



15. h. 5



~~Vet. Gr. II C. I.~~  
Dict. B. 1741



*L. Mortal.*

*Woss Antiquar Yoma. 1841.*

*Aug.*

1. *Thesaurus Linguae Latinae* Wörterbuch Band 1742, 2 vols in - 4  
in 2 volumes (Edition revised de la langue  
latine) selon Brunet's *Manuel*.  
V. l. *Thesaurus Linguae Latinae* No 11249 (Col. 698)



Johann Leonhard Frisch

Deutsch-

Lateinisches

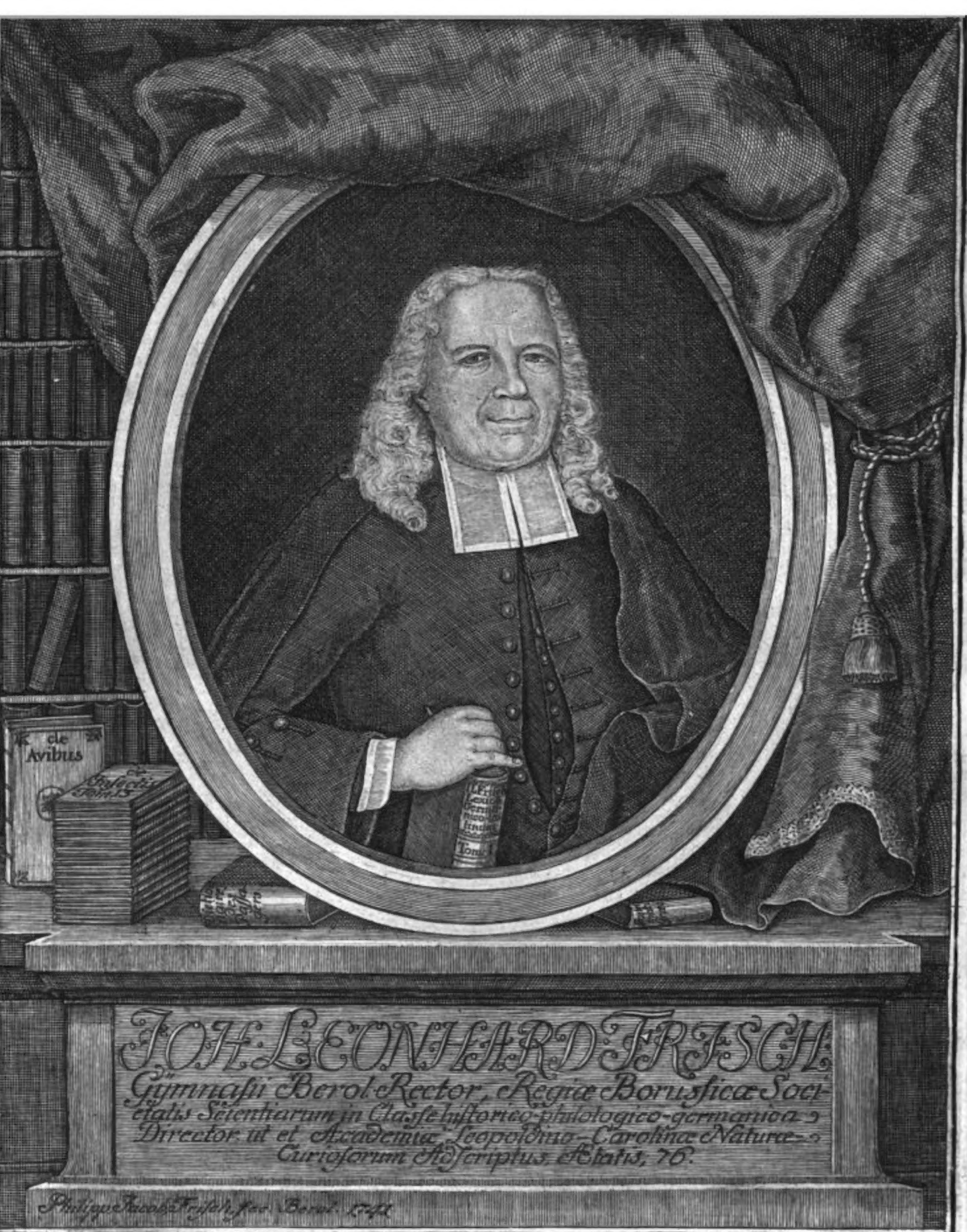
**S** ö r f e r = **B** u c h,

Erster Theil.









JOH. LEONHARD FRISCH  
Gymnasii Berol. Rector, Regiae Borussiae Soci-  
etatis Scientiarum in Classe historico-philologico-germanica  
Director, ut et Academiae Leopoldinae Carolinae Naturae-  
Curiosorum Adscriptus, ætatis, 70.

Philippus Jacobus Frisch fecit Berol. 1741



**Johann Leonhard Frisch**  
**Deutsch-**  
**Lateinisches**  
**Wörter-Buch,**

Darinnen

Nicht nur die ursprünglichen, nebst denen davon hergeleiteten  
und zusammengesetzten allgemein gebräuchlichen Wörter;

Sondern auch die bey den meisten

**Künsten und Handwerken, bey Berg- und Hald-**  
**werken, Fischereyen, Jagd- Forst- und Haus- Wesen, u. a. m.**  
gewöhnliche Deutsche Benennungen befindlich,

Vor allen,

Was noch in keinem Wörter-Buch geschehen,

**Denen Einheimischen und Ausländern, so die in den mittlern Zeiten geschriebenen**  
**Historien, Chroniken, Übersetzungen, Reimen u. d. g. mit ihren veralteten**  
Wörtern und Ausdrückungen verstehen wollen,  
möglichst zu dienen,

Mit überall beygesetzter nöthigen Anführung der Stellen, wo dergleichen in den Büchern zu finden,  
Samt angehängter

**Theils versicherten, theils muthmaßlichen Etymologie**  
und critischen Anmerkungen;

Mit allem Fleiß viel Jahr über zusammengetragen,

Und jetzt den Gelehrten zur beliebigen Vermehrung und Verbesserung  
überlassen.

**Nebst einem Register der Lateinischen Wörter.**



Berlin,

**Verlegt Christoph Gottlieb NICOLAI**

1741.

## CONRAD GESNERUS

IN PRÆFATIONE AD PICTORII LEXICON.

**A**liquid est in quovis argumento, illos qui prius tractarint, superasse omnes. Ea quidem quæ abundare videntur, excusare tanto facilius est, quanto proclivius in omnibus rebus, quæ arte & labore constant, auferre quam addere. Copiosam certe materiam intra suæ formæ lineas ac limites ita coërcere, ut nihil supervacuum sit, perdifficile est, & præstet in hanc peccari partem quam contrariam. Quoniam ἀναμάρτητον prorsus esse (impeccabilem dixit Gellius) in hominem non cadit.







## Vorbericht.

eil gegenwärtiges Werk den zweyen Mustern, die ehemals davon herausgegeben worden, nicht mehr in allem gleichsiehet: So wird hier billig zuvörderst gemeldet, daß man die Namen der Dörter in Teutschland, die man dazu setzen wollen, wegen ihrer Menge, davon weglassen müssen. Indessen wird doch bey den Wörtern **Nar** und **Land** gezeigt, wie weit man darinnen hätte kommen können. Die Namen des alten und jetzigen Adels in Teutschland werden von andern besonders gesammelt. Die eigenen Namen der Manns- und Weibs-Personen der Teutschen in den ehmaligen Zeiten, mit ihren häufigen Aenderungen, sind in gleichen weggeblieben. Doch hat man denen, die zu solcher Sammlung mehr Lebens-Zeit und Geschicklichkeit haben, einige Muster von dem, was man anfänglich vorgehabt, bey den Wörtern **Der** und **Ger** dargelegt, daraus man auch sehen wird, weil die Teutschen erst nach A. 1000, nach Christi Geburt, Zunamen zu gebrauchen angefangen, was die Ursach dieser Aenderungen in einerley Vornamen gewesen, damit man so viel Personen von einerley Namen nur in etwas hat unterscheiden können, und was in Ermangelung der Nachrichten in den alten finstern Zeiten, die Haupt-Hinderung gewesen die Schwierigkeiten bey solchen Aenderungen in den Namen zu überwinden. Die Etymologie oder Herkunft der Wörter ist hier meistens am Ende eines jeden Worts angehängt. Wo die Umstände nicht erfordert haben, dieselbe eher, und wohl gar voran zu setzen. Wo die Etymologie gar ausgelassen ist, hat sie der Verfasser nicht gewußt. Man will hier lieber eine behutsame Unwissenheit bekennen, als ein verwegenes Wissen vorgeben. Oft ist durch Muthmassungen von der Herleitung einiger Wörter andern zu weitem Nachdenken Gelegenheit gegeben worden. Unsere Teutsche Sprach ist gar zu lang hintangesetzt geblieben. Von allen benachbarten Sprachen haben wir Wörter eingenommen. Durch das Christentum, durch die Künste und Wissenschaften, durch die Hand-

X

lung

## Vorbericht.

lung und Kaufmannschaft, durch den Krieg mit allerley Nachbarn und Ausländern, bis in Asien hinein, ist ein solches Mengsel im Teutschen entstanden, daß ein Etymologus alle diese Sprachen, und zwar nicht obenhin wissen muß, wenn er bey den neu eingenommenen und aufgetommenen Wörtern auf den Grund kommen will. Geschweige wie weit er in die Verbindungen der Historien muß eingesehen haben; welch Erkenntniß der seltsamen Sprach-Arten unter uns dazu erfordert wird; wie fest er muß gegründet seyn, wenn ihn die vielen Schwärmeren der falschen Etymologen nicht sollen in ihren Irrgarten hinreißen, u. d. m. Kurz zu sagen, man hat in Ansehung aller erstgemeldten Ursachen, denjenigen für einen Erß-Praler zu halten, der da sagt, er wisse wo alle unsere Wörter herkommen.

Die wenigen Critischen Anmerckungen, so man hier bey einigen Wörtern mit angehängt, verdienen nicht, daß man dieses Buch deswegen \* ein *Lexicon Criticum* nennt. Es ist nicht überall so viel dabey, als um einiger Ursachen willen im Specimine vom Wort *Land* gewesen.

Nachdem endlich der berühmte Herr Wachter sein Glossarium herausgegeben, hat man demselben die weitläufftige Nachricht von der Verwandtschaft vieler noch gebräuchlichen Wörter mit dem alten Gothischen, Angelsächsischen und andern noch bis jezt gewöhnlichen Sprachen, meistens überlassen, und nur das, was man ehedessen dazu geschrieben gehabt, ehe sein Buch herausgekommen, behalten. Man hat diese Lexicons-Arbeit etlichemahl wollen liegen lassen, sonderlich da der Herr von Eccard in seiner *Historia studii Etymologici linguae Germanicae* von einem *Lexico*, das er vorgehabt, viel wichtiges gesprochen, ist der Auctor fast abgeschreckt worden. Der hochgelehrte Herr Baron von Leibnitz aber hat ihn wieder aufgemuntert, und versichert, wenn gleich unser viel über dieser Arbeit wären, würden wir doch alle genug zu thun finden, und das Werck nicht erschöpfen. Der Königl. Societät der Wissenschaften zu Berlin aber, sonderbare Gütigkeit gegen dem Verfasser, hat das größte Gewicht, und den kräftigsten Trieb gegeben, indem sie ihn nicht allein vor viel Jahren unter die Zahl ihrer Mitglieder aufgenommen, und seine

\* Wie unter andern im CXV. Stück der Holsteinischen Zeitung Anno 1726. bey den hinten angehängten Merkwürdigkeiten von gelehrten Sachen geschehen.

## Vorbericht.

seine Arbeit in Beförderung der Richtigkeit der Deutschen Sprache sich allezeit gefallen lassen, sondern ihn auch vor einiger Zeit in diesem Punct und der Deutschen Historie mit in das Directorium genommen. Wodurch er im höchsten Grad verbunden worden, ohnablässig über dieser Arbeit zu bleiben. Des Herrn Schilters Glossarium Teutonicum hat ihn einer grossen Arbeit überhoben, weil der ganze Schatz von den urältesten Deutschen Schrifften darein gekommen ist. Indem es aber nur bis an Zeiten reicht, die man noch recht dunkel nennen kan, nemlich kurz vor- und kurz nach der Erfindung des Buchdrucks, darinnen man Historien und Chroniken findet, wo auf allen Seiten Wörter stehen, die dem Leser am Verstand solcher Schrifften hinderlich fallen; so ist dadurch Gelegenheit gegeben worden, in diesem gegenwärtigen Wörter-Buch die Hand an eine schöne Aerndte zu legen, davon keiner sagen kan, es sey in eine fremde geschehen. Es hat sich in solchen Schrifften ein jeder in die damahlige Zeit gerichtet, in welchen man sich des Dialectes seines Volks, und der gemeinsten Leute unter demselben, bedienet, und das bis zur Zeit der grossen Kirchen-Reformation, da unter uns das jetzt in Schrifften gebräuchliche Teutsche, welches man in Ansehen der Pöbel-Sprach, Hochteutsch nennet, noch nicht zum Stand gebracht gewesen: daher sind viel Wörter und Ausdrückungen in solchen Büchern, die man nicht mehr verstehet, dann je pöbelhafter einer damahls geredet und geschrieben, je angenehmer ist er gewesen. Geschweige der Namen, welche samt den Sachen völlig abgekommen, oder durch neue Namen sind verdrenget worden. Zu welchen allen aber noch kein Buch zum Auffuchen solcher Wörter bisher ist zu finden gewesen. Nachdem ferner die Hochteutsche Sprach in der Theologie sonderlich beliebt worden, ist sie auch darinnen durch viel Schrifften so in den Flor gekommen, daß man meinen sollte, es wäre kein Wortlein mehr in der Deutschen Übersetzung der H. Schrift in seiner rechten Bedeutung jemand unbekannt. So hat der Auctor doch noch im Zusammenschreiben dieses Buchs eine Nachlese gefunden. Um der gelehrten Ausländer willen ist oft das Latein hinzugethan, und ohne abergläubischer und eitler Weise ein griechisches Compositum zusammen zu künsteln, lieber eine Umschreibung gebraucht worden. Vom Splitterrichten findet man nichts in dieser Arbeit. Ein jeder macht es so gut als er kan. Das Lob welches er verdienet, wird ihm wohl



## Vorbericht.

wohl werden. Ein einiger von den neuern, so Wörter-Bücher herausgegeben, gibt allhier Gelegenheit, etliche seiner unrichtigen Beurtheilungen und unzeitigen Einwürffe, die er in der Vorrede seiner Arbeit wider gegenwärtige gemacht, beiläufig zu gedenken.

Erstlich befürchtet er, nachdem er die Specimina gelesen, es werde zu weitläufftig werden, und daher viel unnöthiges einfließen. Er hätte Ursach dazu, wenn man dieses Buch allein für Classen-Schüler geschrieben hätte, wie er gethan. Der Auctor hat es anfänglich vor sich gesammelt, was kummert sich ein anderer darum, wie groß es werden wird. Darnach ist es auf Gutbefinden, und wegen einiger Umstände vor andere Leute herausgegeben worden, die es auch nicht unter dem Arm in die Schul tragen dürfen, dazu sein Wörter-Buch, so aus zweyen nicht dünnen Octav-Bänden bestehet, eben auch das bequemste nicht ist. Zum andern ist es eine unnöthige Furcht, daß er meint, es möchte bey den Lesern, sonderlich bey den Ausländern, wenig Nutzen schaffen. Welches, wie fast daraus zu schliessen ist, das seinige vor andern thun werde. Er hat die Eigenlieb und Hochschätzung seiner eignen Arbeit aus allen Worten blicken lassen. Sonderlich tadelt er, daß in den herausgegebenen Speciminibus von gegenwärtigem Buch das Anfangs-Wort einiger Compositorum vorangesetzt worden, als: daß er das Wort Land-recht unter das Wort Land gesetzt gefunden, und nicht, sagt er, NB. nach meiner Einrichtung, da steht nemlich das Wort Recht unter dem Wort Noch, gerochen. Was wird das bey der Jugend und den Ausländern für Nutzen schaffen? Wer wird es unter Noch suchen? Aber das ist, wie er bald darauf sagt, nach seiner Art. Das Wort Brand-Vogel, welches ich unter Brand gesetzt, soll, nach dieser seiner Art, und zwar, wie er hinzufügt, von Rechts wegen, unter Vogel gesetzt werden. Diese Schluß-Formel, von Rechts wegen, ist bey den Juristen sonderlich wichtig. Sonsten werden gelehrter Männer gründlichere Erinnerungen bey dem Verfasser allezeit, sie geschehen auf welche Weise als sie wollen, sehr angenehm seyn, als welchem seine Unvollkommenheit und Schwachheit wohl bewusst ist. Es wird auch, was zu dem Supplement dienen wird, fleißig aufgezeichnet, und in der folgenden Edition

## Vorbericht.

im Werck nichts geändert werden, daß man es gleich wieder neu müßte haben, sondern nur im Text auf das Supplement gewiesen werden, allwo es, wenn es seyn kan, unter solcher Gönner Namen zu finden seyn wird.

Einige kleine Wörter, welche die Gelehrten Präpositionen nennen, hat man vor ihren Wörtern in der Composition gelassen, welche einigen zu gefallen hier bemerkt werden.

Ab, an, auf, aus, mit ihren Derivativis	in, innen, inner.
und Compositis:	mit.
davon, darauf, daraus.	nach, nahe, neben, nieder.
herab, heran, herauf, heraus.	ob, oben, ober, ohn.
hinab, hinan, hinaus, hinauf, u. d. g.	über, um, un, unter, unten,
be, bey.	herum, hinum.
da, dar, durch.	ver, von, vor, voran, voraus, vorbei,
ein, er, ent.	vorher, vorüber, vortwärts.
fort. aber an statt für ist in der Com-	weg, wegen, weiter, wider, wieder.
position allezeit vor gesetzt.	zu, zer, zurück, zuvor, zusammen.
ge, gegen.	zwischen, u. a. m.
her, hin, hinten, hinter.	

Etliche Adverbia stehen wegen gleicher Art, die sie mit Präpositionen hierinnen haben, auch vor den Wörtern, wozu sie gehören, als vollschütten, wohlschmecken, u. a. m.

Wo das Wort, von dem man handelt, in seinen Compositis hinten nach steht, sucht man es unter dem Wort, hinter welchen es steht: wo man es nicht einigen zu gefallen auch wirklich gesetzt findet.

Was der lieben Schul-Jugend und andern Anfängern im Latein zum besten geschehen, wird jeder leichtlich sehen, um welcher willen man die vielfältigen Begriffe manches Deutschen Wortes auseinander gesetzt, samt den Lateinischen Wörtern, so dieselben besonders ausdrücken.

Bei der Erklärung der Kunst-Wörter hat man hier dem sogenannten Schlendrian meistens folgen müssen. Das ist, daß man das Wort einer Kunst oder Profession u. d. g. mit eben so undeutlichen Wörtern, welche bey derglei-

## Vorbericht.

chen Leuten im Gang sind, beschreiben müssen, als die da abergläubischer Weise dunkel mit dunkel erklären wollen. Doch wird denen, so Latein verstehen, mit dieser Sprach dabey zu Hülff gekommen, daß sie viel von solchen seltsamen Wörtern und Redensarten verstehen werden.

Wer einem, der ein Wörter-Buch schreibt, die unterlassene Zierlichkeit der Redkunst vorwirft, weil nicht alles nach seinem bündigen Geschmack lautet, der macht keinen Unterscheid unter zerstreut liegenden Blumen, und unter zusammen gebundenen Kränzen davon. Man kan da den Wohl laut nicht so genau beobachten.

Diejenigen, welche solche Bücher geschrieben, auch die so es mit vielem Vorzug gethan, sind bisher mit einer seltsamen Krankheit befallen gewesen, daß sie durch eine unzeitige Vermehrung unsre Sprache mit Compositis und Derivatis bereichern wollen. Von dieser Vermehrungs-Sucht ist man hier nicht angefochten worden. Man hat nur die gebräuchlichen zusammengesucht. Sonst, wann einer von der vornehmsten Absicht dieses Buchs noch nicht unterrichtet ist, könnte er einwenden, es wäre auch hier eine grosse Vermehrung. Das ist aber nicht mit neu erdichteten, sondern fast vernichteten, geschehen. Die Ausländer und inländische Leser haben bisher ein Wörter-Buch gesucht, darinnen man gewisse veraltete, und halb oder ganz in Abgang gekommene Wörter der mittlern Zeiten finden könnte, welche in den nöthigen alten Historien, Chroniken und Sammlungen der Autoren alter Teutschen Schrifften, der Diplomatum, die Teutsch mit einmengen, und anderer verjährten Nachrichten, angetroffen würden. Sonderlich sind die Bücher, so im Oberteutschen Dialect ehemahl geschrieben sind, hier eine Mitursach gewesen. Diese Oberteutsche Art zu sprechen pflegt hier zum öfftern der Allemannische Dialect genennt zu werden. Darunter sind die meisten die Schweizerischen alten Chroniken, als des Etterleins, Tschudi, Stettlers, Stumpfers, und die wenigern die Ober-Rheinischen, Schwäbischen, Bayerischen, Oesterreichischen, &c. Dergleichen Bücher, samt den Wörter-Büchern, welche in diesem Dialect vor allen andern zahlreich geschrieben, und bey gegenwärtiger Sammlung gebraucht worden, findet man zu End dieses Wörter-Buchs unter den andern. Das ist aber keine Vermehrung der Wörter unsrer Sprach zum jezigen Gebrauch, sondern sie sind als nun ungebräuchlich mit einem Sternlein gezeichnet, oder es ist sonst dabey bemerkt.



## Vorbericht.

bemerkt, daß sie veraltet, und nur vor die, welche sie in alten Büchern finden, daß sie wissen, was sie bedeuten, und nicht eben in den Schulübungen der Übersetzungen aufzuwärmen, oder sonst einzuführen sind.

Einige Ausländer haben die nöthigsten Grammatikalischen Umstände bey den Wörtern verlangt, welche hier abgefürzt dazugesetzt worden.

N. oder Nom. bedeutet daß das Wort ein Nomen.	Partic. Participium. Adj. Adjectivum. Adv. Adverbium. Conjunct. Conjun-
V. oder Verb. daß es ein Verbum.	ctio. Interj. Interjectio.
a. daß es ein Verbum Activum.	Plur. Pluralis. m. masculinum.
n. daß es ein Neutrum.	f. foemininum. n. neutrius generis.

Weil man zu den irregularen Verbis die vom gemeinen Gebrauch abgehende Tempora und Personas in ihren Modis setzen müssen, so ist, wenn dabey steht

Præf. Præsens Tempus.	Indic. Indicativus Modus.
Imperf. Imperfectum Præteritum.	Conj. Conjunctivus.
Perf. Præt. Perfectum Præteritum.	Imperat. Imperativus.
Perf. Persona.	

Von den übrigen hinzugesetzten Buchstaben, Sylben und Wörtern bedeutet das lateinische

Id. Idem. Eben derselbe oder Eben dasselbe.	col. Columna, in den Büchern, deren Seiten in zwey Theil getheilt.
Ibid. Ibidem. Eben daselbst.	p. oder pag. Pagina, die Zahl der Seite eines Blats.
i.e. Id est, das ist.	
ol. olim, vor alters.	T. Tomus, der Theil eines Buchs. u. a. m.

Bei einigen lateinischen Wörtern hat man den Anfängern zu lieb den Accent auf die Sylbe gesetzt, die ihn hat, als Compeditör, incus, incúdis.

Weil man wegen Mangel eines geschriebenen Accents im Teutschen den Ausländern nicht hat dienen können, hat man bey den Compositis der Verborum mit einigen Präpositionen, da bald die Präposition, bald das Verbum den Accent hat, beides bey solchen Verbis bemerkt, sonderlich da solcher Präpositionen wenig, und etwan nur fünf sind. Als **umfahren**, wann der Accent auf der Präposition um ist, so heißt umfahren nicht den geraden Weg, sondern einen  
Umweg

## Vorbericht.

Umweg fahren. Wann der Accent aber auf dem Verbo **fahren**, so heist **umfahren** um etwas herumfahren, als um eine Insel: Wer diese Insel **umfahren** will, wird auf seiner Reise sehr **umfahren**. Welches den Ausländern schwer ist zu unterscheiden. Man hat aber bey anderer Gelegenheit eine sichere Regel davon verfertigt, bey welchen Verbis es geschieht. Von welchen Grammaticalischen Anmerkungen man den Liebhabern künfftig auch etwas zur Prüfung mittheilen wird.

Also hat es der Verfertiger gegenwärtigen Wörter-Buchs gewagt, und seine Arbeit herausgegeben, ohngeachtet viele daran gezweifelt, ob es so weit zum Stand kommen werde. Es hat ihm die *Λεξικοφιλία*, oder Liebe zum Lexicon-Schreiben so vieler gelehrten Leute, ja so gar die *Λεξιμανία* oder damit vorgehende Raserey dieses Seculi allerdings viel geholfen, und die Arbeit etwas erleichtert. Viel vornehme Herren, welche ihm den Gebrauch ihres vortreflichen Bücher-Vorraths gütigst erlaubt, deren einigen er es in ihrer Grufft nachrühmet, haben ihn dazu recht angetrieben, da ihm ohnedem ihr Gutbefinden ein nachdrücklicher Befehl gewesen. Unter den Gelehrten haben ihn dabey nicht wenige getröstet mit den bekannten Worten:

Dimidium facti qui cœpit habet.

und aus guter Meinung hinzu gethan: Es werde diesem Buch nach meinem Tod noch gehen, wie des Fabri lateinischen Lexico, es würde sich wohl ein Cellarius und andere Gelehrte finden, die es in völlign Stand setzen würden. Ein vernünftiger Leser aber, sonderlich der da versteht, was dieses für eine Arbeit ist, wird bey Erblickung der anklebenden Unvollkommenheiten derselben Gedult haben, und hiemit höchlich gebeten zu gedencken, daß ein einzler Mann, ohne Hülff eines einigen Menschen; bey vielen Verrichtungen seines Berufs; und bey der stetigen Begierde auch mit andern Stücken seiner geringen Erfahrung dem Nächsten zu dienen; in einem ob gleich bey dieser ersten Ausgab noch muntern, doch schon hohem Alter, nicht mehr hat leisten können.



# Deutsch-Lateinisch Wörter-Buch.



der erste Buchstab im a, b, c.

Wird in einigen Gegenden mit einem Laut ausgesprochen, der dem O näher kommt, das ist, mit etwas zu viel zusammengethanen Lippen.

A heist im figurlichen Verstand der Anfang eines Dings: Ich bin das A und das O, (Alpha & Omega) der Anfang und das Ende. Apoc. I. 8. Der Krieg ist das A aller Plagen: Mars est alpha malorum. Wer a sagt muß auch b sagen. Das ist, wer anfangt muß auch fort fahren. Qui posuit initia, ab eo expectantur quae sequuntur.

A für aa, siehe Au, Aue oder Land am Fluß. Das vornen an den alten Wörtern Euphonia, oder für den Artikel ein, so im gemeinen und geschwunden reden noch gehört wird.

A für die Praepositionem inseparabilem er, oder te, vor ic. siehe Balg. abalgi. Korn, gleichsam Erbalgung. aabulckii, ein Erbsenreiter, alyc us fram ysele, erbs und vom Ubel. Orat. Dom. Anglo-Sax. vicia.

A für ab, af, vor Alters Amund für Abmund, der keinen Vormund mehr hat, item der oder die fere ist, sui juris. siehe Mund im Wort Mann. Denn wenn da a für un stünde, könnte es das Gegenspiel nicht seyn. Unmundig ist nicht frey, sondern hat seinen Vormann oder Vormund. Amund, einer der ab ist vom Vormund.

Zachen, f. Ach.

Aal, m.

Anguilla, ein Fluß: Fische, der einige Pfund schwer werden kan, und als eine Schlange unter den Fischen gestaltet ist. Plur. die Aale, oder Aale. Er entwischt einem als ein Aal. angulla est, elabitor.

Aal-Fang, m. anguillarum captura; item locus; & instrumenta, quibus capiuntur anguilla.

Aalslöte, eine Art die Aalen zu fischen. Im Diplomataria des Klosters Himmelstorf am Mecklenburg mit Aalslöten vifchen oder veyren, f. Fliete.

Der Alters hat man Ale geschrieben. Die Engländer schreiben noch Wel. Die Holländer ael. Der lange Laut der Buchstaben vor dem l, leidet gar wohl die Muthmaßung das ein Buchstab ausgelassen sey, zu dessen Erziehung man den vocalem vorher laam gemacht, welche Dehnung des Lautes man mit aa, oder ab ausdrückt, Aal oder Abl, die Slavonische Sprach zeigt, was es für ein Buchstab gewesen den man ausgelassen, dann sie seht ein a, oder Böhmisch ein stactes (a) darzu, und verändert das (l) in (r) Slavon. & Russice rgor, Bohem. anbor. die Ungarische Sprach bedtlt das (g) und (l) seht aber ein (a) vor das (g) Angolna, oder Ingola. Die Lateinische heist diesen Fische anguilla, und

führt, nebst des Ungarischen, auf seinen Griechischen Namen ἄγγυλος oder ἄγγυλος, das Griechische Wort aber auf das Hebräische

אָרָלֵי, dessen Radix, sich mit seiner Bedeutung des schlüpfreig seyn, und anderer davon her stammenden Wörter in den Morgenländischen Sprachen, gar wohl zum Aal schickt. אָרָלֵי

heist zwar ein Blut-Egel, wo es in h. Schrift steht. Aber das deutsche Wort Egel selbst mag dem Namen nach gar wohl so viel als ael oder Aal seyn; dann die lange Gestalt und Farb, und andere Umstände, weisen einige Uebereinkunft, die auch zu einerley Namen können Gelegenheit gegeben haben. Die Insel Elg in Engelland in Cambridgeshire, wird Lateinisch Anguillaria genannt. Just. Lips. Ep. 44. l. 3. Elge q. Elgeu a copia anguillarum. Weil bey den Griechen niemand auf die Verwandtschaft ihrer Sprach mit dem Asiatischen gesehen, so wollten sie alle Wörter vom Griechischen selbst herleiten, und trafen auch dieses selten; Die Lateiner machten es hernach eben so, und waren also in ihrer Etymologie beyde unglücklich. Es scheint, die Griechen haben ihr ἄγγυλος von ἄγγυλος hergeleitet, quod succum habet, wegen der Schlüpfreigkeit. Die Lateiner aber, als Varro und andere, ihr anguilla, als ein diminutivum von anguis. Man muß aber allezeit mehr auf die Verwandtschaft der Wörter in andern Sprachen sehen, welche eben solche und einerley Sache bedeuten, als auf die Muthmassungen der Etymologie. Das Wort anguis ist mit dem Wort Unke verwandt, alle beyde mit ἄγγυ, davon ἄγγυλος kommt. Sclav. Ustb.

Aal-Gans, Gefner. de avibus p. 163. Eine Aal-fressende Gans, anser anguillarum devorator.

Aal: Gärre, ein grosser Aalsfang bey Friedericia eingebäget mit Pfählen, da sie mit Reussen gefangen werden, ist ein Dänisches Wort.

Aal: Kasten, arca, sive locus ad capiendas anguillas conclusus. Gehäge zum Aal-Fang.

Aal: Muz, Alber, barbocha. Dieses Muz scheint vom Lat. must, von mustela, eine Quappe, vornen abgekürzt zu seyn.

Aal: Quappe, Albertus im Vid. für Quappe allein, mustela.

Aal: Quäste, in der Brandenburg. Fischer-Ordnung 1574. sind verboten, ist eine Art die Aale zu fangen.

Aalen: Teich, piscina anguillaria. Ein Fische-Teich darinnen man Aale hält und fängt.

Aal: Kapp oder Aalrecc, excipulus. Eine Reusse Aalen zu fangen.

Aal: Ruppe, f. Niederfisch. und Holländisch heist dieser Fische eine Quappe wegen der Haut und Farb, so er mit dem Aal gleich hat. (f. Ruppe.) mustela fluviatilis.

Aal: Stecher, ein Eisen die Aalen damit anzu spießen. furca anguillaria.

Ahl: Afern, Chytr. Nomencl. Saxon. col 284. fuscina; tridens. Aal: Eysen, Aal: Stachel.

Alloca, Quappe, in einem alten Gloss. so Stephorst. Hist. Hamb. T. I. Vol. 2. p. 349. an führt. Wann im Glossario Monseensi bey Petrio als steht, muß man lesen Abl. Dann die Alten haben oft das h hinter den Buchstaben geschrieben, wo es soll vor demselben gelesen werden; und umgewandelt, also auch alhuzi für alhui, für erleuchte, da es vor dem u steht, und nach demselben stehen soll. im Gloss. Lips.

Aal: Bering, nennt man in Niedersachsen die schwarzen Johannis: Beere, anstatt Beere sagt man Bering, vom Holland. besien. weil die sie auch Aelbesien nennen, acini ribis sive grossularia transmarinae.

Aaloder Abl: Aische, Scheißbege, heist in Schlesien frangula. Durchhart Iter Sabatini-cum S. 7.

Aaler, f. Alant, Aler.

Aar, m.

Für jeden grossen Raubvogel, avis rapax major. sonderslich ein Adler, ist am meisten in Niedersachsen gebräuchlich.

Adel: Aar oder Adal: Aar, vor Alters für Adler (siehe Adler. Item. Sperber für Sperbi: Aar.)

Adel: Arn. In Chron. Rhytm. T. III. Script. Brunf. p. 143.

Brack in seinem Vocabulario rerum fol. 49. a. hat: Milvus Wihe oder Or für Aar. Im heutigen Deutschen ist das n nach dem r auch ausgelassen. Schwedisch sagt man noch Örén, und im Lexico Runico Wormii ist Aurn auch in Edda Island. Fab. III. Arnar. Das (a) ist also in (au); in (e) und wohl gar in (u) verwandelt worden. Dann in besagter Edda Island. wird ein Falk, Waluren genannt, das ist zusammenge setzt von Wal, (exdes, strages) und orn, (accipiter oder aquila) d. i. Ein Raub-Vogel der grosse Niederlag unter dem Feder-Wieb anrichtet. Die Niederländer behalten das (a) und (n) aber setzen hinten noch (d) daran, Arnd, welches auch viel von den benachbarten Deutschen thun. Im Angelsächsischen ist in der Übersetzung des N. Testam. Matth. XXIV. 28. earnai, (aquile) die Adler. Nieder: Sächsisch ist arne in Chron. Picturato T. III. Script. Brunf. p. 290.

Im Alamannischen Dialect. als in Evangel. MS Concordant. do sollent sich samenen die Aren, steht aber auch in eben diesem Buch Matth. XXIV. die Adler dafür. In der Slavonischen Sprach und ihren Dialecten ist eine geringe Veränderung geschehen. Slavon. und Russisch, auch Böhmisch: Oral, oder Orel. Polnisch: Orzel. Lettisch und Eurländisch: Ehrgel. Litthauisch: Urel. Im Griechischen ist das Wort ἄγρις mit Orn sehr verwandt. Es wird auch oft für accipiter genommen, Eustath. Odys. α. p. 47. lin. 29. ob es gleich sonst andere Vögel inbegreift oder

eder eine Henne insonderheit bedeutet. *Genis* dies, Jovis ales, der Adler. Wie man im Teutischen das Wort Vogel oft für einen Raubvogel nimmt: als, der Vogel hat die Huhn gefressen, *promilvo*. Das Wort Lunder erklärt *Hormius* im *Lex. Rom. p. 150.* nur *avis maritima*. Der Chaldäische Übersetzer hat *Deut. XIV.* das Hebräische Wort *Ḍw* übersetzt *Ḍw*. Michael Pharetratus, (de familia Nobilium de Brandenstein in chronologia Generali) inquit: Comes de Arnshag, antiquitus Arlshag, quasi Arnoldi sedes, vel ut aliquibus indigenis placet, quasi aquila ibidem olim nidificans dumerum nominari solebat, nam Vandalice Aur, (soll ohne Zweifel Ahrl heißen) est aquila.

**Puff-Nar** Bateo, oder Puffhart.

**Wannen-Nar** (f. Wannen) oder **Wannenwahr**, milvus, cenchris. *Josua Pistorius* in *Lex. Wenig gebräuchliche Composita* sind.

**Falk-Nar**, Falco.

**Fisch-Nar**, halizetus.

**Fano-Nar**, aquila.

**Günar-Nar**, Milvus.

**Kranich-Nar**, steht in den alten *Leg. Baju.* Tit. XX. c. 1. §. 1. Ein Kranich-Nar welcher in den *Leg. Alam.* accipiter quægruem mordet, übersetzt wird.

**Mauff-Nar**, accipiter qui mures capit.

**Stoß-Nar**, accipiter truncalis von Albert. M. genannt. *Gefner. l. 3. p. 65.* de Falcone Sacro. *Frischl. Nomencl.* nennt ihn *Valerian.*

**Stoß-Nar**, catarracta.

**Arn** oder **Ahrn** hat (*Eberius & Pencernus* in *Vocabular.* vertunt *Afalo*)

**Nar-Weyhe**, Olus, *Colerus* in *Oecon. 15. 14.*

**Narön-Vogel**, ol. pro Adler, *Leibn. Script. Brunsv. T. II. p. 198.* **Arön-Vogel**, aquila.

Der Griechen *αἰὼς* und das Hebr. *Ḍw* hebe bey dem Wort Geier von gehren, begehren, der Lateiner *Aquila* scheint von *αἰχμολος* von den krummen Adlers-Klauen herzukommen, *adaneus*, *carvus*. Wie ancora von *αἰχμολος*, daher wohl auch das Wort *αἰὼς* so auf Eoprisch ein Nar hieß, seinen Ursprung hat. *Ἀρακος* hat bey den Eoprithern einen Nar bedeutet, und scheint ein verwandtes Wort mit *ἱρακ* zu seyn. *Αἰρα* aber bey den Hebräern, lautet ohne Veränderung, als das teutsche *Antar*, so man vor Alters für *Nenten-Nar* gesagt, accipiter qui anares venatur. Daher man bey *Gefner. de aquila. p. 182.* *Antaron* für Adler-Eier gefunden wird, kan es von *Antar* seyn und daher keine vox corrupta, wie sie daselbst genennet wird. Das ist kein Wort das im Abschreiben oder sonst verälscht worden. Es meinen einige der Graf von Neuenaur, den auch *Erasmus* lateinisch, de nova aquila übersetzt, werde vom Fluß *Nar* so genannt, und nicht von *Nar aquila*; *Freb. Orig. Palat. P. 2. 28.* allein es ist alles eimes; weil man *Nar*, (den Fluß) auch *aquilam* heißen kan. Die Noten zu der *Volupta* als zu einem Theil der *Edda* Island. *Sæmundi* zum dritten vers. *meis* neu, *arn* komme von *longævitate*, oder *ern* pro *vino* lorti und von *senectute* her: aber in des *Resenii* *Edda* Theil im *Indice* der Namen, steht *Nar* für Fluß effe in den Titeln. *Alberus* in seinem *Lexico* meint, *arn* heiße *viadico*, und derivirt *Arnold* davon her, aber in *Chron. Pictarato T. III. Scr. Brunsv. p. 313.* steht: *Greve Arnolt* to *Flandern* hadde *conen* *Don* *behet* *Arond* *na* *om*. Das Adler so viel als *Adelaar* *γρησος* *αἰὼς*, siehe Adler, nem *Pencer*, & *Eberus* in *Vocab. rei nominat.* also auch *Sperber* für *Sperbaar*, f. *Sperber*. In *III. Leibnitz. Etym.* in Celtischen *Glossario* steht bey *adar* *avis*; *hinc* *aur*, *arn*, *aquila*. allein ich glaube, es komme vielmehr unser teutsches *Feder* damit überein, und das *Cambricum* *Hedeg* volare ist noch in unsern *Fittich*. Oder es wäre das *d* in *adar* für *r* gesetzt,

so kommt es mit dem Celtischen *Erge* überein, so *aquila* heißt, und in eben diesem Gloss. steht. *Woxm. in Lit. Rom. p. 184.* erklärt das alte Wort *Undar*, *Wund*, *vulnus* und *ar* *amnis*, *Wund* *demoder* *Blutstrom*. Als man ar auch metaphorice vom gähnen Fluß des Wassers auf das fließende Blut von den Poeten wäre gezeuget worden, es scheint aber nur die gewöhnliche Endung ar für er zu seyn. *Undar* für *Wunder*, *Wunde*. In *Herwar Saga* ist *Hankar* für *Habichaar*, und steht dabei: dergleichen *Habicharten* sind *Schmirler*, *Gas-haukar*, *Falkar*, es kan aber auch nur die Endung er seyn wie in *haukar*. In *Heitriren* fließt der *Arnus*, so den Namen von *Nar*, *arn* zu haben scheint. Und zu *Pila* fließt nebst dem *Arn* noch einer so *Aufur* heißt, und mit dem Lateinischen Wort *Aufur* überein kommt, also daß der grössere Fluß daselbst dem Adler, der kleinere dem Geier verglichen wird. *Rutilius Itiner. l. 1. 2. 566.* sagt von *Pila*:

*Quam cingunt geminis Arnus & Aufur aquis.*  
Der *Schellast* des *Theocriti* *Idyll. 7. 76.* sagt, es sey bey *Caucaso* ein Fluß so *αἰὼς* heiße, das von die Fabel von Leberfressen des *Prometheus* genommen. Einige haben nur *ar* oder *aar* ohne *(n)* die andern *arn*, und weil das Römische Reich den Adler führt, ist er vielen Fürsten und Herren in die Wapen gesetzt worden. In *Tom. III. Scriptor. Brunsv. pag. 143.* steht, daß der Bischoff zu *Magdeburg* gefangen Anno 1277.

**Markgrafen Johannis Barn** von *Brandenburg* den *Adelarn*. Wenn in *Edda* *Islandornum* in *Indice* *Nar* steht, ist das r nicht radical, sondern es ist das Zeichen des Genitiv pluralis. Es kommt von *Aa*, *Avius*, *Aurn* steht hernach besondrer für *Aquila*.

**Naron**, der erste Jüdische allgemeine Priester. *Ἰσλν.* *Agar*, Item ein Manns-Namen unter Christen und Juden. Ein *Naroniter*, 1. *Par. XXVIII. 17.* ex *Aaronis* stirpe, *prospia*. *Naron*, ein Kraut dieses Namens, siehe *Aron*. *Aram*.

**Nas, n.** kommt von essen, und bedeutet etwas so zur Speise dienen kan, und zwar nur noch wilde Thiere damit anzulocken und zu fangen. *esca*. **Naslegen**, *inescare*. **Loß-Nas**, *esca*, *illecebra*. **Nas**: *Seyer*, *vultur cadaverum*. **Nier-Nas**, f. *Nier*. **Sau-Nas**, heißt bey *Müllern* und *Bedern*, was vom letzten Ausschut in der Mühl herab kommt, und den Schweinen gegeben wird, *farina* ad *porcorum* *pabulum*. **Nas**, weil das gefordene Vieh den Thieren zur Speise dienet, so heißt man dasselbe insonderheit ein *Nas*, *cadaver*, *morticina*, *cadaverina*. Es findet als ein *Nas*, *cadaver* *oler*, *male* *oler*.

**Nas**: *Gestand*, *factor cadaverinus*. **Schind-Nas**, *Carnes morticinae*, *detracta pelle abjecta*.

**Nas**, ein lafterhafter Mensch, den andere nicht leiden können und sollen, *vivum cadaver*. Wie man ein *Nas* nicht vertragen kan.

*du* *Naben-Nas*! *morticina*! welcher werth ist, daß ihn die Naben fressen. Wird im Ernst und im Scherz gebraucht, im schlechten reden. *aaschafft*, *adj.* Ein *aaschaffter* *Gestand*, *factor cadaverinus*.

**Nas**, *Neser*, im Plurali, vom Vieh und Menschen. *vulgar.* *Cadavera*.

**Geß**, als *Hirsch-Geß*, *pabulum cervinum*. sein Geß haben, *pabulari*. **Geß**, *id.* *fägen*.

**Nassen**, *pacere*, *anaassen*, *insecare*. Bey den Jägern.

**Nassen** bey den Fischern, heißt wann der Fisch isst, sonderlich bey den Seefischern, und *Nas*

ist der Seefische ordentliche Speise. **Nassen**, bey den Gärbern, die Haut auf der innern Seite abschaben, *interius pellis latus abrader*. **Nesen**. *Strisser Jagd- und Forst-Zist. p. 249.* damit der Hirsch an den Könden und Ästen solcher niedergeschlagenen Bäume sich äßen könne u. sein Geß in den Moos und Knochen haben könne. *Pabulum invenire*.

die *Nas*-Seite, heißt im Leber: Handel, die Seite des Lebers, so auf dem Fleisch gewesen; im Gegensatz der Narden oder *Maarsen*. *Latus pellis quo carni adhaeret*. Daher ein Sprichwort: *Narh* und *Nas*, das ist die linde und rechte Seite, oder aussen und innen. *Utrobique, integrum*. **Schab-Nas** bey den Gärbern, was man für Fleisch von der Haut abschabt, *carnis particulæ a cute cultro derale*. **Naser**, *Pistorius* in *Lexico*, ein *Naser*. *Linæus* *aleus*. Ein Korb oder Schrank mit Leinwand vermachet. Ein *Mücken-Schrank*, da man das Essen darinnen verwahren kan.

**Neser**, ein Sack zu *Ermaaren* auf der Jagd *T. II. Script. Sax. col. 1715.* oder eine *Reit-Lasche*, aber *col. 2056.* muß an statt *Neser*, *esser* gelesen werden. *Saccus ad cibum*. Einem Spiegel gab er *Jme* dem *Boten* aus seinem *Neser* (*esser*) von *Helsenbein*.

**Nsig**, *adj.* als alles äßig Ding; *edulia*. *Tschudi* *Tom. I. Chron. Helv. p. 554.*

**Nas**, für Fleisch, das die Menschen noch essen können, und die Juden essen durften, als das sich todt gefallen, oder als ein Ochse der vom andern todt gestossen worden, *Exod. XXI. 34. 1. Reg. XV. 11.* als *Opfer-Fleisch*, so bey den *XX. τὸ θυμὸς*, *τὸ δῖον*, *τελειωτικὸς*. Da hingegen ein anders Thier, das an *Krantheit* gestorben, mehr *θνησκῶν* heißt. Ist außer dem Biblischen *Seylo* nicht mehr gebräuchlich in diesem Verstand.

**Nas**, für die Todten auf der Wahlstatt von Freund und Feind, in *prelio* *cahi*. *Chron. Rhythm. III. Scriptorum Brunsv. p. 126.*

Der *Plan* of lag gefaltet von *Nase*, unde bedeckt den Mann unde Roß da lagen gestreckt.

**Nerasen**. *Königshof Chron. Alsat.* für *fressen*, *devorare*.

**Nas** kommt von essen, wie *Maas* von *ma* *sen*; *Tras* von *fressen*. *Ar*, *esca*. *Altteutsch* in *Lips. Gloss.* *Holland.* *ar* und *aes*, siehe *ägen*. Man hat zwischen die *zwen* a vor Alters ein *w* gesetzt, und *Naras* oder *Nawesel* gesagt, als: *Schwaben-Spieg. c. 149. n. 13.* Wann ein Ochse den andern todt stoßet, soll man den lebenden Ochsen und den *Nawesel* verkaufen, und soll das theilen, im vergehen den *Nam. XII.* heißt es *Nas*, f. *Tras*. Der edelhafte *Bernard* oder *Bedeutung* des Wortes *Nas* ist auch schon alt. Die *Holländer* nehmen es nur für *Kochspeise*, oder *Ähung*, auch für *Speise*, als: *Nessack* ein *Speise-Sack*. in *Poem. Germ. apud Eccard. T. II. Script. Med. arcol. 1542.* so verdurben van des *Nasses* was (von dem *Wassern* der *Verstorbenen* und *Er-schlagenen*.)

**N, b, ab**, oder das *Abc* *ab*. *n.* die erste Sylbe, so man im Buchstaben lernt. Er ist schon im *Abc*. Das ist, er fängt schon an zu buchstabiren, *litteras jam in syllabas digerit*.

**Ab**, ist eine *prepositio inseparabilis*. Ein unabsonderliches *Wortlein*, so immer bey einem andern stehen muß, und für sich selbst allein nichts heißt. Bedeutet allezt ein *Absondern*, und zwar (de omni re declinante & abeunte.) 1. (*Motum de loco*) *hinab*, das Entfernen, von etwas, insonderheit *abwärts*, de, *deorsum*. als: *Abfallen*, als *Früchte* vom Baum, *decidere*. *Abhängig*, *declivus*. *Ab-lausen*, *decurrere*. *Aburhmen* oder *herab-nehmen*.



nehmen, wie Joseph Christum vom Kreuz. *Luc. XVIII. 57. demittere.* 3. (*Separationem* *quancunque*) hinweg, ein Sondern und Entsetzen insgemein: dessen Weise allzeit im bezeugtem Wort steht, als: Abbeissen, demordere, moris aufre. Abblehnen, *dara merce de* limitere. Abblumen, *despumare*, aufre-  
*rendo spumam purgare aliquid.* Abnehmen die Sünde, *Ebr. 2. 11. tollere.* Aus diesem Verstand des Entfernens und Absondorns folgt ferner das ab bedeutet: 3. Ein Vollenden. Was fertig ist, von dem läßt man ab, als: Abdauern, digerere. Abfüttern, *pabulum sufficiens praeberere.* Abfuchen, *coquere.* Abwägen, *librare, ponderare.* 4. Ein Verringern, da etwas geringer oder weniger wird, abtragen, als ein Kleid, *deterrere.* Abjehend, *rabidus.* Sich abjagen, *venando se enervare.* Abnügen, *usu atterere.* Jeder Quantität und Qualität. Die Heiligen haben abgenommen, *Psalm. XII. 2. Abraham* nahm ab und starb, *Gen. XXV. 8.* 5. Ein Gegenstand, das nicht solche Beschaffenheit hat, als: Abgrund, *abyssus*, im Gegenstand des Grundes. Abgunst, *invidia.* Abgott, *idolum.* 6. Eine Gleichheit von etwas nehmen: Abmalen, *depingere.* Abmalen, *emigrare.* Abfchreiben, *describere.* Abrechnen, *concludere, cognoscere*, hierbei kann abnehmen. 4. *Ebr. IX. 2.*

Wenn ab hinter einem Wort allein steht, so geht sein Verbum voran, wie bei allen solchen werden geschieht, oder es wird darunter verstanden, als: bau ab, ist von abbauen. Es wird heißen Kopf ab; Hand ab; das ist, daß sie soll abgehauen werden, rein ab; (nemlich wird rein ab,) bis auf den Grund. Also ist bei Berg ab, und andern solchen abgerissenen ab ein Verbum zu verstehen; Seit ab, nemlich gehen, oder ein anders Verbum. Und ist, um des ausgedrückten Verbi willen, das Vorstehen ab eben so wenig mit dem vorherstehenden Wort zu verstehen, als es mit ihm: eins wird, wann das Verbum bleibt, als: man schneidet viel hinten ab, nicht hintenab.

#### Von der ersten Bedeutung.

Das Ab kommt her das Verbum Aben, und ist davon übrig der Abend, da die Sonne hinab geht, f. Abend, also auch wegen des Abfließens des Wassers im Meer, gehört hieher das Wort Ebbe. f. Ebbe und Flut.

#### Von der zweyten Bedeutung.

Von Ab, kommt Abicht, ebicht. *re. averfus.* f. hier unten.

Afster, *post &c.* suche Afster, Nieder: Schaf. Afster.

abwerre, *deorsum.*

abseits, *seorsum*, ist nicht sonderlich gangbar, erbt seinem adjectivo, abseitig.

herab und hinab, suche her und hin, bey dem Verbo zu dem sie gehören.

derorab, ist ein neu gekünsteltes Wort, worfür man bessere hat, als: sonderlich, vornehmlich, &c. f. vor.

Einem etwas abfragen, *interrogando explicari.*

Abicht, *adversus*, die abichte Hand. Die umgewandte Hand. Holl. *aessche* Hand, *manus inversa*, item die echte Hand. *Jeroschim. in versione Petri Duab.* ob die Kleider eby sind gefast, d. i. ob sie auf die andere Seite gelehrt. *Matheus in Scripta.* Der Gang fällt in eine ewige (sollte geschrieben seyn abige) Teuffe. *Hec in fodina metalli vena oblique descendit.* Der Ewigtag heißt der Neujahrstag. f. Ewen.

Abichten, das gewaltte Tuch auf der linken Seite fragen oder farten. *Pectore in averso litere.*

Verba composita mit ab, und die mit dem reciproco sich, sind meistens vulgar, als: sich

ablassen, *ridendo targarari.* sich abreiten, *equitando se enervare, sich ablassen, cursu exhausti.*

#### Alte und veraltete Wörter von ab sind:

Aben. *Pictor. in Lexico, deficere.* Ich aben fast, *deficit me eras*, hiervon kommt Abend, *vesper.* *Dafsp. 1537. Lex. abechtig, serotinus.*

Abemen, in *Spen. Cod. MS. Bibl. 2. Reg. 19. 7. Cennaberib* soll wiederkehren in sein Land, und ich will ihn abemen mit dem Schwerter in son Lant, *dejectionem illum gladio.*

vorab, (*Alberus in Lex. ad vocem ab*) *Cumprimus.* Daher die neuern machen bey vorab.

abeinander, für voneinander.

ab den Weg, das ist von den Weg abgehen.

ab den Augengehen, für, aus den Augen, ab den Gesicht gehn. id.

ab statt gehen, für: von staten gehen.

Abekust, siehe in Chur, Chust.

Abanist, *invidia*, Abgunst, (*Kero*)

Abet, *ostium, casus fluvii, in Boxhorn. Gloss. Französisch* heißt es jetzt havre. *In vita S. Brandani MS.* da sie quamen an die Gabe, da giengen sie alle, abe, d. i. da sie an den Ausfluß des Flusses kamen, stiegen sie alle, aus dem Schiff. f. Hafen.

Apr, Abt, in den Compositis Abgott, Abgrund. *In Codice MS. Item. abbet Gotteshust. Judic. VIII. f. Afster.*

auf oder ab, heißt bey den Zahlen, mehr oder weniger. vulg.

\*ab für ob, *Vocab. 1482.* Ab das war sey, *utrum, an, si.*

Mit dem teutschen ab kommen die verwandten Sprachen überein, als: Holl. *af* und in einigen Compositis *ave*, als: *ave* sagen, närrische Dinge reden, *alber* reden, als in einer Krankheit. Schmed. und Dänisch auch *af*. *Anglosax. Angl. of. Lat. ab. Græc. ἀπό.* Daher auch im Griechischen nicht nur *af*, sondern auch *ab*, und *abu*, auch im Kerone und andern *aba*, *abasnidan* *abschneiden*. Die Alten haben das *b* an *offe* in der Composition ausgelassen, als: *asmeta* für *absneida*. f. Schilt, Glossar. so sagt man noch im gemeinen reden, *schneiden* für *abschneiden*. Das holländische Wort *averecht* theilt Kilians *Lexicon* als wenn es *aver*: recht heißen sollte, allein es kommt von *abe*, oder *ave*, daher hat eben dieses *Lexicon* bey dem Wort *aessich* für *Abicht*, umgewand inversus, gleich auch *aessrecht*, gehört also zu obiger fünften Bedeutung des Wortes *ab*, sich ewerisch stellen, in einer Schrift von An. 1545. sich als abgewendet, widerwärtig stellen (für *aberisch*.)

Abadon, *Apoc. IX. 11. αβδων*, Der Engel des Abgrundes.

#### Abba,

ist ein Hebräisches Wort, und heißt Vater.

*NON* *ABBA*, *Marc. XIV. 36. Rom. VIII. 15.*

*Gal. 4. 6.* Es ist durch die Uebersetzung des *N. Test.* in den biblischen Seilum gekommen.

*Enstalt. II. 5. p. 957. edit. Bas. αββας*, ist der Vater, wie Theocritus bezeugt, bey den Atticis aber ein fremdes Wort (*barbarum*) für *αββας*. In *Gloss. Philoxeni* *Abba*, *πατήρ*, oder vielmehr wie *Vulcanius* will *τετήρ*, daher setzt er in der Parisischen Auflage 1679. in fol. dazu, & *Abunico* p. scriptum. *Callimachus* hat *αββα*, *Hymno III. v. 6. & 8.* Diana nennt den Jupiter *αββα πατήρ*. Pater ist also nicht als *Abba* verdolmetstet dazu gesetzt, sondern es ist *αββα* nur als eine Interjectio anzusehen, und wann es ohne Vater steht, eine Ellipsis.

#### A, b, c.

die drey ersten Buchstaben, geben im Teutschen dem Alphabet den Namen, wie Alphabet vom Griechischen, von den zwey ersten Buchstaben Alpha beta.

Das Abece, *prima literarum elementa; elementariz literaz, alphabetum.*

Ein Register nach dem Abrece *catalogus, index ordine alphabetico, oder secundum ordinem literarum.*

Ein AbreceBuch, eine AbreceTafel, *Librelementarius, tabula abecedaria.*

Ein AbreceSchüler, Ein AbreceKnab, *Puer elementarius, Abecedarius.*

Der das Abrece nicht kan, *Analphabetus.* GleichnißWeis heißt Abece auch der Anfang anderer Dinge, als: Das Abece einer Wissenschaft, *prima rudimenta.*

Er fänge wider bey dem Abrece, das ist, von vornen an, *ex docto fit elementarius.*

Etwas weiter als ins Abrece kommen, *paulum aliquid ultra primas literas progredi.*

Annoch im Abrece seyn, *rudem adhuc esse in aliqua re.*

Ein AbreceSchüng, siehe Schüng, *puer elementarius, literio, vulgar.*

Abel, ist ein Hebräisches Wort, *אָבֶל*, bedeutet Vergänglichkeit, Eitelkeit. Wann es den Sohn Adams bedeutet, der von Cain todt geschlagen worden, so schreiben es die Griechen *αβελ*. *Hebr. XI. 4. &c.* Wann es aber eine Stadt im Jüdischen Land bedeutet, als 2. *Sam. XX. 15. 39.* sowohl ohne als mit einem Zusatz, so wird es *אָבֶל* geschrieben, Griechisch *αβελ*. *Abelmaacha, 1. Reg. XV. 20. Abelmann, 2. Par. XVI. 4.*

Abend, m.

Vesper, *Vesperus.* Vesper. Das End des Tags, und der Anfang der Nacht, *tempus vespertinum.*

Abend werden, *vesperare.*

Es wird Abend, *vesperascit, declinat in vespem dies.* Es geht gegen Abend.

Es ist noch nicht aller Tage Abend; *Sprichwort.*

*Nondum omnium dierum sol occidit.*

Es kan noch vor Abend anders werden, *Incertum est quid vesper ferat. Nescis quid ferus vesper vehat.*

Den Tag soll man nicht vor Abends loben,

*Ante vespem ne laudes diem.*

Guten Abend! ist der gemeine Abendgruß.

Einem guten Abend sagen, oder wünschen, *vesperi aliquem salutare.*

Gegen Abend, *Vesperascence die, propinqua vespera.*

Da es Abend war, *flexo in Vespem die.* Mit angehenden Abend, *primo vespere.*

Ben Abend, *præcipini jam die, sub occasum solis, vespertine callo.*

Zu Abend, *vesperi, vespertino tempore.*

Um den Abend, *in umbrante vespera.*

Gegen Abend, *versus vespem.*

Bis zu Abend, *usque ad vespem.*

Auf den Abend, *vesperi.*

Zwischen Abend, *horis vespertinis.*

Vor Abend, *ante vespem.*

Abend, m. der Tag vor einem Fest, heißt der heilige Abend, oder mit dem Zusatz des Festes, der Oster-Abend, der Pfingst-Abend. *Vigilia.*

Fasten: oder Fastel: Abend, siehe Fasten, Fastnacht.

Sonntabend, *Dies Sabbathi, Dies Saturni.*

Feyerabend, siehe Feyer.

Abend, die Gegend wo die Sonne untergeht. Item. Die Länder so gegen diese Gegend liegen, *occidens, occidentem.*

Das gegen Abend ist, oder liegt, *occidentalis, versus occidentem.*

Abend, das Ende der Welt, des Lebens *re. finis, senectus.*

Das Ende einer bestimmten Zeit. *Zach. XIV. 7.* Um den Abend wirds Licht seyn. *A 2*

Als die Zeit des Evangelii am Abend der Jüdischen Ceremonien.

Abend, kan man auch für spat setzen, serum (sc. tempus). Sera. (sc. hora). als: Ein Abend; Wunsch, ist auch ein Wunsch, sera gratulatio reprehendi non solet.

Zu Abends wird man erst klug, seris venit, usus ab annis.

Den Abend beschirmt, da die Sonne schon untergegangen, serum est cavendi tempus in mediis malis.

Abends, adv. Vesperti. Des Abends, id. Gestern Abends, heri vesperti.

Abend; Brod, n. cena. Wird gebraucht wann man von sich selbstn bescheidenlich reden will, oder von andern gemeinen Leuten, für Abend; Mahlzeit, es heist auch bisweilen nur so viel, als: merenda.

Abend; Dämmerung, f. crepusculum.

Abend; Essen, n. cena.

Abend; Gebet, n. precatio vespertina.

Abend; Gegend, f. pars occidentalis.

Abend; Länder, m. pl. Terræ occidentales.

Abendländisch, occidentalis.

Abend; Lied, n. cantus vespertinus.

Abend; Luft, f. aer vesperti frigidior.

Abend; Lust, f. recreatio vespertina.

Abend; Mahl, n. cena, wird insgemein nur vom H. Abendmahl gebraucht, Cena Sacra.

Das H. Abend; Mahl halten, S. Cenam administrare.

Das H. Abend; Mahl reichen oder geben, panem & vinum in Cena Domini vespertinis prebere.

Zum H. Abend; Mahl gehen, Cena Domini uti.

Abend; Mahlzeit, f. cena, meistens nur von vornehmer Leute Abend; Essen.

Abend; Markt, n. mercatus vespertinus, oder an einigen Orten, nundinarum initium vesperti ante nundinas.

Abend; Musik, f. Symphonia vespertina.

Abend; Opfer, n. Sacrificium vespertinum.

Abend; Regen, m. pluvia vespertina.

Abend; Röthe, f. Vesper rutilus, oder rutilescent.

Abend; Ruhe, f. quies vespertina.

Abend; Segen, m. precatio vespertina.

Den Abend; Segen beten, ante sonnum se & sua Deo commendare.

Abend; Seite, f. pars sive regio alicujus loci, vel edificii, occidentalis.

Abend; Sonne, f. Splendor Solis occidentis

Abend; Stern, n. Hesperus.

Abend; Stunde, f. tempus vespertinum, vel hora vespertina.

Abend; west, adv. versus occidentem.

Abend; Wind, m. vom Abend her, ventus ab occidente Zephyrus Favonius.

Abend; west, ventus qui vesperti flat.

Abend; Zeit, f. tempus vespertinum.

Abend, kommt vom verbo aben, descendere, hinabgehen, und dieses aben von der Präposition ab (Nehr ab) nachdem Mittag ist der abende Tag. Weil man das b in ab vor Alters und no. h in einigen Ländern als f anspricht, so heist es Schwedisch Afften. Englisch aber Evening. Belg. avent, avont. In Glossario Keronis und anderen alten Büchern liest man abante, te abante, zu Abend. Abantuma, cena, Abantuma, cena, Abendmahl. Abantob, Abend; Lob, oder Abend; Lob; Gesang. Abantli cheru, Abendlicher. Das a in Abend, wird noch von einigen als o ausgesprochen, wie es eh mals auch von einigen geschrieben worden, als Obend, sonderlich in der Schweiz und benachbarten Ländern, als in Straßburg, hört in Theil. Pract. hat Abend; zehr, cena, und sagt, daß Abend; zehr, so viel in Straßburg sere als zu Nürnberg: die Ländlein; Luffter. Straßburg. Policey; Ordnung 1628. p. 38. Das Abende;

zehrten auf dem Junst; Stuben, soll nicht länger als bis 6 oder 7 Uhren wären, und keine warme Speisen dabei aufgesetzt werden, ist also so viel als Vesper-Brod. Es haben einige das adjectivum abendlich gebraucht, weil es aber keine analogie und keine Bequemlichkeit hat, haben es wenig nachgethan, und unter den veralteten gelassen. Im Holländischen hat man ein impersonale von Abend, es avendet, vesperscit, welches eine analogie hat mit unserm tagen; es taget. Der Abend gieng bald nach dem Mittag an, weil die Sonne schon anfangte abzuwerts zu gehen, daher hieß die Zeit, um zwei Uhr schon in den Kirchen, vespere. Des Abends in der dritten Stunde. Serar. T. II. rer. Mog. p. 687.

#### Abenteur, n.

casus, sive eventus mirabilis, (dieses Wort sangt an sehr in derallten) periclitatio.

Abenteurig, adj. prodigiosus, gesticulatarius, periculosus.

abenteurlich, adv. temerarie, fortuito, callide. Sein Gebet auf Abenthewer setzen, (Luth. in Serin. vom Gebet) es geschehe oder geschehe nit. Vocab. 1482. Abenthewerlich, fatalis, faustus, faulhe.

Es kommt vom Französischen aventure, ist schon vor einigen hundert Jahren ins Deutsche gemengt worden. Seculo 4to. findet man schon Ebinture; hernach Ebenthür. Die eigentliche Bedeutung ist von adventu, gleichsam adventura, oder eventus, eventura. Was einem begegnet und zukommt, sonderlich in ungesühnen Fällen. Das Eölnische Vocabularium Apherdiani hat beym Wort Fortuna, teutsch Glück; Zufall, Abenteur. Anno 1577. Im Richtsteig MS. 1269. S. 15. dat queme so an en, dat he it dieven oder rovaren afgeleide in rechter aventure sinet Lires und sinet Gudes. Vocabul. 1482. Abenteur, serum vel fortuna; wagen oder abentheuren, eventurare, pavere adventum, relinquere Deo, ibid. 1482. Josua Pistorius im Lex. Abenteur; Besohnung die man Sieghafften giebt. Brabeum, Palmarium. Jülich. Policey; Ord. p. 12. Geuchler, Bessenmacher, und andre dergleichen Abentheurer. Mathes. in Sarepta, auf sein eigen Wagnis und Abentheurer, suo periculo. Man sagte auch: Abentheurer besteben oder ausstehen, periclitari. Im eventur stehen. Nidersachs. Tom. III. Script. Brunf. p. 246.

Solch Abenthewer muß der bestan Der seinen Sitz will vorne han.

Grobian. Teutsch. fol. 79. b. Ein Abentheurer, prestigiator, vom Franzöf. aventurier, ein Wagnis; qui tentat & periclitatur fortunam. Im Holländischen findet man mehr derivata die aus dem Französischen genommen. Ebenturen, verb. fortunam experiri, hiltioniam exercere, stulte agere. In wichtigen Sachen muß man nicht abentheuren. In re gravi nil temere agendum est. Er hat durch die Welt geabentheuret, per varios casus per multa discrimina rerum jactus est. Verel. in Gothr. & Rolli historia p. 3. in notis. Saga histoziam notat, interdum etiam ludicram quæ alias cæntur vocatur. Im Diplomatario Zwellens. vid. MSS. Tor. reliquis. Ludewigs Tom. IV. p. 125. Zu einer besten Stettung han ich im 3e Abenteurer gesezt mein Hof das (da, in) Pfaffenschlag. (daß er nemlich wegen des Kaufs seinen Process oder Anspruch bekommen soll) in Legibus Brunsw. T. III. Script. Brunf. p. 434. de perde de der Städte: Knechte hebber, de höret to dem herwebe nicht, mante se hat up de rabes (tenatus) aventure. It. p. 557. An. 1351. sine aventure an wat stan, auf seine Gefahr haben. Abenthewer, Regersb. Narrenschiff in Seb. Brands Versen fol. 390. Wanscher tribe solche Abenthewer, Unhöflichkeit, Grobheiten beym Tisch) damit ihm werd gefüllt sein Bauch. Zu aller jussüßigen Abenthewer der rit seyn. Fromberg. von Kriegsriist. fol. 117. b. ad omnes casus paratum esse. Man schreibe die;

ses Wort billig ohne (h) wegen seines Ursprungs, und weil das w schon die Sylbe verlängert, von Abenteurer. Nun trug sich zu von Abentem; Daß in sein Hauß gieng auf ein Feur. Grobian. fol. 78. a. Ofentaur. in der Historie Dietrichs von Berne f. Schiller Gloss. Vorrede. p. 39. Obenthüre oder Glück, Gemma Gemm. Abentemlichkeit. Vocab. 1482. barb. faustitudo, Seeligkeit oder Glückseligkeit.

#### Aber, (conjunctio)

vero, verum, sed, at. 1) Seine erste, und nun veraltete Bedeutung ist von ober oder über, davon hat es so viel geheissen, als widerum, nach diesem, siehe Affer. Das ist, was ober oder über das vorher gehende mahl geschieht. Was nach dem vorigen kommt. Es ist noch übrig davon:

Abermahl, adv. denuo.

Abermahlig, adj. iteratus.

Aberacht, f. iterata proscriptio, siehe Acht.

Aberfaat, f. heist an einigen Orten, iterata satio. Wann man in einem Jahr das Feld noch einmahl befaat, als mit Rüben, da vorher schon Getreide geädret worden.

2) Deuter es etwas ansetzen an, und ist soviel als Affer. Daher Wurffsen in Chron. Basil. einen Affer: Daß auch Aber: Daß nennt. siehe Affer.

Aberglaub, m. superstitio.

Abergläubisch, adj. superstitiosus.

Aberwitz, m. delirium.

Aberwizig, adj. delirus.

Aberwizig seyn, delirare.

Abergelstlich, Luth. Tom. VIII. sen. fol. 356.

Ecclesiasticus hypocrita.

Aberfloubauch, porrum grande. Albarus ad voc. Kraut.

Aberfsche, siehe Afsche.

3) Im meisten Gebrauch bedeutet es ein Conjunction vom vorhergehenden, das man über das vorige als etwas abgeordnetes vorbringen will. Und kan bald die Rede anfangen, bald nach einigen Worten erst stehen, als: In der Jugend sammlet man; im Alter aber genießt man es. Oder, aber im Alter genießt man es. Oft gehet die Partikel zwar ausdrücklich vorher, oft nur dem Verstand nach, als: die Wissenschaften sind zwar schön, aber sie haben wenig Liebhaber. Mancher liebet eine Wissenschaft, aber er will keine Zeit und Mühe daran wenden. Im gemeinen Reden wird aber ein substantivum, als im Sprichwort: Es ist nichts so vollkommen, es ist ein Aber dabei. Nil tam perfectum, quod non habet defectum. Wenn man im gemeinen Reden das Aber verdoppelt, so bedeutet es, daß man den Rangel nicht sagen will: Sie ist zwar schön, aber, aber (nemlich, sie ist nicht so jüchtig, oder hat sonst etwas mißfälliges.) Aber, in der Composition für Affer, f. Affer.

Afferklauen an Hirschen, heißen auch

Aberklauen. Fleming p. 129.

Veraltete Wörter von aber sind:

Aber für wiederum, noch einmal, als Matth. IV. in 1. MS. Bibl. do nam ihn aber (wiedersum) der böse Geist. in Luth. Vers. Germ. Bibl. It. Gen. XXIV. 20. Sie goß den Krug aus, und ließ aber zum Brunnen. In der Vorrede des Sachsen; Spiegels MS. 1269. längerer er aber (iterum) ankam, das ist, er kam ungern zum andern mahl über dieses Buch, das ihm vorher schon so viel Mühe im Latein gekostet. Do er aber (vero) vernam: als er aber vernahm. So groß daju des Herren Gereiz. Daß des Grafen von Falkenstein Begierde so groß nach dieser Übersetzung des Specul. Saxon. ins Deutsche war.)

Aberung; iteratio, Aberorn, regeneratus, abiburte, regeneration. Nether. in Psal.

Aberene, Abergroßvatter. Im Jahr 1138. starb Kaiser Heinrich der V. und ward zu Speyer begraben, in seines Vatters, Arnos, und



und seines **Aberratio** Grab. In Kayser **Contradi** Hof: **Serichts**: **Ordnung** beyn **Col**: **ausf**: **Reichs**: **Sag**:  
 \* **Aberratio** für **ferner**, wird selten mehr ge: **braucht**, als **Marth. XIII.** **aberratio** ist das **Himmelsreich** gleich.  
 \* **Aberratio**, ein **Mutter**: **Mal**, so ein **Kind** mit **auf** der **Welt** bringet. **Kapferb.** **Post.** fol. 161.  
 \* **Aberratio**, ein **Stumpf**: **Holz**. fol. 305. b. **Her**: **mannus** der **Aberratio**: **Wald**. Anno 1083.  
 \* **Aberratio**, hat **Wursten** in **Chron.** **Basil.** **anapa**, für **Wursten**: **Past**.  
 \* **Aberratio**, **Knoblauch**, **Gros**: **lauch**, **allioporum**. **Faschl.** **Nomencl.** p. 88. b.  
 \* **Aberratio**, **Sinn**, haben einige zu **Aberratio** gesetzt, aber es ist ungebrauchlich, von ab ist **Nieder**: **schlich** **astinnich**.  
 \* **Aberratio**, **Geistliche**, heißen in einem **Gesang**: **Buch** bey **Wolf**: **Sturmern** in **Erwerth** **Witteb.** 1705. 8. in der **Vorrede** **Theologaltri**.  
 \* **Aberratio**, **Nieder**: **sich**. **Lufcus**. **Chytrani** in **Nomencl.** **Sax.** col. 116. (übersichtig).  
 \* **Aberratio**, **postea**, in **Gloss.** **Lips.** **Cens.** 3. ep. ad **Bel.** von **aber** (nach) und **thou** (diesem).  
 \* **Aberratio**, **recongnata**, in **Gloss.** **Keronii**.  
 \* **Aberratio**, **repetitus**, **Gloss.** **Monsens.** in **Lib.** **Sapientia**.  
 \* **Aberratio**, **custodium**, quod **rullum** (**Reusse**) **piscus** continet, **Id.** in **Jobo**, quasi **Wider**: **hale**, **ut** in **humo** sunt.  
 \* **Aberratio**, **sil**, siehe **Ober**: **sil** in **Zeile**.  
 \* **Aberratio**, **thar**, **Faschl.** **Lubectische** **Chron.** col. 20. die **Bischoffe** verthäten die **Güther** in **Aberratio**: **thar**. **vita** **dissoluta**.  
 \* **Aberratio**, **Vocab.** 1482. **iterum**.  
 \* **Aberratio** kommt von **ober**. Die **Ober**: **ländischen** **Zeichen** haben das **Nieder**: **sich**: **schlich** o in a ver: **ändert**. 1. In einer **An.** 1492. gedruckten **Ni**: **der**: **sich**. **Chronid** steht immer **over** für **aber**. In der **Lüneburg.** **Chronid.** T. III. **Script.** **Bransu.** **coerit** für **aberratio**. p. 187. it. **Chron.** **Bot.** **Pist.** T. III. **Script.** **Bransu.** p. 278. 2. Es ist auch die **Bedeutung** von **ober** in den **compositis** noch **abrig**, wie **oben** **gezeigt** worden. 3. Das **Syn**: **onymum** **me**, **mehr**, so **vor** **Alters** für **aber** **ges**: **hunden**, **bedeutet** auch so **viel**, als **etwas** **ober** oder **über** das **vorige**, und sie stehen **bis**: **weilen** in einem **per**: **iodo** **bräunamen**, als **MS.** **col.** **Bibl.** **Lev.** 11. Was **aber** **indrusel** und **Clawen** hat, **me** sie ist **ime** mit **gepalten**. **Quicquid** **autem** **ruminat** **de**: **hibet** **ungulam**, **sed** **non** **dividit** **eam**. 4. Die **Engländer** haben auch **nur** **over** und **nicht** **aber**. Und so auch **andere** mit dem **teutschen** **verwandte** **Sprachen**. Die **Buchstaben** haben in diesem **Wort** **aber** bis auf das **r** eine **Veränderung** **gelit**: **zen**, (1) o in a. (2) b in v. (3) e durch alle **vocales**, damit man findet in den **alten** **Schriften** **auar**, **cor**, **cuer**, **abur** und **anur**. **Aberratio**, nach **oder**, ist **überflüssig**, oder **aber**, **lautet** **eben** so **hart** als: **aber** **allein**; man mag es **vor** **Alters** als ein **Ausfüllungs**: **Wortlein** zu einigen **Nachdruck** **angehängt** haben. Die **Italianer** haben noch **cuer** für **o** **vero** **oder**, oder **aber**. **Hingegen** **lau**: **te** es wegen des **vielen** **Gebrauchs** **nicht** **mehr** so **hart**, in: **doch** **aber**, **jedoch** **aber**, **dannoch** **aber** &c. Die **Übersetzung** ins **Teutsche** aus dem **Hebräi**: **schen** und **Griechischen** hat das **aber** in **vollige** **Stumpfheit**, zum **wenigsten** im **stylo** **biblico** und **retorifico**, mit dem **Hebr.** **ו** und **Griech.** **καί** **καὶ**.  
 \* **Aberratio**, f. **Eber**: **sich**, **Sorbus** **aucuparia**.  
 \* **Aberratio**, wird von einigen die **Stabwurz** **geheis**: **sen**, und ist vom **lateinischen** **Abrotonum**, also **genannt**.  
 \* **Aberratio**, **Eber**: **sich**, ein **Kraut**, **übersetzt** ein **eltes** **Vocab.** **An.** 1482. **abrotonum**, welches von **andern** **Carlus** und **Chamaleon** **gege**: **ben** **wird**.  
 \* **Aberratio**, **abicht**, f. **ab**.  
 \* **Aberratio**, siehe **Oblig**.

**Abraham**, der **Patriarch**. Ist ein **Hebräisches** **Wort**. **Bedeutet** einen **Vater** vieler **Völker**. Ist ein **Namen** vieler **Beschneittenen** und **Betauf**: **ten** **worden**.

**Abrahams**: **Baum**, **Agnus** **castus**. **Col.** **onom.** col. 367. **nennet** ihn **Reusch**: **Baum**. **Lat.** **Virex**, **Abrahams**: **Baum**.

\* In **Abrahamsch**, (das ist auf **Hebräisch**) **Kayserberg**. **Post.** fol. 183. **Abraham** wird im **Teutschen** im **Genit.** auch **Abrahe** **declinirt**, in **biblichen** **Übersetzungen**, als **Leo** **Jud.** in **vers.** **paraphr.** ep. ad **Col.** **Erasmi** **Rot.** **Abrahe**.

**Abricosen**, **Malum** **Armeniaca**. Die **Latiner** haben die **se** **Fruchte** **præcocia** **geheissen**, wie **Dioleoni**: **des** 1. 166. **bezeugt**, f. **Menag.** **Orig.** **Gall.** ad **vocem** **Abricot**. Die **Italianer** **Arbococo** **geniacht**, und die **Frankosen** **Abriocot**. Von die: **sen** **nennet** man **sezt** **teutschen** diese **Fruchte** **Abri**: **cosen**. Ist **senk** die **Fruchte** die man **Marille** oder **Wartle** **heist**, aber durch **Gärtner** **Fleisch** **etwas** **geändert**, daß sie eine **Größe** haben wie **Pfirsiche**, und **wohlgeschmackter** **sind**, als die **Marzellen**.

**Frühzeitige** **Abricosen**, **mala** **Armeniaca** **præcocia**, **bald** im **Julio**.

Ein **Abricosen**: **Baum**, **malus** **Armeniaca**. **Absent**: **Geld**, (**Grisch** in **Suppl.** **Speid.**) **pars** **major** **salarii** **quæ** **ei** **qui** **vices** **alicujus** **gerit** **de**: **ducatur**, & **absenti** **datur**, **capus** **vices** **gerit**. **Geld** das der **Abwesende** **bekommt**.

**Absenz**, bey den **Canonicis** und **andern** **Pfün**: **den**. **Warrenschiff** fol. 108. **absentia**. **Werk**, **wer** **viel** **Pfunden** **haben** **will**, **Der** **letzten** **wart** **er** **in** der **Hell**. **Da** **wird** **er** **findet** **in** der **Presenz**. **Die** **mehr** **thut** **den** **die** **sech** **Absenz**. f. **Presenz**.

**Abre**, m. **Abbas**, **Aris**, **Præfectus** **Monachorum** **vel** **alia**: **rum** **personarum** **ordinis** **Ecclesiastici**. **Plur.** **die** **Abte**.

In einigen **protestantischen** **Ländern** **sind** **Abte**, **welche** **an** **statt** der **Mönchen** eine **gewisse** **Zahl** **Studenten** und **conventualen** **unter** **sich** **haben**; als im **Würtembergischen**, **Braun**: **schweigischen**, **Magdeburgischen** &c.

**Prov.** **Wann** der **Abte** die **Würfel** **auflegt**, **hat** **das** **Convent** **Macht** **zu** **spielen**. **præunte** **su**: **periore** **sequantur** **inferiores**.

**Abtissin**, f. **Abbatissa**. **Antistes** **monacharum** **vel** **feminarum** **Ecclesiastici** **ordinis**.

**Ebbtynne**, **Chron.** **Picturat.** p. 302. T. III. **Script.** **Bransu.**

**Abbtisse**, **Chron.** **Rhythm.** **ibid.** p. 19. v. 74. **Ein** **gegründeter** **Abte** oder **Abtissin**. **Abbas** **vel** **Abbatissa**, **diginitas** **principalis**.

**Abtey**, f. **Abbatia** (1) das **Kloster**, (2) die **Kirche**, (3) das **Am**, (4) das **Gebiet** oder **Land** eines **Abtes** oder **Abtissin**.

**Reichs**: **Abtey**. **Abbatia** **Imperii**. **Der** **Abte** oder **Abtissin** **Sitz** und **Stimme** im **Teut**: **schen** **Reich** **hat**. **Davon** **die** **meisten** **in** **Schwa**: **ben** **sind**.

**Abteylich**, was zur **Abtey** **gehört**, **abbatialis**, ad **Abbatiam** **pertinens**.

**Äbtlich** **adj.** **abbatialis**, was den **Abte** **angeht**, ad **personam** **abbatis** **pertinens**.

\* **Äbtlich**, **adj.** **wird** **nicht** **mehr** **in** **so** **guten** **Ver**: **stand** **gebraucht**, als **äbtlich**. Die **Äptischen** (das ist, des **Abtes** **Leute**) **Stettler** **Annal.** **Helv.** p. 314.

**Äbt** **kommt** vom **Grischen**, und **heist** **so** **viel** **als** **Vater**, siehe **Abba**. **Abbas** **übersetzt** auch **Keronis** **Glossarium** **Fater**. Vom **latei**: **nischen** **abbate**, ist das **Teutsche** **Äbt**.

**Äbthou**, **Trichomanes**, ein **Kraut**. **Andre** **ha**: **ben** **Polytrichon**.

**Academie**, **Academia**, **hohe** **Schule**.

**Ritter**: **Academie**, **Academia** **equestris**.

**Academisch**, **adj.** **Academicus**.

**Academist**, **qui** **sequitur** **disciplinas** **eque**: **stres**.

**Accent**, **Accentus**, der **stärkere** **Thon** oder **Laut** eines **Vocals**. **Item** das **Zeichen** **solches** **stär**: **kern** **Thons**. **Notula** **accentus** **apex** **syllabæ**, **acces**: **tuncula**.

**Accidentien**, (**lat.** **accidentia**) **Frith.** in **Suppl.** **Speid.** **Besold.** **giebt** es im **Juristischen** **tholo**: **accidentalialia**, es **sind** **incerti** **reditus**, in **Anse**: **hen** **des** **gewissen** **Salarii**.

**Accise**, f.

**Vehtigal**. **Tributum** **peregrinarum** **merci**: **um**, **Portorium**, **Tributum** **rerum** **ad** **victum** & **amictum** **pertinentium**. Die **Obrigkeithliche** **Auflage** **auf** **die** **Waaren** **so** **ins** **Land** **oder** **in** **eu**: **ne** **Stadt** **geführt** **werden**, **invehtigal** **merci** **vehtigal**. Die **Juristen** **heissen** **sie**, **Accisia**, **Ac**: **cisa**, **Accisæ**.

**Accise** **geben**, **pendere** **vehtigal**. **Accise** **auf** **etwas** **legen**, **vehtigal** **imponere**, **sive** **constitue**: **re** **alicui** **rei**.

**Accis**: **Einnnehmer**, **Vehtigaliarius**.

**Accis**: **Bedienter**, **vehtigalibus** **præfectus**, **vel** **minister** **vehtigaliarii**.

**Accis**: **frey**, **immunis**, **exemptus** **a** **vehtigali**.

**Accise**, f. **heist** **auch** **der** **Ort** **wo** **man** **die** **Accise** **be**: **zahlen** **muß**. **Telonium**.

**veraccisen**, **die** **Waaren**, **vehtigal** **pendere** **mer**: **cium**.

Was **veracciset** **werden** **muß**, **vehtigalis**.

**Accise** **kommt** von **acido**, **acillus**. Vom **W**: **schneiden** **des** **Gewinns** **bey** **den** **eingeführten**, **Waaren**, **dem** **Publico** **jum** **Beßen**. In der **Schweiz** **in** **den** **Graubünden** **wird** es **Schnitz** **genannt**, f. **Stettler** **Wuchsländ.** **Chronik** **im** **ersten** **Buch**. **Schnitz** **und** **Steur**. **Land**: **schne** **für** **Land**: **neur** **und** **Auflage**, **siehe** **Schnitz**. In **Edlän** **am** **Rhein** **sind** **unter** **den** **Bedienten** **im** **Kauf**: **haus** **nach** **den** **Comptoir**: **Schreibern** **die** **Ac**: **cis**: **Meistere**, (als **wann** es **von** **Zins** **käme**) f. **Diefe**. **Apherdian** **in** **formulis** **Abfchre**: **ss**; **304**. In der **Jülich** **und** **Bergisch**. **Policey**: **Ord**: **nung** **Zufag** p. 14. **keine** **Accise** **ansetzen** **ohne** **Verwissen**. 10.

**Der** **Accord**,

Ist in **Musicalischen** **und** **in** **Kriegs**: **Sachen** **gebräuchlich** **worden**.

(1) **Accord**, in der **Musik**: **Die** **zusammen** **klingende** **Claves**. **Der** **Zusammen**: **klang**, **Harmonia**, **Symphonia**. **Der** **zusammen** **klin**: **gende** **Lohn**, id. **sonderlich** **auf** **Pfeifen** **und** **Saiten**: **Instrumenten**, **Concentus**, **Har**: **monia**.

**Accord**, ist **bey** **den** **Drach**: **Machern** **ein** **ganzes** **Stimm**: **Werk** **von** **Pfeifen**, **von** **der** **untersten** **Paf**: **Pfeife**, **bis** **zur** **obersten** **Disant**: **Pfeife**. **Integer** **alicujus** **generis** **tibiarum** **sive** **canna**: **rum** **apud** **organarios** **ordo**, **sive** **numerus**.

**Accord** **bey** **den** **Musikanten**, **wenn** **man** **von** **den** **Pfeifen** **redet**, ist ein **Ehor** **von** **Pfeifen**, **ein** **ganzes** **Stimm**: **Werk** **von** **Flöten**, **Schal**: **meyen** **oder** **andern**. **Integer** **chorus** **tibia**: **rum** **concentium**, **majorum** & **minorum**.

(2) **Accord** **im** **Krieg**, **zwischen** **den** **Belägerern** **und** **Belagerten**. **Conditiones** **deditionis**. **Der** **Vertrag** **wegen** **der** **Ubergab**, **pactum** **inter** **obfessos** & **oppugnatores**.

**Accorde**: **Puncte**, **articuli** **deditionis**, **capita** & **leges** **dedendæ** **arcis** **vel** **urbis**.

**Den** **Accord** **eingehen**, **oblatas** **deditionis** **conditiones** **accipere**. **Die** **Ubergab**: **Ver**: **schläge** **bewilligen**.

**Den** **Accord** **nicht** **halten**, **wider** **den** **Accord** **thun**, **die** **Vertrags**: **Puncte** **brechen**, **subscri**: **ptas** **leges** **deditionis** **violare**. **Conditiones** **deditionis** **non** **observare**.

**Keinen** **Accord** **annehmen**, **von** **keiner** **Uberg**: **gab** **hören** **wollen**, **sich** **nicht** **mit** **gewissen** **Be**: **ding** **ergeben** **wollen**, **deditionis** **conditiones** **respuere**.



keinen Accord geben den Belagerten, nolle deprecari cum praesidio, oblatas conditionis conditiones rejicere.

Im Accord stehen, conditiones dedendi utrinque ferre.

Einen christlichen Accord treffen, equis conditionibus se dedere.

Mit Accord einnehmen, oppidum traditum recipere, conditionibus deditum occupare.

Den Accord aufheben, conditiones statuere, pactiones interponere.

Den Accord schließen, pactiones subscribere.

(3) Accord, pactum creditorum cum deo-lore live malo debitorum. Vertrag der Gläubiger mit dem bösen Schuldner.

accordiren, v. ult. in der Russl. Die Russl. calische Instrumente zusammenklingen lassen, zum rechten Lohn bringen, zu einerley Höhe stimmen. Instrumentorum tonum aequalem facere, ad harmonium reducere.

accordiren, v. n. im Krieg, accordiren wollen, conditiones deditiois offerre. Nicht accordiren wollen, deditiois leges respicere. Wegen der Übergab eines Orts handeln, deprecari cum hoste, certis legibus se dedere.

accordiren, ad. bey den Kaufleuten, die Blätter und Seiten der Rechnungen gegen einander halten, ob sie überein treffen, summam laterum computatam conferre.

accordiren, wann ein entwichener Kaufmann mit seinen Schuldherren handelt, daß sie etwas von ihm an statt der ganzen Schuldzahlung nehmen, und weiter keine Ansehung an ihn machen. De solvenda tantum aliqua parte debiti cum creditoribus tractare. Mit den Gläubigern handeln, daß sie etwas für das ganze nehmen.

accordiren, in gemein für convenire, wird besser gegeben mit dem Deutschen eins sein, übereinstimmen, sich dazu schicken; als: Einige Worte accordiren nicht mit seinem Thun. veraccordiren, ist vulgar. Es ist nicht so veraccordirt worden; besser: Es sind wir nicht eins worden.

Accord kommt im Italischen und Französischen vom Lat. chorda, eine Saite aus einem Musikalischen Instrument, die mit den andern überein klingt, und wird hernach für allerley Übereinstimmung genommen. Accord, concentus, harmonia, symphonica hat Aphoridian. in formulis p. 52.

Ach, aha, f. au. Ach, (Interjectio) ah, ist eine Anzeigung gewisser Gemüths- und Bewegungen, sonderlich des Schmerzens und des Verlangens.

Ach daß. Utinam.

Ach ich armer! O me miserum!

Ach, wird bisweilen ein Substantivum. Mein Ach ist meine Freude, delectatio gemitibus meis.

Achzen, v. gemere. auch subst. Das Achzen, gemitus.

Hebr. אָח. Priscianus sagt, man habe vor seiner Zeit gesagt Aha, hernach Ab. Die Griechen haben kein hoder X so die Erde enden kan, (als etwan in X, um anderer Ursachen willen geschick) daher sagen sie nur a oder ai. Im vulgären Reden setzen einige unnöthiger Weise immer ach voran, ach ja, ach nein. ach, mit dem Accent. ach mich Armen! ist nach dem Latein. ah me miserum. Es wird in theils Dialecten och daraus: in Schwaben hört man den Schmerz mit Ochale andeuten. Die Engländer machen auch Substantiva aus ach, anache, dolor, an aking, dolor. Item das verbum to ache, doleat, agan Och. dolere, aga dolor. aigue, Brit: mo brad aiauech mee mein Haupte thut mir weh. Lebn. Arch. T. So kommt auch im Griechischen, wenn das X nicht mehr am Ende seyn darf, wie

in X, wann sie wie lat. ah sagen sollten, dasselbe in den Derivatis wieder X, der Schmerz, X, ich fühle Schmerzen. Item X, doleat &c. Ruff. ochati, achien.

Acha, Ach, Aha, a, aa.

Reht oft allein, meistens aber an den Nominibus propriis, vieler Flüsse und Bäche. Es bedeutet vornehmlich ein fließendes Wasser, aquam fluentem, flumen, fluvium. Hernach auch einen Ort an solchem Wasser.

Als in die Donau fallen oberhalb Passau die Weisacha: Die Acha so von Rain aus Bayern kommt. In die Flüsse Altsch, Ostrach, Schwarzbach; Kantsch, unterhalb Straubingen, die Amsbach, die Aiterbach. Zu Geringen ist eine Kirche so die Aha-Kirche oder die A-Kirche heißt. Weil sie an einem Wasser liegt so aus der Drent in die Stadt fließt, und die Aha, oder A heißt. Wie eine Kirche zu Zurich am See die Wasser-Kirche, und zu Strassburg eine Claus in und heißt. In Artois ist der Fluss Aa, der nach St. Omer und Graveline fließt, und anderswo andre mehr. Aa hat Locen. Lex. Jurid. für Fluss. Ach ist eine kleine Stadt im Neuenburgerischen, an einem Fluß der Ach genennet wird; und in den Boden-See fließt. Aufsch im Elsas, Aque rubia. Zurach in der Schweiz, Aquidurum. Achen, Aquisgranum, f. beider. Das lateinische Aqua, kommt mit Acha überein. Stumpf Schweiz. Chron. fol. 343. a. hat diese Übereinkunft auch bemerkt. Dann das qu in aqua ist nicht ausgesprochen wie wir es in Deutschland aussprechen. Die Spanier sagen aqua, die Franzosen vor Alters aque, f. Menage beim Wort aquei Achen, Aquisgranum, heißt im Nieder-Deutschen Aken, wie Aken, eine Stadt im Magdeburgischen. Im Uffla steht Agos Watins, Fluss Wasser. Stiernhielm schreibt dieses Aqos aha. In des Boxbornii Glossar. Aches, flumen, rivus. Axa. Scallig. Exercit. V. p. 325. sagt: fuit Verbum axa, ex quo & lavacro Ache-loi nomen est compositum. Hefychius hat ἀχλαός πᾶν ὕδωρ so auch Macrob. l. 5. Saturnic. 18. Eustath. ad Iliad. Hom. φ. p. 1316. lin. 32. edit. Basil. ἀχλαός πᾶν πηγαίον ὕδωρ. Hefych. hat für axa auch aa. An den Namen einiger Flüsse und Dörfer ist für aha nur a geblieben, oder gar weggelassen worden. Als für Fuldaba, in den alten Briefen, ist nur noch Fulda übrig, Stadt und Fluß, f. Schannat in Tradit. Fuld. p. 349. Für Viberaha, jetzt Viber. p. 352. Gris für Gersa, Gersaba. p. 354. Giesel für Gieselaha. Für Tonahu sagt man jetzt nur Tonna, f. Sigitar. Antiquit. Tonn. p. 208. Dieses aha ist von andern Namen in au verändert worden, f. au. Für Ach hat man Ach, oder ich gesagt, Serar. T. II. rerau Mokunt. hat für Achen aquisgranum, Ach gefunden, wie die Franzosen Aix behalten, in Aque Sextus, und Aix la chapelle. Aquisgranum. Stumpf in Chron. Helvet. fol. 336. Di Goldbach, daran das Dorf Goldbach: Die Steinach, daran das Dorf Steinach. Das Fließlein Aisch im Fränkischen Land hat den sibilum behalten, den das Französ. Aix noch im Schreiben hat. Wie man dann auch andere Spuren findet, daß viel Fränkchen, aus diesem des Franci Orientalis Theilen in das Occidentale, oder Frankreich gekommen. Worunter absonderlich, daß des berühmten Rabelais Namen, noch in der Stadt Neustadt an der Aisch in etlicher Familien anzutreffen, unter den Namen Rabelax. Nicht weit von dieser Stadt, fällt ein Bach in die Aisch, welcher die Ache heißt, die Dörfer aber an diesem Bach, haben ach hinten an, als Steinach, Mönchheimach. Weiter hin ab, gegen Unternacht, fließt die Aurach in die Aisch, von welcher Aurach die Dörfer daran auf Aurach bey ihrem Namen haben, als Mönch-Aurach, Frauen-Aurach, und einige andere kleinere. Aus dem Namen des Fließleins Wesser:

aha in der Grafschaft Henneberg, ist Wessera, und zusammen gezogen, Werra worden, in welcher Werra bey der Stadt Mündern die Fulda kommt, worauf sie wieder den ausgelassenen sibilum bekommt, und Wesser heißt. Die Römer haben das aha an Wessera behalten, und ihre Endung is daran gehängt, woraus hernach Vurgis entstanden. An den Niederländischen Namen der Städte ist aus ach, latinisatum worden. Niederländisch ich oder ick, als Dornich, Dornid, oder chinahls Dornach, Tornacum; Cortrich, Curtracum; Camerich, Cameracum. Die Franzosen haben ay oder y daraus gemacht. Cambray, Cameracum; Curtenacum, Courtenay; Duacum, Dovay; Chinacum, Chimay; Calniacum, Chony; Chinacum, Chiny; Coniacum, Conty; Cressiacum, Cressey; Crepiacum, Crepy. Auch in Ober-Deutschland ist aus ach o oder i geworden. Im Schwäbischen Dialect, aus Imach der Reichs-Stadt in Schwaben, ist Insy entstanden, wie in Chron. Joh. Viti Duran p. 31. in Access. Hist. Leibnitz zu sehen. Für Brettagau, sagt man in der Schweiz nur Brettagau.

Achat, ein schöner Stein, so von allerley Farben gefunden wird. Achat. AXATYS. Weil die ersten in Sicilien an einem Fluß dieses Namens, ieno Drillo genannt, gefunden worden, ist der Name allen andern gegeben, die man aus Asia und Africa bekommt. Der Sicilianische ist schwarz mit weißen Adern. Wann natürliche Figuren, als Bäume und andere darauf gefunden werden, so sind es die edelsten.

Achel, siehe Agen.

Achen, Aquisgranum, eine Stadt an den Niederlanden.

Achzart, in Anauto Altzell. Chron. P. III. p. 210. wird einem Wölder unter andern aufgelegt eine Achzart zu unser lieben Frauen Münster zu thun. Betesart gen Ach. Tom. 2. Script. Saxon. Menken. col. 2060.

Das Acher-Bad, Thermae Aquisgranenses.

Wittichind, in Arncl. Saxon. nennt es aquas grani Palatii. Nithard. l. 4. Aquis Palarium (Protonot. est Gallie Belgicae Urbis) und setzt dazu sedem primam Francie fuisse. Regino l. 1. heißt es nur Aquas. Es meinen etliche grani sey von corona worden, andere, grani sey so viel als grand seyn, die Deutschen machten grand daraus, und sagen in Franken, das ist zu grand, das ist zu viel, zu sehr, siehe unten grandig. Wird vielleicht auf den Namen Magnus des Caroli Magni gezelet, und auf die Größe des Gebäudes selbst zur selbigen Zeit. Daher solches Palatium auch Basilica beim Wittichindo heißt. Wegen des schönen Tempels aber, als der Kaiserlichen Capelle, la chapelle. Eginhard sagt, daß solches Carolus Magnus erbaut, und das alte Eölnische Chron. setzt das Jahr 796. Von der corona aber ist die Veränderung der Buchstaben zwar größer, aber nicht wider die Gewohnheit. In Gundlinganis im 18. Stuck sind viel andere Ruchmachungen. Die von Corona aber wird wahrscheinlich gemacht, weil es die ordentliche Ordnung: Stadt der alten Kaiser war. Heist daher aque grani für Aque Corona, oder Aquegrani. Die Deutschen setzten das Cron auch sonst zu den Städten, als Cron-Stadt, Cron-Weissenburg. Annales Gestor. Reg. Franc. Pipini, Carol. M. Ludovici Anno 828. Dei Genitricis Basilica quam Capellam vocant Aquisgrani terrae innotata est. Eginhardus de Sepult. Car. M. quae facta in Basilica in honorem S. & aeternae virginis genitricis, & paulo post de praesagii mortis Carol. M. Erat in eadem Basilica in margine Coronae, quae inter superiores & inferiores arcus interiorum ad partem ambiebat, scriptum, quis auctor esset ejusdem templi, cujus in extremo versu legebatur: Princeps Carolus, vocem Princeps esse deletam &c. Das wird geschäher

aus der Teuffel von Ach kommt. Teuffel  
Ezechiel. f. 164. b. In der Erklärung steht: Ach;  
Es ist im Hebräer Thurn viel Kerren des Teufel  
Ach immer gewesen, und habe man den Teuffel  
daran gekannt gehabt. Da er nimmermehr  
herauskommen könne. Etliche haben das A in  
Achsen als D ausgesprochen. Kaust in der Fran-  
ckenberg Chron. col. 32. Es dingelten sich die  
fremden Krute (diesen Anflug jenseits) auf die  
Achse, als wenn es in der Heiligtums-Jahrt  
zu Oche wäre.

### Die Achse.

Das Querholz, worauf der Wagen liegt, und  
um welches die Räder laufen, axis. Plur. die  
Axe, axes.

Die Vorder-Achse, axis rotarum an-  
teriorum.

Die Hinter-Achse, axis rotarum po-  
steriorum.

Achse wird für den ganzen Wagen genommen,  
in dieser Redens-Art: auf der Achse etwas zu-  
fahren, das ist, nicht zu Schiffe, sondern durch  
Fuhr-Werk, curribus sive plauis aliquid  
adferre, vehiculo adferre.

Achse, ist in der Geometrie, die Linie durch  
den Mittel-Punct eines Körpers, deren zwei  
End-Puncte, die Achs-Puncte, oder die Pol-  
Puncte heißen.

Die Welt-Achse, axis mundi. Eine Linie  
durch den Mittel-Punct der Erde bis an  
die Pole.

Also auch die Achse des Zeichen-Kreises, axis  
Zodiaci.

Der Achsen-Nagel, clavus axis. Die Säuren  
und Fuhr-Leute nennen ihn mit viel andern  
Namen. Es ist der Nagel welcher vor das  
Rad gesteckt wird, daß es nicht heraus oder her-  
ablaufen kan von der Achse.

Achse-Baum, f. Achsen-Holz.

Das Achsen-Blech, oder Achsen-Eisen und Be-  
schläge, Achsen-Stöße. Ist ein breites Eisen  
oben und unten an der Axe längs hin, damit  
nicht Holz auf Holz so bald rauh und dünne  
werde, lamina ferrea superior & inferior  
in axe.

Achsen-Weld, n. wenn vom Fuhr-Werk  
etwas gewisses eingerichtet wird.

Ein Achsen-Ring, annulus ferreus axis. Da-  
mit die Achse sich nicht spaltet, ist vornen bey  
dem Nagel-Loch einer, der zugleich das Vor-  
der-Ende der Achse schützt, und hinter dem  
Rad-ringe größer.

Geächset, Fronspieg von Kriege-Kunst. fol. 30.  
b. die Canonen sind weiter geächset als andre  
Wägen, longiores habent axes, haben ein wei-  
ters Gleis. geächset. Gobleter Rechts-Spie-  
gel. f. 238.

Achse-Schendel, m. Im Sächsischen Heils-Kaaf:  
Kaufer, beim Colero 6. 26. Eine Birde i. e.  
zu Achs-Schendeln, duo brachia axis.

Achsen-Holz, id. Coler. 6. 20. Eine Büche zu Ach-  
sen-Holz. Pommerische Holz- und Mast-  
Ordnung. p. 22. 17. Eine Eiche zu Wehr-  
Hälsen bey einer Mühle und zu Ar-Bäumen.

Achsen-Riegel. Der vordere von den zwei höl-  
zern Riegeln dadurch die Lafeten-Bänder, in  
der Mitte, wo das Stück darauf ruhet, zusam-  
men gehalten werden, siehe Ruhe-Riegel.

Achsen-Einschnitt, m. in den Lafeten-Wän-  
den das die Axen hinein paßt.

Nur dem Griechischen ἄξω, und Lat. axis,  
kommt Achse überein, Engl. axle-tree. Es kan  
im Teutschen gar bequem auch mit einem x ge-  
schrieben werden. Wie man für Achse im Nider-  
Sächsischen sagt Osse, also sagt man für Achse  
Ase oder Aße. Es scheint das die alten Gallier  
und Britannier auch das Wort Achse so ausge-  
sprochen, und daß daher das Wort Eshedun so wie  
es eine Aße, ein Fuhr-Werk auf der Aße oder  
Achse ist. Die Ital. und Franzosen haben auch  
es als: Ase. Ital. (Essieu. Gall.) Slav. f. Russ.

Ofs. Es hat zwar der Gebrauch das Wort Wa-  
gen-Schmier schon bekräftigt, nemlich die Wa-  
terie, womit man die Achsen-Schmier, daß das Rad  
leicht umlaufe, sonst aber kan das Wort Achsen-  
Schmier deutlich dafür stehen. Wie auch die  
Lateiner das Wort axungia, für Achsen-Schmier  
gebrauchen.

### Die Achsel.

axilla. Die Achseln, axillae.

Der Achsel-Gestank, vom stinkenden Schweiß  
unter dem Arm, vitium alarum, foetor sudoris  
subalaris.

Achsel-Ader, vena axillaris. Achsel-Puls-Ader,  
arteria axillaris.

Achsel-Bein, clavicula, sind zwei Beine so das  
Brust-Bein an das Schulter-Blat befestigen.

Achsel-Küßsen, cuticula subalaris, das man unter  
die Achseln legt darauf zu ruhen.

Achsel-Klebe, Achsel-Stücke, frusta triangula-  
ria quae indusiorum netrices humeris affluunt.

Achsel-Zemde, indusia seminarum sine manicis,  
unter den Achseln übel riechen, hircum  
olere.

auf die Achsel nehmen, humeris suscipere.  
auf beyden Achseln tragen, servire duobus  
Dominis contrarius, duos linere parietes, dua-  
bus fellis federe.

die Achseln (in die Höhe) ziehen, humeros  
contrahere. Ist ein Zeichen, daß man etwas  
nicht thun, oder nicht ändern kan, daß man  
etwas nicht sagen mag, re.

nicht über die Achsel einen ansehn, ne  
aspectu obliquo aliquem dignari, despiciere.

Einen auf den Achseln tragen, in humeris  
gestare, als: El. 49. 22. maximo honore ali-  
quem officere.

Achsel, und das Lat. axilla ist einerley. A. S.  
ehsle, humerus. Sonn. Belg. ocksel. Kan auch  
mit einem x geschrieben werden, wie Ase, wann  
man aber das Griechische μαχαλα anseht, ist  
das ch auch gut. Einige nennen die Höhle unter  
den Arm oder Achsel, die Achse, achse. Pictorius  
in Lex. Die Wachsen, ala, axilla. Rab. Maurus.  
oachchala, ascilla. Die Schulter oder die Ober-  
Achsel aber nennt eben dieser Rabanus Maurus  
ahsala scapula, und Kero ahsalom humeris. In  
den Glossis Isidori heist es (latino-barbare.) im  
verderbten Lateinacia; ala, Prov. XIX. 24. Vulg.  
Abscondit piger manum suam sub ascella. De-  
minutivum acella, ascella. Daher die Franzo-  
sen aiselle. Die Lateiner haben das m ausgelaf-  
sen, vom Griech. μαχαλα, und das l verfehrt,  
Scapulam gibt das Gloss. Monseense harci vel ah-  
sala, ascellam. - - - uochsinin. id. Ala, ver-  
rich, schare, Ohse, pars pilosa sub brachiis ho-  
minum, Frag. Gloss. Upsal. Hahsala. Gloss. Upsal.  
humerus.

Ein Achsel-Träger (seyn) ist ein selbstames  
compositum des Pöbels, ambiguus fidei ho-  
mo, für einem der auf beyden Achseln trägt.

### Achte.

ein Zahl-Wort (Numerale) Octo, adj. indecli-  
nab. gen. omn. Wann es vor seinem Substanti-  
vo steht, bleibt das e meg. Wann es aber ohne  
dasselbe gesetzt wird, kan es geschrieben und  
ausgesprochen werden.

Acht und Acht, octoni.

Der Achte, octavus.

Die Achte Zahl, numerus octonarius.

Die Achte, oder eine Achte. Im Karten-Spiel,  
ein Blat von den vier Farben, das acht Augen  
hat, ogdoas.

Ein Stück von Achten. Eine Spanische Mün-  
ze, oder ein (Zähler) patagon, der 8 kleine Rea-  
len gilt, (einer 7. Sols 6. Denier) 4 Kaiser-Gr.  
und etwas mehr als 3 Pf. 3 gute Gr. ein Ach-  
tel-Thaler.

Ein Achtel, für ein Acht-Theil, octava pars.  
In den Berg-Verden ist ein Achteltheil das  
Viertel einer Schicht, das sind acht Lure.

Ein Achtel-Thaler, octava pars uncialis

moneta, f. imperialis, 3. gute Groschen.

Ein Achtel in der Mufst, octava pars mensu-  
ra. Eine geschwänzte Roff, nona caudata.

Ein Achtel Holz in Preussen, neun Schuh  
hoch und 8. breit. cith. Reg. 1692, ein Raaf  
des Scheid-Holzes.

achterley, octo generum, oder octo modorum.  
achtmahl, octies.

achzehen, octodecim, duodeviginti.

Der Achzehende, duodevicesimus.

Acht und zwanzig, duodeviginti. &c.

Achzig, octoginta.

Der Achtzigste, octogesimus.

achtzigjährig, octogenarius.

achtzig mahl, octogies.

In der Zusammensetzung liebt es unter  
andern die adjectiva so auf 10 ausgehen, wie  
die andern Numeralia, als: achtseitig, oder  
achtseitig, octogonus; achtfältig, octuplus;  
achtfach, id. achtfühlig, octipes; achtjährig,  
octennis; &c. achttägig, octidius, Acht-  
stündner, octo horas laborans in fodinis) ho-  
ra 4ta matutina incipiens.

Ein Achter, wird in einigen Städten eine  
Mung von 8. Pfennigen genant. Einige  
nennen auch ein Acht-Groschen-Stück also.

Ein Achterling, ist im Oesterreichischen ein  
Raaf, octava pars mensura liquidorum.

Achte, kommt überein mit dem Lateinischen  
octo, und dem Griechischen οκτω, altfränckisch  
findet man den tenuem octo. Item acteoroc für  
achtzig. Aber das o im Anfang des Wortes οκτω  
hat keine Sprach behalten, die mit der Teutschen  
verwandte, außer der Schwedischen. Gothisch  
im Ulfila: ahtau, das ist, achte; Angel-Sach-  
sich: eahta, etha; Anglice: eigt; Cimbrice:  
atta; Danice: att; Isl. aatta; Sued. ota. Das  
legte o hat das Gothische behalten, auch findet  
man im Alt-Fränckischen achthien. In der Elasi-  
sichen Chronik des Aemigabos liegt man echte-  
we, octavo, es ist das ordinale behalten worden,  
wie in neuere, nono. Die heutigen Mitternäch-  
tischen Gothen verdoppeln das e, welches auch die  
Italier noch thun, otto. Die Franzosen ha-  
ben das c von den Franken und Römern lang  
behalten, zum wenigsten im Schreiben, huit.  
Die Slavonischen Sprachen verändern nach  
ihrer Art den tenuem palatinam in sibilantem,  
Bohem. osim. Russ. & Polon. osim. \*Der  
Achse, octavus. Keyserberger Postill fol. 16. b.  
Der achte Tag, fol. 175. Ahte, octava, ein  
Kirchen-Wort. S. Stephans ahte. S. Joh. ahte.  
Kalend. Germ. in Schilt. \*Achteste, Histor.  
Lombard. Unseres Herrn Lichtenstag (Gronleich-  
nam) het der Pöbst Urbanus der IV. ufgesetzt,  
daß man diese Hochzeit soll began an dem ersten  
Mitterstag nach der Pfingsten achteste. Octava  
Festi Corp. Christi. Das t, wird in achtzig im  
Schreiben und Aussprechen von einigen aus  
Faulheit ausgelassen, achig. Das ordinale der  
achte, setzt an statt te nur e an das nume-  
rale. Die Gothen setzen ganz Regel-mäßig  
ahtraude, und A. S. eahtrode. Item Tatian. c. 4.  
11. in thema ahtruden tage, octavus. vid. Ulfil.  
In einigen alten teutschen Dictionariis, und im  
Holländischen findet man hingegen der Achteste.  
Da doch dieses sie sonst kan keinem als an erste,  
und hernach an zwanzigste bis neun und neun-  
zigste steht. Der achte Tag des Herrn, in  
Tentzelii Supplem. II. Hist. Goth. p. 282. Nach  
Circumcisionis Domini, den man nennt den ach-  
ten Tag des Herrn (nicht allein um der Zahl der  
Tage des Lebens willen, sondern wegen des Rit-  
chen: Dientles. in Cap. 1. de Consecrat. Dist. 3.  
heist er octava Domini. In Leibman. Chron.  
Spir. l. 4. c. 8. p. 256. Der achte Tag.

### Achsen.

rationem habere, attendere, observare attente.

Ein Riedling achtet der Schafe nicht, mer-  
cenario oves non sunt cordi.

Er achtet meiner nicht, non me respicit.



Sie achten auf Vogelgeschrey, augurii animam intendunt.

Auf Fabeln achten, fabularum narratione duci.

Wornach man sich zu achten, id quod quilibet attente observet.

Acht, f. respectus, circumspectio, consideratio, ratio steht nur bey etlichen Verbis, als:

acht geben oder haben, animum advertere.

acht geben oder haben auf etwas, observare, custodire, respicere.

in acht nehmen, observare, notare.

Seine Gesundheit in acht nehmen, valetudinem suam curare, tueri.

Sich in acht nehmen, cavere, cautionem adhibere.

Man muß sich in acht nehmen, cauto opus est.

Sich vor einem in acht nehmen, cavere sibi ab aliquo.

Ohne daß es jemand in acht nahm, nemine animadvertente.

aus der Acht lassen, negligere, negligentius tractare.

Achtung, f. ist so viel als Acht, Achtung geben, oder Acht geben auf etwas, animadvertere, attendere.

achtsam, adj. sollicitus, intentus.

unachtsam, adj. negligens, incuriosus, oscitans, incautus.

unachtsamer Weise, negligenter.

Achtsamkeit, cura, sollicitudo.

Unachtsamkeit, negligentia, incuria, inconsiderantia, oscitantia.

achtsamlich, adv. sollicite, curiose.

Unachtsamlich, incuriose, incaute.

Achlos, adj. negligens, oscitans.

Obacht, f. cura major & precipua, in Obacht nehmen, omni cogitatione incumbere.

Göttlicher Obacht befehlen, Divinx tutelæ commendare.

Die Untergebenen in Obacht halten, subditorum actiones attente observare.

beobachten, v. observare.

Beobachtung, observatio.

achten, dafür halten, meinen, putare, arbitrari, judicare. Als in hier folgenden

So ihr achtet daß ich nicht unvernünftig bin.

Wir achten unsre Stadt werde besetzen.

Er achtet es für eine Ehre.

Ich achte ihn treu, unrein &c.

Sich achten. Er achtet sich unwürdig.

Sich nach etwas achten. Wornach sich jemand zu achten. id quod omnes legis loco habent.

Sich weit vom Unglück achten, se procul a calamitate abesse arbitrari.

Nachachtung, ist im Cankley-Stylo von einigen gebraucht worden, observatio. Solches wird zur Nachachtung hierdurch jedermann kund gethan. Von der Formel: Wornach sich ein jeder zu achten.

erachten, v. judicare, conicere, existimare.

Es ist leicht zu erachten, facile divinari potest, facile conjici potest.

Erachten, f. f. arbitratus, us.

Meines Erachtens, mea sententia, meo iudicio, ut fert mea opinio.

unerachtet, (Conjunctio) quamvis, licet, nulla habita ratione.

Gutachten, f. n. sententia, opinio.

Ein Gutachten sagen, censere.

Ich lasse es auf dein Gutachten ankommen, ad arbitrium tuum confero.

Nach seinem Gutachten, suo privato consilio.

achten, estimare, pretium ponere.

Es wird nicht geachtet, non estimatur, in nullo pretio est.

Niemand achten, superbe omnes contemnore.

Für nichts achten, nihili facere. Für gut achten, bonum judicare. Für eine Ehre achten, sibi honori ducere.

Hochachten, magnificare, magni estimare.

Höher achten, pluris facere. Theuer achten, carius estimare.

Gering achten, parvi pendere; geringen achten, minoris estimare. Er ist klein vor ihm geachtet, parvus in oculis ejus est.

Gleich achten, equiparare, exquare.

Er achtet Geld wie Roth, pecunia luto Ali abjectior est.

als Gold achten, auri pretium ponere alicui rei.

Nicht ein Haar achten, vulg. pili non facere, flocci pendere.

Wie theur wird dieses Grund-Stück geachtet? quanti licet hac fundus?

Ein jedes Ding ist nachdem man es achtet, rerum valor ab earum estimatione dependet.

Wer sich selbst nicht zu achten weiß, wird auch von andern nicht geachtet, tanti eris aliis quanti tibi fueris.

Er achtet kein Ansehen der Personen, non est apud eum personarum acceptio.

Wir achten ihn nicht mehr so sehr, parciores sumus in eo colendo.

Achtung, f. f. estimatio, auctoritas. In keiner Achtung seyn, nullam habere auctoritatem.

In Achtung bringen, auctoritatem, celebritatem conciliare.

Hochachtung, respectus, honor, dignitas.

Gering Achtung, neglectus.

Achtbar, adj. estimabilis, suspiciendus.

Achtbarkeit, f. f. estimatio, dignitas nobilitas, merita, precellentia, auctoritas.

Großachtbar, amplissimus, spectabilis.

Hochachtbar, magni estimandus, amplissimus.

Vorachtbar, aliis preferendus, prestant, precellens.

unachtbar, inhonoratus, ignobilis, vilis, nullius pretii, obscurus.

Unachtbarkeit, obscuritas, ignobilitas, contemptus.

ungeachtet, adj. ein Ungeachteter, non spectatus, obscurus.

ungeachtet, conjunctio. nulla habita ratione alicujus rei, non obstante, licet.

Ungeachtet seines Fleißes, non habita ratione diligentia ejus.

Ungeachtet er so groß ist, non obstante magnitudine ejus.

verachten, v. spernere, contemnere. Einem gegen sich, præ se.

Verachtet, adj. contemptus, spretus, fastidiosus.

Unverachtet, adj. Laß andere unverachtet, noli contemnere alios.

Sein Amt unverachtet, non contemta dignitate ejus.

verächtlich, adj. contemptibilis, sordidus.

Verächtlich werden, sordescere, vilescere.

Verächtlich machen, adducere in contemptum.

Verächtlich, adv. contemptum.

Verächtlichkeit, Contemptibilitas.

Verachtung, Contemptus, despicatus, despectus, estimatio iniqua.

In Verachtung seyn, Contemptum esse, gerathen, despicere.

In Verachtung bringen oder setzen, in contemptum adducere, obscurare dignitatem.

aus der Verachtung bringen, vindicare a contemptu.

Verächter, contemtor, osor, spretor.

Nicht mehr gewöhnliche, oder alte und veraltete Wörter und Bedeutungen von achten.

Achte, f. f. Deliberatio. It. deliberarum rusticorum arbitrium, als: Vor dem Unter-Richter Achte geben, das ist, in die Achte. Sachsen Sp.

l. 1. art. 58. In der Glosse steht: Acht deist hier, wann die Bauren ausgehen, und achten, was sie unter ihnen rügen wollen, und bringen nach der dritten Achte erst die Rüge bey dem Richter ein.

In die Achte gehen. T. III. Script. Braunsf. p. 475. Wann echte Ding ist zu Braunschweig, und die Bürger dabey erscheinen.

Der achte Bidden in den alten Hoflarischen Rechten, cit. T. III. Script. Braunsf. p. 512. n. 109. Vor Gerichte bitten, daß man etwas mit andern überlegen dürfe.

Achte, hieß vor Alters der Rath der Stadt Basel. Strumpf fol. 560. l.

Die Herren-Achte, hieß vor Alters das Ober-Gericht, so man an einigen Orten noch Boddington, f. Vieten, Boddington, judicium superius.

Teich-Achte, Catastrum aggerale, & confessus praefectorum rei aggeralis. siehe Teich.

Spib-Achte, siehe Spiel. conventus curatorum & judicum catarractarum live claustrorum aggeralium.

Land-Achte, ist so viel als Land-Garbe, f. Land. Die Einkunft von einem Colono, der das Feld um einen gewissen Theil baut, den er dem Herren davon gibt, nachdem der Herr solches Land achter, um viel oder wenig.

Acht oder Achte für Aet, wie wachten, Nidersächsisch, für warten. T. III. Script. Braunsf. p. 85. der frantz Henricus Leo darnach verdrage, lrebe de an sulker acht. Item p. 35. v. 72. p. 130. c. l. Der Kayser Otto IV. soll einer Norme erschienen seyn.

Derelben openbarde set Der Kaiser gar greselit Unde an grumelster achte.

Acht, für Stand oder Vermögen. T. II. Script. med. avi Eccardi.

Jeder Mensch von seiner Achte Etwas in den Graben bracht, nemlich denselben auszufüllen. Da brachten die es es hatten, Baum-Wollen, Flach, Del, Wachs &c.

achten, v. consulere. Pi. d. achten was die Zeit erfordert, consulere temporis.

achten für acht geben. T. III. Script. Braunsf. p. 471. in den alten Braunschweigischen Gesetzen, A. 1400. Unter den sechs Wächtern, schullen wesen zwei Kurwächtere, die schullen dat achten dat de andere drei Companen dit holden, und bald darauf steht im Eid der Kur-Wächter, dat gn acht upp betten dat lunge Campanen dat holden.

Eines achten. Stettler Annal. Helv. p. 374. Die Amt-Leute sollen der Land-Streicher und losen Buben achten, und selbige weg weisen.

achten, für zehlen, rechnen. Vet. Vocab. An. 1432. achten, zehlen, supputare. Faust Limburgische Chron. col. 8. und 10.

Achter, einer der mit andern etwas gerichtlich überlegt nach den Rechten, f. hiernächst Achter-Leute, eines Dings zu den Achtern seyn, wo lis adhuc sub judice est, etwas erwarten, daß es zugesprochen werde, aber meistens vergeblich.

In Faustens Lubekischer Chronik des Regtmanns col. 75. Der Dom ist solches Geldes juben Achtern. Item col. 112. der Kaufmann ist noch seines Geldes bey den Franzosen zu den Achtern.

Achters-Leute, Achter-Leute, Haben im Urbs Mayer-Recht c. 17. da der Procurator bittet, mann ihm eine Sache zu schwer ist, daß man ihm Achter-Leute jube. Werden auch Achters-Leute genennet, das sind Schieds-Leute, arbitri, deren Gutachten beyde Parthejen die Sache übergeben.

achtig, adj. Verus Vocab. A. 1432. fleißig, diligens, (Der auf alles acht gibt.)

Achtbare Leute, hießen (etmals 1) die in der Ritterlichen Erbarkeit die fünfte Stufe hatten. Sachsen Sp. 1. 3. Die den höchsten Schild hatten,

batten, als der Freyherrn oder Edelknecht Mann.

2) Achtbare, vornehme Bürger, f. hierunter Achtbürger, die Rathsherrn waren.

3) Gelehrte, als Doctores und andere, daher kamen die Titel solcher achtbaren Leute.

• Achtbarkeit, Hochachtbarkeit, Großachtbarkeit.

Eure achtbare Gung, ein Doctors-Titel. *Gröb. fol. 219. b.*

• achteich, unordentlich.

unachtlich machen, in ordinem redigere. *Defpod. Lex.* Dieweil man auf das was in Ordnung gebracht ist, nicht mehr so acht gegeben hat, und keine Ursache hat es zu rügen.

• Achtung oder Zehlung, suppuratio. *Vetus Voc. A. 1482.*

• Unachtung, conniventia. *Dasyp. Lex.* Wohlachtung, auctoritas, *Dasyp.*

• Achte geben. In Kayser Rudolphi des andern Majestats: Brief der Schlesier 2. 4.

Achte geben, obervare. Preussische Land-Ordnung fol. 49. a.

• Achtehaber, f. m. Cultus, inspector. *Pitt.*

• Achteknecht, apparitor.

Achte Wort, f. Acht.

Die Sylbe acht oder achtig an den Adjektivs, moraus heut zu Tag icht geworden, daß man für theucht erst thricht sagt, ist von achten thricht, der für einen Thoren zu achten, f. i. d. r.

Achtung im Glossar. *Lipsi* muß gelesen werden Achtung. Das Wort numeros ist deswegen hinzugefügt, daß das Wort einen numerum, nemlich 80. andeute, und nicht von achten, estimare. u. d. gl. welche Verlesung des t und h, und das n für u, auch Schilteern im Gloss.

und andere die ihm gefolgt, verführt hat.

Achten, kommt von acht, das t gehört nicht zum Grundwort, das ist vor Alters abian oder abian, als im Ulphila gewesen, in *Miscell. Petrus col. 382.* steht abian opimionem im Notker Psalm LVII. 2. abian. ist also mit *ayen* vermischt, f. die Etymologie bey dem folgenden.

Achten, proscriptio, das hier unter andern Bedeutungen, auch achten, dafür halten, als *ayen* er adel Paiz, für Schwestern halten, *ayen* iv tuz, für Ehre halten.

Die Acht, f. f.

proscriptio, bannum juridicum. Ist ein Juristisches Wort, und heist Verfolgung und Gefangennehmung eines Uebelhäters von Rechts wegen.

Mit der Acht wider einen verfahren. oder In die Acht erklären, thun oder sprechen, proscribere, exsulem judicare, in proscriptum numerum referre.

In die Acht erkennen, dignum judicare qui proscribatur.

In die Acht verkländen, publicare proscriptiorem alicujus.

Einen in die Acht schweren, jurejurando confirmare aliquem proscriptiorem dignum esse.

Sich von der Acht mit seinem Eyd ziehen, jurejurando se a proscriptiorem liberare.

Den Sträcker zu einem richten mit der Acht, f. leiten, anleiten.

Aus der Acht einen thun, der Acht entheben und entbinden, also daß die Acht todt und ab ist, proscriptiorem abrogare, absolvere proscriptum & recipere.

achten, verb. proscribere. Wie in der Achtsformel steht: Wir achten dich, und Verfagen dir all sicher Geleit.

Ein Achter, proscriptus.

• Ein Achter. *Vetus Vocab. 1482.* ein verfehter, proscriptus.

Achte Brief, m. Litera quibus proscriptio publicatur. *Kotwell. Hof. Berichts: Ordn. P. L. tit. 1.*

Achte Buch, n. Catalogus proscriptorum. Ein gerichtliches Register der Gedächten, nebst der Zeit, wann sie darein oder daraus gethan worden, und die Ursachen dabey, *Gold. Constit. T. I. p. 28.* Daher sagt man auch: in die Acht, oder aus der Acht schreiben.

Achte Erklärung, f. proscriptiorem publicatio.

Eine Absonderung und in die Achtsgebung, *Hortleder p. 789.*

Achte Klage, f. accusatio, & petitio ut proscriptio fiat.

Achte Noth, f. miseria ob proscriptiorem orta.

Achte Rechten, f. n. im Sachsen Sp. Processus criminalis contra fugitivum reum.

Achte Schatz, m. pecunia quae solvitur propter proscriptiorem. *Kotw. Hof. Ger. Ordn. P. 7. tit. 2.* Item poena qua afficiuntur ii qui proscriptum receperunt. *Früsch. Var. Tract. p. 699.*

Achte Schilling, m. das Auschreib-Geld, wann einen der Hof-Schreiber aus der Acht schreibe. *Kotw. Hofg. Ord. pretium pro delendo nomine inter proscriptos.*

Achte Schwur, m. iusjurandum quod datur ab accusante, reum esse proscriptiorem dignum.

Achte Spruch, m. sententia proscriptiorem.

Achte würdig, adj. dignus proscriptiorem.

Achte: Proceß wider einen führen. *Früsch. Var. Tract. p. 684.* Proscriptum publice persequi.

Achte: Urtheil, f. Acht Spruch.

Die Reichs-Acht, proscriptio quae fit imperatoris & principum Germaniae auctoritate.

Die Aber-Acht, repetita proscriptio. Bannum iteratum. *vid. Compend. Praxis Imper. aulica p. 34.* von Ludwig in aures Bulla sagt p. 94.

Des Reichs-Acht und Aber-Acht sey, als wann man einen zweymahl zugleich auf der Cangel aufbietet.

Die Ober-Acht, Imperii sive Imperialis & Generalis proscriptio. v. *Ludwig ahr. Bull. p. 94.* Im *Vocabular.* des Sachsen Sp. steht: Es sey eine Beschwerung über die Acht, da man einen von Kasseel. Gewalt in Verlegung Leibs und Guts erklert.

Die Unter-Acht, Bannum inferius, Inferioris cujusque judicii proscriptio. Proscriptio provincialis. Sonst ist es auch primus gradus proscriptiorem scilicet annotatio bonorum contumacis. *Chilian Kanig in Process. tit. von der Acht oder Vestung.*

Die Ueber-Acht, ist so viel als Aber-Acht, die über die vorige erkannt wird. Im ersten Jahr steht in *Gloss.* des Sachsen Sp. l. 3. art. 17. heist des Reichs-Acht nur Acht, bannum primum. Hernach erst Ueber-Acht.

Die Cammer-Acht, f. *Hortleder p. 1437.* Wenn der Kasseeliche Cammer-Procurator Fiscal-Amtes halber, nach gerichtlichen Process einen in die Acht spricht, erkennt, erklärt, und der Cammer-Richter denselben öffentlich ausruft und denuncirt. Proscriptio quae a Camera Imperiali fit.

Die Nord-Acht ist wider einen flüchtigen Mörder, proscriptio ob crimen quod mortis poenam meretur, im Gegensatz ist die schlechte Acht, wie sie *Kotw. Hof. Ger. Ordn.* heist, bey dem *Goldst. p. 22.* die nicht um Mord, Raub und Brand gerichtet.

Die Schuld-Acht, wenn sich einer verschuldet, werunter auch die Nord-Acht begriffen, i. *Früsch. Var. Tract. p. 691.* so das Cent-Gericht zu Königsberg im Gebrauch hat.

Alle Wörter, so wegen der Acht zu merken.

• Achten oder achten, proscribere. *Alberus im Lex. Item achten, Schwaben Sp. c. 92. u. 1.*

• Achtingen, im Sachs. Sp.

• Ein Gedächtnis oder Gedächter, *ibid.*

• ehren für verfolgen.

Acht, persecutio. *Eccard. Script. med. ævi T. II. col. 1485.*

Die Achten, persecutiones, der Christen:

heist unter den Römischen Kaiser, n. verachten und verachten, proscribere, *Dasyp. Schwaben Sp. c. 92.*

des Lebens einen mordlich verachten, *Jerssch. Ehren Ding, f. Acht. Judicium publicum & Loges Reipublice.*

Achte Wort und Acht Wort, f. acht.

In einigen Auflagen der Deutschen Uebersetzung der Bibel steht 3. *Maccab. VII. 10.* für das Griechische ἀπογραφή, Acht: Schreibung, sonderlich in der edition so Lantisch ben seiner Concordanz gebraucht, und so auch 3. *Macc. II. 27. 29.* und c. *VI. 33.* In andern Auflagen ist das für Umschreibung. Jenes ist undeutlich, dieses muß aus den Umständen erklärt werden, das ist, wegen der Schätzung einen anoder ausschreiben, *Efr. VII. 26.* steht acht für ταδεα. Das t am Wort Acht, ist der Buchstaf so ordentlich den gleichen Substantiva macht, als von Schlagen, Schlacht; von Tragen, Tracht; also vom alten agen, so mit dem Griechischen ἀγαν einerley ist, Acht. Im *Ulphila* ist noch abian und auchian. *Pictorius* hat auch Acht ohne t, und schreibt Acht, in die Acht thun. Wenn die Gotiken dieses Substantivum formiren steht im *Ulphila* aubode, woraus Acht geworden. Auch für Acht steht im alten *Vocabulario 1482. An. li. im Schwaben Sp. c. 1.* In den *Constit. Imp.* bey dem *Goldst.* ist annoch einen zu Achte thun, in der Acht seyn, und c. 2. des Königs Acht nimmt dem Mann den Leib.

Achter, f. Achter.

Achten Wald, arduenna sylvia. In den Riber: Landen.

Ager, arvum, im Gegensatz des ungebauten Feldes.

Die Acker, agri.

Den Acker bauen, agrum colere, agricolari.

Was man in einen Acker sät, und er hernach trägt. Item die Arbeit, so daran geschieht, und andere Umstände, sagt man vor das Wort Acker, als Weizen-Acker, ager in quo triticum feritur, quod triticum fert.

Acker-Acker, ager in quo oves pascuntur, propter finem, also auch Brach-Acker, Blut-Acker, Gorts-Acker, f. unter ihren Anfangs-Buchstaben.

Acker, wenn es bey den Sträuern steht, ist dem Garten entgegen gesetzt, und bedeutet etwas, das von sich selbst, und ohne Wartung wächst.

Acker-Camill, chamomilla.

Acker-Chondrill, chondrilla altera.

Acker-Gollunder, ebulus.

Acker-Klette, caucalis.

Acker-Anoblauch, scorodoprasum.

Acker-Kraut, cepra.

Acker-Lattich, lactuca agnina.

Acker-Münze, calaminta agrestis.

Acker-Raute, f. Erd-Rauch.

Acker-Winde, helixine, convolvulus.

Acker-Zwiebel, m. bulbis sylvestris.

Acker-Zwiebel, die gelbe, ornithogalum luteum.

Acker, ein Raas des Feldes, jugerum, 14000. pedes quadrati (*Oertinger de Limit. 1. 14.*) kan auch von Wiesen und Wald gesagt werden, *Coler. 7. 15.* Ein Acker ist so viel als ein Morgen, und c. 31. fünf Achen breit, und 60 lang. Ein Flug kan einen solchen Acker in einem Tag wohl pflügen.

Acker, für das was auf dem Acker wächst, seget. Eines Acker verbrennen, cumburere segetes alienjus.

Acker, für das was Früchte trägt, als: Ede nicht auf den Acker der Ungerechtigkeit, ager, *actern, v. a. arare. terram proscindere.*

tiefackern, altius imprimere sulcum.

geackertes Land, agri arati.

ackern, metaph. sie haben auf meinen Rücken geackert, *Pf. CXXXIX. 3.* supra dorsum meum fabricaverunt peccatores.



Das Acker, *f. n.* aratio, arandi actus.  
 Ein Ackerlein, *f. n.* agellus.  
 Arbeiter auf dem Acker, *operarius agrarius*.  
 Ackerbar, *adj.* arabilis.  
 Ackerarbeit, *f.* aratio, agricultura.  
 Ackerbau, *m.* agricultura, cultura agrorum.  
 Ackerbeet, *n.* spatium inter duos sulcos elevatum, area, pars agri in longitudinem, porca, porculeum.  
 Ackerfeld, *n.* campus agris plenus.  
 Ackerfeld, *n.* so man der Herrschaft giebt, agniculum.  
 Ackerfeld, oder Ackerlohn, *merces quae aratori datur*.  
 AckerGeräthe, *n.* instrumenta aratoria.  
 Ackerheu, *n.* Besold. *Tb. Pract.* was auf vermachlenen Ackernd schiff, die nicht angebauet sind, *scenum de agris incultis collectum*.  
 Ackerhof, *m.* Straßb. Policey-Ordn. *append. p. 9.* ein Hof bey einem Gebäud in einem Dorff oder Land-Guth, im Gegensatz eines Hofes in einem Haus in der Stadt, *habe-cour*.  
 Ackerholz, *n.* ligna e sylvis quae in incultis agris stant, *sive sylva ipsa*.  
 Ackerland, *n.* terra ad culturam idonea, *campus arabilis*.  
 Ackerlohn, *m.* merces pro aratione.  
 AckerMann, *agricola, rucicola, arator, rusticus*.  
 Ackerleute, *rustici*.  
 AckerMann, ein Kraut, (*f.* hier nach Acker) kommt von *acorus*.  
 AckerMäre, *vulg.* equus aratorius, item arando enervatus.  
 AckerMesser, *machina novae inventionis, ad arandum*.  
 AckerMorgen, *n.* jugerum.  
 AckerMünze, ein Kraut, *calamintha*.  
 AckerPferd, *f.* AckerMäre.  
 AckerRied, *n.* carectum in agris sive pratis.  
 Ackerreich, *agrosus*.  
 AckerScholle, *m.* gleba agri.  
 AckerTheil, *m.* in Bergwerden, ist so viel als Erbtheil, *f. Kur*.  
 AckerVogel, *camparius apud Ictos, custos agrorum & fructuum*.  
 AckerWerk, *n.* agricultura, res rustica, *ager*.  
 AckerZins, *m.* census agri.  
 abackern, *arando vicini agri mensuram diminueret & suo agro addere, arando carpere*.  
 einem eine Furche abackern, *vicin agrum sulco diminueret*.  
 Wurzel abackern, *radicem vomere rumpere, discicare*.  
 aufackern, *vomere vel aratro scindere, aperire, profcindere*.  
 aufackern, *v. ab. aratro vel vomere aliquid erueret*.  
 - *v. n.* exarare, arationem perficere, finire.  
 einackern, *v. a.* inarare, als den Mist unterackern.  
 trackern, *arando lucrari, aratione acquirere*.  
 durchackern, *perarare, vomere profcindere, subigere agrum*.  
 umackern, *aratro terram vertere, dimovere, mit dem Lohn auf um, arando dejicere, als einen Baum*.  
 umackern, *circumarrare, obarare, mit dem Theil auf ackern*.  
 ungeackert Land, *inarata terra*.  
 unterackern, *arando tegere, subarare*.  
 überackern, *obarare, aufs neue überackern, deno totum agrum arare, arationem iterare*.  
 vorackern, *aratro praerare, ante alios arare*.  
 zuackern, *arando tegere, implere, als Gruben, complanare*.  
 sich zerackern, sich zuackern, *vulg.* arando se inacerare.  
 Mercke bey Acker auch folgende Wörter.  
 AckerMann, *hubarius im Gegensatz des Adlers, Kossassen, Kossaten*.

AckerMännchen, *motacilla. Chytrant Nomencl. Saxon. col. 391.* Bachstelze.  
 AckerMann, ein Confect oder Latwerge. *Pistorius in Lexico. f. Acker von acorus*.  
 AckerManns Rüblein, nennen einige die bunten Krden am Rhein-Ström, wo sie von einigen gegessen werden. *Aitinger von Vogel stellen. c. 9.*  
 AckerTrapp, ein Trapp, *Ovis. Pistor*.  
 Ein Acker Holz. Im Sächsischen Holz-Bauß: Register beym Colero VI. 29. Der Freyberg ist es ein Strich Holz vier Ruten breit und 32 Ruten lang, *mensura ligni cadui*.  
 Aus Acker, *agri non vestigales. f. Wehn. Obs. Pr.*  
 Ein Ackerer, für AckerMann, *agricola. Vo cab. 1482.*  
 AckerPoln, Flegel, Trischel. *Vocab. 1482.*  
 Acker kommt überein mit *ager* und *αγρός*, das Hebräische ist *חפן* Daher *hackeldama*, Der Acker des Bluts, Blut-Acker, da im Griechischen die aspiration *Ακ* *h* wegbleibt *ακαδ*, *ακα*, vor Acker sagte man, als: *Kero, acher, ager; achro, agrorum, Goth. aksr; Achruni, Gloss. Monst. runis, akar Ostr. zi akare fini* gangent, *agrum non eolunt*, daher heist im Taliano *akarbigengiro, agricola, acharganch, rusticus. Gloss. Monst. enje*. Acker wann es so viel heist als ein Acker: Maas, heist beym *Solin. ακερα*, beym *Columella Acra*, *Dan. ager. Angl. acre, jugerum*. Vor diesem hat man Acker-Bauer gesagt, als *Pist. in Lex.* dann Bauer ist ein Wort, das auch bey andern Dingen, so man baut, stehen kan, wie man sagt: Schiff-Bauer. In der Schweiz werden auch die Acker-oder Land-Bauern von den Berg-Bauern unterschieden, *f. Bauer*.  
 AckerRied, hat *Meuschner. tom. 2. decis. 5. fol. 182. & seq. & Wehnert ex eo. sed a vulgo confunditur & male scribitur*. Die grosse Wiese bey Mühlsberg in der Mark-Gravischafft Baden, hat AckerRied, das ist *carecta*, Plätze wo Rohr oder Ried gewachsen. In diesen Plätzen stehen Eichen, deren Frucht sonst Ackerich genennet wird. Da dann Ackerich und AckerRied mit einander vermengt worden, daß man die Eichen, so im AckerRied herab gefallen, auch AckerRied geheissen. AckerSchlag, *f. Schilt. Gloss. p. 6. b.* war an dem Ort, wo dieses Wort gebraucht worden, so viel als Hufschlag, das ist, Acker wo man Furchen spürt, ob sie gleich ver wachsen, die man hernach als gemeine Hut gebraucht. AckerWurm, im *Vocabulario* oder alten *Lexico 1482.* Schlange, *tyrus*.  
 Acker, vom *Lat. acorus* in den Wörtern:  
 AckerWurz, *acorus verus; Ein Kraut, Kalnus, calamus oder acorus aromaticus Indus*.  
 AckerMan, *acorus conditus*.  
 Acker (*f. Eichen, Fichte*) glans.  
 Acten,  
 oder Attich. *Pistor. Chamæacte, ein Kraut*.  
 Acten: Staub, *ebulum sive ebulus*.  
 Acten: Deer, *baccæ ebulli. f. Attich*.  
 Acten,  
 vom *Lat. acta, orum, quicquid ad aliquam litteram scripturarum pertinet*.  
 in die Acten bringen, in *acta* referre. Die Acten verfertigen, *acta conficere*.  
 auf die Acten schwören, in *acta* jurare. Die Acten verwerffen, *acta tollere, rescindere*.  
 Acten, *memoria publica, Tabula, auctoritas consignata*.  
 Gerichts-Acten, *acta judicii*.  
 Verschickung der Acten zum Verspruch Rechenens, *transmissio actorum (ad facultatem juridicam) Fritsch. in Suppl. Besold. ad vocem, transmissio actorum*.  
 Durchsehen der Acten, *perlustratio*.

Einschickung der Acten, *exhibitio Actorum*.  
 Acten: weise schreiben, *Fritsch. in Suppl. Spicid. Besold.* so weit von einander schreiben, daß kaum sieben Zeilen auf eine Seite geben. Ist an einigen Orten deswegen geordnet, daß 20 bis 24 Zeilen auf jeder Seite seyn sollen.  
 Adam

vom Hebr. *אדם* von *אדמה*, Erde, wo von er genommen ist. Ist ein Manns-Namen unter den Juden und Christen geblieben.  
 Adams-Äpfel, *malum Assyrium, pomum Adami, Adamenum, αδαμινον. Arab. Adamest. Theod. Zwinger* sagt, es haben sie einige wegen einer Einbildung so geheissen, weil sie gemeint, es sey die Frucht gewesen, worin Adam geblissen, daher nard er zum Zeichen mit einem Zahn-Biß bemerckt.  
 Adams-Äpfel, oder Adams-Bissen, heist *vulg.* der Knobel an der Kehle, *glans jugali, larynx. Gallice, morceau d'Adam. Holl. Adams-Brock, asperæ arteriæ in jugulo eminentia, cartilago thyroidea, oder scutiformis*.  
 Der alte Adam. In Biblischen Verstand. *Vetus Adamus, inclinationes malæ, concupiscentiæ, malum originis ab Adamo in nos propagatum*.  
 Adams-Fall, *lapsus Adami*.  
 Adee, mit dem Accent auf der letzten Sylbe, vom Französischen *adieu*. Ist nur bey etlichen unweisen im Gebrauch, die alle fremde Wörterlein nachaffen. Heist so viel, als, Gott befohlen! leb wohl! Vale. Es lautet nicht wohl in dem Lied: Welt ade, ich bin dein müde, anstatt fahr hin, o Welt! oder, Ich laß dich Welt.  
 Adebare. *Nieder: S. Ciconia, der Storch. Chytrant. Nomencl. Saxon. col. 378.*  
 Addiren, vom *Lat. addere*, ist im Rechnen gebräuchlich, *numerus numero addere, coacervare summas majores & minores, man kan es mit Zusammen-Rechnen, Zusammen-Zehlen gar wohl ausdrücken*.  
 Addition, das addiren, das Zusammen-Rechnen.  
 Adel.  
 m. *Nobile genus. Dignitas equestris, nobilitas*.  
 von Adel seyn, *nobili genere natum esse, e nobilium ordine sive numero esse, generosa stirpe*.  
 von altem Adel seyn, *precellere antiqua profapia, avorum numero clarum esse, avos multos ciere posse; nobilium abnepotes, preclaro genere; veterina nobilitatis esse*.  
 Adel. *m. (collective) die Edelente, die Ritterschafft. Nobilitas, ordo nobilium, ordo equestris, Equites & omnes qui e nobilium numero sunt*.  
 der Land-Adel im Gegensatz des Hof-Adels oder Stadt-Adels, (*f. Land*) *Nobiles provinciales, Nobiles rurales*.  
 der Stadt-Adel, *Patricius, Patricii, Nobilitas urbana*.  
 der Reichs-Adel, *Nobiles Imperii immediati*.  
 Adel, *f. Edel*, für etwas, das einen Vorzug vor andern.  
 Schön-Adel, heissen in einigen Gegenden gewisse Wein-Trauben, *genus uvarum apianarum, oder Gut-Edel, längliche grüne Beere, die etwas weiltäuffig von einander stehen, und sonderbaren guten Geschmacks sind*.  
 Adeln, *v. ab. titulum equestrem alicui conferre, in Nobilium ordinem recipere, nobilitare*.  
 gedelt werden, *Nobilitate donari, nobilitatis insignia accipere, in nobilium numerum referri*.  
 ungedelt, *non nobilitatus*.  
 Adeltich, *adj. nobilis, generosus, narialium splendore conspicuus*.  
 Adelti

**Adelicher Stamm**, Nobilis prosapia. **Adelicher Stand**, dignitas equestris. **von Adelichem Geblüt**, nobili genere ortus. **des Adelichen Herkommens**, generis nobilitas.

**Adelich**, *adv.* nobiliter, more nobilium.

**Adeliche Worte**, CavallierParole, vulgo promissiones generosa fide vallatae.

**Hochadelich**, *pr.* nobilis, generosissimus, generis splendore insignis.

**unadelich**, *adj.* ignobilis, ignobili genere, obscuro loco natus, indignum viro nobili, a nobilitate abhorrens.

**unadelich**, *adv.* ignobiliter.

**Adels-Brief**, *m.* littera L codicilli, nobilitatis collata, diploma, quo quis in ordinem nobilium adscitur, codicilli collata dignitatis equestris.

**Adelsfisch**, *abula* nobilis, weißer Blauling, auch Elb heißt er Schnäpel.

**Adel-Stand**, *m.* ordo nobilium, dignitas equestris.

in den Adel-Stand erheben, *f.* Adeln.

**Adel-Bursche**, auf den Holländischen Schiffen, die etwas besser als andere tractirt werden, sem exenti ordinis.

**Adel**, *adj.*

**epilis**, nobili genere ortus, generosus, für Adel.

**edel**, ignobilis, obscurus, vilis.

**Edel**: Mann, nobilis, claro sanguine natus.

**Zum Edel-Mann machen**, nobilem creare. *f.* Adeln.

**Edel-Frau**, *f.* femina nobilis, uxor viri nobilis (vulg.).

**Edels-Hof**, Domus & curia nobilis cujusdam, sedes nobilis, adelich Schloß oder Haus.

**Edel-Knab**, famulus sive puer nobilis, vulgo Gall. Page.

**edelmüthig**, *adj.* und *adv.* magnanimus, generosus, magnanimiter, fortiter.

**eredlen**, in den Berg-Werden. Die Anbrühe werden sich, meliores fiunt & nobilioris proventus e fodinis inventis sunt.

**Edel**, *adj.*

**prestans**, quicquid in genere suo excellit.

**Edel-Stein**, gemma, eigentl. überhaupt, wird aber durch Mißbrauch auch von einem alleingefagt.

**Wie Edel-Stein verfest**, gemmis distinctus.

**Edel**, wann es in den Titeln gebraucht wird, nobilis.

**Wohl-Edel**, nobilissimus. Titulus viri civilis dignitatis tertii ordinis.

**Hoch-Edel**, *pr.* nobilissimus. Titulus viri doctioris, & dignitatis superioris.

**Hoch-Edelgebohrn**, Titulus consiliarium Regis vel principis, & civium tamen classe, non ordinis equestris.

**auch Substantive** Euer Wohl-Edel, Euer hoch-Edel, Euer hoch-Edelgebohrn.

**Edle Herrn oder Edle von N.** gebrauchen einige altes Geschlechtes Stands-Personen.

Naxer in *Originibus Pleffens* zeigt, daß die Edlen von Pleffe vor den Grafen von Klettenberg sich in einem Diplomate unterschrieben, und setzt dazu, daß der Edlen Herrn-Stand dem Gräflichen gleich geachtet worden. pag. 227. *f.* Befold. bey dem Wort Adel, Edel-Mann.

Da der Graf von Waldef dem Land-Grafen von Heffen seine eigene Güter zu Leben auftrug, verspricht er seiner Fürstl. Gnaden getreuer Edel-Mann zu verbleiben. Tom. VII. *Ad. Publ. Londorp. in Append. fol. 4.* In der Diplom. stehen oft die Nobiles zu erst, darnach die Milites oder Ritter, darnach die edlen Knechte oder Knapen, famuli. *Befold. ibid.*

Wie des Stiftes Mainz Fürsten-Mann, Edel-Manne und Ranne, Burg-Manne, Dienst-Manne, *Ser. rui Mogunt. T. II. p. 772. n. 6.*

**Edles Leben**, feudum nobile, quod habet immunitatem & exemptionem, freye Adelige Güter. Item Ein Frey-Herrn Gut oder Herrschaft, *Befold. Th. Pract. ad vocem Adelig Leben.*

**Alte Wörter von Adel.**

**Adel**, hieß vor Alters so viel, als legitimus. In *MS. Chron. Bibl. Reg. Berol.* Abimelech, was Richter und Kees Cone (nothus) und floch seiner Welbrodere fernschickot.

**Adile mals** (*Wernus in Lexico Ranico*) legitimus a dōr cause.

**Adal-Erbon**, (*Orfried*) heres legitimus 6. 4. 15. der rechte Erb. *Hagen in Chron. MSS.* Jacob hatte vier Weiber, deren jwo edel waren, jwo waren Dieren (Wäde)

**Edelreich**, Herzog Rudolph in Oesterreich A. 1365. war ein kluger Erforscher und Chenner weglischer Edelreicher Bestine, Gemmatum. in *Chron. Hageni. apud Petr. Script. Austr.*

**Edling**, *Pittori Lex. & Dasp.* Edeldinge, *Jerrosch. MS.* Einer von edlem Geblüt, und von adelichen Stamm. Dieses Wort ist in den unterschiedlichen Schriften der Völker auf allerley Art zu finden, Adelingus, Adalingus, Edelingus, Ethelingus, Eadeling, Adelan, Ediling, *Orfried. 1. 19. 18.* Edlingus *Nithard. 1. 4.* Saxonica gens omnis in tribus ordinibus divisa consistit Edhilingi, Frilingi, Lazzi, i. e. Nobiles, ingenuiles, serviles. *Speimann & Gothofredo Viterbiensi An. 778.* Omnes reges illi fuerunt Adelingi, i. e. nobiliori prosapia quae illos dicitur Adelinga. *Paulus Diaconus 1. 1. c. 21.* Postquam plurimos Longobardorum Reges & eorum filios recensuisse, tandem ita concludit. Hi omnes Adingi fuerunt. Sic enim apud eos quidam nobilis prosapia vocabatur. *Vid. & Dn. du Cang. in Gloss. ad vocem Clito. Casp. Barth. in notis ad Guil. Britonem p. m. 383.* Adelingi heredum jure in terris patrum eorum successuri. Angli vero nullum nisi natum Regis Adeling appellant. *vid. plura ibid.*

**Edlinge des Bürger-Standes**, wurden vom Kaiser Henrico gemacht in Sachsen. *T. III. Script. Brunsw. p. 305.*

**Adelboom**, *Nied. S. T. III. Script. Brunsw. p. 150. v. 26. b.* Went recht Adelboom is gelegen an Eiden (Sitten) unde an Werken.

**Adelheit**, *Pittor. & Dasp.* nobilitas, Schwaben: Sp. c. 254.

**Edelheit**, im *Chron. Rhythmi. T. III. Script. Brunsw.* Adelheit, nobilitas generis. *Apherdianus p. 147. in Formul.*

**Edli**, id. die Scherff und Eli der Seel (non est ex materia ex qua) von der Materie wegen übertrifft keine Seel die ander, sie sind aus nichts geschaffen. *Kayserob. Postill. fol. 160.*

**Adalparo**, *Haudii Metrop. Salib. ed. Gewoldi p. 29.* Unusquisque homo qui in Hal habitat, qui barbarice dicitur Adalparo. *f.* Bar, Bar: schalk, welches das oppositum des Adalparo.

**Adalscale**, Adelschall, eine Art von Unterthanen. Ist auch ein Nomen proprium moriden, so oft Udalscalus heißt. In *Decreto Thafilonis apud Hund. Metrop. Salib. T. I. p. 228.* Servi principis qui dicuntur Adelschalhe.

**Hiltischalchi**, im *Leibnitz. Breviario Præmifficol. 77.* expediti a sale fiscali (die kein Salz liefern durften, aber dagegen Wein) Hilti aber ist so viel als Adl.

**Adel-Zins**, in Bern in der Schweiz, wann sich jemand von Stands-Personen in ihr Burg-Recht begiebt, muß er solchen Zins geben nach dem Was seines Vermögens, als Schug-Geld. *Stettler in Annal. Helv. hat es sehr oft, als p. 24.* Das Teutsche Haus Su-mwald ward Anno 1371. um fünf Rheinscher Gulden lädeliches Adl-Zinses in der

Stadt Bern Burg-Recht angenommen. **Adellsch**, in der Vorrede an den Teutschen Grobian. p. 11. Die Teutschen haben von andern Nationen wegen des Sauffens, gar adelische und bössliche Namen bekommen, als Porco tedesco. *Alleman yorogne &c.* **EdelVögte**, hießen die Advocati Monasteriorum. *f.* *Meibomii Chron. Marienb. T. III. R. Germ. p. 248.*

**Edel-Knecht**, in *Stumpff Helv. Chron.* für Knapen oder Edelknechte die noch nicht Ritter.

**Edel**, in den Diplomatibus, nobiles, werden unterschieden von den ministerialibus, als in *Haudii Metrop. Salib. T. 2. p. 230.* Da werden unter Edel, die Grafen und Freyherrn verstanden. Im Gegensatz der Ritter und der Ministerialen die gewisse Lehen, und Aemter haben, und sonst auch edlen Geschlechtes. *f.* oben Edle Herren.

**Die Edelen**, Majores, avi, in *Cod. MS. Bibl. Biblioth. Spenceriana. 2. Reg. XV.* Alaria liegt begraben bey seinen Aeren oder Edelen.

**Itali**, für Edle. In *Westphali monum. Mecklenburg. Specimine p. 48.* An. 1357. ertheilt ein Herr von Werle im Westf. ein Diploma das endet sich: Presentibus Validis Nacario Bruchaver, nostro advocato; Nicolao de Plaffen, Nicolao de Kargow nostris Italis & aliis pluribus fide dignis. p. 94. Westphal docet monstrat Italus pro edel, sumtum esse & Locum Taciti l. XI. annal. c. 16. n. 2. de nobili Cherusco Romæ educato nomine Italo huc refert. Italus hic nomen appellativum est. Ita & lib. 3. nom. 4. c. 9. annal. agit de laude & fatis Svevorum Regis Itali, hic videtur etiam nomen proprium esse ut Eitel-Frig.

**Abhulsonubarn**, *Loeten. Lex. Juris.* Adhuc Rinder, liberi ex legitimo matrimonium. *Adelkuni* o. uxor legitima. *Orfried.*

**Adel**, ist oft mit verfesten Buchstaben vornen an den Namen der Teutschen, als Aldebert für Adelbert. *f.* *Miscell. Berlinensis. T. I. vom Wort Adler.*

**Adel** kommt von Atta, das hat bey den Alten Matter geheißen. In *Ulphila Codice*, Atta Pater, auch Griechisch ἄττα. Ungerisch, Attia. *Sclav. Oriz. Lat.* sagt Festus Atta pro reverentia seni cuilibet dicimus. In der Schweiz Aette. *f.* mehr bey dem Wort Atta.

**Eltern**, Alt. Die Namen der alten Teutschen welche aus Adel durch anderer Wörter Zusatz entstanden, *f.* *Miscell. Berlinensis. T. I. p. 80.* Item Teutsche Auszüge Adelheit. Num. I. Durch Versetzung des liquidæ l. i. z. alt und Adel einreißt. Im *Serario p. 804. T. II.* ist Eltvel, Eltvil, alta villa, Eltseld, Adelseld zu merken.

**Ademant**, *f.* Demant.

**Adel**, *f.* f.

**Vena**, Adern sind eigentlich die Gänge worinnen das Blut im Leibe geht, sonderlich wann es aus den Puls-Adern kommt.

eine Schlag-Adel, eine Puls-Adel, arteria.

Wird aber oft nur allein gefagt, als die Adel schlägt, vena micat, salt; aber eine Adel schlägt, heißt vena incidere, ferire.

einem zur Adel lassen, venam secare alicui, venam incidere.

sich zur Adel lassen, mittere sanguinem incisa vena, oder sich eine Adel öffnen lassen.

er muß sich zur Adel lassen, sanguinis detractione curandus est.

einem die Adern öffnen, genus supplicii, arterias & venas alicui incidere sive aperire ut emissio sanguine moriatur.

eine Adel versperren, venam nimio moru rumpere, vel ledere.

die Adel läuft auf, vena intrumescit.

**Adel**, für das Blut darinnen.

Es ist keine gesunde Adel an ihm, Omnis sanguis



sanguis ejus corruptus est, oder in figürlichen Verstand, es ist keine gute Ader an ihm, mala mens, malus animus.

Er hat keine Ader von seinem Vater, degenerat, ne in minimo patri similis est.

Ader, für die Nerven im Leib, wird aber übel gebraucht mit Auslassung des gehörigen Zusatzes, für Flachs: oder Flachs: Ader, oder Spann: Ader, nervus, tendo, und werden die rechten Ader alsdann zum Unterscheid Blut: Ader genannt.

Band: Ader, hat Chytricus in Nom. cl. Sax. ligamenta.

Ader, für allerlei Gänge, Fasern, Züge und dergleichen, so den Ader im Leib in ihrer Lage gleich sehen, da immer die kleinern aus den grössern gehen, oder sonst in einem ganzen Ding oder auf einer Fläche also aussehen, als Ader in den Blättern und Kräutern, fibre foliorum, plantarum.

Ader in Marmor, so von anderer Farb, vena marmoris.

Ader im Holz, daran man das jährliche Wachsthum eines Baums sehen, und sein Alter wissen kan, vena arboris vel ligni. Item die Aien: oder Farg: Ader womit das Aien: Holz durchzogen, vena ræda. Die Spalt: Ader, weil sich die Späne bey solchen Ader lieber absondern lassen, vena ligni scissilis.

Ader, für verborgene Gänge unter der Erde, darinnen Erz oder Metalle sind. Item Brunnen und andere, vena.

Silber: oder Gold: Ader, welches die Berg: Leute Gänge heissen, vena argenti vel auri in fodinis.

Aderig, adericht, adj. venosus, voll Blut: Ader: ren; nervosus, voll Sennen, Nerven.

groß: adrig, majores venas habens, als Holz. Item als die Krampf: Ader, davon einer varicosus heist.

Aderlein, venula, klein fibre.

Ader, davon ist im Gebrauch, geädert, als ein mögigederttes Bild, imago. f. statua omnibus venis bene expressis. In der Anatomie und bey den Bild: Hauern. Item ausadern, venas vacuificare, venis & sanguine privare, als ein ausgeädertes Berg: Werk, fodina ere vacuifacita, das leere Gänge hat. Das Böse steckt in uns, als das Blut in den Ader, es verliert sich nicht bis uns der Tod ausädert, vena originale nos non deserit nisi cum vita. Ein solches misrathenes Kind verdient ausgeädert zu werden, tali degeneri filio ungula vena e corpore extrahi debent.

Ader, heist bey einigen Hand: Werckern, mit gewissen Farben einlegen, ausnähen, einfassen, variegare quocunque modo. Striche als Adern darein machen und ausziehen, als bey den Tischern, mit allerlei Holz einlegen. Bey den Schufern und Sattlern mit Näden.

Das Beader, systema venosum & arteriosum.

Ader: Bruch, Phlebotomia.

Ader: Zantlein, (der Frucht) Chorion.

Aderlassen, oder zur Aderlassen einem andern, venam secare, incidere, sich zur Ader lassen, curare venam incidi.

Die Aderlässe, das Aderlassen. Vena sectio, phlebotomia.

Die Aderlaß: Binde, fascia, qua ligatur incisa vena.

Das Aderlaß: Eisen, Phlebotomum. f. Spitze, Lanette. Item Laß: Eisen.

Aderlaß: Taffel, designatio venarum in homine vel in equo quodam depicto, quæ possint vel quando possint commodè incidi.

Aderlaß: Zeichen, signum in Calendario quo die phlebotomia bona est. Dieses Zeichen ist ein Creuz, dessen Figur von dem Bild mit ausgestreckten Armen entstand, daran man alle Adern bemerkt hat.

Aderläßer, cui vena secatur, & qui eam fecit.

Der Ader: Schlag, ist ein bequemes Compositum, so man wie das Lateinische pulsus, (von man Puls behalten,) gebrauchen kan. Gleichwie die Schlag: Ader an statt der Puls: Ader.

Adergrata, ist in Luge Bajuvar. tit. 3. c. 1. f. 4. eine Auftragung oder Öffnung einer Ader, durch eine Wunde, die eiger dem andern macht, die nicht anders als mit Zubrennen kan geheilt, oder das Blut gestillt werden.

Elter: Wachs, Kayserberger in Postill. fol. 151. Ader die kein Blut geben, als die Spann: Ader, wana man solche Ader locht, so ist es Elter: Wachs; scheint für Ader: Wachs zu stehen, das wie Ader gewachsen ist.)

Eder für Aderig, oder aus Nerven gemacht. Cod. Spen. MS. Bibl. übersetzt Judic. XVI. 7. Die Worte der Vulgate lat. nervici funes, ehrene Seile. Im Angel. E. ist vena auch adre, eine wohl gedachte Tartsche. Vor Alters ein breiter Schild, zum Feuer: löschen, Fronspieg von Artego: Rüst. fol. 86. b. Ader für membrum virile. Vocab. 1482. ver: adern subnervare. Josua XI. 9. Ver. Verf. Germ. Bibl. 1483.

Das Wort Ader kommt mit dem Lateinischen arteria, und dem Griechischen ἀρτηρία, überein; arteria ist auch von andern Gängen gebraucht worden, als die Luft: Röhre heist τρυπα ἀρτηρία, aspera arteria. Die Construction, zur Ader lassen, ist sonderbar. Lassen, heist hier so viel, als schlagen, stechen. Er: nen zu der Ader, die man dünne will, hinein schlagen, oder stechen mit dem Laß: Eisen, f. Laß: sen. Das Wort Lasse, wird sonst in keinem Composito von lassen, also gebraucht, dem genere und dem Vocal nach.

Adel, Adil, f. Adel.

Adermenge, Adermennig, Agermannig, Oder: mennig, ist das sehr veränderte Lateinische Wort oder Namen des Krautes agrimonia.

Adjunctus, vom Latein. kan bey jedem Amt mit dem Befehl unter ausgedrückt werden, als in Preussischen Hof: Berichts: Ordnung. Tit. 4. Der Hof: Berichts: Schreiber und dessen Adjuncte oder Unter: Schreiber.

Adjutant, vom Latein. Excubitorum præfatus inferior. Der Wachmeister im Gegensatz des Oberst: Wachmeisters oder Majors.

Adjutor, vom Latein. Coadjutor, der dem Bischoff gesetzt wird, als Succellor.

Adjutoreyen, Luth. an dem Teutschen Adel.

Adjuvant, vom Latein. die in der Kirchen mit musizieren helfen, ob sie gleich nicht Befehl: dung davon haben. Frisch. Var. Tract. p. 683.

Adler.

f. m. aquila, bedeutet eigentlich die größte Art unter den Raub: Vögeln.

Ein Adler hecket keine Tauben aus, aquila non progenerat columbam.

Adler, für allerlei Geper und Aß: Vögel: Vultur. (improprie.)

Adler, für das Römische Reich, oder den Römischen Kayser, Aquila Romana, Romanum Imperium, weil die Kriegs: Zeichen und Wappen die Adler: Figur haben.

Der Zweyköpfige Adler, aquila biceps in insignis Rom. Imperatoris.

Der doppelte Adler, aquila duplex.

Adler, für die Figur eines Adlers in den Wap: pen, als der Preussische Adler. Aquila nigra Porulica.

Adler, ein Gestirn am Himmel, dessen rechter Flügel an den Equatorem stoßt, besteht aus 11. Sternen, aquila.

Adler, adj. oder vom Adler, aquilinus, s. um,

als Adler: Klauen, Klauen des Adlers, oder vom Adler, unguis aquilini.

Stein: Adler, aquila fusca, minor. f. Stein.

Meer: Adler, aquila marina. f. Meer. Halcyon.

Stech: Adler, Melanurus, aquila Valeria.

Der Weißgeschwängte Adler, Pygargus.

Reich: Adler, aquila Romana. f. Reich.

Adler: Holz, lignum Aquile.

Adler: Holz, ein rothes Holz so aus China kommt, und zum Färben gebraucht wird, die Spanier heissen es Lacca, heist fälschlich das Aloe: Holz so Agallochum, Xyloaloes ist.

Adler: Orden, des schwarzen Preussischen Adlers. Ordo aquile nigre. König Friedr. An. 1701. gestiftet, der weisse Adler: Orden vom König Augusto in Pohlen 1705. gestiftet.

Adler: Stein, ætites oder grodtes, Klappert: Stein. Peneus ex Agricola heist in Gæodes Adler: Stein. Nam Germani non distinguunt ætite ut nec Græci omnes distinguunt.

Adlers: Beer, f. Äsche.

Adlers: Nase, nasus aduncus.

Adlers: Blau, ungula aquilina.

Pistorius in Lexico damit er das Lateinische aquilinus ausdrückt, hat er ein Adjectivum wie es scheint gedichtet, nemlich Adlerin, wir man sonst die Adjectiva materiam significancia auf in findet, als gulbin. u. d. g. Frischlinus in Nomencl. setzt, adlerisch, aquilinus, c. 41. Adler kommt von Adl: Mar f. Mar. Adler schreibt man lieber als Adeler, obgleich dieses dem Ursprung gemässer.

Admiral.

præfatus classis. Supremus navium præfatus.

Admiral: Schiff, navis prætoria, navis primaria, navis maxima præfatum classis vehens. Das Haupt: Schiff einer Flotte.

Vice: Admiral, locumtenens. præfati classis.

Vice: Admiral: Schiff, navis prætoria, Vicaria.

Admirals: Flagge oder Wimpel, signum navis prætorie.

Admiralitat, rei classis & navalis summa: rei maritime & classis Curatores; Senatus rei navalis; præfectura classis; forum controversiarum maritimarum; collegium maritimarum; Concilium classicum; summus militum & rei navalis senatus.

Admiralschafft, præfectura classis, imperium classis.

Admiral, ist von der Morgenländischen Schif: fart aufgekomen. Amir heist Arabisch ein Herr und die Vornehmsten bey ihnen. Die Alten haben es unterschiedlich geschrieben, Amiralidi, Amirat, Amurat. Im Poem. Germ. in Script. Met. aus Eecard. T. II. col. 1469. heist Admiral, der Sultan, oder das Haupt der Saracenen. Zu Caroli M. Zeiten Anno 790. war Admiral. Lehericus &c. f. Servin pleidoy du Droit de l'Amirant. T. II. fol. 249.

Adonis: Adölein, hos Adonis, wird unter die Kanunkeln gezehlet, wächst gern in der Saat und im Getraid.

Adria, Ad. XXVII. 27. da wir in Adria fahren. Das Venetianische Meer.

Adriatisch, adj. das Adriatische Meer, mare Adriaticum, Adria, mare Venetum.

Advent.

Advents: Zeit, memoria Adventus Christi; hebdomades quatuor memoria Dominici adventus in carne præsentis, in quibus de alius Christi adventibus agitur.

Advents: Sonntage, die vier Sonntage vor Weihnachten, der erste, andere, dritte, vierte Sonntag des Advents, Dominica - - Adventus. Das Advent, vom Lateinischen Adventus, Zukunft.

Advocat.

Advocatus, sonst Fürsprach, Anwalt, Sach: Walter,





den Winter erichten können.

**Affter-Anwalt**, Procurator substitutus, der vom Anwalt befehlet.

**Affter-Belehnung**, subinfeudatio, Belehnung vom Lehnsmann.

**Affter-Erbe**, heres substitutus, der an statt des rechten Erben.

**Affter-Geschirr**, Hinter-Geschirr, (Corp. Jur. Saxon. Vol. 3. f. 430.) an den Zug-Pferden.

**Affter-Herr**, Dominus feudi intermedius, (Affter-Lehnsherr,) sive secundarius, Schlichter in Gloss. Anter. Es hat aber Schlichter auch gefunden Affter-Herr, pro Domino feudi superioris.

**Affter-Leu**, für Bromat.

**Affter-Kind**, posthumus, das nach des Vatters Tod geboren.

**Affter-Losen**, nachreden, Vocab. 1482.

**Affter-Leder**, Hinter-Leder an den Schuhen.

**Affter-Lehn**, subfeudum, ein Lehen vom Lehnsmann.

**Affter-Lehnsmann**, subvassallus, der von einem ein Guth, dem zu Lehen, der es von andern zu Lehen hat.

**Affter-Reden**, ist sehr abgekommen, wenn es in der Construction steht, als: von einem affterreden, Jac. IV. 11. Einem affterreden; den Nächsten belügen, verrathen, affterreden, (d. i. ihm affterreden) oder bösen Leumund machen.

**Affter-Schirm**: Herr, Sub-Advocatus. Maur. Mayer de Advoc. armat.

**Affter-Schlag**, Kayserob. Postill. fol. 125. b. Ein Nachschlag, den einem die Sünde giebt, wann man sie verlassen. **Affter-Schläge** und **Nach-Wehen**, weil grosse Reizungen der Sünde nachfolgen. It. u. es bleiben Reizungen nach der verlassenen Sünde, das sind **Affter-Schläge**, und neue Wehen. Aus diesen Worten muß gebessert werden was fol. 212. sehr falsch gedruckt ist, nemlich **Affterfleg** für **Affterlege** und **numen**, item **numere** der Sünde, soll heißen, neue Wehen: das ist, **Nach-Schläge**, **Nach-Wehen**, neue Schmerzen, vulnera cervici fugientis inflata dolores post sanationem relinquentes.

**Affter-Siedlin**, pl. einige kleine Stücke, so einer von seinem Lehen, und seine Untersassen zertheilet, sonst **Affter**: Einlein, Webner. Oberr. Pr.

**Affter-Sprach**, ist so viel, als affterreden, über nachreden. Vorrede Sachsenspiegels. f. Achter-Sprach.

! bey den Handwercks-Leuten aber im Gegenfatz der Morgen-Sprache, oder Haupt-Versammlung, eine Nach-Versammlung um Dinge willen, die nicht so wichtig als die andern sind.

**Affter** oder **Affter**: Stück, das Hintere an einem Sattel, sonderslich an einem Jahr-Sattel.

**Affter-Thür**, postica, Voc. 1482

**Affter**, kommt von af oder ab. Daher nennt **Wurstis** in Chron. Basil. einen Anapapam nicht **Affter-Pabst**, wie die andern Dialecte, sondern **Aber-Pabst**, f. aber. Dann von af hat man afar gemacht.

In des Ulphila codice heißt afar nach post als **Marb**. XXVII. 63. und an viel andern Orten, daher ist **Aber-Glaub** ein **Nach-Glaub**, ein **Affter-Glaub**. **Aber-Witz** wird von einigen alten Büchern auch **Hinter-Witz** gegeben, oder **Nach-Witz**, **Alt-Teufel** hat des **Lips**. Gloss. avirrhon für postea, da das v als w für aber oder afar gesetzt ist.

In einigen Dialecten in Francken, als im Fürstenthum Bayreuth an der Pfalz, sagt man noch **afsa** für **hernach**. Es haben die Alten für **Ab-Gott**, **Aber-Gott**, **Apt-Gott** gesagt, das ist ein **Nach-Gott**, **Neben-Gott**, so wohl in MSS. als in gedruckten Büchern, als in einer Deutschen Bibel von A. 1483. gedruckt. Vom bloßen ab leidet es die teutsche Composition nicht wohl, dann die ab haben, müssen von verbis derivata

seyn, und eine action in sich schließen, **Abriß**, **Ablass**. Andere haben zu af ein t gesetzt und **ast** oder **ast** gesagt, davon im **Nieder-Sächs.** **acht** oder **echt** worden, als: **Chraz**, **Pickurat**, **Bothonis**.

An. 775. Die **Cassen** traten **echt** von den **Stöven**. (Die **Sachsen** traten **ab**, oder **wichen** hinten **ab**, von dem **Christen-Glauben**, und wurden wider **Heiden**.) Item bald **hernach**, c. **Chren**. **Kapitel** **Karl** kam **echt** (**hernach**) mit **starkem** **Heere**.

In einem **Nieder-Sächs.** **Chronico** von **Anna** 1492. steht auch **este** für **hernach**. **Angl.** **est** iterum, **est**an **post**, von diesem **ast**, oder **Nider-Sächsischen** **acht**, **echt**, ist der **Comparativus** **affter**, **achter**, welcher **hernach** mehr als der **positivus** gebraucht worden.

In **Ulphila** **afftra**. **Talav** **Matth.** V. 33. und anderswo mehr **Angl.** **ester**. f. **Benson**. mit viel **Compositis**, **Suedice** **epster**, **ester**, item **äter**, **denuo**, **rursus** iterum. **Nider-Sächs.** **Achter**, in **Bothonis** **Chron.** **Pickur**. p. 287.

steht der **Comparat.** die **Echteren**, und **Superlat.** die **Echtesten** für die **Hinteren**, **Hintersten**, **Keron**. **Glossar**. hat **affter**, **post**, **astirrhon**, **posterioribus**, **Lips**. **Gloss**. **affter**, **post**. Auch im **Ulphila** ist der **Superlativus** **afftermis** **εχτατος**. **Marc.** IX. v. 35. und **afftumand**. **Marc.** X. v. 31. **Holl.** der **Achteste**, **posterior**, **postremus**, **Afftermis**, **postremus**. **Anglo-S.** **aftristo**, **ultimus**. f. **Schiller** **Gloss**. Es sind auch einige **Wörter** an **ast**, und **affter**, vor **Alters** gesetzt worden: im **Ulphila**. **aftrana**, das lautet als im **Nider-Sächsischen** **T. III.** **Scriptor**. **Brunfw.** **Leibnizii** sehr oft **achterna**, als p. 334. er wart **achterna** ein **Greve** in **Hollstein**, (er ward **hernach** ein **Grav** in **Hollstein**) und **Astaro** im **Ulphila**. lautet als das **Danische** der **ester**, **postea**, **posterea**. In **Lipsii** **Glossar**. **avirrhon**, oder wie es vielleicht geheissen, **avirrhon**, **affterallo**, nach **allen**, **ibid.** in **Gloss**. **Monseus** **affter** des, **aphter** des, nach diesem, **affteruert**, **reito**.

**Daraffter**, für darüber, **Geiler** **Kayserob.** **Postill.** fol. 12. b. wie irer vil tuhn die etwan **Groten** im **Kopf** haben **steken**, und gon im **Haus** **daraffter** je **schwadern** (**darüber** zu **schwägen**) in ihnen **selber**. f. **draffter**. (**Darnach**)

**Daraffter**, **Kayserob.** **Postill.** fol. 12. b. für **darnach**, **hernach**, **deswegen**. **Steneberg** von **Kriege-Rüst.** fol. 99. a. hat **traffter**, **Darafter**, **Neiker** **Pf.** VII. 5.

**beraffter**, **hernach**, **Alberus**. **ad voc.** **nach**.

**Affter**, **Tschudi** **Chron.** **Helv.** T. I. p. 487. Sie **latterten** sich **affter** und **ennet** **ienfens** und **dis**: halb der **Aren**.

Was wir in der **Composition** mit **nach** oder **hinter** geben, das thun die **Holländer** und **Nider-Sachsen** mit **achter**, und haben daher sehr viel **Composita** mit **achter**, **Achterdeel**, **Nachtheil**, **Schade**, **achterwaerts**, **hinterwaerts**, auch **Derivata**, als **verachtern**, **retardari**. **Achter-Schipp**, in **Befold**, **Contin.** und andern, **posterior pars navis**, **puppis**, **achter** folgen, (**verfolgen**, **nachfolgen**) **Hamel.** **Oldenb.** **Chronik.** p. 409. **achter** **dencken**, für **nachdencken**, **Apherdian.** **Tyroc.** p. 122. **Achter-Knecht**, **pedissequus**. **id.** p. 204.

**Achter-Sprach**, in **Nichtersteig**, **feld.** 1. für **affterreden**.

**Achter**: **Steven**, **phalcis**, **Chytrani**, **Nom.** **Saxon.** **col.** 225.

**Affter**, das **simplex**. In der **Straßburgischen** **Policey**: **Ordn.** **append.** fol. 11. **Affter** der **Zeit**, da die **Gloß** des **Nachts** **angeleutet** ist (i. e. nach der **Zeit**) soll niemand ohne **Licht** auf der **Straße** gehen. (**Ann.** 1628.)

**Affter**: **Chomon**, **posteri**, **Neiker**. **Affter**: **Chunfft**, **posterioritas**.

**Apharlinga**, **Gloss.** **Monseus**. vel **crozdarma**. der **Affter-Darm**, oder **große Darm**.

**Agen**.

**Plural**. die **Agen**, die **spizigen** und **zerbrechlichen** **Theile**, so noch am **Flachs** hängen, wann er von der **Breche** kommt, oder die im **Brechen** abfallen, als **Stücke** von dem **holzi-**

**gen** und **harten** **Theil** der **Leim**: **Stängel**, **fragmenta**, **retrimenta** interioris partis lini, **acus** aceris, **festuca**, **purgamenta** lini.

Die **Agen** **abschütteln**, **excutere** **festucas**. Wann man den **Flachs** **spinnet**, fallen solche **Agen** auf die **Schoof**, welche **abgeschüttelt** werden. It. unter den **Bauern**: **Knechten** eine **Redens**: **Art**, wann sie in **Francken** zu den **Wägen** in die **Spinn**: **Stuben** geben.

**Leimen**, darunter **Agen** **getreten**, die **Defen** oder **andere** **Defnungen** zu **verschmieren**. **Lurum** **aceratum**.

**Agen**, für **Kaaf**. **Desspod.** Ein **Agel**, **Stapel**, **festuca**, oder etwas **kleines** **spiziges** **überhaupt**.

**Agen**, **Accusat.** **Agenen**, **Codex** **MSt** **Reg.** **Berol.** **Matth.** VII. Was siehestu ein **Agenen**, in **dines** **Bruders** **Auge**. **Kayserob.** **Postill.** **Agel** aus **deines** **Bruders** **Auge**. **Der** **Agelst** in **deines** **Bruders** **Auge**. **Hed.** **Birchem**: **Zist.** fol. 143. b. f. 29. **Ähnen** von **Flachs** unter den **Leim** **mischen**.

**Äheln**, Item **Göfeler** in der **Dienen**: **Kunst** I. 1. c. 6.

**Eglein**, **diminutivum** von **Age**. **Kayserob.** **Narren**: **Schiff** fol. 74. **Einen** **Trott**: **Baum** im **Aug** **tragen**, und dem andern ein **Eglein** **ausziehen** **mollen**.

Im **Ulphila** ist **Ahana**, **palea**. **Alberus** in **Lex** **Ant.**, **minuta** lini. **Gersten**: **Ähn**, **arista** & **palea** f. **glumæ** **hordei**. **Angl.** **awn**, **chaf**, **palea**, es ist das **Teutsche** g im **Englischen** ein w als **Vogel**, **fowl**, das **Lat.** **acris**, **aceris**, und **Griechische** **αχρη** kommt damit überein **Lat.** **B.** **accia**, **acia**. Die **Äbsicht** ist überall auf das **Spizigseyn** dieser **Ageln**, und ist daher das **Lat.** **acris**, **aculeus**, **angulus**, oder wie es vor **Alters** **geschrieben** worden, **agculus**, das **Teutsche** **Äde**, oder **Äge** hier andern vorzuziehen. **Pictoria** hat daher das **Wort** **Egle**, daß es auch von einem **Wach** oder **Perfing** **gebraucht** wird, in der **Schweiz** **Perca**, wegen der **Spizen** auf den **Rücken**: **Floss**: **Federn**. In der **Mord** **Brandenburg** in der **Spree**, heißt ein **kleiner** **Fisch** der **einige** **Spizen** auf dem **Rücken** und am **Bauch** hat, **deswegen** **Stecherling**.

**Ageley**, f. f. **Aleley**, **aquilegia**. **Straut** und **Blume**.

**Agende**, f. ist ein **Kirchen**: **Wort**, so durch die **Cerimonien** vom **Lat.** **munia** **Canonica** **statutis** **temporibus** **agenda**, steht in **Capitul** **Caroli** **M.** als: **Agenda** **vespertina**, **matutina**, sonderslich in dem **Wort** **Agenda**: **Buch**, **liber** **ritualis**.

**Agent**, eines **großen** **Herrn** in einer **großen** **Stadt** oder an einem **Hof**. Am **Kayserlichen** **Hof** und sonst: **Sollicitatores**, **Procuratores**. f. **Reichs**: **Hof**: **Ordnung**. 1674 tit. 7.

**Agent**, in einem **Schau**: **Spil**, **actor**. Eine **Versehn** im **Spil**.

**agiren** im **Schau**: **Spil**, in **scenam** **prodire**, **actorem** **esse**, **mitagiren**.

einen **agiren**, **ludificare** **aliquem**.

**agiren** vor dem **Richter**, **agere** **ex** **jure**, **litigare** **cum** **aliquo**.

**Ägerste**, Item

**Aglaster**, f. **Älster**, **Pica**.

**Agat**, m. **zagates**. **Schwarzer** **Agat**: **Stein**, **Lapis** **obsidianus**, oder **Thracius**. **Pencer.** ex **Agricola**.

**Agat**: **Stein**, m.

In **Nieder**: **Sachsen** **Bernstein**. f. **Bernstein**, **Succinum**.

gelber **Agat**: **Stein**, **succinum** **fluvium**, **citrinum**.

weißer **Agat**: **Stein**, **succinum** **album**.

**Agat**: **Stein**: **Gel**, **Oleum** **succini**.

**Agat**: **Steinen**, von **Agat**: **Stein**, **Succineus**, a. **uim**.

**Agat**: **Stein** oder **Äid**: **Stein**. **Pictor.** **succinum**, **gellum**.



**Ahl**, *Gerin* oder *Ag*: *Gerin*, *Dasyod*.  
*Gagates*, γαγάτης, von einem Fluß in Ly-  
 cia. *Gagas* genannt. *Pencer* in *Vocabul* heißt den  
*Agat* *Gangius*. *Gallice* *Geais*, und *ol. gaiet*.  
*Ital. ginietro*.

**Agerte**, oder *Agerte*, *f. f.*

*Glabretum*, solum cessans, edocerus ager, ager  
 incultus, desertus.

**Egerte**, *Abas*, *f. f.* *Fritsch*. *Jagd*: und *Forst*  
*Ordn.* 3. p. 166.

**Egde**, *Wursten* *Basil. Chron.* ad ann.  
 1439. In Franconia, eine Egerte. *Lat. barb. Ve-*  
*gi, la Cange*. *Terra Vegra*, *Varelli*, *Gall. Gue-*  
*rez*. scheint mit dem *Lat. erica*, Heidekraut, und  
*ereticum*, ein Dorn solches Kraut wächst, ver-  
 wandt zu seyn. *Sauch Oede*.

**Aguna**, *Frischl. Nomencl.* 122. p. ein Flußfisch,  
*chalis*, *agunus*, χαλχίς.

**Aha**, *f. Au.*

**Ahle**, *f. f.*

*Subula*.

Die Ahlen, *subulae*.

*Ahl-Eisen*, *ferrum subulae*.

*Ahlen-Schmidt*, *faber subularum*.

**Schuh**: *Ahle*, *subula futorum*, ist etwas in  
 der Mitte gebogen.

**Ahl-Spieß**, *f. Passifun*.

Im *Nider-Säch.* hat man von *Subula* *Suble*  
 behalten, und *Sumel*, *f. Suble*. Es scheint man  
 habe vor Alters *Agel* gesagt, da es mit *aculeus*,  
*acus*, u. a. übereinstimmt. *Engl. Awl*, *subula*, *f.*  
*agen*, *acus*, *eris*, welches die Engländer auch  
*Awl* heißen, und weil also *Agel* etwas spitziges  
 überhaupt geheißen, *f. agen*, hat man eine  
*Schuh-Ahl*, oder dergleichen zu unterscheiden,  
*Eien* dazu gesetzt, ein *Agel-Eisen*. Das wurde  
 wiederum gezogen, und *Holländ.* daraus *aelfse*,  
*ue, eliene*, als *Gall. ol. alesne*, jetzt *alène*. *Hisp.*  
*alena*. *Ital. lefina*. Für *Alle* hat man auch *Die* ge-  
 sagt, *als Monach. Pirnec. apud. Mentken. Script.*  
*Lat. T. II. col. 1610*. Sie durchstochen das Kind  
 mit *Subeln*, *Wriemen*, *Olen*. Einige mit dem  
 Deutschen verwandte Sprachen sagen *Ifer*, für  
*Eisen*, daher kommt das *Lat-barb. Ahlorium*,  
*fr. Aiser*, *Al*, *Vocabul. Vetus. 1482. Al*, *Ping*,  
*subula pinca*.

**Ich ahme**,

findet man nur im *Composito* Nachahmen,  
 ich ahme nach, *imitor*, *imitando* consequor.  
 Eines Stumme, Schreib: *Art*, *Aussprach*  
 nachahmen, *imitari* *alicujus*, *vocein*, *stilum*,  
*pronunciationem*.

Die *Nach-Ahmung*, *imitatio*.

Das *Nach-Ahmen*, *id.*

*Alberus in Lex. Germ. Lat.* ich *om*, *imitor*.

Die *Latiner* behielten von *μιμαω* auch  
*imo*: Dessen frequentativum ist *imitor*.  
 Die *Deutschen* haben *ame* oder *ome* davon.  
 Es ist öfter der *Accusativus* rei dabei, ich ahme  
*imod* nach, als der *Dativus* personae, ich ahme  
*im* nach.

**Ahn**, *f. m.*

*Avus*.

**Aa**, ist auch vom Weiblichen Geschlecht vor  
 Alters genommen worden, als *Script. med.*  
*en. Eccard. T. II. col. 1483*. in *Poemate*  
*German.*

Herr ich han vernommen  
 Euerer Vater Schwester wer mein An,  
 An den Sippschaft ich euch man, (ich er-  
 innere euch dieser Verwandtschaft.)

Die Antwort ist: Dein An was mein rechte  
 Bas, (Nuhme, amita.)

Die Ahnen, *maiores*.

**Ahn**, *Avus*, *Avus* für *Groß-Vater*, in  
*Clevisch. Rechts-Ordnung.* c. 30.

**Ahn**, *Frau*, *avia*, in Franconia für *Groß-*  
*Mutter*.

**Urs-Ahn**, *proavus*, *Uelster-Vater*, *Urs-Groß-*  
*Vater*, *f. Ur*.

**Anche**, *Gobler* im *Rechts-Spiegel* von

**Sippschaft**, auch über den dritten Anchen von  
 An-Herren, oder *Groß-Vater*. *Gold. A. Sag.*  
*T. I. p. 4* Im Turniren mußte ein jeder seinen  
 Adel beweisen mit 4 Anichen.

**Ahni**, *Ehni*, *avus*, in *Weismann Lex. Lat.*  
*Germ. An*: Herr, *Ani*, *avus*. *Vocab. Vetus*  
 1482. *Enp* oder *An*: Herr. *An*: Frau. *ibid.*

**Ane**, *avia*, *Brach. fol. 12*.

**En**, *m. Chron. Hagenii in Petz. Script. Austr.*  
*An. 1270*.

**Ohen**, *Dehen*, *Pictor. cognatus*, *f. Ohm*, *Oheim*,  
*Aber*: *Aene*, *proavus*, des *Groß-Vatters*  
*Vatter*.

**Enklein**, *nepos*. Item Bruders Kind, oder  
 Schwester Kind, *7et. Vers. Germ. 1483. Dev.*  
*IV. 9. nepotes*, *poster*.

**Ans-Lehen**, *Charta Alamann. 80. apud Goldast.*  
*Feoda* quae vulgariter dicuntur *Ans-Lehin*, vel  
*Erbs-Lehin*, (Ein Lehen daß einer von Ahnen  
 hat) *Feuda avita*.

**Altanen**, *Ostr. I. 3. 31. majores*.

**Endlin**. In einer Chronik an *Livro*  
*Schwab. Chron. An. 1486*. zu Ulm gedruckt,  
 steht *fol. 64*. daß *Carol. IV.* dem *Herzog Ru-*  
 precht ein *Lelein* (*cistulam*) gab, das hat seine  
 Endlin verpfand den *Bischoff von Triel* (*Trier*).  
 (Scheint das *Deminutivum* zu seyn von *Ahn*),  
 wie *Anichen*.

**Ahn**, kommt wahrscheinlich von *avo*, wie der  
 Namen der Verwandtschaft von *Latin* sind.

**Ahnen**, *verbum Imperf.*

es ahnet ihm, *animus ei praesagit*, *futurum*  
*praedivinat*, *Alberus in Lex.* es ahnet mir, *pre-*  
*sensio*, *praesentio*, *praesagio*.

Das Ahnen, *animi praesagium*.

Von der *Prap. an*, *ad. prope ad.* es ahnet mich,  
 es kommt mir nah, es ist mir schon vor Augen,  
 als man es schon da, oder bald da seyn werde.  
 Wie von nah, nahen, von bey (*olim*) begen, oder  
 bien, von aussen außern, und andere verba von  
 particulis.

**Ähnlich**, *adjectivum*.

(wird allezeit zu einem verbo gesetzt, als seyn,  
 werden, u. d. g.) *conformis*, *similis*.

einem Ding ähnlich seyn, *accedere ad simi-*  
*litudinem alicujus rei*.

einem Menschen ähnlich seyn, *os vultum-*  
*que alicujus referre*, *ore referre* *aliquem*.

sie sind einander ähnlich, *illis lineamentor-*  
*um qualitas eadem est*.

der Wahrheit ähnlich, *verisimilis*.

einem ähnlich werden, in *speciem alicujus*  
*transformari*.

**Ähnlichkeit**, *similitudo*, *proportio*, *ana-*  
*logia*.

unähnlich, *disimilis*, nicht viel unähnlich  
 seyn, *non multum discrepare*.

Unähnlichkeit, *disimilitudo*, *disparitas*.

sehr ähnlich, *vulgo*, *erspähnlich*, *non tam*  
*ovum ovo simile*.

In *Histor. Passonis ex Patribus MS. Bibl. Reg.*  
*Berol.* er was im gar einlich, (er sah ihm sehr  
 gleich,) *Alberus in Lex. ad voc. Schlaf*, *B. Lethar-*  
*gus & Vetrinus* sind nicht so unegonlich, *cogna-*  
*ta sunt* *agritudines*. *Tschudi T. I. Chron. Helv.*  
*p. 557*. angelich, der alte Brief ist dem neuen der  
 Substanz nach angelich. (für ähnlich.)

abnden, *f. anden*.

**Ahorn**, *f. m.*

*acer*, *platanus*.

gleicher Ahorn, (so nicht krauß ist, *acer fla-*  
*vum* *non crispum*).

abornen, *acerinus*, *adj.*

Weisser Berg-Ahorn, *acer montanum* *cand-*  
*idum*. *Johren. vademec. Botan. p. 205*. wächst  
 um *Frankf.* an der *Oder*. *Bey Jena*, *Rappin-*  
*flor. Jenens. p. 147*. und sonst in *Deutschland*  
*Zwinger Theatr. Botan. p. 167*.

Von diesem *adjectivo* *acerinus*, ist das *Sub-*  
*stantivum* *Ahorn* worden, wird *Holz* oder  
 Baum darunter verstanden.

**Ahr**, *f. f.*

*Spica*, die Ahren, *spica*.

Ahren lesen, *spicas legere*.

das Ahren lesen, *spicilegium*.

Ahren bekommen, in die Ahren schießen,

*spicari*, *spicas protrudere*.

Ahrig, *adj. spicatus*.

kurz-Ahrig, *καλοβόταχης*, *breves spicas*  
*habens*.

voll-Ahrig, *plenas spicas habens*.

klein-Ahrig, *μικροβόταχης*, *parvas spicas*  
*habens*.

Ahr-Spize, *arista*, *aculei spicam excedentes*.

Ahren-Krang, *corona spicae*, welchen nach voll-  
 endeter Arbeit die Schnitter dem Haus-Her-  
 ren mit Singen bringen, oder den man dem  
 Bild der Erde oder des Sommers aufsetzte.

Ahren-Frucht, *segetes spicatae*, *fructus in*  
*spicis*.

Ein Ahren-Kraut, *herba spicata*, im Gegen-  
 satz der Hülsen-Frucht, *fructus in siliquis*.

Ahren-Sieb, eines mit größern Löchern, das an-  
 dere mit kleinern, *cribrum adseparandas spi-*  
*cas & stipulas* quae in *cribro remanent*, ut  
*grana purgantur*.

nach-Ahren, *spicilegium* *facere*, *spicas reliquas*  
*colligere*, dem Geizigen ist schwer nach-Ahren,  
*avarus nihil aliis relinquit*.

Nocheherung, *Racematio*, *Altenstaig Vocab. fol.*  
*13. d. Stupelung*, *Nach-Ahrung*, *spicilegium*.

*Vetus Vocabularium. 1482. Eher*, *spica*, *arista*.

Ehern, Eher auflesen.

Eheren-Samler, *Stupfler*, *Halm-Leser*,  
*Eherer*, *Sammler*, *Stupfler*, *congella*,  
*Halm-Leser*, *spicarius*, *ibid.*

aranseart, *f. anden*.

Ahr, kommt überein mit *Ähr*, heißen noch  
 an einigen Orten Aderen. *Holl. Adere*, *spicae*, des  
*Ulpul. Codex* hat *ahs*, daher *Dänisch ar*, *Speneri*  
*Cod. MS. Ruth. II. Ahr* sammeln, *Eren* lesen.

Aich, von Flüssen, *f. Ach*.

**Aich**, *f. f.*

Eich, ein gewisses vorgeschriebenes Maas  
 oder Gewicht einer Stadt oder eines Landes,  
*legitima publica mensura*, *praescriptae pon-*  
*deris leges*. *It. vasorum examen*.

ein *Kauf-Eimer* *Wein* hält 128 *Maas* *Laus-*  
*ter-Eich*.

vier *Bier*: oder *Metz-Fuder* sollen 5 *Wein-*  
*Fuder* an der *Eich* machen, *Frid. III. Reform.*  
*im Gold. A. S.*

aichen, *verbum act.* *vas quoddam mensurae publi-*  
*cae aquare*, *pondus praescriptis ponderis parti-*  
*bis aequale* *facere*, *mensuram ad leges praescri-*  
*ptam*, *ad normam publicam*, *sive ad iustos*  
*modulos examinare*. *Dimetri* *capacitatem*  
*dolii vel alius vasis*, *ad debitum mensurae mo-*  
*dum redigere*, & *examinare* an *iustam mensu-*  
*ram habeant vasa*. Ein *Fischer*: *Ordn* nach  
 dem *Knüt*: *Span* aichen, daß die *Fisch-Brut*  
 nicht zu klein seyn, womit sonst die *Fisch-Brut*  
 vermögert wird von den *Fischern*. *Branden-*  
*burgische Fischer-Ordnung. An. 1574* *re-*  
*te piscatorium ad normam praescriptam texe-*  
*re aut examinare*.

geaicht, *quod iustae capacitatis signum ha-*  
*beret*; *praescriptae mensurae est*.

ungeaicht, *quod non est publicae mensurae*,  
*aut iustae capacitatis*, *quod notam debite*  
*mensurae non habet*.

Aich-Gebühr, *f. f.* *pecunia pro mensurae sive va-*  
*sis alicujus examine & signatione*.

Aich-Maas, *f. n.* *mensurae publicae archetypus*.

Der Aicher, der Aich-Weiser, *mensurae pub-*  
*licae custos*, *magister dimensionis vasorum*  
 & *iusti ponderis examinatio*. Item bey *Al-*  
 bero *Fischer*, *mensura vinaria*, *damis* man  
*Wein* *wist*.

Aich-Zerren, *senatores qui mensuras ad equi-*  
*tatis trutinam examinant*. *Dergleichen* zu  
*Bonsiedel*, in *Fürstenthum* *Bayreuth*. *Berisch.*  
*Origin.*



Origin. Bonifolienf. p. 188.

**Aich:** Stab, baculus mensurae publicae modum habens.

**Aich:** Schälgen, darinnen die Probierer auf der Korn Waage die Silber-Körner aufwiegen, oder wägen, lancuula probatoria.

**Aien,** für eichen. **Nieder-Sächs.** als: Sebalb *Breviarium historicum*, es wurden wegen der Vier-Ziele zu Belig An. 1571. gewisse Säckel geistert, oder gezeichnet, und zwey kleine geisterte Säckel an eines grossen statt getahn.

**Lauter-Aich,** so daß 4 Bier: oder Weich-Zuder fünf Wein-Zuder an der Aich machen, und 4 Maas Weich, fünf Maas Wein, an der Aich machen. *Goldast. in Constit. T. I. p. 176.* Ein Kauf-Misser hält 128 Maas Lauter-Aich, (mensurae ordinariae s. legitimae.)

**Eichelgang,** vulg. ex asse integrum, incorruptum, so gleichsam geacht ist, Schilter. *Gloss.* **Eichelweite,** ex asse, *Wohn. observ. Pr.*

**Eich-Maas,** oder Pindt, pinca, *Vetus Vocabularium* 1482.

**Aich** kommt von e, eh, echt, lex, legitimus. s. auch eigen, proprius, welches Goth. aih, aihn, geschrieben worden, von *ayen*, aigan, habere, also, daß Aich der rechte eigentliche Gehalt.

**Eigermünde,** In der Holfsteinischen Land: Gerichte-Ordnung p. 31. sq. Keksand Eigermünde, judicis agrarii, die eines jeden Richter aichen mit dem Keep (Kess-Schnur, daß niemanden etwas abgereißet, entzogen werde) das das Keep oder Kess-Schnur bald andeutet.

**Aimer,** s. m.

Ein gewisses Maas von süßigen Dingen, amphora, sonderlich Getränke. Ein Fass voll Getränke von Wein oder Bier, das 40. und mehr Maas hält. Item das Gefaße selbst, das so viel hält.

**aimerig,** adj. ein aimeriges Fass, dolium amphorale, amphorae capax.

**Sechs-aimerig,** sex amphorarum.

**Aimer,** heist auch ein anders Geschirr zum schöpfen süßiger Dinge, sonderlich Wasser, situla, haurtrum.

**Siehe die Composita** unter ihren Wörtern. Als **Brunnen-Eimer;** Brand- oder Feuer-Eimer, situla coriacea.

**Fisch-Eimer,** Schöpf-Eimer, Wasser-Aimer, Milch-Aimer.

Es regnet als wann man mit Aimeren gösse, vehementer pluit.

**Aimer,** für Milch-Aimer bey den melkigen Schafen. In den Magdeburgischen Ordnungen p. 672. Der Knechte ihre Schafe sollen zum wenigsten die Heilste Milch-Liebe seyn, welches den Sommer über auf den Eimer gebracht wird. Item p. 636. also in der edition Anno 1673. Eimer für Eimer stehen muß.

Vom Lateinischen Amphora, Græc. ἀμφορεύς von ἀμφι und φέρω, ein Geschirr, das an beyden Seiten Handhaben, und an zwey Seiten angefaßt und getragen werden kan. Man sagt in Bayern und andern Ländern in Teutschland noch **Amper.** Item **Emmer,** Amber. Amper Honighes oder Vetter, *Tom. III. Script. Brunsw. p. 440.* situla. Item **Ammer** Honighes. *ibid. n. 173.* *Frischl. in Nomenclat. c. 85.* **Emper,** Läger, deren ein Saum-Roh auf beyden Seiten eines tragen kan. Lat. barb. Ambra, Amber, Ambrum.

**Ais,**

n. s. ulcus, s. Ficer, pus. Ein Geschwür.

**Spig-Ais,** spikige Blätter, turunculus. *Frischl. Nomencl. c. 62.*

**Kayserob.** In Post. fol. 88. hat das Wort im masculino, der Eissen. So lang der Buz noch im Eissen ist, so lang schmirt der Eissen. *Latyp.* steht bey *Herpet.* eine Brandheit oder Eisse, der um sich frist.

**eisig seyn,** Alcensteig *Vocabul. fol. 91.* exulcerari, geschwären, eisig seyn.

**aischen** oder **raffen,** s. heischen.

**Aisch,** s. Ein Fluß in Francken, fließt vor der Reichs-Stadt Wunsheim vorbei, und vor New-Stadt, welche daher New-Stadt an der Aisch heist, und endlich in die Regnitz, s. A. in Au.

**Aisch,** bey den Juristen, als in *Wehner. Observ.* bey'm Wort rotten, steht: **Steur:** Bücher, Zins: oder Aisch: Register (von aischen, beygehören, was für Zins einzufordern.)

**Aisch:** Bericht, setzt *Continuat. Befoldi* (bey dem man Urtheil heischen muß.)

**Aisch,** bey eben dem *Continuat. Befoldi* sumitur pro Informations-Urtheil, von aischen, olim für heischen s. heischen.

**Aie,** ol. für Eiche, quercus. Davon ist im Gloss. du Fresne übrig Acon, ein Ahan, nemlich aus einer Eiche gebauen. (Holl. Aeke.) Ae-lea quercetum. s. Eke.

**Aie,** oder **Dte.** Eine Art enger Fische: Garn, womit man den Stint fängt. *Brandenb. Fische: Ordnung. An. 1574. und 1690.* Eine verbotene Fische: oder nur auf ein: ge Zeit erlaubt. Stint-Aien an die Garn-Säckel hängen. Item. Aien oder Stint-Wische an die Waderigen hängen. Vom **Nieder-Sächs.** Dte für Aug, oder Masche am Garn.

**Aieley,** s. ein Kraut mit Blumen, von Aquilegia. **Aieley:** Saft, in den Apotheken, Syrupus Aquilegiae.

**Aieley:** Blumen: Zucker, Conserva aquilegiae florum.

**Aieley:** Salbe, unguentum aquilegiae.

**Aien,** Aquisgranum. s. Aachen. Item eine Stadt im Magdeburg. Agona.

**Alabarde,** Alabardier, s. Helm.

**Alabaster.**

Oder **Alabaster.** Alabastrites, eine Art weichen Marmors, woraus man leichtlich allerley Bilder schnitzen oder auch Geschirre drehen kan.

Ein Alabasterer, heist vulg. in Nürnberg, ein Künstler der allerley Bilder oder Geschirre aus Alabaster machen kan. Alabastrinus.

**Albaster:** Bruch, Lapidicidina in qua Alabastrites exditur. Man braucht Albaster oft figurlich, für sehr weisse Haut der Menschen.

**Albaster-Stein,** ist soviel als Albaster.

**Albaster-Geschirr,** und alles was aus Albaster gemacht, wird mit vorangesetzten Albaster an statt des Adjectivi gegeben, ex alabastrite, alabastrinus.

**Albaster-Salbe** in den Apotheken, unguentum alabastrinum.

Græc. ἀλβαστρον, oder ἀλβαστρος, ein gewisses Geschirr zum Salben bey den Alten, ἀλβαστρον, adj. nemlich ἄλτος, Albaster-Stein.

**Alamodisch,** adj. s. Mode, in peregrinum modum, peregrinis vestibus, novo vestium modo.

**Alant,**

in der Mark Brandenburg ein Fluß-Fisch, dieses Namens, in der Eyre und Havel. **Alant,** hat auch Goldast. *Constit. Imper. T. I. P. 2. Ann. 1566.* einer der grössern Fluß-Fische zu Augsburg, und Stumpf. *Schweizer: Chr. fol. 506.* im Walliser-Land.

Andere heissen ihn, **Alat,** **Alend,** **Döbel,** **Piktor.** **Alat,** **Alez,** **squalus capito.** vel **cephalus fluviatilis,** eine Gattung der Rhein-Fische, **Elter,** **Alte,** **Diebel.** *Colonienlibus.* munier, vilan, Gallis.

**Alant,** ein Fluß in der Alt-Mark.

**Alant,**

**Inula,** oder **enula.** Jt. Helenium, ein Kraut dieses Namens.

**Alant-Wurz,** radix helenii.

**Alant-Bier,** cerevisia enulata.

**Alant-Wein,** helenites.

**Alant-Saft,** conserva radicis enulae.

**Alant:** Blumen: Zucker, conserva enulae florum.

Von helenium, ist Alant worden, Gall. auneé.

**Alant-Beer,** vulg. Albesing, ribes nigra.

**Alarm,** s. Lermen, tumultus.

**Alaun,** s. m.

**Alumen.**

gebrannter Alaun, alumen ustum.

rothlicher Alaun, alumen rupeum, oder roche.

**alaunig,** adj. aluminosus.

**Alaun-Gruben,** fodina aluminis.

**Alaun-Bergwerck,** id. Alaun-Bruch, id.

**Alaun-Wasser,** aqua aluminata.

**Alaun-Zucker,** alumen saccharinum, oder **Zucker-Alaun,** von Alaun, Eyer-Weiß und Rosen-Wasser gemacht.

**alaunen,** v. act. intingere alumine, bey den Färbern.

**Alaun-gar,** heist bey den Leder: Gerbern und Händlern, was sonst weißig ist.

**Spalt-Alaun,** alumen scissile.

**Alaun,** ist vom Lateinischen Alumen, Französisch **alun.** *Pictor.* nennt ihn **alaz.**

**Alen,** verb. Puckeln, oder, grauln Leder, allucum, *Vetus Vocabular.* 1482.

**Alb,** für Alp, s. Alpen.

**Alb-Kraut,** Eupatorium cannabinum.

**Albus,**

Lat. weiß, davon kommt

**Albe,** Alba, das weisse Netz-Gewand, oder leinene Netz-Meid.

**Alme,** für albe, in *Anauro Alt-Zellischen Chronik Part. VIII. p. 51. id.*

**Alpa,** in *Gloss. Monstensi* wird mit linea übersezt, und vestis darunter verstanden.

**Alpun,** subucula, *ibid.*

**Albulen,** heissen die Fische, die fast in Herings-Größe werden, so in der Schweiz bey einer Brücke über einen See gefangen werden, (eine Art Weiß-Fische, wie in der Mark die Maranchen) werden im August und September gefangen in großer Menge. *Stumpf. Helz. fol. 417. b. Lat. albula.*

**Albus,** eine Münze von Silber, ein Weißpfennig, (s. Weiß) gilt aniezt 2 Kreuzer Kasper: Geld, als 2 Dritttheil eines Kasper-Groschen. Ein halber Ban. In Gegensatz der Kupfer: oder schwarzen Münze, (s. schwarz) wird unter diesem Lateinischen Wort, nummus verstanden, und ist Albus so viel, als albus nummus.

Die Albus wurden durch die Dörter so sie gemünzt werden unterschieden, als in der Eledischen Rechts-Ordnung p. 124. 59. wird ein Unterschied gemacht, unter Edmischen Albus, und Rader Albus, und unter Current-Albus. **Albedille,** ein veraltetes Nieder-Sächsisches Wort, für ganzundgar, in *Chron. Rhythmicis T. III. Script. Brunsw. p. 67.*

Das here (heylige) Land

Das van der Saracinen Hand

**Albedille** gehalten wart.

Item p. 89. er fand die vier Bischöffe albedille schlecht nach seiner ehre.

Scheint für all mit alle zu stehen. **Albedillen** Holl. gibt Kilian blämer à la legere, betalle, Schiller in *Gloss. totaliter.* In den alten Lateinischen Schriften der mittlern Zeiten wird totum & ab integro dafür gefunden, als *Du Fresne Glossar. Lit. P. ad vocem paritigo.*

**Alber,**

**populus,** Papel-Baum, die Kohlen von Weiden und Albern werden zum Pulver-Wachen gebraucht, *Fronsparg von Feuerw. fol. 1.*

**Alber-Baum,** populus, (*Pictorini*) it. *Vet. Vocabularium* 1482.

**Alber:**

**Alberbaum** an die Wasser pflanzen. In der Brannschweigischen Waldordnung. weiß **Alberbaum**, **Pappelbaum**, **populus alba**. *Gal. Onomast.* col. 364.  
**Ital. Albare**. **Hisp. Alber**. **Carbachbaum**. *Frifas* in *Lexico* sagt, es stehen dieser **Alberbaum** viel am **Rhe**, in **Italien**. **Holl. Alb-Boom**, **Alberboom**, **Abeelboom**. **Populus alba**. **Angl. abeel-tree**.

**Alber**, *adj.*

ein **alberer** Mensch, der **albere** Mensch, inaptus, imprudens, delirans, desipiens, vecors, absurdus, stolidus.

**alber**, *adv.* inepte, absurde. sehr **alber**, perabsurde, etwas **alber**, subabsurde.

**alber** seyn, desipientem esse, vecordem esse.

**alber** seyn mit reden, oder im reden, ineptire loquendo, nugari, stolidos sermones habere.

**alber** seyn im Erkenntniß, simplicem, stupidum, imperitum esse.

**alber** thun, stulte agere.

**albere** Dinge, ein **alberes** Wesen, ineptie, stoliditas.

**albere** Dinge vornehmen, ineptire, nugare.

**Siehe** **Alb**. **Niederdeutsch** **alb**, **alve**. **Holl. alvere**, prächtig, delusiones, lusus, jocus, infamia, stultitia, **Alwinne**, **lamia**, **lava**. **Kilian** theilt ael. übel von den Wörtern **aelweerdich**, **aelweerdigheyt** ab, und macht zwei Wörter daraus, die nur eines sind, **aelweerdich**. **Holl.** ist so viel als wenn man sagte **alberig**, **aelweerdig**, so viel als von **alber**, oder **albert**. **Aelwete**, oder **Aelwitte**. **Holl.** mulier insipiens, infamia, **inepra**, ist so viel als eine **albere** Frau, davon das **Holländ.** adjectivum **aelwittig**, **aelwittig** für **alber**, **insanus**, **insipiens**. Einige Leuten albere Derivata und Composita zu diesem Wort **alber**, welche nie im Gebrauch gewesen, als etwa im Scherz, auch nicht werth sind im Gebrauch zu kommen, als **Albertäten**, **Alberlung**, **alberten**, *verb.* und *derfl.* Auch brauchen einige ohne Grund **albern** für **alber**, als **alberne** Fragen, *nugz.*

**Albert**,

für **Adel**, **Adelbertus**, **Albert**, **Albrecht**.

Ein **Albertiner**, nemlich **Thaler**, *thut 22 1/2*.

**Bagen**, oder **i. Thaler** 6. **Greschen** **Weisfnisch**. **Albertus-Thaler**, **uncialis Belgis**. Ein doppelter **Albertiner**, 45. **Bagen**, oder ein **Burgundischer Thaler**. (*Aleman. in Palæstra Conject.* p. 538.)

**Alberking**, schwarze **Johannes-Beer**, *f. Alk-Bering*, *grosulanae transmarinae*.

**Alberchen**, **Schreib-Beer**, **französa**. **Durchart** Beschreibung des **Johren-Berges** p. 130. *f. Alk-Risch*.

**Alben**, *f. Albus* p. 16.

**Albo**, *f. Albus*, **Albr**. p. 16.

**Alchymie**,

**Alchymia**, **Goldmacherkunst**.

**Alchymist**, **Alchymista**. Ein **Goldmacher**.

**Alchymistisch**, *adj.* Quod ad Alchymistis se, aut ad Alchymiam pertinet.

**Alchymistisch**, *adv.* more Alchymistarum, *ute Alchymie*.

Ein **Griechisch** Wort **Χυμία**, **Chymia**. (*f. Chymie*) und hat den **Arabischen** Artikel **Al** bekommen.

**Alcoran**, **Alcoranus**. der **Türken** **Gesetz-Buch**.

Ein **Muster** vom **Alcoran**, ihn heraus zu geben, **specimen Coranicum**.

**Coran** mit dem **Arabischen** Artikel **Al**.

**albo**, (*f. alb*) *ibi*.

**Alb** vorn an den **Nominibus** propriis, als **Aldebert** für **Adelbert**.

**ald** für **oder**, in den **Actis Lindaviensibus** steht es einige mal. In *Tschudi Chron. Helv.* sehr

*ont.* Im *Nothker* **alde** für **ante**. In *Tschudi T. I.* p. 206. **alder** für **oder**. *It.* p. 344. *ibid.* pag. 505. *Tschudi* *T. I.* **eld** für **al** (**oder**.)

**Albermann**, *f. Altr*.

**Alesanz**, *ol.* **Vorthell**, **commodum**, **utilitas**.

**alesanzig**, *vater.* **listig** auf seinem **Vorthell**.

**Alesanzerey**, **List**, **Verschlagenheit**, **vastamentum**.

**alesanzerey**, **Matthes** schreibt es mit **pf**, **alesanzerey**, und erklärt es, **subtil**, **schlipferig**. **alesanzerey**, *verb.* **Matthes** es **abriet**, und **alesanzerey** der **Truffel** **Odors** **Werd** nach, **Hedion**. *Chron. Euseb.* fol. 58. a. Er hat sie mit subtilen **alesanzerey** **hoben** bewegt, daß sie ihm die Hände aufgelegt.

Man nimmt es heut zu Tag für das **Gegenspiel**, das ist für **alber**, **thöricht**. Es ist ein **Alesanz**, eine **thörichte** **Perföhn**, alsdann kommt es mehr vom **Holl.** **alv**, **Alverey**, (**alber**, **farvus**) **Alhno**, **Allano**.

**Const** kommt dieses Wort vom **Italiänischen** **alv** **avanzo**, zum **Vorthell**, **Goldst.** *Constitut.* *T. I.* p. 174. Der **Agennus** dieser Zeit ist schwer im **Agement**, daß sie ihnen selich **Nuz** und **Allasanz** nicht gern entziehen lassen. Wüssen sie so viel als ich, sie geben es um des gemeinen **Nuz** willen gern zu, wann ihnen die **Erbarkeit** mehr zutrüge, wann diese **Völlstigen** **sinbigen** **Alesanz**. **Alesanz** macht die **Schuh** **gang**. **Teutsche** **Sprich**: **Wörter**, *f. 201. b.*

**Alesanz** **slaben**, (**oder** **prechen**, **oder** **lesen**, **oder** **fern**, **oder** **lernen**, **oder** **sampnen**, **oder** **überlauffen**), *legen*. Die von **Constan** wollten an des **Wönig** **Friedrich** **Leuten** einen **Vorthell** in den **Herbergen** suchen, aber er rieth ihnen daß ihm dieser **listig**, und **Alensanz** nicht gefiele. *Tschudi T. II.* p. 351. a.

**Alenbof**, *f. m.* **larus**, **cinereus**, **gavia cinerea**. *Pictorius*, heist auch **Holbrof**, **Holbrüder**, *Pentecus* in *Vocabulario*. **albuk**, **gavia alba**.

**Aler**, ein **zisch**, *f. Alant*.

**Alex-Gaus**, (**zu** **Braunschweig** von einer **Capell** des **J. Alexii**) darinnen die **Frates** **Cellere**, oder **Cellarii**, oder **fremwillige** **Armen**, so die **Kranken** besuchen, und die **toten** **Leichnam** bescheiden, aufgenommen worden. Man hat sie auch **Tralle**-**Brüder** geheissen. **Nethmal**. **Braunschweig**. *Kirchen-Zist.* *P. I.* p. 214. *An.* 1473. **Düncing Chron.** **Braunsch.** *III.* *P.* *adann.* 1434. Die **Brüder** **S. Alexii**.

**Allemannen**,

**Allemannien**, **Alemannia**, **Alamannia**, ein **Stück** von **Teuschland**, wo heutiges **Tages** **Schwaben** *ic.* liegt.

**Allemannier**, **Alemanni**, **Alamanni**, **Teutsche** **Wilder**, so dieses **Land** bewohnet.

Die **Allemannische** **Sprech**: **Art**, oder **Mund**-**Art** der **Teutschen**, *f. dialectus* **Alemannica**, welche in **Ober-Teuschland** weit und breit im **Gange**, im **Oesterreichischen**, **Bayrischen**, **Schweyz**, **Elfaß**, bis in **Schwaben** und **Franken**.

**Siehe** **Aliment**. Die **alten** **Teutschen** hießen die **Gegenden** die **jedermann** **gemein** waren, und **da** **jeder** mit dem **Bieh** hin **hüten** durfte, die **Alimende**, das ist die **allgemeine** **Weide**. Auch die **Wälder**, den **allgemeinen** **Wald**. Ein **Wald** bey **Schöneck** im **Vogt** **Land**, an den **Weisfnischen** **Gränzen**, eine **Meil** von **Adorf** und **Deßnitz**, heist die **Land**-**Gemein**. **Beym** **Wort** **Land** ist gezeigt, daß die **Teutschen** ihre **Gränzen** sehr weit **unbewohnt** gelassen; das wurden denn solche **Alimende**. Als das **Teutsche** **Reich** sich nicht mehr so **verwahren** durfte gegen die **Römer**, fiengen diese **großnen** **leeren** **Länder** an **bewohnt** zu werden, und die **Leute** so **darauf** **wohnen**, hießen **Alimänder**, das **Land** die **Alimänder**, **sonderlich** gegen die **Schwyz** und am **Rhein**. Die **Franken** hießen daher **Teuschland** **Allemagne** und die **Teutschen** **les** **Allemands**, dann hießen **Teutschen** waren ihnen die **nächsten**, dahingegen die **Italiäner** sie **Tedeichi**, oder **Teutsche**

heissen. Es trifft auch die **Zeit** mit ein, daß es ein **neuer** **Name** sey, wie bey dem **Wort** **Land** von den **Land**-**Gräfen** steht, da man vorher nichts das **den** **findet**, also sagt **Cellarius** *Geogr. antiqua*. **Alamanni** *f. Alemanni* *ex mediæ ævi*, quam antiqua historia notiores. *f. Schilter Gloss.* **Alemanni**. Man spricht im **Alamannischen** **Dialect** das **Wort** **gemein** noch als **gman**, also, daß man hier nicht so wohl **Mann**, **wir**, **sondern** **mein**, **gewein**, **gemeinde**, **commun**, von **communis** ist. Das **vordere** **Wort** ist zwar von **al**, aber das **a** oder **e**, oder das **andere** **a** ist die **Præposition** **inseparabilis** **ge** **aleman** für **allgemein**. Die **Alten** machten aus dieser **Præposition** nur ein **a** im **Neben**, als im *Gloss.* *du* **Cange** **aafueren** **ed**, ein **geschwornen** **Eid**. Also **allgemein**, **almanian**, *f. Lit. a.* Wenn eine **einzel** **Persön** **Alman** hieß, so ist **al** von **Adel**, und so viel als **Adelmann**, *f. Adel*.

**Alf-Hof**, *f. m.* *f. Alpen*, **Alf-Hof** ein **Theil** einer **Kupfer**-oder **Bley-Hütte**. *T. III.* *Script. Brunsw.* p. 547. n. 161. In den **Österrischen** **Berg**-**Gefehen**. Ein **Hof** der von dem **Hütten-Hof** unterschieden. Es liegen auf den **Alf-Hof** Dinge die nicht zum **Rede**-**Gut** der **Hütte** gerechnet werden, doch aber nicht **weggeworfen** sind, sondern nur **dahin** **gelegt**, daß sie noch **zugerichtet**, oder **gar** **fertig** **genacht** werden; als da ist **Kupfer** auf dem **Alf-Hof** n. 162. c. 1. **Bälge** und **Laue** p. 549. n. 175.

**algen**, **veralgen**, *f. Albe*.

**Alhr**. **Kaustens** **Limp**. *Chron.* col. 3. lin. 2. Dann **alle** **Gassen** und **Alhen** waren voll **Leut** und **Gut**. Scheint es seyn hier **Kram**-**Läden** und **Gewölbe** der **Kauf**-**Leute**, *f. Arch.* und den **Ursprung** des **Worts** **Kirch**. *Coth.* iii *Ulphil.* **Alh**.

*Schilter* in *Gloss. Teuton.* p. 20. sagt, es sey im **Alamannischen** **Dialect** übrig **veralgen**. Man läßt seine **Meinung** vom **Ursprung** dieses **Worts** in ihrem **Werth**. Es scheint aber so viel zu seyn, als im **Kram** **veralten** und **verderben**, als **alte** **Waare** der **Kauf**-**Leute** zu **Wafel** werden.

**Alicanten-Wein**, *f. m.* **Vinum rubrum obscurum**, **Alicant** in **regno** **Valentini** in **Hispania**, **Vinum Illicitum**, ein **rotter** **Wein**, so von dem **Spanischen** **Hafen** **Alicant** **ausgeführt** wird.

**Alke**, *f. f.* eine **Dohle**. *Pis.* **Monedula**. *Onomastop.* vom **Grischen** dieses **Vogels**.

**Alkermes**, *f. m.* in den **Apotheken**, **Confectio** **Alkermes**, eine **Arznei**, so **rothlicher** **Farbe** ist. Ist ein **Arabisches** **Wort**, vom **Articul** **Al** und **Kermes**, welches einen **Wurm** bedeutet, dann diese **rotte** **Arznei** wird von **Würmern** gemacht, *f. Carmin*, oder **Carmesin**, so von eben diesen **Würmern** gemacht werden.

**Aler**,

oder **Erle**, *f. f.* **alnus**. **Item** **Else**, ein **Wald**-**Baum**, so gern an **feuchten** **Orten** wächst.

**Alern-Golz**, **lignum alneum**.

**Alern-Busch**, oder **Wald**, **alnetum**.

*Lat. barb.* **Alerius**. **Holl.** **Alier**. **Angl.** **Alder-tree**. **Dan.** **Ell**. *Lat.* **Alnus**. *Gall.* **aunc**. **Holl.** sagt man auch **Elfenboom**, sonst ist **Elfen-Baum** ein **anderer**, *f. Else*, die **Polnische** **Sprach** **das** **Disla**, **Disla**.

**Allegarden**, *Frifchl. Nomencl.* p. 136. **Crocodilus**, ein **Crocobil**.

**Al**,

**Aler**, **alle**, **alles**, **omnis**, **totus**, **universus**.

**Al**, *neutram.* für **alles**, bey den **Possessivis**, **al** **mein** **thun**, **al** **dein** **Seid**.

**Alles** in **allem** seyn bey einem, **plurimum** **valere** **apud** **aliquem**; **prora** & **puppis**.

**Alerley**, *adjekt.* **indeclin.** **omnigenus**, **omnimodus**, **varius**.

**alerley** **Veld**, **omne** **genus** **homines**, **cujusvis** **generis** **homines**.

**alerley** **Leute**, **omnium** **ordinum**, von **alerley** **Stand**, von **alerley** **Alter**, **omnis** **ætat** **homines**.

**E**

**id**



ich bin allen allerley worden. 1. Cor. IX, 22.  
omnibus omnia factus sum.

auf allerley Weise, omnifariam.

**all**, für gar, oder ganz.

allgemach, allmählig, paulatim, pedetentim progressu, successu temporis.

allzu: bey den adjectivis oder adverbis, nimis, nimium, für gar zu, als, allzuehrig, nimis vehementer.

**all**, diene die particulas zu verlängern d. unetwas nachdrücklicher zu machen.

allbereits, jam jam, schon jetzt, jam nunc. Demahls schon, jam tum. s. schon.

allda, illic.

alldieweil, quoniam, quandoquidem.

allhier, hic.

also, f. als, also.

**all**, omnis, als

allenthalben, ubique, ubivis.

allenthalben her, undique.

allenthalben hin, in omnes partes alicujus loci.

allenthalben herum, circum circa.

allgegenwärtig, adj. omnipræsens.

allgegenwart, Allgegenwärtigkeit, omnipræsentia.

allgemein, generalis, universalis.

der allgemeine Glaub der Christen, Fides catholica.

die allgemeine Straffe, Via publica.

ein allgemeines Concilium, Concilium œcumenicum.

Allmacht, subst. f. omnipotentia.

allmächtig, adj. omnipotens.

alltäglich, adj. quotidianus.

das alltägliche Fieber, febris quotidiana.

alltägliche Kleider, im Gegensatz der Fest-

klidchen.

allwissend, adj. omniscius.

Allwissenheit, f. f. omniscientia.

allzugleich, omnes simul; sie riefen allzu-

gleich, omnes uno ore clamabant.

allzumahl, ad unum omnes.

allzusammen, (wie das Griechische πάντες) omnes, nullo excepto, omnes ad unum.

**all** seyn, verbum n. consumptum esse, finitum esse.

Der Wein ist all, vinum epotum est.

Ihre Missethat ist noch nicht all, mensura peccatorum illorum nondum impleta est.

**all** werden, consumi, deficere.

bis eure Leiber all werden in der Wüsten,

donec corpora vestra consumpta sint in deserto.

**all**weg für allezeit, semper; heißt eigentlich omnimodo, veraltet aber, f. Weeg in alle

Weege, omnimodo.

allermegen, ubique, f. aller.

**all**zuviel. Im Sachsen: Spiegel. Mtoile.

Land-Reche I. 4. Die Glossen sehen dazu:

de dar beider Kunne mechte (Gewächte) heb-

den, Mann unde Frau tegten. Kilian hat al-

tevel Hermaphroditus, androgynus.

**all**, steht hinter der Präposition in

überall, ubique, ubivis.

**aller**, e, eo, Nominat. Singul.

omnis, cunctus, totus, universus.

aller Anfang ist schwer, opus principium grave.

**alles** was, omne, quodcunque, unumquodque, quicquid.

**aller**, Genitivus, Dativus und Ablativus.

Fem. Sing.

aller Welt Gut, opes totius mundi.

aller Wollust ergeben, omni voluptati de-

dicus.

in aller Welt bekannt, totum mundo notum,

pervulgatum.

**aller**, Genitivus Plur. m. f. n.

aller für: Sterne Höhe ist unermäßig,

omnium Stellarum altitudo immen-

sa est.

der Wechsel aller Sachen, omnium rerum vicissitudo.

**aller**, bey den Superlativis.

der Allerchristlichste König, rex christianissimus, (ein Titel des Königs in Frankreich.)

das Allerheiligste, Sanctum, Sanctorum. (Schmahl im Jüdischen Tempel.)

die Allerschönste, pulcherrima. (nemlich omnium, certarum feminarum.)

bey den Titeln der Könige, Allerburch, Allerhöchster, Allergnädigster, Allerhöchste der selbe, &c.

bey den Adjectivis derer so mit ihnen reden, Allerunterthänigster, Allergeborsamster, &c.

**aller**, elliptice, nemlich Menschen, oder lebenden Creaturen, als: Aller Augen warten auf dich Herr, oculi omnium in te sperant Domine.

allerdings, adv. omnino, omnibus modis, für gänzlich, plane, prorsus, utique.

allererst, adv. modo, hoc fere momento, für jetzt, gleich diesen Augenblick, jetzt allererst erbaut, recens conditus.

allererst, adv. tum demum. Morgen allererst, vulg. cras demum.

der Allererste, adj. aber, gehört zum Superlativo, omnium primus, f. erst.

allerhand, adj. indeclinabile, varius, multifarius, diversus.

allerhand der Gestalt nach, multiformis.

allerhand der Weise nach, multi modus.

allerley, f. als ein Derivatium bey all.

Aller Heiligen, ein Fest, festum omnium Sanctorum.

Allermanno, wird zulezt zum Wort Huhr besetzt,

Allermanns: Huhr, prostibulum, quasi omnium virorum meretrix.

Allermanns: Harnisch, ein Kraut, victorialis. Sieg: Wurz, weil die Wurz als mit einem Harnisch belegt, und die abergläubischen Leute meinen, sie bewahre vor Verwundung.

Allermanns: Fasten, dominica Invocavit, f. Fasten.

allermassen, conjunctio. liquidum, quandoquidem, (gleichsam nach aller Maasse.)

allermest, Superlat. adv. porissimum, inprimis, für am meisten unter allen.

allernächst, adv. quam proxime, für am nächsten unter allen.

aller Orten, adv. ubique locorum.

Aller Seelen Tag, festum & memoria omnium animarum.

allerseits, omnes & singuli.

Allerseits hochgeehrte Anwesende! omnium ordinum auditores honoratissimi!

allermegen, vulg. ubique, für auf allen Wegen, in biviis & triviis, olallenden, alderweges, allenthalben, Vetus Vocabul. 1482.

**alle**.

Fem. Singul. Nominat. und Accusat. als:

alle Schrift, omnis scriptura, und omnem scripturam.

**Alle**, Plural. Nominat. und Accusat. per tria genera. Omnes, alle Söhne, alle Töchter, alle

Weiber.

alle Bauren, quicquid est rusticorum, alle Völker, cunctæ gentes.

Alle, und dabey ein jeder für sich, Omnes, singuli (separatim) ut, omnes sibi domicilium constituerunt; i. e. ein jeglicher eines für sich.

alle, (conjunctim) cuncti sibi domum ædificaverunt, i. e. unum pro omnibus.

**Alle**, macht bey den Namen der Zeit Adverbia oder adverbialische Redens: Arten.

alle Tage, quotidie.

alle Jahre, quotannis.

alle Feste, singulis festis diebus.

alle drey Jahre, tertio quoque anno.

**Alle** beyde, uterque, ambo, qui utramvis re-  
ste norit, ambas noverit. Wer eine von  
beyden recht lenget wird sie alle beyde  
kennen.

allemahl, semper, singulis vicibus.

allemahl des fünften Tags, quinto quo-  
que die.

allesame, cuncti, cunctos ad unum omnes,  
für allzusammen, omnes & singuli, in No-  
minat. und Accusat. Vocat. Plurali. Wir alle-  
samt, nos omnes; grüssen euch allesamt, salu-  
tamus vos omnes.

alle mit einander, singuli universique  
omnes quoque.

allezeit, semper.

**All** hat zwar in den Verbis allseyn, all  
werden die Analogie wie schön seyn, schön wer-  
den: Aber es liebt etwas vom vulgaren Reden  
oder von einem Dialecto daran, der da ge-  
wohnt ist an den Adjectivis zur Unzeit die En-  
dungen er und es wegzulassen, als ein Pferd  
Kann, ein groß Pferd.

**all** für jedes, als: all Ding; ist keines schönen  
Gebrauchs mehr.

**All** vor den Possessivis Pronominibus mein,  
dein, sein, bleibt unverändert im masculino  
und neutro singulari im Nominativo: **All**  
meim Verstand, all dein Reichthum, all sein  
Geld; Im Feminino kan das e bleiben, alle  
deine Schönheit.

**Alles**, ist bey was ausgelassen, wann was  
für quicquid steht. Als: Was du thust, so  
bedenke das Ende; für: in allem was du  
thust. Die Franzosen setzen es alsdann völlig  
rout ce que.

**all**, setzen die Poeten oft sehr wohl zu gewissen  
Adjectivis. Als man kan zu der Zeit sagen:  
Man lunt im Anbeginn dich allgebarend  
heissen,

Dein Fortgang aber mußt bald allverze-  
hend seyn.

Wann der Artikel der, die, das, nicht an statt  
dieser, diese, dieses steht, setzt man ihn nicht mehr  
zwischen all und das Nomen so darauf folgt, als  
alle die Weiber plaudern gern. Ob es gleich ein  
alter Gebrauch, den auch die Franzosen und Ita-  
liäner behalten, als toutes les femmes, tutte le  
donne.

**Alle** Wörter von all.

**Allend**, allene, für an allen Enden. Chron.  
Rhythm. T. III. Brunsw. p. 108. Davon ist  
das Compositum allenthalben, ubique. f.  
halb, die halbe.

**Allhand**, für all to hand, ist im vulgaren Reden  
in Sachen noch gebräuchlich, für unterdessen,  
indessen, gleich. Tom. III. Script. Brunsw. p.  
258.

**allentlich**, (gänglich) Tfabudi T. II. p. 157.  
Stumpff Schweiz. Chron. fol. 725. b.

**ellentlich**, für gänglich. vid. Schilt. ad Rending.  
Teller Hist. Palat. in cod. Diplom. n. 147.

**ellialich**, Hedion. Kirchen-Chron. fol. 249. a.

**all**, Nider-S. für schon, jam. Reputat in ein-  
gen Constructionen den Ober-Deutschen sehr  
jam vor, als: es ist all all. (es ist schon alles)  
omne jam finitum sive consumtum est, nihil  
reliquum est.

**allachte**, (f. allgemach) Nider-Sächsisch.

allwilt, allwiel, f. viel.

mit all, mit Wurzel, mit all, ein Kraut von  
brennen. Martbef.

Goth. alls, Anglo-Sax. eall, Græc. ὅλος,

Hebr. כָּל eiliu, Alem. oder Franc. olim Anno  
opitui. alliu kero für lanus, Nider-Sächf. Nyei  
und gar.

**allein**, bey den Verbis, solus, et schließt allein  
solus exclusive, die andern nicht, solus dor-  
mit, sonst in ledo solus sine socio dormit.

der gern allein ist, lebit, wehnt &c. solitarius  
qui solitudinem amat, item secretus.

**allein** seyn in einer Kunst, non habere socium  
militem



allein, qui solus aliquam artem collet.  
allein, (für unvermengt,) als Wein allein, oder  
besonders, merus, non admixta aqua.  
allein, adv. tantum, solum, modo, für nur.  
nicht allein: sondern auch, non tantum  
sed &

allein, conjunctio. at, sed, verum, für aber.  
Es kommt von all und ein, bedeutet allezeit  
separationem, ein steht für unicus, all, für ganz,  
ganz besonders, Angl. allone (all one.)  
allein, für selbst, ist nur an einigen Orten ge-  
bräuchlich. Er kennt sich alleine nicht, non  
novit se ipsum.

allein, als ein adj. bey den substantivis, ist  
veraltet, als Script. Brunsw. T. III. p. 166.  
v. 18. a. seine alleyne Tochter, de de hadde,  
unica quam habuit filia.

Es wollen etliche das adjectivum alleinig  
gebräuchlich machen, aber vergeblich. In der  
Composition ist allein bisweilen nöthig und  
braucht, als von den Eigenschafften Gottes: al-  
lein weiß, allein gut, allein heilig. Item Al-  
lein-Schmach, soliloquium, wofür aber Selbst-  
Schmach gangbarer. Monopolium geben eini-  
gen Wein: Kauf, oder Allein-Verkauf. Wann  
er hinter seinem Verbo steht, legen die meisten  
em (e.) daran. Er lebt hier ganz alleine; er wohnt in  
den Wäldern alleine.

Alleluja, n. f.

Alleluja.

das Alleluja singen. In der Musik, da dieses  
Wort auf vielerley Art wiederholet, und ver-  
ändert gesungen wird. Item in der Königlich-  
Catholischen Kirche, zu gewissen Jahres-Zei-  
ten, sonderlich von Ostern bis Pfingsten.

das Alleluja legen, T. III. Script. Brunsw.  
p. 521. nam. 152. claudere Alleluja, in der Ei-  
ntrage aufhören zu gewisser Jahres-Zeit,  
das Alleluja zu singen. Da das Fasten wider-  
steht, als die Regel heist: Sabbatum Pente-  
costes claudit Alleluja.

Alleluja hinleiten, f. Schilt, Gloss. Leiten,  
sollte nicht als im Infinitivo stehen, dann der  
Text hat nur das Präsens, Sündag, so man  
das Alleluja hinleitet, oder leitet, das ist, leitet,  
niederleitet, hinleitet. Glossa ad Lebn: Recht,  
c. IV. §. Nota. Und das Advent, und dazu die  
LXX. Tage, von der Zeit, (von Septuagesima  
an) da man das Alleluja hinleitet, das ausges-  
tend Ostern. Hospinian de Fest. Christ. fol. 32.  
b. Per Septuagesimae tempus significatur  
Pontificis devotio exilium & afflictio huma-  
ni generis ab Adamo usque ad finem mundi.  
Unde & toto hoc tempore, America latitudo in-  
termittitur.

Alleluja hat Johannes in der Offenbarung  
c. XIX. 1. gesagt, ἁλληλουία, es kommt vom He-  
bräischen וְלֵלוּ, und heist so viel, als lo-  
bet Gott.

Alleluja, ein Kraut, trifolium acetosum.

Alm, f. nach Alkermes.

Almend, f. f.

Das einer ganzen Gemeinde frey zugebrau-  
cht secht, heist daher in den Rechten univer-  
sus publica, territorium commune, ager  
communis, locus ad publicum & commune  
pertinens. f. Almannen.

Almend, insonderheit die gemeine Weide des  
Viehes, ager compascuus, pascua communis  
alicujus loci.

Almend, die gemeinen Plätze innerhalb der  
Dörfer, und der Raum der Strassen und  
Gassen, der bebauten Dörfer und Städte, spa-  
tium in plateis pagorum maximam partem vi-  
dae, via publica, platearum spatium.

Almend, v. a. privata bona vi communi  
utere & consumere, Wursthien Bassil.  
Chron. ad an. 1525.

Almender, f. n. der das Leben einer Almend  
oder des gemeinen Viehes empfangen, (Pisc.

rius in Lex.) pecorarius, ein Vieh: Meister.

Almend: Herren, ein Collegium zu Straß-  
burg von Rath: Herren, die die Almende zu  
besorgen, die Markt-Steine besichtigen, und  
dergleichen, Dec. de jure limitum p. 26. Cura-  
tores limitum.

Almend: Schreiber, der Schreiber der Al-  
mend: Herrn in Straßburg, Scriba collegii cu-  
ratorum pascuarum, limitum, &c.

Almend: Steine, Markt: Steine der gemeinen  
Plätze, f. Markt-Stein.

Almend: Wasser, aqua fluvii vel lacus commu-  
nis omnibus loci incolis.

Almend: Zins, Schilt in praxi Juris Rom. in Fo-  
ro Germ. p. 49. census qui penditur de area.  
Item de concessa servitute in plateam publi-  
cam, als vom Wetter: Dach, vom Keller:  
Hals, &c. Item vornehmlich wie Schiltner im  
Gloss. sagt, Grund: Zins, solarium, in recogni-  
tionem domini directi in solo vel area.

Weil man für Almend in andern Dörfern  
von Teutschland das Wort Gemeinde, univer-  
sus, communio braucht, kan es wahrscheinlich  
auch von gemein, communis, wie von Mann  
hergeleitet werden, man hat für gemein auch nur  
mein vor Alters gesagt, also daß Almend nur  
so viel als allgemein, allgemein. Im Schwedi-  
schen bemerkt Rudbeck T. II. c. 6. p. 539. unter-  
schiedliche Wörter so dergleichen composition  
haben. Almannen Flod, universale diluvium.  
Almandskog, Sylva multis communis. Almand  
Weeg, via publica. Almanning, pascua publica,  
oder Sylva cadua. Almen plaga, malum com-  
mune, allgemeine Plage. Almannen Ledh, Loc.  
Lex. Jur. trajectus publicus. Das angeführte d  
an Almend für almen, ist nicht nur am Wort  
man, daß man es deswegen davon herleiten  
sollte, sondern auch im Wort gemein, wovon  
man auch Gemeinde und Gemeinde sagt, und ist  
eigentlich das de oder die End: Sylbe der  
teutschen abstractorum, wie an Zierde, Begierde.  
Man hat auch gesagt Gemeinthschaft, als Ge-  
meinschaft der Heiligen, im Symbols so 1525.  
gedruckt zu Wittenberg nebst vielen Lei-  
dern 8. bey Wolfgang Stürmer in Er-  
furt f. Almannen. In append. antiquit. Lau-  
risbam. p. 119. In areis, pascuis agris, pratis &  
communis quod almenae vocant.

Almende begriffen, occupata a privato, f. Jan-  
gen, bifang.

Almuth für Almünd. Webn. Obs. Pr. Waid-  
gang.

Almannach, n. f. oder Calendar, Fasti, Calen-  
darium.

Vom Arabischen, welches der Artikel Al an-  
zeigt, wie in Alcoran, Alkermes.

Almandin, Carbunculus Alabandicus, ein ge-  
wisser Edelstein.

Almer, f. n. armarium. Ein Schrank, Be-  
hälter, Spinde. Wird von einigen, als im  
Weinischen Erz: Gebürge ausgesprochen.  
almer, almut. Das Deminut. Elmetlein.

Almerer oder Sacristen, armarium. Vetus  
Vocab. 1482.

Es kommt vom Lateinischen armarium. Lat.  
barb. almarium, almaria. Daher man Gall. für  
armaire auch aumaire vor Alters sagt. Hi-  
span. almario. Holl. almaris, ammaris, arma-  
ris. Es sagen auch einige Teutsche, Armergen,  
als Fisch. in Dictionar. armarium, foruli, wovon  
man Bücher u. d. g. thut. Vetus Vocabularium:  
1482. Almey oder Speiß: Kammer, prom-  
tuarium. Item Almey, Kopf: Haufe,  
Schaffel oder Schand, spintrum. Schaffel  
der Almey, Kopf: Haufe oder Schand, spin-  
trum. ibid.

Almey, weißer Almey. Nihil, Nihil album.

Almosen, n.

Almosen, n.

Almosen begehren, um Almosen bitten,  
mendicare.

Almosen sammeln, stipem colligere, cogere.  
Almosen geben, eleemosynae nomine da-  
re, pauperibus stipem largiri, erogare.  
vom Almosen leben, ex arario publico si-  
ve Ecclesiastico sustentari. Vitam stipem  
colligendo sustentare.

Almosen: Amt, heist zum Exempel in Nürn-  
berg Eleemosynarium ararii praefectura.

Almosen: Pfleger, der die Almosen verwaltet,  
Senator vel alius, reditibus pauperum ero-  
gandis & colligendis praefectus. Piz stipis  
collector, vel erogator & inspector. Ele-  
mosynarum Curator.

Almosen: bey einem großen Herrn, Eleemosy-  
narius.

Almosen: Büchse, capsula ad colligendam  
stipem.

Almosen: Kasten, Cista five arca Eleemosynae.

Almosen: Stock, ein aufgerichteter hohler  
Kloß, worin man die Almosen wirft, trun-  
cus ad eleemosynam injiciendam erectus.

Almosen: Genosse, (ein neues aber bequemes  
Wort.) Der Almosen eines Orts genießet,  
Eleemosynae alicujus loci particeps.

Vom Lateinischen Kirchen: Wort Eleemo-  
syna, und dieses vom Griechischen ἐλεημοσύνη.  
Davon Gall. almone. Ital. Limosina. Marb.  
VI. v. 2. Angel: Sächsl. Almessen, Almusen. Vo-  
cab. 1482.

Alode, Alodium.

Ein Erbsches Gut von den Eltern, quic-  
quid proprietatis quis habet jure heredita-  
tis. In Tradit. Fuld. p. 460. quicquid ad  
praesens de alode parentum, & qualibet ex  
causa ad me noscitur pervenisse. p. 472.  
hereditario jure lin. 37. p. 502. patrimonii  
lin. 8. p. 504. paternalem hereditatem. Schilt-  
ner in Praxi Fori Rom. p. 55. hat vielerley,  
Origines nebst seiner, vom ererbten Wort,  
od, da er aus der Endung der abstractorum  
ein besonders Wort macht, wie auch im Feo-  
dum von Leh empfangen, und od. Da es  
doch nur Fehde, empfindet. Tentari pos-  
set inquit Bignonius (ad c. 12. l. 1. Form. Mar-  
culphi.) ab alia Germanica voce originem du-  
cere ALID, quae Vetus antiquumque declarat  
auctore Aventino in Glossario, quae notatio  
ad hereditatis nomen & paternam terram  
proxime accedit. (Talia enim terra apud  
Marculfum Terra Paterna & Lege Ripuar.  
Aviatica vocatur) Goldast. T. I. P. I. Rer.  
Alam. p. 127. Alodium, Furberg (f. Wirt-  
mer) fundus. In Tolneri cod. Diplom. in hist.  
Palatina. p. 2. Villa, quae mihi de parte  
genitoris mei legibus obvenit & undecunque  
tam de alode, quam de comparato seu de quo-  
libet attritu ad nos noscitur pervenisse.  
Scheint also besser von alde, eine alte, nem-  
lich Erbschaft; ein von den Vätern oder Al-  
vatern ererbtes Gut zu seyn.

Aloe, Lat. Aloë, αλόη. Ein Indianisches Ge-  
wächs, so wegen der Bitterkeit in vielen Arznei-  
mitteln gebraucht wird. Die Americanische  
Aloe blühet auch in den Europäischen grossen  
Gärten der vornehmen Leute, und treibt als  
dann einen Stengel von ungemeiner Länge.  
Das Gummi so Aloe heist, Leber-Aloe, aloë he-  
patica, wann es gelblich: Wann es durchsich-  
tig, heist es aloë lucida, oder succotrina,  
gemeine Aloe, Aloë caballina. Rosen: Aloe,  
Aloë rosata seu cum succo rosarum nutrita.  
Aloë: Holz, Agallochum, ἁλαλόχον. Xylaloe,  
lignum aloes arboris ex India & Arabia.  
Alose, Alse, Else, Ilse, ein See-Fisch in der Ge-  
halt als ein Hering, oder Carstell, steigt im  
Frühling in alle Flüsse und Bäche, bis in den  
May, aber alsdann geht er zuruck, Alaufa,  
Aloia, Clupea.

Alose, Aloia. Piz. Ein Brat-Fisch, wird  
im Meer gefangen wie ein Hering.

Alsem. Frischlin. Nomencl. Aloia, clupea.

## Alp, m.

eine gewisse Beängstigung im Schlaf, oder der Geist welcher diese Beängstigung verursacht soll, suffocatio quadam vocis, spiritusque meatum liberum intercepti in somno. Vom Griechischen *ἡπιάλος* von *ἔπ* und *ἄλ* *λαμαι*, Lat. *ephaltes*, incubus, incubo.

Alp: Schoß, Alp: Rute, wann Zweige eines Baums oder Strauchs zusammen in einem Stamm an einander wachsen. Germina quæ coaluerunt, in unum ramum. *Gesnerus* nennt auch den Lapidem belemniten, *Alpschoß*, Alp: Schoß: Stein, belemnites.

Alp: Stein, lapis lyncis, lincurius belemnites, cerunites, Donner: Stein, gebrandter Alp: Stein aber ist weiß und riecht wohl, reperitur in fossa Hildesheimii. (*Gesner.*)

vom Alp gedrückt werden, in somno graviter premi; in somno voce delitui & angustia (quod sit multis qui supini jacent, & stomachum cibo & potu impleverunt) opem frustra implorare, ab incubone deludi. *Scrib. Larg. compos.* 100.

Alp: Fuß, heißt bey einigen eine Figur von 2 Dreiecken oder Triangeln in einander, einer mit der Spitze unter sich, der andere damit über sich gestellt, als man in einigen Städten zum Vier: Zeiger aushängt, signum pythagoricum, heißt sonst auch Deuten: Fuß.

Siehe Holl. *alveren*, alvinne, Niedersächsl. die Mare, daher Gall. *cauchemare*, f. schrotten, schrotte. *Rob. Scheringam de Angl. Gent. origine.* c. 14. p. 320. führt aus der Edda viel Götter und Götinnen der Deutschen an, unter andern die Nacht: Gessenfer so sie Elvas heißen, und setzt dazu, daß man in Engelland diesen Aberglauben von den Elven noch finde, so man sayryes bey ihnen heiße. *Besoldus* hat Elbe, oder böse Dinger, Wurm: Geburten der Zauberrinnen. Ein Helmschädel Doctor hat von einem solchen Wurm ein Schediasma geschrieben, das Bildniß so dabei, ist nichts anders als der groffe Holz: Wurm ist, den ich unter den Insecten beschrieben, wann er sich in einen Käfer verwandeln will. Ein Elbscher *Fantasta*. *Vetus Vocab.* 1482. f. alber.

## Alpen,

hießen vor Alters alle hohe Berge: Jetzt noch die an Italien, und sonderlich die in der Schweiz und bis in Teutschland und Schwaben heraus gehen, Alpes.

Alp: Gebirg, juga alpina, alpes.

Alp: Kraut, pseudotachys alpina. Item *Eupatorium cannabinum*, *Salvia sylvestris*, ein Kraut.

Alp: Maus, (f. Murrel: Thier) glis, sive mus alpinus.

Alp: Rab, ist eine Art Dohlen, f. Dohle. *Pyrrhocorax*, corvus luteo rostro in alpinis, corvus alpinus.

Alp: Manden, dulcamara.

Alp: Rante, capnos, fumaria, ein Kraut.

Alp: Rosen, chamærhododendros, ein Kraut.

Alp: Sanikel, fanticula alpina, ein Kraut.

Alp: Völcker, Alp: Länder, populi alpici, gentes alpinæ, in alpinis.

Alp: Schnee, nix in alpinis.

Alp: Wasser, Schnee: Wasser, von den Alpen, torrentes a liquefacta, nive in alpinis.

Alpen, heißen auch die Wäiden in der Schweiz, als dem Gebirge, pascua alpina, montana, quo pecora exstate aguntur & pascuntur.

In Alp fahren, heißt in der Schweiz das Vieh auf die Alpen den Sommer über thun, pecora in pascua montana ducere & agere, f. Sânt.

Alp: Hof, ein Vieh: Hof der Hirten auf den Alpen, villa in montibus Helvetiæ: ædificia eorum in alpinis qui rei pecuarie operam dant, f. (Alp: Hof)

Alp: Horn, ein Kuh: Hirt: Horn von Baum: Rinden, *Goldsch. T. I. Rerum Alem. p. 115.* tuba pastorica ex arborum corticibus contexta.

Alpen: Feld, eine Art von Aufzügen auf die eigenen Leute auf dem Gebirge, Stumpf. *Helv. fol. 314. a.* Lat. barb. *alpagium* jus pascendi & pensitatio pro facultate ea, (da Cange) *alpatium*, id.

Alp: Vieh, Kind: Vieh so auf den Alpen geweidet wird, armenta in pascuis alpinis.

Alp: Wäner, der über die Alp: Höfe, und über das Alp: Wäiden gesetzt, præfectus villarum alpinarum. Als zu Basel und andersmo.

Alpler, incolæ alpinus, bubulcus in alpinis.

alpisch, *Alpeivum*, hat Stumpf. *Chron. Helv. fol. 556. b.* alpinus, alpicus, das alpsche Land: Wäld, in alpinis, monticolæ alpinum, gens alpina.

Es wird p und b Item ph in diesem Wort gar wahrscheinlich verwechselt. *Festus* sagt:

Wir nennen album von *αλφός*. Die Sabiner aber haben Album für Album gesagt. Daher meint auch *Bochartus* in *Phaleg. p. 678.* es seyn die Alpen von albus und dem weissen Schnee so genennet. *αλπεα* *ορη* *και* *αλβια*, hat nach dem *Strabon* auch *Stephanus* und *Enstatius* bemerkt. *Isidorus. l. 4. c. 28.* sagt zwar, daß die Alpen eigentlich die Berge der Gallier seyn, welches er wie *du Cange* sagt, vom *Servio* genoms men, welcher bey *Virgilio. l. 3. Georg. senz.* Gallorum lingua ætæi montes Alpes vocantur. und in *L. 10. Æneid.* über dem Berg *Exilium* magnum atque Alpes immittit apertas, sagt er: Sane omnes altitudines montium licet a Gallis Alpes vocentur, proprie tamen montium Galliarum sunt. *Barthartus* aber geht gar auf das Hebräische zurück, und weist eine Convenienz mit *אֶלְבָּ* weiß, so im Sprich *אֶלְבָּ* formirt werde. Daher der Libanus albanum heiße. *Cant. IV. 11. apud Paraphrasas.* Weil auf dem Libano immer der weisse Schnee liege wie auf den Alpen, wie *Hieronymus* in *Jerem. l. 4.* Nix de Libani summitatibus dehiere non potest. Auch in *Creta* werden die Berge *Idæ* deswegen *Λευκὰ* genennet. *Theophrast. Hist. Plant. ubi nix nunquam deest.* In *Dania* nennt *Saxo Grammaticus. l. 8. p. 134.* einige Berge Alpes.

Es bleibt indessen sehr wahrscheinlich, wie *Albis* die Elbe oder Elbe, von halb kan hergeleitet werden, f. Elb, da *Joh. Cas. Scaliger* auch sagt der Nahmen Elb stimme mit bey: So können die Alpen von halb den Nahmen haben, doch nicht so wie *Scaliger* meint von der Hälfte des Landes, Albim mediam secaria Germaniam, sondern von der Halbe, wann es so viel als eine gewisse Seite eines Orts bedeutet. Die Elbe war an der Halbe oder an der Morgenländischen Seite des alten Sachsen: Landes. Also die Alpen an der Halbe oder an der Seite von Gallien. Sie theilten allerlei Völcker von einander, wie *Procop. l. 1.* Goth. sagt: *Ἀλπεῖς Γαλλίας τε καὶ Λιβύης διαγίγχασι.* *Vulcanii Gloss. p. 66.* Haluin summitates montium.

In Schwaben hat man das b behalten in den Nahmen j. e. der Elöster im Herzogthum Wirtemberg: Herren: Alb, Frauen: Alb, &c.

Item in dem Nahmen der Grafschaft *Albeck* im Ulmschen. Das *Algau* hat vor Zeiten *Alb: gau* geheissen. *Pistor. im Lex.* sagt: Die *Alb: Alpium*, woben nahe die *Donau* entspringt. Daß einige auch den Nahmen des *Flusses Elb* hieher ziehen, f. Elb. In des *Frischlins* *Nomenclatore editione Arthursii p. 118.* ist für *Alprab* falsch gesetzt *Algraph*. *Pyrrhocorax.*

## Alraun, f.

eine Wurzel, und das Kraut derselben, *Circæa* oder *Mandragora*. *Victorialis.*

Alraun, m. ein böser Geist den der Aberglaube erdacht hat, demon, qui dicitur superstitiosis omnia suggerere.

Siehe raunen von welchem dieses Wort herkommt, und wahrscheinlich kommt die erste Sylbe Al, von Adel, f. Adel.

Die betrügerischen Kräuter: Männer, schneiden den einige Faden der Wurzel der *Bryonia* weg, mit welchen sie als mit Haaren bedeckt ist, und bilden eine Menschen: Gestalt daraus, die sie von Natur nicht hat, f. *Matthiolum*. Von dieser als so geschnittenen Wurzel glauben einige, daß sie, als ein Haus: Geist, alles nöthige heimlich sagen und einräumen könne, was sie verlangen.

Weil die Zauberrinnen bey den *Gotthen* *Alrunnæ* genennet werden, so meinen viel Gelehrte, man müsse bey *Tacito. c. 8. de moribus Germ.* für *Aurinia* lesen *Alruna*, (als *Jan. Ulitius J. C.* in *notis ad præfat. Gloss. Goth. Junii. Gesner.* in *Mithrid. fol. 33.* *Kinckmayer* ad c. 8. *Taciti*) und für des *Jornand. c. 24.* *Aliorunnas* (quas magas mulieres patrio sermone cognominatas refert) *Alrunas*.

## Alse, (conjunctio)

nach einer Comparation brist, quam, ac, atque, oder wird bey *Abbauvo* der Lateiner dabey verstanden. Doctior est quam frater, er ist gelehrter als der Bruder; oder doctior est fratre.

als, nach andern Wörtern der Vergleichung, alius, aliter, aliorum, secus, contra, æque, idem, perinde, similiter, &c. heißt gewöhnlich ac, atque, und nicht so leicht quam; aber nach einigen Zeit: Wörtern, als, pridie, postdie, prius, antea post, postea; ingleichen, nach den verbis malo, præstat, &c. folgt quam, und nicht so leicht ac, atque.

Ein anderer als ich gemeinet, kam anderst als er versprochen, und gieng anders wohin, als er sich vorgenommen hatte, so wohl als die vor ihm gekommen waren u. s. f.

als, wann es so viel heißt, als, zum Exempel, ut, exempli causa, velut.

als, bey den Relativis welcher, welche, welches, oder, der, die, das, als welcher, quippe qui, als die, utpote quæ.

als, (nach einigen Zeit: Wörtern) quam, des Tags vorher als, pridie quam, ehe als, priusquam, antea quam, nachdem als, i. c. hernach als, postea, postquam, quartum post annum quam regierat; vier Jahr hernach als er wieder gekommen war.

als für nachdem, da, cum, quum, postquam, ubi, oder steht im Ablativo consequentiz, Cum hic imperaret, oder hoc imperante, als dieser regieret.

als, für daher, derowegen, quare, quapropter; als oder daher brisellen wir auch, hinc præcipimus vobis &c.

als nach so, und seinen Compositis, so wohl, soviel, so groß, ic. wird mit dem darauf gehörigen Nominativo relativo, oder particula relativa gegeben.

Dieser so wohl als jener, tam hic quam ille.

Dieser so viel, als jener, tot horum quot illorum.

Dieser war so groß als jener, hic erat tantus, quantum ille.

Oder mit dem letztern allein ausgedrückt; so viel als ich verstehen kan, quantum ego intelligere possum; So sehr als er kan, quantum plurimum potest.

als für wie: Ich liebe dich als meinen Sohn, amo te tanquam filium meum.

So als es billig ist, ita ut equum est.

(roth) als eine Rose, instar roseæ.

(leben) als ein Fürst, more principis.

(erbaut) als ein Ed: of, in formam æcis.

(raisen) als milde Thiere, in modum ferarum, modo ferarum.



Als,

(nach den Verneinungen, zur Ausnahme,) nisi, praterquam, prater. nichts als ic. niemand als; keiner als ic.

Es san unter niemand Freundschaft seyn als unter ehelichen Leuten, nisi in bonis non potest esse amicitia.

Als mir Gott helfe, (eine Schwur-Formel) in me Deus amet.

als ob, als wenn, quasi. ach. gleichsam als. So alt als er ist, weiß er dieses doch nicht, quavis senex sit, hoc tamen nescit.

So krank als er ist, etsi valde egrotus sit &c. alsbald für aufsehbald oder so bald.

alsbald, (ehe ich aus der Stelle gehe, stehenden Fußes) statim, mox, illico.

(sobald ich von der Stelle gehe) e vestigio. (sobald ich es sehe, Angesichts) extemplo.

(unvergänglich, augenblicklich) in continenti, constanti.

alsbald, so bald es anfang zu tagen, quamprimum lucebat; primo diluculo.

alsdann, tum.

als, ist aus also (all, so) worden.

Alt, f. Altst.

Altsack, ein Sack dieses Namens, Meum palustre.

Älter, f.

Pica. Älter: Augen, pl. andre heißen sie Hühner: Augen, clavi pedum.

Ein Älter: Aug. n. ein schmerzhaftes hartes Häutchen an den Füßen, callus, tuberculum pedis, clavus.

Berg: Älter, f. heißt bey einigen der kleine Raub-Vogel, den man sonst Neunadler heißt, Lanius.

Ingemein bekommt dieser Vogel Älter andre Namen, f. Ägel, Zeze. Der Ursprung des Namens ist der Laute seines Geschreyes, (f. Zeher) äh, äge u. d. g. Menage beim Wort, was so auch hieher gehört, oder Alt-Französisch: agache, führt ein Griechisches Wort *αἰγία* an. Chytraus im *Vocabul.* c. 382. hat Zegester. Pict. im *Lex. ägerst.* Die Holländer haben Älter; theils Ober-Teutsche sagen Äglaster. Daraus ist Älter im Hoch-Teutschen geblieben. Die Italiäner lassen das (a) vornehmen und sagen nur Gazzza. wie einige Teutsche nur Zeze, sonderlich einige in Frankreich, davon das Französische Geay; wie gazza dergleichen Besenrey andeutet, so macht man auch gagen, ein Wort so der Hühner: Geschrey bedeutet, wann sie Eier gelegt haben. Gloss. *Monsieur* hat agallra, pica. *Schitz. Gloss.* hat (aus Steinbovel von den fürnehmsten Weltkern) Ägelstür.

Alt, adj.

(in Gegensatz des Neuen,) verus. Die Alten, veteres.

das alte Testament, verus testamentum. ein alter Freund, vetustate, officii, benevolentia conjunctus.

die ältesten Freunde sind die besten, veterissimi amici optimi.

der älteste Adel, veterrima nobilitas.

sehr alt, pervetus.

alt, (von der Geburt an zu rechnen,) die Alten, majores natu.

sehr alt, natu grandis.

älter als der andere, etate major.

nicht so alt, minor natu.

Erst hundert Jahr alt worden, vixit centum annis, centum implevit annos.

über hundert Jahr alt seyn, centenos annos excedere.

jung und alt, parvuli & seniores, juniores seniores.

der zehnen Jahr alt, annos natus decem.

wir sind nun so alt, id est etatis jam sumus.

der noch nicht 25 Jahr alt, minor quinque

& viginti annis natu.

wie alt ist er? quot annos habet? qua etate est?

Der Älter als 60 Jahr, sexagenario major, major annis sexaginta.

Älter seyn als einer, annorum numero superare, etate antecedere aliquem.

ein junger Mensch, soll die Ältern ehren, adolescens est majores natu vereri.

alt, ein alter Mann, (dem Leibes-Älter, oder langen Leben nach,) senex, die Alten, senes, seniores, provecia etate, sehr alte Eltern, ex acta etate parentes.

in seinen alten Tagen, (vulg.) sum jam senior sit, etate precipitata.

Gott laß ihn alt werden, Deus numerum dierum suorum augeat.

eine alte Frau, anus, verula.

ein altes Ränplein, seniculus.

jung gewohnt, alt gethan, difficile est consuetudine relinquere.

alt, adj. (das viel Jahre hat,) annosus.

eine alte Eiche, quercus annosa.

ein alter Fuchs, vulpes annosa.

alter Wein, vinum annosum, oder inveteratum.

das etwas alt, verulus.

Ein altes Pferd, equus vetulus.

Ein alter Baum, arbor vetula.

alt, adj. (das von langen Zeiten her ist) antiquus.

Die Alten, antiqui.

Ein alter ehrlicher Mann, vir antiquus & gravis, homo antiqua virtute fideque.

alt, adj. (so das erste von etwas gewesen) prisceus.

Die alten Lateiner, priscei Latini.

alt, adj. für vortig, ehmalig, pristinus.

Die alte Würde wieder erlangten, pristinum dignitatem obtinere.

Die alte Gewohnheit gegen einem behalten, pristinum animum erga aliquem conservare.

Alt, adj. (was mit der Zeit auf allerlei Weise genommen.)

Ein alter Neid, invidia inveterata.

alte Gewohnheit, consuetudo inveterata.

Man steurt dem Bösen im Anfang leichtlich, aber je älter es wird, je stärker wird es, omne malum nascens facile opprimitur, inveteratum sit plerumque robustius.

Wenn der Baum älter wird, arbor robustior facta.

Wenn das Kind älter wird, maturiore & firmitate etate, oder adulescentior.

Ein alter Schalk, veterator.

alt, adj. (das auf allerlei Weise abgenommen hat.)

Ein alter (gebrechlicher Mann, Senio confectus, senectute enervatus.

Ein altes Haus, domus ruinosa.

alte Kleider, vestes detritæ.

alte Gemälde, imagines fumosæ.

ein altes Gesicht, facies rugosa.

alter Speck, lardum rancidum.

ein altes fast unkenntliches Denkmahl oder Schrift, monumentum vetustate exesum.

ein alter Thor, senex delirans.

ein alter untüchtiger Mann, decrepitu, sili-cernium, senex capularis.

alte Leute werden kindisch, Senes bis pueri.

alter Plunder, scruta, scrutorum; omnis generis veteramenta.

eine alte Jungfrau, virgo exoleta.

alt, adj. (ungeachtet) obsoletus, f. veraltet.

Das nach der alten Weise ist, ab usu recentiori remotum, rudius & simplicius.

Eine alte Redens-Art, archaismus.

altfränkisch, exoletus.

alt, adj. (das lang gedient.)

alte Soldaten, milites veterani.

alte Weinstöcke, vires veteranae.

alt, (das ausgedient) emeritus.

alt werden, veterascere, senescere, senio de-

bilicari, senectutem adipisci, senibus adscribi, viriditatem amittere, exolescere vetustate.

Man wird unvermerkt alt, tacitis senescimus annis.

alt werden lassen, und deswegen aufheben, in vetustatem reponere.

alt werden bey: oder über einer Sache, infenscere alicui rei.

Älter werden, etate procedere; vires amittere ob senectutem.

alt machen, daß Unglück hat ihn alt gemacht. Hæc calamitas ei omnem vigorem ademit, vires ejus debilitavit, rugas & canos auxit.

Sich Älter machen als man ist, numerum annorum suorum majorem facere quam revera est; Senibus ante tempus adnumerari velle.

Älter (an den Adjectivis der Nationen und am dem.)

Alt: Teutsch, Sermo Germanorum antiquorum; Linguz Germanicæ voces obsoletæ.

Alt: Fränkische Kleider, Vestimenta quæ ab usu recesserunt.

altbacken Brodt, panis durior, non recens, de præcedenti coctura reliquus.

Alt: (an den Substantivis.)

Ein Alt: Vatter.

Die Alt: Vätter im Alten Testament, Patriarchæ.

... in der Christlichen Kirche, Patres Primitivæ Ecclesiæ Christianæ.

... eines Volks, Prisci, Majores.

... eines Geschlechtes oder Hauses, Majores avi.

altväterlich, adj. antiquatus, obsoletus.

altväterlich, adj. avitus.

altväterlich, adv. more antiquo, moribus rudioribus, simplicioribus.

Alt: Weiber Pöffen, anicularum deliramenta.

Alt: Weiblich, adj. anilis.

Alt: Männer: und Alt: Weiber: Spital, n. Gerontocomium.

alt: förmig, adj. ab usu recentiori remotum; rudiora tempora redolens.

Der Alt: Gesell, bey den Handwerckern, Sodalis Senior & exercitator.

Der Alt: Meister, Senior inter magistros opificii alicujus.

Die Alt: Mark, f. Marchia Vetus Brandenburgica.

Älter: Vatter, des Groß-Vatters oder der Groß-Mutter Vatter, proavus.

Älter: Mutter, proavia.

Ein Ältester, Senior; Senator.

Ein Ältester in Kirchen: Sachen; Ein Priester, Presbyter.

Das Alter, n. Das Alter der Jungen und Alten indgemein) etas, ætatis.

Die eines Alters, ejusdem ætatis; annis pares.

gleiches Alters, die zu gleicher Zeit gelebt, æqualis.

Jünglings: Alter, adolescentia.

Kind: Alter, Infantia, Knaben: Alter, pueritia.

das Männliche Alter, Virilis etas.

am Alter zunehmen, procedere etate.

im besten Alter, in flore ætatis, florente etate.

Älter: halben, per ætatem.

Das Alter, (der Alten) Senium; Senectus; Senectus.

Das anfangt beschwerlich zu werden, etas ingravescens.

das hohe Alter, extrema etas, senectus summa, fessa.

das herannahende Alter, senium ingruens.

das Alter drückt mich noch nicht, senectutis incommoda nondum sentio.

Älter giebt Erfahrung, ad omnia etate s'pinus



pinus rectius; seris venit usus ab annis; facit peritiores vetustas.

Alter hilft nicht für Thorheit, canisui non semper comes virtus. Sunc stulti adversus statum & canitiem.

Das Alter, (die alte Zeit, oder alte Dinge) das Alterthum, vetustas, antiquitas.

Das Alterthum, n. antiquitas, vetustas.

Ein Liebhaber des Alterthums, antiquarius Vor Alters, adv. olim, quondam.

Von Alters her, adv. antiquitus.

Veraltet, v. obsolescere, vetulitate perire. veraltet, adi. obsoletus, antiquatus. unveraltet, inobsoletus.

Uralt, sehr alt, perantiquus.

Ur-Alter-Vater, oder Vor: Alter: Vater, (des Großvaters Großvater) abavus.

Ur-Alter-Mutter, abavia.

Besondere Wörter, und Bedeutungen von alt.

alt, wann es einige vom Mond gebrauchen, luna decrescens, bald ist der Mond nun, jetzt voll, jetzt alt, Bayreberg, Postill. fol. 138. (b)

Alt-Gewänder, der alte Gewand wider aufbegehrt, erneuert.

Alt-Düffer, id. veteramentarius, Gol. onomast. col. 207.

Alt-Nacher, Alt-Reiß, Alt-Burger, Alt-Lap: per, so wird an einigen Orten ein Schußli: der genennet, furor veteramentarius, cerdo. Vocabularium Vetus hat Alt-Reuß, Pictariarius revocator.

Alt: Mägen, die Vorfahren, majores, begym Tatiens f. Mag.

Alt-Mann, in Berg: Werden. Wo man vor diesem schon Er: gesucht, und die Erde hinger: schüttet, darinnen nichts zu finden, meatus erejam evacuatus.

Alt: Keur: Haus, n. gerontocomium, oder Alt: Männer: und Wiber: Epital.

Alt-Armens-Haus, id.

Alt-Wasser, n. ein Ver: Strom, wo der Fluß et: man vor diesem geflossen, diverticulum fluminis. f. Maurer vom Wasser: Recht. p. 5. P. 2.

Alter-Mann, senior, superior, f. Spelmann. Gloss.

Olderlude, plin der Stadt Braunschweig, Rath: Herren, die einem Gottes: Haus vor: stehen, curatores templorum. T. III. Script. Brunsw. p. 462. Alter-Mann, ein Alt-Rei: ster bey einigen Hand: Werckern, als der Häurer.

Alt-Vordern, pl. Vorfahren, majores.

Alt-Reffer, pl. sind vor Alters in den Geburt: Briefen unter den unehelichen und auß: geschlossenen Hand: Werken gestanden. f. Knaut Allg. Chronik. P. III. p. 101.

Die Alte, f. vetustas, ist bey den Alten gebräuch: lich gewesen, Eldi, senecta. Urdeldi, senium. Lips. Gloss.

Alteln, v. nach dem Alter und Schimmel rie: chen, sium redolere.

Algen, von Eorn, Kyff im Spiegel der Ge: sundheit fol. 52. b. Eder in Salz vergraben, werden desto weniger Algen, (saulen Ge: schmack vom Alter bekommen) aber das Salz verzehret sie heftig.

Altlich, etwas alt, vetulus, adi. vultu senili.

Er macht sich alt, für er wird alt, ist nicht werth im Gang zu bleiben, für senectit; es wird vermengt mit senex videri vult, numerum annorum etatis sue auget.

Altinge, ein Nider: Sächsisches adverbium, für olim, wird deutlicher geschrieben Script. Brunsw. Leibniz T. II. p. 255. van oldings. von alten Zeiten her, Item Tom. III. p. 453.

Der Altmeister, z. Job. I. ist wider die Regel, da das (r.) nur am adjectivo steht, wann, (ein) vor: an gesetzt ist, ein Altmeister, aber wann (der) voran steht, muß das (r.) wegleiben, der Alt: ste, Weil aber Lutherus dieses Wort sub:

stantive für ἡγεμόντος setzt, hat er das (r.) daran gelassen, wie der Priester, zc.

Das Altste, bey den Hand: Werck: Gesellen, der Character eines Alt-Gesellen, das Amt so er auf sich hat. Es darf keiner das Altste über Feld wegstragen, das ist, so lang er Alt-Gesell ist, muß er nicht leichtlich verreisen.

altbacken, auch vom Fleische zu sagen, das vom vorigen Werd: Lage über geblieben, ist sehr uneigentlich geredet.

Veraltete Worte sind.

Allduam, Orfr. I. 4. 103. für Alter, senium senectus.

Alt-Herrin, senatores, Rhyth. de f. Annen. v. 266. zu Nördlingen heißt man die Rathsherr: ren, annoch Alt-Herrin.

Altren, antecessores, Vorfahren.

Altano, Altahn, Orfr. f. Abn, abavus.

alten, inveterare, Nothor. alten, alt wer: den, antiquari, veterari. Vet. Vocab. 1482.

alten, für halten, Schilt. Gloss. cessare, cun: dari.

Alt-Bogt, ex- praefectus. zu Straßburg in einem Epitaphio zu S. Thom. 1411. Ann.

Alter, ein Schuß im Echach: Spiel, der Laufs: fer, sagittarius, Frischlin. Nomencl. p. 558. a. Vet. Voc. 1482. allicus, allicus; der Alte. Bract. Vocab. Ker. fol. 41.

Altheit, Vocab. 1482. oder Alterheit.

Alt, hieß bey den Alten ein Geschlecht, Ken: schen Altren, generatio. Anglo-Sax. gild, genera: tio. Gothic. Alþino alþe, generationum genera: tiones, secula seculorum, das Lateinische alo, ich mache wachsen, nehre, mehre, ist mit ver: wandt, davon Altor, Item oleo, so eigentlich wachsen und zunehmen heißt, adultus, olim, Hebr. 77. Belg. oud, Angl. old.

Alt, m. f.

die Alt: Stimme, die nächste Stimme an der Discant: Stimme, Sonus symphoniacus ab acutissimo secundus, secundus gradus a sum: mo Musica sono; Tertius vero ab infimo.

Den Alt singen, Canere sono secundo inter quatuor Musica sonos.

Eine Alt: Geige, f. (Bratsche, vom Ital. braccio.) Eine Alt: Fldthe, Fides, Tibia ad secundum sonum ab acuto five primo.

Ein Altist, einer der die Alt: Stimme singt, Symphoniacus sono ab acutiore secun: do canens.

Der Alt ist ein Wort der Musicanten, vom Lateinischen Altus, hoch, Italic. alto. Weil er in Ansehen der Mittel: Stimme, nehmlich des Tenors, höher geht. Die Franzosen nennen diese Stimme daher haute-contre, hat mehr Claves aus dem Discant, als aus der höchsten Stimme, dann aus dem Tenor als der niedrigen.

Eine Altan, f. f.

Ein flaches Dach oder ein Platz darauf, auf welchem man gehen kan, Solarium; hypæ: trium in superiore aedificii parte; subdiale superius; Procestria bey den Juristen.

Ein Altanen-Dach, n. da oben ein Geländ: der herum, weil man darauf herum gehen kan wegen seiner Fläche, rectum planum.

Vom Lateinischen altus, hoch. Daven das Italinische Altana, so durch die Baumeister zu uns gekommen.

Altar, m. f.

Altare, n. ara, f.

Die des Altars pflegen, genießen des Altars. Qui altari deservunt cum altari participant. 1. Cor. IX. 13.

auf den Altar legen, hieß vor Alters, und wo es noch gebräuchlich ist, der Kirche oder solchem Altar etwas schenken, tradere ad usum sa: crum.

vom Altar nehmen; was geschenkt und geopfert ist nehmen, accipere tradita vel donata.

Der hohe Altar, Altare majus in choro.

Altarstein, n. arula.

Altarist, der dasjenige besorgt was zum Altar gehört; ein Altar-Diener, minister altaris; Item curator rerum quæ ad altare per: tinent. It. Puer vel alius famulans ad altare.

Altar: Geräthe, pl. Vasa & ornata altaris.

Altar: Gesift, n. quæ testamento ad al: re legata sunt.

Altar: Kentlin, n. Bract. fol. 38. b. vocat ampulla, beym Weß: halten.

Altar: Leute, pl. curatores altaris. Qui inter sacram cenam lintea subterdunt.

Altar: Lichter, pl. cerei in altari.

Altar: Leben, pl. Leben zu Unterhaltung der Messe und Altars, seuda ad altare data, ad celebrandum missam.

Das Altar: Tuch, n. tegmen altaris.

Ein Altar: Tüchlein, n. das man bey dem Austheilen des H. Abendmahls unter das Kinn der hinkretenden hält, mappula, si: ve pannus sericus, quem sub mento sacra co: na utentes tenent sic dicti, altariste.

Das Altar vom Lat. altare worden, braucht keines Beweises, von altarium, aber ist in Aech: majers Braunschw. Chronik. P. I. Altarien. Das Wort Altarist, ist vom Latein der letzten Zeiten, an vielen Orten geblieben. Aechmaj: Braunschw. Chronik. p. 231. Part. II. Alons: neße, Parnere, Vicari, Altaristen, Officianten und Scholers. Es ist ein Weß: Priester, oder Caplan so zu einem gewissen Altar befehlet ist. Zu Wulkersleben in dem Fürstenthum Schwarz: burg, werden jährlich aus den Inwohnern ge: wehlt, zwey Altaristen, zwey Heimbürgen, it. Frisch. Var. Tract. p. 691.

Alte, ein Art Fluß: Fische, Knaut in der Al: zellischen Chronik. ist gern in stillen Was: fern, squalus, Ein guter Brat: Fisch.

Alter, f. alt.

Althee, f. althea, Eibisch, weisse Pappeln, bis: malva. Ibisus, ein Kraut.

Althe: Salbe, unguentum Althee.

Altist, f. der Alt, die Stimme.

Am, f. an

am, bey den Superlativis der Adjectivorum macht adverbia daraus.

am besten, optime.

am wenigsten, minime.

Wann die Noth am größten, ist Gott am nächsten, cum duplicantur lateres venit Moses.

Amā, sagte man vor Alters an statt Mutter Wale: frid. Strabo de rebus Eccl. c. 7. Mutter Theo: tisci a Latinis Graecos sequentes habent &c. cum in quibusdam horum proprias habeant voces, ut Atto & Ama. Tpod & Toda, pro Vatter & Mutter quod a Latinis habent. Im Walefrid steht war: Atta & Amatodo, aber dieses letzte muß besonders stehen. Atto & Ama. Todo & Toda. f. Tode.

Amandin, n. eine Art Edelgesteine, Carfunkel, carbunculus traizenus.

Amarant, n. ein Kraut dieses Namens mit ei: nem hochrothen Blumen: Ähr, Sammer: Blum, floramor, Amaranthus, vom Griechisch. ἀμαραντος.

Amarelle,

Amarellen: Baum, eine Baum: Frucht wie Pfersige, malus Armeniaca.

Amarelle, f. eine Art Kirschchen roth oder braunschwarz, cerasum Armeniacum, f. Ma: relle.

Einige nennen sie Cerasa Aproniana, Cerasa Pliniana, weil aber aus Armeniaca bey dem Wort Marillen schon einige als Pistaria in Lexico, Amarellen macht, mala Armeniaca, so ist dieses hier auch wahrscheinlich, zusammen gezogen, oder sonst verändert, es nennen sie einige Am: mern, Pistaria, amery, amly. man heißt eine ro: the und eine schwarz: braune Kirsch, die etwas bräunlicher oben her ist, Amarellen. Bey dem ma: lo Arne-

in Armeniaco lassen die meisten das erste a aus, und sagen Mariken.

Vetus Vocabularium 1482. Ambrell, Amel, per amarellum oder pitter.

Ambrellenbaum amarellus. Bract im Vocabulario versm. fol. 51. a. amarillus arbor. amarillum (fructus).

Ambacht, f. Amt.

Ambacht, ein Abgesandter. Faust Lübeckische Chron. col. 53. vom Ital. und Franz. Ambasciata; Ambassadeur.

Ambelieren, für emalieren, Reinfärben. L. 3. 26 von einem Ring.

Da stunden bößsamen gheambelieren  
De weren mit Casur behende vyszeret.

Ambel, f. Aimer.

Ambel, Kraut, f. Ambra.

Ambrosien waren nach Sponsergus Bercht von Briggel Rist. fol. 10. unter jedem Fährten im Jut. Ambrosie, die geringsten unter den Ambrosien, sie stehen nach dem Trunke im Schilf und Trabanten des Hauptes. Ambros fol. 52. b. Ambrosien. Wann sich unter dem gemeinen Mann ein Widerwill erhub, weil sein Geld oder Proviant da war, hielten sie eine Gemeine, und erschielten einen alten erfahrenen Krieger Mann unter ihnen, den schickten sie an ihren obersten Feldherrn.

Amboss, f. m.

incus, udis.

Ein großer Amboss achtet leichter Streiche nicht, Magnus animus levibus injuriis non nocetur.

Zwischen Hammer und Amboss liegen, viel Angst und Verdruß haben, inter malleum & incudem esse; crebros sentire adversae fortunae ictus.

Amboss, Steck, m. der Holz morinn der Amboss deckt, truncus & sedes incudis.

Amboss, Schmidt, Faber incudum, in cuius officina incudes fabricantur.

Horn: Amboss, incus cornuta, incus bicornis, der Amboss mit einer Neben: Spitze. Von der Proposition an, welche vor Alters häufig gebraucht worden, f. (an) und vom Verbo Boien, (f. bosen) schlagen. Wie das Lateinische von in und cudo, (incus, incudis) Gallische poulter von pulsare. Holl. bleibt das i, aem, aeld, aembeld, ambilt. Angl. Anvil. Nieder: Sächs. Tom. III. Script. Brunsw. p. 533. n. 24. anebot. Die alte Übersetzung der Bibel. 1493. Hist. XLI. 15. Anboß. Rab. Maur. Gloss. incus, anapoz.

Ambra, f.

Eine wohlriechende Materie dieses Namens, so man in der See findet und zu uns bringt. Ambarum, bey einigen Medicis.

Ambel, Kraut, Marum.

Ambrosien, Kraut, Ambrosia.

Lat. barb. Ambar, Ambare, Ambra. Daß es von einem Fisch sey, sind die meisten eins, aber was es sey, ist lang im Zweifel gewesen, bis zu den letztern Zeiten einige diese Materie in dem Samen: Gefäßen des Walfisches gefunden zu haben vermeinen.

amechtig, f. ohnmächtig.

Ameise, f. f.

Formica.

Ameisen: Dab, n. balneum e formiceto. Kleine Ameisen, Formiculae, formicae minores subrufo & nigrae, quae in ejecta calpis terra nidificant.

Große Ameisen, formicae Sylvicolae majores. Wald: Ameisen.

Das Jucken in der Haut als wann Ameisen darauf kriechen, oder vielmehr in dieselbe beißen, formicatio.

Ameisig, Adj. voll Ameisen, formicosus.

Ameisen: Eyer, pl. ova formicarum.

Ameisen: Fresser, Myrmecoleon. Ein Insekt welches vor der Verwandlung Ameisen in

seiner Grube fängt, hernach ein fliegendes langleibiges Insekt sey wird.

Ameisen: Geruch, m. (wann man auf ein Wald: Ameisen: Haufen mit der Hand schlägt und hernach an die Hand riecht.) Odor formicinus.

Ameis: Zügel oder Ameisen: Gaussen, m. cumulus in quo nidus formicare; formiceum.

Ameisen: Spiritus, Spiritus formicarum.

Ameise haben viel von ohn und mußte hergeleitet weil sie immer unruhig ist, wird auch von einigen Ameise geschrieben und ausgeprochen. Andere aber sagen es komme von anbeissen. Picior. im Lexico nennt sie ausdrücklich Ambel, und setzt hinzu, daß formicatio eine bißige Reude sey, welche wie Ambel (formica) beiße. Also daß man hierin absonderlich auf die kleinen gelben Ameisen scheint gesehen zu haben, dann obgleich alle Arten der Ameisen ein Gebiß als eine Zange haben, und empfindlich beißen können, so thun es doch die gelben vor andern, und lassen im Beißen oder Stechen zugleich einen Saft in die gebissene Haut, welcher schmerzlich juckt. Daher sie auch an vielen Orten Seich: Ameisen genannt werden. Es kommt hiemit überein der N. Sächs. Name Mieren, f. Mieren, von μέρμα, mordea, μέρμα, pingo, davon μέρμηξ. Amel: Beer, f. Amarellen.

Amel: Reel, n.

amylum, Stärk: Reel, f. Stärke.

Amel: Korn, n. Spelten, Dinkel: Korn, Col. onom. col. 398. far candidum, Zea.

Kommt vom Griechischen αμυλον, das ohne Mühl gemacht ist, vom besten Weizen ausgebrütet. Daher heißt es auch Kraft: Reel. Man macht damit die weisse Leinwand steif und starrend. Daher heißt es Stärke und Stärk: Reel, Nider: Sächs. Stiffel. Amelung, heißt es auch Kyff im Spiegel der Gesundheit fol. 115. a. Die Franzosen nennen es amidon, davon ist das verorbene Amentam, f. Deyers Lex. Und in einem alten Vocabulario dem Virgil. Emmer: Nuss, für Drey von Amel: Reel. Theocriti Scholiast. Idyll. I. v. 21. αμυλος αμυλον γαρ μένος, αμυλον γαρ τον πυρον αμυλον. Chytrani in seinem Nider: Sächs. Vocabulario hat Amedum, col. 280. so dem Französische amidon näher kommt.

Amen, amen, certe, vere.

Vom Griechischen Αμην und Hebräischen AMEN. Die Franzosen geben es, ainsi soit. il. Kero in seinem Glossario. So ist, das ist, so sey es. Es heißt eigentlich: Warlich, in Wahrheit. Lutherus erklärt, das sey wahr, es soll also geschehen.

Amer, halita, Lat. barb. für halica & est genus quoddam frumenti, Vetus Vocabular. 1482. f. amel.

Amend, f. Dmet in Grummet.

America, die neue Welt, America.

Ein Americaner, Americanus.

Americanisch, Americanus, a. um.

Amethyst, eine Art von Edel: Gesteinen, Amethystus, f. Helind. Ethiop. l. v. p. 224. edit. Comelin. An. 1596. 8.

Amethysten: Farb, color amethystinus.

Amie, f. Ampe.

Amise, f. Ampe.

Eine Amme,

nutrix, oder Säug: Amme,

Ammen: Dienst, nutricionis munus.

Ammen: Milch, lac nutriceis.

Eine Amme, zu einem Kind nehmen, dem Kind eine Amme halten, adhibere puero nutriceis.

Eine Amme abgeben, nutriceis munere fungi, nutricari.

Ammen: Loh, nutricia, orum.

Eine Amme, heißt auch obstetrix, die Weib: Mutter, Geb: Amme.

Die Ammen: Magd, ancilla obstetricis.

Ammen: Beräthe, supellex obstetricis.

Ein Amlein, heißt im Pastorio. eine Ladel war: aus man den Kindern zu trinken gibt, da sie daran als an der Amme saugen können.

Von ON Mutter, ON, Säug: Amme, f.

Amma, Hefsch. αμμα, μητήρ τροφός. Amma.

Lat. barb. mater spiritualis, αμμας. Hispan.

ama. Eine Kinder: Frau.

Amman, Ammeister, f. Amt.

Ammer, m. miliaria crocea.

Ein Vogel, so wegen der gelben Brust Gold: Ammer heißt, wegen der grün: braunen Rücken, aber in der Mark Brandenburg Grünsing. In Franken Ammerling, passer croceus, galbulla. Emmerling; wegen seiner Nahrung heißt dieser Vogel auch Gerst: Ammer, miliaria, wegen seines Neßes und Brutens aber, Wald: Emmerling. Lat. barb. bey dem Gesnerio und andern emberiza. Im Englisch. a yellow Hammer. Daher nennt ihn Georg. Agricola Hämmerling, weil er sich im Winter bey den Scheunen aufhält, scheint das Sam von Helm zu sequi. Emmerich Pfl. Lex. Brack. Vocab. f. 49. a. amorellus, Lemeritz.

Ammer, plur. Ammern, scintilla sub cineribus latentes. Amer, (Nider: Sächs. im Vocabul. Chytrai.) glihende Asche, col. 422.

Ammern, nennen einige auch die Amarellen, f. Amarellen.

Ammissate, f. Lampsate.

Ammon, f. Hammon.

Ammonak, f. Salmaia.

Ammoniter, Ammonita, einer von den Kindern Ammon. Ammoniter waren alte Einwohner Arabiens, und des Landes Canaan Nachbarn.

Eine Ammonitin, Ammonitis, idos.

Ammonitisch, Adj. Ammoniticus.

Ein Amoriter, Amorrhæus, subst. Amoriter wohnten jenseit des Jordans wo der Stamm Gad hernach lag. Canaans Nachkommen.

Amoritisch, amorrhæus, Adj.

Amme, ein Samen als Kummel, ammi αμμι, ammiu.

Amme: Samen, Amme: Saat, id.

Ampel, f. f.

Lampas.

Ampeln, n. zwei silberne Emlein, oder Reg: Rendein, Tom. I. Script. Sax. Menckens col. 760. Am. 1527. in Thüringen.

Es meinen einige, es sey vom Wort Lampe geworden, aber es scheint es komme von ampulla.

Ampeln, v.

nach etwas, von ambire, (ist vulgar.) nach etwas streben, und es mit Gebarden und Stimme andeuten, als kleine Kinder, Nider: Sächs. Chronik. an. 1492. ad am. 1004. Es war ein Mark: Bräve, der hatte dem Kreyser Hinfrie zu wedderen gemessen in dem Krey, unde he am: pelde darn, he wolde hebben Kreyser ge: worden.

Ampfer, m. f.

Rumex, Lapathum. ein Kraut.

Saur: Ampfer, Oxalis, (vulg. acetosa) oxylapathum. Spitzer Ampfer, rund: blätteriger Garten: Saur: Ampfer, oxalis rotundifolia, acetosa scutata. Der groffe Spaz: nische Saur: Ampf, acetosa Hispanica maxima.

Roh: oder Wasser: Ampfer, hippolapathum, hydrolapathum, wird wohlmerz Ellen lang.

Duch: Ampfer, Oxys, vulgo trifolium acetosum, oxytriphylon.

Schaf: Ampfer, Oxalis ovina.

Garten: Ampfer, Spinat, rumex lativus. Lapathum hortense.

Zafen: Ampfer, rumex sylvestris. Wens: gel: Wurq, Trifolium Leposinum, acetosum.



sum. Butter: Ampfer, quod foliis ejus obvolvitur & regitur butyrum recens. *Pencer in appellation. Plantarum.*  
 Holl. Ampfer, Saur: Ampfer. Sigillum Salomonis *Ver. Vocabularium.* 1482. Etliche sagen und schreiben nur Ampf.

**Amsel, f.**  
 merula, turdus niger, sive merula mas. Die ganz schwarze Amsel. Ein Vogel in der Größe als ein Staar, das Männchen hat einen gelben Schnabel, und lernt Stücke von Liedern nachsprechen.  
 Ring: Amsel, merula torquata, ist auch schwarz, hat an der Brust einen weissen vier-eckigen Flecken, so aber nur die Brust zierte, nicht rund um den Hals herum geht.  
 Das Weiblein von der ganz schwarzen Amsel ist mit roth: braunen Flecken den andern turdis in vielen gleich. Der Ring: Amsel Weiblein aber hat auch einen weissen breiten halben Ring auf der Brust bis zu den beyden Flügeln, aber nicht so weis als das Männlein. Es nennen einige auch andere Vogel Amseln, aber es ist nicht nachzutun. *Gloss. Monjens. p. 383.*  
*Amphila, merula. Aiberus hat Amschel.* Von der rothen oder blauen Amsel, f. *J. L. Frisch.* von den Vögeln die dritte Classe, merula rubra capite & collo coerules. Es ist das Lateinische merula etwan von einigen als mesula ausgesprochen worden, und der vocalis concomitans des liquide m, im Aussprechen und Schreiben geblieben; das aus amesula, Amsel worden ist. *Frischl. in Nomenclat. Amselin.*

**Amsig,**  
 oder emsig, *adj.* assiduus, industrius.  
 Amsig, oder emsiglich, *adverb.* assidue.  
 Amsigkeit, *f.* assiduitas, industria.  
 Es meinen einige es sey von unnützig zusammen gezogen, oder ohn nützig. Die Alten haben oft emsiglich *adverb.* frequenter, *Matth. IX. in Cod. MS. Nov. Test.* emnezzico frequenter hat Kern im *Gloss.*  
 E. Ambt, Amt, Ambacht, hieß vor Alters operatio, ambachten, operari. Im Gothischen ist der sibilans hinten daran, Ambachto, ein Diener. Wann eine Zusammenziehung Platz haben kan, so ist es von amo. Wie Ammann, Ammeister für Ambachts: Mann, Ambachts: Meister steht, und noch gebräuchlich ist, daß Amsig so viel, als der immer arbeitet und sein Amt thut. Ambus ist im *Gloss.* da Sange ein Knecht oder Arbeiter.

**Amt oder Ambt, n.**  
 Eine jede anvertraute Verrichtung, functio, munus, Offitium.

Einem zu einem Amt vorschlagen, commendare.

Nach einem Amt laufen, darnach streben, contendere ad munus aliquod; ambire cupidius, ambitiosius affectare, adipirare ad aliquod officium; inhare illud.

Um ein Amt anhalten, petere munus aliquod, Provinciam sive partes deposcere.

Sich darum bewerben, ambire honores, candidatum esse.

Der sich darum bewirbt, Candidatus.

Der sich mit darum bewirbt, Competitor.

Sich in ein Amt drängen, illicito modo se ingerere in aliquod munus.

sich eines Amtes anmassen, administrationem alicujus rei arripere, ambitiose appetere.

Einem ein Amt auftragen, deferre alicujus honores; offerre munus aliquod; committere alicui curam officii alicujus.

Einem ein Amt geben, anvertrauen, übergeben, committere fidei & curae alicujus aliquod munus; dare provinciam.

Einem in ein Amt setzen, praeficere alicquem muneri, assignare designare alicui munus; constituere in munere.

einem zu einem Amt befördern, promovere alicquem ad gradum alicujus dignitatis, vel ad aliquod munus.

Einem zu einem Amt helfen, auxilio esse ad impetrandam alicujus muneris curam, ad obtinendum honoris gradum.

Einem ein schweres Amt auflegen, provinciam duram tradere alicui; stationem laboriosam dare alicui; muneris alicujus onus imponere alicui.

Amt besetzen, muneribus viros bonos praeficere.

Ein Obrigkeitliches Amt auf sich nehmen, capessere magistratum.

Ein Amt annehmen, suscipere curam officii alicujus.

Ein Amt nicht annehmen wollen, deferre munus oblatum.

Ein Amt bekommen, munere potiri; provinciam obtigrit, sparta obvenit illi.

Ein Amt antreten, munus inire.

in ein Amt treten, accedere ad munus aliquod curandum.

Einem in sein Amt greifen, falcem in alienam messem immittere.

Das ist deines Amtes, munus tuum est. da mußt du dein Amt thun, tua partes hic desiderantur.

Sein Amt verrichten, verwalten, versehen, thun, munere suo fungi; provinciam suam administrare; officio suo praesse, satisfacere; officium suum exsequi, gerere.

Seines Amtes warten, manere in statione sua; intra muneris sui terminos se continere.

In einem Amt sitzen, in munere constitutum esse; muneri praesse.

Kein öffentliches Amt haben, vacare a publico munere.

Einer der kein öffentliches Amt hat; der außer Amt lebt, privatus.

Sein Amt aufgeben, niederlegen, abdicare se munere; provinciam deponere, magistratu abire.

Sein Amt übergeben, provinciam alii tradere.

Einem andern überlassen, abtreten, functionis curam alii concedere.

Sein Amt verlassen, spartam, quae alicui contigit, deserere.

Einem in seinem Amt vertreten, vice alicujus in munere esse; agere alicujus partes; vices implere alterius; munus alterius obire.

Einem im Amt ablösen, permutare vices stationis.

Amts wegen, ex officio.

Sein Amt nicht thun, hintan setzen, rem male administrare, officio suo deesse.

Sein Amt überschreiten, transgredi limites officii sui excedere fines muneris sui, officio suo egredi.

In seinem Amt viel versehen, multa administratione & curatione sua peccare.

Sein Amt verlieren, excidere officio.

Das Amt von einem nehmen, abrogare alicui honores.

Einem vom Amt setzen, absetzen, exauktare.

Vom Amt fassen, e gradu dignitatis decipere, praecipitare.

Des Amtes entsetzen, remove ab officio.

Des Amtes erlassen, dimittere, potestatem dare decedendi de statione, veniam dare decedendi, resignandi.

Einem von seinem Amt bringen, extrudere alicquem, fraude vel alio illicito modo alicquem decedere de gradu.

Amt, in den Kirchen: Verrichtungen, officium, missa, daher das Hobe Amt, die Hobe Messe.

Im N. Test. sacerdotium.

Im N. Test. das Amt, (nemlich des Wortes) *diavonia. Ab. VI. 1.* predicatione Evangelii. Das Amt der Schlüssel, die Gewalt Sünden zu vergeben, und zu behalten, potestas clavium.

Die Amtes: Prediat, f. die Früh: Predigt an einem Sonn: oder Fest: Tage, concio in matutina & primaria.

Amtes: Kleid, des Priesters im Alt. Test. als *Exod. XXXI. 10.* stola liturgica.

Amtes: Schildlein, n. *Exod. XXI. III. 15.* rationale judicii, gehörete zum Hohen: Priester: Schut.

Amt, die Verwaltung eines Orts, oder ganzen Gegend. Item der Ort, oder die Gegend selbst, die unter einem Amt: Mann steht, praefectura.

Ein Ober: Amt, praefectura superior.

Die freyen Ämter, in der Schweiz, vte Alters die Grafschaft Rore. Provincia libera, wird in zwey Hälften getheilt, von Lunds: hosen bis Jarwanger, die Oben davon gehöret den 7 alten Orten, darinnen Baum: Herten und Möllingen, die Untern aber gehöret nur Zürich, Bern und Glarus.

Amt, das Haus, merinnen ein Amt: Mann wohnt, sedes praefecti, f. Amt: Haus.

Ein Amtelein, munus exiguum, administratio rerum non magni momenti.

Amtes: Bote, apparitor, cursor alicujus praefecturae, tabellarius.

Amtes: Buch, n. diarium, protocollum praefecturae.

Amtes: Bruder, collega.

Amtes: Diener, lictor praefecturae.

Amtes: Dorf, n. Amtes: Dörffer, pagi proxima praefecturae. Im Gegenjag der Junkern Dörffer.

Amtes: Eifer, n. rigor quem officii circumstantia requirunt.

Amtes: Falle, pl. die Einkünfte des Amtes, redditus praefecturae.

Amtes: Folge, f. sequela jurisdictionis praefecturae.

Amtes: Gehühr, n. pecunia quae praefecto debetur.

Amtes: Gehülfe, collega.

Amtes: Genosse, collega.

Amtes: Geselle, id. vulg.

Amtes: Geschäfte, pl. n. negotia ad praefecturam vel ad munus pertinentia.

Amtes: Hauptmann, capitaneus praefectarum.

Amtes: Haus, n. curia, quæstorium, pratorium.

Amtes: Kammer, f. no: Königlische und Fürstliche Rechnungen abgelegt, und untersucht werden, curia regiarum rationum, confessus praefectorum rationum.

Amtes: Kirche, Amtes: Kirchen, sind die so in einem Amt liegen, ecclesiae praefecturae alicujus, von deren Eanzeln der Amt: Mann etwas dem Gemeinden zu wissen thun kan. Pommerische Holz: und Mast: Ordnung. 1717. p. 46.

Amtes: Knecht, apparitor, minister praefecti publici.

Amtes: los, *adj.* munere privatus, vel sine munere vivens, remotus ab officio.

Amt: Mann, praefectus, der auf Rechnung sitzt, rationarius.

Amt: mannschaft, f. praefectura: munus praefecti.

Amtes: Person, f. der ein öffentliches Amt verwaltet, Persona in munere publico constituta.

Amtes: Pfannen, pl. Gondorf p. 13. Sg. in welchen die Amtes: Sole gesetzt wird, f. Amtes: Sole.

Amtes: Pflicht, f. Officium, cura cujuscuque muneris, debitum, in Amtes: Pflicht nehmen, einen Eyd von jemand nehmen, daß er in seinem Amt treu seyn wolle, jurjurando ad fidelitatem in officio obstringere.

Amtes: Saß,



**Am t**: **Satz**, m. ein Edelmann, so unter einem  
Andermann steht, Nobilis sub jurisdictione  
mediæ, sive præfecti territorii, Amtsalarius  
volgo.

**Am t**: **stiftig**, ad. sub jurisdictione præfecti  
constitutus, mediatus, im Gegensatz Schrifte  
stiftig, immediatus, (s. nobilis.)

**Am t**: **stiftige Ritter/Güter**, feuda Amtsalicia.

**Am t**: **Sache**, f. Amto: Sachen, negotia sive  
res que ad præfecturam pertinent.

**Am t**: **Schreiber**, Scriba præfecturæ.

**Am t**: **Schöff**, der die Einkünfte des Amtes  
besorgt, quæstor præfecturæ.

**Am t**: **Rath**, m. Consiliarius in rebus ad unam  
vel plures præfecturas spectantibus.

**Am t**: **Sole**, f. Salz: Wasser das denen Ver  
diensten des Salzs: Werks als ein Lohn ge  
geben wird, aqua salis quantitas certa,  
salina ministrorum in salinis destinata  
Gosdorf p. 10.

**Am t**: **Stadt**, f. Oppidum quod sub præfe  
ctura aliqua est.

**Am t**: **Stube**, f. das Zimmer worinn der  
Andermann Gericht hält, Camera vel locus  
ubi præfectus judicium exercet.

**Am t**: **Tag**, m. Gerichtstag im Amt, dies  
judicii ordinarius in præfectura vel a præ  
fecto constitutus.

**Am t**: **Titel**, Titulus honoris vel dignitatis,  
officii publici.

**Am t**: **Verwalter**, vicarius præfectus; Vacan  
tis præfecturæ administrator.

**Am t**: **Verweser**, der in Ermangelung eines  
Amtmanns unterdessen das Amt verwaltert,  
Præfecturæ administrator, Procurator, vica  
rius.

**Am t**: **Vogt**, der statt des Amtmanns das  
Amt besorgt, administrator præfecturæ.

**Am t**: **Beamteter**, cui munus aliquod commissum  
est; præfectus, administrator alienius r.  
Procurator. Im Plural, die Beamteten.

**Am t**: **bey den Handwerckern**, Collegium op  
ficum, quod certis privilegiis gaudet, at  
que angriffslegirte heißen nur. Wercke, i  
Gilde, Zunft.

**Am t**: **Brüder**, pl. Collegæ qui admini  
strant collegii jura.

**Am t**: **Brüder**, sodalium officium.

**Am t**: **Briefe**, pl. Gesetze und Verträge der  
Handwercks: Leute, statuta officum, rotuli  
conventiones & mutua pacta de rebus &  
negoniis ad artem pertinentibus.

**Am t**: **Haus**, Zunft, Stube, edificium sive  
locus ubi Collegium convenit. Item **Vetus**  
**Platz**: Amt: Haus oder Werk: Haus,  
Werk: Stube, officina.

**Am t**: **Lade**, f. Kiste, worinn die gemeinen Ein  
künfte des Gewercks gelegt werden, ara  
ria officii commune, arca collegii.

**Am t**: **Gerechtigkeit**, f. Innungsrecht, Jus  
collegii.

**Am t**: **Siegel**, n. Sigillum collegii.

**Am t**: **Rollen**, pl. Amtes: Gerechtigkeit, opifi  
um privilegia & jura. Die Gulden: Briefe.

**Am t**: **Vogt**, der Handwercks: Knecht, oder der  
Zunft: Meister bey einigen.

**Am t**: **Schuster**, der im Amt oder in der Gölde  
ist, (im Gegensatz eines Frey: Schusters, der  
nicht Zunftmännig) furor ad collegium opifi  
um pertinens.

**Am t**: **Leute**, für Handwercks: Leute so zu einem  
Amt gehören. Faust: Lübeckisch. Chron. col  
27. Schumacher, Krämer, Belzer, und al  
lerley Am t: Leute, membra collegii.

**Am t**: **geschlossener Amt**, Handwercks: Versamm  
lung, so nur aus einer gewissen Zahl besteht,  
Collegium officum certo numero membro  
rum constans exclusis aliis.

**Am t**: **Besondere Wörter und Bedeutungen zum  
Wort Amt**.

**Am t**: **Verwaltung**, f. Amtes: Verwaltung, præfectura

administratio. In Secretlers Nüchlandisch.  
Chronik. p. 9.

**Am t**: **Bücher**, pl. worinn die Am t: Leute ihre  
Einkünfte und anderes schreiben, scripturae  
& libri præfectorum publicorum, quibus si  
des publice data est ad rationes, reditus, & ex  
pensas publicas, libri censuales.

**Am t**: **Folge**, f. sequela jurisdictionalis. Da die  
Unterebenen die Abtheilungen müssen verwalten  
helfen. Einsch. Var. Tract. p. 348. nennt sie  
auch sequela præfectorum.

**Am t**: **Frau**, in den Clöstern, eine Nonne welche  
ein gewisses Amt darinnen hat. als Tom. III.  
Script. Brunsw. p. 462. Der Drost soll Rech  
nung thun von aller Ausgab und Einnahm  
vor den Am t: Frauen, und vor dem Rath.

**Am t**: **Geld**, n. wann den vier Erb: Ämtern bey  
Ertheilung der Lehen, ein gewisses Geld gege  
ben wird, f. Erb: Amt, als Erb: Bischöffe geben  
den Erb: Ämtern, wann sie Regalien und Lei  
hen empfangen 300 Gulden in Geld, welches  
das Amt: Geld heißt.

**Am t**: **Lehen**, n. Wohlthat und Freyheit, so der  
Rath einem Bürger giebt, beneficium quod  
Senatus civi vel ex merito vel gratia indulget.  
Wehn. O. Pr.

**Am t**: **Knechte**, pl. in den Sec: Städten, auch in  
der Rostockischen Kleider: Ordnung. An.  
1585. p. 11. die Handwercks: Vessellen eines  
Amtes, sodales officii.

**Am t**: **Kosten**, pl. der Aufgang bey den Hand  
wercks: Zünften, sonderslich an Essen und Trin  
cken. Item die Speisen, die man als gemei  
ne Essen gibt oder vorsetzt.

**Am t**: **Meister**, in Colln am Rhein, der vornehm  
ste in einer Zunft, nach den Zunft: Herren  
vom Fasz: und Wein: Amt.

**Am t**: **Meister**, in Strassburg Bürgermeister,  
Consul, vel consularis dignitatis Vir.

**Am t**: **Schaden**, m. collecta municipalis, eine  
Steuer, die nur auf die Dörfer gelegt wird, in  
einigen Ämtern, Befehl. Th. Præf.

**Am t**: **Steuer**, f. municipalis collectio, eine  
Steuer, die Bürger und Bauern geben müs  
sen. Befehl. Th. Præf.

**Am t**: **Zalt**: Korn, n. ein jährlich Geld oder  
Getraid so die Zünfte der Obrigkeit an eini  
gen Orten geben müssen, welches die denn  
widerum denen auflegen so Meister werden  
wollen im Braunsch. in einem Edict. 1612.  
f. 5.

**Am t**: **oder Am t**, kommt von Ambacht, und dies  
es wird im Neuen Test. des Ulpian, And  
raths geschrieben.

**Am t**: **Andachts**, ist ein Diener Marc. IX. 35.  
wird aber andern Knechten entgegen gesetzt, wie  
Marc. XI. 43. *angetus* und *diacorus* dem  
Joh. XVIII. 18. (welches Alt: Deutsch  
im gedachten codice Skalk, Echall gegeben  
wird.) Es bedeute Ambachts, ministrum ho  
norarium, velut per obsequium liberam præ  
stans operam f. Janii Gloss. ad Ulpil.

Dieses Andachts haben andere Ambacht aus  
gesprochen, woraus die Römer mit ihrer Aus  
sprach und Endung Ambactus gemacht, Julius  
Cæsar de B. G. l. 6. c. 15. Equitum ut quisque est  
genere copiusque amplissimus, ita plurimos cir  
cum se ambactos clientesque habet. Das waren  
die Comites der vornehmsten Fürsten und Her  
ren, von denen auch Tacitus de G. M. 13. 14.  
schreibt. Kero in seinem Glossario hat Ambacht  
Minister. Von Hof: und Kriegs: Bedienten ist  
es hernach aus einer Gegend genommen  
worden, die einem zu regieren, und im Namen  
eines Herrn zu verwalten anvertraut worden.  
Im Holländischen heißt Ambacht eine Præ  
fectura und ein Territorium einer Stadt, wie bey  
uns ein Amt. Um dieser Bedeutung willen, so  
auf die Sache von der Person gekommen, hat  
man die Person anzudeuten, das Wort Mann  
dazu gesetzt, ein Ambachts: Mann, Am t: Mann,

Angl. Sax. Ambachmon. Von den weltlichen  
Bedienten ist es in die Kirchen: Dienste gekom  
men, und endlich zu den Handwerckern, ja gar von  
allerley Verrichtungen überhaupt.

Die Veränderungen der Buchstaben, und  
die Verkürzungen dieses Wortes durch so vie  
lerley Leute, und die Länge der Zeit sind fol  
gende:

- 1 and, im Gothischen Andbacht. in am, im  
Holländischen Ambacht.
- 2 b, in m. Jeroschin in Chron. Præf. Am  
mecht; Item in Sachsen: Sp. MS. An. 1269.  
Ammer. Tenzel. Goth. Chronik in Diplom.  
1370.
- 3 das a vornen in e. Anglo-Sax. embilht,  
embilhtmon.
- 4 das a mitten in e oder i. ammer, embilht.
- 5 h oder ch in e. im Lat. Ambactus, und in  
Freheri l. 1. Orig. Palat. da er zeigt daß die  
Länder in Ambactis eingetheilt gewesen.
- 6 für it in ambactia steht in L. antiquis  
Burgundie ambactia, (opera.)

Die Verkürzungen sind, daß

- 1 ch ausgelassen wird, als: Ammer.
- 2 ach. Ambt für Ambacht.
- 3 bach. Amt für Ambacht.
- 4 d vom Gothischen Andbacht.
- 5 die ganze Silbe bach bleibt weg in Am  
meister, Amman für Ambachtsmann, f. Da  
Conzelim Gloss. von Amman.

- 1 Die Alten haben Ambachtsman für Lebens  
Leute genommen, und sonderlich für die so in  
Hof: Diensten waren. Als: Sachsen: Sp. MSC.  
Lehn: Rechte, art. 62. Nieman ne mach sine  
Herren Gut mit der Gewere entworen, (ihm die  
Besitzung entwendend,) des Ammechman (Lei  
hens: Mann) heis, noch erven an sinem Sone,  
binnen anmechte. Also daß diens im Jul. Cas.  
B. G. 6. 15. eine Erklärung des vorhergehenden  
Ambactus ist, oder nur die gemeinen Lebens  
Leut, nicht die, so Ministeriales zugleich sind, an  
deutet, welche ambacti heißen. Im Chron.  
Rhythmico. Script. Brunswic. Tom. III. p. 55. v.  
59. wird Ambacht: Mann für einen nobilem mi  
nistrialem gesetzt, also auch p. 119. Als Kaiser  
Otto IV. nach Rom zog: Der König sandte vor  
set hen den Kengeler unde den Dorsten sin, (se  
uen Drost) unde de Ambacht lude.
- 2 Nicht nur für groffe Gegend, so unter ei  
nem Am t: Mann stehen, in das Wort Ambacht,  
sondern auch schon vor Alters von kleinen Werk:  
Städten gebräuchlich gewesen, als Kero ambach  
ti, officina übersezt.
- 3 Wann in eben diesem Glossario Keranis ab  
actes (villicationis) steht, schreint es ein Schrifte  
Fehler zu seyn, für ambactes.
- 4 Das Verbum ambachten ist ganz veralt  
et, für operari. Otfrid. 1. 25. Anglo-Sax. em  
bealhtian, ministrare.
- 5 Daß von den Lat. barb. Ambascia das Wort  
Ambasciatore. Ambassadeur herkommt, ist ganz  
wahrscheinlich.
- 6 Es hat keinen Grund wann einige Ampt  
schreiber, noch weniger wann man Amter findet  
für Amter, als in der Rostockischen Kleider:  
Ordnung 1585. p. 11. und in viel andern.
- 7 In viel Ländern nahm man vor diesem, wie  
auch noch heute zu Tag in einigen Fürstenthümern,  
nur Edel: Leute, als eines Herr: Lehen: Leute, zu  
Am t: Leuten in den Ämtern auf dem Lande; da  
her hieß man die so keine Edel: Leute waren, und  
doch das Amt hatten, nur Am t: Vögte, Am t:  
Verwalter, Am t: Verweser. 2c.
- 8 Ein Verambtreter, für ein Beamter, in  
Dafypod. Lex. ist veraltet.
- 9 Lutherus in der Uebersetzung der Bibel hat  
einige mahl dem plural. die Am t, als 2. Par.  
XXIII. 18. Jojada bestellet die Am t, das Amt  
des Herren, und Dan. III. 10. Welche du  
über die Am t gesetzt hast. Welches sonst nicht  
nachzuthun ist.

10 Amblich, im Zufag der Jülichſchen Policy, Ordnung, p. 9. iſt nicht ſehr in dem Gang, verdient aber gangbarer zu werden. Als von einem Amblichen Beſcheid an die Canzler provociren. Das iſt, von einem Beſcheid den man vom Amte bekommen, oder vom Ambr Mana, ſententia præſecti loci.

Empfung, hat Friſchlin. in Nomenclat. p. 501. für Amts: Verwaltung, unredliche Empfung, repetundæ.

Anten, das Amt führen, der amierende Bürgermeiſter, für, der regierende.

Amulet, n. ein abergläubifches Mittel wider Krankheiten und Zauberer, remedium averſendis morbis ſeu incantationibus, Phylacterium.

ein Amulet an ſich tragen, Phylacterium ex collo pendens habere.

Einige ſchreiben es Amolet (als von amoliri) amolimentum.

Amie, amica, Im Sachſen: Spieg. MSC. 3. 46. an varendeme Wive (an einem Landfahrenden Weibe, an einer Land: Streiche: rin) und an ſiner Amien mach die man not dun, alſo auch Tom. III. Script. Brunſwic. in den Geſchichtlichen Geſetzen, n. 94 pag. 502. Amelge, Schiller. Gloſſ. amica.

Es kommt vom Franzöſiſchen Amie. Daher geben es andre editionen des Sachſen: Spiegels, Buſchſchaft. Tom. 2. Script. Sax. Menckeni ſteht von Land: Graf Albrechts Concubin. col. 1745. Im Helben: Buch des Heinz. von Oſtersdingen aber iſt Amelge öfters für eine Jung: frau genommen, um welcher willen Ritter: Turs: nier gehalten worden, alſo fol. 141. col. 3.

Als ihn die ſchön Amelge Zum erſten anſach.

Amiſe, Horn Nüßliche Sammlungen ſie: bender Theil. p. 782.

Die Kunſt nam her zu Amien Und ſe in zu Amiſe.

Von Amicus, amici.

#### An, præpoſ.

bedeutet ein Nahe ſeyn oder nähern, ad, prope ad, in.

das Nähern mit dem Deutſchen Accuſativo. das Nahe ſeyn mit dem Ablativo.

Man führt ihn an den Galgen, ducitur ad patibulum.

er hanget an dem Galgen, pender in patibulo.

an einen ſchreiben, dare liberas ad aliquem, er ſchreibe an mich.

an, hieß vor dieſem ſo viel als in, davon iſt noch geblieben, ſ. c. in Anführung der Capitel eines Buchs, Matthæi am letzten, (Capitel) Matthæi capite ultimo.

am dritten Tag, tertio die.

am, für an dem, als am Haupt, für an dem Haupt, in capite.

am, wird zu den Superlativis Adjectivis ge: ſetzt, und macht Adverbia Superlativi gradus, die allezeit ſo viel heißen, als im höchſten Grad. Wann es am beſten ſchmeckt, quando quam jucundissime ſapit, quando ſapor in ſummo jucunditatis gradu eſt. Wann die Noth am größten iſt, O der am nächſten, cum duplicatur lateres venit Moſes.

Anen, ſ. Ahnen, es ahnet mir.

an in der Composition der Particularum, ſonder: lich in einigen, die Zeit oder Ort andeuten, ſteht vor denſelben, als:

anher, huc, in hunc locum,

bis anher, hucusque.

anjetzt, jam.

anno, adhuc.

an nach den Particulis, ſonderlich nach den Præ: poſitionibus, bedeutet daß es nahe bey der Sa: che davon die Rede, und ſo ſolcher Sache ge: höret, als:

oben an, et ſiſt oben an, primum locum in: ter ſedentes habet.

unten an, et ſiehet unten an, ultimum, in: ſimum locum tenet inter ceteros qui ſtant.

neben an, proxime, in latere, ſ. ſedens an ſei: nem Ort.

alſo auch fortan, wohl an, hinten an, Berg an, voran, daran, heran, hinan, hintan.

an, wo es vornen an den Nominaibus und Verbis ſteht, ſ. bey ſeinem Wort wo es ſteht.

An für in, als an ſtatt, loco, an ſich beſant, per ſe notum; einem an Tugenden vorgehen, an Ehren ſteigen; am Leben ſtraffen.

Im Nieder: Sachſen iſt an für in vor Alters ſehr im Brauch geweſen, als Chron. Rhythmicum T. III. Script. Brunſw. Sie lag an Bedde. (Sie lag im Bette) es iſt das Lateiniſche in vom Grie: chiſchen ἐν. Die Franzoſen machen wieder en aus in, in vielen Wörtern, und ſprechen es als an aus. Es wird in etlichen particulis in der Com: poſition wieder en, als hinten für hintan; vor: nen für vornan; unten für untan. Alſo auch innen, oben. Die Alten haben es mit a geſchrie: ben, als uſſana, für außen.

Weil im Alt: Deutſchen an für ohn, ſine, den Verſtand oft vermirren könnte, hat man es wohl veralten laſſen im Schreiben, als in c. l. Chron. Rhythmi. p. 129. ſiehe:

Darnach ſtarb der Meiſter trume (darnach ſtarb der Meiſter treu.)

An Bicht unde an groter trume, (in Bicht und in groſſer Reue.) an für ohn, würde hier den Verſtand verkehren.

Einige elliptiſche Redens: Arten verdienen nicht, daß ſie beygehalten werden, nachdem ſie ziemlich veralten, im Schreiben, als: Mit einem Mantel an, nemlich angethan; Er wohnt hier bey an, für hier nahe an dieſem Ort; Da liegt nichts an, für daran, ſ. c. da, in den An: merkungen.

an, hinter den particulis, iſt oft ſo verkürzt, daß man an noch einmahl daran ſetzen muß, als: für hintan, hinten, hinten an; voran, vorn, vor: nenan, ſ. unten, unten; innen für in an; auf: ſen, ausan; oben, ob an; für vor hie an, von hinten; und nach dieſer Art iſt auch aus von da an, von dannen geworden, ſ. dannen; und hernach um des Nachdrucks willen verdoppelt, als: hinten an; oben an, ſ. c.

Einige neue Compoſita kan man wohl entbeh: ren, als: anben, anno; ſonderlich das neuer: ſchmiedete Anioſt, für ſonſten. Item das un: hochdeutſche, began.

An, für an dem, iſt eine Zuſammenſie: lung, die nicht überall angeht, auch nicht über: all zu vermerken iſt. Der Wohl: Laut und Ubel: Laut, muß durch ein lang grüßtes Ohr, und bey gewiſſen Umständen, ſonderlich aber nach dem Eifer des Schreibenden oder Redenden beurt: theilt werden.

an in der Composition für das Lateiniſche ad oder in. Anfangen, incipere; antretten, ingre: di; anreizen, irritare; anrühren, attingere; anblaſen, afflare; anbinden, alligare; ſ. über: all ſolche verba die es haben.

An, ans, as, ſ. Hand.

#### Anatomie, ſ. f.

Zergliederung eines todten Körpers, Betrach: tung der Weine, der Muskeln und Adern der geöffneten Glieder, das Aufſchneiden und öf: nen alles deſſen was am Menſchen iſt, anatome, ars anatomica.

Anatomiren, v. zergliedern, Fleiſch und Weine ſondern, diſſecare corpus aliquod ſecundum artem.

Anatomirung, ſ. f. Zergliederung, Deſſnung todter Körper, diſſectio ſ. incilio corporis ali: cujus ſecundum artem.

Anatomist, ſ. m. anatomicus, proſeſſor.

anatomisch, adj. anatomicus.

Zergliederung eines todten Körpers, Betrach: tung der Weine, der Muskeln und Adern der geöffneten Glieder, das Aufſchneiden und öf: nen alles deſſen was am Menſchen iſt, anatome, ars anatomica.

Anatomiren, v. zergliedern, Fleiſch und Weine ſondern, diſſecare corpus aliquod ſecundum artem.

Anatomirung, ſ. f. Zergliederung, Deſſnung todter Körper, diſſectio ſ. incilio corporis ali: cujus ſecundum artem.

Anatomist, ſ. m. anatomicus, proſeſſor.

anatomisch, adj. anatomicus.

anatomisch, adv. anatomicè, ſecundum artem anatomicam.

Anatomic: Platz, m. theatrum anatomicum.

Anatomic: Kammer, f. wo ausgerichtete Körper ſtehen, ſceleothylacium.

Iſt vom Griechiſchen ανατομή, ανατομικός.

Im Deutſchen gebraucht man bisweilen auch: öfſnen einen Körper, wann man nur den Leib aufſchneidet, das Eingeweid zu beſehen, zerglie: dern, Glieder reißen, zerschneiden, und alles be: trachten, ausdorn, die Adern und Nerven ſehen.

andeln, v. ich andel, ministro, Albertus Lex. f. anten, anden, veranden, hiernächſt.

Ein Andeler, opera, der dem Reiſer Hand: reichung thut, Albertus ad vocem. mach. c.

#### Anden,

oder Anten, v. a. rächen, ſtraffen, oftendere quantum quis moveatur, afficiatur, tangatur, aliqua injuria, facere ut quis non impune quid ſerat, vindicare, persequi, requirere, urgere.

Andung, ſ. f. vindicta.

ungeandert, es wird nicht ungeandert blei: ben, non inultum manebit, non impune ſeretur quicquid illud fecerit, requiratur.

Ande oder Ante, ſ. f. heißt: (1) cura, angor, Verdruß, iſt veraltet, ſant den Redens: Arten.

Als: Es iſt mir and darum, cura angor de hac re. Im Helben: Heinz. von Oſters: dingen fol. 140. Ob euch ſo iſt mir ande. vid. col. 3. hujus ſol. die Erklärung Das iſt, es iſt mir angſt.)

Den freudigen Sarrazenen Was Zergeneid und And Und den Schaden und des Schand

Dyſſ da beten genommen. Poem. Germ. Ec: card. T. II. col. 1528. Script. med. avi.

das Leid und die Ande, ibid. col. 1552. It. Es geſchieht ihm ande, angorem capit, vim pa: titur.

einem ande thun, curam injicere.

So verr aus meinem Lande Mir went ich und ande

Mit Urleug die Benedier. col. 1487.

It. Daß folche Gewalt und Ant.

Dem Hailigen Lant

Von den Wänten wer geſchehen. col. 1549.

In dſſen Verſione Jerofolimi, Chronici Petri Dübſingenſis. Das tat dem Pabſte ande, hoc pontificem angebat.

Einem and thun, für: Schmerzen von es was haben. Tſchudi T. I. Chron. Helv. p. 549.

(2) Im Gloſſario Lipſ. ſteht dieſes Nomen Ando für ande, und wird überſetzt Zelus.

In Keronis Gloſſ. ſteht Ando, und gleichfalls Zelus dabe. In dieſer Bedeutung ſiehe in Jerofolimi Verſione Rhylogica.

Andin Gottis ande, (zelo Dei zelati ſunt.

Wider die Biande, (contra hoſtes.)

Item In ſchwindir Ande, (zelo repentino.)

Den Böſen iſt leid zu hören di Warheit in ſträflichir Ande, (zelo quo corripuntur.)

Rechin mit viendlichir Ande, (animo hoſti: li ulciſci.)

\* Anden oder Anten, das Verbum, hat vor Al: ters in vielerley Redens: Arten Platz gehabt, als in gedachten Jerofolimi:

Di von Dütſchen Landin (qui e provinciis Germaniz.)

Durch beſchirmlich andin, (zelo prote: gendi.)

Des Glaubin, und durch vrumin, (idem, & virtute acti.)

Hingu Pruſſen kumun, (in Pruſſiam vene: runt.)

Anten, für, einem Ande thun mit Krieg, damno afficere belli tempore, bello & inſidiis officere.

Monachus Pirnenſ. apud Menken. Tom. II. Scri: ptor. Sax. col. 1593. Die Huſiten logierten ſich hinter den Kahl: Berg (bey Pirna in Sach: ſen)



sen) aber sie andten (andeten) wenig, (das ist, sie richteten wenig aus, sie thaten schlechten Schaden an der Stadt.) Und für thun oder ausrichten etwas, als c. T. II. col. 2046. f. andten.

veranden, verrichten, daß so it Tun so wol hat-  
ten verand. *ibid.* col. 2046.

Und in angeführten Deutschen Gedichte bey  
Eduardo T. II. Script. med. aevi col. 1487.

Ich bin so hold

Rachmeten und Tervaganden,

Da ich will gern anden (ulcisa)

Au den Christen ieren Has. Item col. 1482.

Da er des Briedes Bruch ic.

Hül anden und rechen.

Sich anden lassen, (sich zu Herzen gehen lassen)  
col. 1540.

Ein jedes treues Gemühe

Das la sich anden und rewen (cum cordi-  
que sit.)

Den Jammer und das Ehlagen,

Da dy Christen pflagen.

Papianus im Teutsch-Lateinischen Lexico

Act. 1961. setzt zu dem Verbo anden, es heisse:

Sich etwas reuen lassen, ein Ding fast anden

zu sagen, oder wider wünschen, requirere. En-

gelisch giebt Benson das Verbum andian,

andere, andig, invidiosus, andigend, zelans.

Alle Leute sind andig und wunderlich, Teutsche

Gedächtn. fol. 11. b. So kiglig und andig seyn,

daß man alles genau suchen und auserkeln will.

*ibid.* fol. 216. b. antig Voc. Vetus. 1482. intra-

dukt.

Von dem Teutschen Wörtlein an, so ein Nahe

seyn oder nähern andeutet, kan das abstractum

ande oder ante, formiret werden, und von die-

sem das Verbum anden oder anten, wie von

and oder nah, die Nähe und nahen. Papias hat

enar, mit einem a dazwischen, anathe, und er-

hält es cura. sollicitudine. In den *Formulis*

*Lindenbergianis* form. 136. steht: me gravis neces-

sitas & curas pessime oppræsserunt. Welches

ein Zweifel das Wort ante mit der Lateinischen

Endung, und wie aus obigen Exempeln zu se-

hen, zu einem andern dergleichen Nomine gesetzt

ist, als:

Andenland und Ande,

And und Ande,

Gewalt und Ant,

necessitas & anatas.

Anglo-Sax. and, oder anda, wird in Benson's

*Vocabulario*, Rancor übersezt.

In einigen Teutschen Städten ist die Ne-

ben Art: es thut mir and, noch gebräuchlich,

Air ich schne mich, es ist mir ungemohnt, deside-

no alicujus rei afficior. De prelatiis animi, wird

in einer Disput. nicht wohl übersezt, von Abus-

quum. die Andern, reliqui.

Die andere Seite, die umgewandte Seite ei-

nes Luchs, einer Münze u. d. g. averfa facies.

Das Andere, so gegen über ist, als das Ufer, ad-

versus, oppositus.

Des andern Tags, adv. posttridie.

Zum andern mahl, adv. iterum, secunda vice.

Ein anders mahl, alia vice; zum andern mahl

thun, iterare.

Anders-Geschwister-Kind, consobrinorum liberi.

eins ums andere, per vices, alternis, vice alter-

na, ein Jahr ums andere, alternis annis..

Ein Anderer, m.

eine andere, f. ein anderes, n. alius, alia,

aliud.

aus einem Unglück kommt immer wider ein

anderes, aliud ex alio malum.

einem gefällt dieses, dem andern jenes, ali-

os alia delectant.

ein Anderer, ein Unterschiedener, diversus,

separatus.

ein Anderer, ein Neuer, novus.

ein Anderer, ein Gedänderter, mutatus.

Andersfalls, adv. alias, si res aliter ceciderit, si

hac non succederet, f. sonst.

einander, wird mit viel prepositionen zusam-

men gesetzt, und steht allezeit bey einem Ver-

bo, bey welchem man es auch suchen muß, als:

an einander, auf einander, aus einander,

bey einander, durch einander, für einander,

gegen einander, hinter einander, in einander,

mit einander, nach einander, neben einander,

ohn einander, über einander, um einander,

unter einander, von einander, vor einander,

wider einander, zu einander.

Anders, oder anders, adv. aliter, secus, alio mo-

do, contra quam, (si tamen, nisi forsan.)

anders deuten, aliorum accipere, in diver-

sium interpretari.

die Sache verhält sich anders als man

meint, res alius modis est acquiratur.

ich bin weit anders gesinnet, longe alia mihi

mens est.

man muß jetzt anders leben, sich anders auf-

föhren, hac dies aliam vitam affert, alios mo-

res postulat.

er ist ganz anders als du, ille a totius di-

versus est.

wann er anders zu Hause ist, si tamen do-

mi est, nisi forsan abest, hab ich anders Gna-

de gefunden.

anders machen, mutare.

anders werden, mutari,

anders wo, alibi.

anders woher, aliunde.

anders wohin, alio, in alium locum, alior-

sum.

anderhalb: sesqui- als,

anderhalb Pfund, sesqui libra.

anderhalb Stund, sesqui hora.

anderhalb Monat, sesqui mensis.

anderhalb Jahr, sesqui annus, n. d. m.

anderhalb Schuh, sesqui pes.

anderhalb schuhig, adj. sesqui pedalis.

anderhalb Finger oder Zoll, sesqui digitus.

anderhalb Zoll breit oder lang &c. sesqui

digitalis.

anderseits, ex altera parte. nach der andern

Seite, altero versum.

andentheils, id.

anderwärts, in alio loco, oder in alium locum.

anderwertig, adj. alius, alienus.

anderweit, alio loco, alio tempore, alia vice.

f. Weide in den Wäsen, da es iterum heißt,

anderweit, iterato, 1482. & in Bibl. Vet. 1483.

allezeit für iterum.

anderweitig, adj. alius, iteratus, iterandus,

sequens, repetitus.

veranderweitten, v. olim, iterare, Vorrede

des Buchs Job. Vet. Verf. Germ. 1483.

Ändern, v. a.

anders machen, mutare, immutare.

ändern, durch bessern, corrigere, emendare,

ändern, durch reinigen und säubern, inter-

polare.

ändern, durch erneuern, novare.

ändern, durch verschlimmern, eine Jungfrau

ändern, stuprare, *Vetus Vocabular.* 1482.

Änderung f. mutatio, immutatio.

- für Besserung, correctio, emendatio.

- Erneuerung, novatio, vicissitudo.

abändern, mutare e loco suo, als ein Bach, daß

sein alveus verstopft, und sein Lauf geändert

wird. Schenckzer von Bergen in der

Schweig. p. 133.

Abänderung, mutatio in deterius, bey den Ju-

risten.

Die vielen Compotura, da ander hinten steht,

f. bey ein, einander, als: aneinander, auf einan-

der, aus einander, u. a. m.

verändern, v. a. mutare, commutare.

sich verändern, mutari, es hat sich viel ver-

ändert, magna commutatio facta est.

er verändert die Farb und das Gesicht, non

constat ei color neque vultus.

verändern, auf andre Art machen, variare.

verändern, eins ums ander, alternare.

Veränderung, f. mutatio, variatio.

Veränderung, da etwas verändert ist, varietas.

veränderlich, mutabilis.

unveränderlich, immutabilis.

Veränderlichkeit, f. mutabilitas.

Unveränderlichkeit, immutabilitas.

Mit (ander) kommt überein das alt Gothische

andar, das Runische annar, das Englische ano-

ther, wie auch das Lateinische alter, und das

Griechische Άλλος, Gall. autre.

Es schreiben einige anders und anderst ohne

Unterschied, für aliter. weiß aber anderst schwer

auszusprechen ist, bleiben viel bey dem ersten.

Wer keinen Unterschied machen will, muß zum

wenigsten, wo anders so viel als aliud ist, nie-

mahl (anderst) schreiben, welches allezeit ein

adverbium bleibe, als: nichts anders, nihil aliud,

nicht anderst, non aliter.

Anders, für sonst, veraltet, als: anders

die Schläuche zerreißen, (sonst zerreißen die

Schläuche.) Wem sollte anderst der Königs

Ehre thun? Einige haben auch ender für

sonst geschrieben, als Poet. MS. Anonym. Im

Erzegen der Söhne Jacobs:

Dann ender dabi andersma

(als sonsten daber andersma.)

Das (t) in anderthalb ist unnöthig. Es ist

wearen der andern Zahlen so vor dem Wort

halb das (t) haben, auch in anderthalb ge-

blieben, als dritthalb, fünftthalb, sechsthalb.

Wenn man dieser Analogie folgen wolte, müß-

te man zweithalb sagen, denn die Ordinalia

haben das (t;) aber der andere nicht; ob-

gleich einige sagen der anderthe, secundus.

\* Anderley, adj. wird ungebräuchlich, für

alterius generis, als Lev. XIX. 19.

Der ander für der andere, und also ein an-

der für ein anderer, u. d. g. ist nach des Pöbels

Art zerstückelt geschrieben, als: ein ander

Mann; ein ander Zeichen; der ander Tag;

das ander Thier.

Einen anderen, (thun wie er thut.) *Pisior.*

exprimere, reddere aliquem imitari, ist veralt-

et. Also auch das Nomen die Änderung,

imitatio, und

Ein Antreter der Leute, Scenicus. *Vocab.*

Vet. 1482.

\* Adre, daher In Lex. Loccen. Juris Suet.

Gothici abrumis, alio modo.

\* Anderst, zum andern mahl, zwey mahl.

Schwaben; Sp. c. 92. Man soll ihn fürteis-

digen einist, oder anderst, decessend.

\* Anderwerd. Wer den Bann Das hohe Ge-

richt



richt über Blut) einist empfängt, bedarf ihn andernerb nicht empfangen, (cum andern mahl) Schwaben: Sp. c. 85.

Andorn, m. ein Kraut, marrubium, *μαρρύριον* *βαλάντιν*.

weißer Andorn, marrubium album.  
schwarzer Andorn, marrubium nigrum, marrubialtrum.

riechender Andorn, stachys, pseudostachys.  
Feld: Andorn, id.

Andorn: Kraut, philochares.

Ist von dem Lateinischen Wort, cantherinum mit Auslassung des c entstanden. Marrubium cantherinum, schwarzer Andorn. Andorn in *Vocab. Vet.* 1482. Gottvergeffen, rotvergeffen, taube Nessel, marrubium scropholaria, *ibid.* vergeffen scheint von prahum, entstanden zu seyn, gleichsam vergäßen.

Anemone, f. Anemone: Röslein n. Anemone, von *ανημος*. Angl. Winde Flower.

Andreas, der Apostel, Andreas Apostolus.

Andreas: Creutz, als ein Lateinisches X.

Andreas: Gebetelein, der abergläubischen Weibs: Bilder in der Andreas: Nacht, um einen Mann.

Andreas: Orden, ein Ritter: Orden in Schottland, sonst auch, von der Distel. Item der Ruffische Ritter: Orden, von Petro L. 1698. gestiftet.

Angel, f. m.

zum Fischen, Hamus.

An den Angel beißen, hamum vorare.

Ein Angeler, der mit einer Angel fische, funiculo hamato piscans. Piscator, qui hamo piscatur.

angelen, v. a. hamo piscari, lineam mittere.

Die Angel: Ruthe, f. Virga piscatoria, a qua hamus dependet.

Die Angel: Schnur, f. Linea sive funiculus cui hamus annexus est.

Angel: Räder, f. n. das Nas oder der Wurm die Fische am Angel zu fangen, *elea*.

Angel, so fern es hamum bedeutet, kommt mit dem Griechischen *ἄγκυρα*, und dem adj. *ἄγκυρος*, krüm überein, vom Latein. hamo haben die Franzosen am vorlitterd gesagt, angon bey den alten Franken hastahamata.

Agathias nennt es *ἄγκυρα* l. 1. c. 44. Das Lateinische uncus, unculus, kommt damit überein.

Ein Angler thut manchen Fehl: Zug. Teutsche Sprichw. f. 215. b. *Holl.* kommt es von hangen: Angel oder Hanghel, hamus.

Angel, m. an der Thür, cardo, eigentlich das zugespitzte Eisen unten an dem Balken oder Holz, das sich in einem Loch eines Eisens oder Holzes unter ihm mit der Thür herum dreht auf der Schwelle.

Ein Thür: Angel, wie die heutigen an den Pfosten der Thür, ist kein eigentlicher cardo sondern uncus.

Die Thür stehe angelweit offen, ganz offen, janua aperta est quantum potest.

Zwischen Thür und Angel seyn, bedrängt, beängstigt seyn. Inter malleum & incudem esse.

Der Balken oder das aufgerichtet stehende Holz worinnen unten der Angel steckt, cingulum ordinatum. Das Angel: Holz, capus cardinalis.

Das Loch worinnen der Angel steht, cavatura liminis cardineae: centrum cardineum: foramen liminis cardinale.

\*Angel: Loch, vertinell. *Vet. Vocab.* 1482.

Himmels: Angel, Cardo celi: polus, in quo axis mundi vertitur, in der Geographie. f. Pol.

Der Angel: Stern, Polar: Stern, stella, polaris.

\*Die Angel: Tugend ein, heißen bey einigen

die vornehmsten Tugenden, virtutes cardinales: als in *Chronico Hagani. Sec. IV.* Item in *Kayserobergers Postill. fol. 123.*

Angel, wird hiemeilen für Stachel gesetzt, aculeus, als der Biene, Wespen u. d. g. Item der Ähren: aristæ, inprimis hordei & aliarum spicarum.

Angel: Fisch, eine Art von Rochen; Gift: oder Stachel: Rochen, pastinaca; pifeis habens caudam oblongam & in ea aculeum s. radium venenatum.

Fuß: Angel, spitziges Eisen so zu Beschädigung der Füße in der Erde versteckt wird, murex, tribulus ferreus.

In dieser Bedeutung ist Anael mit *analeus* verwandt; dann die Spitze am Stachel ist metaphorice an Cardine, und von diesem im Gleichniß an der Achse der Welt. f. *De Fresue Glossar.* Andelago von Andel, und dieses kommt mit dem Italienischen andere überein, f. auch l. L. Frischens in den *Miscell. Berolinens.* zu Schillers *Glossar. Tent.* bey Andelago; Angel morinne die Thür geht.

Die von Angel, war eine faction vor Alters in Ost: Griechenland gegen die von Stockfischen. Das ist, die sonst so genannten Wettropellii, wider die Schiringos.

In *Cent. von Osterdingen Gelden: Buch* f. 14. col. 1.

Die Thor man auf der Brücken biß auf den Angel warff. (i. e. Angelweit aufherrte.)

Anael, in diesem Verstand kommt mit dem Wort Nagel überein f. unter Nagel.

Angelika, f.

Ein Kraut dieses Namens, dessen Wurzel große Kraft wider Gift und ansteckende Krankheiten hat. Daher auch den Namen mag bekommen haben angelica, nemlich radix. Eine Englische Wurzel.

Wilde Angelike, Angelica sylvestris.

Wasser: Angelike, Angelica aquatica.

Garten: Angelike, Angelica hortensis.

Angeliken: Wasser, n. aqua distillata ex Angelica.

Angeliken: Saft, m. succus ex radicibus Angelicae.

Angeliken: Extrakt, m. oder Quint: Essenz.

Angeliken: Wurzel, f. eingemacht, radices Angelicae condite.

Angeliken: Del, n. Oleum Angelicae.

Angeliken: Balsam, m. Balsamus Angelicae.

Angelotte, f. Englosotte, (in Engel,) eine Mähne, von etwan 3. Ebl.

Angelotte, für Engländer. *Stumpff. Schweizer: Chronik. fol. 681. b.*

\*Angenz, angens Jahr, bey *m Tschudi*, als p. 18. und sonst oft für angehendes Jahr, sub initium anni, f. gehen, angehen, angehend.

Anger, m. f.

Das äußerste eines Ackers, oder einer Wiese, extremitas agri, arae, vel fundi. Spatium terra agris aut pratis aut vine contiguum.

Ein Grab: Anger, ein Raum zwischen den Äckern, meistens zum Grab: Wachs, spatium inter agros angustus & viride.

Der Schind: Anger, locus, in campo separatus ubi cadaveribus pelles demrahuntur.

Das Anger: Blümlein, bellis minor, bellis sylvestris minor flore albo.

Anger: Kraut, polygonum, ein Kraut.

Das Anger: Recht, das Recht, eines Plazes vor seinem Hause oder Garten zu genießen, jus incolæ fructu spatium ante domum vel hortum, quod ad aream suam pertinet. *Poet. Al. Recht.*

\*Anger, *Vetus Vocab.* 1482. Mediampnis Anger

oder Werder, tortilio. (qs. mesopotamia) \*Angar arva *Rub. Maas. Gloss.*

Anger: Zäufler, gehören in Schlesien an edlichen Orten dem Adel, an etlichen der Bauernschaft, und sind meistens leibeigen, homines certæ glebæ adscripti, parvam domum cum exiguo fundo possidentes.

Es kommt diß Wort von eng, quia est angustior pars.

Angst, f. f.

Angor, und in Biblischen Redens: Arten Tribulatio.

es ist mir Angst deswegen, angor de hac re. in Angsten seyn, excrucii; angustis premi; conturbati.

es wird mir Angst, perhorresco, horror magnus me perfundit, timor me magnus incethe.

Angst machen, terroribus vexare; angere, curis sollicitare; sollicitum reddere; angorem afferre.

Yergens: Angst haben; intimis sensibus ang; animo ang.

Todes: Angst, angor praesagus mortis; dolor irruentis mortis.

Angst: Schweiß, m. sudor angore expressus.

angsthaft, angsthaftig, adj. anxius; scrupulosus.

Angsthaftigkeit, f. anxietas.

ängstlich, adj. anxius.

ängstiglich, ängstlich, adv. mit Angst, anxie.

ängstig, adj. anxius; scrupulosus; ängstig seyn, anxio & sollicito animo esse.

ängsten oder ängstigen, v. a. angere; premere; afflicere.

sich ängsten, ang. (über etwas, anxie ferre aliquid) perturbari; ang. de aliquo.

sich ängsten wegen eines, angorem capere pro aliquo.

sich tod ängsten, angoribus confici.

Ängstigung, f. f. afflicio, tribulatio.

beängstigen, v. angere, excruciare.

beängstigt, adj. animi anxietate gravatus.

abängstigen, v. a. terroribus vexare.

sich abängstigen, curis se ipsum fatigare; animum angoribus dare, se macerare, excruciare.

\*Angstbarkeit, anxietas *Kayserob. Post.* fol. 100. b.

Angst ist vom Latein. angustia. In *Lipshi Gloss.* ist August für Angst. Ital. angoscia, davon das Gall. angoule.

Angster, f. m.

ein enges Trind: Geschirr, vitrum quod intus bombos facit quando ebibitur cerevisia vel vinum infusum.

Wer zu eilend in den Angster schenckt, vers. schüttet mehr daneben als darein, Teutsche Sprichw. f. 134. b. festinatio multa perdit.

Dieses Wort kommt von Eng, angustus. *Chytrani in Vocabulario col. 415.* schreibt es Engster, ein Kluck: Glas, Ital. angviltara.

Moser in *Biblioth. MSS.* p. 25. aus *Rudolph. Archid. Austr. diplom.* Die klainen Engstel damit man Helbert, Pfenwert, Zwickerwert, Dregerwert, Bierwert &c. misst.

Daß das Engstel, das zu einem Pfenwert gemacht wird, wann einer aufschut. um 20. Pfenning, das Engstel ist 20 mahl in den vierten Theil Stauffen gebe.

Angster, f. m.

eine Münze in der Schweiz, dinummus helveticus.

du hast den Angster in den Seckel stecken, das ist, es ist dir Angst. *Kayserob. Post.* fol. 105. b. und 192. b.

Anno 1477. in der Bernischen Chronik, Bude-  
gung in Stettlers Chron. p. 274. ein Bern-  
Anker, zwei Pfennig, sonst zwei Angler, drei  
Pfennig, Lucerner Angler, die Mark 4 Loth,  
ein Berner Silber, id. p. 281.

Anno 1424. Schlagen Zürich, Schaffhausen  
und St. Gallen, Angler, Pfennig, drei Pfennig  
Schilling für einen Gulden. Stumpf Chron.  
fol. 171. a.

Wie ist der Angler, das Wort Pfennig zu  
verstehen, und wie Horinger Specul. Helv. Ti-  
gem. p. 24. 1042. ist zusammen gezogen ein An-  
ker, für ein Angesichter, weil der Prälaten An-  
gesichter darauf geordnet, Angesichter-Pfennig,  
oder Angler Pfennig, Tsch. II. p. 159. hat An-  
ker-Pfennig. Item p. 157. Angler-Pfennig  
am Ende 1425. Schlagen die von Zürich und Lu-  
cerno ihre Stadt: Wappen, 15 Schilling  
Angler-Pfennig, für einen Reinisch. Jf.  
Zugart, f. Not.

### Anis, f. m.

ein Kraut, und der Samen desselben, anisum,  
von Griechischen *ἄνισον*.

Anis: Wasser, *n. aqua anisi destillata*.

Anis: Brandwein, *m. vinum adustum*  
mit.

Anis: Oel, *n. oleum anisi*.

Anis: Zucker, *m. anisum saccharo condi-  
tum sive obductum*.

Etern-Anis, *m. anisum stellatum* Canade-  
se, sonst auch Badian, oder Binghi genannt,  
weil der Samen wie ein Stern aussieht.

In einigen Dialecten sagt man auch nur Anis,  
mit dem Accent auf der ersten Sylbe, in Anis  
auf der accent auf der letzten Sylbe.

Anke, *n.* heißt im Braunschweigischen ein Un-  
terknecht, f. Enkel. Ein junger Knecht, der  
einen Knecht über sich hat, *servus in acono-  
mia inferior*.

### Anke, f.

heißt im Elsäßischen, und benachbarten Land:  
Sprachen der Nacken, *cervix*, Anke. *Alberus*  
*Lexic. occiput*.

Anke, bedeutet ein Gelenk von Knochen, da sich  
die Knochen sonderlich biegen, oder einen Bogen  
machen.

(1) wie das Haupt am Hals im Nacken.

(2) wie das Hüfte: Bein am Schenkel.

(3) wie der Fuß an den Knorren.

Die erste Bedeutung ist also hier den Anke,  
*cervix*. In des *Rob. Mauri Glossar.* wird das  
occiput, hieß auch anke genannt, das ist der  
ganze Nacken, dann hieß, heißt auch noch Ni-  
der-Edsch. ganz), nicht nur das Genick, son-  
dern das ganze Hinter: Haupt.

Die andre Bedeutung, ist im verderbten  
Latein noch übrig, im Wort Anca, bey *du*  
*Cange im Glossario*. Anchurum ossa ante &  
retro superius cum ani ligantur ossibus, ejus  
maquaque pars in tria dividitur ossa. Os  
medium atque superius proprie Anca voca-  
tur, quae ligatur cum ani ossibus concavita-  
tem suam intrantibus, haec proprie anca vo-  
catur. Pyxis vero ejus concavitas. *Constantin.*  
*Africanus l. 2. c. 8.* Anderwärts hat *du*  
*Cange* nach Hancan gefunden, wovon das Fran-  
zösische hanche ist.

Die dritte Bedeutung, ist noch übrig im  
Wort

Ankel, oder Enkel, *m. talus*.

Der Enkel, sagt man gleichfalls noch am Oben  
Rhein und in andern Orten eben so als vor  
diesem. Kef im Spiegel der Gesundh.  
fol. 145. a. Schreyf: Schöpfe unter dem Enkel  
am Fuß sehen. Jeroschin *MSC.*

In der Bluts Wur.

Man verzehe ob den Enkel mit. (man bis  
über die Knorren wadete.)

Holl. enckel, aenklauwe, Talus. *Apherd. in*

*Tyro. p. 30. enkel, Anod. Codex *MSC. libel. Spe-  
ner. 2. Sam. XIII. Ihr Noth gieng ihr bis auf die  
anklaumen, talus tunica. Item 2. Sam. XXII.  
Du wilt witeren (weiter machen, erweitern)  
meine Gänge unter mir, und sollst nicht gebre-  
chen min anclaumen. v. 37. Noribergens. Versio.  
1483. hat enkel, non deficient tali mei, meine  
Enkel werden nicht gebrechen. Anghe, ancle,  
talus. Angl. Anchon. in *Archaeologo Teuton.*  
*Mylii apud Leibn. enkel, αγκύων, cubitus & qui-  
cunque inembrorum flexus. Anca porci, apud  
du Cange, ein Schünke. Chytraud im Wörter:  
Sächsischen Vocabulario col. 113. hat auch Enkel,  
talus. Gloss. Monstensis. p. 327. enckeln, talus. i.  
usque ad talos.***

### Anken, f. f.

heißt am Oben: Rhein ausgelassene Butter,  
oder Schmalz, butyrum, butyrum eliqua-  
tum, eliquamen.

Ank, *Alberus* butyrum, ausgelassene But-  
ter, Anke *Vocabular. Vet. 1482.* In der Zür-  
chischen Bibel. Gen. XVIII. v. 8. Er trug auf  
Anken und Milch. Prov. XXX. 33. Der  
Milch stößt, der macht Anken.

Anken: Milch, für Butter: Milch, *Pistor.*  
*serum butyri*.

Anken: Büchsen, Butter: Büchse, *Speid.*  
*Spec. pyxis ad conservandum butyrum.*

Neu: Anken, Wagen: Butter, *Kaysers-  
berg Postill. fol. 31.*

Wageten, oder Anken-Brant, butyrum men-  
se Majo factum. Anno 1599. den 17ten Maji  
ward zu Zürich den Bogen: Schützen ein  
Wageten oder Anken-Brant gegeben, und dar-  
rinn geschick eine blühende Traube, reife Erd-  
beere, ein reifes Rothen: und Berken: Ährze.  
*Scheuchzer Stoebejographia p. 77.*  
*In Keronis Gloss. Butyrum, Anka. Angana,*

*Ankana, muldralia. In Mylii Archaeologo Teu-  
tone.*

Anken, *v. suspirare*, mit dem Athem einen Laut  
der Vermüdung oder des Schmerzens von sich  
geben.

Vom Laut, wie ahan, ahanner. Gall. Anchen.  
*Vocab. Veter. 1482.*

### Anker, f. m.

Ancora f. anchora. It. gestamen muliebre  
in forma anchorae.

Anker: Geld, *n.* das man für die Frey-  
heit, vor Anker zu liegen, zahlet, pecunia  
quae solvitur pro anchorae ejiciendae licentia;  
anchoragium, pro statione navium.

Anker: Grund, *m.* fundus ubi ancora  
sistere potest, f. anchorae ejiciendae aptus; fun-  
dus anchorarius.

Anker: Zaken, *m.* dens anchorae; uncus  
ancora.

Anker: Holz, *n.* Lignum transversarium  
ancora.

Anker: Schmid, *Faber anchorarius*.

Anker: Ring, *m.* Annulus anchorae, cui  
insertus est funis anchoralis.

Anker: Seil, *Ancorale*, funis f. rudens  
ancorarius.

Anker: Vlot, *n.* ein Holz so oben schwimmt  
und den Ort anzeigt wo der Anker im Was-  
ser liegt, lignum ligneum quod aqua innat-  
at; & notat locum ubi ancora in fundo  
jacet; Suber anchorae; Index anchorae.

Anker: Zoll, *v.* veezgal navale f. Anker:  
Geld.

Anker: fest, *adj.* Ankerfester Grund, wo  
der Anker fest liegt, fundus anchorae tenax;  
das Schiff liegt Ankerfest, navis ancora fixa  
jacet.

Anker: los, *adj.* das Schiff ist Anker: los,  
navis amissa ancoram, ancora privata est, an-  
cora non amplius tenetur. Anker: los werden,  
ancora solvi; evulsa ancora ferri.

Anker: Kugel, *f.* eine Feuer: Kugel, so  
mit ihren Haken sich anheften und leichter  
anzünden kan, globus ignitus tribus aut  
pluribus uncis quibus lignis adheret eaque  
accendit.

ankeren, *v. n.* den Anker auswerfen, jacere  
ancoram, demittere ancoram & figere. It.  
vor Anker liegen, navem in ancoris tenere;  
ancora niti, in ancoris stare f. commorari.

den Anker aufheben, tollere, vellere, re-  
trahere, solvere ancoram, (vulg. lichten.)

den Anker abbauen, (vulg. abtappen)  
praecidere funem ancorae.

der Anker sieht an, saß Grund, ancora si-  
dit, figitur.

der Anker schleppt, ancora arat.

Anker im Bauen, ein dickes Eisen, an beyden  
Enden gespalten und gebogen, mit einer  
Seite des Spales über sich, mit der andern  
unter sich, damit sich die Wand wo es ein-  
gemauert ist, nicht so leicht von einander  
begeben möge, ancora muralis.

Das Wort Anker ist vom Lateinischen an-  
cora, und dieses vom Griechischen *ἀγκυρα*.

Anker, in den Schiffen, als bey den Grönlän-  
dischen Wallfisch: Jägern, ist ein hölzern  
Gefäß, von einem bis zwey Nimer, dolium  
unius vel plurium amphorarum.

Annaten, *pl.* die Hälfte der Zins des ersten  
Jahrs auf allen geistlichen Leben. Ist vom  
Papst gewilligt in Deutschland wegen des  
Türcken: Kriegs, damit die Geistlichen auch  
etwas beitragen. Luth. an den Deutschen  
Abel.

Anse, *f.* Hand.

Ans: Baum, *Tschudi Chron. Helv. p. 128. T. r.*  
der Graf von Sajo half den ersten Ans:  
Baum an der Brücke zu Bern über die Aar  
legen.

Anspinn, verticillum, f. Spindel.

### Ante,

oder Ente, *f. f.* anas. (*G. anatis.*)

Ant: Vogel, *n.* anas mas.

Anten: Stall, *m.* anatum stabulum. Wo  
man sie füttert, neolothrophium.

Anten: Eyer, *pl.* anatum ova.

Anten: Habsicht, *m.* Anten: Stößer, acci-  
piter anatarus.

Anten: Wärter, anatarus.

Anten: Fang, *m.* anatum captura. Item  
locus in quo anates ferre per domesticas al-  
licuntur & capiuntur.

Anten: Jäger, venator anatarus.

Anten: Hund, *canis parvus* qui anates  
sylvestres in decipulis pellit. *Stemming im*  
*Teutschen Jäger. p. 328. 34.*

Eine wilde Ante, anas sylvestris, indomi-  
ta, fera.

Eine Mittel: Ante, anas mediocris magni-  
tudinis, Eine Art die nicht größer wird,  
boschis, idis.

Die vielerley Namen der Enten sind unter ihrem  
Anfangs: Buchstaben zu suchen.

Ant: Ente, oder Moos: Ente.

Antel: Ente, oder Breit: Schnabel.

Bisam: Ente.

Kriek: Ente.

Stor: oder Störk: Ente.

Wies: Ente.

Strauß: Ente.

Reich: Ente.

Noth: Ente.

Schmel: oder Schmal: Ente.

Leck: Ente.

Enten: Brücke, heißen im Niederländi-  
schen die Meer: Linien, lenticula palustris.

Item: Ant: Floß. in *Chytrai Vocab.*

Enten: Mauer, vom Schnabbern und  
Mandern, ist in *Wachner Obs. Pr. rabula*.

Für Ant: Vogel, sagt man in den Diale-  
kten

Aen auch Entrich, anas mas, oder Anterach.  
*Alberus Anterach. Akenstaig Vocab. fol. 42. a.*  
 Ent: Lage in der Treptauschen Amtes  
 und Dorf: Ordnung f. 81. Der Enten:  
 Gang mit Regen, aucupium anatum.

Well das Lateinische anas, anate, mit überein  
 kommt, die Deutschen auch das a in vielen Wör-  
 tern so composita hiervon sind, behalten, als Ant-  
 Vogel, Anterach, Antsecht &c. so ist man verbum-  
 den im Schreiben das a im a so wohl als E  
 zugebrauchen, weil dieses die Gewohnheit so  
 leicht nicht lassen wird. Man hat von dem a  
 von anate, vor Alters im Teutschen auch noch was  
 hören lassen, und es nicht so gar ausgelassen.  
 Das sieht man noch aus dem alten Wort so in  
 den Legg. Bojwar. tit. 20. c. 1. steht Anetapich.  
 Das ist Anten: Habicht. Und in Herold.  
 edition anetapich.

Im Weichbild. 93. steht im alten Nieder-  
 sächsischen Anter für Andrach, oder Ant Vogel,  
 wie man von Gant oder Gans anoch sagt,  
 Gantter. Es war einer Ente Wandel (oder Er-  
 setzung und Bezahlung) dre Scherf. Des An-  
 tereen, wenne Pennige. In Leg. Satic. Tit. 7. f. 5.  
 ist anetba. Frangsch. sagte man vor Alters auch  
 noch anete. Ital. jetzt anitra.

Das Lateinische anas, anatis kommt mit dem  
 Griechischen *ανασ* oder *αντα* überein, der  
 liquida v. bekommt das a voran, hingegen wird  
 deswegen das v. kurz.

Anterich, f. Ente. Entrich, anas mas.

Antel, f. Theil.

Antiphonaz, pl. vom Griechischen *αντιφωναι*.  
 Drack in Vocab. rerum cantus reciprocos.  
 fol. 39. b. Gesänge oder Verse so in den Kir-  
 chen gegeneinander oder Wechsel: weis von  
 zwey Partheien gesungen werden.

\*Antifoner, Antiphonarium, bey dem Lateran  
 zeigt man den Antifoner den Sant Gregorius  
 hat geschrieben. Hagen, in Chron. Austrac.

Antiphonir, ein Buch darinnen die Anti-  
 phonaz auff alle Fest: und andere Tage stehen.  
 Antioie, f. Entioi.

Antichrist, Antichristus, *αντιχριστος*, Wider-  
 Christ. Lutherus in seinen ersten Schriften  
 schreibt gewöhnlich End: Christ.

Antichristlich, more Antichristi.

Antlaß, f. lassen.

Antlig, n. facies.

Im alten Gothischen wird gefunden *andaw-  
 leiz*. Luc. XVII. 16. in Herwar Saga, alit. aspectus  
 Im Angel: Sächf. *andawite*, des Lipsii Gloss.  
*antlit*, in einem alten Nieder: Sächf. Chron.  
 antlat. im Angl: Sächf. Antlatung aspectus.  
 Apherd. in Tyrocin. vultus, ainlaid. In Or-  
 fried. und Willeram. auluzza.

Es ist zusammen gesetzt von der Präposition  
 ant so nur noch in diesem Wort Antlig und in  
 Antwort mit dem (a) geblieben da sonst ent  
 daraus worden, so mit dem Griechischen *αντι*  
 (gegen) überein kommt.

lig wird altgothisch *wlits* geschrieben, facies,  
*wlis*, Joh. II. 44. und das verbum *wlitan*  
 circumspicere, die Slavonische Sprach hat im  
 Russischen *litza*, facies, im Böhmischen *lyce*,  
 gena, mala, oblitchei, facies, vultus.

Man braucht das Wort Antlig meistens in  
 Biblischen Redens: Arten, als: das Antlig  
 aufheben, erheben, auf das Antlig fallen und  
 andern. u. a. m.

#### Anton,

vom Lateinischen Namen Antonius.

Sant Anton - Feuer, Erysipelas. *Pistor*.  
 hat St. Anton's: Wache, ignis sacer.

Antoni: Braut; Gottheit, Prunella.

Aus Antonius, hat der Pöbel gemacht An-  
 teni, oder abgefärgelente, Tönies, davon ist das  
 Wort, Dinge: Zerfel entstanden. Reichenberg.  
*Hist. Eccles. Sec. XIV.* der Pabst hat die Dinge:

Zerfel verboten dem H. Anton ferner zu geben,  
 (als Tönies: Zerfel.)

Kayfersberg. Postill. fol. 191. Hast du ein  
 lames Zerlin, das pfänig ist, oder das Korn  
 hat, das spricht du, will ich Samet Anthenien auf-  
 opfern. Id. sie gah von einem Kloster zu  
 dem andern als die Deniger Zerlin sich füllen,  
 und kommen etwan fünf oder sechs Deniger zu-  
 sammen.

Domus S. Antonii zu Grünberg in Ober:  
 Hessen, ordinis S. Augustini, heißt insgemein  
 das Töniges: Haus, oder Antoniter: Kloster.

Antorff, ol. Antwerpia. Eine Stadt in den  
 Königl. Nieder: Landen. Gall. Anvers.

Antwerch, f. Handwerch.

#### Antwort, f. f.

responsio; responsum.

einem Antwort geben, respondere alicui.  
 einem etwas für Antwort geben, respon-  
 dere alicui aliquid.

zur Antwort bekommen, ferre responsum.  
 der habe hiermit zur Antwort, is ubi re-  
 sponsum habeat.

es ward ihm zur Antwort, responsio illi  
 data est.

auf Antwort warten, expectare respon-  
 sionem.

Red und Antwort wegen eines Dings ge-  
 ben, rationem reddere alicuius rei.

Ein Antwort: Schreiben, n. litteraz respon-  
 sorie.

antworten, v. a. respondere.

es ist schwer: darauff zu antworten, hujus  
 rei difficilis & impedita est responsio.

schriftlich antworten, referbere.

Ausantwortung, exhibitio, traditio, f.  
 hier zu Ende von Antwort.

beantworten, v. a. respondere ad aliquid.  
 It. widerlegen, refellere, refutare, confutare.

Eines Schmäh: Worte beantworten, re-  
 spondere maledictis alicuius.

Beantwortung, responsio ad aliquid.  
 Widerlegung, refutatio.

fernere Beantwortung, iterata responsio.  
 Bey den Juristen, vulgo, replica, iterata de-  
 fensio, reperta exceptio, defensionis repetitio.

unbeantwortet, adj. ad quod non respon-  
 sum est vel non respondetur.

etwas unbeantwortet lassen, non respon-  
 dere ad aliquid.

überantworten, f. im hier folgenden.

verantworten, etwas, defendere, excusare  
 aliquid, rationem reddere alicuius rei.

... vor einem höhern, coram superiori. ...  
 ... bey einem, apud aliquem. ...

ich wills verantworten, culpam in me  
 transfer, ego causam pro te dicam.

du magst es verantworten, tu hoc excusa-  
 bis, culpa in te conferetur, tuo periculo fit.

sich verantworten, se defendere, se purgare.

... vor Gerichte, causam dicere.

sich noch verantworten wollen, da doch das  
 Verbrechen offenbar, respondere, (ubi tace-  
 dum esset.)

Verantwortung, f. f. defensio, apologia, ratio  
 quz redditur.

ehe man zur Verantwortung gelassen wor-  
 den, indicia causa, non data dicendi facultate.

verantwortlich, adj. excusabilis; verantwort-  
 lich, adverb. excusate, excusatus, excusabili  
 modo.

unverantwortlich, adj. inexcusabilis.

unverantwortlich, adv. inexcusabili modo.

Antwort, kommt von der Präposition ant oder  
 and wofür man jetzt ent gebraucht und von Wort.

Im altgothischen andawaurd, oder andwaurd.

Dieses ant kommt mit dem Griechischen *αντι*  
 überein, und ist nur in diesen beiden Wörtern  
 Antlig und Antwort noch mit dem (a) gebräuch-  
 lich. Wurstif. Basel. Chron. 1. 3. hat für ant

worten gesetzt, entsprechen. Es wollte seinen  
 ruffen kein Mensch nirgent entsprechen. Wei-  
 aber Antwort vor Alters nicht nur so viel war,  
 als mit Worten sich gegen einen wenden, son-  
 dern es hieß auch soviel als Gegenwart, so sind  
 noch wiewo composita davon im Gebrauch, all  
 von Wart.

ausantworten etwas, oder einen, für audlie-  
 fern, tradere, reddere, oder überantworten,  
 tradere.

Das simplex hat Melzer in der Schnee-  
 berg. Chron. in diesem Verstand. Sie ant-  
 worteten das Wasser herauf, und Lirer in der  
 Schwäbischen Chronik. Die Menschen sol-  
 len sich antworten auf dem neuen Berg, so wür-  
 den sie gesund.

Zur Antwort findet man oft bey den Alten,  
 Antwort, und antworten. Im Schwaben:  
 Epleg. ist das antworten für überantworten  
 gebraucht worden; und in *Dafyp. Lex.* Antwort,  
 responsio, apologia.

Ein Antworter, der Verklagte, als, in *Hab.*  
*Austria. p. 171.* auf die mündliche Verhör NN.  
 als Klägers eines: und Herrn NN. Antwortern  
 anderseits. &c.  
 Apst, f. Aplich.

#### Apfel,

Ein Apfel, f. m. malum.

ein Apfel: Baum, m. malus.

ein Apfel: graues Pferd, grau wie mit  
 Apfel: Figuren gezeichnet, equus scutulatus,  
 (vel pomellatus.)

Apfel: Wein, oder Apfel: Most, m. vinum  
 sive mustum e malis expressum.

Apfel: Ruchlein, pl. melolagana.

Apfel: Schnitz, id.

Wilde Apfel, Hohl: Apfel, mala sylvestria.

der Apfel fällt nicht weit vom Stamm, non  
 procul a proprio stipite poma cadunt.

in einen sauren Apfel beissen müssen, ama-  
 ra gustari cogi.

der Baum trägt sich selber keine Apfel,  
 non nobis solum nascimur sed & alii partem  
 sibi vindicant.

Apfel, heißen auch andere Gewächse, rundliche  
 Früchte, davon f. jedes unter seinen Anfang:  
 Buchstaben, als: Granat: Apfel, Erd: Apfel,  
 Quitten: Apfel, Eich: Apfel, Spör: Apfel,  
 Lieber: Apfel, Toll: Apfel, Hunds: Apfel, Bal-  
 sam: Apfel, Kauth: oder Stech: Apfel. u. a. m.  
 wegen der Rinde, hat man Gleichniß weise  
 genennet den Aug: Apfel, Reich: Apfel, Gall:  
 Apfel.

von der Zeit, haben den Namen, die Früh:  
 Apfel, August: Apfel, Sommer: Apfel, Win-  
 ter: Apfel.

von der Gestalt, Schreiben: Apfel, Zapf:  
 Apfel, Eck: Apfel.

vom Geschmack, Wäss: Apfel, Süss: Apfel,  
 Wein: Apfel, Bura: Apfel.

und so von andern Umständen, Blut: Apfel,  
 Königs: Apfel, Herrn: Apfel, Zwerch: Apfel,

Glas: Apfel, Muth: Apfel, Bad: Apfel,  
 Klapper: Apfel, Nostoder, Porsöder oder  
 Borgsöder.

Apfel: Calbe, oder Pommade, ungentum  
 pomatum, in den Apotheken.

Apfel, oder Döpfel, nennt man im Übersetzen  
 des Sprichworts: nos poma natamus, auch den  
 Ros: Roth. Kayserob. Postill. fol. 49. Die  
 Ros: Treck sind auch wie Apfel, die schwum-  
 men auch unter den Döpfeln, und verachten  
 die Bieri die untergesunken waren.

Angl. apfel. Dan. abild, Ebli. Bohem. jablka,  
 Lithuan. Obelis. *Απιος* heißt ein Bieri: Baum.

*Dafypodin Lex.* bey dem Wort fraces, nennt auch  
 die Oliven Oel: Döpfel. Im Angel: Sächf.

*Marb. VII. 16.* heißen die Feigen sic *appla*.

Die Zapfen an den Kien: Bäumen, nennen  
 einige Länder Kien: Apfel.



**Apt.** (Apoich.)  
**Aris**, für Albert oder Adelbert.

### Ein Apostel.

**Apostolus**.

Das Apostel-Amt, n. apostolatus, munus apostolicum.

apostolisch, adj. apostolicus.

apostolisch, apostolischer Weise, adv. apostolice.

Die Apostel-Beschichte, Acta apostolorum.  
 Der Apostel: Theilung, ein Theil, da die Apostel aus einander gegangen sind, Festum divisionis apostolorum.

**Apostel**: Tage, Feste zum Gedächtnis der Apostel, dies Apostolorum.

**Apostel** heist eigentlich ein Gesandter, ein Bot. Daher im Te Deum laudamus, die Apostel die heiligen zwölf Boten, übersetzt sind. Es ist aber von allen Christlichen Nationen in Europa in ihre Sprachen aufgenommen worden.

Der **Apostel**: Tag, ist festum divisionis Apostolorum. f. Hahn. Calend. med. ævi. p. 112. Im **Taxen**. steht Postul. c. 146. 4.

**Aposteln**, pl. sind die Abschieds-Briefe die man den appellirenden gibt. Ein Schreiben darin: von ein Unter-Richter dem Ober-Richter meldet, daß von ihm appellirt worden. Abschlüssige Apostolos mittheilen. Jüdische Rechts-Ord. p. 127. Dage Apostolos refutatorios Reverential-Aposteln, oder Testimonials die von einem Notario erteilt werden, vor welchem appellirt worden.

**Apostem**, n. ein Geschwür, vom Lat. apostema.  
**Apostem**: Kraut, n. nennen einige Botanici die Scabiosam, weil sie die apostemata, oder Geschwüre heilet.

**Apostem**: Röhrlin, n. dens leonis.

**Apostem**: Röhrlin, n. taraxacon (officinarium).

**Aposthler**, ist ehemals ein abergläubischer Mensch genannt worden, als in **Pistorii** Lexico. **Aposthler**, superstitiosus.

**Aposthler**, superstitio. Wurstfisch-Basil. Chron. ad ann. 1349. darauß der Welt Unwissenheit zu merken, in was grosse Aposthleren und Irrtum sie gerathen. Und Keyserob. Im **Tarrens**. fol. 241. Die Aberglaub-Narren geben acht auf vergebliche Aposthleren, man hat auch das a weggelassen, f. **Schilters** Glosar. p. 663. b. **Posthler**. In einem **Dogm**, den ein Prediger Mönch von seiner Begebenheit 1522 zu Nürnberg ausgehen lassen, steht p. 4. Wo einer aus der Heil. Schrift etwas meldet, das rauh und hert ist, wider menschliche Poststelsley der hitte sich, 1c.

### Eine Apotheke, f. f.

pharmacopolium.

**Haus**: Apotheke, apparatus medicamentorum privatus.

**Reis**: Apotheke, Arzeneien: Rucksack, so man bequem auf der Reise bey sich führen kan, apparatus medicamentorum itinerarius.

Ein **Apotheker**, pharmacopola.

**Apotheker**: Kunst, f. pharmaceutice, ars medicamentaria.

**Apotheker**: Jung, m. tyro pharmacopola.

**Apotheker**: Geselle, sodalis pharmacopola, f. famulus.

**Apotheker**: Loh, f. constitutio pretii rerum pharmacopoli.

**Apotheker**: Pfund, n. hat 12. Unzen oder 24. Loth, libra pharmacopoli.

Der **Christlichen** Arznei.

### Appelliren, v. n.

(vom Lat.) appellare, von einem Unterrichter sich zu einem Obern wenden, a sententia judicis inferioris ad superiorem provocare.

**Appellation**, f. appellatio. Item libellus

appellatorius; Appellations-Schrift, oder andere Instanz. Veruff vom Untern an das Ober-Gericht.

**Appellant**, der da appellirt, appellator, appellans.

**Appellations**: Gericht, n. judicium appellatorium; die höchste Appellation, dicasterium appellatorium oder appellantium.

Jüdische Rechts-Ordnung giebt es cap. XX. sich abberufen, sich für einen höhern Richter berufen. Item **Policey**-Ordnung. p. 69. da beide Partheien in die Abberuffung willigen, daß die Sache gütlich vertragen werde.

In **Goldast**. R. Sag. p. 15. Reht da für, ein ganzes Gericht beklagen, daß es anders gerurtheilt denn recht ist. Ein Gericht fürsetzen und laden. Schwaben: Sp. c. 107. Ein Urtheil verwerffen, an den höhern Richter ziehen.

### Appetit, f. m.

(Das Lat. Appetitus.) Lust zu essen, vornehmlich, darnach Lust zu andern Dingen.

**Appetit** haben (zum essen) cibi appetentem esse.

er hat **Appetit** bekommen, cupiditas eum incessat.

**Appetit** machen, appetitum movere, excitare.

den **Appetit** vertreiben, aviditatem inhäbere.  
**Appich**, m. (vom Lat.) Apium, ein Kraut dieses Namens, Wpf, oder **Eppich**, **Altensteig**. fol. 51. d. **Bauren**: **Appic**, oder **Bauren**: **Eppich**, id. wilder Wasser-**Appich**, apium palustre. **Berg**: **Appich**, oreoselinum.

Der **April**, m. (vom Lat.) Aprilis.

In den **April** schicken, einen zum Geldichter den ersten **April** vergebens wohin schicken, oder etwas thun lassen, calendis Aprilis vanis narrationibus novitatis studiosum decipere, ut aliquo eat, ubi nihil invenit. Incautum aliquem mittere alicui deridendum.

It. Alio quocunque ludo vel joco aliquem hoc modo decipere.

in den **April** gehen, frustra aliquo ire, deceptus ab aliis, vel a se ipso; ipsi calendis Aprilis, vel alio quocunque tempore.

ein **April**: **Narr**, der sich leicht zu einem vergeblichen Ding bereden und am ersten **April** verschüttet läßt, credulus nimis, & deceptus joco Aprilis consueti.

**April**: **Wetter**, Mensis Aprilis frequenter mutabile caelum, aut quavis tempestas instabilis, turbida & incerta.

**Wann** **Ovid**. 4. **Faslor** sagt:

Aprilum memorant ab aperto tempore dictum, Quem **Venus** injecta vendicat alma manu.

It. es nicht zu verstehen, als wann er der Etymologie von aperire begehrt, memorant heist hier, sie sagen zwar es komme von aperire, da doch die **Venus**, die im Griechischen **Aphrodite** heist sich diesen Monat zuerignet. Daß also Aprilis von **αφρος**, als **Aphrils**, gleichwie der erste Monat vom **Marte**, **Martius**, und der dritte von **Maja**, **Majus**, also der Zweyte auch von einer Gottheit. Die Römer haben das ph oft nur als p ausgesprochen, als: **Pani** von **Phaenicia**. Item **Punicus** u. a. m.

### Arabia,

oder **Arabien**, n. (von) Arabia. Land in Asien.

ein **Araber**, Arabs.

**Arabisch**, Arabicus, a. um.

ein **Arabisches** Jahr ist, das die Türken an noch haben, hat 354 Tage, und seine eigene Schalt-Jahre, annus Arabicus, oder Turcicus, Muhammedanus, Hegira.

**arabisch**, adv. arabice.

**Arben**, pl. sind in der Schweiz im **Alp**-Gebirg eine Art von Fichten, oder vielmehr die rechte eigentliche Fichte, dagegen unsere nur pinastri sind. Dann diese pinus trägt eine Frucht so gut zu essen, als **Häsel**: **Nuß** vom **Ge**:

**schmact** (vulgo **Pinischen**.) Im **Walliser** Land, sagt **Stumpf**. **Chron. Helv.** fol. 555. b. heist man die Frucht davon **Arb**: **Zapfen**, (oder **Arp**: **Zapfen**) wie man die an den **Lannen**, **Lann**: **Zapfen** nennet. **Pistorius** hat **Arb**: **Zapfen**, **Arbel**: **Nußlin**, **nucis pinex**. **Arbe**, f. **Narbe**, **Vetus**. **Voc**. **Arbe**, **Nenle** oder **Nase**, **stigma**. Item **Nase**, **Arbe** oder **Nenle**, **stigma**.

### Arbeit, f. f.

oder das **Arbeiten**, f. n. labor, occupatio, negotium, opera, sudor, onus.

**Arbeit** so beym Lichte geschieht, lucubratio. eine **Arbeit** über sich nehmen, auf sich nehmen, suscipere laborem, subire.

einem eine **Arbeit** geben, auflegen, laborem alicui imponere.

einen zur **Arbeit** halten, ad laborem compellere aliquem.

sich zur **Arbeit** bereiten, gefast halten, accingere se operi.

sich an die **Arbeit** begeben, opus aggredi. seine **Arbeit** thun, verrichten, suo labore fungi.

seiner **Arbeit** warten, über seiner **Arbeit** bleiben, assiduum esse in labore suo.

nachlässig seyn in seiner **Arbeit**, in labore remissum esse.

das kostet viel **Arbeit**, da ist viel **Arbeit** daran, hoc multum laboris requirit, hoc operosum est.

es erfordert mehr **Arbeit**, sich selbst als seinen Feind zu überwinden, operosius est se ipsum, quam hostem superare.

seine **Arbeit** wohl anwenden, bene ponere laborem, bene impendere laborem.

seine **Arbeit** übel anlegen, male locare, male ponere operam suam.

man ist in voller **Arbeit**, opus fervet. er ist in voller **Arbeit**, omnes nervos ad perficiendum opus suum intendit.

er läßt sich seine **Arbeit** nicht reuen, non poenitet eum laborem in eam rem impendisse. er ist fleißig über seiner **Arbeit**, non parcat labori.

eine **Arbeit** nicht ausfehen können, laborem non ferre, non exantlare posse, labori imparem esse, oneri non parem esse.

vergebliche **Arbeit** thun, operam perdere, operam frustra consumere.

es ist ihm keiner in der **Arbeit** gleich, nemo eum labore aequipare potest.

sich durch die **Arbeit** abmärgeln, schwächen, frangere se in labore.

eine grosse **Arbeit** thun, Herculis laborem exantlare.

wie die **Arbeit**, so ist der Lohn, ut sementem feceris ita metes.

nach gethaner **Arbeit** ist gut seuern, acti labores jucundi, dulcis post laborem quies.

dem **Narren** wird alle **Arbeit** saur, stultus semper queritur de laboris difficultate.

**Arbeit**, bey Künstlern, Handwerkern, und andern, Labor.

bey einem Meister in der **Arbeit** seyn; in **Arbeit** stehen, laborare apud opificem vel artificem aliquem pro certa mercede & pro more opificii illius; ære merere apud artis magistrum.

**Arbeit** haben, occasionem habere exercendi opificium vel artem.

aus der **Arbeit** gehen, valedicere magistro.

aus der **Arbeit** gehen ehe sie fertig, relinquere apud imperfectum.

einen an eine **Arbeit** stellen, opus aliquod committere alicuius solertia & fidei.

**Arbeit**, (das Bearbeitete oder das gearbeitete wird.) Opus, eris.

erhabene **Arbeit**, anaglypha, orum.

**Arbeit**, (Mühe, Verdruß, Leiden) labor molestia

molestia; tedium; dolor; malum; miseria; calamitas; tribulatio.

Einem Arbeit und Mühe machen, facessere alicui negotium; molestiam alicui exhibere; tedium afferre alicui; conicere alicui in malum.

viel Arbeit mit etwas haben, sudare in aliqua re; labore multo exerceri; occupari.

Arbeit, wird daher von einigen für Geburts-Arbeit genommen, als *Appendix* in *Formalis*. p. 149.

in Arbeit gehen, parturire.

Arbeit, (innerliche Bewegung) als: das Gären, fermentatio.

der Wein, das Bier ist in der Arbeit, vinum, cerevisia in fermentatione est, fermentescit.

Nach-Arbeit, zur Nachahmung, oder die hernach geschieht, imitatio laboris alienius, simulatio, labor, posterior, sequens alium.

Neben-Arbeit, parergon, labor, quem munus alicuius non requirit; opus quod quis potest facere non negligendo id, quod facere debet.

Vor-Arbeit, preparatio, labor antecedens alium, prior.

arbeiten, v. a. laborare; opus facere.

arbeiten an etwas, occupatum esse in aliqua re, laborare ad efficiendum aliquid, opus in manibus habere.

arbeiten in etwas.

In Gold arbeiten, ex auro facere vel fingere aliquid.

In Wachs arbeiten, opera cera facere.

arbeiten den Acker, arare; agrum colere.

arbeiten im Weinberg, vineam colere; vinitorium opus facere.

beim Licht arbeiten, lucubrare.

arbeiten, sich bemühen, niti; labores magnos adire, multo labore aliquid efficere velle.

arbeiten, als Most oder Bier thut im Gären, fermentescere.

arbeiten in einer Krankheit, von einer Krankheit bezeugt und gequält werden, laborare e dolore morbi alicuius, e. c. in paroxysmo febris, epilepsia; variis convolutionibus moveri, trahi, contrahique.

arbeiten in der Geburt, e dolore partus laborare; parturire, in puerperii doloribus esse.

arbeiten den Leit-Hund, heißt denselben abrichten, den den Jägern, Fleming. p. 255. Jagd-Buch, wird darunter verstanden, auf die Fährte, (ihn auf der Spur zu bleiben abrichten) eam sagacem assefacere ad querenda ferarum vestigia usque insilire.

etwas das sich wohl arbeiten läßt, commodum ad laborandum, in opere obedientissimum.

Arbeiter, f. m. operarius.

Arbeiter als Handwerks: Mann, opifex.

Arbeiter als Künstler, artifex.

Arbeiter im Weinberg, vinitor.

Arbeiter in Bergwerken, in Schanzen, fossor.

Wald: Arbeiter, Aurifex, aurifaber.

Arbeiter an etwas, opex.

Er ist ein guter Arbeiter, opifex, vel artifex egregius est.

Ein Arbeiter ist seines Lohns werth, dignus est operarius mercede sua.

arbeitsam, adj. laboriosus; impiger; assiduus; laboris patiens; industrius.

Arbeitsamkeit, f. f. assiduitas; alacritas ad laborem; industria.

arbeitselig, adj. elend, miser; calamitosus.

Arbeitslosigkeit, f. f. miseria.

abarbeiten, v. a. einen Werkzeug durch Arbeit abnutzen, instrumenti aciem laborando consumere, defricare, deterere.

abarbeiten etwas das nicht daran seyn soll, rudiora, asperiora & superflua aut exstantiora instrumento quodam aufere.

abarbeiten, als eine Schuld durch Arbeit bezahlen, debitum operis minuere; oder laborando solvere; creditori laborando satisfacere.

sich abarbeiten, labori incumbendo vires suas consumere, laborando se enervare, frangere se laboribus.

ausarbeiten, nichts ungearbeitet übrig lassen, alles zur Arbeit gebrauchen was da ist, omnia consumere ad perficiendum opus aliquod;

das Vorgegebene verfertigen, absolvere pensum, nihil futuro labori relinquere.

ausarbeiten, etwas durch Arbeit öffnen, laborando aperire vi laboris aperturam facere.

ausarbeiten, elaborare.

ausarbeiten, als eine gelehrte Arbeit verfertigen, elucubrare.

die Ausarbeitung, elaboratio

wohl ausgearbeitet, seite, elaboratus, expeditus, exculcatus.

unausgearbeitet, inelaboratus, non satis exculcatus, minus artificiose factus.

bearbeiten etwas, an etwas arbeiten, operam suam conferre in aliquid; etwas durcharbeiten, volliger machen, polire aliquid.

sich bearbeiten, sich bemühen, anniti, operam dare, adlaborare.

sich dahin bearbeiten, id operam dare, elaborare in aliquid.

durcharbeiten etwas, laborando omnes partes excolere, perficere.

... als den Teig, pinsendo, perficere.

... eine Desingung durch etwas machen, persorare, perferere.

... sich durcharbeiten, mit Arbeit durchdringen, viam labore aperire, omnem viam adhibendo vel omnia obitacula removendo penetrare, evadere.

erarbeiten, etwas durch Arbeit erwerben, laborando acquirere, labore suo comparare.

fortarbeiten, n. inilare laborando, continuare opus.

mitarbeiten, n. idem opus facere, eundem laborem suscipere, partiri laborem cum aliquo, adiutare.

nacharbeiten, n. laborando sequi, laborem alicuius simulari in labore posteriorem esse.

überarbeiten, einen in der Arbeit übertreffen, laboris elegantia alicuius vincere, laboris celeritate alicuius superare, post se relinquere.

etwas noch einmahl wieder durchgehen und verbessern, percurrere opus, labore ultimo polire aliquid.

umarbeiten etwas, laborando vertere, aliam formam dare.

den Weinberg umarbeiten, vineam fodere. (mit dem accent oder Ton auf der Präposition um.)

umarbeiten etwas, circumcirca labore suo colere, ornare, perficere aliquid.

umarbeiten mit graben, circumfodere, mit den Ton aufarbeiten.

verarbeiten, etwas durch Arbeit verzehren, laborando consumere materiam aliquam, opus conficiendo consumere aliquid.

vorarbeiten, n. einem in der Arbeit vorsetzen, praevincire alicuius labore; einem mit der Vor-Arbeit nutzen, postvenientibus labore suo servire.

wegarbeiten, etwas durch Arbeit wegbringen, labore auferre, laborando tollere.

zerarbeiten sich, sich durch Arbeit müde machen, laborando se fatigare.

Arbeit kommt von ären, arare, f. ären. Die Alten haben nach dem r oft ein w gesetzt, als von gar kommt gärben, gar machen; von War, Warze Farbe, Color.

Das abtractum von ären ist arde labor.

Daher im Schwedischen arfwode, arfwode, arfwode, f. Locutionum in Lexico Juridico Sueo-Gothico, und zusammen gezogen auch im Schwed.

dischen arbet, arde, (und endlich gar art, ) wie man im Allemannischen und Fränkischen Dialect auch noch sagt armet, laborare. (Euth. an den Deutschen Adel. Die Schrift ist unser Weinberg darin mit alle erberen sollen.) Die ärmel, labor, opus. Im Schreiben haben sie vocales dazwischen gesetzt, als arabisch, beyrn Kerne, arebeit. In Jeroschim. MS. arbeit, in Opizens Poeten. Der Diphthongus (ei) in Arbeit, ist daher: Wann die Teutschen abtracta so auf (de) sollen ausgehen, das (e) am Ende weglassen, so bekommt die letzte Silbe einen langen Vocal oder Diphthongum zur Ersetzung; als für Zierde, Zierat; für Heimde, Heimat; für Arnde, Armut, also für Arnde oder Herde, Arbeit.

Die Slavonische Sprach versteht das (r) f. Robot.

Arche, f. f.

Arca.

Die Arche Noah, Arca Nox.

Die Arche des Testaments, (sonst Lade des Bundes.) Apoc. XI, 19. Arca foederis sive testamenti.

Arche, ist auch von einigen Wasser-Gebäuden gebraucht worden, als bey den Röhren heißt es eine Einfassung auf beyden Seiten mit zwey Holz-Wänden, daß das Wasser dazwischen auf das Rühl-Rad, oder sonst ablaufen muß, oder quer über ein Fluslein oder Bach, ein Wehr so das Wasser stehet, daß es darüber hinab laufen muß. Item ein Gerinne bey den Fisch-Teichen so man seeren und öffnen kan.

Arch: Holz, Arch: und Wehr: Holz, das zu solchen Wasser: Archten gebraucht wird.

Früß: Wald: und Forst: Ordnung. P. 7. p. 104 f. Gluder in Flut. In einem Privilegio 1320. wird der Stadt Bregenz in der Uckermark erlaubt, eine Blut: Arche zwischen Bregenz und Pasewalk zu haben, und frey Holz dazu.

Archen schlagen und einlegen. Eine Art verborene Fuchter in den Flüssen in Bayern. Knauffers jns. schand. art. 1. Der Sparre in seine: Sprach: Schag übersetzt das Wort Tach:Kanne, mit arca recti. Streimbach im Lex. Arke, Kahn, navis rostrata cuius carina puppisque plana.

Arche, ein Fluß: Schiff mittel Größe, mit einem platten Boden, sonen seigig, hinten breit und stumpf.

Arche, ist ein mit Schuß: Brettern vermahtes weites Gerinne, das Wasser aus einem Teiche zu lassen.

Arche, der Bund: Kasten in Orgeln und Polsteren.

Arche, f. Schilt. Gloss. aus Jnr. Argentorat. II. 142. Emer (sonst) dem andern seine Wische nimmet in seinem Heyher (vivario, piscaria) oder in seinem Schiffe, oder in seinem Arken. In Raadeburgi. Ordnungen p. 980. von einem Zettel auf ein Schiff oder Archen. 3. Or. In Diplomata 110 des Kloster: Himmel:Porten am Mecklenburgischen. Sie sollen die Arke bauen, also daß das frue Water nicht utleupe unde de Mole an dem Umelope verhindert werde, so solchen buwe der Arke soll der Abbot ein Holz geben. Jülich. Policey:Ordn. p. 55. Durch ungewöhnliche Grund:Blöcke, Arken und Quellen (schwellen machen) dem Wasser den rechten Fluß benehmen.

Eine Arke zur bequemen Schifffart zu Brandeburg. Friedr. Elect. I. tempore, transitus navium uringue lignis munitus.

Arken:Wald, telonium navigantium per arcam. (e Veteri contracta. 1425.)

Durch die Arke legen oder schiffen, navigare per arcam. Arken:Recht thun, pro uti arca pecuniar



pecuniam solvere debuit.

Die Frey: Arche zu Wittenst hinter dem Schloß (Märkisch. Fischerer Register) welche auf eine gewisse Höhe offen ist, daß das Wasser wann es so hoch gestiegen ist, ablaufen, und nicht aufgeschwellen kan.

Von dem Lateinischen Arca, (so vom Griechischen ἀρχα, arceo, kommt) ist das Teutsche Wort Arche oder Archa in den beyden Wörtern arca Noe, arca foderis, weil es aber bis auf die Einfassung im Wasser und bis auf die Fische, Kästen herunter gekommen ist, so scheint es, es sey im alten Teutschen schon ein Wort gewesen, so mit arca eine Verwandtschaft gehabt. *Alter. in Lex. ad voc. Lab.* braucht für arca gemein ein Lab, Riß, Kist, Ark, und in der alten Bibel 1483. c. 24. 2. Paral. wird ein Geld: Kasten im Tempel auch Ark genannt, nach dem Lateinischen arca so in der Vulgata ist. Das Griechische im Ulphila ist billig verdächtig, es scheint der Übersetzer habe das Wort Loculus für Kiste verstanden. Dann er übersetzt loculos habebat, (nemlich Judas,) arca habebat. Er hatte die Kisten oder die Geld: Kiste, wie in gedachten codice argenteo arca auch für den Kasten Noe genommen wird. *Luc. XVII. 27.* Die Teutsche und Engelländische Sprach haben auch ark behalten. Die Angel: Sächsisch erk oder erk.

Die alten Teutschen haben das F, als in *Spen. adhe. MS. Job. III.* die Arke des Gelübdes, arca foderis. Die Neuern haben ch. daraus gemacht, auch das a bisweilen behalten, Archa für Ark, Ark oder Archa, *Voc. Vet. 1482.* Kiste, oder Kasten, oder Kiste, Schrein, scrinium.

#### Archiv, f. n.

das Zimmer oder Gewölb, wo die öffentlichen Urkunden und Briefschaften verwahrt werden, archivum, tabularium publicum, Charophylacium, grammatophylacium.

Item die Schrifften selbst, die im Archiv verwahrt werden, alle Obrikeitliche Briefschaften, documenta, privilegia, jura, annales, leges, statuta, matricula, diaria, libri & regesta &c.

Der Archivarius, der über das Archiv gesetzt ist, archivi custos, tabularii praefectus.

Einem einig es komme das Lateinische Ver Archivum, welches die Teutschen behalten dem Griechischen ἀρχεον. *Isidorus* aber leitet es von arca her, und sagt l. 20. *Originum.* scrinium, locus ubi asservantur chartae publicae, dicitur arca quod arceat visum vel furem, hinc archivum secretum. Archiva, armaria, tabularia &c. Hinc archivi dicuntur Librarii vel *manu. Lex Wigorn.* Archiva ecclesiae, alibi legitur Archivum, Archibus, Arceps. In den Elbschen hieß der Kasten worinnen alle wichtige Schrifften waren die Arche. *Keyher Thuringia. Sora. 2. 192.* Wir nahmen alle unsers Klosters Fundation und Privilegien aus der Arche.

#### Archibustren, verb. act.

einen Riffethäter todt schießen, militem ob delictis graviora globis plumbis e sclopetis reare, reum iabus globorum e bombardis conficere.

Archibustier, hießen zu Caroli VII. Zeiten, die Spanischen Carabiner: Reuter. *Hortled. p. 137.*

Vom Französischen Arquebuse, arquebuser, und dieses vom Teutschen, Hatz: Büchsen, f. mehr bey dem Wort Hatz, sclopetum.

#### Are, f. f.

ist noch im Elbschischen Dialect übrig, als zu Erbsburg, die Zuckere, oder Zuckerre. Der Platz vor den Gemächern im Hause, arca domus sive locus vacuus in domo ante conchava.

Handere, f. Haus, da dieses Wort auch für das ganze Haus genommen wird.

Erwerck, in *Schilt. Gloss. p. 271.* kan auch für das Haus genommen werden; als das im an finen lip oder an sin er, oder an sinerwerck gar, das ist an Leib, Ehr und Gut. In der alten Teutschen Übersetzung der Bibel. 1483. 1. Par. XXIII. 28. in vestibulis, in die Are.

Eruri, in *Lipsh. Glossario.* wird pavimento übersetzt, das u muß sehr kurz ausgesprochen werden.

Holland. aere, ere, area, pavimentum. A. Sax. bere - ern, area, Treisch: Tenne, f. bären, schlagen. *Gall. are.* Faust in der Frankens: bergi. *Chronik. col. 34.* Die Stuben in den Häusern waren hintenauß gemacht, darum hatten die Häuser großen Raum, und weite Eren.

Es kommt mit dem Lateinischen area überein. Aeren, aeneus, f. Erh.

#### Aeren,

\*Aeren, v. a. pflügen, arare, ist im Schreiben nicht mehr gebräuchlich, Kayserbergo *Postill. fol. 187.* vor Alters hat man gesagt. *eren, in Chron. MS. 1229.* en Dse dar en nian mede erede.

eheren, in *Vet. Vocab. Virgil. 1603.* ein Erdreich bauen, eheren, zu Ader gehen, mit dem Pflug eheren.

ähren, *Knichen intr. de jure Superiorit. territorii 4. c. n. 375.* Dem der den Gränz: Stein versetzt, soll man eingraben, und den Kopf mit dem Pflug abfahren. Da soll der Ench nicht mehr geahren, und der Pflug: Halter nicht mehr den Pflug halten, und ihm nach den Hals ähren.

erchen, arare. *Pistorius in Lex. ein Erer, ein Pflüger, arator. Cod. Bibl. Spem. MS. 1. Sam. VII.*

umberen, *Chron. Konigshof. c. V. 155.* aratro vertere.

ungeerid, *Willeram. Cant. Cant. II. 1. f. ungearan, inaratus, incultus.*

ererten, *Mattbes. Sarept. Conc. XIV.* was sein Pflug ererten kan.

arthaffig Land, in *Diplom. quodam An. 1350.* terra arabilis, arvum.

Art: Land, arvum, terra arabilis; Art: Feld, id. Eine Hufe Land, Art: Acker. *Menken Script. Sax. T. I. col. 555.* f. Arbeit Spar im Sprach: Schach, p. 18. Art, aratio, die erste Art thun, proscindere agrum; die andre Art thun, iterare agrum.

Belg. aeren, eren, errien. Angl. care. Anglo-Sax. erian, ergean. Cimbris, irin. Island. eria. & Run. Goth. arian. Lat. arare. Græc. ἀρειν. Sued. ärra, arda. *Loccen. in Lex. Jurid. f. Ar: beit.*

bearten, *Magdeburg. Ordnungen p. 627.* die Rothfassen meinen ihr Feld werde durch ihr eigenes Gespann besser beartet als durch anderer. f. du Gange artare, ellartare *Arestel, f. Esche, Eschöpfel.*

#### Arg, adj.

malus, für böse oder schlimm. der Arge, wird bisweilen für den bösen Geist genommen, diabolus, satanas.

zum argen ausdeuten, sinistre interpretari.

arg, für arglistig, astutus, versutus.

arg, für argwöhnisch.

arge Gedanken von einem haben, suspicionem concipere de aliquo, male de aliquo cogitare.

Arger, Comparativus pejor; der Argste, pessimus.

ein Ding arger machen als es ist, mala acerbiora facere verbis, rem exasperare, exulcerare.

die Argere Hand, f. Hand.

ärger werden, in pejus ruere, crudescere. es wird je länger je ärger, malum ingravescit.

zum ärgsten auslegen, pessime interpretari.

arg, adverb. male.

arg mit einem verfahren, male tractare aliquem.

Arg: List, f. astutia, dolus.

arglistig, astutus, dolosus, fallax.

Arglistigkeit, astutia, calliditas.

arglistig, adv. oder arglistiglich, astute, dolose.

Argwöhn, f. m. suspicio.

Argwöhn verursachen; erwecken, machen, parere suspicionem, suspicionem facere, movere alicui, præbere.

in Argwöhn gerathen, fallen, kommen, cadere, venire, incidere in suspicionem alicujus rei.

einen Argwöhn bekommen, fassen, suspicari, in suspicione ponere.

Argwöhn auf einen haben, suspicari aliquem aliquid fecisse, malam suspicionem in animum inducere de aliquo.

den Argwöhn fahren lassen, deponere suspicionem quam quis de aliquo habet.

einem den Argwöhn benehmen, dimovere suspicionem ex animo alicujus.

im Argwöhn seyn, habere suspicionem alicujus mali.

in Argwöhn bringen, conficere alicui suspicionem.

in den Argwöhn nicht bleiben wollen, se-gregare ab se suspicionem.

den Argwöhn von sich ablehnen, abwenden, sich des Argwöhn: los machen, suspicione se exolvere.

argwöhnen, v. suspicari, dare locum suspicio-ni, in suspicionem vocare, suspicionem habere aliquem aliquid facere velle.

argwöhnisch, adj. animus suspicax, qui suspicionem facile admittit, suspiciosus.

argwöhnischer Weise, argwöhnisch, aus Argwöhn, adv. suspiciose

mehr aus Argwöhn, als aus Gewisheit, suspiciosus quam certus.

verargen einem etwas, v. es übel aufnehmen, rapere aliquid in pejorem partem, sinistre interpretari, vitio vertere, male explicare.

Arge scandalum. *Nothker. In Gloss. Monesee. tenaciam & adjectivum arg, tenacem.*

erge, subst. wasche mich von arge. *Jerusch. MS. I. 1. lava me a malo.*

\*erklisch, adv. *Jerusch. für ärglich, Anglo-Sax. erblike. trepide.*

Argwöhn zu einem haben, *Syr. XXXVII. 11.* von leichtem Argen urtheilen, *Keyserob. 17.*

*Schilt. fol. 24.* judicare ex levi suspicione.

argwöhnig, 3. *Macc. IV. 1.* suspiciosus; argwöhnig, *Schilt. Gloss. e Jure Argentorat. 2. 144.*

argwöhnlich, adv. in *Pist. Lex. suspiciose.*

\*verargmonen, (in Verdacht haben) *Keyserob. Postill. fol. 198. b.*

\*argogimarta, distamavit, in arges Beschrey gebracht, *Vet. Gloss. apud. Schilt.*

\*argtahtig, (argdächtig, arggedenkend,) malignans.

\*argchosen, maledicere. (Das Gegentheil von Liebfosen.)

\*argwillig, malignitas (malevolentia) Argwilligkeit, im Gegensatz von Gutwilligkeit. Die Alten setzten bisweilen zwischen r und g im Wort arg ein a als:

Arugo, adv. in *Cod. Ulph. Job. XV. 25.* für *arguere, gratis.* ohne Ursach, arger Weise.

Ihr hasset mich arger Weise.

Arg, in *Gloss. Lips. perverla.*

Arga, ist vor Alters insgemein von einem un-tüchtigen, unarckichten und furchtsamen Men-schen als ein Schimpf: Wort gebraucht worden.

(*Paul. Warnfried. 6. 24.* und gewisse Straffe darauf gesetzt worden. *Lex. Lombard. L. 1. tit. 5.*

c. 1.



c. 2. Insonderheit von einem der heut zu Tag Hanrey geheissen wird. Daher übersetzt Papias das Wort Arg mit cucurbita, welches damals so viel hieß als Hanrey. Das Wort ehebreyisch, in den Worten der H. Schrift. Die böse und ehebreyische Art, wird im Angl. Sax. mit arg übersetzt.

Es bemerkt die Gelehrten die Übereinkunft des Wortes arg mit dem Griechischen ἀργός, faul.

Arg, für Argent, ist in einigen Schriften abgeleitet, für argenteus großlos geist, oder für Silber; Groschen, welches ein Teufelher sonderlich da es Deutsch gedruckt ist, nicht gleich errathen kan, als Colerus im Saus: Buch, l. 4. c. 4. edit. prim. in 4. in der Wein-Meister-Ordnung Eburs. Joh. Georg von Brandenb. 2. 24. Der Wein-Meister soll von 1000. Ainothel zu sechs bekommen zwene Arg; Item von jedem Kuchen beim Pressen neben der Kopf zwene Arg. Schepfling Const. March. 7. 100. setzt es noch etwas deutlicher: Von jedem Vertrag im Wernmährischen-Quartal-Gericht vier Argent, von einer offenen citation 12 Argent, dem Gericht: Notario 2 Argent. Sonst ist es abgekürzt, zgl. Silber-Grosch, ein guter Grosch.

Argern, a. kommt vom Comparativo ärger, des Adjectivi arg, und heißt also eigentlich ärger oder schlimmer machen, doch nur nach dem Gemüth nach, offendiculum ponere; im geistlichen scandalizare; offensionem præbere, deteriorem reddere.

sich an etwas ärgern, offendere in quo.

Ärgerlich, adj. qui offendiculo est; scandalosus, pessimi exempli.

unärgerlich, scandalii expers,

ärgerlich, ad. cum aliorum offendiculo.

Ärgerniß, offendiculum, scandalum.

Ärgerniß geben; anrichten, scandalum dare, ponere offendiculum.

zum Ärgerniß gerathen, offendiculo esse.

Von andern Dingen hat man gesagt 1. E. eines Ueber ärgern, das ist, durchstreifen oder sonst entkräften, in Könige: Jos. Chron. Als die Ein Gut ärgern, das ist in Abnahme des Einkommens bringen, vulgo. deteriorare. Ein Etiffe tränden, (schwächen) oder ärgern. T. III. script. Brunsw. p. 434. De Paves ne mach nen recht fetten, dar he unse Lantrecht oder Lenrecht meide ergere. Spec. Sax. f. Jus provinc. Sax. 1. 3. Eine Straffe durch das gestemmte Fluk-Wasser arg machen. Jüdische Pollicey: Ordnung. p. 47.

Ärgern, sich ärgern für Böse werden, sich erzürnen, irasci, ist nicht überall gebräuchlich.

Ärker, oder Erker, f. m. Ein hervorgehendes oder herausgebautes Stück eines Hauses, Projecta conclavis alicuius; podium.

ein Ärker, daraus man sich weit umsehen kan, specula.

ein Ärker, so im ersten Stockwerk eines Hauses heraus oder angebaut, pergula.

ein Ärker, der vornen auf einen oder mehr Pfeilern oder Säulen steht, Menianum.

Ehe man die großen Etich Geschütze oder Canonen hatte, baute man kleine Bastionen an die Burgen oder Befestungen, die hießen Erker.

Auch da man sie hatte, aber noch nicht so sehr gebräuchte, als Tom III. Script. Brunsw. p. 180.

Der Herzog ließ Ärkener und Werten oben auf das Kirchen-Gewölbe machen, und Ärkens, Werten und Wete darauf bringen. Vet. Test. Bibl. 1483.

Super turris rectum stans per propugnacula, J. A. L. c. 51. auf dem Dach des Thurms stunden so durch die Erker.

Die Dialecti haben einige Aenderungen an diesem Wort gemacht. Als im Nieder-Sächsischen Ärkener oder Ärkner.

Im Allernannischen, in Dösp. Lexico Argel, Tom. 2. Script. Saxon. col. 1727. Erkel. in Joh. Rottel Thes. Chron. Drell. II. p. 119. Ärkner und Weter,

(propugnacula) auf den Mäuren. Holl. Arkel und Arkener. In Moser. MSS. Biblioth. Die Maur mit Verfrischen und Ärkern besichern und bewahren. p. 17. Im verdröhten Latein ist arcora von Ärkter, und arcla, von Ärkter worden, f. Da Freyne Gloss.

Der Ursprung dieses Wortes ist arca, arcula, f. Arche.

Ärlo-Beer, f. Else-Beer. Beere, als Ebräischem Beer, stehen Rosen: weise neben einander, und wann sie eine Zeitlang gelegen, werden sie weich und sind gut zu essen. Sorbaminora edulia.

Ärlesbeer: Baum, sorbus baccis edulibus in oppositione, sorbi sylvestris aucuparia f. Arche. Eberätschen-Beer.

Äria hieß im Latein dieser Baum, f. Menag: Origin. Gall. L. beim Wort Aliser. Davon mag dieses Wort Ärles-Beer geblieben seyn.

Pistor im Lex. hat Älschpyr: Baum, f. Else-Beer. Ärlis-Beer, f. Esche.

Arm, f. m.

Brachium.

der vordere Arm, ulna, lacertus.

die Arme ausstrecken, extendere brachia.

mit ausgespannten Armen, expansis brachiis.

einen unter die Arme greiffen, suppetias ferre alicui; opitulari alicui; sublevare alicui.

einen in die Arme nehmen, amplecti alicui.

einen in den Armen liegen, in amplexibus alicuius quiescere.

ein Kind auf die Arme nehmen, in brachiis portare; ad pedes sedentem brachio ferre, collo admovere.

einen in die Arme fallen, brachia verberaturum retinere.

die Arme daran strecken, intendere brachia, intensius laborare.

die Arme schlenkern, jacitare brachia ambulando.

die Arme über einander legen, compositis brachiis orari.

den Arm in die Seite setzen, ansare dextram; anstus stat.

aus den Armen reissen, abstrahere de complexu, abripere, avellere a complexu, e sinu, e gremio.

Arm, für die Stärke, Macht u. d. g. brachium; Potentia; robor, sonderlich in biblischen Figuren.

eines Arm stärken, robor addere; fortiorum reddere.

eines Arm zerbrechen, frangere; debilem reddere alicui.

Ein Arm eines Flusses, cornu; brachium fluminis; diverticulum.

Arm, in den Hallischen Salzwerken in Sachsen, wo die Wärm: Röhren auf den Puchten gebogen sind, cubitus canalium.

Arm an der Waage, brachia jugi librae.

Arm an der Wagen-Waage, brachia ligni transversarii in temone currus in quibus laquei iumentorum trahentium alligantur.

Arm, für Ärmel an einem Kleide. Saust in der Limpurg. Chronik zu seiner Zeit 1335. col. 44. Röcke mit großen weiten Armen.

Doch gebraucht er in eben dieser Beschreibung auch das Wort Ärmel, sonderlich von den Wambfarn.

Ärmel, f. m. manica, sofern die Hände, oder Stück des Kleides nur die Hände bedeckt, welches sonst auch (v. ) Wamb heißt.

Ärmel an einem Rock, sofern er den Arm bedeckt, manica, brachiale. (se vestimentum)

des kan er aus dem Ärmel schütteln, hoc illi facile est promere, sine meditatione proferre.

die Ärmel zurück streiffen bis an den Ellenbogen, reducere manicas usque ad cubitum.

Halb: Ärmel, manica lintex dimidiata: quæ lacertos tantum sub tunica manica tegunt.

Ärmeln. Schlesische Kern: Chron. P. II. p. 719. Ärmeln sich mit etwas, sich Ruhe machen etwas anzufassen, wegmtragen, oder mit einem zu ringen.

Ärm-Band, f. n. armilla, brachiale.

Ärm-Bein, n. os lacerti, oder die Ärm-Röhre. Das dünne Ärm: Bein, radius, nemlich au der größten Röhre.

Ärm: Beere. Saust in Limpurg. Chr. col. 8. Die Ritter hatten Ärm-Leder, vorne von Leder, oder mit Stroh gestrikt, tegumenta brachiorum, f. Ärm-Schienen.

Ärm: Brust, eine Art des Geschüßes mit der Senne, catapultula brachialis, arcus, cujus nervus sagittas breviores in canalicula jacentes emittit. Scorpius.

Ärmbrust: Racker, Catapultarum opifex.

Ärmbrust: Schuß, Catapultarius.

Ärmbruster, Tschudi T. II. p. 590 a. Der Stadt Armbruster wird von der Stadt Lucern geschickt zum Geschüß: Schießen.

die Ärm: Lehnen an einem Sessel, sella brachia; Brachiorum sedentis fulcimenta.

Ärm-Leuchter, m. ein Leuchter, der wie ein Arm das Licht hält. Candelabrum in pariete brachii formam habens.

Ärm-Polster, m. Ärm-Rücken, n. Cubical.

Ärm-Röhr, ulna.

Ärm-Schienen, f. Cataphractæ partes, quibus brachia teguntur, laminæ ferreae brachiales. Item das Bein des Arms, radius.

Ärm: Schlinge, f. eine Binde, einen beschädigten Arm darinne zu tragen. Fascia, cui imponitur brachium vel vulneratum vel alio modo debilitatum.

Ärm-Binde, id. mitella.

Ärm: dick, adv. brachiali crassitudine.

ein Arm voll, quantum quis brachiis complecti potest.

Ärm: Geschmeide, n. Ärm-Ringe, Ärm: Pierde, brachiale; armilla; brachiorum ornamenta aurea aut argentea.

Ärmarmen, v. a. amplecti; amplexu excipere; einander umarmen, jungi mutuo amplexu.

Ärm: frey, adj. frey gelassen, arm; gefrenzte Leute. In der antea bulla Sigismundi Imperat. c. 5. § 3. liberi vel libertini. Das Wort manumissus hat einige bewegt, das Wort arm in arm: frey, von arm brachium zu verstehen.

Aber es ist wahrscheinlicher von arm, pauper. Wann arme Leute für Leibeigene vor Zeiten gesetzt worden, f. arm pauper; also das arm: frey so viel ist als emancipio five homine proprio, liber colonus.

Ärm kommt mit dem Lateinischen armus überein, ob es gleich im Latein von der Thiere Wort: Ärm: gesagt wird. Lutherus hat armus.

Deut. XVIII. 3. Ärm: überfetzt. Den Ärm vom Ärm: oder Schafe. Der Alamannische Dialect hat vor Alters zwischen r und in einen Vocal gesetzt: arame für arme. Item arumen; Arum brachium &c. Im Ulfila ist arma. Anglo Sax. arm.

Es haben einige bisher Ärmel geschrieben und ausgesprochen. Albert hat gar Ärmel, manica.

Das Welsch: Kennen in den Armen, f. Webner.

Th. Fr. ad vocem Bundwerd, genus halli-ludii, f. Bein. Das Geschüß so man nimmt im Pain. Ärm: ist hier für Ärmel, und Wund: Werd: ist so viel als Weh und Herweln.

Ärm: frey. Petrus Vocab. 1482. manica, womit der Ärm vermahrt wird.

Ärm: ist zusammengelegen für Ärm: Brust. Tschudi T. II. p. 660. b. mit dem Ärm: schiess: sein.

## Arm, adj.

Ein **Armer**, der nicht viel hat, pauper; tenuis fortunae; cui res angusta domi.

ein **dürftig**, der nicht genug Unterhalt hat, egenus, inops.

ein **etwas nicht hat**, nudus inops, aliqua re vel ab aliqua re; entblößt, nudatus, exhaustus.

ein **bettel-arm**, ad mendicantem redactus.

ein **viel Unglück hat**, calamitosus, miser, erumnosus, afflictus, misellus.

ein **armes Sündler**, criminis reus; Ad supplicium damnatus.

**armute** kommen selten in die Höhe, haud facile emergunt quorum virtutibus obstat res angusta domi.

ein **arm ist**, der wird verachtet, pauper ubique jact.

ein **arm**, eger, inopem esse; an Geld, in difficultate nummaria esse, exhaustum, nudatum esse; der **arm** an etwas ist, cui aliquid deficit.

**Sein arm seyn**, in summa mendicitate esse.

ein **arm machen**, pauperem facere; pauperare; egestatem asserere, bona alicujus auferendo, consumendo, ad inopiam redigere.

ein **arm werden**, ad inopiam redigi, exhaustum, ad inopiam vergere; er ist **bettel-arm** worden, res ad mendicantem reduit.

ein **arm**, miserere; in egestate; in inopia; in nuditate, &c. arm leben, arm sterben, in miseria vivere, in miseria mori.

**Armut**, f. für wenige Mittel, paupertas; res angusta, tenuitas.

für **Dürftigkeit**, egestas, inopia, indigentia, penuria.

für **Entblößung** von etwas, nuditas.

für **Bettel** Armut, mendicitas, miseria.

in **Armut** geraten, ad inopiam redigi; in **Armut** bringen, inferre in pauperiem.

in **Armut** leben, in egestate vitam degere.

**Armut** an Geld, difficultas nummaria.

**Armut** an Getraid, difficultas annonae.

**Armut** lehrt Künste, solertia semper adest rebus miseri; Multa docet fames. Hominem experiri multa paupertas docet.

**Armut**, (collective) für die Armen, pauperes, egeni.

**Armut**, pauca bona, exigua pecunie summa quam quis possidet. Er hat alle sein **Armut** daran gemandt, inpendit reculam suam.

**armelig**, adj. calamitosus, erumnosus.

ein **armelig**, nichtswürdig, miser, nullius pretii, nullius nominis.

**armeligkeit**, f. miseria.

**armen**, v. ad inopiam redigi, f. arm werden.

**armen-Büchse**, f. pyxis, quae publice circumfertur ad colligendam stipem.

**armen-Casse**, f. ararium elemosynae publicum. fiscus pauperum.

**armen-Gaß**, n. Prochorotrophium, prochodochium.

**armen-Kasten**, n. ararium Elemosyna.

**armen-Pfeger**, curator pauperum.

**armen-Recht**, n. jus pauperum; da nach geschetztem römischen Bezeugung der Armut die Rechts-Sache umsonst geführt wird.

**Der armen Seckel**, n. Fiscus pauperum; am Kasperl. Cammer-Gericht. Worein gewisse Straffen kommen, und woraus man armen Parthen zu Hülfe kommt.

**armen-Steuer**, f. stipēs pecunia quae pro mendicantibus colligitur.

**armen-Stock**, m. f. Almosen / Stock, cippus ad elemosynam positus, truncus ad viam vel in templis positus, in quem per rimam in superiore parte nummi conjiciuntur.

**arme Ritter**, pl. artolagani, (Semmel-Schnitz) im Teig gedruckt und in Butter gebacken.

**Armen**, verb. n. Die **Sole** **armet** am **Halt**, das **Salz**; Wasser hat nicht mehr so viel **Salz**, salis quantitas in aqua salinarum minuitur; ist in den **Widendorfschen Salz-Werk** gebräuchlich, *Früsch. 1. ar. Tract. p. 271.*

**armlich**, adj. & adv. miser, misere (vulg.) tenuis, tenuiter, quicquid sensibus ingratum, & jucunditate priuatum. *Ermlisch. Albe-rus. insipide.*

**armelige Personen**. Personae miserales brühen in den **Rechten** die **Wittwen**, **Waisen**, u. a. m.

**Armuthlein**, n. (vulg.) recula, pauci nummi quos quis habet, peculium, facultates tenues, patrimonium exiguum.

**arme Leute**, für **Unterrhanen**, sonderlich eigene **Land-Leute**. Subjecti. Homines proprii, f. **Armstrey**, in arm brachium.

Das **arme Männlein**. *Glogauische Mühl-Ordnung 1566. art. 11X.* Eine **Art Dieb**er, oder **Dieb-Loch** der **Müller**, das **Betrat** de zu **stehlen**.

Für **Armut** sagte man ehemals **ermde**, **armida**, **aramuor**, **aramuati**, **arimode**; für **arme**, **arame**, **pauperes**. **Erarmen** für **arm** machen, oder **arm** werden, ist veraltet.

Im **Uhl** heißt **arman**, **misereri**; **armahartei**, q. s. **Armbergigkeit**, **misericordia**, daraus man sieht daß **arm** bey den **Gothen** **miser** geheißen, dann es scheint nach dem **Lateinischen** **misericordia**, von **miser** und **cor** auch im **Gothischen** gemacht zu seyn. Das **Angel-S.** hat **earme** **miser**, **earming**, id. **irminge** **miser**, **irmed**, **miser**. Damit kommt überein das **Griechische** **ἐρημος**, **deser-tus**, und das **Hebr.** **דָּרָו** **nudus**.

In **Armut** ist die Veränderung der **Sylbe** **da**, die in **arme** oder **ermde** ist, in **u**, sonderlich zu merken, sonst ist für **ierde**, **ierat**; für **Heim**de, **Heimat**; für **Klein**ete, **Klein**od; für **Ein**ete, **Ein**ode. *Gloss. R. Mönri* hat **armida** und **armda**. **Armutes** ist ein altes Wort, so einige im gemeinen reden gebrauchen.

Wenn das Wort **Armut** für die **armen Leute** genommen wird, hat der **Nider-S.** Dialect. das **Armut**, ein neutrum daraus gemacht, welches im **Hoch**; **Teutschen** eben so nöthig nicht ist. Wenn es gleich **collective** genommen wird, kan doch wohl das **femininum** bleiben.

**Armut**selig braucht *Leo Jud.* in **Uebersetzung** der **paraphrasen** **Erasm Rot der Epist.** ad **Galat.**

**Armergen**, f. **Almer**.

**Armazoen**, **Zurüstung**, oder **Ausrüstung**, in-strumenta, us. Ist bey den **Grönländischen** **Walsch**; **Kängern** und andern **Schiffen** gebräuchlich; bedeutet die **Verfassung**, in **Annahme** der **Katzen**, und **Anschaffung** aller zur **Reise** gehörigen **Nothwendigkeiten**.

Es kommt von **armare**, **armatione**, das **a** wird als **u** gelesen, nach **Holländischer** Art. Ist unter den **Wörtern** so vom **Lateinischen** **arma** unter den **Teutschen** aufgekomen, f. **Alarm**, **Kernien**.

**Almer** oder **Armergen**, und das hier folgende Wort **Armer**. Wie auch unter **theils** **Soldaten** schon gangbaren **armiren** für **bewaffnen**, **disarmiren** für **entwaffnen**; **Capitain d' armes**, für **Ge-wehr**; **Hauptmann**; **Gens d' armes**, **Leib**; **Kürassier**, u. d. m.

**Armee**, ein **Kriegs-Heer**, das **Kriegs**; **Bold** eines **Herren**, **exercitus**.

Kommt vom **Frantzösischen** **armée**, und dieses vom **Italiänischen** **Armada**, vom **Latin**. **armatus**.

**Armorial**, ein **Buch** darein in den **Herold**; **Kammern** der **adelichen** **Geschlechter** **Ge-burts** und **Todes-Jälle** eingezeichnet werden.

**Arr**, vom **Lat.** **arria**, aus der **Tyrolischen** **Land-Ordnung** *Zeiser. cent. 4ta ep. 2.* **Welch**; **r** **Ehe**halt, **Knecht**, oder **Maad**, sich verdingt, und ein **Arr** nimmt, und nicht in **Dienst** geht, &c. (sonst **Kriegs-Bold**.)

**Arr**, vom **Lat.** **arria**, aus der **Tyrolischen** **Land-Ordnung** *Zeiser. cent. 4ta ep. 2.* **Welch**; **r** **Ehe**halt, **Knecht**, oder **Maad**, sich verdingt, und ein **Arr** nimmt, und nicht in **Dienst** geht, &c. (sonst **Kriegs-Bold**.)

**Arr**, vom **Lat.** **arria**, aus der **Tyrolischen** **Land-Ordnung** *Zeiser. cent. 4ta ep. 2.* **Welch**; **r** **Ehe**halt, **Knecht**, oder **Maad**, sich verdingt, und ein **Arr** nimmt, und nicht in **Dienst** geht, &c. (sonst **Kriegs-Bold**.)

**Arr**, vom **Lat.** **arria**, aus der **Tyrolischen** **Land-Ordnung** *Zeiser. cent. 4ta ep. 2.* **Welch**; **r** **Ehe**halt, **Knecht**, oder **Maad**, sich verdingt, und ein **Arr** nimmt, und nicht in **Dienst** geht, &c. (sonst **Kriegs-Bold**.)

**Arr**, vom **Lat.** **arria**, aus der **Tyrolischen** **Land-Ordnung** *Zeiser. cent. 4ta ep. 2.* **Welch**; **r** **Ehe**halt, **Knecht**, oder **Maad**, sich verdingt, und ein **Arr** nimmt, und nicht in **Dienst** geht, &c. (sonst **Kriegs-Bold**.)

**Arr**, vom **Lat.** **arria**, aus der **Tyrolischen** **Land-Ordnung** *Zeiser. cent. 4ta ep. 2.* **Welch**; **r** **Ehe**halt, **Knecht**, oder **Maad**, sich verdingt, und ein **Arr** nimmt, und nicht in **Dienst** geht, &c. (sonst **Kriegs-Bold**.)

**Arr**, vom **Lat.** **arria**, aus der **Tyrolischen** **Land-Ordnung** *Zeiser. cent. 4ta ep. 2.* **Welch**; **r** **Ehe**halt, **Knecht**, oder **Maad**, sich verdingt, und ein **Arr** nimmt, und nicht in **Dienst** geht, &c. (sonst **Kriegs-Bold**.)

**Arr**, vom **Lat.** **arria**, aus der **Tyrolischen** **Land-Ordnung** *Zeiser. cent. 4ta ep. 2.* **Welch**; **r** **Ehe**halt, **Knecht**, oder **Maad**, sich verdingt, und ein **Arr** nimmt, und nicht in **Dienst** geht, &c. (sonst **Kriegs-Bold**.)

## Aernde, f. f.

**Messis**, perceptio frugum.

in der **Aernde**, tempore messis.

nach der **Aernde**, finita messe.

reiche **Aernde**, messis gravis, uber, co-

piosa.

schlechte **Aernde**, messis tenuis, sterilitas.

nasse **Aernde**, messis pluviosa, pluvius.

impendita.

die **Vor-Aernde**, prius messis tempus, prio-

res in messe dies.

die **Nach-Aernde**, posterius messis tempus,

vel messis serotina. Item spicilegium.

**Arnden**, v. a. metere, metere frumenta, messim

facere, percipere fructus.

wie du **säest**, wirst du **Arnden**, ut sementem

feceris, ita metes.

das **Arnden**, messis, aus metendi fructus, spi-

carum abscissio.

**Aernd**; was zur **Aernde** gehört, das **Aernds**

Zeug, instrumenta messoria; **Aernds**; Sense,

fals messoria.

**Aernd**; Frohn, oder **Aernd**; Dienst, opere mes-

sortis, quae domino praeiorum rusticis de-

bentur.

**Aernde**; Knecht, oder **Banfer**, *Früsch. in 1. ar.*

*Tract. p. 905.* ein **Knecht** der das **Betrat** in

der **Scheune** leget und **schlichtet**, servus qui cu-

ram ponendarum mergitur in horreo habet.

**Aernd**; Krang, m. corona spica, welchen man

den **Herrn** der **Aernde** bringt, wann sie geens

det ist.

**Aernd**; Monat, m. mensis Augustus. (aran mas

acht *Goldast. II. 2. 65.* vom **Carolo M.** so ge-

nant.)

**Aernd**; Wetter, n. gut oder schönes **Aernd**; Wet-

ter, bona & certa ad messim tempestas.

**Aernd**; Zeit, f. tempus messis.

**abArnden**, de metere frumenta.

**ausArnden**, v. n. er hat **ausgedrendet**, non am-

plius habet unde aliquid deinceps.

**einArnden**, percipere fructus & condere; con-

vehere frumenta in horrea.

**nachArnden**, post alios metere. Item. Legere

spicas vel reliquias.

**vorArnden**, ante alios metere.

**Arno**, die **Aernde**, messis. In der **Elevis**

**schen Rechts-Ord.** **Arn** und **Herbst**, p. 8.

**Arner**, messor.

**Arren**, arren. **Lehman Speyer**, **Chron.**

4. 16. **Wer** in **Krieges-weise** (rixando) spricht

zu **jemand** du **arrest** es: oder, ich **gelaße**

**nimmer** davon, du **mußt** es **arren**, i. e. **Panas**

**graves** **lues**, **asperius** te **tractabo**; **Seges** **ver-**

**berum** & **vulnerum** te **quasi** **expectat**; sonst

**insgemein** ist **arren**, percipere fructus labo-

ris sui.

**erarnen**, percipere, lucrari metendo, acqui-

tere; mit **großer** **Arbeit** etwas **ausmachen**,

(**Pider**) **exantlare**, **elaborare**. **Jerosch.** **iranien**.

Item **vindicte** **pati** secundum merita. **Quod-**

**vis** **commodum** **sibi** **comparare**; als **er** **um**

**Gott** **erarnet** hat. *Elucidarius MS.*

**gearen**, **earnen**, **earnen**. *Poema Germ.*

*T. II. Eccard. Script. med. aevi. col. 1553.*

Was uns **wiederbrichts**

Von den **Haide** wider **varen**

Das **mues** von uns **gearen**

Der **Chunil** von **Marroch**.

**Aranfarti**. Eine **Schärte** in die **Aernde**. *Leg.*

*Hajav. Tir. 12. 8.* Si quis messes alterius ini-

tiaverit maleficis artibus, quod aranfarti

dicunt.

**Arnung**, arnung, merium. *Anglos.* **Earning**.

**S.** **Veht**, spica. Davon kommt **aren**, und von

**aren** oder **arnen**, die **Aernde**; von **Veht** ist im **Ni-**

**der**; **Säch.** das **Vere**, für **Aernde**, **Jaust** im

**Regimanns Lübeck. Chron. col. 240.** **Arns**

**Monat.** ol. Augustus. Es **verbrannten** viel

**Scheuren** da das **Eere** **inlag**.

Man **schreibt** es daher wohl mit **a** für **e**. und

**E** 2 mit



mit D. als dem litera characteristica abstractorum, wie Zierde, Gebärde, nicht Ernste, von aren, metere, ist ärmel, metis, wie von Häu, Häuſet, foenisecium, f. Hen.  
Aromaten, aromata, Codex Vet. Bibl. Norib. 1483.

Arion, ein Kraut, arum, pes vituli, barba Aaronis, serpentaria minor.

Arion, der Priester, f. Aaron.

Arasch, f. unten Raich, eine Art wollenes Gewirke oder Zeug. Wird desselben in der Rostfischen Kleider: Ordnung gedacht, An. 1585. p. 9. geschnittene Hosen mit Arasch durchzogen. Davon der Namen Raich samt den wollenen Zeug annoch bekannt. Von Arras, der Hauptstadt in Artois in den Niederlanden, Pannus Arrebaucius.

In der Nachricht von Nürnberg 1707. 8. p. 340. Anno 1530. kamen die Arras: Weber erstlich nach Nürnberg, das Gewebe desselben aber war schon bekannt. Daher steht Arras Vet. 1483. arracium est quoddam genus panni.

### Arrende,

oder Arrente, die Pacht, locatio praedii vel fundi alicujus. (Lat. barb. Arrenda)  
in die Arrende geben, locare fundum, ad censum dare.

in die Arrende nehmen, conducere.

Arrende, heißt auch das Pacht-Geld, census & pecunia, quam locator suo tempore solvit.

arrentiren, v. pachten, conducere, fundum utendum accipere.

Arrendator, Pächter, heißt sonst sowohl locator als conductor fundi, bey den Preussen aber sagt der continuator des Resoldi Theß. Pract. ist es nur conductor, oder vulg. admodiator.

arrentiren, in Pacht thun, fundum utendum dare, locare. vulg. in arrendam sive admodiationem dare.

Bom Französischen arrenter, mettre à rente, prandre à rente.

### Arrest, f. m.

Verhaft, manus injectio, inhibito vel retentio rerum aut personarum quoad certum quid fiat. Impedimentum sive interdictum, ne res loco moveatur. vulg. arrestum.  
1. insgemein, quolibet retentio alicujus rei, quodlibet impedimentum quo quis impeditur rebus suis libere uti. 2. insonderheit, retentio quae fit mediante magistratu vel iudice, ad certum tempus, donec negotium decidatur.

Arrest auf einen begehren, arrestationem alicujus rei vel personae a magistratu petere; bitten, man soll eine Person oder ihre Sachen anhalten, sich desselben versichern.

einem den Arrest ankünden, retentionem in custodia denunciare alicui, interdicere alicui ne ex aliquo loco exeat. Das Verbot ankünden, nicht aus dem Hause zu gehen.

einen in Arrest nehmen, eines Person anhalten, und sich desselben versichern, prehendere aliquem, & in custodiam ducere.

einen oder etwas im Arrest behalten, retinere aliquem vel aliquid in custodia.

Arrest auf etwas schlagen, verbieten lassen etwas auszubändigen, interdicere ne quid loco moveatur vel alteri tradatur.

etwas mit Arrest belegen, id.

den Arrest aufheben, rem impeditam reddere, rerum retentiarum liberum usum concedere.

einen des Arrests erlassen, oder ent schlagen, custodia solvere, personam impeditam dimittere.

aus dem Arrest gehen, custodie se subducere, spreto interdicto exire aut abire, vulg. arrestum frangere.

einem Arrest anlegen, auctoritate judiciali

aliquem retinere.

Arrest halten, in Verhaft seyn, in custodia teneri.

arrestiren, oder verarrestiren, iudicis mandato impedire aliquem, in custodiam ducere, interdicere usum alicujus rei, inhibere ne quid loco moveatur. vulg. arrestare.

Arrestirung, oder Verarrestirung, f. Arrest, ipsa actus inhibendi usum alicujus rei, manus injectio. vulg. arrestatio.

Arrestant, der in Verhaft nimmet, vulg. arrestator. Qui impedit, inhibet, interdicat &c.

Arrestat, der in Verhaft ist, vulg. arrestatus, qui retinetur in custodia, vel libero rerum suarum usu ad certum tempus privatur, impeditus, retentus.

Der Ursprung dieser in den Rechts-Sachen gebräuchlichen Wörter, ist vom Italiänischen Arresto und arrestare, und diß vom Lat. ad und testare. Die teutschen Wörter sind dafür, Kummer, Verbot, Zuschlag, f. Wehner. Oks. Pr. ad voc. arrest. Item, anhalten, aufhalten, in gerichtliche Verwahrung nehmen, sich eines Person und Güter versichern, verstrickt seyn.

### Arſch, f. m. (vulg.)

anus, podex, das Gefäße, der Hintere, sedes. arschig, arschicht, in den Compositis, dick arschig, natibus probe instructus. Kleinarschig, natibus gracilioribus.

die Arsch:Backen, nates, clunes.

Arſch: Kerbe, podicis vel clunium stria.

Arſch: Loch, foramen podicis.

Arſch: Wiſch, schedula vel aliud quid ad podicem abitergendum.

Arſch: Leder, n. luccinatorium fossorum in fodinis, corium quo nites regunt.

Berg-Leuten auf dem Arſch: Leder sitzen, fossiles observare eosque sequi ubique ut opus suum faciant.

\* Arſchling, vulg. rückwärts, rectorum.

\* Arſch: Kigeln, so einige Hamdbutten heißen, in Loniceri histor. natur. fructus cynosbati, Gall. gratecul.

\* Arſch: Maden, Nider: Sächſ. Chytraeus in Voc. col. 398. Ascarides.

\* Bot: erſen, allidere aliquem natibus ad malum in navi. Ist eine Strafe der Schif: Leute. Chytraeus Nom. Sax. col. 244.

Es ist dieses Wort wahrscheinlich schon von alten Zeiten her, vom Französischen, arriere, hinter. Wie man auch le derriere, für den Hintern gebraucht, zu Rabani Mauri Zeiten, ist es schon gebräuchlich gewesen, der hat Arsch:Loch, anus, und Arschelli, nates, Arſch: Darm, Gloss. Vet. 1482. Arſch: Krönne, ibid. Arſch: Gang, Angl. Sax. anus. Die unflätigen Redens: Arten, womit fast ein jeder Titel desselben mit diesem Wort besudelt wird, sind den Ohren verdrücklich, können daher auch hier nicht vor des Lesers Augen kommen.

Arſenik, n. arsenicum, f. Gift. Rausch: Katten: Pulver, Fliegen: Stein, Rausch: Beel.

gelb gegrabener Arsenik, auripigmentum, arsenicum citrinum nativum.

gelb gemachter Arsenik, arsenicum luteum factitium.

rother Arsenik, sandaraca, arsenicum rubrum.

### Art, f. f.

natura, indoles, ingenium, proprietas, qualitas. ein Knab von guter Art, puer bonae indolis, & bona indole.

das ist der Luft Art, daß sie kan zusammen gepreßt werden, haec est aeris natura ut possit comprimari.

die Art des Holzes, ingenium ligni.

wider auf die alte Art kommen, ad ingenium redire.

ein jedes Ding hat seine Art, angularum re-

rum singulae proprietates.

Feige ist des Feuers natürliche Art, calor estignis nativa qualitas.

Art läßt nicht von Art, mali corvi malum ovum; Non procul a proprio stemmate poma cadunt; Naturam expellas furca, tamen usque recurret.

aus der Art schlagen, degenerare, defleſtere a virtute parentum.

Art, genus, species, natio, gens.

es sind vielerley Arten der Hunde und Pferde &c. canum & equorum distincta sunt pleraque genera, diversae nationes, variaeque gentes. es gibt nicht viel von dieser Art, hujus generis magna penuria est.

wir sind alle göttlicher Art, coelesti sumus omnes semine nati.

allerhand Arten der Gewürze, variae species aromaticae.

Art, die Weise, modus, forma, ratio, via, ritus, mos, consuetudo.

die Art zu leben, vitz institutum, vivendi ratio.

nach Art einer rechten Armees sich zusammen ziehen, in formam justi exercitus coire.

auf eine neue Art, novo modo; auf allerley Art und Weise, omnibus modis.

nach Art der wilden Thiere, in modum ferarum, modo ferarum.

nach Art der Räuber, ritu latronum.

auf diese Art ist es nicht angekommen, wir müssen es auf eine andere versuchen, hac non successit alia aggredimur via.

er hat viel von seines Bruders Art, ad similitudinem fratris multum accedit.

auf gebräuchliche Art, more ulitato.

alle Arten versuchen, persequi omnes vias.

das ganze Recht ist von solcher Art, totum jus ejusmodi est.

allerhand Art Leute, cujusmodi homines.

nach Landes Art, ex usu gentis.

auf diese Art, hoc pacto.

artlich, f. artig, lepidus, mirus.

Art, f. ären, arare.

artig, adj. scitus, elegans, lepidus.

ein artiger Knab, scitus puer.

artig, adv. commode, scienter, eleganter, lepidè, concinne.

Artigkeit, f. elegantia, concinnitas, festivitas.

Artigkeit im Reden, lepor, oris.

geartet, adj. comparatus, moratus; wohlgeartet, bene moratus, bonae indolis; übel geartet, male moratus.

Er ist so geartet, sic eum natura finxit.

eben so geartet seyn, eandem naturam habere, similem esse.

abarten, v. n. degenerare; insitram vim & naturam amittere, a bonitate generis desciscere, declinare a generis sui nobilitate, a majorum laude discedere.

ausarten, v. n. cum omni prole perire. Nihil generis sui relinquere. It. virtutem & nobilitatem suam plane amittere.

bearten, f. ären, für ackern.

nacharten, v. n. vestigia insistere, naturam alicujus habere, ex indole alicujus habere, oder haurire aliquid. Er artet dem Vater nach, mores patris sequitur, imitatur, patrilat;

nicht nacharten, defleſtere a vestigiis, exempla majorum non sequi.

Unart, f. vitium, mali mores, defectus.

unnartig, ineptus, invenustus, male moratus, perversus, ineultus.

Unartigkeit, ineptia, perversitas, mali mores.

Art, kommt mit dem Selavonischen rod überein, so eben das bedeutet wie Arbreiten, Selav. robin. Also auch mit Verſetzung des liquidæ r. brad. Germ. bart. u. a. m.

Das adj. und adv. artlich, wird mehr in gemeinen Reden und nur in einigen Gegenden gebraucht,



braucht, von vielen auch Ironice; ein artlicher Mensch, homo satuus, kultus.

arsen, haben einige neue Wörter-Dichter aufhängen wollen.

arten, das verbum simplex, ist fast in Abgang gekommen für arten nach einem, sagt man einem nacharten. Arten in Voc. Vet. 1462. deppen, ~~habetur~~.

nacharten etwas, ist obsolet. als in Straßburgischer Policey-Ordnung, p. 42. Für imitatio, der fremden Völker Kleider nacharten. nacharteln, für imitari, hat Pictor. im Lexico. bearten, beartigen, laticare agrum. Dafür setzt man mühen, dängen, tragbar machen, f. art, für adern.

art, verändert das a in der comparation nicht in t. Wie ehemals in Geilero von Ray; (seiberg Postill, fol. 85. b. Das allerertig; für sich nehmen.

erthartig Land, und andere, f. aren, arabilis.

Artz, artum &c. Art-Land, id.

artig und artlich aber ist wahrscheinlicher vom Lateinischen arte. Alensteig in seinem Vocabulario ist auch dieser Meinung gewesen. Daß der jetzt er künstlich und artlich zusammen, als p. 103. col. d. und fol. 104. a. ertlich, künstlich, meisterlich, fabre; unertlich, unkünstlich, infabre.

### Artikel, f. m.

Vom Lateinischen Articulus.

die Artikel des christlichen Glaubens, oder die Glaubens: Artikel, Articuli fidei; Capita religionis christianae.

In Artikel getheilt, In membra divisus.

Artikels-Brief, Kapitel. Wahl-Capitulation.

Artikels-Brief einer Gölde, Gesetze und Einrichtungen der Handwerker, statuta & regule opticianum.

Artikels-Brief, darinnen allerley Kriegs-Ordnungen verfaßt, als Ferdinandi II. An. 1626. 4. statuta militaria.

Artikel-Buch, Straßb. Policey-Ordn. ap. p. 16. Der Sieben Züchter, oder Zucht-Herrn, was sie alles zu bestrafen haben, censurae articuli.

Artikelweise, articulatim.

Artikel, heißt bey den Juristen auch positio, ein Satz-Satz. Wehner. Obs. Pr. 567.

artikuliren, in gewisse Artikel fassen, articulare, certis positionibus comprehendere.

artikulirter massen. In den Rechten eine Formel, articulator, prout articulatim. Wehner. Obs. Pr. p. 30.

### Artillerie,

der Artillerie, f. f. das Geschütz, die Stücke, res tormentaria, res machinaria. Item tormenta bellica; Belli instrumenta, machine belli.

Artillerie-Oberst, summus rei tormentariae praefectus.

Artillerie-Bedienter, qui est a tormentis bellicis, rei tormentariae admistrer.

Artillerie-Pferde, equi qui tormenta bellica trahunt.

Artillerie-Wagen, currus tormentarii.

Vor diesem sagte man: Arkeley, Arcalen, Arley, (Wehner. Obs. Pr. p. 23. Fronsberg von Feuerw. fol. 16. a.

Artillerer, Hortleder. p. 590.

Artillerer, Wurst, Dask. Chron. ad. an. 1499.

Artillerer, Zornleder. p. 601.

Artillerer, Fronsberg. fol. 17. b. von Feuerw.

Die Italiener haben das Wort artigleria, und die Franzosen Artillerie; theils leiten es von arca, theils von arte her. Wann es von arca kommt, muß ein Wort Arke oder Arkeley gewesen seyn, davon Arkeley oder Arkeleyer herkommt, das in Ancarius ein Schütz, davon Gall. archer.

Wo anders man auch von arte bey dem Nicod. in

Lexico. Artiller, arcuarius, der Bogen und Pfeile mache, auch allerley Feuerwerk, tous Artifices de feu quelconques.

### Artischock,

Eine Pflanze mit spizigen Blättern, davon man innen heraus und unten an den Blättern etwas essen kan; scolymos, strobilus, cinar oder cinarus, Carduus sativus.

Artischocken-Käse, was in der Artischocke bleibt, wenn die Blätter abgebrochen sind, cynara pomum sive conus, quod abruptis foliis restat.

Artischocken-Haare, das haarigte an diesem Käse, lanugo carnis Cynaræ.

Unter Artischock, heißen in der Mark die Erd-Äpfel, malum terræ, f. Erd-Äpfel so in der Mark Brandenburg bey einigen der Namen der Kürbise.

Von carduus und scolymus ist Italienisch, erstlich cardiocco, darnach articiocco worden, davon ist das Deutsche Artischock. Die Franzosen sagten vor Alters artichauld, hernach artichaud. Hispan. kommt der Saracenische Artichel dazu, alcarchofa, alcachofa.

Artist, Frischl. Nomencl. c. 77. Grammaticus, Literator; ein Kunstreicher, Kunst-ergebener Mensch. Pictor. artificiosus, solers, artist zusammen gezogen, wird Arzt daraus, f. Arzt. Artivot, eine Art Wurzeln in den Gärten, Wodsbart, tragopogon purpureo-ceruleum porri folio, seu hortense.

artlich, ist von ars, artis, eigentlich artificiosus, wird mit artig vermengt, f. Art, heißt adverbialiter, affabre, docte, artificiose, ingeniose, argute, solerter &c.

### Arzt, m.

Medicus.

Wund-Arzt, Chirurgus.

Kopf-Arzt, Veterinarius.

Augen-Arzt, medicus oculus, ophthalmicus, und andere, f. bey ieden Wort.

Einen Arzt abgeben, medicinam exercere.

Sich dem Arzt überlassen, esse in potestate medentium.

Arzt hilft dir selber, medice cura te ipsum.

Ein Arzt der ohne gründliche Wissenschaft nur aus Erfahrung Arzeneien gibt, empiricus.

Arzsalohn, Arzt-Geld, premium quod medico datur, soltrum.

Arznei, f. f. medicina, medicamentum, remedium.

Kräftige Arznei, praefens, praestans medicina; hefftige, violentum medicamen.

Arznei wider alle Krankheiten, panacea, panchrestum.

Arznei wider den Gift, antidotum; alexipharmacum.

Eine Arznei für etwas finden, reperire medicinam alicui malo.

Arznei bereiten, medicamentum parare.

Arznei wider etwas gebrauchen, medicinam morbo opponere, medicamento uti, mederi alicui malo.

Arznei einnehmen, medicina uti, als Pillen, Pillulas devorare; als Tropfen, guttas medicinales in succo quodam diluere.

Die Arznei wirkt, medicina concipitur venis non sine effectu est, medicamentum se diffundit per venas, salubritas suo loco percipitur.

Arznei eingeben, adhibere alicui medicinam, medelum praebere.

Das zur Arznei dient, medicinalis.

Arznei-Buch, liber medicinalis.

Arznei-Arzt, herbae medicinales.

Arznei-Büchse, oder Schachtel, narthecium.

Arznei-Geruch, oder Geschmack, odor vel sapor medicatus.

Arznei-Kunst, medicina, ars medicinalis.

Arznei-Mittel, remedium, medicamentum,

pharmacum.

Arznei-Trank, potio medica, poculum medicatum.

Arznei-Verständiger, medicus.

Arzeneien, v. n. Arzeneien gebrauchen, (absolutive) medicamenta adhibere, medicamentis uti.

ausarzneien, vulgo ausfoben Arzeneien zu gebrauchen, cessare ab usa medicamentorum, finire crebrum medicamentorum usum.

durch Arzeneien ausleeren, medicamentorum vasa plena crebro usa evacuare.

verarzueyen, sein Geld verarzueyen, durch Arzeneien verzehren und ausgeben, consumere bona sua adhibendo medicinam.

Von ars, artis, nemlich ars hippocratica, oder Galenica, ist das latine barb. Artista, daraus Arzt worden, f. Artst.

Das Verbum arzen hieß vor Alters, auch sonst, künsteln mit ingredientien, als in Iure Argentorat. (f. Schilt. in Glossar.) wird verboten, den Wein arzen mit Kalk oder Egerflar. Pictorius im Lexico hat davon arzenen, mederi.

Von arzen aber ist das Adject. arzend, ein Heilender oder Medicus; Wie von heilen, Heiland gemacht worden, als Pictorius setzt: Die arzend Schul, Schola medicorum. Gloss. Monasterse Arzat. In Willeram. VII. 13. die Arzau Wurz, mandragora. Pictor. arzet.

Die erceetere, Medici, vom Nominat. ein Arzter. im Glossario Lipsii.

Wir lieben es heut zu Tage zusammen, und sagen nur Arzt; Die Arzte, Die Nider-Sachsen und Nider-Länder sagen von artiska nur Arzt.

Als im Chronico Stadwegii T. III. Script. Bransw. p. 266. ahn der arste Dank.

Vom Chytrus in Vocabulario Arst, Medicus.

Vom alten arzen haben wir noch das Wort Arzeney behalten.

Von Arzen ist das veraltete Arzeney, Arzney. Vocab. Vet. 1482.

### As, f. n.

Das Eins auf den Würfel, monas tesserae in alveolis aleatoris, Canis.

Es ist vom Französischen durch das Brete Spielen ins Deutsche gekommen, auch sonst in keinen Redens-Arten gebräuchlich.

Das Französische As aber ist das Lateinische as, assis. Ray; seroberger hat es schon in seiner Postill fol. 36.

Ein Bret-Spieler der Daus und Es wirft, elkenstzig Vocabular. fol. 25. a. Canis, Es auf einen Würfel, ludi talaris signum quod unum duntaxat punctum continebat.

Man hat es ehemals auch im Karten-Spiel gebraucht, da war As, monas chartæ lusorie, hernach ist das Daus (vom Französischen deux) das gütigste oder höchste Blaz geblieben.

Asch, territorium, f. Esch.

### Asch, f. m.

catinus, ein tiefes Gefäß, oder Schüssel, sinus.

Esche, im Aldendorfschen Salz; Werk in Hessen, Frischb. Var. Tract. p. 271. catinus quo aquam e salinis hauriunt & vasa complent.

Milch: Asch, ein irden Gefäß. In der Töpfer Tap-Ordnung, Frischb. Veru Tract. p. 253. wird auf 8 bis 10 Pfennig gesetzt, sinus latus.

Reib-Asch, Meißner in Disput. Silesia loquens.

### Asch, f. m.

eine Art Schiffe, in Bägern, das Salz auf den Klüffen zuführen. Handii Metropol. Satib. T. II. p. 232. f. Alcus beyrn du Cange, und Spelman in den Glossariis.

Asch, catinus, scheint von Asch, eine Art Schiffe genennet zu seyn, und die Schiffe von dem Baum Asche, fraxinus, f. Asche.

Die See-Räuber aus Dänemark welche An: 999. Die Friesen, Sachsen und andere Völker überfallen, scheinen den Namen Alcomani, von dieser Art Schiffe gehabt zu haben. Obgleich Meßen. Scand. illustrat. T. XII. c. 36. es von Ascher, einer Art kleinen Taschen herleiten will.

eine Art Bäume, fraxinus, asculus oder esculus.  
 Asch : Baum, *Lonicer. in hist. natur.*  
 Eschern, Esch Baum, fraxinus, *Melex.*  
 Asch-Wurz, ein Kraut, fraxinella. Escher-  
 Wurz, Aichen-Wurz, dictamnus albus. Weil  
 die Blätter dieses Krauts dem Aschen : Laub  
 gleich sehen.

Aschlauch, ein Kraut, allioprasium; Esch-  
 lauch, vielleicht von Essiglauch, weil er etliche  
 Tag im Essig liegen muß, ehe man ihn essen  
 kan.

Asch: Köflein, in Helvet. heißen die Ar-  
 les; Beer so, sorbum, baceæ sorbi, oder andere  
 falsch ausgesprochene Namen, als Adlers-  
 Beer, Atlas : Beer, Aise : Beer, Asche-  
 Beer, Aresel für Adelsche : Beer, oder Esch-  
 lein : Baum, sorbus sylvestris. *Goli onomast.*  
*col. 364.*

Buch : Asche, eine Art Asche so den Bu-  
 chen nahe kommt, ornus, f. Buche, Ham-  
 Buche.

Stein : Asche, *Lonicer. hist. natur.* ist so viel  
 als Buch : Asche, ornus.

Eber-Asche, sorbus aucuparia; Eber-  
 schen-Beer, die Frucht davon, baceæ sorbi  
 aucuparia. f. aber, für unecht, nothus; Adel-  
 Esche ist sorbus vera. f. Acher-Asche.

Wiel-Asche, großer Mal-Baum, ornus.

Diese Art Bäume ist in Teutschland in den  
 meisten Ländern dünne worden. Man hat vor  
 diesem die Biquen von diesem Holz gemacht.  
 Wie auch bey den Griechen und Lateinern vor  
 Alters gesehen. Daher man findet, hasta fra-  
 xinea. Das Wort esculus leitet Servius von  
 esu, esca her, wie das Wort fagus von φάγω,  
 kommen soll. Die Lintauer heißen eine Buche  
 esculus. Das Hebr. *W* ist verwandt da-  
 mit. Die Engländer sagen Aschtree. Die  
 Dänen Ask. Holl. Eschenboom, Escedum. In  
 Lat. *Barbar. A. 371. in Gestis Alfredi explicatur.*  
 Mons fraxini (pro asculum, fraxinetum.)

Coler. im Haus-Buch 6. 15. hat die Aschen  
 im Amt Senftenberg in Sachsen ins Holz-  
 gitter gesetzt: Eine Asche um 6 Gr. eine Fichte  
 um 15. 16.

Eber-Aschen-Beer, f. Eber-Asche, weil sie den  
 Esch-Beeren gleich sind, vom sorbo aucuparia.  
 von aber, wie in Ader-Glaub, Ader-Wis. Acher-  
 Asche, sorbus fructu notho, im Gegensatz der  
 Adel-Asche und Adelsch-Beer, Aise-Beer, Gall.  
 alise; der Baum aber alizier. vulg. Aresel-Beer.

In der Pommerischen Holz- und Mast-  
 Ordnung An. 1717. p. 25. Eine Esche zum  
 Rahn 2 Ehlr. Eine zu Bach-Trögen 1 Ehlr.  
 Eine zu Welden 1 Ehlr. Eine zu Schuppen  
 12 Gr. Ein Schock Eschen zu Kuffen-Bändern  
 10 Ehlr. Ein Schock Klein Eschen Band-Holz  
 zu Käffern 5 Ehlr. Eschel-Baum. *Gloss. Lin-*  
*denbregii esculus.*

### Asche,

oder Esche, f. m. eine Art von den größern Fi-  
 schen in den Flüssen, als eine Forelle, *Goldast.*  
*T. 1. P. 2. An. 1566. Constit. zu Augspurg.*  
*thymalus pber thymallus. Vocab. Vetus*  
*1482. Aich thymallus. Im Baprischen Jure*  
*Piscat. wird seiner auch gedacht. Esche im*  
*Walliser-Land. Stumpfi fol. 607. a. Asch.*  
*Chytren; im Nider-Säch. Vocabular. Col. 387.*  
 Wenn sie noch klein sind, heißen sie Spräk-  
 ling; einer halben Spanne lang, Rapling;  
 ehe sie völlig ausgewachsen, Aischling.

Asche-Kente, *Gefn. de avibus 174. p. weil*  
 sie diese Fische fängt, sonderlich im Boden-  
 See, anas quæ thymalos capit.

Aschen-Schmalz, in den Apotheken, das  
 Fett von gedachten Fischen, pinguedo asche-  
 piscis.

cinis,

heisse Asche, favilla.

Loder : Asche, levis cinis, qui avolat.

Vor-Asche, cineres clavellati.

zu Asche werden, in cinerem verti.

in Asche zerfallen, cinerescere.

ein Haus in die Asche legen, comburere.

in der Asche liegen; verbrannt seyn, squa-  
 lere post incendium.

zu Asche verbrennen, in cinerem redigere.

das Verbrennen zu Asche, incineratio.

aschicht, adj. favillaceus.

Asch : Ballen, pl. grosse Augen, die ausge-  
 schleimter Asche gemacht, getrocknet, und zu  
 den Seiten aufgehoben werden.

Aschen : Brod, n. Aschen : Kuchen, so in heißer  
 Asche gebacken, panis subcineritius *εγχευ-*  
*φια.*

Aschen : Brödel, heißt im Spott, ein schmutzi-  
 ger Knecht oder Magd, servus, vel ancilla  
 squalida. f. Brode, Brub.

Aschen : Farb, f. color cinereus.

Aschen : farbig, Aschen : grau, adj. cineraceus,

Asch : Farbe.

Asch : Grube, sovea, in qua servantur cineres.

Asch : Kern, in fodinis remanentes particulae in  
 cinbro, quæ adhuc usui esse possunt separato  
 cinere.

Asch : Knechte, famuli in fodinis qui cineres  
 preparant.

Asch : Kraut, wellig Jacobs : Kraut, Jacobæa  
 maritima.

Aschen : Lauge, lixivium.

Aschen : Loch, oder Ascher : Loch unter der  
 Brau : Darre, und andern Ofen, cineris in  
 fundo fornacis receptaculum.

Asch : Messer, in fodinis qui cinerum curam  
 habet.

Asch : Messer, culter quo cupellæ majores exca-  
 vantur ad examinandum aurum & argen-  
 tum.

Ascher : Mittwoch, cineralia, orum, & ium, ol  
 der Asch : Tag, dies cineris.

Aschen : Salz, sale cinere.

Aschen : Schüpfe, pala, ad eximendos cineres.

Aschen : Schaufel.

Aschen : Sieb, cribrum ad Cineres purgandos.

Aschen : Kammer, wo man die Asche verwahrt,  
 cinerarium.

Aschen : Tuch, segestre, is, oder segestrum, i.

Asch : Tonnen, dolia quibus cineres in fodinis  
 mensurantur.

Aschen : Topf, urna, worin man die Asche der  
 verbrannten Körper gethan.

Asch : Wurz, ein Kraut, dictamnus.

Bleg : Asche, plumbum ustum.

Drusen : Asche, Vor-Asche, Weid : Asche, cine-  
 res clavellati.

Zinn : Asche, cineres Jovis.

Ascheran, heißt beyhm Colero im Haus : Buch,  
 die ausgelaupte Asche, so die Etissen : Sieder  
 wegschütten, *lib. 4. c. 10. cinis clarus, satius,*  
*sale extracto inutilis.*

Ascherich, bey *Mathesis in Sa sept. Conc. XI. die*  
 Lauge, lixivium.

an dem Ascherien Mittwochin, *T. II. Script.*  
*Saxon. Alkenenii col. 1796. f. Ascher-Mittwoch.*  
 Einige gebrauchen Asche, oder Esche, davon  
 kommt.

Ein Ascher bey den Bärbern, ein Fass, so sie in  
 die Erde graben, worinnen das Leder mit  
 Asch und Asche bestreuet, gestossen wird, bis  
 man die Haare abstreichen kan, vas in quo co-  
 riarum pelles inacerant.

Aschern, v. einäschern, das Leder oder die Häute  
 in den Ascher kessen, pelles in vasa compo-  
 nere ut inacerentur. Item Wam aschern.

Aschern, heißt in den Forst-Sachen, wann die  
 Glas-Macher das Holz im Wald zu Asche

brennen, ligna in sylvis in cineres redigere ad  
 faciendum vitrum.

Ein Ascherer, der die Asche allenthalben im  
 Holz zusammen bringt, indem er bald hier,  
 bald da etwas gerbrennt, hohle Bäume innen  
 ausglümmen läßt, und die abfallende Asche  
 holt, cinerarius.

einäschern, verbrennen ein Haus, in die  
 Asche legen, domum vel pagum in cinerem re-  
 digere.

Einäschern, f. combustio edificiorum.

Ascher-Gärten, f. cinerarium. *Tom. III. Script.*  
*Bruswic. p. 548. n. 172.*

Asch-Baum, der im Wald verfault, oder zu  
 Asche wird, im verdeutschten Narren-  
 Schiff fol. 197.

Du Narr, denk daß du tödlich bist!

Und nichts denn Leim, Esch, Erd und Mist.

Das mist von Menschen, ein Menschenack.

Ein Esch-Baum, und ein Trusen Sack.

Asch-Malklein, *Gefn. de avibus p. 642.* die  
 kleine Maie, so ganz Aschen-Farb, und ein  
 schwarzes Ober-Köpflein hat, parus cinereus.  
 veräschern, anstatt einäschern, ist veraltet; hat  
 es noch *Monachus Pirkenf. T. 2. Script. Sax.*  
*Menk. col. 1580.*

Ascher-Gelelein, Ascher-Prudel, was in der  
 Kuchen dient, oder im Hause einheißt, und  
 schmutzige Arbeit thut, focarius.

Ascherig-Brod, Ascher-Kuche, *Vocab. Vetus*  
*1482. f. Aschen-Brod.*

Gothice im *Ulphila* 220. Angl. Sax. asce,  
 ashe, asca. Angl. ashes. *Lipsh Gloss. asca.*

Græc. *αχα.* In *Vet. Germ. Vers. 1482.* der Asche.  
*Judith. V. 10.* Der Asch was auf ihren Haubten.

Asce, *Vet. Petri 1482.* suspensura, suspensiva  
 crates super ignem.

### Asia,

oder Asien, n. groffer Welt-Theil gegen Mor-  
 en, Asia.

Alte Asien, oder Nacoliem, Asia minor.

Asianer, einer aus Asien, Asianus.

asiatisch, adj. Asiaticus.

adv. more Asiatico, Asianorum mo-  
 do, Asiatic.

Asne, ein altes Niedersächsisches Wort, ein  
 Tagelöhner, Mercenarius. *T. III. Script.*  
*Bruswic. in den Braunschw. Gesegen, pag.*  
*436. n. 37. Goth. in Ulph. asneis, Mercenari-*  
*us, Anglo-Sax. Asne-mon, mercenarius vir,*  
 oder asne, asne. Es ist auch Hasne geschrieben,  
 cit. *Tom. III. Script. Bruswic. p. 436. n. 14.*  
 Neunen Hasne, Hasne oder Hasget. *Tom. II.*  
*cit. Script. Bruswic. p. 515.* scheint asme, für  
 asne, falsch geschrieben zu seyn.

### Aspe, f. f.

Aspen-Baum. Ein Baum dessen Blätter lan-  
 ge Stiele, und bey der geringsten Bewegung  
 der Luft zittern, populus nigra, foliis tre-  
 mulis.

Aspen-Holz, lignum populneum.

Aspen-Wald, populetum.

Zittern wie Aspen-Laub, contremiscere ut  
 folia populnea.

Asfel, f. m. eine Art Würmer, asellus, (inse-  
 ctum) Græc. *εναχος, oniscus, Raur-Efel.*  
 Asfel-Wurm, Koller-Wurm, id.

Asel und Rassel sind verdorbene Wörter von  
 Asfel, und geben einige Asel, scolopendra, wel-  
 ches doch ein ganz anderes vielfüßiges Insect ist,  
 f. Asel.

### Asl, f. m.

Ramus.

Asl im Holz, nodus, rami pars latens.

abgebrochene Asfel, ramalia.

ein Baum mit ausgebreiteten Aesten, pa-  
 tula arbor, patulis ramis diffusa.

viel Asfel bekommen, luxuriari.







und ein Städtlein im Württembergischen noch also heist.

Die Latinitas barbara hat ausia aus Aue oder Aue gemacht, das hat den Goldstamm irrtüßeln gemacht, wo es herkomme. Und Spelman. in Archæol. aus ihm, daß er sagt: mihi eque ignotum est. Es scheint es hab sie der Umstand irrtüßeln gemacht, daß ein Weinberg in der Aue liegen soll. in Charta Alamanni. 15.

Siehe ach, aha, a, aus welchem Aue entstanden. Man hat vor Alters oft auch, für aha gesagt. Fornand. p. m. 99. Da ist dann nur au geblieben, als Schannat. in Tradit. Fuldens. p. 355. zeigt, daß Gunzenau vor Alters Gunzaba geheissen, und p. 363. Langenau vor diesem Langenaba.

An einigen Dörtern, ist au gar weggeblieben, als Schannat. c. libro. von Brandoue ist noch der Namen eines Dorfs Brand. Die Niederländische Stadt Gandavum heist nur noch Gent. Das Französ. Wörter: Buch, von Trezona (Trevolsciense) setzt zum Wort eau: Borel dit, que ce mot eau vient du vieux Gaulois aueu ou auon, qui signifie autre fois riviere, d' ou sont venus les noms des villes Gandavum &c.

Die Italiäner haben einige Städte, so auf ua ausgehen, welche die Deutschen als au ausgesprochen, f. Pistorii Lexicon. Mantua, Mantau, Padua, Padau, Genua, Genau.

Au, Telqua & significat locum amœnum ipsius campi vel plocum saxosum & arenosum. Vetus Vocabularium. 1482.

#### Auch, (Conjunct.)

etiam, quoque.

auch nicht, nec, neque.

auch nicht einer, ne unus quidem.

auch, für über das, dabei, insuper, præterea.

auch, bey dem Coniunctivo, der nichts ausschließt von Zeit, Ort, Art, Zahl, u. d. g. wird mit cunque oder mit den pronomibus ausgedrückt.

wann es auch geschehe; es geschehe auch

wann es wolle, quocumque fiat.

wo es auch wolle, ubicunque, &c. wo er

auch hingehe, quocumque eat.

wie oft es auch wolle, quotiescunque.

wer er auch sey, quisquis sit.

was es auch sey, quicquid sit.

auch, für zum wenigsten; auch nur deswegen, vel ob hoc.

f. noch, so aus ne auch worden, da man noch ne, für nicht sagte, wie man auch jeh für ja auch findet, und doch für da auch zu sehen scheint.

Die Alten sagten auch, als im Kerne. oder oh, als Wurstisen. Basel. Chron. ad ann. 1273. oder auch, als Pistor. im Lexico.

Im Ulphila ist auk, Anglo-S. eac. Angl. ecke, Belg. gek. Dan. og. Latine ac.

Wann auch, für über das steht, zu Anfang der Rede, so steht das Pronomen Personale des Verbi so darauf folgt, hinter dem Verbo, als:

auch ist er gelehrt. Welches die Franzosen gleichfalls bey ihrem aussi thun, aussi est-il savant.

Auch, am Ende der Rede, hat den accent, als: ich auch, ich auch nicht.

Auction, auch, f. Sant.

#### Ave Maria, n.

Der Englische Gruß so der Jungfr. Marie gegeben, salutatio Angelica.

Das Ave Maria. Ein Gebet, so aus diesem Gruß gemacht worden.

Das Ave Maria. Die Zeit dieses Gebets zu sprechen. Kaiserob. in Postill. fol. 206. Man lautet das Ave Maria am Morgen und am Abend.

Auer, oder Auer, f. Uhr.

#### Auer, f. m.

Ein Auer-Ochs, ein wilder Ochs, der noch in Preussen gefunden wird, urus, bos sylvestris.

Ein Auer-Hahn in Deutschland, fast als ein Indischer Hahn, tetrao, onis, gallus urus; nach dem Trappen das größte Feder-Wildbret.

Die Auer-Hahnen-Walz, oder Fals, die Zeit wenn sich der Auer-Hahn gatten will, tempus amoris tetraonis & tempus eos venandi, f. Fals.

Auer-Docken, oder Auer-Tacken hat Hr. Lehmann im Historischen Schau-Platz des Meissnischen Erzgebirges. Kleine Aere aus dem Wald, die man dem Vieh unterstreuen kan. Die Tangeln von Tannen und Fichten, pinorum & abietum ramuli & acus loco foliorum in eis.

Auer-Zuw. Frisibl. Nomencl. cap. 41. Bubo, eine grosse Waldeule, im Gegensatz der kleinen, und der Käuglein, (Gall. hibou.) oder Maur-Eulen.

Es kommt die Wort von Au, wie von Thal, ein Thaler, und heist ein Thier das sich in der Wildnüs oder in Einöden aufhält. Die Deutschen so den Römern näher waren, sagten Ur für Auer. Davon haben die Römer urus formirt. Servius sagt (l. 2. Georg. Virg.) sie seyen im Gebirge zwischen Spanien und Gallien gewesen. Macrobi. Saturnal. 614. Urus sey ein Galisches Wort, und bedeute einen wilden Ochsen.

Philoxenus in seinem Lexico sagt urus, für ὕρανος, sey eine Art Ochsen in Deutschland. Solinus erzehlt die uros endlich unter den Thieren der Winternächstlichen Länder von Deutschland, woselbst sie auch noch allein sind. Ist also Auer-Ochs so viel als ein Wald-Ochs. Wann der Canton Uri in der Schweiz, einen Stier-Kopf in den Wappen führt, scheint es sie haben erstlich auf Ur, sofern es einen Wäldner andeutet, gesetzt, was den Namen des Cantons anlangt. Wie sie dann den grossen See dabei, den vier Wäldstatter: See heissen, und den benachbarten Canton Unterwalden. Färs andere, auf ihre Lebens-Art bey der Vieh-Zucht, und auf das hohe Gebürg, welches gewöhnlich Tauren genennet werden, wie etwan im Fürstenthum Vapreuth im Fichtelberg, einer der höchsten Berge, der Ochsen-Kopf heist. Daher sagt Stumpf cit. Chron. fol. 450. a. Die von Uri seyn noch von den alten Tauriscis, und das vielmehr, als daß sie auf die Auer-Ochsen sollten gezelet haben.

Casp. Pencer im Vocabulario, tetrix, quam Athenienses ἄγρια vocant, urax, Uragen (von ἄρα und ἄγω, weil er den Schwanz aufrichtet und als ein Rad dreht.)

Den Auer-Hahnen nennen die Franzosen auch von der Aue, coq de bruyere. Gallum ericeti. Stumpf in der Schweizer-Chron. fol. 561. b. sagt, man finde in der Schweiz solche Hahnen die 12. bis 14. Pfund wiegen. Um des Lauts willen den die Rohrdomeln von sich geben, nennen die Schweizer onocrotalum, ein Urrind, da das Wort Au für feuchte Gegenden genommen wird, f. Au. Daher sie eben diesen Vogel auch Moos-Auh nennen, gleichsam vaccam paludis. Es hießsen ehmalts einige Deutsche ein grossedwilses Schwein ein Urröw, oder Urr-Kempe, welches auch aus dem Glossario des du Cange wahr zu seyn scheint, bey welchem es urus gefunden wird.

Ur-Katter, hat Hr. Dieder. von Stade in seiner Erklärung der alten Biblischen Wörter für Hermelines gefunden, das ist, Wald-Katzen.

Das alte Lexicon Germ. Lat. 1482. hat nicht gewußt was Auer-Hahn ist, es setzt Orban, coturnix, origometra. f. Wachtel, Wachtel-König. Ur-Hase, urus, (addito scil. lepus. id. Vocab. für Urhase.

Averey, f. Haveren unter Hasen, See-Hasen.

#### Auf, (Præpos.)

super, in, dem Ort nach, bey den Appellativis.

auf den Ort stellen, (wohin?) super, oder in locum statuere.

auf dem Ort stehen, (wo?) super, oder in loco stare, statutum esse.

auf, dem Ort nach.

er steht auf meiner Seite, a meo partibus stat.

auf der Stelle umbringen, e vestigio necare.

auf, der künftigen Zeit nach, in.

auf den andern Tag einladen, in posterum diem invitare.

auf viel Monat, in multos menses.

auf eines Ankunfts, in adventum alicujus.

auf eine Zeit lang, ad tempus.

auf, der Weise nach, in, ad, oder bey dem Adjective neutris, macht es adverbialische Redensarten.

auf erbärmliche Weise, miserandum in modum.

auf den Schrein, in speciem,

auf diese Weise, ad hunc modum, hoc modo.

auf das Gelehrteste, quam doctissime.

aufs neue, denuo; auf allen Seiten, quoquo versus.

auf Lateinisch, latine, latinis verbis, more latino.

auf, dem Maas der Sache nach, ad; bis auf, usque, ad

bis auf die Hälfte anfüllen, ad medium complere.

aufs Höchste, ad summum.

auf, bey den Nominibus propriis der Dörter, ist so viel als nach, oder vulg. gen. versus.

auf Nürnberg reisen, Noribergam proficisci.

auf, auf! age! surge!

auf daß, ut, quo.

auf daß nicht, ne.

aussern, verb. act. ist im Haushalten gebräuchlich.

ein Gut aussern, prædii collapsa erigere, prædium ædificiis augere & ornare, agros boni rustici cultu meliores reddere, reditus fundi alicujus augere.

aussern, im Schweizerischen Dialect. Strecker Helv. annal. p. 304. promovere, augere, ornare, erigere.

Solothurn von den Franzosen geaussert, Stumpf fol. 497. b. Solodurum a Gallis divitiis & ædificiis auctum & ornatum.

an Ehren geaussert. Pistorii Lexic. honoribus auctus.

Der Olaus soll nicht durch die Faust geaussert werden. T. III. Script. Saxon. Menkenii c. 1367. Schertlini Augustani bist. belli Schmalckald.

Aussner, Pistorii Lexic. constitutor.

Aussnung. Pistor. ib. constitutio incrementum; Ussnung. Tschudi Chron. Helv.

Auf, wurde vor Alters von den Dörtern an den Flüssen gebraucht, als Jeroschin, zu Edln das auf dem Rhine lit, Colonie Agrippinz, Colonie ad Rhenum, wie das Lateinische super flumen, und Gall. Sur le Rhin.

auf, bedeutet in den Verbis da es voran steht, nicht nur in, super, als ausbreiten eine Decke auf etwas, aufbürden, auflegen &c. sondern auch

1. Ein Öffnen, als aufstossen, mit stossen öffnen, aufheben, aufbrechen &c.

2. Ein Erheben oder Bewegen in die Höhe, als aufbauen, durchbauen, in die Höhe bringen, aufwachsen, aufsteigen.

3. Ein Wegbringen und Ende machen, als aufessen, durch Essen verzehren, aufsaufen, alles weglaufen, das nichts mehr da bleibt, auf, an einigen Verbis der Rustik, kommt nicht allein von der Action her, die auf den Instriumenten geschieht, und von der Construction

mit auf, als auf der Fide, auf der Orgel, auf der Laute spielen, sondern auch von dem Ende, und dabei aufspielen, das ist so spielen, daß die Laute aufsteigen, lustig werden oder tanzen, s. aufspielen, aufsteigen; aufblasen, aufstampfen, aufspeissen.

Wenn auf in der Composition der Verborum die Bedeutung von super oder in behält, so muß bei dem Ort, so dabei steht, auf widerhohlt werden, oder ein particula loci an statt des Nominis da seyn, als aufsteigen. Worauf? auf der Traur, auf dem Arm; oder da liegt es auf; dort muß es aufsteigen, aufbrennen, ein Zeichen auf ein Gefäß: aufschmieren, ein Pfister auf Leinwand.

auf seyn, v. surrexisse.

edel auf seyn, male constitutum esse; infirmum, egrum esse.

wohl auf seyn, sanum esse & saluum.

Das hochdeutsche auf hat in den meisten Sprachen mit denen es vermandt ist, an statt s den labialen p, und keinen Diphthongum, als Belg. es. Anglo-Sax. up. Angl. up. Gothice, iup. sursum. Danic. op. f. ob, ober, über, oben. Grec. vrie. Lat. super, supra.

In einigen Dialecten sagt man noch uff, für auf. In Gerstlins Schweizer Chron. wird für grauffet, immer geuffnet gefunden.

darauf, quo facto, post, deinde.

nicht lang darauf, oder darnach, aliquanto post.

darauf, sursum, ad me.

darauf, post hoc, quo facto.

darauf antwortest du, ad hæc respondes.

darauf, sursum ad alium, alium locum.

oben auf, in summo.

unten auf, e loco inferiori.

darauf, worauf er also antwortete, ad quod ita respondebat.

worauf zielt das? quorsum spectat hoc?

darauf, quo viso, quo audito, &c. quo facto.

offen: Blat, eine Art Bäume, laurus Alexandrina.

dore, offundere caliginem oculis.  
mit lebenden Augen, apertis oculis; mit sehen: den Augen blind seyn, in media luce cæcutire. man sieht einem an den Augen an, was er im Schilde führt, frons animi janua, imago animi vultus, indicesque oculi, mores indicat vultus.

einem ein Aug verkleiben, oder verkleistern, vulg. (betrügen,) decipere, fallere aliquem, præstringere oculos.

das sieht ihm aus den Augen heraus, hoc in vultu ejus eminet.

ein Auge ausdrücken, (heimlich zulassen,) conivere.

es schickt sich wie eine Faust aufs Auge, nihil ad rhombum.

mit einem blauen Auge davon kommen, (einen geringeren Schaden leiden, minus malum auferre.

keine Krähe baßt der andern die Augen aus, cornix cornici oculos non effodit.

Aug, oder die Augen für das Angesicht, facies.

einen in die Augen schlagen, (vulg.) alapam infringere alicui.

unter Augen loben, in os laudare.

er sieht ihm so gleich, als wann er ihm aus den Augen geschritten, est ei similis ut ovum ovo.

die Augen aufheben, tollere vultum, cervicem erigere.

das Kalb ins Aug schlagen, vulg. (einen sehr beleidigen,) ledere aliquem ut clariare cogatur.

man kan es einem an den Augen ansehen, frons animi janua, animi indices oculi.

Aug, oder Augen für das Sehen, Ansehen, Gesicht, visus, conspectus.

vor Augen stellen, ob oculos ponere, vel sub oculis, ante oculos statuere, constituere.

vor Augen seyn, versari ob oculos, in oculis esse.

vor Augen schreiben, oculis oberrare ut imago alicujus rei.

vor Augen haben, in oculis habere.

vor Augen kommen, in conspectum venire, dari in conspectum alicujus.

die Augen auf etwas werfen, conjicere oculos in aliquid.

ein Aug auf etwas werfen, vulg. (ein Ding lieb gewinnen,) oculum rei clam adicere, favere alicui.

ein Aug auf etwas haben, vulg. (acht geben auf etwas) oder lieb haben, observare aliquid, custodire intuendo.

einem unter die Augen gehen, in conspectum prodire, venire.

einem aus den Augen gehen, conspectum alicujus fugere, abire ab oculis alicujus, abscedere e conspectu.

etwas aus den Augen thun, e conspectu remove.

einem ein Stachel oder Dorn in den Augen seyn, invisum esse alicui.

in den Augen weh thun, molestie esse videre quod oculi alicujus pati non possunt.

einem die Augen nicht gönnen, ne aspectu dignari aliquem.

die Augen weiden, mit Lust lang ansehen, pascere oculos, oasere fructum oculis ex aliqua re.

aus den Augen segen, negligere.

aus den Augen, aus dem Sinn, procul ex oculis, procul ex corde.

nicht mit guten Augen ansehen, non æquis oculis aspicere.

einem einen blauen Dunst vor die Augen machen, glaucoma ob oculos alicui obicere.

in die Augen fallen, venire sub aspectum.

einem etwas an den Augen ansehen, intelligere aliquid vultu vele nulu alicujus.

einem die Augen verkleiben, os sublinere,

(Schmeicheln.) Teutsche Sprichw. 14. b. thun was man einem an den Augen ansehet, (einem auf einen Wind zu Willen freyn,) ad nulum alicujus intentum esse.

Auglein, s. n. Ocellus.

augtig, adj. ist nur in einigen Compositis.

einäugig, unoculus; hohläugig, wenn die Augen tief im Kopf liegen, oculis profunde in fronte positis.

also auch großäugig, kleinäugig und dergleichen; rinnäugig der fließende Augen hat, lippus.

Augeln, verb. ist nur in dem vulgaren verbo liebäugeln, s. lieb.

sich eräugen, v. (sich sehen lassen,) apparere. (vulg. eräugen.) Impersonal.

wenn sich eine Gelegenheit eräugelt, si occasio erit, se præbebit.

Augen/Adern, oberhalb den Augen eines Pferdes, vena supra oculis equorum.

Der Aug/Äpfel, m. pupilla, pupula.

Aug/Äpfels Schwindung, eine Krankheit, Rhyndosis.

Die Augbrauen, pl. supercilia; eine Augbraue, s. supercilium.

Augen: Arzt, medicus ocularius, ophthalmicus.

Augen: Arzney, Collyrium, ocularia medicamenta, ophthalmica.

Augenblick, m. ein Blick oder Zuschließung der Augen, nictatio, nictus, us.

die kurze Zeit eines solchen Blicks, momentum; punctum temporis, ictus temporis.

augenblicklich, adj. momentaneus.

augenblicklich, adv. momento; (im Augenblick.)

Augen: Butter, s. dicke Feuchtigkeit der Augen, gramia oder gramie, arum, oculorum pituita; humor in oculis concretus; Lema.

Augenbuge, s. m. die hartgemordene Feuchtigkeit, so man nach dem Schlaf in den Augen: Winkeln hat, pituita oculorum, que in angulis oculorum post somnium inveniri solet.

Ein Augen: Diener, der nur so lang sich ersäßig bezieht als ihn sein Herr siehet, οφθαλμοδωλος; qui servit alterius oculis.

Ein Augen: Dienst, οφθαλμοδωλία; obsequium ad oculos exhibitum.

Augen: Entzündung, Ophthalmia; Taraxis.

Ein Augen: Fell, n. ein Fell so sich über das Aug zieht, catarracta, suffusio, oculorum, pterygium.

Augen: Fistel, s. fistula lachrymalis.

Augen: Flecken, pl. oculorum maculae.

Ein Augen: Fluß, m. oder Krankheit der Augen, Epiphora, lachryma ex humore mordace oculis effluente.

Das Augen: Fließen, n. lippitudo.

Augen: Fließig, adj. lippus.

Augen: Geschwür, n. Argemon.

Das Augen: Glas, n. vitrum oculare; das in einem Fern: Glas wodurch man sieht, das nächste am Auge.

Augen: Holz, agallochum.

in Bergwercken, lignum quo foramen inferius in fornace fuloria faciunt.

Augen: Leder, Schen: Leder, das runde Leder so denen Pferden neben denen Augen steht, wenn sie sehen sind, corium rotundum in frenis equorum qui facile terrefiunt.

Die Augen: Lieder, palpebra; die Augen: Lieder blühende Geschwulst, emphysema.

Augen: Krankheiten, affectus oculares.

Augen: Kraut, chelidonium.

Die Augen: Lust, delicia oculorum, illecebra oculorum.

seine Augen: Lust an etwas haben, pascere oculos aliqua re.

Das Augen: Maß, n. mensura oculorum.



das Augen: Raaf nehmen, ocalis aliquid metiri.

Augen: Pulver, n. heißt im Scher, sehr kleine Schrift.

Der Augen: Punct, m. punctum principale visus oculi; in der Perspective der Punct auf der Tafel, wo die Linie hinfällt, die aus dem Auge darauf perpendicular gezogen wird.

Das Augen: Rinnen, f. Augen: Fließen, lippirado.

Augen: rinnig adj. lippus.

Augen: Salbe, f. collyrium.

Der Augen: Schein, evidentia rei, res oculis subjecta, res praesens.

in den Rechten, inspectio ocularis.

in Augen: Schein nehmen, coram conspiciere, ire in rem praesentem.

der Augen: Schein gibt, res ipsa indicat, in oculos incurrit, aspectus testificatur.

augenscheinlich, adj. manifestus, evidens.

Beaugenscheinigung, in jure, ocularis inspectio.

Voraugenstellung, id.

adv. manifeste, evidenter.

Das Augen: Schmalz, f. Augen: Butter.

Ein Augen: Schwaß, argema.

Der Augen: Stern, pupilla.

Aug: Stein, f. Aigt: Stein, succinum.

Das Augen: Trieffen, lippirado. f. Augen: flüßig.

Augen: Trost, ein Kraut, euphrasia, oder euphrasia.

Augen: Trost: Graß, euphrasia gramin, myosotis.

blauer Augen: Trost, vergiß mein nicht, ein Kraut, und Blümlein, euphrasia caerulea.

Augen: Trost: Zucker, in Apotheken, dieses Kraut mit Zucker eingemacht, conserva euphragie.

Augen: Weide, pascua oculorum.

Ein Augen: Winkel, canthus oculi, hircus.

Ein Augen: Wink, nutus oculorum.

Das Augen: Weh, ophthalmia, ocularia aegritudo.

Die Augen: Wimmern, palpebrae.

Augen: Wolden, oculorum nubeculae.

Augen: Wurzel, heißt auch die Wurzel des weißen Baldrians, Valeriana.

Ein Augen: Zahn, dens columellaris, dens oenlaris, caninus, acutus.

Augen: Zier, ein Kraut, buglossa.

Aug, wegen einiger Gleichheit mit den Leibs: Augen, als:

Akter: Aug, Hühner: Aug, Krebs: Aug, Neun: Auge, f. unter ihren Anfangs: Buch: stehen.

Ein Aug auf den Würfeln, punctum in talis, die sechs Augen, senio.

die meisten Augen, plitopolinda.

auf seinen fünf Augen bleiben, bey seiner thörichten Meinung bleiben, a stulta opinione sua non posse deduci.

Ein Aug an den Baum: Zweigen, oculus, gemma.

Augen bekommen, gewinnen, setzen, gemmas protrudere, gemmare, gemmalcere, progemmare.

Augeln, verb. ein Aug von einem Baum, in die Rinde des andern Baums einsetzen, inoculare, inferere oculum sive gemmam.

das Augeln, oder das Oculiren, inoculatio, enaplatratio.

Ein Aug, ein Tropfen Fett auf einer Bribe, ocellus pinguedinis, pinguis guttula jusculo innatans.

Ein Aug, in den Erz: Gold: und Silber: Stufen, ein Auglein, das gediegen heraus sieht, mica aurifera argenti in lapide fodinae metallicae.

Das Aug, heißt das Loch unten an dem Dese,

wo man sie ansieht, und das fließende Metall heraus jagt, foramen inferius, quo res fusum e fornace sulcora effluit.

das Aug austossen, dieses Loch saubern, foramen hoc purgare.

Das Aug an den Werk: Zeugen in den Berg: Werken, wodurch der Stiel gestekt wird, foramen manubrii in lignibus, vel instrumentis fissorum metallicorum.

Dochten: Aug, f. Dcht. Neun: Auge, f. Neune.

Augergäl, f. Dder.

### Veraltete Wörter von Aug.

Augen, ante oculos ponere, apparere, f. erdugen oben bey Aug, eigen. *Spencerianus Codex Bibl. MS. Lex. XIII.* Wann sich das Fleisch lebent eiget, si caro vivens apparuit.

sich erzeigen. (Kyff Spiegel der Gesundheit,) und zeigen.

Augen, *Cod. Spencer. Jud. XIV. 9.* und das en wolte er (nemlich Simson) Vater noch Mutter dugen, (indicare.)

dem nächsten Herren dugen und flagen. *Talner in Codice Diplomatico p. 100.* Dem Rath dugen und kunden. *ibid. p. 101.*

sich dugen, sich sehen lassen; zeigen. *T. 2. Script. Saxon. col. 1794*

irougin, *Opitii Poeta Anonym.* ostendere; erougan. *Willeram. id.*

In *Lipsti Glossario*, additur ad oigi, ostende, ab oculis ductum.

Item. oginon, ostendit. Ouganal, ostendam.

Auggen, *Goth. in Ulphila. Joh. XIV. 8.* augen, ostende.

geaugen ist das praeteritum von Augen. Kaage apparuit (supple sich.) Kaagit ward. *Kero Gloss.* Kaauten (adde sich) id.

geaugen, videre, mit dem Gesicht oder mit den Augen erreichen. *Jerofchin. MS. Ein Georle (praeceptum) day er mit kante geaugen an dem Grunde, cujus fundum non potera videre.*

ofen, f. ofen von of, Aug, ein Aug an den Baum: Zweigen hervorprossen. *Chron. Bothenis Pictur. in Tom. III. Scriptorum. Brunsw. Eva telde (genuit) Sethe (den Seth) und van dem ofede sid die Slechet (das Geschlecht.) Item van dem Slechte der twiger (zwegen) Broder ofede sid de Warlde.*

eugen, Luth. von Aufrichtung der Schulen. 1524. fol. 1. Gintemal sich die Aet göttlichen Worts und Werks die euget, welches allezeit denn am meisten junintrant wann mans auß bößit verfolget.

\*Augen: Ziltiger oder Schilber, (der trieffende Augen hat) lippus. *Vet. Voc. 1482.*

Augen: Meister, oculista, *Gemma Gemmarum.*

Ein Degler, sagt *Mathesius, Sarepta Cenciene. 21.* sey ein Auffseher beyn Salzwert zu Halle.

und Zondorf in Beschreibung dieses Salzwertkop. p. 58. Die Degler werden auch Born: Meister genannt, ob sie gleich noch Unter: und Ober: Born: Meister über sich haben, und heißen darum Degler, daß sie nebst dem Unter: Born: Meister ein Auge auf das Tragen der Sole (oder des Salz: Wasser) mit haben sollen.

Ein Degler, adulator. *Chytrani Onomast. col. 307.*

Aug: End, *Alber. Lex. für Horizonte, Horizon.*

Augen: Merck, scopus.

Augen: Spiegel, hieß vor diesem eine Brille, *specillum Goli Onomast. col. 322.* und *Weyferberg Postill. fol. 6.* Wann einer em aere Brill oder gelbe Augen: Spiegel uff die Naß setz, dundet ihn alles gel seyn.

Augen: Feur, Berberis. *Vet. Voc. 1482.* ad vocem Bapfel.

Augen: Schießer, ein Insect so man insgemein Libellas oder Perlus heißt. Jungfern (Damoiselles Gall.) *Joh. de Muraltio in Ephemerid. Naturae Curiosorum Dec. II. Ann. 2do p. 195.*

Augen: Wasser, das Wasser so aus triffenden Augen fließt, Lippitudo, Lema. (*Pistorius in Lexico.*) Sonst heißt es ein Wasser so gut für böse Augen.

Augen: Zieger, übele Feuchtigkeit der Augen, *Pist. Lema, gramiz.*

Augen: Sprossen bey den Jägern. Theils Spiesser wann sie wieder aussitzen (neue Hörner bekommen,) bekommen Augensprossen, oder 4. Enden, dann werden sie Gabel: Hirschen genennet, welche Augensprossen ihnen dann am längsten wachsen.

Stemmings Jagd: Buch p. 91. und p. 97. Die Dänn: Hirsche haben ein Gehörn, davon die untersten vier, Augensprossen, die andern Ende nur Schauffeln heißen.

Aug, im Ulphila, augo. Runice Aug. Belgog. Sved. öga. Dan. øge. Slavon. oko. Anglo. Sax. eage. Angl. eye. Lat. oculus, als das Deiminutivum von ok.

άυγα, Nicander in *Alexipharmacis. oculi; άυγαζεν videre, f. Vorstii observ. in Vernae. c. 17.* Wie lumina bey den Lateinern für die Augen genommen worden.

Die Redens: Art, auf: oder bey seinen fünf Augen bleiben, ist von den Würfeln: Augen genommen, in Kayserobergers verteilten Narren: Schiff hat: ab seinen eiff Augen kommt er nit. *Mathesius in Sarepta*, auf seinen achtlichen Augen bleiben, das ist, seine Meynung nicht fahren lassen.

Das i ist als in oculus in der Composition vor Alters in einigen Wörtern geblieben, als in *Vet. Voc. 1482.* Augel: Diner, Augel: Wayde.

Augst,

der Monat August, Augustus mensis.

Augst, für die Aerndt: Zeit, messis tempus. *Caler. Gaud. Buch 2. 15.*

der Obst: Dost, für Augst, die Aernde: Zeit, messis tempus.

Obst: Zeit, messis tempus.

Obst: Wetter, gut Aernde: Wetter, comoda ad messim tempestas.

Obst: Leute, die Schnitter und Arbeiter in der Aernde, Messores.

Obst: Necht, Ost: Magd, die im Magdeburgischen nur 6. Wochen zur Ost: Zeit gehalten werden, f. Magdeb. Ord. p. 661.

Für August und Augst hat man nur Augst gesagt, als *Chron. Bothenis Tom. III. Script. Brunsw. p. 322.* Der Außmonde, mensis Augustus.

Haltan. *Calend. medi aevi p. 121.* Marien: Tag in den Dreyen (im August) ougeste, ogeit, mittern Augsten, id. *Owiss. T. II. Script. Sax. Menkenii col. 1707.* Gall. mois d'Août.

Augst, für Augusta, Namen einiger Dörfer und Städte vom Kayser Augusto, oder dessen Namen, als:

Augst, oberhalb Basel, Augusta Rauracorum.

Augst, im Augst: Thal, Augusta Praetoria, die Augst: Thaler, die Einwohner dieses Thals, Salesti, am Walliser Land. *Pictor.*

Augsburg, für Augsburg, Augusta Vindelicorum.

In *Opitii Poeten* heißt es Owisburg.

In einer alten Chronik von An. 1229. Oweisburg.

Aug, hat man vor diesem gebraucht für olla oder aula, ein Topf. *Alberus* hat es in seinem *Lexico.* Und beyin Wort Dopp auch das Uvium, ein Eulner, sigulus.

Aug, f. Aen.

Aur, oder Auer für Uhr. *Alberus* im *Lex.*

Aurin, ein Kraut dieses Namens. *Tausende.*

Walden.



**Aus** Kraut, centaureum.  
 wider Auren, oder Weis: Auren, gratiola.  
 Grata Dei; Ein Kraut, Aupina alba, digitab minima.

## Aus,

ex, & Präpos. mit dem Ablativo, bedeutet eine Bewegung aus dem Ort.

auslesen es so viel als von de, vom geschrie-  
 Item herlesen, dicere de scripto.

Einer aus ihnen, unus de illis.

aus dem Weg kommen, aberrare de via.  
 aus den Augen aus dem Sinn, ex oculis memoria.

aus einem König einen Knecht machen, de regeservum facere.

aus, von innerlichen Reigungen, per, oder mit dem Ablativo.

aus Zorn, per iram; aus Neid, per invidia; aus Schertz, per jocum; aus Liebe, amore; aus Hinterlist, ex insidiis; aus Geiz, propter avaritiam.

aus, wegen, ob, propter.

aus was Ursachen, ob quam causam.

aus Mangel der Gelegenheit, ob defectum occasionis, deficientie occasione.

aus, von Personen und Sachen aus einem Land, wird mit dem Adjectivo gentili des Lands gegeben. Einer aus Pohlen, Polonus. Wein aus Frankreich, Vinum Gallicum; aus Rom, Romanus.

aus für außer, oder über; aus der massen alber, extra modum absonus.

aus, für durch, bis zum Ende, per, steht hinter des Substantivis, und gehört nicht zum Verbo, dieses im Infinitivo voran stehen könnte, als: Er lese die ganze Predigt aus, stat donec sermo finitur; es stünde das ganze Haus aus, later per totam domum; da ist das Verbum nicht anzusehen, ausfinden.

Die Composita daraus, durchaus, heraus, hinaus, voraus, gar aus, f. unter ihrem Anfangs Buchstaben; also auch die Nomina Ausus, Ausaus.

aus, bedeutet vorn an den Verbis entweder

1. einen motum e loco, als ausbrechen, aus-  
 laufen, ausfließen, oder

2. ein Enden, ausbauen, active, als das Haus ausbauen, neutraliter; er hat ausge-  
 baut, er kan nicht mehr bauen, es hat ein En-  
 de mit seinem Bauen.

3. für außen, ausbleiben, manere foris;  
 cessare, omittere.

Für hinaus, oder hieus, hat man vor Alters gesagt, hus, f. Menagii Origin. Gall. hus, hus für hors, hors. In Alberici Chron. in Leibnitz. Act. hist. p. 177. Ludovici Imperator moriens cum vidisset demonem addare dixit hu-  
 ez. huez, quod significat foras, foras.

Wann es vorne an den Verbis so viel heißt als eine gewisse Zeit durch oder über, und be-  
 trachtet stehen kan, als: die ganze Woche aus-  
 rachen, so wird es doch bisweilen auch aus  
 Verbis gesetzt, als: ich will meine Woche  
 gar ausrachen.

In den Nominibus findet man aus selten.  
 Der Alters hat man zum Exempel gesagt: Ein  
 Ausmann, ein fremder im Gegensatz des Bür-  
 gers. Hund. Metrop. Salis T. II. und wird da  
 geschrieben Ausmann.

Es kommt mit aus überein, weil man vor Al-  
 terns gesagt, (f. auch ur, er) das Saxon. ut.  
 Anglo-Sax. ut. Goth. ut. us. Danic. ud. Angl.  
 ut. Belg. ut, uot. Russis. Latin. ex. Grec.  
 ἐξ, ex. Hebr. יצא.

## Aussen, adv.

es nur in einigen Compositis gebräuchlich.  
 aussen bleiben, emanere, non comparere.  
 aussenher, extrinsecus, forinsecus, externe,  
 foris.

von aussen, id. exteriori parte, extrinsecus.  
 Ein Aussen: Werk, n. Befestigungs-Werk aussen  
 dem Haupt: Wall, munimentum exterius;  
 opus externum, munimentis praestructum.

Ein Aussen: Graben, oder Vor: Graben, wel-  
 cher um das Städt oder die Brust: Wehr der  
 Contrescarpe herum geführt wird. Gall.  
 Avant fossé.

aussenbleiben, f. ausbleiben.

aussenfeyn, f. ausfeyn.

draussen, f. da, dar.

aussen, kommt von aus und an, wie hinten von  
 hinten, vorn von voran.

uzzana, kero, extra, utan Anglof.

Vor Alters sind einige Partikel so vornen an  
 aussen stunden, abgekürzt worden, als: draussen  
 für draussen. Kayserob. Warrenschiff fol. 61.

haussen für hicaussen

bussin, buttin, buttin für depaussen. Anglof.  
 beod.

baussen, in der Frankenberg. Chron. in  
 Analect. Hassiaci collectione V. ta, zum öftern,  
 als 211.

## Ausser, præpos. mit Ablat.

## Extra.

ausser der Stadt, extra urbem.

ausser der Ordnung, extra ordinem.

gang aussen sich selbst kommen, in totum  
 excidere sibi, obstupesceri.

ausser sich selbst seyn, non esse apud se.

ausser Gefahr seyn, extra periculum esse.

ausser Schuld seyn, extra culpam esse.

ausser Furcht seyn, extra metum esse.

ausser Schertz, extra jocum.

ausser, für ausgenommen, præter, præterquam.  
 aussen einem und dem andern, excepto una  
 aut altero.

ausser diesem einigen, excepta hac re una.

ausser zweyen, exceptis duobus.

ich habe an niemand aussen an dich geschrie-  
 ben, nullas, præterquam ad te literas dedi.

ausser das, præterquam quod &c.

ausser, für über. Da folgt ein andern Comma-  
 te (auch) darauf.

ausser der Furcht vor dem Arica, war auch  
 dieses dazu gekommen, supra bellum id  
 quoque accesserat.

ausser dem re. super ea.

Wenn der Accusativus bey aussen steht, so ge-  
 hört er nicht zu aussen, sondern zum Verbo so da-  
 bey ist, als: Er hat alle geladen, aussen mich, das  
 ist, ausgenommen mich (hat er nicht geladen.)

Ausser den Lucullum sehe ich niemand der dein  
 Freund sey; Das ist ein Latinismus, aussen ist  
 da nach extra oder præter mit dem Accusativo  
 konstruirt. Oder es steht für als, oder für aus-  
 genommen, da dann das Verbum stehen, diesen  
 Accusativum regiert. Aber in der Übersetzung  
 der Worte Livii: præter multa vulnera cædes  
 etiam prope par utrinque fuit, merkt man den  
 Barbarismus oder falschen Casum deutlicher.

Wann einer schreibt: Aussen die vielen Wun-  
 den ist auch die Niederlage auf beiden Seiten  
 fast gleich gewesen. Es soll heißen: die Nieder-  
 lage ist aussen den viel: n Vermundeten auch fast  
 auf beiden Seiten gleich gewesen.

der Aussenere, adj. exterior.

der Aussenste, extremus.

das Aussenste, extremum, extremitas, extrema  
 pars.

sich auf das Aussenste bemühen, summa  
 ope niti.

das Aussenste thun, ultima audere, ultima  
 experiri.

das Aussenste Morgen: Land, ultima Orien-  
 tis.

ausserhalb, adverb. mit dem Genit. ist so viel als  
 aussen; extra; ausserhalb des Thors, extra por-  
 tam, innerhalb und ausserhalb, intrinsecus &  
 extrinsecus, intra & foris.

ausserlich, adj. externus, exterior.

ausserlich, adv. extrinsecus, forinsecus, externe.

ausserordentlich, adj. extraordinarius, quod  
 extra ordinem est.

adv. extra ordinem, modo extraor-  
 dinario.

sich aussen, n. in conspectum venire.

es wird sich bald aussen, brevi apparebit.

sich eines aussen, eines Umgang meiden,  
 vitare alicujus consuetudinem, removere se  
 ab aliquo.

er aussert sich selbst, se ipsum exinanivit.  
 Phil. II.

abäussern, expulso hominis proprii, bey den  
 Juristen.

sich entäussern eines Dings, n. abstinere ab ali-  
 quate.

die Entäussern, f. vitatio, devitatio.

veräussern, ad. als Güter die besammten blei-  
 ben sollten, alienare.

veräussern durch verkaufen, vendere, ve-  
 undare.

durch Verschwendung, dilapidare,  
 dissipare.

die Veräussern, alienatio, venundatio,  
 distractio, dissipatio.

ausser, kommt von aus und her, aussenher.

den aussen behalten. Stettler Annal. Heiv. p.  
 323. das ist, ausgeschleffen seyn, draussen  
 bleiben müssen.

## Auster, f. f.

ostrea. eine See: Muschel, mit dicken doppel-  
 ten Schalen, so gut zu essen.

der Auster: Handel, m. mercatura  
 ostraria.

ein Auster: Grund, m. Auster: Reich,  
 ostraria.

ein Austerreicher Ort, locus ostreofus.

die Auster: Schale, f. testa ostrea, conche.

Auster, ist von ostrea. im Nider: Sächsischen  
 bleibt das O, Decker.

Auwey, f. weh, o weh!

## Art, f.

ascia, dolabra.

mit der Art bearbeiten, exasciare.

eine Art fluchen, in den Berg: Werken,  
 dieselbe ausschmieden.

Art: Helm, Art: Stiel, manubrium ascie.

ein Heutlein, kleine Art, parva ascia, do-  
 labella.

Holz: Art, ascia, adascianda ligna, capite  
 quadrato.

Creuz: Art, Zwerch: Art, bipennis, ascia ad  
 facienda foramina quadrata, zu den Zapfen:  
 Löchern der Zimmer: Leute.

Zimmer: Art, Bind: Art, ascia lignario-  
 rum, capite rotundo, sine angulis exterioribus.

Stich: Art, (f. Zwerch: Art,) ascia dolobra-  
 ta, ad dolanda intus foramina quadrata, qua  
 utuntur plerumque sine manubrio.

Schlicht: Art, dolabra; Breit: Beil, ascia  
 dolabrata latior.

Bon: Art, ascia, qua lignarii cunei loco  
 interdum utuntur.

Stempel: Art, Art die Bäume zu zeichnen,  
 ascia ad signandas arbores cædendas.

Damen von der Art, ein Weiber: Orden, die  
 eine rothe Art an der Hüfte trugen, f. Gryphis  
 Ritter: Orden.

Streit: Art, Mord: Art, securis bellica,  
 bipennis manubrio brevior.

Art: Scheide, ist bey den Zimmer: Leuten,  
 segmen ligneum in quod ascia aciem infi-  
 gunt idque, ascia appensum secum domum  
 portant.

Erb: Art, Nider: S. Art: Art, das Recht  
 Holz zu fällen, und zu hohlen in einem Wald,  
 jus lignandi. Condominus saltus, heißt daher  
 auch eine Erb: Art.

**Donner**: Art, fulmen. Item ein Stein, der sonst als ein Cuneus gestaltet, Donner: Keil heißt Brontias, wann er aber unten als eine Art, nennen ihn einige Donner: Art. Art kommt überein mit dem Griechischen *αἶψα*, gleich wie Beil mit *πῆλξος*. Im Lateinischen *ascia* ist das L. verlegt für *ascia*. Daher einige gar wohl das Deminutivum *asciculum* zu *ascia* setzen, für *asciculum*. Mag auch wohl das Persische *acinaces* damit vermandt seyn. Nider: Sächf. Artz. Holl. akske, Art. Anglo-Sax. *ax*, *axas*, *axse*, *Matth. III. 10.* Angl. *ax*.

Im *Glossario Monacensi* p. 337. und 349. ist das Wort *Dehsala*, und wird mit dem Lateinischen *ascia* erklärt. *Dasspod.* hat *Dehsel*, *ascia*. *Frisius* und *Pistorius* setzen das Wort *ax* dazu, *Dähsel*, *ascia*. Holl. *de essel*, *ascia*. *Höfster*, in seiner Dienen: Kunst hat es auch zum Oster, als c. s. l. z. mit einem Dehsel, den Bienen Stock innen etwas aushauen, und erneuern.

#### Artzel, f.

(für Älster, f. Älster,) *pica*.  
**Artzel**: Bergen, ein Spiel bey *Frischl. in No. menclatore.* p. 556. b. *de pteridax*.

Dieser Namen ist vom Laut dieses Vogels den er mit seinem Geschwäge macht. Die Italiener nennen ihn *gazza*. Einige Deutsche heissen davon ist das Italienische verbum *gazzolare*, und Französisch *cageoler* und *jaser*.

Das Wort *aregata* und *aregaza* bey *Petr. de Crescentiis* l. 10. de agricultura. c. 4. 20. scheint vom Deutschen Häber und Artzel oder *gaza* zusammen gesetzt zu seyn, und heißt auch eine Artzel, *pica*.

**Basiersberger** in *Postill.* fol. 216. heisset die plauderhaften Weiber daher Artzeln, und fol. 208. heisset er eine Ehe: Frau die dem Mann viel einschmagen will, eine Pflumen: Artzel, (die mit ihm auf einen Pfäl oder Polster liegt.)  
**Artzel**, setzen einige für Äffel, f. oben Äffel, das B für B wie im Nider: Sächf. Baxe für Wasse, Weg für Messer, u. d. g. und geben es *scolopendra*; da doch *scolopendra* ein ganz andres vielfüßiges Insect ist.

#### Ägen, v. a.

Zu Essen geben, cibare. Ist von den Vögeln noch gebräuchlich: *escam pulvis in os ingerere; vel ut columbae faciunt, inserto collo saturare.*

Vor Ältern auch von allem Essen geben. *Tschudi.* T. II. p. 673. a. Einen Fied: Brecher soll man nicht haufen, Ägen, erlöchen &c. Das Geäze oder Geäße, ist bey den Jägern, die Weide wo der Hirsch oft hinkommt, *pa scua, quam cervus frequentat.*

**Ägung, f.** für Speisung. *Pfalz: Graff* Ruprecht gibt Anno 1384. der Stadt *Speyer* Versicherung, daß er an sie keinen Ägungs: Anspruch haben wolle. *Tolner Codex Diplom.* p. 133. *Pecunia pro eo quod homo vel animalia pignori capta comedunt.*

**Ägungs: Recht**, *jus albergariz*. Da die Unterthanen einen Herren oder einen Jäger u. d. g. der da seine Einkehr nehmen luntre, auch speisen mußten, *jus hospitii*; Futter und Mahl.

*Äg.* id. f. *Wohn.* O. Pr. *Albergaria*.

**Äg: Geld**, n. Bezahlung für die Speisung eines Gefangenen, *pecunia pro victu*.

**Äg: Laube**, f. *Loch: Laube*, womit man an drei Tauben anlockt und fängt.

**anägen**, v. ineläre, *escam ponere*; durch Äß anlocken; Äß legen, f. Äß.

**ausägen**, v. adweiden *depascere*. *Pistor.* im *Lexico*.

**Ausägung**, Tülich. *Policey: Ordn.* p. 54. mit Feuer: Krebßen oder Fischen ist eine merckliche Ausägung des Wassers.

**durchägen**, v. omnia consumere quæ ad ve-

lunt pertinent. *Stumpfi Schweiz. Chronik.* f. 539. b. Diese Kriegs: Leute durchägen das Land wie die Ruppen.

**uräzig**, adj. wird von denen gebraucht, so sich so satt gefressen, daß sie nur das Beste heraus suchen, und wie das Vieh das meiste verderben, *fastidians cibum ob saturitatem*.

Ägen kommt von Äß, f. oben Äß, aus Äßen, ist Ägen worden.

**Ägen**, v. a. als die Kupfer: Stecher durch Scheid: Wasser die Linien einfressen lassen, *aqua forti vel alio liquore erodere*.

**Äg: Wasser**, *aqua exedendi vi prædita*.

**Äg: Pulver**, *pulvis corrodens*, bey den Wind: Ärgern.

Von Ägen f. das hier vorhergehende Ägen.

## B,

Wird mit den andern Lippen, Buchstaben, sonderlich mit p und f oft verwechselt, in der Aussprach der Dialecten des Ober: Teusch: Landes, sowohl als im Schreiben. Daher man sich in der Etymologie nicht verwundern muß, wann man sagt *purg*, in *Augipurg*; und *burg*, in *Hamburg* sey einerley, *Giff*, und *Wit: Giff* komme von *eben*.

Das angeführte b, in den Wörtern so auf in ausgehen, ist von den meisten schon ausgemusst, als: man schreibt nicht mehr *Lamb*, umb *re*. sondern *Lamm*, um.

**B**, wird an einige præpositionen, für bey oder bi gesetzt, sonderlich im Nider: Teutschen und Holländischen, als: binnen für bi innen; bevor für bi ober; hinten für bi unter; außen, wie bey den Ober: Teutschen das b, für hier, an einige Præpositionen gesetzt worden, als hauffen für hier außen. In dem *Monacho Isenacensi, Job. Roth. apud Mencken. Script. Sax. T. II. col. 1676.* Das pobir der Sal lid, das über der Saal liegt. Die Alten haben es auch an den Pronominibus gethan, als in *Osfried. bno* für bey ihrer; *bunlig* für bi unlig, *pronobis. Schitter. Gloss. 106.*

**B**, mit w verwechselt, f. *Bar*, u. a. m. sonderlich bal, für bbs. In der alten Teutschen Übersetzung der Bibel. 1483. ist sehr oft b, für w gedruckt, als 1. *Sam. XXV. v. 18.* *arictes*, bider für wider, *re. Item ibid. v. 13.* *Waffen*, für *Waffen*.

#### Bä,

das Schreyen der Schafe und Lämmer, *vox ovium & agnorum. Græc. βῆ, βῆ.*

bäen, schreyen als ein Schafe, *balare*. das Bären, oder Gebläse der Schafe, *balatus*.

#### Baal,

Der Namen eines Abgottes bey vielen Völkern im Morgen: Land, *idolum Baal*, davon in der Bibel viel steht.

Baalisch, zum Abgott Baal gehörig, *Baalicus*.

Ein Baals: Pfaff, *sacerdotalis Baalis*. Item im Schimpf, ein böse: abergläubischer Priester, *pelitis sacerdotum; ulcus ministrorum Verbi Dei; Ecclasiasticus idololatra*.

Ein Baals: Diener, *Baalum adorans; Baallicus idololatriæ deditus*.

Das Hebräische *בעל* heißt eigentlich ein Herr. Und im plurali numero wie man *בעלים* gesagt, so haben sie auch *בעלים* von diesem Götzen gebraucht. Die Assorer und Chaldäer aber haben *Bel* gesagt. Davon in der alten Historie *Belus*, und der *Bel* (*Bäl*) zu Babel den Namen hat. Es wurde das Wort Baal an viel Namen der Städte und Völker

im gelobten Lande gesetzt, und an die Namen der andern Götter des Landes, entweder als ein Appellativum für den Herrn oder Gott desselbigen Orts; oder für das Proprium dieses Abgottes Baal. Wie man etwan den Namen der Maria oder eines Heiligen mit dem Namen des Orts findet. Da wurde im Griechischen auch oft *Baal* für *Baal* geschrieben als *Beelsebul*, *Beelphegor*, u. a. m. Die Phœnicier aber von denen dieser Götzen: Dienst absonderlich ausgebreitet ward, setzten es auch hinten an ihre Namen, wie die Namen der Carthaginenser, als einer Phœnischen Colonie dieses bezugen, als *Hannibal*. wie umgewandt Hebräisch *Gm. XXXVI. 38.* *Baalhanan*, also auch *Aldrubal*.

Es haben einige für Baals: Diener Baaliter gebraucht, aber diese Endung ist bey den Genalibus als Ammoniter, Moabiter &c. gebräuchlich, und gehört nicht an Baal: seliglich kan auch für das Adjektivum Baalisch wohl Baalisch gesetzt werden.

Baar, baaren, f. Bären für Tragen.

Baarden, f. Bart.

#### Baar,

zwei Stangen, die mit Quer: Hölzern fest, oder in Ringe gesteckt sind, etwas auf beiden Seiten damit zu tragen, *vestes portatorii, peritæ gestatoria, gestatorium*. wird ausser der Composition für Toden: Baar gesetzt, *feretrum, capulus*.

Das Baar: Tuch, *tegumentum capulare*.

Die Baar: Stangen, die man unter die Baar: Stangen legt, wann die Träger ruhen wollen, *fulcra capularia, quæ supponuntur feretro. stantibus & quiescentibus portatoribus*.

aufbaaren, den Sarg auf die Baar setzen, *loculum, five mortuum in loculo in feretro ponere*.

Das Baar: Recht, bey den Juristen, *jus cruciationis, jus feretri, judicium feretri*, ubi probatio fit per cruciationem (*anguinem e cadavere fluxum*; mann verdächtige Leute zu eines ermordeten Leichnam geführt werden, und gewisse Worte nachsprechen müssen, wober man glaubt, daß bey des Schuldigen Gegenwart die Wunde anfangs zu bluten, *inquisitio in auctorem cedis per adductionem suspectorum ad cadaver, ut accedente reo sanguinem effundat*.

Wist: Baar, den Stall: Wist auszutragen, *feretrum stercorarium, gestatorium fimi*.

Fisch: Bärn, ein kleines Fisch: Netz, als ein zu gespielter Sack an einem halben Reiß, *rete piscatorium cohoide, sacculus piscatorius f. rete sacciforme, baculo semicirculato furex alligatum, qualis piscatorius*.

Hüner: Bärn, *rete ad capiendas perdices. (In Jure Venat. Bazar.)* f. *Harmbræ*, unter Bärn, ein Reb: Hüner: Bärn.

Kad: Bärn, *feretrum rotale*, wie ein Schub: Karre, *pabo, carruca manuarum unica rota. carrus manualis, vehiculum uniorum*.

Reite: Bärn, bey *Bönigs: Hofen Chron. Alsat. le d'ica*, eine Gänse: zum Reiten, so von Pferden oder Maul: Eseln getragen wird.

Kosbar, oder Kosbor, in *Dasspodii Lexico le. da. balterna*, so von Kossen getragen wird.

Seig: Bärn, der große von Weiden geflochtene Seiber, an zweyen Stangen, das Bier aus dem Kessel in einer Kanne darein laufen zu lassen, daß der Hapfen nicht ins Bier komme, bey *Dasspod.* *qualis vinineus ad colandam cerevisiam, colum duobus vectibus portatilis*.  
Stoß: Bärn, *Gesser de Gobis non capitatus*, ein Netz, die Fische am Ufer zu fangen.

Stritt: Bärn, ein erlaubtes Fische: Netz in Bayern. *Kbraisser Juri piscat. Bazar. artic. 7.*

Tuck: Bärn, eine Art Fisch: Bärn, vom Tucken oder



oder Eintauchen, Kbraiffer. *Jus piscat. Bava-*  
*rie artic. 5.*

**Trag:** Baar, oder Trag; Bärn, oder Bänd:  
Baar, velles connexi ad portandum aliquod  
manibus, gestatorium. Fronsberg von Jenu:  
er: Werck. fol. 43. a. wird auch oft nur allein  
Baare, oder Bärge, (Bärre, Pisor.) vulgo  
genannt.

**Baar, Bärn,** kommt von Bären tragen, f.  
Bären. Die Franzosen haben bierre; feretrum.  
Bar, sagt Menage sey auch une civiere extraordi-  
nairement forte qui sert à porter des pierres &  
autres, materiaux, voyez Mr. Felibien. Die Hol-  
länder, Barre, Berie oder Berrre, welches (1)  
auch der einigen Deutschen eingeschoben, und  
als (2) ausgesprochen wird. Eine Bärge, eine  
Bär: Berge. Die Italiäner, Barra. Schme-  
disch, Bär, Bäär, Döde Bär, feretrum. Osfied.  
und Tacen haben bara, feretrum. Gloss. Mon-  
para. gestatorium, lectica. In der Deutschen  
Uebersetzung der Bibel, ist das Wort *χαρα* Bärge  
Aß. V. 15. auch Bahr oder Baar übersezt; das  
sind Berge gegeben wird, das ist, eine Bette:  
Baar, oder Trag: Bette. Pare, ein groß  
Schweder Wagen, pilentum. *Vetus Vocabula-*  
*riae. 1482.*

### Babel,

Die Stadt Babel, Genit. Babelis: oder Ba-  
bylon, onis.  
Babylonien, Babylonia, das Gebiet und Reich  
von Babel.  
Ein Babylonier, Babylonius.  
Babylonisch, adj. Babylonius; Babylonicus.  
die Babylonische Gefangnis, Captivitas  
Babylonica.  
Babylonisch, adv. Babylonice.

Im Hebräischen ist *בבל* so viel als *בבל*  
ein, eine Verwirrung, nemlich der Sprachen.  
Daher wird Babel oft von einer Verwirrung im  
Sinnen und Gottes: Dienst gebraucht.

### Babbeln, v.

vulg. Plaudern, garrere more infantum vel  
verularum; inepta verba proferre, nugari.  
Ein Babbeler, Plauderer, Wälscher, lo-  
quax, garrulus, blarero.  
babbellich, babbellhaft, dicaculus, nu-  
gax.

Gebabbel, n. gerræ, nugæ. Gemäße.  
ausbabbeln, aufhören zu Plaudern, desi-  
nere, blarere, finire nugas.

herbabbeln, confuse effutire.  
Es kommen diese Wörter von dem Auf: und  
Zurück der Lippen, und von der Sylbe ba, als  
der Kinder ersten und leichtesten Laut.

Im Französischen heißen die Lippen einiger  
Thiere als der Katzen, Affen und dergleichen,  
babines.

Im Holländischen ist auch babeln, und bei  
den im Gebrauch, samt den Derivans, Babel,  
garrulitas, und Babeler, garrulus. Im Franze-  
sischen ist babiller, babil und babillard. Im  
Engeländisch, babble. Die Griechen haben  
*βιβλίζω*, wie Hesychius bezeugt, und heiße  
bei ihnen, *τρεῖν τὴ γλῶττι, ἀόητως*  
*ὁ βιβλίζων.*

**Bappe,** f. bedeutet im Spott das Maul, son-  
derlich im Thüringischen Dialect einem eines  
auf die Bappe geben, alapam impingere  
alicui.

**Bäbenem,** f. Pfeifen.

### 1. Bach, m.

Der Raum worinn sonst ein Bach zu fließen  
pflegt, alveus rivi.

2. Bach, ein Regenbach, der nur zur Regen:  
oder Lawzeit fließt, sonst trocken liegt, tor-

rens (Græc. *χρησσορ*) alveus in quo aqua  
ex phuvius & nivibus montanis collecta fluit  
rivus live fluvius subitis imbribus concitatus,  
qui aliqui siccitatibus exarscit: Derglei-  
chen waren die meisten im gelobten Lande,  
darein man alle Unreinigkeiten warff. In ei-  
nem solchen trockenen Bach wurden die Ab-  
götter verbrennet, 1. Reg. XV. 13. Das Aß  
darein geschmissen, und waren bis das Wasser  
kam, so viel als die Aß: Gruben; da hielten die  
Kaben den hingeworffenen Menschen die Au-  
gen aus, wie Prov. XXX. 17. den ungehorsa-  
men Kindern gedrohet wird. Wann das  
schnelle Wasser kam, führte es alle Körper weg,  
Jud. V. 21, auch Steine. 2. Sam. XVII. 13. 2.  
Reg. XXIII. 12.

3. Bach, rivus, der immer fließt, Wasser:  
Bach, ein etwas großer Bach, amniculus.  
ein Bächlein, rivulus.  
Bachreich, voll Bäche, rivosus.  
Bach: weisse, rivatim, more rivorum.

4. Bach, vorne an einigen Compositis, bedeu-  
tet:

1) palustris, was an wässerigen Orten im  
Gegensatz derer, so etwas trocken stehen kön-  
nen, sonderlich von den Kräutern und andern  
Gewächsen, als:

Bach: Dinsen, scirpus, juncus palustris.

Bach: Dunge, hacca burga, f. Dunge.

Bach: Zolder, acle palustris; Bach: Zolder:  
Berr, haccæ coloris rubri, ut sambuci haccæ  
sed triplo majores.

Bach: Minze, menta palustris, mentastrum.

Bach: Weiden, falix palustris.

In einigen Compositis heißt es  
2) rivalis, als: an den Namen der Fische, im  
Gegensatz deren die in den Flüssen oder See-  
en sind.

Bach: Fische, pisces, qui rivos amant.

Bach: Foren, trutta rivales.

Bach: Krebs, cancri rivales.

Bach: Wasser, aber aqua rivalis steht im  
Gegensatz des Brunnens: Wassers.

3) Was an den Bächen.

Bachstädte, Jos. XIII. 9. urbes ad rivos  
extructæ, also auch hinten an den Nominibus  
propriis.

als Onoldsbach, oder Anspach, am Bach

Onold.

Bachstelze, motacilla, gehört nicht zum Wort  
Bach, dem Ursprung nach; es ist aus dem  
Nieder-Deutschen Wacksterte, Quicksterte ent-  
standen.

Bach, hinten an den Compositis der fließenden  
Materie, derselben Umstand und Eigenschaft  
anzuzeigen.

Wasserbach, rivus aqua perenni, als im  
ersten Psalm: Der ist wie ein Baum ge-  
pflanzt an den Wasser: Bächen, nicht an den  
torrentibus.

Regenbach, torrens ex imbribus.

ein Löränenbach, rivus lachrynarum.

ein Mühlbach, rivus molamagens.

ein Krebsbach, rivus caneris plenus.

Forellenbach, ubi trutta capiuntur.

Bachmaß, ist bey dem *Picchio* so viel als sonst  
Tropfmaß, Bachmaß seyn, permatere.

Gießbach, ist in eben diesem Lexico so viel als  
torrens, wie es auch in des *Comanii orbe picto*  
also gegeben wird.

Das Alt-Teutsche Wort *Bak*, alveus, haben  
die Holländer noch; *Bach* heißt daher bey ihnen  
allerley innern ausgehöhlte oder höhlgemachte  
Sachen, als eine Fähr, pontis. Item ein Trog,  
Mörterbach, mortarium. Menagius in *Origini-*  
*bis Gall. Lingua* hat *Bac*, so fern es eine Fähr  
heißt, auch im Französischen gefunden, und setzt  
dazu, daß *bacius* in Bretagne ein Schiff bedeute.  
Aber in der Deutschen Bedeutung ist er betro-  
gen worden, da er schreibt; *bac* heißt im Teut-

schen un vase, ein Geschirr überhaupt, dahier  
kommt, fährt er fort, *Bach* Trog für ein Trind:  
Geschirr. Es scheint, in dem er *Millians* Hol-  
ländisches Lexicon gebraucht, daß er daselbst  
beym Wort *Bach*, das Wort *Trog* gefunden,  
und das Comma nicht beobachtet, so dazwischen  
ist.

Sonst sind von diesem *Bak* noch übrig die Wör-  
ter: (1) ein Becken, bassin. (2) Becher. (3)  
Bachen, Lat. bucca. (4) Bauch, das ist, das con-  
cavum vorn am Leib, und was die Schiffsfahren-  
den vom Holländischen haben.

Die Sylbe *Bach* an *Bach*: Stelze haben etli-  
che für rivus gehalten. *Golini* in seinem *Ono-*  
*mastico col. 295.* hat daher *Wasser: Stelze*.  
Allein weil (1) viel andere Sprachen Wörter von  
gleicher Bedeutung bey Namen dieses Vogels,  
vom Bewegem nemlich, und vom Schwanz ge-  
brauchen: als *σκιρταγίς*, motacilla, codatre-  
mula hauchequene &c. Weil zum andern das  
Wort *Quicksterte* im Gebrauch ist, quicken  
aber ist, vibrare, librare, motare, & quasi vive-  
re. Weil drittens das Wort *Sterte* nur etwan  
im Ober-Deutschen im Pflug: *Sterte* ge-  
bräuchlich, und darinne schon in (1) verändert  
ist, so scheint das Wort *Bach* aus *Bächlein* ent-  
standen zu seyn, quasi *Bach: Sterte*. Dann es  
will sich weder *Bach* und *Stelze* noch *Bach* und  
*Sterte* zusammen reimen lassen.

Es wollen einige *Bach* als ein Compositum  
von *Bey: Ach* ansehen, als ein *Bey: Wasser*.  
Es steht aber viel im Wege. 1. Was soll *Bey:*  
Wasser heißen? Wir haben viel composita  
mit *bey* auf diese Art, als ein *Bey: Vöte*, das ist  
ein cabellarius substitutus ordinarius; Die  
*Bey*: Schrift und dergleichen. Aber ein *Bach* kan  
ganz allein seyn, es ist nichts relativisches darin-  
nen; Er kan sich in die Erde verlieren, und  
bleibt doch *Bach*. Im Ansehen der Quelle ist  
er mehr ein *Ab: Wasser* als *Bey: Wasser*. Die  
contraction der præpos. (*bey*) wenn das fol-  
gende Wort mit einem vocal anfängt, ist im  
substantivo nicht leicht zu weisen, ob man gleich  
die Präposition binnen, bover, butten, an-  
führen kan, aber das nur im Nieder: Sächsi-  
schen, daß sie so viel wären als beginnen, *bey* über,  
*bey* unten, wie man im Ober-Deutschen auch  
hauffen für *hie* aussen, von daunen für *da* an  
u. d. gl. sagt.

vor Alters hat man auch *Beek* gesagt, wie  
im Schwedischen *Bäk*, und annoch im Nieder:  
Deutschen und Holländischen. Aber zuvörderst  
für eine Concauität, und also auch für den  
Raum, worinnen ein *Bach* fließt oder fließen  
kan. Wie dann im *Glossario* des *Gr. du Cange*  
steht, curatio alvei live becii molendini. Die  
Ausräumung des Mühl: Bachs, da wird alveus  
mit becium oder *Beek* erklärt; und ist daselbst  
also *Bach* oder *Beek* in der ersten Bedeutung,  
nemlich für alveus gesetzt, und kommt nicht vom  
Französischen *bec*, wie der Auctor des *Gloss.*  
beym Wort *Bedam* meint.

Hierher gehört auch das Wort *Beka*, so *Gr.*  
*du Fresne* im *Glossario* hat. Die Worte heißen  
daselbst: Terminus *Maresci Walcheri* est, sicut  
utraque beka ex una parte, & rivus aquæ ex  
altera parte dividunt. Die Gränze des *Mos-*  
*rafs* des *Walchers*, wie ihn (utraqque, scilicet  
parte) auf beyden Seiten, utraque beka, auf der  
einen beka (der alveus ohne Wasser,) auf der  
andern beka cum aqua rivus aquæ, der fließens  
de *Bach* von andern abtheilt oder scheidet.

Es ist das Wort *Bach* ehmalis bey einigen  
Generis feminini gewesen. Dahier in den  
Teutschen Spruch: Wörtern fol. 13. a. *Jens*  
seit der *Bach* hndet man auch *Leute*.

Das *pok* oder *bek* ist auch an einigen Na-  
men des Ober-Deutschen Adels: als in *Hund.*  
*Metrop. Salib. p. 78. T. II.* *Joh. Irbeke*, *Ra-*  
*phael Neupok*, *Petrus Urtenpok* ab *Urtenbach*.  
Ein *Abt* zu *Albach*.



## Bachant, m.

Ein angehender Student, novellus studiosus, qui ad Academiam nuper accessit, vulgo. Beanus. f. du Fresne, homo rusticus, incertus. In Gallers verdeutschten Warren: Schiff. p. 176. Ein fauler Bachant wird oft bald Doctor.

Bachantisch, adj. rusticus, ineptus.  
Bachantisch, adv. more beatorum.

Gleichwie einige andre Namen auf den Teutschen Universitäten vom Französischen entstanden, so ist darunter gar wahrscheinlich auch das Wort beanus, von beer, das Maul aufsperrn; beant, ein junger Maul; Affe, der jederman angafft. Und wie Lambecius scherzt, es stecke die Beschreibung eines solchen Neulings in den Buchstaben des Wortes Beanus.

Beanus Est Animal Nesciens Vitam Studiosorum.

Das ch ist hinein gesetzt von der gemeinen Aussprach, wie auf eben diese Weise aus Piemont T. II. Script. Savon. Menkenii col. 1092. Bechemont gemacht worden. Dergleichen neu angekommenen Studenten sind von den ältern zu allerhand gezwungen worden, wie hernach unter einem andern Namen den Hernälen geschieht, so steht in Statutis Academiæ Viennensis in Austria: Nullus presumat supervenientes novos, quos Beanos vocant, indebitis quibuscunque exactionibus gravare.

Das Wort Begen, so Bafel im Thes. Praef. bat, ist kein anderes als dieses Beanus.

## Eine Bache, f.

ist noch bey den Jägern gebräuchlich, scrofsylvestris.

\*Bade, succidia. Badden oder Siden. T. III. Script. Brunsw. p. 449. und im Sachsen: Sp. MS. 1269. Anna. Weichb. art. 26. Resteswine horen zu der Musdel, aber Polten unde Bafen unbegunt (unangeschnitten) zum Erbe, samt Schultern und Schinken.

Bach, heist noch im Engelländischen der Rücken. Weil nun der Rücken: Speck der Schweine der dickste, den sie auch im dritten Jahre mercklich ansetzen, so heist ein solches Schwein Holländisch Bake, backe, das ist ein Schlacht-Schwein, Speck-Schwein, das Speck auf dem Rücken hat. Es gebrauchen es auch einige im Masculino von einem zweijährigen Schwein, ein Packer, ein Bacher, oder Vacher. Davon im Gloss. Anglo-Sax. Aescin beym Du Gange Bacharus, ein großes Schwein.

Endlich hat man Bach gar für Speck gebraucht.

Latino-barb. baco, davon im Französischen beym Menage, und auch im Englischen übrig bacon. Und ist bald vom ganzen Schwein, bald nur von Schinken, bald von Speck: Seiten gesagt worden, f. im Du Gange Baco, Bacco, Baecho. Badden, und Hintertheile der Lachen: Resfer. Die Federn an den Schnap: Messern. Von dem alten Bach, für Rücken, ist noch eine Holländische Particula übrig, bachten, retrorsum, und Bach: Darm, intestinum rectum, beym Chytræo col. 109. im Vocabulario.

Der Baf: Darm, welches in den Gloss. MS. Anglo-Sax. das Wort Baðhaarin ist, so durch die Schreibart, und das hinzu gesetzte Lateinische exta etwas unkenntlich geworden, f. Schilt. Gloss.

Bachen. In Celeri Haus: Buch ist es ein Art Vogel: Wildpret, und scheint eine Art Brach: Vogel zu seyn. Im stehenden Buch im 47. Capitel ist ein Anschlag allerley einzukaufen. In Weissen, da steht ein Brach: Vogel um zwey Groschen. Bachen um 2. Gr. Bacillen, Gall. bacilles. Affer: Bacillen, ein Kraut, crithmus arvensis, Batis.

Bach, f. Bache.

## Baf,

ober Baf, f. Baf: Tonne, bey den Schiff: Fahren, signum instar doli in mari emittens quo fallacia vada praemonstrantur.

Bafen setzen, doli in vadis disponere, viam navigantibus doliis monstrare.

Baf: Tonne, id. eine Tonne, so wegen der Loh: Leute in der See ist, die Fahrt zu bezeichnen, daß sie nicht stranden. Es wird damit die Untiefe auf den Wadden bemerkt.

bebafen, mit solchen schwimmenden Tonnen versehen. Winkelmänn in der Oldenburg. Chronik. p. 111. eine Watter bebafen, ibid. collocatis doliis vadorum pericula monstrare.

Baf, ein Feuer: Becken, und der erhabene Ort, worauf es steht, den Schiffenden bey der Nacht zum Zeichen, pharus.

Baf, das Vorder: Castell, oder Vorder: Theil des Schiffes, wo die Küche ist, Prora pars interior.

Siehe Bach, Becken, re. Beaconagium, heist Latino-barb. tributum sive vectigal, quod in sustentationem Phari & maritimi luminis datur. Angl. beaconage, burning beacon, Feurbal, pharus.

Baf, prora, ist dem Englischen nach von beac. Gall. bec, rostra, orum, prora, und hat daher die linke Seite des Schiffes den Namen Baf: Bord.

Bafel, m. (vom Latrinishen,) baculus, ein Stock, fonderlich in den Schulen: ein Stecken die Ungehorsamen zu strafen.

Bafeler, ein Werkzeug der Kürschner und Weiß: Barber von Eisen, breit und als ein Säbel gekrümmt, doch ohne Schärffe.

Die Felle um den Bafeler ziehen, f. Bogen, Bagen.

Bafeljan, f. Stock: Fisch, wird von den Norwändern bey Terra neut gefangen, und meistens zu Paris ungedörrt verzehret, f. Newschens Grönländ. Fischerey im Anhang. grüner oder weißer Bafeljan, asellus recens.

getrockneter Bafeljan oder Stock: Fisch asellus siccatus.

\*Bafulier, Tschudi. T. II. p. 19. b. bey dem Zug des zu Conlang neugecrönten Papstes Martini ritten die Bafulier nach den Auditoribus Camerae Apolt. hatte jeder ein roth Fäulein in der Hand, etliche hatten zwey gemahlte Engel.

Schreit so viel als das Französische bachelier zu seyn.

## Backen, m.

mala; genæ artum; bucca.

einem die Backen streicheln, genas alicui leviter perstringere.

die Backen aufblasen, inflare buccas.

hängende Backen, buccæ flaccidæ.

eingefallene Backen, genæ lapsæ.

die Backen fallen ihm ein, er wird mager, labuntur genæ.

die Backen schmincken, purpurificare genas.

rothe Backen, rosæ genæ.

blasse Backen, genæ exanguæ.

Backen: Drüse, f. glandula maxillaris.

Ein Backen: Streich, m. alapa.

einem einen Backen: Streich geben, alapam alicui impingere.

Ein Backen: Zahn, m. dens maxillaris oder molaris.

Die Backen: Winkel, m. canthi buccarum.

Die Backen: Grüblein, pl. depressiores ridentiū quorundam partes in buccis; plieæ ridenti in buccis pars rotundior.

Backen, heißen in dem Ofen beym Salz: Kochen die Seiten so schräg hinauf gemauert sind, damit das Feuer desto besser an die Pfannen anschlagen kan. Wo es hinten so schräg

aufgeht, heist es (f. Persch, Pauch) der Anschlag, latera furni in salinis interiora, lenius in acclivum ascendunt.

Die Art: Backen, Hinter: Backen, nates.

Ein Haus: Back, vulg. bucco; qui amplius buccas habet.

Ein Riem: Backen, maxilla.

dick: backig, adj. bucculentus.

roth: backicht, roseis malis, man sagt es auch von Äpfeln, mala aliqua parte rubicunda.

Backen: Büchse, hier vor diesem ein Rohr, das man, wie annoch, im Zielen an die Backen legen durffte, zum Unterschied der Haken: Büchsen. Cronenberg fol. 43. b.

\*Backen: Schrauz, m. Pistor. Lex. der Schall wenn man mit dem Finger aus dem Maul heraus schnalzet, stropus, sonus qui fit digito celeriter e buccis extracto.

\*Bäckeling, oder Bäckeling, so viel als Backen: Streich, alapa. f. Schilters Gloss. p. 70.

\*Bäcklen, v. den Knast von dem Brod bäcklen; die Mänslein abschneiden. Pistor. Lex. distringere crustam panis.

Die Alten schrieben für Backen, bakhon, als Kero. im Gloss. Kinn: Backen, Chinnibakhon.

Rob. Maur. hat Male, bwechon, soll vielleicht bacchon heißen. In Schlesiens sagt man noch Bach: Zahn für Backen: Zahn, in Steinbachs Lex.

Der Lateiner hat bucca, davon kommt Ital. bocca. Gall. bouche. Hisp. boca. Im Griechischen ist πογύρ, barba. Im Hebr. נב, os.

## Backen,

Pref. Ich backe, du bäckst, er bäckt, Imperf. ich buk, P. Perf. gebacken.

backen, Brod backen, coquere panem.

Zucker backen, e saccharo formata coquere. sich vom Backen nehmen, exercere furnariam.

backen, Neutr. das Brod bäckt im Ofen, panis coquitur in fornace.

auf die Hefen backen, heißt bey den Bedern, Hefen in das Brod backen, feces cereviziæ immiscere massæ: Ausden Zeug backen, das ist ohne Hefen mit den ordentlichen Teig.

backen, in Fett, frigere.

gebackene Fische, pisces fixi, butyro fixi.

gebackene Eyer, ova fixa.

backen, als Obst, tortere, torrefacere.

gebackene Birne, pira torrefacta.

backen, wird im Scherz vom Frost gesagt.

es wird heute Nacht backen, gelidus frigoribus omnia hac nocte conculcabitur.

backen, für fleben, f. Composita: anbacken,

zusammen backen.

gebacken, in Ofen gebackenes Brod, panis furnaceus, in furno coctus.

gebackene Steine, lateres, f. Baf: Steine altgebacken Brod, panis vetus scior & durior, ante aliquod tempus coctus.

neugebacken Brod, panis recens & mollis.

ein neugebackener Edelmann, novus homo cui novitatem objectant, recens in ordinem equestrem adscriptus, humili loco aut saltim privato natus ad dignitatem Nobilitatis ascendens, f. neu, neue Edelleute, Nobilitas recens.

ungebacken, nondum coctus, incoctus.

halb gebacken, semicrudus panis.

nicht gar gebacken, suberudus.

Haus: gebacken Brod, panis domi coctus non in furno pistoris.

allerhand Gebackenes von Reel, opus pistorum, panis cupediarius, clibanides, cupedia clibanaria, panificia e farina subtiliori, opus placentarium, liba farinacea.

von Zucker Gebackenes, cupedia e saccharo, in Butter Gebackenes, frixa.

es ist nichts gebackenes daran, vulgo. es ist nichts vorreflichs, nihil præcipui habet.



Eine Bäck, so viel man auf einmahl in einen Ofen thun kan, coctura, pistoria.

\* Bäcksel, in der Lübecksch. Chron. Jahr 1596 col. 245. id.

Das Gebäck, das Backen; das Gebäck wäre immer, subinde aliquid frigitur in cibariis coquunt, subjectis prunis torrefaciunt.

Das eines Gebäcks ist, vulgo. ejusd. farina.

Bäckäpfel, m. eine Art Äpfel, die man sonst Schiden-Äpfel zu nennen pflegt, oder Scheibling, der aus dem Backen. *Jenssen. de arb. p. 4. phryganeolum stratum.*

Bäck Fisch, m. piscus qui frigi solet, qui fixus melius saporis est.

Bäck Saß, der bey einem Bäcker backen läßt, qui pistoris opera & furno unitur.

Bäck Geld, n. pretium quod pistori datur pro coctura panis.

Bäck Haus, n. Bäck Stube, f. pistoria.

Bäck Holz, zum Brod backen, n. lignum furnarium.

Bäck Holz, zum Fisch backen, lignum saporis sibi schidra ad frigidum aliquid.

Bäck Magd, f. ancilla furnaria, quae panem facit.

Bäck Meel, n. farina pistoria.

Bäck Ofen, m. furnus, cibarius.

In den Bäck Ofen schieben, pala panes in furno disponere.

Den Bäck Ofen heizen, multo igne cibarium succendere, & ad coquendos panes pistoria.

Bäck Ofen der Minier, cuniculus ut furnus qui impletur magna pile eris pyrii quantitate.

Bäck Pfau, f. frisorium.

Bäck Probe, f. specimen pistoris vel ejus qui quocunque modo aliquid pistorum more coquit.

Bäck Radlein, n. rotula orichalcea habens membrum, quo tenetur & massae farinae tenues placentiae ea abscinduntur.

Bäck Schaufel, f. infornibulum, pala qua panes in furno disponuntur.

Bäcken Scheider, ein gewisser Bäck/Knecht, der immer in der Mühle das Geschrotene schiebt, ist für die Becker gehört, qui pro pistoribus tantum in mola eribat.

Bäck Schüssel, f. forma, plerumque straminea, in qua panes ad furnum feruntur.

Bäck Schmalz, n. butyrum ad frigidum aliquid, vel quod in frisorio remanet.

Bäck Seem, m. later coctilis.

Bäcken Stock, ein Kerbholz wie viel ein Becker in einer Mühle gemahlen, f. Kerb Stock.

Bäck Tafel, heiße bey den Beckern: Das Verhältniß wie die Becker nach einander die Mühle besetzen und erhalten.

Bäck Trog, m. madra.

Beckrog: Schorre, radula, ad purgandum madram.

Bäck Werk, n. opus pistorium; panificium; pistoria.

Bäckzeug, n. instrumenta pistoria.

Bäcker oder Becker, so fern er kndet, pistor.

so fern er bäckt, furnarius.

der Brod bäckt, pistor panificus.

der Honig Augen bäckt, dulciarius.

der frachende Augen bäckt, crustularius.

der breite Augen bäckt, placemarius; libarius.

der Backen bäckt, pistor artoereatum.

Schwarz Becker, pistor panis communis & am; artopta.

Weiße Becker, pistor farinae nigrae, si nigrae (Nigritarius). Augen: Fast Roggen: Weiße Becker; also auch Commiß: Becker, Zucker: Becker, siehe unter Commiß, Zucker &c.

Becker Zandwerk, opificium pistorum; pistoria.

Becker Brod, panis a pignore emptus, im Gegentheil das Hausbacken: Brod, panis domesticus.

Becker: Stube, pistoria, taberna pistoria.

Becker: Gefelle, Becker: Knecht, famulus pistoris.

Becker: Junfft, collegium pistorum.

Becker: Scheider, ein Becker: Knecht, der immer in der Mühle bleibt, f. Bäcker: Scheider

Bäckerey, vulg. furnaria, pistorium.

abbacken, v. daß die Rinde des Brods von der Brosam absteht, ita coquere ut crusta ab interiore parte separata sit, id quod sibi interior massa humidior & calor furni major.

anbacken, v. daß ein Stück Brod aus andere stößt und kleben bleibt, in furno aliud & adherere, adglutinari, ut pili ad vulnus arfactum.

anleben, als Haar an einer Wunde.

aufbacken, als Meel, daß nichts mehr da ist, coquendo panes consumere farinam omnem.

ausbacken, lang genug backen, coquendo perficere; percoquere satis & bene coquere panem. In coctum panem in pala extrahere.

ausgebacken, satis coctus.

unausgebacken, non bene coctus.

durchbacken, percoquere.

einbacken, massae immiscere, crusta superinducta includere quid.

verbacken, f. aufbacken.

niederbacken, recoquere, iterum coquere in furno.

jubacken, vulg. für zusammen kleben, liquore tenaciore claudi; ut oculi lipporum, quorum palpebrae conglutinate.

Zweiback, panis bis coctus; panis nauticus.

zusammenbacken, conglutinari aliquo liquore viscoso vel tenaci.

Die Teutschen haben in diesem Wort auf den Trog gesehen, welcher zum Backen gebraucht wird, und im Nieder-Teutschen oder Holländisch Bäck heißt. So auch die Engländer, Schweden und andre behalten, und Backen und Bäcker davon genennet haben. Obgleich der Allemannische Dialect Backen für Backen (Altenstaig Vocab. fol. 80. c. pinsere, backen) hat: So behalten sie doch das F im Wort Beck, pistor; und sagen, ein Beck. Im Plural die Becken, pistorum. f. Kayserbergers oder Bailers Narren-Schiff verteutscht fol. 367. und Goldast Rer. Alem. P. I. T. I. pag. 138. Pistor. in Lexico. Vocabul. Petrus 1482. Backen, Vinsen.

In einigen Compositis bleibt (vulgo) das ge von gebacken weg, als: neubacken, recens; altbacken, non recens; Hausbacken: Brod, cibarius panis.

Han hat im Imperf. auch gesagt, ich backte, daher hat *Mevius Jus Lubec.* im Anhang *Responsio XI.* Sie haben Brod gebackt. Und *Jaust* in *Regimanno Lübeck. Chron. col. 241.* War es Sache daß die Becker zu leicht badeten. Imperfect. Conjunctivi.

Bäcken, oder Becken, n.

Pelvis.

Becken kan auch für die folgenden unterschiedene Arten stehen, als: Jesus gef Wasser in ein Becken, *Joh. XIII. 5.* Da heißt es pelvium.

Bastier-Becken, pelvistonsoria.

Fuß-Becken, pelluvium.

Hand-Becken, malluvium.

Kammer-Becken, scaphium excrementitium.

Feuer: Becken, für Feuer: Pfanne, Nieder: schaf, foculus.

mit den Becken blenden, oecicare candente pelvi. (Italice abacinare) mit einem vorgehaltenen Becken die aufgesperrten Augen blind machen.

\* Becken: Haube, cassis, idis. *Lehmann* in der *Speyer. Chron.* in alten Gesetzen de anno 1328.

Beckelhaube, Beckel: Haube, *Hertler* p. 797.

Fronaberg. von Feuerwerkern, fol. 42. b.

Nidel: Haube, id.

Becken: Herren, oder Beutel: Herren, *Gondorf. Beschreib. des Hallischen Salzwerks, p. 93.* Ein Beutel: Herr ist nach p. 119. unter dem Vorschein, der das Geld in Verwahrung hat.

Beck: Schläger, Becken: Schläger, siber pelvium.

\* Becken: Werker, Niederf. so viel als Becken: Schläger, *T. III. Script. Brunsv. p. 476.*

Vor Alters hat man Becken gesagt und geschrieben, *Tracht. Fuld. l. 1. p. 472. ed. Pfl. bachin.*

Die Italiäner haben daher bacino. Die Franzosen bassin, (ol. bacin.) bassinier.

Siehe die Wörter des verderbten Lateins in *Dr. Fressne Gloss.* als: Bacca, vas aquarium.

Bachinus, duos urceos quos vulgo bachinos vocant.

Bachinon, cum duabus pateris ligneis, quas vulgo bachinon vocant.

Bacinus, pelvis.

Baccinus, baccinium, bacile.

Baccina salinaris, Salz: Kessel, &c.

Bacinetum, cassis.

Weil die Hirnschale als ein Becken aussieht, so heißt sie bey den Niederländern Beckeneel, calvaria, cranium.

Beckeneel: Hupdt, die Schwarte.

Beckeneel: Raat, sutura cranii.

und Beckeneel allein, cassis.

Das Stamm-Wort von Becken ist Bäl, (f. Bach) allerley in die Rundung oder Concavität ausgehöhlte oder hohle Gefäße, und was ihnen gleich ist.

Bad, n.

balneum, balineum; Haus: Bad, balineum, orum, oder balneum, arum.

ein öffentlich gemeines Bad, Lavatio balnei, oder balnearum usus.

ins Bad gehen, ire lavatum in balneum.

ein Kräuter: Bad, balneum herbis infusum, balneum medicatum.

ein gesund Bad, fospitalium aquarum lavacrum.

ein warmes Bad, thermæ, arum.

ein wild Bad, mineralisches Wasser zum Bad, aquæ per mineralia fluentes & ad balneum utiles.

sich eines Bads bedienen, uti thermis vel balneo quodam.

einem das Bad segnen, precari Deum ut balnei usus sit salutaris, gratulari alicui de bono balnei effectui.

wohl bekommen das Bad, proffit balneum. Conserve (aut reddat) hæc lavatio sanitatem tuam.

du nimm das Bad austragen müssen, du nimmst allein müssen, sordes quas socii tui ablucunt tibi exportanda erunt, ceteris absolutis tu penas dabis.

man sette ihn in den ersten Bade ersüßt haben, in prima post partum lavatione suffocandus fuisset.

das Bad der Utergeburt, lavacrum regenerationis, baptismus, baptismus.

einem ein schlaumes Bad zurichten, i. einen in Noth bringen, malum parare alicui, injicere in calamitates.

einen in ein Bad führen, i. Tschadi T. II. p. 351. b.

das Kind mit dem Bade ausschüttern, i. e. das Nützliche mit dem Unnützlichen wegwesfen, abjicere utile cum inutili; cum cane simul & lorum.

Bad, von Ueberfluß anderer flüssigen Dinge, als: ein Blut Bad, effusio multæ sanguinis *Psal. LVII. Apoc. XIV. 20.*

Schweiß Bad, Schweiß: Bad, sudatorium.

Dampf: Bad bey den Chymikern, balneum vaporis.



Frauen: Bad, in der Ehymer, balneum Maris.  
 Bad, im Scherz, ein großer Regen, imber qui permadefacit, quo quis permadet.  
 baden, v. sich baden, balneo uti, corpus suum lavare.  
 Im Fluss baden, frigida fluvii aqua se lavare; natando se lavare.  
 baden, v. einen andern, lavare, abluere corpus alicujus.  
 gebadet, laurus e balneo, lavatus.  
 er siehet aus, als eine gebadete Kack oder Maus, submerso capto vel muri similis est; omnia illi dependent capilli & vestes ceu venient e pluvia ingenti.  
 sie sind wohl gebadet worden, permadefacti sunt pluvia.  
 Bader, m. balneator.  
 Bader: Gesell, famulus balneatoris.  
 die Baderin, balneatrix.  
 Baderisch, adj. balneatorius.  
 Das Baden, n. lavatio, balneum.  
 Baderer, im Wort Saal: Baderer, f. Saal.  
 Baden, eine Stadt in Schwaben, Baden oder Thermæ inferiores. Baden: Baden, Marchionatus Badenensis superior.  
 Baden, das Mark: Graßthum, Marchionatus Badenensis.  
 Baden, in der Schweiz, Thermæ Helvetæ, Aquæ Helvetæ, thermæ superiores.  
 Baden, in Oesterreich, Thermæ Austriacæ, sive Pannoniæ.  
 Bader: Cur, usus thermarum.  
 Bad: Dieb, fur balnearius.  
 Bad: Gäste, homines qui balneis loci alicujus utuntur.  
 Bad: Geld, pretium pro lotionem, balneaticum.  
 Bad: Geld, bey etlichen Handwerkern, etwan der vierte Theil des Lohns der Woche, so der Meister den Gesellen zu vertrinden giebt.  
 Bad: Geld, eine geringe Summe, pauci nummi; Einem ein Bad: Geld leihen, und hernach verworffen, er hätte nicht einen Heller in ein Bad ebn ihn gehabt, Teutsche Sprichw. p. 49.  
 Bad: Hut, pileus balnearis.  
 Bad: Kessel, caldarium, repidarium.  
 Bad: Kleid, Bad: Mantel, vestis balnearis, castula.  
 Bad: Knecht, famulus balneatoris.  
 Bad: Köpf, f. Schrepf: Köpf.  
 Bad: Kraut, Lieb: köpfel, leviticum, und andere.  
 Bad: Kräuter, herbæ balneares sive ad balneum optime.  
 Bad: Magd, balneatrix, ancilla in balneo.  
 Bad: Schürze, Bad: Tuch, Bad: Fled, subligaculum, perizonium balneare.  
 Bad: Schichten, wann Handwercks: Gesellen und andere Arbeiter Sonnabends bey Zeiten Jeyer: Abend machen, unter dem Titel, daß sie ins Bad gehen, sind in der Sächsischen Policey: Ordnung c. 9. fol. 167. verboten. Etliche Handwerker aber haben sie in ihren Ateliers erhalten.  
 Bad: Schwamm, *Vetus Vocabular.* 1482. spongia.  
 Bad: Stube, vaporarium balneatoris, balnearium.  
 Bad: Stube: Wust, strigmenta balnearum, sordes parietum balnei.  
 Bad: Strublein, Bad: lein, vulg. balneolum.  
 Bad: Wanne, Bad: Zuber, alveus, solium balneare, lahrum.  
 Bad: Zeug, balneatoria instrumenta, des Baders oder des Bades. balnearia; des Badens oder Bad: Gastes.

Meist veraltete Wörter von Bad.

Bader, qui balneis utitur. Ruffim Spiegel der Gesundheit fol. 111. c.

Bad: Ehr, im Schweizerischen und Elßaß. Dialectula, perizonium. In *Pistorii* und *Dassp.* Lexic.

Bad: Beutel, Kistock. Kleider: Ordnung. Ann. 1585. p. 11. f. Bad: Kappe.

Bad: Gart, iter ad thermas vel alias aquas spirales. *Stettler. Annal. Helv.* p. 222.

Baden: Fähr, f. Job. Jac. Mosero *Biblioth. an Cruxi Chron.* p. 29. ist eine Schrift von Herzog Fried. von Württenb. Reise nach England, der Autor Rathgeb. setzt die Ursachen deswegen dazu.

Die Baden: Fähr bin ich genannt  
 Dieweil ihr Fürstlich Gnaden Hand  
 Ein ganz Nacht auf dem Meer gebadet  
 Da Wind und Wetter gemüdet hat.

Bad: Kappe, Kistockische Kleider: Ordnung. An. 1585. p. 21. Die Braut kan dem Bräutigam schicken eine Bad: Kappe, weien Haupt: Tücher, und einen Bad: Beutel; doch daß die Bad: Kappe nicht über 5. fl. werth sey.

Bad: Kasten, *Pistor.* in *Lex. baptisterium.*

Bad: Kittel, Perizonium, *Stettler in Annal. Part. I. p. 352.*

Bad: Kübel, alveolus.

Bad: Laden, Sachen Spiegel Weichbl. art. 23. Item *Pistor.* sudarium, Bad: Laden.

Bad: Meister, balneator, *Pistor.* Lex.

Bad: Möme, Chytr. *Nomencl. Sax. col. 93. ob-*

stretix.  
 Bad: berin ungedt Wg, Lyrerin, mulier vaga & vilis. *Altst. Vocab. fol. 3. d.*

Bad: Stein, pumex, Chytrani *Nomencl. Sax. col. 42.* Albers ad voc. Bad, braucht es für einen steinen Bad: Ort, baptisterium, solium u. d. g. Ein Bad oder Stein darein man kalt oder warm Wasser thut.

Bad: Stander, *Pist.* ist so viel als Bad: Zuber, labrum.

Bad: Tuch, f. Bad: Ehr, Bad: Kittel.

Bad: Zober, Zondori Beschreibung des Zältschen Salz: Wercks. p. 23. Die Zober voll Salz: Wasser so einige Born: Knechte im Fest: Tagen über ihre Rierte Sole haben wollelen, (ohne Zweifel sich vor dem Fest für den Werth dafür zu waschen und zu baden.)

Baden: Köhle, begm *Pistorii*, scheint auch hierher zu gehören, ist soviel als ein Steden: Pferd oder ein Sted mit einem Pferde: Kopf, worauf die Kinder reiten. Weil es etwan zuerst von einer Bad: Gart mitgebracht worden, arundo.

Sal: Bader, Sal: Baderer, f. Sal.

Seelen: Bad, f. Seel, Fuß: Bad, f. Fuß.

Wasser: Bad, Kräuter: Blut: Schweiß: Wannen: Bad, f. an ihrem Ort unter deren ersten Buchstaben.

abbaden, v. im Bad abwaschen, aqua balnei abluere.

ausbaden, balneo uti quamdiu ex usu est; nicht ausbaden, non satis balneo uti.

mit baden, simul cum aliis lavari.

nachbaden, post alios lavatum ire.

verbaden, ante alios balneo uti

verbaden, sein Geld verbaden, bona sua in balneis consumere.

Bad ist in allen Sprachen so mit der Teutschen verwandt sind. Angl. baths. Holl. baed. &c. Die Lateiner haben das Griechische noch am deutlichsten behalten. *Bathra*, balneum. Die Tochter der Lateinischen lassen das l weg, als bal; bagno; Gall. bain, und dieses ist unserm Dratione instrumenti verwandt, daher ist es auch leicht damit verwechselt. Die Sclavonische Sprach läßt gleichfalls das l als im Russ. weg, Banja. *Kera in Gloss.* hat pad für Bad, nach Art seines Dialects.

Zum Bad kommen, hier vor diesem, Schläge bekommen, gewagt werden. Lübeck, Chron. Faustens col. 45.

Baemo, f. Bams.

Basel, f. Bavel.

• Bassen, Bassen,

gannire, latrare *Pistorii Lex.* niellere voce sua, Wit ein Hund, si forte ferat ex nare sagaci sentit.

bassen, id.

Das Bassen, Gannire.

Wiederbassen, obgannire, einem wieder sprechen, ungezogener Weise recht haben wollen.

Es kommt vom Laut eines bellenden Hundes bass, bass. Und kommt damit überein das Lateinische baubare, oder daubari, und das Griechische βαύζω. Wovon auch einige sagen bauen für bassen.

Bagage,

Muß gelesen werden Bagasche. Ist vom Französischen bagage, so gewöhnlich worden, daß man im Krieg kein anders Wort in diesem Verstand gebraucht oder versteht, weil das ver Alters gewöhnliche Wort Plunder verächtlich worden ist, so viel als Geräthe der Soldaten, Sarcina, Vasa, impedimenta, Necessaria quacunque.

Die Bagage verlieren, impedimenta amittere. Die Bagage plündern, impedimenta diripere. viel Bagage haben, abundare impedimentis. bey der Bagage bleiben, Inter currus manere qui exercitum sequuntur.

Bagage: Wagen, currus ad impedimenta vehenda.

Bage, Bagen f. biegen, Bege.

Baggert, in Holland ein Schlamm: Schiff, die Graben zu reinigen, (f. Bach.) navis purgatoria foilarum & fluviorum.

Bähen,

als Brod, torrere, superficiem segminum panis super prunis crustulatum facere.

gebähet Brod, panis tostus, crustulata molliore parte.

bähen, als Holz, frische Stangen, Stäbe oder Steden an das Feuer halten, daß sie jähe und biegsam werden, leviora flamma torrere, igne humiditatem expellere, torrendo lentum reddere.

bähen, als krancke Glieder mit warmen Tüchern reiben, adhibere fomenta, fomenta refovere, fovere imbecillam corporis partem, membrum afflictum calore recreare, tepidatis linteis fovere.

Die Bähung, oder das Bähn

des Brodes, actio torrendi segmini panis.

des Holzes, admotio ligni ad ignem dum lentescit.

des Leibes, fomentatio; das Bähn über den Nachstuhl, infellus.

Bähe: Kräuter, herbæ ad fomentationem ap. z.

Bähe: Sacklein, herbæ vel alia res linteola infusa, vel liquore imbuta ad fomentationem.

Bähe: Schmitze, segmina panis torrenda super prunis, vel tolla.

Zu Bähn gehört

Bähen, rösten, hat *Pistorius* im *Lexico* torrere.

bähern, das Kind beym Feuer bähern, pandere puerum ad ignem. *cyberdian. in Tyrocinis* p. 57.

Bäckeren; holl. ein Kind, fovere infantem ad ignem; bäckern in der Sonne, an die Sonne legen.

ich beschel, *Alberus.* recreo.

bähen ist so viel als bachen, in Ansehen der Wärme, nur daß man zum Unterschied des bessen Badens das Wort gelinder ausdrückt.

Bahn, f.

gangbarer Weg, via, iter.  
 eine ebene Bahn, aqua & plana via.



die Bahn brechen, viam aperire, patefacere, primum esse, qui frequentibus nova via vestigia relinquit, glaciem scindere, glaciem frangere, in negotio aggrediendo principem esse. etwas auf die Bahn bringen, auctorem esse alicujus rei, in medium proferre, producere; in solem & pulverem perducere, f. Kenn: Bahn.

einem auf die rechte Bahn helfen, rectam viam alicui monstrare, in viam ducere.

des andern Bahn halten, (gehen wo er hingehet) eadem via proficisci.

von der Bahn kommen, delectare de via, decedere via, tota via errare.

Bahnen, v. den Weeg, viam sternere; wann man denselben mit Steinen oder Quersöhlen belegt, viam preparare, munire.

gebahnter Weeg, trita via, via quae patet ad aliquod.

ungebahnter Weeg, via non trita, nondum una, wegen Schneid, nive tecta; wegen Wälder, sylva & virgultis impedita.

ungebahnte Dörfer, avia, orum; impedita alicui facilius loca.

Bahn, bey den Tischler: Hobeln, inferior superficies plana planulæ.

Bahn, heisß bey den Berg: Leuten, das breite Thel am Fäßel oder Hammer, pars latior allei fossorum.

Weiter, da vornen etwas an das Wort Bahn gesetzt wird, suche unter ihren Buchstaben, als:

Kreit: Bahn, circus ubi equi domantur.

Kenn: Bahn, decursorium, hippodromus.

Etsch: Bahn, locus ubi annulum lancea percutit, vel lanceis se invicem petunt.

Ehlitten: Bahn, via nive tecta & vehendis trabibus apta.

Bügel: Bahn, vulg. area in qua conis ludunt.

Die lange Bahn, spacium aliquod ulnis la- tum & compluribus passibus longum in quo conis ludunt.

Echlitten: Bahn, vulg. via glaciata, lubricum in glacie spacium, quod pedum plantis emittuntur pueri; ubi in glacie soleis calceorum veli, & se agere possunt.

Bahn ist auch in den verwandten Sprachen, will bene, via. Angl. to boone, vias reparare.

Bahn. Es kommt das Griechische, βαῖν βαῖν, ich gehe, damit überein.

### Bale,

im Meer: Busen, oder eingebogene Gegend an den See: Küsten, sinus maris.

Bal: Salz, oder Meer: Salz, Penter in Vocabulis G. Agricola.

Bale: Salt, See: Salz, sal marinus.

Cypræus in Nomenclatore Saxo. col. 81. Es wird von einigen als Bog: Salz ausgespro- chen.

Beig, Baeye, sinus maris, statio navium, baeye-sout, See: Salz. Gall. bayer, beer. f. bey liegen, für Boge, ein sinus, eingebogen Land, Bay.

\* Baygetz, präsen, sifiren, taxare, censere, re- putare. Vet. Voc. 1482.

Baller, für Tagelöhner, vom Lat. bajulus.

Baisel, f. Erbsel.

baiszen, f. baysen, bey beissen.

### Baiszen,

(herabsteigen,) descendere.

Goldem-Buch, Zeitr. von Osterdingen.

Esch freut der Dieter werthe

Daf er die Linden fand,

Er besog ihn zu der Erde.

Und nahm ihn an die Hand,

fol. 128. col. 4.

Er besog von dem Koffe,

Hinnieder auf das Land.

fol. 144. col. 4.

Da besog Wolf Dieteriche,

Wohl nieder in das Gras.

fol. 160. col. 1.

Da besog der vermessen

Wohnieder auf der Fahrt.

fol. 210.

Er brisset nieder hie, (steigt hie ab.)

f. irbeizen, erbaizen, zu Ende von beizen, aus

Notk. Pf. XVII. 10. und fragm. de Bello Hisp. v.

4120. vom Franz. baissier.

baizen, f. beiten.

### Bal,

für Bds.

Dieses Wort ist unkenntlich worden, so wohl in denen davon hergeleiteten, als in den damit zusammengesetzten Wörtern.

Wie im Teutschen, das Wort bds auf den Leib und auf Gemüth gehen kan, und dann auch bds werden, irasci heißt; also auch balgen, vom Leib und Gemüth, und von jürnen.

belgen, für Balawigen, irasci. Lips. Gloss. bel- gon sal irascetur. Herodes balg sich harto. (er- jürnte sich sehr.) Tatian X. 1. bilgis thu tib,

(erjürnst du dich) Notker Psal. VII. 12. Lips. Gloss. Da was Herodes swyde gebolgen.

Matth. II. 16. Anglo-Sax. gibulagtiger, ferus, iracundus. Gloss. Boxhorn. du balch sigis Got

desti mer. Opitz Poeta Anon. n. 3. (Da erjürnte sich Gott desto mehr.)

Bulghen, iratus, jörnig, T. III. Script. Brunsw.

in Stadt-Recht, der Stadt Braunschweig

p. 441. n. 39. Stat. (Rödt) de Voghet, (Rich- ter) enne Radmann, (Rath) Herren in des

Rades Bodescop, (da ihn der Rath gefandt,

und ihm als Assessor zugegeben (f. pag. 452.

ibid.) mit bulgheneme möde, (mit jörnigem Gemüthe.)

erbelgen, erjürnen, exacerbare; erbitteren, bit- ter bds machen, Kero erpolgauer, iratus, jörnig. In Poem. Gerni. apud Eccard. T. II. col.

1462.

irbolgin, exacerbari incendere, Jeroschin. MS.

si wurde irbolgin.

mit Jörn uf di Herdin irbolgin.

usdich ist irbolgin so heßlich ir Jörn.

ein bitur Jörn in sonre Brust

mit Leide so irbolgere.

irbelgedon, exacerbarunt. Gloss. Lips.

farbelgeda, exacerbavit. Gloss. Lips.

vorbelgen, In Chronik. Rhythmico T. III. Script.

Brunsw. p. 16. Dat de Essien mot were (daß der Sachsen Muth wäre) legen em gar vorbel- gen, (gegen ihm gar erjürnet.)

Abalsi, für Erbelgung, ira. Lips. Gloss.

Abulsi, iracundiz. Kero.

Ballomer, von Bal, Balle, (böse) und Märe,

equa, jumentum, ist ein Schimpf: Wort bey

den alten Teutschen gewesen, daß sie unrichti- ge böse Herren, böse Mären geheissen. Grego- rius Turonens. l. 7. hist. Franc. c. 36. erzehlt daß

man unter andern Schmach: Worten zu dem

Gundobald gesagt: Tu ne es ille quem Ballo- merem sapius Galliarum incolæ vocitabant?

und c. 38. En vobis Ballomerem vestrum, qui se Regis & Fratrem dixit & filium. f. auch

l. 9. c. 28. Leibnitz in Excerptis Veterum. T. I.

p. 66. zieht aus eines unbekannten Auctoris,

Gestis Dagoberti des Königs in Frankreich

und bestia ist vor Alters für jumentum ge- braucht worden. f. Du Fresne Gloss.

Balmund, von Bal (Bds) und Mund für Mann, (f. Mann,) man hat jwen Fälle worin- nen die alten Teutschen einen Balmund auch gerichtlich geheißen haben, oder ihn als einen bösen Mann gescholten und verurtheilt.

1) Wenn einer ein böser Vorseher oder Vor- mund seiner Pupillen oder unmündigen Kin- der war, pravus, falsus tutor; und 2) Ein böser

Schirm-Vogt, oder Schutzherr so einem

Eloster zugegeben worden. Vom ersten ist

noch übrig das Verbum balmunden, im

Sachsenspiegel, l. 1. c. 41. Man sol in

balmunden, das ist, man sol in vertailen von

aller Vormundschafft. Welches der Ueberse- tzer Lateinisch gegeben, ut suspectus abiciatur

tutoriaque illi interdicatur. Der Schwa- ben-Spiegel hat im LXIIIten Capitel,

Walmunden, aber im 96. c. Palmunden.

In eben dieser Materie der Vormundschafft.

Vom andern Fall ist im verordneten 2ten

beym Schilter in Gloss. p. 74. Das Substanti- vum Palmundum übrig, und heißt in einem

Diplomate des Ludovici Germanici Palmun- dum exercere so viel, als præstationem injus- tam pro tutela exigere. In Diplom. Caroli M.

heißt Balmund in citata pagina Gloss. Schilteri. malus advocatus & defensor monasterii, præ- varicator in rebus vel hominibus ejus.

verbalmunden, heißt im Schwaben-Sp. cap. 115. einen mit Reden verbalmunden, und

3. c. sagen, er sey ein Eodomit, calumniari.

Balotati, maleficia Schilt. Gloss. 73. c. Gloss. Verr.

Belg. baldaet, maleficium.

Balweren, eine böse Währung, oder böse Ge- währ thun, oder leisten. Lex. Bayer. Tit.

XVII. c. 3. Wann einer einem andern etwas

Land verkauft oder gewährt, das doch nicht

sein ist, so spricht der rechte Herr desselben zu

dem unrechten vor Gericht: Injuste territo- rium meum alteri firmasti, i. e. falsaveritis (ist

das Imperfectum von weren, ich wahrere,

du wahrere; sal siehst für bal, und also f

für b, wie oben w und p) ipsum mihi debes

reddere & cum XII. solidis componere.

Balepauz, walapauz, von Bal, bds, bösslich, und

pauz oder puz, wofür man heut zu Tag den

Kindern an einigen Orten vom Bugemarm

versagt. Pristor. im Lex. hat Bugen: Antlit, lar- va, persona. Im Teutschen Sprichw. fol.

128. a. Die bösen stiechen Gott als einen Bu- gemann, f. Bugen, larva. Antlit und Leib als

Fastnacht: Narren verbuzen. Ueberseßtes

Narrenschiff, f. 393. Sich verbuzen und

einander unbekant machen. Senmpf. f. 78. b.

heißt also puz so viel als Verfleibung, Ver- mählung, und Balepuz eine diebische, mörderi- sche und böse Verstellung. Rotarii Rex L. 1.

LL. Longob. t. XIV. c. 5. Si quis homini li- bero violentiam injuste fecerit, i. e. walapuz

(f. gualapuz est gu für w, wie Wilhelm Guil- laume) dum quis se furcivum vestimentum

induerit: aut sibi caput latrocinandi animo

aut faciem transfiguraverit. Diebs-Kleid an- legen, das Gesicht mörderisch verlarven.

Im Niederländischen ist das Bal noch in

Baldaet, böse That, übelthat, Mißthat.

Baldadich, adj. insolens.

Baldadelpst, adv. insolenter.

balghen, belghen, zgre ferre, irasci; ver- bolgen, graviter iratus. Verbolgenheit.

Balheorich, übelhörend.

Anglo-Sax. Bealewe confusio, bolgen-mod,

iracundus, abolgen, irasci; abolgen, indignatus;

abelgan, irasci, abelgan, indignari. Lat. malus,

male. Slav. wie das Teutsche Wort bds mit

dem Slavonischen überein kommt, da hieß der

Teuffel heißt, so bedeutet balii einen Zauberer,

balia f. eine Zauberin, bal. Hungar. lævus, fini-

ster, delirus.

Balviths, tortus, im Ulfila Matth. VIII. 6. da:

zu sezt, Stirnhilm im Gloss. p. 22. paralyticus welches aber vorher schon steht, ist auch in Schilzers Gloss. daher nur paralyticus dazu gesetzt für totus.

Ein Beudel, ein Beul, ein Henker in Apherdis Tyracino p. 183. gehört dieher, und ist so viel als Tortor; f. oberg. Balwan, torque. Holländisch Beulhaus, Domus carnificis. Zu Nürnberg heist der vornehmste Henker: Knecht Bala, so das man bey dem ersten (a) ein n, durch die Nase hört.

Balon im Gloss. Lapp. scheint vielmehr das Wort Bäulen zu seyn. Es ist cicatrice übersezt, bedeutet aber nicht Schrammen, Schmarren, zusammen geheilte Wunden, sondern aufgelaufene Striemen, Schwielen.

In I. G. Eccardi Catechesi Theotica p. 117. wird das Wort pulisch. (Bäulen-Schlag) als Pulgeschlag, (Zorn-Schlag) angesehen. Es scheint aber das Wort pulisch, im Alamannischen und Baiwarischen Gesetz nicht auf das Wort ira, so das bey steht, zu gehen, sondern als wann zwischen iram und percussit das Wort ira zu verstehen. Si quis liberum per iram (ita) percussit, das man es bey der Klage für einen tumorem ex percussione ansehen muß, wie es Da Fresne wohl übersezt hat.

Wegen erbelgen, irbelgen, vorbelgen, farbelgen, abalgen, f. in Ur, das dieses alles einerley sey.

Junius hat im Text und Indice des Glossarii des Ulfila Marc. IX. 42. baljaggan; Stirnhilm hat es auch im Indice, aber im Text hat er haljaggan, welches das rechte Wort, und so viel als Hals. Dann es steht daselbst für Hals.

Balwurf, in Luge Baiwar. tit. VII. c. 3. & 5. kan wohl die rechte Lektion Bal seyn, weil man dasselbe schon an mehr Wörtern, und auch in gerichtlichen Sachen findet, also das der Verstand des Gesetzes dieser ist: Wann jemand aus Geilheit einer freyen Weibsperson (discriminaria eiecit de capite) das, womit sie die Haar ordentlich gebunden hält, Haar-Nadel, Wulst u. d. g. vom Kopf reisset, oder die aufgesteckten Haare los reisset, quod Walwurf dicunt, welches eine böse gewalthätige Abwerfung oder Abreißung heisset, u. f. f.

Wegen Balfred, f. Bergfried, dann dieses Wort ist sehr verändert worden im Fried und Krieg unter den gemeinen Leuten. Es heist propugnaculum, zum Angriff oder zur Gegenwehr; f. Da Fresne, Belfredus. Gehört also nicht zu Bal, bße.

Balgard ist so viel als Balfred, für Balwerck oder Balward. f. Bergfried.

Über Abulge hat Lambecius in der Beicht des Caroli M. l. 2. c. 5. Comment. de Bibl. Caf. die Übersetzung nicht geschrieben. Eccard. aber in Catech. Text. hat es iracundia, übersezt.

Balas oder Balas, eine Art von bleichen und Rosenfarbenen Rubinen, einige sind auch weiß. Dahet heist er in theils Vocabularii, Carbunculus candidus, als in des Peuceri. u. a.

Siehe Menag. Orig. Linguae Gall. ad vocem Balay, dann so heist er auch Französisch, oder balais. Ital. balasco vom Reich Balassia in Ost-Indien und der Stadt Balasam oder Balaschem. Histoires Armeniens l. 1. des Tartares c. 6. Regnum Indiae incipit a confinibus regni Persarum, & extenditur per orientem usque ad unam provinciam quae vocatur Balaschem. Et in illa Provincia reperuntur lapides pretiosi qui balais appellantur.

#### Balbier, m.

tonsor, so fern er die Haar am Bart abschneert. Chirurgus, so fern er Wunden heilet.

Dem Balbier unter die Hände kommen, (sagt man im Spott von unwillkürlichen Wund-Argen) torqueri chirurgorum manibus.

balbieren, verb. radere genas; abradere

barbam; refecare, tondere barbam, radendo levigare faciem.

sich alle Tage balbieren, faciem quotidie radere.

einem balbieren das ihm die Augen übergehen, evellendo pilos obrufa novacula lachrymas alicui exprimere.

Das Balbieren, n. tonsura; actio radendi barbam.

Eine Balbierin, f. tonstrix.

Die Balbierin; des Balbiers Frau, uxor tonforis.

Balbierisch, adj. tonforius.

adv. more tonforum.

unbalbiert, horrida & intonsa barba.

Balbier: Bücken, n. pelvis tonforia.

Balbier: Binde, f. fasciola; linteculum; habenula.

Balbier: Gesell, m. tonfori in arte serviens; Chirurgie studiosus; tonstrinx sodalis.

Balbier: Kosten, pl. expensae chirurgo factae.

Balbier: Kunst, fars Chirurgica; Chirurgia.

Balbier: Messer, n. f. Scheren, novacula cultellus tonforius.

Balbier: Scheer, f. forfex.

Balbier: Stube, f. tonstrina; officina tonforis.

Balbier: Tuch, n. lineum tonforium.

Balbier: Zeug, n. instrumenta tonforia, oder Instrumenta f. arma chirurgica.

Balbier, ist vom Französischen und Italiänischen ins Deutsche gekommen, barbier, barbiere, und das r in l verändert worden. Sonst hat man nur gesagt Scheerer, welches noch im Krieg gebräuchlich, Feld: Scheerer. Fronberg von Feuer: Werken. fol. 48. b. sezt es zusammen Balbierer und Feld: Schärer.

Im gemeinen Reden sezt man die Endung er, nach der Gewohnheit an, als an Schneider, Schuster &c. und dergleichen geschicht, Balbierer, Balbiererin.

Balborn, Pöstor. für Paderborn, das Bistum und die Stadt im Westphälischen Kraise.

Balche, alba cerulea, wird von 1. bis sieben Pfund schwer, ein Fisch in der Schweiz; heist sonst auch Blawling, f. Balch. Im Zuger: See ist das Wort Fisch bey dem Fischendi p. 15. offe dazu gesetzt als zu Gangelschwil hat das Kloster Muri 220. Balchen: Fisch.

#### Bald, Adverb. Temp.

brevi, brevi tempore; in kurzen, in kurzer Zeit, gar bald, perbrevis, festinatus; sehr bald, quam maturissime.

muthmaßen es werde einer bald sterben, propereum vite finem conjectare.

es scheint man werde der Sache bald gewuß haben, res videtur celerem habitura solutionem.

bald, für geschwind, cito; ocyus; celeriter; subito; propere.

was bald entsteht, vergeht auch bald, quod cito fit cito perit; Festinata maturitas celerius occidit.

sein bald, matura; move te ocyus, perge; komme bald wieder her, actutum huc redi, macht bald! maturate.

etwas bald thun, properare facere aliquid.

bald Rath schaffen, celere consilium reperire.

bald, mit nächsten, propediem.

ich werde mich bald nach andern Leuten richten müssen, prope adest quum alieno more vivendum est mihi.

wir müssen bald reifen, instat tempus proficiscendi.

bald, für bald anfangs; teitlich.

was Regel werden will, brennt bald.

was zum Hafen werden will, krümmt sich bald, ut mure, quod vult urtica manere.

eine Jungfer bald verheirathen, festinare virginem; festinis nuptiis locare.

bald, für eher als sonst, maturius solito.

bald, fast, beynah, fere, propemodum.

er wäre bald Dictator worden, prope fuit ut Dictator crearetur.

bald (für leichtlich, facile; er glaubt bald etwas, credulus est.

nicht bald, nicht leichtlich, non facile, vix accide.

arme Leute kommen nicht bald emser, haud facile emergunt quorum virtutibus obitat res angusta domi.

nicht bald, langsam, lente, tardius.

bald, alsobald, alsbald, statim, mox, extemplo, illico, e vestigio, eo ipso momento, confestim, festine.

bald—bald, modo—modo; modo—interdum; nunc—nunc; tum—tum

alius atque alius; alias—alias.

bald an diesem bald an einem andern Ort, alio atque alio loco.

bald glücklich bald unglücklich seyn, alius beatum, alius miserum esse.

bald Griechisch bald Lateinisch von etwas reden, tum Graece tum Latine differere.

bald so, bald so, inconstans; non sibi constans; varius in aliqua re.

bald hernach; bald darauf, mox, oder bald allein, bald wann sie abgeblüht, mox cum defloraverit &c. paulo post, post non ita multo, brevi spatio interjecto.

bald an etwas, prope aliquid; nicht weit von, bald am Ende, prope finem, sub finem; wir haben den Feind bald an der Mauer, prope a muris hostem habemus.

bald sterben, mortui vicinum esse.

So bald, wann es im Anfang der Rede steht, quam primum, simul ac, mox ubi.

so bald gesagt, so bald gethan, dictum factum.

so bald—nicht, vix. Ich hatte keinen Brief so bald nicht gelesen, so kommt du, vix epistolam tuam legeram, cum-venis.

so bald für geschwind, quam celerissime (et gekannt, potum) et wird so bald nicht verretten, non tam propere proficiscetur.

so bald, tam brevi tempore.

so bald—so bald; sobald—so, quam cito, tam cito, statim ut, eo ipso momento, quo.

So bald ich deine Briefe gelesen hatte, so schreibe ich, litteras scripti statim ut tuas legeram.

So bald, für alsobald, statim; so bald verlassen sie ihre Reize, statim reia relinquerebant.

gar zu bald, premature, propere.

wie bald kan das geschehen? quantum tempus requiritur ad hoc? quo temporis spatio firipotest?

wie bald, wie geschwind? qua celeritate? qua festinatione? quam mox?

aufmerken, wie bald das Zeichen gegeben werde, intantum esse quam innox signum detur.

bald, adj. oder bald, hieß vor Alters, audens, fortis, audax; als im Chronico rhythmicis. T. III. Script. Brunsw. p. 124.

v. 100. Unde manich barn at Flanderland, (mancher Freyherr aus Flandern)

Des modes fane unde balt, (kühnes Muthes und beherzt)

126. v. 82. p. Dr. Keiser balt, Oer dapsere Kasper.)

Item v. 100. und v. 86. Wo manch barn unde Frige (wo mancher Baron und Freyherr.)

an de Reise ward getalt, (in diesem Feld: Zug ward geschilt.)

Do de Keiser Otto balt (da der dapsere Keiser Otto.)

Es schone unde so herrlich lippe den Konig van Frankrich

Dr. grose Herteart bede.



Im *Opitid* ist bald so viel als getroffen seyn.  
In *Notker* Ps. XXX. Habent bald Heria,  
(getroffenes Heria.) f. Schilt. *Glossar*.

Wie auch das Adverbium balde, oder bald,  
steht, dafur, in des *Lippi* *Glossar*.

Das *Glossarium Mousense* hat immer (p) für  
pals das Adj. paldo, standhaft, und das Adv.  
paldi. Abwärtlich hat es das Substantivum  
baldi zum offtern, und übersetzt es mit Lat. *Modi*  
tero die alle einen getroffenen Muth, Freymüthig-  
keit und Standhaftigkeit andeuten. Es steht  
eher baldi das Substantivum an statt

Beldici, audacia. *Opitid*. IV. 20. 39. und V. 5. 17.

Beldicho, oder baldihho, audacter. *Opitid*.  
IV. 35. 2. und *Isidor*. IX. 2.

Balden, verb. audere, praesumere. *Kero* paldee,  
praesumat. *ibid*.

gebalden, sich getrauen. *Opitii* *Poe. anonym.* n. 47.  
Erbalder, praesumere. in *Kerone*.

gebalden, in *Opitid*. I. 11. 28.

balde, desideria. *Notker*. Psal. XXIV. 14.

Baldigste Leute etwas bald thun, so wurt  
de bald audacter hernach auch für cito ge-  
braucht. Schon im *Notker*. Ps. XVIII. 10.  
Tunc De desiderat, uult balde er chome, (wie  
bald er komme,) ut brevi veniat Dominus.

In dem Sprachen wo bald noch ist, ist die  
alte Bedeutung, oder der Haupt Verstand ge-  
blieben. Anglo-Sax bald, baldice, audax, auda-  
cer. Item bald, audax. belded, animatus. byl-  
do, bylde, constantia. Angl. bold, audax; to  
be bold, audax sum. boldly, audacter. boldness,  
audacia. Holl. boude, boudegh, boudelink, auda-  
cious. Ital. baldio, freudig, kühn, herzhafft.  
Gall. bande, id.

Es kommt mit dem Lateinischen validus, va-  
lide überein. In Lingua Gothorum baldia auda-  
citas significavit ut testatur. *Jornandes de reb. Get.*  
4. *Qda* *Frising.* I. 4. *Chron.*

Dem bald sagt *Rudbek* *Atlant.* p. 763. Gothi o-  
im bold, bol, baldur dixere, nec refugiunt hac  
tempora nostra in hymnis sacris Deum verum  
bold h. e. potentem vocare.

Man findet bold an einigen Appellativis, aber  
in verschiedener Bedeutung, als:

Trundenbold, ein tumultuöser besoffener  
Mensch, ebriolus.

Wigbold, der sich auf seinen Wig verläßt,  
der zu bald wigig wird. Als in Teutschen  
Sprichwörtern fol. 137. b. Wigbold: Kin-  
der die zu früh wigig werden, gerathen selten;  
reiben bald; oder legen ihren Wig übel an.

Tuchbold, der bald Tüde beweist.

Tuchbold, heißt im Schimpf ein Noth-  
schreyer, (bald auf Niederländisch bout) nach  
dem Sprichwort: raro breves humiles vidi  
rukosque fideles.

Hegebold, ein Jäger, im Jeroschin MS.  
von Jegen und Jagen. Indem der Juchs  
scharrt in dem Mole, erschleicht ihn der He-  
gebold.

In den *Nominibus propriis* war es vor Alters  
häufig, so wohl vornen als hinten an.

In der Mark Brandenburg nennt man das  
Insel, so einige libellam, Jungfern. Gall. Da-  
mouille heißen: Schillebold. wie die Hollän-  
der einen Kerfer Biesbout.

Der Comparativus von bald, cito, ist ver-  
schieden. Man sagt nicht balder, oder wie *Pictorius*  
das besser, citius; noch weniger im Superlati-  
vo auf das baldeste. *Altensteig* *Vocabul.* fol. 101.  
b. auf das beidest, quam primum, sondern eher,  
auf das ehesten.

*Lippius* im *Glossario* setzt zu baldio fiduciali-  
ter, es siehe anders wo bolatico dafür, das muß  
aber mit dem Thon auf der ersten Sylbe gelesen  
werden, als boldyck, audacter. Es ist bisweilen  
in dergleichen eingeschobener Vocal auch ge-  
braucht worden, als: Fredibuladus für Fribu-  
bold.

Baldringes im *Du Fresne* kommt vom Fran-

zösischen baudrier, und dieses von balleus. in-  
gus ist die Endung ing. Es scheint es haben  
einige balt für balt, lagitta, angesehen, und  
gemeint, es sey bold an Trundenbold so viel  
als balt. Daher hat *Hedion* in der verdeutsch-  
ten Kirchens-Geschichte fol. 402. im *Plurali* die  
Trundenbolze.

Ribaldi, waren die frechesten und verweg-  
sten Fußgänger von denen geworbenen Leuten.  
*Du Fresne* setzt hinzu enfans perdus, milites qui  
prima praelia tentabant. Und *Wilb. Britol.* 3.  
*Philipp.* Ribaldi, qui primos impetus in expu-  
gnandis munitionibus facere confueverunt.  
Weil aber diese Leute sehr unordentlich lebten,  
hießen hernach Ribaldi Leute, die zu allen Töfen  
streck und verwegten waren. Wie *Matthaeus Parisi-*  
*us* An. 696. setzt: Confluebant ad ipsorum confor-  
tium fures, exules, fugitivi, excommunicati,  
quos omnes Ribaldos Francia vulgariter con-  
suevit appellare.

Die Präposition ist, im Verbo irbaldden, ist wie  
sonst auch gewöhnlich, umgewandt, (f. *Prepos. er.*)  
In *Schibter* *Gloss.* p. 75. b. steht Porebaldio, auda-  
cter; soll heißen Forebald, audacter, und ist For  
die Präposit. so viel als er, oder iz.

f. unten Blit, oder Blid für bald.

Balduinus, ein Erz-Bischoff zu Trier, erbaute  
bey Limpurg eine Burg Balduinsstein, dar-  
nach Baldenau, auf dem Hundrath, so dann  
Baldenes, und Baldenruffe. Jauß in *Lims-*  
*purg. Chron.* 1350. col. 11.

Daß bald, in den *Nominibus propriis* auch au-  
dax oder fortis bedeute, bezeugt *Walafrid Strab.*  
in *Visione Wertini Monachi Augiensis* u. 4.

Dicitur Erbalduus, verso sermone, Vir andax.

Daß W, und B, in solchen Nominibus einet-  
ley gewesen, ist auch aus Stumpf. *Chronik.* zu  
sehen, da er fol. 585. schreibt: Der Bischoff zu  
Ehur habe Waldo, oder Bald geheissen. *Ec-*  
*card.* T. II. *Her. Franc.* p. 266. Meginboldus und  
Truandus, auf Teutsch Rainmol und Tramend.

Wann dann das B als W ausgesprochen  
worden, haben die Franci Gu oder Gdaraus ge-  
macht, als, für Baldomerus oder Waldomerus  
hat man Galmier oder Gaumier gesagt. f. *Chaste-*  
*lain.* *Martyr.* T. I. p. 797. war Anno 650. ein  
Heiliger dieses Namens in Lionischen.

Bodo, Vodo, Wodo, ist der Namen eines Co-  
mitis Aurel. heym *Blond.* in *Franc. Genes.* fol.  
210. Nachdem aus balde, baude worden, ist es  
auch bado wegen des Lautes im Schreiben geblie-  
ben, woraus hernach bey einigen Bude worden.

Waldus oder Valdis im Namen Buciovaldis,  
eines Abts, wurde validus übersetzt. *Ferebant*,  
sagt *Gregor. Turonens.* l. 9. c. 23. cum esse super-  
bum, & ob hoc a nonnullis Buccus validus voca-  
tabatur.

Dietboldus, ein Bischoff zu Passau, heißt an  
andern Orten Theodowald. Wegen bald, und  
bold, daß es einetley, ist unter andern aus einem  
Brief in den *Traditionibus Fuld.* edit. *Pistorii* p.  
474 zu sehen, da der Namen Gozboldus gleich ei-  
nige Zeilen hernach Gozboldus geschrieben ist.

Einige von Bald, sind Tauf-Namen geblie-  
ben, als Gebald, Leopold, Bilibald. u. a. m.

Der Weiber Namen sind nicht viel vom Wort  
bald zusammen gesetzt, als, Baldsind oder  
Waldsind, Baldsibildis oder Bailsibis, Batsibis,  
Batsibilt.

In einigen Namen ist das b oder v weggeblie-  
ben, als für Helmboldus, hießen einige nur Hel-  
mold, Reginboldus, sonst Reginaldus. *Staphorst.*  
I. 1. p. 41.

Dieses bald stund bey einerley Wort oft vor-  
an, oft hinten nach, als: Valdeoz, Cozpalt.  
Rambold, Haldram, Baldger, Gerbald. Bald-  
vig, Wigbald. Wann Baldo oder Boda, Budo,  
Valdo und dergleichen allein stehen, so hat  
man das dazu gehörige Wort dabey verstanden,  
dann es sind Adjectiva.

bo und po steht oft für bold oder pold,

als Cumpo für Cumpold, also auch Rubo,  
Rupo, Odbo, Ratpo, Wippo für Wicpold.  
Welche Wörter oft nicht für abge kürzte  
sondern für völlige Namen angesehen wor-  
den. Zum Exempel kan seyn Aribo oder wie  
*Tschudi* dazu setzt, Erbo ein Erz-Bischoff von  
Main, oder Aripo, Aribo, Arp, Erbo. Wie auch  
ein Bischoff zu Freysingen, f. *Handii Metrop. Sa-*  
*lich.* T. I. p. 24. ed. *Geuold.* Aribo geheissen, da  
hat es *Velfer Rer. Boie.* V. p. 308. für Erbe vers-  
standen, Hares, so ist er Cyrinus genennet worden  
von κυριος, Dominus, oder von κυριος; als Erb  
und eigen. Allein weil Aribald gebräuchlich ge-  
wesen, so ist Aribo, davon verkürzt; oder es ist der  
volle Namen, wie *Broff* meint in *Alberti Ursi*  
*Genealog.* Aribertus gewesen. Auch *Dresser* in *Hi-*  
*stor. Orbis* fol. 999. oder *Haribertus*, wie *Papebra-*  
*chius* in *notis ad Vitam Bardonis* schreibt, Aribert-  
us oder Aribo ist vom Theodosio Jun. in  
Teutschland zum Stadthalter des Landes Sach-  
sen wider die Sorben oder Wendten geschickt  
worden. Solche Verkürzungen bleiben weis-  
selhaft, als, wer würde errathen, daß Balzo so  
viel als Balduinus, wann es nicht dabei stünde.  
Dergleichen Erklärung macht auch *Raben. Mau-*  
*rus*, da er an *Bararicum* den Bischoff zu Regens-  
spurg schreibt, seinen Namen von Bar, besser,  
erkläret, und *Bararich*, emolumentorum di-  
ves übersetzt. 2. 4. und daselbst *Brow.* a. 814. *Albe-*  
*ricus* in *Chron.* apud *Leibn.* *Access.* Hist. p. 20.  
meint *Waldericus* sey so viel als *Ultricus*, da *Ul-*  
*ricus* von *Udalricus* oder *Adalricus* herkommt.  
Und wann es einerley gewesen, ist es eine unger-  
wöhnliche Veränderung. Gleichwie auch *Hil-*  
*leboldus* sonst *Hildebrandus*. *Staphorst.* *Hamb.*  
*Chron.* T. I. Vol. 2. p. 531. f. *bert.* *brecht.* 10.

### Baldafin,

Ein Himmel den man über grosse Herrn trägt,  
uraniscus, tectum pretiosum super personis  
urbem intrantibus vel super mensis impera-  
torum & magnorum principum, umbracu-  
lum, umbella.

Baldafin hieß sonst pannus omnium ditissi-  
mus cujus stamen ex filo auri, subtemea ex  
serico tegitur plumario opere intertextus. *Du*  
*Fresne.* wurde auch zu Baar-Lüchern und Staate  
kleidern gebraucht. Baldafin, ein seidn Tuch  
mit Gold, Trabea. *Vetus Vocabul.* 1432. oder  
nur Seiden Tuch, f. *Schilt.* *Glossar.* Baldas  
fin oder ein Eyden Tuch. *Schannat* in *Tradit.*  
*Fuld.* p. 276. pro quatuor talentis legalium Ful-  
densium Denariorum comparabitur purpura,  
que vulgariter dicitur Samyr vel Baldafin. De  
hac purpura ornatus aliquis tunc magis utilis  
formabitur in seruitio divino, in nostro vestia-  
rio perpetuo permanendus, Ann. 1278.

*Spelm.* *Gloss.* Feretrum coopertum fuit baldi-  
chino quod Ecclesie reliquerunt, 1276. Ann.

*Du Fresne*, pallas pretiosas quas Baldekinos  
vocant, 1260. An. 11. Ann. 1240. Tertia die  
fuerunt omnes in blavis purpuri & quarta in  
optimis baldakinis.

Balkin, *Schilt.* in *Gloss.* zusammen gezogen  
für Baldafin, welch Menschen gestirbet. soll  
man ein Balkin, oder ein Serie in die Kirche  
Worndes legen 10. (für Sericum pannum.)

Balkin, Lehmann in *Speyer.* *Chron.*  
p. 360. Ein Gedek welches die Kaiser-Herren  
über dem Kaiser trugen, und die übrigen folg-  
ten dem Balkin oder Baldafin.

Bismellen wurden auch Fahnen von solchem  
kostbarem Zeuge gemacht. Als Anno 1349. in  
der großen Pestheilstadt hatten sie einen kostba-  
ren Fahnen von Sammt-Lüchern und Balde-  
kin. *Königshof.* *Chron.* p. 297. Daher Bal-  
canum, vexillum und Balcanifer, vexillifer, f.  
*Schilt.* *Gloss.*

Es wird von Baldach so genennet, welches  
der heutige Namen der Stadt Babylon. Nicht  
eben daß es alles daher gekommen, sondern wie  
8 a Scaliger

*Sailiger in not. ad Catalogum* bemerkt. *Babylonica* appellasse veteres quaecunque acu pila erant, licet in *Babylonia* facta non essent. Wie wir noch *Dama* heißen, was auch nicht in *Damasco* gemacht. In der *Schweiz* heißt man dergleichen Blumen: Gewirt auch von *Welle* annehm. *Heidnisch Werk. Urstijns* ad *Tom. I. Germ. Hist.* setzt zu *Baldium* (welches eben so viel als *Baldam*) außerdem pretiosum *Paganicioperis*.

*Jaust* in *Regemanno Chron. Lübeck. col. 53.* hat dieses Wort sehr verderbt drucken lassen. Als der *Kaiser Carl IV. An 1375.* zu *Lübeck* einritzte, trugen etliche von den *Junkern* den *Waulum* *Valuit*. Also ritzte *Kaiserl. Maj.* unter dem *Pfalz*.

*Badelechr*, der *Bogen* oder *Decke* über einer *Wiege*. *T. II. Script. Saxon. Menk.* die *Königl. Prinzessin Elisabeth*, war in ihrem vierten Jahre, da man sie mit dem *Gefandten* wegschickte, da gab man ihr das *Kint*, und eine silberne *Hugin* (*Wiege*) und einen silbernen *Badelechr*, darmeder *sidin* *tepte* u. (*seidene Tapeten*.)

*Valdrian*, ein *Kraut*, *Phu*, *Qs*, *herba Valeriana*.

Aus *Valeriana*, zusammen gezogen *Valtrian*, ist *Baldrian* worden.

### Balg, m.

das *Fell* einiger *Thiere*, *pellis*; als da sind *Fuchs*, *Hase*, *Kaz*. Item *Luchs*, *Rarder*, *Wiesel*, und was ungedruckt abgezogen wird, *Eichhornr*, *Iltis*, *Hamster* u. a. m. *pellis vulpina*, *leporina*, *felinea* *pellis*. Item *Lyncea*. &c.

So fern der *Balg* abgezogen, heißt er *exuvia*, *arum*, der als ein *Sack* abgezogen wird.

der *Schlangen* *Balg*, *exuvia serpentis*. und was das *Ungeheuer* ablegt, wann es sich häutet, als *Wangen*, *Käupen*. Einem *Fuchsen* den *Balg* abstreifen, *pellis vulpi detrahere*.

Wenn die *Löwen* *Haut* nicht zulangt, muß man den *Fuchs* *Balg* daran nehmen, quod non procedit, alibi aggregandum est.

*Läuse* *Bälge*, *Fleisch* *Bälge*, *neatorum pediculorum* aut *puleum* *reliquum*, sive *pelles*.

*Balg*, im *Spott* von *Menschen*. einem den *alten* *Balg* wohl verschlagen, *se-nium* sive *senem* *improbum* *subtilibus* *cadere*.

ein *leiser* *Balg*, *scortum*. s. *Huren* *Balg*. ein *dicker* *Balg*, *obesus* *venter*.

ein *alter* *Balg*, *vetula*, *edentula*.

*glatter* *Balg*, *cutis* *munda*, *benecque* *cuncta*.

*Balg*, worinnen etwas steckt, und da heraus kommt.

*Erbfen* *Bälge*, *cutes* *pisorum*.

*Bälge* von *Baum* *Bereen*, *cutes* *uvaram*.

*Balg*, für *Blas* *Balg*. s. *Blas* *Balg* hier unter dem *Compositis*.

*Bälglein*, n. *pellicula*.

*Bälglein*, worinnen die *Körner* des *Geträi* des *Stechen*, *gluma*, z. *palea*.

*Bälglein*, worinnen die *Kinder* auf die *Welt* kommen, *pellicula* qua *involvitur* *fetus*. *pileus*.

*Erbfen* *Bälglein*, *folliculus* *bombycis*.

*bälgen*, w. a. s. sagt man von den *Erbfen*, wann man sie gefecht, daß die *Bälge* *herab* gehen, eo-  
quendo *cuticulas* *pisorum* *separare*.

*Erbfen* die sich bald *bälgen*, *pisa* que *tuni-*  
*cas* *facile* *exuunt*; quæ *folliculis* *cito* *solvun-*  
*tur*, & in aqua *servida* *eos* *amittunt*.

*abl* *algen*, *pellem* *detrahere*.

*balgen*, sich *landen* und *schlagen*, s. *balgen*

Zu *Blas* *Balg*, *follis*, gehören folgende *Re-*  
*dene* *Arten* und *Composita*.

Die *Bälge* *abhängen* oder *abschlagen*, (in *Ferg* *Werden*) das *Gebälge* nicht mehr *gehen* lassen, *facere* ut *solles* *quiescant*, *follium* *mo-*  
*tum* *cessare* *facere*.

Den *Balg* *vernafen*, etwas über das *Mund-*  
*Loch* der *Röhre* *decken*, wenn man *anfängt* zu  
*schmelzen*, *gulam* *follis* *rectam* *conservare*.

Der *Balg* *versteht* sich, *follis* *ignem* in se  
*trahit*.

Die *Balg* *Bretter*, *tabulae* *follis* *inferior*,  
quæ *fixa* & *immota* *manet*, *superior* quæ in  
*cardine* *suo* *moveretur*.

*Balg* *Berüste*, worauf, und in welchem  
die *Bälge* *liegen*, *lulentaculum* *follium*.

*Balg* *Kopff*, *Balg* *Haupt*, *caput*  
*follis*. Ein *Stück* *Balg*, so *innen* *ausgehöhlet*,  
daran *hinten* die *Bälge*, *vornen* die *Balg* *Lise*  
*angemacht*.

*Balg* *Leder*, *corium* *follis*.

*Balg* *Leisten*, lange *hölzerne* *Stäbe*, so *in-*  
*wendig* am *Balg* *Leder*, über die *Balg* *Bü-*  
*gel* *geschlagen* werden, *baculi* *quorum* *latior*  
*pars* *angulos* *plicarum* *follis* *internos* *tegunt*.

*Balg* *Liese*, der *Deckel* so vor die *Spize*  
des *Blas* *Balgs* *fällt*, damit das *Feuer* nicht  
mit *hinnein* *gezogen* werde, *tegumentum* *quod*  
*claudit* *ferreum* *os* *sive* *gulam* *follis*, *quoties*  
*aere* *implenda* *est*, ne *flamma* in *eum* *trahatur*.  
Item *canalis* *sive* *gula* *cujus* *orificium* *tegu-*  
*mentum* *claudit*, *quoties* *folles* *levantur*.

*Balg* *Nägel*, *clavi* *cornuti* *quibus* *cori-*  
*um* *follis* *ad* *tabulas* *affigitur*.

*Balg* *Pfenninge*, das *Geld*, so man in  
den *Bergwerken* zu *Unterhaltung* der *Blas* *Bälge*  
gibt. *T. III. Script. Brunsw. p. 539.*  
n. 54. *Nieder* *S. Balch* *Pfenninge*, *pecunia*  
*ad* *conservandos* *folles*.

*Balg* *Störze*, (von *stert*, *stert*,) *cauda*  
*follis*.

*Bälge* *Trätter*, *Calcant*, *follium* *levator*;  
qui *pondere* *corporis* *sui* *facit* ut *aer* *sollem*  
*organi* *pneumatici* *impleat*.

*Balg* *Register*, das *Register* oder *Zug* in  
den *Orgeln*, welcher nach den *Bälgen* *geht*,  
und dieselbe *zugleich* *loß* *läßt* oder *verschreibt*,  
*Clavis* *follium* *organi* *pneumatici* *majoris*.

*Blas* *Balg*, *follis*. *Schoß* *Balg* *vagina*,  
qua *spica* *frumenti* *continetur*.

*Huren* *Balg*, *Echand* *Balg*, *prostitu-*  
*lum*; *scortum*.

*Schwerde* *Balg*, ol. die *Scheide*, *vagina*  
*gladii*. *Cod. Spener. 2. Sam. XX. 8.*

*Balg* *heißt* im *Uphila* *uter*. Ein *Echlauch*  
*Marth. IX. 17. Matihalg. Luc. IX. 7. Ein* *Es* *Sad*.  
*Bälge*, *Bälge*, *utres*. *Anglosax. Tatian. 56. 8. 9.*  
*alci* *balgi*, *utres* *veteres*.

*Balg* ist der *Lateiner* *Bulga*, so sie von den *al-*  
*ten* *Galliern* *haben*, s. *Bulgar*.

Es wird nicht wohl *Balk* *geschrieben*, noch  
*schlimmer* *Balck*, das k ist in der *verdorbenen*  
*Aussprach* *drer* so das g am *Ende* der *Wörter*  
als k *ausprechen*. *Weg* *für* *weg*. *Sack* *für* *Sack*.

*Balg*, wann es für *pellex* *genommen* wird,  
läßt es auch den *Ursprung* von *παλαξ*. *Lat.*  
*Pallaca* ju. *Pistor*. nennt eine *Waffen*: *Hur*,  
*Waffen*: *Kellerin*, eine *Haus* *Hur*, die nicht so  
*gemein* ist, *Pallaca* eine *Concubin*. *W. 77.*

Die *Lateiner* *haben* *scortum*, das sonst *pellem*  
und *corium* *bedeutet*, auch *pro* *meretrice* *ge-*  
*braucht*. Die *Holländer* *sagen* *Fell* für *Balg*,  
wann sie von *Weibs* *Bildern* also *reden*, als:  
*een* *vuy* *vel*, ein *faules* *Fell*, *impudica* *femina*,  
*een* *quas* *vel*, *improba*, ein *böses* *Fell*.

*Balg*, s. für *Meer* *Buse* und *Tiefe*, *sinus*. ist in  
*Di* *Griechland* *gebräuchlich*, als:

eine *Bälge* *zuschlagen*, das ist: das *Wasser*  
*hindern*, daß es nicht *mehr* in *einen* *solchen*  
*Sinus* *hinnein* *laufen* *kan*, *Hamelmann. Ol.*  
*denburg. Chron. p. 320.*

eine *gewaltige* *große* *See* *Bälge* *zu* *einen*  
*festen* *Land* *machen*, durch *Eintreiben*, *id. ib.*  
*p. 320.*

*Ieroschin MS.* hat *Volk*, *Sich* *dieser* *in* *den*  
*Erd* *Volk* *werfen*.

*balgen*, *irasci*. s. *bal*, *böf*.

### Sich balgen, vulg.

sich *schlagen*, *kämpfen*, mit *Degen*, *Faust*, *Ge-*  
*wehr*, u. c. *contendere* *pugnis*, *ense* *vel* *altris* *an-*  
*imis* *quæ* *lædunt* & *vulnerant*.

sich mit *einem* *balgen*, *congradi* *cum* *aliquo*  
*pugna* *singulari*, *conscendere* *cum* *aliquo* *in*  
*certamen* *singulari*.

sich *abbalgen*, *manus* *conferendo* *se* *fi-*  
*gure*.

das *Balgen*, *certamen* *singulari*.

ein *Balger*, ein *guter* *Streiter* und *Kam-*  
*pfer*, *duellator*, qui *latus* *provocat* *alterum*  
*qui* *eum* *vel* *verbo* *læsit*.

*Balg* *Garnisch*, das ist, wie man sie im  
*Krieg* *trägt*, *Sronberg* *von* *Kriegs* *Kust.*  
*fol. 118. a.*

*Kaz* *balgen*, einander mit den *Nägeln* *zerstren-*  
*gen*, und *schrepen*, wie es die *Kazen* *machen*,  
*more* *carorum* *se* *unguibus* *lacerare*, *rixari* &  
*magno* *clamore* *contendere* *cum* *aliquo*.

mit *einander* im *Kaz* *Balg* *stehen*, *Mar-*  
*thes. Sorept.* das ist, *kriegen* und *streiten*.

ein *Wort* *Balger*, *Sronberg* *von* *Kriegs*  
*Rüstung*, der mit dem *Maul* *streitet*, und in  
der *That* *verjagt* ist. *fol. 114. b.* qui ut *dege-*  
*ner* *canis* *plus* *lærat* *quam* *mordet*.

*Balgen* *kommt* *von* *Bala*, so fern es die *Haut*  
des *Menschen* im *Spott* *bedeutet*. Heißt also  
mit *einem* *streiten*, daß es an *Haut* und *Haar*  
*geht*, und *allerley* *Verwundungen* *erfolgen*.

### Balester,

eine *Armbrust*, die eine *Kugel* *schießt*. Da  
die *andern* *Wrisse* *schießen*, *catapulta* *brachia-*  
*lis*; *Arcus* *cujus* *nervus* *duplex* *globulum* *in*  
*medio* *jacentem* *emittit*; *Balista* *manualis*.  
Vom *Italiänischen* *balestra*, abgetürzt von *ar-*  
*cubaluta*, *Gall.* *arbaliste*, *Lat.* *barb.* *balestrum*,  
s. *de* *Fresn.* *ad* *voc.* *balista*, *machina* *jaculatoria*.

### Baley,

*Comenturarum* *bona*, & *prædia* *Ordinis*  
*equitum* *Teutonicorum*, aut *Ord. S. Joh.* in  
*certa* *aliqua* *provincia* *Regnorum* *Europæ*;  
*Præfectura*. *Ditichio*, *Jurisdicchio* *Ballivi*, sive  
*Præsidis* *alicujus* *horum* *ordinum*. *Lat.* *barb.*  
*Baliva*, oder *Balia*, daraus *Baley* *worden*.

Zu *Kaisers* *Sigismundi* *Zeiten*, A. 1431. hieß  
*Baley*, oder *Balge*, ein *Hess* *Gericht*, oder *Land*;  
*Bericht*, das *seinen* *Bezirk* *hatte*, s. *Schiller*  
*Gloss. p. 75.*

*Siehe* *Da* *Fresne. Gloss.* der es von *Bajulus*  
*herleitet*, *Ballivus* und *Balia* *für* *Balliva*.

### Ein Balke,

oder *Balken*, w. ein *großes* *Stück* *Bau* *Holz*,  
im *Gegensatz* eines *Splitters*, *trabs*; als im  
*Evangelio* der *Balken* im *Auge* des *Splitters*  
*Nichters*.

Ein *Balken* im *Bauen*, ist so viel, als ein *Quer*;  
*Balken* *von* *einer* *Wand* *zur* *andern*, *ignum*  
*transversum*, *lignum* *transversarium*, de *pa-*  
*riete* *in* *parietem*.

Einem *Balken* *einlegen*, *immittere* *trabem*.

Der *Raum* *zwischen* *zwey* *Balken*, *intertig-*  
*num*.

Er *läßt* *daß* *sich* die *Balken* *biegen* *mögen*,  
*magna* & *impudentissima* *mendacia* *dicit*, tam  
*gravia* *ut* *trabes* *onerent*.

Der *Balken* *der* *Waage*, *librile*, *jugum* *libræ*.

Ein *Balken* *in* *den* *Wappen*. Das *mittlere* *drü-*  
*te* *Quer* *Theil* eines *Wappen* *Schildes*, so *seine*  
*eigene* *Farbe* *hat*, *trabs* *sive* *falcia* *scutaria*.

Ein *Balklein*, n. *trabecula*.

Das *Gebälke*, *contignatio*, *crates* *trabalis*.

Das *Schiff* *Gebälke*, *compages* *trabalis* &  
*jugamenta* *nondum* *asseribus* *vestita*, *opus* *ti-*  
*gnarium*.

Ein *Balken* *Band*, *subscus*, *udis*, s. *Band* *beg-*  
*den*



den Zimmer-Leuten.

**Balkenmäßig**, adj. so groß als ein Balken, trabalis.

Ein Spiß als ein Baller, hasta trabalis.

**Balken-Ruthe**, f. der 100ste Theil einer Cubic-Ruthe. Der 100te Theil einer Schacht-Ruthe; und so auch Balken-Schuh etc.

**Balken-Werk**, n. opus ignarium.

**Balken-Schlüter**, Chytreni Nomenclat. Sax. col. 308. Der Haus und Hof durch die Gurgel sagt, prodigus.

**Balken-Streich**, der dritte Theil eines Balken im Wappen; tertia pars trabis scutarie, sive fascie transversae.

**Zwillings-Balken-Streiche**, gemelle.

**Balken-Strich** ist so viel als Balken-Streich, linea quæ suo colore tertiam partem fascie facit.

**End-Balken**, Balken die zwei Wände des Gebäudes zusammen halten, trabes, quæ duos parietes ædificii conjungunt, trabes continuæ & longiores.

**End-Balken**, trabes breviores, die nur über einem Theil des Gebäudes liegen.

**Haupt-Balken**, trabs quæ culmina conjungit, agnum culminarium, quod canthesiorum superiores partes portat. Der oberste Balken im Dach, summuu tecli tignum. f. Hahn.

**Haupt-Balken**, trabs fortior & primaria.

**Dach-Balken**, trabs transversaria.

**Weg-Balken**, librile, jugum libræ.

Das Wort **Balken** kommt von **Bären** tragen, für **Barke**; wie man in der Schweiz auch für **Kirch** sagt. Weil man gewisse Schiffe auch **Bären** geheissen, ist das l in diesem Worte geliehen. In Königsb. Chron. steht **Balken** auch für ein Schiff. Græco-barbare ist βαλκα und βάλα eines.

**Balcon**, vom Ital. balcone, und Französisch. balcon ein Fenster-Austritt. Ein unbedeckter Arkener, projectura sive podium sine tecto, in quod e fenestra quadam prodeunt. Lat. barb. balcones. Exhedre prominentes.

Die ersten sind auf hervorgehenden Balken gewesen, da sie jetzt meistens auf heraus stehenden Gerinnen stehen. Die End-Gelbe on, bewetzen balcon die Größe der Balken an, die als so heraus gehen müssen. Wie aus Pater, Patron; aus Balle, Ballon; aus Cana, Canon ist worden.

Das Wort **Träger** bedeutet bey den Zimmer-Leuten einen **Oben-Balken**, der einige andere trägt, und heißt eigentlich ein Balken-Träger, trabs quæ infirmiora sibi imposita tigna portat.

**Ball**, oder **Ballen**, m.

pila lusoria.

mit dem Ball spielen, pila ludere.

den Ball schlagen, pilam mittere.

den Ball zurück schlagen, pilam repellere, remittere, retorquere.

den Ballen fangen, pilam excipere.

Ein **Ballen-Waare**, sarcina mercium, in pile modum conglobata, vel in formam fere rotundam compacta; im Gegensatz der Käffer und der Kisten.

Ein **Ballen-Papier**, fascis major papyri constans decem fasciculis minoribus, von zehn Hefen. Decas fasciculorum qui viginti voluminibus constent. Sarcina 5000. plagularum.

Ein **Ballen-Zinn**, Stanni volumen majus.

Sarcina laminarum stannearum in formam rotundam compactarum.

**Ballen**, wird auch von einigen erhabenen Dingen gesagt, die halb rund sind, quæ hemisphaeri figuram habent.

**Ballen** der Buchdrucker, hemisphaeria typographorum coriacea, literis colorem illuminantia.

die **Ballen** an den Kappieren, pila in

abacus enibus tyronum artis gladiatoriz.

der **Ballen** in der Hand, musculus rotundus infra pollicem; Metacarpii pars extantior.

der **Ballen** am Fuß, plantæ sub pollice pedis pars extantior.

\* **Bällen**, **Wellen**. Niedersächsisch die **Hinter-Baden**, nates. In einem Codice MS. Bibl. 2. Sam. X. und ir Semant hieb er yn ab bid in den Affter-Wellen. Einige sagen auch **Villen**, f. Willen.

**Ballen** am Hirsch-Kanff. Die **Schnh** oder **Schaalen**, und untersten **Ballen** am Fuß, sind gleichsam angelegene Schuhe von hornigem Gewächse, planta pedis cervi & pars carnosa.

der **Ballen** an den Faust: **Hobeln**, das ist an den kleinern, als **Schärfhund** **Schlichter**: **Hobel**, u. d. g. rotundior pars in parte posterior re planularum.

**Ballon**, m. pila major vento inflata, folliculus.

\* **Ballen**, (Pit. Lex.) pila ludere.

\* sich **bällen**, vulg. sich unter einander mit **Schnee-Ballen** werfen.

sich **bällen**, sagt man vom **Schnee**. Der **Schnee** **ballet** sich, daß man nicht allein **Schnee-Ballen** kan machen, sondern daß er sich unten auch an die **Schuh-Abfälle** **Stumpen** ansetzt, globum calcæorum soleis imprimis sub calcæis adhæret.

**Ball-Gauß**, n. Sphæristerium, Palastra piludentium.

**Ball-Meister**, sphæristii magister sive custos.

**Ball-Spiel**, n. ludus pile; sphæra lus sphæromachia. Item das **Ball-Gauß**, pila sphæristium; sich im **Ball-Spiel** üben, pile exercere.

**Ball-Spieler**, m. sphærista.

**Ballen-Binder**, qui merces in sarcinas & fasciculos colligit, sarcinator.

**Ballen-Kreuz**, n. in den Wappen, Crux, in extremitatibus suis figuris orbiculatis sive pilis ornata.

**Ballen-Kraut**, plantago, breiter Wegerich.

**Ballenweise**, adv. in pile modum; **Ballenweise** kaufen und verkaufen, emere & vendere sartinas mercium integras.

**einballiren**, sarcinas item doli & cistas variis tegumentis munire ut in itinere durare possint & illæse maneant.

**Feuer-Ballen**, oder **Feur-Kugel**, bey den **Feur-Weibern**, globi in acre ardentes.

**Hand-Ball**, pila qua nuda manu ludunt.

**Spring-Ball**, pila durior, qua orbiculato instrumeto & reticulatis chordis ludunt.

**Schnee-Ball**, globulus niveus inanu factus. Ist eine Art Blüthen die wie ein **Schnee-Ballen** beyammen stehen, flores sambuci aquatica.

Ital. palla und balla. Angl. a ball, a pill. Gall. bale. Lat. pila. Græc. παλλα vibro, quatio.

Davon παλαμη palma. Daher Gall. jeu de paume, das **Ball-Spiel** oder von βάλλα.

Die Wörter wo **Ball** voran steht, die zum **Spiel** gehören, haben nur **Ball**, als **Ball-Meister**, nicht **Ballen-Meister**; Die andern haben **Ballen**.

Das Verbum **einballiren** kommt vom Französischen **emballer**.

**Bille**, f. eine Kugel mit welcher man auf dem **Billard** spielt.

Eine **Bille** machen, heißt diese Kugel in eines der Löcher am **Billard** bringen.

**Billard**, vom Französ. **Billard**. Ein **Spiel** mit **Essenbeinern** Kugeln auf einem Tisch, daran sechs Löcher, am Rand zwey, und vier an den Ecken, ludus pilis, sive globulis eburneis, sphæristerium tadicularium.

\* **Peiffe**, **Peiffen-Spiel**, abacus, von pila.

**Ball**, m.

öffentliche Lustbarkeit mit Tanzen, chorea splennis, festivitas saltatoria.

einen **Ball** geben, choream dare.

auf dem **Ball** seyn, choreæ solenni interesse. auf den **Ball** gehen, ad saltatoria gaudia se conferre.

**Ballet**, ein **Tanz**, da ihrer viele zugleich, mit allerlei Geberden und Sprüngen tanzen, auch meistens in fremden Kleidern, chorea dramatica.

Sind zwey Französische und Italienische Wörter von bal, und balec. Ital. ballo. Tanz, balletto. Latino-barb. ballare, tanzen, ballatio. Græc. βαλλίζεν. f. Spelm. Gloss. balare. In Syno to Laodicea. circa ann. Dom. 968. ὁ δὲ χορεύων εἰς γὰρ εἰς ἱερομένους βαλλίζοντα ἢ ὀρχίζοντα.

**Ballet**, ein **Zettel** wegen der Soldaten Quartier, f. **Bollet**.

**Ballauch**, f. **Pallauch**.

**Ballauch**, m.

**Schiff-Sand**, saburra, arena crassior, qua naves onerari solent, ut in æquilibrio ferantur.

**Ballauch**, n. oder **verballauchen**, ein **Schiff** mit **Sand** unten im **Boden** versehen, daß es im **Gleich-Gewicht** bleibe, saburrare navem, navem saburra gravare.

Die **Franzosen** heißen diese **Unter-Last** nur **Last**, vom **Teutschen** **Last**, es scheint vornen des **Französischen**, das, von den **Holländern** daran gesetzt zu seyn, als welche das Wort **Ballauch** sonderlich gebrauchen. Die **unterste** **Last**.

**Ballhorn**,

ein **Namen** eines **Auctoris**, welcher, wie einige sagen, ein **Lübischer** **Buchdrucker** gewesen, der immer zu den **Büchern**, die er druckte, etwas meist unnöthiges oder unnützes setzte. Daß davon ein **Sprichwort** entstanden, von allen solchen albern Zusätzen, vermehrt und verbessert, von **Johann Ballhorn**. Welches **Heumann** in **Poecil. Tom. I. hb. 3 p. 408.** gibt, **Purpuræ alicujus eruditi panum suum solacioris texturæ alluere.**

\* **Balling**,

exul, extorris.

Einige **Unterthanen** des **Buttlinger** Landes, waren aus dem Lande gewichen, und hatten sich daher **Ballinge** genannt, wurden aber hernach mit ihrem Herrn dem **Grafen von Oldenburg** versöhnt. **Hamelmann Oldenb. Chron. p. 363.** **Goldst. Reichs-S. p. 2.** Wer sie (die **Friesischen** **Ritter**) an dieser **Freiheit** stören will, soll als **Balling** und **Wederfader**, **Kayserl.** **Gebodes** von alten **Luden** tho schutzen. etc.

Es ist ein **Holländisches** Wort, **Balling**, und heißt so viel als **Bannling**, der aus dem Land verbannt, f. **Bann**.

**Ballye**, orca. ein **Art** von **Geschirren**. Chytrens in Sächs. Nomenclat. col. 420.

**Balm**, Scheuchzer von den **Bergen** in der **Schweiz** p. 117. **Balm** oder **Palm**, bedeutet eine **Höhle**, als **Waldr-Balm**, **Steigels-Balm**, **Bruder-Balm**, **antrum**.

**Balsam**, m.

**Balsamum**, succus, quem arbor peregrina quæ balsamum dicitur, sudat; opobalsamum.

**Balsam-Baum**, m. arbor quæ balsamum sudat.

**Balsam-Baum**, **Wald**, m. opobalsameum.

**Balsam-Holz**, n. Xylobalsamum.

**Balsam-Frucht**, oder **Balsam-Baum**, **Samen**, Carpobalsamum.

**Balsam-Öel**, oleum balsaminum.

Q 1

**Balsam**

**Balsam**: Saffi, opobalsamum. *Altenst. Vocab. fol. 4. a.*  
**Balsam**, wohlriechender Apotheker: Balsam, unguentum fragrans; Commistio diversarum unguedinum, unguentum pretiosum. nach Balsam riechen, unguenta olere, scilicet exotica, oder pretiosa & fragrantia. sich mit Balsam bestreichen, perficere se. vel capitis partem unguento.  
**Balsam**: Büchse, f. pyxis in qua unguentum aliquod servatur. Ein Balsam: Büchselein daran man riechen kan, olfactoriolum.  
**Balsam**, wird auch von einigen wohlriechenden Kräutern gebraucht.  
**Balsam**, menta crispa. Grause: Minze, vulgo balsamina.  
**Balsam**: Kraut, Leich: Minze, Pferdes: Minze, mentastrum.  
**Balsam**: Kraut, ein fremdes Gewächs so Schötlein trägt, balsamina.  
**Balsam**: Aepfel, ein fremdes Gewächs, so sich um etwas schlinget, und den Coamen in länglichen Aepfeln trägt, momordica, viticella.  
**Edel Balsam**: Kraut, thymus (*Pist.*)  
**Balsam**, wird in einigen Derratis von den wohlriechenden Sachen gesagt, womit man die Leichen vornehmer hoher Personen besorget. balsamiren, v. ungere corpus mortuum, pollingere, membra aromatis perspergere. eine balsamirte Leiche, odoribus differtum corpus, unguine odore delibutum.  
**die Balsamirung**, pollinatura.  
**balsamisch**, adj. balsaminus.  
**balsamisch**, adv. es riecht balsamisch, odorem balsaminum sive aromaticum habet.  
 In den Compositis stehen die Namen der Materien, woraus ein Balsam gemacht wird. *It.* Das, wozu er gut ist vornen an, und ist jedes unter solchen Wörtern zu suchen, als:  
 Augen: Bruch: Glieder: Haupt: Herz: Magen: Milz: Nerven: Balsam, u. a. m.  
 Gedächtnis: Gifte: Uicht: Schlaf: Schlag: Mund: Wurm: Balsam.  
 Angeliden: Anis: Cubeben: Lavendel: Majoran: Minze: Muskat: Nelken: Narden: Rauten: Rosmarin: Rosen: Zimmet: Zitronen: Balsam.  
 Aus America hat man neue Balsam in die Apotheken bekommen, als der Toluianische, Peruvianische, Copaisische.  
 In *Hagenii Chron. apud Petr. Script. Austriac.* steht Balsamen für balsamiren.  
 Die Königin Anna ward gemalsamet und begraben.  
 Die Griechen haben das Wort *Βάλαμον* schon gehabt, von denen es zu den Lateinern und zu uns gekommen. Im Hebräischen haben etliche gemeint es seye von *בצב* zusammen gesetzt, und heiße so viel als das beste, vornehmste Del, wie *Amos VI, 6.*  
**בצב** *primæ græcæ oleum*, das Haupt: Del. Die Araber aber haben *balefan*, *balsan*; Daher ist auch im Codice des *Ulfste* nur *balsan*, *Matth. XIV, 5.* *Joh. XII, 5.*  
**Balz** der Aurbahnen, f. Ball.  
**Balzer**. *Codex Spen. MS. Levit. XIX, 27.* noch scherent nit uwer Balzer sinwel. *Vulgata textus*, neque in rotundum attondebitis commam, f. Platte. Wozu die Wort vielleicht gehört, und von den Mönchen so verderbt ist.

## Bam,

ist eine Ausdrückung des Klangs einer großen Glocke auf der vom Oben entfernten Seite, sonus averse partis campanæ majoris, im Wort *Bum Bam*, f. *Bumm*, *Bim*, *Bam*, *Bum*.

**Bumbammen**, vulg. läuten mit Glocken, pulsare campanas.

**bammeln**, im Hangen sich wie eine Glocke bewegen, altera parte suspensum esse & moveri. Wie ein Dieb am Galgen; wie die Obri Schänge, f. bummeln für baummeln, sich an einem Baum mit dem Händen oder mit einem Strick schwingen, Schief. *Berni Chron. P. II, p. 720.*

**Gebammel**, motus frequens & continuus rerum altera parte suspensarum.

**Bammen**, vulg. murmurare more campanarum.

**Bamme**, **Bämme**, im Wort *Butter: Bamme*, vulg. ein Stück Brod mit Butter bestrichen, so man den Kindern jessen gibt. Ein Stück *Butter: Brod*, frustum panis butyro illitum. *Dis Wort*, ist auch Tenzel in Monatlichen Unterredungen 1639, p. 1027.

Das *Denominativum* ist *Butter: Bammel*. von den kleinen Glocklein braucht man *Bim Bimp*, f. *Bim*.

Es scheint das Wort *Butter: Bammel* kommt vom *Echert* der Mütter, die den Kindern das Stück *Butter: Brod* so sie ihnen geben, groß zu machen, es mit einer Glocke vergleichen; wie die Stücke so um das halbe Brod geschnitten sind, vorkellen. Oder, vom Holländischen *Boters Am*, welches eben so viel ist, als *Butter: Bamme*. *Gall. bouterame in Meung.*

*Matthes in Serepta* hat *Pampeln*, von einer Seite zur andern hangen und wanden, wie die Haut eines fetten Ochsen am Halße: wie ein Dieb am Galgen. (Kommt alsdann auch von *Bamme*, *Bampe*.)

**Dams**, **Däms**, **Doms**, bey den Sattlern ein Stück an einem Fuhr: Sattel, in *Corp. Jar. Saxon. Vol. I. fol. 433. sq.* Ein dickes volldärriges Fell, f. wamsen, dämisen, schlagen.

**Dambele**, ein Fluß: Fischlein, welches sonst auch *Pfrill* heißt. *Pist.* gibt es *Lat. Phoxinus*, und *Friscilini Nomenclator* p. 128. *Dambeli*, *Phoxinus major*. *Rotaue*.

**Bach: dambele**, *phoxinus in rivis*, f. unten *Pfrill*, *phoxinus*.

## Ban,

oder **Bann**, ist ein Ehrentitel in Ungarn und Croatiaen, Dalmatien, Sclavonien, auch bey den Türken gebräuchlich, *Leonclav. in onomastico Turc. Arab. Supremus regni praefectus*, *Satrapes regius*, *Summus procerum*. (vulgo. *Palatinus*.) *Praefes Regni*.

*Lat. barb. Banus*, provinciae Gubernator. f. *de Fresne. Gloss. Banus*. *Tom. III. Script. Brunsw. in Arenepk de Guelph. p. 666.* parti aciei praefuit avunculus Regis Belæ. Ban nominatus, in propria legione plus quam duodecim millia equitum retinens. Bann der Windischen Landen schrieb sich Graf Hermann von Cilli, Anno 1427. in *Huberi Austria* p. 106.

Es ist aus dem Sclavonischen *Ban*, Herr. Die Ungarn sagen *Ispan*, daher heißen die Eintheilungen und Comitatus des Ungarischen Königreichs *Espan*, sollte *Ispan* schaffte geschrieben werden. f. *Espan*.

## Dand, n.

*ligula*, *ligamen*, *vinculum*, wann es rund gedreht, *funiculus*.

**Dand**, etwas an Leib zu binden.

ein **Dand**, die Haar hinten sich zu halten, *redimiculum*, f. *Haar: Bänd*.

die Strümpf oder Bein: Kleider zu binden, *periculis*, f. *Hosen: Dand*, *Strümpf: Dand*, *Knie: Dand*, *instita*.

**Dand**, so etwas breit, *fascia*, *tenia*, f. *Binde*.

**Dand zur Herat**, *ligamina serica*. plur. **Dänd** an den Armen, *armilla*, *brachiale* f. *Arm: Dand*.

an dem Hals, *corques*, f. *Yaser: Dand*.

**Bänder: Kap**, ein Brust: Zierrat mit lauter Bänder: Maschinen besetzt.

**Bänder: Krämer**, *Mercator variorum ligaminum pretiosorum*.

**Dand**, womit etwas unten eingesäumt, *limbus*.

**Dande**, plur. zum gefangen halten, *vincula*, *orum*.

an Füßen, *compedes*; an Händen, *manica instita*, c.

einem Dande anlegen, *injicere alicui vincula*.

die Dande zerreißen, *rumpere vincula*.

einen der Dande einschlagen, *aliquem e vinculis emittere*.

in Ketten und Dande legen, *injicere alicui catenas*.

**Dand**, so einige Thiere zusammen gebunden hält, *copula*; als Hunde, Pferde, und so auch metaphor. das Ehe: **Dand**, *copula matrimonii*.

**Dand**, bey dem Feld: und Garten: **Bau**.

**Dand** von Weiden, *vimen*, *vitula*.

**Dand: Weiden**, *salices viminales*, ad *ligamina vitium*.

**Garten: Dande**, **Stroh: Dande**, *vimina* sive *vincula straminea*, quibus mergites colligantur.

**Dand**, bey den Wund: Ärzten, f. *Binde*, *Verbindung*, *ligamentum*, *vincula*, *habenula*.

**Bruch: Dand**, f. *Bruch*, *fascia coerceda* *ilium proidentia*; *retinaculum*.

**Dand**, die jarten Händlein, welche viel Theile des Leibes wegen ihrer Zähigkeit an einander halten, *ligamentum*.

**Dand: Ader**, *nervus*. eine Senne oder Fleische.

**Dand**, bey den Fäß: Bindern, *circulus*, f. *Reiß*. ein Dand um ein Fäß legen, *circulo dolium cingere*.

**Dand: Stod**, *baculus vel arbuscula ad circulos doliorum*.

**Dand: Holz**, *lignum victorium*, *perticæ quæ findi possunt ad circulos doliorum*.

**Zungen: Dand**, wo das End vom Reiß: wenig kommt, *circuli acuminata pars interior*.

das kleine Dand so da macht, daß der Reiß nicht klappt, *vimen*, quo *circuli extremitates colligantur*.

das Schnauzen: Dand kommt am wenigsten, *extremitatis acuminata pars exterior*. Ende des Reißs.

**Dand: Reiß**, *circuli qui viminibus colligantur*.

weites Dand, und enges Dand, *Huber in Austria ex Archiv. Melitensi. p. 76.* Sie sollen Zöllner haben 2 Pfund *Salt*, weites Dand, und 8 Pfund enges, für unser *Waut*, zu *Wurt* hausen und zu *Scharding*, im *Gloss. de Fresne* heißt es, *major & minus ligamen cuppe salis*.

eine *Tonne*: *Heering: Dand*, das ist, in der weite, als eine *Heering: Tonne*.

**Dand: Meßer**, *culter doliaris*.

**Dand**, in den Wappen, ein vom rechten Ober: Ed des Schildes bis zum linken Unter: Ed schräger Streiff, *balthus dexter*, *Gallice*, *bande*. *Scutaria tenia a dextro obliqua*.

**Dand: Streiff**, ein schmaler Streiff, oder Dand von rechten Ed bis ins untere linke schräg gezogen, *balthus angustior*.

**Zwillings: Dand: Streiff**, *gemelle sive duo balthi angustiores paralleli*, *tripartitum diagonaliter a dextris*.

**Dand**, bey den Schmieden.

ein *Eisene: Dandum* etwas, *circulus ferreus*, *annulus ferreus*.

ein *Thür: Dand*, *ligamen ferreum*, quod *januam possi conjungit & cujus annulus circum*



cum cardines movetur. die Thür-Bande, *pl. ligamina janue cardinalia*.

**Band**, bey dem Schiffbau, ein großes krummes Holz, woran der Boden und die Wand des Schiffs befestigt wird, *lignum curvum ut genu flexum, laterum firmamentum*.

**Bande**, bey den Zimmerleuten, catenz, sive lignea vincula, quae columellas & laterum trabes conjungunt.

**Creuz-Bande**, *pl. Stücke* Balcken so wie ein Creuz zusammen gefüget sind, *nexus trabium in crevis forma*.

**Streb-Band**, ein Balcken, der einen andern grad aufgerichteten stüzet, und mit dem Eriten und Grund-Balcken verbindet, *retinaculum, sive lignum fulciens columellam contignationis contra venti impetum & connectens ei, partem lateris cum basi*.

**Band-Dohrer**, womit man die Löcher zu denen hölzernen Nägeln der Schräg-Balcken macht, *terebra, quae foramina facit ad ligneos clavos quibus trabes oblique connectuntur*.

**Band-Nagel**, *clavus ligneus*, ad trabes conjungendas & alias aedificii partes, canthos, columellas & tigna.

**Band**, bey den Buchbindern und bey den Buchhändlern. Wann eine Zahl dazu gesetzt wird, als der Erste Band, drey Bänder, *Tomus, Volumina*.

Wann keine Zahl dazu gesetzt, und nur auf des Buchbinders Arbeit gesehen wird. Der Einband, *tegumentum libri; involucreum, vestitus libri*.

**Band**, figurlicher Weise, *vinculum, carcer, servitus, captivitas, ambitus, sepimentum, copula, nexus, nodus, vis, potentia, lex, propinquitas conjunctio; impedimentum, &c.*

**Band, Reich-Band**. Ein Reich, worinnen ein Reich Land wegen Einbruch des Wassers sicher liegt. *It. das Reich Land selbst, und alle die in solchem Reich-Band liegen*. Distriktus terre aggeribus cinctus, & incolae sive colonia intra novos aggeres, quae eos conservat & tantum munimentum suum reparat.

**Band**, in der Bluts-Freundschaft im Rechten, gradus consanguinitatis, *vinculum sanguinis*, von der Figur des Stamms oder Sippschafts-Baum genommen. Daran auf der rechten Hand an einem Band stehen von Vater und Mutter herab: 1. Bruder, (nemlich der Manns von dessen Anverwandten man handelt.) 2. Bruders Sohn und Tochter, 3. Bruders Enkel, 4. Bruders Ur-Enkel, sind an einem Band. Auf der linken Seite von Vater oder Mutter ist 1. des Mannes, von die Aede ist, Schwester, 2. Schwester Sohn oder Tochter, 3. Schwester Enkel, 4. Schwester Ur-Enkel. Geschwisterte von zweyen Banden sind also entgegen gesetzt, den Geschwisterten von einem Bande, nemlich Vaters oder Halbs-Brudern und Schwestern. Dessen heißen sie einbändige oder zweybändige Geschwisterte.

**Band des Friedens**, *vinculum pacis*, quia pax dissidentes unit & unitos conservat.

**Band für Sinderung**, das Band seiner Zungen, *id quod linguae & sermonis utrum impedivit, solum est; solum est vinculum linguae ejus*.

**Band für Gesez, Lehre**, (lasset uns zerreißen ihre Bande, *rumpimus vincula eorum*. *Legem, doctrinam, praecepta*).

**Band für die Macht**, *vis, potentia, potestas*. **Band der Finsterniß**, *vincula tenebrarum, et tenebrae caliginis carcer*.

**Das Band der Ehe**, *copula matrimonii*.

**Band der Freundschaft**, *necessitudo, nexus, nodus amicitiae*.

**Band für Kerker, Gefängniß**, *carcer, vincula, captivitas*.

**Band für Rinschschafft**, *servitus, jugum servitutis*.

**Bändlein**, *n. raniola, funiculus, ligula serica, fasciola*.

**Gebände**, *n. vincula*.

**Bänder**, *m. Victor*, im Freyberg. und Erzgebirg.

**Bruch-Band**, **Flecht-Band**, **Führ-Band**, **Kinder-Bande**, **Liebes-Bande**, **Ort-Band**, **Trag-Band**, **Saal-Band**, **Wiegen-Band**, **Todes-Band**, *f. an ihrem Ort*.

Im Ukhla ist *bandi*, im Angel-Sächf. und Englischen *Band*; *And* scheint *Band* und *Binde*, *binden* und *winden* einerley zu seyn, (siehe beides) In *Rabani Mauri Gloss.* ist *Pant.*

**Bänder-Herr**, *f. Banier*.

*Ofrid* hat *bant*, *gibente*, *Gloss. Monseuse*, *gipenti*, *alligatura der bendet*, *ligatura chirurgica* in *Seiblt. Gloss.* p. 79. a. aus *Nothker. Psal. CXLVI. 3.* soll vielleicht *Bendel* heißen.

Eine *Bande*, oder *Hausen* Leute so zu einerley Verrichtung sich zusammen thun, absonderlich im Krieg unter einerley Fahne, *f. Banier* in *Erymol. fodalitium*.

**Band oder Bant** an den Niederländischen Districten, als *Brachband*, woraus *Brabant* worden, *Burebant*, *pagus*, worinnen *Herford. Eccard. T. II. Rer. Franc. T. II. p. 308*.

**Leherband**, *f. auch Schilfer Gloss.* p. 99. *De-kurbenzon*, *Testamentum Comitatus Frisorum pars*, *f. oben Band, Reich-Band*.

Das *b* obert ist bisweilen nur als *n* ausgesprochen worden. *Alberus in Lex. ad vocem*, ich *Alexy*, *B. Capital. capitis operculum*, das *Bendin* der Heydnischen Pfaffen; *Puella ornat frontem redimiculo*; *setzt ein Bendin uff*, *Vitta*, *Hauben*, *Bendel* vel *Hinn-Haub*.

**Band-Äder** *f. Band* bey *Kertern*.

**Band-Dohrer**, **Band-Nagel**, *f. Band* bey *Zimmerleuten*.

**Band-Holz**, *f. Band* bey *Böttchern*.

**Bander-Kram**, *f. Band* zur *Sierat*.

**Bander-Messer**, *f. Band* bey *Böttchern*.

**Band-Kreife**, *f. Band* bey *Böttchern*.

**Band-Seil**, *struppus*, *Vetus Vocabular. 1482*.

**Band-Ruthen**, welche auf *Rohr* und *Stroh*-Lächern als Stäbgen gebraucht werden, die *Stroh*-Schoben zusammen zu halten. *Flemming Jagd-Buch* p. 73.

**Band-Streif**, *f. Band* im *Wappen*.

**Band-Weiden**, *f. Band* im *Garten-Bau*.

**Arm-Band**, *f. hier Band* zum *Sierat*.

**Bruch-Band**, *f. hier Band* bey *Ärzten*.

**Creuz-Band**, *f. hier Band* bey *Zimmerleuten*.

**Ehe-Band**, *f. hier Band*, für *copula*.

**Einbändig**, *f. Band* der *Bluts-Freundschaft*.

**Flecht-Band** *raniola* quae capillis innectitur, quae cum capillis feminarum funium modo torquetur. *Band* so man in die *Weiber-Zöpfe* flicht.

**Führ-Band**, *raniola* in qua infantes axillis pendunt & ducentur, fascia subalari qua infantes ambulare discunt, woran man die *Kinder* unter den *Ähselein* führt.

**Garben-Band**, *f. hier Band* bey *Feld-Bau*. **Haar-Band**, *redimiculum*.

**Halb-Band**, *f. Band* zur *Sierat*.

**Hofen-Band**, weil vor diesem *Hofen* auch von den *Strümpfen* gesagt worden, so heißt es so viel als *Strumpf-Band*, *periscelis*, *idis*.

**Kinder-Bande**, *tempus partus mulieris*, *dolores e partu*.

**Knie-Band**, *periscelis*.

**Liebes-Bande**, *pl. vincula amoris*.

**Ort-Band**, *vaginae vinculum extremum ferum quo pars vaginae ensis acuminatio armatur*.

**Saal-Band**, in *Bergwerk*, *f. Saal*, *Quarz* so um den *Kies* herum, und ihn als *Schalen* umgibt; *silicea & quasi gemma fera crusta circum pyritem in fodinis*.

**Schnauzen-Band**, *f. Band* bey den *Böttchern*, *circuli dolarii extremitas acuminatio & exterior*.

**Spund-Band**, *f. Band* bey den *Böttchern*.

**Streb-Band**, *f. Band* bey den *Zimmerleuten*.

**Stroh-Band**, *vinculum stramineum*.

**Strumpf-Band**, *periscelis*.

**Teich-Band**, *f. Band* für *agger*.

**Todes-Band**, *vincula mortis*.

**Trag-Band**, *lorum gestatorium, raniola gestatoria*.

**Thür-Band**, *f. Band* bey *Schmieden*.

**Wiegen-Band**, *ligamentum quo retinetur infans in cunis ne excidat*. *It. funiculus, quo cunae moventur*.

**Ziehe-Band**, ein *Blech* so die *Spalte* im *Holz* zusammen hält, *lamina ferrea ad continendum aliquid ligneum quod rimas habet*.

**Zungen-Band**, bey den *Böttchern*.

**Zweybändig**, *f. Band* in der *Bluts-Freundschaft*.

## Bändel

**Hers-Bändel**, *m. pericardium*.

**Bändel**, *m. eine Kopf-Binde* der *Bauern*; *Nägde*, *diadema muliebre virginum* in *pagis*. *Goliath in Onomastico* gibt es: *Frontale*, weil der *Ober-Kopf* bloß bleibt, bey solchen unverehlichten *Verlobten*, und nur die *Stirne*, nebst den *Ohren* herum damit bedeckt wird. In *Regensburg* tragen auch vornehmere *Leut* *Bändel* auf dem *Haupt*.

**Bendel**, heißt in der *Strassburg. Policey-Ordnung*, p. 42. so viel als *Flecht-Band* so man in die *Haare* flicht.

die *Bendel*, *raniola* hat *Pist.* im *Lex.*

Einige haben *Bendel* vor diesem, für etwas so als in einem *Bündel* gebunden ist, gebraucht, als in *Cod. MS. Spen. 1. Sam. XXV. 18*. *Centum ligaturae uvae passae*, übersetzt worden: *hundert Bendel Weinstöckchen*.

Es kommt also von *Binden*, oder *Band*, und erklärt *Cassianus* in *Lex.* Das alte Wort *Fanon*, mit *Bendel*, *Bündel*.

*Bendellus*, *Lat. barb. Gall. bendeau, bandeau*, ein *Band*, den die so den *Chrysam* empfangen, um die *Stirn* binden.

## Bandelier

*lorum a quo vel in quo aliquid dependet*.

**Bandelier** bey den *Musketieren*, *balthus Sclopetariorum* in quo pera eorum in dextro latere pendet, & a quo theca vel theca pulveris nitrati dependet.

**Bandelier-Büchse** oder *Rohr*, *sclopetum* quod beneficio lori ab humeris dependens portari potest.

Dies Wort kommt vom *Italiänischen*, *bandeliere*, wird daher nicht wohl von einigen *Pandeliere* geschrieben.

## Bandit

heißt eigentlich, *extorris, exul*. Weil aber die meisten um *Vogheit* willen vertrieben, und des *Landes* verwiesen sind, auch in ihrem *Exil* nicht besser, sondern ärger werden; So bedeutet *Bandit*, im *Teutschen* jetzt so viel, als *Strassen-Räuber*, *latro*, *licarius conductivus*.

**Panditen**, steht in *Wursteisens* *Vasli. Chronik*, *ad ann. 1309*.

Vom *Italiänischen*, *bandito*, *f. Bann*.

## Bändig, adj.

*domitus, mansuetus*. **bändig machen**, **bändigen**, *v. domare, perdomare, domare, reddere mansuetum, frenare, cohibere, frangere si rocem animum, coercere, in gyrum ducere ut equum freni impatientem*.

alte Hunde, sind bñ bändig zu machen, piteacus senex ferulam negligit.  
der zu bändigen ist, domabilis.  
der nicht zu bändigen, indomabilis.  
die Bändigung, domitura, refrenatio.  
unbändig, adj. indomitus, effrenus, effrenatus, dura cervicis.  
unbändig seyn, reluctari, ferocem esse.  
unbändig, adv. unbändiger Weise, effrenare.

Unbändigkeit, ferocia, impatientia freni, effrenatio.

Kommt von Band, wie von Pfund, pfündig, von Stand, ständig, und heißt eigentlich ein Thier, das sonst wild ohne Bande läuft, aber jetzt die Bande leidet.

\* Hartbändigkeit, hartbänig, Leo Ind. in paphr. c. V. Ep. ad Gal. für hartbändig, contumax, refractarius.

Baner, f. Banier.

banen, vom Holländischen boenen, das heißt: ne Geschirr oder andern Hausrath reiben, daß es glänzend wird, ligacem suppellectilem fricare ut resplendat.

### Bang,

für Angst, welches auch allezeit dabei stehen kan, und oft dazu gesagt wird. Ist aber in wenig Redensarten gebräuchlich.

Es ist mir bang, oder es ist mir angst und bang, anxius sum, angor animo, vel intus sensibus.

Es ist mir bang um ihn, oder für ihn, angor de illo, angorem capio pro illo.

Es ist mir bang um Trost, solatium anxie quoro.

Es wird mir bang, animus infortunium praesagit, me cura haec angit & sollicitat; anxio & sollicito animo sum.

Dem bang ist wegen eines Dings, anxius aliquid rei, oder de aliquo re.

einem bang machen, ängsten, curis premere, angere, excoquere.

Bangigkeit, vulg. anxietas, angor.

\* Bangenkraut, heißt brom. Pictorio in Lex. Cicuta.

Bang, ist ein Substantivum wie Angst. Es ist mir angst und bang, oder wie ein Adverbium konstruirt, als: Es ist mir wohl, oder weh. f. Bang, an statt des d nachdem n wird von einem Dialekt für g gebraucht, als Ringer für Kinder, Hunge für Hunde. Oder es kommt von Bann, f. Bann, welches ein Einschließen und Binden ausdrückt. Heißt also Bang eine Enge ums Herz, oder eng ums Herz. Der Comparativus bänger, so Sap. XVII, 13. gesagt ist, veraltet sehr, dann er ist als vom Adjectivo vermischt: einem bange thun, ist veraltet. Alber. ad voc. ich leide, molestum esse alicui.

### \* Bangeln, v.

Dasy pod. in Lex. eventilo, ich säubere wohl, ich bangeln in Händen herum, f. Bangeln.

Banglen, Pictor. im Lex. Handlen, in Händen hanlen, manu tractare, pertractare.

gepanglet, id. contractus.

wild umhin gepanglet, jactatus, f. Vengeln als wenn es von palma wäre für palmen, wie handfeln von Hand.

Es kommt dieses Wort überein mit Vannus, womit man das Vetroid reinigt und wäscht, daher heißt es so viel, als die Ströme von einer Hand in die andre fallen lassen, und dazu blasen, daß das unreine wegfliehet und über die Hand wegfliehet, mit welcher Bedeutung diese Wörter so wohl Lateinische als Deutsche, leichtlich zu reimen sind.

### Banier,

Vexillum, signum. Der vornehmste Fahne des dem Kriegs-Heer. Der Heer-Fahne, wird auch geschrieben Banner, Banier, Panier.

Banier aufwerfen, erigere vexillum maximum. Der große Heer-Fahnen wurde auf einem Wagen geführt, auf welchem man ihn aufrichten konnte, wie die kleinen Mast-Bäume in den Schiffen. Wenn man ihn legte, so lagerte sich die Armee, und wenn man ihn aufrichtete, mußte sie gegen den Feind ziehen. Wegen dieses Fuhrwerks heißt er Ital. carroccio, gleichsam Wagen- oder Karren-Fahne, wie man anfänglich die Canonen und Feld-Stücke, Karren-Büchsen hieß. Ist also Banier aufwerfen oder aufheben, wie in Actu Noricorum Comitum Anno 1470. steht nach Hr. Schilters Auslegung in Gloss. p. 76. b. so viel als bellum indicere, movere, gerere, f. Standart.

Banier-Führer, in Chron. Hagensis MS. da der Hauseitung Rudolfs geordnet was, mit Banier fürern, und den andern, ic. Über Ebnig-Drafer Heere schwebte ein grün Wannyr. f. Fahnen und Fahnen-Führer, T. III. Script. Brunsw. p. 281. De Sassen hedden enen Gerveman, de nam der Sassen Banier in de zant, und doch in den Ruch.

Panier-Zerr, in der Aures Bulla Praefation. Fürsten, Grafen, Panier: Herren, Freyen, Edlen und der Städte. So im Lateinischen Text heißt: Principum Comitum Baronum, Procerum, Nobilium, & Civitatum. Im ersten Capit. dieser Aures bullae, und anderswo mehr, heißen diese Barones an statt Panier: Herren, auch Landes-Herren. Das ist dignitate territoriali investiti. Die Pan oder Fahne-Lehn hatten, f. Schilt. Gloss. p. 77. a. qui proprio suo pandorio in praelis militare possunt vulgo Banderelcus oder Bannerehus. Der Markgraf von Brandenburg verlor in den Sassen-Ländern zwei Panier: Herren und verlor ein Edelmans (Edelreuther) T. III. Script. Brunsw. p. 407.

Panier-Zerr, Panier-Reister, heißt im Schweizerischen Dialect, vexillarius, der Fahndrich. Pict. in Lex. f. Fahne, Fanner.

Panier: Herren heißen in der Stadt Köln am Rhein die Häupter der 22. Zunftten, so dajelbst sind in Schematismo Colon. An. 1724.

Reichs-Panier, vexillum Imperii Romano-Germ. Rec. imperii Spira. An. 1542. f. 40. In der Kaiserl. Maj. Abwesen soll des Reichs-Fahne nicht fliegen, sondern an seiner Statt ein ander Fahne durch den Obersten Feld-Marschallmann aufgerichtet und gebraucht werden. Im Diplom. Friedr. III. An. 1461. f. 9. wird es das Kaiserliche Panier genennet.

Das Reichs-Panier fürnehmen, aufheben ic. hieß An. 1470. in Comitibus Noricis bellum indicere, movere, gerere.

Banier, kommt vom Französischen banniere, und dieses vom Italienischen bandiera, vom Deutschen Band. War anfänglich nur ein Band oder Binde, so an eine Stange oder Spieß gebunden war. Im Fragm. de B. Hispan. Caroli M. 7. 1881. vom Roland.

Einen Spieß nam er an die Zand,  
Einen Wizen van er ane bane.

Hastam sumebat in manum,

Albam fasciam alligabat.

Tom. II. Script. med. ari Eccard. in Poem. Germ. steht Panier immer für die Heer-Fahne, und wurde angebunden, nachdem es Zeit und eine Figur sich hinein schickte, col. 1527. In Lege Frisia. den Fuß Berl mach ofte schall anbinden en Heerfahn, das is ein Banner.

Daher hieß das Panier oder der Fahne vor Alters Band. Paulus Warnefrid. l. 1. de gestis Longobard. c. 20. Vexillum quod Bandum appellat.

In des Ulphila Uebersetzung bandwo signum.

Daraus auch die neuen Griechen βανδερ φορ mirt, in Swda, und der Fährich hieß Bando-phorus.

Aus Band wurde Latino-barb. Banderium,

Panderium, Bannerium. Ital. bandiera. Gall. banniere.

Es scheint man habe von Band auch banda gesagt für vexillum, welches hernach für curia genommen worden, oder für einen Haufen der im Krieg unter einem solchen Fähnlein stand, wie man oft ein Fähnlein Sold oder ein Fahne für eine Compagnie sagt. Endlich brauchte man es auch von andern Parteyen, oder Leuten die zusammen halten, als: im Französischen une bande. Ital. una banda. Holl. bende. Dieses Holl. bende hat Anton de Musica de rebz a Carol V. ad Sanct. Digerium gestis, behalten. apud Menken. Script. Sax. T. I. col. 1296. turmis vulgo bendis und col. 1301. cum CCC equibus diversarum turmarum vulgo bendis. Für Banier Herr ist im Holländischen Vanders-Herr, Baro, oder Vanders-Herr, ex Baronum ordine dynasta. Vaenderie, Baronatus, Baronis dignitas seu ditio.

Unter den verborbenen Namen die unter dem gemeinen Volk aus dem Wort Banier worden, ist absonderlich wann es T. II. Scriptorum Sax. Menkenii Wörner geschrieben wird. Wannpr in Chron. Hagensis apud Petz col. 1085. des Reichs Wannpr.

Das Wort Fahn für Banier, hat in dem Compositis schon vor Alters den Vorzug behalten; als für Sturm-Banier hat man An. 1359. Sturm-Fahn gesagt. Albert. Argent. de Carol. IV. Rex hoc audito Bannerium suum quod dicitur Sturm-Fahn super turrim Ecclesie Spirensis constituit & egressus cum bannerio ante castrum illud funditus destruxit.

So hat man für Bericht-Fahn auch Panier gesagt, vexillum judiciale ad actum judiciale. hodie, inquit Schilt. Gloss. p. 78. a. alicui in usu, unter die Fahne bringen, h. e. sub vexillum judiciale deducere, Romanis sub hastam edigere, subbastare. Das heißt in einigen Reichs-Städtern: Unter dem Panier. f. Fahn.

### Bank, f.

sedile longius, quod plures una sessores capit.

Bank, die an der Wand fest, sedile immobile.

Bank, auf einem Gerüste zum anschauen zuwerthen, Eigz, anabathrum.

Bänke übereinander, subsellia, orum.

Bank, worauf man sitzt, scamnum.

unter der Bank liegen, abjectum & contemptum esse, in occulto jacere.

unter die Bank stellen, tanquam abjectum occultare.

einen unter die Bank stellen, vulg. vincere

aliquem facile & victum ludibrio habere.

unter der Bank hervor stehen, rem contemptam in lucem proferre.

Keinen Kindern auf der Bank sitzen, von

seinen Kindern ernicht werden, und ihnen

beschwerlich seyn, a liberis suis ali, illisque

molestum esse.

auf der unabgerten Bank sitzen, vulg.

furari aliquid & dicere se invenisse, scilicet

in loco ad quem non omnibus aditus patet,

de quo pulvis non detergitur ut de scamnis.

Keinem etwas unter die Bank stellen, vulg.

omnia peccata in aliquo reprehendere, nihil

in occulto relinquere.

durch die Bank, auf ehn Unterschied, omnia

sine discrimine & sine ordine, sine delectu.

Bank, bey den Handwerks-Leuten die feil ha-

ben, oder worauf man Geld zehlt, mensa live

abacus in quo exponunt ea quae venalia ha-

bent. Taberna in qua ejusmodi mensae sunt

f. Fleisch-Bank, Brod-Bank, Frop-Bank

Bank-Frau, Bank-Reister, Bank-Führer,

Bank-Fins, Wechsel-Bank, Zoll-Bank.

einen zur Bank bauen, vulg. singulas actio-

nes alicujus traducere, calumniari, als di-

Wegger thun, dem eine Feste, dem ander-

eine Hand abbauen, und also lebendig Fleis-

dei



verkauften, auch Kirchen: Post. Evang. Dom. III. post. Trinit.

**Bank**, merket einige Handwerks-Leute, und ander arbeiten, mensa, machina. s. Dreh: Bank, Schnitz-Bank, Hobel-Bank, Ruder-Bank.

**Bank**, oder Banco, bey den Kauf-Leuten, trapeza funeratoria, publica mensa nummaria, oder in einigen Republicken, und grossen Städten aufgerichtete Banken, ararium communis argentarii, vulgo ararium cambric. Das Haus so daugewidmet, curia argentiaria.

**Banco** Schreiber, scriba ararii argentarii. **Banco** Cassierer, ararii feneratorum cultos, ararius.

**Banco** Herren, ararii cambialis curatores, Seniores ad forum cambiale deputati; rei argentariae praefecti.

**Banco** Geld, unciales optimi, argentea moneta major & purior, quae valet in foro argentiaria.

**Banco** Bediente, ministri curiae argentariae. **Banker**, Bankerott.

**Bank**, in der Schiffarth, syrtis, brevia, ium. s. Sand-Bank.

**Bank**, bey den Wallfisch-Fang, mensa in qua lardum piscis discinditur. s. Bank-Messer, Bank-Messer, Bank-Schneider.

**Bank**, das Gerich-Werk, worüber man die Jagd-Nase oder Barne stricket. Flemingius Teutscher Jäger, p. 227. 4. welche er auch daselbst jermahl die Fisch-Bank heisset, über welche der Maifisch, oder Maifisch gezogen, und die Knochen dicke zugezogen worden, modus litigii & nomenclaturae rei mensurae.

**Bank**, die Gerichte, im alten Sächsischen Land-Richt, 3. 69. Sedes scabinorum sive iudicum, quae sedendo pronuntiabant.

Der Bank sitzen, sedem postulare, inter se habere ut variorem opinionem sententiam promittant.

**Bank** verordnen, (das Gerichte aufheben) und auflösen. Land-R. l. art. 70. von den 4 Bänken, das ist, gerichtlich. Weichbild. m. 12.

Die Schöffen haben geschworen zu der Bank, iudici, cupis assessoribus sunt, tabernaculum dederunt. L. 3. Land-R. art. 12. Gloss. f. Schöffen-Bank.

Die lange Bank schieben, (in langi sub sellis positionem ducere) ist so viel, als aufschieben, bei deren mehr zu Gerichte sitzen, ut magno iudicio consilia res designantur. Daher heisset vor diesem auf die lange Bank sparen. Ray:rich. Narren-Sch. fol. 113. mora diem exorare, rem procrastinare, compendinare, tardare, quam longissime tempus ducere.

**Bank**, bey den Reichs-Versammlungen, sublimis ordinum Imperii in Comitibus, locus sessionis legatorum omnium Imperii membrorum.

Die geistliche und weltliche Bank im Fürstlichen Rath.

Die Oer-Bank, für die so ein nicht secularer Pfrum administriren, und Evangelische Religion sind.

Die Akerische und Schwedische Bank der Reichs-Rath.

Die Grafen-Bank.

Die Bänke des Reichs-Raths Collegii.

**Bank**, n. tabellum.

**Bank**, n. argentarius, collybista, trapezita.

**Bank**, n. convivium solenne & splendendum.

**Bank**, n. convivi, epulari.

**Bank**, n. convivi, epulari.

**Bank**, n. convivi, epulari.

**Bank**, n. convivi, epulari.

**Bank**, n. convivi, epulari.

der seine Arbeit jugend verrichten kan, da die Stationarii dieses nicht thun können, als Bauer, Zimmer-Leute ic.

**Bankar**, Banker, nothus, filius illegitimus vel filia non legitimo thoro.

Mit einer von der Bank fallen, vulg. rem habere cum scorto, in quovis loco.

**Bank**-Bohrer, oder Bein-Bohrer, terebra qua foramina sunt ad inferendos pedes scamni.

**Bankerott**, defraudatio creditorum.

**Bankerott** seyn, vedere foro.

**Bankerott** werden, amittere cum fenore sortem & suam & creditorum, defraudare creditores.

Ein Bankerottier, rationum & fidei defector.

**Bankerottieren**, s. bankerott werden.

**Bank**-Eisen, n. ein Eisen, etwan Spannlang, dessen Hälfte in die Wand geschlagen wird, die breite Hälfte aber hat Löcher, womit es auf die Bank genagelt wird, die an der Wand fest stehen soll, ferrum quo scamnum parietem iungitur.

**Bank**-Frau, s. heisse bey einigen Bäcker-Stüpfen eine Frau, die thut in der Brod-Bank das Brod verkaufen, tabernis pistorum cultos, panis pistorum venditor.

**Bank**-Zägen, n. ein Zägen, die Stücke vom zerhackenen Wallfisch-Speck dazu zu ziehen, uncinulus, quo attrahunt frusta lardi balenae; in mensa quadam sive in scamno discissi, ut illi in dolis condant.

**Bank**-Hobel, n. bey den Tischern, (weil er einer der größten Hobel, ob er gleich nicht wie der Böttcher ihr grosser Hobel, als eine Bank auf vier Füßen steht.) Er ist zweyerley, die rauhe Bank, da das rauheste aus den Fugen gehobelt wird, als mit einem Schürf-Hobel; und die glatte Bank, da die Fugen glatt damit gemacht werden, dolabra scinatorum major ad excavandas juncturas.

**Bank**-Kissen, n. pulvinus in sedili.

**Bank**-Kissen, auf einem Anne-Bänklein, pulvinus genitalis.

**Bank**-Lafen, n. Schiller, in Gloss. vet. invenit Panchlathan, subsellii stragulum, tapes quo scamnum sternitur. Petri Vocabularium 1482. Ranschleche, scamnale, Lat. barb.

**Bank**-Messer, n. magister opificum ejusdam, cui permissum sub recto in foro ea quae venalia habet vendere, Magister tabernarius.

ein Gross-Bänker, magister qui in tabernis majoribus vendit.

ein Klein-Bänker, magister in tabernis minoribus.

**Bank**-Messer, ein Messer den Wallfisch-Speck zu zerhacken, culter ad discindendum lardum cetarum in scamno navis quae eo oneratur, s. Bank-Hägen.

**Bank**-Pfule, n. culcita in scamno.

**Bank**-Richter, der die grossen Böttcher-Hobel wieder gerade und eben macht, magister dolarii opificum qui aliorum dolabras majores corrigit & aequat, s. Bank-Hobel.

**Bank**-Schneider, der den Wallfisch-Speck zerhacket, scissor lardi cetarum in tabula navis quae eo oneratur.

**Bank**-Stollen, n. pes scamni.

**Bank**-Stüchtig, adj. caro quae potest in taberna carnaria vendi.

**Bank**-unwürdig, Bank-unwürdiges Fleisch, caro quae non potest in taberna carnaria vendi.

**Bank**-Zins, n. Zins von dem Fleisch-Scharren, census & tabernis lanionum aut pistorum.

Siehe die Composita unter ihren Anfangs-Buchstaben, davon die vornehmsten folgende sind:

**Bank**-Zins, s. f. Schlaf-Bank, sedile plicabile in quo lectus est.

**Bank**, im Spott, taberna in qua cerevisia venditur & bibitur; campotorum cetus.

**Bank**, merket die Becker Regeln geknetet werden, mensa, in qua massa farinae e qua spirz formantur denuo frangitur & pinkt.

**Bank**, taberna aut mensa in qua panis venditur.

**Bank**, die Gerichte-Bank, subsellia scabinorum, Judicium, tribunal.

**Bank**, machina tormentoris.

**Bank**, sedile sive subsellium puerorum pigrorum in quibusdam scholis.

**Bank**, taberna sive domus in qua tabernis lanionum; Taberna carnaria; mensa lanionis.

**Bank**, scamnum in quo torquentur malefici in qua quaestiones de iis habentur, equuleus; tortura corporis.

**Bank**, in Städten und Märkten, gewisse verordnete Stellen, auf welchen der Land-Mann sein Vieh vermenagen oder schlachten darf. Im Bapstlichen Land-Richt, mensa carnaria runcolarum in urbibus.

**Bank**, ein grosser Zügen-Hobel, dolabra major & longior ad excavandas juncturas.

**Bank**, ins Bett zu steigen, scamnum, in quo ascendunt in lectum.

**Bank**, Hackerting oder Hackel zu schneiden, machina ad scindendum pabulum stramentitium.

**Bank**, sedile e cespibus.

**Bank**, s. Bank-Messer.

**Bank**, der Ort auf dem Früh-Bäumen über dem Schacht, da die Äpfel ausgeführt werden, locus super puteo in fodinis ubi vasa quae extrahuntur, evacuuntur.

Über der Bank-Bank seyn, extra fodinas, sive non amplius in fodina esse.

**Bank**, mensa, in qua dolabuntur afferes, dolatorium.

**Bank**, Bank mit einer Leine, sedile cum dorsali.

**Bank**, ist in der Mühle, wodurch das Mehl fecht gehet, scamnum in quo foramen ad fanam.

**Bank**, scamnum ad fornacem.

**Bank**, bey den Mungern, scamnum ad extendendum argentum.

bey den Zestern, scamnum torturae.

**Bank**, scamnum remigis. Die Ruder-Bänke, transtra, orum.

**Bank**, sedile, in quo viatores & alii quiescere possunt.

**Bank**, bey den Schiffenden, syrtis, Sand.

**Bank**, untiefe Denter, brevia, locus vadolus, arenae pulvis innavigabilis.

**Bank**, bey den Berg-Leuten, mann sie in die Tiefe graben, Durch welche sie durch graben müssen, arenae stratum.

**Bank**, s. Schlachten.

**Bank**, s. Bett-Bank.

**Bank**, subsellia scabinorum Weichbild Gloss. Art. 10. Im gehogten Ding zwischen vier Bänken; Judice pro tribunali sedente & intra quatuor scabinorum scamna agente.

**Bank**, sedile victoris.

**Bank**, subsellia sudatoria in vaporatio, und im Eherge, in den Corps de Gardien, scamnum dormitorium.

**Bank**, mensa in quo pannifices pannos suos explicant, ut meliores signis obtentur.

**Bank**, ist so viel als Züge-Bank, dolabra major scinatorum.

**Bank**, rates in fluvio, in quo lotrices lineae lavant. It. machina ad lavandam lanam, die Wolle zum waschen zu waschen.

**Bank**, mensa nummulum.

**Bank**, heissen die Wände, zwischen welchen die Wasser-Räder gehen, parietes inter







anbefohlen worden, Jejunium banni; Edicto indicium, bannitum, publico banno injunctum. T. I. Script. Brunsw. p. 489. 491. 552. T. II. p. 216. 1087. Nach dem Sonntag Miscordias Domini, und den XLten nach Trinitatis wurde den 2. 4. und 6ten Tag in der Woche im Rainingen gefeiert. Serrar. Res. Mercur. edit. Joann. T. I. p. 102.

**Bann-Joch**, m. saltus communi usu interdictus. In Schwaben-Spieg. c. 352. **Bann-Joch**, bannum ferium, und mit jertbedtem Wort: Wer in Bannen und Jochen ein Bild runder. Item wer durch den Bann, oder Joch reitet, z. f. Bann-Wald.

**Bann-Kloß**, f. campana banalis, quae populari ad conveniendum cogit.

**Bann-Leute**, pl. subditi alicujus banni sive districtus.

**Bann-Meile**, f. ein District einer Meile groß, in welchem eine Stadt sich des Bannes bedient, nam scilicet, urbs tractus unus milliarius assignatus, intra quem potest bannum exercere. vulg. banleuca. Gallice. banlieue, bannitum miliare. **Bann-Mühle**, f. Zwang-Mühle, da alle mahlmüssen, mola bannalis, qua vicini subditi ut coguntur, molendinum bannarium.

**Bann-Ofen**, worinnen alle backen müssen, furnus bannalis, in quo omnes incolae pagi panem coquere coguntur, furnus bannarius.

**Bann-Pfennig**, m. Geld-Straff wodurch Leibe-Strassen abgeloßt werden, Lehmann Speyer. Chron. m. l. 2. ne poena corpore sit perferenda.

**Bann-Pfennig**, f. Königs-Bann, multa sive regio inferenda.

**Bann-Stadt**, f. eine Stadt die ihre Bann-Meile hat, urbs banno gaudens.

**Bann-Stein**, ein Mark-Stein, der den Bann um einen Ort andeutet, lapis qui limites territorii & jurisdictionis indicat, lapis terminalis. Leiser Jus Georg. p. 236.

**Bann-Schabl**, m. die Androhung und Macht des Bannes, fulmen excommunicationis.

**Bann-Stuhl**, m. das Ober-Gericht, judicium superius & criminale, jurisdictionis superior.

**Bann-Taidung**, f. das Gericht um eine Stadt so weit desselben Gebiet geht. Huber in Austria ex Archiep. Mellicensi. p. 80. **Bann-Taidung**, f. Vogt, f. Bann-Wart, fultus banni. f. Hüt, Hüt-Schut.

**Bann-Wald**, sylva incedua. Pilt.

**Bann-Wart**, m. custos banni, heißt an einigen Orten Pfandmann. Continuator Hesoldi hat die Wörter Melluarus, Camparius, Saltuarus.

**Bann-Wasser**, darinnen nicht jeder fischen darf, aqua in quibus piscatio interdicta.

**Bann-Werk**, opere bannales, ad quas omnes subditi territorii alicujus convocantur, angariae, Fron-Dienste.

**Bann-Wein**, den man vom Herrn kaufen muß, und sonst nirgends darf, vinum quod Dominus certis locis temporibusque vendit exclusis omnibus aliis. Stumpf. Chr. Helv. fol. 373. a.

**Bann-Zaun**, ein Zaun den niemand beschädigen darf, Lehmann Speyer. Chron. 6. 13. sepes territorii urbis alicujus, quam nemo laedere debet.

**Einige Composita wo Bann hinten an steht.**

**Bier-Bann**, vedigal de cerevisia vendenda. Da Frese Gloss.

**Blut-Bann**, das Oberund Criminal-Gericht, jurisdictionis superior & criminalis, Imperium merum. Schwaben-Sp. c. 43. 16. Der Bann der über der Menschen Blut richtet, judicium capitale.

**Brod-Bann**, soll den die Brod-Verkauffer geben müssen, vedigal de pane vendendo. Da Frese.

**Burg-Bann**, bannus urbanus territorium civitatis, f. Bann-Meile; lt. Praefectura castelli alicujus, f. Burg.

**Futter-Bann**, vedigal quod solvunt Augustae Vindelicorum quotannis, so die Futterer, die Futter-Werck verkaufen, jährlich geben müssen, Jus August. f. 60.

**Heer-Bann**, auf Gebot in den Krieg zu gehen, oder gekraßt zu werden. Lat. barb. heribanus, bannus militaris, vocatio ad exercitum & multa absentis.

**Hüter-Bann**, was der Hüter jährlich geben müssen, vedigal propolarum. Jus Augustan. f. 60.

**Kirchen-Bann**, f. Kirch und Interdict.

**Königs-Bann**, Oberund Criminal-Gericht, jurisdictionis superior, criminalis, bannus regius. Sachsen-Sp. Landr. 3. 81. Da Schöffen sind, damit man Recht bekomme, und Königs-Bann da halte.

**Nied-Bann**, in den Stöck führen, und in den Nied-Bann nehmen lassen, alle Erbaund Eügen, so die Frohnung verachten. Ockel in Praescript. p. 355.

**Wein-Bann**, Schatzung wegen des Wein-Verkaufs, vedigal pro concessione vendendi vinum, oder vini banniti.

**Wild-Bann**, Jagd-Recht, bannus ferarum, jus venandi in sylvis & campis.

**Bann**, ist so viel als Band, und bannen so viel als das alte banden, wofür man jetzt sagt binden. Daher behalten die Italiäner das d. beständig in allen Bedeutungen und Wörtern hievon, als: bandire, verbannen, verweisen, bandire, öffentlich, obdrißlich aufsetzen, bando, Befehl, Gebot; bandito, ein Verwiesener zc.

Was den geistlichen oder Kirchen-Bann anlangt, ist ohndem kein Zweifel, daß sie auf das Binden, oder den Bind-Schlüssel Petri gesehen. Davon zeigen die Formeln des Banns. Daß, weil ein solcher Mensch vom Satan gebunden sey, und ihm folge, man ihn auch aus der Kirche bannen, oder für gebunden erkläre, bis er sich bekehre. Als an Kapten: memoria Lessi Episcopi Swerinensis ein solcher Bann-Brief ist, da die Rostochischen Bürger in den Bann gethan worden: Campanis pulsatis, candelis accensis & deum exstindis & in terram projectis, cruce erecta, & religione indicta aquam benedictam aspergendo ad fugandum demones, qui sic eos detinent ligatos & laqueis suis cateuatos - - ad januas ecclesiarum tres lapides versus domos eorum projiciendo in signum maledictionis - - vincientes coram multitudine populi &c.

Eine Formel vom Bann den der Cardinal zu Avers ankündete (f. Eccardi T. II. col. 1468.) hat der Poet zu seiner Zeit nachdrücklich hinterlassen.

Den fand ich in Sanct Peters Bann, Gottes Creatur (Creatur) Erden, Luft, Wasser, Feuer. (aqua & igni interdicto.)

Worpann ich in heut, Und die Gemein aller Leut, Sey im benommen für das, Ich fund in den Gottes-Haß, zc.

Im Weltlichen ist das Zwingen und die Ober-Gewalt, die Form des Banns. Daher zwing und bann so oft beyammen stehen, und alle Bedeutungen schließen ein Binden und Verbinden zum Gehorsam ein.

Einige behalten das Wort Band zwar zum Ursprung des Wortes Bann, aber so fern es vexillum bedeutet. Weil das Ober-Gericht mit einem Fahnen versehen wird. Allein es war der Fahne nicht allein davon ein Symbolum, er be- deutete auch die Macht der Waffen und des Krieges, das Gute zu handhaben, und das Böse zu strafen. Es wurde gar oft auch zugleich das Symbolum des Gerichtes im Frieden übergeben, das ist, mit dem Fahnen zugleich ein Stab. f.

Schiller. Gloss. p. 79. b. Als der Gerichtes Stab, und Scepter. Der zwar in damahligen Latein nur fultus genennet wird, aber diese Vollmacht andeutete.

Daß bannen für banden oder binden genomen worden, bezeugt das alte Sprich-Wort: Alle Hunde sind böß zu bannen. (f. alte Sprich-Wörter. fol. 45. b.) wofür wir jetzt sagen, bändig machen.

Schiller in Gloss. p. 80. b. meint, es gehören zu Band oder Bann auch das Latino-barbarum, abonnatus, man kan es aber mit mehrern Zug für das zusammen gezogene Bodena halten, wovon bonna, und von diesem abonnatus worden. Die Engelländer haben davon, to bound, finio, termino, a bound, limes, und heißt eigentlich aufgeworfene Erde, Hügel, Berglein und Höhen, zur Bezeichnung der Grängen, und gehört in die Lehre der Gromaticorum, kommt mit dem Griechischen Bwal überein, und mit andern Wörtern, welche das andeuten, was Frontinus tumores terrae heißt. Wann im Deutschen ein Wort damit überein kommt, so ist es Buge. Gallische bout, houton, Ital. bottone, bozzo. (f. unten im Wort Buge.)

Wegen des Wortes apanage, so Schiller hieher ziehen will, f. unten ausführlich bey dem Wort Pinne.

Die Niederländische Districte, so sich auf band oder bant enden, gehören hieher, aber zuvor zum Wort Band, (f. daselbst Teich-Band, districtus aggere circumdatus) als District-Bant, Brach-Band, (f. Braband) Budens-Bant, Lestor-Bant. zc.

Das alte Gothische bana, für necare gehört vermag solcher Bedeutung zum biblischen Bann des Alten Test. da man die Verbannten alle umbrachte.

Der Alemannische Dialect schreibt auch Ban, für Bann. Im Gloss. Mosens. panna p. 360. und 401. Edict. Befehl. So auch im Gerfas. p. 109. in Diplom. Caroli Imperial. (quo Dacem Luxemburg. creat.) bannis sive inhibitionibus venationum quae vulgariter Wild: pene nominatur. Im Lehen-Brief an Medlenburg. 1348. An Venationum inhibitiones quae vulgo Wildpreyner, nominantur bey dem Chemnitio.

Verbannschafft, übersetzt die Teutsche Bibel. 1483. das Lateinische execratio. Lev. XVIII.

In einigen Wörtern ist es aus dem Lateinischen poena entstanden, f. verbannen für verpönen.

Bannen ist vor Alters conjugirt worden, als bangen, und vielleicht auch so ausgesprochen, zum wenigsten von denen so an statt (b) nach dem (n) ein g hören lassen. Daher ist das Imperfectum nach der analogie der Verborum so auf (angen) ausgehen, formirt, als wie man sagt von sangen, ich sang; von bangen, ich bieng; so findet man von bannen, ich bien, oder bogen, als T. II. Script. Sax. Menken. col. 1732. auch im Nieder-Sächs. T. III. Script. Brunsw. p. 272. darumme Ben one Innocentius (Barum that ihn Innocentius in den Bann.)

Dieser Formation nach, weil man bien für bannete sagte, war das participium nicht gebannet, wie die Verba so ein (t) im Imperfecto haben, auch eines im praeterio haben müssen, sondern gebannen, als gebannene Tage.

Bann ist in Kirchen-Sachen mehr gebräuchlich, als in Reich-Sachen, da man Acht für Bann (excommunication) sagt.

Man hat vor Alters an statt in den Bann thun gesagt, zu Banne thun, Schwaben-Sp. auch im Nieder-Sächs. 10 banne don. T. III. Script. Brunsw. p. 274.

Einen Bann über Bider thun, (zum Exempel über Kloster-Büter) als es gewöhnlich und recht in dem Lande zu Döringen. Scriptorum Saxon. Menkenii T. I. Col. 560. das scheint die Lateinische Formel zu seyn, 2

depm da Fresne p. 455. b. bannum mittere super rem aut personam. i. e. edicto in suam protectionem sumere; banno munire bona tradita.

Contrabande Wahren (von Ital. contrabando) Waaren die wider das Verbot eingeführt werden, merces contra investigationis, prohibiti commercii.

Irnbannen für verbieten, austreiben, steht im Osfrid. V. 21. 14. Das ir für ver, und beides für aus steht, f. beg der Präposition er, und Schilt. Gloss. 125. a. irbon, irbondum.

Der Unterschied unter Bann, Wein, und Wein-Bann, muß beobachtet werden. Bann: Wein ist der Wein den ein Herr schenkt, daber andern nicht Wein schenken dürfen, so lang er schenkt. Wein-Bann aber ist die Gebühr, die einer dem Herrn gibt, wann er ihm erlaubt Wein zu schenken. Es muß daher in Schilt. Gloss. p. 13. a. nam. II. Winbann, für Bannwin stehen.

Weil einige das Wort Ban an Wild-Bahn für Bahn (via) angesehen, haben sie das Genus verändert, und für der Wild-Bahn gesagt, die Wild-Bahn. Welches auch so überhand genommen, daß es andere dahin gebracht, einen Unterschied unter der Wild-Bann und die Wild-Bahn zu dichten, (f. Wehner Obs. Pract. ad voc. Forstrecht) der Wild-Bann sey bannum venatorium, das Jus venandi, und Forstrecht: Die Wild-Bahn aber sey nur wo wilde Thiere ihre Bahn haben, wo Wildbret geht. Allein die Wild-Bahn in solchem Verstand, ist weder ein Jägermäßiges noch recht gebräuchliches Wort.

Bann für Befehl oder Aufgebot steht im Osfrid II. 18. 37. ist sonst sehr veraltet, und nur im Französischen übrig, nemlich ohne (d) Dann in Italienischen ist bando dafür.) Ban de Mariage, das Aufbieten auf der Kanzel, daber so sich verwechseln mochten. Item Ban, das Aufgebot des Adels und der Lehnsleute in Frankreich, Edictum Regis advocatis ad castrensis munia primariz clientelz nobilitatem. It. equestres turmaz ipse sive cohortes ex nobilitate.

Bann für Verbannung sein selbst, oder Verschönerung etwas zu thun, ist gleichfalls veraltet. Schilt. in Glossario p. 83. a. hat es aus einem fragm. MS. de Bell. Hisp.

Sin houer scol hute thar umbe beliazen  
Iz ist hute min pan,

Othar ih gelethege al Yspaniam.

Das ist: Sein Haupt soll heute darum liegen,  
Es ist heute mein (Schwur) Bann  
Oder ich verlasse ganz Hispaniam.

Im Schwaben-Spieg. cap. 352. steht auch das Wort Fisch-Bann, aber es ist ein Fehler: Es haben die Herren Bann-Wörk, wer innen darinnen icht thut, da haben sie Buss über gesetzt. Sie haben auch über Fisch-Ban Gesetz. Soll stehen: Sie haben auch über Fisch-Bann Gesetz. Wie auch gleich folgt: Allen Thieren ist Fried und Bann gesetzet. Einem Bann setzen, heißt also verbieten, daß man ihm nicht Schaden thut.

Die Juristen haben neben dem Wort bannum auch Adjectiva bisher gebraucht, die ihnen eigen bleiben müssen, als bannalis und bannarius. Für Verbannen oder Vorbannen haben die Franzosen forbannis, als wann es von fors, für foris oder foras wäre.

Bannstiren ist ein neu gemachtes Verbum, das nicht analogisch ist. Von Bannir sollte es vielmehr heißen banniren, das Verbum bannir ist nicht gebräuchlich. Vor Alters hat man doch gesagt bannizare, davon man das Participium bannizatus noch im schlechten Latein findet, f. Du Fresne Glossar.

In Schilters Glossar. p. 82. b. steht das Wort Meziban, aus dem Capitul. Caroli M. an. 80. a. 1. Cap. XI. de Meziban, i. e. de latrone forbannito. Er erklärt Mez von Maß, und messen.

Dem Wort Latrone aber nach, ist Mez hier für messen, niedermachen, so mit dem Italienischen amazzare überein kommt.

Bannen, für enden oder beschließen, in besonderer generalen Bedeutung. Wie sonst Bann von den Gräzen steht, T. III. Script. Brunsw. wird eine Digression so vom Herzog Herman handelt, in dem Chronico Rhythmic gemacht p. 21. Da steht

v. 103. Dit is de Hertoge Herman  
Von deme et erst die rede began.  
und v. 160. Hir si de rede gepant, beschloffen.  
Banzel, der Namen eines Krauts, vor Zeiten, Gallicricum, herba quzedam. Vetus vocabularium 1482.

### Banzen, v.

Die Garben in der Scheune schlichten, oder zurecht legen, mergites in horreo ordine debito ponere, ut le invicem ligent & teneant. Die Banze, f. larus arez in horreo in quo disponunt mergites. Coler. Lausb. 8. 16. Eine Treich-Tenne mit einer doppelten Banze, area cum receptaculis ex utroque latere. Der Banzer, oder Erde-Knecht, dispositio mergitum in horreo, famulus fasciculos frumenti disponens.

Weil durch solches Banzen alles dick ausgefüllt wird, heißt vulg. im Scherz:  
ein Banze, ein kleines Kind, (das noch einen hangenden Bauch hat.)

Item, der dicke Leib eines Menschen im Spott.

Benstich, in Fisdor. Lex. de ventre ubi est.

Banz-Birn, eine Art dicker Birne, volema, und im Spott, eine dicke kolbige Nase. Es kommt vom Teutschen Band, sollt daher wohl Bandzen geschrieben werden. Wie man für Banzen auch Wandzen (pumices) schreiben kan, Wand-Läuse, von der Wand.

Die Garben werden so gelegt, daß sie einander binden, wie auch die Maurer die Steine so legen, daß der obere zwei untere halb hält, und heißen es binden.

In Uffla heißt daher bansta, die Scheure, ist so viel als Bandse oder Bantsse, Banze, weil sie oft für es, so in der Aussprach ist, geschrieben wird. Im Französisch. ist von banzen geblieben, panzer, verbinden als eine Bunde, la pance, oder panse, der dicke Bauch, panceard oder panfard, ein dickbauchiger Mensch. Das Gloss. des Du Fresne hat auch banita aus den Worten des Adalardi in statutu monasterii Corbeicnsis l. 2. c. 1. Es ist aber der Auctor nebst andern durch das falsche Commairenschen vanni und banitz zu einem MißVerstand verleitet worden. Die Worte sind diese: Cetera autem vasa ad ipsum officium (camerarii) pertinentia, sicut sunt vanni banista (nicht vanni, banitz) vel alia qualibet hujusmodi. Das ist: Das andere Geräthe aber, so der Kämmerer unter Händen hat, als Bursche, Schaufeln, oder Wannen in der Scheure, oder anders vergleichlich.

Es ist von bandsen oder banzen ein vulgares Verbum an einigen Orten zum Scherz entstanden, wann man ein kleines Kind schlägt, daß man es banschen heißt, das ist, wie einen kleinen Banzen trachten. Und von diesem gelindern Schlagen hat man es auch von den Bier- und Wein-Wirthen gesagt, wann sie etwas Wasser darunter mengen, als das Bier ist gebanscht, es ist schon vermengt, doch noch nicht so grob.

Bapst, f. Papst.

### Bar,

ist eine Endung vieler Adjectiven, und bedeutet sowohl als die Lateinische Endung der Participien auf -us, und der Adjectiven auf -ilis, oder da man etwas thun, oder leiden kan und soll.

ehrbar, honorandus.

achtbar, estimandus.

mannbar, nubilus, virilis.

tröstbar, consolabilis.

laugbar, quod negari potest.

Steurbare Güter, bona quae tributum dare debent, unde tributum peti potest.

kaufbar, quod potest emi.

jagdbar, das da mit der Jagd verfolgt, und zusammen getrieben und getödet werden kan.

bar, die Endung der Adjectiven, so hier verstanden wird, kommt von baren, thun verrichten, baren, agere, facere.

bar, an Nachbar kommt von Baur, f. Baur.

bar, an urbar, f. baren, tragen, von welchem

Verbo auch alle Adjectiva können hergeleitet werden, da bar ein Orben oder Beingen und Eintragen bedeutet, als fruchtbar, juchbar, rentbar, straffbar, flagbar, kopbar, scheinbar, wunderbar. Doch hat auch die gemeinere Bedeutung des bar Platz, als erkennbar, quod manifestum est & videri potest; jinsbar in Ansehung des Guts so Zins geben soll, und dessen der den Zins davon heben kan.

Es sind einige auf bar veraltet, als Lohnbar, depm Tanlero f. Schottel. p. 325. a. Grufbar, altandus & refutans.

Gewaltbare Eindringung für gewaltsam.

Standbar, i. e. Standmäßig.

(Schöpfenbar, Schöpfenmäßig) Schagbar,

daron man Schatzung fordern kan.

Kampfbare Wunde, f. Kampf.

und verdienen einige wider in den Gang gebracht zu werden, als:

Schlachtbare Schwein.

Die Juristen haben einige wohl gebraucht, denen es andere nachthun sollen, als außer schon gedachten, Estaffelbare Güter, quae ad locum portanda sunt ubi jus stabulz est.

Mittelbar, mediarus.

Einige sind nicht wohl mit bar zusammen gesetzt, als Nestbare Vögel, Vögel so aus einem Neste kommen.

Die Endung lich, macht adverbial aus diesen adject. wie auch sonst fruchtbarlich, cum fructu, uniliter, und aus diesen machen einige wider adjectiva aber unnöthiger Weise, als wunderbarliche Geschickten.

Die Präposit. un ist bequeme bey solchen Adject. auf bar voranzusetzen, untröstbar, inconsolabilis, also auch unsichtbar, unleugbar, unscheinbar, unmittelbar, ic.

Vor Alters hat man auch mer für bar gesagt, als Poem. Germ. apud Eccard. T. II. col. 247.

und anderswo mehr. Bredwer, friedbar, friedlich col. 248. eine Lastenwee tat.

Für bar in laubar, u. a. m. wird in einem andern Dialect, als im Schwäbisch und Elfsächsisch gesagt, Lautbrecht, Lutzbrecht, für bert, berührt.

### Bar, adj.

bleß, ist noch gebräuchlich, bey und in folgenden Wertern.

bar Geld, oder bares Geld, pecunia numerata, praefens, parata, argentum praesentarium.

bar haben, oder an baren Geld haben, in arca habere, in numerato habere.

bar hinterlassen, in numerato relinquere.

bar Geld haben wollen, in nummo exigere.

bar bezahlen, praesente pecunia solvere.

bar empfangen, pecuniam numeratam accipere.

Der viel bar Geld hat, bene numeratus, pecuniosus.

er verläßt sich auf sein bares Geld, arca sua confidit.

Barschaft, f. ist so viel als bares Geld, aurum, vel argentum signatum, im Gegensatz des fact ungemünzten Silbers, (escarn, portorii) an Silber-Geschirren ic.

barsüß.



barfuß, *adj.* und *adv.* oder barfüßig, nudus pedibus, nudipes, edis.

ein Barfüßer, ein Barfüßer Mönch, monachus ordinis S. Francisci, Franciscanus, discalceatus.

ein Barfüßer Kloster, cœnobium Franciscanorum.

ein Barfüßer Muths, heißt beyhm Colero im Haue-Buch 3. 209. Eyer: Dester, Wein, Zucker und Cofran, auf Kohlen dick gekocht.

Barfüßer Farb, leucophaeus, dünnel weiß, ficher-Farb grau. *Alber. ad voc. Farb.*

Barhaupt, aperto capite. (*Pistor Lex.*) vulg. barhufig.

Bar-Schenkel, Eterlin in Chron. der Widi: Genossen. fol. 29. 1. non armatis femoribus.

Bar-Groß, *sabst. m.* Niders. gelu agris nive non rebus.

bar, ist sonst in und außer der Composition veraltet, nudus.

mit baren Füßen. *Codex MS. Spen. 2. Satu. IX. David gieng mit baren Füßen, nudis pedibus.*

Hand und bar stehen. Nidersächf. coram omnibus, omnium oculis in se conversis, in presentia omnium stare.

Das ist ein gewis Zeugnis, also bar vorhanden in dem A. d. s. Hedi. Kirchen-Gist. fol. 410. i. testimonium manifestum est.

St. Nicolaus Heilichdem quam to bare. *Vet. Chron. de an. 1229. S. Nicolai corpus siue reliquie detecte sunt in sepulchro suo & inde ad cultum publicum elevata.*

mit barm Emeden. *Tom. III. Script. Brasen. in Chron. Rhyth. v. 83. evaginatis gladiis.*

Haubt pari, caput nudatum. *Norker. Psal. XLIII. 1. calvitium, caput sine capillis.*

bar, hinten an den Wörtern, f. in ihrer Ordnung nach den vordern Wort, als: offenbar, f. offen; also auch fragbar &c.

Die alten Poeten haben es oft hinten nach setzt.

Leutsar. Er fürchte, die Lande wurden Leutsar, (das ist von Leuten entblößt.) *Poem. Germ. in Script. med. ævi Eccardi T. II. col. 1514. Denn sie kamen alle dar.*

mit blutigem Ewerde bar. *Jerofch. MS. das Haus war Vollisbar, (entblößt von Belegung.)*

Gurisbar, (ohne Geld und Gut) *Eccard. T. II. col. 1456.*

Tragheitpar, imperterritus. *ibid. col. 1485. berlich. adj. manifestus, apertus. berlich: der Muthwill, manifesta malitia. Königsb. Chron. p. 157. 891. 980. 1073. bärlicher Schacht, Tschudi T. II. p. 313. a.*

bärlich, *adv.* *Tschudi T. II. p. 313. b. schädigten die Leute gar bärlich. Das Verbum von bar, nemlich baren, ist vor Alters auch geschädlich gewesen, und ist annehm im Compositum offenbaren. Die Holländer haben es auch noch baren, monstrare, manifestare. Das Compositum mit der Präposition er, findet man sonderslich bey den Alten, doch auf unterscheidene Art verändert, nemlich in ir, ur.*

urbaren, *Opitii Poeta n. 41.*

Arbaridos, denudasti. *Lipsii Gloss. arbarin, heri manifestum. Die Ding sah man arbarin. Jerofch. Das Wort Wunder warre. id.*

rebarnuffi, revelatione. *Lips. Gloss.*

In Orisfried ist auch das Compositum farbaren. *Oris. I. 20. 63. v. 17. 15. heut zu Tage sagt man verbergen.*

Die mit dem Deutschen verwandte Sprachen haben das bar auch noch in dieser Bedeutung, als Holl. baer, apparens, nudus, aperus. baers schuldig, manifestus reus; barvoets, baervoets, zodpes. *Angl. bare, nudus, bare foot, nudipes,*

barely, nude, bareness, nuditas u. a. m. *Anglo-Sax. bare, nudus, bærlice, palam, bærlynnig, peccator publicus. Sued. baar, nudus.*

bara Bär, (lauter Berge) bara Skog, (nichts als Wälder,) bara Eid (eitel Ee.) Im Latein der mittlern Zeiten sind noch übrig beyhm *Da Fresne* und *Spelman*.

Barta, eine Blöße, ein Stuf Land im Wald, worauf keine Bäume stehen. Item Berra. *Angl.-S. bærwæ, bærwæ, bærwæ, bearo, lucus.*

Beria, locus planus, campestris.

Berra, glabretum. *Angl. a bare plat.*

Abere murtherd, Ebere murtherd, in LL. *Anglo-Sax. Ebere morth, ein offener Mord, homicidium manifestum,*

Abarnare, manifestare für arbaren, das so viel ist als irbaren, f. Präposition (er) *Anglo-Sax. abarian.*

bor, für bar: beid in Garten und auf bor, (in bloßen Feld) das is mußt werden for. *Jerofch.*

bar bloß, bedeutet vornen in der Composition oder sonst hintenangelegt eine Abwesenheit eines Dings bey der Sache, die das Wort wobey bar steht, bedeutet.

Barhaupt, mit einem Haupt das ohne De: de, oder haubt pari, ohne Haare, fahl; bar Geld, das nicht in Waaren oder Gütern steht.

Barbild, ohne Silde; Barischalk, ohne Anechtenschaft. Es steht daher wie das Alpha privatium im Griechischen und andern Präpositionen im Deutschen, nicht allein den Accent zurücke, sondern es wird auch, wie bey ihnen das Wort, woran es steht, verkürzt, als für barfüßig, sagt man nur barfuß seyn, barfuß gehen.

In einigen Wörtern wird bar aus Unwissenheit verwechselt, als wandelbar, drey vor diesem ohne Fehler, sine vitio. f. *Besold. Dissert. de Comitibus & Baron. Imperii.* Jetzt gebraucht man bar an wandelbar für die bloße Endung der Adjektiv, und heißt wandelbar, das Fehler oder Gebrechen hat, res cuius vitia manifesta sunt.

Bar, f. nach Baren (Brummen.)

### Barake, f.

Baraken heißen eigentlich die Hütten worunter die gemeinen Soldaten, als unter einem bloßen Dach liegen können, tecla milicum in castris, castra itranineæ.

Darnach heißen auch die Dächer über den Pferden, Baraken, stabula castrensis.

Endlich braucht man es auch für kleine Häuser an den Wällen, worinnen Soldaten in kleinen Zimmern wohnen können, tuguria militaria prope vallum.

Es ist eigentlich ein Arabisches Wort, so von einer solchen Nation die in Africa in Zelten wohnt, für Zelte gebraucht wird, die sie noch barakes heißen. Die Spanier haben davon Baraca. Die Ital. baracca, und die Franzosen baragues, und von diesen Nationen ist es auch zu uns gekommen.

Einige verkürzen es übler Weise, und sagen nur Braken, wie *Besold. in Thef. Pract. ad voc. Zaus* sagt: Zu Brisach werden der Soldaten ihre kleine Häuser Braken genennet.

### Barbar,

oder Barbahr, m. homo ferus, crudelis, immanis.

Ein Barbar oder Barber, eine Art Pferde, aus der heut zu Tage genannten Barbaren, oder von den Reichen in Africa an dem Mitteländischen Meere, von magerm Leibe, und schnellen Lauffs, equus Punicus; equus Mauritanus, Numidicus, Libycus.

Barbarey, f. die Länder wo wilde Völker wohnen, und die Völker selbst, barbaria.

Barbarey, barbaria, oder Mauritania. Regna Africa ad litus maris Mediterraneæ.

Barbarey, Wildheit, Gröbheit der Sitten, barbaries.

barbarisch, *adj.* barbarus natione; die barbarischen Küsten, litus maris barbari.

barbarisch, *adj.* barbarus immanitate, barbaricus.

barbarisch, *adv.* more barbarorum, im-misericoorditer.

Es kommt alles vom Lateinischen barbarus.

### Barbe, m.

Eine Art von Fluß-Fischen, als ein Karpf, mit etwas rundlichem Kopf und Leib, nullus barbarus, barbuis, barbo.

Barbel, hat *Pistor* im Lex. barbuis.

Barne heißt er zu Augsburg. *Goldast. Constit. Imper. 1566. T. I. p. 2.*

Er hat seinen Namen vom barba; Bart, der ihm auf beiden Seiten von den Lippen herab hängt, und welches ein Anzeichen; daß er sich mehr als der Karpf auf dem Grund aufhält und daselbst seine Nahrung sucht. *Engell. barbel.*

### Barchen,

oder Barchent, m. Gossypia, x. pannus xylinus.

Barchen, *adj.* von Barchent, xylinus, gossypinus.

Ein Barchenes Kleid, vestis gossypina.

Barchent-Weber, Textor gossypiz.

Bett-Barchent. Ein Zeug von Leinen und Baum-Wolle, pannus lineo-gossypinus.

Kleider-Barchent, pannus lanceo-gossypinus.

Barchent Zeug, id.

Schur-Barchent, pannus lineo gossypinus Augustanus.

Man sagt im gemeinen Reden an einigen Orten nur Barchet. *Reserob. in seiner Postill. fol. 115. schreibt es auch so. Wann einer zu ihm ein Barchet hat gemacht, so wird er bey der Besichtigung, wann er gut ist, mit dem Siegel versehen, wann er nicht gut ist, wird er zerissen.*

Es kommt dieser Zeug-Namen vom Italiänischen bucherame. Das ist, tela bambagina, Baum-Wollen- Zeug, f. in *Da Fresne Glossar. boquerannus, bucananum, Buchiranum* und bucherame. *Chytraus* in seinem Vocabular. col. 256. schreibt es Barchem, f. Bombasin. Einilge nennen ihn Bursan.

Barchent, Lat. barb. parchanus, umbellus, vestimenta. *Vet. Vocabular. 1482.*

### Bar,

frey:

### Barn,

im Alt-Deutschen, filius vel filia, ingentius, s. Philippus Kaiser Friedrichs Barn, *Chron. Rhyth. T. III. Script. Brunsw. p. 113: parn, filius. Kero.*

In ira barni si satis barno beista, in gremio suo collocabat filium optimum. *Oris. I. 13. 5.*

Barn, alt-Deutsch, ein frey Herr, Baron, Liber Baro: *Tom. III. Script. Brunsw. p. 124.*

Wo manch barn unde frige

An de Reife ward getalt.

Do de Reiser Otto halt

Uffe den König in Frankrich herwart dode.

Item: Dar quam to ut Brabant,

Unde mannich barn ut Flanderlant.

barono, liberorum: Kero.

Barischalk, ein Unterthan der frey und klein Leibeigener, f. *Da Fresne. dux sorores sub libera parichalcorum conditione constituta.*

It. *Meibelsbek Chron. Frising. T. I. Part. 2. p. 91. liberorum hominum sive bariscalkorum.*

Bar-Gulden, *Antiq. der Reichs Vogtey p. 72. ne quisque Comes vel alius publicus iudex in ulla penitus re Ecclesie Wurzburgensis homines vel res audeat delstringere.*

vel aliquam Jurisdictionem aut potestatem in tota Orientali Franconia nisi super parochos, quos Baargulden vocant exercere. Dieses bar gehört zu Barre. Lat. barb. barra, sepum Curiae, cancelli ubicause coram judicibus ab Advocatis perorantur. Gallice barreau, f. Barre, Leute die vor eines Richters Gericht erscheinen müssen.

Barigildus oder gehört hier zu Bar, frey, der frey ist von Gilden, der keine zinsbare Güter, sondern als Gerichts-Schöppe freymar, f. Schöppe, Schöpfenbarfrey.

Sachbarones oder Sagibarones, sind auch die Schöpfen genennet worden, schon in Leg. Sal. Tit. 56. §. 3.

Bariparn, in Rabano Mauro neophytus. ein neugetauffter eingekleideter Sohn der Christenheit, von veste alba, Westens-Hemd, investitur oder vestur. *juarior.*

Bar Wolff, f. Wolff, Bar Wolff.

Mit Lateinischen Endungen ist zu finden Barus oder Baro, ein jeder freyer Mann, der freygeborn, f. Du Fresne Gloss.

Baro, Baronis, ein Freyherr. Davon ist das Wort Baron für Freyherr auch im Teutschen aufgetommen, f. Vredt Vet. Flandrian. It. Barthii notas ad Guil. Brit. p. 378.

Hautherr, haut ber, für Haut baron. Einer aus der Zahl der hohen Freyherrn. f. Diction. de Trevoux. Item das Leben eines solchen Reichs-Barons, primoris beneficii clientelare prädium.

Baru, Schweb. ein Kind, mit viel Derivatis und Compositis. Barn heißt auch im Ulphila ein Kind. Item in Kerone u. a. m. Bearn Anglo-Sax. puer; Beorn, princeps, homo. In im Spreichen und Chaldäischen kommt mit übers ein.

Es sind viel bey dem Wort Baro, auf das Griechische Barus gefallen, sonderlich bey dem Namen Baro. als Isidorus l. 9. Orig. c. 4. vom Isidoro hat es Papias und Eberardus Bethuniensis in Graecismo c. 8. auch Joh. de Garlandia in Synonymis, doch deutet dieser letzte auch die rechte Bedeutung des Wortes baro an mit dem Wort authenticus.

Baro, baronis, gravis aut authenticus est vir. Es kommt auch Isidorus die Bedeutung des Freysseins nahe, wann er c. l. voran setzt: Mercenarii sunt qui servantur accepta mercede, idem & barones. Lohn-Knecht oder Diener um Lohn, nicht aus Zwang wie Leibeigene, sondern als Freye. Cornutus ad Persi Satyr. 5. sagt: Barones vel Varones dicuntur servi militum Gallorum linguae. Also ist es ein altes Wort, die Bedeutung aber, die bey den Lateinern gewesen, daß sie Baro, pro stolido gebraucht, ist nicht so wohl vom alten Gallischen barrey, sondern vielmehr vom Sclavonischen Baran, Vervex, ein tumber Schöps. f. Cic. l. 2. de finibus. l. 5. ad Atticum epist. 12. und l. 9. epist. fam. ult.

Fredegarius nennt die Baronen in Burgund unterschiedliche mahl Farones.

bibarne, thie fardonon bibarne, majores, die vor uns geboren. Osfr. 1. 5. 15.

Barden, f. Longobarden.

Bard, f. baren, brummen.

### Barde, f.

oder Barre, ascia, dolabra.

Es kommt wahrscheinlich von breit, wofür man vor Alters gesagt brad, als im Angel-Sächsischen und noch im Fränkischen oder Allemannischen Dialect. Durch Versetzung des r, wie breit, bore; brun, bern; also brad, bard. Es ist Genetiv feminini, und; wird Art, darunter verstanden. Im Angel-Sächsl. Brad axe, und bey den Zimmerleuten das Breit-Beil.

Es ist nur bey gewissen Hand-Werkern noch im Gebrauch, als bey Messern.

eine Handbarde, sonst auch ein Hand-Beil, das man nur in einer Hand führt.

von Hellebarde, f. Heimbarte, und Longobarden, f. unten Lang.

In des Lipsii Glossario steht an bardon, ascia, eine Barde. Denn so muß man daselbst an statt Aubardon lesen.

Sparth, securis. vid. du Fresne und securis Danica, bey eben diesem Auctore.

vor Alters enthauptete der Henker mit einer Barde, f. Schiltner. Gloss. p. 90. b. Kaiser Otto sagte: bi Otten Barde, he der Scham der einer Weibs-Person) noch barden schmecken, oportet eum gustare dolabram.

Berg- Barre, ein kleines Beil, so die Berg- Leute zur Zierrath tragen, oben mit einer langen Spitze, f. Berg.

1. Schönbart, weil die vermurten Messer in Nürnberg, eine kleine Barre an ihren Kleidern trugen.

### Baren, v.

brummen, ist im Holländischen noch gebräuchlich.

baeren, beren, fremere, ferociter murmurare.

Bar, *sabst. m.* ein Lied, Janno Sachs in seiner Lebens-Beschreibung hat es noch, als:

Darinnen viel schriftlicher Bar waren, Item, In einer Summa dieser Bar

Der Meisters-Gesang alle war.

bären, ist eine onomatopoeia, wie das Französische braire, bramere, bruire, und wie das Teutsche brausen, brummen u. d. g. der Laut der Sache wird damit ausgedrückt.

Bardi, der alten Teutschen Sängler, Angl. a bard. Poeta antiquus. f. Dicman. ad Gloss.

Bar. Maari p. 54.

baritus f. bariatus ist, wie Tacitus de Mor. Germ. und Ammian. Marc. u. a. bezeugen,

auch ein Teutsches-oder Gallisches Wort, f. Schiltner's Gloss. p. 28. und bedeutet ein Getöse im Feld.

Barro, genus organi, in Glossis Isidori.

Parbawe, Vet. Voc. 1482. oder Schalmen, parda.

Gall. bourdo, bourde de musette, bourdon u. a. m. f. Furr.

Aventinus. fol. 53. Wann die Teutschen mit den Feinden haben schlagen wollen, haben sie von ihren Vorfahren Lieder gesungen, und eine besondere Manier gehabt, mit dem Lermen und Sturm, den haben sie Barre geheissen. Davon auch noch ein Spiel heißt: nach der Bar laufen.

### Bär, m.

ursus.

der Bär geht zu Loch, hiberna petit, in spelunca sua se abdit.

eine Bärin, ursa.

der grosse Bär am Himmel, helice.

der kleine Bär . . . cynosura.

ein Bären-Sang, decipula, in qua ursi capiuntur.

eine Bären-Haut, pellis ursina.

auf der Bären-Haut liegen, otio marcescere.

ein Bären-Häuter, ignavus iners, homo abjecti animi, vecors.

Bären-Häuterey, ignavia, inertia, socordia.

bärenhäuterisch, *adject.* ignavus.

. . . *adv.* ignave.

eine Bären-Jagd, venatio urforum, urforum captorum congressio cum aliis feris vel cum canibus.

Bären-Kasten, einen Bären nach Hause, oder über Feld zu führen, cavea ad transvehendum ursum.

Bären-Klau, ein Kraut, acanthus, melampyllum, branca ursina.

Bären-Roth, ist brym Silber schmelzen, das

Unreine so aufschwimmt, und nicht gern abgeht, scorix tenaciosus.

Bären-Kraut, verbasum.

Bären-Lapp, muscus terrestris.

Bär: Pipen, ein Register und Stimm-Werk in den Orgeln, von 16 oder 18 Fuß Läng, wird fast wie zwey über einander gesetzte Trichter doch in der Mitte von gleicher Weite, und oben fast ganz zugebedt. Ist ein tief brummendes Schnarr-Werk, fistularum murmurantium ordo.

Bär: Sanikel, auricula ursi, ein Kraut.

Bären-Schmalz, n. sebum ursinum.

Bären-Tappen, ein Kraut, acanthus. *Pistor. in Lex.*

eine Bären-Tage, pes ursi, Bären-Brente, id. Bären-Wurz, *Pistor. Lex.* ein Kraut, daucus.

Bären-Till, meum.

Ameisen-Bär, ursus, qui formicarum nidus querit.

Fisch-Bär, ursus piscator.

Haupt-Bär, ursus inter omnes maximus.

Schlag-Bär, ursus qui verberando necat.

Stein-Bär, ursus qui rupes sanat.

Zeibel-Bär, Honig-Bär, Im-Bär, oder Immen-Bär, Resse-Bär, von Resse, fatus ursus qui alvearia evacuat.

Dietrichs-Bern, hieß vor Alters die Stadt Verona in Italien.

Bern, die Stadt und Canton in der Schweiz, hat den Namen vom Bären, urso, f. Bern.

wann der Bär im Moos liegt, das ist, mitten im Winter. Frisch in Supplementis Bolds führt aus dem Olo. Magnus de rebus Septentr. l. 28. c. 26. an, daß sich der Bär ein Lager von Moos in seiner Höhle mache: und hat diese Formel in einem Instrument gefunden: Die Fische zu reichen, wann der Bär im Moos liegt. Daher nennen ihn einige als dann den Moos-Bären, oder Moosel-Bären.

einen Bären anbinden, oder anlegen, f. Belsid. *Thes. Pract.* ad vocem Stur. Heißt Schulden machen, deren Gläubigern man immer richtige Fische bringen muß, oder sie brummen, creditoribus morosis debere.

ein Bären-Stecher, heißt in den Nieder-Landen, repurgator latinarum, latiniarius.

Apherdan. Tyrocin. p. 54.

die Bärin bäret, ursa uris coitum petit.

an den Tagen saugen, wie ein Bär, Nider-S.

Die Hunger: Pforten saugen. Man sagt von den Bären, daß sie im Winter in ihren Löchern an den Pforten saugen, einiges Fett darauf zur Nahrung zu bekommen, fauce torqueri.

Bären-Orden, An. 1213. dem St. Ursus Geborn, von einem Abt zu St. Gallen gestiftet.

Das Ordens- Zeichen war ein Bär an einem goldenen Ketten, die mit Laus umflochten war. *Martens Hist. Sauck. p. 33. sq. Ordo S. Ursi.*

Bär, ursus gehört zu baren, brummen.

Bär, ein Damm, weislich von Stein, mit einer runden Höhe, daß man nicht darauf über den Graben gehen, oder reiten, und reiten kan. Dient das Wasser in einen Graben an zuhalten an einer Bestung, und auch müde abzulassen, agger live murus transversus in fossa ad retinendam vel evacuandam aquam.

Schneit von Französischen batardeau abgeleitet zu seyn.

### Baren,

gerere, agere, facere, ist fast veraltet, wie aus das Compositum gebären.

Luth. in Kirchen-Postill, Epistel am Palm-Sonntag. Als Odet, hätte Christus wohl anberst fahren und gebären mögen. *Codex Sp. MS. Der. XXXI. 2.* semper contentiose egist contra Dominum; *It* habent alwegre friclich gebaret wider den Herrn.



Sich baren, sich aufführen, sich gebärden.  
*Hamm. Oldemb. Chron. p. 466.* Er hat sich mit Brandschagung so gegen die armen Unterthanen gebärret, als wann er mit seinem Todts Feind zu schaffen hätte. *Pist. in Lex. sich baren, gestire, für freuden etwas bärd treiben.* Sich einem andern gleich baren, comparare vultum suum e vultu alterius.

*Poema Germ. in Eccardi Tom. II. col. 1543.* Er kum wol nach ieren Siten (Sitten) reden und gebären.

1. Feud. Alem. c. 43. Rubrica. Wie der Mann sel sprechen und gebarn so er sin Lehn entpfien wol, quibus verbis & gestibus vasallus investituram impetret.

*Fräsch. Verii Tractatus p. 271.* der Sele: Weiser im Salz: Werk gibt Achtung, daß mit der Sele recht und gleich gebaret wird, da schreit.

Daar: Meister in andern Salz: Werden, solle eben dieses Amt andeuten.

emem Ehre baren, in *Schilt. Gloss. p. 101.* für Ehre ankhun.

gebärdlich steht im *Tschudi Chron. Helv.* sehr eff für groß, allezeit in böser Bedeutung, als für erdärmlich, e. g. T. I. pag. 534. Sie em: phengen gebärdlichen Schaben.

Verboren, für vermischen. *Tom. III. Script. Brunsw. p. 524* verboret en Bass, das ist, vermischet ein fremder Strafe, Wedde, thut ein Fremder etwas strafwürdiges, poena dignum esse *Sachsen Sp. Land R. I. 68.* seinen Lef ver: boren, sein Leben vermischen, capius reum esse. Im *Richtsteig MS. Ser. 3.* of du Wedde verbordest, oder Wedde. Ob du Straffe ider Buße vermischst.

ein Jammerbernde Elage: *Jerusch. querela misericordiam movens.*

ein Wunneberndes Spiel, id. ludus gaudium afferens.

et nachgeberit alle cit. (Es bringt allezeit Nachen,) semper prodest.

### Berde,

Beberde, f. gestus, oder meistens im Plurali die Berberden, motus corporis, status corporis.

blaurische Berberden, corporis motus agrestis.

sittsame Berberden, liberalis & decora agentis, gestus moderatio, consideratio.

Berberden des Gesichtes, habitus oris, compositio vultus.

gehörige Berberden, gestus apti, compositio, conueni.

die Berberden verstellen, distorquere vultum, deformare gestus.

zu viel Berberden machen, in gestu nimium esse, gesticulari.

die Berberden ändern, mutare vultum, den man die Sittsamkeit an den Berberden ansieht, in cuius moribus singularis modus emicat.

sich gebärden, se gerere.

sich bärdlich gebärden, agere more stultorum.

sich anders gebärden, novum vultum induere, sibi alium vultum fingere.

nachgeberden, er wird sich bald also nachgeberden, hos gestus mox imitabitur.

nagberde, indecorus gestus, turpis corporis motus, incompotus oris status.

nagberdig, Adj. und Adv. protervus, proterve, male moratus.

sich ungebärdig aufführen, indecore, effeminatque facere.

nagberdigkeit, gestuum turpitudine, motus inepti.

Das Simplex Bäre und Berden war ehemals im Gebrauch, f. *Pist. Lex.* wie auch Berde, aber mehr von Comedianischen Berberden; daher sagt *Pist. in Lex.* in dem Plurali Berden, hi-

strionici gestus, Kleider und Worte eines Schauspielers.

Es kommt von baren, agere, gerere, ist auch mit dem a in den ältesten Büchern, wie in *Schilt. Gloss. p. 84.* gebare und gebäre, gestus, steht, und im *Gloss. Monacensi p. 374.* Geparida, soll daher billig mit (ä) geschrieben werden. In *Lutberi Vers. ist Es. LXI. 10.* bärden, und in 1. *Tom. Jen. Germ. fol. 32. b.* äußerliche weisen und berden.

### Bären, Beren,

dieses Wort ist nur noch im Nider: Sächsischen. Im Hoch: Teutschen braucht man das für heben und tragen, levare, allevare, tollere.

Siehe die Wörter so davon kommen: als, baar, feretrum.

Bärde, onus.

Bärme, feces, fermentum.

Barm, gremium. Jt. Bärjel, Urbar.

bar, in fruchtbar, u. d. g. Item Balke.

mit ihren Derivativis und Compositis in ihrer Ordnung.

Die Composita so davon im Hoch: Teutschen übrig, schreiben die meisten mit (p) als.

sich empören, (für, sich emhören) rebellionem facere, erigere se.

ein Empörer, homo seditiosus, auctor seditionis.

eine Empörung, rebellio, seditio, f. Aufrubr, Auffand. Denn es wird mit allen solchen Verbis konstruirt als diese beyde B. E. Em:

pörung machen, anstiften, erregen, stillen, re empörlich, adj. seditiosus, turbulentus, in seditionem pronus.

empörlich, adv. seditiosus.

empör, wird als ein adjectivum für erheben, oder in die Höhe, und in der Höhe, zu einigen Verbis gesetzt.

empör halten, als Moses die Hände, manus tenere in sublime, ad coelum levatas.

empör heben, levare in sublime, allevare, extollere.

einem empör helfen, erigere aliquem, facere ut ascendat, incrementa dare.

sich empör heben, empör schwingen, extollere caput, se erigere, in altum tolli.

die Augen empör heben, oculos attollere.

empör kommen, adsurgere, in sublime evehi, ascendere ad honores, opibus crescere, altorem gradum assequi, emergere.

sehr empör kommen, altissime adsurgere.

wider empör kommen, recuperare bona, honores, auctoritatem suam.

die Stadt kommt empör, exsurgit ædificiis, crescit numero civium.

empör seyn, empör stehen, exstare, ceteris esse altiores, emunere, excellere, supereminere.

empör schweben, sublime ferri, sublimem se tenere.

empör wachsen, crescendo surgere, enasci, & in altum surgere.

empör tragen, sublime aliquid ferre.

empör wollen, alta querere, in sublime tendere.

Por: Kirche, die erhabenen Sige länge in der Kirche, auditorii ecclesiastici pars sublimior, auditorium sublimius, sedes auditorum in tabulato, excelsores sedes in templo.

Borwisch, oder Borwisch, ein Rehr: Wisch, an einer Stange, das erhabene oder hohe ab: jstlauben, scopis e setis, quibus parietes in altioribus angulis purgantur, vericulum e setis in pertica.

\*berhafte, fruchtbar, tragbar, unberhaftig, sterilis, *Spem. Cod. MS. Jud. XIII.*

\*berende Bäume. Königsh. tragende.

Die eppel die sie berent. *Spem. Cod. Lev. IX.*

\*unbere Sachen, *ibid. Deut. XXVI.* fruchtlose Dinge, unbera *Orig.*

\*berig, pirlig, fruchtlos, fruchtbar. f. *Schilt. Gloss. pag. 85.*

\*birigen, fruchtbar machen, fecundare, id.

\*un: birig, unberent, sterilis, id.

\*unberchafft, sterilis.

\*unbirig, id.

\*unberenti, sterilis. f. *Menag. in Orig. Gall. ad Brehaigne.*

\*Ber: Prof, heute zu Tage Trag: Knospe. *Vet. Vocab. 1482. f. tragen.*

entberen. Imperf. entberete. Partic. Prat. entbert, eines Dings, carere aliqua re destitutum esse.

Das ne an der Preposition ent wurde wegen des folgenden (p) in (m) verandelt, als empfangen für empfangen; also auch empören, embe: ren sich, erheben vor Freud, exulto *Altenf. Vocab. fol. 32.* für empören, so auch vor Alters impören für entberen. *Jerusch. l. i. prolog.*

Nicht in Rumis gere, Want ich die gern impere,

oder wie im Prologo des *Sachsen Sp. MS. Ax. 1269.* steht unberen. embearen aber in *Genr. von Osterdingen Zeldenb. fol. 14.*

entberen wird hieher gesetzt wegen seiner Bedeutung, wie man unberen sagt für genießen, also auch entbaren oder entberen für mangeln.

Es haben einige für Por: Kirche Empor: Kirche geschrieben, aber keinen Verfall gefunden, dann por steht da an statt dessen, was schon hoch und ero haben ist, von bören, levare; aber entbor oder empör schließt den motum de loco mit ein, das von etwas erhoben ist, und findet man bey denen, so es anfänglich gebraucht, niemahl Empor: Kirche.

Einige schreiben auch Bor: Kirche, Bor: Wisch, Dann die Ober: Teutschen machen in einigen Ländern wenig Unterschied unter (p) und (b), das her hat *Gloss. Monacense* bären für baren.

Mette le baviillon en berne, vexillum nauticum erigere, die Flagge aufstecken, von Bärung, das Erheben, die Höhe; la berne, das Werfen in die Höhe in einer Decke; berne, donner la berne à quelq'un, in altum jactare aliquem, in sublime agere.

Was D. Du Fresne in *Gloss. ad vocem Berni: christi* setzt, wegen des Worts Bernia, im Spanis: chen beyh Covarruias, und Bernie beyh Nicor. das ist, wegen des jöttigen und rauhen Ges: mirds solcher Decken, vielmehr zum Französ: schen Wort bourre zu rechnen, und zum Teuts: schen werren, wirren, als zum bären und em: por werfen in einer Decke. Das Ital. und Französische barile, baril, amphora, kan von bären, tragen gar wohl seinen Ursprung gehabt haben; ein Fass zum Wasser tragen, wie amphora, von *Opes.*

In der Alten Beicht beyh Goldast. So mit den Slaventi giburiti, heist zwar in der Version daselbst: quæ a me dormiente patrua; als wenn es vom Verbo baren wäre, sofern es agere, gere: re, bedeutet; Aber es kan auch von gebären seyn, pro accidere; und kan übersetzt werden: quæ mihi dormienti acciderunt.

Burina beyh Du Fresne in *Gloss.* In einem Brief des Kayfers Henrici. In seditionibus, quas vulgo Stuer & Bariane dicimus. Für Stür muß man lesen Ruer (Aufrubr) und Durinne steht für Empörung.

Im Præterito hat die Verbum ein o gehabt, daher noch einige es mit o aussprechen. Engels: ländisch i bore, ich habe gebort oder getragen.

to be born up, fulcior.

Bär: Stäbe oder Rehr: Stäbe, sind grosse Bäume so über der Salz: Pfannen auf Sta: peln oder Stügen liegen, darüber die Pfan: nen: Bäume sind, woran die Haken, so die Pfanne tragen. *Fräsch. Verii Tract. p. 274.*

Bör: Bom, vellis, *Chytrani Nomencl. Sax. col. 62.* ist so viel als Hebe: Baum.

Eschtpor, Eschtrager, *Paul Warnefr. l. 2. 46*

2. de gessit Longob. c. 14. 28.

bühren, Jüdische Polices-Ord. p. 49. mecke das Weg-Geld bühren (einnehmen) sollen die Weiber davon bestirn.

bühren für tragen, austragen, im Werck des Gelds, Tschad. T. II. p. 158. so solch Geld nach Wirth: Zahl gebirt, (austragt) sich gebühren, p. 157. das gebirt sich auch also 30. Schilling Stetler-Vienning für einen Gulden, das ist, das trägt auch so viel aus.

aufbühren, Lind. p. 55. so viel Schatz von einem Stuck angelegtem Lande aufbühren, (einnehmen, aufheben) als dergleichen Land des Dirs-Schatz (Schatzung) gibt.

gebühren für jura, ist noch im Hellen: diesen ghebeuren, und in der Nachbarschaft: Aphenan. p. 22. gebeuren, accidere. Kero im Gloss. Contingit. Reparit. Contigerit. Kiperit. das sich gebürte (in der Guldenen Bulle, beim Goldsch. T. II. P. 2. p. 50.) das sich zu erüge. Im Gloss. Schit. p. 361. sind aus dem Taurus und alten Schrifften viel Stellen angestrichen von giburit, accidit, und giburita, accidit u. a. m. f. in Schit. Gloss. sich buren, fieri &c.

In Hono Coburg. Chron. I. 2. p. 105. hat sich nun gebührt und ergeben, accidit &c. und wieder, wie sich dann also gebären und ergeben.

aufbären, aufbären, Niderf. für aufheben, aufnehmen.

gebären, irbären, in Josephini MS. da sich Jamir groß irbirt, für erhub.

Aus dem Gloss. Monf. gebirt bisher: irpuit merdit, inlucit p. 396. (geschwilt, erhaben wird.)

irpuita, magnificatus, (erhub) p. 331.

irpuitero, sumto, (elato) p. 340.

irpuitur, effertur, p. 373.

irpuit, tumor, (Geschwilt-Erhebung.)

ir, ist so viel als er, und piren heben.

urbar, f. in Ur.

Bern, f. Du Cangii Gloss. Berna, steura generalis in summa Regis collata, f. Schitler Gloss. pag. 102. Menken Script. Sax. T. I. col. 659. mit Aufsatze, Bern, Bischof, ein Haus oder Platz nicht belästigen, sondern frey davon seyn lassen. Bara, tributa quere.

Ber-Brot, Bern-Brot, panis praetarius, genus vegetalis, das man von den Beckern zu gewöhnlichen Zeiten nimmt und hebet, f. Schit. p. 102.

Wie bären oder bären kommt überein: Holl.

beuren. Angl. bear. Angel-S. barren, von den

Toden, Luc. XVII, 12. 14. und absterben pati

ertragen, sufferre forbaran, vertragen. Schwed.

bisch, bära. Goth. bairan. Lat. ferre, portare.

re. Graec. φέρειν, ferre.

bertig, die Endung einiger Adjektivorum,

die man jetzt mit is schreibt, als heilwertig.

Welches Lutherus (im Buchlein, wie man

Schulen aufrichten soll, fol. 1.) heylwertig

schreibt.

Differre haben die Poeten mit verbären aus-

gedrückt, als: Poeta anonym. Historia Scholasti-

ca MS. in der Pauliner Bibl. zu Leipzig, in

der letzten Rede des Jacobs:

Das Repter mit dem Riche

Wird icht genemten von Juda,

Nach Lyone von sinen Runne sa

Unz der sin komen nicht vordirt.

It. Dan uf dem Wege ein lange wirt

Ein Cerales der nicht urhirt,

Ere bize in des Orins Buz (che er biffe

in des Orins Fuß)

It. das die Juden und Heiden sollen ein Volk

in Christo, und nicht mehr getrennet werden.

Also das ein geloubte wirt

Veränderung gar wurdirt.

Wardum (von Bären und Ehen) Haltung

im Gesank, oder Den, oder Form, oder Gestalt,

tenor, f. in Pecoral. 1452. Es scheint viel:

mehr das falsch ausgesprochene Wort bour-

don zu seyn. Als eine starke Bär-Pfeife so

den Thon hält.

Für Bruch, pedus, ist vor Alters, wie heut

zu Tage noch Bors, im Gebrauch gewes-

sen, von bären, heben, weil sie sich beyndem

hohlen erhebt.

Bären, Gebären, 2.

gebären, Pres. ich gebäre, du gebierest, er gebie-

ret, Imperf. ich gebähr, Perf. Præter. ich habe ge-

boren, pario, parere, partum edere.

gebären wollen, parturire.

das nicht mehr gebieret, effertus, 2. um.

zur Unzeit gebären, abortum facere, ab-

ortare.

unzeitig gebahren werden, abortiri, nasci

ante maturitatem.

im Gebären seyn, dolere partus laborare.

zu etwas geboren seyn, natum esse ad ali-

quid.

geboren werden, nasci, lucem aspicere, in lu-

cem edi.

die das erste mal gebiert, primipara.

geboren, ad. ein Geberner, genitus, natus.

ein geberner Teutscher, natione Germanus.

ein geberner Römer, Natus Romæ. eine ge-

borne N. oriunda a gente, N. a familia N. ein

geberner Jude, originem trahens a Judæis,

Patre Judæo.

ein Blind-Geberner, Cæcus natus.

neu geboren, recens natus. ich bin als neu

geboren, iterum natus videri, recens sum.

nach des Vaters Tod geboren, posthumus.

der eingeborne Sohn Gottes, unigenitus

Filius Dei. eingeborn, ad. der im Lande ge-

born, indigena, civis natus.

der Erstgeborne, primogenitus.

ein Nachgeborne, postgenitus.

unabornen, ingenuus, embryo.

mitabornen, congenitus.

angeborne Farb der Wehren, natalis color

Aethiopum.

ein angebornes Ubel, originarium malum,

nativum, a natura infusum, innatum.

ein angebornen Freund, sanguinis propin-

quitatis conjunctus. Schwaben-Sp. c. 231.

Hoch-Geborn, als ein Graf, cellissimus, illu-

strissimus, illustris.

Hoch-Wehl-Geborn, als ein Frey-Herr,

oder Edelmann alten Geschlechts, generosissi-

mus, perillustis.

Wehl-geborn, generosus.

Hoch-Edel-geborn, als eine vornehme

Mut: Versohn so nicht adelich, nobilissimus,

prænobilis.

widergeboren, regentus.

eine Gebärerin, patiens, genitrix, als:

die Gottes-Gebärerin, Deipara Beata Virgo

Maria.

Gebär-Mutter, vulgo. Bär-Mutter, ma-

terix, uterus.

Gebär-Stuhl, sella parturientium.

Bär-Windel, (ein Kraut) vinca per vinca.

Bär-Wur, (ein Kraut) meum. f. unten

bey diesem Wort Bären.

die Geburt, (das Gebären,) puerperium, par-

tus, us. eine harte oder schwere Geburt, diffi-

cilis partus.

... (das Geboorne,) natum, partus, us, ge-

nitum.

die Geburt, (des Geboornen,) nativitas.

das Fest der Geburt Christi, Festum nati-

vitatis Christi.

der eine Würde von Geburt hat, cui nascen-

di condito attribuit dignitatem aliquam.

ein Edelmann von Geburt, nobili genere

natus.

eine unzeitige Geburt, immaturus fœtus,

abortus.

eine Wunder-Geburt, Mir-Geburt, mon-

strum, partus monstruosus.

eine ungebildete Geburt, mola, inordinis

fœtus aut carnis moles in utero.

Composita.

widergebären, regenerare.

vorgebären, priorem esse in partu edere pati-

endo.

nachgebären, posteriorem esse partiendo, sequi

aliam que peperit.

Geburts-Brief, hinc natalitæ, testimonium

aliquem legitimum toro ortum esse.

Geburts-Tag, dies natalis, dies natalitius, dies

nativitatis.

seinen Geburts-Tag begheben, agere edere

celebrare diem natalem, dare natalia.

Geburts-Tag: Geschehn, natiuitum. Ge-

burts-Tag: Gedicht, genethliacum.

Geburts-Tag: Fest, genethlia, orum, ge-

nesia.

die Geburts-Stunde, hora genitrix. so

fern man aufs künftige deduzen sieht, gene-

sis, genitura, nascens, constellatio, horoscopus.

ein Aufsat, aus der Geburts-Stund zu weis-

sagen, thema natalium.

Geburts-Wahrsager, genethliacus. f. Pla-

neten Steller.

Geburts-Glied, membrum genitale.

Geburts-Stadt, patria, urbs natalis, nate-

le solum.

Geburts-Mal, f. Mutter-Mal, nœvus ad-

natus, nota natalis.

die Nach-Geburt, After-Geburt, secun-

dina.

die Widere-Geburt, regeneratio.

Erbschutt, f. eben.

geburtig, burta, oriundus.

halbbrügger Bruder, frater meivus.

verhältnige Schwester, soror germana.

erborn, ist veraltet, natus.

Das Land darinnen du erzogen und erbo-

ren bist. Kayserberg Narren-Schiff, fol. 134. b.

Diese Stadt hat viel gelehrte Männer so

daraus erborn. Stumpff fol. 372.

\* Bar, Var, Art, Geschlecht, von weniger

var, f. Schitler Gloss. p. 85.

barida, in Luf. Gloss. geminans. soll viel-

leicht heißen barinda, dann weil das Partici-

pium geminans dabey ist, scheint es ver-

schrieben, und wird barinda gefunden seyn.

\* fremut borona, Luf. Gloss. alienigena, (ein

Freund Geberner)

Gebären ist von einigen auch für Zeugen, ge-

nerare, gebraucht worden, und also auch von

Männern. Es ist aber von den meisten nur in

den Visionen geschrieben, da sie das gipere da-

mit geben wollen, als in Hagen. Chron. MS.

Arjapaz geperet Salaz; Chas geperet am Arjen,

hien Nemet, und in der Übersehung Luther:

1. Chron. II, 20. 144. Ein Gebärer kan man

daher nicht sagen; auch nicht den I. Genetivum

oder einen andern Modum von aneborn.

Eingeborn, findet man nur von dem Ehen-

Gottes, ist aus unigenitus gemacht, schon vom

Netter. Pf. LXXIX, 36. Einborn.

Das Kraut Bärwurz, hat den Namen von

der Bär-Mutter, welcher es zur Arznei dienet.

Weil es aber auch Sau-Jenschel heißt, farnu-

lus porcinus, so kan es auch so viel als Bär-

Wurzel seyn, f. Borg, porcus, und

Bär-Windel scheint gleichfalls den Namen

nach von Bären oder der Bär-Mutter, und von

der Würdung bey denselben zu kommen, als (in)

Bär-Windel und pervinea von den Kräutern

Weibern und Apocrotern, also mit einander

vermengt und eines zu seyn scheinen.

\* Bär-Wur in Pec. Ferni pœced. 1482.

oder Har-Strang, oder Huf-Wur, 1482.

Bär-Wur, oder Einmarin, pervinea, es

pistum oder Hedrich. 1482.

Es sind die Widere bären tragen, und ge-

ren, oder bären, einander im Laut sehr gleich-

auch



auch das Tragen im Leib und Gebären, leicht mit einander zu vereinigen; sie sind aber doch jedes besonders zu setzen. Das eine heißt, ferre parum in utero, das andere, edere parum. Die *parvitas insuperabilis* ge hat sie auch in des *Uterus* *edice* schon angefangen zu unterscheiden *den vincto*, tragen, und *gabairan*, Gebären. Im Engel so bear, tragen, und to breed, genero pario. Holl. Baren. Lat. pario, parere.

## Bären,

schlagen, ein Wort so noch im Nieder-Sächsischen gebräuchlich, vor Alters aber allgemein war.

Beern, zu daste um die badin bern

mit den cuspis beider sit, Jerofch. MS.

\* beern, in *Pistorii Lexico*. Ineten, weich machen, depicere, rundere.

\* peren, Mathesius: Das Gestein peren und zerbrechen.

abbären, einen. *Grobiani vers. fol. 207. b.* wohl

und zerbrechen, dedolare.

abbären, *viz.* abschlagen, deverbare; ab-

trecken, abprägen.

\* abhären, *Pistor.* in *Lex. conspissare*, wohl zer-

ren und zerbrechen.

bären, in der Mark und Laupnis, an den Fess-

eln, und bey den Leichen mit dem Schwanz

gelimmer an die Glöcke schlagen, pullare.

eine Beeren-Leiche, bey welcher man also

an die Glöcken schlägt. *Carroz. Zittauische*

*Chron. P. P. p. 181.* funus quod pulsu cam-

panarum indicatur.

Es kommt damit das Griechische *παλα* über:

ria. Holl. Bepaerden, tininnabulis argute

conciis modulari concutere, pullare cam-

panas ad numerum.

Das Spiel Ostracinda, das Frisahl. *Nomencl.*

gibt, baar laufen, scheint von bären, schlagen, zu

kommen, denn er setzt dazu, es heiße auch Schlag,

oder Anschlag. *f. 556. b.*

## Bare,

ein altes Wort, und bedeutet, flutius und,

eine Welle des Wassers.

Holl. baere, flutius. bære wog, undatim.

von Bären, schlagen, anschlagen ans Schiff,

oder ins Ufer, an die Felsen, an die Sand-Bän-

ke, welche davon Holländisch Barminge heißen,

barea.

## Bär oder Beer.

Sus mas, porcus masculus, verres.

Beer-Schwein, Schwaben: *Spieg. c.*

373. Würfel (von verres, verpes) heißt ein

Beer-Schwein, dem soll man jäblichen die

Bäre abschlagen.

Ein Sau: Bär, id. verres.

Beer kommt von beern, schlagen. Daher

heißt man auch, daß sie mit den Zähnen schla-

gen, und heißt ihn in Nieder-Sachsen ein Kempen.

von aper kommt Eber, von porcus Barg,

von verres oder verpes Würfel; aber Beer

schon früher von Beern oder bären schla-

gen.

Heilman ursum vor diesem Bar oder Bahr

genannt, wie auch in Nieder-Sachsen, so ha-

ben Beer oder Ber ohne Zusatz vom Sau-

Beer gebraucht, als im Sachsen: *Sp. 2. 40.*

Beer (so rines) Hund oder Ber, oder Pferd

oder Ose einen Mann verwundet. Item *T.*

*III. Script. Braunf. p. 473.* of holt de Rade tme-

ne lussen, unde einen Daer, de mit den Herden

(Huten) uthgaen.

## Barg,

Majalis, verres castratus.

Bargel-Schwein, *pirguedo porci castrati.*

Barg kommt mit porcus überein, gleichwie

mit porcillus, Gerkel oder Ferkel. Und

ist nur Unterschied nur vom Verschneiden des

halswortes.

Die Holländer und der Dialectus Allemanni-  
ca haben es sonderlich. *Dafypod. in Lex. Gefne-*  
*rus: hiflor. Animal. T. I. p. 873.*

Im Plat-Deutschen sagt man von einem di-  
den Schwein, dergleichen die verschneittenen  
vor andern werden, ein Beld (für porcus) man  
braucht auch Bork, als Bork-Schitzen, Schweine  
schneiden in Bayers *Lex.* sollte geschrieben wer-  
den, Bork-Selzen, f. Belt.

In reliquis MSS. *Ludwigii T. VII. p. 139.*  
more für porc. wird von Markgraf Ludwig 1345.  
zu einem Altar nach Bardenlegen vermachet, cen-  
sus porcorum, quod vulganter dicitur, *Worc-*  
*ens.*

Barecho, *Leg. Sal. t. 2. fin.* scheint das erste  
r, sey versetzt und überflüssig. barecho für Barch,  
porcus castratus, oder barrecho.

Bark oder Emein. *Vetus vocab. 1483.*

Barillen, für Barenen und Abreicosen, f. Ma-

rellen.

\* Barill, Barill ein Legelein daraus man trin-

ket, barillus, (*Gall. baril*) *Vetus vocab. 1483.*

f. oben Barren, Baren in der Etymologie. Ein

Paß zum Getränke, dasselbe sonderlich von

Pferden oder Eseln tragen zu lassen.

## Barke,

ein kleines Last-Schiff, navis astuaria, bire-

mis. *Kilian. Celox. Liburnica* (als eine Yacht)

Anglice bark, oder nur lembus, linter, sca-

pha, quae navibus onerariis inservit. Item

*φάλαξον*, quod majori alligatur, ophra-

um.

Darchholter, gewisse Hölzer an den Schiff-

Seiten, zona navis, seu compages certis in-

terstitiis determinatae. *Chytræus Nomenclator*

*Sax. col. 224.* (Ein Bark-Halter.)

Barca, sagt Papias, a bajulando, dicta (das

ist im Deutschen bären, tragen.)

*Isidorus*, barca est quae cuncta maris commer-

cia ad litus portat, seget auch bald dazu *l. 19.*

*Orig. c. 1.* hanc navis in pelago propter nimias

undas suo suscipit gremio. Diefemach hieß

ein Boot damals barca. Und apud Godofre-

dum monachum an. 1203. Vasa navigio apta

200. numero fuerunt, præter naviculas & bar-

gas. Holl. heißt navigiolum annoch ein baergie.

*Lex salica tit. 44. §. 9.* hat Barca und die *Anna-*

*es Bertiniani ad ann. 876. apud de Chêne.* Nor-

wanni cum centum circiter navibus magnis

quas nostrates bargas vocant, Sequanam introi-

erunt. (Das waren Liburnice.)

*Gloss. Sax. Aelfrici* erklärt Barca, mit dem An-

gel-Sächs. Flot-Seip, das ist, wie es *Somnerus*

*Lat.* gibt, Liburnæ.

Im Latein ist barca ein neues Wort, und wird

für ein Schiff genommen, das den großen Last-

Schiffen die Waaren zuführt. Die Griechen

haben auch dieses Wort angenommen, wie sie

viel andere von den Lateinern und Jüdnern ha-

ben, *βαργα*. Weil aber bey den Griechen

auch eine Art Schiffe gemein, so *βαργα* gehei-

ren, und weil *βαργα* schwer heißt, oder *βαρος*,

die Schwere, so sind die Gelehrten fast alle auf

die Griechische Sprache wegen des Ursprungs

des Wortes Barca gefallen.

Im Deutschen Gedicht *T. II. Eecardi Script.*

*Med. avi col. 1551.* ist es Parche geschrieben wor-

den.

Barcare, hieß *Lat. barb.* sich in die Barke

begeben oder faren, das haben die Franzosen

nachgethan, und von ihrem barque gemacht,

*embarquer u. a. m.*

\* Barg oder Barc *Leg. Sal. c. 69.* ist aus dem

Lateinischen furca gemacht, womit es im Ge-

setz erklärt wird: Siquis hominem de bargo

vel furca sine voluntate judicis demiserit &c.

Die *Glossa Pithoeana* de bargo, i. ramo. *h.*

*Tacit. de M. G. c. XII. a.* Prodiores & trans-

fugas arboribus suspendunt. Bar: doch ist

dieser etymologie, daß Barca, furca sey, sey

bleiben: Dann furca war damals eine Ge-  
bel, worin der Hals und Kopf des Uebeltä-  
ters gesteckt wurde.

Barme, f. Barbe.

## Bärme, f. f.

so oben auf dem Bier ist, der Schaum, Gesicht,

*spuma quam fermentata cerevisia protrudit,*

*spuma concreta, qua pro fermento uruntur.*

Bärme ins Brod tuhn, *spumam cerevisiae ad*

*panis fermentationem adhibere.*

Die Bärme so unten im Faß, *feces, faeces, faeces,*

f. Håsen.

Bärme von Bären heben, weil die Bärme

hebt, und gehoben wird, oder den Teig hebt; da-

her heißt man den Saurteig auch Hebel, und

die Bärme Hesen, vom Heben, wie im Franzö-

sischen von levare, der Saurteig levain heißt.

*A. Sax. barm. fermentum.*

Es ist im Nieder-Sächsischen gebräuchlich. Das

B. ist bisweilen als W. ausgesprochen worden.

In *Coleri Haus: Buch l. a. c. 3.* da er weißet,

warum man den obern Gesicht oder Schaum so

wohl als den unteren Saß im Bier Bärme hei-

set, weil nemlich dieser Schaum endlich wider

hinab fällt, da steht bisweilen Bärm für Barm.

In Magdeburg ist vor Alters ein Barm-Am-

gewesen, da die Brauer vom Erzbischoff ihre

Bärme geholt, von dem sie geweiht worden,

und haben dafür etwas bezahlt.

## Barm,

gremium, sinus, Schoß. Ein veraltetes Wort

steht im *Osfried. l. 12. 19.* und an andern Or-

ten mehr, f. *Schillers Gloss. p. 89. b.* Im

*Tatian. 12. 10.* Im *Ulpiliu barm.* Anglo-Sax.

Barme und Barm. *Schmed. barm.*

*Barmbraccus* in *Leg. Frisen. tit. 4. §. 3.* qui oc-

ciderit canem acceptorium vel braconem par-

vum quem barmbraccum vocant &c. da meint

*Lindenbrog.* es heiße barm soviel als parvum. Die

andern fallen dem *Speitmann* bey und meines

barm heiße hier Schoß, daß es also ein Schoß-

Hündlein bedeuten sollte. Allein da diese Hün-

den selten in die Gefahr kommen, daß man sie

durch öffentliche Befehle beschützen müsse, so

scheint barm hier etwas anders zu bedeuten, und

weil man gewisse Hühner-Barm hat, die an-

nach Hühner-Barm heißen, (f. *Venator Jas. Be-*

*var.*) so mag dieses Barmbracc ein Hühner-Hund

gewesen seyn. Welches sich besser zu dem gege-

benen Befehle reimet, das n, ist wegen des folgen-

den labialis in m verandelt.

## Barmen, v.

ist nicht gebräuchlich, sondern erbarmen.

sich eines erbarmen, misereri alicujus.

oder sich über einen erbarmen, adhibere mi-

sericordiam in fortunis alicujus.

es ist zu erbarmen, digna res est misericor-

dia.

Das Erbarmen, oder

die Erbarmung, misericordia, miseration.

Zur Erbarmung bewegen, misericordiam

alicui movere.

erbarmlich, adj. miserabilis, miserandus.

erbarmtlich, adv. miserabiliter, miseran-

dum in modum.

barmherzig, adj. misericors, in miseration-

em propensus.

barmherzig seyn gegen einem, miseria ali-

cujus affici, capi; misereri alicujus.

Barmherzigkeit, f. misericordia.

Barmherzigkeit haben, alienis malis affici,

misericordia tangi, miseratione commoveri.

Barmherzigkeit an einem thun, miseri-

cordem esse in alicquem.

einem oder an einem erweisen, erzeigen, mi-

sericordem se præbere.

einem widerfahren lassen, misericordiam

alicui impetiri, misericordiam alicui tribue-

re.





ste und Handschuh verkaufte, die er zugerichtet.  
f. Schiller *Gloss.* p. 90. a. Barrettilis: *Lut. viri*  
doch (welche barretts tragen) Barrettilis: *Lat.*  
ren, *hali mtrati, hiriati.* ibid. Die alderen Pa-  
ren: *Barren*, die in ihren Heben sammeln  
Barren einherstreiten. *Barren: Schiff.* fol. 2. a.  
Barren, In der Rostschiffen Kleider: Ord-  
nung, p. 4. Ann. 1585. Jedem auf den Hüften  
und Barren.

Barren, Breter, Heiden Kirchen: *Histor.* f.  
30. ein Tum: Herr stunde beim Kaiser in ei-  
nem Brett mit Gold und Seiden zugericht,  
und gleich darauf heisse es ein Barren.

Barren, *Gedacht in Constat. Imper.* in Lehens  
Empfänger Ferdinandi I. An. 1530. in dem  
Ritter Turnier dabei: Es sind bey drey Kos-  
ten verbüßet und schadhafft worden, dann  
sie haben kein Barren oder Geliger geführt.

## Bart, m.

barba; die Haare um das Maul der Mannes:  
Strichhaare.

Ein langer Bart, barba promissa.

Der bis auf den Nabel geht, ad umbilicum  
perrebat.

Ein Capuciner oder Juden Bart, barba  
capucinae dentatus.

Ein stacheliger Bart, hirtum os, barba que  
compungit.

den Bart buzen, radere barbam.

... .. scheeren, tondere.

... .. abnehmen, abscheren, refecare.

... .. aussähen, certa ratione figura-  
re; calido ferro disponere, barbam con-  
cinnare.

... .. austraffen, evellere.

... .. streichen oder streicheln, mul-  
cere.

den Bart wachsen lassen, barbam alere.

lang wachsen lassen, subministrare barbam.

den Bart, so man um eines Gelubdes willen  
wachsen lassen, abnegmen, exuere votum  
aus habere.

Einem beym Bart zupfen, vellere alicui  
barbam per contentum ludo habere.

Man läßt den Bart nicht mehr wachsen,  
barbam non p. fix, obsolevit.

ohne Bart, imberbis.

Mugheit komme nicht vor dem Bart, pru-  
dentia non ante pilos venit.

Bart für das Alter, mentum.

Bart, eig. für das Gesicht. Es einem in den  
Bart fagen, in ore, in presentia alicujus dice-  
re aliquid.

Bart von Haaren, auch an den Thieren als Lö-  
wen, sowohl bey einigen unten am Maul, als  
Säden, mento dependens villus. oder neben  
am Maul, oder Schnabel, als bey Hagen, Eu-  
len und Gepern, eques danantes in labris su-  
perioribus quadrupedum. feta hircz, live  
hircz, in utroque superioris rostri partis la-  
tere.

Bart am Hahnen, palea, z.

Bart an Fischen, als am Barben, f. Barbe,  
myxax barbi.

an den Küstern, cirri, orum.

an den Walfischen, Baarden, der Baumen  
oder was dem Walfisch an den Ober-Lippen ist,  
ganz rauch mit Haaren bewachsen. Woraus  
das Fischein gemacht, barba maxilla superi-  
oris balene.

Bart, an den Schlüssel, so sonst auch der Kamm  
heißt, uncinus ad calanem clavis.

Bart, ein Comete mit dem Bart; Ein Bart:  
Cometa, Cometa barbarus.

Bart, in den Bergweissen.

1. Ein Holz oder Büschlein so die Stürzer  
an die Tonne machen, womit denen so unten  
sind, ein Zeichen geben, daß die Zahl des Trei-  
bens voll, lignum numeri dolorum evacua-  
torum completi.

2. Ein Holz an welchem Späne halb abge-  
schnitten, womit man das Feuer in der Grube  
anzündet; Lignum schidius fere abscissis hor-  
ridum quo flammis facilius concipiat & nu-  
triat.

3. Der Gang setzt Bart, Terra & lapidis  
particulæ terre metallice adharere.

Bart, im Glase heffeln, stupa, extractis lini  
filis, a pedine dependens.

Bart, an den jenen Pfeissen, neben an der  
Dessnung oder labus, wo der Wind anstößt,  
zwey Stück jenen's Blech womit die Orgel:  
Nacher den Thon der obenbedeckten Pfeisse  
stimmen können, indem sie solchen Bart bald  
schin, bald seher biegen, barba tubarum stan-  
nearum organi pneumatici in lateribus labio-  
rum.

bartig, adj. barbatus.

• Bartent, v. einen Bart bekommen, er bartet  
barba illi crescit. *Pist.* pubescit.

• behartet, barba velitus, barbatus.

• Bartink, barbatus. Cognomen Friderici Ot-  
tonis Bavarie filii. *T. II. Script. Brunsw.* p. 21.

• Bärling, hießen ehemahls die Lepenbrüder  
in den Klöstern, monachi barbati fratres laici.  
*Besold. Theol. Pract.* p. 305. addit: ad vocem  
Scharfrichter.

Bartlein, barbula.

bärzeln, bey den Tuchsheerern das Tuch zum  
ersten mal scheeren, longiores pilos panni  
decondere.

Bart: Eisen, ferrum, quod calefaciunt & pilos  
barbz eo figurant sive disponunt & crispant.

Bart: Haar, pili barbæ.

die ersten Bart-Haare, lanugo.

Bart: Haare, barbatus, ein Schimpf: Wort,  
womit man einen bartigen Menschen nennet.  
Der Gegen-Schimpf ist Hans ohne Bart.

Bart: loß, adj. imberbis.

Bart: Mann, ein Schimpf: Wort, juvenis bar-  
batus.

Bart: Nägelein, Carthäuser: Nägelein,  
Caryophyllus barbatus, weil etliche lange  
Nägel sein festwärts hinaus stehen, König  
Haus: Buch. pag. 613.

Bart: Scheer, forfex ad barbam tendendam  
vel ad aliquos pilos ejus.

Bart: Scheerer, ist unhöflich, für Balbir,  
tonfor.

Bart: Seiffe, Sapo ad tendendam barbam.

Bart: Wachs, cera, qua pilos barbz firmiores  
faciunt.

• unbart, imberbis. *Altensteig fol. 57. d.* für  
ohne Bart.

Dochs: Bart, 1. barba hirci, vel capre Ziegen:  
Bart, aruncus, mento dependens villus.

2. barba hominis quando hirci barbz simi-  
lis, barba hircina.

3. Ein Kraut dieses Namens, barbula hir-  
ci f. Boel.

ein Grau-Bart, vulg. cui barba incanuit.

Knobel-Bart, mystax.

Nilch-Bart, incipiens barba, lanugo.

Rot-Bart, barba rufa.

Rot-Bart, einer der einen rothen Bart, eno-  
barbus.

Schön: Bart, f. Schön: Bart, larva. gehört zu  
Bart.

Spiz-Bart, barba acuminata.

Stuh-Bart, barba surrecta.

Waid-Bart, Wasser Wegerich, plantago aqua-  
tica.

Zwisch-Bart, barba prope angulis oris, mystax  
que ab angulis labiorum incipit.

Zwisch-Bart, barba que se intra mentum di-  
vidit.

Mit dem Deutschen Bart, ist das Slavonische  
brada verwandt, mit Vorsetzung des (r) so auch  
der Bart und das Rinn heist. Ingleichen das  
Lateinische barba, und das davon hergetommene  
Granios. und Jeal.

In seinen Bart hinein lügen. Scheint  
voni schweren bey dem Bart herzukommen.  
Wann man das nicht hält was man bey sei-  
nem Bart geschworen oder bejahet. Hernach  
wird es auch von andern groben Lügen gesagt.  
Einem einen stöbern Bart flechten,  
Teutsche Sprichw. fol. 14. b. einem gräßlich  
schmeicheln, als wann er noch so klug und  
schön wäre.

Barte, f. securis, f. Parte und Helm: Parte;  
wofür Gallice bredda, im Wort halledredda,  
mit Vorsetzung des r.

## Bartholomäus,

Der Apostel, Apostolus Bartholomæus.

vulgo. Baribel, ein Manns Name.

Der Tag im Calendar aber, Bartholomäi.

Die Kinde beim Essen vom Brod abschee-  
len, und einen Bartholomey daraus ma-  
chen. (im Narrenschiff fol. 58.) das ist, daß  
selbe schinden. Weil man sagt, Bartholo-  
mäus sey geschunden worden.

Er weiß wo Baribel Noß hohlt, non si-  
ne experientia est, harum rerum non ignarus  
est. Vielleicht, weil bald nach Bartholomäi  
der Wein anfängt zu reifen.

Bart, f. Baß: Wurz. Thamarisus Vetus Voca-  
bul. 1482.

## Baß, adv.

melius. (ist veraltet.)

baß daran, weiter, porro. *Pistlor. Lex.*

baß unten, besser unten, inferior.

auf baß und weiter ziehen, extendere.

mer baß mag, der thut baß. Teutsche  
Sprichw. fol. 47. b. Quilibet pro viribus suis  
facit, qui plura habet plura expendere pot-  
est.

desto baß, eo melius. *Preuss. Lands: Ord-*  
*nung fol. 48. a.*

für baß, für weiter fort, besserhin, porro ulterius,  
wenn es vom Ort genommen wird.

Von der Zeit bedeutet es imposterum. (ist  
gleichfalls veraltet.)

(Comparativus.) • fürbasser. Stumpf  
Schweizer: Chron. fol. 426. b.

fürbasser. *Huber in Archiv. Mellicens. An.*  
*1320.*

(Superlat.) • Diese Stadt ist unter den andern  
am besten erbaut. Stumpf Schweizer:  
Chron. fol. 643. b.

unbaß, adj. male habens, leviter egrotans.

unhöflich, valetudine impedita, haud firma.

Unhöflichkeit, f. valetudo incommoda, te-  
nuis.

Bathe, Niedersächs. Vortheil, commodum,  
lucrum. mit Bathe, (mit Vortheil) *T. III.*

*Script. Brunsw.* p. 459. Niedersächsisch, batet,  
lucrum commodum. Nider: Sächsisch, Vor-  
baet, an statt fürbaß. *Tom. III. Script. Brunsw.*

p. 28. vers. 75. in Chron. Rhythmico.

Nu mot et vorbaet fagen (weiter eilen)

Unde van sinen halfbroder fagen.

Davon ist das alte Verbum  
batten, usui esse, utile esse.

es battet nicht, non expedit, nil prodest.

es battet. *Dafsp. in Lex. expedit.* es ist nutz,  
es battet. Geh du am saubern Ort, und laß  
ihn in den Dreck umgatten.

Es wird dich an den Schuhen batten. *Gro-  
bian. fol. 70. b.*

• Bathunge, Nutzen, Genieß, utilitas, emo-  
lumentum. *Vetus Vocabular. 1482.*

## Beßer, adjekt.

melior. und Adverb. melius. Was einen hö-  
hern Grad im Guten hat; was dem andern  
deswegen vorzuziehen, quod superius aliqua  
re, & alius antefecendum, antecellit; quicquid  
commodius, facilius &c.

Der eine hat bessern Verstand, der andere des:  
3 2 (seid)



feres Gedächtniß, hic ingenio præstantior est, ille memoria.

Ein christlicher Tod ist besser als ein schändliches Leben, honesta mors turpi vita potior.

Die Lust ist besser auf dem Gebirgen, als in sumptigen Orten, aer salubrior in locis montosis quam paludosis.

Gesunder Baur ist besser als kranker Adlig, robustus salsior rege est felicior agro.

für besser halten, præteligere, satis ducere, antiquius, præstabilius putare.

es wird ein wenig besser mit ihm, er befindet sich ein wenig besser, meliuscule illi est.

unsre Sachen fangen an besser zu gehen, res nostra melius ire incipit.

es steht besser mit ihm, melius agitur cum eo, meliore fortuna est. Er hat besser, als. vulg. er ist besser dran. vulg.

Er und seine Sache stehen besser, ipse & res ejus meliore loco sunt.

es wird mir jezt besser, convalesco, melius fit mihi.

es ist besser (sagen, oder daß einer frey) præstat, satius est.

es ist besser für mich, melius mihi est, præferendum mihi est.

besser als man es wünschen mögen, super vota.

besser hin, paulo ulterius; besser her, paulo citius.

Du mußt besser dran. vulg. plura tibi præstanda sunt; plura perferenda, plura danda.

je eher je besser, quanto ocyus.

sich eines bessern bedenden, resipiscere.

sich eines bessern zu einem versehen, meliora de aliquo sperare.

Beste, Superlativus) optimus, præstantissimus excellentissimus, commodissimus, præcipuus.

das Beste, die Besten unter andern, flos, sobur.

das beste Meel, flos farine.

die beste Mannschafft, flos exercitus, equitum, militum, lecta pubes.

Eines Bestes suchen, alicujus bono studere.

nichts zum Besten haben, vulg. omnium in opem esse.

jum Besten einem gereichen, ad salutem converti.

es dienet zu deinem Besten, tua salutis causa, tua utilitati consultur.

das gemeine Beste, bonum publicum, utilitas communis.

aufs beste verrichten, quam optime facere.

So oft mirs zum besten wenden, Deus bene vertet.

jum Besten deuten, equi bonique ficere.

etwas jum Besten haben, habere aliquid ad edendum & bibendum.

jum Besten geben, dare aliquid ut edendo & bibendo consumatur, in commune largiri.

das beste davon haben, primas ferre.

Best-Haupt, mortuarium.

Bestend, opime; am besten, aufs beste.

Bessern, v. a.

aus einem schlimmen Stand in guten setzen.

die Fehler weghen, emendare corrigere.

die Wege bessern, vias munire, sternere vias.

andre bessern, bonis exemplis præluere, edificare alios.

sich bessern, frömmen werden, recipere se ad bonam frugem, redire in viam, resipiscere.

sich bessern, wider anfangen gesund zu werden, convalescere.

es bessert sich etwas mit ihm, meliuscule est illi.

die Sache bessert sich, meliore res loco est.

bessern, aus einem guten Stand in bessern setzen, f. ausbessern.

für vermehren. Die Befoldung bessern, salarium augere.

seine Mittel haben sich sehr gebessert, magna accessio facta est bonis suis.

sich bessern, junehmen. crescere, proficere, progressus facere.

bessern, für straffen, castigare, punire, bessern und straffen, Linn. Jus Publ. l. 7. c. 16. n. 45.

die Verbrecher mit Gefangenschaft bessern. Wurstisen Basler Chron. ad ann. 1531.

er besserte die Mönche und Nonnen, daß sie öffentlich singen ließen, da der Bann wärte. Petz. in Script. Austr.

bessern, für strafgeben, wann das Geld dabei steht, mulari. Item ersezen, restituere, satisfacere.

der soll bessern 30 Schilling, Straßb. Pollicey-Ordn. append. p. 4.

einer Frau ihren todgeschlagenen Mann mit Geld bessern, T. III. Script. Brunsw. p. 498. n. 18. damnum aliquo modo pecunia restituere.

einem bessern, was man ihm Schaden gethan. Eccard. Script. Med. avi T. II. col. 145. restituere.

Besserung, emendatio, correctio, resipiscencia, profectus, augmentum, incrementum, pœnitentia.

Besserung eines Guts, melioratio.

Besserung oder das bessern der Wege, stratura viarum.

Besserung, restitutio damni, pœna privata.

Besserung, pœna publica.

Besserung im Feld, Düngung, stercoratio, finus.

ausbessern, ein Kleid, refarcire, reconcinnare.

ein Schiff, reficere.

ein Haus, reparare, reficere quæ vitium fecerunt.

von Fehlern, emendare, corrigere.

schöner machen, eliminare.

erneuern, interpolare, novam formam e veteri fingere.

der ausbessert, refector, interpolator.

die Ausbesserung, refectio, interpolatio, reparatio.

verbessern, melius facere, corrigere, sub incudem revocare, eliminare, perpolire. - - die Güter, meliorare.

Verbesserung, f. emendatio, reparatio, et nes Gutes, melioratio.

unverbesserlich, adj. quod emendationem non admittit, quia mendum non habet.

Ueberbesserung, für Verbesserung, melioramentum. Befold. Theß. Præd. contin.

besserlich, ein frommer Mann ist niemand schädlich, sondern aller Welt besserlich. Teutsche Sprichw. fol. 28. bonus vir est commune bonum.

Besserung der Frauen. Fritsch. in supplem. Befold. dimidia pars dotis proprietatis jure uxori loco dotalitii datum in Marchia nova. Stryk de success. c. 5. §. 13. Ist aus Pommern da gebräuchlich worden, lucrum vel augmentum dotis uxori nobili debitum, quod est dimidium tanti quantum in dotem datum fuit. Mevius. P. S. dec. 62. 3.

In Ulphila ist botan. gabatnan, proficere, prodelle. Anglo-Sax. ber, beter. Niderl. baete commodum, emolumentum, lucrum, baet seken quærere lucrum. Kero. paz, pezzira, pezzistun. Tarian. bezzisto. Ostfried. bezire, bezyska. Es kommt damit überein das Lat. pote, potius, Slavon. & Russicum, patfsche melius; naipatsche, potissimum.

Von hat ist Goth. der Superlat. barizo, solit also im Teutschen der Bärte heißen, wie im Angels. bezt. Daraus ist beste worden.

Es wird in der Redens-Art: Es kommt ihm wohl zu pass, mit o geschrieben, e re ejus est. (Es kommt ihm wohl zu Nuge) weil das oder daß so

viel als Vortheil und Nutzen ist.

Ein Bas oder Base, so hier zu Bas sein, gehört.

Bas heißt Niderländisch der Wirth, der Haus-Herr. Basünne, die Frau im Hause, von Bas der beste, der Base, optimas, im Hause.

Die Optimates in einem Reiche, Basilius von Bas der beste, und Lacus das Volf. Scambri regem suum Basan sive basanum solent appellare. Tritheim ante C. Natum. 224.

Für batten nugen, hat man mit dem sbilo gesagt bazen, Tatian. 55. 7. in dero imoluzera (indem es sich mit ihm besserte.)

Basament, n. ein Stein oder Platte, darauf man eine Säule setzt, (f. Basament) Stereobas. Das Fuß: Gestell einer Säule, (piedestal) Stylobata. Pisk. in Lex.

Base, f. s.

amita, eigentlich des Vatters Schwester, der matertera, der Mutter Schwester.

Base, Vatters oder Mutter Schwester, matertera & amita. Vetus Vocabularium. 1482.

Base, vulgo. cognata quælibet, etiam amitz & matertera filia.

Baslein, deminut.

Basen: Sun, amitanus, Basen: Kinde, matruelis. Vetus Vocabularium. 1482.

\* Wase, Spener. Cod. MS. Lev. 20. Diner Wonen und diner Wasen, ic. matertera & amita tuæ.

Wesefe, Nider: Sächs. T. III. Script. Brunswic. im: Vocabularischen alten Rechten pag. 424.

Enes ohm oder Wesefe Bruder: Kind des Susters: Kind.

Wäsche, Nider: S. amita & matertera.

\* Wase, beygm Pistorio im Lex. amita. auch im Nider: Sächs: Wäsche, für amita.

Base oder, wie es vor Alters geschrieben worden, Bas, kommt von Bas melior, für Bas Verwandte, die Bas: verwandte als andre die nicht im solchem Grad, als in der auffsteigenden Linie sind, zu den Aenen gehörte. In Formate German. beygm Eccard. T. II. Scriptorum medi avi col. 1483.

Herr ich han vernommen

Emers Vater Schwester war mein An,

An den Sip ich euch man (erinnere)

Antwort: Dein An was meine rechte Bas.

Von diesem bas, besser, beste, kommt es auch daß es für eine Liebe gebraucht wurde. Die man bas lieber. Gleichwie im Nider: Sächs: (hen von Wuhle, die so Geschwister: Kind sind, Bälken Kinder heißen. f. Wuhlen.

Kaysersberg Postill. fol. 173. Maria und Elisabeth sind zweier Schwester Töchtergewesen, und Geschwister Kind mit einander, und Namen und nicht basen. Elisabeth war nicht ein bas Marie. Meines Vatters oder meiner Mutter Schwester das war mein base.

Wäschlen: Buch, heißt im Scherz der Beld: Beutel der Weiber, im Mecklenburgischen, in welchem unterschiedliche Fächer, davon einige meinen es werde dieser Beutel mit einem Buch veralichen. Wenn es nicht vielmehr von Bag und Bogen kommt, dem das Beschlag solcher Beutel gleich sieht, f. Bock, Bock-Beutel.

Basel,

Canton und Stadt in der Schweiz, Basilea, pagus & urbs Helvetia.

die Baslische Universität, Academia Basileensis.

die Basler, cives Basileenses.

das Bistum Basel, Episcopatus Basileensis.

die Einwohnner des Bistums Basel, Rauraces, sive Rauraci.

\* Basler Meßer, Vetus Vocabularium. 1482. pagio oder Stuch Meßer, oder Stichen Meßer.

Basel: Bevel, grünlte Nägelein Bevel, eine Blume, Leucogonum incanum majus, floris mul-



multiplex pleno ac purpureo violaceo. Rb.  
im Schwärzgerischen Haus Buch. p. 530.  
Baßten, ein Kraut dieses Namens, basilicum,  
campanum.

Indisches gelbschattirtes Basilien Baß-  
ten maculatum indicum.

Baßten-Basilien, Erinus.

Baßten-Basilien, ocimum rubrum.

Baßten-Basilien, ocimum caryophyllum,  
der Welsch Basilien.

Eitonen: Basilien, ocimum citratum.

Baßten-Basilien, ocimum anisi odore.

Baßten-Öel, oleum ociminum.

Baßten-Baßten, ocimum aquaticum.

Baßten-Kraut, ocimum odoratum.

Baßten-Ring, calamintha ocimoides.

Baßten-Pfeffer, anon, filon.

### Basiliek,

Basilien (vom Griechischen) eine Art kleiner  
Schlangen, merkwürdig ihrer Fleden auf dem  
Rücken, die einer Krone verglichen werden,  
als bekannt; als Lateinisch Regulus.

Baß, ein Namen einer Art Canonen oder  
Bischöfen so 40. Vfl. schließt. Fron-  
berg von Kriegs: Rüst. fol. 12. b. sagt: Rana,  
semit Baßilus nennen, schließt eine Kugel  
der 75. Pfund wiegen.

### Baß, m.

Die niedrigste Stimme in der Musik, sonus  
musica gravissimus, vox depressa.

Der Cing-Baß, cantus gravis.

Der General-Baß, concentus quatuor vo-  
cum in organis, basis totius concentus musici.

Baß-Geige, fides majores, foni imi.

Baßist, voce ima canens, baryphonus, in-  
fima vocis cantor.

Baßon, tibia major gravioris soni.

Baß kommt vom Italienischen, il basso, das  
die niedrigste Laut; daher ist es generis ma-  
jorem im Deutschen.

### Bassa,

eine von den obersten Türkischen Bedienten.  
Die Indianer schreiben es wohl Bascia, doch  
man muß es als Bascha aussprechen. Schwer-  
der in seiner Reise: Beschreibung spricht es  
Bascha aus.

### Baß, m.

Die innere Rinde an den Bäumen, sonderlich  
die sehr als an den Linden, woraus man den  
schönen leichten fan, liber, libri, cortex interior,  
& pessimum ille quitenacior est, philyra.  
Baß (Petus Vocabularium. 1482.) suber. lt.  
Hornkraig Vocab. fol. 4. s. Suber Baß oder  
Eich-Baum.

Baßin, suberium, suberinus.

Baß-Nagel, oder Zwed-Nagel, phynna  
suberis. Pet. Pet.

Baß, die zarte Haut so über den Hals  
der neugewachsenen Hirsch-Gebörne ist, bis  
zu Stangen und Ende hart genug, da dann  
der Hirsch diesen Baß abschlägt, oder an den  
Bäumen abstreift, pellicula cornuum cervi  
nascentium.

Die Schuh mit Baß binden, in summa pau-  
peritate esse.

Baß-Seil, laqueus sive funis e libro tortus.

Baß-Decke, regumentum e libro textum.

Baß-Pfeife, frustum libri beulte quo in  
ore sonos avium imitantur aucupes.

Baßel-Baß, Ze-Baß, Welsch-Baß, ein  
Kraut, Laureola, Daphnoides.

Baßel-Baß, mezerium. Eine Staude,  
die warme Beere trägt.

Baß, eine Art Bruggen Kleibern, pannus e libro  
substantissimo.

### Baß,

ein Baum-Sattel, clivella. Pistor. f. Du Fre-

sue Gloss. Basta, bastum. Ital. basta von Ba-  
salu ich trage, f. Bastgen.

### Bastani,

im Charten-Spiel.

Copi Kelsch.

Denari Gels.

Bastani Brigel.

Spadi Schneid.

Vom Ital. Bastone, Gall. bâton. Frisfelini  
Nomencl. p. 559.

### Bastard, n.

Von ungleichem Stand, Art, Geschlecht, und  
deswegen unecht, nothus.

Bastard, ein unechtes Kind das von einer Mut-  
ter in rechter Ehe aber ungleichen Standes  
mit dem Vater erzeugt, da sich die Kinder  
nicht zu schämen haben. Daher sie die Histo-  
rien: Schreiber Bastarde heißen, als Hort-  
leder sagt. Herzog von Bayern Bastart:  
Sohn Jörge. Chronograph. Saxo. p. 257.  
Wilhelmus cui pro obliquo sanguine cognom-  
en bastardus. Der König Wilhelm in En-  
gelland schrieb selbst von sich: Ego Wilhelmus  
cognomento Bastardus.

Bastard, einer von einer edeln Mutter und un-  
edlen Vater geboren. Item ein Thier von ei-  
nem milden Park und jagde Schweins-Mut-  
ter; hybrida. Vet. Vocab. 1432.

Bastard, ein Vogel oder anders Thier von  
zweierlei Geschlecht, als von Canarien-Stien  
und Stiglingen, (avis hybrida) avise paren-  
tibus diversarum specierum procreata.

Bastard, ein Hund von ungleicher Art und  
Eigenschaft. Canis hybrida; e. c. Canis ex  
Venatico & gregario.

Bastard, wird von einigen von allerlei ver-  
fälschten oder unechten Sachen gesagt. Als im  
Holländischen Bastard: Wijn, Bastard-Peper.  
Bastards: Fälle, Species honorum vacantium  
filiorum, scilicet illegitimarum qui absque  
hærede inoriuntur que ad fideum superioris  
alicujus loci pertinent.

Bastard, heißt unter dem Börnstein was eines  
Mannes Daumen breit und dick ist; ob er gleich  
dabei mürksichig, locherig, borstig oder un-  
gesund ist. Börnstein. Ordn. Frid. III. in Preus-  
sen. 1693.

Bastard, kommt vom Italienischen und Spa-  
nischen bastardo. Die Franzosen lassen das  
(s) aus, bâlard, von basso, das niedrig, wor-  
aus mit Ansetzung der Sylbe ard (wie in  
cane, canard.) bastard worden.

Man muß die Bastarde grosser Herren von  
Huren-Kindern die keinen gewissen Vater ha-  
ben oder andern die sich ihrer Eltern, oder die  
Eltern sich solcher Kinder schämen, untersehe-  
den. In Frankreich sind Herzogen die Königs-  
bâtard, in Ansetzung der rechten Königl. Erb-  
Prinzen, weil ihre Mütter nicht aus so hohen  
Geschlecht gewesen. Man hat daher auch die  
Bastard von geringern Leuten, Königs Kinder  
genennet, worüber ehemals der Karlgraf von  
Baden und Ebur: Pfalz privilegia erhalten. f.  
Limnaii J. P. III. 9. 84.

Man schreibt Bastart und Bastard, es ist  
aber beides ein angelegter Buchstabe es kommt  
am wahrscheinlichsten von basso Ital. niedrig,  
weil die Mutter niedrigern Standes, daher  
heissen solche Kinder Französisch, fils de bas, fil-  
les de bas. f. Du Fresne ad voc. bastardus.

Die Endung ardo wird von vielen für ein be-  
sonders Wort gehalten. Sie kommt aber nur  
von der Deutschen Endung der Masculinorum  
(er) woraus andere ar, oder aer gemacht, als  
die Niederländer. Andere wid. als die Fran-  
sen an eine rine Ente, (anas farmina,) das  
Wänslein canard: und von pance (ein dicker  
Bauch,) einen dickbauchigen pangard nennen.

Das (r) ist in diesem Wort wie bassus, pin-  
gis im Deutschen fette oder faist ein r hat, also

von bassus niedrig baster, bastard.

Bastey, f. f. der edig gemachte Wall an den  
Ecken einer Befestigung, munimentum angulare,  
propugnaculum vallare, pars valli angulata,  
pars munitionis angulosa, defensans se & vi-  
cinas partes.

Vom Italienischen basta. Welches auch ins  
remde Latein gemengt worden. f. Du Fresne  
Gloss. Lat. Einige haben ein g zwischen ia gesetzt  
In Script. Austr. Petrii. col. 1288. bastigiam struit.  
Im Deutschen aber ist e. l. col. 1106. Basten für  
Bastey. Sie machten ein Basten für Trirk. Al-  
tenstaig. Vocab. fol. 11. a. Pegma, machina qua-  
dam ligneæ, in qua statua collocantur & quasi fi-  
guntur ad illas sustinendas; Hülsen-Baum, oder  
Basto, darin man Seul setzt.

### \* Bastgen, v.

edomare, wohl jâmen, hat Pistorius im Lex.  
Scheint von Baß, clivella herzu kommen, als  
einem Esel einen Baum-Sattel auflegen, und  
durch tragen der Last bändigen, f. du Fresne  
Bastaga, onus ipsum vel oneris transvectio, vom  
Griech. βαρξυζονος von βαρξω, fero oder  
mit Schlägen jâmen vom Französischen à coup  
de bâton.

### \* Battellen, v.

hat Könige: Hof in Chron. Alsat. dimicare,  
pugnare. Es geschah zu beiden Theilen in der  
Belagerung groß Schade von türmende und  
Battellen. Item c. 2. f. 19. Sie battellerten mit  
einander & f. 136. die mit patellende wurden  
erschlagen und gefangen. Und 195. f. die  
ritten und patellen tribent sie zwene Tage.

Vom Französischen, bataille, prælum.  
Bataillon, n. pars dimidia, vel tertia, legionis  
peditum.

Vom Französischen bataillon.

Batterie, pulvinus tormentarius oppugnan-  
cium.

Vom Französischen Batterie.

### Bathengel,

\* Klein Bathengel, chamædrys, yos, ein Kraut  
dieses Namens.

groß Bathengel, Teucrium.

Wasser-Bathenis, oder Knoblauchs-Kraut,  
scordium.

### \* Baste, f.

im Nider: Sächsch. ein Frosch.

Ist der Anfang vom Griech. Wort Βάρπα-  
ξ. Im Französischen hieß barto vor alters  
eine Kröte. Ital. boja.

Batten, f. baß.

Batschen, f. patzchen.

\* Bating, ein Over-Holt im Vörder-Theil  
des Schiffs, woran man das Ader-Seil fest  
macht, wann das Schiff vor Anker liegt.

\* Bat-Schu. Reiter in Thuring. Sacra. p.  
223. Bericht: Brief Ludolph von Grünin-  
gen zweyer paar Bat-Schu halben, darum-  
ber sie mit dem Kloster Reinharts: Born in  
Jerrung gestanden, und das Kloster ihm dafür  
zwo Mark Silbers zu vortragen gegeben.  
An. 1228.

Baz, f. Baz3.

### Bauen,

ein Gebäude, ædificare, struere, eine Stadt  
bauen, condere urbem.

bauen, das Feld oder den Ader, colere, arare.  
bauen, Getraid, als Wingen, Werken, serere &  
metere.

bauen, Bergwerke, fodinam colere.

bauen, auf etwas, sich darauf verlassen, fidere,  
confidere aliqua re vel aliquo, nisi aliqua re.

bauen, für befestigen, munire urbem f. locum  
quendam muris, vallis, turribus.

bauen, als: Eva aus der Rippe des Adams,  
formare.



bauen, wie Rachel und Leah das Haus Israel, generatione liberorum familiam conservare & multiplicare.

bauen, i. Theß. V. 11. einer dem andern, instituere, in fide & pietate.

Das Bauen, actus edificandi vel colendi, edificatio, structio, cultura.

Der Bau, structura, opus. It. edificatio. der Bau des Feldes, cultura, f. Feld: Bau, Garten: Bau &c.

Der Bau der Bergwerke, f. Gebäude.

Bau, für Vestung: Bau, sofern er eine Strafe ist, opus damnatorum in munimento vel castris quodam.

auf den Bau thun, auf den Bau kommen, damnare vel damnari ad opus publicum in castello sive loco captivorum.

Bau, der Dachsen und der Füchse, fovea.

bau, für Mist. Bau in die Neben tragen oder auf den Fähr führen. Bayserob. Post. fol. 119. b. finis.

bautlich, adj. ein Gebäude in bautlichem Wesen erhalten, reparare subinde aliquid in edificis.

bautlich und erheblich wohnen, heist bey den Juristen, habitare personaliter in loco.

baubast, adj. eine baubastte Zech, heist in den Bergwerken, fodina culta, sive quæ ad colitur, im Gegensatz einer eingestellten, unversetzten, aufhängigen Grube. Der Acker wird nach dem Auerorten baubast, arabili.

Bauer, agricola, f. hier besonders gesetzt, nebst andern Bedeutungen.

Bauer, edificator, ist in Compositis. Ein Schiff: Bauer, qui naves edificat, architectus navalis.

der Erbauer einer Stadt, conditor urbis.

Nachbaur, f. in hier folgenden Compositis, Nachbar. Orgel: Bauer, f. Orgel.

Bauer: Erz, heist bey den Bergwerken gebirgen und fennlich Erz, metalli solida particula in fodina.

Bauung, in einigen Compositis.

nach Erbauung der Stadt, ab urbe condita.

die Verbauung, obstructio, f. in hier folgenden Compositis.

Ein Gebäude, n. edificium, structura.

eingefallene Gebäude, rudera.

das Wundervolle Gebäude des menschlichen Leibes, admirabilis fabrica membrorum corporis humani.

das Welt: Gebäude, machina mundi.

Ingebäude, edificium, im Gegenhalt der Maur um eine Vestung. Tschudi. p. 7. Ingebäude.

Ein Hinter: Gebäude, edificii pars posterior.

Vorder: Gebäude, pars anterior.

Neben: Gebäude, edificia aliis adstructa.

Ein: Gebäude, in den Bergwerks: Neben: Arten. Ein Berg: Gebäude, fodina.

ein höflich Gebäude, das viel Erz hat, fodina fecunda.

ein schwerhaltig Gebäude, das viel kostet, sumtuosa fodina cultura.

das Ausbeute: Gebäude, metalla ex quibus aliquid redit.

das Zubuß: Gebäude, fodina cujus sumus excedunt lucrum.

das Gebäude auflaffen, aufgeben, ihm den Rücken kehren, relinquere fodinam incultam deferere opus.

Gebäude mit Unkosten führen, fodinam colere sumptibus inagnis.

Gebäude auf festen Fuß setzen, fodinam undique tignis aliisque parietibus firmare.

Bau: Amt, n. munus edificium das alle Gebäude aufzurichten und zu erhalten hat.

Bau: Art, f. methodus sive modus edificandi.

Bau: Dienste. pl. so die Unterthanen bey

Bau ihres Herrn thun.

Bau: Glasse, Floss von Bäumen zu Bau: Holi, rates ex arboribus ad edificia destinatis.

Bau: Frohnen, id. Servitia & opera subditorum ad edificia dominorum; opere edilicis.

baufällig, adj. ruinosus; inclinat.

baufällig machen, labeficere; collabefacere.

baufällig seyn, ruinam minari.

baufällige Maur, parietina.

baufälligkeit, f. status in quo ruinosum edificium est.

Bau: Führen, pl. Bau: Führen thun, equis & curru ad edificia Domini servire; Operæ convehendi ad edificium.

Bau: Herr, edificiorum curator publicus; edilis; Senator qui edilicio munere fungitur.

Bau: Herr, der Herr eines Hauses oder Gebäudes das aufgerichtet wird, Dominus structura; qui sumus dat.

Bau: Hof, ein Platz worauf die Zimmer: Leuth das Zimmer: Holz behauen, und die Sachen zum Bauen verwahrt werden, area, ubi fabri lignarii & alii opus suum facere possunt, locus ubi ea quæ ad edificandum pertinent conservantur.

Bau: Holz, Bäume, so zum Bauen dienen, materia, arbores ad edificiorum partes aptæ.

Bau: Kosten, plur. m. sumus edificatorii.

Bau: Koste, im jalligen Satz: Werk ist es eine Koste die indessen ein Satz: Junder gebraucht wann man an seiner ordentlichen etwas bauret. Krißb. Var. Tract. p. 268. Jalline quas ad aliquod tempus occupant in quorum loco coquendi aliquid reparatur.

Bau: Kunst, f. bequeme und nützliche Stadt: Gebäude aufzuführen, Architectonice; Architectura.

Kriegs: Bau: Kunst, einen Ort zu besetzen oder den Vorküsten zu erobern, Architectura militaris.

Bau: Land, n. ein Feld das man adern und besetzen kan, terra culta; arva; agri arati.

Bau: Lebung, Bau: Lebung: Recht, vulg. jus Baulebiatus, wann ein Herr nach dem Tod eines Adlersmanns oder Unterthanen ein Stück Vieh wegnemen kan. Schortelius meint, es hab der Herr bey Anrichtung eines solchen Surtes dem anfangenden Bauen ein oder mehr Stück Vieh gegeben, das sie dem Herrn immer ehen aus solchem Gut bleiben sollen. Und Jahn im Verhältniß: Recht c. 17. Wann ein Mayer: Dingsmann stirbt, der ein Adlersmann ist, so gehöret dem Herrn ein Pferd nach dem besten: Ist er aber ein Adter so gehöret ihm eine Kuh nebst der besten. f. Schiller: Gloss. p. 226. b. §. Jus mortuarii.

Bau: Lehen, wird dem Baumann gelassen um halbes Korn. Schwaben: Spieg. Lehen. c. 155. feudum pro dimidio fructuum agrorum ejus.

Bau: Leute, f. Bau: Mann, structores, qui edificificant, edificatores.

Bau: lustig, adj. der gerne Berwerde bauret, qui fodinis colendis delectatur.

Bau: Mann, hat Apberdian. in tyrcin. p. 123. Rusticus. Schwaben: Sp. der das Feld um halbes Korn zu Lehen hat. c. 155.

Im Pomerischen auf der Insel Rügen: als zu Wosens, an dem Meer: Bufen Wette wohnt nur ein Bauer, ober Eurenroff ist mit guten Bau: Leuten versehen.

f. Wackerroders Altes und Neues Rügen. p. 340.

Bau: Leute, coloni. Die pflichtigen Bau: Leute des Klosters S. Gallen haben viel Güter: Lehen in ihre Hand gebracht. Stumpf: pl. 306. a.

Bau: Materialien, materia ad edificandum.

Bau: Meister, Architectus.

Der Baumeister der Welt, fabricator mundi.

Bau: Meitel, in der Würtenb. Forst: Ordn. P. 2. Bäume, deren man eine gewisse Zahl, auf jedem Morgen Holzes, das man abhauret, muß stehen lassen. f. Las: Meiser.

Bau: Riß, ichnographia, f. Grund: Riß.

Bau: Schreiber, Scriba rei edificatoris.

Bau: Wesen, res edificatoria.

anbauen, v. adstruere, daran bauen, edificium edificio addere, noch eine Kammer daran bauen, addere edibus novam cameram; ampliare domum novo edificio, superaddere novum edificium.

anbauen, öde Felder und andere Derter, colere, arare.

der Anbau, cultura, aratio agri, satio.

an einanderbauen, conjungere edificia, ades facere contiguas.

aufbauen, extruere, erigere, architectari, das Aufbauen, extructio.

ausbauen, perficere edificium, exedificare, peredificare.

ein unausgebautes Haus, domus imperfecta.

ausbauen, aufhören zu bauen, cessare ab edificatione, non amplius velle aut posse edificare.

bebauen, einen Platz, edificio explere, domibus ornare.

durchbauen, faust in der Frankenb. Chron. die Häuser waren alle mit schönen Kammern und Läden durchbauet col. 35. cameris commodum reddere edificium.

daran bauen, f. anbauen.

darauf bauen, superedificare, superstruere.

Eingebäude, in Leich: Sachen, structura sive moles, quæ impedit aquam ne litus vel aggerem excedat, als in der Lebusischen Leich: Ordnung an der Oder p. 157. dem wegreißenden Strom mit Stripp: Werk, Pack: Werk oder andern Eingebäuden bequemen.

erbauen, eine Stadt, condere urbem, edificare domos urbis.

Erbauung, nach Erbauung der Stadt, ab urbe condita.

Erbauer, conditor urbis.

erbauen, sich oder einer den andern, incrementum petere, vel aliis dare, in fide & pietate.

instituere, commovere ad pietatem, informare, corroborare in bono.

Erbauung, commotio ad pietatem.

Aufbauung, correctio.

erbautlich, adj. commovens ad bonum, fortiorum reddens in fide, virtute &c.

fortbauen, opus continuare edificando pergere.

nachbauen, struere post alios, edificando imitari.

Nachbaur, f. nach Bauer besonders.

umherbauen, circumstruere.

verbauen, obstruere, edificando occludere.

die Verbauung, obstructio.

das Licht einem verbauen, lumini officere, edificis novis domum vicini obscuriorum reddere.

sein Geld verbauen, consumere omnem pecuniam in extruendis edificis.

verbauen, oder wie die Alten sagten, vorbauen hieß vor diesem belagern, bloquieren, v. Ludwig in Reliquiis MS. T. VII. p. 68. includere, obidione cingere.

unbau, Reicher Thyr. Sacra. p. 449. aus dem unbau und baufälligen Wesen ein Kloster bringgen, edificia cœnobii perficere & quæ ruinam minantur reparare.

unterbauen, substruere, fundare.

vorbauen, ante alium edificare, priorem esse edificando.

vorbauen, edificium opponere, structura tegere aliquid & defendere.



erbauen, zuvor kommen einem Unheil oder andern widrigen Dingen, provenire, adhuc et quæ quid impedire possunt.  
nicht bauen, reficere, restituere, restituere, re-edificare.  
zubauen, obstruere.  
zinsbauen, adstruere.

Berg-Bau.

Brüden-Bau.

Fischen-Bau.

Reich-Bau.

Honig-Bau.

Seiden-Bau, f. unter ihren Buchstaben, womit sie sich anfangen.

By dem Wort bauen, haben die drey Bedeutungen von edificare, habitare, colere agrum immer einen natürlichen Zusammenhang behalten, nur daß einige Veränderung nach den Kunst-Arten dabey vorgegangen.

Im Ulpiana steht bauen, Junius und Strabo haben im Lateinischen dabey die zwey ersten Bedeutungen zusammen gehängt: habitare, construere sedem ubi habitas. Es ist auch in eben diesem Codice das Compositum gabauen vorkommt.

Kudbeck Aelant. p. 27. byggia, edificare. bygdi. raa, bygning edificium, byg, pagus, civitas Strabonim im Gloss. Ulpil. boo, bua, habitare, byggia, bua, boo, edificare. Bonde, boande, buande, habitator, colonus, rusticus Paterfamilias, maritus. Wann Kudbeck dazu setzt byaman, aivis, byamool conventus civium so können wir dazu setzen was in hier folgenden Wort Bauer gesagt, daß es in den Compulitis Hursprach, Hurnial, für Burger genommen wird, das ist, beides vom bauen, iener das Feld dieser die Stadt. So findet man für Baumann, colonus, auch Pemann. Anno 1376. in Hebers Archivio Melicensi. Das schulen sie einen Pemann tuen (colono) der uns wohl suege und seinen Edelmann nicht, für Baumann. Petrus Vocab. 1482. hat Pemann oder Pamerdmann, Edermann. Jura Edman oder Bauman, emphyteuta.

Aus diesen drey Bedeutungen fließet auch die Connection der vielerley andern, bey dem Wort bauen und bau. als, daß Bau der Mist, als ein Hauptstück zum Feld: Bau bedeutet, und zugleich ein Fuchs oder Dachs-Loch, weil es dessen Wohnung. Item in baulichen Weisen erhalten, das ist durch reparation ingleich wehnbar erhalten. Das Elend bauen heißt eigentlich ohne und außer Vaterland wohnen. f. Elend.

Die Bedeutung des habitare bey unsern Bauern hat ihre Spuren auch sonst noch, als im Kern, steht habitare, puerre, puan, und aus der Alten, boo habitare ist unser wohnen übrig. Im aefried buen und buan, oft für habitare.

Das Lateinische pagus hat mehr Schein zum alten bauen, byggia, &c. zu gehören als zu andern Wörtern, heißt eine bebaute Gegend, und daher auch ein bebautes kleines Stück Land, oder Dorff. Das Griechische πῦμα, πῦρμα haben von πῦρ ein Schiff: Bauer) hat auch Bedeutungen die sich ungerwungen zum bauen und wohnen reimen lassen. Das g ist in theils Sprachen ausgelassen, als in der Teutschen, und in theils Verdrischen Dialecten, so doch in den Bauer: Buchstaben des Wortes zugehören scheint, daher ist es immer mit langen vocalen oder Epithetonem versehen.

auferbauen, ist ein Compositum das ohne Nachdruck ist, ob es gleich einige analogie hat mit aufserbauen, u. a. m. erbauen, ist eben soviel, aufbauen, ein Wider: Sächsisches Wort, f. III. Script Brunsw. p. 540. n. 64. und p. 549. n. 183. Welt man auferwen mel, u. abfunden, das ist, wer dergleichen nicht fort setzen Thut, so setzen will, für ab Bau: Thut, ein Theil eines Berg-Werks, da man vom Baue desselben abgesetzt oder aufgehört hat, intermissa todum cultura.

Bau wird hinten an das Wort gesetzt, was gebaut wird, als Acker-Bau, Feld-Gestungs-Barten: Schiff-Bau, u. an einigen Namen ist es nicht mit richtigem Verstand gesetzt als König: Bau. Das Honig wird nicht gebaut, nec colitur ut ager, nec edificatur, also auch bey einigen Seiden-Bau.

- Bauer, f. m.

der das Feld baut, rusticus, rucicola, agricola colonus, arator.

ein gesunder Bauer hats besser als ein kranker König, robustus sessor rege est felicior agro. kein Scheer: Messer schärfer schiert, als man ein Bauer ein Edelmann wird, asperius nihil est humili cum surgit in altum.

Bauer, ein großer Mensch, homo agrestis, moribus rusticus.

Bauer, für Pärger, so fern er die Stadt erbaut und erhalten hilft, f. hiernach besondrer.

Bauer, für cavea, Vogel-Bauer, f. hiernach besondrer.

eine Bäurin, rustica, villica.

Bauer, im Schach-Spiel, pedes.

bäurisch, adj. rusticus, a, um, paganus.

bäurisch, adv. rustice, more rusticorum.

bäurisch, adj. Preuss. Land-Ordnung, fol. 32.

Anno 1577. bäurliche Erben, heredes rustici.

baurenhafft, f. bäurisch.

Baurenhafftigkeit, rusticitas.

Baurschafft, cætus rusticorum, ordo aratorum, communio paganorum.

Baurschafft von Bürgern, f. hier in den Compositis von Bau, civis.

Gebaur, collective, das Gepeur. Stumpf. in Chron. rustici. pagani. fol. 669. b.

Gipura, contribules. Gloss. Monstensis. p. 362.

Gipuro, ibid. p. 366. municeps.

Orbur, vicinus. Nether. Psal. XLIII. 14.

Geburus, in Leg. Ina Reg. Westfax.

Gebur-seipa olim. quasi Gebaurschafft. Du Fresne. vicinia.

Geburesch, socialis, leutselig. Chron. Konigshof. c. 2. 191. vom Kaiser Albert I. er was ein geburesch Mann.

Baurfam, rucicola Stumpf Chronik, fol. 728.

Es fielen die Gemeinden und Baurfam me aus dem Rotenburger Amt, für die Stadt Lucern. Der sich von einer Gemeinde zieht und nicht mehr Bürger, oder gebaurfam, oder ein Glied der Gemeinde ist, Gold. A. Sag. p. 21.

Bauer:Arbeits, f. opera rusticorum, agricolatio.

Bauer:Art, m. rusticitas, mores rustici.

Baur-Lerg, gediegen und krenlich Erg so sich schneiden läßt, ehe es ins Feuer kommt, argentum vel aurum in terra sua purum.

Bauern:Feind, Bauern:Plader, Bauern:Schinder, exagitor agricolarum, exactor, vexator rusticorum.

Bauer:Fliegel, vgl. ein Schimpf-Wort, womit man grobe bäurische Menschen belegt, rusticitate molestus.

Bauern:Glocke:Bläselein, n. eine Art Register und Pfeiffen, in Orgel-Werken, die da lauten, als wann die Bauern mit dem Mund pfeiffen, fistula organi quæ sonum oris imitatur.

Baur:Glocke, in der Mark Brandeburg, in der Dorff-Ordnung, wenn man die Bauern zusammen fordert ihnen etwas vorzutragen.

Bauer:Geräthe, n. arna rustica.

Bauer:Große, m. solidus, der 18 Meissnische Pfennig gilt. Corpen. deif. Jur. 5. n. 14. Über Altemann, p. 784. Palzler. Baur-Groß 12 Meissnische Pfennige, hernach 1595. 15 Meissnische oder 20 Straube Pfennige, Grossus rusticorum, scilicet quem rustici Dominis emphyteuticis vel censualibus dependant.

Baur:Gut, n. prædium rusticum, villa.

Bauer:Gutlein, villula, agellus.

Bauer:Gülte, l. 3. art. 73. Sachsen: Sp. im Uegen-Satz des Schoppenbar freyen ist eine:

Baur:Gulzu, in diesem Artikel, eine die nicht frey, sondern eine Gült-Bäurin ist.

Baur:Gülte, census.

Baur:Gülden, Wehner Observ. Præf. homines f. coloni certæ glebz adscripti.

Bauers:Mann, rucicola.

Bauers:Leute, rustici.

Bauer:Kleid, n. vestitus rusticus, amictus agrestis.

Bauern:Krieg, m. seditio rusticorum in Germania Seculo XVIto imprimis.

Bauer:Hof, m. villa rustica.

Bauer:Hufen, pl. Hubz colonorum, jugera villarum.

Bauer:Hund, m. canis villaticus.

Bauer:Hühner, m. gallinæ villares.

Bauer:Haas, n. ædes rustice.

Bauer:Hütte f. casa, casula, tugurium.

Bauer:Knecht, servus rusticus, die Bauern:Knechte, pubes rustica.

Bauer:Kost, f. victus rusticanus.

Bauer:Lehen. n. Schulgen:Lehen, seudum rusticorum, cum onere certo in venationibus, vel ut equum ad Domini usum quotidianum nutriat.

Bauer:Meister, præfectus pagi alicujus f. Schulz.

Bauer:Meisterschafft, officium præfecti pagalicujus.

Baur: Meisterschafft und Goggräffschafft was es in Sachsen sey, f. Godofr. Anton. Dissp. feudales 1. thesi 7. lit. P. p. 32. Si seudum datur contemplatione officii perpetui a hæreditariis.

Baur:Meße, m. ein Maas zum Getraid in Bayern, An. 1380. Bure:Meße in Chronico Schirensi Joannis. p. 44. XXIII metretæ siliginis, XXIII avenæ, de mensura quæ vocatur Buremezzæ.

Baur:Mierte, f. vor Alterd die Gabe lediger Personen, sich vom Dienst der Leibeigenschafft los zu kaufen. Schottel in div. Jur. Germ.

Burmeide, merces copulationis, der Weiden oder Sclavarum. Sachsen: Sp. 3. 73. MS. sonst vripfenning.

Bauer:Pfeiffe, f. Bauer:Flöte.

Bauer:Recht, n. in Bauer-Recht wohnen, agrorum pagi partem possidere, in numero rusticorum esse qui de agris suis contribuant.

Bauern:Regel, f. observatio rusticorum, de iis quæ quovis anni tempore fieri solent.

Bauer:Schente, f. caupona pagana.

Bauern:Schied, eine Theilung in die Hälfte zwischen zwey uneinigen Parteyen. Wehner in Observ. præf. Wann man alle Sachen nach seinem Gehirn abmisst und meint, andre urtheilen auch so.

Bauern:Senf, Ungarischer, thlaspi umbellatum Creticum, iberidis folio.

Bauern:Stand, m. ordo aratorum.

Bauern:Stiefel, perones.

Bauern:Stolz, adj. rustice superbus. subst. rustica superbia.

Bauern:Tanz, m. chorea rusticana.

Das Bauer:Volk, n. plebs rustica, agrestis turba.

Bauern:Wagen, m. vehiculum rusticum.

Bauer:Wert, n. res rustica.

Bauer:Wesen, n. id.

Bauer:Wolle, ist auf dem Wollen-Markt immer reiner als die Schäfer:Wolle, die aus groffen Schäffereyen mit viel Unreinigkeiten in die Säfte kommt, lana quam rustici de suis ovibus vendunt.

Frey-Baur.

Reich-Bauer, f. an ihrem Ort.

als auch Zins-Bauer, Gold-Bauer, Hälte-Bauer.

Vielen Dingen die unter andern die geringsten sind, setzt man Bauer vor, als:

Bauern:Pfeffer, sonst Camaryna, die schlechte Sorte von Pfeffer, pipæ vilissimam.

Bauern:Senf, für Meerrettig, raphanus major, sonst auch Thlaspi vulgaris.

**Eretischer Bauren-Ernf, Arabis.**  
**Bauren; Theriac, Allium.**  
**Bauren-Weibrauch, Fichten-Harz, resina pini.**

### Nachbaur,

vicinus, wird in Nachbar verändert, eines Nachbar werden, conferre se in alicuius viciniam.

die Nachbarin, vicini uxor, vel vicina, in vicina domo habitans.

nachbarlich, quod vicini est, quod vicinum decet.

nachbarlicher Freund, vicinitate conjunctus.

Freund nachbarlich, pro vicinitatis jure, unachbarlich, contra vicinitatis jura.

Nachbarschaft, vicinia, vicinitas.

gute Nachbarschaft halten, vicinix jura observare.

vernachbarte, vicinus, vicinia conjunctus, eine vernachbarte Stadt, sagt Wurfusen in der Basler Chr.

modurch einer des andern Nachbar wird, das setzt man in den Compositis vor. Grönd; Nachbar, Feld-Nachbar.

Schwedisch Nabo, vicinus. Nieder; Sächf. Naber.

Weil es sowohl einen Nachbar mit dem Hause, als mit dem Feld bedeutet, so kommt es von der gemeinen Bedeutung des Bauens, der da nahe zum andern, oder bey dem andern baut oder gebaut hat, oder in solchem Bau wohnt, &c.  
 Königshefen in Chron. Nachbar. Anglo-Sax. nehlhebyr, nehlgebur.

### Bauer, f. m.

Für Bürger, sofern er nemlich die Stadt wohnen er ist, erbauen und erhalten hilft, civis.

ist noch in folgenden altgewöhnlichen Compositis übrig.

**Bauer; ober Barding, Pomar. Magdeburgische Chron. Judicium magistratus; con-**  
 dictio judicium. A. 1551. man läutete die Barding; Glocke, da seind die Bürger zu Magdeburg auf dem Markte erschienen und zusammen kommen. Item, den 25. Maj hat der Rath Bawerding gehalten, und Schultheiß und Schöppen öffentlich Gericht unterm Rathhause an gewöhnlicher Stelle gehalten. Hertleder. p. 1024. diß soll zu Magdeburg alle Jahr wann der neue Rath geköhren ist, darnach im nächsten Barding verständig werden. In Chron. Magdeburg. bey dem Meibom. Tom. II. Script. Germ. p. 334. steht Parding für Barding.

**Bauermal oder Burmal, jus civitatis für Bürger; Recht. Merkel im Verichte von der Magdeburgischen Belagerung. Da die Altfart die Eidenburg selbst abgebrannt, haben sie die Einwohner in die Stadt genommen und ihnen das Bawermal frey (umsonst) gegeben. T. III. Script. Brunsw. Die Bürger zu Magdeburg, von Halle, von Kalbe und Freyherrn in dem Lande verbunden ist mit denen von Meideberg wider den Bischoff, so dat de Friherren de wunnen dat Burmal. De Domherren de milteden ut der Stadt.**

**Baur; Meister oder Bur-Meister, in Braun-**  
 schweig ein Bedienter des Burgemeisters und Rathes, der acht geben muß ob jemand in der Stadt wohne, der nicht Bürger: Recht hat, und es doch haben könnte und sollte. T. III. Script. Brunsw. p. 460. n. 47. Den der Rath, wann er beisammen ist zum Ausschicken gebrauch, der die Leute zum Schloß gehen zusammen fordert, und sagt was schickbar sey. Muß das Mark-Geld einmahnen. Kommt mit Verwechslung des alten Rechts auch ab,

wann ihn der neue nicht gebrauchen will. ibid. p. 487.

**Baurerschaft oder Burschap, Jus civitatis, das Bürger-Recht. T. III. Script. Brunsw. p. 432. n. 21. Burschap wunnen, Burschap sweren; Burschap vorlesen. In dem Privilegio der Stadt Stendel. T. II. Reliqu. MSS. p. 146. Wer die Burschap in Stendel hat und scotespflichtig ist. In Lex. Juris Sueo Goth. Loccen. p. 37. Burschap winna jus civitatis sibi acquirere.**

**Baurerschaft, ein Quartier oder Theil einer Stadt und die Bürger in demselben. f. Indiv. im Sachsen-Spiegel.**

**Bursprake oder Baurersprake. In einem Di-**  
 plomate des Bischofs Bussio I. von Havelberg der den Wirstöcken die Gilden wieder gab. Ann. 1488. Daß die Gilden: Meister in der Bursprake und sonst, außer den Gilden nur als andre Bürger sollen geachtet seyn, und wenn sie zur Bursprake werden geachtet nur als gemeine Bürger erscheinen und handeln sollen. In Ludwigs T. II. reliqu. MS. in den Privileg. der Stadt Stendel. p. 145. Daß des Rathes Bete und Setzunge (Gebot und Befehl) man in Bursprake und Werken kundigen sol. Dieterich Zistor. Nachricht von Ruppin p. 154. In der Stadt Ruppin hatten sich einige Bürger der vier Gewerken und Gemeinen in das schwarze Kloster beschneiden, und heimliche Rathschläge geschlossen, welches die Baurersprache oder Nachbarliche Besprechung genennet wurde. Aber Anno 1550. durch ein Rescript von Churfürst Joach. II. aufgehoben wurde.

**Bursabref. Loccen. im Sueogoth. Lexico Juris, litera de jure civitatis.**

**Burskule, f. in der Pest zu Lübeck An. 1545.**  
 funden auf den Kirchhöfen große Burskulen offen, darinn man über 100. Menschen begraben lunte. (heissen zu Nürnberg Gemein-Gruben.) Saust in Neptmanns Lubeck. Chr. col. 242.

Wann Bauer einen Bürger bedeutet, so ist die Absicht auf das bauen der Stadt: Häuser: gleich wie, wann unter Bauer ein Landmann verstanden wird, man auf den Feld-Bau siehet. Allenstaig hat daher bey dem Wort Fundanus gesetzt ein Land-Bauer. Bey andern die etwas bauen, wird voran gesetzt was sie bauen, als Schiff-Bauer, Orgel-Bauer.

Einige sprechen Bauer, wie Bauer aus, und schreiben es auch so, daraus wird ein Collectivum gebauere, welches einige Juristen geröper geschrieben gefunden, und sind dadurch verleitet worden, andern Uebersetzung zu suchen, als Abasf. Frisch. in Supplen. n. 20. lit. G. meint, es sey im Reccell Imperii Rudolf. I. Ann. 1287. so viel als Gallice pauvre. Es ist aber nichts anders als das Gebauere, coloni, rustici, im Gegensatz der hominum propriorum.

### Bauer, m.

so noch übrig im Wort Vogel-Bauer, cavea, in quavis includi potest, cavea aviaria.

Ein hölzener Vogelbauer, cavea clathris lignis munita.

Ein Bauer von Drat, ferreis filis clathrata cavea.

Ein Schlag-Bauer, decipula in formam caveae fabrefacta.

**Buer, Petrus vocabularium 1482. Vogel: Haus oder Kiste (Käfig.)**

Im Schlesischen Dialect sagen einige auch Gebauer cavea.

Vom alten bur, eine Hütte oder Klein Gebäu de ist im Französischen das Deminutivum buron. Im Griechischen II n'a ni in. ison ni buron. Er hat weder Haus noch Hof. Hefschius hat auch im Griechischen das Deminutivum βούριον, οίκον, und das Etymolog. Magn. eu

βούριον, τὰ εὐοικον. Anglo-Sax. bur, burg conclave. Spelman ad voc. Burica sagt, hanc heisse Engelländisch stabulum vel castra ex caemis consecrata von Angell. bur und buret, cubiculum, conclave. Burica steht LL. Alemans. Tit. 97. Si quis buricas in sylvis tam percontum quam pecorum incendit XII. fol. componat Wann einer im Walde die Hurdn und Enklungen sowel der Schweine als ander Viehes ansetzt soll XXII. Gulden büßen. in Legi. Salica Francis dicitur Suren Scutenac. Tit. II. §. 3. & XIX. §. 8. Baurenne.

### Bauch, f. m.

heißt eigentlich eine einwärts oder außwärts gebogene Fläche, superficies concava vel convexa.

der Baucheines Schiffes, alveus navis. Item die außwärts gebogene Weite eines jeden Gefäßes, venter, tris.

der Bauch, an Menschen und Thieren, alvus, venter.

ein herausstehender Bauch, venter projectior.

ein hangender Bauch, venter pendulus, flaccidus.

dem Bauch dienen, ventri deditum esse. den Bauch auflösen, vulg. ventrem insilare. insolentior esse.

der Bauch geschwilt ihn, vulg. sit arrogantior, lapschior.

der Bauch murret, grunzet, vulg. venter murmurat, erepitat.

der Bauch wird nicht von Worten satt, venter caret auribus.

der Bauch ist ihm so weich als mir, et mihi sunt vires, & meacula novent.

auf dem Bauch schlaffen, prorum dormire.

Bauch, für Wollust, sonderlich in Essen und Trinken, venter, ventris voluptas.

Bauch, an den Heu: Wägen, oder an andern Last-Wägen, ventres plaustrum, sive spatium inter rotas anteriores & posteriores majus oneris capax.

Bauch, heißt, in den Berg-Werken, faden vena latior in alvi modum extensa & repleta.

bäuchig, adj. groß: bäuchig, ventriosus, ventrosus, capacem ventrem habens.

dünn: bäuchig, tenuatus ventre.

Bauch: Bohrer, ein Bohrer der Drechsler, die inwendige Weite auszubohren, torcular major torcularia, ad excavandum alveum vasculi alicujus.

Bauch-Diener, ventricola, mancipium ventris.

Bauch-Fluß, m. Durchlauff, dünner Leib, profluviu alvi, diarrhoea.

Bauch-Kette, f. die Ketten mitten an Wägen, etwas darcin zu laden, catena ventralis sive ventrem plaustrum claudens.

Bauch: Krümmen, n. tormina intestinorum, colica.

der das Bauch: Krümmen hat, torminibus laborans.

Bauch: Rüssen, n. pulvinar ventris.

Bauch: Rath, gastrophilia die Bauch: Wunden zuheilen wird eine Rath gemacht.

Bauch-Öffnung, gastrostomia, wann Bauch und Gebärd: Mutter in schweren Geburten geöffnet wird.

Bauch: Pfaff, ficardos ventricola.

Bauch: Prediger, id. f. Kayserberg im Narren-Schiff. fol. 75.

Bauch-Niemen, m. ein breiter lederner Riemen, der das Angewend bey vielen Schwäteln zusammen hält, cingulum coriaceum, & latius quo equitantes utuntur.

Bauch: Sorge, f. cura ventris (in bösen Dand.)

Bauch: Strick, laqueus ventralis sive venter plaustrum continens.

Bau



**Bauch-Tonne**, im Lüneburgisch. *Fah: Wesen.*  
*Frühk. Var. Tract. p. 267. 48.* Pfannen ma-  
chen: **Bauch-Tonnen**, gilt jede Tonne 4 Mark,  
hat 2 Haler, und wird in zwei Stunden eine  
Tonne fertig.

**Bauch-Weh**, dolores alvi, colicatus.

**Bauch** kommt von *Ba*, f. *Ba*, alveus &c.  
*Mal. hist. van t' Schip, buyk, venter, alvus.*

**Bauch** wird hente zu Tage von Menschen  
mit Verachtung gesagt, als: Die Cretenfer  
sind faule **Bäuche**, man gebraucht dafür Leib.  
er bekommt einen *Zerren-Bauch*, venter  
quis sit obessor.

Bei den Fischen ist ein *Bans-Bauch*, cor-  
pus anseris affandum, alis, capite, pedibusque  
deruncatis.

Bei den Vögeln ist der *Ober-Bauch*, epi-  
gastrium.

der *Mittlere Bauch*, pars ventris umbili-  
calis.

der *Unter-Bauch*, hypogastrium.

der *Schmerz-Bauch*, abdomen.

**Bäuchen**, v.

in einem grossen hölzernen Gefäß, mit scharffer  
Lauge, oder mit Wasser, so von der Asche, und  
darauf gegossenen heissen Wasser auf die  
Wäsche streicht, die Unreinigkeit aufzuweichen,  
und hernach anzumachen, Lixivio infuso lin-  
tea purgare: Lixivio macerare.

das **Bäuchen**, maceratio lintearum lixivio.

Die **Bäuche**, lintea lixivio infuso mace-  
randa.

**Bauch-Fah**, n. labrum. **Bauch-Stünge**, id.  
**Bauch-Laken**, n. wodurch die Lauge von  
der Asche läuft, linteam per quod lixivium  
destillat.

**Bauch-Wäsche**, f. seinen Zeug, so mit Lau-  
ge gewaschen wird, lixivio purganda lintea  
macerata.

Es kommt wie **Bauch** von *Ba*, alveus.  
*Lat. baeta. Hisp. bugado, Wasch Lauge oder  
die Wäsche so damit gewaschen wird. Galilee,  
bun, blüthen, une buce, eine Bauch-Wäsche.*

Der *Altmannische Dialect* sagt, und hat auch  
geschrieben, *peischen*, als *Meusel* und andere.

**Bäuchen**, ist gar nie angenommen worden,  
es gleich einige ausbringen wollen, als *Kra-*  
*mer* in *Lexico Germ-ital.*

Im *Niederdeutsch* ist gewöhnlich *Büßen*, *Bü-*  
*felst*, *Büß-Laken*.

**Bandelung**, ein Unterthan an dem der Herr  
das Jus Banlieus oder mortuarii hat, f.  
*Banleung*.

**Barel**, bey den Kaufleuten, allerlei verlegene  
Waare, merces quibus perit color vel odor,  
& propterea contumiores. *Basel, Basel.*

**verpafeln**, v. verpafelte Waare hat *Althef.*  
als *mann* es von palpare, lang in Händen her-  
umgejogene und verlegene Waare.

**Berlan**, eine Art der größten Affen. Coden  
Namen von dem Land woraus sie sind ge-  
bracht worden.

*Gall. babouin, woraus vor Alters babewin*  
*gemacht worden, f. da Frische Gloss.*

**Baum**, m.

Des Gewächß, arbor.

ein alter Baum, arbor vetula.

ein junger Baum, arbor novella.

ein Baum der sich ausbreitet, arbor patula.

ein fruchtbarer Baum, arbor frugifera &c.

**Bäume** setzen, arbores plantare, disponere, ver-  
setzen, transplantare.

um Baum werden, arborefcere.

so als ein Baum wächst, groß und hoch, (als  
malva) arborefcens, it. als große Pappel-  
blumen.

**Baum**, bey den Webern, Lictorium, f. *Weber*  
*Baum*.

**Baum**, auf den Flüssen, den Weeg der Schiffe

zufserren, repagulum; septi aditum clauden-  
arbor.

**Baum**: Schließer, custos recludens arbo-  
rem septi in fluvio.

**Baum** für *Hes*: Baum, als an den Wein-  
Pressen, vedis.

**Baum** für *Schlag*: Baum, arbor ante portam,  
aditum equitibus & curculis claudens.

**Baum**, bey dem Turnieren der Alten, vedis  
separans equites athletas, f. *Stange*.

**Baum**, für *Toden-Baar*, feretrum, oder *Baar*:  
*Bäume*. In der Straßburgischen Politi-

cey-Ordnung. Anno 1628. p. 94. Wann der  
Leichnam in einen besondern neuen beschlos-

sen Baum gelegt wird, sollen die Leichen-  
Träger mehr bekommen als sonst. (Es

wird entgegen gesetzt dem *Sarg*, der in dieser  
Ordnung eine *Reise-Rüste* heißt, die wohl ver-

richtet ist. *Pistorius* im *Lexico* setzt *Toden*  
*Baum*, *Coel-Baum*, *Baar*, *feretrum*. Und in

gedachter Ordnung selbst: Es mag gefordert  
und bezahlt werden bey den Leichen für einen

der größten und wohl ausgemachten *Toden*  
*Baum*, ein Pfund gehen Schilling.

**Bäumlein**, n. arbutula.

**baumeln**, f. bam, bammeln.

**bäumig**, **baumicht**, adj. arboreus.

**baumiger Nacht-Schatten**, solanum fruti-

cosum.

**baumichter Wiesen**, *Alee*, trifolium fruticans  
bäumen, bey den Jägern, salire ex una a-

hore in aliam, ut feles fera. *Lynceus* &c.

**baumen**, in Feuer andren, veste longo impo-  
sito ferream in plastro tenere.

**bäumen**, adjekt. in den Compositis, e ligno a-

boris alicujus, als:

**Buchsbäumen**, buxus.

Eine **Buchsbäumene** Glöte, tibia buxea.

**Rufsbäumen** &c.

**bäumen**, Verb. im Composito.

**aufbäumen** bey den Webern, convolvere  
stamina in lictorium.

**sich aufbäumen** als ein Pferd, erigere se in  
pedes posteriores.

**sich aufbäumen**, vom Fluß gebraucht, i. E.  
*Stumpf Chron. fol. 572. a.*

Der Fluß hat sich **aufgebäumt** und geschwel-  
let, surgere, fluctus viere, turgescere.

**sich aufbäumen**, bey den Berg-Leuten.

Es **bäumet** sich ein Knauer auf, dura surgit  
fossori cutes; durus occurrat in fodina specu-

lilex qui petru pendus est.

das **Verbäumen** und **Bäumen**, f. *Bayer*  
*Landwercks Lexic.* bey dem Wort *buhlen*.

Wenn man einen mit unrechten Fleiße be-  
treibe, ist es des Bäumens werth, daß der

Nichter samt dem Rathe erkennet, so soll man  
das Fleiße verbäumen, und ihn also damit

straffen.

**Bäumling**, bey dem Stiffer Jagd- und Forst-  
Zist. *De lagde p. 134.* scheinen Schnarren

und Mäler zu seyn.

Die *Composita* wo **Baum** hinten nach steht,  
siehe an ihrem Ort. Als:

**Brust-Baum** bey den Webern.

**Burzel-Baum** oder **Sturp-Baum**.

**Buchs-Baum**.

**Fach-Baum**.

**Feld-Baum** bey den Vogellikern.

**Garn-Baum**.

**Grund-Baum**.

**Hauf-Baum**.

**Heb-Baum**.

**Leiter-Baum**.

**Raven-Baum**.

**Rast-Baum**.

**Schlag-Baum**.

**Segel-Baum**.

**Stall-Baum**.

**Stamm-Baum**.

**Todgen-Baum**.

**Wald-Baum**.

**Weber-Baum**.

**Wisch-Baum**.

**Will-Baum**.

**Zober-Bäume**. *Trag-Bäume*.

Bei den fruchtbaren Bäumen steht die Frucht  
voran, als *Ruß-Baum* &c.

Bei den andern ihr Namen, der auch allein  
stehen kan. Als eine *Eiche* oder *Eich-Baum*;  
eine *Buche* oder *Buch-Baum*.

**Baum-Bast**, liber aus dem Indianischen,  
werden Zeuge gemacht zu Kleidern und  
andern, &c. aus dem *Lindeu-Bast*, die Fußbund  
andere Decken.

**Baum-Dicker**, m. heißt eine jede Art von  
Spechten, so fern sie in die Rinden der Bäu-  
me bicken, und ihre Nahrung, das ist, allerlei  
Gewürm suchen, picus.

**Baum-Zacker**, id. picus.

**Baum-Zäkel**, vulg. id.

**Baum-Läuffer**, id.

**Baum-Kletterer**, vulg. id.

**Baum-Kreuter**, vulg. id.

Dreyerley Arten Spechten, und dreyerley  
Arten anderer kleinerer Vögel so an den  
Baum-Rinden auf- und ablaufen. f. *Specht*.

Von den drey andern heißt der größte,  
*Blau-Specht*, etwa halb so groß als ein  
Staar, vulgo *Titler*, *Chlön*. Der mittlere

ist etwas kleiner, als ein *Stigling*, mit einem  
dünnen und etwas gebogenen Schnabel, oben  
grau, und am Bauch weiß. Der kleinste etwas

größer als der *Baum-Rösig*, von eben der Farb  
und Gestalt als der mittlere. Einige Autoren

meinen es sey der *Alten calidris* oder *certhia*,  
als *Gefnerus* und *Goblius* in *Onomast. col. 293.*

**Baum-Bohnen**, anagyris, ein Strauch der den  
Saamen als kleine Bohnen in Schoten trägt.

**Baum-Fahren**, ein Kraut, sonst *Fahren-Kraut*,  
dryopteris, filix, quæ in quercubus vel ad ra-

dices quercuum invenitur.

**Baum-Falk**, m. falco minor, species accipitris  
vel nisi, *Gefnerus* cum vocat dendrolalco-

nem, *Stumpf. Schweiß. Chron. fol. 561.*

**Baum-Flechten**, muscus pulmonarius, ein  
Moss an den Eichen, der den Lungen gleich

sieht, und auch gut für die Krankheit dersel-  
ben ist.

**Baum-Früchte**, fructus arborum.

**Baum-Fane**, heißt eine Art Wasser-Vögel,  
von denen man ehemals Fabelhafter Weise

gemeinet, sie wachsen auf Bäumen, bernicla.

**Baum-Garten**, pomarius.

**Baum-Gärtner**, hortulanus pomarius. arbo-  
rator.

**Baum-Gerichte**, tendicula & aucupium in ar-  
boribus. *Gräf. Zobenlobische Forst- und*

*Jagd-Ordnung. Tit. 2. die Wald-Vögel mit*

*Kleben, Leim: Spindeln, Baum-Gerichten,*

*Spindeln und anderem Zeug auffangen.*

**Baum-Leiter**, eine Leiter die auf ihrer Stütze  
ruht, und nicht angelehnet wird, scala cum

fulcro ad putandas fores.

**Baum-Marter**, mares arboraria.

**Baum-Moss**, m. muscus in arborum cortice.

**Baum-Nuß**, nux juglans.

**Baum-Oel**, oleum olivarum.

**Baum-Oel-Hefen**, amurca.

**Baum-Rinde**, cortex.

**Baum-Rüter**, oder **Baum-Kreuter**, heißt bey dem  
*Pistorio* im *Lexico*. catus sylvestris, bey an-

dern der *Kater* von wilden Ragen.

**Baum-Säge**, ferra minor ad purgandas ar-  
bores.

**Baum-Schließer**, f. oben bey *Baum*.

**Baum-Schule**, f. seminarium, sive plantarium,  
pomarium.

**Baum-Schwamm**, m. panus, excrecentia fun-  
gosa in arboribus.

**Baum-stark**, vulg. robustus.

Das **Baum-Stücken**, frondatio, puratio. *Pist.*  
ein

ein Baum-Stücker, putator, vom Reigen auf die Bäume.

Baum-Stücker, f. fulcrum ramorum arboris. Item adminiculum, pedamen.

Baum-Wachs, n. emplastrum cereum, cera qua vulnera arborum teguntur.

Baum-Winde, ein Kraut, hedera.

Baum-Wolle, f. lana gossypii.

Baum-Wollen-Baum, gossampinus arbor lanigera, ist in Indien Fichten hoch.

Baum-Wollen-Staude, gossypium, xylon.

Baum-wollin, adj. xylinus.

Baumwollin-Zug, lina xylina, tela xylina.

Baumwürrige Sache, crimen, res capitis, Galgenmäßig, weil man die Diebe an einem Baum vor Alters in die Höhe schnellen ließ.

Baum, Alamannice, Boum, (bōum, arbores) pouni, Belg. boom. Lateinisch kommt pomus

uberem, mit pomum, gleichwie pomum für allerley Obst: also pomus für allerley Bäume, weil man mehr auf die Frucht, und fruchtbare

Bäume gesehen, die andern anverwandten Sprachen, haben tree, weil sie mehr auf die Materie der Bäume gesehen, nachmlich auf

das Holz. Das Gothische im Ulphilas hat wie im Ober- und Hoch-Deutschen das a behalten, bagme oder bagms, Anglo-Sax. beam.

Baur, f. bauen, Bauer.

Bausch, m.

wird von etwas rundlich herausstehendes oder hervorgehendes gesagt, turgescens, infartum, folliis, stramen convolutum.

Bausch, bey den Ärzten, splenium, panniculus qui vulneribus vel tumoribus imponitur & fascia alligatur.

Bausch und Bogen, ist eine Redens-Art so bey den Bränzen gebräuchlich, und heißt Bausch was in einer Seite heraus geht, Bogen aber was in die andre Seite hineinwärts geht, wird hinten an die Bränzen-Bezeichnungen gesetzt, von Rainen, Strainen, Wahlhausen, Markten, Bausch und Bogen. f. Veit in jure li-mit. Part. 2.

Bausch und Bogen, wird hernach auch im Kauf- und verkaufte der Waaren überhaupt für gut und schlecht gebraucht, aversione live per aversionem vendere, universaliter uno pretio vendere vel emere, quotquot & quanta fuerint, qualiacunque sint plus, minusve.

Bausch, von Stroh oder Lappen, den man auf den Kopf legt, etwas darauf zu tragen, fasciculus stramineus vel pannorum in circulum convolutus.

Bausch, wird von einigen genennet, was andere gemüthlicher, Gall. Hut nennen, pileus qui turgescens inferiore parte sua labentium infantum frontem & cervicem tuetur.

Bauschen, turgere, ut succus impletus, differtus, suffarcinatus.

Bauschlein, deminut. panniculus, f. Bausch bey den Ärzten.

Bausch-Bausch, f. Bausch und Bogen.

Gall. poche, eine Tasche oder Sack in den Kleidern so da bauscht, wann etwas darinnen ist, davon ist pocher, f. Bogen, Weig, Big.

Bausen Ver. Voc. 1482. als etwas aufgeblasenes, turgere. Item. Bösung.

Bausen, vom Holländischen bausen, Largieren potare.

er bausst als hab er sein Gut funden, genio indulget ac si bona sua in via invenisset. alte Teutsche Sprichwörter. fol. 303. a.

Bausen, für blasen, f. bußen in busen.

Bausen, baubari, f. büssen.

Baugen, eine Stadt in der Ober-Laußitz, Budissa, Budissina.

ein Baugner, Budissinensis.

Eine Bave, f. navis maris, Ratio navium, f. Tars in Vogen.

Bayer-Salz, welches einige als Boy-Salz aussprechen, sal marinus.

Bayerin, Bavaria.

Ein Bayer, Bavarus.

Bagrifch, Bavaricus.

Aventinus. l. 1. Annal. Bojorum. sagt, es sey Bojovarius, aus welchen Bavaria worden, von Boji und Avares zusammen gesetzt. Dann die Avares wohnten in Oesterreich bis an Bayern, und als sie ausgetrieben worden, nahmen es die Boji ein, und wurde Bojovaria und Bojaria daraus.

Es wurde dieser Namen gar auf vielerley Art geschrieben. T. I. Script. Brunswic. p. 278. in Vita Brunonis Bauvariorum Dux. In Hieronym. Pet. Script. Austria. p. 33. Wajowaria &c. In Serarii reb. Mog. Peigen et p. 686 T. II. &c.

Basel, Voc. Petri. An. 1482 für Erbsel, Berberis. f. Erbsel, scheint es sey von piscum, oder Bering so verstell. f. Beer.

Bag, oder Bagen.

Bag, m. ein Stück von einer dicken und weichen Materie, frustum vel portio materiz macerata.

Leimen: Bagen, vulg. Schnell: Kälchen von Leimen oder Thon, sonst auch Schuster genennet, im Gegensatz der Schuster von Stein oder Marmor.

sich bagen, v. vulg. in massam vel in glebam coire; sich bagen, zusammen bagen als Haare, Federn in Betten, u. d. g. se conglobare.

ein Baglein, portiuncula materiz macerata.

Bägen, hat Dappod. in Lexico. lignare, bösslich, langsam und die besten Bislein essen.

Bagen, Bag, m.

eine Münze, so vier Kreuzer, oder 16 Pfennige gilt, machen deren 15 einen Gulden, 22 1/2 einen Thaler, an Kasper-Geld. An dem sogenannten guten Geld aber machen 12 Bagen einen Gulden. Vulg. bacus, bacius, bacio, quatuor crucigeri, quinta decima pars floreni.

er hat Bagen, vulg. nummorum ingentem modum habet.

ein halber Bag, semibacus, octo nummi, vulg. Albus.

Bagner, wird in einigen compositis vulgo gebraucht, als Drep-Bagner, Sechs-Bagner, monera trium, vel sex baciurum.

Acht-Bagner, ist soviel als ein halber Gulden, wo der Gulden 16 Bagen gilt.

Anno 1593. ward die grosse Münze alle in Bagen gesetzt, als ein Reichs-Guldner 16 Bagen, Steirer. Annal. Helv. l. 3. p. 371.

Zwanzig-Bagner, hieß man die alten Gulden-Groschen, welche zu Regensburg auf 1 St. 46. Kr. gesetzt sind.

Rollen-Bagen, Steirer. Annal. Helv. p. 381. Anno 1503. Zürcher Rollen-Bagen, die Mark acht Loth, weniger drei Gran fein Silber.

Bern-Bagen, 8 Loth, 1 Gran, also auch Solothurn-Bagen.

St. Gallen-Bagen, 8 Loth, 3 Gran.

Reichenauer-Bagen, 8 Loth minder 3 Gran.

Zürich-Halb-Bagen, 7 Loth, minder 1 Gran.

Costen; halb Bagen, 8 Loth minder 1 Gran.

Als die von Bern und Solothurn etliche Zeit hervor Rollen-Bagen gemünzt hatten, da hingen in diesem Jahr 1500. auch die von Zürich, Lucern und St. Gallen an solche Bagen zu prägen 15 für einen Gulden. Stumpf. Chron. fol. 709. b.

Rübener-Bagen, Schiltler in Gloss. ad Haer. von Leonardo Episcopo An. 1494. von einer Rube in dem Wappen.

Rappen-Bagen, Chytrani in Onomastico col. 427. ein Bästler-Schilling, thut 12. Rappen-Heller.

Dextans, 10 Heller, einen halben Rappen-Bagen,

Dodrans, 9 Heller, ein halber Schweizers-Bag.

Anno 1533. ohngefährlich, hat die Stadt Ba-

sel mit den Städtren Colmar, Freyburg, Breisach, und andern ihren Münz-Genossen, zum ersten mahl Bagen gemünzt. Stumpf. Chron.

671. b. Wurfften in Bästler Chron. ad Ann. 1378. sagt, man ließ zu Basel eine Münze schlagen 15 für einen Gulden.

Bag, ein Stück, auch dieser Art Münze geblieben, wie die Italiener das Wort pezzo, und die Franzosen gern piece zu den Münzen von allerley Werth setzen. (Es kommt das Hebraische

בא frustum, damit überein,) wie man noch in alten Münzen, bis auf die Pfennige, das Wort Stück setze, 6 Pf. Stück, 16 Gr. Stück. Welches in der Schweiz kein Wunder, wegen der Nachbarschaft dieser Sprachen. Tschudi (und viel nach ihm) Chron. Helv. T. I. p. 459. sagen, weil Bern die ersten Bagen gemünzt, so hab man sie Bagen genennet, weil sie ihr Stadt-Wappen, den Bagen darauf gepregt, nemlich den Bären (der wegen seiner rauhen Haar einen Esch gleich sieht, welches vulgo Bäs genennet wird) hernach haben andre Münzketten Geld von gleichem Werth gemünzt, und auch Bagen genennet.

Davon ist die gemeine Verleitung entstanden, vom Beken, ein Esch, welches den Namen von Bän oder schreyen hat, davon man im Nider-Sächsischen die Lämmer gegen die Kinder, Bälänchen nennet, oder auch von den jottischen Haaren, von denen man sagt, sie haben sich zusammen gepaket. Wie König im Schweizerischen Zausi-Buch, p. 819. von den Bett-Jedern sagt, wann sich dieselben gepaket.

Bäs, m.

vulgo. ovis, aries.

Bäglein, ovicula, agnus, agnellus.

Oster-Bäglein, vulg. für Oster-Lämmlin, agnellus paschalis.

Bäg, m. Pistor. in Lexic. fistuca, womit man die Pfähle einschlägt, zum bauen der Häuser und Brücken.

Es ist dieser Namen den Schafen vom Geschreyen bā gegeben worden. Wie man von mugire, das Rind Vieh, oder eine Kuh, Muckel vulg. heist, so bā vom bā schreyen, balare.

Die Handwerks-Leute aber, haben ihr Bäs entweder Gleichniß Weise von aries genommen. Ein Bäs der die Pfähle einschlägt, perpendicularer, wie vor Alters die arietes die Thüren horizontaler eingeschossen, oder weil man diese fistucam auch den Hund heist, ist Bäs soviel, als das Slavonische canis, Pef, f. das hier folgende Bäge.

Bäge, f. eine Hündin, und hernach auch ein unrichtiges Weibsbild, canis femina.

bäsig, braucht man in der Redens-Art, sich bäsigen machen, oblatrare, obstinatum se praeberere. Als Wort kommt vom Slavonischen Pef, ein Hund.

Bag; Wurz, oder Bazi, thamariscus, herba quaedam Vetus Vocabular. 1482.

Be, Praepositio Inseparabilis) bedeutet im Activo, das Geben oder Thun, was das Wort bedeutet woran sie steht. Als:

betrügen, einem Betrug erweisen.

betauen, vore alpergere.

bedecken, Dece geben.

In Passivo bedeutet sie das Haben oder Besitzen, dessen was solches Wort bedeutet. Als:

betagt, viel Tage gelebt haben.

beerdigt, mit Erde bedeckt seyn. In die Erde gelegt seyn.

Gottlich macht diese Praepositio Activa aus den Neutris als lachen, belachen; sehen, beschehen.

Be, wird im Nider-Deutschen vor etliche andere Praepositionen gesetzt, das sonst selten geschieht, und wegen des Anfangs Vocals der Praeposition das (e) ausgelassen: boven, boven für oben über; binnen für innen; butten für auf sen. Nider-Sächs. uten.

Es lautet an einigen sehr hart, als wann in

der



der Julischen Polizey-Ordnung steht p. 29. in  
Oeffentl. 13. bauffer für außer; oben und bei  
mieden. *ibid.* p. 56.

beben, f. neben.

Ehe auch die Adverbia (hie) und (da) von  
welchen der erste Buchstaben eben also an den  
Präpositionen im geschwinden und gemeinen  
Reden bleibe; als hauffen, dannen &c.

Die Alten haben oft bi für be, als in *Lipfi  
Gloss.* *hister, bimellen, für beschmier, besudeln.*  
Man findet auch da-für be: als *1. Pers. Petrus  
Jahr 1443. 1. Reg. XX. 25.* daß wir so hababen,  
obtinemus eos. f. ga für ge, welches diese  
Uebersetzung auch hat.

Beben, v. n.

tremere, contremiscere.

bebeude Knie, tremebunda, labantia genua.

bebeude Stimme, vox tremula.

er jütet und bebt, contremiscit omnibus,  
tremens, toto pectore, trepidat toto corpore.  
erbeben, v. tremore concuti, omnibus partibus  
toto fundamento contremiscere, intremiscere.

Erbebung, tremor, morus, als der Erde,

terra.

Erdbeben, v. terrae motus.

Die Alten sagten bibun für beben, *Kero c. 47.*  
und *rievun.*

Erbeben kommt das Lateinische *aveo* über:  
zu, und *po-bein*; wann man nemlich auf das  
Erbeben sieht, so die Furcht verursacht, wegen der  
Bewegung aber ist es mit wehen vermandt.

Beben hat das alte *Vocabularium* 1482. er-  
schieden, bidmen, expavere, expavescere.

Von bibun ist bey dem *Norkero Psal. XXXIV.*  
16. Erdbiboth, terrae motus; davon findet man  
oft Erdbidem, n. für Erdbirthen. Es ist aber  
orth in Erdbiboth die alte Endung der abstrac-

Andere haben auch bibethen in pidem verän-  
dert, und als ein Masculinum gebraucht, als  
Erterlin in Chron. der Aids-Gemessen, fol. 42. a.  
Bech, f. Bech.

Becher, m.

poculum

Becherlein, n. parvum poculum.

Becherer, hießen vor diesem die Dreher, so die  
Becher, sonderlich von Holz machten. f. *Schil-  
ler im Gloss. p. 70.* Artifices poculorum. Lat.  
Barb. Becharius.

Das Becher-Holz, lignum e quo pocula hae-  
re becharia facta sunt.

Becher-Lehen, hat eben die Beschaffenheit wie  
Schüssel-Lehen, f. Schüssel.

In dem Latein der mittlern Zeiten ist Bacha-  
rium, Peccarium, und Bicarum, so damit über-  
einkommt, (f. in *Da Freyhe Gloss. T. II. Script.  
transp. p. 692.*) Wird auch von der Figur der  
Becher selbiger Zeiten in Thüringen gezeigt, daß  
sie oben etwas weiter als unten gewesen. Die  
Italiäner haben biechiere davon.

Das Bacar oder Bacar bey dem Festo gehört die-  
ser, f. *Vossii Analog. 1. 25* und wegen *Bixos,*  
beym *Helychio Voss. de Vitis Scrm. 2. 2.* Davon  
mit dem Arabischen Artikel Alembicum wor-  
den.

Das Stamm-Wort scheint Bak zu seyn, f.  
Bak.

Bechner, frangula. Schieß-Beer, Holz.  
Ertrag-Beer, Holz. Grubel Vienen-Bunnst.

Bechemont, in Menken. T. I. Script. Sax. col.

1092. siehe für Viemont, f. Viemund.

Bechen, f. Baden.

Becken, f. baden.

Bedelzig, ein Kraut, Bdellium. *Vetus Vocabu-*

larium 1432.

Bederbe, f. Bieder.

Bed-Stab, bey dem *Webnero Oks. Procl. p. 324.*

für Kramm-Stab, kommt vom pedo pa-

storali f. episcopali.

Beede, für Bette, f. Bette, precaria.

Beede, ambo, f. Beide.

Beer, n.

eine Frucht von Bäumen, Sträuchern und  
Kräutern. bacca.

das Beer trägt, baccifer.

Beerlein, n. parva bacca.

Die Arten der Beere, sucht unter den Anfangs  
Buchstaben. als:

Arles-Beer.

Attich-Beer.

Bachholder-Beer.

Berber-Beer.

Bock-Beer.

Brom-Beer.

Brust-Beer.

Cruiz-Beer.

Eberäsch-Beer, f. Äsche.

Ein-Beer, Engel-Beer, f. Ein.

Else-Beer, Erles-Beer, f. Arles-Beer, Adlers-

Beer.

Faul-Beer.

Granat-Beer, f. Krammet-Vogel.

Heidel-Beer, f. Heide, ericetum.

Him-Beer, f. Himbe, Hohl-Beer, id.

Holler-Beer, f. Hollunder.

Hund-Beer.

Johannes-Beer.

Kalmb-Beer.

Käbern, f. Kirschen.

Kür-Beer, f. Kornel.

Kattich-oder Bachholder-Beere.

Kloster-Beer.

Kraz-Beer, f. Brom-Beer.

Kreusel-Beer, f. Kraus.

Lor-Beer.

Maßholder-Beere.

Moos-Beer.

Neel-Beer.

Naul-Beer.

Nel-Beer.

Preussel-oder Preussel-Beer, f. Preusch.

Preussel-Beer.

Stachel-oder Stichel-Beer.

Scharlach-Beer.

Schey-Beer.

Surach-Beer.

Schwarz-Beer.

Stein-Beer.

Trießel-Beer.

Trunkel-Beer.

Vogel-Beer.

Wachholder-Beer.

Wein-Beer.

Wischel-Beer, f. Weischel.

Beer-Blau, color e vacciniis.

Beer-Wein, vinum acinaceum, f. Äpf.

Man hat vor Alters auch Bese gesagt. Die  
Holländer haben noch Bese, Besele, und die Ni-  
der-Sachsen Bessing, im *Ulphila* ist Balsga, Wein-  
balsga, vuz. Im Französischen ist tramboise, von  
Brom-Beer, oder Brambessing. Vom Lateini-  
schen bacca, baccas aber ist Französi. baye, weil  
die Beere und Bessing die meiste Frucht so man  
mild findet, scheint das Wort pirum und Birn

davon zu seyn, als vom Hebräischen *Menage*  
in Orig. *Gall. Linguae* sagt Bese, bedeuete in etli-  
chen Provinzen von Frankreich, eine Holz- oder

Bilde Birn, als Besele Heri. Birn von Heri.

Beer, ein Kraut dieses Namens, Beer-Wurzel.

weißer Beer, limonium, *Asperulac.*

rother Beer, been rubrum, in officinis  
Pharmacuticis.

Beer, heißt bey den Graubütern, eine Doble,  
monedula.

Beer-hase, f. Bön.

beeru, für schlagen, f. Bären.

Beer, papamum. *Frischlinus in Nomenclat. c.*  
126. Honig-Beerten, placenta triticea, *ibid.*

Beest, f. Bestie.

Beet, f. Bett.

Beete, precaria. f. bitten.

Beete,

ein Kohl-Kraut dieses Namens, sonderlich im  
Nider-Sächsischen, (vom Lateinischen) beta.

Behs, beta. *Colerus* *Gauus* Buch, 5. 59. be-  
ta rubra, rothe Rüben oder rothe Behs, es gibt  
auch weisse Behs, damit man die Schweine  
mästet.

Wangoltz-Pieb, *Vet. Voc. 1482.*

Beiß, für Behs oder Beete. *Coler. Gauus*  
B. 3. 46. Beiß-Kohl, oder Epenat.

Beete, gramen quod longis radicibus se  
propagat, praesertim in hortis. f. Queden.

Befehl, m.

als von Obern indgemein, mandatum, iustum,  
praescriptum, praeceptum.

Befehl, als von Regenten in Kriegs- und Frie-  
dens-Zeiten, imperium, imperatum.

ausgegangener Befehl, edictum.

antwortlicher Befehl, rescriptum.

Befehl geben, ertheilen (f. befehlen) wegen  
einer Sache, mandata dare de aliqua re.

einen Befehl ausgehen lassen, edicere.

Befehl bekommen, empfangen, mandata  
accipere.

Befehl bringen mandata adferre, perferre.

Befehl haben, in mandatis habere.

keinen Befehl von einem haben, nullum  
iustum alicujus habere.

auf eines Befehl, iussu, auctoritate, pre-  
cepto alicujus.

auf königlichem Befehl, ex edicto regio, ra-  
gis imperio.

eines Befehl annehmen, iustum alicujus ra-  
tum atque firmum putare.

eines Befehl thun, ausrichten, nachkom-  
men, vollziehen, nach eines Befehl thun,

mandata facere, exsequi, curare, ad praesi-  
criptum omnia facere, iussu alicujus obtempe-  
rare, mandatis alicujus satisfacere.

eines Befehl nicht achten, hintansehen,  
nicht thun, imperium contemnere, detrectare.

eines Befehl überschreiten, wider den Be-  
fehl thun, contra, adversus alicujus mandata  
aut edicta facere.

unter eines Befehl stehen, imperio alicujus  
regi, parere alicui.

Befehl-Weise, pro imperio.

befehlen, *Pres. ich befehle, du befehlst. Im-*  
*perf. ich befehl. Pers. ich hab befohlen, man-*

dare, jubere aliquem aliquid, praecipere, ge-  
rendum aut exsequendum committere, injun-  
gere, dare negotium.

befehlen, als Ober-Herr, man soll etwas ge-  
ben, als Schiffe, Geld, imperare naves, pecu-  
nias, man soll sich waffnen, arma imperare.

befehlen, schriftlich als Ober-Herr, edicere,  
edicto sancire, scripto denunciare.

am meisten im Krieg zu befehlen haben,  
summum imperii obtinere.

zu befehlen haben, praeselle, potestatem ge-  
rere in aliquid.

hat der Herr noch etwas zu befehlen? Nun-  
quid vis? Formel eines Abschiednehmens bey  
einem den man ehrt.

ohne Befehl, ohne daß ich es ihm befohlen,  
injussu meo.

befehl es nur diesem wann du es recht wißt  
ausgerichtet haben, huic mandes si quid recte  
curatum velis.

befehlen, bittend, und aus Vertrauen anbefeh-  
len, commendare, committere aliquid alicu-  
jus fidei; Fidei alicujus mandare, tradere cura-  
re aut tutelae, orare aliquem ut quid tueatur

sehr oder bestens befehlen, bene, diligenter,  
studiose de meliore nota commendare; Etiam  
atque etiam, valde, magnopere commendare.

R 2

ich

sich einem befohlen seyn lassen, habere aliquem commendatum, commendatissimum. ernstlich, gravissime, sonderlich, praecipue, besonders, separatim commendare.

Obt befohlen, Vale.

anbefehlen, ist so viel als befehlen, commendare oder committere.

eines Liebe, Treue, Schutz befehlen, anvertrauen, überlassen, amori vel fidei. tutelae aliquid mandare, committere; Concredere aliquid, deponere in fide & religione alicujus, orare ut quid tueatur. Tradere quid alicui, custodiendum tradere. Delegare alicui curam, provinciam, liborem &c.

empfehlen, ist so viel als befehlen, commendare, oder anbefehlen.

Empfehlung, Commendatio.

Empfehlung, Schreiben, Vorbit, Verstrach, Schreiben, literae commendatitiae.

Das Befehlen, Actio mandandi, mandatum, iussum.

Befehlshaber, praefectus, curator, administrator.

Im Krieg, Dux, Praefectus.

oberste Befehlshaber im Krieg, Imperator, princeps ducum.

befehlertisch, Adj. und Adv. im Spott, imperiosus, qui semper alius imperare vult; Impotens, imperiose.

Goth. anafihan, tradere curae vel custodiam alicujus, commendare, anafih, traditio, anafihun, tradiderunt, f. Junii Gloss. in Ulphil. anafih, locavit &c. bifolahhan, commendatus. Gloss. Monseens. bifolahhan. Otfried. &c. vid. Schilteri Gloss.

Für Befehl hat man auch geschrieben Befelsch, daher noch Befelsch-Haber gebräuchlich. Schw. Sp. c. 149. n. 18. hat entziffelt (anbefiehlt) Tschudi T. II. p. 375. wir bevollachten ihnen (Imperf.) praecipimus illis.

Empfehlen ist von anbefehlen zusammen gezogen, oder von anafihan.

An statt, ich bitte mich ihm schenken zu befehlen, haben auch einige aufgebracht: Ich bitte um einen schönen Befehl. Wegen der Zweideutigkeit aber ist es von vielen nicht gebraucht worden.

bevelschen, commendare, loben. Vetus vocabular. 1482.

Falihan im Kerone, pifalahhan, pifalahhan, f. Delig.

Beghard, m. oder Begard.

Beghard, Beggehard, hieß vor Alters ein Laren-Bruder in den Klöstern des Predigers-Ordens und der Barfüßer, Frater conversus, in ordinibus Praedicatorum & Minorum, f. de Freshe Gloss. ad vocem Beghardi ex Annalibus Colmar. An. 1302. In hoc capitulo (scil. F. F. Praedicatorum) fuerunt conversi seu Beghardi hoc est fratres non habentes domicilia, 80. mendicantes cibaria. Et An. 1303. Capitulum fratrum minorum fuit in Columbaria solenniter celebratum. Comparuere illic fratres 150. Conversi seu Beghardi 30. bi- & terni in processione per Columbariam transientes elemosynam mendicabant.

Beghard, Beghardus, f. Begne, sub persona & habitu Fratrum ex ordinibus Praedicatorum & Franciscanorum mendicantes heretici, f. de Frêne.

Wursten Baseler Chron. ad ann. 1400. Die Männer nannte man Begharden oder Zöllbrüder, die Weiber Beginen oder Beguinen, hatten keine Kloster, nur selbstwählige Verlobung. Von den Begonnen und Begharden, f. auch Spangenberg. Adel. Sp. T. I. 380. da er einen Ramens Bernhard Lünzburg erricht, der von ihnen geschrieben hat. Valsch. Lehmann XII. gebet, daß man alle Beginen und Zölle-Brüder oder Begharde solle abetun, die so anders Kleider zu-

gent danne andere weltliche Lüte. Rüdigerhof in Chron. Alsat. p. 200. das ist geschehen An. 1333. f. Schottel in divers. Juribus c. 6. Was sie beschuldigt wurden. Item Spelm. Archaeol. ad Vocem Beghardi. In Biblioth. Patrum edit. Paris. T. IV. P. I. col. 839. Beghardi sunt viri rustici & plerique mechanici (Land- & Leute und Handwerks-Leute) cucullati gyrovagando incedunt.

Beghard, Beggschneer, Beghardus. Vet. Voc. 1482. (Gleisner) hypocrita.

Das Latein. Kloster-Wort conversus, ist auf Deutsch gegeben bekert oder bekehrt. Da haben die Lateinischen Scribenten der mittlern Zeit das (C) in gh, gu, g, und andere Buchstaben verändert. T. III. Script. Brunsw. p. 274. in Chron. Stadtwegiu wird das k gehalten; Backarde und Beggewinen bede. Joh. XXI. to banne.

Daß man ehmalts auch bekert für bekehrt gesagt, f. Lehren. Item daß man dergleichen Brüder und Schwestern für Conversi, auf Deutsch Bekerte genannt. Es haben sich die Bekerte, vom weltlichen zum geistlichen Stand, daher auch Fratres & sorores de Penitentia genannt, f. de Freshe Gloss. also für Ruherin oder Neuerin übel gedruckt ist, Ruherin, ad voc. Beghardi.

Bekert oder beghart, Conversus. Vet. Voc. 1482. beginnen, incipere, f. ginnen.

Beginnen, Beginnen, pl.

Weibs: Versöhnen, die sich zu einem von dem Orden der Prediger oder Franciscaner vom dritten Orden, das ist, zu den Minoriten hielten, bettelten daher, und wurden von Almosen und Stiftungen erhalten, hatten aber ihre eigene Häuser, Sorores conversae, novitiae. Begunne, pie & religiose viventes sine votamine monastico.

Begyne, femina sub honesto habitu impudica. Weil sich viel von den Beginen gebrauchten ließen die Kranken zu warten, und waren conversae ad succurrendum, wie einige Conversi in den Klöstern genennet wurden; so wurde aus dem Begine ein Schimpf-Wort, das so viel als Hur war. Kayserb. in Postill. fol. 21. b. Es laufen die jungen Beginnen zu den Sieden, ist der Mann sich, der Knecht ist mit sich. So daß Straffe darauf gesetzt wurde, wann man eine Matron oder erbare Frau eine Begyne hieß. Lehmann in Chr. Spir. 4. 16. Wer zu einer frommen Frau spricht: Hur, Hursack, Beckin (Begyne) Huttinne, oder dergleichen, gibt 10. Schilling. Begyn oder Bapnum, Begunna, begina. Vet. Voc. 1482. f. Polter, Polter: Nonne.

Beginnen, Beginen, wurden endlich samt den Begarden, für legerliche Leute von den Päpsten erklärt, sonderlich die, so im Land herum ließen, und bettelten. In den Clementinis l. 3. Tit. II. c. 1. De mulieribus begunabus vulgariter nuncupatis, quae nulli promittunt obedientiam, nec profitentur aliquam regulam approbatam, religiose nequaquam exiunt, quam habitum, qui begunarum dicitur, deferant. Vet. lib. 5. tit. 3. c. 9. Sub begunarum nomine vero etiam virgines Deo vere & sancte famulantes inveniebantur, & ne nocentium damnatione involverentur. Joan. XXII Extravagant. Ratio recta &c. providit. Schottel. in Div. Jar. c. 6. In verustissimis statutis Moguntin. quae impressae extant. Anno 1451. Inter alia de Beghardis Begutis (oder Beginen, f. unten) & Bikornis disponitur, qui erant singulae habitu claustrales per vicus & plateas: Brod durch Gort, Brod durch Gort, das ist, um Gortes willen, f. durch, singularem sectam & conventicula suspitione mali non vacua viventes & in cavernis & fœderis locis praedicabant. Niederb. Sachs. Chronik ad ann. 1319. Di Beginnen wurden geort, ein Deils trogen se Schepeler (Sca-

pularia) alse de Predigers, unde schwarte seken (vela nigra.) De andern weren gestalt alse Barvoten (Barfüßer.) Wurstij. Basl. Chron. ad ann. 1400. trugen graue Röcke, und die Weiber zerbreitete (vela) Weiler oder Schleyer, und bettelten. Wie die rechten Begonnen solche Kleider trugen. Dapp. in Lex. Lat. Germ. beim Wort Plagula. Ein kleines Tüchlein oder Weiler, als die Kloster-Frauen und Beginen trugen. Spangenberg im Adel. Spiegel T. I. 308. p. Sie trugen weiße Lappen von Leinwand bis auf die Füße, mit bedeckten Angesicht. Vossius de Vet. Serm. 2. 3. rühmt dem Lein von diesen Sanchimonialibus, oder Nonnen, das Eriolum Puteanum, der von ihrem Ursprung geschrieben.

Begyne, für eine alte plauderhafte Frau, oder für eine Bettlerin, vetula garrula, munda. Gronberg von Kriegs-Rüst. fol. 115. Im Krieg wird nicht die Jung, sondern die Frau besoldet; da bedarf es keinen strecken Maults, sonst möchte kein Kriegs-Mann vor den alten Beginnen mehr zukommen. Matthaeus Saxeus Conc. 15. In den Kirchen in den Leichhallen, wo die alten Beginnen, oder sonst gedrechliche Weiber auf das Almosen warten.

Begutte, oder Lat. barb. Begutiz, Beguetta, ist so viel als Begyne, aber meistens nur als die vermorrhene und ärgerliche. Scheint, es sey der Namen von ihren Nonnen-Kleidern gekommen, von cucullare ist Begutte worden, oder Befutte, weil man die Nonnen-Kleider auch Kutteln heist, so hernach in Nieder-Sachsen im unächtigen Verstand, (da vielleicht auch diese unächtigen Beguitten Gelegenheit dazu gegeben) für das membrum generale mulierum genommen wird. Schlesische Kern: Chron. P. II. p. 139. Ann. 1341. Inquisitor egregium processum fecit contra cappatiatas moniales quae sectam struebant Bekhuardorum. Aus einer Inscription, so noch zu Schweidnitz in der Kirche zum H. Kreuz ist.

An 1403. wurde in Bern wegen dieser Leute Untersuchung gethan, und Begonnen und Beguten abgeschafft. In Stapfers Zamburg. Kirchen-Chron. wird P. I. T. I. p. 240. ein Register der Bruderschaften eingebracht, da die Schwestern oder Beginen bald Begunne, bald Begute oder Bagute genennet werden. Gall bogor.

Beggewine, für Begine oder Beguine. T. III. Script. Brunsw. p. 274. ist nur etwas gedehnter ausgesprochen, und lautet fast, als wann man begeben darunter verstanden, f. bey geben. Begeben hieß, der sich zu einem Orden ins Kloster-Leben begeben.

Bewerinne, für Begyne, steht T. II. Script. Sax. Menkenis col. 2085. im Leben der H. Elisabeth, da der Poet sagt, sie habe ein grobes Kleid getragen.

Da wartet sy der Kranken inne  
Nicht als ein alte Bewerinne.

Beginen-Haus, Lat. barb. Beguinarium, demus Beguinatum, f. Script. Brunsw. T. II. p. 923. von solchen Häusern, die in Hannover waren, und pag. seq. sagt Beshius, es seyen solcher Häuser viel, in mehr denn 10. Städten in Deutschland. Wurstij. in Basl. Chron. hat viel von den Beginnen p. 42. und setzt ad annum 1400. es seyen wohl 10 Beguinen-Häuser in Basel gewesen, p. 32. Es waren Beginnen im Rosen Haus bei Basel am Rhein. Item bey dem Kloster Disperg bei Rheinfelden ist ein Klosterlein Jählingen genant, da Beginen oder Regel-Schwestern waren. Spangenberg c. 4. sagt, es sey vor Mecheln ein solch Beginen-Haus, da 1400. darinnen. Zu Amsterdamm ist anech eines, und Beginen darinnen. baghyn-Hof.



Unter den vielerley Herleitungen des Wortes *Beide*, ist die wahrscheinlichste vom Teutschen *beginnen, anfangen*. Denn es ist in Teuschisch nach vieler Scribenten Zeugniß, der Anfang solcher Art Leute gewesen. Es kommt mit *Conversus* und *Novitius* überein. Auch die *Nams-Bilder* wurden *Begüni* genennet. Es rühmt sich mit begaden oder bekarten, dann es waren *beide* Beginner und Anfänger in ihrem Orden.

Die Herleitung von *bagine*, *Holl. baghine*, *baghine* (*vitra puerilis*) eine Kinder-Haube, *Gall. beguin*. kan so bald von der *Begüni* Tracht also heißen, als die *Begüni* von solcher nachgefolgten Tracht den Namen sollen haben. *beichten*, v. für *beichten*, *belahen*, *confiteri*, *namare facinora*. f. *Ja*. in *Heilz. Dial. Pictor.* 1761. *bechten*, *verlahen*. f. *Gicht*. 1726. *bichten*. *vid. Vorst. Offens. Vern.* f. 10. *Begüni*, *begüht*. it. *Begüht*, *confessione*; *begügan*, *begügan*, *betan*, *confiteri*. *Lips. Gloss. p. 31*. *gühtum*. *Opis. Poeta 47. it. Kero Sponsione* *güht*. In *Veteri Confess. apud Goldast. T. II.* 2. A. *Büghit* *dero* alten *Witichum*. Ich würde *Od* *almahigen* *büghit*.

*Beicht*, f. *confessio*. *Niderl. de Bichte* eine Stadt *derer*. T. III. *Script. Brunf.* p. 257.

*Ohren-Beicht*, *confessio auricularis*.  
\* *Beicht*, *Beicht*, *Beicht*, *Beicht*. *Helv.*  
*Beicht*, *Stuhl*, m. *locus confessionis*.

\* *Beicht*, *Herr*. T. 2. *Script. Sax.* col. 2096. *se* *landre* nach ihrem *Beicht*-Herrn, und sprach in Demuth ihre Schuld.

*Beicht*, *Vatter*, *Confessionarius*, *quies* a *confessionibus*, *Beichtiger*, pro *Beicht*-*Vatter*. *Niderl. Script. Brunf.* T. III. p. 24 v. 122. *Beicht* *Beichtiger* und *Beicht*-*Vatter* steht für *Confessore* *sive* *Martyre* in *Kayseroberer* *Post.* fol. 70. b. Die *beiglichen* *Beichtiger*, *Beicht*-*Vatter* etc.

*Beicht*-*Kind*, n. *confitens*.

*Beicht*-*Wenning*, m. *nummus confessio-*  
*namus*, *donarium confitentium*, *honorarium*.  
das *Beicht*-*Stück*. id.

*unbeichtet*, *adv.* *inconfessus*.

*adv.* *er ist unbeichtet* *weg*

*gerungen* (*beicht* ohne *Beicht*).

*Beheimhaltung* der *Ohren-Beicht*, *figil-*

*lum confessionis*.

*Beichtiger*. *Je* *Pfaffen*, *ier* *gert* *vil* *mehr*,

*In* *das* *Himmelreich* *zu* *varen*.

*Luder* *Beichtiger* *Scharen*.

*Dann* *in* *die* *Schar* *der* *Martirer*.

*wirft* *der* *Mitter*-*Ordens* *Reißer* *der* *Epita-*

*ler* *dem* *Cardinal* *zu* *Alters* *vor*. In *Poem.*

*Germ. apud Eccard. T. II.* col. 1462. *Dann*

*Beichtiger*, *Confessor*. *ist* *hier* *einer*, *der* *jum*

*Martirer*-*Tod* *bereit*, *oder* *wirdlich* *getödtet*

*wird*.

## Beide.

*oder* *Beide*, *Beide*, *ambo*, z. o. wenn *Beide* *zugleich* *eines* *thun* *oder* *leiden*, *utroque*, *utroque*. Wenn nicht eben auf *einer* *Zeit* *geschehen* *wird*.

*Sie* *sind* *beide* (*in* *einer* *Schlacht*) *umge-*  
*kommen*, *ambo* (*uno* *conflictu*) *perierunt*.

*Beide*, *welchen* *man* *will*, *utroque*, *utro-*

*que* *utroque*, *utroque*.

*Beide* *für* *Zwey*. *Diese* *Beide* *haben* *es* *ge-*

*han*, *hi* *duo* *id* *fecerunt*.

*Einer* *von* *beiden*, *alteruter*; *alter*, *altera*,

*alterum*. *Sie* *haben* *beide* *einander* *lieb*, *al-*

*ter* *alterum* *amat*.

*Einer* *von* *zwey* *Beiden*, *alteruterque* *ve-*

*lunt*.

*Welcher* *von* *Beiden*? *uter*, *utra*, *utrum?*

*Es* *sey* *welcher* *von* *Beiden* *will*, *utroque*.

*Armer* *von* *Beiden*, *neuter*, *neutra*, *neu-*

*trus*.

auf *beiden* *Seiten*, *utrimque*.

*in* *beiden* *Theilen*, *id.* *in* *utroque* *parte*.

*an* *beiden* *Orten*, *utrobique*.

*Beide*, *beides* - und *tam*, *quam*, & - &

*tum* - *cum*.

*Beide* *Juden* *und* *Griechen*; & *Judei* &

*Graeci*. *Beides* *Tod* *und* *Leben*, *tam* *mors*

*quam* *vita*.

*beiderley* *Art*, *utrimque* *generis*; *auf* *die-*

*se* *beiderley* *Arten*, *duplici* *hoc* *modo*.

*beiderley* *Geschlechtes*, *utrimque* *sexus*.

*auf* *beiderley* *Art*, *ambobus*.

*Beiderseits*, *Sich* *Beiderseits*, *utroque*.

*Ich* *von* *Beiderseits*, *utroque*, *utrimque*.

In *des* *Uphila* *Codice* *steht* *bagorh* *g*

*bagada*. *beide* *geborgen*, *ambo* *conservantur*.

*Math. IX. 17.* Im *Dativo* *bain* (*für* *bagithin*).

*utrimque*, *Luc. VII. 42.* *beiden*. *knif* *bagoth*,

*beide*. *Luc. VI. 39.* *bartho* *für* *bagotho*. *Luc. V. 7.*

(*Dann* *so* *schreibt* *es* *geschrieben* *gewesen* *zu* *seyn*,

*für* *ba* *tho*. *in* *Codice* *argenteo*) *oder* *ba* *ist* *sehr*

*lang* *auszusprechen* *wegen* *solcher* *Contraction*.

*Daher* *ist* *auch* *in* *den* *andern* *verwandten* *Spra-*

*chen* *ein* *langer* *Vocal* *oder* *Diphthongus* *geblie-*

*ben*. *Danis* *baade*. *Angl. both*. *Belg. beide*.

*Angl. Sax. bam*, *utrimque*, *beiden*; *beagen*, *am-*

*bo*, *butu*, *butwu*, *ambo*, *batwa*. *id.* *Cimbris* *ba-*

*dur*, *badir*, *convenit*, *Græc.* *κόττος* *αμφό-*

*τερος*. *Bohem. und* *Polon.* *Oba*, *obadwa*. *Ital.*

*ambedue*. *Osfrid.* *bediu*, *bedu*. *utroque*, *pede-*

*ra*, *Kero*.

*beidlebig*, *welches* *Wort* *einige* *aufbringen*

*wollen* *für* *ein* *amphibium* *zu* *verdeutschten*;

*Es* *ist* *aber* *nicht* *angenommen* *worden*.

Wenn *beide* *oder* *beides* : und, *für* *tam*-*quam*

*steht*, *so* *wird* *nur* *auf* *die* *Zahl* *von* *zweyen* *ge-*

*setzt*. *oder* *mit*, *so* *wohl* - *als*, *steht* *man* *auf*

*die* *Gegeneinanderhaltung* *und* *Vergleichung*

*zweyer* *und* *mehr* *Dinge*. *Daher* *werden* *die*

*zwey* *Dinge* *mögen* *beides* *steht*, *mit* *und* *zusam-*

*men* *gehänge*; *und* *die* *vor* *welchen* *so* *wohl*

*steht*, *mit* *als*. *Aber* *nicht* *unverändert*, *wie* *ei-*

*nige* *in* *die* *Lexica* *setzen*: *Weydes* : *worauf*

*folgt*: *als* *auch*: f. E. *Er* *irrete* *beides* *selbst*,

*als* *man* *auch* *andere* *zu* *irren*, *das* *ist* *eine* *sehr*

*selt* *samer* *Art* *zu* *reden*, *und* *lauret* *so* *barbarisch*, *als*

*man* *man* *welket* *und* *nach* *so* *wohl* *setzen* *an*

*statt* *als*. *Er* *irrete* *so* *wohl* *selbst*, *und* *man*

*auch* *andere* *zu* *irren*.

*Wie* *das* *Male* *und* *Form*. *beide*, *mehr* *auf*

*Personen* *geht*, *als*: *beide* *Juden* *und* *Grie-*

*chen* *ärgeren* *sich*: *So* *geht* *beides* *mehr* *auf* *die*

*neutra*, *beides* *Leben* *und* *Erstehen* *ist* *in* *Odtes*

*Hand*.

*alle* *Beide*,) *ist* *ein* *Pleonasmus*, *wie* *die*

*Frankosen* *sagen*, *tous* *les* *deux*.

*Niderl.* *Weder*, *auf* *beiden* *Seiten*.

T. III. *Scriptorum* *Brunf.* p. 31. v. 28. & p. 34 v.

59. f. *weder*.

*Beider* *Wand*, *eine* *Art* *Harrah*, *zu* *Arras* *in*

*Niden* *Landen* *gewirkt*, f. *Kasch*.

*Beifus*, m. *ein* *Kraut* *dieses* *Namens*, *arte-*

*misia*.

*Scheint* *theils* *von* *dem* *Griechischen* *επερία*

*entstanden* *zu* *seyn*, *welches* *also* *corrupt*

*worden*, *oder* *hat* *theils* *von* *einiger* *Arzney* *für*

*Krankheiten* *der* *Fuße*, *oder* *von* *einem* *Aber-*

*glauben* *den* *Ursprung*, f. *Buf*, *Bufeln*, *artemisia*.

*Beppof*, *artemis*, *Bürteln* *oder* *Pug-*

*gel*. ol.

*dum*-*blättrichter* *Beppof*, *abrotanum*. *Ver*

*Vocabular*.

*Beig*, f. *Big*, *ein* *harter* *Holz*, *Scheiter-*

*haufen*.

## \* Weyde, f.

*senker*, *Tageloch*, *Pistor*. in *Lexico*. *sen-*

*tra*. *Disyp*. *Pere*.

\* *das* *Weyde*, (*Pistor*) *senekella*, *als* *ein*

*doppeltes* *Deinativum*.

Vom *Franshischen* *beér*, f. *Dist. Trevolt. be-*  
*se* *die* *aussi* *pour* *fenetre* *ou* *ouverture*. *Item*  
*baye*, *eine* *Öffnung* *in* *den* *Mauern* *zu* *Thüren*  
*und* *Fenstern*.

\* *Weyde*: *Kraut*, f. *Weyde*-*Kraut*.

## \* Weilen, f.

*in* *den* *Lexico* *Frifii*, *Pistorii*, *Dafypodii*. *cena-*  
*rulea*, *Kerb*, *Holz*.

\* *Weyde*: *Weyde*, *das* *Loch* *in* *den* *Bien*: *Stöcken*,  
*scheint* *für* *Weyde*: *Weyde*, *von* *Weyde* *oder* *Wey-*  
*apis*, *zusammen* *gefügt*, *denn* *Weyde* *heißt* *auch*  
*eine* *Öffnung*.

*Scheint* *wie* *Weyde* *von* *beér* *zusammen*, *weil*  
*es* *sich* *von* *einander* *thut*, *und* *Kerben* *darein* *ge-*  
*schnitten* *werden*, *als* *kleine* *Öffnungen*. *Das*  
*Deinativum* *von* *Weyde*, *Weyde* *Weyde*.

\* *Weyde*: *Weyde*, f. *an* *andern* *Orten*, *als* *in*  
*Nürnberg*, *Schick*: *Weyde*. *Eine* *schmale*  
*lange* *und* *glatte* *Weyde*, *auf* *beiden* *Seiten* *mit*  
*Ninnen*, *darauf* *einer* *des* *andern* *Steine*, *oder*  
*eisene* *und* *unten* *glattgeschliffene* *rundliche*  
*Stücke* *hinab* *schießt*, *oder* *hinab* *treibt*, *tabu-*  
*la* *longa* *in* *qua* *alterius* *conformia* *ferra*  
*impellendo* *detrahit*. *vielleicht* *von* *Bälle*, *oder*  
*bale*: *Weyde*: *Weyde*, *weil* *es* *Ballformige* *Ei-*  
*sen*: *Stücke*, *oder* *von* *dem* *hier* *vorhergehen-*  
*den* *Weyde*, *Deinativum* *Weyde*, *weil* *auf* *be-*  
*iden* *Seiten* *eine* *Aushöhlung* *als* *eine* *Kinne*  
*werein* *der* *geschobene* *Stein*, *oder* *das* *collis*  
*drisch*-*kurze* *Eisen*-*Stück* *fallen* *kan*. f. *Ball*,  
*Billiard*.

## Weyde, n.

*securis*.

*Weyde*: *Eisen*, *ferrum*, *e* *quo* *commodius* *fa-*  
*briantur* *securis* *variae* *magnitudinis*.

*Bekommt* *einen* *Zusatz* *theils* *von* *der* *Leute*

*Beruf* *die* *es* *gebrauchen*, *als*:

*Hensers*: *Weyde*, *securis* *carneficis*.

*einem* *mit* *dem* *Weyde* *den* *Kopf* *abschlagen*,

*securi* *aliquem* *ferire*.

ertragen können, haud facile est equa commoda mente pati.

Stein und Bein schweren, das ist hart, hoch schweren, vulg. Jovem lapidem jurare.

Die Lehre von den Beinen, osteologia.

Es geht einem durch Mark und Bein, intima penetrat viscera.

Eines Beine zusammen lesen, osculatum legere aliquem.

Einem ein Bein vorhalten, labefacere aliquem in malum; obficere alicui pedem tanquam offendiculum ut cadat.

Einem über das Bein werfen, obiecto pede precipitare aliquem.

Die Beine aus dem Fleisch heraus nehmen, exollare.

Bein, f. Fuß, pes.

Bein, zwischen Fuß und Knie, crus.

Das dicke Bein so gegen das andere gekehrt, femur, inis.

Das auswärts gekehrte dicke Bein, femur, cris.

Ein Kriegs-Heer auf den Beinen haben, exercitum paratum & instructum habere.

Einem auf die Beine bringen; Einem auf die Beine helfen, erigere aliquem, levare aliquem.

Wider auf die Beine kommen, erigi, surgere.

Einem Beine machen, vulg. facere ut aliquis se coniciat in pedes & fugiat.

Sich auf die Beine machen, vulg. dare se pedes.

Einem die Beine brechen, crura cui suffragere.

beinen, adj. vulg. beinern, osseus.

Beinlein, u. osculum.

Gebeine, n. ossa.

beinicht, beinbart, duritate ossis.

beinig, das viel Beine im Fleisch hat, ossuosus.

beinig, adj. das Füße hat.

langbeinig, longis pedibus, longipes.

zwenbeinig, bipes.

dreybeinig, tripes.

Beinling, m. die Beinlinge sind bey den Schufern eine Gegend am Leder, woraus sie als aus einem härtern Theil die Laschen schneiden.

• Beinichen. Wursten Vasil. Chron. die Weiber haben Schuh an mit weissen Beinichen.

Ueberbein, os adgnatum (ganglion, wenn es von überschlagenen Nerven) tuberculum, apophysis.

Äpfel-Bein.

Brust-Bein.

Bant-Bein.

Belt-Bein.

Falt-Bein.

Fisch-Bein.

Hals-Bein.

Helsen-Bein.

Kindes-Bein.

Kreuz-Bein, f. Kreuz-Bein.

Markt-Bein.

Scham-Bein.

Schien-Bein.

Lebten-Bein.

f. an ihrem Ort unter den Anfangs-Buch haben.

Bein-Äsche, f. cinis ossium ovium, e quo conficiuntur catilli ad probanda metalla, zu den Leuten und Prebier-Capellen.

• Bein-Berg, ol. tibiale ferreum, f. Berge.

Bein-Bohrer, terebra qua foramina ad inferendos pedes scammorum faciunt.

Bein-Brecher, aquila ossifraga.

Bein-Bruch, m. crurisfractura, periculis, bey den Chirurgen.

Bein-brüchig, adj. ist bey den Fleischern ein gewisser Tadel am Schlacht-Vieh.

Bein-Dörre, adj. liccus licut os.

Bein-Fraß, m. caries, Bein-Faulniß.

Bein-Fuge, f. futura, commissura ossium.

Bein-Harnisch, tibialia ferrea.

Bein-hart, durus ut os, osseus.

Bein-Haus, n. ossuarium, ὀσσοδοχεῖον.

Bein-Hautlein, n. periostium.

Bein-Holz, n. ligultrum, wegen seiner Härte.

• Bein-Hofe, braccæ, tibialia.

Bein-Gewand. An 1371. hatten die Ritter

Bein-Gewand vornen von Leder. Faust. Limburg. Chron. col. 2.

Bein-Gras, Bein-Gras, Ossifraga. ein Gras so das Vieh mager macht, daß man die Beine sieht.

Bein-Kleid, n. kommt in den Gang an statt Hosen, welches anfängt unheftig zu werden, semoralia.

Bein-Laden, worein man einen gebrochenen Fuß legt damit er recht heilen kan, ocrea chirurgorum ad tibiarum fracturam sanandam.

Bein-Legung, f. das Zusamm. niesen der zerstreuten Knochen, ossilegium.

Bein-los, adj. worin kein Knoche, exos, exosus.

Bein-Oel, oleum ex ossibus humanis.

Bein-Schellen, pl. compedes, die Fessel an den Füßen.

Bein-Schienen, pl. ferulae, womit man die gebrochenen Beine schindel und gerad bindet.

Item ocrea. Pick. in Lex. womit man die Schienen verwahrt, oder tibialia militis ferrea, Fuß- oder Bein-Harnisch.

Bein-Schrauben, pl. instrumentum tortorum quo pedes includuntur & cochleis comprimuntur, sonst Spanische Stiefel, eine Bein-Folter.

Bein-schwartz, n. color niger ex combustis ossibus, inprimis ovium.

Bein-Schrot, cisorium ossis.

Bein-schredig, adj. eine Bein-schredige Wunde, vulnus quod ossa renitit eaque laesi. Verwundung bis aufs Bein, oder bis in das Bein.

Bein-Weiß, ein Kraut dieses Namens, Consolida, Symphyrum, Wall-Wur.

Wegen der Weichheit der Füße hat man Pöbel-Wörter zum Schimpf:

Dick-Bein, homo pedibus crassus.

Hink-Bein, claudicans.

Krumm-Bein, distortis pedibus, varus.

Kurz-Bein, mysceus, brevioribus cruribus.

Lang-Bein, pedo.

Schlenker-Bein, valgus.

Strind-Bein, scabiosis cruribus.

Bein, n. os, pedes, pes, pedis; Angl. bone; Belg. been, ist also der eigentliche Verband von Bein, crus. Rub. Maurus hat crura,

Bein. Und weil in den Füßen die härtesten Beine, hat man Bein hernach von allen Knochen genommen.

Wegner bey dem Wort Bundwerk in Thef. Pr. vom Lust-Turnieren, da auch eine Art solches hatiludii, die man neunt das Gesech im Pain.

(Im Gegensatz des vorhergehenden Weischen können in den Armen.)

Bein-Wind, f. Biss-Wind.

beissen, descendere, f. baissen.

Beissen, v. a.

Imperf. ich bisse, Pr. ich hab gebissen, mit Zähnen drücken, oder zerlegen, mordere, dentibus ledere, morsu infestare, dentibus appetere, mordicus apprehendere, stringere.

der weder zu nagen, noch zu beissen hat, egens rebus omnibus, egentissimus.

er will dem Fuchs nicht beissen, (im Spott,) hoculeus tangere non vult.

beissen in etwas.

ins Gras beissen, vulg. occumbere in prelio, pugnando cadere.

sie hat das Kind in den Backen gebissen, puerum admordit, morsu notavit in facie.

sich in die Finger beissen, digitos admordere, arrodere, vel ex penititudinis sensu, vel ex vindictæ cupiditate.

der Hund hat ihn in den Fuß gebissen, canis pedem ejus morsu laesi, dentibus vulneravit.

in einen sauren Apfel beissen müssen, cogi ad rem ingratam, ad laborem molestum.

beissen auf etwas.

er hat im Essen auf ein Steinlein gebissen, manducando calculum dentibus sensit.

sich auf die Zunge beissen, mordendo propriam ledere linguam, vel (vulgo) risum vitare tenere posse, se ipsum quasi impedire ne lingua aliquid proferat intemptive.

nach einem beissen, morsu petere aliquem.

um sich beissen, dentibus se defendere, mordacem esse.

beissen, für kauen, mandere, mordendo comminueri.

beissen, für quälen, plagen, nagen, mordere, rodere.

nach der Sünde beisset das Gewissen, post commissum facinus mordetur peccatores, preteritis admittis malis peccata remordent. Lucret. III. 440. v.

mein Gewissen beißt mich nicht, conscientia angorem nullum sentio.

beissen, als scharfe Sachen, Eßig, Pfeffer, Salz, Rauch, urere linguam; auf die Zunge beissen, als Pfeffer; gustu mordicantem esse, acris morsu molestum esse; in die Augen beissen, als der Rauch, ledere, infestare oculos.

auf die Zunge beissen, als guter Wein, suavi pungere acore, sapore acuto delectare.

beissen, als die Haut juckt und beißt, prurire.

beissen, als, Flöh, Käse, Wanzen, pun gere sugendo, exsugendo sanguinem molestum esse.

sich beissen und zanken, rixari.

beissend, adj. als ein beissendes Pflaster, ein corrosif. exedendi vi prædictum, rodendi vim habens, rodens, erodens.

beissend, als Gewürz, und andre Materie, mordax, urens.

beissend, zänkisch, f. bissig, morsu infestus.

beissend, adj. mordicatum.

die Hunde spielen beissend, canes mordicatum ludunt.

das Beissen mit den Zähnen, morsus.

das Beissen oder Kauen, actio mandendi, sive conterendi, comminuendi cibum dentibus.

das Beissen der scharffen Materien, molestia qua afficiunt res acres & rodentes, mordacitas.

das Beissen der Haut, pruritus, vis pruriti mordax.

das Beissen und Zanken, rixæ, litigia.

das Beissen des Gewissens, morsus, angor conscientie.

beissig, oder bissig, adj. mordax.

bissig seyn, mordacem esse.

das Bissig seyn, mordacitas,

ein Biss,

ein Bissen,

bissig,

beizen,

bizeln, f. an seinem Ort.

ein Beisser, ist in den Compositis gebräuchlich, Kern-Beisser,

Ruß-Beisser,

Stein-Beisser,

Bullen-Beisser.

Beiß-Kohl, f. Bete, Beiß-Küben, ib. beta rubra.

Beiß-Wind, Nord-Wind.

Beisserlein, pl. Wider-Säcf. Biterken, sag man lallender Weise, denoculi prorumpentes puerorum. Olytræus Vocabular. col. 10.

Vortens, dentes primores.

Ein Beißel, f. Meißel.



**Bei**, *J. Naut. Nord.*

Ein **Beiß**, *forceps*, quae extrahuntur clavisferri, & praemordentur clavorum ferreorum acutiores partes.

die **Beißzähne**, *pl. dentes incisores, praecisores.*

Ein **Beißer**, *n. rixae mordaciorum canum, hominum iurgia frequentiora.*

**Beißer**, ein kleiner länglicher Fisch, *Nider: Eide: Beißer*, *lampetra minimae speciei*, sonst *ein Eide: Beißer*, *lampetra minuta.*

**Echlamm: Beißer**, *id.*

**Hart: Beißer**, *lampetra mediae magnitudinis, lampetra barbata.*

**abbeissen**, *v. demordere, demordi, demorsum, dente carpere, morsu auferre, mordicus ad-*

*mere.*

**an** *Stucklein abbeissen und versuchen*, *morsu delibare.*

**remen abbeissen**, *praemordere.*

**andessen**, *v. admordere, adj. admorsum, ingebissen, admorsus, adj. morsu notatus.*

**anbeissen**, *für essen, anfangen zu essen, Sonst genießten, gustare, capere cibum, A. L. X. c. XX. v. II. XXIII. 14.*

**anbeissen**, *als ein Fisch an das Ruder, voratamum, efcam ore petere.*

**er** *will nicht anbeissen*, *vitat hamum, insidi-*

*as timet.*

**anbeissen mit nagen**, *arrodere.*

**die Kefer beissen auch die Früchte an**, *scara-*

*bei etiam fructus admorsu urunt, sive ledunt.*

**das Anbeissen**, *n. admorsus.*

**unangebissen**, *adj. non admorsus.*

**anbeissen**, *als eine Nuß, dentibus frangere, morsu effringere.*

**mit dem Schnabel aufbeissen**, *rostro findere, als die Kern: Beißer, rostro perforare; als die Nuß: Bicker, Nuß: Heher, dentibus arro-*

*dendo enucleare; wie die Mäuse und Eich-*

*hörn.*

**anbeissen**, *als etwas scharfes die Haut, cutem rodendo ledere, corrodendo vulnerare, ex-*

*corrodere.*

**ausbeissen**, *durchbeissen, oder mit den Zähnen herausnehmen, morsu evellere, dentibus eri-*

*pare.*

**ausbeissen**, *durch beissen verjagen, als ein Hund den andern, aus dem Hause, moribus expellere, mordendo abigere.*

**ausbeissen einen**, *mit Lästerungen, crimi-*

*ando aliquem de loco depellere.*

**ausbeissen mit zandten**, *rixis & contentio-*

*nis aliquem ex aliquo loco expellere, ex-*

*rodere dente invido.*

**aus einer Wunde das faule Fleisch, erodere, corrodendo eximere.**

**ausgebissener Zimmet**, *heißt bey den Kauf-*

*leuten, cinnamomum, cinnamum admorsu pulatum, & tanquam optimum electum. Rys*

*Spiegel der Gesundh. fol. 176. b.*

**ausbeissen**, *als der Citronen: Saft einige Stellen, rodendo & solvendo delere.*

**anbeissen**, *mordendo sive rodendo perforare, als Würme die Blätter und andere Dinge.*

**durchbeissen**, *als scharffe Säfte etwas durchdringen, acore penetrare.*

**durchbeissen mit Zähnen**, *dentibus vel morsu penetrare.*

**sich durchbeissen durch etwas hartes, oder durch mehrern mit dem Gebisse**, *rodendo sibi*

*sum sperire, moribus vel linbus se defende-*

*re de vulnere.*

**an** *den Zähnen*, *im Spott, von Ehlagen, die*

*an* *den Zähnen*, *im Spott, von Ehlagen, die*

*vel per cutem penetrare, ut verbera graviora.*

**entbeissen für andessen**, *Joh. Roth in Chron. Thuring. apud Menkeni Script. Saxonico col. 1818. Will so den Tag und di Nacht ni*

*essine entpissen hatten.*

**erbeissen**, *wird im Schreiben sehr ungebrauch-*

*lich, heißt dentibus comminuere, confringere.*

**It. todbeissen**, *mordendo necare. Vom*

*Wein steht in Rys Spiegel der Gesundheit*

*fol. 63. b. Der saure Wein braucht viel Jahr*

*sich zu erbeissen, daß man ihn trinken möge,*

*vinum acidius, tempore sit mitius. Und vom*

*Wagen. fol. 67. gefalzene Speisen pflegen den*

*Wagen zu stupsen und erbeissen, cibi falsi mor-*

*sus stomachus sentit.*

**er** *bissen und ausgerichtet mit Schelt: Wor-*

*ten. Pistorius im Lexico. concisus ignominii.*

**erbeissen**, *in den Bergwercken, (ist von der*

*Bedeutung des Todbeissens genommen) ma-*

*chen daß einer als tod zur weitem Arbeit ist.*

**Von den harten Steinen**, *als überwunden*

*von der Arbeit, ablassen.*

**das Gestein erbeißt ihn**, *saxa quae specus*

*ejus interpellant, eum deterrenta continuan-*

*do labore.*

**das Wort erbeißt ihm**, *id.*

**sich** *die festen Knauer erbeissen lassen*, *saxo-*

*rum durine vinci & desistere a labore.*

**sich herum beissen mit einem**, *im Spott, defen-*

*dere se mordacius, verbis mutuo ledere,*

*asperitate verborum se invicem accipere.*

**herunter oder herab: beissen**, *f. abbeissen.*

**Imbiß**, *f. Biß.*

**verbeissen**, *quasi labia mordendo, sive dentibus*

*frutando dolorem premere.*

**ein Unrecht oder etwas anders verbeissen**, *ini-*

*inuiam accipere & multare, dolorem dis-*

*simulare, celare vultu.*

**die Wörter verbeissen**, *verba mutilata loqui;*

*ultimas syllabas non distincte pronunciare.*

**wegbeissen**, *morsibus fugare.*

**widerbeissen**, *remordere.*

**zerbeissen**, *mordendo diminuire, morsu lacera-*

*re, conterere, commorciare, commanducare.*

**jubeissen**, *dentes infigere, dentes comprimere.*

**jubeissen**, *mordendo claudere, morsibus*

*ostium aliquod obturare.*

**jubeissen**, *anfangen zu beissen, incipere*

*morsibus petere aliquem, commordere.*

**Im Nider: Sächsischen und Holländisch**, *be-*

*ten. Anglo-Sax. bitan. Angl. to bite. Scheint*

*mit Essen verwannt zu seyn.*

### Beiten, Baiten,

**ein veraltetes Verbum**, *für warten, expecta-*

*re manere.*

**Es steht noch in dem Lied**: *Da Jesus an*

*dem Creuze stund: Und mag nicht länger*

*beiten.*

**Hat allerley Constructiones gehabt**, *als:*

**absolute**, *im Land: R. L. II. Artic. 48. und*

*mit dem Genitivo. von Vienen nimmt der*

*Zeherder seinen Zeherden, ob ers beiten will*

*von Jahr zu Jahr, will er nicht beiten, so soll*

*man ihm jährlich geben was ihm gebührt.*

**Mit dem Genitivo steht es oft**, *f. Schilt.*

*Gloss. 116. biten. Apud Menken. T. II. Script.*

*Sax. col. 2072. in Vit. S. Euseb.*

**Ich kan nicht langer bei dir bleiben**,

**Wan die Herren nach mir beyten**

**Dy sich auf dy Gart bereiten.**

**In Poem. Germ. apud. Eccard. T. II. col.**

**1463. Welden so gepiezt han, unz ir von**

**Kom wezt thomen.**

**baiten**, *Vocabularium Vetus 1482. expecta-*

*re vel praevidere. Item baiten, beiten, har-*

*ten, warten, expectare.*

**reit**, *oder Weir haben, gebeitet haben, Poem.*

*Germ. ap. Eccard. T. II. Script. Med. avi col. 1477.*

**Und heten so gehabt Peit**

**Nuzt er ster mer worden.**

**das Beiten**, *mora. Pictor. Lex.*

**Beitung**, *Kayserab. Post. fol. 122. b. über*

*Epist. Rom. VIII. Die Beitung der Creatu-*

*ren, beitet die Offenbarung der Kinder Göt-*

*tes. Holländisch, bepinge. Item Tschudi*

*T. II. p. 61. a.*

**baytlich**, *bestlich, spectabilis, oder Ed-*

*ler. Vocabular. Vetus. 1482.*

**abbeiden**, *abwarten, Tom. III. Script*

*Brunsf. p. 353. erbitan, irbitan oder irbidin.*

*f. Schilt. Gloss. p. 490. usbeidan, Goth. (erwar-*

*ten.) Beig. verbeiden. Anglice, abide, ist an*

*allen vornen nur die Präposition (er) f. dieses*

*Er, unten im Buchstaben E.*

**Beig. beiden, verbeiden**, *Im Goth. im*

*Ulphila beidan, Anglo-Sax. - - - bidan.*

*Cimbr. ad byda. Dan. bie. Sued. byda. Angl.*

*to bide, to abide. Ital. badare. Daher Gall.*

*béer, oscitando expectare. (unde Gall. Badaut,*

*ein Maul: Aff, f. Menag. bey diesem Wort.)*

*Ital. badagliare, Bailier. Gall.*

**Es ist beiten so viel als verlangen**, *das ver-*

*hergehet oder beim Warten ist, wird auch mit p*

*geschrieben, als Nether. Ps. XXXVIII. & ih pi-*

*ro, expecto, kommt mit bitten, und petere, über-*

*ein. Pict. in Lex. beiten, ein Verlangen haben.*

**In Schilt. Gloss. p. 117. a. im. 8. steht**, *bita dun,*

*bitun duan, und wird Oest. V. 4. 19. angeführt,*

*Ni darun si es tho bitun*

**da ist es aber der Infinitivus bitun**, *warten, er-*

*warten,*

**Nicht thaten sie es da erwarten.**

**c. VII. aber v. 112. ist es das Substantivum,**

**Des hiez er sie duan bita**

**(Dessen hiez er sie thun beiten.)**

**cujus rei jubebat ipse eos facere moram.**

**Dann im Nether. Psal. XLIII. v. 10. Rebeitet**

**Forhta**, *soviel ist als gezwungene Furcht, so ist*

*v. 9. vorher die ungebeitet, uola tuont, so viel*

*als die ungezwungen wohl thun. Es ist aber hier*

*beiten soviel, als gebieten, beissen, gebrissene,*

*durch gedrohte Straffe, gebottene Furcht, und*

*die ungebeitet, so viel als ungebeissen, aus Liebe.*

*f. bieten, jubere; wie dann die Auctores beiten,*

*auch für bitten gebraucht, als im Tatian des Pal-*

*thenii p. 222. da aber die Worte: Inbi beistun*

*inan, (nemlich Christum, da die Jünger sprac-*

*hen: Bleib bey uns HErr, dann es will Abend*

*werden,) unndibig mit coegerunt übersetzt sind,*

*es sey dann, daß es so viel heissen soll, als sehr bit-*

*ten, mit bitten nöthigen.*

### Beigen, v. a.

**venari avibus rapacibus, aucupari falconibus.**

**Das Beigen**, *oder*

**Die Beig**, *venatio avibus rapacibus.*

**Die Falken: Beig**, *venatio quae fit falconi-*

*bis.*

**Die Reiher: Beig**, *aucupium ardearum*

*per falcones.*

**Also auch die Enten: Beig**, *aucupium ana-*

*rum per accipitres.*

**Die Rebhüner: Beig**, *aucupium perdicum.*

**Ein guter Vogel: Beiger**, *Auceps egregi-*

*us avibus rapacibus.*

**beigen**, *v. a. macerare acidiore liquore.*

**Das Beigen**, *maceratio.*

**Die Beige**, *liquor in quo aliquid macera-*

*tur.*

**beigen das Leder**, *macerare coria ut coriarii;*

**die Häute**, *velleria, ut alutarii. Die Felle, pel-*

*les, ut pelliones.*

**in die Beige legen**, *coria maceranda com-*

*ponere in valis ligneis vel foveis.*

**Beig: Wasser**, **Beig: Brühe**, *das stinkende*

*Wasser vom gebeigtem Leder, aqua corii ma-*

*cerati fetida.*

**Gerber: Beige**, *Frisklin. in Nomenclat. t. 142*

*depilatorium, pilothrum.*

**beigen das Fleisch**, *aceto macerare.*

**gebeigtes Fleisch**, *caro macerata*

Einige Vögel kan man nicht ungebeizt essen, aves quædam non sunt elui aptæ nisi macerare.

beizen als Holz, macerando imbuiere lignum aliquo colore, imprimis atro.

beizen, das Eisen in saure Brüh legen, daß ihm die schwarze Farbe etwas vergehe, und desto besser kan verjant werden, macerare ferum liquore acido.

Beize oder Beisse bey dem Salz-Werk zu Hall in Sachsen, und anderswo, da man von der Sole mit Fleiß etwas neben an der Pfanne auf dem heißen Heerd laufen läßt, oder den Schaum dahin wirft, daß das Wasser davon verdampfe, und das Salz bleibe, oder man reut es wann man aufhöret zu suchen, auf den noch warmen Heerd. Sal evaporatione salinum in calido Salinis foco.

Beiß-Trog, worin man diese Salz-Beize thut, alveus in quo sal evaporationem colligitur.

Beiß-Zammer, malleus vel aliud instrumentum acutum quo sal evaporatum de foco auellitur. Frisch. Var. Trakt. p. 273.

abbeizen, die Haare von den Fellen oder Häuten, macerando depilare.

Item maceratione corium debito modo præparare live macerando accommodare, materia corrodeute tollere.

durchbeizen, permacerare.

einbeizen, macerare carnem aceto, maceratione mollire, ponere in aceto.

wegbeizen, als Wärgen, verrucas aqua corrodeute tollere, das wilde Fleisch wegbeizen, carnem supererescenscentem exedere.

juver beizen, permacerare.

beizen, kommt von beißen, weil die saure Brüh die Materien durchbeißt, etwas davon abbeißt, und in dieselben einbeißt. In der Beize aber bey dem Salz-Werk beißt das Salz nichts ab, sondern sie beißt so, weil das Salz durch Werk-Zeuge, und als durch Weisse abgelsset wird, was am Heerd hart worden ist, wie es auch in Notkers Erklärung des 24sten v. Psalm. CXVIII. genommen wird, da er sagt, er wolle seine Feinde lieben, und für sie beten, darinn wolle er sich üben, daß er daran uuerde gebeizet und gehertzt.

Item weil die Raub-Vögel durch beißen die andern töden.

Pistorius in Lex. setzt auch für Biß, (morsus.)

Biß.

Die Redens-Art der Jäger: (als Flemming im Teutschen Jäger,) es werden oft zwey Falken auf einen Reider gebeizet, i. e. duo falcones sepe ad unam ardeam capiendam solvuntur, ist jägerisch, und nicht nach zu gebrauchen. Die Passion kan nicht auf die Falken gehen, besser: Es wird oft ein Reider mit zwey Falken gebeizet.

Wann in Notkers Psalm. XVII. v. 10. die Worte: inclinavit cælum & descendit, auf Teutsch übersetzt werden. Er bogta den Himmel, und irbeizta bara nider; so scheint irbeizta komme mit dem Französischen bailler überein. Ingleichen im Fragment. de Bell. Hispan. v. 4120.

Die Kristenen waren gereizt

Die Haidenen mousen erbaizen.

(Die Heiden mußten unterliegen.) f. baissen, descendere.

Bel,

von dem Sclavonischen Bielo, weiß, sind viel Namen der Dörfer und Flüsse übrig, f. Belgard. Item Bielweien.

Biel, die Biel, ein Flüsslein in Schlessen, so durch die Neiß fließt. Es liegt Bielitz, ein Städtlein an einem andern Flüsslein dieses Namens, fünf Meil von Leichen, fließt in die Weichsel, das andere in die Neiß. Von dem weiblichen Wasser, wie ein anderer kleiner

Fluß hingegen das Schwarz-Wasser heißt. Ein anders in Schlessen, Eschirna, (das ist Schwarz) und noch eines hingegen in Schlessen, Weißfurt.

Beliebog, der weiße Gott bey den Wenden. Eschermibog, der schwarze Gott.

Belch,

vertex montis altioris.

Wurffstein in der Basler Chronik ad ann. 1580. p. 30. Es ist mercklich, daß die höchsten Köpfe und Spizen der Gebirge insgemein die Belchen genennet werden. Als der Belchen: Hof hat seinen Namen von des Hauensheins höchsten Spitze. In ein Dre hinter Eufenburg am Schwarz-Bald am Voiso, hinter Eban. Was dieses Wortleins Ursprung oder Rechnung sey, vermeide der es weiß oder erfundet. (f. Bold), von dick, Dick-Kopf,) wie man einige Berg-Spizen Ochsen-Köpfe, tauros, heißt.

belchern, f. belken.

Belgen, f. Bal.

Belken, pl. Aröbelken, (f. Ball,) nates.

• Belhenn,

oder Bellhenn, fulica. Vetus Vocabul. am Virgil. von Ann. 1605. Eine Hagel-Band oder Bellhenn. Pistor. Belhinen, f. fulica. Gsch. p. 390. Belchinen, Bellhinen, Belch, und meint es sey mit fulica eintzley.

• Belk,

Beller. Tom. III. Script. Arnsf. p. 533. in den Gelehrten Besetzen n. 20. Zweid, (Zwisch) edder middelere, edder bellere ne niet neman wygn (weniger) vorfopen denne eynen rep de togn eine (gehen Ellen) lang sy.

belchern, f. belken.

Belgard,

Belgrad, ist der Namen einiger Städte, und ist so viel, als Weißen-Stadt.

Belgard, Belgardum, oder Belgardia, Alba Pomeraniae.

Belgrad an Ungarn, Belgradum, oder Alba Graeca.

Belgern in Sachsen, als Weißberg.

Von Bel im Sclavonischen Weiß (bielo) und Grad oder Gard, eine Stadt, f. Bel.

Belial,

Diabolus, Satanas,

Kinder Belial, impii homines, improbi, moribus perditii.

Bähe Belial. Psal. XVIII. 5. torrentes iniquitatis.

Belialo-Tücke, Impia cogitatio. Der. XV. 9.

Vom Hebräischen, so Paulus 2. Cor. VI. 15. (Belial) behalten.

Bellen,

v. n. 2. pers. Præf. du bellest. Imperf. ich bellest, latrare.

das Bellen, n. latratus, us.

das Gebelle, frequens canum latratus.

Beller, ist in einigen Compositis zu gebrauchen, latrator.

ein Reißbeller, canis qui in sineris rusticorum latrat. In der Würtemberg. Jagd-Ordnung An. 1551.

belsern, v. gannire, frequenter latrare,

das Belsern, gannitus, canum querula murmuratio.

Gebelfer, gannitus.

anbelzen, allatrare.

ausbelzen, latrando cessare, latratum finire. erbellen, latrando consequi, latrati impetrare. um einen herum belzen, circumlatrare aliquem. darwischen-oder darein darunter belzen, interlatrare.

nachbell. n. latrando sequi, gannibus prosequi. megbelzen, latrando abigere.

widerbelzen, oblatrare, obgannire.

widerbeltern, maledictis contendere, maledicta referre.

Belzen ist vom Laut, daher braucht man es im Holländisch auch vom Glocken-Schall. Lat. barb. Baulare.

Im Imperfecto hat man ehmalts gesagt, ich boll, davon steht in Hedem: Version der Kirchen-Historie fol. 275. b. Sie haben gepollen mir die Hunde.

So haben auch einige in der 2. Pers. Præsentis Du billst, er billt. Man braucht aber keines leichtlich davon; sondern, ich belle, du bellest, er bellet.

• Belletschier,

gebraucht Matthæus Conc. 9. Sarepta. Der Fuchs kan gut Belletschier machen, und sich oft von den Hunden losreißen.

Es kommt vom Italiänischen bella ciera, und bedeutet gute Wine machen, als könnte er gleich gefangen werden; und dann einen andern Weg entwickeln.

• Belmlein, f. Palm.

• Belocel,

Hat Pencer in den Vocabulis von Metall und Steinen, aus Georg Agricola. Belloculus, oder von Beli oculus, ein Gesicht, so als ein Auge aussteht; und vor Alters in Assyrien zu Überglauben gebraucht worden.

Belt, der Belt, das Baltische Meer, mare Balticum, Freum Balticum.

Belz, m.

Pellis oder vestis ex villosa pelle, vestis pellicea. pellicia lanata.

mit Belz füttern, duplicare vestem villosa pelle, interius laus velis pelle munire.

einem eines auf den Belz geben, (Ironice) non leviter aliquem attingere verberando;

Sonst heißt es: oblique aliquem objugare.

Einem den Belz waschen, vulg. objicere alicui quicquid unquam deliquit vel commisit, quicquid quasi impunitatis in eo invenitur.

D. Kayfersberg. Postill. fol. 108. bezeugt, daß man es denen zuvor gethan, ehe man sie in Doctorn in der Theologie gemacht, und heißt es den Belz und Balz einem recht wohl waschen. Als: wir Belz da auch für die Haut, und nicht allein für das Kleid genommen, um figürlichen Verstand.

den Belz waschen, und nicht was machen, simulare lavationem, lavare & nil purgare.

die Laus in den Belz setzen, purgare homines qui non invitati solent venire, & qui post receptionem molli esse solent.

Einem den Belz austupfen. Ironice. vehementer aliquem verberare.

belzen, adj. oder vulg. belsern, pelliceus.

• Belzer, subst. m. pellicio. Faust Lübeckische Chron. col. 27.

belzig, adj.

eine belzige Rube, rapa sine succo spongiosa. Belz-pandier, mercatura pellium.

Belz-pändler, pellionarius.

Belz-pandier, chirotheca pellicea.

Belz-pandier, Belz-pandier, mitra pellicea.

Belz-pandier, femoralia pellicea.

Belz-pandier, collare pellicum.

Belz-pandier, ocreæ intus pelle instructæ.

Belz-pandier, tibialia pellicea.

Belz-pandier, pellicea, pelles, pelles lanatae.

Ruppel-Belz, Schaf-Belz, Fuchs-Belz, Wolf-Belz, Bist-Belz, f. unter ihren Anfangs-Buchstaben.

Der Belz-Baum (heißt in Pict. Lex.) populus.

Belz-Kauf, senuus iniquum.

D. Kayfersberg. im Warrenschiff fol. 33.

Das



Das 2. Uebermüß treiben mit Zins und Gilt.  
Bel leihen, Belzkauff, und mit borgen  
Manchem ein Pfund gewinnt ein Morgen  
Wehr denn es in ein Jahr thun sollt.  
Nimm Zins von dem was er leiht, und läßt  
schwach dazu beschenden.  
Belzkauff machen, sceleris iniquum facere.  
id. ibid. 176. fol.

• Belzschmid, der wohl auf den Hieb sechten,  
und andern den Belz wohl zerstopfen kan, gla-  
dator aliorum pelles subinde verberans ut fa-  
ber ferrum in incude.

In Bayersbergers Narrenschiff, fol. 99.  
kühnen lieberlichen Stadenten, wie sie prah-  
len, wenn sie von Fuchsboden kommen, daß  
sie diesen und jenem Belzschmid eine Nap-  
pe verleiht, daß ihm der rothe Saft über den  
Kopf gelaufen.

Es kommt dieses Wort Belz mit pellis und  
pellio; und dem daraus entstandenen Fran-  
zösischen pellice, auch Ital. pelliccia überein.  
Die Holländer haben es auch vom Französischen,  
Bell, von pellice, ein Pelser, ein Pelster, von  
pellier. Die Engländer Pelt. Wird daher  
von einigen auch Belz geschrieben.

Die Verba einbelzen, in pelles quasi involvere  
propter frigus. It. verbelzen u. a. sind nur aus  
Eben; abstrahet, und nicht gangbar.

Im Codex Bibl. MS. Spem. steht Lex. XI. 17.  
bei Hersege. Das Kleid und Biez die er halt  
be al er waschen.

Ein häßlicher Belz hieß vor Alters ein Kleid  
der Tod von Sammet, mit Belz gefüttert, her-  
nach auch einer der nicht mit Belz gefüttert war.

Die Kunst der Kürschner in Lüneburg wird  
T. III. Script. Brantj. die Pelzer genennet.

Es ist daher vielmehr Belz als Belz geschrie-  
ben worden, wenn es der starke Gebrauch leiden  
kollt.

### Belzen, v. aß.

und meistens absolute gebraucht, ein Zweig  
von zwischen die Rinde und Holz eines andern  
Baums einsprossen, furculos inferere inter  
corticem & lignum arboris.

gehakte Zweige, ramuli insititii.

gehaktes Obst, poma insitiva.

Das Belzen, insitio in corticem.

So Belzer, insitor.

Belz Art, f. methodus five modus inferendi.

Belz Bein, n. instrumentum osseum ad sepa-  
randum corticem in eo loco ubi furculus inse-  
ritur.

Belz-Messer, cultellus insitoris.

Belz-Art, furculus.

Das Verbinden der Belz-Reiser, emplastra-  
tio.

Belz-Wachs, cera ad emplastrum furculi.

Mit Belz-Wachs verbinden, emplastrare.  
belzen kommt von Pelle, pellis, die Haut  
der Rinde. Holl. heißt Pellen, decorticare.  
Gall. peler, daher heißt Franzöf. das Belzen,  
empeau (für en peau) ist also belzen, eigentlich  
in die Rinde sprossen, im Gegensatz des Spalts  
Incisions, und sollte pelzen geschrieben wer-  
den.

• Bemand, Pfl. im Lex. für Piemont, Pede-  
montium, f. Bechemund.

Beudel, f. Binden, Band.

Binden, f. Beund.

benedicten, v. (von Lat. benedicere,) fortuna-  
re, prosperare.

### Benedice,

ein Manns-Namen, Benedictus.

Benedictum-Wurz, Caryophyllata, herba be-  
nedicta, ob singularem usum in medicina.

Benedicten-Kraut, Geum.

Benedicten-Eisen, vom Inventore der Benedi-  
ctus hieß in Böhmen, so vor andern gut.  
Corp. Jar. Sax. Vol. 3. fol. 106.

Benedictiner-Orden, Ordo Monachorum Re-  
gulæ Sancti Benedicti.

Benedictiner-Mönch, Monachus ordinis S.  
Benedicti.

— Benedictiner-Mönne, Monialis, oder virgo  
ordinis S. Benedicti.

Benedictiner-Closter, Cœnobium ordinis  
S. Benedicti.

Bener-Zucker, oder der gedrehte Zucker, Rys  
im Spiegel der Gesundheit f. 171. a.

### Bengel, m.

Fustis.

Bengel bey den Buchdruckern, velis quo  
premutur typographi.

Bengel, ein aufgeschossener junger Mensch,  
als ein junger Baum, rupex, homo rudis, in  
eptus.

• Bengler, fustuarium, Pfl. Lex.

• Bengeler. Gobelinnus apud Meiborn T. I.  
p. 314. Script. Germ. Fridericus de Pathberg.  
Inimicus Episcopi Paderbornensis cum suis  
complicibus, facinori suo nomen Bengeler in-  
diderunt. In cuius ostentationem fustes ar-  
gentos ante pectus gestabant. An. 1391.  
Jaust in der Limpurg. Chron. col. 47. heißt  
sie Dengeler, und Aldeppel, das Zeichen so sie  
führten.

bengeln, einem Hund einen Bengel an-  
hängen, cani rustici vel pastoris ovium fustem  
alligare ne venari possit ferus.

Abhengeln, fuste percutere oder cadere.  
Die Früchte abhengeln von den Bäumen,  
fustibus dejicere fructus.

Die Holländer haben auch Bengel, und das  
Verbum Bengeln, es kommt mit dem Lat. bacu-  
lus überein, qs. Bâtel, Bantel, Bängel.

### Benjamin,

Benjaminus; Ein Manns-Namen.

Benjamin, der Sohn Jacobs.

Benjamin, der Stamm, tribus Benjamin.

Benjaminer, Vir tribus Benjamin.

• Benignen-Kraut, (Pilos) Peronia,  
ist auf Peronia, so falsch ausgesprochen worden.

### Benne, f.

carrus cum corbe in qua aliquid commodius  
vehit potest; Benna.

Auf einigen Dörfern legt man zwei lange Lei-  
tern oder Rausen auf ein paar Wagen-Räder  
und legt Heu oder Gras darein, daß es das Bier  
auf beiden Seiten heraus ziehen kan, welches  
insgemein auf dem Rist geschieht. Und das  
heissen sie eine Benne. Eine Vieh-Strippe auf  
Rädern.

Dasspod. in Lex. von An. 1536. hat Benna, ein  
Benn oder Rarch.

Pistor. in Lex. die Bennen, Benna ein einge-  
faster Karre mit zwei Rädern.

Pomarius in der Magdeb. Chron. Anno  
1550. hat das Compositum Pennu: Wagen.  
Worauf man damals die Doppelbaken zur  
Magdeburg. Schlacht geführt.

Festus sagt; Benna, appellatur lingua Gallica  
genus vehiculi. Es wurde aber sonderlich auf  
den Korb gesehen der aus dem Karren war.

Vossius de Vir. Serm. Belgia Benna est corbis,  
cista, vehiculum vimineum quadratum duabus  
rotis volubile, l. 1. c. 2.

Benne, (Kilian. Lex. Belgica.) fiseella sporta  
Becanus Gall. lib. 1. Hachenus Ben vocamus  
oblongum. corbem. quo Vestes lineæ post-  
quam elotæ sunt, ad apricum campum deve-  
hantur. Aliis etiam vas vimineum e quo oves  
pabulum capiunt, Ben dicitur. In nostris ve-  
hiculis benes habemus in quibusdam per to-  
tam cursum longitudinem extensis, in aliis  
vero, & iis quidam plurimum bipartitas ut al-  
tera henna partem cursum anticum teneat altera  
posticam concludat. Daher heißt im Fran-

zösischen Benne ein Korb, darinnen die Esel  
ihre Last tragen, f. Diction. Academique. Und  
Benna im Gloss. du Fresne. Septum ad interci-  
piendos pisces, oder Venna, Vinna. Bennel,  
oder benneau, ist das Französische Deminuti-  
vum, f. Menag. Orig. Gall. ad vocem, benneau.  
Festus sagt, von Benna habe man die Solda-  
ten die auf einen solchen Wagen bespannen ge-  
führt werden, Combennones genennet, Com-  
pagnon.

### Benzoin,

Benzoe, Gummi benzoinum; Asa dulcis, bey  
den Medicis und Apothekern. Gall. benjoin.  
Ital. belzoino.

Julius Cæs. Scal. contra Cardan. 1. 43. schreibt  
es sey aus Meden gekommen, wird also auch ein  
Medisches Wort seyn.

### Berber-Beer; Staude,

heißt auch sonst Surach, Wein; Aengelein,  
Creuzdorn, (vulgo Berberis Berberis,  
oßvaxar Dos. Gall. epine vinette) spina aci-  
da, oxyacantha.

• Berch, ein erdichtetes Gespenst, f. Berch.  
berden, f. baten, facere.

Beren f. Baar, Bar, Bären.

berett, f. reit, reiten.

### Ber, oder Vern,

ein Namen, oder ein Stück eines Teufelchen  
Namens der Leute, ist hier zum Exempel ge-  
setzt, was die Sammlung und Erklärung sel-  
cher Namen für Weisheit erfordert.

Die Buchstaben dieses Namens sind vielfältig  
verändert, verjetzt oder vermehrt worden,  
im Teufelchen sowohl als in den daraus formir-  
ten Lateinischen Namen.

Die Veränderung des B ist die gemeine, in die  
andern Labiales.

1. B in P. als für Bernhard, Pernhard.

B in W. als für Bernhard Weinhard,  
und das W hernach, Gallice in Gu, als für  
Warnerius, Guarnerius.

B in V oder U. als für Bero steht Vero, Uro.

2. E, in die andern Vocales, a, i, o, u. f. in den  
Compositis, so hier unten folgen.

3. R wird seiner Art nach, wie in allen Sprachen  
verjetzt.

4. N. hat als ein liquida seinen Vocal oft aus-  
drücklich, der sonst darinnen steckt, als für  
Bern, findet man Beram, Berem, Berin, Birin,  
Pirin, Wirin, Verona, Berno, Werino.

das n wird verdoppelt wenn das r verjetzt  
wird, als Brenno für Berno, oder in den Demi-  
nutivis zur Erkennung der ausgelassenen Buch-  
staben doppelt gesetzt, f. hier unten die Demi-  
nutiva, als Benno, für Berno, oder Bernhard.

das n wird oft ausgelassen, als Ber, Bero,  
für Bern, doch kan dieses auch für Berch seyn,  
f. Brecht, Bert. Wero, Wiro, Wiri.

das n liebt das d oder t nach sich, wie wir  
noch für heman sagen jemand, also auch nie-  
mand, Normand, und in den Dialectis, als in  
Bäbern, Mandel für Mänlein, Bernd.  
Wernt, Brand, Wirunt, Wirundus, Werant,  
Werant.

also hat n nach der Zusammensetzung eines  
Vocals, zwischen r und ., das g nach sich, als  
Berung.

unter denen an Ber, oder Bern, hinten ange-  
setzten Buchstaben oder Sylben, ist auch:

die Sylbe er, als die Endung der Namen,  
auch der Appella-ivorum, Weber, Müller  
u. d. g. als; Berner, (Bernerus, Bernerius)  
Werner, (Wernerus.)

der deh nende Dialect, sonderlich der Nider-  
länder, verwandelt die Manns-Endung er, in  
ar, als Bernarius, Warnarius, und was die  
Oberländer, (oft auch d. sch) wie einen Tro-  
cheum

cheum lesen, spricht dieser als einen Spondeum oder in den Polysyllabis, als einen Jambum aus.

aus Adelar machen die Ober-Teutschen, nicht wohl Adler, hingegen deuten jene dieses zu lang, da sie für Adler sagen, Mollenae, für Schuldner, Schuldendr. Wie aber das er masculini Terminatio, dadurch in den Appellativus auch in ard verandelt worden, (als für gaper (Osculator) ist Händ. gaepert, und also ein t angefügt worden, so gar mo es aus den barbaro Lat. Spicarium, die Ober-Teutschen, Speicher haben, sagen einige der Nider-Teutschen, Spichart, wie im Frangösischen von eine, ein Eute, das Männlein canard heist.) So ist für Bernar auch Bernard, Berardus.

#### Composita, da Ber voran.

Berald, (Beroaldus, Beraldus, Beroldus, Beroldus, soll der Stamm-Vater der Herzoge von Saopenseyn. Peradeo, Beresfrid, Berasfrid, Beregher, Beregis, Beresgisl, Berihart, Berchild, Berahilt, Bereland, Pernmann, Bernmarus, Beremodus, Pereimunt, Perrar, Berich, Berolf, Berulf, Peretrant, Bertrud, Beretud, Beretrada uxor Clotharii, Berward, Perwart, Berwic, Berewic, Perewic, Berwin.

#### Composita da Bern voran.

Beringer, (Berengarius, Berengerius) Peringer, Bernecar, Bernger, (Perngerus) Perniger, Berenkart, Bernacer, Beranher, Bernharius, Bernheri, Berngida, Bernhardus, Berenhardus, Berngorus, Bernghozus, Berngoz, Bernhelm, Bernhild, Bernhoh, Bernlef, Bernleuus, Bernelah, Pernold, Bernold, Bernmar, Bernradus, Pernrihc, Perinrich, Bernsuinda, Bernsuide, Bernradus, Berenrid, Perenrid, Bernrihc, Periarich, Bernward, Petnwart, Bernwas, Bernwic, Pernwigman, Bernwin, Pernvvin. War, Warn, Wer, Wern, Wir, Wirin, Wart, Wert, Wirt, Wort, Waratto. (Major domus) Warchind, Warfind, Warnacharius, Warnoardus, Warnulf, Warrecautius für Warregoz, Wergast, Werlant, Wermannus, Werinbold, Werinbert, Wernprecht, Weringoz, Weringerus, Werinarius, Werinhart, Werinhild, Wernhild, Werinfrid, Werinmarus, Werimunt, Werinnuius, Werinold, Werinolf, Werinulf, Werinolf, Werintech, Wirindag, Werner, Wernlin, Werther, Wertbraht, Verdicho, Werdo, Wirtun, Wortwin, Wortker, Vorigernus in Angl. Vorigerinus, ibid. Vorcinus.

#### Bert.

Berta für Bertrada, Bertaldus, Bertoldus, Bertoldus, Beretholdus, Peretold, Bertholdus oder Bernoldus oder Bernaldus, Constantiensis Secl. XI. Bertarius, Berterius, Bertaridus, Pertcarr, Pertcardis, Bertefredus, Bertefredus, Bertergerus, Pertger, Bertgoz, Bertcauzi, Bertihard, Perethard, Bertharius, Bertegisilus, Bertogundis, Berthalamius, Perethelm, Bernichramnus, Bertilda, Bertinus, Bertholpa, Berthon, Beiding, Bertinus, Bertellanus, Bertellinus, Bertillis, Bertila, Bertilla, Bertillo, Bertelandus, Bertilad, Peretimar, Berttrada, Bertoradus, Berteradus, Bertram, Bertrandus, Bertrannus, Bertericus, Beretih, Perarih, Bertricus, Berterrudis, Bertesuinda, Bertulfus, Bertholfus oder Bertoldus, Bertuinus, Bertoinus, Bertualdus, Bertus, Bertpolz, Berh, Perh, Berch, Perch, Berah, Perah, Berch, Perch, Berch, Berih, Berich, Perch, Peroh, Bercha, Percha, ein abgeführter Namen. Bericho, Berecho, Pericho, Biricho, ist gleichfalls ein abgeführter Mann-Namen. Perhfrid, Perchfrid, Perchker, Per-

herger, Bercharius, Berhast für Berhgaist, Berahgart, Berchilant, Berchmar, Bercholt, Perahrud.

#### Bark, bork, burg, Purich.

Burgeo, Burco, Purichine, Burgolf, Burginva, Burgunt, Burguuih, Burguiza, Nom. Fem. Burchard, Bureardus, Borchardus, Burchart, Burgvart, Puruchardus, Bocar-dus, Buchardus, Berht, bercht, Percht, berch, berit, berah, perah, perat, bereht, pereht, pirih, berith. Berähta, Perhta, Berachton, Berathun, Berchtung, Berhtflar, Berahtrid, Beritgisl, Berahgisl, Brigitta, Berchtgunda, berechund, Berthker, Peratger, Berahter, Perahthers, Perihker, Berahtheid, Berahthilt, Perahthilt, Berahthelm, Berahtulpa, Beratulp, Berahtleib, Berahtolah, Perahlich, Perchto-lo, Birihtilo, Pirihtilo, Berahmad, Perehteni, Berehtnini, Berchtold, Perahtrid, Perahtrid, Perahtholf, Peratolf, Berahtrah, Perahtrah, Perahtrah, Berchtrah, Perahtrah, Bertrah, Bertharich, Berthridus, Berthrih, Perchtrich, Berechtricus, Perchtrich, Perahtrah, Perahtro, Perahtsuid, Berchtruin.

#### Barn, bert und andere mit versetztem (r)

Brano, brand, Brandanus, Brandagus, Brant-hoh, Branthio, Brandegundis, Prahtvvar, Bra-chila, Bragiladus, Brenno, Prendo, Brenreich, Prentreich, Precholf, Breineit, (Bertaridus) Wrecho, Wrecharius, Wrechar, Wrecher, Wrechar, Brad für Bert. Item brot, Dage-brat für Dagebertus, Gerbrat für Gerbert, Reginbrat, Thiebrat, Godobrot.

#### Brun, Prun.

Bruno, Pruno, ein abgeführter Namen wie Berno für Bernhard. Bruna für Brunichildis, Bruning, brunino, Brunig, Brunog, Brun-naht, Prunnicht, Brunihar, Brunhild, Brunichildis, Brunicenda, Brunifunda, Brunhard, Brunnart, Brunolf, Brunrad, Brunger, Brun-man, Prunnihelm, Prunram, Brunvart.

#### Bro, Bron.

Brodulphus, Bronhag.

#### Bri.

Brutta, Brigida, Brigitta, oder zusammen ge-zogen Brehta, Britianus, Britharius, Bri-childis, Briorgerus.

#### Von den Deminutivis dieser alten Teutschen Namen.

Man löst 1. Buchstaben oder Enden aus, und versetzt sie, oder

2. Man setzt Buchstaben hinein, oder daran, sonderlich

3. Die Endungen der Deminutivorum l. o, h, lin, und das Nider-Teutsche ko, daraus cho worden.

Benno, Berno, Bruno.

Herzog Herman, Billikh zu Lüneburg Sohn, hieß Benon esse Berno. T. III. Scrip-tor. Brasf. p. 311 und p. 173. Reht: Her-man, Byling Sohn hieß Benno oder Bernhar-dus. Tolner in hist. Polatina. p. 2. Berno apud Veteres Bernhardum significabat. Und weil Wincherus auch so viel als Bernhardus war, so sagt Meibom in Chron. Marcan. in no-tis p. 413. Benno sen eben so viel. Item im Chron. Opabr. T. II. Script. Germ. p. 207. Berno sine Bruno war ein Episcopus Nikelen-burgensis apud. Eecard. T. II. Script. med. avi. col. 741. und daß Bruno so viel als Bernhard bezeugt, Meibom. T. I. p. 414.

Bucco sine Burchard, Halberstad. Episcopus, Meibom. T. III. Script. Germ. p. 348. Krane l. 5. Metrop. c. 13. Burekardus Episcop. Hal-beist. oder Bucco Burchardus Graf zu Lindau

(Dietrich. Histor. Ruppin.) heist p. 42. und 61. Bufo.

Also auch Buggo, Bocco, Bukilo, Bu-zo, Puzzo, Buzico, Buccelinus. Bozo oder Bufo ist ein Hameln. Oldenb. Chron. p. 18.

von Benno, Benon sind wider andere Na-men gekommen, oder noch eine Spitze des De-minutivi daran gesetzt worden,

Beinung, Reneward, Beinher, Bennuth, Bennith, Bonitus, Benzo, Penzo, Binizo, Benzelin, Binic, Bennaza, Nom. Viri, Per-nicho, Biricho, Pirnicho, Brunigo, Brunig, Werniko, Wernekin, Werinzo, Verdicho, Bertilo, und ein Teutscher Zunamen Brec-tel, Wirinela, Bertellinus, Bergilo, Brachi-lo, Bercla, Bruna, für Brunchildis in Freda-gario. Bertra, für Bertrada.

Wezzel, für Werner, Wetzilo alias Wernhar-nus, Frater S. Annonis T. II. Script. Sar. Men-kenii. col. 1858.

Bezelinus für brand, an Alebrandus oder Adelbrand, Archiepisc. Hamb. Staphorst. hist. Hamb. Eccl. P. I. V. l. p. 386. Andere heis-sen ihn, Vicelinum; und Messenius, Bece-linum, welches eben so viel ist. Meibom. Tom. I. p. 533. sagt: Wicelinus ab aliis vocatur Vice-linus, welches eines mit Wexelinus und Wenerus. Dann der Erzbischoff von Magde-burg, der zu Henric. IV. Imperat. Zeiten um-gebracht worden, wird von dem Histori-ken Schreiber derselben Zeit, Brunone, Wernhe-nus genannt. Von dem Auctore der Apolo-gie aber, für den Henric. IV. heist er, Wexeli-nus, bey dem Bertoldo Constantiensis ist Wex-el. Wexil oder Wexelinus, hieß ein Erzbischoff von Meins. T. III. Script. Sax. Menkenii col. 489.

Von Aribio für Aribertus. f. bey dem Wort Erb, also es von einigen für hares verstanden wird. Da es doch nur abgeführt, als Aribertus oder Aribio ist in Teutschland geschickt von Theodosio Juniore Imperat. Dress. in Histor. Orbis fol. 999. So ist bereus auch in Adelbert ausgelassen, f. Adel, und steht dafür Azo, Ezo, Echilo &c.

Wie das bert, in Ario für Aribertus verführt ist, so ist hingegen an diesem Namen gar vornen Ari weg gelassen. Und wird zum Exempel in Brotuffs Anhaltischer Genealogie. Ein Prinz Aribio, oder Behring, oder Berno genennet, an statt Aribert, wird auch dadurch bestätigt, daß Bert, Behring und Berno einerley. Der Compositorum no bert, brecht ic. mit seinen Veränderungen hintennach steht, sind sehr viel, und gehören alle bisher, so da haben die Endungen.

bert, bertus, bardus, brand, brandus, prand, prannus, bero, petrus, pett, pero, pett, brech, barat, brat, bror, brath, beror, peric, brie, berich, pherich, veric, birich, berih, brich, berch, brecht, braht, berah, prech, prech, wert, ward, war, wart, wern, u. a. m. Egilbertus & Egilvardus unum nomen est. Eecard. T. I. Rerum Franc. p. 654.

Wenn bern oder bert, mit seinen Ver-änderungen an den Wörtern Namen steht, wird daraus, bert, berg, (bergi) burg, berg-burg, burch, bris, brinna, vera (berta, percha, perchta, perchta) sind hinten abgeführt.

Austroberta, Gilberta, Gerberga, Ger-burch, Kerbric, Hildeburg, Waldburg, Wal-purgis, Walbrinna &c.

Pericht, Hauser Archiv. Mellie. Ich Pericht Witwe. p. 61.

Bern, kommt vom bernen oder brennen, f-brennen, sonderlich im häuslichen Verstande, für leuchten, für Ansehen, Ehr, ic. splendor, gloria, lama. Item adject. für hell, als im Or-fried. in behahtera nati, (bey heller Nacht.) Item licht berahtra, (lux clara.) Die Veränderung in brand bezeugt es gar deutlich, wie im Latein die Wörter Matris, Se-  
renus.



reus, clarus, præclarus, nobilis, auch im Griechi-  
schen Epiphaneus, inclytus, und im Teutschen  
durchschlagend, und andre in den Titeln behalten  
worden. Und der Namen Theophania ist gipe-  
ratisch abersetzt. Im Gloss. Monseus. p. 394.  
Da man haben es im Wort oder Namen Brand-  
aus einfaß eigentlich von brennen ver-  
kündet. Starn in Chronico M. S. p. von Witssof  
schreibt, die Bürgererschaft zu Hagelberg, hab in  
einer Strick in der Burg, Straß und Dom da-  
selbst, wasser. Brandano einem alten Prediger,  
wider einen Tag zu seyn gelebet. Die  
Erläuterung der Buchstaben überhaupt in die-  
sem Namen: Eulben; kan man am deutlichsten  
betrachten, wann man zwei oder mehr derselben  
in dem Namen eben solcher, oder einerley, Ver-  
schaf findet, u:

Childebarnus, heißt an andern Orten Childe-  
brandus f. Eccard, Leg. Salic. p. 139. also auch  
Hildebarnus, Archiepisc. Mogunt. dieß auch  
Hildebrandus. T. III. Script. Saxon. Menkenii  
col. 40.

Beregnus, oder Peringerus, Perngerus. Ein  
Bischof zu Passau, in Pet. Script. Austria.  
Regibert, heißt in andern Codicibus Regi-  
bert. In Collationibus Witikindi Corbeiensis.  
Scriptor. Brunsw. p. 224.

Reinborn, sonst Reinvvart, oder Reiner, Herzog  
Hilberts in Sachsen erster Sohn, Huncslin in  
Ceren. Oldenburg. p. 8.

Bernhardus, oder Wernhardus, Episc. Patav.  
und Pet. Script. Austriae.  
Bernhardus alias Wernerus. Hand. Metr.  
Sachs. T. I. p. 321.

Paul Bursifrid für Warnefrid, Bernherus für  
Werner hat Hedion in der Kirchen-Zist. fol.  
344.

Albert und Albrand, heißt einerley Person.  
T. II. Script. Brunsw. p. 201.

Albicus oder Albertus IV. Episc. Trajeß.  
T. II. Script. Brunsw. p. 243.  
so ist auch Bero Sved. Biörn einerley, f. Catal.  
Arch. Prepos. Lincopienf. in Act. Literariis  
Suec. 1625. p. 492.

Die Bedeutung von Ruhm, Ehre und adeli-  
cher Herrschaft, schickt sich zu allen Wör-  
tern, wo man dabey findet, und deren Ursprung  
ist. Da die andern die aus bern oder biörn,  
hinn. Suec. einen Bären machen wollen, oder  
ein brand, gladium, u. d. g. gar übel zu recht  
halten.

Brecht, Bren, Bern, ist der Namen einiger be-  
rühmten Könige und Herrführer gewesen,  
und ist das dazu gehörige Wort ausgelassen  
worden, als:

Bern Gothorum rex primus qui e Scanzia ve-  
nit. Jornand. p. 83. Julius Caesar. l. 1. Ver-  
gibet appellat. Adui magistratum suum,  
qui cretus annuus & vite necisque in suos  
habet potestatem, cui Divitiacus & Liscus  
praerant tempore.

Bernus begus Justino l. 24. c. 6. heißt bey  
Groz. Synceil. in Chronograph. Bernus. A.  
Hand. 5211.

Bright, woson Brecht ist, heißt im Goth. clarus  
lucidos, manifestus splendidus, davon kommt  
sach. Teutsches Bracht.

Anglos. beorht, byrht. Angl. bright. Das  
alte Teutsche Vocularium 1482. scheinend  
irrend, rutilus. Scheinlichkeit, Prehenlich-  
heit. Das Verbum heißt brechen, brechen,  
splendere.

Des Teut. Epiphania hat man daher Brechen-  
des geheissen, f. Prech.

Da (H) in Bern oder Bert, ist selten in (H) verän-  
dert worden, für Bertrudis Clotharii Gemah-  
lin, steht bey andern Weltrudis.

Die Aspiration des ch ist von einigen als e aus-  
gesprochen worden: Bercius, Peractold, Ber-  
old, Adalbert, Flanbert, Britia bricia,  
Bericius, u. a. m.

Bert oder Bert, steht an gewissen Appellativis,  
oder allgemeinen Namen, als:

Filobert, præclarus. Im Gloss. Lips. davon  
der Weibers-Namen Philiberta noch gebräuch-  
lich ist. Das ist (viel berühmte). In Annonis  
rhythmo v. 195. vile breiht, multum illustra.  
Item im Rhythmo von eben diesem Annone  
v. 116. ist der Comparativus von pert. Desio  
pertur. (collustior) dasenß der Positivus in  
diesem Rhythmo auch brecht für pert ist. v.  
195. birechten, hat Schib. im Gloss. p. 100. a.  
auch hieher ziehen wollen, v. 489. Aber es ist  
besser übersetzt im Text, p. 21. dieses Rhythmi,  
gubernare von berechten, iustitiam admini-  
strare, und ist berechten noch im Pistorii Lexi-  
co. Also ist auch das brachter, ferebat, in der  
Version wahrscheinlicher als der Comparati-  
vus von bracht.

Unter andere brachter sinin Schin  
Alß der Jachant in diß guldini Vin-  
gerlin

(Unter die andern bracht er seinen Schein  
Alß der Hyacinth in das güldene Finger-  
lein oder Fingerringlein.)

Im Gloss. Keroni steht Fora perahida, præclara.  
Das Wort Wild Bert oder Wild Bert gehört  
hieher, und bedeutet alle feras nobiliores.

Wie in andern Sprachen die Wörter eines  
zusammen gesetzten Namens versetzt werden,  
als: Theophilus, Philotheus, Theodorus und  
Dorotheus, so ist es auch in vielen Teutschen  
Namen geschehen, und scheint daher es sey  
Brandagus so viel als Dagobertus, weil wie  
unten bey Brand. erwiesen wird, bert und  
brand einerley. Der König Hildebert heißt  
bey andern Hildebrand.

Berd, f. baren, gerere, geberd, gestus.

Berg, m.

mons.

wo es allgemach Berg an gehet, acclivis, e  
acclivis, ubi mons mollibus & modicis cli-  
vis crescit.

Wo es saß steil Berg aufget, arduus, a.  
um.

allgemach Berg ab, declivis, declivitas.  
gählingß Berg ab, præceps.  
unten am Berg, ad radicem montis.  
jenseits des Berges oder Gebirges, trans-  
montanus, a um.

disseits der Berge, cismontanus, a um.  
einem güldent Berge versprechen, promi-  
sus divitem esse; Aureos polliceri montes.

Die Haare stehen mir zu Berg, stant comæ;  
exhorresco.

er ist über alle Berg, aufugit in aliam mun-  
di partem, fuga petit loca remotiora, fuga  
eum longius abstulit.

er ist noch nicht über den Berg, nondum  
opus superavit.

er hat noch einen hohen Berg zu übersteigen,  
multum laboris illi restat.

die Döfen stehen am Berg, vulg. res non  
amplius procedit, impedimenta non amplius  
superari possunt.

hinter dem Berg halten, latere in insidiis,  
tectum se tenere.

Berg, die Endung an Herberger von herbarius.  
f. Herberg.

Berg, in der Chiromantie, oder Weissagen aus  
der Hand, monticellus sub quolibet digito in  
palma.

Berg, heißt in den Bergwercken, terra & lapi-  
des & omnia in quibus nihil æris est.

Berglen, pira montana, woraus man in  
Schwaben Birn-Mosß macht, heißen so, weil  
diese Bäume gern auf den Bergen wachsen.  
Goldast. T. I. P. l. p. 123.

Berg, Nom. Proprium. Ducatus Bergensis in  
Germania. Ducatus Montensis.

Bergem, in Henricgan, Montes Hannonia.

Ein Berglein, n. monticulus.

Bergengen, bergengende Bedens-Arten und  
Wörter, Verba que fossorum in fodinis utum  
olent.

Bergig, adj. montosus.

Ein Amberg, Chytren in Nomenclatore Sax.  
col. 47. f.

Ein Amberg so nicht sehr hoch ist, cliva de-  
pressa.

niedrige Amberge.

Gebirg, n. jugum montis, montes.

Ein rauhes und steiles Gebirg, jugum montis  
asperum & præruptum, invivæ rupes.

Das Gebirg geht schon vom Meer an, a mari jam  
surgit montis jugum.

Es erstreckt sich mit seiner andern Spiz bis an  
die andre Meer-Seite, altero cornu in diver-  
sum litus excurrit.

Das Gebirg geht da weiter aus einander, hic la-  
xant se sinus montium & majus spatium ape-  
riunt.

Das Alpen Gebirg, Alpium juga.

Ein unbewohnbares Gebirg, inhospitales mon-  
tes.

Ein allgemach steigendes Gebirg, molle & cle-  
menter editum jugum montis.

gebirgig, adj. jugis montium repletus,  
ubique montosus.

ennetbirgisch, das ist, jenseit des Gebir-  
ges sind die 4. Vogteyen, Lauvviz, Luggarus,  
Mendris und Wapen Thal.

Birgel, für Berglein oder kleine Höhe,  
so heißen die Jäger das erhabene in der Hirsch-  
Gährte, das zwischen den Klauen gemacht wor-  
den, pars elevatio inter ungulas vestigiorum  
cervi. Flemming im Teutschen Jäger, p. 94.  
col. 6. Vorgebirg, n. promontorium.

Ein Gebirger, incolæ locorum montano-  
rum.

Berg-Ampfer, m. ein Kraut, Rhabarbarum  
sylvestre.

Berg-Amsel, f. merula monticola.

Berg-Amt, n. Præfectura montana oder fodi-  
narum. Judicium metallicum.

Berg-Beamter, qui certo officio præest  
in fodinis.

Berg-Arbeit, f. labor omnis qui in fodinis fit.

Berg-Arbeiter, operarius metallicus.

Berg-Art, f. omne genus salforum metallo-  
rum, wie Mathesius in Sarcop. conc. 3. sagt,  
die soviel Erz oder Metall hält als eine Schüt-  
te Stroh: unbalbare Berg-Arten, lapides  
& fructa in fodinis que externam veri æris  
faciem habent; es sind aber auch einige Berg-  
Arten als Blende, Erad, Schiefer &c. que  
vestigia veri metalli habent.

Berg-Barde, f. Barde, und Berg-Varde.

Berg-Bau, m. opus in fodinis, cultura fodi-  
narum.

Berg-Blau, m. Lapis Armenus. ein blauer  
Stein, der sich leicht ins grüne verwandelt.

Berg-Dohrer, der gemeine, terebra fossi-  
orum, mit dem sie Deffnungen in das harte  
Gestein machen, und es hernach mit Pulver  
sprengen.

Berg-Dohrer, der neuerfundene, den Hr. Joh.  
Christian Lehmann beschriben, terebra  
metalliscopa, dessen man sich bis 100. Klaftern  
bedienen kan, Deffnungen zu machen, Metalls  
Adern zu entdecken.

Berg-Vot, m. tabellarius judicii metallici auc-  
societatis eorum, qui fodinas habent, ad con-  
quirendos sumtus.

Berg-Buch, n. Protocollum, acta judicii mon-  
tani live metallici.

Berg-Commissarius, der zur Untersuchung der  
Berg-Streitigkeiten gebraucht wird; heißt im  
Frenbergischen auch Berg-Commissions-Rath.

Berg-Distel, f. carduus montanus.

Berg-Dohle, f. monedula montana. Gefner,  
de avib. p. 528. in Alpibus Helveticis; hat  
einen

einen röhlichen Schnabel, vornen etwas gekrümmt.  
**Berg-Drostel**, *f.* nennen einige die Roth-Drostel oder Wein-Drostel, wegen der Weinsberge in denen sie gern ist. *Gesn. de avibus. p. 761.*  
**Berg-Eisen**, *n.* ein Hammer der Berg-Leute, der hinten eine Spitze hat, welche sie auf das Gerste setzen, und mit einem andern Hammer oder Feustling eben darauf schlagen, ferrum fossorum, altera parte acutum, altera latum.  
**Berg-Ente**, in Grönland, Anas Gröenlandiz, cujus mas vocem columbi habet.  
**Berg-Altester**, Senior fossorum.  
**Berg-Eppich**, *m.* ein Kraut, Oreoselinum; apium montanum.  
**Berg-Erz**, *n.* metallum crudum.  
**Berg-Fahren**, ein Kraut, filix mas.  
**Berg-Fahrt**, *n.* res metallica, fodinarum reditus. *T. II. Script. Saxon. Menken. col. 1478.* In dieses fünften Zeiten war das Berg-Fahrt zu Freyberg reich.  
**Berg-Falk**, oder Bergfalk, *m.* *Gesn. de avib. p. 69.* falco montanus, (ist der nächste nach dem Adler und Sperd Falk) qui tantum majores aves capit.  
**Berg-Fall**, *m.* labes, quando mons subsidit & corrumpit.  
**Berg-Fasan**, *f.* Auer-Hahn. König Schweig. Haupt. Buch p. 356.  
**Berg-Fertig**, der die Krankheit der Berg-Leute hat, morbo fossorum laborans.  
**Berg-Feste**, *f.* ist das Gesteine; es mag Erdarinnen seyn oder nicht, so die Berg-Leute müssen stehen lassen, zur Stütze und Befestigung der Grube, fulcrum aut paries ad tuiendum superiorem specus fodinae partem.  
**Berg-Feur**, *n.* flamma e montibus surgens, e montibus ignivomis: oder rogi ob certum signum dandum in montibus accensi.  
**Berg-Flor**, *f.* florens fodinarum status.  
**Berg-Flusse**, fluores metalli: falsche Edel-Steine fließen im Feuer, sind theils von Natur in Bergrücken & gewachsen, oder werden durch Kunst gemacht.  
**Berg-Fördernuß**, labor quocunque modo extrahendi terram e fodinis.  
**Berg-Gebäude**, consuetudines metallice.  
**Berg-Freyheit**, *f.* libertas & venia fodendi & fodinas continuandi; immunitas civitatum metallicarum.  
**Berg-Fische**, *f.* Berger.  
**Berg-Fried**, *f.* Bergen.  
**Berg-Gang**, *m.* vena metalli in fodina. *f.* Gang.  
**Berg-Gebot**, *n.* mandatum ad cunctos in fodinis pertinens.  
**Berg-Geber**, *n.* preces fossorum.  
**Berg-Gelb**, *n.* color luteus e terra fossus, *f.* Oder, ochra.  
**Berg-Geist**, fabulosum spectrum in fodinis; demon metallicus.  
**Berg-Gelände**, *n.* Stumpf. Chron. Helv. fol. 368. regio altior sive agri in regione montosa, im Gegensatz des Thal-Geländes.  
**Berg-Gemach**, *n.* das höchste Berg-Gerichte in Sachsen, summum iudicium metallicum in Saxonia.  
**Berg-Genosß**, *m.* fodinarum consors; membrum consortii metallici, quorum sumptibus fodinae sustentantur.  
**Berg-Gericht**, *n.* iudicium metallicum; in Herfort ist es iudicium quod in se continet inspectionem annonae sive victualium, ne eorum pretium augeatur sed omnia iusto pretio & pondere vendantur. *Knipfchild. de iure ac priv. Civit. Imperial. 3. 24. 38.*  
**Berg-Gesetze**, leges rei metallice.  
**Berg-Gespensß**, *f.* Berg-Geist.  
**Berg-Glocke**, *f.* campana fossorum sive fodinae.  
**Berg-Gegen-Schreiber**, custos librorum, qui

ad rem metallicam pertinent.  
**Berg-Geschworne**, homines jurati, quibus cura alicujus fodinae commissa est; collegae magistris fodinarum.  
**Berg-Gezeug**, instrumenta fossorum.  
**Berg-Gort**, Montinus.  
**Berg-Grün**, *n.* color viridis, qui in fodinis cupri invenitur, viride fossile, einige nennen den Borraz auch Berg-Grün.  
**Berg-Habit**, vestimenta fossorum in fodinis metallicis.  
**Berg-Halde**, *f.* clivus; pars acclivis montis alicujus.  
**Berg-Bruch**, *m.* formula salutandi societatem fossorum.  
**Berg-Galle**, *f.* terra e fodina egesta & cumulata, *f.* Berg-Halde. *id.*  
**Berg** oder Berg-Hähnlein nennt *Mathes. in Sarept.* den kleinen Vogel, den andere Gold-Hähnlein heißen, parus; regalis.  
**Berg-Häcklein**, *n.* securicula in manubrio longiori quo loco baculi s. scipionis utuntur fossorum praepositi.  
**Berg-Harz**, *n.* bitumen.  
**Berg-Hartig**, *adj.* bituminosus.  
**Berg-Hauer**, fossor in fodinis.  
**Berg-Hauptmann**, summus rei metallice praefectus.  
**Berg-Jenne**, *f.* heißt bey den Bergleuten die geringste Roth, als Aste und Brod, und ungenüchte Wasseruppe, Gallina fossorum, (ironice) simplicissimus pauperum inter eos videtur, loco gallinarum coctarum.  
**Berg-Jerr**, Dominus fodinae, cujus sumptibus fossores laborant.  
**Berg-Juhn**, *n.* *Gesn. de avib. p. 576.* Lagopus. Ein wildes Huhn, als ein Reb-Huhn, mit rauhen Füßen.  
**Berg-Jund**, *m.* ein länglicher schmaler Kasten auf vier niedrigen Rädern, darinnen das, was unnütz ist, von den Jungen durch die langen Stroßen ausgeführt wird, carrus in fodinis.  
**Berg-Juwu**, *m.* *Gesn. de avib. p. 235.* Bubo maximus.  
**Berg-Junge**, famulus qui terram a metallis separat aut lavando meliora purgat.  
**Berg-Kappe**, *f.* cucullus fossorum.  
**Berg-Käse**, Schannat in *Tradit. Fuldens. p. 9.* Frisingensis Ecclesia, quae juxta Alpes & montana Italiae sita est, singulis annis caseos grandes, Berg-Käse vocatos Fuldensibus fratribus in oblationem trans mittebat.  
**Berg-Keller**, Cella in monte facta.  
**Berg-Kirche**, *f.* templum montanum.  
**Berg-Kleid**, *n.* Vestis fossorum. *T. III. Script. Brunsw. p. 544.* *f.* Berg-Habit.  
**Berg-Knappe**, *f.* Knab, fossor metallarius, metallicus.  
**Berg-Knapschafft**, societas omnium qui in fodinis laborant.  
**Berg-Knapschafft-Schreiber**, Scriba Societatis fossorum & collector elemosynarum.  
**Berg-Knapp**, *n.* Aelteste, Senior in Societate fossorum.  
**Berg-Knappe**, *n.* Fahne, vexillum societatis fossorum.  
**Berg-Knecht**, *n.* Siegel, Sigillum huius societatis.  
**Berg-Knecht**, heißt beynt *Befeld. in supplem. p. 713.* der so Berg und Erz sucht oder läuft, extrahentesterram metallicam e fodinis. Aber *T. III. Script. Brunsw. p. 540.* heißt es lieter magistri, sive iudicis fodinarum.  
**Berg-Korb**, *m.* corbis e lignis contexta ad vehendam, portandam, extrahendam &c. terram metallicam.  
**Berg-Korb-Macher**, qui corbes fossorum in fodinis facere potest.  
**Berg-Kosten**, *m.* sumptus metallici sive quo fodinae sustentantur.  
**Berg-Krage**, *f.* radula ferrea in terra saxosa in

speluncis fossorum inprimis in cuniculis faciendis.  
**Berg-Kübel**, *m.* vas, quo terra metallica & lapides inutiles, e fodinis extrahuntur.  
**Berg-Kub**, *f.* vacca marina.  
**Berg-Kächter**, *f.* 3½. Ellen lang, decempeda fossorum sive fodinarum.  
**Berg-Kasur**, *f.* Berg-Grün.  
**Berg-Käufig**, *adj.* more fossorum, pro consuetudine in fodinis.  
**Berg-Keder**, *n.* corium podicem fossoris regens, sonst Arsch-Keder.  
**Berg-Klein**, *n.* pix montana, pissasphalus.  
**Berg-Leute**, fossores sive operarii in fodinis, metallarii. Item incolae locorum montosorum, habitatores montium. *Stumpf. Chron. fol. 313.*  
**Berg-Lösung**, *f.* der Ort in den Bergrücken, wo man allerley, was denen Arbeitern hinderlich ist, bequeme hinnersten fan, locus vacivus in fodinis, in quem ea, quae impediunt fossores conjici possunt, quae alias multo labore extrahenda essent.  
**Berg-Maise**, *f.* *Gesn. de avib. p. 642.* parus montanus, weil sie das Berg lieb, aber weil sie an andern Orten an vorlässigen und niedrigen Bertern streicht, heißt sie Moor-Maise. Item wegen des langen Schwanzes, Pfaffen-Stiel.  
**Berg-Mann**, fossor, operarius in fodinis, vir in re metallica expertus.  
**Berg-Männlein**, *n.* more eorum qui in fodinis verstantur, sive in re metallica.  
**Berg-Mannlein**, *n.* *f.* Berg-Geist.  
**Berg-Meister**, magister rei metallice *f.* fodinarum, praefectus metallicorum, iudex fodinarum.  
**Berg-Münze**, *f.* ein Kraut, nepeta, quasi menta montana, calaminta.  
**Berg-Mönch**, *f.* Berg-Geist, Berg-Männlein.  
**Berg-Moos**, *m.* muscus montanus.  
**Berg-Nachfaher**, inquisitor actionum & agenda rerum in fodinis.  
**Berg-Narde**, nardus montana.  
**Berg-Nägelein-Kraut**, caryophyllata montana.  
**Berg-Nymphen**, oreades, in der Mythologie, alles Bergnügen auf den Bergen.  
**Berg-Ordnung**, *f.* statuta rei metallice, leges fodinarum, ordinatio metallica.  
**Berg-Parre**, *f.* securicula fossorum, quam ornamenta gratia portant. *f.* Warte.  
**Berg-Pech**, *n.* Coler. *Laueb. 7. 61.* In Dänemark, hat man das Erd-Öl, oder Berg-Pech, es ist aber auch im Lüneburg. axungia fossilis, pissasphaltus, Wald-Pech. *Mathes. Sarepta.*  
**Berg-Petersilge**, oreoselinum, ein Kraut, Petroselinum montanum.  
**Berg-Pfeger**, In den Goflarischen Berg-Gelesen. *p. 539. n. 54. T. III. Script. Brunsw.* der die Kosten zu einer Grube eintreiben muß, collector summum fodinae.  
**Berg-Poley**, ein Kraut, pulegium oder Polium montanum, Zopyron.  
**Berg-Predigt**, *f.* heißt insonderheit die Predigt Christi *Math. c. V. VI. VII. Sermo Christi in monte.* darnach eine gewisse Predigt, zu Anneberg, und Freyberg, für die Berg-Leute.  
**Berg-Prediger**, concionator fossorum.  
**Berg-Rath**, a consiliis proventuum metallicorum, in tribunali reddituum metallicorum consiliarius.  
**Berg-Raute**, *f.* ruta sylvestris.  
**Berg-Recht**, *n.* jus metallicum. *f.* Berg-Ordnung.  
**Berg-Reihen**, *m.* cantio fossorum.  
**Berg-Reichter**, *f.* Berg-Meister.  
**Berg-Röthel**, *m.* rubrica fabrilis nativa.  
**Berg-Roth**, *n.* in *Cytrai Nomenclatore col. 32.* sandix, bey andern ist es so viel als Rauh-gelb.  
**Berg**



Berg: Stibel, m. ensis metallariorum.

Berg: Eschen, pl. caule metallicæ.

Berg: Esst, m. minerale bituminosum, als Schweiß, borax.

Berg: Salz, n. sal fossilis, sonst Stein-Salz. Chytræ in Nomencl. nennt auch das Nitrum.

Berg: Salz, Nider: S. Berch: Goldt, col. 81.

Berg: Sünfel, n. lanicula alpina. (ein Kraut)

Berg: Sängel, fossor mendicans cantu & citharisatione.

Berg: Schlag, m. Nider: Sächs. Berg: Clach, erer collinus, ein Acker der am Berge liegt, Chytræ Nomencl. col. 49.

Berg: Schmidt, siber instrumentorum ferreorum in fodinis.

Berg: Schloß, n. castellum montanum, sive in montis loco munito locatum.

Berg: Schützen: Stuhl, m. in Freyberg, decidit die schwere Berg: Eschen, iudicium in rebus metallicis collegium, Scabinatus metallicus.

Berg: Schreiber, secretarius præfaturæ metallicæ.

Berg: Schuld, f. debitum fodinæ nomine factum, nomen metallicum.

Berg: Schüssig, adj. xris quantitas terra lapideusque mixta.

Berg: Schwaden, m. ein ungesunder Dampf in dem Berg: Bercken, so auf dem Wasser schwebt und sich an den Seiten anhängt, vapor in fodinis qui super aquis inanet & patribus adhæret.

Berg: Schwefel, m. atramentum citrinum, quod in fodinis reperitur.

Berg: Seel, m. metallici proventus.

Berg: Seil, n. funis vel catena ad terram metallicam extrahendam.

Berg: Spitze, f. vertex montis, cacumen.

Berg: Sessel, über montanum.

Berg: Städte, plur. civitates montanæ, ubi vel fodinæ vel metallariorum domicilia, vel plerumque sociorum quorum sumptibus fodinæ sustentantur, vel etiam quæ iudicio metallico celebres sunt.

Berg: Straße, f. via montana, in specie strata sita in regia ad radicem jugi montis Odenwaldensis inter Darmstadtium & Heidelbergum utrinque duplici nucum juglandium semine ornata.

Berg: Stein: Markt, n. findet man im Eisen: Stein um Schneeberg. Melzer in Schneeb. Chronik.

Berg: Stranz, ein Kraut, ostrucium montanum; Imperatoria Alpina.

Berg: Sucht, f. morbus ex venenato vapore metallicum contrahitur.

Berg: Süchtig, adj. der die Berg: Krankheit hat morbo fossorum laborans.

Berg: Summerung, f. Stettler: Nücheländ. Chronik. p. 24. Weide auf den Bergen wo man das Vieh den Sommer über halten kan.

Berg: Talk, m. talcum fossilis. Berg: Talg, id. lapi argenteo colore splendidus & tactu lubricus veluti sebum.

Berg: Theil, f. Rufus, partes metallicæ. Confut. Elect. Sax. P. 3. p. 24. sq.

Berg: Trog, m. vas ligneum concavum & portatile, quo terra & lapides, item as & quæcunque fossiles impediunt, auferuntur.

Berg: Tüchlich, f. Berg: Tüchlich, in fodinis utitur, man hatte die Berg: Beste eingebauen, da versien 24. Menschen. Melzer Schneeb. Chronik.

Berg: Ufer, f. worauf in Berg: Bercken die obere Erde ruht, sustentaculum cuniculorum, parietes intacti quæ fulcri loco manent.

Berg: Voge, T. 3. Script. Brausw. inden Goss: ländchen alten Berg: Gesehen p. 535. Berg: Vogel, de Richter des Rammes Berches de

ot mol het eyn Berch: Mecker, (f. Berg: Meister.)

Berg: Volk, n. plebs metallariorum; operarii in fodinis. T. 2. Script. Sax. Menken. col. 1452. An. 1518.

Berg: Urtheil, n. sententia iudicii metallici.

Berg: Wachs, n. (Georg. Agricol. bitumen, fließend Berg: Wachs, oder Theer, oder Petroleum, bitumen liquidum f. Berg: Wachs, axungia fossilis; Jüdisches Berg: Wachs, bitumen Judaicum oder Asphaltus.

Berg: Wasser, n. aqua, imprimis nive liquefacta de montibus sive e montosa regione fluens.

Berg: Weg: Breit, m. Alisma.

Berg: Weg: Gras, n. polygonum montanum.

Berg: Weg: Warte, f. hieracium montanum.

Berg: Werk, n. fodinæ; metalla; vena metallicæ; metalli fodina.

Berg: Werks: Wörter, vocabula fossorum in fodinis, voces quibus in re metallica utuntur.

Berg: Werks: Verwandter, membrum societatis metallicæ f. eorum qui sumptus dant.

Das Berg: Werk ist damahl fundig worden und aufgefommen, fodina rum incepta est; vena metalli detecta est.

Das Berg: Werk ist erregt, stark beleget und gebauet worden, fodina multorum labore & sumtu culta est.

Berg: Werks: Wahrung, petitio concessio: nis fodinæ.

Berg: Wesen, n. res metallica, ratio fodinarum & rerum metallicarum.

Berg: Wurzel, f. tormentilla.

Berg: Wurzel, f. qui e posteris fossorum est; vel qui fodinas earumque culturam præ ceteris amat.

Berg: Zubern, eine Stadt in der Pfalz, Taberna montanæ.

Berg: Zinnob, cinnabaris nativa, f. fossilis.

Die Composita mo Berg, hinten nach steht, f. unter ihren Anfangs: Buchstaben, als: Zichtel: berg, Delberg, Weinberg.

Berg, ist im Ulphila codice haarg; im Ang: Sächsischen beorg, byrgs im Rünischen biarga, Dan. bierg, im Nieder: S. berch, im Alt: Teutschen berg, perege. (Kero.)

Die Jonier haben, wie Strabo bezeugt, πέργαμον eine jede Stadt geheißen, andre aber (πάντα τα ὑψίλα) haben alle Höhen so genennet.

Weil das Ufer immer höher als das Wasser, und an einigen Orten, sonderlich am Meer, auch Berge und Hügel hat, so nennt die Slav: vomische Sprach das Ufer bereg.

Die Teutschen haben es ebenfals so genennet, davon kommt der Schifferterminus, bergen, die Güter von dem Schiff: Bruch f. Bergen.

Wie man vor Alters dunnun an die Namen der Städte gesetzt als Lugdunum &c. wie die Jonier πέργαμον, so ist der Name Dime von den Höhen auch den Ser: Ufern geblieden. Græc. Διμ. f. Dienen, in Dm.

Berg, vor dem Namen eines Krauts, bedeutet dases auf den Bergen wächst, als Berg: Ereng: Wurzel, senecium montanum.

Georg, schreiben einige nicht wohl Gebürg. Dann das (e) des primitivi wird in der Derivation oder auch formation nur in i, nicht in u verändert. Als Werk, wirken.

Daher ist auch wirklich für wirklich falsch geschrieben: Geben, Gerichte, Feld, Weilde, Recht, Gerichte, Richten u. a. m. Ich sterbe, du stirbst; ich gebe, du giest, u. a. m.

Es ist ein Unterschied zu machen unter bergig und gebirgig. Es kan eine kleine Gegent bergig seyn; aber nicht gebirgig. Bergig schließt größere und kleinere Höhen ein, aber gebirgig ganze Ketten hoher Berge.

Berg an den Namen der Städte bleibt meistens mit der Lateinischen Endung, Wittenberga.

Berger, bleibt an den Namen der Städte; als ein Wittenberger, Schreckenberg.

Der Dialectus Alemannica hat sonst P, für B, als Pirdman, einer von der Alb, Alpinas.

Bergamotten, pl.

ein Namen gewisser Biene, die grün und rundlich sind, pyrum bergonium.

Winter: Bergamotten, die den Winter über bleiben.

Sommer: Bergamotten, die nur im Sommer dauern.

It von den Franzosen zu uns gekommen, Bergamotte f. Diet. de Trevoux.

Bergen,

Imperf. ich barg, Part. geborgen. Praes. ich berge, du birgst, occultare, celare.

ich kan ihm das nicht bergen, non possum ei hoc celare.

er kan den Schatz bergen, potest vitia suæ tegere simulatione virtutum.

verbergen, abscondere, celare, occultare, abdere, recondere.

verbergen einem, vor einem, celare alicui, ab oculis alicujus removere.

verbergen durch Verstellung, dissimulare.

verbergen durch verschweigen, silentio tegere.

sich verbergen, latebras querere.

der nichts verbergen kan, homo apertus, qui nequit dissimulare.

Verbergung, f. occultatio.

verborgen, adj. abditus, reconditus, occultus.

verborgen seyn, latere, latitare, delitescere.

verborgen halten, reconditum, abditum tenere, occultum habere.

verborgen liegen, delitescere, jacere in occulto.

verborgene Schreib: Art, occultæ notæ, characteres vulgo ignoti.

verborgene Dinge, (f. Geheimniß,) res occultæ.

verborgener Weise, occulte.

Verborgenheit, obscuritas.

unverborgen, non occultus, apertus.

Bergen, v.

servare, custodire, braucht man beim Schiffbruch, evahendo servare, eripere e periculo naufragii.

ich barg; geborgen.

geborgene Schiffe, naves servatæ.

er ist geborgen, vulg. extra periculum est.

Berge: Geld, oder Barge: Geld, Wehner. Observ. Praes. pretium quod Domino terti datur ut bona naufragorum libera dimitantur.

Berger: Lohn, Bergen: Geld, merces pro opera præstita in eripientis bonis e naufragio, pretium servationis, merces pro servatis naufragorum bonis.

Berg: Fried, propugnaculum sive turris in qua vigiles se defendere, ibidemque plures simul tecti esse poterant: Wachthurn ist ein veraltetes Wort, und auf allerlei Weise vorher verdorben worden.

T. II. Scriptorum Sax. Menken. col. 1766. In der Belagerung der Brühung Warberg zur Zeit Frederici Admors, Land: Grajen in Thüringen: her slug do müren usdeme Bergt ewnen Berg: fred us, und comt steynen Junse, ein Dien (Anze) hoch, der harte eine Kuchin. In Nechmayers Braunsweig. Barchem: Zist. Supplement. ad Part. I. p. 22. Domnus Abbas versus paludem plan: cas fixer atque locet. & super easdem plan: as ædificent propugnaculum vulgare: aliam Borchtrede ad suam & civitatis custodiam & cautelam. & in eo cum necessuerit servavit.

& procurabunt vigilem. T. III. *Scriptorum* p. 356. *Vetus Vocab.* 1482. Berchsfried, pugnaculum. Herzog Albrecht vertreibt Herr Bessen von der Aseborch aus dem Land, er lag bis ins dritte Jahr vor der Aseborch und bumedte dar Barchsfriede obre. T. III. *Script. Brunsw.* p. 373. werden nur Häuser genannt, vor einem belagerten Ort, p. 414. Bloch: Häuser, anderswo steht Berchsfriede, Barchorede.

Die Veränderung in dem schlechten Latein, f. *De Fresne Glossar.* bey dem Wort Belfredus, Gall. belfroy. Belfroy. man hänge auf einige Bergfried Glocken damit gewisse Zeichen zu geben. Daher auch der Glocken: Stuhl von einigen Bergfried genennet worden.

Sie waren auch an den Land-Wehren gebauet, und sonst als Wach-Thürne gesetzt. T. III. *Script. Brunsw.* p. 399. Herzog Albrecht so Eassen reit in de Nacht mit seiner Festsinne und benachteste upp eynen Barchsfriede, do wart de barchsfriede bernen ic.

Barchsfried, heist in *Herzog Chron. Alsat.* auch carcer ubi custodiuntur malefici.

Unter den Compositis da berg hinten an steht, ist noch gebräuchlich Zeeberg, f. Meer, unter denen die in Abgang gekommen sind:

Halsberge, das Vorder: Stück vom Harnisch, und darnach der ganze Harnisch des Dber: Leibs, f. Hals.

Flamberg, ein grosser Degen.

Froberg, ein Schwert, oder grosser Degen.

f. *Diction. Trevoisense* Froberge pant à la f ile d'or fin ceinte à une autre qui de Colougne vint.

Kornberg, granarium. *Apherd. tyroc.* p. 125.

Heuberg, fanile.

Malberg, locus ubi publici conventus erant & judicia publica. *Judiciarius mons.*

Reinberg, Lorica qua pedes munebantur. *Bainberga. De Fresne Gloss.* Tibiale ferreum militis: Reinberga id.

Im Ulphila ist baigan, servare, custodire. Anglofax. beorgan, birigan, sepelire. Cimbr. biarga. Dan. birge. Belg. bergh. ein Kees, horreum. &c.

Veraltete Derivata und Composita sind:

Bark, Di Zeichen der vergezzenheit bark nicht soll drucken unter. (occultatio) *Jeroschim. MS.*

1. I.

Behyrgan. Anglofax. sepelire. *Matth. IX, 21.* Gabairgan. Goth. servare.

Kirarac. Imperf. für gebarg, abscondi. *Kero. freragauin, (gebergen) adv. absconse. Kero.*

Wierch, nidus. *Gloss. Monstense* p. 345.

Geberge, cubilibus. *Gloss. Lipsi.*

utbergen. Nider: Sächs. auelsfen, ransjoniren.

T. III. *Script. Brunsw.* Herzog Albrecht wart gegrepen, und uiberget vor 10000. Gulden. p. 395.

Asterbergung. Im *Vocabulario Alenstais* fol. 12. d. racematio. Nachherung, Stempelung.

Das Dictionaire de Trevoix setzt zum Wort Froberge, es sey ein Degen, der zu des Ludovici Juniors Zeiten hochachtet worden; habe einen güldenen Griff bey vornehmen Herren gehabt, und sey auch blanc fourbis genennet worden. Welches Gelegenheit giebt, daß man das Wort berg an Froberg vielmehr vom alten berch, bercht, splendidus, illustris, herleiten kan. Ein hell polirtes Schwert, das an klingen und Berg gebildet, als wann Feurberg stünde für Froberg. Wozu das Wort Flamberg kommt, ein Schwert, das als Flammen glänzt. Obgleich das Diction. de Trevoix nur ein Nom. Proprium, oder das Exempel eines gewissen Degens eines Ritters anführt. Das beigesetzte Proverbium aber zeigt, daß es ein Appellativum gewesen: mette flamberge au vent, das glänzende Schwert ausgieben.

verbergen von einem, ist veraltet, man gebraucht da, dr vor einem.

Berger: Fisch, salpa. piscis Bergolicus, von Bergen in Norwegen. Eine Art Stod: Fische.

Berger: Thran, f. Thran.

Berkan, ein Zeug der mit weperley Farben spielt.

Berll, f. Beroll.

Berillelein, (*Pictor. Lex.*) für Marillen, malum Armeniacum.

Berlosse, im Alceudorffischen Salzwert in Hesse, ein Instrument damit man die Gense klopft, f. Gans.

Berlin, margarita, f. Perle.

Berlin, *Frisehl. Nomencl.* p. 130. (*Exposit. Oppian.*) mustela Ausonii.

Berlin, die Haupt: Stadt in der Mark Brandenburg, Berolimum oder Berolinum.

Ein Berliner, Berolinensis, Berolinas.

Berlinisch, Berolinensis.

Berliner Blau, coruleum Berolinense quia ibi inventum.

Scheint den Namen von der Fischeren zu haben, und von einem Wasser: Gebäude, wie man noch in der Fortification den Bären hat. Item ein Fischer: Hamen, so der Bär heist; Man hat auch vor Alters gesagt zu dem Berlin. Es ist ein Deminutivum und noch gewöhnliches Wort von einigen bequemen Fischeren: Dörtern, als: In dem Register der Churfürstl. Fischeren, steht bey den Wirtschafftlichen Fisch: Zügen, der grosse Berlin, der kleine Berlin, ic. nebst andern Ecken so aus dem Amt Zechlin geschickt werden, ausge: nommen der Dromier: See, die Balen und gedachte Berliner See, darauf das Amt Wirtstock steht.

Berliner Witterung, ein Fuch: Eisen mit sonderbarer Materie, womit man das Eisen bestreichen kan, Decipula ferrea ad capiendas vulpes, unguentumque certi odoris.

Berne, f. ein schmaler Gang über den Wall: Fluß am Graben, margo in exteriore parte vallis. f. Bräme, limbus, fimbria, vom Franz: jösischen berne, so verfest ist Berne.

Bern, ein Fisch: Name, f. Barn in Baar.

Bern, eine Stadt und Canton in der Schweiz, Berna civitas & pagus Helvetia, hat den Namen von Bär, ursus.

Ein Berner, Bernas, atis.

Berner: Gebiet, diatio Bernensis.

bernen, f. brennen.

Bernheuter, f. Bär, ursus.

Bern, vernen an den Nominibus propriis, f. hier oben in Ber, Bern, Bert ic.

Bernhard,

ein Teutscher Manns: Namen, Bernhardus, f. Ber, Bern.

Bernhardiner: Mönch, Monachus ordinis S. Bernhardi, f. Eisteryenser: folgen der Regel S. Benedicti.

ol. Verbadne oder Münch Grädes: Ordens, Cisterciensis. *Vetus Vocabular.* 1482.

Bernstein, m.

succinum. f. Stein.

weißer Bernstein, succinum album, oder albescens.

gelber Bernstein, succinum citrinum, oder flavum, flavescens.

Schuppiger oder steiniger Bernstein, succinum squameum.

gewässeter Bernstein, succinum undulatum.

trüber oder nebliger Bernstein, succinum nebulosum.

Perlenfarber Bernstein, succinum perlum live colore aleris capitati, steiniger: farber

Waldensfarber Bernstein, succinum laetum.

Der Bernstein löst sich mercken, vestigia alluvionis future adfuit.

Der Bernstein so anschlägt, nemlich an

Ufer, succinum quod ejecitur, alluitur.

Bernsteinene Bilder, signa succinea.

Zieraten von Bernstein, ornamenta succinea. das Schöpfen des Bernsteins, collectio (cum instrumentis in litore) natantis succini.

das Lesen des Bernsteins, collectio succini que fit manibus.

Bernstein: Fang, piscatio succini. (in Mariæ Prussie litus).

Bernstein: Cammer, Collegium rei succini piscatoriz, Praefecti eorum qui sunt a piscationibus succini.

Bernstein: Arbeiter, magister artis tractandi & formandi succinum. BERNSTEIN: Dreher. id.

Bernstein: Gericht, in Preussen zu Palmsen Collegium in judicandis rebus quæ ad succini collectionem pertinent.

BERNSTEIN: Director, (bey den Gerichts: Sessionen,) in Fischhausen, director hujus collegii.

BERNSTEIN: Schöppen, assessores hujus judicii. Item. BERNSTEIN: Gerichts: Verwandte.

BERNSTEIN: Kammer, apotheca succini collecti in usum principis.

BERNSTEIN: Verwalter, BERNSTEIN: Administrator, Cultos collecti succini.

BERNSTEIN: Wesen, res colligendi succini.

BERNSTEIN: Wind, ventus quo, flante succinum suo loco alluitur.

In der Bernsteins: Ordnung wird es immer BERNSTEIN geschrieben. Es kommt dieser Namen von bernen oder brennen, diemitt dieser Stein brennet wann er angezündet wird. Ingedachter Bernsteins: Ordnung, fol. 1693. p. 1. wird er Ag oder BERNSTEIN genennet.

Berpel, Durchschlag, Nidel, von Lat. purpura, *Vetus Vocab.* 1482.

Bersten, z. n.

Imperf. ich barste, Perf. ich bin geborsten, rumpi, crepare.

vor Zorn, Reid, Verdruss ic. bersten, irasci, dolore rumpi, dirumpi.

bersten, Risse gewinnen, rimas agere.

enzyen bersten, medius dirumpi, dissilire. die Mauer ist geborsten, fissus rimas paries.

bersten von Fett, dehiscere pinguedine.

bersten wollen von vielen Trüssen, crepare fere ob nimium cibum.

Berst: Beer, solanum.

Berst: Kraut, cicuta.

ausbersten, in so viel als bersten, schließt aber zugleich die Öffnung mit ein, so durch das bersten gemacht wird, hiare, huiicare, aperiri.

die Erde ist aufgeborsten, hiare humus, arca facile; aufgeborsten Land, arva huiica.

das Ausbersten, die Ausberstung, hiatus, diruptio.

das Ausbersten der Fersen vom Frost, Pernio, und andern Gliedern, scissura ex frigore.

Rhogades, um.

zerbersten, schließt eine Absicht auf die Theile ein, die das bersten macht, dirumpi, in partes findi, diruptum crepare.

die Zerberstung, diruptio.

Es gehöret dieses Verbum, zum Verbo brennen, das man auch bersten und bersten sagt, f. brechen. Dann alles bersten ist ein Bruch.

Daher sind so wenig Composita und gar kein Derivatum davon da, obgleich einige Berst oder Barst für Epalt oder Risse, rimas &c. ausbringen wollen.

Bert, die Solbe an viel Nominibus propriis der Teutschen, als Berthold, Albert, f. ober Ber, Bern.

Bertram, ein Kraut oder vielmehr eine Wurzel so wegen der Wirkung im Mund: Speichel Kraut und Geisser: Wur: heist, herba salutaris.

Vom Griechischen, αἴγερος, Lat. p. rathrum.



Bergst. ein Edelgestein, Beryllus, gemma  
vires lucidaque.

Der Griechischen *βήρυλλος*, f. Brill.  
Der, für Berg, verres, f. Berg.

### Bescheren, v. a.

schenden, largiri alicui aliquid, impertiri.  
Es ist dieses Verbum ein Compositum, dessen  
Simplex ist *scheren*, f. Scheren, sofern es theilen  
heißt.

In den Teutschen Sprichw. fol. 1. b. be-  
scheren heißt aus Gnaden, und nicht aus Pflicht  
etwas geben. Wie die Alten vom Hepli-  
gas Drost oder S. Nicolaus den Kindern vor-  
gesagt, und fol. 5. b. bescheren heißt auch, das uns  
gütlich, also all unsre Sinn, Gedanken und Rath,  
als ein fromm Weib ist ein bescherter Ding, con-  
silia sua dicit; Bona uxor est donum Dei.

In einem Bedet nach dem Essen, beten noch  
viel:

Und bitten unsern lieben Herrn,  
Er wolle uns hinfort mehr bescheren.  
Das Bett bescheret, bleibt unverwehrt, Deo  
laetis nil valet invidia.

Das Amdelein: Bescheren, vulg. Donum  
quod Festo Nativitatis Christi datur.

bescheren, Schilt. Gloss. biscedas, addica-  
re: Gloss. Anglos.

Der Alters schrieb man bescheren. Tschudi T.  
II. p. 121. Kaiser Sigismundus sagt: Der Herr  
im Gaben find nicht allezeit denen die sie ver-  
dienet, sondern denen die sie bescheret sind. Item  
das war dir nicht bescheret. Hiemit gab  
der König zu verstehen, daß aller Anfall des zeitli-  
chen Guts in der Beschabung liegt.

### Besen,

der Besen, f. m. scopus, arum, plur. Besen:  
um, Besen.

Der Besen kehren wohl, scopi recentiores.  
reheres, omne novum charum.

Besen anhängen, eine Bedrohung dem an-  
dern das Haus anzujünden, dissiduo & mi-  
nimo quæ sit affixis scopis.

Besen-Binder, scoparius, scoparum opi-  
fa & venditor.

Besen-Markt, m. locus ubi venduntur  
scopi.

man über den Besen-Markt jagen, ein Pö-  
bel-Sprichwort, virgis casum in exilium eji-  
cit. Kayserb. Narren-Schiff, fol. 101.

Besen: Braut, n. thlaspi, (Thlaspi) na-  
tum tedorum.

Besen: Reisser, pl. ramuli betularum sive  
alium arborum ad conficienda scopas.

Besen: Sole, im Hällischen Salz: Werk,  
eine gewisse Zahl von Zedern voll Salz-Was-  
ser, so dem Horn-Weister zum Besen gefochten  
wird, der dafür Besen und Hand-Quellen an-  
schaffen muß. Zondorf, p. 27.

Besen: Stiel, m. capulus, manubrium  
scoparum.

Bein-Besen.

Baum-Besen.

Bach-Besen, re. f. unter ihren Anfangs-Buch-  
staben.

Bäumer, (für Besen: Binder,) scoparius  
ist bey Piderio im Lexico.

Besem, dieß vor diesem auch eine Ruthe,  
als, Chron. von Ann. 1229. It. worden die  
Bischofen von den Joden mit Besen tosla-  
gen. Tom. III. Script. Brunsw. p. 324 n. 217.  
Zu den Besen eine eene Schere gibt man  
schlechten Leuten zur Buße, (oder satisfactione,  
dann man sie beleidigt hat.) Sachsensp.  
MS. 2. 65. fleit aber ein man ein Aint mit  
Besen, (andere editionen haben, mit Berten,  
vulg.) daher hat der Staup-Besen noch den  
Namen.

Bei sen? keine Derivata von diesem Wort zu  
haben, scheint dasselbe einerley zu seyn mit Wa-

sen, welches an einigen Orten noch fasses virgulo-  
rum bedeutet, und was sonst Welen heißet,  
womit das Französische balai übereinstimmt.

Wenn das je vorangesezt wird, kommt das  
Schwedische quastar (scopas für gewasht) damit  
überein, und das Teutsche Wort Quast, (so  
Schwedisch auch einen Besen bedeutet) f.  
Quast, von Waschen, crescere, progeminare.  
Nider-Sächs. Wassen, fasciculus ramusculor-  
um, qui scopas faciunt, vel aliarum rerum, quæ  
procreant & e quibus scopas fieri possunt.  
Daher heißt auch, Wassen cespes, vom Gras  
wachsen, f. Rasen da voran ge sezt worden,  
und das mit r zusammen gezogen, das Wort  
Gras gemacht, wie aus Rasen oder Rasst das  
Wort Quast, entstanden für Gewast. Anglo-S.  
bitme.

Das Sprichwort: Neue Besen kehren wohl,  
ist Ironisch, oder mit einigen Spott gesagt, von  
neugewaschenen Dienern, die im Anfang ihrer  
Dienste mehr, als andre vor ihnen thun wollen.  
Labor primus famulantium solet esse optimus.  
besser, beste, f. das.  
bessern, f. das.

### Bestie, f.

bestia.

bestialisch, adj. bestialis.

bestialisch, adv. ritu bestiarum.

\* Bestialien, Vieh bey einem Gut, pecora  
æconomie prædii.

In einigen Ländern der Nieder-Teutschen,  
heißt Vieß, das Hausoder Zucht-Vieh. Das  
Kind-Vieh. Als Hamelmann. Oldenb. Chroni-  
k p. 108. Das Wasser ist über die Teiche ge-  
gangen, dadurch die Häuser mit dem Eise umge-  
worfen, und die Vießer erlöseten. In der Ju-  
lischen Policey-Ordnung p. 61.

Die Drift der Besten in ein Eichen-Holz.  
Bestie, ist ein Schelt-Wort, womit man die un-  
vernünftigen oder viehischen, auch grausamen  
Menschen schilt, bestia, bellua.

Vieß, Nider-Sächs. colostrum. f. Vieß.

Vieß, f. Wachs. Die Materie, womit die Biene  
die Rige des Stocks verkleben, Borgewächs,  
Wachs-Binde, Stopf: Wachs, propolis.

### Bete,

Beste, Beete, Bede, eine Steuer, tributum.  
Collecta publica, primum ad rogationem Do-  
minorum, deinde ex debito; præstatio pu-  
blica; Tributum quod olim blande & per ro-  
gationes & suasiones exigebatur. Annuus  
census ex frumento & aliis; Precaria; pensio  
annua quæ Domino datur ex possessionibus,  
præsertim immobilibus.

Beede auf das Land setzen, precariam terræ  
imponere. f. Wehner Observ.

beedbar, adj. vectigalis, censualis.

Bethe: Brieß, Bitt: Brieß, n. Wehn. Obs. Pr.  
literæ mutui compassus.

Bet: Fuhren, pl. welche ein Nachbar dem an-  
dern auf Ansuchen und Bitten zum Bau oder  
andern umsonst thut.

Bet: Farbe, f. Garben die man vor Alters der  
Obrikeit gab, und damit ihre Herrschaft er-  
kannte, meruit sive fasciculi frumenti in spi-  
cis qui olim magistratibus in recognitionem  
dominii dari soliti fuerunt.

Bet: Korn, n. grana, quæ more precarie exi-  
guntur. Zins: Korn.

Bet: Wein, precaria quæ in vino exigitur.  
Zins: Wein.

Bedemunde-Recht. Im Braunschweigischen.  
Wenn die Bauren mit gewissen Formeln, und  
Erlegung eines gewissen Geldes, Erlaubnuß  
bitten zu heurathen.

Bettenzunt. Sebannat in Trad. Fald. p. 293.  
In multis locis & villis mancipia antequam  
nubant, solvant censum infra XXX. annorum  
spatium qui census vocatur Bettmunt, & est

numerus V solidorum vel optima vestis.

Orbede, Geschenk und Steuer, so man Bischöf-  
sen und andern Geistlichen geben muß, chari-  
tativum subsidium f. precarium, quod Ecce-  
lasticis personis, Episcopis & aliis datur. Be-  
seld. Thes. Pract. ad vocem Bethe, precaria  
contributio, pensio gratuita.

Orbeede, von Ludwig. reliqu. MSS. T.  
VII. p. 44. Das Dorf Lütchen: Ballersbede  
wird einem verliehen mit Pacht, mit beide  
(precaria) mit tins, mit Wagen: Dins, mit  
aller Nut und Frucht, mit aller Orbede, mit  
der Richte höhest und fideßt.

Von den vielerley Umständen bey dieser Art  
Zins oder Steuer, sind auch vielerley Composita  
entstanden und andre Benennungen.

Land-Bete, Lands-Bete, subsidium provinciale.

Har-Bede, collecta vernalis, oder Merz-Bete.

Herbst-Bede, collecta autumnalis.

Leib-Bete, &c. f. Wehn. obs. Pract.

Noth-Bete, f. Noth.

Geld-Bete, f. Geld.

Hunds-Korn: Beete, war im Mecklenburgi-  
schen, aber hernach abgeschafft. f. Westphal.  
de sacro & libro. p. 520.

de bede der Todden, (für Judenbede) zu Braun-  
schweig im alten Stadt: Recht. T. III. Script.

Branfw. p. 457. Was die Juden dem Stadts  
Rath jährlich geben mußten.

bede, bedden von beten, bitten, petere, petere.  
das bezeugt das Latin. Barb. precaria, preces,  
petitiones, precatura, Bada, Questa, Roga. f.  
du Fresne Gloss. Lat.

Theils precarie kamen vom bitten der Untert-  
thanen die sich gewisse Güter ausbaten, und  
Zins davon gaben, (f. du Fresne Gloss. ad vocem  
precaria.) sonderlich wurden geistl. allodialia also  
gegeben, oder übergebene Güter den Leiberge-  
benden wider überlassen. Ockel de præscript.  
p. 242.

Die Weltlichen aber waren anfänglich theils  
so, daß sie wie das Französische quere zu verstehen  
waren. Jus collectæ, da der Herr die Untert-  
thanen um eine Beute an sprach, aber die Untert-  
thanen samleten diese Beete unter sich selbst, und  
waren nicht verbunden, es zu überbringen, son-  
dern der Herr ließ es hohlen.

Es wurden anfänglich alle precarie depre-  
cando gesammelt. Es mußten aber die Kaiser  
die Comites, so diese Beete einnahmen, immer er-  
innern, keinen Zwang und Laß daraus zu ma-  
chen, (Hon. Ludov. I. Imperat. Decretum ist deß  
wegen merkwürdig, welches Lehm. in Chron.  
Spir. I. 2. c. 17. aus des Priboci annalibus anführt,  
da der Kaiser den Comitibus injungit ne libe-  
ralitate civium abutantur, ne eamque vertant in  
onus & necessitatem. Es ist aber zuletzt solche  
necessitas worden, ob gleich der Namen lang,  
vom bitten geblieben ist. In wenig Orten ist es  
noch gebräuchlich. In der Coburgi. Chronik.  
Hons. An. 1700. 4. p. 153. ist unter den Stadts  
Einkünften annehm die Beete.

Es kommt deswegen Bede nicht von Gebie-  
ten, weil sie aus Mißbrauch hernach mehr gebet-  
ten als gebetten worden, ob gleich die Wehreins-  
kunft der Wörter im Niderf. sehr wahrscheinlich  
in den Monum. Atekenb. p. 213. eine Bede übers  
Land beden, (eine Beete übers Land gebieten.)

Im Holländischen ist auch ein Compositum so  
Kilian hat, und sonst nicht leicht gefunden wird:  
Ein Beeder-Setter, Censor.

Die unterschiedl. Schreib-Art dieses Worts,  
kommt von den unterschiedl. Sprach-Arten in  
Deutschland. Dasypod im Lex. hat bey dem Wort  
vectigalis, das Gilt, Steuer oder Beete gibt.

Der Unterschied als wann Orbede auf die  
Städte, Bede aber auf andere Dörfer und Dörf-  
fer gehen sollte, wird durch obiges Exempel aus  
Ludwigs Reliq. MSSorum widerlegt.

So muß auch Urbar und Urbede nicht mit ein-  
ander vermischt werden, wann man die  
Wörter

Wörter dabei steht, als in Westphals l. de Con-  
suet. de jacco & libro p. 518. sq. im Erb-Vertrag  
der Herrn Herzogen mit der Stadt Kassel de  
Ann. 1573. f. 27. Es soll auch die Stadt Kassel  
Ihro Fürstl. Gn. zur Erkenntnis der Subje-  
ction und Unterthänigkeit, alle Jahr, wie bis-  
her gechehen, die alte gewöhnliche Urbar ge-  
ben und entrichten. (Das ist nicht Urbede) f. oben  
Urbar in Wären, und unten in Ur.

Bet-Geid, ewig Bett, ewigs Gut, precaria.  
Ver. Voc. 1482.

Bete, beta. f. Beete.

Beten, Imp.

ich betete, Deum precari, oder invocare,  
orare.

zu Gott beten, id.

um etwas beten, precari aliquid a Deo.  
für einen beten, intercedere pro aliquo.  
demüthig beten, supplicare.

Das Beten, f. Gebet.

da hilft kein Beten, nullus hic preci reli-  
quitur locus.

anbeten, v. als Gott, adorare.

als Menschen, venerari, gestibus humil-  
limis salutare.

ein Anbeter, adorator.

die Anbetung, oder das Anbeten, adora-  
tio.

Anbetend werth, adorabilis.

andbeten, preces finire.

erbeten, v. orando impetrare.

erbeten ist von erbitten, f. bitten.

herbeten, e memoria preces recitare.

mitbeten, comprecari.

nachbeten, preces alicujus imitari, prædictas  
preces eadem syllabarum quantitate pro-  
nunciare.

vorbeten, daß es die andern also nachbeten, præ-  
re alios Deum precando, sive invocando.

... einem Kranken, precibus aliquem conso-  
lari & excitare.

weg beten, precibus avertere.

Gebet, n. preces, precatio, oratio.

das Gebet des Herrn, oratio Dominica.

sich zum Gebet wenden, in preces verti.

sein Gebet thun, oder verrichten, consuero  
tempore preces suas recitare, oder certis  
horis Deum precari.

ein Gebetslein, n. precamuncula.

ein Beter, orator.

eine Beterin, oratrix.

Betoder Gebetsbuch, n. liber precum.

Bet-Gaus, n. domus precum, oratorium.

Bet-Schwester, f. femina præ ceteris templi  
frequentans, oratrix non sine suspitione hy-  
pocritæ.

Bet-Stunde, f. hora precibus destinata, preces  
publicæ.

Bet-Stund, (in seinem Hause) halten, ho-  
ram precibus dare privatis.

Bet-Stund halten, (als ein Prediger) in  
hora precibus publicis destinata præces alios  
præire.

in die Bet-Stunde gehen, precibus inter-  
esse certa hora.

Bet-Tag, supplicatio sollemnis, dies supplica-  
tionis.

einen Bet-Tag anstellen, diem supplicatio-  
nis indicere.

Bet-Fahrt, Niden-Sächf. Bedevart, so viel als  
Wallfahrt, iter ad locum sanctum.

Bete-Fahrt, gen. Vch, zu unser Lieben Frau-  
en. T. II. Script. Sax. Menck. col. 2060.

Bedevart, f. T. III. Script. Brunf. p. 351-  
512.

Bet-Fahrt, processio qua sanctorum ima-  
gines cum cantu, vexillis & crucibus pro con-  
servatione messis circumferuntur. Martin.  
Ruland Nomencl. Triling. p. 30.

Verfahrts-Weche, hebdomas in qua ha-

processiones fiunt.

Bet-Glocke, heißt an einigen Orten, eine gewisse  
Glocke, woran man zur Gebets-Zeit einige  
Schläge thut. Als ehemals wegen des Tür-  
ken-Kriegs Ao. 1592. hat man zu Nürnberg  
die Bet-Glocke wieder anfangen zu läuten,  
wegen Anzug der Türken. Nachricht von  
Nürnberg p. 514.

Die 3 Schläge an die Bet-Glocke zu früh, ist  
von An. 1426. in einigen Ländern vom Pabstum  
geblieben. f. T. III. Script. Saxon. Menck. col. 1326.  
weil es der Pabst zur Zeit des Einfalls der Böh-  
men beschien.

Bet-Woche, hebdomas rogationum (zwischen  
Rogate und Vocem Jucunditatis.) Rogationes  
f. Kreuz, Ertrag; Woche.

vom Kirchen-Gebet.

Schul-Gebet.

Lich-Gebet, f. an ihren Ort.

beten, kommt mit dem Lateinischen peto  
überein, f. bitten. Kero in Gloss. hat petoon.  
orare. habet, oratio; und sepete, oratione.

Der Gebrauch hat beten von bitten unterschie-  
den, so, daß beten so viel ist als bitten, aber nur  
von Gott, vor Alters war kein Unterschied im  
Schreiben.

ungebetet, ist ein Mißbrauch des Wortes,  
als: Sie sind ungebetet von Essen aufge-  
standen, sine gratiarum actione a cæna surre-  
xerunt. Sie sind aufgestanden (vom Essen)  
und haben nicht gebetet.

Er hat es erbeten. Ist nicht das Præteritum  
von erbeten, (precibus a Deo obtinere) sondern  
von erbitten. Und muß erbeten geschrieben  
werden. Von beten müßte es heißen, ich hab  
es erbetet.

Betonien, Betonica. Ein Kraut dieses Na-  
mens.

Betsch, calantica. Ein Schleper. Frischlin.  
Nomenclat. c. 140.

Bett, n.

lectus, cubile.

Das Bett machen, lectum sternere, compo-  
nere, stratum (corporis onere) compressum  
restituere.

Ins Bett, oder zu Bette gehen, in lectum  
se recipere, cubitum ire, quieti se tradere.

Einen zu Bette bringen, collocare aliquem  
in lecto; Ducere aliquem ad locum ubi quie-  
ti se tradere potest.

auf dem Bette sterben (das ist, im Friede)  
sua morte obire; In lecto sub cura suorum  
mori.

ein zugerkettetes Bett, lectus instructus.

Das Bette beschreiten, thalami consensio.  
Ein Bettlein, n. lectulus.

Ober-Bett, n. f. Deck-Bett, Stragulum superi-  
us, pulvinus regens.

Unter-Bett, Culcita substrata, substramen plu-  
meum.

Betten, v. das Bett machen, lectum sternere.

Wie man sich bettet, so schläft man, quis-  
que fortunæ suæ habet est.

sich an einem Ort hinbetten, lectum sibi in  
aliquo loco sternere.

sich zusammen betten, sub uno stragulo  
cubare, non diversis cubilibus uti.

sich von einander betten, non uno amplius  
lecto uti, secubare.

Bettung, f. auf den Batterien der mit Holz be-  
legte Ort, worauf die Canonen stehen, itra-  
tum ligneum tormenti bellici.

Bett-Band, f. lectus sine sulco plicatilis.

Bett-Bret, eines von den Böden des Bettes,  
aller tabulari lecti.

... für das Bett: Sich vor dem Kirch-  
gang durch Ueberbreitung des ehelichen  
Bett-Fetts mit einander vermischen. Stras-  
burg. Pollicey-Ord. append. 25. ante copu-  
lationem sacerdotis concumbere.

Bett-Brünzer, submejulius, f. Bett-Pisser.

Bett-Decke, lodix, iei.

Bett-Glasche, f. lagena stannæ, vas stanneum  
quo calida aqua vel arena impleto lectos ca-  
lesciunt.

Bett-Frau, Lecti sternatrix.

Bett-Gehosse, uxor, Hagen in Chron. Austr. c.  
296. consorstor.

Bett-Gimmel, umbella lecti, lectum sponda-  
re.

Bett-Kammer, für Schlaf-Kammer, cubicu-  
lum.

Bett-lägerig, adj. lectualis, longo ac lento lan-  
guore laborans.

Bett-lägerig seyn, ægrum decumbere, lecto  
dormiri.

Bett-Laken, linteum lecti.

Bett-Laden, (vulg.) sponda.

Bett-Linnen, (vulg.) linteamina lecti.

Bett-Meister, curator lectorum (in aula.)

Bett-Pfanne, batillus cubicatorius, lectica-  
rium ignitabulum.

Bett-Pisser, qui lectum noctu commingit.

Bett-Scheer, f. assula plicatilis, heißt an eini-  
gen Orten als: E. zu Nürnberg, zwei etwan  
Handbreite dünne Bretlein, welche oben an  
einem Ende an einem Nagel, als ein Eichel  
bemöglich, daß man sie öffnen und zumachen  
kan. Welche man unten öffnet, und zwischen  
das Bett und Bett-Bret, oder Seiten-Bret  
steckt, und oben so weit hervor gehen läßt, daß  
den Kindern das Deck-Bett nicht so leicht ab-  
fallen kan.

Bett-Stollen, m. lecti fulcrum.

Bett-Stroh, n. stramen lecti.

Unser Frauen Bett-Stroh, gallium, Ein  
Kraut.

Bett-Tuch, linteum, torale.

Bett-Vorhänge, sparium.

Bett-Wärmer, f. Bett-Pfanne.

Bett-Ziehe, cadurcum.

Bett-Zopf, ein Anhalter an einigen Orten,  
woran sich ein Schwacher oder Kranker im  
Bett halten und aufrichten kan, dependens in  
medio lecti laqueus sericus cum nodo in infe-  
riore parte.

Die Composita da Bett hinten nach steht, f. an  
ihrem Ort, als:

Brant-Bett, Deck-Bett, Eb-Bett, Faul-Bett,  
Feld-Bett, Feder-Bett, Gast-Bett, Gitter-  
Bett, Flug-Bett, Flug-Bett, Himmel-Bett,  
Kind-Bett, Letter-Bett, Prang-Bett, Rei-  
se-Bett, Ruh-Bett, Eich-Bett, Span-  
Bett, Sterb-Bett, Tod-Bett, Unter-Bett,  
Weichen-Bett.

Bett-Riß, Bett-Ropf, ist veraltet, elimi-  
cus, qui lecto affixus ob morbum, valetudina-  
rius. Kayserberger in Postill über Matth.  
VIII. Herr, mein Knecht liegt in dem Haus,  
ein Bett-Riß, und wird gar übel angepinigt. Je-  
dion Kirchen-Gist. fol. 256. a. Der ein Bett-Riß  
war, und ihn das Bett trafen (paralyticus.)  
Bett-Rißig, haben einige als das Adjec-  
tivum davon gebraucht, solte nur bettrischig  
heissen. Als im Niden-Sächfisch. Tom. III.  
Script. Brunf. p. 441. Bedderese. f. riefen,  
riefeln, für fallen.

Bett-Risch, al. paralyticus.

Die Niden-Länder und Niden-Sachsen haben  
Bedde. Anglo-S. und Angl. Bed. Alt-Deutsch  
pet, plur. petin, Goth. Bad. daher bad-  
nia. Lat. barb. für Bettlinien, Bettlaken.

Bett, bedeutet eigentlich das was unter  
dem Leib ist, worauf man liegt. davon kom-  
men die hier folgende figurliche Bedeutungen  
bey den Handwerker-Leuten und andern.

zu Bette, für im Bette, ist vom Niden-  
Deutsch zu bedde. Es machen einige einen  
Unterscheid zwischen: Er liegt zu Bette, (das  
ist, er ist so krank, daß er im Bette liegen muß)  
und er liegt im Bette, (das ist, er schläft oder  
ruht.)



Das **Bette** hüten, in dem Französischen gar-  
der le lit, aufgefunden, aber so schon eben  
nicht gebräuchl.

aus dem **Bette** fahren, (f. fahren,) ist eini-  
gen, welche diese alte gewöhnliche Bedeutung  
des Verbs fahren, nicht mehr verstehen, lächer-  
lich werden. Wann im Catechismo Lutheri  
steht: Des Morgens, wann du aus dem **Bet-  
te** stehst. Aber in andern Redens-Arten ge-  
brauchen es solche Unverständigen selbst noch.

**Betlid**, im Schilt. Gloss. p. 104. b. ist eine  
Verzierung des liquidz; es soll ausgesprochen  
werden beleid, und ist so viel, als die Zeit des  
Lutens mit der Glocke. Belle, Niederland.  
Geld und tid für Zeit.

Wann in *Pictorii Lexico*. das Wort, die **Bett-  
schere**, oder die **Bettseheren**, mit Span-Bett,  
sponda, erklärt wird, so ist die Absicht auf die  
Feld-Bette, die man wegen der Creuze, oder der  
schierförmigen Füße zusammen legen kan, spon-  
da plicatilis.

**Bettula**, für Bett eines verstorbenen Clerici.  
f. Pichl.

### Bett, n.

in sächlichen Verstand, oder **Bett**, **Bett**, in  
den Gärten, ein Garten: **Bett**, area, areola  
horri, (angustis seminis distinda), pulvinus.

**Bett**, auf den Acken, porca, intervallum conve-  
xum inter duos sulcos alveatos, pulvinus, si-  
ve pars agri elatior inter duos sulcos, ein  
Acker-Bett.

**Bette**, das Lager des tothen Wildbrets,  
lanibulum cervi.

das **Bett**, oder den Mühlen im Wasser quer in  
das fließende Wasser hinein, worauf sich das  
Wasser auf das Rad besser stürzen kan. f. Fluss-  
Bett.

Item die Pfäde, zwischen welchen das Was-  
ser auf das Rad geleitet wird, pali derivantes  
fluminis aquam ad rotam molz.

**Bett** oder **Beth**, das Vorwachs, womit die Vie-  
he ihren Eingang besetzen, ceræ species, qua  
aper ostium alvei sui coarctant & muniunt.  
f. Beth.

**Bett**, bey den Rältern, uvarum calcatarum  
pars, quantum una vice prelo torculario sub-

**Bett**, **Basen**, malveus sive lacus torcularis,  
in quem calcate uvæ funduntur. In den  
Hittenbergischen Statutis tit. 26. lib. iii.  
und es das Bütt oder Bieth genennet, und  
den Fiesling oder vier Eitem-Bretern entge-  
gen steht, als der Boden oder untre Teil der  
Acker.

**Bett**, **Bar**, ein Acker-Bett. In *Legg.*  
*Normann. Coutte*. v. Ludwig T. II. Reliqua  
f. 318.

In *Belmen* müssen auf einem Acker-Bett al-  
lein sieben Furchen, und im andern 8. sein, also  
zween Betten 15. Furchen. In einer Königl.

**Bett**, **11. Schock**. In einer geistlichen  
Hube 11. Schock. In einer Herrn oder Edel-

**Bett**, **10. Schock**. In einer Bau-  
hube 8. Schock. *Fränk. Suppl. Befeld.*

**Bett**, **10. (du Frisue Gloss.) seu palatium molendi-  
ni**. Palorum scilicet series, quæ ad continen-  
dam aquam, quo validius rotam torqueat. so-  
lit supra molendinum insigi. Das **Fluss-Bett**,  
welches auch *Lar. barbi*. bey dem *Du Fresne*  
heißt.

in Französischen, eine Art Mörtel, den  
man ins Fundament der Gebäude thut. Ist  
ein Wort der Maurer, die es sonst auch pou-  
betten.

Der Vergleichung dieses metaphorischen **Bet-  
tes**, so in den Gärten und Acken von der er-  
sten Wurze der Feder-Betten genommen,  
mit den Mörteln, von den Pfählen, die den Sei-  
den-Betten einer Bett-Stelle gleich stehn,  
mit den Mörteln oder, von dem weichen unter-

gegoßnen Kalk, auf welchen hernach die Mau-  
er als auf ein Bett gelegt wird.

### Betteln, v.

mendicare, colligere stipem.  
auf den Brand **betteln**, mendicare propter  
bona incendio deleta.

um etwas **betteln**, more mendici petere  
aliquid.

das **Betteln**, n. mendicatio.  
sich auf das **Betteln** legen, mendicari se  
dare.

abbetteln, precibus aliquid impetrare. flagi-  
tando obtinere, mendicando impetrare, pre-  
catio acquirere, precibus extorquere.

Einem Schläge **abbetteln**, vulg. mendicare  
malum ab aliquo.

anbetteln einen, mendicorum more adire ali-  
quem.

ausbetteln, emendicare.  
ausbetteln, aufhören zu betteln, desinere men-  
dicare.

durchbetteln, ein Land, regionem mendicando  
pervagari.

sich durchbetteln, mendicando per aliquam  
regionem proficisci.

sich einbetteln, mendicorum more multis pre-  
cibus se insinuare, admitti ob submissas  
preces.

erbetteln, mendicando obtinere, emendicare  
ab aliquo.

mitbetteln, simul mendicare.

der **Bettel**, mendicatio.

des **Bettels** leben, mendicato cibo vi-  
vere.

dem **Bettel** nachhängen. Straßburg. Po-  
licey-Ordnung An. 1628. p. 64. mendicatu  
se dare.

das **Sebettel**, frequens mendicatio.

die **Bettelley**, mendicatio.

**bettelhaft**, adj. mendicus.

sehr **bettelhaft**, mendicissimus.

**bettelhaft**, adv. mendice, more mendicorum.

der **Bettel**, vulg. res vilis, abjecta, abjicienda,  
nullius pretii.

**bettel-arm**, adj. egenus rerum cunctarum,  
egens rebus omnibus, qui mendicare vivit.

**Bettel-Brief**, m. diploma stipis cogendæ, testi-  
monium egestatis.

**Bettel-Brod**, n. panis frustra mendicando col-  
lecta, cibum mendicantis.

**Bettel-Bube**, m. mendicabulus, puer mendi-  
cans.

**Bettel-Goffart**, m. mendicorum superbia, ri-  
diculus pauperum fastus.

**Bettel-Mann**, mendicus.

**Bettel-Mente**, mendicantes.

**Bettel-Frau**, mendica.

**Bettel-Kind**, puer vel puella mendicans.

**Bettel-Lumpe**, m. mendicabulum, mendi-  
culus.

**Bettel-Mönch**, Monachus ordinis mendican-  
tium, Frater mendicans.

**Bettel-Orden**, die vier **Bettel-Orden**: 1. Die  
Prediger-Mönchen Dominicaner, Ordo pre-  
dicatorum.

2. Francisci sive fratres minores

3. Eremitæ S. Augustini.

4. Carmelitani.

**Bettel-Sack**, m. mendicorum pera.

**Bettel-Sack** ist bodenlos, mendici pera non  
impleri potest, mendicorum loculi semper in-  
anes.

auf etwas fallen, wie die **Sack** auf den **Bet-  
tel-Sack**, famis quadam rabie impetum in ali-  
quid facere.

**Bettel-Stab**, m. baculus mendicorum, quo ca-  
nes alitantes abigunt.

einen an den **Bettel-Stab** bringen, redige-  
re aliquem ad summam inopiam.

an den **Bettel-Stab** gerathen, ad mendici-

tatem redigi, ad saccum ire.

**Bettel-Turn**. Straßburg. Policey-Ordnung.  
p. 62. carcer mendicorum.

**Bettel-Vogt**, submotor mendicæ impudentiæ.  
**Bettel-Volsch**, mendicorum cæcus.

**Bettler**, mendicus.  
**bettlerisch**, adj. mendicus.

adv. mendicorum more, men-  
dice.

\* **Bettlerer**, f. (*Pictor. im Lexico*) mendi-  
citas.

**Bettler-Besind**, familia mendica, cæcus men-  
dicantium, turba mendicorum.

**Bettler-Glocke**. Teutsche Sprichwör-  
ter. fol. 49. b.

Die **Bettler-Glocke** klingt: Trag her!  
bring mehr! Gebet mir! Mangelst ihr!

**Bettler-Zütte**, f. casula mendici, tugurium  
mendicantis.

**Bettler-Mantel**, **Bettler-Rock**, m. cento, onis.

**Bettler-Lause**, eine Art kleiner Aletten, lappa  
minor, xanthium, bardana minor.

**Bettel-Tanz**, oder

**Bettler-Tanz**, chorea mendicorum, res jocu-  
laris, stultæ actiones.

nun wird der **Bettel-Tanz** angehen, vulg.

nunc incipient insanire. *Grißian. fol. 103. a.*

Da hebt sich an der **Bettel-Tanz**.

Und bleibt kein Glas noch Krause ganz.

\* **Lob-Tanze**, **Bettler-Tanze**, da Anecht  
und Nägele einen weiten Weg mit einander  
bey nächstlicher Weile nicht ohne Verdacht der  
Unzucht vom Tanz heimgehen. Sind in der  
Thur-Sächsischen Land-Ordnung tit. 18. bey  
harter Strafe verboten, (für Lauf-Tanze.)

**Bettler**, für Mönche aus den Bettel-Orden.

**Gobler** im Rechts-Spiegel in Capite vom  
abreiben: **Bettler**, Ordens-Leut und Reau-  
lier-Canonici mögen als Verwandte nicht ab-  
treiben, dann ihre Gesippschaft ist, oder soll  
seyn im Himmel.

**Betteln** kommt von bitten oder beten, als von  
lachen, lächeln; von stechen, stechem.

belte, heißt im Französischen ein liederlicher  
armer Kerl. Menagius meint, unser Bettler  
heißt nicht so viel; aber wir verstehen durch  
einen Bettler auch gar oft einen belte, und  
ist mit Verweisung der liquidarum einerley  
Wort. *Ital. beltrone*. (für Bettlerin muß  
im Menagio stehen Bettlerin.)

\* **ungebettelt**, für ohne betteln, ist nicht werth im  
Gebrauch zu bleiben.

### Beule, f.

tuber, tumor.

es läuft eine **Beule** davon auf, tuber inde  
enascitur, locus læsus intumescit.

einem eine **Beule** schlagen, ita verberare  
ut tuber enascatur, tubere deformare.

der **Kopf** ist ihm von schlagen voll **Beulen**,  
verberibus tuber totum caput ejus.

**beulig**, adj. ruberibus plenus.

**Beulen** hinter den Ohren, parotides.

**Eiter-Beule**, tumor ulceris.

**Gemäch-Beule**, bubo penes inguen.

**Pest-Beule**, tumor pestilentialis, anthrax.

**Wach-Beule**, tubera in juncturis pedum.

juvenum qui adhuc crescunt.

**Beule**, an einem Baum, excrecentia in cortice  
verruca magna.

**Beule**, in einem zimmern oder küpfern, oder an-  
dern Geschirr, tuber, in superficie plana &  
vase tenuiore ex contusione vel lapsu factum.

**Puleslach**, oder **Pulislac**, im alten Aleman-  
nischen und Bagrischen Gesez, oder **Pulslahi**  
im Lombardischen, f. eben drey Wort **Bal**.

ist so viel als **Beulen-Schlag**. Im *Novario*  
*du Fresne* muß für **Pulislach**, in der Mitte der  
Beschreibung dieses Wortes stehen, **Pulislach**.

**Puleprust**, das ist, ein Bruch des Weins eines  
Gledes, da die **Spalter** aussen an Haut und  
Fleisch

Fleisch einen Beulen machen. Von Beule und Beuß für brechen, (f. brechen, breffen, und oben bey dem Wort Bal.)

**Sebulstini**, (*Sebulchini*), da *Fresne Gloss.* and den *Vaprischen Gesetzen* c. 3. c. 1. 4. und tit. 4. §. 3. In andern *Codicibus* ist die falsche Abschreibung leicht zu sehen, dann in *Sebulstini*, ist in für ni, in *Sebulchini*, soll es nach bu stehen, und in *Seppolstein* ist aus O, Es worden; e aber für c in der letzten Sylbe gesetzt. Es ist eben so viel als *Pulbrus*, da sich der *Hirnschalen* Bruch, durch Beulen unter der Schwarte zeigt.

**Beule**, wird in *Pitt. Lex.* für die Pest selbst gesetzt, die sich durch Beulen äußert.

ein Beul, wann es einen Henker bedeutet, f. oben bey dem Wort Bal.

**Beulen**, in *Lipsi Gloss.* steht auch oben bey dem Wort Bal.

**Beule**, *Schwedisch*, *Bula*. *Niederländisch*, *buele*. Von *Büchel*, *Bügel*, f. *Bug*, *Buck*, *Pistor* im *Lex. Büchel*, tuber als von *Geschwülsten*, metaphorisch *Büchel*, *collis*, *clivus*.

Wie das *Colledivum* *Sebule* noch in dem *Sebulstini* übrig, so ist *Beule* das *Derivat* passivum noch übrig, im *Holländischen*, *bult*, tuber, *bubo* penes *inguen*, und im *Schwedischen*, *bolde*, *ulcus*. Daher wenn in *Fresne* das Wort *bluthura*, zu *Blut*, *sanguis*, steht, kan es vielmehr durch *Versehung* des *liquide* für *Bulthura* angesehen werden. Ein *Beule* der mit der *Fauk* oder ein *vibex* der mit einem *flagello* geschlagen wird, wie der *Text* daselbst dabey hat.

**Bulbäch**, *pix* ex *abietibus rubris*. *Stumpf* in *Schwelzer. Chron.* fol. 355. a. von den *Beulen*, die das aus der vermundeten *Rinde* des *Stamms* heraus fließende *Pech* ansehe.

#### Beund, f.

oder *Peund*, *Bende*, ein verjunker *Platz*, wegen des *Rechts* daselbst zu werden, *locus propter jus pascue* *agulare* *leviter peticis* *transversis* *cinctus*, vel alio modo *septus*.

**Frisch Jagd**, und *Forst*, *Ordnung*. P. 1. §. 48. Man soll in den *Ländereyen* und *Wiesen* keine *Lagerhäuser* (*sepimenta transversa*) machen, nisi quis in aliquo *prato* vel alio *fundo* *valgo* *Peunt*, *propter pascua* *agulare* *jus* habere. *Krentmann* vom *Lehendi* *Recht*. p. 18. *Särten* und *Peund*. p. 21. *Wiesen*, *Peunden*.

In der *Jüdischen* und *Bergischen* *Rechts*, *Ordnung*. *Observatione* L. de *ordinatione feudali*. sub *finem* p. 3. *Artland*, *Busch*, *Peunden*. In *histor. Juris Civ. lib. 1* p. 87. *Weiden*, *Wiesen*, *Peunden*, *Bungarden*. p. 86. Nachdem die *Nutzung* der *Gärten*, *Bungarden* und *Weiden*, so viel derselben nicht zu *Peunden* und *Hew* *Wachs* gekreht sind, als *actinenz* zur  *Futtererz* anseihen werden.

**Bünt**, *Dasyp. edit. Ann.* 1536. *lundus*, ein *Bünt*, *Reingart*, *Acker* oder *Wast*.

In *Nürnberg* heiße der *Stadt* *Bauhof*, noch die *Beund* oder *Peunt*. Und sind davon unterschiedliche *Composita*, und *Rechts* *Arten*, als: Der *Herr* in der *Beund*, *Senator* qui *edictum munus* habet.

**Holt** *Beund*, *Beemid*, *Weideland*, *præm.* *Lat. barb.* in *du Fresne Gloss.* *Biunda*. scheint von *Bannen* zu kommen.

*beunen*, *beigen*, *imbuere*, (*Recht* in *Pistorii Lexico*) *Holl. bannen*, *inquinare colore* aut *maculis*, *boensel*, *macula*.

**Beuß**, *Satyræ* *Aufs. Concil. Tridentinum*.

*Wagen* *geminat*, *wagen* *verleuß*, *Es* wurden *gafien* *gute* *Beuß*. fol. 30. a. *steht* *etwas* *für* *Beule*.

#### Beute, f.

*præda*. *spolium*.

*Beute* *machen*, *prædam* *facere*, *prædas* *capere*.

auf *Beute* *ausgehen*, *prædam* *exire*, *prædam* *sectari*.

zur *Beute* *geben*, *præda* *dare*.

zur *Beute* *davon* *bringen*, *ut* *spolium* *aufser*, *loco* *præda* *aliquid* *habere*.

*Beute*: *Geld*, *constata* *ex* *venditione* *præda* *pecunia*, *manubie*.

*Ausbeute*, *f.* *præda* *portio*, *quæ* *cuidam* *in* *divisione* *datur*; *Quodlibet* *lucrum* *in* *fofinis*, *in* *piscationibus*, *fructus* *partium* *metallicarum*, *proventus* *metallici*.

Eine *sündige* oder *Ausbeute*: *Zeche*, *sodina* *secunda*, *quæ* *emolumentum* *præbet* *sociis*, *deductis* *expensis*.

*ausbeuten*, *verb.* (2. *Marc. V.* 45. mit *Rauben*, *Plündern* und *Ausbeuten*), *prædas* *facere*.

#### Beutel, m.

*sacculus*, *folliculus*, *loculi*, *orum*, *crumena*, *funda*.

das *Geld* in den *Beutel* *stecken*, *nummos* *in* *loculos* *demittere*, *cogere* *in* *capitas*, *seponere*. die *Rechts* *Arten* von *Beutel* *sind* *meistens* *Tropisch*, und *Vulgar*.

*Geld* im *Beutel* *haben*, *habere* *unde* *aliquid* *fiat*, *sumtus* *dare* *posse*, *divitem* *esse*, *habere* *loculos* *nummis* *plenos*.

den *Beutel* *ziehen* *müssen*, *ad* *sumtus* *sive* *ad* *erogandam* *pecuniam* *cogi*.

aus *seinem* *Beutel* *ziehen*, *suis* *sumtibus* *vivere*.

ein *löcheriger* *Beutel*, *loculi* *pertusi*.

einen *löcherigen* *Beutel* *haben*, *prodigium* *esse* *avis*, *semper* *habere* *deficientem* *crumenam*.

einen *den* *Beutel* *legen*, *exenterare* *alicui*, *marfupium*.

sich *nach* *seinem* *Beutel* *richten*, *pro* *re* *sua* *sumtus* *facere*.

Ein *Beutelein*, *n.* *locellus*.

Ein *Beutler*, *qui* *crumenas* *facit* & *divendit*; *Sicculorum* *opifex*, *confector* *loculorum*; *Zonarius*. Ein *Beutel*: *Macher*.

*Beutel*: *Schneider*, *Crumenifeca*, *sektor* *Zonarius*, *manticularius*, *Βαλντιστόμας*. Ein *Ergebube*.

*Beutel*: *Fisch*, *zanipifeis* (ob *Zone* *similitudinem*). Ein *dünner* *schmahler* *Fisch*.

*ausbeuteln*, *vulg.* *pecuniam* *e* *marfupio* *promere*, *multum* *pecunie* *impendere*.

*Beutel* *heiße* *auch* *hiemalen* *das* *crarium* *publicum*.

*Beutel*: *Herr*, *quæstor* *Senatus*. (f. *Seckel*, *Seckel*: *Meister*, als *zu* *Braunschweig*, T. III. *Script. Brunsw.* p. 457. Item im *Hallischen* *Salzw. Hondorf.* p. 119.

*Beutel*: *Lehen*, ist so viel als *Zins*: *Lehen*, *feudum* *hinc*.

*Beutel*: *Recht*, *Knipschild* von *Rechts*: *Städten*, lib. III. c. 57. fol. 1012. b. Ein *Abt* zu *Eren*: *Wissenburg* *prædixte* von *Frauen* die vor ihren *Männern* *gestorben*, das *Haupt*: *Recht*, *bestglichen* den *Haupt*: *Zins*, und *wo* *der* *nicht* *entrichtet* *worden*, das *Beutel*: *Recht*. So *him* *aber* 1513. *aberkant* *worden*.

*Holz*: *Beutel*, f. *Bogen*.

*Floh*: *Beutel*, f. *Floh*.

*Geld*: *Beutel*, *Hoden*: *Beutel*, *Judas*: *Beutel*, *Klingel*: *Beutel*, *Neel*: *Beutel*. f. bey ihren *Anfangs*: *Wörtern*.

*Rind*: *Beutel*, f. *Widich*.

*Beutel* *ohne* *Nah*, f. *Beutel*: *Recht*, *census* *viduz* *denuo* *nubentis*.

*Beutel*, in der *Mühle*, *excussorium* *farinarium*, *incerniculum*.

*Beutel*: *Geld*, *pretium* *pro* *usu* *incerniculi*.

*Beutel*: *Kasten*, *arca* *pollinaria*, in qua *incerniculum* *moverur*.

*Beutel*: *Loch*, *orificium* *incerniculi*.

*Beutel*: *Welle*, *cylindrus* *quo* *incerniculum* *moverur*.

*Beutel*: *Tuch*, *pannus* *sive* *tela* *e* *quæ* *incerniculum* *consuntur*.

*Beutel*: *Sieb*, *cribrum* *farinarium*.

*beuteln*, *incernere*, *pollinem* *purgare*, *excurre*, *cribrare*.

*ausbeuteln*, *excutere* *farinam* *ex* *incerniculo*. Item *pecuniam* *erogare*, *crumenam* *erogando* *evacuare*.

*durchbeuteln*, *cribrare* *per* *incerniculum*.

*erbeuteln*. *Seetler* in *Annal. Helv.* p. 390. So *daß* *die* *Freitige* *Sache* *sich* *auf* *en* *zu* *Leßanna* *angestellten* *Tag* *ganß* *wahl* *erbeutelt*, *da* *kamen* *die* *Schied*: *Befanden* *zu* *samen*, *sie* *mochten* *aber* *nach* *zu* *dieser* *Zeit* *zu* *endlicher* *Abfassung* *fürgefahrter* *Unrichtigkeiten* *nicht* *gelangen*.

Das *Ortschische* *Baden*, und *Badarier* *scheint* *das* *Ursprungs* *Wort* *zu* *seyn*. Die *Lantaras* *barbara* *hat* *buletare*, *farinam* *incernere*, *cribro* *seccare*, *bukellus* *cribrum* *quo* *excernitur* *farina*, *buletellum*, *cribrum*, *bukellati* *farina*, *ausgebeutelt* *Neel*: *Davon* *haben* *die* *Fransosen* *beluter*, *oder* *bluter*, *und* *bluteau*. Die *Engelt* *to* *boult*, *cribrare*. Und *Deutsch* *Beutel*.

Man *sagt* *von* *einem* *den* *man* *von* *Geld* *ent* *blüßet*, *vulg.* *Er* *ist* *ausgebeutelt*, *welches* *übel* *geredet*. *Dann* *er* *ist* *selbst* *nicht* *aus* *dem* *Beutel* *gefallen*, *sondern* *sein* *Geld*. *Er* *hat* *all* *sein* *Geld* *ausgebeutelt*, *evacuavit* *crumenam*, *ist* *des* *set* *geredet*.

*Beutel*: *Stand*, f. *unter* *Butte*.

*beuten*, *v.* *wofür* *man* *braucht*.

*erbeuten*, *prædando* *colligere*, *prædari*, *facere*, *oder* *capere*, *agere* *prædam*, *luctari*.

*erbeutet*, *prædatus*.

das *Beuten*, *prædatio*, *dispolitio*.

*Beuter*, f. *Freibeuter*.

*Beute*, für *Ausbeute*.

*beuten*, *vor* *Alters* *als* *Beute* *oder* *Theil* *nach* *men*, *antheil*. T. 2. *Scriptor. Sax. Menckni* col. 2064. Der *König* *in* *Ungern* *schiedte* *dem* *Land*: *Grafen* *in* *Thüringen* *viel* *Pferde*, *die* *theilte* *er* *seinen* *Hof*: *Leuten* *aus*, *davon* *spricht* *der* *Auctor* *des* *Lebens* *der* *H. Elisabeth*.

Da *beuten* *se* *Pferde* *als* *ihnen* *was* *eben*, (*equis* *præmian*)

Da *ine* *seiblichen* *waren* *gegeben*, *Von* *dem* *König* *und* *seinen* *Antleuten*.

Da *hubsich* *ein* *fröhliches* *beuten*, *Land*: *Graf* *Ludwig* *ein* *Beute*: *Meister* *was*.

In *dem* *Lüneburgischen* *Salzw. d.*

In *die* *Beute* *kommen*, *in* *partitionem* & *perceptionem* *proventus* *salarii* *venire*.

*Beute*: *Meister*, *der* *die* *Theile* *antheil*, *distributor* *proventus*.

Von *braten* *ist* *im* *Italiänischen* *übrig*, *buto*, *no*. *Gall. butin*, *præda*. Es *scheint* *daher* *daß* *man* *vor* *Alters* *gesagt* *beuten* *für* *Beute*, *spolium*.

Das *Verbum* *hat* *im* *Fransösischen* *buto*, *ner*.

#### Beuten,

*tauschen*, *permutare*. *Nieder*: *S.* *buten*. T. III. *Script. Brunsw.* p. 326. *Holländ.* *bueten*. *Apherdian* in *tyrocinio* p. 163. *hat* *dieses* *Verbum*.

Das *Kleid* *mit* *einem* *beuten* (*verwechseln*).

*Auch* *ist* *es* *in* *der* *Urischen* *Rechts*: *Ordnung*. cap. 101.

*Etwas* *für* *das* *andere* *verbeuten* (*vertauschen*). *Apherdian*. *ibid*.

*Er*: *Beuten*, *wann* *einer* *mit* *des* *andern* *Erbs* *Stücke* *umtauscht*, *in* *der* *Urischen* *Rechts*: *Ordnung*.

*umbeuten*, *Nieder*: *S.* *umtauschen*, *eben* *so* *was* *gutes* *dafür* *geben*, *permutare*.

*Umbeutungen*, *permutatio*, *Rech*: *mayer* *Braunschweig*.







## Biber, m.

Ein vierfüßiges langes und kurzfüßiges Wasserthier, so auch auf dem Land leben kan, s. b. Calfor.

Die Biberin. Fleming im Teutschen Jäger. p. 113. Fibriscamina.

Bibern, Biberadj. vom Biber, fibrinus.

Mägen mit Bibern-Har-Schlägen. Preuss. Land-Ordn. 1777. fol. 53. b. eine Tracht der Weiber, mitz fibrinis pellibus ornata.

Biber-Bau, m. spelunca castoris; Nidus fibri.

Biber-Ball, n. testis fibri; Castoreum.

Biber-Bail-Öl, oleum Castorei.

Biber-Fell, n. pellis fibri, exuviz castoris.

Biber-Herr, n. axungia Castoris.

Biber-Haar, n. pilus fibrinus.

Biber-härne Strümpfe, tibialia e pilis castoris.

Biber-Jodlein, ein Kraut, Chelidonium minus.

Biber-Gund, m. Canis ad venationem fibrorum.

Biber-Hut, Castor-Hut, m. pileus e pilis fibrinis.

Biber-Klee, m. trifolium palustre, Limonium pratense.

Biber-Kraut, Centaureon minus.

Biber-Reg, n. rete ad capiendos fibros. Fleming Teutscher Jäger, p. 231.

Biber-Schwanz, cauda fibri.

It. die gemeinen platten Dach-Ziegel, die als Schuppen übereinander liegen, regulare.

Biber-Wurz, f. Aristolochia.

Biber-Zähne, pl. dentes Castorei.

Des Biber-Hundes, wird in Legg. Bojorum tit. 19. §. 4. gedacht Biberhant.

Die Adjektiv Latino-Barbara sind. Beverinus, Bebrinus, Bevarius, Beverarius. Beverarius, heißt beim Hincmar der Biber-Jäger.

Der Name Biber, (weil dieses Thier auch canis Ponticus heißt) ist von der Pontischen Sprach, zu den Europäern gekommen.

Sie haben aber alle das B initiale behalten. Plinius, selbst hat Biber, Claudian. Bebrus, daher Ital. bevero. Gall. bievre. Hesp. befro. Slavonice, bobor. Dittmarus l. 6. p. 65. Fixerunt sentoria juxta animum qui Bobor dicitur Slavonice, castor Latine. Anglo-Sax. Bifer.

Biber-Bail, Biber-Nier, castorium, oder Prim-Burz, Vet. Vocab. 1482.

## Bibliothek, f. f.

f. Buch, bibliotheca, Bücher-Worrath, Item Bücher-Kammer.

Bibliothecarius, custos Bibliothecae.

Bicke-Beer, heißen bey einigen die Schwarze Beer, oder schwarze Bismg. myrrall. oder vaccinia. f. Bock, bique, eine Ziege.

## Bickel, m.

instrumentum ferreum unico dente, cuneus manubriatus, rostrum ferreum fossorum, sive ligo rostratus murariorum.

Bicke, f. im Nider-Sächs. T. III. Script. Brunsw. Mergelgieren, (Margeleisen) und Bickel. p. 533. n. 24. Im Salzburgerischen Salz-Weil, heißt eine Dicke, womit man die Weisse ausbricht. Frisch. Var. Trautn. p. 272.

Es kommt vom alten Beck, wovon Sueton. in Vitellio c. 18. Antonio Primo Tolosa nato cognomen in pueritia Becco fuerat, quod valet rostrum. (es setzt Suetonius dazu Gallinaceum, welches nicht nöthig,) von diesem becco ist übrig, das Gallicum bec, ein Schnabel. Niederländisch. Beck. Wann es von Menschen gebraucht wird, ist es Bacle, der Lateiner bucca. Ital. bocca. Die Franzosen haben noch viel Werkzeuge denen sie den Namen von bec geben, wegen einer

Gleichheit mit den Schnäbeln, wenn sie aber dieses Instrument ausdrücken wollen, heißen sie es beche. Lat. barb. becca, ligo. Holl. Bicke, dens, uncus, ligo. Item pica, picca. Gall. pic, undens ligo.

Bickartelein, Dapp. in Lex. ein kleines Röcklein, mannullus. Bickerteile, ein jung Röckle. Pistor. in Lex. vielleicht vom Spielen und Springen, f. Bickeln oder Bickeln laufen, im Holländisch. de tranen bickelden hem upem ooghen. Ein Alexper.

Bickel-Gaube, f. Becken.

Bickel, vanga, oder Stein-Bickel, oder Stein-Achse, oder Echer. Vet. Vocab. 1482.

Bickel-Meister, Stumpf. Chron. fol. 693. a. Er war ein rechter Pfläner, und Bickel-Meister, der Widertauerischen Sect. f. bauen. Schwedisch Bygge-Meister, Bau-Meister.

## Bicken, v.

rostro tundere, rostrare, rostro fodere.

Bicker, ist in den Compositis Auf-Bicker, graculus glandularius.

Baum-Bicker, picus.

Stein-Bicker, cinclus, curruez species.

aufbicken, rostro solvere, frangere.

ansbicken, rostro evacuare, nucleum rostro eruiere.

bicken, die Haut mit dem Schrepf-Eisen öffnen, scarificare. Ruff im Spiegel der Gesundheit. fol. 142. b.

Pickart, heißt bey einigen die Rohr-Dommel, weil sie Menschen und Viehe nach dem Augen bickt. Gesner. p. 216. onocrotalus.

Von bec. Schnabel, Gall. bequer, bequeter. Ital. beccare. Holl. Becken, Angl. to pick with the bill, rostro fodere. Pick-ax, ligonis dens. Gall. un pic. Pick. im Lex. hat aufbicken, exculpere. Es kan auch das Lateinische picus und pica, hieher gezogen werden. f. Bicken, Bicke.

## Bickel,

ein Beinlein, Anckel. Pick. im Lexico talus, taxillus. Bücke, n. idem Pick. astragalus. It. das Beinlein an den Gleichen der Thiere, spondylus.

Bickelein, talus, taxillus. Frischlin. in Nomenclat. p. 558.

Bickelin-Spiel. id. ib.

Im Holländ. ist Bickel, talus.

Bickelken, scrupus, scrupulus.

Bückel-Stein, Würfel von Knochen,

astragalus. Bückelbein, talus.

bickelhart, vulg. adj. für steinhart, durior saxo vel offe.

Bickard, eine Sucht, bubo. Vet. Vocab. 1482.

Bickel, Bickelkor, fordica i. e. forpes. Vet. Vocabul. 1482.

bickeln, heißt vornehmlich und dem Ursprung nach, wie annoch im Holländischen, mit Bickeln spielen, talis ludere. Hernach auch allerley seltzame Art zu spielen, sonderlich im Nider-Teutschen, gelubus & verbis risum movere. f. Bock.

Kayserberg. in Postill hat es auch im Alemannischen Dialect fol. 146. b. mit etwas spielen und bickeln.

Bickel-Fleisch, frisch eingesalznen Fleisch. Ruff im Spiegel der Gesundheit. fol. 48. b. j. Bückel.

Bickel, hat Pistorius in Lexico auch Bücke, von Bua, Bück, von den Knoden der Juncturen der Knochen, (spondyli) woraus die altragali und tal gemacht werden.

Bickel oder Epler, truncanus. Vet. Vocabul. 1482.

## Bieder, adj.

fromm, probus, diß Wort veraltet.

In dem Passion-Gesang: O Mensch, du mein dein Sünde groß, steht dieses Wort nach, im 12. Vers: Den Menschen auch Herodotus sa und achter ihn für bieder.

Biedermann, vir probus, honestus, utilis plur. Bieder-Leute, oder auch (als in Ariens Melitensi Huber p. 34. u. a. m. Bieder-Leute.

Biedermanns-Erb liegt in allen Leuten. Zeldens. des von Eperdingen fol. 3. a. virtuti ubique sua premia, suis honor

Bider-Weib, Teutsche Sprichwörter. fol. 29. a. mulier proba.

Ein vernünftigt Bider-Weib beschreim GDr allein, uxorem probam Deum unum dare potest.

Biedern, verbum, für nutzen. Martkes. Com. i. Scept. Bieder-Leute, die zu biedern und zu gebrauchen, utilis servire.

Bieder-Richter, Schwabenf. c. 63. wann ein Richter die Gerechtigkeit, Weisheit, Standigkeit und Mäßigkeit hat, so ist er ein Bider-Richter.

Biderb, Biderne, fortis, utilis in bello, probus. Stumpf Chron. Helv. fol. 523. a. Ein ritterlicher Berner nahm den Feind den Berner Panzer wieder ab, das sie eroberb hatten, und wurde deswegen hernach benamt der Biderb. Kayserb. Postill. fol. 91. b. Er sind lang fromm und biderb gewesen. In Poem. German. apud Eccard. T. II. col. 1481.

Dar gie (gieng) der Weden Chumich. Der was biderb un frumich.

In Speneriano Cod. Bibl. MS. i. Sm. IV sind ledio! sind bieder, oder stark (stark a Mann! Wurtsen ad ann. 1531. Man wude noch so viel Biederer-Leute finden, die die beherigten. Chron. Vetus (ab ann. 1492) Sax. der bederbe Bischoff. T. III. Script. Brunsw. p. 154. Ein Boder de beteros huzoghinne. Script. Austr. Petz col. 1020. wol 300. bederber Leute.

Ein Biderbmann. Kayserb. Post. fol. 109. b. It. Steutler Annal. Helv. P. I. p. 495.

Bederbheit, probitas, fortitudo, virtus Chron. Hagen apud Petz Script. Austr. col. 1024. Sie sollten mehr den unüberwindenen, und in aller Bederbheit ein lautern Mann, Herr Rudolph von Habsburg.

Chron. Vetus ab ann. 1229. Bederbheit, für Lichtigkeit, Dayferkeit. f. 38. In Keronis Gloss. biderbidos, utilis. Biderbheit, hnd. Willeram p. 24.

Biderkeit, indolis. Vet. Vocabul. 1481.

Biderbheit, ib.

Bederbe, Nutzen, utilitas. Sachsen. Spieg. Land-Recht. 1. 23. to sineme Bederbe, in seinem oder desselben Nutzen. Usus, piden bi. Kero. utilis, biderbi. id.

bederben, nutzen, gebrauchen, uti Jerofim MS. Was molle si di cleidit verderbin. Ir mugit si bay bederbin.

Kero in Gloss. expedit, piderbit, expedire. piderban.

unbederbe, inutilis.

Alfus das Wort Erbe, ist worden unbederbe. Jerofim.

Keron. Gloss. inutilis, unbederbet. unpiderplih, instructus. Gloss. Monseuse p. 387. f.

biderblich, freundlich, Vet. Vocab. 1482.

Im Niderf. wird bederbe annoch im Reden gebraucht, für zierlich, artig: Es ist bederbe gemacht, recht bederbe gemacht: Ein bederbe Bild. bederbe gehen; Siemar so bederbe. Albertus in Lex. bedermen, veltis e lama innoque contexta.

Das e wird in bederbe bisweilen vertiegt, oder aus (e) in der Mitte (o) gemacht. Im Ruano Altzellerischer Beschreib. P. VIII. p. 111. fromme bedorweLuthe. In andern Gebuht. Bricen dieser Art steht biderbe, pag. 113. a. l. mugt bedrehte Lütche nicht bedreute (betraute) sondern bederwert.



bedenke geteilt werden. In den Oestrichen  
Bergbeigen T. III. Script. Brunsw. p. 546. n.  
145. de berch bedarwen, (die besten und feins-  
ten Bergleute, fossorum optimi, rei metallicae  
prudentiores.

bederblich für bederbe oder bederblich (adv.)  
jählich, artig. Sie will es so bederblich ma-  
chen; Sie geht's bederblich.

Edwird von Leuten und andern Dingen ge-  
hast, als T. III. Script. Brunsw. p. 546. n. 149.  
bederter Etude oder ein Leuten, de rebus ubi  
bas convenire. Ofr. IV. c. 26. themo unbider  
im walde, inutili sylva.

Schiter. Gloss. p. 61. übersetzt die Wort des  
Ofr. I. 18. 58.

Nun liget uns umbierherbi  
Thay unser Adal erbi.  
Nunc jacet nobis ignobile  
Illud nostrum alode nobile.  
Nun vielmehe heißen:  
Nunc jacet nobis inutile.

Das Stamm: Wort ist derb, f. derb. Holl.  
del. solidus. Das Gegentheil ist verderben.

### Widem, m.

ist in dem Composito Erdbidem, (terra mor-  
tus.) im Gebrauch, wofür man jetzt gewöhnlich  
her sagt, Erdbiden. Tschudi hat es im maseul.  
der Erdbiden. p. 7.

\* Widmang, steht in einer Übersetzung der  
Walm, so Anno 1494. gedruckt, Psalm. II. cum  
memore, mit Widmang.

\* Wiere, u. Im Ofr. II. 18. 40. mensa.  
\* Geredbiete, Gottes Tisch, der Tisch des  
Herren, Altare.  
In Du Fresne Gloss. beudum, beodum, mensa.  
\* Wier-Kraut. Vetus Vocab. 1482. Wier-  
kraut, centaureum. Fieber-Kraut, f.  
Wier.

### Wiegen, v.

s. z. Pres. du biegest, er bieget, (valges du  
buegst, er buegt) Imperf. Ich bog. Prät. ich  
hab gebogen, flektete.

S. Bogen, bögen, Bögen, Bug, Bugel,  
Bügel, bucken, Bueckel.

auf die Seite biegen, obliquare.  
krumm biegen, curvare; In Bogen biegen,  
arcuare, arcuare.

sich biegen, incurvescere.  
sich biegen, wegen der Schwere, so darauf  
sitzt, pandare, onercedere.

biegen, ist bey einigen in der Grammatik  
so viel, als declinare in obliquos casus.  
mit Gewalt biegen und drehen, torquere.

die Knie biegen, genua flectere.  
den Hals einem biegen, für, zum Gehorsam  
bringen, collum, ut ferocis equi, retorquere,  
coercere, domare.

gebogen, als eine Angel, als Vock's Hörner,  
als ein Adler-Schnabel, aduncus.

als ein Fluß oder Bach krumm her-  
zu fließt, obliquatus.

als ein Schwan-Hals, Kameel-Bu-  
del, repandus.

gebogen, als der zunehmende Mond, oder  
ein Hügel ins Land, sinuatus.

gebogen, als ein Bogen, arcuatus; als ein  
Gebirg.

Die Biegung, flexio, flexus, curvatura.  
Gebüge. Gold. Onomast. col. 286. f. Bug.

Bügel. Cronspert von Bri. go. Nink. fol. 86. a  
man soll in einer Festung genugsame heimlich  
de Genuß haben, und nicht gestatten, einen  
Waff hin und wieder in die Bügel zu machen,  
regulus.

beugam, flexilis; flexibilis; lentus; curva  
fili.

unbiegsam, inflexibilis.  
biegig, oder biezig, flexibilis. Nym. Spieg.

der Gesundheit. fol. 64. b. Das Eisen wird vom  
Feuer erweichet und biezig.

Biege, an der Wein-Kelter. In den Wirten-  
bergs. Statutis tit. 86. sub initium: wegen  
Verförmung der Wein-Kelter. Daß unter an-  
dern die Leit-Säule gegen der Spindel und  
und dann beiseits vom Hütel (Beite oder Un-  
tertheil der Kelter) mit angeschiffen und  
eingesetzten Biegen verbieget werde, damit das  
Biech (Kelter-Beite) nach der Fierling (die  
vier Seiten-Hölzer) sich desto weniger ver-  
schieben und verschleiffen mögen.

abbiegen, deflectendo separare; detorquere.  
ausbiegen, flectendo vel curvando gibbo-  
sum facere.

ausgebogen, gibbosus; curvatus.  
einbiegen, inclinare curvare inflectendo; in-  
torquere.

eingebogen, inflexus; incurvus.  
herabbiegen, deflectere; detorquere; ad ter-  
ram versus declinare.

hin und her biegen, in utramque partem  
sepius flectere; flexionem iterare.

herum biegen, um etwas, contorquere, cir-  
cumflectere.

hinaus biegen, flectere versus exteriora.  
hinter sich biegen, junctis biegen, resupi-  
nare, in dorsum flectere, retorquere, recur-  
vare; hinter sich gebogene oder gekrümm-  
mete Hörner, in dorsum adunca cornua.

niederbiegen, flectendo deprimere.  
verbiegen, flectendo deformare; torquen-  
do luxare; distorquere.

verbiegen, f. Biege an der Wein-Kelter.  
vorbiegen, antevertere alicui rei; praevenire  
alicui deflectendo a via.

das Vorbiegen, anteverto.  
umbiegen, reflectere, in aliud latus, curvare,  
uncini more incurvare, aduncum facere.

verbiegen, flectendo disperdere.  
zubleigen, flectendo, curvando claudere.

zusammen biegen, complicare, contorquere.

Biegen kommt mit dem Lat. (pago-) pango  
überein, und dem alten Griechischen πᾶγω,  
dafür πᾶγνυμι, und πᾶγνυμι gebräuchlich  
werden. Es hat diese Hebereinfunft auch No-  
kerus in Psalm. LXXIX. 12. angezeigt: So man  
alte reba ringet, unde man sie biegender in dia  
Erda bedarbet, so heissen sie propagines (ferre  
piega) a porro pangendo (i. pagando). Das  
Wort ringet erklärt Schitt. in Gloss. mit fängt,  
accipit; aber es kan auch für mindet (welches  
man winnet ausgesprochen) stehen, dann solche  
alte Etöcke werden links und rechts hingebogen  
(contorquentur) damit sie in gehöriger Weite  
die leeren Plätze füllen.

Angl. to bowe. Ital. piegare. Holl. buy-  
gen

verbiegen, in Turniren. Gold. Reichs-Sag, P.  
II. p. 128.

Es sind bey drey Pferde verbüget und schad-  
haft worden.

### Bvg oder Beig, m.

Pictor. im Lex. Pyra, rogos, ein Scheiter-  
Bvg, ist veraltet.

Wursteisen Vapler Chron. ad ann. 1559.  
p. 635. Man hat alles auf dem Riche-Platz auf  
ein Holz-Beigen gesetzt, und zumahl ver-  
brennt.

biegen, Holz in Klaftee oder Hauffen setzen,  
rogos struere.

aufbiegen, Pict. congerere ligna, constru-  
ere.

Im Ital. ist bica ein Hauffen, als Heu, u. d. g.  
ubicare (das Hen) in Hauffen setzen.

Bichter, ein Salz-Waß, scheint ein gehäuftes  
Waß zu seyn. Stettler in der Nuchland.  
Chron. ad ann. 1765. Im Bernischen zu  
Aelen ist ein Salzwerk in den Grund kommen  
mit vier Aeßeln, davon der erste jodisch Bichter

oder Waß, der andere 20. der vierde 21. Bi-  
cher wohlgemessenes und trockenes Salz  
ausgab. Lat. barb. bichetus, mensura grano-  
rum apud Burgundos.

Sonst ist auch pogetum, colliculus im Da Fre-  
sne. Und Tom. I. Script. Brunsw. p. 761. hat der  
Bischoff von Hildesheim gewisse Einkünften in  
Salina Guter gekauft, so man Hof-Pennige ge-  
heissen, das gehört aber vielleicht zu Buch, f.  
Buch, Buch-Pfennige. Im Französischen ist  
abouquer du sel, nach der Erklärung Menagis,  
neues Salz auf das alte häuffen.

Pictor. im Lexico Bvggen, ein Bvg machen, syl-  
vas erigere.

### \* Bage,

ober Baga, hieß vor Alters ein Ring, davon ist  
das Französische bague, von biegen, f. biegen,  
Bogen u.

Baen, bahen, f. Du Fresne. torques bacu,  
annuli catenarum.

Bagge, (beym Schottelio) gemma, (nem-  
lich im Ring.)

Baga, ein Sinus am Meer. Davon ist Holländis.  
das Wort Bage, sinus maris, und weil solche  
sinus den Schiffenden bequem, heißt es auch  
statio navium. f. Bane.

Weil man das Meer-Salz an solchen Baga-  
en sammlet, und vom Wasser sondert, heißt  
solches Salz Baeye: Sout, Bage-Salz, vulg.  
Bayer-Salz, sal marinus.

Baga, ein Kreis, eine Gegend eines Lands, ein  
Bezirk, district, tractus.

Die Lateiner haben pagus daraus gemacht,  
wofür die neuere Eintheilung Deutschlands,  
Kreise (circulos) hat, pagus aber, ist dem Bo-  
jard und der Mark eines Dorffes geblieben.

\* Baga, in Fragen und Antworten, heißt бага,  
beym Ofr. ambages. Umschweif, da man  
nicht gerad zu die Wahrheit sagen will, son-  
dern Ausflucht sucht, gleichsam im Bogen  
geht, sich biegt und dreht, circuitio, verbo-  
rum anfractus, tergiversatio. Ofr. II.  
6. 11.

Thay er gisgang in бага,

Thera Gotes fraga.

(Quod circuitioe uteretur  
ad Dei interrogationem.)

Ofr. I. 1. 5. ana бага, sine circuitioe gerad  
zu, ohne viel Umstände zu machen.

Bagen, verb. longis anfractibus circumire, cap-  
tiose aliquem aggredi ut interrogationibus  
fallacibus capiatur, mit Umschweif an einen  
kommen, f. in Schiters Gloss. die Exempel aus  
dem Ofr. da das Wort hantare nicht zu-  
länglich ist, es zu übersetzen.

Wann daher in Joh. Georg. Eccardi Catechesi  
theotica p. 125. das Wort бага zu Contentio-  
nes gesetzt ist, so find es weitzläufige Rechts-Hän-  
del, den andern zu hintergehen, und im Bogen  
herum zu führen: also auch wenn paga beym  
Wort Lis steht.

Bvg Baga, in des Du Fresne Glossario steht,  
aus dem Monastico Anglico eines Decani Lei-  
chefeldensis: Ducentas marcas pecuniae in qua-  
dam Baga de Walthei, in quadam cista, nominata  
Cista gratie duximus reponendas. Et deinde:  
Mutuum hujusmodi de bonis Ecclesiae commu-  
nibus Bage prodicte realiter restituat. Da  
meint Du Fresne; Baga bedeute eine Kiste oder  
Cofre, Schiter aber im Gloss. p. 72. b. sagt Baga  
sey, daselbst ein gewisser Land-Bezirk, von  
Walthei.

\* Biel-Weissen, heißen in Schlesien die Zauber-  
er und Hexen, von einem Bach, der durch  
die Stadt Risse fließt, in welcher man viel  
starke Executionen wider die Hexen gehal-  
ten, f. bel. (weiß) Slavonice bielo.

### Bien, n.

Biene, f. plur. die Biene, apis.

die Biene sehen Brut, apes forficant, frigen Wachs an, fingunt favos.  
die Biene summen, bombilant.  
tragen Honig ein, mellificant.  
fliegen auf den Bäumen, und Blüten herum, flores ad mel conficiendum carpunt.  
den Bienen klingen, examen apum tinnitu retinere.

ein Biener, apiarius, ist so viel als Biedler.  
ein Bienelein, apicula.

Bienen: Bau, m. opus apum.

Bienen: Brod, ist dichter als Honig, ist aber auch in ihren Zellen, succus spissior in alveari.

Bienen: Brut, f. fetus apum.

Bienen: Salter, eine Art Honig: Motten, in den Stößen, vermis alvearium.

Bien: Fraß, f. Bien: Specht.

Bien: Garten, m. hortus in quo alvearia ponuntur, & in *Veteri Vocabulario* 1482. Lat. barb. apicio, apiphorium, apisterium, apiarium.

Bienen: Haube, f. Bienen: Kappe.

Bien: Haus, n. apiarium, darinnen die Stöcke sind.

Bienen: Häuflein, cellula favi, darinnen das Honig ist.

Bien: Kappen, f. velamen cum reticulo quod capiti imponitur, quando apum punctura timenda sunt.

Bienen: König, m. Weisel, Rex vel potius regina & mater apum.

Bien: Krauchheit, f. morbus apum, als operis morbus, quem cleron vocant quando favos non explent, und wann die Jungen sterben, blaspignonia.

Bien: Korb, m. alveus juncus vel stramineus, alveare, von Weiden, Binsen oder Stroh geflochten.

Bien: Kraut, n. oder Melissen, meliphylion, melissophyllum, apialtrum.

Bien: Künste, f. artes in alendis & conservandis apibus.

Bien: Kreiß, m. Districtus apiariorum publicorum, f. Zeidel. Tractus fundorum apiariorum. In *Caroli IV. Zeidler: Ordnung Anno 1350. f. 14 im Nürnberger Wald.*

Bienen: Mann, apiarius, mellarius.

Bienen: Pulver, Bien: Aepel dieselben gesund zu machen, pulvis ad sanandas apes.

Bien: Saug, nennen einige Lexica ein Kraut, so cerintha heiße, davon *Plin. 21. 16.* quasi herba cuius succum apes exsugunt.

Bien: Saug, calea, herba quaedam. *Vetus Voc. 1482. apigeo.*

Bienen: Specht, m. Brän: Specht, merops, apialter, apialtra, Bienen: Fraß, Bienen: Wolf.

Bienen: Stachel, m. aculeus apis.

Bienen: Stand, m. locus, in quo plures alvei stant.

Bienen: Stich, m. apum punctura, qua homines laedunt.

Bien: Schwarm, m. examen apum.  
der Schwarm so sich an etwas angehängt, uva.

Bien: Stock, m. alveus, alveare.

Bienen: Vater, custos apum, apiarius, alveorum curator.

Bien: Wald, m. f. Zeidel, sylva, in qua aluntur apes sylvestres.

Bien: Wärter, apiarius, custos apum, apum curator.

Bien: Weisel, m. Regina apum, Duxtria examinis.

Bien: Würm, m. tinea in alvearibus, apibus noxia.

Bien: Zehend, m. decima apum.

Bien: Zelle, f. cellula sexangularis.

Bien: Zucht, f. res apiaria, apum custodia, alvearium cura.

Garten: Biene, apes hortenses, domestice.

Wald: Biene, apes sylvarum incolæ.

Wilde Biene, apes sylvestres (f. Weisen,

Zeidel.) Baum: Biene.

Jungfer: Biene, examinis primum examen.

Kaub: Biene, apes fures, prædatrices.

Riß: Biene, musca, formam apis habens, ad fimetorum colluviem sedens.

die Zucht: Biene, regina apium.

Bie, hat man vor diesem gesagt, mit aufgelassenen, oder durch die Nase ausgesprochenen Buchstaben (n) Bimalt in Elß, für Bienwald. *T. I. Script. Bransw. p. 270.* scheint daher die mit apis, ape. über ein zu kommen, denn man hat oft die ersten Silben von den fremden Wörtern weggelassen, als, Spitel für hospitale; Pflaster für emplastrum.

Ang. bee. apis.

ein Bien: Wald, (f. Zeidel) hieß in *Latin. med. avi, merica apum.*

Begen: Kraut, apiastellum (f. Bien: Kraut) *Vetus Vocab. 1482.*

Man hat auch Bin geschrieben, *Vetus Vocabularium Anno 1482.* Bin: Stock machen, hß: lern, alveare.

Bienst, *Pictorii Lex. Colostrum.* oder Colostra, die erste Milch nach der Geburt. *Holl. Bieft, Beest. f. auch Briesch, Briesch. Item Bieft.*

### Bier, n.

cerevisia.

Bier brauen, cerevisiam coquere.

Bier schenken, cerevisiam parvis mensuris vendere.

Bier und Brod, cerevisia & panis; tenuis, vilior victus, cibus & potus parcius, moderatior.

im Bier liegen, *Preuß. Lands: Ordnung, fol. 37. b.* cerevisiæ potui deditum esse; In taberna die nocteque esse.

bierhaffte, adj. cerevisiarius, als bierhaffter Geschmack, sapor cerevisiarius.

Bier: Band, vulg. Taberna, ubi viliores homines potant cerevisiam, & clamant.

Bier: Bann, f. *Da Fresas Gloss. Vestigal de cerevisia vendenda.*

Bier: Brauer, cerevisiæ coctor; Zythopepta.

Bier: Bruder, vulg. bibax, cerevisiæ potui deditus, tabernas frequentans.

Bier: Eige, m. qui jus braxandi inter cives habet, civis braxator, vulg.

Bier: Eßig, acrum & cerevisia.

Bier: Faß, dolium ad servandam cerevisiam.

Bier: Fächt, m. spuma cerevisiæ.

Bier: Geld, n. pecunia quæ ad cerevisiæ potum datur, vilior summa, pauci nummi, merces pro viliori officio. *Trind: Geld, nummi bibales famulis vel operariis præter pactam mercedem dari.*

Bier: Geld, für Bier: Zirst, Bier: Steuer, *Schepling. Constit. March. P. IV. tit. XIII. Tributum de coquenda & vendenda cerevisia.*

Bier: Glas, vitrum e quo cerevisia bibitur.

Bier: Haus, n. locus vel domus ubi cerevisia venditur.

Bier: Hefen, pl. feces cerevisiæ. Item, fermentum ad cerevisiam perficiendam.

Bier: Kold, f. Byrole.

Bier: Kanne, f. cantharus ad potandam cerevisiam.

Bier: Keller, m. cella in qua cerevisia venditur & potatur.

Bier: Krug, m. urceus e quo cerevisia potatur.

Bier: Limmel, vulg. homo cerevisiæ nimio potui deditus.

Bier: Mäste, f. Bier: Kaste: Schale, panis in cerevisia intritus.

Bier: Meile, f. ein District einer Stadt, wo sonst niemand Bier verkaufen darf, milliæ circa oppidum in quo nemo jus vendendi cerevisiam publice habet.

Bier: Muf, eine Art dicker Bier: Suppen, f. Bier: Suppe.

Bier: Suppe, im Niderf. so viel als Bier: Kanne, was man auf die Hand giebt. *Wier: Geld. III. Script. Bransw. p. 549. u. 177. Weif: man den andern so arbede wint, unde ome sinen weif: copp darup gift, de man mo ome arbede den un jenen (Bienen) ic.)*

Bier: Nahrung, f. questus e vendenda cerevisia.

Bier: Probe, Collegium ad examinandam cerevisiæ bonitatem constitutum. Item, ein Instrument wodurch man das Bier probirt, ob nicht zu viel Wasser darinnen.

Bier: Recht, f. Bier: Steuer.

Bier: Ruthe, f. pertica in qua signum, ob cerevisiam venalem suspenditur.

Bier: Schand, m. jus vendendi publice cerevisiam minoribus mensuris; Venditio cerevisiæ & questus e venditio hoc modo cerevisia.

Bier: Schand: Berechtigtheit einer Stadt, so viel als Bier: Meile. It. jus vendendi cerevisiam, exclusis aliis.

Bier: Schicht, wann ein Berg: Knapp seine Schicht versäumt, und hernach die Woche vollends aufstehen muß, cessatio a labore computationis gratia.

Bier: Schröter, palangarius.

Bier: Sieb, n. cribrum ad percolandam cerevisiam. In der *Sächs. Siebmacher: Taxe. Frisch. var. Tract. p. 252.* für 1. Gersch angeführt.

Wann es aber von Haaren, für 5. bis 6. G.

Bier: Steuer, f. accisa de cerevisia. *Befeld. T. 2. contin. p. 103. collecta cerevisiaria.*

Bier: Suppe, f. iusculum & cerevisia.

Bier: Suppe, f. convivium post infantis baptismum. *Carpor. in defn. Constit. L. 1. tit. 7.*

den Küßer auch zur Bier: Suppe einladen. *It. T. II. Script. Sax. Menkeni, als 1. Küßer und Pfarrer von einer Bier: Suppe nach Hause giengen.*

Bier: Wisch, f. Bier: Zeichen.

Bier: Zech, f. compositio in taberna cerevisiaria.

Bier: Ziese, f. Ziese. *Colerus im Gaus: Buch 2. 15.* hat Bier: Zeist.

Bier: Zeichen, n. signum venalis cerevisiæ.

Bier: Zwang, f. Bier: Meile, jus excludendi alios qui intra milliæ circum aliquod oppidum cerevisiam vendere volunt, jus prohibendi cerevisiarium.

Braun: Bier, cerevisia ex hordeo tosto.

Buttel: Bier, cerevisia in lagenis vitreis inclusa.

Dorf: Bier, cerevisia quam rustici in pagis in caldariis minoribus coquunt.

Doppel: Bier, cerevisia dupli.

Halb: Bier, cerevisia mediæ pretii, minoris pinguedinis.

Lisch: Bier, cerevisia secundaria.

Haus: Bier, cerevisia pro familia cocta.

Kindel: Bier, convivium post baptismum infantis.

Kräuter: Bier, cerevisia herbis infusa.

Kufen: Bier, cerevisia fortior in magnis dolis servata.

Kerzen: Bier, cerevisia in Martio cocta.

Lager: Bier, cerevisia fortior, ut facilius & diutius conservetur.

Mittel: Bier, cerevisia mediocri bonitatis.

Stadt: Bier, cerevisia communis in urbe cocta.

Weiß: Bier, cerevisia flava.

Weizen: Bier, cerevisia e tritico.

Wermuth: Bier, cerevisia absinthio infusa.

Das Bleich: oder Brillen: Bier, Antipsycho, de civitat. Imperial. l. 3. c. 32. n. 32.

Bier, von *Βεῦτος* oder *Βεῦτορ*, portio genus ex hordeo, f. *Erstath. liad. A. p. 819.*

edit. *Bef. (f. brauen von Βεῦτορ) mit Wersewung*

des f. ist Pyrene daraus worden. *Gesner. in Mithridate fol. 26.* sagt: Pyrene Romani Scripro

res Gallicum vocabulum dixerunt, combustum potum ex hordeo.

Bier: Cope, im Niderf. so viel als Bier: Kanne, was man auf die Hand giebt. *Wier: Geld. III. Script. Bransw. p. 549. u. 177. Weif: man den andern so arbede wint, unde ome sinen weif: copp darup gift, de man mo ome arbede den un jenen (Bienen) ic.)*



Bierling, f. Bären, tragen.  
 Bieren, f. bissen, übular.  
 Bierwind, f. bissen.  
 Bieren, Niederdeutsch. für Binsen, junci.  
 Bierschöpf, bera. *Vetus Vocab.* 1482.  
 f. Biete.

## Biesem, m.

Moschus, muscus, oder Biesam.  
 Biesem-Rüchse, f. theca moschi.  
 Biesem-Thier, n. capreolus moschi, so den  
 Biesam in sich hat.  
 Biesem-Knospf, m. globulus moschi. It.  
 scorcardus sphaerocephali.  
 Biesem-Nüschlein, postillus e moscho con-  
 fectus.  
 Biesam-Kugeln, id. globuli moschati.  
 Biesam-Strütlein, moschatellina foliis fu-  
 marie bulbosae, moschatella.  
 Biesam-Kraut, Biesam-Pappel.  
 Biesam-Nieren, von Biesam-Ratten, renes  
 muscolocis.  
 Biesam-Scabiesen, scabiosa odore zi-  
 buchi.

Man findet auch Biesum. *Kayserob. Post.*  
*fol. 199.* wohlriechender Biesum.  
 Da Fresne in Gess. hat Biesumum. Und setzt da-  
 zu, incertum quid sit hoc loco bisumum. da in  
 Val. S. Eulogii steht: Unxi pretiosum corpus,  
 multiplicitate pretioso, ac diverso thymiamatum  
 genere, sinimo balsamo, bisamoque commi-  
 tatus. Ist ohne Zweifel nichts anders, als was  
 wir Biesam nennen.

\* Biet, f. Bietst, colostrum. *Apherdian. Tyro-*  
*cin. p. 58.* Biet, dicke Milch nach der Geburt.  
 Biet-Gess. *Monstren. p. 413.* Biet, fermentum.  
 in *Uppil. Geth.*  
 \* Biet-Lauch, *Apherdian. in Tyrocin. p. 82.*  
 ichanopodium.

Biet, colostrum. *Vet. Vocab. 1482.*

Bieten, m. der Bieten oder Vorder-Granschen  
 im Schiff, *Pictur. prora.*  
 Thads braucht es auch von puppi, und ist  
 also so viel als granschen, f. Gransen. *Tom. I.*  
*2. 239.*

## Bieten, v.

Im Kaufen und Verkaufen. *Pras.* Ich biete,  
 du bietest, (wils, du beutst, er beut,) *Imperf.* ich  
 bet. *Prat.* ich hab geboten. *Imperf. Conj.* ich  
 bette.

bieten, als der Verkäufer, pretium dicere, quo  
 quis vult vendere aliquid, estimare suas mer-  
 ces, ut rem alius vendendam, indicare pre-  
 tium, petere certum pretium.

feil bieten, venium offerre, venditioni ex-  
 ponere.

se ein geringes feil geboten werden, par-  
 vo pretio licere.

die Waare ist dein, du magst sie bieten wie du  
 willst, tua merx est, tua indicatio.

gar zu hoch bieten vertreibt die Käufer,  
 estimatio nimia, emitioni nimica.

gar zu thour bieten, pretium rei intendere.

gar gering bieten, nicht viel fordern, tenu-  
 iter estimare merces.

das Bieten seiner Waare, indicatio, estimatio  
 rei vendendae.

bieten, als der Käufer, liceri, pretium deferre,  
 quo quis vult emere aliquid, pretium statu-  
 ere, licere licitationem.

auf die Waare bieten, liceri, licitare ali-  
 quid.

ich darauf bieten, animose liceri, semper  
 impetore inactione facienda.

kaum einen Heller darauf bieten, vix ass-  
 e.

Gold auf einen Kopp bieten, licitari alicujus  
 caput, percussorem emere in aliquem.

dem Meistbietenden zuschlagen, licitatione  
 terminari, plura adjucenti adducere.

das Bieten auf etwas, licitatio.

der auf etwas bietet, Licitor.

das bißige bieten auf etwas, calor licitan-  
 tium.

ausbieten, cuilibet ad vendendum offerre, pro-  
 clamare, venditare, obtrudere aliis quasi mer-  
 ces minus vendibiles.

gute Dinge darf man nicht viel ausbieten,  
 vino vendibili non opus est suspensa hedera  
 ausbieten, estimationem aut licitationem fi-  
 nire.

ausbieten, einen überbieten, und dadurch  
 aus einem Pacht treiben, plus offerendo, ali-  
 um extrudere.

überbieten, als der Verkäufer, nimium petere  
 pro re vendenda, merces a quo carius indi-  
 care.

überbieten, als der Käufer, mehr bieten als an-  
 derer, licendo contendere, plus offerre.

einem überbieten, contra aliquem liceri,  
 ad licitantis pretium addere.

## Bieten, v. a.

offerre, praeberre.

einem die Hand bieten, porrigere alicui  
 manum.

einem hülfliche Hand bieten, praeberre ali-  
 cui manus auxiliatrices, auxilio esse alicui.

einem den Kopf bieten, obvertere cornua,  
 resistere audacter.

einem die Spitze bieten, ostendere se armis  
 paratum esse ad excipiendum impetum alicui-  
 us, armis resistere, intentare alicui ensis mu-  
 cronem.

das darf ihm keiner bieten, hoc modo a ne-  
 mine tractari vult.

bieten, im Spielen, offerendo majus pretium  
 provocare superiores, invitare pretium ludi au-  
 gendo.

einen Guten Morgen bieten, vulg. salvere jube-  
 re alicui tempore matutino.

anbieten, offerre, exhibere.

er hat sich zu dieser Verrichtung angebot-  
 ten, sibi id muneri deposcisse.

Seine Dienste anbieten, offerre officia sua,  
 polliceri studium suum.

unangeboten, adj. non oblatum.

Das Anbieten, delatio; das Anerbieten, id.

das Anbieten seiner Dienste, officiosa su-  
 suque operis delatio.

anerbieten, v. offerre.

das Anerbieten, oblatio.

darbieten, porrigere, praeberre, offerre.

erbieten, sich erbieten, promptum se esse dicere,  
 paratum se exhibere, se offerre.

sich erbieten zu allen möglichen Diensten,  
 operam suam alicui in aliqua re proferri, stu-  
 dium suum ad aliquid delatere, quicquid ali-  
 quis in aliqua re potest, polliceri alicui.

das Erbieten, das Erbieten annehmen, condi-  
 tionem oblatam accipere, admittere, ad con-  
 ditionem oblatam accedere.

das Erbieten verwerfen, anschlagen, con-  
 ditiones oblatas respicere, repudiare, negligere,  
 repuere.

anerbieten, subst. id. quod offertur. f. anbie-  
 ten.

erbietig, oder erbötig seyn zu etwas, offerre ab-  
 quid, promptum & paratum se praeberre.

erbötig seyn zu zahlen, offerre, promittere  
 solutionem.

ehrerbietig, f. Ehr.

gebieten, n. precipere, jubere, mandare, f. be-  
 fehlen.

gebieten als Obrigkeit, imperare, edicere:  
 er redet als einer der zu gebieten hat, pro  
 impetio loquitur.

einem, oder über einen zu gebieten haben,  
 praesse alicui cum imperio cum auctoritate.

hochgebietende Herren, vix summus aucto-  
 ritatis.

das gebotene, praecepta, iussa, mandatum. f.  
 Gebot.

Das Gebieten, praeceptum, mandatum, au-  
 thoritas.

Seblerer, ist nicht sehr gebräuchlich, Dominus,  
 qui cum auctoritate praest; Patronus.

Seblererin, f. wird meistens nur von Verlieb-  
 ten gebraucht, Patrona. (Amica) Domina.

gebieterisch, adj. und adv. (mit Verachtung)  
 imperialis, imperiose, imperabiliter.

das ist gebietend genug, satis pro impa-  
 rio.

Ein Gebiet, n. dicio, territorium, nachdem  
 die Obrigkeit desselben ist, Imperium, Re-  
 gnum, Principatus, &c. im Bährischen Ge-  
 biet, in pago Tigurino; im Meißnischen Ge-  
 biet, in Ducatu (vulgo statu) Mediolanensi.

zum Gebiet gehörrig, territorialis.

anbieten, heißt in Teich-Sachen so viel als be-  
 fehlen, gebieten, praecipere, jubere.

ausbieten, als zum Kriegs-Dienst, evocare ad  
 castrensia munia.

ausbieten, zu herrschaftlichen Diensten, con-  
 vocare ad certum aliquod servitium.

ausbieten, in der Kirche als ehlich Verlobte,  
 proclamare futura connubia pro suggestu.

das Ausbieten, zu Diensten, evocatio, con-  
 vocatio.

das Ausbieten auf der Cangel, proclama-  
 tio, praedicatio futuri connubii.

ausbieten, einem antragen, er soll aus dem Hau-  
 se ziehen, locationem alicui renunciare, e do-  
 mo alicui exire jubere, migrationem alicui  
 indicare, (pro possessoris domi auctoritate, &  
 cum quodam contentu.)

entbieten, denunciare, als einen Gruß, aliquem  
 salvere jubere per alium vel per literas.

zu entbieten, id.

verbieten, a. prohibere, vetare aliquid.

einem die Stadt verbieten, interdicere ali-  
 quem urbe.

was man verbietet, will man erst thun, ni-  
 timur in veritum semper cupimusque negata.

das Verbieten, f. Verbot in Ver.

verbieten, adj. prohibitus, illicitus.

ungebotten, adj. non mandatus.

ungebotten Ding, iudicium annuum ordinari-  
 um. Jütlische Rechts: *Ordn. p. 126. f.*  
*Aug.*

unverbotten, non prohibitus heitus.

vorbieten, citare, vocare aliquem ad iudicium.

vorgebieten, id.

Biedeger, für Commendator, Cuntter. *Ni-*  
*pers. ol. In Diplomatario MS. des Kießer-Him-*  
*melst. n. 83.* Wie Bruder Komer von

Gunterberg ehemals Biedeger in Cassen, in  
 der Mark, in Wendland und in Pommern: da  
 wir Capitel hielten in unserm Hove tho der Lier-  
 gen, da unser leze Geistliche in Götter Bruder  
 Eggerde vriburge Cuntelure zu Miran re.

\* urbieren für erbieten, ol. in *Jerusalem versione*  
*metrica Petri Dunsburg exst.* Es wurde grozze  
 Eimaher den Hildern urbieren. (verweisen, an-  
 gesehan) Es sollte sich keiner wider Burg urbieren,  
 (i. e. durfte sich keiner sehen lassen).

Verbietung eines neuen Baues. (Aufs-  
 digung) *Jul. Reichs-Ordn. p. 2.* Nuncia-  
 tio novi operis.

Verdadungen, N. Edsch. convocati certus ave-  
 civium collegia, primariorum nobilium con-  
 ventus, Sodales, Compagnien (Reihen wie  
 zu Straßburg) *Meinich Juno Lube. L. 2. tit.*  
*13. art. 2. n. 11. fol. 209. b. f. bod, nuncius Nö-*  
*der-Edsch. bad.*

unverbotten, oder unverbodet, non citatus.

Sachf. Spitzel. *Ung. L. 2. art. 4. und L. 3.*  
*art. 17.*

bieten für laden, citiren, veranlassen. *Pictur. für Ge-*  
*richt bieten, im Rath bieten, habere oder co-*  
*gere senatum.*



*Armale pieton, indicere. in Notk. f. Schilt. Gloss.*  
p. 117. a.

**Biet** bieten, in *Frogment. de Bello Hispan. apud Schilt. L. 1861.* ist so viel als die Spitze bieten, nicht nur vibrare, wie es da erklärt wird, im *Glossario Schilt. p. 117. a.* sondern stricto gladio resistere & obviam ire.

sich einem zu Fusse bieten, ist *Tom. III. Script. Brunf. Chron. Rhythmico. p. 55. v. 55.* vom Kaiser Friederich vor Nepland, als Henricus Leo von ihm ziehen wollte, fiel er ihm zu Fusse.

De Kriener bot set om to vote  
Dat was een de kunesste Grote. (Gruf)  
De zu Fortien mochte geschen  
We et rechte wil anesein (ansehen)

miderbieten, *Tolner. Hist. Palat. Codex Diplom. p. 88. 89.* für absagen, Freundschaft aufkündigen, Krieg ankündigen f. miderbot.

bieten, Goth. biudan, jubere, mandare. Anglo-sax. beodan, imperare. Run. bioda. Dan. hyde. Angl. bid.

irbieten, Ostr. offerre.

Kipituan, jubere. Kero. Repeotan, id.

Bibet, pceptum. Kero. bibot, iusta. Tat. Biet, mamma. f. Buge.

\* **Bieger**, Ironspieg von Kriegerkünst. fol. 89. a. Harnisch-Bieger, oder Glieder, von piece, Ital. pezzo, f. Blech, Schuh: Bieger, für Schuh: Glieder.

**Bilch**, *Gefn. p. 737. de quadrup.* hat Bilch: Maus, Lat. barb. Citellus. andere nennen sie Bille, Billich, Bille, oder Bilgen. Das Nauch: Werck von diesen Mäusen, zum Unterfutter der Kleider.

Es kommt damit das Franzöf. belette überein. Agricola. nennt sie pile (soll vielleicht pile heißen) beyrn *Gefner. c. 1.*

Es scheint die bekannte Hasel-Maus zu seyn, welche sich Hasel-Nüsse in ihre Löcher einträgt. *Katzenor in Train. Beschreibung. l. 3. c. 31. segg.* hat viel von diesem Bilch, oder Bilich, die da häufig in Train gefunden wird. Die Felle davon sind wohlfeil, und werden weit verführt, weil diese Mäuse häufig beyammen, tief in der Erden über Winter liegen. Es nennen sie auch einige Ziesel-Maus, woraus das Launo-barbarum citellus gemacht worden.

### Bild, n.

imago, effigies, simulacrum, signum.

ein Bild so man anbetet, idolum, f. Göze.

ein Bild im Traum, species nocturna vana, somni imago.

ein dunckles Bild von etwas, umbra, vestigium, adumbratio.

ein Bild nach dem Leben, icon respondens vivæ formæ advivum expressæ, simulacrum iconicum.

ein Bild, wornach etwas gemacht wird, exemplar, idea.

ein Bildlein, imaguncula, icuncula.

bildlich, adj. formabilis, quod figurari potest.

unbildlich, ineffigibilis.

Bildniß, n. f. Bild, effigies.

Bildung, f. fictio, fictura.

Bildung aus Thon, figuratio.

die Bildung des Gesichtes, lineamenta faciei, lineamentorum qualitas.

Bildung durch Bildhauen, fabricatio.

Bildereyen, vulg. picturae, imagines pictæ.

Bildgießer, furor simulacrorum.

Bildhauer, sculptor, fabricator statuarum, signorum, itatuarius.

Bildhauer-Kunst, statuaria.

das Bildhauen, id. oder Bildhauerey.

Bildmacher, aus Gyps, Thon, Wachs, plasta, fictor.

das Bildmachen, plattice, ars fingendi similitudines ex argilla, gypso &c.

Bild-Saule, f. *Jen. XLIII, 13.* statua,

Bildschneigen, sculpsere, signa fabricari.

Bildschneider, sculptor. Bildschneiderey, sculptura.

Bild-Gestell, basis statuae, stylobata, pulvinar.

\* Bild-Stock, statua lignea.

Bildweise, adv. symbolice, allegorice.

Bilder: Bibel, f. historiae biblicae figuris expressæ.

Bilder-Blinden, eine Vertiefung in einer Mauer, theils ein Bild darein zu setzen, oder einen Schrand darein zu machen; theils nur zum Schein, eine Parthey Steine zu ersparen; loculamentum, loculus plerumque fictus.

Taher ist es von blinden, Blinde genennet.

Bilder-Buch, n. libri figuris ære incisis plenus.

Bilder: Kram, n. taberna ubi variæ imagines venales, inprimis ære incisæ.

Bilder-Nacht, scientia acupingendi effigies rerum.

Bilder-Schrißte, f. literæ hieroglyphicæ.

Bilder-Stürmer, iconomachus, iconoclasta.

Bilder-Stürmerer, iconomachia.

Bild, heißt bey den Webern ein jedes Gewebe das eine Figur hat, und nicht gerad durch, in Kette und Einschlag wie Tuch geht. Dann im Tuch ist keine Figur, was Figur hat, wird Zeug genannt, figuræ textorum.

Bild führen, figuræ intextis habere, als Damast oder gemodelt keinem Zeug.

in das Bild wirken, figuræ intextere.

Bild-Weß, Bilder-Weß, n. opus figuris distinctum; figurarum, effigierum copia.

wann die Bilder gemacht, picturæ.

gehaben, geschnitz, sculptilia, sculptæ similitudines.

gegriffen, constatilia, simulacra ex ære.

gewirkt, gewebt, picturæ textiles.

aus Gyps oder Lehn, plastrum opus, plattica manu facta.

von erhabenen Bildern, anaglypha oder anaglypta, figuræ eminentes, celatura, celaturum opus.

die Kunst erhaben zu arbeiten, anaglyptice, es.

erhabene Bilder machen, oder treiben, celare.

ein Künstler, in solcher Kunst, anaglyptes.

von eingegrabenen Bildern, sculpta, in cavum deprella.

Bilder eingraben, als in Edelgesteine, scalpere geminas.

ein solcher Bild: Graber, Siegel-Graber, sculptor.

Vor-Bild, exemplar, archetypus, typus.

einen zum Vor-Bild seyn, exemplo esse alicui.

dem Vor-Bild folgen, exemplar exprimere.

Gegen-Bild, antitypus.

Unter den gehörigen Buchstaben, f. Brust-Bild, Eben-Bild, imago, Gögen-Bild, Schred-Bild, Rauber-Bild, Ehren-Bild, Gnaden-Bild, Jammer-Bild, Manns-Bild, Sinn-Bild, Wachs-Bild, Wunder-Bild, Weibs-Bild.

Die Alten haben die Buchstaben dieses Wortes hiemeilen verändert, und zwischen id, noch einen Vocal gesetzt als, *Witteram in Cant. bilide*, species, *Notker. exemplum. Gloss. Monseus. Pilidi*, argumenta, *pilidari*, æmulator, *pilidpuhe*, exemplar. *Gloss. Lipsi. gebilithæ*, imagine, *bilithres*, figuli. *Tatian. belidi*, exemplum. *Kero. piladi*, exempla. *Pilad*, quædam, exempli gratia. eines pilades, uniformem. *Notker. Bildari*, za, typus. *biledera*, imitatores. f. *Schilt. Gloss. p. 112.*

Meniesenbilde, homines. *Notker.*

Wahbilde, figura, typus, id.

Bildner, fictor. steht 2. *Par. III. 10.* nach der Bildner: Kunst, opere statuaria. *Prætor. in Lex.* aber und andere in solchem Dia-

lect. legen Bildner, für original, archetypus, *Karierberg. Postill. col. 85. b.* Einen Bildner vor sich nehmen, einen todtten oder lebendigen frommen Menschen, dem man es nachthun will. Nach dem holländischen *Beeldneret*.

Anbild, effigies. in *Pict. Lex.*

Bild-Beper, (*Alberas. Lexic. ad voc. ich nehe*), Barbaricarius.

bildern, sagen an einigen Orten die Kinder wann sie Bilder in Kupfer-Stichen, in den Büchern suchen.

### Bilden, v. a.

aus einer Materie, fingere, formare, effigiare, figurare.

aus Thon, figurare, ex argillo & luto fingere.

aus Metall, statuum constare, ducere ex ære effigiem alicui.

durch Schnitzen aus Holz, exsculpere.

durch Hauen aus Stein, sculpere ex saxo.

mit dem Pensel, pingere, f. Bild.

Das Bilden, die Bildung, figuratio, f. Bild abbilden, imaginem imitando exprimere, effingere, repræsentare, simulacrum alicujus facere oder formare, formam effigiare.

durch abmalen, depingere, imaginem coloribus exprimere, durch Kupfer stechen, in ære sculpere imaginem alicujus.

abbilden, im ersten Entwurff, adumbrare.

Abbildung, imago, imaginis representatio, monumentum formæ alicujus, effigies, simulacrum.

die größte Abbildung, adumbratio.

einbilden, einem etwas, imprimere aliquid alicujus animo.

sich einbilden, animo imaginem alicujus re concipere, imaginari.

er bildet sich andre Leute ein, sie setzen so wie er, ex suanatura cæteros fingit, ex suo ingenio cæteros judicat.

bilde dir ein, du sehest ich, suscipe meas partes & eum te esse finge qui ego sum.

sich etwas einbilden, per temeritatem aliquid sibi tribuere, sumere sibi & arrogare aliquid.

was bildest du dir ein, quid tibi sumis & arrogas.

sich nicht einbilden können, daß ic. non credere posse.

eingebildet, adj. imaginarius, fictus, quod speciei non rem habet.

Einbildung, f. imaginatio.

das nur eine Einbildung ist, phantasia somnia, phantasmata.

Einbildung, für Hoffart, arrogantia, præsumptio.

Einbildungs-Kraft, vis imaginandi.

er macht sich die Einbildung, persuasum illi est.

er hat eine große Einbildung von sich, arrogant de se sentit.

einbildisch, adj. superbus, arrogans.

nachbilden, ad imaginem alterius, vel ad archetypum eformare.

das nachgebildete, n. imago eotypa.

ungebildet, adj. ineffigatus, informis.

vorbilden, præfigurare, repræsentare, adumbrare.

Vorbildung, für Vorstellung, Præfiguration, præmonstratio.

Bilden, kommt von Bild, idea, forma. Die Alten haben ergrät bilden, bilethen, imitari *Ostfrid.* sich gebilden, se transfigurare. *Ostfrid.* zerbitden, præfigurare. *Notker.* widerbitden, reformatu regenerare, *Notker. f. Schilt. Gloss. p. 112.*

einbilderisch, ist vulgar. besser einbildisch.

erbilden, für erscheinen, ist veraltet. *Monachus Pernenis T. II. Scriptorum Sax. apud Menken. col. 1531.* Do wird an St. Mertins Abend unser



unter diesen Frauen Gedächtniß gehalten, die sich den Tag hat erbildet wider die Sünde, so die Sünde bezeugt. Und col. 1572. Do ist noch eine Capell, deren ein Glauber und viel wunderliche Erbildung. Item col. 1576. Demnach nach Joh. Bapt. werden wunderliche Gesichte zu Leibe, und na darum erbildet. Bilden, eines Gefalls, als im Spiegel zeigen. Lat. Lex. effingere. einen abbilden, sich wie einer gebenden, commendari aliquem. representare. Abbildung, representatio.

### die Bilderen, pl.

(im Schweizerischen und Alemannischen Dialect.) das Zahnfleisch, ehe die Zähne heraus kommen, gingiva ante dentium ortum (pim.) als im *Factorio*, *Dasspod*, und andern.

die Bildern mit Wein reiben, deficiare gingivam vino.

die Bilderslein, gingivula tumidula.

Bilder-Schmerz, parodontis.

Bilder, kommt von Beule, Bule, f. Beule, das (b) ist eingeschoben. Kym im Spiegel der Gesundheit hat immer Biler, und Zahnfleisch, als so. Co. a. Dabach das Doppel (b) die Auslassung des (b) scheint zu ersetzen. Im *Reb. Alaro* aber, ist bilorna, gingiva.

Bille, Billiard, f. nach Ball.

Bille, ein Thier, f. Bilch.

Bilger, f. Pilgrim.

Billen, nates, f. Ball. Billen.

billen, v. die Rühl, Etienne, billen, oder schärfen, acuire lapides molares. *Aphor. huius* p. 291. das ist durch Vertiefungen und Erhöhungen zum Treiben der Möner Jurichten, wegen dieser Erhöhungen scheint es zu bilderen, ganz jageladen.

Billen, f. f. des den Tuch Scheeren, wird eine Bille in die Saugen eingehunden, das ist, das Holz, damit man die Scheere hält und regiert.

Bille, eine Bille, steht in der Feilen-Hauter Eitel und Hebrer: Schmede Lar beyin *Frisch. Vor. Trach.* p. 250. anweisen für 12 gr. In ein Zapfen in dem Welt-Baum der Rühl, an welchem er sich bewegt. f. Ball. Bille, nates.

Billen, Billen, Billen, f. Ball. Bille, nates.

Billen, azyra. Necker. ff. XXXVII. 4. In mitten dages dero billen, in medio solennitatis azyra.

billig, adj. equus, justus, naturae aut virtuti iustoque conveniens live consentaneus.

fordern oder thun was billig ist, equum postulare vel facere.

ein billiger Mann, vir servantissimus equi. Qui contra iuris rationem nil facit; Qui aliquid equi bonique facit.

billige Straffe, merita, digna poena.

ein billiger Beurtheiler, equissimus aestimator & iudex.

sehr billig, adj. par equum.

billig, adv. für rechtmäßig anständig, jure, ut decet, pro eo ac par est, decenter.

wie es den verständigen Leuten billig ist, ut prudentibus hominibus par est.

es erwartet es billig von mir, equum est illi a me hoc expectare.

du soltest billiger gestrafft werden, equus esset ut in te animadverteret.

auf das Billigste, equissime.

für billig halten, comprobare.

billig, adv. für nach Verdienst, merito, ex merito.

du wirst billig verachtet, tuo merito contemptui alius es.

billig, für Schuldigkeit, Pflicht seyn, ut. du soltest es billig müssen, scire hoc deberes.

ihre thut es billig, verum est hoc facere. officio vestro fungimini.

die Billigkeit f. equus, fas, equum.

es ist der Billigkeit gemäß, equum est.

nach der Billigkeit urtheilen, iudicare ex equo & bona.

wider Rechte und Billigkeit, contra jus fasque unbillig, adj. unrechtmäßig, iniquus, injustus

eine unbillige Straffe, indigna poena, poena major quam culpa.

es ist unbillig, injurium est.

sehr unbillig, perinjurius.

unbilliger Weise, injuste, injuria.

unbillig, adj. immeritus, unerdient, unverschuldet.

unbillig, adj. das man nicht schuldig, ich sey dere nichts unbillig, non indebita posco.

unbillig, adv. wider Recht, inique, injuste.

nicht unbillig, non injuria.

und zwar nicht unbillig, neque id injuria.

unbillig, immerito, unerdient.

nicht unbillig, non immerito.

unbillig, wider Pflicht, contra officium, indebitum.

Unbilligkeit, f. iniquitas, injustitia.

billigen, probare, approbare, ratum habere, vel um, iustum, laude dignum habere, ostendere, evincere obtinere, ut tale habeatur, consentire.

sie billigen es alle, una voce & consensu approbant

die Billigung, approbatio, consensus, comprobatio.

mißbilligen, improbare, reprehendere iniquum, in alium declarare, non probare.

das wird er allezeit mißbilligen, hoc nunquam illi probabitur, nunquam illi placebit.

Bill, hieß vor Alters, jus, equum, fas, davon ist noch übrig im Engländerischen bill, lex roganda, und im Schweizerischen Dialect, Unbill, f. *Lat. Lex. injuria.*

Dieses Bill ist auch von einigen als Bild ausgesprochen worden, sonderslich im Wort Unbild für Unbilligkeit, oder weil es da den Buchstaben oder Endung der Abstractorum angenommen hat, als Pein. Germ. apud Eccard. *Script. Altd.* cxi. II. 7. col. 1472. Unbild. Item in Zeine. von Osterdingen-Zelden: Buch, fol. 160. ff. das nimmt mich groß Unbild. (das scheint mir sehr unbillig.)

Billage, liber legum, f. Schilt. *Gloss.* p. 113. und p. 98. bellagins, bellagines. *Jornand. de Reb. Ger.* c. XI. Gochi leges conscripras bellagines vocant. (von Bell oder Bill, Gesetz und Lage, von legen.)

Bill nur die Endung der Adjectivorum ist an dieses alte Wort bill angehängt, so schreibt man es sicherer billig als billig, da die Endung sich nur das (ch) hat.

### Bilsen,

hyoscyamus, faba porcina. Eau: Bohnen.

Bilsen-Kraut, (Schlaf-Kraut, Toll-Kraut) herba Apollinaris; Symphonia, Altercum.

Bilsen: Caanen, semen hyoscyami, oder semen hyoscyaminum.

Bilsen, Pimperling oder Schlehen. *Alber.* unter Baum. *Lat. L.* pruna sylvestria.

Bilg, f. Bülge, holerus.

Bimmel, v. u. g. (f. Bann, bunn bann, als der Schall von einer großen Glocke,) sonare diu minori campana.

mit kleinen Glocken läuten vom Laut bim bim. Davon man auch sagt pimpelpimp.

Zu Braunschweig im Dom, hängt ein Glocklein, so die Bimmel-Glocke heißt.

Bime-Stein, f. Pund-Stein, pumex.

### Bin,

ich bin, sum. Das Praesens von seyn esse, f. die andern tempora unter ihren Buchstaben.

Goth. ist im oder am im Gebrauch gemessen für, ich bin. Anglo-Sax. com. Angl. am. I. land. em. Alt-Deutsch, bin oder pin, und ist das b an statt des Spiritus vom Griechisch *ειπλ*. Man hatte es auch in mehr Personen dieses Verbi. da wir es nur noch in der Secunda Sing. Praes. haben, du bist, f. *Schilt. Gloss.* p. 113. a. Das b an bin und bist, ist dem Griechischen Spiritui labiali näher als m ausgesprochen worden, welches man noch am Imperativo weh, im Nider-Sächs. findet, dafür andere bis gesagt: Bis willkommen du edler Gast. Es ist auch im Imperf. geblieben, ich war, ich wäre. Bina, tribulatio, f. Pein. Bina, ossa, f. Bein.

### Binde, f.

fascia.

ein Bindlein, fasciola, habenula.

Floroder Leib-Binde, spira pilei nigra & dependens, tzenia lugubris funus comitantis.

Feld-Binde, fascia militaris, quae symboli loco est, vel character praefecti.

Haupt-Binde, so vor Alters Königl. Würde andeutete, Diadema.

Item, eine andere Haupt-Binde, vitra.

oder die einen Umschlag oder Pfaster um den Kopf hält, pinnacium.

Haar-Binde, vitra crinalis, qua coercentur capilli.

Halß-Binde, colli amiculum vel ornamentum, fascia colli.

feine Halß-Binde zubinden, subnectere colli fasciam.

Leib-Binde, fascia qua cinguli loco utuntur quidam.

Wappen-Binde, tzenia scutaria a dextro obliqua, quae trientem latitudinis scutariae occupare solet.

eine Binde zum binden, oder verbinden, ligamentum.

Die Alten schreiben Binta, oder Binta, f. *Schilt. Gloss. Lat. barb. Binda.*

### Binden, v.

Imperf. ich band, Perf. ich habe gebunden. Imperf. Conj. ich bände, ligare, vincire, f. Bann, Band, Bund.

binden, troben man Knoten macht, neckere.

binden, für gefangen legen; fesseln, vincula adhibere alicui, catenis vincire. in vincula injicere, injicere alicui catenas.

Die Hände auf den Rücken binden, ligare manus post tergum.

binden, für Freiheit nehmen, zwingen, (moraliter) cogere, in angustias compellere.

Sich durch keine Gerichte wollen binden lassen, refellere vincula iudiciorum.

Sich an etwas binden, alligare, adstringere se ad aliquid.

binden, einwickeln mit binden, fasciare.

binden, für zusammen binden, als: binden, als Garben, manipulos in mergites constringere, spicuum fascies colligare.

die Füße, compedire.

einem alle viere zusammen binden, quadrupedem constringere aliquem.

Besen binden, f. Besen.

Bürsten binden, feras porcinas constringere & scopulas inde conficere.

Paß binden, viere, tabulas doliorum circularis ligneis constringere.

Ballen binden, merces in sarcinas & fasciculos colligare.

Reiser binden, colligere sarmenta vel virgulta sicca in fascies.

Kranze binden, corollas neckere, feras contere.

Buch binden, compingere, compaginare fibros, folia confuere, & a tergo conglutinare, codices membrana vel aluta integere.

B

gebunden



gebundene Rede, oratio metrica, metrice confcripta, metro adfcripta, verſus, metrum.  
gebundene Zeit in der Römifchen Kirche von Septuaginta an, und 70. Tage über darf man kein Alleluja in der Kirche ſingen, Tempus quo cantica laetitia inferantur.

angebundene Rede, Proſa; oratio profaica.

ungebunden, *adj.* ſolutus.

ungebundene Bücher, libri non compacti. Binder, iſt nur in ſeinen Compactis gebunden, und wo es allein ſteht, iſt das vordere Wort angeſehen, als: Faß-Binder, victor. Verſen-Binder, *f.* Verſen.

Buch-Binder, librarium compactor; Büchſten-Binder, *f.* Verſen.

Binderlohn, pecunia quod librorum compactori datur.

Bey den Faß-Bindern wird es oft ohne Faß gebraucht. Ein Binder. (Alberus hat im Lexico: Ein Binder. Welches Handwerk, wo viel Arbeit iſt, ſich eintheilt, nach der höhern Geſchirre Größe, als:

Groß-Binder, victor qui conficit vafa majora.

Klein-Binder, dolarius conficiens vafa minora.

oder nach dem Unterſcheid des Holzes: Schwarz-Binder, die Geſchirre von Eichen-Holz machen.

Weiß-Binder, die das Fichten- und anders Holz bearbeiten.

In der Kernde wird auch von einigen, Binder für Farben-Binder geſagt, qui ligat manipulas in mergites.

Bind-Art, *f.* bey den Zimmerleuten, *f.* Art, arte lignariorum.

Bind-Eiſen, *n.* ein Ellenlanges rundes Eiſen mit einem gleich langen Heft, wodurch die Glas Reiſen von geſchmolzenem Glaſſe auf die Gläſer aufgetragen werden.

Bind-Eiſen iſt in Col. Onomaſt. c. 196. anſa ferrea, mit man die Steine zuſammen ſetzt.

Bindfaden, *m.* funiculus longior & tenuior.

Bind-Kunſt, nennen einige im Teutſchen Werk-Nachen (artem ligandi pedes verſuum,) wann man die pedes recht verknüpft, und in langen Verſen einen rechten Abſchnitt in der Rieme macht; im Gegen: Sag der Reim-Kunſt, nach welcher man rein reimet; und der Dicht-Kunſt, nach welcher man gute Erfindungen andringet, welche abſonderlich den Poeten machen.

Bind-Meſſer, *n.* heißt bey den Völcchern oder Faß-Bindern, victorum culter major & minor.

Bey einigen auch, falx vinitoria. *Pitt. in Lex. für Reb-Meſſer.*

Bind-Pfennig, *m.* für Riets-Pfennig, Riets-Geld, *f.* Straßb. Policey-Ordn. p. 20.

Bind-Rieme, *m.* iſt ſonderlich in dem alten Sprichwort: Es geht mir an die Bind-Riemen, ad reſtituendo res redit. *Pitt. in Lex.*

Bind-Rolle, *f.* Binde-Zug, Theca Chirurgica, Narthecium, worinnen die Binde-Merke ihre Pflaſter und Werk-Zeuge haben.

Bind-Scheide, *f.* vagina victorum, in qua cultrium majorem portant.

Bind-Schlüſſel, poteſtas ministerialis, die Nacht-Sünde zu behalten, peccata retinendi, ſolvendi, claudendi *f.* Löſ-Schlüſſel, remittendi, ligandi, aperiendi, die Nacht-Sünde zu vergeben.

Bind-Seil, für Balgen: *Strick. T. III. Script. Brunſw. p. 381.*

Bind-Seil an der Füchſchlag-Leine an ſchweren Geſchüß, deren jeder jedes 8. Fuß lang.

Bind-Stricke, zwey einer 2. Fuß lang an dem Bind-Seilen, an der Füchſchlag-Leine oder die den Seil eines ſchweren Geſchüßes.

binden, *v.* in der Composition mit Präpoſitionen.

abbinden, loſt machen, ſolvere nexum, laxare a vinculis, alligatum ſolvere & removere, ligamentum anovere.

abbinden, als ein Kalb zur Zucht, pone alligare ab ubere depulſum vitulum, ſeorſum religare, ſeparare a vacca ut educetur ad ſupplendum armentum.

das Abbinden, laxatio a vinculis, ſolutio & remotio alligati.

Das Abbinden eines Kalbes, ſeparatio lactentis vituli, & deſtinatio ad educationem.

anbinden, alligare, vinculis affigere, religare.

Den Wein anbinden, alligare palmites palorum angebunden ſeyn, *zulg.* facile uſci, iram in promptu gerere.

anbinden mit einem, *zulg.* laceſſere aliquem, provocare, experiri robur aut vim armorum alicujus.

anbinden, am Namens-Tag, munus mittere die, qui in memoriam nominis alicujus renovat. Brenam dare die ob nomen alicujus feſto; celebrando nomina alicujus, gaudium ſuum munere ſignificare.

angebunden werden, munera accipere ob nominis ſui memoriam anniverſariam.

das Angebinde, munus feſtium in nominalibus alicujus, ſtrenam ob memoriam deprecatoris alicui oblata, natalitium, donum quod die natali mittitur.

das Anbinden mit Banden, alligatio, alligatura.

Ein Anbinder im Weinberg, alligator.

anbinden, ein Buch and andere binden, adſuere libri alicujus ſolia alii libro, eodem involucrio tegere.

aufbinden, das Band nachlaſſen, laxare vincula, arte diſtricta ſolvere.

das jugendliche öſſnen, aperire ſoluto vinculo.

auf die Höhe binden, als die Haare aufbinden, religare capillos.

etwas auf ein Pferd oder auf einen Wagen, imponere & alligare.

einem etwas, *zulg.* abuti credulitate alicujus, verba dare.

beybinden, als der Buchbinder ein Buch and andere, *f.* anbinden, addere, adſuere librum libro.

einbinden, ligando tegere.

die jungen Bäume in Stroh einbinden, stramine contegere teneras arbores.

die Waaren in Pappier, in Stroh &c. binden, merces tegere charta, vel stramine vel linteo.

ein Buch, conſuere ſolia libri compingere; in Leder einbinden, conto tegere.

der Einband, *f.* Band, tegumentum libri.

ein Geſchenk dem Paten bey der Taufe geben, das Einband-Geld, pecunia lustrica, *f.* beſold. Cantu. munusculum quod recens baptizato infanti datur, ſaleus quali indere, nummi charta involutum muneri dare.

einbinden, beſehlen, ſcharf, hart einbinden

einem etwas, inculcare, ſerio injungere.

ungebunden, als ein Buch, non compactus.

entbinden, liberare, ſolvere.

von aller Noth entbinden, liberare ab omni malo.

der weiblichen Bürde entbunden werden, (wird bey vornehmen Perſonen gebraucht) parere, partum edere, pragnantem moleſtis pariendi liberari.

nachdem ſie glücklich entbunden, poſt feliciter editum partum.

die Entbindung einer Schwangeren, parus.

durch den Tode, ſolutio animæ & cor-

poris. liberatio a mundi huius miſeria. verbinden, mit Binden umwindeln, oder umwinden, fasciare, obligare.

mit verbundenem Kopf, capite fascia obducto, ob dolorem capitis, velata fronte.

eine Wunde, emplastro imposito vulnus curare, obligare vulnus, wo etwas abgethan enoder abgeſchnitten, præligare plagam.

die Wörter u. a. connectere, conſtruere.

vereinigen, copulare, conjungere, connectere.

Sich mit einem verbinden, durch Verſprechen oder Eid, dare inter ſe fidem aut jurandum, ſocietatem cum aliquo facere, jungi ſedere alicui: in böſer Bedeutung, conjungere, conſpire.

durch Heurat, affinitate ſeſe cum aliquo devincere, affinitate jungere.

Sich für einen verbinden, prædem, ſponſorem eſſe pro aliquo; ſe obligare alicui pro aliquo, appromittere.

einen ſich verbinden mit Wohlthaten, adſtringere, devincere ſibi aliquem beneficiis adjungere ſibi aliquem, amicum & quaſi obſequentem reddere.

einem verbunden ſeyn, beneficii nomine obligatum, obſtrictum, devinctum eſſe alicui. Ich bin ihm höchlich verbunden, plurimum me illi debere profiteor. Memoria beneficii ſempiterna illi ſum obſtrictus, non vulgaris beneficio obligavit me ſibi in perpetuum.

Ich bin niemand ſo verbunden als der, ego habeo cui plus quam tibi debeam nemini.

einen verbinden zu etwas, impellere, cogerere, adſtringere ut faciat.

dazu bin ich Nies wegen verbunden, hoc munus meum eſt, officii mei ratio hoc poſtulat; Hoc me facere par eſt, meæ ſunt partes, officii religione obſtrictus ſum.

verbindlich, *adj.* officioſus, bene merendi ſtudioſus.

Eine verbindliche Art, de quovis bene merendi liberalis voluntas, plena ſtudioſiſſimæ voluntas.

Das einem zu etwas verbindet, obligatorius.

es iſt nichts verbindlicher als Gleichheit in tugendlichen Sitten, nihil copulativius quam morum ſimilitudo honorum.

auf das verbindlichſte etwas zu ſagen, ſumma fide promittere.

Verbindung, *f.* als einer Wunde, obligatio. Vulneris curatio, emplatri impositio.

Verbindung der Anverwandſchaft, vinculum propinquitatis.

Verbindung der Worte, connexio verborum aut rerum.

Vereinigung, ſædus, conjunctio.

genaue Verbindung, arctiſſimum vinculum.

Verbindung zu öffentlicher Unruh, conjuratio, conſpiratio.

ehliche Verbindung, matrimonii copula, connubium.

unverbunden, *adj.*

als eine Wunde, non obligatum, exulceratum vulnus.

mit Wohlthat, nullo beneficio obſtrictus, nullo favore devinctus.

frei, liber, ſolutus, nulli ſedere alligatus, nullo promiſſo adſtrictus.

umbinden, circumſigare, cingere.

als einen Kranz um den Kopf, redimere ſectis tempora.

eine Schwurge umbinden, ſuccindorio vel præcinctorio ſe tegere.

ein Bad-Luch umbinden, cingere ſe velle balneari.

unterbinden, ſubligare.

Verbinden, præligare aliquid ut tegat, uti al-

qua



ges re pro precindorio vel subhagulo.  
**Verbinden**, zu Augspurg, ein Streif weißer  
 Trümmel, den einige Weiber bey den Leichen  
 über das Kinn und Mund ziehen.  
**zubinden**, mit Binden decken, ligando tegere.  
 den Mund zubinden, os tegere fascia.  
 die Augen zubinden, caput obnubere, oculo-  
 los obligare.

**zubinden**, als einen Saft, constingere vinculo  
 onisium complicatum, contrahendo apertu-  
 ram funiculo obligare.

**den Brustel, crumenam constingere**,  
**zubinden**, als ein Buch, ligaminis nodo clau-  
 dere.

**zusammen binden**, colligare.

**binden**, kommt mit dem Lat. vincire überein.  
 Einige in Niderf. sagen noch für Bündel, Bün-  
 gel. Griechisch *σφινγω*, stringo. In Ulpia-  
 te ist binden. Anglos. auch bindan. Angl.  
 bunde. Dem. binde ic.

**Die Admet. Art**: kurz angebunden seyn,  
 kommt von einer andern her, die noch in *Pict. Lex.*  
 so ist: kurz anbinden, ponere aliquid ad  
 compendium. Das ist etwas so anbinden als  
 ein Stroh, ein Schiff, ein Pferd u. d. g. das man  
 es leicht haben kan, welches hernach von einem  
 Thierzeigen gesagt wird, den man gleich bey  
 weiden und tönnig sehen kan, bey der geringsten  
 Wind.

**Zu Zorn aufbinden**, *Pict. Lex.* kommt überein  
 mit dem Zorn auslassen, den man gleichsam  
 als im Gemüth zugebunden hatte, und nicht sei-  
 nen lassen wollen, extollere indignationem,  
 gibt es *Pictorius*.

**Mit einem anbinden**, scheint von den verweg-  
 enen Streichern genommen zu seyn, die sich  
 die linken Hände zusammen binden ließen,  
 und mit den rechten Händen einander schlü-  
 gen und verwundeten.

**Gedachte Tage**, Dies nefasti, Dies festi, quibus  
 in sacris calibus iudicia cessabant. In den  
 alten Rechten, als in den alten Goslarischen  
 Rechten T. III. *Script. Brunsw.* p. 521. n. 152.  
 Die drei gebundene Tage, das man nene  
 de forma ne mit vor Schuld, van des ersten  
 Sonnenendes das de Advent beginnt, were  
 der ersten Mandach zu weissen Tage; recht  
 am des Sonnenendes, das man Alleluia leget,  
 wende des ersten Mandach's na der Pasche  
 sefen. Vor von des Sonnenendes vor der  
 Sonnenen wende des Mandach's na Vin-  
 lichen.

**Gedachte Zeit**, da keiner mehr Hochzeit machen  
 durfte, nemlich von Septuagesima bis Oftern.  
**Bestzerung**: Artikel zu Worms überge-  
 ben 1521.

**Binz Haus**. Es brannte das Kloster ab mit  
 dem Reichthum der Zimmerleute, Binz-  
 haus, Obelg-Haus, Spital ic. in *Chron. Sant*  
*Hippolyt. apud Daell.* II. p. 118.

**Binz**, Bihne, im Schmelzen was sich oben auf  
 dem Feuer von einem Metall sezt, und  
 insgesamt geringer ist, als die Ofen-Brüche,  
 foris liquefacti in fodinis metalli.

**Bimisch**, von Spinacia. *Dafypod. Lex.* f. *Spin-*  
*nat.*

**Binge**, f. Binge, fovea, ubi fossore metallici  
 olim metalla extraxerunt, & deinde deserue-  
 runt.

### Bingeln,

**bineln**, vulg. von mingere.

**Bingel-Kraut**, Mercurialis, herba quam geni-  
 talibus admovent.

**Welsch Bingel-Kraut**, phyllon testicula-  
 rum.

**Wild Bingel-Kraut**, mercurialis sylvestris,  
 cynocrambe.

**Berg-Bingel-Kraut**, mercurialis montana  
 spicata.

von Lat. mingo, durch Veränderung des  
 Labialis (m) in (b).

**binnen**, ist Niderf. und Holländisch, von bey  
 und innen, f. bey, binnen zwey Jahren, intra  
 duos annos, für innerhalb.

**Binnenmann**, f. Butenman in Buten, in-  
 digena.

### Binsf, f.

**juncus**, scirpus.

**wohlriechende Binsf**, Camel-Hey, schæ-  
 nanthum, scænum Camelorum, juncus odo-  
 ratus.

**falsch Camel-Stroh**, schœnantum adulte-  
 rinum.

**stehende große See-Binsf**, oxyshænos.

**kleine Binsf**, scirpiculus.

**binzig**, adj. juncolus.

**ein binziger Ort**, juncetum.

**blühende Binsf**; **Blumen-Binsen**, buto-  
 mus, juncus floridus.

**Wilder-Binsen**, scirpus altissimus, juncus  
 maximus.

**Binsf-Decke**, floreæ juncea.

**Binsf-Lauch**, porrum.

**Binsf-Licht**, elychnium juncinum, zum  
 Brennen in den Lampen.

**mit Binsen binden**, oder flechten, scirpare.

**Binswid**, vinculum e juncis. *Altenst. Vocab.* fol. 28. b.

**Weer-Binsen**, Blat-Binsen, Hand-Binsen.  
*Alberus* bey der Endung ut. Lit. H. juncus ma-  
 rinus, levis, oxyshænon, manualis, solis su-  
 percilium.

**Binsf**, kommt von Binden, wie juncus von  
 jungo, und wie *εχινος* im Griechischen.

Es schreiben es einige Binsf für Bindse von  
 Binden. Die Nider-Teutschen, und Holländer  
 aber haben nur das s, und lassen das n aus, Bie-  
 sen.

**binzeln**, sagen einige im Nider-Teutschen, für  
 immer klagen, sich beschweren über etwas, f.  
 Weinen, Binzeln, flebilis voces edere.

**Bince**, f. Pinte, mensura liquidorum.

### Bippapp,

ein gemisses Spiel, pyrgus, turricala. *Alber.*  
 I. am Ende p. 248. b.

**Bippappen**, v. Teutsche Sprichwörter. fol.  
 202. b.

Läßt man die Kinder um Heller spielen, so  
 lernen sie daran um Kreuzer Bippappen, oder  
 übers Kreisklein werffen.

**Bippapper**, Teutsche Sprichw. fol. 207. b. wo  
 kommt des Lieberlichen sein Geld und Gut  
 hin? der Wirth, Bippapper, Liecht, Spielen  
 und Würfel frisst.

**Binzgau**, ein Stück Land oder großes Thal im  
 Erzstift Salzburg, darinnen die Jünghner  
 große Kröpfe haben, Binzgavia.

ein kröpfer Binsgauer oder Binsler. (ein  
 Schmah-Wort.) strumosus.

ein Binsler Faur, hält eine Binsler Bau-  
 rin für schön, und sollte sie keinen Kropf haben,  
 er hielte sie für einen Band-Tragen, als hätte  
 sie ihre Glieder nicht alle. Teutsche Sprich-  
 wörter. fol. 59. d. suum cuique pulchrum.

**Birg**, f. Berg.

### Birke, f.

**betula**.

**Birken**, adj. betulaceus.

**Birk-Hahn**, weil diese Wald-Hühner die  
 Saamen-Bäpfelein an den Birken fressen,  
 tetrao minor.

**Birk-Zeher**, m. graculus coruleus. sonst  
 blaue Nase genannt.

**Birken-Berz**, oder Tamarisken, ein  
 Kraut, *Lonicer.* in *hisor. nat.*

**Birken-Mayer**, ein Trind; **Becher** von  
 Birken-Stamm, aussen ungedrehselt, pocu-

lum e betula fabricatum, non ablato cortice  
 aspero.

**Birken-Rinde**, f. cortex exterior & asperior f.  
 scaber betulæ.

er hat fräzige Hände, oder einen Brind auf  
 dem Kopf, als Birken-Rinde, scabie turpissi-  
 malaborat.

**Birken-Gäulein**, das dünne Häutlein  
 unter der rauhen Rinde der Birke, liber be-  
 tulæ, phlyra.

**Birken-Safft**, m. Birken-Wasser, succus  
 tempore verno e vulneratis betulis fluens.

**Birken-Schwamm**, m. Birking, fungus  
 betularum, fungus albus.

**Birk-Wurz**, f. *Tormentill*, weil sie gern  
 bey Birken wächst, wie *Theod. Zwing.* sagt,  
 bey dem *Pictorio* heißt sie ferula.

**Birken-Wald**, m. locus betulis plenus.  
 (oder nach der Analogie) betuletum.

**Hangel-Birke**, betula pendulis virgis.

**Weiß-Birke**, betula erectis foliis.

Das Teutsche Birke kommt mit dem Sclavon-  
 ischen überein, Böhmisch, Břiza. Russisch, be-  
 reza. Cumb. biarkan. Angl. Birchtree. Dan.  
 Birk. Belg. Berke. Lat. Virga, weil man die Ru-  
 ten davon macht.

Die Allemannischen Lexica setzen Baum das  
 zu Birk-Baum als *Dafypod.* und ändern B. in P.  
*Ver. Voc.* 1482. Birk-Huhn, orpiz. Birk-Hahn,  
 nullis.

In Nider-Teutschland, heißt man die Birken  
 Wägen, weil sie am ersten May in Kirchen,  
 und vor den Häusern aufgestellt werden.

**Birfilgen**, anas circa. *Gesner. de avibus* p. 106.  
 eine kleine Art von wilden Enten, als Kriech-  
 Ente.

**Birlinga**, f. Bären, tragen.

**Birmand**, f. Petrus.

### Birn, f.

**pirum**.

**Birn-Baum**, m. pirus.

wilder, oder Holz-Birn-Baum, pirus syl-  
 vestris.

**Birn-förmig**, adj. figuram piri habens.

**Birn-Quitten**, pira cotonea.

**Birn-Schnitz**, pira filia siccata.

**Birn-Most**, vinum e piris, apites, vinum  
 piraceum.

**Birn-Stiel**, m. petiolum piri.

nicht eines Birn-Stiels werth achten, ne  
 flocci quidem facere.

Die unbeständigen Namen der gekünstelten  
 Birn Früchte sind von ihrem Geruch, Geschmack,  
 Farben, Zeitigungs-Zeiten, Gestalten, und  
 Größen u. d. g. genommen, welche unter solchen  
 Anfangs-Buchstaben stehen, als Muscateller-  
 Birn, Bergamotten ic.

**Grosse Birn**, vulgo Trol-Birn, volema pi-  
 ra, libralia. Pfund-Birn id.

**Brat-Birn**, pirum frigendo aptum.

**Holz-Birn**, pirum silvestre.

**Legert-Birn**, pira conditicia, oder conditiva.

**Epat-Birn**, serotina; **Früh-Birn**, præco-  
 cia pira.

**feinige Birn**, mespillacea, quorum semen  
 sive grana lapillis quali inclusa.

**roth-bachtige Birn**, pira crustumia.

**strenge Birn**, (vulg. Wurz-Birn) pira au-  
 teriora.

**Schmalz-Birn**, oder Butter-Birn, pira  
 butyracea, weil sie gleichsam im Mund zer-  
 gehen. Diese Schmalz-Birn haben die Gär-  
 ner nach dem Französischen Namen in ihren  
 broden bekanntesten Arten, als weiß und  
 grau, bûrrée blanche, und bûrrée grise, nen-  
 nen wollen, aber das Wort bûrrée falsch aus-  
 gesprochen. Welches etliche zu verbessern ge-  
 meint, und poire daraus gemacht: bis es end-  
 lich gar in einem der neuesten Wörter, Bü-  
 chern in pice verändert worden, und daher die-  
 re

zu erinnern ist, damit dieser Fehler nicht fortgepflanzt werde, da es sonderlich pirum laetum übersehen worden, welches sich gar nicht dazu schickt, dann die weiße Schmalz-Birn, ist pirum butyraceum sub pallidum live pallidioris viroris. Die graue Schmalz-Birn aber pirum butyraceum live mullimum & succolum, viroris obkuriatis.

Es ist das Wort pyrum, fast in ganz Europa behalten worden, nur daß meistens das e. an statt i. geschrieben. Ital. pera. Hisp. peras. Gall. poire. Dan. peere. Anglie. peare. Belg. Peere oder Peyre.

Die Alten haben Bir. *Vetus Vocabular. 1492.* (ist den piramis) Bir-Gestalt, Kegelform (unten breit, oben schmal, wie die Augsburger Birn.) *Altenstung Vocabul. fol. 4. b.* Bpr, pirum.

Birle, f. Phrolt. undas luteus, graculus Buhemicus, turdula cristata.

Birsch, wlg. bey einigen der Namen, so man den Hagen abt.

Birchner, sind in Nürnberg eine Parthei der Edlächter oder Wehger, deren Arbeit sehr engheschränkt.

### Birschen,

das Wild in gehegten Wäldern schießen, globis bombardis petere feras in sylvis quoquo modo custodinis & clausis, sclopetis feras in venatione insectari.

die Birsche, das Schießen des Wilds so gehegt wird, venatio ferarum sclopetis venatoriis.

die freye Birsche, locus ubi omnibus libera venandi potestas. *Söll und Birschung, id.*

den Aurban mit der Birsche verfolgen, te-mraonem bombardis persequi. *Khräuffer Fa. Venat. Bavar. c. 21.*

Birsche-Büchse, f. sclopetum venatorium.

Birsche-Mohr, id.

Birsche-Zunde, im Gegensatz der Saufinder, Schweiß-Hunde, u. a. m. canes qui venato-rem per sylvas sequuntur.

Birsche-Jungen, tyrones venatorum feras prosequuntur.

Birsche-Karren, ein Wagen mit zwey Rädern, das geschossene Wildbret nach Hause zu fuhren, currus venatorius.

Birsche-Meister, der das Jäger-Geräthe ver-wahrt, custos rei venatoriae, retium & instru-mentorum, quae ad venationem pertinent.

Birsche-Pulver, f. pulvis pyrius subtilior & melior.

Birsche-Wagen, m. currus venatorius ad devehendo necatos cervos.

Birschen kommt mit dem Französischen percer überein, mit Kugeln durchschießen.

Stemming im Teutschen Jäger hat Birschen. Stumpf in seiner Chron. fol. 558. a.

Die Steinböcke werden auch mit der Büchse gebirscht. Wurtsen-Bäcker Chron. ad ann. 1476. Etliche liefen in der Glucht bis an das Aien ins Wasser, die birscht man gleich den Ant-Böcken. Das alte Vocabular. 1482. hat Birsche-brack, Birsche-Hund, f. Brack.

S. Ottonis freyer Birsche-Beschreibung edition mit Anmerkungen und Beylagen C.C.H. Venatio certis vicinis libera. Dergleichen freye Birsche ist zwischen der Riß, Donau und Blau.

Birsche-District, m. sylva & campi ubi venatio quibusdam libera est.

Birschner, ein freyer Birschner, qui jure liberae venationis gaudet.

Birsche-Advocat, Advocatus membrorum liberae venationis.

Birsche-Muschung, ad decidendas controversias membrorum liberae venationis electi judices.

Birsche-Büchse, jure liberae venationis gaudens.

Birsche-Frevel, pena abusus liberae venationis.

Birsche-Meredtsame, ius liberae venationis.

Birsche-Oberst, capit live membrum primum liberae venationis.

Birsche-Ordnung, statuta liberae venationis.

Birsche-Pass, geschriebene Erlaubniß der freyen Jagd, testimonium permittit liberae venationis.

Birsche-Stände, diejenigen Stände, so die freye Jagd haben, Principes, Comites, Nobiles. *Pagi &c. membra liberae venationis.* Birsche-Berwandte, id. Birsche-Genos, id.

Birsche-Schöhrer, libera venatione abutens.

Birsche-Wesen, res liberae venationis.

Birsche-Zeit, tempus liberae venationis.

zu gebührender Birsche-Zeit, permittum. verbottene Birsche-Zeit, interdictum tempus liberae venationis.

### Bis,

wird mit Particeln gebraucht, die ein Nahen bedeuten.

bis an, für nahe an, usque ad, tenus.

bis an den Nabel, umbilico tenus.

bis an den Thaumum, Thaurum tenus.

bis an das Thor, porta tenus.

bis auf, usque ad oder ad altem.

bis auf den Tod, usque ad necem.

bis auf diese Stund, ad hanc usque horam.

sauffen bis auf den Abend, perpotare ad vesperam.

bis für bey, ad, admodum, circiter, bis 200. ad octingentos

bis daß, transper dum, dum, donec, quoad quousque, quoad usque.

offt mit ausgelassenen daß: warte bis ich komme, expecta donec veniam.

bis gen, bis gen Rom, Romam usque.

bis in, usque in, er folgt mir bis an das Feuer, aber nicht bis in das Feuer, sequitur me usque ad ignem, sed non usque in ignem.

bis jeso, usque adhuc, usque huc.

bis nach, usque ad. bis nach Rom, Romam usque.

bis um, bis um neune, ad horam nonam.

bis zu, usque ad, ad, vom Kopf bis zu den Füßen, a capite ad calcem.

bis daher, bis hierher, hactenus.

Also auch bey den Frag-Wörtern vom Ort.

bis wohin, bis wie weit?, quo usque.

bis an welchen Ort, in quem usque locum.

bisher, huc usque, adhuc, usque ad hanc diem, hanc horam.

bisherig, adj. quod huc usque factum est, visum, auditum est &c.

biweilen, interdum, nonnunquam, aliquando, non saepe, non semper.

Wann keine Particel des Orts oder der Zeit dabei steht, so ist meistens daß ausgelassen.

bis der Zorn vorbei seye, dum ira deservet. scilicet, für, bis daß der Zorn, &c.

Bey den Zeit-Wörtern, und andern bleibt auch oft die zu dem Wort bis gehörige Particel weg:

bis Morgen, für, bis auf Morgen, oder bis auf den morgenden Tag.

bis dato, ist vom Kaufmanns- und Schreiber: Sollo aufgebracht, und verdient nicht beygehalten zu werden. Es steht eigentlich für, bis auf den heutigen Tag, da ich dieses schreibe, oder ihr mir dieses geschrieben habt.

f. datum.

Es haben vor nicht viel Jahren erst einige an-gefangen, bis, für bis, zu schreiben, damit es (wie sie sagen) nicht mit bis, morsus, vermenget werde, und um dieser fahlen Ursache willen, hat das einfache b, im Gebrauch fast überhand genommen, da doch der Etymologie nach das b bleiben sollte.

Bis scheint zwar von das, besser entstanden, der Monachus Pirungh dem Monach Strup. Sax. Tom. II. hat immer das, für bis, denn es bedeutet progressum ad locum certum, vel ad tempus, das hin, das auf, &c.

Bei aber bey den Alten, bis, bize für bis steht, auch das (i) beständig behalten wird, kan man me mehr Wahrscheinlichkeit sagen, es sey von bitha (für beides) zusammen gezogen, welches bitha bey dem Orfied. steht, und bedeutet bisher, f. Schilt. Gloss. Es scheint auch hieher zu gehören, bedis so bey dem Norker. Psal. LXXVII. v. 25. fide, a modo videb. tis filium hominis, &c. huiusmodi bis lebend ir mannis iun. für bitha, (bey das) steht bey bis.

Bisam f. Bisam.

Bisantinge, oder Byzande, nummi byzantini, eine goldene Münze vor Alters, sowohl in Constantinewel, als hernach in Europa und Maritimum, Constantinopel.

### Bischoff,

Episcopus, Praefol.

bisch-bisch, adj. episcopalis.

bisch-bisch, adv. more episcoporum, modo episcopali, episcopaliter.

Bischoffs Amt, episcopatus.

Bischoffs Geld, ist in etlichen Orten in der Mark Brandenburg eine Ausgab die man von einem Anschlag ein es Land-Guts abzieht.

Bischoffs Hut, intula, tiara. Bischoffs Ma-ge, id. Item ein Gemächts, Bischoffs Hut, mit vielen Blättern, da immer drey beosam men, epimedium.

Bischoffs Stab, pedum episcopale.

Bischoffstum, oder Bisum, episcopatus, dignitas & territorium Episcopi, live diocesis.

Er-Bischoff, archiepiscopus.

Er-bischofflich, archiepiscopalis.

Er-Bisum, archiepiscopatus.

Weib-Bischoff, suffraganeus, chorepiscopus.

Bischoff, kommt von Episcopus, und dieses von Epi-*scopos*, das e wird ausgelassen, wie die erste Sylbe von emplastrum, Pfaster, Hospital, Spital. Die Veränderungen, litera-rum unus instrumenti, ist in solchen Wörtern gar gemein.

Für Bisum, ist im Holl. noch der starke Abi-lus. Bisdom, Orfied. hat Biscof. Taten. Biskofheit, sacerdotium.

### Bis, m.

morsus, der mit Zähnen geschieht, als:

Hund-Bis, Schlangen-Bis, morsus caninus, viperinus.

ein kleiner Bis, morsuncula.

Bis, für Etich, im Wort Fisch-Bis, punctio pu-blicis in cure, & vestigium ejus.

Bebis, n. dentes.

er hat ein gutes Gebis, dentibus valere.

ein doppeltes Gebis, dentium duplex series.

Bebis, lupatum.

Reum und Gebis ins Maul legen, camo & freno constringere maxillas. *Psal. XXXII. 9.*

frenare, arcte habere aliquem.

einem ein Gebis einlegen, frenum iungere alicui, lupato coercere.

Abbis, ein Kraut, dessen Herz, Wurzel kurz, und als abgerissen scheint. Davon einig aberglaublicher Weise gesagt, der Teuffel beisse sie, wegen ihrer grossen Wirkung ab, und heist daher auch Teuffels-Abbis, morsus diaboli, succisa.

bey den Jägern ist Abbis, lunge Bäume, die ein Hirsch tief abgebissen, succisa a cervo arbores parva.

Abbis, m. admorsus, us, pars admorsa. Item efca, illicium. *Pistier. ad voc. Raß.*

Imbis, m. ist noch im Ober-Elsas an einigen Orten gebräuchlich, für Mittag-Raß, pran-dium, für Imbis oder Imbis, f. anbeissen, *AG. X. v. 10.* Im Kerone ist Imbis, refectio, ja imbis, ad refectioem. Woraus in Stras-burg im geschwinden Reden Zinmes wird, wie sie für zu Abend zehren, oder essen sagen, jobajebra.



Das Verbum heißt bey *Kerone*, imbiggan, refectere, (nemlich mit Essen,) davon auch bey den Römern die *Epistula*, das refectorium heißt. *Tibull.* T. II. p. 450. a. zur frühen Imbisszeit. Imbiss, Bönigob. Immeße. *Vet. Vocab.* von 1432. Kyff. im Spieg. der Gesundh. fol. 71. a. Die Alten nennen den Morgen Imbiss, oder Mittag: Mahl allein ein Imbiss, und das Nachts Mahl ein Abend: Brod. Imbiss: Mahl, *Strecker*, *annal. Helv.* P. I. p. 527. MittagsMahl zur Nacht Imbiss. Bönigob.

Nacht: Imbiss, *Serz.* T. II. *Rerum Mog.* p. 688. In dem NachtsImbiss kam der Kaiser. *Rek. Mauri* Gloss. gustatum, inipjan.

Bißer, Pieser, cobitis pungens. f. beissen.

Bißer, Nider-S.

Bißlein, n. Bissgen, heißt eigentlich, frustulum alicujus rei elui apta, ein kleiner Bissen, buccella, oder so viel man etwan abbeissen kan auf einmahl, wird aber im gemeinen Reden, demnach von allen andern Dingen gebraucht, für etwas wenigens, mica, parum, frustulum, essu.

schöne Bisslein, laurine.

Lecker Bisslein, cupidie.

Schnap: Bisslein, bolus delicatus.

warre ein Bissgen, expecta paulisper.

Biß Wurz, quod cataplasmatis inlatur venenatus morbus imposita pecori salutaris fit.

Biß, morsus, kommt von beissen, wie morsus, von mordere, f. beissen.

\* Biff, f.

die Biff, cuneus. *Pit.* in *Lexico*. ein Keil von Holzedert Eisen. *Frisius* in *Lex.* hat der Biff (in, cuneus. *It.* *Disspod.* im *Lex.* ein Biff oder Becken, cuneus.

\* Biffel, (*Aphrodisia* in *Tyrocin.*) cuneus. f. Weiffel.

\* Holzbiffel, cuneolus. *Pit.*

Von Biffel ist *Latino-barbare* bisellus geworben, und von diesem Französischen biseau, was mit einem plano inclinato als ein Keil abgeschärft oder abgeschliffen, als ein Edelstein oder Brillanten, an Spiegelgläsern am Rand, und dergleichen. Die Franzosen haben von Biff, cuneus, auch das Wort bias, wie die Italiener von Wegel, bieco. f. Weck, welches eben so viel als Biff, cuneus. *Ménage* in *Orig. Gall.* sagt die Weiber beissen die Zispel-Tücher bias, weil sie einen Zispel auf den andern biegen, und also unter sich hängen lassen.

Wenn das Bissen oder Bissen vom Schmerd gebraucht wird, scheint es vielmehr das Verbum zu seyn, sofern nemlich biszen so viel, als mit einem cuneo theilen, findere. *Als* *Ostfried IV.* 12. 26. *Idem I.* 19. 19. und im *Rhythmis de S. Annone* 2. 307.

Die Holländer sagen Bepel, cuneus; Kieff, Bepel, zum Holz spalten, Steed: Bepel, Stuch-Eisen, caelum scalptorium. f. Weiffel. *Bismund* 36, oder Biesmünze, ein Kraut dieses Namens, picuaris.

Dieserich von Bissen für Binsen, weil diese menta an feuchten Orten wächst. Wie man sagt Biesfloog, Bieslauch, scenoprallum.

\* Biff, ohm für sey, sit, esto. f. bin.

biff gegrüßt, ave; biff heilwertig, gesund, oder gegrüßt, salve. *Altenstalg* col. 97. c.

Nider-S. weß, esto.

Biffen,

einen, v. vulg. einen zischenden Laut mit den Lippen, und durch die Zähne hören lassen, als wenn man bß ohne Vocal ausdrückt, sibilo aliquem vocare, sibilando alicui signum dare. biffen, oder büssen, Niderf. die Kinder mit einem zischenden Laut stillen, und in den Schlaf bringen, infantes sibilo in cunis agitare. ein biffen, ein Kind einbiffen, sibilare agitando cunas, donec infans dormiat.

\* die Buisse, im Niderf. die Wiege, cuna.

\* der Biffwind, ventus septentrionalis.

*Pictorius* hat Biff: Wind, aquilo, boreas.

Bies: Wurm, oestrum, (eine Art Brömen oder Brömsen, tabanus, asilus, die ihrem Namen auch vom Brummen haben) f. das hier folgen: de biffen, biffchen.

Es ist dieses Verbum noch im Alt-Deutschen in einigen Wörtern zu finden, auch davon in benachbarte Sprachen gekommen, und ist von dem Ebon oder Lakt des biffenstanden.

Bisa, turbo. in des *Lipsii* Gloss. brauser, der Wind.

biffendon, kemuerunt. Sie biffeten, *ibid.* murrten, bruminten.

biffen, als die See, Belg. rauschen, brausen, biez, bize, septentrio. Holl.

Biesbour. Belg. ein Reiser der im fliegen brummt.

Bisse, Rittersnacht, Gall. venede bise, Nord: Wind.

\* Biffen, v.

biffen, büssen, biffen, currere & aufgere more armenti oestro agitari.

In Nider-Sachsen ist dieses Verbum noch gebräuchlich. Man sagt auch metaphorice dardst zu einer unbändigen, widerständigen Magd: Bist du biffend worden? Das biffen drückt das Griechische *οισπερavia* wohl aus. Und die LXX. Dolmetscher heissen eine biffend gewordene Kuh, *δαμαλιν παροισπεσσαν*. *Hof. IV.* 16. *ως δαμαλιν παροισπεσσαν παροισπης* *Israhel.* *It. Ezech.* II, 6. In *Frankf.* ist biser oder bezer geblieben. f. *Menagii Orig. L.* Gall. ce mot se dit des vaches qui mouchent, wegen der brumenden und stehenden Brämsen biffen. Belg. biffen, als Kühe, oestro exagitari.

Biesard, phantasticus, vesanus. Davon ist das Italiänische Bizarro, und *Frankf.* bizarre, biffarte.

Also kommt biffen, laufen wegen der biffenden fliegen, von biffen, brummen und summen solcher fliegen, oder, (wie man noch an vielen Orten sagt,) solcher Biff-Würmer, Biff-Wurm, elter. *Vet. Vocab.* 1432. (soll astrum heißen.)

Das Italiänische Bisbigliare, ist vom Deutschen Wispeln; wie aus biffen, wiffen, entwischen worden. Bisbiglio, davon Gall. Bisbille, das Wispeln.

Biffia aber, eine zischende Schlange, scheint von biffen oder biffen, sibilar, zusammen.

Das Slavonische Biffschien, im Böhmischen, und biffschien im Russischen, so laufen, und davon fliehen bedeutet, hat eine wahrcheinliche Uebereinkunft mit biffen. Das sch. wird wie das ge. im Französischen, in diesen Wörtern ausgesprochen, und ic. ist darinnen ein Diphthongus, der mehr auf das e lautet, als auf i, wie in biser, Gall.

Biffen, m.

So viel man auf einmahl abbeissen, oder in den Mund nehmen, und hinab schlingen kan, bolus, buccia.

ein Biffen Brod, buccia panis.

ein Biffen, oder ein Stück Fleisch, ossa.

Biffen weis, osstrum.

ehe man den Biffen zum Mund bringt, kan sich etwas zutragen, inter os atque osstrum.

einem den Biffen vor dem Maul wegnehmen, bolus e faucibus alicui eripere, commoditatem aliquam intervertere & alicui praeripere.

einem die Biffen ins Maul zehlen, angulos Lolos invadere alicui.

Es ist kein guter Biffen daran, cibus totus perditus, insipidus, effca in qua nil boni ubique eam admordeas. Es wird auch oft von andern seltst brauchbaren Sachen gesagt, daran nichts gutes ist.

Biffen, für etwas wenigens von Essen oder Speise, parum cibi.

Er giebt ihn nicht ein Biffen Brod, ne bolus panis illi dat, nil alimenti ei praeber.

Man kan kein Biffen Brod mit Ruhe daselbst essen, vel prandii horula ibi interrumpitur negotiis.

Biffen kommt von beissen.

biff, die andre Person des Verbi, ich bin, du biff, es. f. bin.

Biffen, in *Jerofch.* MS. Darunter auch ein Priester

Bleib des Lebens biffen, (heraucht)

Ist ein Holländisches Wort: Biffen für inops. biffen maken, ad inopiam redigere.

Bifftruch, f. Biffmut.

Biffum, f. Biffhoff.

Biffen, v.

ich bat, ich hab gebetten, orare, rogare.

einen um etwas bitten, etwas von einem bitten, orare, oder rogare aliquem aliquid.

bittre Gdt, roga Deum.

sehr bitten, etiam atque etiam orare, magno studio rogare.

demüthig bitten, demisso vultu orare.

Zufällig bitten, supplicare, suppliciter orare.

mit Thränen bitten, addere precibus lachrymas.

kläglich um Hülffe bitten, implorare auxilium alicujus.

um Gottes Willen bitten, obsecrare aliquem, per Deum orare.

inständig bitten, instare precibus.

bitten daß man etwas thue.

bitten für einen, intercedere.

ey lieber, ich bitte! sodes, quæso!

bitten, invitare, laden zur Hochzeit, zu Gast, zur Leiche ic.

abbitten, deprecari, deprecari culpam, veniam petere delicti, deprecatione ui, orare ut aliquis delictum ignoscat, precari ut peccatum condonet, veniam gratiamque alicujus peccati postulare.

ausbitten, implorando consequi.

sich von einem etwas ausbitten, expetere sibi aliquid ab aliquo.

einen erbitten, exorare, orando obtinere, etmas erbitten.

laß dich erbitten, sine te exorem.

sich leichtlich erbitten lassen, facile exorari. Particip. erbetten, f. beten, erbeten.

erbittlich, adj. exorabilis.

unerbittlich, inexorabilis.

unerbittlich seyn, inexorabilem se præbere. fürbitten, f. v. bitten, intercedere.

Bitte, f. das Bitten, n. petitio, rogatio, preces.

klägliches Bitten und Ansehen, imploratio.

ungehörtes bitten, efflagitatio.

schriftliche Bitte, libellus supplex, Bitt Schrift.

demüthige Bitte, supplicatio.

hohe dringende Bitte, obtestatio.

bittre um Gottes Willen, obsecratio.

ich habe eine Bitte an euch, est quod regem.

einem seine Bitte gewähren, precibus alicujus indulgere.

die Bitte statt finden lassen, precibus alicujus cedere.

die Bitte nicht statt finden lassen, nullum locum precibus relinquere.

einem seine Bitte abschlagen, abnuere alicui aliquid, negare, preces alicujus repudiare, reculare.

die Bitte erhören, admittere preces.

eine kleine Bitte für einen einlegen, brevem postulationem adferre.

nicht Bitten anhalten, precibus instare.

darauf haben sie sich aufs Bitten gelegt, N 3 vulg.

*erg.* in preces obsecrationesque versi sunt.  
mit Bitt, orando, rogando, additis precibus ut &c.  
auf *meine Bitt*, intercessione, precibus aliquis motus, adductus.  
die sieben Bitten im Vater Unser, septem petitiones in oratione Dominica.  
Das Bittren zur Leiche, zur Hochzeit, zu Gast, invitatio ad, &c.  
ungebeten, non invitatus.  
bittlich, *adv.* precibus, orando, precando.  
erbittlich, *f.* erbiten.  
Bitt-Brief, *m.* Literæ mutui compallus. *Webner. Obs. Pr.*  
Bittweise, *adv.* precario.  
Bitt-Schrieff, *f.* libellus supplex.  
Bitt-Männer oder Bitt-Frauen, im Gothaischen bey den Hochzeiten. *Früsch. Var. Tract. p. 699.* qui vel quæ invitant convivas ad nuptias.  
Bitter, ist außer der Composition selten gebräuchlich.  
Leichen-Bitter, Leich-Bitter, invitans ad exsequia, ad funus deducendum.  
Hochzeit-Bitter, invitans ad nuptias.  
Fürbitter, oder Vorbitter, mediator, intercessor, intercedens.  
Vorbitter heißt in der Holsteinischen Land-Gerichts-Ordnung bey den Jungfrauen-Clustern, V. 32. Praefectus, advocatus.  
Abbitte, deprecatio, ignoscendi postulatio.  
Abbitte thun, veniam orare.  
Fehl-Bitter, preces vanae, vota negata.  
Fürbitter, intercessio, Vorbitter.  
Fürbitter einlegen, intercedere apud aliquem pro aliquo.  
Bitten, kommt mit dem Lat. petere überein.  
Das Gothische ist biddan. Anglo-Sax. biddan. Dan. bede, *f.* Beten, Bete.

## Bittel, m.

accensus apparitor, lictor. *f.* bieten.  
Bitteler, *f.* carcer, vincula publica.

\* Gebüttel, steht im Schwaben-Spiegel, c. 87. Es mag kein Richter ebliche Ding gebieten, ohne einen Gebüttel, die das Ding zu Rechte sellen gebieten, das war damahl der Fronhof, praeco.

Büttel, Meister, in der Lüneburgischen Chronik des Regimantke, die Faust heraus gegeben. cpl. 170. carnifex, und Büttel, lictores, die Henkers-Knechte.

Weil dieses Wort von bieten, gebieten kommt, acciere, convocate, sollte es wohl Büttel geschrieben werden. Es ist aber bieten und bitten nah mit einander verwandt, wird auch Bitter für invitans, als Hochzeit-Bitter, &c. genommen, (für welches Bitter, Büttel gebräuchlich worden, wie man für Bitter Büttel, für Weiser Weisel, &c. findet,) daß man auch vor viel Jahren schon Büttel geschrieben, als Stumpf. in seiner Chron. Item, daß der Priester sey ein Büttel Gottes des Richters, (praeco Judicis Dei) also daß der Priester vor der Zukunft des Richters mit seinem Geschrey vorherginge. Man nennt den Gerichts-Diener noch an einigen Orten Citator. Dann ein solcher Fronhof gieng auch vor den Parteien her, die einem Mörder, oder dergleichen einen ließen, und rief vor ihnen aus, citatur (hic vel ille) davon das Wort, Zeten-Geschrey aufgekomen ist, *f.* Zeter.

Anderz die es von gebieten dem Participio des Verbi gebieten herleiteten, hießen ihn Bodel, als im Sachsen-Spiegel, Bodel, 3. 61. praeco, Wendet, und Tom. III. Script. Brunswic. p. 470. daraus ist Büttel werden, als in der Straßburg. Policey-Ordnung, p. 25. Der Büttel soll auf den Ruchten Acht geben, daß das Hochzeit-Mandat observirt werde. Weil Kayser Sigismundus die Bischöffe selbst zum Concilio zu

Constanz eingeladen, hieß ihn Kayser Maximilian, des 3. Rom. Reichs Büttel.

Es war auch auf den Universitäten das Wort Bidellus. *f.* Da Frhe. Gloss. Spielman. hat Bedellus, vom Angel-Sächs. Bodel, praeco, nuncius, apparitor, welches auch Wasins und Sommer gut heißen, vom Verbo bydde, peto. Man hat aber Pedell daraus gemacht, und vom Lateinischen pede hergeleitet. *f.* Voss. l. 3. c. 1. de Vir. Serm. Die Franzosen haben noch bedeu.

## Bitter, adj.

vom Geschmack, und Verdruß, oder andrer Empfindung, amarus, acerbus. Gall. bitter, felleus.

bitter werden, amarefcere.

bitterer Scherz, sales felle suffusi  
man in die Naßs satt ist wird das Mähl bitter, nempe inamarefcunt epulae sine fine petita.

bittere Worte, linguæ amaritudo quæ maledictio sive convicio erumpit.

bitterlich, *adj.* subamarus.

bitterlich, *adv.* amare.

Bitterlinge, ein Art Bilsch so zu essen sind, sind weiß, stehen bis an den Winter, heben in der Korn-Ärnde an zu wachsen, meistens in Moos, groß als ein Hand-Faß, werden für die schönsten Bilsch gehalten, boleti majores albi edules.

Bitterkeit, amaritudo, amarities, acerbitas.

des Gmüths, acerbitas, acerba natura in aliquem.

seine Bitterkeit auslassen, vomere virus acerbitoris suæ.

bitter, böse, *erg.* nequissimus, exasperati animi.

Bitter: Dinkel, *f.* carduus benedictus.

bitter-süß, dulcamarus.

Bitter-süß, ein Kraut, dulcamara.

Bitter-Wein, absinthites.

Bitter-Wurz, gentiana die kleinste, fibris radicalium amarissimis, grosse Bitter-Wurz, sonst auch, Apocynum, hirundinaria floribus cæruleis, *f.* Enjiam.

Bitter: Kraut, Tausend: Gilden-Kraut, centaureum.

Bitter-Wasser, Num. 5. So eine verdächtige Ehe-Frau trinden mußte, aqua, qua examinabantur adulteri accusatae.

Erdliher, oder Erdschlinger Brunnen: Wasser, acidulae Sedilicenses, in Bohemia, fontis amari aqua Sedilicensis.

sich erbittern, exacerbari.

einen erbittern, oder verbittern, exacerbare, exasperare, inflammare aliquem, asperiores reddere, exulcerare animum.

Erbitterung, *f.* animi exulceratio, acerbitas, exasperatio.

Verbitterung, simulas.

Im Ulphila ist baeraba, amare. Anglo-Sax. bitterlic, amare. biternis, amaritudo. bitter, amarus.

Es kommt das Griechische πικρός mit bitter überein.

Bizzeln, *erg.*

(1) kleine Bisslein oder Bisslein nehmen, als vom Speiß oder Trand u. d. g. versuchen, piffare. In diesem Verstand veraltet es, und ist z. E. noch in *Pid. Lexico* bizzeln.

(2) kleine Bisse oder Stiche geben, als Ruchten auf der Haut, oder dergleichen Schmierhen verursachen, punctuunculis, oder mouchunculis dolorem atterere.

als Pfeffer und andere heissende Sachen auf der Zunge, quod mordendo in sapore molatum est.

als Wein am Geschmack, acidulo vel acuto

sapore gratum.

als von der Kälte in der Haut, oder als in eingeschlossenen Gliedern geschicht, dolor ob impeditam sanguinis circulationem in membris.

bizzlicht, *Pid. Lexico.* acidulo sapore.

bizzlecht, *Vetus Vocabularium Virgilianum.*

(3) kleine unnütze Stückerlein machen, frustula defecare attenuando aliquid.

verbizzeln, nimium adimendo diminuire aliquid & inutile facere, aut in minutissimas partes lacerando aut dissicando perdere.

ein Bizzel, frustula, omnis generis murræ laceratae vel dissolutæ, abjicienda, & ad quiesquilias conjicienda.

ein Bizzler, heißt an einigen Orten ein Schuhflicker, *f.* biegen.

Es kommt von bissen, Biss oder Biss, und Bisslein oder Bisslein. Italienisch ist davon pizzicare. In *Stamphi Chron.* fol. 109. b. Die Mönchen oder Brüder, so auf Abte Klettis zu St. Gallen Partbey waren, wollten ihren Biss behalten, und sollte es Buz und Stiel heißen, *f.* Vietanz, Vitani.

Bizzgen, *f.* Buz.

Bizz-Wurz, *f.* Biss.

Blach, war vor diesem so viel als flach, planus,

*f.* flach und plache.

Blachfeld, ist noch in der Teutschen Übersetzung der Bibel für γῆ πεδινή, planities terræ sive regionis alicujus.

## Blach,

linteum picatum, *Frühlin. Nomencl. c. 123.*

*f.* Blach, Plache.

blach in Jure, August. (*f.* Schilt. Gloss.) tit. de Teloneis. Von einem blachen Salz vor Pfennig, mag wohl ein Maas oder Schicht voll Salz gemeßen seyn, aber das velleicht mit einer Blache oder gewickelten Leinwand bedeckt, oder darinnen getragen werden, &c.

Blachmal, ein Wort in der Schreibers Kunst, argentum sine candido colore, albore quasi extincto. Residuum argentum, cuprum & plumbum adhuc in se continens, auro & argento mixto & in igne fuso innatus.

Blachmalen, *ol.* *f.* Schilt. Gloss. (das schwarz mit weiß, oder das weisse mit schwarz bestreichen) in warme wad geblachnaler mit silbere, verniculatus argento.

von Blat, schwarz, und mahlen.  
Blachschien, Welscher in der Schneebergischen Chron. p. 390. die Schneeberger Gruben wurden der Armut zu gute gemünset, weil zu wenig kleine Münze da war; solche Schneebergische Blachschien sind gar be-lande.

## Black,

im Niderf. und Holländ. atramentum.

man sät (siehet) viel Kalbes hute schaven (Vergament machen) unde mag gnuß blakes haben. T. III. Script. Brunswic. in Chron. Rhythm. p. 31.

Blacken, v. multa, eaque male scribere.

Ein Blacker, scriba infimæ sortis per contumeliam sic vocatur; qui subinde deler quæ male scripsit.

Einen Blacker machen, *erg.* von dem Fehlen der Schreiber, die immer ausstreichen, und das Papier beklacken, wird es genommen von dem öffentlichen Fehlern, als im Krieg, zur Unzeit schießen. Item, im Jagen einen großen Fehler begehen. Flemming im Teutschen Jäger, p. 259. der es Blacker schreibe.

Blackscheisser, per contumeliam, qui nihil aliud didicit, quam literas pingere, scriba mercenarius. It. rabula (Militum infamia etiam doctos qui non stipendia merentur Blackscheisser, appellat.)



Erst Bernhard von Oldenburg An. 1463.  
ersten Erzbischoff von Bremen einen An-  
manum, oder Blätscheiffer. Samelm. Ols-  
demb. Chron. p. 264.

Blätscheifferey, res scribarum (im  
Schimpff.) It. rabulatio, rabulatus.

Blätsch, loligo major, oder sepia; lan-  
ger Blätsch, loligo minor; kleiner Blätsch,  
breiter Blätsch, polypus; oder  
Blätsch mit Füßen, vom schwarzen Saft  
oder Blut, das er in sich hat.  
blätsch heist Niederl. und Englisch, schwarz.

Blätschen, f. Blag.

Blätschen, incubus. Frischl. Nomencl. c. 63.

blätschen, Pisch. in Lex. f. Plaudern, blatera-  
re, fabulari.

ein Blätschen, inaniloquus; Vaniloquus.

eine Blätschen, lingulaci.

Schwedisch, Blädra, deblavare.

blätern, platern, f. blütern, alvus cita.

bläffen, e. lerare, vom Laut des Geschreyes

oder des Bellens der Hunde, f. Baffen.

das Bläffen, frequens latratus.

Blähen, oder Blehen, v.

nicht eigentlich von den Speisen gesagt, mel-

che Wunde im Leibe verursachen, infare sto-

machum & intestina; in intestinis status ex-

citare, inflationis stomachi causam esse.

blähend, status excitans in intestinis.

sich blähen, (absolute) metaph. inflari aliqua re

inflatus aliquid facere, tumere successu, tu-

mescere, superbiere.

einer der sich blähet, inflatus & tumens

animus, tumidus, successu, superbus.

geringe Leute, knechtische Gemüther blä-

hen sich bald, cito tumescunt serviles animi.

das Meer blähet sich, (poetisch) equor in-

tumescit, f. u. Aus surgunt, equor turgit, tur-

geset, rurgidum fit.

Blähung im Leib, flatus in intestinis; infla-

tio stomachi.

schmerzliche Blähungen, tormina (ex infla-

tione intestinorum.)

die Blähungen vertreiben, inflationes sto-

machi discutere.

eine Arzenei so die Blähungen vertreibt,

carminativum (vulg.) remedium flatus discuti-

torum.

aufblähen, ed. v. den Leib, oder das Gemüth,

tumescere.

sich aufblähen, tumescere, superbiere, in-

flari.

Blähen kommt mit flo, flare, überein, wie

gehen mit flo, neben mit neo, gehen mit eo,

gehen mit fleo. Stettler. Annal. p. 192. hat

blagen. Ein harter Ostwind bläget. Es

wird daher besser mit ä geschrieben, theils we-

gen der gewöhnlichen Aussprach, theils we-

gen des alten Gebrauchs, und wegen der Ety-

mologie.

Bläken,

(vom Laut des Geschreyes der Schafe,) balare.

das Bläken, balatus, us.

das Gebläke, frequens & ingens balatus.

anbläken, vulg. diducio ore balatum in lu-

diarium alicujus edere.

Das Teutsche bläken kommt mit dem Grie-

chischen βλαχχί, balatus, und βλαχχίος, ai,

balare, überein, nach dem Zeugniß Eustathii

ad Odyg. Homeri M. edit. Basil. p. 487. von dem

Geschrey der Schafe gesagt: ποβότων εσι η

βλαχχί, βλαχχίαι δέ οίς.

Es wird daher von einigen falsch mit ö

geschrieben, dann es ist dem natürlichen Laut

und Gehör, und dem Gebrauch der diesem Laut

folgt, jamber. Der Lateiner hat sein Verbum

balare, durch Verlesung des Griechischen Lamb-

da in βλαχχί, gemacht; vom χ in βλαχχί,

ist von einigen auch das e in blätschere geblie-

ben; das γ aber haben sie in a verwandelt,

als in fama aus φημι, in mater. aus ματρη-

Daspp. in Lexico hat blägen für bläfen, balare.

Bläfer, wird an einigen Orten aus dem Nieder-

ländischen gebraucht für einen Hang Leuch-

ter an der Wand, candelabrum pendens in

pariete, es gehört zu pl, und sollte Pläfer ge-

schrieben werden, vom Französischen plaque.

so einen solchen Leuchter bedeutet, f. Pläfer.

blanden, planden, sich gefallen lassen, pläere.

enplanden, enblanden, bey den Poeten.

In Fragm. de Bellis Hispan. apud Schilt. vers.

1382. Wil ich mir enplanden, i. e.

(wann ich es mir belieben oder gefallen lasse.)

Dann es ist eben so viel als das vorhergehende

So wie thrate so ich sie wille. (das ist:

(So oft als ich sie will.)

Ibid. v. 1503. Worde ich in enplanden,

(würde es ihnen belieben, gefällig seyn.)

Wimbick p. 32. Ewer sich vor Schanden wil

befrieden,

Der mag bebergen nicht den Leib

Er mus enblanden an den Leiden.

d. i. er muß den Leuten sich gefällig erweisen.

inblanden, inplanden seyn, (unfreundlich

seyn) molestum esse. bey den Poeten.

Notker. Psal. XXXIV. 13.

Sie waren mir inblandene

Psal. LIV. 4. Unde in iro Jorne

waren sie mir inblandene.

Fragm. de Bellis Hispan. Vers. 1688.

3. wart in harte inplanden,

Id erat eis valde molestum.

Otfried V. 23. 490. Nist themo thar in lante,

Tod io thar inblance,

Non est ei lthac in regione

Mors quæ illam molestet.

Jan Louis d'Arsy im Niederländischen Lex.

hat das Verbum blanden. Und setzt dazu das

Französl. blandir, flatter. Komme also mit blan-

diti überein.

geblant seyn, in Jeresch. MS. Ein Land der

vroiden, da alles Trauren ist geblant.

Hier scheint es von blenden und blind seyn,

für weg und aufgehoben, wie die Schärfe des

Gefichtes, oder das Geficht der Augen durch das

Blenden. Dann Jereschu gebraucht blind für

beraubt: Si bliden des Lebend blind.

Blanc, vulg. adj.

albus, candidus.

blanker Wein, vinum album. Im Gegen-

satz des rothen.

ein blankes Pferd, equus albus.

blank, für glänzend, coruscus, nitidus, fulgens.

ein blankes Schwert, coruscus gladius,

ensis micans, fulgens; blankes Gewehr, arma

fulgentia.

blank machen, nitidum facere, nitidare;

als das Eisen, nitidare ferramenta deterfa,

atque rubigine liberare.

blank werden, nitescere.

blank seyn, nitere.

ein blankes Mägdelein, puella formosa niti-

da, venusta, succi plena, bene curata cute.

Ein Blanc, eine Münze in Holland, hat 6 Deut.

dupondius.

am Rhein an der Schweiz, Zoll von einem

vierrädrigen Wagen 14. große Blanken, von

einem Karren sieben, deren 24. auf einen Fran-

ken geben. Tschudi T. II. p. 712. a.

blanken, v. splendere, nitere, coruscare.

Die Blänke, heißt an einigen Orten, ein Ort

wo man das glänzende Zinn und Kupfer of-

fenstlich hinsetzt, sonderlich in der Küche, ar-

marium in quo vasa cuprea & stannea nitida

exposita, series vasorum nitidorum in culina.

Eine Blänke, ist in Stettlers Annal. I.

2. p. 63. so viel als ein Blanquer, (f. hier Blan-

ket) Blanken, sagt er, sind weisse unbescri-

bene gesiegelte Zedel.

Ein Blanquer, charta blanca, vom ver-

dorbenen Lateinischen Wort blanquerum. Ital.

charta bianca. Charta vacua sed subscripta &

signata, folium chartæ vacuum cum sola nomi-

nis subscriptione.

verblenket, Apherdian. in Tyroc. p. 249. Ein

verblenketes, angestrichenes Weib, mulier fuc-

cata.

Blankesel, (Blankfel) verstreich Farb. Holl.

Blanketsel, cerussa, pigmentum. Schmink-

Weisser Anstrich, fucus, color meretricius,

(von Blanketten, Holl. infucare.)

Blentfogig, Chytraus col. 116. in Vocab. luscio-

sus.

Die Italiäner haben bianco, und die Franzo-

sen blanc. Die Slavonischen Dialekten seyn ei-

nen Diphthongum zwischen (b) und (l) und

sagen bielo, albus. Es gehört auch das Fran-

zösl. blond hieher, φαλός, albus, von φάω,

luceo, f. blä, Bläse.

Blancschelt, fulcrum scubulatorii muliebris.

Blauische, f. Plantische.

Blappern,

oder plappern, (im Spott.) v. blaterare, gar-

rire.

das Plappern, blateratus, us.

ein Geplapper, itrepitus garrientium, so-

nus quasi labiorum multiloquacium.

blapperhaft, adj. garrulus, multi loquax.

Blapper-Maul, n. diaculus, garrulus.

ein Blapperer, blatero.

Dies Wort kommt vom bewegen der Lippen,

und vom Schall des Plaudern, daher ist der La-

bialis (b) und (p) vornen und in der Mitte, wie

auch im Französischen babiller.

Blappert, m.

eine Art alter Teutscher Münze, ein Kapsen

Grosch, oder drey Kreuzer.

Blappart, Daspp. im Lexico, semissis; ein

Sechser, (nemlich Strasburger Münze,) da

ein Pfennig so viel ist als sonsten wey.

Blapphart, Wurfsen in Chron. Basil.

Anno 1413. wurden in den See-Städten

Blaffert gemünzt, sonderlich zu Hamburg,

Lübeck, &c.

Plapper, Chytraus in Onomast. col. 427. se-

missis. Sechs Pfennig oder 3 Kreuzer Stras-

burgisch, ein halber Schilling, ein Sechser,

vulg. plapardus.

Plapper: Pfennig, Frisch. in Supplem.

Besold. advoc. Geld, von Beschickung der Sil-

ber: Münze. Der Plapper: Pfennig, gehet

auf eine Mark 672 Stück, hält eine Mark 2

Lot, wird der feinen Mark zugesetzt, 7 Mark

roth, und die feine Mark vermünzt für 9 Thlr.

28 gute Groschen. Anno 1424. münzten Zu-

rich, Schauffhausen und St. Gallen, Angerer

Pfennig, und Plappart. Stumpf. Chron.

fol. 358. a. Stettler. in Annal. p. 274. Anno

1477. bey der Münz-Würdigung zu Bern galt

ein Basler Kreuz: Plapphart, achtze-

hen Pfennig.

Die Berner, Freyburger, Solothurner,

Grandreicher, Nyonländer mit dem Strauß

federn, 15 Pfennig.

Die mit dem f. einen Schilling,

Basler und alle Plapphart: Streiber Obbe-

misch, zwanzig Pf.

Zween Kreuzer, einen Plapphart.

Ein guter Aragonischer und Seins Plapp-

hart, fünf Hüfser.

Im Eolnischen ist einer soviel, als 4 Albus, 45

Albus machen einen Thlr.

Zu Zürich, Tschudi. T. II. p. 157. 20. Plapphart

für einen Rheinischen Fl. bestanden aus halb fein

Silber. 94 auf eine Zürcher Mark, einer für 15

Stettler Pfennig.

ein alter Weilscher Plapper, für 18 neue

Siebler

Erebler Pfennig, ein Erbz; Blappart, 17 Pf.

ein Blappart, den man nennt Lichtkoff, 13 Pf.

Bürcher, Berner, Schaffhäuser und St. Galler Blappart, 12 Pf.

Kräpser-Blappart, 24 ein Reint. Pl.

• Plabert, für geringes Geld. Bayserob. in Postill. fol. 100. bey so viel Guts den Armen nicht einen Plabert nachlassen. Item fol. 1556. (b) was leit daran, es ist um einen Plapart zu thun.

Gall. ist blafard, so viel als couleur effacée.

Die Endung ard, ert, u. a. on. muß in kein ei- genes Wort verwandelt werden, wie einige Blabart daraus machen wollen, weil einige Groschen Spitz-Bärte heißen, oder wie Menage Bleg-Farb aus Blafard gemacht.

Blas heißt in d' Arsy Lexic. im Niederland.

Wörter-Buch, so viel, als breit, und kabl. blas van't voor-hoof: der eine große hohe Stirn hat. Und blafiert, papier amble; Da- her blafeture, ein Fenster mit breiten Papier zugeflichtet. blafiert, aber in eben diesem Lexico, un denier plat sans figure, & un denier d'argent, ou un fou. Daß also bey dem Namen Blapper, man in den See-Städten, wo diese Münz zu erst gebräuchlich gewesen, vielleicht auf einige Umstände gesehen, die mit dieser Holländisch- und Französischen Bedeutung überein gekommen, das es breite, und dickere Stücke gewesen, als die bracheti, auch nicht so weit heraus stehendes und deutliches Gepräge als die Blech-Pfennige gehabt.

Blarren, r.

mit trüben Augen sehen, lippus oculis aspice- re, caligare, cocutire.

Gall. Kayserberg. Wer nach der ewigen Glorie der Aufersteheten wollte blarren, dem geschehe als einem der in die Sonne sieht. Po- still. fol. 221.

die Blarre, ist noch im spöttlichen gemei- nen Reden bey einigen gebräuchlich. Er hat die Blarre, das ist, er sieht nicht wohl, er blin- zelt im hellen Licht, oculorum caligatio.

Scotoma, das Dunkel der Augen, die Blerr. Albers Lexic. ad voc. i. Wehe.

Amaucosis, der blerr, farrblind, id. ad voc. ich sehe C.

Das Engelland. blear, lippus kommt damit überein. Und das Lateinische plorare. Gall. pleureur. so fern man thranende Augen dabey ver- steht. Sonderlich aber das Französische verluie, welches durch Verlesung des r aus Blerre wor- den: mala herlieue.

Bluire, bey'm Du Fresne, wenn man den Raub-Vögeln die Augen verdeckt, oder so zu- macht, daß sie wenig sehen, gehört vielleicht auch hieher, welches sonst auch ciliare heißt.

blarren, für schreien, f. plerren.

Blase, f.

Im Leib, als Urin-Blase, oder in den Fischen Vesica.

Gall-Blase, vesicula vellis.

Blasen-Krankheiten, f. morbi vesicarii.

Blasen-Stein, lithiasis; Blasen-Stein- Schreider, lithotomus.

Blasen-Geschwür, n. exulceratio vesicæ.

Blasen-Krampf, n. spasmus vesicæ.

Blasen-Schnur, f. urachus, urinaculum.

Blase, auf der Haut. It. an Händen oder Füßen, pustula.

Blasen bekommen, pustulare.

voll solcher Blasen, pustulosus.

ein Blaser das Blasen sieht, vesicatorium.

Blase, auf dem Wasser, Wasser-Blase, oder auf andern flüchtigen Materien, bulla.

Blasen werffen, bullire.

Blase, am gebackenen Brod, pustula in pane cocto.

Blase, eine Brandwein-Blase, vas cupreum destillatorium, cucuma, alembicus cupreus.

Blasen-Zins, Geld so man für die Freyheit Brandwein zu brennen, giebt, canon pro con- cessione facultatis vinum adustum consi- ciendi.

eine Ofen-Blase, zwlg. ein eingemauert oder in den Kachel-Ofen fest gemachter eise- ner oder kupferner großer Pot ohne Füße, das Wasser zugleich bey'm Stubenheizen heiß zu machen, ahenum formale.

Blasen-Erbfen, Hirs-Eamen, Cor - In- dum, pisum vesicarium; kleine Erbsen, jede mit einem Herz bezeichnet, in einer dreyeck- gen Blase, in deren Ecken innen die Erbsen sind.

Blasen-grün, weil man diese Farb von Creu-Beer'n gemacht, in Blasen aufhebt, Cast-Grün, viride bacis Rhamni.

Blaslein, n. im Leib, vesicula.

auf dem Wasser, bullula.

auf der Haut oder sonst, pustula, pustula.

Blasbalg, f. Blasen.

Blasen, r.

flare. Imperf. ich blief, flabam. Ich habe geblasen, flavi.

blasen, auf einem Instrument, canere. als,

auf der Flöte blasen, tubis canere.

blasen, für mit der Trompete blasen.

Lermen blasen, classicum canere.

jum Abzug blasen, receptui canere.

Marich blasen, signum profectiois canere.

zu Pferde blasen, canere signum equos in- scendendi.

blasen, vor Zorn, iras proflare.

blasen, einem in die Ohren etwas, insuffurrare.

blasen, mit einem in ein Horn, conspuare cum aliquo.

Glas blasen, f. Glas.

blasen, eine heiße Brühe, oder Speise, flatu oris refrigerare.

ungeblasen, flatu oris non refrigeratus.

das Gebläse, der Blas-Bälge, follium flatus.

der Trommeter, tubicinium sonus.

Blaser, oder Bläser, ist in einigen Compositis.

Glas-Blaser, f. Glas.

Kohlen-Blaser, suffians carbones.

Lermen-Blase, fax & tuba belli.

Ohren-Blaser, flurro, adulator.

Ohren-Bläser, insuffurratio.

Posaunen-Blaser, tubicen.

Bliser, heißt ein Wagner, der etwas an sich hat, so das Eisen gleichsam von sich stößt, ein Thea- med. Nieser-Schneberg's Chronick.

abblasen, deflare, flatu depicere.

einem den Stand blasen oder abblasen. Geil.

Reys. Post. fol. 148. b. das ist, schmeicheln,

(Gall. flatter, flatteren.)

abblasen, etwas vom Thurn mit einer Trom- pete bekannt machen, decantare aliquid in turri, signo dato notum facere.

abblasen bey den Jägern, finem venationis cornu venatio indicare.

anblasen ohne Instrument, afflare, adhalare, adspirare.

anblasen bey den Jägern, initium Venatio- nis cornu venatio indicare.

mit Trompeten anblasen, de turri vel ante ædes tubarum sono aliquem salutare.

das Feuer anblasen, spiritu flammam exci- tare.

das Anblasen ohne Instrument, afflatus.

mit Instrument, als Trompeten, signum adventus quod tuba datur, salutatio tubarum concertus.

aufblasen, inflare, flando excitare, flatu elevare.

die Backen, sufflare buccas.

sich, indare se, turgescere, etferri.

aufgeblasen seyn, turgere.

aufgeblasen werden, turgescere, in tume- scere.

aufblasen, durch blasen oder wehen öffnen, stan- do aperire, als der Wind ein Fenster.

aufblasen mit Instrumenten, ad choreas vel ad convivium tubis vel tubis canere.

ausblasen, etwas aus etwas, efflare. Funken ausblasen, scintillas expirare.

die Seele ausblasen, vlg. animam efflare, expirare.

ausblasen mit Trompeten, debuccinare, buci- nis vel tubis vulgare aliquid, buccinatorum al- cius rei esse, sono tubarum publicare.

ausblasen, (im Sport) allenthalben kund ma- chen, pervulgare.

ausblasen, mit blasen löschen, flara oder flando extingui.

ausblasen einem das Licht, vlg. necare, oc- cidere aliquem.

ausblasen, in sodinis furnum facta fusione, metalli follium flatu quasi refrigerare.

durchblasen, perflare, als der Wind durch einen Ort.

das man durchblasen kan, weil es so dünne ist, quod flatu rumpi potest.

einblasen, mit blasen einwerfen, flatu rui- zare, flando dispicere.

wie man Kartens-Häuflein einbläst.

darein blasen, flare in aliquid.

einblasen (in verächtlichen Verstand) suggerere, insuffurrare.

das Einblasen, inspiratio, suggestio.

erblasen, vlg. flando, vel tubis tve tubis ca- nendo acquirere.

sich erblasen, turgere, tumere. Altenslag. Vocab. fol. 67. c.

fortblasen, flando promovere, provolvere.

continuuare tubis vel alio instrumento canendo.

verblasen, heißt bey den Mahlern die äußersten Farb-Striche einer Figur oder Bildnisses ver- treiben, verwischen, das ist, so verstreichen mit einem eigenen dazu gehörigen Pinsel, daß man nicht sehe wo es abschneidet, extremitates pictæ figuræ diluere.

umblasen, flando sternere, evertere, flatu de- cere.

vorblasen, blasen ehe der andere bläst so da folgt, canendo tubis vel tuba preire.

vorblasen, einem der es lernen soll, tuba vel tu- ba canendo docere aliquem canendi modum.

wegblasen, flatu auferre.

sich zerblasen, ninium flando, vel ninium ti- bis canendo se ipsum torquere.

zublasi, eine Deffnung, als im Glas blasen, foramen aliquod vitrei vasis ignem afflando occludere.

zusammen blasen, simul flare vel simul tubis vel tubis canere.

zusammen blasen, colludere cum aliis.

das ist, in ein Horn blasen, conspirare.

Blas-Balg, follis, f. Balg.

Blas-Rohr, m. tubulus, per quem globuli ar- gillæ flantur vel alius materæ.

blasen in Pfl. Lex. mit dem Feuer dem einig- schessenen Brod im Ofen eine Farbe geben.

bläset Brod, das gute Farbat, glänzt.

Blas-Holz, das man zum blasen gebraucht.

unbläset Brod, das keine gute Farbe hat.

• Blast, flatus, Bläbungen, pl. crepitus.

windige Bläst im Leib, Nyss Spiegel der Gesundheit, fol. 36. b. und fol. 141. b. f. bla- sen. (Anglice, blast, flatus, blasbalg, follis.)

• blätig, ventuosus, flatulentus.

• Bläst für Dampf, Pfl. Dampf oder Bläst, crepitus. Figürlich heißt es, turbululentus.

Plaus, Narren-Schiff, fol. 243. Er wolt nicht aushun seinen Mund. Er sucht es giong ein Plaus davon.

Der



Der Donner erschlug ein Koss, und wurden  
senkrecht viel Koss und Mann vom Blas oder  
Dunst zu Boden gestossen. *Stumpff. Chron.*  
*Hab. fol. 711. a.* Ein langgestreuter Blas und  
Reid liegt sich nicht ohne Ausgang und Zer-  
springung. *Stettler. Annal. p. 62.* Ein sichts-  
barer Blas kunte sich ohne Rigen und Narben  
nicht sehen, *ibid. p. 60.* Der vorige Blas war  
noch nicht aus seinem Größ zerstrungen.  
*p. 192. ib.* Der allgrößte Blas der sich dies-  
es Jahr mit schrecklichen Brausen herfür ge-  
lesen, ist die Pracht der Burgundischen *p. 239.*  
und *p. 20.* setzt erst mythologisch: Es jacten  
sich die schwarzen und grauen Wolden allge-  
mäh, das Band an Eoli Schlauch mußte sich  
spannen, und alle ungeschümmte Rinde her-  
für brechen. Es hat sich viel Unfreunde  
schafft, Blas und Widerwillens zugetragen.  
*Wurffien in Wasler Chron. ad ann. 1410.*  
Es hing sich an ein Blas, (Uneinigkeit, Wi-  
derwillen. *Tschudi Tom. I. Chron. Helv. p. 512.*  
Blas, in *Pf. Lex. ulcus. collectio. Geschwär.*  
Blas. Nider: Sächs. Blas, Blase, Blas, Blaf,  
Jadel, fax.

Anno 1094. wart gesehen für an der Lucht  
(wurde gesehen Feuer in der Luft) das noch als  
ein Blas von den Western, (das flog als eine  
Jadel von Abend) in das Osten. *T. III. Script.*  
*Brunsf. p. 330.* *Uad. p. 337.* Man sah einen  
feurigen Wan, (man sah einen feurigen  
Wond) de brande also ein Blase, also ein glo-  
sch für, (als ein gländes Feuer. *T. III.*  
*Script. Brunsf. in Chronica picturata* steht der  
Abgeet Flyn abgemahle, mit seinem Stab in  
der Hand, mit einem barmen Blase, (mit ei-  
ner brennenden Jadel.)

Blasfetter, Nider: S. fax & tuba turbarum.  
Rebell, Aufrührer, Lerm: Wacher. *T. III.*  
*Script. Brunsf. p. 420. 410. 394. 330.*  
Blasfetterer. *Chytricus Nomencl. Sax. dadu-*  
*chus, ein Jadeltrager.*

10 Blasse fernen. In Krieg und Lermen gera-  
then. *Kaiser Conradus* kam an allen Orten  
zu Blasse. *T. III. Script. Brunsf. p. 303.* (wieg-  
zu Blasse kommen, f. Blas, crepitus.)

Anblasen. *Notk. in Pf. XLV. f. imperus.*  
*procella.* für Anblas. Anblas, als vom Wind  
ein Stoß, oder von den Wellen.

Blasma, flamma. im *Gloss. Lipsii.* Niderländ.  
blissen, bligen, fulgur. Anglos. blase, blase,  
blia, blyfa, fax, und manifestatio. blifger.  
*incendiarius Blaserius. id. Du Fresne. Angl.*  
a blaze, flamma. to blaze, flagro. a blasing  
star, Cometa. a blast, flabrum, flamen. to  
blast, fulguro.

Es kommt damit das Nider: Teutsche blissen,  
blizen, fulgurare, und das Ober: Teutsche bliz,  
blizen überein. f. blissen, Blaser.

blissen, ist vom Alten blahen, davon man  
noch blähen hat. Die Spibe sen ist angelegt  
wie von blissen, blissen; von blind, blind-  
sen, blindsen wird ic.

Davon ist noch das Wort blanhornum  
beym *du Fresne* für Blas: Horn, womit man  
blasen (und macht, ausblasen, cornu live tuba,  
zuins sono aliquid publicitar.

Das Lateinische so kommt damit überein.  
*Blas* Gall. weil es mit Trompeten blasen  
geseh, und fund machen des Herolds, wegen  
des Wapens eines Ritters zum Turnier.  
Eine Anweisung der Stamm: Wapen.

Blasfist, ein Kaverlicher Predicenter zu  
Wien, welcher die Wapen: Kunst tractirt,  
mit Vorlegung arde, daß kein Irrthum wegen  
der vielen Wapen: Briefe vorgehe. *Casaris*  
*Moralicis* f. ab insignibus.

Blasieren, in Wurst: Eisen. *Wasl. Chron.*  
*p. 1410.* Kaiser Egidmund in seinem  
Blasfist von den Reohinen an das Concilium  
zu Basel: Sie sollen eingesperret seyn als  
Hörsen, so aber gehen sie zu der Welt und

blasieren: Es ist ein hoher Prediger: Er  
ist ein gur Mann, er bedurft dir und das, der  
ihm hülf der thät ihm wohl, und treiben an:  
dero wo Kuppelg. Gall. blamer. Holl. blas-  
mare.

Es scheint diß Wort kommt vom Französischen  
blasmer oder blasner f. *Menagii Origines Gall.*  
*ad vocem blasmer, von blasphemare, übel nach:*  
*reden. Qui blasphemar hominem de hoc quod*  
*non habet divitias neque bonas vestes hæc*  
*blasphemia est levis &c.* sind Worte so c. l. an-  
geführt werden.

#### Blas, adj.

Form. blasse, pallidus.  
die blasse Farb, pallor; er ist blas worden,  
pallor suffusus est.  
blas seyn, pallere, pallidum esse.  
der Schrecken macht blas, terrorem pal-  
lor sequitur.

sehr blas, perpallidus.  
etwas blas, subpallidus.  
erblasen, pallidum fieri, pallefcere, exsan-  
guem esse, exalbescere.  
gang blas werden, oder erblasen, expal-  
lescere.

verblasen, id. expallefcere.  
der erblasete Leib, corpus mortuum.  
Das Verbum palleo, und das Griechische  
παλός, albus, hat einige Uebereinkunft.

#### Blasse, f.

Blässe, macula alba in fronte boum, equo-  
rum &c.

Bläfling, fulica, mergus niger, macula alba  
in fronte.

Blasse, das Vorder: Theil des Haupt, (veräch-  
lich. Im Heldenb. Heinrich von Oster-  
dingen fol. 116. col. 4.

Er warff ihm (mit einem Messer) von der  
Blasse

Zween Löcke Dunnesan,  
Als sie mit einem Schwar: Blasse,  
Werren geschoren hintan.

*Pict. im Lex. hat Blassen, synciput:* Man  
sagt auch an vielen Orten noch die Blassen, und  
nicht die Blasse. Die Italiäner haben mit  
Versehung des (i) balzano, und die Franzosen  
balzan daraus gemacht, und brauchen es von ei-  
nem Pferd mit weissen Flecken an den Füßen.  
*Menagius* hat schöne Verter aus dem Griechischen  
zusammen getragen in seinen *Originibus Linguae*  
*Gallicae*, da er zeigt, daß παλός, παλός,  
mit balzan einetles bedeute; balzane, Gall. ist  
ein solcher weisser Flecken an den Füßen. Holl.  
Bleske, nicht nur der weisse Stern: Flecken, son-  
dern auch die Haar so darüber hangen, caprone,  
antiz. f. auch Gall. blaiche.

*Gesner.* nennt den Bläfling, auch Bles, Bles-  
ling, *p. 390. de avibus.*

*Stumpff. Chron. fol. 496. a.* hat ein Teutsches  
Sprichwort: Es wird selten eine Kuh genem-  
ner Blume, sie habe dann ein Blasle. (ist das  
Deminutivum von Blasse für Bläfling, parva  
macula in fronte) Conveniunt satis nomina sa-  
pe suis. Das Wort Blume in diesem Sprich-  
wort ist das Franköf. blème, blème. (vom Teut-  
schen Bles, blas). In einer alten Sammlung  
der Teutschen Sprichwörter, fol. 52. b. steht  
dieses Sprichwort auch: Man heist kein Kuh  
Bleslein, sie hab dann einen Flecken, non omni-  
no temere est. quod vulgo dicitur.

Blas, f. Blasen.

Blas, Blase, f. Blas.

Blattner, Blatten ic. f. Blas.

#### Blas, n.

folium, am Baum, eines Buchs, einer Spiel-  
Karte ic. plural. Blätter.

ein Blas Papier, oder ein Bogen, plangula.

ein Blas Papier von unbestimmter Größe, oder

uneingebunden, scheda.

das Blas einer Säge, lamina ferrea serrae.  
das Blas bey den Webern, der Kam von Rohr  
oder Stahl, pecken textorum arundinaceus  
vel ex chalybe.

das Blas bey den Jägern, ist das Weid: Refi-  
ser, culter venatorius latior quo loco securis  
utuntur in dissecandis feris.

das Blas eines Tisches, mensa, sine pedibus,  
tabula mentis.

ein Blas von zusammen gerechten Laken, oder  
grossen Luchern, tela partes certa mensura in  
longitudine, secundum integram latitudinem  
confuta vel consuenda.

ein Blas eines Schirmes, pars parietis mobilis  
& plicatilis.

das Blas an einer Schleusse, valva catarrha-  
lis.

Blas, das weiche auf dem Kopf der Kinder.

Das Blas fallen oder schiefen, strasis. Ei-  
ne Krankheit der Kinder an diesem noch offe-  
nen Kopf und dessen Blas.

kein Blas vor das Maul nehmen, audacter &  
libere loqui.

das Blas hat sich gewendet, rerum facies com-  
mutata est

sich für einen rauschenden Blas fürchten, pluma  
aut folio citius moveri.

Blätter bekommen, frondescere.

Blätlein, n. foliolum.

Blätlein, von Papier, schedula, pagella.

von Metall, lamella, bracteola, als auf

den Weissen der Schnarr: Werke.

Blas: Gold, aurum soliaceum, oder foliatum.

Blas: Lauf, semper vivax, herba quaedam. *Petrus*  
*Voc. 1482.*

Blas: les, foliis privatus, sine foliis, αΨυδος.

Item, ein Kraut, Bruch: Kraut, Haus: Wurz,  
so Blas: los heist.

Blas: Nagel. *Pf. in Lex. confubula, n.*

Blas: reich, foliosus.

Blas: Seite, pagina.

Blas: Tebach, nicotianae herbae folia.

Blas: Zinn, stannum in foliis, (staniol.)

Blas: Werk, folia, (plur.) ornatus, qui foliis con-  
stat, foliatura.

blaten, oder abblaten, v. den Wein, pampina-  
re, oder den Tebach, defoliare, folia decerpe-  
re, abrumper.

das Blaten, actus decerpendi folia. Das

Abblaten des Weins, pampinatio.

Ein Blas, ein Kraut, so keine Scheidung in der

Länge herab hat, ophioglossum, herba cujus

folia non dorso divisa, seu media vena.

Zwey: Blas, ophris, supercilium, bifolium,

diΨυdos.

Indianisches Blas; Samen: Kraut, Malaba-  
thrum, folium Indum.

das wandlende Blas, folium ambulans. Eine

Art Heuschrecken, deren Flügel als ein Blas

aussehen, in Brasilien.

Ohn: Blas, dentaria, αΨυδος.

Sieben: Blas, heptaphyllos.

Tausend: Blas, Schaf: Garb, millefolium.

An: Blas, ein Kraut, dentaria.

Geiß: Blas, periclymenon.

Heil: Blas, thalictrum.

Schulter: Blas, f. Schulter.

Stich: Blas, f. Stich.

Unter: Blas, oder folie, so unter durchscheinens

de Dinge gelegt wird, sublamina.

Vorblede, in der Krostschischen Kleiders

Ordn. *p. 32 An. 1587.* für Vorbläte. Ein

Rehmie oder Vortem: Hürtel soll mit Spangen

und Verbleden etwan 10. oder 12. Lot wägen.

(Scheint das Beschläge vom Silber zu seyn,

womit er an beiden Enden beschlagen, als mit

breiten Blättern oder Platten, an welchen

man ihn zumache. Spangen aber sind die

mizlern silbern breiteiche Ringe die man hin

und her schieben kan.)

Blatter, pl.

von Blat, folia.

blatterig, adj. foliosus, vom Weinstock, pampinosus.

das hundertblättrig ist, centifolium.

dreiblättrig, trifolius.

kleinblättrig, minoribus foliis.

blättern in einem Buch, folia libri volvere &amp; revolvare.

Das Blättern, evolutio librorum.

sich blättern, sich Blatweis sondern, als Butter, Gebäckenes, und das Fleisch einiger Fische, lamellarum modo separari posse, foliorum more dissolvi.

sich blättern. Man ist im Bauren. Trioden Rotten vorgekommen, doch hat sich allhier gebillett, indem sich löse Fische haben rotten wollen. Melzer in Schneebergischer Chron. impedimento esse, multum difficultatis habere.

erblättern, foliis ornare. (Poetisch.)

durchblättern, ein Buch, pervolvere librum.

herumbblättern in einem Buch, frequenter evolvere librum, saepius in illo legere.

verblättern etwas, so man in einem Buch aufgeschlagen hatte, volutando folia libri locum quendam inventum perdere.

Sie verblättern das Spiel mit einander, und hängen an zu murmeln. Kayserb. Poet. fol. 185. b. folia chartae laforis, quae in manu habebant, projecerunt &amp; murmurare ceperunt.

Blätter: Zähne, oder Schäl-Zähne, Schiefer-Zähne, wenn sich die Zähne abschleifen, und die Pferde am Fressen hindern, dentium vitium equorum, dentes a quibus subinde lamellae decidunt &amp; equos impediunt in manducando pabulo. Leiser Jus Georg. p. 354.

Blat kommt mit dem Griechischen *πλάτος* überein, f. Platt.

Das Blatt ist ihm geschossen, ist ein undeutliches Sprichwort, soll so viel heißen als beflüchtet seyn, confusum esse, f. oben Blat für das Weiche auf dem Kopf der Kinder.

Blaschen, in der Schles. Kern-Chron. P. II. p. 720. wird erklärt: furchisiam, schichtern.

Blade, ein alt Teutsches Wort, so alle Frucht insgesamt bedeutet, wie noch Angel-Sächsisch blada. Holl. heißt bladinge, usus fructus bonorum proventus agrorum, d. Arsy in Lex. hat auch blade, blade bey bladinge. Davon ist das Italienische biada, Gertraid insgesamt. Gall. bled oder blé, und die Derivata davon, bladaria. Gall. blairie. Einkünfte von Gertraide, blaterie, idem. Voss de Vit. Ser. 2.3. Seinen significat blada &amp; fructum etiam arborum ac vitium, praecipue tamen frumentum, &amp; quicquid in area teritur. Imbladare, seminare; imbladatio, frugum satio, und cap. 24. imbladare. Gall. emblauer.

Das Schavon. plor, kommt mit Blad, Blat überein, fructus, germen.

Blatter, auf der Haut, pustula, pustula, papula, in summa cute proruberans tuberculum.

voller Blattern, pustulosus, pustulosus.

es fahren Blattern auf, oriuntur pustulae.

juchende Hitz-Blätterlein, pustulae, scabiei praecordia.

Blattern vom Feur, pustula. Frischlin. Nomencl.

Blatter bey dem Aug-Apfel, staphyloma. hitzige feurige Blattern, eczema, so ohne Eiter ist.

Die Blattern, Kinder-Blattern, Pocken, variolae, arum, morbilli.

die Blattern regieren stark unter den Kindern, varioli grassantur per urbem.

die Blattern haben, pustulis laborare, morbillis decumbere.

die Blattern bekommen, morbillorum signa &amp; vestigia in cute habere, variolarum contagium sentire.

Blattern, vulg. morbilli laborare.

ausblattern, sanari a morbillis.

Blatterrechtig, Pitz. pustulosus.

Blattern-Nasen, Pocken-Gruben, morbillorum v. stigma in cute.

Blattern-Nase, Pocken-grubig, a morbillis signatus, morbillorum signis plenus, variolarum vestigiis featus.

die Blattern, ol. in und auf der Haut, lues Gallica, f. venerea. Franzosen, oder böse Blatter, Rys Spiegel der Gesundheit, fol. 174. a. Gute Blatter, furunculus. Pitz.

die Blattern-Lähme, morbus Gallicus.

Blatter-Arzt, medicus valetudinarius, der die eingeschlossenen Sicken besucht.

Blatter-Haus, wo die mit den Franzosen behaftete oder angestechte Leute sind. Siech-Haus. Kayserb. Poet. fol. 36. Straßb. Policey-Ordn. p. 57. Frischl. Nomencl. p. 434.

Blatter-Haus, voroxepetov, valetudinarium.

Blatter, ol. für Blase im Leib, Blatra. Rab. Maur. vesica. Plastrum für Blattern, vesicae.

Gloss. Monense.

Gall-Blatter, für Gall-Blase. Befold. lit. G. ad vocem Grab. In Bischoffs Franc. Guil. zu Regensburg Gall-Blatter, sind 66. Steine gefunden worden.

Blatter-Zug, ein Kraut, ammula Jovis.

Blatter, kommt von Blähen, inflari. Anglo-Sax. blædr, velica. Keron. Gloss. inflatus, Kaplater; inflati, keplate.

blättricht. Ein Fehler der gewirchten Tücher, wann sie idchertig sind. (Wie die Pocken-Gruben im Gesicht.)

Peiß-Blattern, f. Geschwür.

blattern, f. plaubern.

Blattner, f. Platte.

Blau, adj.

als der Himmel oder das Wasser, als Schlang, caeruleus, cyaneus.

Meer-blau, color thalassinus.

Sapphirs-blau, sapphirinus.

blau angelassen, colore caeruleo super igne tinctus, als polirtes Eisen, oder Stahl, wann es über glühenden Weising gehalten wird.

blau, als einige Augen, um den Aug-Apfel, caeleus color; glaucus.

der blaunüggig ist, caesus; ein blaunüggiges Mädchen, caesa puella, glaucopis.

blaue Augen, vom schlagen, ex oculi lividi oculi.

Vulgo. Schade, Schimpf, Schläge, ein blaues Aug davon tragen, damnum aliquod facere, pati; contumeliis affici, vapulare.

blau, als die Haut vom schlagen, oder als eines der gesterben ist, lividus.

blau seyn auf diese Art, livere.

blau werden, livescere.

das Blaue, oder die blaue Farb von dieser Art, Todten-Farb oder Bleig-Farb, livor.

der Leib ist ganz blau worden, livore totum corpus decoloratum est.

blaue Streichen, vestigia &amp; nota ex aliqua perennatione.

blau, als Violett, color violaceus.

das Blau, als der Farber, von der Weide oder Indigo, color glaucinus, ablatide, caeruleum tinctorum.

Berliner-Blau, Preussisch-Blau, caeruleum Berolinense tab. in fine seculi XVIII. Berolini inventus color caeruleus, microribus commodus, imitatur caeruleum e lapide Lazuli, Lauro.

bleich-blau, vulg. Blümlerant, von Französischen, bleumourant, caeruleum obscurum.

Berg-blau, f. Berg, Meer-blau, f. Meer.

blau, als Türkis, color gemmae Turciae sic callidos.

blaue Lilie, gladiolus; iris.

blaue Stärf, f. Stärk, blau Farben-Weiß, Gesellschaft derer so die Schmaltenberg-Weiß bey Schneeberg haben, societas, quae fodinas prope Schneebergam in Saxonia habet, ubi color caeruleus qui smalta dicitur effoditur &amp; praeparatur.

blau, für etwas so das rechte nicht ist, nieder, so von ferne ist, blau aussieht, und doch nicht ist, n. d. g.

einem einen blauen Dunt vor die Augen machen, glaucoma ob oculos obicere alium, suum facere alium.

der blaue Montag, bey den niederländischen Handwerks-Gesellen, welche den Montag auch noch um Feiertag machen, feria hebdomadis spurie famulorum opificum, quum diem Lunae addunt Dominicæ &amp; potando eum consumunt.

der blaue Ofter-Tag, hieß vor diesem der Palm-Ontag, f. Haltungs. Calend. med. a. i. p. 71. der blaue Dienstag, der Dienstag in der Char-Woche, ibid. p. 80.

blaue Enten, trix apinque, alte Teutsche Sprichw. fol. 85. b.

blaue Maie, heißen einige böse Kinder in Drauscheitlichen, die Stief-Mütter.

vulg. sein blaues Wunder sehen, stupescendo admirari aliquid.

blaulich, adj. für Himmelblau, subcaeruleus, glaucinus, fethig blaulich, sublividus.

blaulich, als von Schlägen, oder an Wund, Beeten, ic. sublividus.

blauen, v. colorem caeruleum induere.

als Verge des Abends.

als rothe Weintrauben im Herbst, maturare, maturitatis vestigia præbere.

als Pflaumen, colore caeruleo pingi, f. inna quasi caerulea regi.

Blauling, alba caerulea, ein Fisch in der Schweiz, so bis 7 Pfund schwer wird, sonst Balche genannt.

Blau-Feur, bey den Feuert-Weckern, flamma caerulea.

blau Feur, auf den Schmeltz-Hütten, furnus in quo ferrum liquatur, der hohe Ofen.

blau färben, heißt in der Färbet-Handwerks-Sprache, dem Meister etwas veruntreuen, schlen.

blauer Kohl, crambe sublividum.

Blau-Apfel, m. pomum subcaeruleum.

Blau-Fuß, eine Art Goldes mit blauen Füssen, falco cyanopus. die Juden erklären das *וְהָיָה לָעָם* Lev. XI. und Dent. XIV. mit dem Namen *כְּחָלָה*.

Blau-Folz, oder Blau-Spahn, species ligni Brasilienis, cujus succus facile abit in colorem violaceum.

Blau-Gule, Glemming im Teutsch-Jäger, p. 276. b. heißen in Sachsen aus Schatz die Bauren, so auf das andre Geschind, und auf das Trett-Wolk acht geben. Weil sie einen grünen Hut aufhaben, der mit des Amtes-Namen bezeichnet, aber im Wetter blau werden ist.

Blau-Kehlein, ein Vogel, als ein Roth-Kehlein, der aber eine blaue Kehle hat, rubecula gula caerulea.

Blau-Küpe, cupa tinctorum in qua praeparant colorem caeruleum.

Blau-Maal, n. macula livida ex cutis commotione.

Blau-Masse, f. parus caeruleus.

Blau-Müser, eine Münze von 3 guten Groschen, im Elefanten und Wülferschen.

Blau-Mäse, graculus caeruleus, oder Birk-Her, blaue Krähe.



**Blau**, Specht, piens coeruleus.  
**Blau**, Strumpf, ein Spott- und Schimpf-  
 na- me, womit man einen Schergen, Verräther  
 und andere andeutet. Weil einige Herren  
 einen blauen Strumpf zur Liberey geben.  
**Blau**, Taube, Flemming im Teutsch. Jäger.  
 p. 144. eine Art milder Tauben, palumbus coe-  
 ruleus.

**Blau**: Vogel. *Gefa. de avib. p. 608. cyanus.*  
 blauefärbige rothe Stein-Amsel, merula rubra  
 capite coeruleo.

Im **Frantzösischen** ist **bleu** von **blau** geblieben.  
*Item blaver, bluer* für *cyanus*. In der *Latinität*  
 die *barbara* began. Da *blefine* ist *blavus, blaveus,*  
*blavus, blavius*. Wozu man sehen kan *blae,*  
 welches in gedachtem *Glossario* steht, aber ohne  
 Erklärung, daß es mit dem Teutschen **blau** über-  
 einkomme. *Alberus in Lex. ad vocem Farb,* hat  
 esmahls nur *bla*. Das Substantivum die  
*Blau*, kan wohl in die Teutsche Sprache einge-  
 führt werden. Dann es nach der Analogie for-  
 met ist, wie man von roth sagt, die Röhre, von  
 schwarz, die Schwärze. Ob man gleich im *La-  
 tin* vom coeruleus kein solch abstractum hat, wie  
 von *blau*, *albor*, hat man doch von *livo*, *livor*.  
*Die Journal. Sat. 2. v. 18.*

*Uvaeque coespecta livorem ducit ab uva.*  
*Schmed. bläa, cyaneus; bläna, livor. Anglo-  
 S. blue.*

**Blauerant**, vom **Frantzösisch.** *bleu mourant.*  
**Bleich-blau.**

### Blauen, v.

(schlagen, verberare, fustig. cadere, ligno terete  
 mollius reddere. als den Lein oder Glasch,  
 Bern u. d. g.)

der **Wald-Blau**, *lignum planum cum ma-  
 nula*, quo latices lineae verberant, malleus  
 letorius.

den **Glasch blauen**, *lini caules ligno terete  
 devertare, mollire linum.*

der **Glasch-Bläuel**, *clava cylindracea cum  
 manulo*, qua lini caules verberando fran-  
 guntur.

**Blauwel-Rühl.** *Stumpfs Chron. fol. 728. b.*  
*mach qu' aules lini franguntur.*

**plumen**, den Hens **plumen** und lind ma-  
 der. *Poll.*

**Bläuel**, in den Bergwercken, ein Stück  
 Stein, so sich in den krummen Zapfen, und in  
 der dreieckigen Schwinge schiebet.

**Bläuel**, Stein, so vornen an den Bläuel zu  
 beiden Seiten sehr genagelt wird, hat ein rund  
 des Loch, durch welches in der Schwinge der  
*Spanne* Nagel gesteckt wird, der auch zugleich  
 durch die Stangen-Eisen gehet. Item der  
 Zapfen am Runne-Baum, daran das Hapfel-  
 Horn befestigt ist.

**blauen**, *v. g.* *verberibus sonantibus aliquem  
 verberare, fustibus excipere aliquem, depal-  
 mare.*

**blauen**, verberando cogere aliquem ut com-  
 p. *mandat aliquem, incutere.*

**blauen**, *v. g.* *male mulctare aliquem, de pe-  
 na reddere.*

**blauen**, (*metaph.*)  
 in die Ohren **blauen**, (*vulg.*) *aures obrunde-  
 re. Poll. Lex.*

**sch blauen**, (*vulg.*) *multum sudoris & labo-  
 ris potiora, se ipsum macerare.*

**Stech** sich **blau** gebläuet seyn, *verbera red-  
 dere, multo noctabulore.*

**Wühre**, ein Det in der Wühle, da man den  
 Hens **plumet.** *Poll. Lex. Blume. Tschudi.  
 Chron. Helv. T. I. p. 452.*

**Te** kommt das Lateinische *plaga* mit überein,  
*plaga, plaga.* *Lat. barb. schlagen, Holl. ist  
 Lagen. G. th. bliggen, cadere, percutere.*

*Plaga, Pöchel. 1482. Bläuel, oder Wigel, oder  
 Bläuel, monellus. Geißeln und plegen, Semt.  
 Plaga. Jur. Rom. p. 85. für blauen oder bligen.*

**Blag, f. Blag.**

### Blech, n.

*lamina, bractea.*  
 verzient **Blech**, *laminæ ferreæ stanno ob-  
 ductæ.*

mit **Blech** beschlagen, *laminis munire.*  
 zu **Blech** schlagen, in *laminam malleo di-  
 ducere.*

**blechen**, *adj. vulg. blechern, blechene Leuchter,*  
*candelabra e laminis ferreis.*

**bedlechen**, *laminis tegere s. præmunire.*  
**Blechlein**, *bracteola, lamella.*

einen jeden ein **Blechlein** anhangen, quem  
 libet prætereuntem maledicia lingua sua ma-  
 culare, & quasi appento signo notare.

**Blechhammer**, *m. officina* in qua ferrum vel  
 orichalcum in laminas malleo diducitur.

**Blech-Wacher**, **Blech**: **Schlagler**, *bractea-  
 rius.*

**Blech-Schmid**, *bracteatör.*  
**Blech**: **Meister**, der vornehmste Arbeiter  
 auf dem **Blech**: **Hammer**: **Berk**, *primarius  
 officinæ laminarum opifex.*

**Blech-Zand-Schube**, *chirotheca armorum  
 ferreis squamis sive laminis tecta.*

**Blech**: **Münz**, **Blech**: **Wfennige**, *Hohl-Münzen,*  
*nummi bracteati.*

**Blech**: **Schlagung**, *laminatio.* die Metalle  
 zu dünnen **Blech** schlagen.

**verblechen**, *bracteis munire, bracteatius ver-  
 blecht, mit Blech bedeckt. Alberus Lex. ad vo.*

**Blech**.

**Blech**, kommt vom Griechischen *πλακ*  
*πλακός*, *Frantzösisch plaque.* das Lateini-  
 sche *bractea* kan man ansehen, als wann es  
 aus *blactea* geworden. *Schwedisch, Bläck.*  
*Holl. Bleck.*

**Bleck, f. Bleck.**

### Blecken, v.

*nudare, aliquid albi alias tecti vel tegendi.*  
 die Zähne **blecken**, *monstrare dentes. ringi*

Im **Sal**: **Berk** sagt man, die *Pfanne*  
 fänge an zu **blecken**, wann die *Sohle* so einge-  
 locht ist, daß der Boden kan gesehen werden,  
*sal in fundo jacens micat.*

\* es **blecket** nirnmer ein Stein an der Wand.  
 1483. *Perf. Bitt. 1. Reg. VI. 18. nec lapis  
 apparet, es mar alles geteufelt im Tenivel.*

mit **bleckendem** Halse, (*hat Matthæus in  
 Sarepta*) *nudato collo.*

**anblecken** einen, *ore ducto dentes alicui  
 monstrare in contumeliam ejus.*

ein Zahn **blecket**, oder **Bleck-Zahn**, *broc-  
 cus, brochus, qui vel nature vitio dentes  
 prominulos habet, vel eos per ludibrium ant  
 per iram exferit.*

Es ist ein Verbum so zu **blecken** gehört, und  
 bedeutet so viel als **blecken** machen, wie **senken**  
 so viel ist, als **senken** machen, und **setzen**, so viel,  
 als **setzen** machen.

Im **Holländischen** braucht man es auch vom  
 Holz, wann es abgeschält ist, daß die weiße Rinde  
 heraus sieht, *Bleckhout, ligna glabra, decor-  
 nata.*

Die Alten **schrieben blechen**, *apparere. Fra-  
 gmentum de Bell. Saracen. v. 2057.*

*Wie uel waren bethet*  
*Thay there erbe nicht ne blechet.*

(*Campi erant contexti (hominibus)  
 ut terra non appareret.*)

**blechesen**, **blechen**, *f. bligen.*

**blehen**, *f. blähen.*

### Bleiben, v. n.

*manere, nicht weggehen, oder abgehen.*  
*Imperf. Ich bleib. Perf. Ich bin geblieben.*

von einem **bleiben**, non *venire ad aliquem.*  
*fugere alicujus societatem, non adire aliquem.*

**bleib** mir vom Leibe, *noli propius ad me  
 acc. here.*

**übrig bleiben**, *superesse.*  
**verschont bleiben**, *eximi.*

**laß** es bey dir **bleiben**, *tecum habeto, silen-  
 tio pene.*

auf dem Land: **Gut bleiben**, *sustinere se in  
 pradio, residere in villa: in der C. adt  
 bleiben*, *consistere in oppido.*

zu Hause **bleiben**, *tenerere se domi.*  
 der nirgends **bleiben** kan, *cui nullus usquam  
 consistendi locus.*

**über Nacht** an einem Ort **bleiben**, *perno-  
 ctare.*

**stehen bleiben** im Krieg, *stare in gradu;*  
 nicht **stehen bleiben**, *moveri, dejici, depelli  
 gradu.*

**liegen bleiben**, in *lecto manere, non se mo-  
 vere e loco ubi quis jacet.*

**bleiben**, **dauren**, **fortdauern**, immer **bleiben**,  
*permanere, perennare.*

es **bleibet** nichts immerzu in seinem Zu-  
 stand, *nihil semper suo statu manet.*

nicht im Hause **bleiben** können, *domi dura-  
 re non posse.*

**ganze Tage** zu Hause **bleiben**, *rotos dies  
 domi sedere.*

der **Streit-Handel** **bleibt**, den ich mit ihm  
 habe, *lites mihi manent cum illo.*

**über etwas bleiben**, *immorari alicui rei,  
 assiduum in aliquo esse.*

**bleiben** bey seiner Weise, *sibi constare, an-  
 tiquum obtinere, perseverare in sententia.*

bey seiner Meinung **bleiben**, *manere, per-  
 stare in sententia, permanere in incepto, in  
 proposito susceptoque consilio non variare.*

diese Weise ist geblieben, *mos permansit.*  
 die Schuld **bleibt** auf ihm, *culpa residet  
 in eo.*

der Mann kan wohl **bleiben**, *est illi unde vi-  
 vat, ubi maneat, unde subsistat.*

bey der alten **Leier** **bleiben**, *eadem chorda  
 oberrare.*

es **bleibt** dabei, *stat sententia.*

**bleiben**, für **tot** **bleiben**, *unkommen in der  
 Schlacht, cadere in pradio.*

auf dem **Plag** **bleiben**, *in acie cadere, in du-  
 ello occidi, occumbere.*

**bleib**: **laß**en, *abstinere aliqua re, omittere ali-  
 quid.*

**laß** diese Weise **bleiben**, *super sedas hoc la-  
 bore itineris.*

er wirds ein andermahl wohl **bleiben** *lasi-  
 fen, cautio illi erit impostum ne iterum sa-  
 ciat, non admittere denuo.*

das **bleiben**, *mansio, permanio.*

Wir haben in der Welt **keines Bleibens**,  
 oder **keine bleibende Statt**, *natura diversori-  
 um nobis non habirando locum dedit.*

**bleibend**, *mansurus.*

**Werke** die **bleibend** sind, *opera mansura in  
 ævum.*

**aufbleiben**, *n. nicht zu Bette gehen, pervigilare  
 noctem, non cubitum ire, noctem extra le-  
 ctum insomnem agere.*

- - - **bey Licht**, und **lesen** oder **schreiben**,  
*lucubrare.*

- - - **aufgerichtet**, *erectum se tenere.*

- - - **als eine Thür** oder **Fenster**, für **off**  
**sen bleiben**, *manere apertum, non claudi.*

**aufbleiben**, nicht **kommen**, non *venire, non  
 comparere, se non sistere.*

- - - **nicht wieder kommen**, non *redire,  
 non reverti.*

- - - **über Nacht**, non *venire domum,  
 alibi pernoctare.*

- - - **vor Gericht**, *vadimonium deferere.*

- - - **das Fieber** **bleibt** aus, *febris pa-  
 roxissimus non redit.*

**das Kind** **bleibt** aus, *vulg. puer ob dolorem  
 clamans non amplius respirare potest.*

D 2 der



(Der Aethem bleibt ihm aus,) deficit quasi suffocatus.

der Puls bleibe ihm aus, pulsus non sentitur. sanguinis motus non continuatur in arteriis.

ausbleiben, lang ausbleiben, diu non redire, tardare.

bleib nicht lang aus, noli morari, sine mora redi, move te ocyus.

ausbleiben, für ausgelassen werden; diß kan hier ausbleiben, hoc potest omitti.

hier sind etliche Wort ausgelassen, hic aliquot verba omisa sunt, desunt.

nicht ausbleiben, gewiß kommen. Die Straffe bleibet dir nicht aus, poena remanet.

das bleibet nicht aus, hoc certo venit.

das ansehensame Ausbleiben in gerichtlichen Sachen, contumacia.

das lange Ausbleiben, diutine mansiones.

der ausbleibt, als ein Soldat, der da hätte kommen sollen, emanfor; Ein Ausgebliebener.

unausbleiblich, adj. inevitabilis, sine mora veniens, certissimus, als Straffe.

da bleiben, nemlich bey der Rede, constanter adseverare, oder negare.

dabey bleiben, bey seiner Meynung, perseverare in sententia.

bey einer Sache, nicht davon gehen, non relinquere aliquid, non discedere, permanendo custodire.

daheim bleiben, domi manere.

dahinten bleiben, sequi non posse, relinquere.

daran bleiben, adhærere, affixum manere.

darauf bleiben, auf seiner Meynung, perseverare in sententia, in ea perstare.

darauf bleiben, auf einer Sache stehen oder stehen, inhærere, non decidere.

daraus oder daraußen bleiben, manere foras.

darinnen bleiben, manere in loco, oder in aliqua re.

darüber bleiben, immorari alicui rei.

darunter bleiben, manere sub aliqua re.

davon bleiben, abstinere se ab aliqua re, separatim manere.

nicht davon bleiben, non relinquere.

davor bleiben, manere ante aliquam rem.

hinter bleiben, relinquere.

die Hinterbliebene, relict post mortem alicujus, superstites.

mitbleiben, una manere.

nachbleiben, postponi, omitti.

überbleiben, relinquere, remanere, superesse, restare, reliquum esse.

der über geblieben ist, nach eines Tod, superstes.

das Ueberbleibsel, reliquie.

das Uebergebliebene, id.

verbleiben, permanere, persistere, commorari.

dabey hat es sein Verbleiben, hæc firma & fixa manent.

verbleiben in etwas, über etwas, immorari alicui rei.

unterbleiben, omitti. f. hinterbleiben.

Unterbleibung, bey Unterbleibung dessen, si non fit.

negbleiben, omitti.

zurück bleiben, remanere, restare.

einer der stärklicher Weise zurück bleibt im Krieg, remanfor.

bleiben ist zusammen gesetzt von der Präposition be, und leiben, wie auch im Engelländisch to leave, relinquo. Schüttern Gloss. beweiset es aus dem alten Simplicii leiben, und dem Compositis in den Büchern des Otfried Tatians u. a. m. auch die bennergüte Parenthesis bezeugt, daß man noch in Schwaben sage: eine Speise leiben, überlassen: Item, eine geleibte Speise (für übergelebene) wie ehmalts in Königs Hof.

(Chron. c. 2. p. 35. was sie da geleibet hatten, (für übergelassen hatten.) Im Griechischen des

Upsilon ist als lifan von lifan, restare, kommt mit dem Griechischen λείπειν, und ἀναλείπειν überein. Davon ist im alten Deutschen übrig:

bleiba, aleiben (oder Aleiuon im Gloss. Lips.) residua, reliquie.

Einige haben Oley: be gesagt, als in Cod. MS. bibl. Spenceriano. Jos. XI. er verblaget alles und liess nicht darinn ein Oley be; und c. XII. Der König Og, was von den Oleyben Raphaim. Jud. I. Siebenzig Könige sammelten Oleybe der Eisen unter einem Tische. Golius in Onomasti. col. 337. invitari ad sportulam. zur Oleyb geladen werden.

bleibung, oder Stücklein, reliquie, Vetus Vocab. 1482. Bibl. Germ. 1483. Die bleibung, reliquie. Exod. XXIX. 34.

verleben, c. Cod. Spener. Deut. XXVII. verflucht so der nicht verlibet in Worten dieser Ehe.

belegen für bleiben hat auch noch Pict. Lex. & Vetus vocab. 1482. Der Alaman. Dialect hat belaien, in Petr. Script. Austr. in Chron. Hag. ni. Der König Bela belaiß enbalß der March (stuvij hujus nominis.) von

Unterleiben oder unterleiben, ist das Substant.

Unterleibung oft zu finden, als Königs Hof. Chron. p. 33. Unterleibung. Würstlein in Chron. Bas. von wichtigen Leibs; und Gemüths: Geschäften etwas Unterleibung bekommen. Item, aller Geschäfte Abwechslung gibt etwas Unterleibung, relaxationem, respirationem, quietem & quasi pausam ut in Musica. Disspod. in Lex. übersetzt: Diaplasma, eine Unterleibung, stillhalten im Gesang. Golius in Onomasti. col. 262. Ein Fieber das Unterleibung hat, febris intermittens.

Es ist vor Alters auch leibchen für bleiben gebraucht worden, wie man von feil sagt feilschen. Davon ist bey dem Disspodio in Lex. die Ueberleibscheten, die Nachleibscheten, reliquie; hieher gehört, leppizzo, buccella, in Bechornii Gloss. für leibche.

Raviersb. in Postill. fol. 128. b. gebraucht unbleiblich für unbeständig.

Die Spille ist, und heut zu Tage, lse oder ls an den Zehl-Wörtern eilse und wolse, oder wolse, gehöret zum alten lisen für bleiben, f. Eilse, für eimilse eins, nemlich übrig, über Zehen.

Bleich, adj.

pallidus.

bleich, bey den Namen der Farben, ist so viel dabey, als das Lateinische sub, oder dilutus.

bleich: gelb, color flavus, buxeus.

bleich: roth, rubor dilutus, helvus.

bleich: seyn, pallere.

bleich werden, pallefcere.

die Bleiche, Subst. abstrakt. pallor.

die bleiche Sucht, chlorosis, icterus albus.

Bleichwand, Bleichwerk, gestalte mit Leinen gefestete Felder in den Holz-Wänden, tignorum medicini spatia, lignis argillosa terra repleta.

Toden: Bleich, cadaverofus.

erbleichen, pallefcere.

bleich: farbig, subalbidus, subpallidus.

Bleicher, Bleichert für bleich: rother Wein, vinum rubellum.

verbleichen, expallefcere ut mortui, daher kan es auch für mori stehen.

verbleichen, adj. mortuus, exanimatus, ex sanguis.

verbleichen für vergangen, als Buchstaben oder Bildniß auf einer Münze, oblitteratus, exolefcens, deletus.

Die alten Doctoren haben das Verbleichen figurlich gebraucht, für vergehen, als Jeroschim MS. verbleichen was ihr Macht.

Alle Unolat der sundin wes us dem Lande verbleichen.

Ir Krafft verbleich als ein Stoup,

Die Alten haben Bläse gesagt. Hol'. Bf. pallidus, bleeken, pallefcere. Anglo-Sax. blung, blæce, pallor, blæco, blacwa, vitilig weisser Grund, f. blank.

Bleichen, v. e.

insolare, apricatione sive sole candefacer diei apricati exponere.

in die Sonne legen und weiß machen, candidare.

bleichen, n. an der Sonne liegen, apricari.

das Bleichen, apricatio; das liegen an der Sonne, insolario.

eine Bleiche, area ad insolationem apta, loc. insolationis linctorum. Item, apricatio, das Bleichen.

etwas auf die Bleiche legen, soli exponere ein Bleicher, eine Bleicherin, qui, quæ exerts artem insolationis, lotor insolando, lotri apricando.

Wachs: Bleichen, ceram insolatione recoctar candidissimam facere.

ausbleichen einem Flecken, insolatione purgare, purum & album reddere.

ausbleichen, publeschen, insolationem sumi mitbleichen, una insolare, simul apricari.

Bleich: Plaz, m. Bleich: Garten, Bleich: Stätte, Bleich: Wiese, n. f. die Bleiche, area, locus insolationis.

Bleicher: Werk, opus eorum qui insolant, re apricantium.

Holl. bleeken, blecken, insolare, Blecker: Blecker, Bleckfinge, Bleckfiser.

Pictor. in Lex. die Bleike.

Bleide, f. Blide.

Bleibe,

ein Fisch dieses Namens, alburnus, albula.

Blee, in der Chur-Sächsischen Fisch-Ordnung, f. 16.

Blien. Chytrani Nider-Sächs. Vocabul. col. 387.

Bleiben, Apherdian. in Tyrocin. p. 73.

bleiben, Blecken, Weiß-Fischlein Col. Onomasti. col. 299.

Von diesem Blien heist man die kleinen Blien an einigen Orten Bleifinken.

Bleiche komme von bleich, wie alburnus von albus. In der Schweiz versetzt man das (I) umi sagt Balche, f. Balche.

Holl. Blee. Gall. Able für Albe.

blenden, f. blind.

Blenken,

f. blank.

Königs-Hof in Chron. c. 3. f. 100. Die Cardinale müssen, weil der Pabst immer reiset, auch wider und für Blenken. Und an einem andern Ort steht: wider und für Blenken eissen, (das ist mit großem Staat mit hin und wieder reisen, magna pompa, ornatu & apparatu, una ire & redire. und c. 2. f. 232. geriet zu verdrissen des Kossens und des blenkende wider und für, coepit eos pigere sumtum & pretiosi innerum apparatus.

bleschen, Pict. in Lex. als mit einer Last fallen, vom Schall eines solchen Falls, blasch, plagen, plattschen.

Bley, n.

plumbum.

mit Bley löten, plumbare; damit anlöthen, ad plumbare.

Bley zu schlagen, bey der Kupfer-Arbeit, welches man im Platten schmelzt, plumbus addere cupro fundendo. In Seigern treibt das Bley samt dem Silber wieder aus der Platten, f. seigern.

Bley: Körnen, f. Korn.

bleven, v. g. blegern, plumbeus; ein bleyent Blech, bractea plumbea.

bleyhaß, adj. plumbo similis, plumbo paratus.

Ble



**Bley-Adler**, *f. vena plumbi in fodina.*

**Bley-Arbeit**, heißt in den Bergwerken im Gesenke der Kohlarbeit, wann das reine und leere oder auch der Kohleisen unter bleiischen Erzen und dergleichen Zuschlägen sein Silber hergießt, das Kupfer aber noch nicht, sondern abermahl in rother feinerer Gestalt, so man Bley-Stein nennet, durch vieles Röhren zum Kupfer-Stein wird, ehe es auf dem Heerd gar gemacht wird. *Genkel p. 961. sq. pyritol.*

**Bley-Arzneyen**, Saturnina, was aus dem Bley zur Arznei zugerichtet wird.

**Bley-Balsam**, Balsamum Saturni D. Cardilucii

**Bley-Balsam mit Eisen**, balsamum Saturni cum Marte.

**Bley-Balsam mit Terbentin**, balsamum Saturni terebinthinatum.

**Bley-Blumen** und **Spiritus**, Spiritus & flores Saturni.

**Bley-Büchse**, hießen anfanglich die Feuer-Ähre, womit man Bley-Kugeln geschossen. *T. 2. Script. Brunsw. col. 1805.* Das war die erste Bley-Büchse, die man (An. 1365.) in Thüringen vernahm.

**Bley-Butter** und **Bley-Zinnober**, buryrum & cinnabaris saturni.

**Bley-Erz**, *n. plumbago metallica, galena, as plumbi crudum.*

weiß und grün Bley-Erz hat insgemein der Centner über  $\frac{3}{4}$  Centner Bley in sich. *Genkel pyritologia p. 444.*

**Bley-Farb**, color plumbeus, livor.

**Bley-Fas**, worinnen die Heerd-Stüle abgehöhlet werden.

**Bley-Gießer**, artifex plumbarius, fusor figurarum plumbeorum.

**Bley-Glanz**, eine Art Erz, davon der Centner insgemein zwey Drittel, auch wohl etwas mehr Bley in sich hält. *Genkel pyritolog. p. 444.*

**Bley-Glas**, ein Fluß zum Schmelzen der unauflösen Erze von zerhackenen Kiesel-Steinen und Glätze gemacht.

**Bley-Grube**, *f. metalla plumbaria, fodina plumbaria.*

**Bley-Hake**, *m. ein Hake, uncus*, der in das geschmolzene Werk gesetzt wird, mit welchem man es nach Erstaltung aus dem Schmelz-Tiegel heben kan.

**Bley-Hütte**, *f. officina plumbaria.*

**Bley-Kalch**, Bley-Pulver, pulvis plumbeus; aus welchem, wann es reverberirt wird, minium wird.

**Bley-Klos**, *n. in Pict. Lex. libramentum plumbi, glans plumbea.*

**Bley-Korn**, particula argenti in granis plumbi latens.

**Bley-Kugel**, *f. globus plumbeus.*

**Bley-Lor**, *n. bqlis nautica. Sent-Bley.*

**Bley-Löthe**, *f. plumbatura; Bley-Löthung*, id. *f. löten.*

**Bley-Oel**, *n. oleum Saturni.*

**Bley-Platte**, *f. lamina plumbi.*

**Bley-Pflaster**, *n. emplastrum ex oleo, cerussa & minio.*

**Bley-Pulver**, *n. pulvis ad figulorum encasum, zur Töpfer-Glasur.*

**Bley-Rauch**, der vom Schmelzen aufsteht, und sehr schädlich ist.

**Bley-Roth**, *n. minium.*

**Bley-Saffran**, crocus saturni, oder minium.

**Bley-Sack**, *m. die Unreinigkeit und das Bley so unten an dem geschmolzenen und gehandelen Silber hangt, wann man es aus dem Feuer hebt.*

**Bley-Salz**, sal saturni.

**Bley-Sand**, den man in die Uhr-Gläser thut, daß er als Sand durchläuft, arena plumbea.

**Bley-Schaum**, *m. molybdus.*

**Bley-Scheld**, *n. f. Bley-Waage.*

**Bley-Schicht**, perpendicularum. *f. Bley-Waage. Chytracii Nomenclator Saxon. p. 252.*

**Bley-Schlag**, in Bergwerken, was in 24. Stunden von Erzen und Zuschlägen kan zugesetzt werden.

**Bley-Schlacke**, *f. scoriz plumbi.*

**Bley-Schnur**, *f. funiculus holidis nauticae. It. funiculus quo fabri murarii & alii pro perpendicularo utuntur.*

**Bley-Schweif**, *m. ein gelblich Metall, das oft Bley und Silber hält, ist eine schmierige leuchtige Berg-Art.*

**Bley-Schwer**, *adj. gravis ut plumbum, prae-gravis.*

**Bley-Schwere**, plumbi particula quae argento adduntur ad probandum ejus puritatem.

**Bley-Stränge**, *f. pertica funambulatorum.*

**Bley-Stein**, *f. Bley-Arbeit.*

**Bley-Stift**, *f. Reiß-Bley.*

**Bley-Tinctur**, tinctura saturni.

**Bley-Waage**, *f. perpendicularum opificum, molitorius, libella.*

**Bley-Weiß**, *n. cerussa, phymythium.*

**Bley-Weiß-Eißblein**, unguentum e cerussa.

**Bley-Wur**, *Sent-Bley, bolis nautica.*

**Bley-Zinnober**, *m. cinnabaris saturni.*

**Bley-Zucker**, *m. saccharum saturni, live sal saturni.*

**Bley-Zapfen**, runde Eisen, auf einer Seite breit, werden in den Rundenbaum in den Berg-Werken gesteckt, dasan Erz heraus gezogen wird.

**Bley-Zug**, Fenster; Bley, plumbum fenestrarum.

**Bley-Zug-Macher**, heißen die Alt-Gesellen bey den Glasern.

verbleyen, in der Schmelz; hätte dem Roh-Stein Bley zu setzen, plumbum addere, cum plumbo fundere.

Fenster-Bley, Heerd-Bley, Reiß-Bley, Nicht-Bley, Sent-Bley, Wasser-Bley, *f. unter ihren Anfangs-Buchstaben.*

**Bley**, Böhmisch Wolowo. Græc.  $\mu\alpha\lambda\iota\beta\acute{o}\varsigma$ , oder  $\mu\alpha\lambda\iota\beta\acute{o}\varsigma$  Græco-Barb.  $\mu\alpha\lambda\iota\mu\eta$ . Lat. plumbum. Kero, plowes, plumbi. *Gloss. Montsens.* plünnen cholpon pivillan, plumbeis clavis cadere, mit bleigenen Kolben schlagen.

bleyen, *f. bläuen, schlagen.*

bleicht, *T. II. Script. Sax. Menken. col. 1707.* steht für bleigig oder bleicht, plumbeus, plumbo permixtus.

**Blendel**, Blendel, Zeller oder Blendel, *Vetys Vocabular. 1482.*

\* ein Bleg, *m.*

assumentum, ein Bleg.

*Pict. in Lex. immixtura.* ein Bleg, Fleck, Lappe.

*Historia Passionis MS.* Sie verbunden im die Augen, mit einem sinkenden alten Tuch; Bleg.

ein Bleg war ihm vom Schu ab von den Solen. *Bail. Keyserob. Post. fol. 73.*

\* bleigen, plegen, sarcire novis assumentis, *Pictor.* hat blägen, sarcire.

man plegt nicht neue Bleg, auf alte Zuppen. *Teutsche Sprichwörter, fol. 84. a.*

ein Bläger, qui assuit nova frusta. *Pictor.* ein Bläger, sarcinator.

ein Schuh-Bleger, *G. Keyserob. Postill. fol. 73.* für Schuh-Flücker.

*Col. in Onomastico.* Schuh-Bleger, cerdo.

Hofen-Bleger, sarcinator.

\* bläzig, blächtig, *Pict.* voller Blägen, pannofus.

\* Bleger, hieß zur Ripper und Wipper Zeit, die böse kupferne Münz. *Carps. in Zittauschen Chron. c. 14.* scheint es sey geschrieben, weil sie an statt der Münze zum Reiss bleigen, oder stücken hätten sollen gebraucht werden. Davon hat man im Scherg, in den Schulen, die Schläge auf der Kinder Hintern, die nun

auf die Hosen, nicht auf die bloße Haut gien-gen, Bleger genennet, im Gegensatz des solidi, des Schilling, der mit der Rute auf die bloße Haut geschlage. Daß man aber auch die Blick-Flecke Bleger genennet, bezeugt das alte Verbum.

\* Blegern, in *Cod. Spener. Josaa IX.* Schuhe die zum Kenn-Zeichen ihres Alters gebleigert waren.

**Bleg-Fas**, *n. in den Kupfer-Hämmern*, darinnen die harten Stücke abgehöhlet werden.

*Holl. Bleg*, segmen, commissura panni. *f. Plat. Goth. in Vifla. plat. Marc. II. 21.* Fleck, Luch, Pletzen, consuere. *Bleg. Vet. Voc.* oder Lintel, oder Schuh-Fleck, pictacium, 1482.

**Blege**, *f.*

ein Fisch dieses Namens, *Peucer. in Vocab. Not-Feber, Plögen, Erythrinus.* Die Plögen-Jagd in der Märkischen Fischerey, geht 14. Tag vor Pfingsten an, und währet bis Marien Geburt, oder 14. Tage vor Michaelis, bey Spandow im Demmer. Plög; Nege, zum Plögen-fischen.

**Bliant**, *f. Bliant.*

**Blick**, *m.*

den die Augen thun, obtutus momentaneus, paulo momento durans, aspectus oculis fugitivis.

einen Blick auf etwas thun, fugitivo oculo adspicere, paulo momento aliquid respicere. einen Blick auf etwas werffen, oculos con-jicere in aliquid.

einen jornigen Blick geben, infestis oculis adspicere.

einen unfreundlichen Blick geben, minus familiari vultu aliquid adspicere.

einen heimlichen Blick thun, furtim aspi-cere.

Blick und Gegen-Blick, mutuus obrutus.

**Blick**, den eine Sache oder ein Licht gibt, fulgor; Lux micans, splendor momentaneus, coruscatio.

einen Blick thun, als die Sonne durch die Wolken, momento splendere.

**Blick**, in der Scheide; Kunst, im Silber reinig-gen, micans albor in superficie argenti liqu-di, tanquam indicium puritatis.

blicken, mit den Augen ein wenig sehen, oculis micare, intueri oculi momentaneo motu.

blicken, sich ein wenig sehen lassen, micare, vi-brante lumine coruscare.

sich blicken lassen, parva sui parte comparere, momentaneo motu se conspiciendum dare.

blicken, wie Silber das genug gereinigt, perfectæ puritatis signum dare, albore purissimo micare.

**Blick-Gold**, *n. das Silber-reiche Gold*, dessen ei-ne Karat neun bis 12. Karat hält, und hernach geschieden wird, aurum nondum de argento separatum.

**Blick-Silber**, massa argenti purificata, argen-tum coruscans.

**Augen-Blick**, *m. punctum temporis, momen-tum, ictus oculi.*

fröhlicher Blick, oculus ridens.

mit einem gütigen Blick, vultu benigno.

\* Gnaden-Blick, vultu granz pleno.

ein Liebes-Blick, contuitus veneratus, ardens.

ein Huren-Blick, contuitus lascivus, meretrici-cus.

anblicken mit Augen, intueri, momentaneo oculorum motu aspicere, oculos dejicere in aliquid sed statim avertere.

anblicken, als die Sonne oder das Glück, u. d. g. anfligere.

Anblick, *m. externa species, facies rerum.* ein erbärmlicher Anblick, miserabile spec-taculum.

ein wunderbarer Anblick, mirandum visu.  
im ersten Anblick, primo intuitu.  
ausblicken, oculis micare aspiciendo loca supe-  
riora, tollere paulisper oculos.  
als die Flamme, vibrante lumine micare,  
oder fulgere.

erblicken, conspiciere.

das erblickt wird, quod sub aspectum venit.  
hervor blicken, ostendere nitorem paulisper,  
enitere, emicare, subluere.

darzwischen hervor blicken, internitere, inter-  
vibrare.

umber blicken, oculos circumferre.

f. blank, Blesen, Bliq, Bliken oder Bliken.

Bliken, und lachweihen, war alle Pfingst-Witt-  
nach zu Magdeburg, und wurde abgeschafft  
auf Bitte der Barfüßer Mönchen. Pomar.  
Magdeb. Chron. ad ann. 1416.

• Blide, adj.

ist ein alt Teutsches Wort, letus, hilaris, ju-  
cundus.

Im Holländischen ist es noch im Gebrauch:  
blyde, blyde zun, gaudere.

Im Angel-Sächs. ist blide mit einem sibil.  
Engeländisch blith.

Im Oxford ist blide letus, und blide, gaudi-  
um; blidida, exultatio. Im Tarian blidniz,  
zu, delicia. Im Isidor. contra Jud. Schilt.  
Gloss.

blischap, im Chron. Rhyth. T. III. Ser. Brunsf.  
p. 73. Oer Froide und blischap. Und p. 75.  
eten, trincken was er blischap. Heil. ist blyd-  
schap gebräuchlich, letitia.

• blidcu, verb. n. letari, ist gleichfalls im Oxford  
einige mahl.

Wara man das (b) vor dem (l) als die ge-  
meine und oft ohne (e) angesezte präpositi-  
onem inseparabilem (be) ansieht, kommt es mit  
letus überein. Serar. in Reb. Alogunt. IV. p.  
374. Edit. Joannis erklärt den Namen eines  
Dris Bliedenschaft, locum letantium.

Weil blide auch misericors, mis placidus  
heißt, so kommt es mit dem Griechischen im Vifilo  
bleids, Luc. VI. v. 36. misericors, und mit den  
Schwed. blyd, mis, placidus, auch mit dem La-  
teinischen placo, placeo überein. Im Angelf.  
hat man es auch mit dem sibil. ausgesprochen,  
und zugleich aus dem (i) ein (e) gemacht, da-  
durch ist aus bliden, gaudere; bleduan oder blet-  
sian, gaudere facere worden; woraus die Ver-  
deutung des Segnens und Erfreuens durch Seg-  
gen worden, davon die Engländer, so bleif, be-  
nedico, blessed, benedictus haben.

Wenn die Pferde mutbig sind, so schlagen sie  
aus, daher heißt velen bey den Alten so viel als  
calcitrare, ausschlagen, f. bligen.

• Blide, f.

machina, ballista, tormentum bellicum. Ein  
Instrument oder großes Schländer-Gerüst,  
womit man schwere Steine geworfen auf die  
Belagerten, ehe die Geschosse mit Pulver ge-  
kommen, nach welcher Zeit sich der Name Bli-  
de mit dem Werk-Zeug verlohren. Pleide,  
tormentare, mit Pleiden werfen. Vet. Voc.  
1432. Es hebet offe Kage oder Kagenwerd  
dabey, welches das Gerüst war, worauf die  
Blide Kunde. Oder man findet Werk anstatt  
Blide bey Kagen, als man im Königsboch  
Chron. c. 1. f. 67. Bliiden und Kagenwerd  
sieht, so ist an einem andern Ort, Kagen und  
Werk.

Bliderf. blye. T. III. Script. Brunsf. p. 389.  
An. 1515. Heil. Blye.

Blide. Monach. Pirnens. apud Menken T. II.  
Script. Sax. col. 1528. Sie werfen in die  
Burg mit Bliiden. In Jerofc. MS. mit  
Bliiden viel an einer Befest. nieder werfen.  
Item, Bliiden und ander Handwerk, damit

man Besin brechen mag, in Bliiden oder Bli-  
den, Vet. Voc. 1432. Handwerk damit  
man wirft, machina.

• Bliedwerk. T. III. Script. Brunsf. p. 471. tor-  
menta bellica.

Es kommt mit dem Griechischen Bely, oder  
Belye, idem, überein. Blyda; Lat. barb. in Du  
Fresne Gloss.

• Bliken, f. Bliet.

• Blien, T. II. Script. Sax. Menken col. 1709.  
Ein armer Krämer hatte in seinem Stramßim  
gerbilde, Naldin (Nadeln) Drummen (Pau-  
l-Trummel) Blöten, (Blöten,) Blien, Dorfsan,  
und Zeffele.

Blind, adj.

des Gesichtes beraubt, sowohl des leiblichen,  
als des Verstands, cæcus, oculis captus, sine  
visu.

blind seyn, cæcum esse, carere acie oculo-  
rum, caligare.

blind werden, cæcum fieri, luminibus ca-  
pi, ad speculum amittere, visu privari.

blind machen, cæcum reddere, excecere,  
cæcitatem inferre, cæcare, obcecere.

das blinde Glück, bruta fortuna.

blinde Anschläge, consilia temeraria.

man muß oft blind seyn, saepe conniven-  
dum est.

blind, falsus, falsus, vanus, in speciem falsus, si-  
mulatus.

bey den Officieren der Soldaten heißt Blind-  
de führen, oder haben, falsum numerum mi-  
litum deferre.

also auch bey den Bergleuten: Blinde-Hauer  
führen, fossorem quorundam mercedem pe-  
tere qui non adfuerunt aut laborarunt.

blinde Köpfe setzen, Schreyen ohne Besin-  
nung der Haut.

eine blinde Rebe, oder Rande, palme or-  
bus, die keine Augen haben. Chyr. col. 476.  
It. Pist.

blinde Pferde, heißen die Schiffeleute die  
Segel, als Buben-Blinden, vela superiora,  
die große blinde Artemonze.

Blindfenster, Col. onomast. col. 322. ruscus.  
ein Fenster in der Wand. Ein blindes  
Fenster aber ist: fenestra cæca vel quæ caligat,  
auf lucem non transmittit. It. quæ tantum in  
speciem facta, exterius figuram fenestæ ha-  
bet, & non perforata est. Also auch blinde  
Faschen, blinde Knopflöcher, f. Bilder-Blind-  
de.

eine blinde Thür, janua, quæ transitum non  
habet, cæca fores.

ein blinder Verrath, vanus terror.

ein blinder Anfall, ficta impressio, simula-  
tus impetus.

ein blinder Schuß, explosio bombardæ si-  
ve tormenti sine globo, also auch blind laden,  
blind schießen.

ein blinder Griff, cæca contractatio, cæca  
comprehensio.

ein blinder Helm im distilliren, alembicus  
sine tubulo.

blinde Seelung, ist auf den Schiffen ein Mast-  
baum, welcher auf die Bugspitze gesetzt  
wird, f. blinde Pferde.

die Blinde, Chyræus col. 328. minimum ve-  
lum ad proram.

blinde Luterung, in den Rechten, leutera-  
tio adversus sententiam nondum visam in-  
terposita.

Blinde: Kuch, oder Blinde: Maus, ein  
Spiel, da einer mit verbundenen Augen einen  
andern fangen muß, myinda, s. Blinde-Kuch  
spielen, myinda ludere.

Blindheit, f. cæcitas, caligo, caligatio oculo-  
rum.

in großer Blindheit stehen, crassis tenebris  
circumsundi.

blindlinge, aut. clausis oculis, cæcorum more,  
cæco impetu, inconsiderate.

blinden, blingen, Gail. Beyersb. Narrensch.  
fol. 31. bald ein Aug, bald das andere zu drü-  
cken, hin und wider blingen, wie ein Armbrust  
Schuß, der nach dem Ziel schreift.  
das Blingen, nichtan.

blindsehn, cæcutire, nichtan.

ein Blindster, cæcutiens.

blind (lig, adv. cæcutientibus oculis.

Blind-Darm, m. intestinum cæcum.

Blind-Aug, lusciosus. Frischlin. Nomencl. c. 65.

Blind: Schießen, explodere sine globulo.

Blind: Schleich, f. cæcilia.

Blind: Spruch, T. I. Script. Sax. Menk. col. 500.  
ein Interims-Anspruch, eines Schieds-Rich-  
ters, der hernach wider unschuldig wird, wann  
es weiter in der Sache kommt.

blindvoll, ebrius ad cæcitatem, i. e. qui ocu-  
los vix potest tenere apertos.

erblinden, s. cæcum fieri, lumina amittere.

Stochblind, f. Stoch, oculorum lumine omni-  
no carens.

Starrblind, ex suffusione cæcus, f. Starr.

blind ist schon im Griechischen des Vifilo so  
geschrieben, blinda. Anglo-Sax. blind. Anglie.  
blinde. &c.

Einige Poeten haben blind für beraubt ge-  
sezt, als Jerofc. MS. si bliden des Lebens blind.  
Blinde, Linder-Blinde, f. Bilder-Blinde.

blenden, a. cæcare, cæcum reddere, dem Leib  
oder dem Verstand nach.

blenden, als mit einem Spiegel im Sonnen-  
schein, u. d. g. splendore nimio aut insolito co-  
gere aliquem ut oculos claudat, aut eos aver-  
tat. oculorum aciem perstringere oder præ-  
stringere, aciem oculorum hebetem reddere.

blenden ein Pferd, corio in freni loris juxta oca-  
los impedire ne quid præter viam & præter  
anteriora videat.

blenden, falsam speciem obficere, visionibus  
inanibus eludere.

blenden die Wölfe, imperfecte tingere pan-  
nos, leviter lanam inficere.

Blende, in den Berg-Verken, eine glänzende  
Berg-Art, so kein Metall führt, und den Berg-  
Mann blendet und betrügt, galena inanis.

Blende, oder Blendung, f. in Belagerungen,  
das was man verfehlt oder verfehlt, daß der  
Feind die Leute so Gegenwehr thun, nicht se-  
hen kan, quicquid hostium adimit ne no-  
cere possit, vel tænebris, vel tignis, vel in navi-  
bus expansis lineis.

Blende, der Kutschen Pferde, corium in freni  
loris quod equum impedit aliud quid aspicere  
aut videre, quam viam.

Blendung, obcecatio, (olim, usus oculorum  
privatio candente pelvi-) visio inanis.

Blende, in der Architectur, porta vel fenestra  
ob symmetriam in muro levj depressione in-  
dicata.

Blendung, in den Perspectiven, ein runder  
Dappe oder ein Fleck, mit einem runden  
Koch, das überflüssige Licht abzuhalten.

Blender, ist etwan noch in der Composition zu  
gebrauchen, Leuter Blender, Augen Blender,  
præstigator, qui officium decipit.

Blendling, Flemming Teutsch. Jäger. p. 174.  
ein Hund so von einem kleinen Dähnischen  
und einem großen Wind-Hund gefallen, can-  
is a minore cane Danica, & leporario majore  
progenitus.

vom Englischen, to blend, commisceo.

Blend: Kugel, f. Dampf: Kugel so dem Feind  
das Gesicht benimmt, globus qui vapore suo  
& fumo hostium prospectum impedit, ne  
actiones sentiat ejus qui eum accendit.

Blenden, oder Blend: Tritt, bey den Jägern,  
wo die Spur des Vorder- und Hinter-Jagges  
neben einander ston, veligium cervi pedis  
aut



anterioris, latus factum vestigio pedis posterioris.

Blinder, n. visiones inanes, praestigia, offusio.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

Verblenden, aciem oculorum aut mentis praetrigere, vanis speciebus fallere, caliginem oculis offundere, exare, obacare.

men oder bligmen, fulgurare. Anglos. bliean. blieentan, coruscare.

Bloch, Block, m.

truncus, h. homo stupidus.

von grossen Blöcken haut man grosse Späße, de opulentioribus multum acquiri potest.

Block, cippus, pedica trabalis.

zu Block und Stock bringen, in vincula publica conjicere, incarceratione.

Block, auf den Schiffen, theca cum rotula machinae traatoria. Das Gehäule samt der Scheibe, so darinnen in ihrer Achse gehet, und sich drehet, wann man an dem Seil, so auf der Scheibe liegt, anziehet. Ein Block mit zwei Scheiben, trochlea duplex.

Block, truncus in quibusdam templis, in quo elemosyna colligitur. Armen-Block.

blöcken, v. in der Redens-Art gebräuchlich, einen blocken und stecken, einen durch gefangen nehmen, oder öffentliches Gefängnis aufhalten und hindern, weiter böse zu seyn, unpediri, aliquem carere, f. vel ponendo pedes ejus in cippo, incarceratione.

blöcken, Tschudi T. I. p. 232. in den Block gefangen legen.

blocken, sagt man von Falschen, wann er sich mit seinem Raub auf einen Baum setzt, oder auf demselben sitzt und laurt.

Block-Batterie, eine niedrige kleine Batterie, die man auf 4 Block-Rädern fortziehen kan, den Feind zu confundiren. Man braucht sie auch in Gemöblen, Casematten &c.

Block-Bild, n. ein grosses hölzernes Bild, statua lignea. Pict.

Block-Gauß, n. propugnaculum ex trabibus adificatum ex detrunctis arboribus compositum; castellum ligneum.

Block-Gauß, ist so viel als Stock-Haus. Frischlin. Nomencl. cap. 73. carcer publicus in quo cippi sunt.

Block-Kasten, auszufüllen, und die Kassen damit zu schließen, wird mit Erde und Mist ausgefüllt.

Block-Röser, der in einen Block eingelassen ist, und befestigt.

Block-Zagel, m. clavus ligneus sive trabalis quo vincula figuntur quibus rutes continentur.

Block-Pfeife, f. fistula non composita ex aliquot partibus, ut ea quam vocant dulciorem. f. Flute douce.

Block-Schiff, n. navis caudicaria, trabica, ein Floß, raus.

Block-Taube, f. eine wilde grosse Taube, welche auf die Bäume sitzt, und in denselben heftet, (f. Blocken.) palumbes.

Block-Wagen, die Block-Röser darauf zu führen.

Hau-Block, m. truncus lanionum, coquorum. f. Hauen.

Ecke-Block, truncus qui ferra in alios dividitur. f. Sägen.

Es wollen einige unnöthiger Weise das Französische Verbum bloquer, und das daraus formirte Zeitungs- Wort bloquieren, mit einigen Derivatis einführen, und setzen blockiren, Blockierung, Blockade in ihre Lexica. Die Deutschen Wörter: Von ferne einschließen; Keinen mehr aus- und einlassen; Alle Zufuhr brechen; Die Einschließung; Einspernung u. a. m. bedeuten eben das.

Bloc, heißt im Französischen, quavis massa rudis, sonderlich im Kaufen und Verkaufen.

bloq. de marbre. Marmor-Stecke, wie sie aus dem Berg kommen.

acheter en bloc. im grossen und rohen Kaufen.

inbloq. In der Lat. hact. heißt ein Grad oder Plaz mit Holz anfüllen, sonderlich eines, der in dem Baun ist, und nicht auf den

Steinhof, sondern ausser demselben hingelegt werden.

Block, für ein Stück grosses Holz genommen, wird von einigen als ein neutrum gebraucht: Das Block.

Blocken,

Meer-Grad, alga marina. Pict. Lex.

Block-Berg, besser Brocks-Berg, wie er in und an den Braunschweigischen Landen, auch der Brocken heisst. Lat. Bructerus mons.

Blöd, adj.

nicht stark an Muth, verecundus, non confidens.

nicht stark am Verstand, ein blöder Verstand, infirmus animus, hebes ingenium.

schwach, ein blödes Gesicht, hebes acies oculorum; hebetiores oculi.

dünne, abgetragen, nicht stark mehr von Faden, detritus.

blöd machen, am Muth, detertere.

am Gesicht, hebetare oculorum aciem.

an Kräften, infirmare.

an Stärke des Faden oder Gemircks, detertere.

die Blödigkeit, Furchtsamkeit, timiditas.

an Muth, animi infirmitas.

an Verstand, stupiditas.

am Gesicht, hebetudo.

Blödigkeit der Frauen, gebraucht Gail. Kayserab. Post. f. 161. tempus menstruum.

Pictor. im Lexico hat einige veraltete Derivata als: \* die Blöde, debilitatio.

\* blöden, debilitare.

\* blödsicht, für blödlisch, subdebilitatus.

erblöden, findet man bey einigen für timere, erubescere.

entblöden, heisst eigentlich, abstergere pudorem, timorem excutere. Wann es gebräuchlich ist: Sich entblöden, confidentem esse.

Es ist daher ein Mißbrauch, wenn man anstatt, sich nicht erblöden, sagt: sich nicht entblöden, für sich nicht scheuen, das Herz haben, etwas zu thun, das man lassen sollte.

Im Gloss. Monacensi apud Petz Script. Austr. ist noch übrig: Blödes, paveas. p. 323.

Blöden, paveas. p. 342.

Und weil p. 327. das Wort blöden überseht ist solutus, und p. 352. plodi dissolutionem. So führt es auf die Spur, daß blöden so viel ist, als belöden, für, belösen; und blöde, so viel, als an dem alle Nerven, wie an einem paralytico, gelöst, und daher schwach ist und unfähig, oder es ist so viel, als bloß, f. bloß.

Im Fragmento de Bello Car. M. Saracenicum vers 3300. steht:

Die Heithene pliesen ihr Horn Michel grißgramen unde Zorn

War under in erplot

Geheriger was in ther mot.

Da ist erplot so viel als erblödet, und die Übersetzung in Schillers Gloss. p. 122. b. zu ändern, anstatt: Magnus furor & ira

Inter eos rubebat.

kan stehen: Inter eos desagravit. Welches zu den folgenden geheriger, oder verfehrt, sich auch wohl schicket. (Der Rat war verfehrt; der Zorn erblödet.) f. Blug.

blöden, Pict. Lex. f. plaudern.

Bloder: Gosen, pl.

sollicantes calig. bractea lux. von Blader, Bloder, für Blase, Blatter.

Bloder: Hosen, Gal. onicmass. col. 199.

Bloder: Hosen, subligaria sollicitantia. Frischlin. Nomenclat. c. 239.

Grobian. fol. 109. b. Bloder: Hosen.

Nach dich gen Hof und sieh sie an, Wie sie in Bloder: Hosen gahn, Die ign bis auf die Füs schert hangen.

Bloder:

**Plauder**: Hofen, Nürnbergische Nach-  
richt 1707. 2. p. 454. In dem Krieg des  
Marggrafen Albrechts, mit den Nürnber-  
gern, An. 1554. sind die Plauder-Hofen aufge-  
kommen, deren Schnitte bis über die Waden  
auf die Knorren giengen. Es hatte ein Knecht  
4 bis 5 Ellen Wullen-Luch, auch etwan bis 20  
Ellen Seiden Zeug, darunter zu füttern, sol-  
len in der Belagerung vor Magdeburg aufge-  
kommen seyn. Anno 1362. vergiengen die  
großen weiten Plober: Hofen und Stifeln,  
die hatten oben roth Leder, und waren ver-  
hauen, Faust Limpurg. Chron. col. 20. (hier  
heissen Hofen so viel als Kleider des Fußes  
unter dem Knit.) und die lange Ledersfen mit  
langen Schnäbeln giengen an, dieselben hat-  
ten Krappen einen bey den andern, von der  
großen Zehe bis oben aus.  
• **blonen**, *Pist.* turgere. wie ein Euter voll  
Milch, blonende Euter, ubera tenta.

Blosß, *adj.*

**nudus**, (am Leibe) inteßus.  
mit bloßen Füßen, nudis, inteßis pedibus.  
mit bloßem Haupt, inoperto capite.  
**bloß**, unbedeckt, ausgelegen, als Degen, Messer,  
strictus, distinctus.  
sich bloß geben, dare nudum latus ad ver-  
sario, exponere se ictibus ejus.  
sich bloß geben, seine Fehler und Laster se-  
hen lassen, dare se turpiter.  
**bloß**, für entbloßt, beraubt eines Dings, nudus  
aliqua re. oder ab aliqua re. f. entbloßt.  
**bloß**, für solus, merus, nur, allein, nicht als,  
u. d. g.  
es ist ein bloßer Argwohn, mera suspicio.  
bloßes Geschwätz, mere nugæ.  
unter dem bloßen Himmel, sub Jove frigi-  
do, sub dio.  
bloß oben hin, *adv.* simpliciter, leviter,  
obiter.  
bloßer Dinge, id.  
**bloße** Rohre, die noch nicht geschäftet oder sonst  
recht verfertigt, rudi sclopetorum nondum ad  
usum preparati, canales ferrei tantum, sin-  
scapo aut ligno.  
einen bloßen schlagen, für schändlich fal-  
len, fehlen, daß die Kleider über den Kopf zu-  
sammen schlagen.  
**Teutsche Sprichw.** fol. 339. b. ein Esel  
meidet die Straßen, darauf einmahl \* ein  
bloßen gelegt.  
**die Blöße**, *f.* nuditas corporis. Insonderheit  
auch, pudenda.  
eine Blöße bey den bebauten Ländern, wo  
nichts wachsen kan, glabretum.  
eine Blöße, da die Bäume weg sind, die da  
gewesen, calvitium.  
eine Blöße, die man zum Exempel im Feh-  
ten gibt, locus corporis non defensus vel ni-  
mis apertus, quem adversarius ferire potest.  
seine Blöße zeigen, debilitatem suam dete-  
gere.  
**bloßen**, *v.* nudare.  
entbloßen, nudare, denudare, als den Leib.  
entbloßen, als den Degen, stringere, di-  
stringere.  
entbloßen, berauben, privare, von etwas  
entbloßt seyn.  
durch ausleeren, evacuare.  
durch Erschöpfung, exhaustire.  
durch aufdecken, detegere.  
entbloßen, einen Gang in den Bergwer-  
ken, venum metalli cuiusdam aperire.  
mit unentbloßtem Haupt, testis capite.  
Entbloßung, *f.* nudatio, privatio.  
**Blöskling**, oder Blöße, Fesse denen die Wolle  
abgerupft ist, vellus lana sua privatum.  
In Gothischen, ist blaugan. abrogare, au-  
horitate privare. In Legg. Longobard. Tit. 9. c. 3.  
Si spolia de ipso mortuo tulerit, i. e. Plusiup

componat Sol. LXXX. für bloß Leib, pro spoliato  
nudato cadavere.

Es ist vom lösen, belösen, zusammen gezogen  
bloßen.

## C. Blutt.

überbloßen, steht in Kayserob. Narren-  
Schiff, fol. 380. vom Ulyße.

Biß er die Circe überbloßt

Und sein Geiellen all erlöst.

**Bløyen**: Dreyer, f. bey Blasen, blaß. Niden S.  
für Jackel Träger.

## Blos,

gladius latus & brevis, qui ut ensis venatorius  
dependens fertur. Plante.

Blögen, id.

**Blög**: Bröder. Kayserob. Narren-  
Schiff, fol. 367. Pfaffen und Mönchen, Be-  
gnen und Blög-Bröder, (die Kreuz-Ritter  
so Schwerde getragen.)

**Bluder-Muß**, **Pluder**: Muß. Kayserob. Po-  
stul. fol. 19. b. Als wann du Weel nimmst,  
Wasser und Honig, und thetest Gering auch  
darein, und rührst es unter einander, so wär es  
ein Bluder-Muß, und wär weder Wasser  
noch Weel. Teutsche Sprichw. fol. 209. b.  
Des Bluder-Muß der Weltgelehrten Glei-  
ter, so von Kunst aufgeblasen, ist die Welt-  
vok.

• Blug, *adj.*

diffidens, meticulosus. f. blöb.

Diese Purgunder waren ein unfreidbar  
Blug-Volk. Stumpf. fol. 696. b. Er sey zu  
blug und nicht genugsam beherzt. Wurfsien  
Chron. Bas. ad an. 1522.

**blug**, in *Pist.* Lex. unfrühtig, schläferig, re-  
missus.

In Oesrid. 2. 4. 75. *adv.* blugo:

Thoh wan ih blugo er ruarti

Thio mihilun guati

(besch, wahn ich furchtsam machte er sich  
an die große Güte.)

nemlich der Satan in der Versuchung.

Geier Kayserob. irrend Schaff: zu den Klein-  
müthigen Plügen, forchtamen Menschen.

Bluchheit, diffidentia. Nork. Pf. XXIV. 14.

Bluchheit. *Isid. edn. Patib. ad Tatian. p. 244.* ni  
bluchheit coman ni. Es scheint, es seyn noch  
Wörter, bluchi und so, es sey niemand, diffi-  
dens.

Es kommt von Zugen, belugen, immer als  
furchtsame Leute große Augen machen, um sich  
und zurücke sehen.

Blühe, *f.*

Flos, als der Bäume, des Getraids. It. des  
Glücks, des Guten.

es ist, oder steht alles in der Blühe, omnia  
nunc florent.

die Blühe der Cucumern steht noch lang auf  
der Frucht, cucumis flos sibi ipsi superflore-  
scens.

die Blüthezeit, tempus, quo florent arbores.  
die Blühe abbrehen, flores arboris decerpere.  
blühen, florent.

mehr blühen als jemahls, in bessern Zustand  
seyn, clarius & floridius emittere.

das blühende Alter, florida ætas, flos æta-  
tis.

in blühendem Alter seyn, florent ætate &  
forma.

eder blühen und ausschlagen als andere,  
præflorere & prægerminare.

abblühen, florem amittere, deflorescere.

aufblühen, efflorescere, folia explicare, dehi-  
scere e nodo suo, se expandere, aperire.

ausblühen, deflorescere. flores non amplius re-  
tinere, florenti finem facere.

verblühen, id. der Baum hat verblühet, flores  
dejecit, flos decidit.

die Rose ist verblühet, rosa folia decidit.

Es kommt Blühe mit flos überein, das (s) ist  
ausgelassen worden, aber vor Alters ist Blüß  
gebräuchlich gewesen. Als die Blüß ist ihm auf  
den Kopf gefallen. Kayserob. fol. 106. 2. Post.  
d. i. Er ist grau worden. Auch sagen einige noch  
die Blüssen, für flores arboris.

Blüte kan noch gebraucht werden, aber kein  
Verbum wird davon formirt. Ob gleich einige  
sagen, abblüthen, für Blüte abbrehen.

Im Angelsäch. ist blostin, und bloßma. In  
derländ. Bloessem; flores; doch sagen sie auch  
bloegen, floreere. Oesrid hat Bluat, für Blü-  
men auf der Erde, P. 23. 550. thia bluat this  
erda suarit, flores terra producit. blyen, floreere.  
id. von Blumen.

Blum, *f.*

## flos.

**Blumen**, *pl.* in der Chomie die subtilsten Theile  
der Körper, so durch die Sublimation von den  
größern Theilen geschieden werden, und in  
der Höhe des Sublimis; Gefäßes sich anhan-  
gen, flores.

**Blumen**, *plur.* menstruum mulierum.

Blumen, bey den Järbern, wann der Ja-  
dig in der blau Kuppe auswallt, und schönen  
blauen Schaum gibt.

Gras-Blum, *f.* Nelsen.

Korn-Blum, *f.* Korn.

Sonnen-Blum, *f.* Sonne, u. a. f. bey ihren An-  
fangs-Buchstaben,

Blümlein, *n.* flosculus.

• **Blumen**, *Nider.* Sächsisch. florent. T. III.  
Script. Brunsw. p. 400. De erorten unde bo-  
nen blomeden, (florent, bant,) et sach man Per-  
sike deme blyen.

• **Blumen**, *Pist.* Lex. colorare. blünte Werte,  
phalerata dicta. Gold. Conf. P. II. p. 71. Et  
plüem das wie er wolte (et beschöne oder ver-  
blüme es.)

geblünte Zeuge, opus textorum floribus  
ornatum.

beblümen; *Poet.* floribus vestire, ornare.

verblümen, ambagibus allegoricis profer-  
re, figuris rhetoricis ornare.

verblümt, tropice, allegorice, figurate.

ein Blumen-Bett, *n.* area in horto floribus  
constituta.

**Blumen-Busch**, *m.* Blumen-Strauß, fascicu-  
lus florum.

**Blumen-Erde**, *f.* terra ad flores eorumque  
radices apta.

**Blumen-Feld**, *n.* area horti floribus constituta.

**Blumen-Garten**, *m.* hortus floribus constitutus.

**Blumen-Gärtner**, cultor florum.

**Blumen-Gebäude**, fœturum.

**Blumen-Gras**, *al.* pratenis.

**Blumen-Göttin**, *f.* Flora.

**Blumen-Krang**, *m.* corona flora.

**Blumen-Krug**, *m.* vas aqua plenum cui infe-  
runtur decerpiti flores.

**Blumen-Kohl**, *m.* cauli flora, brassica florida.

**Blumen-Lese**, *f.* florilegium.

**Blumen-Liebhaber**, **Blum-Verständiger**, flo-  
rum curiosus cultor, qui novit florum cul-  
turam.

**Blumen-Mahler**, pictor, qui pingendis flori-  
bus operam dat.

**Blumen-Monat**, *m.* Majus.

**Blumen-Mohr**, *m.* cannacorus. als Mohr und Cal-  
med.

**Blumen-Topf**, *m.* testa, sive vas floribus im-  
ponendis aptum.

**Blum-Werk**, *n.* ornatus, qui e floribus excu-  
pis vel pictis constat.

**Blumen-Zeit**, *f.* tempus veris, quo omnia flo-  
rent.

**Blumen-Zwibel**, *pl.* bulbi, florum radices.

**Blumen-Besuch**, der Schaf-Trich, ius pascuæ  
oder pascendi.

• **Blum**:



\* **Blum-Öbertag**, der Palm-Sonntag, *Gallice* pascua fleurie, pascha floridum.

\* **die Blumen** oder den Rauten streichen, os sublimare. Teutsch. Sp. fol. 14. 6. Phäum. Feder. Blume, von blühen, Blume. Goth. bloma. Belg. bloeme. Anglo-S. blooma. Dan. blomst.

**Blume**, ein Loch, so man um der Fische willen ins Eis hauer. Sebald Breviar hist. p. 736.

**Blume**, Stumpf. in Chron. Helv. l. 496. a. Es wird selten eine Kuh genennet Blume, sie habe denn ein Bläße. Gall. bleme, von blasse. f. Blasse, Gall. blaiche.

**Blumk**, laß dir Lypen, *Tischb. T. II. p. 412.* juvenula noli mugire.

**Blümenant**, vom Frantzösis. bleu mourant. bleich-blau, ceruleum pallidius, f. blau.

**Blunze**, f. Blut-Wurk.

**Bluß**, von Gesicht, vom Holländ. Blasse, rubor; bloßert. ruber facie.

**Bluß**, f. Blüße.

**Blut**, subst. n. *hære plur.*

*sanguis.*

**Adel**, gefandenes Blut, oder geronnenes Blut, cruor.

**Blut-laffen**, f. Wer-laffen.

das Blut stellen oder stillen, stillere sanguinem, cohibere, supprimere.

im Blut-stillendes Mittel, ischaemon.

seine Hände in eines Blut waschen, ihn selber umbringen, oder machen daß er umkomme, cruentare manus suas alterius sanguine.

**Blut vergießen**, effundere sanguinem.

es ist viel Blut vergossen worden, multum sanguinis fufum est.

es ist mir mit seinem Blut nicht gedienet, non faciam ut sanguis ejus effundatur.

**Gut und Blut** bey einem aufsetzen, bona & sanguinem profundere in salutem alterius, der Armen Schweiß und Blut, pauperum vitus sudore paratus, peculium.

ein Streich da Blut darnach geht, ictus cruentus.

einem das Blut warm machen, vulg. ad imm provocare aliquem.

das Blut laufft nicht mehr, sanguis conquiescit: nemlich, wenn es selbst ausgebrochen; sanguis congelascit. Wann es dick und nicht lauffen kan, concretum.

es hat viel Blut gekostet, multo stetit sanguine.

**Blut** setzen, eruclare sanguinem.

**Fleisch und Blut**, natura hominis, concupiscentia.

**Blut**, vulg. für Verohn oder Mensch, oder das Lebe.

ein junges Blut, adolescens, juvenis.

junges Blut, spar dein Gut, Armuth im Alter weh thut.

Kayserob. Postill. fol. 35. b. Du bist noch ein junges Blutlin, anverjahren, juvenis inexpectus.

ein lüderliches Blut, homo dissolutus moribus.

**Blut-Zehend**, (f. Composita.) vom Kleinen Dieb.

**Blut**, vulg. für sehr, und für böse, nequam; sceleratus.

ein Blut-Schelm, Blut-Dieb, scelus.

eine Blut-Hure.

Blut-arm, qui nil nisi vitam habet.

Blut-jung, peradolescens.

Blut-böse, sceleratissimus.

Blut-saur, molestissimus, er läßt sich es Blut-saur werden, molestias suscipit gravissimas.

**Blut-Schande**, f. Blut für Bluts-Bermander. Aber für große Schande steht es f. E. in Kayserob. Postill. fol. 195. Manche lassen ihre arme Eltern, wann sie zu ihnen kommen,

an den Gefind: Tisch legen, das eine Blut-Schande ist, daß man es nur von ihnen sagt.

hierher gehören auch die Redens-Arten:

bis aufs Blut widerstehen, valde, usque ad mortem sive effusionem sanguinis resistere.

sich in sein Blut schämen, Kayserob. Postill. fol. 195. ist so viel, als sich in sein Herz schämen.

bis aufs Blut ein Kind streichen, graviter virgis cadere.

sie sollten sich in ihr Blut-Herz schämen.

**Blut**, für Blutröth, f. Composita. Blut-Zink, Blut-Hänking, Blut-farbig.

**Blut**, für Geschlecht, von einerley Stamm: Vater, f. Gebilt, f. Composita: Bluts-Freund, Bluts-Berwandter, Blut-Schande, Blut-Præbenden.

**Blut**, für Werd, f. Composita: Blut-Bad, Blut-dürftig, Blut-Geiß, Blut-Zeug, Blut-Schuld, Blut-Hark, Blut-Zapf, Blut-Schreger, Blut-Redner.

**Blut**, für Lebens-Estraffe, f. Composita: Blut-Bann, Blut-Zahn, Blut-Gericht, Blut-Richter, Blut-Urtheil.

**bluten**, v. n. sanguinare, sanguine manare, sanguine stillare, sanguinem emittere.

sich zu tode bluten, vitam cum sanguine fundere.

das Bluten, sanguinatio, eruptio sanguinis, profluvium sanguinis, stillatio sanguinis.

bluten, vulg. im Scherz, bluten müssen, teneri, cogi, multam erogare pecuniam, solvere aliorum debita.

bluten, bey dem Bergleuten. Das Erst blutet, d. i. es findet sich Blut: Erst, oder rothgölden Erst, mineræ rubentis, sive auri vena detecta est.

**blutig**, adj. mit Blut befärbt oder benetzt, u. d. g. sanguine madens, sanguine sedatus, pollutus, cruentatus, cruore perfusus.

blutig machen, cruentare.

blutig, da Blut vergossen wird.

ein blutiger Krieg, bellum multorum cruce cruentum.

ein blutiger Sieg, victoria multo sanguine parata, cruenta, palina sanguinolenta.

ein blutiges Opfer, sacrificium cruentum.

unblutig, ein unblutiges Opfer, sacrificium incontinentum.

etwas blutig, subcruentus.

blutige Hand, Schiller. Gloss. p. 122. b. c. MS. quodam Codice Juris Augustani.

mit blutiger Hand über einen richten, criminalis jurisdictio, poena corporis afflictiva.

vollblütig seyn, venas habere tumentes, faciem rubore plenam, redundante sanguine laborare.

ein blutiger Heller, vulg. Er hat nicht einen blutigen Heller, ne cupreum obolum, reliquum habet ex iis quod labore & sudore paravit.

**Geblüt**, n. quicquid sanguinis in corpore est; sanguinis copia.

böses, verderbtes Geblüt, viscosus, corruptus sanguis.

Geblüt, genus, sanguis, cognatio.

von königlichem Geblüt herkommen, progeniem a regio sanguine ducere.

von gutem Geblüt oder Geschlecht, claro sanguine genitus, ortus, natus.

Prinzen vom Geblüt, principes regii sanguinis.

zu nahe ins Geblüt heuraten, matrimonium inire cum consanguinea, in gradu prohibito.

ausbluten, was in den Adern ist, omnem sanguinem effundere.

ausbluten, Tropfen: weise, exillare sanguinem.

aushören zu bluten, sanguinem non amplius emittere.

er hat ausgeblutet, sanguis non amplius manat.

bebluten, mit fließendem Blut aus einer Wunde oder aus der Nase, sanguine maculare, fardare, cruentare, cruore aspergere, madescere.

verbluten sich, nimium sanguinis amittere, profundere.

er hat sich sehr verblutet, multum sanguinis perdidit.

**Blut-Ader**, m. ager sanguinis, weil er um Blut-Geld gekauft, wofür Judas Christum verkauft hat.

**Blut-Ader**, f. heißt bey einigen eine Ader, dar aus man Blut lassen kan, oder die keine Schlag-Ader, oder Puls-Ader ist, vena.

**Blut-Äls**, n. ulcus, furunculus.

**Blut-arm**, adj. qui nil præter vitam habet, pauperimus, egenus rerum cunctarum.

**Blut-Bad**, n. horrenda sanguinis effusio cædes multorum hominum.

ein Blut-Bad in der Stadt anrichten, cædem facere civium multorum.

**Blut-Bann**, m. Jurisdictio Criminalis, f. Bann.

**Blutdürstig**, adj. avarus cædis, qui cruore non satiat.

**Blutdürstig** sehn, sitire sanguinem.

**Blut-Egel**, hirudo, sanguisuga.

**Blut-Erz**, n. ein Erz so wegen der Gold: Spuren die darinn sind, röthlich ist, minera rubentibus vestigiis auri.

**Blut-Fahn**, m. cohors prima in acie, vexillum quo regalia in seudum conferebantur, vid. Schiller Gloss. p. 78. Item velum flammeum, signum perditionis & ruine.

**Blut-Farb**, oder Blutsfarbig, adj. sanguilentus.

**Blut-farber Urin**, urina sanguilenta.

**Blut-Fink**, m. so sonst Dompfaff, Sumpel oder Hable heißt, pyrrhula, avis rubente pectore & nigro vertice.

**Blut-fluß**, n. hæmorrhagia, sanguinis profluvium.

**Blut-flüssig**, hæmorrhoeicus, sem. hæmorrhua, sanguinis profluvio laborans.

**Bluts-Freund**, m. consanguineus.

**Bluts-Freundschaft**, agnatio, cognatio.

**Blut-Gang**, m. dysenteria, rothe Ruhr.

**Blut-Geld**, n. pretium sanguinis.

**Blut-Geschwür**, n. dracuncululus.

**Blut-gierig**, adj. f. Blut-dürstig, cædis cupidus, sanguinem sitiens, sanguinarius.

**Blutgierigkeit**, f. sanguinis sitis.

**Blut-Gericht**, n. jurisdictio criminalis, judicium ubi capitis res agitur.

**Blut-Gras**, ein Kraut, ischaemon.

**Blut-Hark**, m. f. Hark und Blut-Zapf, milites mercenarii.

**Das Blut-Harnen**, urina cruenta, miæus cruentus.

**Blut-Hochzeit**, f. laniena Parisiensis, da alle Hugenotten auf einmahl getödtet wurden, An. 1572. bey Gelegenheit der Königl. Hochzeit.

**Blut-Holz**, n. eine Art Blutsrothes-Holzes aus America, zum roth: färben, lignum coloris sanguinei.

**Blut-Hund**, m. sagt man aus Verachtung von einem Torannen oder Wörder, sanguinarius.

**Blut-Kraut**, n. Bursa pastoris, qui sanguinem sistit, f. Fäschel-Kraut, bursa pastoris. Item, Weg-Tritt, hypericon.

**Blut-Läß**, f. für Aderläß, f. Ader. Im Schwermischen Recht bey Westphal. in Specim. monum. Ateklens. p. 270. vultus armis vel manu inflicturn, quod sanguine manat.

**Blut-loß**, adj. extinguis.

**Blut-luß**, Noth-Huß, avellane species pellicula rubicunda.

**Blutpanier**, *Serar. T. I. rerum Mog.* Dem Erb. zu Mainz wurde vorgetragen als er zum Kaiserl. Thron nabete, das Blut-Panier, von rother Erde.

**Blutpissen**, *n. urina cruenta boum.*

**Blut-Präbenden**, *pl. sind im Jure Canon. verbotten c. 1. 10. de pibendis & dignitatibus, ut nullus de clero live populo, ecclesiastica bona jure confanguinitatis requirit sibi habenda.*

**Blut-Rache**, *f. sanguinis vindicta; Duellum. f. Schilt. Gloss. p. 122. b. Blut-Rächer, vindices sanguinis effusi.*

**Blut-Redner**, hieß vor Alters, der das Zetter-Geschrey verrichtete. *Besold. Continuat. f. Blut-Schreyer, præco violentiæ.*

**Blut-reich**, *qui sanguine abundat, sanguineus.*

**Blut-reinigende Arzneien**, *sanguinem purificantia.*

**Blut-Richter**, *Judex capitalis.*

**Blut-Ronne**, in der Fürstlichen Resolution der Hopschen Landschaft, ertheilt de Ann. 1697 f. 2. Nachdem die eingeseffenen von Adel ein gewisses sogenanntes Knappen-Gericht exercirt davon sie die Blut-Ronne und Gerichte-Brüche zugemessen gehabt. *f. Knape.*

**Blut-Rothlein**, *Geranium hæmatis; Rosttrum gruneum.*

**Blut-Roth**, *adject. sanguinei coloris, rutilus.* er wird Blutroth darüber, *faciem ejus sanguis invadit, sanguinis color ei suffunditur.*

**Blut-Runst**, *vulnus e quo sanguis fluit, rejectio sanguinis, vulnus sanguinolentum.*

**Blut-rünstig**, *adj. vulneratus ut sanguis fluit.*

**Blut-Sauge**, *f. Blut-Egel.*

**Blut-Sauger**, *fabulosa spectra, Vampyren dicta.*

**Blut-Schande**, *f. incestus, f. Blut für sehr oder groß. Sein Haus mit Blut-Schand befudeln, incesto flagitio familiam polluere.*

**Blut-Schänder**, *incestuosus. Blutschänderisch, adject. id.*

**Blut-Schande**, *begehen oder treiben mit seiner Tochter, incestare filiam.*

**Blut-Schwarz**, *n. ulcus, carbunculus, anthrax.*

**Blut-Schreyer**, *præco violentiæ, der das Zetter-Geschrey über einen Mörder öffentlich führt. Besold. Continuat.*

**Blut-schrötig**, *adj. Blutschrötige Wunde, vulnus sanguinans. f. Schrot, schrötig.*

**Blut-Schuld**, *peccatum f. scelus quod sanguinis effusione puniendum; Homicidium; It. poena qua Deus afficit eos qui hæc peccata non puniunt.*

**Blut-Sibschafft**, *f. Blut-Freundschaft, Blut-Fremdschaft, agnatio, cognatio.*

**das Blut-Speyen**, *hæmoptysis, excreatio cruenta.*

**Blut-Stein**, *m. hæmatites.*

**Blut-Stiele**, *f. Bett-Stroh unser Frauen.*

**Blut-stillendes Mittel**, *sanguinem sistens. Pulver, pulvis stypticus.*

**Blut-Stürzung**, *sanguinis copiosum profuvium.*

**Blut-Tag**, *für Fronleichnam-Tag, Festum corporis Christi. Sebald. Breviar. Hist. p. 701.*

**Blut-Tropf**, *m. gutta sanguinis.*

**Blut-Tropflein**, *pimpinella, ein Kraut.*

**Blut-Verwandter**, *confanguineus. f. Bluts-Freund, sanguine conjunctus.*

**Blut-Verwandte** *seyn, sanguine conjungi.*

**Blut-Verwandschaft**, *confanguinitas.*

**Blut-Verkauffer**, *Verräther als Judas. Luth. Ausleg. des Vatter Unsers ste Bitte. Traditor, proditor.*

**Blut-Vertheil**, *n. capitis sententia.*

**Blut-Verlauff**, *m. circulatio sanguinis.*

**Blut-Wurß**, *f. sanguineus botulus, intesti-*

*num sanguine & lardo factum, apéxabo.*

**Blut-Wurz**, *geranium. Item Tormentille.*

**Blut-Wappen**, *vor Alters die geworbenen Soldaten, milites olim mercenarii, qui pro certo stipendio mortis pericula adeunt. f. Blut-harß. T. I. Script. Sax. Menk. 1207. col.*

**Blut-Zehenden**, *der Flech-Zehend, decimæ animalium minorum.*

**Blut-Zeichen**, *rothes Zeichen am Himmel, welches vom Nord-Schein herkam, und die Alten für ein böses Anzeichen ansehn, signum sanguinei coloris in celo vel alibi.*

**Blut-Zeug**, *ein Martyrer, so um Christi Namens willen das Blut vergossen, Martyr.*

**Blut-Zwang**, *ein heftiger Trieb zum Stuhl-Gang, da Blut mit geht, tenesmus cruentus.*

**Blut**, *ist im Goth. blodh. Anglo-Sax. blod, Angl. blood, blond. Alt-Deutsch blut. pluot. Belg. bloed. Dan. blod.*

**Im Angel-Sächf.** heißt das Polygonum, *blodwyr.* (Blut-Wurz) ist vielleicht die Sanguinaria herba des Columellæ, oder das Polygonum minus, an welcher Wurzel das Johanneß-Blut ist.

**Im Gloss. du Fresne** steht *Blodstodia*, *cruentatio, sanguinis emissio, welches mit dem Engli-schen blood - (hotten erklärt wird (dann blood und nicht blod soll es in der edit. 1681. heißen) weil aber blodstodia ein Substantivum, kan es mit Einsetzung des (r) auch von forten, hergeleitet werden, fundere, effundere, wie wir noch sagen eine Blut-Stürzung.*

**Blorwita**, *kommt mit dem Alt-Deutschen Wette, Straffe überein, und bedeutet auch mulctam effusi sanguinis.*

**Bludie** *im du Fresne bey Blac, ist auf Deutsch, blau und blutig.*

Durch das alte *Blotlar* verstehe ich Sacerdotem, einen Opfer-Priester, wann es für *blotlar* steht; und das Opfer das er schlachtet.

Was die Lateinische Version *Job. IX, 13.* Dei cultor übersezt, hat *Ulfila* in der sogenannten Gothischen Uebersetzung gegeben *Goth. blotreis*, als *mann Dei cultor* oder das Griechische *θεός, θεός*, mehr einen Priester, als einen jeden Gottverehenden oder Gottseeligen bedeutete. *Pluotlar* und *Plostar* für Opfer, hat das *Glossarium Monacense apud Petz. Script. Aust. Apkuto* *plostar, idolothrysis. p. 411.* In *Pluotlar* hufe, in *idolio im Opfer-Haus. p. 402.* Im *Id. Paltebis* edit. p. 258. *Endi dhwo bilunnan dhui pluotlar* iro gheslito (und da die Priester ihre Opfer unterlieffen) da steht *blotlar* für *blotlar*. Welches im *Gloss. Monacensi p. 405.* ausdrücklich steht *pluostrarre, sacrificatores. Tatian. 56. 4.* hat *blantlar* für Opfer, als: *lh willu milda nalles blantlar.* (Ich will Milde oder Barmherzigkeit und nicht Opfer.) Muß man also einen Unterschied machen unter *blotlar* und *blotlar*, *sacrificium & sacrificulus.*

**Im Rabani Mauri Gloss.** Wann bey Cerimonie, Kelt-vel *pluostrar* steht, so bedeutet *pluostrar* ein Opfer, als die vornehmste Cerimonie, und kelt steht für keltlar; muß aber ein signum divulsionis dazu gesetzt werden, kelt für keltlar, wie in *Isidor. pag. 258.* steht *ghelstar, sacrificium.*

Wie nun *ghelstar* für *ghelstar* steht, so steht *blotlar* für *blotlar*. Die Sylbe *lar* steht für *lar*: als eine alte End-Sylbe der Concretorum; als man im Holländischen sagt, *voedster* und *voedsterer, nutritor*; so hat man gesagt *blotlar* und *blotlarer*: oder *plotlar* und *plotlarer, sacrificator; Sacerdos von bleiten. Anglo-Sax. blotan, sacrificare. Rab. Maur. immolo, plötz; victimat, plötz.*

**Blut** kommt mit *Blüte* überein, ist von dem menstruo der jungen Weibs-Personen genant, da das Blut ein Anzeig der Tüchtigkeit zur Frucht. Wie die Blüte oder Blüthe des Apfels-Baums zum Apfel.

**Blut, adj.**

mit einem kurzen (u) und fast mit einem ausgeprochen, *nudus, nudatus.*

**blute Berge**, *tonsi montes. Dassy. Lex. Das Reich ist blut und bloß. Kayserob. Narren-Schiff. fol. 359.*

**blute, Stumpf.** *Chron. fol. 554. b. man der Schnee durch die warme Lust blut und weich ist, (das ist, bald weggeht, und die Erde wider bloß wird.)*

**Lat. barb. blutare, casam blutare, evacuat**

**von bloß, entblößen, exspoliare. Item blutare.** Einige schreiben es auch mit *P. als Teutsche Sprichw. fol. 37. b. Er hat allezeit einen rauden und plutten. Das ist, er hat im mer Verrig an der Kündel, das er immer abspinnit.*

**Blütern,**

**Pist. Lex. alvus cita.**

**blütererig, scheinig, foriolus.**

**Blütererig, Lunn-Dred, foria id.**

**Spat im Lex. hat bladeren, pladeren, forre, stercoribus liquidioribus polluere, maculare.**

**Ruh-Plader, excrementum vaccarum.**

**Pladerer, foriolus.**

**pladerig, stercoreosus, lutosus.**

**Es kommt vom Laut, der dunnen Materie** wann sie heraus geht und nider fällt.

**Blume, f. bleiben, verberare.**

**Boberellen, Juden-Mirchen, Alcakengi, in den Apotheken, halicacabum, solanum halicacabulum. Koch-Nachtschatt.**

**Bocal, ein goldener oder silberner Becher,** vom Italienischen *boccale*, *Gall. bocail* oder *bocal*. **Lat. barb. baucalum. Im Gloss. Grec.**

**du Fresne βαυκαλία, βαυκαλιον, βαυκαλις.** Es wird daher nicht wohl *Bocal* geschrieben, ob es gleich *peculum* bedeutet. **bochen, für plündern, f. pechen.**

**Bochen,**

**f. auch pochen, tundendo sonitum edere.**

**bochen an der Thür, ferire fores, pulsare januam.**

**anbochen, id.**

**bochen, (metaphorice) minas jactare, magna minari, grandia proferri, inani fastu se efferre. vociferari, tonare murrare, debacchari.**

**bochen auf etwas, confidendo nimium aliqua re, gloriari de illa.**

**einen bochen, ferocibus dictis adoriri aliquem, ferocius insultare aliquem.**

**wider einen bochen, petulante ferocitate adversari alicui.**

**mit bochen, bochender Weise, clamando, tumultuando, minanter, minaci clamore.**

**ein Bocher, ein Boch-Hans, thrafo clamorosus, gloriator, minator clamitans, tumultuator.**

**des Bochen, minx, tumidiior ostentatio, vociferatio.**

**abbochen einem etwas, convitiis f. minis aliquid effragiare, extorquere.**

**Es kommt vom Laut, den das Stossen oder Schlagen macht. Holl. sagt man auch bofen, und von dem Laut der tympanorum Paucken, f. Pauken, vom Schießen und Schlagen, Puffen, Puffen. Einige sprechen es mit (u) aus, Apherdian in Tyroen. Buch-Jans, grandiloquus.**

**Kayserob. Post. 160. fol. hat das adj. Boche recht. Wann mancher in Gewalt kommt, ist er so Reißerhaftig, oder so stark und Bocherecht (wofür man heut zu Tag, von Bocher wurde boch-risch fermiren.)**

**Bochje, für Beutel, crumena, marsupium. In Concordant. MS. Evangel. Judas Ischariot hatte die bochje.**

**Es kommt mit dem Französischen poche überein. In unwüchtigem Verstand heisse es bey einigem auch vulg, gleich wie sie das Wort Taische oder Tache in solchem Verstand gebrauchen.**

Es



Es wird aber alsdenn als Boße ausgesprochen.  
eine Tasche mit dem Bug den man  
kan. Daraus andre welche poche oder  
und Beutel zusammen gesetzt, Boß:  
gemacht.

\* Boßfeln,

fr. *Lex.* ein großes Gefäß und Klopfen ma:  
den, rumultuari; displodere.

\* die Boßfellen, rumultuatio.

Boßfclung großes Gefäß und Geschrey,  
rumultus.

Boßfclierer, id. *Pist.* bey dem Wort *Pist.*  
Ein Hauf-Knecht der allerley Boß: Arbeit  
von Holz: hacken, schlagen und hämmern  
thun muß, mediastinus. f. *Böfcler.*

Es kommt also von Bochen, und wird Boß:  
feln mit *Befela* vermengt, daß einige Boßfclie:  
ren für Boßfclierer sagen, gleich wie auch geboß:  
fel für geboßfcliet steht, *Gohl. onomast. col. 227.*  
Diermal lassen auch schlagen und bochen be:  
deuten.

\* Bocht, n.

*Arch. haurm. Codex MS. Bibl. Spen. Devt.*  
*XXIII.* an dem Ort des Leibs wo die Bocht  
und die *Wist* ausfließet.

das Bocht und die Erde vor den Thoren  
war verhartet, daß man sie nicht zumachen  
konnte, (*Bönig: Hof Chron.*) das Gesicht  
voll Bochts reifen. id.

Einige haben Bocht, moraus Pfocht worden.  
*Presiden.* Ich hab es us dem Pfocht.

Andere haben Boch geschrieben, da dann  
das h vor dem t, stark und als ch muß ausges:  
prochen werden. Und daher nicht mit *matu:*  
la zu übersetzen, sondern mit *lucum* f. *Schilt.*  
*Goff. p. 127. a. in Königs Hof Chron. Supplem.*  
*p. 416.* das Boch, und alle Untereinheit us:

Es kommt damit das Französ. *boüe* überein,  
und weil etwan das h von einigen gelind gehört  
werden, oder wegen der schweren aspiration aus:  
gesprochen: Bocht aber auch den Korb in den Ge:  
büschen bedeutet, so ist wahrscheinlich das *Ital.*  
*budella*, das Französ. *boyau*, und das Lateini:  
sche *boculus* damit verwandt. *Gellius* setzt daher  
*boculus* unter die *sordida* die *Laberius* ge:  
braucht, *L. 16. 17.*

Boch, n.

*hircus*, Ziegen-Boch, *capra*, auch ein verschnit:  
ter Boch.

Schaf-Boch, *aries*, Widder.

Rehe-Boch, *capreolus*.

Rehe-Bochlein, *hinnulus*.

Sturm-Boch, *capricornus*.

Boch, *cantherius*, vel *alia* sulkentacula divari:  
atis pedibus cui asseres imponuntur.

Item was die Feld-Künste der Berg-Leute,  
sonderlich dieser Künste Steg trägt, jugum.

Item *foinix* sub *furno* fusorio in *fodinis*,  
f. auch Feuer-Boch, Braten-Boch.

Boch, *Tragus* bey den *Anatomicis*, der Theil  
des Ohres, welcher durch ein Größlein oder ei:  
nen Spalt von dem Lappen abgesondert ist.  
Was diesem entgegen steht, und wie ein  
Schnecke in die Höhe steigt, heißen sie den  
Begen-Boch, *antitragus*.

Boch, an den Rädern der Canonen der dicke  
oben auf der Nabe, *crassior modiolus* pay:  
on *insignitur radii*.

Boch, der Sitz des Kutschers hinter den Pfer:  
den, *sedes aurige elevation*.

Boch, f. *Sack*: Pfeiffe mit einem Boch: Fell über:  
zogen.

Boch, ein Balken, der als ein *flach*: gelegter  
Sparre vor das Joch einer Brücke im Wasser  
steht, daß sich das Eis daran breche, *canthe:*  
*tus crura pontis a glacie impulsibus defen:*  
*denda*.

rother Boch, *Artemisia*. *Ben. Jus. f. Buch.*  
Boch, in den Schmeltshütten, das eiserne trum:  
hörnige Instrument, womit die Roste im  
Brenn-Ofen gerührt werden.

den Boch umbringen, das Erz so einmahl  
gebrannt ist, wider auf einen neuen Rost oder  
auf das andere bringen.

Boch, im Schmeltz-Weck. Ein Hauffen Erz,  
so keinen vollen Rost macht. Daher sagt man  
an statt einen Rost zurichten: Einen Boch  
machen.

Item das einmahl gebrannte Erz wieder  
auf einen neuen Rost bringen; heißt einen  
Boch umbringen.

Boch, für Sturm-Boch, *aries*; wo mit man vor  
Älters die Mauern eingestossen.

Holz-Boch, f. *Holz*.

Reh-Boch, *dorcas*, *capreolus*.

Sturm-Boch, *capricornus*.

Sturm-Boch, *aries* in *oppugnationibus*.

Ziegen-Boch, *capra*, *hircus*.

\* bochen, v. n. stoßen wie die Ziegen und andre  
Boch gegeneinander. *Vistul* sahl so bocht mit  
seinem Widder. Teutsche Sprich: W. f.  
*287. b.*

bochen, v. n. dicitur de capris quando hircum  
admittunt.

bochsen, vulgo. hircum olere.

bochfeln, bocheln. id.

\* bochisch, morosus.

hinken wie ein Boch, *hircum olere*.

Den Boch zum Gärtner setzen, *lupo ovem com:*  
*mittere. In agrum fucularium capras.*

In ein Bochs: Horn einen treiben. *Hedion.*

Kirchen-Zist. fol. 317. a.

gar in ein Bochs: Horn zwingen. *Bayersb.*

Narrenschiff. fol. 199. in angustum cogere.

einem auf dem Boch hohlen lassen, *juvenem in*  
*hircos sibi advehj curare. Besoldi contin.*

in den Boch spannen, *peculiaris modus tor:*  
*quendi sagas. Beckman in Comment. ad fti:*  
*culo de question. n. 10. observ. practic. 3.*

da steckt der Boch in den Dornen, *Luther. 1524.*

Sermon am Sonntag nach dem Christtag.

Die Heuchler widerstreben erslich, und fürs  
ander, wollen sie nicht unrecht gethan haben,

damider die Schrift am meisten geht, sie wol:  
len nicht Sünder seyn. Da steckt der Boch in

Dornen, (d. i. da will es nicht fort,) en *impedi:*  
*mentum, en arictem in rubis harentem, sive*  
*in dumis ut ille Abrahami.*

\* Böcke, hieß man die Frey-Knechte in Bern, f.  
Nacken, Räderlin schlagen. An. 1297. *Tschu:*  
*di T. I. p. 216. f. Böck, personatus.*

Boch: Aug, *Pist.* der ein Aug kleiner hat als das  
ander, *patius. It. ein Fisch, patella.*

Bochs: Bart, *barba hircina, aruncus, villus qui*  
*mento dependet.*

Bochs: Bart, ein Gras dieses Namens, *tra:*  
*gonopogon, barbula hirci.*

It. ein Kraut dieses Namens, sonst *Gauch:*  
*Bart, Haber: Milch.*

Bochs: Bart, eine Wurzel in den Küchen:  
Gärten, *artivivi, tragopogon purpureo ex:*  
*ruleum porri folio, seu hortense.*

Bochs: Beer, *Himbeer, Lonic. hist. nat.*  
vom Rehböck, der sie gerne frist, wie *Him:*  
*Beer* oder *Hind: Beer*, von der *Hindin*, oder  
dem *hinnula* heißen, *baccæ rubi idæi.* Ein:  
ge nennen Bochs: Beer auch die rothen Stein:

Beer, oder *Preusch: Beer.*

Bochs: Beutel, f. *Bochse.*

Bochs: Bohne, sonst *Siber: Klee, limoni:*  
*um pratense, trifolium fibrinum.*

Bochs: Distel, oder

Bochs: Dorn, *tragacanthum, spina hircina.*

Woraus der Tragant, das *Gummi* fließt, po:  
terium.

Bochs: Dosten, *tragorigarum.*

Bochs: Hoden, große gelbe Pflaumen, *pruna*  
*alutina.*

Bochs: Horn, ein Kraut, *bucera, scorum gra:*  
*cum. Præses.*

das Bochs: heiligen, oder die Bochs: Heiligung,  
wird in der Lands: Ordnung in Preussen  
verbotten. Als eine Zauberey, welche bey den  
Eudauen noch in Übung seyn mag, (heissen  
die Worte fol. 3. Ann. 1577.)

Bochs: Kraut, *tragus, tragiunum, tragamon:*  
*gorosinum.*

Bochs: Fell, Bochs: Leder, *pellis hircina.*

Bochs: Lorbeer, *excrementa hirci.*

Bochs: Pfeiffe, *uter hirci integra pelle testus*  
*non ademptis cornibus.*

Bochs: Pfeiffer, *utricularius, pellem hirci:*  
*nam inflans.*

Bochs: Sprünge, *Capriolen.*

Bochs: Stall, *hædile.*

Bochs: Stück, ein kleines Stück, so bis 3.  
Pfund Stein schießt, hat vornen zwey Füße  
auf Rädlein.

Boch: Wurz, f. *China.*

Boch kommt von bochen, wie *Hirt* oder *Hirsch*  
von *hirpen*. *boue Gall. In Lex. Salic. tit. I. p. 3.*

*buccus.* Das Adjectivum *Böckin*, *hircinus*,  
oder *hirquinus*, wird im Teutschen selten mehr  
gebraucht. Als *Böckin: Inschlitt*, *sebum hirci:*  
*num. Lat. barb. buccinus. De Fresne.* Man

gebraucht dafür den Genitivum in der Composi:  
tion, als *Böckin: Inschlitt*. *Böckin: und Widen:*  
*ren: Fleisch, caro hircina & arietina. Rys im*  
*Spieg. der Gesundh. fol. 48. a.*

Heil: Boch, f. *Heilen.*

*Ital. becco.* daher *biche cervæ, bique caprea.*

*Gall.*

\* Böck,

Der ein Bugen: Antlitz trägt, *personatus. Pist.*  
*in Lexico.*

\* Ein Böcken: Antlitz, *larva, persona.*

\* Böcken: Weck, *vana species.*

\* der verbögler ist, *personatus. id. Pist.*

\* Böcken: Spiel. Die von Zürich jugend  
An. 1503. gen. Basel, an ein *Schnacht*, mit ei:  
nem Schimpf und Böcken: Spiel, waren der  
zwey Ort Wappen gar zierlich eingerichtet,  
nemlich zwey Bastillen neben den *Bastler*  
Wappen, zwey Löwen neben dem *Bürcher*,  
zwey Beeren neben den *Berner* Wappen.

*Stumpf Chron. fol. 669. b.*

Scheint der Namen sey von den gemalten  
*Satyrus*, und *Feld: Teuffeln* hergenommen, denen  
man Bochs: Gestichter mahe, auch den Teuffel  
mit Bochs: Füßen. f. oben, einen auf dem Boch  
hohlen lassen zc. Daher sagt *Wurstisen* in  
*Chron.* Der Ort ist zu einem Böckentest  
worden, d. i. öd, und liegt vermaßet.

Böckel,

*muria*, das Salz: Wasser und Lache, über dem  
eingesalznen Fleisch.

das Fleisch einböckeln, *salem adspargere*  
*carnibus.*

Böckel: Fleisch, *caro sale adpersa, caro*  
*conditanea.*

Weil *Wilhelm Böckel* zu *Bierstet*, An. 1337.  
das Fleisch und Heringe einzusalzen zu erst soll  
erfunden haben, meinen einige gar wahrschein:  
lich, daß das Wort Böckel, und Einböckeln davon  
entstanden sey. *Apherdian in Tyrocinio Lat.*  
*p. 69.* hat *Diechel, muria*, Fleisch im Diechel er:  
halten. *Pist. Dücking, hales infumatum.*

Bocken, f. *Bug.*

Bode, f. *Bude.*

Boden,

oder *Bodem*, was unten ist, sonderlich unten  
in etwas, *unicuique rei quod subiacet sive*  
*quod aliquid sustinet, imum, fundus.*

der Erdboden, *terra.*

Grund und Boden, *solum, ager, fundus.*

der Boden, in einem *Sack*, u. d. g. *dolii*  
*fundus.*

dem Fuß den Boden auskoffen, violentere agere, rem penitus perdere.

der Boden unten im Schiff, carina, Schiff.

Boden.

ein Schiff von drei Boden, navigium tribus conignationibus.

der Boden eines Zimmers, pavimentum, sonderlich von Steinen oder Astsch, camentum stratum.

der Boden von Balken oder dicken Brettern, contignatio, contabulatio, tabularum, Fuß-Boden.

der Boden als der oberste Raum im Hause, unter dem Dach, superior sub tecto contignatio, tabulatum summum.

einen Boden von Brettern machen, assibus solum conpingere.

einen Boden von Astsch machen, pavimentare, sich zu Boden setzen, subsidere tanquam materia graviore in fundo, fundum petere, subsidere.

zu Grund und Boden gehen, collabi, interire, perire, pessum ire.

zu Boden gehen, als etwas schweres im flüssigen, fundum petere, als etwas das schwimmen sollte, mergi.

zu Boden fallen, cadere in terram, prosterni.

zu Boden stoßen, prosternere, legen, richten, proruere, pessundare, evertere.

Reiniger, sandiger Boden, solum saxosum, arenosum.

Boden-Blat, n. beim Schmelzen, ein Blat von Thon, im Probier-Ofen, unter der Muffel, worauf man die Capellen und Schirbel setzt, locus vasorum in quo liqueunt metalla in foco.

Boden-Bret, das Wagen-Bret zwischen dem Leitern, so lang als der Wagen ist, aller plauri inimus.

Boden-Friesse, die Zieraten hinten am Boden-Stück einer Canone (s. Boden-Stück) bey der Traube, ornamenta & figurae tormenti bellici in fundi exteriori parte.

Boden-Gaube, ein Netz über einem breiten Auffah der Almischen Frauen.

Boden-Golz, tabulae quernae, quae victoribus venduntur & sylvis ad fundos doliorum.

Boden-Lehn, feudum ex redditibus.

Boden-Loch, n. fenestra tecti.

Boden-los, adj. fundo carens, voraginosus.

Boden-Riß, m. der Abgang des aufgeschütteten Getraids, so die Beamten in die Rechnung bringen, Frisch, suppl. Besold. defectus mensurae granorum frumenti ordinarius, diminutio frumenti per arefactionem in granario.

Boden-Säge, terra qua fundi doliorum preparantur.

Boden-Sag, sedimentum quod subsidit fundo, faeces.

Boden-Schicht, die unterste Lage, infima series.

Boden-Schan, genus gabbellae vinariae, wann fremder Wein eingelegt wird, gibt man von jedem Fuder etwas gewisses, als zu Hall in Schwaben, 1 fl. Besold. Contin. Item Wein.

Boden-Stein, oder der untere Stein in der Mühl, lapis molaris inferior.

Boden-Stück, ligna e quibus fundi doliorum formantur.

Bey der Artillerie ist Boden-Stück, das hinterste Theil eines Stücks, worin die Ladung kommt, worinnen die Pulver-Kammer, und welches folglich das stärkste Theil des Stücks Geschüßes ist, fundus tormenti in prima potioreque parte ejus.

Boden-Thür, in grossen Häusern, eine kleine Thür in dem Fuß-Boden, Porta fundi poli majoris.

Boden-Zins, für einen Boden, locarii merces pro granario vel alio loco qui Boden, dicitur.

Boden-Zins, von dem Bude, s. Bude.

Boden-Zins, den die Häuser geben müssen, wegen des Bodens worauf sie gebaut, sonst Grund-Zins genannt, solarium.

Boden-Zoll, von Sachen die in Fässern, als liquida geführt werden, vedigal de rebus liquidis. T. III. Script. Brunsv. p. 440.

Weil man vor diesem auch Boden gesagt, sind davon übrig.

bödmien, contabulare.

ungebödmiet, nondum contabulatus tabulatione carens.

ein Bödemlein, contignatio angusta.

bödmien, sein Schiff mit Bodmerey beladen.

verbödmien, seinen Part Schiffes verbödmien. Bodmerey, usura maritima, fœnus nauticum, receptio mutui sub fœnore nautico & hypotheca navis, cum pacto periculi ex parte creditoris recepti.

Geld auf Bodmerey thun, certam pecuniae summam sub spe majoris lucri navis patrono mutuum dare, ut salva navi eam cum fœnore reddat. Sed amissa navi amittitur fors cum fœnore. Bodmeria, fœnus nauticum.

Bodmerey-Brief, obligatio ob solvendum sortem cum fœnore salva redeunte navi.

Korn-Boden, Getraid-Boden, granarium.

Heu-Boden, repositoryum fœni, fœnile.

Rasp-Boden, pavimentum pro hordeo madefacto & tolsto sicando.

Hopfen-Boden, apotheca lupuli.

Sech-Boden, palaestra, tabulatum gladiarium.

Tanz-Boden, ludus saltatorius in demo.

Es scheint noch ein überbliebenes Derivatum von der Slavonischen Prapostium pod, unten zu seyn.

Bodding, s. Bot.

Bodling, s. Bude.

Bodelling, s. Botling.

Bodo, ein Manns-Namen, s. Bald.

Bofist, s. Bubel.

### Bogen, m.

zum schießen, arcus.

Bogen-Birkel, ein Birkel durch dessen einen Fuß ein Bogen geht, circinus cum arcu per alterum pedem sive crus.

Bogen-Felle, die so dünne, daß sie mit einem Bogen Reiß gehalten wird, lima arcuata.

Bogen-Futter, n. Frischbl. in Nomenclatore. p. 516. Coryus, von *κρυγας*.

Bogen-Macher, arcuarius.

Bogen-Rock, m. (sonst auch Gloden-Rock; Ein Weiber-Kleid mit gebogenen Fisch-Bein innen besetzt.) Frischbl. Nomencl. c. 140. cyclos.

Bogen-Rolle, hyperthyrum. Die Bekleidung eines Keils, wann man Schnecken daran schneidet, oder ihn sonst mit Zierat überdeckt. In der Bau-Kunst bey dem Goldmann.

Bogen-Säge, s. ferra arcuata. Flemming im Teutschen Jäger. p. 67. zum Zielen und Pfeilen-Schneiden.

Das Bogen-Schlagen bey den Hutmachern, chorda extensa preparare lanam ad faciendos pileos.

Bogen-Schuß, m. jaetus missilium qui fit arcuatum.

Bogen-Schüß, m. sagittarius.

Bogen-Sessel, sella cum reclinatorio semicirculari. Pisk. in Lex.

Bogen-weis, adv. arcuatum.

Ein Bogener, Bogner, ein Bogen; Macher. Fromberg von Feuerwerken fol. 4. b. Ein Armbruster oder Bogener, der Bogen von Stahl zu Armbrüsten, Schnepfern, Palästern macht. Item, der mit solchen Bogen und Gewehr schießt, als Euterlin Chron. der Eidsgenossen. fol. 55.

Bogen, im Münzwesen. Ein von Leinwand gemachtes Gerinne in Eisen geschnitten, darein das fl. eine Gold gegossen wird.

Ellen-Bogen, cubitus.

Fiedel-Bogen, plectrum.

Regen-Bogen, iris.

Schlag-Bogen, rete aucupum in circulo igneo.

Schwib-Bogen, arcus fornicis.

Stein-Bogen, arcus, ballista.

f. in den Anfangs Buchstaben dieser Wörter. Bogen, m. von Papier, folium chartae semiplicatum, plagula quatuor paginarum.

ein Buch in Bogen: Größe, liber in folio. Bogen, das halb Cirkel-weis ist, hemicyclus, semicirculus, curvatura semicircularis.

Bogen im Bauen.

Triumph-Bogen, arcus triumphalis. der Bogen-Schluß, lapis medius fornicis ubi omnes arcus coeunt.

Bogen für Gemälde, fornix.

Schwibbogen, s. Schweben.

Bogen-Decke, f. concameratio. Eine gewölbte Decke einer Kirche oder eines Gemachs.

Bogen-Laube, f. porticus arcuata.

Bogen-Bänge in den Gärten, ambulacra arcuata.

Bogen-Erkung in der Architectur, arcade, Porta inter columnas arcuata.

Bogen, in der Redens-Art.

durch den Bogen fahren; oder in Bausch und Bogen laufen, vendere, oder emitto ad corpus. Aversione sive per aversionem vandere.

Das Oppositum ist: Ad mensuram vel quantitatem, nach dem Anschlag, f. Bausch. Wie Bausch das ausgebogene Theil, so ist Bogen das eingebogene Theil. Durch den Bogen fahren heißt also: Gerad zu; ob die Convexität hier größer, oder die Concavität dorten kleiner. Wird von den Grängen auf die Waaren gezogen; ob da etwas mehr gutes, dort etwas weniger; ohne beides zu schätzen; ohne auf beides zu sehen, f. Biegen.

Bog-Wunde, in Schilters Gloss. p. 124. ist entgegengesetzt einer Wunde die mit scharffen Eisen-Gewehr, oder mit Geschöß geschieht, die Bog-Wunde aber mit schlagen. Wofür hernach aufgekommen, krumm und lahm schlagen. Da die Glieder davon krumm und gebogen bleiben.

Ein Graf von Oldenburg wird von Alberto Abb. Stadensi genennet, Henricus Bogenerius. Hemmelm. in Chron. Oldenb. p. 66. heißt ihn Heinrich den Bogener. Henricum humilem.

### Boge, Böge, f. f.

für Ring, oder Ringweid gemacht.

Boge, Böge, f. die stärkste Wein-Rebe so man bieget und an den Pfahl bindet, palmes racematus, feracius, fructuarius, vitis Stephanites.

Bogruthe, palmes qui in orbiculum, f. gyrum flectitur.

Böglein, n. Bügel, m. ein Eiweiß der Kinder an einigen Orten, annulus ferreus. Aphrodisiac. in tyrocinio p. 111. nennet es Bügel. Holl. Bogellod: Poorte.

das Klotz-Spiel durch den Bügel, id. den Bügel in die Erde setzen, figere annulum humo.

Bügeln, ludere sphaeris perannulum ferreum.

bügel: Platz, area, sphaeristerium. Holl. Bogelbane, locus in quo luditur globis ad annulum adactis.

über das Böglein einen werfen, Pisk. tragula in aliquem injicere.

diesjenige Jungfrau ist fromm,

Die man hie mit Zug und Zeit, Die nit über Böglein schreit. Das ist: Nichts wider Jungfräuliche Zucht thut.

Teutsche Sprichw. fol. 179. a. Und fol.

134. b. an statt Böglein heißt es der Ring.

Seine



Eine Mutter schlug auch durch den Ring, (f. Ring.) Das ist: Sie war unjüchsig und unkeusch.

über das Böglein treten. Georgi in der Nachrich von Aufpach in der Rinzugschen Ausruhr. p. 115. Wann ein armer Burger über das Böglein tritt, (das ist, das geringste verleihe.)

Böglein, so man an die Bäume Reck oder bindet, mit zwei Hoar-Schlingen, und unten zwei daran, die Bögeln am Halse zu fangen, hemicyclus aucupatorius, in quo aves pedicis subiacentur. Tenticula.

Bögeln, m. in den Compositis.

Steig-Bögeln, Steigreiß, apes, edis, f. steig.

Bögeln, rere aucupatorium quod super arcus coit.

Anla-Bögeln, rund-geschchnittene Leder so die Bergleute um die Arme binden. (Schönberg.)

Holl. boghel, numella, collare boum vel porcorum.

Bogel oder Beugel, hemicyclus, semicirculus, curvatura semicircularis.

Bögel: Eisen, n. der Schneider Plätt-Eisen, instrumentum ferreum sartorum, cum anla, five annulo loco anle, quo suturas madescentes planiores faciunt.

Bog den Wäscherrinnen ist es von Wefing innen bohrt, ein glühendes Eisen darein zu thun, und oben mit einer Hand hebe, wann etwas nur glatt zu machen oder zu plätten ist, f. platt.

Plätt-Eisen, instrumentum orichalceum levigans lineamina. Wann aber die Wäsche zur Färbung Boagweid gekraufet werden soll, ist dieses Bögeln-Eisen rundlich, und wird in die Wand geschraubt, ferrum candens in orichalco cylindro, quo crispantur, lineamina.

Bögeln, verb. ferro candente levigare aut curvare live crispare. Holl. boghelen, Bogen, acuire.

Man schrieb Bog vor Alters anders.

Im Glossario Monfensi steht:

Armouch, armilla.

Armouch, brachiale.

In des Da Fresne Gloss. ist Latino-barbare.

Bauga, bauoa, Boga, bouga.

Gloss. Tacitist. apud Lindenbr. armilla Bengin.

Boca, annulus catenae.

Bauga, ist im verderbten Latein auch so viel als die Bleche von Eisen, die der Demaffireten Arme beschützen, f. Da Fresne. Da auch armilla für solche Ring-Bleche steht, f. mehr diesen in Ring.

Das Französisch bague ist hieson. Die auch baguette, allerley Ringlein bey den Weibern Schmuck; hernach jede geringe schmale kleine Eisen.

Weil die Fuß- und Arm-Fessel auch Ringe sind, haben die Lateiner schon

Boya für torques aut compes vinculorum gebraucht, als Festus sagt:

Boya genus vinculorum tam ferreum quam lignum.

Für das Lat. barb. boga, in dieser Bedeutung ist Gall. baue. Holl. boeye, pedica, comit. bergen, compedire, compedes injicere.

Lat. barb. nabojare, boepe. Holl. das Ander: Den, weil es im Kreis gebogen liegt. Daher auch Gall. ein Wachs-Stock, der so gebogen ist, bougie heißt.

Ehemal, oder Bog, pedona boy, Halb-Bogen. Per. For. 1482.

Bogger und Baugs, annulus, ist im Lex. Ru-mo 170000.

Das (a) ist in einigen Wörtern in (l) verwandelt, als:

Boh. Buzel. Ein Beutel oben mit einem oder mehr sich schließenden Bogen, dergleichen die Hühner noch an einigen Orten tragen. f. Boh: jk, poche.

bohen. Jüdisches Polkey-Recht. p. 51. Die Heden an den Grängen und Schlägen soll man zu gebühlicher Zeit bohen, aufziehen, und im Bau erhalten, f. buchen.

Böck, und Einsechtung der Neben in die Bäume. Pict. in Lex. flexure vinez.

Böhl, f. Bole.

## Boheim

Böhmen, das Königreich, Bohemia.

ein Böhm, Bohemus.

Böhmisch, adj. Bohemicus.

Böhmische Dörfer, vocabula incognita, infueta. Weil die Namen der Böhmischen Dörfer sehr seltsam lauten.

Böhmische Bruder, oder Brüder in Böhmen, wurde eine Sect in Böhmen genannt, fratres Bohemici, claudicantes Hussite, Fratrum unitas.

Böhmische Högeln, eine Weiber-Tracht, 1789. die vornen am Haupt in die Höhe stunden, f. Bögeln.

• Bohemisch, für Böhmisch oder Böhm, jetzt ein Kaiser-Grosch. Carl. Kayserob. Post. fol. 29. b. Zu Augsburg gilt eine Maß Wein ein Bohemisch, und fol. 48. b. Ein Bohemisch ist ein gute Münz, ist gut Silber. Aber der gemein Mann kennt sie nit, er ist gekempft, das ist, er ist gut. Pictor in Lex. Bohemisch gilt 3. Kreuzer.

Böhmische Groschen, 20 auf einen Gulden. Aleman. Palatr. p. 585. f. Goldst. l. IV. c. 2. de Regn. Boh. von Böhmischen Groschen, Grossen Pragenses five Bohemici.

Böhmlein, Böhmle, Graculus Bohemicus, turdus cristatus, auch das Lex de Trevoux nennt ihn Geay de Boheme. In Sachsen heißt er Seiden-Schwanz. Es ist eigentlich eine Art Krammers-Bögel, und kan turdus Bohemicus genennet werden. Im Bayrischen Jure Venandi des Khrasferi c. 23. wird er in den turdis gesetzt, und Bohemal benennet.

Stumpf. Schweiz. Chron. beschreibet diesen Bögeln-Jüge nach der Schneise, und sagt man hab sie die Böhmern geheissen.

Zu Carol. M. Zeiten, f. Alberti Chron. in Leihn. Access. p. 150 hießen die Böhmern Bohemanni.

Bohmisten, eine Sect von Jacob Böhm, einen Schuster sogenannt.

## Bohne. f.

Faba.

Bohnen-Meel, farina fabalis.

Bohnen-Schoten, siliqua fabales.

Bohnen-Sonntag. Dom. Quasimodogeniti. heißt zu Solothurn so. Weil Bohnen daran ausgeheilert werden, allen die in St. Ursen Münster in die Kirche kommen, f. Halden. Calend. Medii ævi. p. 90.

Bönnen-Stängel, stipula fabalis, oder culmus fabalis, Bohnen-Stroh.

Bönnen-Kraut, satureja.

Bönnen-Capern, fabago, capparis leguminosa.

Bönnen-Baum, loros.

Baum-Bohnen, (Anagyris, frutex, Plinius l. 1. c. 18. laburnum.) Laburni semen, simile renibus, versicolor in siliquis, flos cubitali magnitudine.

Garten-Bohne, die große Bohne, faba major vulgaris.

brennende Bohne, phaseolus siliqua deurente, Mucuna Brasiliensis.

Smilax siliqua rigente

Phaseolus vulgaris humilis.

Zeig-Bohnen, lupinus.

Geiß-Bohnen, Fissibol. Nomencl. c. 120. stercus caprarum, (Ziegen-Vorbeer.)

Feld-Bohnen, faba minores. Wilde Bohne.

Herd-Bohne, Koff-Bohne, weißlicht, gelblicht oder schwarz. Krup-Bohnen, faba in culmo breviori nascentes.

Sau-Bohne, Wilsen-Kraut, hyoscyamus.

Schminck-Bohnen, faba variegata, hortensis.

Türkische Bohnen, Phaseoli peregrini flore rubro.

Welche Bohnen, phaseoli candidi forma media inter pisa & fabas. Wind-Bohnen. id.

Wit-Bohnen, orobus sylvaticus vicia foliis.

Purgier-Bohnen, faba purgatrix &c.

Angl. Bean. Holl. Boon, hat vor Alters Bohn geklaut, daher Hungar. Bab. Lithuan. Pupa. Boh. & Pol. Bob. Lat. faba.

Böhning, ein Salzwerck-Bort, f. Jlddr.

## Bohren

in etwas ohne Kunst, mit drücken und drehen ein Loch machen.

mit dem Finger in die Erde, digito foramen in terram facere.

bohren, mit Instrumenten, terebrarum specie quadam uti.

ein Loch bohren, terebra foramen facere.

er bohrt nicht gern dicke Bretter, fugit laborem difficiliorem.

ein Schiff in den Grund bohren, navem perforando demergere.

das Bohren, terebratio.

ein Bohrer, terebra, perforaculum.

ein Bohrslein, terebellum.

Bohr-Meel, was man in den Berg-Bohrer heraus zieht, eine Probe zu nehmen, terra metallica quæ terebra comminuta extrahitur.

Bohr-Mühl, mola terebratoria, in qua arbores ad usum canalium f. ad aquæ ductum perforantur. Leyser Jus Georg.

Bohrer-Kästel, ein Hammer in den Berg-Bohren, den Berg-Bohrer ins Gestein zu treiben, malleus fossorum quo terebram suam propellunt in lapides.

Bohr-Meister, in den Bergwercken, cui terebratio in fodinis incumbit.

Bohrer, Schind, faber terebrarum.

Bohr-Kräger, instrumentum ferreum duarum ulnarum quo extrahitur e foramine id quo terebra illud implevit.

das Bohr-Loch, foramen quod terebra facit.

Bohr-Stamper, ferrum quo foramen terebra factum obturatur, ne pulvis pyrius retro operetur.

Die vielerley Arten der Bohrer, f. unter ihrem Anfangs-Bort. Als:

Band-Bohrer, Band: Bauch: Bein: Berg: Brunnen: Butter: Drat: Drell: Frost: Hand: Hohl: Käß: Köffel: Naben: Nagel: Nöhren: Schedel: Schnecken: Schrauben: Spund: Zapfen: &c. Bohrer.

anbohren, initium perforationis facere.

der Käse ist akenthalben angebohrt, caseus sæpius terebra examinatus est, foraminibus terebrae plenus est.

ein Fass anbohren, novum foramen in fundo dolii facere ut liquor effluere possit.

einen Baum anbohren, arboris bonitatem e ligno terebra, extracto cognoscere, an bona ad ædificandum.

aufbohren, terebrando aperire.

ausbohren, durch bohren heraus hohlen, extrahere, cum terebra extrahere.

durch bohren aushöhlen, terebrando excavare.

durchbohren, terebra perforare, perterebrare.

einen mit den Degen, vulg. ense perfodere, transforare.

schlbohren, terebra a linea recta aberrare.

hineinbohren, forando penetrare.

nachbohren, terebra majore minoris foramen sequi.

verbohren, bey den Zimmer-Leuten, omnes partes terebrando & ligneos clavos impellendo firmas reddere.

verbohren, minore terebra foramen facere quo major



major facilius sequi possit; terebra partem ligni perforare ut clavus facilius intrudatur. *terebren*, terebrando perdere, conterebren. *subobren*, claudere, loccludere foramen vetus, faciendo terebra novum.

*böhr* zu *l* move terebram ocyus.

*Böhren*, kommt mit dem Lateinischen *forare*, überein. Es haben es auch die verwandten Sprachen; als *Angl. to bore* &c. Das Französische *burin*, gehört hieher. Und ist in *Ville brequin*, das Wort *brequin* so viel, als *Boreken*, *terebella*.

### Bolz,

*milago*, f. *Balz*, *Gol*, *onomast.* col. 299. ein *Bolz*, *atellus*. *Frisebl. nomencl.* 130. *Bolz*, *haußen*, *antoczus*, *hulo Pitt. Lex.* der *Bolz*, *Kablen*, ein Rhein-Fisch in den Niederlanden, *Ganus. d. Arty.* *Holl. Bolt*, *Bolgh*. *Gall. Merlan*.

*Wetterlin* in *Schweig. Chron.* fol. 5. a. schreibt, es seien, wo ich Lucern steht, wovon Schloßer an dem Fluss Ruz gegen einander über gelegen, Dösterreichische Lehen, die waren alle Jahr der Herrschaft schuldig zu geben eine Zahl Fische, die man nennet *Balchen*. Auch den Gotts-Haus zu Lucern acht *Balchen*. Wegen der Dicke des Fisches, scheint *Balt* mit *porcus* überein zu kommen. *Vetus Vocab.* \* *Bullich*, oder *Bolz*, ein grosser Wiesel, *Polypus* 1482. *bold*, f. *balb*. *dribolde*, f. *salt*. *boldern*, f. *poltern*, und *bollen*.

*bölen*, bey den Gerbern, die Haare von den Fellen und Häuten abschaben, *depilare*. *Don pilus*.

*Bolz*, f. *Balg*. *Sünden-Bolz*, *vorago*.

*Bolz*, f. *Barg*, von *porcus*.

*Bolz*, f. *tabula crassior*, aller *spissior*.

das sind gesägte *Bolen*, *Bren-Bolen*, von 1. oder 2. bis 3. Zoll dick. Wann sie aber nur gespaltene halbgewachsene Bäume sind, woraus man das Klasten- oder Brenn-Holz in den Flüssen zuführt, heissen sie an einigen Orten *Carini-Bolen*, *arbores hila* in duas partes, welche hernach in drey oder vier Stücke zerhauen, und zu den Zäunen gebraucht werden, und bekommen den Namen *Zaun-Bolen*, *partes arborum in medio fissarum quibus adspes ligneas uruntur*.

*Bolen-Beld*, oder *Stand-Beld*, das man in Messen und Jahr-Märkten von den Büden vor den Häusern giebt, *pecunia pro tabernis ante ades*.

*Bolz-Bark*, ein Stück *Bolz* von der Schneide: *Mühl* 2  $\frac{1}{2}$  Zoll dick, 14 Schuh lang, daraus die Bötcher Tauben machen. Aus der Herrschaftlichen Tax auf den Schneide-Mühlen.

*Bolz-Werck*, *propugnaculum*, olim enim munitiones ex lignis & arborum truncis fiebant. Eine Bastion, *Bolz-Werck* oder *Dill*. *Altenstatig Voc. fol. 19. b.*

*Bolz-Werck* im Wasser, womit man die Gewalt der anschlagenden Wellen abhält, *pile*.

\* *Bolkeis*. Die Stadt Lichen machte an. 1320. einen Vertrag mit dem Kloster Himmelstorf: te, wegen einer Mühle, da sie sich zum voraus behält zwei Umstände, etwas im Mühlen Wasser zu thun, und die Oeffnung oder Arche (f. Arche) aufzumachen: Erstlich, wann das Wasser wegen Überschwemmung müste abgeführt werden. Secundo, si nos pro nostris civitatis munimine tempore Werra (belli) sophisticatedum glaciem (Eis das nicht hält, nur als schwimmende Bolen ist) que *Bolys* dicitur decrevimus faciendam. (e *Diplomatario MS. Monasterii Caliporra*.)

*Bolz-Stück*, ein *Bolz* Holz, oder ein Baum, der *Bolen* giebt, um 4 Groschen. *Pommersche Holz-Ordn.* A. 1719. p. 23.

*ausbolen*, mit *Bolen* belegen, *allicibus sternere*, *tabulare*, *contabulare*; *sepes contignare*,

*spatium inter duos truncos erectos lignis implere transversis*.

*Bolz*, kommt wahrscheinlich von *bauen*, dafür im Schwedischen noch *Bao*, *edificare*. *Bolz*, *edificium*, *habitation*. *Loccen. in Lexico p. 28.* *Bolz*, also so viel, als *Hausholz*. Aber wie die Alten, und noch viel Land-Leut in Deutschland Baum auf Baum legen, so heist Schwedisch und Holländisch *Bolz*, *Bohl*, *truncus*, *stipes*. *Bolz-Werck*, *claustrum*. *Gall. Boulevard*.

*Bolz*, *Vetus Vocabularium*. oder *Prett*, oder *Tol*, *pluteale*. 1482.

*Bolz-Werck*, für *Bolz-Werck*. *Vet. Vers. Bibl. Germ. A. 1483. col. machina*.

### \* Bollen,

*bolen*, vor Alters gebräuchlich, *boare*.

*bölsen*, *boare*, *mugire*. *Gall. bugler*.

*bölsen*, *Nieder-Sächs.* das *Bölsen*, *ruatus*.

*Chytræus. col. 330.*

*upbölzen*, *ruatus e stomacho movere*.

*Boll*, oder *Bulle*, *taurus*. f. *Bull*.

\* *Bolz-Zammel*, (Holländisch *Bolz-Hamel*, *belte eine Glocke*), *dux ovium*, in collo tintinnabulum gerens. *Fransösisch.* *Clocheman*, wie er Holländisch auch *Belleman* heist, gleichsam *Glodenmann*.

ein *Bolz*, tiefe Schüssel, *alveus*. *Alberus*.

*Bölter*, *mortarium*, von der Figur einer Glocke, oder Schelle, und vom Laut im Schießen. Wie er von der Figur auch *Feur-Wörter* heist, *Fronsberg von Kriego*. *Rüst-Zeug*, erscheint fol. 13. Der *Bölter* ihre Arten, von Kugeln die 1 Centner schwer sind, bis auf einen Pfund. Darunter auch *Stein-Bölter*, womit man Steine gemessen. *Tschudi Chron. Helv. T. I. p. 200.* Sie werfend und schussend A. 1290. mit *Bloden*, *Böleren*, und *collen* *Gewerff*.

*Bölbine*, *Korhenlin*, *Dafp.* *fulica*, scheint auch von dem schellenden Geschrey so genannt zu seyn, für *Bölbene*, dann es ist eine oft und laurichende Art *Lauchhüner*. Die grosse Meer-Bölbine wird *phalacrocorax* überfist.

*boll*, oder *bull*, *adj.* bey den Lob-Gerbern, wann das Leder zu lang in der Ware gelegen, daß es zu *bull*, das ist zu hart, als glasig worden, (das es gleichsam einen Schall gibt, wann man daran schlägt), *bollig*, oder *bollicht* Leder ist eben so viel, das gleichgültige Wort ist *spissig*. Man sagt es auch vom *Eissen*, so in Stangen, im Sangerhaushausen Hammer gemacht wird, und *bollig* ist, so zu kleinen Sachen nicht dienet, sondern nur zu grossen und starcken, heist auch *Bolz-Eissen*. f. *Bayers. Lex.* Schwedisch ist *böla*, *mugire*, *boare*. *Holländ.* *bullen*, *legen*. *Gall. Beuglez*.

\* *Boller*, f. (Holl. *bol*. *holle*, *caput*. *Gall. boule*, *globus*.)

*lein*: *Bollen*, *capita lini* in quibus semen est.

\* *Knöpf*, *Bollen*, *oculi*, *gemmae*. *Apherdian. Tyrocin. p. 132.* *Bollen* und *Augen* an den Bäumen. *Dafp.*

\* *Boll*, *cacumen*. *Chytræus Vocab.* *fastigium arboris*.

de *Boll* oder *Top* des *Böhmes*. *col. 466.*

de oberste *Boll* an den *Wonnankten*. *flagellum*. *id. col. 476.*

*Bolle*, f. (*bulbus*, *Bolz-Bog.*) *cepa*. *Dafp.* *cepa*, *Zippel*, *Böllen*. m.

*bollig*, *bulbosus*.

*Bollen-Verre*, *Bollen-Garten*, *cepina*.

*Holl. boll*, *bollecken*, *caput alii*.

*Boller-Rock*, f. *Pohl*, *polonus*.

*Boller*, *Wehner Obs. Pr. & Befold. Contin. liter. securi passus vel transitus*, *oleatus*, *Zettel*, vel *salvi conductus*. Item *schedula*, *metatorix*. *Jurist-Zettel*, *vah. Ballette*.

*Boller-Schreiber*, *bolcararius*. *id. Bollet-Macher*, *Wehn. in Supplem. der Quartier-Reicher*.

f. *Bollete* *Bolite*, vom *Frau. bulerte*, *houletin*.

*Boletum*, de *Fresne. epistola sigillata*. *Bolz-Luch*, In *Saußens kühnlicher Chron. Anhang. col. 268.* ein *Leinen-Luch* auf den *Sarg*, vielleicht von *Bog*.

### Bolz, m.

*telum catapultarium*, *sagitta brevior catapultæ brachialis*, ein *Armbrust-Pfeil*.

Der mit *Bolgen* schießt, *catapultarius*.

zu *Bolgen* drehen, weil die *Bölze* ganz gerad, und von gutem Holz müssen gedreht werden, damit sie keine Krümme, und gleiches Gewicht haben; so heisset im Sprich-Wort zu *Bolgen* drehen, eine Sache die so gar richtig nicht ist, aber doch passieren kan, gar zu genau untersuchen. *Zeiler Cent. 4. epist. 2.* grosse wichtige Sachen lassen sich nicht zu *Bolgen* drehen, sondern behalten immer etwas von der Krümme in sich, so gleichwohl um gemeinen Nutzens willen, gegen etliche wenige Schäden fürgerad zu erkennen seyn.

es läßt sich nicht alles Holz zu *Bolgen* drehen, *non ex quo vis ligno sit Mercurius*.

*Bölze*, die ein anderer gedreht, *verschieffem* *conilia alterius exsequi*.

*Bölze* *federn*, *pennas adglutinare telis*, *alas addere*, *pennare sagittas*.

einem die *Bölze* *federn*, *pennatas sagittas alicui subministrare*.

einem *Kedner* die *Bölze* *federn*, und *eingeben*, was er für Gründe vorbringen soll, wider den *Gegenart*, *amentatas hastas alicui dare ut eas oratoris lacertis viribusque torqueat*.

das *Bolz-Eissen*, *spiculum teli catapultarii*.

\* *Bolz*, die Stange an einer *Schnell-Waage*, *scapus statera*.

\* *Bolz-Wage*, *Dafp.* *statera*. *Alberus* *ad vac. Wag.* *phalanx*, *jugum*. der *Bolz*, *dart* an die *Schnell* *hängen*.

*Waag-Bolz*, *id. Dafp.* *trutina*. *meritum* das *Ungleich* *stehen* muß.

Wegen der Gleichheit in der *Cylindrischen* *Münde*, ist das Wort *Bolz* von einem *Bansen* *Kiel* zum *Schieß* *Bolz* genommen worden. Dann *Apherdian. Tyrocin. p. 145.* hat *Bansen* *Bolz*, *penna asferina*. Einem bekannten *Inlet* so erstlich *libellam*, andere *perlam* u. d. g. nennen, ist in der *Marck Brandenburg* der Name *Schille-Bolz* gegeben worden. Weil es einen langen *Cylinder*-förmigen Leib hat, und die *Flügel* neben hinaus, wie der *Feder-Kiel* die *Federn*. f. *Schiller*, *Schiller*. *Hooke* in seiner *Micrographia* p. 176. nennt es *Nadder-Bolz*, von *Deer*, *vipera*, weil es solche *blau-grün* und *rothe* *Farben* hat, wie die *Schlangen-Bälge*. *Adfer. Polz*, *Trischel*, *Fliegel*, *tribula*. *Vocab. Vetus* 1482.

*Bolz*, ein *eisener* *grosser* *Nagel*, sonst *Rüssen-Nagel*, zur Befestigung des eisernen *Beschlags* an den *Laveten*, oben mit einem *Kopf*, unten mit einem *Loch*, ein *Eisen* *dadurch* zu *stecken*, *clavus trabalis*.

ein *Polz*, oder *Bolz*, in *Bergwerken* und *minieren*, *fulcrum perpendiculariter erectum*; ein *grad* *über* *sich* *stehendes* *Holz* oder *Baum*, der etwas *stülz*, daß die *Erde* nicht *herum* *fallen* kan, oder das was *unterstützt* wird.

auf den *Polz* *stehen*, heist bey den *Bergleuten* *Acht* *geben*, ob nicht ein *Ausheber* *kommt*, der die *Festenden* oder *Spieldenden* *unversehens* *antreift*.

*Unterpölsen*. Im *Chron. Austr. Hagensis*: *Ennen* *Thurn* *ließ* er *untergraben* und mit *Holz* *unterpölsen*, *trabibus ad tempus sustinere*. Das *Holz* wurde hernach *angezündet*, und also *so* *viel* der *Thurn* *nieder*.

\* *Bolten*, mit *Bolgen* *schießen*. *de S. Brandano MS.*

*Bolzen*, nennen einige die *Stücke* *Eissen* so in die



ne Fäls: Eisen glühend gesteckt werden, fer-  
rum candidum, s. Vogel-Eisen.

**Bol**, bolzone, oder bolción. Lat. barb.  
des Du Fresne. pulzones bey Petre de Cre-  
tens. 1. 10. Agricola. c. 28.

**Bolse**, sagitta balistarum in capite grossa.  
Bolus, sagitta, spiculum.

**Bombasin**, Bombassin, pannus xylinus, xyl-  
inum textum. tela gossypina. Baumwollen  
Zeig. Straßb. Polices-Ord. A. 1628. p. 45.  
Die Näge sollen unter andern Zeugen Bom-  
bassin tragen.

**Bombaggine**. Gall. bombasin. Holl. Bom-  
bassin. Bommesyn, bombycinum lana mix-  
tum.

**Bomsh**, Altenstaig. Voc. fol. 11. d. Gaula-  
pe. Laß Jülich, Bomisch.

### Bom,

**Bumben**, f. Bom, der Schall der größern Glo-  
cken, wie him, him, der kleinern.

**Bummelbium** machen, Kespereb. Postill. f.  
110. Das ist, mit Trompeten und Pauken sich  
lang machen.

**Bumben**, v. Er fiel nieder daß es bumbete.  
Der dohle Schall vom fallen eines Körpers.

**Ein Bombe**, oder Bums, m. bombus, crepi-  
tus vulg.

**Ein Dumber**, vulg. crepitus ventris.

**Bomern**. Da muß das Volk erwachen,  
Sich Bomern und Erachen  
In der Stadt erwag,  
Als ein groß Denier, Schlag.  
T. II. Ecard. Script. med. ævi col. 1538.

### Bombe, f.

**Globus ignivomus & suo loco dissiliens**, glo-  
bus ignarius.

**Bomben einwerfen**, f. bombardiren.

**Bombarde**, eine Art Pfeiffen in den Orgeln  
werden, wie die Surbuden. Ein Schnarr-  
werk so auf 16. Fuß zu arbeiten, f. Bommer,  
obis species in organo pneumato buccinas

**Bombardiren**, globis ignariis infestare ali-  
quod locum.

**Ein Bombardier**, qui implet globos ignivo-  
mos eosque e mortariis in locum obsessum  
impit, Pyrotechnicus.

**Die Bombardirung**, destructio loci obsessi  
medis globis ignariis.

**Bomben**, die halben Säcklein, welche in der  
Windlade einer Orgel über den Drat geleimert  
sind, dessen der Wind zu dem Drat Loch, wo-  
mit das Ventil ausgezogen wird, ausstreichen,  
und der Drat dennoch das Ventil aufziehen  
kann.

**Bomlat**, bombus, oder von dem Schall den  
man einiger massen ausdrücken will. Holl.  
bommen, tympana, pulsare.

**Bombard**, 1482. Bombart eine grosse Pfeiffe,  
Pardau oder Pardau, schalmerus, für bour-  
don.

**Bona**, f. Bona.

**Bona** essen, herrlich und in Freuden leben,  
wie der reiche Mann, vom lateinischen bona.  
**Bon-Art**, eine Art der Zimmer-Leut, deren sie  
sich bey beschlagen des Bau-Holzes, an statt  
eines Heils bedienen.

**Bonen**, ligneum supellestem fricare ut re-  
splendeat. Holl. bonen.

**Bonen**, ein hölzern Geschire so im trocknen zer-  
schaget oder Ringe bekommen, im Wasser wi-  
der zusammen gehen machen, (gleichsam be-  
tra) coire facere. Job. Geil. Keiserb. Brasil.  
fol. 66. b. wann du des Bösen, der Laster ge-  
wont ist, und also in Bosheit gebort bist, als ein  
Fay im Herbst, oder als ein neume Fleisch ge-  
bort ist. f. Bime.

**Bon-Garten**, ist so viel als Baum-Garten, Jü-

lichische und Vergische Historia Juris. 86.  
Holl. bogaerd. Boomgaard, pomarium.

**Bön**, Gase, sartor privatus clancularius, qui  
clam in adibus aliorum vestes facit, ein  
Schimpf-Namen den die Schneider-Gülde  
solchen Leuten gibt, qui ut lepus quem vena-  
tor persequitur, aufugit, oder weil einige sa-  
gen Böhne für Bühne, der furchtsamer Wei-  
se, auf den Boden oder die Bühne laufft, und  
darauf arbeitet, welches die Preussische Landes-  
Ordnung bestättigt An. 1577. fol. 37. a. die sie  
Bühni-Hosen nennt, und fol. 39. Bön-Hosen.

**Böni**, ein Kraut, heissen die Hirten in der  
Schweiz, conyza alpina genus sesqui cubiti-  
aut amphius proceritate corymbis florum lu-  
teis a pecore non attingitur. Scheuchzer  
von Schweiz. T. I. p. 242. andere nennen  
es Gold-Kraut.

**Bonit**, eine Gattung Seegel. la bonnette. Holl.  
boner van't Schip, orphiax, appendix quæ in-  
finæ veli parti adjicitur.

**bönnen**, f. bunnem.

**Bonner**, f. vom Französ. bonnet, eine Mütze.  
Apberdian. p. 194. die Bonnet, den Hüt (pile-  
um) lehren, verrere pileum. Stypman de Jure  
maris.

### Boor, n.

ein kleines leichtes Schiff, bey dem grossen  
scapha, quam majores naves secum vehunt,  
navis quæ vectoribus trajiciendis servit, na-  
vicula vectoria.

**Boots-Gesell**, ein Knecht auf den grossen  
Schiffen, vector, nauta, remex.

**Boots-Mann**, id. **Boots-Knecht**, id.  
nauticus operarius. **Boots-Leute**, operæ nau-  
ticæ.

**Boßmann**, id. in Merit. Lüth. Recht.  
die **Boor-Mannes-Thür**, der Schiff-Knechte  
Behältniß ihrer Sachen, hat Besold. Continu-  
at. p. 123. locarium, modicum illud spacii,  
in quo nautæ res suas habent.

**Boß-Gaß**, für **Boots-Hafe**, eine Stange der  
**Boots-Leute** mit einem Haken, Chytræus in  
Nom. Saxon. harpa.

**Im Angel-Sächß**, ist bat. Angl. boat. davon  
im Latin-barb. batellus, und von diesen Französ.  
bateau. Im **Spielmanni Glossario** ist für **Boß-**  
**mann**, Bulcarle, Bultecarla, Bultcarla, Bultscar-  
la, Botecarlus & Buzecarl.

### Borax, Dorax,

chrysoecolla.

gewachsener **Borax**, der schwarze in Bley-  
Bergwerken, der weisse bey Silber, der  
gelbe in Gold-Minen, chrysoecolla nativa.

gemachter **Borax**, artificialis, f. factitia, der  
aus Salpeter, Kupfer-Roth, und Strabon:  
Urin gemacht, dessen man sich bey dem Gold-  
Leuten, Metall schmelzen, und Kahlen bedient.

**Mattheus Sarcota Conc. XI.** der gemeine Hunds-  
**Borax**, wird aus Salmiaf und gutem Alaun  
gemacht.

**Borax-Büchlein**, bey dem Goldschmiden, wo-  
rinn man den **Borax** insgemein zum Ge-  
brauch hat, pyxis chrysoecollæ.

Gall. Borax, Ital. Borace. Die weissen halten  
es für ein Arabisches Wort.

### Bord, m.

extremitas rei late prope profundiorum, ora.  
ist vor diesem in Ober- und Nider-Deutschland  
gebräuchlich gewesen, jetzt aber mehr in diesen,  
als in jenem.

**Bord**, m. Boort, das Ufer, und das Land am  
Fluß, ripa, f. Börde.

zu nah am **Porten** des Flusses gon, da man  
bald hinein fallen kan. Gall. Bayterob. Post.  
fol. 102. b.

**Jeroschin. MS.** an der Wislin **Bort**, (an  
dem Weichsel-Strand) ad ripam vultuæ.

**Bord**, des Schiff, navigii latera, margo navis,  
fori, (orum.)

der linke **Bord**, oder die linke Seite eines  
Schiff, wann man von hinten gegen das  
Bord: Theil sieht, heist der **Bach-Bord**,  
latus sinister navi a puppi ad proram,  
(denn **Bach** ist das innere **Bord**: Theil,) der  
rechte **Bord** heist der **Staur-Bord**.

**Schiffe** von niedrigen **Bord**, als auf den  
Flüssen, die kaum eine Spanne breit aus dem  
Wasser gehen.

von hohen **Bord**, sind die zur See, sonder-  
lich Kriegs-Schiffe.

**Bord**, das Schiff selbst, als,  
am **Bord** sehn, in navi esse.

an **Bord** kommen, venire ad navem, ascen-  
dere in navem.

über **Bord** schmeissen, ejicere e navi.

an **Bord** legen, latus lateri alterius navis  
conjungere, in bello navali.

**Bordingt**, die Schiff-ViQualien, wann  
man sie an **Bord** bringt. **Mez. Lübeck. Recht.**  
P. V. quæ ad victum nautarum pertinent.

**Bord**, der Rand an den Salz-Pfannen, margo,  
ora, ist durch die Unwissenden gar seltsam im  
Schreiben verändert worden.

Item die eiserne Bleche, wovon diese Pfan-  
nen zusammen gesetzt, laminæ ferreæ in ora.  
f. Salz.

**Bord-Scheben**, alte, doppelt zusammen ge-  
schlagene Boden-Bleche der Pfanne, einer  
Hand breit, die werden auf die Pfanne ge-  
legt, wenn der Wall, oder das Kochen allzu stark ist,  
und die siedende Sole vornen über die **Bor-**  
ten springt, laminæ ferreæ, margini inpositæ  
ut bullientem aquam fallam retineant.

**Bord-Zange**, ist bey dem **Zondorff**. p. 76.  
der es **Port-Zange** schreibt, ein Eichen Stück  
Holz, mit einer ausgesägten Kerbe, und mit  
einem eiseren Ring versehen, daß die Kerbe  
nicht weiter aufspringen kan. Man biegt da-  
mit, dem hier und da eingebogenen oder ver-  
bognen **Bord**, der Bleche an den eiseren  
Salz-Pfannen wider gleich, lignum cuius  
hiante parte curvatas live flexas marginis  
partes reflectunt.

**Bord-Zange**, sind bey dem **Salz**: Werk Eisen  
wie Klammern, nur daß sie länger, und der ei-  
ne Bug herum gedreht ist. Sie werden bey  
grossen Pfannen gebraucht, wann dieselben  
Häuche bekommen, und die **Boorten** sich hin-  
ein begeben, da man dann das eine Ende an  
den **Boort**, das andere an die Stäbel des **Salz**:  
Baums anschlägt oder anlegt.

**Port-Zaße**, im **Hallischen Salz-Werke. Frisch.**  
**Var. Tract.** p. 267. b. wann die **Salz-Pfanne**  
gereinigt, und wider an den Heerd gehängt  
wird, an neun Haken, werden zwey Heß  
Scheide zwischen die Stöpel gesteckt, und mit  
Klofen umlegt, darin hinten zwey grosse  
**Port-Haken** angehängt, die halten unten die  
Pfanne. Unter dem Pfannen-Werk-Zeug ist  
auch ein Pfannen-Bord-Brett.

**Bord**, ist in dieser Bedeutung auch in dem  
verwandten **Erachen** geblieben. als,  
Angl. und Holl. **Boord**, und die **Franzosen** ha-  
ben auch le bord behalten, auch dessen Bedeu-  
tung vermehrt, und viel Derivata und Com-  
posita davon gemacht, als bordiren, prate-  
xere, præluere fimbrias.

**Bort**, circumferentiale. **Vetus Vocabularium.**  
1482.

### Börde,

eine grosse Ebene, und Sträb Land, ein Ni-  
der-Sächsisch Wort, arvorum valta planities  
prope lumen.

Das **Erg-Stift** Magdeburg wurde gleich An-  
fangs in vier Theile getheilt, welche die **Börden**  
genannt wurden. **Sagittar. in Antiquit. Magdeb.**  
Im **Hannoverschen** stieß die **Ilme** an einer  
**Börde** unter **Ermmenhausen**.

Wiel

Weil so viel Bedeutungen des Worts Bort sind, so sind auch mancherley Herleitungen des Worts Borte entstanden. *Matibon. T. III. p. 96.* hat viel davon, und meint endlich, es sey so viel, als Bau-Erde. Es kommt aber an wahrcheinlichen, von Bort, *extremities prope locum profundiorum. It. rips. u. d. g. f. Bort. Als Chytrius Nomencl. Saxon. Der uf des Graues Borte geht, senex capularis.* Und wie Ora von dem äussersten eines jeden Drees oder Dings gesagt wird, hernach auch von jeden Grängen, und dem Land selbst: So auch Bort von Ufer, Borte von Land, und einer Gegend an demselben Ufer des Flusses.

Bort, n. für Bort, steht in der Straßburg. Poltsep. Ordnu. in append. c. g. p. 36. seq. aller, tabula.

Bort, hieß vor Alters ein geringes Haus, von Brettern zusammen geschlagen, *tugurium*, sonderlich das man Niederländ. *Kete* hieß, und die so darinnen wohnten, *Ketsen*, *zuko* auch noch Koffaten. In der Latinität der letztern Zeiten findet man es oft, als im *Glossario* des *Gerren du Cange* mit den Derivatis: der so darinnen wohnte, hieß Bort-Mann, f. auch *Spelman. ad vocem bouidarius.* Hierher gehört das Französische Wort *bordel*, so aus dem Diminutivo *bordellum* formirt. Ein Huren-Winkel. Weil *bord* im *Spelman* auch *hospitium* übersetzt wird, so ist es wie das Lateinische *taberna* anzusehen.

Durch Versekung des (r) so fast in allen verwandten Sprachen geschieht, wird *Bret*, f. *Bret.* In *Codice Argenteo* ist *baurd.* Im Angels. *bord* und *brad*, oder *bred.* Holl. *bord*, *berd*, *bred.* Das Französische *bardeau*, aus dem Latino-barbaro, *bardellum*, ist das Deutsche *Bretlein*, *scandula*.

boren, geboren, f. bären, parere.

### Borte,

wird meistens im plurali gebraucht. Ist ein Belege der Ende, oder auch der Raten eines Kleids, zurzierat desselben, *limbi*, *limbrie* quæ *extremis vestis ornatus causa assumuntur*, aut quibus *future teguntur*, *segmenta*.

Bortlein, als eine Jungfrau in Bortlein, Kränlein oder Haaren hergehen, Preussisch. Land-Ordnung, fol. 13. ornatus capitis virginum.

ein Bortenmacher, *limbolaris*.

Bort, *zophorus*, *tenia*, dasjenige Theil des Eins-Werks einer Säule, so zwischen den Untere-Balken und dem Kranze ist, (Goldmann.)

bordiren, ein Kleid, vestem *limbriis ornare*. die Bordirung, ornamenta quæ *extremis vestis adduntur*.

bordiren, einen Garten, *ambulacra horti in lateribus variis modis ornare*.

bordiren, mit Schnitz-Werk, oder andern Einfassungen, *sculptura vel alio modo ornare aliquod circumcirca*.

Bordier-Bret, ornamentum in super liminari januæ conclavis.

Bordirung, ornatus circumdatus, ornamenta in margine addita.

Bordirung, eines Schildes, in der Wappen-Kunst; ist ein Saum von einer andern Farb, um den ganzen Schild, *limbus leui*.

anbörteln, *stemma* im Deutschen Jäger. vornen an das vorderste Theil des Hagens, an dem Stech-Garn, womit man die Rebhühner fängt, das nicht zusammen gestrichet, werden zweien Spieße angebunden, und des Hagens Anfang allenthalben mit starken Hasen-Spinn angebörtelt. p. 378.

einbörteln, mit einem Band den Rand einfassen, *limbo extremitatem vestis legere eumque in utroque latere, exteriori & interiori assuere*.

einbordiren, *limbria ornare vel circumdare*.

verbortiren, *limbriis ornare & quasi tegere*.

verbordire Kleider, *segmentate vestes*.

Geinrich von Osterdingen im Zelden Buch, fol. 13. col. 2. gebraucht das Wort Bort im Masculino für ein Wehr-Gebänge um den Leib. Und sagt von eines Ritters Schwert:

Der Bort, der es soll tragen,

Der der Söfel sollte seyn,

Der was mit Gold beschlagen,

Und was grün Seiden seyn.

Item fol. 138.

Ein Borte der war breit,

Der ihn auch umschlesse,

Wohl vor der Brust seyn,

Nach Berlin (Perlein) klein und grosse,

Waren geführt darin.

Borten, nennt Goldmann in der Bau-Kunst, was sonst der Tisch heißt.

Dieses Wort ist postliminio wieder zu uns gekommen, durch die Waare, wovon die Deutschen vorher nicht gewußt, vom Französischen *border*, woraus auch *broder* worden, den Rand der Kleider mit Borten besetzen, oder stücken.

### Borgen, n.

mutari, für entlehnen.

Ich borge, *mutuum sumo*.

Ich will borgen, *mutuum rogabo, petam*.

Ich hab's g. borge, *mutuum accepi*.

von einem etwas, *aliquid ab aliquo*.

borgen, als Haus-Geldhabe u. d. g. *utendum petere, accipere*.

borgen, auf Zinse, *cenore sumere argentum, et alienum contrahere*.

borgen, nicht gleich bezahlen, non *statim solvere, emere sua vel aliena fide*.

Prov. Juden, (das lachende Kragen) und borgen thut kurze Zeit wohl, *prurientem cutem scabere & pecuniam cenore sumere haud diu delectat*.

in eines Namen, oder auf einen, etwas borgen, *emere aliquid aliis fide*.

geborgt, *adj. mutuatus, mutuum sumtum, utendum acceptus*.

geborgtes Geld, *pecunia mutuata, et alienum*.

borgen, n. für leihen, *mutuare, mutuum dare, credere, einem etwas, alicui aliquid*.

borgen, auf eines Wort, *vendere e mentis fide*.

borgen, die Bezahlung nicht gleich fordern, *solutionem non statim exigere, expectare donec debitori solutio commodior sit*.

Prov. lang gebergt, ist nicht gescheneckt, *se luto diu dilata tandem urgetur*.

es borgt ihn niemand mehr, *fides ejus concidit, apud neminem fides illi est*.

das Borgen, *venditio sine data pecunia, mutatio*.

auf Borg, *adv. vulg. beg* den Juristen, *ad creditum*.

auf Borg nehmen, *mutuum sumere*.

auf Borg geben, *mutuum dare, credere*.

auf Borg bekommen, *mutuum accipere*.

Geborge, n. im Spott. Das ist mir ein Geborgel heu quam frequens & molesta mutatio.

ein Borger, im Spott. *mutuator molestus, impudens*.

ein schlummer Borger, *mutuator qui tardius aut plane non solvit*.

der Borger soll auf den Zahler denken, qui *pecuniam mutuum accipit, etiam de solutione sollicitus sit*.

abborgen, einem etwas, *utendum sumere, mutuari ab aliquo*. ist so viel, als borgen, *mutuum sumere ab aliquo, aliquid*.

ausborgen, er borgt alles auf, *mutuum sumit quicquid habere potest*.

verborgen, *aliis mutuum dare pecuniam suam, sein Geld verborgen*.

Borgen, kommt von Bürge. Daher haben

es die alten *Glossaria* mit *cavere* übersetzt, als im Kerone und andern zu sehen, *piporeen*, *cavere: si kiporket*, *caveatur*. Im Schwedischen heißt *borgan*, *fiducias*, Bürschafft.

ausborgen, bedeutet daher, *redimere aliquem e captivitate*. *Hanielm. Oldenburg. Chron. p. 181.*

Bort-Leut, beym *Wekner. Obs. Prall.* sind die mit Bedinge Güter zur Miete haben, im *Jure Saxon.* Wann der Beding aus, ziehen sie wo sie hin wollen, das sind wie die heutigen Pacht-Bauern, oder Pächter, *arrendator* &c. Der Beding scheint die *Caution* zu seyn, die sie gestellt haben. Bort ist anstatt Borg, mit oben im Kerone. Weil ihnen solche Güter nur auf Borg gegeben sind.

Bort, von *porcus*, f. Borg,

Borchgellen, Schwein schneiden, *castrare sues*, f. gelten, Gelta-Wieh.

Borte, Nider-Deutsch für Rinde, *cortex*. En-geländisch, *Bark*.

Borch-Wurm, *morbus arboris in cortice caries corticis*.

Bort-Leute, f. bergen,

Born, f. Brunn

bornen, börenen, f. brennen.

Borrage, f. ein Kraut, *borrago hortensis*, *buzlossum*. Ochsen-Zunge.

Börse, f. ein Ort der Zusammenkunft der Kauf-Leute, *locus ubi mercatores propter commercium conveniunt, curia mercatoria*.

Die meisten fallen der Herleitung von dem drei Beuteln beg, die zu Brügge in Flandern in einem Wappen eines Ed. Hauses des Markes funden, wo die Kaufleute zusammen kamen. Von dannen ist es zu andern Städten auch gekommen. Vom Französischen *bourse*.

Bürstner, *burarius*, *Putz-Nachter. Petri Vocabularium 1482.*

Borzel, Borzel-Kraut, *portulaca*, f. Burzel.

Bork, defectus, f. bersten.

### Borste, f.

Borsten, plur. Haare die in die Höhe stehen, und sonderlich die so die Schweme auf dem Rücken haben, *seta*, *pili horridi & erecti*.

Sau-Borsten, *seta suilla*.

borstig, *adj. setosus*.

sich borsten, *setus erigere*.

Borst-Pensel, *penicillum e setis*.

Borst-Wisch, *verriculum e setis*.

urkeien, *seta*, und

jurkechtig, *hirsutus*. hat *Apkerdian*. im *Tyren. 11.*

Bürste, f. beider unter bu.

Widerbrühiger, *Gloss. Lindenbrogii cervicatus*.

von Bären (f. bären, heben) kommt bork über sich stehende erhabene Haare.

das Wort borsten, oder borsten wird vom Jgel gesagt, wann er sich rund zusammen legt und die Borsten aufrichtet. Und weil man im Haar pieren, die Haar aufrichtet, so hieß borsten auch, *crispare* eines. Endlich ist es auch von einem haffartigen widerstehenden Menschen gebraucht worden, von dem man noch sagt, er ist parsch. Der Fisch welcher seine Rück-Floss-Jedern mit ihren Stacheln aufrichten kan, heißt davor Nider-Säch. *Parisch*, *perca*.

Borte, f. nach Bort.

### Bös, adj.

in Ansehung des Herzens, und was daher kommt, *malus*, *pravius*.

böses Herz, böser Sinn, *mala mens*, *malus animus*.

böser Vatter, böser Sohn, *mali corvi malum ovum*.

böse Geschwäge verderben gute Sitten, *corrumpunt bonos mores colloquia prava*.

ein



ein böser gottloser Mensch, impius, improbus, perversus, iniquus homo.  
 böse, das Böses oder Schaden thut.  
 ein böses Thier, bestia rapax.  
 ein böser Hund, canis mordax.  
 ein böses Maul, os improbum.  
 einen Böses thun, Böses beweisen, dare malum, inferre mala.

Böses anwünschen, diras impreari.  
 böse Zeit, tempus calamitosum, iniquum, verbum.

bös, was Schaden gelitten, verderbt ist, oder sonst das gehörige Gute nicht hat.  
 eine böse Sache, causis exulcerata, desperata.  
 ein böser Weg, iter corruptum, impedimentum.

böse Waare, merces improba.  
 böses Geschick, fama adversa.  
 in bösem Geschick seyn, male audire.  
 ein böser Bejähler, cuius solutio est lenta, difficilis.

böses Gewissen, conscientia lesa.  
 die Treppe, scala gradibus incommodis.  
 böse, als oder böslisch, male, maligno animo, improbo modo.  
 boshaft, adj. malignus, sceleratus, improbus.  
 boshaft, adv. boshafter Weise, maligne, improbe.

seyn boshaftig, Boshaftigkeit, boshaftig: lich, f. in hier folgenden.

Bosheit, f. malitia, improbitas, pravitatis, per-versitas.

Böswicht, m. sceleratus, nequam, scelerosus.

das sagst du, du Böswicht! quid ais scelus!  
 der Böswicht, diabolus spiritus malus, f. Wicht.  
 irbösen sich, iracundia efferverescere, iracundi: erboht seyn, valde iratum esse, stomachari aliquare, über etwas, irasci.

irren erbösen, ad iracundiam adducere aliquem.

erboht, iratus.

böser, oder bösern, ist veraltet, ad pejus transire, gibt es Piß. in Lex. man gebraucht dafür verschlimmern, schlimmer werden. Leo Jud. in Verbone paraphras. Erasmi Roterd. Epist. ad Galat. Ihr erbarmet mich, daß ihr euch also böset, und viel in das böhere fallen von dem bessern.

In Poem. Germ. beyrn Eccard. T. II. Script. nach col. 1474 er böset sich von Tag zu Tag, (er wird immer trüder,) ingravescit indies malum.

Chron. Asfricum Hagani. Nach dessen Tod sich die Welt wunderlich hat gepöset, in pejus ruit.

posern, ärgern oder schwächen, Vet. Voc. 1482. bösern. Altenstaig Vocab. fol. 81. böser machen, pervertere.

verbösern, ist im Holländischen und Niderländisch. ad infaniam redigi.

De Monse leucent anrebetil und verbösereten und wurden der Lute Spot und Doren.

Die Mönche lebten unredlich, und geriethen in Unordnung &c.

Niderländisch. Chron. ad ann. 1013. Nach dem Holländischen, desertores ordinis sui fiebant.

Die Zeugmeister sollen alles so aus dem Zeug: haus gekommen wiederfordern. Das id der Stadt mit verböset morden, ne urbs inde detrimentum capiat. T. III. Script. Brunsf. p. 452.

erbösen, steht in den alten Teutschen Sprachw. fol. 290. b. bey dem Sprichwort: Nach böser Erndte säen, zur Erklärung: Man muß das Böse überbösen, duro nodo querendus est durus cuneus: Detrimenta vtrum sortem non deteriozem faciunt, sed dura durioribus vincit.

bös seyn, iratum esse, stomachari.

bös werden, exacerbari, irasci.

bös machen, iritare.

Sind gemeine Redens-Ärten, die man in

dem reinen Reden und Schreiben nicht gern gebraucht. Dergleichen ist auch das Compositum erbösen, ad iram provocare. sich erbösen, ad iram commoveri.

Der Comparativus böser, und der Superlativus, ist jederzeit sehr wenig im Gebrauch gewesen, Pißtor. in Lexico hat böst für böseste, pessimus.

Wo der Artikel der, die, das, zu böß gesetzt wird, bedeutet es einen hohen Grad, worinnen etwas böß ist, als

der böße Feind, diabolus, spiritus malignus.  
 die böße Krankheit, malum caducum, epilepsia.

die böße Lust, concupiscentia prava &c.

Es ist eine unnöthige Verlängerung, daß man an die Spitze (basse) in boshaft noch eine setzt, nemlich boshaftig, und davon weiter Boshaftigkeit und boshaftiglich formirt. Wer da, wie Terentius einen Nachdruck im aussprechen eines solchen verlängerten Wortes legen will, als: Factum est a vobis duriter immiseri-corditerque, der kan auch sagen: Ihr habt mit mir recht harter und boshaftiglicher Weise verfahren. Sonst sind sie gleicher Bedeutung mit Adj. und Adv. boshaft, und dem Subst. Bosheit.

Des Pißtorii sein altes böswillig, malevolus; und bösfertig, ad malum proclivus, ad scelera semper paratus, ist noch im Holländischen gebräuchlich.

Einige wollen gar nicht mehr böß schreiben, sondern nach ihrem Dialect immer böse, wie sie reden. Aber es ist wider die Grammatik, welche drey Positivos eines jeden Adjectivi machen muß, darunter derjenige, so gar nichts an den Consonant an Ende des Wortes setzt, der erste ist, und steht allezeit bey dem Verbo Sum, oder einem andern, als: Ich bin groß, nicht große. Da ist es indeclinabile. Aber bey dem Artikel der, die, das, muß ein (e) daran kommen, als: der Groesse; und bey dem Wort, ein, ein Groes-ferre. Als auch: Ich bin böß, der Böse, ein Böser.

Im Codice Argenteo ist baut oder baud so viel, als etwas, das zum Gebrauch untüchtig, als ein summer Mensch im Umgang; das Salz, wann es seine Schärfe verlohren, u. d. g. Damit kommt das Englische bad malus überein. Das Niderländische behält das (e) boos. Unser böß aber kommt dem Sclavonischen Biess näher, welches im Russischen den Teuffel bedeutet, den Bösen.

Im alten Lehn-Recht ist ein Wort im neuern Latein beyrn Du Fresne, so mit dem Gothischen band überein kommt, und also absonderlich das Böse an einem Lebend-Wann bedeutet. Baudia, butia, baulia, baulia, Felonia, proditio. Bey den Franzosen hoidie, hoisdie. Das Verbum war baußare, boßare, insurgere contra dominum. Gall. boiser. Baußator. Felo, Gall. boiser.

Vetus Vocabularium 1482. Ein bößer Rater, sugillator.

bößfödig, falsch, arglistig, argutus, acute quasi arguens & investigans. Altenstaig Vocab. fol. 108. c.

Böschung, f. in der Befestigungs-Kunst, das abhänge am Wall, innen und aussenher. Sonst die Doffirung genannt, declivitas valli. Es kommt von Bösch, so einen grünen Rasen bedeutet, f. Büsch, Bösch, cespes vivus. in Pißtor.

Böse, f. vom Holländ. buyse, canalis, rubulus. Daber wird meistens dazu gesetzt Feder-Bö: sen, ein Niderländ. Wort, für Feder-Riel, calamus scriptorius.

Böse, f. in Ober-Teutschland sagt man es von den kleinen Büscheln Glachs, die zum Näßen gemacht, und jetzt das Wort Glachs dazu, Glachs-Böse, fasciculus lini, manipulus ad macerationem colligatus.

Im Niderländisch wird der Sibulus in (te) ver: ändert, ein Bötche Naß. Es kommt damit das Französische botte überein, fascis, manipulus. Vetus Vocab. 1482. Bos, als Bos Glachs, colli-zatura.

Bosnia, Bosnia, das Land an Ungarn. Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 682. Königin zu Bosnia, das ist Bosnen.

Bossen, nutz. joci. f. Boffen.  
 bossen, v. hier vor Alters schlagen, vom Holländ. botten, oder bossen, betten.

Piß. Lex. hat Arsch bossen, rondere clunes. daher die nates auch Arschbosseln genennet worden.

Frucht. Jagd- und Forst-Ordn. P. 3. p. 88. Eichel bosseln und schlagen, f. Boffeln.

bosseln, bosseln, im Niderländisch. conis ludere, kommt von diesen botten.

eine Boffel-oder Boffel-Bahn, area in qua conis ludere possunt. Chytr. in Nomencl. Sax. ein Boffel-Bach, Tom. III. Script. Brunsf. p. 537 n. 14. id.

ein Boffel-Kloß, ibid. für Boffel-Kugel.

Es kommt das Französische pouller, vom Lat. pulsare damit überein. Vetus Vocab. 1482. bossen, globare, oder fageln; globifare, globis ludere.

Boff-Kloß oder Boff-Kugel, globus, ib.

Boffer oder Zwerg, mangamus, oder mangarus.

### Boffieren,

anaglypha, live effigies & imagines e cera facere, dimidia vel partim integra exstante.

ein Wachs-Boffierer, ceroplasta.

das Wachs-Boffieren, ceroplastice.

Boffler-Arbeit, Boffler-Werck, ceroplastica.

Boffierung, f. Boffe, n. (3) in der Perspective, etwas nach dem Vortrich stellen, wie sich in der Boffierung gebührt. Vom Französ: schen en baffe, releve, erhaben.

Böfle, n. ein Halb-Stüffel, hat Piß. im Lex.

Es kommt damit das Französische botte, Stüffel, überein, und ist Böfle, welches Pißtorius auch hat, nur nach der Aussprach anders geschrieben, cothurnus. Das alte Wörter-Buch 1482. hat Boffi, oder Schuch, der hoch und oben weit ist, obstrigilis.

### Bosse,

in der Straßburgischen Policey: Ordn. p. 57. Anno 1628. ist das Bossen-Haus, so p. 63. die Bos heißt, scheint so viel als Arbeits-Haus zu seyn.

Böfler, Frischlin. Nomencl. c. 153. mediastinus. In Nürnberg im Spital heißen solche Leute annoch Böfler. In der Straßb. Policey: Ordn. p. 46. Tagelöhner, Kärchel-Zieher, Böfler u. d. g. Col. ix onomast. col. 235. Boffelierer, mediastinus.

Boßliver, ein Buchdrucker-Jung, weil er alle Haus-Arbeit mit verrichten muß, tyro in typographica officina.

Bössel-Arbeit, Fronsperg in Kriegs: Kust. fol. 62. a. Der Pressch braucht die Strecken Knecht auch zu allerley Bössel-Arbeit. Grobi-an. fol. 229. b. Ein armer Bopff war in der Stadt.

Der alle Bössel-Arbeit that.

Geboßel, Getösch, wie in einer Aufrubr.

Col. onomast. col. 227. tumultus.

Es kommt von bossen; schlagen, f. bossen.

Weil hochen auch schlagen heißt, so sagen einige

Böscheliet, f. beschien.

Vetus Vocab. 1482. Bluel oder Boffel, oder

Bluel, meteculus.

### Das Bot,

des Verkäuffers, indicatio, venditoris rei sum-zkinnatio.

das Bot des Käuffers, licitatio.

ein schlechtes Bot darauf legen, vile pre-tium

cum pro aliqua rededere.

ein Unbot, vulg. pretium licitantis, quod non potest accipi a vendente.

ein Schand-Bot, vulg. pretium, quod in contentum rei vendende statuitur, & cuius emiturum pudere debet.

Bot, mandatum, ist veraltet, die Composita sind.

Anbot, bey dem Reich-Wesen, ein Befehl, mandatum.

... bey den Berg- & Werken eine Anbie- tung eines Gebäudes oder Gruben, demjeni- gen der schon etwas darauf gewendet hat, ehe man es andern überläßt.

Gebot, mandatum, preceptum, iustum, Lex.

die zehn Gebote Gottes, decalogus, de- cem precepta Dei.

die Gebote Gottes, oder das Gesetz hal- ten, servare mandata Dei, preceptis divinis satisfacere, legem implere; einem Gebot nachkommen, mandato parere.

ein Gebot ausgehen lassen, edicere, edicto sancire, decretum promulgare.

ein Gebot überschreiten, wider dasselbe thun, oder handeln, precepto non obedire, fines praescriptos transire.

einem zu Gebote stehen, ad mandata alicu- jus paratum esse. Subjectum esse alicui, pre- ceptis alicujus parere.

Noth hat kein Gebot, necessitas non habet legem.

Gast, Gebot, n. convivium, ad quod multi invitati sunt.

Botmäßigkeit, dominium, ditio, jurisdi- ctio, potestas, imperium.

der nicht unter eines Botmäßigkeit stehen will, impatiens domini alicujus.

unter seine Botmäßigkeit bringen, in po- testatem suam redigere.

unter eines Botmäßigkeit seyn, in potesta- te alicujus esse.

Aufbot, n. Aufgebot, als zur Jagd, oder an- dern Herrschaftlichen Diensten, evocatio, ad venationem vel aliam clientelarem operam.

Aufbot in der Kirche der Verlobten, praedictio futuri connubii.

oder Aufgebot, proclamatio, bannum nu- ptiale, trina denunciatio, praconia spon- salia.

Verbot, n. interdictum, prohibitio, vetatio, iusta ac vetina. Gebot und Verbot.

ein Verbot thun, oder ergehen lassen, veta- re publice, f. verbieten, prohibere, edicto san- cire ne, &c. ex edicto vetare aliquid.

gerichtlich Verbot, inhibicio judicialis.

Bot, n. kommt von bieten, wurde vor Al- ters auch pot geschrieben, und Chipot für Ge- bot, Bod. Angl. iustum. Kern Kipot, Pibot, für Gebot, bebot. Anglo-S. Matb. V. 19.

Keunaltpot, heist bey dem Notker. indicio.

Brighora, preceptum de reficiendo ponte, dieses leutere scheint mehr zu bota, oder Bui- se, ausbüßen, reparare; zugehören, wie auch Buzbota. Da Fresne. bauen, und ausbessern eines Schlosses.

Bothen, apud Da Fresne ist Gebiet, domi- nium.

Widerbot, für mündliche Absagung, oder Ab- sagt-Brief, f. Widerbieten, unter bieten, offerre.

einem ein Widerbot bringen, Petz in Script.

Anfr.

Gudobota, Lex Burgundorum (f. Schilt. Gloss. p. 151. von Gundi, (wie die Burgunder hießen,) und von bede, (bot,) preceptum, Lex. f. Bot- ding oder Boddung.

Abeden, Nider-Sächs. T. III. Script. Brunsw. in Chron. Rhodov. p. 74. v. 9.

Darumne he Abeden (ande Abeden und Stadelschen

An derer Reiser richte

Und leit merwen na sinen hulden.

Es scheint die albeden, so viel zu seyn, als in Franken, i. E. zu Nürnberg alle bot, vulg. albeden, für allemahl.

Fürbot, oder Ladung vor Gericht, citatio. Verbotung, Reformat. der Frey-Gerichte in Westphalen, beyrn. Goldast. citatio Ver- ladung.

Bording, oder Boddung,

ein Ober-Gericht in einigen Nider-Sächs- schen Ländern, als in Bremischen, in der Alt- Mark, in Halle, im Magdeburgischen, &c. iudicium a Principe indictum. Anno. 1170. Otto Senior Marchio Brandeb. sedet in castro suo Havelberg ad placitum suum, quod vulgo dicunt Bottriche pro Tribunali. (In diplo- mate quo civitatem Brandenburg liberam ab omni fere vestigali pronuntiavit.)

Vom Bremischen zu Stade, hat Georg Roth Rektor Staden's schola in Programm. de Pri- vilegio Otton. IV. civibus Staden'sibus dato. Addimus praeterea ut cives a Bottingis omnino sint liberi. &c. Beem. in hist. Anhaltina Part. IV. cap. VI. n. 5. p. 548. nennt Botting. iudicium a Principe indictum. Man hat es auch die Herren- Acht geheißen. Joh. Rode Erzbischoff in Regi- stro MS. honorum & Jurium castri Vorde. (wel- ches MS. der Rektor Roth gesehen) schreibe von Botting, es sey das höchste Gericht des Sächsischen von Bremen, dar alle Richte in den Niederlanden insiechen, und Lustucht hebben, als Rehding, Oldelander; Und wat in dem Baden Botting geschähe bey der Osten offte war dat so, dat straffen de Amstude van Vorde. Zu Stade wurde das Botting alle Jahr gehalten vor des Stichtes Pallast, des Montags nach Dionysii.

Hakman de iure aggerum p. 480. In Kedingia nostra a Decretis & sententiis consensu aggeralis inferioris, (von der Reich-Acht) provocator ad- iudicium superius Bottingicum (das Botting- Gericht) quod olim Stading sub dio celebrabatur. Staphorß Hamb. Kirchen-Chron. T. I. Vol. 2. p. 722. dat gefunden das Botting zu Stade an welches man vom Breven; oder Land; Gre- ven-Ding gehen, und vom Buiting an das Ubr- Land-Gericht appelliren kunte.

Baden Botting, hieß es (Bodungum publica- eum) weil der so es im Namen des Landes- Herrn halten sollte vor dem Fest Bartholomäi allen andern Richtern im Stuft wissen ließ, daß es nach Dionysii Tag sollte gehalten wer- den, da wurde von allen Cangeln abgefündet, und da sagte man de Botting so aisch baden. Es kamen nur gewisse Fälle vor dieses Gericht, und keine Criminal-Sachen.

In Weichbild art. 44. Der höchste Richter, der da Gerichte sihet, von Weideburg, der sihet drey Bording in dem Jar, Schilt. im Gloss. p. 143. a. Im Latein heist es tria judicia Burgabalia. Die Beschreibung des Botgedings bey dem Hallischen Salz-Weß, f. in Londoni. ist ein Rüge-Gericht, jährlich zweymahl. In der Alt-Mark Brandenburg, wird vom Loden, das eben so viel als bieten ist, dazu gesagt, Boddung und Boddung, und ist annoch im Gebrauch. Wird der, so es im Namen des Churfürsten hält, der Hofund Land-Richter genannt. Revers. an. 34. 40. und 72. Budingum im Gloss. da Fresne Placitum Abbatis. Die andern ordentliche Ge- richte hießen ungebotten Dinge. f. enalicta Hasslaca 5te Collectio, und in der Franckenb. Chron. p. 184. und 150.

Both, m.

oder Bot, Gen. des Botens, nuntius.

Brief-Bot, tabellarius.

ein laufender oder schneller Bot, cursor.

ein eigener Bot, certus homo, ob solum al-

quam rem missus.

einen Boten senden an einen, nuntium mi- ttere ad aliquem.

einem einen Boten schicken (wird mit einem Spott gebraucht,) als:

wer hat dir einen Boten geschickt? Quis te ve- re iussit? non accessit ades.

ich will dir keinen Boten schicken, noli a meo- sitorem expectare.

er wartet bis man ihm einen Boten schickt, in- tectores expectat.

der hinkende Bot wird wohl nachkommen, leta sed aut falsa aut incerta praenuntia sequetur nuntius qui vera sed infirma affert.

der ordinare Bot, nuntius ordinarius.

ein Begbot, nuntius ordinario adjunctus, ejusque adiutor & comes, si opus est.

ein reitender Bot, nuntius cursorius.

Bottschaft, f. nuntium.

gute Bottschaft bringen, offerre exoptata nuntium.

Evangelium bedeutet eine fröhliche Bot- schaft, Evangelium significat laetum nuntium.

Bottschaft, für Gesandtschaft, legatio, f. Un- sandter.

Botschafter, heist an einigen Höfen ein Abge- sandter, Legatus, orator.

der Päpstliche Botschafter, Nuntius Apo- stolicus.

als Botschafter nach Constantinopel gehen, Legati honore Constantinopolim abire.

Boten-Büchse, f. mit den Wappen, als ein Cammer-Gerichte, die Boten tragen mit dem Kaiserl. Wappen, die Briefschafft darinnen zu tragen, pyxis tabellarii. Weib.

Boten-Brod, n. praemium exoptabile nuntii.

das Boten-Brod verdienen, bekommen, praemium laeti nuntii accipere, accipere.

Boten; laufen, cursoris munere fungi, cursu- rem sive tabellarium agere.

Boten-Läufer, portitor cursorius, cursor, ta- bellarius.

Boten-Lohn, n. praemium portitoris sive ta- bellarii, praemium nuntii.

Boten-Meister, oder Botenschafter, qui nun- tiorum mittendorum curam habet. Cui res portitorum publice commissa est. Tabellari- orum urbis vel iudicii alicujus nuntiorum magister.

Boten-Schild, n. scutum tabellarii in pedo- re, cui insignia mittentis Domini adpicta, che- racter portitoris sive cursoris publici.

Boten-Spieß, m. hasta cursoris publici.

Boten-weis, instar tabellarii.

Boten; weis laufen, tanquam cursor in- terficipere.

Bot-Bot, m. Praenuntius, Praecursor, Prodre- mus.

Dienst-Bot, servus aurancilla, f. Dienst.

Frem-Bot, f. Frem.

Zwölff-Bot, Apostolus, unus e duodecim Apo- stolis.

Bot kommt von bieten, f. bieten.

Osfried nennet die Engel Boten, f. Schilt. Gloss. p. 127. a. Notker in LXX. Ps. v. 29. Die En- gel, für Boten.

Botenbot, hieß bey den Alten das Evangel- ium. Notker. Ps. XXXIX. 10. Predigen potes- brot allero geschepido. Predigen das Evan- gelium allen Creaturen.

das Evangelium Botenboten, hat Hedem- kirchen-4. fol. 245. b. Paulus der als Saul die Kirche verfolget, hat nachmahls den Gei- sten der er verfolget hat, gepredigt, und das Evan- gelium Botenboten.

In Chron. Hagen apud Petz. Script. Austr. 1. 1085. Das Peten Brod gewinnen für Bot- brod, praemium laeti nuntii accipere.

Ehe die Wort Ambassadeur, Envoyé und dre aufgefunden, hat man die mächtige, el- terliche und päpstliche Bottschaft gesagt.



**Botl** Boten, als Tom. II. Script. Med. 1771. für Mediator in Poem. Germ. col. 1571. für Mediator sagen einige Schieds; Bot, für Legatus. (Etwas) Send; Bot, für Plenipotenarius. **Wald-Bot.**

**Schm-Bot.** missus splendidus, illustris, honoratus. Ehrenbot Schitt. Gloss. p. 127. b. e. Jure Præcine. Alemann. c. 48.

**Boten** heißen in Jure Argent. l. 7. c. 110. Deputati Senatus, in Botenweise, vi deputationis. **Wald-Boten**, ita vocantur, qui postea Land-Botter, dicit. Schitt. l. c. f. Stuffer. Forst; und Jagd-Gst. die sonst Wald-Grafen heißen, p. 371.

**Bonachstündig**, species judicii in Curia Domesticalibus, ibid. f. Boddig in Bot von Dieten.

**Nacht-Bot**, Gewalt-Bot, Procurator. V. c. Vocab. 1482.

**Nacht-Bad** für Bod oder Both, als in den Reich-Berichten wird des Reich-Grafen Diener, der die Nacht curt, Bad genennet, davon ist: verbader im Salzwert zu Salungen, Frisch. V. c. Tract. p. 325. a. Wann die Pfänner nach dem gemeinen Pfänner-Knecht verbader werden, sollen sie zur bestimmten Stunde gegenwärtig erscheinen.

**Verbadungen**, heißen daher convocati cœtus & collegia primariorum civium. Mevius in Jure. Labic. l. 4. fol. 109. b.

**Verbaden**, oder unverbodet, non citatus, im Sachsen-Sp. Gloss. l. 2. art. 4. und L. 3. art. 17.

**Brühung**, Frisch. var. Tract. p. 299. a. vom Salzgrafen; Amt zu Halle. Es ist auf dem Thälwiese eine besondere Registratur zu finden, was für Artikel auf die Hochungen den Grafen und Vorn-Knechten vorzulesen, citatio.

### Botling,

**Bödlung**, Chytr. Nomencl. Saxon. castratus.

**Bödling**, ein Hamel, vervex.

**Bödlint**, verinceden Pferd, canterius, col. 367.

**Botlinges** Fleisch, caro vervecina, id. col. 442.

**Bückicht** von Botten schlagen, dessen Testikel geschlagen sind, wie an einigen Orten gebräuchlich, oder von Heutel.

### Botte,

f. Butte.

**Botich**, m. oder Büttich, vas maximum apud eos qui cerevisiam coquunt, cups, lacus.

In der Sächs. Cap-Ord. beyrn Frisch. Ver. Tealt. p. 253.

einem neuen Botich samt Holz und Reif: sen, 16. bis 18. Gulden.

**Botich-Reif** zu machen und anzulegen, 1. Gulden.

**Botich-Stränge**, im Holz-Kauff, (beyrn Celer. im Haus-Buch) 5. Gr.

eine Eiche zu Botich-Reifen, 12. Gr. id.

**Brav-Botich**, f. Brauen.

**Wisch-Botich**, Gahr-Botich, Stells-Botich, Weich-Botich, f. an ihren Ort.

**Botich**, in der Perspectiva, f. Poffe n. 3. ein Glied-Raß nach dem Botich stellen, und proportioniren, wie sich in der Bopierung ge-  
büßet. Matthies. conc. 14. Sarept.

**Bötcher**, heißt an einigen Orten, was bey andern Küfer, Bütner, Fäß-Binder, u. d. g. ist. Victor. N. Sächs. Böttler.

**Bötgerer**, in den Klößern, der Ort oder Werk-statt der Fäß-Binder. Reiber. Thuring. Sacra. p. 976. b.

**Botte**, ist vor Alters gebräuchlich gewesen, die Italiäner haben davon botte.

**Botten** für Butten, f. Butte in Hambutten.

### Boy,

pannus villosus, vilis.

**Lauer-Boy**, niger hujus generis pannus, signum luctus magni.

**boyen**, adj. was von Boy gemacht; ein boyenes Kleid, vestis ex hoc villosa panno facta.

**Boy-Weber**, textor vilioris panni. Gall. baye. Holl. Bapp. Ital. baietta.

**Boyarr**, Chytrus Nomencl. Sax. musculus, curtum navigium.

Holl. Boerper, corbita, navis oneraria.

**Boye**, f. Boyen, Hals-Eisen. Vet. Vocab. 1482. Pege.

**Boye**, ein Holz so oben auf dem Wasser schwimmt, wo unten der Anker liegt, ancoralis tabula, ancoræ index in superficie aquæ natans.

die **Boye-Linie**, der dünne Strick woran das Anker-Zeichen fest gemacht, indicis ancoræ funiculus, quo ad ancoram alligatus est.

**Boy**, **Boy-Salz**, f. Boye.

**Boy**, interjectio vulgaris, ist an statt Gorts, vom thüring. Pöbel aufgebracht worden, welcher den Laut seiner unnützen Belustigungen behalten wollen.

In einer Satyre auf das Concil. Trident. an. 1545. ist pochs für Boy.

Seht wie ich schmähe Pochs Leichnam! Item, Pochs gute Zeit! Wen haben wir hier?

### Braband,

**Brabantia**, ein Brabander incolæ Brabantie.

**brabandisch**, adj. Brabanticus.

**Brabander Elle**, als die längste in Teutschen Ländern.

**Braband**, ol. Brach; Band, Band, f. Band, Leich-Band; eine mit Leichen und Dämmen eingefasste Gegend. Und Brak ein Ort wo das See-Wasser eingedrungen, und alles gesalzen macht, f. Brak.

**brabbeln**, v. brabeln. Apherd. im Tyrocin. p. 28. stößt redend, precipitare verba, precipitanter loqui, die Wörter über einander werfen.

**proppelt**, Luth. Ausleg. des Varr. Unf. 5te Bitte, edit. 1518. 416. Du stehst vor Göt mit deinem kostlichen Pater noster, und proppelt mit dem Mund.

Im Hüll. brabbeln, confundere, nugari, rixari. Gall. barboter.

Ist ein Wort so vom Laut eines solchen Redens gemacht.

### Brach,

ist beyrn Acker-Bau gebräuchlich.

**Brach-Acker**, oder

1. 1. Feld.

1. 1. Land, ager requiescens tertio anno.

**brach liegen**, tertio quoquo anno requiescere, non seminari.

Die **Brach**, das Acker der Acker im dritten Jahr, und die Acker selbst die also ruhen, quies que agro tertio anno datur & aratio, que post hanc quietem fit. It. agri ipsi qui quiescunt

**brachen**, v. quietem dare agro, terram post quietem novare, agrum proscindere.

das **Brachen**, aratio terræ post annum quietem.

**Zwibrachen**, v. agrum requietum iterum arare, ostingere.

**Dribrachen**, agrum tertiare.

**Brach-Acker**, f. die Brach.

**Brach-Wiesel**, f. eryngium.

**Brach-Keser**, m. scarabæus stercorarius sive pilularius mensis junii, sive novalium scarabæus.

**Brach-Born**, das in die Brach-Acker gesät wird. Anaut Alt-Zell. Chron. P. VI. 1. 1. 417. Acker-Lohn 14. Groschen vom Echeff.

**Brach-Korn**, 10. Gr. vom Echeff. Sto; pre-

stern, (nemlich das auf den Brach-Acker gesät wird.)

**Brach-Lerche**, f. oder Vereut-Lerche, alauda, que agros incultos sive neglectos amat.

**Brach-Läufer**, id. alauda novalium.

**Brach-Monat**, m. der Junius.

**Brach-Schein**, heißt in den Calendern: Novilunium Junii.

**Brach-Stube**, locus ubi confringitur linum, f. Breche.

**Brach-Vogel**, m. rubetra minor, gavia sive vanellus maculis variis notatus. Chytræ Vocab. col. 382. Phæopus eine Art Stibig. Celer. 7. 47. Gall. pluvier.

**Brach-Vogel**, der groffe, rubetra primæ magnitudinis; Novalium avis maxima.

**Brach-Zeit**, f. tempus arandi agros post eorum quietem.

**Brachet**, m. hieß vor Alters der Junius. Das Monat Brachet. Tschudi. T. II. p. 956. des andern Tags Brachet.

**Brach-Mayer**, in des Herzogthums Magdeburg einigen Creissen, im Gegensatz eines Worts merckl. Rapers, (Magdeburg. Verordnungen p. 655. Ist daher geringer in Befoldung und Gehalt.

**Busch-Drake**, ager incultus arbutis repletus. T. III. Script. Brunsw. p. 299. Hertoghe Lubekoff let An. 853. roden Busch-Drake in dem platten Felde, unde buwede dar Sanderf sem.

**Brachen** kommt von brechen, f. Bruch, New Bruch, novale. Die Lateiner haben ihr frangere auch bey solcher Acker-Arbeit gebraucht, als Varro L. 1. de RR. c. 29. Primo cum aratur terra proscindi dicitur, cum iterum, ostingit, quia gleba ostinguntur, sowohl ein Feld das nie gepflügt worden, als das nach langer oder kurzer Ruhe geackert wird.

Siehe beyrn Du Fresne: Fractinium, Ruptitium, ager aratur proscissus.

In dem Ort des Rabelais l. 1. c. 24. Ce fait, issient hors, toujours conserans des propos de la lecture, & se deportoient en braque, ou ez prez & jouoient à la balle à la paulme &c. ist braque so viel als Brach, Brach-Feld, welches zum Spielen braqueus, ehe es wider geackert wird.

Zur brachen stund ehmal's in der Teutschen Bibel Es. XXIX. 24. brechen, also auch Hiob XXXIX. 13. Wie es in des Luthers Concordanz 1696. noch zu sehen ist. Davon ist auch Broch-Keser, so in des Lex. Fabri teutschen Indice edit. 1710. auch stehet, für Brach-Keser, weil er um die Brach-Zeit im Brach-Monat, oder im Junio fliehet.

In der Lübeckischen Chron. Jaußens. col. 23. da einer brogede und rackede in den Sand.

**Bracher**, ein schlimmer Bettler, mendicabulum, im Niderl. f. Pracher.

**brachern**, v. unverschämte betteln.

Vielleicht von precari, wie Gall. brigue.

**Brachsen**, ein Fisch, f. Bräsem.

**Bracht**, Imperf. von bringen, f. Bringen.

### Brack,

ein Hund mit hangenden Oberlippen, canis sagax, indagator, Keisch-Hund, brom Jagen.

Spec. Sax. MS. 3. 42. Winde (Wind-Hund) Heffe-Hunde, (Hes-Hunde) und Braken.

Vetus Vocabularium. 1482. ein Pirß-Brack, oder Pirß-Hund, melampus.

**Brack**, ein jedweder anderer Hund, von dergleichen Gestalt. Menage setzt aus einem alten Glossario beyrn Wort braque. Licita, bracco.

**Brackin**, f. eine Hündin, Pirß. im Lex. und Bayersbergers Post. fol. 191. b. canis femina. Item meretrix, prostibulum.

**Bracklein**, ein kleiner Brak, canis sagax, vel alius labris dependentibus.

### Brack,

ein Hund mit hangenden Oberlippen, canis sagax, indagator, Keisch-Hund, brom Jagen.

Spec. Sax. MS. 3. 42. Winde (Wind-Hund) Heffe-Hunde, (Hes-Hunde) und Braken.

Vetus Vocabularium. 1482. ein Pirß-Brack, oder Pirß-Hund, melampus.

**Brack**, ein jedweder anderer Hund, von dergleichen Gestalt. Menage setzt aus einem alten Glossario beyrn Wort braque. Licita, bracco.

**Brackin**, f. eine Hündin, Pirß. im Lex. und Bayersbergers Post. fol. 191. b. canis femina. Item meretrix, prostibulum.

**Bracklein**, ein kleiner Brak, canis sagax, vel alius labris dependentibus.

ein Brellen, *Nider-Sächf. T. III. Script. Brunfw. p. 164. lin. 35.*

man schlägt ein klein Brätlein, den großen Hund zu schrecken, *Luth. Kirch. Post. am Car. Freytag.*

eine Brätleins-Nase, (brachnäsfig) nares depressa simus, *refimus.*

Brachen-Kaupt, ein Braut, *herba simina, cynocephalum.*

*Ital. bracco. Gall. braque, braconnier, ein Jäger (der mit den Leithund umgehen kan, s. Leithund Angl. brach. Holl. braak &c. des Gloss. Rab. Mauri hat brachcon malz. arum. (nemlich hangende Baden, dergleichen die Leithunde tragen haben.) Die branchia als Baden der Fische, sind damit vermandt.*

In des Greg. *Tornesf. Vitispatrum. c. 12. 2.* steht *Adolescens quiddam nomine Bracchio, quod in eorum lingua interpretatur. Ursi carulus.* (Es war aber dieser Bracchio ein Thoringus, Thüringer) wie denn das Wort *Ursi* ist vorher aus gelassen. Wie bey dem Namen der Quelfen, ausgelassen ist wessen Quelfen sie sind. *s. Vich-Brock, bey Virschen.*

Brack-Holz, in den Wietenbergschen *Statutis. tit. 26. §. 2.* Vender Wein Kälter, Spindel, Schrauben, Brack- und Britz-Holz in Vorrath haben.

brägelin, v. aliquid in jure suo quasi coquendo affare.

*Pictorius in Lex. fest es nur vom Fett, wann er sagt, überblieben Fleisch wider in heissem Anke (d. i. Butter oder Schmalz) kochen.*

*Matthaeus* aber sagt prägelin, ist soviel als in einer Brähe braten, die das Fett der Brähe immer dazwischen heraus bläset und brädet. Prägel: Pfanne, worinnen man etwas über dem Feuer bräget.

Es ist das Deminutivum von braten, für bräteln, oder bräddeln, wie auch einige in *Nider-Sachsen* sagen.

### Brägen, m.

*Nider-S. cerebrum. Anglo-S. bræger. Angl. the brain.*

Pregen-Panne, die Hirnschale, *Tom. III. Script. Brunfw. p. 359. cranium.*

scheint eine Versengung von Mark zu seyn, welches zwg. für Hirn gebraucht wird.

Brägendin, lorica, ein lederner Panzer, *thorax coriaceus.*

*Stettler in Annal. Helv. p. 71. L. 3.* Es blieben 40 Edle, und bey hundert Priesterlicher Personen auf dem Plaz, alleamt mit guten Brägendinnen welche man selbiger Zeit zu tragen pflegte.

Man hat auch gesagt, Brägesin, *Pist. in Lex. Brägendin id. lorica, paludamentum. Prägefem, Dasp. in Lex.*

*Alberus in Lexico, ad voc. Garnisch* hat ein ledern Panzer, Pregeisen, lorica.

Es kommt vom Franckischen Brigandine, ein leichter Panzer von Leder, und von Eisen-Drat, *s. Du Fresne ad vocem Brigancii. Pist. Lex. Depzel-Panzer oder Prägedin, bilix lorica.*

Brähne, für Gebüsch, Laub-Holz, an Feld- und Wiesen-Ränden, raube Hecken, im Gegensatz der grossen Wildnissen und Wälder, *s. in Jagd.* Jaagen das Wort bey jaen, so in solchen Brähnen und Hecken geschicht, *fruticetum, arborum.*

Bräke, m. von brechen, *s. brasseln, fragor Nider-Sächf. Im Chron. Vet. ab an. 1229.* Von der sunnen vor en vur (führ ein Feuer) mit grossem Bräke, den man herde over all de Land.

### Bräke, f.

eine Lücke, so das Meer in einem Teich oder

Wall gerissen, *hiatus aggeris, quem vis maris irruentis fecit. Perruptæ & solo æquæ molis foramen.*

Es ist in diesem Teiche eine Bräke gegangen, *hic ager mari pervius factus est. Hakman. de jure aggerum. p. 150.*

Brakmann, ein Einwohner dessen Teich eine Lücke bekommen, *icola, cujus pars aggeris rupta est.*

Bräke, kommt von brechen und Bruch, Einbruch, Durchbruch *ic.*

### Brak, adj.

*corruptus, villior. Nider-Sächf. s. Bruch, (u. productio) locus palustris.*

brak erkennen, für falsch erklären, und nicht für Kaufmanns-Gut, *s. Preuss. Land-Ordn. fol. 42. Chytrani in Nomencl. Saxon. col. 238.*

Kran-Wsche, die beste.

Brak, cinis medicæ probitatis.

Braken-Brak, cinis vilissimus.

bey den Kürschnern heist die geringere Waare auch Brak.

Braker, examinatur mercium in foro. *Preuss. Land-Ordnung. fol. 42.*

braken, v. die Waaren durchsehen, und die verdorbenen wegwerfen, *examinare merces, & corruptas rejicere.*

*Holl. Brak-water* das See-Wasser, weil es alles verderbt, *agua salia. Brak-goet, merces salo corruptæ. Wrak, acidus, salus. Lat. fracidus von fracco.*

### Brallen, v. n.

claware, ohngeschert heraus sagen, was andre nicht gern hören, die es betrifft, *als Pist. in Lex. enig auf der Cangel schreyen, und vermahnen, mit Verdruss der Gottlosen.*

*Stettler Nüchelund. Chron. p. 44.* Welche Schmach-Wort alle besser verschwiegen, als herabgebrallt werden.

*Gall. brailier, von braire.*

### Bräme, f.

eine Art Fliegen, klein und groß, so das Vieh im Sommer plagt, *musca armentorum.*

die stille Bräme, tabanus, cinereus tacite advolans & quasi cæcus insidens cuti.

die summende Bräme, asilus, major & minor cum bombo circumvolans armenta.

die summende Jag-Bräme, æstrum. In *Nieder-Sachsen* der Hüh-Wurm, qui bombo suo penetrantiore armenta abigit, & in fugam vertit, ut sylvas & arbusa perant.

Brömsen-Thaler. In Lübeck war ein vornehmer Herr, und Burgemeister, der ließ An. 1537. diese Thaler schlagen. Auf der einen Seite mit Kaiser Caroli V. Bildniß, auf der andern Nicol von Brömsen, in voller Rüstung, kniend, mit empor gehobenen Schwert, mit dem Schild vor sich, in dessen Wappen die Figur einer Brömsen oder Breime war.

Es hat dieses Insekt seinen Namen von den brummen im herum fliegen.

*Im Sachsen: Sp. MS. Lehn-Recht art. 68.* Fliegen, Muegen, Bromesen von sich streiten.

D. Gailer vergleicht die plauderhaften umlaufenden Weiber daher einer Bräme, in seiner *Postill fol. 62. b.* Es ist ein uhmündiges Weib, (die nicht zu Hause bleiben kan) die umläuft wie eine Brem in einer Lauten.

Im *Nider-Deutsch* sagt man also Bräme, und wegen des Ursprungs von Brummen, sollte es wohl Bröme und Bröms geschrieben werden, *s. Brummen, Brumse.*

*Angl. a breeze, a bree, a brie, a brize.*

### Bräme, f. n.

Gebräme, wird öfter gebraucht als Bräme, *limbus ex pellibus, ornamentum latius simbriz vestis alutum.*

ausbrämen, v. mit Gebräme besetzen. *Kochische Kleider. Ordn. An. 1585. p. 11.* vestem limbo pelliceo ornare.

verbrämen, limbum pelliceum affuerit, extremitates vestis pellibus ornare.

Es kommt dieses Wort von raub, als Raub und Belmerk zu seyn pflegt, daher heissen die Händler mit fremden feibaren Fellen, Raubhändler, die Felle aber Raubwerd.

Die Präposition *be* ist an rauch gesetzt, so für berauche, bräme worden. *Braume. Hall. ora live extremus ambitus live limbus pelliceus.* Daher auch der harige Saum über dem Saug, die Augbraue heist.

Im *Elfsässischen Dialekt* ist Brohe gebräuchlich worden. In der *Strasbourg. Policey-Ordn. v. 46. Anno 1628.* Die Räder sollen keinen Fell über ihren Gulden werth tragen, Riemen, Klappe (Belege) und Brohe (Verabuhung oder Raubwerk) mit eingerechnet. Auch keine Kappe, da eine mehr als 3 Gulden, in Zeug, Futter, Brohe und Radierlohn kostet. Und p. 49.

Diese Personen sollen keinen Weiber-Belzungen, der sich mit samt den Riemen und der Brohe (welche anderthalb Viertel hoch, und nicht höher seyn mag) über 30 fl. belaufet. *It. nach p. 46.* auch auf den übermütern Feine belzungen, als mit schwarzen Belmerk gefütterte Schalen, und denn keine graue Belz, Brochen, auch die gestreifelte Vierteltheil, die Luchens-Blaigen aber an denselben anderthalb Vierteltheil hoch tragen. Sonst ist *Hell. und Nider-Sächf.* auch Bremel gebraucht worden. *Engelländisch* ist *Brim* daus: worden.

Es scheint das auch Brämde gebräuchlich gewesen, woraus *Latino-barbare*, premidio oder premidio worden. *Du Fresne in Gloss. An. 1279.* im Concilio Budensi: Prohibemus, ne Præm vel Canonici deserant Zendaldum (Zanddrum-beum, vel in aliquibus vestibis fimbrias hoc & premidiones seu ornamenta nobilia exterius apposita delutra seu bivaria (Fisch-Ötter, oder Dröber-Gell.) *ic.*

### Brame, f.

*scapha lator in fluviis ad vehenda onere.*

*Holländisch* Brame, scheint wegen des niedrigen Rands, welchen diese Art Schiffe hat, als genannt zu seyn, und weil es so wenig vom Bord außer dem Wasser hat, wann es beladen ist, kommt mit premere überein, so von die *Holländer* Bramen haben. *s. Bräus.*

### 1.

### Brand, m.

ultio, das Brennen, *s. die Compokia.*

Brand-Mahl, u. d. g.

brom Brand verbieten, i. e. bey Straffe des verbrennens, sub pena combustionis vetare.

Item in einigen Berg-Werken, das Feuer so man in einer Grube macht, *ignis in usum & commodum fossorum in fodinis.*

### 2.

Brand, m. ein angebrantes Stück Holz.

ein noch flammender oder glimmender Brand, torris.

ein geldschwer Brand, ricio, oder Löffel-Brand, *s. löschten, semiaustum lignum ex igne extractum.*

ein Brand aus dem Feuer gerettet, (*Metaphor.*) homo magnis malis ereptus.

Hölken-Brand, homo perverissimus. *s. Hölle.*

### 3.

Brand, m. heist in einigen Compositis allerley dunkle oder schwarze Farb, weil das brennen, solche braun-schwarze Farbe macht, *color nigricans, fuscus.*

*s. Composita Brand: Fuchs, Brand: Hirsch, u. d. g.*

Brand,



**Brand**, ist bey den Jägern ein schwarzer Flecken, den der Hirsch unter dem Zaum in der Brunst bekommt, nigrum in pectore cervi lignum tempore amoris sui.

**Brand**, *m.* incendium.

in Brand stecken, incendere aedificia.  
einen Brand erwecken, incendium facere.  
es entstand ein grosser Brand, magnum ortum est incendium.

in Brand gerathen, als ein Gebäud, ignem concipere.

den Brand löschen, extinguere incendium.

den Brand steuren, id.

im Brand aufgehen, incendio consumi, igne vastari.

aus dem Brand retten, incendio eripere.

auf den Brand betteln, stipem emendicare propter bona incendio delecta.

nach dem Brand riechen, ignem vel incendium redolere.

ein Nachbar ist dem andern einem Brand schuldig, das ist, daß er manchmal mit abkommen muß, paries cum proximo adest.

Wie viel mehr etwas geringeres zu leiden, aliquid mali propter vicinum malum, Vicinum vicino leve damnum condonare equum est.

**Brand**, *m.* eine Krankheit am Menschen, inflammatio, adustio, die wie Feuer fortbrennt.

der heisse Brand, gangraena, incipiens parit affectu corruptela.

der kalte Brand, sphacelus, gangraena.

der Brand so auch die Knochen angreift, canes.

der Brand ist dazu geschlagen, inflammatio, gangraena accessit.

den Brand löschen, gangraena medicamentis resistere.

den Brand wehren, id.

**Brand**, eine Krankheit an Gemäßen, uredo, uhlago, urica, exustio solis.

**Brand** an Blumen, pastella, fungus, clavus.

**Brand**, bey den Feuerwerkern, materia incendiaria. Ein Zunder, der so lang brennt, bis eine Brandkugel an den rechten Ort kommt, wo sie anzünden soll, da er denn den Brand-Loch erreicht, bestehet aus 3 Theilen Pulver-Weiß, 2 Theilen Salpeter, und einen Theil Schwefel.

**Brand**, so viel man auf einmahl in einen Brand-Ofen brennen kan, coctura laterum, ollarum, regularum &c. It. quantum una vice in fornace coqui potest. Ein Ofen voll, als: in einem Brand-Ofen gehören wohl 10 Fuder Hien, ad unam cocturam picis requiruntur decem vehes & amplius schidiorum taxa.

einem Theer-Schwel werden nur zwey kindliche Däume zu einem Brand angerissen, den andern Hien muß er aus den Stüben hauen. Pommerische Holz-Ordnung Anno 1717. p. 9.

es hat den ganzen Brand Ziegel verlaufen, quicquid cocturum regularum in fornace fuit vendidit.

Wie viel Tausend Steine sind in einem Brand? quot laterum millia una coctura perficit?

Es ist der ganze Brand des Topfer-Beschirrs umgeschlagen, tota summa vasorum figulinorum in fornace male cocta perit.

er verkauft keinen Kack von diesem Brand, de calce quam hac vice coxit, nihil vendit.

**Brand**, *m.* ein ungestaltetes Stück Fleisch, so ein Haut eines rechten Kindes in Mutter-Weide ist. Präter, in Lexico. mola uteri.

**Brand**, novale, ubi sylvae eradicata & ligna inutilia combusta sunt. Besfeld. Theaur. Pract. continet. p. 28. aus Klokis Consil. ausgerutet und gepreudet, (für Gebrände.) neu geraut und Preudet; gemein Raut und Preudet.

**Brand**, purificatio argenti. In Bergwerken.

**Brand**, für Brenn-Holz, oder das Verbrennen des Holzes im Haushalten. Jülichische Policey-Ordnung. p. 61. Zum Brand soll man kein Eichen-Holz oder Haupt-Büchen nehmen, lignum quod in foro comburitur.

**Brand**, die Unterlage der Stein-Kohlen im Stein-Kohlen-Werk, wo sie sich enden, infima series carbonum fossilium in fodinis eorum.

Wörter so von Brand hergeleitet werden.

**Brander**, *m.* ein Brand-Schiff, ein Schiff, welches man anzündet, daß es die feindlichen Schiffe auch anstecke, navis incendiaria.

**Brandig**, *adv.* uftionem olens, nach Brand riechend. It. das nach Brand schmeckt.

**Brandig**, *adv.* carbunculus scedatus & plenus, uredine tactus.

die brandige Papst-Crone, eine Art Muscheln, mitra papalis adulti coloris, species concharum marinarum quae buccinae dicuntur.

**Brändlein**, *n.* eine Art von Graswürden, ein kleiner schwarz-brauner Vogel, den auch einige das Mohr-Vogelchen heißen, wegen der Schwärze, curruca fusca.

**brändien**, *v.* adustionem olere.

**brandigen**, *Coler.* Hausbuch 2. 4. brimseln, id. f. brennen.

**Brandung**, *f.* lyctes & estus maris in syrtibus.

**Brandung**, *f.* Brandung. Brand heißt im Schwedischen acclivis, declivis; also, daß Brandung eine Sand-Höhe im Meer.

Composita wo Brand voran steht.

**Brand-Adel**, **Brand-Blut-Adel**, vena iliaca dextra & sinistra, f. Brand-Adel.

**Brand-Adel**, *m.* rami iliaci. Zwey Adern der vena cava (in der Anatomie.)

**Brand-Begnadigung**, gratia incendium passis indulget.

**Brand-Bettler**, impostor, qui sub praetextu incendio amissorum bonorum suorum stipem colligit.

**Brand-Blasen**, die bey dem heißen Brand auf der Haut aufstehen, und voller Materie sind, vesicae gangraenae.

**Brand-Bock**, f. Brand-Rute.

**Brand-Bogen**, *m.* die Brand-Bogen innen an der Mauer am Schmelz-Ofen in den Bergwerken, arcus in muro fornacis fusoriae.

**Brand-Brache**, oder Brassen, ein Fisch, brama. (Gall. brasma) a fusioribus squamis.

**Brand-Brief**, *m.* testimonium publicum sive literae testimoniales de incendio amissis bonis. testimonium perpassi incendii. It. literae, quibus incolis incendia hostis comminantur, nisi ea redimant.

**Brand-Casse**, collecta incendiaria.

**Brand-Eisen**, f. Brand-Rute.

**Brand-Erde**, f. terra sive pulvis ubi purificatio argenti in fodinis fit.

**Brand-Fleck**, *m.* macula alicui rei inusta. It. tractus sive spatium campi actu solis sterile factum.

**Brand-Flecken auf den Blumen**, Blättern oder Früchten, maculae rubicundae, in plantis rubigo.

**Brand-Flecken**, ein Ort im gebauten Feld, darinnen nichts fortkommen will, locus vel area sterilis in arvis & vineis.

**Brand**: fuchs, vulpes nigricans, qui fusci coloris pedes, aures & caudam habet. & in dorso canus magis quam rufus est. Flemming in Teutschen Jäger p. 110.

eine Art von Pferden, sonst auch Schweiss-Fuchs genannt, equus coloris rufi subfusci.

**Brand-Gans**, f. anser fuscus sive nigrescens.

**Brand-Gasse**, f. Zwischen-Raum im Lager um des Brands willen, f. intervallum intergentoria militum ne ignis tam cito vicinum corripit & spatium sit ad extinguendum incendium.

**Brand-Giebel**, interseptum lapideum five murus incendiarius ad arcenda vicina incendia. (f. Brand-Wand) culminis angulum habens.

**Brand-Glocke**, f. campana incendiaria, qua convocantur incolae ad extinguendum incendium.

**Brand-Haber**, *m.* avena sterilis, granis nigricantibus.

**Brand-Hahn**, *m.* ein Huhn, das man wegen ausgerodeter Felder lächerliche Fische giebt, als den Etas-Pfarrer zu Blandenburg am Harz und anderswo, Gallus qui datur loco census novalis, eradicatus & combustis reliquiis sylvae.

**Brand-Kate**, *m.* harpago incendiarius, uncus in longa petrica, ad desicienda ea quae incendio laesa sunt, aut ne incendio ledantur, & ignis larius serpat.

**Brand-Kering**, *m.* sind Heringe die etwas später als die andern mit denen Schiffen ankomen, nemlich um Bartholomei, werden zuerst aufeinander gepackt, und da solche Tonnen schon in Holland gezeichnet, wird doch zu Hamburg noch ein Zeichen darauf gebrennt, weßwegen sie die Kaufleute Brand-Heringe heißen, Halices in vel e dolis bis cauterio signatis, five tardius advenientes duplici inulto signo.

**Brand-Ketten**, *m.* Curatores incendiiorum extinguendorum als, zu Edin am Rhein.

**Brand-Kirsch**, *m.* Cervus fusco pectore.

**Brand-Kure**, f. vulg. meretrix stigmatata, vel stigmatata digna.

**Brand-Jahr**, annus quo multa loca incendiis delecta vel laesa sunt.

**Brand-Korn**, *n.* frumentum, carbunculo perditum, sonderlich Nothen Hagg. II. 12.

**Brand-Kraut**, herba scelerata, caustica & risum movens.

**Brand-Kugel**, f. Globus incendiarius f. Feuer-Ballen, ein Zwickener Sack über zwey Kreuze weislicgende Eisen gespannt, und mit Feuerfangender oder Feuerwehrender Materie angefüllt, außen mit Pech und Insecht beschnitten, oder auch wie in Buchners Artillerie P. I. fol. 67. und Braunens Fundam. Artillerie Part. I. fol. 155. steht: Eine Eiserne hohle Kugel mit etlichen Löchern innen mit Brand-Sack gefüllt.

**Brand-Kartich**, *m.* ein Kraut, russilago, plantago, weil es den Brand heilet, wenn man sich verbrennet hat.

**Brand-Leiter**, Feuer-Leiter, f. scala incendiaria; scala major, & longior, quae publice conservatur ad restinguenda incendia.

**Brand-Loch**, *n.* quo per canalem globus incendiarius ignem concepit. It. foramen in muro intra quem ignis ardet ad excoquendam picem e tectis in furno.

**Brand-Maal**, *n.* stigma, nota inusta. It. macula vel rubor cicatricis, in cute qui fit igne adnoto. Lex. XIII. 24.

**Brand-Marken**, f. Brand-Marken.

**Brand-Maschen**, Flecken, wo man sich gebrannt, signa entis adustione laesa.

**Brand-Masse**, oder Stohl-Masse, wegen der schwarzen Striche am Hals und am Bauch, parus maximus.

**Brand-Mark**, *n.* stigma, nota publice inusta.

**Brandmarken**, v. *stigma* publice notare aliquem, notam inungere per carnificem.  
**ein Gebrandmarkter**, *stigmaticus*, *stigma* infamis, patibulo in fronte notatus.  
**Brandmauer**, f. *interseptum lapideum*, sive murus incendiarius, ad arcenda incendia vicinarum aedium.  
 In Bergwerken, die Mauer zwischen den Blasbälgen und einem großen Schmelzofen, *interseptum lapideum inter fornacem fusoria & folles*.  
 bey Pech-Ofen, der Mantel um den Ofen herum, *septum intra quod excoquitur tæda*.  
**Brandmeister**, m. *executor* & *praefectus incendiiorum excitandorum*. It. *praefectus incendiiorum extinguendorum in urbe*.  
**Brandopfer**, n. *holocaustum*.  
**Brandordnung**, f. *Mandatum Magistratus ad præcavenda & restringenda incendia*.  
**Brandpfahl**, m. *palus rogalis*, ein Pfahl, woran Zauberinnen oder andere Wissethäter verbrannt werden.  
**Brandpfeil**, m. *malleolus hamatus*, ein Feuerballen, unten mit einer Pfeilspitze, damit sie in Hefz stecken bleiben, und in Belagerungen anzuünden.  
**Brandpflaster**, f. *Brand-Salbe*.  
**Brandpredigt**, f. *sermo pro concione ob incendium habitus*.  
**Brandprobe**, f. *mica argenti probatoria*, ein Stücklein Silber, so der Rump-Wardein aus jedem Brand-Stücke schlägt, zu sehen ob es recht gebrannt ist.  
**Brandregen**, m. *pluvia rorans*, quæ rubiginis sive uredinis causa esse creditur.  
**Brandröhre**, f. in der Bombe bis aufs Pulver, *canalis*, per quem globus incendiarius intus accenditur.  
**Brandrost**, worauf man in denen Bergwerken das Erz im Rost-Ofen brennet, *crates ad purgandum æs in fornace*.  
**Brandrute**, **Brandröcke**, **Feur-Röcke**, **Brand-Eisen**, worauf das Holz im Camin liegt, *ferra quæ in foco ligna sustinent ut eo melius ardeant*.  
**Brand-Salbe**, f. *unguentum sive emplastrum, membra adulta sanans*.  
**Brand-Sag**, m. *materia qua globus incendiarius impletur*, als Salpeter, Schwefel und dergleichen, so man in die Feuer-Ballen thut.  
**Brand-Schade**, m. *ambustio, combustura*, Verwundung durchs Feuer. It. *damnum incendio illatum*.  
**Brand-schlagen**, v. *est*, *preium redemptionis incendiis tempore belli exigere*.  
**Brand-schlagung**, f. *exactio incendiaria & redemptio incendiaria, compulsio ad redemptionem incendiis*.  
**Brand-Schäger**, m. *praefectus pecuniarum extorquenda ad redimenda incendia; Exactor incendiarius*.  
**Brand-Schlange**, f. *vipera sive serpens rubore atro facta*.  
**Brand-Silber**, n. *argentum purificatum*. Silber so der Silber-Brenner fein gebrannt hat in den Bergwerken, f. Brennen.  
**Brand-Silber beschicken**, in argentum igne purificatum & liquefactum injicere aliquid cupri.  
**Brand-Sohle**, f. *solea calceorum interior*, auf den Brand-Sohlen gehen, *calceis detritis incedere, egenum esse*.  
**Brand-Spritze**, *sipho major incendiarius*.  
**Brand-Stätte**, f. *area combustus edificii*.  
**Brand-Stein**, m. *sagen einige für gebrannter Stein later*. It. *für succinum*. **Rider-Eich**.  
**Bren-Stein**, nicht nur weil er brennt am Licht, sondern auch, weil er auf feuchten Dörtern oder Brandungen in der See gefunden wird.

**Brand-Stück**, f. *Brand-Stätte*.  
**Brand-Steuer**, f. *stips colligenda, vel collecta & collata pro iis qui incendiis bona sua amiserunt*.  
**Brand-Stifter**, m. *incendiarius*.  
**Brand-Stück**, n. *massa argenti purificati*, in den Bergwerken, so viel Silber, als auf ein mahl vom Silber-Brenner auf die Feine gebrannt wird.  
**Brand-Thür**, f. *janua incendiaria*, eine eiserne Thür an einem Ofen oder an einer Feuer-Mauer das Feuer abzuhalten.  
**Brand-Vogel**, m. *larus*, eine Art Krähen als große See-Schwalben, die gerne auf den Brandungen oder feuchten Dörtern in der See sind. *Cygnus* nennt ihn *larum nigrum*. p. 582. de avibus.  
**Brand-Wache**, f. *Schiffe*, so bey einer Flotte die Wacht haben, *naves classis excubiales*.  
**Brandwein**, m. *vinum sublimatum, vinum adustum, spiritus vini*.  
**Brandwein-Brenner**, *destillator vini adusti*.  
**Brandwein-Blase**, f. *alembicus ad destillandum vinum adustum, cucuma*.  
**Brandwein-Geld**, n. *quantum famulo ad haustum vini adusti datur*. It. *villus pecuniarum summa*.  
**Brand-Weizen**, m. *triticum cujus grana in spicis carbunculo foedata sunt*.  
**Brand-Wucher**, m. die Juden pressen die Christen mit ihrem Brand-Wucher aus. *Gobler. Rechts-Spiegel*, fol. 250. a. *tanus sicut incendium civium bona consumens*.  
**Brand-Zeichen**, n. *nota inusta; Signum adulationis sive incendii*. It. *signum, ex quo cognoscitur aliquem incendiarium esse*. It. *signa quæ affiguntur ab inimicis qui incendia iniantur*, e. g. *torres, carbones, papyrus, cum pulvere pyrio*. *Carpov. in Pract. Crimin. P. I. quæst. 37. n. 23*.  
**Brand-Zeug**, oder **Anfeuer-Zeug**, *pulvis pyrius spiritu vini madefactus ad incendendas ignis artificialis partes*.  
**Brand-Ziemer**, *merula species, Amstel, turdus niger*.  
**Abbrand**, *ponderis argenti per purificationem diminutio*. Was im reinigen des Silbers durch das Brennen am Gewicht abgeht.  
**Überbrand**, *nimis purificatio argenti*, wenn das Silber durch das reinigen zu viel von seiner Masse verliert, zum Schaden der Gewerke.  
 Das Silber zu einem beßen Überbrand nöthigen, *nimium purificando argenti pondus deminueret*.  
 Die Composita wo sonst brand hinten nach steht, f. unter ihren Anfangs-Buchstaben, als **Feur-Brand**, unter **Feur**.  
 Brand kommt von brennen, wie von stehen **Stand**, von **binden Brand**.  
 Wo Brand als ein Teutscher Namen, oder an einem solchen Namen steht, gehört es zu Brand, aber nicht eigentlich den sinn Einnen nach, sondern figurlich im Gleichniß von Schein, Glanz und Licht des Feurs, es bedeutet alsdann *splendorem, gloriam, famam, celebritatem*, wie man in den Titeln hat **Durchläuchtig**, **Serenus**. It. *illustris*. u. d. g. Es ist alsdann so viel als die Solbe heist, davon man mit Verachtung des (i) gesagt **bret** oder **brat**, als für **Thierbrat**, **Thierbrat**, für **Gerbrat**, **Gerbrat**, für **Reginbrat**, **Reginbrat**, **her nach** ist (n) in **brat** gekommen, von dem Stamm **Wert brennen**, und ist **branz** und **Brand** daraus geworden, also das einestley Versohn als **Hildebert**, von andern Historien-Schreibern **Hildebrand** genennet worden, als **Rex Childbertus** heist in *Leg. Salica* **Childbrandus** f. *Eccard. ad Leg. Sal. p. 139*.  
 Die Redens-Art: **Einem alles gebrant**, **re Herzenleid anebun**, ist nicht nur pöbelhaft, sondern auch unteutsch, und ein Miß-

**brand** ist *passivi pro Activo*. Das **Herzenleid** leidet nicht, sondern es macht leiden. Ein brennendes **Herzenleid**, wäre noch figurlich Teutsch, weil es brennt und quält.  
 Das **Brand** (pro *rubigine*) des Getraids in der Absicht auf die Schwärze, also heisset, bezeugt auch das **Brand**, nielle, so auch solchen Brand bedeutet, und von nigella hergetommen ist.  
 Von **Brando**, *branda*, *brandeum* f. *hinter an brennen*, ob sie können mit **Brand** eins seyn.  
**Brandie**, *Pik. Postram*, ein **Brandie**, *orbis saltatorius*. *Gall. branle*.  
**Brante**, f. eine **Bären-Lage** bey den Jägern, vom *Latino-barbaro branca* (davon auch das **Kraut Bären-Klau**, *branca ursina* heist,) vom **Riderf. Brangen** für **Ringen**.  
**Brante**, oder **Brente**, f.  
 ein hölzern Gefäß mit einem niedrigen Rand, *vas ligneum fundo latiore, parietibus sive margine humiliore*.  
*Wohn. in Obf. Fr.* sagt, es heißen auch die hölzern Geschirre so, die man wegen des Abtropfens unter den **Trichter** setzt, *alevis quibus vinaris supponitur ut guttas excipiat*, f. *Goldsch. T. I. ver. Alam. Part. 2. fol. 392*.  
*Beym Pf. im Lex. ad voc.* rütteln heist auch der **alevis** des **Bret-Spiels** so. Die **Würfel** im **Bächerle** rütteln, und in die **Brennen** oder **Bret-Spiel** werfen. *Dassp. Lex.* eine **Spiele** **Brente** oder **Bret-Spiel**, *darin man die Würfel wirft*.  
**B. Brame**, eine Art von breiten Rabnen mit niedrigen Bord. *Ital. brenta*.  
 Es scheint es haben einige Auctores den **Trichter**, wodurch man die **Würfel** wirft, mit dem **Spiele** **Bret**, *welein man sie wirft*, vermengt, als *Col. Onomast. col. 232*. Den **Würfel** durch die **Branten** oder **Trichter** werfen, *ludere frutulo*, soll heißen in die **Brante** durch den **Trichter** werfen. *Frucht. in Nomencl. p. 558. a. Breal, Trichter, frutillus, orca*.  
**Brant**, heist **Schwerdt**, *acclivis, declivis*, also das das Wort bey den **Schwerdtrenden** eine **Brandung**, *Syrtes*, scheint davon her zu kommen, als eine **Röhre** unter dem **Wasser**. Und das Wort **Brand-Vogel**, der auf dergleichen Höhen sitzt, und daselbst angemeffene Nahrung sucht, i. **Brand**.  
**Branker**. In *Samuelns Lübeckischer Chr. col. 109*. **Jöder** und **Branker**. Er hat das **Ab-las-Geld** an die **Jöders** und **Brankers** überschrieben, *fanerator*, scheint für **Keller** und **Wechler** zu stehen, *Jöder* ist *Holl. monopol, pantopola*.  
**Bräsem**,  
 ein **Flas-Fisch**.  
 Es wird dieser Namen auf vielerley Arten geschrieben und ausgesprochen, auch seltsam übersezt.  
**Bräse** oder **Bräse**. *Col. in Onomast. col. 301. cyprinus largus*.  
 ein **Bräsem**. *Apherdian. tyrocin. p. 73. prasinus*.  
**Brachme**. *Frucht. Nomencl. p. 131. abax-mis*.  
**Bräsmen**. *Dassp.*  
**Bräsch**, **Bräsch**, eine Art der **größten** **Flus-Fische** zu **Augsburg**. *Goldsch. Confr. T. I. P. 2. An. 1566*.  
**Brassen** in *Coler. Haus-Buch. 7. 47*. Ein **gefalene Brassen**, die **Lonne** 10. *fl.*  
**Bräscham**. *Brach. Vocab. fol. 48. prasinus*.  
**See-Brassen**, *aurata; orata. Chytr. col. 388*.  
**Weer-Brasse**, *scarus. Col. Onom.*  
**Holl. bräsem**, **Brandbräsem**, **Melanurus**.  
*Gall. brame, bremnie*.  
**Prese** oder **Prese**, *juligo, piscis quidam*.  
**Brasilien**, eine große Landschaft in **America**, **Brasilia**.  
**Brasili**



Bresilien-Baum, Cotinus, coccygia, lignum Brasilianum.

Bresilien-Gold, oder Bresilien-Spahn, lignum Cotini linea vel ascia comminutum. Braffen, die Seile, durch welche die Reed woran die Seegel befestigt, rechts und links hängen gelendet werden. Scheine vom Französisch, bras her zu kommen. Ital. braccio, brachium.

### Brasseln, v.

einen Laut machen, als man beim zerbrechen großer Körper oder Gebäude hört. (s. brassen) kreperen, bey Donnerschlägen, beim umfallen großer Bäume u. d. g.

Das Brasseln, fragor, strepinus.

ein Gebrassel, fragor frequens.

Pistorius hat brasseln.

Anglo-Sax brassil, crepitus, brassian, crepere, frangere.

Brassen, v. im Turnieren auf einander stoßen, die Lanzen einander am Leibe zerbrechen, concurrere cum magno strepitu & fragore.

Da dem (die) Herren zu einander brassen, daß man Helden-Werch. Petz in Script. Austr. al. 1020.

abrasseln, ausbrechen. Fragm. de B. Hisp. v. 993. excretere se.

• Brasseln.

• Zerfcheln, zertrüßelt, für gebrasselt.

• Gebrasse. Zerfch. für Gebrassel, fragor.

• Brasslung, Krachung, fragor, strepinus.

Altensteig, fol. 20. d.

Es kommt von brechen, welches vor Alters den Abilum gehabt, als gebreite, breßhaft etc.

Im Chron. Rhythmicus. T. III. Script. Bransf. 2. 61.

De Sonne hatte den ersten Strit, (radii solares certamen incipiebant.)

An dem Weder-Blasse (repercussione.)

An manchem werden Wasse (in splendidis scutis charorum hospitem qui ad hastiludium parati erant.)

Des Schilt tegen de Sonnen brasse, (quorum splendor cum radiis solaribus cernat.)

Blisse also die Bedeutung des Verbi brassen, und ist nicht nöthig, wie in der Note geschieht.

2. L. Brass mit Brand zu erklären.

Der Oberländische Dialect hat Brasseln. Kero. p. 663.

Brasmen, f. Pict. Bracca, femoralia, subligaculum, f. Bruch, femoralia.

Brasim, f. Brasim.

Bras, f. brechen, breßten.

Braschen, f. Schale, culeola, orum Alberti in Lex.

Brätschen. Pict.

### Braten, v.

assari, torreni. (Imperf. ich briet, ist ungebräulich werden) u. und act. assare, torreni.

vulg. ich will dir was braten, nunquam dabo aut faciam que desideras.

Es wird die keine gebratene Taube ins Glas fügen, in ovis frustra expectas que labore parantur.

Das Braten, assatio.

Gebratenes, u. assum; in Butter gebraten, caro fritum.

Der Braten, caro assa, assum.

Nier-Braten, lumbus vitulinus assatus.

Schwein-Braten, caro assa porcina &c.

Also auch:

Küder-Braten, assum vitulinum.

Lendem-Braten, lumbus assatus.

Rinds-Braten, assa bovina.

Sauer-Braten, assum aceto maceratum.

Hammel-Braten, assum ovillum.

den Braten ansetzen, figere carnes veru.

den Braten wenden, veruare veru carnes.

den Braten speien, carnes lardo trajectare. den Braten abliehen, assaturam detrachere.

den Braten riechen, malum subodorari.

Ein Bräter, veru automaton. Ein Zug-Bräter.

Ein Hund-Bräter. Ein Braten-Wender, der von einem in einem Rad eingesperkten Hund umgetrieben wird, veru quæ canis in rota inclusus vertat.

Ein Brätling, ein breiter Schwamm den man in Butter brätet, fungus lator quem frigere solent in butyro.

Ausbraten, als Fett aus dem Braten, assando pinguedinem extrahere.

ausgebratenes Fett, pinguedo ex assatura collecta.

zu sehr ausbraten, assando reddere aridum & exsuccum.

ausbraten, assare quantum satis est, assaturam perficere.

es ist nicht ausgebraten, nondum assando exanguis & mollius redditum est.

durchbraten, assare usque ad carnis interiora.

Brat-Äpfel, u. pomum quod assari potest. gebratene Äpfel, poma fritia.

Brat-Fisch, u. piscis qui commodius assatur, quam in aqua coquitur.

Insbesondere wird der Blausling oder Blauschen in der Schweiz so genannt. König. Schweig. Haus-Buch. p. 285.

Brat-Zering, u. hanc qui assari solet.

Brat-Geleim, u. fornacula ad assandam carnem.

Brat-Pfanne, f. frictorium, farrago.

• worin das Fett tropft, pinguedinis e carne in veru desillantis excipula.

Brat-Spieß, u. veru.

Brat-Spieß-Eisen, ferrum in quo veru vertitur.

Braten-Fett, u. pinguedo e carne in veru desillans adeps inter assandum collecta.

Braten-Voch, u. f. Brat-Spieß-Eisen, capreolus in quo veru vertitur.

Braten-Geruch, u. nidor carnis assæ.

Braten-Meister, assatorum & assaturæ præfatus in aula principis.

Braten-Wender, f. Bräter, persona que veru vertat, vel veru automaton.

Brat-Wurst, f. lucanica.

eine Brat-Wurst nach einer Speck-Seite werffen, Prov. vulg. re villore pretiosorem consequi velle.

braten, scheint eine Onomatopœia zu seyn von Laut im braten. Die Pasquier auch das Lateinische frigere, vom Braten-Laut herleitet, wann dieser Laut andere Umstände beikommt, hat man die Worte brägen und bratseln gedichtet.

Meister in Silesia laquente hat prigel (oder britseln) in culina cibum preparare ubi præsertim butyrum vel adipem adhibemus & liquefacimus que crepunt & stridorem edunt. v. raltete Sprichwörter sind: Den Braten versalzen. Stumpf. fol. 715. b. Da hatte der arme Bruder erst den Braten versalzen, (die Sache verderben,) etwas in einander braten.

Gesetz und Evangelium muß man nicht in einander braten, Rechmayer Braunsch. Chron. P. IV. p. 556. (O. i. unter einander mengen,) vom Spill. brodden, inepte operari, interpolare.

an statt Braten versalzen, braucht man die Suppen versalzen, nuntio sale ad esum indonum facere, d. i. nicht recht machen, zu viel thun, und die Sache damit verderben.

Da Fresne im Glossario hat das Wort brado, bradonis, (ein Braten,) und meint ohne Noth, es müßte haddo dafür seyn.

Pistorius in Lexico fest, Bräter, der gebraten Fleisch, oder sonst warme Speise verkauft, thermopola, cupidinaris.

Bräterey, oder Garliche, oder der Ort, wo man gekochte und gebratene Speisen feil hat, thermopolium, popina, forum coquinum.

Bratsche, eine Alt-Geige, fides majores que extenso brachio inter ludendum tenentur, ad differentiam earum que inter genua sunt (Viol de gambe) vel in terra stant. (Bass-Geige) vom Italiänischen, braccia, brachium.

Brätten, f. Brette.

### Brav, vulg. adj.

ein braver Kerl, homo strenuus.

das ist brav, o solum bene!

brav, adv. fortiter, egregie.

braviren, minis provocare.

Vom Französischen, brave, Ital. bravo, und dieses von probus.

Im Rieder: Schiffschen verkagen einige das (r) als, Apherdian. Tyroc. p. 93. Facilis, leicht, barff, gütig, willig, das Lat. probus für dapper gehört dichter. f.

Casp. Barth. Animadv. ad Guil. Britonem. p. 23. In Luth. Antwort wegen der Jungfr. Closter. 1523. alle frame verue lude.

Jeroschin MS. hat pravelich, adj. Was si haben pravelicher tat getan.

### Brauch, m. f.

oder Gebrauch, ipsa ratio utendi. hat kein Pluralem.

der tägliche Gebrauch eines Dings, quotidianus usus.

zum Gebrauch der Gelehrten, in usum doctorum.

durch langen Gebrauch, zerreißen die Kleider, longo usu deteruntur velles.

nicht mehr im Gebrauch seyn, ein Wort, eine Weise, obsolevisse, in desuetudinem abiisse.

Brauch, Gebrauch, mos, consuetudo. plur. die Bräuche oder Gebräuche.

es ist bey den Deutschen der Gebrauch, daß etc. moris est Germanorum ut &c. mos est Germanis.

er hat es lang im Brauch gehabt, hunc morem diu servavit.

im Brauch haben, für pflegen, solere.

im Gebrauch seyn, in usu esse.

den Brauch wider ausbringen, Veterem consuetudinem referre, revocare.

einen neuen Brauch ausbringen, introducere consuetudinem.

nach dem gemeinen Gebrauch der Welt, more hominum.

das ist mein Brauch nicht, non est mea consuetudinis.

Gebrauch, für Übung, usus, exercitatio, experientia. (hat keinen Pluralem.)

der Gebrauch übertrifft alle Regeln, usus frequens omnium magistrorum præcepta superat.

er hat es durch langen Gebrauch, longo usu sic exercitatus est.

Brauch Gebrauch, plur. die Gebräuche, jus sine scripto, mos consuetudine longa, & inveterato consensu populi introductus, institutum majorem.

Kirchen-Gebrauch, ritus, mos sacrorum, ceremonie.

nach Kirchen-Gebrauch, ritualiter, obsecratis ritibus & ceremoniis.

Gebrauchs-Herren, im Rath der Stadt Köln an Rhein, sechs oder sieben Aeltesten, aus dem Rath, nächst dem Bürgermeister, als septem viri.

Wißbrauch, f. mißbrauchen, abusus.

Unbrauch, desuetudo, in Unbrauch geraten,

in defectudinem abire. Preuß. Landes-Ordnung. An. 1577. fol. 27. b.

### Brauchen, v.

uti, usurpare. (mit dem Accusat.)

Arznei gebrauchen, uti medicamentis.

das man brauchen kan, aptum ad aliquem usum.

unrechtmäßig gebrauchen, usurpare, usum alicujus rei non jure sed suo ausu vindicare.

gebraucht werden, in usu esse, usurpari.

dieß Buch habe ich schon lange gebraucht, hoc libro diu usus sum, diu in manibus meis fuit hic liber.

sich von einem gebrauchen lassen, operam commodare alicui.

sich um Lohn gebrauchen lassen, operam locare alicui.

sich brauchen, sich gebrauchen, (mit dem Genit.) aliqua re uti.

sich seines Rechts gebrauchen, jure suo uti.

sich der Gelegenheit brauchen, occasionem arripere.

sich eines gebrauchen, opera alicujus uti.

brauchen, uti, adhibere.

Arznei gebrauchen, medicum adhibere.

Gewalt gebrauchen, vim adhibere, einen zum Zeugen gebrauchen, teste aliquo uti.

allerley Mittel gebrauchen einen jungen Menschen abzuhalten, omnes adhibere machinas ad retinendum adolescentem.

man gebraucht es zu vielerley, multiplex hujus rei usus est.

brauchen, für von nöthen haben, indigere aliqua re oder alicujus rei.

ich brauch es, opus est mihi ea re, oder ea res.

was braucht's viel, (nemlich davon zu sagen) quid opus est verbis.

du brauchst es nicht, daß du es thust, non usus est facto tibi.

Impersonaliter es braucht es nicht, non opus est.

es hätte es nicht gebraucht, non opus fuisset.

gebraucht, Partic. und Adj. usitatus, usu detritus, manibus contrectatus.

brauchbar, ad usum aptus, quo uti possumus.

unbrauchbar, nullius usus, inutilis, quo non uti possumus, obsoletus, obsolescens.

gebräuchlich, usitatus, usu receptus, in usum admissus, consueti usus, tritus.

ungebräuchlich, inusitatus, prater consuetudinem novus.

ungebräuchlich, adv. inusitate.

ausbrauchen, als eine Arznei in einem Gefäß, vas per multum usum evaculare, frequenti usu consumere medicinam in suo vase.

mißbrauchen, abuti.

der Gedult mißbrauchen die einer hat, patientia alicujus abuti.

der Freyheit mißbrauchen, licentia abuti.

der Mißbrauch, abusus.

verbrauchen, utendo consumere, usu conficere.

Die Alten haben nur das u gehabt.

Unbrukka, inutilis. Goth. brucan. Anglo-Sax. frui, Belg. bruyken, pruhchan. Kero. Der neue Ober-Teutsche Dialect. hat au für u ein geführt.

Es kommt mit fruor, fructus, fruges, überein, als wann das alte Verbum frugor gewesen wäre.

Bruch, oder Brauch, usus, ist abgeleitet, für Bruchte oder Bruchede. Daher steht noch im Norkers Wissebrucheda mortis. Der Mißbrauch eines Wortes, catachresis.

verbrauchen, hat Norker. auch von dem Augen gebraucht, meine Augen sind zerbrucht, oculus oculorum obrutus est reddita longi usu, oculi mei usu confecti sunt.

Kayserob. Postill. fol. 81. b. Novale heißt ein neuer Gebrauch, also nennet man es in Schwaben, aber ich nenne es ein neues Gerät, (ein neues Geret, außerordentlich neue Acker) Es gehört dieses Wort Novale, neuer Gebrauch zum Wort Bruch, so fern es von brechen kommt, das heißt man andersmo einen Neubruch, f. Bruch. Gailer c. 1. setzt selbst dazu: Der da einen neuen Bruch ausbricht, der macht ein neu Geret.

• Brulung, im Nider-Säch. für Gebrauch, T. III. Script. Braunsw. p. 175. Der Kayser mafehe des Hertochdomes denst lude, tho des Koles denstluden, unde gaff en brulin: ge, redtes, Gnade und Freieide, der des Koles Denstlude tho brulende plegen.

• brüchige eines Orts, Pistor. Lex. loci celebritas.

• brüchlich, Pict. für das was genugt und gebraucht wird. Ein Ding das nicht mehr brüchlich ist, zu handen nehmen, rem desertam usurpare.

Brauen, f. Bräme, Gebräme, fimbria pellicea sive pilosa.

die Augen-Brauen, pl. supercilia.

Es kommt von raub, so fern man es von Haaren und Pelzwerk sagt. Das b, ist entweder ein Buchstabe, den das r im Anfange der Wörter liebt, wie in wrangen für ringen, das (w,) oder es steht an statt Verachtung.

Siehe in Bräme, daß man ehemals gesagt brehe, brabe, brohn. Hagen in Chron. Austr. Die Sittigkeit (modestia) trägt das Haupt, und setzt ein Maß den prahn, (Supercilium) und dem Anlig.

Das Wort Aug wird zum nöthigen Unterschied zu brauen gesetzt, weil Brauen auch von andern Gebräme gesetzt worden. Aug-Brauen zum Unterschied der Bely: Brohen oder Bely: Brauen, f. Bräme.

Man hat durch brauen vor Alters auch die Haare an den Palpebris verstanden, das ist die cilia, da es jetzt die Supercilia bedeutet, und ist auch brauma oder brama geschrieben worden.

Rab. Maur. Gloss. Palpebra, Augbrauna, Elei gebrauna, heißen beynt Nether Psalm. X. v. 4. palpebra, womit das Aug durch geschwindes zu schlagen bedeckt werden kan, wie es Norker auch im Psal. II. v. 8. hat: In Elago dero brauno, in ictu oculi.

Rab. Maur. cit. Gloss. hat Windbraune. Welches auch im Holländ. gebräuchlich, und steht für Win oder Wim: und Wimpbrauna, von Wimpren oder Wippen, palpebris. Wird aber doch von supercilium gesagt, als von brauen, oder den Augen-Wippen, und nicht an denselben. Oberprae, supercilium Vetus Voc. 1482. Augenpran, ibid. Petrus Pers. Germ. Bibl. 1683. Lex. XIV. 9. überbrauern.

Einige haben vor Alters die Bragne gesagt, als Jersich.

Andere sagen noch Augbrauen.

Russice. browi. Anglo-Sax. breggh, breghe, brewre, supercilium.

Brauen, v.

coquere cerevisiam, Bier-brauen, vulg. braxare.

brauen, für mengen, mischen, zurichten, ist nur noch im gemeinen Reden bey etlichen gebräuchlich, bey den Alten aber findet man es oft, aber allezeit in bösem Verstand.

Luther. Kirchen-Post. XIV. Trin. Giff in einen brauen.

Matthiasius etwas falsches unter die gemeine Lehre brauen und mengen.

Jersichin MS. der uns gebrummin hat die se Noth.

Hagen in Chron. Austr. Man schrieb ihm zu was der Verräther gepraumen hatte.

etwas unter sich brauen, clam moliri, consilia clandestina conferre, miscere clam iura profana.

ein Brauer, coctor cerevisiae. Zythopæus brauerisch, adv. more coctorum cerevisiae.

das Brauen, coctio cerevisiae, Zythopepsis.

ein Brau, oder Gebräu, n. quantum ad usum coctionem cerevisiae demensum est, coctio, quantum una vice in aheno coquitur, vel coctum in cupis continetur, coctura.

ein Gebräu, vulg. frequens cerevisiae coctio.

das ist ein Gebräu, cheu quoties cerevisia coquant.

Brauererey, f. ars coquendi cerevisiam. Item locus ubi coqui potest cerevisia, Zythopæia.

abbrauen, cerevisiae coctionem finire, den perficere.

ausbrauen, alles Mal auf brauen, omnem potentiam coctione cerevisiae consumere.

ausbrauen, ad finem perducere coctionem cerevisiae. Er hat ausgebrauet; hic coctus sumtus non amplius ad coquendam cerevisiam habet.

fortbrauen, cerevisiae coctionem continuare; pergere coquendo.

mitbrauen, in coquenda cerevisia socium se ad jungere.

nachbrauen, posteriorem esse in coquenda cerevisia.

verbrauen, coquendo cerevisiam consumere.

vorbrauen, priorem esse in coquenda cerevisia.

Brau-Böttich, n. f. Brau-Kufe.

Brau-Gerechtigkeit, f. privilegium Ljus coquendi cerevisiam.

Brau-Gefäß, pl. vasa ad coquendam cerevisiam.

Brau-Haus, n. pars aedium coctioni cerevisiae tributa. Item officina vel domus coctionis cerevisiae, domus quae privilegium habet coquendi cerevisiam.

Brau-Golz, n. ligna ad coquendam cerevisiam.

Brau-Kessel, m. ahenum ad coquendam cerevisiam.

Brau-Knecht, Brau-Magd, famulus, ancilla coctoris, quibus ad coquendam cerevisiam utitur.

Brau-Kufe, f. vas ligneum majus ad recipiendam coctam cerevisiam ex aheno, vel ad frumentum macerandum.

Brau-Meister, magister, qui praest cerevisiae coquenda.

Brau-Pfanne, f. f. Brau-Kessel, labrum coquendi.

Brau-Recht, f. Brau-Gerechtigkeit.

Brau-Reihe, f. ordo, qui tangit aliquem civium in coquende cerevisia licentia.

Brau-Rute, f. sine Etange, an welcher das Bier Zeichen ausgehenkt wird, pericia in qua signum cerevisiae venalis pender.

Brau-Wesen, n. res sive ars coquende cerevisiae.

Brau-Zug, envasa & instrumenta coctorum cerevisiae.

Brauer-Gilde, f. Collegium coctorum cerevisiae; ceterus eorum qui privilegium coquendi cerevisiam habent.

Es kommt mit dem Griechischen *βρῦμα*, germino, oder mit dem alten *βρῦμα*, übercina. Daron ist *βρῦτος* oder *βρῦτος*, genus potiois ex hordeo; vinum hordeaceum, oder *βρῦτος*, das gebructe, das gebrauete, *ex xpi-σῶν πρῶμα*. Hefsch.

S. auch *Brähe*, Brod, jus, Brodem.

• Breteban, da Fresne. Bannum de Broet, quod (f. Broet, das Gebräute,) est potiois genus.

to Brew. Angl. misceo; to brew beer, cerevisiam coquere.

Brumer, Bierpreis, braxator; Preumeister. Vet. Voc.

Braun, adj.

(Schwarz)braun, als vom Feuer gebräunt, oder von

ein Brauer, coctor cerevisiae. Zythopæus brauerisch, adv. more coctorum cerevisiae.

das Brauen, coctio cerevisiae, Zythopepsis.

ein Brau, oder Gebräu, n. quantum ad usum coctionem cerevisiae demensum est, coctio, quantum una vice in aheno coquitur, vel coctum in cupis continetur, coctura.

ein Gebräu, vulg. frequens cerevisiae coctio.

das ist ein Gebräu, cheu quoties cerevisia coquant.

Brauererey, f. ars coquendi cerevisiam. Item locus ubi coqui potest cerevisia, Zythopæia.

abbrauen, cerevisiae coctionem finire, den perficere.

ausbrauen, alles Mal auf brauen, omnem potentiam coctione cerevisiae consumere.

ausbrauen, ad finem perducere coctionem cerevisiae. Er hat ausgebrauet; hic coctus sumtus non amplius ad coquendam cerevisiam habet.

fortbrauen, cerevisiae coctionem continuare; pergere coquendo.

mitbrauen, in coquenda cerevisia socium se ad jungere.

nachbrauen, posteriorem esse in coquenda cerevisia.

verbrauen, coquendo cerevisiam consumere.

vorbrauen, priorem esse in coquenda cerevisia.

Brau-Böttich, n. f. Brau-Kufe.

Brau-Gerechtigkeit, f. privilegium Ljus coquendi cerevisiam.

Brau-Gefäß, pl. vasa ad coquendam cerevisiam.

Brau-Haus, n. pars aedium coctioni cerevisiae tributa. Item officina vel domus coctionis cerevisiae, domus quae privilegium habet coquendi cerevisiam.

Brau-Golz, n. ligna ad coquendam cerevisiam.

Brau-Kessel, m. ahenum ad coquendam cerevisiam.

Brau-Knecht, Brau-Magd, famulus, ancilla coctoris, quibus ad coquendam cerevisiam utitur.

Brau-Kufe, f. vas ligneum majus ad recipiendam coctam cerevisiam ex aheno, vel ad frumentum macerandum.

Brau-Meister, magister, qui praest cerevisiae coquenda.

Brau-Pfanne, f. f. Brau-Kessel, labrum coquendi.

Brau-Recht, f. Brau-Gerechtigkeit.

Brau-Reihe, f. ordo, qui tangit aliquem civium in coquende cerevisia licentia.

Brau-Rute, f. sine Etange, an welcher das Bier Zeichen ausgehenkt wird, pericia in qua signum cerevisiae venalis pender.

Brau-Wesen, n. res sive ars coquende cerevisiae.

Brau-Zug, envasa & instrumenta coctorum cerevisiae.

Brauer-Gilde, f. Collegium coctorum cerevisiae; ceterus eorum qui privilegium coquendi cerevisiam habent.

Es kommt mit dem Griechischen *βρῦμα*, germino, oder mit dem alten *βρῦμα*, übercina. Daron ist *βρῦτος* oder *βρῦτος*, genus potiois ex hordeo; vinum hordeaceum, oder *βρῦτος*, das gebructe, das gebrauete, *ex xpi-σῶν πρῶμα*. Hefsch.

S. auch *Brähe*, Brod, jus, Brodem.

• Breteban, da Fresne. Bannum de Broet, quod (f. Broet, das Gebräute,) est potiois genus.

to Brew. Angl. misceo; to brew beer, cerevisiam coquere.

Brumer, Bierpreis, braxator; Preumeister. Vet. Voc.

Braun, adj.

(Schwarz)braun, als vom Feuer gebräunt, oder von



von der Sonne, fuscus, nigricans, aequilus, coloris adulti.  
braun, als Pferde, Cassanienbraun, badius, sparsus, phoenicius. braun-roth, spadix, rufus.

ein Braun, f. oder ein braunes Pferd, equus badius.

bräunlich, adj. subfuscus, infuscus, subaquilus. braun und blau, lividus.

braun und blau schlagen, verberibus cutem lividam reddere, depingere vibicibus lividinis pulvere ut livida macula remaneant.

bräunen, a. und n. fuscare, fuscum & subnigrum reddere.

die Kircken bräunen, cerasa nigrescunt. gebäunet, von der Sonne, sole adultus.

die Bräune, oder braune Farb, color adultus, fuscus.

die Bräune, morbus colli, qui interiora colli infuscant quasi adulta apparent, synanche.

Bräune, oder braun Eri, eine rauberische Bergart, es fuscum & spurium consumens & murens et verum in igne.

Bräunlein, eine braune Grassmucke, curruca nigricans.

Bräun-fisch, eine Art von See-Fischen. Kilian n. Lex. rufus, rufus, phocena.

braune Magdlein, eine Art Blumen, Geur: Afflein, flos Adonis.

Bräun-Stein, magnesia. ein Stein aus den Bergwerken, den die Glasmacher brauchen, wo das Grüne so sonst im Glase ist, verringert.

Bräun-Stein, ist auch eine Art von Blutstein, den die Töpfer zum glaziren brauchen können.

Bräun-Wurz, ein Kraut, scrotularia. Sau: Wurz, weil sie den Wurm an den Säuen vertreibt. n. Ficara, Feigwarzen-Wurz, herba hemorrhoidum.

Bräunbraun, f. Kupfer: Hammerschlag, aris squama.

Bräunbraun, f. Kupfer, aris flos. (G. Agricola.) Braun ist von brennen. Angl. brown. Belg. bruna. Lat. barb. brunus. daher Ital. bruno. Gall. brun.

Der der Brandheit, so die Bräune heist, sagt Steiner Anual. Helv. p. 569. Die Bräune, eine zarter unbekannter Sucht, kam unter die Schweizer Aa. 1517. in Italien.

Bräunschweig, von Brunone, f. Bern die Nomina propria.

Bräunche, f. plaga, eine mit Blut unterlaufene Blute.

Bräunholz, n. das mürbe Holz bey den Bäumen, so nicht lang hält, f. Breusch.

### Brausen, v. n.

als das Meer, fremere, aestuare. das Meer brauset, maris fluctus mugiunt, estu fervent.

frische Denter im Meer, wo das Meer sehr kühlet, s. rutes aestuosa.

brausen, als der Wind, fremere, mugire.

als die Ohren, murmurare.

die Flammen großer Feuersbrunsten brausen, flammæ magnorum incendiorum aestuant.

brausen, als Woll, oder Bier, fervere, spumam egere. v. g. wird es auch von jungen Leuten gesagt, in fervore ætatis esse, juvenili æstu sunt.

brausen, bey den Thymisten, fermentare, spumare.

brausen, sagen einige von Niesen, wegen des Lauts, sternutare.

die Pferde brausen, fremunt, spumant.

Niederisch. brusten, sternutare.

brausen, als ein Hamster, fremere ut mus campestris major. Prov. im Spott, von bösen jungen Leuten, über deren Zorn man lacht.

das Brausen des Meeres, fremitus murmurantis maris, fremitus maximus, murmur, fervor.

das Brausen des Windes, fremitus, murmur.

Gebrause, n. continuus & molestus fremitus ventorum aut maris.

\* Braus, m. ol. strepitus, tumultus. Eccard. T. II. Script. med. æt. col. 1539.

Er tritt al gericht hin, (Er ritte gerad hin) In der Teutschen Herren Haus

In Underlas und ane Braus (sine strepitu.) Man sagt daher noch, v. g. Im Saus und im Braus leben, vivere in commensationibus & comorationibus, heluari.

die Brause, wird bey einigen vom Wein und Bier gesagt: In der Brause seyn, fervere.

It. von jungen üppigen Leuten, sie sind in der Brause, in fervore ætatis sunt.

ausbrausen, als das Meer, quiescere, detumescere; oder als Wind, cessare a fremitu.

verbrausen, als schäumende Sachen in der Thymie, subidere.

als Wein oder Bier, defecare, subidere. er hat noch nicht verbrauset, nondum defervuit adolescentia.

Brausen, kommt vom Laut, den Wasser und Luft machen, wenn sie schnell gerieben werden.

Im Französischen ist das s ausgelassen, bruire, bruir. Im Italiänischen ist hingegen in der Bedeutung des Brausens des Weins, und der gährenden jungen Gemüther, der Sibilus von brufen stark geblieben, brusco, davon Gall. brusque.

Die Holländer sagen auch bruyfen, fremere, haben aber noch dabey vom Brausen des Wassers, oder während das bruyt, der Schaum heist, und bruyfen, schäumen. Græc. vom Griechischen hat gleiche Bedeutung mit brausen.

### Braut, f.

Sponsa. Wer's Glück hat, führt die Braut heim, cui fortuna faver, optima quæque obtinet.

Bräutigam, sponsus, f. Gam.

Braut-Wein, thorus nuptialis, lectus genialis.

Braut-Bettes Beschreibung, consensio thalami.

Braut-Diener, Im Gothaischen Frisch. Var. Tract. p. 699.

Braut-Führer, paranympheus, qui ad altare ducit sponsum, aut ad mensam.

Braut-Geschenk, oder Braut-Gabe, parapherna, paraphernalia, quæ alio nomine quam dotis dantur, sponsalicia largitas.

Braut-Jungfer, virgo sponsæ comes.

Braut-Kammer, thalamus.

Braut-Kinder, liberi ob deficientem in parentibus benedictionem sacerdotalem non legitimi.

Braut-Kleid, sponsæ vestis nuptialis.

Braut-Krang, sponsæ corona virginalis.

Braut-Lied, epithalamium.

Braut-Ring, annulus pronubus.

Braut-Schag, dos, (dotis.)

Braut-Wagen, currus nuptialis.

Braut-Werber, pronubus.

Braut-Wirtschaften. Preuss. Landes-Ordn. col. 6. für Wahlzeiten bey Hochzeiten, nuptiarum convivia.

\* Brautlauff, m. f. sponsalia, nuptiz, convivium nuptiale, dies nuptialis.

Brutlauff. Orfied.

Brutlauffte fließen. Concordant. Evang. MS.

Brutlauffte. ibid.

Brutlauff. Jeroschim. MS.

Brutlauff. Cod. MS. Nov. Test. Matth. XXII.

Brutlauff. Königs Hof Elz. Chr.

Brutlauff. Und daß nie dein Brut-Kleid an, an der Brutlauff. Kayserob. Post. fol. 153.

Brutlauff, Brutlauff. Ins Argentorat. bey'm Schilt, in Gloss.

Brautlauff, haben Pictorius und Dasypodius in ihren Lexici. Pronubo, ich bin ein Obmann auf dem Brautlauff.

brutlauffen, verb. in Evang. MS. die Lin

der dieser Welt die brutlauffen und führen Wip zu Hufe.

Brautlauffisch, nuptialiter, herrlich, festlich.

Brautlauff-Briefe, pacta dotalia. Reformat. Francof. an. 1509.

Es kommt dieses Compositum von Braut Verlöbniß her. Brautlöfde, und wird hernach auch von dem Braut-Nahl und Vermählung gebraucht. f. leben, geloben. Im Schwedischen ist Bröllop, und im Niedersächf. T. II. Script. Brunf. p. 357. Brutlecht. Petrus Vocabularium.

Brudelacht, Brunlauff, Hochzeit, nuptiz. 1482.

Braut-Tafel-Gelder, oder Braut-Tafel-Gabe, ist so viel als Hochzeit-Geschenke, dona nuptialia. Frisch. in Supplem. Beföldi.

Braut-Cuppe, was man an einigen Orten des andern Hochzeit-Tags den Gästen an Essen ins Haus schickt. Sind mit solchen Mißbrauch geschickt worden, daß man sie hat einschneiden müssen. Straßb. Policey-Ordn. p. 40. Von den überflüssigen Braut-Cuppen.

Braut-Löbungs-Geld, so ein angebender Weiser bey den Schwestern, der Güter, wegen seiner Heurat erlegen muß. Bayer im Lexic.

Die Alten haben Brut, für Braut gesagt, und hieß nicht nur sponsa, sondern auch uxor filii, nurus.

Brut, bey'm Ulphila. Matth. X. 35. nurus, gleichwie im Griechischen νύμφη, sponsam und nurum bedeutet.

Gall. bru, nurus, Anglo-Sax. bryd. Angl. bride. Dan. brud. Belg. bruyd.

Der Ober-Teutsche Dialect. hat p für b, als in Nether. priute, sponsa. In Chron. Hagani. Sy kamen mit der preute.

In Evangel. MS. so so von den toden erkant, noch sont Brüte haben, noch geburt werden. Scheint das (r) in Brut verseyt, und ein Verbun zu seyn, das ha bruten heist, eine Bruten oder Bruten, das ist zur Braut nehmen.

\* Brage, armilla Tom. III. Script. Brunfw. p. 488. n. 77. man soll der Wittwe folgen lassen, aringbedome, das se omie tho brachte unde half Gold. unde brazen, unde Bingerne.

Im Sachsenspiel. MS. Weichbild, art. 23: brazen.

Brage, eine Meißländische Elle, braccio Ital.

Brege, Staphorst. I. 1. p. 488. eine verguldet Brege mit Edelsteinen, und umher mit Parlen. Item p. 491. Una Bretze, reliquis major cum imaginibus Dei Patris & D. Virginis, & cum pauculis gemmis deaurata.

Brogen, stehen mit bey der Herada im Braun-schweigischen alten Stadtrecht T. III. Scriptorum Brunsw. und p. 755. Neben die Brogen auch bey'm Heerwede. Item, sine bei sie bratjen vor dem Hemmude.

Bom Ital. braccio, brachium, braccialeto, Arm-Band. Gall. brasseler. Sowohl der Männer als der Weiber. Holl. broke, broocke, breucke, bulla, torques, monile, ornamentum colli, quale gestant equites ordinis.

Brogen, stehen mit bey der Herada im Braun-schweigischen alten Stadtrecht T. III. Scriptorum Brunsw. und p. 755. Neben die Brogen auch bey'm Heerwede. Item, sine bei sie bratjen vor dem Hemmude.

Bom Ital. braccio, brachium, braccialeto, Arm-Band. Gall. brasseler. Sowohl der Männer als der Weiber. Holl. broke, broocke, breucke, bulla, torques, monile, ornamentum colli, quale gestant equites ordinis.

Brogen, stehen mit bey der Herada im Braun-schweigischen alten Stadtrecht T. III. Scriptorum Brunsw. und p. 755. Neben die Brogen auch bey'm Heerwede. Item, sine bei sie bratjen vor dem Hemmude.

Bom Ital. braccio, brachium, braccialeto, Arm-Band. Gall. brasseler. Sowohl der Männer als der Weiber. Holl. broke, broocke, breucke, bulla, torques, monile, ornamentum colli, quale gestant equites ordinis.

Brogen, stehen mit bey der Herada im Braun-schweigischen alten Stadtrecht T. III. Scriptorum Brunsw. und p. 755. Neben die Brogen auch bey'm Heerwede. Item, sine bei sie bratjen vor dem Hemmude.

Bom Ital. braccio, brachium, braccialeto, Arm-Band. Gall. brasseler. Sowohl der Männer als der Weiber. Holl. broke, broocke, breucke, bulla, torques, monile, ornamentum colli, quale gestant equites ordinis.

Brogen, stehen mit bey der Herada im Braun-schweigischen alten Stadtrecht T. III. Scriptorum Brunsw. und p. 755. Neben die Brogen auch bey'm Heerwede. Item, sine bei sie bratjen vor dem Hemmude.

Bom Ital. braccio, brachium, braccialeto, Arm-Band. Gall. brasseler. Sowohl der Männer als der Weiber. Holl. broke, broocke, breucke, bulla, torques, monile, ornamentum colli, quale gestant equites ordinis.

Brogen, stehen mit bey der Herada im Braun-schweigischen alten Stadtrecht T. III. Scriptorum Brunsw. und p. 755. Neben die Brogen auch bey'm Heerwede. Item, sine bei sie bratjen vor dem Hemmude.

Bom Ital. braccio, brachium, braccialeto, Arm-Band. Gall. brasseler. Sowohl der Männer als der Weiber. Holl. broke, broocke, breucke, bulla, torques, monile, ornamentum colli, quale gestant equites ordinis.

Brogen, stehen mit bey der Herada im Braun-schweigischen alten Stadtrecht T. III. Scriptorum Brunsw. und p. 755. Neben die Brogen auch bey'm Heerwede. Item, sine bei sie bratjen vor dem Hemmude.

Bom Ital. braccio, brachium, braccialeto, Arm-Band. Gall. brasseler. Sowohl der Männer als der Weiber. Holl. broke, broocke, breucke, bulla, torques, monile, ornamentum colli, quale gestant equites ordinis.

Brogen, stehen mit bey der Herada im Braun-schweigischen alten Stadtrecht T. III. Scriptorum Brunsw. und p. 755. Neben die Brogen auch bey'm Heerwede. Item, sine bei sie bratjen vor dem Hemmude.

Bom Ital. braccio, brachium, braccialeto, Arm-Band. Gall. brasseler. Sowohl der Männer als der Weiber. Holl. broke, broocke, breucke, bulla, torques, monile, ornamentum colli, quale gestant equites ordinis.

Brogen, stehen mit bey der Herada im Braun-schweigischen alten Stadtrecht T. III. Scriptorum Brunsw. und p. 755. Neben die Brogen auch bey'm Heerwede. Item, sine bei sie bratjen vor dem Hemmude.

Bom Ital. braccio, brachium, braccialeto, Arm-Band. Gall. brasseler. Sowohl der Männer als der Weiber. Holl. broke, broocke, breucke, bulla, torques, monile, ornamentum colli, quale gestant equites ordinis.

Brogen, stehen mit bey der Herada im Braun-schweigischen alten Stadtrecht T. III. Scriptorum Brunsw. und p. 755. Neben die Brogen auch bey'm Heerwede. Item, sine bei sie bratjen vor dem Hemmude.

Bom Ital. braccio, brachium, braccialeto, Arm-Band. Gall. brasseler. Sowohl der Männer als der Weiber. Holl. broke, broocke, breucke, bulla, torques, monile, ornamentum colli, quale gestant equites ordinis.

Brogen, stehen mit bey der Herada im Braun-schweigischen alten Stadtrecht T. III. Scriptorum Brunsw. und p. 755. Neben die Brogen auch bey'm Heerwede. Item, sine bei sie bratjen vor dem Hemmude.

Bom Ital. braccio, brachium, braccialeto, Arm-Band. Gall. brasseler. Sowohl der Männer als der Weiber. Holl. broke, broocke, breucke, bulla, torques, monile, ornamentum colli, quale gestant equites ordinis.

Brogen, stehen mit bey der Herada im Braun-schweigischen alten Stadtrecht T. III. Scriptorum Brunsw. und p. 755. Neben die Brogen auch bey'm Heerwede. Item, sine bei sie bratjen vor dem Hemmude.

Bom Ital. braccio, brachium, braccialeto, Arm-Band. Gall. brasseler. Sowohl der Männer als der Weiber. Holl. broke, broocke, breucke, bulla, torques, monile, ornamentum colli, quale gestant equites ordinis.

Brogen, stehen mit bey der Herada im Braun-schweigischen alten Stadtrecht T. III. Scriptorum Brunsw. und p. 755. Neben die Brogen auch bey'm Heerwede. Item, sine bei sie bratjen vor dem Hemmude.

das Kadebrechen, *cruciatum*.  
brechen, u. öffnen mit brechen, *frangendo aperire*.

die Mutter brechen, wird von den Erstge-  
bahren gesagt, *vulvam aperire*.

das Eis brechen, *viam perrupta glacie fa-  
cere*; *difficultatem rei gerenda perfringere*.  
n. aus dem Gefängnis brechen, *ex carcere  
effractus porta vel perforato pariete evadere*,  
f. ausbrechen.

Noch bricht Eisen, *necessitati nulla vis re-  
sistere potest*.

das Siegel eines Briefs brechen, *signum  
detrudere*, f. aufbrechen.

n. durch die Feinde brechen, *perfringere  
per median hostium aciem*.

n. in ein Haus brechen, f. einbrechen.

die Bahn brechen, *primum esse, qui nive  
tectis vis vehiculo suo veram aut novam  
monstrat, primas difficultates vincere, & se-  
quentibus viam sternere*.

brechen, u. figürlich, für schwächen, *infringere*.  
seinen Willen brechen, *animum vincere*.  
eines Willen brechen, *infringere animum  
alicujus*. Ein ungebrochener Sinn, *pervicax,  
obstinatus animus*.

ein Damm bricht des Wassers Gewalt,  
*agger infrigit vim fluitum*.

gebrochene Mut richtet nichts mehr aus,  
*infractus furor inanes impetus facit*.

es braucht keines Kopfbrechens, non inge-  
nio opus est, (im Sport.)

brechen, figürlich aufhören.

das Stillschweigen brechen, *rumpere silen-  
tium*.

den Schlaf brechen, *interrumpere, inter-  
rumpere somnum*.

die Krankheit bricht sich, *vis morbi re-  
mittit*.

mit einem brechen, eines Feind werden,  
die Freundschaft aufheben, *vetere con-  
junctionem dirimere, dissolvere*; *Inimicitiam  
fascipere cum aliquo*.

brechen, pass. frangi.

Glück und Glas, wie bald bricht das, *Pro-  
Fortuna vitrea est, quae cum splendet fran-  
gitur*.

die Augen brechen ihm, *deficit oculorum  
vigor & acies*.

es bricht mir das Herz gegen ihn, *ad mi-  
sericordiam moveor*.

der Kalkstein bricht oft im Sand, i. e.  
wird oft in sandigten Orten gefunden, *la-  
pis e quo calx coquitur, effoditur saepe in lo-  
cis arenosis*.

brechen von Kleidern, für lacerari, *discindi*.

brechen, u. sträfslich übertreten.

die Fasten brechen, *solvere jejunia*.

den Sabbat brechen, *profanare Sabba-  
tum*.

den Frieden brechen, *discutere & rumpere  
conditiones pacis*.

den Bund brechen, *foedus violare*.

die Ehe brechen, *adulterium committere*.

das Gesetz brechen, *legem infringere*.

die Zusage brechen, *promissis non stare*.

brechen, sich brechen, vomere, f. Speyen.

er will sich brechen, *oboritur ei nausea*.

etwas heraus brechen, *ejicere aliquid per  
vomitum, vomitione reddere*.

brechen machen, *vomitum movere*.

brechen, als Papier zusammen biegen, *plicare*.

brechen, ein Lager machen, als Rebhüter, die  
sich auf dem Feld im Schnee lagern, und ein-  
scharren, *Stemming Teutischer Jäger*,  
337. *nivem perfodere, locum ad cominorari  
cum sibi in campo parare*.

Brechen, heißen die Jäger das Aufwühlen der  
Erde, so die wilden Schweine thun, *Stemm*,  
p. 98. b. *lostro suffodere terram*.

Vom Zahn brechen eine Ursache, *causam quam  
cunque querere, invenire*.

Sie ist nicht vom Zahn gebrochen, *vulgo non  
infirma fortis est, non ex obscura familia ori-  
unda*.

brechen, *ellipse*, peccare, etwas sträfliches  
begehen, sonderlich des Landes Ordnungen.  
Nider-Sächs. brechen. T. III. Script. Brunsv.  
p. 258. steht von Leuten die in die Acht erklä-  
t sind:

Se spint gemeine als ein Hund

An on schal me nicht breken tor stund.

(an ihnen soll niemand einen Friedens-Bruch  
begehen der sie tod schlägt.) f. Bruch, brüchig  
gebrochen, *adj. herniosus* (f. Bruch, hernia)  
*ramicosus*.

gebrochene Zahlen, f. Bruch in Zahlen.

gebrochener Bette. Wann eines von den  
Ergatten gestorben ist. *Clevische Rechts-  
Ordnung*, p. 62.

gebrochener Strahl, *radius refractus, linea  
refractionis, in der Dioptrik*.

gebrochener Winkel, *angulus refractionis*.

gebrochenes Dach, das einen oder mehr Ab-  
sätze hat, *tectum cujus declivitas interrupta  
est*.

Das Brechen, *actio frangendi sive rumpendi*,  
*fractio, ruptio*, f. Bruch.

das Brechen, für Speyen, *vomitum*.

zum Brechen bringen, *vomitum movere*.

das Brechen stillen, *vomitum sistere, co-  
hibere*.

Brechen verursachen, erregen, *vomitum  
creare, concitare, invitare, elicere, vomitio-  
nem creare*.

brechlich, *adj. f. gebrechlich, verbrechlich*.

brech, steht hinten an einigen Compositis, als:

Steinbrech, ein Kraut, *saxifraga*.

Schnebrech, f. Dörs.

\* Brechen für Bruch, einen Friedbruch thun.

Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 559.

Die Breche, womit man die Gläser Stängel  
bricht, *instrumentum ligneum, quo lini cau-  
les franguntur, quod ad analogiam dici potest  
lini frangibulum*; *Lini decorticatorium*.

Bruch-Stube, *locus ubi linum confrin-  
gitur*. Preuss. Landes-Ordn. fol. 38.

brechen, v. decorticatorio linum confrin-  
gere.

die Breche, wenn man die überflüssigen  
Neben und Blätter am Weinstock abbricht,  
*actio f. labor & tempus defringendi superflua  
in vite*.

die Breche bey den Schmieden, das Blech  
zur Beschügung des Kopfs, welches in der  
Schmied-Eise von oben herab hanget, *lamina  
ferrea, quae caput fabri ferrarii tuerur & in  
ultrina superiori parte dependet*.

brecher, ist hinten an den Compositis, oder an  
dem was einer bricht oder ausbricht, als:

Eh-Brecher, Eh-Brecherin, f. Ehe.

Maur-Brecher, f. Maur. Ruß-Brecher,  
*nucifrangibulum*.

Stein-Brecher, *lapidicida in lapidicidina*.

Zahn-Brecher, f. Zahn, ic.

brechend, an einigen Compositis, als:

Halbbrechende Arbeit, Herzbrechend.

Kopfbrechende Arbeit, f. Hals, Herz,  
Kopf.

Brechling, eine Art kleiner Fische.

abbrechen etwas vom andern, *defringere, ab-  
rumpere*.

abbrechen, als Früchte, oder Blumen, de-  
cerptere, *carpere*.

abbrechen, ein Gebäude, destruere, demo-  
liri.

das Abbrechen eines Gebäudes, *demolizio*.

abbrechen, als ein Huf: Eisen, Schloß an  
der Thür ic. avellere, retellere, detrudere.

abbrechen seine Rede, *abrumpere sermo-  
nem*.

abbrechen, aufhören, *desinere, finem fa-  
cere*.

abbrechen, einem etwas am Lohn, an Essen,

*detrudere quid de mercede, mercedem mi-  
nuere, detrudere aliquid de victu*.

abbrechen vom Preis im Kaufen, *pretium  
minuere*.

er läßt sich nichts abbrechen, *de pretio quod  
perit, nihil remittit*.

sich selbst abbrechen, sich nicht satt essen,  
*defraudare genium*.

seiner Seele abbrechen. *Ecc. IV. 2. f. su-  
dare animam suam*.

abbrechen von seiner Zeit. Kapst du zu  
von deiner Zeit und Arbeit so viel abbrechen?

*tantum ne est a te tua otium tibi?*

eine Abbreche, für Lichtbuge, *Bugien,  
emuntorium*. *Col. Ononast. col. 323*.

anbrechen, *act.* das erste Stück von etwas ab-  
brechen, *delibare*, *frangendo primum in-  
stum auferre, decerpere*.

n. der Tag bricht an, dies illucescit,  
mit abbrechendem Tage, *sub diei ortum*

die Nacht bricht an, *nox appetit*.

die Morgenröthe bricht an, *ascendit aurora*  
da das Licht anbrach, *in ipso diluculo*.

angebrochen Obß, *poma quae incipiunt ps-  
tescere*.

ausbrechen, u. etwas verschloßenes, *effringere*,  
*perfringere, rumpendo aperire*.

ausbrechen, einen Brief, *solvere epistolam*,  
*signum detrudere, resignare, laxare vincula*

epistolae, *aperire epistolam, relinere*.

ausbrechen, heißt bey den Jägern einen  
Hirschen öffnen und ausweiden, *cervi ven-  
tretem aperire eumque exenterare*.

ausbrechen, n. als die Brannen der Tiefe,  
*Gen. VII. 12. rumpi, aperiri*.

ausbrechen von einem Ort, *vasa collige-  
re, migrare, movere, se commovere a loco*,  
*proficisci*.

ausbrechen mit dem Lager, *castra movere*,  
*tabernacula detondere*.

das Lager bricht auf, *castra moventur*.

ausbrechen, als eine zugeheilte Wunde,  
*recrudescere*.

als Striemen, *disillire*.

als ein Geschwür, *rumpi*.

als das Eis, *solvi & dehuere*.

als die grünen Schalen der reifen  
Nüsse, *hiascere*.

als erstorne Füße, *scindi, findi*.

als ein Hinterhalt. *Jos. VIII. 19.*

Da brach der Hinterhalt auf, *insidiae surre-  
xerunt*.

ausbrechen, wann die Hammer-Schmiede  
die Breche-Stange in das geschmolzene Eisen  
stoßen, und sehen ob das Eisen recht anlaufft,  
und zum verschmieden tüchtig ist.

das Ausbrechen von einem Ort, *vasorum colle-  
ctio, migratio, profectio*, f. Ausbruch.

das Ausbrechen, *actio effringendi, effra-  
ctio*.

eines Briefs, des Eises, *olutio*.

\* ausbrechen, Geld für Geld entleihen, *bergem*,  
*Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 483*.

ausbrechen, *act.* durch Entwerpbrechen, oder  
nach dem Entwerpbrechen heraus thun, *fran-  
gendo eximere, eruere, cadere lapides*.

einen Zahn ausbrechen, *evellere dentem*,  
*extrahere*.

ausbrechen, durch Speyen von sich geben,  
*evomere, per vomitum ejicere*.

ausbrechen, *neutr. erumpere*.

aus dem Gefängnis, *perfractus ad-  
cere evadere, ruptis vinculis effugere*.

ausbrechen, bevor kommen, als *gent* aus  
dem Tach, *erumpere*.

als ein Brind, oder eine Brandheit aus der  
Haut, *se exorere, in cute se exhibere*.

ausbrechen, kund werden, *manifestum fieri*,  
*divulgari*.

das Geschrei davon ist ausgebrochen, *factum  
de eo percrebuit*.

ausbrechen in etwas. Er brach in die  
Welt



**Wortaus:** Sie erupit; in hac verba erupit. Ihr Betrübnis wird in Klagen und Weinen ausbrechen, moror illorum evadetur in lamentationes & lacrymas. Sein Zorn brach in Schanden und Schmähen aus, ira ejus erupit in convicia.

**ausbrechen** bey den Tuchmachern, wann sie einen Faden unrecht aufgezogen, reißen sie ihn ab und thun ihn an seinen rechten Ort.

**ausbrechen** einem die Augen, aliquem excecare, oculos eruere, oculis privare. In Hagii Chron. Er ließ ihm die Augen ausbrechen. In Chron. Stadwegii T. III. Script. Brasie. p. 267.

**ausbrechen**, ist bey einigen von den Dichtern gebräuchlich, eximere favos.

**ausbrechen**, nennen die Schiffer, wann die Schale im 4ten und fünften Jahr ihres Alters die letzten zwey Spitz Zähne wegwerfen, und also die klammer Zähne völlig verlieren.

**das Ausbrechen**, n. eo effringendi, eruptio.

**durchbrechen**, u. perfringere, perfrumpendo viam facere, perfringere.

**durchbrechen**, durch eine Mauer oder Wand, perforare murum vel parietem.

**durchbrechen**, durch einen Damm oder Leich, perfrumpere molem, f. brak.

**durchbrechen**, durch den Feind, perfrumpere per mediam aciem.

**durchbrechen**, durch alle Hindernissen und Schwierigkeiten, rumpere omnia obstacula.

**durchbrochene Arbeit**, ist bey Goldschmiedten und Künstlern im Schnitzwerk, auch Schloßschmiedten und Tischlern, ornamenta spatii perforata, opus trachibus & floribus ornatum quorum intervalla visui pervia.

**durchbrechen**, als eine Purgang.

die Purgang bricht durch, medicamentum purgatorium virtutem suam ostendit, vi evacuat.

**Durchbrecher**, Mich. II. 13. pandens iter.

**einbrechen**, u. einen Bauch oder Öffnung einwärts machen.

**einbrechen** in ein Haus, perforare parietes, ut fores, perforare murum, effractus foribus vel fenestris furandi causa introire.

**einbrechen**, (passive) als das Eis, frangi, defrui.

**einbrechen** ein Haus, demoliri domum, defruere.

**einbrechen**, als der Feind, irrumpere, irruptionem facere.

**die einbrechende Gerichte Gottes über die Welt**, appropinquantes mundi calamitates, ingruentia mala. Die Nacht bricht ein, nox ingreditur.

**einbrechen**, ist nur in der Redens-Art gebräuchlich: sich nicht einbrechen können, oder sich einet Dings entbrechen, evitare quid defuturum.

**ich kan mich der Thränen nicht entbrechen**, lacrymas tenere nequeo.

**ich kan mich nicht entbrechen ein Exempel anzuführen**, mihi nequeo temporare, quo minus unum exemplum afferam.

**ich kan mich kaum entbrechen, ihm in die Haare zu fallen**, vix me contineo quin invollem in capillum.

**so daß die berühmtesten Männer sich nicht entbrechen können etwas davon zu schreiben**, ut ne clarissimi quidem viri abstinerint, quo minus scripti aliquid de eo scriberent.

**ausbrechen**, u. effringere.

**einen Brief**, f. aufbrechen.

**ausbrechen**, u. effringere.

**ausbrechen**, u. effringere.

**ausbrechen**, u. effringere.

**ausbrechen**, u. effringere.

**ausbrechen**, u. effringere.

**ausbrechen**, u. effringere.

**ausbrechen**, u. effringere.

**ausbrechen**, u. effringere.

**ausbrechen**, u. effringere.

**ausbrechen**, u. effringere.

**ausbrechen**, u. effringere.

**ausbrechen**, u. effringere.

**es gebreicht ihm an Geld**, pecunia caret, eris eger.

**es wird ihm an der Zeit gebrochen**, deficit illum tempus.

**ich will lieber daß es dem Mann am Geld gebreche**, als dem Geld am Mann, malo virum pecuniam, quam pecuniam viro indigentem.

**an solchen Bürgern gebreicht es uns sehr**, illiusmodi jam nobis magna civium penuria est.

**das Gebrechen**, der Mangel, penuria, inopia, defectus.

**Gebrechen haben an etwas**, egere alicuius rei.

**Gebrechen**, f. n. am Leib, LeibesGebrechen äußerlich, sonderlich wo etwas gebrochenes, als ein Bruch, hernia, ein Buckel, u. d. g. vitium corporis, menda, r. labes & alia perpetua corporis impedimenta.

**Gebrechen im Leib**, als Krankheit die einem immer anhängt, z. E. epilepsia, welche man auch das schwere Gebrechen nennt.

**Gebrechen der Natur**, des Alters, u. d. g. vitium, erratum, peccatum, macula, nevus.

**der alle deine Gebrechen heilet**, Ps. CIII. g. qui sanat omnes infirmitates tuas.

**es ist unser gemeines Gebrechen im Alter**, daß wir etwas geizig werden, vitium commune omnium est quod nimium ad rem in senectate attentis sumus.

**Es hat ein jeder seine Gebrechen an sich**, nemo sine vitiis nascitur.

**Gebrechen**, für Fehler, Versehen, Irrtum u. d. g.

**es ist ein Gebrechen dieser Zeit**, daß man tugendhafte Leute beneidet, est hujus seculi labes quodam & macula virtuti invidere.

**die Hofart ist beyklugere Leute gemeines Gebrechen**, vitium rebus solenne secundis superbia est.

**alle Gebrechen die entstehen mögten vertragen**, Sortleder. p. 973. controversias omnes, si quae orientur, componere.

**gebrechlich** adj. das gebrechliche Leber, vita cui multa defunt, ad quam multa necessaria, quae multos defectus habet.

**ein gebrechlicher Mensch**, qui vitium quoddam corporis habet, qui statim quoddam corporis membro deformis est. Insonderheit herniosus.

**der gebrechliche Leib**, corpus infirmum, mortale, caducum.

**Gebrechlichkeit**, f. f. infirmitas, imbecillitas.

**heranbrechen**, f. anbrechen.

**herausbrechen**, f. ausbrechen.

**hervorbrechen**, hervorberechen, rumpendo aliquid, apparere, prodire ex improvise, ori, surgere, progredi.

**hervorbrechen**, als die Morgenröthe, progredi quasi aurora confurgens.

**als ein Hinterhalt**, prorumpere.

**niederbrechen**, herunter brechen, f. abbrechen.

**verbrechen**, u. ist im eigentlichen Verstand, für confringere veraltet oder vulgar. worden, man gebraucht zerbrechen dafür. Bey den Jägern, heißt einen Hirschen verbrechen, an den Ort, wo man ihn angeschossen hat, abgebrochene Reiser legen, zum Beweiß daß man ihn auf seinem Feld angeschossen, wann man ihn in eines andern Wald hinein verfolgt. Khräiser Jus Ven. Bazar.

**verbrechen**, für brechen bey dem Wort Bund oder Glauben, ist gleichfalls veraltet, und ungebräuchlich worden, als 1. Tim. V. 12. Sie haben den ersten Glauben verbrochen, primam fidem irritam fecerunt. Malach. II. 2. 8. Ihr habt den Bund Levi verbrochen, pactum Levi irritum fecistis.

**verbrechen** für delinquere, hat nur noch das Perfect. Præter. Ich hab verbrochen.

**was hat er verbrochen**, quid deliquit?

**verbrochen**, u. delinquere.

**verbrochen**, u. delinquere.

**verbrochen**, u. delinquere.

**verbrochen**, u. delinquere.

**verbrochen**, u. delinquere.

**verbrochen**, u. delinquere.

**verbrochen**, u. delinquere.

**verbrochen**, u. delinquere.

**verbrochen**, u. delinquere.

**verbrochen**, u. delinquere.

**verbrochen**, u. delinquere.

**verbrochen**, u. delinquere.

**verbrochen**, u. delinquere.

**verbrochen**, u. delinquere.

**verbrochen**, u. delinquere.

**verbrochen** Geld in den Bergwerken, Stollen oder Strecken, die wieder eingegangen sind, cuniculi fodinarum non amplius pervii.

**Verbrechen**, n. f. delictum.

**Verbrecher**, m. f. delinquens, qui deliquit, transgressor.

**umbrechen**, als einen dünnen Baum, oder eine Pflanze, erectam arbutulam vel plantam frangere ut in terra jaceat, vel de caule pendeat.

**umbrechen** ein Feld, arando cespitem vertere.

**umbrechen**, bey den Buchdruckern, einen Theil der gesetzten und schon in der Columnie stehende Zeilen von derselben abnehmen, und zu einer andern setzen, linearem partem ex una in alteram columnam transponere.

**unterbrechen**, die Rede, interrompere sermonem.

**einen die Rede unterbrechen**, interpellare aliquem.

**eines Vorsatz**, depellere aliquem de conatu.

**zerbrechen**, confringere, disfringere, frangendo comminuere.

**sich den Kopf über etwas zerbrechen**, u. g. ich weiß wo er zerbrochen ist, novi infirmitatem suam.

**zerbrochene Wochen** heißen im Hallischen Salzwerk, Wochen, darinnen nicht alle Tag gesotten wird. Zondorf. p. 10.

**zerbrechlich**, adj. fragilis.

**zerbrochen** wo die Stülke noch beisammen geblieben, quassatus.

**zerbrechen**, für zerpalten, fissus.

**unzerbrochen**, ganz, integer.

**zusammen brechen**, die Häuser, edes conjungere portis, e contiguis pluribus domibus unam facere.

**Brech: Arznei**, f. vomitorium.

**Brech: Bank**, f. bey den Briesel: Beckern, worauf sie den Teig mit den Knetisch: brechen, und wider kneten, tabula pistorum, qui spiras coquant. in qua massam pilo frangunt, & denud pilsunt.

**Brech: Brenn: Linde**, curva diacaustica.

**Brech: Confect**, confectio emetica citrata Zwelferi.

**Brech: Eisen**, eine eiserne Stange etwas abgebrochen, oder einigebrechen, velis ferreus quo fabri murarii & fures uruntur, ut junctura lapidum in muris solvant.

**Brech: Meißel**, f. Fronsp. Kriegs: Kist. fol. 19. b. f. Meißel, cuneus sive veftis brevior ad diffringendum aliquid.

**Brech: Mittel**, Arzney zum Speyen, medicamentum vomiticum, vomitorium.

**Brech: Pulver**, pulvis emeticus, Speyen: Pulver.

**Brech: Scheibe**, f. Fronsp. Kriegs: Kist. fol. 20. b. Die Spieß: Eisen von den zerbrochenen Spießen abzubrechen.

**Brech: Stange**, f. Brech: Eisen, Brech: Stange im Eisen: Hammer, wann die Hammer: Schmiede in das geschmolzene Eisen stoßen, mit der Brech: Stange, und sehen ob das Eisen zum verschmieden tüchtig ist.

**Brech: Winden**, und Schrauben, die Schuss: Gattern zu brechen. Fronsp. Kriegs: Kist. fol. 16. b.

**Brech: Baum**, u. lupatum. eine Art, von Weiden: Bäumen.

**Brech: Zeug**, u. machina vel instrumentum diffringendi & effringendi.

Die Veränderung der Vocale ist diesem Verbo brechen, und dergleichen, sehr gemein, so daß sie alle darinnen vorkommen, ich brach, ich breche, brich, gebrochen, und in den Derivatis Bruch, brechen, brocklein.

Der Labialis vor dem (r) hat auch seine Veränderung gelitten, gleichwie das ch und k in der Mitte.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Im V. ist brillan, frangere, brak, frangebat.

Anglo-S. breccan. Angl. break. Ital. und Sax. brechen. Dan. breke. Lat. frago, für frango, frangi, fractum.

Man sagte auch brechen, davon ist Gall. froiser, und im Gloss. Monseus. giprochona, fractas. Ten brechen oder brechen, ist auch das Französ. briser, wie breche Gall. Ital. breccia, apertura magna in moenibus vi globorum e tormentis bellicis facta. Es ist unthunlich dieses Wort breche ins Teutsch zu nehmen, Fronberg nennt es die geschlossene Lücke. Es kan auch heißen die Sturm-Definung in der Mauer, der Wall und Mauerbruch um Sturm. Von brechen, hieß man das grobe Geschütz, in den Belagerungen Mauerbrecher, die solche Löcher und Definungen brechen mußten. f. brech, brechhaft, so auch zu brechen gehört. Pucheran Lat. barb. T. I. Script. Brasov. p. 811.

Braken, Stücke von zerbrochenen Schiffen, fragmenta navis naufragio. f. Braken. Es scheint das Verbum brechen vom Laut des Brechens gemacht zu seyn. Daher auch brasi sein so viel als brachseln.

gebrochen, f. in wirken. es gebriecht, deest. hat sein Prater. Perf. man kan nicht sagen, es hat mir gebrochen.

Gebrechen, für Mangel ist der Infinitivus des impersonalis, gebrechen für mangeln. Daher ist es nicht rechte, wann einige Gebrech schreiben und Gebrechen, in Genere masculino gebrauchen; Es wäre dann nach dem Hol- länd. breke, gebrek, egekas, Mangel.

unverbrüchlich, ist ein adv. so keine analogie hat, dann von Verbruch kan es nicht kommen, es ist nie im Gebrauch gewesen, werden auch keine solche Adj. oder Adv. davon formirt. Von Brüche, für Straffen könnte es hergeleitet werden, (f. Bruch, Straffe) es wird aber gewöhnlich Brüche geschrieben, wo es gebrüchlich und müde unverbrüchlich geschrieben werden. Ist dabei nur bey einigen, als in dem Elvischen Rechten u. a. gangbar. f. unten von Bruch.

Gebrechlich, vermengen die meisten mit zerbrechlich, fragilis. gebrechlich ist mangelhaft, von gebrechen, mangeln.

In des Lipsi Gloss. ist fabrokanus, prævaricatio. scheint aber nur von einem Übersetzer erdichtet zu seyn. Das Lateinische prævaricatio auszudrücken, von verbrechen, verbrochen, für überbreiten, als wenn man in heutigen Teutschen Verbrechen oder Verbrechen formiren wollte. Brode, fragilis. Es scheint man hat für brechen, brechen, auch brechen, britten zc. gesagt, hinde, heißt Angl. gebrechlich.

Brecht, f. Ver, Vern.

Breidel, m. haben. breideln, frenare equum. Holl. Breidel. Anglis bridle. Französ. bride. f. Briddel.

Breiß-Niem, m. Scrophulum. Pol. Wärtel. f. Brissen, Brail. Wendel, Daff.

Angl. breast-cloth. strophium, mamillare. Breiß-Schuh, Hunt-Schu, forularis calceus. Altenstaig Vocab. fol. 19. a. f. Breiß von Priße.

Brein: Körnlein, Gutrather von Land: Charten, p. 31. das kleinste Maas, ist ein Brein: Körnlein, (Gall. bran) granum hordei.

Breit, adj.

latus.

breit, für weit oder geräumig, spatiosus. breiter, als zehn Fuß, sonst schmähler als zwanzig, spatiosior decem pedum alias contractior duorum.

wie breit ist das Luch, quot ulnis latus est hic pannus.

ein weites, oder breites, oder freyes Feld, campus apertus.

ein breiter, oder ausgebreiteter Baum, arbor patula.

eine breite Stirn, frons ampla. nicht eines Fußes breit, oder Nagels breit von seiner Weitung reichen, ne latum pedem aut latum unguem a sententia sua discedere.

es ist so lang als breit, pro. viz. unum & idem est.

sich breit machen mit etwas, superbire, glorari.

die Maas der Breite.

Fingerbreit, digitalis.

Handbreit, quans latitudine palmarum.

Spannbreit, palmaris.

breit, adv. late, nach der Breite.

weit und breit, longe lateque.

die Breite, latitudo.

in die Länge, und in die Breite, in longitudo & latitudinem.

die Nord-Breite, in der Geographie und Astronomie, latitudo borealis ab aequatore ad polum arcticum.

die Süder-Breite, latitudo meridionalis.

eine Breite, ager latus & seminatus.

breitlich, adj. quodammodo latus.

adv. aliquantulum late.

Breitling, eine Art von haleculis, die man einfalzet, wann man sie länger der Ost-See fängt, als eine Art clupearum. Ein gewisser Ichthyologus nennet die Art der Teutschen Sardellen, latulum primum, davon die andere Art ist, die in der Markt so genannte Ufelep.

breiten, v.

ein Lachen über etwas breiten, linter tege- re aliquid.

das abgemessene Gras breiten, gramen a semina relictum disjicere ut tamen fiat; den Mist breiten, sium in agrum ductum disjicere.

die Kleider auf den Weg breiten, vestimenta super viam sternere.

ausbreiten, etwas auf einen Ort breiten, als die Flachs-Stengel, explicare linum in gramine.

den Mantel ausbreiten, expandere pal- lium.

ausbreiten, etwas über etwas, sternere ali- quid aliqua re, tegere aliquid extendendo tegumentum.

ausbreiten, was zusammen gerollt gewesen, als die abgekürzte Rinde eines Baums, expla- nare; als etwas so man dehnet, diducere.

was in Falten liegt, oder zusammen ge- drückt gewesen, explicare.

die Flügel, expandere, oder distendere alas.

die Gränzen erweitern, dilatare fines amphiare.

die Schlacht-Ordnung, dilatare aciem, oder agmen, explicare alas.

die Hände, pandere oder expandere ma- nus.

als ein Geschlecht, Gott breite Japhet aus, dilatat Deus Japhet.

sich ausbreiten, als etwas das sich selbst aus- füllt, toto campo se spargere. spangi per agros.

sich ausbreiten, als ein Gewächs, crescere in latitudinem.

ein Baum der sich sehr ausgebreitet, arbor valde diffusa ramis.

sich ausbreiten, als ein Ubel breitet sich aus, serpit malum, diffeminatur, manatque miles latus, serpit longius calamitas atque progreditur, latus se fundit.

ein Geschrey oder Geracht, serpit, diffundi- tur rumor, divulgatur, evulgatur, fama ex- tenditur.

eine Krankheit, late vagatur vis morbi, vulgatur in homines, propagatur.

sich als ein Geschlecht ausbreiten, multipli- cari, propagari, diffiminari.

die Ausbreitung, oder das Ausbreiten, exten- sio, dilatatio, propagatio, divulgatio, multipli- catio.

darüber breiten, infernere, f. ausbreiten, in- tern.

unterbreiten, substernere.

wann er kommen wollte, sie würden ihm die Hände unterbreiten, si veniret, manus substernerent. (i. e. summo honore eum receperunt.)

Breit-Art, f. bey den Zimmer-Leuten, ascul- tior, dolabra fabrorum lignariorum.

Breit-Weil, id.

von ungeschalter Breite der menschlichen Ge- der, sind witzig und im Spott gebräuchlich.

Breit-Wase, m. f. sinus.

Breit-Maul, m. f. os spatiosum, diductum, labeo.

Breitschulterig, adj. latis humeris.

breit, fähig, adj. plautus, planus.

breit:blättrig, adj. laci folius.

Breit-Wegerich, f. m. ein Kraut, plantago.

Anbredele, pensum. hat Chytracum in Non- clatere Sax. p. 276. (sonst man Flachs ein- mahl von einer Reize ausbreitet, und hernach um den Roden oder Boden wickelt, damit den abspinnen.)

Breitung, vel fladun, hat das Götter- Manseus, und übersetzt es placenta, ein breites Kuchen.

Die Alten haben das a für ein e in brei- ge braucht, wie man auch dasselbe in der heu- tigen Aussprach mehr als das e hört. In Franken hört man noch brad aussprechen, wie im Angl. Säch. brad, latus.

In Ulphila ist braid, latus, spatiosus. Die Nider-Länder haben breed, auch die Schweden, die Engelländer, broad.

Vom Griechischen πλατος scheint der Latiner latus zu haben, und die Teutschen brad, broad, breit.

In Gloss. du Fresne ist braide, als das noch gebräuchliche Wort, eine Breite, ager latus. Item bradium. Und weil das Gloss. Monseus. das Verbum breiten, oder wie es selchem Dialect nach gelautet, preitan, durch seminare, dilata- re erklärt, so scheint das Substantivum eine Breite, so unter viel Land-Leuten noch gewöhn- lich, nicht nur einen Acker oder Feld überhaup- t, sondern insonderheit bestocktes Feld, oder zum- men tüchtiges Feld eines Land: Gutes zu bedeuten.

Kero übersetzt das Particip. dilatato gepre- mu, und clarus, preiteer. Elatio preiti oder preinda. Da ist der Übersetzung nach, breiter so viel, als einer der sich breit macht, qui se effert. Und das Abstrachum von breiten, breite oder, preitide, wie von jeren, Jierdein.

Vom Vocabular. 1482. Breitin, oder Breitung, seit latitudo.

Bremmer, in den Bergwerken ein Ort wo sich ein Schacht theilt das er nicht in einem Teil nieder geht.

Bremmer: Schacht, puteus in fodina nondum satis profundus ut duo viri extra- hant terram sed ubi unus sufficit.

Bremmern, unci viri opera terram ex- trahere.

Bremse, f. f.

Ein eisenes oder hölzernes Instrumente, das man einem Pferd so nicht halten will als das Nase laet, postomis oder palmotis. In- strumentum quo labia equorum comprimuntur.

Bremmen, v. palmotis coeercere.

Altem in Lex. beym Wort Pferd Ein Brem- bis oder Bremel. Palmotis hat: die Bremmen.

Es scheint vom Lat. primo unter die Schenckel gekommen zu seyn, durch die Brem- men, i. Prame.

Bremse, tabanus oder ostrum f. Bräme.

Brend, Goldast. T. I. Rer. Alem. p. 122. in Brand sagt, es so verberbt Latem, von merend a. Brand dem Essen so den Wüthen um 3. Uhr Mittag gegeben wird.

Brem



Brenne, f. Bränte.

Brenke, f. Bränte.

Brennan, f. Brisaun.

Brennen-Holz, f. Brastliem.

Brennen, f. ein langes gebratenes Stück Fleisch.

Dem Ital. brace, glühende Kohlen, (Gall. brace) haben die Italiener braciola, bragiola, braciola, braciola, braciola, braciola. Daraus die Deutschen Röthe und Wirthe Brennen gemacht.

Breslau, Vratislavia, die Haupt-Stadt in Schlesien, das Fürstenthum so dazu gehört, Ducatus Vratislaviensis.

Ein Breslauer, und adj. Breslauisch, Vratislaviensis.

ist vom Böhmischen Namen, Wratiti reverti und Sava gloria, so benennet.

### Brennen, neut.

ardere. *Pres.* ich brenne, ardeo. *Pres. Imperf.* ich brannte, ardebam. *Præter. Perf.* ich habe gebrannt, arsi, wird gebraucht.

#### 1.)

eigentlich vom Feuer selbst, als: das Feuer brennet, ignis ardet.

2.) un eigentlich (Metonymice.)

a) Von dem was das Feuer brennet, und was da brennt u. d. g. als:

Wenn der Nachbare Haus brennet, so drohet dir das Feuer auch, res tua tunc agitur paries cum proximo ardet.

Laufen als wenn einem der Kopf brennet, vel. currere magna celeritate, quasi ex igne aufgere.

Der Berg brannte mit Feuer, Mons igne flagabat.

Es brennen viel Lichter da, multæ candelæ ibi accense sunt.

Lichter-lohe brennen, flamma lucere, igne flagare.

Es brennet, es brennet, ignem video, ades ardent.

Wo brennet es? ubi est incendium?

brennende Köhren, sind bei denen Feuer: Darnach ausgehölte hölzerne Köhren, die mit Patronen besetzt werden, Canalis ligneus, qui accensus multas convolutas chartas & alius cum crepitu diffusientes res evomit.

b) Vom Leuchten des Feuers, als:

Ein Wachs-Licht das wohl brennet, cereus, qui multum lucis spargit.

Ein Brennen machen über einen, ist in der Biblischen teutschen Übersetzung Luth. ein Tramer Feuer bey dem Begräbniß eines Königs machen. 2. Chron. XVI. v. 14. 24. und 2. Chron. XXI. v. 19.

c) vom Feuer fangen oder anbrennen, u. d. g.

Stroh brennt gleich, stramen flammam cito concipit, celerissime ardescit.

da willst in das Feuer gehen und nicht brennen, in ignem te conficiet & flamma non vis ludi.

naßes Holz brennt nicht gerne, ligna madida tardius accenduntur.

d) vom Glimmen des Feuers.

nach in der Asche brennen, in cineribus nigrare.

mit brennenden Lanten, funiculis ignariis vocantur.

### 3. (Metaphorice.)

a) von lebhaften und scheinbaren Gemüths-Begegnungen.

brennen vor Liebe, ardere amore.

brennen vor Begierde, cupiditate flagrare.

es brandet unser Herz, cor nostrum exardescit.

er brennet vor Zorn, ardet iracundia.

die Augen brennen ihm im Kopf, ardent scintillantque oculi ejus.

brennen gegen einen, ardentissime diligere aliquem.

brennender Eifer, ardor animi.

b) von Dingen die Feuer-roth sind:

brennender Hahnenfuß, ranunculus; eine Feuer-rothe Blume der Gärtner.

die brennende Nacht, oder S. Antonius-Feuer. Eine Röthe und Entzündung der Haut, oder eines Orts des Leibes, ignis lacer.

### Brennen, Activ.

urere, comburere. *Pres.* ich brenne, uror.

*Pres. Imperf.* ich brennete, urebam. *Præter. Perf.* ich habe gebrannt, ussi.

wird (1) eigentlich vom Wirken des Feuers gebraucht:

durchs Feuer verlegen, verzeihen, in Asche brennen, in cinerem redigere.

sich brennen an etwas oder mit etwas, recandente, vel calida se laedere.

Wachs-Lichter brennen, cereis uti, cereos accendere.

Baum-Dehl brennen, oleo in lampadibus uti.

fengen und brennen, omnia accendere, flammis omnia delere, tempore belli.

ein Brandmahl an die Stirne brennen, stigma fronti inurere.

das Brennen in der Wund: Arseney, ustio, admotio ferri candentis.

gebrannte Kinder fürchten das Feuer, pueri igne laci ab igne abhorrent.

das Licht brennt ihn auf die Finger, i. e. sein Licht ist so sehr verbrannt, daß er es nicht mehr mit den Fingern halten kan, ad incitas redactus est, bona ejus consumta sunt.

b) ein brennender Stein, bey den Feuerwerkern, ein Stein so von brennender Materie zubereitet, der aus einem Mörtel geworfen wird, etwas anzujünden, lapis candens, incendiarius.

brennen im Salz siedend, wenn der Boden in der Salz-Pfanne mit Salz-Stein genug belegt, durch das Sieden, so legt man Stroh unter die Pfanne, und jündet es an, wodurch das angesottene Salz meistens abspringt, subiecto ardente stramine facere, ut sal in atheno, per coctionem adhærens diffiliat & decidat.

### 2. Metonym.

durchs Feuer verfertigen:

Brandtwein brennen, spiritum vini igne extrahere, destillare, f. Brandtwein.

Wasser brennen, f. Wasser, aquas herbarum & aliarum rerum, per alembicum destillare.

gebrannte Wasser, aquæ destillatæ.

Kalk brennen, calcem coquere.

Ziegel brennen, lateres & tegulas igne duriores reddere.

Thöse, oder irden Geschirr brennen, fictilia coquere.

wohlgebranntes Geschirr, fictilia bene cocta.

Rech brennen, picem excoquere extradis.

brennen, in Bergwerken, die unreinen Erze reinigen, auf die Feine brennen, purificare, sive igne purgare metalla, puriora reddere, igne consumere impura.

gebranntes oder gebranntes Silber, argentum purum.

Potasche brennen, cineres clavellatos facere.

Teer brennen, picem liquidam e radis excoquere.

ein gut gebrannt Haber: Ruß: Kayserob. in seiner Postill. fol. 98. pulmentum e farina avenacea buryro tosta.

### 3. (Metaphorice.)

Schmerzen machen, als vom brennen des Feuers, oder beschwerlich seyn.

brennen, als Nesseln, urere ut urtica.

was zur Nessel werden will, brennt bald,

urit mature, quod vult urtica manere.

brennen, als Pfeffer auf der Zunge, oder als Brandtwein im Halse, u. d. g. urere, mordere.

brennen in der Haut, jucken, uredinem excitare, sive pruritus.

einen brennenden Durst haben, ardentius sitire.

das Brennen vom Eod, ardor stomachi.

brennen, vulg. einen schönen Glanz und Farbe haben, splendore, elucere, oculos delectare.

die Liebe brennet ihn, amoris ardor eum excruciat.

\* brennen, vulg. für betrügen. Matthæus in Sarepta. Er hat mich gebrannt, decepit me.

### Derivata, oder hergeleitete Wörter von Brennen:

Das vornehmste darunter ist Brand, welches wegen seiner Weilschafftigkeit oben besonders steht.

Das andere hergeleitete Derivatum ist Brunst, und steht auch besonders an seinem Ort.

Die übrigen wenigen sind:

das Brennen, ardor, combustio, actio comburendi vel igne perficiendi, &c.

Brenner, so meistens ausser der Composition veraltet, f. die Composita unter jedwedem Wort, wo Brenner hinten an steht, als

Brandwein: Brenner unter Brand und Brandwein, also auch Kohlen: Brenner, Wasser: Brenner, Ziegel: Brenner.

Kalk: Brenner, unter Kalk. Es heißt: qui comburit qui igne aliquid perficit.

Brenner, incendiarius, ist bey einigen Juristen unterschieden von Kalk: Brenner, weil der Kalk: Brenner allen zu Schaden sucht, der Brenner aber, nur einen mit Brand (Schaden) will, f. Besold. Thesaur. Practicum ad vocem.

Kalk: Brenner, unter Kalk. Es heißt: qui comburit qui igne aliquid perficit.

Brenner, incendiarius, ist bey einigen Juristen unterschieden von Kalk: Brenner, weil der Kalk: Brenner allen zu Schaden sucht, der Brenner aber, nur einen mit Brand (Schaden) will, f. Besold. Thesaur. Practicum ad vocem.

Kalk: Brenner, unter Kalk. Es heißt: qui comburit qui igne aliquid perficit.

Brenner, incendiarius, ist bey einigen Juristen unterschieden von Kalk: Brenner, weil der Kalk: Brenner allen zu Schaden sucht, der Brenner aber, nur einen mit Brand (Schaden) will, f. Besold. Thesaur. Practicum ad vocem.

Kalk: Brenner, unter Kalk. Es heißt: qui comburit qui igne aliquid perficit.

Brenner, incendiarius, ist bey einigen Juristen unterschieden von Kalk: Brenner, weil der Kalk: Brenner allen zu Schaden sucht, der Brenner aber, nur einen mit Brand (Schaden) will, f. Besold. Thesaur. Practicum ad vocem.

Kalk: Brenner, unter Kalk. Es heißt: qui comburit qui igne aliquid perficit.

Brenner, incendiarius, ist bey einigen Juristen unterschieden von Kalk: Brenner, weil der Kalk: Brenner allen zu Schaden sucht, der Brenner aber, nur einen mit Brand (Schaden) will, f. Besold. Thesaur. Practicum ad vocem.

Kalk: Brenner, unter Kalk. Es heißt: qui comburit qui igne aliquid perficit.

Brenner, incendiarius, ist bey einigen Juristen unterschieden von Kalk: Brenner, weil der Kalk: Brenner allen zu Schaden sucht, der Brenner aber, nur einen mit Brand (Schaden) will, f. Besold. Thesaur. Practicum ad vocem.

Kalk: Brenner, unter Kalk. Es heißt: qui comburit qui igne aliquid perficit.

Brenner, incendiarius, ist bey einigen Juristen unterschieden von Kalk: Brenner, weil der Kalk: Brenner allen zu Schaden sucht, der Brenner aber, nur einen mit Brand (Schaden) will, f. Besold. Thesaur. Practicum ad vocem.

Kalk: Brenner, unter Kalk. Es heißt: qui comburit qui igne aliquid perficit.

Brenner, incendiarius, ist bey einigen Juristen unterschieden von Kalk: Brenner, weil der Kalk: Brenner allen zu Schaden sucht, der Brenner aber, nur einen mit Brand (Schaden) will, f. Besold. Thesaur. Practicum ad vocem.

Kalk: Brenner, unter Kalk. Es heißt: qui comburit qui igne aliquid perficit.

Brenner, incendiarius, ist bey einigen Juristen unterschieden von Kalk: Brenner, weil der Kalk: Brenner allen zu Schaden sucht, der Brenner aber, nur einen mit Brand (Schaden) will, f. Besold. Thesaur. Practicum ad vocem.

Kalk: Brenner, unter Kalk. Es heißt: qui comburit qui igne aliquid perficit.

Brenner, incendiarius, ist bey einigen Juristen unterschieden von Kalk: Brenner, weil der Kalk: Brenner allen zu Schaden sucht, der Brenner aber, nur einen mit Brand (Schaden) will, f. Besold. Thesaur. Practicum ad vocem.

Kalk: Brenner, unter Kalk. Es heißt: qui comburit qui igne aliquid perficit.

Brenner, incendiarius, ist bey einigen Juristen unterschieden von Kalk: Brenner, weil der Kalk: Brenner allen zu Schaden sucht, der Brenner aber, nur einen mit Brand (Schaden) will, f. Besold. Thesaur. Practicum ad vocem.

Kalk: Brenner, unter Kalk. Es heißt: qui comburit qui igne aliquid perficit.

Brenner, incendiarius, ist bey einigen Juristen unterschieden von Kalk: Brenner, weil der Kalk: Brenner allen zu Schaden sucht, der Brenner aber, nur einen mit Brand (Schaden) will, f. Besold. Thesaur. Practicum ad vocem.

Kalk: Brenner, unter Kalk. Es heißt: qui comburit qui igne aliquid perficit.

Brenner, incendiarius, ist bey einigen Juristen unterschieden von Kalk: Brenner, weil der Kalk: Brenner allen zu Schaden sucht, der Brenner aber, nur einen mit Brand (Schaden) will, f. Besold. Thesaur. Practicum ad vocem.

cauterii, quo suis qui in sylvis five quercetis glandibus signantur, notari solent.

**Brenn-Glas**, *n.* vitrum causticum.

**Brenn-Haus**, in den Bergwerken, wo man das Silber rein brennet, und andere Unreinigkeiten bey den Zwittern tod brennt, ultina, ad purificanda metalla.

**Brenn-Zelm**, *n.* operculum alembici.

**Brenn-Hitze**, *f.* calor five ætus nimius, qui vel accendere possit.

**Brenn-Holz**, *n.* lignum in foco five in furno comburendum & consumendum.

*Item*, dürres Holz, das bald Feuer fängt, ignitium. *Pist. in Lex.*

**Brenn-Hütte**, *f.* ultina, in den Bergwerken.

**Brenn-Knecht**, *n.* des Brenn-Weißers Knecht, te in Bergwerken, *f.* Brenn-Weißer, purificatoris argenti & metallorum famuli.

**Brenn-Kolbe**, *m.* alembicus vitreus.

**Brenn-Kraut**, *n.* ranunculus, rubro colore cornucæus five splendens, eine Art von Feuer-rothen Ranunceln, *f.* brennender Hahnenfuß.

**Brenn-Linte**, *curva caustica.*

**Brenn-Mann**, der bey einem Theer-Ofen, oder bey einer Ruy-Hütte wohnt, excoctor picis, collector fuliginis ex radis.

**Brenn-Weißer**, *m.* ustor, Metallorum purificator, der in denen Bergwerken das Silber recht brennen läßt, und zusieht, daß die andern Knechte recht getäubet werden.

**Silber-Brenner**, purgator argenti.

**Eis-Brenner**, cremator metallicus.

**Brenn-Mittel**, *n.* causticum, instrumenta vel medicamenta caustica, das Brenn-Eisen, und andere scharffe, hitzige, beißende Dinge.

**Brenn-Nessel**, *f.* urtica.

**Brenn-Ofen**, *m.* furnus figulorum, vitriariorum. *It.* furnus purgatorius metallorum quorundam, furnus destillatorius.

*den Brenn-Ofen anlassen*, ignem in furno accendere.

**Brenn-Ort**, *m.* wo man in denen Bergwerken das Holz setz, und das Gesteine mit Feuer mürbe macht, locus in fodinis durior, qui a fossoribus igne mollior.

**Brenn-Pfanne**, *f.* eine Pfanne zum Glas brennen, von angelaßener Löffel-Erde, oder ein eiserne Platte, so nach dem Glas-Ofen gerichtet mit flachen Boden, und etwan sechs Finger hoch.

**Brenn-Punkt**, focus, wo die Strahlen eines Brenn-Glases oder Brenn-Spiegels zusammen kommen.

**Brenn-Späne**, oder Schleissen, Schidia tæda, wann man das Kien-Holz seinen Aßern nach spaltet,  $\frac{1}{2}$  Ellen lang, und etwan 1 Zoll breit, oder von Buchen-Holz, dergleichen Späne mit einem Hobel zieht, welche die Land-Leute an statt des Lichts brennen.

**Brenn-Spiegel**, *m.* speculum causticum.

**Brenn-Stein**, *f.* Bernstein.

**Brenn-Wurz**, *f.* flammula Jovis, weil dieses Kraut Blasen zieht, wenn man es zerstoßt und auflegt. *Pist. in Lex.* nennt es Brann-Kraut, cratægonon.

**Brenn-Zeug**, *m.* und *n.* instrumenta destillatoria, alembicus.

## Composita.

oder

das Wort Brennen mit voranstehenden Particulis, sonderlich Präpositionen.

**abbrennen**, (*Activum* und *Neutrum*) incendio delere & deleri.

• • • Häuser, Dörfer, deurere ædificia, agros.

die Kirche ist abgebrannt, templum devastavit.

einen abbrennen, edes alicujus incendio vastare.

er ist abgebrannt, edes & res ejus incendio perierunt.

abgebrannte oder abgebrannte Häuser, devastata ædificia, igne consumta.

abgebrannte Leute, homines incendiis depauperati.

unabgebrannt, incolumis, igne non latus.

abbrennen, die Haare, den Bart *it.* adure capillum, barbam.

**anbrennen**, (*Neutrum*) incendi.

(*Activum*) suburare, leviter urere.

hell anbrennen machen, inflammare, flammam concitare.

anbrennen für anfangen zu brennen, ignem concipere.

was leichtlich anbrennet, materia facilis ad exardescendum.

sein Born wird bald anbrennen, excandescet, ira ejus ignescet.

• • • für brennen machen, ansetzen mit Feuer, incendere, ignem inferre alicui rei, ignem subijcere domui.

• • • im Kochen, aduri; angebrannt, adustus.

den Brey anbrennen, adurare pulcem.

die Milch ist angebrannt, lac caëta sapit.

angebranntes Fleisch, im Scherz, virgo alicujus amore capta.

ein angebranntes Haus, ædificium igne latum.

• • • brenn Salz siedeln in Halle, ignem sub aheno denuo accendere.

**aufbrennen**, (*activ.*) urendo consumere, als Holz, im Kochen oder einheizen.

• • • aufbrennen, für jorng werden. *Kaisersb. Postill fol. 128. b. irasci.*

• • • im Salz, Werck zu Halle, ist es so viel, als anjünden das Feuer unter der Pfanne, excitum ignem rursus sub aheno accendere, (*f.* anbrennen.)

• • • ein Zeichen aufbrennen, inurere.

**ausbrennen**, (*activ.*)

• • • eine Stadt, ein Haus, ein Zimmer, exurere, flamma perdere quæ intus sunt.

• • • als Kränzer, mit destilliren, destillando omnem succum extrahere.

• • • als Ziegel, Lössel, Kohlen u. d. g. vi ignis perficere, debitam duritiem & alia requirit dare.

• • • als Silber, oder Gold, fäden, und anders Gewirde davon, fila linea vel serica argento, vel auro tecta igne consumere; ausgebrannt Silber, fila argentea igne purgata, live exusta.

• • • als die Sonnenhitze die Erde, exurere.

• • • ausgebranntes, ausgeborrttes Feld, ager æstu solis exultus.

• • • ausbrennen lassen, non exinguere ignem, donec aliquid consumptum sit.

**durchbrennen**, (*activ.*) perurere, urendo perforare, æstu live flamma penetrare.

**einbrennen**, (*activ.*) *f.* hineinbrennen.

• • • als ein Wein-Faß, sulphuris odore inficere, linteolum sulphure & aromatibus inspersis tectum in dolio suspendere & accendere.

• • • im Kochen, als Meel einbrennen, farinam super igne butyro tollam in cibum concijcere & immiscere.

**entbrennen**, (*Neutrum*) accendi, succendi, ignescere. Wird meistens von heftigen Gemüths-Bewegungen gebraucht.

entbrennen über einen, ira accendi in aliquem, exardescere, excandescere.

entbrennen gegen einen, inflammari ad aliquid, flagitare amore alicujus.

• • • durch Ehre entbrennt ein jeder zum Fleiß, incenduntur omnes ad studia gloria.

**fortbrennen**, (*Activ. & Neutr.*) continuare urendo, oder ardendo progredi.

ein Gebrenne, (*Nom. Subst.*) devastatio per ignem.

• • • ein grausames Gebrenne anfangen, crudeliter omnia incendiis devastare.

**herausbrennen**, (*activ. & neutrum*) exurere aliquid quod intus est.

das Feuer brennt zum Fenster heraus, erumpit flamma e fenestra.

**hinabbrennen**, (*Neutrum*) als, das Feuer brennt hier hinab, ignis hic descendit, ardendo descendit.

**hinaufbrennen**, (*Neutr.*) als, das Feuer brennt gern hinauf, ignis facile altiora petit & corripit, ardendo ascendit.

**hineinbrennen**, (*Neutr.*) das Feuer brennt hinein, ignis interiora petit, penetrat, lædit.

**loßbrennen**, *f.* loß, accenso pulvere pyrio erplodere bombardam.

**nachbrennen**, (*activ. neut.*) urendo, vel ardendo sequi.

**niederbrennen**, (*activ. neut.*)

• • • als ein Wald, ad solum exuri.

• • • als ein Haus, ad fundamentum exurere, oder exuri.

**voranbrennen**, *a. n.* comburendo præcedere, incipere incendio vel igne delere, inprimis esse quæ ignem concipiunt.

**verbrennen**, *a. & n.* igne delere, flamma consumere, incendio conflagrare, igne perire, in ignem live flammam conjicere, concremare, igni dare, comburere.

• • • durch brennen verletzen, igne vel re ardente ledere.

das Maul verbrennen, os calidiori cibo si ve fervente jussulo ledere. *It.* ingrata aliis loqui & increpare.

im Scherz, non impune ferre, non sine dæmo aliquid luscipere, se ipsum ledere.

die Finger verbrennen, wird auch im Scherz gebraucht, non impune aliquid attingere, utulari; verbranntes Kind fürchtet das Feuer, piscator ichus sapit, quæ nocent docent.

• • • schwarz machen, als die Sonne das Gesicht, atrum facere, solis ardore torreri, infuscare.

verbrenntes Gras, gramina quæ sibi exusta exaruerunt.

verbrenntes Geblüth, ater sanguis.

verbrenntes Ingeweid von einer Brandheit, viscera quæ ardore morbi confecta contabescunt.

**verbrennlich**, *adj.* quod potest comburi.

die Verbrennung, conflagratio.

Verbrennung des Geblüth, adustio sanguinis. *Xij Spiegel der Gesundheit. fol. 141. b.*

Verbrennung im Erigern, wenn bey Reinigung des Kupfers das Blei verzeßet wird, consumtio plumbi in purgando cupro in fodinis.

**unverbrennlich**, quod non potest comburi.

ungebrennt, *f.* brennen, wenn es heißt, et was durchs Feuer verfertigen, nondum coctus, als Kalch u. d. g.

**wegbrennen**, *a. n.* igne live flamma auferte, oder aufzerri; ein Dorf wegbrennen, pagum incendio delere.

**weiter brennen**, *a. n. f.* fortbrennen, incendium late fundere, pergere aliquid incendio delere, ardendo progredi.

**zubrennen**, *activ.*

die Adern zubrennen, daß sie nicht mehr bluten können, venas si ve arterias cauterio occludere.

brennen ist Ober-Deutsch und Hoch-Deutsch bren. Angl. brenn. Sued. brenne. Island.

börnen, oder bernen, Nieder-Deutsch, bernan. Anglo-Sax. bannen. Holländisch burnen, Ald-Deutsch, burn auch Angl. byrnan. Angl. Sax.

brühen



brinnen im Schweizerischen Dialect beyrn  
Pia. Friso &c. brinnen in Alenstaig Vo-  
cab. Brinnen, im Ale Vocab. 1482. und end-  
lich schon im Gothischen brinnen, davon im  
Ulpila brinno, πυρρός, ein brennendes  
oder bixiges Fieber

brende, Dänisch. branden, Holl.

Die Veränderung der Vocalen durch alle füm-  
ft e, i, o, u, bannen, brennen, brinnen, bdr-  
nen, burnen: Die Versetzung des *u* in *a* (b) und die Einschlebung des (b) nach dem (n)  
sind die Verwandtschaft dieser Wörter mit bren-  
nen nicht einmahl zweifelhaft machen, geschweiz-  
ge aufheben. Da absonderlich die Bedeutung  
einerley bleibt. So bleiben also die drey Con-  
sonanten bren die beständigen Stamm-Buchsta-  
ben in allen diesen mit der Deutschen nah ver-  
wandten Land-Sprachen. Wo die Verwand-  
tschaft nicht mehr so nah, als mit der Lateini-  
schen, Griechischen und Hebräischen, da muß  
man zugleich auf eine Verwechselung der Conso-  
nanten sehen, so die gesunde Etymologie nicht  
nur leidet, sondern gar Regeln dazu anweist,  
wie man solche nützliche Uebereinkunft finden  
soll. Im Lateinischen findet man urere, welches  
vor Alters das b noch voran gehabt, wie man es  
noch in amburere und comburere behält, und  
in burtum. Es hat aber das Latein das (r) in  
s verändert im Præterito ussi. Welcherfibilum  
die Gothen und Longobarden als sie in Italien  
gekommen, behalten, und Italienisch, bruziare,  
bruciare oder bruciare daraus gemacht haben.  
In welchen Wörtern das Deutsche nicht mehr  
geschrieben oder gehört wird, doch ist im Italia-  
nischen abbronzare, anbrennen, abfengen, noch  
die Spur davon übrig.

Die Franken welche die Deminutiva allezeit  
geliebet, und viel Wörter der verderbten Admi-  
nischen Sprach, so sie in Gallien gefunden, durch  
solche Deminutiva noch mehr verstellten haben, be-  
hielten bruciare, machten aber bruciolare, und  
endlich nach ihrer Art zu verkürzen brusler, und  
brüler daraus, wie sie aus dem Ital. mescolare  
mesler, und meler gemacht haben. Doch ist in  
bronzas das n noch geblieben.

Die Spanier haben von amburere, aburar  
behalten.

Das Griechische Verbum πρᾶν, und in den  
davor formirten Verbis πρᾶναι und πρᾶναι  
incendo, ist noch eine Uebereinkunft, wie im  
Lateinischen pruna mit brennen, das Hebräische  
בָּרַח kan auch wegen der Buchstaben und Be-  
deutung, hieher gezogen werden, dann es heißt  
es hat gebrannt oder abgebrannt.

Die Sclavonische Sprach hat für bannen,  
paliti urere, rozpaliti, ardere, Bohem. & Russ.  
Palice, Polie, Pol.

Brennen heißt heut zu Tag ardere, und ure-  
re zugleich, das ist, selbst Feuer, und dessen Eigen-  
schaften haben, und sie auch andern mittheilen,  
selbst brennen und andere brennen machen. Da  
doch sonst wegen der Deutlichkeit in solchem Fall  
zum wenigsten ein Buchstaben verändert wird  
als in saugen, fangen, in sinken senken, in sitzen,  
setzen, sitzen, u. d. g.

Das Neutrum oder Intransitivum ist vor  
Alters brinnen gewesen, als in Kayserob.  
Narren-Schiff p. 1.

Mancher mit Sünden Gut gewinnt  
Darum er in der Hölle brennt.

Nachdem aber dieser nützliche Unterschied unter-  
blieben, dergleichen auch andern Verbis wider-  
fahren, als verderben, heißt segund perire und per-  
dere, erschrecken, terrore und perterefacere, so  
ist doch dem blinden Gebrauch, in gedachter ver-  
borum temporibus noch nicht so viel einge-  
raumt worden. Das Imperfectum und Perfe-  
ctum Præteritum haben ihren Unterschied, ich  
verderbte, peribam, ich verderbte, perdebam, ich  
bin verderben, perii, ich hab verderbt, peridi,

also hat, ich brenne, ardebam, ich brannte, ich  
hab gebrannt, ich brennte, urebam, ich habe ge-  
brennet, ussi. Es hat das gemeine Reden doch  
schon confusion darein gemacht.

Das alte Præteritum gebrunnen, davon noch  
Brunk übrig ist, veraltet sehr, das Imperf.  
brann, ist völlig veraltet.

Die vornehmsten Französischen Wörter: Bu-  
cher, als Dictionnaire Academique, und das von  
Trevoux oder vielmehr die voraus es dieses  
letzte genommen, theilen das Teutsche Wort  
Brandwein, in drey Wörter Bran de vin, und  
sehen Bran oder Been unter einen andern radi-  
cem, haben also unser brennen und brande oder  
gebrannter Wein gar nicht verstanden, weil  
brennen darinnen so viel als destilliren heißt,  
wie man sagt gebrannter Wasser. Menagius aber in  
seinem *originibus Linguæ Gall.* hat es recht erklärt.

Das Französische Wort Brandon, und Lat.  
burb. Brando, halten zwar alle mit dem Teut-  
schen Brand für eines. Allein es gehört viel-  
mehr zum Nider-Sächsischen wrangen, das ist,  
winden, drehen. Dann es bedeutet eine Fackel,  
die mit Stroh und Riem-Holz zusammen gedre-  
het und gewickelt ist, auch hernach immer ge-  
schwungen, und durch drehen in der Luft bren-  
nend erhalten wird. Daß also, gleichwie das  
Französische torche von torquere, und das Lat.  
funale von funis, weil es als ein Strick gedreht  
ist, brando, von wrangen, winden kommt das (d)  
in brando kan demjenigen nicht anstößig seyn,  
der da weiß daß brando vor diesem ein Schwere  
hieft, von eben diesen wrangen und schwingen in  
Fechten, daher es sonst auch brane geschrieben  
worden. s. unten Ringen und Wrangen.

Das Lat. burb. Brandeum gehört auch zu  
Wrangen, denn es war ein Tuch, worein man  
die Reliquien wickelte. Es hießen auch von sol-  
chen Wrangen und Winden die Stroh-Ringe  
oder Stroh-Wische Brandones, die man vor Al-  
ters an die Häuser hieng, wann sie gerichtlich  
feil erklärt worden, dergleichen Stroh-Wisch  
man annoch aufsteckt, wo etwas verboten ist,  
oder feil gebotten wird, als auf die Schwänze der  
feilen Pferde, welches alles sich nicht zu Brand  
von brennen reimen würde.

Die Proposition für kan man nach ihrer heu-  
tigen Bedeutung nicht mehr gebrauchen in der  
Redens-Art brennen für Liebe. Brennen für  
Beßheit. 2. Macc. IX. 7. πρᾶν νῦν. u. d. g.  
Es ist dem Lateinischen prae zu folge aufgelassen,  
præ gaudio für Freuden u. d. g. Wann man zu  
solchen Substantivis ein Adjectivum setzt, wel-  
ches die casus Endung mehr zeigt, als das Sub-  
stantivum allein, zum exempel brinnen für  
Zorn, da kan man nicht wissen ob Zorn der Accu-  
sativus oder Ablativus ist, setzt man aber das Ad-  
jectivum groß, oder ein anders dazu, so hört man  
gleich daß es der Ablativus. brennen für großen  
Zorn sey. Da kan alsdann nicht mehr für stehen,  
dann das hat allezeit einen Accusativum nach  
sich, sondern es muß vor nach dem heutigen Ge-  
brauch gesetzt werden, brennen vor Liebe. Die  
Alten haben in solchem Fall die Proposition von  
gesetzt, wie im *Pistorio* zu sehen. Auch im Fran-  
zösischen noch de gebräuchlich, als brûler d'amour.

Weil bernen für brennen, bey den Ober-Teut-  
schen gar ungewöhnlich worden, wird es oft  
falscham verändert. Kraus in seinem *Glossario*  
Garten, nennt den Bern-Stein p. 157. Pirren  
oder Agt-Stein.

#### Bresten, brästen,

gebrästen, ein veraltetes Verbum. abesse, de-  
esse, deficere. *Pistorius*.

es bristet mir an etwas, deficit mihi aliquid,  
für es mangelt mir etwas, destitutor aliqua re.  
Præterit. Imperf. und Perfekt. brast und brust, de-  
fecit, defuit. *Otfried*.

meine Läge gebrästen wie ein Rauch, (im  
Geber-Duch Silgen: Garten genannt.)

Kayserob. Post. p. 25. Die Narung die im  
gebrist, einem Brist das, dem andern lens.  
fol. 160.

Im Narrenschiff fol. 104.

Ein jeden Narren das gebrist,  
Daß er nicht seyn wil was er ist;

Im Gloss. Lipsi. Bresten, defuit. *Altenstaig*  
Vocab. fol. 970. Mangel ist, oder Brist, defuit.  
deest.

enpreffen. *Elucidarius* MS. (Welcher Mönch  
seine sieben Tages-Zeiten nicht begehrt.)

Der ist sinem Schöpfer sinen Dienstes  
enpreffen.

(Hic cultui quem creatori debet se subtrahit.)  
*Tschudi ad ann. 1450.* Wiemoß sie lieber  
der Sach entpreffen gsin wärdin. p. 543. a.  
quamvis libentius se huic negotio subtraxit-  
lent.

Alb. fol. 374. a. Ich jubrest, (für jerberst)  
crepo, rumpor, dililio &c.

Brest, Breste, defectus.

thes uund ist in bresta (vini est eis defe-  
Aus. *Otfried* 2. 8. 28.

gebräst, vitium, defectus. *Pist.*  
einen gebrösten haben, defectum corporis  
habere.

Brust, Gebrust, defectus.

All Kunst, Ehr, Weißheit ist umstust  
Wo an dem Pfenning ist gebrust.

Narrenschiff fol. 61.

Denn da ist gar ein großer Gebrust,  
Der Krieg zu Schaden und Verlust. *Sron:*  
*Sperg Brieger-Rüst.* fol. 103. a.

Es ist kein Mangel oder Brust im Evangelio  
an dem was zur Seligkeit dient, *Leo Jud.* in  
paraph. Ep. ad Gal. *Altenstaig Vocab.* fol. 41.  
Brust, Mangel. Im Niderdäch. ist das (r)  
nach dem Vocal: Als im Sächsischen Sp. oder  
ym wirt dar Wurst an, aut hoc illi deficit.  
*Tom. III. Script. Brunfw.* Weme tughes Vorst  
wert, de is an der Sate gwallen, cu testes  
desunt in causa cecidit. p. 529. n. 36.

Das gebräuchlichste Compositum ist breste-  
hast, adj. er ist bresthaft, oder ein bresthafter  
Mensch, est illi pars quædam corporis infirma,  
vella, viniata, ad integritatem atque valetu-  
dinem corporis quocunque modo aliquid ihi  
deest.

Brechen ist mit Brechen einerley. f. Bre-  
chen, Gebrechen.

Im Bagrischen und benachbarten Diale-  
kten hört und liest man auch geprechen.

*Schilt. Gloss.* p. 135. gibt enbroffen seyn, im-  
munem esse a pœna; als in Jure Augustano,  
qui juramento se purgavit, so ist er dem Elager  
und dem Vogt enbroffen. Allein, das heißt,  
er hat sich ihren Proceß und Gericht dadurch  
entzogen, s. oben entbrechen, und hier enpre-  
ffen im vorübergehenden, subtrahere se.

Im *Notkers Psal. LXIII.* 10. ist das gebro-  
sten wesen, so viel als entbroffen, un geht auf  
den vorübergehenden Dativum, principibus sa-  
cerdotum & senioribus se subtraxerant, sich  
ihrer entbrechen, und des Ordorsams gegen  
sie, weil sie solche Wunder der Jünger sahen,  
die kein Pharisäer thun kunte. Also auch  
*Psal. XXXV.* 5. Demo unrechten uewe unas  
er imgebroffen, viam iniquitatis non vitavit,  
(er entbrach sich nicht den unrechten Weeg zu  
gehen.)

Bruzzi, fragilitas, thes ligamen bruZZi, cor-  
poris fragilitatem. *Otfried* IV. 5. 87.

Bruzzig, fragilis. *Otfried* II. 22. 66.

Brustfunder. Im *Wurster Land-N.* tit. XI. art.  
23. vid. *Haro Side Fowles.* p. 77. Chirurgus.

Prast, Prast, scheint auch von bresten sñ  
brechen herzukommen.

Herzen-Prast, crevecœur, Gall. cordis an-  
gustia. daß einem das Herz brechen möchte.  
da ist der ganze Prast, im Speck, für colle-  
ta rei vilis partes.

Präffel,

Präffel, oder Prüfel, bey den Jägern das erste und das andere Ende unten an dem Hirsch-Gehirn, heißt der Eiß-Prüfel, oder Eiß-Präffel.

### Brette, n.

oder Brett, asser. is; affis. is; tabula.  
mit Brettern belegen, contabulare, tabulis confternere.  
mit Brettern verschlagen, tabularo pariete distinguere.  
ein Verschlag von Brettern, distinctio tabulis facta.  
ein Boden von Brettern, tabularum, interstium tabulis constratum.  
aus Brettern zusammen geschlagen, tabulis constructum.  
Brett, für Spiel-Brett oder Brett-Spiel, alea, abacus, tabula.  
das innere im Brett-Spiel, alveus lusorius.  
auf dem Brett spielen, alea ludere, ad tabulam ludere.  
im Brett spielen, in alveo alea ludere.  
einen guten Stein im Brett haben, patrono magno uti in aliqua re. Teutsche Sprichw. f. 189. a.

### das Brett,

für Tisch oder Versammlung gewisser Personen, so in solcher Versammlung sitzen. Daher sind die Redens-Weisen:  
hoch am Brett seyn, in magna dignitate esse.  
Den Vorſitz haben.  
einen billig zuerst vornen ans Brett setzen, πρωτεκλισιασ, dare alicui.  
Narrenschiff fol. 1.  
von den vorigen Haderleuten um die Abtey wurde keiner mehr zum Brett gelassen, (d. i. zum Abte angenommen. Stumpf. Chron. f. 312. a. die Kinder Zebedäi lugerten mit ihrer Bitte, daß sie auch zu dem Brett kämen. Kayserob. Postill fol. 49. b.)  
Bretlein, n. asserculus.  
Brettern, v. tabulis confternere, contabulare.  
gebrettert, adj. tabulis constructus.  
brettern, adj. etabulis, compactus, constructus.  
\*bretten, vulg. Imperf. Kayserob. Postill fol. 130. b. Wann der Tod an der Thür rumpelt, da brettet es, (da ist der bretteerne Sarg nahe.)  
Id. ibid. fol. 131. Nach dem Tod erhört Gott niemand mehr; es hat brettet, (man liegt im Sarg, es ist aus mit einem.)  
\*brätten, Pist. im Lex. Garn brätten, Negebrücken, plagas texere. (vom breiten Strich Holz, womit man weite Garn strickt, das als ein Stück von einem Brett ist.)  
Brett-Baum, m. Coler. Gaus. Buch 9. 13. arbo. equa asseres ferra fieri possunt.  
eine Brett-Eiche, quercus e qua asseres querni live roborei secari possunt.  
Brett-Beige, f. Brettlein-Beige, Brett-Fibel, fides simplici asserculo constantes, sine fundo live alveo.  
Brett-Meister, ein Schuhnecht, der bey einer Wit-Frau die Werkstatte regiert; weil er am Brett-Brett nur zuschneidet, das sonst der Meister thut, primarius sociorum qui apud viduam opificum exerceat. Bayer in Hand-Werk-Lex.  
Brett-Mühle, f. f. Schneid-Mühle, mola in qua arbores serra dissecantur in asseres.  
Brett-Nagel, m. clavus ad firmandos asseres, ad affigendas tabulas.  
Brett-Schneider, ist so viel als Brettmeister bey den Schufern.  
Brett-Spiel, n. alea.  
Brett-Stein, m. calculus in alea, latrunculus.  
Fisch-Brett, Fuß-Brett, Hader-Brett, Heerd-Brett, Schach-Brett, Wirt-Brett, Reichen-Brett &c. f. unter den Anfangs-Buchstaben eines jeden.

Für Brett haben die Alten gesagt bord. im Ulpian ist baurd. Im Angelsäch. bord und bred, bred. Run. brad. Dan. bred. Belg. berd und berd. Angl. board.

Nach der meisten Meinung kommt es von breit, laus. f. Bord.

Bord heißt im Schwedischen auch der Tisch, f. Brett für Tisch.

Das im verordneten Latein gebräuchlich gewesene Wort Bretachia. daraus Gall. Breteque, bretesque geworden. Ital. Bertesca &c. Item Bristega beyt Du Fausse im Gloss. scheinen das Teutsche Brett-Tisch zu seyn, teum ex asseribus crassioribus constans.

Für Bretter hat Fronsparg Kriegs-Rüst. fol. 21. a. Ritter, f. Ritter, Ritter-Holz.

In der Scragg. Policer-Ordn. in appendice p. 36. 39. ist allezeit Vordt für Brett.

Einige gebrauchen vulg. Brett auch im Plural für Bretter.

Der Oberländische Dialect in Schwaben und in der Nachbarschaft hat Brete für Brett.

Kero hat auch Krepret, trabem. Wie asseres auch für kleine Balken genommen worden.

Eine alte Wald-Ordnung in Stiffers Jagd- und Forst-Zustorie hat Bredmann. p. 15. oder Bredmann. p. 14. scheint ein Brettschneider von kleinen Buchen Brettern zu seyn.

### Brevier, n.

vom Lat. Breviarium, Hand-Buch der Geistlichen, was sie alle Tag in ihrem Amt zu thun Breusch, adj. fragilis wird von jungen, sonders eichenen Holz gesagt. f. Brausch.  
vom Holländisch. Broosch, Breusch, (vor brechen.)  
Breusch, Brusch, ein Kraut, bruscus oder rufcus.

### Brey, m.

puls. tis.  
was guten Brey giebt, zum Brey machen dient, pulviscus.  
um etwas herum gehen, wie die Kitz an den heißen Brey, circumire ubi quid commodiorem sui usum præbeat.  
breyig, adj. ein breyiges oder Brey-weiches Essen, cibus pulmentaris, pulmentum.  
Brey: Fresser, vulg. pultriphagus, der gern Brey isst, oder noch essen muß.  
Brey-Maul, vulg. der da redet als wenn er Brey im Maul hätte, qui loquitur ut puer cuius os pulvere repletum.  
Brey-Meel, Spelt, oder Kern vom Spelt, oder Dinkel, der gut Brey-Meel giebt, far pulviscum.  
Brey-Pfanne, Brey-Tiegel, pulcrum.  
Hirsch-Brey, pulmentum e milio.  
Meel Brey, pulmentum e farina.  
Milch-Brey, pulmentum oder cibus e farina & lacte decoctus. u. a. m.  
Es kommt Brey, von Briih, oder brauen und dick kochen.

Seu ist bey den Griechen der Kinder Wort so zu trinken begehren.

Brey-Hahn, f. Brühhan.

Bregel, Drezzel, Brod als in einander geschlungene Arme, vulg. spira pistoria panis figuram brachiorum plicatorum habens.  
Eger: Bregel, spira lacte & ovis mixta.

Es kommt Bregel von Italiänischen braccio, (brachium) davon ist braccello, eine Bregel, weil es die Figur von ineinander geschlungenen Armen ist. Daspod. in Lex. hat es nach der Italiänischen Aussprache, Dretschel, und Pistorius behält das z, ob er gleich das b nach seinem Dialect ändert, Prägeln, an einigen Orten.

brict, adj. im Wider-Schiff. rund, von vollem Fleisch am Leib, plena & referta quasi cute.  
Bricke, m. Wider-S. in Chytrici Nomencl. Sax. col. 300. ein Bricke im Brettspiel, orbiculus aleatorius, calculus.

eine Bricke von Bred, (ein Teller von Bred,) mensa panicia. id. col. 442.

### Brücke, f.

murena, lampetra, lampreta. Colerus Gaus. Buch p. 7. 47.

Alberus ad vocem Fisch, F. murena, Murz, ploza, Brick.

Einige schreiben Brücke, welches die wahrscheinliche Herkunft dieses Wortes bekräftigt, daß es von Lamprete kommt, welches man, wie Menagius beyt Wort lamproie bezeugt, ehnmahls im Teutschen Lamprid ausgesprochen, von diesem puid ist Bril worden, nach weggelesener Spitze Lam, als man für Hospital sagt Spital, für emplastrum Pflaster.

Briden, in Faustens-Lübeckisch. Chron. Anhang. col. 288. Es soll hinfort keine Parthey die andere bryden, hindern, beschädigen, &c. vielleicht so viel als brühen, mit brüh-heißen Wasser begießen, ut sues macerati candente aqua deglabrantur.

### Brief, m.

epistola, litera.  
einen Brief an einen schreiben, dare literas ad aliquem.

viel bößliche Briefe an einen schreiben, colere aliquem literis, weitläufige Briefe, litera uberiores.  
den Brief zusammen legen, complicare epistolam.

zumachen, zusiegeln, obsignare, sigillum imprimere.

übersenden, überscheiden, literas perferendas dare, mittere.

überliefern, überbringen, einhändigen, zustellen, tradere, reddere, perferre, adterre.

aufbrechen, recludere, resignare, solvere.

Brief wechseln, colloqui cum aliquo per literas, agere cum aliquo per literas.

Der Brief ist verlohren worden, epistola interit, in alienas manus incidit, excidit in via.  
an wem ist dieser Brief? Cui inscripta est hæc epistola?

Brief und Siegel über etwas haben, rem habere confirmatam literis sigillo munitis; Documentum quarentigiatum.

Brief auffangen, interciperet literas.  
er hat die Briefe gefunden, rem jam tenet, sibi ipsi jam consulere potest.  
er ist ihm hinter die Briefe gekommen, secreta ejus detexit.

ein Brieflein, literula.

brieflich, adj. ist sonderslich bey dem Wort Urkunden gebräuchlich. Briefliche Urkunden, documenta scripta, & que literis sigillo munitis consistant, ist sonst so viel als schriftlich, oder was in Briefen besteht. Eine briefliche Untersuchung, dissertatio epistolica.

Briefschafften, pl. scilicet, que quis sibi custodit & conservat.

verbriefen, v. literis sigillo munitis confirmare.

sich für einen verbrieften, spondere pro aliquo scripto nomine, sich zum Bürgen verbrieften.

ein Brief-Buch, n. wie man Briefe schreiben soll, liber epistoliceus, in quo exempla & precepta scribendarum literarum continentur.

Brief-Jaden, m. hum. cannabinum, communis lartorum filo crassius.

Brief-Geld, n. merces pro allatis literis.

Brief-Inhaber, possessor documenti.

Brief-Mahler, f. Karten-Mahler, chartarum lusorum pictor.

Brief-Schranck, m. chartophylacium, tabularium.

Brief-Stecher, ein breiter Pfriem, Löcher in die Briefe oder in das Pergament zu machen, torren



man einen Siegel hängen wollte, instrumentum, quo olim foramina vel parvas scissuras in epistolis faciebant, ad appendenda sigilla.

**Brill** **Steller**, epistolographus, der Briefe Verfasser, ab epistolis.

**Brill** **Tasche**, f. peraad epistolas condendas.

**Brill** **Träger**, tabellarius. Brief-Austräger, ab qui literas a veredariis allatas habitatoribus loci domum fert quicunque eas ipsi non penverunt.

**Brill** **Umschlag**, m. involutum literarum, regumen.

**Brill** **Wechsel**, m. colloquium epistolare, commercium literarum.

Der Wort **Brill** ist vom Lat. Breve, f. die Gleseria Spelmani & Da Cangii. It. Menagium. bey dem Wort **Brief**.

Goldsch. T. I. Rerum Alam. P. I. p. 127. Breve pro literis, quod & brevis invenitur. f. daselbst mehr Erzmehl, daß die Alten von Caroli M. Zeiten brevis für Brief, Register, Nachricht, Auszug u. d. g. im Masculino gebraucht, wovon es auch im Feminino generis masculini geblieben: Der Brief. Das ist von Italiänischen breve, und Franz. brief. Die Päpste haben noch breve. Ein Brief. Privilegium.

Kosim Gloss. schreibt es nach seinem Dialect. breves, priaso. Gloss. Menschense. Brief, libellus. Die Namen der vielfältigen Briefe suche unter dem Anfangs-Buchstaben, davon die gewöhnlichen:

**Brill** **Brief**, Bettel-Bühler-Brand-Frucht-Schmerz-Gezatter: Hochzeit-Kauf: Lehr-Schänd-Schick-Urias-Wechsel-Brief.

**Brill** **Stadt** und Fürstenthum in Schlesien, Brega, Ducatus Bregensis.

**Brill** **Träger**, und adj. Briegisch, Bregensis.

**Brill** **Träger**, f. Trauber. mit grossen Beeren. Bumama, Bumastus.

**Brill** **Träger**, ein Weiber-Namen. In einem alten Gebet-Buche Hilgen: Garren genannt, steht in der Litany: Sancta Virgitta, f. Bern, berch, brecht.

**Brill** **Träger**, f. Brill. Nomencl. c. 132. vas guttarium. Ein Gefäß zum Wein der abtropft.

**Brill** **Träger**, f. Brillen.

**Brill** **Träger**, oder Briefsch-Milch. Pich. im Lex. die erste Milch so man milcht, wann eine Kuh ge-  
libert hat, colostrum, oder colostrum, f. Biersch, Bier.

### Brille, f.

conspicillum.

die Brille gebrauchen, conspicillo uti, propter obtusorem oculorum aciem.

die Brille aufsetzen, naso imponere conspicillum.

ich die Brille auf! im Spott, rem accuratius considera.

**Brille**, für Blendung, Betrug. (So fern die Brille alles grösser macht als es ist,) fraus, impostura:

einem Brillen verkaufen. Hammelm. Ol. denb. Chron. p. 78. etwas falsches vorplaudern, mit Geschwätz betriegen, etwas groß vermachen, imponere alicui; einem eine Brille aufsetzen, id.

das sind Brillen, nuga.

**Brille** im heimlichen Gemach, vulg. foramen sedis, qua alvum exonerare solemus, sedes latrina perforata.

**Brille**, in der Fortification, ein Werk von 2 fuzen, so zu beyden Seiten eines Ravelins angelegt wird. Bey den Franzosen Lunette, weil solche Werke auf beyden Seiten des Ravelins, wie eine Brille auf beyden Seiten der Nase sind.

**Brillen** **Macher**, conspicillorum artifex.

**Brillen** **Futter**, theca conspicilli.

Der meisten Meinung ist, Brille komme von

brillus. Es bestärkt diese Meinung außer der

Art des Berolls auch der alten Schreib-Art, Latino-barbara, Berillus conspicillum. Und im Deutschen findet man Brill, Matthesius in Sa-repta schreibt immer Brill für Brill. Verus Vocabularium 1482. Brill, Parill ein Edelstein, ge-stalt als ein Glas, oder Eys, berillus, oder Bernlein.

Das Genus ist auch bey einigen geblieben. Als Apberdian. Tyrocin. 14. Den Brill aufsetzen. Das Femininum ist entweder von der Art der Griechen geblieben, da die Edelgesteine das Femininum lieben, oder weil an statt eines so geschliffenen Berolls hernach zwey aufgesetzt worden, ist der pluralis die Berollen hernach in den singularum feminini verändert worden. Joh. Buschius in Chron. Windesheim. l. 2. c. 42. Non per unum solum sed per duos simul, sive per berillum duplicem legere consueverat. Für Brill hat man auch Augen-Gläser gesagt, wovon etwan der Artikel (die) an Brill ge-blieben.

**Brillen** **Reißer**, haben einige formirt, wie Poffen-Reißer aber es schidet sich nicht wohl zusammen, (f. Poffen), ist auch billig unge-bräuchlich worden. Es sollte jactatorem, ostentatorem, item gesticularium, prae-stigiatorem bedeuten.

### Bringen, v.

**Bringen**, Imperf. ich brachte. Imperf. Conjunctivi, ich brachte. Prät. ich habe gebracht, asserre, apportare.

ein Geschenk bringen, munus asserre.

**Bringen**, als etwas lebendiges herzuführen, adducere, ducere.

einem eine Musik bringen, adducere mu-sicos & colere aliquem symphonia & instru-mentis musicis.

**Bringen**, für hervor bringen, tragen als Frucht: te, gebären, ferre, parere.

Fruchte bringen, fructus ferre.

ein Wolf bringt kein Lamm, aquila non pro-generat columbam, mali corvi malum ovum.

Glück bringt Leid, fortuna invidiam mater.

Wahrheit bringt Haß, veritas odium parit.

**Bringen**, für verursachen, asserre, causam esse, parere, creare.

als Schmerzen, Freude, u. Schaden.

**Bringen**, für jutrinken, propinare, prae-bibere alicui.

einem eins bringen, propinare alicui.

etwas an den Tag, oder ans Licht bringen, in lucem proferre, propalare, in lucem e tene-bris vocare.

wieder ans Licht bringen, in lucem revocare.

seine Waare an den Mann bringen, vende-re res sive merces suas, eintorem nancisci.

an den Bettel: Stab bringen, ad inopiam redigere.

das Seinige an einen sichern Ort bringen, res suas in locum tutum ferre.

es an einen bringen, als ein Reich, acqui-rere.

ans Consistorium bringen, referre, causam suam subijcere sententiae Consistorii f. Senatus Ecclesiastici.

an sich bringen, ad se trahere, suum red-dere.

auf die Welt bringen, parere, in lucem ede-re.

auf die Bahn bringen, als ein Gespräch, in-cipere ut continetur, in medium proferre.

an den Tag bringen, patefacere, in lucem proferre.

auf seine Seite bringen, trahere in partes suas.

du haß es an mich gebracht, vulg. tu mihi an-sam prae-buisti.

Weiber an einander bringen, feminas ad-rixas commovere.

einen auf's äußerste bringen, ad incitas re-digere aliquem.

auf die Beine bringen, als Kriegs-Volk, exercitum conscribere & comparare, facere, conficere exercitum.

auf rechten Wege bringen, in rectam viam revocare.

auf böse Gedanken bringen, occasionem da-re male cogitandi.

etwas auf einen bringen, culpam transferre in aliquem, convincere aliquem alicujus pec-cati.

eine Sünde oder Schuld auf einen oder ei-nes Reich bringen. Gen. XX. 9. und XXVI. 10. inducere culpam super aliquem vel super regnum ejus.

einen auf etwas bringen, occasionem lo-quendi de aliqua re alicui dare.

etwas aus einem bringen, elicere aliquid ex aliquo.

die Wahrheit, extorquere alicui veritatem, exculpere verum ex aliquo.

einen Flecken aus dem Kleid bringen, macu-lam e vestibus tollere, eluere maculam vestis.

einem etwas aus dem Kopfe bringen, face-re ut desinat aliquis cogitare de aliqua re.

ich will dich aus dem Bette bringen, excita-bo te e lecto, faciam te surgere.

ins Garn bringen, in retia posita pellere, irretire.

in die Rechnung bringen, in rationes referre.

ins Verderben bringen, exitio esse alicui, perniciem esse, pessundare.

in Sicherheit bringen, in tuto collocare.

in Unglück bringen, conjicere aliquem in malum, trahere in calamitatem, creare tru-mnas alicui.

er hat sich selbst in die Unglück gebracht, sibi ipsi hoc malum arcessivit.

in Harnisch bringen, armare, conclamare ad arma. It. irritare, iram commovere.

ein Schiff ins Meer bringen, navem ex in-tegro fabricatam undis committere.

eines graue Haar mit Leid in die Grube brin-gen. Gen. XLIX. 31. deducere canos alicuius cum dolore ad inferos.

in Ordnung bringen, cogere in ordinem, redigere in ordinem.

in Unkosten bringen, sumtus ingentes crea-re alicui, adigere aliquem ut faciat magnos sumtus.

ich will dich in die Schule bringen, viam ti-bi monstrabo in scholam.

sich in Lieb und Ansehen bringen, amorem & auctoritatem sibi conciliare.

den Leuten in die Mäuler bringen, vulg. facere ut in ore sit omni populo, rumores dif-ferre.

man kan nichts in ihn bringen, nil discere potest; docentes oleum & operam perdunt, indocilis est.

in Gefahr bringen, adducere in periculum, creare periculum alicui.

die Zeit, die Sache, das Alter bringt es mit sich, hoc tempus, res, aetas fert.

ich kan es nicht über das Herge bringen, non possum inducere animum facere hoc, com-miseratione motus non possum hoc facere.

einen Fluch über das Land bringen, iram Dei provocare; Deum patrie iratum facere.

f. auf etwas bringen, als: Schuld, Fluch, Schwere, so in der Bibl. Lat. vulg. inducere super aliquid, vel aliquem, überstet wird.

einen über den Fluß bringen, trajicere ali-quem.

einen um etwas bringen, als ums Geld, durch Betrug, pecunia fraudare aliquem, fa-cere ut quis privetur aliqua re.

einen um das Leben bringen, vita privare aliquem.

unter sich bringen, oder unter seine Gewalt bringen, subjugare, redigere sub suam pote-statem.

unter die Leute bringen, publicare, divulgare, efferre, in vulgus edere.

von einem Ort zum andern bringen, transferre.

den Sieg davon bringen, victoriam reportare, acquirere.

von der Stelle bringen, de loco movere.

einen von etwas bringen, abstrahere aliquem ab aliqua re.

das Vech ist schwer von den Händen zu bringen, pax difficulter a manibus separari, abradhi potest.

vor einen bringen, ante oculos adducere. melden, referre alicui.

etwas zu einem bringen, afferre aliquid alicui.

zu sich bringen, s. an sich bringen.

einen zu etwas bringen, percellere.

wider Willen, nolentem trahere.

zuwege bringen, efficere.

zu rechte bringen, corrigere, in antiquum statum restituere.

zu Paaren bringen, in ordinem redigere.

etwas wider zu recht bringen, rem impediatam restituere.

zu Fall bringen, eine Weib; Person, corumpere virginem.

zu Ehren bringen, befördern, provehere ad dignitatem.

zu Bette bringen, in lecto collocare, cubitum ducere.

zum Tode bringen, 2. Sam. VIII, 2. interficere, vita privare.

abbringen, einen von etwas, abstrahere, defectere, abducere, avocare aliquem ab aliqua re, avellere.

abbringen, als Getraid vom Feld, defecare, domum vehere.

abbringen, als eine Gewohnheit, aufhören machen, paulatim abjicere, exsuere consuetudinem, cessare facere, extinguere.

abbringen, für abschaffen, s. abschaffen, abolere, abrogare, tollere.

anbringen, mündlich oder schriftlich, referre.

bei einem Obren, oder vor denselben, alicui.

anbringen, einen Hieb oder Stoß im Fechten, ictu vulnerare, ictu tangere (partem corporis minus defensam.)

anbringen, sein Geld, bene locare.

anbringen, seine Waaren, vendere merces suas cum lucro.

anbringen einen, commendatione sua ad promotionem alienius multum conferre.

... einen bei einen, commendando vel alio modo aliquem notum facere apud aliquem, aut efficere ut aditus illi pateat.

einen an einem Ort anbringen, procurare alicui munus aliquod vel aditum.

anbringen, ein Wort, ein Gleichniß, adhibere.

anbringen, ein vermaßtes Gut, Geld, Reich, 1c. wieder nutzbar machen, restituere in pristinum statum, quæ neglecta jacebant utilia redere.

... seine Tochter wohl anbringen, filiam elocare ex voto.

... die Elephanten, 1. Mac. VI, 34. facere ut accurrant & in hostes impressionem faciunt.

das Anbringen, das mündliche oder schriftliche, relatio.

... eines Boten, nuntium.

... eines Gesandten, propositio.

aufbringen, als Feld, oder etwas anders, corrådere, conquerere.

einem Geld anbringen, efficere alicui argentum.

... als Kriegs-Geld, colligere, conscribere, cogere.

nichts wider einen aufbringen können, nihil dicere posse in aliquem.

... eine Gewohnheit, einen Gebrauch; in-

roducere, inducere in consuetudinem; wie- der aufbringen, revocare.

... etwas zuerst thun, so andre nach- thun, auctorem esse, invenire.

... ein Schiff, capere, vi abducere, ca- ptam adducere navem in portum.

... aufrichten, erigere lapsum, restituere altarium. Einen Bay. Jülichische Policey-Ordn. p. 60. erigere ædificium, perficere.

Ein Bergwerck.

aufbringen einen, reizen, jörmig machen, irri- tate, excitare, facere ut surgat quis, laceffere.

mit Worten zu etwas bewegen, verbis persua- dere ad conandum aliquid, commovere.

aufbringen, bis zur rechten Größe bringen, oder wieder gesund machen, sanitati restituere.

er wird dieses Kind nicht aufbringen, non retinebit, omni adhibita cura, hunc puerum sanum vivamque.

einen Baum aufbringen, cultura sua arbo- rem crescere facere.

ausbringen, austragen aus einem Ort, efferre.

ausbringen einen Befehl, obünere mandatum sollicitando.

ausbringen, ein Geschrey, u. d. g. vulgare fama sermones divulgare, effutire, enunciare, pro- palare.

ausbringen, ausbrützen, excludere. s. aus- brützen.

bebringen, einen etwas lehren, docere, præce- ptione & disciplina, usu & consuetudine im- buere aliquem aliqua re, live animo & mori- bus imprimere, instituere ad aliquid, docen- do imprimere, inculcare, facere ut capiat ali- quis aliquid.

bebringen, durch überreden, suadendo addu- cere aliquem, ut quid credat, suggerere.

bebringen, zum Beweis anführen, allegare, testari aliquo documento.

bebringen Gift, poculum vel cibum veneno infectum dare, præbere, cibo immixtum vene- num offerre, propinare, infundere.

Gift bezubringen suchen, veneno aggre- di, tentare.

begebrachter Gift, venenum propina- tum.

bebringen einen Stoß, 1c. ictum inferre, in lo- co minus tecto aliquem vulnerare.

bebringen Zeugen, dare, producere, proferre testes.

sie können mir nicht bebringen, daß sie mich verklagen, Ad. XXIV, 13. non probare possunt mihi de quibus nunc me acculant.

das Bebringen, die Bebringung.

der Lehre, inculcatio doctrinæ.

der Beweise, allegatio.

durch Zureden, persuasio.

der Zeugen, inductio testium.

des Gifts, oblatio.

ein Bebringer, N. Sächf. Bebringer, Bei- trüger, Chytraut. Nomencl. Sax. col. 308.

darbringen, offerre, adducere, afferre.

durchbringen, obstante aliqua re, invito aliquo, vincendo obstacula, perducere, pertrahere.

einen Faden durch eine Nadel, filum per acus foramen trahere.

Voll durch einen engen Paß, per fauces montium, per angustias vias ducere.

durchbringen sich, durch den Winter, hyemem tolerare, transigere hyemem in aliquo loco.

sich ehrlich durchbringen, ætatem agere in honesta paupertate.

sich durch die Welt, per varios casus pen- trare, superare injurias fortunæ.

durchbringen, das Feinige verschwenden, abli- gurire, conviviis æterere opes, per luxum di- sperdere rem, dilapidare.

das Durchbringen, profusio, luxuries pro- fusæ, prodigalitas.

ein Durchbringer, prodigus, helluo pa- trimonii, decoctor.

undurchbringlich, quod non potest petri- ti, perducere per aliquid, quod non potest lani consumi.

einbringen in einen Ort, inferre.

für eintragen, importare.

einführen, invehere, als das Getreide.

... als ein Advocat, ad acta dictando, re- scripto afferre.

einbringen, zum Genuß und Nutzen, utilitatem adferre, lucrum adferre, s. eintragen, eintra- men, facerare.

das etwas einbringt, unde aliquid redat ad aliquem, unde emolumenta & commoditas nos veniunt, ex quo quis utilitatem capit.

was die Bergwerke einbringen, quæ a metallis redeunt.

das bringt mir nichts ein, nihil inde ad me redit, nullum commodum ex hoc percipio.

einbringen, bey den Handwerkern, magi- stro opificii adducere opificii gnarum mero- narium sive ut vocant socium, offerre seculi- borem opifici alicui per hospitem opifici vel juniorem magistrum sich einbringen lassen.

ein eingebrachter Gesell, famulus sive socius opifici legitimo modo adductus.

einbringen, als einen Satz in eine Schrift, ef- ferre, exhibere, addere.

wieder einbringen, compensare aliquid.

den Schaden einbringen, damnum rela- cere.

einbringen, als eine Ehe-Frau in ihre Ehe, 1c. von ist das Adjektivum.

das Eingebrachte, (nemlich Gut,) illa pa- raphernalia.

einbringen die Erbschaft, commixtio bo- norum collatorum cum rebus hereditariis.

Besold. Th. Pr.

einbringen, in Bergwerken, einen Durchschlag machen, womit man Wetter bringt und Was- ser nimmt, canalis per quem sanior aura inter- re & aqua effluere potest.

einander bringen, afferre sibi invicem.

einander eines bringen, propinare sibi in- vicem.

auseinander bringen, etwas vermitteln, extricare.

die Zankenden, retrahere, separare, divid- lere.

alles mit einander bringen, omnia simul ad- ducere, adducere omnes simul.

fortbringen, von der Stelle, und weiter brin- gen, loco movere, promovere.

... etwas, mit treiben, propellere.

als ein Schiff, navem propellere remis.

... etwas, von etwas, secum ferre, aufere.

... einen, abducere, abstrahere, avellere.

... einen befördern, promovere, provehere.

... nehmen, erhalten, sustentare, alere.

Kunst bringt einen überall fort, artem quæ vis alic terra.

... sich, victum querendo & parando se suosque alere.

... einen Baum, oder ein Gewächs, extra decente crescere facere.

fürbringen, s. vorbringen.

herabbringen, von oben herab tragen, defert- re.

... schaben, tragen, deradere, scabendo tra- ferre.

... herabführen, descendendo commu- deducere de superiore loco ad inferiorem.

... auf dem Wasser oder den Berg herab führen, devehere.

f. herunter bringen, dreymahl brachte er ihn herab. Sir. XLVIII, 3. deicit a se ignem tantum von den Wolken herab bringet, adducit de nubibus. Baruch. III, 29.

heraus bringen, efferre ex aliquo loco, ex- portare.

... einen mit Gewalt aus einem Ort, vici- turbare, ejicere, expellere, extirpare.

... mit der Folter aus einem, extorquer- e.



exculpere verum ex aliquo.

als ein Wort aus dem Mund, proferre.

als Geld von einem, exprimere pecuni-  
am ab aliquo.

herausbringen, als eine Summa mit rechnen,  
calculando, computando invenire.

aus dem Wasser, extrahere, mit  
Fischen, Schieben etc.

mit Mühe, emoliri.

eine trockene Husten, die nichts heraus  
bringt, sicca tussis quae nihil emolitur.

herbringen, afferre, ferre huc.

hertragen, apportare.

herführen, adducere.

hergebrachte Weise, Gewohnheit, a majoribus  
transmissa mos.

herüberbringen, afferre, das verlorne, e. g. ein  
geschwundenes Recht, restituere in integrum.

herunterbringen, f. herab bringen.

mit Gewalt von einem Ort, detur-  
bare, depellere gradu.

zum größten Elend, ad incitas adi-  
gere.

hinbringen, afferre aliquo.

hinführen, adducere.

mit Schiffen, Wagen, etc. advehere.

anderwärts, auferte & in alium lo-  
cum ferre, transferre.

sich, se sustentare, habere unde vi-  
vendum.

die Zeit, f. zubringen, tempus con-  
sumere.

hinausbringen, ferre vel ducere in superiorem  
locum.

hineinbringen, ferre foras, proferre.

hinterbringen, mit tragen, inferre, intro ferre.

mit Schuppen, inferare.

mitfahren, invchere.

mit Zwang, intrudere.

unter etwas anders, immiscere.

nicht hinein bringen können, non satis loci  
habeant invenire alicui rei inferenda.

hindurchbringen, f. durchbringen.

hinterbringen, clam nuntiare, indicare, deferre.

hinunterbringen, als im Wasser, unter Wasser  
setz, submergere.

durch Schlucken, deglutire.

durch Kneten, subigere.

mitbringen, secum afferre.

einen, secum adducere.

mit sich bringen, imperson. ferre, als:  
das Alter, die Jahre, Zeit, der Gebrauch,  
bringt mit sich.

mit embringen, interferere, intermiscere.

als Scherz, inferere jocos.

als Verfe, admiscere versus.

nachbringen, etwas einem der voran geht, se-  
rendo aliquid sequi.

ich will ihm das Buch nachbringen, cum li-  
bro sequar.

hernach oder nachmahls bringen,  
postea adferre, adducere &c.

niederbringen, im Ringen, in terram projicere  
aliquem luctando, suppressere.

überbringen, als Brief, oder etwas anders, per-  
ferre, tradere.

hinüber bringen, trajicere, übers Wasser.

Ueberbringer, qui aliquid fert ad alterum.

Ueberbringer dieses, lator harum litera-  
rum.

zubringen, f. durchbringen, verschwenden,  
consumere luxu.

überbringen. in Altenstaigs Vocab. fol.  
95. exsequor, persequor, absolvo.

umbringen, ums Leben bringen, vita privare,  
interficere, necare, de medio tollere.

mit Gift umbringen, veneno tollere.

sich umbringen, mortem sibi consciscere.

das Seine durchbringen, verdrin-  
gen, prodigere, luxu dissipare.

darum bringen, einen um etwas bringen, fa-  
cere ut quis perdat aliquid.

du hast mich darum gebracht, tu mihi causa  
es damni hujus.

herum bringen, etwas im reden weisläufig  
herum bringen, ambagibus, circuitione uti.

artig herum bringen, artificiose loqui.

verdeckt herum bringen, recte loqui, ut  
ambigas quo tendat.

unterbringen, unter das Dach, sub rectum fer-  
re; ducere, vehere, compellere.

in Herberg, de hospicio prospic-  
cere alicui.

in Dienste, de officio prospicere  
alicui, promovere, facere ut quis promovea-  
tur.

seine Kinder, utiliter prospicere  
filiis, elocare filias.

unter sich bringen, vincere, su-  
perare, domare.

das Land ist unterbracht, 1. Par. XXIII, 18.  
(unters Joch gebracht)

vollbringen, f. voll, perficere.

für vorbringen, ist gebräuchlich:

davon bringen, auferte, referre.

davon bringen, einen von etwas, abstrahere,  
avocare.

vorbringen, proponere, in medium proferre.

Ursachen, rationes, causam af-  
ferre.

deutlich, distinde explicare.

stetlich, disertis verbis narrare.

einem, dicere, deferre.

für aussprechen, pronuntiare.

das Vorbringen, propositio.

was ist sein Vorbringen? quid vult? quid  
petit?

vorbringen, als die Erde, proferre, prognerare.

was die Erde vorbringt, quae nascuntur e  
terra.

hervor bringen, e loco quodam proferre,  
producere.

aus einem Winkel hervor bringen, ex an-  
gulo protrahere.

wegbringen, auferte, f. Weg, loco movere, re-  
move, amoliri.

heimlich wegbringen, stehlen, surripere.

weit bringen, (absolnte) es weit bringen, (oder  
elliptice) er hat es weit gebracht, magna fel-  
icitate usus est, longius progressus est, multum  
profecit.

einen weit bringen, promovere.

es weitbringen in etwas, als:

in Ehren oder Würden, ad sumos hono-  
rum gradus ascendere.

in Reichtum, rem suam valde ampliare.

in Vermehrung seiner Länder, exten-  
dere.

weiter bringen etwas, ulterius ferre.

fund machen, propalare.

einen, promovere, facere ut proficiat,  
perfectiorem reddere.

er kan nicht weiter gebracht werden in len-  
nen, majorum profectuum non capax est.

es weiter bringen, superare alios aliquid, majo-  
re felicitate uti, ultra progredi.

weiter bringen im trinken, alius propinare.

wiederbringen, referre, reportare.

wieder herführen, reducere.

aus Schiffe oder Wagen, revehere.

wiedergeben, reddere, restituere.

ersuchen, rependere, retribuire.

einem ein Glas Wein, rursus propi-  
nare.

die Wiederbringung aller Dinge, die einige  
geglaubt haben, ἀποκατάστασις, restitutio  
omnium rerum, reparatio reductio in statum  
qui ante lapsum fuit.

widerbringlich, adj. reparabilis, als Schaden,  
reparabile damnum.

unwiderbringlich, adj. das man nicht wider er-  
langen kan, irreparabilis.

das man nicht wider ersetzen kan, als ein so  
großer Schaden, irreparabilis.

das man nicht wider zurück bringen kan,  
irrevocabilis, als die Zeit.

zubringen, hincutragen, afferre, apportare, als  
Geschenke.

zuführen, adducere, advehere.

die Zeit mit etwas, absumere tempus in  
aliqua re, consumere tempus, transigere diem,  
seu Leben, statim terere, traducere.

einem einen Anrecht, commendare, ad-  
ducere.

nichts, sine dote venire.

zum Heurat-Gut, dotis nomine afferre.

zugebrachtes Gut, paraphernalia, illata.

als Kinder der ersten oder vorigen Ehe,  
cum liberis prioris matrimonii venire.

zugebrachte Kinder, liberi prioris matri-  
monii.

einem eines, propinare alicui.

eine Gesundheit, salutem alicuius propina-  
re alicui.

einen großen Becher, propinare poculum  
magnum.

eine Zubringerin, heist 1. E. zu Münn-  
berg, quae commendat & adducit ancillas ma-  
tribus familias.

zurück bringen, referre, reportare, reducere.

zusammen bringen, colligere in unum.

tragen, comportare, conferre, conge-  
rere.

mit sparen und fargen, corrudere.

häufig, coacervare cumulati conge-  
rere, colligere.

als Geld, cogere ingentem pecuniam vim.

zusammen treiben, als Wildbret, etc. com-  
pellere, congregare.

in Eile zusammen gebrachtes Volk, miles  
tumultuarius.

zusammen gebrachte Kinder, liberi e diver-  
so matrimonio.

bringen, schreibt der Codex argenteus  
briggam, da das doppelte g, als im Griechischen  
γγ, zu lesen ist.

Anglo-Sax. bringam. Angl. bring. Belg.  
bringen, und bringen.

Im Alemann. Dialect: wird es auch pringan ge-  
schrieben, als im Ostfriesl. Kerone, Glossario Mon-  
senfi. Im Particp. prateriti, prungan, offertur,  
ist prungan, das g wird als f gelesen und geschrie-  
ben, in eben diesem Dialect als im Kerone, prin-  
tit, offert, prinke, offerat. Es sind auch Com-  
posita im Brauch gewesen, die jedoch veralt-  
et, als:

edesuwas ebanbrinke, aliquid conferat.  
Kero c. 53.

pipringanz, fauorant, geführt, conve-  
nant. Gloss. Monf. piprachium, contulimus.

bibringan, attentare, perficere. Ostr. I.  
11. 93.

aneprunkano, midarmuosi, illatus inju-  
rias. Kero c. 58.

Vom Ursprung der Bedeutung des Zutrin-  
kens, sagt Claver. Antiqu. Germ. ex Tacito. 1. 17.  
separat in convivii singulis sedes & sua cuique  
mensa. Wer es nun dem andern jutrant, der  
mußte es ihm bringen.

Die Italiäner haben aus bringen, ich bring  
dir, ein Substantivum gemacht, brindisi, far  
brindisi einem zu trinken.

Im Französischen, brinde à Votre Seigneurie.  
f. Menag. Orig. Gall.

In Pitt. Lex. ad voc. Stauff. ist eine veraltete  
Redens-Art: Einem einen großen Stauff voll.

aus bringen, magno cratera lacellere aliquem.

gebracht, adj. probatus, erhalten, bewehrt.

umbringen, wird in der Deutschen Version  
von den Bögen: Bildern gesagt, als Num.  
XXXIII. 52. Du sollst alle ihre Säulen und  
gegoßene Bilder umbringen; also auch Es.  
XXXII. 19. Ezech. VI. 3. und werden das  
durch die vergänglichsten Götter verstanden,  
Mich. V. 10. steht, die Wagen umbringen  
das ist die starken Streiter so darauf sind.

## Brink, m.

acclivitas, solum acclive, extremitas. Im Nid. der Sächf.

**Sameln.** Oldenburg. Chron. p. 335. der Döhen-Berg oder Ochsenbring genannt. Die Höhen so man an den Grängen aufwirft, die selben daran zu kennen.

**Brinkfänger**, ist an einigen Orten so viel als Hand-Fröhner, Kossäte, Hinterfah, incola pagi qui tantum habet casam cum exiguo horto & interdum particulam agri ab aliis conductam.

f. Raim, da der Niderf. Labialis daran gesetzt, wie Brangen für Rängen, luctare. Man sagt für Raim auch an einigen Orten Ränger, f. auch Rand. Schmed. Brant, acclivis, declivis. Brantheit, acclivitas. Angl. brink, extremitas, ora, margo.

**Brinne**, f. Bruma.

**Brüen**, adv. in Pitt. Lex. stricte, anguste.

**Brick-Riem**, oder Gürtel, zona, f. Breich-Riem.

**Brick-Nessel**, Straßb. Policey-Ordn. An. 1628. p. 46. für Schnür-Riem, lorum, vel funiculus quo pectorale mulierum constringitur.

**Brysen**, verb. constringere. Brysen, archari. inbrysen, Rayserob. Postill. fol. 202. b.

Wenn er ein Seidin Wamms antreißt ußder Bassen, und steiß ingebrysen ist und ingentstelt, das geb im mehr Fromd dann das Ref. Semand, ingebrysen. Pid. archus, adstridus. zusammen brysen. Pid. constringere.

Vom Lateinischen pressus, oder pressus, f. Preiß von prise.

**brissen**, f. brysen.

**Brutsche**, **Brutsche**, f. lignum manubrium ita interfectum ut singulis plagis affulze ejus collise crepitent, crepitaculum scilicet, quod sonat feriendo.

einem die Brutsche geben, plagis crepitantibus clunes alicui cadere, ridicula plagarum crepitantium castigazione errantem corrigere.

Im figurlichen Verstand, heißt es einen mit der Thür gleichsam vor den Hindern schlagen, aus dem Haus jagen, oder aus dem Dienst schaffen.

**brutschen**, **prutschen**, verb. percutere nates crepitantibus plagis.

**brutschen mit der Hand**, ferire nates manu explicata, manu eas plaudere, depalmare clunes alicujus.

mit einem Pantoffel einen prutschen, solea percutere podicem alicujus.

den Arsch voll brutschen, plausu clunium cafigare puerum. vulg.

es ist ihm der Arsch roth von prutschen, ap-plausu palmis nates illi rubent. vulg.

**brutschen**, die Thüren zuschmeißen, vulg. crepare foribus, aperiendo & claudendo crepitum excitare.

ein- und ausbrutschen, hin und wider brutschen, intrando sepius & exeundo, discurrendo foribus crepare.

**Brutsche**, im unächtigen Verstand, vulva bestiorum quadrupedum, propter fissuram & figuram, deinde etiam de puellis procacibus dicitur.

**Brutsche-Meister**, der Pöckel-Hering der Schützen: Pläze, präco morionis versicolore habitu, quo in utuntur qui se in areis publicis sagittis vel globos plumbeos explodendo exercent, ut eis locum monstret quem tegerunt globo vel sagitta, ut certos errores serula sua puniat, & rhythmos extemporales pronunciet.

**Brutsche-Meister**: Verse, Poëtastrorum rhythmi.

**Brutsche** oder **Brutsche**, kommt (a sono collisione excitato) vom Laut, den die Bretlein derselben machen: Man drückt solchen Laut auch mit den Interjectionen pritsch, pratsch, aus. Es ist

aber vielleicht auf die Bretlein auch bey diesem Namen gesehen worden, welche man vor Alters **Brittle** genennet, f. **Brittle**. Daher schreiben es einige mit B, und andere wegen des Lauts mit P.

Holl. Brids, und das Verbum bridsen.

In Nürnberg heißen die Kinder den Schützen-Pöckelhering, den **Pritsche-Backele**, der die Hinter-Backen pritscht, und bestreuen mit der **Pritsche** aufsiehet.

Angl. to breech, tergum cadere, a breecher, ein Pritscher, plagosus, a breeching, verberatio. **Brutsche**, heißt in den Wach-Stuben, und in den Wäbhlen, die Lager-Erdt von Brettern, worauf ihrer viel neben einander schlafen können, alleflores in quibus milites post excubias aliquandiu dormire possunt.

**Brutsche**, ist auch soviel als die **Lenner-Patsche**.

**Britt**, f. **Bret**.

**Brittle**, **Pidior**, affliculus.

**Brittisch**, **Statuta** Wirtemberg. tit. 86. §. 2. bey den Keiser-Gebäuden, Seindel, Schrauben, Brach und Britt: Holz, in Vorrath haben.

**Britteln**, im Elß, ein gebrittelt Fürtuch der Weibsbilder, in enge Falten gelegt.

eine Anklage zusamen britteln, und anrichten, contexere crimen. (Pidiorius.)

es ist sein Brittlet, oder mit Fleiß angefehen, Pid. composito factum est.

**Brittel-Meister**, er war des Volcks ein **Prittel-Meister**, T. I. Script. Sax. c. 1148. curator populi.

**brochen**, f. brachen, brach.

**brochen**, für wirken, f. **Schib**. Gloss. pag. 136. a. gebrocht, f. wurden, a brooch. Angl. monile a brooch, murecula, catena collaria.

**Brocke**, oder **Brocken**, m. Gen. des Brockens, fragmen, fragmentum, frustum desfractum.

als von **Brod**, von gebrannten Steinen ic. **Brocken** zum essen, vulg. frustum esculentum; ein Mund-Bissen, bolus, buccella, buccia, offa, die eingebrocht, intritum.

**Brocken**, die man sammlet, zusammen lieft, analecta.

**Brocken**, die abfallen, mica, micz.

**Brocken**, die überbleiben von Essen, reliquia cibi.

**Brockenweise**, frustatim, frustillatim.

**Bröcklein**, frustulum, mica.

**bröcklich**, adj. friabilis.

**brocken**, verb. in etwas, f. einbrocken. vulg. Prov. In die Milch zu brocken haben. Rayserob. Narrenschiff. fol. 61. habere unde vivendum, non egenum esse, se suosque alere posse.

**bröckeln**, v. in minuta frusta frangere.

sich bröckeln, in frustula frangi, frustatim decidere.

**Gebröckel**, n. actio frangendialiquid in minutas partes, & particulz ipse sine necessitate & utilitate contractz.

**einbrocken**, in bolos frangere ut eliquore quodam edatur, in micas frangere, interere (ob eandem causam.)

was du eingebrocht hast, muß du auch ausessen, tute quæ intulisti, tibi exedenda sunt.

**zubrocken**, vulg. das Steinige zubrocken, suggerendo paulatim lumentus, sua simul bona deminuere & consumere.

**zubrockseln**, diffringere, terere in minuta frusta, friare.

**Brode**, kommt von brechen, bresen.

Im Apicio l. 9. c. 14. steht in den alten editionen embractum, dafür wolte Scheyfer ad Varron. L. 4. p. 46. intritum lesen. Allein es ist das Teutsche einbrocht, eine eingebrochte kalte Schale von Wein. Hesych. ἐντρίτον, τὸ διανυσίον ἐμβρωμα, ὁ γάλατος ἐμβρεκτόν φαειν.

Es gehört zu brocken, auch das Französische broyer.

**Brod**, oder **Brot**, n.

panis.

gesäuert, ungesäuert, dichtet, schmecken, neubaden, altbaden, vulg. gebohret, gebohret, weiß Brod, Hausbaden: Brot, schimmliches, muttiges, Bettel-Brod, Bettel-Brod, Kleben-Brod, Hunden-Brod, Schaf-Brod, Beden-Brod, Rachen-Brod, Weizen-Brod, Gersten-Brod, Zucker-Brod, Engel-Brod, Himmel-Brod, Gnaden-Brod, Edele-Brod, Johannis-Brod, Eau-Brod ic. (s. unten ihren Buchstaben.)

**Butter und Brod**, Bier und Brod, B. se und Brod, gebraucht man für die Speise, die gering ist, oder die man gering vorstellen will.

**Wasser und Brod**, für Speise der Armen oder Gefangenen.

Er hat das Brod nicht satt, in magna egestate vivit, nec panis tantum habet quo saturari possit.

ein Brod, panis certo pondere & forma. (s. unten) ein Laib Brod.

ein Brod anschneiden, primum panis frustum abscondere.

angeschnittenes Brod, panis non amplius integer, primo frusto abscisso.

Ich hab schon Brod gekauft, (mit man pflegt zu sagen) und ist mir Brel über diebten Keller in der Erklärung des XXIII. Cap. Math. (Das ist, ich hab mich schon völlig dumm gefahrt gemacht, bene ad hoc paratus sum.)

**Brod für allerley Speise**, cibus.

**Abend-Brod** mit einem essen, cenare cum aliquo.

das Morgen-Brod, jentaculum.

**Brod für Nahrung und Unterhalt**, alimentum, victus.

Ein Brod suchen, victum querere.

einem zum Brod helfen, prospicere alicui de victu, curare ut habeat unde vivat, commendare ut salario certo fruatur.

einen um sein Brod bringen, eripere alicui modum se alendi vel lucrum quo se & suos aluit.

das bringt kein Brod, non est de panis lucrando.

Er kan mehr als Brod essen, vulg. artes magicas scire.

sein Brod mit etwas verdienen, victum perare aliqua re.

einem das Brod aus den Zähnen reißen, bolus e faucibus eripere, victu parato aliquem privare.

einen im Brod halten, alere aliquem.

eines Brod essen, in alicui Brod seipsum alere aliquo.

nach Brod geben, panem mendicare.

ums bloße Brod dienen, pro victu servire.

Er hat das Brod nicht satt zu essen, egenus, non habet unde se alat.

sein eigen Brod essen, suum manducare panem, suis sumptibus non alienis vivere.

umsonst das Brod nehmen von einem, gratis panem manducare ab aliquo (nullo in labore, nulla in fatigatione operando.)

verbergen, gekochten Brod ist niedlich, aqua furtiva dulciores sunt & panis absconditus suavior.

vom Brod thun, vulg. occidere aliquem hominem vita indignum, ne scilicet tanquam inutilis alios pane privet.

vom Brod helfen, vulg. id.

**Brod**, panis Sacramentalis, Sacra cena, im H. Abendmahl.

das Brod brechen, brist in der H. Schrift auch Sacra Cena uti.

**Brod vom Himmel**, f. Manna.

**Brod**, an einigen Namen der Kräuter und Gewächse.

Gauch-Brod, tragopogon.

Johannes-Brod, ceratium, siliqua dulcis.

Eau-Brod, cyclaminus. Schwein-Brod, id.

Bröcklein, n. parvus panis.

das



das Hebr. See, so viel Brod als im Haus ver-  
braucht wird, panificium, panis qui in familia  
quodam consumitur (Matthesius).

• **Seitung**, den man im Brod hat, cui victus  
præbetur.

• **gebrodetes Gefind**, Gefind dem man Essen  
und Trinken gibt, famuli & famule quibus  
victus præbetur, domestici. T. III. Script.  
Bresl. p. 508. n. 18.

• **gebrotete Diener**, Solmisch. Landt-Ord-  
nung s. 12. Wehner. die über eines Tisch es-  
sen, gebrodetes Eshalten. It. Tschadi T. II.  
p. 434. b. mit unsern gebroten Anechten.

• **das Brod backen**, panificium.

• **Brod Bäcker**, pistor.

• **Brod Dieb**, qui quocunque modo alii victum  
subtrahit vel minuit, ereptor alimentorum.

• **Brod Esser**, Schlei. Kern-Chron. P. II. p.  
112. Brief, daß die Stadt Glogau den Adel  
des Fürstenthums und dero Brodesser nicht zu  
richten, noch mit Stadt-Dienern anzugreis-  
sen habe.

• **Brod Korb**, panarium, canistrum.

• **den Brod-Korb einem höher hängen**, cibi  
potum deducere alicui, victum minus largi-  
ter præbere.

• **Brod Markt**, forum in quo panis venalis est.

• **Brod Schauer**, Brod Schäger, Brod:  
Schneider, zu Neßwein in Meissen, Braut  
Alt-Jellische Chron. III. p. 357. visitatores  
pistorum; qui pretium panis statuunt; qui  
panes quosdam dissecantes de bonitate co-  
rum publice judicant.

• **Brod Weiz**, m. puls e pane cocta.

• **Brod Kammer**, f. locus in quo panis conser-  
vatur.

• **brodlos**, adj. brodlose Kunst, ars sterilis, que  
non est de pane lucrando.

• **brodleben**, das Recht Brod zu backen, und  
zu verkaufen, ol. jus exercendi furnariam.  
f. Schrie. Gloss. p. 543. b.

• **Brod Mangel**, m. panis penuria & defectus.

• **Brod Schragen**, Brod-Länge, Brod-Räh-  
me, worauf man das Brod in die Reihe hin-  
legt, rotinaculum pendens panis in serie  
positi.

• **Brod Schrand**, m. receptaculum, panis quod  
stanti potest, arca panis erecta.

• **Brod Messer**, m. culter ad panem dissecan-  
dam, culter cæsius.

• **Brod Pieffer**, m. bey den Köchen, ein Brey von  
gebackten Brod, puls e pane tosto.

• **Brod-Runden-Pflaster**, emplastrum de crusta  
panis.

• **Brod-Schüssel**, f. infurnibulum, pala. Frischl.  
Nomencl. p. 366.

• **Brod-Schuber**, heißt bey einigen die Back-  
Schüssel, pala quibus panes in furnum im-  
mittuntur, infurnibulum.

• **Brod Wurm**, m. artonogus. Und im Scherz;  
hießen die armen Leute ihre Kinder Brod-  
Würmer.

• **Brod-Land**, hießen vor Alters Güter die ein  
Herr zu Unterhaltung seiner Tafel hatte,  
terra quas quis habuit ad mensam suam,  
quæcum possit vixum Domino præbuit. f.  
Da Frischl. Brodlandes.

• **Brod Wurms**, ein Kraut, Brodwurm Cit. Gloss.  
Monach. p. 414.

• **Broth**, kommt überein mit dem Hebr. כֶּרֶת

• **כֶּרֶת**, cibis, alimentum, von כָּרַת,  
cutere.

• **Die verwandten Sprachen haben es auch**, als  
das Broede. Schwed. Brodh. Angl. bread.

• **Im Griechischen** ἄστος, scheint der Buchstab  
πρῶτος zu seyn, da dann das (β) weggeblie-  
ben, ἄστος für βῆστος.

• **Die Cambröbritanni** sagen bara.

• **Man schreibt es nach seinem Dialect**, prot.  
procos.

Brod, ol. jus, jusculum, f. Brühe. Ist noch im  
Engl. broth. und im Ital. brodo, broda. Lat.  
barb. brodium. Gall. brouter.

• **Weil dergleichen Brod oder Brühe meistens  
fleisch-Brühe war**, so wird es auch für Fleisch ge-  
nommen, in Gloss. Monacens. Brodi carnem, p.  
337.

• **Wegen des beschmutzens mit solchen Brüchen**,  
wurde Französisch eine mit Fett beschmutzte Frau,  
brode genennet. Menagins gibt es nur schwarz,  
aber es schließt mit ein schmutzig, schmutzig:  
schwarz.

• **Im Ital. ist das Verbum imbrodare**, mit Brü-  
he, Süß-Wasser, oder sonst unreinem Wasser be-  
schütten, und beschudeln.

• **Brödel ist davon übrig**, im Spott-Wort: Achen-  
Brödel, f. Ache, femina cinere & impura  
aqua squalida.

• **Brudel**, heißt bey den Jägern eine Lache, wor-  
innen sich das Wild in der Brumst wälzet und  
kühlet.

• **brodeln**, brudeln, heißt kochen, daß es wöllet  
und rauscht. Dafür sagen die Holländer bors-  
teln, bullire, ebullire, agitari, fluctuare, tu-  
multuari.

• **brozzeln**, oder brodseln, vulg. mit der Zinnen  
blasen im Unwillen und Widersprechen, wie  
die Blasen der kochenden Feuchtigkeiten thun,  
murmurare.

### Brodem,

• **oder Broden**, Dampf, Ausdünstung, m. vapor,  
evaporatio.

• **Broden**, ist im Sals-Werd in Sachsen die Aus-  
dampfung oder Verdampfung des süßen Was-  
sers vom Sals, wann dasselbe in der Pfanne  
kocht, evaporatio.

• **brodemen**, verb. vaporare.

• **brodenig**, vaporans.

• **Brodel**, Brudel, ein Dampf, so von etwas auf-  
steigt, oder in einem Ort ist.

• **Brodel**, bey den Kullern, der Dampf, der  
vom Stein aufsteigt, sonderlich wann geringes  
Getraid aufgeschüttet ist.

• **Broden-Sang**, ein Dampf-Sang, als ein Rauch-  
Sang über einer Sals-Pfanne, damit sich die  
Feuchtigkeit zum Dach hinaus ziehe, von dün-  
nen Bauholz mit Brettern beschlagen.

• **Ausbroddung**, f. exhalatio, expiratio, (Pescer.  
ex Agricola) Ausbrodemung, id.

• **verbrodemen**, v. in aerem abire ut vapor.

• **Brodem** kommt von Brod, Brühe. Gallice  
brouée. Ein Dampf als eine kleine Wolke oder  
Staub-Regen. Von Brudel aber kommt brouil-  
lard, Nebel; und weil dergleichen Dampf  
verhüllet, und dunkel macht, wird brouiller für  
miscere, confundere gebraucht. Und Ital. im-  
brogliare, für verwirren, verwickeln.

• **Angl. breath**, halitus spiritus, flatus, anhel-  
tus, to breath, spiro.

• **Bradem**, Dampf oder Bradem, vapor, exha-  
lacio. Ver. Vocab. 1432. A.

• **brode**, schwach, adj. fragilis, infirmus.

• **In Cod. Bibl. Spen. 2. Sam. IV.** Er hatte ei-  
nen Sohn der was brode an den Füßen, filius  
debilis pedibus.

• **Festino mihi**, dar ich nu je brode was, (Hör-  
de mich, da ich nun zu schwach war.)

• **Prodi**, Imperf. Gloss. Monacens. p. 393.

• **Brothe**, bey Willeram. fragilitas, prodii.  
Kero. c. 64. fragilitate.

• **Es scheint von brechen**, brechen zu kommen, wo-  
für man auch broden, breiten, breiten gesagt hat.

### Brod,

• **vadium**, ist ein Slavonisches Wort, und kommt  
mit dem Teuschischen Zurt, und dem Griechischen  
πρότος überein, vadium.

• **Man findet es an den Nominibus Propriis** der  
bewohnten Dörter und Städte bey einer Brücke,  
da vor Alters eine Furt war, als Teuschbrod.

• **In Diplomate Ottonis Imperat. apud Gewoldi  
in Hundt-Metrop. Salisb. p. 92.** In Carniola Epi-  
scopo Frisingensi traduntur tertia usque ad ter-  
ciam quod vulgo Irefon-brod vocant ultra flumi-  
nem raura.

• **Brohe**, f. Bräm, Gebräme.

• **Brol**, f. Bruch, braca.

### Brokat,

• **vestis Attalica**, Attalicum textile, vestis auro  
vel argento rigens. Gall. brocart, brocard,  
ein Zeug von lauter Gold: oder Silber-Fäden,  
oder beides unter einander. Darnach hat man  
es auch von andern geblümten Seiden-Zeug  
gebraucht.

• **Ital. broccato**, Gold: oder Silber-Stück. Von  
brocco, ein Nagel, Steift, der gleichsam mit  
Gold oder Silber geknüttelt oder gestieft, ge-  
stickt, oder mit goldenen Fäden durchstochen und  
durchweht. conf. Gall. brocher.

• **Brögerey**, Piß. Lex. Cittle Erscheinungen,  
Einbildungen, inania simulachra. Anglos.  
bregan, terrete, brogan, horrores.

• **Brollen**, im Piß. f. Brüllen.

### Brombeer, n.

• **monum rubi.**

• **Brombeer-Staude**, Brombeer-Busch,  
rubus repens, rubetum.

• **Dram**, hieß vor Alters ein solcher Busch  
ohne Zusatz der Frucht oder Beer.

• **Dram** Oesfied. II. 9. 120. und 162. von dem  
Dorn-Busch, darinnen der Widder des Abra-  
hams behangen blieb.

• **Ich mußte schließen durch Dorn und Bra-  
men**. Evang. Nicodemi MS. Gloss. Rab. Max-  
ri, vepres, prama. Lonic. in hist. nat. rubus,  
Bremen. Chytraus in Nom. Sax. Brumels  
Beer.

• **Belg. Bremen**, Braembesie. Dan. Bram-  
Bär. Angl. Bramblebush. Gall. Framboi-  
se, für Brambesie.

• **Dram-Brudt**, bey Chytraus in Nomencl. Sax.  
col. 473. das er genita Lateinisch nennt, ist  
das was die Engell. Broom heißen, f. Pfriem.

• **Brom-Zahn**, Piß. Laub-Zahn, kleiner Berg-  
Zahn, urogallus minor.

• **Vetus Vocab. 1432.** Bramper, Bramper-  
Staud, vepres, veprum.

• **Die Schlesier nennen es Rahm-Beer**, rubus  
major fructu nigro, also daß es scheint von ram  
fuligo zu kommen, für Veram: oder Veramtes  
Beer, wie morum, Rufs-Schwarz, μαυρόν, f. Ram  
fuligo, und daselbst mehr von Ram-Beer.

• **Brömse**, f. Bräme.

### Brofam, f.

• **im Gegensatz der Rinde**, medulla panis corti-  
ce inclusa, pars mollior, interior.

• **Brofam**, ein kleines Stück vom Inwendigen,  
oder von der Rinde, mica, parvum fragmen-  
tum panis.

• **Brösemlein**, Bröselein, vulg. minimæ micæ.  
bröseln, v. molliorem partem panis friare.

• **verbröseln**, panem friando dispergere.

• **Brofsimen**, Fripsin. Rüssel in darin gebrosmet ist,  
pulicula e pane friabili.

• **Es kommt das Französ.** briser damit überein.  
Holl. brysen, friare.

• **Brofseln**, in micas frangere.

• **Brofsel**, Brofselle, mica. f. brechen, breß.

• **Bricia**, Du Fresne, panis, mica, fructum. Ital.  
bricia, hriciola.

• **Brullura**, von brechen. Lat. barb. eine Zerquets-  
chung, to briuse. Angl. briure. Gall.

• **Bröste**, die jungen jarten Schüsse an den Bäu-  
men, germina teneriora arborum.

• **Bröflein**, (Ueminar.) Gall. brouilles ger-  
mina broüter, pascere. Lat. barb. brullum,  
paltio, abroktura, f. Du Fresne. Angl. brows.  
velox frondes, a growzer frondator.



Bröckeln, f. Brod, jusculum.

Bruch, m.

fractura, separatio ab integro durior quae fit frangendo vel quassando vel tundendo. Item. signum vel vestigium fracturae, fissura.

einen Bruch bekommen, dufringi.

Bruch: Silber, n. zerbrochenes Silber, fragmenta argenti vel vasorum argenteorum.

Bruch: Weide, f. eine Art Weiden/Bäume die sich leicht zerbrechen lassen, salix fragilior.

Bruch: Wurz, ein Namen unterschiedener Kräuter, die zur Arznei der Brüche gebraucht werden, als Adernmännig, agrimonia, Osterlucey, aristolochia, (f. Bruch hernia.)

Bruch in den Compositis der eigentlichen Bedeutung, f. unter dem Anfangs: Buchstaben derselben, als:

Arm: Bruch, Wein: Bruch, Wolcken: Bruch, f. Wolcke, Schiff: Bruch, Wind: Bruch, arbor a vento distracta f. Bruch, hernia, die andre Bedeutung von Wind: Bruch.

Bruch, bey den Jägern, im Hirsch: Jagen, ramus viridis quercinus, f. verbrechen. Kraitscher Jus: Kenat. Bazar. p. 20. Flemm. Teutsch. Jäger. p. 256. Diesen Bruch legt der Jäger so den Leitz: Hund führt, auf die erste Spur des Hirschen, hat einen solchen Bruch in der Hand, steckt auch einen auf den Hut, zum Zeichen, daß er einen Hirsch bekämpft hat.

Bruch,

im Unter: Leib, hernia, ramex.

einen Bruch bekommen, herniosum fieri.

einen Bruch haben, herniosum esse.

dergleichen sind, ein Darm: Bruch, enterocoele.

Fleisch: Bruch, sarcocoele.

Wasser: Bruch, hydrocoele.

Wind: Bruch, ic.

ein Bruch neben dem Gemächt, als eine Beule, bubonocoele.

Bruch am Nabel, Nabel: Bruch, omphalocoele.

Bruch: Band, n. subligaculum, quo hernia retinetur ne prolatur, fascia inguinalis, (vulg. brachiale.)

Bruch: Kraut, f. Bruch: Wurz.

Bruch: Pflaster, n. emplastrum quo hernie sanantur.

Bruch: Salbe, f. unguentum ad hernias.

Bruch: Schneider, m. chirurgus qui excindit hernias (vulgo Operateur.)

Bruch: Wurz, ein Kraut, so zum Bruch heilen gebraucht wird, als herniaria, oder inguinaria, argemone, polygonum minus. It. fanicula.

ein anders Kraut so zu den Nabel: Brüchen gebraucht wird, perfoliata, Durchwurz, umbilicus veneris, Nabel: Kraut.

großes Bruch: Kraut, telephium, fabaria, crassula major.

Bruch,

im Rechnen, Bruch: Zahl, numerus fractus.

das Rechnen mit Brüchen, pars arithmeticae, quae agit de numeris fractis, Bruch: Rechnung.

Bruch,

in Stein: Bergen, und Berg: Werken.

ein Stein: Bruch, petraria.

Kalk: Bruch, fodina calcaria.

Schiefer: Bruch, fodina lapidis fissilis. (barbare) aredosia. Gall. ardoise, Schiefer: Stein.

Gold: Bruch, fodina specus ubi aurum effoditur, fectura auraria.

Eisen: Bruch, fodina ferri, fectura ferraria.

u. d. g.

Bruch, heißt in den Berg: Werken, Steine die nicht zusammen hängen, sondern Stück: Weise liegen, lapidum copia, qui non cohaerent, sed tanquam fragmenta soluti jacent.

Bruch: Ort, specus, sive cuniculus qui per lapides solutus foditur.

Bruch: Steine, lapides informes, rudes, cemenrum.

Bruch: Stein, Keintene Möhrlein in der Erde, gebrechlich und weich, davon der Sand zu Bein: Brüchen gebraucht wird, osteocolla.

Bruch: Stücke, fragmenta saxorum.

... die man zum ausfüllen braucht, fectura.

Bruch, scissura, vom aufbrechen des ungepflügten Landes, f. Bruch.

ein Neu: Bruch, novale.

Bey den Jägern, terra, quam sus sylvestris suffodit. Wann die alte Sau gebrochen, geben die Frischling in den Bruch, und suchen Wärme, Wurzel und Erd: Mast. Flemm. Teutsch. Jäg. p. 28. b.

Bruch, Dapp. Lex. Wollmünd oder Bruch, plenilunium.

Bruch, das Brechen dessen, was man unverletzt halten soll, latio, transgressio, delictum.

Friedens: Bruch, f. Friede.

Ehe: Bruch, f. Ehe.

Bruch, poena, multa pecuniaria, für Straffe an Geld.

Bruch: fällig, straffbar, poena dignus.

In den Rechten, und Reichs: Acten, kommt auch in Nieder: Teutschen offte vor, Brüche, oder die Brüche, multa.

In der Reformation Colonienf. c. 8. 9. Wer hier wider und entgegen thut, der ist dem freyen Gerichte, in ein Wette und Brüche verfallen.

In den Teich: Ordnungen, dem Teich: Gräben 5 Schilling Brüche, oder zur Brüche geben.

In der Jüdischen Rechts: Ordnung, kommen folgende Composita vor, p. 48.

das Brüchten: Buch, worin der Richter Schreiber alle Verbrechen schreibt, liber delictorum & multarum. Dasselbe dem Amtmann, oder Brüchten: Meißler (Protesto) verbringt, damit über der Brüchten: Ordnung (ordinatio de poenis & multis) gehalten werde.

In der Jüdischen Policey: Ordnung findet man:

das Brüchten: Geld, p. 98. pecunia multa.

das Geld so aus Straffen gefällig.

Brüchten: Zettel, p. 98. Auszug was für Straff: Gefälle eingekommen.

Brüchten: Verzeichniß, p. 100.

Brüchten: Verhör, strafflicher Leute, p. 99.

brüchthaffig, für straffwürdig, p. 98. poena dignus.

p. 97. sieht auch das Verbum.

brüchten, multare, poena afficere.

brüchig, adj. delinquens, legem infringens, multam incurrens.

Kirchen: Bruch, Kirchen: Raub, sacrilegium.

Kirchen: Bruchel, sacrilegus. Petrus. Vocab. 1432.

von Bruch,

fractura.

Derivata und Composita mit praepositionen,

brüchig, adj. was leichtlich bricht, fragilis, friabilis.

Ist meistens in den Compositis gebräuchlich,

als:

Wund: brüchig, fectifragus, f. Wund.

Fried: brüchig, f. Fried.

Giech: brüchig, f. Giech.

brüchig, bey den Webern und Tuchmachern, wann ein Faden abgerissen ist, und kein neuer eingelegen worden.

das Tuch so brüchig ist, pannum texture interruptae, deficientibus quibusdam filis continuatum.

Brüchling, m. ein zerbrechliches Geschirr, das einen subtilen Bruch hat, und daher nicht flugt, ob es gleich ganz scheint, daran Topfer.

und Glaser Schaden leiden, vas fissura quidam latus, ob subtilem fissuram non intuegrum.

Bruch, Mangel, defectus.

Anno 1456. in einem Diplomate, da der Stadt Eulenburg der Salz: Markt gelassen wird, und bedungen, daß nicht Bruch werde am Salz.

Abbruch, m. damnum, iactura.

Abbruch an Ehren, praedictum fama.

Abbruch thun, damnum facere, attenuare, accidere res alicujus, derogare de aliquo, detrudere partem.

... an ehrlichen Namen, atterere alicujus famam.

... am Ansehen, auctoritatem alicujus imminuere.

es geschieht dem Feind Abbruch, virushis deminuitur.

Abbruch leiden, detrimentum capere, oder accipere.

sich Abbruch thun, f. sich abbrechen.

Abbruch thun, oder geminnen einen Stein oder Stufe mit Vortheil, in den Bergwerken, zris partem in fodina commodè auter, abrumper.

Anbruch, m. als der Anbruch des Tages, dilaculum, ortus diei.

der Anbruch, das Erste so man von etwas abbricht oder abnimmt, primitia, sonderlich Bergwerken, woran man spüren kan, wie die ganze malla seyn müsse, als Rom. XI. 15. huz würdige Anbrüche, vena metallica quae digna cultura & sumptibus est.

anbrüchig seyn oder werden, anfangen zu faulen, putrescere, putredine corrumpi.

die Apfel welche fallen, werden bald anbrüchig, poma, in locis ubi lapsa laesa sunt, cito putrescunt, fracidia fiunt.

Ausbruch, m. die Abreise, vasorum collectio, iter, protectio, discessus.

... des Eises, glaciei solutio.

... der Fersen, wegen Kälte, pernio.

... Rine an Händen und Füßen, fissurae ex frigore & aliquaunque causa, rhagades, um, oder rhagadia, orum.

Ausbruch, m. eruptio.

Ausbruch geminnen, erumpere, zum Ausbruch kommen.

Ausbruch nennt man in Ober: Ungarn, den von den reiffen Beeren gelackerten Wein.

Durchbruch, m. perruptio, als des Feindes.

Durchbruch, eine Krankheit, profluxus alvi, diarrhoea.

Eindbruch des Feindes, irruptio.

der Diebe, perfusio parietum.

mit Gewalt durch die Thüren oder Fenster, extrahio portarum.

Inbruch thun einem in etwas, infringere alicujus jura. Tschudi. T. II. p. 288. b.

Umbruch, wann man in Bergwerken um ein gefährliches Ort das einbrechen könnte, mit dem Gang herum gräbt, bis man wider auf die vorige Linie kommt, wo das Erz ist, anfractus cuniculorum ob loca quae casum minantur.

unverbrüchlich, adv. den Frieden unverbrüchlich halten, pacem inviolatam conservare, f. eben das brechen nach den Compositis.

unabbrüchig, es soll unserer Freundschaft unabbrüchig seyn, non fraudi, non impedimento esse.

Bruch, fractura, ruptura, kommt von brechen. Nieder: brock, sonder brock, (ohne strafflich) zu seyn. T. III. Ser. t. Brunsfu. p. 452.

Wie für brachen auch breffen und breffen u. e. m. gesagt worden, so hat man für Bruch auch Bruff gesagt.

Pulebrust. Leg. Alemanni. tit. 65. §. 7. Si autem brachium fregerit, ita ut pellen non rumpat quod Alamanni Pulebrust dicunt. f. Du Cange Gloss. (ein Bruch: Bruch.)







Reihe hinsehen. (f. Rück, dorsum, und Reihe. Jt. Brüge) Das g, h, i, sind in diesem Wort, als veränderte Buchstaben verwechselt worden. Also auch der vorherstehende Vocal. In rega, Riehe, Reihe, Brinke. Gall. rue, im Latein. ruga. Im Dänischen ist für broga, brove und broge brüchlich worden; im Schwedischen Bro oder bryggia. Welche Abkürzung auch die alten Teutschen Pöten gemacht, f. Reihe, wofür sie Re gesetzt. Anglosax. brich. Angl. bridge. von Briga und Briva. it. bria. f. Du Fresne Gloss.

Es sagen einige Teutsche für Brücke, auch Bruden, pons. Daher kommt in den Compositis die Ungleichheit zwischen Brücken-Holz, lignum ad pontem faciendum, und Bruch-Holz, lignum ad viam sternendam.

Pistorius im Lexico hat das Wort Bruch-Land, planca, für Brücken-Ziele. Jt. Bruden, eine geringe Brücke über das Wasser machen.

Weil man die Brücken mit Schanzen und Befestigungen versehen, woraus hernach Städte geworden, so ist der Namen des Flusses und der Brücke solchen Städten oft geblieben, als Inspruck, Oenipons. Welches auch in Spanien mit dem Wort briga scheint geschehen zu seyn, als Arcobriga. weil solche Städte an den Flüssen liegen, und Brücken darüber haben. Wiemohl einigen eine andere Herleitung beliebt.

Das (f) mag nach seiner Natur als litera eumetafologica, in einigen Wörtern versetzt seyn, welches Vermischung in der Etymologie macht. Galt. I. R. Al. p. 130. sagt Herbrich, ein Ort in der Schweiz, habe vor Alters Herburg geheissen.

Brudel, brudeln, f. Brod, jus; Brodem, vapor.

### Brüge, f.

ein erhabener Ort, worauf man denen Schau-Spielen zusieht, oder in der Kirche jubdret, tabulatio, sedes vel locus elevatio, pro spectantibus in foro, vel pro auditoribus in templis, interstitium tabulis factum.

Es ist dieses Wort nicht überall in Teutschland gebräuchlich. In Nieder-Sachsen oder Ober-Sachsen am meisten. Doch hat es auch das Schweizerische Lexicon Pistorii, Brüge, machina, tabulatum. Und Dapp. Brug, pulpitum. Im Plurali, die Brügen, worauf man den Schau-Spielen zusieht, fori. Die Brüggen im Schiff, fori, oder einem Schau-Spiel zuzusehen.

Schulz in Beschreibung der Stadt Gardelegen p. 20. schreibt es übel Priech. In dieser Art ist eine grosse Priech. Es ist so viel der Schrift nach, als Brücke, und zum Unterschied nur (a) für & behalten worden. Brüge ist auf dem Trocknen eine erhabene Reihe Sitze oder Stände.

Pistorius hat das Deminutivum Brügel, Tise, planca.

### Bruder,

frater.

ein leiblicher Bruder, germanus frater.

Stief-Bruder, der allein vom Vater, oder allein von der Mutter, ein Bruder ist. wann er es allein vom Vater, consanguineus.

allein von der Mutter, uterinus.

Halb-Bruder, qui eundem patrem sed aliam matrem habet.

Ames: Bruder, Jacobs: Bruder, Wall: Bruder, Wald: Bruder, Junst: Bruder, Zich: Bruder, Calands: Bruder, Creuz: Bruder, Klefer: Bruder, Röll: Bruder, Schwarb: Bruder, Sauf: Bruder, Saug: Bruder, Duz: Bruder, zc. f. unter ihren Anfangs-Buchstaben.

sich unter einander Brüder heißen, fraternitatis nomen usurpare cum aliquo.

Bruders: Sohn, nepos ex fratre.

Bruders: Tochter, neptis ex fratre.

des Vaters Bruder, patruus.

der Mutter Bruder, avunculus.

Bruder: und Schwester: Kinder, consobrini.

Bruders: Weib, fratria.

Bruder: Kinder, patruales. Sohn und Tochter: meyer Brüder.

Brüderlein, n. fraterculus.

Brüderung, ist im Composito Verbrüderung gewöhnlich.

brüderlich, adj. fraternus.

adv. fraterne.

Brüderin, heißt an einigen Orten, des Bruders: Frau, fratria. Frischl. Nomencl. c. 151.

Brüderschaft, fraternitas.

gewisser Handwerks-Leute, und anderer in den grossen Städten, bey gewissen Gottes-Diensten und Altären, dergleichen ehemals in Hamburg viel gewesen. f. Scaphorsh. Hamb. Kirchen: Zist, f. 1. fraternum sodalium.

Brüderschaft machen, fraternam amicitiam inire.

Brüderschaft trinden, potando fraternitatem inire, fraternitatem poculis sancire.

Gebrüder, fratres, sonderslich in Schrift: ten, die Gebrüder von N.

Bruders: Liebe, f. philadelphia.

Brüder: Haus, n.

Brüder: Haus, Noriberge. Gerontocomium, in quo duodecim senes pauperiorum civium aluntur, qui duodecim fratres appellantur & certo vestium genere utentes ad preces publicas & conciones eunt.

Bruder: Meister, nannten sich die Vorsteher der Calands: Brüderschaft. Tem. 111. Scriptorum Saxon. Menkenii. col. 1104.

Brüder: Mord, m. fratricidium.

Bruder: Mörder, fraticida.

Bruder: Treu, f. pietas fraterna.

einbrüdern, sich in einen Orden. Geldens Buch: Geirr. von Osterdingen fol. 188.

Erb-Verbrüderung, f. Vertrag, daß einer den andern erben soll, foedus familiarum quarundam inter principes Germaniae ob mutuam successionem, deficientibus haeredibus in una vel altera. Pactum gentilitium ut alterius stirpe exstincta ad alterum successio principatus certa lege perveniat, vulgo pactum contractum.

Bruder kommt vom Griechischen Φάτωρ, tribulus, curialis, darnach auch Φάτωρ ομογυαλας, Saug, oder Mutter: Milch: Brüder, die einerley Brust gesogen haben, qui eadem nutrice usi sunt. Die Lateiner haben frater daraus gemacht. Die Slavonier aber haben brath davon. Die Teutschen und ihre Verwandten haben das Slavonische b und die Griechische Endung.

brothr, Gothice. broder, Sued. & Dan. Anglo-Sax. brother, Angl. brother.

Der Dialectus Allemannica hat Brudor, Bruader, und im Plural. für Brüder, priadra, beyrn Kerone.

Repruater, braucht Kero c. 47. im Singulari, da die Präpositio inseparabilis (ge) in den Namen der Verwandtschaft, nur zum Plurali gesetzt wird, außer in dem Worte Geschweh, affinis foemina, fratria &c.

Bruder, ist hiweilen für Bettel-Mönch gesetzt, daher sind im Pistorio.

brüderen, verb. mendicare.

Brüder: Frau, mendica.

Bruder: Knab, puer mendicans.

Bruder: Mann, mendicans.

Bruder: Meistlein, puella medicans.

Bruder: Häuslein, für Bettel: Häuslein, profuecha.

Brudel, f. Brod, Brodem.

Brüge, f. Brücke.

### Brügel, m.

heißt eigentlich ein rundes Stück Holz, welches in Brücken-Holz oder Bruch: Holz, das ist eine Brücke zu belegen, oder einen neuen morastigen Weg zu überlegen taugt, ad id juniorum tunci, ad sternendum pontem vel ad vias profundiores reparandas aptum.

Brügel: Knuppel, Knüttel, rami pars, combrenda in foco vel fornace, in oppositione ligni fissi ad eundem finem.

Brügel, fustis, ad verberandum, baculus castror.

Item, vulg. verbera cum fustibus, für Schläge mit Brügeln, einem Brügel gebrauch, fustem alium impingere.

Brügel, auf gewissen Blättern im Charit-Spiel, fultium vel baculorum figurantem charta lutoria, (vulg. bastani.)

brügeln, verb. mit einem Brügel schlagen, fustigare, fuste cadere.

einen tod Brügeln, fustim interimere, fustibus ad necem verberare.

der immer gebrügelt muß werden, qui pro cibo habet verberari.

Brügeln, bey den Jägern, f. Kbraisser Jai V. nat. Jazar. c. 18. einem Baurenhund einen Brügel anhängen, daß er nicht jagen las, canibus alligare fultem.

das Brügeln, fustigatio.

Brügel-Suppe, vulg. fustuarium, fustigium, abbrügeln, fuste dolare, fustium crebris ictibus dedolare.

bey den meisten Präpositionen wird nur in dem Verbo Treiben das Wort Brügel, fuste, gesetzt, als:

negbrügeln, das ist, mit einem Brügel wegstreiben, fuste abigere.

hinein: oder herein Brügeln, fuste cogere introire.

allzusammen, oder zusammen Brügeln, fuste omnes male mulctare.

ungebrügelt, non fustigatus, sine verberibus. Wie aus Ruge oder Ruche, Brücke geworden ist, so ist aus Rügel, Brügel geworden. Es ist Brügel bey dem Pict. im Lex. für ein Brück-Holz genommen, planca, und Holländisch Brug-Sted, planca pontis, worüber man geht, er liege nach der Quer oder nach der Länge.

Es scheint auch Riegel hieher zu gehören, longurius, peltulus. Frischl. nomencl. p. 482. hat Riegel, fustis. f. Prickel.

### Brüh,

Brühe, f. jus, juris, liquor eorum quae coquantur.

Brühwarm, calidum sicut jus.

Brühheiß, fervidum ut jus.

ausgelechte Brühe, elix rei succus.

Brüh zum trinden, jus ad sorbendum, sorbitio.

Brüh, worinnen etwas, als Arney gekocht, decoctum.

Brüh zum eintunken, embamma, intinctus, us.

Brüh über eingemachte Sachen, liquidum condire.

Brüh, für allerley flüssige Materien, aus etwas oder von etwas, liquor, humor, succus, & quamen.

Brüh, im Spott, vom Blut aus dem Wunden, sanguis, cruor.

Brüh, vulg. vom flüssigen dicken Noth, worinnen übel fort zusehmen.

er steckt in eben der Brüh, in eodem luto haeret.

einen in der Brüh stecken lassen, in luto herenti non subvenire.

Brüh, figurlich.

eine Brüh an etwas machen, rem alias in pipam novo condimento gratam reddere, verborum lenocinio commendare aliquid.

ich hab die Brüh davon, nunc spoztlich



zettel etwas abzuschlagen, weil man doch das Gemüthe davon würde bekommen, und an der das Beste. Wie bey dem Essen, wann andre die fetten Brocken aus der Schüssel essen, und man die Brüh lassen, dum ille sectatur apros goretia servo.

ein Essen ohne Brüh, esculentum siccum.  
mit Brüh begossen, jure perfundere.  
ein Zettel in einer Brüh, porcellus liqua-

cinatus.  
Die Namen der Brüh, woraus oder womit dieselben gemacht, stehen in Composito voran, und unter ihrem Buchstaben, als:

Fleisch-Brüh, carnis elixir jus.  
Wurst-Brüh, jure pingue e farciminibus coctus.

Zwiebel-Brüh, jus e cepis.  
Inebland-Brüh, jus alliatum &c.  
Fisch-Brüh zum eintunken, liquamen ex piscibus, garum.

Brühlein, x. jusculeum.  
ein gelbes Brühlein, jus croceum, und verblümt Weiße bey dem Frischlin. in Nomenclat.

c. 74. argumentum, προπέτασμα.  
brühen, verb. etwas das Haar oder Federn hat, und zur Speise zugerichtet wird, glabrare aqua fervida, ut lucem, aqua ferventi depilare, vellere, aqua fervida depilare.

brühen, den Kohl, olus in aqua fervida præparare ad cibum, aqua ferventi perfundere.

brühen, als einen Hund mit heissem Wasser begossen, aqua fervida perfusum adurere & puntem dorii decalvare.

brühen, enig. figürlich, für quälen, plagen, vexare, allerhand Pöffen anthun, vexare, ludicari.

laß mich ungebrühet, noli me vexare, quære alium cui illudas.

abbrühen, aqua fervida tollere, als die Haut, cutem.

abbrühen, die Federn, (einem Huhn das man essen will) in fervida aqua depilare.

(einem geschlachteten Schweine) die Haare, depilare aqua fervida, aqua candente glabrare.

einem Hund mit heissem Wasser; decalvare.

ausbrühen, aqua fervida eluere, als ein hölzernes Gefäß, oder Bier-Faß.

einbrühen, als dürres Futter den Kühen; aqua fervida aspergere. f. Etid.

verbrühen, einen, aqua fervida ledere cutem.  
sich verbrühen, enig. selbster, sibi ipsi damno esse.

Brüh, Holl. broye, brue. Gall. brouet.  
brühen, Ital. bruare, broare.

Pistorius im Lexico schreibt es Bruy.

Brühan,  
eine Art Bier, potus ex tritico & hordeo, Hist. in Regentens Saal, p. 370. Weisheit Cord Broihan, aus Stöcken dürrig, hat Anno 1526. zu Zeiten Erici Senioris, Herzogs zu Braunschweig und Lüneburg, in Hans Nothe Braubaus zu Hannover, das Bier werf an gefangen zubrauen. Dünking Braunschw.

Chron. nennt ihn Curb Breghan. Wollte als ein Brauer-Knecht von Hainburg, Hamburger Bier brauen, und ward Breghan dard.

Brueh,  
Bueh, ein Geschrey der Hengenden und Jagenden, clamor venantium & bestias in theatro irritantium.

Gallice brouhaha. Mollert dans ses precieuses.  
In Francken ist es noch gebräuchlich, f. E. zu Nürnberg bey dem Ochsen hegen.

Brühl,  
Brül, m. locus palustris, apud Albertum in

Lex. ist noch als ein Nomen proprium gewisser Dörter übrig. Es hieß vor Alters auch

1. Ein Wald, wo solche morastige Plätze waren, da viel Busch-Werd und Bäume, so die Rasse lieben, wohn das Wildbret gienge, sich im Sommer abzukühlen. f. Menagium bey dem Worte breuil.

2. Ein Thier-Garten, wo man wegen des Wildbrets solche Büsche und Lachen ließ, f. Du Fresne Glossarium bey dem Worte Brolium.

3. Die sumptigen waldigen Plätze bey den Städten, wurden abgehauen, und durch Gräben oder Abführung des Wassers ausgetrocknet, und zu Wiesen und Gras-Plätzen oder lustigen Wäldern gelassen. Als zu Quedlinburg der Brül. Strumpf in der Schweiz. Chron. fol. 307. k. sagt: Neben der Stadt S. Gallen auf dem Brül wurde das Creutz gepredigt wider Kaiser Friederichen vom Papst.

In den Städten wurden solche Brühl bald ausgefüllt und bebauet, es ist aber der Namen Brül, noch einigen solchen Plätzen geblieben, als zu Erfurt.

Lat. barb. hegn: Du Fresne ist Brolium, brolium, brolius, brolium, broulium, brolium, bruilius, brullius, brullum.

Das Griechische βροχλα, juncus, welche Wiesen an solchen morastigen Dörtern, sonderlich die kleine Art wachsen, hat im Laut eine grosse Verwandschaft mit Brül. Theocris. Scholiast. Idyll. 1. v. 126. τὰ δὲ κατὰ τὴν τὰ πρὸς τοῖς ποταμοῖς φρούμενα βροχλα.

Die Alten haben auch Brogel gesagt, für Broi oder Brühl. In Carol. M. capitalibus art. 46. Urucos nostros, quos vulgus brogilos vocat. Woraus Französisch breuil geworden. Menagius sagt: Dans le Barrois breuil se prend pour un lieu marécageux, dans un autre lieu, un grand pré, qui est proche de la ville.

Ital. sagt man broglio; und Menage c. 1. un des quartiers de la place de Venis s'appelle broglio à cause qu'il y avoit autrefois un bois en cet endroit.

Broegel, im Niedersächsis. locus herbis & fruticibus confusus. T. III. Script. Brunsw. p. 262.

S. Brodel, Brudel, so noch bey den heutigen Jägern von einem Stumpf gebräuchlich, darinnen sich die Hirschen in der Brumst abfühlen.

Schäfer im Glossario hat Bruehele, Bruegele, Brugel, Brugil, sylvæ caedua certis annis.

Brüllen, v. n.  
wie ein Löw, rugire.

brüllen, wie ein Ochse, mugire; boare; mugitum edere.

gegen einem brüllen, admugire.  
das Brüllen eines Löwen, rugitus, us.  
das Brüllen eines Ochsen, mugitus, us; boatus, us.

Gebrülle, n. rugitus vel mugitus frequentia.  
ein Brüller, im Spott, von einem der brüllend schreyet, boator; vociferator.

ein Brüllers-Ding, ein jähriger Stier, aus welchem ein Heerd-Ochse werden kan, taurus annuus, ist bey einigen Schlächtern gebräuchlich.

Brüll-Ochse, m. taurus; dux vaccarum, Heerd-Ochse.

anbrüllen, admugire.  
ausbrüllen, finire rugitum vel mugitum.

Holländisch ist auch brüllen gebräuchlich.  
Der Schweizerische Dialect des Pistorius im Lexico hat brülen. Es ist ein Wort so vom Laut entstanden, f. rülen, welches auch vom Esel gesagt wird, und mit dem Latein. rudere überein

kommt. Die Griechen setzen β vorαν βροχλα, woraus die Latein. rugire gemacht, Lat. barb. prungire, von Hirschen, wann er in der Brumst ist.

Wann in den Bergwerken viel Gänge und Adern der Erze zusammen kommen, daß man nicht weiß wo jeder hinreicht, so heist es ein Gerülle und Gebrülle, Mathesius in Sarcopha Conc. 3. Weil sie vielleicht wie eine Herde Vieh da zusammen kommen.

brummen, v. n. murmurare, wie ein Vär.  
das Brummen des Vären, murmur.

brummen wie ein Kind, mugire.  
das Brummen eines Kindes, mugitus.

brummen, als der Magen, latrare.  
das Brummen und Surren des Magens, latrans stomachi sonus.

brummen wie die Biene, bombire, susurrare.  
das Brummen und Summen der Biene, bombus, bombitatio.

brummen, wie ein Ungeheuer, unwillig fern, fremere; indignari.

das Brummen eines Unwilligen, fremitus, indignantis murmur.

brummen, als ein heimlich Widersprechender, obmurmurare, murmurare obstrepere.

das widersinnige Brummen, obmurmuratio.

brummeln, frequentem mugitum edere, sed non fortem.

It. gleichsam in sich selber reden, musitare.

Brumfen, sagen einige von den brummenden Fliegen, bombire.

ein Brumse, bombiens musca. f. Bräme.  
den Drumm schlagen, digito labium inferius aperire & claudere simul murmur e gutture edito.

vid. Befaldi Continuat. Si quis hoc aliene uxori facit.

Drummer, ein Stier, Bulle, Heerd-Ochse, taurus in vaccarum grege. Col. onomast. col. 277.

Drummer, die dicke Saite auf der Bass-Geige, crassior fidium majorum chorda. Frischlin. Nomenclator. c. 90.

der große Drummer, hypare.  
der kleine Drummer, parhypare.

der dritte Drummer, lichanus.

Drummer, eine Münze, deren 5. zwien gute oder Weinsche Groschen machen, einer 6. Kaiserliche Pfennig, so einen Thaler.

das Brumme, frequens murmur, murmurationis frequentia.

Drumm-Eisen, n. oder Raub-Drummel, crembalum.

Drumm-Ochse, Stier, Bulle, Heerd-Ochse, taurus in grege vaccarum.

Drumm-Vogel, der Americanische kleine Vogel, Colobriges; avis Americana, minima omnium avium, weil er wie eine Biene mit fleiß stehenden Flügeln fliehet, und damit brummet.

Brummen ist ein Wort so vom Laut gemacht. Pistor. im Lex. hat brommen und brummen. Im Jeroschin MS. ist das Imperfectum bram. Rab. Maur. Gloss. rugiebam, cremizola, vel pram. der als ein Löwe bram. Die Franzosen haben noch bramer, und gebrauchen es vom brummen der Hirschen.

Der Lateiner fremere kommt damit überein. Notker Psal. LXVII. premem des Löwen premem, fremitus leonis.

Die Griechen βροχλα, und βροχλα, murmur.

Brumst, f. f.  
mugitus cervi, bey den Jägern, vom brummen der Hirschen in der Brumst.  
der Hirsch ist in der Brumst, er geht in die Brumst, er tritt auf die Brumst, cervus admugit cervæ, querit cervas; ardorem f. cupidinem

pidinem coeundi mugitu indicat.

die Hirsch; Brumstzeit, tempus coitionis cervorum.

die Hirsch; Brumst, mugitus cervi, coitus appetentia.

ein Brumst; Hirsch, cervus mugitu crebro ardorem coeundi indicans.

brumsten, coire cum cervo.

Der Hirsch treibt das Wildpret zusammen und brumstet, cervas cogit ut maneat apud il, lum, & coitum appetit.

das Brumst; Schießen, venatio cervorum tempore coitionis.

Brumst, sagt man nicht wohl von Wölfen, Luchsen und dergleichen, wie einige Jäger thun, sondern besser Brunk. Es kommt Brumst von brummen oder brummen, wie Vernunft von vernommen; Kunst von kommen.

\* Brun, oder Reb; Aug, Gemma. *Pil. Lex.*

Brunkellen, herba brunella.

Brunkellen, geschlechte Pflaumen, f. Prunkellen.

\* Brüne, Brunia, f. f.

ein Harnisch, ol. corporis munimentum ferreum in bello; Thorax ferreus, politus & corrufcans.

\* Helmb; Brüne, thorax ferreus eorum qui simul caput casside texerunt.

\* Brünlör, Helmlör, fascia sive lacinia quae cassidem & brunias circumfluxerunt. *Goldst. T. I. Part. I. Rer. Alam. p. 119.*

Es kommt dieses Wort vom Slavonischen bronja, so überhaupt Waffen und Gewehr bedeutet, wird auch *Eph. VI. 14.* für die dafelbst beschriebene Wehr gebraucht, die Böhmen sagen bran: Branti heißt bei ihnen defendere. Werden also arma defensiva eigentlich durch brunia verstanden. Die Deutschen haben es vom Brennen verstanden, und vom Glänzen und Scheinen.

In den Capitularibus Caroli Magni wird den Deutschen Kaufleuten an jeder Brünge gegen die Slavonischen Völker eine Stadt angewiesen, wo sie die Niederlage ihrer Waaren haben sollen, damit sie diesen feindlichen Völkern keine Waffen und Rüstung zuführen mögen. f. *Sagittar. Ducat. Thuring. p. 219. sq. und p. 309.* und der Graf des Orts mußte sehen ob sie ihnen den Wenden nicht arma & brunias verkaufte, das ist nicht allein allerlei Gewehr und arma offensiva, sondern auch vor allen keine brunias, das ist arma defensiva, so die Wenden Brunias nennen. Es ist am Ende dieses Slavonischen Wortes ein Diphthongus, dessen Ausspruch andre Völker nicht gemohnt sind, dann er ist so viel als (ja), daher haben sie daraus gemacht

Brunia, wie *Ostfied. V. 1. 3.*

Brünge, wie *Rhyth. de S. Annone V. 298.*

Brünge, wie *Jerofsch. MS.*

Brynja, Goth. beym *Loecen. L. III. antiqu.*

Sax. Goth. t. 2.

Brün, Gold. im *Compof. Brünlör.*

Brünne, im *Zeldenb. fol. 8.*

Brünne, f. *Menag.*

It. broigne, broigne, f. *Gloss. Du Fresne.*

Brenia, Du *Fresne.*

Das (r) ist einige mahl verfehlt, als im Anglo-Sax. byrne, hymne.

Für (b) hat der Dialectus Allemannica (p), als im *Fragm. de bello Saracen. Caroli M. Vers. 1713.* Helmb; Brune, da doch *Vers. 2600.* Helmb; Brune steht. Das *Gloss. Monstense*, prunni thorace p. 353.

In *Edda Islandorum* steht im Indice beym Wort *Archeiter*: *Erld; Qvinda* hiemend oc brymens, gigantilla galez, securis lorice, (soll heißen brummen.)

Das Wort brugne, so im *Dictum. Academ. Paris.* baudrier übersetzt wird, scheint hieher zu gehören. Dann man hat vor diesem viel ungründliche Meinungen vom Wort brunia gehabt; ehe man von der Bedeutung des Bruns

Harnisches überzeugt worden; darunter ist derjenige so dadurch baudrier verstanden, am weitesten abgegaugen.

broigne, f. im *Gloss. Du Fresne.*

f. im hier folgenden brunieren.

Brunieren, verb.

ist bey den Goldschmieden so viel als poliren, glänzend machen.

Brunier; Stahl, das Instrument womit die Goldschmiede silberne und goldene Geschirre glänzend machen; ferrum metallis polendis commodum. *Gall. brunissoir.*

Die Franzosen haben dieses Verbum vor andern behalten, brunir. polire; expolire; levigare. als Goldschmiede, Buchbinder, u. a. m. Im Holländischen ist gebrunnert.

Von den glänzenden Brunien oder Harnischen ist es von dem glänzend machen überhaupt gebraucht worden, f. brunia, und weil das Slavonische bronja allerley arma defensiva bedeutet hat, dieselben auch alle glänzend von den Rüstern kamen, als Helm, Schild und Bein; Harnisch, ist es von allem Metall herwach gesagt worden, wie vom Waffen; Stahl oder Eisen. Die Poeten und andere, haben dann ihre Paronomastien von bürnen, brinnen oder bürnen, welches man ehemahls für das heutige brennen gebraucht hat, fleißig angebracht, und die brunierten Harnische brennend vorgestellt, als: *Zeldenbuch fol. 13. col. 3.*

Da tief einer ab der Zinnen:

Ihr traget feurig Schein.

Die fast ihr nun jetzt brinnen,

So läßt man euch nicht ein.

Und bald darauf steht von dem, so dergleichen Brünne oder Brünne trug:

Von Füßen bis aufs Haupte

Ist er gebrünnt an.

Die Jäger gebrauchen im Französischen das Verbum brunir, vom reiben oder vom glatt machen des Kopfs eines Hirsches an den Bäumen oder an harter Erde, Brunissure; cervini cornu mitor. Im Lat. barb. beym *Du Fresne* ist daher brunda caput cervinum vel cornu cervi.

Weil dergleichen Harnische nicht allein, sondern auch das Silber; Geschmiede immer glänzend erhalten werden, so hatten die vornehmsten Leute vor Alters eigene Leute, welche sie Brunierer hießen, wie noch aus dem alten Wort branearius beym *Du Fresne* zu schließen ist. Die, so die Brunies machen, können nicht wohl darunter verstanden werden, f. Platt, Platten, weil es allezeit kein geringes Handwerk gewesen, es wäre dann, daß vom Kaiser Ottone M. nur der Kirche solche Leute zugewendet worden, welche er beschenken wollte.

Brunk, m.

Splendor, als der polierten Waffen in der Sonne, f. brunieren, und Brangen, Brank.

Branken, v. für prangen, im Glanz stehen, sowohl der eisern oder stählernen polierten Waffen, als auch anderer Kleinode und Kleidung, resplendere armis & vestitus ornatu.

\* Gebrunkel, ist im *MS. Jerofschin. Letzmen*, da man Harnisch anlegt, Schilde nimmt, die Schwerter auszieht, und damit im Tumult und Gedränge sich sehen läßt.

\* verbrunken. *Jerofsch.* den Glanz vergehen machen:

Löschen und verbrunken

Des Siloubins vunkin.

(fidei scintillam exstinguere.)

Branken, Prangen kommt von dem hier vorgemeldetem brunieren, und von Brunie, den glänzenden Waffen, da an einem solchen Ritter alles fundelte und bligte, an Helm, Kleinodien, Harnisch, Schild und Schwerd, f. Bern, Breche. Es ist bey den Griechen schon ein solcher Brunk vom Homero beschrieben. f. *Enstath. ad Iliad.*

T. p. 125. Ο θώραξ τῷ Ἀχιλλεὶ φαινετέραι αὐγῆς πυρός, τὸ δὲ σέλας τῆ ἀχλὺς ἦν ἥτε μῆγες, καὶ ὁ κόρυς δὲ ἀπέλαμπεν ὡς ἀσπρ.

Brunn, m.

(Born, f. hier nach Brunn,) der eine ungrabene Quelle ist, oder lebendig Wasser hat, das von sich selbst entspringt, fons, scaturiens. (f. Quelle.)

der immer quillt, fons perennis.

der im Sommer versieget, aestate exarscens; cujus vena aestibus siccat.

der kühles und helles Wasser hat, gelidus, limpidus.

der unten am Berg entspringt, qui oritur nascitur, erumpit ad pedem montis.

Brunn, der gegraben ist, puteus.

einen Brunnen graben, fodere puteum.

ihn verstopfen, implere terra & obstruere.

Brunn, figurlich, Ursach, Ursprung, origo, causa.

laß deine Brunnen heraus fließen. *Prov. V. 16.* Spargant se fontes tui foras. Das ist: Theile andern von deinen Bächen oder Gärten mit, daß du die Quelle doch behaltest.

Brunn des Lebens, fons vitæ, salus.

Brunn des Bluts, menstrua extraordinarie fluentia.

Wasser in den Brunnen tragen, pro. nov. Aquas Athenas.

aus dem Brunnen schmeckt besser, als aus dem Bach, dulcius ex ipso fonte bibuntur aquæ; haurire potius a fontibus quam rivulos confectari.

In den Brunnen fallen, als Hoffnung, ut in calum, ist so viel als verlohren seyn.

Brünnelein, n. fonticulus.

Saur; Brunn, Gesund; Brunn, Röhr; Brunn,

Röh; Brunn, Salz; Brunn, Zieh; Brunn, f. unter ihren Buchstaben.

Brunnen; Aber, f. vena fontis.

Brunnen; Aimer, m. Aula; haustrium.

Brunnen; Bett, n. beym *Pidor.* fundus conceptaculi fontis salientis.

Brunnen; Bohrer, m. Instrument der Brunnen; Graber, den Sand oder die Erde heraus zu heben, Instrumentum, constans e pertica cum cuspidate ferrea & quadrangulare ferro, ad quod saccus alligatur ad extrahendam terram in fodiendo putei.

Brunnen; Deckel, m. operculum fontis vel putei.

Brunnen; Feger m. purgator, purgator putei.

Brunnen; Graber, putearius.

Brunnen; Graber erspüen oft, depressus putei sulphurata & aluminosa occurrentia putearios necant.

Brunnen; Geländer, lorica putei, ne quis incidat: Quæquid officium putei cingit.

Brunnen; Zafe, lupus; instrumentum ad eum, quo ex puteis quæ inciderunt, extrahuntur.

Brunnen; Rasten, conceptaculum lignum, quo aqua e tubulis currens excipitur.

Brunnen; Kraut, lichen patens; hepatica.

Brunnen; Kresse, nasturtium aquaticum.

Brunnen; Meister, aquilex, egis, archiepus fontium & aquæductuum; f. Röhr, Röhrta; Meister.

Brunn; Ovell, f. scaturigo.

Brunnen; Rad, in welchem jemand lauft und das Wasser herauf zieht, rota in qua hauriens progrediendo aquam e puteo extrahit, machina putealis. Item rota manualis cujus radiis aquam ope cylindri hauriunt. Item rotula sive trochlea instar rote in cuius cathis funis putealis demittitur & retrahitur.

Brunnen; Röhr, f. canalis ligneus vel plumbeus ad aquæductum factus. Item talis ex quo aqua fontana excurrit.



**Brunnen**: Leitung, *Vet. Bibl. 1483. Libr. Job. VII.*

**Brunnen**: Galgen, *m. tolleno, ciconia.* Der Baum der hinten ein Gewicht hat, und den herum drehen hilft.

**Brunnen**: Salz, *n. al. fontanum, als zu Lüneburg Halle, zc. zum Unterscheid des gegrabenen Salzes.*

**Brunnen**: Schwengel, *m. velis quo ex anelli aquam hauriunt, qui ut perpendiculum movetur.*

**Brunnen**: Seil, **Brunnen**: Ketten, *funis vel catena quibus simul aqua impleta extrahitur.*

**Brunnen**: Stange, *f. pertica tollentis sive ciconia qua cum situla in puteum demittitur.*

**Brunnen**: Stube, *f. ein Behältnis der Wasserleitungen, aus welchem das Wasser durch die Stadt vertheilt wird, casula camerata vel lignea in qua caput aquae ductus inclusum est. Item locum conceptaculi aquae ductuum unde publice per urbem aquae distribuuntur.*

**Brunnen**: Trog, *m. alveus ad puteum ad publicum usum positus.*

**Brunnen**: Wasser, *aus der Quell, aqua fontana. aus dem gegrabenen Brunnen, aqua puteana.*

**Brunn**, ist in des *Uffla Codice Brunna*. Im *Angel. Sächs.* heißt born auch brunna Danice *brunn*, Run. *brunn*, Belg. heißt Born auch *brunn*, *brunn*. Sowohl das Griechische *βουν*, *scaturire*, als *φειω*, und Hebr. *מַעְיָן*, *cisterna*, *מַעְיָן* und *מַעְיָן* puteus, fons, heißen auch mit *Brunn* oder *Börn* überein. Wie wohl bey dem Wort *Brunn* die alten Teutonen mögen auf das Verbum rinnen gesehen haben, (*f. rinnen*) davon man einen Bach in der Schweiz *Bunn* heißt. Beda notat Anglos dicere *Deniles burna* i. e. *Dignyls rivum*. *Lipf. Cent. Epist. III. Dissp.* in *Lex. 1536. An.* sagt zu fons, ein fließender Brunn. Es wird auch bei *Wandig mit* *werp* n geschrieben, und in *Chwaben* und *Franken* als *Brunnen* ausgesprochen, *Sebastian Frank* von Anno 1557. schreibt es auch in seinen Büchern also, Daher bleibt in den meisten Compositis annoch *Brunnen*, als *Brunnen*: *Deitel. zc. Vetas Vocabularium 1482. Brunnen*: Kref.

Das *a* und *o* wechseln mit einander in den Teutischen Dialecten. Schon im *Angel. Sächs.* ist *Börn*, *Brean*, *Burn*. Doch ist nicht allein die Vertheilung des *r*, sondern auch das *o* mehr dem *R.* Sächsischen Dialect verblieben. *Dissp.* hat *Burn* in seinem *Lexico*, sonst ist es selten bey den Ober-Teutischen.

*D. de Freshe im Gloss. ad voc. barbarica lingua.* wirt aus dem *Adis Mainbodi Martyr*: *Fontem* iudunt eum, qui vulgari nomine vocatur *Ca-brannia*, hoc est. Teutonica barbarica *frigida* *zsc.* ist ohne Zweifel verschieden, für *Kalt Brunna*, das ist *Kalten-Brunn*.

*Montesquieu in Sarcota. Conc. XII.* Wann man in Wasser-Ablass, oder Stellen in den Bergen macht, das er Schnur neben soll zu treiben, und eine Wasser-Seige, und Brone bleibe, ist *Brone* soviel als *Xinne*, worinnen das Wasser abrinnen kan, als ein *Bachlein*.

*Brunnen*, eine Art von Birnen so in feuchten Dörtern bey den Brunnen wachsen, woraus man in Schwaben *Brunnloß* macht. *Gei. d. T. I. P. 1. Rer. Alam. p. 123.*

Das alte *Vocabularium 1482.* schreibt es mit *B. Brunnschel, margo; labium vel labrum.*

**Börn**, oder **Brunn**, *m. Salz*: **Brunn**, ist bey dem *Salzwasser* zu Hall in Sachsen gar gemeinlich. *f. Sonders vom Salzwasser: Salzwerk, puteus salinarum.*

zu **Borne** gehen, *Seile* herauf ziehen und *heben*, *aquam salinam e puteo haurire & co-*

*quere, das Gegentheil ist Kalt-Läger, f. Kalt.*

zu **Borne** rufen, (*die Born-Knechte*), *convocare operas salinarias ad puteum.*

*\* Born-Distel, carduus benedictus.*

**Born**: Herr, oder **Brunnen**: Herren, *Deputati qui nomine Dominorum & Possessorum salinarum omnia respiciunt quae ad puteos pertinent.*

**Born**: farr, **Brunnen**: Besichtigung bis auf den Grund, *visitatio interioris structurae putei & descensus visitorum usque ad fundum putei exhausta aqua salina.*

**Born**: *Anechte, pl. operarii circa puteum salinarum, als:*

*Häseler, qui extrahunt aquam salinam.*

*Ederer, qui evacuant aquam in alveum.*

*Rasfer, qui aqua ex alveo labra implet.*

*Träger, qui labra impleta ad athena ferunt.*

**Born**: Meister, *praefectus operariorum, der den Born-Herren Rechnung thun muß.*

*Unter*: **Born**: Meister, *magister putei inferior, inspector distribuendae aquae salis unius putei. (f. Gaben-Herr, und Digler bey dem Wort Aug.)*

*Ober*: **Born**: Meister, *praefectus unius putei majoris, vel duorum minorum superior.*

**Born**: Schreiber, *scriba salinarum.*

**Born**: Pfennig, *m. Almosen für arme gewesene Born-Knechte, eleemosyna, quae de singulis coctionibus pauperibus distribuitur & quidem iis qui enumerati salinariorum sunt si ve qui in salinis laborarunt.*

**Born**: Seil, *n. funis quo extrahitur aqua salina e puteo.*

dem neuen *Salz-Gräben* das **Born**: Seil darreichen, *investire judicem salinarum per funem putei.*

**Bornung**, *Chytrax in Nomenclatore Saxónico col. 70. die Tränke, aquarium lacus.*

**Born**: Säule, *f. Coler. im Haus-Buch, 6. 15. ein Baum woraus man eine Pütte, oder Wasser-Pumpe machen kan; ein Köhren-Stod, arbor antliae terebra excavata & erecta.*

**Born**: Wurz, ein Kraut, *carduus benedictus.*

**Brust**, *f. f.*

für **Feuers**: **Brust**, *incendium. f. brennen, Brand, Feuer.*

einen in die **Brust** schicken, *das ist, zu sen-gen und zu brennen. Dissp. Miscell. T. II. p. 223.*

**Brust**, für *leibliches Leiden der Liebe, ardor; vehemens & impotens amor; desiderium concionis; cupido coeundi; fervor amoris.*

**Brust** leiden, *ardorem amoris sentire; ardere amore; uri.*

**Brust** löschen, *ardorem extinguere.*

**Brust**; wann man von *Hirschen* redet, *f. brummen, Brumst.*

**brünstig**, *adj. ardens, von Liebe.*

oder **brünstiglich**, *adv. ardent.*

**brünstig** werden, *ardescere.*

**brünstig** seyn, *ardere.*

**brünstig** machen, *ardorem amoris excitare.*

**brünstig**, *adj. von Andacht, devotus; devotissimus.*

*adv. brünstiglich, devote; devota mente.*

**brünstig** in *Geist*, *servens spiritu.*

**Inbrunst**, *ardor amoris; intimus amoris sensus.*

**inbrünstig**, *adj. ardens, olim auch ein-brünstig.*

**inbrünstig** seyn, *f. brünstig.*

**inbrünstiglich**, *adv. ardent.*

**Inbrünstigkeit**, *ardor. f. Inbrunst, devotionis fervor.*

**Brust** kommt von *brennen, olim brönnen, wie Lust den ginnen; Lust von Lennen.*

*Hirsch*: **Brust**, *f. Brumst in brummen.*

*Hirsch*: **Brust**, eine Art *Schwammen, f. Hirsch.*

**Brust** von *brennen*, hat man schon *Gothisch* gesagt. Als bey dem *Uffla. Marc. XII. 13.* wird

*holocaustema, allbrunsta übersetzt.*

Der *Allemannische Dialect* hat *Brunst*, bey dem *Kero* *brunst* des *summaris, ardor exstatis.* Und hat es also auch für andere Hitze gebraucht.

Für *Inbrunst* findet man in vorigen Zeiten auch *Einbrunst*. *Einbrünstig* hat *Hedion. in Chron. Euseb. fol. 360. b.* für *hitzig, eifrig, jornig.*

Die *Holländer* versehen auch in diesem Wort das *r*, in *Inbrunst*.

Leo *Jud* in den Übersetzungen der *Paraphrasi* der *Episteln Pauli*, so *Krafft. Ret.* gemacht, gebraucht viel Wörter so auf unsel aus-gehen im *Maiculino*, wie man sonst auch sagt der *Dunst*, so hat er der *Dunst*, der *Inbrunst*. in *Epist. ad Galat.*

**brunzen**, *v. n. pissen, seigen, das Wasser lassen, harnen, mingere; meste; urinam reddere; lorium eminare. Dieses Verbum ist mit seinen Derivatis und Compositis in der sauberen Schreibart nicht mehr gebräuchlich.*

*\* der Brunz, oder*

*\* die Brunze, urina, lorium; humor e vesica profusus.*

das **Brunzen**, *miclus, us.*

**Brunzer**, *f. Bett-Brunzer.*

*\* Brunz*: *Argney, medicamenta micloria; i. urinaria.*

*\* Brunz*: *Scherben, oder*

*\* Brunz*: *Kachel, f. macula.*

*\* Bett*: *Brunzer, submejlus.*

*\* Brunz*: *Wasser, n. urina.*

*anbrunzen, v. urinam reddendo contaminare, bebrunzen, in contemptum urina respargere; lorium emittendo maculare; circummingere; permingere.*

Es kommt dieses Wort von *Brunn*, welches *Brunn* man vor diesem bösslich für *Urin* gebraucht. Sollte daher eigentlich *brunnjen* geschrieben werden.

**Brust**, *defectus. f. bresten.*

**Brust**, *f.*

*pectus; thorax.*

an die **Brust** schlagen, *pectus percutere.*

**Brust** der *Weiber, mamma.*

die **Brüste**, *ubera.*

mit *grossen Brüsten*, *manuifolus.*

dem *Kind* die **Brust** geben, *mammam dare infanti.*

ein *Kind* an der **Brust** haben, *lactare infan-tem.*

an der **Brust** liegen, als ein *saugendes Kind*, *sugere.*

an der **Brust** liegen, bey den *Älten*, wenn sie *assen*, *accumbendo proximum esse alicui.*

die **Brust** wollen, als ein *Kind*, *mammam appetere.*

**Brust**, für ein *Brust-Kleid* der *Weiber*, *amiculum quo pectus tegitur; pectorale muliebre.*

*Schnür*: **Brust**, *quod loris constringitur.*

**Brust**, in den *Schmelt-Hütten*, die *Wand* an dem *Schmelt-Ofen* über dem *Heerd*.

**Brust** zubrüsten, in den *Bergwerken*, wenn man aus dem *Gesteine* einen *unebenen Ort* meghauet, daß man ein *Loch* bohren könne, und der *Bohrer* nicht ausweiche. *f. brüsten.*

**Brust**: *fleim, n. parvum pectus, parvus thorax, parvum pectorale.*

Der *Kaiser Carl V.* kunte den *vollen Harnisch* wegen des *Podagramis* nicht anlegen, nahm nur ein *Brustlein* und *Arm-Zeug*, *thorace ferrea tantum pectus armabat, & brachia.*

**brüsten**, *sich brüsten, cristas tollere; animo ef-ferri; superbire.*

*sich aufbrüsten; mammas constringere in aleum; superbia tumere.*

*zubrüsten, (f. Brust in den Bergwerken,) rimam lacere in qua terebra in puncto suo in lapidibus maneat.*

**Brust**: *Argney, f. medicina pectoris morbos sa-nans.*

**Brustband**, *n.* Brustbinde, *f.* Brusttuch, *n.* fascia pectoralis; strophium.  
**Brustbaum**, *m.* bey den Webern, cylindrus sive arbor ad pectus textoris, qui recipit partes textas.  
**Brustbeer**, *f.* lacca ut olivæ. rothe Brustbeer, zizypha, orum; in officinis jujuba. schwarze Brustbeer, sebesten; myxa. Brustbeer-Saft, syrupus de jujubis.  
**Brustbein**, *n.* os pectoris; os sternum.  
**Brustbild**, auf welchem man bis auf die Brust vorgestellt ist, *n.* imago usque ad pectus, vel sculptura vel pictura expressa.  
**Brustbild**, *n.* ein Gnaden-Pfennig, den man auf die Brust herab hängen läßt, numisma aureum vel argentum ad vestis ornatum. *Besold. Theaur. Pract.*  
**Brustblech**, für Krebs- oder Vorder-Stück, Brust-Stück. *Leo Ind. in Paraphr. Epist. ad Thessalon. c. V. thorax ferreus.*  
**Brustconfect**, confectio pectoralis.  
**Brustelixir**, Elixier pectorale.  
**Brustfell**, *n.* diaphragma. *f.* Zwerch-fell.  
**Brustfinder**, (*f.* brechen,) chirurgus.  
**Brustfleck**, *m.* *unig.* pectorale. *f.* Brustfleck.  
**Brustgeschwäre**, empyema.  
**Brustharnisch**, *m.* thorax, ferreus.  
**Brustholz**, *n.* lignum pectorale sutorum, an welchen sie die Absatz glatt schneiden.  
**Brustkern**, *m.* pinguior thoracis pars.  
**Brustkette**, catena brevis in helcio equorum qua retinetur currus.  
**Brustkrankheit**, *f.* morbus pectoris.  
**Brustküglein**, Brustkeltlein, trochisci, sive pastilli contra morbos pectoris.  
**Brustlapp**, *m.* lacinia pectoralis; amiculum quod tegit pectus.  
**Brustlehne**, *f.* parietis pars sub fenestra.  
**Brustleibe**, *n.* in der Rostockischen Aelter-Ordnung p. 16. Weiber-Kleider, Jopen oder Brustleibe, amiculum pectorale.  
**Brustmilch**, *f.* emulso pectoralis; charus. *It. emulso pectoralis Lemmerii.*  
**Brustmittel**, pectoralia.  
**Brustrege**, *n.* pars retis muscarii ante pectus equi.  
**Brustpelz**, *m.* pectorale pelliceum.  
**Brustpflaster**, *n.* emplastrum pectorale Zwelfsen.  
**Brustpillen**, *pl.* pillule pectorales charas.  
**Brustpulver**, *n.* pulvis pectoralis Balsamicus Rollinicii.  
**Brustreime**, *n.* antilena.  
**Brustsaft**, *m.* lohoch, pectorale Zwölferi. *It. Lohoch pectorale Lemmerii.*  
**Brustsalbe**, *f.* unguentum pectorale.  
**Brustschmuck**, *m.* ornatus pectoralis.  
**Brustspiritus**, *m.* Spiritus Asthmaticus.  
**Brustschild**, *m.* des Hohenpriesters der Juden, pectorale summi sacerdotis ludæorum.  
**Bruststück**, *n.* *f.* Brustbild.  
**Bruststück**, *n.* thorax ferreus; munimentum pectoris.  
**Bruststück**, in der Herolds-Kunst, herma; hominis thoracetenus expressa imago.  
**Brustsyrop**, syrupus pectoralis Timzi, oder Weikhardi.  
**Brusttaubel**, *f.* asserculus, quo tumentur virores pectus contra cultri sui aciem.  
**Brusttranc**, *m.* porus ad sanandum pectus, decoctum pectorale Timzi, oder Lemerii, oder Secretæ.  
**Brusttrisenet**, Tragea pectoralis.  
**Brusttuch**, *n.* amiculum pectorale; fascia pectoralis; mamillare; pectorale muliebre.  
**Brustwarze**, *f.* plural. die Warzen der Brüste, mamillæ.  
**Brustwasser**, *n.* das Wasser in der Brust, aqua in pectore.  
**Brustwehr**, *f.* das oberste und dünne am Wall oder Stadt-Mauer, propugnaculi lo-

rica terrea exterior, & lapidea interior; Valli pars superior, quæ tueretur circumeuntes.  
**Brustwein**, *m.* vinum pectorale.  
**Brustwurg**, *f.* Angelica, quod medeatur malis pectoris.  
**Brustzucker**, *m.* morsuli pectorales.  
**Brustzwerfellen**, engbrüstig, *adj.* asthmaticus.  
**Engbrüstigkeit**, *f.* asthma.  
**breitbrüstig**, *adj.* pectorosus.  
*Im Ulsila, brusts. Anglos. breost. Run. briost. Reban Maurus, prestii, mamillæ.*  
**Das (r) wird von einigen verfehlt, als:**  
**Burst**, im Tation.  
**Borst**, Belg. und Raders.  
**Die Böhmische Sprach** läßt den Vocal wegen seiner Kürze im Schreiben gar aus. *Brst*, ubera.  
**Brust**, ist von *Burst*, und dieses von *bären*, *Heben*, *f.* *bären*, weil sie sich vom Athem heben in die Höhe hebt.  
**anbrüstig**, im Lühischen Recht, l. 3. Tit. 6. art. 17. ist ein Haupt-Mangel der Pferde, für hart-schlächtig, und ist so viel als engbrüstig.  
**Brüsch**, *f.* Brusch.  
**Bruten**, Brüten, incubare ovis, ova incubando fovere, superius sedere.  
**Das Brüten**, incubatio, incubatus, us.  
**brütig**, *adj.* gebrauchen einige von den Eiern, ein brütiges Ei, ovum, post incubationem aliquam, derelictum & perditum; ovum incubatum.  
**Brut**, *f.* das Bruten, incubatio.  
**in der Brut seyn**, sagt man von den Vögeln, nidificare; incubare.  
**Brut von Vögeln**, pulli ex uno nido; pullities; nidus.  
**Brut von Fischen**, pisciculi; pisciculorum greg, sendlich von denen so in einem Teich zur Zucht sind, heißen so lange Brut, bis sie Egelinge werden, das ist, bis sie in einen Teich können gesetzt werden, daß sie ihre rechte Größe bekommen.  
**Brut setzen**, laichen, ova ponere, fecundicare.  
**Brut**, von allerley andern Jungen, fetus, ald genimen. Bienen-Brut, pulli apum. Schlang-Brut, progenies, loboles serpentum.  
**Brut oder Gebrüt an den Fingern**, *n.* paronychia, *Pist.*  
**Brut-Ey**, *n.* ovum interrupta incubatione perditum.  
**Brut-Zenne**, *f.* die bruten will, gallina gloriata, quæ incubare vult.  
**oder die da wirklich brütet**, gallina incubans.  
**Brut-Gans**, *f.* anser ova fovens; ovis incubans.  
**Brut-Zeit**, *f.* tempus nidificationis avium, incubationis; fœtura tempus.  
**Brütel-Maas**, in den Fische-Rechten, das Maas so man den Fischen gibt, daß sie keine längere Fische, als solches Maas ist, fangen dürfen, damit die Brut behalten werde. *Kirchener im Bayerischen Jur. piscat. art. 7.*  
**Brütel-Maas**, in der Brandenb. Fischer-Ordn. ann. 1690. cap. von verbottenen Fische-Zeuge, daß die Garn-Teute keine (gar zu enge Garn haben,) Acken oder Strütel-Klöden an die Raderigen hängen, sollen die Brütel-Maas seglichen Fische gute Acht haben, curator piscaturæ publicæ, von Brut und Stab.  
**ausbrüten**, excludere, brüten bis die Jungen aus den Eiern kriechen.  
**figürlich** heißt ausbrüten, machinari aliquid; moliri aliquid mali; fovere aliquid quasi in sinu donec tempus expectatum veniat, aliquid monstri alere.  
**ausbrüteln**, Asym Spiegel der Gesundheit fol. 14. b. Sich in warmen Stuben den ganzen Winter über ausbrüteln, corpus curare & fovere ad focum.

**bebrüten**, *a.* aliquandiu ovis incubare & deinde relinquere.  
**Holl. broeden, brueden.** Angl. to brood, u. cubo.  
**Brugen für Pfinnen**, im Pistorio beynt den Trüffen. *Ital. broggie, brozze, da porco.*  
**Brüben-Brüsen**, glandulæ in collo vitulorum. *Vet. Voc.*  
**Bub**,  
**oder Bube**, *vulg.* in Ober-Deutschland und sonderlich im Alemannischen Dialect. *p. ca.* ein Knab.  
**ein Bublein**, *n.* puerulus, puellus.  
**Bube**, ein junger Sohn, filius.  
**Bube**, ein Jung, junger Diener, famulus.  
**der bey einem ein Handweil, oder sonst etwas lernt**, tyro. Lehr-Jung.  
**Bube**, ein loser Bube, böser Bube, (ist nach der gewöhnlichsten Bedeutung,) nebulo; perversus; sceleratus; scelus; verbero; furax.  
**Spitz-Bube**, Lotte-Bube, Erg-Bube, u. s. unter ihrem Buchstaben.  
**In der Bibel** heißen es filii Belial; filii iniquitatis. Hüte dich vor bösen Buben, attende tibi a pestifero. *Sir. XI. 34.*  
**Bube**, scortator, adulter, impurus flagitiosus.  
**Bubin**, scortum; mulier impudica.  
**einem den Buben buben**, *vulg.* castigare aliquem verbis, ut pueri scelerati castigati solent.  
**Buben**, *verb.* wird indgemein zu Huren gesetzt. Huren und buben, flagitiosus & turpius vivere; in cæno libidinis versari.  
**Huren und Buben**, *Subst.* scorta & scortatores, tax sceleratorum.  
**buren und buben einander**, das ist, sich huren und Buben schelten. *f.* Hure.  
**Gebäude**, *ol.* lixæ & calones, Troß-Bubra.  
**Büberey**, *f.* nequitia. Item, scortatio; impudica vita.  
**büßisch**, *adj.* scelestus; flagitiosus.  
**büßisch**, *adv.* flagitiose; scelestè.  
**büßischer Weise**, more nebulonum.  
**Bubilieren**, *ol.* nebulonum more vivere in otio & luxuria. *Varren-Schiff f. 96.* von den liebedürftigen Ewigkeiten:  
**Dann so sie solten fast studieren**,  
**So geben sie lieber zu bubilieren**,  
**Buben-Sammer**, pseudo-holosericum. *W. ein Obs. Pract.*  
**Buben-Hure**, *f.* femina impudica; puella impuram quemque admittens.  
**Buben-Liebe**, *f.* amor impurus, meretricius.  
**Buben-Strel**, *m.* diplicus; carduus fulgonum. *Garten-Distel*, von Strel, pecten.  
**Buben-Stül**, *n.* scelus; facinus; flagitium.  
**ein Buben-Stül verhaben**, scelus moliri.  
**ein Buben-Stül begehen**, scelus facere, admittere.  
**an einem ein Buben-Stül begehen**, edem scelus in aliquem.  
**ausbuben**, *v.* sie hat ausgebubt, vice impuræ finem fecit, vel facere cogitur.  
**Theils wollen vorher ausbuben ehe sie ins Kloster gehen**, und buben sich dadurch erst hin ein, ins böse Leben. *Luth. an den Teutschen Adel.*  
**sich erbuben**, Teutsche Sprich. fol. 207. i. lang genug nach seinem Willen einen Buben agiren, und sein Bublein kühnen.  
**verbuben**, seine Ehre verbuben, honorem suum perdere scortando & luxuriosa vita.  
**Die Bube** kommt das Lateinische *pubes* von puer überein. *Angl. boy.* In *Lat. barb. Bo bones, Bubn. bubones.* *f. Gess. da Fresne.*  
**Die Lixæ und Calones** wurden absonderlich der Alters-Buben genannt. *Pax. in Script. Aeth. col. 1165.* Die Markallier (Reit-Knechte, E. Knechte) und Buben, die bey der Schlacht gewesen. *Lehmann Chron. Sp. 7. 3. Anno 1301.*



in Imperatoris Alberti exercitu magnus numerus servorum erat, qui tum *intem* vocati.

In *Nider-Sächsischen* ist das *o* bisweilen für *u* gebraucht worden. Als in der *Nider-Sächs. Chron. An. 1492.* Der *Lepp* Boverighe midde. (s. *lies* Büberes mitunter.)

*Bovo*, ist sonst ein Nomen proprium Meibom. T. I. p. 695. lin. 2. meint es sey so viel als *Bove*, *Bube* in guter Bedeutung, als: *Bovo Abbas Corbeiensis*, es scheint aber so viel als *Babo*, *Bobo*, *Popo* &c. zu seyn. Ein abgekürzter Name, als *Engeländisch*, *Bob*, für *Robert*, wie *Bodo*, *Bruffu* für *Burchard*.

Die Dialekt des Ober-Deutschlandes, haben es *Bub* oder *Buch* ausgesprochen, *Pictorius* in *Lex.* hat es unter *Buo*.

In *Coel. MS. Bibl. Germ.* wird 3. *Sam. VI. 20.* übersetzt, *David* habe sich entblößet) sicut unus de *sauma*, also einer aus den *Buben*.

Bei den Worten *per trufas & buffas*, in *Hanckel'schen* *Salzburg T. I. p. 295.* hat *Gewold* ein *And* beigefügt gefunden, *Vertrag* und *Büßere*.

Lebte im Büchlein vom *Pabstum* zu *Rom*, hat *Ruffe* für *Bube*, und *Büßere* für *Bubere*, welches er auch daselbst gebraucht.

*Bubel*, *Wasserbubel*, *Nider-Sächs.* *bulla*.

*Büble*, *Pist.* in *Lex.* *mammula*.

*Buben*, *Fist.* *fungus rotundus instar bullae*.

*Büß*, *Pist.*

*Bupf*, die mittlere Höhe im *Schild*. Item *Bupf* oder *Decke*, *pappa*. Der *Lutten*-*Epis* an der *Weiber*-*Brust*.

Kommt theils mit dem *lateinischen* *bubo*, ein *Ueule*, überein, theils mit *puppa* oder *puppa*.

*Buch*, *Büchle*, *f.* in *Bauch*.

### Buch, n.

*liber*; *codex*; *volumen*.

ein *Buch* machen, schreiben, conscribere librum.

ein *Buch* ausgehen lassen, in den *Druck* gehen, librum in lucem edere, emittere.

einem ein *Buch* zuschreiben, dedicare, inscribere alicui librum.

*Buch*, für den *Theil* eines *Buchs*, *liber*, *pars libri*, *integri*, *Tomus*.

Im ersten *Buch* im andern *Capitel*, *libro primo*, *capite secundo*.

ein *Buch* *Papier*, der 20te *Theil* eines *Riesels*, *capus chartarum*, *live* *papyri*; *virgini quaque* (vel *quatuor*) *folia chartae*.

ein *Büchlein*, *n.* *libellus*.

*Buch-Bände*, bei den *Bund*-*Verzten*, weil ihre *Ende* wie *Bücher*-*Blätter* liegen, *saucia scissilis*.

*Buch-Binder*, *Bibliopagus*, *compactior libro-*

*form*.

*Buch-Bret*, *Vetus Vocab.* 1482. *pulpitum*.

*Buch-Führer*, *Bibliopola*.

*Buch-Drucker*, *Typographus*.

*Buch-Druckerey*, *f.* *Typographica officina*.

*Buch-Drucker*-*Kunst*, *f.* *Typographia*.

*Buch-Druckerisch*, *adv.* *Typographicus*.

*Buchhalten*, *v.* bei den *Kaufleuten*, *praeesse rationibus*; *a* *codice* *sive* *libro* *rationario* *esse* *alicui*; *acceptum & expensum* *referre* *in* *rationum* *codicem*.

*Buch-Galter*, *Rationarius*; *scriba* *ararius*; *ararius*; *Logographus*.

*Buch-Galter*, *n.* ein *Instrument*, womit man die *Blätter* eines *Buchs* hält, damit sie nicht *zufallen*, *tenaculum*; *retinaculum* *foliorum*.

*libri*, *ut* *liber* *maneant* *apertus*.

*Buch-Gandel*, *n.* *Commercium* *librorum*.

*Buch-Gändler*, *Bibliopola*.

*Buch-Laden*, *n.* *Bibliopolium*; *taberna* *libraria*.

*Buchstab*, *n.* *litera*; *elementum*.

dem *Buchstaben* nach, oder den *Worten* nach, *ad literam*.

*buchstäblich*, *adj.* *literalis*.

der *buchstäbliche* *Verstand*, (bey den *Theologis*) *sensus* *literalis*.

*buchstabiren*; *v.* *litteris* *pronunciatis* *syllabas* *componere*; *ordinare* *litteras* *syllabarum*; *cogere* *litteras* *in* *una* *syllaba*.

*Bücher*, *fach*, *n.* *loculamentum*.

*Bücher*, *fächer*, *pl.* *repositorium*; *foruli*, *orum*; *loculamenta*, *orum*, *libris* *digerendis* *composita*; *receptacula* *librorum*; *Plutei*.

die *Bücher* in die *Fächer* stellen, *libros* *condere* *forulis*.

*Bücher*, *Kasten*, *n.* *librarium*.

*Bücher*, *Kammer*, *f.* *Bibliotheca*. *Buch*, *Kammer*, *Vet. Verf. Bibl.* In der *Vorrede* des *Buchs* *Ersther*, *librorum* *conditorium*.

*Bücher*, *Narr*, *librorum* *heluo*; *ineptus* *librorum* *collector*.

*Bücher*, *Register*, *n.* *Catalogus* *librorum*.

*Bücher*, *Saal*, *m.* *atrium* *condendis* *libris* *dicatum*.

*Bücher*, *Sammlung*, *f.* *collectio* *librorum*; *bibliotheca*.

*Bücher*, *Schrank*, *n.* *armarium* *locularum* *digerendis* *libris*; *librorum* *conditorium*.

*Bücher*, *Vorrath*, *m.* *collectio* *librorum*; *Bibliotheca*.

*Bücher*, *Wurm*, *m.* *tinea* *librorum*.

*Bücher*, *Zimmer*, *n.* *Bibliotheca*.

Weil das *lateinische* *Wort* *Libri*, ein *Buch*, von *Libri*, der *Baß*, kommt, so haben die meisten gemeinet, das *Teutsche*, *Buch*, komme auch von einem *Baume*, nemlich von *Buche*, *fagus*, *f. Olani* *Worm.* *literatura* *Runic.* c. 1. Weil aber von dem *Schreiben* auf *Buchen*-*Rinde* oder *Bast* keine *Nachricht* da ist, so kan man *Buch* viel sicherer von *Bug* herleiten. Die *Papier*-*Blätter* werden vom *Papier*-*Rüller* den *Buchdruckern* und andern *ungebogen* *geschickt*. Sonst werden sie auf vielerley *Weise* *gebogen*, und daher bricht es auch, wann es nur einmahl *gebogen* ist, ein *gering* *Papier*. Also ist ein *Buch* dasjenige, so aus vielen *Bogen*, oder *gebogenen* und *zusammen* *gehefteten* *Blättern* *besteht*.

*Goth. Bok.* *Dan. Bog.* *Anglos. Bgec.* *Sued. Book.* *Angl. Book.* *Alt-Teutsch* *Buah*, *Buch*, *Peuch.* *Belg. Boek.*

Wie die *zusammen* *gerollte* *Schriften* *Volumina* *heissen*, so *heissen* die *zusammen* *gebogenen* *Bücher* oder *Büchle*. Als in *Rhythmo* *de* *S. Annonae* c. 307. und in *Fragm. de Bello* *Hisp.* v. 1815. in den *lebendigen* *Buochen*. *Schwarze* *Büchle*, *libri* *magica*, *necomantici*. *Königshof* c. 3. *append.* f. 13. p. 222.

Im *Glossario* *Alonsense* wird *Buch* für *Brief* gebraucht, wie das *Lat.* *libellus*. *f. Schit. Gloss.* p. 140. a. und *Tatian.* 29. *Buah* *thanatibes*, *libellus* *repudii* (ein *Brief* des von *dannen* *Freis* *bens*.) Gleichwie in eben demselben *Glossario*; ein *Haupt* *Buchstabs*, in dem *lateinischen* nach *übersetzt* ist, und aus *apex*. *Haupt*, *gemacht* worden. p. 409.

Das *Wort* *Buch*, *fell* p. 346. für *membrana*, ist *werth*, daß man es *wieder* in den *Gang* *bringt*, an *stark* *Pergament*, worauf die *ältesten* *Bücher* *geschrieben* *sind*.

Von *Buch* haben die *Alten* ein *Derivat* *gemacht*, und die *Scribas* oder *Schrift*-*Gelehrten* *genennet*, *Bokareis*. *Goth.* Wie die *Slavonische* *Sprach* von *Kniga*, *Knischnik* *formirt*. *boer* *Angelsächs.* *Und* *Ostfried.* *buachar*, *Scriba*; *legis* *divina* *periti*. Sie *verkunden* aber *absonderlich* das *Buch* des *Gesezes* *dadurch*. *f. Schit. Gloss.* p. 140.

*Dofland*, im *Angel-Sächs.* *terra* *ex* *scripto* *possessa*, h. e. wie es *Schiller* c. 1. *erklärt*, *terra* *libellaria*, *per* *libellum* *possessa*; oder, wie es das *Gloss.* *Anglos.* *übersetzt*, *terra* *testamentalis*.

Auf eben diese *Art* scheint auch das *Wort* *Buch*, *Pfenning* *gesetzt* zu seyn. In *Chron. Schirensi*, *Johannis* *edit.* p. 84. *Insuper* (nemlich über das *Geträid* *seiner* *Präbende*) *habebit* *denarios* *qui* *dicuntur* *Buch*-*Pfenning*. *Wolffenmüde*, *f.* 899. *Beige* *von* *biegen*.

Das *Wort* *Bücherey*, für *Bibliothek*, kan *max* als ein *abelformirtes* und *vulgares* *Wort* *wohl* *entstehen*. *Hingegen* ist *Buch*-*Träger*, als ein *bequemes* *Wort* *zu* *behalten*, es wird zum *Unterschied* *darunter* *verstanden* *libellio*, *qui* *minutos* *libros* *vendit* & *in* *sinu* *sive* *sub* *brachiis* *circumfert*; *pauper* *bibliopola*. Im *Gegen* *Satz* *des* *Buchführers* *der* *Wagen* *beladen* *kan*.

An *Buchstabilen*, ist die *fremde* *Endung* *iren*, oder *ieren*, von *albern* *Leuten* an ein *teutsches* *Wort* *gesetzt* *worden*, wie man *dergleichen* *viel* *andere* *findet*; vom *französischen* *Ininitivo*, *er*, als *attaquer*, *attaquiren*; oder vom *italianischen* und *lateinischen*, als: *vexare*, *vexieren*. Die *Alten* haben *nur* für *buchstabilen*, *Buchstabilen* *gesagt*, und für das *Buchstabilen*, die *Buchstabilung*. *f. Pictorii* *Lexic.*

*Bücher*, *Käthm*, *repositorium* *librorum*, ist *nicht* *viel* *gebräuchlich*, und *veraltet* *bey* *den* *meisten*.

*Nocher* *Psal.* *LXX.* 15. *gibt* *literam* *legis* *Mosaicae* *sehr* *wohl* *Buch*-*Schrift*, das ist, die *Schrift* im *Buch* des *Gesezes*, so auch *Eben* *Schrift* *genennet* *wird*. *f. Eber.* für *Gesez*, im *Hebräisch* *Spiritus*, der *Geist*-*Schrift*, die der *Geist* *des* *Herrn* *schreibt*.

Es haben einige das *Wort* *plagiarius* *übersetzt*, *Bücher*-*Dieb*, allein es *drückt* die *Bedeutung* *nicht* *wohl* *aus*, es *heißt* *vielmehr* *eines*, der die *ganzen* *Bücher* *stihlt*, als *einer*, der sie *nur* an *einigen* *Orten* *benutzt*, das ist *eigentlich* *ein* *diebischer* *Ausfchreiber*, ein *räuberischer* *Ausfchmierz*, *Buch*-*Berauber*; der *viel* *oder* *wenig* *aus* *stihlt*, die *Schriften* *der* *andern* *benutzt*.

### Eine Duche

oder ein *Buch*-*Baum*, *fagus*, *i.*

*Hain*; oder *Hain*-*Buche*; *Hag*-*Buche*; *Strim*-*Buche*, *fagus* *dunior* & *fruticans*; *ornus*.

*Roth*-*Büchle*, *fagus*, *cujus* *lignum* *sive* *cujus* *ligni* *color* *ad* *rubedinem* *declinat*.

*Weiß*-*Büchle*, *fagus* *mollior* & *alba*.

*Wap*-*Büchle*. *Jülichische* *Policey*; *Ordn.* p. 61. *Zudem* *Brand* (oder *Brenn*-*Heiz*) *sollen* *so* *viel* *immer* *möglich*, *keine* *Eichen* *oder* *Haupt*-*Wald*-*Büchle* *gehauen* *werden*. *f. Wap.* *fagus* *que* *recta* & *procera*, *ut* *pinus*, *quam* *rustici* *Menfe* *Majo* *in* *pagis* *erigunt*.

*Buchen*, oder *Buch*-*Bäumen*, *adj.* *faginus*, *fageus*.

*Buch*-*Ampfer*, *m.* *acetosella*. ein *Kraut*.

*Buch*-*Äsche*, *f.* ist so viel als *Hain*-*Buche*, *ornus*.

*Buch*-*Äschern*, oder *Hain*-*Buche*. *Lenier.*

*in* *hist.* *naturali*.

*Buch*-*Äcker*, *f.* (*f. Äichel*, *Äiche*) *glans* *fagea*.

*Büchel*. *Vetus Vocab.* 1482. die *Frucht*

von *Büchle*.

*Buch*, *Stink*, *m.* *fringilla*.

*Buch*, *Blee*, *m.* *acetosella*.

*Buch*, *Lattich*, *pulmonaria* *aurea*.

*Buch*, *Maß*, *f.* *glans* *fagea*, *quia* *sues* *facit* *pingues*.

*Buch*, *Marder*, *m.* *martes* *sylvestris*.

*Büchlein*, *Buch*, *Müsse*, *glandes* *fagi*. *Büchel*

*Baum*, *fagus*.

*Buchen*, *Öel*, *n.* *oleum* *e* *glandibus* *fageis*.

*Buch*, *Wald*, *m.* *sylva* *faginea*.

*Buchen*, *Späne*, *pl.* *hebel*-*Späne*, von *Roth*-*Büchle*, *gebraucht* *man* *an* *einigen* *Orten* *an* *statt* *der* *Späne*, *um* *brennen*, die *man* *Schleiss* *sen* *nennt*, *allulz* *fagea*.

*Buch*, *Weizen*, *m.* *trumentum* *faracenicum*; *tritium* *faginum*. *Heide*, *Korn*, *f.* *Heide*, *Heide*.

**Buch: Welzen:** Gräß, *tritricum faginum* frellum.

**Buch:** Belg. buecke, beucke, boeken-boom. Sued. book. Hageboke tree. Dan. bøg. Pol. Bohem. Ruff. Bug. buk. Ungar. Bikt fa. Angl. Becch tree. Lat. fagus. Græc. *Phylos* von *Φαγω*, edo, quod ejus fructus esui sit.

Daher heißt er Lateinisch auch *Aesculus* oder *Asculus*, von esu oder esca. Ingleichen Litzauisch, *esculus*. Der einzige Schweizer Dialekt in *Pictor. Lexico* hat das Buch im Wort *Buch: Weizen*, in *Buchweizen* verändert, dann dieses Getraide wird von der Gleichheit der Figur der Frucht und der Farbe von der Buchen-Frucht so genannt. Angl. Boekheate. Dan. Boghuede. Belg. Boekrent.

Nach im Spiegel der Gesundheit, fol. 38. a. sagt *Bauch: Weizen*. Einige sagen *Büchse* für *Buche*, ist aber wider den rechten Gebrauch, dieses Wort bekommt erst das *ü* in der Derivation, als: *Büchen*, *faginus*.

**Büchen, Buochen, oder Spillen**, heißt bey *Pi. Mario* *spicare*, wann der Saamen, wie er sagt, in Lehre gat.

**Buch: Zolter**, ist bey *Pictorio* groß Kletten: Kraut, personata, (herba) lappa.

**Buch: Rad**, in *Coleri Haus: Buch*, 7. 59. ein Vorder: Rad am Wagen. Wann man hinten ein Vor beschlagene Rade, und vornen ein Vor Buch: Rade hat. Kommt von biegen, weil sich hinter und mit diesen Rädern der Wagen bieget.

**Buchner**, die Edelkente aus der Buchau. *Sauß Limburger Chron.* col. 58.

**Buche**, *buxus*, f. *Bux*.

### Büchse, f.

*pyxis, idis, capsula cylindrica; theca.*

*Büchselein, pyxidula; pyxidula.*

Die Namen von allerley Büchsen, f. unter ihren Anfangs: Buchstaben, als: *Apotheker: Büchse*, *Almos: Büchse*, *Leer: Büchse*, *Balsam: Büchse*, *Sand: Büchse*, *Spar: Büchse*, *Gold: Büchse*.

**Büchse**, bey den Hufschmidten, *ferramentum rubulatum*, quo lignum axis tuerur, als in *Frischii variis Tractat.* p. 250.

eine Vorder: Büchse am Wagen, 1. Gr.

6. Pf.

eine Hinter: Büchse, 2. Gr.

It. die Pfanne, worinnen der Zapfen einer Welle geht.

**Büchsen**, pl. *Nider: Sächf.* für enge Hosen, *femoralia* instar *pyxididis* formata l. *arctiora*, im Gegensatz des *Brockes*.

**Büchsen: Gefellen**, heißen bey einigen Handwerckern einige Gefellen, welche das Einkorn in einer Büchse sammeln, und hernach mit dem Meißel oder Meißlerin etwan zum dritten oder fünften theilen, *lucra* in *pyxide* collecti *particeps opificis famulus*.

**Büchsen: Pfennige**, pl. Es wird den Bergleuten von jedem Thaler 3. Pfennige innen behalten, und in einer Büchse gesammelt, zum Almosen der Wittwen und beschädigten Bergleute.

**Büchse**, f. ein Geschöß, *tormenta & sclopetra* omnis generis: *bombarda*, z. lange Büchsen, hießen vor diesem die *Musketen*, *sclopetra peditum*.

kurze Büchsen, der Reuter: Geschöß, waren zwey Spann lang. *Horstleder* p. 797. *sclopetra equitum*.

**Holzer: Büchse**, *Klapp: Büchse*, *Klatsch: Büchse*, *Schles: Büchse*, *tubulus* ex *sambuco*, e quo pueri aliquid cum sonitu propellunt.

**Schlüssel: Büchse**, **Schreib: Büchse** zc. f. unter ihren Anfangs: Buchstaben. Also auch **Hafen: Büchse**, **Püsch: Büchse**, **Stiel: Büchse**, **Larraz: Büchse**, **Kenn: Büchse**, **Loth: Büchse**.

ein Stück, für Büchse auf Rädern, f. *Stück*, welche vor *Altero* *Barren: Büchsen* hießen.

**Feur: Büchse**, f. *Feur*.

**Büchsen** versprechen, mit *zauberey* machen, daß sie nicht los gehet, *fascinare bombardam*. **Büchsen**, v. ist vulgar. in einigen Compositionis, als:

**niederbüchsen**, **herabbüchsen**, *istū globi plumbei e bombardā sternere; dejicere*.

**Büchsen: Rügen**, pl. eine Art Butter: Gebäck: net in einer Form, die einer Büchse gleich steht.

**Büchsen: Kugel**, f. *glans plumbea vel ferrea, globus bombardæ*, man setzt jetzt den Namen der Büchse dazu. *Stück: Kugel*, *Musketen: Kugel*, *Pistol: Kugel* zc.

**Büchsen: Meißler**, hieß vor diesem ein *Constabel*, oder *Canonier*, *explosor aneorum tormentorum*.

**Büchsen: Pulver**, z. *pulvis tormentarius*. *Stück: Pulver*, *Schieß: Pulver*, *pulvis pyrius*.

**Büchsen: Schaffter**, (*materialius tormentorum faber; Laveten: Macher*) *scaporum bombardarum live sclopetorum omnis generis faber*.

**Büchsen: Schmid**, *faber sclopetorum*.

**Büchsen: Schuß**, *idus sclopeti vel sonus ejus*.

**Büchsen: Spanner**, *venator qui Domini sui sclopetā tendit, pulverem pyrium & globos intrudit, eaque purgat & custodit*.

**Büchsen: Schütz**, ol. im Gegenhalt der *Bogen: Schützen*, und *Arm: Brust: Schützen*, *sclopetarius*.

**Büchsen: Schießter**, auf *Krieg: Schiffen*, die *Handlinger* des *Constabels*, *tormentariorum subministratores*.

Als die *Feur: Büchsen* anfänglich erfunden worden, waren sie kurz und hatten mehr Gleichheit mit einer Büchse, welcher Namen von *pyxis* kommt. Als sie aber länger wurden, bekamen sie den Namen vom Rohr, *Feur: Rohr* zc. Die *Karren: Büchsen* oder *Stücke*, hingen an *Canonen* von *canna* zu heißen, die andern mußte man *Lat. rubos, fistulas* heißen.

Der Gebrauch hat Büchse behalten, sonst könnte es seinem Ursprung nach, von *pyxis*, wohl kürze geschrieben werden. Die *Nider: Aus: sprach* verändert das *x* in *sp*, und macht *Büschse* daraus. Weil auch der Griechische Genitivus, und die andern obliqui casus das *d* haben *pyxididis*, *pyxide*, und die Lateiner das *yals* u. ausgeprochen haben, sind die *Vocabula Latino-barbara* bey *Du Fresne* entstanden:

*Buxis, Buxida, Bosfida, Buxula, Buxta, Buxta, Buista, Bosta, Buxula, Buxula, Pixis.*

Daraus sind andere *Fransösische* Wörter entstanden: *Boisseau*, ein Schäßel, *Buxole*, ol. jetzt *bouffole*, *pyxis nautica*, *boiste*, ol. jetzt *boere*, *Büchse*, *Schäßel*, *arquebuse* &c.

**Büchsen: Stein**, wird von einigen für *Büchsen: Kugel* gesetzt. *Tschudi* T. II. p. 695. *foßete* An. 1468. eine solche große Kugel einen *Gulden*. Wann es für den *Feur: Stein* gesetzt, ist es auch nicht mehr gebräuchlich, man sagt *Flinten: Stein*.

In das *Büchselein* blasen, heißt bey *Matthæio Conc.* 10. *Sarepta*, sich schwinden. Daß ist, eine Büchse, worin die *subtile Schmincke* ist, blasen, daß sie sich an die Haut des Gesichtes anhängt. Daher heißen bey *Pictorio* geschinckte *Weiber* *mulieres cerustate*, *Weiber* die ins *Büchselein* geblasen.

Man hat davon eine andre Redens: Art im Scherz gemacht, (wann einer *Geld: Straß* in eine Büchse oder Sammlung der Straffen geben muß, sagt man: Er hat in die Büchse blasen müssen, das ist, er ist beschämt und roth, oder blaß worden, oder wie theils *Taschen: Spieler* die Unwissenheit in eine Büchse blasen lassen, worinnen *Kohl: Staub* ist.

Angl. box, cista. Ital. bosso: Daher auch

*bussolo* oder *bossolo*. *Schiff: Compass*.

**Büchsen: Zauff**, ol. *armamentarium. Pist.* *Niderf.* *Bürsch: Huf*, in *Chytrai Nomenclat.* man sagt jetzt *Zeug: Hauf*.

### Buchstieren, v.

heißt bey den *Schiff: fahrenden* etwas mit einem Schiff im Wasser hinter sich her schleppen, *remulco trahere; remigando trahere*.

als ein Schiff hinter sich her ziehen. Item, bey *Walffisch: Fang* den todten Fisch zum grossen Schiff *buchstieren*.

Einige schreiben es *bugstieren*, aber weil es von *Boech* im *Holländischen* kommt, *navigii latus utrumque ad proram*, auch im *Holl.* *boechstieren* geschrieben wird, behält man das *(ch)* f. *Bug*.

**Buch**, f. *artemisia*. f. *Beufuß*, f. *Bock*, der weisse *Buch* heißt, der rothe treibet, daher scheint es von *Bauch*, *Buch* zukommen. *Frischl.* in *Nomencl.* hat p. 92. *Buckeln*, *Beufuß*, *artemisia*.

**Buckel**, f. *Bug*, **Buckel: Zorn**, das Kraut, welches die *Strophans: Römer* vorbringt.

**Bucken**, f. *Bug*.

**Buckeran**, *Evangel.* *MS. Lat. XVI.* Es was ein reicher Mensch, der was gekleidet mit *Purpur* und *Buleran*. f. bey *Barthen*, *Barthent*. *bucherame*.

**Buckel: Kraut**, *Wild: Salbey*, *salvia sylvestris*.

### Büdling,

*halec infumatum*, *Büding*, id.

Scheint von *Bock*, *hircus* zu kommen, *Hellbocken*, *drooga*, *bocken*, *halec fumo duratum, fumo fuscaturum*. vom *Bock: Bestand*.

**Büdde**, f. *Butte*.

### Bude, f.

*taberna*, eine Hütte oder ein Kram, den man aufbaut, und meistens wider von einander thut.

*Kram: Bude*, *Matthæus* *taberna mercatoris*.

*Voden: Zins*, *Wehn. Observ. Pract.* *Stand: Geld*, p. 59.

*Voden: Schatz*, f. *Voden*.

*Nider: Sächf.* *Bode*, *Chytrai* in *Nomencl.* col. 399. *domuncula*, *Huselen*, *Bode*. T. III. *Script. Brunsw.* p. 506. n. 155.

*Jerosch. MS.* *Altmachlich* mit den *finen* er *Stapfte* zu den *Budin* *leer*. i. e. zu den *leeren* *Zeiten* oder *Baracken*.

*Boda*, in *Annal. Corbeiens.* T. II. *Script. Brunsw.* p. 311.

*Botcha*, *Lat. barb. apud. Du Fresne officina*, e lege *Burgorum* *Scoticorum* *Mercator* qui habet *statum coopertum* in die *turi* vel *bottham*.

eine *Kram: Bude*, *botth mercimonii* *ibid.* *Carnifex occidit animalia in propria botth sua*.

eine *Schlächter: Bude*, f. auch *Boda*, bey *Du. Fresne*. *Gall. boutique*. *Ital. bottega*.

von *bauen*, ein Gebäude, oder Gebäude, wann es nicht dem *Fransöf.* und *Italiänischen* nach, von *apotheca* verfürst ist.

**Bodner**, *Sauß* in *Labeck. Chronik* *Anhang.* col. 263. Es kamen in der *Rebellun* zu *Wismar*, *zusammen* alle böse Leute, *wohl* *de* *Bügen*, *Bodner* und *Keller: Larven*. (*Kram: Jungen*.)

**Bodling**, qui inhabitat *edículas* quas in *urbibus* vocamus *Bode*. In *pagis*, *Haude* *ling*, *sive* *Bodeling*, *opponitur* *colono* ut *Kot* & *Kotjate*, *Kotfah*, *opponitur*. *Adernmann*, *Wellschanner*.

*Und* T. II. *Script. Sax.* col. 1783. *er* *flug* *vele* *Lute* in den *Wettin*, *gejetzt* *unde* *budin* *zob*.

In den alten *Catastro* des *Ober: Barnim* *ischen* *Cresles* steht, bey *klein* *Bulow*, es *habe* 5 *Erben*.



Eder, 5 Bärner, 1 Hieten, 1 Cossaten, und 7 kleine Bäden, edicula.

Nürnberg. Nachrichten. 8. 1707. pag. 474. Die fleisch-Bänke wurden abgebrochen, und jeder dem Regger eine Butten aufgebaut.

Budel, m. Wasser-Budel, Budel-Hund, ein jodiger Wasser-Hund, canis venaticus villosus.

Buder, m. Haar-Buder. f. Buder.

Bude-Teil, ist so viel als Sterb-Zahl, Haupt-Zahl, mortuarium. Da der Herr nach dem Tod eines solchen Unterthanen, wann der Knecht starb, das beste Haupt vom Vieh, wann der Frau starb, die beste Kuh, oder das Bett weg nahm.

Ediche als Schottelius meint, es sey soviel, als Bude-Teil. in Dierf. Jur. Germ.

Holl. buedel, boel.

Es scheint von Bude, oder Bode zu kommen, f. Bude, da von dergleichen Häuflern, ein solcher Zins, nach ihrem Tode genommen worden, für den Rest den sie in ihrem Leben gehabt.

Buß, f. Bude.

Buß, f. Buß, idus, vom Schall.

Buß, im Würfel-Spiel, erklärt ein Buch voll Tausender Sprichwörter. fol. 128. k. und für es seven dreierley Buße.

Buß, regl. da man den ganzen Würfel gibt.

Buß, unten und oben.

Buß, und sieben juräde.

### Büßel, m.

bubalus.

Büßel-Ochse, m. bubalus taurus.

Büßel-Kuh, f. vacca bubali.

Büßel-Kalb, m. vitulus bubali.

Büßel, nämlich, wegen der sauren Arbeit, im Spiel, homo qui omnes nervos intendere cogit, qui in labore molestissimo versatur. Einer der schwere Arbeit thun muß, Haus-Büßel.

Büßel, im Spiel, ein trummer Mensch, brutus; mulus; stupidus homo.

ein großer Büßel, id.

Büßels-Kopff, id.

Büßel, eine Art von Geschütz, so 55 Pfund schweigt, wegen der Größe und Schwere.

Büßel, vor Alters eine Art Sturm-Zeug im Krieg, der Meister machte alda ein Büßel, und ein Kagen, (vor der Festung.)

Tischb. T. I. Chron. Hist. p. 332.

büßel, v. n. in labore duriori versari.

Büßel-Laut, f. Büßel-Leder, n. pellis, corium bubalinum.

ein Büßel-Ledern Koller, vestis e pelle bubalina, imprimis equitum.

Büßel-Korn, n. cornu bubalinum.

ein Büßel-Horn, n. cornu bubalinum.

Büßel-Volck, Pistor. in Lex. sacra civitatis schreut von Büßel zu seyn.

Es kommt Büßel, vom Griechischen und Lateinischen Bubalos, bubalus, woraus die Italiener gemacht, die Franzosen, buefle.

Büßel, m. Cul. onomast. col. 317. abacus. von Französischen buisset.

### Büffen,

oder büffen, v. turgidum facere, oder tumidum esse; inflatum esse; turgere, so wohl im eigentlichen als figurlichen Verstand, nemlich für Zorn, für Hoffart büffen, superbia iracundia turgere; inflatum esse.

Sonderlich hat man es auch von gekraupften Haaren gebraucht, als:

Aber im Lex. ich büß das Haar, morquo crines.

Narren-Schiff, fol. 11. Mit Schwefel-Haar büffen das Haar.

Darinn schleget man Eier klar.

und fol. 13. das compositum ausbüßen, aufgebüßt Haar.

Büßer, heißt an einigen Dörfern der Schinder, excoiator cadaverum.

büffen, schinden, abdecken, excoiare cadavera.

Die Italiener haben buffare, die Franzosen bouffe, das untere Theil vom Backen, das man aufblasen kan, und vor Alters hieß buffe bey ihnen eine Maulschelle, oder Backen: Streich, bouffer, die Backen aufblasen, oder sonst vom Wind erhaben und bändig werden, wie dünne Kleider, bouffir, geschwellen im Gesicht, buffon, davon Salmasius und Tertull. de ballio, buffones vocabantur quod buccas inflarent alapis accipiendis ut validius sonarent, daher übersetzt ein anderer buffo mit *Phrygys* Dör.

Bouffer sagt man im Französischen auch von denen, so die Haut eines Thier so man zum Essen geschlachtet, abblasen, davon haben es einige vom abschinden, des Arses gebraucht.

Es kommt büffen von Bauch, Buß, weil solche gebuffte Sachen gleichsam einen Bauch bekommen, das ch, ist oft in s verändert, als für Gerüche, Gerüche; für Affen, Achter, ic.

Bügel, f. Bögen.

bühren, gebühren, f. bären, tragen.

### Bug, m.

an den Füßen (f. biegen, Bogen. An den Menschen heißt der Bug des Arms, Ell: Bogen) der Thiere, armus. das ist, der ganze Vorder-Fuß mit dem Schulter-Blat.

das Bug-Stück, id.

die Knie: Kneble heißt bisweilen auch der Knie-Bug am Menschen, poples, ins.

Bug-Ader, die Ader oberhalb den Knien an den Vorder-Füßen der Pferde.

Bug-Bandage, Weichen-Band, fascia inguinalis, vinculum ad inguinem.

Bug-Rad, f. Buche, Buch-Rad.

Für-Bug. Alb. Lex. ad voc. Pferd, antilena. sonderlich an den Last-tragenden oder andern ziehenden Pferden, da es von dicken Leder oder von Holz ist. It. helcium, Kummel, Für-Bug, oder das vorderste Theil am Sattel, Sattel-Bug.

Hinter-Bug, lignum incurvum sive crassius lorum quod sub jumentorum cauda ponitur, id. ibid.

Buß, erhabene Erde bey den Gräng-Scheidungen, cumulus; tumulus.

Tolner in Codice Diplom. an der Hist. Palatina p. 2. Descriptio Marchie Heppenheim. In Eichshard-Rado Domini Regis Milis fecit tumulum sive cumulum in confinio sylve, quæ ad Michlinstert pertinet; inde Mosehart ubi alius tumulus est factus. Placitum deinde habitum est in eadem sylva ad tumulum qui dicitur Walinebow. (oder wie es über diese Worte geschrieben; Walinebouce.)

Buß, terra elevatio. Tütschische Poltey: Ordn. p. 49. Wa böse Stümpfe oder Spring wären, da sollen zuwerst durch die Wege Buß oder Kallen gelegt, oder wa es vonnöthen, Brücken gemacht werden.

Bübel, m. collis, clivus.

Bübel, für ruber, f. Beule.

Büchelachtig, Pistor. clivofus.

Büchlein, clivulus. Item die Knoden vom Podagra an den Füßen und Händen, talaria.

Lat. barb. pogium, pugium, collis, mons, f. Da Gange.

Holl. bucht oder bocht, eminentia, tuberculum. Und zur See: erchor terræ frons in mare procurrens, promontorium.

Für Bocht oder Boech, navigii latus utrumque ad proram, weil da der größte Bug des Schiffs, eben einige Teutsche Schiffeleute Bug, f. Buch fieren.

Bug, Buß, curvatio, inflexio; flexura.

ein Bug oder Biegung, einwärts, untersch, pandatio.

Bug, das vordere runde Theil eines Schiffes, prora cavis.

Bug-Schiffe, tormenta bellica in prora.

bucken, v. sich bucken, anstatt sich biegen, inclinare se; curvare se; flexere; inflexere.

Pistor im Lex. hinter sich bucken, resupinare.

Ringweis bucken, in orbem flexere.

sich aus Ehrerbietung vor einem bucken, inclinatio corpore salutare aliquem.

gebuckt, curvus; pronus; cernuus.

niederbucken sich. Er bucht sich zur Erde, conquisit ad terram.

Bug oder Buß, austrars, f. im vorhergehenden, Buß, Bübel ic.

Bugrückig (Matthesius in Serept.)

Buckel, m. gibbus.

bucklig, adj. gibbosus.

bucklig, Advb. Er geht bucklig, curvatus, capite inclinato, tanquam gibbosus incedit.

sich einen Buckel lachen, (ist ein alberres Scherz.) Also auch wann man Buckel für Rücken sagt, ist es sehr grob geredet. Einem den Buckel voll Schläge geben.

Bückling, im Scherz, einen Bückling vor einem machen, das ist, se inclinando honorem exhibere.

Buckel, m. erhabene Zierat von Metall, bulla; ornamentum ad bullæ similitudinem.

In cod. MS. bibl. Cant. I. 1. Spangen mit silbern Bücklein. 1. Reg. VII. 31. mit Pecteln.

Böcklin. Die Ritter führten 1353. an den geharnischten Knien Böcklin. Jauch Limpurgische Chron. col. 8.

Buckel, ein Conisches Gefäß, Metall und anders darenin zu gießen. Gieß-Buckel, vigilius sive conus aneus aut ferreus concavus.

Knie-Buckel, f. Knie.

Buckeler, Buckler, ol. Schild, scutum, clypeus, von dem erhabenen Theil in der Mitte, welches Buckel hieß. Spec. Sax. I. 1. Landt. R. art. 63. Einen Senec-Bolden (runden) Schild, dar nicht denne holt und leder anne si, ane die Bofelen, die mit wol yern sin. (Daher wird es auch Buckeler geschrieben.) In Jerosephins MS. aber steht Pukuler, Puckler.

### Bocke, f.

die Bocken oder Bocken, Kinder-Blattern, weil sie erhaben auf der Haut stehen, pustulæ; morbilli, in summa cute extuberantes.

Bocken-grubig, adj. morbillis cavernosus.

Bocken-marbig, adj. cicatricibus morbillorum & quasi futuris deformis.

Bocken, pl. heißen auch die Säulen und erhabener Grind der Franzosen, lues gallica, veneræ.

Bocken: Haus, wo man die grindigen, auffähigen, und mit Franzosen angehecten Leute hinbrut, und zu heilen sucht. Wird hernach auch für einen Spital der Kranken überhaupt von einigen gebraucht, nosocomium.

Im Franzöf. sind von Bug und Buckel einige Wörter geblieben.

Weil man vor diesem Schnallen trug die als ein Buckel oder erhabenes Schildelein formirt waren, ist das Wort boucle, fibula geblieben.

Ein Schild heißt noch bouclier.

Bosku, bucklig, schrieb man vor Alters hochu, abouquer das Salz; Maß häufen. Ital. abbuicare, f. Bgg, von bucken, ist ein altes Wort bouguer noch übrig; sich bucken, demüthigen, und von biegen oder bengen, bouger, und bougie.

Das Lat. barb. bucula, heißt eigentlich nur das erhabene mittlere Theil eines runden Schildes, so die Griechen *ἀμφιδόκος* hießen, die Lateiner umbonem, ist aber hernach für den Schild selbst gebraucht worden.

### Bübel,

**Bübel**, findet man noch an einigen Nominibus propriis, als Dünckels: Bühl, Stein: Bühl. *Vet. Vocab.* 1482. *pübel*, *adj.* pergelt, monofus, für bühelig, voll Bühel, oder ohne Zufatz, Biel, oder Ober: Bühl, ein Badischer Markt: Fleck, eine Meile von Baden gegen Straßburg. Bübel eine Abtey in der Schweiz bey Zell am Unter: See. Bübel ein Schloß und Flecken in Schwaben am Neckar, das Stamm: Haus der Herren gleichen Namens, &c.

**bugnieren**, remulco trahere, f. buchstieren.

**Bübel**, f. Bug.

**Bühne**, f. Bune.

**Buck**, f. Bug.

**Buis**, f. ein kleines Fahr: Zeug mit Seegeln und 6 Rudern, zum Heering: Fang ausgerühet, *navis piscatoria; navigium rotundum, albo panda, obrufa prora, eorum qui haleces capiunt.* Eine Herings: Büfe.

**Bulen**, oder **Buhlen**, v. n.

*vulg.* amare, rei veneris operam dare.

buhlen um eine Weib: Person, calere femina aliqua & eam ambire.

buhlen mit einer, amatoria voluptati frui.

abbuhlen, einer ihre Tochter, procando obtinere.

abbuhlen einem etwas, assidue poscendo obtinere.

sich ausbuhlen, amando se exhaurire.

ausbuhlen, einem imponere lascivo amor.

verbuhlen das Seinige, cum scortis & lascivis puellis sua consumere.

ein Buhle, oder Bule, amator; amatus; pro-

cus.

ein Buhler. id. amatus; amator.

eine Buhlerin, amica; amatrix.

Bulerey, *vulg.* res veneris.

bulerisch, *adj.* amatorius.

Buhlschaft, f. amor & amica, lascivus amor; amores.

**Bulen**: Brief, m. literæ amatoris; Epistola amatoris scripta.

**das Buhlen**: Geld, in Preussen, res uxorium.

Wird von den Jungen: Gefellen bey Erlangung des Burger: Rechts erlegt, als ein Pfand, daß sie innerhalb gewisser Zeit heirathen wollen, oder das Geld ist verfallen, und wird ihnen die bürgerliche Nahrung gelegt.

**Buhl: Ferg**, n. cor impurum. *Gall. Kayserob.*

*Post. fol. 148. b.*

**Buhlen**: Lied, n. carmen amatorium; versus lascivi.

**Buhl: Narren**, *Narrens.* f. 43. amantes amentes.

**Buhl: Trand**, philtum. *Gol. Onomast. col. 268.*

*poculum amatorium.*

**Buhl: Weib**, *Monach. Pirnens. apud Mencken*

*Script. Saxon. col. 1502. concubina. It. Alten-*

*stetig Vocab. fol. 3. c.*

ein Weib: Buhler, Neben: Buhler, rivalis.

*Pistorius im Lexico* sagt auch von einer Weib:

Person: Der Buol, amatrix; amica.

Bule heißt im Nider: Sächsischen T. III.

*Script. Brunsw. p. 251.* Ein Unverwandter,

cognatus.

Büfelse, ist annoch ein Kind eines Unver-

wandten.

Büfelen: Kinder, consobrini.

Böle, pupillus. *Hameln. Oldenb. Chron.*

p. 139. An. 1372. Das we de huldigung de uns

de Rathwenne und de Bögere gedohn heb-

ben, entfangen hebben, tho unses Bölen: Hand,

Junfer Otten Greven to Delmenhorst, und

des. 178. i ein Vetter, Böle und Schwager

Graf Dietrich.

**Buhle**, brauchten die Stands: Versöhnen für

Gemahl: Als in Jönns Coburg. *Chron.*

p. 208. Wir Gutte von Gottes Gnaden Er:

bin von Henneberg, bekennen durch unser lie:

ben Buhlen Seele Grafen Heinrich von Hen-

neberg, maritus.

\* **buhlen**, das Verbum, wurde auch active ge-

braucht, als Wurfsen l. 4. c. 7. Die zwey

Töchter des Grafen wurden ihm von irem

seiner Unterthanen gebulet, und hernach ent-

führt, amore infano compecti.

**Buhlen**, heißen an einigen Orten die heimli-

chen unrechtmäßigen Schlächter, als zu Zeig.

Die Buhler, und Lächer. Die gemeinen

Buhlen der Schiffeute scheinen die Gesellen

zu seyn.

Holländisch ist das Verbum boelen oder boele-

ren auch in guter und böser Bedeutung in den

Worten:

boelgedt, dos, dotis.

boelhups, lupanar.

Einige leiten das Verbum buhlen oder bule,

von *WJ* her. *Luth. T. IV. Lat. Jen. & T. 3.*

*Jen. G. fol. 59. a.*

Weil es von ziemlicher Liebe und Freundschaft

gebraucht worden, kan man sagen, daß das Grie-

chische *Philos* und *Philos*, damit überein

komme.

**Bühr**, Gebühr, f. Bür nach Bär.

**Bulge**, f.

ein lederner Sack, Wasser aus den Bergwer-

ken damit zu schöpfen. *Matthes. Wasser: Bulg*

uter aquarius, an den Wasser: Rädern. *Frisk-*

*lin. Nomencl. c. 112.* Die Oberländer haben

ihre Bulgen und lederne Sack, darinnen sie

Erge von den hohen Alpen im Winter vor die

Hütten führen. *Matthesius Conc. XII. Sarepta.*

**Bulgele**, vitulum. *Pis. Lex.*

**Bulgen** und **Wassersack**, so unter der Bente

waren. *Seetler Annal. Helv. Part. I. p. 491.*

**Bulgen: Kunst**, f. machina ad extrahen-

das bulgas e fodina, wodurch die Heimgen:

Künste abgefosset, dann wann man mit einem

Heimgen zum höchsten 35 Facher das Wasser

hat heben können, so haben es die Bulgen 80

bis 90. Melzer in der Schneeb. *Chron.*

**Sattel: Bulge**, hippopora.

**Wein: Bulge**, **Wini: Bulge** für Schlauch

der Sibeniter *Jos. IX. in Codic. Bibl. MS.*

**Bulgas**, inquit *Festus.* Galli sacculos scortcos

appellant.

*Nonius Marcellus.* Bulga est folliculus omnis,

quam crumenam veteres appellarunt.

*Gall. bougette, facciperium. f. Balg. Ital. bol-*

*gia. Run. bolgia. Angl. belly, venter, uterus.*

*Nonius citat Lucili verba ex lib. 27. ita ut quis-*

*que nostrum e bulga matris in lucem venit.*

**Bulge**, f. Erhebung des Wassers vom Wind,

oder Platter im Wasser, *bulga; procella. Ve-*

*tus Vocab. 1482.*

**Bulle**, oder **Bulg**, *bulia. ibid.*

**Bulge**, f. Auctus. Welle des Wassers. *Luth.*

*Rirchen. Post. Evang. am Oster: Tag.*

It. in einer Sermon vom Fieber, so man weis-

selt, ist man als eine Bulge des Meers, die

der Wind hin und her wegt.

\* **Bul: Graven**, **Heidel: Beer**. *Chytræus Nomencl.*

*Sox. col. 974. Myrtilla.*

Von **Bulle**, wie *Lat. vaccinia* von *vacca. f.*

**Bulle**, *taurus.* so hier der **Bulle** der Hirsch:

Kuhe. Graven ist das Angeli: Sack, crop-

uvæ. Davon *Gall. grappe de raisin* übrig ist

heort: crop, *vaccinia.* (Hirsch: Beer) *Anglo-S.*

**Bull**, f. Bull bey den Gärbern.

**Bulle**, f.

**bulia**, heißt eigentlich das eingedruckte und

auf der andern Seite ausgebogene besiegelte

Wachs, Seid oder Bley, hernach auch die

Constitutionen die damit bekräftigt sind, Di-

plomate. Des Pabst seine Constitutiones,

sind mit bleigen Siegel, und heißen Bullen

jum Unterschied der Breve, die nur mit

Wachs besiegelt.

Die güldene **Bulle**, ist eine Reichs Constitution

der Teutschen so zu Frankfurt am Main im

Original vermahet wird, und auf beyden Sei-

ten die güldenen Siegel hangen, womit die

Schnure, so durch die Pergamenten Quart-

blätter gehen, fest gehalten wird.

Die Brabantische **Bulle**, *bulia aurea Bra-*

*bantie. f. privilegium a Car. IV. datum.*

**Bullen**: Gelder, *pl. contributio subdito-*

*rum in Hispania pro Bulla Pontificis Romani,*

*qua illis licentia datur comedendi carnem*

*die Veneris & Sabbati.*

\* **Gebuller**, in Königsb. *Ehr. Alfsia.*

ein gebullerter Brief über etwas.

*Jas Provinc. Alem. c. 74.* Des Pabsts Insiegel

heißet **Bulle**.

**Bulle**, für Zwiebel, f. *Bolle. Kayserob. Bro.*

*saml. f. 53. b.*

**Bulle**, f. **Bollen**, *taurus.*

**Bull: Och**, id. *Boll.*

**Bull: Beißer**, *Flömming im Teutschen*

*Jäger. p. 170. canis qui tauros mordet &*

*tenet.*

**Bullen: Beißer**, m. so in Ober: Teutschland,

an einigen Orten, Ochsen: Enne, Farren:

Schwan, heißt, *membrum genitale mactato*

*tauro excidium.*

\* **Bullen**: Ziemien, *priapus tauri.*

**Bullen**: Mann, heißt man im Holländi-

schon und Nider: Teutschen ein erdichtetes

Gefrenß, daß einer verführter Weife drummt,

und die Kinder fürchtam macht. *Chytræus*

*Nom. Sax. hat Bullol, terriculamentum.*

*Colerus im Haus: Buch I. 11. n. 1. schreibt es*

*Bull: Och.*

Es kommt vom Laut, wie *taurus* vom *brum-*

men und brüllen, *brum*: oder *Brüll: Och* heißt:

so von Bullen, boare, oder Bullen, *Bull: Och.*

Das alte Verbum hieß bullen, mugire. In

der alten Teutschen Uebersetzung 1483. 1.

*Sam. VI. 12.* die Kuhe so die Arche tragen, giem-

gen und pulsen, *pergentes & mugientes.*

**Bulle**, f. *vulg.*

**ampula**, vas ventricosum.

**Bier: Bulle**, *ampulla ad cerevisiam.*

**Del: Bulle**, *lecythus.*

Es ist abgekürzt von *ampulla*, wie *Spital* von

*Hospitale*; *Plaster* von *emplatrum*, sollte da-

her auch *Bulle* geschrieben werden.

Die Holländer haben **Bulle** und **Ampulle**,

*simpulum*, oder *simpullum*.

\* **Bullen: Deet**, gebildet *Tuch, Vetus Vocabulari-*

*um. 1482. f. Bulle*, abgekürzt von *Apulia.*

**Bülz**, m. *fungus; boletus. oder Bülz*

*Ager: Bülz*, weiß, *fungi albi.*

**Bitterlinge**, f. unter bitter, Roth: Bülz ge-

ben Wilsch im schneiden, sind bitter.

blaue Bülz, Him: mel: blau, eben oder un-

ten, *boletus caerulei*, unter den Eichen.

Eich: Bülz so zu essen sind, Schichtweise

unten aus den Eichen.

**Fliegen: Bülz**, roth, mit schwarz und weiß

sen Punkten.

**Gras: Bülz**, *boletus viridis noxius.*

**Hase: Bülz**, oben gelb, unten weiß mit boh-

len Stiel, und gar groß.

**Herrn: Bülz**, *Theod. Zwing. barbar. für*

**Bülz**, die man vornehmen Herrn in Butter

giebt, f. *Bürbiffer.*

**Hirsch: Bülz**, *fungi cervorum. f. Hirsch.*

**Juden: Bülz**, f. *Jud.*

**Kröte: Bülz**, f. *Itrol.*

**Kuh: Bülz**, *fungus vaccinus. graulich.*

**Schwein: Bülz**, *fungus suillus.*

**Stein: Bülz**, *fungus sphaericus parvus,*

oben blaulich, oder schwarz: grau, unten gelb.

**Stod: Bülz**, ganz schwarz.

**Wiesen: Bülz**, *boletus pratensis*, oben

weiß, unten schwarz.

**Bum**,



## Bum,

f. *han, him, hom, vom Schall.*  
*bummelbum, Narrensch. fol. 281.*  
 Mancher will edel seyn und hoch,  
 Des Vatter doch macht bummelbum,  
 Und mit dem Küfer-Werk gieng um.  
*bummeln, (f. bimmeln) mit Gloden läuten,*  
*f. bummeln. Schles. Kern-Chr. P. II. p.*  
*920. sich an einem Stocck, oder mit den Hän-*  
*den an einem Baum, mit dem Leib schwingen.*  
*Dummel-Geist, ein Spott-Wort, ein Geist*  
*woan man viel läutet, und welches andre*  
*nicht sehen.*  
*bummerlin; bum, Kayserob. Post. fol.*  
*1. vom Klang der Gloden beim Läuten zur*  
*Reise, u.*  
*Burhard, Vetus Vocab. 1432. Schalmei,*  
*parda (Gall. bourdon) f. pardowon.*  
*Bunst, f. bunnen, Anst. f. Bunnen.*  
*verbunk (Reid) Leo Jud. Paraphr. Er. Roter.*  
*verse Epistola. ad Tit. wir sind grossen Lastern*  
*und unmäßig gesin, voll verbunkst, voll Bos-*  
*heit.*  
*u. bidem. an statt verbönsig, sollen*  
*nir gütthätig sin.*

## I. Gebühr,

für *hür, was man thun soll, quod faciendum*  
*est; officium; manus debitum; equum*  
*justum; decorum.*  
*nach Gebühr, ut decet; pro merito; ut*  
*par est; digne; pro officio.*  
*nach Stands-Gebühr, pro cuiuslibet ordi-*  
*ne & dignitate; pro loco quam quilibet ob-*  
*tinuit; pro honoris gradu.*  
*seine Gebühr besichtigen, officio suo satis-*  
*facere; officia omnia diligenter servare; co-*  
*lute & efficere munus suum; exsequi studia*  
*& officia sua.*  
*seine Gebühr nicht thun, nicht wahrneh-*  
*men, deesse officio suo; discedere ab officio;*  
*pretermittere officium.*  
*wider alle Gebühr, contra jus fasque.*  
*über die Gebühr, immodice.*  
 A. *Gebühr, was man bezahlen, geben soll, quod*  
*solvendum est; debita solutio; debitum;*  
*merces, edis; premium.*  
*die Gebühr im Kaufhause bezahlen, vecti-*  
*gula pendere.*  
*Amts-Gebühr, oder Gerichts-Gebühr, ex-*  
*pensa judicialis; sportula.*  
*Art-Gebühr, forstrum.*  
*Lebens-Gebühr, jura investiturae.*  
 *Pfarr-Gebühren, accidentalia pastorum.*  
*um die Gebühr; (ich begehre es nicht um-*  
*sonst) solvam quod debeo pro studio & labo-*  
*re; non ingratus ero; remunerabo benevo-*  
*lentiam pro merito.*  
*Schreib-Gebühr, merces scribis persol-*  
*venda.*  
*Ungebühr, f. quod non decet, quod par non*  
*est, indecentia, indignitas; iniquitas quod*  
*hieri aumime debuit; facinus indignum.*  
*eine Ungebühr begeben, facere quae non*  
*decent.*  
*eine Ungebühr begehren, iniquum, indi-*  
*gnum petere.*  
*eine Verfohn zur Ungebühr begehren, f.*  
*Recht, Ungerecht thun.*  
*gebühren, Impersonale. oder nur in der dritten*  
*Person, es gebührt, decet; convenit; con-*  
*veniens est; debetur; requiritur.*  
*es gebührt dir, oder mir, tuum est; me-*  
*um est.*  
*Jungen Leuten gebührt die Alten zu eh-*  
*ren, adolescens est majores natu vereri.*  
*die Ehren: Ämter so dir gebühren, honores*  
*qui tibi debentur.*  
*die Verrechnungen die mir gebühren, labo-*  
*res qui a me requiruntur.*

es gebührt sich, iustum est; equum est;  
 requiritur.  
 wie es sich gebührt, pro eo ac par est.  
 wie es sich bey Gelehrten gebührt, ut doctis  
 viris par est.  
 länger als sich gebührt, iusto diutius; iusto  
 longior.  
 reden und thun was sich gebührt, equum;  
 quod decens est; quod honestum est, dice-  
 re & facere.  
 diß gebührt keinem, (für, es ist keinem er-  
 laubt,) nemini hoc licet, zu reden, loquendi  
 jus non est.  
 es gebührt ihm so wohl als dir zu reden,  
 eodem jure loquendi est quo tu.  
 gebühren, in den Rechnungen der Alten, heißt  
 so viel als austragen, Facit machen oder  
 seyn, als vielmahl steht, Tschudi T. II. p. 524  
 segg. die Unkosten so aufgelauffen von Boten:  
 Lohn, gebührt, macht zusammen) 88 Pfund. 12.  
 gebührend, (gehörig,) adj. dignus; conveni-  
 ens; licitus.  
 die gebührende Grösse, iusta magnitudo.  
 die gebührende Zeit, iustum tempus.  
 das gebührende Alter zu etwas, legitima  
 etas.  
 der gebührende Richter, competens iudex.  
 gebührend, (verdient) meritis; debitus.  
 den gebührenden Lohn für etwas bekom-  
 men, premium ob aliquid ferre.  
 die gebührende Straffe leiden, meritis da-  
 re poenas.  
 gebührenden Dank abstaten, meritis age-  
 re gratias.  
 gebühlich, Adjekt. und Adverb. decens, decen-  
 ter, jure, merito.  
 wie es einer durchs Gute verdient, ut pro-  
 meruit quis.  
 wie es einer durchs Böse verdient, ut con-  
 meruit quis.  
 nichts ungehörliches begehren, non inde-  
 bita poscere.  
 gebühlich von einem reden, digne de ali-  
 quo loqui.  
 gebühlich ehren, honore dignari.  
 Gebühreniß, Landes herrliche Gebühreniß, Mels-  
 zer in Schneeberg. Chr.  
 ungehörig, adj. indignus; indecorus; illi-  
 citus; indebitus; illegitimus.  
 ungehörlich, adj. und adv. indecens; indecen-  
 ter; contra quam fas est, contra leges equi-  
 tatis, quod transcendit limites.  
 ein ungehörliches Testament, testamen-  
 tum inofficium.  
 Ungehörlichkeit, f. Ungebühr.  
 Kommt von baren, gerere, facere, f. baren.  
 Bund, m.  
 fœdus (mutua pactio, qua duæ partes certis  
 obligantur conditionibus) societas.  
 einen Bund mit einem machen oder aufrich-  
 ten, fœdus facere cum aliquo; societatem  
 pangere.  
 mit einem im Bund stehen, fœdere alicui  
 junctum esse.  
 in den Bund nehmen, fœderi adscribere;  
 in numerum fœderatorum recipere.  
 den Bund brechen, fœdus violare, frangere.  
 Bund, für Gesetz in der Bibel, mandata Dei;  
 Lex; tabula legis.  
 die Lade des Bundes, arca fœderis, in qua  
 erant tabulae legis.  
 mit seinen Augen einen Bund machen, ocu-  
 lis suis legem prescribere, ne ad aliud respici-  
 ant quam debent.  
 Bund, zusammen gebundene Sachen, fascis;  
 fasciculus; congeries colligata.  
 ein Bund Heu, fasciculus fœni.  
 ein Bund Reiser, Stroh, Rohr, fascis vir-  
 gultorum, stramenti, arundinum.  
 ein Bund Schlüssel, claves colligatae.  
 ein Bund Reiffe ist bey den Wöckern oder

Fasbindern eine gewisse Zahl Reiffe, die zu ei-  
 nem Fass gehören, deren jeder seinen Namen  
 hat, f. Reiff.  
 Bund, ein Türckischer Bund, pileus Turcicus;  
 pileus fascia longiore circumvolutus, f. cidari  
 ornatus.  
 It. eine Blume dieses Namens.  
 Bund, im Bret-Spiel. Einen guten Bund  
 im Bret-Spiel haben, darüber der andre seine  
 Steine spielen muß, aliquot orbiculorum pa-  
 ria sine intervallo in abaco habere, quæ alteri  
 impedimento sunt.  
 Bund, im Turnieren und Lust-Kennen, scheint  
 ein genus haltitudinis gewesen zu seyn, da sich et-  
 liche mit einander streimigt, wer mit dem an-  
 dern rennen, und in was für Farb er sich klei-  
 den, oder wie er sonst aufziehen will. Der  
 gleichen T. 2. Script. Sax. Menkenii col. 2143.  
 beschrieben. Der Churfürst Friedrich in Sach-  
 sen kam selbst lebende auf die Bahn. Und hat  
 er, und Herzog Georg im Bund gerann.  
 Graf Günther von Schwarzburg, und Al-  
 brecht von Lindenau haben den Bund zum  
 rennen betreten, aber aus mangelhaften  
 Gebrechen ungetroffen abziehen müssen.  
 Wehn. Th. Pr. ad voce Bund:Werd, haltitudo.  
 Das Rennen in den alten Bund,  
 nemlich wie hernach folgt, das Alt-Teutisch  
 Gesich im hohen Zeug, das Alt-Kronlein Ge-  
 sich, das alte Gesich, das Alt-Teutisch  
 Scheiben-Kennen. Das Feld-Kennen in dem  
 Rehl-Pund, (wie Schiller an statt Pfund des  
 Wehnerei edition 1701. seht.)  
 Bündnuß, n. fœdus, pactum, societas.  
 in ein Bündnuß treten, fœdus inire.  
 Schuß: und Trug-Bündnuß, pactum de  
 defendendo & offendendo.  
 ein heimliches rebellisches Bündnuß, con-  
 juratio, conspiratio.  
 ein heimliches schädliches Bündnuß ma-  
 chen, conjurare, conspirare.  
 Bündel, (vulg.) m. fascis, fasciculus, manipulus.  
 Wander-Bündel, opificum juniorum pere-  
 grinantium fascina.  
 Reiser-Bündel, id.  
 Seinen Bündel ablegen, heißt bey einigen  
 Handwerks-Gesellen, so viel als einfehren,  
 divertere; domum magistris ejusdem opificii  
 devenire.  
 Bündel und Gruf versagen, indignum ju-  
 dicare & diverforio & salutatione opificii  
 ejusdem consueta.  
 Bündelweis, adv. fasciatim.  
 Gebündel, heißt bey einigen fasciculus in-  
 testinorum piscium, elui aptorum.  
 Bündel ein, Bündlein, n. fasciculus.  
 Gebund, m. vulg. für Bund, fasciculus.  
 bündig, legitimus, firmus, (f. Pfund, ründig  
 von der Ründ der Alten, das ist, gewichtig.)  
 eine bündige Handschrift, obligatio omni-  
 bus clausulis munita.  
 ein bündiger Beweis, firmum argumen-  
 tum.  
 Bündner, die Grau-Bündner in der Schweiz,  
 Rhæti. Grifones, vom Bund, so fœdus canum  
 heißt. Stertler Chron.  
 Bund-brüchig, adj. fœdisragus, pactum perfu-  
 de rumpens.  
 Bunds-Einigung, fœdus. Wehn. Th. Pr.  
 Bunds-Genoss, fœderatus, socius.  
 Bunds-Goltz, ligata tenuiora quæ in fascies colligari  
 possunt. Coler im Hausb. 6. 20. Ein  
 Schock Büchen Bund-Holz, 2. St. Ein Schock  
 weich Bund-Holz, 1. St. 6. Pf.  
 Bunds-Lade, arca fœderis, in Veteri Testam.  
 Bunds-Verwandler, fœderatus, socius.  
 Bundschafft, in Knaut. Altezell. Chron. P.  
 VIII. p. 295. werden diejenigen genannt  
 welche in der Calands-Brüderschaft gestan-  
 den.  
 Bunds-Schub, bey dem Daffpod. im Lex. pero.  
 Ein Bunds-Schub, Bauren-Schub, peronatus,  
 u.



tus, der Bund: Schuh antwortet, *Chytracis in Vocab. col. 262.* Bund: Scho, Buren: Scho, Buren: Scho, perones.

Tarrenschiff fol. 228. Die Bund Schuh von St. Claren, als eine albere Reliquie.

Wann die Buren aufrührig wurden, und sich in Haufen zusamen thaten, als unter Fahnen, wurde solche Aufrühr von ihren Schuhen, ein Bund: Schuh genannt. *Hedion. Rirchem: Zist. fol. 263. b.* Da die Römischen Beamten die Leute so plagten, sagt der Poet Claudian, sey eine Zwittracht, Aufrühr, und zuletzt ein Bundschuh im Römischen Reich entstanden, und als dieser getemmet, 2c.

Anno 1479. Liga quendam & fœdus rusticana conflata fuit quam den Bundschuh appellabant. In Catalogo Episcop. Argent. sub Alberto. 78. Episcop. in edit. post. Wimpfeling. fol. 116.

Anno 1499. in Faser. Temp. Pistorin. p. 109. wird Bundschuh übersezt, calceus fœderis, weil auf beyden Seiten eine Confederation geschähen.

Anno 1502. erhob sich ein Aufrühr und Bund: Schuh im Speyrer Bistum. *Stumpf. Schw. Chron. 2. c. 28.*

Bundschuh, f. Breit: Schuh, calceus solaris. *Altenstaig fol. 19. a.*

Bundschuh, eine Verbindnuß unter Grafen und Herren, andere zu berauben. *Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 476.*

Der Eidgenossen Bund ist nit wie etwa die Bundschuh oder unruhmige Furstamen sich aufzerren, und von ihren Herrn abfallen 2c. *Tschudi T. II. p. 575. a.*

Eh: Bund, fœdus conjugale.

Calz: Bund, f. Calz.

Ausbund, (zulg.) m. egregium; excellens; prætans; e faculo caretorum electum.

Der Supplicarius, ein Ausbund von Edelmen, zulg. nequissimus hominum; quo quis nunquam vidit nequiores. *Leo Jud. in vers. paraphr. Ep. ad Gal. Ich meinte, ich thäte Gott ein besondern upbündt, angenehmen Dienst. cap. 1.*

ausbündig, adj. egregius; excellens; prætans; insignis.

ausbündig, adv. egregie, excellenter.

ausbündig gelehrt, excellere eruditio- ne; doctrina præstantissimum esse.

verbündet, adj. fœderatus.

Verbündnuß, n. fœdus; pactum.

Bund, f. binden, Band, 2c. wie von finden

Bund.

Schwäbische Bund, f. Schwaben.

Die Alten haben es auch Bund geschrieben. *Pist. in Lex. Apherian. p. 49. im Tyrim. Lat. Bund: Schuh, so die Hyfen tragen, pero. calceamentum rusticum. Pist. Bund: Schuh, die man im Wetter trägt, pero. perones. Bund: Schuh, oder Treit: Schuh, cothurnus.*

Wann in der Historie der Kriege im gelebten Land wider die Saracenen steht, daß ein Teufschersfürst die zerstreuten Christen zu des Herzogs von Bouillon Zeiten mit einem Bund: Schuh wieder gesammelt. So ist es von dieses Herrn Schuh zu verstehen; und Bund heißt da so viel als discolor, die vornehmen Leute trugen das mahls bunte Schuhe. *Busebius in Reformatione monasteriorum apud Leibnitz. Tom. II. Script. Brunsw. p. 927. lobt einen Prediger der da gesagt: Du mit deiner langen Nase, cum calceis discoloratis, (mit deinen bunten Schuhen,) tu proconsul, tu dives &c. dergleichen trugen die Soldaten.*

Kayserab. Postill. fol. 168. hat für ausbündig, ausbündlich. *Chrysostomus* war ausbündlich gelehrt.

Nur Bündel, sagen einige zulg. Bündel, das von ist das Lat. barb. heym Da Freise, Bunsellus.

Leo Jud. c. 3. paraphr. ep. ad Gal. Ein Bat:

ter, wievol im fine Kind us der phanten lieb sind, iminat er sie doch zum Gherstam.

Altenstaig Vocab. fol. 104. col. c. apprimo; inprimis; egregie, upbündig, Bass, fürbündig.

### Büne,

Bühne, f. die Ober: Decke eines Gemaches, laquear, quod cameram tegit, & ornat; lacunar; cranium interstitium asseribus stratum; coassatio; tabulatum.

Die oberste Bühne, oder der Boden unter dem Dach, f. Boden, summa domus contignatio.

In dieser Bedeutung, nemlich für die Decke eines Gemaches im Hause, ist es nur in einigen Ländern gebräuchlich. f. Kayserab. Post. fol. 110. b. Jt. Büne in *Pistorin Lex.*

Bei den Bergleuten ist es das obere Theil oder Decke des Schlamme: Grabens, ligna quibus fossæ superior pars tegitur qua devoluta metalla purgantur. It. Spatium sive pulpitum in puteo fodinæ ubi fossiles ascendentes quiescere possunt. It. Ligna transversa sub quibus fossiles rutilant tanquam sub tecto in specu sua laborare possunt.

Bühn: Lächer, pl. foramina quibus insignuntur transversa ligna qua fossiles tegunt.

Bühnen: Trecker, bey den Bergleuten diejenigen, so das Metall durch den Schlamme: Graben heraus ziehen, pueri, qui devoluta metalla, alveorum ope, in pulpita trahunt.

Bühnen: Gräbe, bey dem Teich: Wesen, curator litoris, structuris in aqua præfectus ad inhibendam vim fluctuum qui litus & aggeres exedunt. Bühnen: oder Kripp: Gräbe Lebusi, sche Teich: Ordn. an der Oder p. 158.

Die Allgemeine und gewöhnliche Bedeutung ist im Welt: Bühne, oder Schau: Bühne, theatrum comicorum, vel medicorum circumforaneorum. It. Tabulatum in quo quis carnificis manu puniatur.

bühnen, verb. asseribus tegere vel sternere, ut regatur conclave, vel ut quid melius conspiciatur.

zubühnen, einen Schacht juckten, daß nichts hinein falle, puteum fodinæ lignis tegere ne quid incidat.

aufgebühnter Zug, in Bergwerken, wenn viel Zeichen und Halben auf einem Gange nach der Reihe fortgeritten werden, fodinarum & speluncarum in una linea series.

Es kommt dis Wort wahrscheinlich von innen oder binnen, vom vereinen der Bretter oder binden, (wie die Zimmerleute reden, daher die Bind: Art den Namen hat) und ineinander süngen derselben, damit sie nicht leichtlich auseinander: oder nichts durchfallen kan.

Man hat ebedessen geschrieben Binne, als in Gronob. von Kriege: Rüst. fol. 20. b. Binne oder Thieren zu den Schiff: Brücken. Hondten oder Binnen, ibid. Pinnen oder Dielen aus dicken Brettern machen, die Stüde auf einer Batterie darauf zu stellen. Gronob. von Feuer: werden fol. 19. a. Daher ist auch Latino: barbaro geblieben Binna, für eine Bühne oder Boden, worauf Getraide liegt. So in Da Fresne nicht wohl übersezt ist. *Friskh. Nomencl. 146. dat Büne, coassatio. Ober: Büne, laquear.*

Nider: Büsch, und Hellsand: buene; tabulata contignatio oder boene. *Chytracis Nomencl. Sax. col. 405. laquear. die Ober: Büne eines Gemaches.*

Wegen der Gleichheit, wird es auch von Baum: gefagt. Holl. boen, palatum oris. Nider: boen. *Chytracis Nom. Sax. de boen, im Rinde, palatum. Das alte Wörter: Buch 1482. schreibt allezeit Pun, solatium.*

Bun: Garten, für Baum: Garten, 2c. In Jülich, und Verglich. Zist. Juri p. 26. oder Von Garten.

Bunge, f. ein Nider: Büsch. Wort, tympanum

die Trummel. *Chytracis Nomencl. Sax. 220. Ein Trummel, Bunge.*

In den alten Glosariichen Gesetzen: Wann Lerne 2c. up deme Markede is, er de dar bi oven willet mit der Bungen up den Marketen, we denne enen dardeder rede, unde in dem dede, wann se mit der Bungen van deme Markede gereden weren, dar ne geit kein gericht over. d. i. Wenn Turnier auf dem Markt: ehe denn das Spiel oben will mit der Trummel auf den Markt kommen, wer denn einen dardeder reitet, und ihm weh thäte, wann sie mit der Trummel (oder Pauke) von dem Markt gemen wären, da geht kein Gericht darüber. In den Scripturis ita usit.

Bungen: Sucht, f. tympanites; mada. Bunge Wasser, n. *Apherdian. tyrocin. p. 31. Trummel: Sucht, tympanites.*

bungen, v. für trummeln. *Nidersch. in Tomo III. Script. Brunsw. p. 252. Der Hase bungenet ene, (der Hase trummelt ihnen) percussantur. Sie werfen das Hasen: Bunge auf.*

Bunge, kommt vom Laut, wie bumbum, 2c. Lat. barb. bunda; sonus tympani.

Bunge, ein Kraut.

Bachbungen, baccabunga, oder baccabonga.

Wasserbungen, id. anagallis aquatica.

Bünge, f. Binge.

bunnen, ein altes Verbum, so noch in einem gleichfalls veralteten Compositio übrig ist.

verbunnen, ist so viel als vergunnen, abginnen. *Pistor. in Lexico. invidere.*

verbunnt, masc. invidia. f. nach dem.

Streeter in *Annal. Helv. p. 303. Stumpf. 621. c.*

verbunnt, Leo Jud. paraphr. ep. ad Gal. 1.

verbunntig, invidus. adj.

die Verbunntigen, oder die Neidschen, invidi. *Dassp. und Pistor. im Lexico.*

verbunntiglich, invidiose. ib.

Notker im CXXIX. Psalm. v. 10. hat bunnen. Das erklärt Schiller im Glossario p. 146. ginnen, wünschden; aber es ist so viel als verbunnen, müssenden, dann ver, und der Wille ist einerley Propositio inseparabilis.

Notker im XXXI. Ps. v. 12. Irbunntig des Lides, ist so viel als verbunntig, der einem das Leben nicht gönnet. *Leo Jud. verdeutschte Paraphr. Ep. Pauli ad Thessal. Da im Text steht: Sie verginnen (nemlich die Juden) den Christen solche Seeligkeit, ist die Hand: Schrift: Irbunntig auch die, die da meinten man sol kein Christen, dann so verbunnen dem armen gemeinem Man das Heyl und die Seeligkeit.*

### Bunt, adj.

der Bunte, ein Bunter, von unerschiedlichen Farben, vari coloris; varius.

bunt, von zwey Farben, bicolor.

bunt, von viel Farben, multicolor; discolor; als der Papagen, diversis coloribus indutus.

bunt, wie Luz: oder Lieger: Felle, maculatus; varius; nigris maculis paratus.

bunt am Leib, vom Fleck: Fieber, rubicundus; oculis conspectus.

bunt, im Gesicht, von Pünken, facies variis rubens.

bunt, von Nasen oder Pochen, cutis variis maculosa.

ein bunter Kleid, von Farben, varietas colorum distincta velis, oder von Figuren, figuris variata.

bunt gemahlt, picturis variegatus.

bunt, adj. in dñler Bedeutung, und in gemein schlechtern Reden, bey den Verbis gehen machen.

es geht bunt über Ede; es gehet da über, exorbitant; omnia turbantur; 2c. aguntur.



et maches ju bunt, nimiam licentiam sibi sumit; excedit.

**Bunt** Holländisch bont, vom Lat. Ponto; Ponto und mare Pontico. Da die schönen Felleherrenschuppen, als Hermelin, Zobel und andere, es ist vor Alters auch mit p geschrieben worden.

Daher wird bunt oder bont absonderlich von den Fellen und Bölgern gesagt, darnach von andern Thieren der Thiere und endlich von allem was von unterschiedener Farbe ist, Compositum bunt, im Wäder-Deutschen, so von den Fellen zu verstehen, und von denen so mit solchen Pelzen umgeben sind.

**Bunt-Weiß**, T. III. Script. Brunsw. p. 520. n. 127. velles pellibus pretiosis ornatu vel duplicatu. Holl. bontwerk. Kleider die mit bunten Fellen, Marter, Zobel, Hermelin, Fuchs, Kehlen, u. gefüttert oder bebrämert, gefüßert mit Einsfalt oder mit Bund. Faustens Limparg. Chron. col. 8.

**Bunde-Markt**, forum live nundinæ pellium pretiosarum, col. 30. Lübeck's Chronik. **Bunt-Güterer**, Nider-S. Bunt-Güterer, oder Bunt-Förer. Holl. bont voergerer, pellio qui vestem pellibus duplicat aut ornat.

**Bunt-Werker**, ein Kürschner, pellio, eine in Elkin am Rhein, von den 22 Jünsten, die Bunt-Werker.

Die jres Adjektiva buntfarbig und buntfarbig, sind eulgar, und eine überflüssige Composition, heißen bode so viel als bunt.

**Buntze** für bunt, Anno 1522 gebräuchlich. **Bunzel**, eine Stadt in Böhmen; zusammen gezogen von Boleslavia, welches ihr völliger Name ist; wie man für Stanislaus nur Etamel sagt.

**Alt-Bunzel**, Fanum Boleslai vetus.

**Neu-Bunzel**, Fanum Boleslai novum.

**Bupf**, oder Mittel-Höhe im Buckler, umbo. v. cas. Vocabularium 1482. Bupf oder Deck, papp der Luten-Spir, ibid. f. Bubel.

**Bur**, für Baur, f. Baur, an einigen Compositis als Bur-Ding, Bur-Sprach, Bur-Rule, u.

**Buraz**, Berrat, eine Art Zeug, so dick als Tuch, dessen die Cappuciner, und andere Mönchen ihre Kleider tragen.

**Bom Ital.** buraro. Gall. burat.

**Burbischer**, Hitz-Schwamm, lacinia, ein großer Schwamm so unter den Eichen wächst. f. Alter. ad vocem Schwamm.

**Burke** für Bur: Bille, weil die Herren-Burke entgegen gesetzt. f. Bülz, Herren-Pliz.

**Burdiken**, ein Kraut, meum. *μνν*. Eau-Jen-chel. Bur: Bury.

**Bann** es Blätter als Knis hat, cordylion, meon. auch Burdiken scheint entstanden zu sein, von bären, gebären Burt, und dem halben dylon qf. Burt: Döken oder von der Gleichheit des Tils, mit Knis, Burt Tils.

**Bäre**, Nider-Sächs. eine Züge, über ein Stück Feder, Bett, Klostliche Kleider. Ordn. p. 17. Zwischen Unter-Bette, und zween Haupt-Bühle mit flammischen Büren. (d. i. mit Zügen von Flandrischer Leinwand.

**Bure**, f. Bürde.

**Bürde**, f.

f. Last, onus, eris; sarcina; pondus, eris; molestia; facies; congeries colligata.

**Bürde** ist Bürde, honos onus; facies facies.

sich eine schwere Bürde auf den Hals laden, curam suscipere provinciam.

eine schwere Bürde tragen müssen, esse in magnis molestiis.

einem die Bürde abnehmen, liberare aliquem onere.

gleiche Bürde bricht den Rücken nicht, equalis nulli confingit sarcina dorsum.

**Bürde**, oder Last-Tragung, servitus edificii, qua panes live murus vicini, trabes proxime

domus simul portat, & commune interesse duarumedium fit.

**Affter-Bürde**, secundinæ, f. bären, parere. besfer Affter: Bürde.

**Feld-Bürde**, onus gravissimum; sarcina auno imponenda.

**Leibes-Bürde**, uteri onus.

**Obt** wolle sie ihrer Leibes-Bürde glücklich entbinden, Deus illi felicem partum concedat; Deus adit & pariendo & parienti vel paritura.

**bürden**, u. aufaden. Man braucht öfter aufbürden; auf den Hals bürden, onus sive sarcinam alicui imponere.

**aufbürden**, einem etwas aufbürden (zu thun oder zu leiden) sarcinam quandam imponere alicui; onerare; onere premere; obstruere.

Einem eine böse That aufbürden wollen, accusare; arguere; crimen intentare; culpam in aliquem transferre.

**bebürden**, onus imponere.

**mitaufbürden**, coonerare aliquem aliqua re. **entbürden**, onere liberare; deonerare; pondere liberare.

**bürdig**, *adj.* molestus, einem bürdig und leutig seyn. Kayserob. Post. fol. 181. b.

**überbürdig**, überläufig seyn, oneri esse.

Kayserob. Post. fol. 181. b.

**Bürding**, eine Art Schiffe, Carabus. Chytræus Nomencl. Sax. col. 213.

**Bierling**, Bierling, meta feni, ein Heu-Schober. *Pictori Lex. und Befoldus.*

zu Bierlingen machen, comportando manipulos feni metam struere.

**Büre**, *vulg.* für Bürde. Eine Büre Gras, congeries graminis; quantum ancilla graminis portare potest, in linamine ad id tafo.

**bühren**, gebühren, f. nach Bannen, Gebühr für Bühr.

**Gloss. Lipsii** hat burthion, oneribus; und Kenis purdi, onus.

**Burdo**, onis, im verderbten Latein sarcinale jumentum. Ein lastbares Thier, ein Maul:

Esel u. d. g. vom Bürde tragen.

**Bourdon**, Gall. ein Wander-Stab, weil man die Kleider daran trägt, oder weil man sich drauf stüert.

**Buricus**, Burricus, *Βύρις*, Lat. und Græc. barb. It. Buris, idis, burricus, ein Saum-Roh, ein Esel. Gall. bourique.

**S. bären**, tragen, von welchem Bürde herkomme.

**Bürffe**. In der Oldenburgischen Teich-Ordn. vom Jahr 1698. art. 13. Man soll die Teich-Erde von den Greden nur mit Schup-

pen, Eraden, Schub-Karren oder Bürffen, nicht aber mit Pferden, Wagen oder Wuppen hohlen.

**Burg**, f. f.

locus quo quis se abdere potest. Da man sich bergen kan, sonderlich gewaffnete, als David, 1. Sam. XXIII. sepp. in der Wüste auf Bergen, in Höhlen, und engen Dertern.

**Burg**, f. locus munitione sepius, armis custoditus; arx; castrum; castellum.

(Figürlich,) locus refugii & tutus. als: Eine feste Burg ist unser Gott.

**Burg**, heißt an einigen Orten noch, der Ein- und Schloß eines Lands: Herren, als die Kayserliche Burg zu Wien, aula; sedes; domus; Palatium Principis.

**Burg**, hieß vor Alters eine Stadt, urbs; oppidum. It. locus non clausus; domorum multitudo; vicus, daher steht es an so vielen Namen der Städte, als Straßburg, Magdeburg.

Und an den Lands: Namen, Siebenbürgen, Transylvania, wegen der Sieben Alten Cäch-

sen-Städte darinnen.

**Burg**, an Wehrburg. f. Bärge und Währen, Gewähr.

an Hamburg. f. Mund.

an Malburg. f. Mal.

**burglich**, *ol. Linn. J. P. 7. 46. 8. 9.* burglicher Bau, exstructio loci qui ad formam castri obtinendam aptus. Carol. IV. Imperat. privilegium dedit civitati Spirensi. Das niemand inwendig, drey Meilen um die Stadt, keinen burglichen Bau, on Laukung und Verhengnis der Stadt machen soll.

**Burg**: Arzt, hieß vor Alters ein Hof- und Leibs-Medicus. Huber. in Austr. ex Archivis Meliten-si. p. 96. **Burf-Artz**, des Herzogs Rudolfs von Oesterreich, Anno 1359.

**Burg**: Bann, m. In Diplom. T. VII. Reliqu. MSS. v. Ladv. p. 514. vom Jahr 1147. Præ-

Actura urbis, quæ vulgo dicitur Burgban, Ban-nus urbalis olim. T. III. Script. Brunsw. p. 715. urbalem bannum, quem vulgariter Burchbann vocant, An. 980. Jurisdicchio urbis in territorio suo.

**Burg**: Brech, *ol. demolitio arcis vel urbis*: It. violatio pacis alicujus urbis vel arcis.

**Burg-Fest-Dienste**, *pl.* da die Bauren bey den Amt-Häusern und deren Mäuren, die vor die- sem für Besten dienten, arbeiten, die Graben auführen, und was zum Bau-Wesen nöthig, verrichten mußten, servitia ad edificia Domini prædi.

**Burg-Fried**, m. transactiones & pacta gentilitia; conventiones & pacta jurata ad communem conservationem dignitatem & pacem familie, einen Burg-Frieden aufstehen, statu-ta familie concedere & conventionem jura-tam inire. Webner. De Jure Castrensi vom

Burg-Frieden, *Adrianus Baler. in Eftors. 8* Stück, seiner kleinen Schriften.

**Burg-Fried**, m. confitutio publicæ securitatis. In specie ein Schloß zur Sicherheit gewisser Adelicher Familien, als Banerben. Befold.

Lezes, pacta & Statuta alicujus castri quæ ad familiarum ad castrum pertinentium conser-vationem tendunt & alienationem in exteros prohibent, & de pace in castro tenenda.

**Burg**: Fried, eine gewisse Gegend um eine Stadt oder Schloß, innerhalb welcher man Fried halten muß, est etiam certus districtus urbis aut castri intra quem pax est servanda & nemo lædendus nisi manu amittere vult, quæ in tabula pingi & in palo suspendi solet.

It. dieses Zeichen so man um dieses Burg-Friedens willen aufsteckt. f. Hundt Burg-Friedens.

**Stamm-Buch**, fol. 399. vom Burg-Frieden. den Burg-Frieden brechen, publicam alicujus urbis vel castri pacem violare.

**Burg**: Fried, von Ellen, Waag, Gewicht, Me-ßen, Eßel, Maas und aller Waier-Bheuerwert davon Land's-Gerichts wegen keine Gerechtig-keit oder Gewalt darüber ist, Huber. in Austr.

p. 127.

**Burg**: Fried, propugnaculum. f. Bergen, Berg-Fried.

**Burg-Gerichte**, n. welches beim Speim. und Du-Frisne in Glossariis Burchgeritha geschrieben ist. Ist bey den Alten mit Verlesung des letzten b Burchgerith, so viel als das hier sol-gende Burggrafen-Ding, præfectura alicujus castelli.

**Burg-Gericht**, zu Nürnberg, judicium ca-stellanum. f. Burg: Richter, dergleichen in Pommern zu Greiffenberg, u. welche einen Burg-Gerichts-Secretarium haben.

**Burg**: Graff, m. vor Alters im Schwaben-Spiegel c. 390. ein Richter über unrecht Raas und Gewicht, über allen unrechten Kauf, dessen was zur Leib: Nahrung gehört, præfectus alicujus castelli vel oppidi.

**Burg**: Graf, eine Reichs-Bürde, Burggravius, Principalis dignitas. (Im Sachsen-Spiegel l. 2. art. 52. Perpetuus castellanus. Burggra-

u 2 VIOTIUM



viorum Noribergensium, Magdeburgensium in titulo Electoris Brandenburg.

Burg: Grafschaft, f. Burggraviatus, us.

Burg: Graff, der Vornehmste in einem Ganerben-Schloß, f. Ganerben.

Burg: Graff, unter den Civil- Bedienten der Stadt Köln am Rhein, der Burg: Graff unter dem Rathhause.

Burg: Graff von Sparsberg, Ravensberg, Lempurg und Blothorn, im Ravensbergschen, Präsekt & Judicis.

Burg: Grafen: Ding, Judicium Burggravi, hielt der Erzbischoff von Magdeb. 1389. und bestätigte die Schöppen desselben. Pomarius Magdeb. Chronik. f. Wehn. p. 585. Burg: Grafen: Gericht in Halle, wozu ein Bürger erwählt wird.

Burg: Gut, v. Ludwig. T. VII. Reliqu. MSS. p. 57. Die von Knysebel geben sich in den Schutz des Markgrafen von Brandeb. Wann sie mit vor ein verleses Haus ziehen und helfen es gewinnen, das scolden wir halve und so bald besitzen, das scolden wir und so und glück Burggude tun, als ein Herr seinen Mannen, und ein Mann seinem rechten Herrn, feudum castrense.

Burg: Falden, eine Höhe worauf vor diesem eine Festung gewesen, locus acclivis, montis latus in quo olim castellum fuit.

Burg: Haupt: Mann, praefectus arcis.

Burg: Herr, (Pistor.) dominus castri.

Burg: Zur, custodia castri. It. custodia portae arcis. f. Zister. Nachricht von Nürnberg. 1707. 8. p. 15.

Burg: Keller, Stadtkeller, cella oppidana.

Burg: Leben, peculium castrense, da viel an einer Burg Theil haben.

It. ein Leben, das von einer Burg dependirt, feudum castrense, burgense; pertinentie castrorum. Wehn.

Burg: Mann, Burg: Lebens: Mann, vassallus castrensis. It. consors in Ganerbinatu; participes juris Ganerbinatus.

It. Castellanus. f. ad Lindaviensia fol. 600.

Regiments: Burg: Männer, judices castri sive alleiores Burggravi.

Burg: Recht, n. jus civile, für Bürger: Recht, jus civitatis. Der Bischoff von Passau gibt dem Kloster Seben das Jus civile in Passau, quod vulgo dicitur Purb: Recht. Hundt Metrop. Salib. p. 261. T. 2. In Stettlers Annal. Sacr. ist Burg: Recht immer für Bürger: Recht. dienen zu Burg: Recht, eine Wiese so fährlich dient zu Purb: Recht am St. Michael: Tage, 8 Wiener Pfening, und nicht mehr dem von Tierstein in sein Amt. Huber in Austr. ex Archivio Mellic. p. 113.

Burg: Recht, gehört dem Land: Richter. ibid. p. 127.

sich verbürgrechten mit einer Stadt. Stettler in annal. Helv. Jus civitatis accipere. Ihr Bürger werden.

Burg: Richter, als in Vommern zu Greiffenberg, neuen Stettin, Belgard und Sagig. f. Burg: Gericht.

Burg: Saal, n. Nachricht von Nürnberg 1707. 8. p. 15. die Häuser bey einer Burg.

Burg: Saß, n. der unter einem Burg: Gericht steht, castrensis subditus qui ad castrum aliquod pertinet, sive sub ejus jurisdictione est. It. Jus possidendi castrum.

Burg: Schoß, tributum castrense, census castrum pendendus.

Burg: Sitz, n. sedes quam quis tanquam praefectus in castris habet.

Burg: Scadel, ein Stück der Stelle einer Burg. Serar. Rei Mog. p. 609. pars arcis castri.

Burg: Stall, wo ein Schloß gestanden, rudera destructae arcis sive castri. Gold. T. I. Rei. A. lenu. p. 110.

Burg: Vohde, f. Burgstied, territorium alicuius urbis aut castri.

jus urbis aut castri.

Burg: Vogt, Castellanus.

Burg: Wache, f. custodia castri.

In castris Domini vigilare, die Burg: Wache verrichten. Putsch. Suppl. Refol. ad voc. Thüring. Gewohnheiten. So an etlichen Orten die Unterthanen thun müssen.

Burg: Ward, ol. municio quae loco alicui adjacet. Mathem. T. III. Script. Germ. p. 106. Urbs Spuriusburg, cujus Burgwardum sive municio ab Ottone I. donatur monasterio curdam in Magdeb. It. Ein Dorf oder Städtlein bey einer solchen Festung, auch der ganze District, so dazu gehört, cum omnibus pertinentiis & villis, quae burgward appellatur. Chronographus Saxo. p. 179.

Burg: werch, n. Meichelbek Chron. Frising. T. I. P. I. p. 380. An. 1189. Oesterreich läßt den Bischoff alle Rechte, die es an einigen Orten hat, als Marchrecht; Landgerichte, und Burg: werch. Der Autor erklärt jus arcis condendi. Vielleicht ist es so viel, als Bürgergericht, oder Burg: Grafsam: Ding.

Burg: Wohnungen, die Häuser bey einer Burg. Nachricht von Nürnberg 8. 1707. p. 15. aedificia ad castrum pertinentia.

Burg: Burg, f. hieß vor Alters eine Vorstadt. Und noch in Stumpf. Hist. Chron. fol. 375. b. Ein Städtlein mit angehängter Vorburg. Französisch ist Fauxbourg daraus geworden. Joseph. MS. hat das Vorburg. Ein altes Vocabular. Vorburg oder Vorstadt, praeburium.

Wagenburg, f. Wagen.

Burg kommt von bergen, weil man sich in befestigten Orten bergen kan, wie arx von arceo; Angl. town, urbs, von taun, locus septus. Man sagte vor Alters auch Burgen und Bergen.

Im Vissa ist baurgs, civitas. Anglos. bryg, burg, burh. Dan. borg, castellum. Belg. burg, borch, burcht, borcht. Plin. l. 4. 14. burgus. f. Burgund.

Burga, in Isidor: Gloss. cloaca, wie im Latein. von laeo, latrina.

Einige schreiben unnöthiger Weis Bürgel, als Lankisch in Concord. Bibl.

Bourg, vom Lateinischen burgus. Ein großes Dorf, das Burg: Recht oder Stadt: Recht bekommen.

Bürge, m.

vas, dis; sponfor; fidejussor; qui pro alio spondet, der für einen gutfagt.

Bürge in Geld: Sachen, praes. praedis.

Bürge stellen wegen des Geldes, cavere ob fidibus de pecunia; praedem dare.

Bürge für einen seyn oder werden, spondere; fidejubere pro aliquo; praedem esse vel fieri pro aliquo; fidem interponere suam; obligare fidem suam aliquid futurum esse.

Bürge für etwas seyn, spondere vel sponfore esse de aliqua re, oder aliejus rei.

sich an den Bürgen halten, sponforem appellare.

der für den Bürgen Bürge wird, subvas, dis.

Bürgschaft, f. Sponsio; fidejussio; vadatio; obligatio pro aliquo.

Bürgschaft stellen, ist so viel, als Bürgen stellen, cavere de aliqua re.

sich in Bürgschaft setzen oder einlassen, die Freyheit die ein Bürge hat die Bürgschaft aufzugeben, wann der Gläubiger säumig. Clevensche Rechts: Ordn. c. 105. beneficii cedendum actionum.

bürgschaftlich, adj. fidejussorius.

Mitbürge, m. consponfor; Confidejussor.

Selbst: Bürge werden, in carcerem abire.

Lübeck. Recht L. 3. tit. 1. art. 1.

verbürgen etwas, cavere de aliqua re; praedem dare.

sich verbürgen, ist so viel, als Bürgen stellen.

Burg: Beog, bey Wiener fidejussio pro de hero vel muliere. p. 529. vom Holländischen borgrecht, vadimonium.

Bährburg, f. Bähr, Gewähr.

Nalburg, f. Nal.

Heimbürg, f. Heim.

Wannburg, f. Mund.

Niderschiff, findet man vorgen, für bürger. Tem. III. Script. Brunst. p. 526.

In Bürgen: Handen bingen, fidejussorische steine. Alex. Lübeck. Recht p. 891.

Bürge kommt von Burg, weil ein Bürge seinen Burg und Schutz, Hülf und Zusuche ist, in den er Bürge ist.

Das Sprichwort: Bürgen soll man wegen, hat um des Reimens willen ein hartlautes Verbum, soll so viel heißen, als seiner nicht schonen. Ist auch nur im stylo vulgari genöthlich, sponde, noxa praesto est. Frißburg oder Frißburgus, Lat. barb. bey Spelman Fidejussor libera & ingenua vom Angel: Schif. free liber und borher vas, fidejussor. Belg. borghe, fidejussor.

Burgel, f. Burzel. Dasy. Portulaca.

Burgel, Bürgel, f. Berg.

Burger, oder Bürger,

cives; oppidanus.

Burger seyn, civium jure frui.

Burger werden, numero civium adscribi, jus civitatis emere.

bürgerlich, adj. civilis; civicus.

das bürgerliche Recht, Jus civile.

bürgerliche Obrigkeit, Magistratus, qui non habet merum imperium nec de criminalibus causis cognoscunt.

bürgerliche Trift, dilatio civica.

bürgerliche Gehorsam, carcer obedientiarum, civilis coactionis aperta & libera custodia.

bürgerliche Nahrung, Commerceium.

Bürger: schaff, f. cives; incolae urbis; civitas; civium societas sive multitudo.

sich bürgern in einer Stadt. Aur. Bull. apud Gold. T. I. p. 2. c. 16. civem fieri in aliqua urbe.

Inn- und Ausbürger, cives in ipsa urbe vel extra eam jus civitatis habent. Ist in der Schweiz zu Neuburg (Neuchâtel) gebräuchlich.

Ausbürger: schaff, (ibidem) cives extra urbem.

Außburger, welche außerhalb wohnhaft. Stettler Nachland. Chron. l. 11. p. 484.

Mitbürger, civis; concivis.

verbürgert, qui civis est. Straßb. Policey: Ordn. p. 60. Es wird von Fremden genossen, was allein den Verbürgerten und Bürgern gemein ist.

Burger: Eid, m. juramentum fidelitatis & obedientiae.

Burger: Beding, Wehner. convocatio civium.

Bürger: Beding, ein Monatliches Gericht in Preussen, Judicium mensuum in quibusdam civitatibus Prussiae.

Bürger: Geld, in der Stadt Braunschweig T. III. Script. Brunst. p. 457. Es ist ein Rath: Herr bestimmt, der solche Bürger: Pfennige und Schwelpenninge einnimmt, was er über einen Fering von jemand einnimmt, das kommt in die Stadt: Cassa, was darunter theilt der Rath unter sich.

It. Bürger: Geld, taxa seu pecunia solita quae solvunt qui in numerum civium recipiunt, n. pecunia a novellis civibus solvenda.

Burger: Flocke, f. campana qua civibusignum datur & qua convocantur aut admoventur.

Burger: Kind, n. filius civis.

Burger: Krieg, m. bellum civile; intestinum, domesticum.

Bürger: Leben, n. feudum civile, oder Civitaten: lehn.

Bürger.



Bürgermeister, Consul.

Bürgermeister:Stelle, oder Amt, Consulatus.

Bürger: Mann, Bürgers: Frau, civis.

Bürger: Musterung, f. lustratio civium.

Bürger: Recht, n. Jus civitatis.

das Bürger:Recht aufkünden, renunciare omni juri civitatis.

Bürger: Rolle, album civium.

Bürger: Schreiber, Syndicus.

Bürger: Stand, ordo civium, oder civilis.

Bürger: Volk, populus civitatis, plebs urbis.

Ich: Bürger, f. achten, estimare.

Ich: Bürger, f. Jud.

Gleichen: Bürger, f. Gleve.

Pfalz: oder Pfahl: Bürger, f. Pfahl.

Rathen: Bürger, f. Rachen. Rachenburgi, Rachenburgi &c. ibid. olim Scabini.

Bürger kommt von Burg, so fern es vor Alters eine Stadt bedeutet hat.

Burgund, das Herzogthum in Frankreich, Ducatus Burgundia.

die Grafschaft Burgund, oder Franche Comté, Comitatus Burgundia.

Hoch: Burgund, hieß vor Alters wo Bisanz liegt A.S. von Kloster Neuburg.

im Burgunder, Burgundio; Burgundus.

Burgundisch, adj. Burgundicus, Burgundiacus.

der Burgundische Kreis, der vor diesem der lebende Kreis in Deutschland war, circulus Burgundicus.

der Burgundische Vertrag, Transactio Burgundica.

Burgundischer Wein, Vinum Burgundicum.

das Burgundische Reich vor Alters, Regnum Burgundia sive Arelatense.

Pfinis l. 4. 14. Burgundiones nomen a Burgis habent, i. e. a crebris habitaculis locisque munitis quæ in limitibus extruxerunt.

Burfard,

Burchard, f. Ber, Bern, Bercht.

Man schlemmet bey den Teutschen, Burchard: Abend, um des neuen Rokhs willen.

Teutsche Sprichw. fol. 175. a.

Burf: Wur, Dasp. oder Tormentill, pentaphylon.

Burmet: Kleinflein, n. adonium.

Burra, eine Art von Harrah, ein Zeug von Seiden, Wollen und Leinen, anfänglich in Aderl. zu Arras in Artois gewirkt, f. Burat.

Burra, Daspod. gnaphalon, Schär: Woll. Jean. bourre. f. Borst.

Burresch, ein Kraut, borrago, inis. Borrago, Bernich, Buris. Gall. bourroche, oder bourrache.

Burrisch, (Gemma, Gemmar.) borrago.

Burisch, f. hieß vor Alters contubernium. Daspod. in Lexico und Pistorius. Eine Kammer (oder Feld) voll Kriegsleute, Manipulus, ein netze von leben. Daspod.

Burisch, m. oder Burf: Gefelle, Daspod. und Piff. contubernalis; commilito.

Burisch, f. eine jegliche Gesellschaft oder Burf. Daspod.

Von dieser Bedeutung ist noch gebräuchlich:

1. Bey den Studenten aus den Universitäten Burisch, m. Studiosus in Academia.

Haus: Burisch, Studiosus domesticus, qui domo alicujus Professoris vel civis utitur.

Tisch: Burisch, Studiosus qui mensa alicujus utitur; commensalis.

2. Bey andern Beruf ist aufgekomen

Handwerck: Burisch, vaigo socius alicujus opificis; opificii gnarus, sed nondum magister opificii sui; opifex serviens magistro & mercenarius.

Jäger: Burisch, f. Flemming Teutschen

Jäger pag. 253. Venatores juniores, tam ii, quibus permittitur usus ensis venatorii, quam

qui eo nondum cinguntur. u. a. m.

III. Ein jeder junger Mensch, dem man seinen Titel oder eigenen Namen geben kan oder will, juvenis; adolescens.

Bürschlein, adolescens, adolescentulus.

Es kommt Bürsch vom Franzöf. bourse, welches sonderlich zu Paris gewöhnlich. Dictionnaire

Academique sagt: Bourse se dit dans les colleges de l'Université de Paris d'une maniere de benefice, ou fondation faite pour entretenir de pauvres écoliers dans les études pendant cinq ou six années ceux qui en jouissent s'appellent Bourriers. f. Da Fresne ad vocem Burfarina. Lat. barb.

Bürsa, crumena. Item arca ad certos usus.

vom Griechisch. Βύρα. Daher werden auch die contubernia und contubernales den Namen haben, die von einerley Kriegs-Cassa unterhalten wurden. Also daß es von Soldaten und Studenten im Gebrauch geblieben. Holl. Bors, une bande de dix. Bors ghezelle, Compagnon de bande. Einige brauchen noch die Bürsch, im Singul. als Cramer im Ital. Teutschen Lexico Juventus; Juvenes.

Bursmann, hieß ein Bischoff von Meini, einer von Birneberg, darum daß er gerne tranck.

Gaust in Limpurg. Chron. fol. 9.

Bürschen, f. bürschen.

Bürscher, Frischl. Nomencl. c. 137. subsericum.

Bursat. Col. onomast. c. 198. ein halbseidenes Kleid.

Bürschat, eine Art Seiden Zeug, (Satin de cypres) velis subserica.

ein Bürsatenes Kleid. Matthef. Serepta Conc. 4.

Bürste, f.

verriculum e setis. Reht: Bürste, peniculum setæ ad verrendum vel defricandum aliquid.

Haar: Bürste, pecten crinalis e setis.

Fenster: Bürste, setæ ad fenestras purgandas.

Kleider: Bürste, scopula vestimentorum.

Schuh: Bürste, setæ ad defricandum lutum & pulverem in calcis.

Kannen: Bürste, echinus e setis, ad purganda vasa angustiora. Gläser: Bürste. id.

Zahn: Bürste, densificium e setis.

Bürsten, v. die Haare oder den Kopf, setis capillos pectere, caput purgare.

abbürsten, pulverem vel aliud quid peniculo e setis detergere, dejicere; scopula e setis auferre.

quebürsten, capillos setis comere, vestes peniculo e setis purgare.

Bürsten: Binder, opifex instrumentorum, vericulatorum, peniculatorum &c. e setis.

Bürsten: Diebin, im Sprichwort: Et machts wie die Bürsten: Diebin, und meint ein jeder rede von seinen Lastern, putat quemlibet de suis vitiis loqui.

Bürste kommt von Borste, seta. Gall. brosse.

Burf, f. Breiten.

Bürzel: Dorn, tribulus; tribulus terrestris; fructu aculeato.

Bürzel, Frischl. Nomencl. p. 39. Ein Kraut, Bürzel: Kraut, id. Portulaca, oder eigentlich portulaca vel portulaca.

Meer: Bürzel, ein Gewächse, aureo.

Bürzel, m.

der Hintere, posteriora. Sonderlich an den Thieren, welche ihn in die Höhe heben können, uropygium.

bey den Jägern, der Schwanz am Hirschen, cauda cervi.

Bürzel, bey den Menschen, im Scherz und Spott, wann, oder so fern der Hintere in die Höhe gehoben wird. Daher

Bürzel: Baum, adio live motus corporis, quo pueriposito capite in terra corpus elevatis posterioribus in alteram partem projiciunt. In Schiefen sagt man Bürzel: Bod.

Bürzel, eine Seuche, die viel Leute sterben

macht, contagio quia multi moriuntur.

Wurstisen Dasp. Chron. p. 664. Es vergiengen alle Tage an dieser Seuche acht bis zehen Personen, ja es mehrte sich dieser Bürzel von Tag zu Tag, f. Gumbzelen.

burzeln, v. im Scherz und Spott, elevare anum cadendo.

mit Springen gewonnen, mit burzeln: verlohren, male parata, male dilabuntur. Stumpf Chron. fol. 304. b.

darnieder burzeln. In der Pest burzelt der Arme darnieder, der Reiche fliehet davon.

Teutsche Sprichw. fol. 143. b. grassantibus morbis contagiosis pauperes cadunt, divites evadunt.

überbürzeln. Hedion in Chron. Euseb. fol. 74. b. Es stunden der Christen Sachen übel, daß auch die Aufferwehlten sich hätten indogen ärgern, und überbürzeln, erroribus seduci & cadere.

überburzeln. Die Italiänischen Schreiber haben der Teutschen Jahr: Bücher nicht lesen wollen, daher sie viel merckwürdiges ausgelassen und oft grob überburzelt, transliantes memoria digna, fædos errores committunt. Hedion in Kirchen: Hist. fol. 377. b.

übereinander burzeln. Fronsp. Kriegs: Kist. fol. 84. a. Die Kreuze fallen und burzeln in solchen kleinen Gräben über einander, unus super alium elevatis posterioribus decidit.

Bürzel, kommt von bären, empor heben, wegen des empor hebens des Hindern, wie die Enten thun, man sie im Wasser etwas vom Boden oder Grund erlangen wollen.

Busch, m.

hieß vor Alters ein jeder dicker Wald, wird auch noch in einigen Redens: Arten im gemeinen Reden dafür genommen, sylva; lucus.

Busch, m. ein kleiner Wald, sylva.

Feld: Holz, Bor: Berg, Bor: Kopf, eine Spitze des Waldes, die ins Feld hinein geht, sylva majoris angulus in campos & arva excurrens.

Busch, Stauden, Sträucher, fruticetum.

da Gewächse sind die Auten treiben, virgultum, virgultum.

Busch, wird auch von einem Strauch allein gesagt, der buschig wächst, planta vel arbor fruticans.

Busch, was man zusammen bindet, und Busch: weise gebraucht. Blumen: Busch, fasciculus florum.

Busch, was von Federn auf dem Kopf an den Vögeln über sich wächst, an Widhopfen, an einer Art von Lerchen u. a. m. als an einigen Hühnern, Enten, Vögeln, crista.

Feder: Busch, weil man vor diesem Federn Busche in die Höhe stehend getragen, die hießsen auch crista. Aber jetzt nennt man auch die auf dem Hut liegenden gefärbten Federn also, f. Feder.

Büschel, m. fascis; fasciculus; manipulus.

Büschel: weise, adv. fasciatum.

buschig, adj. buschicht, als Sträucher von Bäumen, fruticosus; frutescosus.

buschig, adv. wachsen als ein Strauch, fruticare.

Gebüsche, n. locus ubi frequentia virgulta sunt, fruticetum; locus fruticosus.

Busch: Heerd, m. ein Vögel: Heerd, da man einen Busch macht damit die Vögel darauf sitzen, und den Tod: Vögeln nachgehen können.

Im Gegen: ag des Pfisch: Herdes, so nur auf einen grünen Asten gemacht, oyne Ruhr: Vögel und Busch herum.

Busch: Holz, n. sylva, e fruticetis constans. Untermuch, Unter: Holz, frutices, in oppositione procerarum arborum.

Busch: Klöpper, m. lauro, in sylvis latens, f. Klöpper und Klöpper.

u. 3.

Busch:

**Buſch; Kauf, f. Buſch.**

**Buſch; Läufer, m.** ſonſt auch Heide-Läufer, ſalvatorius a pedibus. Im Gegenſatz des Heide-Reuters oder reitenden Jockers. Scheppling. *Conſtit. March. p. 553.* Darauf ſollten Heide-Reuter und Knechte, auch Buſch-Läufer und Holz-Wegte acht haben.

**Buſch; Menſchen, eine Art Affen, die dem Menſchen vor andern nahe kommen, ſimiles præ cæteris animalibus hominibus.**

**Buſch.** Lat. barb. buſcus, boſcus, ſylva; lucus, huſcaria, dumetum, boſcagium, Buſch-Werk, buſcale, Geſträuche. Ital. boſco, boſcaglia &c. hoſcione.

Im Franzöſiſchen iſt viel davon geblieben:

bois, Holz, Wald.

boſcage, Buſchwerk.

boſquet ol. jeſt bouquet, ein Blumen-Eitrauſ.

une buche, ein Scheid Holz; bucher, Holz-Haufen; bûcher, Holz im Wald hauen; bucheron, Holz-Hauer.

un buiſſon, ein Buſch von Holz.

buchon de Cabaret, ein ausgehängter Buſch, wo Wein ſeil iſt.

debuſquer, einen aus dem Buſch heraus bringen.

embuſcade, inſidiz.

Holl. boſch.

Man hat es auch mit P geſchrieben.

**Buſch, m. Pitar.** Ein grüner Buſch mit Gras, ein Aſen, Waſen, Grufe, celpes vivus, f. Pöſchung.

Das Pöſchach an den Wäſſern, fruticeta ad ripas Braunſchw. Wald-Ordn. 1598.

**Buſen, ol. für buſſen, blaſen.**

**Baus-Waſch, m.** qui magnas & quali inflatas buccas habet; bucco.

**Buſ-Nar, Buſ-Nar, Buſ-Part, von Buſen, mit einem Pfeiſſenſchnecken, und von Nar, f. Nar.**

**Buſe, Buſant.** Geſu. p. 45. de avibus, vom ſteigen buſen, pfeiſſen und ſchrepen, daher ihn einige Italiäner trombone nennen, der ſein Daſeyn auspoſaunt. Ein Das-Geſer, milvus paluſtris, der Fröſche und Mäufe ſängt.

**Buſant, ſagt Strumpf.** Chron. fol. 561. a. Buſanten oder Wöſtſchweine ſind in den Alpen, wilder als die Weiſen, und rauben nicht ſo nahe bey den Häuſern, (nemlich als die Hühner-Geſer), ſondern ſahen in den Thälern und auf dem Feld die Mäufe und Fröſche.

**buſſen, v.** heißt im Niederl. blaſen, flare.

**Buſter, Puſter, Niederl. ſollis, Blat-Balg.**

*Chytræus Nomencl. Saxon. col. 251.*

**verbuſſen, ſich ausruhen, quieſcere a curſu vel alio labore ut quis respirare libetius poſſit.**

**anbuſſen, ausbuſſen, f. blaſen, anblaſen, ausblaſen.**

**Buſt-Rohr, f. Blas-Rohr.**

**Bünting, in der Braunſchw. Chron. ad Anno 1529.** Sie haben mit Büſchen und Cartanen in die Weſtung gepauſtet.

**verbuſſen, Alenſtaig fol. 79. a. decoquo, patrimonium omne, & ſubſtantiam omnem conſumo, verſchwen, verbuſſen, verſchwen, verſchwen.**

**Buſio, Lat. barb. für Buſaar, aquila (ſpecies timidior & inceptor. Gall. buſe, buſard, buzart. Angl. buſtard.**

Es kommt mit Buſen das Griechiſche *Φυρὰ* überein, und das Lat. bucca, buccina, f. Poſaune.

**Buſe** bey den Miniern eine Röhre. Holl. buſſe, tubulus; ſittula; canaliculus.

**Buſſfahren** iſt nichts nütze in einigen neuern Lexicis, für Buſaar.

**unterbuſſen, f. Bruſen.**

**Buſen, m.**

ſinus, uſ. am Leib.

in ſeinen Buſen greiffen, noſcere ſe ipſum. einer in den Buſen greiffen, manum alicui in ſinum inferere.

eine Schlang im Buſen tragen, viperam ſovere in ſinu. Einen der ſchaden kan und wird, zu nahe bey ſich haben und gutes thun. mit den Händen im Buſen daher gehen, inſinuatis manibus ambulare, ſive in ſinum conditis, quæ eſt conſuetudo deſidioſorum.

**Buſen, in dem Jagd-Büchern, oder Hühner-Garten und andern Neſen, von einem Ende wo es feſt gemacht, bis zum nächſten andern. Glemming-Teuſch. Jäger p. 227. b. ſinus.**

**Meer-Buſen, m.** eine Krümme ins Land am Meer, ſinus.

**Buſen** kommt von biegen, Bug, und am Menſchen von buſen, buſſen, weil die Lunge immer die Bruſt in die Höhe ſteigen macht und ausbuſet.

Man hat auch buſen geſagt.

**Niederl. Buſem, Boſ. Holl. Buſem. Angl.**

**buſom. Jeroſchim. MS.** der ihn durchſach durch ſinen Boſ.

Den Haſen in Boſen kriegen. Samelm. Oldenb. Chron. p. 304. ob timorem aufergere.

Im Oſtrich. IV. 28. 13. von Chriſt Noth:

Was thut unſer ginated noch giboſetes.

Schiller überſetzt es im Glosſ. p. 361. b.

Erat ibi nihil conſuti (geneditus) nec aſſuti.

Es kommt giboſetes von Buſen, ſinus, alſo daß aſſutum unter ſich begreift ſinum, erat ibi nihil conſuti, nihil ſinuati.

Die Alten haben das in von Buſem verſenkt, und Buſmen geſagt, als: im Sachſen-Spiegel Land-Recht. 1. 17. und Reichbild, in der alten Edition. In den neuern iſt Buſem, und hat daſelbſt eine beſondere alt Juriſtiſche Bedeutung, als:

Das Erd geht nicht aus dem Buſem, ſuccesſio non reſpicit gradus aſcendentium & collateralium.

Daneil (ſolange) der ebenbürtig Buſem da iſt. quamdiu deſcendentium gradus & genitoribus ſuis in generatione æquales inveniuntur.

**Buſe, Buſſe, Boſe, ein Theil der Schicht, welchen 3. oder 2. Buſen getheilt wird, in den Bergwerden, pars operæ diurnæ ſolſorum, 2. vel 12. horæ laboris diurni.**

Es ſcheint von buſen oder buſſen; verbuſſen, iſt ausruhen, von dem Schnaufen das die Arbeit verurſacht, wann nicht die Muſſeliebenden Berg-Knappen gar das Wort Buſe und pauſiren in ihrer Arbeit behalten haben.

**Buſikan, ein Streit-Kolbe oder Streit-Hammer der Lützen, und ehemals der Ungern, dreſedig mit langem Stiel. Muſikan, Fortſieder vom Teuſchen Krieg. p. 627. Zu Caroli V. Zeiten 1546. führten theils Huſſaren dergleichen Gewehr.**

**Buſ, f.**

oder Buſſe für Ausbeſſerung, emendatio; reſectio; reſtauratio.

**buſſen, ausbeſſern, v. reſicere, reparare, das verdorbene und was ſchwerlich iſt worden, wieder erſehen und ausfüllen.**

die Lücken an der Mauer buſſen, reſtaurare collapſum murum; diruta reſicere; collapſa reparare. *Neb. IV. 5.*

**buſſen, explore; ſatisfacere; ſatiare.**

die Lücke buſſen, Lücken-Büſſer ſeyn, ſubſtitui; explore locum alicujus, wird im Spott gebraucht.

ſeine Luſt buſſen, appetitui ſatisfacere, explore libidinem ſuam.

ſeinen alten Haß buſſen, Ecce. XXV. 15. inveterato odio ſuo ſatisfacere.

ſeinen Hunger buſſen, *Grobian. fol. 45. a. ſedare.*

**abbuſſen, durch Neue, poenitendo veniam**

delicti allequi, durch aufgelegte Straffe oder gute Werke, redimere peccatum multa vel bonis operibus.

das Abbuſſen, expiatio; ſatisfactio pro delicto.

**ausbuſſen, iſt ſo viel als buſſen, reparare, quæ deſunt reſtituere.**

**vorbuſſen, wird zulg.** an einigen Orten gebraucht, wenn man ſagen will, die Strumpfe vornen ſicken, panniculo præmunire tibialia ubi digitus pedis regunt.

**einbuſſen, heißt eigentlich durch beſſern und beſſen etwas zuſehen, aufgeben laſſen, emendando conſumere, hernach iſt es für ablerley verlieren gebraucht worden, perdere; amittere; damnum pati; jacturam facere alicujus rei.**

das Leben einbuſſen über etwas, vitam amittere faciendo aliquid.

die Unſtigen haben eingebüſt, inferiores in prelio fuerunt noſtri; victi ſunt.

**Einbuſſ, f. amiſſio.**

**zubuſſen, ſuccesſive ſumtus facere ad conſervandum aliquid, ſub ſpe recuperandi, ne totum in perpetuum amittatur.**

iſt in den Bergwerden ſonderlich gebräuchlich.

**Zubuſſ, f. ſumtus ad conſervandam ſuam partem in fodinis, quamvis minus utilem ſub ſpe melioris fortune.**

**Büſſer, iſt in den Compoſitis gebräuchlich. Keſſel-Büſſer, in der Jüdiſchen Policey.**

Ordn. p. 12. für Keſſel-Glieder.

**Lücken-Büſſer im Spott, qui explet lacunam; ſubſtituit in locum vacuum alio abſente; Vicarius alterius negligentiz ſuccedens.**

ich muß inbeſſen Lücken-Büſſer ſeyn, cum nemini obtrudi poteſt iur ad me. **Niederl. boot**

**boot** Kopf, wann beym Salzwerd die Pfannen unten auslaſſen, ſo wirft der Wind der Sand darein, damit es aufhöre. Wann dieſer Sand biſweilen löſeher, ſo ſetzt ſich das Salz dick an die Heſſen, als Stein-Salz, das heißt **boot** Kopf. (Zondorf vom Zallſchen Salz.)

**Buſ, f.**

für Straffe, poena. zur Beſſerung des Schädens oder des Verſchädigten, und Deſſen der beſchädigt hat, oder ſonſt böſes gethan.

**Buſ** auſſagen, poenam irrogare; multam imponere.

**Buſ** verdienen, ol. für Straffe verdienen gegen den Richter. Schwaben: Spieg. 12. 95. (ibm ſtraff-fällig werden.)

**Buſſe** geben, für Straffe geben, poenam dare.

**buſſen, v.** für etwas, poenam ſerre alicuius delicti, wann die Herrn ſich rauſſen, müſſen die Untertanen Haare laſſen, delirant reges plebeum Achivi.

**einen buſſen, iſt veraltet, punire aliquem; multam irrogare.**

**Deut. XXII. 19.** den Mann züchtigen, und denſelben um 100 Erdel Silbers buſſen.

**2. Par. XXXVI. 3.** Der König in Egypten buſte das Land um 100 Centner Silbers, und 1 Centner Goldes.

**verbuſſen, ol. Straffe geben.**

er ſoll es mit einem halben Aimer Bier verbuſſen, *Frith. varii Tract. p. 693.*

**Verbuſſen** in *Aw. Bulla. c. 8. fn.* Soll man wiſſen daß ſie zu Stund fallen in Verbuſſen ihrer Sache. Lat. text. poenam perditionis carum ipſo facto ſenoverint incurſiſſe; (ſie Verluſt.)

**Buſ: würdig, ol. Könighof Elſaß. Chr. zu Straß: würdig. It. Tſchudi. T. 1. Chron. Helv. p. 607.**

**Geld-Buſ, multa, f. Geld. Eidbuſſi in Tation. p. ramentum purgatorium.**



**Buhen:** Buß, f. Kirch.  
**Buhen:** Bußer, expiator; propitiator; qui laesit pro peccatis.  
**Bete, Nider-Sächf.** die Satisfaction die man dem gerichtlich geben muß, den man beschädigt oder beleidigt, da ist ein Unterschied gemacht werden, unter Bete und unter Wedde. Die Bete gab man den Beleidigten, die Wedde dem Richter. T. III. Script. Brunsw. in den Hoflari-chen Gesetzen, Judici multam, actori emenda-  
 cam. v. 15.

**vorbuten,** für verbüßen. Schlechte Schelt-  
 Worte, und andere geringe Beleidigungen, die  
 nicht an Leib, Ehre und Gut Geracht gehen,  
 schall man dem Klegere vorbuten mit achte halb  
 Schilling Luttiker Pennighe, und dem Voget,  
 15 Schilling wedden. *ibid.* p. 527.

**Buß, f.**

**Reue, Besserung des Lebens, resipiscencia;**  
 dolor commissorum delictorum; studium  
 vice correctioris; poenitentia.

**Büßethun, resipiscere, Laßant. 6. 24.** men-  
 tem suam quasi ab insania recipere; castigare  
 se ipsum dementia & confirmare animum su-  
 um ad rectius vivendum; Ad frugum redire;  
 vitia virtutibus emendare; In viam redire;  
 pravos mores corrigere.

**Büßer und Büßerinnen, der dritte Orden**  
 S. Francisci allerley Leute, welche die dritte  
 Regel S. Francisci, haben, theils in ihren Häu-  
 sern, theils in rechten Klöstern. f. Reue, die  
 Reuerinnen.

**Büßer, waren vor Alters Land-Läufer, die sich**  
 unter diesem Titel zusammen schlugen. f.  
 Geißeln, Geißelter, flagellator. Sie gaben  
 Buße war, und geißelten sich selbst. T. III.  
 Script. Saxon. Menkenii p. 346. Anno 1266.  
 vertrieb Bischoff Albrecht die Bußere, die do-  
 genngen mit puezen, (Peitschen) Anno 1349.  
 In der Wehen quamen die Büßer, wurden  
 aber vertrieben. f. büßen.

**Büßerin, der Nonnen-Orden Maria Magda-  
 lena, oder penitentium. Hund. Metrop. Sa-  
 lib. T. I. p. 137.** zu Regensburg haben die Büß-  
 serin ihren Orden, in S. Clara Orden verwan-  
 delt. f. Reue, die Reuere. In Wilisch. cod.  
 Diplom. in der Freib. Kirchen-Chron. p. 73.  
 Der Orden Mar. Magdal. von der Buße.

**Büßfertig, adj. resipiscens; poenitens; quem**  
 etiam piget.

**Büßfertigkeit, f. resipiscencia.**

**unbüßfertig, adj. impoentens.**

**Unbüßfertigkeit, f. impoentia.**

**unbüßertiglich, impoentiter. adv.**

**Buß-Gebet, n. oratio poenitentium.**

**Buß-Predigt, f. sermo ad peccatores ut respi-  
 scant.**

**Buß-Psaln, n. Psalmus poenitentialis.**

**Buß-Tag, m. dies supplicationis; dies poe-  
 nitentiae publicae.**

**Buß-Thränen, pl. lachryma poenitentis.**

**Buß kommt von buß, bat. f. buß, besser.**  
 elum buaz, buoz. Goldast. T. II. in Veteri Con-  
 fess. Rer. Alem. oder puozan, emendare.

**Welche den accentum acutum nach der neuern**  
**Lesart, auf das (u) legen, sagen Buße.** Die  
 ändern so den circumflex darauf aussprechen,  
 behalten Buß, denn es ist ein langes (u) und eh-  
 mal ein Diphthongus uo oder ua gewesen.  
**büßen für büffen, f. büffen, laufen wie das tolle**  
**Reich im Sommer.**

**büßen, unterbüßen, f. beuten.**

**Bußo, ein Manns-Namen bey den Alten, für**  
 Durchhard, f. Durchhard.

**Büßen,**

**z. B. In einigen Gegenden für küssen.**

**Buß-Gändlein, z. B. manus propria ba-  
 tatae que porrigitur a pueris personae cuiusdam  
 quam honorare debent.**

für Buß-Gändlein sagt ein grober Dialekt  
 Bütschänlein, in einem vulgaren Sprichwort  
 mein Bütschänlein, das ist, nicht die Hand  
 zum Maul thun und wieder weg, als man  
 man die Hand küßte, das ist nicht das gering-  
 ste ne hilum.

**Kommt mit dem Lateinischen basiare, und**  
 dem Französ. baiser überein. Holl. koesen.

**büste, in Jerofchin MS.**

**Sor (Dürre) alsam (quasi) büste.**

**Alle Snadin wäse.**

**arida tanquam desertus locus; omni gratia  
 privata.**

**Vom Sclavonischen pust; pustina, Wüste,  
 desertum; eremus.**

**büsten, f. büsen, blasen.**

**Butelie, f. Butte,**

**büten, ummebüten, f. beuten.**

**Bütschandel, f. büßen für küssen.**

**\* Bütschen, v.**

**pulsare, ausbütschen. Piß. im Lex. Schwer-  
 lich erobern und behaupten, extundere, f. püt-  
 schen, pütsh.**

**das Bütschen, pulsus. id.**

**ist vom Laut gemacht wie bütsch, batsch, oder**  
 bütsch patsch, sonderlich des Wassers, f. pütschen.  
 Ital. botra, ein Stöß im Fischen. Holl. botse,  
 pulsus, botten, pulsare.

**Bütschole, ein Pack oder Bündel, sarcina.**  
 Bütscheleten machen, consarcinare, conva-  
 sare. Piß.

**ist etwa von bouge, bougette, oder das teut-  
 sche Büschel mit der fremden Endung ausgespro-  
 chen worden, weil eben dieser Pißorius bey Bü-  
 schel das Deminutivum Büschlete hat, Büschle-  
 ten Briefe, fasciculus epistolarum.**

**Buten, oder Butten,**

**Niderf. adv. für aussen, foris; extra, f. aussen,  
 f. beuten.**

**Buten; Mann, für einen der ausser der**  
 Stadt, extraneus, peregrinus. (Holl. Bupen;  
 Mann.) Staphorst. Hamb. Chron. T. I.  
 p. 136. Es war gebräuchlich ein Jahr einen  
 Binne-Mann, das andere einen Butten-  
 Mann zu wehlen.

**Buten-Vieh, ein Schäfer, dessen Knecht**  
 oder Kof-Knecht von jedem hundert Schafen  
 sowohl Buten als halben und gemengtem  
 Vieh, welches der Schäfer oder Knechte eigen  
 ist. (In der Türkens-Steuer in Posnien,) oder  
 Butten-Schafe, die über die Zahl der  
 Herrn-Schafe sind, f. Schaf, oves supernu-  
 merariae, quae Domino pascuae non proprie,  
 sed ad opilionem vel servos ejus aliosque per-  
 tinent.

**Holl. bupen, vom Niderf. ut, aus, buten, wie**  
 von in, binnen. Apherdian. in Tyrocin. p. 68. hat  
 büßen für butten, so aber sehr ungewöhnlich.

**Butte, f. ist im Wort Ham: Butte gebräuch-  
 lich, sonderlich im Nider-Teutschen, bacca  
 cynorrhodi, oder cynosbati, f. Hag, Hagen;  
 Butten. Pißorius hat Botten und Butten, f.  
 Dasyp. arbutus, ein Butten-Baum.**

**Buttel-Rosen, flos cynosbati. Lonicer. in  
 bistor. naturali.**

**Holl. heißt cornum, bottel, wegen der Gleich-  
 heit der Cornel-Kirschen mit den Hambutten,  
 Bottel-Baum, cornus. Bottel-Dorn aber ist  
 rubus oder cynosbatus, Buttel-Diese ist bey ei-  
 nigen die Frucht davon. f. Butze, daher auch eini-  
 ge Hambutten sagen.**

**butt, ol. das äußerste stumpf zugehende Theil  
 eines Dings. Ich noch übrig im Französichen  
 bout, extremitas obtusa.**

**Butte, Butz-Fisch, wegen seiner stumpfen Zi-  
 gur vornen her, rhombus. Windelm. Ol-  
 denb. Chron. p. 11. hat folgende viere, solea.**

**Meer: Butte, glatte Butte, rhombus la-  
 vis.**

**Trin: Butte, rhombus aculeatus, qf.  
 Dorn: Butte.**

**Wichel: Butten, ober (sork. von Weihen.)**

**Heiligen: Butten.**

**Butt, adj. dem Leib nach, Menschen und Thie-  
 re, was die rechte Größe nicht hat, quod  
 iustum magnitudinem suam non habet, et-  
 iam si habeat statem, sine acutiore parte que  
 adesse debet.**

**verbütten, nicht zunehmen, klein bleiben,  
 marcore contrahi; non capere augmentum.  
 verbütten lassen, animali iustum alimen-  
 tum non dare ut crescere possit.**

**es verbütet das Kind oder Thier, non  
 crescit.**

**verbütet, adj. macer; corpore macilen-  
 to; brevioris stature.**

**butte, adj. dem Verstand nach, tumm, hebes;  
 stupidus; obtusus.**

**ein butter Kerl, obtuse mentis, hebetis in-  
 genii homo, wird von einigen auch bugig aus-  
 gesprochen.**

**auf eine butte Weise, stolide, stupide.**

**Gall. pied-bot. Belg. bot.**

**Butte, taberna. f. Butte.**

**Butte, f. f.**

**vas ligneum oblongum quod in axillis pen-  
 det, ad ferendum aliquid in dorso, dolium si-  
 ve cadus altero fundo carens ad portationes  
 in dorso commodus.**

**Wasser: Butte, cadus ligneus vel cupreus  
 ad afferendam in dorso aquam.**

**Trauben: oder Wein: Butte, cadus in dorso  
 portabilis que afferuntur botri ad torcular.**

**die Hände von der Butte! ist ein schlechtes  
 Sprichwort, erstlich von denen die man ab-  
 hält, die herbe getragenen Trauben nicht  
 aus der Butte zu naschen, hernach von allem  
 was man nicht anrühren soll, noli hoc tangere.  
 Butmer, heißt in Francken, und einigen bei-  
 nachbarten Kreissen, victor, dolarius. f. Bin-  
 der, bey binden; Böttcher, bey Botte; Küfer,  
 bey Kufe.**

**Bütrich, f. Botte, Bettich.**

**Butterich, m. hieß vor diesem ein Milch-Ge-  
 fäß. In Cod. M. Bibl. Ind. IV. Sie that auf  
 einen Milch: Butterich, (αὐτὸν, utrem.) It.  
 cod. loc. Ver. Vers. Bibl. 1483. ein Bütrich der  
 Milch, utrem lactis.**

**Pistorius brauchte es im spytlichen Gleich-  
 nus, von einem dicken Bauch, Butterich, der  
 Bauch unter dem Nabel, pantex.**

**Butten-Bänder, welche über die Achseln ge-  
 hen, und womit man die Butten trägt, ta-  
 niz gestatoria, erumna.**

**Butten: Stangen, Coler. im Hausb. 6. 15. das  
 Schock für 18 Gr. f. Böttich-Stange, da sine  
 5 Gr. kostet, baculus qui in circulos circa la-  
 brum findi potest.**

**Butten-Börbe, im Salzwerk, worin man das  
 gekochte Salz aus dem Kessel thut, Frisch  
 Var. Traß. p. 274. b.**

**Butte, ist Ital. botra. Lat. barb. butra, but-  
 tis, cupa, dolium. Græco-barb. Butr, Butli-  
 or Græc. πῖδω. dolium; cadus, boue, Gall.  
 das Faß im Schiff worinnen frisches Wasser ist.  
 Vetus Vocab. 1482. Butrichs Mund, lura; os  
 utris. Vetus Vers. Germ. Bibl. 1483. Butrich,**

**Butte, ol. Nider-Sächf. annoch, Bütte, f.  
 Butte orca; labrum; cupa; lacus.**

**Bayersberg Postill. fol. 187. b. Sie ha-  
 den den Johannes in ein Butte mit siedeni-  
 gen Del gesetzt.**

**In der Tar: Ordnung Herzog August  
 zu Braunsch. Tit. I. p. 414. Eine große  
 Raß-Bütte, oder Meisch-Bütte, worinnen  
 das geschrotene Malz mit heißen Wasser ge-  
 mischt wird, so 11 oder 12 1/2 Faß im Diamo-  
 ter für 20 bis 28 Thlr.**

Eine Butte von 9 oder 9  $\frac{1}{2}$  Faß im Diameter, achtzehn bis 26 Thlr. (als ein Seih-Büde, worin man die Treber thut.)

Eine Malz-Büde von einem Wispel 4 Thlr. (worinnen das Getraid zum Malz gerweicht wird, das es etwas ausmachse, und hernach auf Malz-Boden wider getrocknet wird.)

Eine Butte zur Feur: Noth, auf einem Schlitzen (so man anderswo Feur-Linen heist.)

Bad: Büde. *Alterus Lexic. labrum.*

Von Butte ist das Deminutivum Lat. buticula, woraus Französisch bouteille, und unter viel Deutschen wider angenommen worden, davon das Buttel-Bier, oder in bouteillen vermahte und sehr schaumende Bier den Namen hat.

Vor Alters ist es Beutel ausgesprochen worden, im Wort Beutel-Stand, f. *Beuld. additum.* Die Herzogen von Württemberg hatten vor diesem in dem Wappen einen quarthierten Becher oder Beutel-Stand, crater. Stand ist soviel als ein weites Geschirr, und ist noch von hölzern Geschirren gebräuchlich, eine Stände. *Brasn de Patricii. p. 35.*

Von dem Latino-barbaro buticularius, scheint der Namen der Herrn von Butlar entstanden zu seyn. Dann wie in *Spener. Herald. P. I. p. 278.* und 136. steht. Haben die in Engelland zugehörte Becher im Wappen-Schild; Die Hessische Familie Budlar und Treischen de Bodlar. haben im rothen Feld orcam, eine Butte mit zwey gülden Handhaben.

Das Putzen: Amt, T. II. *Script. Brunswic.* wird p. 265. vom Schenkens-Amt unterschieden, und ist vielleicht Kellers-Reisler-Amt gewesen. Die Alten Ober-Teutschen schreiben es mit (P) *Vetus Vocab. 1482.* Puttnet, doliator. Putten: Slegel oder Rog, womit man die Reiffe antreibt, *Cogz.*

herum buttern, in der Butte herum rühren, vulg. hernach eine Weibs-Persohn im Scherzen mit Händen klopfen, und herum drehen und ziehen.

Buttel, f. Bittel, apparitor; licitor &c.

#### Buttel,

die End-Sylbe an vielen Namen der Dörter und Städte im Braunschweigischen. Als Wolfenbuttel.

Wie man an die Namen der Leute, welche einen müssen und verwachsenen Ort ausroden, oder die Räume ausreuten, denselben Ort zu benennen redt, reut und dergleichen seht (f. reut) so sezt man auch buttel daran, denn butteln heißt so viel als roden und graben noch anzeigt in diesen Niedersächsischen Ländern, wie man auch an redt und reut die Präpositionem inseparabilem gesetzt, f. (reut): So ist sie auch an Butte oder Buttel gesetzt worden, als:

Herkesgebutte, villa. T. I. *Script. Brunsw.*

p. 851.

Thuringesigbuttle. *ibid.* Reginsnischebutle *ibid.* p. 859.

Holtigbuttl. *Meibom. T. I. p. 739.*

E. reut, roda. *Pistorius* hat auch rütel, novale, ein gestühtig Feld, so die Bauern rüten, oder reuten.

butten für aussen, heraus graben, wie rüten heraus reissen. Zweyerley Actionen, so aber etters bryssammen, und einen Entwech haben.

#### Butter, f.

butyrum.

geschmelzte Butter, ausgelassene Butter, butyrum eliquatum, purgatum. f. Schmalz.

Mayen-Butter, butyrum vernum.

Stroh-Butter, butyrum hibernum.

Schaf-Butter, butyrum ex lacte ovillo.

es besteht wie Butter an der Sonne, *Prov. vulg.* firmus ut butyrum in sole, solidi nihil habet.

ausgelassene Butter oder Schmalz, butyrum eliquatum.

buttern, ausbuttern, lac tundendo cogere; coagulare; butyrum facere.

Butter-Dame, f. Bämme, panis, f. unten Butter-Brod.

Butter-Birn, f. pirum molle ac butyrum. daher Französisch beurree blanche und grise.

weiße Butter-Birn, f. Schmalz, Schmalz-Birn; grave Butter-Birn.

Butter-Blume, f. eine gelbe Blume, wodon die Land-Leute meinen, daß die Butter gelb wird, wann sie die Käse fressen auf dem Feld, f. Schmalz, strumea, z. ranunculi species in pascuis & locis palustribus.

Butter-Blume, womit man die Butter gelb macht, caltha; in officinis calendula, eine Pommerangengelbe Blume, in den Gärten; andere heissen auch das Taraxicum Butter-Blume.

Butter-Bohrez, m. womit man etwas Butter mitten und aus dem Grund des Fasses heraus zieht, terebra, qua butyrum in vasis fundo peti potest, ut videat quis an inferiora ejusdem bonitatis sint.

Butter-Dregel, f. f. Brägel, spira e farina & butyro pista.

Butter-Briefe, m. werden zur Reformation-Zeit die Briefe der hohen und niedern Geistlichen genannt, wodurch in der Fasten-Zeit Butter zu essen erlaubt wurde, Litera quibus butyri usus jejuniis tempore permittebatur. Luth. an den Teutschen Adel.

Butter-Brod, n. frustum panis butyro incrustatum; Butter-Brod streichen, panem butyro obducere, micæ superficiem butyro inducere; obterege frustum panis butyro.

Butter-Brühe, f. jusculum sive embaumma e butyro cibo assutum.

Butter-Büchse, f. pyxis in qua butyrum apponitur in mensa; pyxis butyro impleta.

Butter-Faß, n. cadus oblongior in quo tundendo lac butyrum cogitur.

Butter-Fliege, f. vulg. papilio, potissimum albus, major. f. Milch, vom Holländisch. Boder-Fliege. f. Butter-Vogel (Commer-Vogel).

Butter-Gebäckenes, n. quicquid butyro fructum & e farina factum est, placentarum varia genera.

Butter-Gändler, mercator qui butyrum vendit.

Butter-Gose, f. ein kleines Faß Butter, doliolus butyro repletus.

Butter-Milch, f. lac agnatum, a quo butyrum separatum est.

Butter-Oel, n. oleum butyri, von Butter: und Ziegel-Oel.

Butter-Pfennige, m. Bischoff Albrecht zu Straßburg hat den Butter: Pfennig erdacht, und umgewissen Tax in der Fasten, aus solcher erpressen Contribution die Butters-Büchse gefüllt. *Dannhauer in Evangel. Nemerical p. 373. & 381. f. Butter-Briefe.*

Butter-Rolle, machina, ad tundendum lac ad cogendum butyrum; colleno ad levandam rudiculum qua butyrum faciunt.

Butter-Ruß, m. fuligo butyri. eine Art Augengrüne.

Butter-Stecher, m. instrumentum ligneum quatuor digitos latum quo butyrum e vasis lamellarum forma promittit.

Butter-Stempel, m. orbiculus ligneus perforatus baculo affixus, quo lac tunditur & butyrum cogitur in cado.

Butter-Stert, m. id.

Butter-Stiele, f. Bett-Stroh unser Frauen.

Butter-Stolle, f. f. Butter-Brod. Item ein gewisses Gebäckenes darauf man Butter streicht; wann es aus dem Ofen kommt.

Butter-Sedter, Nider-S. In Braunschweig ein Mann, den der Rath seht, daß er den Leuten Butter und Honig meße. Erin Gerächte

ist ein Rimer, eine Keule, ein Streich-Brett.

T. III. *Script. Brunsw.* p. 464.

Butter-Trieg, m. massa e farina, butyro, ovo & lacte pista.

Butter-Vogel, f. Butter-Fliege.

Butter-Wed, m. ein auf beiden Seiten zugeschnittenes Stück frische Butter, butyri recens massa, in medio latior utrinque acuminata.

Butter, kommt von Griechischen Butyros, und Lat. butyrum. Die Alten Teutschen hatten andre Namen dazu, als Ruchschmeer, in *Lipps Gloss.* Anke, Schmane, u. d. g. Schmed. Smbr. Es wird daher in Franken, und Ober-Rhein nicht in feminino, sondern in masculino gebraucht, als zu Nürnberg sagt man der Butter, wie es im Griechischen zwey Genera gehabt. *Gal. libr. 10. de medicam. simplicibus p. 134. ed. Basil.* Butyros ὁ Butyros, ἐκ τῆς ὀστέτης νομίζου Butyros καλῶνται.

Die Latern haben das Bz weggelassen, und das τυρος behalten, es heißt bey ihnen Buttern Thur. f. *Scalig. subtil. exercit* 282. 2.

Ryff im Spiegel der Gesundheit, fol. 55. hat auch der Butter, (er hat zu Straßburg geschrieben.) Andere Nationen in Europa haben von Butyros den Namen des butyri behalten als Holl. Boter, Gall. beurree. Ital. burro, burro.

Augen-Butter, oder Butter in den Augen, wird von einigen die dicke Feuchtigheit genannt, die in den Augen-Windeln hebet, grama f. Aug.

buttern, für condire butyro, ist veraltet. herum buttern, f. Butters cadus, Buttern, cups.

Das alte Wörter-Buch, von. 1482. schreibt Butter, Butter: Scheibe, womit man aufstert, cyma.

#### Bur,

Bur-Baum, buxus, oder Buchs.

Bur-Bäumen, adj. buxeus.

Bur-Farb, f. color buxeus.

Bur-Wald, m. buxetum.

It vom Lat. buxus. Griechisch. πυξος. lat. bulso, bosso. Gall. buis oder bouis.

Es kan also gar wohl im Teutschen mit geschrieben werden, und sprechen es etliche falsch aus, Busch: Baum.

#### Bug, Bugen, m.

materia densescens vel densata in aliqua res; massula, glebula ejicienda, abstergenda &c.

Der Bug in einem Nis. *Kayser Postill. fol. 88.* Solang der Bug im Nis lang schmirrt es, interior & densior materia in ulcere; sanies ulceris ad maturitatem spoliatur.

ein Bug in der Nase, vulg. mucus. *Doff Lex. Noth. Nasen-Bug.*

bugig, adj. buhige Nasen-Löcher, id. nares mucosae.

Es ist eine andre Ursache, es steckt und es andrer Bug in der Nase. *Kayser ob. Postill. fol. 52.*

Es steckt ein andrer Bug dahinter. *Kayser ob. Postill. fol. 61. und Wursteigen Zeller Chron. ad ann. 1529. aliquid m. alunt.*

Von diesem Bugen in der Nase und Gehen hat man es auch vom Lichte-Bugen braucht, fungus qui emundatio aufert, bugen, das Licht oder die Nase, emungere.

It vom Stern-Bugen, meteorum, quod vocant Romani theia trajectorym, quasi volans.

der Buge im Obst, als in Apfelsin und Birn, quicquid in pomi vel piri umbra prominet & seminis capsule in medio horum fructuum.



\* *Dafp.* nauci, ein Nußbuge: Das Schelllein mitten in der Nuß.

Bug und Stiel. Weil der Buge oben an Hals das Oberste, und der Stiel das Unterste, heißt es so viel als das ganze; wie vom Menschen, von de. Fuß: Sohle bis auf den Schenkel gesagt wird, das ist der ganze Mensch.

Und sollte es Bug und Stiel heißen. *Scumpf Chron. fol. 39. b.* Etsi de toto in pericula venire; etsi omnia perderem.

Bugen bringen; sagt man in den Bergen, wo das Erz Keilweis, oder ein Keil Erz zusammen liegt, ubi se massa & glebae in monte formarunt.

Bugen, *vulg.* v. purgare; mundare.

die Nase bugen, emungere nares; detergere mucum.

die Seeue bugen sich, stellz cadentes crebro videntur.

das Licht bugen, emungere candelam.

Eine Lichtbuge, oder an einigen Orten eine Bug-Schere, emundatorium.

den Bart bugen, *vulg.* radere barbam.

die Bäume bugen, beschneiden, arbores putare; supervacaneos ramos defecare.

die Schuhe bugen, illitum calceis lutum detegere.

Buger im Composito Schuh-Buger (f. Schuh) u. d. g.

Bugen, v. ornare; comere, wo das unreine weg kommt, oder weggebogen wird, da wird es schön. Darnach wird es von allerley jeren und bugen gesagt.

der Bug, ornatus; mundus.

Bug-Werk, n. quæ ad mundum pertinent.

Bugen, im Spott und vulgaren Scherz, Ironice, vincere.

die Tücher sind gebogen worden, turci victi; turpi modo remoti sunt; multa millia eorum trucidata.

einen bugen, das ist schimpfen, schlagen, u. d. g. ornare aliquem pro suis virtutibus.

einem dem Buben bugen, monstrare alicui imperitiam suam, & eum nondum esse emundatum.

einem die Nase bugen, id.

etwas bugen, furim auferre.

abbugen, *vulg.* purgare; depolire, purgando auferre.

das Abbugen, purgatio.

aufbugen, exornare; componere; concinnare.

der Aufbug, ornatus; mundus; concinnatus.

das Aufbugen, exornatio.

ausbugen; ausjeren, exornare.

ausbugen; reinigen, purgando eximere; emundare.

ausbugen ein Licht, candelam emundatorio extinguere.

ausbugen, reprehendere.

*Raysrob. Post. fol. 31.* seht an statt: Da er ihre Kleinglaubigkeit bestraft hatte, da er sie also ausgebuget, fund er auf und bedrohte den Wind.

Ausbuger, *vulg.* m. einem einen Ausbuge geben, oburgare aliquem; verbis castigare.

einem einen dichten Ausbuge geben, asperioribus verbis castigare aliquem; acriter increpare.

abbugen, purgando auferre, herabbugen.

Nam im Scherz, quocunque modo etiam necando vel bombardæ ictu auferre, deicere.

Bug-Holz, n. den den Schuftern, die Absätze an den Schuhen zu glätten, lignum rotundum ad poliendam calcei partem, quæ sub calce est.

Bug-Stein, m. lapis ad poliendum in calceo quod sub calce est.

Bugenweiss, *adv. vulg.* frustis densatis; glabrum modo.

Bug-Zug der Weiber, mundus muliebris.

Bug-Zug der Pferde, instrumenta ad nitorem equorum.

Bug, prominens pars, welches der eigentliche Verband des Wortes Buge zu seyn scheint, und ist noch im Französischen bout. Item bouton. Ital. bottone.

Büggen an den Brüsten, mammilla. Gall. bout de mammelle.

f. Bugen am Licht.

Bugen in der Nase der heraus hängt.

f. Hambuten, in Hag, wofür auch einige Hambugen sagen, f. Butte fructus cynosbati.

Das man vor Alters im Deutschen Bug und Butte gesagt, ist noch eine Spur im Italianischen bottone, bozzo, boccio, &c.

Die heutigen Griechen haben *βύζα* und *βούζα* für Büggen wird also nicht wohl Vieh von einigen geschrieben.

Bug und bugen, für Zierde und jeren, wird von einigen pug, Pugen geschrieben.

*Dafp.* in Lex. hat eine ungewöhnliche Bedeutung des Verbi bugen, als, suo, ich tuge, setze zusammen. Sutor, ein Schuh-Macher, Schuh-Buger. Es wird vom Schuh-Sticker etwan zu verstehen seyn, da die Schuh wieder abgebugt und aufgebugt werden.

Wenn bugen nur mit schöner Leinwand jeren hiesse, hat *Matthesius* eine artige Herleitung von *βύζα*, *βύσσα*, byssus, in *Sarepta*, *Conc. 2.*

Bugen in Hambugen, f. Butte.

bugen, in verbugen für verbutzen, f. Butt. adj.

Bug-Weihen, f. Buch-Weihen.

Bügen, Feuer; Bügen, f. beuten.

### \* Bugen ,

larva, in den Compositis.

Bugen-Antlin, n. larva persona, *Pist. Lex.*

Bugen: Macher, *Apherdian. p. 56.* ludio; histrio.

Bugen-Mann, larvatus, ad terrendos pueros.

Teutsche Sprichw. fol. 128. a. Die Bösen fliehen Bute als einen Bugemann.

Bugen-Spiel, n. Fastnachts-Spiel. *Kays. serob. Post. fol. 34. b.*

verbugen, v. Narren-Schif. fol. 393.

Zeils Fastnachts-Narren sich fast berufen, (berufen, mit Fuß schmähen)

Antlitz und Leib sie ganz verbugen.

Stumpf. fol. 78. b. sich verbugen, und ein ander unbekannt machen.

verbugen, verjeren, mit Bugen verstellen.

Balepau, f. Bal, eine böse Verlarvung, mörderliche oder Diebische Verstellung oder Verbuhung.

erbogt hat *Alberus* im Lex. larvatus; personatus.

Bugen, larva, wird außer der Composition nicht so oft gefunden. *Jauch in Regimanns Lufel. Chronik. Anhang col. 263.* Es war in einer Wismarischen Rebellion auf den Markt bestellt alle böse Leute, milde Bugen, ic.

*Keller: Larven, ic. Vetus Vocab. Schimpfart, larva, Schewe, Pug,*

*Byrole, f. m.*

turdus luteus, ein gelber Vogel, mit schwarzen Flügeln.

*Chytroens in Nomencl. Saxon. col. 384.* nennt ihn oreolum, Witterwal, Pflügel-Vogel.

*Gol. in onomast. col. 298.* Byrole, *vulg.* Bru der Byrole, vico.

*Pencern in Vocabulario.* Byrole, Tyrole, Widmol.

*Glemming* im Teutschen Jäger nennt diesen Vogel Byrole, als wenn es von Pyrrhus, p. 146.

Weil dieser Vogel mit seinem Pfeiffen zuletzt gleichsam vom Vocal (i) auf den Laut des (o) fällt, scheinen diese Namen alle daraus entstanden zu seyn, also Byrole, Tyrole, Widmol, u. d. g.

Die Bauern im Havelland in der Mark Brandenburg nennen ihn den Schulzen von Wilg, bep

den durstigen Brüdern, an einigen Orten heißt er Bier-Höbler.

Es ist die gelbe Art vom turdo, und frisst die Eberärschen Beer, *baccas sorbi aucupariæ*, samt andern Beeren, wie die Drosteln und Krammetz-Vögel. Das Weiblein ist nicht so Nachgelb, sondern grün und grau dabei; hat auch nicht so schwarze Flügel wie das Männlein.

*Vetus Vocab. An. 1482.* Bruder Hiltroff, hiltrix avis quædam gilfa; ictrix, oder Bruder Byrolf.

*Joehberg*, nennt ihn Bugelfpauß.

### C.

Die Wörter so sich mit C anfangen, sind alle fremde Wörter, so aus andern Sprachen aufgefunden. Einige wo das C als K ausgesprochen wird, sind auch mit einem K geschrieben, und daselbst zu suchen.

*Cabell, Jfsev. Lübeck. Recht. P. X. art. 3.* das Ander: *Seif. καμινος.*

Cabiner, n. ein kleineres, inneres und geheimes res Zimmer, Conclavium interius.

Cabinet eines Fürsten; Sanctuarium Principis. vom Französischen Cabinet.

Cabinets-Rath, a consiliis secretioribus in principis conclavi interiore; maxime arcanorum consiliorum particeps.

Cabinets-Ordr, mandatum principis e cubiculo.

Cabinets-Prediger, a concionibus aulae privatis sive in cubiculo principis.

Cabinets-Siegel, sigillum principis, quo ipse in conclavi suo utitur.

Cabinets-Lehen, Feudum Cavenæ. *Besold. Thef. Pract.* wann der Lehens-Mann etwas Geld aus des Herrn Cammer bekommt.

Cabiner in einer Stube, pars conclavis separata; locus in Camera secretior.

Cabiner zum studieren, Museum parvum.

Cabinet im Garten, umbraculum hortense; suffugium solis in horro.

Cabinet, repositorium condendæ pretiosæ suppellectilis.

Münz-Cabinet, serinium rariorum numunorum.

Kunst-Cabinet, technophylacium minus, u. a. m.

Cabis, f. Capis. Brassica capitata.

Cabliu, f. Kabliu.

Cabus-Kraut, f. Capis.

Cadartin, f. Kad.

Cadet, tyro militie nobilis, sive tyro militie ex ordine equestri. Vom Französischen Cadet.

Das C wird gelind ausgesprochen als, K, vor oder nach einem Consonanten, als Klagen, Tals.

Caderen: Haus, a domus sive ædificia ubi tyrones nobiles habitant.

Caderen: Prediger, a Concionibus nobilium tyronum carui.

### \* Caffee,

Ein Name der Indianischen Bohnen, die man röset, und mahlet, und hernach das heiße Wasser davon trinkt, sorbitio e fabis peregrinis; species fabarum ex India allatarum quæ tostæ super ignem & in pulverem redactæ ad potionem præparantur & sanitati quorundam profunt. Gall. Caffé.

Caffee-Haus, n. locus sive taberna ubi Caffee coquitur & hibitur.

Caffee-Kanne, f. cantharus e quo aqua collida farina fabarum Caffé infusa in pateras effunditur.

Caffee-Löffel, n. cochlear parvum quo Saccharum in patellis vel catillis miscetur.

Caffee-Mühle, f. mola manualis fabarum Caffé.

Caffee-Mäpfgen, n. catillus ad potionem Caffee.

Caffee-Schälgen, n. patella ad bibendum Caffee.

Caffee-Spöhl-Mäpf, m. catillus major in quo

quo minores & parvella lavantur.

Caffee-Teller, m. disci straminei quibus patella & catilli imponuntur.

Caffee-Tisch, m. mensula oblonga ad quam potantes Caffee sedent.

Caffee-Trommel, f. oder Pauke, cylindrus concavus ad torrendas fabas Caffee.

Caffee-Zeug, n. apparatus ad bibendum Caffee.

Cabala, f. die geheime Jüdische Erklärung und Bedeutung der Hebräischen Buchstaben und Wörter, occulta Judaeorum doctrina & vana explicatio significationis litterarum.

ein Cabalist, peritus Cabala, Cabalista.

Cabalistisch, Cabalisticus.

Caffan, ein Türkisches Oberkleid.

Cajute, ein kleines Häuslein auf einem Schiff, oder ein kleines Zimmer, receptaculum in navi. *Cytracis in Nomencl. Sax. Kajute col. 226. cisteria. f. Kane.*

Calabrien, Calabria. Ein Theil des Königsreichs Neapolis.

ein Calabrier, Calaber, bri.

Calabrisch, adj. Calabricus.

Calament, Calamintha. Eine Art Minze, Acker-Minze, Berg-Minze, Stein-Minze.

Calander,

ein Vogel, scheint eine Heydenkerle oder Hauben-Lerche zu seyn, galinca.

*Chron. Rhythmicum T. III. Script. Brunf. p. 75. Wil Gire (Geyer) unde Kreigen (Krahen) nacheinander*

Wie wenn Nachtegaal oder Calander.

Von Calendrum, Lat. wegen des Rüsckleins fliehet, so dieser Vogel auf dem Kopf hat. Latin.

balb. Calandrus. Gall. Calendre.

Calander. Geldenb. fol. 139. col. 3.

Nachgallen und Calander

Eunagen untereinander.

Die Unwissenheit der Übersetzer, welche weder den Vogel, den sie übersetzt, noch den dessen Namen sie gebraucht, gekannt haben, ist aus folgenden zu ersehen:

Das alte Vocabular. 1482. gedruckt, macht Calander eines mit Eiß-Vogel.

Die Teutsche Bibel 1483. gedruckt, nennt den Charadrius, Lev. XI. 19. Calander.

Caland, m.

Vor Alters eine Gesellschaft, welche zu gewissen Zeiten des Jahres zusammen kamen, aus einer Stadt und vom Lande, ihre Andacht in einer Kirche mit Eeel-Messen und andern Beten zu halten, Societas Calendaria.

Luth. Kirchen: Post. Evang. am Oftertag. Keim: solche Gesellschaft.

Wie unser Ioser Caland und der Mönche Bruderschaft.

Caland, hieß auch oft das Haus, worinnen diese Gesellschaft ihre Zusammenkunft hielt, Diversorium Fratrum Calendariorum.

Caland, wird in einem Theologischen Bedenden zu Neßock der Probst genannt. Herr Caland; Und das Consistorium dafelbst hieß lang Calandium. Weil es vielleicht an statt der Calands-Gesellschaft nach der Reformation gekommen ist. D. Christian. Gotb. Blumberg kurze Abbildung des Calands.

Caländern, weil in den Häusern der Calands-Bruderschaften Bier oder Wein geschendet wurde, und diese Häuser Calanderhießen, ist Caländern für Bechen überhaupt genommen worden. Er caländert die ganze Woche durch, per omnes hebdomadis dies in tabernaculo & bibit. Cramer in Pommerisch. Chron.

Calandos Altar, altare ad fratrum Calendariorum devotionem exstructa. Cujus gratia etiam Altarium constituebant.

Calandos-Brüder, fratres Calendarii; membra societatis Calendariae, quae non Sacerdotalis ordinis erant.

Calando: Bruderschaft, Societas. vāgo confraternitas Calendariorum.

Calandos-Buhlen, heißen in einem Diplomate der Dom-Herrn zu Soldin Anno 1363. die Calandos-Brüder.

Calandos-Haus, edificium in quo societas Calendaria convenit. Cramer in Chron. Pommer. Die Caländer waren Häuser, darinnen die Geistlichen Bier auskündeten.

Calandos-Herr, Sacerdos e numero membrorum Societatis Calendariae.

Calandos-Jof, ist noch zu Berlin übrig, woraus man sieht das gemeine Gefängniß gemacht, carcer publicus.

Calandos-Stift, Collegium fratrum Calendariorum; & eorum constitutio.

Kaland heißt ein Freund im Holländischen. Franzöf. chaland. Daher kommt Holländisch und Franzöf. kalangieren, calenger, chalengre, jure propinquitate aut affinitatis aliquid sibi asserere, vindicare. Das Gloss. Monseense, welches sonst im Alemannischen Dialect geschrieben, hat p. 409. Kalangero, und erklärt es mit chue-nun, lippia. (f. Kunn und Sip, Sippschaft) affirmum. Es war eine Gesellschaft, und zu allerband Andachten vereinigte Bruderschaft, so sich Kalanden nannten. Sie kamen, wie die Diplomata sagen, zusammen, nonnullis anni temporibus & diebus. & conseruerunt eos cum vigilis & missis animarum, aliisque divinis officiis solenniter peragere. f. Zeitfuchs Stollbergische Chronik. c. 9. Und in einem andern Diplomate Bischoff Heinrich von Lebus an. 1365. Fraternitas Calendarum, ordinata ab antiquo in honore Omnipotentis Dei & B. Mar. Virginis, & omnium Sanctorum honoribus; in quatuor Festivitatibus videl. Nativitatis Christi, Pascha, S. Joh. Bapt. & Michaelis celebratur matutinis missis, Vesperis, seu aliis divinis horis &c. Dünning Braunschw. Chron. P. 3. ad annum 1339. Der letzte Graf von Dassel hat zu Göttingen dem C. Georg zu Ehren, aus sonderlicher Andacht einen Caland gestiftet, und aus demselben eine Memoria, alle Jahr zweymahl zu Göttingen in S. Nicolai Kirchen zu halten verordnet. Die erste am Tag Marcellini, die andere am Tage S. Petri Apostoli.

Diction. Academique sagt von Calandes: Certaine assemblée des Cures de Campagne convoquez par l'ordre de l'Eveque.

Calbaunen,

intestina.

Wird heut zu Tage nur vom Ingeweide der Thiere gesagt, aber im Eeott und Eherg von den Menschen. Vor Alters aber auch von hohen Personen. Chron. Stadtwegii T. III. Script. Brunf. p. 272. Keiser Frederichs Calbaunen worden graben (begraben) to Antiochien unde de Lichname to Eurs (Toro.)

Man hat ehmalß nur Calden gesagt. Coler. im Hausb. 3. 97. Ein welsch Gefröße wie Calden zu machen. Wie von χαλς, Galle, so Calbaunen oder Calbaunen, von χαλς ados, intestinum.

Calcutischer Hahn, Gallopavus; Gallus Indicus.

Calcutische Henne, Gallina Indica.

Weil sie aus dem Reiche Calicut in Ost-Indien zuerst in Europa gekommen. Durch Ankündigung nennen sie einige nur Cunen, Belg. Kalkoen.

Calende,

Num. XXVIII. 11. In Vet. Vers. Germ. Bibl. 1483. Wann in den Calenden, das ist, in den anfangen der Monaten.

Calender, m. Fasti, urum; Calendarium.

Calender: Schreiber, Fastorum Scriptor, Astronomus qui Calendarium conscribit, & continuat.

das Calendar-Messen, res Calendarii; Calendarii cura, editio, commercium, mense polium.

Vom Lat. Calendar, arum. die ersten Tage jedes Monats.

Calefch, f. und n.

rheda.

Vom Calefch, veredationum curus.

Calefch ist eines Sclavonischen Ursprungs. von Kala, Bohem. ein Rad, Colossnitza. Kal. Pileum. Colerus im Hausb. 7. 60. sagt, es sey ein Wägelin, da man nur ein Pferd spannt, das heiße in Polen Kolesse. Gall. Calche. Ital. Colesta.

Calsonium, n. eine Art von Harz oder Pech, womit die Haare des Fiedel-Bogens bestrichen werden, resina colophonica, f. Colophonium.

Calfarten,

committuras navis stappa interjea ferrum-nare; stipare; stappa; infarcire pannos; inculcare pannos pice thilantes. Ein Schiff unten beschien, außerhalb dem Wasser, so man das Wasser hinein lassen kan, die Rippen und Löcher mit Stopf-Luch oder Hanf, so vorher in Eeher gestocht, verstopfen, und mit eysern Meisseln hinein treiben. Endlich mit heißen Pech, Inschlitt und Harz verschmieren, daß das Stopf-Luch nicht wieder entquellen kan.

Kommt vom Ital. calfattare, und Franz. calfater, von cale, das untere Theil des Schiffs, so weit es im Wasser geht. Gall. und fatio, Calfat. Den Schiff-Boden wieder machen und ausbessern.

Calmar, calmare. Vetus Vocab. 1482.

Kallemar, Dinten-Jag, calamare, ibid. eigentlich eine theca calamaria, Feder-Rohr.

Calmauer, f. Kal, fagl.

Calmer, f. Calmerp.

Calmus,

vom Lateinischen Calamus; calamus aromaticus. Graec. καλαμος ἀρωματικός; acorus.

Calmus-Extract, m. succus acori.

Calmus-Oel, n. oleum acori.

Calmus-Wasser, n. diacorum.

Calmus-Wurzel, n. radices acori conditi.

Cameel, n.

Camelus.

Cameel-Farb, f. color camelinus.

Cameel-Stroh, n. junco odoratus.

Ital. paglia di Camelo. Gall. pature de che-mau, ein Kraut so aus Egypten kommt.

Camelot, eine Art Zeug von Camel-Haut, textum e pilis camelinis aut etiam e villosa pino.

Ital. Camelotto; Camelotum, Lat. barb. chamelot, f. Schamlot.

gewässerter Camelot, pannus e villis hircinis undulatus.

Vom Lat. Camelos, und das vom Griechischen κάμηλος. Hebr. <sup>401</sup>.

In cod. MS. Reg. Bibl. Berol. Marc. III. Se-mel-Hier. It. in Kayserob. Postill. fol. 16. t. Ehemel. Poem. Germ. T. II. Ecard. col. 1505.

Das Gerthische im Ufala, und die alten Franken und Angel-Sachsen hießen es ulband, ebent, &c. f. Elephant.

Camerade, n.

commilito, contubernalis.

Camerad-schaft, f. commilitium; contubernium.

Camerad-schaft machen mit einem, socium & biadjungere aliquem.

Vom Franzöf. Camarade, und dieses vom Italienischen Camerata, sonst würde es im Franzöf. heißen



sehen mit ch geschrieben werden, als von champhora.

Die heutigen Griechen nennen χαμάρδα (camardas) in welchem nemlich die Soldaten als Cameraden sind.

Man kan Camerade von andern Gesellen, als Soldaten sagt, ist es uneigentlich gebräuch.

Camey, f. Ramey.

### Camille, f.

Chamæmelum. Camomilla, ein Kraut und Blume dieses Namens.

gemeine Camille, anthemis arvensis, chamæmelum vulgare.

Römische Camille, Chamæmelum Romanum; anthemis odorata.

Hunds-Camille, Chamæmelon frigidum.

Camillen-Öel, n. oleum chamæmelinum.

Camillen-Syrup, m. syrupus de chamæmelo.

Camillen-Wasser, n. aqua chamæmeli Batiana.

Von Griechischen χαμαμήλον.

### Camin, m.

Caminus; Structura quæ sumum excipit.

ein gutes Camin-Feur machen, Camino luculentum un.

Camin-Feger, f. Scherstein-Feger, purgator Caminorum.

Stumpf. Chron. fol. 553. a. Das Rämische Tabl. merinnen weisens Leute wohnen, so weit und breit herum laufen, und den Camin durch die Camine setzen, (Vallis Vegeta in der Schweizerischen Vogtes Wagn; Tabl. am Ramländischen.)

Pöler hat Ramin: Auch Disspodius in Lex. ein Ofen, und ein Welsh Rauch-Loch, Ramin oder Schamstein.

Fransb. in Kriegs; Kust. fol. 85. b. hat Ramin.

Vom Ital. Camino. Lat. Caminus. Græc. κάμινος. Gall. cheminée.

### Camisole, f.

ein Art von Unter-Kleidern als unsere Westen, interula; subucula.

Vom Ital. Camiciuola, Camisciola von Camisa Romanorum. Barth. advers. l. 43. 20. Lat. barb. Camisile.

Die Deutschen Land-Leute in Franken und anderswo heissen es noch ein Futter-Hand. Die Franzosen Camisole, thorax interior. Ein kates Kleid zwischen dem Hemd und dem Rock, geht gemeinlich nur bis an die Schenkel oder etwas darüber. Einige nennen hernach auch ein Unter-Kleid, unter dem Oberrock, Camisole, was andre eine Weste, (veste) nennen.

Cammer, f. Kammer.

Cammer-Tuch, oder Cammer-Leinwand, lintum cameracense.

Niederländische Leinwand, hat den Namen von Camerich, einer Stadt in den Spanischen Niederlanden.

Kostliche Kleider: Ordii. Ann. 1585. p. 19. Haupt-Tücher von Cammer-Tuch.

Cammer, m. eine Kiste, arca.

Sebold in Brevariario histor. von Belzig, p. 462. Der Dieb kroch durch den Ofen in des Kaisers Kammer, schnitt ein Loch in einen der Cammet, und nahm einen Beutel Geld daraus. f. Rum, Rumpf.

Campanje, f. ist auf den Schiffen ein Platz über der Hütte, gemeinlich für die Trompeter, vom Franzos. Campagne. Locus tubicinium in navibus majoribus, ubi stant quando tubis canunt.

### Campher, m.

Camphora.

mit Campher angemacht, camphoratus.

Campher: Elester, n. Spiritus Vini camphoratus.

Campher: Essenz, f. Essentia Camphoræ alexiteria.

Campher: Holz, n. lignum camphoratum.

Campher Kraut, n. Camphorata.

Campher-Kugeln, pl. Trochisci de Camphora.

Campher-Liquor, m. Liquor Camphoræ.

Campher-Öel, n. oleum Camphoræ.

Campher: Spiritus, m. Spiritus Vini Camphoratus.

Vom Arabischen Caphur. Daher auch einige Caphur, und Teutsch Gasser schreiben. Auch die heutigen Griechen haben κάφρα.

### Canaan, n.

ein Gebrü des Cham.

das Land Canaan, Terra Canaan; Canaan.

ein Cananiter, Chananaus.

Cananitisch, adj. Chananzus.

### Canal, m.

alveus; aqueductus; aqueductus. It. forinarum deductorium.

Vom Latein. Canalis, Gall. Canal. Ital. Canale. Man hat es ehmalts von allerley Rinnen gebraucht, und verändert, (f. Röhren, Rinne).

Rännel, die Dach-Rinne. In der Frankfurterischen Reform. P. 8. t. 7. p. 8.

ein Rännel, (Disspod. in Lex) canalis. ein Rännel, Pfl.

gelenkeleht, holzichtig, canaliculatus. id. Ränelacht. Pfl.

Rendel, umbrex. Alberti in Lex.

Rennerlin, canaliculus. Kayserb. Post. fol. 38. b. Das geschmolzene Gold lauffe zu Rennerlin oder zu Rinnen heraus in eine Form.

Hierher gehört auch das Holländis. Ränel. cinnamomum, wegen der hohlen Rinnen-Figur.

### Canarie

Vogel, m. passer Canariensis.

Canarien-Gras, phalaris, ex insulis canariensis & fortunatis advektum gramen.

Canarien-Geste, locus ad alendos & multiplicandos pallores Canarienses.

Canarien: Samen, f. Canarien: Gras, phalaris.

Canarien: Sect, vinum canariense.

Canarie-Zucker, saccharum canariense.

Von den Canarie: Inseln, Insula Canarie, sive fortunata.

Canarie: Tobac, m. wegen der Pfl: Risten, Rörbe, (canna, Rohr) aus Spanischen Rohr, worinnen er aus Indien gebracht wird.

### Candeli

Zucker, m. Zucker: Candi, saccharum pellucidum.

weißer Zucker: Candi, saccharum pellucidum candidum.

rother Candeli-Zucker.

candiren, saccharo candido obducere, albicare.

Es scheint von candidus kommen, doch ist es wahrscheinlicher von condire, conditus. Gall. candir.

### Candeler, m.

Chron. Rhythm. T. III. Script. Brunsw. p. 53. Der große Hang-Leuchter in einer Kirche, seine Gebeine wurden unter dem Candeler gesetzt.

Vom Holländischen Candelaer, und dieses vom Lat. Candelabrum.

Candidat, Candidatus, der sich um ein Amt bewirbt. In der Theologie heissen absonderlich,

Candidaten, die auf Beförderung warten, candidatus ordinis sacri.

### Caninchen, n.

cuniculus. f. Ränlein.

HaussCaninchen, cuniculi domestici.

Berg-Caninchen, cuniculi feri in collibus insularum.

Gall. conuil; conin, vom Lat. cuniculus.

Caninchen: Berg, locus elevatior in hortu vel insula ubi cuniculi nutriuntur.

Caninchen: Garten, hortus in quo cinctus quo cuniculi remotis masculis conservantur.

Cannefah, m. textum ex cannabe; tela cannabina.

Vom Lat. cannabaceus, Händel: Tuch. Ital. canavaccio. Gall. Canevas, vom Lat. Cannabis, Hanf.

### Canone, f.

bombarda major, tormentum bellicum enenum. f. Stück, Geschütz.

canoniren, v. globos ferreos tormentis emittere; tonare tormentis ancis, f. schiessen, beschieszen.

gegen einander canoniren, tormentis se mutuo petere.

eine Stadt canoniren, tormentis obsidionalibus valli fundamenta concutere, ferire.

Canonier m. tormentorum librator, explosor.

Canonen hießen vor diesem eine Art Leinwand Strümpfe die man in den Stiefeln trug, und dieselben in die übergeschlagene Kappen zur Zierrat legte und ausbreitete, tibialia lintea in superiore ocrearum parte latiore ornatus gratia explicata.

Vom Französischen Canon, und dieses vom Lateinischen canna. Græc. κάννη, wie von patre patronus, von matre, matrona, von bale, ballon.

so von Cane, ein Rohr, Canon ein großes Schieß-Rohr.

### Canonicus,

ein Dom-Herr; Capitels-Herr; Chor-Herr; Stiffts-Herr.

Canonic, Hund. Metropol. Salib. T. III. p. 180. Canonig. Va. Vocab. 1482. Kirch-Herr; Turn-Herr.

Regulier Canonic St. Augustins Orden; Im Diplom. Imperial. Sigism. dem Capitel zu Rohr, in Bayern gegeben. für Canonicus.

Canonicat, n. canonicatus. Dom-Herrn-Stelle; canonici dignitas; canonici annuus redditus.

Canonie, T. III. Script. Brunsw. p. 322 de Canonie to unser Leven Frauen in Wedeborch, (Stiffts-Kirche) conventus canonicorum.

Canouisy, ein Stifft von Chor: Herrn, T. III. Script. Brunsw. p. 307. Kayserin Mathilda wurde ein Kloster to Nordhusen, ic. und eine Canonist to Engern in Westphalen.

Canonichey, ein Canonicat. Bunting Draunschweig. Chr. P. IV. vom 17ten Bischoff zu Hildesheim.

Canonisch, adj. die Canonicen Bücher der H. Schrift, libri Canonici.

eine Canoniche Wahl, electio legitima secundum Canones, legibus congruens.

Canonissin, canonissa, virgo canonica, eine Stands: Person, als eine Princesin, eine Gräfin oder Edel-Dame, so ein Canonicat in einem Stifft hat.

Canonisiren, zum Heiligen erklären, in numerum Sanctorum referre & publice recipere. Gall. canoniser.

Canonisirung, relatio inter sanctos.

Canonisch, legitime, secundum canones.

Vom Griechischen κανών, Lat. Canon, regula.

## Cantate,

Ein Sonntag zwischen Ockern und Pfingsten. Hat den Namen im Kalender von einem Lied, so man in der lateinischen Kirche singt, welches mit Cantate anfängt.

Cantate: Bier: Geld, ist zu Berlin ein Accidens der Schul: Collegen, etwan 12. Groschen, so ihnen um den Sonntag Cantate ausgetheilt wird, s. Cantor.

## Canton, f. &amp; m.

die 13. Orte in der Schweiz werden Cantonen nach dem Französischen genennet, pagus Helvetiae.

cantoniren, v. heißt im Krieg, von einer Gegend in die andre ziehen, damit man wegen des Feindes immer besammten bleibe, ehe man in die Winter: Quartier ziehet.

Cantonirung, f. temporaria militum statio.

Cantonen hießen vor Zeiten auch die vier Gegenden wo die Hanse: Städte hin handelten, nemlich Brück in Flandern, Bergen in Norwegen, London und Neugard. f. Kante. Gall. Canton, ein großes Ede von einem Land.

## Cantor, m.

Ein lateinisches Wort so in den Schulen gehalten worden, als ein Namen eines Collegen, der die Ruffit und das übrige Singen in Kirche und Schul bestellt, Chori Musici director; Chorodidascalus.

Cantor, ist auch eine Würde in einigen Stiffts: Kirchen.

Cantorat, Cantor: Stelle, munus Cantoris. It. domus publica Cantori destinata.

Cantorey, cantorum societas, heißt in einigen Orten, zum Exempel in Hofweim, (f. Rnaut in der Alt: Zeitschen Chron. P. III. p. 200.) Eine Gesellschaft, deren Inspektor der Pastor loci; der Cantor director chori; die Membra, die musicalischen Scholaren, und die sogenannten Adjuvanten instrumentales & chorales musici. Bürger und Bürgeres: Söhne, besteht wohl aus 100. Personen, haben verschiedene Beneficia. fonderlich ein jährliches solennes Cantorey: Bier: Fest, da es an singen und schlingen nicht fehlt, s. Cantate.

Vom lateinischen Cancelli sind folgende Wörter ins Deutsche gekommen:

Canzel, f. suggestus; cathedra in templo, unde conciones fiunt.

die Canzel betreten, conscendere suggestum.

einen von der Canzel werfen, vulg. nomen alienus in suggestu proferre, vel propter futuras nuptias vel ob censuram aliquam publicam; de suggestu fugillare.

sich auf der Canzel lustig machen, histriocnem agere in suggestu; gelibus vel intempestivis censuris se prostituere.

## Canzley,

oder Canzley, f. Cancellaria.

geheime Canzley, Cancellaria secretior.

Kriegs: Canzley, Cancellaria rei militaris.

Hof: Canzley, Cancellaria aulica.

Jagd: Canzley, Cancellaria rei venatoriae.

Reichs: Canzley, Cancellaria Imperii.

Canzley: Bot, m. tabellarius Cancellariae.

Canzley: Buchstaben, Canzley: Schrift, litterae m. or. s. in Cancellariis usitatae.

Canzley: Diener, minister Cancellariae.

Canzley: Gebühr, f. quae Cancellariae solvenda sunt.

Canzley: Schreiber, Cancellist, scriba Cancellariae.

Canzley: Leben, n. Feudum Cancellariae; pro natio seu li. pactum, seu contractus feudalis. da der Lehn: Herr verpflichtet, einen der ein

Lehn gehabt, wiederum einmahl praestitis praestandis, wann es offen werde, dazu gelangen zu lassen. Frischb. supplm. Befoldi.

It. wann der Landts: Fürst den der Canzley zu Halle in Sachsen, einige so nicht Hallsche Bürger, gegen Entrichtung der Lehn: weare, mit Tahl: Gütern beleihet, welches man Canzley: Leben heißet, so können sie die Lehen doch nicht selbst besitzen, es ist nur eine Anwartsung, ihre Mitbelehnte in der Lehn: Tafel haben das Commodum possessionis, bis sie etwan selbst Bürger zu Halle werden, und daselbst wohnen. Hondorf. p. 141.

Canzley: Schreib: Art, f. stilus Cancellariae.

Canzley: Siegel, n. Sigillum Cancellariae.

Canzley: Sassen, f. Schrift: Sassen, Nobiles qui non sub praefecto territorii sunt, sed de Cancellaria dependent; Schrift: Sassen; Qui immediate in Cancellaria Principis.

Canzley: Verwalter, Praefectus Cancellariae.

Canzler, Cancellarius; Director Cancellariae.

Canzler: Amt, n. Dignitas Cancellarii.

Canzler, heißt an einigen Orten nicht der in den Cancellis als Director sitzt, sondern der die Cancellis in Verwahrung und Aufsicht hat. f. Befoldi continuat.

zu Schweidnitz in Schlessien heißt annoch ein Reichs: Diener oder Thür: Hüter, der Canzler. Anonym. Schles. Kern: Chron. P. I. p. 70.

Er: Canzler, Archicancellarius, als der Churfürst von Mainz durch Germanien ist ic. Eron: Canzler, Cancellarius Regni, oder Corone.

Unter: Canzler, Sub: Cancellarius oder Vice: Cancellarius.

Reichs: Canzler, Cancellarius Imperii, oder Regni. f. Kirchner de officio & dignitate Cancellarii.

Weil das Archiv und die Cancellisten in Cancellis fassen, daß niemand sich nahen kunte, so hieß man den Canzler vor diesem sonderlich den Canzler: Schreiber. Albertus in Lex. ad vocem schreib. Archigrammateus. Canzler: Schreiber: Amt, Cancellarius.

Lapaun, f. Rapaun.

## Capelle, f.

facellum; adicula.

Capelle halten, heißt zu dem wann der Pabst selbst Messe hält, oder sein Gebet in einer Kirche hält.

Capellan, Capellanus; qui capellae cuiusdam praest. It. Diaconus Pastoris alicujus Ecclesiae.

Caplaney, f. des Caplans Wohnung, Rnaut Alt: Zeitschen Beschreib. III. Pomar. Magdeb. Chron. Capellaney.

Capelle, adicula sacra in majori, cum altari.

Capelle, eines grossen Herrn Schloß: Capelle, facellum aulicum.

Capelle, die Muscanten welche in einer Schloß: Capelle musciren, Chorus Musicorum aulae.

Capell: Meister, Praefectus Chori musici principis; Director Musicorum aulicorum.

Capelle, haben einige aus Scherz für secessus; larrina, gebraucht, als: Sailer in Postill. Der König gar auch uff das Hüßlin, (Häuslein, larrina) wie ein anderer Mensch ic. Der Pabst der gar auch uff dieselbe Capell, wie ein anderer Mensch, und sint uns gleich.

Es komme vom alten Kappe, Capitum; cucullus, vom Tach, so man oben auf solche kleine Kirchlein als eine Mütze setzt. Holl. Kappe, culmen; fastigium; supremum, sive summum cuiusque rei. Pistorius Keppel, die hohen Helm auf den Kirch: Thürnen, die Kappe.

## Capelle,

bey den Schmeltzern. Prober: Siegel der Goldschmide und Rung: Meister, catillus cinereus.

Capelle: Futter, heym probiren. Frischb. Nomencl. c. 113. mortariolum. Capelle: Futter ist von Messing, und wird die Capelle darinn geschlagen. Beide zusammen werden Monne und Mönch geneanet. Berward. Pers: fol. Met. p. 30.

Sand: Capelle, catinus arenarius, da das Distillier: Geschirr im Sand steht.

In diesem Verstand kommt Capelle vom lateinischen Copella.

## Caper,

ein öffentlicher privilegirter See: Räuber, n. pirata, qui superiorum iussu vel permissione hostium naves confectatur. Praedo marinus a principe quodam contra hostes suos armatus. (Gall. armateur). Hostilium navium praedator. It. Das Schiff eines solchen öffentlichen See: Räubers, lembus piraticus huiusmodi piratae.

Caperey, f. piraticalicita. See: Räuberey.

Capern, Caperey treiben, v. hostium naves confectari praedandas. Ex venia data piratam exercere.

Es meonen einige es komme vom lateinischen capere. Aber das Französische Wort capre, von welchem das Deutsche Kaper muß hergeleitet werden, hat seinen Ursprung von cap. Ital. capo, promontorium. Eine Land: Spitze, hinter welcher die See: Räuber auf die vorbeisegelnden Schiffe lauren. Daher die Capers in Frankreich annoch sagen, wann sie auf das Meer ausfahren, qu'ils vont au cap de grip.

## Capern,

Cappares, eingemachte Blüth: Knospen eines Baums dieses Namens.

Capern: Baum, (Capparis) oder Capern: Strauch.

Capern: Oel, oleum ex capparibus.

Ital. capperi. Gall. capres. Graec. καπρία. Ruffim Spiegel der Gesundheit, fol. 39. b. hat Kapperey.

## Capis: Braut,

brassica capitata.

Es kommt vom lateinischen caput, Kopf. De her solcher Kohl auch als Kopf: Kohl heißet.

Chytrius in Nomencl. hat Kabuß, andert Capis, Capris.

Die Sclavenische Nationen haben Kapota daraus gemacht, f. Compost.

Holl. Kabuys: Koole. Gall. Choux cabus.

Angl. Cabbage. Ital. Capuzzi.

Cabusia. Da Cange. Wurffisen ad ann. 1472. Kabis: Kopf. Pict. der Kabis: Köp, brassica. Kabis: Hüpter, Kabis: Köp, caules capitati. Das Kabis: Stängel. Pict.

## Cape: Baum, m.

prostomis, capistrum.

Vom Ital. cavezzone, und Französichen cavegon. Die Endung on ist in aum verändert wie prison, in Prisaum. Und weil es eine Art von Baum ist, und gleichsam ein Nasen: Baum oder Nasen: Baum, so ist Cape: Baum daraus worden.

## Capitän,

oder Capitain, ein Hauptmann im Krieg Centurio.

Capitän: Leutenant, locum tenens Centurionis; Vicarius Centurionis.

Schiff: Capitain, Praefectus militum navis bellicae.

Es komme vom Ital. Capitano, und Franzö Capirain.

Menich. Pirata apud Menken. T. 2. Scrip Saxo. schreibt immer Capitaneer, als col. 158. Oberster Feld: Capitaneer. Ist also vor Alter auch von andern grossen Krieg: Hauptleuten gebraucht worden, wie das Franz. Capitain andert



noßte Capitaneus für Capitanus. *Altenstaig*  
in *Recht. Centurio, Capitaneus.*

### Capital, n. f.

man die Rede von Geld ist, fors. als das Haupt Gut, so dem Interesse (usura) oder Jinsen davon entgegen gesetzt ist, caput; pecunia summa, quæ vel fœnori data est, vel dari potest; summa principalis.

ein totres Capital, nummorum summa, quæ sine fœnere jacet.

ein Capitalist, vir pecuniosus.

Capital, oder Capitäl, f. n. in der Baukunst, der ober Theil einer Säule, capitulum; epistolum; capitellum.

Capital, in Rechten, Capital: Straff, poena capitalis, quæ vitam naturalem vel civilem amittit.

Capital, im Schreiben und Drucken der Bücher, werden die ersten und größern Buchstaben, Capital genannt, als Kayserob. *Postill. fol. 12.* Es sind hübsche Buchstaben in dem Buch, große Capital, und das Buch illumirt. Capital, von caput, weil der Kopf das oberste der Vorderseite, oder das vornehmste des Leibs.

### Capitel, n.

caput libri, capitulum, ein Theil von einem Buch, oder von einer Schrift.

Capituliren, v. wegen der Ubergabe: Puncten oder Capital mit dem Feind vor einer Festung handeln, de conditionibus deditonis tractare.

Capital, in den Stiften und Klöstern, die Zusammenkunft der Canonicorum, collegium canonicorum; conventus quasi capitulum, vulgo capitulum.

Capitula: Herr, canonicus.

Capitel, der Ort wo die Dom: Herren zusammen kommen, und weil in der Zusammenkunft, solcher und anderer Häupter der Ordens Versammlungen, die so etwas verordnen, oder beschließen haben, gekräftigt werden, so sind folgende Wörter und Redensarten davon entstanden.

capitelin, v. corripere aliquem, & in conventu live conventu verbis castigare. *Lat. barb. capitulare.*

einem ein Capitel lesen, ist so viel als capitulum, corrigere delinquentem, emendare vitiatum. *Lat. barb. apud da Cang. dare alicui capitulum; accipere capitulum.*

capituliren, Galters Kayserob. *Postill. fol. 131.* beyden Worten: So wir uns selber richten, v. Wann wir uns selber capituliren, und unsrer capitulanten selber lesen.

Capitel, capitulum generale, so theils dinstlich Orden halten, sonderslich die Kapitul für Minoriten. Wird in der Lübeckischen Chron. des Kauffen. col. 33. Chors: Hof genannt. Eine Zusammenkunft darunter auch ein Buchhof war der ihren Orden hatte.

Capitel, im Hallschen Salz: Werk. Die Stube des jedem Born, morein die Born: Knechte gehen auszuruben, oder sich zu waschen. Wird auch das Geber darinnen gelesen. *Handorff. p. 42.*

Capitel, v. von caput, quasi conventus capituli. *Gall. T. I. P. I. p. 100. Rer. Germ. Capitulum est conventus vel Senatus Principum ac Senatorum Regni civitatis aut collegii alicuius. Item capitulum dicitur leges, quæ in capitulo communis, in primorum consensu constituuntur.* *Handorff. p. 42.* Lindw. odus macht es in etwas einen Verband nur den Dom: Herrn gemein.

Capitel, im Hallschen Salz: Werk. Die Stube des jedem Born, morein die Born: Knechte gehen auszuruben, oder sich zu waschen. Wird auch das Geber darinnen gelesen. *Handorff. p. 42.*

Capitel, im Hallschen Salz: Werk. Die Stube des jedem Born, morein die Born: Knechte gehen auszuruben, oder sich zu waschen. Wird auch das Geber darinnen gelesen. *Handorff. p. 42.*

culparum genennet. Dann es neulich wegen Verstraffung einiger Kloster: Verbothen gehalten worden. Es wird daher zum Unterscheid anderer Capital, weltlicher und geistlicher, das in den Klöstern, das Kloster: Capital von einigen genennet, oder das Capital: Haus in einem Kloster.

*Pictor. Lex.* So gar die Zuschärer haben General Capital, zu Wien, Breslau, und Posen in Pohlen. Die gemeinen Capital aber sind zu Leipzig, Wittenberg, Olmütz, u. a. Orten, die Andern werden nur Quartale genannet. Was bey den Quartalen nicht kan ausgemacht werden, geschicht vor den gemeinen Capiteln, oder endlich vor den Haupt Capiteln.

Caplan, f. Capelle.

Caponier, m. ein Graben, oder eine Grube in der Erde, sich daraus zu wehren, recessus subterraneus ob militum securitatem a globis ignitis; pluteus.

### Capriole, f.

ein Vock: Sprung im Tanzen, da man im Springen die Füße einige mahl hin und wider bemegt, saltus caprinus; motus in aere pedum.

Capriolen schneiden, saltando movere invicem aliquoties pedes.

### Capfel, f.

von capsula.

die gedrehten Capfeln zu den Siegeln. *Friseh. var. Trakt. p. 252. capsula sigillorum, diplomatibus appendenda.*

Kapfeln, *Codex Bibl. MS. 1. Sam. VII.* Was die Philister zur Straffe gaben, als die goldene Tische, die legen (liegen) in eine Kapfeln zu der Arke Siden.

Capfel Knaut *Ursell. Chr. p. 151.* zwey neue Alben, zwey Keld: Säcke, eine Capfel mit 3 Schloßern. *It. p. 412.* Ein verschlossener Kasten, und der verschlossene Tisch, auch die Drodt: Kappel.

### Capuciner,

Monachus cucullatus, capucinus; minorita, graue Mönchen.

Capuciner: Kloster, n. monasterium ordinis capucinatorum.

Capuciner: Orden, m. ordo capucinatorum.

Capuciner: Tuch, n. pannus e quo conficiuntur cuculli capucinatorum, grobes graues Tuch.

Gall. capucin. vom Ital. capuccio, capitium f. cucullus quo induti sunt.

Capuz machen, caputiren, vom Franz. capot.

Capuz: Rock, tunica cucullata; pallium cucullatum. f. Kappe, Ital. capotto.

Carat, f. Karat.

Carbaische, f. Karbaische.

Carabiner, Carbiner, m. ein Geschöß der Reuter, sclopetum equitum. It. eques ipse hoc sclopeto armatus. Gall. Carabin. Ital. Carabin.

Carcaße, f. ein Feuer: Werk in eisern Reiffen, ignaria machina circulis ferreis compacta & globulis sarra, quæ injectur in loca obfessa; skeleton ferreum pyrobolare.

Vom Franz. Carcasse, ein Berippe.

Cardamomen, plur. ein Gewürz, cardamomum.

Cardatsche, f. Kardatsche von Carduus Welschen: Ramm. Gall. Cardasse.

Cardebenedict, m. carduus benedictus, ein Kraut dieses Namens.

### Cardinal,

Cardinalis; Purpuratus Summi Pontificis Romæ.

Cardinalen: Zur, m. pileus Cardinalis quo distinguuntur ab aliis Ecclesiasticis.

Cardinalen: Würde, f. Cardinalatus.

Cardinal: Blume, Ros Cardinalis live tra-

chelium Americanum, wegen der rothen Farbe. *Spelman. Circa annum 240. hoc nomen presbyteris primum additum, qui designant Ecclesiam tanquam cardini inhærere debebant. Apud Virruvium legitur pro impage & compage Cardinalis & Cardinales.*

Ein Buch, der Cardinals: Hut genannet, enthält die Beschreibung der Cardinale und ihres Amtes. Nach Dietrich: Bericht in *Continuat. Besoldi Thes.* ist der Autor der beyden Theile desselben Carolus Kirchmajer.

Cardowan, f. Cardoman.

Carfunkel, m. ein edler Stein, Carbunculus; pyropus.

Carisee, f. Kirichen, Herisee.

Carlin, f. Acarna oder acorna, ein Kraut, als eine Distel, milde Carlin.

Grec. *ακαρα*, Angl. Fish: Thistle.

Carlin, m. eine Art von Münze, (f. Karl, Carolin) *Pictor. Caroler Pfennig.* Wird Anno 1477. zu Bern ein

guter Carlin, auf einen Fünfer gesetzt. *Stettler Annal. p. 274.*

Carlin mit den Baum, die Mark 15 Loth. *p. 380. Part. I.*

Carlin mit dem breiten Kreuz, *ibid. 15. Loth minder 2 1/2. Gran.*

Carlin mit S. Peter und Paul, *ibid. p. 381. 14 Loth 1 Quil. 1. Gran.*

Wallis: Carlin, 15 Loth. *ibid.*

Caroliner, des Churfürsten in Bayern dieses Namens, das Stück für 5 fl.

### Carmeliteer,

Monachus Carmelita.

Carmeliteer: Kloster, n. cenobium Carmelitarum.

Carmeliteer: Orden, m. Ordo Monachorum Carmelitarum.

Haben ihren Namen vom Berg Carmel, in dessen Höhlen sie anfänglich Einsiedler waren. Anno 1160. f. *Libellum* der gangen Welt Religion. *Amsterd. 1668. p. 81. f3.*

### Carmesin,

color cocti baphice sive insectoria. Eine rothe Färber: Farbe, color coccineus.

Vom Arabischen Kermes, ein Wurm, von dem solche Farbe kommt, f. Alkerimes. Davon sind Kermes: Beer, grana Kermes (sive vesiculæ in quibus hi vermes sunt) grana insectoria. Gall. Cramoisin. Hisp. Carmesin.

### Carmin, m.

color coccineus. Aber nicht wie Carmesin, so eine Färber: Farb, sondern Carmin, ist eine Mahler: Farbe.

Es kommt vom Arabischen Kermes, vermis, wie Carmesin, f. *Memoir. de l'Acad. 1714. p. 131.* Man nennt auch diese Farb, so man aus des Eder: Beeren an den Wurzeln eines Krauts in Deutschland ehmalis machte, vermiculum, das von das Französische vermillon; insgemein heißen diese Beer nach Johannis: Blut.

Carnissel, oder Carnöffel. m. *Pict. ramex, hernia.*

### Carnio,

vom Französichen carniche, und Ital. cornice. Lat. coronæ, der obere Theil des Haupt: Berims. Karmes bey den Werk: Leuten. It. ein Stück dieses Ober: Gesims, so halb einwärts, und halb auswärts gebogen ist, fast als ein Lateinisch großes S.

ein Carnice: Hobel ist bey den Tischern, womit sie ein: Leiste oder Fierreth als: hobeln, halb eine Hohl: Leiste, halb ein Stab.

### Carneol, m.

ein Edelstein, Cornalina; Corneolus; Sardus lapis.

*Clytræ* hat im *Nomencl. Sax.* Corniol von cornu.



cornu. Daher Gall. Cornaline. Ital. Corniola. Wegen seiner Farb, die mit cornu oder onyx übereinkommt. Als Horn, Klauen, Nägel ic.

### Carolin,

macht 6 Französische Sols, 26 einen Zechino 24½ einen Species Ducaten in Italien.

Caroliner, m. eine Münze in Engelland, mit den Jacobinern am Werth gleich, nemlich 7 fl. 82 Kreuzer. Fritsch. Var. Trakt. p. 1091.

Ist von des Königs Caroli Namen so genannt, f. Karl, Carlin.

Carpet, Fritsch. Nomencl. t. 140. Ein Gleden: Rock, crococala, als eine Glocke ausgebeutet Carpetra. Ital. ein Rock von den Achseln bis zu den Füßen, zu Venedig so genannt.

### Carrete, f.

Carpentum, eine Art von Wagen, vornehme Leute zu führen.

Gall. charrete, vom Lat. currus.

Carretenzins, census pro vectura a Superintendentibus visitantibus exactus. Fritsch. in Supplem. Befehl. in den Chur-Sächsisch. Erledigungen de Anno 1667. tit. Consistorial-Sachen. Daß die Superintendenten und Pfarrer von den Kirchen-Einkommen zu ihren Verrichtungen keine Carreten machen, noch einen Carretenzins von den Eingepfarrten fordern sollen.

### Carosse, f.

ein Wagen vornehmer Leute, carpentum, plentum.

Vom Französischen Carosse, m. Ital. carrozza, vom Lat. carrus.

Vom Italienischen carrozza, caroccio, sagte man auch Karotschen. Script. med. avi Eccard. col. 1557. in Poem. Germanico.

Auf den Karotschen sah man schon seine Abgötter schon.

Carst, ein Manns-Namen, so verkürzt, von Christ oder Christian. f. Christian.

Cart, eine Art Münze, so Anno 1477. zu Bern auf 5 Pfennig gesetzt worden. Stettler Annal. Helv. p. 274.

Cartätsche, f. Kartätsche.

### Cartaune, f.

ein Stück Geschüg. tormentum murale, sive obdionale.

ganke Cartaune, tormentum murale nostris temporibus maximum, schiefte 48 Pfund Eisen, wiegt 70 bis 80 Centner, und erfordert 24 Pferde, also auch nach Proportion halbe Cartaune, Viertel-Cartaune, Achtel-Cartaune.

Cartaune hat den Namen von quartus, quartana. Und war also tormentum murale quartae magnitudinis. Man hieß die größten Arten der Stücke nach Zeissens Bericht in Theatro machinarum P. I. p. 10. Meubredereinnen.

die ganze schier 100 Pf schwere eiserne Kugeln die halbe 50 Pf.

die Viertel-Büchse oder Quartane 25 Pf.

Spelman. in Gloss. ad vocem bombardarum: Munsteri exo bombardarum genera sic ab ipso enumerantur:

Amazona (f. Wette.)

Basilici, (Basilisten, Drachen, Schlangen)

Quartana, vulg. Cartaune.

Luseinix, (Nachtigall, Singerin, f. Gobler)

Necht Spiegel fol. 237. a.

Tom. III. Script. Brunsw. p. 258.

Bussen, Schlangen, und Cardaren,

Deleken mit dem grimigen Lawen.

Welcher Karte auch ein Namen eines grossen

Stückes in diesem Feld-Zug war.

### Cartause, f.

hieß der erste Ort im Delphinat bey Grenoble,

Carthusia. Gall. Chartreuse, wo der Cartäuser-Orden anfänglich gewesen.

Cartause, heist jetzt ein jegliches Kloster, wo dieser Orden ist, oder gewesen.

Cartause, im Spott, die ungekammten sträubigen Haar eines Kopfs, sonderlich im Nacken, als ein Wald und Wildnis an den Cartäuser-Clöstern. Grobian. fol. 52. Nimm ihn bey der Cartause, und zeug ihn von der Bank, cervix capillorum fordibus hirta.

Cartäuser-Nidch, Monachus Cartusianus. Von deren Ursprung unter andern auch Jacobus a Vitriaco geschrieben in hist. Occid. c. 18. Monachia Cartusianis montibus.

Cartäuser-Orden, m. Ordo Cartusianorum monachorum.

Cartäuser-Kloster, n. Monasterium Cartusianorum.

Cartäuser-Bier, n. cerevisia Cartusiana. so zu Frankfurt an der Oder im Cartäuser-Kloster gebraut wird.

Cartel, ein Vertrag, Vergleich über Auslieferung der Gefangenen im Krieg. It. Ein Auslieferungsbrief, conventio super lytro pro redimendis captivis in bello; k. litera diffinitoria, provocatoria.

Cartel-Träger, lator literarum provocatoriarum ad duellum.

### Carthago, f.

Carthago, die vor Alters berühmte Stadt in Africa.

ein Carthaginenser, Pœnus.

Carthaginensisch, adj. Carthaginienensis; Punicus.

Cartis, f. Cartis.

### Casel,

Lat. barb. Casula, Veltis largior & longior sacerdotum. f. Du Fresne Gloss. Voss. de Vit. Seru. 3. 3. Menag. ad voc. chasuble. Gemma Gemm. Casula; veltis sacerdotalis, ein Casus del. War ein Weiskleid, (aber man nennet an einigen Orten noch ein weisses schwarzes Priester-Kleid eine Casel.) Reiter Thuringia Sacrap. 202. Guldene Caseln mit ihren Pahlen oder Creuzen, gestickt mit Gold und Perlen.

Caspische Meer, n. mare Caspium.

### Cassa, f.

erarium; arca; pecunia in erario; fiscus.

Kriegs-Cassa; erarium militare.

Cassa-Welber, pecunia erarii.

Cassier, erarii custos; arce praefectus; administrator pecuniarum. Im Krieg, Quastor; erarii curator; arcarius.

eincaßieren, v. in erarium inferre, cogere; colligere pecuniam in erarium.

Vom Italienischen Cassa. Lat. capsa.

### Cassel,

Cassel, eine Haupt-Stadt im Hessen-Casselschen Land.

ein Cassler, Cassellanus.

Casselsch, adj. Cassellanus.

### Cassieren, v.

abolere; exauktorare, abschaffen, ungültig machen. Ital. cassare.

eine Schuld-Forderung cassieren, delere; expungere nomen debitoris.

Einen cassiren, dimittire; exauktorare.

Privilegia cassiren, abrogare.

Cassierung, cassatio als arresti; inhibitionis; hypothecae; dimissio militum.

Cassien-Abstreifen, Cassia, Cassia; fistula, ein Gewürz.

### Castane, f.

castanea Einige sagen Kisten, mit dem Ten auf dem a,

die äussere stachelige Castanien-Schale, f.

echinus castane; echinatus calix.

Castanien-Baum, m. castanea.

Castanien-brann, adj. badius, als ob sie Pferde sind, spadicus.

Castanien-Wald, m. castanetum.

Castagnetten, Gall. die kleinen Klavieren, die man an die Daumen macht, und darnach tanzt. Von der Gleichheit mit Castanien, castagnola.

Castagnetten schlagen, crotalis ludere.

Man heist die Castanien auch an viel Orten nur Kesten. Castanea ist vom Griechischen κάστανος, von den Lateinern ist diese Frucht und ihr Name zu den andern in Europe gekommen. Ital. castagna. Hlisp. castanna. Gall. châtaigne.

Erd-Castanien, bulbo-castanum. Erd-Nüsse.

### Casteyen,

vom Lat. castigare, züchtigen, so wohl den Leib oder das Fleisch, als die Seele.

Ehmals in Kayserab. Post. fol. 81 & folgenden das Fleisch mit Fästen, und mit vornehmlichen Abbruch und Befestigung, inedia macerare.

festigoda, im Gloss. Lipsi anxi, für castigare.

festigen, supplicium adhibere, pungere, vexare. Pfl. Lex.

Opin. Poet. Du ward her gifeßtiget (die ward da castigert)

Als dir heilige Job wöllen (als der Job wertand)

Von vuzin unig an bis heubitz (von Josen bis an das Haupt) = 44

Es lieffen auch die Alten schon das g aut. Fritsch. MS. Castigunge. Spem. Cod. MS. Castig. Lev. XVI. affligere animam. Vulgat.

Die Heiländer sagen auch castigden, laß In den Schulen heist castigiren, virga caedere

### Castell, n.

ein Schloß, eines Herren Sitz oder Haus. (vom Lat. Castellum) sedes, castrum.

Castellani, m. Praefectus domus, sive castri alicujus Principis.

ein Castellan in Pohlen, Palatini Vicarius; Prætor Castellanus; Praefectus Urbis; Dux & Praesides nobilitatis sub suo quisque Palatino.

Castellaney, ein Amt in Flandern, praefectura castelli; Provincia castello subiecta.

Es wird dieses Wort erster Buchstab J. als sch ausgesprochen, châtelan, daraus ist im Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 634 Tschachlan worden. It. p. 636.

### Castor,

Castore, vom Lat. castor, ein Viber, man

den solchen Viber-Haaren gemachte Arznei behalten den Lateinischen Namen. Als:

Castor-Hut, m. pileus, e pilis castoreis; oder nur bloß Castore.

Castore-Strümpfe, pl. tibialia e pilis castoreis.

Castor-Arbeit, heist man auch die Spinn-Arbeit, mann buntfarbiges subtil gehaltenes durchgeschriebtes wollen Garn auf Leinwand in gewissen Figuren aufgetragen wird.

### Catechismus, m.

Catechismus; fidei Christianae elementa

Catechismus-Lehrer, f. Catecheta.

catechisieren, v. den Catechismus abzu-lehren, catechizare.

Catechismus-Schüler, m. Catechumene

Vom Griechischen κάτηχημα, κάτηχημα do Arinam sono reciproco, interrogantis & respondens expressa.

Casti-



## Catharina,

ein Weiber; Namen, vom Griechischen καθερινός, rein.  
Weiber auf vielerley Art versümmelt oder zu-  
sammen gelogen wird.  
Natro. In *Hinberi Austria ex Archivo Mel-*  
*licensi* unterschrieben sich vornehme Frauen  
dieses Lauff-Namens.  
Käteze.

Cathedra, m. vom Lateinischen cathedra, ist in  
den Gymnasien und hohen Schulen ge-  
bräuchlich.

## Catholisch, adj.

(von Catholicus, καθολικός)

die Catholische Religion, Religio catholica,  
sonderlich die Römisch-Catholische.

Catholisch werden, ritui Romano nomen  
dare, Sacris Pontificis accedere.

Man sagt auch ein Catholik, für ein Catho-  
lischer, es ist aber vom Französischen, catho-  
lique.

Cattis, Katties, m. ein wohlgeschlagener Zeug,  
dicht aus Wolle gewirkt, der dann in der Wal-  
le als ein Tuch wird, und Wall-Nasch heißt.  
vom Französi. caur, dicht und fest wirken und  
wallen.

Catun, m. Baumvolles Zeug, tela gossypia.  
Vom Ital. colone. Gall. coton, Baum-  
Wolle.

Caviller, f. Füllen.

Cagellenbogen, eine Grafschaft in Deutsch-  
land, Comitatus Catimelibovenfis.

Cacilien, f. Sicilien.

## Ceder, f.

(vom Lat.) cedrus.

Cedern, adj. von Cedern Holz, cedrinus.

Ceder-Frucht, cedris, idis; fructus cedri.

Cedern-Harz, cedria.

Cedern-Öl, cedrelzon; oleum cedri-

num.

Celle, f. Zelle.

## Celten,

Celtz, hießen die Gallier, Jul. Cesar sagt: Qui  
iporum lingua Celtz, nostra Galli appellan-  
tur.

Es kommt Celts von hell, clarus. Sie nen-  
nen sich entweder selbst so, dann Alexand. M.  
sagt: αλας ος κελτοι εις. Oder es haben  
sie auch andere so genennet. Pontanus in *Glossario*  
*Prisci-Galici* p. 216. schreibt: Ipsum Strabo-  
nem audimus qui dissece Celts appellatos scri-  
bi dea τῆς ἐκφανίας, quod auctoritate præ-  
valuerint, live quod robusta & valens natio fue-  
rit.

## Cement, n.

bey den Maurern, mortarium e calce; arena  
topho sine regulis contusus, quo lapides in  
tophis, cellis, secessibus, & aliis muris subter-  
raneis firmantur; cementum; lithocolia.

Cement-Pulver, id.

Cement, n. im Metall-Weßen, pulvis e variis  
rebus corrodentibus compositus, quo aurum  
in igne ab aliis metallis quibus mixtus est, se-  
paratur & purgatur.

Cementiren, v. aurum e pallido ad me-  
liorem colorem purgare.

Cementisches Gold auf Ungarisches cementis-  
ten.

Cementierer, der beym Treiben und Schmel-  
zen den Ofen-Leim zurechtet.

Cementierung, f. cementatio.

Cementir-Eisen, n. instrumentum quo  
grana viti in vas purgatorium ponuntur.

Cementir-Feur, n. ignis prunis in circu-  
lun positis.

Cement-Rupfer, n. heißt in Ober-Ungarn  
in den Bergwerken bey Neusohl, im Her-  
ren Grund, das Kupfer so sich auf das Eisen  
legt, wann das Wasser worin es gelegt ist,  
das Eisen verzehret hat.

Cement-Ofen, m. fornax in quo aurum  
cemento purgatur.

Cementir-Topf, m. oder Ziegel, vas in quo  
aurum purgatur cemento.

Cement kommt von cementum, und das von  
cedo für cedimentum, weil bey den Alten al-  
lerley zerbaute Stücke Stein zu solchen Was-  
ser-Gebäuden genommen wurde.

Serap. *Rer. Mozant. editio Joannis* p. 759. n. 24  
gulden deren jeglicher 19. Strait, (Karat) feines  
Goldes, ausser dem Eiment halten soll, sonder,  
remedium, Gall. Ciment. Ital. Cimento.

Censur, f. censura, die bestellte Aufsicht über  
die zum Druck kommende Schriften.

Cent, f. Zent.

Centifolie, f. centifolium, eine Rose von viel  
Blättern, und daher die größte rothe Rose.

## Centner, m.

Centenarius, ein Gewicht von 100. Pfunden.

In einigen Compositis ist Centner so viel als  
sehr, Centnerschwere Last, onus prgrave.

Centners-Last, id.

In etlichen Ländern und Städten hat man in  
einigen Waaren dem Centner mehr als 100.  
Pfund gegeben, damit der Kaufmann etwas zum  
Gewinn habe.

Cepoll, f. Zwiebel, cepa. *Alberus in Lex.* cepoll.  
cepa.

## Cereemonie, f.

cerimonia, in Kirchen und Hof-Gebräuchen.

Cereemonie, n. die Weise, wornach man  
sich an grosser Herren-Höfen in vorkommenden  
Fällen richten muß, ordo præscriptus,  
quo quid in aula fieri debet; rituum aulico-  
rum ordo præscriptus.

Ceremonien-Meister, rituum aulicorum  
magister; ab admissionibus.

Cession, der Abtritt einer Forderung die man  
hat an einen andern.

Chalcedonier, m. Chalcedonius, ein Edelstein,  
halb durchsichtig, da Himmel-blau die vor-  
nehmste Farb, in welcher etwas gelb und roth  
spielt.

## Chaldaa, f.

Chaldaa, ein Land in den Morgen-Ländern.  
ein Chaldaer, Chaldaeus.

Chaldäisch, adj. Chaldaicus.

Chan, f. Runne, Chan für Kanne, f. Kanne.

Chan, Tartar-Chan, oder Cham.

Greg. *Turon.* p. 168. Rex Hunnorum Sige-  
berto in Gallia Regi munera dar & ab eo acci-  
pit. Vocabatur autem Caganus. Omnes  
enim gentis illius reges hoc appellantur no-  
mine.

Char, modius frumenti.

Bertsch. in *Origin. Beneficentium*, p. 148.  
modus quem muruata ab Ebraica voce Char  
dicimus, farris aut tritici.

Char-Freytag, m. dies parasceves; Dies Vene-  
ris & postremus dies quadragesimæ; Natalis  
redemptionis humanæ.

Char-Woche, f. hebdomas ante Pascha;  
ultima quadragesimalis jejunii hebdomas;  
Septimana Sancta; hebdomas Passionis  
Christi.

Karo vor diesem für Gar, preparatio, f. Schilt.

Gloss. ad voc. Karo. Daher Preparationis Dies;  
Parasceve und eine alte Bibel hat Kar-Tag, Ta-  
tian. c. 198. 3. Was tho Caro-Tag fora Ostrum,

erat dies preparationis ante Pascha für Parasce-  
ve, welches unter allen die wahrscheinlichste Her-  
leitung, davon auch die ganze Woche vor Ostern  
als eine Vorberitungs-Woche die Kar-Woche

genennet wurde, ist also zwar R für G, aber doch  
besser mit R als G zu schreiben, weil dieses bey  
einigen ein stärkerer aspirata als bey andern ein  
palatina ist, und für G oft gefunden wird.  
Charlotte, muß gelesen werden Scharlotte, ist  
ein Französi. Weiber-Namen, und so viel als  
Carolina.

Charte, f. Karte vom Lat. charta.

Cherubim, pl. ein Hebräisches Wort, und ein  
Namen der Engel-Chöre. im Singul. Cherub.

Chiesen, f. Kiesen.

China, ein Asiatisches grosses Reich, wird eigent-  
lich Tschina geschrieben.

China-Chinâ, Cortex Peruvianus; Febrif-  
ugus.

China-Wurzel, Chinæ radix, treibt dem  
Schweiß, brist daher auch Schweiß-Wurzel,  
und weil sie in der Franzosen-Chur gebraucht  
wird, Pocken-Wurzel.

Chin-Apfel, m. malum aurantium Sinense.

Chlan, f. Tistler, picus subcæruleus, cine-  
reus.

Blau-Specht. Pist. in Lex.

Chlän in Frischlin. Nomenclatore.

Cholerisch, adj. Lat. Cholericus.

ein Cholerischer Mensch, homo iracundus.

Cholerische Zuchtigkeit, Cholera.

Chon, Chun, f. Conrad, Runne.

## Chor, m.

chorus.

Chor heißt vornemlich, die singenden Geis-  
tlichen in der Kirche, ordo canentium persona-  
rum ecclesiasticarum, quæ in interiori parte  
templi alternatim psallunt.

darnach auch der Ort, wo die Mönchen  
oder Chor-Herrn, oder andre Geistliche in der  
Kirche in ihren Stühlen singen, locus templi  
interior, in qua primarium altare, & subella  
clericorum canentium.

Chor, wird auch von dem Schüler: Chor  
gebraucht, chorus canentium scholasticor-  
um; chorus symphoniacus.

Chor, gebrauchen die Poeten auch von den  
Musen. Der Musen-Chor, chorus musarum,  
oder von andern ordentlich Singenden, ordo  
cantantium. (dessen Gegensatz,) turba cantan-  
tium, multitudo saltantium.)

Chor von den Saiten. Eine Saite so ihren  
eigenen Chon hat. Eine Cithar von vier Chors  
Saiten, par chordarum unius con.

Choral, m. der Ton der Kirchen-Lieder, metho-  
dus canendi in choro certis horis, per certos  
psallentium, ut vocant, tonos.

Item, melodiz caryonum ecclesiastica-  
rum simpliciores, in oppositione earum quæ  
majore arte fiunt, quas vocant, Concerten,  
Mutäten.

Choral-Buch, n. liber major canentium  
(in chori pulpitis) in quem plures uno inspi-  
cere possunt.

Choralist, m. qui ecclesiæ est a cantionibus.

Chor-Altar, m. der hohe oder größte Altar in  
einer Kirche, altare primarium.

Chor-Bischoff, chorepiscopus; vicarius epi-  
scopi; qui ruri vel in parochia episcopi vices  
obit.

Chor-Buch, n. in einigen Schulen, liber redi-  
tuum chori symphoniaci.

Chor-Büchse, f. capia, in qua colligitur stipes  
canentium in choro symphoniaci.

Chor-Calendar, m. in einigen Nonnen: Elbs-  
stern, catalogus inferialis. Serap. T. II. rerum  
Moz. idis. Joann. p. 867.

Chor-Geld, n. bey den Hamburgischen Canoni-  
cis, ein gewisses Geld, so sie jährlich, zu gewis-  
ser Zeit zu den Memorien geben, Staphorst.

Hamburg. Chronick. p. 802. Vol. 2. Part. I.

Chor-Geld in den Schulen, stipes cantando  
in plebis collecta.

Chor-Gericht, consistorium matrimoniale;  
Senatus

Senatus ecclesiasticus, als in der Schweiz, zu Zürich, und anderswo.

Chorherr, Canonicus in den Stifftskirchen.

Chorherrn, für Wahlherrn, f. Chur, electio personarum magistratus.

Chorhemd, n. lineamunica sacerdotum; amiculum lineum sacrum.

• Chor: Hof, ist in Faustens Lübeck. Chronik, das General Capitel so die Mönchen zu Lübeck von St. Catharine gehalten. col. 33.

• Chorkappe, f. Chorhemd. T. II. Script. Sax. col. 1803. Sie vermachte dahin ein güldin Reich, Wesh: Gewandte, und zwey Chorkappen.

Reyher. Thuringia sacra. p. 293. Ein gülden Chorkappen mit zwey köstlichen Gespangen. Item zwey Sammete Chorkappen, schwarz und grün mit ihrer Zugehörunge.

Chorkock, m. Chorkhemd, n. amiculum lineum sacerdotum.

ChorThon, geht einen Thon tiefer als der CammerThon, wird ChorThon genennet, weil er in den Kirchen gebräuchlich.

Chor: Schüler, m. scholasticus canens in choro.

Bretuff. Merseburg. Chron. l. 2. c. 11. Bischoff Eckelin zu Merseburg, hat etliche Schüler neben den Thum: Herren zum Gesang in die Kirche verordnet, denen man einen Lohn zu ihrem Unterhalt gegeben, und sind gleichwohl mit zur Schule gegangen. Davon haben die Chors: Schüler (nemlich zu Merseburg) ihren Namen empfangen.

Zu Chor treiben, ein Sprichwort, so ben den Vorgesetzten in den Mönchs: Klöstern aufgefunden, welche die nachlässigen Mönchen zum Singen im Chor der Kirche getrieben. Und wird nun auch in andern Umständen gebraucht, cogere aliquem ad laborem quem negligit, adigere ad officium.

Reyher. in Thuringia Sacra p. 615. de voce Chorwede quæ cryptæ Dei genetrix confertur scribit, quid significet non satis constat. Chor scheint so viel zu seyn, als Cor, das Gertraid: Maas, so unsern Wispel gleich kommt, und wede so viel als Weiden. Reyher. c. libro p. 629. hat dergleichen Vermächtniß Monasterium S. Mauritii ibi utendos habuit decem coros tritici in 6 Mansis, &c.

Chrisam, m. (von Chrisma, χρῆσμα) ein Salb: Del in der Römisch: Catholischen Kirche, womit man, wann Balsam darunter ist, die Kinder in der Taufe auf dem Wirbel des Hauptes, in der Firmung auf der Stirn salbet, und die so ordinirt werden, weihet. Wann es nur bloßes Del, werden die Catechumeni, die Kranken, und Befessenen damit gesalbet. f. Durandum. l. 6. Ration. c. 74. 84.

Chrisam wurde auch Crefam ausgesprochen, und bedeutet so viel als das Gebiet eines Bischoffs, als Scrar. T. I. Rer. Mog. p. 1822. n. 4. Allen und jeden Juden, Mann und Frau in unserm Crefam und Stifft, (nemlich Mainz) so weit der langet. Crefem, christma. Crefem: Gaß, chrismatorium. Vetus Vocabularium. 1482.

### Christus,

der Namen des Heilandes der Welt, Christus (von χριστός, bedeutet soviel als das Hebräische Mesias, ein Gesalbter).

In einigen Schriften, auch in der Deutschen Version der Bibel, wird er nach dem Latein durch alle Casus declinirt. Christi, Christe, Christum, Christe. Andere behalten die Endung, us, durch alle Casus.

ein Christ, m. christianus. subst. Christ, abgetürzt für Christus. In den Kirchen: Gesängen und Biblischen Worten.

Christian, Christianus, ein Manns: Namen.

Christiana, ein Weiber: Namen.

eine Christin, f. subst. Christiana, eine Christliche Weib: Person.

Christina, ein Weiber: Namen.

Christenheit, f. orbis Christianus; ecclesia Christiana.

Christentum, n. christianismus; christiana religio.

christlich, adj. christianus, a. um. unchristlich, christianum non decens.

christlich, ada. christiane; ritu christiano; more christiano; ut christianum decet.

Christ: Abend, m. vigilia Festi Nativitatis Domini.

Christ: Messe, oder Christ: Messe, vigilia Nativ. Christi. f. Messe.

Christ: Monat, n. December.

Christ: Nacht, f. nox ante Festum Nativitatis Christi.

Christoph, Christophorus, ein Manns: Namen.

Christ: Tag, m. Festum Nativitatis Christi; Dies natalis Christi.

Christ: Wurz, helleborus niger; veratrum nigrum.

Im Niedersächsischen wird das r verlegt, und dadurch das Wort Christ sehr verändert.

In des heiligen Karstes Nacht. Tom. III. Script. Braunsw. 322.

In des billigen Carstes Abend, ibid. p. 781. Kertene Könige. Sachs. Sp.

Also auch in Samelm. Oldenb. Chr. p. 112. Graf Christian, oder Karsten von Oldenburg.

Man nennet vor Alters die H. Tauff die Christenheit. In Veteri Confessione beyrn Goldast.

Kristanheit. Die Sclavonische Sprache hat davon Wenßlich in Dalmatien Karst. Bohem. Krest. Pol. Krjest, auch die Ungarische, Kerey Zegh.

Kayserab. Postill. f. 197. hat Christenheit, für Christenheit.

Anfänglich sagte man für Christianus oder Christian im Deutschen ein Christen. Jetzt aber nur ein Christ, für die Christliche Religion hat.

Leo Jnd. in Uebersetzung der Paraphrasen der Ep. an Tir. des Erasmi Rot. hat ein Christener Pfarrer, für Pfarrer der Christen, oder Christlicher Pfarrer.

Die albern Eltern so mit ihren Kindern ein Spiel mit dem Christ: Kindlein um Weihnachten treiben, haben vielerley Namens: Arten in den Gang gebracht: Das Christ: Kindlein. Das Kindlein bescheeren, u. d. g. Apophoreta; dona natalitia.

Das Weihnacht: Geschenk heißen viel den heiligen Christ. Das Gesind bekommt um Weihnachten etwas zum H. Christ.

Das Griechische und Lateinische ch wird im Deutschen als ein gelindes k im Wort Christ und seinen davon hergeleiteten Wörtern ausgesprochen, wird aber das r verlegt, so lautes es stärker Karst.

### Chronik, f.

Chronicon; Annales. Ein Zeit: Buch oder Erzählung und Beschreibung der Geschichten einer gewissen Zeit oder eines Landes nach Ordnung der Jahre.

Die zwey Bücher der Chronik in der Bibel, libri Chronicorum; Paralipomena. plur. genit. Paralipomenon.

Ein Chronik: Schreiber, Chronicographus; Chronicorum scriptor.

Vom Griechischen χρόνος.

### Chronologie, f.

Zeit: Rechnung, Chronologia.

Chronologisch, adj. Chronologicus, was zur Zeit: Rechnung gehört.

Chronologist, Chronologus; Chronographus, ein Gelehrter in der Zeit: Rechnung.

Vom Griech. χρόνος und λόγος.

Chrysolith, Chrysolithus; χρυσόλιθος, ein edler Stein, den einige von den Alten den Gold: Stein hießen, f. Gold.

Chuder, f. Ruder.

Chun, f. Runne. Hun. und Gund. Chuten, f. Kuttern.

### Chur, f. f.

electio; Jus eligendi Imperatorem &c. m. Nidersäch. Kure, Electore, wenn zwey Kaiser erwählt werden, als Philippus und Otto. Chron. Rhyth. T. III. Script. Braunsw. p. 89.

Churfürst, Elector; Princeps e Collegio Procerum Imperii qui Imperatorem eligunt. Novem Viri, die Churfürsten.

Weltliche, secularis. Geistliche, ecclesiastici.

Churfürstentum, n. Electoratus; Principatus sive terra Electoris.

Churfürstlich, adj. Electoralis.

Churfürstliche Vereinigung, foedus Electorum.

Churfürsten: Tag, m. Conventus Electorum; Dieta Electoralis.

Chur: Hut, m. mitra Electoralis.

Chur: Mantel, m. pallium elettorale.

Chur: Pring, Filius primogenitus Electoris; Haeres dignitatis Electoralis.

Chur: Schwerder, pl. gladii in scuto Electoris Saxonici. Zwey Kreuz: weis gelegte Schwerder, als das Wappen des Erz: Mar: schalls.

Chur: Stadt, f. oppidum Electoralis cuius.

Zu Churfürsten machen, eine Neben: Art die Münzer. Frisch. in Suppl. ad Beseid. desm Wort Geld. Die Stücke so man pregen will, wann sie zum rechten Gewicht beschnitten sind, und in die Beschlag: Zange mit Plats: Hämmern beschlagen und wider gegelut worden sind, zu Churfürsten machen. Darauf wieder glüen und beklopfen, und dann geprägt.

Chur, f. die Wahl der Glieder des Magistrats, oder anderer Verordneten, electio membrorum Magistratus, aut aliarum personarum.

Im Schwaben: Spiegel steht c. 80. Jeglich weltlich Gericht hebt sich von Churan, Iudices eliguntur ad omnis generis iudicia in foro.

Chur, suffragium. Daff. Lex. Er hat alle Chur gehabt, omne tulit punctum.

Chur: Herren, pl. welche in einigen Städten die Magistrate: Personen wählen, persone jurate quibus committitur magistratus creatio in quibusdam oppidis. Beseid. Continuat.

Verssch. Orig. Bonifacienf. duo Senatores qui quoties collegii numerus supplendus est, electorum funguntur officio, itaque dicuntur Chur: Herren.

Chur: Nacht, f. zu Straßburg, in welcher neue Rath: Herren gemacht werden. Nox IV. Januarii, qua novi magistratus eliguntur & iuroganant.

• Kur: Richter, Iudex electus seu arbitror. Im: cab. Vet. Speculo Sax. annexo.

• Kur: Bericht, arbitrium, iudicium electivum.

• Choremanni. Lat. bark. in Da Frisne Gloss. ad civium lites dirimendas electi.

Nidersäch. Kure, Kure.

De gilden wegen wol Abre unter setz sen. (mögen wohl Gilden: Meister unter sich wählen) T. III. Script. Braunsw. p. 438. Anno 841. Lotharius Ludovici Sohn quam reddere an dat Rife, unde wart Römische König an der Fürsten: Kure, und p. 324. Tom. III. m er he von Paumes wart, (che er Pabst wurde bet he Ewidens, unde in dem Kure (in de Wahl) Clement.

Kur: Jahre, in der Stadt Braunschweig die Wahl: Jahre zu Rath: Bedienungen Rechm. Braunschweig. Chron. Part. II. p. 209.

Rat: Herren, welche die neuen Rath: Cui der in einigen Städten wählen.



**Kören, Kumpen, die Handwerks Meister, so von den andern zu etwas erwehlt werden.** In einer alten Stiftung eines Altars zu Berlin in der Nicolai Kirche. f. *Compan.*

**Cyrenth. Anglo-Saxon. apud Du Fresn.** *Jaspurandum electum, id scilicet quod quis cum aliis conjuratoribus a majori numero selectus praestat.*

**Chur, f.**

die Wahl, optio. *Kur. Schwabensp. c. 171.* Das Recht an ihrer Kur, in his optionem habent. *Köir. Wurzelsche Hist. p. 309.* Der Pfarr soll die Köir haben. *Nider-Sächs. Köir, Köir, Kür. Grobian. fol. 210. a.*

Den andern (Wäßen) gab er allen die Kür, (optionem dedit.)

Das jeder nahm was ihm gefiel,

**Kürbäumen, in den alten Sprichw. fol. 98. b.** Wer Kürbäumen will der faulbaumt oft, ne queras mollia ne contingant dura. (Manches sieht lang nach einem guten Baum, und bekommt doch einen faulen.)

**Chur: Kinder, (Matth. Serepta.)** angenommenen Kinder, filii adoptivi.

**Nider-Sächs. Chron. An. 1592.** Tiberius war Augulth. Chron. Sene. f. nach Körsen, hier folgt in der Chronologie.

**Chur: Laffen, Künsten, Matth. auserlesen Luch, pannus in quo nihil reprehendi potest; ab officii collegio probatus.**

**Kur: Tuch, Knaut Altschell. Chron. P. VII. p. 366.** Von den Tuchmachern zu Kofen, das Tuch, so die vier Meister für würdig und wohl bereitet gefunden, f. foren, probare. f. Choren, foren, Kurn, in hier folgenden. *ein Kur-Rein Glas, Mathis. vitrum ob pellucidum eligendum.*

**unfälschlich, Spen. Cod. Bibl. MS. Lev. XIII.** sel obtineas, f. in hier folgenden kiesen und foren.

**Chur-Tuch, f. Willführ.**

**Willführ, f. Will.**

**Chur: Seil, f. Willführ.**

**Chur, von Chur und Wahl-Berechtigkeit, de pure optionis. Frisch. in Concurs. Practici. m. 11.** Die Kure oder Kure-Berechtigkeit hat zu vielen Orten in Sachsen der jüngste Sohn, welcher unter den Bräuten, ob er das väterliche Gut begehrt oder den Werth dafür nehmen will, so ihm die andern Erben geben wollen. *Leit. Jus Georg. p. 150.* Chur, Jus retinendi bona paterna inter ruficos minori natu filio competens, Kure-Berechtigkeit. *Weln. daher Rheinl. Kure, id observ. practici.*

**der Erbe, m. hares optionis inter filios. f. qui inter optiones habet.**

**Kür: Geld, n. premium quod filio juniori datur, pro pure optionis, quam prae aliis filiis habet, retinendi bonum sive praedium patris. p. pecunia pro optione sive pro electione praestanda aut data. Land-Recht, l. 3. art. 29.** Es greift Mann ein Erb nehmen sollen, so soll der Älteste theilen, und der Jüngste soll kiesen.

**Curmede, Curmede, curmedia; optionis sive electionis praestatio. Ein Lehen, so ein Mann bei einem Herrn muret, welches mit dem Beding gegeben wird, wann der Lehend-Mann stirbt, daß der Herr das Beste, oder das andre nach dem besten Stück Vieh, oder das beste Acker zu sich nehme.**

**Lebendige Curmede, wenn der Herr unter den lebendigen Dingen als Vieh, das beste oder das nächste nach demselben wehlt, quantum Dominus e rebus animatis optimum vel maximum cupit.**

**Curmede dig: Leuthe, homines curmede praestare obligati.**

**Cur: Recht, n. jus eligendi optimum, quod de re sua debetur; mortuarium.**

**Kor: Güter, bona optioni & curmede obnoxia. Koos: Güter, Frisch. in Besold. suppl. f. kiesen.**

**Churmedige Güter, bona curmedia oder curmedialia; curmede praestationis onere obligata.**

Im Jüdischen ist dieses Wort Curmede sonderlich gebräuchlich. Das sonst an Ober-Rhein Todtfall heißt, in Franken Haupt-Recht. Wo der Herr das beste jemand bekommt, ist es, *Gewand: Fall.* In Herzog Wilhelm's Jüdischer Pollicey: Ordnung von An. 1609. und von 1696. p. 75. Von Vertheilung der Curmöden. Wann ewige Curmöden dem Herrn verfallen, soll dem Herrn ein Zettel übergeben werden, worinnen angezeigt, wie viel Curmöden das Jahr gefallen, wie die Verstorbene geheissen, von was Güter sie die geben, und welche widerrum damit beehndet oder belehnt sind.

Es kommt von Chur, foren, wehlen, daher im Holländischen, Koer, Keur. Im Braunschweigischen in des Herzogs Dipl. so Herr v. Ludwig de feudis & Curmedis anführt, p. 287. und Schottel de Germ. jur. antiqui. c. 2. p. 48. n. 13. Das Verbum seilen, welches so viel als foren, ist ausdrücklich in dieser Materie gesetzt.

*Marchner. l. 1. Cameral. decr. 22. p. 163.* hat Churmünde.

**Koren, v.**

ist nur noch in dem Präterito des Compositi: auserkoren gebräuchlich, und dessen Participio, man gebraucht dafür erwehlen, auslesen u. a. m.

**auserkoren, adj. electus, er war auserkoren, exquisitus; lechillimus; delectus.**

er hat auserkoren, elegit.

foren, eligere. foren.

*In Chron. Vet. An. 1229.* unde foren under in sunderliken enen Koning. *Geforne* hießien die erwählten Vorsteher beim Caland. *Knaut Altschellische Chron. III. 257.*

*Recheroter, comprobatus. Kero c. 65.*

*Sacharane, electi. Raban. Maur.*

*Gicurret elegit. Tatian. c. 168. 4.*

*irchorimim, electi. Nask. Ps. LXVII. 21.*

**Euren, Churen, velle. Kero Prolog. & c. 4. ni churrit, nolite. Tatian. s. 3. Ni curi thu forhtan, noli timere.**

**churen, chüren, für kosten, gustare, in eigentlichen und uneigentlichen Verstande, als Zorn oder Leid an etwas kuren, malum poenae in se derivare eligendo mala; sentire, gustare malum, experiri.**

**Deinen Thor seu churen**

*An sogetanen Sachen. Poema Germ. T. II. Scriptorum Med. avi Eccardi col. 1520.*

**Gedenk wie grosses Laiz**

**Wir daran chüren**

**Ob wir das Pfad verlähren.** (si portum ultimum in terra sancta amitteremus, & viam in eam) ibid.

**erkoren, bedeutet auch so viel als betreffen. Item befohren.**

**Das den Christenheit**

**So getanen Laiz**

**An Leuten nie hat erkoren**

**Seit das Christ wart geporen. ibid. col. 1558.**

**beforen, du mußt des dorthes befohren, te oportet mortem experiri. Fragm. belli Caroli Saracen. v. 2646. Jerosch. Di Not di yn nu beforre, (betrag, übersehl.) Item yn Forchte groß beforre, (magnus metus illum cepit.)**

**Cheren; cheran, probare; examinare; gustare.**

**Corot atumc. Kero c. 58 probate spiritus. Nask. Ps. CXVIII. 132. Johannes chit: (dicit) Nos diligamus Deum, quoniam ipse prior dilexit nos. Disiu Wort sind des der suoje getrunn**

**chen habet, unde gechoreto suoji mer trinchen unile, qui gustatum potus dulcedinem, amplius desiderat.)**

**er thothet so ni choreti (er sollte den Tod nicht schmecken) er er then throß habeti. Otfried. l. 15. 13.**

**Gicorota ther Jurist sijento (gustavit architrictinus.) Tatian. c. 45. 7. Gichoran, pra-libare. Gloss. Monseer. p. 384.**

**foren, tentare. für suchen, und versuchen.**

**Char forata sin jar harco**

**(ibi tentavit ipsum valde duriter)**

**Therfelbo unidar uuerto,**

**iste adversarius (tentator diabolus.)**

**choren, Alamanni dicebant pro tentare Wehn.**

**in observ. e Goldast. Rer. Alem. T. 3. fol. 47.**

**bekoren, Holl. tentare. und in der alten Sächsisch. Übersetzung der Bibel. Matth. IV. v. 1. auf daß er vom Teuffel befoert wurde.**

**bekoren oder versuchen, Vet. Voc. 1482. temptare.**

**Befohring, Jeroschin. tentatio.**

**Vetus Vers. Bibl. 1520. Matth. VI. und en**

**lepde und nicht yn befoerringe.**

**Chorunga, Kero c. 1. Item Otfried. &**

**Notk. in Orat. Domin.**

**Chorunka, in Formula a Frebero edita an. 1609.**

**verforen, heißt eigentlich verwerffen, rejicere, reprobare. Notker. Ps. XIII. 7. und XLVII. 10. Poem. Germ. col. 1470. apud Eccard. T. II. script. med. avi. Item, col. 1542. Hamelm. Oldenburg. Chron. An. 1599. p. 44. Die habent den Coadjutorem des Stiffts verforen, und einen andern Erg: Bischoff angenommen.**

**verforen, verfürn, für verlieren, amittere. Ruth und Gut verfürn, Jerosch.**

**Den Sieg verforen. id.**

**Das Gegenheil von irforen, bey eben diesem Jeroschin. die Heydin da den Sieg irfürn. (erlangt.)**

**churen, acht geben, auf einen kuren.**

**Sie warteten und churen mich, Notker. Ps. XXI. 18. consideraverunt & observabant me.**

**Kur: Wächter, in der Stadt Braunschweig der sechste Wächter, der auf fünfzehn acht gibt, ob sie ihr Amt thun. T. III. Script. Braunschweig. p. 471.**

**Kuren, nach Haafen, ein Jagd-Wort. Medlenburgs. Lands: Ordnung. das kuren, lappen, und lauschen gänglich versbieten. An. 1568. Tit. 26. Item in dem Braunschweig. An. 1645.**

**Kiesen, v.**

**erwehlen, eligere. f. foren bey Chur. Ist mehr alten als neuen Gebrauchs.**

**Kiesen, etwas erhabenes sehen, und von andern unterscheiden, exstantius quid videre & distinguere ab aliis. Geldem. Buch fol. 8. col. 3.**

**Wer diesen Helm treit (qui galeam hanc in capite fert.)**

**Den kiefert man sein Haubet, (hujus caput videri potest.)**

**Einganje Kaste breit. (per intervallum in-regri stadii.)**

**Kiesen, für kosten, f. Wein-Kieser, qui gustat publice vina & premium statuit. f. Choren, gustare. eben bey Chur.**

**Und figürlich hieß es ehmaltschmecken, süßlen, als: Straffe empfinden. Poema Germ. Eccard. T. II. col. 1485. Script. medii avi.**

**Darum müssen sie kiesen**

**Schmerzen und uot**

**Und den grimmigen Tod.**

**Kieser, ist noch übrig im Wort Wein-Kieser, qui publice gustat vina. eaque estimat.**

**Kieser, Wehler, elector. Wurstisen Dastler Cherguit.**

erkiesen, eligere. *Pistor. Lexic.*

auserkiesen, id. *capere, eligere.* Ein Kind auserkiesen und annehmen, *adoptare.* s. *Chur-Kind.*

Erkiesung, *f. electio. Pistorius.*

Auserkiesung, id. *operatio.*

verkießen, id. so viel als verkehren, *reicere.*

Gammelm. *Chron. Oldenburg pag. 44. An. 1599.* Die Griefen fielen von ihren Herren ab, und unterkanden sich ihre alte Herren zu verkießen.

alte Freunde soll man nicht verkießen, dann man weiß nicht wie die neuen gerathen, *novos paratos amicos ne obliviscaris veterum.* *Teut. (s. d. Sprichw. fol. 10. 2.)*

Nocher verkießen. *Pf. XXI. 22.*

In *Tüb. Chron. Helv.* steht verkießen für verassen, als *T. I. p. 265.*

verkießen, wie verforren, *amittere.* *Pocma Germ. apud Ecard. Script. med. ævi col. 1517. 54.*

Recht-Güter, *f. Chur-Güter* bey Churmeste, *bona curmedialia; bona juri caduci obnoxia & optioni Domini, vel electioni optimi quod reliquum mortuus colonus.*

Reich-Reche, *f. folgendes Reich-Zimmer.*

Reich-Zimmer, werden in den Bergwerken die Chur-Träger oder Eigen-Ebener genennet, die eigene Reich-Rechen bauen.

### Chust,

ach kiesen oder chiesen.

küssen oder kareu. (*Niederländisch. Apher- dian in Tyrocin. gultare; sapere.*)

Komme überein mit gustare, und dem Teut- schen kessen, versuchen.

kessen; *Coßning, f. bekoren, Bekorung für Versuchung, tentatio. Anglofax. in Orat. Dom. Mart. VI. 13.* Ne gelabde du us en Coßninge, ne inducas nos in tentationem.

Kuß, *Vetus Vocabularium 1482.* Kuß oder Zugend, *virtus.*

• Kußlich, tugendlich, *virtuosis.*

• Kußhaftig, tugendhaft, *virtuosus.*

• Kußlich, tugendlich, *virtuose.*

Chust, von kiesen, erleset, erwählt, pro eo quod est eligendum; quod est purum; probatum.

In *Oesred Kust*, wird daher *virtus* übersetzt *IP. 37. 18.* in reuera Kust, in vera virtute. *f. oben bey koren, für: rein Glas, Chur-Zuch.*

• Abekust, Achust, von abkiesen, für verkießen, *reicere, pro eo quod est repudiandum; impuritas, unreinigkeit, f. oben unkeulich, suboscuro;* daher wird es *vitium* übersetzt.

*Jerofchin. Petr. Duisburg. MS.* hat dieses Wort Abekust oft, als: In schnelllicher, in sundlicher Abekust; Nach des Zuvils Abekust. Aller Sundin Abekust und Unvolat manchir hande. Sie wolte ene Abekust in Gotidius sich wenden, und kusch in Leben endin.

Kero hat achust, *f. Schilters Gloss. p. 18.* wor selbst in einer Note sehr wohl bemercket wird, daß, wann im *Gloss. Menfensi in Lev. p. 322.* das Wort Achust, *passioni* übersetzt werde, dieses Wort *passioni* aber nur *c. XI. v. 25.* komme, dadurch immundities menstrua verstanden werde. Und ist also im eigentlichen Verstand eine Art der Unreinigkeit, womit die Sünde verglichen wird.

*Oesred* hat auch Akust für impuritas. Und Unkust, *feculus; dolus.*

achustig, impurus; *vitiosus adj. Kero c. 61.*

Ein kechustent, *videtur. id. c. 61.*

Unkust, Untugend, oder ungeschlecht, *invirus. Vetus Vocab. 1482.*

unkustig, untugendlich, unkusthaftig, *idem.* koren und kiesen sind eincley Ursprungs, wie verlieren und verkießen, davon Verlust; und wie kieren und kiesen, davon Krost. Also auch im *Lat. quæro und quæso.*

Es kommt damit überein das Französische *choisir.* das Engl. *chuse.* Belg. *keur.*

*Niederächs. Chron. vom An. 1492.* auf et- nen kiesen, *eligere aliquem.*

*Goth. uskiufan, reicere, reprobare. in Ufla. Anglof. kyfan, keofan. Runice kiusa. In Netheri Pf. XIX. 14. chusan. und 118. 154.*

Man sagt an einigen Orten noch kiesen für kiesen, *hermore, verba loci summa. Schilt. Gloss. p. 171. c. Dreem. Specim. Gloss. p. 47. 54. ausge- liert, auserkiesen, id.*

Das Imperfectum ich kiet, ist in *Gassari Dict. elgebat. In Tation. c. 168. 4. gicos, elegi, von kiesen. Scheint daher nicht gefehlt zu seyn, wann in Schilters Glossario der Infinitivi verkießen, we- gen des Imperfecti ferches, in *Netheri p. 48. v. 25. geket.* Es gehört deswegen nicht zu kiesen, re- den, wie die Note p. 172. 6. meiner. Aber wann ferchsen, *spere, p. 173. a.* als der Infinitiv steht, das ist nicht recht. Es steht im *Noch.* nur das Imperfectum *m. l. c.* daraus man keinen Infinitiv formiren kan.*

Abekust ist formirt wie von verkehren, Verlust, und wie von gestoren, Groß; also von abkoren, oder verkießen, Abekust. Von den Alten ist mehr kiesen als koren gebräuchlich gewesen. Im *Angelsächs. heist Mark III. 17. gekorena Ex- nu, so viel als ἀγαπῶς.*

Der Gebrauch, sonderlich wo Chur in Staats-Sachen gangbar ist, hat das alte *ch* von choren behalten, ob man es gleich *kur* ausspricht. Churfürst als Kurfürst.

Eibeben, *f. Eubeben.*

Eichorten, ein Kraut. *cichorium. vulg. Weg- wart.*

Linnamey, *f. Zimmet.*

### Cirkel, m.

ein Instrument einen Kreis aus einem Mit- tel-Punct zu machen, *circinus.*

Item, der Kreis den man mit dem Cirkel macht, oder nach Art desselben, *Circulus.*

ein halber Cirkel-Kreis, *semicirculus.*

Cirkel-weis, *adv. Cirkelrund, adv. circula- ris. adv. circinarus, nach dem Cirkel.*

que Cirkel-Runde, *f. circinata rotunditas. cirkeln, v. circino metat.*

abkirkeln, id. *circinare; decircinare.*

genau abkirkeln, *dimetiri & dinumerare puncta.*

Cirkel-Fuß, *crus circini.*

ein eingeschraubter oder eingestekter Cir- kel-Fuß, *pes circini.*

Cirkel-Punct, *m. centrum.*

Cirkel-Lauff des Gebläts, *circulatio san- guinis.*

Circulir-Gefäße, *vasa circulatoria apud chymicos.*

Bezirk, *f. Zirk.*

Circul; Brüder, *pl. Sodalitas S. Trinitatis apud Lubecenses. Die Jungfern-Compagnie. Befeldi Continuut.*

Glück-Cirkel, *f. Glück.*

### Cise,

oder Schmidstoch in den Münzen. *Matthæi Sarepta. Conc. 14. incus.*

Cisalpen, die von den Münzen abgeschnit- tene Stücke, oder verordnete Gepräge, die man noch einmahl umschmelzt. *Matthæi. c. 1.* Von *endo, casum, wie im Französ. ciseau da- von kommt.*

• Geceusen, *Codex. MS. Bibl. 1. Sam. XIII.* Daß sie Epinen machen sinen Wegese. (Vflug: Scharen Waqsch oder Geusen,) der Seche (Vflug: Messer, Vflug: Sage, culter ara- ri) der geceusen (alles schneidende Euen Werk.)

Ciese, *f. f. Ziese.*

Ciffer, *f. f. Ziffer.*

Cisten: Mößlein, ein Kraut, *cistus. Cist. Baum, laudanum.*

Cistern, *f. cisterna, Regen-Wasser-Kasten.*

Cistern-Wasser, *n. aqua cisternina.*

Cisterzienser Orden, sonsten auch Cister- cienser-Mönchen, von dem Kloster Cistercium in Burgund, Monachi ordinis Bernhadi Tschudi. *Tom. I. p. 75. Chron. Helv. der Cisten zu Cistercio den die Deutschen (Schild m. mend.)*

Citadell, *n. arx.* Eine Befestigung an einer Stelle zu derselben Schutz und Beherrschung.

Vom Ital. *città, citade. Deminutivum, Citadella.*

Citelo, *f. Cisterzienser-Orden.*

Citag, *Tschudi. T. II. p. 32.* für Citation im Bericht.

### Cithen, f.

ein Seiden-Instrument, *Cithara.*

Arabice, *Kithar. Gen. II. 21. Hebr. Kithar.*

Kinnor. *Chald. Kinnor. Dan. III. 5. Kinnor. Lat. barb. Cithola. Gall. guitare.*

Cithrinchen, *n. Cithara minor.* Eine kleine Cithen, deren Boden unten etwas ge- net, daß man ihn spielen den Klang besser machen kan, wann man mit dem Arme die Hand solche Bewegung macht, und ist eine sitzende Cithen, von einem gemachten *Deminutivum, Citharina, citharinula.*

Citrinlein, *f. Citron.*

Citrullen. *Citrullus in Nomenclat. Sm. 487. Citruli. Eine Art von Kürbis. Im Französ. Citrouille, cucurbita. Ital. citrulo. Lat. barb. Citrulus; Citrullus.*

### Citron, f.

citrum; malum citreum.

Citron-Baum, *m. citrus.*

Citron-Garten, *m. citretum.*

Citron-gelb, *color citrinus.*

Citron-Holz, *n. lignum citreum.*

Citron-Kraut, *n. citrigo. Reliqua.*

Citronat, *m. eingemachte Citronen oder Citron-Ethaler.*

• Citrinat: Apfel, *malus citria. Linn. bist. natur.*

Citrinlein, *Pfl. Lex.* Ein Vogel, als ein Canarien-Vogel, *citrinella. Hym. Oud.*

Citrinchen, id. *Chytrani. Nomenclat. 378.* wegen der Citron-gelben Brust.

Clam, *f. Alam.*

Claret, *m. ein gewürzter Wein, aromatizirt. Lat. barb. claretum; vinum clarum.*

*Chytrani in Nomenclat. hat Clarette, or- meli.*

*Gol. in Onomast. col. 343. mulsium, Meth, Claret. f. Hippocras.*

Clara, *nomen mulierum, a Sancta quodam- jus nominis ordinis S. Francisci, sowohl be- strengten als der gelinden Regel.*

Clarissen, *Nennen des Ordens S. Clara, monache ordinis S. Clara. oder Clara- nen. Zu Mainz sind Cläster, deren einer zu den reichen Clarissen, das andere, zu den ar- men Clarissen.*

Clarin, *n. vom Ital. clarino, quando lo- quuntur clarius canunt. Der Claret und helle der Trompeter. Sordane ist das Gegen- theil der gedämpte Ton.*

Classe, *f. vom Lateinischen classis. Ist die Schul-Classen, auch von andern Dingen gebräuchlich worden, classis; ordo.*

ein Schüler der ersten Classe, *primarius. f. J. Texter. von Höger, in der Teut- schen Chron. p. 29* nennt die Diocesan- Inspectoren, Classen.

Clavier, *n. (vom Französ. clavier,) pinna- brumeni musici (vulg. claves.)*

hieselben heist es das Instrument, so- mit man



und Clavichordium nennet.

Clavi Cymbel, dessen Saiten mit Nadeln gerührt werden. Gall. clavicin.  
Clavichordium, dessen Saiten mit mehrgewandten stehenden Blechlein berührt werden, symphonia; instrumentum sicut clavicordium. Genus gemm.

Clavier, an den Weinstöcken. Cytreas. Nomenc. Soc. col. 476. clavicula; capreoli. Die Stöcke nennt sich die Reben anhängen.

Clavier, bey den Tuchmachern, die Hasen an den Rahmen, daran man Tuch ausspannt, damit es wieder grad werde; wann es erwan in der Walze ungleich worden.

Vom Lateinischen claudus, clausus, sind nachfolgende Wörter ins Teutsche gekommen:

### Claufe, f.

ein Ort oder Paf, so ein Land schließt, wo man den Grund leicht ausschließen kan, angulix aditu; fauces montium.

Claufe, f. ein Kloster, claustrum; monasterium. Claffen und Clausen viel quats thun. Hiem. Eldenb. Chron. p. 132.

Kirchen, Clausen, Witwen und Waisen herausen. Goldast. A. Sazung. p. 4.

Claufe, ein Häusern eines Einsiedlers, casula heremica.

Claufe, cella monachi.

Clauser, Einsiedler, Eremita. Kayserob. Post. fol. 118. homo uno loco inclusus.

Clauserin, ein Weib so wie eine Nonne lebt, mulier ut monacha vivens. Stumpf. Helv. fol. 302. b.

Goldast. Reichs. Saz. Die in geistlichen Ehen geht, und doch nicht eines bewehrten Ordens ist. P. XI. m. 1.

cläseln, schmeicheln, blandiri, in camera & lecto. Geiler Kaiserob. Brosam. fol. 29.

Cläseling, amara. id. fol. 13. b.

clausen, klauen, v. schließen. Windelm. Eldenb. Chron. p. 392. claudere.

Der Beter ist An. 1657. hoch angelassen, und hat sich wegen des Eises hin und wider gewälzt, rupta glacie claudere cursum aquae.

Clauser, f. Claufula, modum etwas deutlicher erörtert, oder erklärt wird.

clausuliren, mit Clauseln versehen.

Clauser, f. die Geisere an den Büchern, fibula librorum, qua tegumentum clauditur.

Clauser-Macher, qui fibula librorum tegumenta munit, & ornat. f. Kloster und Schloffe.

### Clerisey, f.

clerus; clerici; ordo ecclesiasticus.

Der Clercken, ol. Niderstich. T. III. Script. Franck. p. 399. Cuncti Ansharicus Bischoff to Hamburg, mit seinen Clercken.

Clerck, Haden. Chron. Ensb. fol. 8. Zum Clerck annehmen.

### Cleve,

Claria, die Stadt Cleve und das Herzogthum.

Clerisch, adj. das Herzogthum Cleve, oder das Clevische Land, Ducatus Clivensis.

ein Clever, einer aus Cleve, Clivensis.

### Eli fier, v.

Clyster, eris.

Einon clistere, ein Clister setzen, clystere quatin purgate.

einige alte Scribenten haben es nach der veynigen Ausspruch ihrer Zeit, Christen genenne, klagen in Chron. Austr.

Es kommt von Clyster. Græc. κλύς, und von κλύω, lavare. Daher heißt es Trankwasser, f. lavina, vom Lat. cloaca.

Kloster, f. Kloster.

Cluke, f. Clause.

### Coadjutor,

der nächste am Bischoff, und sein künftiger Nachfolger, Coadjutor; Successor futurus episcopi, & secundus ab eo.

andernpo auch der nächste nach dem Superintendenten.

Vom Lateinischen zusammen gesetzt.

### Cobale, m.

f. Calmen, cadmia. Ein giftiges Erz. vgl. Cobalium.

scheint vom Böhmischen Kow, metallum fortit zu seyn, und von den Bergwerken in Böhmen und der Nachbarschaft herzukommen.

### Cobold, m.

ein erdichteter kleiner Geist.

Ein Cobalein oder Bergmannlein. Matthes. in Sarepta und Concion. X. sagt dieser Matthes. die Teutschen nennen den Teuffel Cobel.

Menag. ad vocem Gobelin in Orig. Ling. Gall. un esprit folet. On menace les petits enfants du Gobelin. Le Gobelin vous mangera; le Gobelin vous prendra.

Gobelinus. Lat. barb. ap. D. De Cange, demon qui vulgo dicitur Faunus, nostris Gobelin, demon folatre.

Cobold schießen, ist an einigen Orten in der Mark Brandenburg ein Spiel der Knaben, da sie den Kopf auf die Erde setzen, den Hintern in die Höhe stellen, und sodann überschlagen; heißt in Francken Sturzbaum, puerorum lusus, quo nates in altum tollunt capiti insistentes, so bey den Holländern hillebilen heißet, von Hille. Germ. Hügel und Willen, nates. Gall. culbut, von welchem lehren das Kobold in diesem Verstand scheint herzukommen.

Coblenz, die Stadt im Trierischen Erz-Bistum, vom Lateinischen Namen, Confluentia, weil da die Mosel in den Rhein fließt.

Cocentille, vulgo. cochenilla, coccus baphica, coccus tinctorum, granum insectorum. Ein gebürtiges Insect, welches zur reichen Färberey dient.

Colic, f. ist vom Französischen colique, und Lat. colica, gangbar werden, colica passio; das Grimmen im Leib.

### Collation,

ist von einer alten Cerimonie der Mönchen, um die Abendzeit, hernach von einem Bischof, oder Eissen vor der Abendmahlzeit gebraucht worden, Monachi horam in qua Viras Patrum legunt collationem vocant & acceperunt a S. Patribus, qui in Vesperis solebant convenire, infimul conferre, & quicquid tunc invicem contulerunt. Collationes dicebantur. Si hæ collationes aut viris patrum, aut aliud quod edificet audientes, legitur, collatio, præcipue apud Benedictinos dicitur. De hac collatione surgunt, & aliquantulum de vino quod tunc propinatur, gustant. Hinc serotina cana collationum nomen sortita sunt. vid. Menag. ad hanc vocem. Cornula ante carnem. Quicquid ciborum affertur inter prandium & carnem. Item quicquid loep carne datus invitatis. Antecarnium.

Collatz, heißt bey einigen cana collatio, wann gute Leute ihre Speisen zusammen tragen, und mit einander verzehren. Golinus Onomast. col. 336. Collatz. Wenn man die Hülfelein (ollas cum cibo) zusammen trägt.

Cytræus in Nom. Sax. nennet es Collatzie, vom Holländischen Kollacie, Kollation-eten, commensatio, ubi suas quisque affert epulas. f. kollatischen, von conferre, collatum.

collationiren, v. conferre descriptum cum originali f. archetypo. eine Abschrift gegen die Haupt-Schrift halten.

It. die Blätter der gedruckten Bücher durchsehen, ob sie alle da sind.

Collator, ein Kirchen-Vorst, ein Herr der einem eine Pfarr giebt. Patronus; qui ius patronatus habet.

Collatur, f. Jus patronatus. die Einsetzung in eine Pfarr.

Vom Lat. conferre; collatum.

### Collecte, f.

eine Sammlung des Almofens, collecta stipes.

Collecte; das Gebet für das Volk, und die gläubige Versammlung. Gall. Kayserob. Post. p. 3.

Collecte Leiche, heißt an einigen Orten, da die Leich-Begleiter in die Kirche gehen, einige Gebete thun, und etwas für die Armen sammeln.

Collect, Einsammlung der Präbenden, collectio præbendarum sive beneficiorum Ecclesiasticorum.

Wer bittet, tauscht, kauft so mannig Pfund etc. Das ist ein schwer sorglich Collect.

Wartch der Tod in Hasen deckt. (mors in ollis) Narzenschiff fol. 198.

von colligere, collectum.

### College,

Collega, Amt-Genos.

Collegium, n. in Schulkund Kirchen-Sachen, Numerus Collegarum; conventus & Societas eorum qui collegæ sunt. It. hora in qua Professor aliquid docet.

Collegia halten, colere auditiones, Professorum lectionibus privatis operam dare.

Man hält um diese Zeit keine Collegia, est magistris auditionibusque obeundis orium.

Collegium, heißt auch der Ort, wo man öffentliche Collegia hält, edificium publicum ad audiendas lectiones Professorum.

Collegiat-Kirch, f. templum conventualium alicujus loci, Collegium Canonicorum. Die aber keinen Bischoff, sondern nur einen Probst oder Dechant haben, Stifte-Kirch; aber nicht Dechant-Stifte, da ein Bischoff darüber ist.

Colm, Culma, Urbs & Regio in Prussia Polonica, in Preussischen Nechten.

der Colm, Lex & consuetudo Colmenium. Einen vernidte des Colmes und Wiltüre straffen. fol. 44. a. Preuss. Landes-Ordn.

Colmisch, adj. Colmenis.

als Colmischer Erb-Fall und seine Vererbung. Preuss. Königsb. Landes-Ordnung fol. 21. Das unbewegliche Güter innerhalb 30. Jahren, und Jahr und Tag verfallen, bewegliche Güter aber innerhalb Jahr und Tag.

Preussische Leinwand soll mit Colmischer Elle gemessen werden, ibid. fol. 44. b.

eine Ruthe acht Colmische Ellen und 2 Manns-Daumen. ibid. fol. 27. Ein Colmischer Mann. fol. 33. der sich der Colmischen Freiheit und Begnadigung zugetroffen hat. Im Gegensa; eines Preussen der eigen ist.

Coln, eine Stadt, Colonia.

Coln am Rhein, Colonia Agrippina.

Coln an der Spree, Colonia ad Spream.

Colnisch, adj. und ein Colner, Colonienis.

Coln-Hof, Colonia, gewisse Hufen, darauf ein Colonus ist. Schannat Trad. Fuld. p. 39. novem trado colonias (hoc sunt Hobunz.)

Colonie, f.

Colonia. Ein Ort, wo sich Fremde in einem Land niederlassen, und gewisse Freiheiten genießen. Dergleichen in der Mark Brandenburg viel von Franzosen und andern Nationen sind.

### P 2

### Colonist,







und es in diesem Buch recht geschrieben, als fol. 4. h. Unter den eingesalzenen Speisen ist der Compest und eingesalzene Kappis; Häupter. Gumpst. Dure. Col. onomaß. col. 328. Vas in quo brassica capitata conditur. In Franken sagt man Gumpes; Kraut, ist aber alsdann nicht so viel als Sauer; Kraut, sondern eine sauerliche Sorte von geschnitten Kobl Köpfen. Kumpes. Nymphhof. A. f. Chron.

Compest; Brühl, muria. Pisk. Lex.

Comst heiße in der Ward Brandenb. auch Comst oder Eig. Nisch.

Kumpes, (Pec. Vocab.) elixapium; compositum frigidarium; brassica; lapettes.

### Concept, n.

prima rei delineatio.

einem das Concept verrücken, ordinem confusum turbare.

ein böses Concept von einem haben, male sententia de aliquo.

Concert, n. ein musicalisches Wort, symphonia multorum cantorum vel instrumentorum.

Confect, (vom Latein. conficio confectum) allerhand Zucker, überzuckerter und eingemachte Sachen zum Nach-Essen, condita; saccharo obducta; dulcia; bellaria.

confisciren, v. (vom Lat. confiscare) publicare. Eines Gutes wegen Verbrechens einziehen.

Confiscation, f. confiscatio; publicatio.

### Conrad,

ein alter Teutscher Manns-Namen, Conradus.

Man hat zu Lutheri Zeiten im Sprich-Wort gesagt: Conrad ist auch böse, (d. i. andere Leute werden auch unwillig, wenn man sie beliedigt.) Etiam alius irascibilis est; Alii etiam irascuntur si leduntur. Er gebraucht es in der Verantwortung gegen Herzog Georgen in Sachsen.

f. Kunne, genus.

Die Veränderungen und Verführungen dieses Namens bey den Oben und Nider-Teutschen, sind in den alten Historien zu mercken.

Cono. In Compilation. Chronologica apud Leibniz. Script. Brunsw. T. II. p. 65. ad Ann. 1022. Conradus primus, Rex imperat, dictus prius Cono de Webelinge in Suevia.

Chunradus, Chunradus heißt eben dieser Kaiser bey Wippon. in Vita Conrad. p. 425. 445. & alibi. Der ihn auch nenne Cono, Cuno, Chuno, Chuono.

Cuno vel Conradus filius Ottonis Ducis. T. I. Script. Brunsw. p. 511.

In Chron. Bithoni. T. III. Script. Brunsw. An. 1094. Greve Borgert. wird Bischoff zu Halberstadt. Ein Edelmann geboren, ut Beperen, Greve Kunsen esse Cordes Cono in Bepern, (e Bavaria Comitibus Conradi filius.) It. p. 324. Anno 1042. In diesem Jahr starb de Kesper Cord. Nord, Niderdeutsch. aus Conrad. 1180 Eurd senst Kongs, in eodem Bithone p. 332. Hertoch Conje esse Cord von Lüneborch. Item ibid. Cono esse Cord.

Kunzo, Conradus Episcopus Olomucens. qui de Kunzo. Dubravini Histor. Boh. p. 876.

Wann Cuz oder das Deminutivum Cuzilo gefunden wird, muß das u mit einem nasal oder n ausgesprochen werden, nach Art der Franken und Allemanner, welche Aussprach auch zu den Franken durch diese Wörter gekommen. Cuzung, da man das n durch die Nase hören läßt, welches hernach nur mit Cuz geschrieben worden, also auch die Deminutiva Fungel, Cufel.

Es kommt die Silbe Con in Conrad vom alten Teutschen Kun oder Cun, Con. f. Kunne, genus; familia; progenies. Es wird bey den Franken geschrieben:

Chunrad, Chunrad, Chunerat, Cunrad,

Cundarat, Kunderat, und in Deminutivis Chono, Conzo, Chunzo, Chonzo, Chuno, Chuzil, Cozzol, Cozzilo, Chuzo.

Andere Compests, als Männer-Namen von Kun sind:

Cunibert, Chonober, Conober, Cunipert, Cundprecht, Cunnipert, Chunebert. Cunnipertus oder Gumpertus oder Gumprecht, genere clarus. Cundfrid, Cundher, Cune-mannus, Chunimuoer, Cunimunt, Cunirich, &c.

Weiber-Namen von Kunne, genus, familia sind, (f. mehr in Gumb.)

Cuniburg, Cundpirie, Cundrut, Cundhilt, Reicher Thuringia Sacra. p. 26. Cunnihildis, Cynhildis, Cunnihildis, Cunnihildis. f. Kunne, wofür man auch Kunde gesagt: Cunnigunda, contracte Caniza. T. I. Script. Brunsw. p. 568. Henrici I. Imper. uxor Cunnigunda. Grauen Cunnisen oder Kunigunden Sohn, Dünning Braunschw. Chron. P. IV. nach 1043. (ist eine Italienische Endung wie Adelia für Adelheit) Caniza war eine Markgräfin von Est. vulgo sagt man Kündel für Kunigunda. Cundleib, Kundind, Cuneinde, Cundind, Kundgarr, Cunnifwind.

### Consciens, f.

brauchten ehmalts einige vom Lateinischen Conscientia, Gewissen, als:

Sich etwarum ein Consciens machen, man sagt besser Gewissen machen, f. Gewissen. Geisler Keyserberger Postill. fol. 121.

die Alten spotten und sagen, nur gedent auch wohl das ich also \* conscienziert, was, ibid. religiosus sui.

es heiße jetzt \* conscienzerlich, ibid. religiosus.

\* Consciens Recht, idem. ibid. fol. 137. b. etwar was ich auch so Consciens: recht und hinderten mich kleine Ding, aber nur mit inner, religiosus.

### Consistorium, n.

Lateinisches Kirchen-Wort, Senatus ecclesiasticus; consilium sacrum; iudicium ecclesiasticum.

Consistorial, adj. consistorialis.

Consistorial-Rath, m. consiliarius consistorii; consilii sacri lenator; assessor.

Constantinopel, Constantinopolis, f. des imperatoris Turcici. die Residenz des Türkischen Kaisers.

### Constabel,

kommt her von con und stabulum.

Es sind zweyerley Constabel zu merken.

#### I.

Constabel im Krieg, heißt explosor tormentorum. Man hat zum Exempel in Frankreich die alte Bedeutung von Constabel gehabt, wovon die andern alle gekommen, als Anno 1351. ordnet König Johannes, daß alle Fußgänger in Contubernia, oder kleine Compagnien sollten eingetheilt werden, von 25 bis 30 Mann, Gallice. Connétable (f. Lexicon Trevolff.) als vom Latino-barbaro-Constabula, Constabley. Der, so über ein solches Häuflein gesetzt war, hieß Connétable. Constabel, und bekam doppelten Sold, da ist connétable so viel, als bey den Römern Contubernium, und die Soldaten davon waren contubernales. Nach der Zeit giesen sie Camperaden, und in den mittlern Zeiten von Stabulum eine Stelle und Lager-Ort, (aber nicht der Pferde, oder Pferde-Wärter, hießen sie Stall-Brüder, sonderlich die in einem halbsäulen Ort oder Bestung besamten waren, als: Fratres stallorum nominabantur milites con-

ducti in Daventria cum eam Dux Burgundia Philippus adfideret. Buschius T. II. Script. Brunsw. p. 951. Das ist, so viel Leute von einer Bestung besamten waren, und der Commendant hieß Constabularius Castris. f. Du Fresne Gloss. Gall. connétable vor Alters f. Lex. Trevolff. Der Überseher des Joh. Gersons, obge Garzons im Leben Friderici, Landgrafen in Thüringen, setzt, daß dieser Landgraff seine getreue Leute angeredet: Meine lieben Ställe-Brüder! und im Holl. Stal-Broeder, Stal-Beseller, Rot-Beselle, comilito; contubernalis.

Constabel, heißt aus eben diesem Grund eigentlich ein Officier bey der Artillerie, connétable, der auf einer Batterie Pulver und Kugeln, und was zu den Canonen nöthig ist, seinen Leuten austheilt. Davon hat man bey uns noch alle Canonier Constabel genennet, explosor eorum tormentorum.

Der oberste Officier über alle solche Constabulien hieß in Frankreich, als der höchste Befehlshaber Connétable, rei bellicae summus in Gallia praefectus. Maximus regni Constabularius. Im Holländischen ist an statt eines so hohen Amtes-Namen das Wort Staller geblieben. Spielmann in Archaeol. ad vocem constabularius sagt: Saxones olim duces suum vocabant Stallarium.

#### II.

Constabel, im Stadt-Regiment einiger Reichs-Städte, Lat. barb. Constabularius, ein Bürger, dessen General zwar unter denen Classen der Bürger noch nicht aufgenommen ist, der aber doch Rathsherr werden kan, civis cuius officium vel ratio quatiendi vicum nondum nominetenus in civium classibus est; Senatorii rami ordinis capax.

Magdeburgi ludis equestribus praerant, constabularii. An. 1279. Pomarius Chron. Magdeb. der reichsten und fürnehmsten Bürger-Söhne.

Kunstavel, zu Braunschweig, Tom. III. Script. Brunsw. p. 475. Wer einer oder mehr von dem Rath dazu ernahet, daß er den Danz auf dem Rath-Hause bestelle, und demselben vorsehe.

Kunstavelie, hieß die Verrichtung solcher Kunstavel. ibid.

Constafel constabulum, Lat. barb. der Ort wo die Constabel zusammen kommen, ades constabulariorum atque conventus eorum. Schilt. Gloss. p. 186. argentorati; Curia ubi convenerant.

Constaveller, argentorati olim, constabularius; Constafeller id.

Königshof. Chron. c. V. f. 100. Wen machte auch viel lutes zu neuen antworten, (tribus) die vormalts Kunstfeller moent, also Schlichte, Hornkousere, Seilere, Wagenere, &c. und f. 112. do man jaltre 1362. do wurdent zu Stresburg die Goldsmiede, und die Tuchscherere, und die Wessellere und vil andere zu antwercken gemacht, die vormalts Constafellere moent.

Strasburger Policey-Ordnung, An. 1628. p. 100. Die Strasburger bestellten ihr Zucht-Ge-richt mit einem Stader-Meister, einem Am-Meister, so ein dregehnner, ein funfzehner, einen ledigen ein und zwanziger. Einen Constafeller so den Rath bestigt, ein Rath-Herr von den Handwerk-ten, zween Schöpfen.

Es hatten solche Constafeller ihren eigenen Constafeller-Meister. Schiltner. c. 1. p. 126. Gloss.

Wann eine geistliche Bruderschaft zu einer andern gezogen wurde, die doch nicht mit derselben einerley war, hieß sie die Constabuley, als:

Die Constabuley, oder Bruderschaft St. Mariae zu Jitzau. Carpzow in Jitzauisch. Chron. P. III. p. 10.

Constapholarij. Du Fresne Gloss. Tschudi T. I. p. 340. b. zu Zürich wurden An-



no 1335. 17. Jünfte von Handwercken aufgerichteter, deren 17. Jünfte Meister sollten all in Rar gan und vom Constafel (das ist dero vom Adel, und sunst von besten elstien Geschlechtern die man von Alter her Constafel nampft) auch 17. 32 Räten geordnet worden. Doch ward der Constafel Gesellschaft zugehan die Kaufst, 2c. p. 341. steht Constafel.

### Contohe, n.

(vom Franzöf. Comtoir.) conclave rationis. Die RechenStube oder SchreibStube der Kaufleuth.  
It. publica domus depositoria mercatorum.

### Conte, n.

in den Wörtern der Musik vom Franzöf. basse-contre, haute-contre.

BasiConte, oder mit Apherdian in Tyrocin. hat. p. 53. BasiConte, vox vel sonus a gravissimo secundus. Der Tenor.

HochConte, vox ab acuta secunda. Der Alt, HochConte.

### Contersait, n. vulg.

(vom Franzöf. Contersait) effigies alicujus penicillo expressa.

Contersaiten, vulg. depingere aliquem, effigiem penicilli coloribus exprimere.

abcontersaiten, für abmalen, id. (corrupe) abguntersehen. Halden KirchensHistorie. fol. 351. a.

abcontersagen in Chron. Picurat. Tom. III. Script. Brunsw. p. 391.

### Conterser, n.

eine Art ungültig Erz; electrum.

Matthaeus Concion. 5. Sarepta. Conterser, ist ein geringes Metall, das man mit Züsätzen und Farben zurecht, daß es dem Gold oder Silber ähnlich siehet, wie ein Contersait dem Archetypo.

Straßburg. Policey-Ordn. An. 1628. p. 28. Die Mägde sollen kein Gold oder Silber tragen, auch nicht das conterfalte oder anders so den Schein Gold oder Silber haben mag.

Kuntersep. Chytracis in Nomenclat. Sax. col.

79.

Buntersep. Dasypod. Lex. Altenstaig, fol. 53. a. Buntersep, Electrum aurum in quo quinta pars argenti portio est & succinum, quod alii credunt arborum lachrymas, alii ex terra oriri.

### Contraband, adj.

contrabande Waaren, merces vetitæ, verbotene Waaren.

Contraband, heißt in Matthaei. Sarepta Betrug, Unterschleiff.

Wegner, in Ulserv. Praef. gibt contraband, Jus commerciorum tertii; Res commissæ ob vedigal non solum.

vom Ital. contrabando, f. Bann.

### Contract, f. m.

contractus; conventio; Vertrag, Vergleich. Einen Contract machen mit andern, convenire.

contract adj. contract seyn, nervos habere contractos vel in pedibus vel in brachiis.

Contrat. In Tschudi Chron. Helv. T. I. p. 951. Eine Gegend, oder wie haben fehet, Kiedier, und in vorübergehenden Zeilen, contrada (Gall. contré).

Contribution, f. eine alte LandesAnlage in Fried und KriegsZeiten, tributum.

In Contribution setzen, tributum imperare. Contribution eintreiben, tributum imperatum exigere.

Contasch, ein kurzer SchlafRock der Manns-

Personen, so im 18. Seculo wieder in Frankreich und Deutschland aufgekomen.

Scheint das indumentum Medicum, das Medische Kleid zu seyn, so xardus geheissen.

### Convent, m.

Eine Zusammenkunft, conventus, us; sonderlich der Mönchen eines Klosters. It. das Kloster selbst. Gall. couvent.

ConventBruder, ConventSchwester, conventualis. Vet. Voc. 1482.

Man hat das n ausgelassen, als im Niderf. In Chron. Rhythm. T. III. Script. Brunsw. p. 52.

Diese Forste hochgeboren  
Stichte of bir bruorn  
Lo Lubefe dat Rovent.

It. p. 130. De Ebberisse besande vort  
Den Provest oren Wader  
Unde den Rovent alghader.

### Covent, m.

cerevisia secundaria, tenuis, quasi Fratrum conventus: im Gegensatz des PatersBier, (f. Vater.) cerevisia primaria. Apherdian in Tyrocinio heißt es Convent Bier. p. 24. In Chron. Riddagenhus. T. II. Script. Brunsw. p. 90.

cerevisiam habent Brunsw. quam ridicule vocant momam, ac quoddam acris saporis quod vocant conventum. Ist A. 1482. schon gebräuchlich gewesen. Vet. Voc. das Bier bey dem besten conventus.

### Convoy, f.

GeleitsWölder, Schutz zur Begleitung, comitatus armatus; praedictum comitans; repulsoris cohortes.

ConvoySchiff, n. navis praesidiaria. convoyren, v. stipare aliquem armata manu; praesidio esse in via; praesidiariam navare operam.

convoyren lassen, dare milites in praedictum in itinere.

Vom Franz. convoy.

Copal, m. Gummi Copal, resina arboris ejusdam in India

CopalGarnis, bey den Mahlern und Lapidaren.

### Copey, f.

im Schreiben eine Abschrift, exemplum; apographum.

einem Copey von einer Schrift nehmen lassen, copiam describendi facere.

Copey oder Abschrift von etwas nehmen, transcribere; describere; exscribere aliquid.

copiren, v. abcopiren, describere; exscribere; abcopiren im Mahlen, picturam ex altera exprimere.

Copist, m. antigrapharius; qui apographa facit; copist; descriptor.

Copial, das Buch in welchem die Abschriften, Copien sind, liber, in quem literarum exempla scribuntur.

Copey, von einem Gemählde, picta tabula exemplum.

ein Gemählde copieren, imitari archetypum imaginis; picta tabula exemplum exprimere; Exemplar effingere.

Copey kommt vom Franzöf. copie.

für copiren, sagt man auch copyren, beides vom Franz. copier.

Copert, n. literarum involucreum. Vom Ital. anischen coperta. Gall. couvert.

Coperture, oder Koverture, bey den Alten die Decken der RitterPferde bey dem Turnieren.

Tom. III. Script. Brunsw. p. 434. Zum Heergerewede gehört das beste Harnesch, und Koverture.

Als. vom Priester Johann.

### Roß mit Coperture

Darauf hardirten Ritters.

Copi ein Spiß, f. Kapi.

Copelchen, f. Koprifa.

Coppenhagen, die Dänische ResidenzStadt.

Hafnia.

von Coppenhagen, Hafniensis.

Von Kopen (kaufen) und von Hagen für Haren, ist so viel als ein Kaufhafen, wie man sagt Koppstadt, emporium.

### Cor, n.

ist vom Getraid und SalzMaß gebräuchlich worden, vom Hebr. N, welches eben so viel als N, so auch die LXX. Dolmetscher xopos genennet.

D. Da Cange Gloss. corus; chorus mensura annonaria species apud Anglos & Germanos.

Ein Cor wie ein heutiger Wispel oder 24 Schäffel. Chron. Mentis Perreni an. 1217. In Szoberitz 25. chori, hoc est Wischepele titicum &c.

Sagitt. Disp. de Salsia Lüneburgerf. Ein Cor Salz hält 3. Fuder, oder 12. Rumpfe, oder 24 Schäffel, das ist ein Wispel.

### Coralle, f.

corallium, ein Gewächs im Meer, Gorgona, n.

Corallenroth, coloris corallini.

CorallenBaum, m. in einigen Gärten, Stricunodendron.

CorallenMoos, m. muscus marinus; corallina.

Es nennen einige gemeine Leute allerley runde Kugeln, so man an Schnüre oder Fäden setzen kan, Corallen. In Buschii reformat. apud Leibnitz. T. II. Brunsw. Script. p. 190. 19. Wird mit ausgelassenen o, Crallen, Vater noster geschrieben: und in Preuss. LandesOrdn. 1577. fol. 54. Krellen, silberne Krellen und Paternas.

Corwatsche, f.

lorum; flagellum, eine Peitsche mit einem RiemenZopf und kurzem Stiel eine KeuterPeitsche.

corwatschen, v. mit einer solchen Peitsche schlagen; und dann, loris cadere, auch auf andere Art peitschen.

Es ist dieses Wort in dem dreßigjährigen Krieg in den Gebrauch gekommen, durch die Crallen, welche der Kaper zur leichtern Keutergebrauchte, und welche solche Peitschen hatten.

### Corbetten, f.

Sprünge der Pferde, da sie sich mit den vordern Füßen etwas erheben, und mit den Hintern nachruden.

Von courbe, Gall. eine krumme Linie die mit den Füßen bey jedem solchen Sprung gemacht wird.

### Cordowan, m.

corium cordubanum.

Cordowan; Macher, im Weisnischen Kreis in Sachsen, in einer LandOrdnung, n. Fritsch. variis Tractat. p. 247.

Es wird insgemein von der Stadt Corduba in Spanien hergeleitet, Menagius citirt deswegen des Theodulfi Episcopi Arelhan. Berse p. 128.

Ille tuo dictas de nomine Corduba, pelles;

Hic niveas; alter protrahit inde rubras,

Berichtete Schuh von Spanischen Cordowan, wurden auch ehemals nur von vornehmen Leuten getragen. Straßburgf. PoliceyOrdnung. p. 48.

Von diesem Leder haben die Französischen Schuhe



Schüler den Namen Cordonnier bekommen, *est* Cordouanier.

Des den Teutischen mögen sie Eurdemaner heißen haben, *Schilt. im Glosar. hat im jure Arg. Vet. f. 50.* Das Wort Kurdeweren, *es* fott Schuster gefunden, so vielleicht für Eurdemaner steht.

\* Cordel, (von chorda, chordula) *Dafypod. Lex. sumis. ein Seil, Cordel, Schnur.*

*Abertus ad Voc. Furd, Riemen oder Cor-* deln, damit man etwas zusammen bindet, *f. Curt, Kertel.*

\* Cordelassen, oder Stecher, so man bey den Wandertischen hatte, ein verändertes Wort, vom Ital. *coltellaccio*, ein breiter Degen.

Coriander, ein Gewürz, *coriandrum.*

hat den Namen vom Geruch des Krauts, woraus dieser Samen wächst, nemlich, *xapios* oder *xapla, xopayrov*, Coriander. Von *xapis, cimex*, daher nennen ihn einige Botanici, *anethum cimicatum.*

Coriu, *Infula corcyra.*  
von Corfu, *adj. & subst. Corcyreus.*

### Corinth,

die Stadt, *Corinthus. i.*  
ein Corinthier, *Corinthius.*  
*corinthisch, adj. corinthius; corinthia-* *cus.*

Corinthgen, kleine Rosinen, *passulae mino-* *res, v. Corinthiacae.*

Weil sie aus Korea kommen, worinnen vor Alters Corinth gelegen.

### Cornel:

Kirschen, *cornum.*

Cornel: Kirschen-Baum, *cornus.*

Man nannte sie auch ehmalts Kurbere. *Pi-* *der. Lex. cornum. Kurbere: Baum, cornus.*

Kornel: Baum, Kurbere: Baum. *Lonicer. hist.* *et. Gall. cornouillier. Angl. Cornel tree. Belg.*

Cornelien boom. *Græc. xapaia.*

ein Cornet, *vexillarius eques; alarius signi-* *fer.*

Vom Französischen *cornetto. f. und m.*

*cornisseln, verb. ad. einen cornisseln, verieren,* *als einen Schmarazer.*

Vom Französischen, *ecornifier.*

Cornus, *m.* ein Leber-Jung, der seine Leber-Jahr

mar geendet, aber noch nicht zum Gesellen ge-

macht ist, und deswegen unter den andern

Heuer tragen muß, *uiro; qui tirocinio abso-* *lutum nondum liber declaratus & in numerum* *veteranorum soluta quadam nummorum* *summa condum receptus, obque eandem* *causam cogitur certis horis cornua inter eos* *ferre aut ab hac ignominia pecunia se redime-* *re, potissimum apud typographos.*

Vom Lateinischen *cornu, cornutus.*

Corone, *f. Krone.*

### Corper, m.

(vom Lat. *corpus, corporis*) *corpus, Tschudi* *in Chron. Helv. T. I. p. 562. hat* *Chrypel.*

*corperlich, adj. ist bey dem Wort Eid ge-* *bräuchlich.*

einen körperlichen Eid thun, *jusjurandum* *propria persona prestare.*

Wofür man auch gesagt: *Wie seines selbst* *Leide. Als Knaut Altzell. Chron. P. VIII.*

*p. 104.*

*corpulent, adj. wird bösslicher Weise von* *einer fetten, dicken Person gesagt, corp-* *ulentus.*

\* Corporale, (*f. corporatio. Lat. barb.* *und Du Fresne*) Das Sticht the Sünste Bla-  
bus hatte einen Corporacion in der Kerle the  
Sünste Ofrike, und de Kortilianen hadden se  
heer abholden in dem Hofe the Rome. *Reich-*  
*mater Braunsch. Chron. P. II. p. 123*  
*habenda perpetua in numero Canonico-*

rum, vel in corpore aliorum Ecclesiasticorum  
wird in nachfolgenden Worten eine Beschreibung  
genannt.

\* Corporal, ein leinenes Tuch, über das  
Sacrament des Altars zu decken. (*f. Du Fresne*  
*Corporale von corpore*) oder dasselbe darauf  
zu legen. *f. Menage ad voc. corporal.*

Wurstisen Bäfler *Chron. ad an. 1495.* Vor  
Zeiten wurden gefunden, welche zu Dämmung  
der Brunken geweihte Corporale des Fron-  
Leichnams in das Feuer warfen.

\* Corporal-Taschen, *capsula, sive saccu-* *lus quo conservabant corporale complicatum* *Menken Script. Saxon. T. I. col. 760.* Eine Cor-  
poral-Tasche mit Perlen gefüllt.

Corporal, *m.* (ein verändertes Wort vom Ita-  
lianischen *caporale*) *Decurio; Decanus, da-* *her sagen einige noch Capral.*

Corporalschafft, *f. decuria; manipulus.*

Correspondent, *m.* einer mit dem man Briefe  
wechselt. *Lat.*

Correspondenz, *f. Brief; Wechsel, com-* *mercium literarum.*

corrigiren, *v.* bey den Buchdruckern. *Lat. cor-* *rigere. die Fehler anmerken.*

Corrector, der die Fehler im Drucken be-  
merkt.

Correctur, *f. folium typis impressum cor-* *rigendum vel correctum. It. correctio.*

### Cortisan, m.

vom Französischen *Courtisan*, und vom Ita-  
lianischen *cortegiano.* heißt eigentlich ein

Hofmann, *aulicus; aulam amans, sequens.*

*Tom. III. Script. Brunsvic. p. 397.* Auf dem

Concilio zu Constanz waren Ednigh, Hertoghen,

Herren unde Forsten. Dar weren Cortisane

dreien duseht achte hundert und vertich Per-

sonen.

Cortisan, der sich um ein Frauenzimmer  
bemüht, *qui ambit virginem, aliquam;* *amatus.*

Cortisan, ein Videlshering der Markt-  
Schreyer. *morio agytatum.*

\* Cortisan, *Alberus Lex.* der viel Preben-  
den an sich zieht, *Præbendarum heluo.*

Luther im *Traktat an den Teutschen Adel.*

Nach dem geistlichen Rechte sind incompatibilia,  
daß einer zu Pfarren, zu Bisumern haben

sönne. Der Römische Stuhl aber hat die Union  
und incorporation erdacht, die Vereinigung sol-  
cher Lehen, die wurden dem Pabst und seinem

Datario abgekauft. Also findet man wohl ei-  
nen Cortisane zu Rom, der für sich allein 22

Pfarren, sieben Probsteyen, und 44 Pfründen  
bey hat. Was werden nicht Cardinale und

Präläten haben? Stettler in seinen *Annal.*

*Helv. P. I. p. 598.* Die Courtisane haben wei-  
gen Ansehung der Pfründen grossen Rathwil-  
len in der Schweiz verübt, wurden An. 1520.

von allen Eidgenossen verbannt, bey Straffe,  
wann sie solchem Gewerbe mehr in der Schweiz

nachziehen würden, sie in Sack zu stecken, und zu  
erkauffen.

\* Cortesamerey, geistlicher Sachen und  
Aemter Verkaufung. *Tschudi T. II. p. 30. n.*

*courtisiren, v. amoris more cum femi-* *nis colloqui.*

abcourtisiren, durch Schmeicheln etwas  
von einer Jungfer erhalten, *blande loquendo* *vel alio modo a virgine aliquid impetrare.*

\* abcourtisiren, vom Kaiser oder Pabst eine  
geistliche Würde, mit ihrem Einkommen er-  
schleichen oder erkauffen.

*Tom. III. Script. Brunsv. p. 332.* Einige  
Domherren zu Magdeburg wollten sich zum  
Bisum lauffen, und dem Kaiser dasselbe an-  
forteseren.

Costace, *f. Kote.*

Costnig, für Constanz, die Stadt am Bodem-  
See, *Constantia.*

### Costniger See, Locus Constantiensis.

*contenieren, v.* heißt bey den Luchscheekern den  
Bey freisiren oder aufrecken, daß er froliche  
wird, vom Französischen *cotton*, oder *Ital.* *cotone.*

Crain, die Provinz, *Carniola. f. Gränze.*

### Creatur, f.

Geschöpfe, *res creata, creatura. In Poem.* *Germ. apud Eccard. Script. med. ævi T. II.* *col. 1467. Gottes Creaturer, Erden, Lust,*

Wasser, Feuer. *Creiatenwer. col. 1560.*

Creatur, eines Anhänger, den einer besor-  
dert hat, *cliens, quem quis sibi devinxit.*

### Credeuz,

ein Credeuz-Tisch, *abacus, vornehmlich derje-* *nige, worauf eines grossen Herren Trink-Ge-* *schirre stehen, die vom Mund-Schenken cre-* *denget werden, hernach auch andere Schenk-* *Tische, vasarium. Ital. credenza.*

Credeuzer, *prægustator; prælibator, pin-* *cerna. der eines grossen Herren Speise und* *Trank vorher kostet, ob nicht etwas schädliches* *darinnen sey.*

credenzen, *v. prægustare; prælibare.*

das Credenzen, *prælibatio.*

Credenz-Brief, *m.* *litteræ in fidem publi-* *cæ datæ, vulg. credentiales. Creditiv, daß* *man einem, den man schickt, glauben könne.*

Crepon, die gekrautete Zeug, *Gall. crepon.*

### Creuz, n.

*crux. f.*

Andreas-Creuz, *crux Burgundica, oder* *crux Andreæ; Decussis. X.*

Antonius-Creuz, *crux S. Antonii. T.*

das Schwächer-Creuz, *Litera Py-* *thagorica. Y.*

Aderlass-Creuz, im Calendar, *character* *diei in quo venit festio bona est. †*

in quo valde bona est. ‡

and Creuz schlagen, *crucifigere, in crucem* *rollere.*

vom Creuz nehmen, *detrahere de cruce.*

am Creuz hangen, *in cruce pendere.*

creuzigen, *v. crucifigere.*

creuzigen, bey den Tuchmachern, *f. Creuz* *wegen einiger Gleichheit.*

Creuziger, *qui cruci affigit.*

Creuzigung, *f. crucifixio.*

Creuz, das Zeichen des Creuzes, *crucis signum,* *quod nudo manus motu fit vel alio modo.*

ein Creuz vor sich machen, oder

sich mit dem Creuz segnen, *crucis signo se* *munire, in memoriam crucifixi Salvatoris, vel* *ex superstitione contra demones.*

sich creuzigen und segnen, *ducta in crucem* *manu præmeru, demoneum quasi abigere velle* *vel fidem suam monstrare audita re impia.*

creuzen, *v. auf die See-Käuber, decussat-* *um quasi percutiendo mare navibus armatis,* *mare contra piratas tutum reddere.*

durchercreuzen, die See, *mare ubique obsi-* *dere, & intercludere oram maritimam aditus-* *que piratis. Vel piraticis lembis navigatio-* *nem impedire, navibusque mercatorum ubi-* *que imminere.*

Creuz, *signum crucis, e materia quadam fa-* *ctum vel alio modo expressum.*

Sonderlich vor Alters bey den Heer-Zügen  
ins gelobte Land, *f. die Composita Creuz-Part,*

Creuz-Predigt, *Creuz-Brüder ic. Creuz-Hert.*

das Creuz predigen, zum heiligen  
Krieg anwerben, da die Soldaten ein Zeichen

des Creuzes auf den Kleidern hatten, *excita-* *re in concionibus christianos ut crucis signum* *sibi affigant & expeditionem contra hostem su-* *scipiant. Das Creuz predigen, f. Cruciat, an-* *ten bey Creuz, Sacre militie bellicum canere.*

das Creuz nehmen, *T. III. Script. Brunsv.*

p. 66. Da die Forsten alle das Creuz nahmen, (die Creuz-Gart mit zu thun) induere cruceem tellerarium; inire symbolice crucis militiam. mit dem Creuz zeichnen, T. II. Script. Saxon. col. 2070. An. 1227. war eine gemeine Meere-Gart, da wurden viel Herren mit dem Creuz gezeichnet.

Anno 1464. wollte noch eine Parthe von Papen und Monken, von Rittersn und Budermann, von Bürgern und Bauern gegen den Turken, und bunden rothe Creuze vor. T. III. Script. Brunsv. p. 411.

Hier gehören auch die Creuze der Ritter-Orden, so vom gelobten Land gekommen. f. Creuzer, Creuz-Herren.

Poem. Germ. apud Eccardi T. II. col. 1550. Script. Med. etc.

Do Herren (der drey Ritter-Orden)

Do da früh und spät

Den Creuz-tragen an ier Wat (in vestibus suis)

Schwarz, rot, und weiß.

Das Creuz auf eines Haus oder Hof und auf Acken, das ist, sich gerichtlich desselben bemächtigen.

Wat Cruce up cyones Were (bona aut domum) stecken. T. III. Script. Brunsv. im Braunschweig-Stadt-Recht p. 435. It. in den alten Goslarischen Gesetzen. ibid. p. 705.

Creuz, wegen einer Gleichheit mit dem Creuz, f. in den Compositis hier unten, was Creuzweis gemacht, oder als ein Creuz aussieht, in crucis forma effatum, formatum.

Creuz, im Fenster, fenestraz ligna, erdum unum alterum transversum; vel quicquid alas fenestraz vel partes ejus in medio sustinet.

Creuz, bey den Buchdruckern und Buchbindern, pertica in cujus altera extremitate lignum transversum, ad suspendenda folia chartaz in expansis funiculis.

Creuz, am Rücken eines Menschen, unten am Rück-Grat, extremum vertebrae dorsalis, ubi os sacrum incipit.

Creuz am Degen, m. manubrii ensis ferri transversum.

Creuz, auf der Kaiser-Crone, crux in Diademate Imperiali.

Creuz und Cron, für Kaiserliche Würde, Feldens-Buch, Zeitr. von Osterdingen fol. 137. col. 2. und fol. 148. col. 3.

Hirsch-Creuz, n. ein Weinkel im Herzen des Hirschen, so dem Bejear gleich geachtet wird. Kleinm. in Teutschen Jäger. p. 94. b. creuzigen, v. bey den Tuchmachern, die vollen Gänge mit einem Streich bemerken, der die Fäden Creuzweis geschlungen hält, und das End eines Ganges bemerkt.

Creuz, für Noth und Elend, id quod cruciat, corquet, affligit, cruciatus; afflictio; paena. sein Creuz auf sich nehmen, suscipere patienter quae Dei manus imponit.

sein Creuz gedultig tragen, patienter ferre cruceum suam.

Wdt legt das Creuz einem auf, Dei manus imponit christianis cruce ferendam.

zum Creuz kriechen, sich demüthigen, der Straffe werth achten, und Buße bezeugen, poenitentiam agere; ad Christi cruce quasi adrepere & remissionem petere; peccata confiteri & se poena dignum profiteri.

Creuz, Art, f. f. Art, bipennis lignariorum. monit man mit unverwandtem Leib in gerader und in Quer-Linie arbeitsan.

Creuz-Band, n. in Zimmermanns Arbeit, Creuzweis gefügte kurze Balken: Stücke, ligna in parietibus in crucis modum conjuncta; nexus trabium in crucis forma.

Creuz-Beer, fructus rhamni; baccae e quibus color fit qui Sasse grün, appellatur.

Creuz-Wein, im Rücken, n. os sacrum.

Creuz-Blume, f. orchis; polygalon. Milch-Kraut.

Creuz-Brüder, Nider-Sächs. Cruce-Brüder hießen die Geißler, (flagellatores) die Ann. 1309. im Land herum ließen. Compilatio Chronol. in Script. Brunsv. T. II. p. 67. und p. 191. Flagellarii, antichristi adventum prænunciantes & cruciferi dicebantur, quia cruceam anteferebant & in modum crucis in processione sternerantur & cruce signabantur. In Chron. Bothonis T. III. Script. Brunsv. p. 380. Cruze-Bröder, wente se cruce upp ore clepderen neygeden (neheten) Anno 1350. f. Geißler, trugen Creuze an den Kleidern und Hüften, hinten und vorn. Pomarius Magdeb. Chron. ad ann. 1350.

Creuz-Bröder, hießen in eben diesem Chronico 1309. p. 373. Das Volk so da ließ, unde wolten so dem hilgen Grave. Se bunden Creuze up de Kleider darinne worden se gehalten de Creuz-Bröder.

Creuz-Cronen, Matthes. Scepta. Conc. 14. Die Kaiserlichen Creuz-Cronen, und Etsch-Creuzer haben vom Creuz den Namen.

Creuz-Degen, n. vor Alters ein langer Degen mit einem grossen Creuz. Anno 1499. schafften die Eidgenossen die langen Creuz-Degen bey ihrer Artillerie ab, und ordneten die kurzen Schwerter; Degen. Stieler. Annal. Helv. p. 336.

Creuz-Distel, f. eryngium; capitulum Martis. Creuz-Dorn, m. rhamnus, propter tres spinas ubique conjunctas.

Creuz-Ducaten, pl. aurei cruce signati.

Werden in der Schweiz An. 1593. auf 27. Wagen gesetzt. Da die Ungarischen auf 28. kamen. Stieler. Annal. auf dem Reichstag zu Regensburg auf 3. fl. 20. Kr.

Creuz-Erfindung, crucis inventio, im Calender.

Creuz-Erhöhung, exaltatio crucis, im Calender.

des billigen Creuzes Tage in dem Hermetke. T. III. Script. Brunsv. p. 396.

Creuz-Fahne, f. so an einer Quer-Stange gerade herab hängt, und in Processionen gebraucht wird, vexillum horizontaliter pendens, quod in processionibus circumferunt, & quale Christo appingunt in resurrectione ejus.

Voetisch, der zur Creuzes-Fahne geschmückten, qui Christum sequitur in ferenda cruce sua.

Creuz-Fahrt, f. vor Alters. Ein Heerzug ins gelobte Land, da man einem mit einem Creuz bezeichneter, Sacra Crucigerorum militia; tellerarius S. Crucis exercitus; Cruciat expeditionis in terram sanctam.

Creuz-Flügel, m. ist bey einem grossen Abjagen eine Quer-Band von Jagd-Luchern, welche fast mitten durch die große Jagend-Rundung geht, und einen grossen länglichen viereckigen Platz schließt, ehe das Zwang-Feiden kommt. Kleinm. Teutscher Jäger p. 276.

Creuz-Gewölbe, n. quatuor angulorum fornicis junctura live committura.

Creuz-Gang, n. in welchen man mit dem Creuz in Procession gehet, in den Klöstern, porticus live ambitus in monasteriis in quo processiones f. supplicationes fiunt & crux circumferunt. It. comitatus ipse & persone que cruceum sequuntur. Eine Procession. Eterl. Schweizer-Lron. fol. 42. b. Einen Creuz-Gang aufsetzen, mit Creuzen gehen, und daruf mit grauen Mänteln und brennenden Kerzen. Bayersb. Post. fol. 117. b. Einen Creuz-Gang begehen, in der Procession gehen. Der große Creuz-Gang um S. Marcus-Tag nach Ostern, oder die schwarzen Creuze, f. Schilt. Gloss. p. 190. b. so vom Gregorio M. aufgesetzt kommen.

der kleinere Creuz-Gang in der Pest-Boche, von Bischoff Mamerto zu Wien angefangen. id. ibid.

Creuz-Gänge, sind in den Bergwerken, maeus, & cuniculi in fodinis, qui se secant transverbi.

Creuz-Gasse, f. Creuz-Straße, f. Creuz-Weeg, trivium.

Creuz-Gericht, da Kläger und Beklagter sich vor ein Creuz mit ausgestreckten Armen stellen müssen, und derjenige so die gesetzte Zeit ausgehalten, unschuldig erkannt, der andere verurtheilt worden.

Creuz-Heer, n. exercitus cruce signatus contra barbaros in terra sancta. T. III. Script. Brunsv. p. 66. in Chron. Rhythim.

Kaiser Friedrich:

Do beschermunge unisink, (ruendum accipiebat).

Van deme Patrese dat Cruce-Heer.

Das he solde varen over mer.

Creuz-Herren, pl. Equites cruce signati; Cruciferi. Waren ehmal drey Orden: Die Malteser, Tempel-Herren und Teutscher Herren. Creuz-Herren. T. III. Script. Brunsv. p. 312.

Creuzer, für Creuz-Herr, wie man Pfarrer für Pfarr-Herr sagt.

T. II. Script. med. avi Eccardi. col. 1405.

Poem. Germ. Die Spitaler, die Teutschen Herren, die Tempel. Das ist die Malteser, Teutschen Herren und Tempel-Herren, heissen die drey Orden der Creuzer.

Creuz-Groschen, m. Grossi cruce signati. T. III. Script. Brunsv. vester halb tausend Schel Crüge Groschen, müssen die zu Halle geben.

Anno 1406. 55 Schel guter Creuz-Groschen, T. I. Script. Saxon. Menkenii col. 657. waren unter Friderico Bellicoso gemünzt mit einem aufgerichteten Löwen und den Worten Grossius Marc. Minnenis. Auf der andern Seite ein Creuz zwischen welchen U. R. B. R. Das ist Dreierg, pondere semidrachmam cum parte dimidia equiparat. P. M. Sagittar. de nummis Sax. T. II. Script. Sax. Menkenii. col. 772.

Anno 1531. Alemanni Palæstra p. 591. Ein Schock alter Creuz-Groschen. 1 Guldem. f. Creuzer, deren 60 einen fl. machen.

Creuz-Hurt, n. eine Arbeit der Kleiner, ein Sattel-Hurt, Bauch-Hurt der Reit-Pferde, der ins Creuz über einander gelegt, cingulum decussatum consutum.

Creuz-Holz, n. lignum aloes, in den Apotheken, auch Paradies-Holz.

Creuz-Holz, ist das Holz bey den Zimmerleuten, das aus einem Creuzweis nach der Länge durchschnitten viereckigen Balken wird, trabs decussatim dissecta.

Creuz-Käse, n. eine Art Käse in Schwaben, caseus alpinus.

Dinkels-Bühler, Creuz-Käse, sagt Colerus 7. 47. im Haus-Buch, seyen die besten.

Creuz-Kraut, n. cruciata, a foliorum forma, gelb Creuz-Kraut.

Creuz-Leisten, f. in der Straßburger Polizey-Ordnung, append. p. 37. f. Creuz-Holz, die ins Creuz geschritten, und daher nur das vierte Theil von eilen Balken sind, nebst den Sparrten, dem größern Bau-Holz als Schwellen und Balken entgegen gesetzt.

Creuz-Maass, n. nomina linearum transversarum aut angulorum in Geometria, bey den Feld-Messern, durch vier Absehn eine Fläche aufzunehmen.

Creuz-Messer, n. culter cruce vel tribus crucibus signatus. Ann. 1526. jag einer von den Antontier-Herren durch Weissen, und sofiue viel Geld, weil die Leut die Beulen der Arme damit heilten, wann sie dieselben Creuzweis darauf drückten. Annot. Alzeusische Beschreibung. VII. p. 62.

Creuz-Pflanze, f. im Salz-Wesen. Man muß alle Jahr drey neue Pflannen haben, es werden aber nur zwey gekauft, weil von den Alten so viel Eisen Blech überbleibt, daß man die dritte



**Creuz** davon haben kan, welche man die **Creuz** Pfennige nennet. *Frisch. Var. Tract. p. 268. h. Gondorf p. 78.*

**Creuz Pfennig**, m. f. Weinreichs Henneberg. Arch. und Schulen-Staat p. 152. **Christ** Reinhart zu Würzburg hat Anno 1022. ein **Kapitel**. Verwilligung am ersten die **Creuz** Pfennige, als die erste Münze des Würzburg. nigen lassen. f. *Goth. in Poligraph. Meinung p. 133.* Werden von abergläubischen Leuten amoch hochgeachtet, nummi cruce signati.

**Creuz Pfennige**, plur. nummo monasterio debiti; census canonici.

In *Diplomat. MS. Monasterii Disserp. An. 1215.* Traditur conventui Monialium una curia in Ekhorst, solvens unum dorum, valentem octo solidos monetæ levis, & quatuor solidos cruce-pennigbe.

It in einem andern *Diplom. MS.* dieses **Clonens**. Solvit alia curia in Ekhorst quatuor solidos qui dicuntur **Creuz-schuh**.

**Creuz Predigt**, f. f. oben **Creuz**, signum crucis, annunciare pro concione expeditionem in terram sanctam & admonitio ut signum crucis vestibus affigant.

**Creuz Rute**, f. ein Maß der Feldmesser, origia quadrata. f. **Schacht Rute**, spatium siue area cuius quatuor laterum quodlibet origia mensuram habet.

**Creuz Salber**, f. salvia minor. ein Kraut. **Creuz Spinnse**, f. aranea, cujus macule in dorso cruceem formant.

**Creuz Schuh**, m. Quadrup Schuh, area pedis mensura quadrata.

**Creuz Schmied**, f. Messer-Schmiede, cultorum fabri. Meister der kurzen Arbeit, im Gegensatz der Schwerdfeger, als Meister der langen Arbeit.

**Creuz Schild**, f. **Creuz Pfennig**.

**Creuz Stange**, f. auf den grossen Schiffen. Die Stange aus dem hintersten Mast, von welcher der Scher der Nacht, oder Admiral-Lewtenant die Flack wehen läßt.

**Creuz Tabler**, m. uncialis cruce Burgundica signatus, live **Cruce S. Andreæ**.

**Creuz Tage**, plur. verni tridui supplicationes ante Festum Ascensionis. Die drei Tage in der **Woch**, oder vor dem Fest der Himmelfahrt, da man eine Procession mit vorge tragenen **Creuz** hielt, dies rogationum, oder Rogationes, f. **Creuz Gang**.

der Heil. **Creuz** Tag im Herbst, f. **Creuz Erbbung**.

**Creuz Trager Sect.** *Stumpf. Chron. fol. 10. a.*

Anno 1501. kamen einige als Pilgrim in die **Schweiz**, giengen darfuß und barhaupt, hatten nichts an, dann lange Hemden mit Widen umgürtet, ieder trug ein hölz. **Creuz** in seiner Hand. Ihre Sprach war Italienisch und Latin, wolten gen **Edin**, und ins gelobte Land reisen.

**Creuz Trut**, in der Hirschjähre. *Stemming* Teufelcher Jäger p. 94. b. Wann der Hirsch mit dem Hinterlauf halb in den vordern und halb neben austritt, daß die zwei Schalen, als die rechte verbere, und die linke hintere über **Creuz** gehen, und man nur drei Ballen neben einander sehen kan, vestigium pedis antecessoris posteriori ejusdem lateris vestigio dimidua parte testum.

**Creuz Vogel**, m. Grünig, Krumm-Schnabel, m. rostro in cruce curvato. Ein Vogel, dessen Unter-Schnabel sich auf eine andere Seite in die Höhe krümmt, als sich der Ober-Schnabel unter sich krümmt, und mit dessen Schnabel-Krümmen ein **Creuz** macht, *luna; avis quæ semen in conis abieciit, rostro in diversas partes curvato, ut semina conorum solvens & detrahens.*

**Creuz Weeg**, **Creuz Straßen**, **Creuz Gassen**,

trivium; compitum.

**Creuz weis**, adv. decussatum; in modum crucis.

**Creuz Woche**, f. f. **Creuz Tage**, hebdomas rogationum, die **Woch**. *Niederisch. die* **Creuz weis**. *T. III. Script. Brunsw. p. 521.*

**Creuz Wurz**, f. senecio; erigeron.

**Creuz Zoll**, m. f. **Creuz Ruthe**, spatium pollicis mensura quadratum.

**Creuz Zug**, m. f. **Creuz Fahrt**.

**Creuz** ist vom Lateinischen **crux**, cruce, ins Deutsche gekommen, auch anfänglich **Cruce** geschrieben worden. Es ist das (u) daher oft behalten worden, sonderlich in den Wörtern aus fremden Sprachen, als

**Cruciata**, eine Münze mit dem breiten **Creuz**, oder kurzen **Creuz**, auf 36. gute Groschen gesetzt. Mit dem langen **Creuz**, 35 gute Groschen im Reich gesetzt. *Ann. 1559.*

**Crostaten**, *Aleman. in Palastra Consultat. p. 539.*

**Ducaten** mit dem langen **Creuz** 1 Thlr. 17 Gr. 4 Pf. *Reichnisch. vom Franz. croix, croissier.*

**Crucifix**, m. figura crucis & crucifixi corporis Christi.

einen mageren ausgemärgelten Menschen vergleicht man einem **Crucifix**, enervatus; extanguis ut corpus in cruce.

**be-crucigen**, ein veraltetes Verbum, so aber sehr bequem ist, und wieder in den Gang zu bringen ist, cruce signare.

In den alten **Geistlichen Gesetzen T. III. Script. Brunsw. p. 507.** Das **Cruse** (cruceem) up dat Hus steden oder be-crucigen. u. 3. f. das **Cruciat** predigen wider den Türken.

**Stumpf Chron. fol. 710.** f. **Creuz**, pro signo crucis.

**Frugeln**. *Narrenschrift fol. 96. b.* von den Studenten, die da disputiren, ob Socrates oder Plato lauffe.

Solch **Lehr** ist jetzt der Schulen **Kauf**, Sie frugeln sich und andre Leut.

crucemfigere, quælen.

**Heiligs Creuz**! eine unnütze **Wunderungs** Formel bey den Alten. *Kayserob. Post. fol. 115. b.*

An statt **Creuz** Erfindung im **Calender**, könnte wohl **Creuz** Findung seyn, wann es nicht so gar lang schon gebräuchlich wäre, und die gemeinen Leute durch solches andern irre gemacht würden.

An statt **Creuz** Wurz, scheint wohl ehemals **Greiß** Wurz gebräuchlich gewesen zu seyn, da es seiner Natur nach bald grau wird, auch Lateinisch **senecio** heist.

Das Wort **Corined** im **Gloss. D. Du Fresne** ist wahrscheinlich von **eros**, cruce, und **ined**, **Schnitt** zusammen gesetzt. Es wird in einem angeführten **Exempel** daher erklärt, *bucella panis cum aliquot precibus signo crucis signata.*

**Bur-Creuzler**, f. **Kur**.

Das Lateinische **crux**, crucis, kommt vom Griechischen **corax**, *κόραξ*, **Kabe**, wie wir noch den erhabenen **Nicht** Platz den **Kabenstein** heissen, und der Griechen es *κόραξ*; in malum cruceem. bekannt ist. Am **Creuz** sehen und rechnen die **Kaben** einen solchen **Edrper** eher. *Horat. l. epist. 16. 48. corvos in cruce pascere.*

Die **Ungarische Sprach** setzt zwischen er einen **Vocil**; *Kereft. crux.* Die **Malcontenten** in **Ungarn** unter dem **Kayser Leopold I.** nennen sich **Koruzen**, vom cruce. **Creuz**; **Brüder**.

**Creuzen gehen**, f. oben **Creuz Gang**.

**Creuzer**, m.

Eine Art kleiner Münze in Deutschland, und unter den ersten Fränkischen Königen und **Kaysern**, vom **Creuz** so genannt, das anfänglich darauf geprägt worden, und auf den meisten noch bleibt. Der Werth davon ist 4 **Pfennig**, und 6 dergleichen machen einen **Kayserlichen Gulden**, 90 einen **Thaler**, **cruciger**.

Ein guter **Creuzer** macht 4 gute **Pfennig**,

und 3 einen guten Groschen, oder Meissnischen Groschen, wie im **Braunschweigischen** ein **Mat** tier, und wie 3 schlechte **Creuzer** einen **Kayser** Groschen machen.

In der **Probiert** Ordnung **Ferdinandi I.** beym **Goldast** in **Reichs** **Sagungen T. I. Part. II.** wird gedacht 1559. der **Zwey** **Creuzer**, so ient halbe **Bagen**, oder **Albus** heissen. Der dritte halb **Creuzer**; der **Fünf** **Creuzer**; der **Seben** **Creuzer**; welche alle nicht mehr im **Gang**, aber 6 **Creuzer** oder doppelte **Kayser** Groschen, und 15 **Creuzer**, so nicht aus **Kayserlichen** Münzen, sind noch gebräuchlich; die **Kayserlichen** aber, so wohl **Ungarische** als **Schlesische** ehemals doppelte **Kayser** Groschen gelten jetzt 7 **Creuzer**; und die **XV** **Creuzer** sind jetzt **XVII** **Creuzer**. Die Groschen so drey **Creuzer** gelten, und die **Bagen**, welche 4 **Creuzer** machen, werden niemals von den **Creuzern**, drey **Creuzer**, oder **Dier** **Creuzer** genennet.

Das **Creuz** auf den **Creuzern** ist unterschiedlich, einfach oder **Stern** **weis**, wie auf den **Nürnberg** **Creuzern**.

**Schilling**, theils mit rauen **Creuzen**, theils mit schlechten. f. **Schilling**.

Ein **Cruxer** in der **Schweiz** galt *An. 1425.* neun **Stäbler** **Pfennig**. *Tschudi T. II. p. 158. a.*

*Goldast. l. IV. c. 2. de Regno Bohem.* Certe forma tricrucigera (Groschen) primum a Bohemis est inventa. **Cruciger** autem est minutula moneta a cruce impressa sic dicta.

**Cruxer** für **Creuz** Herr, f. oben **Creuz Herr**.

**Crispinus**, ein Manns Name, davon das **Sprichwort**. *Kayserob. Narrenschrift. fol. 110.*

**Crispinus** kahl das **Leber**, und gab nachmahls die **Schuh** um Gottes willen.

**Croaten**, f. **Krabaten**.

**Crocobill**, m. ein Raub Thier im Nil in **Egypten**, **Crocodilus**.

**Crocodil**; **Zähren**, eine umgegründete **Re** dens Art, lachrymæ conficit dolis; oder **Crocodilinz**. *Alberus* nennt es im **Lectio** **Krottendill**.

**Crone**, f.

**Königl. Haupt** **Zierd**, **Corona**.

**Crönen**, v. coronare, einen zum **König** **crönen**, regiam coronam alicujus capiti imponere.

**Crönung**, f. coronatio; coronæ impositio.

**Crone**, für das **Reich**, da ein gekröntes Haupt ist, **Regnum**.

die **Crone** **Spanien**, **Regnum** live **Rex Hispanie**.

der **Crone** **Prinz**, hzres regni; successor regis.

zur **Crone** gelangen, vel successione vel electione regno potiri.

**Crone** **Bediente**, als **Crone** **Schatz** **Meister**, **Regni thesaurarius**. u. d. g.

**Crone**, für höchste **Wierat**, höchste **Ehre**, dignitas summa; summus gradus; ornatus maximus.

die **Crone** des **Lebens**, vita æternæ gaudium.

**crönen**, für jieren im höchsten **Grad**, ornare quasi regis insignibus.

**Kreuschreit** **crönet** die **Jungfrauen**, castitas maximus virginum ornatus est.

**be-crönen**, id.

**Crone**, für andere hohe **Würden**, capitis vel scuti insignium ornatus.

die **Päpstliche** **Crone**, Pontificis Romani coronatus capitis ornatus; triplex corona.

*Chron. Rhythm. T. III. Script. Brunsw. pag. 109.*

De **Dames** **Bischof** **Brune** gaf **Beide** **Kronen** **und** **Staf**.

p. 20. *ib.* **Bischof** **Willehelm** **de** **der** **Crone** **und** **des** **Staves** **to** **Wenze** **plach**, *T. II. Script. Saxon. Menkenii col. 1728.*

Drey Bischöfe und Epte in eyn Inseln unde  
Irenen gesmücht.

Grasen/Cron über dem Wapren, Corona  
magnis margaritis circumcirca ornata in supe-  
riori margine.

gekrönter Helm, ein Ritter hohen Adels  
Standes. Stettin in Annal. p. 74. und 94.  
Man zählte in der Schlacht bey Tempach un-  
ter den Adlichen Verfohnen die geblieben 350  
gekrönter Helme. Eterlin Schweizer-  
Chron. fol. 24. b. 1200. Helme zu Ross, darun-  
ter waren 700. gekrönter Helme.

Crone, wegen einiger Gleichheit. Ein grosser  
Hauptleuchter in den Kirchen, der gleichsam  
mit Lichtern gekrönt, als Reithmaier  
Braunsch. Kirchen-Chron. P. III. p. 184  
Sie nahmen in der Kirche die Lichter von den  
Cronen, candelabrum magnum in medio  
templi haerens vel in alio loco.

Crone, bey den Mönchen. Ein Ring von abge-  
fügten Haaren um den beschornen Kopf, Co-  
rona clericalis.

Crone, bey den Hufschmiden, die Haare am  
Pferde-Fuß über dem Huf, margo-ungulae  
superior, crinibus seprus.

Crone bey den Jägern. Die obersten neben  
einander stehenden Enden eines Hirsch-Horns,  
rami breviores in latiore parte cornu cervi.

Cron-Werk, im Befestigen, vallum exterius,  
unico propugnaculo integro & duobus dimi-  
diis; opus coronatum. Eine Art Aussenwerk  
beim Festungs-Bau.

Cronlein, in der Bau-Kunst. Eine Sattung  
eines Kranzes, so oben auf einem halben Pfei-  
ler steht und ihn bedeckt. Goldmann. corolla.

Crone, in der Kräuter-Wissenschaft, umbella.  
Da Blüt und Samen als in einer Krone be-  
sammen stehen, wie Lil, Kummel, u. d. g.

Cron-Rad, s. Kamm-Rad.

### Crone,

unter den Mützen, Coronatus; scutatus.

Silber-Crone, mehr als ein Thaler.

Gold-Crone, weniger als ein Ducate.

Anno 1593. wurde eine Silber-Krone in der  
Schweiz auf 21. Bagen gefest, die Sonnen-Cro-  
ne als goldene Münze auf 25. Bagen.

1596. wurden zu Frankfurt am Main die  
Burgundischen, Niederländischen und  
Französische Sonnen-Cronen für 96. Kreuz-  
er gerechnet, die

Spanische, als Castilier, Valenzer; und

Genueser Cronen zu 74. Kreuzer. Goldast. P.

2. T. I. Constit. Imper.

Da Cange Gloss. ad vocem Marco. Anno 1340.  
hieban Coronæ auri fini.

In Ferdinand. I. Mung-Ordn. wurden sol-  
che Französische Sonnen-Cronen auf 93. Kreuz-  
er gefest, die Spanischen aber, als Castilier,  
Valenische, Navarrische, Neiländische,  
Genueser, u. Genueser und Päpstliche hielten  
91. Kreuzer.

Anno 1610. in des Niderländischen Kreises  
Valuation wurden die Silber-Cronen auf 1. Thlr.  
2. Gr. gefest, Weisnisch oder 24. Bagen. Eine  
Sonnen-Cron auf 30. Bagen oder 40. Gr. Weis-  
nisch. Eine doppelte Spanische Cron mit  
dem langen Kreuz, 60. Bagen oder 3. Thlr. 8.  
Gr. Weisnisch.

Eine Pistolot oder Pistolot-Cron, 28. Ba-  
gen. 1. Thlr. 12. Gr. 4. Pf. Weisnisch.

Franzöf. Crone mit 3. Lilien, unter König  
Franciscus 1578.

Schweizerische Cronen, dieser Cronen insge-  
mein geben 68. bis 69. Stück auf die eönnische  
Marc. Alem. in Palest. Consol.

Frisk. Varii Tractatus p. 1091. Französische  
Cronen geben 67. Stück auf die eönnische Ma-  
rc. halten an sein 23. Carat 4. Gran, ist ein Stück  
werth 2. fl. 41  $\frac{1}{2}$ . Kreuzer. Und p. 1092. Ge-  
nuesser Silber-Cronen Anno 1666. eint 2. fl.

5  $\frac{1}{2}$ . Kreuzer. Zu Regensburg aber leglich ge-  
fest auf 2. fl. 46. Kr.

Eine Kragländische und Venetianische auf  
2. fl. 20. Kr.

Eine Mantuanische, Savonsche und Römi-  
sche auf 2. fl. 13. Kr.

Venetianische Silber-Cronen 1. fl. 44. Kr.

Mantuanische 1. fl. 40  $\frac{1}{2}$ . Kreuzer, May-  
ländische 1. fl. 45. Kreuzer, Romanische

Silber-Cronen 1. fl. 39  $\frac{1}{2}$ . Kreuzer.

Cron-Mische, s. im Lückischen Handel. Chy-  
trani Nomencl. Saxon. col. 238. cinis probatis-  
simus, quoniam coronarium vocant.

Cron-Eisen, n. ein gewisses gezeichnetes Eisen.

Cron-Rasch, eine Art von Zeug bey den Zeug-  
machern. Die Tuchmacher heissen ihn auch  
Tuch-Rasch, weil sie ihn gleichfalls weichen  
wollen, s. Rasch von Arras in Niederlanden,  
wo er zuerst gewirkt worden.

Die Europäischen Sprachen haben das Latei-  
nische Wort Corona nicht sonderlich verändert.  
Ital. und Hispan. Corona. Polon. und Hung.  
Korona. Angl. crowne. Dalmat. Kruna. Boh.  
Koruna. Sued. Krona. Gall. Couronne.

In Wechnel Observ. Pract. wird bey dem Wort  
Bundwerck angeführt, daß die Alten eine Art  
des Turnier-Kennens gehabt, so sie genennet  
das Kennen mit dem Erbslein auf dem Helm,  
das ist, was sie im Krieg gekrönte Helme genen-  
net, s. oben gekrönter Helm, aber nur das Kröns-  
lein allein ohne hohes Zeug. Das ist, ohne den  
Ober-Schmuck des Helms, sine crista. Das  
Krönslein-Bestück, haliludium galea tantum co-  
ronula ornata. Und also nur vornehmer Ritter  
so gekrönte Helme führen dürfen.

Cronen, eine Zahl gewisser Gebete. Luther-  
rus in Erklärung des Vater Unfers A.  
1518. St. Brigitten 15. Gebete, Rosen-Krän-  
ze, Cronen, Psalter und dergleichen, haben  
überhand genommen, und sind mehr als das  
Vater Unser geachtet.

Crossaren, s. Kreuz.

Crummanischer, eine Art Semmel-Brods zu  
Stettin in Pommern, vielleicht von seiner  
krummen Figur.

Crustier, Taffet, mit Marmel oder andern  
Stücken besetzt, Altensteig Vocab. fol. 107. b.  
von crusta.

### Crystall, n.

crystallus.

Crystallin/Blut, s. Rarbi-Biol.

Crystallinen, n. crystallinus.

Crystallir, oder Schmelzer des Cry-  
stalls.

das Crystall-Sehen, n. der Zauberrinnen  
Gaukel-Spiel. Straßburgs. Policey-Ordi-  
nung, p. 5. 1628.

Cubeben, pl. passula eidebe. lange blaue Rost-  
nen Col. MS. Spem. nennt sie Kypere-Beer.  
Abigail nam 100. Bündel Wynn-Körner oder  
Kypere-Beer.

Cumpter, s. Commende, Commenthur.

Culm, scheint mit dem Lateinischen culmen  
überein zu kommen, in der Bedeutung einer  
Berg-Spitze oder Höhe. Im Bayreuthischen  
oder Culmbachischen Fürstenthum, sind zwey  
Culmen, oder der Raub-Culm, woran New-  
statt am Raub-Culm liegt.

Culmbach, wegen des Bergs worauff die  
Festung Hassenburg dabey liegt. Und ge-  
hören vielleicht auch andre Orte zu diesem  
Ursprung des Namens, als Culmbach ein Dorf,  
ober Schauenstein bey Hof, u. a. Schenck-  
3er Besch. der Berge in der Schweiz, 1.  
106. Die oberste Höhe des Nigl-Bergs im  
Schweizer Gebiet, heisset Kulm, auf der  
Kulm, it. p. 203.

Canz, s. Conrad.

Eur, bey einigen Dom-Capiteln, von der Bi-  
schöflichen Eur, s. Eur, 3 Euren, 4 Euren,  
4 Eur-Capellaneen, der Herr Eur-Me-  
ster.

Eur, s. curatio; medicina; sanatio.

Eur gebrauchen, curationem adhibere.  
die Eur schlägt wohl an, curatio bene pro-  
cedit.

sich zu einem In die Eur begeben, tradere  
se alicui sanandum.

curiren, v. sanare; sanum facere, s. heilen.

Curtes, Dursche, aphthæ; ulcera oris. Frisk.  
lin. Nomenclator. c. 60.

Von Carrere laufen, sind gebräuchlich  
worden.

Current: Schulden, welche nicht vertribet  
sind, und von täglichen Ausgaben herrühren,  
da kein namhaftes Capital angelegt. Besid.  
Thes. debita quotidiano sumtu contracta, sine  
obligatione.

Current: Gläubiger, creditor ejusmo-  
di debitorum.

Current-Geld, was gang und geb ist, bis zu  
die Groschen, das klein cre heisse Scheide-  
Münze, moneta vulgaris.

Current: Schrifte, die Juden haben die Bi-  
cher Moses in ihrer Currente drucken lassen.  
Matthæus in Serepta. character vulgaris scri-  
barum apud Judæos.

Current: Schüler, pauperes pueri in schola,  
qui currendo canentes stipem colligunt.  
die Currente, vulg. id. Discipuli stipem  
colligentes.

er geht in die Currente, est in numero  
currentium & canentium in plateis.

Currentaner, Anau. Beschreibung  
Altzels, P. III. p. 177. id.

Currente, bey den Predigern und Inspectori-  
bus derselben, gewisse Dreyer, denen Obri-  
keitliche Befehle in Kirchen-Sachen, durch  
die Küster herum getragen werden, numerus  
certorum pagorum ad quos principis manda-  
ta in Ecclesiasticis rebus ordine mittuntur.

Curier: Spiel, s. Pomarius Magdeb.  
Chron. ad Ann. 1453. Cardinal Capistranus  
verbrannte zu Magdeburg alle Würf-Tische,  
Curier-Spiel, und anders Spiel-Geräthe,  
(sind vielleicht die Dreh-Tische, wie sie heut zu  
Tage heissen)

Currier, m. cursor; sive nunciarius equo ve-  
lus celerius abire & redire.

im vollen Currier, pleno equi cursu.

Curs, m. den Namen Maria ehren, mit einem  
Curs: Beten. Kayserb. Post. fol. 102.  
(b) Item fol. 209. Bis zu ein Priester, bete der  
Maria allwege einen Curs, bis zu ein Tage, so  
bete ihr einen Rosen-Crauz.

### Curtsan,

s. Cortisan.

### Cymbel, s.

cymbalum.

Cymbel: Register in den Orgeln, organ-  
pneumatici cymbala.

Cymbel-Säcklein, s. Klingel-Säcklein, un-  
ter klingen.

### Cypresse, s.

cupressus; cyparissus.

Cypressen-Wald, n. cypressetum.

Cypressen-Oel, n. oleum cypressinum.

von Cypressen: Holz, n. cupressinus; cy-  
pressus.

Cypresse, war bey den Alten ein Trau-  
baum, daher gebenden die neuern Vorne-  
dieses Baums, in ihren Traub-Gedichten.

Cypressen: Kraut, abrotanum formosa.  
Chamecyparissus, ein Kraut mit graulichen  
Blüthen, Garten-Cypressen.



Das Hebr. **דא**, mag wohl das Stammwort Cupressus seyn. Gen. VI. 14.

**2 Cyprien,**  
die Insel Cypus.  
Cyprien, eine kleine Art Pflaumen, rund als Schleen, schwarzlich, andere aber grün. *Psalm im Lexico.* Tornigel, Cyparten, pruna Julia.

Cypriſch, adj. Cyprius.  
In Poem. Germ. apud Eccard. T. II. Script. vol. xvi. col. 1457. wird geschrieben chipper, und auf Ripper gelesen werden, wie in diesem Versa gewöhnlich.

# D.

Da,

ist ein Wortlein so sich auf etwas vorhergehendes beziehet. (*Particula Relativa.*)

**1. Bezieht es sich auf einen Ort. Und zwar:**  
1. Wann es bey hier steht, auf den fernern Ort, und ist so viel als dort, illic; in illo loco. *Psalm* und da, hic & alibi; passim.

2. Also auch wann es dem wo entgegen get, *Psalm* ist, ibi.

3. Wo der Schmerz ist, da ist auch die Hand, ubi dolor ibi manus. weder da noch anders wo, neque istic, neque alibi.

4. Wann es allein steht kan es den nahen und fernern Ort andeuten.

mas ihr da sehet ist unser, quicquid ibi (*hic*) videtis nostrum est.

Gewöhnlich geht es auf den nahen Ort, wann man auf die gegenwärtige Sache gleichsam mit Fingern weist. Es stehe das Wort siehst oder sehet davor oder nicht, als: Wann man etwas angeschaut antrifft: Da ist er! ecce eum! oder, wie die Latiniſchen Comedien-Schreiber sagen, ecceum. Item, wann man sonst auf etwas deutet, en! Da ist der Vater! en pater! Da ist das Haus! en domum! da ist er! illum (*für en illum*.)

Wann man zu siehe da, die Sache oder die Person sagt, wird da wiederholt, siehe da! da ist der Vater. Daher steht es oft zum Nachdruck im Weisen auf etwas geboppelt. Da da!

Es gehören dierher auch die kurzen Fragen, wo man dem da etwas zu verstehen ist, so ausgesagt wird. als wann die Schildwachen rufen: Wer da! an statt wer ist da, wer geht da? Die Frage, Wo da? fragt nach dem Theil eines Orts. als: Er wehnt zu Venedig, Wo da? das ist, in welcher Gegend oder Straſſe. u. d. g. In qua parte illius urbis, in qua regione ejus? Und hat schon den Ten, oder wird alda ausgesprochen.

**II. Bezieht sich da auf eine Zeit, und steht zweymahl auf einander, entweder ausdrücklich, oder einmahl ausgelassen, das erste sieht für, als, und bedeutet cum oder ubi, das andere tum oder tunc.**

Als: Da ich ein Kind war, da gieng ich mit Knaben Dingen um, cum puer essem, puerili tractavi; oder, tempore quo puer eram, eo tempore puerilia me delectaverunt. Da ich aber erwachsen war, verließ ich, (da verließ ich) die Kinder; Possem, adultus vero nuce reliqui. Da Kaiser Augustus regierte, ist Christus geboren worden, imperante Augusto Christus natus est.

Wann es cum oder ubi heißt, setzt man das Nomen oder Pronomen gleich nahe an das da: Wann es aber tunc, tum oder eo tempore bedeutet, steht das Verbum am da, und das Nomen oder Pronomen hinter dem Verbo. Gleichwie es auch geschieht, wann da für ibi, oder illic, gesetzt wird. Da er eingeschlaffen war; da schlief er mit offenen Augen. Wann Geld mangelt da mangelt alles.

In diesem zweiten Verstand für tunc, bedeu-

et es eine Fortsetzung der Rede, oder eine Antwort, und andere Verrichtung, die sich auf das vorhergehende geschene bezieht: (Nachdem oder da) dieses vorgegangen, gethan, geredet wurde, da antwortet er u. d. g. Postquam - tum. Da sprach er, (für darauf) hocfacto; hisauditis &c.

**III. Bezieht sich da auf ein Nomen oder ausgelassenes Pronomen, und steht an den Pronominibus der, die, das, und wer, was.**

Du bist ein Mann, der da keinen Bug achtet, Vir es, iquem forma neglecta decet.

Eine Frau, die da nachlässig im Hause ist, mater familiaris, quae rem negligit.

die da wollen reich werden, qui divitiis eminere cupiunt. (für diejenigen welche.)

wer da und was da stehen oft für quicunque. quodcumque, als: Wer da will selig werden, (da ist vorher zu verstehen derjenige,) quicunque vult salvus esse. Gott sättigt was da lebt, Deus satiat quicquid vivit.

Es kan sonst auch in der Bedeutung des Orts, oder der Zeit an diesen Pronominibus stehen, als der Kaufmann der da auf dem Markt wohnt, mercator qui ibi (in illo oppido) apud forum habitabat. Der da (damals) mit uns auf der Reise war, qui tum in itinere comes noster erat. Wer daselbst wohnen will, qui ibi habitare vult.

Dasig, adj. der Dasige, ein Dasiger, ge. ges.

der dasige Wein, vinum illius loci indigena.

das dasige Bier, cerevisia quae ibi coquitur.

ein dasiger Bürger, civis illius oppidi.

Dieses Derivatum dasig, ist in den neuern Zeiten erst auf gekommen, aber in die höhere und reinere Schreibart noch nicht aufgenommen worden. Es ist nach der Endung des Adj. dieſig formirt. Und scheint in beiden das r in s verändert zu seyn. Hierſig und dasig für hierig und dasig, wie man war und was (erat) mit einander verwechselt hat.

Wegen der Zusammenſetzung des da mit andern Wörtern an denen es voran bleibe, verdienen folgende Regeln im Gang erhalten zu werden:

Wann eine *Präposition* oder *Adverbium* daran gesetzt wird, so sich mit einem Consonant anſängt, so bleibt das da ohne Zusatz des (r), als:

dahen, dadurch, daſern, dafür, dagegen, daheim, daher, daher aus, daherunter, dahin, dahinein, dahinauf, dahinunter, dahinter, dahinter, damahl, damahl, dajumahl, damit, daselbst, davon, davor, davorne, damider, daju, dawischen.

Wann aber eine angeſetzte Partikel an das Wortlein da kommt, die sich mit einem Vocal anſängt, so kommt ein (r) an das da, als:

darab, daran, darauf, daraus darauffen, darum, darunt, darunter, darein, darinnen, ausgenommen darnach, da das (r) auch vor einem Consonante stehen muß. Darob oder droh, so beide veraltet. Daroben oder droben, so gebräuchlicher, darüber, drüber.

Vor den Verbis *Neutris* steht da: vor dem *Activis* dar, wann sie mit da zusammen gesetzt werden, als:

*Neutr.* daſeyn, dableiben, daſaſſen, daſigen, daſtehen.

*Activ.* darbringen, darlegen, darſehen, darſtellen, darſtellen, darſehen.

In einigen steht es auch im gemeinen Reden bey den *Neutris* für dahin, als: dar kommen, dar laufen.

In den *Compositis* steht da ſelten hinten nach, als in alda.

Man hat vor Alters das a am da ausgelassen, wann ein Wort mit einem Anfangsvocal darauf gefolgt ist, als *Hedion* in des *Corin.* *Exel.* Uebersetzung. ſol. 86. a. hat droben, für da oben;

die oben angeſetzte, *ſupra dicta*. Und ſol. 120. b. darum ſo gung (gehe) hinaus und wart darſſen, (für darauffen.)

Wie nun dieses völlig veraltet ist, so haben sich schon einige Voeten beſſen das a in dar auch nicht mehr wegzulassen, und schreiben lieber darum als drum. Im geſchwinden Reden mag es ein jeder behalten, oder dem Pöbel laſſen, bey welchem im Reden und Thun gern alles drüber und drunter geht.

Es werden die Partikeln an da von einigen abgeſondert, und Wörter dazwiſchen geſetzt, welches aber außer der *Teutischen Bibel* Uebersetzung nicht bey allen wohl lautet, als: Dazand, ten sie sich nicht über, für, darüber zandten sie sich nicht. Da keine Mauer um ist, für; darum keine Mauer ist. Es scheint der Mißbrauch ſey daher gekommen, daß dieser Dialekt die Partikeln hinten nach geſetzt, wie es in den Verbis geſchieht, die voren ein ſolches Wortlein haben, als im *Infinitivo* ſagt man umdrehen, im *Imperativo* dreh um. Aber es geht nicht an, daß man sie auch von andern Particeln also verſetzt, dann zum Exempel: Da gebe Gott Glück zu. Da muß das zu bey dem da bleiben: dazu gebe Gott Glück. Dann es gehört nicht zum *Verbo* geben, daß der *Infinitivus* wäre zugeben.

Hernach hat ſolche nachgeſetzte Partikel, wann sie vom da weggeriſſen iſt, einen andern *Accent*, und wird gar übel an das folgende *Verbum* gehängt, als: Der Ort da du auf ſieſt, locus in quo ſedes, lautet ganz anders; als den Ort da du aufſieſt, nemlich auf das Pferd, oder auf etwas anders, locus ubi adſcendis, dort iſt auf kurz, hier iſt es lang. Es gibt dabey einen ganz andern Verſtand, und hält den ungebübten Leſer auf, als: Der Teller da du alles auf iſſeſt, dann iſt, worauf du alles iſſeſt, in quo omnes cibos edis, aber da du alles aufiſſeſt, heißt in quo omnia comedendo conſumus, (nichts übrig läſſeſt.)

In des *Latiniſchen* *Bibliſchen Concordanz* ſind nur zwey von den hier geſetzten Bedeutungen des Wortleins da geſetzt, und die dritte mit untergemischt, welche doch in nicht weniger *Schriftſtellen* iſt, als die andern beyde.

Die *Jüdiſche* *Poliſche* *Ordin.* macht das da nicht nur mit dem d, ſondern gar mit he lang, als p. 4. dabe (im Zuſatz deſelben.)

Die *Griechen* haben dā, und an den Pronominibus dē, als τὰς, wann es die Zeit andeutet, und für alsdann ſteht, τότε. Im *Gothiſchen* des *Ulphila* iſt thar oder tharhei. Im *Angeliſchen* und da. *Engeliſch* there. *Schwediſch* ther. *Holl.* dor. Vor Alters hat man im *Teutiſchen* geſchrieben do, do da, welches auch noch bey vielen im gemeinen Reden gebräuchlich iſt.

## Dach oder Tach, n.

*Teſtum.*

das Haus iſt fertig bis auf das Dach, pervenit ad tectum.

den Bau unter das Dach bringen, edificium tecto tueri; tectum ſtructure addere.

das Dach decken, tecto tegere domum; tegulis ſternere tectum.

das Dach beſteigen, beſſern, anſſicken, reſicere tectum.

das Gebäude in Dach und Fach erhalten, edificium tectum & parietes conſervare & reparare.

Dach für das Haus.

unter einem Dache ſeyn, eadem domo contineri; ſub eodem tecto eſſe.

ich bin nicht werth daß du unter mein Dach gehſt, non ſum dignus qui tecto te recipiam meo.

Dach, für etwas ſo das andere deckt.

Bey den *Bergleuten*, ein feſtes Geſteine ſo über den Gängen liegt gegen die *Dam* Erde, wodurch nicht wohl zu arbeiten iſt, ſuperior mearus fodinae pars cum ſuperficie exteriori ſive horizontali parallela.

da, da ſandte.  
Nidus in Daphnia.  
ſee ſandte. 3. d. ſandte  
p. 10.

bey den Falkonieren, ist das Dach, der Rücken der Falken zwischen den Flügeln, dorsi pars superior inter alas falconum. *Gesner. de avibus. p. 24.*

das Haupt-Dach, ist bey den alten Poeten der Helm, casis; galea. Geldenbuch des von Osterdingen, fol. 7. col. 2.  
von einem der bald jorrig wird, sagt man: da ist gleich Feur im Dach, ad iram pronus est, facile irascitur.

von einem auf den man immer sehen muß, wegen seines unordentlichen Wandels, sagt man: Man muß ihn immer auf dem Dache sehn, cultus illi opus est & vire rector. Es ist aber nur unter dem Vöbel gebräuchlich.

ein Dach bekennt den Namen von den Ländern, als von den Ort den es deckt, j. E. Brunnen-Dach.

oder von der Materie woraus es besteht, als Strohdach; Rohrdach; Schindeldach; Bretterdach; Schieferdach; Ziegeldach.

oder von der Figur, als: Satteldach, das zwey abhängende Flächen hat, displuviatum, utrinque declive.

Vult-Dach, das nur eine hat, rectum simplicis alae, unius devexae frontis; rectum delicatum.

Zelt-Dach, das viere hat, testudinatum, quadruplicis frontis.

ein gebrochenes Dach, dessen Flächen ungleich abhángend, und mit einem Absatz gemacht, rectum interrupta declivitate.

Ein Vor-Dach. n. proectum; Item recti provector pars.

Wetter-Dach, adj. suggrundia, orum.

Obdach, n. im Gegenfatz des freyen Himmels, locus tectus, quo quis se recipere potest.

Obdach einem geben, sub tectum recipere.

Ein Dächlein, regulum; tectulum.

dachen. verb. ist nur in einigen zusammengesetzten Wörtern gebräuchlich, als:

bedachen, recto munire.

die Bedachung, f. recti constructio.

unbedacht, adj. recto carens; sine tecto.

abdachen, die Häuser, recta decedere.

die Abdachung, f. (das glacis) in Festungen.

Werden an der Contrescarpe, die letzte Höhe

die sich allgemach in das ebene Feld verliert,

extrema munitionis pars quae leniter in tecti formam surgit. Loricæ exterioris munitionis declivitas.

Dach-Balken, pl. die Balken worauf das Dach

ruhet, catenæ recti, basis recti. f. Dach-

Schwellen.

Dach-Decker, m. tegendorum ædificiorum magister, contegulator.

Dach-Sabne, f. pinnula culminis versatilis; bractæola; index venti.

Dach-Fenster, n. recti fenestra.

Dach-Latten, f. alseres, trabeculae quibus tegulae imponuntur; asserculi perticales.

Dach-Pfanne, f. heißt bey einigen ein Ziegel,

der auf beiden Seiten hoh, in der Mitte und

dem grossen Theil nach, platt ist.

Dach-Rocher, n. daß jemand die Dach-Rinne seines Hauses an einen Ort hinaus legen kan, jus stillicidii.

Dach-Rinne, f. stillicidium; colliquiz, arum.

Dach-Schindeln, f. scandulae.

Dach-Schwellen, catenæ; fundamenta recti, f.

Dach-Balken.

Dach-Späne, m. welche unter die Nagen zwischen den Dach-Steinen gelegt werden, damit

das Regen-Wasser nicht durchfließen kan, scandulae sive schidia quæ supponuntur rimis regularum.

Dach-Sparre, m. cantherius.

Dach-Spize, f. culmen.

Dach-Stein, m. tegula.

Dach-Stuhl, m. die Stütze worauf die Sparren ruhen, cantheriorum fulcrumentum.

Dach-Stütze, f. columen recti, cignum perpendiculariter erectum usque ad angulum cantheriorum superiorum.

Dach-Tröpfe, f. stillicidium.

Dach-Ziegel, m. tegula.

Dach kommt von decken. Belg. Dack. Sued.

taak. Grec. τέγος, σέγη, und das Hebr.

תכא, kommt mit überein.

In Cod. MS. Bibl. Lev. XXX. das Haupt bedachen. It. c. XII. Er soll haben das Haupt bloß und den Mund bedacht, mit dem Mund gewandt.

Die Decke so man über grossen Herren hält, oder stellt, ist Lat. barb. Dagus, f. Du Cange Gloss. woraus die Franzosen Dais gemacht, f. Decke. Es scheint daß es auch Degus geschrieben worden, weil im alten Französischen auch Dois gefunden wird.

### Dachs,

oder Tachs, m. meles oder melis, f. mas. vulg. taxus; raxus; taxo.

die Dächsin, melis femina.

Die Dächsin sehet oder junget (parit) im May, und verbirgt ihre Frucht, deren gemeinlich drey bis viere sind, in ihrem Bau, in einem mit Moos warm gefütterten Kessel, in alveo fundi, in antro suo.

Dachs-Bau, m. heißt bey den Jägern, das Dachs-Loch und Lager unter der Erde, wo sich der Dachs aufhält, antrum melis.

Dachs-Fell, n. f. Dachs-Haut.

Dachs-Fett, Dachs-Schmalz, n. adeps melis; axungia melis.

Dachs-Finder, m. canis meles investigans das Dachs graben, actio effodiendi meles.

Dachs-Haut, f. pellis melis. Reiser-Kästen zu beschlagen, Rängel und Ubergänge zum Gewehr zu machen; Kumpen an Pferd-Geschirr und Hundshals-Bänder zu verfertigen.

Dachs-Laub, f. bey den Jägern. Ein Garn von starken Bindfaden, als ein Saß, aber an dem einen Ende spizig, mit einem eisernen Ring; Wann der Dachs in seinem Bau will, singet er sich darinnen, weil es sich als ein Beutel zusiehet. Glemming im Teutschen Jäger p. 230. rete, in quo se melis capit; rete cucullarium oder cuculliforme.

Dachs-Lund, m. Dachs-Schliefer, m. Dachs-Kriecher, der in die Dachs-Locher kriecht, und die Dächse fängt, vestigator cunicularius; canis meles in cuniculis suis persequens, cruribus brevibus sed fortis.

Dachs-Loch, n. cuniculus sive meatus ad melis antrum ducens. Bey den Jägern Dachs-Röhre.

Dachs-Schweiß, m. das Blut des Dachs, sanguis melis. Wird in den Apotheken zur Arznei gebraucht.

Der Dachs hat über dem Weide-Loch (ano) unter dem Schwanz ein Loch, etwa ein Fingers tief, innen mit Haaren bewachsen, so groß, daß der Dachs über Winter die Nase und das Maul hinein stecken kan. Die Jäger heissen es das Sauger-Loch, und sagen, weil man eine weißschleimige Materie darinnen findet, der Dachs sauge etwas von derselben zu seiner Erhaltung.

Die Eintheilung in Hunde, Dächse, und Schweine-Dächse ist noch ungewis, f. Glemming Teutschen Jäger. p. 115.

Es ist etwas seltsames, daß in dem Französischen Dictionario de Trevoux steht, biß im Wort Taisson aus den Scalligeranis. Es sey nur ein Bibel-Wort, und wann im Exodo der Dachs-Fellen Meldung geschehe, sey es eben so unbekannt, als was der Aufsatz der Häuser gewesen sey.

Taisson, im Französischen, kommt mit dem Teutschen Tachs überein. Holländ. Dasse. Hebr. ונח.

Dächsen-hauen, Striffer Jagdgrund Forstjäger p. 257: das töpfen und Dächsen bauen

der jungen Bäume verbieten. Dachs Forst-Ordn. art. XX. vom Dächsen kan die Bäume abstumpfen, woraus hernach tüchtige Baum-Stämme werden.

### Dacht,

von denken.

Ist in einigen Wörtern gebräuchlich, da es präposition voran steht, sonst aber nicht, als Andacht, f. f. Gedanken so in Gott gerichtet Erhebung des Hertzens zu Gott, elevatio cordis ad Deum; Animus pietate motus, bus celestibus intentus (vultu devotio.)

inbrünstige heiße Andacht, animus am cultus divini ardens, pius motibus effervescens Andacht, Gedanken auf geistliche, oder Gottesdienst gehörige Dinge, animi attentio ad res sacras, Aufmerksamkeit.

betet mit Andacht, sursum corda! devotio majore devotione, non solis labiis!

ohne Andacht, sine attentione, ad. mer remissione; ad alia intento animo & distracta sine pietatis sensu.

zur Andacht bewegen, movere ad attentionem atque devotionem.

er meint für Andacht, oder aus Andacht precibus intento animo lachrymas fundit, piæ cogitationes ejus lachrymarum comitantur. Andachten, piæ meditationes.

Andacht, Gedanken auf seine Pflicht gegen Gott und dem Menschen, studium & exercitium pietatis.

In der Andacht begriffen seyn, cultui divino intentum esse; cantando Deum laudare vel exercitiis pietatis; lectioni Sacre Scripturae, &c. incumbere.

seine Andacht verrichten, precibus certum tempus dare; cultui divino interesse; piæ meditationibus occupatum esse.

einem in seiner Andacht stören, interrumpere alicujus exercitium pietatis; obstrepere, interrumpere alicujus devotionem.

eine Andacht zu etwas haben, ferri pietati speciali ad aliquid.

aus Andacht etwas thun, pietatis instinctu aliquid, vel pia mente facere; operibus charitatis deditum esse.

zur Andacht gewidmet, pietati aut cultui divino destinatus.

es kommt ihn eine besondere Andacht an, nova illum religio incessit.

Andacht, für andächtige Personen, ein Wort der Geistlichen an ihre Zuhörer.

Euer Lieb und Andacht, charitas & devotio vestra; charissimi & magna devotione praesentes auditores, corda devota!

in der Kaiserlichen Censley an die geistlichen Ehursürken, Andächtiger, Ehrwürdiger Fürst. Deine Andacht, devotio tua.

### andächtig, adj.

ein andächtig Herz in der Kirche, animi explicationi verbi divini intentus.

andächtiges Gebet, piæ preces corde a caelum elevato.

ein sehr andächtiges Leben, intentissima i Deum vita.

andächtige und geliebte Zuhörer! pflege einige Prediger zu sagen, auditores charissimi & devoti.

### andächtig oder andächtiglich, adv.

andächtig seyn, affectu sensu pietatis; intendere animum rebus religionis.

andächtig werden, sentire & sequi pietatis motus.

andächtig inhören, auditorem attentum praebere.

andächtig beten, corde ad caelum elevare precari.

Andacht, kommt von an und denken, welches in seiner Formation dacht hat, sonst ohl in Imperfecto, ich dachte, als im praeterito, ich hab gedacht. Wofür man auch nur dacht g.



(ist. Das Verbum andeuten aber ist nicht gebräuchlich, s. denken und Andeuten, das *Andeuten*.)

andächtig, vor Alters im Nider; Eäcst; (den für eingedenk, memor. T. III. Script. *Bransie*. p. 175. Deswegen (wegen solcher seiner Verdienste) was der Kaiser desto andächtig, so er genöset.

Andacht, für aufrichtig Gemüth, T. III. *Script. Bransie*. p. 16. in *Chron. Rhythmico*.

Also were sin Andacht (zu dem jungen Herren) Den Worten gar be segne Nacht.

Bedacht, s. m. consilium; consideratio; deliberatio, wird nur ohne Artikel, und in adverbialischen Redensarten gebraucht.

mit Bedacht, adv. consilio; consulte; prudenter.

mit Bedacht reden, cogitare verba facere. man muß alles mit Bedacht thun, agere, quod agas, considerate decet; sine semper omnia homini humana meditata.

eine Bedacht, adv. inconsulte; temere; impudenter; inconsiderate.

bedacht, adj. consideratus; lang vorher bedachte Weis, die ante considerata & meditata ratio: weisbedacht, deliberatus.

bedachtiglich, f. bedachtfam.

bedachtlich, adj. considerandus.

Bedachtlichkeit, f. Bedachtsamkeit, recht bedachtliche Worte, consideratissima verba.

bedachtsam, adj. cautus; consideratus.

bedachtsamer werden, considerationem fieri.

bedachtsam, bedachtsamlich, adv. medicus, caute.

bedachtsamlich schreiben, accurate cogitare scribere.

Bedachtsamkeit, f. considerantia; circumspectio.

Bedachtsamkeit gebrauchen, cautionem adhibere.

Unbedacht, aus Unbedacht, inconsiderate; temere; sine iudicio; incaute.

unbedachtsam, adj. inconsiderans; temerarius; incautus.

unbedachtsam, unbedachtsamlich, unbedachtsamer Weise, inconsulte; precipitante. f. Unbedacht.

Unbedachtsamkeit, f. temeritas; inconsideratio; inconsiderantia; incogitantia.

Bedacht kommt von bedenken, s. Denken.

Bedachtung, f. denken, gedenken.

Verdacht, s. m. suspicio.

es entsteht ein Verdacht, nascitur, oritur suspicio.

Verdacht erwecken, machen, verurursachen, geben, dare, asserere, excitare suspicionem; suspicionem parere; dare locum suspicioni.

... wegen eines Dings, suspicionem præbere, inquirere alicujus rei.

... bey einem, movere suspicionem alicui.

Verdacht haben, hegen, suspicari. keinen Verdacht haben, suspicionem nullam habere.

etwas in Verdacht ziehen, in suspicionem trahere.

etwas in Verdacht haben, suspectum habere aliquem, de aliquare.

In Verdacht kommen, oder gerathen, in suspicionem cadere, incidere, venire de re suspensa.

nicht in Verdacht seyn, abesse a suspicionem.

in Verdacht seyn wegen eines Verbrechens, in suspicionem alicujus delicti.

er ist in dem Verdacht, suspicio in eo reposita.

das bedarf dem Verdacht, hoc suspicio confirmat.

wegen der Nachlässigkeit in Verdacht seyn, in suspicionem trahi.

etwas in Verdacht bringen, in suspicionem adducere aliquem.

etwas aus dem Verdacht bringen, am-

vere ab aliquo suspicionem. ausser Verdacht setzen, suspicionem liberare.

du hast ihn in undilgigem Verdacht, falso suspectus est tibi.

den Verdacht fahren lassen, suspicionem deponere.

den Verdacht von sich ablehnen, suspicionem a se dimovere, depellere, propulsare, removere.

aus Verdacht, adv. suspicionem motus; ob suspicionem; quiares suspecta est.

der voll Verdacht ist auf andere, suspiciosus in alios; suspicax.

verdächtig, adj. suspectus.

verdächtig seyn wegen eines Lasters, suspectum esse sceleris, sceleris, super aliquo scelere, de scelere suspicionem habere.

einen verdächtig machen, suspicionem in aliquem transferre; in suspicionem adducere; suspectum reddere.

die Zeugen verdächtig machen, testium fidem elevare.

er ist verdächtig, suspicio affinis est; suspicio in eum convenit.

sich verdächtig machen, præbere suspicionem, mit etwas, alicujus rei. bey einem, movere suspicionem alicui.

verdächtig werden durch etwas, dare locum suspicioni aliqua re.

verdächtiger Weise, suspecta ratione, quæ suspicionem non caret.

dem alles verdächtig vorkommt, suspiciosus; suspicax. f. Argwohn, argwohnlich.

unverdächtig, adj. non suspectus; suspicionem carens; quod abest a suspicionem.

Verdacht, kommt von verdächtig, s. denken.

Dacht, m. f. f. Dacht, ellychnium.

dachte, gedacht, Imperf. und Perfect. Præf. von denken.

\*Dachtel, vulgo Ohrseige, colaphus. olim Klein beilain oder Dachtel, womit die Kinder Kleibeln, (globulis ludere) oder Pöckelot, sorpes. *Vetus Vocab.* 1482.

dafür, f. für.

Dag, Dage, Dägen, f. Degen.

dagegen, f. gegen.

dahem, f. heim.

daher, f. her.

dahin, f. hin.

dahinter, dahinter, f. hinter.

\*dahin, f. Decem und Derizata.

Dake, dacht, gedacht, f. decken.

\*dalame, jamjam, bereits, schon. *Tschudi T. II.* p. 312. b. p. 388. a. p. 428. a.

\*Dalap, Narrenschiff sel. 117. und 127. grober Dalap und Dildap.

Dale, f. Dole, monedula.

\*Dalpen, f. Dalpen, fodere.

Dalmation,

das Königreich an Ungern, Dalmatia.

ein Dalmatier, Dalmata.

Dalmatisch, adj. und adv. Dalmaticus; Dalmatice.

Dam,

vom Lateinischen Dama. Wird allezeit das Wort Hirsch dazu gesagt.

ein Dam-Hirsch, m. dama; cervas medix magnitudinis inter cervum majorem & capreolum.

Vom Französischen dam, und seiner Ausdrach, sagen die Jäger Damm-Hirsch. Glemming im Teutschen Jäger p. 97. f. Damm, so einige für Dam-Hirsch gebrauchen.

Damm-Hirsch, m. cervus medix magnitudinis.

Damm-Bild, n. cera dama.

Damm-Bild: Kälber, viruli dama.

Albers im Lexico hat bey dem Wort Beck, Dendel, dama, damula, und von diesem Lateinischen Dammatiro ist im Pictorio Dämlin, Dämlin.

Im Glossario Monfcaesi Tamili, pag. 333. 351. Daber im Holländ. daemken, daynken, damula.

Jt. Das, Degn, dama, Daslen damula.

Dam, m.

Dam-Bret, n. abacus luforius tessellatus.

Dam-Spiel, n. alea; abacus, tessellatus.

Dam-Stein, m. orbiculus luforius; calculus; latrunculus discus.

in Dam spielen, in abaco tessellato ludere.

eine Dame, orbiculus duplicatus; duplex calculus. It. locus in quo calculo simplici alius super imponitur.

eine Dame bekommen, in locum calculi duplicandi venire.

zur Dame kommen, id.

Damen, vulg. in Dam spielen.

aufdamen, latrunculo alium imponere.

dam auf! duplica calculum, imponatur latrunculo promotio alius.

Es kommt vom Französischen Dame, jouer aux dames. Wann es im Teutschen ein Mase, oder Neutram, so wird Bret darunter verstanden.

damabls, f. mahl.

Damaseo,

eine Stadt, und ehemals ein eigenes Königreich in Syrien, Damascus.

Damascenisch, adj. Damascenus.

Damascener, id. einer von Damascus.

Damast, m. Pannus Damascenus, opus textorium Damasceno modo textura florulenta, von Seiden. Wann die Leinen-Weber Figuren einwirken, heißen sie es auch Damast.

Damasten, adj. ein damastenes Kleid, vestimentum sericum floribus intextis.

Damast-Weber, textor panni serici vel linrei florulenti.

damasciren, verb. wird von den Degen-Klingen gebraucht, encaulica pectus ornare, opere Damasceno elaborare.

damascierte Klinge, ensis Damasceni operis.

Damascener Pflaume, prunum Damascenum. f. Zwerschen.

Damascener Eisen. Es wird zu Solingen ein Eisen verarbeit, und die Klingen und anders Gewehr, so wehrlich und hart ist, daraus verfertigt, (f. Bayers Handwerks-Lexicon) so diesen Nahmen führt.

Vor diesem hat man Damast für Damast, Damascus, gesagt. Französ. Damasquin damasciren, Holländisch damasceneren.

Damast aber ist aus Damastat geworden, welches vor Alters gebräuchlich gewesen. Ubersetzung des Lateinischen Buchs die neue Welt genannt. cap. 53. Es ist solches Gewebe zuerst aus Damasco heraus gebracht worden.

Dame, f. f.

domina; femina nobilior. vom Französichen Dame.

eine Hof-Dame, femina, quæ in aula principis munere aliquo fungitur; domina aulica.

eine Edel-Dame, eine Adelige Frauens-Person, femina vel virgo nobilis, f. Adel.

Damitanerinnen, nennt man die Franciscaner-Nonnen, welche der gelinden Regel dieses Ordens sind.

dämisch, vulg. adj. für tumm, dämisch, stupidus; delirans; demens.

dämlisch, vulg. id. adj.

damit, f. mit.

Dämling, Dama Dasyd. Lex. ein Gemü oder Dämling. It. Dorcas, ein Gemü-Beck oder Dämlin. Weil Dama im Latein gen. mase.

so scheint das Mase, auch im Teutschen alt zu seyn, f. Gemü. Da man auch sagt der Gemü, nemlich rupicapra.

Damm, m.

moles, ad cohibendam aquam; objectaculum; objectus molium. f. Teich.

3 3

einen



einen Damm machen, molem jacere, fundare, extruere.

einen Damm dagegen machen, daß das Wasser nicht einbrechen kan, molem opponere, obficere.

den Damm durchstechen, durchgraben, aggerem perfodere, interficere.

Damm, der erhöhte Theil mitten in einer gepflasterten Straße, media via lapidibus strata eminentia; viz agger.

Dämme, sind Hölzer, worauf der Stock in der Orgel liegt, in welchem die Pfeifen stecken, und sind gemacht, damit die Register süßlich können gezogen werden, sustentacula quibus innituntur series tibarum in organo pneumatico.

Dammern, f. Dammer, supplodo pedibus, vom stoßen, die Erde fest stoßen.

eindammen, verb. beg der Leich-Arbeit, ist verbotten Busch und Holz- Werk unter die Damm-Erde anzulegen, dann wann es verfault ist, sinkt die Erde nach, interponere ramorum fascies aliave ligna in extruditione aggerum.

verdammen, v. machen daß die Bombe im Mortar fest liege, facere ut globus in mortario bellico materia quadam circumdata firmus jaceat.

Verdammung, f. alio firmandi globum in mortario.

verdammen, v. mole obstruere.

judammen, obseculo aquas cohibere.

Damm-Bruch, m. disruptio aggeris.

Damm-Erde, f. terra ad aggerem extruendum congesta. In Bergwerken, terra a cespice usque ad firmum stratum lapidum. Die obige Erde, wo man anfängt zu graben, bis auf diejenige so fester wird von Steinen.

Damm-Holz, lignum quo materia firmatur que globum in mortario circumdat & firmum tenet. Womit man die Kugel im Mortar fest stopft.

Damm-Meister, praefectus operis aggeralibus. Leich-Meister, f. Leich.

Damm-Stock, m. das Zeichen, wie weit ein jeder den Leich erhalten soll, palus aggeri infusus, qui indicat portionem cuiuslibet incolae reparandam sive conservandam.

Damm-Theiler, der einem jeden seinen Theil vom Leich zutheilt, aggerum divisor. Wism. Helm. Oldenburg. Chronik p. 13. qui cuique incolarum portionem aggeris curandam tribuit.

Dam ist die Endung einiger Städte geworden, als:

Amsterdam, Amstelodamum.

Rotterdam, Roterodamum.

Potsdam, Putsdamum.

von einem Damm, der etwan anfänglich daselbst gewesen.

Leich-Damm, f. Leich. Wenn Damm für piscina steht, so heißt agger qui piscinae aquas continet. Wann es aber von einem See oder Fluß-Leiche gebraucht wird, ist es agger minor transversus, propter majoris rupturam.

Duckel-Damm, id.

Damm kan man von allen molibus sagen, die am Wasser, oder im Wasser, oder wegen des Wassers gemacht sind. Leich aber ist agger propter altum maris aut inundationem fluviorum nur wegen des einbrechenden See oder Fluß-Wassers. Ein Leich schließt das Wasser aus, das nur drüßweilen kommt. Ein Damm schließt das Wasser ein, das immer da ist und heraus will, als an einem Fisch-Leich oder Weiher (vivarium.) Daher ist auch Weiber-Damm in Franken gebräuchlich. Damm scheint also das Haupt-Wort zu seyn, von welchem, dämmen, dämpfen, und andere Wörter herkommen, und womit die Lateinischen Wörter domare, domari, dammare, überein kommen.

## Dämmen, verb.

coercere, compescere.

Im Gleichniß vom Damm, der das Wasser dämmt.

Es noch in dem Alamannischen Dialect, sonderlich in den Schweizerischen befindlich. Als Leo Jud in den Übersetzungen der Erklärungen des *Erasmii Rot.* über die Episteln Pauli. Die Lüfte und Anfechtungen demmen, f. demmen.

gedämpt und jam gemachte Thier, domitus beluae. *Pis.* It. gehorsam gemacht.

Die Dämmung, *Pis.* domitus. Meisterschaft.

Ein Dämmer, *Pis.* domitor, der einen dämpt, mächtig. Durch diese Einschließung des p, und durch die Gleichheit im widerstehen, ist Dämpfen für Dämmen gebräuchlicher worden.

## Dammen,

dieses Verbum ist nur in einem Composito gebräuchlich geblieben, nemlich in verdammen, *ad.* damnare; condemnare, verurtheilen, im Theologischen Verstand.

die Heil. Schrift verdammt die Ungläubigen, *Sacra Scriptura damnat eos qui non credunt.*

als einen Ketzer verdammen und verbannen, anathematis sententia ferire; anathematizare.

zur Hölle verdammen, impiorum poenis & cruciatibus addicere.

verdammen, in juristischen Verstand.

in die Unkosten verdammen, damnare ad refundendos sumtus.

auf die Gallen verdammen, condemnare ad trivemes.

zum Tod verdammen, morti addicere; capitis damnare.

der verdammte Geld-Geiz, auri sacra fames; maledicta avaritia.

ein verdammter Böswicht, gravissimo supplicio dignus.

das Verdammen, oder die Verdammung, f. damnatio; condemnatio.

Verdammniß, f. condemnatio.

die ewige Verdammniß, aeternum supplicium; poena infernalis.

verdammlich, *adj.* damnabilis, damnandus.

unverdammlich, non damnandus.

unverdammte bleiben, non damnari.

Das a ist in dieses Verbum vom Lateinischen dammare gekommen, und das doppelte m, vom nun dieses Verbi. Daher ist im *Osfried.* firdammen. II. 5. 45. Man hat im Deutschen vertumen gesagt. Luther. in der Auslegung des Vater unsers in der 7ten Bitte (*editionis* 1518. 4) Gott vertumet den Menschen billig darum. Das Verdammen aber ist vorher schon, neß dem vertumen gebraucht worden, doch meistens mit eingeschobenem p, verdampnen.

In Concordant. Evangel. MS. siehe in dem einen comitate vertumet, und im andern darauf: noch ich verdampne dich. In der Ekevischen Rechts-Ordnung p. 64 ist dieses eingeschoben p auch noch. Von Bastarden, aus verdampfter Geburt. Von Vatter und Mutter, die seine Ehe mit einander besitzen, oder machen können.

Die mit der Deutschen verwandten Sprachen, haben auch das a nicht, sondern mehr ein o, als Dan. dom. Anglie. doom. Goth. bezim. *Uphila domgan* Sued. doma. Holl. verdoemen, im Angel. Sächs ist ein e neß dem o, als dom. judicium; dombus, curia, deman oder daman. judicare; ferdeinan (verdammen) *Matth. VII. 1. 2.* das simplex tumen hieß also vor Alters judicare, urtheilen, vertumen, verurtheilen. *Lipps Gloss.* duom, judicium, duomet, judicatis. *f. Schitt. Gloss.* doam, dom, duom, dum, dam. Siehe die Spalte tum, welche noch davon

abrig an Fürstentum, 11. & Schitt ad Voc.

Tum.

Ich Dammer, supplodo pedibus. *Altera in Lexico.* f. Damm, für stoßen. *Metaph. f.* Dam.

## Dampf, m. f.

dünne neblichte Feuchtigkeit, vapor.

schädliche Dämpfe aus der Erde, noxiterre halitus.

der Dampf der fließenden Wasser im Winter, vapor e superficie fluminum ascendens. der Dampf so aus den schwebenden Leibern gehet, vapor quem corpora sudantia exspirant. der Nebel ist eine dampfige Ausdünstung, nebula est exhalatio vaporata.

Dampf, wird auch für den Rauch gebraucht, sonderlich der von einer Materie aufsteigt, wann sie gelocht ist, fumus.

Dampf, für subtile Ausdämpfungen, als: vom gährenden Wein, vapor fermenti musti.

von Wald-Kohlen, vapor carbonum sulphureus.

von Dertern wo man frist und saufft, Daher man ehmalis gesagt: Im Sauf und Dampf liegen, heluari, im Dampf und Luder liegen, commessari, perpotare. *f. Pisarii Lex.*

Dampf, eine Krankheit, Engbrüstigkeit, respirandi difficultas; asthma; anhelatio, an Menschen und Pferden.

Dampf, für etwas so quält, und gleichsam das Aethembolzen hindert. Daher kommt im gemeinen Reden: einem allen Dampf anhaben, variis modis aliquem vexare. *f. fassando quod varios noxios vapores.*

dampfen, v. n. Dampf von sich geben, vaporare; evaporare; halare; exhalare vaporem; vaporem edere.

dampfen, *ol.* für heluari commessari. *Pis. Lex.* f. Dampf, dafür man noch sagt dämmen und schlämmen, f. hier unten in den Notizen.

dampfen, für engbrüstig seyn, oder auch an der Engbrüstigkeit, ersticken. *Nidern. Sächs.* dampfen, exlingui. Eine alte Chronik. von A. 1239. Egelin deme Koninge blodebe de Ruse also fere, unde gieng ume in den Hals, dat he davon dampede (ut suffocaretur.) *Tem. III. Scriptorum Braunsw. p. 364. Ene Schnose* (Schnuppe) dat vele Lude dampeten unde stieden.

das Dampfen, vaporatio; exhalatio vaporis.

Dämpfung, das Dampf machen, räuchern, vapor quo morbus quidam curatur, als: Dämpfung zur Bräune, Dämpfung für die Obren.

Dämpfung einer Trompete, Gall. sordane. Obturatio quaedam orificii buccinae.

dampfig, *adj.* vaporosus; vapore plenus.

dampfig, engbrüstig, suspiriosus, sonderlich bey den Pferden, so viel als hartschädlich, helus; athmaticus; spirandi difficultas; borans.

dumffig, f. dampffig.

dämpfen, v. n. auslöschsen als das Feuer, exanguere, sonderlich das Feuer so Schaden thut. Diemeil nach dem Bösen ein Dampf kommt, oder durch Dampf etwas auslöschsen.

In Vergleichung, sagt man auch, die Wurde dämpfen, f. demmen, sedare rebellem. Das Kriegs-Feuer dämpfen, bellum quod exartat, sedare, eines Hochmuth, spiritum aliojous frangere. &c.

dämpfen, bey den Köchen, coquere carnella aperta.

gedämpt Fleisch, caro juri incocta.

aussdämpfen, v. n. evaporare, als aus einem Damm, exhalari per spiramenta.

aussdämpfen lassen, expellere donec calverint vapores alicujus rei vel loci.

durch aussdämpfen weniger werden, v. n. evaporatione.

die Aussdämpfung, f. evaporatio; exhalatio.

verda



verdampfen, wird gebraucht wie ausdampfen  
lassen, und, durch ausdampfen weniger wer-  
ten.

**Dampf-Bad**, *n.* da man durch einen warmen  
Dampf den Schweiß austreibt, balneum in  
quo calidis vaporibus sudor eicitur.

**Dampf-Horn**, *n.* ist im Holländischen und  
Niederländisch gebräuchlich. Man hat die Spi-  
ritus Rinds-Horn an einem Stecken fest  
gemacht, und in den Kirchen die brennenden  
Lichter damit ausgelöscht, damit sie nicht so  
sehr, und so lang als sonst, dampfen, oder  
das Feuer gedämpft werde, sie weiter zu verje-  
ren. Nachmahls hat man auch die bleichenen  
Leuch-Röhren Dampf-Hörner genennet, cor-  
nu quo candelae & cerei extinguuntur.

Im Scherz und Spott heist man auch eine  
große traurige Nase ein Dampf-Horn, als in  
Nemad. Saxonicis Cbytrai col. 104. Nasus  
aquilinus, aduncus, ein Hävils Nase, (Ha-  
bicht-Nase) Dampf-Horn.

**Dampf-Kugel**, *f.* eine Feuer-Kugel die großen  
Dampf macht, und im Krieg geworfen wird,  
etwas hinter solchem Dampf zu thun, das der  
Feind nicht sehen soll, globus vaporans.

**Dampf-Loch**, *n.* spiramentum; vaporarium.

Die Alten haben dampfen und dämpfen gar  
abel mit einander vermengt. Dämpfen soll ein  
Aktivum seyn und bleiben, und dampfen ein  
Neutrum. Der Gebrauch hat die Grammati-  
sche Regel in diesem Verbo schon gebindert, das  
ist, daß alle solche Verba Neutra sein t. Im Im-  
perfecto haben, oder irregulare Imperfecta sind  
die Adicia, so aber nur einen Buchstaben  
vom Neutro ändern, das t. behalten, als: Ich  
finke, (Neutrum) ich sank. Ich senke (Aktivum)  
ich senkte; also auch ich sauge, ich säuge; ich  
trinke, ich tränke. Aber von dampfen sagt  
man ich dampfte, wie von Dämpfen, ich dämpfte.

verdampfen, heist im Lex. des Pict. durch  
Dampfen, das ist, durch Fressen und Saufen  
durchbringen oder verzehren. Einen Ver-  
dampfen, excedere aliquem.

ein Dämpfer, von eben dieser Bedeu-  
tung. Helv. id. ib.

Verdämmer, Lurco; gulofus. Altenstaig  
Vocab. fol. 17. b.

Das f an Dampf haben die Ober-Teutschen  
herv gehängt, als einen begleitenden Buchstaben  
des t, in vielen Wörtern vornen und hinten,  
Falus, Pal, Pfahl. Lox, Loxi, &c. Das p ist ein  
begleitender Buchstaben des m. Also bleib Dampf,  
neffus holl. auch damp. It. dampen, dampen,  
suffocare; extinguere.

Die Slavonische Sprach hat dym, vapor;  
ignis; fumus &c. und das Verbum davon heist  
blasen. Diesemnach ist der Haupt-Verstand des  
Dampfs mehr vom Feuer Dampf und subtilen  
Nach und Geruch von Rauchwerk und Gewürz,  
welches eine Sache gleichsam von sich bläset.

fumpfig, dumpfig, welches hieher gehört dem  
Befugung nach.

Im Elucidario MS. ist das p weggelassen. Es  
steht: da der Dym der Hölle durch die Erde.  
It. der Nebel und der Dym. ib.

**Damp-Riegel**, *m.* ein Spiel-Werk der Kinder.

Eine hölzerne ausgehöhlte Kugel auf einem her-  
ausgehenden Zapfen, um welchen eine Schnur  
gewickelt wird, hernach aber in einem Holz  
gebohrt, daß es sich frey drehen kan, wann die  
Schnur mit Gewalt geschwind abgezogen  
wird, wodurch es ins umlaufen gebracht, ein  
großes Getöse auf der Erde machet es gewor-  
fen wird, mit dem vierseitigen Loch so darin-  
nen ist, verursacht. f. Befoldi addit. ad vocem  
Gund. sag, da der Continuator meynet, es sey.  
Des Perilli Sal. 3. buxus qui flagello torquetur,  
welches Spiel aber in Niederachsen der Driesel  
vorn drehen, oder Kreißel vom Kreis heisse. f.  
Kreis. Der Damp-Riegel aber wird daselbst  
ein Brum-Kiesel genennet.

**Damp-Thier**, *n.* In der Uebersetzung der He-

schreibung der Moscowischen Reise des  
Baron von Herberstein, fol. 126. a. steht,  
daß er zu einem Thier: Garten gekommen in  
Litzauen, darinnen er Bisonten oder Damp-  
Thier gesehen, welche von russischen Uren, und  
von den Teutschen Aus-Dachsen genennet wer-  
den.

**Dandel**, *f.* Dams-Hirsch.

**Dandeln**, *f.* Land.

## Däne,

**Danus**. Die Dänen, Dani.

**Dänemark**, das Königreich, Dania; regnum

Dania.

**Dänemärker**, Danus.

**Dänemarks-Graben**, Fossa Danica, in  
Schleswig im Amt Tondern.

**Dänisch**, Danicus, *adj.*

**Dänisch**, *adv.* Danice.

**Dänische Krone**, moneta Danica, 16. grof-  
forum Saxon.

**Dänisch-Wald**, Sylva Danica. Einkänd-  
lein im Fürstenthum Schleswig, liegt Chris-  
tian-Preis die Wüstung darinnen. Eine alte  
Maur und Wall bey Schleswig wider den  
Einfall der Bekriegenden gemacht, ist jetzt ein-  
gegangen.

**Danebrog-Orden**, *m.* ein Ritter-Orden in  
Dänemark, schon von Waldemar dem II. ge-  
stiftet. Anno 1219. hießen die Ritter vom  
Weissen Bande. Christianus V. hat ihn 1671.  
wieder aufgerichtet. Sie tragen jetzt eine  
Kette, und ist ihr Ordens-Zeichen ein goldenes  
weiß emailirtes Kreuz an einem weissen Band  
mit rothem Rand.

**Dane-Geld**, *n.* tributum, olim, in Anglia pro-  
pter Danos irruentes.

Gedion in seiner übersetzten Kirchen: Hi-  
storie nennt die Dänen, Daner, fol. 347. a.  
Kronk. 1. 4. c. 19. Kaiser Otto hat Jütland,  
Schleswig &c. von der Dänischen Krone eximirt,  
und dem Teutschen Reich incorporirt, und dar-  
auf einen Marggrafen in Jütland geordnet, von  
welcher Art das Wort Dänemark dem Reich  
der Dänen geblieben. f. Eccard. Res Francica. p.  
2. T. I.

**daneben**, *f.* neben.

**Danggen**. Pict. Lex. die Nuß-Schalen oder  
Brätschgen, culeola.

## Danf, f. m.

gratia, oder gratia, gratiarum; animi grati-  
memoria; beneficii collari testificatio.

großen Danf sagen; magnas gratias agere.  
gebührenden Danf abstaten, debitas, me-  
ritas agere gratias.

gibst du mir solchen Danf? hanc gratiam  
mihi refers?

bey ihm ist schlechter Danf zu hohlen, apud  
eum levior pluma est gratia.

Got sey Danf! Deo gratias agenda sunt  
pro hoc; Quod Dei gratia est.

Danf fordern, gratiam exigere.

großen Danf bey einem verdienen, ma-  
gnam inire gratiam ab aliquo, apud aliquem;  
gratiam alicujus mereri.

Ich weiß die dessen keinen Danf; hujus rei  
nullam tibi habeo gratiam.

habt Danf für euer Geschenk, gratias tibi  
ago de dono tuo.

es ist da kein Danf zu hohlen, nemo tibi  
gratias ager, nemo ullam habebit.

dienstlichen Danf abstaten, gratias agere  
quas officium requirit.

freundlichen . . . . . quas amicitia  
postulat.

gehorsamen Danf sagen, obedientiam su-  
am testificari gratias agendo.

demüthigen, unterthänigen Danf abstat-  
ten, gratias agere humillimas.

mit Danf, *adv.* f. dankbarlich, grato ani-  
mo, cum gratiarum actione.

Zu Dand. Zu Danf bezahle, wird unter  
die kleinen Auszüge der Kaufleute geschrieben,  
wann sie bezahlt worden, solutionem cum gra-  
tiarum actione testificor; Pro solutione hujus  
summae gratias ago.

dem man nichts zu Danf thun ober ma-  
chen kan, morosus, qui officia sibi praestita nun-  
quam probat aut laudat.

danken mit Worten, Dank sagen, gra-  
tias agere; dicto testari & predicare benefi-  
cium collatum.

Danf sagen oder danken auf sonderbare  
Weise, gratias agere singulares, ungemein,  
sehr, mirificas, excellentes, incredibiles, mit  
vielen Worten, amplissimis verbis, Lebens-  
lang, immortales.

danken im Herzen, gratiam habere; gra-  
tiam benevolentiae recolere; memorem ani-  
mum praestare; gratam voluntatem testificari.

danken in der That, wirklichen Danf  
abstaten, widerum etwas dagegen thun, gra-  
tiam referre; beneficio exsolvere vicem; re-  
& facto gratum esse; exsolvere grates; per-  
solvere gratiam.

einem etwas zu danken haben, acceptum  
ferre alicui aliquid; habere aliquid acceptum  
ab aliquo.

einem viel zu danken haben, plurimum de-  
bere alicui.

dieses alles hab ich dir zu danken, totum  
hoc tui muneri est.

ich kan dir nicht genugsam danken, tantum  
me tibi debere existimo, quantum perfolve-  
re difficile est.

Got grüße dich! Salve! Gott danke dir,  
tu quoque salve.

du wirst es mir noch danken, te mihi ali-  
quando obligatum dices.

Danken begin-grüßen, resalutare.

dankbar, *adj.* gratus, mit Gedanken, Worten  
und Werken, qui beneficii meminit, gratias  
agit, & refert, gratus re ipsa & animo.

der sich dankbar gegen einem erweist, qui  
gratum se praebet erga aliquem; memor in  
bene meritos beneficiorum & officiorum me-  
mor; Memorem animum praestare.

Dankbarkeit, *f.* gratus animus; grata volun-  
tas; animus beneficii memor.

dankbarlich, *adv.* grate; grata memoria; cum  
gratiarum actione.

Danknehmig, mit Danknehmigen Ge-  
müthe, grato animo, welches eine Wohlthat  
zu Danf annimmt.

Undank, *m.* beneficii oblitio; officiorum in-  
grata memoria.

mit Undank, *adv.* f. undankbarlich, nec re-  
ferendo, nec habendo gratiam; nec gratias  
agendo; ingrato animo.

undankbar, *adj.* ingratus, gegen einem  
adversus aliquem; qui gratiam nullam habet  
beneficienti; immemor beneficii.

ich werde nicht undankbar seyn, me gratum  
dices & memorem; non immemor ero bene-  
ficiorum, officiorum &c. tuorum.

Undankbarkeit, *f.* ingratus animus; obli-  
vio beneficii.

undankbarlich, *adv.* undankbarer Weise,  
ingrato animo; sine gratiarum actione.

ab danken, v. (cum gratiarum actione dimittere  
vel relinquere aliquem.)

ab danken, *adv.* die Soldaten, dimittere;  
missum facere.

ab danken, *neutr.* bey einer Leiche, parenta-  
re, gratias agere funus sequentibus oratione  
publica.

ab danken von einem Amt, abdicare se offi-  
cio; deponere officium suum.

Abdankung, *f.* f. der Soldaten, dimissio mili-  
tum.

--- bey einer Leiche, parentatio; Laudatio  
alicujus ad funebrem concionem.

die Abdankung thun, eine Abdankung  
thal-

halten, parentare; gratias agere publice iis qui funus sequuntur.

**Abdankung vom Amt, abdicatio.**

**Bedanken, v. n.** sich für etwas bedanken, gratias agere pro aliqua re.

sich für etwas bedanken, *vulg.* es nicht wollen, nolle aliquid accipere; recusare aliquid, er bedankt sich der Ehre, de honore oblato gratias agit (quia eum vel non potest, vel non vult accipere.)

sich bedanken lassen, per alium gratias agere, er läßt sich durch mich bedanken, ejus nomine gratias agere debeo.

**Dank, für Lohn, premium; pretium pro benefactis.**

ist das der Dank für deine Treu? estne hoc pretium fidelitatis tuæ?

das ist der Dank für deine Muth, pretium stultitiae tuæ fers.

**Dank, m.** für Lohn der Geschäftlichkeit und Stärke, im Lanzenrennen und andern Waffenübungen, brabeum. Turnier-Dank.

**Fürst-Dank, premium virtutis in certamine ludico quod viro principi datur.**

**Gesellen-Dank, brabeum, quod comitibus Principis & aliis equestri ordinis datur.**

In diesem Verstand hat Dank einen Pluralem. *T. II. Scriptorum Saxoniæ. Meuschen. col. 2155.*

Man hat bey dem Dank des Beslagers zwölf Danks des Turniers ausgetheilt, nemlich vier Fürsten-Danks, und vier Gesellen-Danks.

der die Danks zuerkennt und austheilt, brabeutes oder brabeuta; Qui premia victoribus decernit & distribui curat.

hab Dank, m. pretium leve & vile. *Tschudi. T. II. p. 345.* Über Nacht um jeden hab Dank (geringen Lohn) von einem abfallen.

**Dank, für Willen, f. Dank, Gedanken.**

ohne oder wider meinen Dank, me invito.

ohne ihrer beider Dank, ingratis amborum.

er hat es im Brand ohne seinen Dank verloren, *T. III. Script. Brunsw. p. 490. n. 8.* incendio invito illud amisit.

**Dank-Amt, n.** der Priester, die Gott öffentlich danken, *Nebem. XII.* officium eucharisticum cui certi sacerdotes & Levitæ præerant.

**Dank-Brief, m.** Dank-Schreiben, literæ quibus gratias agimus.

**Dank-Chor, n.** *Neb. XII. 30.* chorus eucharisticus, sive eorum qui Deo publice gratias egerunt, in comitatu circa urbem & canendo templo.

**Dank-Gebet, n.** oratio Eucharistica.

**Dank-Fest, n.** gratulatio; Dies ad gratias Deo publice agendas destinatus.

**Dank-Lied, n.** eucharisticum.

**Dank-Opfer, n.** sacrificium eucharisticum.

**Dank-Psaln, psalmus eucharisticus, in primis centesimus.**

**Dank-Rede, f.** sermo, quo quis publice gratias agit.

**Dank-sagen, f.** danken, gratias agere, Dank-sagung, f. Dank, gratiarum actio.

Dank kommt von denken.

*Jeroseb. MS.* hat Dank und Wider-E. dank. *f. Schöler. Gloss. f. Dank.*

Das n ist nur ringschoben, wie es im denken ein solcher Buchstaben ist, als aus dem Imperfect. ich dachte, zu sehen ist. In der Böhmischen und Russischen Sprach bleibt das n auch im Wort danki und diaku weg.

(Dank, Gedank,) Gedanken.

*m. f.* cogitatio. Ist meistens im Plural. gebräuchlich.

Gedanken, die einem einfallen, cogitatio quæ subit mentem; id quod in mentem venit.

Gedanken haben, cogitare.

in Gedanken haben, mente pertractare; animo meditari.

mit Gedanken umgehen, in cogitatione versari; cogitationes volvere.

Gedanken sind Zerknirschung, mens libera est; cogitationes non sunt veridicales, sunt immunes.

Gedanken straffe kein weltlicher Richter. cogitationis pœnam nemo patitur.

auf Gedanken kommen, gerathen, incidere, venire in cogitationem.

auf Gedanken gebracht werden, adduci, deduci in cogitationem.

seine Gedanken nicht besammeln haben, animo esse distracto; alias res agere.

ich weiß eure Gedanken hiervon, teneo quid animi vestri super hac res sit; sensum vestrum calleo.

deines Hergens Gedanken, quæ cum animo tuo cogitas.

meine Gedanken sind nicht eure Gedanken, non eodem sensu sumus; non idem mihi & vobis animi est.

etwas in Gedanken durchlaufen, cogitatione percurrere aliquid.

hohe Gedanken bekommen, tollere animos.

diese Gedanken sind mir vergangen, cogitatio hæc omnino excidit.

die legeren Gedanken sind immer reiffer als die vorhergehenden, curæ & cogitationes posteriores sapientiores solent esse.

**Gedanken, für Meinung, sententia, opinio.** sensus animi; Gedanken von etwas.

Gedanken haben, sentire, opinari, putare in den Gedanken stehen als ob es schon geschehen,

in den Gedanken seyn, es sey geschehen, putare aliquid jam factum esse, es möchte geschehen, vereri ne fiat.

in argen Gedanken stehen, suspicari.

üble Gedanken von einem haben, male de aliquo sentire.

seine Gedanken haben nicht zugetroffen, opinio hæc eum fecellit.

nach meinen Gedanken, nach meiner Meinung, ut mea fert opinio; meo animo, mea mente.

seinen Gedanken nach, ut ille opinione auguratur.

wider alle meine Gedanken, præter omnem opinionem meam.

einerley Gedanken haben, idem sentire; eodem sensu esse.

ehrliche Leute haben alle einerley Gedanken, unus sensus est bonorum omnium.

seine Gedanken eröffnen, cogitata mentis patefacere, animi sensa exponere.

seine Gedanken herausfagen, exprimere sensa dicendo; cogitata proloqui.

auf andere Gedanken kommen, sententiam mutare.

**Gedanken, für etwas ausgedachtes, cogitatum, inventio, inventum.**

seine Gedanken schriftlich entwerffen, cogitata scripto exprimere.

**Gedanken auf etwas, intentio, propositum, voluntas, consilium, animus.**

alle Gedanken auf etwas richten, toto animo cogitare de aliqua re; omni animi impetu in aliquid incumbere, cogitatione defixum esse.

es ist mir nicht ein Gedanken davon in den Sinn gekommen, ich habe keinen Gedanken dazu gehabt, ne in mentem venit de hac re; ne id cogitavi quidem.

**Friedens-Gedanken haben, pacis consilia agitare.**

solche Gedanken haben, animo isto esse, id consilii habere.

nach seinen Gedanken und Wunsch leben, pro lubitu animo obsequi, explere animum suum, animo suo morem gerere.

einen von solchen Gedanken bringen, avertere aliquem a consilio, a proposito.

einen auf bessere Gedanken bringen, inducere alium cogitationem meliorem.

Gott erhalte ihn bey diesen Gedanken, Deus illi hanc mentem conservet.

wo stehen seine Gedanken hin? quo tendit? seine Gedanken auf nichtswürdige Dinge wenden, abicere cogitationes suas ad res viles & contemptas.

**Gedanken über etwas, speculatio; consideratio; meditatio; commentatio.**

der in tiefen Gedanken über etwas steht, und mit unverwandten Augen an einen Ort siehet; cogitabundus, oculis in eundem locum directis.

In Gedanken überlegen, volvere animo; versare animo.

**Gedanken, Vorstellung im Gemüth, imaginatio.**

sich etwas in Gedanken vorstellen, animo & cogitatione aliquid fingere; imaginari; imaginem rei mente concipere; cogitatione de pingere sibi aliquid.

**Gedanken, für sorgliche Gedanken, cura; sollicitudo.**

das macht mir Gedanken, hoc mihi curam injicit, sollicitudini est.

sich Gedanken über etwas machen, sollicitum esse de aliquo facto.

sich mit Gedanken plagen, cogitationibus animum excedere.

**Gedanken, das Angedenken an etwas, memoria.**

es ist noch in seinen Gedanken, inhæret in mente ejus.

sich der Gedanken entschlagen, sie fahren lassen, revocare se a cogitationibus, abicere cogitationes.

ganz aus den Gedanken kommen, excidere ex memoria.

nicht aus den Gedanken kommen lassen, non dimittere ex animo.

Dank kommt von denken. Man hat vor diesem gesagt Dank und Gedank. *Bayersb. Post. f. 14.* Der Dank, den du hast, ist nicht das Wort, aber das Wort ist das Ende des Gedanks, quæ cogitas non sunt verba quæ profers, sed verba sunt finis cogitationis; cogitatio est orationis fons.

Die alte Redens-Art: Ohne seinen Dank, ohne meinen Dank, das ist, ohne seinen Willen oder Vorsatz, gehört hierher zu den alten Dank, cogitatio. *Sachsensp. MS. Landb. 3. 45.* oder de ne dut ummeten, so dact es geschäntzen Dank. (ohne daß er daran gedachte.) Weil Dank (gratia) und Dank (cogitatio) einerley Latines und Ursprungs ist. Die Redens-Art: ohne seinen Dank, auch Lateinisch, ingratis, überseht; als von gratia, und das Wort Dank ist Gedank veraltet dabey; die meisten haben es unter Dank, (gratia) gesetzt. f. sie auch hier selbst, und wegen der veralteten Redens-Arten *f. Schölers Glossarium bey dem Wort Dank.*

*Kero Ardanch, Ardanc.*

Dank erwidern, vergelten, u. d. g. sind Redens-Arten die gar ungereimt sind. Dann aller Dank ist schon eine Erwidderung.

Einige Gläubiger setzen unter ihre Schuld-Zettel wann sie bezahlt sind, mit Dank bezahlt, anstatt zu Dank bezahlt. Welches zwar in ihrem Verstand so viel heißen soll, als: Es ist mir bezahlt, so ich mit Dank bekenne; aber es lautet auch als wann es hieße: Der Schuldner hat mir es bezahlt und habes gedankt. Welches von wenigen Gläubigern wahr, keinem aber anständig seyn würde. Es sind die Zeiten des alten Comici noch, si quis quid reddit magni habenda est gratia. Der Bedachte muß dem Zahlenden danken.

Schönen Dank sagen, ist pur im gemeinen Redens-gebräuchlich. Und von einer nützlichen Höflichkeit.



aufgebracht worden, welcher das Dank in gemein geschehen.

Dank hat sonst keinen Pluralum, aber wann man Ehren-Beschönung beim Turnieren begehrt, kan man sagen die Dänke. i. oben Dank. Danken für danken, ist ein unnütziges Wort, auch ohne Nachdruck und löblichen Inhalt.

**Verdank.** *Pist.* Deliberatio. Verdank begehrt, pte. e dilationem. Ohn Verdank antworten, (ohne sich vorher zu bedanken) memorat respondere. *Pist.*

Verdank Redens-Arten wird bey dem Wort Dank auf den Lohn gesehen, auch in einigen von den Altmodes, so man als Dänke nach dem Turnieren ausgerichtet hält, auf allerhand andere Verwendungen gezogen werden, als: Da ist schlechter Dank zu haben; Dank bey einem verdienet.

Das Wort Danker, ist in einem Pöbel-Sprach-Wort: Wie der Gruffer so der Danker, in Italien: refallutaberis.

Dankfagen, gebrauchen einige als ein Compositum, dergleichen sind: Dankfagen und Danken, als i. Cor. XII. 17. Du dankfagst; und 1. Cor. I. 12. dankfaget dem Vatter. Aber die meisten lassen es veralten, und ziehen die gewöhnlichere *ist*, da Dankfagen kein solches Compositum ist, im Gebrauch vor: Ich sage Dank, du sagest Dank.

Dann,

oder denn, wann es die Ursach eines Schlußes aus dem vorhergehenden Satz andeutet, also: daß fast ein comma dabey Platz findet, so heißt es nam; namque; enim; etenim; und steht dabey voran, als:

er ist immer vergnügt, dann (ratio) er ist nicht gelehrt.

dann mer recht gelehrt ist, kan sich immer Vergleichen machen.

dann ihr dabey, dergleichen, ergo; igitur; itaque.

In welchem Verstand steht es nicht voran, sondern es nach einem oder mehr Wörtern, als: so blinde es dann dabey, stat igitur sententia.

es mag dann das Vergangene bessern, corrigere ergo praeteritum.

nachdem niemand da blieb, nemine itaque praesentis.

dann, für als, in den Redens-Arten, die etwas ausdrücken, quam, praeter.

Item anders denn dieses, nil aliud quam hoc.

nicht dann Geld, nil praeter aurum.

es ist dann, nisi. ehe denn, priusquam.

also auch nach dem Comparativo.

er ist gelehrter dann sein Bruder, doctior est quam frater suus, oder doctior est frater.

dann, nach dem pronomine interrogativo, und dem adverbio interrogandi steht, wie im Lateinischen man, nach denselben. Wird aber nicht eben gleich daran gehängt, sondern das Verbum mit seinem pronomine personali kommt dazwischen, als:

was habt ihr dann? quidnam hic habetis?

was denn? quidnam? ist das Verbum dazwischen ausgelassen, als, was wollt ihr denn?

und dergleichen.

wo sind wir dann? ubinam gentium sumus?

wann singen dann diese Vögel? quonam tempore canunt haec aves?

wie fängt er es dann an? quonam modo aggreditur?

um Fragen, ohne pronom. oder particulis interrogativis, ist so viel als num, an? und steht nach dem Verbo oder dessen auxiliari.

ist er dann gelehrt? num doctus est?

weißt du dann nicht? an nescis?

dann, steht bisweilen für alsodann, tunc, oder für deinde, postea.

warste bis er reich wird, dann wirst du ihn kennen lernen.

wann er dann nach Hause kommt, deinde domum veniens, wird er alles verändert finden.

dann wann es nach wie steht, hat es das Pronomen personale des Verbi gern dazwischen, und ist als in Parenthesi eingeschlossen.

als sie es merkten, wie sie dann eines scharfen Verstandes sind, da ließen sie es anstehen, cum id sentirent, si quidem homines sagacissimi sunt. &c.

wie es dann auch wahr ist, id quod fatendum est; quod nemo negare potest.

wie er dann ein bereiteter Mann ist, prout vir eloquens est.

dann und wann, gebrauchen die neuern für bisweilen, interdum; nonnunquam, ist eine undeutliche Ellipsis.

dannoch, dennoch, tamen; attamen; nihilominus.

als dann, tum; tunc.

oder sodann, als abgekürzt für alsodann, id Dann, ist im Codice des *Uffle*. than. denne, im *Kerone*. donne, im *Angel*: Sächs. tunc. Lat. davon ist *Italice* dunque, Gall. donc.

dunne, für darauf, oder da, hört man unter dem Pöbel, in der Mark Brandenburg, und anderswo, als wanns mit tunc eintrifft.

Danne, f. abies. f. Tanne.

dannen, adv. von einem Ort weg, ist nicht mehr allein gebräuchlich, steht allezeit von voran, von dannen, inde.

dannenher, dannenher, hinc; itaque.

Im *Allemänischen* hat *Kero* Danan. hinc, et: was dannen thun, auferre aliquid. *Pistor*. im *Lex*. dannen fahren. u. a. m. id.

Es scheint es sey von da und an zusammen gezogen, daß aus da an, dannen geworden, wie von hin, hinnen.

\* Dancen, *nugari*, f. Tand.

Danz, f. *Tanz*, saltatio.

Danzig, eine Stadt in Pohlen, Gedanum, Dantiscum.

\* das Dange, *Pist.* Gedanum.

Dangiger, *adj.* Gedanensis; Dantiscanus ein Danziger, *subst.* Dantiscanus.

Dapfer, *adj.*

fortis; strenuus.

dapfer im Krieg, strenuus bello.

ein dapferer Soldat, miles acer.

eines dapfern Armes, manu fortis.

dapfern Muths, animosus; audax; confidens.

dapfer seyn, dem Gemüth nach, fortis animi esse & constantis; non perturbari in rebus asperis.

dapfer, *adv.* fortiter; itrenue; animose; magno & infracto animo.

dapfer aushalten, fortiter ferre quicquid acciderit.

sich dapfer halten, virum se praebere, oder ostendere.

Dapferkeit, f. f. virtus; fortitudo; animi magnitudo.

dapfer, für sehr, ist meistens *vulgar*, oder spötelich, als, dapfer saufen, dapfer laufen.

dapferlich, *adv.* veraltet, es steht noch 3. *Macc.* I. 3.

Es haben die mit der Deutschen verwandte Sprachen, dieses Wort auch, als *Holl.* dapper; *Sued.* tapper; *Engel.* dapper. Es kommt damit

sonderlich das *Sclavonische* dobre überein, welches gut, bonus, probus heißt. Der *Einwurf* daß dapfer nicht wie dobre auch von Sachen können gebraucht werden, komme von einem der

alten Gebrauch des Wortes dapfer nicht weid.

*Hund.* in *Metropol.* Sat. k. T. I. p. 340. Dem

Stifte zu München in Bayern wird incorporirt, die Pfarr Unser lieben Frauen. Auch deger capferer Messen und Altäre Kayserlicher und Kurfürstlicher Stiftung, zur Förderung des Stiftes.

*Straßburg.* Policey Ordnung p. 4. Man soll am Sonntag keine Arbeit thun ohne dapferre redliche Ursache.

Von der allgemeinen Bedeutung des Wortes dapfer für gut, ist es hernach ins besondere von gut im Krieg gebraucht worden, wie *Lat.* bonus, dar f. dürfen, für darf, und dar für da f. da.

daran, darauf, daraus, f. unter da, oder unter an, auf, aus.

darb, verdarb, *Imperf.* f. derben, verderben, perire.

darben, verb. absolutum.

das ist, ohne casus, privatum esse iis quae ad vitam usum cultumque, opus sunt; carere iis quae ad victum & amicum necessaria sunt. arm und dürftig seyn, egenum esse.

das Darben, f. n. egellus; inopia.

ich darf, oder welches gebräuchlicher wird. ich bedarf, so doch ein compositum von darben ist, opus est mihi.

du bedarfst, er bedarf, wir bedürfen.

*Imperf.* ich bedurftest. *Prat.* *Perf.* ich habte bedurft. *Infinit.* bedürfen oder bedörfen, opus habere.

Es wird der Genitiv. oder der Accusativ. dazu gesetzt. Item daß, als:

die Starcken bedürfen des Arztes nicht, sondern die Kranken, sanis non opus medico sed aegrotis.

Gott weiß was ihr bedürftet, Deus scit quare indigetis, quae vobis necessaria sunt.

ich bedarf daß ich von dir gekauft werde, &c. ego a te debeo baptizari, & tu venis ad me.

*Matth.* III.

ich bedarf deiner Hülfe, oder Hülfe von dir, oder daß du mir helfest.

hier bedarf man deines Fleißes, hic diligentia tua desideratur.

daselbst bedarf man meiner nicht, ibi partes meae non desiderantur.

Dürftig, steht im Composito Nothdürftig, f. Nothdürftig.

dürftig, *adj.* egenus; indigus; inops; pauper; dürftig seyn, egere.

Dürftigkeit, f. egellus; indigentia; inopia.

bedürftig, *adj.* cui aliquid necessarium deest; egenus.

bedürftig seyn eines Dings, egere aliqua re.

Geld bedürftig, cui pecunia deest; aere sublevandus.

Hülff bedürftig, auxilio destitutus.

Bedürftniß, f. f. f. Nothdurft, necessitas; defectus.

Unechte und veraltete Wörter sind:

Dürftigkeit, so einige aufbringen wollen, aber es ist ihnen niemand gefolgt,

der Bedarf, als der Geld-Bedarf.

Darfetum, für Mangel, T. II. Script. Sax. Menckn. col. 1731. Darfetum leiden.

eines Bedarfs haben, *Nider-Sächs.* in *Chronico Lunenburgensi* T. III. Script. Brunsv. p. 174.

Darf, im *Uffle* necesse habeo, thaurst, indiget. darf, *Rumice*, indigeo.

derven, carere. egere, opus habere.

dorven, dorffen, id. dorftig, durftig, egenus. dorftigh. *Sued.*

Thurtich, egenus. Thurtigin, egeno. *Lipf. Gloss. Angl.-S.* dearfan, *Matth.* V. 2. da gaffican dearfan (die geistlich arm sind.)

durustigen, indigere. *Kero.* durust, opus. id. ob des Durst wird, (ob es von nöthen) *Moser. Bibl. MSS.* p. 17.

Da

\* Dard,



## Dard,

verutum; pilum. Darden. Frisfel, Nemencl. p. 538. Gall. Dard. f. Menag.  
Scheint von der Geschwindigkeit, wie man sagt Weil geschwind, seinen Namen zu haben. Vom Deutschen alten Wort drate, geschwind, f. Drate.

Ich darf, f. dürfen.

Darg, f. Darg. Samelm. Oldenb. Chron. p. 390. Ein Erdreich mit Eichen-Bäumen, das im Grunde lauter Morast und Darg war.  
Dork, Goth. Chytr. Vocab. Saxo. col. 224. sentina im Schiff, f. Dref.

## Darm, m. f.

intestinum.

der feiste Darm, Fett Darm, omasum; intestinum pinguis.

der grosse Darm, der Mast-Darm, Colon; intestinum rektum.

die Därme, plur. das Gedärme, intestina.

Schmerzen in dem Gedärme haben, ex intestinis laborare. Das Reissen in den Därmen, intestinum risiones.

das kleine weisse Gedärme, lactes.

die Milch Därme.

das Darm-Wein, n. os ilei.

Darmbein-Mastlein, masculus iliacus.

ein Darm-Bruch, m. enterocele.

Darm-Drüflein, n. glandulae intestinalium.

das Darm-Fraiss, n. Darm-Jammer, convulsiones in intestinis, oder convulsiones & clamor ob intestinalium dolorem.

das Darm-Fell, n. peritonaeum.

Darm-Bicht, n. ileus, intestinalium aut coli dolor.

Darm-Bicht-Kraut, oder

Darm-Kraut, n. pilum sylvestre.

Darm-Rubr, f. da die Eisen wenig oder gar nicht verdaut durchgehen, coeliacus passio.

Darm-Schwanz, n. appendix vermiformis. am Intestino caeco.

Darm-Seiten; pl. chordae ex intestinalis tortae.

Darm-Wehe, n. tormina; intestinalium risiones; Colica.

Darm-Winde, f. heist bey einigen dysenteria.

Darm-Würme, pl. die runden, lumbrici. Die breiten, teniae.

Darnach, f. in da.

## Darre, f. f.

die Warze ober dem Schwanz-Wein an den Wögeln, verruca in uropygio avium, quia ejus tumor indicat talem avium. It. morbus ipse. rabes; it. die verzehrende Krankheit der Kinder, helica infantum.

## Darre,

bey den Bier-Brauern, fornax in live super qua torrentur grana & quibus cerevisia coquitur. Goldast. T. I. Rer. Alam. p. 109. Locus live fornax in qua torretur frumentum ad cibum vel ad potum. In Ekkeharde Jun. Tarra.

It. in qua poma torrentur. Obst-Darre.

in qua lupulus torretur. Hopfen-Darre.

in qua linum torretur. Flachs-Darre.

Darre, solg, ligna longiora in fornacem, qua grana torrentur, conicienda.

Darre-Haus, n. locus potentiae refaciendae.

Darre-Balden, n. terra fortiora quae super fornace in fodinis jacet.

Darre-Band, n. das Pflaster um den Armen und Füßen wider die Darrrucht, emplastrum super brachia & pedibus contra aurochiam; Dropax; Dropacillus.

Darre-Blech, n. lamina ferrea ante orificium fornacis ponenda in fodinis, in Bergwercken.

It. beym Bier-Brauen, lamina ferrea, loco erationis, perforata ut eridrum live qualis in quibus grana ad cerevisiam coquendam torrentur.

Darre Ofen, n. worinn das übrige Blech vom Silber gänzlich geschieden wird, in fodinis fornax in qua reliquum plumbum ab argento penitus separatur.

Darre-Suche, verzehrende Krankheit, atrophia; macies; tabes.

f. dorren, dörren, torrare.

Datum, f. in da und in am.

## Das,

das Neutrum vom Artikel der, die, f. der.

das Weib, das Buch.

das für dieses, hoc.

das gefalle mir, hoc mihi placet.

das ist mein Haus, en domum meam.

das für dasjenige, illud. id.

ebue das weg was dich hindert, remove illud quod te impedit.

das für welches, quod, oder qui, quae.

ein Messer das wohl schneidet, culter qui satis acutus est.

ein Weib das schweigen kan, mulier quae tacere potest.

ein Kaiser das man nicht bergen kan, vitium quod non regi potest.

das selbe, f. derselbe.

dasjenige, f. derjenige.

über das, f. über.

Im geschwinden Reden wird für das, nur das (o) an einige Propositionen so den Accusat. regieren, gehängt, als: Er warff ihn ins Wasser, für in das Wasser; also auch, aufs neue. Eins ums ander. Uebers Meer. Durchs Herz. Im reinen Schreiben geschieht es nicht.

Im Niedersächs. geschieht es auch, daß sie von dat nur das t anhängen, als T. III. Script. Bruns. p. 336. Ich vorstorden (verfürten) den Asst. gott asper ngge, up dat ngge, (aufs neue). Ja, die Holländer hängen diß (t) mit einem Apostropho vornen an die Substantiva, als t' hups, (das Haus.)

Im geschwinden Reden setzen einige das E, des Artikels vornen an sein Wort als Ewasser, für das Wasser.

## Daß,

(Conjunctio) wann die Rede von gegenwärtigen oder vergangenem, heist es quod.

Sie gönnen euch nicht daß ihr Athem hohlet; daß ihr reden könnt, daß ihr Menschen gleich sehet, quod speratis. quod vocem mittis. quod formas hominum habetis indignantur.

denke nicht, daß ich dir das zu Gehör rede, noli putare me hoc auribus tuis dare.

daß, wann die Rede von dem was geschehen soll, ut.

Es steht nicht bey dem Arzte, daß der Kranke allezeit wider aufkomme, non est in medico semper relevetur ut aget.

Ich will lieber daß die Feinde mich beneiden, als daß ich sie beneide, malo mihi invidere inimicos, quam me inimicos. Er ist werth daß man ihn liebe, dignus est qui ametur.

Wann die Partikel, so, allein oder mit andern Wörtern vorhergeht, heist daß auch, ut. daß ist mir so lieb, daß nichts darüber ist, hoc mihi sic gratum est, ut gratius esse nil possit.

Bismeylen wird das, worauf daß, quod, folgt, ausgelassen, als: Daß man so sehr eilet; nemlich, ich vermunde mich, ich bedaure, es ist Echarde, u. d. g. daß. Also bleibe auch das so weg, wo, ut. darauf folgt, als: Es stinck daß einer umfallen mögte (für so stark stinck es, so heftig.)

Daß, wird auch oft ausgelassen. Er bat ihn mit Thränen, er mögte einmal aufhören zu kriegen, lacrymis deprecabatur linem tandem belli faceret, (für daß er einmahl.)

Laß dich erbitten, (laß es zu, daß ich dich erbiete) sine te hoc exorem.

daß nicht, ne.

daß nicht, bey dem Verbo, so ein hindern bedeu. datur.

tet, quo minus. Es hindert ihn nicht, daß er es nicht thun könnte, nihil impedit quominus faciat.

daß nicht, quin. Es hat nicht viel gefehlt, daß er nicht aus der Stadt gejagt worden, non multum absit quin ex urbe expelleretur.

daselich. f. duselich.

## Dattel,

Datteln, pl. fructus palmarum; palmarum; Stylus; caryota; caryotides; phanochlani.

Dattel-Baum, m. Palm-Baum, Palm dactylifera.

Dattel-Kern, m. nucleus palmarum; officina dactyli.

Dattel-Baum-Garten, m. Palmetum.

Dattel-Öl, n. oleum palmarum.

Dattel, kommt vom Lat. dactylus, vom Griechischen δακτύλος; ein Finger, weil der Palm-Frucht länglich-rund als ein Finger.

Die Nationen haben diß Wort behalten. Dattoli. Holl. Dadelen. Gall. dares. Angl. dact. Daets.

Saurer Datteln, heist Kef im Spreng. der Gesundheit, fol. 152. a. die Tamarinden.

Sandalides, sind eine Art Datteln, die etwas breiter. Pm. 13. 4. Caryota, z. eine ander Art.

## Datteln,

dadern, v. schnadern wie die Gänse, gingere. vulg.

Hernach wird es für blaudern gebraucht, blorare, item praecipitanti loqui.

Das Gedatter der Gänse, strepitus infans. Narrensch. fol. 48. b.

Getadder. Grobian. fol. 91. a. Atropis, in inconditus sermo garrientium facit, das blaudern.

Es ist ein Wort vom Laut gemacht.

## Datten,

vom Holländischen dotten, dutton, dattone verdu, delirus, verdutton, delipere, dundere & obtundi.

erdattet jern, z. g. nicht gleich reden können, oder schreien, wie man von einem unter den Welfen gesehen hat. Teutsch. Sprach. Wörter. fol. 53. b.

Es scheint das Französis. radoter gehört zu haben.

## Datum, f. n.

dies in litteris adscriptus.

Sein ganges Datum auf etwas setzen, committere ad aliquid.

Allein ihr Datum stehet dahin.

Zu haben einen leichten Sinn. (Das ist die einiher Zweck.) Grobian. fol. 94. b.

Datum, haben die Alten auch für eine gewisse Jahrs-Zeit genommen, und für einen Termin, annus quo aliquid factum; Tempus quo historicus historiam suam incipit.

T. III. Script. Bruns. p. 279. In Chron. chron. So will ist in dem Datum anheben und den Todten Kenia Karle.

Wann Joh. Fr. Kaus. in der Sprachsch. Chron. ein Chrononochion setzt, so steht er dazu, es sey das Datum darinnen.

denken, z. diem litteris adscribere.

Wann ist der Brief datirt? quae dies in litteris adscripta est.

Es komme vom Lateinischen Datum. da man sonst Teutsch dazu sagt, gegeben; und dem Datum dem Jahr und Tri dazu. Unter dem Datum Datum wird verstanden breve, Verres, oder Diploma, Privilegium, u. d. g. nachdem in Briefes Inhalts ist. Die Alten sahen, in Ob des Briefs, f. Ob.

Die Franzosen haben la date, und das Verbo.



## Daube, f. f.

alculus vasis lignei, tabula doliaris.  
eine Faß-Daube, Faß-Stab, ein schmaler  
Bret des Faßes in der Ründe desselben.  
Dauge, Faß-Dauge, Piß. Lex. Faß-Duge. Da-  
hy. Lex. Belg. duyge.

Laubel, Brust-Laubel, heißt bey den Faß-Bin-  
dern das Bret, so sie an der Brust haben, das  
mit sie sich mit den Schnitz-Messer nicht be-  
schädigen, f. Obbel.

Karstob. Postill. fol. 217. die Tauwen  
des Faßes mit Keissen und Banden wohl ver-  
stärken. Gall. douve, doule de tonneau. ad-  
doubet. Ital. addobare.

Daupen, das Verbum hat noch eine Spur im  
Glossar Alenensis p. 411. Kadaupot, digesta.  
und 406. p. Kadaupote vel Katipane, redacti;  
pardocti (selt Dauben am Faß zusammen gefügt  
und getrieben.) Lat. Barb. doga.

Siehe Dubbe, ein hölzern Gefäß. It. Zober.  
es dauchte mich, videbatur. f. dünken, deuch-  
ten.

## Dauen, v.

digerere; concoquere.

der Magen daut, stomachus digerit ci-  
bos.

die Daunung, f. digestio, concoctio.

die Daunung schwächen, cruditate contrahere.

die Daunungs-Kraft, f. vis digestiva.

der Daunungs-Saft, m. chylus.

die geschwächte Daunung des Magens, cru-  
ditas stomachi.

keine Daunung haben, an ψ/x vitio labo-  
rare.

was zur Daunung dienet, digestorius; dige-  
stivus; quod concoctioni confert.

Daupulver, n. pulvis digestorius.

abdaunen, (abedhen, Altenstaig. Vocab. 79.  
fol. a.) concoquere cibum; digerere.

verdaunen, v. digerere; concoquere.

was leicht zu verdaunen ist, quod facillime  
digestibile est.

diesen Schimpf stan er verdaunen, hanc inju-  
riam potest forbere & concoquere.

Verdaunung, f. digestio; concoctio.

die Verdaunung befördert, zur Verdaunung  
helffen, concoctionem maturare.

verdaulich, adj. leicht verdauliche Speise,  
cibus ad concoquendum facillimus.

verdaunt, adj. digestus; concoctus; con-  
sumtus.

unverdaunt, indigestus.

von unzerdaunten Speisen kommen die  
Würme, cruditate lumbrici nascuntur.

unverdaulich, adj. indigestibilis, difficilis  
ad concoquendum.

Unverdaulichkeit, f. stomachi affectus ex  
causa concoctione; cruditas; indigeries.

verndaunen, bey m. Mastbes. Sarepta. vo-  
more, vomere cibum indigestum.

unverdaulich, indigeries. Kero.

derren, Elucidarius MS. digerere.

Belg. verdaunen.

Daunen, Leder-Daure, f. Läu, Seil, von tauen,  
tauer, seihen.

Daunen, f. dauren.

## Daum, f. m.

der Daum oder Daumen, pollex.

Daum: Elle, Sachsen. Sp. 2. 16. vom Ell-  
bogen bis das End des Daumens, womit man  
den Bericht 32 Schläge gab. Item c. 379.

Ein Daum oder Stod der einer Dumm-Elle  
hoch ist, darauf man auf dem Pferd steigen kan,  
quia a pollice usque ad cubitum.

Daumen-Leder, n. womit die Schuster  
ihre Daumen vermairen, corium quo suto-  
res pollicem tuerantur.

Daumen-Ring, m. annulus quo pollicem  
quidam ornant.

Daumen: Schraube, Daumen-Stod, ei-  
ne Art der Tortur, pollicis tormentum, quo  
carnifices pollicem sceleratorum premunt.

daumeln, v. einem den Daumen-Stod an-  
legen, pollicis pressorio aliquem torquere.

Daum, für das Maas eines Daumens breit,  
pollex.

eines Daumens oder Zoll: breit, pollicaris  
latitudo; pollicis latitudinem habens.

Däumling, m. ein Daum so von einem Hand-  
schuh ausgeschnitten worden, chirotheca pars  
quae pollicem tegit; involutum pollicis vul-  
nerari.

Däumling, in den Bergwerken, kleine Hölzer  
an den Stämpeln, worunter die Hebarne  
im umdrehen der Welle kommen, und die  
Stämpel an denselben in die Höhe heben, pa-  
xilli ad quos brachia cylindri tudines eleuant,  
in fodinis.

daumeln, f. taumeln.

davon, dazu, f. da.

## Dauren, v. n.

lang währen, durare; in eodem statu manere.  
dauren, in einem Ort, permanere; stabi-  
lem esse.

dauren, durch seine Mühe, Sorge, u.  
ruer statum suum, immotum; invictum ma-  
nere.

wozu man sich zwingt das dauret nicht lang,  
ficta omnia celeriter ut hosculei decidunt.

dauren, nicht abnehmen, nicht schwächer  
werden, u. d. g. non diminui; non cito de-  
teri; non infirmum fieri; firmum manere.

die Daure, duratio; firmitas; stabilitas.

auf die Daure, daß es lang währe, ut duret.  
lang daurend, durabilis.

dauerhaft, adj. durabilis; diu durans; quod  
non cito deteritur; deminuitur.

dauerhaftes Tuch, pannus firmus, solidus;  
filiis firmis, optimae texturae.

dauerhafter Wein, vinum etatem ferens.

dauerhaft werden, durch Gewohnheit, ob-  
durecere consuetudine.

sehr dauerhaft seyn, durabilitate praecipua  
esse.

Dauerhaftigkeit, f. durabilitas.

dauerhaftig, adv. durabiliter.

ausdauren, aushalten, perferre; obdurare;  
durare usque ad extremum; perdurare. blei-  
ben bis ans Ende, perseverare usque ad fi-  
nem.

etwas ausdauren, durare aliquid.

ausdauren als in der Kälte, und andern  
Leiden, perpeti; sufferre; perferre in susti-  
nendo aliquo malo, in tolerandis laboribus  
molestisque.

dauren, v. n. beständig Mitleiden mit einem  
haben.

er dauret s. ch, doleo vicem ejus, status  
ejus me perpetuo dolore afficit.

bedauren, a. ich bedaure ihn, doleo vicem ejus.

erdauren, examinare. das ist, ausdauren in  
Untersuchung eines Dings, als Stettler

Nüchtländische Chronik. I. 2. p. 67. eine  
charta bianca, ob sie nicht betrüglich gefiegelt.

Item, Stumpf. fol. 605. b. ich hab das Land  
Wallis selbst durchwandelt, abgemessen, und  
aller Dörter Gelegenheit erdauret, (untersucht.)

Tschudi T. I. p. 148. verteutscht das examina-  
re, erduren.

Es kommt das Lateinische durare von durus  
damit überein. Das u ist von andern indige-  
men in au verändert. Und das e behält bey den  
meisten seinen vocal vor sich Dauer wie Dauer,  
murus; Feuer, nicht ohne Echein einer Falschheit  
der Aussprach.

Die es mit e schreiben, tauren, haben keinen  
Verfall, als bey etlichen von dem blinden Ge-  
brauch oder dem Mißbrauch.

Das Wort die Daure ist nach dem Französi-  
schen durée, und wird von dem ernsthaften Ge-  
brauch jümlich verlassen, man gebraucht das  
Dauren oder die Dauerhaftigkeit.

Auf die Daure. Diese Redens-Art mißbrau-  
chen einige und sehen es ohne Unterscheid für  
sehr, lang, als: Sie plagten die Leute auf die  
Dauer, das ist vöbelhaft auch im Reden, im  
Schreiben taugt es gar nicht.

Dauß, n. f. ist im Charten- und Würfel-Spiel  
aus dem Französischen deux, ins Deutsche ge-  
kommen, und noch im Spielen gebräuchlich,  
binio, numerus binarius e sex colorum pun-  
tis, aut binarius e decem pictis figuris quatuor  
colorum chartarum luforiarum, tam Ger-  
manicarum. Eichel: Grün: Schellen: Herz:  
Dauß, quam Gallicarum.

Drach, Vocab. Rerum. f. 41. a. Binio, ein  
Zauß, inen Augen.

Dag, f. ist noch in einigen alten Chroniken und  
Wörtern: Büchern zu finden, im Hoch-Deut-  
schen völig abgekommen, verägel; tribu-  
tum.

Frisklinus Nomenclat. p. 476. Vedigal tri-  
burum, Steur, Schatzung, Dag, Latino-  
barb. Datium, Vedigal. Gall. Dace. in Bohem.  
tacz.

Vom Lateinischen dare, datio.

Debig, Gemma Gemm. delirare, Dol oder  
Debig seyn.

Für töbig, furiosus.

## Decem,

vom Lat. Decimae.

Decant, von Decanus, f. Hiernecht.

Decher, von Decuria, f. hier nach Dechant.

Decimae ist sehr verändert worden.

Dohm, Dahin: Dichtman: Geld. Meichner

Decif. fol. 182. Sp. 4.

Dihmen: Geld. Wehner Observ. Praef. ve-  
dical feni secundarii.

Dohem. id.

Dehem. id.

Gleichwie im Französischen aus Decimae,  
Dime geworden.

In einem alten Vocabularis 1482. steht:

Tagman, oder Zehnd, Decimae. In Rei-  
bers Thuringia Sacra p. 194. Zween Mark

Scheffel Tegmans jährlicher Korn: Gülde,  
pensiones decimales.

Deh, ist noch übrig in zwanzig, für Zweendech,  
olm thuedoe für two toh, für D in Decem ist  
3, Zehn, qf. Zehem. f. Decher und Zehnd.

## Dechant, m.

Decanus.

Dom-Dechant, Decanus Capituli.

Dechant unter den Land-Pfarrern, Deca-  
nus ruralis.

Dechaney, f. die Dechant: Würde. It. die  
Böschung des Dechantes, Decanatus.

• Werch: Degen, Decanus operatorum. Gol-  
dastus in notis ad Eccard. Jan.

Werch-Dägen, decanus operis, Stumpf. Helv.  
fol. 307. oder Baumeister.

Vom Lateinischen Decanus. Veget. I. 2. c. 8.  
erant Decani decem militibus praepositi.

Nidersäch. Deken. Reithmeyer Braun-  
schweig. Chron. Part. II. p. 224. It. Tefene.

Richtsteig n. 28. am Sachsen-Spiegel. Die  
Dingpflichten mit irem Tefene.

Gall. Doyen.

Decher, oder Dächer, n. decuria. Was man je-  
henweise verkauft, sonderlich aber Zelle.

Decher kommt von decuria.

Nidersäch. Defer, Defer Vöfel, decuria  
pellium hircinarum. T. III. Script. Brunsv.  
p. 440. Waffel so der Defere tal dregt (was  
man Decher weis verkauft.) p. 533.

Latino. barb. bey m. Da Frisne im Glossario.  
daera, als: Zehen Paar Handschuh, 20 Husi  
Eisen u. d. g.

Da 2.

Dech

Deckel, f. Arc, alca.

Deckel, f. Dachtel.

Decke, f.

operimentum; tegumentum; velamentum.  
die Augen-Blinnenn sind der Augen De-  
cke, palpebrae sunt tegumenta oculorum.

Decke, über etwas zu breiten, tegmen, te-  
gumen.

Decke, worin man etwas wickelt, involu-  
crum.

Decke, von geringem Jettu, reges, tis.  
gestochene Decke von Bast, Binsen u. d. g.  
floreæ; matta.

eine lederne Decke, scortea.

eine Decke, auf etwas zu legen, darauf man  
sitzt, oder lieget, stragulum; intragulum;  
instratum.

die Decke über einer Kutsche oder andern  
Wagen, tympanum.

eine häutige Decke, cilicium.

eine raube Decke, gausape.

eine Decke über des Pferdes Rücken, dor-  
sale.

eine Kältliche Bett-Deck, torale; toralia  
quibus totus stratus torquetur ornatus, caula.

die Decke über einen Helm im Wappen,  
lancea.

die Decke eines Zimmers, laquear.

Von den Baumeistern wird eine solche De-  
cke, wann sie bejeert wird, getheilt, und ge-  
nennt

eine Felder-Decke, laquear diversis spatiis  
distinctum.

eine Spiegel-Decke, unico spatio tanquam  
speculo ornatum.

eine Mat-Decke, laquear planum.

die Decke, bey den Wein-Gärtnern, wann sie die  
Wein-Eckel über Winter decken, adho te-  
gendi in hyeme vites terra.

sich nach der Decke strecken, extendere se  
pro straguli longitudine, id est, vivere pro fa-  
cultatum suarum modulo.

mit unter einer Decke liegen, es mit einem  
halten, colludere cum aliquo.

die Decke beschlagen; bey einem Juristen,  
torum nuptialem ingredi, toralia retrahere  
replicare, tanquam antecedens concubitus.

ein Decken-Schild, ein Gemälde mitten an der  
Decke des Zimmers, pictum in medio la-  
quearis.

Deckel, m.

operculum.

den Deckel auf etwas oder über etwas thun,  
operculo tegere.

Trümmen-Deckel, puteal.

ein Deckel-Glas, n. poculum vitreum, opercu-  
lo vitreo ornatum.

Papier-Deckel, von Papier zusammen geklebte  
Bogen, charta conglutinata; folium chartæ  
crassioris & fortioris; involucrum librorum  
chartaceum.

Pasteten-Deckel, crusta superior artocreas;  
olla artocreas operculum.

Schands-Deckel, is, vel id, quo quis tegit deli-  
cium suum, vel alterius; velamen honoris.

Deckel-Schlechte, rami corylorum, Zweige von  
Hasel Nuß; Baum. In der Pommerischen  
Holz-Ordnung Anno 1717. p. 26. unter dem  
Titel Haseln. Für ein Fuder Glasen-Sträu-  
che mit 2 Pferden 12 gr. Für ein solches Fuder  
Deckel-Schlechte 16. gr.

Decken, v. a.

tegere.

decken den Tisch, sternere mensam.

decken den Wein, sternere vineam s. vites.

decken, die Häuser mit Stroh, consternere  
ædificia culmis.

decken, das Haus mit Schindeln, tegere  
domum scandulis.

Decke, f. Arc, alca.

Decke, f. Dachtel.

Decke, f.

operimentum; tegumentum; velamentum.

die Augen-Blinnenn sind der Augen De-  
cke, palpebrae sunt tegumenta oculorum.

Decke, über etwas zu breiten, tegmen, te-  
gumen.

Decke, worin man etwas wickelt, involu-  
crum.

Decke, von geringem Jettu, reges, tis.  
gestochene Decke von Bast, Binsen u. d. g.  
floreæ; matta.

eine lederne Decke, scortea.

eine Decke, auf etwas zu legen, darauf man  
sitzt, oder lieget, stragulum; intragulum;  
instratum.

die Decke über einer Kutsche oder andern  
Wagen, tympanum.

eine häutige Decke, cilicium.

eine raube Decke, gausape.

eine Decke über des Pferdes Rücken, dor-  
sale.

eine Kältliche Bett-Deck, torale; toralia  
quibus totus stratus torquetur ornatus, caula.

die Decke über einen Helm im Wappen,  
lancea.

die Decke eines Zimmers, laquear.

Von den Baumeistern wird eine solche De-  
cke, wann sie bejeert wird, getheilt, und ge-  
nennt

eine Felder-Decke, laquear diversis spatiis  
distinctum.

eine Spiegel-Decke, unico spatio tanquam  
speculo ornatum.

eine Mat-Decke, laquear planum.

die Decke, bey den Wein-Gärtnern, wann sie die  
Wein-Eckel über Winter decken, adho te-  
gendi in hyeme vites terra.

sich nach der Decke strecken, extendere se  
pro straguli longitudine, id est, vivere pro fa-  
cultatum suarum modulo.

mit unter einer Decke liegen, es mit einem  
halten, colludere cum aliquo.

die Decke beschlagen; bey einem Juristen,  
torum nuptialem ingredi, toralia retrahere  
replicare, tanquam antecedens concubitus.

ein Decken-Schild, ein Gemälde mitten an der  
Decke des Zimmers, pictum in medio la-  
quearis.

Deckel, m.

operculum.

den Deckel auf etwas oder über etwas thun,  
operculo tegere.

Trümmen-Deckel, puteal.

ein Deckel-Glas, n. poculum vitreum, opercu-  
lo vitreo ornatum.

Papier-Deckel, von Papier zusammen geklebte  
Bogen, charta conglutinata; folium chartæ  
crassioris & fortioris; involucrum librorum  
chartaceum.

Pasteten-Deckel, crusta superior artocreas;  
olla artocreas operculum.

Schands-Deckel, is, vel id, quo quis tegit deli-  
cium suum, vel alterius; velamen honoris.

Deckel-Schlechte, rami corylorum, Zweige von  
Hasel Nuß; Baum. In der Pommerischen  
Holz-Ordnung Anno 1717. p. 26. unter dem  
Titel Haseln. Für ein Fuder Glasen-Sträu-  
che mit 2 Pferden 12 gr. Für ein solches Fuder  
Deckel-Schlechte 16. gr.

Decken, v. a.

tegere.

decken den Tisch, sternere mensam.

decken den Wein, sternere vineam s. vites.

decken, die Häuser mit Stroh, consternere  
ædificia culmis.

decken, das Haus mit Schindeln, tegere  
domum scandulis.

decken, v. a. tegere.

das Haupt bedecken, operire caput.  
das Gesicht bedecken, obvelare faciem.

bedecken, als mit geathenen oder geworfenen  
Dingen, als mit Schnee, die brennenden Ber-  
ge das nächste herum mit Asche, als etwas mit  
geworfenen Steinen, obstruere.

bedecken, zum Schutz wider etwas, protegere.

ein Lager mit Bergen bedeckt, calum-  
tibus lepta.

der bedeckte Weg, im Festung; Bau, der  
Weg vor der Brust-Wehr des Glacis, von  
festen munita (in architectura militari).

Bedeckung, f. protectio; praedictio.

bedecken, Kraus im Gestrüt; Garten; im  
Wird von den Hengsten gesagt, wenn sie  
Stute bespringen, coire, nach Art des  
joh. couvrir.

unbedeckt, adj. als ein Wagen, das Haupt,  
Gang, &c. non tectus; apertus.

bedeckte Pferde, hießen vor Zeiten der gemei-  
nen Reuter Pferde, als in Chron. Balth.  
Kurze p. 364. Tem. III. Script. Musse. Es  
hadden wohl twey tusend bedeckte  
Pferde. Dabey muß verstanden werden was  
steht: Es hadden vel Pferde darunter mit  
seren bedeckt, ferre laminis vel cone  
tra ictus teche equi.

entdecken, a. detegere. das was der andere nicht  
weiß offenbaren, indicare; nudare; facere  
notum; aperire.

entdecken, als unbekanntes Land, invenire, de-  
tegere.

den Betrug, detegere fraudem.

das Entdecken, die Entdeckung, detectio;  
manifestatio; inventio.

gedeckt, adj. tectus.

Jhr gedeckt hat man vor Alters gesagt  
dacht, und sage noch bey einigen Aeltern  
Kunst-Sachen gedacht.

das gedachte Holz in den Weinbergen;  
Zausbuch 4. 7. vites quæ ob frum in  
tem hyeme teguntur.

mit gedachten Haupte, Codex Balth. MS.  
Sam. XV. aperto capite; velato capite.

In den Orgeln sind ganze Pfeifen mit  
Pfeifen, die man gedacht heist, fistulae plene  
ciura tecta, opulata; soni obsecrati.

grob gedacht, majores fistulae tecta.

mittelgedacht, modice magnitudinis.

kleingedacht, minores.

überdecken, tegere.

die Felder sind mit Schnee überdeckt, co-  
piative tecti.

im Regen etwas überdecken, operire, ut  
tegere aliquid ne pluvia id mactetur.

undecken, wird von einem Fingel Dach ab-  
derlich gesagt, singulas regulas ornare, s.  
das decipere, novus sublatuere, tectum  
tegere.

verdecken, obtegere; celare tegendo.

ein verdecktes Essen, lancei tecti. s.  
hidix, tentatio.

verdeckter Weise, aperte; tecti; occulte.

das Verdeck in den Schiffen, tabulae  
deren jwen oder drey in den See-Schiffen  
das oberste, mittlere und untere; oder die  
erste, andere und dritte, von unten an zu  
ten, wie in den Häusern die Stockwerke.

judecken, operire; obtegere.

das Gesicht, obnubere; obvelare caput.

megen Kälte, atingore defensum  
tegere.

zum Schützen, pulvinariibus  
operire.

sich warm judecken, calido coopertum  
involvere.

mit einem Deckel, operculari.

Decken kommt mit dem Lat. tegere, und  
Griechischen τήνω überein. Belg. decken. s.  
Deck, orno. Gall. ot. toquer. das Haupt ver-  
ten oder bedecken. Hesp. tequero.

techar, decken als ein Dach.

tejar, mit Ziegeln decken.

f. Dach und Fingel, tectum, regula.

Jhr Decke hat das Gloss. Montense. Tecti  
gedacht, gedacht.

Denys, ein Vogel, Poliopus. Pader.



Degen, n.

**ein**. einen Degen tragen, den Degen anhängen, im Degen gehen, ense cingi. das unbefugte Degen: tragen, gestatio gladii prohibita. zum Degen greiffen, den Degen zucken, arripere, corripere enslem; stringere, nudare enslem. seinen Degen verstehen, einen guten Degen fechten, scire un ense; ense se defendere, aliumque aggredi posse. zum Degen kommen, wenn man sich verweisen, arripere & stringere enslem, deficientia pulvere, globorumque apparatu. einem in den Degen fallen, manus alicujus tenere ne ense nudato alicuius lacerat. den Degen einstecken, enslem in vaginam recondere. mit blissem Degen, stricto ense; nudato ense. den Degen in der Faust, armata manu, cominus pugnando. Degen-Gebirg, n. succingulum; baltheus. Degen-Gefäß, n. capulus, & quae ad capulum pertinent quodcumque in manu est, aut manum tegit, Ceruus, Stich; Blat, Bogen und Schopf. Degen-Grieff, m. capulus. Degen-Knopf, m. globulus in capite ensis. Degen-Scheide, f. vagina ensis. Degen-Schwanz, oder Degen-Oel, oleum rusci, wird von den Pferd-Arhten gebraucht. Degen-Seab, dolo. haw-Degen, ensis longior & latior ad caesum ferendum. Schlag-Degen, ensis ad duellum aptus. Stich-Degen, ensis ad punctum ferendum. Fellen-Degen, Ficht-Degen, Kappier, framea; verutum. Heuter-Degen, f. haw-Degen. Degen, für Dagen oder Dagen. Vor Alters Dage, Franzöf. dague, ein kleiner Degen. Ital. und Hsp. daga. Dage oder Dale hieß vor Alters etwas junges oder spitziges, als die Spigen an den Hühnern, davon ist das Französische, Dague de cerf. It. Daguer, subulo, ein Spieß für oder junger zweijähriger Hirsch. Alder Sächsisch Tade oder Tagge an den Hühnern. Chytricus in Nomencl. Sax. col. 351. Dagen die Ober-Teutschen gemacht Zacken. Von diesem natürlichen Bewehr ist es auf das eigene gekommen, als Tom. III. Script. Brunf. p. 325. ein Bild im Chron. Pictarato mit einem Treich-Flegel steht, in welchem schorpe Zacken oder Spigen als sonst in den vorwärts gebrauchlichen sogenannten Worgensformen, oder Kanten voll eisener Spigen. Der man von Sage, Ech, Säge, Sack, derties schneidende Werkzeuge genannt, f. Sage, so von Tacke oder Dage, allerley stichens der Brüche. Dagger. Lat. barb. Daggerius p. 60. f. Schilt. Gloss. Das in dem Engelländischen Schrifteen, f. Du Gues. Gloss. Kleine Degen, so man auch Messer heist: Nec dagas seu cultellos ferant ultra longum unius palmi. Degen, oder Stich-Messer, steht im alten Lex. 2442. Aus diesem Daga, oder Dage, ist Degen: mer: ten, ensis. Degen, ol. Arieß; Mann, miles; vasallus; minister, inprimis armatus. T. III. Script. Brunf. p. 164. König Heini: rich erhub sich als ein Degen. ib. Chron. Rhym. p. 74 v. 46. An der Hervart men od das fuch, (in dieser Heerpart oder Armee, man auch das fuch,)

Viel mangeln Duren Degen, De Drenker sol de plegen. Petz. in Script. Austr. col. 1020. Zwen auß: jermelte Deginen. Poem. Germ. apud Eccard. Script. Med. xvi col. 1482. Vierzig tausend Werder Degen. Teutsche Sprichw. fol. 284. b. ein führer Degen. • degenlich, thegenlich, männlich, tapfer, viri: liter. Lips. Gloss. It. in Poem. Germ. Degen: leich, apud Eccard. Tom. II col. 1540. • Degenhait, Poem. Germ. in Eccard. Script. Med. xvi T. II. col. 1538. • Degen-Bind, männlicher Erbe, mascula proles. Im Schwaben-Sp. im Lehn-Recht. c. 140. das die Lehen erbet. Wie man vom Schwert die Freundschaft vom männlicher Seite Schwert-Dagen genannt. Dieses Dagen beg dem Alten kommt von theg, davon wir taugen haben. f. Schilt. Gloss. dehtu, virtus, wofür wir Tugend behalten. Dogheit ol. für Tüchtigkeit. Leg. Alberus in Lex. f. Spelm. & Du Cangei Gloss. Tegnio, Theganus, Thegenus, Tegnio. Leg, haben etliche aus rei ausgesprochen, als Jerosch. Versio P. Duisberg. ellinthafter Degen, von Graben, Ritter, Knecht. daher Lat. barb. Theini, Theigni. Im Angelf. Matth. VIII. 9. ic habbe Degnas under mit. *spatritas*, Kriegs-Leute. Das e ist auch in verändert worden, f. Lat. barb. Daganus, Dageno, Dago. Wie man Gnad-Herr sagte, f. Gnad, an statt gnädiger Herr: so sagte man auch Degen-Herr. Helbenb. fol. 3. a. Das laß dir Degen-Herr! Gar wol befohlen seyn. Die alten Namen der Deutschen von diesen Dago, Thegen, sind meistens mit Lat. Endung. Adeldagus, Beridagus, Conedagus, Eridagus, Heerdeggen, Helmdagus, Liobdagus, Riddagus, Ossadachus, Degenmann, Gottesdeggen, Dugwaldus, Degenwalt, Dagobertus, Tagabrecht, Tagebret, Daiberrus, oder Dagobertus, Daumbertus und Theobertus. id. Dagenhardus, Theganhard. here, Dagericus, Tagarih, Dagultus, Tachulfus, Taca, Tagafried, Tagebold, Deganpolt, Theginpolt, Theganmar, Thegan. Deheiner, für keiner, f. kein.

Dehnen, v.

tendere; extendere. dehnen, breiter machen durch dehnen, dilatare tendendo; länger machen durch dehnen, prolongare, trahendo longius facere aliquid; porrigere in longitudinem. das Gold kan gedehnt werden, aurum est lentum & tractile. sich dehnen als ein Fieberhafter oder Fausler, pandiculari. er gient und dehnt sich, pandiculans oscitatur. dehnen auf der Folter: Bank, artus funibus distrahere. das Dehnen, extensio; expansio. das Dehnen der Glieder eines Faullen, pandiculatio. das Dehnen der Nerven, tensio nervorum. das Gedehne, frequens pandiculatio. ausdehnen, v. extendere. weiter aus einander dehnen, laxius dilatare. die Ausdehnung, f. tensio; extensio. Metaphorice wird es nur im Scherz oder Spott gebraucht, als: der Weg dehnet sich lange, via nimium se extendit. das Gebirge dehnet sich weit hin, montes longe le jugo exportigunt, besser, et: streckt sich weit.

die Wörter oder Sylben dehnen, langsam aussprechen, trahere voces five syllabas. das dehnen der Wörter, tractus verborum. Es kommt das Lateinische tendo, und das Griechische *τενω* damit überein, Sued. *tania*, *uthania*. Deich, f. die, die Dicke des Schenkels, femur. Deichsel, f. remo, Wagen-Deichsel. • Deichsler, m. Diechler, Pfl. auriga. Deissel-Blech, n. in der Schmid: Laxe in Sachsen 2 Gr. 6. Pf. Frisch. Var. Traß. p. 250. lamina ferrea in temonis anteriore parte. Deichsel-Eisen, n. der Streig; Bügel, der des Fuhrmanns rechten Fuß wieder die Deichsel schützt, stapes ferreus, live lamina ferrea, quae pedem aurigae dextrum contra temonem tuetur. Deichsel-Recht, n. wann einer wegen eines Vertrags in einer engen Scheune, die Deichsel zu einem Loch hindurch in des Nachbarn Hof oder Garten stecken darf. Besold. Continuat. jus temonis exferendi in vicini aream. Deichsel-Pferde, pl. Pferde, welche auf beiden Seiten der Deichsel stehen im Gegenhaltung der andern, die vor diesen Pferden stehen, equi ad utramque temonis partem currum trahentes. Deichsel-Ring, m. annulus ferreus in temone, in der Schmid-Laxe. Frisch. variu Traß. p. 250. 2 Gr. • Deichsel: Wagen, Pfl. currus cum temone. Deichsel, ist vom ziehen, wofür man vor Alters gesagt thuan, f. ziehen, davon kommt das (ch) die Sylbe (sel) ist angesetzt, als Steepfel von Stoppen, Rächsel von rathen. Nider-Sächsl. Düscl, Chytricus Nomenclat. Saxon. Sued. Lisl, Wagetisl. Pfl. der Düscl. Deichrer, für Enkel, Clevische Rechts-Ordnung, p. 69. c. 85. von Succession der Enkel. Deil, f. Theil. Delgen, Schröder in der Predigt wieder den Pennalismum. p. 33. schwelgen und delgen, pergrazari; heluati. Dein, tuus. dein, deine, dein, tuus, tua, tuum, ist ein Pronomen conjunctivum, das allezeit bey einem Substantivo stehen muß als ein Adjectivum. dein Ruhm, deine Ehre, dein Lob, im Plurali. Nom. deine, Gen. deiner, Dat. deinen. deiner, deine, deines, tuus, a, um. ist ein Pronom. secunda personae absolutum, das allein ohne Substantivum steht, sich aber allezeit auf ein Substantivum bezieht. wessen Knecht ist er? deiner? cujus servus est? tuus ne? Singul. Gen. deines, deiner, deines. Dat. Abl. deinem, deiner, deinem. Acc. deinen, deine, dein, wie das Conjunctivum dein. Plur. auch wie dein. der Deinige, die Deinige, das Deinige, tuus, a, um. Sing. Gen. des Deinigen, der Deinigen, des Deinigen, Dat. Abl. dem, der, dem Deinigen, Plur. die Deinigen durchgehends, ist fowiel deiner, pronom. absolutum. das Deinige, (Subst. tuum, Singul. tantum) das ist, id quod habes, possides; quod ad te pertinet; bona tua. die Deinigen, (plur. tantum) tui; familia tua; amici, consanguinei, &c. tui. dein, wann es auf dem Besizer geht, hat im Plurali tuus. Deines gleichen ist niemand in der Stadt, tui similes nemo in urbe est. um deinet Willen, propter te. Na 3. Nr

Alle Europäische Sprachen haben in diesem Pronomine eine Uebereinkunft, auch so gar die Ungarische, die sonst von allen abgeht.

Das Alte Deutsche im *Ulpila* kommt noch am meisten mit dem Jägigen überein, theins (tuus) thein, theina, auch der Franzosen ihr tien, nebst der Construktion, das andere von *Alam. Belg. Saxon. Anglo-Sax.* liebet nur das i oder palaim *Kerone* din. Belg. dyn. Anglof. thin. Angl. thine. Mit dem Lateinischen tuus, kommt Ital. tuo; Gall. ton; Hisp. tu, überein.  
Dal. Tvoij. Boh. Tmug. Pol. twoi. Hung. Tieded.

### Delphin, m.

*Delphinus*, ein grosser See-Fisch dieses Namens, *porcus marinus*.  
*Delphin*, der Namen eines Gestirns am Himmel, Norder-Bräute, zur linken des Adlers, besteht aus sieben Sternen, darunter die vier hellsten ein gehobenes Viereck machen.  
Um der Figur willen im Wappen hat ein Land in Frankreich den Namen *Delphinat*, und von diesem Land der Kron-Prinz in Frankreich *Delphinus*. (*Dauphin*. Gall.)  
*Delphinen*, pl an den Canonen und Märsern die Handheben oder Hensel an dem dicken Theil der Canone. Welchen man insgemein die Figur eines Delphins giebt, anse in crassiore bombardaz f. tormenti parte que plerumque figuram Delphini piscis habent.  
*Deipel*, eine gemeine Frau oder Frauen-Wirthin. *Altensteig. Vocab. f. 3. c.* scheint von dem Lat. Wort *Diobolus* entstanden zu seyn, welches der Autor mit *Deipel* erklärt: *Diobolus meretrix quae duobus obolis ducitur, & probroscapud nos Hure. & sol. 25. c. meretrix, Deippel.*

### Dem,

Ist der *Dativus* und *Ablativus* des Artickels oder Pronominis *der*, das, für welcher, im *Asculino* und *Nentro*.

dem Mann, *viro*; von dem Mann, a *viro*.

der Krieg von dem ich rede, *bellum de quo loquor*.

der Freund dem ich danke, *amicus cui gratias ago*.

das Unglück von dem ich befreiet bin, *malum a quo liberatus sum*.

Indem, *dum*.

Nachdem, *postquam. cum*.

Zudem, *adhuc, praeterea*.

Überdem, sagen einige für überdas, *praeterea*.

Demnach, *postquam; igitur*.

Deißel, f. *Deichsel*.

Deißem, f. *Teig*.

### Demant, m.

*Adamas*, antis, ein Edelstein.

*Demant*, *adj.* *adamantinus*.

oder *Demanthart*, *durum & inexpugnabile*.

*Demant-Ring*, *m.* *annulus adamante ornatus*.

Vom Lateinischen *adamante*, ist nach wegge worfen a, in dem meisten Sprachen *Diamant* geblieben, als *Gall. Belg. Slavon. five Dalm. Bohem. Polon. auch Hung.* Die *Ital. und Spani* er sagen *Diamante*.

Die Engländer behalten das a vornen da an, *Adamant*.

Auch die Deutschen vor Alters, als *Vocab. Petrus. 1482. Adamant. Genr. von Osterdingen im Helbenb. fol. 12. col. 4.* Deßgleichen mitten inne, (nemlich zwischen zwey Carfunden) da lag ein *Ademant*.

*T. III. Script. Brunf. in Chron. Rhythmico. p. 35. v. 28.* Fromen herte en gliser seiden *Adamant* nicht an herte Unaghabhaftigkeit.

Das Griechische *ἀδάμας*, kommt vom Hebr.

*דָּמָן*, lapis pretiosus, von *דָּמָן*, splenduit.

*Demat*, *n.* heist im Holsteinischen ein Feld: Maß von Wiesen, oder Gras-Land, das 216. vierlantige Auten in sich hält, deren jede 16. Schuh oder Ellen hat, f. *Dankwerds* Holstein.

*Hakmann in jure aggerum* sagt, es sey von *demetendo*, so viel einer mit einer Sense des Tags abmähen kan.

### Demmen, v. n.

in der Redens-Art: *Schlemmen* und *Demmen*, dies nodosque bibere; pergrazari. f. *Dampf*, dämpfen.

demmen, *a. s.* löschen, nicht weiter kommen lassen, f. dämpfen und dämmen.

die bösen Reigungen demmen. *Kayserob. Post. fol. 87. b.*

die Wurzel des Bösen in uns, mag man nicht ugrüeten, aber wohl niederschlagen und ein wenig demmen, *ibid. fol. 218.*

durch Mäßigkeit machen alle gute Sitten, und werden die Laster gedemmet. *Kyff Spies gel der Gesundheit, fol. 29. a.*

das eingeworfene Feuer, löschen und themmen. *Fransperg von Kriegs-Rüstung, fol. 97. a.*

*Constantinus* wolte den Tyrannen *Maxentium* themmen. *Hedion Ensch. Chron. fol. 103. b.*

die Stimm demmen, klein und jart machen, klein und hell reden wie ein Weib, *deducere vocem. Pisch. im Lett.*

demmen, jahn und bendig machen. *idem Pisch. domare. f. dämmen.*

### Demmerung, f.

*crepusculum*, Abend-Demmerung; *diluculum*, Morgen-Demmerung.

*Timmri, Tschudi. T. II. p. 312.* Morgens früh in der Tag-Timmri, *diluculum*.

die Demere. *Jerssch. MS. Dhemar, crepusculum. Gloss. Schilteri. p. 218. b. und p. 791.* *Timber, tenebrae.* Mit diesem *tenebrae* kommt dieses Wort auch überein. Im *Scandinavischen* heist *temny* finster, *Temnost* Finsternis, und an einigen Orten an *Böhmen*, *Temnis*, das Gefängnis. *Goth. Dimmur, obscurus. Angl. Sax. Dimur, caligo. Thimster.*

*Demnach*, *f. dem*, *postquam; igitur; consequenter*.

### Demuth, f. f.

*humilitas; animi demissio.*  
*demüthig, adj. humilis; demissus; submissus.*

eine demüthige Bitte, *humilis & supplex obsecratio.*

demüthig werden, *animum demittere; se submittere.*

aus rechter Erkenntnuß seiner selbst demüthig werden, *verissima sui cognitione sibi ipsi vilescere.*

demüthige Geberden, *modestus supplicis hominis gestus.*

demüthig oder demüthiglich, *adv. humiliter.*

er bittet demüthig, *humili obsecratione & genu nixus petit.*

demüthigen, *a. humiliare; comprimere animos alicujus; reprimere spiritus alicujus; deprimere aliquem; frangere aliquem.*

sich demüthigen, *submittere se; abicere se.*

Demüthigung, *f. humiliatio; infractio animi alicujus.*

se sein selbst, *animi demissio.*

Vor diesem hat man gesagt *Diemuth*, als in *Kaisers Friedrichs II. Landesse, f. Mosers Bibl. MS. p. 16.* das das Röm. Reich die *Diemutigen* erhoch, und die *Hochfertigen* *diemutige*.

In *Veteri Vocab. 1482.* steht allezeit *Diemut*. Bey noch ältern Scribenten ist *Deemut*, *Theemut*, *Diemut* und *Thiomut*, f. *Schilt. Gloss. p. 208. a.* Es kommt vom alten Theu, ein Knecht, Thiu, eine Magd. Davon ist *Deonon*, *theonon*, *humiliare*, heutz zu Tag *Dienen*. v. *Schilt. c. l. Theolih, humiliter. Deolichan supplicare. Deonolt und Dionolt, Dienst.* Die End: *Selbe* *Muth*, ist das Wort *Muth*, *animus*. Das *Genus* ist davon verändert, man solte sagen der *Demuth*, wie der *Hochmut*, der *Uebermuth*; aber es bleibt wie bey den *Abtractis* und *Eugenien* das *Factum*. Also auch die *Sanftmuth*, wahrscheinlich nach dem Lateinischen *humilitas*, *van-luerudo*, und wie *Armut*, welches aus *Armd* geworden, also daß es anfänglich scheint, *Demuth* sey von *demmen*, jähmen, so viel als die *Demte*, und daraus *Demut*. Allein die *Alten* haben ihr eigenes *Abstracum* davon gehabt, nemlich *Deuheit* oder *Echtheit*. f. *Schilt. c. l. p. 207.* *dengeln*, f. *tengeln*.

*Denico, Denies, f. Antonius.*

### Denken, n.

*cogitare*, (f. *gedenken*.) *Imparf. dachte. Perf. Præt. gedacht. Imperf. Conj. ich dächte. in animo habere.*

im gemeinen und geschwinden Reden von allerhand was einer im Sinn hat, und denkt.

denken, für meinen, *putare; opinari; judicare.* das dachte ich nicht, *non putaram.*

ich kan es leicht denken, *facile judicare possum.*

denken, für zum voraus denken daß es so sehen werde, *divinare.*

ich hab es alleit gedacht, *auguratus sum; praedixi.*

denken, für bedenken, *considerare.* denke einer, *consideret quis.*

denken, für glauben, *credere.* er denkt er müsse dadurch verarmen, *credit se hac re ad paupertatem redigi.*

denken, für vorhaben, er denkt sich zu wehren, *parat defensionem; audet obisti.*

wo denkt er hinaus? *quam viam affectat? quo tendit?*

Böses über einen denken, *Psal. XLI. 8. adversum quem mala cogitare.*

der Mensch denke es, *Quid lenkt es, homo proponit. Deus disponit.*

denklich, ist nur in den *Compositis* gebräuchlich, f. unter jedem, die hier folgen.

Denk-Brod, *n. Lev. XXIV. 27. panis in monumentum oblationis Domini.*

Denk-Mahl, *n. memoriae monumentum.*

Denk-Spruch, *m. symbolum.*

denkwürdig, *adj. commemorandus; memoria dignus.*

denkwürdig, f. *Denkwürdigkeit, dignitas commemorationis; res commemoranda f. memoria digna.*

Denk-Zeichen, *n. monumentum; Mnemosynon.*

Denk-Zettel, *m.*

ich wilk dir einen Denk-Zettel anhängen, *vulg. faciam ut hujus rei memineris.*

die Denk-Zettel der *Pharisäer*, *Matth. XXIII. 5. phylacteria. e. pitracia, f. membranae in quibus decalogum habebant perscriptum.*

die Denk-Zettel breit machen, *dilatare phylacteria; bonam ambire gloriam externa devotione.*

Denk-Zettel, in *Besoldi continet. adversaria, scheid. memoriae causi scripte. Item scheid. quae alicubi in cancellaria parti litiganti datur citationem vel aliam causam continens.*

Andenken, oder Angedenken, *n. Substant. recordatio; memoria.*

einem etwas zum Andenken hinterlassen, *relin-*



relinquere alicui aliquid in sui commemorationem.

sein Angedenken wird ewig bleiben, memoriam illius excipiant omnes anni sequentes; in omnium mentibus & sermonibus hærebit, exanimis non discedet.

das Angedenken behalten, retinere; servare.

im Angedenken behalten, memoria custodire, tenere.

seeligen Angedenkens, beatæ memoriæ. gloriwürdigsten Angedenkens, augustæ memoriæ.

zu immerwährenden Angedenken desselben, ut maneat ejus memoria; ut memoria testator sit; ob perpetuum rei gestæ monumentum.

im Angedenken seyn, in omnium mente esse.

Andacht, f. Dacht.

ausdenken, v. f. erdenken, excogitare; invenire cogitando; meditando exputare; comminari.

elendhand Ränke ausdenken, procudere dolos.

das schwer ausdenken ist, quod habet excogitationem difficilem; difficile inventu.

bedenken, Part. bedacht.

bedacht seyn auf etwas, in eam curam incumbere; omni cura in aliquam rem incumbere; consilia agitare; intentionem habere, ut.

bedenken etwas, considerare; deliberare; perpendere.

seine Gesundheit bedenken, valetudinis rationem habere.

zu bedenken geben, ad deliberandum dare.

hin und her bedenken, reputare iterum atque iterum.

durch bedenken wollen, macht man das aus der Sache nichts wird, prolatandis consultationibus, differendo deliberationes id agitur ut res omnis dilabatur.

bedenken sich, dubitare, etwas thun, vereri.

sich auf etwas bedenken, deliberare, exquirere aliquid; disquirere.

sich über etwas bedenken.

bei sich bedenken, agitare quid; apud animum cogitare.

zu eines bessern bedenken, consilium in melius mutare, respicere.

bedenken einen mit etwas, prospicere alicui de aliqua re; einen bedenken, respicere aliquem; juvare; rationem habere alicujus.

sich bedenken, respicere se; suam utilitatem querere.

einen im Testament bedenken, legare alicui aliquid testamento; legata dare, der also bedacht ist, legatarius.

was du thust bedenke das Ende, quicquid agis, respice finem.

vorher bedenken, præmeditari; præcogitare.

Bedenken, subst. n. deliberatio.

das erfordert Bedenken, hoc cadit in deliberationem.

Was braucht es lang Bedenkens? Quid diu deliberas? nulla hic consultatio est.

in Bedenken stehen, zu bedenken nehmen, deliberationem habere; deliberationem suscipere alicujus rei.

andere um ihr Bedenken fragen, alios ad deliberationem adhibere, consulere alios.

Bedenken, subst. sententia.

der Juristen Bedenken einholen, consulere literis jurisperitos.

der Medicorum Bedenken, Consilium Medicum.

sein Bedenken von sich stellen, aperire sententiam suam.

zu unvorsprechendes Bedenken, sententia

sine præjudicio; Consilium liberum.

Bedenken, subst. dubitatio.

Bedenken bey etwas haben, vereri.

sich Bedenken über etwas machen, non audere; dubitare facere aliquid vel dicere &c. kein Bedenken tragen,

Einem Bedenken verursachen, adducere aliquem in dubitationem; afferre alicui dubitationem.

es ist kein Bedenken bey der Sache, nulla dubitatio est in causa. Es ist Bedenken dabey, res habet dubitationem.

ohn all Bedenken, sine ulla dubitatione; confidenter; non dubitanter.

Bedacht, f. Dacht.

bedenklich, adj. deliberatione dignus; deliberandus, considerandus.

bedenklich, adj. ambiguitatem habens; in quo videtur latere aliquid boni vel mali, prudentiæ vel malitiæ.

Bedenkzeit, f. spatium deliberandi; tempus ad deliberandum.

eingedenk, adj. ist gebräuchlich in dem Verbo

eingedenk seyn, meminisse; animum memorem præstare in aliquem; in memoria habere aliquid, memorem esse.

eines Dings, meminisse; recordari alicujus rei & de aliqua re.

eingedenk werden, reminisci, venit mihi in mentem ejus. Ich bin dessen eingedenk worden.

uneingedenk, alicujus rei immemor.

Ist auch nur mit dem Verbo seyn gebräuchlich. erdenken, für erfinden, meditando invenire; considerando reperire; in lucem proferre; emeditari.

erdanken, für erdichten, fingere; comminisci; ementiri.

eine erdachte Sache, figmentum.

das hat der Teuffel erdacht, diabolicum est inventum.

erdenklich, adj. quod potest excogitari, meditando inveniri.

unerdenklich, inexcogitabilis.

Narren gedenken an unerdenkliche Sachen, stulti meditantur res inexcogitabiles. Zum Exempel: Wie man fliegen möge.

gedenken, n. cogitare, f. denken, sentire; opinari.

Voran man am Tage gedenkt, davon trauet einem bey der Nacht, somniamus quæ vigilantes volumus.

Was man nüchtern gedenkt, davon redet man im Rausch, quod in animo est sobrii, id est in lingua ebrii.

gedenken auf etwas, meditari; animo agitare; moliri; animo deliberare; rationes inquirere.

darauf gedenkt, ad hæc cogita.

gedenken an etwas, memorem esse; recordari; in memoria habere; reminisci.

wenn ich daran gedenke, quum in mentem venit.

nicht an den Schimpf gedenken, nullam adhibere memoriam contumeliæ.

stets an etwas gedenken, immortalis memoria retinere aliquid.

ich gedenke daran, subit id mentem, subit animum cogitatio, in memoriam redire.

ich gedenke nicht mehr daran, e memoria excidit, oblitus sum, oblivione rego.

ich gedenke an das Essen, animus meus in patinis est.

gedenken, Meldung thun, mentionem facere.

Eines in Ehren gedenken, mentionem alicujus cum honore inferre.

nicht gedenken eines Dings, silentio transire.

gedenken etwas von einem, opinari de aliquo. etwas böses von einem gedenken, sentire grave quid de aliquo; male opinari de aliquo.

denken nach einem Ort, nemlich zu reisen, velite iter facere ad &c. iter ad locum quendam

agitare, parare.

das Bedenken, n. f. Dank, Gedanden.

den Menschen Bedenken, post hominum memoriam.

Bedenk-Mahl, n. Bedenk-Spruch, sc. n. f. denken.

Bedenk-Pfenning, n. nummus memorialis.

gedacht, adj. ersüßgedacht, modo dictus.

obengedacht, supra memoratus.

Bedächtniß, f. n. das etwas behält, memoria.

ein gutes Bedächtniß, memoria tenax, firma.

ein gutes Bedächtniß haben, memoria vigere.

ein schlechtes, schwaches Bedächtniß, memoria fluxa, labilis, hebes.

ein schwaches Bedächtniß haben, falli memoria.

im Bedächtniß behalten, in memoria habere; memoria tenere.

das Bedächtniß rücken, memoriam reddere firmiorem.

im Bedächtniß haben, (f. gedenken,) meminisse.

Bedächtniß, sich etwas zu erinnern, respicientia; memoria; recordatio.

das thut zu meinem Bedächtniß, hoc facite in mei commemorationem.

Seeligen Bedächtnisse, Beatæ memoriæ. Gloriwürdigen Bedächtnisse, gloriosissime, oder augustæ memoriæ.

in frischem Bedächtniß haben, recenti memoria tenere.

wider in das Bedächtniß bringen, in memoriam revocare.

Bedächtniß, für Angedenken, monumentum.

ein Ehren-Bedächtniß, insigne honoris; monumentum laudis.

zum ewigen Bedächtniß aufschreiben, monumentis mandare; monumenta alicujus rei componere.

eines Bedächtniß austrotten, memoriam alicujus delere.

seines Namens Bedächtniß stiften, monumentum nominis sui ponere, monumentis res suas commendare.

Bedächtniß-Münze, nummus memorialis.

hin, oder hinaus denken.

wo denkstu hin? quo tendis? Resp. nach Rom, Romani; nach Hause, domum.

wo denkst er hinaus? cui rei animum intendit? quam viam ingreditur? quam viam assectat?

ingedenk, f. eingedenk.

nachdenken, n. perpendere; vestigare; investigare; agere secum aliquid.

einer Sache mit Fleiß nachdenken, in animo secum considerare etiam atque etiam; mentis acumine indagare.

jemeht ich der Sache nachdenke, quanto magis magisque cogito.

der nicht nachdenkt, inconsiderans; inconsiderans.

das Nachdenken, investigatio; indagatio; Meditatio.

ohne Nachdenken, inconsiderans; temerarius.

nachdenkend, consideratus; meditatus.

nachdenklich, adj. consideratione dignus, quod aliquid in recessu habet.

nachdenkliche Reden, apophthegmata; verba quæ habent aliquid reconditum.

verdanken einem etwas, v. vitio dare; rapere in peiorem.

ol. hieß verdanken, so viel als bedenken.

Tskudi T. I. Chron. Hebr. p. 673.

Verdacht, f. Dacht.

undenklich, adj. immemorabilis; a hominum memoria remotus.

wohlbedacht, deliberatus.  
 wohlbedachte Rede, bene coctus & conditus sermo.  
 wohlbedachtig, *adj.* und *adv.* deliberatus; sciens & volens  
 jugedacht, *adj.* destinatus.  
 zurückerdenken, recogitare.  
 So und mehr Jahre zurückerdenken können, multorum annorum acta recordari posse.  
 denken, *f.* danken, dünken. Goth. thagkan, cogitare, thakta, cogitabam. Anglofax. dincan, cogitare. Græc. dæxir.  
 bedenken, ist im Nider: Sächs. vor diesem für erdenken gebraucht worden. als in Chron. Borchens T. III. Script. Brunsvic. p. 277. Zu-  
 dal bedachte sepdel spel Tubalghaim de bedachte smeden.  
 ausdenken, ist ein ungeschiftes Verbum, erdenken heißt schon ausdenken, (*f.* *Præpos. inseparabilem* er,) wie erfüllen schon ausfüllen ist, und man wollte ein Compositum ausersüßlen erdichten.  
 In des Nothkeri Erklär. des XXXVIIsten Psalms. v. 8. heißt sich verdenken im Gebet, so viel, als an was anders gedenden, auf etwas anders die Gedanken haben. Im Richtsteig S. 4. 2. ist Verdenkniß, oder das Verdenken, wann man einen etwas verdenket, das ist an ihm tadelte, lästert.  
 den, *Dat.* und *Ablativus Plural.* des Artikels der, die, das.  
 denen, *Dat. plural.* und *Ablat.* von der, die, das. des *Pronominis Relativi* der, für welcher.  
 denn, *f.* dann.  
 Denne, *f.* Denne.  
 dennoch, *conj.* tamen; etiamen.  
 denselben, (*f.* *selb.* derselbe) denselbigen, illum; illis.  
 Deputat, *n.* was ein Herr dem Diener oder Knecht zur Befoldung oder zum Lohn be-  
 stimmt an Lebensmitteln, demensum, ad cibum & ad potum & alias res necessarias.  
 Deputat: Korn, demensum in granis.  
 Lohn: Korn.  
 Deputat: Wein, demensum in vino &c. Befoldung: Wein.  
 Es kommt von deputare; destinare; delegare, deputatus, bestimmt, zuerkannt. Deputatum *sc.* salarium, cibarium &c. Davon man auch sagt die Deputierten, Deputati, das ist, Delegati, Abgeordnete.  
 Man hat es im gemeinen Reden oft falsch gebraucht und ausgesprochen. Goldast. P. II. Con-  
 sit. p. 32. Deputatz.  
 Deputations: Tag, eine Versammlung gewisser Deputierten der Reichs-Stände, welche der Churfürst zu Mainz zusammen fordert, etwas abzuhandeln, so auf den Reichs:Tag, nicht abge-  
 than worden: Befeldus.  
 Der,  
 der Artikel oder das Wort so etwas bestimmtes vorstellt, im Gegensatz des Artikels ein, so auf nichts gewisses zielt, als:  
 der Mann, nemlich ein gewisser Mann, den man genennt oder meint.  
 ein Mann, es sey was für einer will.  
 der König in Groß Britannien, nemlich der jetzt regiert, oder den man sonst darunter versteht.  
 der Vater aller Gläubigen; das ist Abraham.  
 Ist der *Nominat. masc. Sing.*  
 der, der *Genitiv. Fam.* des Artikels Fam. die.  
 Die Kleider der Ehefrau, vestes uxoris.  
 der, der *Dativ. Fam.* des Artikels die.  
 der Mann gibt diese Kleider der Frau, maritus dat has vestes uxori.  
 der, bey den Präpositionen so einen *Ablativum* zu sich nehmen. *Abl. Sing.* des Artikels Fam.

Gen. von der Lust, mit der Krone, auf der Erde.  
 der, der *Genitivus Pluralis* des Artikels durch die drei Genera der, die, das.  
 die Erbschaft der Söhne, der Töchter, der Kinder.  
 der, für derjenige *Pronom. Sing. Masc. Nominat.* ille; is.  
 aber der ist rechtmüßig, der *ic.*  
 der, für welcher, qui.  
 wohl dem, der nicht *ic.*  
 \* der, *vulg.* für *præposit. inseparab. er.* erschossen, für erschossen (*f.* *er.* *Præpos.*) in a stria & Di-  
 alleß, Alemann. als in Hagens Chron. MS. Cain ward von Lamech erschossen. *It.* da der fand er ritterliche Karren (das ist, Helme) für er fand.  
 Den Artikel der, die, das, hat die Deutsche Sprach allein in Europa mit den Griechen gemein. Die andern Sprachen haben ihn von dem Deutschen, für *o* oder *os*, *h*, *to*, hat man im Dorischen Dialect gesagt *τὸς, τῇ, τὸ.*  
 Er ist vor Alters auf vielerley Weise verändert worden, bis jetzt im Hoch-Deutschen der, die, das geblieben und fest gesetzt werden.  
 Wann der, für derjenige steht, wird der Vocal etwas länger im Aussprechen, oder bekommt den Accent.  
 der, wird von einigen unnöthig widerholt, als für dein Will geschehe, sagen sie, dein Will der geschehe.  
 deren, für derer, quorum; quarum, oder für derselben, illorum, arum &c.  
*It.* der *Gen. Sing. Fam.* ejus. Die Jeder deren Spaltze. ejus crena.  
 derer, ohne Subst. das *Pronom. Gen. Plur.* der drei Genera quorum, quarum, quorum.  
 derer, für dermaleinst, aliquando.  
 dergestalt, sic; ita, für so; also.  
 dergleichen, talis; hujus generis; ejusmodi; idem, eadem, idem.  
 auf dergleichen Art, eodem pacto; simili ratione.  
 und dergleichen, (*u. d. g.*) & cetera; similia horum.  
 derhalben, für derohalben, quare.  
 derjenige, wird nie der declinirt, desjenigen, desjenigen, *sc.* ille; iste, *a. u. d. f.* jenige.  
 dermaleinst, aliquando; quandoque.  
 dermassen, usque eo; tam; ita; sic; tali modo.  
 aus der massen, *f.* Maach, supra modum.  
 Dero,  
 Gen. Sing. und Plural. des *Pronom.* die ejus, quorum, quarum, wird deren von den meisten dafür gebraucht. In Complementen aber braucht man zu höhern Personen für derselben, desselben, *sc.* ille; iste, *a. u. d. f.* jenige.  
 Er achtet dero Gnade höher als *ic.* pluris æstimat gratiam tuam ac &c.  
 Die Herren mit Dero Leuten. Briefe von dero eigenem Hand.  
 Das *o* ist nur der Vocal der den liquidam (*r*) begleitet, wie man bey den Alten an das *m* auch einen Vocal setzt: demu für dem. In Kerens Gloss. steht dero auch für quorum. Es ist bis angehängte *o* noch in folgenden zwey Wörtern geblieben.  
 derohalben, oder derhalben, quare; quapropter; quomobrem; igitur; itaque; quia de causa.  
 derowegen, ist so viel als derohalben.  
 \* derley, qualis. dererley.  
 \* derweilen, interim.  
 \* dermalen, für dimal, sind veraltete und ungebrauchliche Wörter.  
 Des,  
 der Artikel *masc. und neutr. Genetiv. Genit. cas. Sing.*

desselben, der *Genit. Sing.* von derselbe, illum; dessen, *Genit. Sing. Pronom. Relat.* cujus.  
 dergleichen, item; itemque; similiter.  
 desselben gleichen, *f.* dergleichen. *It.* unter der, ejusdem generis.  
 deshalb, *f.* derohalben, ideo.  
 ehedessen, olim; quondam.  
 indeffen, interim.  
 unterdessen, interim; interea.  
 Der mit den Compositis *f.* nach Dreyhen.  
 Derb, *adj.*  
 Solidus, compactus, manibus bene subactus. ut farina.  
 derbes Brod, panis solidus; bene subactus azymus, non fermentatus.  
 derb, *adj.* figürlich für dicht, vest, firmus, solidus.  
 derbe Schläge (im Scherz oder Spott) solida verbera.  
 derb, *adv.* einem derb abbrügeln, fuste tundere aliquem; vel baculo probe percutere; manibus live pugnis bene subigere.  
 In Codice MS. Bibl. Jud. VI. 19. von Melchior (Mel) derbe Brod (azymos panes).  
 Desper. im Gloss. Monacens. azyma p. 321. Holl. derf.  
 Martinius in Sæptis hat es auch vom Silber;  
 derb und gediegen Silber.  
 Sonst sagt man dicht, *f.* dicht.  
 verderben, *v. n.* perdere.  
*Præf.* Ich verderbe, du verderbest. *Imperf.* ich verderbe. *Præf.* Ich hab verderbet, corrumpere; depravare; deterius facere; redigere ad incitias; destruere, dejicere a felicitate live potentia &c. Quocunque modo quicquid solidum & integrum est destruere.  
 böse Geschwätze verderben gute Sitten, Corruptunt bonos mores colloquia prava.  
 verderben, *v. n.* perire.  
*Præf.* Ich verderbe, du verdichst, er verdichst, wir verderben *ic.* *Imperf. Indicativ.* ich verdarb. *Perf.* ich bin verdorben. *Imperf. Conj.* ich verderbe, corrumpi; depravari; vitium capere; deterius fieri; solvi; minui &c.  
 die Verderbung, *f.* oder  
 das Verderben, *active.* perditio; perniciēs; corruptio; depravatio; deminutio; imminutio; pestis.  
 das Verderben einer Stadt, disperditio urbis.  
 das Verderben, *pass.* interitus; exitium; ruina.  
 Verderb, *m.* interitus; perniciēs. Zeit: Verderb, omni damnum; temporis perditio.  
 ein Verderber, perditor; vastator; populator; destructor; pestis.  
 Sprach-Verderber, lingua corruptor; verborum tortor.  
 die Grunde sind oft Zeit-Verderber, amici fures temporis & saepe perditores ætæ.  
 Spiel-Verderber, interurbator hilaritatis.  
 verderbs, *partic.* corruptus.  
 verderbter Weg, iter lubricum, profundum, interruptum.  
 ein verderbtes Land, agri vastati, exinaniti ferro, populati & igne.  
 verderbte Leute, die um das Ihrige gekommen, familiari re spoliati; fortunæ omnibus exuti.  
 alte Deuchmähle, vom Alter verderbt, monumenta vetustate exesa.  
 verderbte Gliedmassen, membra prava, distorta.  
 ein verderbter Kaufmann, negotiator ab aliis perditus, *f.* verdorben.  
 verdorben, *partic.* corruptus perditus; ein verdorbener Kaufmann, mercator qui foro cessit, qui amisit fidem, qui deterioris status sui causa est.  
 verdorbene Gemächte, exsiccatæ, aridæ, emortuæ plantæ.



verdorben, arg, scilicet, pravus.  
 unverdorben, integer; incolumis; non  
 corruptus, &c.  
 verderbend, part. act. perdens; corrumpens  
 ac perniciosus; perniciosus; pe-  
 nitent.  
 ein schädliches und alles verderbendes  
 Thier, bellua vastifica.  
 der Land- und Leute verderbende Krieg,  
 inestabile bellum.  
 das Land verderbende Parteien, globus  
 vastatorius, manus vastatoria.  
 verderbend, passiv.  
 als eine Pflanze, emoriens; flaccescens;  
 languida & pendula.  
 ein verderbender Wein, vinum fugiens.  
 verderblich, passiv. corruptibilis; corruptioni  
 subjectus; destructibilis; exitialis.  
 unverderblich, incorruptibilis.  
 Verderbniß, n. f. das Verderben, perditio.  
 Verderblichkeit, f. corruptibilitas.  
 Unverderblichkeit, incorruptibilitas.  
 das heißt, dessen Theile dicht an und auf  
 einander.  
 verderben, die dichten Theile von; und aus-  
 einander lösen; wodurch eine Sache ver-  
 dorben wird, oder verdirbt, als unser Leib in der  
 Verwesung.  
 Es unterscheiden einige im Aussprechen, diese  
 beide Wörter, verderben, perdere, und verder-  
 ben, perire, sehr wohl, indem sie, wann es perire  
 heißt, als verdarben aussprechen, sonst aber als  
 das e im Alphabet.  
 verderben, was vor diesem gebräuchlich für nu-  
 zen, gebrauchen, ut. Verderb hieß usus - fru-  
 ctus, commodum rei. f. Wieder.  
 Markes. Scripta. Conc. 2. Den Durchlaß die  
 Woche zwey oder drey mahl bederben.  
 Jan. Provinciale Allemann. MS. f. Schiher  
 Gieß. p. 107. Diemeil er es bederbet, cap. 254.  
 Da andere editionen haben; diemeil er es  
 nisset.  
 Deenze, f. Debraze.  
 Deße, ein Wasch; Fuß auf 3 Füßen, typus lo-  
 tricum.  
 deß, für dessen oder desselben, f. der.

Desto,

(Particula) eo, steht allezeit bey dem Comparati-  
 vo eines Adjektivs oder Adverbii.  
 desto besser, eo melius.  
 Die Alten haben auch desto gesagt  
 Bayersberg. Postill. fol. 14. b. desto  
 immer.  
 Desto, ist zusammen gesetzt von deß und to  
 Nieder-Sächsisch für zu. Daher steht in Ham-  
 melmanns Oldenburg. Chronik immer zu,  
 (als p. 220.) für nichts desto weniger, nichts  
 zu weniger, nihilo minus.  
 Deutung, grau Dettling, Pict. poma Appiana.  
 f. Grünscher.  
 Deuchel, f. Eruchel, m. tubulus.  
 deuchten, v. Es deucht mich, mihi videtur, f.  
 dünken.  
 Deuchel-Tafel, oder Teuchel-Tafel, hat Brack.  
 Facab. fol. 36. b. von Dialecta. f. Da Ganze  
 Geß. woraus teucht entstanden. Dialecta hieß  
 lat. barb. eine Schreib-Tafel, pugillares.  
 Deut, n. eine Holländische funferne Scheider-  
 Waage, deren 2 auf einen Stäber gehen, und  
 also 400. auf einen Banco-Zhlr. Holl. dupl.  
 Kisten im Lex. übersezt es triens, octava pars  
 Scutleri, einen Stäber aber übersezt er einen  
 den, Französisch. Ein Deut ist soviel als zwey  
 leichte Pfennige, deren 2 einen Rapier: Gro-  
 schen machen. Im Utrechtschen gibt es auch  
 kleine Deut.  
 Deute, involucrium. f. Dülle.

Deuten, v. n.

gestibus significare.

mit dem Finger auf einen deuten, digito  
 monstrare aliquem.  
 mit den Augen deuten, nutu oculorum signi-  
 ficare.  
 deuten, v. interpretari, f. ausdeuten; auslegen.  
 anders deuten, aliter accipere; aliter ex-  
 plicare.  
 es deutet auf seinen Namen, alludit ad no-  
 men ejus.  
 Im N. T. deutete viel auf Christus, in veteri  
 testamento multi typi erant sive umbræ futu-  
 rorum; Notitia Christi in figuris V. T. erant  
 vestigia.  
 das Deuten, n. significatio gestibus; monstratio.  
 das Deuten, n. f. ausdeuten, interpretatio.  
 deutlich, adj. clarus; perspicuus; distinctus;  
 evidens; dilucidus; articulatus.  
 - - - adv. clare; distincte; evidenter; arti-  
 culatè.  
 mit deutlichen Worten, expresse; perspi-  
 cue; dilucide.  
 undeutlich, adj. obscurus; inarticulatus;  
 imperspicuus; intellectu difficilis.  
 - - - adv. obscure.  
 eine undeutliche Schrift, male picta verba.  
 Deutlichkeit, f. perspicuitas; evidentia.  
 Undeutlichkeit, obscuritas; tenebræ.  
 Deutsch, f. Teutsch.  
 deutig, adj. ist nur in der Composition ge-  
 bräuchlich.  
 als, ein zweideutiges Wort, equivocum.  
 eine zweideutige Rede, amphibologia.  
 Deuter in der Composition, als:  
 Traum-Deuter, somniorum interpres;  
 conector; somni-solutor.  
 Stern-Deuter, astrologus.  
 Zeichen-Deuter, prodigiorum interpres;  
 ominum interpres; divinator.  
 Deutelein, im Schimpf, glossas violentas &  
 contortas adhibere; nimis subtiliter expli-  
 care.  
 ein Deutelein, nimis subtilis vel fallax  
 interpres.  
 Deuteley, f. interpretamentum vanum,  
 fallax, perverbum.  
 Deutung, f. interpretatio.  
 Traum-Deutung, somniorum conjectura.  
 die Deutung einer Fabel oder Anhang von  
 einigen Wörtern, was die Fabel bedeutet, epi-  
 mythion, affabulatio.  
 andeuten, n. significare; indicare; innuere.  
 sein Mißfallen andeuten, attrahere, vel de-  
 monstrare & declarare indignationem, tadi-  
 um aut displicentiam suam.  
 andeuten als seine Meinung, dicere, aperi-  
 re, proponere, referre sententiam suam.  
 das Andeuten, im Zeichen oder Abzeich-  
 nen mit wenig Strichen, sciagraphia; levis  
 adumbratio.  
 oder nur mit Strichen, ichnographia.  
 ausdeuten, interpretari, f. auslegen.  
 zum besten ausdeuten, boni consulere; in  
 meliorem & equiorem partem interpretari;  
 voluntatem scriptoris, auctoritatemque de-  
 fendere.  
 übel ausdeuten, aliorum detorquere ver-  
 ba alicujus; in malam partem rapere.  
 der etwas übel ausdeutet, calumniator;  
 qui interpretatur aliquid in deteriore par-  
 tem.  
 Ausdeutung, f. interpretatio.  
 bedeuten, v. significare; indicare; notare.  
 was bedeutet das? quid hoc sibi vult?  
 es bedeutet nichts gutes, mali ominis est.  
 das hat nichts zu bedeuten? hoc nullius mo-  
 menti est.  
 eine Sache die etwas bedeutet das künftigt  
 ist, res ominosa.  
 einen bedeuten, explicare alicui aliquid; ve-  
 ritatem ob oculos ponere; indicare, dicere,  
 quasi consilium dando alicui, als habt ihr den  
 von N. zu bedeuten.

er läßt sich nicht bedeuten, explicationi vel  
 excusationi, consilio &c. non aurum preber.  
 Bedeutung, f. significatio; significatus, us.  
 etwas für eine böse Bedeutung halten, acci-  
 pere aliquid in magni mali omen.  
 das eine gute Bedeutung hat, dextrum,  
 bonum, bonum faustum omen.  
 das schlimme Bedeutung hat, sinistrum, tri-  
 ste omen.  
 das Bedeuten, n. admonitio; consilium.  
 mit dem Bedeuten, daß er nicht mehr be-  
 schwerlich seyn soll.  
 mißdeuten, male interpretari; in malam par-  
 tem accipere, oder rapere.  
 Mißdeutung, f. sinistra interpretatio.  
 zuvorbedeuten, v. rei futuræ signum esse; præ-  
 significare.  
 als was Böses, periculum portendere.  
 Vorbedeutung, f. rei futuræ signum;  
 prognosticon.  
 Deuten kommt wahrscheinlich von Diet, Deit,  
 populus. f. Diet. Davon das Volk der Teut-  
 schen den Namen hat, ist also so viel, als dem  
 Volk erklären, oder mit der Sprache die dem  
 Volk bekannt ist, erklären. Belg. dueten,  
 dieden, bedieden. Anglo-S. getheod. lingua  
 vernacula. Niderf. to Dude lehren, den Teut-  
 schen in ihrer Sprache deutlich machen.) Eker-  
 hard de Eed. Ganselch. T. III. Script. Brunsw.

Deyen,

ist nur in den zwey Compositionis, so von der La-  
 teinischen Sprach genommen sind, unter den  
 Teutschen durch die Lateinische Kirche aufge-  
 kommen.  
 benedeyen, v. benedicere alicui.  
 Benedeyung, f. benedictio.  
 gebenedeyet, benedictus.  
 vermaledeyen, maledicere; execrari.  
 Vermaledeyung, maledictio; execrati-  
 o.

Deyhen,

ist veraltet.  
 gedeyhen, n. f. zunehmen, meistens in der brit-  
 ten Person, und Infinitivo. Partic. gediehn,  
 capere incrementum, augescere; grandescere;  
 abundare; repleti; prosperari; incre-  
 mento esse.  
 für dicker und stärker werden, corpus fa-  
 cere.  
 (er isst stark und) es gedeyhet ihm nicht  
 corpus amittit.  
 gedeyhen, für wohnen, bleiben, habita-  
 re; manere.  
 ihre Gemeine soll vor mir gedeyhen, coetus  
 eorum permanebit coram me. Jer. XXX. 20.  
 die Kinder der Ehebrecher gedeyhen nicht,  
 Sap. III. 16. filii adulterorum in consumma-  
 tione erunt & ab iniquo toro semen extermi-  
 nabitur.  
 die Sache ist nun dahin gediehn, (dahin ge-  
 kommen) res eo pervenit.  
 es wird zu deinem Verderben gedeyhen, f.  
 gereichen, ausschlagen, hoc tibi perniciosum af-  
 feret.  
 das Gedeyhen, incrementum.  
 Gott gibt das Gedeyhen, Deus incremen-  
 tum dat.  
 angedeyhen lassen, gebraucht man im Bitten  
 von großen Herren, für geben, gewähren, wider-  
 fahren lassen, aus Gnaden angedeyhen lassen,  
 ex gratia donare; clementer vni compotem  
 facere.  
 gedeihlich, adj. quod incrementum dat; pro-  
 sper; salutaris.  
 alles gedeihliche Wohlergehen (anmünd-  
 schen) omnigenam prosperitatem.  
 Das abgebrochene Geden, für das Gedeyhen,  
 ist auch veraltet, als in Mevii Jur. Lubec. p. 299.  
 In Geden und Verderb ein Gut behalten.  
 Das Wort dacht und dick ist von diesem Verbs  
 geblieben, item gediegen Silber.

Die Alten haben dhen oder thhen geschrieben. Die Holländer haben das Simplex dicken, dick werden. In des *Lips. Gloss.* steht thion sullen, abundant, sullen, für sollen, war das *auxiliare* für werden, wie es annoch im Niderländischen gemein ist, und thion muß man lesen als thion. Gedeghen in *Chron. Ver.* Des Wingardes mocher is wol gedeghen, vinea fructus copiosus suis. Wird also zum Unterschied des degen in bene: degen, und wegen des alten Gebrauchs besser mit h geschrieben, gedeghen.

Diaconus, ist von der Lateinischen Kirche an den meisten Orten gangbar worden. Im Elsas, zu Straßburg ist das Teutsche Wort Helfer dafür gebräuchlich.

Diadement, oder Diademen, faust in der *Limpurgischen Chron. coll. 44.* Um das Jahr 1239. trugen die Frauen Böhmerische Kogeln, die führten sie auf ihr Haupt, und stunden ihnen vornen auf zu Berge, über das Haupt, als man die Heiligen mahlt mit dem Diadement, Diademen *Geiler Harennschiff. fol. 28.* Kommt von Diadema.

Diamant, f. Demant.

dich, *Acc. pron. Tu, te, f. du.*

Dichman, f. oben Decem.

Dicht, *adj.*

spissus, von Kleidern, densus, was dicht an einander, condensus; confertus; bene compactus; solidus, von Körpern die nicht dünne, f. dich, von dichtem Golde, solido auro.

dicht aneinander stellen, consipare; condensare, als das Fuß-Wold in der Schlacht-Ordnung, densare ordines. Dicht an einander, als Häuser, contiguus.

dicht machen, spillare; solidare; condensare; spissum efficere.

dicht werden, spissescere; spissitudinem contrahere.

es ist alles dicht zu, omnia sunt firmiter clausa.

dicht, *adv.* spisse; solide; dense.

*vulg.* einen dicht und dersch abschlagen, fulte vel pugnis probe percutere aliquem.

es einem dichter sagen, graviter animadvertere in liquem.

die Dichte, spissitas; soliditas.

• undicht, rimosus; plenus rimarum.

• dichten, *Chytr. in Nomencl. Sax. col. 236.*

ein Schiff dichten, stipare navem, commissuras melle stipare; stipam infarcire.

• Dichter, *Chytr. ibid. Centonarius; stipator navium.*

nicht dicht, undicht brauchten die Alten von dem qui promissis non stabat, qui fidem fregit. Der sein Wort nicht hielt.

Tom. III. *Script. Brunf. p. 257. in Chron. Rhythmico.*

De Bischoff was von Gloven nicht dicht he makede einer Bekand und hielt in nicht.

p. 258. Ein Gelove was nicht dicht.

Dat he hadde lover nu heldt he nicht.

p. 257. De undichte Bischoff und und milde.

Dichten, *n.*

meditari; cogitare; cogitando querere.

auf etwas dichten, auf Betrug, meditari insidias, dolum; machinari.

dichten, poetisch verfertigen, cogitatione inveiare.

ein Lied dichten, Verse machen, carmen facere, scribere, componere, condere.

dichten, für erdichten, fingere; comminisci. Lügen dichten, eudere mendacia.

dichten, sagt man von Vögeln, wann sie mit gelinder Stimme ihren Gesang probiren, in cantu se submissa voce exercere.

das Dichten, cogitatio; meditatio; animi conatus.

ein Dichter, poeta; inventor.

Dichterin, f. poetria.

Dichterisch, *adj.* poeticus.

*adv.* poetice.

Dicht; Kunst, f. poësis; ars poetica.

andichten, einem etwas, affingere.

aufdichten, *vulg.* affingere, einem etwas.

aussichten, cogitando invenire; excogitare.

erdichten, coningere; excogitare; emeditari; fingere.

erdichtete Sachen, figmenta; ficta; efficta.

erdichtet, commentitius; fictitius.

Erdichter, confictor.

Erdichtung, f. confictio.

Gedicht, n. fictio; figmentum; commentum; fabula.

Gedicht, Poetische Arbeit, poema; carmen.

Trauer-Gedicht, elegia; lessus.

Ehren-Gedicht, encomium.

Hirten-Gedicht, ecloga.

Helden-Gedicht, carmen Heroicum.

Dichten, kommt wahrscheinlich von denken, dünken, deucht, und ist dem Griechischen *δοκῆν* verwandt. Die Sclavonische Sprach, (zum Exempel) im Böhm. hat duch, spiritus, Duchast, spirare. Das Dichten geschieht alles inwendig.

Dich, *Adj.*

crassus, als allerley Körper, nicht dünne.

sehr dich, percrassus; præcrassus.

dich und fett, pinguis.

dich, als Schwangere, gravidus; prægnans.

dichte Luft, crassus aer.

dichte Finsterniß, crassa, densa tenebrae.

dich, dicht an einander, densus; confertus.

dich, als Säfte, spissus.

dichte Wolden, spissa nubes.

dich, als geronnen, dicke Milch, lac concretum, coagulum.

dich, als Haut in den Händen der Arbeitenden, callosus.

dich, von inwendiger Fülle, als ein Euter, distentus; plenus.

dich, von Geschwulst, als ein dicker Wade; ein dicker Fuß, tumidus; tumens.

dich, von Fleisch, carnosus.

It. dickes Obß, dicke Pflaumen, carnosæ pruna.

dich, als Flaschen. Dicke Birne, Kürbis &c. ampullaceus.

dich, f. dicht, als Gold, Silber, solidus.

Weil man erstlich dünnes Silber-Geld, Blech-Münzen, nummos bracteatos gehabt, so nennt man hernach die dickern Münzen solidos. f. hier unten Di f. Pfennig.

dich, *vulg.* für dossen, sie sind dich, ebrii sunt.

dich, in einigen Compositis für oft, es veraltet aber.

Kaysersb. Post. fol. 18. Er lehret es dich

um, sepe invertit.

Zum dickern mahl, sepius. *ibid. fol. 8. T.*

III. *Script. Brunf. in Chron. Rhythmu. p. 21.*

mit den he vil dise streit, cum quibus sepiusime pugnabat.

dichbefagter, sepe dictus.

dichmahle, sepe.

dich machen, spillare, als Säfte, crassare.

Dichmachung, f. crassificatio.

dich werden, crassescere, spissitudinem contrahere, als Säfte, coagulari.

dich werden, als geschwollen, extumescere.

das Dichwerden, als gerinnen, coagulatio.

die Dicke, crassitudo; crassities; densitas.

eine Dicke von 8. Ellen haben, octo cubitorum spatium crassitudine aquare.

die Dicke der Säfte &c. als des Honigs, spissitas.

die Dicke des Ober-Beins am Fuß, semur, femora, femina. Die Schendel.

die Dicke des Leibes, corpulentia. Das Dicke so sich in fruchten Sachen an den Boden setzt, crassimentum, quod sublimi fundo.

It. facies; sordidum & excrementosum i quibusdam liquoribus.

dicklich, *vulg.* paulum crassus; spissus.

Ein Dickicht, ist bey den Jägern gebräuchlich als Haseln-Dickicht, Buchen-Dickicht; Aufern-Dickicht, fruticum vel arborum e semine procrecentes plantæ, & fruticantes vel sylvescentes arbusculæ. *Glemming im Teutschen Jäger, p. 40. P. I.*

Dich-Bach, m. bucco.

Dichbackig, *adj.* bucculentus.

dichbauchig, *adj.* ventrosus.

dichhäutig, *adj.* callosus.

Dichhäutigkeit, f. callositas.

Dich-Fuß, m. crassipes.

Dich-Kopf, m. capito.

Dich-Nas, die Haut über dem neuen Horn des Hirsches, welche er abstreift, cutis de cornu novo cervi vel capreoli quam ipse affricando ad aliquid deiecit.

Dich-Nas, m. labeo.

Dich-Pfennig, solidus diversi pretii, im Bogen sag der Blech-Pfennige (nummorum bracteatorum). *Geiler Keyserb. Post. fol. 121. b.* Es heist mancher Guldin und Dich-Pfennig und andere Münz, und verfos sich nicht dar auf, er weiß wenig ob sie gut oder böß sind.

Ein Franzöf. dicker Pfennig ist würdig 6. und

2. Bagen, 3. Gr. 3. Pf. Weisnisch. Lothringi.

(sche oder Cardinal-Dich-Pfennig 5 2/3 Bagen 7 Gr. 4. Pf. Weisnisch) *Allemann. Palæstra Co-*

*sult. p. 575.*

Dich, für Dich-Pfennig. Ein Franzöf. Dicke war 1593. in der Schweiz auf 6. Bagen gesetzt. Ein Lothringische und Schweizerische auf 5. Bagen 1. Ar. *Stettler in annal. Helv. l. 3. p. 371.*

Ein dicker Pfennig. *Chytr. in Nomenclat. Sax. col. 345. nummus capitarus.*

Dicker Thaler, oder Königs-Thaler, hieß in seinem innern Werth drey Groschen mehr als ein gemeiner Thaler, also 37. gute Groschen.

Für die Dicke des Beins, hat man vor diesen geschrieben: Deich, femur. *Jamelm. Oldemb. Chron.* Er war über den Deich oder das dicke Bein vermundet. In einigen Orten hört man noch der Dych, femur aviz, sonderlich von Hühnern und Gänßen. *Alberus in Lex. Dych, coxale. Dajypod in Lex. Ruff im Spiegel der Sonnen. heit. fol. 132. b.* die Dych, das dicke am Schendel, coxa. Hüft, Dych, Brat. *Akerskiz Vocab. fol. 33. c.* und *Gloss. Lindenbrog. temen, coxa, Dych.* *Holl. Dige, Dije. Die Gloss. Lips. Thio, femur.* In *Cod. MS. Bibl. 2. Sam. XLIX. 9.* eine tiche Eiche, also muß im Liphodas h nach dem i in Thio gelesen werden. In *Gloss. Monstensi p. 367. iridichet* (pro erbidichet) *incrassatum.*

*Deminut. diele für diechelse, f. diele, sub finem.*

• Dichen, *verb. n.* *Seib. in Gloss. p. 216. e. libri Salico Monasterii Eberkeim.*

Es sol auch nieman buwen noch dichen uf die Alimende, eine eines Abbates Ort.

In einem Ort dieses Buchs steht für dichen, angreifen, (occupare apprehendere) sich bei mächtigen eines Etliches von der Hut Gemeinbe, pattem pascum communis. Man hieß dieses, wann es von einem gemeinern Wald geschab, ein Bisang, f. fangen, einen Plag den man einnahm feld daraus zu machen.

urbigit odo gauvianit, obtinuerit. *Gloss. Alons. p. 401.*

iridichet, inguerit, p. 385.

iridicht, inguerit, p. 382.

urbit



adiffen, imperaverint. Schieler meint man  
müß lesen, impetraverint.  
widern, sich bemächtigen. *Osfried. IV. 30.*  
des hieses diidhan, (sich des Tempels der  
mächtigen.)

## Die, Art. fam. \*

der, die, das. Nom. und Accus. Sing. die Feder,  
pena, und pennam.

die, Pronom. fam. Demonstrat. Nominat. und  
Accus. Sing. für diejenige, illa, und illum.

Wenn die nicht kommt, welche kommen  
soll, quando illa non venit, quæ venire debet.

die, Pronom. Relativum fam. Nominat. und Ac-  
cus. Sing. für welche, quæ, quam.

die, Artic. fam. Gen. m. f. und n. Artic. und Pro-  
nom. Demonstrat. illi, ille, illa, oder qui, quæ,  
quæ, Nominat. und Accusat.

die, Articulus Plur. Nominat. und Accusat. meist  
mit ausgelassenen Substantivo des Namens  
derer, die, in oder von einem Ort oder Land  
sind, als:

die von Straßburg, Argentoratenses, das  
ist, Bürger.

die von Ober- und Unter-Elß, nemlich  
Edeleute.

die von Wühlheim, nemlich des Adlichen  
Geschlechts von Wühlheim.

die von einem Ort, nemlich incolæ; viri  
&c.

die, f. Weill.

## Dieb, m.

Fur. Der ausplündert, expilator; ereptor bo-  
norum; der einbricht, effractor.

Diebin, femina furax; rapax.

diebisch, adj. furax; pronus in furta.

diebische Art, furacitas; rapacitas.

adv. furcitus, diebischer Weise ent-  
wenden, furto eripere.

Dieberey, f. furtum. Dieberey begehen,  
furtum facere.

Diebstal, m. furtum. Diebstal treiben,  
furtari.

Diebs-Daum, m. pollex furis; injuria zytho-  
pote impacta qui dum cinis quam alii cere-  
vium vendit, ei pollicem furis impendisse di-  
citur. Das ist, er nimmt den andern Wirthen  
die Gasse weg.

Diebs-Gefind, n. Diebs-Kotte, f. manipulus  
furum.

Diebs-Griffe, pl. doli furum.

Diebs-Handel, pl. res furum.

Diebs-Schlüssel, pl. claves & unci furum qui-  
bus feras apeniunt.

Diebs-Kotte, f. manipulus furum.

Diebs-Stoch, m. Bract Vocab. rerum fol. 42. a.  
cippus, merem man die Diebe mit den Füßen  
gefangen legt.

Dubs-Wirch, m. furum receptor.

Die Namen des gestohlenen oder bestohlenen  
und deren gesetzt:

Dieb-Dieb, Wild-Dieb, Schloß-Dieb, Haus-  
Dieb, Feld-Dieb, Fisch-Dieb, Brod-Dieb &c.

Unter diesen Worten.

Die Schächische und andere vermandte Sprac-  
hen haben das f, oder ff. Angl. theef, thief. Ang-  
losax deof. Dan. tyff. Nider-Sächf. Tom. III.

Script. Brunsv. deff. Belg. dief, auch der Ma-  
mannische Dialect bey etlichen, als Kero diufa,  
furtum. Im Gothischen aber ist thiub.

Es scheint, es sey dieses Wort vom bucken,  
nidergezogen schleichen, wie die Katzen nach  
den Mäusen. Daher Duck-Mausen. Die Buch-  
staben f, und ch, ch und &c. sind immer mit ein-  
ander verwechselt worden, f. bucken, tuffen &c.

Schwan. tagny, clam.

Vor Alters, und in den Dialecten sind viel  
Namen von Dieb gewesen, welche nicht mehr  
gebrauchbar, als:

Deube, für Diebstahl, die Deube. Anaut in  
Altzell. Chron. Part. VIII. p. 362.

die Dieb. In Herr v. Ludwig Reliquis  
MSS. auf Straß-Raub, auf Nord, auf Dieb,  
und auf die Ding, das bbs Ding heißt.  
Dube, Nidersächf. in den alten Goslarisch.  
Rechten T. III. Script. Brunsv. für Diebstahl.  
Speidel sagt, es stehe oft in den alten Nachrich-  
ten bey Frevel, und setz hinzu: Sed origo ejus  
in obscuro. (Es scheint aber, es bedeute heims-  
liche böse Thaten, wie Frevel öffentliche an-  
deutet.)

diebig, oder raubig, für gestohlen oder geraubt,  
in Kaiser Frider. II. Recht. Friisch. Var. Tr.  
p. 698. Schwaben-Spiegel c. 127.

Diebheit thun. Schwabensp. c. 149.

Diebheit, für das gestohlene, findet man den  
Raub oder Diebheit bey einem. Schwaben-  
Spiegel c. 172.

Düffiken, adv. diebischer Weise. T. III. Script.  
Brunsv. p. 515. n. 43.

vordubet Got, (gestohlen Gut) ibid. p. 484.

Ebreodiba. im Gloss. du Cange. Räß hat man  
vor Alters für Gerippe, und für Leib oder  
Bauch gesagt. In Lege Salica. latrocinium  
exulto corpore occisi. Das H ist vor Alters  
vor das R im Anfang der Wörter gesetzt wor-  
den, als Ebreodiba, Eoden-Bestellung.

diffig, Pistor. im Lex. callidus; astutus; diffig  
auf den Gevinn, callidus ad quæstum.

Schottel hat diffig.

Diebel, ein Fisch. In der Chur-Sächf. Sisch-  
Ordnung f. 16. f. Döbel.

Dief, f. Teich.

Dief-Gras &c.

## Diele, f.

planca; asser crassior, oder Tise.

ein Fuß-Boden von Dielen, tabulatum;  
interitium in ædibus tabulis constratum;  
contabulario.

Dielen-Werck, m. das man oben auf etwas  
leget, daß man darauf gehen oder stehen kan,  
tabulamentum.

dielen, vult. dielen, adj. ein dielener Boden, so-  
lum ex asseribus compactum.

dielen, v. a. den Boden dielen, asseribus solum  
contabulare.

verdielen, v. n. den Garten verdielen, hor-  
rum contabulatione claudere.

das Dielen, contabulario.

Belg. Dele oder Deyle. Nidersächf. Dehle,  
ein solches dickes Bret, und auch ein Ort mit  
Dehlen belegt, als in den Scheuren, worauf man  
drischt. Anglo-Sax. Dal.

Weil auch Deel so viel ist als Theil, pars, so  
scheint Diele, so viel als ein Theil des Baums zu  
seyn, der in die Breite getheilt ist.

Dill und Gedill, (Collectivum) In der Nach-  
richte von Nürnberg p. 352. Der Rath ließ  
ein starkes Dill um den Baub der Festung ma-  
chen, und Schieß-Löcher darein schneiden.

Und p. 384. Man machte von starken Holz ein  
geschlossenes Gedill, und legte Haken-Schü-  
gen darein.

Vetus Vocab. 1482. A. Planke oder Duhl um  
ein Schloß. Schieler Gloss. Dulle, Gedulle. im  
Schwabensp. c. 145. 2. da gehört Getulle zum  
Lateinischen plancis, wie Zinnen zu mœnibus,  
und die Lestio Zäume zu sepe. i. Bollwerk oder  
Dill. Altsächf. Vocab. fol. 19. b. f. Planke, muni-  
mentum e signis, & plancis; contignatio. Fri-  
sius in Lex. dat Tise.

Till-Däume, plur. trabes in quibus tabula-  
tum jacet.

Dassp. edit. 1536. clavicula gallinarum,  
hintere Hühner-Diele, für Hintertheil oder  
Schenkel. für Diechele, Diele. Pict. Lex. als  
von einem Rebhuhn oder Schnepfen, lumbu-  
lus, f. Diech, Deich bey die am Ende.

(Diegen,)

gediegen, adj. wird von Silber oder Gold ge-  
lagt: gediegen Gold, aurum purum fossile,

(Agricola) aurum solidum & purum, sed rude.

\* Digen, oder Diggen machen am Rauch,  
intumare; arefacere.

Digen-Gleich, caro fumata.

Digne Hammen, perna fumata.

\* diegen werden, Pict. corrugari, inveterare.  
Dassp. digen werden.

digen und grün Fleisch, (gedröht und frisch)  
Fronsberg von Brieger-Rüst. fol. 93. a.  
das noch nicht digen ist, viridis (sc. caro.)

digen, dürr, aridus Dassp.

vertiglen, digen werden, runghlich werden,  
corrugari.

vertiglet, runghlich, rugosus. Pictor.

\* dien, für denen. Tschudi T. II. p. 50. b. mit  
Namen dien von Lucern &c. dien von Zug, und  
dien von Glarus.

## Dienen, v. n.

servire;  
einem dienen, servire alicui.

bey einem dienen, servare apud aliquem;  
famulari alicui; ministrum esse.

zu Tische dienen, ministrum esse inter epu-  
las; ministrare ad mensam, ministrare pocula.

um Geld dienen, operam suam alicui lo-  
care.

als ein Koch dienen, coqui munere fungi.  
für eine Magd dienen, ancillari alicui.

dienen, im Krieg, merere.

unter einem dienen, merere stipendia sub  
aliquo.

zu Fuß, pedibus -- zu Pferde dienen, equo  
merere; equo militare.

dienen, für nützlich seyn, utilem esse; esse bono  
alicui; conducere; commodum esse; usui  
esse; esse pro aliqua re.

zum Beweis dienen, pro argumento esse.

das dient zu deinem Lob, conducit hoc tui  
laudi.

es dient nicht zur Sache, ad rem non perti-  
net; nihil confert.

nicht dienen zu etwas, ineptum esse; inha-  
bilem ad aliquid.

ich bin wohl auf, euch zu dienen, valde in  
tui obsequium.

diese Höhle dient ihm anstatt eines Hauses,  
hoc antrum pro tecto illi est.

das hat ihn zur Beschüzung gedienet, hoc  
praesidio illi fuit.

einem in etwas dienen, adjuvare aliquem in  
aliqua re.

wozu dient das? cui bono?

es dienet zu vielerley, multiplex hujus rei  
usus est.

damit ist ihm nicht gedienet, hoc non est  
quod desiderat.

dienen, erhehlen, antworten.

Mein Herr lasse sich dienen, audias quæso  
explicationem, narrationem meam.

ich will darauf dienen, respondebo; re-  
sponsioni veniam da.

Muthes. Sæptra Conc. 14. Damit ihr diese  
Sprüche recht verstehen könnet, sollen wir  
euch weiter dienen, (nemlich dieselbe zu er-  
klären.)

dienen, Göt, colere Deum; venerari Deum  
pie ac studiose.

das Dienen, f. Dienst.

ein Diener, minister; famulus; servus.

Götzen-Diener, idololatra.

Kammer-Diener, cubicularius; camera-  
rius.

Kirchen-Diener, minister verbi divini.

Schul-Diener, Collega Scholæ.

Silber-Diener, rei argentariæ custos &c.  
f. bey ihren Anfangs-Buchstaben.

Stadt-Diener, apparitor.

eine Dienerin, ministra; famula; Serva;  
ancilla.

dienlich, adj. utilis; accommodatus; aptus;  
conducibilis.

sum

zum Krieg dienlich, quæ sunt usui ad bellum.  
undienlich, es wird nicht undienlich seyn, non a re alienum erit.

## Dienst, m.

## f. Knechtschaft.

knechtischer Dienst, servitus.

Dienst, Aufwartung, um Lohn, servitium; famulatus.

sich in Dienst begeben, operam suam condicere alicui.

aus dem Dienst gehen, decedere de famulatu, exire servitio.

in Diensten stehen, servire, dare operam alicui.

Dienst, Verrichtung, Amt, ministerium; munus; officium. f. Amt, Provincia.

einem einen Dienst auftragen, antragen, anvertrauen, delegare, demandare, alicui munus aliquod, præponere aliquem muneri.

einen Dienst annehmen, suscipere munus, seinen Dienst versehen, præstare muneri;

curare, exsequi munus, fungi munere.

er hat seines Vaters Dienst bekommen, provincia paterna illi tradita est.

den Dienst einem andern geben, alium in locum alicujus substituere.

seinen Dienst antreten, re. f. Amt.

## Dienst im Krieg.

er hat dapfere Dienste gethan, operam in bello præstavit fortem, strenuam; magna ejus opera æstimata est.

## Dienst, Bemühung, Gesälligkeit, Nutzen.

Dienst einem erweisen, operam præbere alicui; operam navare; gratum facere alicui.

Dienst leisten, id.

einem zu Dienste seyn, morem gerere alicui; obsequi; obsecundare alicui.

gang zu Dienste stehen, totum esse alicui.

seine Dienste anbieten, operam suam offerre.

einem gute Dienste thun, bene mereri de aliquo, magno usui esse alicui; utilem esse.

er hat mit grosse Dienste gethan, summo ejus studio in hac re usus sum.

Dienst um Dienst, tradere mutuas operas.

Dienst über Dienst thun, operam augere.

ein Dienst erfordert den andern, officium officio provocatur.

es steht alles was ich hab zu deinen Diensten, omnia quæ habeo tua puta; tuo usui dicata sunt; tuo usui offero.

einen um einen Dienst ansprechen, operam in alicujus aliqua re desiderare.

einem seine Dienste vermelden lassen, jubere aliquem salvere.

du hast mir dadurch einen schlechten Dienst gethan, haud gratum mihi fecisti.

wann ich ihm einen Dienst damit thue, si ea re usui esse possim.

sein Leben zu eines Dienst anwenden, vitam usui alicujus impendere.

auf den Dienst warten; ist eine Redensart, wovon das Verbum aufwarten kommt, aber es wird heut zu Tag ironisch genommen, insidiari; insidias struere.

daß es für aufwarten gebraucht worden, f. *Crobian. fol. 49. a.*

Sprich du hast vor auf den Dienst gewart.

Und dich bemühet sehr und hart.

Im Essen und Trinken aufzutragen.

Dienst, in vor Alters für alle dienende Geschind genommen worden, servitium; famulitium.

Schætzler *Annal. Helv. P. I. p. 426.* Weiber, Kinder und Dienste, wurden von den Römischen gezwungen zu geben und zu thun, re.

man kan es noch für die Dienste der Untertanen, oder für die dienende Untertanen

selbst setzen, operæ, gemessene Dienste, definitæ, determinatæ operæ; servitia.

Gottes Dienst, cultus divinus.

Götzen Dienst, idololatria.

Hand Dienst, operæ personarum.

Hof Dienst, ministerium aulicum, &c.

Diensttag, f. Ding.

ein Dienstlein, geringes kleines Amt, officolum.

dienstlich, adj. und adv. officiosus; officiose.

dienstlich Gruss.

dienstlich grüssen lassen, offerendo officia sua aliquem jubere salvere.

Dienstbar, adj. servilis; ministratorius.

dienstbare Geister, *Ebr. I. 14.* Spiritus ministratores; ministri Dei & suorum; Angeli.

ein dienstbar Gut, prædium servum oder serviens.

einen dienstbar machen, servitutem imponere alicui; in servitutem adducere aliquem.

dienstbar werden, in servitutum venire.

dienstbar seyn, servire; in servitute esse; servitute premi.

undienstbar, inofficiosus.

Dienstbarkeit, f. servitus, famulatus, f. Knechtschaft.

in die Knechtische Dienstbarkeit wegsführen, rapere in servitutum.

dienstbafft, adj. officiosus.

undienstbafft, inofficiosus; officia denegans.

Gegens Dienst, opera mutua.

Dienst Boten, m. servus; serva; famuli & ancilla.

Die Dienst Boten, servitium; famulitium.

Dienst Brief, m. bey den Handwerkern, ein Zeugniß, daß er in seiner Wanderschaft bey Meistern gedient, und nicht die Zeit über meßens gebettelt habe.

Dienst Geld, n. pecunia quam subditus dat, loco, alicujus operæ præstandæ; pecunia qua operæ redimuntur.

Dienstfertig, adj. & adv. obsequiosus; officiosus in aliquem; officiose.

Dienstfertigkeit, f. liberalis gratificandi alicui voluntas; gratificatio; officiositas.

dienstfreundlich, adj. und adv. officiosus, einen dienstfreundlich grüssen, officiose & amanter jubere aliquem salvere.

Dienst Haus, n. domus servitutis, wie Egyptian den Kindern Israel war.

Dienst Haus, domus in qua quis servit. In der Strassburg. Policey Ordnung, p. 32. Die Wägel sollen ihre Kisten nicht außer dem Hause, sondern als Dienst Boten im Dienst Haus haben.

Dienst Knecht, m. servus, qui mercede servit.

Dienst Magd, m. ancilla weil vor diesem Knechte auch einen freien Mann den Weibchen be deutete, und Magd eine jede ledige Weibchen.

Dienst loß, adj. außer Dienst, nemini serviens; dimissus; non amplius merens stipendia.

Dienst loßes Geschind, famuli qui dominum non habent.

Dienst Mann, qui certam operam præstare debet.

Dienst Leute, operæ; coloni; censuales; ministeriales. Item ol. nobilis ministerialis; vassallus.

Dienst Pflicht, der Eyd den Bediente ablegen, juramentum officialium.

Dienst Zwang, m. jus indicendi servitii. Item jus cogendi certos juvenes inter subditos, certo tempore servire certo pretio domino qui prædium jure feudali possidet; operæ coactæ jus privitiosos in operis liberorum rusticorum.

Dienst bestessen, adj. studiosus alicujus.

--- Bestessenster, studiosissimus alius, observantissimus; addidissimus ad omnia officia.

Dienst bereit, ad omnia officia paratus.

Dienst Pfenning, f. Riet Pfenning, Riet Geld.

Dienst pflichtig, qui certas operas domino præstare tenetur.

Dienstwillig, f. Dienst bestessen.

Dieser adjectivorum bedient man sich obsonderlich bey dem Unterscheiden in den Diensten, wie auch Dienst Ergebener.

Dienst Ergebener, ad omnia officia addidissimus.

ab dienen, eine Schuld, serviendo: sive servio solvere; sine mercede tamdiu servire donec solum sit debitum.

ab verdienen, laborando solvere debemus, durch Dienste bezahlen.

ab verdienem einem etwas, durch Dienst von einem etwas erwerben, labore acquirere.

aus dienen seine Zeit, seine Jahre, non erit servitio ante tempus, adimplere servitium, servire usque ad statutum tempus.

num hat er ausgedient, servitii ejus finis adest, im Spott, servitio illi ante tempus cunctandum est; non amplius admittitur; ejus Aus est; It. non amplius servire potest.

bedienen einen, famularem operam navare alicui.

die Gäste bedienen, accurare hospites.

sich bedienen eines, aliqua re vel persona uti; opera alicujus uti.

sich der Gelegenheit bedienen, arripere occasionem.

bedient einem seyn, operam alicui navare.

ein Amt bedienen, muneri præstare.

ein Bedienter, als Kaser und dergleichen, famulus; minister.

ein Bedienter der etwas zu verwalten, administrator; officialis.

Bedienung, f. officium; munus.

Bedienung, Aufwartung, cura hospitum.

verdienen, mercedem auferre; dignus fieri aliqua re; promerere aliquid.

Dank verdienen, gratiam inire ab aliquo.

Lohn verdienen, premium ferre ob aliquam rem.

sich verdient machen, optime, bene mereri de aliquo, um einen, bene promereri de eo.

das ist sein verdienter Lohn, er ist der Stufe werth, dignum labore premium; meritis est suum; meritis dedit penas.

verdienen, in bösem Verstand, als verschuldet, er hat es mit seinen Sünden bey Göttern verdient, commeruit ut puniatur.

unverdient, adj. unverdientes Lob, laudes immerite.

unverdient, adv. unmerenter; immerito, in verdienster Weise.

Verdienst, n. meritum.

nach Verdienst straffen, meritis dare penas; prout meruit quis; ex merito.

verdienstlich, adj. meritorius.

ein Leben verdienen, das ist, gewöhnliche Dinge davon thun.

unverdient, hieß ehmalis auch, da man nicht um einen verdient, als: *Leo Jud. in periphras. Eusebii Epistole ad Galat. versione.* Er hat alles was er gethan hat vergebens und verdient gethan.

Deynschafft, im Niedersächsischen. *Tom. II. Script. Brunf. p. 149.*

Welchem Godeshus es doch recht alle ergehet (von reichswegen alle Ehre gönnet)

Deynschafft unde underdermich Man.

(alle Dienstleute und Untertanen)

misdienen, was habe ich mich dienend in einem Cod. MS. Bibl. überzigt, das ist, was ich quid commerui? so *Josephus* in *Ephraim* sagt. *Jud. XII.*



Anglo-Sax. *Matth. IV. 11.* him thenodon  
 them ihm, v. 10. dienen, thioda, theovan,  
 thivir, in *Gloss. Lipsii in Kerens Gloss.* deonon  
 thire; Deonost, servitium. dionon, Oesfried  
 thionon.

Dieser, diese, dieses,

hic, hæc, hoc.

diese, ist der Nominat. und Accus. Singul.  
 Fem. Gener. hæc, hanc.

Item der Nominat. und Accusat. Plural.  
 durch alle drey Genera. hi, hæ, hæc und hos,  
 hæ, hæc.

diesem, der Dativus und Ablativ. Sing.  
 Masc. und Neutr. huic, hoc.  
 vor diesem, Adv. antehac.

dieses, Accus. Sing. masc. hunc.

Item Dat. und Ablat. plur. in den drey  
 Gener. his.

dieser, Nomin. Sing. masc. hic. Genit. und  
 Dat. Sing. Fem. hujus, huic, hæc. Genit.  
 Plur. Gener. Omnium. horum, harum, horum.

dieses, Nominat. und Acc. Sing. Neutr.  
 hoc. Genitivus masc. und Neutr. S. hujus.

Des Neutrum dieses wird oft zusammen ge-  
 setzt, da zweifeln einige ob man dies oder diß  
 schreiben soll, leidet, meinen sie bleibe nach der  
 weggelassenen Endung in dieses. Die aber diß  
 schreiben, sagen, es sey das letzte e, in dieses aus-  
 gelassen, und aus den zwey s, und e, werde ß.  
 Demnach hat der meisten Ausspruch das i anstatt  
 e behalten. Es scheint auch der Gebrauch we-  
 nit mit diß wohl die Oberhand zu behalten.

Die Alten Teutschen Schriften haben viel  
 Lehrlinge in dem Pronomine dieser, durch al-  
 le Casus und Numeros welche nicht hieher gehö-  
 ren. Eine aber ist darunter welche bis in das  
 vierzehnte Seculum geblieben, welche in den  
 Schriften solcher Zeit oft vorkommt, nemlich  
 diere für dieser. Es war damals im Gebrauch  
 das man im gemeinen Reden das s, in den Wör-  
 tern wo sonderlich r in der andern Sylbe folgte,  
 wegließ, wie noch einige fauler Weise sagen un-  
 ter für unser. Sie erlegten aber das ausgelas-  
 sene s, mit Verdopplung eines andern Conso-  
 nantis, wie im Wort unter das n, für s, steht, so  
 haben sie für diere diere gesagt. Wie auch in  
 den *Miscellaneis Berolinenfis* bey dem Wort Wer-  
 ze gesagt wird, daß es für Welsers ausgespro-  
 chen worden. Im Landfried *Ann. 1332.* am  
 Rhein betrad, *Teut. Cod. Diplom.* an der Hi-  
 stor. *Palatin.* p. 102. diere Landfried. Item zur  
 Bestimmung aller diere Dinge. *Ser. T. I. Rerum*  
*Mogunt.* p. 634 diere Brief. *Stumpf. Helv.*  
*fol. 422. a.* Diere Brief ward geben zu Baden  
*Ann. 1308.* Es scheint zwar es sey auch für diese  
 gesetzt diere, allein es ist entweder eine alte con-  
 truction da dieser Platz gehabt, wo jetzt nur die-  
 re steht, oder ist ein Mißbrauch. In *cod. Membr.*  
*Bibl. MS. 1. Reg. XVI.* Das diere Jare nicht  
 werden soll dauere oder Regen. 2. *Sam. XVII. 1.*  
 diere Nacht, hæc nocte. *Poema Germ. apud Ec-  
 card. in Script. Medii Aevi Tom. II. col. 1462.* Diere  
 Red serecht nicht me (dieser Reden spricht  
 nicht mehr) auch in den Compositis findet man  
 diere für dieser. *cit. Bibl. MS. Deut. XVII.* diere  
 halb des Jordans, für dieser halb.

Dier,

Genus.

ist als ein Appellativum veraltet. In den  
 Nominibus propriis oder Namen der alten  
 Teutschen Mannes; und Weibs: Personen,  
 am meisten gebräuchlich, die Buchstaben die-  
 ses Wortes sind auf viel Arten verändert in  
 den alten Schriften zu finden.

In des *Ulfila codicis Evangeliorum* ist Thiuda,  
 mit den Derivatis thiudanon, vegnare; thiudans,  
 rex; thiudinassus, regnum, thiudangardi, re-  
 gnum.

Angel-Sächsisch. deod gens, deoda solc, gen-  
 tum populus, deodig, peregrinus, deodlic, gen-  
 tilis.

Cimbrice Thiod, gens, thiod leid, publica via,  
 thiodraad, præstantissimum consilium.

In *Keraus Gloss.* thiora, gens, deot, plebs. in  
*Leges Saxon. Tit. 49. 1.* Theata in *Lipsii Gloss.*  
 Thiat &c.

In *Chron. Rhythmico T. III. Scriptorum Brun-*  
*svic. p. 101.* Der König Philippus hielt einen  
 Hof zu Bamberg da die Kunigunda canonisirt  
 wurde:

Alba wart de meiste Hochtit  
 Ban dem vil werden deit  
 De dar hen to hove reit.

Item, König Heinrich de Sassen hoghede boven  
 alle deit.

*Poema Germ. apud Eccard. Tom. II. col. 1479.*  
*Script. medii ævi.*

Die haidenische Diet.

Wann daher einige ihren Vornamen nur mit  
 einem Buchstaben andeuten, lassen sie die Nach-  
 kommen in Zweifel, als der Namen des Cardi-  
 nalis Albanensis, welcher in der goldenen Bulle  
 im 24 Cap. ein T vor sich hat, soll nach Lambec-  
 cii Meinung, (da er T. II. Comment. *Biblioth.*  
*Vindobon.* p. 814. von einigen MSS. dieser Bulle  
 redet.) Thomas heißen. Tenzel aber in seinen  
 Monatlichen Unterredungen *Ann. 1690. p.*  
*775.* beweist daß es Theodoricus heißen müsse,  
 als welcher Namen im Frankfurtschen Original  
 der Bulle steht, und im Teutschen Dietherich,  
 in einem andern gedruckten Exemplar aber  
 Theodorichen.

Von einigen Namen der alten Teutschen  
 von Diet mit ihren Veränderungen.

Diether, scheint nur die Endung masculinorum  
 auf er, zu seyn als von Geschlechte, ein Ge-  
 schlechter, patricius.

Dieser Name wird auf vielerley Weise ver-  
 ändert gefunden.

Dietherus, Dionire, Dhietheri, Deotheri,  
 Deudoris, Thiothere, Thiethere, Thiethere,  
 Theotheri, Teuderius, Teutharius, Theuta-  
 rius, Teoterius, Teutheri.

Gallie Thierry. *Menag. in Tab. Sanctorum.*  
 Dietherich, ist so viel als Dieter, dann die Sylbe  
 ich deutet an der Endung des Masc. er, auch  
 nur das Masculinum an, wie in Gang, Ganger,  
 Gänserich; Wut, Wüter, Wüterich.

Die Änderungen von Dietherich sind unter  
 andern.

Deotrich, Dietricus, Deodericus, Dietrih,  
 Deotrich, Theodoricus, Theotherich, oder  
 Theothinch, Thiorich, Thiorich, Teutrich,  
 Tietrich, Tutricus, Thidericus, Thidericus  
 Tidericus Thiatricus, Theodencus, Theo-  
 trich, Tetricus.

Das i in ich ist auch in o verändert worden.  
 Theodorochus, Thorochoch, Theotaro-  
 gleich wie von Anse für Anterich (anas was)  
 man sagt Antrach.

Daß Theodericus und Diether einerley, hat  
*Ser. Rer. Mogunt.* Da ein Erz-Bischoff Theo-  
 doricus oder Diether geheissen.

Abgekürzte Namen, und Derivativa der  
 Namen von Diet.

Dieto, Dioto, Duoto, Deoto, Duoto, Dudo, Do-  
 to, Doddo, Dauto, Dedda, Dedo, Deto, Ded-  
 do, Dedi, Deer, Diet, Dietho, Dior, Dedo  
 oder Theodo, Teuto, Theo, Theoto, Toto, Tot-  
 to, Tuto, Tuoto, Teti, Thedo, Theor, Ther  
 Theut, Thiar, Thior, Theodorus sine  
 Theudo, Teudix sine Teudis. Goth. Rex.  
 Dodico, Duodiche, Dodicho, Torocho,  
 Theodelinus, Dudelinus; Tendela, Touri-  
 lo, Totila, Teuilo, Deotila, Deotila, Dodila,  
 Tutelo, Dodilio. *Episcop. Camerac. Albert.*  
*Chron. p. 236. in Leibnitz. access.*

Von der Abkürzung und seltsamen Ausspruch der  
 Namens Dietherich findet man viel Exem-  
 pl.

Dedo, Dedones Misnia Marchionum factores  
 qui Theodorici vocati sunt. *Eccard. in qua-*  
*ternione Vet. Monum. p. 30.*

Titzko, für Dieterich. *Knaus in Altzeitsch.*  
*Chron. P. VIII. p. 73.*

Titzmann, für Dietrich. *T. II. Script. Sax. Men-*  
*kenii col. 1448 und 1461.*

anderewo Deodman, Thiotman, Tutaman-  
 nus. it. Thifo, Thizo, Dioza, Tifo, Theode-  
 ricus, Tizemannus vulgo vocatus. *Reiber*  
*Thuring. Satrap. 135.*

Tyle, Tylmann, Diethmannus, Dietrich, Theo-  
 doricus, ist einerley, in *Veteri Vocabulario.*  
*A. 1482.*

*Menagius in Catalogo Sanct.* erklärt das  
 Wort Thielmann mit Tillo. Ein Dominu-  
 tivum oder veränderten Namen mit dem an-  
 dern. Theau aber ist Thillo. *Ibid.* für Dieste-  
 ricus.

Terna, für Theodrada, meint *Eccard in quaternio-*  
*ne Monument. Vet. p. 30.*

Toto, erklärt *Menagius Theodorus.* im *Catalogo*  
*Sanct.* aber dieses ist ein Griechisches Wort,  
 es wird wie die andern Abkürzungen für  
 Theodericus stehen.

f. Teutsch als ein Adj. für Teutisch oder Dietisch,  
 Latine Teuto, ein Teutscher. Also daß schon vor  
 Alters der Anfangs Buchstabe bald T, bald D  
 gewesen, und bis heute zu Tage eine Frage bleibt,  
 welches dem andern vorzuziehen. Es ist nach  
 dem alten Gebrauch beides gegründet, doch vers-  
 ursacht der häufigere Gebrauch des T, und der  
 Lateiner Beyfall in Teuto, daß einige das T dem  
 D vorziehen.

Dieterich, m.

Ein Schlüssel der alle Schlösser schließt, cla-  
 vis adulterina; Clavis laconica. Nach:Schlüss-  
 sel.

Einige solcher Schlüssel sind nur ein Haken,  
 oder vornen frum gebogenes Eisen, die heißt  
 man Haken-Schlüssel, d. gleichen die Schlös-  
 ser haben müssen, clavis uncinata.

Wenn bey Dieben Dieterich gefunden wer-  
 den, heißen sie Diebs-Schlüssel.

Wann ein Haus-Herr einen Dieterich hat,  
 der alle Thüren öffnen kan, nennet man es zu-  
 nen-Haupt-Schlüssel, clavis generalis.

Allerley solche Schlüssel heißen Dieterich.  
*Gall. un passe par tout.*

Diet, f. oben, heißt so viel als Volk, Leute.

Dieterich, ein Schlüssel der aller Leute  
 Schlösser und Thüren aufperrt und schließt.

Von Menschen heißt es so viel als commu-  
 nis; bonus vir; commune bonum.

Dieterichs-Dern, Verona, eine Stadt in Ita-  
 lien.

Dieth auflein, ein Nürnbergisches Getraid und  
 Zuermisch-Maas; hält zwei Maas, oder dem  
 achten Theil einer Miede. Der Regen hat &  
 Diethauflein.

Diere, involucreum, f. Düte.

diereil, f. Weil.

Diffes, f.

canis femina.

andere schreiben es Diffe.

f. Zibbe, agna.

ist ein altes Teutsches Wort. Im Böhmis-  
 schen Dema, Diefra für das weibliche Geschlecht  
 und Mägdle gebraucht. Im Alt-Teutschen Thw-  
 me, Thwren, ancille. *Gloss. Lips. in Leges Saxon.*  
*VI. 3.* lauter (Theofano) theophano, saß als  
 Diffe.

Belg. Leuwe, hono vilis, servilis conditionis.

Leve, canis fem. Leffen, canicula; canella.

Dihme, f. decem und derivata davon.

Dill, m.

anethum, ein hohes Kraut.

Dill, Geruch, m. oder anethinus odor.

Dill-Kraut, f. cruce viridis, nigra circuli  
 in anetho.

Ob 3

Eine

Eine Art des Dills heißt anchyllis, sonst Salz-  
Traut, davon scheint Dill abgeleitet zu seyn.  
Man thut Dill zu den in Salz eingemachten  
Kumern.

Burillen, oder besser Barille, sonst Barmur,  
von Geburt und Gebären.

### Dille, f.

eine Röhre an einem Leuchter, worinnen der  
untere Theil des Lichts steckt, tubulus in can-  
delabris cui inferius candelae pars inferior.  
Ic. die Röhre an einer Plümpe woraus das  
Wasser läuft.

Es scheint mit dem Französischen einmeyer  
zu seyn, welches von dem Lat. barh. Ductulus  
kommt, wie Acker oder der Hahn an einem Joch.

### Dillap, m.

homo stupidus, obfusca mentis.

Narrschiff fol. 117. und fol. 127. grober  
Dalap und Dillap.

Gesner. de Avib. p. 796. lin. 40. Zilzpfle, ein  
kleiner Vogel, welcher immer schreiet zilzel,  
etliche nennen ihn daher Dilltapp.

It. p. 257. der Vogel Tril oder Oriel, den  
einige Charadrium nennen, ist ein tummer  
Vogel. Daher man in der Schweiz die tum-  
men Leute Trillappen heißt.

### Ding, n.

Res.

ein Ding, seinem Seyn nach, bey den Phi-  
losophis, ens.

guter Dinge seyn, hilari animo esse.  
vor allen Dingen, potissimum; inprimis.  
allerdings, omnino; omnibus modis.  
schlechter Dinge, simpliciter.

Ding, res. kommt von dem hier folgenden  
Ding, judicium; dica; &c.

### Ding, f. n.

judicium; lis; causa controversa; locus ju-  
dicii.

groß Ding, judicium superius.

klein Ding, judicium inferius, in Geri-  
cht. Schenk p. 817.

Großes Ding, vor diesem des Grafen Ge-  
richt, so das oberste nach dem Kaiser. Sach-  
sensp. Landr. 1. 2.

Des Schultheißen Ding. Landr. 1. 2.  
Im Voglarischen alten Stadtrecht ist es das  
kleine Gericht, das Gericht unter dem Vogt,  
der noch unter dem Rath. T. III. Script. Bruns-  
w. p. 471.

des Gegreuen Ding. Landr. 1. 2. f.  
Gerre.

echte Ding, f. Ch. Elich Ding, judicium  
legitimum.

Vent Ding, f. Vehm.

Dingen, v. für Richten. Böld. Thef. hies sequi;  
in jus vocare; litigare in foro; & postulare  
Gericht halten.

Dingen, (in Vatern) appelliren. Gerichts-  
Ordn. tit. 10. art. 1.

Dinger, m. In der Jüdischen Politey: Ord-  
nung p. 69. Vogt, Schultheißen, Richter  
oder Dinger sollen ihr Gerichte selbst besigen,  
Judez. Lat. barb. Tunginus.

dinglich, adj. ein dinglicher Tag, für Gerichts-  
Tag. Clevische Rechte: Ordn. p. 127. Der  
Gerichts-Schreiber bekommt von einer jeden  
Ansprach zu einem dinglichen Tage zwey Al-  
bus.

dinglich Recht, so an der Sache selbst erwor-  
ben und gegeben wird. Dergleichen das E-  
genthum Hypothek einrühmt, jus reale.

Ding-Danch, f. das Gericht oder dessen Stu-  
he, judicium; dicasterium. Tom. III. Script.  
Brunsw. p. 507. n. 4.

Ding-Fluch, f. iuga iudicii.

Ding-Graf, m. der Macht über Bürgerliche  
Sachen zu richten. Webner. Obs. Judez in re-  
bus civilibus.

Ding-Hof, der Ort wo man Gerichte hält,  
Schule, in Römischhof, Curia dominicalis.

Ding-Hofe, ab ipsi Dominis colebantur,  
mansu indominicati.

Ding-Hofe: Leute, Unterthanen, Kötse-  
ten, emphyteuten, coloni.

Ding-Hofe: Herr, Dominus directus.

Ding-Sur. Schlt. Gloss. p. 226. n. da man das  
beste Pferd nach dem Tod des Hofmanns be-  
komet.

Ding-Güter, Zins-Güter, bona censualia  
Dina-Zans, Dina-Hus zu Braunschweig, wo  
der Vogt richtet. T. III. Script. Bruns-  
w. p. 439. Um eigen soll man einem Tage geben  
ins Dina-Haus. c. 142. Schwaben-Sp.

Ding-Leute, die bey dem Vogt im Gerichte  
sassen. T. III. Script. Bruns-  
w. p. 516. Im alten  
Voglarischen Stadtrecht: Gerichts-Affeslo-  
res, affessor iudicii; Scabinus; Judez. f. Schilt.  
Gloss. Dingmann. Dingmann Gloss. Mon-  
seus. Dincmann, curialis decurio.

Ein Ding-Pflichte. Richtspr. n. 28. die Lew-  
te so vor einem Gerichte erscheinen müssen, die  
Ding-Pflichten, subditi.

Ding-pflichtig, adj. T. III. Script. Bruns-  
w. p. 516. n. 75. Vorpf. schall seyn sowohl Dings-  
pflichtig Mann, juratus iudicii minister.

Dingpflichtig, unter eines Gerichte stehend,  
judicio alicujus subiectus; foro subesse subdi-  
tus jurisdictioni alicujus; judicem agnoscere.

Ding-Recht, n. a p. 280 emphyteutico. Befold.  
ad vocem Dinghes. in Thef. Prax. Daher sagt  
man: Dingrecht bricht Land-Recht.

Dingrecht, judicium. Noth. f. Schilt. Gloss.  
Ding-Rodel, f. die Curmiedigen Unter haben  
so unterschiedene pacta, daß der Herr derselben  
ein eigenes Register hat, was jedes für Pflicht-  
ten habe, die heißt die Dingrodel. Zesf. l. 1.  
Respon. Singular. c. 3. n. 82. In Scheplig  
Constitut. March. p. 471. Ding-Rotul, soll aber  
Rodel heißen, pacta curialia.

Ding-Stat, Gerichts-Stube. T. III. Script.  
Brunsw. p. 519. n. 115. f. q.

Werd (werda) eyn Bedingstade let (läßt)  
unde geht (geht) von Gerichte er he (che er)  
van Gerichte gan mote re. locus iudicii.

Dingstellig, der sich vor eines Gerichte stellen  
muß, qui forum alicujus agnoscere tenetur.

Dingstellige Sache, streitige Sache, res li-  
tigiosa.

Ding-Stul, Befold. Thef. Prax. f. Ding-Hof,  
locus iudicii.

Dinger-Tag, dies placiti, Gerichts-Tag.

In der Mark Brandenburg ein Gerichts-Tag  
auf den Dörsen, da der Gemeinde die Dorf-  
Ordnung vorgelesen wird.

Dingen-Tahl, generale placitum in Dänge-  
tahl. Duell. Mst. T. II. p. 285. in hif. Mona-  
sterii Chemburgens.

Ding-Wehr, f. defensio judicialis.

Ding-Werke: Gericht, Webner Obs. Pr.

Dundwerke: Gericht, judicium emphyteu-  
ticum.

Ding-Zeit, bestimmter Termin.

egneme ein dinghezt bescheiden vor Gerichte.

T. III. Script. Bruns-  
w. p. 518. n. 107. It. p. 441.  
n. 35. in gheheghedene Dinge to Dinghezt  
daghes.

Derding, außerordentliches Gericht. It. Civil  
und Criminal-Gericht, judicium extraordi-  
narium.

Im Brandenburg. Preussen, Judicium  
criminalle & civile.

Geding, n. für Gericht, Judicium.

Bürger-Geding, convocatio civium. In  
Jure Sax.

Vogt-Geding, Land-Gericht. Webner c. 1.  
Obs. 78.

Zins-Geding. Jeroslin MS. Vers. Patri  
Dankw. Ein Mark Pfennige pan zu ein-  
gedunge.

Hodding, Lodding, f. Bot.

Derp-Ding, ein Ding Gericht in Schlichter,  
Judicium paganicum in Silicia. vid. Schlicht-  
kerl. 3. Tract. Jur. tract. 29. quest. 2. f. Ber-  
ding, quorum tria per annum habentur.

Bredling, in einem Diplomate: Darinnen  
Bürger von Osterburg der Hof Sitze da  
Osterburg verliehen wird, ausgenommen von  
der Jurisdictione iudiciali quae vulgariter  
dicitur: Prolidink, sic quod coram nullo  
dice terra comparere teneatur.

ungebotten Geding soll alle Jahr gehalten  
werden. Clevische Rechte-Ordnung p. 10.  
f. Rüge, Judicium ordinatum.

gebotten Ding, außerordentliche gerichtliche  
Untersuchung, cognitio extraordinaria. spe-  
cialiter indicia, f. Schilt. Gloss.

Wehrding, Duell, duellum, defensio per  
duellum legitima. Zeschke. Schilt. Gloss. 224.

Wapen-Geding, judicium vernale. Her-  
beding, autumnale. Tschudi T. II. p. 203.

Laibding, f. Tag.

unverdingt Recht, das durch Schieds-  
gesprochen wird, Tschudi T. II. p. 241.

Dienstag, Dies Martis.

Chron. Bothonis Tem. III. Script. Bruns-  
w. p. 272. Dinsedag. Belg. Dinsdag.

mit ausgelassenen (g) Chron. Ann. 1209.  
Dinsedag. Belg. Donsdag.

mit ferneren Auslassen des (n) Belg. Do-  
sendag. Dan. Dinsdag. Angl. Tuesday.

endlich ist auch das (D) in (S) verändert  
worden, als Gailer von Rappersberg Po-  
p. 2. Zinsedag aln Zinsag.

Die meisten leiten es von Ding, judicium  
Dies Juridicus, fonderlich weil das Wort  
richt an diesem Tag gehalten worden, und so  
morts an Die Martis gewesen; wie die andern  
Tage von den Göttern geblieben, als: Dies Ju-  
lis, Luna, Jovis (Donner) Veneris, (Frei-  
tag, f. Erichstag.

Tag, f. Erichstag.

### Ding, n.

Geding, pactum.

Webner. Cent. 1. Obs. 157. Geding, in  
re, pactum quod fit ex publico contentio.

mit Geding zusammen kommen, pactum  
italia, & tabulas nuptiales conficere. Ju-  
Alen. Provinc. c. 91.

Geding, für Lebens-Anwerdung. Befold. The-  
saur. Prax. f. eundum quod vivente possi-  
sore datur, ea conditione, si possessor hinc  
betis decesserit; expectatio cum condicione.

Geding, ol. Bund. Lex. XXI. Col. MS. Da  
will gedenken eines Gedings, daß ich gedungen  
han mit Abraham, Isaac und Jacob, recedebor  
federis mei, quod pepigi cum eis.

Geding, in Verträgen, eine gewisse ab-  
gemessene Arbeit, so den Verg. Leuten verordnet  
wird, mensura certa que fossori et ceteris ad  
dienda est, qui venam metallicam quærit.

sein Gedinge redlich auführen, f. f. f.

Pflicht und Vertrag ein Gedinge thun,  
nisi ex pacto satisfacere.

sein Gedinge abgeben, sein Werk vollenden,  
perficere, abolvere, opus

Geding-Stuße, so weit der Bergmann ge-  
hen, signum in lapidibus fodinae lictum, usque  
fossori laborandum est.

Geding-Geld, merces que fossori ex pacto  
danda.

Geding-Gezäbe, instrumenta fossoris est.

Al. das Werkzeug eines solchen Bergmanns.

Geding-Häuer, ein solcher verdungener  
Mann, fossor conductus in fodina.

von den veralteten Bedeutungen, f. Schilt.  
Gloss.

Dingen, v. ein Beding, pangere sedus. f. Beding  
für Bund.

It verrachten, locare, in emphyteutico.

Dingnuß, für Zahlung. Pomarius MS. c. 10.

Chron. unter dem 25ten Erg. Buch c. 10.

Da der Tag des Dingnuß oder Zahlung ist.





**Difcantif, m.** qui summæ five acutæ vocis tonos canere potest.

**Lat. barb. difcantus.** Es scheint es sey eine vox hybrida vom Griechischen *dis* und *canto*. *Alberus in Lex. begm Wort ruff, lit. C.* setzt minuzo, parva voce succino. cantillo, *biscanto*, vibriffo, ich jittre mit der Stimme. (wegen der Tremulanten die im Difcant leichter und häufiger sind.)

**Disputiren, v.** disputare, reden mit Einwürfen und Beantwortungen.

**Disputas, Hedion in Chron. Euseb. fol. 55. b.** disputatio.

**Disselhet.** Anno 1351. trugen die Frauen zierliche Hosen (Mäntel,) die nennete man Hosen, und was das kleine Gespenst von Disselhet, Frau und eng gefalten. *Sauft Linn purg. Chron. col. 9.* Vielleicht so viel als jetzt Hesselstuch, theasle. **Angl. Distel.**

### Distel, f.

**carduus.**

breitblättrige, vielköpfige Wiesen-Distel.

**Distel: fink, Stieglitz, carduelis.** oder

**Distel: Vogel.** **Pist. Distel: Zwiglin.** **Kayserob. Post. fol. 44. b.**

**Distel: Kraut,** mit Samen wie zwey

Schildlein, *crocodilum.* **Pist. acorna.**

**It. eine Art Abergewicht, acanthice. id.**

**Orden von der Distel, in Frankreich. A. 1403.** Ludwig II. Herzog von Bourbon gestiftet, unten ein Distel-Kopf hangend.

**Distel: Orden, oder Andreas: Orden in Schottland.** Die Ritter hießen auch Distel-Ritter.

Man findet vielerley Reduter so vom strecken den Namen Distel haben:

**Brach: oder Brachen: Distel,** sonst **Mannstreu, Rad: Distel, Braus: Distel,** weil sie rund herum flachlich, *cryngium.*

**Ballen: Distel.**

**Gans: Distel, cichoreum sylvestre.**

**Gold: Distel.**

**Gerten: Distel, labrum veneris.**

**Garten: Distel, weisse, Jungfrauen: Distel, cynara.**

**Karden: Distel, dipfacus; carduus fullo-nium.**

**Löwen: Distel, carduus ferax.**

**Marien: Distel, carduus Marianus, lacteis maculis notatus.** **Frauen: Distel. id.**

**Sau: Distel, longus.**

**Sphær: Distel, carduus sphaerocephalus.**

**Speer: Distel, carduus lanceolatus.**

**Spillen: Distel, atrachilis ἀντιδιον.**

**Stern: Distel, stellaria.**

**Weeg: Distel, acanthium; polycanthos.**

**Walb: Distel, oxymire.**

**Wasser: Distel, carduus palustris.**

**Gloss. Monstensis.** hat Thistel. **Angl. Theasle.**

**diosteren, Sachsenp. MS. An. 1269. Land: Rechte 1. 138.** Echte Kinder ne mach de un-

echte Mann seher mer nicht gewinnen, he ne diostere vor des Kessers Schare, da he einen andern Koning mit Stride bekaf, So winnt he sin recht weder. Im Lat. heist es nisi in acie preferatur & lanceatum alium invadat dimicando. Andere editionen haben **Diofster**,

**re, Diofster, Diene.** Es kommt also von Theu, Tiwe, servus. **f. Schik. Gloss. p. 208.**

**distilliren, v. igne subjecto herbarum succos extrahere.**

**Distillir: Kunst, f. chymia.**

**Distillirer, m. distillator.**

**Distillir: Kolbe, f. vitrum oblongum claviforme.**

**Distillir: Zelm, m. operculum excipiens vaporem surgentem.**

Kommt vom Lat. *destillare*, Tropfen weise herüber gehen machen,

**• dizen, v.**

Wann die Richter sehen, daß man die Armen überdizen oder überschellen will, sollten sie es nicht leiden. **Kayserob. Post. fol. 63.**

**• Diglein. Pist. Weid: Wessier oder Digis, cul-ter venatorius.**

**do, hat man vor Alters für da gesagt.**

**Döbel, m. eine Art Elbfische, in der Branden-burgischen Fisch-Ordnung Ann. 1690. cap. 18. Diebel, in der Chur: Sächs. Fisch-Ordn. f. 16. squalus, capito fluviatilis; cephalus, f. Met, (Met, Elte, in Weissen.)**

**Alberus in Lex. begm Wort Fisch Lit. C. cor-dilla, ein klein Fischlein. Ein Döbel, capito flu-viatilis minor.** Diese letztern heißen einige Sand: Döbel, sind in kleinen Wassern oder Flüssen und Bächen. Die Gestalt und Farbe kommt einem Weiß: Fisch nahe, sie sind wegen der vielen Gräte nicht sonderlich beliebt, wann sie geschuppt sind, findet man einige Förelen: Flecken auf der Haut. Daher ihn auch andere, capitonem fluviatilem coruleum nennen.

**• Döbel, sind bey den Fassbindern oder Bött-chern hölzene Nägel, womit sie die Boden: Stücke aneinander fügen. Döbel, Nagel. Ver. Vocab. 1482. setzt das seltsame Wort lymphus dazu. Das Verbum ist bey ihnen döbeln, das ist, die Boden: Stücke mit solchen Nägeln aneinander fügen, fundum solli ligneis clavis compingere. f. Daube.**

**• Döchlin, n. In der Ober: Rheinischen Münz: Ordnung 1610. ist nach solcher Valva-tion ein Döchlin, ein Kreuzer, das ist, vier ge-meine Pfennig, oder 3 Rheinische Pfennig.**

**Doch, (Conjunctio adversat.)**

nach den Conjunctionen concedendi: Ob: mehl, obgleich, obsohn, miemohl, zwar, etc. die entweder ausdrücklich vorhergehet, oder doch dabei zu verstehen sind, tamen; attamen; veruntamen, ar; certe; faltem; nihilominus.

obgleich das Vermögen nicht da, ist doch der Wille zu leben, ut desint vires tamen est lau-danda voluntas.

mann ich schon nicht da bin, kan es doch ge-schehen, ut ego absum, nihilominus id contici potest.

es ist zwar klein, doch nützlich, parvum qui-dem at utile.

wo nicht wirklich, doch mir: Worten, si minus re, at verbis.

Ich komme, oder schreibe doch, aut veniam, aut certe scribam.

**doch, (Interjellio patetis, lamentantis, indignan-tis &c.)** queso; tamen; eja; eheu.

sag doch, dic queso.

erhöre doch! preces supplicis exaudi; audi, obsecro! sine te exorem! laß dich doch er-bitten.

wirf doch das den Leuten nicht so vor! par-cius ista viris tamen obicienda memento!

der Schmerz ist doch gar zu groß, eja nimis est dolor!

die Zeit ist doch gar zu schlecht, eheu condi-tionem temporis nostri.

laß mich doch zufrieden! fac me tandem mißum! apage.

**doch, (expletiva) Jadoch, omnino. Neindoch, nullatenus; minime. Nun doch! age!**

**jedoch, ist so viel als doch.**

**Doh, vor Alters, im Gloss. Monstensis.**

Scheint von da und auch zusammen gesetzt, f. auch, wie noch von ne auch, und das alte joh, für ja auch, f. la.

### Docht, m.

oder Lacht, ellychnium, oder Dacht.

von jehen, weil er die Festigkeit an sich zieht, wann er brennt, oder weil er aus der Ma-terie gezogen wird, woraus die Materie um ihn besteht.

**Dochte, f. pupa. f. Lode.**

**Dochte, f. eine Art englischer großer Hunde,**

**molossus anglicus.**

**Angl. Dogghe. Gall. dogue.**

**f. Zauhe oder Zauge, canis femina.**

**Doctor, Lat. ein Doctor. Doctorin, doctoris uxor.**

**dodlen, v. Pist. f. tadeln.**

**dogächtig, gekrümt, gebückt, Pist. cernuus. f. tucken.**

### Dohle, f.

**monedula.**

**Strumpf, in Schweizer Chron. hat immer Dule, Duhle. als fol. 560. b. sq.**

**Gesnerus de avib. p. 524.** sagt um Verona und um den Lacum Lucarnum heiße man die Dohle, oder den graculum raccolam, (das ist Dohle, a-h-le, wie man sie im Teuschlan an vielen Orten nennet) um Glaris heißen sie milde Duhlen, Alp-Rachlen. Sind Namen welche vom Geschn dieses Vogels gemacht, und kommen mit dem Lateinischen monedula überein, mit weggelassenem Border: Theil des Wortes, wie von emplastrum nur Pflaster; von Hospitale nur Spital geblieben.

**Berg: Dohle, ist in der Schweiz etwas größer als eine gemeine Dohle, mit einem kugeln und gelben, auch etwas trummern Schnabel. Sonst ist sie auch iwergerley, entweder ganz schwarz, oder grau und schwarz.**

**Bey den Griechen heiße die Dohle καλαίς, womit der Name Kalk in der Mark Branden-burg überein kommt. So gleichfalls vom Kom ihres Geschnepes herkommt. It. Kelle, Jedd. Pist. Lex.**

**Kayserberger hat fol. 185. in seiner Pestil, dieses Sprichwort: Er sitzt da und lauret auf eine Duol uff ein Rusluegt, sedet & attendit monedula respicit nucem, das ist, valde atten-tus est ad rem sibi commodam & charam.**

**Monedula, Gemma, gemm. quzdam avis ci-gra, ein Thul oder Tabel.**

### Dolch, m.

**fica; pugio.**

**Es leiten es einige her von Dolo, onis, bacu-lus inclusum tegens ensem ut Donatus Andor et. ad Eunuch. Ter. Act. III. sc. 3. und Sertius setzt in den 664. v. l. 7. Aeneid. dolo est flagellum, intra cuius virgam laet pugio. Hesych. Δολὸν ἄρ' ἐπίδρα ἐν ζύλῳ ἀποκεχυμένην, inter-pretatur. Frisius in Lex. dolo, ein Jacobd. Stecken, ein heimlicher Dolch oder Sticher.**

**Weil aber im Alt: Deutschen Dölpen, percu-tere. (f. Pist. Lex.) gefunden wird, wofür man auch annoch sagt wulgo einen Dölchen für schla-gen. Dölgen oder Dölchen, so kan es auch da-her geleitet werden. Dölz, f. Schützer Gloss. hat vor Alters eine Wunde.**

**• Dold, Gropp, corabus (für Strabbe, carabus) Kauhaupt, Koppot, cubio (für capito, go-bio) ein Fisch. Ver. Vocabularium 1482. Anz.**

**• Dole, ein Graben, f. Tole.**

**dolen, v. tolerare, ist bey den Alten sehr ge-bräuchlich gewesen. f. Schik. Gloss. p. 233. a. In des Wursteisen Dastler Chron. ad an. 1516. steht es noch: Die fremde Luft wil ihn nicht dolen.**

**Hiervon kommt dulden, Gedule.**

**• Dölz, f. Schützer Gloss. et. vulnus. f. Dölz-fica.**

**doll, f. toll, insanus.**

### Dolle, f.

**der Bispel, das oberste dünne Theil von etwel- apex arboris aut callidis &c. Turio. Colamella est summitas tenera arboris, l. 12. 48. und men.**

**Die Alten haben Dolde oder Tolder gesagt. mase. Pist. in Lex. Tolder, Turio. Den Ta-ber bewegen oder erschüttern, moutre cacumini.**

**St. Johannes sagt: Wir haben seine Blü-**



er soll uns damit aufrichten bis zu dem Höch-  
sten, das wir und er den Dolden (apicem glorie)  
in der Ehren und Glor. Kaiserab. Do:  
fol. 20.

Dom. fol. 205. Albertus M. sagt: Unser liebe  
Herr sey uns den Dolden aller Genaden, wann als  
Genad hat sie gehabt.

Wursten ad ann. 1474. Wann sie meinen  
habern im Tolder zum Ägersten Hies (ad nidum  
in) gekiegen seyn, fallen sie plötzlich herunter.  
Dolden: Spiz, als an einem Baum, oder  
Helm: Spiz, oder ein jeglicher, apex. Vetus  
Vocabul. 1482.

Wiesen Dolden, Celer. Haus: Buch. 5. 81. cap.  
die Reime des hervor wachsenden Hopfen.

Dolden, Albertus im Lex. Apex.

Es kommt das Italienische Dondola mit  
solde und Delle überein, ein herabhängen-  
der Dold.

Dold: Fuß, Klump: Fuß, vatrax; vaticofus.

Dolle, sedmus; lignum teres, cui struppis alli-  
gatur remi, Chytrax Vocab. col. 225.

In in Kiliari Lex. Holl. auch Delle. Der  
Zweck daran das Ruder liegt, und im Ziehen ge-  
braucht. Deel heißt auch daselbst der Zweck in der  
Schiff: Scheibe, mit dem hernach das Ziel über-  
sehen wird.

Dolmetischen, f. Tolmetischen.

### Dom, m.

Dom: Kirche, edes cathedralis. Dom: Stifft:  
idem.

Dom: Dechant, m. Decanus Capiruli.

Dom: Capitel, n. Senatus canonicorum.  
conventus.

Dom: Herr, canonicus; cathedralis capi-  
tuli collega.

Dom: herrlich, ad canonicos pertinens.

Dom: Küster, custos sacrarii & templi ca-  
thedralis.

Dom: Probst, prepositus capituli cathe-  
dralis.

Dom: Pfarrer, concionator in templo ca-  
thedrali, vix. plebanus edis cathedralis.

Dom: Vogt, advocatus capituli cathe-  
dralis.

Dom: Papen, Nider: S. Canonici.

Dom: Pfaff, ein Vogel, Blut: Kind, mit ei-  
ner roten Brust, fringilla tubecula. sonst  
Gimpel, Hahle. 12.

Dom: Theiler und Richter des Batriadin-  
ger Landes. Hammetm. Oldenburg. Chron.  
nit. p. 389.

Domerger, Nider: Säch. Ann. 1488.  
mollte Herzog Magnus zu Rostock eine Domes-  
ter bauen, Basilica, Templum Cathedrale, si-  
ve Canonicorum Conventus. Tom. III.

Domerger, p. 423. Domerger. 1482. p. 294.

Domerger, in Melzer Schneeberg.  
Chron. p. 292.

Dom, scheint einigen gar leicht zu seyn von  
Dominicus herzuleiten, wie von *domus*, Kirch-  
komme, allein weil von Domino oder Dominica  
se gar keine Spur außer dem ersten Buchstaben  
Dom übrig, auch von denen Lateinisch geschrie-  
ben, nichts als diese Epibe behalten worden,  
dann sie hiervon gemeldet, so scheint aller ande-  
rer Wahrscheinlichkeit ungeachtet, daß ein ande-  
res Wort seyn müsse, von dem Dom übergeblie-  
ben.

Die Seiten es wahrscheinlicher von Domus  
her, weil nicht allein eine Kirche Domus Dei,  
sondern auch das Haus der Dom: Herrn, domus  
episcopi genannt worden. u. d. g.

Hedon. in der Teutschen Übersetzung des  
Cron. Eschell fol. 76. b. schreibt, Dom sey von  
Dominica, weil die Bischöflichen die ältesten  
Kirchen. Item ob er gleich des Wortes Domus  
nicht gedenkt, so ist doch Beweise dazu, die  
mehr auf Domus als Dominica gehen, die Cano-  
nici heißen Dom: Herren, wie die Templarier

vom Tempel, und zu Wolsheim sey ein Kirchlein  
gestanden, welches das Baur: Volk Domphier-  
ter genannt, als Dominicum Petri, weil über  
den Eingang mit umgekehrten Buchstaben steht:  
DOMVS PETRI.

Die Canonici unterschrieben sich ehmalis de  
Domo, als, Anno 1143. auch aus der großen  
Stifts: Kirche des Erz: Bischofs zu Mainz.  
Hartmannus S. Martini de Domo prepositus.  
It. Wilhelm Scholasticus de Domo. Serar. T. II.  
editio Joannis p. 526. It. in Tradit. Fuld. Lib. III.  
p. 577. Canonicus Herbipolensis ibidem, de  
Domo prepositus p. 578. Ebbro Presbyter &  
Monach. Fuldensis & hujus domus prepositus.

So könnte man sagen sie haben das Wort  
Dom, Lateinisch nach der andern oder 4ten De-  
clination declinirt, Domus der Dom, jün-  
ger: schweigen daß diejenige so auch Lateinisch schrie-  
ben, dieses Wort so gar anders als Domus, das  
Haus, in seiner ersten Epibe geschrieben, als in Si-  
gismundi Monachi Chron. Ecclesiastico Augustano  
in Pistorio p. 697. Ecclesie Thomae seu cathedra-  
lis. In Hundt Metrop. Sahib. T. III. p. 18. Tumble-  
banus. Domb: Pfarrer, figürlicher Weise ist es  
von Domo, so fern es Gericht bedeutet, dann es  
hieß Dom vor Alters Judicium. und im Vor-  
haus der Stifts: Kirchen oder Münster, wel-  
ches das Paradies genennet wurde, wurde Ge-  
richt gehalten. als, Tom. III. Scripturae  
Bransw. p. 544. n. 115. Vor dem Münster tho-  
gerichte komen in deme Paradiß von Sanct  
Matthieses Wissen wente an de tid dat me dat  
Münster toslut vormiddage. Duom, in Lipsii  
Gloss. judicium. S. Schiller im Gloss. p. 232. b.  
und tum die End: Epibe an nominibus als  
Christentum. 12.

Darnach hieß tuomen auch Magnificare, du-  
omheit, magnificentia, und also Dom: Kirch, Ba-  
silica magnifice extructa.

Es wurde Doam, Toam, Duom, &c. geschrie-  
ben.

Von Dom ist im Nider: Säch. ein Composi-  
tum übrig, Inghedom. T. III. Script. Bransw.  
p. 445. n. VII. In den alten Braunschweig-  
schen Gesetzen. Man soll bey der Hochzeit an  
bedinae unde Eleinode unde an al Inghedome  
mit mer leggen funder XL Mark.

Im Lükels. Rechte. Part. III. Tit. I. art. 9.  
im Mevio. das Jungfräulich eingebömpet, was  
die Jungfrau zu bringet, virginalis sup-  
pellex.

Dommel, am Wort Rohr: Dommelf. Rohr.

### Donau,

der Fluß, Danubius.

Es scheint das Donan Donau mit dem Don,  
oder Tanais, mit der Duna an Ließand; und  
Dina im Holstein. so jetzt Eyder heißt. f. Script.  
Bransw. T. I. p. 29. übereinkomme, in den  
Grän: Strom, oder ganze Länder scheiden,  
den Fluß bedeutet.

Von der Solbe ubius an Danubius, f. Au.  
Donen, v. n. declivem esse; inclinare; pro-  
clivem esse.

Ferschin. MS. Der Tuvil Schunter, Der  
Teuffel trieb)

Die Tit. erlich s. (Die Leute,  
oder das Preussisch erst besetzte Volk  
arger Weise)

Das stabit donec (Daß sie widerum  
genügt waren)

Uf der Ungelouben seor. (Auf des Un-  
glaubens Spur, wider Heiden zu werden.)

Done, subst. f. im Nider: Teutschen, genus ten-  
dicular; Setz equine torre & orbiculatim  
pendentes, ut aves vel collo vel pedibus ca-  
pantur. sonst Vogel: Schlingen.

Donen: Fang, m. ein Stuß von der Ni-  
der: Jagd, aucupium fetis ex cauda equi, in  
arboribus per intervalla pendentes.

das Donen: legen, n. id.

ein Donen: Steig, m. Dohnen: Strich, die  
Reihe der gesteckten Dohnen oder Vogel:  
Schlingen, f. Pomerische Jagd: Ord-  
nung, Ann. 1719. p. 69. trames in locis sal-  
tuosis & in virgultis ad capiendas aves: fetis  
equinis. f. Schneid; Schneise.

Don: Läge, oder Donleg, f. f. in den Berg:  
werken, was nicht gerade fort, oder hinauf und  
hinab geht. Was nicht nach der Hieg: oder  
Wasser: Wage geht, in basi oder catheto.  
Sondern als in der hypotenusa. Declivitas  
oder acclivitas, Abhang.

Don: Läg, adj. ein Don: Läger: Schacht, pu-  
teus declivis.

ein Don: Läger: Gang, spelunca, oder cuni-  
culus declivis.

Don: Holz, n. tigillum; Daxie, Frischl.  
in Nomenclatore. c. 121. Ober: Donholz, tigil-  
lum superius, das auf den Trag: Stämpfeln  
liegt. It. die Hölzer wo die Bälge in den  
Schmelz: Hütten darauf niedergehen, geben  
wie ein flaches Dach allmählich nieder. Das  
Untere heißt der Sturz, id. ib.

f. Gebon, einem Gebon thun. Durch hinauf  
werfen quälen.

### Donner, m.

tonitru.

Donner: Art, f. fulmen, Vetus. Voc. 1482.  
fulgetra oder ein gemisser Stein, f. Donner:  
Reil.

Donner: Bart, m. ein Kraut, sedum ma-  
jus, barba Jovis. Weil man geglaubt der Don-  
ner schlage nicht in ein solches Haus, wo es auf  
dem Dach gepflanzt. Es ist aber ein Scherz:  
das Wetter trifft so niedrige Häuser selten.

Donner: Diche, f. so hieß man anfangs  
lich die Canonen. Vetus Vocab. 1482.

Donre: Püchse, halistaria. Tom. III. Script.  
Bransw. p. 452. In der Stadt Braunschweig  
muß der Rath: Meister (Zeng: Meister) verwah-  
ren des Rades bilden, Donner: büßen, Arni-  
börke, Vile, Büßen, Pulvere und alle Were.

Donner: Reil, m. fulmen. Item ein Reil:  
förmiger Stein, belemnites; ceraunius.  
Wegen der eingebildeten Figur. Schoßlein,  
Stralstein, fulminaris; brontias. Wann er  
unten Art: förmig, heißt er Donner: Art.

Donner: Alepf, m. bombus tonitru. Bay-  
serab. Post. fol. 12.

Donner: Rnall, m. fragor coeli.

Donner: Nägelein, n. caryophyllum syl-  
vestre.

Donner: Pfeil, f. Donner: Reil.

Donner: Reb, Erd: Epheu, hedera terre-  
stris.

Donner: Schlag, m. idus fulminis.

Donner: Stein, m. brontias; ceraunites,

f. Donner: Reil.

Donnerstag, m. Dies Jovis.

Vor diesem Nider: Säch. Donner: dach. Don-  
re dag, Dornstag, Pisk. Lex. Donstag. 12. Lan-  
stro. Neuburg. Er ward geboren am grünen Dins-  
tag, und getauft am Oftertag. 1459. der hohe  
Donstag. in der Kar: Woche. Tschudi. p. 37. b.

Donner: Stral, m. fulmen.

Donner: Wetter, n. tempestas cum toni-  
tru.

donnern, v. n. tonare.

es donnert, tonat.

ein Donnerer, n. frequentia tonitrua.

ausdonnern, detonare.

es hat ausgedonnert, tonitrua cessant.

Bayserph. in Post. fol. 12. hat dunnnern  
und dunderen, Pistor. Lex. Tunder, tondern,

Kyl. im Spiegel der Gesundh. fol. 119. hat  
wie das Holländische Donner.

Es ist vom Tönnen und vom Laut gem. in  
Teutschen und Lateinischen.

Doppel, bey dem Schiessen um gewisse Preisse,  
das

das Geld so jeder Schuß legen muß, woraus mit r. Preisse gemacht werden, *pretium ex collatione communi confectum a sclopetariis. Tschudi. T. II. p. 563. An. 1452. Doppelt.*

\* in den Doppel legen, conferre suam partem. f. Abentheur, Der Wert den man dazu schenkt, nemlich, die so das Schießsen ausschreiben.

\* im Doppel und Avantur nichts aufheben, d. i. nichts gewinnen. *ibid.*

doppeln, v. n. verdoppeln, duplicare; conduplicare; geminare.

Schuh oder Strümpfe doppeln, versohlen, novis soleis reficere; reficere discissos calceos; lacerata tibialia; subpingere novas soles. doppeln, mit zwey Schuh Dräthen so gegen einander durchgezogen werden, die Schuh nähen, duplici filo sutorio soles & alia in calceo fuere.

doppeln, bey den Kleibern, die Wand aussen und innen mit Leimen belegen, parietem utrinque luto contegere.

doppeln, verdoppeln, doppliren, die Glieder in der Schlachtordnung, duplicare ordines in acie.

\* doppeln für Spielen, doppelt legen, einander überbieten im Würfel und Charten Spiel, duplo ludere; tesseri ludere aut alea. ein Doppler, aleator.

In den Braunsch. Stadt-Recht beyrn Reichmayer Kirchen-Geschichte in Suppl. 80. ist ein eigener Titel von Wetten und Doppeln, im Tom. III. Script. Brunsw.

Eme (solchem) wieder den andern vordobeln, belet oder vormeddet boven vis Schill. also marmich pund (Pfund) seil he gheven. p. 445.

Doppel-Schul, hieß der Spiel-Drt. *ibid.* Emel demeliten Dodel-Schule holt, oder openbare de seil gheven vis Punt.

Doppel-Spiel, *ibid.* p. 486. n. 40. Was ein in im Spiel verliert, das zahle sein Erbe nicht.

verdoppeln, ist durchs Spiel verlieren, ludo perdere. *ibid.* p. 487.

doppelt, *adj.* duplex; duplicatus; geminatus.

doppelter Adler, aquila biceps.

doppelt Band, duplex vinculum fratrum vel sororum, im Stamm-Haum.

doppelten Ruhm davon tragen, duplicata gloria discedere.

doppelte Streiche bekommen, duplo vapulare.

doppelt, *adv.* dupliciter.

doppelt nährisch thun, bis stulte agere.

doppelt bezahlen müssen, dupli condemnari.

doppelt geben, duplicare. Widergeben, duplum reddere.

doppelt größer, altero tanto major.

Verdoppelung, f. duplicatio; geminatio.

In einigen Compositionis wird für doppelt nur doppel gesetzt:

\* Doppel: Drat, m. eine Art geringen Jengs oder Luchs.

Doppel: Bier, n. cerevisia fortior; duplicis pinguedinis.

Doppel: Hake, m. sclopetum duplex. f. majus. f. Hake.

\* Doppel: Soldner, miles gravis armaturæ; dupla stipendia merens.

Doppel: Taffer, m. pannus sericus duplex i. e. densus five crassus.

Doppelgen, heißt in Holland eine Münze so zwey Stüber gilt, oder einen guten Groschen.

\* Doppel: phiala, Schale. *Frisklin. No. mencl. c. 134.*

Einige haben dreidoppelt für dreifach ic. Es ist aber nicht eigentlich geredet, ob gleich im Latein auch tergeminus, quadrigemini gefunden wird. Geminus geht mehr auf die Gleichheit,

doppelt aber mehr auf die Zahl. Dreidoppelt lauter als drey Ding die doppelt sind, das sind sechs. Wie doppelt drey so viel als sechs ist.

Das Lateinische Duplus ist das Wort wovon diese Deutschen Wörter herkommen, und duplus kommt vom Griechischen διπλως. Im Gothischen wird *Matth. IX. 16.* das Griechische διπλως mit duplica ausgedrückt, ein Fleck den man auf etwas sieht, da gleich am ein Blat (*plac. Goth. Macc. II. 21.*) auf das andere kommt, daß doppelt so viel als zwey Blat, zweyplat.

Doppia, eine Spanische Duplon von Gold, welche 32. Realen, d. i. etwa 4. Thlr. beträgt. Weilandische Doppia 21. Lire. Italienische gelten zu Weiland 23. Lire. Ital. gelten zu Florenz 30. Pauli. Venezische Doppia zu Florenz 23. Lire, auch bey nahe 4. Thlr. Genueser doppelte Doppia, gilt 7. Thlr. 4. gute Gr. Im gemeinen Reden werden auch die Louis d'or darunter verstanden.

Dorant, ein Kraut, antirrhinum, von welchem Dorant auch entstanden, für rirrhin, f. Drant.

### Dorf, n.

pagus; vicus.

von Dorf zu Dorf, pagatim.

Dorf-Bäcker, pictor in pago, der nur zu gewissen Tagen Brod in die Stadt führen darf.

Dorf-Flur, m. districtus agrorum pagi.

Dorf-Gerichte, n. iudicium rurale; iurisdicio pagi.

Dorf-Kirchweih, f. festum pagi; paganalia.

Dorf-Küster, edituus paganus.

Dorf-Pfarrer, Dorf-Pfarrer, Parochus; Pastor paganus.

Dorf-Meister, opifices in pagis, quibus collegium opificum permittit in pagis, certis conditionibus habitare.

Dorf-Schulmeister, ludimoderator paganus.

Dorf-Schulze, prator paganus; Scultetus.

Dorflein, n. viculus.

Dorfschafft, f. totius pagi incolæ; Rusticorum conventus.

Weil die Dörfer in den mit Wald bewachsenen Teutschland meistens in dem Holz angelegt worden, welches ein Dorf aus wilden Büscheln besetzt hieß, Tree, oder Holländisch Däre, Dore, vor diesem Holz hieß, Goth. Triu. Angl. tree. Anglos. treow. so scheint es sey Dorf daher entstanden. Russ. derewna, ein Dorf von derewo oder drewo, Holz.

### Dörfen, v. n.

Ich darf. *Plur.* wir dürfen. *Pres. Indic. Imperf. Ind.* ich dürfte. *Pres. Imperf. Conj.* ich dürfte, audere; audacem esse; confidentem, temerarium esse, sich unterstehen.

dörfen, für Macht haben, potestatem habere.

machen daß er darf, potestatem dare.

machen daß er nicht mehr darf, praevidere, adimere potestatem.

dörfen, für Erlaubniß, Freyheit haben, licentiam habere.

er darf, licet ei; fas est ei.

man darf es nicht sagen, hoc non est fas dicere, nefas dicere.

man darf es nicht thun, prohibitum est; non licitum est.

dörfen, für Recht dazu haben, jus habere.

ich darf, integrum & liberum est mihi.

dörfen, für können, posse.

ich darf mich auf ihn verlassen, confidere in illo possum.

*Imperf. Conj.* für möchte, könnte; ist beschriebener als das *Entur. Indic.* dann es schließlich vielleicht ein, einen sensum suspensum, oder iudicium dubitatum.

es dürfte ein leichtes seyn.

es dürfte jemand sagen, dicat quis, possit dicere quis.

nicht dürfen, ich darf mich nicht fürchten, non est quod timeam.

nemlich, es ist keine Ursach, du darfst nicht lachen, non est quod rideas; causa non subel cur rideas.

ihre hätten es nicht thun dürfen, nemo vocogere potuisset.

Gleichwie an darben der Buchstabe b nur ein angelegter Buchstabe an das r, darb für dar, soll hier das f, das ist vor Alters ausgelassen worden. Anglos. dearran, durran, audere. Angl. dare. Belg. darren.

Lutherus hat noch tar für darf. It. thüren für dürfen, als im Büchlein von Aufzuchtung der Schulen: Etliche sind solche Thiere und Thiere, daß sie sagen thüren, (dürfen.) Ich darf ir nicht nennen, (ich darf sie nicht nennen.) *Petrus in Script. Austr. c. 1163.*

Er gethar oder gedat. *Seiler Postill. fol. 147. und 148. b.*

Es ist das Griechische *ἰαππία*, oder *ἰαππος*.

Wie aber dieses *ἰαππία*, oder *ἰαππος*, auch *ἰαπρός* ausgesprochen wird, (audax) wovon mit versetztem *ἰαπρός* wird, so ist im Trayschen auch dreist, driste, getrost, trost, u. a. m. daraus worden, f. Dreist, Trost, Durst u. a. in Teutschen Sprachw. fol. 34. a. Mancher raufft dem tohten Löwen beyrn Hart, der ihn lebend nicht geterfe ansehen.

er troist (durffte) es eme vor syne Herrin deme Landgrafen nicht gebin. *T. II. Script. Saxon. Menkenii. col. 17. 29.*

*Evangelia MSS.* der publicanus geterfte sine Augen nit aufheben.

Dorgel, f. Dorfel.

Dorische Ordnung in der Bau-Kunst, ordo Doricus.

\* Dormenter, m. ist vom Lateinischen Closter: Wort Domitorium entstanden. Das Schlaf Haus oder Schlaf-Zimmer der Ordensleute eines Closters.

Der Pabst Martinus kam nach Bern ins Prediger-Closter, da brach man die Zelten, (Zellen) zusammen. Der Dormenter ward mit neuen Thüren versehen. Nach Vollendung der Messung der Pabst auf den obern Dormenter, lang eine Collecte über das Volk und gab demselben seinen Segen. *Stettler Annal. Helv. ad Ann. 1418.*

Den Frauen-Closter verbran das Dormenter oder Schlaf-Haus, und groß Gut darin, an Holz, Silber, Kleinot, Kleider, Betten, Häuderat und Geld. *Stumpf fol. 669. a.*

### Dorn, m.

Spina.

einen Dorn in den Fuß treten, incidere in malum improvium, levius quidem sed semper incommodans.

einem einen Dorn aus dem Fuß ziehen, occulto & perpetuo dolore aliquem levare.

einem ein Dorn in den Augen seyn, invisum esse oculis; invidia alicui esse.

dornig, *adj.* oder dornicht.

ein dorniger Feld, arva dumiosa.

ein dorniges Gebirg, jugum spinosum.

ein dorniger Strauch, tinter spinicus.

dornig werden, spinescere.

die Dornen-Crone, Corona spinea.

ein Dorn-Busch, m. vepres; dumus; sentis.

Dornen-Birch, eine Dorn-Hecke, f. vepretum; senticetum; dumetum; spinetum.

Dorn-Baum, m. sepes ex sentibus.

Unter den Arten der Dornen sind:

Buch-Dorn, *αυξάναντα*; *lycium buxi folio*; *buxus aculeatus*.

Buch-



**Duch; Dorn**, pyracanthum.  
**Greug; Dorn**, f. Berber; Beer, spina acida.  
**Hager; Dorn**, sorbus acuta.  
**Kaiser; Dorn**, rhufus.  
**Polen; Dorn**, cynosbatus; cynorhodon.  
**Schlehen; Dorn**, spinus; prunus sylvestris.  
**Wald; Dorn**, agriacantha.  
**Goth. thurn**, Anglos. thorn, thyrn. Dan.  
 nm. thorne. Angl. thorn. Belg. deurne. door.  
 12. Hebr. 7777.

**Dorn**, unter den Kunst-Wörtern wegen einiger Gleichheit.

**Dorn** in dem Erz; Schmeltzen, particula spinularum forma metallo inherentes vel separatae. Die kleinen Erzkstein so heraus kommen im Kupfer-Seigern, oder kleine spitzige Blüthen am Silber, vesicula acuminata.

**dornig**, wird vom Zien gesagt, cujus superficies vesicis acuminatis hirta est.

**Dorn** in einer Schnalle, acicula fibulae, weil die einfältigen Alten ihre Kleider nur mit einem Dorn zugehakt, so heißt Isländisch ein Schnalle ein Dorn.

**Dorn**, ist ein stählernes Instrument, Löcher so in ein Metall gemacht worden aufzuräumen oder größer zu machen, ferreum instrumentum, cujus dura cuspidis foramina in metallo ampliatur.

**Dorn**, heißt bey einigen Stutereyen, membrum genitale equi. In Abschen auf die Rinder, so man den Stuten anlegt, welches die Franzosen bouclier heißen.

**Dornreich**, m. wird von einigen zu einem schlechten Namen vieler Vögel gemacht, die in den Dörnern und dicken Gebüsch hecken, und singen. Der Autor eines Buchs, genannt die Land-Lust im Vogel-Jang, seit die Römer; Meise, und einige Gras-Mücken darunter, virent suaviter canentes & in dumetis nidificantes.

**Dorndreher**, f. Reun, Reuntöder. Ein Geschirres-Namen, dreyerley Arten der kleinen Raub-Vögel.

Der größte darunter ist Aisch-Farb, lanus cinereus, heißt bey dem Gesnero Dorndreer, Dorndreier, Dorntrager; dann es sagen einige Vogel-Jäger, er stecke die Insekta, die er fange auf die Dörner, und drehe sie gleichsam in die Dorn-Spißen. Es ist dieser Namen schon alt. In einem alten Vocabulario oder Lexico Ann. 1482. zu Nürnberg gedruckt, heißt er schon Dorn-Drechsel. Colerus im Hausbuch I. 15. c. 14. hat Dorn-Dreher. Chytr. in Nomencl. Sax. col. 381. Dorn-Dreher. Und Gellius in Onomastica p. 195. Dorn-Dräher. Die mittlere und kleine Art singet schön. Daher scheint nicht allein der Namen Dornreich auch viel Eina; Vögeln gemein gemort zu seyn: (Wie dann obgedachter Autor der Land-Lust im Vogel-Jang sagt: Daß man den kleinen Reuntöder auch zu den Dornreich zehle,) sondern man hat auch eine gewisse Art kleiner Stücke Geschüßes daher den Namen gegeben.

**Dorn-Dreyer**, so da nach den Sängerinnen, und vor den Falkenritten ist, wie Seestler in seinen Annal. Heiv. P. I. p. 505. bezeugt.

#### Dorren, n.

veraltet im Hochdeutschen, f. dürr, dürr werden. Die Composita sind ganbarer worden.

**aussdorren**, ganz dürr werden, arere; arefcere; exarefcere; exareferi; torrefcere; exsiccare; consumi; macie tabescere; omni succo privari.

**aussgedorrt**, aridus; exsuccus; torridus, exsanguis.

**das Aussdorren**, aritudo; tabes corporis & arborum.

**eindorren**, sicari; succum fieri; corrumpi, f. eintrocknen.

**verdorren**, x. torrefcere; tabescere, f. ausdorren, sicari.

**dörren**, n. v. dürr machen, arefcere; torrefcere.

**das Heu dörren**, trocken machen, f. dürr, stenum sole ficcare.

**Äpfel in Ofen dörren**, poma in furno siccare, torrefcere.

**aussdörren**, siccare aliquid ut conservetur. **aussdörren**, extorrefcere.

**dörren**, das Kupfer, f. seigern. Wann das Blei samt dem Silber aus dem Kupfer-Platten auf dem Seiger-Heerd heraus tropft, heißt es gedörret. Matth. Conc. 7. Scripta.

**abddörren**, das Silber oder Blei aus dem Kupfer heraus schmelzen, argentum & plumbum e cupro igne expellere ut deficiat.

**Dörr-Kraut**, n. **Dörr-Wurz**, f. conyza. **große Dörr-Wurz**, conyza major; conyza pulicaria; helenitis.

**Mittel Dörr-Wurz**, geelle Winze, conyza media, aquatica; alter pratensis, mit gelben Blumen.

**kleine Dörr-Wurz**, Beruff-Kraut, conyza caerulea.

**Dörnge**, für Stube. Im Braunschweigschen Stadt-Recht wird es so gar von der Rath-Stube gesagt. Tom. III. Script. Brunsv. p. 450. sonst ist es in geringer Bedeutung nur von Bauern-Stuben an den meisten Orten in; und am Nider-Sächsischen gewöhnlich.

**Chytr. in Nomencl. Sax.** Dörnge, hypocautum; hibernaculum.

Es ist aber sonst auch in andern Dialecten gebräuchlich gewesen. Land-Gräf Friedrich in Thüringen besetzte den abgebrannten Thurn auf der Befestigung Wartburg. T. II. Script. Sax. Menkenii col. 1782. und legte darauf gar eine schöne Hof-Dörngin. Albers in Lexico Dierksen, hypocautum.

**Vocabularium Vetus Ann. 1482.** hat Durnig, Etuben, astuarium; stuba.

Es kommt von dörren, weil die Land-Leute ihre Schleissen oder Brenn-Öpane, und andere Dinge darinnen trocknen und dörren.

**Saltz-Dörnge**, locus ad siccandum saleum. **Frisch. Var. Tract. p. 302. 4.**

**Angel-Sächf.** beod-Dern, refectorium, beod mensa, beod-Dern, Tisch-oder Tafel-Stube.

**Dörich**, m. eine Art Fische in der See, heißen in Preußen Pomocheln, Chytr. Nomencl. Sax. col. 387. afellus, Da Fresne durfus.

**Dort**, lolium; **Wagos**, Thyarus. Angl. Dar-nel.

**S. Dottter**. Nidersächf. Door, ein Unkraut des Glases.

**dort**, adv. ibi, illic, istic.

**dort durch**, illac; istac.

**dorthin**, illinc; istinc; illo; isto; istuc.

**dorthinwärts**, illorsum; istorsum.

**alldort**, ibidem.

**Dose**, f. Dese, ein Wasch-Faß, tripus loricum.

**Dose**, eine Toback-Dose, theca ad tabacum pulverizatum f. ad pulverem quo sternutationes commovent.

**Dosen**, Döse, f. Les, Getöse.

**Doffierung**, f. Böschung, das abhänge vom Wall innen und aussen, declivitas valli. Gall. le talus.

Dieses Wort ist durch die Ingenieur-Kunst ins Deutsche gekommen, vom Französischen douce, adoucir. **Mallet. p. 60.** Le talus interieur du Rampart. Cette pente est d'ordinaire si adoucie, qu'on y peut monter a cheval.

**Doff**, m. ein Kraut, origanum, Wohlgemut, Doffen. **Pist.**

#### Dot, gen. comm.

susceptor, sponfor in S. Baptismo. f. Pate.

Ist in Franken und benachbarten Gegenden gebräuchlich.

**Herr Dot**, Frau Dot.

Auch das Kind heißt Dot. **Dorlein**, Dörlein, infans e baptismo susceptus.

**Zeilerus Epist. Cent. 5. p. 332.** Warum die Vattern dem lieben Dölein nach erlangter Taufe zum Anfang seines Christenthums eine Verehrung thun.

Ein altes Wörter-Buch zu Nürnberg gedruckt 1432. macht einen Unterschied unter dem Geschlecht.

**Dottin**, matrigna. **Dotte**, paninus.

Es ist nichts anders als das alte Tata, Data, Vater. Wofür man gesagt Toda, in der ardberrn Ausdrach. f. Schilter. Gloss. p. 93. a. Wofelbst ein Wort aus dem **Welfried Sirabo** angeführt wird, welches nicht recht abgeschrieben worden. **Atro**, Vater, und **Amo**, Mutter, **To-do** und **Toda**, f. Tata. ist eben so viel, soll also **Amarodo** zwey Wörter seyn. Gleichwie man nach dem Lateinischen Vater, im Nider-Teutschen sagt Pate, so wohl der als die Pate, und das Kind, so aus der Taufe gehoben, oder dabey gehalten worden: So auch **Dot**, **Susceptor**; **Susceptrix**; & e **Baptismo susceptus**, oder **suscepta**.

#### Dottter, m.

**vitellus**; **luteum ovi**, **Eyer-Dottter**.

**Dottter-Blum**, f. chyanthemum (wegen der gelben Farb.) caltha palustris; populago.

**Dottter-Brod**, n. panis e saccharo. & vitellis.

**Dottterigelt**, adj. so gelb als ein Eyer-Dottter, luteus.

**Dottter-Kraut**, n. erysimum bosculis luteis; verbena; sinapi sylvestre.

**Dottter**, m. ein Unkraut des gesteten Leins oder des Glases, myagrum; **μυγγος**.

**Lein-Dottter**, **Glach-Dottter**, id. cassuta.

Wird wegen des kleinen gelben Saamens, **Dottter** genennet; der in kleinen breiten Hülften wächst, welche die Form des Fäsel-Krauts haben, aber dicker sind.

**Pist. in Lexico Eyer-Dottter**.

**dotttern**, v. **Pist.** etwas zweifeln, subdubitare.

Scheint vom Französis. douter zu seyn.

#### Drach, m.

**draco**, serpens.

ein geflügelter Drach, draco alatus.

der fliegende Drach, ein Feuer-Zeichen in der Luft, so in einem langen Strich schnell fliegt. Die abergläubischen Leute halten es für den Teuffel, der zu einer Zauberin ins Haus durch den Camin fliege, draco volans. Ein anderer Aberglaube wird vom Colero in seinem Haus-Buch 1. 16. erzählt, daß sie meinen, es liege ein Drach oder Teuffel auf dem Getraib in den Scheunen und verzehre es, das kan der liegende Drach im Aberglauben heißen.

**Ritter-Orden**, des umgeworfenen oder umgekehrten Drachen, Anno 1418. vom Kaiser Sigismundo in Ungern gestiftet, und hat mit seinem Tod ausgehört, ordo equestris draconis prostrati.

**Drach**, unter den Gestirn-Figuren, gegen Mitternacht, draco; serpens; anguis; Python.

**Drach**, eine veraltete Art von Stücken Geschüßes, so 40 Pfund Eisen schoß, und 16  $\frac{1}{2}$  Schuß lang war. Item der fliegende Drach, schoß 32 Pfund Eisen, und war 22 Schuß lang.

**Drachen**; Baum, m. draco arbor, wächst in Africa, so hoch als ein Nuß-Baum.

**Drachen-Fisch**, m. Meer-Drache, draco marinus.

**Holl. Pretermann**, hat nächst an den Fisch-Drachen Bräse, womit er fressen kan, und auch auf den Rücken. Sein Biß und Stich mit diesen Bräten sind giftig. Die kleine Art ist man, die Groste und Kleine sind Schlangen gleich.

**Drachen**; Wurz, n. draconia; dracunculolus

Ec 2

hor.

horrenus. Natter: Wurm, serpentaria.

gelbe Drachens-Wurzel, *acorus adulterinus*.  
Drachen: Kraut, *eupatorium*.

Drachen: Blut, *rumex rubens*; *laparum sanguineum*, roth Kengel: Wurm, ein Kraut, dessen Blätter Blut-rothen Saft geben.

It. eine rothe Natter: Farb, aus einer Art Rohr, *sanguis draconis*. In Finger: langen Stücken, das andere gemeine ist nur *sanguis draconis*, *sachitus*, ist das schlechteste, und in Europa gemacht.

Drachen: Stein, *m.* davon die Relationen: *fa: belhafte*, *draconites*; *draconias*.

Drachen: Bauch, *m.* die Grenze so weit der Mond von der *Ecliptica* abweicht, *venter draconis limites sive puncta quousque luna ab ecliptica discedit*.

Drachen: Kopf, *m.* *nodus lunæ ascendens*, sive punctum ubi lunæ motus *eclipticam* secat ascendendo versus polum *Arcticum*, wird in den Calendern mit diesen Zeichen bemerkt. *S.*

Drachen: Schwanz, *m.* *nodus lunæ descendens*. Punctum ubi lunæ cursus *Eclipticam* secat descendendo versus Polum *Antarcticum*, im Kalender. *S.*

#### Drastier,

*f.* Aftter, Drastier, Gailer von Kayserberg hat es sonderlich oft in seiner Postil gebraucht. Es ist zusammen gesetzt von *dras* und *astier*, wie man sagt *darum* und *drum*, darüber und drüber, und heißt darnach, *postea*. *Kayserob. Post. fol. 125.* Einige haben die 5 Vocale vor sich genommen zu betrachten, die fünf Stimmen laufen in allen Dingen *drastier*: Kein Hund kan bellen, keine Kuh schreien, es müssen der Stimmen welche da seyn. *fol. 125.* wenn die Neben ufgewachsen, so rehet sie der Wind *drastier*, dann bindet man sie an.

*fol. 150. b.* es waren flache Dächer, man ging auf den Dächern spazieren *drastier*.

In des *Desypodii Lex.* bey *Alga* steht ein Kraut, das *drastier* wächst.

*Dragant*, *tragacanthum*, ein Gummi aus eines dornigen Gewächses geritzter Wurzel in der Insel *Candia*.

eine Dragg, *Chytræus Nomencl. Sax. col. 229.* *harpagus*; *corvus*, auf den Schiffen. *Holl. dregge.*

*Dragoner*, *m.* *Dimacha*. *Gall. Dragons.*

*Dracum*, *dracunculus esculentus*, oder *acetarius*, ein Salat-Kraut.

weißer Dracum, ist *Vertram*.

Wiesen oder wider Dracum, *f.* *Vertram*.

*Drall*, *adj.* *Ridens*. *celer*.

*T. III. Script. Brunsvic. p. 42. v. 22.* Kaiser *Frederich* verdrant in eynen kleinen Drallen *Water*. *ibid. p. 271.*

*Dramel*, *f.* *Dram*.

*Drang*, *f.* *dringen*.

*drängen*, *f.* *drängen*, *dringen*.

*Drapp*, oder *Trappe*, *Pistor in Lex. racemus*, der Kamm an den Weintrauben, woran die Weinbeere hangen.

*Vocab. Vet.* an einer edition des *Virgili*, *racemus*, der *Trapp* an Trauben. *Gall. grappe.*

*Drat*, *m.* wird eigentlich vom gedrehten Faden im Spinnen gesagt, *filum tortum*.

*Drastich*: oder *Stepps*: *Drat*, zur *Sierrat*, *Stepps*: Nuten zu machen, *filum sutorum ad ornandos calceos sutoris*.

*Einschich*: *Drat*, etwas dünnes anzunehmen, *filum ad censuendas partes renuiores calcei*.

*Abfag*: *Drat*, *filum ad assuendas corii partes sub calcaneo*.

*Doppel*: *Drat*, *filum duplex ad assuendas soleas*.

*Doppel*: *Trott*, eine Art groben Gewirchs, *Strass. Pollice: Ordnung, p. 45. Ann.*

1628. *Doppel-Trott* sollen die Mägde tragen. *Jt. Barchet, Bomassin, &c.*

*Jendel* Dort, wird in eben dieser *Pollice: Ordri. p. 49.* geringen Leuten zu tragen verboten. *f.*

*Drat*: *drätig*, *dray*: *drätig*, *dray* oder *dray*: *fache* jart gesponnene Wolle: Fäden, wovon man die mollene Strümpfe macht, *filo duplici aut triplici*.

*Drat*: *drätig*, *Kaisersberg in Post. fol. 12. b.* Wann man je viel klein spinnet, wird der Faden *drat*: *drätig*. (Wann der Faden zu stark getreht, laufft er in *Drat* zusammen.) *f.* *Drat*, als *Drat*: *drätig*.

Von drehen ist *Drat*. *Holl. Drat*: Faden *Angl. thred.*

*Vet. Verf. Germ. Bibl. 1482. Ind. XVI. v. 14.* *licium*. Wann du stichst sieben Har meines Hauptes mit einem *Drat*, si cum licio plexueris, und er jog aus den Nagel mit den Haaren und mit dem *Drat*, *clavum cum crinibus & licio*.

#### Drat, m.

von *Metat*, *metaph.* vom Faden, *filum æneum*, *as dufile*.

*Drat*: *Baur*, *m.* *Bogel*: *Baur* von *Drat*, *cavea ferreis filis clathrata*.

*Drat*: *Bank*, *f.* worauf der metallene *Drat* durch eiserne Löcher gezogen wird, *scamnum in quo fila ænea per ferra sua extenuantur*.

*Drat*: *Bohrer*, *m.* ein kleiner Bohrer, womit man die Löcher macht, zum *Exempel*, an den Holz der *Bogel*: *Häuslein*, den *Drat* durchjucken, *terebellum ad foramina per quæ fila ferrea cavearum trudentur*.

*Drat*: *Wissen*, *n.* *ferrum per cujus foramina ordine angustiora fila ænea trahendo extenuantur*.

*Drat*: *Fenster*, *n.* *fenestra filis ferreis clathrata*.

*Drat*: *Gitter*, *n.* *clathrum e filis ferreis reticulato textu*.

*Drat*: *Kugel*, *zwei* Kugeln von *Bleg* an einem eisenen *Drat* aneinander gegossen, *f. duo globi filo ferreo & contorto concatenati*.

*Drat*: *Leuchter*, *candelabrum e ferro dufile ligneo pedi infixio*.

*Drat*: *Mühl*, *f.* da man mit Hämmern, so vom Wasser getrieben werden, die Zeine dergestalt ausstreckt, daß sie zum *Dratziehen* dienlich, *malleus quo malle ænez primo extenduntur & deinde ex iis fila ænea trahuntur*.

*Drat*: *Salten*, *chordæ ænez in instrumentis musicis*.

*Drat*: *Winde*, *f.* *machina tractoria*, cujus ope fila ænea per ferra & foramina sua trahuntur.

das *Dratziehen*, *n.* *filorum æneorum varia extenuatio*.

ein *Dratzieher*, *filorum æneorum extenuator*.

*Drat*, *Adverb. obsoletum*.

*Drat*: *Drade*, *Thrato*.

*dradi*, *alsobald*.

Im *Zeldenbuch* *Genr. von Osterdingen* steht oft getrate für schnell. *Holl. drade, dra, verstand (zur Stund.)*

Wieleicht von treten, gleich fort treten, *et: was eilends thun*.

*drauf*, *f.* auf, darauf.

*drans*, *f.* aus, daraus.

*draussen*, *adverb. Loc. foris*.

*dreheln*, *Drehfeler*, *f.* drehen.

#### Dred, m.

*stercus*, excrementum; *ventris fordes*; *Retrimentum quod per intestina labitur*.

Ist nur in groben Reden, und von sehr verächtlichen Dingen gebräuchlich, *als Pen. III. 8.*

weicher *Dred*, *foris, orum*; *stercora liquida*.

im *Dred* liegen, *bractat septi, in tenebris & cæco volvi*.

die *Ragen* verscharren ihren *Dred*, *seles excrementa sua obruant terra*.

einen mit *Dred* bewerfen, *stercore & cæco incessere aliquem*.

in den *Dred* fallen, *in lutum incidere*.

je mehr man den *Dred* rühret, je stärker stinkt, *stercus motum vehementius foetet*.

*drechtig*, *adj.* mit *Dred* bespritzt, *cæno oblitus*.

als die *Strassen*, *lutosus*; *cænosus*.

für unrein, *sordidus*; *squalidus*; *inquinatus*; *spurcatus*.

*drechtig* machen, *inquinare*; *conspurare*.

*Dred*: *Keser*, *scarabæus pillularius*, quia *stercore pillulas sub cespite facit & ovis suis in iis ponit*.

*Dred*: *Karren*, *m.* *carrus ad evadendas fordes & cænum platearum*.

*Hassen*: *Dred*, *cænum*; *lutum*; *fordes platearum*.

*Hunds*: *Dred*, *stercus caninum*.

*Küh*: *Dred*, *merda bubula*.

*Häner*: *Dred*, *simus gallinaceus*.

*Schneisen*: *Dred*, *gallinæ oppletio sive fluxura intestinorum*.

*Leuffels*: *Dred*, *ein* *Kraut*, *assa foetida &c.*

*Dred* ist ehmalis nicht so ein unbedeutendes Wort gewesen als es jetzt ist, es kommt vom *Niederdeutschen* *trecken* *f.* *trecken*, *ziehen*. *trahere*, und bedeutet eine Unreinigkeit, die aus dem Haus und aus der Stadt muß gezogen und auf Kationen weggeführt werden, die davon *Dred*: *Karren* heißen.

#### Drehen, v. a.

in *gyrum* agere.

*drehen*, für *umdrehen*, als sich ein Rad dreht, *rotare*; *circumagere*; *circumvertere*.

*drehen*, als ein Seil, *torquere funem*.

*drehen* für *wenden*, *vertere*.

*Drehen*, *m.* bey einigen das *Grenz* an einer *Woll*: *Wäsche* oder *Weber*: *Haum*, womit man dreht, heißt auch der *Dreiling*, *ventriben*.

der *Drehling* am *Spul*: *Rad*, womit man es umdreht.

*Dreiling*: *Rad*, in der *Walch*: *Mühle*, die Arbeit oder das *Getriebe* zu erleichtern. *f.* *Dreiling*.

*Drehbale*, *m.* ein *Bogel*, *iyax*; *torquilla* *f.* *Winden*.

*Dreh*: *Stuhl*, *m.* worauf sich der *Eigende* umdrehen kan, *sellæ versatilis*.

*ab-drehen*, *a.* *torquendo avellere*.

... durch drehen verfertigen, *tornando perficere*.

... durch drehen am *Dreh*: *Stuhl* abnehmen, *torno abscindere*.

*ausdrehen*, als einen *Strich*, *retorquere*, als eine *Schraube*, *retorquendo cochleam vas aperire*.

*ausdrehen*, aus den *Händen*, *extorquere e manibus*.

sich *ausdrehen*, im *Eck*, *clam se subducere*.

sich *ausdrehen*, als ein *Mal* aus den *Händen*, *se extorquere & e manibus elabi*.

*herumdrehen*, *circumvertere*; *agere in gyrum*; *circumversare*.

das *Herum* drehen, *n.* *circumversio*.

*verdrehen*, *detorquere*, als einen *Schlüssel*, die *Augen* *verdrehen*, *oculos distortere*.

das *Recht* *verdrehen*, *torquere jus*; *perplexum reddere & ambiguum*.

die *Worte* einem *verdrehen*, *detorquere prave verborum sensum*.

die *Glieder* *verdrehen*, *torquendo artus distrahere*; *luxare*.

*Verdrehung*, *f.* *distortio*.

Um



umdrehen den Hals, obtorquere collum.  
 sich umdrehen, se versare.  
 umdrehen, circumvertere; circumagere;  
 in gyrum agere.  
 sich umdrehen als ein Rad, circumverti;  
 rotari.  
 als eine Kugel, circumvolvi.  
 das Umdrehen, circumvolutio; versatio.  
 herum herum arque deorsum euntium.  
 das leicht umdrehen, versatilis.  
 drehen, f. zuschrauben, circumagendo vel  
 torquendo occludere.  
 zusammen drehen, als Haare Strife, re. con-  
 torquere.  
 Dorn-Dreher, f. Dorn, ein Vogel, vulgo. lanus.  
 Drehen, Pick. Dragen, Belg. dragen, das Lat.  
 torqueo kommt damit überein.

## Drehen, v. a.

auf der Dreh: Bank, oder drehfeln, torno  
 formare; torundum reddere torno.  
 einem eine Nase drehen, suspendere ali-  
 quem naso adinco. It. decipere aliquem;  
 verba dare alicui.  
 ein Dreher, oder Drehfeler, tornator.  
 das Drehen, oder Drehfeln, elaboratio  
 quae sit torno; toratio.  
 gedreht oder gedrehtelt, adj. tornatus.  
 eine gedrehte Kugel, globus tornatus.  
 die Dreh: Bank, f. machina tornatoris.  
 ein Dreh: Weisen, n. tornus.  
 die Dreh: Kunst, f. ars tornandi.  
 Dreh: Werk, n. opus tornatile, torno ela-  
 boratum, tornatura.  
 Dreh: Zeug, m. instrumenta ad tornan-  
 dum.  
 abdrehen, darch Drehen versfertigen, tornare;  
 detornare.  
 das Umdrehen weg drehfeln, torno radere,  
 polire.  
 ausdrehen, versfertigen auf der Dreh: Bank,  
 tornando perficere.  
 durchdrehen, ausbohren, torno excavare.  
 Das Drehfeln für Drehen ist schon ein altes  
 Wort f. Schöner. Drehfeln, f. Schöner. T. I. Chron.  
 II. p. 577. Drehfeln. In Cod. MS. Bibl. I. Reg.  
 II. gedrehtelte Geierden. It. cornus, trähfel  
 Schöner.  
 Dreht Kopf, oder Trink: Geschier, gegraben  
 Werk. Altenstaig. Vocab. fol. 11. b. toru-  
 ma. Was torno factum, ist so viel als ein gedreht:  
 ter Kopf oder Trink: Geschier.  
 Drillen, kommt von drehen, f. Drillen.  
 Drisel: Lappen, sagt Gesner. p. 257. de avibus  
 werden homines stupidi genannt. Das  
 kommt von den Narren: Häuslein, wor-  
 ein böse Leute geirrt, und herum gedreht  
 werden, daß sie ganz tumm werden, taumeln,  
 und umfallen.  
 drein für dartin (motus in locum) in der Campo-  
 fion, drein legen, drein setzen.  
 dreist, dreiste, ein Niderl. adj. und adv. beherge.  
 Ein dreister Junge, puer confidens; audax  
 confidenter. f. Trost, Durs.  
 einen dreiste machen, animum addere.  
 Sich verdreisten. Hakmann de jure aggerum.  
 p. 17. in der Mantissa. Diejenigen so sich hier  
 entgegen verdreisten, (die sich unterleben dar-  
 wider zu handeln) sollen zum Halsgefallt  
 sein. Jauch in der Lubekischen Chron. col.  
 52. sich verdreisten wider zu setzen.  
 Hedon Kirchen: Hist. fol. 315. a. Der Bi-  
 schoff auf den König sich vertrieffe (unterstun-  
 de zu widerstehen) und hat ihn in den Bann  
 gethan.  
 dreist: dreistig, dreistig, adj. audax, con-  
 fidens. Anglos. dursig, audax. durs, id.  
 Dreistigkeit, fiducia, audacia. f. Durs.  
 f. dreissen, verdreissen, dreist ist das Par-  
 ticip. Pass. davon.

Ich dreyßer, genio; Taurus genit sub pon-  
 dere. Albertus in Lex. Germ. rhythmico.  
 Dreß, eine Art seinen Zeug, textura linea tribus  
 pectinibus & deinde omnia alia quae sit pluri-  
 bus, usque ad sedecim, pectinibus. f. Trisch.  
 In der Klostochischen Kleider: Ordu. p.  
 19. 1585. Jahr. unter der Mitgab der Ge-  
 schlechter: dreißer. Dreißig Luch: Lucher, sechs-  
 von Drehwerk, die übrigen von schlechten ei-  
 genen Linwande, also auch Hand: Lucher,  
 von Drehwerk.  
 Dreß: Bohrer, m. der mit einem Bogen  
 oder Riemen gedreht wird, cerebra quae loro  
 vel arcu vertitur.  
 Dreß, f. drillen.  
 drengen, f. dringen.  
 Dreß: Kammer, f. Dreß: Kammer.

## Dreschen, Aß.

In 2. Pers. Pres. du drischest, 3. er drischt. Im  
 pers. Ind. ich drasch. Pers. ich hab gedroschen,  
 flagello excutere grana e stramine sive spicis;  
 flagellare messem; triturare.  
 leeres Stroh dreschen, in vanum laborare;  
 operam perdere.  
 gedroschen Stroh, stramen sine granis.  
 das Dreschen, triturare; trituratio.  
 ein Drescher, triturator; flagellator fru-  
 mentarius.  
 er frist als ein Drescher, trituratore voraci-  
 or est.  
 Gedresche, n. creber flagellorum sonus,  
 trituratio continua.  
 Drischel, m. flagellum.  
 Dresch: Flegel, m. flagellum frumentari-  
 um.  
 Drescher: Staub, m. 2. Reg. XIII. 7. pul-  
 vis intritura aree.  
 Drisch: Tenne, f. area in horreo, vel in  
 campo; locus triturae; tribularium.  
 Dresch: Wagen, m. der Alten, tribula oder  
 tribulum.  
 Dreschzeit, f. tempus triturandi.  
 Dreschen, metaphor. verberare, percutere, fe-  
 rire, crebris ictibus & quasi alternatim.  
 Trischel, war im Krieg vor diesem ein Ge-  
 wehr der Böhmischen Fuß: Gänger. Horte-  
 der von Teutschen Krieg, p. 797.  
 Dreschen, für claudern, f. Droschen.  
 Zungen: Drescher, rabula.  
 abdrehschen, das Getraide, flagello excutere spi-  
 cas in fascibus integris sive mergitis. It. tri-  
 turationem finire, trituram absolvere.  
 abdrehschen, mit Häuten, depalmare.  
 mit Brügeln, fuste verberare.  
 abgedroschen Stroh, stramentum flagellis  
 excusum. It. res vana & inanis.  
 ausdreschen, flagello excutere grana e spicis;  
 flagellis triturando exterere frumenti grana;  
 flagellare messem ut grana exsiliant.  
 er hat ausgedroschen, trituram finivit, non  
 potest amplius triturare, nil habet quod tri-  
 turet.  
 durchdroschen, flagelli ictibus etiam ad infimos  
 calamos perungere; verberibus aliquem ita  
 castigare, ut illa bene sentiat.  
 fortdreschen, triturando pergere.  
 überdreschen, flagello semel percutere mergi-  
 tes aut stratas spicas in area ut maturiora tan-  
 tum grana exsiliant.  
 jerdreschen, triturando comminuere stramen &  
 grana.  
 Norker hat drascan. Gloss. Monacens. driscil,  
 flagellum, gidresch, trituratio. Angl. thresh. Sued.  
 tröfsa. Goth. guthrask, area. Luc. III. 17.  
 Andre mit versetzen r. Belg. Dorschen. Sach:  
 sen: Sp. Lehn: Recht. MS. art. 69. gedroschenes  
 Woder, (gedroschenes Futter.) Anglos. dercan,  
 darcan, darscan, dearcan, tundere; verbera-  
 re, thyrscel: flore, areas (Dresch: Flur) Matth. III.  
 12. Dan. Tarske, triturare. Dalm. Trastii. Boh:

Trastii. Pol. Trzask, quassare.

Dreuschen, draschen, vulg. plaudern, blaterare,  
 ist vom Laut des Wassers gemacht, welches  
 man auf etwas ausgießt, wie das Nidersächsis-  
 sche plattern mit blaterare überein kommt,  
 und den Schall des herabfließenden und stark:  
 fallenden Regens bedeutet, cum strepitu ef-  
 fundi; sonando fluere, f. dreschen.

Zungen: Drescher, rabula, da viel Klap-  
 perns und wenig Körner.

eine abgedroschene Sache, im Spott, ab-  
 geredet, quae post multa colloquia a garrienti-  
 bus decreta est, a blaterantibus conclusa.

Drischel: Mume, f. vulg. Noribergz. mu-  
 lier garrula quae aliis nova quaedam affert, &  
 cum illis confabulatur.

Dröschchen. Meißner in Silesia loquente. Sive  
 aqua sive luto enollito aspergere, cum vel  
 calcatur vel caditur. It. quando pluvia deci-  
 dit & in aliquid resilit. Es regnet daß es  
 dröschet.

Holl. drusch, druschinge, strepitus, druschchen,  
 strepere, druschende Wind, turbo.

Dresfor, n. eine Stufe auf dem Credenz Tisch,  
 worauf man Geschier zum Bruch: Keller, gra-  
 dus quidam in abaco in quibus vasa ad osten-  
 tationem locantur.

Vom Französis. Dresseoir.

Drevel, m. Chytrus in Nomenclatore Saxon.  
 col. 304. mediastinus. Ein Haus: Knecht.

## Drey, Adj. Generis omnis.

tres, tria.  
 Genitivus, Dreier, trium.  
 Dativus Abl. dreien, tribus.  
 die Zahl von dreien, Drey: Zahl, numerus ternari-  
 us.  
 Drey, auf der Uhr, hora tertia.  
 es hat drey geschlagen, hora tertia est au-  
 dita.  
 es geht auf drey, horae tertiae quadrantes  
 numerantur; hora tertia impendit.  
 aller guten Dinge müssen drey seyn, omne  
 trinum perfectum.  
 der nicht drey sehen kan, homo simplicissi-  
 mus.  
 in drey getheilt, aus drey Theilen bestehend,  
 tripartitus oder triperitus.  
 drey Tage, triduum.  
 in drey Theil, trifariam.  
 Dreier, f. m. trinumus, Drey: Pfennigen  
 Stück.  
 dreierley, trium generum; trium specierum;  
 triplex.  
 auf dreierley Art, tripliciter.  
 Dreyheit, f. trinitas. Kayserb. Postill. fol. 47.  
 Matth. III. erschieh die Heil. Dreyheit.  
 Dreyling, f. hier nach drey besunder.  
 dritte, f. besunder.  
 dreysig, f. auch besunder.  
 Drey: Winkel, m. triangulum; trigonum.  
 Drey: Ding, n. judicium certum publicum  
 in Silesia quibusdam locis, quod ter quotan-  
 nis habetur, f. Ding.  
 Dreyer: Herrn, zu Basel, Quakers. Nent: Meis-  
 ter, Seckel: Meister in andern Cantonen.  
 Drey: Eck, n. f. Drey: Winkel.  
 dreysig, adj. triangularis; triangulus.  
 dreyeinig, adj. trinunus.  
 Dreyelnigkeit, f. Trinitas; Trias, dis.  
 dreysach, adj. triplex; tergeminus.  
 dreysach machen, triplicare.  
 dreysaltig, adj. triplex; triplus.  
 3. Dreyfaltigkeit, Sacro Sancta Trinitas.  
 Dreyfaltigkeit: Blume, Flos Trinitatis;  
 Jacea flammula.  
 Drey: Fuß, m. tripus, odis.  
 dreysüßig, adj. tripes, edis.  
 Drey Jahr, triennium.  
 dreysährig, adj. trimus.  
 dreysköpfig, adj. triceps.  
 Ec 3

Dreymal, ter. adv.

Dreymalig, adj. ternarius; ter repetitus; ternus.

Dreymonatlich, adj. trimestris.

Dreypfündig, adj. trilibris.

Dreyschlig, f. m. das dreyschlingige Glied an den Besten der Dorischen Säulen, triglyphus.

Dreyschlingig, adj.

\* Dreyspig, f. die Rede auf falschen Grund, und uffem Dreyspig stehen, (als die Phariseer mit dem Weib, so sieben Männer gehabt.) Kayserob. Post. fol. 149. Fuß. Angel, murex.

Dreyspibig, a. j. trilyllabus.

Dreyspätig, adj. triiduanus. das drey Tage währet, das Dreyspätige Fieber, febris tertiana.

Dreyspätig, adj. wie die Weist. Gabeln, tricuspis.

Dreyspäten, tredecim.

der Dreyspäten, adj. decimus tertius.

Dreyspätenmahl, tredecies.

Dreyspäten, Tredecimvir. Einer aus dem Collegio zu Straßburg, so die Dreyspäten heißen. Kayserob. Postill fol. 190. b. Curam gerunt munitionis urbis, armamentarii, stabuli f. equorum, conscriptionis, lustrationis militum & quicquid ad militiam spectat.

Dreysling, m.

Dreysling, im Holsteinischen, ist eine Münze von 3 Pfennigen.

Dreysling, eines von drey Kindern, so zugleich geboren werden, tergeminus, Fict. W. e man von zweyen sagt Zwilling, so Dreysling v. n. dreyen.

Dreysling, Esaiä XL. 12. Dreysling. Die drey Finger, womit man etwas angefaßt, wann man die ganze Hand nicht braucht, tribus digitis.

Dreysling, in den Bergwerken. Ein Kasten zu zweyen, darinnen man auf drey mahl mit einem Pferd so viel fuhre, als man mit der Truhen auf zweymahl mit zwey Pferden fortbringen kan.

Dreysling, ein irden Geschirr, das ohngefehr dreyfig Maas hält; in im Ampischen unter den Weisern; Stücken eines Lo. ferd. Fritsch. de Collegio offic. c. 7.

Dreysling, ein Weinfaß oder WeinMaas. In der Reform. Friderici III. art. 10. macht ein Dreysling, 1 1/2 Fuder Wein.

Im Archiv Melicensi steht schon An. 1382. ein Dreysling, ternarius vini, 30 Urne, Maas, Wiener Maas.

Beyn. Handb. Metrop. Salib. T. I. p. 284. Drey Theil vom Fuder, als: Ein Dreysling giebt zu Passau 24 Pfennig Zoll, und das Fuder 72 Pf. Sechzig Kannen Getränk heißt man an einigen Orten annoch einen Dreysling, 45 eine halbe Tonne.

Dreysling, in der Sachs. Tax. Ordnung Fritsch. Var. Traß. p. 252. Ein Biergäß, so kleiner als eine Kufe oder großes Biergäß.

Dreysling oder Dreysling, die Hälfte von einem halben Weißpfennig.

Serar. Rer. Mog. p. 339. edit. Joann. Da der ganze Weißpfennig oder Albus 3 pf. galt, und derselben 12 auf eine Mark Edelnich giengen, so giengen der halben Weißpfennig 24 darauf, und der Dreyslinge solten 48. darauf gehen, so waren die Dreyslinge also damahl zwey Pfenniger, alle von reinem Silber.

Dreysling, triginta.

Dreyslingjährig, adj. tricenarius; tricennialis.

Dreysling mahl, adv. tricies.

der Dreyslingte, adj. trigessimus; tricessimus.

der Dreyslingte, das ist, der Tag, an welchem eines Verstorbenen Gedächtnis in der Kirche mit Vigilien, Vespere, Erst-Weissen, Pfes-

rungen und Almosen begangen wird. Reth. majer Braun, d. w. Kirche, 2. hromk P. I. p. 178.

Vid an diesen Tag mußte man auch das Ge- sind behalten. T. III. Script. bruny. p. 478. Oft en fierst, sin Gefinde schal me van dem erdt holden, wente to dem drittegeften.

Im Sachsenp. Land. Reth. 1. 22. mit seinem Wadesal of die Wrome bigrafft (exequias) und drittegeften dun (in bonus usque in diem tricelimum in expensis provideat.)

Luth. in Commensal. fol. 542. edit. Lips. die Trigelima oder 30 Erimenien vor die Toden zu halten, sind vom Pabst Gregorio erfunden, und 800 Jahr gestanden.

Innerhalb solcher Monatszeit versiegelt man bey verdrähtigen Erben und Witwen, die Zimmer und Güter. Fritsch. Supplem. Befold. ad vocem Versiegung.

Es heißt sonst das Traurmonat. Fritsch. Var. Traß. p. 387. Die Weisen sollen sich so bald nach den Traurmonat bey der Obrigkeit melden, wegen der Bevormundung.

die Dreyspäten waren vor diesem Unter-Offizier, die von den Rottmeistern genehlt wurden. f. Fortleder T. Krieg p. 798.

Es ist dieser Zahl Namen durch alle Alter und Spracharten, war auf allerley Art verändert worden: Aber doch kennlich geblieben. In ganz Europa sieht man eine Uebersinkunft mit dreytes, treis. Auch in den Slavonischen Dialecten, tru. Und wann man auf die gewöhnlichen Aenderungen sieht, so findet man auch die Uebersinkunft W W der Chaldäische Dialect N N, die Veränderung r, und l, ist auch im Deutschen nicht ungewöhnlich; Kirche spricht man in der Schweiz aus Riche.

dreissen ist nicht mehr gebräuchlich, f. dreiß, dreist. Es hieß Muth haben, (f. auch Truß.) (verdriessen, f. dreist, sich verdriessen, das Herz haben, kühn, verwegen seyn, in veraltet.) verdriessen, das verdriest ihn, benimmt ihm den Muth durch Plag und Beschwerlichkeit, hoc eum male habet; mordet; pungit; urit; illi dolori est.

das Imperf. es verdros. Perf. Prat. es hat verdriessen.

verdriessen, n. die Wirkung der Beschwerlichkeit in der Empfindung.

es verdriest ihn, hoc agere, moleste fert; indignatur.

es verdriest ihn sehr, permoleste fert; periniq. hoc pantiur animo.

er läßt sich nichts verdriessen, a quo animo omniat. Nulla molestia eum deterrer.

es verdriest mich auf ihn, indignor ei, auf meine Töbtheit, piger stultitia mea.

verdriessen, Edel, d. schen haben.

es verdriest mich zu leben, oder des Lebens, tædet me vita hujus; Satietas me capiat. hujus vitæ, peritulus sum ejus.

verdrossen, adj.

verdrossen seyn, languere in aliqua re, languido & remissa animo esse.

verdrossen werden, languescere; languore se dare.

einen verdrossen machen, languorem adferre; studium alicui deminuere.

Verdrossenheit, f. languor; tedium.

unverdrossen, adj. impiger; strenuus; indefessus.

adv. impigre; indefesse.

Unverdrossenheit, f. assiduitas, sedulitas, indefessum studium.

verdriesslich, adj. was einem verdriesslich, odiosus; molestus; ingratus.

eine sehr verdriessliche Sache, res plena molestiarum; perodiosa.

einem verdriesslich seyn, odio, molestus esse alicui.

verdriesslich fallen, oneri esse; molestiam exhibere; importunum esse.

etwas verdriesslich, subodiosus.

verdriesslich, adv. odiose, moleste.

verdriesslich, adj. dem etwas verdriesslich ist, f. stidiosus; tædiosus.

verdriesslich, als alte Leute Verdruß haben, morosus.

Verdriesslichkeit, f. molestia; ægrotudo; dolor.

einem Verdriesslichkeit machen, molestiam afferre, exhibere, iustitien, id. molestia aliquem afficere.

der Verdriesslichkeit entschlagen, tollere, depellere molestiam.

Verdriesslichkeit haben, molestiam habere; molestia affici.

Überdruß, m. molestia; tedium; satietas.

im Überfluß ist Überdruß, nausea in copia.

überdrußig, adj.

überdrußig eines Dings, peritulus alicuius rei; satietas aliquare; quem satietas cepit.

überdrußig werden, täglicher Dinge und man überdrußig, quotidiana vilescunt; tæderetum quondianarum.

Eines, der sich allzugemein macht, wird man bald überdrußig, nimia familiaritas parit contentum.

durch Veränderung machen, daß man nicht so bald überdrußig wird; satietati varietate occurrere.

Verdruß, m. tedium; ægrotudo; dolor; aversatio; indignatio.

Verdruß machen, molestiam parere; afferre, dare, elicere dolorem.

einen Verdruß anthun, ægre facere alicui.

einem ein Verdruß seyn, odiosum esse alicui.

einen Verdruß in sich stecken, molestiam devorare.

einen Verdruß überwinden, consoquere tedium.

mit Verdruß, fastidioso; tædiofa mente; cum offensione alicuius.

der es ihm zum Verdruß thut, ut ægre illi faciat.

Verdriessen kommt von dem veralteten driessen, dreist oder drieste seyn, Lust, Herz und Muth zu etwas haben. Schiller hat im Glossario Exempel von der alten driujan, driessen, und von arduujan, idruujin, für verdriessen, f. Praefationem Insuperabilem er, mit ihren Verdriessungen. Verdriessen heißt also Muth, Herz und Lust verlieren, Erde bekommen. Der Diphthongus ie hat nach der alten Schreibart einen Grund, gleichwie auch das d. pp. lte f.

Sich verdriessen oder, davon Exempel bey dreist oder driest stehen, hat die Bedeutung vom verriegeln kühn, und alljudriest seyn.

Es kommt driessen mit Dagew überein, in welchem auch im Griechischen das g verlegt worden, als in το δαγας, audacia.

Uedruß, für überdrußig, f. in Ur.

Verdriess. Altenst. Vocabularium fol. 92. a. turbati, einen Verdriesshan oder Unwillen an einem Ding.

Wiederdruß einem thun. Kayserob. Post. fol. 85. b.

Gardroja, tædio. Lips. Gloss.

Droß. Jeroschin MS. ein englischer Drey.

Driehtling, f. drehen und Drilling.

Drieht, m. turbo puerilis, in imo acutum in summo latius, qui flagello percutitur & a virginem rotatur; Volubile buxum Pers. Sat. 3. Neu quis callidior buxum torquent flagello, sonst heißt er auch Dreissel.

Drille, f. prostibulum. f. Trülle.

drüllen, e. ludos facere. f. Trülle.

\* Drillen, v.

rotare; volvere; tornare.



\* ausdrücken. *Pidior.* aus einander trücken, colvere; explicare.  
 \* drücken, milites in armis exercere. *Besold. Tief. Praet.* von drehen links und rechts.  
 \* Drückmeister, *campi doctor.* Klock. *Con. 20. n. 62.* exercitator militum.  
 Drücken, *vulg.* vexare; fatigare; exagitare.  
 Driller, *Bauern:* Driller, vexator rusticorum. *Qualer.*  
 Einige schreiben es trücken, andere trücken, als *Pid.* im *Lex. Gall.* Drille. ein Soldat, Trillant. (*Nord. Lex.* Driller, von drehen, gleichsam dreierlein.  
 Triale, *Triule.* gehört auch zum Wort drehen, in einem Schöpfbrunnen, die Welle warum sich das Eisl dreht, *fulcula.*  
 Holländisch Drillen.

## Dringen, v. n.

*Imperf.* ich drang. *Perf. Praet.* ich habe gedrungen. *Imperf. Conj.* ich dränge, urgere; instare. *heftig* auf etwas dringen, urgere aliquid acriter.  
 auf einen dringen, instare alicui; premere aliquem.  
 mit Worten in einen dringen, interrogando premere aliquem.  
 sich zu etwas dringen, magno conatu aliquid obtinere sive consequi velle, omnia impedimenta sive obstacula superare velle; afficere aliquid; se ingerere.  
 durch etwas dringen, penetrare.  
 dringen, für zwingen, a premere; impellere; cogere.  
 die dringende Noth, urgens necessitas.  
 dringen, *v. act.* *Imperf.* ich drängte, *Perf.* ich habe gedrängt, premere; affligere; angustare.  
 zu drängen mich mit allen Kräften, *Psal. LXXXVIII.* 2. omnes fluxus tuos induxisti super me.  
 sich durch das Volk dringen, premi ab aliis & premere alios eundo perturbam.  
 dringen einen an etwas, premere aliquem ad aliquid; apprimere.  
 Drang, *n.* tribulatio, *Psal. XLIV.* 25. coactura. *Drangsal,* *f.* afflictio; tribulatio; angustia.  
 Gedränge, *n.* turba hominum qui se invicem premunt.  
 ins Gedränge kommen, in discrimen venire; angere.  
 Dranger, *Hieb. III.* 18. coactor; exactor; auditor.  
 abdringen einem etwas, extorquere; vi cogere ut det aliquid, vel relinquat; emulgere.  
 andringen, penetrando appropinquare.  
 andringen auf den Feind, impressionem facere in hostes.  
 andringen, obtrudere; violenter offerre.  
 andringen, heraus dringen, extrudi; expelli; protrudi; erumpere; violentius fundi.  
 der Schweiß dringt aus allen Schweißlöchern, sudor ex omnibus poris prorumpit.  
 eindringen, *n.* mit Gewalt, irumpere; irruere.  
 eindringen in etwas, penetrare.  
 sich eindringen, intrudere se; se ingerere.  
 hindereindringen, *idem.* in etwas benennet.  
 durchdringen, *n.* perumpere; impedimenta superare; vi & perumpendo aliquid obtinere.  
 durchdringlich, *adj.* permeabilis; penetrabilis.  
 undurchdringlich, impenetrabilis.  
 durchdringen, da durch ohne accent und furs ist, permeatus vel poros vel alia quaecunque foramina currere vel premi.  
 das Del durchdringt das Holz, oleum penetrat ligna.  
 durchdringen, *n.* persequendo penetrare.  
 verdringen, *n.* vi vel alio modo pervenire per quasdam difficultates.

abdringen, *a.* premendo detrudere; depellere; a gradu dejicere.  
 ausdringen, premendo extrudere; repellere & excludere aliquid se intrudendo.  
 bedrängen, premere; angere; compellere in angustias; affligere; perturbatione & dolore afficere.  
 Bedrängniß, *f.* angustia; afflictio.  
 Bedrängung, *f.* id.  
 verdrängen, expellere; premendo se aut alium intrudendo ejicere aliquem.  
 unverdrängen, *adj.* oder unverdrenge, quo non extruditur; qui permanere potest.  
 ungedrungen, *adv.* ultero; non coactus.  
 Drenge Wasser, heißt man an den Elb-Teichen das Wasser, so sich unter den Leichen und Dämmen heraus drenget, daher nennt man es auch das Grund- Wasser, weil die Elbe alsdann höher steht als der Grund aus dem das Wasser heraus kommt. Es wird übel geschrieben *Trend- Wasser*, aqua sub fluvii aggeribus in agros penetrans; elaxioribus meatibus in agris sive pratis intra aggerem prorumpens.  
 Etliche schreiben es drängen, nach der Weise wie tränken von trinken, aber es kan auch dren- gen bleiben, wie senken von sinken. Dringen heißt, wann es etwas oder einer selbst thut, dengen-aber, wann es dringen macht. Aber der Gebrauch hat es sehr vermengt, und beide Bedeutungen nicht so kentlich gelassen, als sinken, sencken, u. a. m.  
 In der Jüdischen Polices-Ordnung ist das Compositum anforderen, für das stemmen des Wassers gesetzt. *p. 47.* Es soll kein Wasser so hoch gequält, zugelacht oder ausgebrungen werden, daß die Straffen arg dadurch gemacht werden. Im Alten Teutschen ist die *Verbum* selten zu finden. *Schäfers Gloss.* hat auch nichts davon, aber in den verwandten Sprachen, heißt Jüdisch, thraungur, angustus. Engelländisch, thronged. Belg. gedrongen. Sued. trängia, angere; coangustare; premere. traugte, angulte.  
 Es ist vor diesem also mehr mit *als d.* geschrieben worden. *Pidior.* hat es auch mit *d.* Tringen und Trengen, und das Alte Allemannische *adje. tiv.* und *adverbium* Trungenlich.  
 eine Trungenliche Bitte, preces impense. trungenlich bitten, efflagare.  
 It. das Treug, für Gedränge, sonderlich der Kriegsleute, *impressio.*  
 es ist das Treug um sie, die Greter dengen sich nach ihr, multi eam ambiunt.  
 Dussp. tringig, vehement.  
 Drungus, *Lat. barb.* globus militum; cuneus; conferta multitudo.  
 drinnen, für darinnen, intus.  
 Drischel, *f.* dreschen, flagellum.  
 drisch, *Imperativ.* von dreschen, tritura, von triturare.  
 du drischest, er drischet, oder drischt, trituras, triturat. *f.* dreschen.  
 Der Dritte, *adj.*  
 Tertius.  
 (Wann Zwey) in einem dritten Ort (aufamtmen kommen) in loco tertio.  
 zum dritten, tertio.  
 zum drittenmal Burgermeister, tertium Consul.  
 das zu etwas gehört, so das dritte ist, Tertianus, als, der in der dritten Classe ist.  
 Er ist über das dritte Jahr, trimatum excessit.  
 dem Dritten ohne Nachtheil, salvo jure tertii.  
 gedritter Schein in den Aspecten der Planeten, wenn die Planeten 120 Grad voneinander stehen, Trigonus; quando Planeta 120. gradus inter se distant; Tricentis aspectus. dreithalb, duo cum dimidio.

ein Dritteil, Drittel. *vulg.* tertia pars. Der dritte Theil von etwas das in drei Theil getheilt, triens, als das dritte Theil vom ganzen Erb.  
 ein Drittels-Zähler, tertia pars (thalari) uncialis, 2 grossi (vulgo)  
 Zwep-Drittels-Stück, florenus.  
 Drittmann, der etwas, worüber unterschiedliche Herren nicht einig sind, wer es von ihnen besitzen soll, in Verwaltung nimmt, Sequester. *Wetner Obs. Pract.*  
 von Zwep, kommt Dritter, tertius, *τρίτος*, *Script. Sax. Menkenii col. 1651.* der Dritte.  
 drob, für darüber, ist veraltet, als drob halten, für darüber halten, *f.* aber.  
 droben, oben in einem Ort, auf den man weist, in supero loco; supra.  
 droben in der Luft, im Himmel, in aere; in caelo.  
 das was droben ist, superna.  
 Drogo, *f.* Drut.  
 Drohen, v. n.  
 minari; comminari; minas jactare.  
 einem heftig oder stark, sehr oder grausam, gräulich drohen, acerrime, vehementer, atrociter, crudeliter minari.  
 einem mit der Folter, mit dem Henker drohen, tormenta, supplicium alicui minari.  
 einem den Tod drohen, mortem alicui minari.  
 er drohet ihn zu schlagen, oder daß er ihn schlagen wolle, verbera illi minatur.  
 das Drohen, *n.* die Drohung, *f.* minas; minatio; comminatio.  
 mit Drohen abhalten, comminationibus reprimere.  
 wir achten euer Drohen nicht, nulla minarum vestrarum apud nos est auctoritas.  
 drohend, *adj.* minirabundus; minax.  
 drohender Weise, *adv.* minaciter.  
 Droh-Worte, *pl.* minacia verba.  
 androhen, *n.* comminari. einem etwas.  
 bedrohen, einen, minis aliquem insequi; minaciter terrere.  
 bedrohlich, *adj.* minax; minatorius.  
 Bedrohung, *f.* comminatio.  
 Mar hat es vor diesem auf vielerley andere Weise geschrieben, als: dräuen, drauen, Dussp. trauben. *Pid.* drowen.  
 Im Kerone drauen. *Gloss. Monseens.* drauen, troono, minarum. Schwedisch truga, minari, Belg. dreygen. Angl. Sächs. threan, threaten. Engelländ. to threaten.  
 Unter den veralteten Derivatis sind:  
 Droh, für Drohung. als *Poem. Germ. in Eccard. T. II. Script. med. ari col. 1555.*  
 Da nu nicht wolt verdröhen  
 Weder Droh noch Vet  
 (d. i. da weder Drohen noch Bitten helfen wollte) *Jerosch. MS.* an altir Entfaltung droh, d. i. ohne alle (vorhergehende) Bedrohung der Aufkündigung der Freundschaft, ohne Ankündigung des Kriegs.  
 Droigro, minax; iracundus. *Ver. Vocabularium 1482.*  
 Drom, *f.* Drom.  
 Drömp, ein Getraid-Maß in Lübeck. *Chytræus Nomencl. Saxon. col. 553.* übersezt es mit dem Lat. Wort woraus das Teutsche scheint entstanden zu seyn, trimodius.  
 Ein Drömp 12. Schepel, zwe Drömp ein Wispel, corus.  
 vier Drömp eine halbe Last, quadrantal.  
 acht Drömp eine Last.  
 Dröhen, v.  
 sono horrendo movere; tremere facere.  
 eine dröhnende Stimme, horrenda vox.  
 davon die Ohren dröhen, quæ aures laduntur.  
 Dröhung, *f.* tremor ob fragorem; aeris motus

motus ob tremulum sonum.

Weil man in den Bien-Stöcken so des andern Lages schwärmen wollen, einen dröhnenden Laut als eines kleinen Horns vernimmt, meinen einige es thue es der Weisel. Es scheint aber, daß die so den fucus oder Mänlein im jedem Stock den Namen Trönen oder Dranen gegeben, geglaubt, daß es diese thun.

Es ist ein gemachtes Wort vom Laut, Trönen, Trönen. Ital. tronare.

Casp. Pencer in Vocab. hat Trönen, fuci. Sunt masculi in alvearibus qui Reginam tanquam unicam & communem matrem sequuntur ut ovula in cellulis ponenda antea foecundent.

### Drossel, f.

Jugulum.

Drossel oder Gurgel, (am Hirschen) Stemmung Teutscher Jäger, p. 263.

Drossel-Adler, f. vena jugularis.

Drosseln, v. gulam stringere, fauces comprimere.

Drosselung, f. compressio gulæ.

erdrosseln, v. laqueo gulam frangere, suffocare; intercipere spiritum; strangulare; gulam stringendo necare.

Erdrosselung, f. suffocatio.

Vet. Vocab. 1482. hat Druf und Druffel.

Jeroschin MS. Erward geschözzin

Durch des Halses Drossin.

Anglof. throt, throtu, throt-bolla, guttur, angina.

Drost, f. besonder.

### Drossel, f.

turdus.

die Mistel; Drossel, als die größte, turdus maximus viscosus, sonst der Mistler, die Schnarre.

die schwarzfüßige Drossel, f. Krammets Vogel, turdus nigris pedibus, sonst der Ziemer.

die Weiß-Drossel, turdus albis plumis sub alis, sonst Zipp-Drossel, Sing-Drossel, turdus musculus.

die Roth-Drossel, turdus rubris plumis sub alis, sonst Wein-Drossel, Halbvogel, Berg-Drossel.

Einige nennen sie Drosseln, Tröscheln etc. Af. berus ad vocem Vogel Lit. K. Turdela, Druschel. Brach Vocab. Tortela, Tröschel. Vetus Vocab. 1482. Droschel, Tröschel. Anglof. throtle, turdus. Slav. Russ. Drojd.

Im Grobian fol. 43. a. Trufel:

Schau zu was großer feister Trufeln,

Die sich mit Saure-Milch gar befruseln.

turdus, ist mit Trufschel oder Drossel einerley.

### Drücken, v. a.

premere.

den Saft aus etwas, exprimere.

den Hut in den Kopf, deprimere.

etwas an das Herz oder Mund, apprimere.

drücken, atterere, als ein Pferd, atterere dorsum ephippio.

als die Schuh drücken, atterere cutem pedum.

es weiß keiner besser wo ihm der Schuh drückt als der ihn an hat, quilibet doloris sui optimus testis; nemo locum mali certius scit, quam qui illud sentit.

drücken, als der Alp.

vom Alp gedrückt werden, nocturna suppreffione torqueri, qua per sonnum spiritus supprimuntur & vox demitur.

drücken, als eine Gebärende, laborare dolore; eniti.

durch drücken gebären die Mütter, nixus eduntur factus.

drücken, plagen, angere; torquere; urgere, affligere; vexare.

die Unterthanen mit Ausgaben, tributum ex actionibus vexare.

das Drücken, n. als der Laß, pressus, us.

als mit Händen, compressio.

als der Pferde oder der Schuhe, attritus, us.

als des Alpes, suppreffio nocturna.

als der Gebärenden, nixus, us.

als zum Stuhl, Gurgel, oder Urin, nixus, us.

für Plage, Quälen, vexatio; afflictio.

der Druck, von der Laß, pressus, us.

als von Händen, compressio.

mit der Presse als Wein, pressura.

von der Drucker-Presse, f. hier besonders, ein Drucker, bey den Schloßern, womit man die Schnalle oder Klink über sich, und aufdrückt, obis veratilis clavis.

Druck; Nagel, m. an einer Arm-Brust, wenn man loß schießt, excussorium; remissorium; extrusorium. Frischl. nomencl. 537. p.

Druck; Werk, n. in den Mägen, im Gegensatz des Mägens so mit dem Schlagen eines Hammers geschieht. Frischl. suppl. Hsfol. p. 766. prelium monetale.

Druck; Werk, ein Röhren: Werk aus zweyen Messingen Cieseln, welche an ihren Böden Klappen (ventil) haben; das Wasser in die Höhe zu drücken, so die Druck-Schwanzel in die Röhre gezogen, machina cretica Vitruvius l. 10. c. 12. dienet zu Wasser-Künsten und zu Feuer-Explosionen.

Druckel; Pumpe, f. antlia in fodinis cujus velis deprimatur.

Drucken-Pfenning, m. homo tenax; sordidus; avarus.

### Composita von drücken, (die von drücken f. besonder.)

abdrücken, a. v. durch drücken absondern, premendo separare; comprimendo avellere.

abdrücken, als ein Hand-Geschöß, explodere bombardam, (lingula scilicet repressa vel retracta.)

abdrücken, als ein Siegel, exemplum in-sculptæ imaginis alicujus sumere; eotypa imagine exprimere; imaginem ceræ imprimere; in cera exprimere.

abdrücken, einem etwas, vulg. für abdringen, extorquere; emungere argento &c.

Abdruck, m. impressa rei nota; exemplum.

vom Siegel, imago sive figura sigillo expressa.

einer Schrift, exemplum typis expressum, vel typographicum prelo editum.

ein Muster des Drucks von der Druckerei, typici periculi pagina; apographum typicum.

Abdruck eines Kupfer-Stichs, chalcographici operis specimen; imago eotypa.

dieser Knabe ist ein rechter Abdruck von seinem Vater, mores non minus quam os vulturnque parentis hic puer refert.

eines Geschößes, ultima lingula repressa vel retractio, qua facta & igne concepto globus & telopeto exploditur.

der letzte Abdruck, der letzte Odem eines Sterbenden, extremus vitæ halitus.

andrücken, apprimere, etwas an etwas, als einen Brief an das Herz, und an den Mund.

ausdrücken, etwas auf etwas drücken, als ein Siegel, imprimere.

durch drücken öffnen, premendo aperire, als eine Thür, ein Geschwür.

ausdrücken, etwas aus etwas, oder auf etwas, in etwas. Als ein Siegel aus Wachs, in Wachs. Als einen Schwamm, oder aus einem Schwamm, exprimere spongiam, vel liquorem e spongia; pressu elicere.

andrischen, das Geschwür, oder den Eiter aus denselben, exsaniare; pus exprimere.

ausdrücken, als Worte, oder etwas mit Worten, exprimere verba, vel verbis, & oratione.

deutlich ausdrücken, verbis planum facere, explanare.

seine Meinung ausdrücken, animi sensus exprimere; cogitationes suas enuntiare.

wohlausdrückende Worte gebrauchen, in verbis propriis & significantibus; ad res commodatis verbis aliquid effere.

ausdrücklich, adj. für ausgedrückt, mit ausdrücklichen Worten, expressis verbis; explanant, liquidissimisque verbis; distinctis verbis.

ein ausdrücklicher Befehl, mandatum, speciale, propriis verbis expressum.

ausdrücklich, für nachdrücklich, f. nachdrücklich, emphaticus.

ausdrücklich, adv. expresse.

mit Namen, nominativum.

für insonderheit, specialiter; specium.

deutlich, distincte; clavis verbis; en-denter; planissime.

für nachdrücklich, significanter, cum emphasi.

Ausdrückung eines Dinges, expressio.

Ausdrückung mit Worten, utro exprimenda verba. Ausdruckung der Worte, enuncatio.

bedrücken, das Siegel, addere sigillam; confirmare sigilla.

eindrücken, als das Siegel in Wachs, sigillum imprimere ceræ.

etwas im Faß, comprimere.

einem den Kopf, confringere caput.

ein Fenster, durchstichere vitra.

Eindruck ins Herz, penetratio; vis.

seine Worte haben einen tiefen Eindruck, verba ejus aculeum relinquent, omnes convert.

Judruck. Vocab. rer. Brackel fol. 8. b. rumen, Judruck, in gutture nodulus existens.

erdrücken, premendo suffocare, necare.

gegendrücken, obniti premendo.

losdrücken, eine Wache, explodere sclopetum.

nachdrücken, continuare premendo, urgendo, vim adferendo.

er kan nicht nachdrücken, modis destitutus est.

im Krieg dem Feind, vestigia fugientium premere; audacius premere & militare.

Nachdrückung. Frischl. Nomencl. c. 77. Fleiß, diligentia.

nachdrücklich, adj. emphaticus; gravis.

nachdrückende Worte, verba que firmum relinquent; que effectum habent, efficient, significantia, nervosa, gravia.

nachdrücklich, adv. nervose; significanter fortiter; cum magna auctoritate; graviter, effectu. Nachdrücklich seyn, habere aliquod momentum; esse alicujus momenti.

Nachdruck, m. der Worte, pondus, vis.

großen Nachdruck haben, habere auctoritatem, multum pondus, magnum momentum habere.

ohne Nachdruck, jejunus; frigidus.

Nachdruck im Wein-Pressen, P. 3. postea res pressum vini. Most vom Nachdruck, v. 3. sum tortiv. m. Golt. Onomast. col. 348. im Gegensatz des Vorlaufs, multum quod prepressum est.

niederdrücken, deprimere.

unterdrücken, opprimere; suppressum; retere.

die unterdrückte Wahrheit, depreffa veritas.

die Verleumdung, obterere & runder calumniam.

die Dichtigen, religionem obterere pedibus subiectam.

die Unterdrückung, f. oppressio; f. pratio.

ein Unterdrucker, oppressor.

wieder drücken, sich rächen, suo tempore rebus premere; & injuriam viadicare.



plattendrücken, stringere; constringere; comprimere.

Indrücken, conquassare; premendo frangere; cedere; frangendo premendoque perforare.

Drücken, premendo claudere.

Indrücken, reprimere.

Die Alten haben es auch druggen, trucken, druck geschrieben. Angelfäch. thrican.; thryced, pressus. Sued. trydja. Goth. threiga, comprimere.

Vet. Vocab. 1482. Indrücken oder sauen, malsicare. Indruck des Viehes oder Girs, rumen, ruma. Indrücken, ruminari. Vet. Bibl. Germ. 1483. Gloss. Florentinae apud Eccard. T. II. Rer. Franc. p. 989. rumino, i. e. trucho.

Truck des Rebhugs; trucken, gemmas agere. Augen schießen, Pist. Lex. item palmities perfringere.

sich trucken, reprimere se; continere se in occulto.

sich trucken und schmucken, contrahere se, id. Trucken sagt man bey den Jägern von Hasen, sich auf die Erde niederlegen, und den Lauf niedrücken.

verdrucken, für verbergen, supprimere. Pictor. Lex. verdrucken mit viel Exemplen, heimlich halten. Hedio. Chron. Eusebii Teutische Übersetzung fol. 93. b.

### Drucken, v. a.

prelo typographico excudere; typis imprimere; typis mandare.

drucken lassen, prelo subicere; typis excudendum curare; typis excusum in lucem edere, emittere.

der Druck, characteres typographici; expressio typographica.

Erster Druck, heist die erste Forme oder Seite des ganzen Bogens, so der Buchdrucker auf der Presse nimmt, primum folii integri latus sub prelo.

Zweiter Druck, ist die andere Seite des Bogens, der Forme der Buchdrucker, wenn die Erste abgedruckt, nachgedruckt, alterum folii integri sub prelo latus.

der Drucken, typographia; expressio characteris aenei; labor typographorum.

Drucker, m. für Buchdrucker, typographus; chalcographus.

Druckerey, f. für Buchdruckerey, typographia; m. officina typographica.

Druckfehler, m. erratum typographicum.

Druckpapier, n. charta typographica, bibula, & vapor, wann es dem Schreibpapier entgegen gesetzt.

Drucker, Farb, f. Drucker; Schwärze, f. atramentum typographicum.

Leinwanddrucker, m. tabularum znearum impressor.

Abdrucken, typis exscribere; describere; prelo typographico perficere.

... als einen Kupferstich, ein Muster von solcher Arbeit nehmen, specimen calatura excudere; exemplum laboris chalcographici sumere.

... durch den Kupferdruck verfertigen, cylindro chalcographico exprimere, perficere.

Abdrucken, ein Siegel, exemplum insculptae imaginis sumere; eotypa imagine exprimere; imaginem cere imprimere; in cera exprimere.

Abdrucken, vgl. sterben, mori; animam exhalare.

Abdruck, m. exemplum typis expressum.

... ein Muster des Drucks von einer Druckerey, typici periculi pagina; apographum typicum.

... eines Kupferstichs, specimen chalcographici operis; imago eotypa.

Abdrucken, an ein ander Buch anhängen, li-

bro alicui in eadem typographia addere aliquid in fine.

bedrucken, f. andrucken.

bedrucken, typis implere.

es sind beyde Seiten des Papiers bedruckt, utraque pagina sub prelo fuit; typis impleta est.

nachdrucken, über die bestimmte Zahl der Exemplare einige nachdrucken, summa exemplarium aliquot addere.

... einem ein Buch, in alterius fraudem librum recudere; præter jus librum denuo prelo subicere.

ein Nachdruck, editio libri ex alia typographia.

die Holländer drucken der Engländer Bücher nach, Belgæ Anglorum libros suis typis denuo edunt.

verdrucken sein Papier und sein Geld, apparatus chartæ & pecuniarum consumere imprimendo libros.

... einen Druck; Fehler machen, errare in paginis, columnis, literis &c.

das ist verdruckt, erratum typographicum est.

umdrucken, correctius typis describere, abjectis foliis ubi erratum est.

niederdrucken; secunda vice, sive denuo excudere.

Druschel, f. Droschel.

Drüschling, Rebling, amanita, eine Art Erdschwamm. Frischlin. Nomencl. p. 13.

### Eine Drüse, f.

an den Leibten der Menschen und Thiere, ein schwammiges Wesen, glandula.

wenn sie zusammen gesetzt, glandula conglomerata.

wann sie kugelförmig, conglobata.

Kälber-Drüsen, oder Brüsen, glandulosa caro in collo virulorum.

zerstreut liegende einzeln Drüsen, glandulae sporadicae.

Geldrüsen, glandulae mesenterii.

Speicheldrüsen, glandulae salivares.

Ohren-Drüse, oder Geschwulst derselben, parotis.

Drüse, als Krankheit, oder sonst erhaben, als Geschwulst, kleine und große, apostema, tuber.

Schweins-Drüsen, heißen einige die Pfannen der Schweine, adenes, glandulae impurae in subis.

Drüse, eine Beule oder Geschwür am Hals der Pferde, so biweilen aufbricht, oder geöffnet wird, da sie dann zu huffen anfangen, und der Anstich davon durch die Nase läuft, panus.

Wess-Drüse, oder Wess-Beule, anthrax; bubo.

Jauch in der Limpurgischen Chronik Ann. 1349. col. 5. kam ein großes Sterben in Teutschland, sie starben an den Drüsen, und tren das angien, der farb an den dritten Tag.

Es möcht haben die Pest oder Drüs, das ist, es möcht so schlimm stehen als es wollte.

die Drüsen, an den Seiten der Scham, glandulae inguinales.

Biweilen auch die Beulen von den Frauen, bubones. Gemächts-Drüsen.

Pictor. hat Trüsen, oder Kropf am Hals, bronchocele.

Das Glossarium Monacense p. 407. schreibt druosi, und nennt die testiculos der Ochsen hega druosi varrio; (Herd-Drüsen, nemlich ad generandum) inguina taurorum.

In den Bergwerken heist eine Drüse, ein durchlöcherter Erz, da das Gemölde doch Silber hält. Eine Höhle, da das Metall von innerlicher Hitze verzehret wird. Da Erz in Drüsen angewickert. Dann Drüsen sind auch Stücke Erzsteine, da oben kleine Theile heraus stehen, die schon polirt und abgerichtet sind.

drusig, adj. glandulosus, (drüsig, drüsig.)

eine drüsige Kluff, worinnen die Erz-Adern mülbig und ausgehöhlet stehen, fibra aris cavernosa. Im Gegensatz der völligen Kluff, fibra solida.

ein drüsiger Gang, vena aris, plena lapidibus cavernosis.

Drüsen-Marmor, marmor in frustis, plerumque parvis conchis plenum.

Drüsen-Sucht, inguinaria. Vet. Vocab. 1482.

Trüß Wurz, oder Blut-Wurz, maure, milleforbia ibid.

Im Uffla ist Truts oder Trust, aspredo.

Trustsille, (Drüsen voll) lepra.

usthrusteis, aspera, die da vix plan werden sollen.

Drüselmann, ol. Gall. Truchemann. Dollmetsch, in der Teutschen Übersetzung der neuen Wele 1508.

### Drut,

Drude, ist heut zu Tage nur noch unter den Namen die der Pöbel den Zauberinnen giebt, venefica.

Druten; Fuß, ist eine fünfeckige, aus fünf geraden Linien mit aneinander geschlossenen Enden, als in einem Zug gezogene Figur, wie sonst die Planeten-Streker ihre 6 Eckige Figur aus 2 Dreiecken machen.

Drut, Drub, trud, trut, von dem noch gewöhnlichen Treu und trauen, wurde vor Alters von unterschiedlichen Versöhnen gebraucht, die durch Treu und Glauben miteinander vertraut waren, oder vertraulich umgiengen, als:

I. von Bräuten und vertrauten Weibern Versöhnen. f. Leg. Sal. tit. 24. §. 10. Gall. drue (olim.)

Davon ist das Italiänische drudo, amarus. Im geistlichen Verstand, von der Braut Christus, Drut, druxina. Ofried. II. 13. 20.

II. von Gesellen und Freunden, f. Schilt. Gloss. p. 243. Druti, Christi Apostoli. Ofried. IV. 12. 68.

III. von Lebens-Leuten und Dienern. f. Schilt. p. 244. Druti ministeriales; vasalli. Drudi, oder Drutes. Voss. de Vit. Serm. & da Cange. Gall. olim dru.

Goth. Joh. XIX. 2. Cadrautes, milites; satellites.

Das Wort Treu hat vor diesem hinten nach einem Buchstaben gehabt, entweder g, oder an dessen Statt m. Altenstaig in Vocabulario Fides, Treug oder Glaub. col. 51. a. trug; truglos. (Urbanus Regius von der Reich) ein trugloser flüchtiger Anecht, für treulos. Belg. trouwe, fides.

Dasspod. im Lexico Trümbalter, tutor. Da her findet man in so viel teutschen Nominibus propriis die Aspiration in Drut, Drubt, Drucht. Und weil es einige nicht aussprechen können, oder härter ausgesprochen haben, Druct.

Die Slaven. Sprach hat dieses mit der alten Teutschen gemein. Boh. Druh, amicus. Russ. Drug.

Daher ziehen einige gar wohl das Wort Treuga, inducia, zu diesen Ursprung.

### Du,

Tu. Dat. die; Tibi. Acc. dich, Te. Wir sagen zu Gott du, appellamus Deum. in secunda persona singulari.

Alle vermandte Sprachen kommen damit überein. Auch die Slavenischen Dialecte haben Ty. Im Dorischen Dialect der Griechischen Sprach ist tu, sonst Griechisch ov, von den Hebräern ist das N in NN, NN, N.

duzen, einen duzen, zu ihm sagen: Du, vom Italiänischen duzzare. Latino-barb. tuizare; loquendo

loquendo cum aliquo secunda persona tu uti. quod tantum faciunt vel pueritis familiares, vel potando sodales facti; vel qui cum auctoritate homines multo se inferiores alloquuntur. Geld im Beutel dult den Wirth. Teutsche Sprachwörter fol. 293. a. Sequitur superbia nummos; pecuniosus audacius alloquitur alios, potissimum eos qui lucro inhiant.

Das Duzen, tuissatio; compellatio in secunda singulari.

ein Duz-Bruder, sodalis, quem quis in secunda persona singulari, pronomine tu appellat.

### Dubbe, f. f.

ein hölzern Gefäß (im Niedersächsischen) von der kleinern Art.

Du Cange Gloss. Lat. barb. Dupia, und setzt dazu: Genus vasis quod vulgo douve dicimus.

Dub, in den Compositis auf den Kupfer-Hämmern, kommt von diep. Holländisch. profundus, tief. Teuffe in den Bergwerken, locus profundior.

Dub-Hammer, m. ein langer zugespitzter Hammer von 1 1/2 Centner, so auf den Kupfer-Hämmern vom Wasser getrieben wird, womit man die Kessel abtreibt, das ist, hämmert, daß sie tief werden, malleus quo ahenorum cavitates fit.

Dubhammer-Gabel, das Eisen, worauf die Kessel schräg liegen, wenn sie geschlagen werden, ferrum, cui ahenae quae malleo tunduntur, inclinata nituntur.

Dubel, f. Döbel.

Döbel, f. Döbel, ein Fisch, capito fluviatilis.

Dublette, f. vom Französischen doubler. Ein von Eristall nachgemachter Edelstein, der doppelt liegt, und ein Blättlein zwischen sich hat, so ihm eine Farb giebt.

Dubletten, im Bret-Spiel, wann die beiden geworffenen Würfel oben einerley Augen haben.

Dublon, f. vom Französischen doubloon. Eine Französische goldene Münze, von fünf Edeln, (auch ein Louis d'or, im gemeinen Reden.) Ist eine Duplon, aureus binarius quasi Duplio. f. Du Cange Gloss. bey dem Wort Marca.

Die Französischen, wann sie vom alten Gertrude, sind auf dem Reichs-Tag zu Regensburg gesetzt auf 6. fl. 58. Kr.

eine Genuesische auf 7 fl. 13 Kr.

Spanisch auf 7 fl. 3 Kr.

Also auch die Römischen, Neapolitanischen, Venetianischen.

Aber die Parmesanischen und Mantuanischen 6. fl. 55 Kr.

Ducat, m. Ducatus, vgl. Lat. aureus nummus valens duos unciales argenteos.

Ungarische oder Ehremlinger Ducaten, (weil sie in der Berg-Stadt Ehremling gemünzt werden,) aureus Ungaricus.

Venetianische Ducaten, heißen Zechini, aurei Veneti.

Hat seinen Namen von duce und ducatu. Und zwar von einem Herzog von Ferrara, der im 6. Seculo nach Christi Geburt sie zuerst münzen lassen, Namens Longinus.

Ducaton, nummus argenteus in Hispania & Belgio, sicuti Joachimus, non ubique ejusdem valoris, majoris tamen quam uncialis.

eine Ducaton von Gold, nummus aureus 15 floren. Holland.

Ducatener. Ann. 1593. wurde in der Schweiz zwischen einigen Städten, als Bern, Solothurn &c. eine Revision der Münz-Ordnung gehalten, Varianten ward erläutert: Es sollten die Neapolitanische, Savoische, Florentinische, und dergleichen Silber-Kronen Ducatener genannt, wann sie gewichtig, 26 Dagen gelten.

Duchler, f. Luche (Nebulo) Tuchmacher,

duchten, pl. transtra. die Ruder-Bänke (Niedersäch. Chytræ; Nomenclat. Sax. col. 226.

Vom riechen, nach Niedersäch. Ausspruch. f. riechen.

Duchel, f. Luchel, rubulus. Teuchel.

Düchel, mergus, f. Lauchen.

ducken, f. tuden.

Ducker, duck, 10. f. ibid.

Duckstein, m. ein gewisses Bier im Braunschweigischen.

Der Fluß Lutter entspringt aus einem steinigen Ort, welcher der Duckstein heißt, daher wir das aus der Lutter gebraute Bier also gebrissen. Hofmann Regenten-Saal p. 722.

duden, dudeln, f. diten.

Duell, n. Zwey-Kampf, mit Degen zu Fuß, oder Pistolen zu Pferd, duellum; certamen singulare, monomachia.

duelliren, v. einen Zwey-Kampf mit einem halten, duellum suscipere.

Duell-Edict, n. mandatum, quo venantur duella.

Duernern, bey den Buchdruckern, von duo, zwey Bogen zu einem Buchstaben eines Alphabets ineinander.

Dufft, das Dufften, Ausdünstung, exhalatio. sonderlich die Nässe an steinernen kalten Wänden in warmen Orten, als in Stuben, Kammern, Kellern, humiditas, five vapor qui ad gelidos parietes condensatur.

Als wenn aller Winde Dufft sich zusammen träge. Ferrosch. MS.

dufften, v. n. die Wände dufften, parietes sunt subhumidi, omnia humidiora reddunt.

Duffstein, f. Loffstein.

Dülch, f. Dülch-Bienen-Kunst l. c. 2. f. 7.

Sommer-Kübe-Saat, welche sonst Dülch genennet wird, semen rapistri aestivalis.

Dulle, Gedulle, f. Diele.

Dulpen, v. percutere. f. tulpen.

### Dult,

ist veraltet, das gewöhnliche ist Gedult, patientia; rerum arduarum ac difficultium voluntaria ac diuturna perpassio.

Gedult haben im Leiden, patientia uri.

Gedult in der Armuth, patientia inopiae. eines Gedult prüfen, patientiam alicujus tentare.

eines Gedult mißbrauchen, patientia alicujus abuti.

Gedult mit einem haben, tolerare aliquem & ea quae displicent in eo; expectare donec aliquid faciat; ferre aliquem.

mit Gedult, adv. patienter.

Gedult! Gedult! (Interjekt.) expecta! dicatur urgenti.

mit Gedult ertragen, aequo animo ferre; non moleste ferre.

die Gedult verlieren, aliquid moleste, graviter, aequo ferre.

die Gedult ist mir vergangen, patientia ex-cidit.

dulten, v. a. perferre, eimen, aliquem.

etwas an einem dulten, perferre aliquid in aliquo quod minus placet.

erdulten, ausstehen, perferre; perpeti.

gedulten, sich gedulten, expectare; quiescere donec aliquid fiat.

gedultig, adj. patiens; tolerans. 1. langmüthig, longanimus. bey den Theologis.

gedultig machen, mansuetum, sedatum, placidum reddere.

gedultig, gedultiglich, adv. patienter; toleranter.

Unge-dult, f. impatientia.

Unge-dult in der Hitze, æstus impatientia.

unge-dultig, in oder über etwas, impatiens alicujus rei.

Veraltete Wörter sind:

Dultmüt. Hedion in Chron. Euseb. fol. 69. b.

patientia.

Gerolike. Sachsen-Sp. MS. I. 63. mansuetudo. Ridulich. Kero.

Dultung, Geduldigkeit, Geduldsamkeit &c. Das alte Verbum hieß Dolen, f. Dolen, f. Pö. dolen. Das haben auch noch einige verwandte Sprachen, als: Cimbr. dola. Dan. tñale. Island. dol. Anglof. tholian. Goth. thylan. Die Lat. haben tolo gehabt, wovon tolero entstanden, wie von geno, genero, von capio, recupero. Griechisch kommt τάλας damit überein.

Aus Dolen ist das Abstractum Dult worden. In Chron. ab an. 1229. ist noch Dult. Goth. in thuldinai und thuldu, tollerabo in patientia. (in Ulfila codice.) Von diesem Dult ist gedulten &c.

Einige schreiben (nach dem Holländisch. Duldend,) Geduld, es fehlt aber die Analogie oder Gleichheit mit andern Wörtern. die solche Endung haben: es sind (1) die andern so auf (id) aus gehen, simpliciter, als die Huld, die Schuld, oder sind (2) Masculina oder Neutra. der Schild, das Bild, der Held, das Feld, der Sold, das Geld. (3) Die Composita mit einer Proposition semel separabili als inseparabili, sowohl masculina als fern. und neutra haben ein (t) am Ende, als die Gewalt, die Gestalt, die Einsalt, der Inhalt, das Gehalt. So schreiben die andern Gedult. Die Alten haben auch das (t) behalten. Als in der Übersetzung 1483. Psal. VII. Et ut ist ein ge-rechter Hesteler, starker und dultig.

### Dult,

ist von der Lateinischen Kirche in die Deutsche Sprache vom Latein. Wort indultus gekommen. Dieweil die kirchlichen Indulgentien an Fest-Tagen absonderlich mitgetheilt werden, so heißt:

Dult bey der Kerne solemnitas, auch im Gloss. Monasterii.

Dulbin, festivitibus.

Dulhs, dies festus. Gothice im Ulfila.

Dult, in Hundii Metrop. Salub. T. III. p. 203. am St. Hilgen-Tag, (Egidien) als Dult da ist &c. (das ein Fest-Tag ist.)

Also im Tschudi T. I. p. 255. Johannis-Dult An. 1311. p. 257. St. Gregorien-Dult, u. a. m.

Das Verbum hieß Dulten, celebrare. f. Schell. Gloss. p. 248. b. Monasterii. tulben, celebrare.

Dultes-Tag, ibid apud Nether. solemnitas, Festum.

Im Gloss. Monasterii wird es in specie von einem gewissen Fest gesagt, da wohl leicht noch etwas im Deutschen dabey gedanden, als: Dulttag, neomeniarum. Duldi, natalitia. Also mag bey Tuldbaffter noch etwas zu verstehen gewesen seyn, wie man einige Feste hohe Feste heißt, weil es daselbst magnus übersetzt ist, und im Kerne bey tullich, solemniter, nemlich wie ein Fest-Tag.

Dum, für Dom, Dom-Kirch, f. Dom.

Dum, f. Daume.

Dr mm, f. Tum.

Dämpfel, m. Strudel, tiefer Ort in Seen oder Bächen, gurgis; locus profundior in stagnis, aut rivis. f. Lämpfel.

dumpfig, ein Adj. von Dampf, mucidus; quod mucorem contrahit.

ein dumpfiger Keller, cella humida ubi res mucida sunt.

es riecht dumpfig, als etwas das an einem feuchten Orte gelegen, mucorem olet.

verdumptigt, adj. In verdumptigten Orten ben sich bey Stein-Kohlen wärmen. Ruff im Spiegel der Gesundheit, fol. 10.

### Dünen, plur.

sind Sand: Hügel am Meer, die das Meer selbst aufwirft, sonderlich gegen Mitternacht an Flandern, davon der See: Haafen und Stadt, Duynkerke (Dünkirchen) den Namen hat, und davon diese ganze Küste bis in Ost-Friesland auch die Teutschen, diese Hügel am Land und auf den Inseln Dünen nennen, tumuli arenarii, mari in litore oppositi tumuli.



culiaren in litore Morinorum.

**Eine Menagii Orig.** *Gallica lingua* **Begri** **unt Dune**, und **Boxborn** in *Orig. Geil.* c. 3. **Düßel** werden die Namen der Städte ange-  
führt, welche auf *dunum* ausgehen, als *Lugdunum*, *Campe-dunum* &c. *Clitophon* citante *Menagio* *δύρον καλῶσι τὸν ἐξ ἑσπίας*, und *Ludens* l. 1. *hij. Scotic* daß die Städte so sich auf *dunum* enden, auf Höhen liegen.

**Dun**, mons *Celtis*. *Beda* l. III. *H.E. Angl.* c. 14. **Dunferthum**, i. e. *Mons Wilfari*.  
**Ähren Sand** *Dayne*, mons *arenarius*; *aggr*  
*minius*. Es kommt auch das Griechische *ἰν*  
damit überein. *Herodoto* *ἰνὲς τῶ Ἰαμεν*.  
*Apud Perseniam in Eliacis* *ἰνὲς*. *Homerus*  
*ἰνῶ Ἰαλόνος*, litus.

### Dunen,

heißen **Nidderf.** *plumæ molliores*; *lana anse-*  
*nina*.

**Dunfiders.** *Chytrac* in *Nomencl. Saxon.*  
*Lat. barb. Dumæ.* *Fried. II. Imper.* l. 1. *de arte*  
*venandi.* c. 45. **Holl.** *Dunst*, *Dunse*, *lanugo*  
*plumatum*. f. **Dunst**.

Kommt wie **dun**, *tenuis* überein.

**Dunten**, f. **tunten**.

### Dung, f.

eine Art wo die Weiber arbeiten, als nähen,  
spinnen u. f. w. *Chrys.* An. 1228. *De Kapfer-*  
*runne* wolde das de ausgespinnene *Narjes* mit  
den *Wiven* in erte *Dung* spinne.

**Pist.** in *Lex.* hat *Dunnen*, *texturinum*. f. **Dun-**  
**nen**.

### Dung, m.

**Wiß**, so in den Bäumen gegraben, und auf die  
Seiten geführt wird, *simus*; *latamen*.

**dungen**, v. *lenticulare*; *lencorare*.

**bedungen** einen **Ader**. id.

die **Düngung**, f. *lencoratio*.

*Chrys.* 1229. *De Wingerde* den unsre *Here*  
mit *suert* *kerre* gbedunget.

Das *lat*, *tingere* kommt mit **dungen** überein.

**Dunkel**, v. f. **Dinkel**.

**Düchsel**, oder **Fluder**, f. *flut*; *pygocelis*. **Pist.**

### Dunkel, adj.

*gras* **finster**, *obscurus*.

**dunkler** **Tag**, *nubilus dies*.

**dunkles** **Wetter**, *caliginosum cælum*.

**dunkle** **Augen**, *caligantes oculi*.

**ein dunkles** **Gesicht**, *hebes oculorum acies*.

**ein dunkler** **Stern**, *stella nebulosa*.

**ein dunkles** **Glas**, *vitrum imperispicuum*.

**dunkel**, *undeutlich*, nicht wohl verständlich, *ob-*  
*scurus*; *quod minus lucide apparet*.

**dunkle** **Rede**, *abstrusum loquendi genus*.

**dunkel** **machen**, *afferre obscuritatem*; *ostin-*  
*dere caliginem rei*; *obducere claræ rei tene-*  
*bras*.

als ein **Baum** mit **Schatten**, u. d. g. *opa-*  
*care*; *opacum reddere*; *inumbare*.

**dunkel** **beg** den **Farben**, als **dunkelblau**, *cæru-*  
*leus color minus dilutus, fuscus*.

**dunkel** **seyn**, *obscuritate involvi*; *obscurum*  
*esse*.

**Dunkelheit**, f. *obscuritas*.

der **Augen**, *caligo*.

die **Dunkelheit** **vertreiben**, *caliginem discutere*;  
*dispellere*.

**verdunkeln**, *obscurare*; *obscuritatem afferre*;  
*obnubilare*; *offuscare*; *nitorem extinguere*;  
*tenebras circumfundere*.

**Verdunkelung**, f. *obscuratio*; *obsfusa-*  
*io*.

**verdunkeln**, für **geringer** **machen**, *attenuare*  
*lucis*; *Policey*; *Ordin.* p. 74. *Der*  
*Schay* des *Landes* *Herrn* nicht *verdunkeln* *la-*  
*ßen*, Das ist nicht *verringern* oder *schmälen*;  
*lassen*, ist *dem* *andere* die *Güter* so *Schayung*

geben, an sich ziehen,) *curam gerere*, *ne redi-*  
*tus principis attenuentur*.

### Dünken,

*videri*, v. sich **dünken**. *Imperf.* *ol* *dauchte*,  
*Pers.* hat *gedaucht*, *seht*, es *dünkte*, es hat  
gedünkt, *sibi videri*.

es **dünket** mich **unmöglich**, *videtur mihi im-*  
*possibile*.

**dünket** dich **dieses** **etwas** **geringes** **zu seyn**,  
*videtur ne tibi hoc leve quid*.

was **dünkt** euch **hievon**, *quid tibi videtur*  
*de hac re*.

es **dünket** dich **nur** so, *hæc est tua opinio*;  
*tua fert opinio*.

sich **dünken** **lassen**, *putare*; *opinari*, *sibi*  
*persuadere*; *exultare*.

das **Dünken**, *opinio*; *sententia*.

der **Dünkel**, m. *dis* **Wort** **veraltet**, *opinio*; *sen-*  
*tentia*.

**schloßer** **Dünkel** **ist** **fern** **von Gott**, *perver-*  
*sa cogitationes separant a Deo*. *Sup.* l. 3.

das **Gutdünken**, nach **eines** **andern** **Gutdünken**  
leben, *vivere ex alicujus voluntate*.

nach **seinem** **Gutdünken** **leben**, *obsequi ani-*  
*mo suo*; *facere quod lubet, suo arbitratu*.

eines **Gutdünken**, *consilium*; *judicium*;  
*sententia* *desiquare*.

eine **Straffe** **nach** **Gutdünken**, *pœna arbi-*  
*traris*.

**Bedünken**, **ist** **so** **viel** **als** **dünken**.

wie **mich** **bedünket**, *ut mihi videtur*.

das **Bedünken**, *opinio*; *sententia*.

nach **meinem** **Bedünken**, *mea opinione*.

Es **ist** **schon** **vor** **Alters** **das** **n** **in** **gedacht**, **und**  
**deuchten** **oder** **duchten**, **eingeschoben** **worden**. *Op-*  
*ne n*, *komme* *es* *mit* *dem* *Griechischen* *δοκείν*  
*überein*. *Goth.* *mikiluhtrun*, *superbos*, die  
sich **groß** **oder** **viel** **deuchten**, *thuhra* *im*, *existi-*  
*mant*; *thunkeith* *im*, *putant*. *Runicæ*, *thiggi*,  
*videtur*; *thinge*, *videtur*. *Davon* **ist** **noch** **eine**  
**Spur**. *Tom. II. Script. medii ævi* *Eccard.* col.  
1481. *im* **Wert** **Geding** **für** **Wahn**, *Meinung*.

Es **wart** **davon** **den** **Christen** **benommen**,  
**Deu** **Sorg** **und** **de** **Vorcht**,  
**Da**; **man** **surpas** **ich** **worcht**  
**In** **der** **Erden**, **an** **de** **man** **wer**.  
**Der** **Geding** (**Gedande**, **dieses** **Düden**)  
**wart** **in** **saumer**, (**wurde** **ihnen** **saumer**.)

It. *ibid.* *Chainer* *Wrais*

**Dünket** **mich** **zu** **vil**.

*Kero* *si* *sedubt*, *videatur*; *sedubt*, *visus*. *Lun-*  
*gel* *Witegan*. *Math. II.* **Dünkel** **Weissager**, *ma-*  
*gi*, *Dünkel* *Propheten*.

**Dunkwercks** **Gericht**, *judicium emphyteuticum*.

f. **Dingen**.

### Dünn, adj.

er **ist** **dünn**, **der** **Dünne**, **ein** **Dünner**, *gracilis*  
*subtilis*; *tenuis*; *extenuatus*; *exilis*.

**dünn**, **in** **die** **Länge**.

**dünn** **vom** **Leibe**. **Der** **dünne** **Leib** **einer** **Per-**  
**sohn**, *corpus gracile*.

ein **dünner** **Stängel**, *gracilis caulis*.

**dünne** **Waden**, *gracilia crura*.

**dünner** **Drat**, *subtilia fila ferrea aut ænea*  
&c.

**dünner** **Faden**, *subtilia, tenuia fila*.

**dünn**, **in** **die** **Breite** **und** **Dicke**.

**dünn**, **nicht** **flüssig**, *macer*; *siccus*.

**dünn**, **nicht** **voll**, *vacuus*.

**dünn**, **als** **Kleider**, *tenuis*; *raturum textum*;  
*raro filo leviter condensatum*.

**dünne**, **abgetragene** **Kleider**, *vestes usu*  
*detritæ, tennes*.

**dünn**, **als** **ein** **durchsichtiges** **Glas**, *clarum*  
*perspicuum, tenue*.

**dünn**, **als** **ein** **dünnes** **Buch**, *liber pauco-*  
*rum foliorum*.

**dünne** **Nehren**, *vanæ & minutæ spice*.

**dünn**, **in** **flüssigen** **Sachen**, **nicht** **dick**, *non spis-*  
*lus*; *liquidus*; *dilutus*.

**dünner** **Leib**, *diarrhoea*; *Laxitas & profu-*  
*vium alvi*.

**dünne**, **wann** **sich** **das** **Dide** **gesetzt**, *defeca-*  
*tus*.

**dünne** **Dinte**, *atramentum nimis dilutum*.

**dünne** **Luft**, *liquidus & tenuis aer*.

**dünn**, **nicht** **dicht**, *rarus*; *non confertus*; *non*  
*densus*.

als **Bäume**, **Getraid**, **Haare**.

**dünne** **werden**, **das** **vorher** **dick** **gewesen**, *gracile-*  
*scere*; *attenuari*; *deteri*.

**dünne** **werden**, **mager** **werden**, *macescere*.

**vom** **eindrocknen**, *siccescere*.

**dünne** **werden**, **das** **vorher** **dick** **war** **in** **flüssigen**  
**Sachen**, *liquefcere*; *dilui*; *macerari*.

**dünne** **werden**, **das** **dicht** **war**, *rarefcere*; *ra-*  
*refieri*.

**dünne** **machen**, *extenuare*.

**mager** **machen**, *emacrare*.

was **vorher** **dick** **neben** **einander** **gestanden**,  
*rarefcere*.

**durch** **reiben** **und** **brauchen**, *deterere*; *at-*  
*tenuare*.

**dünneren**, *Pist.* *disrarare*; *extenuare*.

**Dünnlinge**, **die** **Schläfte**, *tempora*. **Nidderfläch**;  
**fisch**. **Holl.** **Dunne**, **Dünnlinge**, (**die** **Schläfte**)

**Dünningslach**, **oder** **Drflach**, *Tom. III.*

*Script. Braunsw.* p. 435. (*vulg.*) **Dörsteige**.

**Dünnengun**, *tempora*. *Lips. Gloss.*

**Dünnengiu**. *Rob. Maur.* (**wo** **die** **Wangen**  
**am** **dünneßen**).

**Tonne**, **oder** **Prattinne** **der** **Stirn** **oder** **Änge**;  
**sicht** **der** **Stirn**, *frontispicium*. *Vet. Vocab. A.*  
1482.

die **Dünne**, *tenuitas*; *rartas*; *subtilitas*.

*Gloss. Monstensis.* *Thunni*, *tenuitas*. p. 410.

**dünn**, *adv.* *tenuiter*.

**durch** **dick** **und** **dünne** **laufen**, *omnia impe-*  
*dimenta negligere*. *superare*.

eine **dünne** **Nase** **haben**, **ist** **ein** **narrischer**  
**Scherz**, *lagaem esse*; *rem statim olfacere*.

**dünnhaarig**, *adj.* *capillus*.

**dünnflüßig**, *adj.* *gracilipes*.

**Dünn-Lien**, n. *laminæ ferreæ quadratæ*, *quæ*  
*stanno obducuntur*. *Verjert* **Blech**.

**Dünn** **kommt** **mit** **dem** **Lat.** **tenuis** **überein**,  
**vom** **Deutschen** **Dehnen**, *extenuare*.

**Dunna** **begri** *Kerone* c. 55. **wied** **purum** **übert**;  
**seht**, **nemlich** *defecatum*.

### Dunst, m.

**vapor**. f. **Dampf**.

**dünner** **Dunst** **aus** **der** **Erde**, *terra exspi-*  
*ratio*; *tenuior vapor qui a sole ex tepescit*  
*agris & a quis excitatur*; *halitus terræ*.

einem **einen** **blauen** **Dunst** **vor** **die** **Augen**  
**machen**, *glaucoma obijcere ob oculos*.

**Dunst**, **beg** **den** **Jägern**, *minutissimi globuli*  
*plumbei*. **Vogel** **Dunst**.

**dunsten**, n. *vaporare*; *vaporem emittere*.

**dunsten**, a. **Fleisch** **beg** **den** **Ädchen**, *carnein in-*  
*coquere juri*, (*f. dampfen*) *incluso vapore*.

das **Dünsten**, *vaporatio*; *vapor ascendens*.

**dunstig**, *adj.* *vapore plenus*; *vaporosus*.

**dunstig**, **oder** **dunstig**, **im** **Gesicht** **etwas** **geschwöl-**  
**len**, *inflata quasi cute tumidus*; *tumidulus*.

**abdunsten**, **abdunsten** **lassen**, *expectare donec*  
*vapor alicujus rei calidæ celsit*.

**audunsten**, a. *exhalare*.

die **Wasser** **und** **Flüsse** **dunsten** **im** **Herbst** **viel**  
**Feuchtigkeit** **aus**, *humina exhalant appropin-*  
*quante hyeme nebulas*.

**audunsten**, u. *evaporare*; *deminui evaporan-*  
*do f. expirando*.

die **Audunstung**, f. *exhalatio*.

dicke **Audunstung**, *exhalatio nebulosa*.

die **Audunstung**, **Verrauchung**, **vertrichu**,  
*evaporatio*.

**gedunsten**, *tumidus*; *turgidus*.

**Dunst**, **begri** *Notker Ps. LIV*, 9. **tempe-**  
**ras**. **Die** **auffteigenden** **Dünste** **machen** **Wol-**  
**ken** **und** **Wind**.

Dunste dirre Welt. *ibid.* procella hujus seculi, Ps. XXVIII. 10.

dunstig Wind, spiritus procellarum, Ps. CVI. 25.

Holl. Dufft und Donsf. Dufft, zeuget das das (n) vielleicht eingeschoben, f. Dusen, duse; lich, da einem gleichsam ein Dufft vor den Augen ist.

Dupfeng. Als Anno 1289. eine Kleider-Mo- de von Abden auffam, die man Lappert hieß, trugen sie Gürtel die hieß man Dupfeng. Faust in der Lempurg. Chron. col. 44.

Duplicana, (f. Nachteigall.) Ein Stück Ge- schürz, das eine Äugel von 50. Pfund schos. Die Hälfen von der schwarzen Wex, und doppelt so viel als eine Cartane. Fronsparg von Arlege-Rüstung. fol. 12. b.

Düppel, Dapp. Truncus, ein Klotz; Döp- pel.

Pölar. Döpel oder Düppel, hardus; sine acumine homo. f. Döpel. Gall. dupe.

Duppen, f. Dubbe, Zober.

Dur, f. Thür.

Durch, *prop.*

bedeutet vornehmlich, 1) durch einen Ort per  
2) durch eine Zeit, da es hinter der Zeit  
gehen kan.

diese Tage durch, per hos dies.

3) steht durch bey dem Mittel wodurch  
etwas geschieht; vermittelt; durch Hülff,  
ope, via, ratione, modo.

durch Mühe, Besstand u. eines andern,  
opera alicujus.

durch Gütekeit u. beneficio.

wodurch, per quam viam; qua ratione; quo  
modo.

hierdurch, per hanc viam; hac ratione.

hindurch, trans, per.

dadurch, per illam viam; per illum locum;  
ea ratione.

wodurch, qua ratione; quo pacto.

durch und durch; er ist durch und durch naß,  
totus mader.

durchaus, völlig, gänzlich, prorsus.

durchaus nicht, nullo modo.

durch einander, promiscue.

durch seyn, richtet sich in der Bedeutung nach  
der Sache, woben es steht, als man einer  
durch ein Wasser geht, und man sagt: er ist  
noch nicht durch, nemlich gemadet, gegangen.

durch seyn, wann es auf nichts infonderheit  
geht, heißt perficere; absolvere; superare;  
vincere.

In der Composition, steht hier durch allezeit  
bey seinem Verbo. mit welchem es zusammen ge-  
setzt, als durch blasen, bey blasen.

durch, bedeutet in den Compositis meistens  
(locum) den Ort, durch was.

darnach bedeutet es auch in einigen, perficere  
absolvere aliqua actione, gang, durch  
und durch etwas thun, als:

durchschien, durchlernen, durchbeigen.

vor Alters brauchte man durch, für um,  
wegen, wie das Griechische δια, auch per und  
propter heißt.

Kero. durnd, per, propter.

Im Sachsen; Spieg. MS. von 1269.

Mich thier manich man durch Zaf.  
(Mich; reihet mancher Mann durch Hah, we-  
gen des Hasses auf mich.)

Worte der ich nie nie gewug,  
Eckhard de Eccl. Gandah. T. III. Script.  
Bransf. p. 149 v. 83. b.

So wil ich doch unghelarden lude (so  
will ich um der ungelehrten Leute willen.)

Von Latin ferre to Dude. (es vom Latei-  
nischen ins Deutsche überlegen.)

Weil der Thon bald auf dem durch ist in den  
Compositis, bald auf der folgenden Sylbe,  
das ist, weil durch, bald lang bald kurz ist; so  
merkt man diese Regel.

Wann ein solches Verbum das mit durch  
zusammen gesetzt ist, einen Accusativum rei-  
giert, so ist das durch, kurz: steht aber keiner  
haben, so ist es lang, oder, wann das durch, im  
Praesenti vornen am Verbo bleibt, so ist es kurz,  
muß es aber hinten stehen, so ist es in andern Fäl-  
len lang, als:

durchstießen, da kan man nicht wissen ob es lang  
oder kurz ist.

durchstießen das Land, der Fluß durchstießet die  
Stadt, da ist es kurz.

durchstießen, ist lang, er stießet durch, er kan  
nicht durchstießen, folgen aber drey oder  
mehr Enden, auf durch, so ist es allezeit lang,  
als durcharbeiten, durchmarschieren, durch-  
gegraben.

Im Goth. des Ufsla thair per. Anglo-S. thurh.

Belg. deur.

bedürffen, f. darben.

Durfft, f. darben dürfftig.

Durste, Durst, Geschwüre im Mund,

aphthae; ulcera oris. Frischlm. Nomencl. p. 60.

Dürstig; Beere, (f. Thierle.) corna.

Durneichtigkeit, Elucidarius MS. Die Insula

das Hätel bedüet die Durneichtigkeit aller  
tugend.

von nachf. gratia, daher unser Genad. f.

Schilt. Gloss.

Thurbauartig, perfecta, (Willeram.) ist also  
Durneichtigkeit anstatt Durneichtigkeit, perfe-  
dio (für Durchnichtigkeit,) wie man es heut  
zu Tag schreiben müßte, wann es gebräuchlich  
wäre.

Dürre, *adjekt.*

der Dürre, ein Dürre, aridus; siccus; ex-  
siccus,

dürre Äder, agri siccantes.

dürre seyn, arere; aridum esse.

dürre machen, arefacere; torrefacere;

siccare; tortere.

dürre werden, arefcere; exsiccari; tabe-  
scere; torrefcere.

die Dürre, f. ariditas; siccitas.

dürren, f. dorren.

Dürren-Maden, von einer Krankheit so die Kin-  
der haben sellen, von den sogenannten erdichter-  
ten Wit-Eßern, hat man es unbedachtlicher  
Weise auch von den Vögeln gesagt die krank  
sind, und deren Krankheit sich an der Wange  
über der Schwanz-Spiße zeigt. Anglo-S.  
theor wärme.

Dürre-Sucht, f. helica.

Dürre-Wurz, f. conyza.

Goth. thaurus, aridus. Ostf. Thurre. Belg.

borre. Sued. tarr, aridus; torr, siccus. Lat. tor-

rere; torridus. Græc. Séper. Hebr. יָרָר,

torruit.

Durst, *m.*

sitis.

Durst haben, sitire.

Durst machen, situm accendere.

Durst leiden, sitim perferre. heftig Durst

leiden, ardentius sitire.

für Durst sterben, sitim enecari.

den Durst löschen, sitim extinguere.

den Durst stillen, sitim sedare.

nach Durst trinken, bibere pro sitis vehe-

mentia.

durstig, *adj.* sitiens; sehr durstig, sitibundus.

durstig seyn, sitire.

ein durstiger Bruder, im Spott, bibulus.

Blutdürstig, sanguinem sitiens.

dürsten, *v. n.* sitire.

mich dürstet, sitio.

dürstet nach Blut, sanguinem sitire.

verdürsten, sitim enecari.

Durst, kommt von dürre, Goth. Thaursgan.

Anglo-Sax. durst; dyrst, sitis. Dan. tørst. Belg.

dorst. Sued. Torst. Angl. thirst, am drie, mich

dürstet.

\* Durst, *al.*

audacia. f. dörfen, f. Schilt. Gloss.

Entz. Verantwort. gegen Herzog Gu-

org. durch eigenen thurst und frevel.

Chron. Rhyth. Tom. III. Script. Bransf. p.

139. Er durstet sich des thursts erheben.

Ostfied. bat Thursti, audacia. im Ufsla ist

gedurkt.

Das Verbum war durren, andere. Imper-

fect. dorst, audebat.

durstig, *adj.* audax; temerarius.

Luth. c. i. solch seine thurstige und frevel

Gebot.

Anglo-Sax. dyrstig.

durstiglich, *adv.* ist einige mahl in Luth. Uben-

setzung, audacter; temerarie.

Gen. XXXIV. 25. Hiob. XII. 6. Prov.

XIV. 5. 16.

gesturigt seyn, andere. Vet. Verf. Bibl. Jerus.

XIV. v. 2.

Dusack,

Dusack, f. ist ein Böhmisches Wort:

Es ist, ein breites Schwert, ohne Heft, an  
dessen statt ein Griff oder Handhabe Öffnung  
in die Klinge gemacht, daß man mit der Hand  
hindurch greifen kan, als ein Nadel-Deht ge-  
staltet. Die Klopff: Jechter (gladiatores vagi-  
bundi) haben sich vor diesem derselben be-  
dient, acinaces, (plerumque ligneus) latior  
& anstus, non ut aliq. gladii manubriarius.

Muttes. hat Thiesak, so dem Böhmischen  
näher kommt, wie er auch auf den Grängen  
dieser Nation nemlich zu Jochims Thal war.

\* Dusen, *v.*

oder Dosen, *vulg.* somno ita premi ut sensus  
adhuc aliquid percipiant; semisomnem esse.

Dusel, *m. vulg.* oder Düsäl, vertigo capitis;  
caput quasi somno torpidum.

duseln, *vulg.* vertiginem laborare.

duselich, *adj. & adv. vulg.*

ich bin duselich, nescio ubi sum; caligine

quadam oculorum obruo.

es wird mir ganz duselich, vertiginem vel

deliquium quoddam animi sentio.

Holländis: deuslich, daslich, duselich, f.

Dunst, so man Holl. auch dufft ohne n aus-  
spricht, von Dusen, einen Dunst gleichsam vor  
den Augen haben, f. düster, bedusen.

Dase, Holl. oder Dasele. Gall. Taon. Lat. Ta-

banus, aber es ist eigentlich celtrum, woben das  
Kind-Vieh toll wird, und in den Dusch laufft, ab-

so, daß Däsel dabey ein Gleichniß von dem  
Bieh; welches oft eine Krankheit bekommt, daß  
es im Kreis herum geht, als hydrophobia. Es

schreiben es auch einige und sagen Däselich.

Das simplex Dosen, ist bey dem Notker. Psal.

LXXXVIII. 45. Der Frosch bösa sit, in der Ege-

ptischen Plage der Frösche, das ist: Diese Plage  
beraubte sie, machte sie toll.

Düsäl, *Pist.* ruber; panus. ein aufgeschwellen

Blätterlein. Däspod. heißt auch die Knäuel  
bey den Ohren, oder bey den Gemächten

Düsäl.

Düselen, (Deminut. *ibid.*)

düselen, *Pist.* schleichen, auf den Zehen gehen, ca-

citurna velligia ferre, gradu suspensio dignis.

Düster, *adj.*

obscurus.

eine düstere Luft, aer nebulosus.

bey düstere Nacht, nocte tenebrosa.

im Düstern, in tenebris.

düster, oder düsterlich *adj.* horrendus.

ein düsterlich Gesicht, facies horrenda.

ein düsterlicher Ort, locus propter obscu-

ritatem horrendus.

düsterlich aussehen, horrendum esse.

Düstermüß, f. obscuritas.

Vetus Vocab. 1482. Düsternüsse, Winster-

nüsse, tenebrae.

\* Düst



**Dachels, Räder: Sächf. Chytrax: Nomencl. Sax. col. 321.** Vertigo, Schwindel. Ist also der Anfang von düstet, das Verbum dufen, f. dufen.

**bedufen, Jerosch. MS.** Er fiel vom Pferd Daß er davon bedufte Und eine Weile mußte Der Wige da beliegen an (ohne Wige da liegen)

**Zu jüngst da er sich besan.**  
Anglo-Sax. dyrtre, tenebrae. Joh. I. 5. dy-  
tine, finster. Matth. VI. 23.

**Düten, v. n.**

ein Zeichen mit dem Horn geben, wie die Hirten und Nachtwächter, cornu signum dare more bubulcorum; vel vigilum horas nocturnas indicantium.

**Düt-Horn, n.** cornu quo bubulci vel vigilantes utuntur.

**Dubeln, v. a.** tibia utriculari canere.  
**Dubel-Sack, (Nider-Sächf.)** tibia utricularis, sonst Sack-Pfeife.

einer der auf dem Dubel-Sack bläset, pichales; ascaules; utricularius, ein Sack-Pfeifer.

ein Dute oder Düte, cucullus; involucreum, von der Figur eines Düt-Horns.

ein Dute-Düte, cucullus quo aromata involvunt.

ein Dute-Düte, cucullus qui nummos continet.

**Duten** ist vom Laut der Nüß-Hörner gemacht, Latine. duju, ich bläse. Anglo-Sax. thutan, ululare. Holl. tuyten, cornu inflare; buccinare, cythron, cornu; buccina.

Von der Form eines Düt-Horns, nennen sie auch die Haare, welche unten breit und oben dünner, angewickelt Hair tuyen.

Von dieser Horn-Figur, scheint auch der Name eines Hantroes, Dudendop, im Nider-Sächf. zu seyn. Chytrax: Nomencl. Sax. col. 308. der Duden-Kopf, wie es der Spate im Sprach-Schlag schreibt.

Einige schreiben Dute, die aber Dute schreiben, gehen zu weit vom Gebrauch ab.  
**duten, f. deuten.**

**Dütchen, n.** ein doppelter Silber-Grosch, gehen auf die kölnische Mark 126 Stück sein 14 ltr. 4 Grän. Nider-Sächf. Münz-Ordnung. 1610. Ann.

Es gab vor diesem Siebenbürgische und andre Dütchen, so damals verdröten wurden.

Die Preussischen haben Herzog-Alberts Bild, auf einem etwas kahlen Kopf, und groffen Bart, von gutem Silber, 8 auf einen Lhr.

Dänische, Blüthdrüsen und Bortdrüsen die Dütchen, gelten nach dem Werth der Schlinge unterschiedlich.

Es kommt dieses Wort allem Ansehen nach, vom Französischen Mann: Wort téton, von tée Kopf. Die Italiener heißen daher auch eine Nase téton. Und die Deutschen Kopf-Stück.

Das Wort tée, Kopf, ist auch in andern Fällen unter das Deutsche gekommen. Die Holländer nennen einen Nagel mit einem runden Kopf tée, heußt Nagel. Im Nider-Sächsen nennt man Spottweise den Kopf, Trog.

Von Téton, hat man für Dütchen auch Dütting gesagt. In Abasari Frisbii Trakt Var. p. 1079. Diemeil eine Versohn vermerkt, daß ein Dütting nicht wohl 5 Kreuzer werth. Da haben sie deren in Pohlen 11 für einen Gulden empfangen, und sie herausen 10 für einen Gulden verschoben.

Wie das Holländische Deut mit Dütchen verwandt, oder ob Dütchen gar davon herkomme, wie Eccard, in vot. ad Leg. Sal. p. 22. meint, mögen andere untersuchen, und diese beide uns gleiche Kränzen zusammen reimen.

**Dute, f. über,** in verächtlichem Verstand von

Dieren, mamma & mammula.

**Dütlein, n.** wird von den Kindern der Mutter Brust genennet, manmilla. Dütchen, n. Sächf.

**Düttig, mit Verachtung, adj.** mammosus. großdüttig, id.

**schlapdüttig, mammas pendulas habens.**  
**düttig, adj.** mammillanus.

**Dütten-Äpfel, pomum mammillanum.**

**Dütten-Birn, pirum mammillanum.**

**Dütten-Kolben, m. Kolben-Rohr, typha.**

**Dütten, für Dütte saugen lassen; saugen.**  
**Sachsen-Spieg. MS. 3. 51.** Die Söge (Rut-ter-Schwein) die Berlene dreeget oder rut. (saugt.)

Es kommt mit den Griechif. τειδοε, mam-ma überein.

Die Ober-Teutschen nennen im gemeinen Reden die mamulas, Zigen für Dütten. Holl. tette, tote, papilla & mamilla; über. Gall. tette, tette. Gloss. Monstensis. Tuito, mamma. p. 339. Pitor. Tütte, Tüttele Junges Kind; Papis, Tüttele, mammula, die Tütten, über. Vetus Vocabularium. Ann. 1482. hat das Verbum.

**zudütteln, schmaichen, Federklauben, palpare. It.**

**ein Zudüttler, palpo.**

**Dutter, f. Dutter.**

**Duzen, f. du.**

**Ein Duzend, n.**

vom Lateinischen duodecim; dodecas, haben die Ital. dozzina, und die Franzosen douzaine gemacht.

Im Holl. und Nider-Sächf. ist doffin daraus worden. T. III. Script. Brunsv. in den alten Hoflarischen Befehlen, p. 532. sq. doffin, was setz der doffin tale dreeget, (was man Duzend Weis-je führt.)

**Wurfstifen, hat Döset.**

**Dwalen,**

ein Nider-Sächsisches Wort, delirare.

T. III. Script. Brunsv. p. 380. Das Volk lepp vorde wisse (thrichtiger Weise) zu einem bilde, dat de Heren vordoten, (daß die Herren verbotten) in den Landen nicht so to dwalende toganden. Dat Volk dwalde dar fer umme dat it so lepp, (stief) wente dat was ein grot Pestilenzien in allen Landen.

**dat Dwalendyt, delirium. Chytrax: Nomencl. Sax. col. 321.**

**ein Dwallico, delirus. ibid.**

**Dyrrounday, Lat. barb. eine Art Leinen-Zug, burellum; Linistema; Linimus; pannus ex lino. Vet. Vocab. An. 1482.**

**E.**

**Ebbe, f.**

Ein Holländisches Wort, und deren die ander See wohnen. Der Abfluss oder Abfluß des Meers, recessus maris; mare refluum; mare recedens; aestus maritimus recedens.

**Ebbe und Flut, mare reciprocum; accessus & recessus maris.** Der Zu- und Abfluß des Meers.

**Eben,**

**Eben-Holz, von einem Baum in Africa, ist Pechschwarz. Der Baum heißt Lateinisch Ebenus, Griechisch εβος, kommt aus Indien, sonderslich das schwarzeste aus Africa. Den Baum nennen einige Eben-Baum. von Eben-Holz, eveninus.**

**Eben, adj.**

**planus; equus.**

**als der Weg, oder ein Ort.**

**ebennachen, v. aquare; complanare locum asperum.**

**eben, adj. und adv.**

es ist ein gar zu ebener Mann, (eigenständig) Vir morosus est, qui nimis exacte, nimisque ad unguem omnia fieri postulat, qui omnia vult habere plana.

Man kan es so eben nicht wissen, (genau, gänglich) nemo tam perfecte & plane scire potest.

Einen gar eben ansehen, attente aliquem aspicere.

es ist ihm jetzt nicht eben, (bequem) non commodum jam illi est.

**eben, adv. similitud. aequ.**

es ist mir eben eins, mihi perinde est; tantundem mihi est.

eben so groß, ejusdem magnitudinis, aequus magnus.

eben so alt, ejusdem ætatis.

eben so arm, adeque miser.

es geschieht dir eben recht, condignum sibi primum.

eben so lieb ic. als, aequus carus ac. du thust eben als wann du mich fragest, similiter facis ac si me roges.

eben so wie ich bewegt, similiter atque ego commotus.

eben so, simillime; eadem ratione; eodem modo; ita prorsus.

eben so viel, totidem; tantundem; aequus tantum quantum &c.

mit eben der Mühe, eadem opera.

eben so wohl, eben so glücklich, pari felicitate.

**eben, für ipse.**

Bei der Zeit, als eben damals, illo ipso tempore.

eben zu Anfang, in ipso principio.

er kam eben dazu, opportune; ipso eodemque tempore; commodum intervenit.

ich wollte eben zu dir gehen, jam in via eram, ut ad te irem.

da das Thor eben zugeschlossen ward, ipso tempore, quo porta claudabatur.

Wir haben eben deiner gedacht, hoc ipso momento mentionem tui fecimus.

eben zur rechten Zeit, in tempore.

du warst eben weggegangen, commodum vix discesseras.

**eben, für ipse, bey andern Wörtern als bey dem Ort und andern Dingen.**

eben da, ibidem in eodem loco. Eben dahin, eodem; in eum ipsum locum.

eben daher, ex eodem loco, indidem.

das wußte ich eben nicht, hoc ipsum est quod nesciebam.

das leugnet er eben, id ipsum negat.

das ist eben was ich sage, hoc ipsum est quod dico.

eben deswegen thut er, hæc ipsa causa est cur agit.

das sind eben die rechten, hos ipsos puto, hi ipsi sunt &c.

**eben für imar, quidem.**

ich läugne es eben nicht, aber ic. non quidem nego, sed &c.

es muß eben nicht Wein seyn, non quidem necessario vinum esse debet.

**die Ebene, f. planities; planum.**

**ebenen, v. aquare, v. n. adquare, complanare locum asperum.**

**das Ebenen, adquare.**

**uneben, iniquus; contragofus, asper.**

**unebene, asperitas loci.**

er ist kein unebener Mensch, vulg. homo non incommodus est.

keine unebene Vorschläge, non rejicienda consilia aut conditiones.

**Ebenbild, n. imago.**

**ebenfalls, adv. similiter.**

**Ebnung, für Vertrag, Er ließ einen Tag auf**

eine Ebung machen. In Chron. Austriae Henrici.

• Ebenwurt, gleiche Geburt, aequalis generatio. ebenbürtig. In Sachsensp. gleichen Standes, equali progenie seu generatione, equalis dignitatis natus, ejusdem clypei militaris.

ebenbürtige Kinder, liberi parentibus genere & dignitate pares.

ebenmäßige Frist, simile spatium, idem terminus probatorius.

• Ewenweide-Tag, dieß vor Alters der Neuen-Jahre-Tag, als wann es von eben käme, und eben so viel wäre, als eben ein so heyliger Tag, aber es scheint von ab und abig zu seyn, s. abig in ab, und Ewenweide-Tag an seinem Ort.

Eben haben die Alten für con im Lateinischen gebraucht, als Kero ebantiberida, concors. Belg. caen, essen. Angl. eben. Anglo-S. efen, emne. Cimbr. Jafa. Dan. ieffn. Lat. equus.

Ebentheur, s. Abenteuer.

Eber, m.

aper; verres.

Eber: Geld. Weln. Ofs. Prast. emolumentum verris bannarii. s. Abtep.

Man spricht es meistens Aber aus. Gesner. l. 873. bist. anim. schreibt es auch Aeber, und leitet es mit andern von dem Lateinischen aper, her.

Es ist von einigen nur von einem wilden Eber verstanden worden. Und die Jagd mit einem so grimmen Thiere, der stärksten und berühmtesten Herren gefährliche Übung gewesen. Viel Dörfer und Familien haben davon den Namen bekommen. Unter andern sind die Worte des Alberti in Chron. s. Leibnitz Accession. p. 216. zu untersuchen, wenn er p. 216. sagt, An. 884. Carolomannus Rex Francorum in silva quæ dicitur Evelina, monte qui vocatur æricus a singulari fero ferociter est peregrinus. Ferus singularis ist hier ein wilder Eber. Daher nennen ihn die Italiäner cinghiale, die Franzosen sanglier; weil in diesem Wald so große Eber gewesen, so scheint er so wohl damals absonderlich nach diesem großen Fall vom Eber, Ebelina quasi Eberina genem worden, und vielleicht auch der Berg æricus für Ebericus, Eberswald, Ebersberg.

Ben andern Namen der Dörfer muß man die Absichten untersuchen, als wovon Eberlein den Namen. Die Wappen geben oft die Gelegenheit zu verstehen, oder wie Schilter im Glossario bey dem Wort Eber hat, daß Ebersheim auch von Eberardo dem ersten Abt so genennet sey.

Eberätsche, s. forbus aucuparia, von den Eberren, die man zum Vogel-Fang, absonderlich der Drosseln und Krammers; Vögel gebraucht. Die Irles-Beer, welches von Adels-Beer zusammen gesetzt, daß sie einige nach Adels-Beer heißen, sind eine Art, welche man, wann sie reif geworden, mehl essen kan. Eberätsche für Adels-Beer, s. aber. Die guten ebbaren Beere nennt man auch Adels-Röhlein, weil sie wie die Rosen-Blätter neben einander herum stehen.

Eberätschen-Beer, oder Quitschen-Beer, Vogel-Beer, bacca forbi aucuparia.

Pencer. in Vocab. hat Ebrisch-Beer, s. Fleming Teutschen Jäger p. 77. b.

Eber: Kraut, hat das alte Vocabularium von A. 1482. und nennt es Lat. fraximina. Sonst heißt es gebräuchlicher fraxinella; Dictamnus, Eberwurg.

Eberwurg, oder Eberig, s. Aberrute, abrotum.

Eberwurgel, carina.

mit großen Blumen ohne Stiel, carina aculeos flore magno. Casp. Barbini.

• Ebrin, Krubs, Kern-Hülse, Vet. Vocab. 1482. It. Orbis oder Ewig. Das Kern-Haus in Asplen und Bienen. arulla. Lat. bark.

Deminutiva und abgekürzte Teutsche Mannsnamen von Eber:

Eho, Ebbo, Hebo, Hepo, Heppo, Eppo, Euo, Abbo, Euo, Eui, Euin, Eppelin, Ebrein, Ebur. Ebero, Eber, Eboris, Ebro, Everzo, Euizo, Eblo s. Eblus aut Ebalus, Ebolus, Epucho, Erbo, Eberla.

Weiber-Namen:

Eberhild, Evarhild, Eburhild, Eferildis, Eparhild, Eberlind, Eburfuind, Eparfuind, Eburudis, Eburia.

Eber, sagen einige für Näher, Bohrer, vom Hölzländischen ewegher oder ewogher, Terebra.

Echt, adj.

legitimus, für ehlich, s. Ehe; matrimonium. ein echter Sohn, filius legitimus; e legitimo toro natus.

ein echtes Weib, kein Keds-Weib.

Chron. An. 1229. Abraham gewan bi Saram sinem echten Wifse Ysaak.

echt, adj. secundum legem; legitimus, in andern Rechten.

echt Silber, argentum purum; secundum legem rei monetariæ.

echt Noth, s. Ehr. Ehehaft, legitimum impedimentum. Tem. III. Script. Brunsw. p. 518. Weer sacke sin, de echte not bettert (heißt)

1. Ekte daghe. 2. Wangenisse. 3. velerig nage butten Landes. 4. Des Rides Denfle.

echt Ding. Judicium ordinarium & publicum. T. III. Script. Brunsw. in den alten Goslarischen Bezeugen. p. 518. So welf hussteden (hausfänger) Wan schall des Jares so dre echten Dingen komen. Dries in dem Jare schall ein ehre Dinge sitten, 2c. ehre Ding hegen, (ibid.) unde sitten under Königsbanne.

Echtending, subst. in Braunschweig, judicium publicum & leges Reipublicæ. T. III. Script. Brunsw. p. 475. Das Echtending liß de Schriever, nachdem ein Burgemeister die Gemeine vermahnt daß sie wohl zuhören solten, daß jeder wisse was er thun und lassen soll.

echt, adv. legitime. Vom echten Dorf-Lint (oder Dorf-Gericht) s. T. III. Script. Brunsw. p. 549. n. 180. Da wird eine Ursache berührt warum es unter andern auch echte Ding heißt.

Das schal niemand Ordel vinden noch schelden he en so vullen komen an sinem Rechte als so dat de echte geboren sy, 2c. de Vorstere seal ed; geboren sin unde vellent sinen an sinem Rechte.

• Echt, subst. jus & libertas; jus familiaris; honor ingenuitatis. In den Aechts-Erklärungen: Wan verteilt ihm sein Echt und sein Recht. s. Schilt. Gloss. Famam, s. honorem familiaris & jus civitatis.

• Echelos, unehlich gebühren, illegitime natus. s. die andern Bedeutungen in Schilt. Gloss. p. 256. It. Echelos, cælebs.

• Echt: Schop, matrimonium. (Holl. Echu Schap.) im Lubeckischen Recht.

Echt ist Holl. die Ehe. It. im Niderf. im Chron. Lanch. Tom. III. Script. Brunsw. p. 193. to Ehe nehmen, (zur Ehe nehmen.)

• Echward, ist so viel als Erbart, s. Art, condominus sylve alicujus. Persona quæ jus ligandi in aliqua sylva habet. Zu Brenne und Bauhels. It. jus hoc ipsum.

Tom. I. Script. Brunsw. p. 754. Episc. Hildesheim. Silvam quandam in Harto, (Hartz-Wald) a multis echwardis pro magna summa pecunie expedit, & Ecclesie obtinuit. In Toderger rod quinquaginta echwardos a Leopoldo de Vreden pro XXIV. Marais obtinuit. Meibom. in Chron. Comit. Sabawenburg. Script. Germ. T. I. p. 536. in notis ad verba: In Sylva quod Textenice Ekwort. dicitur. Vocabulum hoc alii enunciant Achwort sive Echwart. In literis Balduini

de Wenden An. 1216. Jus commune secundum legem in sylva, quod dicitur Achwort. In Literis Henrici ducis Sax. & Com. Palatini, Arnoldus abbas Riddaghusanus & sui fratres emunt jus quoddam quod Echwart dicitur ad ignem & ædificationem in sylva. An. 1224 Joh. de Saldere & loh. miles dictus Marscalcus in suis literis fatentur Burchardum ab Assenburg dedisse illis licentiam & immunitatem sylve, quæ dicitur Achwort.

Echt ist so viel als legitimus, und wart, custos wie Zeugwart, Thormärtel, Holzwart, weil die Leute zugleich des Waldes hüteten daß kein Fremder Holz hohle, der nichts am Wald recht mäßig hatte.

Sie behalten sich für (in Theilung des Landes zu Göttingen) das Dorf Schenlage mit dem halben Leer-Walde, mit der Achwort daselbst. Bünning Braunschw. Chron. P. III. ad An. 1512.

Echt, kommt von Ehe, s. Ehe.

echt, für eigen. Kero. ehr, substantia. (res familiaris) was einer mit Recht hat; eigen.

echt, für ast, echt, von ab. Tom. III. Script. Brunsw. p. 336. De Wenden de treben echt van den geloven, unde satten wedder up ore olden Afgott.

echte, für icht, etwan, s. icht.

echten, für ächten, persequi. s. acht.

echt, also für recht.

unecht, adj. illegitimus, nullum jus habens.

unechter Sohn, filius nothus.

unecht, bey den alten Geschlechtern von Adel, non ex nobili prosapia.

unecht, woz. non e debita materia, falsum non purum, sed mixtum, similitudinem naturæ referens.

unechter Zeug, textura non pure serica.

Eck,

oder Ecke n. angulus.

Das Zusammenstoßen der äußersten Punkte zweier Linien, welche dadurch einen innern, und einen äußern Winkel, oder ein Eck machen.

Eck, für einen innern Winkel, angulus; recessus; recessus; locus secretus.

sich in ein Eck versetzen, latebras in angulo quodam querere.

über Eck, von Ecke zu Ecke, angulariter. eine Linie von einem innern Ecke, zum gegenüber stehenden, linea diagonalis.

Eck, für den äußern Winkel, angulus.

ein Dreyeck, Triangel, triangulum.

viereck, fünfeck, 2c. tetragonum, pentagonum.

eckig, adj. angulosus, das innere Winkel oder Ecke hat, angulatus, das äußere Winkel, Epigen, oder Ecke.

dreyeckig, triangularis.

viereckig, ein viereckiger Stein, lapis angularis.

viereckige Figur, figura quadrata tetragonon.

fünfeckig, pentagonon &c.

sechseckig, wie die Bienen-Zellen, sexangulum.

Egling, Brack. Vocab. fol. 48. b. parca, Egling, oder Persich, von den spitzen Fleck Federn auf den Rücken.

Eck: Bret, n. affer angularis.

Eck-Stein, m. im Mauen, lapis angularis; lapis fundamenti principalis in angulo. im Grund.

Eck-Stein, der unten im Eck des Gebäudes steht, und sowohl das Eck halten hilft, als die äußerste Anstöße abbält, lapis arcuarius.

Eck-Stein, unter den Wärd: Steinen, Dri Stein, s. Deck, de limitibus five jure limitum.

p. 14. lapis in angulo limitum.

ein Eck: Haus, domus angularis, in angulo bivii.

Ecken: Jerden, im Mauen, an den Ecken der Fenster



hinter und der Thüren mit Leisten, als Ba-  
nnetten, verfüra.

Ein Stange, im Bauen, wird vom Rivis des Vi-  
centi orthostata also übersetzt.

aussehen, metaph. angulos quasi alicujus rei me-  
mori.

Paßer. Lex. fleißig erweisen, expendere.  
Bayersberger Post. fol. 19. Da siehestu  
wie die Doctores alle Worte aussehn, und sie  
aussehn.

aussehn, Teutsche Sprichwörter fol.  
216. b. fleißig und andig seyn, alles aussehn  
machen.

aussehn, vulg. für spotten, einen verspö-  
teln, irridere, durchziehen.

durchsehn, Narren: Schiff, fol. 132.  
ein solcher Narr richtet einen jeden, und durch-  
seht alle Sachen, perstringere, reprehende-  
re.

begehren, f. Hohn.

verrecken, wo die Hirschen Salzlecken haben,  
werden ihre Gehörne weit höher verreckt.

Stimmung Teutscher Jäger. p. 36. It. p.  
32. Das Hirsch: Gehörne wird so lang die  
Jahre genennet, bis es alle Enden verreckt.  
Die Hirschen verrecken ihre Hörner in 10 oder  
12 Wochen, nach dem angehenden Widen-  
schachthum.

Ed, s. für Schärfe oder Schneide, acies.

Wundet einer den andern mit Ede und  
Ort, Lubowf. Rechte. p. 77. mit scharfen oder  
harten Gewehr.

\* Zwickel, weischnidig, f. Schilt. Gloss. p.  
36. als ein Schwert.

\* Zwickel, ein dreieckiger Degen. (Zort:  
leder Teutsche Krieg. p. 787.)

Ed Schube, das eisene Beschlage unten an  
den Ecken der Kisten, ferram angulis inferiori-  
bus cistae ut tuatur fundus & laterum jun-  
ctura.

Ed Dande, ferrez laminaz ad tuendos angulos  
lucrum ciste.

\* Eggetowe, scharfes schneidendes WerkZeug.

Nider. Ed. T. III. Script. Brunsw. p. 533.  
n. 24. Ein Schmid so nicht in der Wilde zu  
Geht war, durfte nicht schmiden, Bil, noch  
Borde, eren noch siben, seine noch sefelen, noch  
an egghe tow. (schneidenden Zeug.)

Ed Beil, Ed: Beihel, Fronspurg. von  
Auegarth. fol. 16. b. Im Zeug-Haus sollen  
von Schuoneln, Bickel und Hauen, Ed  
Beihel, Gant-Schuter. 10.

Edel Namen, alibi. Epiz: Namen, nomen in  
consonantem alicujus sicutum.

\* Ege: Wappen. Besold. Contin. n. 89. lit. E.  
Wann einer bey einem Tod: oder Nider:  
Schlag, mit bloßer oder Ege:Wappen wird  
behandelt, oder befunden, (mit scharffen Ge-  
wehre oder Waffen.)

In Chron. Hagen, Austria ad ann. 1236. Der  
Baum die Maur einzustossen, war wohl mit Ei-  
sen und mit Eckel beslagen.

Artes habuit frontem ferratam, & acu-  
leis armatam.

Neu. Lübeckf. Chron. col. 27. Sie sollen die  
Festung haben zu richten an Wunden die nicht  
egle, oder aus Art gebracht sind, (das ist die  
nicht mit schneidendem Gewehr oder rechten  
Beschlage gehauen sind.)

Angl. Sax. Eke, mucro; acies. Eggia, incitare.  
Petr. Herwar. Saga.

Eckel, n.

scidium, tedium.

Eckel vor Eßen und Trinken, als auf der  
See, nausea.

ein Eckel vor etwas, fastidium alicujus rei.  
einen Eckel bekommen, capere fastidium.

Eckel verurursachen, tedium adferre.  
den Eckel benehmen, tedium levare.

den Eckel mindern, tedium minigare.  
der Eckel ist vergangen, nausea abut.

ein kleiner Eckel, nauseola.  
mit Eckel, adv. fastidiose.  
der etwas mit Eckel thut, fastidiosus.  
eckeln, Imperf. v. Romachi fastidio labo-  
rare; tædere.

es eckelt mir davor, tædet me hujus; fasti-  
dio hoc oder hujus; sordens hæc mihi.  
eckeln, Eckel haben, averfari; nauseam ha-  
bere.

eckelhafft, davor einem eckelt, nauseosus, tædi-  
osus.

Eckel: Namen, f. Ede.

Niderfäch. egelen. T. III. Script. Brunsw. p.  
304. De Hertoge Arnold de egelde dat Hertoch  
Jumitko Cassen was to Kesper geboeren.

Eckel kommt vom Niderf. Eck, sanies, pus.  
Chytr. Nomencl. Saxon. col. 98. Das voll Eckels  
ist, purulentus. ibid. Dar Ecken der Dgen, gra-  
mix. ib. col. 325. Gleichwie von Mä, Eps, ul-  
cus. Holl. Egen, hortere.

Edel, f. Adel.

eceren, f. ären, arare.

Eder, sepes, f. Etter.

\* Ederich, von eten, essen, appetitus, orexis. Ver.  
Voc. 1482.

Ed, abies. f. Eib.

Eter, f. Effer.

Ege, f.

egen, v. occare.

das Egen, occatio.

der Ege:Block, pondus occatorium, den  
man auf die Ege legt, wann sie zu leicht ist, und  
nicht tief genug geht.

der Ege:Jung, puer occator.

unteregen, inoccare; cratire; semina in  
agrum dejecta operire.

Pitt. in Lex. hat Egge, occa; crates; pe-  
den.

Dasyp. Aegen, Ecken, tirare. Eine Aeg,  
Ede oder Hure mit vielen Zähnen, crates, occa.  
Ver. Vocab. 1482. Ege: Pferde, Ege: Hof.

Gloss. Lindenberg. erpica, egida. Erpicarius,  
egedere. Angl. Sax. Egwa.

Ege und occa kommen überein.

Egel, f.

sanguisuga, hirudo.

Eigel. Prov. Sal. XXX, 15.

Egel: Brast, n. centemoria; canetritum.

Egel: Kraut, n. Pfennig: Kraut, numula-  
ria.

Chytrant Nom. Sax. Ite, hirudo. Script.  
Brunsw. T. II. p. 349. de Eplen.

Sued. Niglen. Holl. Echel. Lettisch dehle.  
Matthies. Blus: Eglesien. Ver. Voc. 1482. Egel,  
hirudo. f. Mal, נחש, עקל.

\* Egerling, m. Ver. Voc. 1482. poterus, (soll  
etwas poterus heißen) welcher in diesem äl-  
ten Teutschen Lexico Dorn: Schammun, bo-  
lerus heißt, von Ed, Epige.

Egeten, f. ägetten.

Egidi, f. Ägen. Egidius, ein Manns-Name.

Egin, egil, n. vornen an den Nom. Proprius,  
f. Egen.

Egypten,

das Land Egyptus.

ein Egyptier, Egyptius.

Egyptisch, adj. Egyptius, a, um. Egy-  
ptiacus, die Egyptische Sprache, Lingua co-  
ptica.

Egyptisch, adv. Egyptiace.

Ehe, f.

matrimonium; Conjugium.

einem eine zur Ehe geben, collocare in ma-  
trimonium aliquam alicui; nuptui dare.

zur Ehe haben, habere in matrimonio.

zur Ehe nehmen einen, nubere alicui.

eine zur Ehe nehmen, in matrimonium  
ducere; ducere aliquam uxorem.

in den Stand der Ehe sich begeben, legiti-  
mo matrimonio se jungere; connubium inire.

böse Ehe machen, serere lites inter conjuges.

die andere Ehe, vora secunda.

in der Ehe leben, conjugio frui.

Ehe: Veredung, f. Schepling Confit. March.  
pacta dotalia. P. III. T. 2.

Ehe: Vette, n. lectus conjugal.

Ehe: brechen, adulterari, mœchari.

Ehe: Brecher, adulter, mœchus.

Ehe: Brecherin, adultera, mœcha.

Ehebrecherisch, adulter, a, um.

Ehe: Bruch, adulterium.

Eh: Bruch begeben, adulterium commit-  
tere.

\* Eh: Faden, Pfl. Ee: Faden, ein Feld: Zaun der  
Korn: oder Sommer: Feld, it. Sommer: und  
Brach: Feld von einander scheidet, sepes arva  
dividens & ruens.

Ehe: Frau, uxor.

Ehe: Gatte, m. conjux.

\* Eh: Baumer, f. Baum, censor, custos pu-  
blicus, observans legum transgressores.

\* Eh: Graben. Pfl. cloaca, fossa perquam pur-  
gantur ædificia a sordibus.

Ehe: Bedinge, judicium legitimum. Dies so-  
lennis iustitiæ administrationi destinatus.

Eh: Gefelle, für Ehe: Gatte, Jülichische Posti-  
cey: Ordn. p. 15.

Ehe: Galt, m. Knecht oder Magd, servus aut  
ancilla, domesticus.

Eh: Geld, n. dos, Schepling, bey Adelichen.  
P. 2. t. 3. f. 9.

Eh: Gemächt, für Ehe: Gatte, Mann oder Weib.  
Straßb. Policy: Ordn. append. p. 18.

Eh: Gemahl. id. n.

Eh: Hafft. adj. legitimus, rechtmäßig Eh: Hafften.  
Subst. plur.

eh: Hafft Noth, legitimum impedimen-  
tum.

eh: Hafft Ursachen, legitima causa.

Eh: Hafft: Fälle, causa reservata.

eh: Hafftlich, adj. eh: Hafftliche Verhinde-  
rungen. Schepling Confit. March. rechtmäßig  
ge Verhinderungen.

Eh: Hafftinnen, bey einem Dorff, in Verleibung  
der Eh: Hafft, des Hirten: Stab, Schmidten  
u. d. g. Besold. Theß. Pract. p. 42.

Eh: Hafftrin, in Schwaben die Bad: Stube.  
f. Lindauische Acta fol. 858. und warum? ib.  
it. die Orschau, d. i. der Weidgang und W:  
hig. fol. 858.

Ehe: Leute, pl. conjuges.

Ehe: Mann, maritus.

Ehe: Weib, uxor.

\* Ehe: Leute. Schepling Confit. March. Ob  
Wels: Verfohnen von Ehe: Leuten oder Nicht:  
tern in Städten können angehalten werden,  
ehelich, adj. matrimonialis; conjugal.

ehelich oder ehelichlich, legitimo conjugio.

ehelich werden, uxorem ducere, oder nu-  
bere.

ehelich, adv. legitime.

ehlichen v. eine zur Frau nehmen, ducere  
aliquam uxorem. einen zum Mann nehmen,  
nubere alicui.

ehlichen, Hannelmann. Oldenburg.  
Chron. p. 242. Die mit Concubinen erzeugte  
Kinder legitimus oder ehelichen, legitimos  
declarare, (legitimum reddere.)

\* ehlich. ol. Cod. MS. Bibl. 2. Reg. XVII. 27.

die ehlichen Gebot des wahren Gottes, præ-  
cepta. Ey (nemlich die Samariter en wissen  
nicht die ehlichen Gebot der Sunnen Israhel.  
It. mit Auslassung des Subst. Gebot. Daß  
man sie lehre die ehlichen Gottes des Landes,  
Schwabensp. c. 86. Es mag kein Richter  
eheliche Dinge gebieten, ohne den Gehülfen  
(Gronbo)

ehlich

ehlich Alter. *Tolner in Cod. Diplom. Hist. Pa-  
lat. p. 91. in Diplom. Carol. IV. Imperat.*  
Wanne wir dieses Alter von 18 Jahren (genen-  
nen Ebu-Pringen) zu einem solchen mündi-  
gen Alter zu der Kürze gemacht haben.  
für elich Necht, im Schwabensp. c. 86. hat  
Hr. Moser in *Bibl. MS.* in einem andern Ex-  
emplar gefunden Ehligkeit.  
elich. *Poem. Germ. T. II. Ecard. Script.  
med. aet. col. 1486.* Die Christen haben mit  
den Juden ganzen Euhn  
Als die mit Weib und Kind  
elichen bey in sind.  
Arglos. *aher. legalis.*  
Eheleib, *adj. exlebs.*  
ehelichleiben, *vitam celibem vivere.*  
eheliches Leben, *calibatus; vita exlebs.*  
Ehesachen, *causae matrimoniales.*  
Eheschafft, *f. für Ehe. Tom. III. Script. Sax.  
col. 1331.* Der König in Frankreich sande sei-  
ne Gesandten, die sollten werden zwischen dem  
König von Ungarn um eine Ehschafft, *matri-  
monium.*  
Ehescheidung, *f. divortium.*  
von Tisch und Bett, *separatio a thoro &  
mensa.*  
Ehe-Beugen, *m. proles; liberi.*  
Ehe-Stand, *m. matrimonium.*  
Ehe-Steuer, *f. f. Ehe-Geld, dos.*  
Ehe-Stiftung, *f. conciliatio matrimonii. It.  
tabula dotales, oder matrimoniales.*  
Ehe-Täubung, *Verlöbniß, f. pactio nuptia-  
lis; Sponsalia. Präl.*  
Ehe-Tüffel, *m. diabolus qui lites ferit inter  
conjuges.*  
Ehe-Verlöbniß, *f. Sponsalia. Eher Verspre-  
chen, id.*  
Ehe-Verlöbniß halten, *Sponsalia facere.*  
Ehe-Vogt, *tutor vel curator matrimonialibus  
legitimus, Curator conjugalibus. Wehner Obf.  
Präl.*  
Ehe-Zarter, *für Ehe-Veredung, Ehe-Pacten,  
Ehe-Recess. Befehl. It. aus den Stat. Hamb.  
aufgerichtete Ehe-Zarter; vollzogene Ehe-  
Zarter, pacta dotalia.*  
Unehe, *concupinatus. Straßb. Policey-Ord-  
nung p. 22.* Zur Unehe sitzen, *(das ist, als  
Ehe-Leute leben, und doch nicht ordentlich ver-  
ehlicht seyn.) Gold. T. II. Confir. p. 27.* Ehes-  
brecher, und die an der Unehe sitzen, *qui con-  
cupinam in domo sua habent.*  
unehtlich, *adj.*  
ein unehtliches Leben, *vita exlebs.*  
ein unehtliches Kind, *filius illegitimus.*  
verehlichen sich, *uxorem ducere, als Mann, nu-  
bere alicui, als Weib,  
seine Tochter, nuptui dare.*  
Verehlichung, *f. matrimonium, connu-  
bium.*  
E, *cc.* hieß vor Alters ein Geist.  
In Kayserob. *Postill.* steht es noch für das  
das und Testament, die neue Ee, das neue  
Testam. *fol. 62.* In der alten ee, im alten  
Testam. *fol. 191. b.*  
T. III. *Script. Brunsv. Chron. Präfatur. p.  
372.* Kaiser Albrecht Rudolphi Sohn, satte  
up ein nige ee. *(gab neue Befehle.)*  
Darnach wurde es für matrimonium als das  
Älteste und erste Gesetz der Menschlichen Ge-  
sellschaft und Weisen behalten. *f. Ström. C. 1.*  
Ewert, hieß ehmal ein Priester der des Ge-  
sches wartet, als T. II. *Ecard. Script. Med.  
aet. col. 1557.* Eeres traute ewart. *Dei si-  
delis sacerdos. R. b. Maur. Obf. ewart, sacer-  
dos.* Hat daher ein gewisser Gelehrter sei-  
nen Namen Ewert, wenig geehrt, da er sich  
Apronium genant.

Ehle, *f. Ehe.*

Ehnlid, *f. Ähn.*

Ehe, *adverb. Temp.*

ehedenn, *antequam; priusquam.*

ehe denn sie weg reisen, *ante abitum eorum.*  
ehe denn er stirbt, *ante obitum ejus.*  
ehe, *für eum.*  
ehe man sich versteht, *opinione citius.*  
ehe, *für potius.*  
sie wollen ehe Hunger sterben, als die Stadt  
ausgeben, *potius perire volunt quam  
urbem dedere.*  
sie sollen ehe zu die kommen, als du zu ihnen,  
ad te potius venient quam tu ad illos.  
ehe gestern, *ad. nudius tertius.*  
ehemals, *ante hanc tempora, olim.*  
eher, *Comparativum.*  
wer eher kommt mahlt eher, *prior tempore,  
prior jure.*  
er hat viel eher geschrieben, als er, *multo  
ante eum scripsit.*  
der sich eher mit der Verjagung einfindet,  
qui prior ad dandum est.  
eher, *für geschwinder, citius.*  
er kommt eher als alle andere, *omnes ante-  
vertit.*  
komme je eher je lieber, *primo quoque  
tempore veni.*  
eher, *für lieber, oder vielmehr, potius ehe alles  
leiden, als te. potius omnia pati quam &c.*  
Unter den sogenannten Frauen-Tagen, oder  
Festen so der H. Jungfrau Maria zu Ehren began-  
gen werden, wird in den alten Schriften das  
Fest Mariä Himmelfahrt genannt, unser Frau-  
en-Tag, der ehernen, festum assumptionis Mariae  
der eren, oder erren, im Gegenfag unser Frau-  
en-Tag der Lehen, das ist, Maria Geburt, Fe-  
stum Nativitatis Mariae. *f. Halm. Calend. med.  
aet. p. 120.* Die Ehren-Werf unser Frauen, *für  
die Wette unser Frauen der ehern, ibid. p. 121.*  
Das erre Leben. *Sachsen: Sp. AIS. Lehen  
Recht. art. 7. potius feudum.*  
ehern, *adj. aeneus. f. Erz.*  
eheste, *Superlat. Adjekt. und Adverb. f. erst.  
mit ehester Gelegenheit, proxima occa-  
sione.*  
ehester Tagen, *propedim.*  
mit ehessen, *primo quoque die.*  
aufs eheste, *quamprimum.*  
am ehessen, ich fühle dieses Unglück am ehes-  
ten, *primus hoc malum sentio.*  
Belg. *eer. Anglo-Sax. er. Anglic. ere. Goth.  
air, prius, ante.*

### Ehre, *f.*

honor.  
einem Ehre anthon, erweisen, erzeigen, ho-  
norem deferre alicui, tribuere, habere.  
einem mit Ehre begegnen, honorifice tra-  
ctare aliquem.  
einen in grossen Ehren halten, summa ob-  
servantia colere aliquem; in magno honore  
habere.  
wir haben Ehre von ihm, *ornamento est  
nobis.*  
gib Odet die Ehre und te. *honora, revere-  
re Numen divinum &c.*  
etwas in Ehren halten, heißt bey einigen  
*(als Pictor bey dem Wort Esaden)* einen Bau im  
Stand erhalten.  
Ehre erwerben, erlangen, honorem conse-  
qui, adipisci, adipisci.  
Ehre einlegen, *laudari; mereri applau-  
sum.*  
Ehre davon haben, *adipisci honorem ex ali-  
qua re.*  
für eine Ehre halten, achten, *egregium  
quid ducere; gloriaride aliquare.*  
Ehre empfangen, honorem recipere.  
das ist ihm eine Ehre, *hoc illi honorificum  
est.*  
sich der Ehre bedanken, *recusare aliquem  
honorem.*  
die Ehre abschneiden einem, *seine Ehre ver-  
legen, calumniare; honore dispoliare aliquem,  
fama notam inurere.*

seine Ehre retten, vertheidigen, behaupten  
*honorem conservare, tuari.*  
einen an seinen Ehren angreifen, *honorem  
alicuius minuire, an seinen Ehren kränken  
an seiner Ehre Schaden leiden, denomi-  
cum nocere suae exultationis.*  
an Ehre sehen, *ambitiosum esse.*  
bes Ehren bleiben, in honore manere.  
in Ehre seyn, in honore esse.  
in Ehren *(bessamen seyn), honore  
mit Ehren aus einem Handel kommen,  
columis abire.*  
mit halben Ehren davon kommen, *in  
mento furoribus absolvi. Teutische Spr.  
Wört. fol. 52. b. kaum ganz davon kommen,  
mit Schaden und Schanden entweichen.*  
mit Ehren bestehen, *honore facere  
sich mit Ehren nähren, sequebri.*  
eines mit allen Ehren gedenken, *mem-  
nem honorificam de aliquo facere; honore  
ce de aliquo predicare; memoriam illius  
venerari.*  
mit Ehren zu melden, *honore facere  
notam habitum auctoribus velim.*  
man muß dabey sagen: mit Ehren zu mel-  
den, *honor praefandum est, eum honorifice  
satione.*  
nach Ehren trachten, *strepere, honorem  
re; gloria avidum esse.*  
um seine Ehre kommen, *honore putare  
zu Ehren, einem zu Ehren, honore putare  
alicuius.*  
ein Meid zu Ehren, *pretiosior velis et  
altum solemniorum &c.*  
ein Gefäß zu Ehren, *vas in honorem.*  
das gereicht ihm zu Ehren, *hoc illi honori  
est.*  
zu Ehren kommen, *emergere; honorem  
adsequi.*  
Ehre und Zucht, *sonderlich an einer Weib  
Verfohn, pudicitia; virginitas.*  
einer die Ehre nehmen, *rapere, virgini-  
tem eripere alicui; suprum interesse  
eine wider zu Ehren bringen, suprum  
honorem recte mere, duendo cum uxore  
lustig in Ehren, calce & panto hunc  
seine Ehre bewahren, pudicitiam tuam  
Ehre und Ruhm, gloria; exultatio, fama.*  
eine Geschicklichkeit hat auch große Ehre  
erwerben, *magnum exultationem, in  
laudem tua tibi concilare optine.*  
die Tugend ist auch eine große Ehre  
der Adel, *majori tibi ornamento vel  
vultus est quam generis nobilitas.*  
das ist demselben eine Ehre, *hoc  
eum dignitatem, munus tui ipsius  
addit.*  
ein geschickter Schüler ist seinem Lehr-  
er eine Ehre, *magistro laudem concilare,  
notam ac laudem est eruditis discipulis.*  
Ehre, *für Ehren-Lust, f. Ehren-Liebe.*  
ehren, *v. honorare; reverent; venerari;  
lere; suspicere; honorem habere; honorem  
prosequi.*  
geehrt, *als ein Titel, hat seine Ehre  
honoratus.*  
vielgeehrt, *honoratissimus.*  
hochgeehrt, *honoratissimus.*  
hochgeehrt, *honorandus.*  
erbar, *adj. honestus; honoratus; honoratus.*  
erbar, *vor Alters ein Titel der vornehmen  
Herrn und Leute, amplissimus.*  
Serius T. I. *Rer. Mog. p. 434.* Als unter  
bare Herr und Wadin, Herr Gerhart der  
Erz: Bischof von Metz.  
Befehl. *Thef. Präl. infero Saxoni etiam  
pro Nobili.*  
erbar: *Arche, die jungen Edel-Knaben,  
noch nicht Ritter, waren.*  
die Erbarkeit, *f. honoratus.*  
Im Titel, *und es die Vornehmheit in*



**Ehre**, als Regenten und Patricii &c. *Stettin. Annal. Histo. P. I. p. 498. &c.*  
**Ehrlichkeit**, *Nider. Sächs. T. III. Script. Brunsv. p. 433.* veneratus: honor. dat ihr die Ehrlichkeit ist geleistet up St. Petri unde Pauli. Da man wisset die hingedom.  
**Ehre** erbarben, v. Königs: Hof Elfaß.  
**Ehren**, honorem exhibere alicui.  
**Ehrlich**, *adv.* honeste; cum honestate.  
**Ehrlich**, *adj.* honestus; probus; integer vitæ; sincerus.  
**Ehrlichen** Herkommens, honesto loco natus.  
**Ehrlicher** Name, fama; exultatio.  
**Ehrlich** Begräbniß, honesta sepultura.  
**Ehrlich**, *adv.* honorabiliter.  
**Ehrlichkeit**, *f.* honestas, integritas, sinceritas.  
**Ehrlichmachung**, *f.* legitimatio liberorum illegitimorum.  
**Ehrlieh**, *adj.* ein Titel-Word, doch weniger als *ehrer*, honestus; integer; honoratus. *Pist.*  
*Lex.* gebraucht es vom Rath einer Stadt, ein *Ehrlicher* Rath, amplissimus Senatus.  
 den Handwerkern wird es noch gegeben, ein *Ehrlich* Handwerk.  
**Ehrlichkeit**, *Pist.* honestas; decus.  
 ehren einen, v. honorare aliquem.  
 mit etwas, aliqua re.  
 ehren, honore privare.  
 ehren, omni honore colere. göttlich verehren, divino honore colere; adorare.  
 verehren, einem schenken, mit einem Geschenke ehren, dono dare.  
 Daher hat es auch ehmalis einen *Aeuf* gehabt als *Apkarden*. *Tyroc. P. 174.* Ich verehere dich hermit, dono de hac re, für beehre.  
**Ehrerung**, *f.* cultus; veneratio; honor.  
**Ehrerung**, *Geschenk*, donum, honorarium.  
**Ehre**, *f.* signominia, infamia.  
 eine Unehr einlegen, facere quod alteri minus gratum est; gratiam vel applausum non mereri.  
 in Unehren lieben, impudice amare.  
**Unehrbar**, *adj.* inhonestus; ab honestate remotus.  
**Unehrlich**, *adj.* infamis.  
**Unehren**, dehonore, ignominia multare, honore privare.  
**Ehrbegierde**, *f.* ambitio, studium cupiditasque honoris.  
**Ehrbegierig**, *adj.* ambitiosus, appetens gloria, cupidus honoris.  
**Ehrbegierig**, *adv.* ambitiose.  
**Ehrbezeugung**, *f.* honor, observantia.  
**Ehrenbeschäuder**, Calumniator, detractor.  
**EhrenDieb**, *id.* Ehrenräuber, Ehrenschänder, *id.*  
**Ehren**: Abschneldung, calumnia, detractio.  
**Ehren**: Raub, *id.*  
**Ehren**: abschnelderisch, Ehrenräuberisch, *adj.* calumniosus.  
**Ehren**: Amt, n. honores. Ehr, munus quod amplitudinem quandam conciliat.  
 ein ansehnliches Ehren-Amt, amplissimi honores; eximia dignitates.  
 nach einem Ehren-Amt streben, honores affectare, petere.  
 erbleichen eines, ad honores obrepere.  
 zu einem Ehren-Amt verhelfen, bringen, promovere ad &c.  
 sie haben ihm eines jugedacht, decreverunt illi honores.  
 dazu berufen, vocare, evocare ad honores.  
 einem anvertrauen, deferre, mandare alicui honores.  
 zu einem Ehren-Amt gelangen, kommen, idlequi honores, conlequi, emergere, ascendere, ad honorata officia produci.  
 ein Ehren-Amt verwalten, administrare honores fungi, perfungi honoribus.

in Ehren sitzen, sehen, honores tenere, honoribus florere.  
 immer mehr Ehre erlangen, honoribus procedere, augeri.  
 einem sein Ehren-Amt nehmen, a republica remove.  
**Ehren**: Bild, *pl.* in der Wappen-Kunst, figure honorabiles in insignibus.  
**Ehreröfierung**, *f.* reverentia.  
**Ehrerbietung** erweisen, reverentiam prestare.  
 mit Ehrerbietung, reverenter; veneranter.  
**ehrerbietig**, *adj.* civilis; honorem & reverentiam debitum praestans.  
**Ehrerbietigkeit**, *f.* reverentia.  
**ehrerbietig**, *adv.* reverenter.  
**Ehren**: Dienst, m. den letzten Ehren-Dienst erweisen, supremum officium vel honorem prestare alicui, mit ihr Leiche gehen.  
**Ehren**: Brauen, n. heißt in einigen Städten im Braunschweig und anderswo, ein Brauen so einem Bürger und Brauer außer der Ordnung wegen seiner Tochter Hochzeit erlaubt wird, cerevisiae coctio extraordinaria ob filiae nuptias.  
**Ehren**: Erklärung, declaratio honoris.  
**Ehren**: Fülle, servitia feudalia aulica.  
**Ehren**: Gedächtniß, monumentum.  
**Ehren**: Gericht, iudicium ad inquirendas causas & lites inter nobiles ortas.  
**Ehren**: Gesandte, in der Schweiz, Legati pagi alicujus.  
**Ehren**: Gepränge, pompa.  
**Ehren**: Grab, tumulus honorarius; cenotaphium. *Pist.* da einer doch nicht liegt.  
**Ehren**: Geschenk, *f.* Ehren-Wein, honorarium, xenium, das man einem Fürsten schickt, der in eine Stadt kommt. *Pist.*  
**Ehren** halben, *f.* Ehren wegen.  
**Ehren**: Kleid, n. vestis pretiosior, das man nur zu Ehren anlegt.  
**Ehren**: Krone, *f.* corona virtutis fidei &c.  
**Ehren**: Linie, in der Chiromantie, linea honoris, unter dem Gold-Finger.  
**Ehren**: Lohn, m. premium virtutis, ornamentum, decus.  
**Ehren**: Lüge, *f.* mendacium, ob conservandum honorem.  
**Ehren**: Namen, m. Titulus. *Pist.*  
**Ehren**: Pennig, m. pecuniae summa seposita ad honorem conservandum. Geld so man hinlegt, wenn man etwas zu Ehren braucht.  
**Ehren**: Pforte, *f.* arcus triumphalis, so beim Einzuge eines großen Herrn aufgerichtet wird.  
**Ehren**: Preis, n. ein Kraut, veronica.  
**Ehren**: Raub, m. *f.* Ehrenabschneider.  
**Ehren**: Räuber, Ehrenräuberisch, *ibid.*  
**Ehren**: Rock, m. Ehr-Rock, toga Senatorum aut Sacerdotum, den Rath-Herrn und Priester nur bei ihren Amts-Verrichtungen anlegen.  
**Ehren**: Ruhm, m. gloria.  
**Ehren**: rühig, *adj.* contumeliosus, injuriosus.  
 was eines ehrlichen Namen nachtheilig ist.  
**Ehren**: Säule, *f.* statua, in honorem alicujus posita.  
**Ehren**: Stand, m. honores, *f.* Ehren-Amt.  
**Ehren**: Stelle, *f.* id. Ehren-Stuffe, *f.* id.  
 in den Wappen, locus honoris, proxime super parvulum in medio scuti.  
**Ehren**: Straffe, poena diminutionem vel privationem honoris involvens; infamia.  
**Ehren**: Tafel, *f.* descriptio stirpium nobilium.  
 Schleißche Ehren-Tafel *Georg Wentzky.*  
**Ehren**: Tag, m. dies nuptiarum, honestissimus dies alicui.  
**Ehren**: Tanz, m. chorea in nuptiis cum sponsa vel alia honesta persona.  
**Ehren**: Titel, m. honoris titulus.  
**Ehren**: Verlegung, *f.* contumelia.  
**Ehren**: Trunk, m. bey den Hand-Workern, wann sie einen Gefellen, der ihnen zu eht

kommt, ihr ein Paar Kannen Bier reichen lassen.  
**Ehren**: Mann, vir probus, honoratus. *Gratianus fol. 58. a.* Ob er schon ist ein Ehren-Mann.  
**Ehren**: Kammer, für Sacristen, Sacristium. *Alberus in Lex. ad voc. Birch.*  
**Ehren**: Jungfrau, sagte man vor diesem, wie im französischen Demoiselle d'honneur, virgo honorata, aut nobilis. *Kayserob. Post. fol. 207. b.* Es ist gewöhnlich daß der Jungfrauen der Frauen nachgond, und etwan gecheidt sind, wie die Frau.  
**Ehren**: Gold, *f.* Herold.  
**Ehren**: Erdbietung, für Miß-Ehrerbietung. *Carpov. Zittauische Chron. P. III. p. 12.*  
 Was der Eorerbietung junder, etwas verächtliches.  
**Ehren**: Reich, hat man vor Alters, wie einige auch noch thun, wenn Ehrenreich ein Manns-Namen wird, mit einem eingestrichen t, geschrieben und ausgesprochen. *Tom. III. Script. Brunsv. p. 28.* Ehrenreich, magnis honoribus, magnifice. In einem Catholischen Gebet-Buch der Silgen-Garten genannt: O du allerehrenreiche Jungfrau.  
 In ehrenthalben, ehrenwegen pflegt dieses auch noch zu geschehen, aber im schlechten und gemeinen Aeden.  
**Ertagwen**. *Pist. Lex.* honoraria opera, gratuita opera, Hof-Dienst, Fron-Dienst, *f.* Tagmen (unter Tag).  
 Stettin. Nuchland. *Ehr. l. 10. p. 477.*  
 Die zu Bern verkauften das Schloß Lenzburg, behielten Zwing, Mann, Zins und Zehend vor, und bestreuten die Land-Leut durch leidentlichen Abfauf der schuldigen Ertagwen. *Tschudi T. I. p. 595. Chron. Helv.* hat Ertagwen; Dienste, so man zum Rathhaus-Bau zu Zürich ehrenthalben umsonst gethan. *f. Schillerer Gloss. Dagewan. p. 196. a. und Dageward b.*  
**Ertrognduwer**. *Pist.* gratuitus mercenarius.  
**Ertagwen**, einem ein Ertagwen thun, operam suam pro aliquo interponere. *Pist. Lex. f. Tag.*  
 Es kommt von Tag und Ehr, honor.  
 Tagmen. *Pist.* sein Tagmen treulich thun, iustam operam reddere, iusta operum peragere. *f. Tagmen.*  
**Ehr**, *Ehren*, vor dem Namen der weltlichen oder geistlichen Versehen, *f.* Er und Hebr.  
**Ehren**: Meß unser Frauen, *f.* rhe, *adv.* eher, Festum Assumptionis Mariae.  
**Ehr**, honor. Im Anglo-Sax, oder ar, arna, are. Im Lateinischen ist v. voran, vereri. Das Gothische setzt S dazu Sweran, honorare.  
 Wann das *Glossar. Lipsii* era übersezt corona, so heißt era nur eine Krone, als ein Zeichen der Ehre; daher übersezt das *Gloss. Monseuse* era, palmarum.  
 Das E ist allezeit lang ausgesprochen worden, obgleich einige nur er geschrieben, andere haben eer, ar, und der heutige Gebrauch Ehr.  
**Ehrt** wird, ist im Angelsäch. arweorth, honorabilis. arwirth, venerabilis. arweorthian, honorare. *Tom. III. Script. Brunsv. p. 433.* Das Kunstler ist mit großer Erwerdlichkeit gewiget.  
**Ehrin**, zeus. *f.* Erj.  
**Ehs**, *f.* Essen.  
**Ehr**: weß, ein Titel, so noch bey einigen gebräuchlich, und unterschiedlichen Verlohen gegeben wird, die in weltlichen Ehren-Namen sind, Amplissimus.  
**Ehren**: wegen, *adv.* honoris causa. ehrenthalber. *id.*  
 den ich ehrenwegen, oder ehrenthalben nenne, quem honoris causa nomino.  
**Ehren**: Wein, m. vinum honorarium, sive hona honoraria. Ein Geschenk von Wein, Fischen und Haber, welches in den Reichs-Städten, den

den Fürsten des Reichs bey derselben Ankunft zugesandt wird.

**Ehren Wort**, *n. praefatio honoris. Piß. verba non obligatoria.*

**Ehrenzeichen**, *n. insigne dignitatis.*

**Ehrenweisung**, *f. observantia. f. Ehr-Bezeugung.*

**Ehrfürcht**, *f. reverentia; metus reverentialis.*

**Ehrgebig**, *adj. munificus, liberalis.*

**Ehrgebigkeit**, *f. liberalitas. Piß.*

**Ehrgeiz**, *m. ambitio.*

**ehrgeizig**, *adj. ambitiosus.*

**ehrgeizig**, *adv. ambitiose.*

**Ehrlos**, *adj. infamis; ignominiosus; ignominia notatus; nullus existimationis.*

**Ehrlosigkeit**, *f. infamia.*

**Ehrscham**, *m. ein Wort im Lehn-Recht, laudemium. Was man einem Lehens-Herrn bey Veränderung des Besizers geben muß, f. Besold. Thes. Pract. und Schilters Dissert. am Jur. Feudali.*

**Ehrschätze Güter**, *bona laudemalia. f. Besold. ad vocem Land-Lohn, p. 361. a.*

**ehrschätzen**, *ein Gut. Tschudi, T. I. Chron. Helv. p. 305.*

**Ehrsucht**, *f. Ehrgeiz, ambitio.*

**Ehrsuchtig**, *adj. und adv. ambitiosus, ambitiose.*

**Ehrvergessen**, *adj. sume minus temperans.*

**Ehrwürdig**, *honore dignus. adj. venerabilis.*

**Ehrwürdig**, *adj. Titel geistlicher Personen, reverendus.*

**Euer Ehrwürden**, *Reverentia tua.*

**Wohl-Ehrwürdig**, *adj. reverendissimus.*

**Euer Wohl-Ehrwürden**, *vir reverendissimus.*

**Hoch; Wohl; Ehrwürdig**, *adj. id. plurimum reverendus.*

**Euer Hoch; Wohl-Ehrwürden**, *Vir plurimum reverendus.*

**Hoch-Ehrwürdig**, *adj. summe reverendus; maxime reverendus.*

**Euer Hoch-Ehrwürden**, *Vir summe reverendus.*

## Eib

**Eiben-Baum**, ist in Deutschland unter diesem Namen wenig mehr bekannt. Die meisten meinen es sey Taxus. Ein Baum, der in der Schweiz, in Frankreich und Spanien wächst, auch wild in Burgund, in der Grafschaft Hohenems, in Graubünden, und auf den Schweizerischen, Savoyischen und Alpenbergen, wird allenthalben in Deutschland in einigen Höfen und Gärten gefunden, da aber besonders die Gärtner wegen seiner buschigen Triebe allerhand Figuren davon machen, wann er jung aufsteht, und immer mit der Scheer beschitten wird. Hat ein festes gelbes Holz, und trägt rothe Beer. Carlwieg in der wilden Baum-Zucht, p. 280. sagt, es sey draunndlich mit vielen Aern. Dient zur Tischler- und Drechsler Arbeit, auch zu Musicalischen Instrumenten. Wie man Eiben-Baum, Eichen und Tannen immer mit einander vermengt hat, sowohl im Neden als im Schreiben, so ist dieser Eiben-Baum mit andern Bäumen vermengt worden.

Ein altes Vocabularium vom A. 1482. seht: Eide, hebenus arbor quaedam, und an einem andern Ort: Eib, Edera.

Aber in Lex. beynt Wort Baum 1. Eiben-Apel, Nissel, iaspilum. Die Alten haben f. für b, in diesem Wort ausgesprochen, daher Hell. Iven-Bloom. Gall. is. Lat. barb. beynt Du Frefne laus, und sezt dazu abies. Aus einem alten Buch aber: Eib id genus arboris aptum spiculis & arcuballistis, vulgo enim dicitur laus. Der Spate in seinem Sprach-Schatz hat die Eib oder Eibe, arcuballista. Scorpio marinus; daher Eiben; Schatz, arcuballistarius.

In den Braunschweigischen alten Stadt-Besessen T. III. Script. Brunsw. p. 445. n. 11. scheint das Wort evenho auf solche Baldker zu gehen. Armbocht, unde schot, tartjen, bliden, evenho, seal me nicht lenen butten des Stabt. Wegen der Gleichheit mit den Tannen ist die Eibe absonderlich damit vermengt worden, der Lateinische Namen abies, und Hell. abeel, kommt dem Wort Eibe sehr nah. Daß solche Eiben und Eap-Bäume in Deutschland gewesen, ist die Spur in Khrassens Jar. Venet. Bavar. da Cap. 22. das reissen eradicationes der Grammet-Beer: Stauden, juniperorum, und Lage verbotten wird. Und Ceter im Haus-Buch edit. in 4to l. 6. c. 2. schreibt vom rothen Eiben-Holz, daß man etliche hohe Bäume davon stehen lasse, wann man es abhauet, und sezt hinzu, dessen hier zu Pöskam ein ganzer Wald ist, f. Carlwieg wilde Baum-Zucht, p. 280. um Jena Eiben- oder Jenu-Baum. U. der Eiben-Baum so einzeln hier zu Lande wächst, wird hoch und überklätterig dick, daß er Bretter abgiebt, lang gar wohl der Deutsche Eben-Baum genennet werden, geht vom Saamen in einer Baum-Schul auf, also daß Eiben-Baum eine eigene Art der Bäume ist.

**Eibisch**, *Arab. Dapp. pinis, althaea, Heil-Wurz, Wild-Pappel, Eignars-Wurz.*

**Eybisch**, *Vet. Vocab. 1482. ewicus, vom Griechischen Εἰβος.*

## Eiche

**die Eiche**, *quercus, robur.*

**Eichen**, *adj. quernus; quernus; roboreus, das von Eichen ist.*

**Eich-Apfel**, *f. Gall-Apfel, galla.*

**Eich-Baum**, *m. ist so viel als Eiche, quercus; robur.*

**ein Mann wie ein Eich-Baum**, *homo procerus & robustus.*

**Eich-Horn**, *n. Sciurus, ex/ipes. Belg. Eek-Horn. Niderl. Eckeren. Chytr. in Nomencl. Saxon. Die Endung orn, ist so viel als die Eiche, ein Echer, dieses er, ist in ern, und orn, verwandelt worden, wie man für Zwitter auch sagt Zwitorn, und mehr oben so aber, wann man aus Zwitorn ein Zwitorn machen, als wenn man aus Eichhorn, Eich und horn macht. Niderl. ist auch Ecker, wegen des Deminutivum Eckerken. Es ist aber die es h an horn nur die Aspiration des ch zu veränderten, schon lang geset. Vet. Vocab. 1482. bat schon Eyehorn, melira. Angelf. acceren, oder accorn, glans.*

**Eichen-Holz**, *n. lignum querneum.*

**Eich-Schwamm**, *m. oder*

**Eich-Traube**, *f. uva quercina, fungus quercinus. Grauschwarz und Kerkgras, besteht aus vielen kleinen Schwämmlein so Beersweise an einander hängen.*

**Eich-Wald**, *m. quercetum.*

**Eichen-Wistel**, *m. vifcus quernus.*

**Eich-Eiche**, *f. quercus in sepibus crescens.*

**Rahn-Eiche**, *f. in der Pommerischen Holz- und Maß-Ordn. 1717. Eine Eiche die so stark daß man einen Rahn (monoxylum) daraus machen kan, quercus ex qua scapha fieri pot. it integra.*

**Kerk-Eiche**, *f. Kerk.*

**Eich-Eiche**, *Eiche mit spizigen Blättern und nachlichter Frucht, ilex acuminatis foliis & fructu echinato.*

**Eichen-Eiche**, *robur, wegen der Härte.*

**Eichel**, *f. glans; fructus quercus.*

**Schweine in die Eichel schlagen**, *fues in quercetum agere; pascere porcos glandibus in sylva. Mittere fues in pationem glandium.*

**Eichel-Rampf**, *m. ager glandibus seminatus. Ein Feld mit Eicheln beset.*

**Eichel-Mast**, *f. paltio glandium.*

**Eichel-Schwein**, *n. porcus paticulus in quercetis.*

ceto sus glandibus saginandus, vel saginatus porcus in querceto vel e querceto saginatus.

**Eichel**, an den Krägen oder Überschlügen, ornamentum linceo filo contortum funiculo dependens sub collaribus. Quaffen so unter den Überschlügen an ihren Banden hängen.

## Eichel, glans penis.

Eiche, haben die Alten ausgesprochen und geschrieben ac. ec. sollte daher heut zu Tage auch geschrieben werden, f. Du Frefne Gloss. Ada quercetum & ac. It Angelf. acceren, accorn, glans. Daher ist noch übrig die Aern, f. glandes caduce.

**das Ackerich oder Bräckerich**, *id. Bessl. Pract. Thes.*

**das Acker**, oder Ackeried, *id. locus quercetum ubi glandes caduce sunt. Glandes caduce. Stiller Jagd- und Forst-Glossar in Seylagen p. 14. das Acker.*

**Eine Aern**, da man nur bestellen mag, glandium sufficiens copia etiam aliorum porcis. woran auch anderer Schweine genug haben.

**ein Stehr-Aern**, *glandium copia quae vix saluam porcis sufficit. Woran kaum der Försters Schweine genug haben.*

**Buch-Aern**, *glandes fagine; fructus agorum.*

## Eiche-Mast, f. Aich.

Die Schlüssel zu den Eichen tragen und niederlegen, das ist, sich ergeben, die Schlüssel der Stadt übergeben. Sich zu eichen oder Joh. Beron oder Garzo in der Übersetzung der Lateinischen Beschreibung des Lebens Landgraf Friederich in Thüringen, (nicht weit vom Ende.) Die Städte so am nächsten bey gelegen, damit sie sich Unglück nicht anzufuchen dörfen (nemlich wie Altenburg, auch gebraunt zu werden,) haben sich vor Zerstörung, und die Schlüssel zu den Eichen getragen, und bey dieselben alda niedergelegt.

## Eid, m.

**iusjurandum; iuramentum.**

**einem einen Eid auflegen, imponere alicui iusjurandum.**

**auf den Eid fragen, ad iuramentum rogare**

**einen auf einen Eid treiben, ad iusjurandum adigere**

**Einen den Eid zuschreiben, id (Schwargkopff differentia Faru civis & Saxon. n. 52.) iusjurandum deferre.**

**jugeschobener Eid, iuramentum delatum**

**sich zu einem Eid erbieten, iusjurandum offerre.**

**einen Eid ablegen oder thun, schwören, iusjurandum dare.**

**mit einem Eid betheuren, iurejurando affirmare.**

**den Eid der Treue einem thun, in verbum eius iurare.**

**seinen Eid und Pflicht in acht nehmen, iuratum fidem servare.**

**des Eids erlassen, iusjurandi gratiam facere, iuramentum remittere.**

**beim Eid verheissen, iurato promittere**

**den Eid halten, iusjurandum datum servare.**

**er will es zu keinem Eid kommen lassen, iusjurandum recusare, non vult adigi ad iusjurandum.**

**sich mit einem Eid rechtfertigen, iurejurando se purgare.**

**auf meinen Eid, id quod iuramentum confirmare possum.**

**an Eides Statt, in vim iuramenti; 2. 5. iuramentum corporaliter praestitum efficit.**

**ein treiblicher Eid, iusjurandum factum**

**edertlicher, iurlicher Eid, der geltend ist.**

**Eid. id.**



**Eidlicher Eid**, iuramentum conceptis verbis.  
**Eid vor Gefährde**, das man den andern nicht beschwören, iuramentum calumniae.  
**Zeugeneid**, iuramentum testium.  
**gehabter Eid**, den man mit ausdrücklichen versetzten Worten leistet, iuramentum conceptis verbis praestitum.  
**Meineid**, f. **Maineid**, falscher Eid, perjurium.  
**eidig**, *adj.* ist nur in dem Composito **Meineidig** gebräuchlich, perjurus.  
**eidlich**, *adj.* juratus, eine eidliche Zusage, promissio religiosa.  
**eidlicher Vertrag**, transactio iuramento corroborata.  
**eidliche Verzicht**, renunciatio sub iuramento facta.  
**eidlich**, *adv.* jurato.  
**eidlich betheuren**, sancte adjurare.  
**eidlich betheuren lassen**, juratorem exigere.  
**eidlich verläugnen**, abjurare.  
**sich eidlich verbinden**, obstringere se iurando.  
**Eidbruch**, *m.* perjurium, iuramentum non servatum.  
**Eidbrüchig**, *adj.* perjurus.  
**Eidbrüder**, oder Unterhänger, das ist Mark-Stein-Geher, die als Zeugen einander Eidbrüder heißen. *West de jure limitum*, p. 18.  
**Eidbuch**, *n.* **Niderf. Edebol**, darinnen die Eidformeln enthalten, die ein jeder schwören muß. *T. 11. Script. Brunsw.* in den alten Braunschw. Stadtbüchern.  
**Eidformel**, iuramentum verbis conceptum, quod praestatur alicui.  
**Eidgenossen**, nennen sich die Schweizer, weil sie sich nicht allein anfänglich mit einem Eid verbunden, sondern auch denselben wiederholtet. *f. Stellers Annal. Helv. Helvetii, Cives Republ. Helvetiae.*  
**Eidgenossenschaft**, Helvetia, Respublica Helvetica.  
**Eidschwur**, *m.* juratio.  
**Eidschwur**, *m.* im **Sachsen-Sp. Landb.** 1. 2. der den Eid vorliest, qui verba iuramenti iuramento praestitit.  
**Eidwart**, *m.* *id.* **Richtsteg MS. Ann. 1269.** 2. 27. *Das he ist eines Gutes icht neme, so ors dilek he wort to dem Eidwart, und weenne de also geiseten hetre.*  
**breiden**, oder **breidigen**, *v.* iurejurando obstringere, sub iurejurando devincere alicuiem. *It. iurejurando affirmare.*  
**für beschwören**, verbis conceptis jurare.  
**bedingte Zeugen**, testes jurati.  
**Breidigung**, confirmatio per iuramentum.  
**breiden**, *f. breiden*, in Eid und Pficht nehmen, einen Eid schweren lassen begn. *Antic. seines Amtes.*  
**unverleidet**, injuratus, *adj.*  
**Goth. atha** Panice. *athur.* Anglo-Sax. *ath.* Dan und Belg. *ced.* Angl. *oth.* Lat. *hath.* *atha.* *ath.* *aathoren* *Eid.* *id.* ein geschworener Eid, *forath.* *Spelman.* Ein Eid den man für einen andern thut.  
**Nach Eid**, *Leg. Alam. l. 56 §. 2.* *Wenn ein Weib schwört und die Hand auf die Brust legt, von nah.* Die Brust ist das nächste am Herzen, iuramentum. *Rob. Maur.* **Eidswart.**  
**Eidbrast**, *m.* ein Straubisches Namens, *pappus; acanthia. (Pist.)* oder **Creuz-Wurz.**  
**Eidam**, *m.*  
**gener.**  
**Es scheint von Ebe**, echt, legitimus oder matrimonium herzukommen.  
*A. beridam.* im *Tyroc. p. 194.* hat **Ethetum**, *gener.* *Gloss. Monf.* **Eidum**, *generum.*  
**Mathias**, und andere, **Eidmann**.

**Dasspod. und Haber. Archiv. Mellicense An. 1314.** **Apden.**  
*Petr. Script. Austr. An. 1270.* in *Chron. Hagen.* Herr **Conrat Herzog zu Franken**, Kaiser Otton des ersten Aides.  
**Eider**, ein Fluss, *Epidora. f. Eyder.*  
**Eider**, *Dünen*, *pl. plura* subtilissima certarum anatum Island.  
**König im Schweizer. Hausbuch** hat **Isländisch**, **Eiderdom**, p. 118.  
**Eider**, oder **Eidch**, *f. lacerta.*  
**Eider**, wird auch ein neues Gefirn genennet zwischen dem Schwan, dem Cepheus und der Cassiopea.  
*In einem Cod. MS. Bibl. steht Lev. XI. ein Eideis, Eideis. Dassp. hat Egleis, Eideis bey dem Wert Eider. Pist. Heidich, Heydichs. Holl. Akeiße; Echdiße; Eidiße; Hay. disse.*  
*Alberus in Lex. setzt zu Eideichs, a. Idax.*

## Eifer, m.

**Hefstigkeit**, fervor; ardor; vehemens studium; studium incitatum; animus incitatus.  
**Eifer**, ira; animi zelus ex indignatione; zelus.  
**Eifer**, invidia; livor.  
**Eifer**, etwas nachjuthun, emulatio; zelus.  
**alserter Eifer**, zelus praeposterus, indiscrētus.  
**eiferig**, *adj.* fervidus; ardens; concitatus.  
**eiferig im Studiren**, incumbens studiis.  
**eiferig**, iratus; fervens ira; stomachosus.  
**ein harter eiferiger Gott**, Deus zelotes.  
**eiferig**, *adv.* ferventer; ardentem; stomachosus.  
**eisern**, *v. n.* irasci; emulari; invidere; stomachari; zelari; fervere spiritu.  
**eisern für etwas**, um etwas, irasci de aliqua re; stomachari aliquid; zelari pro aliqua re.  
**eisern über einen**, irasci alicui; Summo nit studio ut excludatur.  
**eisern mit seinem Weib**, zelotypia corripere; uxorem suspectam habere de amore alieno.  
**Eiferer**, zelotes; zelator.  
**Eifersücht**, *f.* zelotypia; offensio nata ex zelotypia.  
**eifersüchtig machen**, zelotypia accendere.  
**werden**, zelotypia accendi.  
**ein Eifersüchtiger**, zelotypus.  
**eine Eifersüchtige**, zelotypa.  
**Eifergeist**, *m.* spiritus zelotypiae.  
**Eiferpest**, *n.* lex zelotypiae.  
**Eiferopfer**, *n.* sacrificium zelotypiae.  
**abeisern**, durch eisern von einem etwas verlaugen, zelo aliquid impetrare.  
**sich abeisern**, *v.* zelo consumi; zelum suum nimis offendere.  
**auseisern**, *n.* desinere irasci; desistere a zelo.  
**beisern**, *aff.* cum zelo improbare; indignari. *It. invidere.*  
**mit Eifer etwas suchen**, cupide quærere, ist bey einigen Cancellisten.  
**sich ereisern**, stomachari aliqua re, über etwas, indignatione exardescere ad aliquid.  
**nacheisern**, emulari; cupide imitari.  
**Nacheiferer**, emulus.

**Wenn Prov. XVII. 9.** eisern oder eisern mit dem Accusativo steht, muß man lesen äffern, *f. äffern.*  
**Der eigentliche Verstand von Eifer** ist heissend scharff wie Salz, man schrieb es Efer. **Matthesius** in seiner *Sarept.* sagt: Das süße Wasser auf eiserer Asche nimmet derselben Scharfe und Heftigkeit an sich, und wird desto eiser und schärfer Lauge. **Holl eggberigh**, *acerbus, acer.* Im **Niderf.** ist äggern so viel als kräfteln, äfterig die nichts vertragen kan, immer auf andere nicht, er eigert inmeren, er freyfer oder zander immer. Im **Ober-Teutschen** ist

g in f verändert, wie aus **Schläge**, tempora, Schläge worden ist.  
**Es ist mit dem Lat. acer, und Franzöf. aigre** verwandt.

Eigen, *adj.*

**proprius.**  
**eigen**, für absonderlich, besonber, peculiaris; specialis.  
**einer jeden Classe einen eigenen Praeceptor** geben, cuilibet discentium classis peculiarem praeficere praepceptorem.  
**zu eigen geben**, machen, proprium dare facere, *f. dare, facere ut sit proprium alicuius.*  
**sich einem ganz zu eigen geben**, se totum dicare alicui.  
**mein, dein, unser, euer, ic. eigen**, meus, tuus, noster, vester proprius.  
**eigen Herd** ist **Goldes werth**, domus amica domus optima.  
**eigner Betrieb**, proprius motus, eigne **Bewegung**, *id.*  
**mit meiner eigenen Hand**, manu mea.  
**die eigene Hand**, chirographus oder chirographum.  
**einen mit seiner eigenen Hand überzeugen**, convincere aliquem chirographo.  
**eigen**, für **Leibigen**, eigene Leute, homines proprii; certae glebae adscripti; qui jus emigrandi non habent.  
**sich einem zu eigen ergeben**, addicere se alicui in servitutem.  
**Eigen**, *n.* *subst.* eigenes, proprium.  
**etwas eigenes besitzen**, nichs eigenes haben, nil proprii possidere.  
**von seinem eigenen geben**, de suo proprio dare.  
**Erb und Eigen**, ex hereditate proprium.  
**eigen seyn**, *v.* proprium esse.  
**eigenen**, *v.* proprium tribuere.  
**sich dem Studiren eignen**, studiis se dicare.  
**debitum esse**, wie es ihm eignet und gebühret, ut debet; officium ejus est.  
**Eigenschaft**, *f.* proprietas, qualitas, proprium.  
**ein jedes Ding hat seine besondere Eigenschaft**, singularum rerum singulae proprietates sunt.  
**die Eigenschaft und Art einer Sprache**, idioma linguae alicuius.  
**angeborene Art und Eigenschaft**, natura, forma atque affectio qua quodque natum est, indeles.  
**göttliche Eigenschaft**, attributum divinum.  
**Eigenschaft**, oder **Vermögen**, was jedes Ding kan, virtus, vis.  
**Eigenschaft**, was etwas vor andern hat, praecipuum.  
**Klage wegen zugehöriger Eigenschaft**, rei vindicatio.  
**Eigenschaft**, in *jure teutonico. f. Schilters Gloss. p. 258.* possessio titulo domini live pleni live minus plenaeque utilis tantum, veluti feudalis, emphyteutici, censitici.  
**Eigentum**, *n.* proprium bonum; quodcumque quis seu Dominus possidet, & in potestate sua habet ut proprium; possessio; quodcumque quis iure possidet.  
**väterliches Eigentum**, patrimonium, paternum, bona &c.  
**eigenthümlich**, *adj.* proprius.  
**eigenthümlich seyn**, proprium esse.  
**eigenthümlich**, *adv.*  
**eigenthümlich übergeben**, utendum ac possidendum alicui tradere.  
**ein Eigentümer**, proprietarius; proprios agros colens, civis & subditus agricola inter ceteros cives, optices & alios.  
**Eigentums-Gert**, proprietarius, possessor, Dominus, und gemeinlich Dominus directus.





in Postill. fol. 177. Die Eddne Bededei thaten  
ein, und redeten mit der Mutter, das sie mit  
Ihne reden sollte.

**Ein**, (articul. indef.)

ein Mann, eine Frau, ein Thier.

adj. Genetivus eines, einer, eines.

Det. einen, einer, einem.

Accus. einen, eine, ein.

es für der, wann man von gewissen Collegiis  
redet, als: Pomarius Magdeb. Chron.  
ad ann. 1565. hat ein Hochweiser Rath zu  
Magdeburg das Haus Vatersleben wider  
nobelomanen.

ein Hochsch. CammerBericht zu N.

und, bey den Nominibus propriis, schließt eine  
Bleichheit, als: Ein David schlägt oft einen  
Goliath, das ist ein Mann der nicht groß, aber  
stark ist, wie David gewesen, schlägt einen  
Riesen, der noch so groß, als der unglaubliche  
Goliath gewesen ist.

damit ein, unus, und der Artikel ein,  
nicht mit einander vermischt werde, setzt man  
zum Zahl Wort, das Wort nur, als um Deut-  
lichkeit willen sagt man, für, ein Mann ist  
entkommen, unus militum f. virorum evasit,  
nur ein Mann ist entkommen. Weil aber mei-  
der der Accent auf ein, noch das Wortlein nur  
die Sache, sonderlich im Schreiben allezeit  
deutlich genug macht, so haben einige ange-  
fangen, Ein, unus, mit einem großen E zu  
schreiben und zu drucken.

Weil der Artikel ein in allen Casibus kurz, oder  
eigentlich accent ausgesprochen wird, wird r und m  
am Ende davon im geschwinden reden behalten,  
als: Wir haben Eva zur allgemeinen Mutter,  
(für zu einer) ein Lamm wird oft zum Wolf, (zu  
einem Wolf) It. er für einer, f. er, Monach.  
Personen, mit er Meule einen einleiben, (an statt  
nur einer Meule.)

Ein seyn, eines Wesens seyn, ejusdem essentiae  
esse, unum idemque esse.

es ist mit alles eins, (einerley,) perinde est.  
eins seyn, eines Sinnes seyn, ejusdem senten-  
tiae esse, concordare cum aliquo. Id. velle,  
idem velle, congruere alicujus ingenio, con-  
gruere inter se, consentire.

er ist eins mit mir, convenit ei mecum.  
auch Brüder sind selten eins, fratrum quo-  
que gratia rara est.

mit eines Meinung eins seyn, assentiri ali-  
cui; opinionem alicujus consentire.

eins werden, mit einem in einer Sache, transi-  
gere cum aliquo de aliqua re.

des Handels eins werden, pacisci cum ali-  
quo de pretio.

eins werden um etwas zum Lohn, conveni-  
re cum aliquo de mercede.

eins werden mit einem etwas abzu thun,  
decidere cum quo.

eins werden, Beifall geben, assentire in ali-  
quod.

eins werden unter sich etwas zu thun, con-  
sistere inter se.

wider eins werden, in gratiam redire cum  
aliquo.

eins machen, streitende Parteyen, conciliare;  
componere; conjungere dissidentes inter se;  
in primum concordiam distrahos reducere;  
reducere in gratiam.

uneins seyn, dissentire; dissidere; discordare.

uneins werden, distrahere cum aliquo socie-  
tatem.

sie sind uneins, ita sunt inter illos; orta est  
dissentio inter eos.

uneins machen, amicitiam dissolvere.

einigen, einigen, sind ungebräuchlich, f. ver-  
einigen, eins machen.

Einigung, f. Junung, statum opificum.

einbaren, in verbindaren, f. vereinigen, eins  
machen.

vereinbaren, f. vereinigen.

einerley, adj. in. tel. idem, eadem, idem; ejus-  
dem generis.

von einerley Farbe, ejusdem coloris.

er ist allezeit einerley, semper sibi similis est.

einig, adj. der Zahl nach, unicus; unus. (von  
ein, unus) solus.

ein einiger Sohn, unicus filius.

der einige Paulus, solus Paulus.

adv. unice, einen enig und allein lieben,  
unice amare.

einig, dem Sinn nach, (f. eins,) concors; una-  
nimis.

einig seyn, f. eins seyn, concordare.

einig, dem Wesen nach, (f. eins seyn,) ejusdem  
essentiae.

Dreyeinig, Trinus.

die H. Dreyeinigkeit, S. S. Trinitas.

Einigkeit, f. concordia; unanimitas.

Einigkeit im Geist, Eph. IV. 13. unitas  
Spiritus oder Spiritualis.

uneinig, f. uneins bey eins, adj.

also auch uneinig seyn, werden, machen,  
(bey uneins seyn etc.)

Uneinigkeit, f. discordia; dissidium.

Einigung, f. ist bey Wobner in Observ. Pract.  
ein juristisches Wort, Beilegung des Streits.

Compositio Geldstraffe.

Daher zu Hall in Schwaben einige Katho-  
lischen Herren, so über schlechte Frevel, Raufschel-  
len, und dergleichen zu richten pflegen, Einig-  
ger, Schiedungs- und Einigungs- Herrn ge-  
nennt werden. Von der Sache worüber sie  
andere straffen, sind die Namen.

Tasch- Einigung, wegen gestohlenen Ob-  
jekts, und dergleichen.

Lügen-Einigung, &c.

vereinigen, f. eins machen, conciliare; con-  
jungere dissidentes. It. unire: sociare.

Vereinigung, f. unio.

die Vereinigung der zweyen Naturen in  
Christo, unio hypostatica seu personalis.

die Vereinigung der Gläubigen mit Chri-  
sto, unio spiritualis fidelium cum Christo.

veruneinigen, f. uneins machen.

sie haben sich veruneinigt, orta est dissen-  
sio inter illos.

einig, adj. ullus; quidam. (von ein, quidam.)  
ohne einigen Schaden, sine ullo detri-  
mento.

einiger massen, aliquo modo; ex parte;  
quodammodo.

einige, plur. nonnulli, et, a, quidam, que-  
dam.

einigerley, adj. (indeclin.) aliqualis.

Einöde, solitudo; deserta, orum; loca de-  
serta.

Für Einete in den Abstraktis haben die Al-  
ten Einöde gesagt, wie im Gloss. Lips. Hevode,  
(von haben) possessio. Herote, Dominium,  
Gloss. Gassari. Dan. herred, provincia. Der  
Mißbrauch und Unwissenheit der Herkunft,  
hat daraus gemacht, und es von Ein und öde  
hergeleitet.

einsam, adj.

ein einsamer Ort, locus desertus; soli-  
tudo.

ein einsamer Mensch, der an einem einsa-  
men Ort ist, solitarius; qui omni cœtu caret.  
der einsame Lertler liebt, qui lucem & con-  
ventus vitat.

ein einsames Leben führen, segregem vi-  
tam ducere; tempus in secreto trere.

einsam seyn, in solitudine esse, vivere. It.  
solitudinem amare.

Einsamkeit, f. solitudo.

sich in die Einsamkeit begeben, se in solitu-  
dinem conferre.

die Einsamkeit lieben, solitudinem sequi.

einst, vereinst, dermaleinst, adv. aliquando  
tandem aliquando, olim.

einzig, f. enig, unicus.

aus einer einzigen Stadt, ex uno solo op-  
pido.

einzel, adj. Singuli, et, a, solus; sejunctus; se-  
paratus ab aliis.

einzel, adv. nicht mit Hauffen, singula-  
tim; sigillatim; sejunctim.

vereeinzel, v. summam live numerum mi-  
nuere separando vel alienando unum post al-  
terum; distrahendo numerum paulatim mi-  
nuere.

Jerenzeln, Samelm. Oldenb. Chron. p.  
148. f. Jergängen.

Veraltete Derivata von Ein:

In Veteri Vocab. 1482.

einlich, solitarius; solitudinarius.

Äinlichkeit, ober Wüßin, solitudo.

Einodigkeit, solitudo, vita umbratilis.

Apberdian. in Tyrocin. p. 155.

einist, für einmahl oder zum erstenmahl.  
Schwabensp. c. 92. Man soll ihn für  
tebigen einist, anderist, Drenslund.

Kayserob. Post. fol. 69. Sie tabelten im-  
mer etwas an Christo. Einist war der Herr  
ein Sündler, dann hat er den Sabbath gebro-  
chen.

einnig, f. einmahl, bey dem Wort Mitte.

einlegig, oder Ketten: Weise. Gohler im  
Recht-Spieg. fol. 273. b. singuli aut curma-  
tim, für einlich.

einzelig, für eineln, Faustkimpurg. Chron.  
An. 1356. kamen die Erdbeben gar einzelig,  
heut und morn, darnach und aber, mehr hier  
und da, col. 15.

für einige hat man An. 1425. in der Schweiz  
geschrieben, enhein. Tschudi T. II. p. 158. b.

Composita mit ein, unus:

einander, adv. invicem; alius alium; mutuo;  
ultrrocitroque; alter alterum.

abeneinander, ist veraltet. Plä.

abeneinanderen hauen, findere.

aneinander, junctim, hinter einander, sine in-  
tervallo; sine intermissione; unum ad aliud.

etliche Ehren: Strafen aneinander verwal-  
ten, aliquos honores junctim percurrere.

drey Tage aneinander, continuum tri-  
dium.

viel Berg aneinander, continui montes.

aneinander hangen, cohzere.

aneinander binden, alligare invicem.

aneinander stoßen, collidere.

als Wohnungen u. d. g. contiguum esse

Siehe bey jedem Verbo bey welchem diese  
Composita gebräuchlich:

Für einer dem andern, einer an d. andern,  
einen an den andern, u. d. g.

aufeinander, für einer auf den andern, unum  
super alterum.

oder einen auf den andern, hunc super il-  
lum.

liegen, legen, sitzen, setzen &c.

auseinander, e numero; e grege; unus ex  
alio &c.

auseinander wirren, extricare.

auseinander gehen, i. E. zum Schmauffen,  
dilatari ad epulas.

begeinander, unus apud alterum.

begeinander liegen, concumbere &c.

sie waren bey einander, convenerant.

begeinander wohnen, bleiben, seyn, &c.

durcheinander, confuse; promiscue.

mengen, liegen, legen, setzen &c.

es regnet und schneget durcheinander, plu-  
via permiscetur nivi.

füreinander, unus pro, aut pro alio.

gegeneinander, unus erga alterum.

beren, halten, &c.

huteereinander, unus post alterum.

inander, ineinander wickeln, implicare, in-  
einander wirren, intricare &c.

miteinander, una, conjunctim, inter se simul.  
 nacheinander, ordine unus post alium tempo-  
 re &c.  
 nebeneinander, unus juxta alterum.  
 ohneinander, unus sine altero.  
 voneinander, von einander reissen, disceperere,  
 unus ab altero.  
 voreinander, unus ante alterum.  
 übereinander, unus super altero.  
 untereinander, promiscuus, inter se mutuos,  
 invicem.  
 widereinander, unus contra alterum.

## Ein,

unus, in der Zusammensetzung mit No-  
 minibus.  
 einäugig, adj. luscus.  
 Ein-Beer, n. Engel-Beer, unedo. It. herba  
 paris, weil nur ein Beer zwischen 4 Blättern  
 wächst.  
 Ein-Blat, n. ein Kraut, monophyton; uni-  
 folium.  
 einfach, adj. simplex.  
 Einfalt, f. simplicitas, imprudentia.  
 einfältig, adj. simplex; imprudens.  
 einfältig, adv. simpliciter; imprudenter.  
 Einfältigkeit, f. simplicitas; imprudentia.  
 eingeborn, adj. unigenitus.  
 der eingeborne Sohn Gottes, unigenitus  
 Dei Filius.  
 eingedenk, f. denck, ingedend.  
 einhändig, adj. der nur eine Hand hat, unima-  
 nus; mancus.  
 einhällig, adj. rom. Hall, consentiens; con-  
 cors.  
 einhällige Meinung, conspirans consensus.  
 einhällig seyn, concordare cum aliquo.  
 einhällig, adv. einhälliglich, concorditer; una  
 voce ac mente; cunctis consentientibus.  
 Einhälligkeit, f. concordia; unanimitas;  
 consensus.  
 einher, in der Composition; veraltet ausser der  
 Bibel. Man braucht dafür, daher. Daher  
 gehen, daher treten, incedere, für einhergehen,  
 einbertreten.  
 Einhorn, m. unicornu; monoceros.  
 Einhorn, so man in der Erde findet, unicor-  
 nu fossile.  
 einjährig, adj. anniculus.  
 Ein-Vindschaft, f. Vererag zwischen Eltern  
 und Enkelkinder über beiderseitiger Succes-  
 sion in ihren Gütern, unio prolium, in den  
 Rechten, pactum inter parentes eorumque ex  
 diverso matrimonio utrinque susceptos & su-  
 scipientes liberos, praesupposito filiationis ju-  
 re, de mutuo invicem successione, coram or-  
 dinariis loci magistratu, cum causa cogniti-  
 one, adhibitis iis, quorum interest & actis in-  
 intervenientibus, rite recteque initum. *Webner.*  
*Obs. Pr.*  
 Ein-Korn, frumentum monococcon. Ist ei-  
 ne Art Spelt, welcher eigentlich dicoccon  
 oder Dinkel ist, weil er auf jeder Seite des  
 Aehrs zwei Körner hat neben einander, das  
 Ein-Korn aber nur eines über den andern.  
*Alberus im Lex. beyrn Wort Frucht*, heist es  
 St. Peters-Korn, Wild-Dinkel. Man hat  
 Winter-Ein-Korn und Sommer-Ein-Korn.  
 Es raugt nicht wohl zum Brod-Baden, es geht  
 nicht in die Hölle.  
*Voc. Vet. 1482.* hat Ähyn-Korn, halicastrum.  
 einmahl, der Zahl nach, semel.  
 ein, oder das andere mahl, semel iterum-  
 que.  
 auf einmahl etwas befehlen, summatim uni-  
 versimque.  
 mehr als einmahl, plus vice simplici.  
 auf einmahl ausdrücken, uno haustu pocu-  
 lum educere.  
 einmahl, der Zeit nach, aliquando, f. ein-  
 quondam.  
 einmahl glücklich, das andre mahl unglück-

lich seyn, alias beatum, alias miserum esse.  
 einmahl, aliquando.  
 daß ich endlich einmahl endige, ut tandem  
 aliquando finiam.  
 einmännig, f. Mann, adj. Einmännischer  
 Krübel, in den Bergwercken, vas quod ab uni-  
 co vitro fodina extrahitur. Ein einmänni-  
 scher Tuchmacher, pannifex qui texturam su-  
 am non adjuvante alio absolvere potest.  
 einmütig, adj. concors; unanimis.  
 einmütig seyn, convenire cum aliquo con-  
 sentire.  
 einmütig, adv. einmütiglich, unanimiter;  
 communi consensu.  
 einscheerige Schafe, oves quae semel tantum  
 in anno tondentur, im Gegensatz der Zwey-  
 scheerigen, f. Scher.  
 einseitig, adj. vor sich, mit Ausschließung der  
 andern Partey, uni tantum parti favens; ne-  
 glecta vel exclusa altera.  
 Einsiedler, m. eremita; anachoreta; solitudi-  
 nem amans.  
 einsiedlerisch, adj. eremiticus.  
 adv. eremitarum more.  
 Einsiedlerey, Gall. eremitage, vulg. bey  
 den Wätern, anachoreta cella.  
 einspannig, adj. unijugus.  
 ein Einspanniger, (nemlich Reuter, der  
 nicht im Hauffen, sondern einzeln gebraucht  
 wird.) In der Jüdischen Policey: Ord-  
 nung p. 82. wird das Wort reitiger dazu ge-  
 setzt. Da muß der Hof-Schüler-Meister mit  
 seinen reitigen Einspannigen die Landstreicher  
 verfolgen. Im Brandenb. Consist. Schei-  
 pligenop. 560. werden sie in einem Edict zu  
 den Landvnd Zoll-Verreutern gesetzt. In  
 Nürnberg sind es gewisse Reuter, welche die  
 Republic gebraucht, und deren einige den rei-  
 tierenden Burgemeistern zu Fuß nachgehen  
 müssen.  
*Pictorius.* einspanniger Knecht, gemeiner  
 Krieger-Mann, gregarius miles.  
 In den Bergwercken heist ein Einspanniger,  
 der eine Zecher allein bauet, f. Span, Oesert.  
 ein syllbig, adj. monosyllabus.  
 ein tagig, adj. ephemerus; unius diei.  
*Pictor* hat etliche veraltete Composita von ein,  
 unus.  
 einmündig, adj. una voce. (mit einem  
 Mund.)  
 einfüg, unitas, coherentia.  
 einfort, etiam einmahl, olim.  
 einwegs, behend, confestim; e vestigio.  
 einwillig, concors.  
 Einwert. In *Analethi Hassiaci* p. 170. Col-  
 lect. V. in Chren. Frankenberg. Die von Mar-  
 burg, Nedenbach und Hallenberg kamen zu-  
 sammen zu Frankenberg, und machten unter  
 einander ein Einwert, daß aus diesen Landen  
 niemand dem andern in Rechten kommen soll,  
 sondern er soll ihn an seinem Gericht, da er an-  
 gesehen, befragen.  
 die Partickeln: allein, darein, herein, hin-  
 ein, oder veraltet einhin, f. *Pictor. Lexicon.*  
 überein, f. unter ihren Buchstaben.  
 ein, wird in einigen Wörtern für in, gebraucht,  
 die stehen auch unter In, oder ihren Stamm-  
 Wörtern, als:  
 Einung, f. In, Innung.  
 einbrünstig, f. Brünst, inbrünstig.  
 Eingeweid, f. Weid, Ingeweid.  
 eingeborn für geboren in einem Land, f. b. i-  
 ren, parere.  
 einweder, f. weder.  
 einländisch, f. Land.  
 einheimisch, f. heim.  
 Einwohner, f. wohnen.  
 Eingrün, *Pict.* f. Ingrün, ein Straut, cha-  
 madaphne.  
 Die Verba so ein für hinein vor sich haben,  
 bedeuten eine Bewegung in etwas oder in sich.

einradten, das geärndte Getreide ein-  
 führen.  
 eindrocknen, in sich selbst trocken werden  
 f. jedes unter seinem Haupt-Wort.  
 Einspinn, f. Espe, so man an die Spindel  
 steckt, im Zwirnen und Spinnen.  
 An statt des Genitivi des Pron. Indef. ein-  
 schrieb man vor diesem auch einse. Als in der  
 Straßb. Policey: Ordn. Anno 1628. append.  
 p. 42. zu einse, sondern Gebrauch in unius so-  
 lusque usum.  
 Einnin, für mitten hinein, in Mitten, f. Mitte.  
 Es kommen die Sprachen in diesem Wort man-  
 chens überein. Griechisch in. im Altsächsischen  
 hein, dehein. f. *Seib. Gloss.* Lat. unus, neq-  
 leal. uno. Hisp. un, uno. Gall. un, une. Goth.  
 ains, ainsun, einiger, Niahoum, keiner, *Gloss.*  
*Lipf. aino.* Anglos. an. Angl. a, an, one. Wir  
 noch im gemeinen Reden a oder an das n durch  
 die Nase gehört wird, auch im Wort aufwies  
 ath vor Alters geschrieben worden, für ein ge-  
 schmerzt Eid, f. Du Fresse. Belg. een.  
 Die eine für einige, veraltet, als: Die eine  
 sind gut im Krieg, die andern im Frieden;  
 Die eine lachen, die andern weinen.  
 eins, ist im Demutiv: einseln, oder nach  
 der Gleichheit mit doppel ausgesprochen wor-  
 den, daraus haben einige ein, gemacht, ein-  
 seln. Wodurch es andern als ein Compositum  
 von Zahl vorgekommen, so, daß sie ein-  
 seln geschrieben, als Schwenter in *Stad-*  
*Strunden* p. 217. lin. 23.  
 Eisen, n.  
 Ferrum.  
 Eisen, für Hufeisen, solea ferrea.  
 Eisen, für jedes Handwerks eisern Werk-Zug,  
 da das vorangesezte andere Wort so dazu ge-  
 hört, und anzeigt, was es vor ein Eisen ist,  
 ausgelassen wird, instrumentum ferreum, als  
 wann die Rede von Rün-en, heist Eisen-  
 Rün-Eisen, oder das Präg-Eisen.  
 Eisen, für eiserne Fessel, im Plurali. compedes  
 ferreae.  
 Eisen, für Gefängniß, vincula, carcer. als in  
 Nürnberg ein gewisses Gefängniß, die Eisen,  
 plur. vincula publica inprimis scortorum  
 praegnantium.  
 Eisen, für das, was Eisen ist an einem Gewehr,  
 als das Eisen am Schweiß-Spieß, ferrum ha-  
 ste, venabuli &c.  
 mit Eisen beschlagen, ferro munire.  
 das mit Eisen beschlagen ist, ferratus.  
 Noth bricht Eisen, necessitas durum telum.  
 das Eisen schmieden weil es warm ist, occasio-  
 nem attripere; uti foro.  
 einen in die Eisen schmieden, compedes im-  
 pingere alicui ut nunquam solvantur.  
 einem in den Eisen liegen, in tergis fugien-  
 tis herere; fugienti inflare.  
 alt Eisen, ferramenta.  
 Eisen, bedeutet Namen von der Art und Figur  
 die es in dem Eisen-Hammer bekommt, als:  
 breite Eisen, zu Wein-Reifen, oder Blech, ferra  
 latiora ad circulos doliorum sive laminas fer-  
 reas.  
 geviertes Eisen, zu Rad-Nägeln, ferra ad clavos  
 rotarum.  
 grobes oder rohes Eisen, ferrum rude nondum  
 malleatum.  
 Schien-Eisen, ferra ad canthos rotarum.  
 Schmied-Eisen, so unten im Ofen bleibt, wann  
 das Schmied-Feu ausgeht, ferri fusi reliquae  
 in furno extincto igne, e quo deinde vomeres  
 fabricantur.  
 Senjen-Eisen, ferra ad falces fabricandas.  
 Stab-Eisen, Stangen-Eisen, ferrum in forma  
 perticarum sive baculorum longiorum.  
 Stach-Eisen, f. Steden.  
 Streich-Eisen, f. Streichen.  
 Die Namen des Eisens wegen seines Zei-  
 chens und anderer Umstände des Ores, unter  
 seinen



seinen Anfang: Buchstaben, als: Eren; Eisen, Eiser; Eisen, Hart-Eisen etc.

Aus-Eisen, ein Eisen mit 3 Ellen langen Enden, womit man in den Schmied-Ofen eine Defnung macht zum Herausziehen.

Die Namen der eisenen Handwerkszeuge f. unter ihren Anfangsbuchstaben, als: Aht Eisen, Zelt-Eisen, Kreuz-Eisen, Nopp-Eisen, Schab-Eisen, Spul-Eisen, Streich-Eisen, Uff-hann-Eisen etc.

Vögel-Eisen, Reib-Eisen, Fuß-Eisen, Grab-Eisen.

Eisen, adj. ferreus.

Eisen werden, (bey den Juristen) cum debitor solutionem compelli haud potest. Saxonica dicunt: er ist eisen worden. Besold. Nöfner, Pruck.

Eisener Brief, Anstands-Brief, litera inducula, indultum moratorium; litera quibus dissolvenda pecunie prorogatur.

Eisner Bied, pecora perpetua, quae villici vel alii accipiunt & emigrantes relinquunt. Wetz. Obs. Pr. dicitur ferreum ob durationem.

Eisenader, f. vena ferri, in fodinis.

Eisen-Bart, m. Vetus Vocabular. Isenpart, ausficeps. 1492. weil eben dieses Vocabularium sonst auch Eisengart, f. die unten Eisengart, so scheint es ein Druck-Fehler zu seyn. Aber es pflegt in diesem Dialect das Roth-Schlein, auch Roth-Bart genennet zu werden, ob gleich die Brust nur roth ist: so kan der Eis-Vogel auch wohl Isen-Bart heißen, wegen der Eisen-Rost: farbigen Aethe seiner Brust, ispis.

Eisen Baum, m. veltis ferratus, eine hölzerne Stange mitten mit Eisen beschlagen, auf welcher das glühende Eisen vor dem Eisen-Hammer getragen wird, daß es geschmiedet werde.

Eisen-Bergwerk, n. fodina ferri; ferraria.

Eisen-Blech, n. lamina ferrea.

Eisen-Blum, f. ros ferri, eine Art Stein, welche aus den Eisen-Erg, in den Berg-Werken aufgetrieben, und als Corallen-Zinden herausgemacht scheint.

Eisenbraun, Isenbrun, panni oliv species ferruginei coloris f. da Fresne Gloss. Isenbrun.

Eisen-Draut, f. wird von einigen der Nagel genennet, Matthies in Sarcota spongia quasi ferri, ob vim attrahendi.

Eisen-Draht, m. filum ferreum; ferrum durum.

Eisen-Ente, f. Eis, Eis-Ente.

Eisen-Erz, n. minera ferri.

Eisenfarb, f. color ferrugineus.

Eisenfest, adj. firmum aut impenetrabile ut ferrum.

Eisen-Fresser, m. Praher, thrafo; pyrgopolinices; lactator.

Eisen-Furken, f. furca.

Eisen-Gart, m. Isen-Gart, Gesner de avibus. p. 572. Albertus in Lex. setzt zu Eis-Vogel ad vocem Vogel, Lit. H. Eisen-Gart, Vetus Vocab. Ann. 1492. ingeleichen, und nennt diesen Vogel frandols, oder Solander. f. Eis-Vogel, vom Wort Eis, ispis.

Eisen-Grub, f. fodina ferri.

Eisen-grau, adj. coloris ferruginei.

Eisen-Hiesler, f. furor ferri.

Eisen-grin, oder Isengrin, heißt in den alten Fabeln der Wolf wegen seiner Eisensfarben Haare. f. da Fresne Gloss. Isengrin, lupus in Apologia Veterum Germanorum.

Eisen-Halt, für Halt-Eisen, Vetus Vocab. 1492.

Eisen-Hammer, m. malleus magnus, quo truca majora ferri candidi proceduntur. Item edificium in quo hic malleus est; fabrica ferraria major.

Eisen-Handel, m. commercium ferri; ferramentorum mercatura.

Eisen: Händler, mercator qui ferrum emit & vendit.

Eisen-Hart, f. Eisen-Kraut, verbenä. n.

Eisen-Harter, n. Pica, temperator armorum.

Eisen-Hut, m. callos.

Eisen-Hutlein, n. ein giftiges Kraut, napellus in den Wappen, vellus varium.

wegen der Gleichheit seiner Blüte mit einem Eisen-Hut, oder Casquer.

Eisen-Hütte, f. wo das neue Eisen hingeleget und verkauft wird, repositoryum L horreum ferri; edicium ubi ferrum tam procusum quam cultum conservatur & venditur.

Eisen-Knecht, bey den Badern, der bey einer Bad-Stube fest und immer bleibet, balacator in und eodemque balneo semper serviens Ein eiserner Knecht aber ist ein schwaches Eisen in dem Ambog: Stock auf dem Kupfer-Hammer, worauf die eine Seite der Kupfer-Scheibe ruht, wann es ausgebreitet wird, ferrum in incude cupri procedendi partem sustinens.

Eisen-Kram, m. tabernacula ferraria.

Eisen-Krämer, tabernarius ferrarius.

Eisen-Kraut, n. verbenä.

Eisen-Rachen, m. crustulum inter duo ferra calida coctum; scribitur.

Eisen-Rüte, f. ferrumen; glutinum ferri.

Eisen-Maal, n. ein gelber Flecken in Leinenzeug, von Eisen, an welches es naß gerührt, macula ferruginea.

in Berg-Werken, Eisen-Schuf, eine dunkle braune Art von Steinen, so dem Eisen-Stein nahe kommt, lapis minera ferri similis.

Eisen-Ordnung, f. litura principis in ferri officinis.

Eisen-Rohmig, n. mas so schwarz aussieht wie Eisen, quod ferri similitudinem quandam habet.

Eisen-Rost, m. ferrugo.

Eisen-Schlag, m. ferri squama; striaturae decedentes, was im Schlagen des Eisens davon abfällt.

It. privilegium quo fabri ferrarii minorum instrumentorum impediunt alios ne quid horum instrumentorum vendant.

Eisen-Schlagen, pl. icoria ferri.

Eisen-Schmidt, m. faber ferrarius.

Eisen-Schmidre, f. fabrica ferraria.

Eisen-Schneider, der die Münz-Eisen, oder die Stämpel gräbt, sculptor signorum monetarium.

Eisen-Schuf, f. Eisen-Maal.

Eisen-Schufig, was so aussieht als ein Eisen-Erz, minera ferri similitudinem habens.

Eisen-Stein, m. minera ferri.

Eisen-Schneid-Werk, n. Anno 1683. ist das Schnortische Hammer-Werk an der Mulda, zum Stand gekommen, da man das Eisen in kurzer Zeit in Jähren Städte schneiden kan.

Meister, Schneeberg. Chron. p. 163.

Eisen-Schuffe, f. strustum minera ferri.

Eisen-Schweifig, ist so viel als Eisen-rohmig, f. oben.

Eisen-Thor, porta ferrea. ein Paß aus der Walachen in Siebenbürgen.

Eisen-Waare, f. instrumenta & alia opera ferrea.

Eisen-Werk, n. ferramentum.

Eisen-Zug, n. instrumenta ferrea; ferramenta.

Zur Eisen sagt man Nider-Sächs. Isen und Isen, Tom. III. Script. Brannsw. p. 485. van Isen oder von Etal gemaket. Nider-Ländisch. ofar. Angel-Sächs. Iern oder Icen. Goth. eisarn. ferrum.

Die andern Sprachen lassen das (s) weg, als: Angl. iron. Sued. jern. Dan. iern.

Behalten also einige das (s) wie das Lateinische es, einige das r, wie im Gen. aris.

Es ist ein Mißbrauch bey den Nominibus Adjektivis, die eine Materie andeuten, eingeriffen, daß man, weil einige auf ern ausgehen, als sil-

bern, das von Silber kommt, auch die andern so geendigt, die von keinem Nomin. kommen, das auf (er) ausgeht, als blebern, von Ble, diesem Mißbrauch suchen einige sehr wohl zu beregnen, und der alten Endung auf (in) als hölsin, an statt hölsern nahe zukommen, solche Adjektiva auf en, zu formiren, als ein hölsener, eine steinere, ein hienenes Geschirr etc. Bey dem Wort Eisen aber scheint die Endung (er) des Adjektivs einiges Recht zu haben, weil man vor diesem gesagt, und Niderländisch annoch sagt Iser, ferrum. wie Silber oder Kupfer; auch im Hochdeutsch hat Lutherus in der Antwort von Verlassung der Jungfrau-Eldster, Nott bricht Iserren.

Die Redens-Art einem in den Eisen liegen, das ist, nachführen, verfolgen, hat vor Alters eine gleichgültige gehabt. Bayerob. P. fol. 148. setzt an statt der Biblischen Uebersetzung: Sie lauren auf ihn. Da wollten sie ihm auf die Pfoten lugen, das ist, gleichsam auf die Spur sehen, wo die Hufeisen der Pferde hingehen.

Eisen, ist vor Alters bey der sogenannten Zewen-Pob, da die Rissehüter glühendes Eisen anrühren mußten, für glühende Pfugschaaren insonderheit genommen worden. Wann andere nur Pfeten allein sehen, als in der Nider-Sächs. Chron. An. 1492. Se nam sevon glomighe brete Pfeten, (sie nahm sieben glühend heiße Eisen.) Ze. Sachsenp. Land. X. i. 39. Dat alogende Pfeten. So steht in Samelmanns Oldenb. Chron. Ann. 1195. Vom Anrühren einer glühenden Pfugschaar, p. 117. Und aus dem Cranzio und Alberto Abbate Stadensi. Interfectores examinati judicio XII. Vomerum, rotz supplicio sum as fedi.

Eis, ulcus. f. Uis.

Eisung, f. Episch.

### Das Eis,

glacies. es hat Eis gefrohren, aqua frigore constricta est; frigus glaciale.

das Eis brechen, glaciem frangere; sciadere. It. aperire viam alicui; in negotio aggrediendo principem esse.

das Eis kracht, glacies crepitat, minatur, rupturam.

das Eis ist zerfungen, glacies rimas egit.

das Eis trägt, glacies spissa & alte concreta hominum & curium pondus portare potest.

das Eis dauet auf, glacies rarefcit, calore liquefacta diffunditur.

das Eis gehet auf, glacies solvitur.

zu Eis gefrieren, gelu durari ut glacies; in glaciem converti.

der Fluß gehet mit Eis, glacies fluvio propolvitur.

mit Eis belegt werden, als ein See, glacie adstragi; glaciari.

eissig, adj. glacialis, oder glaciatus. Altenstaig in Vocab. fol. 107. c. pfig, glaciatus.

eissigt, adj. als Eis, durus, ut glacies.

Blatt-Eis, f. glatt, glacies superficialia quam nebulas delapsa fecit.

Frauen-Eis, f. Frau.

eissen, v. perficere glaciem instrumentis L securi dissecare.

das Eissen, fractura glaciis.

aufelssen, dissecata glacie aperire lacum vel aliam aquam congelatam.

Eis-Bruch, m. glaciis fractura.

Eis-Ente, f. Gesner. p. 131. de avibus, die große sen weis und schwarzen Taucher im Rhein, mergus brunnalis major.

Eis-Entlein, n. ein Taucher, der einen röhlichen Kopf und Hals hat, die Federn über dem Nacken etwas aufgerichteter, mit weiß und schwarz geprengten Flügeln. Gesner de avibus p. 232. mergus brunnalis minor, capite rufio.

Eis-Gang, m. Eis-Fahrt, f. glaciis rupta in lumine propulsus.

**Eisgrau**, *adj.* candido capite; carentibus canillis lenex.

**Eisgrube**, das Eis zur Sommerhitze das Gerstände zu kühlen, zu gebrauchen, fovea glacie replens, cujus frustis potus in altare refrigerari potest.

**Eiskalt**, *adj.* gelidus ut glacies; valde gelidus.

**Eisklößig**, *adj.* der Ales zu guten Wetterten soll rein von starcken Reften, weder Eisklößig, noch faulstüchtig, schwammig oder kernschällig seyn, Flemming Teutsche Jäger p. 70. ist vielleicht so viel, als vom Froste gesprungen.

**Schloß** oder **Eis-Knochen**, im ano eines Hirschen. Holl. Ijsbeen, Ijsbeeren, Ijsbeeren, vom Lat. ischia, coxendix; os inferius circa nates.

**Eis-Markt**, *m.* nundina super glacie, in Schweden zu Upsal, und an andern Orten.

das **Eis-Meer**, oceanus glacialis.

**Eis-Pflug**, hat eiserne Zähne oder Backen, das Eis damit aufzubrechen, machina ferreis dentibus qua glacies fossarum cito dissocari potest.

**Eis-Scholle**, *m.* glaciei majus frustum.

**Eis-Sporn**, *m.* muricatus in calcaneis solea.

**Eis-Vogel**, *ispida*. Weil er bey zugefrorenen Wassern an denselben noch zu fischen sucht, kleiner als ein Staar, von schönen Farben, sonderslich die blauen Federn über den Rücken hinab. f. Eijen, Eijens Bart, Eijens Bart, halcyon.

**Eis-Zapfen**, *m.* stria.

Die Alten haben **Es** gesagt. Schwedisch, **Es**. Belg. **Es**, **Es**.

#### Eitel, *adj.*

hieß vor Alters leer von etwas, als im Sachsen-Sp. 2. 59. De vdele Wagen sal rumen dem geladenen, (Der leere Wagen soll dem geladenen weichen.)

Zu jegiger Zeit heißt es nur noch figurlich leer, als (1)

leer, von dem was bey etwas seyn soll, vanus, in quo nihil veri & solidi est; quod aliquam speciem nihil rei habet; nullius fructus atque utilitatis. Inanis; evanescens; levis & mutabilis; transitorius; frivolus. eitle Freude, futilis letitia.

der eitle Beschwähe führt, vanidicus, vaniloquus.

ein eitler Kopf, stupidus, mentis inops; futilis.

(2) eitel, *adj.* so viel als nichts als, oder ohne das, was sonst dabey ist, oder seyn soll, allein, nur, merus, nur vom Kriege, oder von eitel Kriege reden, merum bellum loqui.

eitel Narren-Possen, mere nuge.

eitel Betrug, mere fraudes.

bey eitler Nacht, multa nocte. (Da keine Spur mehr vom Tag oder vom Licht.)

eitel Silber, purum purum argentum. ohne Zusatz vom Kupfer, (vulg. für sein Silber.)

eitel, *adv.* vane; inaniter. eitler Weise.

**Eitelkeit**, *f.* vanitas; superbia; elatio animi inanis; phantasia; imaginatio rei falsae; levitas; inanitas.

**Eitelkeit des Lebens**, fragilitas vite.

verstellen, v. inane facere; vanum reddere; ad nihilum redigere.

Es scheint eitel sey von **Ed**, f. **Ed**.

Die Alten haben **idal**, **ital**, **itel** gesagt. *Opitius Poeta anonymus*. **itel**, leer, idalnisce, desolatio, f. *Schilt. Gloss.* p. 478. *sq.* **mo**hin auch gehört **mo** 202. p. *ibid.* **pe**st aridalen von **ar**, für **er** und **idal**, humilare; exinanire.

*Tatian* 26. 3. **italo** **Kacha**, (wer zu seinem Bruder sagt **Kacha**.)

Das alte *Vocabularium* 1423. zu **Turnb.** gedruckt, eitel, Hinnlofer, rachus. Im *Holl.* heißt **edel** annoch **vacuus** **inanis**. f. **Ed**.

**Dassp.** cavus, hohl und öde, Cimbr. **idbi**, f. *jun. ad Goth. authid*, folitudo.

#### Eiter, *f. m.*

*pus*, *Gen. puris*.

Eiter und Blut, sanies.

Eiter setzen, anfangen zu schwären, suppurare.

eitern, v. n. emittere pus.

das Geschwür oder die Wunde eitert, ulcus apertum aut vulnus pure plenum est; sanies ex ulcere exprimi potest; vulnus purulentum est.

das Eitern, purulentia.

das Geschwür zum eitern bringen, pus movere.

eiterig, *adj.* purulentus; saniosus; pure plenum.

Eiter-Aug, hypopium.

Eiter-Stock, Eiter-Bug, *m.* interior & densior materia in ulcere. Sanies immatura, materia densescens vel densata.

Eiter-Beule, *f.* vomica; tumor excrescens cum suppuratione; carcinoma.

Bey den Alten hat Eiter auch Gift geheissen.

Eiter, *Gloss. Lips.* venenum. f. *Schilt. Gloss. Goth.* Eitur; virus. Anglo-Sax. Attor. Etrine, toxicum.

vid. *Schilt. Gloss.*

Aber Belg. heißt Epter oder Etter, pus; sanies.

*Celsus* 7. 6. hat ein Griechisches Wort, **αθήρα**, *Athera*; tenuis pulicula cujus similem materiam atheroma, (**αθήρμα**) continet.

#### Elb, *f. f.*

einer der größten Flüsse in Teutschland, *Albis*, *fluvius Germaniae*.

**Elb-Aue**, *f.* eine Gegend an der Elbe in Meissen, voll schöner Wiesen, Weinberge und Gärten, von der Böhmischen Gränge an gegen Wittenberg.

**Elb-Demanten**, Demanten so man in der Elb findet, gemmae spuriae, Adamanti similes ab *Albi* fluvio sic dictae.

**Elb-Ström**, *fluvius* *Albis*, wird sonderlich in der Geographie so genennet. Wann man von seiner Länge und den Verttern an der Elbe redet. Wie Rhein-Ström, Donau-Ström.

Es sind allerley Herleitungen dieses Namens **Elb**, aber auch alle ungewiß. Viel von **Albus**, weiß, einige von **eilf**, weil die Elb von zwey Flüßlein zusammen komme, so aus eilf Quellen entspringen, sie auch des **Opitii** unbenannter Poet **Eilbin** nennet. Welcher **Opis** doch sie von **Alpen**, oder hohen Bergen herleitet, woraus sie wirklich kommt, nemlich aus den Riesen-Gebirg, f. **Alpen**, *Carol. M. tempore*. *fluvius* *Magnus* *Saxon*. *Heilbr. Eccard. Rer. Francie*. T. I. p. 676. und ist viel, daß nicht einige gar auf **Alp**, **incubus**, gefallen, weil man von diesem Riesen-Gebirg, viel von Gespenstern fabelt, auch die Gegend woraus die Elbe kommt, den Teuffels-Grund nennet; Die Sachsen scheinen von uralten Zeiten her den Namen **Elbe** diesem Fluß gegeben zu haben, und zwar nach ihrem **Dialect**. Die Halbe, das ist ein Strom der an der Ost-Halbe oder Ost-Seite liegt, man nennet annoch in **Nieder-Teutschen** die Seite. Die Halbe, wovon im **Ober-Teutschen** das Wort **allenthalben** ist. An der Elbe endete sich das alte **Sachsen**. In *Giron. Pillarato* T. III. *Script. Brunsw.* Die **Griechen** kamen mit Schiffen über de **Salve**, und bezeugen die **Wiljo**. In *Poeta Saxone* T. I. *Script. Brunsw.* p. 146. **Hos** **Nort** **Halbingus** **patrio** **sermone** **vocamus**. *Rudbeck*. 36. *Atlant.* **Nomin** **Elf** **sive** **Alf** **in** **universis** **fluminibus** **apud** **nos** **commune** **est**. Dann man brauchte die Flüße zu Grängen, wie annoch, die sind aber meistens also an den Halben oder Seiten des Landes. **Elb**, f. **Alf**.

#### Elb. Weiß, *albus*.

**Elb** oder **Emmel-Farb**. Königs Schweizerisch **Gaus**-Buch, von der Farb einiger **Emmer**-Vögel.

**Elbe**, f. **Alp**.

**Elbling**, oder **Elbinger**. Eine Art **Wein**-Schädel und Trauben davon, so weiß-grün, und im Sandland noch fein fortfließen. *Coler. Gaus-Buch*. 4. 4. und cap. 6. sagt er, er werde **vinus** **elbolia** genannt, hat große Trauben, und gibt viel Wein. Driht aber leichtlich entzwey und faulen bey feuchtem Wetter die Trauben bald am Stock. Einige meinen es sey des **Columellae** **Vitula**, aber es trifft nicht bey ihm ein was der Römer dazu sagt, er sey **brevi** **materia**. Dann er wächst so lang als andere **Wein**-Schädel, auch im Sandland. Königs im **Schweizerischen** **Gaus**-Buch, nennt diesen **Wein**-Stock **Elbele**.

**Elbisch**, ein alter Name des Schwans. *Pis. Elbisch*, *cygnus*. *Vet. Jacob. A. 1482*. gedruckt. **Elbisch**, *olor*. Es scheint das **Lat.** **Word** **Albus** der Ursprung dieses Namens zu seyn. Im Gegenfatz der wilden Gänse, die nicht **colorem** **olorinum** haben. Die **Teutschen** haben das **Albus** auch in den Wägen behalten, f. **Albus** ein **Weg**-Pfenning, in den **Priesterlichen** **Stücken**, f. **Albe** *ic*. Also haben sie den **Schwan** den **Elbisch**, oder die **Weisse**, nemlich **Gans** genennet. *Schilt.* im *Gloss.* hat **albiz**, *suana*, *cygnus*. *Rob. Maur.* *Alpiz*.

**Elfeisen**, dieses Griechische Wort ist **ελφαιον**, durch die **Latins** im **Teutschen** bekannt, und von den gemeinen Leuten übel ausgesprochen worden. Erstlich daß die **Vocales** **ei**, bey ihnen fälschlich als ein **Diphthongus** lauten, von welchen doch hernach ein jeder besonders solte gehört werden, daß entweder hinten die **Ende**-**Sylbe** an weggeblieben, oder daß vordere **E**, welches gleichsam ein neues Wort gemacht, daß man es für ein griechisch Lied der gemeinen Leute gesetzt, sonderslich bey den **Wallfarten**, da das **Weld** am Ende des **Abfages** im **Lied** das **Elfeisen** dazu riefen.

*Jerofchin* *MS.* die **Leogin** (**Laven**) ihre **Leise** sungen die **Wege** reise.

**Königshof**. *Elfasi. Chron.* Die von der großen **Geistlichkeit**. *An. 1349*. hatten einen besondern **Leis** oder **Esang**. p. 297. *sq.*

*Meibam. T. I. Script. Germ.* p. 514. führt einen **Drt** an, da nur vornen das **e** weggeblieben, aber hinten an behalten worden, aus dem **Lat.** *Secla* *quedam* *fatuorum* *dicti* *fratres* *Leysen* *fuerunt*, *unde* *versus*:

Anno milleno recenteno quoque deno  
Secla fuit hicta *Leysen* *fratrum* *maledicta*.

Anno 1525. in einem **geistl. Lieders-Buch** *lein* 8. zu **Wittenberg** gedruckt, mit aller himmlischen Gesellschaft sungen wir eine **Leysen** deinem **Preise** ohne **Ende**, sagende **Sau**-**Aus**, **heilig**, **heilig** *ic*.

In *Henr. Woteri Chron. Brem.* *apud* *Meibam. Script. Germ.* T. II. p. 57. Ein **Paar** **Nemend** **Obert**, wurde wegen seiner **Künste** und **Betrugs** so berühmt, daß ihn das **gemeine** **Volk** für einen **Heiligen** hielt. Sie kamen häufig zu ihm, *fama* *ejus* *in* *omni* *terra* *perforuit*, *carmine* *elogica*, *vulgo* *Loysen*, *fuerunt* *de* *eo* *facta* *&* *cantata* *in* *vis*.

#### Element, *n. f.*

**Elementum**.

**Elemente**, Gänge, in den Bergwerken, die kein **Erz** führen, doch auch nicht ganz **rand** sind, sondern **Feuersteine**, **Quarz**, **Spad** und andere **Erde**-**Stoffe** bey sich haben.

#### Elend, *n. f.*

**exilium**.

einem ins **Elend** verstreichen, in **exilium** pelere.



mit Verweisung ins Elend bestrafen, exilio aliquem multare; extorrem patria aliquem expellere.  
 ins Elend gehen, in exilium proficisci.  
 Elend, n. miseria, arumna.  
 in großes Elend gerathen, in miseria incidere.  
 sich in großes Elend stürzen, in mala se precipitare.  
 im Elend stecken, in miseria esse.  
 einem aus dem Elend helfen, eripere aliquem ex miseria.  
 elend, adj. miser.  
 elend, oder elendiglich, adv. misere.  
 Elend oder Ellend, Subst. und Adjekt. vor Altes, terra peregrina; peregrinus.  
 Bayreuth. Wartenstift fol. 154. b. Du mußt denken, daß nirgend kein Elend, sondern wo du hin kommst, daß du überall dahim seyst.  
 In Cod. MS. Bibl. 2 Sam. II. Da aber ein elender oder ein Pilgrim was kommen.  
 In Chron. Hagen. apud Pet. Script. Austr. col. 1139. Trankhet die Durstigen, herberget die Elenden etc.  
 Vocab. 1483. Ann. Ellender, extorris. und die alte Übersetzung 1483. hat es für peregrinus.  
 Stumpf. Helt. fol. 302. b. Die Ungarn fielen in Frankreich, und wurden viel Widerleut durch elend Gold umgebracht.  
 Ellendung, Ver. Verf. Bibl. 1483. peregrinatio. Ruth. I. 7.  
 die elende Faget, exilium. Tom. III. Script. Brunsv. p. 63. (Hertzog Heinrich der Löwe, der 3 Jahr aus dem Reich mußte,) in einer elenden Wart.  
 Ellend-Herberg, diversorium peregrinorum. Stumpf. Schweiz. Chron. fol. 660. b. Die fremden Bettler sollen in der elenden Herberge gespeiset werden. Straßb. Policey-Ordn. p. 64.  
 elende Herberg, Gasthof. Cbytr. Nomencl. Sax. col. 68. xenodochium Ellend Herberg, Wirtshaus. Col. nomencl. col. 60. xenodochium.  
 elender, Cod. MS. Bibl. der Fremde der bey uns verbleibet, der bey euch als ein Pilgrim lebet, Lev. XII. Advena qui peregrinatur apud vos. It. 2 Reg. II. ein ellender oder Wilsch.  
 elenden, verb. heyst Nether. von Ellendi. Verführung in ein fremdes Land, gefangen. Daher geelendelest du captivasti. f. Schilt. Gsch. elenden, in Verf. Germ. Bibl. 1483. fremd sein.  
 Ellenswom, Gefangenschaft. captivitas. Gloss. Monseuse.  
 sich verellenden, das Land verlassen. Cod. MS. Bibl. 2 Reg. VIII. 1. sich in fremde Lande begeben.  
 verellende dich. 2 Sam. XII. ibid. i. e. Gehe aus deinem Land.  
 Joh. Roth. Chron. Thuring. apud Menken. Script. Sax. p. 2. col. 1639. hat eine eigene Etymologie dieses Wortes gehabt, daher hat er Enelende geschrieben; in das Enelende senden, und col. 1717. Der Landgraf hatte sich also um Gottes willen einen Jüngling ins gelobte Land zu thun, mit den Seinigen verellender.  
 Paltkenius leitet dieses Wort am allerwahrsten her von der Alten el, oder ell, (alius) Ael, alle, reliqui. elles, alias her. f. Schilt. Gloss. p. 263. Daher ist im Otfried Ellent, exilium elend, extraneus. Lipsii Gloss. elidheotig. Helt. H. p. 263. c. 8. Anglos. elidheotig, protervus, peregrinus, von el und theot, gens, ex. gens gentis. Jt. elidheotig, elidheotighe, aliena more. Elreod, und elreod, barbarus, welches in Raski Mauri Gloss. elirater, barbarus.  
 Elhorn, steht im alten Vocabulario 1483. gedruckt, epithelium; canticum super sponsum & sponsum.

Elend, n. f.  
 alce.  
 Elend: Blau, f. ungula alces.  
 Elend: Leder, n. corium alces.  
 Elend: Thier, n. alce.  
 Das (h) ist nur angeführt, wie in niemand, ist stand etc. an das (n.) Rudbeck Atlant. p. 498. sagt der Gothaische Namen dieses Thiers sey elgin, elgen. Die Franzosen haben elan oder ellend. f. Menag. Orig. Gall. Die Holländer Eeland, Eland oder Elgh. Aus dergleichen Wörtern ist das Lateinische Alce, entstanden. Baun im Plinio 8. 35. Mochlin gelesen wird, so steht in Variat. Less. besser Achlin, mit Versetzung des Liquidz, für Alchin.  
 Elephant, m. f.  
 Elephantus, vom Griechischen ελέφας.  
 Elephant, im Schach-Spiel, f. Noche.  
 Elephanten: Laus, die Frucht eines Baumes in Ost-Indien, heist in unsern Apotheken, Anacardium. Confect von den Elephanten Laus, Frischlin. Nomencl. c. 39. confectio anacardina.  
 Elephanten-Orden, ein Ritter-Orden in Dänemark, Ordo Elephantum.  
 Man sagte ehemals auch Helfant, davon ist noch ubrig Helfenstein, eben, weil es von den Zähnen des Elephanten kommt. f. Helfenstein.  
 Elephanten-Rüssel, m. proboscis, idis.  
 Elephanten-Geschrey, n. barritus.  
 Elephanten-Leiter oder Führer, elephantistes.  
 Elband, da die Alten die Aspiration vom ph in Elephant weggelassen, und elpent gesagt. Chron. Vet. Ann. 1229. Hannibal kam mit fesse und britisch Elpendern. Das Helfenstein Anglosax ylp, ylpes-ban, ελέφας, elephas.  
 Anglosax. Olfend, in Tassian. Olvent. alluph. Hebr. bos. daher Ital. bove Lucas.  
 Elst, Aphrod. Tyrocin. 73. piscis genus subtilissimis squamis, argenteo fulgore conspicuis. f. Alant, piscis, Alofa, Alse.  
 Elstier, eine Art Argenen, so man Tropfenweise einnimmt, ist meistens von unterschiedlichen andern vermischt, und giebt deren vielerley in den Apotheken.  
 Elle, f.  
 ulna; cubitus, oder cubitum.  
 Elle, heist eigentlich das untere Arm-Bein, vom Ellenbogen bis zum Anfang der Hand. In der Anatomie, fovele majus. Weil man mit diesem Theil des Arms viel Dinge vor Alters gemessen, so ist  
 Elle, ulna, ein Längen-Maß worden. Welches unnoch, es mag in der Länge etwas geändert seyn oder nicht, eine Elle, ulna, oder cubitus heist.  
 Ellenshoch, oder groß, Ellenbreit, oder lang, cubitalis.  
 zwei Ellen lang, 2c. bicubitalis.  
 halb Ellen breit 2c. semicubitalis.  
 Ellenweise, adu. ad mensuram ulnae.  
 andere mit oder nach seiner Elle messen, alios ex suo ingenio, oder proprio pede, metiri.  
 Ellenbogen, cubitus.  
 sich auf den Ellenbogen legen, cubito inniti.  
 Ellenbogen-Röhre, os ulnae.  
 Dumm-Elle, oder Daumen-Elle, vom End des Daumens bis zum Ellenbogen. Ist im Sachsenp. c. 21. 16. Man gab den Schuldigen Stockschläge mit einem grünen Stock von Eichen-Holz, der zwey Dumm-Elle lang war. Lat. cubitum bipartitum. It. c. 379. ein Etamm oder Stock, der einer Dumm-Elle hoch ist, darauf man auf ein Pferd steigen kan.  
 Es kommt Elle überein mit dem Lateinischen ulna, und dieses mit dem Griechischen ὤλην, oder ὤλην. Goth. alleina. Run. elin. Dan. alna. Sued. ain. Belg. elle, elne.

Einige schreiben Ehle, die meisten Elle. Es scheint, daß das n, wohl am Ende bleiben sollte. Die Ellen. Raban. Maurus in Gloss. hat das h, schon geschrieben, das vordere (e) zu verlängern, hat es aber, wie es oft geschieht, voran gesetzt, helina für ehina.  
 Ellen, virtus, alacritas, Eccard. T. II. col. 1480.  
 Darzu manheit und Ellen.  
 Vegund sein Herz rühen.  
 Rab. Maurus Gloss. agon. ellen.  
 Ellenese, f. alacritas.  
 ellensreich, adj. Eccard. T. II. Script. med. avi col. 1528.  
 also tet der ellensreich, hac eques hic fortis fecit.  
 It. ibid. col. 1347. Manheit und Ellenese.  
 Crafft, virtus & vis alacritatis.  
 Ellend, adj. & subst. vehemens, vehementia. f. Schilt. Gloss. für Ellinod, emulatio.  
 ellenthafft, adj. alacer, fortis.  
 ellenthafte Heldin. Jeroschin MS.  
 mit ellenthafsten muth, forti animo. Script. Brunsv. T. III. p. 5.  
 mit ellenthafte Hant. Poem. Germ. T. II. Eccardi Script. med. avi. col. 1520.  
 ellenthafftig, adj. alacer.  
 Sit ellenthafftig alle hilde, estote fortes homines omnes. Tom. III. Script. Brunsv. p. 77.  
 mit ellenthafftiger Hand. p. 17.  
 na ellenthafftiger Wisse. p. 34.  
 Elleder, alacritas.  
 Want se mar in hellede.  
 An menlicher elleder. Jerosch. MS.  
 Ellinung, emulatio. Gloss. Monseuse. f. Schilt. Gloss.  
 Es kommt dieses Wort von ellin, so man vor Alters gesagt, für eilen, oder ilen, festinare; proutum, acrem & alacrem esse.  
 Goble in seinem Codex des Chron. Rhythmi p. 77. Tom. III. Script. Brunsv. hat eulent hafft Mannheit.  
 Eller,  
 oder Erle, f. alnus. Erle-Baum, id.  
 Else, id. Nidder-El.  
 Ellern, adj. alneus.  
 Ellern-Wald, oder Erle-Wusch, m. alneum.  
 Höländisch Else, Anglo-Sax. Aler, Alor, elre.  
 Im Glossario Monseuse ist p. 413. Eligriu, Alietum, soll etwan heißen, Eligriu, Alnerum.  
 In Menfens Script. Sax. T. I. col. 560. eildirn. das Lat. (n) in alnus, und (d) wechset.  
 Ellrigen,  
 oder Eldrigen, eine Art kleiner Fische, in den Bächen und Flüßen in Sachsen, Rnaut von Alzell, p. 24. Phoxinus varius seu levis.  
 Thamus in Chron. Coldicensi. apud. Menken. Script. Sax. T. II. col. 688. bdella, Ellrigen.  
 Ellisabet,  
 Elisabetha, ein Hebräischer Weiber-Namen, abgeleitet von Elze, Alse, Elbet, aber Elze für Elise, f. Adel, Adelheit.  
 Elfaß,  
 Alsatia.  
 ein Elsaßer, Alsatius.  
 Elsaßlich, adj. Alsatius.  
 Elsgau, am Ober-Elfaß, und an der Schweiz, f. Achtersheim Elsaßlich, Topographie. p. 82. ein Stück Land darinnen auch das Bistum Basel liegt.  
 Elsaß Zabern, eine Stadt im Elfaß, Taberna Alsatia.  
 Die Etymologien dieses Wortes Elfaß gehen alle dahin daß es was die Endung saß, anlaugt vom sigen komme, wir man sagt Schrißte, Elfaß, Land.

**Land; Saß, Amt; Saß.** Allein weil diese Endung saß, nur von Personen gebräuchlich, und nicht von einem Land, auch nicht von einem Fluß, wie Elsaß von dem Fluß Ilse herkommt, der vor Alters Ilse oder Elle genennet worden. So ist es wahrscheinlicher, daß der Fluß Elsa, oder Elsa, oder Alsa, wie er auch in Schilters Gloss. Tent. steht, gewöhnlicher Weise auch Alsar, Elsar, oder Elsen. Es ist noch ein großer Flecken bey Rühls hausen im Ober-Elsaß welcher Jlsach oder Jlsach heißt. Wie auch von diesem ach an Alsa die Elsäcker vor diesem Alfaciones geschrieben worden. Und die Rerter Breyßach, Kusach und andere sich auf dieses Wort enden. Von Alfacium oder wie T. I. Script. Brunsw. p. 281. steht Alfacium ist Elsaß worden, so vor Alters Elsch, oder Elsau, oder dergleichen Namen mag gehabt haben. f. Ach für Wasser. aha, aa.  
**Else, f. Eller, alnus.**

#### Else; Beer, pl.

**baccæ forbi; sorbum edule.**  
Eine Art Beere im Wald, deren viel neben einander an kurzen Stielen, welche insgesamt an einem langen hangen.  
**Else; Beer; Baum, sorbus baccifera; edulium baccarum sorbus.**  
Man nennt diese Beere Erles; Beer, f. Erles; Beer, Esch; Rößlein, f. Asche, fraxinus. Elßlein; Baum, sorbus sylvestris. Goli Onomastic. c. 364. Gall Alisier. Pictor. Älsche; Pflanz; Baum, opulus. Elsen, ein Fisch, alosa.  
**Elfenig, ein Kraut, thyselicum.**  
**Elster, f. f. Älster, pica.**  
**Elster, ein Fluß in Teutschland, Elyster.**  
**Elterwachs, Rapsberg Postill. fol. 151.** wann man die Nerven oder Spann; Adern secht, so ist Elterwachs.  
Ist vielleicht so viel als was man Haars; Wachs im Fleisch kochen heißt.  
**Eltern, plur. Vatter und Mutter, parentes.** die ersten Eltern, protoplasti; primi hominum procreatores; generis humani auctores.  
**Ben Ält, f. Ält.**  
**ein Ältester, f. Ält, Ältester.**

#### En,

die Präposition an den Verbis empfehlen, empfinden, empfangen. f. En.  
**Eno, eine Endung des Davi. für manchem, B. E. sagten die Alten und schrieben, manage-mo. f. Schilter Gloss. p. 264. welcher es für eine besondere Partikel ansieht.**  
**Emmerling, f. Ammer, Gold; Ammer, miliaria.** empfiaben, empfangen, f. fangen.  
empfehlen, f. befehlen  
empfinden, f. finden, sentire.  
die Enno, der Fluß in Teutschland, Amasus.  
emfig, f. ämfig.  
• Enz, f. Bromat.  
• Entung, f. Amt.

#### En,

eine Partikel so bey den alten Teutschen sehr gebräuchlich war, sonderlich vor dem Nicht, oder bey denselben, und andern Negations; Wörtern. als: in einem Evangelien-Buch MS.  
**Du en machst nur mehr Meier sin.**  
**Ich hab noch 5 Brüder daß sie nur en.**  
Kommt in diese stat der Pine.  
Do sprach Abraham en horent so Rosen nur  
Noch die Vrosbeten, so en sollten so nur  
glauben se. Im Sachsen; Sp. So en ist man  
ihnen auch nicht verbunden. Kurz vorher aber  
cap. LII. ist das (Nicht) ausgelassen: er wollte  
oder en wollte, velit nolit.  
Holländisch. en, mit Versekung des Liqui-  
daz, ist es das Lateinische ne so im Franzöf.  
und Italiänis. für die Negation geblieben.  
Bey den Particulis loci ist es so viel als (in)  
oder hin.

Ich bin aber ennlicher, uwer, als der do  
dienet. Evang. MS. hinweg, für hinweg.  
Hieher gehört auch wohl enpor, für em-  
por, wie es in der Historia Passionis ex Patribus  
MS. geschrieben worden.  
In dieser Bedeutung ist es einerley mit  
dem Französichen en und Ital. ne.

#### Ende, n. f.

das Äusserste an etwas, extremitas unius cu-  
jusque rei; five, id in quo unaquaque res ter-  
minatur.  
das Ende eines Landes, fines.  
das Ende der Welt, extremitas mundi.  
**Ende, für den Ort, locus. Tem. III. Script.**  
Brunsw. p. 6.  
Und secht of up einen Ende, nobis in loco  
aliquo dicat.  
Des Herren (venerandi) Karles (Caroli  
M.) Legende, (historia.)  
von oder aus allen Orten und Enden, ex  
omnibus locis.  
der Enden, in illo loco, vel tractu, in ista re-  
gione. Daß der Ende kein Schade geschehe,  
ne ullum ibi damnum fiat. Beföld. contin. 1  
188. End und Gebäude, loca vel area &  
edificia in illis.  
das Ende am Kleid, fimbria.  
am Luch, panni orz.  
die vier Ende eines seiladent, quatuor  
anguli lintei.  
das Ende einer Rede, exitus orationis, conclu-  
sio, eines Briefs, clausula epistolæ.  
das Ende des Lebens, der Tod, supremus vir-  
dies.  
ein erschredlich Ende nehmen, horrendi  
mortis genere perire; fatalem vitæ exitum  
habere.  
an seinem Ende, cum moreretur; sub fi-  
nem vitæ suæ.  
das Ende eines Schau; Spiels, catastrophe.  
das Ende, der Ausgang, eventus.  
der Krieg hat ein ungewisses Ende, vari  
bellorum exitus; anceps fortuna belli.  
das Ende ist der Narren Lehr; Meister,  
eventus stultorum magister.  
zu Ende bringen, ad exitum adducere, ad  
finem perducere.  
ich hab diese Arbeit zu Ende gebracht, per-  
fundus sum hoc labore; ultimam manum  
huic operi imposui.  
ein Ende haben, nehmen, gewinnen, finem  
habere, exitum facere, in exitu esse. die Frey-  
heit hat ein Ende, libertas expiravit.  
ein Ende machen, finem facere, five im-  
ponere alicui rei.  
es laufft zu Ende, res est in exitu, finem se-  
reartig; pene finita est.  
zu Ende des Frühlings, sub finem veris.  
zu Ende seyn, desistere, finitum esse.  
zu Ende, zuletzt, ad extremum, in extremo.  
zu was Ende? cui bono? ad quem finem.  
zu diesem Ende, ad hunc finem, ob hanc  
causam.  
etwas am rechten Ende angreifen, rem de-  
bito loco aggredi.  
Ende gut alles gut, omnia tunc bona sunt  
clausula quando bona.  
das Ende wird es sehren, in fine videbitur  
cujus sit toni.  
bedende das Ende. respice finem.  
**Ende, pl. Zacken am Hirsch; Horn, rami cornu**  
cervi.  
ein Hirsch von 16. Enden, cervus cujus cor-  
nua sedecim ramos habent.  
Ende oder Ende, hieß vor Alters die Stirn,  
im Gloss. Rob. Mauri endi frons, weil sie das  
vordere Ende des Menschen und des Gesichts.  
f. Schilt. Gloss. Tent. da bey dem Rhythmo, de  
S. Anne nicht erinnert worden v. 371. de  
Cyclopius.

an dem Ende hatten sie ein Auge.  
Daß es stehe für Stern, an deren die Cy-  
pen nur ein Auge hatten, dann es ist al-  
seht, in fine, aber in dem nachfolgenden Ort  
dem Orfr. (V. 2. 6. ist es in der Note) wohl  
ändert.  
enden oder endigen v. a. finire, terminare, i-  
ponere clausulam, concludere.  
sich endigen, ad finem venire, terminari.  
endigung, f. terminatio.  
Adjectiva dreyer Endung, adjectiva tri-  
terminationum.  
endigung, f. die Endigung des Kriegs, con-  
clio belli.  
endlich, adj. finitus.  
endlich, finalis, ultimus, postremus.  
mein endlicher Schluß, ultima mea sente-  
tia.  
der endliche Untergang, finale malum,  
endliche Auszüge, endliche exceptionen, e-  
ceptiones peremptoriae.  
unendlich, infinitus, sine termino, inte-  
minabilis, sine fine.  
Unendlichkeit, f. infinitas.  
endlich, adv. tandem, denique, ad postremum  
endlich, adj. und Adv. ist veraltet und nur  
in einigen kleinen Dialectis gebräuchlich, b  
deutet so viel als hurtig, geschwind, fleißig  
der bald End macht, industrius, velox, cū  
velociter.  
Kaysersberg. Postill. fol. 173. da auch  
der Teutschen Uebersetzung Lutheri steht: h  
gieng über das Gebirg endlich; seht D. Gail  
dazu: Bort der H. Geist trieb sie. der ge-  
bald Endschafft, und end bald.  
Matthæus Sarept. die Ameise, ein endlich  
Thierlein. Felix Fabri Pilger; Buch. I. cap  
p. 198. der Capitain hieß dem Schiff das En-  
gel nehmen, daß das Schiff nicht so endlich  
lieffe.  
Teutsche Sprichw. fol. 202. b. das Recht  
der Wachenden, der Reichtum der endlichen  
T. III. Script. Brunsw. p. 262. in der Zildes-  
Chron. es starben Anno 1599. im Altmann  
fünfhundert, ist endlicher dann die Pest.  
Sonderlich wurde es von papstern Kriegs; En-  
ten gesagt. Joh. Friedr. Saut in der Frei-  
tenberg. Chron. Col. 50. An 1599. In diese  
Zeit war ein süßner endlicher Reihger 10. Ten  
III. Script. Saxon. col. 1326. aus dieser Zeit  
blieben 350. endlicher Manne lebt.  
Bey den Alten ist auch das Compositum un-  
endlich für schlecht im Gebrauch gewesen, ar-  
endlich, als T. III. Script. Sax. col. 1753. Di-  
worin vel befin und anendliches Roffis ein gre-  
ses Heer, lixarum & hominum vilium ac in-  
bellum magnus numerus. col. 1760. do vilin  
teil weddr von dem Könige do so gefährde  
en anendlich mit ome was, rem tardius pre-  
cedere eumque rem male agere, Daß es schlecht  
mit ihm stunde col. 1769. Der Rucham unfin  
Herrin wart mit erm beffestm Hendin u; 14  
Büchlin genommen unde an anendliche ge-  
gelegt unwendelichin, corpus Domini impur-  
eorum manibus & capsula extractum in vultu  
locis ponebatur nec recondebatur.  
Endschafft, f. finis.  
der Proceß hat seine Endschafft erreicht, l  
ad finem perduas est.  
der Sache eine Endschafft geben, rem finiri  
• verändern, v. Hædon. verteuschter Kirchen  
Chron. fol. 323. b. finire. Als nun etlid  
Sachen glückseliglich verändert waren.  
• Ende; Dütt, ein gefüllter Ende; Dütt, ventri-  
culus fartus. Chytrani Nomencl. Sax. col. 44  
als mann es von Ende und bondin wære, e  
Sau; End. Das Französische endouille, mi-  
auch einen Theil an diesem Wort haben, der  
dieses Wörter; Buch hat solche fremde Wo-  
ter, f. Engelntier.  
End; Gaus, n. seht Pomarius in der Wago-  
burgisch



barisch. Chronik. Erklärung: Weise zu  
Hochzeit anno 1551. bey der Magdeburg-  
schen Belagerung, repugnaculum in extre-  
mitate valli obidentium.

Eng, *adv.* im Nider: Sächs. für längs hin  
entweder Ort bis ans Ende desselben, recta us-  
que ad finem. Pomar. Magdeb. Chron. ad  
1551. vom Thurm schey man den breiten  
Berg gerad endlangest.

End Silbe, *f.* syllaba vocis finalis.

End Ursach, *f.* causa finalis.

End Urtheil, *n.* sententia terminalis, defini-  
tiva.

End Zweck, *n.* finis.

den End Zweck nicht erreichen, excedere  
finem.

differt und enthalt, oder enntenthalt, Werr:  
lin Etogenische Chron. fol. 90. a. und  
andere wo differt und enet. Schilt. im Gloss.  
hat enont, für differt und jenseits, an diesem  
und an jenem End, cis & ultra.

solleude, solleuden, *f.* null.

Ende ist in allen veränderten Sprachen der  
Leutchen geblieben. Es ist doch ungeachtet  
des von dem Wort an, wo etwas an. post oder  
das andere angeht. Man hat noch Spuren vom  
E. in der Übersetzung des Ulfis. andei fin. s. Je-  
rusalem. MS.

Er starb und ande (endete)

Das Leben im Heumande (im Heu Monat.)

Endel Meer, mare mediterraneum. *f.* Wen-  
del Meer, in Wenden, wie im Holl. Endel:

Darm, intestinum caecum.

ender, für anders, wann es sonst hieß. *f.* an-  
der, anders.

Endersing, *f.* Engerling.

endern, *f.* ander

Endiriv, *f.* Entiriv.

Eng, *adj.*

angustus; ubi vix satis spatii est alicui rei.

adstrictus, das eng eingezogen, eng ge-  
mache, *arctus*, einer Nahlzeit da man eng sitzt,  
convivium arctum.

eng machen, *arctare*, constringere.

enger einziehen, *coangulare*.

ein enger Daz, *angustia viarum*; fauces.

ein enges Sieb, *tenue cribrum*.

ein enger Kamm, *pedes radii densis*.

das enge Gleis, *orbis rotarum in brevio-*

ri 20.

die Welt ist die eng, *orbis te non capit* (ob  
superbum) aut re in orbe capium esse credis  
(ob anxietatem.)

der engere Ausschuss der Landschaft (in  
Braunschweig) *arctior numerus collegii*.

eng, *adv.* anguste; *arcte*; *adstricto*.

einen eng eingeschlossen halten, *angustissi-*  
*me aliquem continere*.

eng in einander, *arcte*.

eng einsperren, in angustum cogere.

die Enge, *angustia*; *angustia*; *angustum*; *ar-*  
*ctum*.

in die Enge bringen oder treiben, *adducere*  
*in angustias*, in angustum cogere.

in die Enge kommen, in angustum cogi;  
*constringi*.

eine Enge zwischen zwey Meeren, *isthmus*;

fauces. eine Land: Enge.

eine Meer: Enge, *isthmus*.

engen, *v.* in die Enge bringen, *cogere in an-*  
*gustum*; *obstricto* *cogere* & *premere*.

er engede die Feste Strasaberg, T. III.  
Script. Brunsw. p. 95.

einen engen und irren, (Menken. T. I.  
Script. Saxon. col. 472.) an seinen Rechten,  
oder an einem Gut, *derogare de jure alicujus*,  
*bona alicujus aut praedia angustiora reddere*.

engern, *arctare*, *diminuere*, die Wildschut ein-  
gern, *stationes ferarum turbare*.

engen, die Kraft der gerichtlichen Befant-  
nuss wird dadurch zu viel eingezogen und be-  
engt, restringere. Jülich. Rechte: Ordn.  
p. 51.

eng, brüstig, *adj.* *anhelus*; *asthmaticus*, *dis-*  
*pnoicus*.

Engbrüstigkeit, *f.* *asthma*; *dyspnoea*;  
*anhelatio*.

Eng kommt mit dem Griech. *ἄγγυ* überein.

Daher die Alten, als Oesried. und andere haben,  
ango für Enge, engen, Lat. *angere*.

Enger, *f.* *m.*

ein beladener Baurenwagen, *vehiculum ru-*  
*sticorum onustum*. *f.* Schilt. Gloss.

engern, *v.* mit einem Baurenlast: Wa-  
gen fahren, *vehiculo onusto*, quo rustici  
utuntur, aliquid vehere.

Straßb. Policey: Ordn. app. p. 39. Die  
Land- und Bauernleute, welche zu Markt auf  
die wöchentlichen Märkte: Tage herein engern  
und fahren.

Es scheint dieses Wort von eng, (*angustus*) her-  
zukommen. Die Land: Straße, so im Schwab-  
ben Sp. c. 214. sechzehn Schuh weit seyn muß-  
te, ist der breite Weeg, das andere waren oder  
kamen enge Wege seyn, sie hatten auch, wie an-  
noch, ohne Zweifel das enge Glatz. Davon sind  
sie wahrscheinlich Enger genennet worden, nem-  
lich ein enger Wagen, weil Leutern, Are und  
Weeg eng waren.

Enger, Sonnen: Flecke im Gesicht, in einem  
alten Vocab. von An. 1482. Enger oder Sprin-  
kel, oder Rosine, *lentigo*; *macula in facie*.

Engern, das Herzogthum im Westphälischen,  
Ducatus Angrie. *f.* *Angrivaria*.

Engel, *m.*

Angelus, vom Griech. *ἄγγελος*.

englisch, *adj.* *angelicus*.

Meer: Engel, eine Art Fische, Rochen, spe-  
cies *raja*; *sqatina*.

Engelrochen, *Squatiraja*. Gesn. Jonßen. &c.

Engelsfuß, ein Kraut, *polypodium*; *filic-  
ula*.

Engel: Groschen, alte Schredenberger mit dem  
Engel, 3. Bahren oder 12. Kreuzer Böhm-  
scher Wehrung, 4. Gr. Weisnisch, gehen der  
Fürsten zu Sachsen alte Engel: Groschen in  
die Etlische Markt 52. Stück halten sein 13.  
Loth, 14 1/2. Grän. Engel: Groschen auf S. An-  
naberg An. 1542. geschlagen, gehen 52. Stück  
in die Markt, und halten 13. Loth 8. Grän.  
Ein Engländer Schredenberger wurde 1159.  
auf 3. Gr. 6. Pf. gesetzt. Heissen Engel: Gros-  
chen, weil zwey Engel den Wappen: Schild  
halten auf dieser Münz.

Engel: Thaler, waren zur Ripper: Zeit auf 40.  
Groschen geschlagen, galten aber wohl 5. Tha-  
ler Kupfer: Geld. Carpozov Zittanische Chr.  
P. V. p. 181. Welcher in der Schneeberg-  
schen Chron. sagt An. 1621. und 22. seyen  
die Engel: Thaler zu Zwidau und Annaberg  
gemünzt worden.

Engillotte, nummus aureus angeli imagine.  
Fritsch. var. Tractat. p. 1091. A. 1666. gieng  
40. Stück auf die Etlische Markt, hielten  
23. Carat, 8. Grän, war ein Stück 4. Fl.  
22. Kreuzer werth.

Englisch, eine Münz. Goldast. T. II. Confit.  
Imper. p. 22. Anno 1357. Carol. IV. erlaubte  
einigen das Silber: Geld einzunehmen zwischen  
Eöllen und der Wetterau, von einem Pferd ei-  
nen Englischen, deren drey einen alten  
Groschen thun.

Schiltner Gloss 619. a. Ein Englisch 1404  
An. in der Pfalz soll gelten 9. Pfennig.

Engeltrank, *n.* ein Kraut, *Alisma*, *Damaconi-*  
*um*, wider den Stein, Gift und andere Ubel,  
das abgefottene Wasser davon getrunken.

Engel Wurz, *f.* *Angelica*.

Engel: Saart, ein Geweb der Zeug: Wirker, als  
eine Art Harraß oder Rasch.

Engelland, *n.* *Anglia*; *Britannia*.

ein Engelländer, *Anglus*; *Britannus*.

Engelländisch, *adj.* *Anglicus*, *vulg.* Eng-  
lisch.

--- *adv.* *Anglice*.

Engellotten, für Engelländer. Stumpf  
Schweizer: Chron. fol. 681. b.

Engelländer, Schiltner Gloss. eine große Ge-  
sellschaft, als unter dem Astila, it. Fazio  
Lombardica.

Engelländer: Pfennig, Schilt. Gloss. species  
monetæ Germanicæ.

Engellot, eine goldene Münze, die Maria, Kö-  
nigin in Engelland gemünzt, hießen die neuen  
Engellotten. Werden 1559. auf 2. fl. 12. Gr.  
gesetzt, hielt en seinen Geld 23. Carat 8. Grän,  
giengen in die Etlische Markt 46. Stück, lei-  
des Stück 49. Bahren oder 3. fl. 16. Kreuzer.  
Böhmisch 65. Grosch. 4. Pf. oder 2. Thlr. 17.  
Gr. 4. Pf. Weisnisch. Auf dem Reichs: Tag  
zu Regensburg wurde ein Engellot gesetzt auf  
5. fl. 49. Kr.

Englisch: braunroth, eine Persianische Erde  
womit die Schuster ihr Leder färben, und seuch-  
ten es mit Eyer: Weiß an.

Englisch: Zinn, *stannum Anglicum*.

der Englische Schweiß, eine Krankheit so in  
Teutschland viel Leute wegnahm. Anno 1529.  
die Englische Krankheit, *rachitis*; species *ar-*  
*chridis que ossa ledit*.

Engelntier. Chytræus Nomencl. Saxon. col. 474.  
Cynosbatris.

Ist vom Französis. Aiglantier.

Enkede, *adv.*

ein altes Niderf. Wort, für zwischen ober  
mitten inne.

Tom. III. Script. Brunsw. p. 309. Olden-  
borch licht in Wogarien in das Westen des  
Meers, dat dar het de Welt, in den ende des  
Stichtes enkede Eudeland und Fieweren.

Ibid. p. 64. mit Water he se dronkede,  
(nemlich die Stadt in der Belagerung) an als  
lenthalten unde enkede.

Darnach heisse enkede auch so viel als eigent-  
lich accurate. Tom. III. Script. Brunsw. p. in  
den Anfangs: Versen des Chron. Stadtwegii  
Tom. ersten merkt Christi dort,  
Darna de andern Ionien vort,  
So machstu dat enkede sehn  
Wo sy alle gechehen ic.

Ibid. p. 391. Es lag einer in Wolfenbüttel  
unter der Brücke, und sehete die darüber rit-  
ten dat se wußten enkede wie Karl de Hertoge  
he was.

It. p. 381. Hyr van stode vele to scriven,  
wente dat vint me enkede in der Magde-  
burgischen Kroniken.

Eno, *f.*

ein Fluß zwischen Bapern und Oesterreich,  
*Anilus*.

das Land ob der Eno, *Regio supra Anisum*,  
*vulg.* das Ländlein.

das Land unter der Eno, *regio infra Ani-*  
*sum*.

Engerling, *m.*

Vermis subterraneus, *segetes vastans*, sunt  
vermes quibus gryllotalpe sunt, heist an  
andern Orten Gersten: Wurm, weil er abson-  
derlich die Wurzel der aufsgangenen Ger-  
sten: Saart abstirzt. It. Schron: Wurm.

Pistorii Lexicon hat Jünger. Steetler in An-  
nal. Helvet. p. 378. Anno 1479. verurtheilt eine  
Gartung Wurmlein, welche man in hiesigen Lan-  
den Jüngere zu nennen pflegt, unten am Gewurz  
in der Erden das Erd: Gemäch, und sonderslich  
das Getraid, und wurden von den Bischöfen von  
Köln durch ein weitläufig Monitorium an  
3 f 2

das geistliche Recht gen. Iohanna citirt, verurtheilt, und beschworen, daß sie sollen vergeben von den Feldern. In der Bapstischen Jagd-Ordn. apud Fritsch. P. III. pag. 90. heißen sie Engering, Erdwärmer.

In Sachsen und Meissen u. wird (b) für (a) gesetzt. Knaut Altz. Zell. Beschre. Parr. VII. die Wärme so man Enderle nennt, haben dem Gertraid oder der neuen Saat die Wurzel benagt, daß alles verdorben.

Engerling, m. vermis intercus in bovis & cervis. Wärme zwischen Zell und Fleisch beim Kind: Vieh und Hirschen. Flemming im Teutischen Jäger. p. 90. b. nennt sie Enderling.

Engi, Engel, an den alten Teutschen Namen, als Engerib, Engelschaff.

#### Enke, m.

Servus junior & interior, qui agit equos arantes, ein junger Knecht, der noch als ein halber Knecht bei einem Bauren oder Adelsmann dient, und den ältern Knecht über sich hat. Der Knechtling.

Knichtentr. de iure superiorit. territorii c. 4. n. 375. Wer einen Brandstein versetzt, dem soll der Hals mit dem Pfug abgefahren werden, in dem man ihn in die Erde gräbt bis an den Kopf. Da soll der Ensch nicht mehr geahren, und der Pflughalter nicht mehr den Pfug halten, und ihm nach dem Hals ahren.

Enke, oder Anke. Die Römer haben das Deminutivum anculus, und ancula gehabt, davon das Verbum anculari, und das Deminutivum ancilla.

#### Enkel, m.

Nepos, & neptis, für Enkelein, welches von einigen auch noch gebraucht wird im Dialecto Franconica. f. Anl, ein junger Knecht. Daber auch, zu Enkel gesetzt wird Enenkel. Gleichsam des Ahnen, avi, Jung oder Knecht, f. Ahn. Enenkel und Enkel steht im Schwabenisp. c. 371. n. 3. Kinder, Enkel, Enkelkinder, Enkels-Enkeln in den Genealogien. Eine Frau in Nürnberg hat überlebt 117 Ahn- und Uhn-Enkellein, davon 70 mit zur Leiche gegangen. Befold. Thef. Prast. addit. Dietherr. p. 677

Enkel, valus, f. Anke.

enmet, f. in, für innerhalb.

#### Ent, Prapof. Inseparab.

Reht vor den Verbis, und bedeutet das Gegenheil, als

decken, entdecken; erben, enterben; auslaßen, entlaßen; Kräfte geben, entkräften.

It. ein Entfernen, wegnehmen. entgehen, entweichen, entziehen, entspringen, entblößen, entkommen, entfliegen, entfliehen, entführen, ic.

entgegen, versus, prapof. insep. contra. f. gegen.

entgegen gehen, obviam ire.

entgegen kommen, obviam venire.

entgegen stellen, allatrare.

entgegen schicken, ob viam mittere.

entgegen wehen, reflare.

entzwey, f. in, in duas vel plures partes.

Der Vocal der Präposition ent, ist in alle andere verändert. Im Wfla, oder sogenannten Gothischen ist and, anda. Im Kerone ant, ent, int, sonst ist es nur noch in Antik und Antwort mit dem a, geblieben. Belg. ont. Niedersächs. unt. Tom. III. Script. Brunsvic. in Chron. Rhythm. antfangen. In Kerone antfangen, entfangen, intfangen. Anglo-Sax. onfang, accipiebat. Matth. I. 24. Das t, ist bisweilen weggelassen worden, anbinden. Kero für entbinden, solvere, ist also dem kurz, oder ohne accent, da anbinden, alligare, den accent hat. Und wegen des folgenden f, ist das n in m verändert, und das t in pf, in empfangen, empfanden, empfehlen. Anglofax on' angon für entnehmen. Matth. VI. 2. Da auch Guch. Reht andnemen. Für entfallen hat man

ehmahl auch gesagt empfallen, als: Teutsche Sprichw. fol. 17. b. Es ist ihn eben so leid, als so einem Esel ein Sack empfehl, empfallen für entfallen, verfallen, als Lehen, f. Schilt. Gloss. p. 265.

Ente, f. Ante, anas.

entern, bey den Seefahrenden, wenn sie sich anhängen an das feindliche Schiff, harpagare. enthalb, für jenseits, ultra.

Entvie, oder Endvie, eine Art Gallat, von intybus, latuca species.

wildere Entvie, intybus agrestis.

Krauser Entvie, intybus lactiva crispa.

#### Enzen,

pflegt hinten an den Namen der Sache oder der Person zu stehen, die mit diesen enzen verglichen, oder gleich zu seyn angedeutet wird.

Kupferenzen, nach Kupfer schmecken, saporem cupri referre.

Vergenzend, (Bergmännisch,) more fossorum.

Judenzen, judaizare. Schult in Compend. Hist. Jud. cap. 11.

Eurtisanzen, Matth. die Geistlichen eurtisanzen off hierinnen. f. Eurtisan.

Es kommt enzen wahrscheinlich von ein, eins mit etwas seyn, übereinkommen. Daher sagt man e. g. in Francken Nonberge einen, als Kupferenen für Kupferenzen, wird sonderlich vom Geruch und Geschmack gebraucht, Bierenen, nach Bier riechen.

Dassp. in Lex. hat übereuzig, reliquus, überelassen.

in brennseln ist es zusammen gezogen, und Deminutive gebraucht, nach Brand schmecken, als ein angebranntes Essen.

In Schlesien sagt man inzen, als brenninszen.

Enthusiast, m. Enthusiasta. der heimliche göttliche Offenbarungen zu haben vorgiebt.

Entian, Enjian, vom Lat. Gentiana, ein Kraut, Bitter Wur, Gentiana magna. große Bitter Wur, hircundinaria floribus luteis.

kleiner Enjian, gentiana punicea.

Ep, oder Episch, apium. f. Apich. Altenstaig Vocab. fol. 51. d.

#### Epheu,

hedera.

ein Epheu-Kranz, corona hederacea.

Erd-Epheu, hedera terrestris.

Die Alten haben es anders geschrieben, als Pistorius.

Äbom, Eöhöm, hedera.

Ebheum. Matthesius Post. fol. 215. b.

Angl. 309. Glossa Florentina apud Eccard. T. II. Ret. Franc. p. 988. Hedera, ebah, ebeheue.

#### Epistel, f.

vom Lateinischen Epistola, von den Briefen der Aposteln in N. Schrift.

Epistler, in der Römisch-Catholischen Kirche, der unter dem Diacono steht, Subdiaconus.

Epistler: Aleib, subtile. Vet. Vocab. 1432.

#### Epicurer,

ein mollkühler Mensch, Epicureus; voluptatibus deditus.

Epicurisch, adj. Epicureus, 2, um.

#### Er,

Pron. Pers. masc. gener. conjunctivum. d. i. so allezeit vor dem Verbo steht, er schlägt, verberat. im Jam. Sie schlägt, ist ohne Accent, und kurz, wann es kein anders Pronom oder Nomen anschließt. Als: Er hats gesagt, und niemand anders, da ist es lang, und hat den Lohn, und wird dadurch ein Pronomen demonstrativum für ille.

Er, bedeutet einen Mann oder Manns-Person. Davor heißt (1) ein Er, von Vögeln, so viel als masculus; und wird (2) hinten an die Nomi-

na Adjectiva und Substantiva gesetzt, das Masculinum anzuzeigen, als schön, ein schöner; Mühl, ein Müllner; Gans, ein Ganser; Taube, ein Tauber.

Herodotus I. IV. c. 119. τὰς ἀμαζόνων καὶ λέωνι ἰκνύται ἁλοπαλά; δύναται δὲ τὸ ἄνομα τὰτο καὶ ἑλλὰδα γυναικὶ ἀνδρακλόν. ἅγιε γὰρ καλεῖται τὸν ἄνδρα, τὸ δὲ πατα, κλείνει.

Dieses Gothische er, kommt mit Er überein, und das pala mit dem Gothischen beadan, in-terficere. f. Hikef. in Grammat. Anglofax. p. 132. im Gothischen ist airu, nuncius, legatus, und vir, vir. Luc. VII. 27. Anglof. Ver, welches mit dem Lateinischen Vir verwandt.

#### Er,

Das Titelwort.

In einigen Sprachen setzt man noch an den Namen der Kirchen-Diener: Er, Johann u. Pfarrer zu ic. Vor diesem ist es auch bey dem Namen der Edlen, und andern Stands-Personen gestanden. Es war bey den vornehmsten Geistlichen und Stiffts-Personen ein Titel Wort nach dem Wort Herr, und gleichsam eine Wiederholung des Wortes Herr, aber das nur geistlichen und andern vornehmen Personen gebührt. Als in Tenzelii Gothischen Chron. p. 306. der erbar Herr Er Ioh, Dom-Herr ic. In Schöders Wurzlichen Chronik. p. 25. Unser gnädiger Herr Er Caspar Bischoff zu Meissen und P. 26. in eben dem Diplomate, dem Ew. würdigen in Gott, Vatter und Herrn Herrn Caspar Bischoff zu Meissen meinem gnädigen Herrn. An. 1455. Item ibid. p. 12. Er Albrecht von Lindenan Ritter ic. Es wurde auch geschrieben: Ehr, Ebru, wie Her und Herrn. im Alts. Steig. St. 3. & 8. So spreke die vorsepre (der advocat) Herre Her Richter, und in Chron. Hen. MS. von Herrn Noe, um auf Herrn Dancem. Item do Her Noe gelebt. Zur ersten Person wurde es gleichfalls gesetzt f. Reiber Thüringia Sacra. Wir Er Busse von Qverfort. Ich Er Joh. Friderici Probst &c.

Es deutet einen Mann an, zu dem man wegen seines Ehren-Standes Er gesagt, da man zu andern Du oder Ihr sagte; bis an dessen statt der dritte plural. Sie aufgefunden ist, und wurde declinirt, Er im Genitivo Ers, als in Reyher Thar. Sacra. p. 505. Das Wortwort war ermanne fromen Sophien von der Lanne and Heind Erso Sohns.

#### Er,

Zusammen gezogen für einer. Monachus Pinnensis in Menkenii Scriptor. Sax. T. II. col. 1624. Sie entleibten ihren Bischoff mit er Reule. Das ist, mit einer Reule.

er, meinen einige sey auch so viel, als Mann, wenn es vornen in den Teutschen Nom. Propriis steht. Walafrid Strabo in Visione Wictorii. 4. Dicitur Erbaldu, verso sermone. Vir audax.

Er, hinten an den Nominibus.

Bedeutet an Adj. Substantivis das Masculinum, als: schön, ein Schöner; klein, ein Kleiner. An den Substantivis, Schneider, Müller, Ganser, Tauber. Sonst die Comparat. schön, schöner.

#### Er,

so aus Nar geworden, als Adler für Adels-Nar, f. Nar. Sperber für Sperb-Nar.

#### Er,

so aus Herr worden. Junker für Jungherr, Pfarrer für Pfarrherr, Kaserer für Kaiser, Herr. Chytrani Nomencl. Sax. col. 133. Nam



erbet für Kammerherr, Schiffer für Schiffherr.

Er,

In einigen Gegenden in Ober-Deutschland an der *Adjectivis*, ohne vorübergehendes ein, als: Er wurde todter heraus getragen, das ist, als ein Todter, (mortuus.) It. er kam sticher (egrorus) nach Wien. In *Chron. Hageni.* also *Ostfried III. 24. 4.* und 160. (Lazarus) lag fast den Tag bigebaner (quatuor diebus sepultus) acuit.

Außer hinten an den *Nominibus*, ist, wann es gedehnet worden, als im Niedersächsischen und Holländischen, aer und ard geworden, als: Müller, Möllner, Mollener.

Schwanard, cygnus mas. Schwaninne.

Beghard, Beanne, f. Beghard.  
cane im Französischen canard. Ital. campardo, ein Savoyer, Savoyard.

Erecher, Eichart, Spicarium. Reider, Rader. Syr. XXV. 20.

Er, *Præpositio inseparabilis.*

kommen an den Verbis, ist von den Alten für ex gebraucht worden, und auch mit ex übersetzt, als im *Kerens*: erhebe (erhebet) exaltat; erwecken (erwecken) excitare; erwehlen, eligere. Diese Bedeutung hat es auch in den heutigen meist noch gebräuchlichen Verbis, als: erfüllen, ist so viel, als ausfüllen. Obgleich einige nicht mehr so deutlich in ihrer Bedeutung sind.

Man findet in den alten Schriften an statt des Vocals (e) an diesem er, die andern Vocale alle, als:

armeinsamen, excommunicare. Kero.  
erbaren, aperire. *Opizii Poeta anonymi.* welsches im *Gloss. Lipsii* mit Verlegung des r, ri geschrieben wird, ribaridos, denudati.

Ormessung, & plura alia inveniuntur in *Goldasti Kayserlicher Kammergerichtsordnung Anno 1496. p. 409. sqq.* pro für Ermessung.

ursuabidui, examini. Kero. Und folgt gleich darauf *resuabidui*, examinasti. It. er will, eligat; urmelisti, eligantur. *urruuto*, exirpator (*Austriffser*) idem Kero. Goth. im *Uffis* uraisgan, excitare; ureisan, surgere; umnan, exire, prodire.

Das Deutsche nunmehr gebräuchlichere us, aus, und das Lateinische ex mit dem Griechischen ist, ist mit r, rinerles, und behält den Sibilum.

Der für er, als, derschiffen, derfinden, f. der, ist im Alemannischen Dialect annoch unter dem Pöbel.

ein Erb, f. m.

hæres, edis.

eines Erbe seyn, hæredem esse alicui.

eines Erbe seyn wollen, inhære alicuius hæreditati.

Erb, der gangen Verlassenschaft, hæres ex alie.

Erb des vierten Theils, hæres ex triente.  
einen zum Erben einsetzen, instituere alicuius hæredem, scribere alicuius hæredem in testamento.

einen zum Erben machen, facere alicuius hæredem.

Erb werden, adire hæreditatem alicuius.

ein Erb, für Kind, weil die Kinder erben, liberi filii & filie, sonderlich aber, filii.

es ist kein Erbe da, masculinus hæres deest.

das Erbe, hæreditas; bona alicui relicta.

ein Erbe, n. prædium rusticum divisioni obnoxium, in Thüringen, f. *Frithii Contin.* Beßelt. im Sondershausischen. Daher giebt es daselbst halbe Erbe, viertel Erbe.

ein Erbe, das nicht Erben, allodium.

erben, v. hæreditatem adire alicuius, einen, oder eines Güter, hæredem esse alicui.

auf einen erben, venire ad aliquem hæreditari.

etwas erben, ex hæreditate aliquid capere; hæreditate accipere.

viel erben, multas hæreditates consequi.

der da erbt, cui venit hæreditas; cui aliquid jure hæreditario obvenit.

die Beerben, Colonia, in einer Teich-Band, die da Erbe innerhalb einem Teich haben. Die ganze Gemeinde deren die eigenes darin haben. (Elevische Teich-Ordnung.)

erben, als eine Krankheit, angeerbt werden, infici.

erblich, adj. hæreditarius.

erblich, das nicht Erben, allodialis, eigenthümlich.

erblich, ansteckend, als eine Krankheit, contagiosus.

Erbrund eigenthümlich, jure domini in hæredes transitorio.

erblich, adv. lege Succedendi.

Erbllichkeit, f. qualitas hæreditaria.

Ererbung, f. successio.

Erbschaft, f. hæreditas.

der nach Erbschaften trachtet, hæredipeta.

Erbling, n. der Erb-Güter an einem Ort hat. hæres prædiorum vel agrorum. *Samelm. in Oldenburgs. Chronik.*

In des Königs in Pohlen Titel, in den Preussischen *Constit. MS. Sigism. 1638.* Als der Lande Preussen und Rastau Herr, und Erbling.

Erbling, *Vetus Vocab. 1482.* emphyteuta.

Erblina, in Preuss. Landes-Ordnung. fol. 33. Anno 1577. hæres prædii rustici.

erbiam, *Goldast.* der Kinder oder Erben hat. unerbsam, ohne Kinder, sine prole.

anerben, v. hæreditarie dare; hæredibus suis relinquere.

angeerbt, hæreditarius, es ist ihm angeerbt, hoc ipsi natalitium est.

angeerbtes Wappen, insignia parentum f. majorum alicuius; gentilitia insignia.

angeerbte Krankheit, oder Laster, morbus hæreditarius, propagatus; contagio; malum per successionem traditum.

beerbt, hæreditarium factum propter liberos natos.

enterben, exhæredare; hæreditate privare, ein Enterbter, exheres.

Enterbung, f. exhæredatio.

ererben, hæreditare; hæredem esse alicuius rei; hæreditate acquirere.

Erreerbe, f. m. cohæres.

vererben, einem um gewissen Grund; Zins, ein Grund-Stück zu schlagen.

Erbsamt, n. munus hæreditarium.

Erb: Amt, grosser Länder und derselben Herren, als im Elevischen Herzogthum, Erb: Marschall, Marefcalcus hæreditarius; Camerarius hæreditarius.

Erb: Cammerer, Erb: Schenk, Erb: Hof: Meister, f. Erb: Hof: Gesind.

Erb: Amt, des Röm. Reichs, die an statt der Churfürsten in den gewöhnlichen Fällen die Ämter verrichten, substituti officiales (in der aurea bulla.) als vice pincerna, vice Marefcalcus, sub Camerarius &c. subofficia hæreditaria.

Erb: Austräge, plur. austrægæ conventionales, arbitrarie.

Erb: Art, f. f. Art, Erb: Eigenthums: Herr eines Waldes, proprietarius forestalis.

Erb: Äste, qui hæreditarunt jura forestalia. *Schilt. Gloss. p. 61.*

Erb: Begräbnis, n. sepulchrum hæreditarium.

erb: bereiten, in den Bergwerken, die Fund: Gruben und Rassen erblich vermessern, und

durch gesetzte Steine bezeichnen.

Erb: Beständnis, Bauren: Erb: Gut, emphyteutis. *Wehn.*

Erb: Bedeutung, Wechsel: und Erb: Bentung. Elevische Rechte: Ordnung, wann man Erb: Stücke mit einem andern Erbe verwechselt oder vertauschet.

Erb: Buch, liber censualis; liber salicus. *Wehn.*

Am: Erb: Buch, urbarium præfectura.

Erb: Bürger, ein Gentemäßig Mann, ein Erb: Bürger ist nur Lebens: fähig. von Ludw. T. IV. *Reliqu. MSS. f. 32.*

Erb: Drescher, ist so viel als Häusler, wie ein *Lagerbühner, Leifer Jm: Georg. p. 142.* aguriolum in nobilium pagis inhabitans, inquilinus, Lohn: oder Erb: Drescher, qui operas ad trituranda frumenta certa mercede locat.

Erb: Edelmann, innatus nobilis, der nicht heut oder erstern erst geadelt, *Beßelt. Theß. Pract.*

Erb: Einigung, f. Erb: Verbrüderung, pacta gentilitia de fraternitate & reciproca in provinciis & editiones successionis. Pactum reciproce successionis.

Erb: Einsetzung, hæredis institutio.

Erb: Fall, m. successio, (ob casum mortis) in bona defuncti.

Erb: Feind, m. hostis hæreditarius, sempiternus.

Erb: Folge, successio ab intestato.

Erb: Gang, m. successio. *Wehn.*

Erb: Ganges: Recht, *Friths. Var. Tract. p. 321.* successio legitima, sive ab intestato.

Erb: Geld, n. pecunia ex hæreditate constituta. Wann einem in der Erbschaft ein gewisses Geld ausgesetzt worden, quæ ab hærede cui bona assignata sunt, cohæredi præstatur. *Beßelt. Tb. Pr.* in der Mark heist es Ausspruch, Ausmachung.

It. bona l. pecunia ex successionibus quaesita. *Wehn.*

Erb: Gemächt, Pi. testamentum, legatum.

Erb: Gerechtigkeit, f. jus hæreditarium omnis substantie bonorum paternorum. *Wehn.*

Erb: Genos, Mit: Erbe, cohæres.

Erb: Gerichte, judicia hæreditaria seu bona feudalia, jurisdictio inferior. *Wehn.*

Jurisdictio patrimonialis. *Thurnm. in Chron. Goldastens.* der Stadt Goldin Erb: Gericht, giengen vor Alters nur über den Graben, aber sie erhielten sie auch über die Vorstädte. T. II. col. 709.

Erb: Gerichts: Herr, dominus jurisdictionis baste.

Erb: Giff, f. Giff, was einem erblich gegeben wird, quod alicui hæreditarium datur, zu Erb oder zu Erben, Jülich: Rechte: Ordnung.

Erb: Grind, m. porrigo; ophasia.

Erb: Gilden, m. war anfänglich nur 1 Gilden vom hundert Abzugs: Geld, hernach ist es von allen Abzugs: Geldern gebräuchlich worden, retractio hæreditatis extranei. Nachsteuer von einem Erb das einem Fremden zugefallen, detractus ex hæreditate transferenda.

Erb: Gut, n. hæreditas, Erb: Güter die keine Leben, allodialia; bonum hæreditarium.

It. emphyteutis, Erb: und Zins: Güter, bona emphyteutica, die zwar erblich aber mit Zins.

väterliches Erb: Gut, patrimonium.

Erb: Haus, n. domus hæreditaria.

Erb: Herr, m. proprietarius; dominus directus; qui jus superioritatis habet.

Erb: Hof: Gesind, n. ministeriales, der erste Land: Graf zu Düringen und Hessen, Ludos wird ward vom Kaiser Lothario geführt mit Grafen, zu Erb: Hof: Gesinde. *Monach. Pirm. apud Menken. Script. Saxonia. T. II. col. 1606.*

Erb: Huldigung, f. homagium.

Erb: Jagd, f. venatio hæreditaria. *Kbraiser. Jns Venat. Bavar. p. 4.*

Erb: Jungfrau, f. die ihrer Eltern Erb einem Mann

Mann zu bringen, und nicht von den Eltern ausgekurt wird. Klostsch. Kleider-Ordn. An. 1385. p. 21.

**Erb: Kauf**, *m.* nicht wiederkäuflich, *emtio sine pacto de retrovendendo inita.*

**Erb: und Tod: Kauf**, nicht wiederkäuflich, *Frisch. contin. Befold. in rusticorum contractibus, einen Erb: und Tod: Kauf mit einander schließen.*

**Erb: Kind**, in einem alten *Vocab.* 1482. **Erb: Kind**, oder Geschlecht, oder Rode, (*cognatus*) *proles, heres.*

**Erb: Königreich**, *m.* *regnum hereditarium*, im Gegensatz des Wahl-Königreichs.

**Erb: Krüger**, im Brandenburgischen, Wirth die selbst brauen dürfen, und nicht von andern verlegt werden, *caupones, qui jus braxandi habent.*

**Erb: Krenschmar**, *m.* ein Wirths-Haus oder Schenke, so auf die Erben kommen soll, *caupona hereditaria.*

**Erb: Kux**, in Bergwerken ein erblicher Theil, *portio hereditaria in partibus metallicis.*

**Erb: Länder**, *pl.* Provinz oder ditiones hereditarie.

**Erb: Lasser**, der ein Testament macht und zu Erben einsetzt, *testator, f. Erbnehmer, heres.*

**Erb: Lehen**, *n.* *feudum gentilium*; *hereditarium*; *alienabile.*

**erblos**, *adj.* *exheres.*

**erblos machen**, *exheredare*; *hereditate excludere.*

**erblose Güter**, *hereditates vacantes*; *bona vacantia.*

**Erb: Lösung**, *f.* das Nähr-Recht, das Vorlaufs-Recht, *jus retractus*; *jus protimikos*; *retractus gentilium.*

**Erb: Macher**, der zu Erben einsetzt, *Pist. Lex. Legator.*

**Erb: Mann**, **Erb: Zins: Mann**, in *Vet. Vocab.* 1482. *emphyteuta.*

**Erb: Männer**, im Bistum Münster einige Geschlechter von Adel, welche die andern aber nicht für Ritter und Stifts-mäßig halten wohnen. *f. Theatr. Europ. An. 1705. p. 208.*

**Erb: Mann: Lehen**, *feudum hereditarium.*

**Erb: Majer**, *emphyteuta, f. Mayer.*

**Erb: Nehmer**, *Erbe, heres, successor.*

**Erben und Erb: Nehmen**. Wann diese beisammen stehen, so bedeutet *Erbe heredes* ab intestato. *Erb: Nehmen* aber, die *Successores* und *Nachkommen*, *J. P. de Ludw. ad aur. Bull. p. 126.*

**Erb: Pacht**, *m.* im Gegensatz des Jahr-Pachtes, *emphyteusis, f. Pacht.*

**Erb: Pachtung**, *f.* *locatio & conductio boni emphyteutici.*

**Erb: Pächter**, *emphyteuta*; *conductor.*

**Erb: Pacht: Gut**, *praedium vel bonum emphyteuticum.*

**Erb: Pacht: Herr**, *Dominus praedii emphyteutici*; *locator.*

**Erb: Pflicht**, *f.* *Erb: Huldigung, homagium.*

**Erb: Portion**, *portio hereditaria.*

**Erb: Prinz**, *Princeps hereditarius*; *Heret-regni vel terrarum &c.*

**Erb: Rath**, *Consiliarius hereditarius*, als die Grafen von Löwenstein und Tübingen, hießen der Herzog von Württemberg *Erb: Räte.*

**Erb: Recess**, *m.* *Erb: Vergleich*, *instrumentum divisionis hereditatis.*

**Erb: Recht**, *n.* *mortuarium*, da der Herr bey des Unterthanen Tod das beste Vieh oder Gewand nimmt, nachdem es im Gebrauch ist, *jus Domini in res demortui coloni.*

**Erb: Register**, *n.* *f.* *Erb: Buch, urbarium.*

**Erb: Reich**, *regnum hereditarium.*

**Erb: Richter**, *scultetus hereditarius*; *Dominus jurisdictionis inferioris.*

**Erb: Ritter**, des Heil. Röm. Reichs. *Befold. Contin. die von Weissenbach sind von Maxim.*

*l. an deren von Wokingenstact zu des J. N. Reichs Erb: Ritters gemacht worden. Die von Frankenbergh und die von Carlomig heißen auch so, eques hereditarius. Nobilis imperii hereditarius.*

**Erb: Schenke**, *f.* *caupona hereditaria.*

**Erb: Schlichtung**, *Erb: Schlichtung halten*, *bona relicta inter heredes dividere, Erb: Theilung.*

**Erb: Schlichter**, *arbitrator hereditarius.*

**Erb: Sasse**, *m.* *Erb: Herr, Dominus hereditarius praedii vel pagi alicujus.*

**Erb: Sagung**, *Pist. Lex. Testamentum. Erb: Seger, Testator.*

**Erb: Schleicher**, *hereditaria.*

**Erb: Schulden**, *pl.* *debita e successione orta*; *allodialia.*

**Erb: Schulz**, *cujus officium scultetie est hereditarium.*

**Erb: Schriffe**, hieß bey den Alten ein Testament.

**Erb: Schreiber**, *testator, f. Schilt. Gloss.*

**Erb: Schutz**, *m.* *Erb: Kasten: Vogtey*, der erblich zu leistenden Schutz, *advocatus hereditaria jus protectionis hereditarium.*

**Erb: Soko**, *m.* Kaiser Carl IV. macht den Professoren der Academie zu Prag auf guten Gütern *Erb: Gold. Chron. Hagen. apud Petz. Script. Austr. col. 11. 9.*

**Erb: Stand**, *m.* was man bey einem Lehen für das *Erb: Recht* giebt, *pretium pro jure hereditario in feudo impetrando.*

**Erb: Sünd**, *f.* die Zuneigung zum Bösen so und allen angeboren ist, *peccatum originis, malum originale.*

**Erb: Stolle**, *m.* in Bergwerken, ein Gang der in eines andern Gang oder Stollen kommt, oder unter demselben hingehet, welcher groffe Gerechtigkeit hat, weil er gute Hoffnung zur Fortsetzung macht, *cuniculus hereditarius.*

**Erb: Streit**, *m.* *controversia hereditaria.*

**Erb: Stück**, *n.* *pars vel res hereditate accepta.*

**Erb: Struffe**, ein Zeichen des Wards: Schreibers in den Bergwerken macht, wo sich eine Fund-Grube endigt.

**Erb: Sucht**, *f.* *Suche, Pist. contagium.*

**Erb: Theil**, *n.* *portio hereditaria.*

**Erb: Theilung**, *f.* *divisio hereditatis.*

**Erb: Tuffe**, oder Tiefe in Bergwerken, die Tiefe eines *Erb: Stollens*, dessen Wasser: Seige in einen andern einfließt.

**Erb: Tochter**, *filia heres*, in *MS. Clastro Neuburg.* Frau Nichtart hat mit Herzog Hainrich eine einzige *Erb: Tochter.*

**Erb: Verbrüderung**, Vertrag daß einer von dem andern erben soll, *f.* *Erb: Einigung, pactum mutuae successionis, pactum hereditaria gentilitii, pacta successoria. Pactum consanguinitatis gentilitium.*

**Erb: Verein**, oder

**Erb: Vergleich**, *pactum hereditarium, transactio super hereditate, hereditatis divisio.*

**Erb: Vermächtniß**, *n.* *Legatum.*

**Erb: Vertrag**, *m.* ein Vergleich wegen der Erbschaft insgesamt, *f.* *Erb: Verein*, insonderheit eines regierenden Herrn mit seinen abgethunden Brüdern, *ubi omnia per transactionem divisa sunt.*

**Erb: Vogtey**, *advocatus*; *Jus protectionis.*

**Erb: würdig**, *adj.* wird eine Zeche in den Bergwerken genennet, die unten und vor sich noch Erzeiget, und Ausbeute verspricht.

**Erb: Zins**, *m.* *centus emphyteuticus, canon emphyteuticus. Erb: Zins: Gut, oder Erb: Zins: Lehen, emphyteusis, bonum emphyteuticum.*

**Erb: Zins: Mann**, *emphyteuta.*

**Erb: Zahl**, *Niderf. Erb: Thal*, die Zahl die einer unter den Erben hat in dem nahen Recht dazu. *T. III. Script. Brunsv. p. 181.*

Die Alten haben für *Erbe* gesagt *Erbe*, als

Goth. *arhga. arbi. Runice arf. Dan. arfve, arbun, heredes, aber Erve, hereditas, Gloss. Lysgierum, hereditare. ibid. Anglo-Sax. ist yrie.*

**Arbo**, der Namen eines Bischofs von Freisingen, ist durch *Erbe, heres*, erklärt worden, welcher aber von *Aribertus* oder *Ariboldus* scheint abgekömmt zu seyn, *f. Bald.* unter den *Nominibus propriis Aribo, Erbo.*

**erlösen**, für *erblos* machen, in Kaisers *Frederici II. Recht*, in *Frischii Var. Tract. pag. 696.* ist Num. 2. falsch erlöset gedruckt. Num. 4. aber ist wieder erlöset und rechtlose. It. 2. n. 3. Dann *cap. 1. n. 1.* wird erlösen erkläret mit diesen Worten: *er soll vertheilt seyn eigens und Lebens: und Jahrens: Gütern: lichen, das er von Vater oder Mutter erben sollt.*

**Erbs, f. f.**

**pisum.**

durchgetriebene, durchgeschlagene, *pulmentum pisinum per qualum coactum.*

gebalgte Erbsen, *pisa depellata.*

Garten: Erbsen, die man an Stäben auf wachsen läßt, *velo Stab: Erbsen, Stengel: oder Stecken: Erbsen, pisa hortorum, adminiculis erecta.*

Feld: Erbsen, *pisa arvensia*; *erva, orum.*

Kicher: Erbsen, *ciceres, f. Kicher.*

Zucker: Erbsen, *pisa viridantia, succulenta dulciora.*

rote Erbsen, werden im *Tschadi T. II. p. 1.* den weissen entgegen gesezt.

Erbsen: Brod, *n.* *panis pisinum.*

Erbsen: Kette, *f.* *torques aureus pisorum figura nodosus.*

Erbs: Meel, *n.* *farina pisina.*

Erbs: Hülsen, Erbs: Schoten, *f. filiqua, 2. folliculus*; *theca huius leguminis.*

Erbs: Suppe, *f.* *jus pulmento pisino mixtum.*

Erbs: Stroh, *n.* *stipulae pisorum.*

**Erbs**, kommt mit dem Griechischen *ορβος*, und dem Lateinischen *Erbum*, von gleicher Bedeutung überein.

**Erbs: Erbsen**, (*velgo*) *pisa viridantia in filiquis*

gerändelte Erbsen, *pisa depellata. velg.*

Krell: oder Strell: Erbsen, *pisa cocta sed duriora. (velg.)*

**Erbsel,**

**berberis. f. Berber: Beer. Pist. in Lex. und Frischlin. in Nomenclatore p. 76. nennen es Erbsalen.**

Eine Frucht wie *Johannis: Beer*, aber länglich, heißen sonst *Surach: Beer*, an dem *Erbus: Dorn*, oder *Erbsel: Busch*, sind immer drey Dörner als ein *Erbus* neben einander.

Es scheint der Namen *Rübel*, von *ribes*, verjekt zu seyn in *Erbsel*. Das alte *Vocabul. 1482.* gedruckt, nennt diese Frucht *Erbsipp*, oder den *Erbsel* mit Auslassung der ersten Buchstaben *Bapfel, berberis.*

**Erde, f. f.**

*terra, die ganze Erb: Kugel, im Gegensatz des Himmels, tellus, uris, orbis terrarum.*

auf Erden, in *terra*, wohnen, leben, seyn, *2.* zur Erden werfen, schlagen, neigen, fallen, *ad terram.*

einen unter die Erde bringen, *sepelire aliquem*, mit unter die Erde nehmen, *sumere secum in sepulchrum.*

Erde, so fern sie niedrig, *humus.*

auf der Erden liegen, *humi jacere*; *humi stratum esse.*

auf die Erde werfen, in *humum abicere.*

erde, für Grund, *Erb: Boden, solum.*

was auf der Erde, oder von der Erde ist, *terrenus, terrestris, f. irdisch.*

unter der Erde, *subterraneus.*

**Erd,**



**Erd**, an den Namen der Kräuter, bedeutet niedrig, Chama, als Chamæpitys, Erbpine, f. in hier folgenden Compositis.

**Erdhaffte**, *adj.* unbeweglich, immobilis. T. III. *Script. Brunsf.* p. 483. in LL. Cellensibus. En man mach wol borghen sinen Hals vor Erdrichte, hevet be ones pundes werth erthafftes Godes, Andus proprius.

**Erd**, f. besunder.

**Erdigen**, v. sepelire; inhumare.

**Erdigung**, f. humatio.

**Erdeden**, Genetel in *Pyrologia* p. 973. die Veredung metallischer Körper ist der Weeg zu ihrer Veredlung.

**Erdachse**, f. in der Geographie, axis terræ; linea per centrum terræ ad utrumque polum ducta.

**Erdäpfel**, m. cyclaminus.

**Erdbeben**, n. terramotus, us.

**Erdbeer**, n. fragum; fraga. pl.

**Erdbeer-Kraut**, n. fragaria.

**Erdbeer-Törling**, eine Art Apfel, die zu Ditz. Gailer von Kaisersberg Zeiten mehr angehen haben, als die Rhein-Röfling, weil feiner und besser. In seiner Postill fol. 160.

**Erd-Beschreibung**, f. geographia.

**Erd-Bidem**, n. f. Erdbeben, terramotus.

**Erd-Boden**, m. terra.

**Erd-Brand**, m. in den Bergwerken, wodurch das Erz zu Asche wird, id quod ex videtur consumere in fodinis, ut nihil quam cinis relinquatur in quibusdam locis.

**Erd-Enge**, f. isthmus.

**Erd-Epheu**, hederæ terrestris, ein Kraut.

**Erd-Fall**, m. ein Fall auf die Erde, casus hominis delecti, per vim vel aus. In *Westphal. monumentis Meklensburg.* p. 210. in Schwerinschen Recht.

**Erd-Fall**, wenn ein Fluss unter die Erde hin-  
einget, lapsus fluvii vel fontis sub terram ubi se condunt aque in *Penceri Vocabul.*

**Erd-Fall**, ein Kraut, in *Vet. Vocab. Anno 1482.* herba Roberti.

**Erd-Fall**, als vor Alters bey Arend-See in der Mark geschehen, lapsus magnæ partis superficiæ terræ; labes, cum subdidit terra & corrui.

**Erd-fahl**, *adj.* cadaverosus.

**Erd-Ferne**, in den Calendern, apogæum. wenn der Mond in seinem Lauff ferne von der Erde als hinien.

**Erd-Fenchel**, f. uligo.

**Erd-Feur**, n. ignis subterraneus.

**Erd-Glachs**, m. oder Feder-Alaun, alumen plumbosum.

**Erd-Gloß**, pulex terræ; parvum insectum pulchre magnitudine quod plantas progerminantes arrodit & perdit.

**Erd-Früchte**, fructus terræ, im Gegen-Satz der Baum-Früchte.

**Erd-Fall**, centaureum, centaureum, (Tausend-Geldkraut) wegen der Bitterkeit.

**Erd-Gewächs**, n. planta, in plur. fruges. In der Chymie, regnum vegetabile.

**Erd-Gandel**, m. Frisch. *Supplem. Besoldi.* wenn man fette Erde von Menschen-Roth ver-  
kauft.

**Erd-Haue**, m. ramulus terræ, ein kleiner Erd-Haue, grumus.

**Erd-Haue**, als der Haue-Wurste, grumulus.

**Erd-Haue**, n. hies vor diesem eine Schang. Demar. Magdeb. Chron. ad. ann. 1551. im Gegen-Satz des Hock-Haues, munimentum ex aggere terræ.

**Erd-Kreis**, m. orbis terrarum.

**Erd-Krangelin**, ein Kraut, Chamæcissus.

**Erd-Kugel**, f. globus terræ.

**Erd-Mause**, nennt man auch die Erd-Müsse, weil sie an der Seite ein Käseger heraus haben, als ein Maus-Schwanz.

**Erd-Messer**, Geometra.

**Erd-Mess-Kunst**, Geometria.

**Erd-Molken**, eine kleine Staude, frutex parvus, cicci similis flore purpureo; Alstragalus.

**Erd-Mörser**, m. ein Faß so man in die Erde gräbt, und daraus Strine und Granaten wirft, so aber nur einmahl hält.

**Erd-Nabe**, f. perigæum, wann der Mond in seinem Lauff der Erde näher als sonst kommt.

**Erd-Ruß**, f. glans terrestris. Chamæbalanus. auf den Feldern und Weckern.

**Erd-Rüsse**, tubera arvensia. Belg. Erbackers, länglich-rund, 2. bis 3. Zoll lang, und einen dick.

Von den Franzöf. sogenannten Teuffes, f. unter Trüffe, davon viel im Elfaß und andern Gegenden wachsen.

**Erd-Oel**, oleum terræ, oder petræ. Das an einigen Orten ausfelsen tropft, als in Africa, f. Dappers Reisb. oder in der Erde gesun-  
den wird, wie Coler. im Gauß. schreibt. c. 7. 62. In Dänemark hat man das Erd-Oel oder Berg-Pech, so man zu Wagen-Schmier gebrauchet.

**Erd-Pflau**, ein Kraut, f. Erd-Krangelin, chamæcissus.

**Erd-Pin**, ein Kraut, chamæpitys.

**Erd-Pfrien**, chamæspartium, ein Kraut.

**Erd-Rauch**, ein Kraut, fumaria.

**Erdreich**, n. f. Erde, terra, solum.

**Erd-Säffe**, pl. mineralia.

**Erd-Sack**, sacca terra impleti, im Krieg sich geschwind Bruch und andre Wehren zu machen.

**Erd-Salz**, heissen einige das Koch-Salz aus Salz-Pfannen, im Gegen-Satz des See-Salzes.

**Erd-Scholle**, m. gleba terræ.

**Erd-Schau**, im Clevischen die erste Besichtigung der Teiche, in der Clevischen Teich-Ordn. An. 1575.

**Erd-Schmidlein**, eine Art Holz-Käfer, collus minoris speciei, qui rodendo lignorum interiora sonum obsecrum efficit.

**Erd-Schwamm**, terræ fungus.

**Erd-Spinne**, aranea interra & gramine repens.

**Erd-Spinnen-Kraut**, phalangium; weil dessen Saamen-Bälglein einer Spinne gleich, auch das Kraut wider giftige Stiche gut ist.

**Erd-Stöcklein**, n. ebenum (*Pencer ex Agricola*)

**Erd-Winde**, ein Kraut, elatine.

**Erdwurst**, Erd- und Naal-rost, *adj.* immobilis, im Gegen-Satz der Mobilien.

**Erd-Wurf**, m. ein Wurf von Steinen und Granaten aus einem Erd-Mörser. f. Erd-Mörser.

**Erd-Wurm**, m. oder Regen-Wurm, lumbricus.

**Erd-Wurz**, *Vet. Voc.* Erd-Rauch oder Tau-  
ben-Kropf, ein Kraut, fumaria.

Die alten Teutschen haben Herth gesagt. Tacit. de mor. Germ. In commune Herthum. id est, terram matrem colunt. Tatian. 95. 5. und ander-  
re Glossar. haben auch noch Herd für Erd. U-  
fila airtha, in Cippis Ran. Arta, arda. Jades. Rudbek. T. II. 559. hiardum, hiorden, Terra. Dan. iord. Anglo-Sax. eorthe. Græc. ἔρα. Heb. **אֶרֶץ** chald. **אֶרֶץ**.

Wann der alten H an erda stard gehört wor-  
den, so ist es kein Wunder daß Joseph. Scaliger der Römer cerda und erda (excrementa) damit übereinzufommen vermeint, als im Seneca. 6. 16. De Benef. merda, als homerda, bucerda, (Min-  
der-Roth) muccerda, von Mäusen, succerda, von  
Schweinen.

**Ere**, für area, f. Aere.

**eren**, adern, f. Ader.

**Erren**, f. Erz.

**Erich**, Tag, für Dienstag, im Alemannischen  
Dialekt, sonderlich in Oesterreichischen und  
bis auf Nürnberg.

**Pist.** im Lex. Ertag, Dies Martis. f. Ehr.  
Ereagwen für Dienste die man dem Herrn  
außer den Fron-Diensten verrichtet, als an an-  
dern Orten Hofe-Dienste sind, da man im  
Hause eines Herrn aufwartet und sonst die-  
net, vielleicht von Aere, vestibulum & atrium.  
f. Aere.

**Erich**, nomen Propr. Viri. f. Heinrich.

**Erken**, v.

**edeln**, nauscare. *Pist.* im Lex.

**erkeln**, nauscam facere. *Pist.*

**erklich**, *adv.* id.

**Erkung**, der Edel, nausca. Erkung machen,  
nauscam facere. id.

**Erker**, f. Kerker.

**Erle**, f. Elter.

**Ernel**, f. Vermel.

**Ernde**, f. Aernde.

**Ernst**, m. f.

Severitas.

**Ernst** gebrauchen, severitatem adhibere,  
bey etwas in aliqua re.

**Ernst** führen oder sehen lassen, id.

einen mit Ernst vornehmen, exemplum,  
grave in aliquem statuere.

er läßt sich ed einen Ernst sehn, ex animo,  
summo studio, itrenue opus perficere.

etwas im Ernst aufnehmen: Ernst aus et-  
was machen, rem in serium vertere.

dem es kein Ernst ist, qui ludibundus rem  
agit.

im Ernst, mit Ernst, ex animo, serio.

nicht im Ernst, per ludum, per jocum.

aber im Ernst, extra jocum; serio; außer  
ridicula.

es wird Ernst aus dem Scherz, ludus in se-  
rium vertitur.

er taugt zu Schimpf und Ernst, ad ludum  
& ad seria aptus est.

**ernstlich**, *adj.* ernstlicher Will und Meinung,  
mandatum serium & severum.

**ernstlich**, *adv.* serio.

**ernsthaffte**, *adj.* severus; austerus; gravis.

**ernsthaffte**, *adv.* severe; austere.

**Ernstthaffigkeit**, f. severitas; gravitas; se-  
rium.

**Bruder Ernst**. (im Scherz) vulvulosus;  
αὐχλασος. *Pist.*

**Angel-Säch.** wird u oder o vor das it gesetzt,  
eornult. (αμν.) Matth. V. 18. eornostlice,  
gewis.

Der Alemannische Dialect hat auch den Vo-  
cal vor dem it gehabt, als Goldast. in Const. T. I.  
p. 179. Ernuß, also daß das it nur die Endung  
der Substantivorum, wie in Dienst von dienen;  
Gunt von gönnen.

Ernst scheint von Er, eren, sofern es einen Mann  
andeutet, und ein Titel: Wort ist, als Ehren  
Abrecht von Lindenauze. herzu kommen, da  
Ernst, Wahrheit und Strenge ist.

**Erpel**,

im Nieder-Säch. anas mas. *Pencer in Vocab.*  
Anas mas. Entrich, Erpell.

Scheint mit dem Lat. Verpa verwand zu seyn.  
Daher auch einige meinen, daß vervex und ver-  
res formte.

**erpicht**, f. Pech.

**erß**, f. Erße.

**erß**, f. che, thet.

**Erste**, *adj.*

primus.

der Erste unter Zweyen, prior.

einen die erste Stelle geben oder lassen,  
primas concedere, dare, deferre alicui.

das erste das beste, primum quodque opti-  
mum.

mit dem ersten oder mit erster Gelegenheit,  
prima quaque occasione.

\* Unser Frauen Tag der erste, Festum assumptionis Mariae, oder unser Frauen Messe der ersten, s. ehe, eher.  
 \* Des ersten, für erstlich. Hagen. in Chron. Austr. An. 1377. Er nahm des ersten eine Frau die hieß ic.

\* In der erst, für anfänglich, vulg. im Allmann. Dialect. als Erst im Spiegel der Gesundheit fol. 55. a.  
 am ersten, als: Ich empfind es am ersten, primus sentio, primus omnium, p. x. aliis.  
 zum ersten, primo, antea.

erst, zu erst, primum; primo; priore loco; prima vice.

fürs erste, zum ersten, primo.  
 erst, bey den adverbis temporis. nun erst, nunc demum.

alsdann erst, tunc demum.  
 also auch Morgen erst, übers Jahr erst. 2c.  
 erst, für nur, modo, im Zehlen, da noch mehr folgt, da man angefangen und noch nicht vollendet. Ich hab erst drey empfangen, tres modo accepi.

erstlich, adv. primo, primum.  
 der Allererste, adj. primus omnium.

allererst, adv. vor einer kurzen Zeit oder kleine Weile, modo.  
 \* allererst, für das erstemahl, oder erstlich. Zammelmann Oldenburgisch. Chron. p. 431. Die Ritter Orden sind zu Nimrods Zeiten allererst aufgekommen.

Erstling, Subst. m. primigenius; primogenitus. die Erstlinge, primitiv.

Erstgeborn, adj. primogenitus.  
 Die Erst Geburt, primogenitura, (vulg.) f. primogeniti ius.

\* Erstmann. wird im Piſtorio Lateinisch antistes gegeben.  
 erst ist der Superlativus von ehe, eher, davon eherste, zusammen gezogen erste.

allerst. Jerosch. für allerst, allererst.

### Erz, n. f.

es, aris, zur Arbeit und Kunst im Gießen oder Schmeltzen.

eborn, adj. aeneus; aeneus; ex ere; sheneus.  
 Erz, in Bergwerken, metallum; Quelibet terra in fodinis, quae metallum continet, im Gegensatz der Berg Art, welche außen etwas scheint zu haben, und innen nichts hat.

ein Stein voller Erz, arosus lapis.  
 Erz hauen, graben, exodere metallum.

gebiegen Erz, metallum perfectum.  
 Silber Erz, argentum rude.

Roth: Gilden: Erz, argentum rude puniceum.

Glaß Erz, argentum rude plumbei coloris.  
 schwarz Erz, argentum rude nigrum.

braun Erz, argentum rude purpureum.  
 grau Erz, argentum rude cineritium.

rothrandig Erz, argentum rude rufum.  
 Erz: Bruch, m. arisodina.

Erz: Gebirg, n. montes metalliferi.  
 Erz: Gebirg, in Meissen, tractus metallifer.

Erz: Grube, arisodina.  
 Erz: Geschrey, n. aris live metalli in fodinis inventio.

Erz: haltend, adj. arosus.  
 Erz: Lürte, officina araria.

Erz: Schneider, der das Erz in der Haue oder Zehen: Haus von dem Berg, (oder der unnützen Erde) scheidet und quetschet, qui metalla a terra adherente separat.

Erz: Schicht, Arbeit der Bergleute auf: ſer ihrer geſetzten Zeit, labor fossorum extra statutum eorum tempus.

Erz: Stufte, frustum terrae live lapidis qui metallum continet.

Erz: Teuffe, der Ort wo die Erz: Adern reicher sind, locus ubi venae metalli uberiores sunt.

Es schreiben es einige Erz. Wie dann auch Hagen. Chron. apud Petr. Script. Austr. col. 1396.

Arzt hat. Die meisten bleiben aber bey Erz. Je älter die Teutschen Schrifften, je weniger Spur findet man, da dieses Wort durch das (t) am Ende verlängert, und je näher kommt es dem Lateinischen es, aris.

Gothice beyrn Uppilais, Marc. VI. 8. Anglo-Sax. ar, aren oder arynn, areus. Cimbr. Jara, ferrum.

Die alten Teutschen haben auch das r ohne sibilum gehabt, als:

MS. vom Priester Johann, von Kupfer und von ere.

MS. Elucidarius genannt. Der smiden began mit ysen und mit ere.

### Erz,

oder Erz, für vornehmst.  
 Erz Amt, Electoris dignitas in Imperio Rom.

Erz: Cansler, Archi-Cancellarius.  
 Erz: Cammerer, Archi-Camerarius.

Erz: Marschall, Archi-Marescallus.  
 Erz: Schatzmeister, Archi-Thesaurarius.

Erz: Schenk, Archi-Pincerna.  
 Erz: Truchseß, Archi-Dapifer.

Erz: Bischoff, Archiepiscopus. Erz: Bischoflich, Archiepiscopalis. Erz: Bisstum, Archiepiscopatus.

Erz: Vater, Patriarcha.  
 Erz: Engel, Archangelus.

Erz: Herzog, Archidux.  
 Erz: Graf, Archicomes hieß vor Alters der Graf von Glandern. f. Du Cong. Gloss. hernach auch die Grafen von Oldenburg. f. Windelm.

Oldenb. Chron. p. 512. Graf Udo von Ruxfringen hat sich so geschrieben. Lucas im Gra: ſen: Saal. P. I. p. 460.

Erz: Pfalz, f. im Gegensatz anderer Pfälzen. Palatinatus Rheni f. Goldast's Reichs: Sag.

Vorrede.

Erz: Priester, Archipresbyter, in Preussen. Die vornehmsten Evangelischen Priester.

Erz: Hirt, ἀρχιποιμην

Erz: Dieb, ἀρχικλοπος trifurcifer.  
 Erz: Betrüger, Veterator magnus.

Erz: Bösewicht, homo perditissimus.  
 Erz: Keger, hæresarcha.

Erz: Narr, stultorum maximus.

Schottel in seiner Sprach: Kunst I. 2. c. 6.

spaltet derjenigen, die Erz von ἀρχι oder archi herleiten, aber es ist doch eben dieses fremde Wort. Das ch ist Italienisch ausgesprochen in arc, daraus das i worden. Andere haben es vom Französischen ch als einen bloßen sibilanten gebraucht. In des Meibom. T. II. Script. Germ.

ist ein Chronicon Archicomitum Oldenburgicum Joan. Schiphhuweri. wobei am Ende Meibomius erinnert, daß in den alten Teutschen MSS. Chronica diese Grafen Arse Breven genennet werden, Erz: Grafen, wie Archeveque.

nur mit etwas gelindern sibilum. Es war bey den Teutschen und andern, Erz soviel als der vornehmste, vorderste u. d. g. Daher der berühmte Buchdrucker Plantinus, Architypographus genennet worden. Und in Tob. Clausii Neuburg.

apud Petr. in Script. Austr. steht: Kaiser Heinrich der IV nennt Markgraf Ernsken von Oesterreich Priorem Romani Imperii, den vornehmsten Fürsten des Reichs, Erz: Herzog.

es, das Neutrum. ven er, id, illud.

es, vor den Imperialibus es regnet, pluit, und vor der dritten Person der Verborum aller Temporum und Numerorum.

es liebt ein Vater seine Kinder, amat pater

Der Ober Teutsche sibilum macht es unfennlich, daß man die Lateinische Gleichheit mit id nicht gleich siehet. Im Poemate Germ. beyrn Eccard. T. II. Scriptorum ævi medi. steht immer so im Goth. des Upphile ist, ita im Nieder: Säch. et.

Das Angelt: Säch. und Dänisch hat hic, und

zeigt auch mit ö, r einige Uebereinkunft Belg. her.

es, oder es mit einem e das dem i näher lautet als dem d, heißt im Oesterreichischen Dialect so viel als ihr, vos. Wird auch im von gedachten Poemate Germ. beyrn Eccardo also geschrieben. T. II. col. 1556.

Davon ist der Trost entwich, (entwichen) Den es tzu im haben welt, (Den ihr zu ihm haben wolle.)

Seid (ihr seyd, für es seid) mit dem Tod gequelt.

It. col. 1558. alles der es seit entsehet, (alles dessen seyd ihr entsehet.)

Goth. izwas, ewer.

Eſche, der Baum, fraxinus, f. Aesche.  
 Eſchen, petere, f. heißen, heischen.

Eſche, oder Eſchen, f. Eſche.  
 Eſch: Weihe, ein Schimpf: Wort der Naschmacher, das sie von ihren Puschern gebrauchen

### Eſel, m. f.

asinus.  
 ein wilder Eſel, asinus agrestis onager.

vom Pferd auf den Eſel kommen, e meliore statu ad pejorem detrudi.

ein Eſel heißt den andern Lang: Ohr, asinus asino aurium longitudinem exprobrat.

Eſel, fanna & gestus irrisoris.  
 einem den Eſel ſehen, einem die zwey Zin: ger, nemlich den Zeige: und den kleinen Zin: ger ſteif entgegen halten, da die zwey mittlern einwärts gebogen, pugnum alicui monstrare, indices & auriculari extensis; manu auriculari aselli monstrare alicui.

als ein Eſel ſchreyen, rudere.

ein Eſelein, oder ein kleiner Eſel, Eſels: Jäcker, asellus; pullus asininus.

eine Eſelin, asina.

\* eſeln, verb. Gailer Kayſerob. Poſt. fol. 116. einen narn und eſeln, (einen Eſel heißen) stultum aut asinum aliquem vocare.

Eſel, ein Eſelt Wort, homo tardus & iners, rudis incivilis, stupidus, stultus.

Eſel, eine Soldaten Straffe, equuleus; asinus ligneus cui imponuntur milites ob certa delicta.

Eſels: haſt, adj. & adv. asinalis; more asini.

Eſel: Geſchrey, n. rudieus.

Eſels: Haut, f. palimpsestus.

Eſels: Kürbiß, cucumis asininus. Eſels: Gur: ken.

Eſels: hub, f. ein Kraut, Bechion. Piſtor.

Eſels: Pſaumen, pruna maxima.

Eſel: Schreyer, oder Kropf: Hans, onocrotalus

König: Hauhe. p. 360.

Eſel: Treiber, asinarius; aginator aselli; agalo.

Müller: Eſel, asinus pistrinarius, machinarius.

Maul: Eſel, mulus.

Maur: Eſel, Miſel: Wurm, Keller: Wurm, f. Miſel, millepeda. oniscus.

Wald: Eſel, onager.

Einige von den Europäischen Sprachen haben das l, behalten, wie die Lateiner Asellus, andrer: das n, wie in Asinus. Boh. Ossal. Pol. ofiel. Anglo-Sax. asel. esal. esol. Ital. Asino. Gall. asne. Anc. Hisp. osna. Dan. esen. Sued. asna.

Die Engelländer lassen beides aus Asse.

\* Eſch, m. oder Deſch, Hann, Gebiet; Feld, ager, territorium. Daffpod. Lex.

Byrn Gylmanno sind die synonyma van Eſch, Eſter, Deſch, Weichilde, Zinn: Bann, Bezirk, Flur, Gebiet, Grang aber nur so fern alle in den drey Feldern beiehet, denn Dſch heißt eigentlich das Weiraid: Feld, die Ader bey einem Ort, so bewohnt ist.

Aſch, Eſch, Eſchen, Scilicet im Glosſ. campeſtria loca, campi in arva perennia exculti.

Wie aber das Bau: Feld in 3 Theilen be: steht, in Winter: Sommer: und Fruch: Feld, so sagt man an einigen Orten, das Feld ist in drey Zeigen oder Eſchen getheilt.



Der Winter-Oesch, x. die Oeschen sollen in  
Jod gelegt werden, arva & quicquid in eis  
est illud maneat. *Alta Landanens. fol. 365.*  
Dann eingerändert ist, oder keine Saat auf  
den dreuerley Feldern, so heißen es, die lee-  
ren Oeschen. *ibid. fol. 309.*

Oesch, und Austerich. *Befeld. Thef. Prast.*  
neil auf die leeren Oeschen das Vieh getrie-  
ben wird.

Der Oesch: oder Lebends: Zirk, Gemarl,  
Jlur, *Befeld. Continuatio.*

Haber-Oesch, ein beschlossener Oesch, das ist,  
das Haber: oder Sommer: Feld. Das Feld  
darau nicht jedweder treiben darff, so be-  
schlossen oder begabt wird.

Oesch, der Pfänder, so Menschen und Vieh  
pfändet, man es auf den Oeschen schaden thut,  
custos arborum live segetis.

Oeland, ein Land an Diefland, liegt an der See,  
Estonia.

Oesch, f. Austerich.

Och, n. monas, f. Och.

Ocher, eine Secke bey den Juden, Esset, orum;  
Och.

Oepe, ein Baum, populus nigra, f. Aespe.

• Espe,

f. Viertel, verticula, quo fislum facilius ver-  
tatur. Verticillum.

Das n so in diesem Wort ausgelassen, wird  
während durch die Nase gehört. Das alte Vo-  
cabularium 1482. heym Wort Knergel, hat  
Enia, f. Knipen.

Esch, der Boot, oder das kleine Schiff, so man  
an das andere hängt. *Altevis im Lübeckisch.*  
*Recht, P. IV. und P. IX. art. 4. Esching.*

Esch, oder Nersch, f. Nersch, dürrer Grund,  
erdener Grund, das versengent oder Dyracht,  
imperf. ge. *Per. Vocab. 1482. f. Ursprung* wie  
beym Wort Nersch in diesem Vocab. steht. Es  
scheint hier von asper zu kommen.

Esse, f.

mit einem e das dem i näher kommt als  
Esst.

Esper-Esse, fumarium.

Schmid-Esse, ultrina.

Eschint den uro, ussi, ultrina entstanden zu  
sein.

Essing. *Aoberdian. Tyrocin. p. 73. Albur-*  
*an. Aders: Risch.*

Man nennt die Weis: Fische auch sonst Speise:  
Fische, und (daher, es kommt Esseling  
von essen her.

Essen. v.

edere, vesci

Imperf. ich esse, edebam.

Perf. ich hab gegessen, comedi.

Imperf. t. ich esse.

Imperf. sed. Comjunct. ich esse, comederein.

Essen, cibus

Essen, m. ein Harder Esser, homo multi cibi.

Essen, schlechter Esser, homo minime edax, non  
multi cibi.

Essen, adj. ad esum aptus. *Apherd. Tyrocin. p. 64.*

Essenach, m. Ess-Saal, coenaculum, cœna-

rium.

Essen, pl. quæ ad victum pertinent.

Essen-Zeit, f. Tempus prandii vel cœnæ.

Essen, prandium vel convivium finire.

Essen, als das Fleisch vom Knochen, car-

ne de ossibus detrahens comedere.

Essen, hab die nicht abgegessen, nihil earum

comsumpsi; nunquam tuis sumtibus

comsumi; tu mensa nunquam usus sum.

Essen, haben noch nicht abgegessen, oder abge-

essen, prandium vel convivium nondum fi-

nit.

Essen, edendo consumere.

Essen, exedere.

ein Bey: Essen, Cibus in minore patina; em-  
hamina, alius majoribus interposita. Eine  
Zwischen: Tracht.

mitessen, edere una.

Mit-Esser, comedones. Wärmer die aus  
den Rücken der kleinen Kinder kommen sol-  
len, und Haardünne sind, daher auch crino-  
nes genennet werden, heißen Mit-Esser, weil  
man glaubt sie essen mit von des Kindes Nah-  
rung und Wachsthum, daß es mager davon  
wird.

nachessen einem etwas, edere frustum quod  
alius jam admordit.

vorgeessen Brod. vulg. wenn man den Lohn  
vor verrichteter Arbeit verzehret hat, pretium  
laboris, ante absolutum laborem acceptum &  
consumtum.

• Essig, adj. esui aptus. Äsige Speise. *Etterlin.*  
*Schwein, Chron. fol. 38. a. Pistorii Lex. Äsige*  
*Thier, esculenta animalia.*

Äßi oder

Eßi für essbar, esui aptus.

Brod das eßs und niedlich ist, *Matthies. Sa-*  
*repta conc. 14.*

Unes, bey den Bedern. Brod so wegen  
des schlimmen Weels nicht jagenieffen ist,  
weil es sandig, oder sonst verdorben ist.

verschrumpt, unßs, unarig Brod. *Gobler*

*Recht: Spiegel. fol. 248. b.*

Steineßs oder Steindßs. Was man auf  
dem frisch behauenen Mühlstein zu ersicht:  
tet da viel Sand darein kommt wann es ge-

mahlen wird. *Jure Saxon. vol. ultim. fol. 231.*  
Die Ober-Teutschen haben den Sibilum durch-

gehendßs. *Kero in Gloss. ezzan.*

Die Lateiner haben ihn schon in den Perso-  
nen und Temporibus &c. gemacht. als edo, es,

elit. *Infinit. esse.*

Die Griechen sagen *ēda*. Dan. ede. Isl. eta.

Belg. eten. Anglos. etan. Angl. eat. Goth. etan,

ican.

Es ist ein Mißbrauch im Reden und Schrei-  
ben eingerissen, daß man im Præterito für geessen  
sagt und setzt gegessen. Dieser Mißbrauch  
scheint zwar von Verdoppelung des Augments  
(ge) zu seyn, welches man erstlich zusammen ge-  
zogen, und für geessen, geßen gesagt, hernach das  
ge noch einmahl angefügt, wie etwan das Au-  
gmentum Atricum im Griechischen ist: Allein  
es kommt vielmehr von einem andern Miß-  
brauch, der vor Alters das (ge) auch an die Prä-  
sentia gesetzt. In einem Codex MS. Nov. Test.

*Biblioth. Reg. Berlin. steht. Lasset die scharen, daß*  
*si gangent, und taußent, daß si geßent. Es ha-*  
*ben es aber nicht alle in den vorigen Zeiten ge-*  
*than. In der alten gedruckten Bibel. Thurn-*  
*berg. 1483. steht. Exod. XXIX. v. 34. geßten. In*

einem andern cod. MS. ist das (i) wie im Gothi-  
schen des Ulfilas, geblieben, und das (g) nicht da:

beß. *Ruth. II. v. 7. biß er geßet und getrincket,*  
cum comedisset & bibisset. bey andern Verbis

die sich mit e anfangen, wird deswegen das ge  
nicht damit zusammen gezogen, man sagt geisset,  
glaciem fregit &c.

essende Waaren, an statt, Sachen die man  
essen kan. *Visualien.* Ist nicht wohl geredet, die  
Waaren essen nicht, sie werden gegessen; essend  
ist ein Particp. actiui. besser sagt man, Lebendßs.

Mittel, eßbare Waaren.

Weil die Nieder-Teutschen sagen eten, für es-  
sen, so hat der Pöbel Wdrich davon gemacht, und  
als ein Substantivum gebraucht, für appetit zum  
Essen, als wenn man sagte, es esset mich und  
von essen wird esserlich, wie auch Tramer in  
seinem Teatantischen Lexico gethan. Also ma-  
chen andere von eten das Subst. Ederich oder

Ederich, wie *Alberus in Lexic. appetitus* *geßis*  
beym Wort; es, lie. C. sind aber Wörter, so nur  
der Pöbel gebraucht.

Essen, eine Stadt in Westphalen. *Essendia.*

Essen, eine Stadt in Westphalen. *Essendia.*

Essen, eine Stadt in Westphalen. *Essendia.*

Essen, eine Stadt in Westphalen. *Essendia.*

Essen, eine Stadt in Westphalen. *Essendia.*

Essen, eine Stadt in Westphalen. *Essendia.*

Essen, eine Stadt in Westphalen. *Essendia.*

Essen, eine Stadt in Westphalen. *Essendia.*

Essen, eine Stadt in Westphalen. *Essendia.*

Essen, eine Stadt in Westphalen. *Essendia.*

Essen, eine Stadt in Westphalen. *Essendia.*

Essen, eine Stadt in Westphalen. *Essendia.*

Essen, eine Stadt in Westphalen. *Essendia.*

Essig, m.

acetum.

ein guter scharffer Essig, acetum acre, mor-  
dax, acidissimum.

in Essig brigen, aceto macerare.

Essig werden, oder zu Essig werden, acescere  
ut cerevisia, vinum, &c.

Essig ansehen, zu Essig werden lassen, vi-  
num vel cerevisiam aut alium liquorem ita  
miscere & collocare ut acetum fiat.

abgestandener Essig, acetum fugiens; sine  
acritudine.

• Er wird etwas aus dem Essig essen müssen, das  
ist, es wird ihm saur werden, vulg. erit illi res  
molesta & difficilis.

• Essigen, n. zu Essig werden wollen; schon als  
Essig riechen, acescere. *Gol. onomast. col. 350.*

Wenn der Essig, vinum acescens. Essichen,  
(saur sehn,) acere. *Altenstaig Vocab. fol. 64. b.*

Essig: Braten, caro aceto macerata, & alla.

Essig: Schüsselrein, acetabulum.

Essig: Gurken, cucumeres aceto macerati.

Essig: Kraut, *Friseblinus. Nomencl. 84. olus*  
vel herba, quam cum aceto edere solent. Essig:

Kräuter, acetaria, orum.

Essig: saur, acidus; ut acetum; acetosus.

Bier: Essig, acetum e cerevisia, also auch:

Wein: Essig, Rosen: Essig und dergleichen.

Essig, kommt mit dem Lateinischen acetum  
überein, sonderlich bey den Alten, als Goth.

akeit. Anglo-S. æced, eced. Schwedf. atikia.

Belg. edik, eek. Einige Europäische Sprachen  
haben den sibilum des c, als *Almann. essech.*

Nider: Sächf. Essig. Bohem. ocet. Dalmat.

oczal. Hung. Ecete. Belg. auch nebst Edif, assyn.

Grec. ὄζος.

Et,

(particula inseparabilis, incertitudinem invol-  
vens.)

etliche, adj. plur. aliquot. (f. einige) aliqui, x,  
a; partium; pars eorum.

etliches, neutrum sing. quædam; alia; ali-  
quid.

etliche mahl, aliquoties; semel atque ite-  
rum.

etlicher massen, adv. aliquoties; quodam-  
modo; aliqua ex parte.

etwan, oder etma, forte.

etwan einer, aliquis, aliqua, aliquid.

etwann; bey den Wörtern der Zeit, oder  
wann es auf eine Zeit gehet, circiter, etwan

um achte, circiter horam octavam. den mir es  
wa für einen Narren hielten, quem in stulto-  
rum numero olim habuimus.

etwan, bey der Zahl, præterproprie; plus  
minus.

etwa, bey dem Ort, alicubi.

etwa moher, alicunde.

etwa mohin, aliquo.

etwas, n. pronon. aliquid; nonnihil.

etwas, adv. bey Zeit und Maas, aliquanto.

etwas eher oder zuvor, aliquanto ante.

etwas hernach, aliquanto post.

etwas größer, aliquanto major.

etwas bey den Adjectivis und Verbis zeig-  
et nur einen Theil der Bedeutung derselben

an, als etwas grob, subagrestis, etwas hoch,  
altiusculus; ex aliqua parte altus.

etwas lachen, subridere, etwas zweifeln,  
subdubitare.

Vor diesem ist et an mehr Wörter gesetzt wor-  
den, als:

etwie, in Cod. MS. Bibl. Ind. XV. nach et  
wie vil Zites.

etwarum, *Hedion. Versio Chron. Euseb. fol.*  
*60. a. daß ich nicht etwarum betrogen werde.*

etwarauf, *Pril. etwar.*

etwarum. id.

ettemer. Cod. MS. Ind. IX. wolte Gdt daß  
ettemer (quis) gebe das Geld unter mine hand.

Es

Die



Die Vögel-Arten zu reden, haben oft seltsame Wörter aus den Compositis mit er gemacht, als für einen sagt man zu Nürnberg und anderswo ebber, für etwas, eddes.

Für er haben die Alten auch gesagt eddes, als Kero in seinem *Glossario*, eddeswas für etwas. Daher findet man annoch für etliche, etliche, als in Königshofs Elsascher Chron. und bey andern viel neueren. Sonderlich ist von er ein Verbum formirt worden, welches Wurfsen in seiner Basl. Chron. in der Vorrede hat, nemlich:

ezlen, wie man, sagt er, nach dem Schiffbruch die herum schwimmenden Bretter auszulenden, oder nach vollbrachten Herdt (vindexia) zu ezlen pflegt.

Das ist, die etlichen und eingelen Trauben, so man noch in der Nachlese findet, abschneidet, racemari.

Etwa, für etwan, veraltet. Es scheint, da es in den Gebrauch gekommen, daß man es für etwa gesagt, und also auf den Ort gesehen, alicubi. Bey etwann, aber auf die Zeit, wie eddermenn für aliquando im Kerone steht.

Die Redens-Art, wann man den numerum denarium von zwanzig an, und so weiter, mit einer gewissen Zahl bis zu den folgenden denarium vermehren will, und sagt, etlich und zwanzig, so werden nur etliche über solchen denarium verstanden, und darf das und bey etlich nicht ausgelassen werden, dann etliche zwanzig wäre so viel als etliche Summen von zwanzig, wie man sagt etliche hundert, aliquot centurie, etliche und zwanzig aber, aliquot ultra virginii.

Es ist aus ihm entstanden, (f. ich) welches in vielen Sprech-Arten noch gewöhnlich, ob man es gleich selten mehr schreibt, man findet daher oft er für et. Wie man für et auch er gesagt, in dem Wert etlich, so ist in des Jeroschin alten M.S. auch etlich für etlicher geschrieben, agit. Tom. II. Tschudi p. 5. für etwas.

Die Etisch, Athesis, der Fluß in Tyrol.

Das Etischland. Pfr. schreibt auch Aisch, terra per quam Athesis fluit.

Etter, m.

Eder, das äußerste eines Dorfs oder einer Stadt, terminus pagi alicujus aut urbis.

Ist in Schwaben und einigen Orten am Rhein noch gebräuchlich, f. Jod. Beck de Jure Limit. p. 165. c. 19. Observ. 16. Das Ende der sämtlichen Gebäude eines Orts, spatium certum ante urbis muros vel intra illos. Pommerium. Speidel. Spec.

inner Etters, was im Dorf ist.

auffer Etters, auffer dem Dorf. vid. Ortinger de Jure Limit. L. 1. c. 7. n. 7. das ist, zu Holz und Feld. Befeld. Thes. Pract. bey dem Wort Anschlag. p. 42.

Stamm-Haus und Principal-Sitz in seinen Gräben ederen oder jähnen, Clevische Rechts-Ordn. p. 76. c. 93.

Etter, der Zaun oder der Umfang, die Einfassung des Raums vor einem Ort, septum; sepes in liminibus aedificiorum pagi.

Etarcharte. Du Cang. & Spelman e Bojor. Leg. Tit. 9. c. 11. f. 2. Superiorem vero Virgam quam Etarcharte vocamus, quae sepius continet firmitatem, si eam injuste incidit charta, ist hier das heutige Gerre. Die stärksten Äste eines lebendigen Zauns die man oben umbiegt und über Seite des Zauns hinlegt.

Wann Etter in diesem Verstand allein steht, so wird das Wort Zaun darunter verstanden, vom Wer-Zaun, mit Werten oder Dielen. Frankfurtische Reformation. Part. 9. tit. 4. §. 4. 6. und 7. Sepes five septum loci ejusdam, terminos prope aedificia cingens.

Eziszun. Si illum sepe ruperit vel dissipaverit quam eziszun vocat cum uno solid o componat & restituat damnum.

Überaum, in L.L. Longobard. l. 1. tit. 22. 30. Eder-Drech, f. Schilt. Gloss. Anglo-Sax. eodor, septum, eodorbyc, ein Zaun-Druck, septi violatio.

Etarchehend, der kleine Zehend.

Etter: Cruce, crux finalis, terminalis. Schilter. aus Königshof Chron. p. 242. Ein Gräns-Ereuz, wie weit die Berechtigteit des Seids eines Orts geht.

Ettur, das End in Wormis Lex. Ann. Dags: Ettur, das End des Tags, der Abend, Dags egeur, finis Diei. id. Anglo-Sax. heder sepes.

Etlich, ein Strauß, ebulus.

Etlich, m. verzeibendes Fieber, febris hectica. der Etlich, der schweinende Etich-Tag, (Die Schwund-Hecht), Hectica.

der Etliche oder Etkum, hectica. Galii Onomast. col. 262.

den schweinenden Ettikum haben, aussarwen, extabescere.

Evangelium, n.

Evangelium.

\* Evangelist, Vei. Vocab. 1482.

Diaconus, Levita, Evangelist.

Subdiaconus, Epistler.

Archidiaconus, Ery-Evangelist.

Als der Kaiser in seiner Kron bekrönt saß, war er mit einem rothen Gewand wie ein Evangelist angethan, Tschudi T. II. p. 71. b.

evangelisch, Adj. Evangelicus.

evangelisch, der Namen der Augsburger, schen Confessions-Verwandten, protestantes. die Evangelische Religion, Religio Protestantium.

Evangelist, Evangelista.

die vier Evangelisten, quatuor Evangelistae in Sacra Scriptura Novi Testamenti.

Euch, m.

f. ihr, (Pron. plur. 2. Pers. Dativ.) vobis.

euch, (Accus. plur. ejusdem Proximitatis) vos. euer. Pronom. Adj. m. und n. vester; vestrum. euer, oder euer. fam. vestra.

bey den Eiteln schreibt man nur euer, als Euer Majestät, euer Durchleucht, euer Gnaden, für eure, oder euer.

der Eurige, (ohne subst. mit dem Artikel der) der euer oder der eurige, die eurige, das eurige.

euer, kommt von euch.

Kero hat meriti, mererem, vestra, vestras, davon ist der Nominativ ihr übrig.

Poema Germ. T. II. Eccardi med. avi scriptorum hat col. 1595. nach allen euweren Ruet, und

col. 1556. nach euchern pfefflichen Lerern, secundum Doctores vestros Ecclesiasticos.

in Bayern sagt man enker, für euer, auch die Angelsachsen haben me für end gesagt. eurentwegen, eurenthalben, propter vos. eurent willen, id.

Euer, oder Boot, das kleine Schiff so am grossen hangt, Tracat von der Awerer, p. 17. Kaufmanns-Waaren in einem Euer oder Boot laden, welche samt dem Schiff verunglücken und zu Grund gehen.

Eule, f.

ulula.

Nacht-Eule, weil mehr Nacht-Vögel sind, so nennt man jede Eule Nacht-Eule, noctua.

die größte Eule, Uhu, Schufut, Hu-Eule, buho.

Ohren-Eule, nennt man die Arten von Flecken und grossen Eulen, die über den Augen einige Federn aufgerichtet haben, so Ohren gleich sehen, oris.

Stein-Eule, die sich in Steinen und sonderlich in Felsen aufhält, noctua rupicola.

Sorn-Eule, scheint mit Ohren-Eule einerley zu seyn, oris.

\* Nacht-Eul, bey dem Apherdiano Tyrocin 148. otus.

Er weiß seine Eule wohl zu setzen. Athesius Sarepta concl. 2. Ein Gerichwort, einem Vogel-fänger genommen, welcher weiß wo er vermittelst der Eule oder Kauglein die meisten Vögel auf den Leimzthen fangen soll, sic uti foro; Novit loca de aliquid lucri sperandum.

Eulen, v. schreyen als eine Eule, cucuba Pfr. in Lex.

Eulen-Spiegel, nomen Morionis notissimum, ridicule infanti. Deinde, qui ejus faciem imitatur. Item libellus in quo stulticia ejus collecta sunt.

Eulenspiegel: Possen, ridicularia; postera facta.

Eule, heist unter den Insekten eine Licht-Flieg, welche des Nachts nach dem Licht und ins Licht fliegt. Auch die grössern viel von der Farb und Gestalt der Eulen haben, papilio nocturnus. Eule, Eule, micella infantum (propter quendam similitudinem.) Ist in Niederachsen gebräuchlich, die ersten Hünlein so man den Kindern aufsetzt, das Haupt warm zu halten. Weil die Eulen von Federn einen solchen runden Kopf haben, und gleichsam eine Woge auf demselben.

Eulwerk, steht in Faustens Frankenberg Chron. col. 36. Da er alle Krämer beschreiben, was und wo sie feil gehabt, so sagt er, an den Heyenberg hatte man Eulwerk feil (werden vielerley Hauben-Krämer darunter verstanden.)

Die Namen Eule und ulula kommen überein. Im Nieder-Teutschen sagt man Ule. Der Name ist von ihrem heulenden Geschrey. eurig, eurenthalben, u. f. euer.

Europa, f.

ein Theil der Erde gegen Mitternacht, Europa.

Europeer, Europaeus.

Europäisch, Europaeus; Europensis. eusserrlich, eusserrn, f. aus.

Euter, n.

uber, gen. uberis.

wird sonderlich von den Rähnen gesagt, ein Rah-Euter, hernach von Pferden, Hirschen u. d. g. Schweins-Euter, sumen porcinum.

Dasspod. im Lex. hat Uter.

Ewig-Tag, oder Ewennich-Tag, f. Haken-Calendar. med. avi. hieß vor diesem der Neue Jahres-Tag, welcher der achte Tag der Octave des Weih-Nachts-Festes, er geht aber ab, und wird ein neues Fest. Daher scheint es, daß er Ewennich-Tag heißt, weil er machet das ein anderer heiliger Tag in der Kirche abgeht, wie die linea obliqua von der geraden, und daher von ab, äbig genannt ist, f. äbig in ab. Er wird auch bisweilen nur der Ewig-Tag geschrieben.

Ewig, adj.

aeternus.

ewig während, sempiternus; perpetuus. durch alle Jahr daurend, perennis.

ewig, für unvergänglich.

unsterblich, als Leb, immortalis.

Gedächtnis, u. d. g.

ewig, vulg. für aneinander, ohne Absez, continuus non interruptus.

ein ewiges Geändere, continua contentio.

gleich-ewig, adj. coeternus.

(wi), ewiglich, adv. eterno; in aeternum; per omnium seculorum memoriam.

immer und ewig, vulg. aeternum; semper, non interrupte.

ein ewiges Licht heist in den Kirchen eine Lampe, welcher Tag und Nacht brennt, und nie ausgeht.



ausgelegt wird, wegen einer Stiftung die zu unterhält.

ein ewiges Licht aus einem machen, in Gattungs oder Rassen. Postill. p. 42. Das ist, einen so straffen, daß sich alle zu immerwährenden Seiten daran spiegeln sollen.

ewigheit, f. eternitas; tempus infinitum; sine cunctis tempus; ævum sempiternum.

beim ewigheit, in æternum.

von ewigheit zu ewigheit, in secula seculorum.

die selige ewigheit æterna beatitas.

verewigen, v. immortale reddere; æternitati commendare.

Die Selbe id, ist die Endung der Deutschen. Das Primitivum ist im Angelf. ledret, in Leibnizii Collect. Etym. at. Brit. p. 4. Im Uffla ist aiw; in aiwin; aiwino libans, æterna vita.

Vom Griechischen αἰς, semper, ist αἰών, ævum. Die alten Lateiner haben also wegen der Anknüpfung der Vocale in dieses Wortes αἰών, eis v gesetzt, die Deutschen ihr w. Die neuen Lateiner haben ein g dafür gebraucht. f. De Gange Gloss. bey dem Wort ego, egonis. Egonia, ad egoniam für weltlich, secularis. Und wenn nachdes Glossarium mutumasset, Egonium sey viel als Egonium, woraus Französisch égout geworden: So ist es wahrscheinlicher daß es von æw, aiw, seculum, so viel als weltlich, und im letztgenannten Verstand in Gegenhalt des geistlichen, so viel als sordium colluvies.

Vom alten aiwin für ewig, scheint noch das Althochdeutsch eweltig übrig zu seyn. In Euter. lino Chron. Helvet. fol. 9. a.

### Exempel, n.

exemplum. Beispiel.  
ein Exempel geben, addere, supponere, præbere.

... dazu setzen, adjungere, exempli gratia proferre.

Exempel, als ein Muster, specimen, documentum.

ein Exempel dem man folgen soll, exemplum ad imitandum.

nach eines Exempel etwas thun, facere aliquid exemplo alicujus.

einem zum Exempel dienen, esse alicui exemplum, documentum alicujus rei.

ein Exempel von einem nehmen, exemplum petere ex aliquo; sumere sibi; capere exemplum ex re aliqua.

ein böses Exempel, res pessimi exempli.

böses Exempel geben, perniciosum exemplum prodere.

mit guten Exempeln vorgehen, virtutum exempla suppeditare.

einen sich zum Exempel vorstellen, habere aliquem documentum.

ein Exempel seiner Schärfe an einem sehen lassen, documentum severitatis statuere in aliquem.

zum Exempel, exempli causa; exempli gratia.

nach dem Exempel der Alten thun, ad imitationem veterum.

Exempel lehren am besten, iter breve & efficax per exempla.

Exemplar, n. exemplar. ein Muster, specimen.

es ist ein Exemplar der alten Redlichkeit, exemplar antiquæ virtutis fideique.

ein Exemplar einer Auflage eines Buchs, exemplar.

das Exemplar bey den Buchdruckern, scriptoris live auctoris autographum; live solum operis typis exhibendi.

exemplarisch, adj. quod aliis documento virtutis est exemplaris, quod præbet exemplum.

eine exemplarische Straffe, τραπεζία;

documentum severitatis quod in aliquo statuatur.

exemplarisch, adv. einen exemplarisch straffen, poena exemplari animadvertere in aliquem.

### Ey, Interject.

o! proh! kan bey allerhand Umständen gebraucht werden, als:

bey dem Verwundern oder Bewundern, ey was Silber! quæ argenti quantitas!

ey was sagt ihr? ey wie schön!

beym Verlangen, ey gebt mir es doch, quæso, agetum.

bey dem Besagen und Bezeugen des Mitleidens, ey der elenden Zeit! proh!

bey dem Bezeugen des Unwillens, ey, was soll das seyn? oder nur mit ausgelassenem Verfar, ey was?

beym Gutheissen u. a. m. ey du frommer und getreuer Knecht, age.

Der Ehen der Stimme des Redenden, giebt diesem Wort die Bedeutung am meisten.

Es kan mit dem Lateinischen heu, eja, eho, hem, ausgedruckt werden.

Man kan es verdoppeln nach dem der Affect ist, ey ey!

Der Griechen αἰ kommt damit überein.

Einige Nationen haben es in der Composition mit lat. Belg. eplars, Gallice. Helas. Angl. Alas.

### Ey, n.

ovum.  
ein Ey legen, ovum parere, gignere, ponere, edere.

einer Henne Eyer unterlegen, gallinæ ova supponere, subijcere.

über den Eiern sitzen, ovis incubare.

die Eyer ausbrüten, ova excludere.

die Eyer vertragen, ova ponere in loco minus noto, ut gallinæ solent, quæ eis incubare volunt.

große Eyer, ova decumana.

ein bebruttes Ey, ovum incubando turbidum, pullescens.

verlassene Eyer, ex incubatione derelicta.

das Nest-Ey, ovum in nido gallinæ solum reliquum; ut redeat nec nidum relinquat.

Wind-Ey, ovum hypenemium, Zephyrium quod animali caret.

Wegen des Kochens und Essens, Supp-Ey, ovum sordibile, liquidum.

weich gestotenes Ey, ovum molle.

hart gestotenes Ey, ovum durum, duratum.

gerührte Eyer, ova liquidius fixa.

ungekochte Eyer, ova cruda.

frisch gelegte oder frische Eyer, ova recentia.

alte Eyer, ova vetusta, requieta.

Eyer im Schmalz, ova ex butyro fixa.

Hühner-Eyer, ova gallinæ.

Phaunen-Eyer, ova pavonina. u. a. m.

Oster-Eyer, ova paschalia.

das Ey will kläger seyn als die Henne, ante barbam doces lenes.

wer Eyer haben will, muß das Hühner-Ey gen leiden, nullum lucrum sine incommodo.

man muß keinen Narren über die Eyer setzen, res alicujus momenti non stulto committenda sunt.

er gehet als gieng er auf Eiern, suspensio gradu incedit ac si ova sub pedibus haberet.

so einander gleich, als ein Ey dem andern, non tam ovum ovo simile.

Thiere so Eyer legen, ovipara.

Eyer, heißen an einigen Orten, die Merksteine, signa sub lapidibus limitum; telluræ sub lapidibus finalibus recondite.

Eyer nennen einige die Testiculos masculorum.

Eyer, werden um der Figur willen genennet, die Ameisen-Eyer, ova formicarum, vel potius involucria in quibus formicæ adolefunt & adultæ ea magnitudine exeunt quia parentes sunt.

Also saet man auch von dem Gespinn der Seiden: Würmer, und nennt sie Eiden.

Eyer, involucria bombycum.

Eyer-Dotter, m. vitellus; luteum ovi.

Eyer-Gerste, f. eine Art Gerste, darinnen die gerührten Eyer als Gersten-Körnlein sind.

Eyer-Kuchen, m. panis e farina ovis subacta.

It. Laganum ex ovis fixis.

Eyer-Linie, f. linea figura ovata, in der Rathe: marit, so die Gestalt eines Eys hat.

Eyer-Löffel, m. cochleare parvum ad commodius evacuanda ova cocta.

Eyer-Milch, f. ist senf. oogala, puls ex ovis & lacte.

Eyer-Milch, Pist. schistum, lac in quo partes coagulate sunt, & quasi particule ovorum videntur.

Eyer-Muschel, adj. ovatus.

Eyer-Muschel, ad Virg. Ver. An. 1603. Vocabularium. far coctum in aqua. vng. Enimer-Muschel, Eicher-Muschel.

Eyer-Nase, m. ova & lactea aqua rosarum mixta ut caseo similia sint, quem cibum tempore pentecostes in certis formis f. figuris apponunt in quibusdam locis Germanicæ. Celerim Haus-Buch, fest: Eyer in Milch zerfloßt und auf Kohlen gesetzt, darnach das Dänne davon geseiht. l. 3. c. 67.

Eyer-Platz, vng. placenta ex ovis fixis.

Eyer-Perle, Pist. laganum f. libum ex ovis, eine Art Augen.

Eyer-Ring, m. ein Eyer-Augen als ein Ring, panis orbiculatim coctus e farina ovis subacta.

Eyer-Schale, f. ovi testis.

Eyer-Schüsfelein, scutella oblonga ovi longitudine & latitudine, ad commodius evacuanda ova cocta.

Eyer-Sole, f. Hobndorf vom Salz-Wesen, p. 16. eine gewisse Zahl Zöher velt Salz-Basler, welche den Amtes-Knechten zum besten in dem nächsten Sieden vor Ötern geogen werden, (ohne Zweifel an statt der Öster-Eyer zum Geschenk.)

Eyer-Teig, m. farina ovis subacta.

Eyer-Doat, im Braunschweig, der auf das Eyer verkaufen, auf dem Markt acht geben muß.

T. III. Script. Brunsw. p. 473.

Ey, Angl. egge. Sued. ægg. von æw ovum, g. an statt des v. f. ewig. egon für ævum, von æw.

Eigisch, f. Eysen.

### Eyländ, n.

Insul, Insula.

ein Eyländer, Insularis; Insulanus.

Eyländisch, adj. und adv. insularis.

Ey, f. au, heißt, im Hebr. N. davon Aegypten von Ai und Copro, einer alten Stadt in Aegypten, den Namen hat, Ege hat D' Arsy in seinem

Hollands. und Franzöf. Lexico allein für Insel.

Spelman im Gloss. Eja insula. item æge, in Ethelings-æge, Edelmanns; Insel, oder Ethelings-æge. an einigen Inseln in Holland ist nur ee, als Göree, Flæke, Ey, Eyar, eine Insel, In Wormii Lex. Ruica.

Ige, Angel-Sächf. hinten an den Nominibus Propriis, Rumes-ige; Sommer. im Gloss. Ramesia Insula in agro Huntindoniensi; Merer-ig, insula in agro Elicensi.

Ægeum mare sic appellatur quod in ea crebra insulae sint. Festus.

Emericus Casanbomus in Comment. ad quatuor linguas in notis Somneri ad Lipsii Gloss. liefert wohl für Aleudi, Alendi (Eyländ) und sagt das alte Sächfische Wort ea lond sey damit einleuchtend.

Eg a

Anglo.

Anglo-Sax. Igland oder Iland.

In dem alten Chron. von 1229. steht Iland p. 121. de Oland ume Sicilya und Calabria. *Radbek Atlant. c. 14. p. 465. Au, Ei, dd, regio. insula. An Ostgriechland heißen die Inseln oag, Epiferoog, Langeroog, Schiermonifroog, D' Arsh in Lex. oaghe, oge oder auge, insula.*

In Irland ogbi Doe, eine Insel von Gasconne, Lat. ogia.

Im Schwedischen ist *ä*, was vor Alters nur auf *a* ausging, sagt *Wormius* im Lex. Røn. geht jetzt auf *ö* aus, für *Vard* sagt man *Vardö*, also auch *Mardö*, *Egerö*. *Radbek Atlant. T. II. p. 126. Se insula, öboar, insula habitata, öeba & abo, homo insulanus, Runicum aa nunc ut o, ao, vel a etterimus. Samso. Vero, Carlo. &c.*

*eyfen*, verb. in Vet. Vocabulario 1482. oder *eyfen*, grauen, horrere, abhorrere.

*Jeroschin. MS. Das manchin davor eyfete T. II. Eccardi Script. Med. ævi col. 1560.*

*mir aiset und grauf.*

*Nider, Sächs. eyfch, für garstig, heftlich. eiflich, id. Pötab. 1482. ungestalt heftlich.*

*Jerosch. eiflich. Chron. 1229. von der Grube zu Rom, moein Curtius strang. (Dat vil eifliche hol.) ein eiflich Ugrunde. T. III. Scri t. Brunsw. in Chron. Berthonis sub initium.*

*De duvel wart de aller aeplichste Creatur. Eifung für edel, Gondorf vom Salzwerk. p. 21. aus einer alten Salz- oder Thalsordnung zu Halle: Sie sollen kein Blut auf die Stege gießen, nemlich von dem Kindes Blut, so sie zum Salzwerken brauchen, damit den Leuten nicht Eifunge davon werde.*

*eyfen, eyfen, horrere, horrere metu. Belgice. eyselich, eysigh, yselich, horridus, abominandus.*

*Li-fis Gloss. egislik, terribilis, egisse, Pavor ekiso, terror. Kero ekislihhun, terribilem Anglo-Sax. aga, ege, terror. Goth. agis, timor. Davon ist in Jeroschin. MS. das primitivum Eiz, oder eise übrig, der Sünden Eiz.*

In Schlesien sagt man noch *esem*, stelle dich nicht so *esem*, das ist ungeberdig. *Ja. Es ist ein esem Kerl, für garstig, heftlich.*

*Ezlich, f. et, etliche.*

## S.

**Sabel, f. f.**

Vom Lateinischen *fabula*.

**Sabel**, eine erdichtete Erzählung der Heidnischen Theologie, Sitten- und Natur-Lehr. mythos, figmentum Poëtarum. Darunter sie die Wahrheiten als unter einem schönen Kleid verdeckt.

die Lehre von solchen heidnischen Sabeln, mythologia.

einer der solche Sabeln erklärt, mythologus.

**Sabel**, als des Äsopi Gespräche zwischen Thieren, Apologus; logi Äsopici.

die Lehre aus solchen Sabeln, epimythion.

**Sabel**, Mährlein, fabula; figmentum aniculatorum; mendacium nutricum; logi; nugæ.

ein artiges und lustiges Gedicht, festiva & delectabilis fabula. Das man den Kindern erzehlet ihnen die Zeit zu lürzen.

**Sabeln**, v. fabulari. In Krankheiten ohne Verstand reden, delirare.

**Sabuliren**, im Spott, historias fabulares narrare, gedichtete Ding sagen. *Altenst. fol. 90. b.*

**Sabelhafte**, fabularis, fabulosus. Adj. und Adv.

**Sabel**, Jaus im Spott, fabulator; fabellator. Der seine Freud an Sabeln hat, nährische Dinge gerne hört und wieder erzehlet.

**Sabelwerck**, eitle Erzählungen, ineptiæ; fabula deliramenta; logi. nugæ.

**Sabril**, Stetler *Annal. H. K. P. I. p. 438.* Er ist zu einer Fabril und Sassen-Nede worden, fabula factus est.

**Fabric**

Vom Lateinischen *Fabrica*, und Französischen *Fabrique*, heißt eigentlich officina in qua plures opifices laborant qui igne & malleo utuntur. als Eisen, Messing, Stahl, Silber und Gold. Eine Werkstätte:

Darnach wird es auch von allerhand andern Arbeiten genommen, wo viel Handwerksleute Kaufmanns-Waaren verfertigen, als Strümpfe, Gewirde u. d. g. *Officina tibialium, variorum texturarum &c.*

**Fabricant**, Primarius fabricator sive faber qui aliquid e metallis facere potest; deinde quilibet opifex, qui mercatoribus laborare potest.

**Fach, f. n.**

locus quo aliquid disclusum habetur.

**Fächer**, *Plur.* in den Wästen, loculamenta quibus disparia disclusa habentur; thecæ.

**Fächer** für die Bücher, loculamenta; foruli; repositoria; thecæ libra digerendis.

**Fach und Fach**, rectorum & conclavia domus.

Ein Fach gewinnen, includi, loco certo disclusum teneri, Luther. im Büchlein von Aufrichtung der Schulen. fol. 7. b.) Wo die Sprachen heruer kämen, fürchte der Teuffel sein Reich würde ein Fach gewinnen, daß er nicht leicht wieder könne zufoffen.

Durch viel Fächer wird Richtigkeit, si quodlibet in suo loco est, non timenda est confusio.

**Fächer** bey den Buchdruckern, wo jeder Buchstab besondrer liegt, loculamenta literarum sive characterum apud typographos; interstitia characterum alphabeti.

in Fächer getheilt, locularius.

voller Fächer, loculosus.

**Fach-Baum**, m. lignea trabs prope ripam posita ut certa portio aquæ ad declinarium molendinorum sine damno & impedimento superioris in cursu consueto & determinata mensura fluat. & superfluum alio deducat. *Leyser. Ins Georg. p. 620. arbor molinaris.*

Ein Baum an einer Mühle, welcher das Wasser vor dem Gerinne in einer vorgeschriebenen Höhe aufhält.

**Fach**, im Fischen oder bey den Fischern. Locus in fluviis vel lacubus sepro vel cratibus conclusus; Excipula; excipulus. Bey der Brücke so über den Zürcher See gehet, und den untern See von den obern scheidet, ist das Wasser verschacht, und mit Hürden verschaut; in diesen Fächern werden aus der massen viel Fisch gefangen. Es dreh diese Dünne des Sees vor diesem bey den Hürden, wegen der geschochtenen Fach und Zäunen. *Stumpff. Schweiz. Chron. fol. 317. b.*

**Fach-Neuse**, f. Nassa, in excipulis Eburfürstl.

**Sachs. Fischer-Ordnung. n. 5.** Die Körblein und Fach Neusen sollen ihre Zeit und Maas im Fischen haben. Alle Jahr die Woche Johannis sollen die Sache unskämlich aufgeben werden.

**Fach-Weise**, adv. distincte per oculos & forulos.

**fachen**, v. davon einige composita gefunden werden, als

**aussfachen**, in loculamenta distingvere, per interstitia separare aliquem locum.

**versfachen**, einen See oder das fließende Wasser, cratibus claudere; excipulos & sepra facere.

**versfachen**, in Richtigkeit bringen, cuilibet suum tribuere, & dividere

eine Witwe, ehe sie heurathet soll mit ihren Kindern zuvor versacht seyn. *Matthies. Sa-repta. Conc. 12.*

**übersfachen** einen Fluß, daß die Schiffe nicht mehr Platz zum fahren haben. *Tschudi. T. II. p. 127. Uebersachung.*

**Sachen** bey den Huemachern, f. das hier folgen-de Fach.

**Fach**, an dem Zahl-Wörterem.

einfach, adj. simplex.

messfach, Duplex.

adv. dupliciter.

dreyfach, triplex. m. f. fort.

**Fächlein**, n. loculus.

ein kleiner Hofen; Sack, locellus, luculus. f. Fide.

eine Art Schleier der Umtischen Barber man sie zur Hochzeit gehen, steht mit von den Ohren ab. *Species veli muliebris Svecia.*

**Facht**, *Vacht*, demensum. *Pistor.* Die Portion oder das bestimmte Maas so man zum auf gewisse Zeit giebt zu seiner Nahrung.

**Vacht** heißt Holländisch, Vellus; globulana; coagmentum lanae.

**Vacht**. In Tradit. Fuldens. l. 3. *fab. finem.* Ad ripam Wisara utilitas piscium est maxime de maceria, quæ ibidem per medium flumens quandoque disposita fuit, quæ maceria apud eos vulgo Vacht dicitur Anno 1157. f. eben versfachen.

**Fach** ist von fachen, welches man stark ausgesprochen, als ch. als c. l. *Stumpff. Chron. Helv. fol. 417. b.* im Augusten und Septemb. facht man (capiuntur) in denselben Fächern kleine weisse Fische.

**Fachen**, die Nennen im Kloster Au. bey Tschudi. T. I. *Chron. Helv. p. 609.* bitten dem Pabst um Privilegia daß man ihnen keine Gewalt anthue, es sig mit Zerbrechung der Thoren, Thüre und Fenster, oder mit Vaden, (fachen, gefangen nehmen) oder mit Blutrunfen &c.

Anglo-Sax. facem, fraus, facia, fac. *spatium, intervallum* Holl. *Vecken, sette Vacerra, repagulum, crates lignæ.*

**Fächel**, f. Fachel.

**Fächler**, f. fachen.

**Sackel, f. f.**

**fox Windlicht.**

**Wachs-Sackel**, funalis cereus.

**Pech-Sackel**, funalis piceus.

**Kien-Sackel**, veda.

mit Sackeln zu Grabe getragen werden, funalibus prælucentibus sepeliri.

**Sackeln**, *Plur.* Sonnen-Sackeln,acula solares. Einige Theile der hellen Fischen in der Sonne, die bisweilen etwas heller aussehn.

brennende Sackeln in der Luft, meteorum ignitum in aere. Lampas.

**sackeln**, verb. ardere, ut faces solent.

ein Licht so zu sehr sackelt, candela quæ flammam spargit oculis molestiam & fumantem.

herumsackeln mit einem Licht, cum candela tanquam cum face discurrere, non sine periculo incendii.

**versackeln**, flammis, tanquam facibus lucidis consumi.

die Brücke zu Mainz des Caroli M. ist in wenig Stunden verbrannt und versackelt. *Hrdon. Kirchen-Gist. fol. 331. b.*

**Sackel**, Jagd, venatio quæ sit tempore autumnæ hora nona aut decima, qua lepores qui sylvas amant (die Holschaaßen) facibus in retia aguntur.

**Sackel-Träger**, qui funale fert; mediter famulus, Ceriphorus.

**Sackel** kommt von *facula*. Anglo-Sax. *fecch* totis.

**Sactor**, m. Institor mercatoris; procurator qui rebus emendis & vendendis, vel mutuo sumendis pecuniis præstat.

eines Sactor *sega*, procurare rationes & negotia alicujus.

**Sactor** bey den Buchdruckern, primus in typographos & typothetas servientes, procurator officinæ typographicæ.

**Sactorey**, f. Locus ubi procurator mercatorum habita.





**Fahne**, *vulg.* im Scherz bey den Wirthen, welche mit der Kreide an einer Linie herab auf jede Seite derselben allezeit 4. Striche machen, und dieselbe vornen mit einem Striche herab ziehen, welches einer Reuter-Fahne gleich sieht. Da man sehen und desto leichter sehen kan an jeder Seite herab, wie viel jeder Gast Quart oder Kannen etc. schuldig ist.

**Blut-Fahne**, **Dach-Fahne**, **Reuter-Fahne**, **Kirch-Fahne**, **Schiff-Fahne**, **Sturm-Fahne**. s. unter ihren Buchstaben.

**Grund-Fahnen**, s. hievon in *Eccard. Rer. Franc. T. I. p. 371.* von gönnen, Günst und Gnade großer Herren, die solches Panier verliehen, vexillum in exercitu praeipuum. *Gall. Confanon. Ital. Gontanone.*

**Fano**, hieß vor Alters und annoch an vielen Orten des Alamannischen Dialekts eine Windel, eine Binde, als im Salzbürgischen und anderswo. *Ufr. 3. 4. Loccen. antiqu. 3. 2. Leg. Alaman. Tit. 24. Voss. de V. S. 2. 6.*

**Fendeo**. in *Raban. Mauro. vid. Dicmann. 118.* wird Salanz überfesselt, oder wie es eigentlich seyn soll, phalanx, ist eine Zahl Kriege-Volk unter einem Fahnen, s. **Banner**.

## Fahren, v. n.

**vehi**, für geföhret werden, s. führen, 2. und 3. *praesentis Ind. du fährst, er fährt. Imperfect Ind. ich fuhr. Conj. ich führe. Perfect. Prät. Ich bin gefahren.*

**fahren**, auf etwas, als auf einem Wagen, Schiff, Schlitten u. d. gl. *vehi curru, navi, traha &c.* auf Schlitten-Schublen fahren, *super calceis ferratis se protrudere & vehi.*

auf dem Wasser fahren, *aqua ferri & vehi.* an das Land fahren, *appelli. s. anfahren.* von dem Lande fahren, *solvere navem & abire, litus live ripam relinquere, s. abfahren.*

nicht fahren können, auf einem Schiff oder Wagen, *navis vel currus motum non perficere posse.*

auf diesem Weg ist gut fahren, *via hae curru proficiscentibus comoda est.*

auf das Land oder Feld fahren, *curru in campum vehi; agrum petere vehiculo.*

**fahren**, *act.* für führen auf dem Wagen oder Schiff, *vehere; equos regere s. agere qui currum trahunt.*

**Holtz, Mist &c. fahren.**

er kan nicht fahren, *equos regere nescit.*

**fahren**, von allerley anderer Bewegung von einem Ort zum andern, sonderlich im Gegenfall einer langsamern.

In den Schach-fahren, oder ins Bergmerck steigen, *descendere in fodina puteo.*

in der Hölle, *descendere ad inferos.*

gen Himmel, *ascendere ad caelum.*

in die Luft fahren, in aerem ferri. Die Wolcken fahren in der Luft, *nubes feruntur in aere.*

auf diesem Leben, *ex hac vita discedere.*

mit der schmutzigen Hand ins Gesicht fahren, *manu sordida faciem petere & maculare.*

die Schlange ist ihm an den Hals gefahren, *Serpens gulam ejus petit saltu.*

der Pfeil fuhr in die Wand, *agitta emissa parietem perforavit.*

du weißt nicht wo der Wind hinsfährt, *nescis quo ventus vadit.*

der Satan fuhr in ihn, *sathanas intravit eum; in die Schweine, ingressus est in porcos.*

er mag wohl damit fahren, *abeat in pace cum &c.*

einem über das Maul fahren, *asperioribus verbis interrumpere sermonem alicujus.*

die Art ist vom Heffe gefahren, *securis de manuio decidit.*

**fahren lassen**, non impedire iter currus agentis vel eorum qui curru vehuntur.

in Friede fahren lassen, *dimittere in pace.* die Gelegenheit fahren lassen, *dimittere occasionem.*

den Born fahren lassen, *mittere iram.*

mit wollen dieses fahren lassen, *praetermittamus hac.*

von der Summa etwas fahren lassen, *remittere de summa.*

sich müde fahren, *currus continuo motu lassari.*

**fahrend**, *particip.*

ein fahrender Bot, *nuncius ordinarius, qui vehiculo iter suum facit.*

die fahrende Post, zum Unterschied der reitenden, *veredarius qui vehiculo utitur.*

fahrende Schüler, *scholastici vel studiosi vagabundi, stipem colligentes & oppidum oberrantes. vizio Stapulantes, Vaganten.*

fahrende Diener oder Wägen, *prostibula vagabunda. Stumpf. Chron. Hez. fol. 669. b.*

fahrende Haab, *mobilia, man sagt besser Fahrnüss.* *Stettler in Annal. Helv. sagt Fahrzab. p. 126.* Es ist fahrend Hab. *Karserob. Post. das ist, unbekändigs Gut. fol. 129.*

**fahren**, von Gerichte Noth-Schwaben: *Spte: gel. c. 192.* dem Land zu Nutz vor einen Ort ihn zu belagern, in bellum proficisci.

**Fahrt** (außerlich mit dem Anaben, *miuus trahere alium meum, s. vorsehren.*

in die Grube fahren, *mori & sepeliri.*

die Straße einem fahren lassen, *pœnam remittere alicui. Straßb. Policey-Ordn. pag. ult.*

aus dem Bette fahren, *surgere e lecto.*

mit dem Scheer-Messer über den Kopf fahren, *novacula capillos alicui rondere.*

mit dem Vieh auf die Weide oder in den Wald fahren, *agere armenta in pascuam aut in sylvam.*

**Fahr**, Gefahr, *periculum, s. hier besonder.*

**Fart**, s. Fährte besonder, *vestigia.*

**Fahre**, s. besonder, *ponto.*

**Fuhr**, Furch, Furt, s. an ihrem Ort.

**Fahr**, vestigal, Häuser so Fahr, *Steur, Gülte der Obrigkeit haben, ad vestigales. Apber. dian. Tyrocin. p. 290.*

**Fahr**: Geld, die Häuser vom Fahr-Geld besessen, *ad es immunes reddere. ibid. Apber. dian.*

**Fahr**: Leben, das wegen Verschümmung des bestimmten Tags mehr zahlt oder gar verkehren geht, *seidium, quod propter neglectum destinatum diem, plus solvit, aut plane amitti potest, quod habet pensionem promobilem.*

**Fahr**: Zins, *Frisch. Suppl. Resaldi. s. Rucher-Zins, wo Gefahr des Verschümmung der Lieferung war, oder vielmehr von foresahren, da man den Zins immer deswegen vermehrt, penio promobilis. s. Fahr: Geld.*

**Fahr**: Büchse, s. in der Brandenburgs. Münz-Ordnung 1667. s. 16. artic. 2. Der Münz-Guardein soll von jedem Werk, so wohl ein geprägtes Stuck, als auch  $\frac{1}{4}$  Loth Ziergel-Prob in der dazu verordneten Fahr-Büchse, in einem unter des Guardeins und Münz-Schreibers eigenhändiger Unterschrift, und besiegelten Zettel aufheben.

**Fahrt-Schack**, *vestigalia. 1. Reg. VIII. 15. Cod. MS. Bibl.*

**Fahr-Nagel**, nennen einige den Reichels-Nagel, oder Wage-Nagel, *morem die Wage gesteckt wird.*

**Fahr**, Fahr-Wasser, *aqua navigabilis.*

**Fatum**, ein Bienen-Schwarm, der in seinen Stock bleiben will, *Pid. Lex. m. examen apium quod nullo modo in alveari includi potest, sed abie & aufugit, von unsfahren, fahr um.*

**Fuhr-Weeg**, *m. via, qua currus vehi possunt.*

**Fahr**: Weeg, in den Rechten, *viz servi-*

*eus, adus.* Da einer über des andern Selbst-Macht hat zu fahren, und das Vieh zu treiben. *Frisch. Suppl. Besoldi.*

**Fahr**: Geld, *n. Fahr: Zins, Frisch. Var. Traß. p. 1195. pontenagium, Brücken-Zoll.* *pecunia quæ illis datur qui nomine superiorum fodinam visitant.*

**Fahr**: Schacht, *puteus fodinae in quo scalis descendunt fossores.*

**Fahr**: Werk, s. **Vormerk**.

**Fahr**: Wind, guter Wind, *ventus secundus in navigatione.*

**Fahr**: Zeug, *n. navis minor.*

**Fahr**, *n. Fähr*. Überfahrt, Trajektus, das Fahr zu Coblenz. In der Schweiz im Vadischen. *Stettler, Ann. Helvetia p. 331.*

**Überfahr**, *Stumpf. Helvet. fol. 335. a.* bey diesem Dorf wird noch das Überfahr über den Boden: See gegen der Stadt Überlingen gehalten.

**Urfahr**, s. **Ur**, in *Petzi Script. Austriae.* König Ottokar kam gen Neuburg auf das Urfahr, *litus. s. Ufer. Vet. Vocab. 1482. Aufahrt oder Urfahr, oder Gestadt.*

**Fahre**, für Furch, s. **Furch**, so weit man die Fahren erkennen kan geht der Hof-Schlag. s. **Huf**.

**Fahre**, bey den Jägern, s. **Fährt**.

**Fähre**, womit man über einen Fluß fährt, *ponto, onis; navicula oraria.*

**Fähr**: Geld, *portorium; pecunia trajecina; nautium; ripaticum.*

**Fähr**: Gerichtigkeit, *jus pontonis, jus ripaticum, jus habendi pontonis.*

**Fähr**: Mann, *portitor; Vedor.*

**Fähr**: Recht, s. **Strand**: Recht, *jus circa bona nautiarum.*

**Fahr**: Schale, *ponto.*

**Fähr**: Herr, *dominus pontonis.*

**Fähr**: Beständner, oder Fähr: Pächter, *conductor pontonis.*

**Fähr**: Tafel, *tabula qua nautium determinatur.*

**Fähr**: Serg, s. **Fähr**: Mann, *portitor; porthmeus.*

**Fährlich**, *Welm. obs. Praß.*

**Fähr**, (*Pid.*) *vehor; lintarius.*

**Fährer**, *Röniger: Hof, Elisch. Chron. Berch. Matth. Serpeta. Conc. 2.*

**Fähr**: Berg, Land: Recht, (*Schann: edit. in Sammlung Jüster. Schriften. P. I. p. 217.*) für Schwarz-Wälder, *Scherg.*

**Fährer**, in noch in einigen Compulstis, als **Fähr**: Fährer, *agryta, s. Land, und zur See Spanien: Fährer, nauta & navis commercii causa Hispaniam petens vel ex Hispania veniens.*

**Überfahr**, *Gold. R. S. Fried. III. wegen des Land-Friedes, transgressor.*

**Durchfahr**, ein Rührer, s. **Durchfart**. *Pam. Germ. apud. Eccardi Script. Med. avi col. 1534.*

**Nachfahr**, *successor.*

**Fahrung**, in den Compulstis, *Willfahrungs, Nachfahrungs, successio.*

**Fahrnüss**, s. *mobilia; suppellex, s. fahrende Haabe.*

**Fahr**, s.

*periculum; discrimen.*

veraltet im gemeinen Gebrauch, **Gefahr** ist gewöhnlicher.

in Gefahr seyn, *stehen, stehen, in periculo esse.*

sich in Gefahr befinden, *in periculo versari.*

in Gefahr gerathen, *in periculum venire, incidere.*

sich in Gefahr begeben, *inferre se in periculum, mittere, periculum adire, periculo se offerre, caput ruinæ subdere; periculo se exponere.*

einen in Gefahr setzen, bringen, fährzen, *pe-*



riculum alicui creare; in periculum adducere.

aus der Gefahr erretten, e periculo eripere, extrahere.

von der Gefahr befreien, periculo liberare. der Gefahr entgehen, subterfugere periculum.

die Gefahr abwenden, declinare periculum.

die Gefahr überstehen, periculo fungi, perlangi.

es ist Gefahr dabei, res est periculosa; periculum est, ne.

es ist Gefahr vorhanden, periculum instat.

es hat keine Gefahr, nihil periculi est.

aufricht. Gefahr, vestro periculo.

mit Gefahr etwas thun, periculose aliquid facere.

auffer Gefahr seyn, extra periculum esse, in portu navigare.

gefährlich, adv. periculosus.

gefährliche Dertter in der See, brevia; latentia scopuli.

gefährlich adv. periculose.

es ist gefährlich mit ihm, in magno discrimine est.

es hat nie so gefährlich mit ihm gestanden, nunquam pari periculo fuit.

Gefährlichkeit, f. periculum; discrimen.

Gefährd für Gefahr. Wer das nicht wahrnimmt kommt in Gefahr seiner Gesundheit.

Asß in Spiegel der Gesundheit, fol. 27.

Gefähr, f. ist nicht mehr gebräuchlich, hieß vor Alters tentatio; insidie; fraus. f. Schilters Glossar. begu Wort Fara, tentatio.

\* Farar, tentator. Fere. id.

\* Faren, tentare, periclitari.

hierum ist noch gebräuchlich gefährhen: Ich bin gefährhet worden, hoc mihi fraudi fuit.

Gefährde, n. Betrug, ist aus den alten Rechten noch bekannt, dolus; fraus.

Schwaben-Spiegel, c. 30. So die Fürsten einen König hieszen, so sollen sie uf den Heyligen schmerzen, daß sie durch Lieb noch durch Leid, noch durch Guts muet, das ihnen Gheheissen oder gegeben seyn, noch durch nicht Willen, das gezeird heist, wann als ihm ihr gut Gewisse sage und lehre.

Das Gewerde wird im Lehn-Weßen deutlicher beschrieben, l. 2. c. 109. Schwaben-Sp. Wann einer sich stellt jemanden etwas zu gefallen zu thun, und doch seinen Vortheil dabei sucht, daß lenem zu tun geschieht mit der Zeit.

Straßburgisch. Pokey-Ordn. p. 27. Es haben einige die Gewerd gebraucht, (daß sie es anderswo gethan, weil es hie verboten).

Davon ist die Formel: Treulich und ohne Gefehrd, bona fide & sine dolo malo.

Der Eid vor Gefährde, (daß einer keine falsche Sache habe,) Juramentum calumnie.

Auffer dem Rechten hat man es in eben solchem Verstand gebraucht: als in Cod. MS. Bibl. l. Reg. LX. c. 23. Gewerde, Gewerde, insidie!

Was an meiner Beschreibung mangelt ist nit mit Fleiß oder Gefärden versäumt, sondern aus Unwissenheit unterlassen. Scumpf Schw. Chron. fol. 672. a.

Vetus Vocabular. An. 1482. Gewerde, dolus; traus; prestigium. Stettler in Annal. Helv. p. 254. Man jagte, es habe sich bey dem Herzog Carl von Burgund ein mildes Weser des Nachts erhebt, daß sie meinten der böse Geist wolle ihn hinführen.

Bayersberg. Postill. fol. 125. Nicol. de Lira gebe sein Gesetz und Pfening; Wert auch dazu, Gmlich zur Erklärung dieser Spruch.

fol. 134. b. Die Lehrer siehen die Materie hin und wieder wie die Kug, das Sey-Luch. Sanctus Thomas, und die andern machen viel Geirte darant.

Item fol. 112. b. Wenn ein Vornehmer zum Gast-Mahl kommt, da die andern schon sitzen, das thut er oft daß all Welt gegen in umfich, gnad Junfer, gnad Herr, und des Geseßers viel, und ist alles Narren-Werk. nicht viel Geseßers machen, circumcise agere.

Pitt. neiswas gferz mit einander anfangen. (Handel mit einander anfangen.) Tschudi. T. II. p. 465. b.

einem gefähr seyn, wird noch von einigen gesagt, insidiari alicui.

für Gefährde, hat man auch geuer und Vor gesagt, als: Poem. Germ. apud Eccard. col. 1464.

Donit wolten si ertzaignen.

Ewas in dem Bried geschehen mer.

Das; das an ier geuer, sine voluntate & dolo suo.

ist geschehen und ergangen.

In Duell. Miscell. 420. d. l. 1. in einem Diplomate Ann. 1302. Zu einen ewigen Urchund der vorgeschriebenen Red mit guten und gangen Trimen, ain vottiglich an allen vor, simplici corde; sine dolo malo.

\* Fahren, el. collimare. Pitt. mit dem Genitiv. als f. Ware.

\* der Zeit saaren und warnehmen, consule-re tempori; obedire tempori; arripere tem-pus.

\* ersaaret der Belegenheit mit dem König zu reden, imminet occasione alloquendi re-gen.

\* seiner Ehren saaren, velificari honori suo. f. Pitt. Lex. auch unterfahren.

fahr-läßig, adj. negligens.

fahr-los, Gubler. Reichs-Spieg. fol. 248. 4. id. faul und fahrlos.

Fahr-lässigkeit, f. negligentia; culpa.

f. erfahren von perior; experior.

ungefahr, adj. improvisus.

seine ungefähre Ankunst, adventus ejus im-provisus.

ein ungefährer Zufall, casus fortuitus.

ungefahr, adv. ex improviso; de improviso.

was ungefahr geschieht, fortuita, orum.

ungefahr, zufälliger Weise. fortuito; forte; casu.

ungefahr bey der Zeit oder Zahl, ic. circi-ter; circa; admodum; fere.

das war es ungefahr was ich sagen wollte, hæc fere habui dicere.

\* Gefährd. Vet. Codex. MS. Bibl. l. Reg. XXII. v. 34. er richtete den Phil angederdt, in in-certum sagittam dirigens.

\* one geuerdt. Tschudi T. I. p. 277. adv. mit gro-ßen Wissen ten bestecht, und das nit one ge-uerd sondern freventlich.

\* fahren für fürchten, kommt mit vereri über-ein, ist ungebräuchlich auffer der Composi-tion.

besahren, für befürchten.

es ist zu besahren, periculum est ne.

sich besahren eines Unglücks, timere ma-lum; periculum sibi metuere.

\* verfahren sich, erschrecken, perterre fieri. unterfährt, unterschroden, imperterritus.

Anglo-Sax. færan, alæran, terrere, fecer, stupor.

abfahren, n. auf einen Wagen, discedere curru; proficisci, devehī curru.

Fluß ab, secundo amne devehī vom Land, solvere, e portu.

alddie Art vom Stiel, decidere de manubrio; projici de manubrio.

als ein Pfeil vom Bogen, emitti arcu.

abfahren, a. durch fahren mit dem Wagen; Nädern absondern von etwas, jergängen mit dem Nädern, curruum rotis provehendo rum-pere, perdere, mutilare.

Das Ab-fahren, discellus, us, curru vel navi.

ausfahren, n. sich mit einem Fuhrwerk haben, curru advehi.

er kan nicht näher an die Mauer ansfahren, vehiculum murum fere attingit non propius accedere potest.

mit dem Wagen an etwas stoßen, offendere vehendo.

ansfahren, v. a. für an-führen etwas, advehere aliquid: als Holz, Steine. u. d. g.

einen übel hart anreden, male acci-pere aliquem, asperius invehi in aliquem; mi-nacibus verbis alloqui.

mit einem Schiff an das Land, ap-pellere.

in den Berg-Werken, anfangen zu arbeiten, destinata hora laborem incipere.

das Ansfahren, n. f. mit einem Wagen an et-was, offensio vehiculi.

einiger Dinge mit Wagen ober Schiffen, advehus, us.

mit einem Schiffe, appullus.

Ansfahr-Gelder, Mercedes fossorum in fodinis.

Fahren mit der Präposition an, auffer der Composition, ist in einigen Redens-arten ver-altet: als

an einen fahren, ihn zu betrügen, aggredi aliquid. Pittorini.

an einen mit rauen Worten fahren, acer-be in aliquem dicere. id.

auffahren, mit einem Schiff auf den Grund, incurere in brevia.

auffahren seyn, hætere navi in vado.

als ein Geschwür, erumpere; ubi sanies intumescens ulceris vestigia in cute monstrat.

im Schlaf, in somno exsilire.

im Zorn, exandescere, verbis vel gestibus iram statim indicare.

gen Himmel, ascendere ad cælum.

auf; und abfahren, ascendere & de-scendere, als in der Luft, in Wasser, an Ber-gen.

in einen Stollen um einige Klaster, daß man ein neues Lichtloch absenden muß, terram & lapides egerere & fodiendo ita pro-gredi ut novo foramine ad recipiendum diei lumen opus sit.

sich öffnen, wann man die Thür zu stark zuschlägt, so fährt sie wieder auf. Scumpf Chron. Helv. fol. 682. b. nimius rigor effe-ctum contrarium habet.

das Auffahren eines Schiffs, navis offensio in vado.

eines Geschwürs oder einer Blase, ulceris aut pustulæ eruptio.

im Zorn, iracundi animi effectus in verbis aut gestibus.

gen Himmel, ascensio ad cælum, in oder an allerley, ascensus.

ausfahren, auf einen Wagen, Schiff, u. d. g. curru vel navi vehi ex aliquo loco.

mit der Hand, als im Schreiben, labante manu evagari; labante penna extra lineam ferri.

als die Flammen aus einem brennenden Camin, erumpere, in altum vehi, evomi.

ausfahren an Leibe, f. ausschlagen, porri-gine impleri; plenum fieri puitulis.

der Ausfah fuhr, an seiner Stirn aus, lepra oriebatur in fronte ejus.

als der Vöbel von den Zauberrinnen sa-belt, evchi ad conventiculum sagarum.

sie steht aus, als wenn sie wäre ausgefahren gewesen, quasi veneficarum choreis per camin-um evecta interfuisse; horridi aspectus mulier, sorda oris specie, squalidis vestibus.

bey den Bergwerken, egredi e fodina; ascendere in scalis & egredi e puteo.

als der Satan aus einem Menschen, exi-re; ejici; expelli.

ausfahren machen, mit beschweren, exor-cizare; exorcismo expellere.

... als die Seele, corpus relinquere; a corpore sejungere.  
 ... vom Text etwas abgehen, a proposito digredi.  
 da bin ich ausgefahren, digressus sum hic.  
 Kayfersberg. Post. fol. 191.  
 ... durch viel fahren den Weg tief machen, viam profundiorē facere & ad iter faciendum incommodum, vehiculorum & plaustrorum onere.  
 befahren, für fürchten, f. Fahr, Gefahr.  
 befahren, einen Weg, eine Straße, ein Wasser, vja, itinere aliquo saepius un.  
 eine oft befahrene Straße, via vehiculis frequens.  
 ein nie befahrenes Meer, Maris pars nullis navigiis unquam transfretata.  
 ... befahren, besichtigen die Bergwerke in welchem Stande sie sind, fodinas, descendendo in eas, visitare.  
 Befahrung, Besichtigung der Bergwerke von Obrigkeit wegen, visitatio fodinae nomine Principis.  
 beiseits fahren, n. discedere vehiculo; aliam viam ingredi.  
 durchfahren, a. (wann der Ton auf dem Fahren, ist,) curru vehi per aliquem locum.  
 auf diesem Wagen hat er das ganze Land durchfahren, hoc curru per totam regionem veritus est.  
 Durchfahren, n. (wann der Accent auf dem durch ist.)  
 hier kan ein Fuder Heu durchfahren, hac curru sano onustus vehi potest.  
 einfahren, n. invehī in aliquem locum, hinc ein fahren in einen Ort.  
 einfahren in den Schacht, descendere per scalas in puteum fodinae.  
 entfahren, Imperf. als einem ein Wort, excidere; eundi.  
 es entfährt einem leichtlich ein Wort, facile alicui verbum excidit.  
 \* entfahren, Wider: Schl. Tom. III. Script. Brunsw. p. 440. den Zoll, f. verfahren.  
 Erwe den tollent entfort, soll den tollent neg: benevalte gelten.  
 erfahren, a. cognoscere; etiam, de aliqua re, experiundo cognoscere. f. experimentis, competire; competiri; von einem, ex aliquo, sentire; experiiri; rescire aliquid ex aliquo.  
 er hat es erfahren, permanavit ad illum.  
 man hat seine Ankunft erfahren, de adventu ejus auditum est.  
 erfahren, adj. ein Erfahrner, der Erfahrene in einem Ding, peritus alicujus rei, gnarus, exercitatus, ulu praxians; experientia firmatus; usu exercitatus.  
 erfahren sein, magnum in re habere usum.  
 ein Reches-Erfahrner, Juris consultus.  
 unerfahren, in etwas, imperitum esse alicujus rei, inexpertus, rudis.  
 unerfahren, adv. imperite.  
 Erfahrung, experientia, in etwas, re alicujus; usus rerum; peritia.  
 aus Erfahrung etwas haben.  
 ein Mann von großer Erfahrung.  
 Unerfahrenheit, imperitia.  
 fortfahren, n. provehi, mit dem Wagen, mit der Flotte, curru, classe.  
 nicht fortfahren können, vadari; impediri aliqua re, non posse provehi.  
 ... in einer Sache, pergere; continuare; peragere.  
 das Fortfahren, continuatio.  
 fürfahren, ol. für vorber gehen oder fahren.  
 Ein Fürger, ein fürfahrender Mensch. Kayserob. Postill. fol. 24.  
 herfahren, huc currum agere.  
 daher fahren wie ein Fürst, curru vehi more principis.  
 herabfahren, curru devehī, descendere.  
 herabfahren von oben, descendere.

als vom Himmel, de caelo.  
 herausfahren, als flammen, errumpere.  
 mit losen Worten, prorumpere.  
 herbesfahren, advehī.  
 hercinfahren, invehī.  
 herumfahren, a. circumvehi; in gyrum vehi; equos in gyrum cogere.  
 Seine Sachen fahren in der Kammer herum, res suae disjectae & confusae jacent.  
 hinfahren, curru proficisci in certum locum.  
 ... als die Zeit, abire.  
 ... sterben, obire.  
 hinabfahren, devehī, descendere curru vel navi.  
 hinauffahren, curru, vel alio modo in altum vehi.  
 hinausfahren, ex aliquo loco vehi.  
 hineinfahren, invehī; intrare cum curru vel alia ratione.  
 hinter sich fahren, retro vehi.  
 hinumfahren, vehi ad aliud loci latus.  
 hinwegfahren, curru vel navi proficisci.  
 mitfahren, n. mit einem auf einem Wagen in curru eodem vel alio curru comitari aliquem. Im Schiff, in eadem navi vehi, einem übel mitfahren, male tractare aliquem.  
 nachfahren, in oder mit einem Wagen, curru sequi aliquem.  
 ... nach einem sterben, obire post alium.  
 ... succedere in regno.  
 \* Nachjahrung, successio. Uebersetz. Serberstons Moskowitzsch. Nachrichten. fol. 30. s.  
 niederfahren, descendere.  
 überfahren, wann der Ton auf dem d. traci-cere, hinüber über den Fluß fahren, transmittere, transvehī.  
 überfahren, mit dem Ton (accent) auf dem fahren. Darüberhin fahren.  
 mit Farben überstreichen, coloribus tegere.  
 ein Kind überfahren, infantem sub rotis curru jacentem ledere vel necare.  
 ... übertreten, leges transgredi. Den Frieden überfahren und brechen.  
 \* Ueberfahung, legum transgressio. Frieseb. Var. Traß. p. 686.  
 verfahren, vom Weg abfahren, sich verirren im fahren, curru aberrare a via.  
 sich verfahren, id. verfahren ol. sich verirren. Kayserob. Postill. fol. 110. den unrechten Weg geben.  
 \* verfahren, von der Zeit, da viel Jahre verfahren, fürvergangen.  
 verfahren, in den Bergwerken, daß man einen Ort neben dem Gang treibt, und den Gang stehen läßt, priorem locum perfodiendum aliquandiu relinquere, & prope illum incipere novam viam.  
 verfahren den Zoll, alia via proficisci plaustrum aauriga coactus sit telonium petere & vestigal solvere.  
 verfahren, durch vieles fahren einen Weg tief und unbequem machen. Jüdische Polliceys Ordnung. p. 47. Wege die verfahren, soll man böhen.  
 verfahren mit einem hart, agere cum aliquo acerbe; tractare aliquem aspere; consulere in aliquem graviter. scharf, acriter gültig, benigne.  
 das Verfahren, modus; ratio agendi.  
 verfahren sich, perterrefieri, vor Schrecken auf sich selbst kommen, obtupescere; apud se non esse.  
 unverfähr, imperterritus, ein unverfährtes Herz, mens imperterrita.  
 umfahren, n. mit dem accent auf der ersten Sylbe, aberrare a recta via & per ambages vehi.  
 ... etwas, a. axe vel rotis curru aliquid

dejecere. Eine Berg-Säule umfahren.  
 umfahren, (mit dem Accent) auf der zweiten Sylbe.)  
 die Welt umfahren, vehi circa terram orbem.  
 \* mit der Rede ein Ding umfahren, errumpere, circumloqui, per circuitum quendam clarare. Aphorism. Tyrocin. p. 25.  
 \* unterfahren etwas, verbinden. Poem. Germ. apud Eccard. T. II. Script. Medii aevi. col. 154.  
 Vorfahren, praecedere curru.  
 die Vorfahren, pl. Majores.  
 vorber fahren, praetervehi, vor etwas, aliquem zu Schiff, praeternavigare.  
 wegfahren, avehi.  
 wiederfahren, Imperf. einem, obvenire alicui contingere; usu venire.  
 es ist ihm ein großes Unglück wiederfahren, magnum in alium illi accidit. Ein Schiff in injuria affectus est.  
 es wiederfährt ihm ein Dings, gratum illi accidit.  
 willfahren, f. Wille.  
 wohlfahren, f. wohl.  
 zerfahren, zergehen, dissolvi.  
 in kochen oder sieden, in minimas partes solvi. It. im zerfessen, als Schube, f. zerfahren.  
 zufahren, continuare vehendo, pergere agendo vehiculum.  
 gleich zufahren, sine mora aliquid facere.  
 zufahren. Per. Bibl. Cod. MS. Jos. IX. Die Gibeoniter sagen: unsre Schube sind zufahren, (f. zerfahren.)  
 zurück fahren, revehi; curru redire.  
 zw. d. dorum vettere auzig in vehiculo, rückwärts, f. Rude.  
 zusammenfahren, zw. g. als Milch, coagulari.  
 ... im Schrecken, tremere & terrore se qua- h contrahere; metu concuti.  
 Fahrt, f. f.  
 f. Fuder, vehes.  
 eine Fahrt Heu, vehes foeni.  
 ein Fährlein, zw. g. vehes parvi curru.  
 Abfahrt, f. zu Wasser und zu Land, discessus, us.  
 ... von etwas hinab, descensio.  
 \* Anfahr, das Anfahren, appulsus, Landung.  
 Auffahrt, auf einen Berg, ascensus vehiculo, auf den Wall, ascensus pro tormentis bellicis.  
 ... Christi gen Himmel, ascensio in caelum.  
 Auffahrt, Tag, Dies ascensionis. f. Himmelfahrt.  
 ... auf einen Hof am Hause, via & portam aulam, qua vehicula intrare possunt.  
 Ausfahrt, exitus, qui fit curru.  
 ... via & porta per quam exitus fit.  
 ... in den Bergwerken, ascensus e fodina.  
 Durchfahrt, vehendi actio, & via per aliquem locum.  
 ... eine Mine oder Gang unter der Erde in eine Stadt. f. Fahrtr.  
 Einfahrt, introitus vehiculi; via & porta ad curru introitum.  
 \* Fürfahrt, für Vorberfahrt. Handii Metrop. Sahb. T. I. p. 253.  
 Hinfahrt, iter (ad aliquem locum) quod fit curru.  
 ... aus dem Leben, abitus; discessus ex hac vita.  
 Insfahrt, für Hineinfahrt, Eindruck, Einsatz in eine Stadt, Poem. Germ. apud Eccard. Script. med. aevi col. 1544.  
 Nachfahrt, iter quo quis alterum curru sequitur.  
 ... obitus ex hac vita post alium.  
 Niederfahrt, descensus.  
 Ubfahrt, trajectus, us.  
 Ueberfahrt, vor Alters in Rechten das Zug Recht, f. Zug, appellatio ad aliam civitatem & jus ejus.  
 \* Wider:





Falkener, m. Falconibus prepositus, accipitarius.

Falkener: Kunst, Falconaria.

Falkner, qui falconibus venatur aucups. *Kronischer Jus venandi in Bavar. p. 42. accipitarius. It. T. I. Script. Sax. Menkenii. col. 668.*

Falknerey, Falconaria. *Besold. Thesaur. Pract. Kayserl. Falknerey: Amt. Strisser. p. 448.*

Falkner Gesellschaft. Anno 1380. Ein Hund im Eiste Paderborn, thaten den Nachbarn viel Schaden, währte bis ins dritte Jahr, herum aus lauter feindseligen Edelleuten. *Frankenb. Chron. Joh. Fried. Faust. col. 47.*

Falken: Hof, Domus & area, ubi falcones nutriuntur.

Falken: Jung, Puer, qui falcones cibet & locum eorum purgat.

Falken: Träger, qui falcones venales circumfert.

Falk: Meister, Praefectus aucupii. *Kronischer Jus venandi in Bavar. p. 42.*

Hof: Falken: Meister. Strisser. p. 448. am Kayserl. Hof ist Kaiser: Kräher: Milan: Kräher: Falken: Meister.

Falk, falsch, falsus, equus gilvus. f. falsus.

Falk, ein Stück Geschütz, schloß 75 Pfund, tormentum bellicum quod falco nominatur; Falco inter tormenta maximus.

Falkaune, schloß 6 Pfund Eisen. Mierh in Geschütz: Beschreib. c. 45. fol. 90. Falconaria. Falco major, inter tormenta bellica.

Falkana oder eine Halb-Schlange schloß 4 oder 5 Pfund Eisen, Fronsberg von Brieger: Rüst. fol. 12. Falco minor inter tormenta bellica.

Falkoner, ein Stück so 2 bis 3 Pfund Eisen, oder 2 Pfund auch 1 1/2 Pfund Blei schloß. Mierh c. 1. Fronsberg. c. 1. falcunculus, inter tormenta bellica; falco minimus.

Falken: Augen, aspectus aquilinus.

Falken: Zaube, f. velamen oculorum falconis.

Falken: Zosen, pl. vinculum in pedibus falconis.

Falken: Klauen, pl. falcula. vulgo. ungues recuivi.

Falken: Schellen, tintinnabula in pedibus falconis.

Falken: Stange, f. pertica cum ligno transversario in quo falco sedet.

Falken: Wärter, m. custos falconum.

Falk, Lat. Falco. von den krummen Klauen, sind die artificialia, was die Arbeit der Menschen so krum gemacht, benennt, als Falk. It. die Falken am Rad. Die Deutschen haben die Falken nur habich genannt. Die Jagd-Liebhaber haben das Lat. aufgebracht. *Synodus Ticinensis ann. 150. c. 4. non accipitribus vel capis (Habicht) quos vulgo falcones vocat &c. f. Du Cange Gloss. Cranihapich. & ad vocem Falco.*

Fall, f. m.

lapsus; casus.

einen plötzlichen und grossen Fall thun, labare, ruere repente.

Stolzer Muth kommt vor dem Fall, ante ruinam exaltatur spiritus.

Fall, im Turnieren. ein lediger Fall, wann einer seinen Spieß zerbrach, und der andere ganz blieb, dem schrieb man einen Fall zu.

Fall, figürlich.

der Fall Adams, lapsus Adami.

Im Fall der Noth, in casu necessitatis. ich bin auf alle Fälle gefaßt, ad omnem eventum paratus sum.

gesetzt den Fall, posito.

unversehene Fälle, fortuita, orum.

zu Fall kommen, oder vorfallen, accidere. Wann dergleichen Gemohnheit, statui, zu Fall

kommen wäre, oder noch vorfallen sollte. *Kayserliche Constit. in Clerischer Rechts: Ordn. c. 85.*

Fall, eines Hauses, ruina.

Fall, im Rechten, jus caduci, (f. verfallen) mortuarium.

sein theures lebend Gut zu Falle geben. A. 1291. *Tschudi T. I. p. 206. im St. Gallischen*

*Tschudi. T. II. p. 189. Wann das Letzte so in einem Haus haushablich ist, von Todes wegen abgat, es sey Frau oder Mann, so ist der Obigkeit ein Fall verfallen, die Erben müssen den Fall ausrichten.*

Fall, einer Jungfrau.

zu Fall bringen, stuprare, vitium asserere, vitare.

zu Fall kommen, stuprari, devirginari.

die vier Fälle, beym Kayserl. Cammer: Gericht, casus ubi omnia citatione ab executione incipitur.

1. quando factum omni jure & consuetudine prohibitum est.
2. damnum irreparabile infert.
3. minuit utilitatem publicam.
4. quando res non patitur moram. *Besold. Contin.*

Fall, das Tau oder Seil, an welchem die Seegels-Stange ausgezogen und niedergelassen wird.

Fall, im Leben: Rechte, auf den Falle stehen, apertum iri; feudum cujus apertura inest.

Fall: Lehen, feudum personale; Laudemium mortuo domino solvendum.

falle, im Fall nun, falls nun, si forte.

ebenfalls, gleichfalls, pariter, similiter.

bisfalls, in hoc casu, haec in re, haec in parte.

allenfalls, si eveniat, si accidat, si forte.

widrigen falls, aliter, secus si fuerit.

fällig, adj. cadens; exigibilis.

fällige Zinse, census vel usura quae potest exigi, quae certo die solvenda est.

das Geld ist fällig, dies solvendi adest.

fällig, damnatus, reus. 3. *Malc. III. 27.*

fallbar, f. Compos. Gläß: fallbar, unterlassen, quod Domino caducum est tanquam bonum hominis proprii.

fallbar, f. Schilt. Gloss. qui mortuarium prestare tenetur.

Die Composita mit Präpositionen von Fall und fällig, f. hier nächst unter dergleichen Compositis, des Verbi, fallen.

Die andern Composita f. unter ihren Anfangs-Buchstaben, als: Berg: Fall, Erb: Fall, Erd: Fall, Kuk: Fall, Bewissens: Fall, Erb: Fall, Rhein: Fall, Eünden: Fall, Todes: Fall, Wasser: Fall, Wind: Fälle, u. a. m.

Falle, f. decipula. Mause: Falle, muscipula.

eine Falle stellen, decipulam ponere.

Falle, machina; dolus; deceptio. Nachstel: lung.

einem eine Falle stellen, oder legen, lapsum alicujus aliqua re querere; laqueos tendere; insidias struere.

einem in die Falle kommen, intrare in insidias.

Fall, Falle, f. fallen.

Fallen, v. n.

Pras. ich falle, du fällst, er fällt, wir fallen &c.

Imperf. ich fiel. Pras. Perf. ich bin gefallen, cadere; labi.

Dieses Verbum wird mit Präpositionen ausser oder in der Composition gebraucht, oder ohne Präposition.

1.

Mit Präpositionen ausser der Composition.

an etwas fallen, cadendo ferri ad aliquid.

an einen fallen durch Erbschaft, hereditate venire ad aliquem.

auf die Erde fallen, cadere in terram.

auf das Gesicht fallen, cadere in faciem.

auf die Knie fallen, genu submittere; gibus provolvi.

auf das Nas fallen, descendere, ruere ad morticina ut vultures.

auf etwas fallen in Eil, ruere ad aliquid precipitem ferri sive cum impetu.

auf etwas fallen, das einem in den Sinn kommt, impetu ferri in id quod in mentem venit.

im Reden, in alicujus mentionem incidere.

aus dem Fenster fallen, cadere e fenestra.

aus der Stadt fallen, eruptionem facere.

aus dem Gedächtnis fallen, excidere a memoria.

durch etwas, als durch einen Ort fallen, cadere per aliquid.

durch das Schwert fallen, ense cadi; gladio confici; in praelio cadere; ferro intemere.

in eine Ohnmacht fallen, syncopelaborare, deliquium animi pati.

in einen tiefen Schlaf fallen, in profundum somnum incidere.

in Sünde fallen, labi, peccare.

in sein Schwert fallen, i. *Sem. XXXI. 4.* irruere super gladium suum; cadere sua manu.

in Ansehung fallen, induci in tentationem.

in die Straffe fallen, poenam mereri.

in eine Strandsheit fallen, incidere in morbum, delabi in morbum.

in Ungnade fallen, in offensionem alicujus cadere.

in Irrthum fallen, incidere in errorem.

in eines Hände fallen, devenire, cadere a manus alicujus.

einem in die Haare fallen, involare in capillum alicujus.

einem ins Land fallen, invadere vitium alicujus, incurfare agros alicujus; in hostium impressionem facere.

einem ins Wort fallen, interpellare alicujus; obtrudare.

in die Augen fallen, incurtere in oculos.

in eines Fallstrichs fallen, devenire in insidias alicujus.

mit der Thür ins Haus fallen, in portum pingere; in ipso operis ingressu peccare.

um den Hals einem fallen, amplexum quem manus injiciendo collo ejus.

über etwas fallen, offendere ad aliquid & cadere.

über einen Haufen fallen, corrumpere; cadere; collabi.

vom Pferd fallen, cadere ex equo.

unter die Mörder fallen, cadere in manulorum & publica itinera infestantium.

zu Boden fallen, in terram cadere; prostrari.

einem zu Fusse fallen, procidere ad pedes alicujus.

fallen lassen, den Muth, cadere animus.

... die Eeget, demittere vela.

... als der Baum die Blätter, folia cadunt; amittere folia.

... die Hoffnung, spem deserere.

... etwas vom Preis, premium amittere; minus premium perdere.

... einen, non impedire casum alicujus.

... bey den Schufern und Gläsern einen für fällig erklären, das endas Handwerk nicht verstehe, inopium & non admodum ad opificium aliquem declarare.

fallen machen, ad lapsum impellere.

fallen, (Imperfectiviter.)

das Wasser im Fluß, oder der Fluß fallen, flumen decrescere, minus profundum fieri; non tanta aquae altitudo ejus est.

der Preis eines Dinges fällt, premium res deminuitur.

fallen, als ein Fluß ins Meer, oder in ein Gewäss.



Wasser, so precipitare, descendere in, labi, defluere in.  
 - - - fallen, als ein Geyer auf das Nas, descende in, impetu ferri in.  
 - - - fallen, als das Loß, das Loß ist ihm darauf gefallen, fors illi exiit, sorte hoc illi contigit.  
 - - - das Loß ist in der Wahl auf ihn gefallen, sorte electus est.  
 - - - fallen, als der Schlaf auf einen, arcto somno repente devinci.  
 - - - in den Schlaf gefallen, somnus illis obrepit; formus eos complexus est.  
 - - - fallen, als ein Geiß einfällt, Ostern fällt in den April, Festum Paschatos celebratur mensis Aprilis.  
 - - - fallen, et de jure caduci, s. verfallen.  
 - - - einem schwer fallen, molestum esse.  
 - - - fallen, als aus der Luft der Thau fällt, ros cadit.  
 - - - der Regen fällt, pluvia cadit; pluit.  
 - - - der Schnee fällt, nix cadit; ningit.  
 - - - es ist ein tiefer Schnee gefallen, nives altæ quædam terram tegunt.  
 - - - fallen auf einen, als Furcht.  
 - - - es ist große Furcht auf ihn gefallen, magnus metus illi incussus est.  
 - - - fallen auf einen, als Argwohn.  
 - - - der Argwohn ist auf ihn gefallen, suspicio cadit in eum.  
 - - - die Sache ist ganz anders gefallen, res aliter cecidit.  
 - - - es falle wie es wolle, utique ceciderit, res eveniunt.  
 - - - im Krieg fallen, cadere in acie.  
 - - - die fallende oder fallende Sucht, morbus caducus.  
 - - - unmächtig fallen, labi, leniter sensimque cadere.  
 - - - plötzlich fallen, labare, ruere repente.  
 - - - anfangen zu fallen, labascere.  
 - - - fallen, geboren werden, nasci.  
 - - - Fohlen, die von einer Stude fallen, pulli qui ex equa parvuntur. Argut. Gestüt. Gar. an. p. 15.  
 - - - wo der Haase fällt, da ist er gern, Teutsche Sprichw. fol. 323.  
 - - - fallen, im Rechten, den Proceß verlieren, litem perdere, litre cadere.  
 - - - neme tughes borst wert, de id in der Sache gefallen. T. III. Script. Binnf. p. 529.  
 - - - bei einigen Handwerksleuten es beim Wein der Stadt regnen, nicht recht machen, errare, non secundum artem vel regulas opificii facere, als des Schußern und Glasern, s. fallen lassen.  
 - - - fallen, von einem Pferd oder Camel, für ein abdringen, subito descendere, s. nieder ablen.  
 - - - fallen, von den Gängen in Bergwerken.  
 - - - der Gang fällt seiger, die Erz-Adern gehen gerade hinunter, vena descendit perpendiculariter.  
 - - - der Gang fällt donleg, die Erz-Adern gehen schief hinab, vena metalli descendit oblique, live in plano inclinato.  
 - - - verlieren was man hat, cadere; fortuna aut dignitatem suam amittere.  
 - - - fallen, im Würfel-Spiel, cadere; in alea lusu, quod jactis tessellis proficit.  
 - - - es fällt im Würfel nicht was man gerne hätte, quod maxime opus est jactu, non cadit.  
 - - - fallen, als Blätter, Blüten oder andere Dinge, delabi; decidere; cadere; defluere.  
 - - - abgefallen Obst, poma cadiva, caduca.  
 - - - vom Glauben, oder von seiner Religion, deficere, desciscere a religione; apostatare; recedere a sacris alicuius; recedere a cultu Dei.  
 - - - von einem, deficere ab aliquo ad aliquem; deficere ab aliquo; deferere aliquem; recedere ab aliquo.  
 - - - mager werden, macescere.  
 - - - abfallen machen, avertere; s. abfällig machen.

abfallen, als Wein, abgefallener Wein, vinum dubium. Gol. onomast. col. 350.  
 - - - abfallen, als Wasser von höhern Orten, defluere.  
 - - - Abfall, m. im geistlichen, zum falschen Gottesdienst, Apostasia.  
 - - - von einem Herrn oder seiner Regierung, defectio.  
 - - - von eines Partey, discessio.  
 - - - zum Abfall verleiten, bereben, bewegen, ad defectionem aliquem compellere; ad defectionem societatis aliquem impellere; abalienare (provinciam).  
 - - - für Abnahm, Abfall der Nahrung, defectio rei familiaris.  
 - - - in Bergwerken, wann die Erze sich ändern und geringer werden, bonitatis venarum metallicarum deminutio.  
 - - - bey etlichen, für exceptio, limitatio.  
 - - - des Wassers von höhern zu niedrigen Orten, defluxus, Abfall der Treusse, stillicidii lapsus; pluviz destillatio per stillicidium.  
 - - - abfällig, adj. das gewöhnlich abfällt, deciduus.  
 - - - als Hirsch-Hörner, Blätter.  
 - - - ein abfälliger in der Religion, defector; Apostata.  
 - - - abfällig vom Glauben, apostaticus.  
 - - - abfällig werden, desciscere, deficere.  
 - - - abfällig machen, als Unterthanen, alienare, ad defectionem sollicitare, avertere.  
 - - - anfallen, n. an etwas anfallen, allabi, labi ad aliquid.  
 - - - das Anfallen, lapsus ad aliquid.  
 - - - anfallen in Lebens-Sachen, devolvi.  
 - - - angefallene Güter, bona devoluta.  
 - - - anfallen, wie ein Hund, adfrire & dentibus appetere.  
 - - - dieser Hund fällt die Leute an, canis hic afflit & mordet pretereuntes.  
 - - - ein anfälliger Hund, canis mordax.  
 - - - anfallen, mit Gewalt, oder feindlich, adoriri impetere, aggredi, impetum facere in aliquem.  
 - - - anfallen, ein Land, s. ein-Allen, invadere.  
 - - - anfallen, die Obrigkeit demüthigen Gleis, sed anfallen und bitten, se vertere ad magistratum eumque suppliciter rogare.  
 - - - anfallen, als ein Leishund das Geißel eines Hirschen, das ist, mit der Nase auf denselben auf der Erde immer weiter fort suchen, vestigia feræ invenire & ea sequi.  
 - - - Anfall, n. mit Gewalt oder feindlich, impetus.  
 - - - heftige Anfälle, furentes & violenti impetus.  
 - - - Anfall thun, impetum facere.  
 - - - in Lebens-Sachen, devolutio; successio, s. bey Gefälle, Angefälle.  
 - - - Anfalls-Recht, jus devolutionis.  
 - - - Anfall daran haben, jure devolutionis successionem habere.  
 - - - Anfalls-Gelder, laudemium sive taxa de feudis in quibus agnatus succedit.  
 - - - keinen Theil nach Anfall an dem Wort haben. AA. VIII. 21. Die Enterbungs-Formel im Geistlichen, wie sonst im leiblichen, wann man gottesle Kinder enterbt.  
 - - - Anfall, von Krankheiten, s. Anstoß, accessio.  
 - - - wann der Anfall gewöhnlich und heftig, paroxysmus.  
 - - - anfällig, für ansteckend, contagiosus.  
 - - - auffallen auf etwas, cadere in aliquid.  
 - - - daselbst kan der Baum ausfallen, wann er abgehaun wird, damit er andere Bäume nicht beschädige, in eum locum cadere potest arbor excisa, ne alias laedit.  
 - - - ausfallen, durch Fallen öffnen, cadendo aperire.  
 - - - durch ausfallen, oder durch Fallen geöffnet werden, allapsu alicuius rei, vel lapsu aperiri, recludi.  
 - - - ausfallen, wie die Zähne, cadere; excidere.  
 - - - wie die Haare, fluere; effluere.  
 - - - das Haar ausfallen, profluvium capillorum alopecia, arum.  
 - - - bey dem Kochen: Die gar zu altgewor-

denen todtten Vogel fallen am Spieß aus, putrida avium intestina in veru excidunt.  
 - - - ausfallen, als Saamen aus den Hälften, excidere; häufig ausfallen, effundi; vom Schütteln ausfallen, excuti.  
 - - - aus dem Gedächtniß, excidere ex memoria; excidere e memoria; effluere ex animo; elabi.  
 - - - für, Ausgang haben, ausschlagen, exitum habere.  
 - - - als das Loos. Es ist vor ihm ausgefallen, fors illi exiit bona.  
 - - - auf die Feinde aus der Stadt, eruptionem facere ex oppido.  
 - - - aus dem Wald unversehens, subito e sylva se ejicere.  
 - - - für ausgehen, mangeln, deficere; degenerare.  
 - - - diese Art Blumen ist ausgefallen, hæc species florum non amplius crescit hic; aut degeneravit.  
 - - - ein Ausfall aus einem belagerten Ort, eruptio.  
 - - - einen Ausfall thun, eruptionem facere; egredi porta & hosti signa inferre.  
 - - - Ausfall, die heimliche Thüre, aus welcher der Ausfall geschieht, porta occulta per quam eruptio obsessorum fit.  
 - - - Ausfälle. Frisch. in Speid. & Resoldi Suppl. Privilegium privatæ defensionis seu eruptionis, da die Bürger die turbatores possessionis vel quasi juris vendendæ cerevitiæ stören und hindern.  
 - - - Ausfall, Riß, wenn ein Theil, als der Reime, des Peritonæi, eines Auges, u. d. g. heraus tritt, Rhegma.  
 - - - befallen.  
 - - - Es hat ihn eine schwere Krankheit befallen, gravi morbo correptus est, morbo implicari.  
 - - - mit Steinen befallen seyn, lapidibus delapsus rektum esse.  
 - - - das Feld ist mit Schnee befallen, campus nive coopertus est.  
 - - - bepfallen, einem, assentire, assentiri, in etwas, in aliquo.  
 - - - eines Meinung bepfallen, ire in sententiam; suffragari alicui; favere sententiæ; accedere alicui, ad ejus sententiam.  
 - - - bepfallen, s. einfallen, succurrere; in mentem venire.  
 - - - Bepfall, m. assensus; assensio; adstipulatio; approbatio.  
 - - - Bepfall geben, assentiri, zu etwas, assensus suo aliquid comprobare.  
 - - - bepfällig, adj.  
 - - - es ist mir nicht bepfällig, non mihi succurrit; non venit in mentem.  
 - - - bepfällige Meinung, consensus, approbatio.  
 - - - dahinsinken, cadere, labare, ruere, repente mori, perire, s. hinsinken, eo cadere.  
 - - - schnell dahin fallen, precipitata morte fungi.  
 - - - darauf fallen, cadere super aliquid; superincidere; impetu ferri in aliquid; impetum facere.  
 - - - als die Geyer auf das Nas, ruere in morticina.  
 - - - auf das was einem eingefallen, impetu ferri in id quod in mentem venit.  
 - - - mit den Gedanken, incidere in cogitationem.  
 - - - dareinsinken, incidere.  
 - - - Wer die Grube nicht meidet, fällt darein, incautus in foveam incidit.  
 - - - darnieder fallen, procidere; cadere in terram.  
 - - - darüber fallen, cadere super offendiculum; offendere ad aliquid & procidere.  
 - - - durchfallen, cadere per foramen; per cribrum.  
 - - - der Durch-Fall, (schmerzlicher Durchlaß, dysenteria; passio dysenterica;) profluvium alvi; defectio alvi; alvus cita, soluta; diarrhoea.  
 - - - Den Durchfall haben, dysenteria infestari.  
 - - - Hb 2 einer

einer der den Durchfall hat, dysentericus. den Durchfall stillen, alvum sistere. f. Durchlauf, unterlaufen.  
durchfällig seyn, dejectionibus laborare.  
einfallen, cadere.  
... als ein Haus, concidere.  
es will einfallen, in ruinam primum est; ruina impendit.  
nach und nach einfallen, collabi.  
... als Vögel auf den Vogelscheer, devolare in arcam aucupatoriam; descendere de ramis ad escam.  
... ohne Widerstand ins Land feindlich, incursionem facere.  
bey einigen Widerstand, irruptionem facere; vi invadere in aliquem locum.  
... als Wetter. Es fällt Kälte oder Hitze ein, frigus vel aestus ingruit.  
... als ein Fest auf gewisse Zeit, incidere in aliquem diem vel mensum.  
... ins Gedächtniß kommen, venire in mentem.  
es fällt mir eines nach dem andern ein, incidit mihi aliud ex alio.  
es fällt mir ein, occurrit mihi; subit animi cogitatio.  
es fällt mir alles alte wieder ein, recurrant vetera omnia animo.  
... mager werden. Sein Gesicht ist ganz eingefallen, lapsa sunt genae ejus.  
... als die Nacht, die Nacht fällt ein, appetit nox.  
wieder einfallen, wieder krank werden, recidere in morbum. Apherdian. Tyrocin. p. 156.  
Einfall, m. eines Gebäudes, ruina; prolapsio.  
... ins Land, incursio; incursus.  
thun, exercitum introducere.  
Einfall, Gedanke, cogitatio.  
entfallen, aus den Händen, excidere e manibus; elabi.  
... aus dem Gedächtniß, excidere ex animo.  
es ist mir entfallen, oblitus sum ejus rei.  
in unentfallenen Andenken ruhen, non excidisse ex animo.  
unentfallen seyn, id.  
... der Muth, das Herz ist ihm entfallen, animo cecidit; animi fiducia cessit.  
entworfes fallen, cadendo rumpi.  
Gefallen, für fallen, ol. was euch gefällt zur Besingung mit' Voß. Vet. Vers. Germ. Bibl. Nam. XXXIV. 2. sorde ceciderit, das Erb gefällt ihm zu, hereditas illi cedit. Piß.  
die Bezahlung gefällt auf den ersten Tag des Monats, id. cadit solutio in diem Calendarium.  
Gefälle, die man gibt, vendigalia.  
die man einnimmt, einkommen, reditus.  
Gefälle, bona hereditaria. was einem in der Theilung vom Erbe zufällt. T. III. Script. Brunsw. p. 103. in Chron. Rhyth. v. 101. die Sächsischen Fürsten.  
Theilende er erbe vaderlich, (ihre väterlich Erbe)  
Henrich gaf dat gefelle,  
De Hertschap Staden unde Zelle.  
Willehelme dat gefelle gaf  
Lüneberch unde der Hertschap.  
Angefälle, GnadenLehen, quae alicui debentur, in fata concedente hodierno possessor; feuda absque liberis masculis, spes feudi (vulgo exspectantia) bisweilen heißt es auch eine jede Erbschaft so an einen kommt. Besold. Theß. Pr.  
Holdenstete die Gravenchaft  
Dme con angefelle gaf. Tom. III. Script. Brunsw. p. 40.  
Ungefell, Alberti Lex. infortunium.  
Gefahr oder Ungefehl nicht fürchten. Warsen-Schiff.  
Wind, Hagel, oder sonst Ungefälle, Co:

bler im Rechte; Spiegel, von seihen und lehren.  
in meiner Angst und Ungefall. (in einem Morgenlied.)  
gefällig, adj. die Zahlung ist auf Michaelis gefällig, terminus, sive dies solutionis incidit in Festum Michaelis solvendus.  
gefällig, als ein Fest, das da einfällt. f. einfallen.  
das Morgen gefällig, in crastinum incidit.  
gefallen, n. placere, gratum esse.  
das gefälle ihm, hoc approbatur ab eo, hoc illi arridet.  
nicht gefallen, displicere.  
das hat mir an dir gefallen, hoc mihi in te placuit.  
sich etwas wohlgefallen lassen, delectari aliqua re; voluptatem capere ex aliqua.  
sich selbst gefallen, placere sibi; mirari se. einem zu gefallen suchen; schmeicheln, adulari alicui; mit etwas, favorem ex aliqua re capere.  
gelehrte Leute gefallen ihm, faveritis doctis.  
wann es dir gefällt, (gut dünkt), si tibi videtur.  
einem zu gefallen reden, loqui ad voluntatem alicujus; adfentari alicui; dare aliquid auribus alicujus.  
jedermann zu gefallen leben, de omnibus bene mereri, omnibus gratificari.  
einem zu gefallen seyn, obsequi alicui.  
Gefallen, nom. m.  
einem einen Gefallen thun, rem gratam alicui facere; benevolentia gratia aliquid alicui facere.  
du wirst mir einen großen Gefallen thun, gratissimum facies, pergratum.  
thu mir den Gefallen, hoc mihi officium presta; thut mir es zu Gefallen, mea causa &c. id mihi beneficii gratiaque causa concede; hanc veniam mihi da.  
jedermann wird Gefallen dran haben, omnes hoc delectabit, amplectentur hoc omnes.  
Es wird mir ein großer Gefallen geschehen, gratissimum facies; magnam inibi a me gratiam.  
seines Gefallens leben, pro arbitrio suo aliquid agere; ad arbitrium suum; arbitrari suo.  
an sich selbst keinen Gefallen haben, displicere sibi ipsi.  
gefällig, adj. placens; gratus; acceptus.  
gefällig seyn, gratum esse; probari alicui.  
sich gefällig machen, bene mereri de aliquo, bey einem.  
sich einem gefällig erweisen, officis aliquem devincire; gratificari alicui.  
gefällig, f. Gefälle, und einfallen.  
Heimfallen, f. Heim.  
herabfallen, decidere; delabi.  
herunter fallen, cadere ab alto, deferri in praecipitium, desuere.  
vom Pferd, cadere ex equo.  
hinfallen, cadere e suo loco in alium, cadendo mutare statum; prolabi; sublabi.  
nach aller Länge hinfallen, primum corruere.  
... für sterben, cadere & mori; morbo cadere; morbo infectum perire; peste necari.  
das Hinfallen, prolapsio.  
It. v. g. epilepsia; morbus caducus.  
hinfällig, caducus; infirmus; qui vix stare potest; cuius casus timendus.  
hinfalliges Bergeben, vanus praetextus.  
... seyn, caducum esse.  
... werden, morbo vel labore deficere; defecisci.  
Hinfälligkeit, f. defecientia; infirmitas.  
hinabfallen, delabi; decidere.

hineinfallen, illabi; cadere in aliquem locum mit Gewalt, irruere; irumpere; irrumpere.  
hinausfallen, cadere e loco aliquo.  
zum Fenster hinaus fallen, cadere e fenestra.  
hinderfallen, Chron. Frankenb. Job. v. 12. v. 13. v. 14. v. 15. v. 16. v. 17. v. 18. v. 19. v. 20. v. 21. v. 22. v. 23. v. 24. v. 25. v. 26. v. 27. v. 28. v. 29. v. 30. v. 31. v. 32. v. 33. v. 34. v. 35. v. 36. v. 37. v. 38. v. 39. v. 40. v. 41. v. 42. v. 43. v. 44. v. 45. v. 46. v. 47. v. 48. v. 49. v. 50. v. 51. v. 52. v. 53. v. 54. v. 55. v. 56. v. 57. v. 58. v. 59. v. 60. v. 61. v. 62. v. 63. v. 64. v. 65. v. 66. v. 67. v. 68. v. 69. v. 70. v. 71. v. 72. v. 73. v. 74. v. 75. v. 76. v. 77. v. 78. v. 79. v. 80. v. 81. v. 82. v. 83. v. 84. v. 85. v. 86. v. 87. v. 88. v. 89. v. 90. v. 91. v. 92. v. 93. v. 94. v. 95. v. 96. v. 97. v. 98. v. 99. v. 100. v. 101. v. 102. v. 103. v. 104. v. 105. v. 106. v. 107. v. 108. v. 109. v. 110. v. 111. v. 112. v. 113. v. 114. v. 115. v. 116. v. 117. v. 118. v. 119. v. 120. v. 121. v. 122. v. 123. v. 124. v. 125. v. 126. v. 127. v. 128. v. 129. v. 130. v. 131. v. 132. v. 133. v. 134. v. 135. v. 136. v. 137. v. 138. v. 139. v. 140. v. 141. v. 142. v. 143. v. 144. v. 145. v. 146. v. 147. v. 148. v. 149. v. 150. v. 151. v. 152. v. 153. v. 154. v. 155. v. 156. v. 157. v. 158. v. 159. v. 160. v. 161. v. 162. v. 163. v. 164. v. 165. v. 166. v. 167. v. 168. v. 169. v. 170. v. 171. v. 172. v. 173. v. 174. v. 175. v. 176. v. 177. v. 178. v. 179. v. 180. v. 181. v. 182. v. 183. v. 184. v. 185. v. 186. v. 187. v. 188. v. 189. v. 190. v. 191. v. 192. v. 193. v. 194. v. 195. v. 196. v. 197. v. 198. v. 199. v. 200. v. 201. v. 202. v. 203. v. 204. v. 205. v. 206. v. 207. v. 208. v. 209. v. 210. v. 211. v. 212. v. 213. v. 214. v. 215. v. 216. v. 217. v. 218. v. 219. v. 220. v. 221. v. 222. v. 223. v. 224. v. 225. v. 226. v. 227. v. 228. v. 229. v. 230. v. 231. v. 232. v. 233. v. 234. v. 235. v. 236. v. 237. v. 238. v. 239. v. 240. v. 241. v. 242. v. 243. v. 244. v. 245. v. 246. v. 247. v. 248. v. 249. v. 250. v. 251. v. 252. v. 253. v. 254. v. 255. v. 256. v. 257. v. 258. v. 259. v. 260. v. 261. v. 262. v. 263. v. 264. v. 265. v. 266. v. 267. v. 268. v. 269. v. 270. v. 271. v. 272. v. 273. v. 274. v. 275. v. 276. v. 277. v. 278. v. 279. v. 280. v. 281. v. 282. v. 283. v. 284. v. 285. v. 286. v. 287. v. 288. v. 289. v. 290. v. 291. v. 292. v. 293. v. 294. v. 295. v. 296. v. 297. v. 298. v. 299. v. 300. v. 301. v. 302. v. 303. v. 304. v. 305. v. 306. v. 307. v. 308. v. 309. v. 310. v. 311. v. 312. v. 313. v. 314. v. 315. v. 316. v. 317. v. 318. v. 319. v. 320. v. 321. v. 322. v. 323. v. 324. v. 325. v. 326. v. 327. v. 328. v. 329. v. 330. v. 331. v. 332. v. 333. v. 334. v. 335. v. 336. v. 337. v. 338. v. 339. v. 340. v. 341. v. 342. v. 343. v. 344. v. 345. v. 346. v. 347. v. 348. v. 349. v. 350. v. 351. v. 352. v. 353. v. 354. v. 355. v. 356. v. 357. v. 358. v. 359. v. 360. v. 361. v. 362. v. 363. v. 364. v. 365. v. 366. v. 367. v. 368. v. 369. v. 370. v. 371. v. 372. v. 373. v. 374. v. 375. v. 376. v. 377. v. 378. v. 379. v. 380. v. 381. v. 382. v. 383. v. 384. v. 385. v. 386. v. 387. v. 388. v. 389. v. 390. v. 391. v. 392. v. 393. v. 394. v. 395. v. 396. v. 397. v. 398. v. 399. v. 400. v. 401. v. 402. v. 403. v. 404. v. 405. v. 406. v. 407. v. 408. v. 409. v. 410. v. 411. v. 412. v. 413. v. 414. v. 415. v. 416. v. 417. v. 418. v. 419. v. 420. v. 421. v. 422. v. 423. v. 424. v. 425. v. 426. v. 427. v. 428. v. 429. v. 430. v. 431. v. 432. v. 433. v. 434. v. 435. v. 436. v. 437. v. 438. v. 439. v. 440. v. 441. v. 442. v. 443. v. 444. v. 445. v. 446. v. 447. v. 448. v. 449. v. 450. v. 451. v. 452. v. 453. v. 454. v. 455. v. 456. v. 457. v. 458. v. 459. v. 460. v. 461. v. 462. v. 463. v. 464. v. 465. v. 466. v. 467. v. 468. v. 469. v. 470. v. 471. v. 472. v. 473. v. 474. v. 475. v. 476. v. 477. v. 478. v. 479. v. 480. v. 481. v. 482. v. 483. v. 484. v. 485. v. 486. v. 487. v. 488. v. 489. v. 490. v. 491. v. 492. v. 493. v. 494. v. 495. v. 496. v. 497. v. 498. v. 499. v. 500. v. 501. v. 502. v. 503. v. 504. v. 505. v. 506. v. 507. v. 508. v. 509. v. 510. v. 511. v. 512. v. 513. v. 514. v. 515. v. 516. v. 517. v. 518. v. 519. v. 520. v. 521. v. 522. v. 523. v. 524. v. 525. v. 526. v. 527. v. 528. v. 529. v. 530. v. 531. v. 532. v. 533. v. 534. v. 535. v. 536. v. 537. v. 538. v. 539. v. 540. v. 541. v. 542. v. 543. v. 544. v. 545. v. 546. v. 547. v. 548. v. 549. v. 550. v. 551. v. 552. v. 553. v. 554. v. 555. v. 556. v. 557. v. 558. v. 559. v. 560. v. 561. v. 562. v. 563. v. 564. v. 565. v. 566. v. 567. v. 568. v. 569. v. 570. v. 571. v. 572. v. 573. v. 574. v. 575. v. 576. v. 577. v. 578. v. 579. v. 580. v. 581. v. 582. v. 583. v. 584. v. 585. v. 586. v. 587. v. 588. v. 589. v. 590. v. 591. v. 592. v. 593. v. 594. v. 595. v. 596. v. 597. v. 598. v. 599. v. 600. v. 601. v. 602. v. 603. v. 604. v. 605. v. 606. v. 607. v. 608. v. 609. v. 610. v. 611. v. 612. v. 613. v. 614. v. 615. v. 616. v. 617. v. 618. v. 619. v. 620. v. 621. v. 622. v. 623. v. 624. v. 625. v. 626. v. 627. v. 628. v. 629. v. 630. v. 631. v. 632. v. 633. v. 634. v. 635. v. 636. v. 637. v. 638. v. 639. v. 640. v. 641. v. 642. v. 643. v. 644. v. 645. v. 646. v. 647. v. 648. v. 649. v. 650. v. 651. v. 652. v. 653. v. 654. v. 655. v. 656. v. 657. v. 658. v. 659. v. 660. v. 661. v. 662. v. 663. v. 664. v. 665. v. 666. v. 667. v. 668. v. 669. v. 670. v. 671. v. 672. v. 673. v. 674. v. 675. v. 676. v. 677. v. 678. v. 679. v. 680. v. 681. v. 682. v. 683. v. 684. v. 685. v. 686. v. 687. v. 688. v. 689. v. 690. v. 691. v. 692. v. 693. v. 694. v. 695. v. 696. v. 697. v. 698. v. 699. v. 700. v. 701. v. 702. v. 703. v. 704. v. 705. v. 706. v. 707. v. 708. v. 709. v. 710. v. 711. v. 712. v. 713. v. 714. v. 715. v. 716. v. 717. v. 718. v. 719. v. 720. v. 721. v. 722. v. 723. v. 724. v. 725. v. 726. v. 727. v. 728. v. 729. v. 730. v. 731. v. 732. v. 733. v. 734. v. 735. v. 736. v. 737. v. 738. v. 739. v. 740. v. 741. v. 742. v. 743. v. 744. v. 745. v. 746. v. 747. v. 748. v. 749. v. 750. v. 751. v. 752. v. 753. v. 754. v. 755. v. 756. v. 757. v. 758. v. 759. v. 760. v. 761. v. 762. v. 763. v. 764. v. 765. v. 766. v. 767. v. 768. v. 769. v. 770. v. 771. v. 772. v. 773. v. 774. v. 775. v. 776. v. 777. v. 778. v. 779. v. 780. v. 781. v. 782. v. 783. v. 784. v. 785. v. 786. v. 787. v. 788. v. 789. v. 790. v. 791. v. 792. v. 793. v. 794. v. 795. v. 796. v. 797. v. 798. v. 799. v. 800. v. 801. v. 802. v. 803. v. 804. v. 805. v. 806. v. 807. v. 808. v. 809. v. 810. v. 811. v. 812. v. 813. v. 814. v. 815. v. 816. v. 817. v. 818. v. 819. v. 820. v. 821. v. 822. v. 823. v. 824. v. 825. v. 826. v. 827. v. 828. v. 829. v. 830. v. 831. v. 832. v. 833. v. 834. v. 835. v. 836. v. 837. v. 838. v. 839. v. 840. v. 841. v. 842. v. 843. v. 844. v. 845. v. 846. v. 847. v. 848. v. 849. v. 850. v. 851. v. 852. v. 853. v. 854. v. 855. v. 856. v. 857. v. 858. v. 859. v. 860. v. 861. v. 862. v. 863. v. 864. v. 865. v. 866. v. 867. v. 868. v. 869. v. 870. v. 871. v. 872. v. 873. v. 874. v. 875. v. 876. v. 877. v. 878. v. 879. v. 880. v. 881. v. 882. v. 883. v. 884. v. 885. v. 886. v. 887. v. 888. v. 889. v. 890. v. 891. v. 892. v. 893. v. 894. v. 895. v. 896. v. 897. v. 898. v. 899. v. 900. v. 901. v. 902. v. 903. v. 904. v. 905. v. 906. v. 907. v. 908. v. 909. v. 910. v. 911. v. 912. v. 913. v. 914. v. 915. v. 916. v. 917. v. 918. v. 919. v. 920. v. 921. v. 922. v. 923. v. 924. v. 925. v. 926. v. 927. v. 928. v. 929. v. 930. v. 931. v. 932. v. 933. v. 934. v. 935. v. 936. v. 937. v. 938. v. 939. v. 940. v. 941. v. 942. v. 943. v. 944. v. 945. v. 946. v. 947. v. 948. v. 949. v. 950. v. 951. v. 952. v. 953. v. 954. v. 955. v. 956. v. 957. v. 958. v. 959. v. 960. v. 961. v. 962. v. 963. v. 964. v. 965. v. 966. v. 967. v. 968. v. 969. v. 970. v. 971. v. 972. v. 973. v. 974. v. 975. v. 976. v. 977. v. 978. v. 979. v. 980. v. 981. v. 982. v. 983. v. 984. v. 985. v. 986. v. 987. v. 988. v. 989. v. 990. v. 991. v. 992. v. 993. v. 994. v. 995. v. 996. v. 997. v. 998. v. 999. v. 1000. v. 1001. v. 1002. v. 1003. v. 1004. v. 1005. v. 1006. v. 1007. v. 1008. v. 1009. v. 1010. v. 1011. v. 1012. v. 1013. v. 1014. v. 1015. v. 1016. v. 1017. v. 1018. v. 1019. v. 1020. v. 1021. v. 1022. v. 1023. v. 1024. v. 1025. v. 1026. v. 1027. v. 1028. v. 1029. v. 1030. v. 1031. v. 1032. v. 1033. v. 1034. v. 1035. v. 1036. v. 1037. v. 1038. v. 1039. v. 1040. v. 1041. v. 1042. v. 1043. v. 1044. v. 1045. v. 1046. v. 1047. v. 1048. v. 1049. v. 1050. v. 1051. v. 1052. v. 1053. v. 1054. v. 1055. v. 1056. v. 1057. v. 1058. v. 1059. v. 1060. v. 1061. v. 1062. v. 1063. v. 1064. v. 1065. v. 1066. v. 1067. v. 1068. v. 1069. v. 1070. v. 1071. v. 1072. v. 1073. v. 1074. v. 1075. v. 1076. v. 1077. v. 1078. v. 1079. v. 1080. v. 1081. v. 1082. v. 1083. v. 1084. v. 1085. v. 1086. v. 1087. v. 1088. v. 1089. v. 1090. v. 1091. v. 1092. v. 1093. v. 1094. v. 1095. v. 1096. v. 1097. v. 1098. v. 1099. v. 1100. v. 1101. v. 1102. v. 1103. v. 1104. v. 1105. v. 1106. v. 1107. v. 1108. v. 1109. v. 1110. v. 1111. v. 1112. v. 1113. v. 1114. v. 1115. v. 1116. v. 1117. v. 1118. v. 1119. v. 1120. v. 1121. v. 1122. v. 1123. v. 1124. v. 1125. v. 1126. v. 1127. v. 1128. v. 1129. v. 1130. v. 1131. v. 1132. v. 1133. v. 1134. v. 1135. v. 1136. v. 1137. v. 1138. v. 1139. v. 1140. v. 1141. v. 1142. v. 1143. v. 1144. v. 1145. v. 1146. v. 1147. v. 1148. v. 1149. v. 1150. v. 1151. v. 1152. v. 1153. v. 1154. v. 1155. v. 1156. v. 1157. v. 1158. v. 1159. v. 1160. v. 1161. v. 1162. v. 1163. v. 1164. v. 1165. v. 1166. v. 1167. v. 1168. v. 1169. v. 1170. v. 1171. v. 1172. v. 1173. v. 1174. v. 1175. v. 1176. v. 1177. v. 1178. v. 1179. v. 1180. v. 1181. v. 1182. v. 1183. v. 1184. v. 1185. v. 1186. v. 1187. v. 1188. v. 1189. v. 1190. v. 1191. v. 1192. v. 1193. v. 1194. v. 1195. v. 1196. v. 1197. v. 1198. v. 1199. v. 1200. v. 1201. v. 1202. v. 1203. v. 1204. v. 1205. v. 1206. v. 1207. v. 1208. v. 1209. v. 1210. v. 1211. v. 1212. v. 1213. v. 1214. v. 1215. v. 1216. v. 1217. v. 1218. v. 1219. v. 1220. v. 1221. v. 1222. v. 1223. v. 1224. v. 1225. v. 1226. v. 1227. v. 1228. v. 1229. v. 1230. v. 1231. v. 1232. v. 1233. v. 1234. v. 1235. v. 1236. v. 1237. v. 1238. v. 1239. v. 1240. v. 1241. v. 1242. v. 1243. v. 1244. v. 1245. v. 1246. v. 1247. v. 1248. v. 1249. v. 1250. v. 1251. v. 1252. v. 1253. v. 1254. v. 1255. v. 1256. v. 1257. v. 1258. v. 1259. v. 1260. v. 1261. v. 1262. v. 1263. v. 1264. v. 1265. v. 1266. v. 1267. v. 1268. v. 1269. v. 1270. v. 1271. v. 1272. v. 1273. v. 1274. v. 1275. v. 1276. v. 1277. v. 1278. v. 1279. v. 1280. v. 1281. v. 1282. v. 1283. v. 1284. v. 1285. v. 1286. v. 1287. v. 1288. v. 1289. v. 1290. v. 1291. v. 1292. v. 1293. v. 1294. v. 1295. v. 1296. v. 1297. v. 1298. v. 1299. v. 1300. v. 1301. v. 1302. v. 1303. v. 1304. v. 1305. v. 1306. v. 1307. v. 1308. v. 1309. v. 1310. v. 1311. v. 1312. v. 1313. v. 1314. v. 1315. v. 1316. v. 1317. v. 1318. v. 1319. v. 1320. v. 1321. v. 1322. v. 1323. v. 1324. v. 1325. v. 1326. v. 1327. v. 1328. v. 1329. v. 1330. v. 1331. v. 1332. v. 1333. v. 1334. v. 1335. v. 1336. v. 1337. v. 1338. v. 1339. v. 1340. v. 1341. v. 1342. v. 1343. v. 1344. v. 1345. v. 1346. v. 1347. v. 1348. v. 1349. v. 1350. v. 1351. v. 1352. v. 1353. v. 1354. v. 1355. v. 1356. v. 1357. v. 1358. v. 1359. v. 1360. v. 1361. v. 1362. v. 1363. v. 1364. v. 1365. v. 1366. v. 1367. v. 1368. v. 1369. v. 1370. v. 1371. v. 1372. v. 1373. v. 1374. v. 1375. v. 1376. v. 1377. v. 1378. v. 1379. v. 1380. v. 1381. v. 1382. v. 1383. v. 1384. v. 1385. v. 1386. v. 1387. v. 1388. v. 1389. v. 1390. v. 1391. v. 1392. v. 1393. v. 1394. v. 1395. v. 1396. v. 1397. v. 1398. v. 1399. v. 1400. v. 1401. v. 1402. v. 1403. v. 1404. v. 1405. v. 1406. v. 1407. v. 1408. v. 1409. v. 1410. v. 1411. v. 1412. v. 1413. v. 1414. v. 1415. v. 1416. v. 1417. v. 1418. v. 1419. v. 1420. v. 1421. v. 1422. v. 1423. v. 1424. v. 1425. v. 1426. v. 1427. v. 1428. v. 14



passus five dies constitutus solvendi aut  
standi aliquid.

**fallen**, cadere; in terram prosterni; labefieri; deici; prociidere, (quod ante erectum stabat) collabi ruina, corruiere.

es sinkt man möchte umfallen, sceler qui  
natum non suffocat praesentes.

umfallen, mori, wird vom Dief gesagt.

**Unfall**, m. casus adversus, infortunium, calamitas, malum.

daß ihm kein Unfall begegne, ne patiatur  
aliquid mali.

• unfällig, infelix. *Pist.*

**Benimmensfallen**, dissolvi; dilabi.

**versallen**, cadendo claudere. Den Ausgang  
oder Eingang hindern durch fallen.

**versallen** und **besen**, cadendo, decidendo  
regere.

... umgekehrt geschehen, accidere; contingere; usu venire.

als Gelegenheit, offerri.

**Verfälle**, accidentia; occasiones; casus.

**Verfallheit**, Jüdische Policey; Ordnung  
Judas p. 13: casus.

**verfallen**.

Dieser Punkt fällt weg, hujus rei non ratio  
habetur; ad hoc non respicitur inter cetera.

**verfallen**, als etwas ganzes in Stücke, distumpi  
cadendo, dilabi, dissipari; ruina disijci.

... durch fallen sehr verletzen, cadendo laedi;  
lapfu vulnerari, lacerari.

... miteinander uneins werden, discordare  
inter se.

sie sind miteinander verfallen, irae sunt inter  
illos.

... als das Urtheil. Wann das Urtheil  
fällt, daß halb Ja, halb Nein sagen. *Goldst.*

**Recher** Sag p. 6.

**verfallen**, cadendo claudi, als ein Loch oder Thür.

... als die Augen, claudi fomno, vel ob aliam  
causam.

... als durchs Loos oder durch Erbschaft, ob-  
tingere, sorte vel hereditate.

... als eine Zugab zu dem bessern, adjici.

**Zufall**, casus; symptoma; accidens.

**zufällig**, adj. fortuitus; quod casu accidit.

**zufällige Dinge**, fortuita.

**zufällige Gedanken**, ohne vorhergegangene  
lange Überlegung, quae non diu ante conside-  
rantur; aut multo ante meditata quicquid in  
mentem venit de aliqua re. non praemeditare.

**zurückfallen**, hinterrücks fallen, post terga  
cadere; cadere supinum.

**zurückfallen**, recidere; retro cadere; re-  
labi.

**Fall-Baum**, f. Fäll; Baum, unter Fällen.

**Fall-Brücke**, f. pons versatilis, penilis.

**Fall-Bücher**, n. porta pensilis e trabibus cancel-  
lata, quae demitti & attolli potest.

**Fall-Bücher**, bona caduca, die dem Herrn heim-  
fallen nach Ableben des Besizers, und aufse-  
ner müssen durch die Erben gelöst werden,  
*Leiser* J. Georg. p. 139.

**Fall-Hut**, m. der Kinder, circulus lana factus,  
qui puerorum capitibus inponitur ne casu  
ledantur.

**Fall-und Schups-Leben**, bonum vitalitium.

**Fall-Strick**, m. laqueus ad capiendum, fraus  
ut alter incidat in eam, ad decipiendum ali-  
quem insidiae.

... einen Fall-Strick legen, insidias  
struere alicui.

... im Fall-Strick haben, laqueo irretitum te-  
nere.

**Fall-Thür**, f. janua subduclilis; porta pensilis  
quae decidendo claudit.

**Fall-Thürlein**, Klappe bey den Anatomie-  
ca, valvula.

**Fall-Wildbreit**, n. fera, quae quocunque modo  
perit. *Pommerische Jagd-Ordn.* 1719.

p. 68.

Fällen, a. v.

**Fällen** machen, cadere facere; deicere.

... Bäume fällen, Holz fällen, cadere ar-  
bores.

... einen Hirsch oder anders wildes Thier,  
deicere feras.

... ein Urtheil, sententiam ferre, über et-  
was, sententiam dicere de aliqua re.

das Füllen, dejectus, us.

als der Bäume, dejectus arborum.

**Fäll-Baum**, m. eine unweidmännische  
Art zu lügen, so in Oesterreich verboten.

**Frisch Jagd** und **Jorsf-Ordnung**, P. III.

p. 72.

**niederfallen**, diruere. *Pistorii Lexic.*

**verfallen**, vitare virginem Dina war von Si-  
chem verfallen, *Kayserb. Postill.* fol. 220.

eine Jungfrau verfallen, *Frisk Lexic.* f. Fall,  
zu Fall bringen.

**verfallen**, versället werden, devolvi. *Hamelm.*

*Oldenb. Chron.* p. 63. Die Grafschaft ist durch  
des letzten Grafen Absterben auf den Grafen  
von Oldenburg versället worden.

**Wiedersfällen**, **Nidersfällen**, **Weddersfällen**.

*Apherdian.* Tyrac. p. 24. Er Weddersfällt  
was er in lange bekant hat, negare.

**Fallen**, Angel-S. fallen, *partic.* fallend, ca-  
dens. item feallan, feollan, cadere. feallendlic-  
ce, caducus.

Das Lateinische Vallis, und Hebr. **וַד** oder  
**וַד** hat einige Gleichheit mit fallen.

Ein Fallit,

ein Kaufmann der keinen credit mehr hat,  
und nicht bezahlen kan, mercator qui non est  
solvendo, cujus fides concidit, non tam sua  
quam aliorum culpa.

ein muthwilliger Fallit, fraudator credito-  
rum, qui ipse sibi demerit; decoctor.

Ein Falliment. **Strasß. Policey-Ordn.** An.

1628. p. 80. bonorum mercatoris ruina; quan-  
do non est solvendo, aliorum culpa, vel ob  
publicam calamitatem, mensa everia.

ein muthwilliges Falliment, mercatoris de-  
fraudatio creditorum, ejus luga ob res ali-  
enum, quia fuit decoctor, vel majorem partem  
pecuniae secum abstulit.

Es sind viel Fallimente dieses Jahr vorge-  
gangen, multorum mercatorum fides hoc an-  
no concidit.

**Falliren**, fallit werden, si dem non amplius tu-  
eri posse inter mercatores; si dem perdere  
in commercio, solvendo non esse.

Diese Wörter kommen vom Italiänischen fal-  
lire, fallito, fallimento.

Falsch, adj.

falsus.

falsch, als Siegel, Geld, Haare, adulteri-  
nus.

... betrüglisch, fallax, quod specie igno-  
ra fallit, falsche Zunge, subdola lingua, falsche  
Waage, statera dolosa.

... eitel, als Ursache, Verschuldigungen &c.  
vanus.

... verstellte, geschminkt, fucatus, simularus.

... listig, dolosus, fallaciosus, fraudulentus.

... nicht wahr, erdichtet, fictus, communi-  
cus; a veritate alienus; non verus; ex frau-  
de mendacisque constans.

... untergeschoben, subditiuus.

... als Stimme, vox absona, non harmo-  
nica.

... im Reden, bilinguis; duplici corde;  
cujus animus & oratio discrepat.

falscher Eid, perjurium.

falsche Furcht, cecus pavor.

ein falscher Prophet, pseudopropheta.

... Apokel, pseudopapstolus.

... Smaragd, pseudosmaragdus.

ein falscher Sprecher, tutor fallens, fallax.

falscher Münzer, monetæ adulterator.

falsch benannt, adj. pseudonymus.

falschgläubig, adj. heterodoxus.

falschgesinnt, ad. infincerus; fallax; simula-  
tor.

falsch, adv. falso; perperam; fraudulentem;  
dolo.

falsch aussprechen, vitiose; non recte pro-  
nunciare.

falsch singen, contra harmonicam rationem  
canere.

falsch lauten, dissonare.

falsch schweren, pejerare.

falsch gedruckt, mendose, minus emenda-  
te impressum.

**Falschheit**, fallitas; vanitas; fucus; fraudati-  
o; perfidia; deceptio; simulatio; fallacia.

**fälschlich**, adv. f. falsch, adv. false; perperam;  
simulante.

fälschlich vorgeben, mentiri; simulare.

**fälschen**, v. adulterare; fallare; vitare; cor-  
rumpere.

**fälscher**, fallarius, Gesetz-fälscher, legis te-  
merator.

**Testament-fälscher**, Testamentarius; cri-  
men falsi testamentarii committens.

**Fälschung**, f. adulteratio; corruptio; cor-  
ruptela.

**verfälschen**, f. fälschen, depravare; fallare.

(Im Scherz sagt man,) die Luft verfäls-  
chen, pedendo aerem foetore implere.

**Verfälscher**, f. Fälscher.

**Verfälschung**, der Münze, falsificatio mo-  
netæ; crimen falsi nummarii.

Im Niedersächsischen hat man es mit B  
geschrieben:

**Felscher**, monetæ adulterator. Im Boshar-  
rischen Stadte R. T. III. Script. *Bransw.* pag.  
500.

• falsch, war ehemals auch ein Substantiv.

fallacia, dolus malus, als in *Kayser Friede-  
rich II. Rechr.* c. 14. verboten dabey allen  
Falsch.

es ist kein falsch in seinem Munde gefunden  
worden, mendacium.

• **Falscherey**, **Falscherey** nachgehen, su-  
chen die Leute hinter den Ofen zu fuhren, fal-  
lere. *Kayserb. Post.* fol. 121. b.

**Falscherey**. *Altenstaig Vocab.* fol. 28. b.  
impostura.

• **Falschen**, in *Gloss. Monf.* p. 374. gisfalscot  
mirdis, confutaberis.

Das Latein kommt mit dem Deutschen übere-  
in, fallus, falsch. Anglo-Sax. false. Belg.  
valsch.

Falten, v. a.

plicare, in rugas & plicas contrahere.

falten, als die Hände, complicare.

... als die Kleider, in lacinas colligere.

... als die Stirn, rugare.

sich falten, als Kleider thun, sinuare; sinus &  
cere.

das gefaltet wird, oder das sich faltet, plicatilis.

das Falten, plicatura, complicatio.

falt, ist in dem einigen Wort: Einfalt, f. f. sim-  
plicius. Item, stoliditas, imprudentia.

Eine Falte, plica.

eine kleine Falte, ruga.

Eine Falte am Kleid, lacinia, pars vestimenti  
sinuosa sive flexuosa.

Falten an der Haut, rugae.

In die Falten legen, complicare, in rugas con-  
trahere.

Die Falten oder Büge ausglätten, erugare.

**Faltensweise**, adv. laciniatum.

**faltig**, gefaltet, in rugas contractus; lacinio-  
sus; laciniatus; sinuosus; rugosus.

**faltig**, in der Composition, als:

dreifaltig, triplex.

Dreifaltigkeit, Trinitas.

manigfaltig, varius; diversus

2) b 3

BRAR

Manigfaltigkeit, varietas; diversitas.  
manigfaltig, varie; diverse.  
faltig, in der Composition, *adj.* & *adv.* oder man  
legt die Spitze (lich) noch an die Adverbia,  
vielfältig, manigfaltig.  
einfältig, simplex, simpliciter.  
zweifältig, duplex, und sofort bei  
allen Zahlen, hundertfältig, centuplex;  
centupliciter.  
vielfältig, multiplex; multipliciter.  
vielfältigen, multiplicare.  
falten, v. in kleine Falten legen, in rugas  
contrahere.  
gefaltelt, *adj.* rugatus.  
gefaltelter Stirn, frons striata.  
das Gefaltel, contractio in rugas, plica-  
tura.

In den Kleider-Moden der Alten waren zwey-  
erley Falten an den Röcken der Männer, entweder  
der gelegte Falten, oder Keil-Falten, (*lacinie cu-  
neiformes*.) Tom. II. *Scriptor. Saxon. Menkenii*  
col. 2145. Die Haupt-Farbe des Churfürsten  
von Sachsen ist in der Kleidung der reitenden  
roth gewesen, ganz kurze Röcke mit 4. kleinen  
gelegten Falten obendie und unter dem Gürtel.  
Die andern Fürsten von Sachsen hatten  
auch roth zur Haupt-Farbe mit eingefügten  
Keil-Falten, und die Röcke der Länge bis an die  
Knie.

Einfältig im eigentlichen Verstand, hieß ein  
Münz-Stempel der nur auf einer Seite prägte,  
da die andere Seite ohne Prägung blieb.

Prägung verneuen mit einem einfältigen  
Eisen. *Moser Biblioth. MS. p. 119.*

Falter hieß vor Alters auch ein Fach in den Tas-  
chen die man jetzt noch als Gürtel-Taschen trägt.  
*Ven. Voc. 1482.*

Falda, (*Latino-barbare*.) Eine Hürte zu den  
Schafen und vor Alters zu andern Ställen  
und Dörtern etwas zu bezaunen. Vom Falten,  
weil man sie zusammen legen kan.

Faldare, die Hürten auf dem Felde aufstel-  
len, die Schafe zum Weiden zu halten.

Faldatorium sella plicatilis. Faldetola  
Gall. fauteuil.

Vaud deuren. Falt-Thüren, valvæ.

Schannat in Viadem. *Literaria Collect. 1. p. 53.*  
In Pascha, possessores eorundem Maniorum  
unusquisque solvit Sindonem unam que  
vulgo dicitur *Pbalta*. (*ad Monasterium S. Mi-  
chaelis Bambergæ.*)

Goth. faldan. Anglo-Sax. fealdan. Anglice  
fold. Den. folde. Belg. vouden.

Falt-Messer, f. Falzen.  
falzen, v. a. complicare folia, ist bey den Buch-  
bindern gebräuchlich.

Falz: Wein, n. officulum latum, quo  
bibliopegi eo commodius plicas foliorum  
faciunt.

Falz-Brett, Asse live lignea tabella super  
qua folia commode plicant bibliopegi.

Falzen, bey den Tischern und Zimmerleuten,  
striae dolabella in columnis, vel aliis ligneis  
ornamentis facere.

Falze, f. der erhabene Theil der Falze an den  
Säulen, stria.

die einwärts gehende Falze. Strix, gis, ca-  
naliculus. Die Hohlröhre.

das Gefälze an den Säulen, striatura.

In dieser Bedeutung kommt Falzen von Fal-  
te, plica.

### Salzen,

oder besser salzen, ein Wort so bey den Säu-  
bern gebräuchlich, abradere particulas carnis  
que pelli recenter deridat adherent.

das Haß mit dem Schab-Messer vom frei-  
schen Fell abschaben.

absalzen, *id.* abradere.

Salzen oder Falzen bey den Riemern und  
Sattlern, pilos abradere.

eine Haut auf dem bloßen Baum lassen und  
dieser gar machen zum Reisser-Stück.  
Fals-Messer, womit man die Haare vom frei-  
schen Fell abschabet, das Haar-Eisen womit  
man die Haare abschneht, culter laior & lon-  
gior sed obrutus, anatus, utrinque, quo  
pilos abradunt, de pellibus recentibus.

Fals-Eisen, bey den Riemern, womit sie eine  
Haut gar machen, culter quo radunt coria  
siccæ.

In diesem Verstand kommt Falzen von Fal,  
welches man in Zell gesagt. *f. Pistorii Lexicon.*

Fals-Messer, das das alte *Vocabular. 1482*  
scalprum anfarium.

### Die Salz,

Ein Jagd-Wort, wird von den größten Hün-  
nern bey uns, nemlich Auers-Hähnen und  
Birk-Hähnen gesagt, appetitus coeundi, &  
coitus ipse.

der Auers-Hahn ist in der Salz, tetraonis  
five galli uri tempus coeundi est.

Salzen, v. n. coire; gallinam querere.

Die Salz-Zeit, f. tempus nidificandi & coeundi  
gallorum majorum sylvestrium.

Einige Jäger sagen Salz. Walzen; kom-  
mit dem Italiänischen balzare, springen, über  
ein.

### Sam,

oder Same, vom Lateinischen sama, ist im  
Holländische, und von diesem ins Jüdische  
und ins Ebräische gekommen, als In der Jü-  
dischen Policer-Ordnung.

Man soll sich erkündigen von was Samen  
und Namen ein Wasserhahn ist. p. 66

Wo grosse Sam und Vermuthung ist. p. 94

Daß von Ubertretung wegen ein gemein  
grosse Sam vorhanden. *ibid.*

Holl. Saem, Sama, nomen, Saemischerder,  
Infamator.

### Familie,

ist vom Lateinischen familia, sehr gebräuchlich  
worden, und vom Französischen famille, in  
noch stärkerm Gebrauch gekommen, als:

eine edle, feine, ansehnliche Familie, nobi-  
lis, honesta, clarissima familia.

bedeutet bisweilen nur Weib und Kind al-  
lein, oder das Gefind mit gerechnet, bisweilen  
das ganze Geschlecht.

die Familie ist ausgegangen, extincta est.  
eine starke Familie, numerosa; magna.

eine berühmte, illustris.

ein Familien-Stück, oder Familien-Verath,  
bonum familie; pretiosa familie; fideicom-  
missum; gentilitium mobile. was bey einem  
Geschlecht oder hohen Hause bleiben muß.

ein Familien-Stück, unter den Gemälden,  
woran eine ganze Familie oder grosser Theil  
davon gemahlt ist, pictura familie partem vel  
eam integram exhibens.

### Sangen, v. a.

Imperf. ich sang, Pers. ich habe gefangen.  
der Freyheit berauben, capere; excipere.

durch ergriffen, comprehendere.

durch List, captare, decipere.

mit Harnen, irretire.

mit Stricken, illaqueare, laqueis captare.

in der Rede, dicto capere.

mit seinen eigenen Worten, jugulare ipsius  
verbis.

Geur fangen, als Zunder, *sc.* concipere  
ignem.

sich fangen lassen, decipi; vorare hamum.

sich fangen, eingeschlossen werden, (als  
der Wind fange sich darinnen,) includi.

Jäger, m. captor, captivator.

ist außer der Composition nicht mehr ge-  
bräuchlich, steht noch; *Judic. V. 12.* aber in  
der Zusammen-Setzung sagt man:

Hühner-Jäger, Vogel-Jäger, Grillen-  
Jäger, Kagen-Jäger, Hirsch-Jäger, f. in  
des unter seinen Anfangs-Buchstaben, und  
in hier folgenden Compositionis mit præpositio-  
nen, als Anfänger. *sc.*

Sang, m. captio, captura, das Fangen und das  
Gefangene. *It.* instrumentum & locus quo  
quid capitur vel includitur &c.

einen guten Fang thun, multas (aves vel  
feras &c.) capere; magnum lucrum facere.  
f. die Composition: Herings-Fang, Wallfisch-  
Fang, Lachs-Fang, Fisch-Fang, Vogel-Fang,  
Wild-Fang, Kaud-Fang.

Sang, heißt im Jagen, vulnus lethale.

einem Hirschen den Fang geben, ense venato-  
rio eor transfodere. *It.* feram venabulo  
excipere, transverberare.

Jänge, und Gembre, sind bey den milten  
Schweinen, dentes majores & prominentes  
aprorum.

Jang, decipula, (als Al-Fang, Bären-Fang,  
Enten-Fang, Fisch-Fang, Lachs-Fang,) locus  
in quo fera seipsa capunt.

Jang-Wall, m. pila qua manibus ludunt, im  
Gegensatz des Schlag-Ballens.

Jang-Geld, n. bey den Juristen, *Besoldi Cont.*  
Fang; und Schließ-Geld, sumptus capiendi  
maleficum; expensa propter incarcerationem,  
pecunia ab incarcerationis solvenda vel  
soluta.

Jang-Eisen, n. bey den Jägern, venabulum, ter  
Schwein-Eispick.

Jang-Strick, m. laqueus quo canes venatis  
ducuntur.

Jang-Tag, m. im Sprich-Wort: Es ist alle Tag  
Jagd-Tag, aber nicht alle Tag Jang-Tag,  
quotidie venantes feræ, non quotidie eos as-  
sequuntur.

abfangen, capere aliquod volatilium invito  
Domino. Comprehendere furto vel violen-  
tius animalia.

einem die Tauben abfangen, capere alia-  
jus columbas.

abfangen, das im Bergwerck untergrabene Ge-  
stein mit Hölzern und Balken versehen, aus  
Furcht des Einstehens, superiore specus  
partem in fodina trabibus fulcre ne decidat,  
vel quasi mox casurum fulcris excipere.

ansfangen, v. a. incipere; inchoare, auspiciari;  
capillare; capere.

ansfangen, als ein Gewirke, ordiri; exordi-  
ri telam.

die Rede, ordiri orationem, von etwas ab  
aliqua re.

hinausführen was einer angefangen, per-  
texere quæ quis exorsus est.

mit Gott soll man all sein Thun ansfangen,  
a Deo immortalis sunt nobis agendi capiendi  
primordia.

wer wohl angefangen, hat halb sellender,  
dimidium facti qui bene cepit, habet.

wie man ansängt, so geht es fort, ut poni-  
mus initia sic cætera sequuntur.

ansfangen, als was großes, moliri.

ansfangen, für einführen, aufbringen, eine  
neue Weise ansfangen, novum morem indu-  
cere, novam methodum introducere.

ansfangen etwas zu thun, admoveere ma-  
num operi; ingredi aliquid facere.

ansfangen ein Advocat zu seyn, accedere ad  
causas; adire ad causas.

zu allem was man ansängt muß man sich zu-  
vor bereiten, in omnibus negotiis priusquam  
aggrediari, adhibenda est præparatio dili-  
gens.

er hat diese Wissenschaft fauma zu lernen  
angefangen, hanc scientiam vix primoribus  
labris degustavit.

ein Handhalten ansfangen, rem familiarem  
constituere.



inen Krieg anfangen, bellum excitare, move-  
re, cedere.

anfangen zu stehen, fugam capessere.  
sich anfangen, oriri, nasci, surgere.

es fing sich eben davon an, ex eodem fonte  
fluere.

meine Rede soll sich davon anfangen, oratio  
mea inde proficiatur.

das erste Capitel fängt sich da an, hic incipit  
Capitulum primum.

was soll ich anfangen, incertus sum quid  
agam, quid faciam.

was soll ich mit ihm anfangen, quomodo  
illum tractare debeat?

anfangen zu brennen, ignem concipere, ar-  
descere.

anfangen Schul zu halten, ludum aperire.  
etwas das man angefangen hat liegen las-  
sen, aliquid attentatum deferere.

du hast etwas schlimmes angefangen, es  
wird dir über den Hals kommen, tute hoc in-  
cumbi omne exedendum est.

Ein Anfänger eines Werks, Auditor, inceptor,  
seminator, negotii molitor.

Anfänger des Streits oder Krieges, Auditor  
belli; fux belli; tuba belli.

Anfänger durch eigene Anführung, Caput;  
princeps; dux.

Ein Anfänger, etwas zu lernen, discens, di-  
scipulus, tiro.

anfanglich, adj. primus; originalis.

anfanglich, adv. primum; primo; initio;  
principio; prima facie; prima fronte; pri-  
mitiu.

Der Anfang. Das vorderste, principium; In-  
itium.

gleich im Anfang einen Fehler begehen, in  
limine offendere.

gleich im An-ang nicht fortkommen können,  
in limine deficere.

im Anfang des Buchs, oder vornen im  
Buche, in fronte libri.

der Anfang, sich in einen Rechts-Handel  
einzulassen, introitus in causam.

zu Anfang des Abends, prima vespere.

zu Anfang des Frühlings, vere novo, in-  
cente vere.

dem Anfang, ab initio.

das von einem geringen Anfang so groß  
worden, quod a tam exiguis initis coerevit.

den Anfang der Welt, a mundo condito.

Anfänge Buchstaben, literæ initiales, in-  
ceptive.

den Anfang machen, initium facere.

seinen guten Anfang machen, male ponere  
initium.

wie sich der Anfang anläßt, ut se initium dat  
vomerio Anfang seiner Lehre an, ab in-  
cumbulis doctrinæ suæ.

der Anfang eines Dings so fort wäre, oder fort  
gesetzt, id, exordium &c.

den Anfang von etwas machen oder neh-  
men, capere exordium, oder ducere principiu  
ab aliquo re.

den Anfang von etwas haben, principium  
habere ab aliquo.

vom Anfang bis zum Ende kommen, a car-  
ceribus decurrere ad metas.

der Anfang, als das Oberste, caput.

vom Anfang bis zum Ende, a capite ad cal-  
cem; ab imis unguibus ad verticem; a pri-  
mo capite usque ad extremum.

der Anfang als das Unterste, fundamentum,  
radix.

den Anfang machen, als den Grund eines  
Werks, fundamenta jacere, ponere initia.

eines bitteren Anfangs süßer Ausgang, ra-  
dicis amaræ fructus suaves.

der Anfang, als Ursprung, Ursache, sons; origo;  
fons.

der Anfang etwas zu lernen, elementa rudimen-  
ta, tirocinium.

der Anfang des menschlichen Alters, oder der Er-  
bauung einer Stadt, incunabula. pl. n.

der Anfang einer wichtigen Sache, auspicia,  
orum.

als das Regiment, re. auspicia regni.

den Anfang des Kriegs von etwas machen,  
auspicia belli incipere ab aliquare.

der Anfang, für die Weise anzufangen, ratio in-  
cipiendi.

der Anfang ist gemacht, (einer mißlichen Sache)  
jacta est alea.

Anfangs, adv. bald Anfangs, sub initium.

zu Anfänge, principio.

vom Anfänge, a principio.

im Anfänge, in principio.

anfangen, im Alt-Sächsischen. Geflo-  
lenes oder geraubtes Gutes sich gerichtlich an-  
massen, und es wieder nehmen, wo man es fin-  
det. T. III. Script. Bransw. p. 530. im alten  
Stadts-Recht zu Goslar.

anfang, (Substantivum) itid. It. im Säch-  
senspieg. Weichbild 70. Am Pferd soll ge-  
wert werden, stetig, starbline, unretches ane-  
vanges. Man soll jenem seines Verdes weid-  
gen deme et verlosen ist.

aussagen, v. a. excipere

einen Brief, interceptare epistolam.

eines Worte oder die gemeine Rede, aucu-  
pari verba alicujus; rumores, rummculos  
imperitorum aucupari.

das Auffangen, interceptio; exceptio.

aussagen, capiend evacua.

den ganzen Wald aussagen, omnes seras  
in aliqua sylva capere.

den ganzen Teich aussagen, expiscando  
piscinam evacua.

Befangen seyn, gravari; premi; occupari.

befangen seyn, als mit Schlaf, somno  
corripi.

gewahen, comprehendere. steht im Ker-  
n. Gloss. in lit. befangen seyn an einem Gericht,  
quando lis adhuc sub judice est.

befangen, Niedersch. obseisus. T. III.  
Script. Bransw. p. 267. und p. 313. steht das  
beg: he was befangen mit dem bösen groste.  
p. 162. Na den dagen lach de arme mit den  
dede befangen.

berangen, Holl. capere, comprehendere,  
mit Zorn, ira corruptus, mit Trand, potu  
obrutus &c.

befangen seyn, T. III. Script. Bransw. p. 153.  
(mit Bäumen bewachsen seyn).

Darinnen ydoch nu hache noch de ploch.  
Darbe voren bedde gegangen.

Mit groten Wole bomen was se befangen  
De leit he schere ut roden unde bauen.

d. i. Darinnen jedoch weder Hake (eine Art klei-  
ner Pflüge) noch der Pflug.

Zuvor war gegangen

Mit grossen Wald-Bäumen war sie bewachsen  
oder angefüllt.

Die ließ er bald ausreuten und zerhauen.

Befang, ein in Besitz genomener Umkreis,  
der vorher niemand zugehört. It. hernach  
ein Stück neu ausgezetteltes Land, das be-  
jagt ist, ipaumum terræ erutis sylvis in agrum  
arabilem conversum & sepe vel fossa, aut  
certis signis inclusum atque ab aliorum posses-  
sionibus separatum.

In Lat. Barbar. Bifang. ambitus, septum. Tra-  
dit. Fuld. l. 1. p. 455. Bivangium &c. ambitum,  
unum ambitum quem nos bifang appellamus.

In Handi Metrop. Salish. T. II. p. 6. Abbas  
Altaichenis obtinuit vastatum (Wüsten unau-  
gerenteten Ort.) Ilicharhova, & campum divisit  
per funiculos jugera 12. Huoba jugerum habe-  
bat 12. pivungar. Anno 1247.

Oder es hieß: captiva Tradit. Fuld. edit. Pisto-

rii. p. 452. lin. 11. oder ceptum p. 464. & 512.  
It. comprehensio p. 548. lin. 18.

T. I. Scriptor. Saxon. Menkenii col. 701. und  
702. Transfili Ecclesiæ, titulo venditionis in-  
tercedente marcarum argenti pretio 55. ducentos  
agros nemoris qui vulgariter bisanch nuncu-  
patur.

Holl. Bevangh. ambitus, confectum.

Herbst. Beschreib. der Moskau. Teutsch.  
fol. 116. Da hab ich in einem Befang und ein-  
geschlossenen Garten in Litzauen die Auer-Doh-  
sen gesehen.

Ein Theil eines solchen grossen Befangs hieß  
Fahstatt pars capture. als Tradit. Fuld. p. 516.  
vierzehn genannt werden, so einen solchen Be-  
fang hatten, nachdem der ambitus groß war, als  
p. 525. sq. CVL. jugera. Da steht auch p. 455.  
unam partem anis loci, quem nominamus Fah-  
statt, und steht vorder unius capture partem me-  
am, que mihi ibidem contingit, ein solcher Platz  
bekam den Namen von dem Besitzer, als Trad.  
Fuld. p. 497. Wignandes fanck. Item. L. II. p.  
519. quam capture nominamus Theotriches  
hus, ist zu untersuchen, ob nicht die Endung der  
Derter, fangen als Bunde fangen, und wang,  
als Elwang daher kommen.

Einfangen, eingere.

mit einem Zaun oder Mauer.

Einfang, vor Alters Infang, wenn man  
wider das Recht Hand an jemand legte, oder  
sich eines Dinges bemächtigte. Leg. Baju-  
ar. Tit. 3. c. 1. §. 3. Si in eum contra legem ma-  
nus injecerit quod Infang dicunt.

empfangen, accipere, eine Sache, oder eine Ver-  
sohn die zu einem kommt.

empfangen, zum schwanger werden, concipi-  
pere.

von einem, ex aliquo.

Empfang, m. acceptio, oder acceptum.

in Empfang bringen, acceptum referre.

Empfang-Schein, m. litera testantes exhi-  
bitionem, vulg. Receipte.

Empfänger, für Einnehmer, questor.

Empfänglich, f. conceptio; conceptus, us. des  
weiblichen Geschlechts.

empfanglich, adj. aptus ad accipiendum. Bay-  
serab Post. fol. 126. b.

Sie wollen sich empfanglich machen der  
Barberrigkeit Gottes.

Abempfangen, einlehen wegen eines Anfalls des  
selben.

abempfangung eines Lebens, f. Tschudi T. I.  
Chron. Helv. p. 558. sq.

gefangen, adj. & subst. captus, captivus, gefan-  
gen genommener, comprehensus, occupa-  
tus, Ergriffener.

gefangen nehmen, injicere manus, excipe-  
re; comprehendere.

das Gefangen nehmen, comprehensio.

gefangen bringen, führen, captivum du-  
cere.

gefangen legen, dare in custodiam.

in Ketten und Banden, injicere catenas &  
manicas.

gefangen setzen, tradere in custodiam.

gefangen halten, captum tenere.

Gefangenschaft, f. captivitas.

gefänglich, ed.

... einschließen, includere in custodiam.

... annehmen, tanquam captivum acci-  
pere.

Gefängniß, n. custodia; carcer; vincula,  
orum; captivitas.

ins Gefängniß setzen, legen, includere, oder  
dare, in custodiam.

ins Gefängniß werfen, stecken, in carcerem  
detrudere, compingere, in vincula conjicere.

im Gefängniß seyn, sitzen, liegen, esse in  
vinculis, allervari in custodia.

aus dem Gefängniß entfliehen, vincula eva-  
dere.

... brechen, vincula carceris rumpere; effringere carcerem.

von dem Gefängniß erlösen, e custodia eripere.

aus dem Gefängniß lassen, emittere e custodia, e carcere.

Gefängniß, v. in vincula conjicere. Im Selb. Edict. Hand. p. 57.

Die Alten haben nur Bannuß gesagt, in Chron. Hagen. apud Petrum, und im Berlinerischen MS dieser Chronik, Bannuß.

gefängig, adj. bey den Jägern. Stemmung im Teutschen Jäger, p. 308. b. Die Hund sind nicht gefängig; (das ist, sie fangen die Hasen nicht wohl); tardiores ad capiendos lepores.

versangen, locum invenire; admitti; locum habere, f. fahen.

es will keine Vermahnung bey ihm versangen, non locum relinquit admonitionibus.

versänglich, adj. capriofus; quod fraudi esse potest; fallax.

eine versängliche Frage, caprio.

versänglich seyn, præjudicare; præjudici-

um afficere.

versängliche Worte, verba præjudicantia.

versänglich, adv. captiose.

versänglichkeit, f. conditio captiosa; captio.

unversänglich, was einen nicht verbindet, non obligatorius.

unversängliche Vorschläge, conditiones non obligantes, ab altero nondum approbatae.

sich versangen, sagt man von den Pferden, wenn sie in die Hufe trinfen, i. e. hausto multo aere, aqua aut pabulo morbum capere qui totum corpus occupat. Leiser. Ju Georg. p. 355.

ein versangenes Pferd, equus sive juvenum tetanicum sive roborosum; qui tetano laborat; potu frigida infirmatus; vel largius paltus.

das Versangen, roborosa passio; morbus qui rigore nervorum & musculorum afficit.

versangen, adj. in den Rechten.

versangene Güter. Knipsbild de Fideicommissis. c. 15. n. 23. bona affecta; bona restitutioni obnoxia.

Im Streit versangene Güter, das ist, worüber man rechtet, deren Eigentumslichkeit ein nem andern bleibt, als der sie besitzt.

Versang, m. præjudicium. Es soll keinem Mann erlaubt seyn, seiner Frauen zu Versang ein Testament zu machen. Schepit. Constit. March. P. 3. t. 2. f. 23. in præjudicium uxoris testari.

der Versang der Güte wird da vergeblich gehofft, reconciliationis spes hic vana est; non locus est reliquis lenitati & placabilitati.

das Versang-Recht, Befeld. Thef. Praß. ad vocem Auspruch. Die Hälfte des verstorbenen Vaters oder Mutter hinterlassene Güter, so den Kindern gebret.

Versangenschaft. Befeld. Contin. quando mulier ad secundas nuptias transit tunc bona a marito relicta sunt affectata liberis primi matrimonii, ipsa tantum affert secundo marito bona mobilia & usumfructum in immobilibus.

der diese Versangenschaft ist abgekauft. In Statutis Eriburgens. Tract. 3. tit. 3. & alibi.

sich versahen, sich verwundern, bey sich ansehn, im Niederländischen, mirari; hæsitare. T. III. Script. Brunsv. p. 28. in Chron. Rhythm. vers. 64. Wenn man daran vorva sich, dat he eyn Greve (ein Graf) is genannt (da er doch ein Herzog von Sachsen war.)

umfängen, v. einen mit den Armen, amplexari. mit etwas umfängen seyn, cingi, circumdare; esse.

mit Furcht umfängen seyn, omnia pertimescere; in magno metu esse.

das Umfängen mit den Armen, amplexus; complexus.

der Umfang, ambitus.

diese Waur hat 100 Ruten im Umfang, hic murus centum perticarum complexum habet.

des ganzen Garten Umfang sind 1000 Schritt, ambitus totius horti mille decempedas complectitur.

unterfangen, sich eines Dings, aggredi aliquid; tentare.

sich eines großen Wercks, moliri aliquid.

sich etwas zu thun, conari; audere facere aliquid. f. unterstehen, unternehmen.

das Unterfangen, conatus; inceptio; usus.

der Unterfang, inceptum; conatus.

ein weitaustrichender Unterfang. Winkelm. Oldenb. Chron. p. 6.

wegfangen, capiendo auferre; captivum abducere.

widerfangen, was entflohen, retrahere fugitivum; allequi & reducere; elapsum reprehendere.

noch einmahl fangen, iterato allequi.

Goth. fahan. Anglosax. fangan. fon. Dan. fangt. Belg. vaen, vanghen.

Jänue, f. Jundin, canis femina. Piä.

Jânt, m.

Niederländ. ein junger Jânt, junger Landmann, Bauren-Knecht, juvenis rusticus.

Jânten, vanden, die Bauren im Schach-Spiel. Königshof. Chron. Afar. p. 38.

Wend im Schach-Spiel, calculus popularis. Vet. Vocab. 1482.

ein Gau-Jânt, f. Gau.

Sandelich, im Nürnbergischen Dialect, pu-tiliter; more adolescentium.

Belg. veyn, vent, rusticus adolescens; juvenis coelebs. Ital. Fante. Anecht, Juy; Anecht.

Es scheint das Französische Faon so man als er ausspricht, hiemit vermandt zu seyn, ob es gleich nur einen jungen Hirt bedeutet. Faonner oder Fanner, junge Hirschen gebären.

Santast, f.

Santasten, imaginatio mentis; imaginatio rei falsae; phantasma.

santastieren, v. sibi ipsi somnia fingere; vigilando sonnari; delirare.

ersantastieren, erdenten, erdichten, fingere. Hedion. Chron. Ensch. fol. 110.

Santast, homo fanaticus.

Santasterey, fanaticum.

santastlich, adj. fanaticus.

santastlich, adv. fanaticè; insane; furiose.

Sanze, m.

hypocrita.

Als die Weiffel-Brüder Anno 1349. im Elßas herum zogen, ließen die Leute hinaus die schönen Fängen zu sehen. Wurstisen Basler Chronik. ad ann. 1349.

Wem Holländisch. Weynsen, Weynsen, fingere; simulare, verpsen, hypocrita; dissimulatur.

vom Lat. fingere.

Fang, ein Märsen und Fielesang, f. bey die- sen Wörtern.

die Farbe,

color.

Mahler: Farb, pigmentum; color picto- rum.

Färber-Farb, tinctoria; color tinctorum.

natürliche Farbe, color nativus.

die Farbe einem Ding aufstreichen, colorem dare; colorem inducere rei.

die Farbe nicht annehmen, colorem non perhibere; non recipere.

die Farbe halten, colorem tenere; non mutare.

einen mit lebendigen Farben abmalen, suis coloribus aliquid pingere.

seine gesunde Farbe im Gesicht behalten, tueri colorem.

die Farbe verlieren, colorem amittere. mutare.

er urtheilt als ein Blinder von der Farbe, judicium ejus caecum est.

frische, lebhafteste Farbe, color vegetus, vividus.

verblichene, ausgegangene, abgeschossene Farbe, color emortuus.

da die Farbe ausgegangen, abgeschossen, decolor.

unbeständige Farbe, color fugax.

Sachen oder Gemähe von einerley Farbe, doch mit Schatten und Licht, und deutliche Bilder, monochromata, orum; picturae in us coloris. als gelb auf gelbe.

Schaum-Wache ist die schönste Farbe, pulcherrimus est color qui per verecundum in genuis oritur.

überall Farbe halten, in omni vitz colere, terribilium esse.

die Schönheit muß von natürlicher Farbe, nicht geschminkt seyn, venustatis non luto dilutus, sed sanguine diffusus debet esse color.

Farbe, bey den Jägern und Köchen, Sangum cervinus. Colerus 3. 95. Hausbuch. Zum Hirsch-Kümel, wann man ein Gerichte davon macht, nimmt man etwas Farbe.

Farbe, bey dem Salz-Werck, sanguis bovinus. Aus Hinder-Blut, so man an das kochende Salz-Wasser gießt, davon es besser schäumt, und sich reinigt.

Farb, bey den Wärdern, die gelbliche Farb, so was gemaltzeder bekommt, wann sie es auf einander legen, da es sich etwas er- bigt.

Farb, in der Wappen-Kunst, deren 5, und mit den zwey Metallen, nemlich Gold edergelb und Silber, oder weiß, sind es sieben, colora in arte heraldica.

Farb, in der Librey, colores Principum & optimatum. Davon sind einige die Hauptfarben, andere die Bey-Farben, als T. II. Script. Sa- henkenen bey Churfürstlich Sächsischen Be- lager-Zumier, war gel und roth die Haupt- Farb. Die Bey-Farben grün, braun und weiß. col. 2147.

Farb, für Edeln, Vornand, prætextus; fucus, speciose expositus.

seinem Thun eine Farbe geben, rationibus suis malis colorem dare; honestatis speciem.

Farb, für Freundschafft, gleichsam einmahl Farb im Krieg, als im Schild, oder im Harn und Kleidung haben. Daher die alten Römer Wörter:

Einem Farb und Glauben halten, fidem amicum & socium se præbere. Fronti- Arterg. Hist. fol. 112. b.

Einem diese Farb erzeigen. Stampfen in Schweig. Chron. fol. 494. b. delictare ab aliquo, hostem se cui præbere.

Färber, m. tinctor, insector.

Schön-Färber, tinctor artifices.

Färbererey, f. officina tinctoris; infectoria, baphium, taberna tinctoria. f. Farb-Haus. V. as tingendi. f. Färber-Kunst.

Färber-Baum, m. cotinus; gelb zu färben.

Färber-Blume, flos tinctorius. Gold-Blum, das Kraut dient zum gelb färben.

Färber-Knecht, m. famulus tinctoris.

Färber-Kunst, f. baphia, ars tinctoria.

Färber-Pfeimen, kleiner Oinker, gemähe.

Färber-Rothe, f. rubia tinctorum.

Färber-Schärte, serratula.

Färber-Wurzel, radix infectoria aus Vur- en, roth zu färben, radix rubie tinctorum.

farbig, oder jähig, in der Composition mit nem Wort veran. als:

einfarbig, unicolor.

zweifarbig, bicolor.

gleichfarbig, concolor.

buntfarbig, varicolor.

Goldfarbig, auricolor.



**farbfärbig**, ignicolor.

**farb**, für färbig, adj.

**farben**, farb, cinerei coloris, ein fleischfarber Rock, ein rosinfarbes Kleid. **Milch-Farb**, lacticolor. &c.

Die Composita wo Farb hinein nach steht, unter ihren Anfangsbuchstaben, als:

**Del-Farb**, **Wasser-Farb**, **Seife-Farb**, **Bein-Farb**.

**farben**, inficere; colore inficere, colorare; tingere; colorem inducere, illinere.

**gefärbt**, adj. coloratus; tinctus.

**gewohnl. gefärbt**, dibaphus.

**sich färben**, seine natürliche Farbe im reifen kommen, colorem ducere.

Die Trauben färben sich, uvæ colorate sunt, maturescunt.

**angefärbte Freundschaft**, amicitia non fuit.

**das Färben**, tinere, us; inficere, us; tinctura.

**Farb-Fas**, n. worinnen die Farber das Pfund Leder abfärben, dolum, in quo coriani corio colorem suum dant.

**Farb-Fändler**, pigmentarius.

**Farb-Färb**, n. officina tinctoris.

**Farb-Fasten**, m. custodia ad conservandos colores pictorum.

**Farb-Kessel**, m. cortina; abenum tinctorium.

**Farb-Kraut**, n. Krapp. f. Farber-Rothe, rubia tinctorum.

**Farb-Muschel**, f. testa conchæ ad colores pictorum.

**Farb-Reiber**, m. tritor colorum.

**Farb-Schachtel**, f. Farb-Fasten.

**Farb-Stein**, m. saxum in quo typographi colorem suum preparant.

**Farben-Tücher**, pl. pannu colore tincti apud pannifices.

**abfärben**.

**dieses Tuch färbt ab**, pannus hic tincturam suam aliis rebus afficit.

**beg den Färbem**, colorem corio dare quem habere debet. f. Farb-Fas.

**anfärben**, mit Farbe bereichern, colorare; colorem inducere, illinere; pingere.

**anfärben**, mit Farbe, etwas nicht schönes farben machen wollen, inficere.

**anfärben**, **Pf.** die Farb nehmen, decolorare.

**anfärben sich**, roth werden im Gesicht, colorem mutare; erubescere.

**Wenn man roth ist, bleich werden**, pallefcere.

**verfärben sich**, f. entfärben.

Die alten Sachsen haben nur Var oder Far gehabt, als in Chron. Rhythm. T. III. Script. Brunsw. p. 15. Wie Far weiß-färbig (von Haaren) 2. 51. Blotwar, Blut-färbig. Jerusalem. MS. Ebraur.

**Far**, von Osterdingen. **Feldentb.** fol. 37.

et. 1. Rosenfarb.

**Kar** hat aber Farawus, colore. Belg. varve, varve.

**farbieren**, ist ein Wort bey den Poeten Tom. II.

Extend. Script. med. ævi col. 1539.

**Der Gefarn und von Golde**

**Ein Wappen klaid was vorwieret**, (coloratus)

**Und herrlicher vor tziimieret**,

**farb**, für faren, f. Förelle.

**Farn**,

oder **Faren-Kraut**, n. filix. ein Kraut so in den Wäldern und auf den Heiden wächst, höher als Elen hoch.

**Stein-Farn** oder **Eich-Farn**, ein anderes Kraut, hircula; polypodium. Engel-Eu.

**Kern-Farn**, tanacetum, das wilde, und das in den Gärten von einem angenehmen Geruch.

Die Griechen haben das Wort **πλέpis**, oder **πλέpis**, wovon das Deutsche Farn. Angl. Fer-

ne. Anglo-S. fearn mag entstanden seyn.

**Pictorius** im Lex. Germ. Latin. setzt zu Farn: Kraut; das Weiblein sey ohne Stengel, thelyperis.

**Färl**, f. n. f. Förl.

**Farf**, valva portæ. ein Thor-Fügel.

ein Thor mit zwey Farfen, das zu beiden Seiten aufgeht. **Alpherdian**. **Tyracina**. p. 52.

**Farr**, m. taurus.

**Farren-Schwanz**, m. penis tauri.

**Färf**, f. juvenca; bucula.

Belg. **Varre**, **Verre**, taurus. **Varfe**, **Verfe**, bucula.

**farzen**, v. n. crepitum ventris emittere; pedere.

**Gefarze**, n. frequens crepituum ventris emissio.

**anfargen einen**, oppedere alicui.

ein wenig farzen, suppedere.

Es ist eine Onomatopœia, wie das Niedersächsische **Burten**. f. **Furz**, so eben das bedeutet. **Gall.** bourder, bourdon.

**Fäfen**, m.

avis phasiana, oder phasianus.

**Fäfen-Lever**, ova phasianina.

**Fäfen-Garten**, m. hortus ad nutriendos phasianos.

**Fäfen-Haus**, n. aviarium phasianorum.

**Fäfen-Wärter**, m. phasianarius.

**Fäfen-Jäger**, am Kaiserl. Hof. **Stisser Jagd** und **Jörst-Gist**. p. 448.

**Fäfenrie**, die Wissenschaft mit der Fäfen: Zucht umzugehen, scientia educandi & nutriendi phasianos.

Es kommt das Wort **Fäfen**, von phasianus.

**Pictorius** in Lexico hat **Fasian**.

**Fäsch**, m. ein Fäsch, oder Stück Sobel-Leder, aus einer Ungarischen oder Polnischen Ochsen-Haut, einer Ellen lang, und zwey Ellen tief.

**Corp. Jax. Saxon.** Vol. I. fol. 428. frustum majus e tergore bovis Ungarici vel Polonici Jurisfimo.

Vom Lateinischen fascis, in quem convolvitur oder von fascia, cujus formam habet. f. Fätschen.

**Fäschig**, f. farmentorum, & virgultorum longiorum fascis. ein Büschel oder Bündel Äste und Reisfer etwas auszufüllen, oder sie im Krieg in den Lauf-Gräben zu brechen.

Vom Französischen fascine.

**Fäsching**, f. Fäfen, Fätsnacht.

**Fäseelen**, pl. phaselus oder faseolus; faseolus. eine Art kleiner und weißer Bohnen.

**Pictorius** hat nur Fäseln, aber es ist um des Ursprungs willen besser mit zwey ee, damit die mittlere Sylbe lang bleibe.

**Fäfen**, m. f.

von Faden oder Wolle, u. d. g. flocci filorum in texturis quibuscunque.

nicht einen trocknen Fäfen, an sich haben, totum madidum esse, sudore vel pluvia. &c. vestimenta habere in corpore madida.

die auf die Kleider gefallene Fäfen die man ablieset, flocci.

die Fäfen abkanden, defloccare, floccos detrahere.

**Fäfen**, pl. die von zerrissenen Kleidern herab hangen, fila detrita vestis dependentia, pannorum lacerata extremitates.

**Fäfen** oder **Fäferlein** an den Wurkeln, radicle tenuiores; capillamenta; fibræ.

**Fäfen**, die in und an theils Gliedern des Leibs sind, filamenta; fibræ.

**sich fäfen**, v. textura soluta habere fila detrita dependentia; deteri & consumi laceratis texturæ filis, quando fila trama soluto stamine dependent & decidunt.

**Gefäß**, oder **Haarläusen hinter den Weber**: Kamm, licum, licia (**Pictor**).

**aufsäfen sich**, filum distrahi.

**aufsäfen ein Gewirk**, a. fila distrahere & extra here.

**fäsig**, oder **fätsch**, adj. fibratus, als Gewächse.

**Fäsemachend**, adj. mit keinen Fäfen bedeckt, totus nudus.

**Fäfen**: **Werk**, in den Bergwerken, protrimentum, quæ terendo minuta sunt.

**Fäfen** kommt von fäfen, f. oben fäfen und fätschen.

**Fäfs**, ol. capilli. f. **Schilt. Gloss.**

**Fäfel**,

ein junges, oder die Zucht von etwas. **Pf.** im Lex. soboles.

ein guter Fäfel vom Vieh geartet.

**Fäfel**. **Alberus** im Lex. semen. It. **Notker. Pf.** XX. 11.

**sich fäseln** und **mehren**, sobolescere. **Pf.** fäseln, v. gebären, parere, wird insonderheit von Schweinen noch gebraucht, parere porcellos.

**unrecht Gut fäset nicht**, male parva, male dilabuntur.

**Fäfel-Vieh**, **Bestand-Vieh**, so man um Bestand hingeliehet. **Wehner** in **Obs. Pract.** pecora conductu, nemlich zur Zucht junge von ihnen zu haben.

**Fäfel-Schwein**, scrofa, die zur Zucht gehalten wird, **Fäfel-Sau**. **Pf.**

**Fäfel-Roh**, **Pf.** equaria.

Im Holländischen ist **Fäfel-Vorse**, secundinz, scetus involucrium. **Fäfel-Vieh**, pecus generans.

**Fäseln**, liberis operam dare.

**Fäfel** oder **Fäfel**, scetus in utero, embryo.

**Anglo-Sax.** Fæfl. scetus.

**Gloss. Monsiense.** p. 326. Vafal chalp, virgulum pascuale.

Es kommt von fäfen, empfähen, empfangen, concipere, f. Fäfen.

**Fäseln**, vulg.

in einer Krankheit, verirrte reden, delirare; in amentiam incidere; desipere; phrenetici laborare.

**Das Fäseln**, phrenetis, phrenitis, idis, dementia in morbo.

Ein **Fäseler**, im **Spott**, qui tanquam mente caprus multa incipit nil perficere, fatuus.

Es ist ein neues Wort, von dem Wort **Fäfer**: Nacht, und seiner falschen Ausspruch für **Fäts**: Nacht aufgefunden. Weil man daran sich als Vernunftlos aufgeführt, f. Fäfen, und **Fäts**: Nacht. Man sagt nicht nur amech **Fäfel**-Abend, sondern man hat vor viel hundert Jahren schon **Fäfel**-Ereife für **Fäfer**-Ereife gesagt.

**Fäfer-Nacht**, f. **Fäts-Nacht**.

**Fäsi**, n.

was, ein Gefäß insgemein.

Der alte **Poet**, **Henrich** von **Osterdingen** hat es in seinem **Feldentb.** Buch fol. 179. col. 3. gar von den Helmen gebraucht.

Der Gebrauch des Wortes **Fäsi** in dieser gemeinen Bedeutung, erhellet auch aus dem **Compositis**:

**Gieß-Fäsi**, effusorium, für **Gieß**: Kanne bey den **Händel-Wäschern**, oder so viel als **Spreng-Fäsi** im Garten.

**Dinten-Fäsi**, atramentarium.

**Hand-Fäsi**, malluvium.

**Rauch-Fäsi**, thuribulum.

**Salz-Fäsi**, salinum, u. a. m.

Eine besondere Bedeutung ist es, daß das Griechische **αίεος**, auch von den Weib: **Verföhen** in der **Ere** genommen wird, und übersetzt worden ist, **Fäsi**. Das alte **Vocab.** von **Anno** 1482. erklärt es zu seiner Zeit vom membro genitali mulierum.

In einigen Rechten heißet **öffel** und **Fäsi** mit den Kindern theilen, so viel als **Väterliches** und **Mütterliches** zusammen thun, und unter die Kinder

der gleich theilen. *Mevius ad Jus Lubec. f. 281.* *fi, quando omnia bona tam paterna quam materna in unum quasi patrimonium collata præceptis præcipiendis dividuntur.*

**Fasß**, im **Gerrald-Maasß**, ist etwas weniger an einigen Orten als ein **Schäffel**.

Don **Fässel** oder **Fessel** ist das Primitivum **Fas** bey *Albero im Lexico ad vocem Fag, Farten Fasß, numella.*

### Fasß, n.

dolium; cadus.

ein rinnend Fasß, dolium pertusum, quod rimas habet.

ein Fasß binden, dolium circulis eingere.

dem Fasß den Boden auskloffen, rem penitus perdere.

der Wein schmeckt nach dem Fasß, vinum sapit vas; Saporem ex mucido dolio contrahit.

**Fasß** zum **Einsafsen**, cadus salsamentarius.

**Fasß**, ein gewisses **Maasß** fließiger Sachen.

Ein **Fasß** **Bier** in **Sachsen** hält in **er** **Biertheil**, oder vier **Tonnen**, oder sechs **Drepling**, oder 360 **Werk-Kannen**, mensura liquorum major.

**Fasßlein**, doliolium.

das **Ober-Fasß**, in den **Salz-Wercken**, welches hoch steht, woraus man vermittelst einer Rinne die **Soole** gleich in die **Pfanne** lassen kan. Ist bisweilen so groß das 4. bis 5. **Werk** tie hinein gehen; in die engere **Kotben**, aber nur **Wannen** auf 1. **Werk**, dolium in altiori loco positum, ut aqua salia per canalem in ahenum fluere possit.

**Fasß-Baum**, n. woraus die **Böttcher** **Fässer** machen können. *Coler. Sauer-Buch. 6. 13.* arbor ad tabulas doliares faciendas apta.

**Fasß-Binder**, viator, dolarius.

**Fasß-Taube**, f. doliaris tabula.

**Fasß-Holz**, n. f. **Fasß-Baum**. Eine **Tanne** zu **Fasß-Holz**, abies ad tabulas doliares faciendas.

**Fasß-Pech**, pix ad dolia cerevisia.

**Fasß-Reif**, circulus doliaris.

**Fasß-Spund**, n. obrumentum dolii.

**Fasßler**, oder **Scheffler**, vascularius, qui vasa facit. Im alten *Vocab. 1482.*

**Fasß**, kommt mit dem **Lateinischen** **vas** überein, die **Nieder-Sachsen** und **Niederländer** sagen **Vat**.

**Fasß**, eine **Art** von **Maasß**, vas, pro mensura quadam, als:

Im **Holländischen** ein **Vat** **Korens**, oder zwei **Wertelen**.

**Vat** **Wons** das sind **ses** **amen**.

**Vat** in **aridis** zwee **tusend** **Vond**.

**Fasß**, ein **Gerrald-Maasß**, wo es im **Gebrauch** ist.

1. **Wispel**, 10. **Schäffel** oder 20. **Fasß** in **Weizen** oder **Kochen** &c.

1. **Scheffel** 2. **Fasß** oder 4. **Himpten**.

1. **Fasß** 2. **Himpt** oder 8. **Spint**.

**Gefäß**, n. vas.

guldeneß, silberneß **Gefäß**, vas aureum, argenteum.

**Gefäß**, am **Degen**, capulus, manubrium ensis.

**Gefäß**, für **Zafete**, **Fronsperg** von **Krieges-Küstung**, sol. 15. a. sustentaculum tormenti bellici. It. currus una cum sustentaculo tormenti instructus ad vehendam bombardam majorem.

### Fassen,

ich **fasse**, du **fassest**, er **fasset**, er hat **gefasst**.

ins **Fasß** thun, als **Bier** oder **Wein** &c. infundere in dolium, immittere in vasa; cerevisiam dolis condere.

in den **Schlauch** **fassen**, mittere in utrem.

*Matth. IX. 17.*

**fassen**, du **fassest**, er **fasset** oder **fäßt**, er hat **gefasst**, etwas mit seiner **Weite**, amplexu suo continere, capere, comprehendere.

**fassen**, ins **Bedächtniß**, memoria comprehendere.

in sich **fassen**, continere, als das **Äußere** das **Innere**, complexi.

**fassen**, mit dem **Verstand**, complexi animo; comprehendere ratione; capere; concipere.

das etwas **fassen** kan, als ein **Gefäß** oder **Mensch**, capax; quod capacitatem habet.

wohl **fassen**, oder **begreifen**, bene intelligere, percipere.

**fasset** uns, **begreiffet** was wir **sagen**, capite nos.

zu **Hergen** **fassen**, animo imprimere.

er hat mich nicht recht **gefasst**, aliter accepit verba mea atque volui.

zu **Ohren** **fassen**, auribus accipere.

die **Arche** **Noah** **fassen** und **begriffen** nicht **alle**, und sie **faste** auch nicht **alle**, non omnes eam ceperunt nec illa omnes cepit.

**kurzgefaßter** **Spruch**, concila sententia.

**kurzgefaßte** **Rede**, contracta oratio.

**gefaßt** **seyn**, preparatum esse.

mit etwas; auf etwas, alicui rei, instructum esse.

nicht **gefaßt** **seyn** mit etwas, imparatus ab aliqua re.

sich **gefaßt** **machen**, preparare se.

auf etwas, zu etwas sich **gefaßt** **halten**, paratum esse.

die **Summe** **fassen**, facere summam; ad unam summam referre.

**fassen**, a. ergreifen, begreifen, capere; apprehendere, &c.

**fassen**, etwas **bey** etwas.

einen **bey** der **Hand** **fassen**, manum alicujus apprehendere.

**fassen**, etwas **ergreifen**.

mit der **Hand** **fassen**, manu comprehendere.

mit dem **Maul** **fassen**, morsu apprehendere.

zu den **Hunden** **sagt** man **fass!** quando canes aperto rictu aliquid capere debent, quod illis obijcitur.

in die **Hand** **fassen**, manu capere.

mit **Gold** **fassen**, f. **einfassen**.

in **Gold** **fassen**, ind.

**fassen**, etwas **begreifen**, dem **Gemüth** nach.

etwas **bald** **fassen**, celeriter arripere & intelligere aliquid.

einen **Wuth** **fassen**, animo magno fortique esse.

wieder **Wuth** **fassen**, animum revocare, recipere.

sich **fassen**, sich wieder **begreifen**, colligere se; recipere se; nach der **Furcht**, ex pavore.

**fasset** eure **Seele** mit **Sehulz**, in patientia vestra posidebitis animas vestras.

einen **Hafß** wider einen **fassen**, odium concipere in aliquem.

das **Fassen**, immisio & impletio doliorum liquore.

das **Fassen**, der **Begriff**, capus, us.

**Fasser**; ist **absonderlich** im **Composito** **Verfasser**, f. **verfassen**.

**Fassung**, ist auch nur in einigen **Compositis** die hier folgen.

**abfassen**, als eine **Schrift**, concipere; conscribere; componere; litteris consignare.

**kürzlich** **abfassen**, complexi aliquid brevi.

**Abfassung**, f. actio concipiendi f. conscribendi aliquid.

zur **Abfassung** eines gründlichen **Berichts** nicht **gelangen** können, rem non debito modo referre posse.

**anfassen**, einen zu **halten**, oder **gefangen** zu **nehmen**, manum inferre alicui; manus injicere alicui.

**anfassen**, mit **Händen**, manu prehendere; manum admoveere alicui rei.

**anfassen** mit **Klammern**, inuncare; uncis tenere.

**anfassen** mit den **Zähnen**, mordicus arripere.

**anfassen**, einen **bey** der **Hand**, prehensare; oder **pressen** alicujus manum.

... **bey** den **Haaren**, capillo aliquid rapere.

**anfassen**, als **Perlen** an eine **Schnur**, filo conficere margaritas.

**auffassen**, manibus attollere; in brachia suscipere, instrumento vel vase excipere.

**einfassen**, umgehen, circumdare.

... mit **Mauren** oder **Baun**, cingere.

... etwas **einwickeln**, includere.

... etwas **als** mit einem **Saum**, limbum asseri vesti.

mit **Bur-Baum** ein **Garten-Beet**, u. d. g. buxo cingere plantario.

mit **Wahnen** oder **andern** **Rand**, marginare.

... mit etwas **umgeben** **dies** nicht **berast** **fassen** kan, als: in **Gold** **einfassen**, auro complexi, auro inficere.

das **Einfassen**, actio circumdandi.

die **Einfassung**, f. actio circumdandi, ut muri vel sepiß structura circa aliquem locum & id quod aliquid circumdatur, ut margo circa tabulam, limbus in veste; plantæ circa areolam, in hortis; aurum circa gemmam &c.

uneingefasst, eo, quod aliquid circumdare sepiß, marginare &c. debet, destitutus.

**gefaßt**, f. **fassen**, oben.

**Gräß**, f. nach **Fasß**.

**verfassen**, ist so viel als **abfassen** eine **Schrift**, concipere; mandare litteris &c.

... die **Schrift** in **Theile** **verfassen**, opus in libros sive partes redigere.

**Verfasser**, auctor scripti.

**Verfassung** im **Krieg**, f. apparatus.

in guter **Verfassung** **stehen**, sich in guter **Verfassung** **halten**, paratissimum esse ab exercitu & aliis.

auffer aller **Verfassung** **stehen**, plane imparatum esse.

die **Verfassung** eines **Landes**, leges, consuetudines regionis.

**umfassen**, amplexi; complexi, mit den **Armen** **insonderheit**.

**Unfassung**, amplexus, complexus.

**vorgefaßte** **Meinung**, prejudicium.

**vorgefaßt**, ehe man **Unterrichte** von etwas **bekommt**, anticipatus mente.

**vorgefaßte** **Meinung** und **Einbildung**, antecepta animo informatio; prenotio.

**zusammenfassen**, comprehendere; complexi; rem diffusam ad quædam capita revocare.

**kurz** **zusammen** **fassen**, uniter aliquid in compendium, uno intuitu conspicienda præbere.

**Zusammenfassung**, comprehensio; conspectus; excerpta breviter ex multis.

**fassen**, kommt von **Fasß**.

Das **Lateinische** **Vas** kommt mit **Fasß** überein.

**Fassen** heißt **erstlich** ins **Gefäß** thun, **hernach** **ins** **gemein** **alles** **Fassen**.

Die **Dialekte** haben **bisweilen** etwas an den **Buchstaben** **geändert**, welches aber **leichtlich** zu **erkennen**. als:

In *Chron. Hagani apud Petrum Script. Anstazum* col. 1102.

Man **soe** **iren** **Wein** und **Ehorn** **gefaßt** **hietten**. d. i. man **sie** **ihren** **Wein** und **Ehorn** **gefaßt**, (in **Gefäße** **gethan**) **hietten**.

Ein **veraltetes** **Substantivum** **steht** in *Meisner Script. Saxon. T. II. col. 2075.*

**Was** **daß** **er** **es** **bräcker** in **rechter** **Fasß**. (nämlich die **Regierung** **des** **Landes** in **rechter** **Verfassung**.)

**fast**, act. für **beruhen**, **ferre**; **ferme**; **propensum**; **prope**; **pene**.

**sie** **bekennen** **fast** **alle**, tantum non omnes fatentur.

**fast**, ol. für **sehr**, **valde**, **admodum**.

die **Last** **ist** **fast** **schwer**, onus valde grave.

**fast**, ol. für **viel**.

T. II. *Scriptorum Saxon. Menkem. col. 1754* also **das** **vare** **vollte** **es** **hiep** **uff** **beide** **füß**.

**Fasß**, vor **Alt** **an** den **Nominibus** **propria**.

**Fasßolphus**, ein **Abt** in **Engelland**, A. 1150.

Fasß



Fastrada, Carol. M. dritte Gemahlin, Anna. senft auch Fastraa, Fastorada.

bedeutete also fast vor diesem bey den Adjec-  
tiven so viel als sehr, fast groß, für sehr groß,  
wie in der Teutschen Übersetzung D. Luthers  
gewöhnlich.

Der Alters Kunde es auch bey den Substanti-  
ven und dieß viel, vaste Valtis, viel Volks.

Im jetzigen Gebrauch steht es gern bey den  
Verbis, sonderlich bey denen die aus einem Ad-  
verbo und dem Verbo, seyn, werden, u. d. g.  
werden, oder im Præterito mit den auxiliari-  
bus gesagt werden.

man kan es fast nicht begreifen, non com-  
prehendi fere potest.

er ist fast 50 Jahr alt, prope annos quin-  
quaginta natus.

er ist fast gestorben, pene extinctus est.

Es sehe aber heut zu Tag wo es will, so deu-  
tet es einen geringern Grad an.

ich sehe fast nichts, propemodum nihil  
video.

Da es vor diesem einen Superlativum bedeu-  
tete.

Fast, ist so viel als fest, man sagte vor Alters  
Fast für fest. Fast: Becker, die festes Brod ba-  
cker, die andern sind Los: Becker. Fast heißt so  
viel als dann, als dichter, and dichter oder dick,  
für für oft und sehr. Der Döbel sagt noch, es  
kan dichter abdrücken, für sehr prügeln.

Fasten, v. n.

jejunare; cibo abstinere; jejunium servare.

Das Fasten, jejunium.

das ordentliche, ordinarium jejunium, als  
in Fasten: Zeit.

das außerordentliche, extraordinarium, als  
am Fast: Tage.

ein völliges Fasten, totale jejunium, von al-  
lem Essen und Trinken.

Enthaltung nur von gewissen Speisen, je-  
junium parziale, portionale.

die Fasten, tempus jejunii quadragesimale;  
quadragesimæ, arum.

die Fasten: Zeit, id.

Fasten: Geberh, heißt in einigen Kirchen: Ordi-  
nationen, examen seu Catechisatio tempore  
quadragesimali instituenda.

das Fast: Tag, m. dies jejunii.

Fasten: Speise, f. cibus qui diebus jejunii per-  
missus est.

Fasten: Kraut, Pfl. was man einsalzt und  
in Essig behält, Compokt und dergleichen,  
Salsgama.

Fasten: Abend, vigilia diei cinerum. It. tem-  
pus omne quod proxime ante hunc diem  
est, hilaria. orum. Bacchanalia.

Fasten: Blumen, nennen einige die Himmel:  
Schneel. f. Himmel.

Fast: Nacht, ist so viel als Fasten: Abend, hila-  
ria, orum; tempus quadragesimale proxime  
antecegens; vigilia jejuniorum.

die große Fast: Nacht, Dominica Invocavit,  
prima dominica temporis quadragesimalis.  
der erste Sonntag in der Fasten.

die alte Fast: Nacht, eadem Dominica In-  
vocavit.

die junge Fast: Nacht, ipsa dies Martis ante  
diem cinerum; der rechte Fast: Nachts: Tag,  
f. jung.

der Fast: Nachts: Sonntag, Dominica Elto  
mibi, Dominica ante Cincres, Dominica pri-  
ma ante caput jejuniorum, der rechte Sonntag.  
f. Herren Fast: Nacht, Vassen Fast: Nacht.

Fast: Nachts: Zubn, n. pullus gallinaceus; vel  
gallus, qui domino feudi tempore quadra-  
gesimali datur.

Fast: Nachts: Spiel, n. bacchanalia.

Fast: Nachts: Tarr, larvarius.

Fasten: Drege, f. panis tenuis in modum spi-  
re flexus.

Fasten: Predigt, f. concio quæ tempore quadra-

gesimali, pomeridianis horis habetur in tem-  
plis. Sermo sive homilia de Passione Christi.

Fasten: Prediger, concionator, qui tempore  
quadragesimali Passionem Christi explicat.

Fasten: Schlier, f. Brach: Vogel.

Fasten: Vesper, f. Fasten: Predigt, sermo de  
Passione Christi.

Fast: Wochen, hießen die Wochen in der Fas-  
ten: Zeit, als Tschudi p. 36. T. I. b. in der drit-  
ten Fast: Woche.

Fasten: Fasten, jejunium omni trimestri solenne,  
alle Quatember, davon dann jede auch den  
Namen bekommt, als die Fasten: Fasten vor  
Weihnachten. Stumpf. Chron. Helv. fol. 692.

Mann: Fasten, Aller: Manns: Fasten.

Weib: Fasten, ist so viel als Fasten: Fasten, f. Wei-  
be, jejunium quatuor temporum.

Mitt: Fasten, (die Mitte der Fasten: Zeit,) media  
quadragesima.

der Sonntag nach Mitt: Fasten, Dominica  
Lætare.

abfasten, sich abfasten, frequente jejunio se ma-  
cerare.

die Sünden abfasten wollen, jejunando  
peccatorum remissionem querere.

Fast: Becker, f. Fast.

Das Wort fasten in Fast: Nacht, ist sehr verän-  
dert worden.

Wiel sagen im Niedersächsischen, wie in  
Holland, Fastel: Abend, Vastel: Abend.

\* Wessel: Speise, in Chron. Hagani apud  
Petz. Script. Austr. col. 1137. Sie aß alle Vast:  
Tage anders nichts als Wessel: Speise.

Fastung, ist im Österreichischen sonder-  
lich noch gewöhnlich.

Huber. Archiv. Mellic. des Sonntags vor  
dem Fastung, p. 56.

Fast: Nacht ist das gewöhnlichste in andern  
Ersaßen, schon von vielen Jahren her. T. I.  
Script. Saxon. Menckii col. 1229.

Fasten, ist vielleicht von gefast machen, weil die  
vierzig: tägige Fasten: Zeit, ein Gefastmachen  
auf Öbern ist. Oder ein jedes anders Fasten,  
ein Gefast und Geschick machen zum Gebet,  
und zu andrer Andacht.

Fasten, hieß vor Alters auch observare, cu-  
stodire; preces certis diebus observare.

\* Fastig, findet sich in einigen veralteten com-  
pottis.

hoffstig Dasyd. Lex. pravus.

hoffstiglich, prave.

hoffstigkeit, pravitas.

\* fastschen, ol. Pistorii Lex. concurrere, hin und  
wieder um die Gassen fastschen, circum compi-  
ta currere. f. fir.

fastsche, f. ol. fascia linteolum. Eine Bindel.  
fastscheln, v. fasciare; fasciis ligare, obvolvere.  
besfastchen, einfastchen, colligare infantem  
incunabulis.

die Welsche oder Welsche, fascia, incunabula.  
im Holländischen ist auch Vastchen, Wast-  
chen. Es kommt mit fascia überein.

Goth. fast kaim fasciis sive initiis (ligatus)  
Job. XI. 44.

Gloss. Monseuse. p. 387. 394. fascun, so-  
mentis.

Vasche, fomenta. p. 387. malagma. p. 353.  
ibid.

f. Fast, von fascis, wie fastsche von fascia.

Saul, adj.

putridus.

faules Obst, poma putrida.

faule Zähne, putridi dentes.

faul Wasser, putris aqua.

faul Fleisch, caro mortua in vulnere, in ul-  
cere exuberans.

Item. caro putrescens, gangrena.

Saul, für untüchtig zu etwas, inutilis; corru-  
ptus; malus.

eiu faules Ey, ovum corruptum vel vetu-  
stare vel per incubationem.

faule Fische, Matth. XIII. 48. inutiles, mali-  
piscos (saxpol.)

\* faule Fische, im Sprich: Wort: das sind  
faule Fische, nutz; inutiles & frivole excu-  
sationes, & pretextus &c.

faule Grette, ein Kraut, Cithium quae-  
tum.

faule Hure, faule Magd, ein Kraut, bulbos  
pratensis.

faule Rübe. Ein Kraut. Bryonia.

Faul als wurmsüchtig Holz, corruptum ex  
vetustate, cariosus.

\* ein fauler Baum, Matth. XII. 33. arbor  
mala (saxpols.)

faules Geschwäge, Fph. IV. 29.

eine faule Lanne oder Fichte, die nicht zum  
Bauen, sondern nur zu Brennholz taugt. Co-  
ler. Haus: Buch. p. 19. abies vel pinus inuti-  
lis ad miteriem.

faul seyn, putrere.

faul werden, putrescere, putrefieri.

faul seyn als Holz, corruptus ex vetustate;  
cariosus esse.

faul und wurmsüchtig werden, infestari ca-  
rie; recipere vel trahere cariem.

faulen, v. n. putredine corrumpi; putre-  
scere.

- - - - - Wurmsüchtig werden, cariem recipere vel  
trahere.

die Fäule, oder

die Fäulung, f. putredo.

\* Fäule, favilla f. hier nach Faul.

Fäulnis, f. putredo, putrefactio.

Fäulstetig, adj. internæ corruptionis signa;  
maculas sive contractas habens.

faulstetige Rinde geben keine schone Bret-  
ter. Flemming. Teutisch. Jäger. p. 70. a.

Faul: Baum. Alnus bacillera nigra.

Frischlinus in Nomencl. p. 76. nennt ihn  
viburnum, andere Avornum, frangulam.

Faul: Beer, bacca fruticis qui Faul: Baum  
dicitur, vom üblen Geruch, welchen auch die  
Äste des Baums haben, davon auch der Na-  
men Faul: Baum entstanden. Peucerus in Vo-  
cabulario sagt, sie seyen male olentes, und hei-  
ßen Scheiß: Beere.

Mund: Fäule, f. stomaceæ; vitium gingivæ;  
cum dentes decidunt.

\* Durch: Fäule, id. im Schweizerischen  
Dialect. König im Haus: Buch. p. 54.

abfaulen, n. contracta putredine decidere;  
putrefactione separari.

anfaulen, n. putrefactionis maculas habere;  
contagione putredinis affici.

ausfaulen, putredine lasum vel absumtum ex-  
cidere; occulta putrefactione absumi in ali-  
quo loco.

verfaulen, n. putrefieri; putredine consumi  
putrescere.

das Holz verfaul in der Rasse, Ligna ma-  
dore computrescunt.

verfaulen, a. putrefacere.

Verfaulung, f. putrefactio, putredo.

Erfaulen, ist veraltet.

die Korn: Früchte erfaulen leichtlich. Apff  
im Spiegel der Gesundheit fol. 43. b.

einem faul thun. ol.

es thut ihnen faul, daß sie mit Odtes  
Wort vor den Sterb: gestossen werden, ægre se-  
runt. Luth. Verantwortung gegen Zers-  
309 Georgen.

faullich, ein veraltetes adv. steht in Kayser:  
bergers Postill. fol. 122. mit seinen Gaden  
faullich wirken. auch in Pistorii Lexico.

Faul, adj.

piger.

der gern schläft, somno plenus; somno  
decens; müßig sitzt, deses; herum gafft, osci-  
tans; der nichts thut, piger; segnig; igna-  
vus; negligens.

3 i 2

mann er nicht zu faul gewesen wäre, si a cordia sua illud impetrare potuisset.

er legt sich auf die faule Seite, otio & ignavia se dare.

Faul, adv. ignave, pigre, segniter, cunctanter, languide.

fauler Hainz, Henricus piger, furnus incuria. Eine Art von Ebnischen Ofen der nicht viel Sorgfalt erfordert.

Faul Bett, lectulus ad quietem diurnam.

Faulheit, f. pigritia; ignavia; negligentia; oscitantia.

faullenzen, v. im Spott, für faul seyn, nichts arbeiten, otio indulgere; languori se desidiaque dare; In otio hebescere.

ein Faullenzer, homo iners; socors. f. faul, piger.

faullenzerisch, f. faul, adv. segniter, ignave.

Faullenzerer, f. desidia. f. Faulheit.

verfaullenzen, ignavia sua aliquid amittere; omni amore perdere.

Faul kommt mit *Phaulas* so wohl in der natürlichen als figurlichen Bedeutung überein.

Beig. Vuilichege Gloss. Lipsii Fulieha, putredo. Angl. foul. Anglo-Sax. ful. Gotb. fuls.

Das Holländische, vuil oder vuyl hat Faust in der Limpurgischen Chronik vuil geschrieben, f. Vuil.

faullenzen, kommt her! von faul und lenzen: f. unten lenz, fauler lenz.

Item faulinken, putrefactus rei odorem habere.

\* Säule, f. ol. favilla, welches Lateinische Wort auch damit überein kommt.

Dafypod. im Lexico. favilla; ein erloschenes Feuer, Zeule.

Matthias in Sarepta sagt: Man trifft viel großer Säulen und Holz innerhalb den Bergen an, welche von der Sündfluth verschwemmt.

### Faum, m. f.

Spuma.

den Faum abschöpfen, spumam liquoris qui coquitur, tollere; despumare.

faumen, v. spumare; spumam emittere; spumescere; spumam in olla vel aheno habere innatantem.

abäumen, despumare, spumas detrahere & liquidum spumans purgare.

abgesäumt, despumatus, spuma purgatus.

ein abgesäumter Schalk, im Spott, homo bipedum nequissimus; Scoria nebulonum.

veräumen, cessare spumare.

die Brüh veräumen lassen, expectare donec liquor vel jus cesset spumam emittere.

der Faum-Eßfel, cochlear colatorium; foratium cochleare.

Wie Faum kommt das Lateinische spuma nach aufgelaufenen f. überein spum, pum, fum, faum.

Fäumer, in Frisii Lex. beym Wort funda. ein Zug-Barn bey dem Fischern, scheint von Fäumen zu seyn, von dem Barn das wie ein Faum-Eßfel durchlöcheret und die Fische als den Faum heraus zieht.

\* Faunzen, v. g. f. bey dem hierfolgenden Faust, welches einige aussprechen Funtz, einen faunzen oder abfaunzen, pugnis aliquem cadere.

### Faust, f.

pugnis.

eine Faust machen; manum contrahere.

mit Fäusten schlagen, pugnis cadere.

tarier von der Faust, manu fortis; pugnis multum valens.

sich mit Fäusten schlagen, pugnis inter se contendere.

Faust, für Hand, ist ein vulgärer Tropus.

das Werk geht wohl von der Faust, succedat sub manu negotium.

gleich mit Fäusten drein schlagen wollen,

aliis statim manus inferre velle; cum rigore alios coercere velle.

mit dem Degen in der Faust, heist im Krieg soviel als cominus. Item, er hat mit dem Degen in der Faust Friede gemacht, armatus, & ad resistendum paratus, fecit pacem.

in die Faust lachen, in sinu gaudere.

es reimet sich wie eine Faust auf ein Aug, ineptus! ineptus! nihil ad rem; non quadrat.

zur Faust, oder zu den Fäusten kommen, manus conferere.

vor der Faust entleiben, legitimo certamine occidere.

\* Fausten, v. in die Faust nehmen, in manum sumere.

er fustet sein Messer (oder Degen) Köntzob. Elsass. Chron.

Fäustlein, n. pugillus.

in das Fäustlein lachen, v. g. in sinu gaudere.

Fäustel, Fäustlein. Ein Faust; Hammer der Bergleute den sie in der Grube brauchen, malleus fossorum in fodinis.

welcher nach dem Unterschied der Verrichtungen auch unterschiedliche Namen hat,

als: Hand-Druck-Kunst-Reit-Stimmels-Fäustel-Fahl-Gez-Bohr-Scheider-Fäustel.

Fäustling, ein Stein in den Bergwerken der etwan in eine Faust geht, ehe er zum Vochen kommt, frustum mineræ quantum pugnum implet.

\* Fäustling, sclopetum manuarium. Chytræus Nomencl. Saxon. col. 218.

Item ein Stedden, fultis. Gemma gemm. fultis, baculus ligneus. Fustling.

\* Fäustler, Fichter, Frischlinus Nomencl. p. 559. Pugil.

Faust; dick oder Faust; groß, pugneus.

Faust-Birn, f. Pirum pugni magnitudine; volema, orum; pirum librai um. Pfund-Birn.

Faust-Büchse, f. für Pistol. Sclopetum manuarium, quod unica manu teneri potest.

Horleder vom Teutschen Krieg. p. 697.

Faust-Degen, m. Sica. Faust-Gewehr. id.

Faust; Hammer, m. die Böhmischen Spieser, (equites hastati) hatten einen Faust-Hammer am Sattel-Bogen hängen, malleus militaris.

Horleder vom Teutsch. Krieg. p. 797.

Faust-Hammer, in Straßburg eine Art Rath; oder Berichts-Knechte, apparitores malleos ferentes.

befehlen allen unsern Zucht- und Giebnen; Berichts-Knechten, auch Thär; Hütern, Faust-Hämmern und Bettel: Wägten zc.

Straßburgische Policey-Ordnung. p. 93.

Faust-Hobel, dergleichen sind die Kurz-Hobel, als: Schärf; Schlicht; Zahn; und Hart; Hobel, brevior dolabra sive planula scrinariarum.

Faust-Rohr, n. sclopetum minus. Ein Puffer, Terzerol.

\* Faust-Lauch fressen, hat Apherdian. in Tyrocinio p. 18. vom Holländischen vussloet ceten geven, edere pugnis, pugnis cedi.

Faust-Recht, n. vindicta propria. In den mittlern Zeiten, Duellum, iudice approbante; jus manuarium, da sich einer selbst helfen will oder muß mit gewaffneter Hand.

Faust-Recht gebrauchen, manu agere; non iure.

Faust-Schlag, Faust-Stoß, m. Colaphus; Verbera pugnis illata.

Faust-Stange, f. Exech. XXXIX. 9. f. Wurff-Pfeil.

Faust-Tafel, n. Kayserberger Postill. fol. 67. b. Zacharias begehrte ein Faust-Tafel, (und setzt hinzu:) pugillarem, (pugillaris est tabula manualis.)

Die Alten haben auch gesagt Kunst. Dafypod. hages im Lexico, und ein Feunste, pugillus, da

von man unter einigen vom Höbel nach faunzen f. faunzen für faunzen, pugnis cedi und die Übereinkunft mit pugnis wird dann deutlicher punns, puns, Junst, f. Feunsterling. Fauch, f. Bogt.

### \* Sagen,

schergen. Pist. joculari; ludere; scurrare. Kayserb. Post. fol. 23. Sagen, geht

händnis, vexatio dat intellectum. Sagen, fol. 44. Du Sun David erbarm dich

mein Tochter wird übel gefangen von dem sen Weik. Und fol. 44. b. Wenn der

den Saul fahet, schlug David auf der Huz

\* Sager, Sazmann. Pictorius. elodius, cas; cavillator.

Sagung, Verspottung. derisio. Dafypod. Kayserb. Post. fol. 23. Wann die

lich und mächtig ist. Die (Brüderliche) Em ist also auch eine Sagung, sie macht

Menschen Versändnis.

\* Sag-Dub, Scurra.

\* Sag-Meister. Apherdian. p. 55. Deris, f. sinnator.

Sag-Marr, ist noch das einige gebräuchliche Wort so davon übrig. Scurra.

\* Sag-Werk, Irrisio, ludibrium. Frisch Nomenclatur. cavillz; nugz.

\* Sag-Worte. Pist. Facetie.

Es kommt dieses Wort mit dem Lateinischen Facetia, faceris überein.

Im Italiänischen heist Fazio, ein

Marr, von welchem Lazio das Teutsche

zu seyn, dann auch das Lateinische Synonim von Fazen oder fagen, venulisch

vom Latein also ins Teutsche gekommen, da es hernach jederman gebraucht.

Sageles, vom Italiänischen tazzolemo ist

Dialektus sehr verändert worden.

Facetlelein, Dafyp. Sudarium. Schen

Tüchlein, lithophilum.

Facetle, Pist.

Fagenetle, Schnupstuch, mucinum.

Fagel in oder Fagelwein, faciergum. im

in l'ocul. Norberge impress. 1493.

Falscheinlein sagt man zu Nürnberg

für mappula; Gall. Serviens.

Das Italiänische kommt vom Lat. facies

Februarius, f. Hornung, Februarius.

Fechel, f. Fechel.

Fecher, f. fachen, Fächer.

### Sechten,

Pras. ich sechte, du sechtest, er sieht. Imperf. v. n. Imperf. ich seche. Perf. ich

sechten, n. wie die Fichter, pugilare.

sechten lernen, pugilatu se exercere; p

laltre operam dare.

sechten, wie Soldaten im Krieg mit einet

micare; manum cum aliquo confesse; co

agere; ferro decernere cum aliquo.

nicht sechten wollen, abijcere arma.

sechten, für streiten insgemein, pugnae.

um eines Dinges willen miteinander

ten, gladiari de realiqua inter se, contin

re de realiqua.

ritterlich, dapper sechten, vehementer

men inire; nobiliter pugnam edere.

sechten, sagen die Handwerks-Bursche

sie betteln, mendicari.

Das Sechten, Gladiatio; dimicatio; puga

pugilum exercitatio.

Sechter, pugil; gladiator; ahltera; pilat

ta; lanista.

Sechterisch, Adj. und Adv. athlenicus; c;

gillatorius; gladiatorius, iñ.

\* Sechtung für Gefecht, bey einem

Hofe und Lustgarten. Faust in der

gisch Chron. 1320. An col. 17.

absechten, contentuue obtinere.



sich abfechten, pugnando vires suas exhaurire.  
 fechten, v. a. mit Krieg oder Streit, impugnare; vexare; bello petere.  
 fechten, mit Versuchung, tentare.  
 das laß ich mich nicht anfechten, de hoc parum sollicitus sum; non moveor hac re.  
 ein Anfechterer, tentatus; qui malignis tentationibus exercetur.  
 anangefechten, non impugnatus; non tentatus.  
 die Anfechtung, Bestreitung, impugnatio.  
 . . . . . Plag, afflictio, vexatio, sollicitudo.  
 . . . . . Versuchung, tentatio.  
 die Anfechtung erdulden, constantem esse in tentationibus.  
 anfechten, armis dirimere. Das will ich mit ihm wohl anfechten, disceptationem hanc propediem terminabo. Hanc litem ego ad exitum perducam.  
 er hat nun ausgefechten, ob senectutem vel ob aliam causam non amplius arma tractare ut pugnare possit.  
 anfechten, pugnando obtinere. Einen großen Sieg anfechten über einen, magna victoria adipisci.  
 Fechter, n. praelium; pugna.  
 Spiel oder Spiegel; Gefechte, pugna ficta; sciamachia, ein Spiel-Gefechte halten, artem verberare. Stier-Gefechte, pugna cum tauris, in Hispania.  
 Fechter, etwas defendere; pugnare pro aliqua re.  
 meistens im figürlichen Verstand für verdächtig.  
 auf das äußerste, ad extremum.  
 dazier, herzhastig, animose, acriter.  
 Fechter, Defensor; propugnator.  
 Fechter, qui in palzitra loco magistri alios exercere potest in arte gladiatoria; Vicarius a magistro constitutus.  
 Fechtboden, m. Palzitra; Lanista schola.  
 auf dem Fechtboden gehen, Palzitra uti.  
 Fecht Degen, m. f. Rapier.  
 Fecht Kunst, f. Lanitarum ars.  
 Fechtmeister, Lanista, Palzitra.  
 Fecht Schul, f. Fechtboden.  
 Fecht Plag, m. arena athletica.  
 Fecht Saal, n. als in Nürnberg, Amphitheatrum gladiatorium.  
 Fechter Gang, n. wenn die Fechter auf einander losgehen. Congressus gladiatorius.  
 Fechter Streich, m. Dolus gladiatorius.  
 Fechter, pugiles publice privilegiati. *Lit. mag. l. 7. c. 16. n. 10.*  
 Fechter Fechter, Pugiles Praeferentes cum privilegio.  
 f. Rapp Fechter, Pugiles Francofurtenses. *Besold. Thes. Prodt.*  
 Alop Fechter, pugiles publice congregientes.  
 Anfechten ist vor Alters mehr im eigentlichen Verstand genommen worden. *Notker hat waschten impugnare. Rhythm. de S. Annonae c. 111.*  
 T. III. Script. Bransw. in Chron. Rhythmico. p. 5. mit Krieg angreifen. v. 2. anefacht, und p. 6. v. 9. Witterkind wollte wissen.  
 Was sake dat et were (was doch Urfach wäre)  
 Dat omie der Koning so here (daß ihn der groste Carol.)  
 Anefacht to alle tiden? (immer so bekriegte.)  
 Belz. Fechten, Dichten. *Gloss. Lips. farfirt, explorare, f. Zehde.*  
 \* Fechten,  
 ein veraltetes Verbum.  
 erfechten, veruchen. Sie haben ihn zu erfechten begehrt, ob er den Betrug von der Wahrheit unterscheiden könne. *Stettler Annal. Helm. p. 402. explorare.*

\* Ersechtung, deswegen berathschlagten sie für alle Verbesserung ein Aufsehung und Ersechtung (examen, probatio) der Mäntzen, durch verordnete Meister. *Stettler Annal. Helm. p. 380. P. 1.*

## Feder, f.

weiche Feder, pluma.  
 als an den Flügeln, penna.  
 Federn bekommen, plumescere; plumare; pennescere, flück werden.  
 die Federn wachsen wieder, renascuntur.  
 die Schwung, Federn beschneiden, pennas incidere.  
 in Federn liegen, in lecto jacere.  
 Federn schleiffen, plumas de caulibus detrachere.  
 voll Federn, plumosus.  
 die Federn ausziehen, ausdrücken, deplumare.  
 dem die Federn wieder gemacht, replumis.  
 höher fliegen wollen als einem die Federn gemacht, alius volare velle quam pennae valent.  
 an den Federn kennt man den Vogel, ex ungue leonem.  
 fliegen wollen, ehe man Federn hat, ante tempus nidum relinquere.  
 mit fremden Federn prangen, graculo Escopico similem esse.  
 nicht viel Federlesens machen, non circulationibus uti, non adulari.  
 die Federn von dem Ermel lesen, (einem schmeicheln,) Kayserob. *Post. fol. 148. b.* Ein nem die Federn von dem Kleid lesen, so etwan ohngefahr daran gestogen. Die Alten sagten auch Federn-Hauben für schmeicheln. *Vet. Vocab. 1482. adulari.*  
 Feder, Schreib Feder, calamus scriptorius.  
 eine Feder schneiden, calamum temperare.  
 einen Brief in die Feder diktiren, dictare epistolam.  
 sich mit der Feder nehren, scribendo se alere.  
 ein Buch unter der Feder haben, in scribendo aliquo libro occupatum esse.  
 Feder, für Stylus.  
 eine Italienische, Auctor Italus; stylus italicus.  
 eine spitzige Feder, stylus saryricus.  
 etwas in der Feder lassen, das ist, nicht beschreiben. *Stumpf. Chron. fol. 605. b.* rein aliquam non scribere; non memoria tradere.  
 es ist ihm in der Feder geblieben, (er hat es nicht beschreiben,) id. nihil de ea re scriptum.  
 mit aufgehobner Feder, formula in vetustis emptionum instrumentis, quae denotat nihil amplius scripturae deesse, sed totum contractum celebratum & praestitum fuisse. *Besold. ad vocem Kauffen, p. 454. b.*

Feder, heißt bey den Schlossern ein Spannblech, ein Aufschneider, ein Treibrblech, elatere.

(von der Art der Federn wann sie gebogen oder gedrückt werden, daß sie wieder in die Höhe gehen.)

Die Eisen ober unten gespaltene blechene Reile, so man vor etwas steckt, daß es nicht ab oder heraus gehen kan, dann wann es durch sein Loch gesteckt ist, geht es wider von einander, wann es am andern Ende heraus kommt und hält fest, die heißt man auch Federn. Zum Exempel in den Bergwerken, das Eisen das an den Hund vor die Stoß Scheibe gesteckt wird wie die Reife vor die Wagen Räder, lamina cuneata ad retinendas rotas circum axem aut alia quavis ne excidant. Injektus axis extrinsecus cuneolus.

Feder, an den Fischen, pinna, weil sie sonderlich am Bauch anstatt der Flügel, als in den Com-

positis Floss Feder, pinna, Roth Feder, f. Roth ein Fisch, rubellio.

Feder, aliquid cuneosimile, quod immittitur in ea quae hiant aut largiora fieri debent, ut vacuum expleat.

als bey den Tischlern, sind es dünne Leisten in eine Nut zu schlagen.

In den Bergwerken, ausgezimmerne Bäume, die man mit den Flatern zwischen die Spundstücke einleget, daß sie weiter werden. It. Reile von Eisen, drey Zoll breit, 6. Zoll lang zu eben diesem Ende.

Federn, nennt man die Flammen, welche durch das Auge der Defnung des Ofens über den Herd in den Bergwerken spielen, flammæ quæ figuram pennarum faciunt e spiraculis furni exeuntes.

federig, adj. voll Federn, plumosus.

federig machen, ein Kleid, prostrimentis plumarum plenum facere.

Federlein, n. plumula; pennula.

Fiedern, f. unter Federn.

Federn, id. plumas & pennas in lectis intricas separare.

Feder Bett, n. plumatium; lectus plumis exsultus.

Feder Büchse, f. theca calamaris.

Feder Busch, m. der aufrecht steht, crista plumæ. It. plumæ tinctæ jacentes in pileo.

Feder fischig, adj. plumipes.

Feder Fulten, Feder Küssen, plumæa culta.

Feder Hane, im Sport, qui pennis cristatus; pennis tinctis in pileo jacentibus ornatus.

Feder Kengel, für Feder Kiel. *Pist. caulis penne.*

Feder Kiel, n. calamus, caulis pennæ.

Feder Krieg, n. certamen scriptorum; penna sive calamo in scriptis digladiantium tumultus.

Feder Küssen, n. pulvinar plumæum.

Feder Lappen, pl. fasciculi pennarum ad deterrendas & retinendas feras in venatione, formido.

Feder leicht, adj. levior pluma.

Feder loo, gerupft, deplumis.

. . . . . nachend, implumis.

Feder Naisel, f. plumaceolus. Eine Art von Reißlein in die Wunden zu legen, linteam carptum, geschabte Leinwand.

Feder Messer, n. culellus ad temperandos calamos scriptorios, scalpellum calamarum.

Feder Muff, f. Muff, chirotheca, manica, m. terius plumis munita & ornata.

Feder Netken, caryophylli plumatiles, caryophyllæ minor.

Feder Rohr, f. Feder Büchse, theca calamaris.

Vor Alters hieß Feder Rohr die Rohre worinnen der Feder Busch auf dem Helm steckte, conus criste in galea f. casside.

Feder Schmücker, tinctor plumarius, qui plumis ornat pileos aut lectos.

Feder Schüng, der Feder Wildbreit schießt, venator volatiliu.

Feder Spalt, m. crena calami scriptorii.

Feder Spiel, Jagd mit Falken etc. Falco. quo venatores utuntur. It. avis ad allucandos falcones fictus & in aerem jactus, laqueusque retractus. Venatio cum falconibus & accipitribus. Anacipium plumosum.

Feder Staub, Isländischer Feder Staub, (oder Eider Dunen) plumæ leviores & molliores ex Islandia.

Feder Vieh, n. volatilia, aves quæ ad æconomiam pertinentur anseres peningeri & plumigeri.

Feder War, welches Bette, Tarten schiff. *fol. 93.* seine Tage besser anlegen als Cardanapalus hat in Wolken, Wind, und Feder war, mollissimum lectus.

Feder: weiß, alumen plumosum, amianthus. *alg. plant.* Salamander, *Matth. Conc. 11. Sa- reptia.* Wicht in Etzland, daraus man Tacht zu den ewigen Lampen macht.

Feder: Wildbret, plumæ venantium prædæ; Volatilia apud Venatores sylvestria; feræ pen- nariæ.

Feder: Wisch, *ol. für Feder-Wisch.*

Feder: Zirkel, dessen Kopf aus einem Feder-har- ten Bogen besteht, und in der Mitte der Füsse eine Schraube hat, circinus cujus caput elater ferreus est.

Wetz-Federn, plumæ in ledis.

Floß-Federn, pinnæ piscium.

Mittel-Federn, plumæ mediæ inter duriores & molliores.

Flaum-Federn, plumæ leviores.

Reis-Feder, penna e lamellis ferreis vel ori- chaceis ad ducendas lineas.

Reith-Feder, ein Fisch, rubellus.

Schwein-Feder, eine Art Spiße, hasta mino- ris longitudinis, olim inter arma peditum Ger- manico: um.

Schleif-Federn, f. Schleiffen.

Schwung-Feder, penna fortior & longior in alis.

einen die Schwung-Federn beschneiden, impedire alicuius elevationem & progressus.

Staub-Federn, Daunen, plumæ leviores & sub- tiliores.

Wollen- oder Haars-Federn, haben die jungen Vögel ehe sie Federn zum Fliegen bekommen, lanugo pullorum volatilium.

Das Wort Feder: Mann, für Feder-weiß, steht im *Pickorio* zusammen gezogen Fädelun. Trichites.

Feder: still, *adj.* wann es so still, daß die Luft lei- ne Feder bewegt. *Pitt.*

fätteren, pervolitare, *Pitt.* f. fladdern.

Feder, kommt mit dem Griech. *πτερό* übere- ein, der Vocal zwischen π und λ, wird ausge- drückt, (h) aber in *foeräder*, als in vorhergehens- den *Kauf*, und in *piscis*, Fische, *re.*

Segen, *v. a.*

purgare. Reinigen, mit reiben oder Rehren, fri- cando vel verrendo.

den Beutel seggen, marsupium alicui eva- cuare. im Spott.

seggen das Secret, den Scher: Stein, einen Schöpf-Brünnen, purgare cloacum; verrere caminum; e putei fundo impura extrahere.

einen Degen, purgando polire ensen.

Segen, beym Salz-Werk, das im tochen ange- setzte Salz, und alle Unreinigkeit aus der Salz-Wanne brennen und abklopfen, sal aut quicquid impuritas alicui parietibus aut fundo adheret, malleo tundere & ejicere; purgare ahenum in salinis.

seggen, bey den Jägern vom Hirschen, cuti- culam pilosam de cornibus ad arbores de- fricare.

die Segung, f. purgatio aheni.

Sege: Schober. *m.* eine kleine Pfanne so man in die große Salz-Pfanne setzt, daß sich der Schlamm vom Salz darein lege. f. Schlamm-Pfännchen.

Sege: Hammer, *m.* malleus ad purgan- dum ahenum in salinis.

das Gesege, cuticula de cornibus cervi desti- cata.

das Segen, purgatio.

Seger, ex purgator, ist gebräuchlich in den Com- pustus Brünnen: Seger, Scherstein: Seger; Harnisch-Seger, Secret-Seger, sonderlich wo sie steinene Wände haben. Schwerds: Seger, f. unter ihren Anfangs-Buchstaben.

eine Sege, das Drat-Gitter, worüber man den Wein oder Regen lassen läßt, damit der Staub davon komme. *Coler im Haus-Buch.* 8. 30. Wer Getraid aufschütten will, soll es

vorher durch die Segen laufen lassen.

Sege: Opfer, *n.* sacrum piaculare.

Sege: Feuer, *n.* purgatorium.

das Sege: Geld, für das Secret, Cloacarium.

das Jäger, Straßburgs. Policey: Ordi- nung. *append. p. 8.* das Aufsehrig, quisquilæ. absegen, fricando purgare; linteis vel stramine detergere; abstergere; peniculo purgare. aussegen, einen Ort durch reiben oder waschen reinigen, pannis vel stramine fricando expur- gare; lavando emundare, verrendo purgare. f. aussehren.

aussegen, im Scherz, einen den Beutel, exenterare alicui marsupium.

den Regen mit Purgangen, purgationibus stomachum emundare.

Segen, vom hin und wieder reiben, f. Zeile, Ziegeln.

Panzer-Segen, lorice particula vas, cui impuritas valde adheret, defricare. Im Spott und Scherz heißt es:

einem einen scharfen Verweis geben, aspe- rioribus verbis aliquem castigare. f. Panzer.

## Fehde,

Fehen, ein veraltetes Verbum. steht noch in *Pickorii Lexico.* einen fehen oder hassen um ei- nes gethanen Unbills, insectari injuriam ali- cuius.

in des *Uphilæ* codice ist Figan. Angels- Sächsisch. *fean* *Altemann.* Fien, odisse in *Ke- ronis Gloss.* c. 4.

Fehde, f. Feindschaft, Krieg, inimicitia; bel- lum.

all Fehde hat nun ein Ende, omne bellum sive inimicitia (inter Deum & hominem nato Salvatore) nunc est finita.

In den alten Fehden steht Latino-Bar- bare. Faida, *Spehman.* hat Angel: Sächf. fehd von *Fah.* Englisch *foe*, hostis; inimicus. *Rheuan. l. 2. Rev. Germ. p. 95.* Faidam vo- cabant Franci similitudinem apertam, qua unus aliquis uni vel pluribus bellum denunciat. beym *Wormio* im *Runischen Lexico* steht faate, privata similitas.

Beiz. Veede, veyde, vied.

Valhede. *Wider: Sächf. T. III. Scripto- rum Brunsvic. p. 261.*

feh. Stumpf Schweiz. *Chron. fol. 683. b.* seine Fehde einem verfühndet.

feh. In *Hubers Austria ex Archivio Melli- censi p. 152.* Hauptmann der Fehd zwischen dem Kaiser und dem König in Ungarn.

Behder, der den Krieg ankündigt, qui cui- dam bellum denunciat. Fehder. *Schles. Kern Chron. P. II. p. 300.*

Das Vehden, denunciatio belli.

S. Scheplitz *Constitut. March. p. 562.* in einem edict wieder die Behder, und die Theil an solchem Vehden und dräuen gehabt.

Fehung. *Pickorius in Lex Schellung,* so einer den andern anlagt oder verachtet, und ihm fast übel juredet.

Obdlich für feindlich. Obdliche Handlung. Im Salzburgerischen Edict beym *Handio.* p. 58.

Vedeschafft *Tschudi Chron. Helv. p. 588.*

bescheden, Krieg ankündigen, inimicitias de- nunciare; bellum indicere; hostem renun- ciare. *Lat. barb. diffidare.* f. *Voss. de Vitiis Serr. l. 4. 6.*

das Bescheden. (*Lat. barb. diffidamen- tum.*) Clangatio.

daher kommt Gesehde, Tod: Gesehde, ini- micitia capitales; vindicta privata; conten- tio cum armis. f. *Schilt. Gloss. e Jure Argen- tin. 2. 132. An. 1317.*

Ungeferder, ohne vorher angekündigten Krieg. *T. III. Script. Br. insu. p. 266.*

Urfehde oder Urphede, eidliches Versprechen, daß man keine Feindschaft haben, und sich

nicht rächen wolle, cautio jurata de pace tenenda, de non vindicando carcere, iur- mentum sive testatio, qua quis inimicitias re- nunciat & ultionibus. *Maibom. T. I. p. 792.* f. *Schilt. in Gloss.*

f. unter Ur.

Urfehde schwören, vindictam abjurare.

Fehde-Brief, Feindband Abfaggs-Brief. *Clan- gatio, Wechner. Observ. Cent. 1. 57. litæ dis- dationum.*

Scheplitz *Constitut. March. p. 562.* *Drau* und *Behder* Brief schreiben. Damiert ist im Brandenburgischen ein Edict. *Ann. 1603.* und wird gedacht der Behder, die solche Bri- fe schreiben, derer die berehbet und bedruet werden, und die Theil an solchen Behden und Dräuen gehabt.

Fehde-Ordnung in Schlesien. *A. 1571.* von Fürsten und Ständen ratificirt, befreit alle Gewalthätigkeiten. *Schles. Kern: Chron. p. 344.*

La. barbare. Faidam levare. Krieg anheben. Faidam portare. Feindschaft tragen, beydes *Germanismi*, so noch im Gebrauch.

Faidire, inimicitiam excitare.

Faidius, hostis; qui in Faida est.

Faidosus, cui cum altero istiusmodi inimi- citia intercedit.

Fehen ist für fahen, f. Feind *ol. vigan*, und fechten, einen selbst oder seine Leute fangen, ge- fangen halten *re.*

Fehlen, *v. n.* nicht erlangen, errare; aberrare.

--- nicht recht fehen, hallucinari.

--- das Abgezielte nicht treffen, a scopo ab- errare.

--- gleich im Anfang, in portu impingere; in limine offendere.

sehr weit fehlen, toto caelo errare.

das hat gemacht daß er gefehlet, hoc illi fecerit.

er hat um fünf Jahr gefehlet, quinquenni- um cum fecellit.

fehlen, nicht recht thun, peccare; delinquere; falli; exorbitare; deviare.

fehlen in etwas, offendere in aliqua.

--- im Rathsraße, aberrare conjectura.

große Leute fehlen auch, quandoque bo- nus dormitat Homerus.

der in seinen Rathschlägen fehlet, confilii devius.

fehlen, nicht da seyn, abesse; deesse, desiderari.

es fehlt nicht viel, parum abest quin- - was fehlet dir? quid doles? quid egre- fers? quare destitutus es?

das kan nicht fehlen, non potest non fieri &c.

fehlen an etwas. *Imperfon.* egere; destitui; deesse.

es fehlt ihm an der Zeit, angustia tempora excluditur; deficit illum tempus.

es soll an mir nicht fehlen, in me nulla est mora.

an nichts fehlen lassen, nulli rei parere.

es fehlt ihm an allem, omnia eum deficiunt.

es fehlt ihm am Glück, a fortuna defecit.

Fehler, *m.* error; erratum; falsi pro vero co- stitutio; peccatum; lapsus.

Fehler an etwas, defectus; vitium.

einen Fehler begehen, peccare; delinquere, errare, committere culpam; delictum.

voller Fehler seyn, mendosum; vitiosum esse.

in einem Fehler stehen, in errore versari.

Druck-Fehler, vitium typographicum. f. *Dru.*

fehlt, für Fehler, veraltet, wenn es allein steht, ist aber vornem an andern Wörtern noch ge- bräuchlich, und bedeutet errorem actionis.

als:

Fehl: Bitte, f. repulsa; preces non audiri.

eine Fehl: Bitte thun, repulsa: preces non audiri.

fehlt

fehlt



**Fehl-Griff**, umbra prehensio, einen Fehl-Griff thun, manum extendere ad aliquid & nihil apprehendere.

**Fehlgehen**, aberrare; declinare de recta via.

**Fehlhauen**, iustus inanes facere; aberrare a scia & norma.

**FehlOrt**, in Bergwerken, fossa latens, *δρυμα* & *χαλαρ*. Frischlinus Nomenclat. c. 100.

**Fehlquessen**, aberrare a scopo; Fehl-Schuss, aberratio a scopo.

**Fehl schlagen**, es hat ihm fehlgeschlagen, spe frustratus est; hoc spem ejus tetellit.

**FehlTritt**, vestigium fallens; erratum; lapsus.

**Fehl Tritt thun**, vestigium ponere in re minus firma; culpam committere.

**Fehlzug**, Teutsche Sprichw. *feh. 215. b.* hami extrahio sine pisce.

**Fersiehlen**, ex errore praterire; aberrare, non observare.

**Fersrechten Weg**, deviare; tora via errare; de recta via declinare.

**Ferssicher**, adj. non fallax; certissimus; infallibilis; indubitatus.

**Ferssicher**, adv. certo; certissime.

**Ferssicherheit**, f. infallibilitas.

**Fersig**, fähig. *Fr. Lex. fallax.*

• ein saliges Gut, das nicht so viel trägt als man gehofft, fallax fundus.

• fähige Hoffnung, fallax spes.

• eine salige Sache haben, causa periclitari.

• besälen, Gelden/Buch des von Osterdingen. *feh. 1. b. col. a.*

• Keine Tugend ihn bewilte, nulla virtute decoratus erat.

**Fehlen**, scheint mit fallen verwandt zu seyn, und mit dem Lat. falli. Gall. faillir. Græc. *καταλιν*, *σφαλμα*, ein Fehler. Belg. falen, feelen, felen. Sued. feela.

Einige haben fehlen gesagt, als Luth. halb gerathen, halb gefehlet. Andere haben das l. verwechselt. Kayserb. Post. *feh. 41. b.* einen Feller schreien, a scopo aberrare.

• felig, für sicher, f. velig.

**Fehm**,

• der Fehm, in den alten Rechten, das heimliche Recht in Westphalen, jus occultum Westphalicum. Jus Vemic, oder Vemicum.

• Wersächs. Ehren. An. 1492. und T. III. Script. Brunsw. p. 233. von Kaiser Karl IV. dem Westphalen gegebenen Recht, das heimliche Recht, das man nomet de Feme.

Zu Heros Julius Zeiten hat man das Jus Vemic, oder Vemic-Recht gehalten. Man hat demjenigen, der in Verdacht gewesen, mit einem Strich vor die Füße geschlagen, da mußte er kriechen und entweichen, ließ er sich das dritte mal schlagen, so war gleich der Scharfrichter da und machte kurzen Proceß. *Reichs-Meyer. Antiquit. Brunsw. p. 318.* Carolus IV. theilt dem Bischoff von Minden das Privilegium, zwei solche Gerichte anzustellen. In *Chron. Minden. Episcop. apud Pistor. p. 753.* *ih. 7.* Dux liberas sedes quæ proprie & vulgenter Vemeding, nuncupantur. Und im folgenden Privilegio: Der Bischoff soll ein frey Herkogdom im Seiff haben, und frey Gerichte darinne zu sitzende, und Königs Banne nach Veme-Rechte, als in dem Lande Westphalenrecht ist &c. und freyheite zu havene, als die drei Bischöffe, Coln, Munker und Paderborn frey Gerichte, und gesiele han in ihrem Seiff nach Veme-Rechte.

• einen mit der Veme folgen. T. III. Script. Brunsw. p. 445. Wenn ein Schneider die Kleider verzeigt die er liefern soll, so seel me der Meierodere vollghen mit der Veme, coram iudicio Vemico accusandus. (In Braunshw. Stadt-Rechten.)

**Fehmer**, Index Vemicus. Carnifex, Scharfrichter. T. II. Script. Saxon. Menck. col. 1695.

Der Fehmer hieß in dem mahl Stemphele, soll heißen, Stemphele. (Stoffel, Christoffel.) *confer. col. 2039.* Da dieser Henker Steuffel heißt.

**Fehmlich**, vemicus.

**Fehm Ding**, oder Feh-Vericht, Judicium Vemicum; Libera Judicii Vemici, sedes. *vid. Freherum de Judic. occultis.*

• einen Wroghen in dat Vemeding. Tom. III. Script. Brunsw. p. 437. num. LIV. Braunschw. Stadt-Recht, (für rügen, wie zu Nürnberg die Aug.)

**Fehm Frage**, f. quæstio Vemica f. ad iudicium hoc pertinens.

**Fehm Recht**, n. jus vemicum.

**Fehm Schöpfen**, assessores Judicii Vemici.

**Fehm Statt**, locus supplicii, wo Galgen und Rad steht.

**Fehm Truge**, delationes & cause ad iudicium Vemicum pertinentes.

**Fersfemen**, aus dem Lande iagen, proscribere. *Script. Brunsw. T. II. p. 205.* proscripti sunt per Imperatorem, id est, vorfemet. A. 1408.

• versfemen. In der Reformation des heimlichen Gerichts in Westphalen. Anno 1539. c. 10. niemand versfemen oder versfemen, neminem seducat aut contra normam & ordinem constituti iudicii contra aliquem agat. *cap. 11.*

**Fem** oder **feym**, ist oft von den Buchdruckern mit ringesicktem r falsch gedruckt worden, als T. II. Script. Saxon. Menck. col. 1703. steht recht; die versfemenen Toden, cadavera variis suppliciis necatorum in loco supplicii, aber col. 2051. versfemden, und die Note meint gar, es müsse versfenden gelesen werden; es soll versemden heißen. Tom. I. c. Script. Sax. col. 571. steht für Fehm-Statt, Fehm-Stad. Ist. Gerichte; oder Fehm-Stete.

Es kommt dieses Wort fem, wahrscheinlich von der Aussprach des Wortes fünf. Schwedisch sagt man noch fem, quinqve, und femte, quintus vom Griechischen πέντε. *Loccen. Antiqu. Sued. Goth. 39.* Judicium majus in Ostrogothia quondam peculiare erat, quod Fem vel quintum nuncupabatur. Warum es von fünf genannt worden, mögen andere mit Loccenio denken und sagen was sie wollen, es bleibt das wahrscheinlichste von der Zahl der Richter. Zu Nürnberg heißt dergleichen Gericht annoch die Aug oder die fünf, und das Haus desselben das Fünfser-Haus. Inaut in der Beschreibung. Alt Zell. P. V. p. 27. steht bey dem Wort Fehm-Gericht und Fehm-Statt, daß man in dem ganzen Nockischen Amt einen Hauffen Holz von 5. Schocken langer Reif-Behunde und Klöppel eine Fehmme zu nennen pflege, von fünf.

**Fehm**,

• oder Fehm für Mast der Schweine in den Eichern und Buch-Wäldern, pastus porcorum in quercetis.

**Fehm Feld**, pecunia pro quocunque porcō in sylvam glandiferam agendo solvenda.

**Fehm Maal**, signum quod porcis in quercetum agendis inuritur.

**Fehm Schweine**, porci in querceto saginandi aut saginati.

• einsehnem. Pommerisches Holz; und Mast-Ordn. p. 48. porcos in quercetum agere ad certum tempus, permittente Domino querceti.

• die Einsehnung, actus porcorum in quercetum saginandi causa.

• aussehnem, porcos in querceto pastos & ibidem saginatos in domum recipere.

• die Aussehnung, actus porcorum e querceto domum.

• Scheint ein Gleichniß vom Reicht-Wort Feh-

men genantmen zu seyn. Solche Schweine werden aus dem Hause gejagt in den Wald, daß sie daselbst Tag und Nacht bleiben, als Schweine die alle geschlachtet worden, wie die Versemten fest mußten, und theils auf der Fehm-Statt abgethan wurden.

Seien, f. Feind.

**Feifel**,

• oder Feivel, m. eine Krankheit der Pferde, vulg. vivola. struma equina.

• der Hals: Feifel, wann den Pferden die Drüsen am Hals geschwollen, daß es als ein Hüner-Eg, als ein kleiner Kropf heraus sieht. Weil die Ohren dabei fah werden. Heissen es einige auch den Feifel an den Ohren der Pferde.

**Feifel**: Ader, eine Ader unter der Zunge der Pferde welche ihnen geschlagen wird, wann sie den Feifel haben. Weil die Zunge bey solcher Krankheit trocken wird.

**Feifel**, ist bey einigen auch eine Krankheit der Pferde, wann sie Würmer haben im Leibe, Holländisch. Fover, Fover, verminatio, cum a verme animalia infestantur.

**Feivel**, ist bey Frischlinus in Nomenclatore c. 63. Fißel, fistula, τὸ δάκρυ.

Gallice. Arives, struma equina, vielleicht vom engen Achem hehlen und steiffen durch die Kehle.

**feig**, adj. verjagt, timidus, f. faig.

**Feige**, f.

• ficus, us, fructus fici.

• Egyptische oder Indianische Feigen, ficus Indica spinosa.

• dürrte Feige, carica.

• unreife Feige, grossus.

• ungeschmackte Feige, marisca.

• Feigen-Baum, m. ficus, Gen. fici.

• milder Feigen-Baum, caprificus.

• Feigen-bäumen, adj. ficulneus.

• Feigen-bäumen Holz, lignum ficulneum.

• Feigen-Blat, n. folium fici.

• großes Indianisches Feigen-Blat, opuntia.

• Feigen-Blat, bey den Jägern, vulva cervina.

• Feigen-Blätlein, vulva vituli cervini.

• Stemmung Teutscher Jäger, p. 90. b.

• Feig-Bohnen, fabæ majores in agris. *Colerus im Haus-Buch, l. 5. c. 13.* wegen ihrer Größe und Gleichheit mit den Feigen.

• Feig-Bohn, lupinus. *Gal. Onomast. c. 379.* hier ist Feig für Feig, unrichtig. f. Fick.

• Feigen-Korb, m. ficina ficorum; crates ficaria.

• Feigen-Kräuter, ficuarius; sycopola.

• Feigen-Schnepf, (Pistorius in Lex.) Fygen-Wegel, ficedula.

• Feig-Warzen, eine Krankheit, sycosis; hemorrhoides; marisca. f. Fied.

• Feig-Warzen, oder gülden Ader. Rysim Spiegel der Gesundheit. *feh. 144. b.*

• Feig-Warzen-Kraut, chelidonia minor, ficaria.

• Feig-Wurm, f. Fik.

• Feig-Wurz, Tormentill, weil sie gut für die Feig-Warzen, f. Fik.

• einem die Feige weist, das ist den Daumen bey gemachter Faust, zwischen den Feigen (und Mittel-Finger heraus stehen lassen; zum Schimpf, daß man einem für einen faigen Menschen achte, oder eine Ohr-Feige geben wolle, monstrare alicui pollicem tacto pugno inter indicem & medium digitum prominentem.

• Foh-Feige, vulg. fimus equinus, f. Roß.

• Ohr-Feige, vulg. colaphus. f. Ohr.

• Alle Europäische Völker haben dieses Wort von den Dalmatischen und Bothen, jene sagen Szumokva,

men genantmen zu seyn. Solche Schweine werden aus dem Hause gejagt in den Wald, daß sie daselbst Tag und Nacht bleiben, als Schweine die alle geschlachtet worden, wie die Versemten fest mußten, und theils auf der Fehm-Statt abgethan wurden.

Seien, f. Feind.

**Feifel**,

• oder Feivel, m. eine Krankheit der Pferde, vulg. vivola. struma equina.

• der Hals: Feifel, wann den Pferden die Drüsen am Hals geschwollen, daß es als ein Hüner-Eg, als ein kleiner Kropf heraus sieht. Weil die Ohren dabei fah werden. Heissen es einige auch den Feifel an den Ohren der Pferde.

**Feifel**: Ader, eine Ader unter der Zunge der Pferde welche ihnen geschlagen wird, wann sie den Feifel haben. Weil die Zunge bey solcher Krankheit trocken wird.

**Feifel**, ist bey einigen auch eine Krankheit der Pferde, wann sie Würmer haben im Leibe, Holländisch. Fover, Fover, verminatio, cum a verme animalia infestantur.

**Feivel**, ist bey Frischlinus in Nomenclatore c. 63. Fißel, fistula, τὸ δάκρυ.

Gallice. Arives, struma equina, vielleicht vom engen Achem hehlen und steiffen durch die Kehle.

**feig**, adj. verjagt, timidus, f. faig.

**Feige**, f.

• ficus, us, fructus fici.

• Egyptische oder Indianische Feigen, ficus Indica spinosa.

• dürrte Feige, carica.

• unreife Feige, grossus.

• ungeschmackte Feige, marisca.

• Feigen-Baum, m. ficus, Gen. fici.

• milder Feigen-Baum, caprificus.

• Feigen-bäumen, adj. ficulneus.

• Feigen-bäumen Holz, lignum ficulneum.

• Feigen-Blat, n. folium fici.

• großes Indianisches Feigen-Blat, opuntia.

• Feigen-Blat, bey den Jägern, vulva cervina.

• Feigen-Blätlein, vulva vituli cervini.

• Stemmung Teutscher Jäger, p. 90. b.

• Feig-Bohnen, fabæ majores in agris. *Colerus im Haus-Buch, l. 5. c. 13.* wegen ihrer Größe und Gleichheit mit den Feigen.

• Feig-Bohn, lupinus. *Gal. Onomast. c. 379.* hier ist Feig für Feig, unrichtig. f. Fick.

• Feigen-Korb, m. ficina ficorum; crates ficaria.

• Feigen-Kräuter, ficuarius; sycopola.

• Feigen-Schnepf, (Pistorius in Lex.) Fygen-Wegel, ficedula.

• Feig-Warzen, eine Krankheit, sycosis; hemorrhoides; marisca. f. Fied.

• Feig-Warzen, oder gülden Ader. Rysim Spiegel der Gesundheit. *feh. 144. b.*

• Feig-Warzen-Kraut, chelidonia minor, ficaria.

• Feig-Wurm, f. Fik.

• Feig-Wurz, Tormentill, weil sie gut für die Feig-Warzen, f. Fik.

• einem die Feige weist, das ist den Daumen bey gemachter Faust, zwischen den Feigen (und Mittel-Finger heraus stehen lassen; zum Schimpf, daß man einem für einen faigen Menschen achte, oder eine Ohr-Feige geben wolle, monstrare alicui pollicem tacto pugno inter indicem & medium digitum prominentem.

• Foh-Feige, vulg. fimus equinus, f. Roß.

• Ohr-Feige, vulg. colaphus. f. Ohr.

• Alle Europäische Völker haben dieses Wort von den Dalmatischen und Bothen, jene sagen Szumokva,

Szmokva, diese Smalcka. die Griechen sagen  
σμάκκα.

### Feil, adj.

venalis.  
feile Wärren, horri venales.  
feiles Vieh, pecora venalia.  
feil seyn, venum ire; vendi; proflare; licere.  
feil haben, venale aliquid habere, vendere.  
feil bieten, venum dare; venum exponere.  
feil machen gerichtlich, habere subicere.  
feilen, exquirere pretium rei; emere velle,  
ein veraltetes Verbum. in Teutsch. Sprich:  
Wörterb. fol. 62. a.  
• feilsen, in *Pid.* und *Dafp.* Lexicis. quzrere  
quod pretium quis constituat.  
feilschen, licitari; pretium explorare; liceri.  
lang feilschen, cunctari in emendo.  
das Feilschen, licitatio; pretii oblatio.  
Gefilsche, u. licitatio frequens & diuturna,  
oblatio pretii non sufficientis.  
Feil-Decker, *Frifch. Var. Tract.* p. 694. pistor  
qui panes inforo venales habet.  
wehlfeil, f. wehl, vils pretii.  
wehlfeile Zeit, annonae vilis.  
Feil scheint aus dem Lateinischen venalis ent-  
standen zu seyn.  
Im *Gloss. Monseensi* p. 345. ist eine Spur  
daß zur selbigen Zeit bey den Teutschen schon  
das Verbum feilen gebräuchlich gewesen, ge-  
weiloter, appetitarius est.

### Feile, f.

lima; scobina.  
Eisen-Feile, lima qua ferrum radi potest.  
Holz-Feile, Kapsel, scobina qua lignum ra-  
diatur.  
Eck-Feile, lima angulata, triangularis vel  
quadrangula.  
Rund-Feile, lima qua foramina & concava  
elimantur.  
Bestrich-Feile, bey den Kammachern, lima  
major duarum vel trium librarum.  
feilen, v. a. limare; lima radere.  
glatt feilen, lima polire; aspredines lima le-  
vigare.  
das wohl gefeilt ist, quod lima splendescit  
das Feilen, limatio, die Feilung, id.  
das Feilsel, limatura.  
ein Feilen: Zauer, faber limarum.  
Feil-Späne, scobs eliminata crassior.  
Feil-Staub, scobs eliminata subtilior.  
abfeilen, lima separare; delinire; lima desco-  
binare.  
ausfeilen, elimare; limando excavare.  
durchfeilen, lima tenuer reddere & foramen fa-  
cere; limando penetrare.  
einfellen, lima angulata profundius radere.  
Buchstaben einfeilen ins Eisen, literas fer-  
ro inscribere lima.  
wegfeilen, lima radendo auferre aliquid.  
herum wegfeilen, um und um feilen, obli-  
mare; limando levigare.  
zerfeilen, lima deformare reddere; in frustra se-  
parare lima; attrerere lima.  
sich zerfeilen, limando defatigare.  
Feilen kommt von Fegeln, Königs Hof hat  
Fegel, lima. Das *Glossar. Monseense.* fila lima.  
f. Fegeln in are.  
• Feilgen, f. Weiligen.  
• Feimer, funda, ein Fischer-Netz, f. Faum.  
ein Feimen, uera. Feimen, id.  
Gestrade: Feimen, meta frumenti; acervus  
meigrum in agro.  
Heu-Feimen, meta sceni.  
Horn-Varben, die nach der Anzahl gewis-  
ser Stimmen geordnet werden.  
Feim-Stratt, f. Wehm.

### Fein, adj.

subtilis; græce tenuitatis.  
feine Leinwand, lintcum subtilis textura.  
das feinste Weel, flos farine.

fein, adj. für rein, unvernichtet, purus.

fein Gold, fein Silber, purum aurum, vel  
argentum, omni alia materia carent.

die Sache wieder in das feine bringen,  
rem integratam suæ restituere; confusus &  
rurbatis rebus succedere.

fein, adj. für schön, angenehm, elegans; egre-  
gius; non contemnendus; bonæ indolis;  
multis aliis preferendus.

fein seyn, fein stehen, decorum esse.

fein, adv. ohne das Gegentheil, bey den Adjec-  
tis, debito modo, decenter, ut decet.

fein lang, bene longus; satis longus;  
non brevis; sufficientis longitudinis.

feind fein einig, amare decentem concor-  
diam.

fein, adv. bey dem Verbis, tenuiter; tenui filo,  
fein gesponnen.

It. pure; eleganter; commode; belle;  
non contemnendo modo; decenter.

fein tanzen, commode saltare.

die Feine, subtilitas, tenuitas; It. puritas; bo-  
nitas; elegantia.

Fein kommt mit dem Französischen fin und  
finat, sine interitu, von welchen auch die Wörter  
Finessen, Finanzen u. a. aufgekomen.

unfein, adv. ist noch nicht gangbar genug,  
und nur im spöttischen Redens-Arten bey ei-  
nigen, minus commode, non decenter.

fein, ist im loben ein geringer Grad des  
Vorzugs, es ist ein feines Lob, non exigua laus

die Arämer sehn daher, nicht wir andere,  
nur recht, oder sehr dazu, als es ist recht fein,  
oder sehr feine Waare, sondern es ist super

fein, extra finem.

fein, das Adverbium ist vor den Adjec-  
tivis, als: Nach es fein kurz, messe es fein  
lang: vor den Verbis aber, wann es damit

gleichsam zusammen gesetzt ist, als fein seyn,  
fein stehen, u. d. g. ist lang.

### Feind, m.

als Land-Feind, hostis.

als Privat-Feind, inimicus.

als Widersacher, adversarius.

Feind-Feind, capitalis inimicus.

offenbarer Feind, inimicus apertus.

großer Feind, gravis, acerrimus.

da wir du einen gewissen Feind an ihm

haben, paratum inimicum habebis.

alle Welt zum Feind bekommen, capere  
omnes homines inimicos.

sich einen zum Feind machen, inimicitias a-  
licuius excipere.

einem einen zum Feind machen, adjungere  
alicui alicuius inimicum; constituere alicui  
adversarium.

sich für einen Feind erklären, inimicitias  
alicui indicere.

Feind seyn einem inimicum, oder infestum esse  
alicui; infenso animo esse.

wirkliche Feinde seyn, inimicitias gerere  
oder exercere.

sie sind Feinde untereinander, inimicitia  
intercedunt alteri cum altero; inimicitia  
existunt inter illos.

Spinne: Feind seyn, angus pejus vitare.

feind werden einem, abalienari ab aliquo; ad ini-  
micitias venire.

feindlich, adj. hostilis; inimicus.

feindlich, adv. hostilem in modum; hostiliter;  
inimice; inimica mente; infeste; infense.

sich feindlich bezeugen, facere hostiliter.

Feindschaft, f. inimicitia.

eines Feindschaft auf sich laden, inimicitias  
alicuius suscipere.

mit einem in Feindschaft leben, inimicitias  
habere cum aliquo.

Feindschaft auf einen werfen, irasci alicui;  
offensa voluntate in alicuius esse.

in Feindschaft geraten, in offensionem ca-  
dere.

Feindschaft aufheben, sabbere lassen, depo-  
nere inimicitias.

Feindschaft unter Freunden erwecken, sus-  
citere ac amicorum disjunctionis causam  
elle.

eines Feindschaft vermeiden, entgehen, in-  
imicitias alicuius vitare; effugere.

heimliche Feindschaft, inimicitia tacita &  
occulta; similitas.

sie stehen in Feindschaft mit einander, in-  
sunt inter illos.

Feindselig, adj. hostilis; infestus.

ein feindseliger Mensch, homo odio pu-  
sequens alios & aliorum odio dignus.

sich feindselig gegen einen erweisen, in-  
festo animo esse in alicuius; infestum se alio  
præbere.

feindselig, adv. f. feindlich, infeste; infes-  
te; inimica mente.

Feindseligkeit, f. inimicitia; inhumanitas;  
hostilitas.

ansenden, v. infenso atque inimico animo  
se in alicuius; infestum esse alicui.

Feind-Brief, für Absage-Brief, *Stettler* A-  
nal. Helv. p. 123.

Das alte Verbum hieß feien oder feen. *Kau*  
*Gloss.*

einer dem andern feien seyn. *Bayserb.*  
*Post.* fol. 55. b.

davon das Particip. oder mit angehängtem  
wie an jemand, von man, und Veränderung  
des *Di. phongi.* Goth. fiand. Anglof. teon-  
synd. Dan. fiende. Belg. vband.

Poem. Germ. T. II. *Escardi Script. Med.* c.  
col. 1540.

Gehen mit werleichen, (bewehrten) Handen  
Gegen Gutes Veranden.

Fezend, Jüdische Policey-Ordn. p. 84.

Vinde. *Codex. Bibl. MS.*

oder es wird zwischen die zwey Vocales des *Di*  
*phongi* ein g oder h gesetzt. Goth. figand. *Codex*  
*Bibl. MS.* fihend. Kero. figan, odisse.

Feigent. *Bayserb.* *Post.* fol. 157. sich rich-  
ten, (vertragen) mit seinem Feigent.

Das es scheint, das Griechische *Φεύγειν*, der  
*Phygein*, und das Lat. fugere kommt damit über-  
ein. Dann wir stehen was wir hassen, oder ma-  
chen es stehen.

Feisterling. Der Namen einer Art Apfel in  
*Schwaben* *Jonston. de arbor.* p. 4. pomum quod  
una parte cum thris rubet.

Es kommt ohne Zweifel von Faust her, welches  
einige als Faust ausprechen, Faunsterling, f.  
Faust. Und ist also, wie eine Art Birn, denn  
Birn heißen, volena, orum: quod cum  
volam implant; so diese Apfel, poma volena,  
quod pugnum implant, five pugnaria.

Selber, eine Wunde, salix f. Falder.

### Feist, adj.

pinguis, f. fett.

Der feiste Donnerstag, der Doanstag

vor dem Ascher: Rittwoch, woran man mit  
Eugen und Butter essen darf, ehe die  
Fasten Zeit angeht, (*Gall. Jovis gras.*) *U. Jovis*  
ante quadragesimale tempus. *Hall.* 10.  
te Donnerstag.

feist seyn, v. pingue; pinguem esse.

feist werden, pinguescere.

Die Schweine werden feist von der  
nackte, pugnamentis suis crassiores.

feist machen, pinguescere.

Feisterle, Fäulen so groß als ein Becken,  
er Beläufel, wie ein Kälber: Beläufel, f.  
gald, unten weiß, holatus pinguis.

Die Feiste, pinguedo.

die Feist-Äder, vena adiposa. In der Natur  
eine Blut-Äder, welche in die Gecrallen  
Nieren reicht.

Die Alten haben meistens ohne e, nur feist  
weiß gesagt, als in *Cod. MS. B. 10. v. 10.*



**Nill.** 22. mit dem allerhöchsten  
des Reichs. Königs Hof in der  
Chronik. hat noch weiße Ochsen, und  
seig. 1. 88. 4. fass machen, mählen. Also  
den Lateinischen *obolus* nahe kommt, an  
sein *idol*. in *Gloss.* nur eine o. bellas.  
das o hat nur der blinde Gebrauch an  
und wird vergeblich von ob und edo her  
et, und deswegen eine *Antiphras* gedich  
Man kan leichter bellas mit dem Griechi  
ταξο zusammen reimen. Das i. hat Ke  
nen daran, scheint aber vom *Partic. Passivo*  
Feld zu seyn, welches in der alten  
Bibl. 148. 3. Der. XXXII. 15. steht: geistlich  
inpinguatum esse.

## Feld, n.

*campus*; *ager*, im Gegensatz einer Stadt.  
Das *freie Feld*, *apertus campus*, *planities pa*  
ein *Reich* mit *Feld*; *Häusern*, *Dörfern*, *rus*.  
das *Feld* gehen, *abire rus*.  
no *Getreid* gebaut wird, *ager, aruum*.  
der *Feld* gehen, *reisen*, *proficisci*, *iter fa*  
cere.

*Getreid*; *Feld*, *ager f. campus frumentarius*.  
*Wintersfeld*, *ager qui tempore autumnali*  
*segetur*.

*Semmer*; *Feld*, *qui seritur astate*.

*Brach*; *Feld*, *ager quiescens tertio anno*.

*Feld*, im Krieg.

in *Feld* gehen, *ziehen*, *expeditionem face*  
re; *ad militiam ire*.

in *Feld* liegen, in *castris* se tenere.

*Feld* der Raum zur Schlacht.

*Feld* geben, *f. Schitt.* *Gloss.* p. 290. lin. 1. (a)

*campum ad praelium dare*.

*Senk* heißt *Feld* geben bei den Reutern,  
dann sie von den Pferden gedrungen werden,  
spatium dare equitandi, ordinem extendere.  
aus dem *Feld* schlagen, *fugare hostem*; *dis*  
plicere copias.

das *Feld* raumen, *pedem referre, terga dare*.

das *Feld* erhalten, *victoriam consequi*.

ein *Armer* ins *Feld* stellen, in *campum de*  
ducere; in *aciem* producere.

*Feld*, *mensura certa viz. stadium*; *Feld*; *Weg*; *ei*  
*nes* *Feld*; *tane.* *Rhythm.* de *S. Simon.* f. 46.

*Feld*, im Wappen, in der Heraldik, der Raum

des getheilten Schildes, oder der ganze Schild

des Wappens, *scutum*, vel *area picta & later*  
*culis* *scut.* in quo *figur* *sunt* vel *qui tantum*  
*uno ex quique coloribus* aut *argenteo au*  
*reove colore impler* *est*.

*Feld*, in der Baukunst, *intercolumnium*, oder

der Raum zwischen den Säulen, *intertignium*.

*Felder*; *Decke*.

in den *Feld*; *Bindern*, *spatium dolii quod*  
*line circulis ligneis est*.

in den *Bergwerken*, *jus fodiendi in certo*  
*quo fodinz*.

ein *Feld* erstreckt sich bis dahin, *eo usque*  
*fodiendi jus habet*.

in *Feld* rücken, *progredi fodiendo in spa*  
*tio dato*.

aus dem *Feld* gehen, *keine Zubuß mehr ge*  
*ben*, den *Bau* liegen lassen, *partem suam in*  
*solacia relinquere*; *solitoribus nil mercedis*  
*ferre*.

*Feld*, bei den *Grönland*; *Fahrern* auf dem *Wall*;  
*sch*; *gang*, ein *Stück* *Eis* bei *zwei* *Meilen*  
*groß*. *Reusch* in *Grönlandisch*. *Sicherey*.

*Feld*, n. *campi circumjacentes*; *campestria*.

*schon* im *Nörker*. *Pf. XCV*.

*Feldig*, in den *Wappen* *vielfeldig*, *scutum*  
*quod multas areas habet, laterculis plenum*.

*Feldung*, *f. area* in *lacunari* *quae ornamentum*  
*ejus constituunt*.

*Feldirung*, *area spatium scuti pictum*.

*Stumpf*; *Chron.* fol. 379: *Weiße Flügel* in

*schwarzer Feldirung*, *alae argenteae in area ni*  
*gra*.

*Feldyn*, *Peucer in Vocabular. equa*.

*Feld*; *Apothek*, *f. medicamentorum apparatus*  
*in caltris*.

*Feld*; *Apotheker*, *curator medicamentorum*  
*in caltris*.

*Feld*; *Arbeit*, *f. opus rusticum*.

*Feld*; *Arzt*, *medicus castrensis*.

*Feld*; *Bau*, *m. agricultura*.

*Feld*; *Backen*, *n. bey den Beckern*. Wann die

*Stadt*; *Becker* das *Brod* so ste backen auf die

*Dörfer* schicken, *panis ex urbe in pagis diven*  
*dendus* *maius*.

*Feld*; *Becker*, *puitor castrensis*.

*Feld*; *Bakofen*, *furnus cupreus ad coquendum*  
*panem in itinere milium & in caltris*.

*Feld*; *Baum*, *m. arbor in campo*.

*Feld*; *Baum*, *beym Vogelgang*, an einigen *Dre*  
*ten* in *Franken*, *arbor ad capiendas aves vi*  
*feo*.

*Feld*; *Baur*, im Gegensatz der *Berg*; *Bauern*,  
*ruricola campestris*. *Gloss.* *Monseuse.* p. 407.

*Feld*; *Bette*, *n. lectus militaris*.

*Feld*; *Binde*, *f. fascia l. tania*, *qua milites digno*  
*scuntur* in bello.

*Feld*; *Bohnen*, *pl. faba*, *quae in agris feruntur*.

*Feld*; *Brustwehr*, *lorica quam facit in muni*  
*tione dechivitas versus campum*. So die *Ab*  
*dachung* gegen das *Feld* macht.

*Feld*; *Busch*, *f. flemming* *Teutscher Jäger*.

p. 44. *Sylvia minor a majore separatus, e mi*  
*nibus arboribus constans*.

Die *Feld*; *Flucht*, das *Entfliehen* aus der

*Schlacht*, *fuga ex acie*.

*Feld*; *flüchtig*, *adj. e praelio aufugiens*; *e ca*  
*stris* aut *ex acie fugam capessens*.

*Felder*; *Decke*, eines *Zimmers* *Ober*; *Decke* mit

*Abtheilungen*, *lacunar*, *diversis areis trian*  
*gularibus* aut *quadrangulis* *ornamenti causa*  
*distinctum*.

*Feld*; *Frucht*, *fruges*; *seges*.

*Feld*; *Frucht*, *n.* Im *Glossar.* *Monseuse* heißt

*Weldkanga*, *larrina* p. 329. In *Leiseri Jure Ge*  
*orgico* aber ist *Feld*; *gang*, *adj. quicquid in*  
*agris vel pratis praedii alienius patitur*, als:

zur *Morgen*; *Gabe* gehört alles *Feld*; *gänge*

*weibliche* *Vieh*, als *Kühe* mit *Kälbern*, *Stie*  
*gen*, *Sau*; *Mutter*, *Mutter*; *Pferde*.

*Feld*; *Garbe*, ein *Kraut*, *herba achillaea*.

*Feld*; *Gericht*, *n. judicium campestre*. das vor

*Alt*; *er* auf *freym* *Felde*, wegen *Ad*; *er*; *oder*

*Feld*; *Streit*, oder *Maß* gehalten werden, *her*  
*nach* auch über andre *Sachen*. *Fritsch.* in *Suppl.*  
*Besoldi*.

*Feld*; *Gefänge*, *aque ductus fodinae ope per*  
*ticarum per campum*.

*Feld*; *Eschren*, *n. der Schlacht*; *haltenden* *Sei*  
*daten*, *clamor pugnantium*. *celestina*, *Sym*  
*bolum pugnantium in acie & praelio*.

*Feld*; *Grille*, *f. Gryllus* *campestris*.

*Feld*; *Heime*, *id.*

*Feld*; *Hauptmann*, *f. Feld*; *Herr*.

*Feld*; *Herr*, *summus in acie* *Dux*. Princeps

*Ducum*.

*Feld*; *Holder*, *Ebulus*.

*Feld*; *Huhn*, *n. perdix*. *f. Reb*; *Huhn*.

*Feld*; *Hüter*, *campi cultos* *f. flur*.

*Feld*; *Hütte*, *f. mapalia*, *orum*.

*Feld*; *Kag*, ein *Gewächs*, *Gnaphalium*.

*Feld*; *Kangelin*, *Hispidula*.

*Feld*; *Kirchen* und *Capellen*, *aedes f. templa in*  
*campis*, *quae a peregrinantibus visitantur*.

*Feld*; *Klette*, *caucalis*, ein *Kraut*.

*Feld*; *Kloster*, zum Unterschied der *Klöster* in

oder bei den *Städten*, *Cenobium campestre*.

*Feld*; *Kohl*, *m. brassica* *campestris*.

*Feld*; *Köpfe*, *f. Feld*; *Busch*, *einsie* *Wald*; *Köpfe*,

darinnen sich kein *Wild* aufhalten kan, *Bü*  
*sche* in den *Feldern*, *Werbölzer*, *Feld*; *Pecken*.

*Feld*; *Krauter*, *herbae campestres*.

*Feld*; *Kresse*, *nasturtium pratense* im *Gegensatz*  
*der* *Garten*; *Kresse*.

*Feld*; *Krieg*; *Zahl*; *Meister*, *thesaurarius*  
*belli*.

*Feld*; *Kropf*, *laquea agnina*, ein *Kraut*.

*Feld*; *Küche*, *f. culina castrensis*.

*Feld*; *Kümmel*, *m. cuminum pratense*; *care*  
*um*. ein *Kraut*.

*Feld*; *Lager*, *n. castra*.

*Feld*; *Lager* der *Schafe*, *f. Pfärd*.

*Feld*; *Lattich*, *Ad*; *Salat*, *lactuca agrestis*.

*Feld*; *Lilien*, *f. lilia agrestia*, zum Unterschied *le*;  
*Garten*; *Lilien*.

*Feld*; *Mahn*, *papaver agreste*. *f. Klapper*; *Rosen*.

*Feld*; *Mag*; *Samen*, *papaver rhoeas*.

*Feld*; *Maarder*, *montes sylvestris*, ein *Raub*  
*Thier* des *Feld*; *Geflügels*.

*Feld*; *Mark*, *f. fines agrorum*; *confinium*; *li*  
*mites*.

*Feld*; *Marshall*, *f. Feld*; *Herr*, *supremus exer*  
*citus praefectus*; *campi* *Marefcallus*.

*Feld*; *Maß*, *mensura agri*. *Quart*, als das

*Feld*; *Maß* in *Sachsen*, 300 *Quadrat*; *Ruthen*  
ist ein *Acker*, eine *Ruthe* *acht*; *halb* *Ellen*, *zwei*  
*holl* *Leipziger* *Maß*.

*Feld*; *Maß*; *Samen*, *papaver rhoeas*.

*Feld*; *Maarder*, *montes sylvestris*, ein *Raub*  
*Thier* des *Feld*; *Geflügels*.

*Feld*; *Mark*, *f. fines agrorum*; *confinium*; *li*  
*mites*.

*Feld*; *Marshall*, *f. Feld*; *Herr*, *supremus exer*  
*citus praefectus*; *campi* *Marefcallus*.

*Feld*; *Maß*, *mensura agri*. *Quart*, als das

*Feld*; *Maß* in *Sachsen*, 300 *Quadrat*; *Ruthen*  
ist ein *Acker*, eine *Ruthe* *acht*; *halb* *Ellen*, *zwei*  
*holl* *Leipziger* *Maß*.

*Feld*; *Maß*; *Samen*, *papaver rhoeas*.

*Feld*; *Maarder*, *montes sylvestris*, ein *Raub*  
*Thier* des *Feld*; *Geflügels*.

*Feld*; *Mark*, *f. fines agrorum*; *confinium*; *li*  
*mites*.

*Feld*; *Marshall*, *f. Feld*; *Herr*, *supremus exer*  
*citus praefectus*; *campi* *Marefcallus*.

*Feld*; *Maß*, *mensura agri*. *Quart*, als das

*Feld*; *Maß* in *Sachsen*, 300 *Quadrat*; *Ruthen*  
ist ein *Acker*, eine *Ruthe* *acht*; *halb* *Ellen*, *zwei*  
*holl* *Leipziger* *Maß*.

*Feld*; *Maß*; *Samen*, *papaver rhoeas*.

*Feld*; *Maarder*, *montes sylvestris*, ein *Raub*  
*Thier* des *Feld*; *Geflügels*.

*Feld*; *Mark*, *f. fines agrorum*; *confinium*; *li*  
*mites*.

*Feld*; *Marshall*, *f. Feld*; *Herr*, *supremus exer*  
*citus praefectus*; *campi* *Marefcallus*.

*Feld*; *Maß*, *mensura agri*. *Quart*, als das

*Feld*; *Maß* in *Sachsen*, 300 *Quadrat*; *Ruthen*  
ist ein *Acker*, eine *Ruthe* *acht*; *halb* *Ellen*, *zwei*  
*holl* *Leipziger* *Maß*.

*Feld*; *Maß*; *Samen*, *papaver rhoeas*.

*Feld*; *Maarder*, *montes sylvestris*, ein *Raub*  
*Thier* des *Feld*; *Geflügels*.

*Feld*; *Mark*, *f. fines agrorum*; *confinium*; *li*  
*mites*.

*Feld*; *Marshall*, *f. Feld*; *Herr*, *supremus exer*  
*citus praefectus*; *campi* *Marefcallus*.

*Feld*; *Maß*, *mensura agri*. *Quart*, als das

*Feld*; *Maß* in *Sachsen*, 300 *Quadrat*; *Ruthen*  
ist ein *Acker*, eine *Ruthe* *acht*; *halb* *Ellen*, *zwei*  
*holl* *Leipziger* *Maß*.

*Feld*; *Maß*; *Samen*, *papaver rhoeas*.

*Feld*; *Maarder*, *montes sylvestris*, ein *Raub*  
*Thier* des *Feld*; *Geflügels*.

*Feld*; *Mark*, *f. fines agrorum*; *confinium*; *li*  
*mites*.

*Feld*; *Marshall*, *f. Feld*; *Herr*, *supremus exer*  
*citus praefectus*; *campi* *Marefcallus*.

*Feld*; *Maß*, *mensura agri*. *Quart*, als das

*Feld*; *Maß* in *Sachsen*, 300 *Quadrat*; *Ruthen*  
ist ein *Acker*, eine *Ruthe* *acht*; *halb* *Ellen*, *zwei*  
*holl* *Leipziger* *Maß*.

*Feld*; *Maß*; *Samen*, *papaver rhoeas*.

*Feld*; *Maarder*, *montes sylvestris*, ein *Raub*  
*Thier* des *Feld*; *Geflügels*.

*Feld*; *Mark*, *f. fines agrorum*; *confinium*; *li*  
*mites*.

*Feld*; *Marshall*, *f. Feld*; *Herr*, *supremus exer*  
*citus praefectus*; *campi* *Marefcallus*.

*Feld*; *Maß*, *mensura agri*. *Quart*, als das

*Feld*; *Maß* in *Sachsen*, 300 *Quadrat*; *Ruthen*  
ist ein *Acker*, eine *Ruthe* *acht*; *halb* *Ellen*, *zwei*  
*holl* *Leipziger* *Maß*.

*Feld*; *Maß*; *Samen*, *papaver rhoeas*.

*Feld*; *Maarder*, *montes sylvestris*, ein *Raub*  
*Thier* des *Feld*; *Geflügels*.

*Feld*; *Mark*, *f. fines agrorum*; *confinium*; *li*  
*mites*.

*Feld*; *Marshall*, *f. Feld*; *Herr*, *supremus exer</*

- 4 das Zalkonet, so zwenz, oder 1  $\frac{1}{2}$  Pfund  
Weg schießt.
- Feldflech**, adj. leprosus. weil die Aussägigen sich von der Wohnung anderer Leute weggeben müssen. Lirer, Schwaben Chron. 1486. f. Feld-Euche.
- Feld-Stuhl**, m. sella plicatilis, castrensis.
- Feld-Stünger**, der auf den Feld: Baun die Aufsicht hat, *Welner Observ. Pract. curator agriculturæ publicus, Visitator arborum.*
- Feld-Sucht**, f. Auffas, lepra. f. Feldflech. Ryf. Spiegel der Gesundh. fol. 70. a.
- Feld-Tauben**, pl. columba quæ in campos volant & cibum suum querunt.
- Feld-Tenne**, area aucupis in campo.
- Feld-Tuffel**, m. demones, cacodæmones in agris desertis, spectra ficta Fauni.
- Feld:Thiere**, fera.
- Feld:Vogel**, camparius, f. Feld:Schuß.
- Feld:Wache**, f. statio campestris; excubie castrorum remotissimæ.
- Feld:Wanze**, cimex alatus in arboribus.
- Feld:Wasser**, n. torrens, Regen:Wach.
- Feld:Weibel**, optio; Præfatus militum inter inferiores primarius.
- Feld:Weege**, stadium, agri longitudo, mensura certa vitæ.
- Feld:Zeichen**, n. tessera militaris, symbolum.
- Feld:Zeug**, apparatus bellicus.
- Feld:Zeug:Meister**, præfectus rei tormentariae, in expeditione & in castris.
- Feld:Zug**, m. expeditio.
- Feld**, ein altes Teutsches Wort, *Paul. Diac. Gest. Longobard. campos patentes sermone barbarico Felden appellat.*
- Hefsch. Βελην**, Phrygium vocabulum regionem significat.
- Der Römer Villa ist damit verwandt, wann in den mittlern Zeiten ein Ort Villa ist genennet worden, hat man sonderlich auch auf das Feld gesehen so dazu gehörte. In *Tolneri Cod. Diplom. an seiner Histor. Palat.* wird villa oft mit Marcha erklärt, und bedeutet das Feld um einen Ort. als p. 4. In villa five Marcha Hirslanda; In Villa & Marcha Audineshelm Curtem dominicatum. Und p. 5. Prædia sua in villis Niwenheim & Seratzeim. Diese villæ sind oft zu Städten worden, daher heist Französich ville eine Stadt. Ja aus villa hat die Teutsche Aussprach wider Feld gemacht, daher so viel Städte noch Feld im Namen haben, Bielefeld, Eisdeld, Birkenfeld, ic. Aus alta villa begim *Serario. Rer. Mogunt. T. II. p. 804.* bey Weing ist Alt: Feld worden.
- Ethländisch** Pöld, campus. Anglo. Sax. hild. Angl. field.
- Die Höländen sagen für Wälden (Kernere) auch Velden. Also daß Feld in dem Waldigen alten Teutschland so viel war als eine Gegend, worauf die Bäume widergehauen, oder gesälet sind.

## Selge, f.

abfis.

- Die Selgen, plur. totæ curvaturæ, extremitates rotarum quæ canthis muniuntur. Die krummen Stücke am Rad worauf es laufft.
- Selgen:Art**, f. alcia carpentariorum qua abhides faciunt.
- Selgen:Zauer**, carpentarius, ist sonst gebräuchlicher, Wagner, Stellmacher, Radesmacher.
- Es kommt überein mit falce, falcatus, und falco, Falch, von dessen falauen dergleichen Artnamen scheinen genennet zu seyn.
- Selg**, ein veraltetes Wort, so noch in dem alten *Vocab. von An. 1482.* steht, als: Selg, womit man Wurst macht, sorheia, scheint ein Wurst-Eisen gewesen zu seyn, oder ein Holz das nicht

- rund umgekrümmt, und zugekrümmt gewesen, wie die heutigen Wurst-Eisen sind, sondern es waroffen an einer Seite, ferrum, ut falcula curvaturæ ad implenda sarcimina adhibiturum, ut officium intestini maneat apertum.
- Selchen**, Holl. Belghen, verlatere.
- Pistorius** hat selgen, zum andern mahl *Brachen*, agrum novare, iterare.
- auch das alte *Vocab. 1482.* hat selgen, und setzt dazu edern, (cadern) unter eren, subarare.
- selig**, felix, f. velig.
- Sell**, eine Art Fische An. 1415. zu Constanz das Vr. um 1. & Pfening, das ist, ein Constanzter Bagen. *Tschudi. T. II. p. 1.*
- Sell**, n.
- heist eigentlich vellus, mit dem es auch im Wert überein kommt. Ein Sell mit der Welle, vellus, zusammen gezogen, Vllis, f. Blas, das güldene Blas, ein Sell von einem Schaf oder Lamm, unten an der Ordens-Kreuz des Ordens dieses Namens, in Spanien.
- Schierling's Sell**, Schaf oder Lamm's Sell, da nach der Schur die Welle noch nicht völlig wieder gemacht, vellus ovis tonse cujus lana nondum satis longa.
- Gotten: Sell**, vellus ovis cum lana satis longa.
- Sell, cutis; pellis.**
- bisige Hunde, zerrißene Felle, canis qui mordet mordetur; ledentes alios leduntur.
- zwischen Sell und Fleisch, inter carnem & cutem.
- Wasser zwischen Sell und Fleisch**, aqua intercutis.
- das Sell im Auge, pterygium, eine Brandheit, wann es wie zweifalter Flügel, oder als ein Nagel aussieht, heist es, unguis, pannus aber wann es weich ist, wie ein Tuch.
- das Sell abziehen, pellem detrahere, schinden, excoriare.
- Zwerch:Sell**, diaphragma.
- Gefelle**, n. Sell:Wert bey den Kürschnern.
- Gefelle**, id. unter allem Gefelle ist der Schaf: Pelz am wärmsten. Ryf. Spieg. der Gesundh. fol. 10. b.
- Gefülle**, für Pelzwerk, Stumpff Schweiger: Chron. fol. 557. a. Das Gefüll der Lamm:Warder, ist das köstlichste, sein Balg und Gefüll ist kürschlich zu tragen. Istis gibt auch ein hard Gefüll.
- Ein gutes Sell ziehen**, das ist, andere rupfen und gleichsam die Welle ausrupfen, oder gute Beut machen.
- Es war jedermann mit auf den Stedingern ein gutes Sell zu ziehen. p. 65. quilibet copis adveniat ad faciendam prædam.
- Selligar**, adj. vellus vel pellis a pelliione optime præparatum.
- Sell-Trapper**, ein Weißgerber, der nicht in der Werck:Statt bleibt, sonderlich herum laufft Felle zusammen zu lauffen, die er für fremd ausgibt, und die Leute betrügt. Impostor vendendis vestibus pelliceis, alutariorum collegia turbans.
- Das Sellknappen, illicita corii coemtio.
- Sell:Wert**, n. variz ad vestes idoneæ pelles, vestes pellicæ. wird in der Straßburg. Pollicey: Ordnung p. 46. Anno 1628. Füllwerck genennet. Die Wäde sollen die köstbaren Füllwercke von Sobeln, Martern u. d. g. nicht tragen.
- Die Thiere deren Fleisch man isst, sonderlich der kleinern Art, haben Felle als Ziegen, Schafe, Kälber, Lämmer ic.
- Dem Fock, sagen einige Fock:Sell, andere Fock: Haut, Reh: Häute; aber die Jäger sagen Reh: Felle.
- Schur:Sell**, f. Schurz.
- ausstellen, devellere. *Vet. Vocab. 1482.*

## Fell-Eisen, n.

- bulga; hippopora.
- Fellins**, *Frischlins in Nomenclat. c. 12.*
- Eine kleine Bulg**, facciperium, vidulum.
- Fellier**, *Vet. Vocab. 1482.* Ein Fellen das einen Wadsack trägt, wie die jehigen Felle werde noch dergleichen tragen.
- Ob dieses Wort gleich ganz Teutsch zu seyn scheint, von Sell und Eisen. Weil es allem von Sell oder Leder so mit einem eisernen Stacheln, oder mit einer Kette geschlossen wird, so bleiben doch Zweifel übrig, wegen der Uebereinstimmung mit dem Italiänischen valigia. Gall. valise. Le barh. valigia. It. dem Alt: Französch. fouilloch.
- Fell:Riß**, ein Kraut, dens leonis.
- Römisch Sell:Riß**, hypogoum Martialis, wächst in Italien auf den Aedern, sonst auch Wetter:Rölein genant. Andre machen es mit der Sigmar's Wurzel einerley, die das heist stärkt, und für die Felle in dem Augen gut, ist daher von Sell und reissen sogenant.
- Sell-Schürling**, Sell der Schaafe, da nach der Schur die Welle noch nicht lang genug ist, pelvis ovis, cujus lana nondum post consummationem longa est.
- Sels**, n.
- petra; cautes; saxum, der Selsen. id. ein steiler Fels, rupes.
- ein Fels oder Klippe im Meer, scopulus.
- Selsig**, adj. petrosus.
- Selsen:Adern**, heist Ryf im Spieg. der Gesundheit fol. 131. Die Adern unter den Armen, vena subalares.
- Selsen:hart**, cautis duritiem habens.
- Selsen:Zarte**, cautis durities.
- Selsen:Zisch**, heist bey einigen Französch. tisonneur, Eine Art Stoch:Zisch.
- Selsen:Grund**, m. fundamentum adhibet in petra.
- Selsen:Ritze**, f. fissura in rupibus.
- Selsen:Klüfte**, pl. hiatus in saxo live petra.
- Selsen:Locher**, pl. foramina & speluncæ majores aut minores in rupibus.
- Selsen:Trägelein**, caryophyllum agrestis. *Frischlins. Nomencl.*
- Selsen:Wert**, in Bergwercken, das Hoch:Weel. Zerstoßene Steine aus welchen das Erz herausgeselet ist, particula lapideæ, e quibus ea collectum est.
- Zwischen Lund & des Worts Fels ist vor Alters ein Vocal gestanden:
- Im *Gloss. Lips.* steht Felis, rupes. Das Französ. Wort falaise erklärt *Joseph. Scal. l. 3. Varronis de re rust. Fels.*
- Falscha**, Lat. barb. Du Cange in *Gloss. tales* Normanni nostri vocant maris editiores margines, rupes mare claudentes. It. Du Cange in *MS. legit* Falise.
- Andre haben den Vocal zwischen f, und l, ausgelassen.
- Glies**: Steine, heißen noch große Blasen von Stein, als Schwedische Glies. Die zelain: Krämer nennen auch die kleinen Platten von Thon, und mit weißer Glasur überzogen, Gliesgen, man belegt damit unten den Boden der Kachel:Ofen, und neben die Wände an Caminen, u. d. g. große Gläner oder Pläze glazt zu pflastern. Belg. Diers Gläner: Stein.
- Glü**, f. ein Fels. Wursten in der Dachs: Chron. In selben Echund unter einer Glü hat es eine Wuchmatte. It. dabey ist einer hohen Glü, liegt das Schloß.
- Königshof** in Chron. Alsar. hat S. und Abers in Lex. Felsch.
- Tschudi. T. II. p. 153.* Huo; sam. Er ist ihn über ein hoch Glü hinab, und man hat ze todt gefälle haben.
- Schweitzer von Grängen und V. in der Schweiz, p. 104. hat Glü, Glü, Glü, Glug, Glup, Glu, bedeutet nicht allzeit



oder gäch: Reiche Feist: Wände, sondern  
andere gäbe, meistens von Bäumen und  
aus entsetzte Dörfer.

Von diesem Wort hat den Namen Sanicula  
die Klübe: Blümlein, Klübe: Blume, Glu:  
Blume. Klü: Blume ist auch lunaria arthrica,  
luna floribus sed odoratoribus. Das ist,  
Blümlein, welche sich an den Gelenken und gähnen  
entzündeten. Also auch ein Baum: Gewächs,  
das eßigie lanato folio. Klü: Birle, beim  
Gef. Hort. Germ. 257. 291. und Simler Valles.  
p. 131. Piraster Idrea, petraea.

## Femel,

das Weibchen vom Hanf, *Alberus Lex. advo-  
cum* Hanf, femella cannabis, cannabis bre-  
vior, quae grana non fert.

Man sagt und schreibt auch Fimel nach Art  
der Heiländer.

Fimmel, (*Alberus*) ein Hammer, malleus, in  
malleolus, bey dem Wein: Stöcken. fol. 236.  
oder Fimmel, ist nur der eiserne Keil bey den  
Bergleuten, nicht der Hammer.

Fimmeln, v. die fuchzen Stängel des Hanfs  
eher als den andern austraffen auf den Feld,  
neil er eher reif wird, cannabim breviorum ad  
uim extrahere.

## Fench, m.

oder Fench, f. Pfännich. *Pist. & Dasp. in  
La. panicum.* Paniforn, Fuch: Schwanz,  
eine Art Hirsen.

Fench, Fennig, panicum, panichium,  
hat das alte *Voc. 1482.*

*Fenz. Tschudi T. II. Chron. Helv. p. 618.*  
Haut Indianischer Fench, panicum Ame-  
ricanum spica obruta coerulea.

## Fenchel,

feniculum.

Dasp. hat Fenchel. *Chytrius* im *Widerf.*  
*Vocab. Fannelet, marathrum.*

Ferg: Fenchel, feniculum erraticum, syl-  
vestre.

milder Fenchel, hippomarathrum, myrsi-  
neum.

Wasser: Fenchel, millefolium aquaticum.

Werr: Fenchel, crithmaum, feniculum mari-  
timum.

Sau: Fenchel, meum, *μῆν*, sonst Bär:  
Wurz, Herg: Wurz, peucedanum, pinastel-  
lum.

Fenchel: Wein, m. marathrides.

Fenchel: Barb, ein Kraut, myriophyl-  
lum.

Fenchel: Holz, n. lignum cassiafras.

Fenchel: Saamen, m. semen feniculi.

Fenchel: Del, n. oleum feniculi.

Fenchel: Wasser, n. aqua destillata e feni-  
culo.

Fenchdrich, f. Fenne.

Fenchgras, ein Kraut, frenum graecum.

Fench, f. Fench.

## Fenn,

ein veraltetes Wort.

*Fenn* im *Gloss. des Ulphilas* steht, es sey  
Alamannisch, Fenni stat. locus palustris.

Füne, oder Fühne, im Anhaltischen, vor  
diesen etliche Weilen grosse Maräste, jetzt  
Weiden, das Wasser so heraus fließt, heißt noch  
Fühne.

Anglof. fenn, palus, limus, lutum. Anglice,  
vann, palus. Belg. venn, venne, vene, pa-  
lus & pascuum palustre. Goth. Fan, lutum.

Ital. fango. Gall. fange.

Von, *Rudbeck T. II. p. 476.* In veterum  
lingua Fen aquam significabat. Feneby, Fe-  
nel, Fenefal urhium mari vel aquis cinctum  
nomina, quibus & Fenedig in mediis  
aquis extructae, annumerandae sunt. Feninge,  
Terra paludibus multis interfecta. Itaque

& Plinius Finnam nostram rectissime Fennin-  
giam olim scripserat.

In etlichen Land: Karten werden die loca  
palustris die Feenen genannt.

*Aufonius* sagt: *Divona*, celtarum lingua  
fons, addite, *divis*, i. e. Deifons. Aber es  
scheint die Golbe Di an vona, Divona, nur  
der teutsche Artikel die zu seyn. Die Fe-  
nen.

Stumpf. *Helvet. fol. 410. b.* Ein Weper:  
Häufle, vor Alters im Zürichgau, genannt die  
Feenen, hat etwan Besizer gehabt, die wurden  
die Feenner genannt, sind abgegangen, und das  
Wasser: Bürgle ist vergangen.

Das Lat. Fons mag wohl eine Vermand:  
schaft mit Fen haben, wie auch Foenum, wel-  
ches *Petrus Nannius libro 10. Miscell. c. 2.*  
auch vermeinet, dann es überwachsen solche ste-  
hende Sümpfe bald mit Gras, und geben Heu.

f. auch Fön, ein Tau: Wind, Regen: Wind,  
der den Schnee schmelzt, ist in der Schweiz noch  
gebräuchlich, ein Nitrag: Wind, sonst auch  
Pfahn.

Fenner, f. Fenne.

## Fenster, n.

fenestra, die Oeffnung in der Wand zum Ein-  
fallen des Lichts.

Das Glas: Fenster, fenestra vitrea.

zum Fenster hinaus sehen.

zum Fenster hinein steigen.

hinaus springen.

fallen.

werfen.

Die Fenster einschlagen, vitra fenestrarum

verberando rumpere.

oder einwerfen, lapidibus vel aliis rebus

fenestras vitreas frangere.

immer am Fenster liegen, otiosum esse;

aspicere otiosorum more praetereuntes per

fenestram.

Die Fenster gefrieren, vapor vitris adha-  
rens in hyeme, gelatur.

Die Fenster schmelzen, vapor in vitris fene-  
stris haret.

Fenster, Gleichnuß: weise, spatium in pagina

scripta vacuum relictum, cui aliquid inscribi

potest.

Fenster, die Oeffnungen an den Helmen, nenn-  
ten die Poeten vor Alters Fenster, als: In

*Chron. Hag. apud P. Pet. in Script. Austriac.*

er stach ihn durch des Helms Fenster, vul-  
nerabat eum lancea per aperturam galeae.

Fenster, in der Anatomie, zwey Löcher innen in  
den Ohren, ein rundes und ein ovales.

Fensterlein, fenestella.

Fenster, vulg. amasiam in fenestra salutare,

cum ea colloqui vel ad eam per fenestram ve-  
nire & intrare.

Fenster gehen, ob eandem causam egredi.

Fenster, im Bauen, fenestris ornare.

Von dem Ort und andern Umständen be-  
kommen die Fenster Namen:

blinde Fenster, fenestra caeca, ornatus causa

facie vel picta.

Dach: Fenster, fenestra in tecto.

Draht: Fenster, clathrum filis ferreis connexis,

ad tuenda vitra.

Gitter: Fenster, fenestra clathrata.

Kirch: Fenster, fenestra in templi pariete longi-  
tudo.

Kutschen: Fenster, fenestra currus personarum

altioris sortis.

Luff: Fenster, fenestra ob aeris transpirationem

facia.

Rauten: Fenster, fenestra ex rhombis vitreis

composita.

Scheiben: Fenster, fenestra ex orbiculis vitreis

constans.

Schlig: Fenster, fenestra ob lumen re-

cipit.

Schub: Fenster, fenestra quae retrahendo ape-  
ritur.

Thür: Fenster, fenestra in Janua vel super Ja-  
nuam.

Winter: Fenster, fenestra, quae ordinaria in hye-  
me duplicantur, ne aer frigidus penetret.

Fenster: Beschläge, ferramenta quibus fenestrae  
muniuntur.

Fenster: Blei, n. margo plumbea orbiculorum  
vitaeorum in fenestris.

Fenster: Kreuz, n. crux lignea in medio fene-  
strae, in qua quatuor alae coire & claudi pos-  
sunt.

Fenster: Eisen, n. ferra transversa, quibus vi-  
tra minora fenestrae erecta tenentur, ne fle-  
xi possint a vento.

Fenster: Gitter, clathrum fenestrae.

Fenster: Küssen, n. pulvinar fenestrae, ad com-  
moditatem eorum qui prospicere volunt.

Fenster: Laden, n. valvae fenestrales vel exter-  
nae vel internae.

Fenster: Rahm, f. margo vitrorum fenestrae li-  
gneus.

Fenster: Rechte, n. das Recht, daß man einern  
nicht das Licht verbauen sollt, oder was sonst  
bey den Fenstern ist, servitus luminum, & ne  
luminibus officiarur.

Fenster: Reiber, m. der Kiesel so die Fenstern  
zuhält, und den man herumdrehen kan, verti-  
cillum, quo fenestrae clausae tenentur.

Fenster: Ring, m. oder Fenster: Griff, annulus  
vel ansa quo fenestra commodius aperitur.

Fenster: Raute, f. rhombus vitreus, loco or-  
biculorum.

Fenster: Scheibe, orbiculus vitreus in fenestris  
plumbo septus.

Fenster: Säule, columella in fenestris, prae-  
cipue in templis altioribus, cui brachia ferrea  
incumbunt, quae fenestrae partes tenent.

Fenster: Zwicfel, m. der dreyeckige Raum in  
den Fenstern, triangularum vitreum inter  
orbiculos fenestrae.

Fenster, kommt vom Lateinischen fenestra.

Fench, f. Fench.

## Fench,

Eingeweide, intestina, viscera, & quae intra co-  
stas sunt. Ist ein veraltetes Wort.

Schiller im *Gloss. Tenth.* hat viel Dörfer der  
Alten geschildert, wo er es gefunden, und oft fereb  
oder fereb geschrieben wird; meinet es bedeute  
viam & annam, aber es geht mehr auf den Leib  
und dessen Innere, sonderlich bey den Wunden,  
die man Wund: Wunden heißt, da das Eingeweid  
verwundet wird.

Im Schwaben: Spiegel c. 164. Die fließ-  
sende Wunde oder Fench: Wunde. Welche  
Wunden hat Ferebkin M. Hier scheint es ein  
Adjectivum zu seyn, aber es ist nur das Composi-  
tum Wund: Wunde, c. 171. Im Schwaben:  
Spiegel steht Fereb, als ein Adverbium: Um  
Wunden die nicht Fereb gont soll man nicht  
kämpfen. Man sieht es aber billig für elliptisch  
an, das zu ist ausgelassen, das sonst dabey steht,  
als: *Ostfrid. IV. 33. 54.*

Ein thero Knecht thiz gisah, (einer der  
Knechte dieses sah.)

Joh 31 ferebe er nan stah. (auch zum Herzen  
er ihn stach.)

nemlich Christum am Kreuz stach er in den Leib.

In dem *Rhythmo de Caroli M. expeditione. Hi-  
span. p. 71.* steht:

Et wurden alle Sigelos

Die seine Elage empiengen

Man si zu verich giengen, (dann sie  
giengen in den Leib hinein, durch Schild  
und Adris durch.)

Man, heißt hier, quia, nam, und muß nicht über-  
setzt werden, cum ad mortem irent, sondern:  
Nam ad interiora corporis penetrabant.

Fereb: Wunden, sind also vulnera lethalia,

et l. 2

Wei.

Weid: Wunden. Im Chron. Hagani apud P. Pet. script. Austrac. Er schlug ihm groß Weid: Wunden.

Ferg: Feind, in Rayersberg. Paradis der Seelen, fol. 226. b. 2. hostis capitalis, der ein nem durchschneiden möchte, von Herken Feind. Het ich einen Fergveind, ich wolts ihm mit wünsch.

Verhplor, sanguis ex interioribus corporis latus. Fragmentum Belli Saraceni v. 2532.

Verhplere, ein Weid: Wunder. ibid. v. 3406. in visceribus latus.

Verhplor, exanguis, als mitten durchs Herz gestochen. ibid. v. 2654.

Verhplon, der Küris so den Leib bewahrt, und alle Streiche und Schüsse abhält. ibid. v. 3050. gleich wie der Bann andere abhält, als, Wild: Ban.

Es hielt die Waffen der starken Helden nicht ab, weder Schild, Noch thie ringe, (Die eiserne Arm: Schienen,) Noch der hor (der eiserne Hut, galea, cassis.) Thaj: Wasen se, durch wot (das Gewehr durch wütete.)

Wasse thurub then Verhplon. penitus per id quod corporis interiora munit, Brust: Stüd.

An statt Verch, haben andere gesagt Ref. f. Räf, Venter. Href: Wunde, ist so viel als Verch: Wunde, und scheint das Wort wegen des liquida (r) ganz umgewandelt zu seyn, hrev, verb.

Ferhane, dolo. begyn Tatiano c. 53. 3. f. Schit. Gloss. p. 292. Patibulum: Jiebet wohl hieher das Goth. Wort fergans, Insidiatores, im Ulphilas.

Ferh, Kerh, Ferglen, f. Fersch.

ferghen, expedire f. fertig.

ferden, Tschudi T. I. p. 350. (führen, hinführen, beschaffen, als Proviant an einen gewissen Ort.)

ein Ferker, id. ibid. p. 636. ein Ferker der Kaufmanns: Güter.

heimferken, für heimschaffen, heimsfahren, Tschudi. T. II. p. 27. b.

ferdig, f. fern.

Ferch: Kraut, ferula.

ferer, f. fern.

Ferg, f. Fersch, Ferg: Feind.

Ferg, m. der Hengst oder Nagel, darauf man das Ruder weist, scalmus, Pistorius Lex. von fahren (mit Rudern.)

Ferg, Fähr: Mann, f. Farch, bey fahren.

Ferien, vom Lateinischen Feria, f. Feyer.

Ferke, Strisser Jagd: und Forst: Historie

Verlagen, p. 129. daß man die Hölzer oder Wälder an einander soll verbauden, und also in groffe Ferker: dragen (vielleicht Vierecke, zusammen gezogen Werke.)

Ferkel, n.

porcellus.

Eau: Ferkel, porcus lactans.

Evan: Ferkel, f. Espan, porcus delicus, depullus a mamma.

Man sagt an einigen Orten auch Ferken, oder verlürkt das Wort.

Ferken: oder Fehr: Mütter, Coler. Haus: Buch. c. 11. l. 1. n. 1.

ferkeln, v. porcellos parere.

Pistorius fälen, id.

das Primitivum ist Warch. Strassburg

Polic. Ordn. append. porcus.

Wärher, im plurali. porci. p. 9. ibid.

Viggeln, für Färfeln. Holl.

Vorg, porcus castratus. f. Varg.

Porcus kommt mit barg und varch; Potcellus mit Färfel überein.

Fern, adj.

(aus fernen Landen kommen,) remotus, distans, e. ne ferne Reife.

fern, adv.

fern fern, longe abesse, von etwas.

das ist fern von mir, hoc a me alienum est.

das sep. ferne, hinc abhinc velim; quod nolim.

fern von einander fern, intervallo locorum & tempore disjunctum esse.

von ferne, adv. e. minus; procul a; procul remotus a; longo intervallo interjecto.

von ferne kommen, e. longinquo venire.

weit von ferne folgen, magnis intervallis sequi.

ferner, conj. porro; deinde; praterea; amplius; ultra.

ferner, adv. etwas ferner thun, pergere in aliqua re.

für weiter, als: lese ferner, perge legendo.

ferner: weit, adj. adv. ulterior; porro.

ferner: weiter: Ungehorsam, ulterior contumacia.

dafern, sofern, Conjunct. dummodo; quatenus; siquidem; eo usque; in tantum.

wofern, si modo; eatenus; si.

wofern du es gesehen hättest, quod si vidisses.

einen so fern tragen, eatenus ferre aliquem, als es zc. quatenus; quoad.

die Ferne, longinquitas temporis & locorum; intervallum; distantia locorum.

wohl in die Ferne sehen können, etiam in remotis locis aliquid videri posse.

fernen, v. sie fernet schon, vulg. in certis distantis venusta est.

entfernen, sich von einem, recedere ab aliquo; praesentiam alienius vitare.

... einen von sich, abigere; arcere; in loca remota mittere.

... einem etwas, für entzünden, im Niedersäch. untövern. T. III. Script. Brunfw. p. 530.

entfernt, adj. ein entfernter Ort, locus longinquus, distans, disjunctus remotus.

entfernt von etwas, procul a; longe a; remotus a.

nicht weit von einander entfernt, modicum intervallum inter se distantes.

Entfernung, longinquitas locorum; remotio; separatio.

Fern: Glas. n. Telescopium.

Fern: Sichen, Ausfäzige, die nicht nahe zu den Leuten geben dürfen, leprosi. f. Sichen.

Veraltete Wörter so zu fern gehören, und nur in den Dialecten noch gehört werden.

\*Feren, adv. praeterito anno.

heut und feren, hoc & praeterito anno.

Kilian hat parent; verent q. d. versarent, anno praeterito.

Hievon kommt das noch gebräuchliche Wort in einigen Gegenden, und in der Deutschen Uebersetzung der Bibel fern, f. firm.

\*fermig, adj. annotinus, fermiger Wein, v. num superioris anni.

\*ferdig, adj. Kraus im Gestürt: Garten p. 209. Die heurigen und die ferdigen Kohlen, pulli hoc & superiori anno nati. Jüeriges und heutiges Gewächs von Wein. Hub.

Austria ex Arch. Mellicensi. p. 191.

\*Fermig von Fermig. Kayserb. Post. fol. 150. von Fermig, cminus. (Pit.) ex longinquo.

Bey den Alten ist fern ohne n, gebräuchlicher gewesen als mit dem n. Wann man etwan im Glossario Lipsii Ferreno, longe, findet, so ist hinzugegen Goth. Fairra. Anglos. fear. Angl. far.

Belg. Ferre. Kero. fer.

Es ist auch bey einigen nur ein r, bey andern ein doppeltes geschrieben worden:

In Chron. Austriaco Hagani verer für ferner.

Item: lies ich mich heur als vere dringen, so würden sie mich hinh zu Jahre aber verer bringen. Mochsperg Kriegs: Rüstung fol. 110. b. hat noch ferer für porro. im

Narren: Schiff fol. 99. besser als fern

Kyf im Spieg. der Gesundh. fol. 26. b. ein ferre und weite Reife.

Das doppelte (r) kommt dem Lateinischen potro näher, und dem Griech. πέρρα, welches mit ferre übereinkommt.

Fernio, f. Fernig.

Ferse oder Färse (f. Farr) eine junge Kuh, bucula.

Ferse, n.

oder die Ferse. Calx, calcaneus.

mit Fersen sich bauen, Mathes. fugiendo se desolende, im Scherz, also auch:

Fersen: Geld geben, im Spott, aufzuzie; in pedes se conicere.

Goth. fairza. Anglo-Sax. fierfn.

Das n ist bey den Alten zu finden. Des Griechische πέρρα und Lateinische Perna, ist mit verwandt.

Pistorius in Lex. verdoppelt das (n) und hat Ferfimen.

Ferr, Gefert, comes. It. Fertz: Schach, vestigal f. fahr.

Ferre, Fährte, vestigium. f. Fährte.

Gefert, f. Gefährde und Fahren.

Fertig, adj.

für bereitet, gerüstet, paratus; instructus; n. etwas, ad aliquid.

fertig seyn zu etwas, als: Zur Reife, in provincia stare; paratum esse.

sich fertig machen, se expedire; accingere se; zur Reife, parare iter.

sich fertig halten, intentum esse; paratum esse.

fertig oder hurtig, munter zu etwas, promptus; expeditus; alacris.

eine fertige Hand, manus expedita.

fertig, adv. expedite; celeriter.

fertig lesen, expedite legere.

fertig, oder vollbracht, vollendet, perfectus; absolutus.

etwas fertig machen, perficere; conficere.

mit etwas fertig werden, perficere; absolvere.

mit einem fertig werden, vulg. vincere; interficere aliquem.

mit seinem Vermögen fertig seyn, vulg. consumisse omnia bona sua.

mit etwas fertig seyn, perficisse aliquid.

man in einem Tag damit fertig werden, est opus unius diei.

fertiges Land. Coler. Haus: Buch. 1. 11. 12. qui jam cultus & ad recipienda semina paratus.

Im Gegen: Tag des noch ungebauten oder unausgerauteten Feldes.

Fertigen, v.

f. in den hier folgenden Compositis.

ferken für fertigen, f. ferken.

Fertiger, bey der Schiff: Art. Der alles zu Fahrt beschickt und besichtigt, ob es fertig und gut. Officialis publicae constitutionis, qui mercium in navibus curam gerit. f. edictis Schilteri ad Rudinger.

Gefertiger. id.

fertigen, v. curam mercium in navibus habere. naviumque & quae ad navigationem pertinent. Item licentiam dare facti: vocatione abundi & mercis avehendi.

das Fertig: Geld, pecunia quod visitatoribus & procuratoribus mercium in navibus datur.

Damit der fremden und einheimischen Güter so sie verhandeln, sonderlich auf dem Rhein, in ihrem Abwesen desto besser verordnet werden.

Dann wenn solche Güter geordnet sind, werden sie durch die Fertiger in die Gewalt der Steuer: Kreuze überantwortet.

Gufertiger, officialis qui aurigarum & mercium curam publice gerit, als zu ihm geschickt.



geschriebe, zu Nürnberg beissen sie Güter: *Be-  
famer.*

*Jünger, ist in Goldast's Reichs: Sag. P. XI.  
u. 9. der Verkäufer, der dem Käufer schul-  
dig ist jeden Jahr die Gewähr zu leisten. Ven-  
ditor.*

*Fertigung, f. Ausfertigung, expeditio.*

*Fertigung, die Gewährleistung, Evictio.*

*Weber. Obf. Pr.*

*Fertigungs-Brief, den zum Exempel, das  
hat Gerichte zu Rothweil dem Käufer deswe,  
eingibt.*

*Fertigkeit, f. alacritas, dexteritas.*

*Die ausfertigen zusammengefasste Wörter,  
kommen auch fast alle durch die Sylbe fert, ihre  
abstrah. ausdrücken, als:*

*Büfertigkeit, Büfertigkeit, Leichtfertigkeit.  
Hertigen, absenden, ablegare cum mandatis  
vel libris; mittere, dimittere.*

*... eines Sachen beschleunigen, expedire.  
conducere alicujus negotium.*

*... gehen lassen, einen bezahlen, absolvere.  
ich bin bald abgefertigt worden, negotium  
meum brevi expeditum est.*

*... einen spöttlich abfertigen, contemnim  
aliquem aliquid dimittere.*

*mit Schlägen, abfertigen, plagis aliquem di-  
mittere; miseris modis aliquem acceptum exi-  
gere.*

*Abfertigung, Absendung, amandatio;  
ablegatio.*

*... Befehl oder Verrichtung der  
Geschäfte, expeditio.*

*... Beschleunigung, acceleratio.*

*... Erlassung, dimissio.*

*er hat seine Abfertigung, dimissus est.*

*anfertigen einen, Veris Vocab. 1482. impete-  
re; provocare; infestare.*

*anfertigen, anfallen, T. III. Script Brunsf.  
2. 498.*

*... einen ansprechen mit Recht, oder  
Schein des Rechts. Im Land, ried. A.  
1332. Tömer. Cod. Diplom.*

*... einen Trich, aggerem facere & conser-  
vare. f. Trich.*

*... einem der bey'm Handwerk um das Wei-  
ßer-Rechte nicht, sein Weißer-Stück zu ma-  
chen vorgeben.*

*anfertigen, v. expedire, edere; als ein Buch.  
das Ausfertigen, expeditio.*

*die Ausfertigung, expeditio; elaboratio.  
der Ausfertiger, editor.*

*unangefertigt, ineditus.*

*Ausfertigung, was man einer Tochter an  
Kleidem, weißen Zeug, Beuten, Schmuck  
und andern Mitgift, oder auf die Verheir-  
athung wendet. Corin. I. R. 3. n. 62. hat auch  
bey den Söhnen statt. Wann der Vater die  
Heirath ausrichtet, Kleider dazu schaffet, oder  
etwas gewisses an Geld zustellt.*

*anfertiger, f. Fertiger.*

*anfertigen, v. ein Buch, librum componere.  
etwas, facere; perficere; absolvere opus.*

*die Verfertiigung, elaboratio, confectio.  
der Verfertiiger, auctor.*

*unverfertiigt, non perfectus; inconfectus.*

*unfertig, für ungerecht, straffbar, pona di-  
gnus. wegen unfertiger Handel verurtheilt wer-  
den, ob animadvertenda facinorosa in vincula  
conijci.*

*unfertig Gut gibt Ursach zur Verdamm-  
niß. Bayersberg Postill. fol. 118. male par-  
tant, parant iter ad orcum.*

*unfertig, id. Hagen in Chron. apud P. Perz.  
Johann der XII. Pabst hat an ihm ein unge-  
fertigtes Leben, er lies den Cardinälen in  
Nähen vermeiden.*

*Die Composita: Büfertigkeit; Büfertigkeit; eil-  
fertig; Friedfertig; leichtfertig; Marsch-  
fertig; rechtfertig; Reifertigkeit; Weisfertig;  
unfertig, f. unter ihren Anfangs-Buchstaben.*

*Fertig, kommt von fahren, f. fahren, konnte*

*wohl fähig geschrieben werden, wann es der Ge-  
brauch litte.*

*Die Alten haben auch fertig gesagt. Pistorius  
hat nach dem Schweizer Dialect fertig, expedi-  
tus, It. Dasped. ein ringfertig Späh-Schiff,  
profumia. Daher findet man noch willfährig,  
von willfahren.*

### Fessel, plur.

*die Fessel, compedes.*

*Fessel einem anlegen, compedire; vincula in-  
dere pedibus alicujus.*

*Fessel, hieß vor diesem allerley womit oder  
woran man etwas fäße.*

*Fessel, bey der Pferde-Zucht, des Pferd:  
Fusses Theil vom Huf an bis an das erste Ge-  
lenke, oder bis an den nächsten Bug, pars  
pedis equi ungula proxima, weil man die  
Fuss-Stricke daran auf der Weide bindet.  
(Braun's Ges. d. Thiere. fol. 43.)*

*Fessel-Ader, die Ader zwischen dem Huf,  
und dem ersten Fuß-Bug der Pferde: Vena  
inter ungulam, & primam juncturam. pedis  
equi.*

*Fessel oder Horn-Fessel, der Riemen woran  
die Jäger ihr Hirsch-Horn tragen. (Stemming  
Teutsch. Jäger. p. 254.) mit Schnallen und  
Beschläge, lorum, quo cornu venatorum in  
dextro lucte dependet.*

*Fessel, Bündel an den Kränzen, lemniscus.  
Fist.*

*Fessel, am Wehr-Geßäna, worinnen der De-  
gen steckt. Genr. von Osterdingen Helde-  
buch fol. 13. col. 2.*

*Der Dorn, den es sollte tragen. Das ist  
der breite Borten, worinnen das Schwert  
hieng.*

*Der der Fessel sollte seyn.*

*Der was mit Gold beschlagen.*

*Und was grüne Seiden sein.*

*fesseln, v. compedire; vincire compedibus.  
das Fesseln, compedum iniecho; alio  
vinciendi compedibus.*

*abfesseln, compedes detrahere, vincula sol-  
vere.*

*Anstatt des I, in Fessel, haben die Alten ein  
r, ausgesprochen.*

*Vezire unde Bande. Jeroschim. MS.  
In einem Stock unde Veziren slyin. Tom.  
II. Script. Sax. col. 1676.*

*Do ward her ungeslagin, unde us den  
Vezirungeslosin. ibid.*

*Man gebrauchte es im Singulari und im Femi-  
nino genere, auch mit einem t, geschrieben.*

*Man ließ ihn als einen Wahnsinnigen  
lang in einer Fesseln gehen. Tom. III. Script.  
Saxon. Alenkenii col. 1. 1221.*

*Alberus hat es noch im Lexico bey'm Wort  
Fang, Fesler, compes, cippus.*

*Dem Verbo fesseln g. be Pistorii Lex. eine be-  
sondere Bedeutung, seylen, hin- und wider  
fesseln, bewegen, treiben, agitare.*

*Es kommt dieses Wort Fessel von fassen, ca-  
pere. Alberus im Lex. bey'm Wort Fang hat da-  
von den Singularum fass, Narren-Fass, namella.*

*Um der Gleichheit willen heist vepm Pistorio.  
Fes, seraphila.*

*Fessen, f. Besen, Wessen.*

*fest, prudens, f. fest.*

### Fest, adj.

*firmus; fixus.*

*das feste Land, continens.*

*fest, dicht, hart, solidus; festes Gesteine, dura-  
cotes; festes Erdreich, solida terra, durz gle-  
be; festes Holz, durus lignum.*

*fest, munitus; operibus clusus.  
von Natur und Kunst fest, natura & opere  
munitum.*

*fest, stabilis; constans; firmus.*

*fest bleiben im Glauben, constantem ma-  
nere in fide.*

*fest, bey abergläubischen Leuten, ferro impene-  
trabilis, qui vulnerari non potest, quasi fer-  
reus istibus globorum resistit. Besoldi con-  
tinuat. cute ita indurata ut nulla arma illam  
penetrare possint.*

*das Fest; machen, induratio; Ars Passa-  
vientiis.*

*fest, adv. firme; firmiter; stabiliter; incon-  
cussus; fixe, &c.*

*fest; seyn, firmum esse; solidum; durum  
esse.*

*fest; seyn, als ein Ort, munium esse.*

*fest stehen, inconcussum; immotum sta-  
re; inperturbatum, quietum manere; non  
convelli posse; non evelli aut extrahi posse.*

*fest halten, captum & comprehensum te-  
nere; avelli non posse, penitus defixum esse  
arque hærere, fixum in animo tenere, fest be-  
halten, non facile frangi, mordicus tenere.*

*fest an etwas halten, non dimittere, con-  
stantem esse.*

*fest über etwas halten, tenacem propositi  
esse, tueri, defendere quid; tenacissimum di-  
sciplinæ esse, fest über der Zucht halten.*

*fest bey einem halten, constantem esse in  
amicitia, fide &c. fidelem esse, adhærere.*

*fest stellen, stabilire.*

*es ist fest gestellt, stat sententia.*

*fest machen, firmare; firmum efficere;  
stabilire; munire; impenetrabile reddere;  
im Aberglauben dicht und fest machen, soli-  
dare.*

*fest werden, solidescere.*

*sich fest setzen, domicilium stabile eligere  
& certum; rem suam constabilire.*

*sich fest setzen in einer Kunst, perfectiorem  
subinde fieri in arte aliqua.*

*fest setzen etwas, ehe man davon redet, pro  
fundamento ponere.*

*fest schlaffen, arcte, graviter dormire.*

*fest zuziehen, als ein Band, arctius adstrin-  
gere, constringere.*

*fest auf etwas bestehen, oblitato animo  
agere.*

*fest stecken, figere.*

*fest versprechen, sancte polliceri.*

*fest beschloffen, ratus & firmus.*

*Die Feste, des Himmels, firmamentum colo-  
rum.*

*die Feste für Schloss, f. Feste, arx.*

*eine Feste, in den Bergwerken, wann die  
Erz-Adern aufsteht, und ein Felsen vorgeschossen  
ist, durior rupes interruptus specus.*

*Festung, locus munitus contra vim oppugnan-  
tium; propugnaculum.*

*an einer Stadt, arx.*

*ein Land so mit Festungen versehen, regio  
castellis munita.*

*eine Festung anlegen, castrum collocare  
constituere munimenta.*

*der Festungs-Bau, m. munitio.*

*zum Festungs-Bau verdammen, ad muni-  
tiones dammare.*

*Festungs-Bau-Kunst, architectura mili-  
tatis.*

*Festungs-Werke, pl. munimenta; muni-  
tiones.*

*Festigkeit, f. firmitas; stabilitas.*

*festiglich, adv. f. fest adv. firme; firmiter.*

*sich festiglich einbilden, firme habere in ani-  
mo conceptum.*

*ich hab festiglich beschloffen, stat sententia;  
fixum & inmutum in animo sedet.*

*festenken, hieß vor Alters, mit einem Siegel  
besiegeln und verwahren, (f. Handsiege für  
Siegel und Brief über etwas.)*

*Tatian. c. 115. f. 4. Festinorum rhas grab-  
ban. sie versiegelten das Grab (Christi)*

*Kayserb. Post. fol. 79. Sie festineten das  
Grab, und verschueren den Stein.*

*Kero. Festinon, firmare.*

bevestigen, daß es hält, firmum facere; firmare; stabilire.

als einen Ort, wegen des Kriegs, munire; munitionem locum circumjicere; vallo cingere; communire; circummunire; munitionibus contumare.

Bevestigung, f. communitio.  
Bevestigung des Kriegs, vertutischen eini ge die Juristische Redensart, litis contestatio.

• verfesten, f. fest, aus dem Lande jagen, proferbere; in exilium mittere; proscriptioe condemnare. Reithmayer Braunschweig. Kirchen Chronik. P. II. p. 295. Sachsen Sp. p. 68.

• unterfestigen, sustentaculo firmare. Alien- fang, fol. 107. c.

Fest, kommt von fassen. Die Alten haben oft das a noch behalten. Gloss. Lips. fastira, munica.

Jas. Beck. v. der festes Brod backet, (im Gegenstand der Los-Becker,) f. Los, pistor panis solidioris, & communis. Mey. Jus Lubec. Resp. im Anhang XI. Das Gloss. Menstern. hat Festo und Fasto, solide, tenaciter, auch Oesfried. Die Alten haben bald f, bald v, dieses v haben absonderlich die Niedersachsen gebraucht.

### Das Fest,

vom Lat. festum, festus dies; Feriae; dies solemnis; solennia festorum.

ein jährliches Fest, festus dies anniversarius; Festum annuum.

die hohen Feste, festa primaria Ecclesie Christianae.

Fest-Tag anordnen, festum instituere.

ein Fest begehen, seyn, festos dies agere, agere, celebrare.

ein Fest verlegen, transferre festi celebrationem in alium diem.

auf das Fest, futuro festo die.

am Fest, ipso festo die.

ste haben ein Fest mit ihm, vulg. Scherz und Lust mit einem haben, hic homo joci eorum festus dies est.

Fest, für Gasterei, Gastmal, solennia, hilaria; epule; dies solennium conviviorum.

Hochzeit-Fest, nuptiarum dies; solennitas nuptialis.

festlich, adj. festivus.

festliche Freude, festorum gaudia.

festlich, adv. festlich getheilet.

Fest-Kleid, festiva vestes, f. Feyer-Kleider, vestis pretiosior.

Fest-Predigten, homiliae in dierum festorum Evangelia & Epistolae.

Fest-Tag, dies festus.

Fest-Zeit, tempus dierum festorum, feriae.

Vor-Fest, vigiliae cujusque festi. Bayr. serab. Post. fol. 68. b.

### Fett, adj.

pinguis.

fettes Land, pingue solum; solum pingui- ter densum.

fett, als der Leib wird, obesus; opimus; cras- sus.

fetter Bauch, obesus venter; opimus cor- poris habitus.

glänzend Fett, von Leib, nitidus.

sehr fett, praeinguis.

etwas fett, subpinguis; corporis qualita- re subcrassulus.

fett, von fließendem Fett, adipalis.

fett, für lösslich, unctus.

ein fettes Heurat-Gut, unctissima dos.

ein fetter Wissen, quicquid alicui contigit unctius & melius.

ein fettes Maul machen können, vulg. un- ctissimam carnem habere; laute & opipare vivere posse.

er siet fett, vulg. reditus habet unctiores.

fett, beschmutzt, unrein von Fett, pinguedine sordidus; immundus.

die fett ums Maul, facibus ora peruncti.

fette Kleider, pinguedine maculata vestes.

Fette Zenne, (ein Kraut,) telephium.

fett seyn, v. pingue.

gemästet seyn, saginatum esse.

am Leibe, obeso corpore esse; opimum esse; nitidum esse.

als Essen oder Speisen, adipatum esse.

beschmutzt, pinguedine maculatum esse.

fett machen, pinguescere.

als die Speisen, adipare.

als den Leib, opimare, opimum efficere.

mästen, saginare.

schmutzig machen, immunda manu per- ungere; pinguedine maculare.

fett werden am Leib, pinguescere, crassescere.

gemästet werden, saginati.

hiervon werden die Schweine fett, hoc ad creandas adipos confect.

Das Fett, das fließige, adeps, pinguedo liquida.

Schweinefett, adeps suillus.

Gänsefett, adeps anserinus.

des Leibs, obesus corporis.

einem das Fett abschäumen, prov. T. III. Script. Bruns. p. 258. male parvas divitias ali- cui auferre.

fett, adv. pinguit.

Fettigkeit, f. pinguedo, des Leibs, obesus.

Fett-Flecken, maculae ex pinguedine.

Fett-Macher, nennen im Spott die Teutschen Luchmacher die Niederländischen. Schröder

Jurist. Schatz und Rent-Kammer. p. 482. c. 3.

Fettmännel, eine Eblische Münze von 8. Hellern.

Fett-Wanst, (im Spott) opimato abdomine venter.

ich fürchte mich nicht vor deinem Fett- Wanst, adipem tuum non pertimesco.

Fett, f. seif, obesus, wofür man nur beifus gesagt. olim seif. Sächsisch fett.

### Feuchte, adj.

humidus.

feuchtes Land, humentes terre, solum hu- mede positionis, das niedrig liegt und das der feucht ist.

die feuchte Nacht-Luft, humida nox.

feucht, daß es naß heißen kan, beneget, madidus.

feucht, daß das Land sumptig wird, uligino- sus.

feucht, für gewässert, begossen, besprengt, ri- guus; irriguus campus

etwas feucht, subhumidus.

feucht, von feuchter Natur des Menschen, hu- medus.

sehr feuchter Natur seyn, humectissimo corpore esse.

die Kinder sind sehr feuchter Natur, pu- eritia est humectissima.

feucht, adv. humide.

feucht seyn, humere; humorem habere; humidum esse.

feucht werden, humescere.

feucht machen, humectare; humidum fa- cere.

feucht machender Wind, ventus humificus;

feuchtende Mittel, humectantia.

feuchten, v. ist in den Compositis so viel als feucht machen.

Die Feuchte, humor.

Die Feuchtheit, humor, humiditas.

anfeuchten, humore aspergere.

befeuchten, humificare; humectare.

durchfeuchten, permeafacere; ut humor aspersus penetret.

einfeuchten, humore aspergere aliquid in vase.

Es scheint das Lat. fucus, fucatus, mit feucht überein zu kommen, den fucus, ist angefeuchtete Feuchtheit, offucare erklärt Festus, aquam u- fauces dare ad forbendum. In Nieder. sagt man fucht.

Seule, f. Säule, savilla.

### Feur, n.

ignis.

Feur schlagen, ignem silice e chalybe elice- re; excudere chalybis scintillas, scintillas somire excipere.

Feur fangen, ignem concipere.

das Feur geht an, ligna flammam concipi- unt.

es geht aus, intermoritur, löschet aus, ex- tingitur; non permanet.

das Feur erhalten, alere ignem, et illi- sich, fovetur, alitur.

ein Feur anmachen, ignem facere, anfe- den, ignem excitare, lignis subjicere.

das Feur auslöschten, extinguere ignem.

das Feur schüren, torres componere ut flamma alatur, reficere ignem.

das Feur brennt hell, ignis vivit.

das Feur anblasen, bucca excitare.

mit Glas-Bälgen, admotis folibus accen- dere.

das unterirdische Feur, ignis subterraneus.

das Feur verzehret alles, ignis consumit & consumit omnia.

Feur speyen, ignem eructare.

Feur spendende Berge, montes ignivomi.

durch das Feur gehen lassen, läutern, remi- gen, igne probare & purgare metalla.

Feur sezen, in Bergwerken, f. Feur-Hütten.

Feuer, incendium.

Feur anlegen, ignem admove adhaere.

Feur einwerfen, ignem injicere.

ein untersehenes Feur, ignis fornicatus.

es greift um sich, geht weiter, laius serpit.

ergreift das nächste, comprehendit proxi- ma quaque.

großes Feur, flamma atrox & furibunda.

es ist Feur ausgekommen, incendium or- tum est, magna flamma exiit.

das Feur löschten, dämpfen, reficere in- valescentem ignem.

es steht alles in vollen Feur, omnia vasto flagrant incendio.

eine Stadt mit Feur verbrennen, urben- igne delere.

im Feur ausgehen, comburi.

mit Schwerd und Feur verfolgen, flamma ferroque prosequi.

vor Feur bewahren, contra flammam vo- lentiam protegere.

aus dem Feur reissen, retten, ex igne eni- pere, e flammis extrahere.

das Bräseln des Feuers, flammam leni- tus.

Feur, im Krieg, von schießen, explosio bou- bardarum.

Feur gehen, sclopeta explodere.

aufeinen, plumbeis globis petere aliquem.

das Feur aushalten, sustinere con- glosorum.

ein großes Feur machen, ingentem va- globorum in holstem conjicere; sclopeta multis vicibus explodendo.

Feur, auf dem Heerd, ignis culinaris; focus.

beym Feur sitzen, ad focum sedere.

sich beym Feur wärmen, ad ignem in- lesere.

ein starkes helles Feur, focus luculentus.

das Essen steht bey dem oder am Feur, co- equitur.

den Topf ans Feur setzen, ollam igni ad- move.

Feur, (zum Feur verdammen,) supplicium, quo quis vivus concrematur.

Feur, figurlich, für Eifer, Lebhaftigkeit, ardor ferros



fervor mentis; ingens fervidum & vehemens est, er hat *Feur*, ignes qui animo exardescunt incandescent irae. *Feur-Feur*, so entbrant ist. *Feur*, für rothe Farb der Haut von *Hige*.  
 St. Antonius-*Feur*, s. Anton. das heilige *Feur*, erysipelas; ignis sacer.  
 das *liegende Feur*, eine Krankheit die sich immer weiter zieht, scurigo; herpeta.  
*Feur*, für Leiden, *Hige*.  
 mit einem and *Feur*, aber nicht ins *Feur* gehen, comitari & sequi aliquem ad ignem sed non per ignem.  
*Feuren*, v. auf dem Heerd, oder im Ofen, ligna - lange super foco reponere.  
 - beim *Salzwerk*, *Feur* unter die Pfannen schütten, ignem ahenis subicere.  
 - im *Krieg*, schießen, *Feuer* geben auf etwas, explodere sclopeta in hostem directa; man: globis ferreis tormentorum quaterne.  
 - mit *Feur* ansetzen. T. III. Script. *Frankf.* p. 370. De Bürger wolten den *Witz* nicht heben, sie samelten sit unde lepsz; traw den *Dom*, unde wolten den *Dom* fürren, (incendio delere.)  
 - sich *Feur* oder werden, *Hige* spüren.  
 die *Baden* *feuren* ihm, sentirc ardorem in genis.  
*Feurig*, adj. igneus, ardens.  
*Feurig* werden, ignescere.  
*Feurige Augen*, ardentcs, truces oculi.  
*Feurige Kohlen*, prunæ.  
*Feuriger Drache*, draco volans, (ein Meteorum dieses Namens.)  
*Feurige Schlange*, dipsas, die mit ihrem Schw. solchen Durn erweckt.  
 Dem *Feur* sind viel Redens-Arten, als Gleich: künfte in *Sprich-Wörtern*, als:  
 Del ins *Feur* gießen, ignem igni addere;  
 ignem alere.  
 einem durch ein *Feur* laufen, obedientissimum esse alicui.  
 gebrannte Kinder fürchten das *Feur*, adulti pueri ignem timent.  
 da in *Feur* im Dache, ira concepta ardet.  
*Feuren*, s. *feuren*, explodere sclopeta, aut tormenta bellica.  
*Feuren*, ignem subicere lignis, in fornace.  
 - in-dammare; accendere; incitare aliquem.  
*Feurausfeuren*, e loco aliquo bombardis explosis se defendere.  
*Durchfeuren*, igne live flamma penetrare.  
*Feur-Aimer*, m. sirula incendiaria, coriacea.  
*Feur-Ame*, s. *Feur-Eisen-Ame*.  
*Feur-Ballen*, m. bey den *Feur-Werken*, globus in vere ardens.  
*Feur-Baum*, m. der nur Brenn-Holz gibt, at bonæ edificia inutilis, in foco consumenda. *Cohr* 6. 24.  
*Feur-Becken*, focus, *Kohl*: *Pfanne*, pelvis igneus.  
*Feur-Berg*, mons ignivomus.  
*Feur-Blase*, s. *Bäjärsberg Post. fol. 62. b.* wann einem ein Tochterlein stirbt, so *Feur* man: Wolan, wie soll man im thun! Es ist doch kein Knab gewesen, man spricht: es ist ein *Feur-Blas*, pustula, (ein Schmerz der balt vergeht, als wann man sich eine Blase brennt.)  
*Feur-Blas*, heißt im Schwedischen ein sehr Feig von Tannen-Holz ohne Stücle, (weil sich um der Gleichheit willen mit einer gebrannten Blase der Haut.  
*Feur-Bock*, m. ferrum quadrupes cui imponuntur ligna in Camino.  
*Feur-Brand*, m. torris.  
*Feur-Brugst*, s. incendium:  
*Feur-Büchse*, s. bombardæ; sclopetum.  
*Feur-berg* von Krieger-Rüstung. fol. 20. a. Aus *Feur-Büchsen* bey den *Feur-Werken*. la man te nen gewissen E us thun. Es haben ein weites *Kohr*, und sind *Feur*, wann

man sie aber im Ernst gebraucht, haben sie ein Rohr das Schußweit ist, und kurz, werden kleine Kugeln darauf geschossen. *id. ibid. fol. 13.*  
**Feur:** Buzen, scintillæ pyrotechnicæ.  
**Feur:** Cassé, *f. trarium incendiarium*, in quo colliguntur pecunie ad refarcienda damna, quæ cives incendiis patiuntur.  
**Feur:** Dreyeck, *n. triangulum igneum*; tripliciter ignea, die Zeichen am Himmel, Widder, Löwe, Schuß.  
**Feur:** Eisen, *n. Feuer:Stahl*, chalybs e qua scintillæ filicæ eliciuntur.  
**Feur:** Eisen: Amt, (in Meyers Plessischen originibus p. 145.) oder das Feur: Amt, *f. Feur: Herr*, wurde im Wappen des Feur: Herrn mit einem rothen Eisen mit gelben Schwefel Schnüren umwunden, angebeutet.  
**Feur:** Farb, *f. color igneus*  
**Feur:** Jach, *n. so man vor die Thür setzt, wann man Feurs: Brunn beschützt.*  
**Feur:** Jecher, flabellum ad excitandum ignem in foco.  
**Feur:** Folge, *f. die Aufbietung, daß die Bürger in einer Feurs: Brunn helfen müssen, sequela subditorum instrumentis ad extinguendum incendium necessariis, quod in alio loco in vicinia conspicitur, sequela incendiaria.*  
**Feur:** Flamme, *f. ignis flamma.*  
**Feur:** Funcken, scintillæ ignis.  
**Feur:** Baster, clathrum ferreum in fornace ad tuendas fidelias.  
**Feurs:** Gefahr, *f. incendiij periculum.*  
**Feur:** Geräthe, instrumenta incendiaria.  
**Feur:** Geschrey, *n. clamor ob conspectum incendium.*  
**Feur:** Glocke, *f. campana, quæ signum incendij datur.*  
**Feurs:** Blut, *f. flammæ vis*; ubi omnia ardent & candent.  
**Feur:** Hängel, Hängel, woran die Pötte über den Feur hängen. *Apherdian. Tyrocin. p. 58.*  
**Feur:** Hake, *n. harpago, uncus ad detrahenda aut protrudenda ligna & alia quæ incendium augere possunt.*  
**Feur:** Heerd, *m. focus.*  
**Feur:** Herr, ein Rathsh. Herr, so über die Feurs: Sachen gesetzt ist, Senator qui ignis & incendiorum curam habet.  
**Verb:** Feur: Herr des Reichs, ein Amt, so auch das Feur: Eisen: Amt hieß, hat an allen Orten auf Feur und Licht sehen müssen, das der Kaiser ohne Gefahr deswegen seyn können. Zu Caroli V. Zeiten, ist dieses Amt auf einen allgemeinen Reichs: Tag von einem Herrn von Pless noch bedienet worden, aber als diese ausgestorben, hat es aufgehört.  
*Mayer in originibus Plessens. p. 142. und 145.*  
**Feur:** Holz, *n. lignum ad locum fissum, Brenns: Holz.*  
**Feur:** Hüte, *f. Feur: Baum.*  
**Feur:** Hüter, der auf das Feur in den Bergen, werden Acht hat, apparitor qui ignis in fodinis curam habet.  
**Wur:** Hoder, *T. III. Scriptorum Brunsw. p. 542. num. 89. p. 546. und 550. num. 198.* daß man nicht zur Unzeit Feur in den Bergwerk mache: Das heißt Feur setzen. *f. Griech. Supplem. Bejoldi.* Sonnabends ben der Schicht auf das harte Gesteine im Bergwerk, wo man arbeitet, ein Feur schüren, das man bis Montags brennen läßt, damit es das Harre etwas mürber mache. Es macht aber auch dieses Feur oft tödliche Dämpfe reg.  
**Feur:** Käuße, *f. clava ignea.* bey den Feur: Werken, eine hölzerne Käuße, innen mit Feur: Werk gefüllt.  
**Feur:** Kaser, *m. Frischlin. Nomencl. p. 142. cindela; maledula. Lampyrus.*  
**ur:** Kiste, oder Feur: Kiste, auf den Schiffen, wann der Feind auf den Bord kommt, um zu sprengen, als mit einer Mine, einta pulvis pyro & variis rebus ad necandum hostem repleta, qui navis partem occupavit.

Feuer: Knecht, *q.* servans in extinguendis incendiis; famulus incendiarii.  
 Feuer: Kraut, helleborastrum.  
 Feuer: Kröte, *f.* grosse Erd-Kröte, bufo major quem fodientes in terra inveniunt; rana vene nata fossilis. Feuer: Krot.  
 Feuer: Kugel, *f.* globus ignis. (meteorum.)  
 Feuer: Lad, *f.* Feuer: Schlach, igniarium Aphrod. Tyrocin. p. 57. für Feuer: Zeug.  
 Feuer: Lanze, *f.* eine Röhre oder Schläge bey Ventilation der Contrefcarpen.  
 Feuer: Leiter, *f.* scala major incendiaria.  
 Feuer: Mal, in der Haut, ein Mutter-Mal, naturalis nota in cute infantis, nevus rubicundus, genuina corporis macula rubra.  
 Feuer: Maur, murus fumarii, ne ignis camini lignum ædificii accendere possit; caminus ipse.  
 Feuer: Maur: Kehrer, camini purgator publicus; fumarium purgator.  
 Feuer: Maur, *f.* Brand: Maur, murus incendiarius interseptum lapideum ad accendendum vicinarum ædium incendium.  
 Feuer: Mörser, *n.* mortarium bellicum; tormentum bellicum majus, largiore orificio ad projiciendos globos dissiliendo nocentes.  
 Feuer: Ofen, *m.* fornax flammans.  
 Feuer: Ofesse, *f.* focus officinæ fabri ferrarii, ultrina.  
 Feuer: Orth, *f.* incendii periculum & furor.  
 Feuer: Ordnung, dispositio publica propter ignem & incendia edita; ordinatio incendiaria.  
 Feuer: Pflanze, ignitabulum, foculus; vas ferreum ad fovendas prunas; batillum.  
 Feuer: Pfeil, tela ad incendenda ædificia lignea hostis.  
 sind vor diesem in den Zeug: Häusern häufig gewesen. *Tom. III. Script. Brunsw. p. 452.*  
 Nieder: S. Währ: spile Chytraus. Onon. col. 219. Pyroboli.  
 T. I. Script. Saxon. Menkenii col. 1197. Im Zugreißer die Hufiten stellte Brandenburg unter andern geben 200 Feuer: Pfeile.  
 Feuer: Probe, *f.* bey den Alten, das Tragen eines glühenden Eisens, oder das Tretten auf glühende Eisen, probatio innocentie per ignem.  
 Feuer: Rad, *n.* bey den Feuer: Werckern, rota, in pyrotechnia, quam ignis artificialis agit & vertit.  
 Feuer: Regen, *m.* bey den Luft: Feuern, pluvia ignea pyrotechnica.  
 Feuer: roth, rubens, ut ferrum candens; flammeus; rutilus, als rothe Haare.  
 Feuer: Rohr, *n.* bombard; sclopetum; quod pulveris pyrii ope exploditur.  
 Feuer: Röhren, tubi pyrotechnici.  
 Feuer: Säule, *f.* columna ignea, in Exodo Israelitarum ex Aegypto.  
 Feuer: Schaden, damnum quod incendia faciunt.  
 Feuer: Schau, *f.* inspectio publica ædificiorum ob præveniend. incendia.  
 Feuer: Schaufel, *f.* batillum.  
 Feuer: Schild, clypeus pyrotechnicus.  
 Feuer: Schlach, *f.* Feuer: Lad, igniarium.  
 Feuer: Schirm, lamina ferrea, forma hemicycli, in foco culinarum.  
 Feuer: Schilling, *m.* tributum propter ædificium & focum.  
 der Stadt Weichsel, Bede und Feuer: Schilling geben, als andere Bürger. Sautt in der Franckenbergisch. Chron. col. 30.  
 Feuer: Schlange, *f.* serpens coloris cuprei; draco rutilus.  
 Feuer: Schloß, *n.* am Orwehr, rota sclopeti, quæ recurringens ignis scintillas spargit iisque pulverem pyrum accendit.  
 Feuer: Schloß, in den Feuer: Wercken, cellum, quod in pyrotechnia extrahitur.

Feuer-Seegen, m. exorcismus superstitiosus, quo incendia arceere volunt.

Feuer-Speyend, ignivomus, ignem eructans.

Feuer-Sprige, siphio major ad relinguenda incendia, siphio incendiarius.

Feuer-Stuhl, chalybs in ignitabulo, e qua semelle pyrae eliciuntur.

Feuer-Stätte, f. focus, edificium in quo quis habitat.

Anlage nach den Feuer-Stätten, collecta per fumaria.

Feuer-Stein, m. pyrites, lapis ignitatus.

Feuer-Tauffe, f. baptismus ignis Apostolorum & primorum Christianorum, Dona Spiritus S.

Feuer-Vogel, Frischlin. p. 143. Nomencl. pyrautes elerus.

Feuer-Wächter, sparteolus, custos propter incendium appositus.

Feuer-Werk, n. ignis artifices, festivi, machinae pyrotechnicae.

Feuerwercker, pyrobolarius.

Feuerwercker-Kunst, pyrotechnia, pyrobolia.

Feuerwerck, quicquid ligni aut alius rei ad calcitrandum vel coquendum consumitur als Brenn-Holz. Frischl. de jure basenamento. 3. n. 4. Brenn-Holz zu seiner Notwendigkeit, zu Feuerwerk abzubauen dürfen.

Es was man zum Salpöthen braucht, als Holz, Gerst, Erbsen, Aelt.

Feuerwerck-Kaum, entio lignorum.

Feuerwercks-Blocke, zu Hall in Sachsen, vor deren Lösung niemand eine Fuhr Holz besprechen darf, es zuvor wegzulaufen.

Feuer-Wurm, m. canthela repens, f. Feuer-Artfer, canthela volans.

Feuer-Wurm, Salamander. Vet. Facob. An. 1482.

Feuer-Wurm, scarabaeus cornutus. Goli in Onomast. Argentoratensi.

Wurm-Worm. Chytracens. col. 395. lucanicus, scarabaeus taurus. Andre nennen ihn Schröter.

Feuer-Zange, f. forceps; instrumentum in focis, pyrae: p. princeps.

Feuer-Zeichen, am Himmel, meteorum igneum.

Feuer-Zeichen, robus quo accenso signum datur vicinis.

Als am Bärenstein-Strand in Preussen, ein Holzhaufen der immer bereit liegt, daß man ihn anzünden und ein Zeichen damit geben kan, f. Brenn-Stein-Ordn. Frideric. III. An. 1691.

Feuer-Zeug, ignitabulum-ignitarium.

Feuer-Zeug, Flamme-Zeug, Kohlen-Zeug, Kruden-Zeug, Luft-Zeug, Kohlen-Zeug, Wack-Zeug, Höhlen-Zeug, ze. f. unter ihren Anfangs: Buchstaben.

Im Wort Feuer, wird das e als der Vocal so das r, begleitet von vielen Wohltauts wegen geschrie- ben, Feuer, für Feur.

Es kommt das Griech. πῦρ, nach Beständnß der Griechen selbst, von dem alten Für oder Für- ber.

Socrates (apud Platonem) interrogat Hermo- genem, eequam causam dare possit de Graeco sermone, cur ignis recte hoc nomine πῦρ, vocetur? qui cum se nihil habere diceret, Socrates ad hunc tere modum: Considera inquit quid ego de hoc suspicer. Cogito Graecos cum aliis tum eos qui sub barbaris habitant, multa nomina a barbaris accepisse, &c. vide & hoc nomen πῦρ anae barbarum sit? hoc enim nec facile Graecae linguae aptes, & clarum est phrygas ita ipsum nominare. Becan. in Hermath. l. 2. p. 32. Rudbee. Atlant. p. 805. Plato in Cratilo.

Die Deutschen haben vor Alters für eu, in Feur einen andern Diphthongum gehabt. Kero hat Feur, zwischen welcher Vocal Ferselin ein (a) gerat, und schreibt Feur. Das alte Chronicon von An. 1229. hat Feur. Niderr. Düer, Wäp. Angl. fire.

## Feyer

ist vom Lateinischen Feris in die Deutsche Sprach mit seiner Bedeutung gekommen, und ist im nachfolgenden davon herabgeleitet und damit zusammen gefegert Wörtern noch gebräuchlich.

Die Feyer, Sabbathum terrae. Levit. XXV. 2. das Land soll im 7ten Jahr seine Feyer feyern, Sabbathum Sabbathum.

fejern, v. a. feriari.

einen Tag fejern, habere diem aliquem festum.

diesen Tag feyert man, bey und nicht, hic dies nobis non est festus.

den monatlich feyert, cujus celebratio singulis annis recurrit.

eine Person fejern, colere & venerari aliquem; multum alicui deferre.

fejern, n. nichts arbeiten, ruhen, feriari; otio indulgere.

dieser Mensch kan nicht fejern, hic homo non potest otiosus esse.

nach gethauer Arbeit ist gut fejern, post laborem quies grata est.

er wird nicht fejern, non cessabit, non erit otiosus, bis ze. donec &c.

da ist nicht zu fejern, hic non locus est festivitatis argue locodict.

wir haben schon drei Tage gefeyert, tertium jam diem feriati sumus.

aufsejern, aufsdren zu fejern, cessare feriari.

das Fejern, f. eines Tages oder Festes, celebratio.

das jährliche Fejern, solennitas.

das Fejern oder Ausruhen, quies.

das Fejern, otium.

feyerlich, adv. nach jährlicher Gewohnheit, solenniter.

feyerlich begeben, celet rare ut diem festum.

sub etwas feyerlich vorbehalten, jus suum velle saluum habere; publice sibi aliquid reservare, jus suum illud velle habere.

sein Recht feyerlich bedingen, de jure suo solenniter protestari (bey den Juristen).

Fejern-Abend, m. finis operis diurni; orium vespertinum post laborem diurnum. It. finis laborum.

einem Fejern-Abend geben, concedere alicui ante tempus ut cesset a labore.

Fejern-Abend machen, cessare ab opere diurno suo tempore, laborem non continuare.

Fejern-Geld, n. so man für die über die Zahl angenommenen Weissen giebt, pecunia apud opifices quae pro sumulis supernumerariis ante dies festos solvant.

Fejern-Gesell, heißt bey den Schneidern, der auf der Herberg ist, und nichts zu thun hat, oder dem Meister nicht arbeitet, sondern sich selbst ein Kleid macht, famulus sartoris ferians in hospitio officii communi vel ibidem non magistro sed sibi necessaria conficiens.

Fejern-Jahr, annus requiectionis terrae. Levit. XXV. 5.

Fejern-Kleider, vestes quibus in solennitatibus induuntur, vestimenta pretiosiora.

Dieses Wort veraltet im gemeinem Gebrauch und bleibt der Deutschen Uebersetzung. Man sagt ein Fejern-Kleides oder ein Fejern-Kleid, das beste Kleid das einer hat, und nicht alle Tage anzieht.

Fejern-Tag, m. feris; feriatu dies; dies festus; solennitas.

Fejern-Tag in Gerichten, feris forenses.

Fejern-Tag, cessatio ab opere; requies.

Fejern-Tag geben, ferias indicare.

haben, ferias agere.

saule Leute haben immer Fejern-Tag, ignavia semper feris sunt.

die sich leichtlich Fejern-Tag machen, qui facile capiunt cessandi occasionem.

Fejern-täglich, adj. ein Fejern-tägliches Kleid, velis pretiosior, elegantior.

Das e des Lateinischen Wortes Feyer hat die Ober-Deutschen vor diesem in i, oder ie, verwandelt. Altenstaig fol. 20. a. hat fieris, fol. 59. Firtaa.

Im Sachsen: Spiegel steht Feiertage, wie man noch sagt Werfelt-Tag, des praelii oder Vortages. T. III. Script. L. 456.

Feyligen, f. Weiligen.

Ein Fejern, m.

oder wie einige sagen, eine Feje. (Conk.) In Dialecto Alamannica, ein dünner abgetrunnen Lappen, der vom Kleid herunter hängt. ein Schmitz, als von Schindeln, pars remota, dando separata a corpore; vel usque ad trita vestis partes dependentes, panni aliquem armis ut pars corporis separata aut dependeat.

nicht einen Fejern anzulegen haben, in tritam vestem habere ad tegendum corpus nuditatem.

ein Sägle, Devin. Pict. horreum, mentum.

fejern, mit dem Degen ins Pflaster bauen, lapide enis lapides pavimenti tenere in tilla exiliant.

sagen, Pict. altercari; contendere ut

Worten sagen, und janken, verbis contendere.

ein Fäßer, Pict. in Lex. videri.

ein Gefäße, crebra percussio lapidem p. videri quae in enis a bitumibus

fersegen, enis cor pas alioque misore dicitur fersege, contemnit.

Mathef. nennt die Kleider der alten Römer mit so viel Schlingen und Öffnungen, in die Kleider, vestes exteriores ornatas et scilicet, ut interioris pulchritudo appareret.

fersege und fersege, pannis ornatis, p. notus.

Das Lateinische filius, und Italische filio, oder tezza, kommt hiermit überein.

Fejern, m.

zule. podex.

Mathef. Junfer Lande-Knecht, ist macht, nen Fejern damit milites conductum his garii his podicem ornant.

einem den Fejern voll hauren, virga aliquem in schola.

Fejern, adv. die Strafe selbst, die man sich geschickt, er hat einen Fejern in der

bestimmen, virga in schola est usque.

Das Lateinische filius, weil man den Fejern auch die Fejern heißt, kommt mit Fejern überein.

Wie auch das Holländische Fejern, levigis cadere nates. Sonderlich das Fejern fessier und fessles.

Fibel,

Chytracens. Onomast. col. 178. Liber alphabeti, us, abecedarii, Albetum in Lex. tabella abecedaria. Abecedar Tafel.

Fibliste, heißt in einigen Schulen, als in der Mark Brandenburg, classis prima, in abecedarii sunt.

ein Fibliste, puer alphabetarius.

Dieses Wort ist vom Griechischen βιβλία aus Scher diesen Anfangern, und eben in Abecedar Büchern gegeben worden: oder meistens in Lateinischen ersten Schulen

bräuchlich, worinnen die Kinder in der ersten Classe nicht sowohl das Lateinische, als der Deutschen Bibel lesen, daß aus Bibliska geworden

sich, er sieht, die dritte Version des vom Vetus sechern, bey einigen auch der perativus.



**Fiche, f.**

pinus, ein Wald-Baum.  
innen um die Fichte führen, fallere aliquem.  
wilde Fichte, dergleichen alle in Teutsch-  
land sind, dann die guten Fichten tragen  
Fuchel, die man daher Pinichen nennt, pina-  
lar.

Fichten, ein fichtener, *ne, ned, adj.* pineus, a, um,  
ein fichtenes Brett, aller pineus.  
ein Fichten-Ast, ramus pineus.

Fichtel Berg, ein hebes Gebürge voll Fichten  
einer ungeheuren Größe, im Brandenburgi-  
schen Fürstenthum Bapreut in Francken.  
Montes pinis pleni; pinetum maximum Ger-  
manie in Franconia.

Im Französi. *Lexico* (von *Treux* oder  
*Treuxfienfi*) wird es übel übersetzt, monta-  
gnes de Fichtel, und daher Lateinisch Fichtel-  
montes.

Fichten-Holz, *n.* lignum pineum.

Ficht-Lannen. *Col. Onomast.* 363. Pinus, der  
Erste sagt, sie heiße sonst weisse Tanne.

Fichten-Kraut. *Frisebl. Nomenclator.* p. 145  
oder Fichten-Wurm, eruca pinorum; Pityo-  
campe.

Fichten-Wald, pinetum.

Fichten-Kapfe, strobilus pini; nux pinea.

Das Teutsche Fichte kommt mit dem Lateini-  
schen picea, und mit dem Griechischen πικρα,  
oder πικρος, pinus, überein.

**Ficke, f.**

loculus; marsupium. *vulg.*

das Geld in die Ficke stecken, pecuniam in-  
gerere loculis.

einem die Ficke laufen, emungere aliquem  
omni argento. *vulg.*

einem auf die Ficke klopfen, multare ali-  
quem pecunia. *vulg.*

Ficke, kommt vielleicht von Fuch, (wovon das  
Deminutivum Fuchlein) loculus, marsupium. Ist  
meistens im Niederländischen gebräuchlich. *Uga-*  
no hat im fremden Latein Ficacum, sacculum;  
pera, marsupium.

Fickel, porcellus. *f.* Ferkel.

Fickel, membrum virile, *f.* ficken, reiben, fri-  
cace.

ficken, mit der Ruthe, virgis cedere; castigare  
puerum virga.

Ein Ficker oder Schilling in der Schul.  
Sebald. *Brev. higer.* p. 633. castigatio qua  
se virga in scholis.

*f.* das hier folgende ficken, reiben, fricare.  
Fickel *Lat. barb.* beym *Spelm.* wo die Haut auf-  
gerieben von einem Ruthe; Streich, oder auf  
dem Rücken des Pferdes vom Sattel. *Holl. si-*  
cken, ficken, leviter virgis percutere.

**Ficken,**

für reiben, fricare.

*Dasspod. Lex.* frico, ich fide, frage, fide,  
manus manum fricat, eine Hand ficket die an-  
dere.

Fickung, fricatio, *ih.* nebst den veralteten

ich fide an, adfrico.

ich fide ab, defrico.

ich fide hinein, infrico, *ih.*

Bayserob. *Post. fol. 40.* Wann ein we-  
nig Wagenkrein an den Federn ist, und man  
will ihn herab thun, so ficket man es mit  
Fischen, cinere fricatur.

ficken, inter obscena est, pro coire.

Fickel, membrum virile.

Ficken, ist also so viel als reiben, hin und her  
an etwas bewegen, wonit das noch gebräuchliche  
fract überein kommt. Im Wort Feile, lima,  
ist das g ausgelassen, man hat von seggen gesagt  
figel, lima, *f.* Feile und figeln, limare. Aus dem  
Dänischen ist noch an einigen Orten an Ni-  
derf. gebräuchlich, ein Fick: Sacker, Chytrus  
*est.* 307. ardilio, ein unruhiger Mensch, homo

omnibus negotiis se ingerens. *It. Fickel-Ma-*  
cher. *id.*

Beim Spielen ist eine Art von drey Quadrat-  
Figuren in einander, und in der Helffte mit ei-  
nem Strich auf allen vier Seiten durch, so die  
Mühle genennet wird. Wo man drey Punkte  
neben einander, oder unter einander besetzen  
kan. Wann man nun einen Punkt mit seinem  
Spiel-Stein immer öffnen, und wieder zum-  
achen kan, und deswegen dem andern immer ei-  
nen Stein aus dem Spiel nehmen, heist es von  
dieser Bewegung und hin und her rücken

Eine Fick-Mühl, ludus qui singulis tra-  
dibus retnarium claudendo vincit.

Eine Fick-Mühle haben, spe duplici uti.

Dickster, steht im alten *Vocabulario* von An.  
1482. und ist Lat. dazu gesetzt, si rumpis, est lu-  
dus, cum quo puella solent ludere subtrahis  
pedibus.

Ein Ficken brauchen, *Tschudi T. II. p. 351.*  
bald gemeinen, bald Eigen-Nutz suchen. Ein  
Gleichnuß von der Fick-Mühl.

**Fieber, n. f.**

febris.

das alltägige Fieber, febris quotidiana.

das dreptägige, - - - tertiana.

das viertägige, - - - quartana.

das hitzige, ardens; das kalte, intermittens;

das abwechselnde, *v. ga.*

in ein Fieber fallen, incidere in febrim.

ein Fieber bekommen, oder damit befallen

werden, febrescere; febre corripit.

das Fieber haben, febrim habere; febrici-  
tare.

vom Fieber geschüttelt werden, *vulg.* febre

jaetari.

es ist ein Fieber dazu geschlagen, febris su-  
pervenit, accessit.

der Anstoß vom Fieber, paroxysmus febrilis.

das Fieber nimmt ab, levatur; remittit.

nimmt zu, intenditur.

hält an, continuat.

wird vertrieben, depellitur.

vergeht, decedit; bleibt aus, finitur.

das Fieber verläßt ihn, a febre relinqui-  
tur.

er wird desselben los, ab ea liberatur; eam

passus convalescit.

Fieber-Essen, Essentia antifebrilis.

Fieber-Extrac, Extractum febrifugum.

Fieberhaft, fiebrisch, *adj.* febrilis, febriculo-

lus.

Fieber-Hitze, *f.* ardor febrilis.

Fieber-Kraut, *n.* centaureum.

Fieber-Latwerge, cleduarium febrifugum.

Fieber-Pflaster, emplastrum febrifugum.

Fieber-Pulver, pulvis antifebrilis.

Fieber-Rinde, cortex Winteranus, ingleichen

kina kina.

Fieber-Schaur, *vulg.* paroxysmus febrilis.

Fieber-Tag, *m.* dies quo febris redit.

Fieber-Tinctur, tinctura antifebrilis, oder febrif-  
uga.

Fieber-Tranc, *m.* decoctum febrifugum.

Fieber-Wurz, Enstian, Gentiana.

Fieber, kommt überein mit dem Lat. febris.

Kyff im Spieg. der Gesundheit. *Friseur in Lex.*

und andere schreiben es auch Fieber. Das Gri-  
echische πυρ, πυρετός, *f.* Feuer, oder wie die al-

ten schreiben Feuer, gehört ursprünglich hieber.

*f.* Mitten oder Schüttler, welche jetzt *vulg.*

sind, und vor Alters gangbar, ehe das Lateinische

febris von den Ärzten aufgebracht worden.

**Fiedel, f. f.**

fides, ium; barbitus nothus. *vulg.* für Geige

oder Violine.

auf der Fiedel spielen, *vulg.* fidibus cane-

re; barbito-villatico canere.

fiedeln, *v.* *vulg.* fidibus canere.

ein Fiedler, *vulg.* und spöttlich, qui fidu-  
bus canit sine omni arte.

Bier-Fiedler, *vulg.* qui in caupona biben-  
tibus, & hominibus e sece plebis fidibus canit;  
pandurista cerevisiarius.

Orffedel, *v.* sagt man in Verachtung, de  
iis qui sine arte & nimis diu fidibus canunt.  
auffiedeln, *v.* im Spott, fidibus canere in cau-  
ponis, vel rusticis choreas agentibus.

Fidel: Bogen, *m.* ist in guten Gebrauch, ple-  
trum, baculus subiliori parte leviter curva-  
tus, qui crines equinos tenet extensos quibus  
chordas fricant ut sonum edant.

Fiedel: Harz, *n.* colophonia.

fiedeln, wird in einigen Compositionis vom reiben  
der Seiten auf der Fiedel, für jedesmes off-  
mahtiges reiben genommen, als:

abfiedeln, frequenter fricando separare,

oder deterere.

durchfiedeln, fricatio continua foramen

facere; fricando ledere.

verfiedeln, fricando passim ledere & perdere.

Fiedel, *f. f.* Geige, ein Straf-Instrument, fides  
delinquentium, collare ligneum quo includi-  
tur collum & utraque manus delinquentis,  
qui eodem ornatu plebis ludibrio exponi-  
tur.

eine in die Fiedel spannen, *vulg.* fidibus ali-  
quam inclusam punire, senst die Geigen anle-  
gen, tanquam fidicium plebi monstrare.

Stroh-Fiedel, *f.* Stroh.

Fiedel, kommt vom Lat. fides, für fiedeln ist  
Niderf. veddeln. *T. III. Script. Brunsf.* p. 355.  
upveddeln, auffiedeln. *Holl.* vedel, von der  
Gleichheit mit ficken, (*f.* ficken, fricare) hat das  
alte *Vocab.* von An. 1482. Das Wort Fiedel  
übersetzt, figella. *It.* ein Fidler oder Geiger,  
figellator, und fiedeln oder geigen, figellare.

**Fiedern,**

Der Vocal in der ersten Sylbe des Wortes Fe-  
der, wird in folgenden Wörtern, so davon her-  
kommen, als ein i, ausgesprochen.

fiedern die Bette, die Theile oder Stücke eines  
Feders-Bettes mit Federn ausfüllen, lecti par-  
tes plumis replere, oder die in den gebräuch-  
ten Betten zusammen geballte Federn wieder  
auseinander thun, plumas longo usu in lecto  
conglobatas separare.

fiedern die Pfeile, pinnis instruere sagittas.

der eine schnitz und fiedert die Pfeile, der  
andere verschleißt sie, alter clam, alter aperte  
noceat; altior uritur temerario tanquam in-  
strumento nocendi.

fiedern, *Pitt.* mehr dazu thun als man geredet,  
superdicere.

Die Fiedern, die Federn am Holz der Pfeile,  
als *Pitt.*

fiedern, die Docken oder Tangenten, in den  
sogenannten Flügeln, Instrumenten, Spino-  
ren, Clavesins etc. mit Federn versehen, welche  
die Seiten klingen machen, machinas parvas  
in clavium caudis stantes penna particula ar-  
mare, ut chordas debito modo tangerant.

ausfiedern, in den Bergwerken, in den gehau-  
enen Rigen der Steine, Reile von Eisen setzen,  
sie zu spalten und zu sprengen, rimis in saxis fa-  
ctis cuneos indere ut vi malleorum findan-  
tur & frangantur. *f.* Kimmel, ausfiedern mit  
Federn und Kimmeln. *Matthesius Sarcpta*  
*Conc. XII.*

Gefieder, *n.* plume in lectis.

Angefieder, *id.* Eingefieder. *id.*

fiederig, *adj.* plumosus.

sich fiederig machen, plumarum particulis  
superficiem vestis replere.

**Fick, f. m.**

eznia, ermis latus in visceribus hominum,  
quadrupedum, piscium, & volatiliun.

Fick-Wurm, *id.* eznia.

**Fiel:** Bohnen, faba majores, f. Feig, Feig-Bohnen.

**Fiel:** Bohnen, lupinus. *Chytr. Vocab. col. 490.*

**Filbont, Niderf. f. Feig.**  
Die Holländer haben Feig, Fied, Wog.

Wog an de Finger, vnt, ulcus digitale; inflammatio digiti, sonst im Teutschen der Wurn am Finger genannt.

**Fied, Wog-Bratte, (Feig-Bratte) marisca.**

**Wog-Boone, lupinus.**

**Wog-Dupste, pustula in podice; marisca.**

**heus morbus. Gall. sic.**

Es kommt von heus, von der Gleichheit mit einer Feige. Die Ober-Teutschen sprechen es auch Feig aus, wie Feige, heus, f. Feige.

**Alberus in Lex. ad vocem, Frucht. C. hat**

**Feig-Boonen.**

**Fieften, f. Fiß.**

**Figalen, plur. Fiß. in Lex. volura, das ist Blum:** Werf mir es die Fische auf Tafeln zur Fierde machen, umgeweltet, schier wie Jacobs-Muscheln.

Vielleicht von Figuren, f. Figur; man ändert in diesem Dialect oft r, in l, als Fische für Kirch; also Figulen oder Figalen, für Figuren.

**figiren, heist bey den Chymicis Feuer beständig durch einen Zusatz machen, daß ein Ding nicht mehr so flüchtig ist, als das Queck-Silber figiren, von figere, vest, besten.**

### Figur, f. f.

**figura, ein Bild oder Gestalt, forma.**

In der Mathematik, was in seinem Umfang eingeschlossen, auch Superficial-Figuren, als ein Dreieck, triangulum, im Gegensatz der Linien an einander, die nicht eingeschlossene Plätze haben.

In der Wappen-Kunst ist Figur, was eines Menschen Gesicht vorstellt, als die Sonne, die Winde &c.

In der Red-Kunst, was uneigentlich oder verblümt ist, schema.

**figürlich, adj. und adv. der figürliche Verstand, tropicus, impropius.**

**verblümt, figuratus; figurate; tropice.**

**figuriren, hieß ehedessen ein Lied mit verschiedenen Stimmen abhingen, symphonia canere.**

**Figural, f. m. concentus; symphonia.**

**Figurist, symphoniacus, der den Figural**

**mit andern singt.**

**befiguriren, ob oculos ponere; vivis coloribus depingere.**

**Kayserob. Post. f. 148. b. die Eergeitigen** sind befigurirt in Genesi, sie wollten einen Thurn bauen, daß alle Welt davon zu sagen wüßte.

### Fillat, n.

ist ein Kirchen-Terminus, von einer Kirche die zu einer andern gehöret, so als die Mutter und Pfarre anzusehen, vom Lat. filia, eine Tochter. Man sagt in einigen Ländern dafür, eine Bepf-Kirche, eine Zu-Kirche, Ecclesia parochialis filia.

### Füllen, v.

**Matth. Sarepta. Conc. 12. einen Riß in den Fellen füllen, worein man einen Keil setzen kan ihn zu sprengen, rimam facere, crenam effodere in faxis cui cuneus inferitur ferreus, ad dissidenda ea in fodinis f. das hier folgen die füllen, cadere, schlagen.**

### Füllen oder Villen, v. a.

**excoriare; pellem devehere, ein veraltetes Verbum. T. III. Script. Brunsw. in Chron. p. 321. de Vrestre de viden se de Hude aff. (den Priestern schunden sie die Hude ab.)**

**Kaviller, heißt an einigen Orten auch der Schinder, excoriator publicus.**

die Kavillerey, des Schinders Wohnung und Amt, excoriatoris domicilium & officium.

**die Fülle: Aule, Niderf. die Schinder-Grube, der Schinder-Anger, locus separatus, in quo cadavera excoriantur, & canibus avibusque projecta jacent.**

**Viller, für Schinder, hat Chytr. in Nomencl. Saxon. col. 308. Naser, & quia simul cloacas purgant, cloacarii nominantur, Viller und Naser.**

**füllen, für schlagen, nemlich so schlagen, daß es an Haut und Haar geht, flagellis cadere, & virgis, ut cutis ledatur & laceretur.**

**In Keromii Gloss. steht:**

**Fillo, verbera, filloom, verberum.**

**Fillono keru, eine Warte oder Ruthe, womit die Haut wund gepeitscht wird, eine Henckers-Ruthe.**

**Im Elucidario, einem MS. ließt man: unser Herr ward von den Juden mit Besmen ge-villet, virgis exdebatur.**

**Fillunga, wird in des Lips. Gloss. flagellum übersetzt, und Lipsius setzt dazu, an quia cutem radit?**

**Das Französische Wort filon. Lat. barbata filiones gehöret hieher, bedeutet eigentlich ausge-peitschte Buben, Banditen, Verberones, von filen, cadere, oder auch von schinden, excoriare. Dann man sie die Leute berauben und ausziehen, so heißen sie es im Teutschen Abdecken, welches auch die Schinder für exconiare gebrauchen.**

**Es scheint auch das Französische affoler hieher zugehören.**

**Im Lateinischen sagt Caspar Bart in animadu.**

**ad Guil. Britonem. p. 493. ad vocem evellerat.**

**Vellus ejus lacerat, ovem velle spoliat.**

**Vellus und pellis sind mit Zell einerley, davon**

**das Wort füllen kommt. B. hilidi im Gloss. Lipsii**

**gehöret zu füllen, prostertere. f. fallen.**

**bevillen, f. Willen, abschrecken.**

### Füllen, m.

**Der Name eines Frauen-Kleides scheint der Ähnlichkeit mit Zell, und vell, zu haben.**

**Sauß in der Lemp. gültigen Chronik. col. 9. sagt: Die Frauen trugen An. 1251. in den Stetten gar zierliche Heulen, (Mantelchen) die nannte man Füllen. Und was das klein Gespenst (Gespenst) von Düssel**

**Sat (foran, Nessel-Luch, von Düssel-Saat**

**frauß und eng besammet gefüllt mit einem Same (Saum) bey nahe einer Span-**

**nen breit, deren kostet einer 9 oder 10 Gulden.**

**fülliren, f. Füll, per lanam coactam peto-**

**lare.**

### Füll, f. m.

**pannus coactilis; lana coacta; coactile; pannus lana incontextus; tegumenti genus e lanis pilisve paulo densius strictiusque compacti sive coacti.**

**Füll, für einen Hut, -alg. im Sport, weil heute zu Tage die Hüte von Füll sind, für Füll-Hut,**

**pileus e lana coactus.**

**herunter mit dem Füll! detrahe pileum!**

**honora, quos honorare debes aperto capite.**

**Füll, ein farger Mensch, homo prapareus; sordide avatus.**

**It. ein grober Mensch. Ein grober Füll.**

**Pil. stipes, fungus.**

**Füll, Berweiss, colligatio verbalis; correctio**

**alpera.**

**einem einen Füll geben, increpare aliquem;**

**acri livivio perfricare.**

**einen Füll bekommen, increpari, objurgari.**

**füllen, verb. als Wolle, cogere ut lanam e qua**

**pili fiunt.**

**sich füllen, als Haare, die man nicht mehr**

**ausammen fan, intricari, ut lana coacta.**

**Seiden-Gäden füllen sich nicht, serici fila**

**non possunt cogi ut lana pilei.**

**gefülle, grosse gefüllte Narren. Narren-Schiff. fol. 116. Nulti qui non corrigi possi grebe Fülle.**

**füllig, adj. coactilis, ut lana coacta unde fiunt.**

**fordidus; tenax; prapareus.**

**füllig, adv. prapare; Sordide.**

**Fülligkeit, f. tenacitas; illiberalitas; forties.**

**Füll-Blech, bey den Hutmachern, lamina ad**

**gendam lanam.**

**Füll-Decke, f. stragulum crassum e lana co-**

**Centio.**

**Füll-Beige, bey den Kammachern die sie**

**me zu poliren, politura pedum.**

**Füll-Zut, m. -alg. pileus e lana coactus.**

**Füll-Zutmacher, coactiliarius.**

**Füll-Ziele, n. vestis coacta, f. e lanis coactis.**

**Füll-Kraut, n. cuscuta, wächst gern im Füll**

**lini angina; orobanche; cervi angina; bei**

**se circumvolvens leguminibus.**

**Füll-Lane, f. pediculus feralis.**

**Füll-Mantel, m. pallium coactile; indium**

**tum e lana coacta.**

**Füll-Schube, calcamenta e lana coacta; l-**

**pilia, orum, Soccia ex lana.**

**Füll-Stiesel, ocreae e lana coacta.**

**Füll-Tafel, f. bey den Hutmachern, worauf**

**die Hüte füllen, mensa coactiliaria.**

**Füll-Werck, n. coactilia.**

**ausfüllen, v. increpare; objurgare aliquem**

**obscure delictum, & malis verbis objurgu**

**Nider-Sächsisch und Holländisch ist eher al-**

**lo, Vilt. Angel-Sächf. und Engländisch**

**Es ist im neuern Latein telum, filum, l-**

**terus und phelus, oder phelus ausgefüllt**

**werden, davon die neuen Griechen ein**

**Phelus haben. In telro. Gall. feutre au**

**einige Teutsche, als in Schlesi: sagen Füll.**

**Das Lateinische pilus, pileus, und in Gr-**

**Grac. πυλὺν coactile, und πυλὺν f-**

**nen dem Wort Füll näher anzugehen.**

**Von dem Wort Filum ist bey den Chy-**

**trern und andern Arbeiten das verbum.**

**treiren, ausgekommen, petolare per lana**

**coactam, wann man etwas flüchtiges lan-**

**will, und es durch Füll gestet, oder das**

**Füll-Papier, per chartam bibulam.**

**Fülle, f. Feime.**

### Fimmel,

**f. Femel. canabis femella, kurzer Hans. Fä-**

**Bei den Vierleuten ist es ein eiseren An-**

**den man in die gemachten Risse steckt die zu**

**ne zu sprengen, cuneus. Frischlin. in Nemo-**

**clatore cap. 109. nennt ihn Ferramentum e**

**cisorium.**

**Matth. Sarepta. Conc. 12. den Füll**

**Fimmeln und Federn ausfedern, den Füll**

**mit Fimmel rign, ibid.**

**Fimmel-Pauschel, malleus quo cunei in**

**dinis pulsantur & trudentur.**

**Fim-Fisch, eine Art von Wallfischen in der Ey-**

**nischen und Mitteländischen See. Endlich**

**auch in Norden vor den Eysen Bergen ge-**

**hen worden. Hat andere Nahrung als die**

**Wallfisch in Grönland und daher auch sehr**

**Speck, der nicht zum Essen taugt. Ist so**

**dem Wallfisch in der Länge gleich, aber nicht**

**in der Dicke, bläset das Wasser viel höher**

**aus, hat einen höckerigen und erhabene**

**Kopf, der oben durchaus gespalten, wodurch**

**er das Wasser auswirft, sein Saum ist am**

**mit Fim-Fischlein ausgefüllt. f. Zornträger**

**Grönlandische Fischerey, p. 141.**

**Finne, f. Fenne.**

### Finne,

**die Finnen oder Finn-Länder, Finni oder**

**Fenn.**

**Finn-Land, oder Finn-Mark, Finnomia; Fin-**

**marchia, eine Landschaft in Schweden.**

**Finnisch**



finisch, finländisch, Finnonius; Finmas. f. Fenn, palus.

### Finanz,

Eintheilung eines Fürsten, reditus principis. Finanz; Weissen, n. res ararii; reditus. Finanz; Rath, consiliarius rei arariae. Kommt von französischen finance, l'argent du Roy provenant de tailles & Gabelles. Den Deutschen wird das Wort Finanz ingesprochen in schlechtem Verstand gebraucht, als: *es ist derg Larvenschiff. fol. 194.*

Wische das Laub und auch das Gras. *Al. Maureu, Finanz, Reid und Hof.* So hätten die Schaff und Kinder Heut, die Jahr ein guten Winter.

Finzen, v. Bucher treiben, oder auf andre schone Art Geld zusammen bringen, facere ut verstram facere, &c.

Finanzisch, adj. Hedions Euseb. fol. 44. a. Der Schatz und Geld-Sammler gesetz hat, der unter dem Namen der Opfer finanzielle Gabe von Ehren gewonnen hat.

Finanzer, und Neufindler, Teutsche Sprichwörter. fol. 28. a. Die Finanzer, die den Leuten mit falscher gefährlicher Worte und Laub die Nase machen und verführen. *ibid. fol. 114. b.*

Finanzerey, f. extorsio pecuniarum sine ratione, kelhonatus.

Finanzisch, fin. fein, f. fein, und, ou w. eine Erfindung Einkünfte machen. Daher ist das Wort Finzler in den Teutschen Sprichwörtern gesetz. fol. 28. a.

### Finden, v. a.

Imperf. ich fand, Perf. ich hab gefunden, Imperf. Cray. ich fände, invenire, reperire.

Las mein Vitten fast finden, precibus meis locum relinque.

etwas an einem finden, reperire aliquem, habere aliquid, prädium esse aliqua re.

Vergnügen in etwas finden, delectari aliqua re.

sich zu einem finden, consecrari aliquem.

finden, für antreffen, offendere.

manig finden, schlaffend, gesund, offendere aliquem otiosum, dormientem, sanum &c.

finden, für erlangen, nancisci; adipisci; assequi.

er hat eine gute Ursache gefunden, causam bonam palus est.

finden, für erfahren, erkennen, reperire; cognoscere.

finden, für erfinden, excogitare; comminisci; reperire.

finden was nöthig ist, celeriter reperire quod opus sunt.

finden, Imperf. für seyn, invenire, esse.

es findet sich einer der widerspricht, est, qui contradicit.

es finden sich viel darunter, multi in numero sunt.

die Wahrheit wird sich finden, veritas apparebit.

finden lassen, quarentibus adesse, paratum esse.

ich in etwas nicht finden können, non consequi, non comprehendere posse aliquid.

sich wohl in sein Unglück finden, calamitatem patienter ferre.

sich in einen finden, accommodare se aliqua voluntati.

### das Finden, n.

avensio.

finder, jurisprudentes; assessores judicis.

finder; Schöffen, Im Lübischen Rechts.

Men. pag. 366. quali repertores sententiarum.

findung, bey den Alten, die Findung der

sententia, inventio sententia pronuntianda.

die Sache zur Findung weisen, reperto-

rum judicio submittere causam, Befold. Thes. Pract.

es ist von den Findern, oder durch die Findung erkannt worden, sententia pronuntiata est. *id. ib.*

Findungs-Recht, jus in rem inventam.

finder, in den Bergwerken, qui metallum reperit in fodina sua, f. Fund, Fundgrube.

findig, in einigen Compositis, als spitzfindig, astutus, auffindig, f. ausfinden.

findlich, f. auch in den Compositis, befindlich, empfindlich.

findling, m. infans projectivus, expositus inventus.

die Findel, wo die Findel-Kinder erzogen werden, brephotrophium; hospitale quo infantes expositi aluntur & educantur.

Findelhaus, Findel-Kinderhaus, id.

Findel-Kinder, infantes expositi, inventi, educandi & educati.

Findel-Geld, supererog. inventionis premium, premium rem perditam sive amissam fortuito indicantibus. *Befold. Th. Pr.*

Findel-Ruth, *id. ib.* steht etwan für Findel-miet.

Findel-Pfleger, praefectus sive curator brephotrophii primarius, qui nomine senatus rei orphanorum praestit, ut, Norimbergæ.

Findel-Vater, oconomus brephotrophii.

abfinden, sich mit einem, absolvere aliquem; transigere cum aliquo.

wegen eines Dings, pacisci cum aliquo de aliqua re; satisfacere alicui de re, oder pro re aliqua.

abfinden, einen Prinzen, codere aliquid terrarum in ejus usum; Annuum pecuniae summam dare unde vivat.

ein abgefundener Herr, (s. g. ein apanagierter Prinz, princeps apanagiatus) filius post primogenitum sive natu maximum aliqua regionis parte ad usum suum donatus, vel annua pecuniae summa ex hereditate paterna vivens.

Abfindung, f. satisfactio.

auffinden, es hat sich solcher Vergleich nirgends auffinden lassen wollen, hoc conventum nulli potuit reperiri.

ausfinden, investigando invenire; excogitare.

ausfindig, in dieser Redens-Art etwas ausfindig machen, rem investigatam clare demonstrare; deducere, probare, f. Fund, Ausfund.

in den Bergwerken, ist es so viel als rege machen, labores in fodinis denuo incipere, es quarere; vestigia venarum sequi.

bestinden, deprehendere; comperiri; cognoscere.

sich befinden an einem Ort, vivere; degerere; esse in aliquo loco.

... bey einem, morari cum aliquo.

es befindet sich so, ita est; res se ita habet.

wie befindet er sich? quomodo valet?

sich wohl auf befinden, bene valere.

das Befinden, deprehensio.

nach Befinden der Sache, pro re nata, der Umstände, pro circumstantiarum qualitate.

das Gutbefinden, judicium, arbitrium;

befindlich, adj. praesens; existens;

alle daselbst befindliche Dinge, res quae ibi reperiuntur.

befindlich seyn, reperiri; esse.

unbefindlich, quod non reperitur in aliquo loco.

einfinden, sich, comparere, advenire.

sich mit der Zahlung zur rechten Zeit einfinden, statuto tempore debitum solvere.

empfinden, sentire; sensibus percipere.

Schmerzen empfinden, percipere dolores.

Freude empfinden, gaudio adfici.

etwas sehr hart empfinden, indignari; valde iniquo animo ferre.

nichts empfinden, sensu carere.

selbst empfinden, ipse experiri.

der die Schläge nicht mehr empfindet, qui occalluit ad verberum sensum.

Empfindung, f. sensus; affectio.

das Glied hat keine Empfindung, membrum quasi emortuum sensu caret.

Empfindung haben, sentire; percipere; affici ex realiqua.

empfindlich, sensibilis; quod potest senti;

sentiendi facultate praeditum.

... für schwer, durchs Herz gehend, gravis;

acerbus; acer; magnum dolorem habens.

... der sich leicht erjürt, iracundus; facile exandescens; irritabilis; iram in promptu gerens; irasci celer.

empfindlich, adv. sensibiliter; graviter.

empfindlich straffen, gravi poena afficere; ita punire ut sentiat reus.

unempfindlich, adj. sensu carens, sensus, expers.

das nicht empfindet, sub sensum non cadens, das nicht empfunden wird, insensibilis, qui non adficitur aliqua re, non commovetur; apathes; qui occalluit; durus; ferreus.

Empfindlichkeit, f. sensibilitas; sensus commotio animi; stomachus qui facile movetur.

Unempfindlichkeit, carentia sensus; apathia; insensibilitas; affectuum vacuitas; nullus rei sensus; stupor.

... in Ansehen des Schmerzens, indolentia.

erfinden, für finden, reperire.

einen treu erfinden, cognoscere fidem alicujus.

... erfinden, comminisci; excogitare.

... aufbringen, viel neues erfinden, multa nova afferre; profere in lucem.

... entdecken als neue Länder, novas plagas invenire; adire, in novos tractus penetrare, detegere.

Erfinder, inventor; repertor; auctor.

Erfindung, das Erfinden, inventio, excogitatio.

... das Erfundene, inventum.

Creuz; Erfindung, im Calender, crucis inventio.

erfindlich, adj. quod potest inveniri.

leicht erfindlich, facilis inventu.

unerfinden, irreperitus.

unerfindlich, adj. quod non potest inveniri.

acumini ingenii non exsuperabile.

It. vanus, fictus, sine fundamento veritatis.

Unersfindlichkeit, res quae non probari potest; figmentum; mendacium.

überfinden einen, überweisen, überzeu-

zeugen, convincere.

überfindig werden, in der Sächsischen

Mühlen; Ordnung, überwiesen werden, redargui & convinci.

widerfinden, invenire; reperire.

... rursus invenire quod amissum est.

sich widerfinden, redire.

das Leben findet sich wider, reviviscit.

zusammen finden sich, convenire.

finden, invenire, ist schon im *Vsila*, schein mit dem alten Lateinischen sendo ein-

len zu seyn. Denn es kommen die Buchsta-

ben und die Bedeutung überein.

Erfinden, ist vor diesem sonderlich vom fin-

den, heuglich geachteter Dinge, für das bloße

finden, gebräuchlich gewesen, davon noch im

Calender Creuz; Erfindung gebräuchlich. *Hedion*

in der überetzten Chronik des *Eusebii* sagt

fol. 345. a. Von der Erfindung Stephani des er-

sten Märtyrers, setzt auch weitend Erfindung,

als, fol. 15.

### Singer, f. m.

digitus.

man weist mit Fingern auf ihn, digito

monstratur.

einen auf die Finger klopfen, audaciam ali-

cujus levi poena reprimere.

einen Ring an den Finger stecken, digi-

tum annulo ornare.

an den Fingern verzeihen, rem prodine nar-

2 l 2 rare,





hadech an einen andern, fraus pugilum, distulatio quiquis alii loco corporis alterius sibi minatur, alium ferit.

darnach heist es, allerlei betrüglische Verstellung, einem zu schaden, dolus, einem Finten machen, dissimulare modum & locum quo & cui quis damnum inferre vult.

Dem Französischen feindre, fingere, kommt Finte, eine Finte, f. Finsen.

Fintsen, f. Ventuse, vom Französischen Ventouse, ein Schrepf-Kopf.

### Fiohle,

in der Chemie, und in Distilliren, ein länglich rundes gläsernes Gefäß, ampulla vitrea; pars inferior alembici vitrea.

Voss de Vit. Serm. 3. 12. meint, es könne von phala hergeleitet werden. Es scheint aber vielmehr vom Französischen Viole, eine Geige, her zu kommen, wegen der Gleichheit mit Vaulch und Vals und Viole. ist von Fides, fidium; Lat. fidi. Dominatrum, fidula; Viole.

### Firben,

Franko. Krieger. Rüst. fol. 36. a. Man soll in der Befassung mit Nocturne Fäden zum Fischen und Lehren, wegen des Wists und Geistes, versehen seyn.

Vom Lat. verrere, hat Otfried Werrren. Da auch fischen scheint zu kommen. Und im Ed. d. Maximali Ruperti Imperat. f. Schilt. Gloss. Es wird die Münze seyn ein verständiger Fischen, nach ein Wirbeln Wardpu. (das Aussehen, oder wie die Gold-Schmiede sagen, die Kräfte zu bringen.)

fegeln, = (Meisner in Disput. de Silesia loquens) einen meikern, opieren, tractare aliquem. quasi puerum qui lib. ferula est.

Kommt wahrscheinlich vom Lateinischen virga, virgula, oder ferula.

Firlefanz, f. m. f. Fängen, nuge.

Firlefänger, der mit Worten umher trauet. Luch. nugator.

Vom Französischen faire l'avance. f. Messen.

### Firmare,

Ein Lateinisches Wort, davon ist ins Deutsche gekommen

firmen, confirmare, firmen. id. die Firmung, oder anderswo Firmung, confirmatio; Sacramentum Rom. Ecclesiae, da ein Kind im sechsten Jahr vom Bischoff mit Oel gesalbt wird.

Firm-Binde. Schwaben-Spieg. p. 371. n. 10. Es ist auch eine geistliche Binde zwischen den, der zur Firmung führt, und den der gefirmt wird. Der Bischoff mag ihm wohl die Firm-Binde umflicken, und ist sein geistlicher Vater, aber der nicht, der ihm die Firm-Binde ertauscht.

vorhen. Niederläch. T. III. Script. Brunn. p. 275. Karol IV. heit erst Wentzlavus, also was be gedofft unde gevormet. Eunder in dem Kore wart he Karol gebeten, Das ist, er hieß anfänglich Wenceslaus, so war er geistlich und gefirmt. Aber bey der Kaysers Wahl ward er Karl geheissen.)

Firmament, n. das Firmament des Himmels, oder der Himmel, woran die Sterne stehen, Firmamentum, septuaginta.

Firmerey, für Infirmerey, vor Alters, in den Altkern, f. Infirmerey, die Kranken-Stuben.

### Firn, adj.

vetus (vinum) ante annum vel plures (pressum.) Wird gewöhnlich zum Wein gesetzt, oder Wein darunter verstanden, vom firnen, das ist, vom alten Wein.

Im Uffla Gotth. farrngi Wein, vetus vinum. Luc. 1. 39.

In der Schweiz wird firn auch vom alten

Schnee gesagt, der von vorigen Jahren auf den Bergen liegt, nix praeteritis annis lapsa Stumpf Schweizer. Chron. fol. 555.

Schweitzer Natur. Zist. Schweizerl. Firn: oder Gletscher auf dem Berg Ruffel-Berg am Walliser Land, ist ein ewiger Firn oder Gletscher auf seiner Firn bey 4 Meilen breit, der nimmer verschmilzt, darüber man des Sommers zu Ross und Fuß reiset. p. 219. Schneefirren, ungetheure Firren. p. 253. groffe Schnee-Firren.

Firnisch, f. Bernisch.

Firn, f. m. der Giebel vom Haus, fastigium summi culminis live frontispicii. Ist zusammengesogen vom Superlativo fir, furit, furist, f. First, princeps, wird das Wort Theil darunter verstanden, wann es allein steht. Daher sagt Apollonius in Tyrocin. p. 51. des Hauses Firste Theil, der Giebel, frontispicius domus.

Firn, für das Haus, domus. Wursen Basl. Chron. ad ann. 1349. In selbiger Brunn vergingen bey 40 Firnen.

Firn, f. das hohe Gebirg, so Elsas von Lothringen sondert, Vogelius Fir und Alber.

bis an diese Firn gieng das Rothweilische Hof-Gebirg.

Aber es heist auch ein jedes hohes Gebirg so, n. Vergleichung anderer Berge dabei, als: 1. schudi T. I. p. 53. a. Die oberste Firn, und b. die Hochfirnen im Münsterthal. Ist die Alpen Firnen, Berg-Firnen.

Firn, das oberste vom ganzen Dach, fastigium recti.

Firn-Paum, Vetus Vocab. 1432. Lat. barb. colus, festum, culmen, altitudo recti.

Firne, oder Pinakel, oder Herumgang, an einem Tempel oder Haus, ibid.

Firn-Balken, der oberste im Haus, trabs fastigii domus.

Firn, f. in Bergwerken, superior pars speluncae live fodinae. Das obere Theil des Stollens, die Stollen-Firn.

schwebende Firn, wann die Erze über sich gehen, vena metalli ascendens, die sonst unter sich gebrochen werden.

Firnen-Stempel, Stangen und Schmarren die da stühen, daß das Obere eines Ganges nicht herab fällt, fulera & aliores partem superiorem meatus in fodinis sustentantes.

Anglos. fyrst, firstalli, culminis ruina. first sol, columna qua rectum sustentatur. Es wird von einigen Firn geschrieben. Pich. hat Firn und Firn. Ist. Altenstug fol. 10. c.

Von fastigium hat man auch Fester gesagt, und an einigen Orten annehm. Lat. barb. festum, culmen. Festagium, Tribut vom Haus; Giebel-Schoß.

Den obersten Hohl-Ziegel heist man noch Firs-Ziegel.

### Fisch, f. m.

piscis.

grüne oder frische Fische, pisces recentes.

See-Fische, pisces marini.

Fluss-Fische, pisces fluviales.

getrocknete Fische, pisces indurati ad solem live in aere arefacti.

eingesalzene Fische, pisces muria conditi.

Fische ausnehmen, exenterare.

schuppen, desquamare.

reissen, edorsuare.

ein Essen Fische, patina piscium.

Fische ausgraben, exollare.

Fische einsetzen, pisces includere, in parva piscina vel arca ad usum conservare.

die Fische, pisces; signum zodiaci duodecimum.

die Sonne tritt in die Fische, sol ingreditur signum piscium.

faule Fische, nuge; res frivola; doli.

Fischlein, n. pisciculus.

fischen, n. piscari.

fischen in trübem Wasser, in aqua turbata piscari.

einem fischen schicken, vulg. submergere in undis aliquem. Matthaeus hat es von den Bösen in der Sündflut gebraucht.

das Fischen, piscatus, us. Das Gefellen Fischen, piscatio confociationum.

Fischer, f. in hier folgenden besonder.

fischicht, das Wasser in der Theich riecht fischicht, und fluvii Tibisci odorem piscosum habent.

fischig, der Teich ist fischig, piscina aqua ita evacua, ut pisces capi possint.

Die Fische bekommen ihre Namen die voran gesetzt werden, theils vom Ort, wo sie gefangen werden, als ein

Fluss: Fisch, See-Fisch, Teich-Fisch, Bach-Fisch.

Theils vom zurichten zur Speise:

Bach-Fisch, Brat-Fisch, Salz-Fisch, Zwiebel-Fisch, Speiß-Fisch.

Theils von andern Umständen: Klipp-Fisch, Wall-Fisch, Stod-Fisch, Gold-Fisch, Echel-Fisch, Weis-Fisch, f. alle unter ihren Anfangs-Buchstaben.

auffischen, n. pisces, qui adsunt, capere, intercipere; retribus extrahere ne ad alios veniant.

vulg. mit List oder Gewalt etwas auffhalten, auffangen, excipere dolo aut vi; insidiis capere.

Briefe auffischen, literas intercipere.

auffischen, piscando piscinam vel fluvii partem evacua; piscatu vacuare.

piscatu abstinere; non amplius piscari posse; piscatum finire.

indagare; explorare.

erfischen, diligentissime inquirendo rem contemptam habere; insidiis potiri; piscando capere.

mischfischen, simul cum aliis piscari.

das Mischfischen, Jus piscandi cum aliis in eodem flumine vel lacu.

Fisch-Mar, m. vultur piscator. Nisus, haliaetus.

Fisch-Angel, m. hamus.

Fisch-Bär, m. ursus piscator.

Fisch-Bärn, f. Baar.

Fisch-Bein, n. testum. f. Baarden, ossa fistilia palati & oris balene.

weisses Fisch-Bein, os sepia.

Fisch-Blase, f. vesica piscis.

Fisch-Dret, n. asserculus eorum in quo pisces exenterantur & dissecantur.

Fisch-Drübe, f. garum; liquamen ex piscibus.

Fisch-Erut, f. progenies piscium.

Fisch-Fuch, pl. halieutica; Descriptio piscium.

liber piscinarum; Catalogus rei piscatoriae apud praefectum regionis.

Fisch-Fang, m. piscatus, us.

Fisch-Gabel, f. tridens quo pisces transfodiuntur.

Fisch-Galle, f. sel piscis.

Fisch-Barn, n. rete piscatorium.

Fisch-Grat, n. os, ossis; spina.

Ir. eine Art Harsch oder Rasch dieses Namens.

Fisch-Hake, n. harpago piscatorius, ad levandas nallas.

Fisch-Behalter, parva piscina ad conservandos pisces culinarios paratos; vivarium.

Fisch-Zälter, id.

Fisch-Zändler, piscarius; salamentarius; coctarius; ichthyopola.

Fisch-Zame, m. funda piscatoria; rete sacco simile.

Fisch-Zand, n. curia piscatoria. Colonia Agrippinae. Zu Colln am Rhein, ein Haus, da wegen der Fischerey alles abgethan wird, durch gewisse obrigkeitliche Personen.

Fisch-Zant, f. cutis piscis.

Fisch-Zerten, Seniores qui piscinarum rationem habent.

Bertsch. in Origin. Wonsidellian. p. 188.

Fisch-Wallen, m. arca piscatoria; Vivarium natans, in quo pisces conservantur.



**Fisch-Bessel**, *m.* caldarium, in quo pisces coquantur.  
**Fisch-Bödder**, *n.* esca qua pisces capiuntur.  
**Fisch-Borb**, *m.* corbis piscatoria.  
**Fisch-Börner**, *n.* Zoll-Börner, wodurch die Fische so tum werden, daß sie sich mit der Hand fangen lassen, cocculi orientales quibus devocatis pisces adeo stupidi sunt ut manibus capi possint.  
**Fisch-Bram**, *m.* cetraria; Ichthyopolium; taberna salamentarii.  
**Fisch-Brämer**, Ichthyopola.  
**Fisch-Laich**, *m.* semen piscium, ova in lucem edita, secunda piscium generura.  
**Fisch-Lak**, *f.* muria.  
**Fisch-Leim**, *m.* Ichthyocollo.  
**Fisch-Markt**, *m.* forum piscarium; piscaria.  
**Fisch-Meister**, piscinarum sive rei piscatorie curator. *It.* piscator domini alicujus.  
**Fisch-Milde**, ein Kraut, polyspermon.  
**Fisch-Mere**, *f.* Mere, larus piscator.  
**Fisch-Milch**, *f.* lac masculorum piscium.  
**Fisch-Minz**, *f.* Isymbrium.  
**Fisch-Netz**, *n.* rete piscatorium.  
**Fisch-Ohren**, *pl.* branchiae.  
**Fisch-Ordnung**, *f.* statuta piscaria; constitutiones & leges piscatorie.  
**Fisch-Orter**, *m.* lutra, ein vierfüßiges Wasser-Thier, so sich von Fischen nährt.  
**Fisch-Recht**, *n.* jus piscandi.  
**Fisch-Reich**, *adj.* piscosus; pisculentus.  
**Fisch-Reuse**, *f.* nalla.  
**Fisch-Rogen**, *m.* ova in ventre piscis.  
**Fisch-Säule**, *f.* columna ob piscationis jus erecta. (*Beck de jure limitum*) so die Fisch-Wasser untermarket.  
**Fisch-Schuppe**, *f.* squama piscis.  
**Fisch-Schwanz**, *m.* cauda piscis.  
**Fisch-Specken**, *pl.* cibi et piscibus confecti, pisces cocti vel assi.  
**Fisch-Stechen**, *n.* eine Art die Fische mit spitzigen Eisen zu stechen, und zu fangen, species piscationis, quando pisces cuspidibus ferreis transiguntur.  
**Fisch-Tag**, *m.* daran man Fisch zu essen pflegt, weil das Fleisch nicht daran erlaubt ist, dies jejunii, quo caribus abstinentium, pisces vero edere licitum est.  
**Fisch-Teich**, *m.* piscina, vivarium.  
**Fisch-Tiegel**, olla coquendis piscibus apta.  
**Fisch-Topff**, *m.* olla major perforata, in qua conservantur pisciculi aliquandiu in aquae fontane alvei.  
**Fisch-Trampe**, pertica piscatoria qua pisces in fundo & inter lapides latentes expelluntur.  
**Fisch-Tran**, *m.* pinguedo liquida elardo balanz. *f.* Tran.  
**Fisch-Wasser**, *n.* aqua in qua piscantur possessoribus; piscina; amnis piscosus.  
**Fisch-Weiber**, *m.* piscina; vivarium.  
**Fisch-Werk**, *n.* res piscatoria, piscarus. Item, *adj.* copia piscium; sive, omnis generis pisces.  
**Fisch-Zehenden**, decimæ piscium, propter loca quæ in piscinas mutata sunt & olim agri sive prata erant.  
**Fisch-Zoll**, *m.* vedigal piscarium.  
**Fisch-Zug**, *m.* instrumenta piscatoria; apparatus ad piscationes.  
**Fisch-Zug**, *actus* piscantium. *It.* quantum una vice piscium extrahitur; piscium captura; piscarus.

## Fischer,

piscator.  
**Fischerin**, *f.* piscatrix.  
**Fischerer**, *f.* piscatus, us; piscatio.  
**Fischerisch**, *adj.* piscatorius.  
**Fischerisch**, *adv.* more piscatorum.  
**Fischer-Leib**, *n.* ein Gut, welches ein Fischer erblich besitzet, bonum piscatoris hereditarium. Brandeb. *Fischer-Ordn.* Ann. 1594.

**Fischer-Barn**, *n.* rete piscatorium; verticillum; sagena; lina piscatoria.  
**Fischer-Netz**, *id.*  
**Fischer-Rahn**, *m.* navicula piscatoria; cymba piscatoria.  
**Fischer-Ring**, *m.* annulus piscatorius. Pontificis Rom.  
**Fischer-Schiff**, *n.* navis piscatoria.  
**Fischer-Stechen**, *n.* ein Spiel der Fischer, da sie einander mit Stangen von den Rähnen ins Wasser stoßen, lusus piscatorum in flumine quo periculis sive contus obfusoribus sicut equites olim lanceis, congregiuntur & alter alterum in flumine navicula sua deturbat, olim Norimbergæ celebratus in Pegnesio flumine.  
**Fischer-Weib**, *f.* die Fisch verkauft, piscaria.  
**Fischer**, oder **Fischenz**, *jus* piscationis, aqua in qua quis piscatum exercere potest.  
*Stettler Annal. Helvet. p. 122.* Sie verkaufte den Bernern das Schöngau mit Zwing, Gericht, Ban, Hochwalden, Fischetzen und Federpiel.  
*In Consil. Merkelsbachii apud Klock. Vol. I. Consil. 33.* Es hat zum Gut ein fätschlich und schier eine Stund lang wärendes Wasser oder Fischenz geboret.

Fisch ist in allen mit dem Deutschen verwandten Sprachen gar kennlich, als Engl. Fish. Holl. Visc. Andere machen es, aus sch. Goth. Fiske. Anglos. Fise &c. und kommen dadurch dem Lateinischen piscis, näher. Die den Labialem f mit p, verwechseln.

## Fiscus.

Ist von dem Lateinischen Wort im Deutschen angekommen

**Fiscal**, *adj.* Fiscalis; præfatus fisci; fiscalis; fisci procurator; qui fisci curam gerit.

**General-Fiscal**, Fiscalium supremus; Fisci procuratorum primarius.

**Tagd-Fiscal**, Procurator fisci rei venatoriz.

**Hof-Fiscal**, Fiscalis aula; qui aula fisco agit.

**Fiscal**, heißt auf einigen Universitäten, der Student, so das Geld für den Professor einfordert, und deswegen das Collegium frey hat, didactri collector professoris alicujus.

**Fiscalisch**, *adj.* fiscalis; ad fisci jus pertinens.

**Fiscalische Knechte**, oder **Cammer-Knechte**, Juden in Germania Imperatoris tributarii.

**confiscieren**, *v.* confiscare bona in publicum addicta; in fisco principis redigere.

**Confiscierung**, *f.* publicatio; confiscatio.

Einige Juristen nennen den Fiscum auf Deutsch, den gemeinen Eudel.

## Fissel, m.

membrum virile.

Vom Holländischen Vise, cochlex. Gall. la vise, eine Schraube, le vis aber ist auch Franz. 168. membrum virile.

**Fissel-Zaar**, hat das alte *Vocab.* 1482. capilli pubis.

**Fissel**, *n.* flatus ventris sine crepitu.

**Fissel**, *n.* frequens flatus emissio.

ein **Fissel**, qui flatus ventris sine crepitu aut sonitu frequentius exprimit, pedens.

**Fissel**, *n.* pedere, suppedere.

**Vosist**, **Hubensist**, ein Erd-Schwamm, erstlich weiß, darnach braun, aus dem ein brauner Staub, als mit einem Stößt geht, wann er verspringt vom Drücken, crepitus lupi.

Dieses Wort ist nach dem Laut formirt. *Pistor* schreibt es *Phist*. Das alte *Vocabularium* 1482. weist. Belg. *Vist*, *Vest*. Gall. *visse*. Lat. *visio*, *onis*, *visum*, und das Verbum *visio*, *visire*.

## Fissel, f.

eine Art eines offen bleibenden Schadens oder Geschwür, fistula; ulceris sinus & recessus

quasi canaliculatus, ulcus sive vulnus apertum manens, fistulosum & purulentum, in profundiore parte carnis aut intestini ejusdem.

zur Fissel werden, ein offener Schaden bleiben, fistulam agere.

**Fissel-Kraut**, *Christa Galli altera.*

**Fissel-Messer**, *syringotomus.*

**Fissel-Schneider**, *id.*  
 fistulire, ein fistulirter Schaden, vulnus quod fistulam egit.

**Fisch-Fissel**, fistula ani.

**Thranen-Fissel**, fistula lacrymalis.

**Fissel-Cassien**, *castia fistula*, *Casse-Fissel*, cortex arboris castice detractus & canaliculatus von der Form einer Pfeife, daher heißt die Zimmetrinde, *Holländisch*, Canel von Canals.

**Fissel**, oder **Fissel am Auge**, *Pist.* *egilops*, taberculum parvum in palpebris. *f.* *Griffen*, *Griffen*, *Korn*.

Dieses scheint mehr mit fistula, als mit fistula, überein zu kommen.

**fistuliren**, *v.* n. voce acutior cantare quam aras alicujus fert, voce coacta canere.

Von fistula, weil dieses singen, als geffissen lautet.

**Fischerlein**, *f.* fir.

## Fittich, m.

ala, Flügel eines Vogels.

**Fittich**, *ala*, vor Alters an den Kleidern.

In der Deutschen Übersetzung Luth. steht es eine zwanzigmal, von Feder und Feder. Fittich, ist seinen veraltet. Es kommt ein Feder. Die Alten haben das e lange Zeit behalten, als:

*Pistor*. Fittchen, *ala*, die Fittchen schwingen, pennis plaudere.

**Schwab. Spieg.** c. 371. Bettich, der Flügel.

*Aubri Lex. Fittich*, *ala*.

Das alte *Vocabular.* A. 1482. gibt Gelegenheit zur Vermuthung, das Fittich so viel als Feder-Dach sey, es schreibt Beddach, Fittich, Flügel, *ala*.

Lutherus hat auch Fittich gegeben, *ma. Dittich* an den Kleidern, *πτερόν*, oder quatuor anguli pallii heißen, *Nam*, XI. 31.

## Fiz,

an den Wort *Fiz* Stern, ist das Lateinische *adjectivum* fixus, stella fixa.

*fix*, *enig.* für fertig, promptus; paratus, es fixet Kerl, item agilis; cibus; veloc.

*zug*, er ist fix mit dem Degen, *lat.* *fixum* stringit.

der fix mit dem Maul, *augator*, *seum*, eine fixe Feder, *calamus scriptorius* paratus ad respondendum.

Dieses Wort fix, bedeutet das Gegenstand des fix, am Wort *Fiz* Stern. Es kommt aus dem Französischen *fix*, *ante* überren, *verren*, die Holländer *vis* gemacht, als *vis* *seyn*, *habere* *aliquid* *rei*, *attactum* *esse* *in* *quanti* *actu*, und aus *vis* ist fix worden.

Man hat *vis* an etlichen Orten das ist *vis*, von *vis* behalten, in den *französischen* Wörtern *vischeln*, *unndthier* *Wen* *ban* *und* *wider* *lauffen*, und eine solche *lauffende* *Wen* *Weib* *Person*, oder *Kind*, *heissen* *die* *Fräulein*, *Wies* *heist* *auch* *in* *gemeinen* *Reden* *fräulein*.

## Fize, f.

wird von Garn gesagt, so viel allezeit das Schnappen des Hakens, oder des Ziehens an der Weiße Fäden bemerkt, daß sie mit einem Faden bemunden, oder gebunden, und von den andern abgetheilt werden, *numerus* *florum*, *quem* *filo* *duplici* *tenentibus* *netrices* *separant*, & a ceteris in *florum* *manipulo* *distingunt*.

**fizen**, *v.* *fila* *devoluta* *ligamine* *distingunt*.



re, vulgo. falten, in die Falten legen.

• ausgelegt, *Pist. altutus.*  
• verfügen, verbinden, in einander fügen, *Jerofchim MS.*

Di drei Personen unzufällig,  
Sinein Odet, göttlich verfügt.  
• verfügen, das Fügen: Band verflochten haben, vermittelt seyn.

• verfügte Haare, *capilli intricati.*  
fagen, v. *virgis exdere*, f. fiden.

*flach*, *adj.* planus; *aequus.*  
die flache Hand, *pilma*; *diducta ac dilata* manus. In der Anatomie, *metacarpus*.  
eine flache Schüssel, *patina*.  
ein flacher Dach: Ziegel, *regula plana*; non utolim *canalis forma*.  
ein flaches Rinn, *mentum non prominens*.  
mit dem flachen Degen schlagen, *latiore ensis parte verberare aliquem*.  
eine flache Nase, *nalis sinus*.

*flach*, *abhängend*, *inclinator*; *declivis*; *pendulus*.

ein flaches Dach, *tectum leviter inclinatorum*.

ein flacher Gang in den Bergwerken, der dem Compas nach, die Stunde von 9. bis 12. führt.

ein flaches Gebirg, dessen Höhe gemach steigt, *montes acclives*.

*flach*, *ausgebreitet*, *porrectus*; *extensus*.  
flache Dörter, *flach Feld*, *loca porrecta & aperta*.

ein flacher Zug in Bergwerken, wann ein Gang flach ist, und durch ein ganzes Gebirg in die Weite hinaus gesetzt.

*flach* *machen*, *planum reddere*, *equare*, *planare*, *complanare*.

*flach* *werden*, *planeſcere*, *planum fieri*.

Die Fläche, f. *planities*.

Die Fläche, die äußerste Seite, *superficies*.  
das Flächen messen *epipedometria*, oder *rel. planimetria*.

die einwärts gehende Fläche, *concavitas*; *superficies concava*.

die auswärts stehende Fläche an etwas erhabenes, *superficies convexa*.

die drückende Fläche, *superficies refringens*.

Die Fläche, im Marschweiden, die *hypothenuſe*. *Id. der sinus totus*.

• *flächlings*.  
*flächlings* *umlaufen*, als ein Rad, *m. planum velari*.

*Flächen-Zahl*, f. *numerus planus*.

*Flach-Eisen*, n. gewiertes Eisen, wird der Stein für 11. Bl. 2. Pf. verkauft, f. *Pirnische Eisen*: *Ordn. art. B. corp. Jur. Saxen. V. 3. fol. 94*.

*flach* *Feld*, n. *equora camporum*.

*flach*: *Flöte*, eine Art Orgel: Pfeiffen, welche im labio nicht gar weit mit einem engen niedrigen Ausfchnitt, doch breiten labii, und unten nur ein wenig zugefpitzt, *fistula labii latioribus sed ore angustiore*.

die große *flach*: *Flöte* ist von 8. Fuß *Thon*.  
die mittlere von 4. Fuß.  
die kleine *flach*: *Flöte* von 2. Fuß *Thon*.

*flach*: *füßig*, *adj.* *palmipes*.

*flach*: *Barn*, oder *Sted*: *Barn*, womit man *Caninichen* fängt, *rete ad venandos cuniculos*.

*flach*: *mäßig*, *adj.* *simus*.

*flach*: *Maßler*, *pistor* *nec umbram nec lucem* in *pictura* *ſus* *exprimens*, *nudo colore exter-*

*nam figuram pingens*, *nec extantiora nec de-*

*presfora loca corporis indicans*, ein *Ausfreis* cher des *Hautraths*, der *Kutschens* *re*.

*Holl. flach*. Man hat im Deutschen auch gesagt *flach*, f. *flach* und *flach*: *Feld*. *Niederſächſ.* *flach*, für *Fläche* oder *flach*. *Niederſ.* *Chron.* von *An. 1492*. ein geräumter *flach* oder *fläche*, f. *flach*. *Græc.* *πλατῆς*, *πλατος*, was breit ist.

In der Solmiſchen Land: *Ordn.* *Plasche* für *fläche*. f. 15.

*flachs*, f. *m.*  
*linum*; *Lini fibræ*.

*flachs*: *rauffen*, *lini caules maturos extrahere*.

• • • *riffeln*, *peſtine ferreo capita caulium deſtringere*.

• • • *roſten*, *linum macerare*.

• • • *ausbreiten*, *aeri*, *sive foli exponere*.

• • • *aufftellen*, *manipulos ligatos erigere*.

• • • *dörren*, *sole vel in furno ſiccare*.

• • • *bläuen*, *malleo ligneo molliores reddere caules*, *deverberando mollire*.

• • • *brechen* *caules frangendo decorticare*.

• • • *heckeln*, *peſtere*, *ſtupam peſtendo ſeparare peſtinare linum*.

*flachs*, *ol.* für *flere*, f. *flere*, *nervus*.  
*fl.* im Spiegel der *Geſundheit*. fol. 99.

a. *weiße* *Wdr* oder *flachs*.

*flächſen*, *adj.* *lineus*; *linereus*.

*flächſenes* *Barn*, *linum nerum*.

*Wald*: *flachs*, oder

*Frauen*: *flachs*, ein *Kraut*, *linaria urinaria*.

*Wasser*: *flachs*, *millefolium palustre*.

*Wiesen*: *flachs*, *gramen junceum lanigerum*, *linum pratense*.

*Knoten*: *flachs*, *wilder flachs*, *linaria*, *oxyris*, *Lein*: *Kraut*, man kan *Beſen* daraus machen.

*purgierender flachs*, oder *klein Lein*: *Kraut*, *linum catharticum pratense sive ſylveſtre*.

*flachs*: *Arbeit*, f. *labor linarius*.

*flachs*: *Bläuel*, m. *malleus ſtuparius*.

*flachs*: *Vofen*, m. eine *Hand* voll *flachs*: *Stengel*, *manipulus caulium lini crudi*, *happus caulium lini*.

*flachs*: *Breche*, ein *Inſtrument*, womit man die *dürren flachs*: *Stengel* bricht, und *abſcheelet*, *lini frangibulum*; *inſtrumentum ligneum ſiccatoſi lini caules frangendo decorticans*.

*flachs*: *Bündel*, m. *lini recens extraſti faſci-*

*culus*.

*flachs*: *Dotter*, m. ein *Kraut*, *myagros*, f. *Gilch*: *Kraut*, *caſſuta*.

*flachs*: *Feld*, n. *ager ad ſerendum linum*.

*flachs*: *Fink*, m. *linaria*, *Hänſling*, ein *kleiner Vogel*.

*flachs*: *Bras*, n. *Wiesen*: *flachs*, *linum pratense*, *Pseudolinum*.

*flachs*: *Hechel*, f. *peſten lini jacens ad ſtupam ſeparandam*.

*flachs*: *Kraut*, n. *linaria*; *oxyris*, *wilder flachs*.

*flachs*: *Land*, n. f. *flachs*: *Feld*, *ager ad ſerendum linum commodus*.

• *flachs*: *Loſten*, (*Pistor*) *happus lini*.

*flachs*: *Mann*, *Pist.* der im *flachs* arbeitet, *linarius*, im *Holländiſchen*, *linopola*.

*flach*: *Reiſte*, f. eine *Hand* voll *gehecktes flachs*, *happus lini peſtinati*.

*flachs*: *Riſſel*, m. *peſten major*, *ferreus*, *infixus itans*, *ad detrahenda capita lini*, *sive nodos ſeminis*.

*flachs*: *Röſte*, f. *locus ad macerandum linum*.

*flachs*: *Seide*, f. *flachs*: *Dotter*, *caſſuta*, ein *Kraut*.

*flachs*: *Stengel*, m. *caulis lini*.

*flachs*: *Werrig*, *ſtupa lini*, *purgamentum ultimi* *quod lini peſten minus ſeparat*.

*Engeländiſ.* *flax*, *flad*. Belg. *flas*.

Vor *Altſed* hießen die *Haare*, *flach*, als:

*Rab. Maur.* *capilli loccha*, *flach*.

*caſaries*, *giſchoran* *flach*.

*come*; *ungliſchoran* *flach*.

Die *Ruſſen* nennen die *Haare* auch *flach*, mit dem *l*. Zu dieſer *Übereinkunft* der *Haare* und des *flachs*, kommt das *lateiniſche* *ſilum*, davon die *Franjoſen* *ſormirt*, *ſiſſe*.

*flächſe*, f. *flächſe*.

*flade*, f. *flagge*. *flacken*, f. *flode*.

*flacken*, oder *flackern*,

*flagrare*. *Kayſersberger Poſtill* fol. 67. *flackende* und *brennende Liebe*, (und eben *flackende Liebe*.)

*flackern*, *Apberdian Tyrocin*, p. 95. *flagrare*. das *flackern*, *crispationi mixti ſive ellychnii*, *sive flammæ*.

die *flackende Flamme*, *flamma tremula*. eine *flackende flackel*, *flagrans fax*.

*flacken*: *Serauch*, in der *Veneriſchen* *Holz*: *Ordnung*, *Anno 1717*. p. 26. unter dem *Titel* *flackeln*.

ein *flack* *Strauß*, mit 2 *Pferden*, um 3. *Gr*.

ein *flack* *flacken*: *Strauß*, mit 2 *Pferden*, 12. *Gr*. und 1681. p. 14. *flacken*: *Strauß*.

• *verflacken*, *flammis conſumi*.

*Wurſtſen* *flack* *Chron.* ad *ann.* 1522. eine *Scheune* welche voll *Stroh* gelegen, *verflacket* gar.

*Holländiſche* *flacken*, *ſpargere flammam*; *vibrare inſtar flammæ*.

Das *lateiniſche* *flagrare*, kommt damit überein, und *flack*, *flack*.

*flacken*, oder *flackern*, als das *Feur* hin und wider *jittern*. *Ver. Vocab.* 1482.

Vom alten *flacken*, für *flackern*, iſt in *Kayſers* *poſt.* fol. 26. Das *Imperſ.* *Conjunctio* *flackte*.

Daß durch ihn (wie das *Feur* durch das *glühend* *Eiſen*) *flack* *Liebe* also *aufstieg*, und *flackte*, und wäre ganz *feurig*, das wäre der allerbeſte *Weihrauch*.

*Elogorazzantes*, *volitantiem*. *Gloſſ.* *Monſenſ.* p. 409.

*fladder*, f. *flatter*.

*fladen*, f. *m.*

*placenta*; *lagnum*.

• *Honi*: *fladen*, *libum*.

*Oſter*: *fladen*, *placenta paſchalis*, *panis azymus*.

*Kuh*: *fladen*, *bovm excrementa tenuiora*.

• *Keg*: *fladen*, im *Spett*, *Teuſche* *Sprichw.* fol. 97. a. *phlegmaticus*. Ein *hitziger jörniger*, (*cholericus*) gegen einen kalten *Keg*: *fladen*, (*phlegmaticum*.)

• *fladen*: *Becker*, *libarius*. *Chytræus* in *Nomenclat.* col. 277.

*fladen*: *Krieg*, m. hieß *Spottweiſe* eine *Küſtung*, und *Begen*: *Küſtung* *Churfürſt* *Joh. Fried.* und *Herzog Morizen*, wegen der *Stifts* *Wurten*, und der *Land*: *Markt*, weil er in der *Char*: *Woche* *angegangen*, und ſich in der *Oſter*: *Woche* *geendiget*. *Nelzer* *Schneb.* *Chron.* p. 1253. (vom *Oſter*: *fladen*.)

*fladen*: *Pfanne*, f. *vellus*. *Chytræus* *Nomencl.* col. 422.

Es kommt dieſes Wort wahrſcheinlich von *flad*, weil es, als *ſüßes Brod*, ohne *Saurteig* nicht *aufgeht*, ſondern *flad* *bleibt*, und *breit*.

Daher erklärt es das *Gloſſ.* *Monſenſe* p. 321. *flatum* vel *preſtingo*, *placenta*; *Lat.* *flado*, *fladones*, woraus *Hiſp.* *flanner*, *Gall.* *flaons*, und *flans* worden.

Um einigen *edelſtaſten* *Gebrauch* willen, kommt dieſes Wort in *Abgang*. Einige haben nur *flad*. Als *Daſſyod* kein *Kuch*, *flad* *placenta*, *tyrolaganum*, *Kuh*: *flad*.

*flader*, oder *flaſer*, f. *m.*

*flader*: *Holz*, *lignum criſpis* *venis*; *lignum acernum*, vel *lignum platani*, *aceris*; *mollisſimum*, f. *Maßholder*, unter *Maß*.

die *Stube* mit *dünnem flader* *formiren*.

*Matthe*.

(Matthaeus) conclave tenuibus platani tabulis vestire & ornare.

flader, fladericht, flasericht, crisps venis, adj. acernus.

Fladenweise fladericht, apicius, Panthe-  
rinus.

Flaser, flaserholz, ist so viel, als Flader.  
Bismarck aber nur hartes krautes Holz.

Flader, für eine Art frischer Neze. Flad. Me-  
trop. Salib. T. II. Wilhelmus Dux Bavarie  
concessit Cornobio Behenried piscationem  
quæ dicitur, mit den Fladern und Kraut-  
Segen, f. Flode.

Fladerwerk, n. opus ligno acerno factum.

In den Bergwerken ist ein Unterschied zwis-  
schen fladericht, und flasericht.

ein fladericht Gestein, ein fluffiges Gestein, so  
leicht zu gewinnen. (Schönberg.)

das Gestein wird flasericht, das ist, fest oder  
wimmericht, id.

eine flaserichte Wand, das ist, als Eisen-  
zehe Lager-Wand, so schwer zu gewinnen.

Flader, kommt von der Gleichheit der Bewe-  
gung des Feuers, oder des unstillen Fliegens. f.  
flattern. Daher heist Flader bei einigen Vie-  
ren-Wörtern das Flugloch der Biene, in und  
aus ihrem Stoch.

Das alte Vocabularium Ann. 1482. gedruckt,  
gibt mir barbarischen Latein, Fladerbaum, cle-  
nus, clenos.

Fladrin, Holz, oder Wasser, murra.

• Flage,

ein Sturm, Gewitter Blage, vom Holländi-  
schen Wagle, procella; tempestas; nimbus.

In MS. versione Petri Dniburgensis.

Da des Todes Wagle.

Verschrit (abschnitt) sin alten tage.

It. Ein Gewitter Brog.

Das uf so mit Wagle doz.

It. Da so mit hernder (verheerender)  
Wagle

All das Land gemachten mat.

Flage, Flagge, in Bergwerken, das feste Kies-  
sel-Gesteine, welches sich zwischen das andere  
Gesteine hinein setzt.

Flagge, f. Fahne am Mast-Baum, vexillum  
nauticum in malo, signum navale.

Spriet; Flagge, vexillum antennæ alli-  
gatum.

die Flagge aufstecken, vexillum mali-  
erigere.

Flaggen-Stock, pertica vexilli.

f. fladern, von der fladdernden Bewegung,

flak seyn, laulich seyn, Vocab. Vrt. 1482. im-  
press. tepere.

flakheit, Lomigkeit, tepor; tepiditas. ibid.  
Drageit.

Holländ. flaum. item flaggern, baxari;  
flaccere, welches flaccere damit überein kommt.

Flake, f. Flode.

Flam-Bart. Piz. ein fremder Vogel am Was-  
ser, als ein Reiher oder Storch, in Spanien  
und Provence, braunrot, bei den alten Rö-  
mern schon bekannt, phoenicopterus, von der  
rothen Flammen-Farbe

Flame, f. ein kleines Instrument, mit 2 oder 3  
Zangetten, einen Pferd damit Aber zu lassen,  
phlebotomum, von welchem es auch kommet.  
f. Gliedmen, Fliese.

flaming, und flämisch, f. Flandern.

Flamme, f. f. flamma.

Feur-Flamme, flamma ignis.

Flammen werfen, flammigare; flammæ  
spargere.

in vollen Flammen stehen, ex omni parte in-  
flammatum esse.

die Flammen werden stark, flammæ conva-  
lescent.

sie schlagen über dem Dach zusammen, re-  
ctam incendio conflagrat.

sie schlagen zu den Fenstern heraus, e fen-  
stris erumpunt.

sie steigen in die Höhe, surgunt, altum pe-  
tunt; superiora accendunt.

sie legen sich, subsidunt.

Rauch und Flammen sind noch besammen,  
fumum sequitur flamma; flamma fumo pro-  
xima.

Auf kleine Plag kommt oft eine große.

Flamme, heist bei den Jägern, die roten Haut-  
lein, über und an den Augen einiger wilden  
Hähnen, als Auerhähnen, Birk-Hähnen etc.

flammula; cunicula colore puniceæ. flammæ  
ad oculos gallorum quorundam sylvestrium.

Flambart, (Pictor.) phoenicopterus, ein fern-  
der Vogel, am Wasser in Spanien, und Pro-  
vence, in Frankreich, so braunrot ist.

Flämmlein, n. flammula.

Flämmle, vulgo f. Pfau für fett, im in-  
wendigen.

ein Flämmlein Erz, das g. ringste, so sich  
auf einem Gang von Erz bilden läßt, vestigi-  
um æris inveniendi.

flämmicht, flammæ tenuitatem habens, in den  
Bergwerken flämmicht Erz, wann das Erz  
auf den Gängen dünne und breit liegt, das  
man es oft mit einem Reiser davon heben kan.

flammen, v. n. flammare; flagrare; flammæ  
spargere.

flammend, adj. flammæus; flagrans; flam-  
mivonus; flammæ spargens.

geflammt, adj. als seiden Zeug, sericum in-  
textis lineis five troclibus instar flammæ cri-  
spatis.

geflammt als eine Säule, columna scapo  
instar flammæ surgente, vel titis tantum  
subcrispis.

als ein Schwert, gladius acie subcrispa.

Fla-Feur, ignis flammans; maximus ignis;  
æstus.

flammen-Stich, oder flammen-Tat, figu-  
ra nectricum pyramidalis five flammæ similis.

flammen-roth, oder Feur-roth, flammæus;  
flammarus.

flammen-Bezeug, n. bei den Trischern, instru-  
menta quibus ligna instar flammæ subcrispa  
reddunt.

flammen-Eisen, n. ferrum acie striata quo dola-  
bra armatur.

flammen-Stock, m. ein hoher Stoch, oben mit ei-  
ner Schraube, unten mit einem Keil, das  
flammen-Eisen, zu halten, dolabra striata &  
titis facientis truncus, five ligneum tena-  
culum.

flammen-Rute, f. lignum oblongum quæ in flam-  
mæ modum subcrispum reddit.

anflammen, v. inflammare; admoto igne in-  
cendere.

Flamme ist mit dem Lateinischen flamma  
einerley.

• Flammer,

Niderl. flammer, ein Haupt-Mangel an ei-  
nem Pferde, sonst rosig seyn, genant. T. III  
Script. Brunsw. p. 322. n. 163. Der Verkäufer  
muß sich entschuldigen, daß das Pferd flamm-  
eres an dem Pferde nicht weiß, daß es das  
verloste.

scheint mit dem Wort phlegma überein zu  
kommen. Holl. Blome, flume, phlegma.

Fländerlein, f. Flitter.

flanen, f. Pfau und Flitter.

flänchen, ramentum auri; squamula æris.

• Fländern,

in den Niederlanden, ein großes Stück Lan-  
des, Flandria; Flandriæ Comitatus.

Ein flämmer, homo Flandricus. Foll. Vla-  
ming.

Der flämmer oder flämmer, Flandrensis pa-  
gus, ein Stuch Landes bei Magdeburg über  
der Elbe, von neun Dörfern, war vor diesem  
12. Meilen groß, und gieng bis in das Zerbst

sche an der Elbe hin, heist auch da noch an  
dem flämmer, von alten Einwohnern an  
Fländern.

fländerich, adj. Flandricus, oder flämisch.

flämisch-Werbe, f. Weber. Offert. Pract. Ha-  
reditas Flaminigalis. Wann ein Ehegatt  
stirbt, erbt der andre die Hälfte der Güter, an  
die Kinder die Hälfte, sind keine Kinder da, so  
sind des Verstorbenen Erben an dem  
Erbtheil.

flämische Leinwand, Lintum Flandricum. Ne-  
stochische Kleider-Ordn. p. 17. An. 1585.

... Eplande, Acores.

... Schillinge, thut einer 6. Hamb. Schil-  
ling, oder 3. gute Groschen.

flämisch Gut, flämisch Recht. Fritsch. Supple-  
ment. in dem Fürstenthum Schwarzburg in  
Thüringen, prædia rustica hominibus & Flan-  
dia in feudum data, quæ adhuc iuribus quibusdam  
gaudent, e.g. quod de certis contro-  
versis sententiam in prato quodam ferant;  
quæ dicitur, ein flämischer Spruch.

flämisch, vulg. für corvus, f. Flauen.

flanella, m. ein warmer und rauher Zeug  
vom Französischen. flanelle.

• Flanke, f.

vom Französischen. flanc. Die Seite, latrus.

(1) im Krieg, an einem Haufen Kriegs-  
Volk, latrus agminis brevius & hinc debilius  
vix quatuor hominibus constans.

dem Feind in die Flanke gehen, impetum  
in latera agminis hostium facere.

(2) an einer Bastion, collum propugnaculi,  
e quo tormenta bellica latrus valli proximi  
muni defendere possunt.

(3) in der Wappen-Kunst, die Seiten eines  
Andreas-Creuzes, oder eines Kreuzes so als  
ein Lat. X. gestaltet, latera, five anguli obtusi  
in lateribus literæ X. Sinus crucis, decussationis  
positis linealis literæ X.

flankiren, v. n. bald die Seiten, bald die  
Stirn zu wenden, modo latera modo frontem  
agminis sui monstrare; & lateri hostium in-  
minere.

• Flammen,

(ol. & in quibusdam dialectis.) weiten, flere.  
Notkerus, flammendo, ora contorquendo.

ich flamm, extero linguam. Alberus in Lex.

Ein flammer, qui lachrymando os contorquet.  
It. qui facile plorat.

ein flammere, n. frequens ploratus f. flens.

flämisch, adj. und adv. zalg. im Schließlichen,  
corvus torve, scheint von diesen flammen zu  
flammen zu seyn, oder weil es auch flamm-  
eres genommen wird, von flammæ, Feur.

Kommt mit dem Lat. flens, flendo, von flere  
überein. It. mit plangere.

flanden, heißen bei den Schrifftenden auf dem  
Walisch; fang; Stücke Eiß, die oft über  
Meilen groß, sind sie aber Meilen groß, bei  
sen sie felder, die kleiner als die flanden sind,  
nennen sie Schotten, und gehendes Eiß.  
Kensh in Grönl. Fischerey. p. 437. glaci  
fractæ magna fructa.

flar, die alte Endung an einigen Teurischen  
Städten, als Weßlar, so vor Alters Weßlar  
hieße. f. in Weiler, villare.

flarren, f. Bläre.

fler-Aug, Trif-Aug, lippus. Frischlin. Ni-  
menclat. c. 65.

flaser, f. Flader.

• Flasche, f. f.

lagena; ampulla; vas ventricosum.

ein fläschlein, laguncula.

fläschel, heist bei einigen Schäfern ein  
Kroß den die Schafe als eine Krankheit be-  
kommen, scrotula ovium.

fläcken, für Sturm-Löpfe, vasa rebus  
ignis



in sem spargentibus impleta & lagenarum formas habentia.

**Flascher**, Flaschenmacher, ampullarius.  
**Flaschen-Baum** in Indien, Guanabanus, hat eine Frucht Rinde Kopf groß.  
**Flaschen-Futter**, n. cistula in qua plures lagenulae in itinere vel in cameris conservantur.  
**Flaschen-Zürbis**, m. cucurbita lagenulae forma ventricosa & longiore collo.  
**Flaschen-Schrauben**, f. spirula epistolii lagenularis.

**Flaschen-Sauger**, Pist. libax; lagenas evacuans potando.

**Flaschenszug**, in der Mechanik, machinae pluribus trochleis composita.

**Ol. Flascon. Gloss. Monf. p. 359.** Lat. barb. **Flasca** Gall. ol. flasque, darnach Flascon. vom Italien. Flasca, flascone. Hesp. Flascon. Suid.

Grac. **Φλασκίον**. f. Isidor. l. 20. c. 6. und aus ihm Papias. It. Goldsch. T. I. P. 2. in notis p. 312.

**Flaschener**, zwig. für das Französische Flageolet, die kleinste Flöte in der Musik, ubi minima Muscorum.

**Item ein Register in den Orgeln**, series tubarum, quae hujus instrumenti sonum reddunt, in organis pneumaticis.

• **Flate**, f.

in Jeschm MS. *Versione Rhythmica Petri Dreyerensis*.

Da sie sich angelegt (angezogen, angelegt)

**Die Pfeiflichen (Pfeisterlichen) Ornate** In lobelicher Flate.

Scheint so viel als Reiniqkeit, an weißen Kindern, Eber, Hemdern, Alben, und dergleichen zu seyn.

• **Infat**, welches vielleicht von diesem Wort Flut heruleiten ist; f. auch fleihen.

**Flattern**, v. n.

mit den Flügeln schlagen, nicht recht fliegen, plaudere alis, circum volitare; moritare alas.

**Flatterer, Flatter, Flate**.

**Flattern**, als Flattern, Flaten, weite dünne Flatter, flutware.

**Flattern**, mit dem Gedanken, instabilis esse; vagari; evagari, extra institutum excurrere; nulli rei diu insistere; sine attentione esse.

**Flatterer**, zwig. vanus; vagabundus; non attentus; circa aliquid.

**Flatterig**, oder flattericht, vagus; minus attentus; volaticus & levis; incormans.

**Flatterer**, n. alarum frequens motus, & vanus volandi conatus.

**Flatterer-Geist**, f. flatterer, animus inquietus; omnis vestigiis nunquam insitens homo.

**Flatterflattern**, circumvolitare.

**Flatterflattern**, vano motu alarum lassari, ut pennas verberando deterere & frangere in cavea.

**Flatterflattern**, als ein Vogel die Federn, pennas alarum in cavea perdere frequenti motu.

**als das Feuer oder die Flammen**, f. flackern, in sece evanescere; dissipari; dissipi.

**Kommt mit volitare überein**, dann auch mit der Bewegung des Feuers, flackern, sonderlich aber mit plaudere, percutere cum sono. ol. plodere, davon hat Pider. in Lex. flattern, herum flattern, circumvolitare, und flattern, volitare.

**Flatterer**,

hat Pistorius im Lex. vom Französichen flatter, adulari; blandini.

**Flatterer**, adulator.

**Die Holländer haben Flatsen**, Wippen.

**flau, flauen**, f. fleihen, abflauen, &c.

• **Flauden**,

Friscbl. Nomencl. c. 115. Juncden vom glühenden Eisen, Sencdure (scintilla ferri candentis).

Ein altes Vocabular. von Ann. 1432. hat

**Flaudach**, calciton. (Vocab. Barb. von Χαλκός) und setzt dazu quod resultat de terra quando purgatur in igne, ist also Flaudach, so viel gewiesen, als Iquanz ferri, es wurde auch wie eben dieses Vocabularium bezeugt, eine Fische: Schurpe, Flaudach genannt. f. fleihen, flauen, von der Masse so die Schuppen immer abfleibet.

**Flausch**, m. die Schur-Wolle, auch manche Rauf-Wolle, wann sie wie ein Zell begiammen ist. Einige sagen auch ein Flausch, vellus; globus lanae.

Holl. Wied. Anglo-Sax. fise, fufe.

**Flebbe**, f. f. Flabbe.

**Flechse**,

oder Flexe, f. tendo, inis; nervus.

**Fleisch-Wer**, id.

**Vom Lateinischen flecto, flexus.** Lat. barb. lexo, funiculus.

**Flechten**, f.

lichen; impetigo.

ein auffahrender Flecken auf der Haut der sich ausbreitet, und dabes lucket.

**Baumflechten**, oder Lungen-Kraut, sonderlich an den Eichen, pulmonaria arborea; lichen sive muscus arboreus.

**Meer-Flechten**, lichen marinus.

**Von Flecken**, f. flecke, macula, oder von flechten, weil man fortflechten, bey einigen für serpente contagio findet.

**Flechten**, v. a.

**Pres. ich flechte**; du flichtest, oder flichtst, er flicht. Imperf. ich flichte. Imperat. flicht. Conj. Pres. ich flechte, du flichtest, er flechte.

**flechten einen Zaun**, texere sepem.

... eine Dornen-Crone, plekere coronam de spinis.

... einen Kranz, viere, neckere corollam.

... die Haare, capillos nodare; tortos capillos in plexum ponere.

... die Reben um die Aste, nodare vitet per ramos.

... aus Ruten, ex viminibus texere.

... aus Weiden, strigare.

eines Körper auf das Rad flechten, membra corporis rora rupi radiis rora implicare.

**Schwande Ruten**, die sich flechten lassen, virgae plectiles; vimina salicium lenta; virgae sequacis ad vincituras lentitiz.

ein Korb von Weiden geflochten, corbis viminea.

**Deden von Bast geflochten**, stragula e libro tiliarium texta.

**sich in andere Handel flechten**, immiscere se alienis negotiis.

**darein geflochten werden**, illis implicari.

eine Flechte, f. als Haar-Flechte, plecta, n.

... von Weiden oder Asten, crates viminea.

... Wagen-Flechte, crates; viminea corbis.

**das Flechten**, textus, us, als der Haare, crinium; oder der Weiden, viminum.

**das Geflechte**, n. plexus, us.

**Fledyrung**, flexio, flexura.

**Flecht-Band**, n. tania quae mulierum capillis in flectitur.

**Flechten-Teich**, oder Flecken-Teich, m. agger vimineis tegumentis ex lenta ut plurimum salice, vestitus, ad frangendos impetus undarum.

**Flecht-Werk**, n. opus vimineum, e ramis contextum, vel ex alia plectili materia.

**anflechten**, v. anneckere plectendo.

**aufflechten**, retexere; tortum & in plexus positum solvere; implexu juncta separare.

**aussflechten**, explicare intortos crines; solvere plexibus tortum.

**sich aussflechten aus etwas**, lexpedire; exsolvere.

**einflechten**, innedere; intricare.

**fortflechten**, serpere contagio. f. flechten, impetigo.

**ineinander flechten**, implicare plectendo.

**verflechten**, consumere copiam quandam virgularum flectendo opus aliquod.

**ausflechten**, reliquum quod in opere flectendo restat, claudere, perficere.

**Flechten**, kommt mit dem Lateinischen flectere und plectere überein. Grac. **πλέκω**, einige sagen für flechte, pfecte, flemming.

**Teutscher Jäger**, T. I. p. 42. Latino-barb. flecta, plecta.

**Fleck**, oder Flecken, f. m.

ein Stück von einer gewissen Breite, oder von einem Raum, spatium determinatum, circumscriptum, als:

**Von größern Flecken.**

ein Fleck Landes, Acker oder Wiesen, f. unten an diesem Wort Fleck, das Niedersächsische

**Wled**, campi, arvi, agri, prati, sylvz, viz certa mensura sive spatium limitibus circumscriptum, certis partibus dimensum.

ein Flecken, hieß vor diesen ein jeder kleiner Hof, Wapereu, Dorflein und Ort, mit seinen Aekern und Feldern, &c. wann er aber Markts-Recht bekam, so setzte man Markts dazu, oder setzte Flecken allein, weil das Wort Flecken von andern Dörtern ungebrauchlich worden.

ein Flecken, ein Markts-Flecken, vicus, oppidum sine muris.

**Von kleinern Flecken.**

**Flecken**, auf den Leichen, weil sie eine gewisse Breite haben, und auch eine bedecken. It.

weil sie geflochten, f. Flechten, flechte, crates viminea, aut stragula straminea, quibus aggeres teguntur, ad frangendos impetus undarum

ein Fleck, ein Stück Tuch, oder anders Gewirch, ein Stück Leder, &c. etwas zu flecten, f. fluden, assumentum panni, particula corii abscissa, segmentum, plagula, pannus.

einen Fleck aufheben, laceratam vestis partem sarcire, assuere integram.

den Fleck neben das Loch setzen, emplastrum sanz parti imponere neglecto vulnere, prepolsterum auxilium ferre.

**Fleck**,

den Vorder-Leib oben; oder untenher zu decken. Wird meistens nur unter dem gemeinen Volk noch gehört in einigen Dörchern; so wohl allein als seiner Composition.

**Für-Fleck**, luccinctorium. Frischm. Nomencl. c. 108.

**Bad-Fleck**, f. Bad, perizoma balneare.

**Brust-Fleck**, f. Brust, pectorale.

**Fleck** allein, gebrauchen in einigen Orten die Weiber, dafür andere Für-Tuch, Schürze u. d. g. sagen, subligaculum, praecinctorium.

**Fleck**, für Kuttel-Fleck, veraltet, f. Kuttel, segmenta stomachi pectudum dissecta.

**Schilfer im Gloss. Tent. p. 69. b. Ann. 1449.**

**Auf des Bischoffs von Straßburg Tafel** war unter andern Speisen eine Pastete von Flecken.

ein Flecken, aufwader in etwas, von unter; schwedner Farb, macula.

**Fleck im Aug**, leucoma; nebula; nubecula.

**Flecken in der Sonne**, maculae solis.

**Flecken im Gesicht** oder am Leib, naevus.

**blaue Flecken auf der Haut**, oder am Leib, livore decoloratum corpus; livor ex contusione.

**rothe Flecken**, als Wafeln, morbilli; varioli; papulae.

**Flecken der Kinder**, id. morbilli; papulae.

**Dinten-Flecken**, maculae ex atramento.

**Leber-Flecken**, maculae hepaticae.

**W m**

**Und**

sind alle andere, f. unter ihren Anfangs-Buch:  
haben, als: Fetz-Flecken, Koff-Flecken u.  
einen Flecken machen, labem aspergere,  
contaminare.

Flecken bekommen, maculis adspergi.  
einen Flecken ausmachen, emaculare quid,  
delere, tollere maculam.  
der Flecken geht nicht aus, macula hæc non  
alui potest.

er geht endlich aus, vaneſcit tempore.  
mit rothen Flecken, f. fleckig, maculis ru-  
bris distinctus.

Fleck, für Schand-Fleck, labes. f. Schand-  
Flecken, verb. n. Flecken bekommen, maculari;  
maculas retinere.

Diß Buch fleckt nicht, hic pannus non reti-  
net maculas; colore ob aspersum quendam  
liquorem non mutat.

Flecken, v. n. Flecken machen, colorem alicujus  
rei mutare; maculas relinquere; in macu-  
lam abire.

besflecken, v. aff. maculare; contaminare; com-  
maculare; fordidare; inquinare.

seine Hände mit Blut besflecken, occidere  
aliquem; sanguinem alicujus effundere.

sein Ei-Bett besflecken, inarchari; torum  
polluere.

seinen Namen besflecken, labem inferre;  
maculam inurere sane suæ.

die Befleckung, f. pollutio, contaminatio.  
unbefleckt, adj. intaminatus.

Flecken, v. a. einen Teich, mit Flecken bele-  
gen, cratibus vimineis vel stragulis Grami-  
neis munire aggerem, Hakmann. jus aggerum.  
mantissa. p. 7.

fleckig, oder fleckicht, adj. maculosus; macu-  
latus, maculis distinctus, aspersus; varius;  
varietatus.

roth-fleckig, maculis rubris distinctus.

Sommer-fleckig, lentiginosus.

fleckig im Gesicht, vitiliginosus.

fleckig machen, maculare.

Flecklein, n. macula, labecula.

Fleckling, m. Wurstf. Däfler. Chron.  
die tiefe Straffe mit Backling und Zwerch-  
Hölzern belegen, viam profundiorum lignis  
transversis majoribus & minoribus munire.

Fleck-Fieber, n. febris petechialis, purpurata.

Flecken-Braut, n. gallega; castida; cerinthe.  
It. eine Art so fürs Tertian-Fieber hilft,  
perisanaria; lysimachia galericulata; castida  
palustris vulgarior flore cæruleo.

Fleck; Kugel, f. sinea in globuli forma, ad  
elucendas maculas vestium.

Fleck-Latten, oder Flich-Latten, pinus pertica-  
lis. f. Latten.

Fleck-Leder, n. corium crassius ad soleas cal-  
ceorum, die starken Döfen- und Pferd-Häu-  
er zu Brand-Sohlen und Flecken.

Fleck, kommt mit plaga überein, wird im Ni-  
dersächsischen Fleck geschrieben, f. hier folgen:  
die Dörfer, an einigen Orten plaghen, f. Flach,  
Fläche, das Griechische πλαχ, πλακος, gehört  
auch hieher. f. Fleg.

Fleck, Niedersächf. für Fleck. Chron. Rhythm.  
Script. Brunsw. T. III. p. 48. or Namen stelle  
an egnem andern Fleck sehn, Nomen eorum  
in alio libri loco scriptum esse debet.

Item. ibid. p. 335. Vordleck, locus ante uc-  
hem non pars illius.

ein Fleck, ist in Chytræi Vocabulario Sa-  
xon col. 62. dat syn egen gefette und gericht  
hefft, municipium.

flecker, für fleckig oder fleckicht, veraltet.

fleckhaft, ingleichen, kennt den alten fleckhaftig.

Fleder, in den Wörtern Fleder-Maus, und  
Fleder-Wisch.

Fleder-Maus, f. vespertilio.

Fleder-Maus, heist in der Mark; Brand-  
enburg, wegen des übel ausgedrückten Ad-  
lers, eine kleine Schleifische Münze, deren

viele einen Kaiser-Groschen gelten, und au-  
so 120 auf einen Thaler gehen, nummulus  
aquila signatus, grossulus Silesiacus.

Fleder-Wisch, m. pars anterior alæ an-  
serinae.

abfledern, v. das ausgedroschene Ge-  
traid, wovon vorher das größte mit einem  
Rechen abgereicht worden, und mit einem

Fleder-Wisch, der an einer 4  $\frac{1}{2}$  Ellen langen  
Stange angebunden ist, überfahren, und das  
übrige Unreine herab bringen, als anserina  
in pertica frumentum flagello excussum, de-  
tractis antea paleis rostro, amplius purgare.

Fleder scheint von volitare zusammen ge-  
gen, wie fladdern oder flattern, alæ pars in qua  
præcipue ad volandum pennæ; Abfledern aber  
ist ein neues Verbum, vom Wort Fleder, an  
Fleder-Wisch gemacht. Das Glossarium Mon-  
seense hat schon Fledarmut. p. 321. Fleder-  
Maus.

Flegel, f. m.

tribula. Dresch-Flegel, flagellum, tribula  
cylindracea baculo dependens.

Eisene Flegel wurden vor diesem im Krieg  
geführt, flagella ferrea, und in den Zeughäu-  
sern vermauert. Knaut. P. III. Altszell. Sift.  
p. 336. Kaiser Maximilian wurde An. 1531.  
mit einem solchen Flegel im Krieg von Pferd  
geschlagen. Hamelm. Oldenb. Chron. p. 223.

höhlene Flegel mit eisenen Spizen oder Za-  
cken nennet Frischl. in Nomenclat. p. 538.  
murices, womit das Bild Jodute vorgestellt  
worden, in den alten Chroniken.

Flegel, vnh. ein grober Mensch, homo rusticus;  
agrestis.

Flegeler, vnh. rusticitas, stupiditas.

Flegelbasse, adj. vnh. inficietur, subrusti-  
cus, inconditis & impolitis moribus.

adv. rustice.

einen aufFlegeln, vnh. oftmahl einen Flegel  
schelten, rusticitatem alicui exprobrare.

Flegel-Zenke, f. die Wahheit so den Dreschern  
gegeben wird, wann sie gänglich ausgedroschen  
haben in einer Scheune, convivium quod tri-  
toribus datur, finita tritura.

Flegel-Bap, f. ein Leder, woran der Flegel  
hängt. Sachs. Tax. Ordo. An. 1623. Class. V.  
n. 19. Corp. Jur. Sax. Volum. I. fol. 437. corium  
in quo tribula cylindracea pender in virga.

Flegel-Ruthe, f. virga live baculus flagelli. Co-  
lerus Haus-Buch, 5. 11. Die Eichen sind gut  
zu versetzen, wann sie wie Flegel-Ruten sind.

Flegeler, die Historie von den Landgrafen  
in Thüringen. c. 155. nennt sie trias a flagel-  
lis quibus frumentum excutitur. Meibomius.  
T. I. p. 368. colluvies hominum ex Messori-  
bus, trituratoribus &c.

Die Flegeler-Rotte, factio tribularia. fu-  
starii, welche unter Anführung eines Grafen  
von Schwarzenburg, und eines Barons von  
Heilbrungen, in den Sächsischen und Thürin-  
gischen Grängen übel hausten. Fabricius in  
Orig. Saxon. l. 7. & Spangenberg in Chron. Saxon.  
Call. ol. fleel, darnach fleau, kommen von pla-  
ga. πλεγη. Das alte Deutsche Verbum  
hieß beyrn Otsfried. IV. 19. 148. flugan, per-  
cutere. Anglos. geflogen, percussus.

Flegen, v.

ein Niedersächf. Verbum, beilegen, schlichten  
einen Krieg, componere bellum.

Tom. III. Script. Brunsw. p. 407. de Unwill-  
wart geflegen. Da an andern Orten in eben  
dieser Bedeutung steht: de Krich wart berichet.

ibid. p. 408. Dar over wart ena Dach ge-  
maset, to Helmstide unde wart geflegen.

pag. 409. De Krich wart zu hand geflegen.

pag. 390. Da wart dar geflogen dat de van  
Luneborch moesten Hertoghe Bernd lösen.

flegen, steht in Poemate Germ. Tom. II. Script.  
medii ævi Eccardi col. 1541. für flehen oder bi-  
ten.

Sie manten und flegen  
Gott von Himmelsreich.

flegen, für flehen. T. III. Script. Brunsw. p. 390.  
we de flegen konde de foch.

Flehen, v.

fuga bona sua periculo subtrahere, mit sei-  
nen Mobilien und Familie wegen Krieg und  
andrer Land-Plagen an einen sichern Ort sich  
begeben. Etwas megflehen.

Nachricht von Nürnberg. 2. p. 151. An.  
1707. Anno 1360 brachte König Carl das  
Heiligthum, welches er gen Prag gesichert ha-  
te, wiederum gen Nürnberg.

Andere haben flehen, flöhnen. Sponsberg  
von Kriegs-Rüst. fol. 92. b. alle gedöhrnt  
Haab und Güter in einer belagerten Trüm-  
ung und fol. 95. b. etwas hinweg flöhnen vor der  
Belagerung.

Es kommt mit flehen und flucht überein.

Daher steht im Schweizerischen Dialect  
im Stumpf. Helvet. fol. 302. b. das flehen-Ge-  
schirr, was in das Hochgebirg geschicket.

Und Stertler. Annal. Helv. p. 126. sie kam  
mit ihrer Fahrhad in die Stadt gekocht.

Tischb. T. II. p. 209. b. hat flöhnen.

Es scheint man habe auch elgen für flehen ge-  
sagt.

Jerusch. Das Gote was gewiet, (das Gode  
war gemeinet.)

und in sein Dienst geoliet, (& ad  
tuo suo dicatum, mundoque li-  
ga quasi exepum.)

Flehen,

Ich flehe, bitten, imploro lachrymans peto;  
supplicio.

für täglich anrufen, appellare & obsecrare  
das flehen, supplicatio; imploratio; fle-  
tus; preces supplices; obsecratio humilis

flehentlich, adj. und adv. supplex; sup-  
pliciter.

anflehen einen, implorare aliquem. Supplicare  
re alicui. orare & obtestari aliquem

um etwas, flagitare aliquid submissè; petere  
quid suppliciter; Supplicare alicui pro al-  
qua re.

um Gnade, gratiam, misericordiam alicui  
implorare.

Es ist dieses Verbum flehen gar weichen-  
lich vom Lat. fleo, formirt, wie neben dem  
Weil aber fleo so wenig Construction mit to  
und persone casibus hat, so hat man von sup-  
plico, in dessen Bedeutung flehen gebrauchet  
wird, den Dativum genommen, supplicare ali-  
cui, einem flehen. Welche Construction sich  
oft in Lutheri Uebersetzung der Bibel zeigt, in  
andern Schreib-Weisen aber veraltet; wie auch  
die Redens-Weisen: Zu einem flehen, für flehen-  
lich rufen. Vor einem flehen, pedibus alicuius  
advolare; suppliciter orare.

Um der Bequemlichkeit willen, den Accu-  
satum personæ begm Verbo flehen gebrauchet  
können, hat man nach der Construction des  
verbi implorare, auf Deutsch anflehen setzen  
einen anflehen. Es ist das Adjectivum und ne-  
verbium flehentlich gleichfalls also aufzuset-  
zen, das Adj. und Adv. supplex und suppliciter  
auf Deutsch zu geben. Wo welchem flehen-  
tentlich das t, ein eingeschalteter Buchstabe  
wie in namentlich.

Wie man sonst vnh. sagt, sich auf die Zim-  
mer legen, so hat Gmelin. in Oldenb. Cl.  
p. 229. auf die flehe; Seite fallen, und wo  
gütlicher Handlung erbiten, pacem suppliciter  
cedendo impetrare volle.

Fleiben,

in einem Fluss waschen, lavare in flumine vel  
in aqua fluente.



ausfleihen, movendo lintea in aqua, praecipue influente, purgare, & sordes eluere.  
In den Bergwerken ist dieses Verbum in den Compositis zu finden, aber mit unterschiedlichen Veränderungen der Vocalen.

*Matthesius* in seinem *Sarepta* hat Flehen für waschen.

*Fleu* Trog, alveus, in quo sedimenta lavantur.

*Fle* Trog, id. ibid. *Concione* IX. idem alveus.

*Fleu* Jäffer, beyrn Schönberg, eadem vult.

oder, Abflau-Jäffer, *Matthes.* Hom. XI. *Sarepta*.

*Flehen*, *Matthes.* Hom. XI. Den Unflath abflehen.

Andere haben abflauen, für abwaschen, in den Bergwerken, abluendo a sordibus purgare.

Abflau-Jäffer, f. *Fleu*-Jäffer.

Abflach-Seerd, oder Abflach-Seerd, eine blühende Wierung, das Erz zu waschen, alveus quadratae formae ad abluendum es in fodinis.

Es sind Spuhren in diesem Wort fleihen und seinen Veränderungen, daß es mit duo übereinstimmt; *fleu*, *fleu*, *flo*, sind nur unterschiedene Lautsprachen des u in duo. Die alten Deutschen hießen Flemin gesagt, so lavare bedeutet, und in *Seneca* Gloss. *Textorico*. p. 307. Ich ziehe die Uebersetzung mit duo vor, *Florist.* Holl. eine Wäscherin, *lortix*. Weil es auch nicht jedes Waschen, sondern mehr im fließenden Wasser waschen bedeutet.

Don flauen, oder fleihen, ist das nun unbrauchbare Wort flut, oder geflute. Das ist, was durch Wasser gereinigt, davon ist übrig:

Unflut, m. sordes, und alles was noch nicht gewaschen oder abgewaschen ist, alle Unreinigkeit, qualor; colluvies, spurcitia.

unig. auch ein unreiner Mensch, homo impurus, squalidus, sordidus, spurcus.

Unflüter, unig. id.

Unflätere, ist so viel als Unflut.

unflätzig, adj. latulentus, squalidus, inquinatus, sordidus.

*Fleym*, f. *Flicte*, phlebotomum. *Apberdian*. Ty. m. p. 31.

**Fleisch**, f. n.

caro, animalium & piscium pars exterior sub cute ossa tegens; eorum & sordium pars interior ossa cute recta, pomorum pars exterior & mollior quae semen aut nucleum seminis continet.

*Fleisch*, an den Wunden, wildes Fleisch, hypercarcotic.

*Fleisch*machende Mittel, sarcotica.

*Fleischen*, v. a. das noch an den Stellen hangende Fleisch gar absondern, als die Härter und Härtnet thun, carunculis abradere de pellicula detractarum interiore parte, abfleischen, id. bey den Sattlern, decarnare, carnem detrudere.

eingefleischt, adj. incarnatus.

ein eingefleischter Teufel, diabolus incarnatus. Diabolicus homo.

zerfleischen, dilacerare; artus alicujus laniare, dilaniare; lacerare corpus alicujus.

unig. lacerare vestis partem.

wiederine Hofen auf den Knien sind zerfleischt, Spannen breit. *Grobians* fol. 32. a.

*Fleischer*, Metzger, Schlächter, lanus.

*Fleischer* Gewicht, n. laniorum libra & pondus, ist schwerer als anderes.

*Fleischer* Hund, m. canis major laniorum, in quibusdam urbibus.

*Fleischen*, oder *fleischen*, adj. von Fleisch, carnosus.

*fleischig*, adj. carnosus; torosus, das viel und weiches Fleisch hat.

... als weich, als Fleisch ist, mollis; carnulentus tactu.

*fleischige* Zeichen, nennen die Astrologi oder Stern-Deuter die Jungfrau, die Waage und den Wassermann, als die ihrer Reinigung nach den Pflanzen und Thieren das Fleisch bereiten, signa carnosa.

*fleischlich*, adj. carnalis, adv. carnaliter.

*fleischlich*, für leiblich, ol. In *Habers Archiv*.

*Mellicampi*. p. 50. fleischliche Brüder.

*Fleisch* Bauk, f. taberna carnaria.

*Fleisch* Blume, (Pist.) lotoo.

*Fleisch* Bruch, m. sarcocoele, eine Art Leibes-Bruch.

*Fleisch* Brüh, f. jus carnis coctae.

*Fleisch* Eisen, n. bey Zubereitung der Felle, etwan eine Elle lang, und 1 1/2 Hand breit, über welches die eingewickten und ausgewaschene Felle gezogen und gefleischt werden, f. fleischen.

*Fleisch* Farbe, f. color, (quem caro habet,) rufus.

*Fleisch* Farb, oder *Fleisch* farbig, adj. rufus.

*Fleisch* festig, adj. carnivorus.

*Fleisch* Fell, n. paniculus carnosus, membrana muscularia.

*Fleisch* Babel, f. cresgra.

*Fleisch* Geschwulst, m. tumor carnosus. Eine Art *Fleisch* Brüche.

*Fleisch* Gewächs, im Herzen, polypus cordis. ... auf dem Nabel, sarcophalon.

... in der Nase, polypus nasi.

*Fleisch* Haken, m. uncus laqueo dependens ad suspendendam carnem.

*Fleisch* Hader, *Fleisch* Hauer, lanus.

*Fleisch* Kndlein, n. globulus e carne & farina ad esum coctus.

*Fleisch* Kamm, f. carnarium, ubi carnes conservantur.

*Fleisch* Leim, m. sarcocolla. Eine Art Gummi in der Arzene, heilet die Wunden zusammen, und wird zu Häften Plasteren genommen.

*Fleisches* Lust, f. cupiditas carnis.

*Fleisch* Made, f. termes.

*Fleisch* Marcke, m. macellum.

*Fleisch* Maul, unig. n. carnarius, qui esu carnis delectatur.

*Fleisch* Paßete, f. artocreas, atia.

*Fleisch* Patent, In Sachsen Ann. 1657. und 1671. vom Hauschlachten, und dessen *Fleisch* Steuer, Edictum publicum de carne, & tributo de pecoribus quae domi inactantur.

*Fleisch* Peil, n. zum Rindschlag, eine Art zum Aufund Ausbauen, securis laniorum.

*Fleisch* Penning, m. in Sachsen, da man wegen des Hauschlachtens einfach, wegen des Bankchlachtens, der Obrigkeit etwas gewissses an Geld doppelt geben muß, f. *Fleisch* Patent Ann. 1657. und 1671.

*Fleisch* Riemen, Pist. m. ein Stück Fleisch wie ein Riemen geschnitten, succidia; caro in lori formam concisa.

*Fleisch* Scharn, f. taberna carnaria.

*Fleisch* Seger, der den *Fleisch* Preis bestimmt, Senator qui carnem vendendam certo pretio aestimat.

*Fleisch* Steuer, f. tributum de carne (f. *Fleisch* Patent) collecta carnaria.

*Fleisch* Suppe, f. jusculum de carne cocta.

*Fleisch* Topf, m. olla in quo caro coquitur.

*Fleisch* Warze, f. caruncula.

*Fleisch* Wunde, f. vulnus quo tantum caro; non vena aut nervi & ossa laeduntur.

Die andern Composita, da *Fleisch* hinten an steht, f. unter ihren Anfangs Buchstaben und uniphibus, als: Zahnfleisch, f. Zahnze.

Die Alten haben das ch, als t, ausgesprochen. Kero hat fleisch, fleischachtig, fleischhaft für fleischig, sind veraltet.

*Fleisch* Raumin, f. Maus, tori.

**Fleiß**, m.

diligentia; studium; industria; sedulitas; assiduitas.

*Fleiß* auf etwas wenden, anwenden, studium in aliqua re ponere, collocare.

allen *Fleiß* anstrengen, anlegen, omnem diligentiam adhibere in re aliqua; oder conferre ad aliquid; summo studio adniti.

Ich will es an meinem *Fleiß* nicht erman- geln lassen, ich will keinen *Fleiß* sparen, mea industria in ea re non deerit.

der *Fleiß* läßt nach, ist nicht mehr so groß, industria languescit.

Er hat großen *Fleiß* darinnen seßen lassen, egregia in hac re ejus industria fuit.

mit *Fleiß*, adv. f. fleißig, adv.

fleißig, adj. diligens; industrius; sedulus.

fleißig seßen, diligentem esse, f. *Fleiß* anwen- den se.

fleißig, adv. diligenter; sedulo; gnaviter; impigre; studiose.

mit *Fleiß* und Sorgfalt, accurate, curiose.

mit *Fleiß* und Aufmerksamkeit, inerte.

... und Vorsichtigkeit, circumspete.

mit großem *Fleiß*, diligentissime, summo studio.

mit *Fleiß* und Vorsatz etwas thun, de indu- stria, consulto, dedita opera, studio facere ali- quid.

etwas mit großem *Fleiß* machen, ausarbei- ten, ad amissum, ad unguem, accurate cogita- teque; exquisite aliquid elaborare.

denke fleißig nach, cogita etiam atque etiam.

fleißig grüßen, salutem plurimam dicere.

dem Lehrer fleißig zuhören, attentum esse; operam dare docenti.

ungeparten *Fleißes*, alles *Fleißes*, impigre.

\* fleissen, sich fleissen, oder fleißigen, studere, operam dare. Pist. *Altenst.* fol. 64. c. ist ver- altert. Man hat das Compositum behalten:

sich befleissen, oder sich befleißigen eines Dis- ges, oder auf etwas, oder etwas zu thun, f. *Fleiß* anwenden se. studere alicui rei; operam dare alicui rei. In re aliqua operam ponere; in aliquid incumbere, colere studium alicuius scientiae aut artis.

Imperfect von befleissen ist, ich befließ mich.

Perfect. Prät. ich hab mich befließen.

befließen seß, studiosum esse; niti; anniti.

Ich bin befließen, annitor; operam do.

befließen, studiosus. einer Wissenschaft, oder Kunst, deditus literis. studio literarum, arti- bus; Der Arzene Beflüssener, Medicinæ stu- diosus, der Rechten, Legum Cultor.

einige brauchen es auch in Unterschriften: Dienst-Beflüssener, für Dienst-Ergebener, ad officia paratus &c.

Beflüssigkeit, industria, ingenium, solertia.

Beflüssigkeit, studium.

geflüssentlich, studio, sponte.

unfleiß, m. indiligentia; negligentia.

unfleißig, adj. indiligens; negligent.

unfleißig seßen in etwas, minus studere ali- cui rei.

unfleißig, adv. indiligenter; negligent.

unfleißig und unachtsam, officianter.

Holl. Bliet, oder Bliet, für *Fleiß*. Anglo-Sax. heist blitan, contendere discipulare; gestit, contentio. flizian, contendere. Kero flizi, contentio.

Es scheint *Fleiß* von fließen herzukommen, als eine Metaphora vom anhaltenden fließen eines Flusses.

flennmicht, f. flimmer.

flennmisch, f. fländern.

**Flens**, v.

bey der Wallfisch Fischerey, den gefangenen Fisch oder dessen grob abgeschmitenen Speck

in das Schiff thun, und in das Flenz-Loch anheften, *larchum balens detractum in navein trahere.*

das Flenz-Loch, das Loch im Schiff, worin man die grossen Speck-Stücke wirft ehe man sie völlig abmachtet. Da thut man sie wieder heraus, und buhrt sie reiner ab, und schneidet sie klein, *receptaculum in quod succula balens majores confectionatur, donec extracta ex eodem purgentur & in dolis condantur.*

das Flenz-Werk, die Speck-Riemer, die man zusammen in das Flenz-Loch gelegt, *succulae sive larch balens frusta majora in receptaculo sunt, inaequum in dolis posita conduntur.* s. hiervon Reuschen in Borgdragers Erdbühnenischen Fischen. p. 414.

Flennen, s. Klennen, *flere.*

Flerven, s. Bläre, von *plorare.*

Flece, s. Fliese, Fliesen, *phlebotomum.*

Fleischen, s. Flöhe bey Fleh.

Eisen Fleischen, eine Hammer-Schmiede, darinnen die Eisen-Fletschen geschmiedet werden. *Wurfsteinen Wasser-Ehren.*

Fleuze, s. wann den den Buchmachern die Welle auf dem Reiss-Kamme gebrochen ist, so werden die Fleuten wider zertrüffelt, und gemindert, und dann gekrempt, was auf dem Reiss-Kammen fast gerissen ist, wird eine Fleuze genannt. Welche, wann sie gerupft werden, endlich geradsetzt oder gekrempt werden, *lance crudae pars, quantum pectine hamis ratoribus una vice laceratur, quae deinde altera vice hamis densioribus pectinanda est.*

Flere, s. Fleische.

### Flech, s. m.

f. Flech, Fläche, *superficies pars in latitudinem porrecta.*

*Petrus Vossio Germ. Bibliorum, übersetzt 3. Eindr. IX. v. 38. aream, Flech.*

In Chron. Hagen, apud Petr. Script. Austr. Die Haber-Schreden, (*locustae*) waren in sehr großer Menge, und so freysam, (*terribili copia*) daß sie die Flege der Erde bedeckten, in magna parte campos tegerent. Holl. Fletsche, ein Streich, *tractus.*

In den Bergwerken heist Flech oder Flög, eine Berg Art die nur horizontal und eben hinweh, der Breite nach oben hin ins Feld, weder unter sich, noch über sich geht, und also nicht Gangweise liegt, durch welche Flege man durchgraben muß, in offte seihes Gesteine darunter, und legen die Gänge oft darauf ab, *plaga aris in terra horizontaliter jacens, in latitudinem porrecta, non ut vena aris solent in longitudinem.*

ein mächtiger Flech, *stratum aris spicatum, pedem, vel aliquot pedes crassum.*

ein schmabler Flech, *stratum aris aliquot pollicum crassitudine.*

s. Fleisch in Supplem. Besoldi. und Henkel in *pyritologia* p. 241.

Flech-Verlebung, geschieht durch Zuneigung auf eine Fund-Grube 42. Lachter von gleich ferter Länge, und 14. Lachter breit.

Flie-Zentisch, Fleggi, *stratum*, darauf zu schlafen.

Schilt. Gloss. Flet, Sueo-Gothice, *stratum, foamnum.*

zerflichsen, in Kayserob. Post. fol. 139. scheint hieher zu gehören.

Ihr Herz wird zerflichsen, von den irdischen Dingen, und werden wie ein Wühlstein oder Lauffer auf demselben herumgezogen.

Flibor, ein weibliches Jagd-Zeng mit einem einzigen Hant. Die Engländer brauchen es zum Jüngung Gang, *navis alveo latiore & unico mulo.*

Fleichen, Abfisch, *vered, s. fleichen, lavare.*

Flut, (s. Flug.) *plumatus. adj.*

### Flicken, v.

*larcire; integrum facere; resarcire.*

das Flicken, *factura.*

ein Flicker, *larcinator, emendator.*

Schuh Flicker, *larcinator calceorum.*

Flannen-Flicker, Kessel-Flicker, *aluminum larcinator.*

Flickerey, s. bey den Handwerckern, was nicht ganz neu gemacht wird, *Flick-Arbeit*, was die Gesellen vor sich thun, *reparatio quaedam in edificiis vel aliarum rerum emendatio.*

Flick-Arbeit, s. *reparatio partium laesarum.*

Flick-Lappe, m. *assumentum; segmentum, ad larcinandum.*

Flick-Werk, n. s. Flick-Arbeit, *labor quo decumenta reparantur; opus reparatum.*

Flick-Wort, n. *verbum inane.* olim a poetasteris vel vulgo additum, als thun bey den Inimicis &c.

auflicken, v. *assuendo resarcire, assuere.*

auflicken, *larciendo reparare l. integrum facere reficiendo partes.*

einlicken, sich einlicken, obrepere, se ingerere, *inlicken, decurtum vel laceratum segmento vel assumento larcire.*

zerflickt, ein zerflichter Mantel, *cento, assutis pannis variis, pannis oblitus.*

Flicken, kommt von Fleck, s. Fleck.

### Flieder, m.

*sambucus, s. holder, Hollunder.*

Flieder-Baum, *id.*

Flieder-Blüte, *flor sambuci.*

Flieder-Holz, *lignum sambuci.*

Flieder-Büchse, *sclopetum puerorum e sambuco.*

Spanischer Flieder, *sambucus Hispanica* *flor albo vel flore exalido.*

niedriger Flieder, *ebulus.*

Flieder-Schwamm, *auricula jodae.*

Wellenicht von den Fliegern und Kerfern, die so häufig auf dessen Blüte sitzen, als Fliegenkreutz hieß ehemals Holz.

Fliedomen, m. *Pid. in Lex. von Phlebotomum, s. Flette und Flame.*

### Fliege, f.

nomen multorum insectorum alatorum sive volantium, praecipue quae duas tantum alas habent, *musca.*

Was-Fliegen, *musca quae morticinas carnes percutit.*

Stink-Fliegen, *musca & imprimis multi scarabei graveolentes.*

Spanische Fliegen, *scarabei virides diversarum specierum, potissimum cantharides & buprestes.*

Milch-Fliegen, *musca in sinetis.*

Stuben-Fliegen, *musca domestica.*

eine kleine Fliege, *muscula.*

Fliege, heist bey einigen das Korn vorne auf dem Lauf der Büchsen, *gratum prope osium sclopetorum.*

Fliege, ein Gefirn dieses Namens in der Astro-nomie, *musca sive apis, astrum quatuor stellatum prope triangulum australe in via lactea.*

hungerige Fliegen klagen am meisten, *proverb. auf die Geringen, musca sumentes importunissima.*

es bindert ihn eine Fliege an der Wand, *valde impatiens est; rem, quam illum non tangit, indigne fert.*

Die Fliege ist im Habermuß, *Kayserob. Post. fol. 105.* Es ist bey aller Lust eine Unlust, *commoditas omnis tua seit incommoda secum.*

einem die Fliegen wehren, *abigere alicui muscas.*

Fliegen-Baum, m. heist bey einigen der Ulmen-Baum, *ulmus, oder der Rüster, weil auf sei-*

nen Blättern Bälglein entstehen, die voll Fliegen sind.

Fliegen-Barn, oder Nekt, *rete muscarum quo equis abiguntur muscae.*

Fliegen-Bist, Nulken-Bist, Fliegen-Pulver, *arsenicum ad necandas muscas.* Ein Bist-mitter Regulus des Arsenics, der durch schwarz wird, sonderslich das bey der Salp-non verhergehende schwarze Pulver, das sich im Wasser mehr auftheilt, und eher eingestrichen wird. *Senkel Pyritologia p. 543.*

Fliegen-Klappe, Fliegen-Pantcher, *vel ingumentum pilei vel corni ad necandas verberando muscas domesticas, famula mularum.*

Fliegen-Kraut, *solanum sive stramonium spinosum fatidum.*

Fliegen-Schimmel, *equus estus punctis maculis nigris variis.*

Fliegen-Schnapper, Fliegen-Escher, Fliegen-Vogel, *quavis avicula muscas captam, unguis mulepeta.*

Fliegen-Schranck, m. *arsenium suspensum linteis partibus ad conservanda vana collenta ne muscae ea in zitate ingruant.* *Conopeum, quod claudi potest.*

Fliegen-Stein, m. *pyrites vitriolatus, Bist-Kies, gegrabener Fliegen-Stein, Fliegen-Bist-Erz.* Der gemachte Fliegen-Stein heist eigentlich Fliegen-Bist, *Senkel in pyritologia.*

Fliegen-Wedel, m. *muscarum, (s. Senkel in pyritologia.)*

Fliege kommt von fliegen. Die Alten hießen es, als es ausgesprochen, schreiben auch Fliegen, als Fliegen in der Limpurg. Ehren. um das Jahr 1360. er dacht ihm jemand nicht zu hoch, *res comesta illi est.*

### Fliegen, v. n.

*volare, Imperf. ich flog. Imperf. Com. ich flage. Praet. Perf. ich bin geflogen.*

Das Partic. fliegend wird nicht nur eigentlich von Creaturen gesagt, die Flügel haben, als fliegende Fische, *piscis volantes*, sondern auch von andern Dingen, und ihrer sonderbaren Bewegung, als:

mit fliegenden Fahnen, *velis explicatis* eine fliegende Armee, *expedita exercitus* eine fliegende Brücke, *pons ductus*, *pons in utroque litore sublevis, in quo navas sive duabus navibus impeditus sublevis.*

fliegende Haare, *capillus passus.* eine fliegende Rede, *sermo incerta, inanis* fliegende Dinge, *aliquid subitaneum, cito confuturum, terror non diu durans; impetuosum.*

fliegende Andacht, *temporaria devotio* ein fliegender Drach, ein fliegender Fels, *so in der Luft entsteht, draco volans, Marmurum ignitum draconis forma per aera volans.*

fliegende Menschen, *Pid. die da fliegen und schnell aufwischen, evanescentes homines* hochfliegende Vögel, *altivolantes aves* ... Erbsenfliegen, *alea munda intra se comit humana ducens; vel nonne nimiam talia mia perentis.*

abfliegen, auf und abfliegen, *volare secundum deorum.*

als junge Vögel, als un pousse; *musca relinquitur; evolare, e mudo evolare.*

als ein Pfeil von der Sonne, *emittere.*

anfliegen, *advolare.*

anfliegen, als ein Wlag im Wald, wie man Bäumen bewachsen, *semine arborum in strum spargi; arboribus insuperante rari-*

anfliegen in den Beramereisen. Wann man den Ermen gütig Erz holet, als wann es ungerichtet wäre, *as quae formatum in lapide superficiali.*



fliegen subvolare; in altum volare, als ein Vogel in der Luft.  
als die Hühner, vesperi in perticam sive ad altum volare.  
im Feuer, flammis hauri, absumi.  
durch eine geprengte Mine, vi pulveris in cuniculis in aere projici.  
im Rauch, als der Schimmlen Gold, in fumo clare  
fliegen, als die jungen Vögel aus dem Nest, nidum.  
als die Tauben, evolitare ad requirendum  
im Scherz, sich einmahl aus dem Hause in die Luft, oder aus der Stadt, in das Feld, oder aus die Länder begeben, evolare in publicum  
aus evolare, ex urbe, e sinu matris in loca peregrina.  
fliegen, pervolare.  
ganze Theile der Welt, volando relin-  
fliegen, involare.  
fliegen, avolare, volando aufugere.  
fliegen, volatu assequi.  
daher herfliegen, supervolare, supervolare.  
fliegen, avolare.  
um und herfliegen, circumvolare.  
fliegen, id. gyros facere volando.  
fliegen, devolare.  
fliegen, avolare; volatu petere.  
fliegen, devolare.  
fliegen, evolare.  
fliegen, involare, volare in aliquem lo-  
fliegen, simul volare, volando comitari.  
fliegen, volando sequi; volatu persequi.  
den Nas nachfliegen, odorem morticino-  
fliegen, transvolare.  
fliegen, avolando dispersi.  
sich verfliegen als ein Feld, in regionem ignotam fern prædam sequendo altum pe-  
tendo aberrare, in errorem conjici.  
die Hufe der Soldaten nicht verfliegen las-  
sen, impetu animorum uti.  
vorher, vorausfliegen, ducere agmen.  
fliegen, & grues in aere volantes, præ-  
fliegen, prevolare.  
fliegen, prætervolare, præterire volando.  
fliegen, sub rectum vel rimum volare.  
fliegen, avolare; volando aufugere, aliam  
regem petere appropinquante hyeme.  
fliegen, avolare.  
fliegen, volando reverti, revolare.  
fliegen, convolare.  
fliegen hat mit volare eine Verwandtschaft  
Fliegen, v. n.  
fugere. *Præs.* Ich fliehe, du fliehst, er flie-  
het, oder in anderer Aussprach, du fleuchst, er  
fleucht. *Imperf.* ich flöhe. *Perf. Præs.* ich bin  
geflohen. *Imperat.* fliehe oder fleuch.  
ansingen zu fliehen, fuge te dare; in fu-  
gam te conferte; terga dare; fugam ca-  
pessere.  
wirdlich fliehen, in fuga esse.  
ein Knecht der von einem geflohen, servus  
fugitivus.  
in oder auf oder gen einen Ort fliehen,  
fugere in urbem, in turrim, Hierosoly-  
man. &c.  
etwas fliehen, fugere, declinare, vitare  
aliquid.  
vor etwas fliehen, id.  
zu einem fliehen, confugere ad aliquem.  
le convolare. *ol.* fliehen, Zuflucht haben,  
als zu einem Heiligen, oder als zu etwas  
Heiliges, als der Cardinal Joh. von Capi-  
stran, nach Maendburg kam, so floch to dem  
groß Volk. *T. III. Script. Brunsw. p. 408.*  
daher al. toflucht, perflugium. *ibid. p. 389.*

Anno 1384. quam upp de toflucht to der  
Wisenake (soll heißen Wisnake) van wegen ei-  
ner blodgen Drieten. *f. Flucht.*  
Flieh: Haus, Jerusalem MS. war so viel als  
Wich-Haus, (Wihus) auf einer Mauer, propa-  
gnaculum, da man hinfliehen oder geschwind  
entweichen konnte. *f. Flucht, Flucht-Haus.*  
aus einander fliehen, diffugere.  
davon oder von dannen fliehen, profugere.  
entfliehen, effugere, aufugere, elabi.  
der Gefahr entfliehen, effugere periculum.  
hinfliehen, perfligere; auxilium gratia ad ali-  
quem fugere.  
vorausfliehen, præfugere.  
zufliehen, *f.* oben zu einem fliehen, und hier  
wieder zuflucht, für Zuflucht.  
zurückfliehen, refugere.  
Einige der verwandten Sprachen, mit dem  
Deutschen, setzen kein h, in dieses Wort fliehen,  
als: Combure, ad flua. Danice flye. Anglo-  
Sax. fleon. Angl. flie.  
Das Gothische aber im *Ulphila* hat thliuhan,  
fugere, thliuhan, fuga. Welches h auch im al-  
ten Deutschen bisher geblieben, Fliehan, im  
Kerone. fliehen, fliehen, fliehen, fliehen,  
fliehen, im *Orfried. f. Schillers Gloss.* bey fleor  
ban, hiaweilen ist das h stark ausgesprochen  
werden, als ch oder k, daher noch Flucht, und  
flüchtig, und in der andern und dritten Person,  
des *Præs.* du fleuchst, er fleucht, wofür *Altem-  
staig im Vocab. fol. 4. col. d.* nur Flucht hat,  
Transfuga erklärt er auch qui transigit ut ju-  
vet, der zuflucht zu helfen, der zuflucht, (für  
Zuflucht,) oder der von einem Heer zu dem an-  
dern flucht, (für fleucht oder fliebt.)  
Das Lateinische fluo, fluxus, scheint zur Me-  
taphora des Fliehens Gelegenheit gegeben zu  
haben, und damit übereinzukommen.  
flies, *f. Feld, Felsenharter Stein.*  
Fliesen, v. n.  
fließen, suffurrare, ins Ohr sagen, insurra-  
rare. *Pit.*  
ein Flieser, suffurrator. *Pit.*  
Ist eine Onomatopoeia, vom Laut, wie das  
Zat. suffurrare, und Griechische *ψιφυγερ.*  
flittern.  
f. Flöz, und Fluß.  
Fließen, v. n.  
fluere, manare. *Præs.* ich fließe, du fließest, er  
fließt, oder nach einiger andern Aussprach, du  
fleust, er fleust. *Imperf.* ich flöhe, *Perf.* ge-  
flossen. *Imperf. Conj.* ich flöhe.  
fließen aus einem Ort, profluere.  
ins Meer fließen als ein Fluß, effluere; præ-  
cipitari, miscere se mari vel ali fluvio.  
fließen, als ein Geschwür, pus protrudere, ma-  
nare ut ulcus.  
fließen als Bley, liquefieri, als Wachs, Pech, &c.  
fließen, als eine Rede, fluere, oratio fluit.  
die Worte fließen ihm wohl, egregius est  
orator, eloquens est.  
fließen, als Papier, transmittente litteras.  
die Dinte will nicht fließen, atramentum  
nimis spissum est, non fluit e calamo.  
fließen machen, liquefacere, als Bley,  
Wachs, &c.  
fließend, *adj.* und *part.* fluens; liquidus.  
fließendes Wasser, aqua fluens.  
fließendes Pech, pix liquida.  
fließendes Bley, plumbum liquefactum.  
fließend machen, fluidum reddere, flie-  
send werden, fluere.  
das fließen, fluxio.  
das fließen der Augen, desillatio oculo-  
rum; fluxio oculorum.  
ein Fließ, heißt an vielen Orten ein jeder Bach,  
der sonst keinen Namen hat, rivus.  
eine Fliesse, eine Art Fluß, Fische, welcher  
als brinnen soll.

fließig, *adj.* liquidus, fluidus, so da fließt, li-  
quor fluidus.  
gar zu fließige Dinte, atramentum di-  
lutius.  
Fließloch, *n.* das Loch, wodurch beim Schmel-  
zen, das Zinn und Schlacken heraus in den  
Hoerd fließen kan, foramen e quo stannum li-  
quefactum e fornace fluit.  
Fließ: Papier, macharta bibula, bey andern  
lösch Papier.  
Fließ: Wasser, lymphä, in der Anatomie das  
gelbe Wasser, so die Nieren dem Gehirne zu-  
führt, *Verbag. Anatomie.*  
abfließen, *v. n.* defluere; demanare; labi ut  
fluvius.  
das Abfließen, defluxio. Abfließen, *f.* Flux.  
abfließend, defluens; defluens.  
anfließen, alluere, die Mauer wo der Fluß an-  
fließt, murus quem fluvius alluit.  
ausfließen, effluere; emanare.  
aus einander fließen, diffluere; dimanare.  
bestießen, *a.* alluere; aqua se madefacere;  
humectare; liquore suo tangere; fluendo  
tegere.  
durchfließen, *n.* und *a.* perfluere, durch etwas,  
per aliquid, transfluere; permanere usque  
ad, humorem transmittere.  
als ein Fluß durch die Stadt, interfluere,  
mania.  
durch alle Theile, manare & fundi per  
omnes partes.  
einstießen, hineinfließen, influere, als die Fluß  
seins Meer.  
Tropfenweis, immanare minutationibus  
guttis.  
etwas einfließen lassen, in einer Schrift  
oder Rede, immiscere; interere; interserere.  
fortfließen, profluere.  
herfließen, promanare.  
an der Stadt herfließen, alluere urbem.  
herabfließen, defluere; desillare.  
herausfließen, adfluere.  
herausfließen, effluere; emanare.  
herberfließen, adfluere ad aliquem.  
herzinstießen, influere in certo loco.  
hervorfließen, profluere.  
hinabfließen, defluere.  
hinabfließen, effluere.  
hineinstießen, subfluere, als in die Erde das  
Wasser, influere, als das Blut ins Herz,  
die Flüße ins Meer.  
überfließen, *n.* (mit den Accent auf der Prä-  
position über) überfließen als ein Fluß oder  
Brunnen, superfluere; redundare; exan-  
dare; redundare; extra alveum transun-  
di; alveum exire.  
überfließen, (wann der Accent auf dem Verbo)  
ist ein Verbum aditivum inundare, überschwen-  
men, aqua superfluente tegere, darüber hin-  
fließen, stagnare.  
verfließen, als fließendes Wasser, præterla-  
bi, transfluere.  
als die Zeit, labi; abire. es ist ein Jahr ver-  
flossen, annus elapsus est, verfließen lassen die  
Zeit, prætermittere tempus.  
verflossene Jahre, anni exacti.  
verflossene Zeit, spatium præteriti tem-  
poris.  
verflossenes Monat ist es geschehen, præ-  
terito mense.  
die Verfließung des Wasser, decursus, dis-  
fluxus.  
der Zeit, nach Verfließung dreier Tage,  
triduo elapso.  
umfließen, *a.* circumfluere, eine Stadt, urbem.  
eine mit dem Meer umflossene Insel, insu-  
la oceano circumfusa.  
unten daran herfließen, subfluere.  
unten an den Bergen, subfluere sub  
montes.  
unzer der Erden hinfließen, submanare.  
verber fließen, præterfluere.

verfließen, defluere, abire.  
 zerfließen, an oder im Feuer, liquefcere; li-  
 quehieri.  
 ... im Wasser, als Zucker, re. dissolvi,  
 aufließen, adfluere.  
 einem etwas zufließen lassen, largiri ali-  
 quid; intervire commodis alicujus, derivare  
 beneficium aliquod in aliquem.  
 zurück fließen, remanare,  
 zusammen fließen, confluere.  
 als Bäche, corrivari.  
 Zusammenfließung, confluentia.  
 Fließen, kommt mit dem Lateinischen fluxus,  
 fluo, überein.  
 fließend, vor fließen.  
 fließend, f. fließend.

**Fliese,**

**Fliese**, ein Werckzeug. Ky in Spiegel der  
 Gesundheit fol. 143. a.

Es ist vom Wort Phlebotomum zusammen  
 gezogen, und aus Phlebot, Fliese, oder Fliese,  
 oder Fliese gebildet.

Der Schweizerische Dialect im Pict. Fris.  
 u. a. m. hat das n, noch davon, und sagt Flie-  
 men. Welches in Apherdiani Tyrocin. noch  
 mehr zusammen gezogen, in Fleyen. p. 31.

Flimmen, Fisch-Flimmen, oder Flimmen, pinna  
 piscium. Apherd. Tyrocin. p. 72. f. Pflaum.

Flimmer, eine glänzende Berg-Art, die taub und  
 ohne Halt ist, das ist, glänzende Stücke, und  
 schwimmende Blättlein auf den Steinen im  
 Bergwerken, die aber kein Erz im Feuer geben,  
 squamulae splendentes line are, live veri me-  
 talli nihil in se continent. f. Pflaum.

Flimmicht Gold, ramenta auri leviora, im Ber-  
 gensag des kornichten Goldes. Chytrius col. 86.

Flinder, f. Flitter.

**Flint, adj.**

splendidus; fulgens. vñg. von einer jungen  
 Weibsperson, im Schmuck, und von hurti-  
 gen Wesen. It. von leichten und glänzenden  
 Gewehr.

Flintchen, splendens, flintchen, id.

Flintchen-Erz, squamulae splendentes eris in la-  
 pidibus fodinarum, was man von sichten  
 Erz auf dem Gesteine liegen sieht, f. Flitter,  
 Flinder.

Flinten, albuli, eine Art Weiß-Fische, als die Zü-  
 gern, Bley-Flinten, die kleinen Bley-Fische.  
 Flinterich, eine Brennsche Scheide-Rünze, deren  
 19 einen Thaler machen, gilt also 16 Pf.

**Flinte, f.**

sclopetum longius, explodens globum mino-  
 rem & leviozem quam uncialem.

Flintener, miles qui sclopeto longiori arma-  
 tus. Gall. fusilier.

Flinten-Schub, ein Leder, worin die Reiten-  
 den, so eine Flinte führen, den Anschlag dieses  
 Geschosses stellen, retinaculum crassioris par-  
 tis sclopeti longioris, juxta pedem sinistrum  
 equitantis.

Flinten-Stein, m. pyrites sclopeti longioris.  
 Vom Feuer-Stein hat die Gewehr den Na-  
 men, der hier vor Alters Flint. Als im MS. vom  
 Priester Johann Die harte Flint-Steine  
 schanden, das ist, die Felsen zerprungen.  
 Gall. Flin. Angl. Flint. Alex.

T. III. Script. Brunsv. p. 336. De Wenden de  
 hatten weder up den olden Afsot, de der Flins,  
 wente he stod upp eyenen Flinssteine, f. auch Fels  
 und Fles.

Flintch, f. Flitter, Flinder.

flissen, in beflissen, f. Flitz.

flissen, für fließen, ist der Schlesische Dialect.

flistern, susurrare, f. flümen.

**Flitsch,**

vom Laut, den eine dünne Antze, Pfeil oder  
 Stock durch schnelle Bewegung in der

Luft macht. Oder das Saufen eines andern  
 dünnen Dings. It. der Laut eines dünnen  
 Blatts, so zerprengt wird.

Flitsch, Pfeil, sagitta.

Flitz, Dogen, arcus sagittarii.

Flitschen, Pict. plagium crepitus. Der Klapp  
 eines Streichs, wann man einen geistelt.

Pflitschen, Sagitta. Matthef. in Sarepta.

Noriberge dicunt Pflitscher Pfeil.

Flitsch: Rosen, papaver erraticum. Feld oder  
 Wiesen-Wahn, weil er wie die einfachen Ro-  
 sen blühet.

Flitsch-Rosen-Farb, color rubicundus pa-  
 paveris erratici.

Flitsch-Rosen-Casse, succus e papavere er-  
 ratico.

Weil die Kinder des größern Feld: Wahns  
 Blätter nehmen, und dieselbe auf der Hand mit  
 einem Laut zerprengen machen, wird der Feld:  
 Wahn Flitsch-Rosen genannt. Das Franzosi-  
 sche Heische, leitet Menag. in Origin. Gall. von un-  
 fern Flitsch her.

Flitsch, (so fern es ins Gesicht, nicht  
 ins Gebirge fällt) heißt, was man von sich-  
 tigen Dingen auf dem Gesteine liegen  
 sieht. In den Bergwerken, f. Flitter, squa-  
 mule splendentes in lapidibus et continen-  
 tibus.

Flitschen und Flänigen in der Gold-Wäsche,  
 so das Wasser von einem Gold-Gang oder Fels-  
 sen abgestoßen worden, ramenta auri in flavi  
 arena.

Flitter, plur. Flittern, bracteolae micantes &  
 plerumque tremulae figurae e lamellis tenui-  
 bus, auri, argenti, orichalci &c. cula. von al-  
 terhand Figuren.

Kostochische Kleider-Ordn. p. 15. An. 1585.  
 Perle-Bündchen, wie vor Alters gebräuchlich,  
 mit Flittern, hängendem Laube und Sternchen  
 (trugen die Beschlechter Töchter zu Kostock.)

Flitter-Schlager ist ein eigenes Handwerk in  
 Nürnberg. vñg. Flinterlein: Schlager,  
 bracteolarum micantium color. Man hat  
 diese Flinterlein nicht nur an allerlei We-  
 bers-Hauben vor diesem gesehen, sondern man  
 streut sie auch vor die Haus-Thuren, worin  
 eine Hochzeit ist, nebst rother Scheer-Wol-  
 le, und dem grünen Kraut von den schwarzen  
 Betten im Wald.

Flitter-Gold, laminae & bractae polite ex ori-  
 chalco e quibus figurae formantur micantes,  
 quae flitter dicuntur.

Flitter-Laub, vitta muliebris bracteolis tre-  
 mulis micans.

Flitter-Weche, die erste Weche im Ehlstand, ist,  
 wie Sebald in seinem Directorio bist. p. 689.  
 bezeugt, von den Hauben und Bündlein mit  
 Flittern gezieret, also genannt, welche die jun-  
 gen Weiber noch eine Zeitlang nach der Hoch-  
 zeit trugen.

es ist noch die Flitter-Weche, conjugii in-  
 commoditates nondum sentit; nuptiarum  
 gaudia nimis recentia sunt.

Frischlin. in Nomencl. c. 140. hat Fländer-  
 lein, laminula.

Flitter-Erz, übersetzt Chytrius in Nomencl. Sa-  
 zon. bractea. col. 79.

f. das hier vorhergehende Flitsch, wann es  
 vom Gesicht gesagt wird.

Flittern, von flistern, f. flümen, susurrare.

• Geflitter, in Jeroschin MS. susurrus.  
 Es ward da ein Geflitter

Von den Herrin, und ein Pfanz.

• flügern, v. in viel Falten legen, plicare  
 multis plicis ornare.

Jauch. Limpurg. Chron. von den Klei-  
 dern seiner Zeit, An. 1399. Man trug Sche-  
 den-Röcke, geflügelt hinten, und neben mit  
 großen weiten Armen.

Idem ibid. col. 8. Die langen Röcke waren

um die Brust gemüßert; und (an Statt gef-  
 hert steht dahier) gefalten mit engen Armen

**Flock, flogge,**

Ein festes Gestein im Bergwerk, wie Kiesel  
 das sich zwischen das andre Gestein setzt.

Flock, Querge und Flusse zum Schmelzen, 21  
 des qui igne liquefcunt.

**Flocke, f. m.**

flocus.

Flocklein, flocculus.

flockig, oder Flocken. adj. floccosus.

flockiges Tuch, pannus floccosus. live e flo-  
 cis lane pectinate vilioribus & in pectine  
 manentibus texturatur, wird zu Zittau von den  
 Gewand-Schneidern oder Tuch-Händlern ver-  
 breitet. Carpzov. Zittauische Chron. p. 16  
 Annot. in der Alt-Zeithlichen Chron. P. VII  
 p. 71. Wo man ein walsch Tuch fände edel  
 flocke, das soll man burnen.

Pflocken-Tuch, wird wieder zu werden, an-  
 damit zu handeln erlaubt, wegen der Adel-  
 chen Leiden und anderer Verlesung in an-  
 den Orten.

Flocken-Trescher, der flockiges Tuch macht, ein  
 Schweiß-Wort bey den Tuchmachern.

Pflocken, sind so die Tuchmacher aus den Kar-  
 ten legen, die in Karten hängen bleiben, un-  
 in der Wald-Mühle abgeben.

schwarze Flock-Blum, f. jacea. Flocken-Kraut  
 versilberte Flocken-Blume, stoebe argentea ma-  
 jor, jacea intybacea.

Flock-Milch, vñg. Flock-Milch, Schaf-Milch  
 davon das Fett nicht abgenommen wird, son-  
 dern Flocken: weiß darinnen schwimmt. f.  
 Flock-Milch.

Scheer-Flocken, Scheer-Wolle, lana ex panna  
 qui tondeatur. Tuchschere-Wolle.

Stopp-Flocken, id. flocci lane quae culcitra  
 infarciantur.

Flocken-Deck, culcitra tomento impleta.

Flock: oder Flug-Gestirne, was das Blaue der  
 Bälge und das Feuer des Ofens über sich he-  
 gen macht in Bergwerken. Matthef. Conc. X  
 Scheer-Flocken, flocci nivis majores.

Floccus. Lat. barb. f. Du Cange. Gloss. ein  
 rauhes Mönchen-Kleid, villosus. Gall. m'ne  
 Dictionar. plein de floches.

Floc, floques, flocons de cheveux floquet  
 de neige. Ps. CXLVII. qui daret nivem hem  
 lanam. Menag. Or. Gall.

Floccare Lat. barb. ningere.

Flocho. Gloss. Mensen, lanugo p. 353.

**Flock, f.**

eine Art Fischer-Netze in den größern Seen  
 in der Mark Brandenburg, davon etliche zu-  
 sammen gebraucht werden, einen großen  
 Raum damit zu besetzen, rete piscatorium.

In der Brandenb. Fischer-Ordn. 1774  
 410, und 1690. erneuert, heißen diese Netze  
 Flaken oder Flöte, oder Flöte.

In der Sachsischen Fisch-Ordn. n. 18.  
 Flöte oder Garn-Lächer. Die Netze werden  
 ben, sollen so groß seyn, daß man zwey Fingern  
 durchstechen kan.

Flaken, verb. mit Flaken fischen.

Ein Flaker. Ein Fischer mit Flaken.

sollen ihrer zwey zusammen flaken, keine  
 Knechte halten.

Pf. Stören, oder Flakerie. Die Flaken selbst.

Es sollen die Fischer ihre Garn und Flöte  
 reg nicht an einander stellen.

It. das Fischen mit Flaken.

Flock-Rahn, oder Flak-Rahn.

Flock-Rahn, hat Sebald. in Brev. lister. p.  
 697. Fischerey mit einem Flak-Rahn, und  
 einem Weide-Rahn.

Flak-Rahn, hat Ruder von 2 1/2. Ruthen,  
 nicht länger, damit der kleine Fisch in den Net-  
 zen ungetretet bleibe.

Dies



Diese Pflanze bekommen ihre Namen von al-  
tem Umständen ihrer Wäschchen, oder der Fische  
so man damit fängt, oder des Orts, wo man sie  
wächst.

Unter den Floben mit engen Wäschchen sind:

Afen- und Strudel-Floben.

Afen- oder Stint-Pflanze, sind eine Zeit  
lang erlaubt.

Kuh-Pflanze, oder Kaul-Barsch, enge Pflanze  
oder Pflanze ist verboten.

weite Pflanze Blase zu fangen, sind erlaubt.

Weslings- und Gründlings-Pflanze.

Kruet- oder Kraut-Flake. Gruet-Flake, f.

Flake.

Es meint Flake mit dem Lat. plaga überein zu  
kommen. Dann es wird bisweilen auch Flake  
geschrieben, davon Flake worden, und endlich  
Flake und Pflanze.

Flode, f. Flut, ein Sülz-Wort zu Lüneburg, eine  
Zeit von 26 Tagen, in welcher als zu einer  
Flecht die ganze Sülze umgegossen wird. Die  
halbe Flode nennt man Bönning. Vor- und  
Nach-Bönninge, der Ordinar-Floden sind alle  
Jahr 13. Staphorst. l. 1. p. 456. Hamb. Rie-  
den-Jist. Flode, Lacunar. ol. Schilt. Gloss.  
Text. p. 307.

Flodern, f. Flattern.

Wann er jernig war, so haufeten und flos-  
deten ihm die Waden. Faust Limb. Chro-  
nik. 1. 19.

Floder-Mühl, in der Bayrischen Ordn.  
des Mühl-Werke, p. 67. 59. Es sollen alle  
Mühlen im Lauff gehen, (f. Lauff und Barge.)  
Dann von den Floder-Mühlen (die keinen  
Lauff und Barge zum Reel-Lauff haben,) groß-  
ter Schaden entsteht, (weil nemlich so viel Reel  
verflucht.)

Flodge, oder Fluge in den Bergwerken,  
ein feiner Stein wie Kiesel, so sich zwischen das  
andere Stein einsetzt, und schwer heraus zu  
braten ist, daß es dem Bergmann ins Gesicht  
und Augen springt, weil es wie Glas ist.

Flob, m.

pulex. plur. Flöhe.

die Flöhe beißen, flecken, rostello laces-  
sant, pungunt.

Flöhe abfuchen, pulices quærere & necare.

Flöhe fangen, capere pulices.

Flöhe haben, pulicare.

flchtig, adj. pulicosus.

flh g. froy, pulicare.

floben, v. pulices abigere, quærere & necare,  
sic floben.

abfloben, purgare alicujus corpus pulicibus.

ausfloben, purgare alicujus lectum vel vestes  
pulicibus; capere pulices lecti vel industi.

Flob-Beutel, nennt man in Verachtung einen  
Hund, und im Scherz eine Person, wozu  
die Flöhe beim Kraken oder Bewegen abfal-  
len, wie das Reel in der Mühl vom Beutel,  
qui vel quæ pulicosa est, plenus vel plena  
pulicibus.

Flob-Dick, m. die Empfindung des Stiches des  
selben. Flob-Stich, punctum pulicium.

It. der rothe Flecken so vom Stich übrig  
bleibt, macula quam punctio pulicis relinquit.

Flob-Zaber, m. sterilis avena, Unkraut, Chy-  
trant. col. 429.

Flob-Falle, f. ein Köhrgen unten zu, und oben  
offen, voller Löcher, darin man einen kleinen  
Strampfel schrauben kan, so mit Honig, Spi-  
rup oder andern süßen klebrigen Sachen be-  
strichen ist, decipula pulicem.

Flob-Kette, eine so subtile Kette, daß man ei-  
nen Flob daran fest machen kan, catenula ad  
retinendum aliquem pulicem.

Flob-Kraut, pulicaria, conyz, weil man mit  
dem Rauch, davon die Flöhe vertreiben kan,  
famt den Wunden, semit Persicaria oder h.  
tropica, weil die Blumen von Polyp, und

der Wasser-Pfeffer in die Gemächer gestreu-  
et, eben das thut, so nennen sie einige auch Flob-  
Krauter.

Flob-Samen-Kraut, n. Psyllium, wegen sei-  
nes Samens, welcher einem Flob gleicht,  
herba puliculis.

Erdflob, ein kleiner grünlicher Kiefer, etwas  
größer als ein Flob, heißt aber Flob, weil er  
so springt, pulex herbarum f. plantarum.

Flob kommt von fliehen, dann für fliehen,  
und fliehen machen, hat das alte Vocab. 1482.  
floben, fugare.

Kaiserob. Warrenschiff, fol. 392. schreibt  
in seinem Allemannischen Dialect. Fluog.

Sich fragen wie ein Hund, der voller  
Fluog laufft, als von fliegen.

flöhen, f. fliehen, fliehen.

Floben, f. Flocke.

Flome, f.

Squama, ein Nidersächsisches Wort.

ein Fisch mit Flomen, piscis squamosus.

Chytrant. fol. 385.

flömen, v. desquamare. Chytrant. col. 386.

Holl. Flomen.

Von fluo, fließen und schwimmen im Wasser.

Flor, f. m. im Flor seyn, im Flor stehen, florere.

florieren, v. florere.

er floriert, viger nomen ejus.

Floramor, von flos amoris, zusammen gezogen,  
amaranthus. Taufend-schön.

Flor-Saffran, Pistor. cnicus. ein Kraut.

Safflor, id. milder Saffran, cnicus, car-  
thamus. f. Saffran.

Von flos, floris, eine Blum.

Florenz,

Florentia, die Residenz der Groß-Herzo-  
gen von Toscana. It. Magnus Ducatus  
Etruria, wegen der Lilien-Blume, die sie im  
Wappen führt.

Groß-Herzog von Florenz, Magnus Dux  
Florentinus.

Florentiner: Gulden, das vierte Theil,  
von Ducaten, Florenus aureus.

Stettler in Annal. Helv. ad ann. 1351.

Es erlegten die von Basel denen von Bern  
450 Florentiner Gulden.

Flören, Floren, vor diesem von Gold, ein  
Florentiner-Gulden, jetzt von Silber, ein Gül-  
den, unterschiedlichen Werths, f. Gulden,  
Florenus.

Florentiner-Lack, eine Art rother Farbe, so  
zu erst in Florenz gemacht worden, rubrum  
Florentinum.

Florentinische Viol-Burg, iris Florentina.

Florentinischer Warmor, lapis Florentinus.

Flor-Seide, vom Französischen fleur, von  
fleur, flos, das äußerste Geßinnung am Seiden-  
Ei; wie die Blüte an der Frucht ist: Wird  
nur gesponnen, und kan nicht abgeschafelt  
werden, sericum ignobilis.

Flor, von Afern, und andern, f. Flur.

Flor, gewirkter Zeug, f. m.

von Seiden gewirkter Zeug, sehr durchsichtig,  
pannus sericus, niger vel albus, tantæ tenuita-  
tis ut per illum omnia videri possint; sericum  
translucidum; perspicuum.

Flor-Band, n. ligamentum e tenui panno se-  
rico

Flor-Kappe, f. velum lugentium foeminarum e  
serico nigro & pellucido.

Flor-Schleier, m. id.

Flor-Weber, textor tenuis panni serici sive tele  
subtilissimi & pellucide.

Traut-Flor, velum lugentium, fascia nigra  
funus comitantis.

\*Florenen, Nidersch. mit Flor beminden, fa-  
scis sericis ornare. An dem Fronleichnam:  
Fest in Brannschweig gehen voran die Vor-  
nehmsten, die dem billigen Sichamme neget

waren, de florerede Lechte oder Leuchten dra-  
gen. Na den florenden Lechten schullen fol-  
gen de Koplude.

Von Flore, dünne als die Fleuret-Seide, dünn-  
e, durchsichtig.

Flob, m.

ratis, plur. Flöße, caudicaria navis.

Zimmer-Flöße, tigna inter se colligata; tra-  
bes connexæ vel arbores quæ per aquas agun-  
tur.

Trag-Flöße, rates vedoriae.

Wann Flob allein steht, wird allezeit ein Wort  
darunter verstanden so voran stehen sollte.  
Wann also die Leute einen Flob desselben als ein  
Schiff gebrauchen, heißt beyh Rab. Aluaro, ra-  
tes, florescel (Flob-Schiff.)

Flob, ratis loricum. Wasch-Flob, der an einem  
Ort bleibt.

Ein Flößer, ratiarius; caudicarius; qui ratis  
agit, f. Flob-Schnechte.

Item, qui devectioni lignorum florum  
in flumine subseruit.

Flößen, fließen machen, fluere facere aliquid  
super aqua; fluviu vehendum tradere; de-  
vehere & avehere ligna narrantia in flumine.

Die Flöße, alveus & flumen in quo ligna deve-  
hi possunt.

Eine Schreib-Flöße, devection lignorum fl-  
orum in flumen injectorum. Schreib-Holz-  
Flöße id.

Prob-Flöße, devection lignorum injecto-  
rum ad experimentum, an commodè fieri  
possit nec sumus majores sint commoditate.

zur Flöße einwerfen, ligna devehenda &  
avehenda in flumen injicere.

Das Flößen, devection lignorum in ratibus; tra-  
ductio ratiuum vel lignorum.

einflößen, einrichten, præparare omnia ad  
devehenda in flumine ligna.

Flöße-Meister, præpositus curandæ deve-  
ctionis quicquitarum aliarumque sordium in  
Salinis Hallensibus. Der beyh Hallischen  
Salz-Weird allerley Unreinigkeit mit Schub-  
Karren auf drey und drey zusammen gebäng-  
ten Rähnen auf Brettern die Saal hinab an  
einen bequemen Ort führt, und das Thal also  
rein hält. Hondorf. fol. 46.

abflößen, rates flumine devehere; ligna in  
flumen injecta secundo flumine devehit curare.

anflößen, alluendo addere.

ein angeflößter Ader, ager alluvius.

Auflösungs-Recht, Jus alluvionis, An-  
wachs-Recht.

Durchflößen, ligna provehere in flumine per  
aliquem locum.

verflößen, ligna sylvæ alicujus, avehendo in  
aqua absumere.

vorberflößen, facere ut ligna aliquem locum  
præterfluant.

Die Vorflöße, facultas & licentia avehendi &  
advehendi ligna sua in flumine ante alios.

als: Zwickau hat die Vorflöße auf der Mü-  
da vor Schneeberg.

megflößen, avehere ligna in flumine.

zufloßen, advehere alicui ligna in flumine.

Flob-Band, n. in der Straßburgischen Poi-  
licey-Ordnung. append. p. 41. Der in die  
Quer gelegte Baum so den Flob zusammen  
hält, arbor in longitudinem fissa & transver-  
sa; quæ singulas sub se arbores ratis ligneis  
clavis tenet.

Flob-Beamter, præfectus lignis avehendis in  
flumine.

Flob-Bediente, St. f. Vestellte, ministri quæ  
lignorum avehendorum in flumine curata ha-  
bent.

Flob-Befreyung, f. privilegium libere ave-  
hendi in flumine ligna

Flob-Drüß, f. pors ex ratis constans.

Flob-Cassa, f. craticula ligna avehendum in  
flumine.

Flöße





von der Flucht aufhalten, reprimere fugam.  
 auf die Flucht denken, fugam querere.  
 mit der Flucht umgehen, fugam parare.  
 Flucht verursachen, fugam facere.  
 in Flucht bewegen, fugam concire.  
 sich durch die Flucht retten, fuga salutem perire.  
 wo geht die Flucht hin? quo intendunt fugam?  
 flüchten, v. aufzuziehen, fugam capessere.  
 flüchtigen, in fugam vertere. Stettler Anz. Helv. p. 99.  
 flüchtig, adj. fugax; fugiens.  
 den flüchtigen nachjagen, nachjagen, fugientium tergis immine; in tergis fugientium hærere.  
 flüchtig seyn, in fuga esse.  
 ... werden, in fugam verti, fugam se dare.  
 flüchtigen Fuß sehen, der Strafe suchen zu entweichen. Straßburg. Policey-Ordn. A. 1622. p. 12. aufzuziehen formidine pœnæ.  
 flüchtig, heißt in Bergwerken caducus, ein Berg oder Gestein, welches sich zerbricht und zu Grunde geht, und daher ohne Verwunderung nicht stehen kan, meatus in fodinis in quorum parietibus lapides & terra subinde cadunt & sine fuleris stare non possunt.  
 flüchtig, in der Thymie, volatilis.  
 flüchtiges Salz, sal volatile.  
 die flüchtigeinmachung, volatilisatio.  
 flüchtig, heißt das Geblüt, so wegen seiner Dünne leicht in Wallung zu bringen, sanguis tenuis, facile incitandus mobilisque.  
 flüchtig, vergänglich, fugax; caducus.  
 Land-flüchtig, exul; solum vertens; profugus epatria.  
 Feld-flüchtig, profugus; fugitivus in bello.  
 Heer-flüchtig, ol. id.  
 flüchtig, unbefändig, levis; inconstans.  
 leichtsinnig, volaticus.  
 flüchtling, profuga; profugus; fugitivus.  
 in guter Bedeutung, exul; exulans; fuga salutem querens.  
 flüchtigkeit, f. caducum; Vergänglichkeit, volucritas.  
 ... des Geblüts, tenuitas, mobilitas sanguinis.  
 ... des Sinns, levitas, inconstantia; volancum.  
 ... des Salzes, u. d. g. volatile.  
 Fluchthaus, Liners Schwäbische Chron. p. 27. er theilt mit ihm das Erb, und gab ihm die Hütten seines Bruders, aus der heiligen Reichthum flucht-Haus, und gab dem Abt davon 21 Mark Silbers, propugnaculum, f. flucht-Haus.  
 Fluch-Sal, Sachsen Spiegel Lebn-Recht. art. 58. wann einer etwas zu leben gibt in dem er in Lebens-Gefahr ist, oder in Vest-Zeit, oder wann einer aus dem Land muß, subinfundare in fraudem Domini. im Schwaben Spiegel, c. 133.  
 fluchsalen heißt, wann einer bezahlen soll, und gibt sein Gut in eines andern Hand, und nicht in dessen Hand den er bezahlen soll, das empfängt der andere zu fluchsalen, alienatio in fraudem creditorum fraudulosa alienatio vel traditio. f. Schiller. Gloss. Teut. in andern Fällen, p. 306. b. als donatio cum prejudicio & in fraudem.  
 Ausflucht, f. via fuge; effugium; tergiversatio; exceptio; exculatio.  
 er kan keine Ausflucht finden, non pater effugium.  
 einem alle Ausflucht benehmen, præludere alicui omne effugium.  
 Ausflucht haben, caussari; caussas proferre pro se.  
 Ausflucht suchen, tergiversari.  
 eine kleine Ausflucht finden, rimam aliquam reperire.

Ausflucht, sich zu verbergen, bey begangener Bosheit, und sich zu entschuldigen.  
 was hat er für Ausflucht? quam latebram habet?  
 das ist seine Ausflucht, in hanc latebram se conjicit.  
 er suchet Ausflucht, diverticulum querit peccato; querit quo confugiat.  
 er findet keine Ausflucht, malefactis ejus nulla fuga est.  
 Ausflucht, steht für Ausflug, vgl. in der Redens-Art, das ist seine erste Ausflucht, prima hæc est peregrinatio ejus. f. Ausflug.  
 Aufsucht, f. refugium; perfugium; præsidium; portus; solatium.  
 Zuflucht nehmen, oder haben zu einem, perfugium habere in aliquo, se recipere ad aliquem; confugere ad aliquem.  
 einem seiner Zuflucht berauben, obstruere alicui perfugium.  
 Zuflucht, Niedersächs. toslucht, f. fliehen zu einem.  
 Vorflucht, m. vorlucht, deut. von man den vorlucht, (laufft einer davon) Tom. III. Script. Brunsw. p. 438.  
 vorluchtlich seyn, aufzuziehen, ibid. p. 438.  
 unvorluchtlich, qui aufzuziehen nec vult nec potest, ibid.  
 Flucht, kommt von fliehen, wie von ziehen Zucht.  
 flüch, adj.  
 plumatus.  
 flüch werden, plumescere.  
 flüch seyn, plumas & pennas habere; avolare & nidum relinquere posse.  
 von einer jungen Weib-Persohn sagt man, vgl. sie ist flüch, nubilis est.  
 Es kommt dieses Wort von Flug, und von fliegen.  
 fluder, f. Flut.  
 fluel, f. flumel.  
 flue, f. fess.  
 Flug, m.  
 volatus actio volandi.  
 einen Vogel im Flug schießen, necare avem volantem.  
 ein Flug Vögel, grex; manipulus avium.  
 ein Flug Rebhüner, die in einem Nest beisammen groß geworden, und hernach beisammen bleiben, perdices, quæ in uno nido simul educatæ sunt, & deinde etiam diu conjunctæ volant, pulli unius nidi, die Jäger heißen dergleichen Flug Rebhüner, ein Wolf, pullities, unius fœturæ pulli aviarii una eademque pullatione producti.  
 flugs, adv. vgl. statim; subito; quasi volando.  
 Flug des Mörders, pars mortarii ab officio usque ad spatium quod pulvere pyrio impletur.  
 Flug, in der Wappen-Kunst, ein Paar Adlers-Flügel, jugum alarum.  
 ein ausgebreiteter Flug, jugum expansum.  
 geschlossener Flug, jugum complicatum.  
 ein halber Flug, ala.  
 Flug-Deck, n. bey den Müllern, ein niedriger Boden, oben unter der Decke der Mühl, da sich viel aufgeschobenes Meel sammlet, und Futter für das Vieh gibt, receptaculum farinae volantis in laqueari mola.  
 Flug-Feuer, n. in einer Feur-Ordnung, in Anato Altschwäbischen Chronick. P. VIII. p. 607. auf's Flug-Feur, und so sich der Wind hinunter gute Licht haben, incendi scintilla surgentes & vento dispersæ, flammæ volantes, vi venti extensa & abruptæ.  
 Flug-Späne, Pl. die so leicht sind daß sie aufsteigen, und im verbrennen keinen Rauch geben, acapna.  
 das Flug-Schießen, Flemming Teutscher Jäger, f. l. p. 341.  
 das Lauf- und Flug-Schießen, dejectus

serarum & avium currentium & volantium.  
 der Anflug, junge anwachsende Bäume im Wald, von angefliegenen Samen, sonderlich der Aien-Äpfel, und Lamm-Bapfen, arbores in sylva succrescentes ex advolante semine, inprimis pinorum, abietum & cedarum.  
 f. aufsteigen, unter fliegen, le. loc. ejusmodi arbusculis impletus.  
 der Ausflug, in der Redens-Art, das ist seine erste Ausflucht, ist vielmehr zu verstehen, das ist sein erster Ausflug, prima peregrinatio qua prima vice nidum suum relinquit, e patria quasi evolat.  
 der Widerflug, bey den Vogel-Fängern der Widerstrich, reditus avium ex hibernaculis tempore veris.  
 der Zuflug, advolatus, us.  
 Flug kommt von fliegen, wie Bug von betrogen, Betrug von betriegen.  
 Flügel, f. m.  
 eigentlich der Vogel, und figurlich auch anderer Dinge, ala.  
 die Flügel ausbreiten, extendere alas.  
 die Flügel an den Leib legen, alas retrahere & componere.  
 die Flügel schwingen, alas quater, oder motare.  
 die Flügel hängen lassen, oder die Flügel hängen, alas habere pendentes; alas f. innatas.  
 im Sport wird es von wohlhabenden Leuten gesagt, die viel Guter verlohren, tristem esse, non posse amplius altum perere, opibus privatum esse.  
 einem Flügel geben, alas addere alicui; in spem bonam erigere.  
 Flügel bekommen, opibus augeri.  
 einem die Flügel beschneiden, incidere alicui pennas; de bonis alicujus diminuire.  
 Flügel einer Armee, so meistens aus Reuterey besteht, ala; cornu, alarum cohortes, equites in lateribus peditum in acie.  
 einen Flügel führen, ala præesse; cornu (dexterum) tenere, alterum in acie cornu defendere oder tueri.  
 auf den linken Flügel stehen, in cornu sinistro consistere.  
 den Flügel schwenken, cornu flectere.  
 ... aus einander stellen, cornu pandere.  
 Flügel-Mann, miles procerus, caput sui ordinis in acie stantis; primus pedes in sua serie.  
 Flügel, für Schutz, præsidium, unter dem Schatten deiner Flügel, sub umbra alarum tuarum.  
 Flügel, im Sport für Arm, einem einen Flügel vom Leib hauen, brachium live alam alicui gladio decidere.  
 Flügel an den Kinder-Kleidern. It. den Aden der Trompeter, ala intergo vestium infantum & tubicinarum dependentes.  
 Flügel, ein Flügel-förmiges Seiten Instrument, ala musicorum; chordis æneis sonans organum.  
 Flügel, an einer Thür, oder an einem Thor, valva. It. an Fenstern und Fenster-Läden.  
 Flügel, das Seiten-Gebäude eines Hauses, ala aditicii majoris.  
 Flügel, heißen die Klafen auf den hinter- und vorder-Mast, des Besaans und Fockmasts, vexilla minorum malorum in navi.  
 Flügel, an den Wind: Mühlen, ala molarum, quæ vento circumactæ molant.  
 Flügel, bey den grossen Jagen, Flügel eines Waldes, die mit gewissen Zeichen unterchieden sind, aræ sylvarum signis divite.  
 Haupt-Flügel, ala live area primaria.  
 Treib-Flügel, area e qua fœx expelluntur hominum copia eorum clamore, diese Flügel werden mit Ziefen oder Zählen an starke Bäume abgezeichnet.  
 An Gerst.





... an Erfindung und guten Gedanken, in-  
geni vena.

**Flutfluss** zweyer Flüsse, confluentes.

**Flut**, kommt mit dem Lat. fluxus überein.

Das **Adjektivum** mann es von fließen her-  
kommt, schreibt man wohl fließig, als das Was-  
ser fließig, mann es aber von Flut herkommt,  
so ist flutig geschrieben werden, dieser Mensch  
ist flutiger Natur, er hat immer Flüsse, das We-  
ter flutig, gravedinosus; Dann wer fließen  
will schreiben, folgt der Ordnung nicht. Flut  
ist eher als Flut, wie schiefen eher als Euf,  
genen als Guf. Ein anders ist grüssen von Guf,  
hagen von Guf.

**Flut**, das goldne Flut, aureum vellus. f. Blies  
und Flausch.

### Flut, f.

**Flut**, Wasser; Flut, inundatio fluminis;  
diluvium.

**Erdflut**, f. diluvium; cataclysmus; in-  
undatio terrarum.

**Ebbe und Flut**, aestus maris. Ebbe ist,  
aestus le minuens, oder refluxus maris. Flut  
ist fluxus, aestus accrescens; maris accessus,  
incrementum maris.

**Flut**, heist im Hallischen Salzwerk, das erste  
Zugwerk, wann der Salzbrunnen voll ist, weil  
man einige Tage nichts heraus geschöpft. Da-  
nach die Arbeit für die Träger eilig und schwer  
ist, das sie müssen Gehäusen annehmen, bey  
dem ersten gehen in der Flut. Zondorf vom  
Hallischen Salzwerk. p. 12. salinarum re-  
dundantia.

**Flut**, heissen die Knechte welche von  
den ständigen Trägern wegen eiliger Arbeit  
zur Hälfte gemisset werden. Zondorf ibid. p.  
39. portitores aquae salis extraordinarii.

**Flut**, Tage, woran man wegen vieler Sole Flut  
Küche braucht, dies quibus propter salina-  
rum redundantiā portitores extraordinarii  
conducuntur.

**Flut**, bey den Bergleuten, wo das Wasser von  
den Vechwerden seinen Abfall hat, locus live-  
latus quo confluit aqua de lavata & purga-  
ta terra metallica.

**Flut**, Werk, n. Era-Schaden, so mit dem Was-  
ser, nemit das Era gereinigt wird, was fließ-  
sen, particulæ tris, quæ cum aqua qua terra  
metallica purgatur, defluunt.

**Fluter**, der solche weggeschlossene Stücken  
auffängt, homo qui particulas has delapsas  
colligit.

### Fluter,

**Fluter**, hier vor diesem das Ufer des Flus-  
ses, woran die Flut derselben gehet, als Jero-  
schim MS. des Strandis Flut, ripa.

**Flut** zu Tag ist es bey den Mühlen noch am  
gebräuchlichsten, und bedeutet ein breites Ge-  
rinne, dadurch das Wasser laufen kan, f. Rife,  
Flut oder Flut-Rife, canal in utroque late-  
re lignis munitus, quo aqua fluenti ad mole-  
rotas derivatur.

**Fluter**, Baum, Coler. Zaus. Buch. 6. 20. ein  
Baum, woraus man Spund- Stücke zu Flu-  
dern, oder ganze Fluder machen kan, arbor ad  
canales molarum apta.

**Flut**, Meer, bey den Mühlen. Coler. Zaus. B.  
2. 3. Die Verfassung des Wassers an den  
Mühlen, wodurch jedem Rad das Bedürfnis  
zu das übrige Wasser durch die Vorwerk- Bret-  
ter abgewiesen wird, locus lignis munitus &  
septus in quo aqua per canales ad rotas mola-  
rum fluit vel retineri potest.

**Flut**, End, Bayserb. Postill. fol. 32. heist er es  
nur fluo. Ein Schiff, sagt er, hat zwey Theil,  
das da vornen über sich gat, heist ein Flut, und  
das Hinten Theil heist das Flut-End, aber  
fol. 162. b. schreibt er es aus, und nennt es das  
Flut-End, und das andere das Flut-End.

**Fluter**, Pict. Lex. pygocelis, eine Art Zaucher,

welche ihre Füße nahe bey dem Hiatern  
alto sie angemachen sind, und keine Ech-  
tel haben, heissen an andern Orten Nörcke,  
und die grössere Art, ein Seesdahn.

**Jersebin**, MS. hat ein Poetisches Verbum von  
Flut:

**Durchfluten**:

D'usser Geist dein Gule

Di Seele mich durchflute. l. x. c. x.

Im **Ulphila** ist Flod, fluxus, aquarum mun-  
dano. Anglo-Sax. flod. l. Dan. Island. &  
Angl. Belg. Bleed. Lat. fluo, fluxus.

**Spelman** im **Archæologo** hat Flota gefun-  
den, für æstuarium, fluentium canalus.

**Flutze**, f. eines der kleinen See-Schiffe, so  
das Magazin, oder den Hospital, oder Trup-  
pen führen muß, sind hinten rund, und tragen  
bey 300. Lasten. Man braucht dergleichen  
Schiffe auch bey dem Stoch-Fisch-Fang.

**Flutweel**, ist in einigen Niederländischen Schrift-  
ten aus dem Holländischen gekommen, die  
nennen den Sammet Flutweel, sericum villo-  
sum. Gall. velour.

**Staphorst** Hamb. Chron. T. I. vol. 2.  
Rethmajer Braunsch. Kirchen-Chron.  
P. I. p. 54. hat Flut, das wird erklärt mit Zin-  
del, einer Art von Seiden-Flor, brauner Farb.

**Aberdian**, in Tyroc. c. 44. gibt es Lat. Holo-  
sericum.

### Föcher,

hat man vor diesem von dem breiten Werk-  
zeug mit einem Handgriff gesagt, womit man  
gegen das Feuer in Küchen und Caminen auf-  
bläset. Das alte **Vocab. von An. 1482. 470** hat  
es noch, setzt es zum Blas-Balg, und giebt bey-  
de nach seiner Art mit einem neuen Wort La-  
teinisch foculare.

**Matthes. Sarepta. Conc. XII.** braucht es von  
einer Art Wind in ein Bergwerk zu bringen,  
und die Arbeitenden mit frischer Luft zu er-  
quickten, als: gut Wetter durch Wind-Fang,  
Lutzen, Gebläse und Föcher in einen Stollen  
bringen, flabrum fodinarum.

Vom Wehen und Windmachen hat man es  
auch von der Art, welcher sich die Weiber be-  
dienen, gebraucht, und aus Föcher,

Föcher, Fächer, Fachel u. d. g. gemacht,  
flabellum manuale, quo fit ventilatio.

fucheln, v. vulg. bey einigen Plat-Teut-  
schen, für flattiren, gleichsam Wind zu machen,  
schmeicheln.

Er fuchelt nicht lang, incivilis est, jocos  
non perferre potest.

\* **Fucker**, vulg. oder Fuderer, e.g. Noriber-  
gz, flabellum seminarum.

### Fock,

Aus dem Holländischen Schiff-Nedens-Weten  
sind bekannt worden.

**Fock**, Mast, der vorderste aufrechtstehende Mast-  
Baum auf den grossen Schiffen.

**Fock**, in **Belsida Continuæ. Supparum**, veli ge-  
nus unum habens pedem, quo jvari navigia  
solent quoties vis venti languescit.

**Fock**, Seeegel, id.

**Fock**, Wand, f. woran die Haupt-Laue des Fock-  
Mastes an der Seite des Schiffs vest gemacht.

**Fockerüst**, ein schmales Stück eines dicken  
Brets auswendig am Schiff, woran diese  
Haupt-Lau befestigt.

**Fock**, Stag, das Eil so den Mast vornen her hält.

**Focker**, Fugler, Fucker, tancerator.

**Fock**, Fock, monopol. **Aberdian** in Tyrociniis  
Lat. 165.

vom Holländischen Föcher, monopol; pan-  
topola, ven socken, ac commodare, adaptare,  
fügen.

**Fauß** in der Lübeckischen Chronik. col.  
105. An. 1516. der Ablass-Krämer schickte das  
Gold gleich an die Fockers und Branders.

**Luth.** an den Teu. schen Adel. fol. pennh.

hie müste man den Fockern, die so grosse Zins  
nehmen, und dergleichen Gesellschaften ein  
Gebirg ins Maul legen.

**fodern**, f. forbern.

**Foggenger**, Brod, panis antopyras; panis ci-  
vilis. **Pistorius** in Lexico.

**Fohlen**, f. Füllen, pullus equinus.

### Fohre, f.

**Fada**, der Baum dieses Namens, sonst auch  
Kien-Baum, wann er viel Foch in sich hat:  
oder Schleiß-Baum, wann man wegen seiner  
vielen Adern dünne Spalten und Schleissen  
oder Brenn: Späne daraus machen kan, f.  
Schleissen, oder, weil er oft sehr krum wächst,  
heisset er bey einigen Krummholz.

**Föhren**, adj. Föhren-Holz, lignum fada.

**Förreder** Kien-Stock in den Bergwerken  
f. Kien.

in Franken sagt man vulg. **Forra**. Die Alten  
haben das (h) bey dem (r) hören lassen oder die  
stärkere aspiration des (h.) Daher hat **Pistori-  
us** im **Lexico** forchen, daraus man Kien macht,  
fada. **Dusspodius**, und mit ihm die meisten ver-  
mischen und vermengen diesen Kien-Baum  
mit Fichten und Tannen, da es doch bey un-  
terschiedene Arten Bäume sind. **Pruys** setzt er  
in seinem **Lexico**, Lat. Pinus, ein Fichten-  
Baum. Ein Föhren. Wie er auch **Pityocam-  
pe** nicht recht verteutschet. Ein Wurm der in  
den Föhren wächst. Es soll heissen: Eine  
Raup, welche die Fichten-Bätter oder Spi-  
gen abfrisst. Wo es keine Fichten gib, machet  
sie auch wohl die Föhren fahl. (Wie es Ann.  
1739. in der Mark Brandenburg geschehen.)

**Stumpfs** in **Schweiger. Chron.** fol. 555.  
b. hat die stärkere aspiration. **Föhren**: Holz.  
Das **Glossarium Alonsense** spricht, loraha, pi-  
cea. p. 414.

Die Föhren werden auch Kiefern genennet,  
als **Esaia. XLII. v. 19.** in der Teutschen Verl.  
**Lutheri**, welches aus Kyporen oder Kien-Fö-  
ren zusammen gezogen ist.

### Fohre, der Fisch, f. f.

oder Forelle. **Jemes** kommt mit dem Lateini-  
schen **Fario** überein, dieses mit **Varolus**, so  
beydes so viel ist als: trutta.

Wo die Flecken welche diesen Fisch bunt ma-  
chen bey einer Art etwas Gold-farbiger sind,  
heisset sie Gold-Fohre, Lat. aurata.

Die größte, heisset Lachs-Forelle, trutta sal-  
monum magnitudine. **Salat.**

Von Unterschied des Dros nennet man eini-  
ge Bach-Forellen, trutta in rivis.

**Teich-Forellen**, trutta in piscinis.

**See-Forellen**, trutta in lacubus.

**Grund-Forellen**, trutta que fundum aque  
amant.

**Schweb-Forellen**, trutta que aque superfi-  
ciem petunt.

**Roth-Föhren**, umbra major rutilus: in  
Lucerner und Genfer: See. König **Schwei-  
gerisch. Zaus. Buch.** p. 285.

**kleine Roth-Föhren**, Rostlein, umbra mi-  
nor rutilus. am Rücken und Schwanz röth-  
lich. **ibid.** p. 284.

**Forellen-Bach**, m. rivus in quo varioli sunt.

**Forellen-Teich**, m. piscina in qua trutta nutri-  
untur.

**Forellen-Fang**, m. locus ad truttarum captu-  
ram adaptatus.

**Pistorius** in **Lex.** nennet die auratas **Brunn-  
Föhren**.

Die **Allemannische** **Esprech**: Art, setzt den ge-  
linden und stärkeren Hauch zum Buchstaben  
(r) in diesem Wort. Die **Würtembergische**  
**Fisch-Ordnung** Anno 1551. hat **Bordemen**.  
**Goldast. Constat.** T. I. p. 2. Ann. 1566. **Jur-  
chen, Föhren**. Die **Bayrische** **Fisch-Ord.**  
nunt. nennet sie **Ferchen**. **Drack** in **Vocab.**





gemine in annulo vel alibi supposita ut colore suo transluceat & lapidis colorem elegantem reddat.

**Spiegelzelle**, folium stanneum quo argenti vivi ope specula faciunt.

**Solter, f. f.**

questio in equuleo; tormenta; tortura; carnificina cruciatus. It. Locus ubi torquentur & excarnificantur fontes; carnificina.

durch die Solter heraus bringen, tormentis exprimere veritatem; vi tormentorum erute veritatem.

auf der Solter seyn, in tormentis esse. einem mit der Solter drohen, minitari alicui tormenta & questiones.

auf der Solter bekennen müssen, tormentis cogit ad confitendum.

auf die Solter kommen, carnificinam subire. die Solter ansehen, vim tormentorum perspicere.

soltern, v. cogere tormentis; equuleo torqueri. ficere questionem de aliquo in equuleo; questiones graves habere de aliquo; questionem exercere.

sich soltern lassen, questioni dare aliquem; fiduciarum tormento exquirere de aliquo; cogere ad tortoris equuleum ire.

**Solterer, tortor.**

**Solter-Bank, f. equuleus.**

**Solter-Seil, n. fiducial; laqueus quo extenditur malefici.**

und Solter-Seil schlagen, ol. questionem abhincere.

**Solter-zeug, n. carnificis instrumenta ad torquendum facinorosos.**

unversichert, adj. non adhibitis tormentis; questionem non habita; equuleo non impetrus.

**Sön, f.**

die Sön. Ein Wind von Mittag her, Notus. *W. in Lex.* Ein Sam-Wind, Regen-Wind, sonderslich in der Schweiz, und benachbarten Gewässern.

Audere sprechen es Pföhn aus.

U. Balchaj. Phylgus, Prediger in Lindau, einer Predigt vom Wind-Sturm p. 2. 59.

W. ist ein von Mittag her ausbrechender Wind die Pföhn genannt, in dieser Landschaft sehr, reichere in andern Ländern andere Pri-Wind sind zc. *Und pag. 4.* Er macht aern den Himmel heiter, ziehet aber zuletzt den West-Wind an sich, der ein wußt Regen-Wetter mit sich führt. Davon ein Sprich-Wort:

Die Pföhn  
Macht schon,  
Wenn sie vergahet,  
Fällt sie ins Nacht.

Siehe Fern.

**Fontanelle**, von einer Französischen Kopfschraube der Werber, Fontange. Hat den Namen, wie Menegus in Orig. Gall. linguae, bezeugt, von einer Französischen Dame dieses Namens, am Aenial. Parisischen Hofe, welche zuerst ein geknüpftes Band oben auf dem Kopf trug, das hernach, weil es ihr, als einer schönen Person wohl stünde, fast alle in Frankreich, auch die meisten in Deutschland nachmachen, und das nur großem Übermaß. Das (n) muß in diesem Wort durch die Nase (natus) Cohendrum altum; ornatus gallicus capitis.

**Fontanell, n.**

fonticulus. Eine Deffnung, die man an den Feind macht, einer Erbin groß, und dieselbe offen behält, die überflüssigen Feuchtigkeiten wegzulassen, vulg. fontanella.

**Fontanell-Pflaster**, emplastrum ad Fontanellam.

**Fontanell-Stein**, lapis infernalis.

**Fontanell-Kügelchen**, globulus in fonticuli vulnere; plerumque ex hedera arbore scente.

**foppen**, vulg. illudere.

**foppercy**, vulg. illusio; vexatio.

**forch, f. Furcht.**

**forder, f. Vorder.**

**fördern, v. a.**

poscere; postulare; requirere, von einem etwas.

fordern als Geld, oder Lohn, u. d. g. exigere. einen vor Gericht fordern, vocare aliquem ad iudicium; arcescere aliquem in iudicium; citare.

stark oder heftig fordern, agitare; deposcere.

das fördern, postulatio; postulatam; exactio pecuniae; citatio.

die forderung, postulatio.

einem seine forderung zustehen, concedere postulatiōi alicujus.

\* forderer, f. Ausforderer. *Goldast. Constitut. T. I. p. 230.* provocator.

**forder-Gebühr**, f. pecunia quae citanti danda est.

abfordern, ausgeliefert haben wollen, exposcere; deposcere; restituendum petere.

einen abfordern, avocare aliquem.

Got hat ihn von der Welt abgefordert, Deus illum ex hac vita discedere iussit.

einen abfordern, um den Feinden nicht zu dienen, revocare aliquem in patriam, qui sub hoste stipendia meret.

die Abforderung, oder das Abfordern, petitio restitutionis; exactio pecuniae.

die Abforderung derer so dem Feind dienen, vulgo avocatoria, litterae quibus ex servitio hostis retrahitur.

Abforderung, (in den Rechten,) wenn man seine Sache, ohne appellation, von einem Untern Richter zu einem höhern bringt, avocatio; litis coram inferiore pendens ad superiorem absque appellatione facta translatio. *Besold. Thef. Pract.*

anfordern einem etwas, petere jure aut via juris, postulare ab aliquo aliquid.

Anforderung, f. postulatam; animo ac spe cogitatum jus.

Auforderung an einen machen, aliquid suum contendere.

an einem haben, jus alicujus rei sibi vindicare.

mit einer kleinen Anforderung hervor kommen, brevem postulationem asserere.

den Landes-Fürsten in Anforderung zu haben verweinen, Scheylig p. II. m. 4. f. 1. welches bey eben diesem Auctore, in *Constit. March.* Lateinisch heisset, convenire velle principem.

anfordern für erfordern, in Bayser-berger Postill. Vorrede. Wir Zeit und Stund dasselbig anfordert.

auffordern, eine Stadt oder Bestung, sich zu ergeben, postulare ut urbs oppugnatoribus tradatur; denunciare obsessis ut se dedant; deditionem exigere; offerre militi praesidio gratiam si se dedere vult.

einem zum Dank auffordern, evocare aliquem ut surgat ad choreas.

die Aufforderung einer Stadt, postulatio deditionis; oblatio gratiae obsessis sub deditionis conditione.

Aufforderung zum Dank, evocatio ad choreas.

auffordern, (zum Duell oder Streit,) provocare aliquem ad certamen; evocare ad pugnam.

Ausforderer, provocator.

Ausforderung, f. provocatio.

Ausforderungs-Brief, litterae provocatoriae; icheda provocatoria.

darüber fordern, dazu begehren, adposcere. einfordern, als Schulden, exigere.

hereinfordern, intro vocare.

erfordern, requirere.

Zeit und Noth erfordert es, tempus & necessitas id postulat.

erfordert werden, necessarium esse; requiri. was zum Leben erfordert wird, quae ad vitam necessaria sunt.

Erforderuß, quae requiruntur ad sumtus. erforderlicher Aufwand, necessari sumtus.

vorfordern, citare; vocare aliquem ut veniat ad aliquem.

gerichtlich vorfordern, in jus citare.

die Vorforderung, oder das Vorfordern, citatio.

vorfordern, für majores, f. Vor.

widerfordern, reposcere.

zusammenfordern, convocare.

fördere, f. vordere, anterior.

**fördern, v. a.**

bey den Bergwerken, hervor und herausbringen, erutam terram metallicam extrahere, proferre, evchere, e puteo vel speluncis fodinarum.

das eingegangene Bergwerk ist erhaben und gefordert worden, fodina collapsa restituta est, & culta.

fördern, fortbringen, promovere; provehere.

etwas, oder ein Werk, maturare; adjuvare.

fördern, bey den Handwerks-Leuten, recipere in officinam & operam mercenariam.

fordersamst, adv. quam primum fieri potest.

förderung, promotio, f. Beförderung.

einen Lehrlingen, der beym Meister nicht auslernen kan, weil derselbe krank, oder sonst eine ehaffte Ursach hat, einem andern Meister zur forderung geben, commendare tyronem alii magistro ejusdem officii ut tyrocinii annos impleat possit.

förderer, f. Beförderer.

förderlich, förderlich seyn, juvare; adjuvare;

adjumento esse; commodis alicujus intervenire.

fördernuß, adjumentum; Warren-Schiff, fol. 3. Es ist mehr eine Hindernuß als eine fördernuß.

fördernuß, evacuatio, actio vacuificandi meatus subterraneos in fodinis, egestio terrae quae impedit fossiles.

fürderniß: Schreiben, litterae commendatione. Preussische Land-Ordn. 1577.

auffördern, sie fördern in Bergwerks-Reden, proferre e fodinis.

förder-Schacht, die Deffnung des Bergwerks, woraus man alles heraus zieht, puteus fodinae quo omnia extrahuntur.

förder-Seccke, eine Art von Gängen, durch man die gegrabene und abgebaute unnütze Erde bis an den Ort bringt, den man damit auffüllen kan, meatus ad locum inutili terra explendum.

Einige faule Dialekte die das (r) nicht gern aussprechen, oder aussprechen hören, lassen es vor dem d, in diesen Wörtern aus, und sagen nur fobern, da dieses r, doch zum Wort vor oder fort gehet, wegen fobern herkommt.

Andere verändern das o in u, oder u, als in *Petz. Chron. Hagen. Script. Anst.* fufobers; gesfubert; gefürdert. *Poema Germ. apud. Eccard. T. II. Script. medii aevi col. 1569.* fuderung, für Beförderung.

Es scheint daß *Hogeni Chron. c. I. col. 1055.* in den Worten: Wie er auch zur hoch des Röm. Reichs geführt worden, geführt für geführt, gesetzt.

fürder, für Beförderer. *Clevische Rechts-Ordnung. p. 10.*

das fürderlich Recht, in der Clevischen Rechts-Ordnung. p. 2. wann ordentlich Weise mit Ansehung gewöhnlicher Dilation

N n 3

oder



oder Verfindung füsgefahren wird. In opposition des unverzüglichen Rechts, da man summarie ohn einigen Process verfährt.  
 • **Fürderling**, n. prerogativa. Pich.  
**Formell**, f. Febr.  
**Forme**, f. Furle.

### Form, f. f.

was da formt, und was geformt wird, forma; exemplar; exemplum; similitudo; species; id ad quod alia concinnantur; quod pluribus figuram similem dat sive in multa alia similia se diffundit.  
 nach gewisser Form, ad certam formam; in exemplum alicujus rei; in modum.  
 nach gewisser Form etwas machen, exemplum aliquod sequi.  
 der Form genau folgen, ab exemplari pendere.  
**Form**, die Gestalt und Schönheit eines Dings, species.  
 es hat weder Gestalt noch Form, sine specie & formæ dignitate; non ex arte.  
**Form**, die Weisheit, leges; præscriptum; ex solenni ritu.  
 nicht nach gewöhnlicher Form verfahren, discedere a solenni more; formula cadere sive excidere.  
 ein Syllogismus in der Form, ex dialecticæ præceptis.  
**Form**, in der Drucker, eine Seite, typographum forma; id est, tantum characterum qui unum latus plagulæ in folio replent.  
**Form**, eine eiserne oder kupferne Röhre, darin man im Schmelzen die Glas- oder Schnauze liegt, die da verhindert, daß die Dämpfe kein Feuer fangen, und den Wind nicht in sich ziehen können, forma, quæ tuetur foramen solis in fodinis.  
 die Forme nascht sich zu, wenn sich die Schladen vor die Form setzen, forma scoris obturatur.  
 die Form geben einem Ding, f. formiren, formare; figurare; formam debitam dare.  
 in die Form bringen, id.  
 die Form eines Dings haben, speciem præbere alicujus rei.  
**formen**, v. effingere; formare; ad alterius formam fingere, die Form machen, id.  
**formiren**, formare; figurare; fingere.  
**Formen**, fictor; figurator.  
**Formierung**, f. fictio; figuratio.  
**formlich**, adj. formalis; concinnus; ex arte factus.  
 auf das formlichste, in optima forma.  
 - - - ade. formaliter; concinne.  
 formlich belagern, ex castrensi formula, ex arte munimentis sepire.  
**formierlich**, adj. ex arte; speciosus.  
**formal**, adj. germanus, verissimus; genuinus.  
 als ein formaler Process, ex solenni more litigantium; lis ex formula.  
**formale Worte** eines öffentlichen Schrifte, concepta verba; diserta verba; solennia; ipsa verba expressa; conceptis verbis sententia.  
**Formallen**, plur. formulæ solennes; requisita; circumstantiæ; ceremoniæ.  
**Formel**, f. formula; verba solennia.  
**Formular**, n. formula; exemplar, norma.  
**Format**, n. eines Buchs, forma libri; modus longitudinis & latitudinis, semel plicata charta, in Folio; bis plicata, in Quart. In Octavo, ter plicata, plagula chartæ.  
**Format**, Buch, n. bey den Buchdruckern, informatorium tyronum typographiæ; regulæ typothetarum.  
**formig**, adj. hinten an den Compositis, als: gleichformig, conformis.  
 zweyformig, bisformis.  
 dreiformig, triformis.  
 Sabelformig, furcæ speciem præbens.

Die Namen der Formen f. unter ihren Anfangs-Buchstaben, als:  
**Drucker-Form**, forma ænea typographice describendorum verborum; paginæ & columnæ typorum compositorum in Typographæo.  
**Stich-Form oder Leist**, forma calcei.  
**Gieß-Form**, archetypus figurarum expiendarum in materia infusa.  
**Kugel-Form**, forma globorum fundendorum unius moduli.  
**Kaff-Form**, forma premendi casei.  
**Hut-Form**, forma pileorum, pro capitis magnitudine, &c.  
**abformen**, v. effypa imagine exprimere. In formam fundere; formam materiæ imprime-re; exemplum sibi sumere, exprimere signum sive imaginem secundum archetypum.  
 das **Abformen**, figure insculpere, impressa vel infusa materia quadam formatio; vel signi alicujus circumfusa alia materia imitatio.  
**reformieren**, in priorem aut potius meliorem formam redigere, corrigere.  
 reformiren wollen, de moribus aut vita alicujus censendi & judicandi sibi sumere potestatem.  
**Reformation**, reformatio.  
**Ein Reformirer**, reformator.  
 er will unreformirt seyn, correctionem respuit; censura se non vult submittere.  
**umformen**, fictum formatumque destruere & refingere; distinguere.  
**unform**, f. inæqualitas; deformitas.  
**unformlich**, adj. informis; inspeciosus; deformis; imperitus; minus artificiosus; quod forma caret.  
 unformlich, adv. deformiter.  
 unformlich lang, turpi longitudine.  
 - - - breit, inepta latitudine.  
 Unformlichkeit, f. deformitas.  
 • **verformiren**, bat Bayereb. in Post. fol. 47. transformare, er ward vor ihnen verformirt.  
**Form-Erz**, bey den Bergleuten, ein reiches Erz, so über den halben Theil Silber hält, terra metallica, quæ ultra dimidium sui partem argenti in se continet.  
**Form-Meister**, in den Eisen-Bergwerken, bey einem hohen Ofen, figurarum e ferro fundendarum artifex; formarum fictor.  
**Formen-Macher**, id. anaglyphices peritus, figurarum sive imaginum prominentium & exstantium exsculptor, quæ rebus liquefactis impressæ formas faciunt quibus eadem figure exprimi possunt, vel infundendo aliquid, vel imprimendo.  
**Form-Schneiden**, diaglyphicen exercere; excavando lignum figuras insculpere.  
**Form-Schneider**, formarum scalptor; glyphices vel diaglyphices peritus; Xyloglyphus.  
 das **Form-Schneiden**, formarum scalptura; diaglyphice.  
**Form-Stoßer**, m. ein Eisen, die Form durch abstoßen des harten, so sich angehängt hat, zu reinigen, ferrum, quo formæ materia duriori repletæ, tundendo purgantur.  
 Die meisten Wörter sind vom Lat. Wort, forma, aber f. unten das Wort formen.  
**Sorren**, f. Föhre, tæda arbor.  
**Sorschen**, n. v.  
 scrutari; inquirere.  
 von einem, sciscitari ab aliquo; percontari ab aliquo.  
 nach etwas, de aliqua re.  
 ob einer will, explorare de voluntate alicujus.  
**sorschen**, vitz. Deminutivum, frequenter, sepius querere, inquirere.  
 Das **Sorschen**, scrutatio.  
 Die **Sorschen**, id. scrutatio; sciscitatio; investigatio.

Natur-Forschung, physica; naturæ indagatio.  
**Sorscher**, ist meistens nur in neuen Compositionen scrutator.  
**Natur-Forscher**, naturæ indagator, physicus.  
**Wort-Forscher**, originis vocabulorum investigator; Etymologus.  
**Erforscher**, f. erforschen.  
**Nachforscher**, f. nachforschen.  
**Wort-Forschung**, etymologia.  
**ausforschen**, querendo exsculpere aliquid; investigare; indagare; perscrutari interrogationibus elicere; expiscari; exquirere aliquid, von einem, ab aliquo; sciscitari aliquid ex aliquo.  
 einen **ausforschen**, explorare animum alicujus, percontari aliquem de aliqua re, aliquid ex aliquo.  
 das **Ausforschen**, exploratio expiscatio; percontatio; investigatio.  
**Ausforschung**, id.  
**erforschen**, examinare; vestigare; inquirere.  
**Erforschung**, investigatio; indagatio; scrutatio; perscrutatio; examinatio.  
**Erforscher**, indagator; scrutator; investigator.  
**unerforschlich**, adj. inperscrutabilis.  
**unerforscht**, inexploratus.  
**nachforschen**, n. inquirere, einem Ding, oder nach etwas, in aliquid; perquirere aliquid; investigare; indagare.  
 das **Nachforschen** oder die **Nachforschung**, inquisitio; examen; indagatio; investigatio.  
 ein **Nachforscher**, investigator; indagator; inquisitor.  
 Mit **forschen** kommt das Angelf. fragen, fragen überein.  
**Sorst**, in Sorst-Ziegel, f. Zirst.  
**Sorst**, f. m.  
 sylva superioris non communis, quæ tunc est ferarum mansio; Pars sylvæ majoris; salus, in quo omnis aliorum venatio est prohibita, nec lignorum usus communis est.  
**Sörster**, saltuarius; cultus saltuum. Lat. barb. Forestarius.  
**sorstlich**, adj. sorstliche Obrigkeit, Dominus saltus, sorstliche Gerechtigkeit oder Gerichtsbarkeit, jus venatorio forestale, (f. Forst-Recht), die da Gewalt hat Forst-Ordnungen zu machen; Förster zu setzen; Jäger zu halten.  
 sorsteylich, ist nicht so gebräuchlich als sorstlich.  
**Sörsterey**, f. districtus alicujus saltuarii; Salus pars custodiæ alicujus commissa.  
**Sörsterey**, ist auch mercatus lignorum, Holz-Kauf, man soll deren jährlich inwendigen, im März und April, und im Sept. und Octob.  
**Sorsung**, districtus saltuarii, e sylvis montibus & vallibus constans.  
**gesorster**, ein gesorsterter Mann, juris alicujus sylvæ particeps. Stisser Jagd- und Forst-Gistrie. Ein Dorf das gesorset ist, in den Beslagen. p. 15.  
**versorsten**, Stisser ibid. p. 15. einen Baum versorsten, die Forst-Gebühr geben.  
**Forst-Amt**, n. prefectura saltuaria.  
**Forst-Bann**, f. wenn die Unterthanen gezwungen werden, Holz und Eichen aus des Herrn Wald zu kaufen, servitus subditorum, qui coguntur lignum & glandes e Domini sylva emere.  
**Forst-Bediente**, saltuum curatores; Dominus a rebus forestalibus.  
**Forst-Buch**, statuta forestalia.  
**Forst-Diener**, der an Statt eines Erb-Försten ist, der bisweilen ein ansehnlicher Mann ist und gewisse Forst-Huben besitzt, welchem die Forst um Geld dienet, servus saltuarii cuiusdam hereditarii mercede conductus.



**Forst-Ding**, *Niderf.* *Worftink*, *judicium ordinatum* *Goslarie* ter quorannis exercitum. *T. III. Script. Brunsw.* p. 549.

**Forst-Garbe**, oder *Stad-Garbe*, die zehnde Garbe so dem Forst-Herrn von den Aekern gegeben, welche ausgeraut werden, decima merces de agris in sylva Domini factis.

**Forst-Gerecht**, *adj.* ein Jäger oder Forst-Bejäger, der alle Wege und Grängen, alle Eigenschaften des Waldes, aller Acker, Wiesen und Böden darinnen kundig ist, wo Weeg, Kriechen und anders zum Jagen anzulegen, laurus alicujus, omniumque rerum in eo peritus.

**Forst-Gerechtigkeit**, *f.* *jus Venatorio-Forestale*, *dominium saltus alicujus.*

**Forst-Graf**, *Holz-Graf*, comes sylvestris etiam Caroli Magni tempore.

**Forst-Grängen**, *f.* *limites saltus alicujus.*

**Forst-Haber**, *m.* den man zur Erhaltung des Herrn Jagd-Hunde geben muß, certa avenae mensura quam subditi Domino jure venationis ad alendos canes quorannis dant.

**Forst-Haus**, *n.* wohnen der Förster wohnt, *domus domicilium.*

**Forst-Hube**, *f.* oder der District den ein Erb-Förster zu bejagen hat, mansus forestalis; *prædium forestarii.* *f.* *Goldast. Const. Imp. Lud. 16.* über den Nürnberger Forst *f.* *II. T. I. 74.* Es soll ein Förster auf seiner Forst-Hube sein. Er soll sein Hub noch Recht, die sie in den Wäldern haben, nicht verkaufen, keinem Edelmann noch Ritter etc. Er soll keinem erlaubten Holz von beiden Wäldern (nemlich Lauren und Sebaldis) zu führen, dann denen die das von Alter genossen haben, die andern pfeiden.

**Forst-Hubner**, *ol.* gewisse Erb-Förster im Nürnberger Wald, welche einen gewissen District zu bejagen hatten, und bey ihrem Out auch eine Hube von Feld, saltuarii hereditarii.

**Forst-Hube**, *f.* wird sechund die Forst-Hube eines Erb-Försters genannt, custodia sylvestris.

**Forst-Knecht**, *servus saltuarii.* *It.* Saltuarii nolum quorundam, custos saltus, der nur mit einem Beil geht, und kein Gewehr führt.

**Forst-Lehen**, *Feudum forestale.*

**Forst-Mann**, der das Forst-Wesen versteht, qui saltuariam intelligit.

**Forst-mäßig**, *adv.* ut saltuarium decet.

**Forst-mäßig** mit dem Holz umgehen, sylva & arborum curam habere ut saltuarii legitimum officium requirit.

**Forst-Meister**, saltuariorum præfatus; Magister forestariorum; Procurator sylvarum.

**Forst-Meister**, *Supremus forestariorum magister.*

**Oben-Forst-Meister-Amt**, Superior sylva præfectura.

**Forst-Ordnung**, *f.* constitutiones forestales.

**Forst-Rechte**, *n.* *jus Forestale.*

**Forst-Recht**, *n.* was man wegen Abhauung des Holzes den Förstern entrichten muß, *jus saltuarium*, quo exigunt certam pecuniam ab us, pectus arbores indicant quas cadere licet. *Hand. Metrop. Sal. (in Bavaria) T. I. p. 367.* *Mautherium recipiat*, Bau und Brennholz, sine exceptione juris quod Vorstrecht dicitur Anno 1074.

**Forst-Richter**, *n.* pars saltus, quantum unius saltuarii curæ committitur.

**Forst-Schreiber**, scriba in re forestaria.

**Forst-Sachen**, *pl.* ad rem saltuariam pertinentia.

**Forst-Steine**, lapides qui indicant limites superius forestalis.

**Forst-Stecke**, arborum casuarum in terra relictæ sive caudices. Welche mit den Wald-Stecken gezeichnet werden, daß man bey der Vision wissen kan, wie viel Edämme verkauft worden sind.

**Forst-Wesen**, *res saltuaria f. forestalis.*

**Erb-Förster**, im Nürnberger Wald, saltuarii hereditarii, qui prædium certum possidet. *f.* *Forst-Hubner.*

**Stad-Förster**, *f.* *Forst-Diener*, servus saltuarii hereditarii.

Forst hat vor Alters zwischen (r) und (s) seinen Vocal gehabt. Daher ist Latino-barbare und Italisch Foresta, Französisch forêt. *f.* *Gloss. D. de Cange.* Lindwodo Foresta est ubi sunt feras non inclusæ, parvus ubi inclusæ (Gall. Parc) Okamus cap. Quid Regis foresta est? Foresta est tuta ferarum mansio, non quarumlibet, sed sylvestrium, non quibuslibet in locis, sed certis & idoneis. Man hat es auch genannt Forestæ, forestis, foraltum, forestum, forestus.

Es scheint dieses Wort, ungeachtet seines Alterthums von Carolo M. her, doch ein Lateinisches neues Wort zu seyn, von foras. Daraus man bleibem muß, und nicht darinnen jagen darf. Daher hieß forestare vor Alters, piosubere, bannire, davon es auch noch Wildbann heißt. In dieser Absicht kunte auch ein gebezogener Fisch-Jang ein Fisch-Forst heißen, also, daß Forst, wie wir es noch gebrauchen, das Wort nicht voll steht, sondern wird dabei verstanden, Wild- oder Wald-Forst. Wann forestare vom Wald gebraucht wurde, so hieß sylvam in forestem convertere, jus forestæ concedere. *f.* *De Cange Ann. 1029.* Quondam sylvam forestari concessimus & banni nostri districta circumvallavimus, ea videlicet ratione, ut nemo ulterius in eodem forestæ absque Episcopi licentia . . . habere venandi . . . potestatem, aut ullo ingenio (engin) feras decipiendi, quæ merito sub jure banni continentur. Es dürfte keiner ein Stück Wald eigenmächtig zum Forst machen. Carolo M. Sohn hat dergleichen wieder aufgehoben. *Capitular. IV. 42 p. 785.* De forestibus noviter institutis, ut quicumque illos habet, dimittat, nisi forte indicio veraciter ostendere possit, quod per iussionem sive permissionem Domini Karoli genitoris nostri eas instituisse, præter illas quæ ad nostrum opus pertinent. Daß man auch Fisch-Forst gesagt. *f.* *Menagium in Origin. Gall. lingue.* Da er beweiset, das man gesagt forest des pêches; la forest d'au. *De Cange* hat Forestæ oder Forestis, vivarium piscium, Foresta piscationis, Foresta piscium.

Die alten Nider-Sachsen haben auch Forest gesagt. *T. III. Script. Brunsw. p. 503. n. 88. sqq.* steht es in den alten Goslarischen Gesetzen. Aber um diejenige Zeit, da solche fremde Wort schon eingeführt waren, und in einem besondern Verstand von Ausschließung anderer, die nicht bey gewissen Ergötzlichkeiten seyn sollten, als fremde. Italisch heißt Forestiere ein Fremder. Wanne Tornen, oder Forest, oder Behortuppe deme Markede oder anderwur up dem Welde is, dar man by bringet welf Pipere, to voyte oder tho perde. Das ist, wann ein Turnier, oder Forest, oder Behütung auf dem Markte, oder anderwo auf dem Felde ist, da man einige Pfeifer zu Fuß oder zu Pferde dazu bringet. Der Turnier schloß die Zuschauer mit den Schranken aus, die Behütung mit Hürten (cratibus) was war den Forest? Es scheint, es sind eingeschlagene Pfähle gewesen, wie man die Gränzen der Forst-Berechtigkeit annoch mit Pfählen bemerkt, als Kenn-Zeichen, daß man draus bleiben soll, und als durch Bann ausgeschlossen. Wie im Thier-Garten mit Zaun-Pfählen.

Für Forst hat man auch Firs, oder Firs gesagt, als in *Trakt. Fuldens. edit. Schannat p. 336.* Pipini Forestis, id est, regia sylva Brannvorst seu Brannvirs nuncupata. Also auch *p. 423.* Scaranvirs, Binesvirs, Serenvirs, Steinvirs.

Im Hohenloischen ist noch eine Residenz der Grafen, so Echlings-Fürst heißt.

Forst, eine Art Gemeinde von Seiden, Wollen und Leinen, als Marras, von der Stadt Marras in Niederlanden.

## Gehimter Forst.

Forst, (particula continuandi.)

porro.

fort und fort, assidue. immerfort.

fortan, porro; deinceps.

fortin, unposteriorum.

so fort, statim, als er kam, so fort.

so fort, wenn man die Rede abbricht, und so

fort, &amp; reliqua; &amp; quæ sunt cetera;

hinfort, posthac; in posterum.

Vor denen Verbis die eine Action bedeuten, bedeutet es ein fortsetzen, fortfahren, ferner und weiter etwas thun, was angefangen worden, oder schon geschieht, pergere, continuare opus, als fortschreiben, pergere scribere.

In wenigen Verbis heißt es so viel, als weg, hinweg.

als einen Diener forttragen, oder wegiagen, ejicere, expellere.

fortschaffen, wegschaffen, sich fortmachen, aufzuziehen. sich fortzucken.

Die Alten haben es unterschiedlich ausgesprochen, und mit anderen Wörtern zusammenge-  
setzt, als:

\*fortmehre, für ferner. *Rechmayer Braunschw. Chron. Beyl. P. I. p. 5.* und in *Script. Brunsw. Leibnizii* sehr oft.

fürtero, für ferner, hat Faust in der *Franken-berg. Chron. col. 63. sq.* Das Feuer nahm fürtero alle Gassen ein etc. und fürtero erhob sich das Feuer etc.

fuder, für fert, im Oesterreichisch. Dialect zu Jagens Zeiten. In *Chron. suo apud Pets Script. Austr.* fuder ziehen lassen, für fertziehen lassen; fuderreiten, für fortziehen.

## Fog, f.

vulva; pudenda muliebria.

es heißt sonst beyh *Pudor*, in *Lexico. villus.* ein Fog-Beet, Haar-Fog, toga pona, ein Beck mit langen Fogen oder Beeten.

flocci, kleine flaubende Föglein von Vögeln.

*Dafydd. Lex. Gamlap.* ein Tuch auf beiden Seiten gefaltet.

Hetromaschalon, das nur auf einer Seite gefaltet oder gewuldet.

*Pudor. Gürtel*, uxorius, der sich vom Weib weiffern läßt.

Das alte *Vocab.* von Anno 1482. Fogen: Tüchlein, cento.

Fog: Zwang, ist ein Kraut, sonst Bruch-Kraut genannt.

Diesem alten Gebrauch nach, ist es so viel als Fafen. *f.* Fafen.

## Fraaß,

oder Fraß. *f.* *Freffen*, *m.* bey den Jägern, cibus canum.

Fraaß-Zuber, *m.* vas ligneum in quo affertur canum alimentum.

Fraaß-Trog, *m.* alveus in quem effunditur canum cibum.

Fraaß, *m.* homo vorax; heluo; profunde gula homo. *larco* edax.

Wiel-Fraß, polyphagus; cibi avidissimus, *It.* belta quædam voracissima & inexplabilis, hujus nominis;

Immen-Fraaß, apuistra; picus viridis. *f.* Immen.

Fraaß, *m.* voracitas.

Dem Fraaß ergeben seyn, lurcari.

gefäßig, *adj.* vorax; cibi avidus; edax; hilarius avidiusque vescens.

Fraßigkeit, *f.* voracitas.

Gefraße, *vulg.* os, einen ins Gefraße schlagen, obtrudere alium os.

Gleich wie Waß vor diesem auch in gutem Verstand, und von menschlicher Speise genommen worden, so auch freffen und Fraaß. Daher, ob Fraß gleich scheint eine Verwandtschaft mit vorax, voracis zu haben, so ist es doch wahrlich



sicher zusammen gezogen von veressen, die Spei-  
se verkehren, aufhehren, als *Ostfried. III. 6.*  
*Ni Fratum* sie ist allz (die 5000 Mann, aßen  
nicht alles Brod und Fisch auf)  
*Sibun* Forbi überlaß (sie ließen 7 Rörbe  
über.)

## Fracht, f. f.

onus mercium, in navibus, & plaustris auri-  
garum meritoriorum.

vollige Fracht haben, onus integrum sive  
centrum habere quantum navis vel plaustrum  
vehere potest.

Fracht suchen, iustum onus sive sufficiens  
conquirere ad onerandum navigium vel  
plaustrum.

Fracht, merces; vel quicquid pretio vehitur;  
res qua plaustrum vel navis oneratur.

Fracht, Fracht-Geld, vecturae pretium; portio-  
rium; merces portitoris vel aurigae.

die ganze Fracht bezahlen, omnem merce-  
dem pro vectura solvere.

die halbe Fracht, oder einen Theil derselben  
bezahlen, solvere dimidium, vel partem por-  
torii.

der Frachter, oder Befrachter, mercator, qui  
merces deportandas locat; is qui rebus suis  
navem alterius onerat.

frachten, oder befrachten, naviculariam facere;  
deportare in navem merces; onerare navem  
mercibus, vectura onerare, vehere.

frachtbar, adj. quod vehi potest.

Fracht-Brief, m. documentum vecturae, testi-  
ficatio quibus & quilibus rebus navigium vel  
plaustrum onustum sit, & pro qua mercede;  
schedula consignationis mercium transve-  
hendarum.

Fracht-Geld, n. vecturae pretium; merces au-  
rigae.

Fracht-Mann, vector mercium.

Fracht-Schiff, m. navigium vectorum; navis  
oneraria meritoria; conductitia navis ve-  
ctoria.

Fracht-Wagen, m. plaustrum ad merces de-  
portandas; vehiculum majus aurigarum me-  
reriorum; currus mercibus oneratus.

Schiff-Fracht, unus navis. It. naulum sive  
portorium.

Ruß-Fracht, onus quod redeuntes aurigae  
vehunt; merces quibus naves onerantur in  
reditu.

befrachten, f. oben frachten, onerare navem vel  
plaustrum mercibus.

verfrachten, Fracht-Geld geben für etwas, hat  
*Chytræus in Nomenclat. Saxo. col. 337.* im-  
ponere merces navi, certo vecturae pretio. It.  
pro vectura solvere.

Fracht kommt von fahren, Fähr, Fährge, por-  
titor. f. Fährge. unter Fahren.

## Fragen, v. a.

interrogare, einen, aliquem, etwas, aliquid,  
quærere, einen, ex aliquo, ob etc. num, velle  
audire de aliquo aliquid, percontari aliquem  
de, ex aliquo, sciscitari ab aliquo.

er fragt nach mir, me quærit.  
es wird gefragt, in quaestione est; quæri-  
tur, es fragt sich.

nach dem Preis fragen, exquirere pre-  
tium.

nicht nach etwas fragen, negligere; susque  
deque habere aliquid.

was fragt er darnach, de eo non laborat,  
non sollicitus est.

einen peinlich fragen, quærere tormentis.  
einen auf sein Gewissen fragen, quærere  
aliquem, num bona conscientia dicere aliquid  
possit, vel egerit aliquid &c.

einen auf seinen Eid fragen, quærere ali-  
quem num jurejurando aliquid affirmare vel  
negare possit.

einen um etwas fragen, consulere aliquem

de aliqua re. It. veniam; licentiam petere.

fragst den Herrn darum, cognosce heri  
voluntatem.

## Das Fragen.

einem mit fragen zusehen, urgere aliquem  
interrogando.

was braucht viel Fragens? quid opus est  
tot quaestionibus?

mit fragen einen fangen, interrogatione  
aliquem circumscribere, decipere.

## Die Frage, interrogatio; quaestio.

die Frage ist nicht von etc. quaestio non est de,  
non quaeritur, non agitur hoc an &c.

die Frage entsteht, existit quaestio hoc loco.  
eine Frage thun, interrogare aliquid.

eine Frage vorlegen, aufwerfen, quaestio-  
nem adferre, ponere.

eine Frage beantworten, auflösen, quaestio-  
nem dissolvere, erörtern.

auf dieselbe antworten, respondere ad  
eam.

eine versängliche Frage, quaestio captiosa,  
fallax.

die peinliche Frage, quaestio; magnæ in-  
quisitiones; torturae corporis veritatis causa.

## Gefrage, n. crebrae quaestiones.

## Fragweise, adv. interrogative.

## Frag-Puncte, oder

## Frag-Stücke, interrogatoria.

Das Frag-Zeichen, signum interrogationis. (N)

abfragen, einen etwas, quaeritando ex aliquo  
exculpere aliquid; interrogationibus elice-  
re; quaestionibus extorquere; exquirere ali-  
quid ex aliquo; expiscari aliquid ab aliquo.

sich etwas abfragen lassen, quaerentibus ve-  
ritatem facile confiteri, quaestionibus calli-  
dis non resistere.

so fragt man den Bauerh die Kränste ab, sic  
sciscitatur secreta ex simplicioribus.

anfragen, quærere an aliquid fieri possit vel  
quomodo fieri debeat; Interrogare de re fa-  
cienda aut omittenda.

anfragen, in verben gehen, quærere aliquid  
ex aliquo in transitu.

Anfrage, f. quaestio quæ sit superioris vo-  
luntas in aliquo casu.

Anfrage thun, für anfragen, requisitio sen-  
tentiae.

ausfragen, exquirendo cognoscere; quæren-  
do explorare; interrogando elicere.

etwas, oder einen ausfragen, oder erfragen,  
quærendo & interrogando invenire.

befragen, einen einer Sache wegen, interroga-  
re aliquem de aliqua re.

sich mit einem über etwas befragen, consu-  
lere aliquem de aliqua re.

das Befragen, exploratio; examen; con-  
sultatio.

erfragen, einen oder etwas, quærendo invenire.  
nachfragen, inquirere; perquirere; quærere  
aliquid interrogando multos.

nach etwas, omni cura quærere aliquid.  
bey einem, sciscitari ex aliquo.

die Nachfrage, sciscitatio; inquisitio.  
es ist keine Nachfrage darnach, nemo hoc  
quaerit.

Nachfrage halten, percontari alios.

Nachfrage anstellen, inquirere, f. nachfra-  
gen.

umfragen, sententias confidentium exquirere;  
collegiarum rationes colligere.

Umfrage, sententiarum collectio, auf den  
Reichs-Tag, requisitio votorum.

Nach-Frage, ihr habt ohne Nach-Frage das Be-  
sohlene zu bewerkstelligen, quæ sit porro vo-  
luntas non amplius quærendum est.

zufragen, vulg. frag morgen wieder zu, cras  
redi & quære eandem rem.

ich will erst zufragen, percontabor prius rei  
veritatem.

frag besser zu, inquire accuratius.

Im Ulphila ist frignan. Anglos. frignan,

fricgan, frignan, frinan. Kero, frahan.

Wenn das f als der alte Spiritus angesehen  
wird, wie ringen, wrangen, so kommt das Latei-  
nische rogo mit fragen überein.

die Frast, Recht über Leben und Tod, juris-  
dictio criminalis; jus gladii jurisdictionis ca-  
prema. f. Freis.

die Frast, ein Land in welchen man das Crimi-  
nals-Recht hat, limites territorii intra quos ju-  
risdictio criminalis exercetur.

## fräisch, adj. Criminalis.

fräische Obrigkeit, dominus territorii  
qui habet jus superioritatis.

fräische Sachen, causæ criminales, ubi ca-  
pitus res agitur.

fräische Gerechtigkeit, jus gladii; juvi-  
ta & necis; jurisdictio criminalis.

Frast-Acht, m. exercitium jurisdictionis crimi-  
nalis, casus in quo jus territoriale exercetur.

Frast-Bücher, libri jurisdictionis criminalis  
in quibus omnes casus notantur in perpetuum  
rei memoriam.

Frast-Fall, casus criminalis.

Frast-Herr, cui jurisdictio criminalis com-  
petit.

Frast-Pfand, pignoratō quædam sive pignus  
perpetrati criminis in memoriam, testera in  
jurisdictioni criminalis testimonium, ein blas-  
tiges Stück von dem Kleid eines erschlagenen,  
pars sanguinolenta de occisi veste &c. veld  
corpore ejus.

Frast-Recht, jurisdictio criminalis.

Frast, spricht man an vielen Orten aus als  
frast, einige schreiben es auch also.

Freisch, oder Frast kommt vom alten Frast,  
f. Freis, interitus; terror; periculum.

Franciscus, Franciscaner, f. Franz.

## Frank,

ein Frank der Nation nach, Franco, Gra. des  
Franken.

Frank, m. (Pistorius im Lex.) bubo. Gall.  
duc, ein Uhu, Schussut.

Frank, eine Frankische Schilde; Wäner.  
Weinrich im Hennebergischen Kirch- und  
Schulen; Saatz. Anno 1550. schlug man  
neue Franken oder 7 Heller. Wennig, deren  
34 Stücke auf ein Rürnbergers Lot giengen,  
thut die Mark 544 Stücke.

Frank, ein Namen einer Frankischen Stadt,  
von s. Gr. Stettler in seinen *Annal. Hist.*  
I. 8. p. 371. Es wurde ein Frank in der  
Schwein gefest auf 8 ½ Wagen, Gall. frang.

Frank, adv. frant und frey, liber, und libere.

Franken, n. oder Franken, Land, n. Franconia.

Fränkisch, adj. Franconicus.

der Fränkische Kreis, circulus Franconiae  
oder Franconicus.

die Fränkische Ritterschafft, equites Fran-  
coniae immediati.

ein Fränkischer von Adel, eques Franco-  
nicus.

alt-fränkisch, priscus, exolerus.

groß-Fränkisch, eine Art von Weinsäcken  
und Trauben, so Churfürst Joh. Georg der  
sonderlich im Land haben woltz. *Celer. Gatz*  
Buch, 44.

klein-Fränkisch, eine andere solche Art. *Celer*  
c. libro. 46.

Fränkischer Haken, ein Hand-Stab, war ein  
kurze Stange; halb Eisen verhen mit Eisen  
Haken, ein altes Gewehr der Deutschen, *Leo*  
mann *Speyerische Chron. II. p. 157.* hat  
lus cuspidis hamata.

Frankfurt, Francorum vadum; Franco-  
furtum.

Frankfurt am Main, Francofurtum  
Mogun.

Frankfurt an der Oder, Francofurtum  
Viadrum.

Frankfurtisch, Francofurtensis.

Frank



Frankfurter-Messe, nundinae Francofurt.

Frankfurter-Pillen, pillulae Francofurt.

Franch, Francia occidentalis; Gallia.

Franchreichisch, ol. für Französisch, Gallia.

Tieband T. II. p. 8. a.

Franch, für Fränkisch hat Pict. in Lex. in den

Franch Buch, Belg. Franchmann, Gallus.

ist fränkisch werden, verultatum induere.

Franchmüthig, ad. generose.

Das alte Vocab. von Au. 1482. hat das n

lassen im Schreiben, aber nach seinem

Franch durch die Nase ausgesprochen. f.

Franchmund, facundus.

Franchmund, adj. ein Franchmunder, Redsa-

ter, facundus.

\* Franchmundigkeit, Redsamkeit, Redlich-

keit, facundia.

Im alten Vocabulario 1482. gedruckt.

Franch unter Frank in Fransch.)

Franch, abgekürzt, für Franciscus.

Donen der Mönchs-Orden der Franciscan-

er, Ordo Monachorum S. Francisci Seraphici.

Franciscaner; Nennen, Ordo pauperum

dominorum.

für Französisch. Im faulen Reden sagt

Er redet Franz, für Französisch, gallice

Franch, bey den Köchen. Eine runde

Brumel, inwendig ausgehöhlt, und mit ei-

nem Ragout ausgefüllt, und gebacken. Sem-

mel-Pastete.

Franchfahret, navis mercatoris gallici.

Franchgeld, moneta Gallica, unciales &

Floreni imprimis.

Franchwein, vinum gallicum.

Franch, f. besonders im hier folgenden.

Frank, scheint zusammen gezogen von Farang-

der Farang, von fahren oder reisen, und in an-

der Länder zu sein, wovon auch ihr Hauptmann

den Namen gehabt. Die Solbe

ist an die Namen der Deutschen sehr oft

zu werden. Als von Theob. findet man Theob-

ich, inge. Die Lateiner haben die En-

lingus, daran gefest, und da diese Farangi hieß

nennte man ein Geschlecht der Könige Me-

vom Meroveo. Von eben diesen Fa-

mit Namen der Deutschen, als Fara-

man, Fartman, Farumundus, oder

us. Damundus eben so viel ist, als

f. Mann. Und mit verkehrter, war im

Franch. Abgekürzte Namen sind

Farus, Faro. Consonen gehören hier

Farumodus, oder Frahamot, Farwaldus,

Farus, Faraulfus, oder Farolf. Und von

haben viel Franco, Franch, Franko.

Von den andern Herleitungen des Wortes

von, davon die von Frey und anse, vielen son-

ch beliebt, findet man viel mehr Schwierig-

n. f. Eccardi Meinung Rer. Franc. T. I. p. 5.

Franciscus, Nom. propr. ist vom Adj. Frän-

sch, welches Otfried Premisig schreibt. f.

von einer Art Fränkischen Kriegs-Gewehrs,

francefca genennet wurde, f. oben unter Frank.

die Franzen, f. plur.

ist meistens nur im plurali gebräuchlich, sim-

bra dependens filis; filatim fluens la-

bra.

Franzen, nennt man im Spott, auch die herab-

hängenden Fäden der zerrissenen Kleider, de-

tri panni dependentia fila.

Franzen-Macher, simbrarium, quarum fila de-

pendent, textor; cirrurum vellum opifex.

Franzen, v. extrada trama facere ut fila stami-

ni dependant.

gefränzt, im Spott, laceratus; subtegmine

vel stamine rupto fila dependentia habens.

Gefränze, im Spott, magna cirrurum copia.

Fränzel, im Spott, für kleines Gefränzel, klei-

ne Franzen.

Fränze, Gall. frange. Belg. frangie, frengie.

Ital. frangia.

Das Italienische und Französische scheint von

frangere zu seyn, vom abgebrochenen Gewirke,

so wohl in die Länge, als in die Breite. Und von

dem ist das Deutsche. Die Nordteutschen

haben ihren Gebrauch nach dem Sibilum in d, ver-

ändert, und Frandel gesagt. Als Rostochische

Kleider-Ordn. p. 12. Ann. 1585. Sammitte

Hüllen mit Seiden-Frandel besetzt, für Fränzel.

Ich Franzose, Gallus; qui natione Gallus est.

die Franzosen, plur. lues venerea; morbus

gallicus.

die Franzosen haben, lue venerea laborare.

Französisch, adj. Gallicus.

die Französische Sprach, Lingua Gallica.

Französische Spizen oder Stanten. (Gallice

pointe à la Reine) limbi e filo subtilissimo, plu-

rimam partem acu facti.

\* Französisch Kleid. ol. Altenstaig Vocab. f.

24. d. endromis, velis Gallica hirsuta & villi

longioris.

\* Französisch, morbo venereo laborans;

corator.

Luth. Kirchen-Postill Oster-Tag Evang.

Ein Dieb, ein Mörder, ein Französischer

Mensch, &c.

Franzosen-Beulen, pl. bubones venerei.

Franzosen-Haus, f. Lazaret, leproforum

domus.

Franzosen-Holz, ebenus. Gol. onomast. c. 366.

lignum Guaiacum. Frischlin. Nomenclat. p. 77.

Franzosen-Wässerlein, das Blut zu stillen, bey

Verwundungen.

Vom Italienischen Francese ist Gallice Fran-

cois, und hievon das Deutsche Franzose, ehmalts

haben einige das (i) ausgesprochen, und Franzo-

ier gesagt und geschrieben, sonderlich im Nider-

Deutschen, als im Chron. Rhythmico T. III. Script.

Brumf. p. 7. Ist Französer. Wie man in Kili-

ans Niederländischen Lexico findet: Die Franz-

soische Sprache auch in Petz Script. Austriae. in

Chron. Henrici col. 1105. nachdem man aber das

(i) weg gelassen, ist doch das (o) lang geblieben in

Franzose. Latino barbare hießen sie auch Fran-

cois, welches in einer Schrift in Petz c. Libro

col. 1164. behalten worden: Do bestunden die

Franzigenen.

Fratt, Pictor. Lex. fracidus.

fratt seyn, als Kinder, denen der Urin

zwischen den Beinen die Haut roth gemacht,

und aufgestossen, erosam cutem habere.

das Fratt seyn, von Reiben zweyer Gli-

eder auf einander, intertrigo; lacho cutis at-

terendo.

Frau, f. femina; mulier.

Frau, als ein Ehren-Namen, domina.

Frau, Gebieterin im Hause, hera.

Frau, Ep-Frau, uxor; marita. eine Frau

nehmen, uxorem ducere. eine Frau haben,

uxoratum esse. einem eine Frau geben, in

matrium dare aliquam alicui.

vornehme Frau, matrona.

alte Frau, anus; vetula.

weiße Frau (Zauberin) valgo. venefica;

Saga.

Fräulein, f. besonders nach Frau.

fräulich, adj. die fräuliche Gerechtigkeit,

das Recht das eine Adelige Witwe hat,

nach ihres Mannes Tod gewisse Stücke an

der Erbschaft zu nehmen, jus successiois vi-

duae nobilis. in Gerade, Muthheil, Mergen-

Gabe, Leib-Geding.

Frauen-Ader, oder Rosen-Ader, vena sapho-

na. in dem Ehenkel.

Frauen-Bild, für Weib-Bild. It. für das

Bildniß, B. Virg. Maria.

Frauen-Birke, Hangel-Birke, ein Baum,

betula pendulis virgulis.

Frauen-Biß, ein Kraut, chamædrys vul-

garis, Leontopodium.

Frauen-Busse, f. Straß; geben der Weiber,

mulcta mulierum, i. e. dimidiata, das Weib

verbüßet halb so viel als der Mann, Befold.

Continuat.

Frauen-Closter, n. monasterium feminarum.

Frauen-Eiß, n. Frauen-Glaß, lapis specu-

laris.

Frauen-Glaß, id.

Frauen-Glache, m. linaria urinarum, ein Kraut.

Frauen-Geld, für Huren-Lohn, Kayserob.

Postill. fol. 162.

Frauen-Haar, n. capillus Venetis; adianthum

ein Kraut.

Frauen-Haß, hieß vor diesem ein Huren

Haß, Inpanar.

Frauen-Knecht, uxorius.

Frauen-Kraut, chelipteris.

Frauen-Krieg, buglossum sylvestre, ein

Kraut.

Frauen-Mantel, palla. ein Kraut.

Frauen-Mantelchen, malva sylvestris

Frauen-Münze, coltus hortorum, ein Kraut.

Frauen-Milch, lac mulierum.

Frauen-Milch-Kraut, pulmonaria

Frauen-Nabel, f. Nabel-Kraut.

Frauen-Spiegel, Acker-Viole, eine Blume,

sonst auch fünfziger Weil, pentagonum;

onobrychis arvensis; campanula arvensis

minima.

Frauen-Stand, m. maritarum ordo.

Frauen-Salber, f. Frauen-Münze, coltus hu-

rtorum. ein Kraut.

Frauen-Stuhl, helleborine. ein Kraut.

Frauen-Teufel, n. hesperis hortensis; viola

matronalis.

Frauen-Vold, n. sexus muliebris; mulieres.

Frauen-Wirth, ol. für Huren-Wirth, leno.

Frauen-Zelt, f. menstruum tempus mulierum.

Frauen-Zier, ornamenta muliebria. valgo jo-

calia, ut annuli; armillæ; catenæ aureæ &c.

Frauen-Zimmer, ein Gemach für vornehme

Weib-Persohnen, n. gynæceum; gynæco-

mnis.

It. eine vornehme Weib-Persohn, femi-

na nobilis, virgo nobilis.

Frauen-Zopff, ein Kraut, adianthum.

Bey einigen mit Fran zusammen gesetzten

Kräuter-Namen, ist das Wort unfer ausgelas-

sen. Dann unfer liebe Frau, ist die H. Jung-

frau Maria, als:

Frauen-Distel, heißt daher cardus Ma-

rianus.

Unser Frauen-Beere, bacca spinæ albæ.

Unser Frauen-Brüder. Carmelite. Apherd.

tyr. 160. zu Cassel in Hessen war ein Kloster,

zum Brüdern, welches Airmann im Catalo-

go der Hessischen Klöster, Adelphicum heißt.

p. 12. sind vielleicht Carmeliten gewesen.

\* Unser Frauen-Dult, f. Dult, Festum S.

Mariae.

Frauen-Knechte, oder Frauen-Kitter,

ministeriales nobiles Ecclesie cathedralis S.

Mariae dicatz. Jus Argent. Lib. II. c. 155.

\* Unser Frauen-Hochgesitzen, ol. Festa S.

Mariae.

\* Unser lieben Frauen-Tag, hieß absonder-

lich das Fest der Verkündigung, Festum An-

nunciationis. Item.

unser Frauen-Tag, in der Fasten.

unser Frauen-Tag, in dem Merzen.

It. unser Frauen-Tag der Kündlinge, ol.

Archiv. Mellicense. Huberi. p. 34.

der große Frauen-Tag, Festum Assumptionis

f. Halkauf. Catend. mediæ ævi p. 122.

It. Unser Frauen-Tag der Ersten, der

ebren, &c.

Unser Frauen-Schiedung, migratio seu

assumptio B. Mariae.

Unser Frauen-Tag der Letzten, oder La-

tern

cern, der Jüngern, u. s. f. Later. Festum Nativitatis.

### It. Unser Frauen Geburt.

Unser Frauen Empfängniß, Festum Conceptionis Marie.

Unser Frauen Licht, Meß, (und ehmalig Aetz, Meß, Festum purificationis.

Unser Frauen Tag des Mitleidens, Festum Compassionis.

Unser Frauen Heimsuchung, Festum Visitationis.

It. der Frauen Tag, a duabus mulieribus Maria & Elisabetha pie colloquentibus. Haltaus. c. l. p. 112.

• Bey: Frau, pellex. Chytrani Nomencl. Sax. col. 93.

Die zusammen gesetzten Wörter, da Frau hintennach steht, s. unter ihren Anfangs-Buchstaben, als: Ahn-Frau, Bett-Frau, Bettel-Frau, Eher-Frau, Edel-Frau, Ehe-Frau, Frem-Frau, Haus-Frau, Jungfrau, Kammer-Frau, Kinder-Frau, Seel-Frau, Wasch-Frau, Wart-Frau, u.

Frau kommt wahrscheinlich von frey, und ist ein Adjectivum, worunter etwas verstanden wird. Die Freye im Haus herrschte über die Mägde, und war also die Haus-Freye oder Frau. Sie war des Freyen oder Herrn im Haus Ehes-Freye oder Ehe-Frau u.

Frauga hieß in des Ulfla Dialect. auch Dominus, Angel, Sächsl. fra von freah, (Frige, Goth.) freo, fry, Angl. Sax. liber, frey, heyva, frauga. Goth. Haus-Herr, oder Heim-Herr, agendfrea, Anglo-Sax. Eigen-Herr, possessor, oder agen frigea.

Runic. husfrea, Haus-Frau. Dan. Frue, hera. Belg. vrouwe.

### Fräulein, n.

femina, von Menschen und Thieren, dem Geschlecht nach, feminini sexus.

Gen. I. und Gott schuf ein Männlein und Fräulein.

Gen. VI. von jedem Thier, gieng ein Paar Männlein und Fräulein in den Kasten.

sonst Weiblein, als ein Köhner, das Weiblein vom Fisch, femina piscis.

Fräulein, eine kleine Frau, femina exigua; muliercula uxor parva.

Fräulein, filia viri nobilis; virgo nobilis; virgo equestri loco nata, generosa.

• vulgo Fräuligen, von kleinen Frauen, aber nicht von Standes-Personen, muliercula, nicht aber von virgini nobili.

Nider, Sächsl. Fräuwelen, aber ehedessen hat man es auch für Fräulein, (virgine nobili) ja von Prinzessinen gesagt. Pomarius, ad Anno 1263. in der Magdeburgischen Chron. Viel Fürliche Matronen und Fräuligen.

Im Chron. Piavato. T. III. Script. Brunsw. p. 422. Do Hertoghe Hincil dat Fräuwelen nam van Woffen.

Hieroon sind noch die Composita geblieben, bey den Rechts-Gelehrten.

Fräulein-Steur, dotatio filiae principis & collecta Maritaggi.

Die Fräulein-Steur sammeln, collectare subditos pro maritanda filia principis; pro elocanda filia subditos contributione operare; exigere collectas ad elocationem filiarum illustrium.

Fräuleins-Gerechtigkeiten, das ist, Fürstlichen Gräflichen und Weltlichen Stands-Verfahren, und Witten zusehende Gerechtigsame in die hinterlassene Güter ihrer Männer, als: Die Weliche Gerade, das Wuchtheil, das Leib-Bedinge, die Morgengabe. Wie man das Wort Frau vor diesem auch von Huren gebraucht, in den Compositis Frau-may, Frauen-Wirth, so ist auch das Deminutivum Fräulchen mißbraucht worden. Schützer

im Glossar. Teuton. p. 324. hat aus den alten Augspurgischen Stadt-Recht. Die fahren; den Frälin, soll man aus der Stadt schaffen.

### Frag,

Fragen, plur. nugae.

Fragen vorbringen, nugari.

Fragen Gesicht, facies ab artificibus, sculptoribus, aurifabris &c. facta, larva terribilis ornamentorum anaglyphicorum.

Fragen hat man für freyen gesagt, wie aber von freyen Frag, so kommt von frehen Frag. Es sind Figuren, so die Mäuler aussperren, als wann sie einen freyen wollten.

### Frech, adj.

ferox, trotzig, übermüthig, verwegen.

frech, unverschäm, protervus; impudens; immoderatus.

ein freches Gesicht, frons proterva.

freches Maul, lingua proterva.

ein junger frecher Kerl, protervus juvenis.

frech, leichtfertig, muthwillig, kühn ansehend, procaz; audax in poscendo.

eine freche Frau, procaz femina.

frech, adv. ferociter; proterve; procaciter, frecher Weib, id.

frech seyn, sich frech auführen, ferociter, proterve, procaciter se gerere; ferocire; protervere; procacem, ferocem &c. esse.

frech machen, ferocem, protervum, procacem reddere.

Frechheit, ferocia, protervitas, protervia; procacia, procacitas, effrenata audacia.

Frech, vor Alters im Ulphila. frik, avidus; cupidus. Im Angel-Sächsl. fræ, begierig aufs Essen, vorax gulosus. Wref, Belg. perparcus, sordidus, geizig, im Alt-Teutschen des Netheren heißt frech auch noch geizig, frechhi, avaritia. Im Niderl. wurde es woch geschrieben, als T. III. Script. Brunsw. p. 369. zwep mahl, und hieß auch Weiz, also meistens in schlimmer Bedeutung und von verwerflicher Begierde. Jerosch. MS. braucht es in guten Verstand, Ulysses und Hektor die frechm Heldin. St. Poema Germ. T. II. Eccardi Scriptores medii ævi. col. 1552.

Will auch Nittern frechen,

Will ich dieses rechen.

Matthæus in Sarepta braucht es vom Ansehen des Magnets, und sagt: Ein frecher Magnet, dessen Krafft durch nichts geschwächt, aus welchen allen der Ursprung der heutigen Bedeutung des Wortes frech klar zu ersehen ist.

Unter den alten Namen der Teutschen sind einige, welche vielleicht hierher gehören, als Frisco, oder frich, frih, frihcho, fricho, Frickio, Wrechio. Freecolf oder Frcholf, Freecolf, Frcholf, Frihgolf, Frihchund, Fricundo.

Frebel, f. Fritte.

Frebel, Webner. 131. p. für Fritzel.

Freigate, eine Art Kriegs-Schiffe, navis bellica quadraginta plus minus tormentis bellicis armata.

It. eine grosse Art von Wömen mit langen Klügeln bey Africa, latus maximus.

Freis, f. s. timor; horror; terror; periculum.

Poema German. apud Eccard. Script. medii ævi col. 1481. Er sprach: Chainer vrais duns der mich zu viel, nullum periculi genus horreo.

In Chron. Rhythm. Brunsw. Script. T. III. p. 37. He sprach, du sollt des frechen nicht, unde en hebben neque freise, ne quid timeas neque horreas.

Codex MS. Biblic. 2. Sam. XXIII. 17. animarum eorum periculum, iter eorum freis oder Schaden.

T. II. Script. Saxon. col. 2076.

In Witten und Waisen Bewist er seine Freissen.

Und col. 2077.

Do kleinen unmondigen Wessen, Do konten nicht geissen den Freien.

• freis, adj. erschrecklich, Jerosch. MS. Da vreise Heidenchaft, horribiles ethnici Lido lolatræ.

Mit mancher vreisun runst christlichen Bluttis, id horrenda effusione.

Freissam, subst. f. die fallende Sucht, morbus caducus; epilepsia; terror.

Die Dialecten haben es verändert, alt Ma thes. in Sarepta. Frefel, it. Freflein.

Alberus in Lex. Fressum, boia, boua.

Das Fressum, bubulo fimo curatur albi Frätslein, das Frätsch. vulgo fratsch, frätsch Freysam: Kraut, hos Trinitatis, Em

Mütterlein, quia hunc morbum tollit.

Freysam: Rose, peonia.

Freischlich: Wurzel, oder Zahn: Dentaria.

• Freissam, adj. terribilis. Der Fressen den was so grosse Weng und so freissen

Das sie die fresser der Erden bedeckten. Chron. Hagen. apud Patz. Script. Austr.

• fretschlich, adj. periculosus; timendus; terribilis.

Chron. Rhythm. Script. Brunsw. Tota. II. p. 84.

Da et quam an de heiten Zin, Da: sam an die heisse Zeit.)

De men den felen fretschlich, oit, (N man den Siegen oder Stude gefährlich hält.)

In Concordantia MS. Evangel. Matth. XXV Du bist ein fretschlich Mensch, (Nur)

• Freisset, n. Gefahr. Cod. MS. Bibl. Jud. V. obulerunt se discrimini. Sie bant sich pben in Zwifelsch freisset.

Freisset. ibid. Jud. IX. 17.

Der seine Seite gap den Freisset, (per culis.

Das er uch erlisset von dem Freisset und Gmalt Madian.

f. Frais; jus terrendi; jurisdictio criminali Gall. affreux. Angl. afraid, timidus.

fremd, adj. nicht im Land, peregrinus; alien civitatis.

fremde Dörter, externa loca.

fremde Völter, extrane nationes, eddgo tes.

fremder (ausländischer) Erb, hars aus neus.

fremd, nicht im Haus, hospes.

ein fremder Hund, der nicht ins Haus hört, canis extraneus, alienz domus.

ein Fremder, der nicht im Land geboren alienigena.

fremd, der aus der Fremde kommt, alien.

fremd, das uns nicht angeht, alienus.

das nicht unser ist, id.

fremde Haare, crines adulterini.

fremd, das geborgt, mutuum, nam prius.

fremder Wein, advechum vinum.

sich in fremde Händel mengen, alienare.

in ein fremdes Amt greiffen, alienare mittlere in alienam messon.

ein fremdes eingeschobenes Kind, supstititius.

fremd, unächt, non legitimus, id.

fremd, reisend, peregrinans.

... fremd, neu, ungewöhnlich, novus, id.

Itus; mirandus; innotatus; a more ali communi alienum.

es kommt mir fremd vor, mirum mihi detur.

die Fremde, für fremde Lande, extrane loca.

in die Fremde gehen, peregre abire.



der Fremde seyn, peregre esse; peregrini-

Exulante; patria carere.

der Fremde wieder kommen, peregre

venire.

fremde, alienum.

fremde an einer Sprache oder Sitten,

foreignitas.

fremdling, peregrinus; hospes; advena;

alienigena.

mir, peregrino more; mirum in mo-

do, inusitato more.

fremd reden, peregrinum sonare.

fremd gekleidet seyn, peregrina veste uti.

fremd, c. n. fremd vornehmen, novum,

fremd videri f. inusitatum minusque de-

centem.

ich dich dieses nicht befremden, noli mirari

me, non aspice tanquam rem insolitam mi-

hihi deventem.

er befremdet mich, cepit me admiratio,

et audio vel video quæ præter spem & opi-

nem accidit.

Defremdung, f. effectus qui sequitur

actionis insolite live novæ hominis

officio recedentis.

fremden, etwas, alienare quæ propria sunt,

et majoribus accepta.

in fremde Hände bringen, vendere, vel do-

mo alienare.

heimlich entfremden, clam eripere; invito

alienare.

entfremdet von etwas seyn, abalienatum ef-

ferre; esse animo alienato.

fremd, f. vom alten Wort from oder fram,

ab, ab, bedeutet hat.

Die Spuren daß es von from, ab, komme;

f. in Lex schreibt es frömd.

in Niderf. T. III. Script. Bransw. p. 758.

Abnagelosen in Chron. Alst. fromede.

in Concordant. Evangel. MS. frömede.

Wie es auch im Compos. das e, geblieben, als

MS. Bih. Dev. XXVII. Der ent-

ferdet das Land sine Nachsten, und T. II.

in Saxon. Menken. col. 1764. Daß er das Land

abmedit hatte.

Disjenigen so es von fram formirt haben,

welches fram noch im Schwedischen in viel

gebräuchlich ist, haben das a, oder

das e, im Wort fremd behalten, so

mit dem Alten, als den Neuesten.

Framathgana, alienum Job. X. 5.

ovis non sequuntur. Angeli.

peregrinus; hospes, fremithorona, ali-

gen. Dan. fremede. Belg. vremd. Kero

Optii Poeta. Vremid. n. 24.

### Fremmen,

ein veraltetes Verbum, wovon noch übrig:

fremmen. Im Fränkischen und fonderlich

im Nürnbergerischen Dialect, und dessen Nach-

barchaft. Bey einem Handwerksmann et-

was zu machen bestellen, ausingen, pacisci

sum aliquo de mercede, de pretio rei faci-

enda.

Ich ein Paarschuh an fremmen, pacisci cum

latore de pretio faciendorum calceorum, pe-

dem futuri monstrare, ut mensuram calceo-

rum sumar.

angefrumt, ad perficiendum datum; pro cer-

ta pecunia faciendum commissum.

In der Bayrischen Land- und Policey-

Ordn. l. 4. art. 15. Wann einem allbereit ei-

ne Arbeit angeding, und angefrumt, die soll

er keiner heimlich aus den Händen reißen.

le. c. l. dem andern seine angefrumte Arbeit

abnehmen.

In der Sächsischen Churfürstl. Schnell-

der-Laxe bey m. Fritsch. p. 243. von der ange-

dingten oder angefrumten Arbeit.

Fremmen, hier in alten Deutschen, perficere.

f. Schilt. Gloss. Tent. p. 335. und liebte die Präpo-

sition ge, voran. Als den Willen jagtfremene

(jagtfremmen), das ist, zu thun. Thia Sala thu-

rich er gefremina (durchjagtfremmen) die Über-

gab zu vollziehen.

Die Präpositio steht auch also oft voran,

an statt per an Lat. facere, perficere. f. Schilt. c.

Gloss. pag. 791. bep thurofremidos, fecisti &c

Anglofax. fremian, facere. Man sagte auch im

Gothischen Framban. Luc. VII. 4. preltare.

Anglice to frame, formare, a franie, forma.

It. fromen. Tom. III. Script. Bransw. p. 95.

v. 153. für machen

König Philippus belagerte Straßburg,

Unde fromede in Roter harde groß (und

machte ihnen sehr großen Kummer)

Alus engede he de Feßen, (so ängstigte, oder

so eng schloß er die Befestigung ein)

Also war das Verbum mit 4 Vocalen im Ge-

brauch, framen, fremen, fromen, frumen, f.

fromin, probus.

fremen, f. fron, frönen.

### Fressen, v. n.

Ich fresse, du frisst, er frist. Imperf. Indic.

Ich trasp. Imperat. Fris. Imperf. Conj. Ich

frässe. Prat. Perf. Ich habe gefressen.

fressen, wird nur von Thieren gesagt, oder grober

Weise vom Übermaaß im Essen der Menschen,

vorare; comedere; intemperantem esse ad

vescendum; voracem esse.

das fressen die Pferde nicht gern, hoc cibo

equi non libenter utuntur.

fressen und saufen, vino epulisque obrui;

commensari; convivari assidue.

fressen, figurlich.

das Schmeck (der Krieg) frist viel Leute,

bellum infert hominibus maximam cladem.

Er will alle Leute fressen, credit neminem

suis faucibus evadere posse; omnes deglutire

vult. Wird von einem Prabler gesagt. vulg.

sie hat es ihm zu fressen gegeben, poculo

amaterio illum in tabern egit, venustate ejus

captus est.

einem deutlich sagen, woran er es gefressen,

libere apprehendere & corrigere errorem

alicujus.

die Fresse, vulg. os; devoratorium.

einen in die Fresse schlagen, obrundere os

alicui.

das Fressen, devoratio.

fressend, adj. f. um sich fressend, serpens ut gan-

grena.

ein fressender Schade, ulcus proxima quæ

que corrumpens.

ein Fresser, devorator; lurco edax; mando;

polyphagus; vorax; edax.

Eisen-Fresser, vulg. thraso; pyrgopolini-

ces; lactator.

Wett-Fresser, alumnus obfes. f. wetten.

Fresserey, vulg. voracitas; ingluviæ; gula.

Fraß, f. besondert.

fräßig, f. Fraß.

Fräßigheit, f. Fraß.

Fressling, otiosus eleemosynarum consumtor.

Andr. Keller in Erklärung des XXIII. Cap.

Matth. Die faulen Fressling, die da müßig

gehen.

Fress-Fieber, n. bulimus.

Fress-Brand heit, f. bulimia, edacitatis morbus.

Fress-Pillen, nennen einige die Frankfurter

Pillen.

abfressen, v. abederé; ambedere, ut pecora vel

homines voraces solent; depasci.

als Raupen, oder Schnecken, die Blät-

ter und Früchte, derodere; derodendo con-

sumere.

sich das Herz, se macerare; curis con-

sumi. f. abnagen.

das abfressen, depascio.

anfressen, annagen, benagen, arrodere.

adedere, more bestiarum aliquid an-

bedere; incipere moribus quibusdam ali-

quid lacerare.

sich mit etwas den Bauch anfüllen,

cupidius devorare aliquid; implere ventrem

aliquo cibo.

auffressen, devorando consumere.

durch beissende oder scharffe Materien,

corrodendo cutem ledere; peredere, wie

Thranen die Wangen, ut lachrymæ genas,

exulcerare. f. aufbeissen.

die Haut auffressend, exulceratorius.

aussfressen, die Speise aus etwas, exedere.

durch fressen leeren, exedendo consu-

mere; vacuum reddere.

als Rost das Eisen, exedere.

als Würme die Mäuse, erodere.

das Land, als im Krieg, consumenda

omnia depopulari provinciam.

befressen, arrodere; ambedere; obedere.

durchfressen, peredere; perrodere.

sich durch etwas fressen, rodendo pen-

trare; erodendo evadere.

einfressen, als etwas scharffes oder beissendes

in etwas dringen, rodendo penetrare.

einfressen, vulg. als Staub bey einer Arbeit,

pulverem respirando nares & os implere

als Verdruß, Schimpf, ic. devorare

molestias, injurias &c.

das Einfressen, corrosio; devoratio.

Gefrässe, f. Fraß, os.

Gefresse, n. frequentia convivia; devoratio

continua, cibi usus immodicus.

in sich fressen, f. einfressen.

mitfressen, simul comedere; una cum aliis de-

vorare.

sich überfressen, vulg. plus devorare quam

stomachus concoquere potest.

verfressen, das Seinige, convivando patrimo-

nium devorare; abligurire patria bona.

um sich fressen, serpere, als ein Schwarzw, als

das Feuer, proxima quæque corrumpere.

wegfressen, devorando privare aliquem ali-

quæ re; rodendo consumere.

weiterfressen, f. um sich fressen.

zerfressen, rodendo corrumpere; corrodere.

Fressen kommt von ver und essen, zusam-

men gezogen, fressen. Wie man auch für essen,

Nider-Deutsch, eten, und für vereten, fressen.

It. für essen, egen, und für veressen, (welches

Dasspadias im Lexico hat) fressen, in Alten

Staigo Vocabul. fol. 69. d. Angelsächf. fressan.

und Gothice.

Äßen, für zu essen geben, heut zu Tage, f.

äßen, vor Alters hieß es essen. It. äßen, da-

her ist in Königs-hof. Classischer Chron.

noch das Participium.

verassend für fressend.

Uragig, f. ur.

Die Präposition ver, ist hernach von einigen mi-

der vornen an fressen oder fressen gesetzt worden,

als Matth. in Sarepta. Die Israeliten wur-

den in der Wüsten aufgerieben und verzehret.

Der Mißbrauch des Föbels, bey dem partici-

pio verfressen, welches einige so gar in die Teut-

schen Lexica setzen, ist nicht werth so heilig auf-

behalten zu werden, ein verfressener Mensch,

soll so viel seyn, als vorax, ist das Partic. præ-

terit. Pass. für das Part. Present. Act. und ist dem

Composito verfressen eine ungemöhnliche Bei-

deutung gegeben, man kan eben so leicht sagen,

ein vielkräftiger Mensch.

Frett, f. Fritt.

### Fretten,

im Alemannischen Dialect. plagen mit treis-

ben etwas zu thun, vexare; properare; im-

pellere; instigare.

Hedion Übersetz. der Kirchen Chron.

f. 243. a. Die Gothen haben nach Scythonis

Tod, Italien ein ganzes Jahr gefrettet.

das Fretten, properatio.

Narren-Schiff, fol. 176.  
Die Werkleut (Handwerks-Leute) in den  
Brau umgehen (essen und saufen, prassen.)  
Auf einen Tag verthuns den Wochenlohn.  
Denn gehts wider an ein freuten.  
ein Freuter, impulsor.  
Fretterey, vexatio; impulsio.  
ein Befreter, crebra impulsiones.  
Das Italiänische fretta, die Eile, hat damit  
eine Uebersetzung, Anglo-Sax. Wraethan, in-  
festare.

## Freuen,

sich freuen, gaudere, letari.  
über etwas oder eines Dings, gaudere  
aliqua, vel de aliqua re; letari aliqua re; vo-  
luptatem capere ex aliqua.  
sich vergeblich freuen, frustra gaudere; fal-  
so gaudium duci.  
sich heimlich freuen, in sinu gaudere.  
sich sehr, oder herzlich freuen, pergaude-  
re; omnibus letitiis incedere, vehementer  
letari; gaudio gesticulare.  
ich freue mich daß du gesund angekom-  
men, saluum te advenisse gaudeo.  
sich vor der Zeit, allzufrüh freuen, prae-  
cipere gaudia.  
sich erfreuen, ist so viel als freuen, gaudere;  
letari; eines Dings, oder über etwas, dele-  
ctari.  
sie haben sich alle darüber erfreuet, hæc  
letitia ad omnes pervenit.  
erfreuen, æt. gaudio afficere; delectare; oble-  
tare.  
einen mit etwas, aliqua re; gaudium af-  
fere; gaudio esse alicui; delectationi esse.  
der Wein erfreut des Menschen Herz,  
vinum cor hominis lætificat, recreat, reficit.  
erfreuet, lætus.  
erfreuet seyn, gaudere; lætum esse; gau-  
dio affici.  
erfreulich, adj. lætus; gratus; amicus.  
eine erfreuliche Botschaft, lætum nuncium.  
für Freudenerweckend, erfreuend.  
mitfreuen sich, gaudia alicujus gaudere, einen  
mit erfreuen, participem alicuius voluptatis  
suz facere.  
die Freude, gaudium letitia. (olim. animus,  
alacritas, ferocia.)  
eine rechte oder herzliche Freude, solidum  
gaudium.  
kurze Freude, letitia minus diuturna.  
allzufrüh, oder unzeitige Freude gaudium  
præcoquum.  
übermäßige Freude, letitia profusa.  
eine schädliche Freude, gaudium damno-  
sum.  
einem eine Freude machen, gaudio af-  
ficere alicui; gaudium afferre, vergebliche  
Freude machen, falso gaudium ducere.  
Freude bringen, verursachen, erwecken,  
letitiam parere, dare; gaudium obicere  
alicui.  
In Freuden seyn, Freude empfinden,  
Freude genießen oder haben, gaudio affici,  
compleri; letari; letitia frui, aliqua re, oder  
in aliqua re delectari.  
an etwas Freude haben, acquiescere ali-  
quare, oder in aliquare; gaudium concipere  
ex aliqua re.  
einem eine Freude seyn, gaudio, oder de-  
lectationi esse alicui.  
mit Freude erfüllen, überschütten, gau-  
dio perfundere, circumulare, complere.  
vor großen Freuden springen, gaudio ex-  
ultare, gesticulare letitia.  
der vor Freuden außer sich ist, qui vix apud  
se præ gaudio, vix compos sui.  
vor Freuden weinen, gaudio lachrymare.  
der sich kindisch freuet, oder eiele Freude  
hat, animus inaniter & effuse exultans, eine

Kinder Freude, inania delectamenta pue-  
rorum.  
es ist Freude entstanden, gaudium obor-  
tum est.  
in Freude einen sehen, conicere alicuiem  
in letitiam.  
einer Freude entbeeren, sie nicht genie-  
ßen können, letitiz voluptate carere.  
es ist ein Leid in die Freude gekommen,  
gaudio ægritudo intercessit.  
in Freud und Leid, in secundis & adver-  
sis rebus.  
mit Freuden, hilari animo, gaudens, gau-  
debundus.  
freudig, adj. lætus; hilarius.  
freudig machen, animum ad letitiam ex-  
citare.  
freudig seyn, gaudere; hilarem esse.  
freudig, für muthig, ol. alacris, ferox; for-  
tis, ad bellum suscipiendum promptus; in  
certamen alacriter surgens.  
freudig, adv. læte; alacriter; magna fiducia.  
Freudigkeit, letitia; alacritas; magnus ani-  
mus (ferocia, als des Löwen, ol. Dusp. Lex.)  
constantia; fiducia.  
Bey Freude, oder Mitfreude, gaudium quod  
amici gaudium in aliquo excitat.  
Freuden: Bezeugung, f. letitiz signa, testi-  
monia; applausus.  
Freuden: Zog, ol. in Monachi Pirnens. excerpt.  
apud. Menken. T. II. Script. Saxon. col. 1588.  
conventus procerum ad letitiam convivalem.  
Freuden: Fest, n. publicum festum.  
Freuden: Geschrey, n. jubulum.  
Freuden: Feur, n. ignes ob letitiam publicam  
accensi.  
Freuden: Mahl, n. letitia convivialis; Hi-  
laria.  
Freuden: Vel, n. oleum letitiz.  
Freuden: reich, adj. letitia plenus.  
Freuden: Sprung, m. exultatio, Freuden:  
Sprünge thun, exultare.  
Freuden: Tag, dies genialis.  
einen Freuden: Tag begehen, diem sumere  
hilarem; diem perpetuum in letitia degere.  
Freuden: Zeit, dies festi; tempus hilare.  
Freuen, kommt von froh, f. froh, vor Alters  
ist es mit andern Diphthongis ausgesprochen  
und geschrieben worden, also auch Freude, als  
das Abstractum von freuen.  
Die Nider-Sachsen hatten, au, oder aw,  
als in Nachmajers Braunschweig. Kir-  
chen-Chron. P. II. p. 265.  
Des de Christen syn gespraumet.  
und p. 263. ist der Vers:  
Interpone tuis interdum gaudia curis  
übersezt.  
Donen Sorge de dy brengen  
Schal in Braumede vumengen.  
Otfried. hat au, ou, als Frau, Frau, hilari-  
schen, exhilarare.  
Glossarium Monstensi. Vrouui, jucundita-  
tem. Vreuido, oblectatione.  
Karsberg in Postill. fol. v. Fröb  
mit Bromein (mit Freuden) Opitii Patro n.  
23. Pistorii Lexic. Freude, gaudium. Hols-  
ländisch vreughd.  
Es sind viel Derivata und Composita ver-  
altet, als vreden für ferocire, im Jeroschim.  
Solten fruede halten  
Christen unde Heiden,  
Ender allis vreden.  
unfrauer, crullis, unfrueuida, inestitia.  
Otfried. und Kero.  
verfrauen, Nider-Sächs. für erfreuen.  
Dat ist die Nachkomelinge des verfraven  
nügen.  
die Wörter freu, vreu; ingenuus; freuen,  
uxorem ducere; nupte, sind mit freuen  
und Freude verwandt.  
Wann Zeiler in Chron. purto Suevia fol.

267. sagt: Freuden-Stadt, augmentum la-  
buit quia asylum erat, so ist dieser Name so  
viel als Freu: Stadt, oder Freuden: Stadt,  
woraus Freuden-Stadt geworden.

## Frevel, f. m.

injuria, violatio pacis publicæ; fœderum  
etiam sacrumve in alicuius, contra  
vis illata; temeritas; protervia; amara  
Frevel, heist bey den Juristen, auch die Eile  
wegen des Frevels, compositio fisco datus  
propter violationem pacis publicæ; male  
judicialis.  
Frevel und Tug erliegen, multari  
tam luere.  
Der groffe und hohe Frevel ist Blutschand,  
vulnera.  
Der kleine und niedere Frevel: Schelt-Reden,  
Dackensstreich etc. injuria, colaphi, verbera,  
&c.  
Ein Freveler, insultans aliis; temerarius; re-  
ptor fœderis; violator pacis; impudens.  
frevelhaft, adj. protervus, audax, temerari-  
us; injuriosus; violentus.  
freventlich, adj. id. frivolus; temerarius &c.  
freventliches Beginnen, factum illicitum.  
adv. violententer; temerarie; proterve; de-  
stinat animi voluntate; malitiose, dolose.  
Mynfinger Decad. 2. Respons. 19. n. 2.  
freveln, v. violare famam, aut hospitem in o-  
rem; vim inferre; temere agere; contraria  
& jus.  
an einem, alteri ferocius insultare; læ-  
sere alicui; bona alicujus ad se rapi  
stringere enssem contra alicuiem.  
Frevel: Narren. Narrenschiff, fol. 27. Da  
alles ohne Rath nach ihrem caput  
gen Kopf thun, temerari homines.  
Frevel: Richter, iudex violatorum pacis pu-  
blicæ.  
Frevel: Vogt, in der Straß. Polzei-Ver-  
nung. p. 100. der im Zuche Schmidt die  
gen anbringt, accusator publicus, qui  
delicta vel criminis contra leges aduali  
foribus detulit; Fiscalis; advocatus bla-  
Frevel: Straf, f. oben Frevel, multa judicialia  
&c. Befold. p. 266.  
Frevel: Sachen, pl. res (non criminis ad  
capitis res non agitur.) que multa punitur.  
Frevel: That, f. delictum, factum illicitum.  
Frevelheit, und Uebermuth, Narrenschiff  
fol. 27. für Frevel.  
Freveler, f. profanatio per violentiam  
Schwabensp. c. 177. Wer Freveln  
Kirche thut.  
Freven, audax; Temerarius. Fol. 27. 28.  
seu, id. und Frisur.  
Frevenheit für Frevel. id.  
Freventlich, moven das noch gehet  
freventlich. id.  
Fronsberg von Kridge: Rüst. fol. 101.  
von seiner Errettung. Da ist faden se  
als dazier, wie Tschudi Chron. Helv. T. I.  
337. ein fräusser Mann, vir fortis.  
Jüderf. Vreveliken, ada. Tem. III. Sord.  
Brunsw. p. 519. n. 116. Vreveliken vom Gade  
te gaen.  
Ob es gleich leicht scheint, die Uebersetzung  
mit frivolus zu zeigen, so gibt doch die  
Schrift bey unterschiedlichen Stellen  
gambet freuen, von vorredem bezugelien,  
haben die Witten in vielen politischen  
braucht, als Ebenbürtig, etc. zu zeigen  
veredeln wäre so viel als uneben, un-  
eben, höher seyn wollen, sich also erheben  
ben, physis, ist es noch im Niddischen  
im Gebrauch. Freveln, heist da so viel  
ganzen Salz: Stücke, die noch nicht  
immer auf einem höhern Boden liegen, zu  
trocken werden.



Für freventlich hat *Severius T. II. Rer. Mo-*  
*pent. p. 605. virebelich.*  
*Feschin MS. vorevelich, voreble, vreble.*  
*Opitii Poeta. vrebelich.*  
*Stephens e Vocab. eujusdam fragmento. T. I.*  
*Vol. I. p. 349. temerarius, vorevel.*

Freund, *f. m.*

dem Gemüth nach, *amicus.*  
 ein vertrauter Freund, *amicus, conjun-*  
*ctissimus.*

ich habe einen guten Freund an ihm, *bon-*  
*nam eum habeo amicum.*

wir sind gute Freunde, *amicitia est inter nos.*  
 einen zum Freunde machen, *amicitiam ali-*  
*cujus sibi conciliare, comparare.*

wider gut Freund mit einem werden, *in gra-*  
*tiam cum aliquo redire.*

Freunde und Feinde, *aqui & iniqui.*  
 einen zum guten Freund bekommen, *in*  
*amicitiam alicujus venire.*

Freund, dem stetigen Umgang nach, *familia-*  
*ris; intimus; necessarius.*

wir sind alle Freunde, *verus consuetudo*  
*multo cum illo intercedit; utro ipso familia-*  
*ritate.*

Freund, der Verwandtschaft nach.

1. Bluts-Freund, *consanguineus; qui san-*  
*guine alicui conjunctus; propinquus; cognat-*  
*us; agnatus.*

2. durch heuraten, Schwägerschaft, *af-*  
*finis.*

3. den weitläufigsten Geschlecht und Na-

men nach, *gentilis.*

Freunde, von Schul-Jahren her, *amici a con-*  
*disputatu.*

Freundin, *f. amica, (wie bey dem Masculino.)*  
*intima; consanguinea; propinqua; affinis.*

freundlich, *adj. comis; humanus; humani in-*  
*genii; affabilis.*

ein sehr freundlicher Mann, *vir in quo sum-*  
*ma est humanitas.*

er sieht immer freundlich aus, *facies ejus*  
*semper hilaris est.*

freundliche Rede, *blandus sermo.*

freundlich, *adv. comiter; affabiliter; benigni-*  
*ter, blande; humaniter.*

mit einem sehr freundlich reden, *amantissi-*  
*mis uti verbis.*

einen freundlich anreden, *benigniter comi-*  
*tare aliquem compellere.*

einen freundlich aufnehmen, *comiter affa-*  
*bilitate aliquem suscipere.*

Freundlich Fei, *f. humanitas; comitas; affa-*  
*bilitas.*

Freundschaft, *f. amicitia.*

Freundschaft mit einem halten, *amicitiam*  
*cum aliquo colere, habere.*

die Freundschaft allmählich aufheben, *dis-*  
*solvere amicitiam.*

derselben auf einmal ein Ende machen, *ami-*  
*citiam dissolvere, tollere.*

Freundschaft aufkünden, *amicitiam renun-*  
*ciare.*

Freundschaft, durch Umgang, *familiaritas;*  
*consuetudo.*

... fähren lassen, *intermittere.*

... fisten, *condare familiaritatem.*

Freundschaft, Bluts-Freundschaft, *consan-*  
*guinitas; necessitas; necessitudo; conjun-*  
*ctio sanguinis; propinquitas; cognatio.*

eine große Freundschaft, viel Auerwandi-

te, *amplissima cognatio.*

Freundschaft, durch heuraten, *affinitas.*

freundschaftlich, *adj. amicus; quod amicum*  
*debet.*

adv. *amicus; more amici; tanquam pro-*  
*pinquus.*

Verwandten, sich mit einem befreunden, *affini-*  
*tatem contrahere cum aliquo; affinitate se*  
*devincire cum aliquo.*

befreundet seyn, *affinem esse; affinitate*  
*conjunctum esse.*

die Befreundung, *affinitas, conjunctio.*

Unfreunde, sagt man beehufsam für Feinde, sie

sind Unfreunde worden, *ira sunt inter illos.*

unfreundlich, *adj. austerus; inhumanus;*  
*morosus.*

... adv. *austero more; inhumane.*

Unfreundlichkeit, *f. inhumanitas; moro-*  
*sitas; austeritas.*

Freund-Stück, *n. actio amico digna, (casus pro*  
*amico. vulg.)*

Frigen, hier vor Alters *amare, als im Gothi-*  
*schen, daher ist Frigond, Goth. Freond. Angl.*

Freund, *Angl. Friend, Belg. Friend, Dan.*

Frey, *adj.*

ungebunden, *liber ab aliqua re, solutus; e*  
*vinculis exentus.*

auffreyen Fuß stellen, *liberum dimittere;*  
*liberare. f. frey machen, frey lassen.*

frey, *adv. libere.*

frey, unverbunden, nicht unterworfen, *liber;*  
*non obnoxius;*

frey von einem Gesetze, *solutus lege aliqua;*  
*exsolutus legis vinculis; quem lex non tenet.*

frey, nicht knechtisch, *ingenuus; liberalis.*

die freyen Künste, *artes ingenue, studia li-*  
*beralia, quae ingenuos decet.*

ein Knab der ein freyes redliches Gesicht

hat, *ingenui vultus puer; liberalis faciei.*

frey, *adv. ingenuus; liberaliter.*

frey und offenhertzig bekennen, *aperte & in-*  
*genue fateri.*

frey, sein eigener Herr, *qui sui juris; in sua po-*  
*testate est; integre & solide libertatis est.*

den freyen Willen haben, *obsequi animo*  
*suo.*

einen an seinem freyen höchsten strafen,

(das ist, am Leben, *Mexius Lübeckisch Recht*  
*IV. 8. 6. ad ultimum supplicium rapere.*

frey, ungehindert, *expeditus; non implicatus.*

dem Trausen den freyen Lauf lassen, *indul-*  
*gere luctui, frenas laxare.*

vom freyen und unfreyen Verweisen, heißt

bey den Handwertern einen aus dem Gewerk

stoßen, *e societate opificii excludere; impe-*  
*dire opificii exercitium.*

frey und ruhig von Geschäften und andern Din-

gen, *vacuus.*

keine Zeit frey haben, *nil temporis habere*  
*vacuum.*

einige Tage von etwas frey seyn, *habere ali-*  
*quos dies vacuos.*

ein stiller seiger Ort, *locus a turba vacuus.*

frey und ruhig, in Lebens-Sachen, *sine onere.*

ohne Steuer, *sine exactione.*

frey, von etwas, das andere thun müssen, als

von Zoll, Tribut u. d. g. *immunis; qui vaca-*  
*tionem certorum muniorum habet; quae*  
*publice praestantur.*

ein frey eigen Gut, *vulg. allodium; allo-*  
*diale; bonum non fiduciarium sed proprium.*

frey, ungezwungen, *non coactus; voluntarius.*

f. freywillig.

der freye Wille, *liberum arbitrium.*

freye Knechte, heißen bey den Alten, die

Soldaten, die um Sold dienten im Krieg, die

vor und nach dem Krieg frey waren. Da die

andern als Bürger und Lands-Inwohner im

Krieg waren, milites mercenarii, als *Tom.*  
*III. Script. Brunsv. in der Ertzstischen Fehde*  
*p. 257. De frigeni Knechte, oder wie vorher*  
*steht: De frigeni um Eolt. It. in Scetlers*  
*Annal. Helvet. Und bey Werrlein in:*  
*Schweiz. Chron. p. 54. heißen sie die Frey-*  
*heit und Harter. f. Harst, Soldner, freye*  
*Knechte.*

frey, *adv. non coacte, voluntario; sua sponte;*  
*ultra.*

von freyen Stücken, *sua sponte, voluntate.*

frey, ohne Entgeld, *gratuitus.*

freye Wohnung haben, *gratis habitare.*

adv. *frey, umsonst, gratis.*

der frey in der Zechen ist, *asymbolus; qui a*  
*symbolo immunis est; nihil in medium con-*  
*fert.*

frey, offen, sicher, *apertus; tutus.*

das Lager ins freye Feld schlagen, *castra in*  
*aperto ponere.*

die freye Straffe, *via publica.*

unter freyem Himmel, *sub dio.*

das freye Feld vor sich haben, *non impediti;*  
*obstaculis remotis non retineri.*

frey, erlaubt, *licitus.*

freyer Zutritt, *aditus patens ad aliquem.*

adv. *frey, licenter; licito.*

gar zu frey, *praelicenter.*

der etwas gar zu frey thut, *licentiosus.*

das wird dir nicht frey hingehen, *hoc non*  
*impune feres.*

frey mit einem umgehen, *licentius; libe-*  
*rius; familiaris cum aliquo vivere.*

frey, Reichsfrey, *liber imperialis, oder unmit-*  
*telbar, immediatus, f. Reich.*

eine freye Reichs-Stadt, *Civitas libera Im-*  
*perii.*

freye Reichs-Dörfer, so dem Reich unmit-

telbar unterworfen, *pago Imperii, qui jurisdi-*  
*ctionem superiorem & inferiorem habent.*

Als Suffelbrim, Gedrimstein, Chamb, Ulechi

les u. a.

f. Freyherr, *Liber Baro. und Frey-Amt.*

Freye Stände, Herrschaften, als in Ober

Schlesien, Pless, Warthenberg, Militsch,

Trachenberg; in Nieder-Schlesien Braubau,

Dynastie Libere.

Man setzt zu den Namen der Freyherrn vor

diesem nur frey allein zu ihrem Namen, sonder-

lich die Schwertbüchsen Historien; Schreiber,

als *Tschudi T. I. p. 163. Herr Herrmann von*  
*Gerolds-Edl. frey. It. p. 214. mit des Edlen Frey-*  
*Herrn Diethelms, eines Ritters von Atting-*  
*hausen Insiegel. Scetler p. 149. Albrecht von*  
*Bugnang, frey, und viel Adels-Perfekten.*

Freysin, sagt man für Frey-Frau, oder Baronin.

Ein Frey, In der Preuss. Landes-Ordnung.

Ein Frey, der nicht eigen, sondern ein Bauren

Lehn-Gut hat, das nach Abgang der männli-

chen Erben dem Herrn heimfällt, *qui feudum*  
*rusticum habet.*

das Freye, *libertas.*

Einen ins Freye geben, los von etwas spre-

chen, als: Es haben die Stände dieser Lande

den Grafen von N. wegen der verweigerten

Steuern noch niemahls ins Freye geben wollen,

*communis collationis immunem judicare*  
*aliquem.*

freyen, *liberare. verb. ist ungebräuchlich, An-*  
*glosax. frian, liberare. davon ist übrig.*

Freitung, Frey-Statt, Zufluchts-Ort, *asylum.*

Freitung-Recht, Jus asyli, das Recht, zu

nen solchen Ort als ein Asylum zu haben.

Freitung-Steine, *limites asyli, wie weit*  
*die Freitung für unversehene Mordmord andre*  
*Thaten gehet.*

befreyen, *adv. liberare; liberum reddere; a le-*  
*ge quadam absolvere; immunitatem dare;*  
*libertatem dare.*

... von Banden, *liberare custodias.*

... aus dem Gefängnis, *e vinculis eximere.*

... vom Kummer, *levare aegritudine.*

... von der Belagerung, *obidione eximere.*

... von der Gefahr, *e periculo eripere.*

Einen befreyen, *privilegium geben, etwas*  
*allein zu thun, prerogativa jus tribuere, oder*  
*conferre alicui; prerogativa jure donare ali-*  
*quem.*

Befreyung, *f. liberatio; immunitas; im-*  
*punitas.*

Ein Befreyer im Krieg, *decursionis vicarius;*  
*immunis ab excubiis; excubiarum ductor.*

Freiheit, *f. libertas, potestas vivendi, ut velis.*

Do 3

impu-

impunita facultas; licentia; permissio; impunitas.

- - von Diensten und Verrichtungen, immunitas; vacatio.
- - einer Person mit Ausschließung anderer, prerogativa; privilegium; jus singulare.
- - zu reden, parthelia.

**Freyheit**, wird für Freyung, asyllum, gebraucht, *Besoldi Continuat.*

**Freyheit**, hießen vor diesem auch die freyen Knechte im Krieg, die sich selbst werben ließen; f. freye Knechte, unter dem Wort frey, für ungewinnlichen, milites mercenarii.

**Freyheit geben**, dare, oder concedere licentiam.

- - nehmen einem, praecidere; adimere, eripere licentiam; libertate private.
- - sich wieder in Freyheit setzen, recuperare, vindicare libertatem.

**Freyheit**, für freyes Lumpen-Gesind, canaille Wursten *ad Ann. 1476.* Es soll kein Freyheit mehr im Schweizer: Heer gelitten werden, ein jedes Theil soll dieselben von sich treiben. Können Freyheiten zu ihnen, vorhabens zu plündern, sollte man sie umbringen. *Goldast, in Const. Imp. in der Turnier: Ordn. An 1485.* Es soll kein Hof- und Turnier-Trug verkehren haben, und den Freyheiten, Büben und Pfeiffern gegeben werden, f. Frey-Art.

- **Freytum**, ist veraltet im Hoch-Deutsch, steht in *Hundt Metrop. Salub. T. II, p. 118.* für Freyheit, immunitas.

Im Hülland, heißt es noch Wydom.

**freylich**, utique; certe; revera, (*particula concedendi*) ut ingenue dicam.

**Freie**, sagte man in einigen Compositis für Freyheit.

- **Freie: Briefe**, An. 1461. gab Frieder. II. Placidus, den Leinenweber: Handwerke Freie: Briefe der Untablung. *Menken-Scriptor. Saxon. T. II. col. 1469.* integritatem famae per privilegium dedit.
- **Freyhof**, coemeterium. *Hund. Metrop. Salub. T. II. p. 241.* Weil die Kirchhöfe asyla sind, & gaudent de jure Canonico immunitate ecclesiastica, aequae ac Ecclesia ipsa. *Holl. Weydhose.*
- **Frihof**, arrium, frithova atria. *Gloss. Lips.*

**Frey: Amt**, n. eine Landschaft in der Schweiz, vom Jäger Gebiet an, zwischen der Kuß und dem Berg Albis, auf dem Reil lang, war vor Zeiten in die Frey: Herrschaften Schnabelburg und Schwarzenberg abgetheilt, jetzt der Stadt Zürich zugehörig.

**Frey: Aemter**, heißen in der Schweiz drey Aemter, Meyenberg, Reichen-See, und Weil, vor Alters die Grafschaft Aare.

- **Frey: Art**, n. Vagabund, Epigub, ἀπὸ λῆξ ἔρρο; vagabundus; circumforaneus; aleator.
- **Varrenschiff**, fol. 37. nennt sie Freypharts: Knaben.

**Freyband**, f. Band.

**sich Freybauen**, eine Feste in den Bergwerken die sich frey bauet, fodina secunda, quae emolumentum dat, deductis expensis.

**Frey: Baur**, m. praedii rustici liberi possessor, der nur gemeine Land:Onera tragen, und zuweilen von seinen liegenden Gründen Recognition-Gelder entrichten muß, sonst von aller Dienbarkeit befreit ist. Dergleichen in Schwaben und andern Ländern zu finden sind, als zu Isenheim an der Fisch dergleichen Hof ist, dessen Besitzer zu Ende des 7ten Seculi noch als ein Baur alle Feld: Arbeit mit verrichtete.

**Frey: Deuter**, praedonarius, der in des Feindes Land frey rauben und plündern darf.

- **Freydeuterey**, f. praedatio.
- **freydeutereylich**, adj. praedatorius.

**Frey: Diet**, n. wann Priester oder Schulleute

eine gewisse Zahl Wals oder Tranch:Steuer, oder Accis frey haben, certa polentia portio abs onere gabella cerevisiarie. *Besoldi Continuat.* Frey: und Gnaden: Bier, in Saxon.

**Frey: Draken**, id. in der Mark Brandenburg.

**Frey: Dor**, ist so viel als Frey: Bot. f. Menken-Script. *Saxon. T. I. col. 560. col. 59.* steht dafür Frey: Bot, f. Frey, Frey: Bot, praeco.

**Frey: Dusch**, sylva libera & publica, in qua ut in proprio venari licet.

**Freyding**, f. Frey: Gericht, iudicium venicum.

**Frey: eugen**, f. frey, allodialis.

**Frey: Frau**, liberi Baronis uxor, f. Frey: Herr.

**Frey: Frey**, f. Frey: Gericht.

**Frey: geben**, einen Knecht, manumittere.

- - einem etwas erlauben zu thun, veniam dare; permittere.
- - in medio ponere.

**freygebig**, adj. liberalis; beneficus; munificus.

- - seyn gegen einem, liberalem esse in aliquem, liberalitate uti.

**freygebig**, adv. liberaliter; large; munifice.

**Freygebigkeit**, f. liberalitas; largitas; beneficentia.

**frey: geboren**, adj. ingenuus.

**Frey: Geist**, ein Libertiner, religionis contemptor.

*Tschudi Tom. I. Chron. Helv. p. 483. Anno 1375.* verbrannte man einen zu Bern, der hat den Kecher: Glauben, den die haltend so man nempt des freyen Geists.

- **Frey: Gericht**, in Westphalen, el. iudicium Venicum, f. Fehm, jus occultum Westphalicum.
- **Frey: Graf**, Comes & Judex five praetor iudicium Venici, Frey: Graf, oder heimliche Richter. *Tschudi. T. II. p. 342. a.*
- **Frey: Stuhl**, m. Frey: Ding, ist so viel als Frey: Gericht.
- **Frey: Schöpsen**, Assessores iudicii Venici.
- **Frey: Fronen**, die Knechte, Diener bey dem Frey: Gericht, apparitores; lictiores iudicii Venici.

**Frey: Gut**, n. allodium; praedium liberum; non fiduciarium f. quod feudum nullius est. It. bonum censiticum, das Frey: Zins, Frey: Pfennig gibt.

**freyhalten**, einen, alicui sumtum praebere; sumtus sufficere; subministrare impensas; suis sumtibus alere.

- - in der Herberg, gratuitum hospitium dare.

**Frey: Haus**, n. domus exempta a jurisdictione magistratus oppidani, *Schilt. in Praxi Jur. Rom. p. 115.*

**Frey: Herr**, Liber Baro, Reichs: frey, f. frey, dem der Kaiser gewisse Freyheiten durchs Reich verliehen, wann sie unmittelbar frey sind.

**Frey: Frau**, oder Frey: in, uxor liberi Baronis.

**Frey: Herrschaft**, Baronatus, Dynastia libera.

**Freyherrlich**, adj. ad Baronem vel Baronum pertinens.

Das freye Höchste, Straffe an seinem freyen Höchsten, ultimum supplicium.

**Frey: Hof**, f. bey Freyheit, Frey: Hof, so viel als Fried: Hof, wo man Freyheit oder Friede hat, f. Eymol. Friede. Es hieß vor Alters Friehof oder Friehof, atrium, in *Lips. Gloss. Friehof.*

**freylassen**, einen Knecht, manumittere; libertate donare.

- - einen Gefangenen, libertatem dare; dimittere.
- - ein freygelassener Knecht, libertus.
- - die Freylassung, manumissio.

**Frey: Leben**, n. feudum francum, ab omnibus servitiis immune. *Besoldi Contin.* in quo vallus ad servitia non tenetur, fidem tamen

Domino servare tenetur. Feudum horum ratum speciali servitio non oneratum.

**freymachen**, in libertatem vindicare; liberare aliquem aliqua re vel ab aliqua re.

**sich frey machen von etwas**, servitutem repellere; ab occupationibus expedire, ea solvere.

- **Freymann**, qui a servitiis militibus, oneribusque liber est.
- **Freymanns Leben**: Hufen, *Leysser Georg. p. 136.* praedia scultetorum nexu feudali obstricta, muß ein Leben: Pferd, oder Jagd: Hunde halten.
- **Freymann**, f. Frey: Bot, der Henden carnitex.

**Frey: Märker**, ein Land: Meister, der nach in die Stadt auf dem Markt kommen und feilschen darf, aber unter freyen Himmel, als ein Fleischer, opifex vel lanio e pago vicino, qd certis tantum diebus, in foro res suas exponit venales.

**Frey: Meister**, dem von dem Gewerd freyheit verstat. er wird, als ein Meister zu arbeiten, cui libertas officii alicui conceditur a collegio quod ejus laborem impedire possit.

**Frey: Meisterschaft**, libertas officii, exercendi officium. *Besoldi Continuat.*

**freymüthig**, adj. ingenuus.

- - adv. ingenue; confidenter; magna libertate.

**Freymüthigkeit**, f. fiducia; ingenuitas; parthelia.

**Frey: Pfennige**, f. freyen, nubere.

**Frey: Pfennige**, f. Frey: Zins, nummi libertatis.

**Frey: Recht**, f. Bau, Baulebung Recht: wann man von freyen Gütern dem Gericht: freyen, wann sie verkauft werden, den zehnten Theil geben muß.

**frey: seyn**, liberum esse; liberatum, oder solutum esse.

**Frey: Sach**, der ein freyes Gut besitzt, libertipredii possessor.

**Frey: Schlichter**, qui extra collegium laicorum iudicat & in macello jus vendendi habet, als in Stettin.

**Frey: Schneider**, der sein Handwerk treibt, aber nicht unter den andern: Meistern ist, sicut qui extra collegium Artorum opificum suum exercet.

**Frey: Schöpsen**, f. Frey: Gericht.

**Frey: Span**, f. Span, den ein Bot, wenn er aus dem nächsten Ort schneidet, weil er sich nicht lang aufhalten durfte.

**freysprechen**, absolvere.

- - sui iuris facere; emancipare.

**Frey: Stadt**, asyllum; vel ipsa urbs vel unum parvum in illa, locus.

**frey: stehen**, licitum, integrum esse, etiam si thun.

**es steht ihm frey**, licet; in potestate ejus est.

**frey: stellen**, einem etwas, arbitrio alicuius permittere aliquid, integrum dare alicui abque.

**Frey: Stellung**, *Besoldi.* autonomia, nemlich in der Religion, arbitrium de religione liberum.

**Frey: Stuhl**, f. Frey: Gericht.

**Frey: Stunden**, die einer von seinem Genuß hat, hora subleivae.

**Frey: Tisch**, m. mensa gratuita.

**Frey: Tag**, f. nach freyen, nubere.

**Frey: Treppe**, f. in der Bau: Kunst, brach Eingang eines Haus, welche unbedeckt vor den Thüren, gradus ante portam domus.

**frey: werden**, von etwas, liberari aliqua re, et aliqua re.

- - vom Elend, eripi ex miseria.
- - von Sorgen, relevati cura.

**freywillig**, adj. spontaneus; ultoratus; voluntarius.

**freywillig**, adv. voluntarie; non coactum sed prompto; ultro sua sponte.



**Frey-Zettel**, m. literæ comestatus; literæ immunitatis.

**Frey-Sins**, nummi argentei quibus subditi libertatem annue redimunt, nummi libertatis *Schannat. bist. Erfurt. p. 146. ab anno 1123.* frey ist vor Alters frige ausgesprochen worden, *Bezyes, phryges. Hefschio interprete. id. v. Freys, liberi, ingenui.*

Im Nieder-Sächsischen annoch, f. Freund, freyen, amare.  
**Freys-frey**, Schloss-frey, Vogel-frey, u. s. unter ihren Anfangs-Buchstaben.

**Freyen**, n. v.

vom männlichen Geschlecht, uxorem ducere; in matrimonium aliquam ducere.

freyen wollen, animum ad uxorem appellere; ubi aliquam deposcere uxorem.

um Eine freyen, ambire aliquam nuptiis. vom weiblichen Geschlecht, nubere alicui. sich freyen lassen.

nicht freyen wollen, abhorre a nuptiis. um ein Amt freyen, vulg. ambire munus.

des Freyen, cupido conjugio jungi; actio nubendi.

ein Freyer, proci; amator.

Freyer-Begehren haben, animum ad uxorem appellere.

auf Freyer's Füßen gehen, vulg. ambire aliquam.

Freyer's Mann, vulg. nuptiarum conciliator.

Freyer's Mann seyn, nuptias conciliare.

Freywerber, id.

\* **Frey-Pfennige**, nummi pro licentia nubendi.

Wann eine Weibliche Weib: Verlohn freyen wollte, mußte sie ihrem Herren Burmede geben, wie im MS. des Sachsenspiegels Ann. 1259. steht. In andern ed. l. 3. f. 73. Drey Schillinge, das heißen Drey-Pfennige, und das so oft sie wider freyte.

Freyerer, ist Pöbelhafte. Auf die Freyerer gehen, ambire aliquam nuptiis.

freyerisch, adj. und adv. vulg. more procorum.

sich befreyn, uxorem ducere. Kostliche Kleider-Ordn. An. 1585. von Manns Silbern welche schönere Kleider tragen durften im adelichen als im ledigen Stande. Item in Hameln Oldenburg. Chion. 155.

\* die Frie, für conjugium Tom. III. Script. Brunsw. p. 396. Kaiser Sigismund nam die sig Ludwigs in Ungern Lechter. Duffe Frey mader de Paumes Urbanus.

\* **Frey** für Verpeurung ist Pöbelhafte. Auf die Frey gehen, ambire puellam, vor Alters hat man Frie geagt, als T. II. Script. Sax. Menkeni. col. 1796 Corbice ist schon frietwa dilecto im Brauch gewesen, und im Holländ. Freyen, amare. Broder für Freyer. Frey-ster, amara, aber im Hoch-Deutschens ist abgetommen.

**Friedil**, ein verlobter Bräutigam, Sponsus. Tom. II. Script. Sax. Menkeni col. 1702. sq. and col. 1723. er Schwegir (Socrus) Langgraß in Ludwigs eris Friedil muthir.

Jerusalem MS. hat im Gebet einer Nonne: O minnetlicher Jesu Christ, Wann du mich wärest Friedil bist, Bemer mich ane deine Zeit, In unbewollner Reineit.

Im Gl. v. Moyses ist Friedil, amator.

2. 304. Friedilin, concubina. p. 378

freyen, wollen einige von Frau herleiten, und auch mit ihr schreiben. Allein ob zwar Frau mag von frey herkommen, so ist doch von alten Zeiten her das zu mehr im Wort Frauga, Dominus, gezeuget, f. Frau. In folgenden aber bis auf unsre Zeit, in den anderwandten Sprachen, immer lieber (i) als von Frigan, amare, im Wort freyen gehalten worden, entweder allein, wie hier in Frie, Friedel, oder im Diphthongo, wie in freyen, frey. Von freyen, liberare, ist es schon genug-

sam unterschieden. Weil dieses veraltet, und von freyen durch die unterschiedene Buchstaben. Die Holländer behalten auch das doppelte ii, in Freyen oder vryden, amare.

**Frey-Tag**, m. Dies Veneris. Der sechste Tag in der Woche.

**Char-Freytag**, oder der stille Freytag, f. Char, und still.

Von den 12 güldenen Freytagen, wie sie den Aposteln zu Ehren, und wenn sie als Fast-Tage zu Wasser und Brod angeordnet worden. f. Scharphorst Hamburg. Kirchen-Chron. T. I. Vol. I p. 344.

Die meisten leiten Frey am Wort Freytag, von Frigga, Fria &c. einer heidnischen Göttin der, welche die Venus soll gewesen seyn. Davon Frigon, lieben, bey den Alten. Weil auch andere Tage, wie im Latein, von Göttern benannt, als Mercurii dies, Woden- oder Wonslag, Thorstag, von Thor, Jupiter. Also Frigetag, dies Veneris. Im Angelsächf. heißt er auch Friggedag. Ob gleich die andern Sprachen anders sagen, als Angl. nur Friday. Dan. Fredag, Freidag. Holländisch wird er zwar auch Brodag genannt, aber einige schreiben Brod-Dag, von vryden, freyen, amare. Andere sagen Friedndag von Frigond, ol. amicus für Freund und Frigon, amare.

Freyingen, eine Bischofliche Stadt in Bayern, Fruxinum.

freyen, f. freffen.

\* frich, f. frech.

Friedellen, haben die Köche aufgebracht, vom Italiänischen friadella. Zerhacktes Kalb: Fleisch, so man Eyer, Gros mit Ochsen-Mark, und Gewürze als Klöße macht, in Butter prägt, und in Kalb: Rege wickelt, oder in Kops: Lectuke.

\* Friedel, f. freyen.

Friedel, für Friederich, f. Fried.

**Friede**, m.

pax.

Friede haben mit einem, pacem habere cum aliquo.

Friede mit einem halten, pacem servare cum aliquo.

halt Friede; noli turbas dare.

im Friede mit einem leben, amicitiam sive pacem gerere, colere, tueri.

Friede vor einem haben, non inquietari ab aliquo.

den Frieden stören, pacem turbare.

den Frieden brechen, infringere, violare pacem.

Fried erneuert, Unfried verzehrt, concordia parva res crescunt discordia maxime dilabuntur.

der schlimmste Fried ist besser als der beste Krieg, inulta pax justissimo bello utilior est; melior tutiorque certa pax quam sperata victoria.

Frieden mit einem machen, pacem facere cum aliquo; bellum cum aliquo componere.

Frieden machen zwischen den Streitenden, unter ihnen sisten, pacem conciliare inter dissidentes.

zum Frieden Vorschläge thun, conditiones pacis ferre.

die Friedens-Vorschläge eingehen, pacis leges accipere, nicht eingehen, respuere.

erschlagene Vorschläge zum Frieden, pacis ones intericere.

einem Friede gebieten, pacem imperare alicui.

einem Friede verschaffen, reddere alicui pacem.

ich werde mir Friede verschaffen, quieti meo prospiciam.

um Friede bitten, pacem petere.

Frieden erlangen, pacem imperare.

Frieden schließen, pacem pacisci.

den Frieden wider herstellen, pacem red-dere.

mit Frieden gehen lassen, cum pace dimittere.

mit Friede reifen, pacare iter facere.

laß mich zu frieden, noli turbare, noli molestus mihi esse; incommodo afficere.

zufrieden seyn mit etwas, contentum esse, acquiescere alicui rei, equo animo ferre.

ich bins zufrieden, per me licet, non recuso, assentior, accipio conditionem, placet.

er ist nicht damit zufrieden, displicet; illi non probatur, non satisfactum est illi.

übel zufrieden seyn, molestus, oder egre ferre.

sich zufrieden geben, leniri, mitigari, placari.

einen zufrieden sprechen, pacare; mitigare aliquem.

zufrieden stellen, satisfacere alicui; solvere debitum; contentum reddere; pacem animis adferre; pacare; placare.

Friede, praesidium; protectio; salus conductus, in den Rechten.

Fried und Blatt geben, Befold. Contin. saluum conductum dare.

Friede haben, ol. als geistliche Kirchen, u. inviolabilitatem; securitatem habere.

Friede für einen geben, im Schwaben Spiegel, c. 326. spondere, fidem interponere suam &c.

Friede wirken, bey den Hallschen Salzwerten. Zondorf. c. 26. vetare omnia; ea que contra precepta divina & humana sunt, sub paena comminatione.

rede werken, Alder-Sachs. T. III. Script. Brunsw. 429. possessioni pacem conciliare; cum per judicem confirmatur.

einen in Friede nehmen, v. Ludwigs T. VII. Reliqua. MSS. p. 70. wir hebben ihn mit dem Hufe Anger genommen in ufe Beschermisse und Brede. (Schub.)

frieden, verb. in Friede setzen, schützen, protegere.

Kaiser Otto IV schwur auf das Evangelium.

Das he de hilgen Kerken

Friedede an allen Werken.

T. III. Script. Brunsw. p. 117. d. i. daß er die Kirche in allen Dingen schützen wolle.

sich frieden und sinnen, pacem facere. Tolner cod. Diplom. p. 113.

Krieg und Streit fryden und wenden, Goldast. Constit. T. I. P. II. p. 117.

Frieden, Vet. Vocabul. An. 1482. für friedi machen, schirmen, pacem facere; protegere.

friedlich, adj. ruhig, pacatus; quietus; tranquillus; sedatus.

friedlich, adv. pacate; tranquille; cum animi tranquillitate vel pacatis in se suorum animis, friedlich leben.)

friedlich und schiedlich handeln, placide agere.

friedliche Tage, justitium, Gerichts Stillstand.

friedsam, adj. pacificus.

friedsam, adv. pacifice; placide.

Friedsamkeit, f. pacis amor; tranquillitatis studium.

befrieden, oder befriedigen, (welches letzte gewöhnlicher geworden) einen, satisfacere alicui; solvere debitum, als seinen Gläubiger.

befriedigen für besänftigen, mitigare; mit-tiorem facere; placare; pacare.

befrieden, für beschützen, mit etwas zum Schutz umgeben, munit; defendere, munire.

die Stadt mit Muren und Bastionen be-frieden, Melzer Schneeburgische Chron. p. 70. urbem muris & propugnaculis mu-nire.

es sollen die Bann: Büne gedumet, und befriedet seyn, an St. Georgen: Tag, Con-sistat.

stunt. Bavar. tit. 25. art. 1. agrorum & pratorum sepes reparentur.

sich befrieden, do bumetinby Döringe ver den Eassen stete und Eloy, unde besredetin sich Menken T. II. Scriptorum. Saxen. col. 1641. Thuringi contra Saxones oppidis & arcibus se muniebant.

Befriedigung, f. pacificatio; mitigatio; compositio; satisfactio; placatio.

Befriedigung, Umsäunung, sepimentum. Constit. Gothana P. II. c. 3. tit. 10. Es sollen die Befriedigungen der Gärten von neuen eingerichtet werden.

verfrieren, sepe munire; eingere sepimento.

Jus Bavar. l. 3. tit. 16. art. 2. Wie die angebauten Felder sollen befriedet werden.

Unfried, m. discordia; lis; dissidium.

unfriedlich, adj. inigiosus; contentiosus.

zufrieden, f. oben bey dem Wort Friede, pax, ist eine ellipsis, zufrieden, nemlich gesprochen, gestellt, oder gebracht; seyn, also kein eigentliches Compositum, es hat aber ein ausserordentliches Derivat.

Zufriedenheit, f. contentus animus. Unzufriedenheit, animus non contentus; cui non satisfactum est.

Friede: Brief, m. pacis constitutio.

Abbas Urspergens. An. 1187. Fried. Imperator jam cruce signatus, conventum apud Norimberch coadunavit. Ubi de pace dispositum, & in literas redigi iussit. Quas literas Alemanni usque in praesens Friedebrief, i. e. literas pacis vocant, nec aliis legibus utuntur, tanquam gens agrestis & indomita.

Friedens: Bruch, m. violatio, pacis; crimen fractae pacis.

Friedbrüchig, adj. violans pacem; pacis conditiones non servans.

friedbrüchiger Weise, pacem violando.

\* Fried: Dinger, Fürsprech oder Schaffner einer Gemeine, Syndicus. Vet. Vocab. 1482. Herren: Fried: Dinger. In Gloss. Monseensi steht das Wort wo dieses Compositum herkommt. Fridudint, pactum. p. 429.

Fried: Gebot, n. mandati inculcatio, de non negligendis legibus pacis publice hac occasione; wann der Amts: Knecht auf der Kirch: Weishim Namen der Obrigkeit Friede gebietet, praeceptum iudicis de pace servanda.

friedfertig, adj. pacificus; placabilis.

friedfertigkeit, f. placabilitas.

\* Friede: Gut, v. Ludwig. T. VII. Reliqu. MS. p. 67. Wi schollen en el geuen Brede: Gut wes Gutes, dat to dem duse Arfdeleue gehört, würde ir Gut durt hares Willen verbrannt, doch scholden mi en ir Brede Gut, und wat darut gevallen was, laten volgen. Die vorbenannte Friede: Gut, scholden mi en geuen und halben to allen Dingnisse an diesem Dreyloge, reditus arcis live terre ad illam pertinentes.

Friedens: Gandslung, f. pacificatio; pacis instrumentum.

Fried: Kauf, Nachlassung des Processus, wenn man um selbigen bezulegen etwas giebt oder nachläßt, litis remissio, cum litis vitandae causa aliquid datur vel remittitur. Wehn.

\* Friede: Korn, das man mehr mit Bitten, als mit Zwang einfordert. Serarius T. II. Rerum Mogunt. p. 523. Frumentum quod dicitur Vreth-Korn Ecclesiae concessit. f. Du Cangii Gloss. ad vocem Fredum.

Breth: Korn, ist so viel als Bet: Korn, f. bette, grana quae more precario exiguntur.

Friede: liebend, adj. studiosus pacis; amans tranquillitatem.

\* Friedelos, i. e. in Wahn und Aht. Mevius Lübeckisch Rechte p. 860.

Anghice, Fredell, communis pacis expers. Bredeles, Brede: les leggend einen, in die Aht erklären. T. III. Script. Brunswicens. p.

436. im Braunsch. Stadt: Rechte.

Friedens: Pfähle, pali quibus termini territorii indicantur, wie weit die Jurisdiction einer Stadt gehe, f. Fried: Säul.

Friede: Richter, in Engelland, die gemeine Ruhe zu erhalten, alle Diebe und Missethäter in Verhaft zu nehmen, Judex in causis quae pacem publicam turbant.

\* Friede: Schatz, collecta pacis redimende causa, eine Contribution wegen allgemeiner Sicherheit und Schutz.

Frieden: Schluß, m. compositio; instrumentum pacis; pacificatio.

Fried: Säul, f. terminus jurisdictionis & territorii, wälg. terminus bannalis, Schilt. Gloss. f. Friedens: Pfähle.

Frieden: Seifster, reconciliator pacis.

Frieden: Störker, violator pacis; turbator; aggressor.

Frieden: Störung, turbatio pacis.

Fried: Tage, Spec. Sax. 2. Land: Rechte 66. die Glossa erklärt: die 4. Fried: Tage, Donnerstags, Freytag, Sonnabend, Sonntag, f. Speidel.

Friedens: Tag, ein Tag an dem die Handwerker: Gesellen ihr Geschäfte halten, daß sie sich des Friedens und der Einigkeit unter einander erinnern.

Friedens: Vorschläge, Consilia, conditiones pacis.

Fried, kommt von Freyheit, und ist entgegen gesetzt der Bedde, vom haben, da ein Herr des andern Unterthanen haben lieg. Wann der Krieg zu Ende, hatten sie Freyheit oder Bedde. Das (d) an Fried ist vom Abthacke (de oder te) wie Zehde, capivitas, so Friede libertas.

Daher hat man einige Composita bald von fri, oder frey, bald vom Freyheit oder dem Abtracto, da das (t) ausdrücklich steht, formirt. Und weil da, wo Friede ist, auch Freyheit ist, und umgekehrt, hat man schon vor Alters bald Angelf. Fried: Stoll, (Fried: Stuhl,) asylum, oder Frey: Stoll, bald Fri: Stoll, (Frey: Stuhl) gesagt, f. Du Cangii Gloss. bald Fried: Stoll, Lips. Gloss. animum, palatium, bald Friedhof, Ursied geschrieben für asylum, f. frey, Freyheit.

Es ist daher auch allezeit der Vocal in friid lang gewesen, oder in einem Diphthongum, (ie) oder (y), oder in ein langes e, verwandelt worden, weil es für Freyede oder Freyheit steht, und zusammen gezogen ist.

Die Holländer und Nieder: Sachsen haben Frede, wegen auch das Lat. barb. Fredum, oder Fredus, und Freda, das ist: erstlich die Straffe wegen gebrochenen Friedens, es sey Gottfried (in ecclesiasticis,) oder Wicfried (in politicis,) oder Hausfried (in oeconomicis,) oder Landfried und dergleichen, (in publicis.) Voss. de V. S. 2. 6. Du Cang. Hertius de Pop. Vet. Germ. p. 62. Hernach hießen Fredum auch die Process: Kosten und allerley Einferderung der Obern, den Frieden überall zu erhalten.

Das Genus nach der Grammatik muß vor Alters schon sehr verändert und vermengt worden seyn, weil man im Lat. barb. schon Fredum, freda; fredus fundet, das Masculinum hat im Teutschen den Vorzug erhalten, der Friede, da man sagen sollte die Friede, wie die Bedde. Es ist daher auf ein Lat. Masculinum gesehen worden. Zum Exempel, alle Teutsche sagen die Lust, weil sie auf cupido, voluptas und dergl. sehen. Der Nürnbergerische Dialect sagt der Lust, und sieht auf appetitus.

Um solcher unterschiedenen Absichten willen, hat Frid solchen häuslichen Verstand bekommen, als Frid, Jus asyli, asylum, weil man da Freyheit hat, Frid, terminus bannalis, weil eines Orts Freyheit so weit geht. Weil man mit einem Handschlag sich vertragen und Friede gemacht, steht im Gloss. Monseensi Frida, dexteras, fridum dexterp. 362. u. d. g. mehr.

Im Julio Casare steht von Virido. Viridom welches so viel als Friederich zu seyn scheint. Grimmische, f. Sehm.

Stieren, (Imperfonale.)

Es friert. Praet. Imperf. es frer. Imperf. es ha gefroren, frigus denat humores; gelat.

In Siberien friert es stark, frigoribus omnia in Siberia horrent.

es friert mich, algeo; frigeo.

es friert mich an die Füße, in pedibus frigus sentio.

es friert mich, daß ich zittere, contremisco frigo; tremunt manus & labia.

es friert mich (als vom Fieber) febriat innerlich, gelidus tremor per ossa currit.

gefrieren, Imperfon. Imperf. es frirer. Perf. es ist gefroren, gelari; in glaciem converti; glaciari; gelu durari, oder constringi.

der Wein gefriert nicht leichtlich, vina non facile congelatur.

es hat so stark gefroren, daß der Wein gefroren ist, vi frigoris vinum congelatum est.

abfrieren, es ist ihm die Nase abgefroren, hiemis frigore nasum perdidit.

anfrieren, congelatione adherere.

wer im Winter Eisen leckt, dem gefriert die Zunge an, lambentis in hieme ferrum linguam gelu affigit.

aufrieren, als ein Ader, frigore penetrati quae succentur humiditas nimia & eradicentur utiles herbae.

... als ein Teich, glacie ad fundum usque impleri, ut nulla picibus aqua relinquatur.

durchfrieren, es kan nicht durchfrieren, gelu non potest penetrare.

einfrieren, glacie includi.

die Schiffe sind eingefrieren, naves glaci inclusae immobiles stant.

erfrieren, frigore perire; rigore confici.

überfrieren, glacie tegi.

zufrieren, congelari; glaciari.

der Fluß ist zugefroren, fluvii ripas gelu junxit.

zusammen: oder aneinander frieren, frigore congelari; glacie concretescere.

Krost, f. besunder.

Es freurt, für es friert, wird seinem Dialect überlassen.

Personaliter sagt man an einigen Orten: Ich friere, für: es friert mich, frigeo.

verfroren seyn, für frostig seyn, ist auch eine Redens: Art, so nicht ins Hochteutsche gehet.

Golini in seinem Onomastico hat von fritten die Derivata so (d) haben, als:

das Gefrör, gelu. col. 22.

der Frörer, febris. col. 262. Das kalte Fieber. Allein es bleibt nur in den Dialecten.

Gleichwie auch das Verbum erfrieren, für, machen, oder Ursach seyn, daß ein Glied erfriert.

Er hat die Füße erfroren, gelu pedes ejus laesit.

Frieren kommt mit frigere liberein, und mit Pfeis: r. Vor Alters hat man gesagt und geschrieben frieren. Als in Vet. Vocab. Ann. 1432.

frieren, febriat; frigere; gelare. Helldisch ist frieren, und frieren noch gebräuchlich. Gallice ist davon frisson, und frissonner,

das Friesel,

eine Krankheit, exanthema. Ein Ausschlag, bey den heutigen Medicis, boz.

das reiche Friesel, purpura.

das weisse Friesel, febris miliaris; papularum morbus; psyltadium.

Unter den Alten beschreibet Forestus l. VI. Obs. 59. seine sogenannte rubedinem. Und Haly Abbas Theorem. l. VII. c. 14. fol. 97. seine Rubeculam so: Est in rubore species aliqua quae vocatur Rubecula - cum ad statum pervenerit similis mihi gravis sit.

Friesel kommt von frieren, friesen, weil es mit einem Fieber kommt.

Friesel.



## Fries

Ein Art von gewirkten wüllenen Zeuge, pannum villosus sive pilosus; brevi & cipo villo lanum textile.

Friesen, bey den Luch-Wachern, oder Luch-Weimern, das Luch auftragen, das es haarig ist, pannum reddere pilosiores.

Frisen, die Haare, crispare capillos.

Frisier-Mühle, da man durch ein Mähl-Rad ed dazu gehörige Instrumente den Fries oder das bequeme frisiren und aufreiben kan, molendina, qua panni redduntur pilosiores.

Inaus Alt: Zellische Chronik. P. III. p. 371. Friesen, vom Französischen, friser. Die Ha-

ar durch Straußen wollicht machen, das sie nicht niederliegen, sondern herausstehen. Fries

da Frise. Ital. fresone, f. die hier vorhergehen: Bedeutungen des Wortes Fries. Weil der Zeug

das Friesiren rauch und seine Wolle erhas-

amisch, das Knuten an den Frigen werden.

Friseische Reuter, (vom Französischen chevaux de Frise.) Echinus trabalis in bello; Trabs capidibus hirta contra irrudentem hostem.

Dahlich das Wort Fries vielerley bedeutet, verschiedenen Bedeutungen gemein vom glatten

werden; es geschehe durch Gräben, oder durch Grabene und andere Hieraten oder durch

Frägen der Walle, so werden diese fünf oder sechs Balcken durch die eingestrichen spitz

in Frähe rauch, und werden Soldatenmäßig

werden verglichen, auf denen aber schlimm zu

men ist.

## Ein Fries

hier vor diesem ein Gräber, fossor. Daspod. im Lex. hat dieses Wort noch, und Pistorius im Lexico setzt das verbum dazu.

Friesen, die Gräben auf dem Felde auf-

thun, concidere agrum fossis.

Frise, ein Friesländer, Friso; Frisus.

Friseisch, adj. Frisus.

Frise-Land, Frisia.

Öst-Frise-Land, ein Fürstentum an der See, Frisia Orientalis.

West-Frise-Land, eine Niederländische freye Provinz, Frisia Occidentalis.

Frise-Ländisch, Frisus.

Das Adjektivum friseisch hat man zusammen

gegen, und Frisech oder Frisech daraus gemacht, der Frisech. Frisech.

Frise-Land, für Friseisch Land, steht, Tom. II. Script. Saxon. Menkenii col. 1652.

Frise-Land. T. III. Script. Brunswic. Leibnitzii p. 39. im Chron. Rhythmico und im andern Co-

dice daneben Phrisland.

Frisech-Butter, Tom. III. Script. Brunsw. p. 464. für Friseische Butter.

Beleuchtet ist das Wort Fries, fossor, das Pri-

um von Friesland, weil es mit vielen Grä-

ben durchgraben ist.

## Fries, m.

in der Bau-Kunst, eben an einer Säule unter

dem Capital, der mittlere Theil des Haupt-

Schiffes, Zophorum; Pars proxima supra

epistylum; Anaglypha sub abaco columnæ.

Die Friesen, an einer Canone oder Stücke des

Schiffes. Die Hieraten am Ende des Zapfens

Schiffes, zu Anfang des Boden-Stückes mit-

ten in dem groben Geschütz, wo die Zapfen

herausgehen, ornamenta in medio tormenti

bellici, versus partem posteriorem ejus, ana-

glypha in medio posteriora.

Da Friesen am Mund-Stück, ornamenta tor-

menti bellici sub finem partis anterioris; A-

anaglypha in medio tormenti anteriora.

Friseung, ist so viel als die Friesen eines

Stück Geschützes, anaglypha in medio tor-

menti bellici.

Wahrscheinlich vom Deutschen Friesen, für

graben, f. Fries. Dann in diesen Hieraten an

Schulen und Stücken Geschütze sind allerley

Schmied- oder Bildhauer-Arbeit von Laub-

Werk, Thieren, ein- und ausgegrabene Figuren,

anaglypha.

Die Franzosen haben frise. Die Italiäner fre-

lia, oder Fregio. Davon einige Lat. barb. Fregi-

um gemacht.

## Frishen

oder frischen, für erfahren, Nachricht bekom-

men, audire; certiores fieri.

T. III. Script. Brunsw. p. 510. n. 3. In den

alten Hof- und Ritterschäften: Ob schall men bid-

den, oft de klägeren jennighen man mer vreschede,

de an der Vredebrake gewesen hebben, dat he dem

oek mit rechte volgen mote. d. i. Auch soll man

den Richter bitten, wann der Kläger jemand

mehr erfuhre, der an dem Fride-Bruch schuldig,

daß er den auch mit Recht verfolgen möchte.

It. p. 512. n. 38. Doch scholde he one to hant

ledich laten, wann he dat vreschede, dat he

orede hedde. d. i. Doch soll er ihn alsbald ledig

lassen, wann er erfuhre daß er sicher Geleit habe.

erfrischen. Jeroschin MS.

Do der Wient irvrisch der Geschichte gance

Weer. d. i. Da der Feind die ganze Nachricht

der Geschichte erfuhre.

It. Do diese Wer irvolschen sa

Die Frider in den Vargen da.

erfrischen. In Poemate Germ. apud Eccard.

T. II. col. 1468. Script. Medii ævi.

Und do dy Alerscher (Die Bürger zu Alfer,

oder Aco in Palastina)

Geurleschen dien Wer. (diese Zeitung er-

führen.)

It. col. 1483. Nahen und weiten geurlesch ich

me so werden Wan. Nah und fern erfuhre ich

mehr einen so werthen Mann.

col. 1530. Alle die dazwaren, dy geurleschen es

des Morgens. It. col. 1534 und 1568.

## Frish, adj.

wird vornehmlich vom Quell-Wasser genom-

men, hernach figurlich von vielen andern Dim-

gen, die, wie das Quell-Wasser kühl, erst ent-

standen, neu, erst gequellen, unverändert.

u. d. gl.

(1) frish, adj. als Quell-Wasser, kühl, kalt, fri-

gidiusculus; subfrigidus; frigidus.

frische Luft schöpfen, aux refrigerationem

capere; suave ex leni aura frigus querere;

aerem capere minus corruptum.

(2) frish, adj. als Quell-Wasser, rein, nicht

trüb, unverändert, unverdorbt.

eine frische Ruthe (die nicht dörre,) virga

lenta.

frischer Baß oder Rinde, liber vel cortex

viridis.

nicht frisches Wasser, aqua tepida nauseam

movens.

frish und gesund, bene valens; salvus; in-

columis.

frish und gesund seyn, vigere; bene, oder

rechte valere; saluum & incolumem esse.

jung und frish, viridis; viridis ætas, oder

juvena.

frish und lebhaft, vividus; vigen.

frische Armee, frisches Volk, exercitus in-

teger; copie incolumes.

frische Pferde neigen, ascendere in equos

recentes; mutare equos; sumere recentes

estativis.

frische Hunde, canes estativis, sive subdi-

arii, bey den Jägern.

frish Gestein in Bergwerken, parietis fodi-

nae petre commodæ nec minus solidæ nec fa-

cile decidue.

frish machen, in den Kupfer-Bergwerken,

cuprum erudo plumbo purgare.

(3) frish, adj. als Quell-Wasser, immer quillt,

stark hervor bricht, schnell wegschleift, promptus;

acer; alacer; vegetus; audens.

frische Augen, oculi vegeti.

frischer Muth, animus acer & presens.

frish und munter seyn, vegetum & acrem

se prebere.

(4) frish, adj. als Quell-Wasser, so erst hervor

gequellen, neu, nicht alt, etwas, das erst ge-

macht; erst geschehen, recens, novus.

frisches Brod, panis modo coctus, tener, mollis.

frisches Bier, cerevisia recens docta.

frischer Schmerz, ægritudo recens.

frische Wunde, vulnus crudum.

weil die Sache noch frish ist, recenti.

auf frischer That, flagitio modo perpetrato.

frische Eier, ova recentia e nido.

frish Wasser, aqua recens e puteo.

in frischen Angedenken, in recenti me-

moria.

frische Hering, haleces recentes a piscatu.

frish Obst, poma modo decerpia:

frish, adv. (1) frigide.

(2) integris viribus, viridi ætate, multo vi-

gore, vegeto & valenti corpore, vivide, salve.

(3) prompte; alacriter; impigie; incitate,

impavide animose.

frish gewagt, ist halb gewonnen, dimidium

facti quicquid habet; audentes fortuna ad-

juvat.

frish auf! age; agite.

(4) vom frischen, denuo; de integro.

erst, modo; unper; paulo ante.

erst, oder frish gelocht, recens coctum.

frischen, v. in den Eisen-Hämmern, das aus

dem Eisen kommende Eisen, oder die so genan-

ten Hämme glüen, das man das Eisen davon

verschmieden kan, fusas ferri massas prepara-

re ut mallei tractari possint.

der Frischer, operarius qui una cum fa-

mulo suo fusas ferri massas ad incudem ac-

comodat.

frischen, bey den Büchsen-Schmieden, ein ge-

genes Rohr aufs neue reissen und wider an-

setzen, bombardam intus canaliculatam re-

parare.

frischlich, auch der. ein veraltetes Adverbi-

um, als in Bayersbergers Postill. fol. 82. k.

trag dich frischlich. It. fol. 178. sie hatten

ihm alle frischlich zugesagt, sie wollten in dem

Tod geben, und wurden hernach schuldig.

In Menkens Scriptor. Sax. column. 1233.

T. I. sie alle frischlichen jüstören, fortiter de-

struere.

Im Holländis. ist frischelikt, nervose; vi-

vide.

Frish-Beck, ein Bäder, der in seiner Ordnung

allezeit frisches Brod haben muß, pistor qui,

quoties ordo eum tangit, quotidie tenerum

panem s. recentem venalem habere debet.

Frish-Bley, n. zum Silber oder Kupfer reini-

gen, plumbum ad purgandum argentum vel

cuprum nondum adhibiturum, vel si adhibiturum

est, ab his metallis separatum & refusum est.

Frish-Eisen, n. das im Ofen nicht verschmelzt,

ferrum quod in furno non liquefit.

Frish-Gas, m. ein länglicher See: Bufen in

Preussen, sinus aque dulcis ad litus maris, in-

ter urdem Dantiscum & Prussiam, Nerungie

sinus, das Land dabey, heist die frische Weh-

rung.

Frish-Heerd, n. in den Eisen-Hämmern, das

Eisen noch einmahl zu glüen, focus in quo tri-

angulares ferri fusi massæ denuo ignescunt si-

ve candescunt & ad incudem preparantur.

Frish-Ofen, n. zum Kupfer reinigen, furnus in

quo cuprum purgant, in fodinis.

Frish-Ofen, f. vas ferreum in quod orbes

cupri purgandi infunduntur & formantur,

darein die Seiger-Stücke von Kupfer gegoss-

sen werden.

Frish-Stücke, oder Seiger-Stücke, oder run-

de Scheiben von Frish-Bley, Blatte und ge-

pp

breche:

brochenen Schwarz; Kupfer, so durch den Frisch-Ofen zusammen geschmelzet sind, orbes e crudo cupro & plumbo fusi.

**Frisk-Baken**, 1  $\frac{1}{2}$  Ellen lange und 4 bis 5 Zoll dicke Platten, damit der Frisch-Heerd in den Eisen-Hämmern ausgesetzt wird, terra lata, quibus focus munitur, in quo massa triangularis ad incudem preparantur.

**Frisk-Haus**, ist aus einem Appellativo ein proprium nomen worden, bey einem von Bedienten. Tschudi T. II. p. 302. a.

**anfrischen**, einen zu etwas, incitare; stimulare aliquem ad aliquid.

**anfrischen**, bey den Wasser-Pumpen, wann sie nicht mehr ziehen wollen, Wasser oben hinein gießen, aquam infundere in antlias quarum valvula aerem transmittunt.

**anfrischen**, im Schmelz-Weck, das calcinirte Blei, beym Abtreiben wider zu Blei reduciren, plumbum quod ad purgandum cuprum adhibuitur est. refundere & ad massam recentem reducere.

**erfrischen**, refrigerare; rēficere; recreare. **erfrischend**, adj. refrigeratorius.

**Erfrischung**, f. refrigeratio; virium refectio; a fatigatione recreatio.

**Erfrischungen**, niedliche Speisen von Obst und Zucker-Weck, cupidiorum varia genera,

**verfrischen**, restituere; redintegrare. **Verfrischung**, Clevische Rechts-Ordn. p. 56. restitutio, quam reus petit ob legitimas causas impeditus.

**Frisk**, kommt mit dem Lateinischen rigeo und frigeo überein. Man hat vor Alters, und im 14ten Seculo noch gesagt vrich für frisk, als Jeruskin MS. ein Brunn vrich und kalt.

Das Lateinische frigus. ist vom Griechischen τῷ ψυχρός, rigor. Das f ist vom spiritu aspero, auch das Deutsche f oder v, hat solchen Ursprung, dann man sagt noch ohne das (f) im Deutschen frisk.

Die Franzosen haben ihren sibilum erst ins Deutsche gebracht; als wann sie das Brachland frische heißen: Terres en friche, weil es wider ein Novale wird, wie es anfänglich war, und gleichsam von neuem und vom frischen geachtet wird. In andern Wörtern so vom frisk kommen, haben sie das f hinzugesetzt, frais, fraiche, das Italienische spricht es als e aus, und macht aus frisk rieseo, davon auch Französisch fresque, frisque, und Lat. barb. Friscum, für ager incultus.

Es mangelt der Deutschen Sprach ein Substantivum von frisk. Die Holländer haben noch eins, Friskheit, vigor; robur; corporis integritas; alacritas.

**Friskling**, m. porculus sylvestris; porcellus ferus. Das Wort Friskling gehört als ein Derivat zum Wort frisk. Der gemeinsten Bedeutung nach ist es, wie Flemming im Deutschen Jäger sagt, p. 98. Ein junges wildes Schwein, bis ins dritte Jahr im Herbst, da es diesen Namen nicht mehr hat, sondern, wie die Jäger sagen, vollkommen ausgesprochen wird. An einigen Orten in Deutschland sagt man Fröschling, als: ein unterjährig Fröschling, porculus nondum anniculus.

ein überjährig Fröschling, porculus quia primo nondum attingit tertium annum.

Die Alten haben Frischung oder Friskung auch von andern jungen Thieren gesagt, sonderlich von Schafen und Lämmern, wie Schifer im Gloss. Tenton. beweiset, und von Opfern, als Brennefrischung, holocaustum, Lobofrischung, hostia laudis. Oskir Friskinch, Oster-Lamm. Im Leben des Meinwerck Episc. Paderborn. T. I. Script. Brunsf. p. 530. steht: Vestit illi unum puledrum ac quinque victimas. i. e. Friskinga. Gejner. histor. quadrup. I. pag. 815. und 926. bei-

zeugt, daß man in der Schweiz an einigen Orten, auch ein Lamm: Friskling sage.

Vossius de V. S. 2. 6. Friskinga, Friskunga oder Friskingus, porcum sylvestrem anniculum sic hodie vocamus. f. Du Cange Gloss. Lat. & Webner. Observ. Pract.

**Friskangeau**, Menage Orig. Gall. von Friskingellus, als ein Diminutivum von Frisking.

**Friskange**, ibid. ein gewisses Recht, oder Einkunft von Schwein-Ferkeln, die in Toulouse sagen, Friskingue.

Die fremden Etymologi haben das Latino barbarum Frisking übel getheilt, und haben aus der andern oder hintern Helffte schinke, perna, gemacht. Daher haben sie von der überbliebenen vordern Helffte nichts sagen können. Frisking oder Friskling kommt von frisk. (f. seine Bedeutungen in frisk,) und von der Endung ling, oder ing, als der Derivativorum Endung. In vita Meinwerck Episc. Paderborn. T. I. Script. Brunsf. p. 530. werden Friskinga von pernis cum intestinis, oder wie vorher, a bacorum minutis, von Schinken und Speck-Ecken ausdrücklich, als von alten Schweinen unterschieden, und nur quinque porci genennet, als statt wie hier oben c. l. quinque victimas, oder Friskinga stehen.

### Frif, f.

ist meistens noch in den Rechten gebräuchlich, da heißen die Fristen, indulta; dilationes; prorogationes terminorum, ampliatio, sonst ist es ein gegebener Aufschub, zugelassener Verzug, weiter hinaus gesetzte Zeit, spatium; intervallum; dilatio; procrastinatio; comperendinatio.

**Bekehrungs-Frist**, spatium poenitendi. **Frist**, über Lebens-Empfangniß, daß sich einer wegen des Lebens gemeldet, breve testatum & indultus. Webner. O. P.

eine Sächsische Frist, das ist 6 Wochen, 3 Tag, so der Richter verstatet, terminus iure Saxónico probatorius, spatium 6 hebdomadarum & trium dierum

eine doppelte Sächsische Frist, tempus quadrimestre.

**Cammer-Richts-Frist**, in der Mark ist 6 Wochen. Schepplig Constit. March. p. 120.

**Galgens-Frist**, paululum dilationis quod quis in extrema necessitate petit. **Nach-Frist**, residuum. Schulden-und Nach-Fristen eintreibend. Rapp. Th. Pr.

**Not-Fristen** in den Rechten, sacra iuridica, als in Appellationibus, Litterationibus, probationibus, pamentis, investitis &c.

**Frist**, für Zeit indaemem, wird meistens ungerbräuchlich, nequ die alten Voeten viel gehalten, welche es im Noemen zum Fluch-Wort gebraucht, als:

zu dieser Frist, hoc tempore.

zu aller Frist, semper; omnibus temporibus.

**Frist haben**, tempus habere.

**Frist geben**, comperendinationem largiri. er hat nicht lang Frif, periculum est in mora.

**friften**, v. Frif geben in den Rechten; ausschreiben.

der Sache Frif geben, ampliare causam.

einem bßen Menschen friften, Frif geben, ampliare nefarium hominem.

einem das Leben friften, prorogare alicui diem mortis.

**Frifung**, f. dilatio; comperendinatio.

**Frist-Geld**, n. bey den Bergwerken, pecunia five grossius quem quis certo tempore dat, ne e numero eorum, qui fodinam colunt, ejiciatur. **Frist-Buch**, n. liber nominum eorum cultorum fodinae qui culturam differunt.

das Friften auffagen, minz quibus compei-

luntur negligentes cultores fodinae, dilatione scilicet non amplius locum esse.

**Fristenweise**, adv. per intervalla.

Im Niderf. sagte man für friften, verfristen, als Tom. III. Script. Brunsf. p. 521. n. 145. und eben daselbst Weff, für Frif. Weff kriegen over de dweren Nacht, (die Nacht über Aufschub bekommen. It. Sächsen-Spiegel Land-Recht. 2. 7. Swenne die Klage mit Ordeelen geveert wird, (sententialiter in crastinum diem inducitur.) Im Holl. ist Weff, Weff, Weff und Frif, dilatio procrastinatio, und das Verbum davon verfriften, friften und vordrifen.

In Goldast Constit. P. II. p. 63. in folanger Weff, (in folanger Frif.) Welches eine Spur ist, daß es von der Präposition vor, für, oder von fort, seq, die Zeit vor sich driften, ben, fortzucken, vordrife, contrate, vordrife, vordrife, Termin oder Zeit zu etwas der Zeitung.

### Fritt,

oder Frett, viverra, f. Iltis.

Albinus nennt ihn furunculum. Lat. furoratus, daher Frangos. furer, und von diesem furer ist das Wort Fritt oder Frett, sonderlich in den Niderlanden bekannt, alimo wanden Iltis oder Fritt zur Caninchen-Jagd gebraucht, welches Jagen zu besserem Verstand der Werdels Plauti dienen kan. Capt. 1. 2. 81. I modo, viverra leporem, nunc ichi tenes. Iltis, latine, ist Lateinisch, viverra. Fritt, mit Iltis ist das Ober-Deutsche Iltis oder Iling vermandt. Es ist aber Frett außständlich auch in die Edm. gekommen. Pistorius hat es in fernem Loko. Frett, ein Thierlein wie ein Mäusel, (mähel) wird gebraucht die Künste (cuniculos) jagen. Col. in Quomast. col. 280. viverra. Iltis, als, m. Frett. Aus Frett ist im Deutschen Jäger der Flemmings p. 106. b. Fretel, oder jahn ge-machter Iltis entstanden.

### Frittilarien,

**Fritillaria**, eine Blume, hat ihren Namen sagt König im Schweigerischen Haus 2. von ihrer äußerlichen Gestalt, indem sie wie ein Bret-Spiel mit zweifarbigen Quadraten eingetheilt.

Gibt allerlei Arten, als früh- und spatz-hende, einfache und gefärbte.

Also auch mit unterschiedenen Farben der Würfel.

Frot, f. frot.

### Froh, adj.

latus; hilaris, f. fröhlich. **froh** seyn eines Dings, oder über etwas lachari aliqua re.

sehr froh seyn, gaudio five laetitia.

froh werden, gaudio affici, laetari.

froh machen, gaudio afficere.

froher, der Comparativus ist in der alten

nen Redens-Art: wer war froher als ich, hoc magis gratum acceptumque.

Vor Zeiten saate man auch unfroh, nur mit

froh, als T. III. Script. Brunsf. p. 93. a.

It. seouen, für froh machen, exhalare.

freuen, von froh oder dem alten fram, ist das Wort Freude.

Schaden: Froh, malis alienis gaudere, ex

hilaratus.

fröhlich, adj. hilaris; laetus, ist so viel als m

oder erheit, hilaratus; exhilaratus.

fröhlich seyn, gaudere, hilarem esse.

sich fröhlich erzeigen, hilarem se facere.

fröhlich werden, hilarescere.

fröhlich machen, exhilarare, fröhlich gema

hilaratus.

laße uns heute fröhlich seyn, hilarare vult

mus hunc diem.

fröhlich



**Fromm, adv.** hilare, hilariter.  
 sie sind frolich fortgereiset, hilares profecti  
 frohkeit, f. hilaritas; letitia.  
 frohkeit, für froliche Wahlheit, Freuden:  
 festivus dies; hilaria; convivium.  
 frocken, mit der Stimme, jubulare.  
 mit Geberden, als im Gang, omnibus in-  
 odere letitia; exultare.  
 mit Händen, plaudere.  
 aber etwas, exultare aliqua re, oder in ali-  
 qua re; atrolli; ferocire.  
 Das Frolocken, oder die Frolockung,  
 plausus; exultatio; gestus exultantium pro-  
 letitia.  
 frolocken, von froh und locken, für lachen, ex-  
 ultare, f. lachen.

**Fromm, adj.**

für gottesfürchtig, pius.  
 fromm, für rechtschaffen, edelich, guter  
 Art, bonus; probus; alienus a dolo & inju-  
 ria; integer vitæ scelerisque purus; inno-  
 cens; verecundus.  
 Die Frommen, pii; boni; probi; iusti;  
 sancti.

fromm, für gütig, benignus; facilis; hu-  
 manus.

der fromme Gott, benignissimus Deus.  
 ein frommer Herr, dominus lenis, mitis,  
 alienus a vi.

ein frommes Pferd, mansuetus equus.  
 böse, nicht fromm, impius; improbus;  
 malus; iracundus; inverecundus; minus  
 probatus alicui.

fromm seyn, pietatem colere; sancte se ge-  
 nere; frugi, probatum esse aliis.

fromm werden, frugi fieri; recipere se,  
 ut redire ad bonam frugem; miscere.

fromm, adv. pie; verecunde; innocen-  
 ter; iuste; incorruptis moribus.

Fromm, hier vor Zeiten fortis, animo va-  
 las, und noch im Holländischen was in den Lat.  
 diplomatis probus hier, manu fortis. Dapfer  
 in Krieg, strenuus; acer. war ein Titel der Rit-  
 ter, als mit des Erbarn, fromen, Besten Ritter,  
 in Leinwand von Herzing, Inseigel. Huber in  
 seinen Mellicens. p. 93. It. Anno 1602. Der  
 fromme und fromme Werner von Herode,  
 Ritter. Jülichische und Bergische Hist. Juris  
 l. p. 26.

Der Kasper sandte seiner Ritterschaft  
 eine Michel Schaar ellenhafte, (eine große  
 Kaspere Schaar.)

Der frommen ut deme Here, fortissimos exer-  
 citus. T. III. Script. Brunsw. p. 120.

Der Fromme, (subst. utilitas; emolumentum;  
 commodum) f. besunder.

frommigkeit, f. pietas; probitas; bonitas;  
 verecundia; lenitas; innocentia; incorru-  
 pti mores.

frommigkeit für Dapferkeit ist veraltet, wie  
 ein Adjektivum in diesem Verstand. Es  
 wurde auch anders ausgesprochen, als:

Fromkeit, Königsb. d. Elfs. Chron. der  
 König that so viel Fromkeit und Fromkeit.

Fromkeit, Helden: Buch. fol. 192. Preis  
 und Fromkeit erstreiten, (gloriam probitatis.)

Frommigkeit, Chron. Rhythm. T. III. Script.  
 Brunsw. p. 127.

frommich, Poem. Germ. Script. Medii ævi Eccar-  
 di. T. II. col. 1404. für dapfer.

Da gi (Gien) der Widen Thünich.  
 Der was rüber und frommich.

fromelich, Pisk. in Lex. Adv. pie, Anglosax.  
 homlice, strenue. Belg. fromelich.

fromen, oder unfrom, improbus, impius.  
 Leo Jud. paragr. Epist. ad Gal. c. VI. Es

sind keiner unfromer von eines andern Sün-  
 de. Bayserb. Post. fol. 60. b. Es wird keine  
 unfrome Frau unfrom, aber frome Frauen in  
 den unfrom werden.

Das Wort from in der Bedeutung von pro-  
 bus, scheint mit diesem Lat. Wort überein zu kom-  
 men, nur daß von alten Zeiten her die literæ uni-  
 us instrumenti, als die Lippen-Buchstaben p, b,  
 f, m, mit einander verwechselt worden. Wie  
 man auch aus probus ins Französ. brave, preux  
 gemacht.

**From, subst.**

der Fromme für Nutzen, Vortheil, commo-  
 dum; utilitas; emolumentum.

Die Fromt hängt an zu veralten, und ist nur  
 noch in einigen Redens-arten gebräuchlich,  
 als:

Frommen bringen, utilitatem afferre, uti-  
 le esse.

Frommen suchen, quærere utilitatem.

unrecht Gut kommt den Erben nicht zu  
 Frommen, de male quæsitis non gaudent he-  
 redes.

Wor Alters war gebräuchlich:

Der Frome, als im Sachs. Sp. Prolog.  
 Weme seade oder Frome,  
 Imber darnach fene.

Der From. Poem. Germ. apud Eccard. T.  
 II. Script. Medii ævi. p. 115.

Wer im beschert der From, (D. i.)  
 (wäre ihm der Vortheil beschert gewesen.)

frommen, verb. n. prodesse; proficere, ist auch  
 minder gebräuchlich als Nutzen. Holländ.  
 vromen.

unrecht Gut frommt selten, male parva ma-  
 le dilabuntur.

gefroren. id. Chron. Rhythm. T. III.  
 Script. Brunsw. p. 115.

Das mochte dem allent nie gefroren.  
 D. i. das konnte ihm überall nichts nutzen.

Gefroren muß es in diesem Reimen gelesen  
 werden, und nicht gefroren. Wegen des dreys-  
 maligen rrimen, mit welchem der Autor  
 allezeit die Capitel dieser seiner Reimen  
 schließt, und weil Goblri Codex, so neben das  
 bey gedruckt ist, auch gefroren hat.

unfrom, ist bey dem Kerone detrimentum,  
 damnum. Hell. onvrome.

From oder vrom steht im Eticidario MS.  
 auch bey dem Wort Frucht,

Keine vrome Frucht.

Scheint also wann vor Alters frome oder fruma  
 für Frucht gesetzt worden, auch im Holl. vrome,  
 daß das Wort Frucht nur ausgelassen. Als Oe-  
 fried 1. 23. 106. Fruma beren, Frucht tragen,  
 nemlich nützliche Frucht. Und Holl. vrome von  
 een Jaer, fructus unius anni.

Wann aber im Oefried III. 7. 63. von Chri-  
 sto da er das Brod brach, steht:

Tho er thia frustum fürsleis;  
 Thas man thia fruma thar asah

Tho er thia rintun frubab.

Scheint es müsse Fruma für Fruma gelesen wer-  
 den, ob gleich Fruma für Fromm, oder Fromm  
 (so Oefried 1. 7. 55. hat,) ein Weibliches Wort,  
 in Schilt. Gloss. genennet wird, den dem Wert  
 Fromm, so ist Frastum auch kein Weibliches  
 heut zu Tag, und Oefried hat es doch, auch  
 kommt der Artikel dieser Nützlichkeit zu sta-  
 ten, die Fruma, da man from für fructus, der  
 From sagt.

Fromen, f. fremmen.

**Fron, adj.**

bedeutet den Vorzug der Hbheren und Herren  
 im geistlichen und weltlichen, quodcumque  
 opponitur privato.

1. Fron, für heilig, Sacrum; Sanctum, ist noch  
 in einigen Compositis übrig, f. in hiernächst  
 folgenden Compositis mit fron, als Fron-  
 Leichnam, Fron-Geist, nur noch bey den Al-  
 ten, als Oefried u. a. m.

It. Martinesius in Sorepta. Christus ist an  
 den Halgen des frone Kreuzes aufgehoben.  
 Jerosolm MS. o vrome Trinität.

II. fron, für hoch, ist auch nur in einigen  
 Compositis übrig:

als Fron-Altar, der hohe Altar.  
 Fron-Gewalt, hohe Gewalt der Obrigkeit,  
 judiciaria potestas.

III. Fron, für obrigkeitlich, adj. f. die Compo-  
 sita davon, publicus; quod auctoritate Do-  
 mini territorialis sit aut eum respicit.

Der Frone, für Fron-Hof oder Gerichts-Frone,  
 apparitor, als im Thal-Bericht zu Halle, der  
 die Partheien citirt, apparitor iudicii Sali-  
 narum. Hondorf. p. 155. viator; lictor.

Die Frone, operæ rusticorum domino debita;  
 angaria.

gemessene Fronen, operæ certa, distinctæ,  
 limitata, ad certum tempus restrictæ, deter-  
 minatæ.

ungemessene Fronen, operæ incertæ, indi-  
 stinctæ, nullo certo tempore circumscriptæ,  
 quæ ex dominorum arbitrio pendent, indeter-  
 minatæ.

Amts-Fronen, operæ quæ præfatis in qua-  
 liber regione sunt.

Haus-Fronen, operæ ad extruenda ædifi-  
 cia domini.

Fuhr-Fronen, vecturæ officia.

Hand-Fronen, servitia manualia, operæ  
 manualia.

Tag-Fronen, opera venatica.

Wag- oder Acker-Fronen, operæ aratorum,  
 operæ rurales, jumentaria. Pferde-Fronen,  
 Zug- und Wag-Fronen.

Tag-Fronen, operæ ad certos dies restrictæ.

Ein Fron, qui alicui servitia gratuita præstat,  
 f. Fron, adv. dem andern zu Dienst, in Fron  
 etwas thun.

Eine Frau soll freundlich und leutselig, und  
 ein rechte Fron seyn,

Daß der Mann ihr Fron sey und sie seyn  
 Herz, erfreu.

frönen, v. n. servitia gratuita domino præstare.

Hernach heißt es (wzgo) einem umsonst ar-  
 beiten, operam gratuitam etiam aliis exhi-  
 bere.

frönen, v. a. ein Gut. Da Rechte vor Alters  
 der Fron-Hof ein Kreuz auf das Thor dessel-  
 ben, oder auf das Haus, und frönte es damit,  
 legte einen Arrest darauf. Schwaben: Sp.  
 c. 129. Sachs. Sp. 2. 41.

Im Elfs. sagt Wehner. Obs. Practic. frö-  
 nen, in bona immittere, vel immisionem im-  
 petrare. Gefrönt werden, cedere bonis.

Ein Zins-Gut frönen, in prædium censuale  
 executionem petere.

frönen, heißt auch bey den Alten erhöhen, be-  
 fördern, als Jerosolm MS. und weil so gevront  
 wart alda sin Ere. It. Er ward zu Kaiser ge-  
 vront, und Kaiserlich gevront.

Fröner, subditus, qui operam præstat domino;  
 operarius rusticus.

Fröner, qui immisionem in bona alicujus  
 impetravit.

Vor-Fröner, der Vor-Mann, der erste und  
 vornehmste Schuldner, creditor primarius  
 qui executionem petit.

Nach-Fröner, qui primatio creditori post-  
 ponitur.

Die Frönung, opera rustica; operarum præ-  
 bitio.

Die Frönung, oder Fronung, immis-  
 sio in bona debitoris; publicatio.

Die Fronung wider abnehmen, den Arrest  
 auf dem Gut wieder aufheben. Sachs. Sp.  
 Weichbild, 51. f. frönen.

Frönung, f. Berente. Die Sole im Hallischen  
 Salzwerk, welche über das, so dem Herrn zu-  
 kommt, aus dem Brunnen gezogen, zu Beloh-  
 nung der Bedienten, und ad pias causas ver-  
 wandt wird. Hondorf. p. 8. aquæ salis pars  
 in salinis Hallensibus, quæ ad salaria & ad ble-  
 emofynam destinata est.

Frönerey, f. die Büttelrey in Braunschweig.  
 Wp 2





**Frost: Deule, m.** tumor a frigore.

**Frost: Bohrer, m.** bey den Welsch-Jagden in die gefirnte Erde zu bohren, die Barn-Stangen hinein zu stecken, terebra per gelu duratum testam.

**Frost** kommt von frieren, für Frost, wie Werz von verlieren.

**\* Frot oder Frod,**

ist ein veraltetes Teutsches Adjectivum, davon Schiller im *Glossario Teutonico* schon angeführt, wie und wo es bey den alten Teutschen gebraucht worden, als:

**Fruat, gravitas, beym Kerone.**

**Fruat, sapientia, beym Nothke.**

**Fruatent, prudentem facere, ibid.**

**Fruater, prudens, gravis, beym Otfried &c.**

Hierzu kan gesetzt werden, daß man auch findet

**Frode, sapiens, im Angelsächsischen.**

**Frodra, manna, ingeniorum hominum. in Edla Island. c. 1. Dabey Resenius in den Notizen steht.**

**Frodrus, eruditus, multae lectionis.**

**Frode, rudimenta, oder der Catechismus auf Normegisch.**

**ad froede, erudire.**

**Im Holländischen ist:**

**vroed, sapiens.**

**vroeddem, prudentia.**

**vroedmoeder, vroed vrouwe, obstetrix, die weise Mutter, u. a. m.**

**Fruet, im Poem. Germ. T. II. Scriptorum medii aevi apud Eccard. col. 1563.**

**Do do waren so fruet (so flug)**

**(Ed man nam Leib und Gut)**

**Unter in, (ihnen) und so versinnen (versündig)**

**Das so von dann entrunnen.**

**Seust in Regkmanns Lübeckischer Chron. fol. 141.**

**Die Beden hatten ihren Knechten froet gemacht**

**Dafür man jetzt w/z. sagt, weiß gemacht.**

**In der Mark Brandenburg, Pommern, und benachbarten Ländern, sagt man insgemein von einem Kind, das etwas flug wird, das Kind ist sehr froetam (vom Holländischen vroedsam, consideratus.)**

**Frucht, f.**

**fructus.**

**Frucht bringen, oder tragen, fructus ferre.**

**als Felder, Bäume &c. reddere; gignere.**

**Getraid-Frucht, Feld-Frucht, frumentum, leges.**

**Hülfsen-Früchte, legumina.**

**Garten-Früchte, olera.**

**Baum-Früchte, poma, fruges.**

**Winter-Frucht, frumentum quod autumnno feritur.**

**Sommer-Frucht, frumentum quod vere feritur, æstivum.**

**Frucht, in Mutter-Leib, fetus; conceptus; embryo.**

**die erste Leibes-Frucht, primogenitus.**

**ungezeigte Frucht, fetus immaturus.**

**die Frucht abtreiben, abortum inferre, sich,**

**abli. einer, cui, abortum procurare.**

**ungezeigte Frucht gebären, abortum facere.**

**die Frucht zur Welt bringen, edera partum.**

**Frucht, für Genuß, Nutzen, fructus; rediens; proventus.**

**reiche Frucht seiner Arbeit haben, uberes fructus laboris sui capere.**

**das ist die Frucht davon, ut sementum feceris ita metes.**

**Frucht schaffen, f. Nutzen.**

**fruchten, v. n. proficere; prodesse.**

**nichts fruchten; nihil proficere.**

**viel fruchten, plurimum proficere.**

**es hat nichts gefruchtet, studium fuit infructuosum.**

**\* fruchtig, fertilis; jucundus.**

**Jerusalem MS. Der vor was da fruchtig gewesen und gemuchtig.**

**\* fruchtigen, fruchtigen. Nider-S. für genießen.**

**T. III. Script. Brunst. p. 548. n. 167. und 174.**

**Fruchtlein, vulg. spöttlicher Weise, an einigen Orten, als in Branden, in Nürnberg &c.**

**decus familie, oder urbis. Ironice, für scelus.**

**du bist ein schönes Fruchtlein, tu decus omne tuis, i. e. carcinoma familie.**

**fruchtbar, adj. frugifer; fertilis.**

**ein fruchtbares Feld, opimus, ferax, fecundus, uber ager.**

**fruchtbar machen, fecundare; fecunditatem dare.**

**fruchtbarlich, adv. fructuose; feraciter; fertiliter; fecunde.**

**Fruchtbarkeit, f. fecunditas; fertilitas; feracitas; uberitas.**

**befruchten, einen Acker, seminare agrum.**

**besäen, conserere.**

**eine befruchtete Frau, prægnans mulier.**

**unfruchtbar, adj. infructuosus; sterilis; infecundus; nihil ferens.**

**unfruchtbar werden, sterilefcere.**

**unfruchtbar, adv. infructuose; infecundus; sine fructu.**

**Unfruchtbarkeit, f. sterilitas; infecunditas.**

**Frucht-Band, n. f. Frucht-Schnur. In der Baukunst, encarpus, oder encarpa, orum,**

**implexus florum fructuumque in architectura ornamentis gratia scalpus.**

**Frucht-Boden, m. granarium, oder Frucht-Speicher. It. frumenti feracia arva.**

**Frucht-bringend, ferax; fertilis. f. fruchtbar.**

**die Fruchtbringende Gesellschaft, welche**

**ehemals unter den Liebhabern der Aufnahme der Teutschen Sprache aufgerichtet worden,**

**und lang durch viel gelehrte, so auch durch**

**läuchlige Wit-Glieder im Flor gestanden ist,**

**fructiferorum sodalium.**

**Frucht-Bilden, annuus reditus frumentarius.**

**Frucht-Herr, dem die Beforgung einer Stadt an Lebens-Mitteln aufgetragen ist, Senator**

**qui annonæ prospicit, quod apud Romanos ædilis officium erat.**

**Frucht-Horn, n. cornu copie, ornamentum in architectura; cornu Amalthæ.**

**Fruchtlos, f. unfruchtbar, sterilis.**

**adj. und adv. sine fructu; inaniter.**

**fruchtlos seyn, irritum esse; ad irritum recidere; ad vanum & irritum redigi.**

**fruchtlos machen, irritum facere.**

**Frucht-Mangel, m. inopia rei frumentarie; annona caritas.**

**Frucht-Nießung, usus fructus.**

**Frucht-Schnur, f. Frucht-Band.**

**Frucht-Schrumpf, der Abgang des aufgeschu-**

**t-ten Getraids, die weil auf den trockenen Boden das Jahr über viel zusammen schrumpft.**

**Wefeneat: den Amt Leuten über solchs Getraid etwas nachgelassen wird, defectus frumenti in granario ob grana ariditate aeris minor facta & quasi corrugata.**

**Frucht-Thier, ein Gewächs, so als ein Lamm aus-**

**sehen soll, agnus scythicus.**

**Frucht-treibende Mittel, amblotica.**

**Frucht, kommt mit dem Lateinischen fructus überein.**

**Jerusalem hat Bruck, als**

**Der Brutleibne ihre Grufe**

**Verroffe von der Kälte.**

**Arborum frugiferorum viriditas,**

**adurebatur frigore.**

**Früh, adv.**

**für die ganze Morgen-Zeit, mane.**

**gestern früh, heri mane.**

**heute früh, hodie mane.**

**früh, adv. im Anfang der Morgen-Zeit.**

**des Morgens früh, oder früh Morgens,**

**primo mane; primaluce.**

**früh wann es Tag wird, sub lucis ortum;**

**simul atque lucet; sub lucem.**

**früh vor Tags, ante solis ortum; antelucano tempore.**

**es ist noch früh bey Hofe, in aula nondum dies illuxit.**

**früh auf seyn, surgere primo mane.**

**es ist nicht mehr früh, dies jam multum pro-**

**cessit.**

**früh und spät arbeiten, a mane usque ad vesperam laborare.**

**gar früh, multo mane; bene mane.**

**früh, adv. bald, bey Zeiten, zu rechter Zeit, in An-**

**sehen des Anfangs einer gewöhnlichen oder bestimmten Zeit überhaupt, mature; in tempore; ante tempus.**

**früh schlaffen gehen, maturus cubitum ire.**

**die Sorgen machen daß der Tod früh**

**kommt, curæ maturant sive accelerant mor-**

**tem.**

**früh genug, satis tempore.**

**gar zu früh, oder allzu früh sterben, matu-**

**re; maturus, oder præmature decedere.**

**früh geblüht, früh verderet, quod cito sit**

**cito perit.**

**früh oder spät, citius aut tardius.**

**früh, adj. für frühzeitig, immaturus; præma-**

**turus.**

**bey früher Tags-Zeit, circa lucis ortum, be-**

**ne mane.**

**auf früh-fluge Jugend, folgt ein früher**

**Tod, senilis juvena præmature mortis si-**

**gnum est.**

**allzufrüher Verstand, præcox ingenium.**

**das allzufrühe Fort-Schiffen, tempus na-**

**vigandi immaturum.**

**das frühe Studiren, studia antelucana.**

**die Frühe, subst. maturinum tempus; maturi-**

**na hora.**

**heut in der Frühe, hodierno mane.**

**in aller Frühe, primaluce.**

**Frühling, m. ver; vernum tempus.**

**im angehenden Frühling, primo vere; ve-**

**re ineunte.**

**mitten im Frühling, vere adulto.**

**mit ausgehendem, zu End laufendem Früh-**

**ling, vere præcipite, in altatem inclinatum.**

**Frühlings-Zeit, f. tempus vernum.**

**Frühling, im Scherz, ein Kind das zu bald nach**

**der Hochzeit geboren wird, Befoldi Contin.**

**infans ante nuptias conceptus, in matrimonio**

**editus.**

**ein Frühauf, im Scherz, f. Frühling.**

**Früh: gebohrne Kinder, pueri ante tempus**

**editi. Befold. Continuat. immaturi, qui ali-**

**quantum modo vivunt.**

**Früh, bey den Schifffern, der Gewächse und ande-**

**rer Dinge in Ansehen der Jahres-Zeit.**

**Früh-Getre, f. Riß-Getre, welches eben so**

**viel ist.**

**Früh-Blümlein, n. bellis.**

**Früh-Äpfel, poma qui citius quam alia ma-**

**ture ferunt.**

**Früh-Birn, f. pira æstiva.**

**Früh-Birschen, f. cerasa mense mayo ma-**

**tura.**

**Früh-Getre, f. hordeum citius maturum**

**& demetendum.**

**Früh-Jahr, n. tempus vernum.**

**Früh-Kammer, agni verni.**

**Früh-Obst, poma æstiva.**

**Früh, bey den Schifffern, in Ansehen der Tages-Zeit.**

**Früh-Messe, f. sacrum antelucanum; con-**

**ventus religiosus matutinus.**

**Früh-Messe in einer Stadt so das Interim-**

**bat, hora matutina; antelucani Plalmi. It.**

**Die Dominico S. Cæna, horis matutinis.**

**Früh-Messer, sacerdotes qui horis matuti-**

**nis Plalmos canunt, & orant. It. Numerus**

cetus scholasticus juvenutis, eodem tempore canentis.

Früh: Predigt, f. concia matutina.

Früh: Stuch n. senaculum.

Früh: Stuch essen, oder halten, einnehmen, jentare.

Früh: Stücken, id.

das Frühstücken, jentatio.

Früh: Stunde, hora matutina; tempus matutinum.

früh: zeitig, adj. maturus; pramaturus; precox.

frühzeitiger Verstand, ingenium precox.

frühzeitiger Tod, pramatura mors.

frühzeitige Geburt, abortus.

frühzeitige Kinder, Befold. Contin. f. früh: geboren, immaturus scetus; qui tempus parienti non attigit.

früh: zeitig, adv. immature; ante tempus.

Früh kommt von vor, und mit dem Lateinischen prior, von pra und pro, auch dem Griechischen πρωτ über ein. Belg. vreegh.

Wegen der Zweideutigkeit des Wortes früh: als: früh der Zeit überhaupt nach, und dann der Jahre und Tags Zeit nach, muß man einige Bedenken der Verähnlichkeit des gemeinen Redens überlassen, als: meine Uhr geht zu früh, schon nicht zu früh, früh. u. d. g.

Frucht, Frucht, f. Frucht.

Frucht, Frucht, f. Frucht, z. f. Frucht.

### \* Frützig,

Frützig, ist beim Pistorio und Dasypodio in den Lateinisch-Deutschen Alemannischen Wörter-Büchern, als:

frützig, Dasyp. gnavus, schnell, frützig, dappfer, ein frütziges Ross. (Pistor.) acer equus.

frütziglich, gnaviter.

unfrützig, adj. fractus animus.

ein jaghafte unfrützig Gemüth.

ich bin unfrützig, trüg, frigeo.

Frützig kommt mit dem adj. fertig überein, mit verfesten (e) wovon auch das Italienische fretta zukommen scheint.

### Fuchs, m.

vulpes.

der listige Fuchs, vulpes cauta, astuta.

ein alter Fuchs, vulpes annosa.

der Fuchs läßt die Haare, aber die Tüde nicht, vulpes pilos innotat non mores.

den Fuchsen erwischt man nur einmahl, vulpes non iterum capitur laqueo.

Füchse mit Füchsen fangen, artem deludere arte.

er will den Fuchs nicht beißen, dentes alterius timet; non vulpem mordacem.

den Fuchs streichen, adulari.

Fuchs, ein rothbraunes Pferd, equus rufus.

ein Gold-Fuchs, equus rutilus, colore auro, aureo colore.

ein Licht-Fuchs, equus rufus sed saepe crinibus in collo & cauda albis.

Ein Schweiß-Fuchs, spadix; phœniceus; colore spadiceo.

Die Jäger haben besondere Wörter wann sie vom Fuchs reden, als:

ein Brand-Fuchs, vulpes auribus pedibus & cauda nigricantibus cinerea in dorso & rufere nihil habens.

ein Noth- oder Wirt-Fuchs, vulpes rufus communis.

die Füchsin ist läufig, vulpes foemina marem admittit.

der Fuchs rollt, vulpes mas coitum appetit, foemina sequitur.

den Fuchs locken, esca allicere vulpem.

den Fuchs traben, (läuff) vulpes currit.

den Fuchsen am Luder igringen, vulpem esca capere.

den Fuchs ausruchen, (mit Rauch aus sei-

nem Loch treiben,) vulpem fumo e latibulo pellere.

Fuchs, bey den Bergwercks-Leuten, f. Fuchs-Locher, Fuchs-Riß, Fuchs-Schießen.

einen Fuchs fangen oder ausruchen: Das ist, vergebens Feuer machen, das nicht recht an das Beileine geschürt, daß es erreichen soll, ignis ardore ad emollienda saxa imprudenti uti.

Die Füchsin, vulpes foemina.

ein Fuchselein, vulpecula.

fuchsen, adj. Fuchs, in den Compositis; Fuchsin, el. vulpinus.

fuchsig, vulg. roth.

fuchsen, v. Tichendi T. II. wider hinein in die Stadt oder Befestigung jagen, als den Fuchsen in sein Loch.

fuchsen, ist auch unter den obscenis, für coire.

Fuchs-Risse, m. vulpine pallis colore simius.

Fuchs-Amber, m. ambra nigra.

Fuchs-Walg, m. pellis vulpina.

Fuchs-Wart, m. ein Kraut, Tragacanthum.

Fuchs-Wehälter, m. morinnen man die Füchse zum prellen zusammen thut, conditorium vulpium necandorum.

Fuchs-Weiz, m. veltis vulpina pelle interius munita.

Fuchs-Blume, f. eine kleine Blase, eine Hand: breit vom Schwanz des Fuchsen, auf dem Rücken, ist mit Haaren bemacht, und riecht wie blaue Viole, woben der Fuchs immer die Nase hat, wann er liegt, vesicula odorifera in dorso vulpis.

Fuchs-Eisen, n. decipula ferrea, qua vulpes pedibus capiuntur.

Fuchs-Gesellschaft, in Kaisers Wenceslai Zeiten war eine Gesellschaft der Edlen, die nennen sich die Gesellen mit dem Fuchs, zu Verjag und Wehre angestellt. Serar. T. II. Rer. Magunt. p. 706. corpus nobilium qui se a vulpe appellarent.

Fuchs-Grube, f. fovea sive latibulum vulpis.

Fuchs-Göddlein, pl. orchis, herba, sonst Knaben-Kraut.

Fuchs-Göble, f. antrum effossum, sive excavatum latibulum vulpis.

Fuchs-Kasten, m. arca vulpina; receptaculum quo vulpes vivae domum vehuntur.

Flemming. Deutsch. Jaget. p. 236.

Fuchs-Loch, n. fovea sive latibulum vulpis.

Fuchs-Locher machen, heißt bey den Berg-Leuten, nicht Bergmännisch bauen, non ritu fossorum, fodinam colere sive debito modo metalla querere, sed ut vulpes mures, aut aliud quid effodiunt.

Fuchs-Löcher mitbringen; verbotten Erz aus der Grube mitnehmen, furari pretiosius res inter fodiendum.

Fuchs-Miß, m. in den Bergwercken, und bey dem Erich-Ofen die eingestoffene Vorwand.

Fuchs-Prellen, verb. vulpes super longiora reticula currentes ea extendendo in aerem projicere.

das Fuchs-Prellen, projectus vulpium in aerem.

Fuchs-roth, adj. colori vulpino similis, rufus ut vulpes.

Fuchs-Schießen, verb. wann im Bergwerck das Pulver zum Behrloch wieder herausfährt, und kein Gestein wirft, pulvere pyrio in fodinis sine effectu uti.

Fuchs-Schlappen, v. faul seyn, nachdem esse; negligentius laborare.

Fuchs-Schwanz, m. cauda vulpina.

It. ein Kraut dieses Namens, alopecurus. It. panicum. f. Fench, species illi.

den Fuchs-Schwanz streichen, vulg. palpare, für schmeicheln, adulari.

fuchschwängen, vulg. adulari; palpare, schmeicheln.

einen mit einem Fuchs-Schwanz schlagen, Stampf. Helv. fol. 304. b. lenius punire aliquem

ein Fuchs-Schwänger, vulg. adulter; palpator, Schmeichler.

Fuchschwängerey, vulg. adulatio, palpato, Schmeichelen.

einen verführschwängen, vulg. adulando calumniari aliquem apud alterum.

Fuchs-Sucht, f. alopecia. wann dem Fuchsen die Haar ausfallen, Kbraisser. Jui. senar. Bavar. p. 51.

Fuchs-Stemmen, m. priapus vulpis.

Fuchs, kommt vom alten fachen, capere, weil er allerlei Creaturen listig fängt. Man hat das (h) dieses Wortes vor diesem a (ch) gelesen, f. fachen, fachs, fächster, im Ulphila wird ein Diphthongus mit u gelesen, Fauhons. Math. VIII. 20. moraus das u in Foch, vulpes, begri. Wile-

ram und Tarian gekemmen, und das u in fuch, weil aber dieses in der Formation und Denotation als u gelesen wird, als die Füchse, die fuchsin, hat der Alemannische Dialect, wie noch anget, ein i, daraus gemacht. Daher steht im Glos. Monseusi. Fuisse pro Füchse, docti. p. 297. und Vicisliho get. i. für fuchsiglich gebet, fraudulenter incedit. Weil also die Alten beim Fuchs absendlich auf dessen List etwas zu machen gesehen, so kan auch das Wort Facin, welches Schiller im Glos. T. ent. p. 282. aus einem Angli. Glos. hat, von fachen, mit List nemlich, verstanden werden, weil altu dabei steht.

Fuchsel, f. (f. fuchen) vulg. entis.

fuchseln, vulg. late entis parte aliquam percutere.

Fucker, Rabellum, f. Fochter.

Fucker, f. Feder.

Fud, f. Fuc.

Jüden, f. Jutter.

### Fuder, n.

hieß vor Alters nur hölzernes groß und klein Geschirr, f. unten die Etymologie dieses Wortes. Darnach insunderheit Wein-Fuder; Endlich ein großes Faß, oder mehr Käfer, je viel ein Wagen führen konnte.

Fuder, culeus, (mensura majoris nomen continens apud Latinos amphoras vicinas.) Ein Fuder Wein hat in Francken und Rhein 12 Mäner oder Nürnbergerische Maße, 768 Kannen Wasser, Maß, das ist 816 Kannen Schend-Maß.

In Leipzig. 648 Kannen Wasser, Maß, und 756 Kannen Schend-Maß. In Elßaß hat das Fuder 24 Ohm, ein Ohm 24 Maß.

Nach Kaiser Friedrich des III. Reformation. Art. 10. macht ein Lager-Fuder Wein an der Wasser-Maß zwei Kauf-Fuder.

Wier Bier- oder Met-Fuder machen 5 Fuder Fuder an der Reich. Ein Kauf-Fuder hat 4 Viertel. Ein Viertel 142 Maß.

Ein Fuder in Bergwercken, certa artis erudi quantitas, sive acervus, convectus vel convehendus.

Ein Haufen von Erz, Kieß, Zwitter etc. Eisen-Stein u. d. g. Schmäls sind drei Karren für ein Fuder und 60 Fuder für einen Karren Zwitter gerechnet werden.

Fuder, ein Wagen voll, vehes; plaustrum cum Fuder Heu, vehes feni.

Ein Fuderlein, n. vehes parva; plostellionus; quantum plostellum vehere potest, una scilicet vice.

füderig, adj. ein füderiges Faß, ein großes Faß, worin ein oder mehr Fuder Wein gehen, dolium quod vehem vini capit.

Fuder, hieß vor Alters ein jedes hölzernes Geschirr. Das alte Vocabularium An. 1493. zu Nürnberg gedruckt. 410 fagt: Fuder cappa oder Kuffe, oder Putz (Butte) oder Standre, oder Kübel. Wober heißt Latino-herb.

begri. De Cangelm Glossaria. Mensura Teutonice species. Ein Geschirr womit man den Wein

lauft



Aug, f.

Hirn-Schale, Suturae.

summo jure; jure merito.

er), in der Musik gangbar,

nd nicht recht gefügt, altes

ander, jüngere aliquid alius,

n, gratificari; obsequi; non

1 fugen, indulgere alicui in

ut, ut fert divina voluntas :

ire; convenire; decorum est.

erlebe sich begeben, accidere;

en, forte eveniebat.

10.

lud3, fortuna; casus; acci-

Blume geringfüßig, tenuis;

15, COMPTON.

modicas temporis ; idone-

ert, apta responsio.

adtemperate; congruenter;



Klage über einem führen, queri de aliquo.  
 Waaren führen, als Kaufmann, venum habere; verundare.  
 das Geld aus dem Land führen, pecuniam exportare ad peregrinos.  
 Rubine ins Gold führen, aurum gemmis distinguere. Geldentb. fol. 178.  
 führen, begleiten, comitari.  
 führen, für nehmen, f. besonders.  
 führ, f. nach führen besonders.  
 Führer, dux; ductor.  
 sich zum Führer gebrauchen lassen, ducis officio fungi, ducem se præbere.  
 Führer, war vor diesem ein Unter-Officier nach dem Feld-Waibel, sog. allezeit vor der Ordnung her, und führte die Knechte, hatte sein Quartier auch bei dem Feld-Waibel, sah mit zu Gericht in Waldfisch-Sachen, hatte doppelten Monat-Geld, und sagte alle Monat wider auf, wie andere vom gemeinem Mann besetzte Ämter thaten. Fronspieg. von Brieger: Rüstung, fol. 48.  
 Führer, ist in einigen Compositis als:  
 Braut: Führer, paranympus.  
 Buch: Führer, bibliopola.  
 Adels: Führer, auctor seditionis.  
 Jungen: Führer, qui relictos introducit.  
 Führung, ductio; actio ducendi; ductus, us.  
 auf Wagen, re. vectio.  
 in den Bergwerken, spatium cujuslibet cuniculi, id est, septem orgyia in latitudinem & profunditatem, ins hangend  $3\frac{1}{2}$  und ins liegend,  $3\frac{1}{2}$ . Das heißt die Führung eines Gangs.  
 Verwaltung, administratio.  
 Führ-Band, f. Band, fascia subalaris.  
 Führ-Mann, dux viæ & viator qui ducitur. Kapferb. Post. fol. 124. b. Mann ein Blinden den andern führt, so lassen sie beide in den Graben, ihr solltet sein wie der Meister ist. Der Führ-Mann (der Weg-Weiser) man er blind ist, und die Führ-Leute (die Reisenden) blind sind, so müssen sie beide verfahren. (des Wegs verfehlen.)  
 abführen, etwas, oder einen von einem Ort, f. wegführen, deducere.  
 die Wache abführen, milites deducere a statione.  
 abführen mit Wagen oder Schiffen, avehere; devehere; asportare.  
 die Stück von den Wällen, retrahere tormenta bellica; recondere in armamentario.  
 das Wasser von einem Ort, avertere aquam, alio derivare.  
 als Unreinigkeit im Leib, medicamentis detergere, purgantibus remediis expellere, abducere; purgatorio remedio evacua-  
 ausführende Arznei; Mittel, medicamenta purgatoria; deductoria, orum; depurgativa virtutis medicamenta.  
 die Schuld, solvere debitum.  
 bei den Handwerksleuten, einem die Kunst abführen, emtores avocare & ad se trahere.  
 für abnutzen, crebro usu deterere.  
 vglg. abführen, einen tüchtig machen zu etwas, f. abrichten, ein abgeführter Mann. vglg. vir prudens; experientia doctus.  
 einen von etwas abbringen, deducere, retrahere, avocare ab aliqua re.  
 Abführung des Wassers, deductio aquæ; derivatio.  
 durch Arzenei, purgatio alvi.  
 durch fahren, devectio.  
 anführen, adducere aliquem ad aliquid; ducem esse alicui; præbere se ducem.  
 das Kriegs-Geld zum Sturm, zur Schlacht, ducere copias ad oppugnationem, in prælium.  
 Getraide, advehere annonam, navibus vel plaustris.

zu etwas, einen unterrichten, unterweisen, erudire ad aliquid, vel in aliqua arte; instituere ad aliquid; instruere.  
 einen übel, imponere alicui; in errorem ducere.  
 ein Exempel, zum Zeugen, citare; allegare, proferre teitem.  
 eine Urfach vortenden, causam interserere.  
 Anführer, Magister, auctor; dux; ductor.  
 einen üblen Anführer bestimmen, magistrum improbum capere.  
 Anführung, ductus; institutio.  
 eines Anführung folgen, ad ductum alicuius se applicare, ductu alicuius rem gerere.  
 auführen, die Wache, excubias recentes in præsidio statuere; in statione collocare.  
 auf den Schau-Platz, in scenam producere oder inducere.  
 die Stücke auf den Wall, tormenta trahere in vallum ibique disponere.  
 einen Bau, extruere; edificare perducere ad culmen. Mäuren auführen, moenia excitare; einen Wall, aggerem facere.  
 sich auführen, præbere se, als einen fleißigen Menschen, diligentem; sich sehr wohl auführen, gerere se valde honeste, gegen einem, adversus aliquem.  
 sich seinem Stand gemäß auführen, vivere pro dignitate.  
 er weiß sich schon wohl aufzuführen, potest jam habere vitæ suæ modum.  
 die Auführung, oder das Aufführen.  
 auf den Schau-Platz, inductio personarum scitarum.  
 eines Gebäudes, ædificatio; extructio.  
 Verhalten im Leben, vita; vivendi ratio.  
 auführen einen, educere aliquem ex aliquo loco.  
 Die Armee ins Feld educere exercitum in expeditionem.  
 aus dem Gefängnis, educere e custodia.  
 auf Wagen oder Schiffen, u. a. m. evehere; jumentis deportare.  
 etwas in andre Länder, als Waaren u. d. g. exportare; efferre.  
 als leeren, als einen Graben, humum, aut limum egerere, tieff auführen, alto egestu cavare terram; vacuare.  
 durch Arzenei aus dem Leib, evacua-  
 alvum.  
 ausführende Mittel, evacuantia.  
 ausmachen, etwas enden, rem conficere; negotium finire; exsequi.  
 das angefangene ausführen, inchoata perficere; incepta exsequi; perrexere quod quis exoritur est.  
 er wünscht ausgeführt werden, perveni ad optatos exitus.  
 sich selbst, in Aeden, von der Materie kommen, f. d. deerrare ab eo quod coëptum est exponere.  
 ausführlich, adj. ausführlicher Beweis, plena & perfecta argumentatio.  
 eine ausführliche Rede, accuratus sermo.  
 ausführlich, adv. seine Meinung ausführlich schreiben, sententiam suam accurate perscribere.  
 ausführlich erzählen, ordine enarrare; omnibus circumstantiis referre; non obiter; nihil narrando omittere.  
 ausführlich schreiben, enarratius scribere.  
 Ausführung, einer Verohn, eductio.  
 auf Fuhrwerk, oder Schiffen, re. vectus, us.  
 oder auf andere Weise, exportatio.  
 eines Grabens, egessus, us.  
 durch Arzenei aus dem Leib, egessus, us.  
 oder Endung, Vollführung, executio negotii sive instituti operis.  
 eines Baues, extructio.

mit Worten und Weisen, explicatio; probatio; expositio.  
 rechtliche, Process.  
 in Mathematicis. Wann man aus einem gewissen Schluß eine Regel macht, weomit man allerley Mathematische Fragen aufdecken kann, constructio. Ausführung der Gleichung, constructio æquationum.  
 beführen, den Acker mit Mist beführen, agrum adveho stercore regere.  
 beiseitführen, seducere.  
 das Beiseitführen der Zeugen, seductio testimonium.  
 durchführen, perducere; vehere per aliquem locum.  
 das Durchführen, perductio; vectio per aliquem locum.  
 davonführen, abducere; avehere; asportare.  
 einführen, auf Wagen, als das Getraide nach der Ernte, invehere.  
 eine neue Weise, u. d. g. novum morem inducere.  
 eine Verohn, inducere aliquem; introducere.  
 eingeführt, als von andern Orten, inductio.  
 das Einführen, durch fahren, inductio.  
 der Verohn, inductio; introductio.  
 ein Einführer, der Schrift für Anführer, qui citat, allegat S. Scripturam.  
 Luth. im Buchlein von Aufrichtung der Schulen. Man muß streiten wider die üblen Einführer der Schrift.  
 ein Einführer der fremden Waaren, inventor mercium peregrinarum.  
 Einführung, inductio, eines Irrthums, erroris.  
 einer neuen Gewohnheit, actus ad introducendum consuetudinem & possessionem.  
 gewisser Verohnen, im Schau-Exil, inductio personarum scitarum seu ludiarum in sabula.  
 in die Schul, introductio.  
 der Waaren, in ein Land, inductio.  
 Einführ-Geld, n. pretium pro introductione; hagogicum.  
 entführen, per vim abducere; furto subducere; eine Verohn, eripere alicui aliquem, oder aliquam per vim; rapere virginem.  
 Entführung, einer Jungfrau, raptus virginis.  
 fortführen etwas, als auf Wagen oder Schiffen, provehere.  
 den Krieg, continuare bellum.  
 für wegführen, abducere, avehere.  
 den Staat, continuare, laute ac splendide visitando.  
 fortsetzen etwas, non desistere aliquo incepto. Den Process, non desistere causa, lre. Den Bau u. d. g. exsequi; perseverare.  
 ich will dich fortführen, vglg. in pedes te dabo; viam fuste monstrabo.  
 das Fortführen, oder Fortsetzen, continuare.  
 das Wegführen, abductio; avehere.  
 heimführen, domum vehere, auf Wagen.  
 domum ducere, als Leute.  
 heurathen eine, domum ducere aliquam; uxorem ducere.  
 die Heimführung, deductio sponsæ in domum mariti.  
 hinführen, avehere; abducere; deducere.  
 hinab führen, devehere; deducere, als den Fluss hinab, die Treppe oder den Berg hinab.  
 hinaufführen, in altiores locum ducere, vel vehere.  
 hinausführen, auf Wagen oder Schiffen, evehere; exportare.  
 Verohnen, educere.  
 vollbringen, efficere; exsequi; perducere; rem ad exitum perducere.



... sein Leben noch einige Jahr, perducere vitam ad aliquot annos.  
**Führen**, inducere in introducere; invehere.  
**Führen**, traducere, als Versöhnen, transvehere, auf Schiffen.  
**Führen**, f. hinabführen.  
**Führen**, adducere; advehere.  
**Führen** einen, adducere.  
 ... herleiten, derivare, als Wasser, de fluvio, oder ein Wort von andern, verbum ab alio, aus dem Griechischen, de Græco.  
 ... sein Geschlecht, originem ducere aliunde.  
**Führen**, deducere; devehere.  
**Führen**, ducere vel vehere in altiorum locum ad aliquem coram.  
**Führen**, educere ad aliquem presentem, evehere res.  
**Führen**, inducere; introducere; invehere, ad aliquem.  
**Führen**, traducere; transvehere ad aliquem.  
**Führen**, circumducere; circumvehere.  
 In der Nase, dolis aliquem ducere.  
**Führen**, deducere; devehere ad aliquem.  
**Führen**, producere.  
**Führen**, adducere coram.  
**Führen**, ducere; perducere secum; portare secum.  
**Führen**, transvehere; transportare in navibus; trajicere; transmittere.  
 ... überzeugen, convincere, einen einer Sache, aliquem alicujus rei; oder daß er etwas gethan, eum aliquid fecisse.  
**Führen**, trajectio; transvectio; transmissio.  
 ... das Überweisen, convictio.  
**Führen** einem mit etwas, corrumpere; inducere in errorem; deducere a recta via; depravare alium; abducere ad nequitiam.  
**Führer**, seductor; corruptor.  
**Führung**, f. seductio corruptio; corruptela.  
**Führerisch**, adj. vulg. seductorius.  
**Führen**, vanis rationibus circumducere aliquem dolis ducere.  
**Führen** en, seducere, unterziehen, heimlich weihen.  
**Führen**, perficere; absolvere. f. vollbringen.  
**Führen**, einem einen, presentem exhibere; ducere in conspectum; coram adducere.  
**Führen**, f. vorüberführen.  
**Führen**, prævehere; ducere ante alios.  
**Führen** en, ducere præter aliquem locum; prævehere aliquid.  
**Führen**, adducere aliquem; avehere aliquid; apportare.  
**Führen**, subducere; subducendi alio.  
**Führen**, adducere aliquem; advehere; advehere aliquid; subvehere.  
 es ist nicht Land-Wein, sondern eingeführt, non vinum indigena sed adventitium est.  
**Führen**, (mit dem Thon in der Penultima.) f. einführen.  
**Führen**, für zerführen, einreißen. Poem. Germ. apud. Eccard. Script. med. ævi c. 1560.  
**Führen**, für zerführen.  
 ... versetzen, Rayser Otto IV. sagte, da er Magdeburg hätte einnehmen können.  
 Ges. (al van mek nummer wölen Dat van mek Diten scolle Alstet Stat werden versetzt Noch sulke Wese werden covort.  
 Und col. 76.  
 Diese Feinde gar covorden.  
 Bat dem Forsten herde

... in dem Godes huse an dem Lande Mit rove unde mit Brande.  
**Führen**, einen, reducere; retroducere.  
 ... etwas, revehere.  
**Führen**, einen, reducere, in unum congregare, convehere.  
**Führen** kommt von fahren, und ist dessen Conjugation Hiphil, wie die Hebräische Grammatik sagt, die bey den Deutschen auch gemein ist. Das Verbum Neutrum, bekommt einen andern Vocal und wird Allivum, als: sinken, senken; trinken, tränden; fallen, fällen; saugen, saugen; jenes bedeutet, daß man etwas selbst thut; dieses, daß man eben solches andere thun macht, als: hängen, pendere, hängen, pendere facere, suspendere. fahren ist so viel als das Französische Verbum avancer; führen ist faire avancer, von avant (ante, abante) wie führen von für oder vor, von der Präposition vor, deren Bedeutung in beiden Verbis fahren und führen steht. Wie auch das Neutrum allezeit ein irreguläres Imperfectum hat, und ein Præteritum Perfectum so auf n ausgeht, so hat das transitivum ein reguläres mit dem t, und das Perfectum endet sich auch auf t, als: ich verderbe, pereco, ich verderb, ich bin verdorben, aber ich verderbe, perdo, ich verderbe, ich hab verderbet, also, ich fahre, ich fuhr, ich bin gefahren; ich führe, ich führte, ich hab geführt, f. fahren.  
**Führen**, in Versuchung, hat der allmächtige Eifer, das Griechische in der sechsten Bitte des Gebets des Herrn, dem Buchstaben nach auszubringen, bey einigen aufgebracht. Bey andern aber bleibt es ein barbarismus, wenn man sagt: führe uns nicht in Versuchung.  
**Fuhr**, f.  
 vectio; vectura.  
 die Fuhr bezahten, pro vectura solvere.  
 die Fuhr, für Fuhr, vehes, vectura, onus quod vehiculum vel navigium vehit.  
 vier Fuhren Holz auf seinem Heerd verbrennen, quatuor vecturas lignorum in foco suo consumere.  
 eine Fuhr Heu, vectura feni.  
 die Fuhr, vehiculum. Fuhren im Krieg begehren, vehicula exigere in bello.  
 Güter auf die Fuhr geben, plaustrario merces transvehendas dare.  
**Einfuhr**, f. invehctus, us.  
**Ausfuhr**, evehctus; alportatio.  
**Gefür**, Pilt. n. Raat, schlomerächtig Ding, das vom Menschen gat, rementum.  
**Fuhr**, invehctus; advehctus; subvehctus, us.  
**Fuhr** Lohn, vectura; merces sive pretium pro vectura.  
**Fuhr** Mann, auriga; vector.  
 einen Fuhrmann abgeben, aurigare.  
 ich gebe keinen guten Fuhrmann ab, in aurigatione minus exercitatus sum.  
 ... der auf den Straßen um Lohn die Waaren fährt, plaustrarius.  
 ... ein Gefährt am Himmel, arcturus.  
**Fuhrmanns** Rittel, vestis lineæ plaustrarium.  
**Fuhrmanns** Wagen, plaustrum meritorium.  
**Fuhr** Maas, ein Maas der Er- oder, mensura vena metallica Frischl. Nomenclator 114.  
**Fuhr** Weeg, m. Fuhr-Weeg, via vehiculorum sive plaustrorum; orbita aurigarum.  
**Fuhr** Werk, n. vehiculum; ein schlechtes Fuhrwerk, vehiculum minus commodum vel vehenda persona minus dignum.  
 ... aurigano; sich mit dem Fuhrwerk neben, aurigatione vltum quarere.  
**Fuhr**, kommt von führen und fahren.  
**Füllen**, plenum facere; complere; explere; replere.  
 mit etwas, aliqua re.  
 den Graben füllen, complere fossam.  
 im Krieg heißt es verächtlich, umkommen,

inter gregarios milites mori; ignobili morte perire.  
 das nicht zu füllen ist, inexplebilis.  
 füllen, mit stopfen, effarcire.  
 füllen, für sättigen, er ist nicht zu füllen, exsaturari nequit.  
**das Füllen**, impletio; repletio.  
 ... mit ausstopfen, fartura.  
**die Füllung**, ist so viel als das Füllen, impletio.  
 in der Architectur heißt die Füllung des Grieses so viel als bey andern, zwischen Raum, zwischen den Säulen, Triglphen und Kragsteinen, metopa, c.  
**Füllung**, f. Füll-Bret.  
**Füllung**, Exod. XXXI. 34 für Füll; Opfer, oblatio consecrationis.  
**die Fülle** oder Überfluß, abundantia; plenitudo; plenitas.  
 die Fülle eines Dings haben, abundare aliqua re, plenum esse, diffuere.  
 die Hülle und Fülle, amicus & vicinus ad satietatem natura.  
**Fülle** und Thränen. Exod. XXII. 29. Die Fülle, sagt Lutherus, sind die Erstlinge aller harten Früchte und Thränen, die weichen so Saft und Tranc geben, als Weintrauber, Del, u. d. g. decimæ rerum aridarum & liquidarum.  
**das Füllsel**, fartura; fartum; tomentum.  
**Füller**, für Schaffer, Teutsche Sp. fol. 242.  
**Füller**, in dem jiddischen Wort, Graben; Füller, miles qui ad nil aliud aptus quam ut in bello occidatur.  
**Füllerer**, f. ebrietas; ebriositas; temulentia.  
**Füll-Aimer** m. in dem Salzwerk zu Halle in Sachsen, wird beyne messen der Zober gebraucht. Ein Zober hält 2. Füll-Aimer, oder 96. Maasse. Ein Aimer 12. Kannen Hallschen Maasses. Hendorff. p. 4. situla mensurabilis ad implenda labra salinaria.  
**Füll-Bauch**, m. P. d. venter avarus.  
**Füll-Bier**, n. cerevisia ad replenda dolia si quid plenitudini eorum deest.  
**Füll-Bret**, an einer eingefassten Thür, das ist, die nicht nur von ein Paar Brettern zusammen gesetzt, sondern von vielen schmalen und kleinern Stücken, als den Rahmen oder Scheukeln, die mittlern heißen die Füllungen oder Füll-Bretter, alferes qui explent spatia in valvis januarum.  
**Füll-Erde**, bey den Reich-Ordern, terra aggregalis completoria quæ explendis aggregatis lacunis inservit.  
**Füll-Erde**, bey den Tuchmachern. Es werden damit Welle und Garn zu elischen Zeugen vorher geleimet und gefärbet, und hernach wieder ausgewaschen. Die Engländer haben diese Erde ausführen verboten, also muß es ausser ihrem Lande mit Eisse geschehen, und gehöret zu 12. Pfund Garn, ein Pfund Eisse, ist ein Engländerisches Wort, vom Lat. fullo, terra fullonum.  
**Füll-Säffer**, vasa e virgis vel asserculis texta ad apportandos carbones in fodinis, Kohlen in die Kübel zu füllen und auf den Schmied-Ofen zu tragen.  
**Füll-Schirr**, Frischl. nomencl. c. 172. brochus.  
**Füll-Lager**, n. ein Trog worauf man die Bier-Tonnen legt, daß die Hefen, wann das Bier aufsteigt, darein laufen kan, linter cui imponuntur dolia cerevisia repleta, ad excipienda ea quæ fermentatio extrudit.  
**Füll-Opfer**, n. wodurch den Priestern die Hände gefüllt wurden, als Brod, Fleisch etc. sacrificium in consecrationem sacerdotum, oblatio consecrationis. Levit. VIII. 23. 28. &c.  
**Füll-Ort**, m. in den Bergwerken, der Platz wo man die Tonnen füllt, die man hinauf ziehen will, locus in fodina, in quo complentur vasa quæ extrahenda sunt.  
**Füll-Platte**, an einer Achse, ein Stück Holz oben auf die Achse durch zwey Ringe befestigt, die

darmischen durchgehende Arme fest zu halten, lignum axin firmans.

**Füll-Weck**, für Zell-Weck, f. Zell, vellera pretioriora.

**abfüllen**, v. nimiam plenitudinem in vase minuire; auferre aliquid liquoris in nimis pleno vase.

**anfüllen**, implere; complere.

... durch hinein stoßen, farcire; effarcire. eine angefüllte Schach-Kammer, xarium repletum.

... mit etwas angefüllt seyn, scartere aliqua re.

... so viel als anfertigen, f. fertig.

... sich, seimplere, mit Speiß und Trandl.

**ausfüllen**, infundendo dolum replere, sonderlich den Wein, wann das Faß etwas leer worden ist.

**ausfüllen**, complere; explere.

... eine Lücke ausfüllen, complere lacunam.

... daß es als aufgespannt wird, distendere.

... aufstopfen, effarcire.

... in der Brandenb. Fisch. Ordn. 1525. den Sam. Fisch mit Schleiß-Hamen ausfüllen, copiam pisciculorum minuire, evacuaré aquam a piscibus.

... bey den Mältern, die in den Stein zu tief gehauene Nixe wieder mit Weel ausfüllen müssen, damit der Boden-Stein nicht Schaden nimmt, cavaruras & sulculos in lapide explere.

**Ausfüllung**, f. supplementum. Ersetzung, Erstattung.

... expletio, Vollendung.

... fartus, us, das ausfüllt, als etwas einge-  
**stopft**.

... ausgefüllte Mauer, empletum.

**einfüllen**, implere infundendo; infundere liquorem; ingerere.

**erfüllen**, mit etwas voll machen, complere; explere; replere.

... mehr machen, als Weissagung, Versprechen re. implere; complere; summam promissi sui complere; promisso satisfacere.

... den Wunsch, compotem facere aliquem voti, eines Wunsch erfüllen.

**Erfüllung**, der Prophezeung, completio.

**nachfüllen**, als den Wein mit Wasser, ostundere, suffundere aquam.

**überfüllen**, nimium implere; affundendo facere ut superfluat.

... sich mit Essen und Trinken, cibo & potu intemperanter se obruere; ingurgitare se potu & cibis.

**Überfüllung**, nimia effusio, ingurgitatio.

**zufüllen**, etwas zu gießen damit es voll bleibt, affundendo replere.

... durch füllen zumachen, ingerendo ad summam usque implere; oppilare; opplere; explere rimas; effarcire intervalla.

... durch füllen ebenen, complanare.

**das Zufüllen**, opplendi; oppilandi actus.

**Füllen**, kommt von voll, voll seyn, als das Transitivum, und bedeutet voll machen, f. im hier vorhergehenden führen, von fahren, wie von hehl seyn, hehlen, ausschöhlen; von blind seyn blenden, von schwach oder stark seyn, schwächen, stärken.

Die anverwandten Sprachen haben dieses Wort alle, als: Holl. vullen. Angl. to fill, full, plenus. Anglos. inglicchen Dan. fuld, plenus. Cimbr. fullur. Island. fullur. Goth. fullgan. implere, fulls, plenus.

Die Slavonischen Dialecti kommen dem Griechischen näher, und setzen einen Vocal zwischen das Lat. p. und l. pleo und plenus. Dalm. puln. Boh. plny. Polon. pilny. Das Griechische ist πλεός, von πλεός, davon im Comparativo das ο megbleibt, πλεός, wovon plenus. Es ist aber im Griechischen auch schon βυμός, conferus, und βυμός, implere, bekannt gewesen, welches unserm Deutschen noch näher kommt.

**Ein Füllen oder Fohlen**, f. n.

pullus, wird von Pferden vornehmlich gesagt; darnach von jungen Eseln und Camelen. Von Pferden kan es daher ohne Zusatz stehen.

**Ein Füllen** ist pullus equinus, oder equulus, von Eseln und Camelen aber, muß der Geschlecht: Namen dabey seyn, als Esels-Füllen, pullus asinus, jängende Camelle mit ihren Füllen.

Den sexum zu bedeuten, sagt man Hengst-Fohlen, pullus mas, equulus.

Stute-Fohlen, equula.

**Fohlen-Barren**, locus sepe clausus ad pascuam pullorum equinorum.

**Fohlen-Schoppe**, locus tectus sub quo pullis equinis pabulum datur.

**Füllen-Zähne**, dentes pullini.

**Füllen**, oder abfüllen, heißt bey Pferden und deren Zukütern, parere pullos. Ein Füllen werfen.

Eine Stute die abgefüllt hat, equa, quæ peperit.

**Abfüllung**, f. partus pullorum equinorum.

Die Sprachen so zum Deutschen gehören haben dieses Wort mit weniger Veränderung. Gothice, Fulan. Anglo-Sax. fol. Dan. sole. Angl. sole, foal. Belg. veulen, volen. Es kommt das Lat. pullus, und das Griechische πῦλος, damit überein.

Die Aussprach ist schon vor Alters getheilt gewesen, in Fohlen und Füllen, aber nicht den Dialecten nach, sondern in einerley Dialect, alle beide, als das alte Vocab. von An. 1482. zu Nürnberg gedruckt, hat fol. Pferd oder Reiden, und die Deutsche Bibel, die eben daselbst das Jahr darauf gedruckt, und wie es scheint, beide von einerley Autore sind, hat Jud. XII. 14. für Fol, Füll. Piß. hat Fülle. Bayerob. zu Straßb. Post. fol. IV. b. Füll und Fülle. In Menkens Script. Saxon. col. 666. in Thüringischen Dialect. Fwlen. Tom. I.

**Fulment**, f. Fundament. Einige haben gemeint, es sey vom Wort Fundament durch die Handwerks-Leute so verderbt, allein es kommt von Fulmentum für Fulcimentum.

Die Ober- und Nieder-Teutschen haben es unrecht ausgesprochen.

Karierob. in Post. fol. 215. Einer spricht ein Fulment, der andre ein fundament. Ein Fundament ist me, gleich dem Latin, dann Fulment. (Doktor Gaiter war also auch der Meinung, es sey Fulment aus Fundament worden.)

**Fulmentwunde**, hat das MS. einer Teutschen Bibel. i. Reg. VII. Codex Spenerianus.

**Füllemont**, ein anders MS.

**Fulment**. Goldast. Const. Imp. An. 1356. T. I. p. II. p. 46.

**Dassp. Lex.** ein Fulment von Pfählen, fistulatio.

**Hollmunde**. Brodus. Nersch. Chron. 2.2. da liegen noch viel Hollmunde in der Erde.

**Folmunde** oder Grund; f. fundamentum. Vetus Vocab. 1482.

**Fulment**. Tschudi Chron. Helv. p. 12. T. II. Pfummet. p. 31. a.

**Vullement**, in den Oslarischen Gesegen. T. III. Script. Brunsw. p. 493. n. 37.

**Fund**, m.

die Findung, actio inveniendi aliquid casu vel consilio; inventio.

einen guten Fund thun, invenire aliquid magni pretii

**Fund**, m. Erfindung, Entdeckung, inventus, us, inventum; excogitatum.

einen Fund thun, invenire, detegere aliquid; in lucem proferre.

auf einen Fund bedacht seyn, viam quæritare & modum.

**Fund**, etwas erfonnenes, erdichtes, commerum. It. fallacia, dolus.

**Fündlein**, vulg. inventiuncula; fallacia.

**fündig**, adj. bey den Bergwercken: ein fündiges Bergwerk. Eine fündige Grube, fodina quæ venam detexit; fodina secunda.

Das Bergwerk ist fündig worden, e fodina hac nunc metalli copia eruitur; Vena metalli inventa est.

**Ausfund**, vor Alters in den Rechten, f. fund. Tschudi T. II. p. 361. b. an einem Rechte lassen usfund werden, ob etwas recht sey, alteris rem perpendendam relinquere an jactum sit.

Daher kan in diesem Verstand auch auffundig geschrieben werden.

**Fündling**, f. finden, Findling, infans expositus, inventus

**Findel**, brephotrophium. f. finden.

**Fund-Buch**, n. repertorium, oder Inventarium in quo repertiuntur ordine quæ ad hereditatem vel aliam rem pertinent. (Besold. Contin.)

**Fund-Grube**, f. worinnen man das gesuchte Metall gefunden, caput dimensionum; fodina cuniculus ubi vena metalli quærit detecta est; caput fodinarum; cuniculus primarius. Eine Fund-Grube hat 42. Klafter in ihrem Feld. f. Maas, Wehr. Frisch. Contin. Besold. p. 713.

**Fund-Grübner**, Luth. Kirchen-Pok. XI. Trin. Der eine Fund-Grube im Thier hat, und seine Zechen allein baut, possessor capit fodinae live cuniculi primarii.

**Fund-Recht**, n. Jus inventæ vena metallæ. Wer zum ersten den Gang entdecket, der bleibt die Fund-Grube, qui primus metalli venam invenit, etiam ejus possessor mæne in spatio suo.

**Fund-Schacht**, puteus live descensus ad cuniculum ubi primum metalli vena detecta est.

**Fund** kommt von finden, wie Fund von finden.

**Sundiren**, v. Fundament, f. n.

**sundiren**, ist von dem Lateinischen, fundare. in die Teutsche Sprach gekommen, sündert bey Erbauung der Häuser.

Im Niedersächsischen findet man sundern, doch mit behaltenen Thon auf der penultima. als T. III. Script. Brunsw. p. 344.

It. in einem andern Ort: Im Mayen nach der Tempel gesunderet.

Das Wort Fundament ist vom Lateinischen Verbo fundare, und wird für Grund gebraucht, f. Grund.

Die Handwerks-Leute gebrauchen noch das Wort Fulment, f. Fulment, von welchem einige vermeinen, es sey aus dem Wort Fundament entstanden, da es vielmehr aus dem Lateinischen Fulmentum für Fulcimentum.

**Fünf**,

Quinque.

Die Zahl fünfe, Numerus quinquarius. Die Fünfe, Subst.

eine Zahl von fünfen, Quinio. Eine Fünf, n. 5.

der noch nicht fünfe zehlen kan, (der die Zahl der Finger an einer Hand noch nicht wohl infans; omnium rerum ignarus.

fünfe gerade seyn lassen, nemini contradicere, assentiri.

**Fünfe**, die fünfte Stund, hora quinta. Es hat fünfe geschlagen. Es ist halb fünfe.

die Fünfe, Judicium in causis injuriarum Norimbergæ institutum. f. Aug. Collegium quinquæ Virorum.

die Fünfe heißt auch das Haus in welchem dieses Gericht gehalten wird, curia quinquæ Virorum. f. Fünfer-Gericht.

je fünfe, quinq, zu fünfen.



der Fünfter, *adj.* Quintus.  
fünfte, oder zum fünften, quinto.  
im fünften mahl, quintum.  
fünf und zwanzig, viginti quinque.  
der fünf und zwanzigste, vigintius quintus,  
f. der fünf und dreißigste u.

Wes, *adj.* quincuplex.  
auf pro Cent, fünf vom hundert Theil des  
Geldes, usura quincunx.

der Fünfer, eine Münze. *Tschudi T. II. p.*  
2. in der Schweiz wurde 1425. gestzt:  
das alte Magländische Fünfer siebenzehnen  
oder Hönning.

Blat, oder Fünffinger Braut, Quinque-

digitus, u. pentagonum.

fünffig, pentagonius, quinquangularis.

fünf, quincuplex.

fünf, quincuplex.

Gericht, f. die Fünfe, das Aug. Gericht,

quincunx quinquor virorum Norimbergz in

in injuriarum.

junger Braut, f. Fünf Blat, Quinque-

digitus, u. pentagonum.

halb, quatuor & dimidium quinti.

sech, Quinque-Vir; membrum Quin-

quaginta, f. die Fünfe, Judicium quinqu-

centum.

hundert, Quingenti.

sechzig, quinquennis.

auf lange Zeit, Quinquennium.

mahl, quinquies.

hundert, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

fünffig, quinquaginta.

ten, reliquias generi live familie omnes de-

lere.

der kleinste Funken leuchtet im Finstern,

minima scintilla in tenebris micat.

ein einziger Funken kan ein großes Feuer ma-

chen, parva scintilla neglecta magnum excitat

incendium.

wer vom Feuer bleibt, dem springen die Fun-

ken nicht ins Gesicht. procul a Jove procul a

fulmine.

wo Funken aus dem Camin fliegen, da ist

unten Feuer, scintilla ignis indicium est.

Funke, Funken die von stardglühenden Eisen

springen, stricture; scintilla ignis candentis.

Funke, *vulg.* homo alturus; vater. Den man

nicht darf in den Zunder lassen.

ein Funkenlein, scintillula; parvulus igniculus.

funkelein, v. coruscare; radicare; scintillare;

emicare.

funkelndes Gewehr, coruscantia arma.

funkelnde Edelsteine, radiantes lapilli f.

gemini coruscantes.

funkelnde Augen, scintillantes oculi.

das Funken, scintillatio; fulgor; coru-

scatio.

funkelneu, *vulg.* ex artificis manu novum;

splendens ex officina veniens, manibus vel

usur nondum maculatum. als Münze von

Gold oder Silber, neu aus der Münze.

Funkelein, har Nef im Spiegel der Ge-

sundheit fol. 100. von Eisen, Eisen-Schlafen,

Funkelein, v. pyrites.

Funken Tag, Dominica invocavit.

Vom neuen Glanz, oder funkelnden Schein.

Es heißt dieser Sonntag auch sonst der weisse

Sonntag. f. weis. Der Fieber-Mittwoch

aber der vorher geht, der Schür Tag, da man

als geschwehret sein ist.

Funke, scheint von fangen her zu kommen, fa-

hen hat man vor Alters zusammen gezogen, wie

man noch Buchstaben also in der Mitte ausgelä-

sen steht, als fagen, han; haben, han; gehen, gan.

Das Angelsächsische hat fangen und fon, für fo-

hen, sehn. Wann also Fon oder Fun für Feuer

steht, so mag man absonderlich auf das fangen ge-

sehen haben, weil sich das Feuer so gern in bürren

Materialien durch jeden Funken fängt. Vep den

Holländern heißt daher fomes, Wont, und velt,

das gern Feuer fange, Wonten-Heut, Funken-

Welt.

Für, (*Præpositio*)

regiert allezeit einen Accusativum, und ist so

viel, als: an statt.

Lehn für die Arbeit, mercedem pro labore.

Geld für die Waare, pecuniam pro merci-

bus.

ich gebe nichts für die Hofnung, spem pretio

non emo.

für die Wohlthat danken, pro beneficio

gratus agere.

das gibt er für seine Person, hoc dat pro sua

parte.

für das erste, primo loco.

für dieses mahl, hac vice; ad præsens.

für einen etwas thun, vicein, oder partes

alicujus suscipere.

etwas für eine Wohlthat achten, habere

aliquid pro beneficio.

einen für seinen Vater halten, patris loco

habere alicquem.

für einen Gott ehren, numinis vice colere.

für empfangen annehmen, accepro ferre.

für üb. lnehmen, rapere in malam partem.

für lieb nehmen, boni consilere.

für des Vaterlandes Bestes leben und ster-

ben, pro patria vivere & mori.

Würg für einen seyn, spondere pro aliquo.

das für, loco alicujus rei; (mit dem Thon auf

für.)

da er studieren solte, strakte er dafür, inde-

bat cum st. diis incubere dehuillet; lu-

dum præ studiis amavit.

Ich wolte nicht einen Heller dafür geben,

ne cassa nuce hoc emerem.

dafür, (mit dem Thon auf da,) talis.

dafür haltet uns allezeit, tales nos existima-

te semper, (für solche Leute, für keine andere)

hinsüro, in posterum, f. hier unten für, an

statt fort.

Wofür, (*interrogativum*) an wessen Statt? für

was? pro qua re.

Wofür haltet ihr mich? qualem me judi-

catis?

was für? qualis.

was für eine nöthige Regel ist das? quam

necessaria est hæc regula?

er will eines seiner Pferde verkaufen,

was für eines? quem?

für, in andern gewöhnlichen Compositis, suche

überall unter dem Anfangs-Buchstaben des

Worts, vor welchem es steht, wechelt es vor

geschrieben steht. Fürüber suche in über, und

daselbst vorüber.

Veraltete Wörter sind:

für, wann es an statt fort steht, als:

fürbaß an statt besser hin, weiter fort.

für und für, semper, an statt fort und fort.

fürhin, an statt fort hin, hinsfort, in poste-

rum. *Pid.*

einem fürhelfen. *Pid.* an statt forhelfen.

fürhin, *Pid.* an statt hervor, fürhin quellen,

scatere.

einen fürhin ziehen. *Pid.* für hervorziehen,

beßordern.

Für ist von vor. Daher können alle- dessen

Composita mit vor geschrieben werden, f. vor.

Will jemand in einigen Compositis auf die Be-

deutung der Präposition für sehen, da sie so

viel als an statt heißt, so mag es ihm gleich-

gültig seyn, ob er zum Exempel schreib Vorse-

her oder Fürseher. Dann der steht vor Ge-

richt und nicht für einen andern.

Man hat bis in das XVII. Seculum an keinen

Unterschied zwischen für und vor gedacht: Da

aber einige darnach dieselben unterschieden, sind

die meisten blindlings auf solche neue Regel ge-

fallen, und haben gemacht, daß Gelehrte und Un-

gelehrte bis auf diese Zeit in Ungewißheit ste-

ben, zum wenigsten in einigen Redens- Arten,

welchen man so viel möglich, mit festen Regeln

dienen muß.

Zum Exempel und zum Versuch: Wann ein

Deutscher, der schon seine Mutter Sprach völlig

mit den nöthigen Constructionen im Gehör hat,

nur dieses behalte:

I. Daß vor allezeit auf einen Ort oder Zeit ste-

het, (f. vor,) für aber allezeit so viel als an

statt ist.

II. Daß für allezeit einen Accusativum regiert.

Wann er nun zweifelt, ob er soll dafür oder

davor schreiben, so löset er nur diese Composita

auf, und findet das dafür an statt für dieses

steht, und wofür an statt für welches. So

muß es also mit einem f geschrieben werden.

Dann es hat einen Accusativum, sonst müste man

sagen für diesem, und für welchem. Wann

man nemlich davor oder worvor schreibe, hernach

geht dafür und wofür auch auf seinen Ort. It.

soh man schreiben, was kan ich dafür, oder was

kan ich davor? dafür, stehhier nicht für an

statt, sondern für vor, (f. vor,) so muß es da-

vor geschrieben werden.

Aber bey geben und andern Verbis, da es

an statt heißt, muß für bleiben, als was gibst

du dafür? da stehich nicht dafür.

• Furasche, f. Futrasche.

• Furben, das Französische und Ital. fourbir,

fourbire ist noch davon übrig geblieben, sward,

gefegesward, splendens. *Ver. Forab. An. 1482.*

Emwdfurb. *ibid.* für Emwdferegen, die Leune

furben, mundare aream. *Kero. die Leublin*

furben, Jus Augult. f. *Sebit. Gloss. Tent. clo-*

cas purgare.



## Furche, f.

fulcus; profeissio terre in longum producta.  
Furchen machen, ducere fulcos.  
eine tieffe Furche, fulcus altius impressus.  
aus der Furche fahren, delirare.  
Furchen weisse, sulcatim.  
Wasserfurchen, fulcus aquarius; elices;  
plur. colliquiz.

Furchen: Keine, porca, das kleine Vieh  
zwischen zweyen Furchen, Pisch.  
Es wird bisweilen nur Furchen geschrieben, wie  
im Holländischen vore, sulcus, in den Magde-  
burgischen Ordnungen, p. 980. Von jeder  
Furchen Aders so abgefügt wird. 1. Thlr. 6. Gr.  
zur Busse oder Straffe.  
Im Angel-Sächsischen ist Furch. Es scheint  
von Furch und führen, ducere, herzukommen.  
Pittor. im Lex. setzt Furego, die Fureginen,  
sulci aquarii colliquiz. Wasser-Furchen.

## Furcht, f.

metus; timor; furor; formido.  
einem Furcht machen, einjagen, in timorem  
dare; metum alicui afferre, incutere.  
Furcht erwecken, verursachen, metum in-  
jicere.  
in Furcht setzen, timore percellere.  
in Furcht gerathen, metu commoveri; ter-  
reri.  
sich die Furcht einnehmen lassen, id.  
in Furcht seyn, in metu esse; metu suspen-  
sum esse.  
es kommt ihn eine Furcht an, metu com-  
moverur.  
in Furcht seyn wegen eines Dings, daß  
man es nicht verliere, timere alicui rei; me-  
tuere de aliqua re, timore affici.  
er läßt die Furcht werden, man sieht ihm  
die Furcht an, timorem præ se ferre.  
er zittert und bebt vor Furcht, timore per-  
territus tremat.  
in Furcht stehen wegen eines, timere alicui  
f. in Furcht seyn, in metu esse.  
Furcht haben vor einem, timere aliquem;  
vereri; metum habere.  
einem straffen damit andere Furcht haben,  
punire unum ut ceteri deterreantur.  
aus Furcht, metu; timido animo.  
was man aus Furcht thut, wäre nicht lang,  
malus custos diurnitatis metus.  
es geschieht aus Furcht, metu profeisci-  
tur.  
ohne Furcht seyn, metu vacuum esse.  
die Furcht fahren lassen, omittere timorem.  
einem die Furcht benehmen, demere me-  
tum; eximere aliquem c. metu; liberare ali-  
quem metu; eripere alicui timorem.  
fürchten einen, oder etwas, timere aliquem  
oder aliquid.  
wen man fürchtet den habe man, quem me-  
tuunt oderunt.  
gebrennte Kinder fürchten das Feuer, pica-  
tor istus sapit.  
fürchten es mögte etwas geschehen, timere  
ne fiat; es mögte nicht geschehen, timere ut  
fiat.  
sich fürchten, metuere; timore affici.  
sich fürchten vor einem, timere aliquem.  
vor etwas, formidare aliquid.  
wegen eines Dings, f. in Furcht seyn wegen  
etwas, timere alicui rei.  
du hast dich nicht zu fürchten, non est quod  
timeas.  
er fürchtet sich der Sünden, vulg. conscientia  
ejus non permittit; non vult hoc modo  
peccare.  
fürchtam, adj. timidus; metu abjectus.  
fürchtam seyn, timidum esse; timere.  
fürchtam gemacht, timesfactus.  
fürchtam, adv. timide; timido animo; trepi-  
de; trepidanter.

## Fürchtbarkeit, f. timiditas.

fürchterlich, oder fürchterlich, adj. und adv.  
wird von den meisten gar nicht gebraucht,  
weil es keine richtige Herleitung hat, dann es  
kür von Fürchter, wie meistens von Rei-  
ster, kümmerlich von Kummer, mörderlich  
von Mörder. Fürchter aber ist kein gebräuch-  
liches Wort, es soll so viel seyn, als timendus,  
timorem incutens, metum afferens horren-  
dus. Ein fürchterlicher Ort, vulg. locus horri-  
dus, fürchterlich aussehen, aspectu horrido  
esse, weil man aber kein gewöhnliches hat,  
wird es wohl bleiben.  
fürchtig, ist in dem adj. gottesfürchtig, pius, De-  
um timens.  
besürchten, vereri; subtimere, einige Furcht  
haben, ist sonst einerley mit timere.  
sich eines Dings besürchten, nicht ohne  
Furcht deswegen seyn, non vacuum esse  
metu.  
Fürchtlos, adj. securus; audax.  
Die ältesten Spuren der Deutschen Sprach  
sind in Ulpila so genannten Gothischen Evan-  
gelien. Da steht schon saurhtan, timere, guda  
saurhts, Deum timens. Anglo-Sax. forthian,  
forthigan. 1. formidare, forht, pavor. Angl. fear,  
timor. Das Lateinische Veron kommt diesem  
sehr nahe.  
Die Niederdeutschen versehen das r, und sagen  
Frucht, timor. Holländisch. vruchten, vruchten,  
timere. Dänisch. frygte, pertimescere, frygt, pa-  
vor. Damit kommt das Griechische überein,  
Φρίξος, tremendus von Φρίξω, oder Φρίξω  
Φρύξω, horror.  
Der Alamannische Dialect. im Kerone hat  
foratan, Furachtan, timere, das also o und u,  
Forcht oder Furcht schon vor Alters einerley ge-  
wesen.  
• Für, Fürren,  
dieses Wort mit seinen Derivatis und Compo-  
sitis ist veraltet, weil es aber doch noch in vie-  
len alten Büchern gefunden wird, muß es hier  
seinen Platz behalten.  
Für, f. Nahrung, alimentum. f. Schiller Gloss.  
Teut. p. 335. vor Alters, ist es auch Fuera,  
Fuorare, geschrieben worden.  
Fürren, u. pascere; nutrire; incrementum dare.  
Nur im Spiegel der Bescheidenheit fol. 45. b  
reichlicher nehmen, oder fürren.  
Cod. MSC. Bibl. 1. Reg. XVII. ich habe den  
Napfen gebeten, daß sie dich allda fürren, pa-  
scent, und id. einer Witwe daß sie dich fürre,  
pascat. It. 1. Reg. XVIII. 13. fürte sie zu  
Wasser und Brod.  
Fürung, f. nutrimentum; alimentum; incre-  
mentum. Nurr. c. libro fol. 46. Neßß dem  
Brod, geben die Fleisch Speisen die mehreste  
Nahrung und Fürung.  
fürig, adj. Pisl. nutriticus, das wohl speißt und  
ernährt.  
Fürer, Nurr, Vortheil, Bedenken, ol. gisuar  
Kaiser Ludwig Ann. 1332. im Landfrieden.  
Tolner. Cod. Diplom. an der Hist. Palat. p.  
102. Wir wollen auch unser Banier zu diesen  
Land: Frieden senden, wann oder wo man sie  
bedarf, also daß wir getrauen, daß wir Ehr  
und Befürer haben, (das ist, zu unsern Ehren,  
und dem gemeinen Besten,) ältere Dexten, f.  
in Schillers Glossario. begisuar. und fuere.  
gefürren, Fortgang haben, progressum habere;  
bene cedere.  
gefür, adv. f. gisuar, commode. in Schill. Gloss.  
Unfür oder Unfür, Unordnung, lieberliches Le-  
ben, rei familiaris negligentia; dilapidatio.  
das Alter ist eine Stillerin aller Begieri-  
den und Unfür. Narren-Schiff. fol. 18.  
senectus facit homines attentiores ad rem.  
Unfür und Widerwillen wider einen thun.  
Teiner Cod. Diplom. Palat. p. 162. indecenti-  
am alicui inferre.

Unfür, Unlichkeit oder Verlassenheit;  
schen Mann und Weib, dissolutio. Ver.  
cab. A. 1482.

Ungefür, für Ungefür, f. fertig, indecentia.  
unfürige und unordentliche Sachen, res illi-  
Menken T. I. Script. Saxon. col. 1256.  
Fürren, Woren, kommt von vor, vor sich be-  
gen, weiter bringen, wie führen von vor, ducere  
und wie die Lat. für auferziehen auch educere  
ben. Vor sich bringen durch Narren, u.  
Wachstum befördern, f. fördern und daselbst  
ren, für promovere, elevare.  
Einige meinen es kommt vom zusammen-  
zogenen Futter, pabulum dare, welches ge-  
sen Schein hat, weil es die Bedeutung leih  
und dergleichen Auslassung gewöhnlich ist. Es  
sein die Holländer behalten in ihren Warden  
Bueden das d. befändig, obgleich die Franzosi-  
an foderagium fourrage gemacht, haben (s)  
doch das (r) hernach verdoppelt. Im Gloss.  
Schilleri p. 365. a. lin. 26. muß man gisuar si-  
gisfare, lesen. und p. 335. a. linea antepenul-  
steht, Vuor, commeavit, das gehört zu Fahren  
wir p. 284. a. lin. 25. fuor, profectus est.

## Furie, f.

ist vom Lateinischen furia sehr bekannt mei-  
den, furibundi impetus.  
Man sagt von einer tollen Weibs Person  
sie ist eine Furie, furibunda est.  
in der Furie etwas thun, precipitem feri-  
er hat es in der Furie gethan, im Zorn, in  
ardens, ira furens, indignatione exardescere  
fecit.  
T. II. Script. Brunsv. p. 569. multos fecit oc-  
cidi in furia & sine judicio. (in der Furie) fur-  
bundus; iracundus.

## Furier,

im Krieg, der das Quartir für die gemeinen  
Soldaten bestell, designator mansionum  
precipue gregariis militibus; designator cre-  
tarius in urbibus.  
Furier: Schütz, miles a designatione ho-  
spitum centurionis.  
Fos: Furier, der für die bey Hof ankem-  
mende Gäste sorgt, qui curam hospitum ad-  
venientium in aula habet.  
Cammer: Furier, der für die Nach: Quas-  
tier, und die Einköfe eines grossen Herrn  
sorgt, curator hospitiorum & diversoriorum  
principis ejusque aulae.  
fürieren, v. militibus diversoria, & locos per-  
noctationis aut mansiones designare; colle-  
care aliquem apud hospitem. Pisl.  
einfürieren, Wurst. in Chron. Basil. ad an-  
num. 1440. sie wurden in die Stadt eingefü-  
riert, diversoria illis designabantur in urbe.  
Weil die Fourier bisweilen auch das Com-  
miss-Brod austheilen, auch für andre Fürge  
der Soldaten sorgen, als für Stroh, Heu, und  
Futter der Pferde; so hieß Lat. barbare ein  
Fourier von Foder oder Futter, pabulum, fo-  
derarius, fodranus. f. De Cange. Qui ad fo-  
drum exigendum; exigendum vel tollendum  
pergunt. 1. rostris Francisch Fourrier werden.  
f. Menagii Origin. Gall. bey fourrage. Einiges  
gen die End: Epilbe er, nach hinten an, als  
Furien im Lex. der Furierer, Besteller der Fu-  
bergen Meator, f. Futter, pabulum, und Fu-  
trasche.

## Fürke, oder Forke, f. f.

Lat. furca. Ist in einigen Dialectis nicht viel  
gebräuchlich. Die meisten Ober-Deutschen  
sagen Gabel. Pisl. hat Fürk, für Rip-Gabel.  
Fürke, das Rip-Gabel, furcula.  
eine Heu-Furke, furca bicornis ad onera-  
dos curus sano.  
eine Mist-Furke, furca tridens, ad remo-  
vendum solum in stabulis.

Fürkel,



**Furkel, Matthaeus.** Eine Gabel, oder gewisser-  
 licher Pfahl, (von furcula) palus bicornis.

Bey dem JagdZeuge sind es die Stangen  
 worauf die Lächer liegen, beym Abjagen,  $\frac{1}{2}$   
 Ellen lang, pali live furce quae sustinent pla-  
 gas.

**Furkelzaken,** worinnen die dicken Leinen  
 liegen, unci in perticis plagarum.

In den Bergwerken ist Furkel, furca qua  
 scorae de liquetacho metallo detrahuntur.

**Furker,** hieß vor diesem die Gabel, worauf die  
 Ruffetter die Ruffeten legen, wann sie an-  
 schen Feuer zu geben, furca scopetariorum.

In der Chursächsi. Tare beym Abarv.  
*Wisch.* in variis Trakt. p. 248. ist bey den  
 Büchsen-Schmieden eine Ruffete mit einem  
 Feut-Schloß, samt den Bandelier und Fur-  
 ker, für 5 fl. angelegt.

**Furke, Wist Furke,** tridens captivitas in Jure  
 aggerum in Holstia. Cippus delinquentium  
 in Jure aggerum.

einem in die Haßte der Wist-Furke schlagen.  
*Hakmann.* Jur. agger mantissa. p. 5. Man legt  
 im Holsteinischen ein Stück Holz auf die Erde,  
 da muß der Wistfader sich auf die Erde setzen,  
 und die Füße auf dieses Holz legen, darauf  
 wird ein Eisen mit drey Zacken, mit den Spi-  
 gen zwischen und über die Füße in das Holz ge-  
 schlagen, daß die Füße nicht mehr heraus kom-  
 men.

**Furkeln,** bey den Jagen, perticas plagarum  
 denno erigere & ita ungere ut inclinate feras  
 obveantes facile regant & capiant; furcas  
 erigere in alio loco.

die Furkeln des fanghafte zu stellenden Re-  
 zes, mann einfach desselben ausgelegt, auf die  
 andere Seite des andern Faches der Stallung  
 so stellen, daß die Reze über das Wild fallen,  
 und dasselbe darunter verwickelt und gefan-  
 gen wird.

**Furn, Col. Onomast. c. 103.** Eine Art Fische,  
 Leuciscus. Chytricus in Nomenclatore Saxon.  
 col. 390. nennt ihn Jahn. Es ist nicht so viel  
 als Fohr, oder Fohrl, die steht hernach be-  
 sonders daselbst.

### Furnieren, v.

dem Främischen furnir, und Italiänischen  
 Fornire, haben auch die Holländer furniren,  
 & bey ihnen unter andern auch jenen be-  
 deute. Bey den Tüchern ist davon bekannt,  
 ein furnirt-Gobel, unterchiedene gezeichnete  
 oder gehobene Gezeir zu verfertigen, zur  
 zier. Eine furnierte Stipe zu machen, ist bey  
 uns eines von den Meister-Stücken. Sein  
 Eisen liegt hoch, und kan das Helfendein das  
 auf gezwungen werden.

### Fürst,

**Principes.**

**Durchläuchtiger Fürst, Serenissime Prin-**  
 cept.

ein weltlicher Fürst, im Gegensatz des geist-  
 lichen, Princeps Secularis, in oppositione Ec-  
 clesiastica.

**Churfürst, Princeps Elector. f. Chur.**

**Graf-Fürst,** nannten sich die Ruffischen  
 Kaiser, Magnus Dux.

**Landes-Fürst, Princeps regionis.**

**Reichs-Fürst, Princeps Imperii Romano-**  
 Germanici.

**Wier-Fürst, Tetrarcha.**

**Fürstin, Princeps, f. eine Prinzessin.**

**Fürstlich, adj. Principalis; Principi conven-**  
 iens; Principe dignus.

**Eine Fürstliche oder Hoch-Fürstliche**  
**Durchläuchtigkeit, f. leuchten, Serenissimus**  
**Princeps.**

**Fürsten, v. Principali dignitate donare.**

**gefürsteter Abt, Abbas jura Principis ha-**  
**bens.**

ein gefürsteter Graf, Comes dignitate prin-  
 cipi par.

eine gefürstete Grafschaft, Comitatus titu-  
 lo Principatus.

**Fürstentum, n. principatus.**

**Churfürstentum, Electoratus.**

**Fürsten-Bank, f. der Ort, wo die Gesandten**  
**der Fürsten sind, Locus Legatorum Principum.**

**Fürsten-Crone, f. Corona, qua Principes super**  
**inignibus suis utuntur.**

**Fürsten-mäßig, adj. Principali dignitati con-**  
**veniens.**

**Fürsten-Rath, Collegium Principum in Co-**  
**mitis.**

**Fürsten-Recht, n. Judicium de Principum Im-**  
**perii, Honore, Vita & Bonis live Principatu.**  
*f. Schilt. Gloss. Tenton. p. 338.*

**Fürsten-Schule, f. Schola provincialis. Der-**  
**gleichen im Churfürstentum Sachsen drey**  
**sind: zur Pfort, zu Weissen und Grimme.**

**Fürsten-Saal, m. zu Breslau, atrium in quo**  
**Principes Silesiae & ceteri proceres conveni-**  
**unt Vratislaviae.**

**Fürsten-Stand, m. dignitas Principis.**

**Fürsten-Tag, m. Conventus Principum; Dic-**  
**ta Principum Imperii. In Silesia conventus**  
**Principum & Procerum Silesiae.**

**Fürst, ist der Superlativus von der Präpositi-**  
**on für oder vor. Daven hat man ehedessen ge-**  
**sagt, der Fürste. Der Vorderste.**

**Fürst, salignum. f. Fürst.**

### Furt, f.

vadium. Ein Ort in einem Fluß, wodurch man  
 fahren, oder nach der Quer darüber zu Pferd,  
 oder zu Fuß gehen kan.

**Furt, heißt auch alveus. Der Raum und die**  
**Tiefe, worinnen ein Fluß nach der Länge ge-**  
**het. P. A. Lex.**

**Wurfsfurt in Chron. Basil. ad ann. 1530.**  
**Die Wirtel fließt durch Basel, ein Wasserlein**  
**eines kurzen Furts.**

Von dem Durchreisen durch die Flüsse bey sol-  
 chen Furten haben viel Dörter den Namen be-  
 kommen, als Frankfurt am Main, und an der  
 Oder, Francfurtum ad Mœnum & Viadrum.

Also auch Schwemfurt, Erfurt, u. a. m.

In dem Braunschweigischen Fürstentum  
 Blankenburg in Wendesfurt, und weiter hin an  
 der Wude Dietfurt.

**Protophagus in der Erzählung der Völker und**  
**Städte in Deutschland hat Tsalphagor,**  
**Lufurt, Lufurdum.**

Im Angelsäch. ist ford. Lat. Barb forda,  
 vadium, trajectus.

Es kommt diß Wort von fahren, wie Fuhr,  
 u. a. m. f. fahren.

### Furz, m.

crepitus ventris.

**furzen, v. pedere, flatum ventris emittere. f.**  
**farzen.**

**Runnen-Fürzlein, P. A. Eine Art Röhlein,**  
**welche auch zu Nürnberg so genannt werden,**  
**lagana pollicem larga, quadrata, pulmentari**  
**cibo facta;**

Farea monacharum, Scheint von farcire  
 herzukommen.

**Furzen aber ist vom Laut, onomatopoeia.**  
**Riderf. burten. Gall. boulder.**

### Fuß, m.

pes, Gen. des Fußes. Plur. die Füße.

auf den Füßen stehen, in pedibus stare, ere-  
 ctum esse.

**Schuh an den Füßen haben, calceatum**  
**esse.**

zu Fusse reissen, pedibus iter facere.

wohl zu Fusse seyn, pedibus valere; expe-  
 dite incedere.

ein Soldat zu Fuß, pedes.

zu Fusse dienen, pedibus stipendia facere.

zu Füßen im Bette, pars lecti ad pedes.

sich zu jemandes Füßen setzen, audire ali-  
 quem docentem.

**Fuß vor Fuß, pedarim.**

unter die Füße treten, proculcare; armis  
 subigere.

bey den Füßen aufhängen, pedibus suspen-  
 dere.

auf dem Fuß nachheilen, vestigiis insequi.

trockenes Fußes, sicco pede.

mit Händen und Füßen, manibus pedibus.

die Füße kreuzweis legend, decussatim po-  
 stris pedibus. Die Füße schreiden, überei-  
 nander legen, incoxare.

was man nicht im Kopf hat, muß man in  
 den Füßen haben, oblivionis penam pedes  
 luunt.

einem Fusse machen, vulg. viam alicui fusse  
 monstrare; vi propellere, sich auf die Füße  
 machen, vulg. in pedes se dare.

an dem jederman die Füße wischen will,  
 vulg. quem omnes contemnunt, ad pedes pro-  
 jectum volunt.

einem auf die Füße helfen, vulg. erigere  
 aliquem, subvenire jacenti.

Wolk auf die Füße bringen, vulg. copias  
 comparare.

**Fuß halten, vulg. pedem non referre; col-**  
**lato pede prelatari.**

was vor den Füßen liegt, vulg. quod ante  
 pedes est.

sich auf die Füße machen, vulg. in pedes se  
 dare, oder conicere.

unter den Fuß bringen, sub pede subdere;  
 vincere.

nicht einem Fuß aus dem Hause setzen, pe-  
 dem domo non efferre.

einen Fuß im Grab haben, præcipiti sene-  
 auræ esse; alterum pedem in cymba charon-  
 tis habere.

festen Fuß in einem Land setzen, firmare sibi  
 sedem in aliqua regione; pedem ponere.

einen auf den Fuß treten, alidentem pe-  
 de monere. It. offendere aliquem.

einem etwas vor die Füße werfen, projec-  
 re aliquid ad pedes alicujus; reddere alicui  
 aliquid cum magno contentu rei & personæ.

sich einen Dorn in den Fuß treten, nudis  
 pedibus ambulando spinam soleæ infigere;  
 occulto malo urgeri.

es fährt unter den Füßen herum, negle-  
 ctum jacet, pedibus proculcatur.

die Füße ansprechen, vulg. aufgere; pe-  
 dibus salutem querere.

zu den Füßen kommen, **Samelm. Olden-**  
**burg. Chron. copias suas in campum dedu-**  
**cere; manum expeditam habere.**

auffer den Füßen seyn, **Hedion. Chron.**  
**Enseb. fol. 86. a. Non amplius impedimento**  
**esse; e medio sublatum esse.**

eine Zeit lang nach den Füßen warten  
 müssen, **Samelm. Oldenb. Chron. p. 193.**  
**diu in vinculis esse.**

mit den Füßen stampfen, pedibus supplo-  
 dere.

der Fuß ist mir ausgeglitschet, instabilis gra-  
 dus me fecellit.

einem Hände und Füße zusammen binden,  
 quadrupedem contringere aliquem.

stehenden Fußes, statim, e vestigio, auf un-  
 verwandten Fuß, id.

einem etwas unter den Fuß geben, suppedi-  
 tare alicui aliquid.

auf freyen Fuß stellen, e vinculis dimittere.

von Fuß auf, a calce usque ad verticem.

vom Kopf bis auf den Fuß, a capite ad cal-  
 cem.

auf einem Fuß nach dem andern stehen, al-  
 ternis pedibus instillere.

einem zu Fusse fallen, zu seinen Füßen wer-  
 fen,





Wem der Namen des Ortes ist Wendisch, Beseh, vom Wort pes oder pies canis. Wie das Wort Hund auch in Teutschen in den Nominis propriis gefunden wird; davon haben die, die Wendisch verstanden, die ehmaligen Wenden, welche in dieser Herrschaft gewohnt, und weil sie so lang Heiden geblieben, ohn dem Hunden gemennet worden sind, hernach bey neuer Gelegenheit des Namens des Ortes, mit dem alten Scheltwort vexart, welches bey den Teutschen höher also fort gedauert.

## Futter, n.

pabulum; alimentum pecorum.  
dem Vieh sein Futter geben, pabulum dare pecori.

das Futter schwingen, frumentum pabulare evanare.

das Futter sichts den Vock, nimia satietas facit hircum petulcum.

das Futter sichts diesen Menschen, saturitas sine abundantia facit petulantem, procacem, protervum &c.

ein Pferd im Futter haben, oder haken, alere equum.

rauches Futter, oder Rauch/Futter, strum & stramen.

Reiber-Futter, pabulum vitularium.

Futtermachen, ist ein Diebs-Griff in den Mäulen, da die Wölfe dem Meel einen Weg anzuweisen wissen, den sie fleißig reinigen, damit sie Futter für sich und ihr Vieh davon haben.

futern, v. pabulum pecori suppeditare; alimentum præbere jumentis.

Hunde futern, alere canes.

Im Echern oder Verachtung sagt man auch futern von Menschen, cibare.

die Fütterung, f. pabulatio.

zufutern, dare jumento portionem pabuli ultimam; exstia spabulo.

auffutern, ein Vieh, nutrire donec grandescat.

auffutern, das Futter, consumere pabulum nutriendo pecora.

auffutern, ein Vieh durch futern, dick und stark machen, pabulo distendere, robustum reddere; obfuturare.

auffutern, den Winter durch, sufficiente pabulo per hyemem nutrire.

auffutern, etwas durch futern ausleeren, als Kähen und Schelinen, evacuare, vacuificare pabulum diu præbendo pecori.

abfutern, nimum pabuli præbendo agrotum reddere pecus.

zufutern, consumere pabulum præbendo.

Futter-Dank, f. machina ad minutum scindendum stramen.

Futter-Boden, n. palearium.

Futter-Bast, n. cista pabulatoria.

Futter-Marschall, ein Hof-Bedienter, der für das Futter sorgt, minister alicuius qui rei pabulatoris præest.

Futter-Kaufse, f. Krippe, das Heu und Stroh darein zu legen, præsepe ad senum & stramen imponendum.

Futter-Schneider, stramen conscindens in paleas.

Futter-Schreiber, scriba rei pabulatoris.

Futter-Sack, n. sacculus ad frumentum pabulare.

Futter-Sträcke, f. locus ubi pabulantur phasiani.

Futter-Schwinge, f. vannus quo purgatur frumentum pabulare.

Futter-Strod, n. stramen pabulare.

Futter-Wanne, f. f. Futter-Schwinge.

Das Goth. ist Fodan. in Ulphila Fæda cibis in Veretii Herraids. und Besa Saga. p. m. 268. fodere nutrire. Anglos. fedan. fodan. Angl. food. feed. cibis. Dan. fode. Belg. Worden. n. Lait. Erymsl. a fode. Vet. Britann. Sax. alo, cibo.

Es kommt damit überein das Griechische Βοτρυ, fur τρεψή oder Βεγν, vom alten Verbo

Βοτρυ, wovon Βότρυς, pasco. u. Βοτρυς, herba.

Ob gleich das Wort Foder, alimentum, schon in des Rabani Mauri Gloss. gefunden wird, als wovon das Verbun futern formirt ist, so ist doch das verbum fuden, alere, noch lang geblieben. In einem Cod. MS. welchen ich Speneriana zum offtern nenne, weil er in D. Ph. lac. Speneri Bibliothek gewesen, steht Lec. XXII. sal. gesudet werden, alerur. Im Sec. XVI. hat Albrecht in seinem Lexico, ich fud, alo. Im Latino. barb. ist fodrum, fodrum, totum, annona militaris, f. Du Cangii Gloss. Ist ein besonders regale der Kaiser, Könige und Landes-Herren, welches hernach die Ärgungs-Gerechtigkeits-gewennet wurde, f. Besold. Contin. collatio ad transactum exercitus. Cujac. ad Nov. 120. pabula equorum. Futter und Wahl, oder Ärgung in einem Kloster haben. Fodrum, in Hundis Metrop. Salub. T. I. p. 253. renunciavit Fodro & Landgerichte quod habuit in quodam Patavienis Episcopatus, & concessit Landgericht & Markter Futter &c. Episcopo. Da wird Fodrum durch Futter wieder nach damahligen schon üblichen Teutsch gegeben.

In des Veretii Historie des Gahrici und Rosi hat Scheffer in den Noten Fostre, nutritrix, Fostre, Verna, foster-fader, nutriticus. Fostre, alumnus. p. m. 19. Welches Fostre mit den Händischen Woedster und seinen Derivatis und Compositis ganz überein kommt. Auch hat das Angels. Fostre, victus, und Fostrian, alere.

## Futter, n.

oder Futteral, theca.

Grillen-Futter, theca conspiciilli.

Flaschen-Futter, arcula loculosa ad potus lagenas in itinere.

Flören-Futter, theca tibiarum.

Reigen-Futter, theca panduræ.

Hut-Futter, tegumentum pilei nitidioris.

Kamm-Futter, pectinum theca.

Krich-Futter, calicis theca.

Futteral-Macher, thecarum papyracearum vel ex conio confarinarum opifex.

Goth. Fodr, Vagina. Angl. foder. Dan. fodr. Lat. barb. forrum, capsa, qua sepyhus fertur.

Ital. Fodero, eine Schride, olim foderellus, foderellus, daher Gall. fourreau.

## Futter, Unter-Futter, n.

Vestis tegumentum interius; textum vestem interius duplicans; pannus interiorum vestimenti partem muniens; Tegumentum futurarum interiorum indumenti; subucula vel interula species exteriori velli consecrata.

Futter, bey den Fischern und Zimmerleuten, allures aperturatum, januarum scilicet aut fenestrarum, interiora tegens, f. vestiens.

Futter, bey den Tuchmachern, was von der linken Seite für Unreinigkeit abfällt.

Belg. Futter, n. pelles duplicantes vestem interius.

Futter-Maur, f. murus muniens fossæ parietes ne terræ irruat.

Futter-Tuch, n. pannus ad duplicationem vestis.

Futter-Zemd, n. subucula futern, v. duplicare vestem interius.

den Rock mit Belg. futern, intruere tunicam pellibus.

auffutern, munire aliquid intus, vestire interiora alicujus rei.

Unterfutern, vestem duplicare villore vel tenuiori textu; indumento alluere interius aliquid, ut duplex fiat.

Das Unterfutter bezieht sich auf ein Oberfutter. Ein Futter oder Futteral ist das Oberfutter worin man etwas thut, und das Unterfutter ist was man in etwas thut. Ein gefüttertes Futteral, hat sie alle beyde.

Die Umstände, so meistens dabey stehen, werden welche Bedeutung dergleichen Wör-

ter haben, als man trägt den Pferden das Futter nicht im Kamm-Futter oder Unter-Futter zu.

## Futrasche,

ist durch den Krieg aufgefunden, pabulum futraschierer, pabulator.

futraschiren, pabulari.

das Futraschiren, pabulario.

Von Franzos. fourrage, welches aus dem Teutschen Foder, (federagium. Lat. barb.) entstanden, und postliminio wieder zu den Teutschen gekommen ist.

Fuzerli. Dissp. Lex. Sextina. Zween Straßburger Pfening.

## G.

Gabareyl, gemma gemm. jugum bovis vel equi.

## Gabe, f.

alles was man freywillig, und umsonst gibt oder gegeben hat, quodcunque sponte vel gratis datur, vel datum est.

Gabe oder Geschenk, donum; munus.

Gabe, die man Göttern bringt, oblatio.

Du willst ein Opfer haben, Hier bring ich meine Gaben.

Gabe, die Göttern gibt, quod divinitus datum & oblatum est.

Gaben des Gemüths, dotes ingenii, virtutes animi.

natürliche Gaben, dona naturæ.

er hat schöne natürliche Gaben, naturam habuit fausticam in retribuendis donis.

Gabe, die man den Armen gibt, elemosyna; stipes.

zusammen gelegte Gaben, collationes.

Gaben, die man großen Herrn als Gesälle geben muß, vestigalia; tributum.

Gabe, in öffentlichen Spielen, der Preis den die Ueberwinder davon tragen, præmium; prærium certaminis.

Gabe, beym Hallischen Salzwerk, die Summa Zober, so jede Woche in welcher man Salz siedet, in jede Kote von einem Brannen gegeben wird, portio aquæ salis, quæ singulis septimanis cuilibet caldario hauritur.

Gab, das Darum eines Briefs, Tschudi T. II. pag. 124. auf den Tag, als die Gab die Briefe wirt.

Gabe, die sieben Zeiten der Mönchs-Ceremonien des Tags und des Nachts, so die sieben seltige Gabe des Geistes bedeuten soll. (Daher man singt: tu septiformis munere.) Septem Monachorum horæ Canonicæ. Das hieß schon vor Alters die Gaben begehren, als im Elucidario MSC. Welch Mensch dazu getrimet wird, und derselbe Gabe mit begehrt, der ist seiner Schöpfere seines Dienstes enproffen, sicutis vite Monachice destinatus & dicatus est, horæ vero canonicas negligit, hinc numero cultorum Creatoris sui excedit.

begaben, v. einen, mit etwas beschenken, munere aliquem donare; donis ornare.

reichlich begaben, multa large & effuse donare alicui; beneficiis cumulare quæ ornamento esse possunt.

begabt, particip. dotatus, præditus; ornatus donis.

gab, gaben, Imperfectum von geben, er gab, dabar, sie gaben, dabant, also auch in den Compositis. f. geben.

Abgab, f. Wieder-Erstattung, Zoll, traditio; restitutio; vestigal.

Angab, das erste Muster von etwas, i. e. die erste Bezahlung, primum quod datur specimen; collationis initium; prima solutio.

Aufgab, was aufzulösen oder zu erklären gegeben wird, problema.

--- die Ubergab einer Bestung, deditio.

Ausgab, expensum; expensa, &c.

Ausgab und Einnahm in den Rechnungen, acceptum & e-pensum.

- des Geldes zu Unkosten, erogatio pecuniae in summas.
- die Unkosten selbst, summas.
- die Rechnung der Ausgaben, ratio, sumptuaria.
- eines Buchs, editio.
- Mitgab, Heyrat: Gut, dos, dotis.
- eine gewisse Summe zur Mitgab, oder zum Heyrat: Gut versprechen, dicere dotem.
- eine Tochter ohne Mitgabe, virgo indotata.
- ein Haus zur Mitgabe, domus dotalis.
- Übergab, einer Leistung, deditio.
- mit der Übergab umgehen, deditionem parare.
- von keiner Übergab hören wollen, deditionis conditionis, omnes respicere.
- eines Amtes, actio abscedendi munere.
- eines Guts an einen, actio transcribendi fundum.
- in den Rechten, donatio inter vivos, donatio causa mortis vel reciproca vel morte confirmata, remuneratoria, vel testamentum.
- Zugab, additamentum; auctarium; corollarium; mantilla.
- Gaben: Freßer, (im Spott,) dorophagus, ein Verschwend: Nehmer, iudex qui donis corrumpi potest.
- Gab: und Frey: Hochzeit, die einer in seinen Selbst: Keßen ansteht, da man dem Wirth nichts zahlet. Straßb. Policey: Ordn. p. 26.
- Gaben: Herren, heißen auch die Unter: Born: Meister im Hallischen Salzwerk, die da auf- und anschreiben wie viel Zuber voll Sole in jeder Kote sollen aus dem Salz: Brunnen gegeben werden. Zondorf. p. 59. portionum e fonte Salinarum Designatores. Praefecti hauriendis portionibus pro quolibet caldario.
- Gaben: Karren, Briefe womit die Klöster be- weisen, daß ihnen etwas geschenkt sey. Stumpf Chron. Helv. fol. 291. b. Diplomata monasteriorum; Chartae traditionum.
- Gab: reich, mild, wohlthätig. P. A. Lex. hene- ficus.
- f. geben, Gafel, Giff.
- Gabe, kommt von geben.
- In Antiquis Legibus Cap für Gab, in longo- bardico. Morgin: Cap; in Riparia, Mor- gingebea.

## Gabel, f.

- ein Instrument mit zwey oder mehr Zacken, etwas damit fest zu halten oder hinhulegen, furca.
- eine Gabel mit 2. Zacken, furca bicornis.
- mit dreyen, tridens.
- was Gabel: weis von einander steht, etwas darein zu legen, als auf eine Stütze, cervus, furca quae ad sustentationem figitur.
- eine kleine Gabel, ein Gabellein, fuscina; furcula.
- Gabellein am Weinstock, capreolus.
- eine Fleisch: Gabel, fuscina. Das Fleisch aus dem Topf zu nehmen, creagra.
- Garm: Gabel, bey den Jägern, eine zwey- zackige Stange, womit die Jäger ihre Netze oder Lächer in die Höhe stellen, ames, ins, furca, qua in venatione retia suspenduntur.
- Heu: Gabel, furca foenaria.
- Wirth: Gabel, tridens; furca sumaria.
- Streu: Gabel, furca eramis arborum in qua nihil ferri, ad faciendam strata & separandum stramen quod in area impedit trituran- tes.
- Ofen: Gabel, das Holz in den Ofen zu le- gen, rutabulum.
- Gabeln, oder gablen, in alten Sprichwör- ten. Reimen. Kayserob. Narren: Schiff, (beym Heumachen, mit der Heu: Gabel auf und ab- laden.) fol. 84.
- Wer nicht gablet
- Wann die Brem jabet,

Der laufft im Winter mit einem Seil,  
Und fragt: Wo ist Hen feil?

It. Matthaeus in Sarepta. Conc. 2.

Wer nicht recht und gabelt

Wann die Brem sticht und jabet, re-

quicunque in estate, quando tabanus, homi- nes & pecora gregatim infestat, non ipse se- rum rastro facit, & furca sua currum onerat, illi senum in hieme emendum est.

gabelliren, v. im Scherz, die Es: Gabel ge- bräuchen, fuscina apud mensam edendo uti, quod rithici digitis vel alii solo cultro faciunt.

gablicht, adj. was wie eine Gabel gestaltet ist, furca figuram habens.

gablichte Hörner, cornua furculosa.

Ein Gabeler, ein Gabel: Hirsch, ein vierjäh- riger Hirsch, dessen Hörner sich oben in vier Za- cken theilen, da sie vorher ohne Zacken waren, wie des Esiebers. Fleming Teutscher Jä- ger. p. 91. cervus cornibus furculosis.

gegabelt, einem eine gegabelte oder gebörnte Frage vorlegen. Wor: hinaus will, da fällt er in ein Strich, (ein Schluß in welchem man zwey Dinge vorlegt, da man entweder das ei- ne oder das andere zugeben muß.) Kayserob. Postill. fol. 57. e. syllogismo cornuto uti.

Gabel kommt mit dem Lat. gabulus überein.

gäch, f. gäh.

gacheln, v. oder geicheln. P. A. überlaut la- chen, cachinnari.

das Gacheln, cachinnatio.

Echirt von diesem Lateinischen Wort her zu kommen.

Gacke, Dohle, f. P. A. monedula.

Von Laut des Geschreyes einer Dohle. Holl. Kal. Kaw.

## Gäck, m.

Ein Narr, Possen: Reisser, homo ineptus; nugax; stultus; ridiculus.

seß kein Gäck, noli stultum agere; noli ine- ptire.

den Gäck stechen, an einem gekochten Kalb: Kopf, figuram pone aurem cultri cuspide dis- solvere.

Wer es nicht versteht, sticht sich leichtlich in die Hand, alsdann scherzt man, er hab den Gäck gestochen, nemlich sich selbst.

gäcken. Vetus Vocab. 1482. belachen; bespo- tem, vexare. Holland. ludibrio habere.

Gackel, m. Branchie. Peucerus in Vocabulario sagt, bey einigen heißen es die Fisch: Ohren; bey andern der Kamm; bey den Sächsen, der Gackel.

Gackerey, f. Scherz, Spott, jocus; derisio.

Gack: Haare, das erste Stopp: Haar im Bart.

Chytræus in Nomenclat. Saxón. col. 102. lanu- go. (Gall. poil foler) f. Gaud.

Gackholt, m. eine Gasse ohne Ausgang, als zu Berlin eine ist, welche ehemals ohne Ausgang war, wie ein Gack. Wenn ein Fremder da- hinein gieng, sagten sie: Gack, holt! (Narr steh still!) stulte sile gradum, reverte.

Gack: Mären, Narren: Geschwätz, plur. nu- ga. Aphrodis. Tyrocin. p. 17.

Anno 1439. kamen feindliche Truppen aus der Grafschaft Armagnac, (Armeniacum Lat.) ins Elß, die man Armeniaken hieß, woraus das ge- meine Volk arme Gacken machte. Schiller. in Chron. Königs: Hof. und Wirt: stien in Daffler Chron.

Gäck, Belg. Gheck. Kommt vom Lateini- schen jocus. Es heiße im Holländischen jocus, und jocularior. f. Gaukler und Gaud.

Jäckel. Denunat. bey Matthæio. Er muß ein Jäckel und Asche: Prodel seyn, pro stulto habetur.

## Gaden, m.

olim. Gadem, eine Bauer: Hütte, kleines Haus casa; tugurium.

Altsächsen, Eennhütten und Hous: Gadel. Strumpf. fol. 491. b.

Gaden, Echune, Echrand moriane man es was vermahret; ein Kram, receptaculum, repositoryum; horreum; taberna.

Heu: Gaden, Heu: Echune, Heu: Zelen, fenile. Dussp. Lex.

Speiß: Gaden, Magazin, Penuriam.

Sronberg von Brieger: f. fol. 1. J. cella penuriae. Speiß: Gaden. Sie durch: f. sen der Bauren Keller und Speiß: Gaden.

Hedion Kirchen: Zist. fol. 253. b.

Würg: Gaden, Gemüth: Kram, aromas- polium. Gol. onomast. col. 351.

am Sonntag soll man seinen Gaden, Kram, oder Keller nicht aufthun. Schwab. Spr. Gaden, ein ganzes Gebäude, oder ein Erd- Werk desselben. It. die Zimmer in der Kiste, edificium; contignatio; Camera; cubicu- lum.

Spenerianus Codex MSC. Jadic. XVI. 12. übersezt die Lateinischen Worte, in cubiculo infidiis preparatis, in dem Gaden was liegt bereit.

Zelden: Dack, fol. 166. da schloß die Kiste rinne, drey. Kiesel für das Gaden.

Jerusalem. MSC. in die Gaden: hanteln, in omnibus conclavibus domi. Nomina. He- dim ibid. sonst haben die Alten Gaden.

dreyer Gaden hoch bauen, Schwab: Sp. In dem niedern Gaden: Sack: Sp. MSC.

3. 66. Landr. manlio, im untern Gaden.

Eoa war die rechte Pandora, ein Gaden der Weiblichen Tugend (ein Wohn: Platz drey- ben.) Matthaeus in Sarepta Conc. 15. palatia virtutum; Habitaculum.

Gademer, Friisch. Supplem. Besold. Hant- nessen, die nur in andrer Inne: dach: Zim- mern, keine Mit: Glieder der Gemeine seß in- quilinus.

Gaden: Diener, Zaden: Diener, Gack: Policey: Ordn. p. 48. tabernarii ministri.

Gaden: Mause, pl. Haus: Mause, mause- melici.

Gaden, an den Namen der benedictina Damm, wie Haus, Hrim, u. d. g.

Im Ptolomæo Urbs Menosgada.

Vertheid: Gaden, Abbatia, am Eddig- gischen Er: Bistum.

Gaden kommt mit Gatten überein, f. Gat- ten, weil darinnen Leute oder Waaren: zeh- men kommen, oder besammeln sind.

Gader, gadern f. Gatte.

## Gafel, f.

Zins: Steuer, census; tributum; reditio.

Gafel: Land. Spielman. Archæol. veta- censa.

Land: Gafull, id. terre: census.

Gaffel, Zunft, Collegium opificum; m. Zunft oder Gaffeln. Besold. Thf. m.

die Bild, Gaffel, oder das Amt, Collegium opificum. Aphrodis. Tyrocin. p. 223.

Gaffel: Herren, pl. Commissarii in Sanctis Limbus l. 7. c. 10. n. 15. Capite: ducum.

Herrn zu den Gaffeln. Im Eddig: Schematismo.

Gaffel: Knecht, Zunft: Diener, apparet collegii opificum.

Gaffel: Meister, idem ac Gaffel: Herr.

Es kommt dieses Wort von Gad, welches ein ge Gaf aussprechen: als Corn: Gabel, oder Gabel: Corn, species vegetabilis. De Fructu Gaf. Beregalof. tributum hordei ibid. mit Gaf, colle- gium opificum, von Gelfen, Zahlen, ein Gaf von geben und Gabe, entweder bey Obren, oder Untereinander.

Latino: Barbare ist dieses Wort Gabella (Gaf- ce Gabelle) Gaulum, gablagium, gabulum.

## Gaffen, v. u.

etwas mit aufgesperrem Mual anpörrer



aussehen, ostentando aliquid aspicere, hiante ore expectare, wird nur noch im Spott gesagt, als:

Kayserberg. Warrenschiff fol. 30. b. Es ist eine, die nicht hören können, wenn sie das Maul aufspert, und gähnen, gleichwie ein Ferkel, der die Düssel frisst, und stehen zu lassen, als wenn sie durch das Maul hören. Der Ältere brauchte man es auch in gutem Sinne. Als im Osfrid. It. bey den Litteren war es eine Pflicht. Wachen und lassen, das heißt an einem Ort war, excubias agere. f. Prax. Jur. Roman. p. 64. lt. Gloss. Teuton. f. onus subditorum, oder munus personale principum.

Gähel, oder Gähel, der da gählet, und nach der Düssel sieht, qui amantiam cupit videre & omnes fenestras observat; avidus spectandi.

Kayserb. Warrenschiff fol. 222. die Gähel, (die das Nachts gählen gehen)

Die Gassen-Treter und die Gähel.

Gähel-Stirn, eine herumgähende Weib. Kayserb. Post. fol. 216. mulier spectat & spectari vult.

Das Gähnen, P. d. den Gäh-Pfenning geben, mit für sich göh, ostentanter stare; non gaudere.

Gähnen, etwas mit Verwunderung, und nicht als ein Dummer ansehen, fixe intueri; admiratione aspicere, im Spott.

Gähnen. Kayserb. Warrenschiff fol. 117. quoniam libet aridendo aspicere & se aspicendum probere.

Gähnen an etwas, sich in etwas verliehen durch Ansehen, aspicere aliquid curiosus & cupit.

Gähnen, sich neugierig umsehen, circumspicere & vana cupiditate omnia inquirere.

Gähnen, hier dem Ursprung nach, und in eigentlichen Verstand so viel, als, sich öffnen, und sich von einander stehen. Daber heißt noch gähndlich gaping eine offene Wunde. Und gähnen mit den alten Xzu überein, wovon das kommt. In der Angelsächsischen Sprache findet man noch nagan, dispicere; hant. Und Matth. VII. 5 behava, für gähnen. Da zwischen die Vocale ein v, wie in vor, ovum; öfs, ovis. Die gähnen, und das v, ist in den verwandten Sprachen verändert worden. Schiller hat im 1. Theil des Werkes, expectare, und heut zu Tage gähnen. Für hant, hat man im Teutischen auch gähnen, gähnen, ostentare. f. unten gähnen.

Gähnen ist uns geblieben gähnen, gähnen, her gehen. Niedersächsl. besanen. Der Gähner hat auch das i, behalten in hio. Im Niederl. heißt an einigen Orten gähnen gähnen, aliquid aspicere eique quasi inhare. Gähnen hat in Pictori Latio den eigentlichen Sinn behalten, delucere, aufdecken, f. gähnen.

Gähnen, f. Gähnen.

Gähnen, f. Gähnen, succinum nigrum sive fossilum. Ein schwarzes Erd Harz an der Stadt Gaha. In Lyea. Da er vor Alters gegraben worden.

Gähnen, Gähnen, Gähnen.

Gähnen, die Finger aus einander sperren, gähnen. Kayserb. Warrenschiff fol. 31. Mit gähnen Fingern reden. It. Wann sie reden, streiten und gähnen sie die Finger aus einander.

Gähnen, f. gähnen.

Gähnen, f. Gähnen.

Gähnen, f. Gähnen.

Gähnen, f. Gähnen.

Gähnen, f. Gähnen.

Gähnen, f. Gähnen.

Gähnen, f. Gähnen.

Gähnen, f. Gähnen.

Gähnen, f. Gähnen.

Gähnen, f. Gähnen.

ein gäher Tod, mors repentina.

gäher Zufall, praeceps casus.

gähling, adv. subito, e vestigio, festinanter.

Kayserberg. hat geheligen.

Pictor. gählingen.

Leo Jud. Epist. ad Tit. Verso Erasmi gählich.

Gloss Lips. Galico. Rab. Maur. hat kahlgum, subitaneus.

gähnen über einen, einen schleunig verurtheilen. Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 575. Die Schuldigen taten, daß man nicht über sie gähnen, und mit Gnaden mit ihnen handlen mochte, praecepti sententia aliquem condemnare.

Wursten hat gähnen, ad ann. 1446. Doch mochten die Väter mit ihm nicht gähnen, sondern durch langwierig mahnen ihn befehren.

Gähne, sein abhängeriger Ort; die Ueberflutung, proclivitas; declivitas; praeceptantia.

in einer Gähne, (eilende, geschwind) Biblia Germ. 1482. Jofan X. 42. uno impetu. Und eben diese Verbon hat Jofan. V. 22. fugientibus impetu überfetzt: Es rüben in der Jähe.

gäh und jäh findet man vor diesem. It. gäh und jäh.

In Poem Germ. beyrn Eccard. Script. med. aevi Tom. II. col. 1496.

Da dieser Red geschach

Der Cardinal was gäh, (subito.)

In ein chemnaten hin.

Kayserberg. Warrenschiff fol. 19. b. Es ist ihnen zu dem Weh jäh, properant; proclives sunt; deliderare vehementer.

Schwaben-Spiegel c. 133. u. 8. Wer dich getauet hat es so Pfaff oder Leg, als erman zu Gählaufen geschick, der ist dein geistlicher Vater. an statt Jach-Laufen.

Sctyrarhythmica An. 1595. auf das Concil. Tridentin.

Was? Ich bin ein junger Mann noch Mir ist in Himmel noch nicht loch. (Mich verlangt noch nicht sehr nach dem Himmel.) Juvenis sum, in caelo nondum tam vehementer esse cupio.

Wie a, und i, mit einander verwechselt werden, so findet man auch f.

Kaber, (in Glossario Monsens) ein gäher Mensch, temerarius. p. 403.

Jach-Laufe, oder Not-Laufe, baptismus in casu necessitatis a Laico administratus.

jach-zornig, gäh-zornig, der sich bald erzürnet, impotens ira; quicquid irascitur.

Im Schwäbischen Dialect hat Pictorius Gähmüthigkeit, oder die Gähne des Gemüths, animus in iram praeceps.

gähschüßig, impotens ira. für gäh-zornig.

gähstörig, ein steiler, gäher Ort, abtissus locus.

Nider-Sächsl. gähe Todes sterben. Chron. 1. etur 1229. Oder des gähnen Todes sterben. T. III. Script. Brunsv. p. 356.

de Gähstere, das gähe Sterben, in einer Gähstere. ibid. p. 73. v. 134. contagio quae repentina morte rapit homines.

Siehe. Jagen. Es kommt mit äyer, und agere, zgi. überein.

gähnen, z. ostentari. f. gähnen.

gäh, f. geil.

Gäh, f. Geil.

gäh, vom Gäh-Geschrey nachgemacht.

In Kayserb. Warrenschiff fol. 99. ist das gemeine Sprichwort, auf Leute die in der Fremde nicht gelehrt werden:

Kleucht die Gäh gleich übers Meer,

Kommt ein Gähgaf wieder her.

Caelum non animum mutavit.

Qui non doctior reddit.

gagen, Pictor. wie eine Gäh schreyen, gähgäre.

gähern, v. wlg. vom Gäh-Geschrey, gingäre.

das Gähern, gingritus. Gall. caquet, caqueter.

gähnen, v. von Geschrey der Hennen, wann sie gelegt.

Kayserb. Post. fol. 67. schreibt gähnet. Rab. Mauri Gl. chahazen.

Pict. Lex. gähnen, clamare ut gallina quae ovum posuit.

Dassp. Lex. gähnen und gähnen, als eine Henne, glocio.

Galan, m. (mit dem Tohn auf der letzten Sylbe,) für Bühler, amantius. Hisp. Galan.

galant, adj. (mit dem Tohn auf der letzten Sylbe,) elegans; concinnus; splendidus, schön, zierlich.

adv. eleganter; ornate; splendide.

Vom Französis. Galant. Ital. galante.

Galanterie, f. Keimlichkeit, it. Liebeswandel, mundities; ineptia amantium; fornicatio.

Galander, f. Calender, galerita.

Galater, pl. Einwohner der Stadt Galata, ci-ves urbis Galatae; Galatz.

Galb, f. gähnen.

Galban, m. Galbanum, eine Art Gummi.

Galben-Kraut, aus welchem der Galban kommt, ferula Syriae sive Galbanifera.

Galben-Oel, n. Galbanetum.

Galban-Safft, m. Galbanum. Der reinste ist im Tropfen.

Kal Galban, succus stipitis in Syria. Exod. XXX. v. 34.

Galb, f. gelte, Geld, sterilis.

Galce, oder Galere, f.

eine Art schmaler, langer und geschwinder Schiffe, mit niedrigen Bord, auf welchem man sowohl Ruder als Seegel gebraucht, navis aequaria triremis.

auf die Galeen schicken, zum Schafen und Ruder-Knecht auf der Galee machen, damnare ad triremes; relegare ad ergastula nautica.

Galee: Schafen, pl. Galee: Ruderer, pl. damnati ad remum; remiges ergastularii; captivi remo affixi.

Galee-Capitain, der das Commando auf der Galee hat, trierarchus.

Galee, eine Art Trink-; Geschier, cymbium. Frischl. Nomenclat. c. 134.

Galei, ist so viel als Galee, Poem. Germ. Tom. II. Script. Medii aevi Eccardi col. 1498. Lat. barb. Galeia.

Galea33e, die größte Art der leichten und geschwinden Galeere, aequarium navigium maximum, mit 32. Ruder-Bänken auf jeder Seite, und an jedem Ruder 6. bis 7. Ruderer, mit dreyn Masten, und viel Stücken vornen und hinten.

Gallion, f. ein Schiff so nach America führt, sonderlich so die Silber-Flotte begleitet.

Gallion, ein Schiff vorne mit einer Spize oder Schnabel. Chytrac Nomencl. Sax. col. 221. navis rostrata. It. der Schnabel an diesem Schiff, rostrum in prora hujus navis. (das Gallion, Schnur,) unter welchem die Schiffleute ihren Abtritt nehmen, auch die Gefangenen hingelegt werden.

Gallotte, eine halbe Galee, mit 15. Ruder-Bänken auf jeder Seite, und nur mit einem Mast.

Bombardier: Gallotte, navis e qua globi igniti e mortariis jaciuntur.

Galeotte, m. Lat. barb. galeota; remex, in navibus actuariis.

Kayserb. Warrenschiff, fol. 381.

Die Wellen schlagen übers Schiff, Und nehmen uns viel Galeoten, Es wird an die Schiffleute auch gerathen, Und auch zuletzt an die Patronen.

Diese Namen scheinen von galdee, Gaulus, zu kommen, so navem onerarium bedeutet.

Ar

Galle



Gallerie, ein Gang an oder in einem großen Haufe, porticus, ambulacrum, vom Französischen Gallerie, und dieses vom alten Deutschen wällen, für gehen. W. wird im Französischen in zu oder g verändert.

### Balganz, m.

eine Art Wurzeln, γαλάνγα, Galanga. Radix Singentiana.

wild Balgan, cyperus, κυπερίς; juncus angulosus, κυπερος, runder, wilder, Balgan, cyperus longus vulgaris.

großer Balgan, galanga major, crassa. langer wilder Balgan, cyperus longus odoratus.

kleiner Balgant, galanga minor, eine Zingib. dicke Wurzel.

### Balge, m.

patibulum.

an den Balgen hängen, suspendere in patibulum.

du kommst doch noch an den Balgen, patibuli supplicium non effugies. Du wirst dem Balgen nicht entlaufen. id. der den Balgen vielmal verdient, trifurcifer.

geh an den Balgen! abi in malam crucem, in malam rem!

er sieht aus als wäre er vom Balgen gefallen, patibulato similis est.

was an den Balgen gehört, ersauft nicht, furis, cujus spiritum aqua non intercipit, laqueus gulam frangit; qui in aqua non suffocatur suffocatur sepe in patibulo.

da steht Balgen und Rad darauf, hoc sub patibuli & rotæ supplicio prohibitum est.

Balgen, an einem Schöpfbrunnen, tolleno, der das Gewicht auf einem Ende heben hilft.

Balgen, in den Salz-Roten, ist ein Gerüste über dem Eingang der Salz-Stätte, worauf man Salz stellt oder Holz legt. Johndorf. p. 72. repositoryum salis sive ligni in saline tuguris.

Vor Alters hieß auch das Schöpf-Gerüste über dem Salzbrunnen, ein Balgen. Hundius in Metropoli Salisburg. Gewoldi. p. 25. In loco qui vocatur Salinx (Hall.) Fornaces XX. eum totidem patellis, (Pfannen,) & tertiam partem de patitorio quod barbarice, (vulg. Deutsch,) vocatur Galgo.

Balgen-Berg, m. mons sive collis in quo patibulum erectum.

Balgen-Krist, f. ein kleiner Aufschub, den ein zum Balgen Verurtheilter hat, ampliatio, dilatio executionis sententiae sive supplicii brevis dilatio.

einem Bösen eine Balgen-Krist geben, differte alicuius nefarii hominis damnationem.

Balgen-Dieb, Balgen-Schelm, homo furax; cruci affigendus.

Balgen-Leiter, f. scala ad trabes transversas patibuli.

Balgen-mäßig, adj. was den Balgen verdient, patibuli supplicio dignus.

Balgen-Schwengel, vulg. Balgen-Schelm, furcifer, patibulo suspensum sceleton, quod quovis vento movetur; patibuli oscillatorium.

Balgen-Streck, m. homo laqueo carnificis dignus, so viel als Balgen-Dieb.

Balgen-Vergen, im Land-Rechte. Schenck. editio. p. 267. Nach-Richter, (Kron-Vot, et.) carnifex.

Balgen-Vogel, m. homo patibuli supplicio dignus, & cujus corpus ibidem a corvis comeditur. Balgen-Dieb.

Balge ist beym Ulpius Galga. Anglof. Galga gealg. Angl. gallows.

Balgen-Baum, m. Gemma Gemma mirus, est arbor, Balgen-Baum.

### Galiläa;

Galilea.

ein Galiläer, Galileus.

Galiläisch, adj. Galileus.

das Galiläische Meer, oder der See Ben-nejaret, Lacus Gennetsareth.

Galigen-Stein, m. weißer Vitriol, ein mineralisches Salz, Vitriolum album.

### Balle, f.

fel; bilis.

die schwarze Balle, atra bilis; Melancholia, schwarze Gellut.

im Gegenfatz der gelben Balle, flava bilis, Choleriche Feuchtigkeit, cholera.

Wagen-Balle, Kyf im Spiegel der Gesundheit, fucus biliosus in stomacho.

Balle, im Grimuth, der Zorn, ira.

er ist voll bitterer Balle, amaritudine abundat.

die Balle laufe ihm über, er ist sehr zornig, bilis illi redundat.

die Balle einem überlaufen machen, bilem movere, oder commovere alicui.

Balle, was bitter ist, daher heißt das Kraut Centaurium, oder Tausendgulden-Kraut, bey andern Erd-Balle.

Honig im Munde, Ball im Herzen, mel in ore, fel in corde.

gallen, v. einen Fisch, die Balle aus demselben nehmen, sel eximere exenterando piscem.

gällig, rabiosus, voll Zorn, Pisch.

ergallen. Jerschim MS. mit Hasse irgellen, zornig werden, odium hostile concipere.

vergallen, den Fisch, i. e. die Balle im Ausnehmern zerreißen, und dadurch das Fleisch bitter machen, piscem, fellis vesiculam rumpendo amarum reddere.

... einem das Leben, vitam alicui facere amarum, zediosam.

ein ergalltes Gemuth, (zorniges,) homo biliosus, amaritudine abundans.

Ballbitter, adj. amarus sicut fel.

Ball-Blase, f. worinn der bittere Saft der Balle eingeklossen ist, vesicula fellis.

Ball-Blasen-Balg, ductus cysticus.

Ball-Blasen, Blut-Adern, Vena cystica, deren Puls-Adern, Arteria cystica.

Ballen-Gefäße, vasa fellea, im Leibe.

Ballen-Gänge, in der Anatomie, ductus biliaris.

Gemeiner Balgen-Gang, ductus choledochus communis.

Balkreich, adj. biliosus.

Ballen-Röhre, an der Balle, porus biliaris.

Ball-Suche, eine Krankheit so von der Balle kommt, cholera.

Ball-süchtig, cholericus.

Ballen-Stein, der in der Balle wächst, calculus fellis.

Balle, kommt mit dem Griechischen γαλῆ überein. Angelf. gealla.

### Ball, m.

ein heftiger Schall, sonus vehemens.

Lachen daß man einen Ball ausläßt den man nicht hören kan. Kayserb. Postill. fol. 42. cacinnum tollere.

einen Ball lassen, (vor Schnitzern,) Zelden-Buch fol. 168. clauorem edere.

Ball, an den Namen einiger Vögel wegen ihres lauten Gesangs und Geschreyes.

Nachtigall, f. luscinia, αἰδων, von αἰδω, cano.

It. eine Art Stiche Geschäges, sonst auch Singerin genannt, schickt 45. Pfund.

See-Ball. Frischl. in Nomencl. nennt ihn den Kivijs. Peucer im Vocab. Albulen, larum, (Möven,) andere hirundinera marina, gaviam albam.

Stein-Ballen, nennt Peucer. tinnunculus eine Art Geyser.

Stein-Balle, eine Kranspreit der Pferd Ball für Frucht, nas.

Bällen, oder Bellen, Pisch. heulen und schreien, ejulare; clamare, ut lachrymantem meres, sonst heißt es tinnire, und ist am gewöhnlichen in der Redensart: Die Ohren gäll klingen, aures tinnunt, f. Kallen reden, von mehr tempora von gällen gemeinen sin

ergehen, mit einem Betrachte erschüttern.

Wursten Chron. Basilense ad ann. 12. Große und kleine Gebäude, wurden durch Erdbeben nicht nur ergellet, sondern auch einen Haufen gestürzt, majora & minora a ficia hoc terra motu non tantum cum fragore concussa, sed & collapsa sunt.

Verel. Ind. Bibl. antiq. Judib. XI. 15. u. hoch einer der ergilt nit wider dich.

gällig, adj. das so hart ist daß es klingt, sonus obduritiem edens.

ein gälliger Fels, der so hart daß er klinget, den Bergwerde, wann man daran arbeitet.

Obt. ernebt die Feuer-Kröten mitten in gälligen Steinen. Martes. conc. 16. Scept.

Ball-Löcher, die Oeffnungen an einem Glocken-Thurn, wodurch der Ball oder Schall d. Glocken gehen kan, apertura turris campanarie ob sonum campanarum melius audire dum. Schulz in der Besch. der Stel.

Gardelegen. p. 26.

Andere haben es mit K geschrieben, als: Kal, ist beym Pisch ein Glocken-Schwengel.

Kallen, hieß auch fingen, als:

Es steht nicht in unserm Verwalt.

Was jeder Narr redet, klast oder fällt.

kallen, für reden, f. fallen.

Balm, m. sonus, clangor.

Ostr. V. 19. fo. Balm, Schall, echo, Alam oder Balm. Ver. Vocab. 1482.

Belg. Balm, echo, sonus resultantis.

Balmen, Balm geben, resonare.

Wider: Balm, echo. Ver. Vocab. 1482.

Calme, sonitu. Kero c. 38.

Balan, Anglof. incantare. gale, luscinia, galere, incantator. galenderi. Gloss. Lipsit. incantari. Goth. gala, carmen canere.

gellent. Gloss. Monfense. tinnient. p. 325. 327.

ghillen. Belg. stridere, grunnire.

ghillinghe van de saghe, stridor terra.

Daher in Rab. Maur. Gloss. Nachtigall, F. lomela.

Beym Isidoro contra Judoos. c. 3. f. 3. Schenck es auf Zauberey zu geben, dber heidheus abendion gellende, qui gentiliu deatros colla

sonderlich der Zauberey treibt in Abgitteren, u. einem alten Glaubens Bekannuß des Gen. cil. Liptinens.

Foraschitu allum diabol Gelde? Rosp.

Ende er Forascho allum diabol Gelde.

Wie heut zu Tage bey der Kinder-Taufe, wider sagst du dem Teufel und allen seinen Werken. re.

Anglo-Sax. galdere, incantator, galdor, incantatio, galdor crest. Zaubers-Kraft, galdor galend, carmina sive incantamenta canens. &c.

In Verelli Indice, Gothici & Rolf Reg. hys. rie. Galdrar artes magicæ.

### Balstern,

ist im composito vergalstern (verhexen, beszaubern) noch in Pischii Lexico, und hieß falcinure.

Gallstrontes, incantatus. Gloss. Monfense. p. 349.

Gallstrun, veneficiis. ibid. p. 370.

Kalltrara, incantatores. ibid. p. 405. praestigator, galstern.

Galstern, Mathematici. Nocher. Pseim. LXXXIII. 15.

Balster-Weib, eine Zauberin, strix. Pischii Lex.

Shelstar, f. oben Blut, bloßar und ghefar.

Galle.



## • Galle, f.

der Gallen, Zusammenfluß der Feuchtigk. colluvies humoris.

Stein-Gallen, Feuchte aus den Steinen, f. humor e saxis.

Glas-Gallen, rocrementum vitri, die Schlacken oder der Schaum so auf dem Glas schimmelt, Schmelzweiss und flüßig, sonst auch sal vitri, oder sal vitri, axungia. Wird in Eisen geschossen, und hat ein alkalisches Salz. Die Goldschmelze setzen es dem Silber zu, daß demselben desto weniger abgehe.

Harz-Gallen, f. Harz, resina in arboris resinosa truncis redundans & conflua.

• Gällen, f. Pfl. palus, udus, Pflüge, Hübel.

... morinnen sich die Gäu baden, volubrium.

... Mist-Gällen, stercoreata colluvies, Mist-Pflüge.

Galle, oder Gallen, eine Krankheit der Pferde, vitium equorum tumor ulcerosus; commune accidens equorum.

Fluß-Galle, Geschwulst an den Anien der Pferde, tumor ulcerosus in genu equi.

Stein-Galle, Geschwulst hinten am Huf der Pferde, tumor ulcerosus in posteriore parte ungulae equi.

Proo. Wer gute Köpfe will reiten, Ruß Balin und Spatz nicht meiden.

Krauß in Gessner's Garten, p. 47. am Bug oder Knie, der Hinter-Schenkel muß nicht übermäßig fleisch am Pferde seyn, zu welchem die Fluß-Gallen laufen.

Gall in Leg. Alemann. Gallicè la Galle, die Schale oder Gnäze, von naß, oder nagen.

Gallig, adj. morastig, paludosus.

Wasser-Gallig, in den Feldern, wo das Wasser nicht ablaufen kan. Pfl.

gallachig, Pfl. paludosus, sumpfig.

Lat. barb. Callus, nicht daß Galle für Nässe, vom Lateinischen Callus wäre, sondern dieses Lat. barb. ist von Galle gemacht.

Fluß-Gallen, hat Zobel different. Jur. Civ. l. Sax. 38. n. 17. Durand. Spec. Jur. l. 4. part. III. §. 4. de rescindend. Vendit. n. 2.

Gall-Apfel, ein rundes Gewächs wie Rüglein, an denen Eichen-Blättern, galla.

Gallton, f. Galle.

Galluschel, gelbe kleine Bilze, so man essen kan.

Arzten-Galluschel, glatt und gelbe kleine Tücher, frist sie aber kein Vieh, fungi lutei minores venenati.

Ruß-Galluschel, fungi lutei paulo majores.

Galm, f. Gall, tonus.

## • Galmey, f.

grasabene Galmey, lapis aëreus, oder calaminas, oder cadmia fossilis. vulg. Cobalium.

Is ein Stein bald gelb, bald braun, gibt dem Kupfer im Messing machen einen Zuwachs.

Wasser-Galmey, Tunia Alexandrina, f. Tutia.

Ofen-Galmey, Galmeyischer Ofen-Bruch, cadmia fornacum, hängt im Roth-Ofen auf.

Wasser-Galmey, vom Französischen Galon, goldene und silberne Bände, f. Dict. Trevol. limbus aureus, oder argenteus.

Gala, Hispanice, ein beziert Kleid.

Galaunen, Straßburg Policey; Ordn. 1608. p. 47.

Galves, Galert, die gewordene jittrende Bräutigam, juteulum coactum, jus gelatum.

• Gallhare, Martbes in Saxepa eine gestandene oder die gewordene Bräute.

• Gallrat, Goli Onomast. col. 339.

Galreo, oder Sulz, Dasyod. Kayserab. fol. 219 Post. oxygarum.

Galraid, Galadria. Vet. Vocab. 1482.

Galred, Galantona. ibid.

## • Fisch-Gallreid. Kyff Spiegel der Ge-

sundh. fol. 117. a.

• Gallrey; Fische, ein Essen aus der Bischoffs-Tafel, Schilt. Gloss. p. 69. b.

Vom Lat. gelatus. Lat. barb. gelatina, galtina. Gallice. gelée.

Dract Vocab. fol. 27. Galreda, Sulz.

## Galop, m.

ein schneller Lauff des Pferdes, wenn es dabei springet, vom Französischen galop, citatus & effusus gressus, equi cursus citatior, live procerus.

galopiren, equo citato contendere aliquo, effusus habens equum egere.

Es haben einige ohne Noth gleich zum Grierischen springen wollen, als wann es von

καλπαρ läme, oder von καλπαζες, welches equum ad ingressum urgere beyh. Pollux l. 7. c. 33. heißt, und beyh. Hesychio ist καλπαζες ἵππος, καὶ εἶδος δρόμου. Allein wann

man ohne Sprung in Griechensland, ins Alter zurücke geht, so findet man im Kerone hlaupfan, und im Gothischen hlaupan. Dieses h, so

das l. begleitet hat, ist bey den Alten ohne aspiration ausgesprochen, und in veränderen worden,

aus hludwig wurde Clodoveus, aus hluder, Clodarius, so ist im neuen Latein aus hlopin, collapare und caluppare worden.

Im heutigen Teutischen sagt man noch im Niederländischen lope n und die Franzosen haben an statt des h, die Sylbe g für hlopin. galop gehest, von diesen lope n und caluppare, kommt der Namen eines nur zum laufen bestimmten kleinen Pferdes, Alepper, welches in Angl. Sächsischen schon hleapere

heißt, f. Alepper. Da kommt dann die Bedeutung des Griechischen καλπαζ mit überein,

wann man nur beweisen konnte, daß die Sylbe x nicht radical wäre, und so wenig zum Worte gehörte, als das h zum alten hlopin.

Galster, f. Gall, tonus.

Galre, f. bey Geil.

Galz, f. Geil.

## Gam,

ist noch übrig am Wort Bräutigam, die Alten haben gew., als Nether brutigenus; oder gomo. als Ofsied. brutigenus; Jerschin.

MSC. brutegum. It. Sued. brudgam. Daher etliche meinen, gam komme von Guma. Anglo-Sax. vir, homo. Gothice. gumein, Marc

X. 6. beyh. Ulphilas. Allein es ist wahrscheinlicher vom Griechischen gamgau, videre.

Im Oesterreichischen Dialect. wie Latinus sub finem. l. 9. beweist, dieß gamen, videre, f. Gamm wol selbst Gummer, Gummer, ein Auf-

seher, Hüter zc. heißt, welches, f. finale die Engländer verlegt, und für Brautgamer, sagen

Bridegrom. Von diesem Gamm haben einige das a des Diphthongi au, behalten, als im

Teutschen, Brautigam, andere das u, Lat. barb. Bridguma. von Anglo-Sax. bryde.

Brant, und guma, curare, so daß der Bräutigam, wie Herr Du Fresne sagt, sit sponsus sue

curator ut Gallis mari & bail. f. Gamm.

Gamanderlein, ein Kraut dieses Namens, vom Griechischen Chamædrys, oder chamædrops. Gallice, Germandrée. Angl. Germander.

Vetus Vocabular. Germanico-Latino-barbarum. Groß-Gamander, campiteos.

Pider. Gamanderle, ein Kraut mit blauen Blümlein, trillago.

gämlich, f. Gamm.

gämmelich, f. Gampen.

## Gammel, vulg.

bey einigen auf dem Harz wohnenden Leuten die aus andern Orten in Teutschland eine migration in dieses Gebirg arthan, fonderlich

von Bergwerks-Leuten, heißt Gammel so viel

als ein Bräutigam. Bräute nennen ihren Bräutigam: mein Gammel. Ist das Diminutivum von Gam noch am Wert Bräutigam übrig, f. Gamm, custodia.

Im Elsaß, als zu Straßburg gebraucht es

Doct. Gailer. fol. 11. Braß. in einem Verstand, daß es Schiller im Gloss. Tent. vom po-

ne erklärt. Einem Wagen-Rohr, sagt gedächter Kayserberger c. l. geligt der Gammel: aber die Müßig-Gänger-Hengst, die suessen

(odore percipiunt) ein mehrten (equum) über ein halb Weil Weg. f. Gampe, weil solche

geile Pferde springen, und sich in die Höhe bäumen.

Gämel, Hof-Gämel, f. Gamm.

## • Gampe,

hieß vor Alters der Fuß, Vegetius, Gamba, daß von Ital. gamba, Viol di gamba, eine Tenor-Geige, so zwischen die Füße genommen wird.

Gall. jambe.

Heute zu Tage ist noch übrig Hamme, petaso, perna. Gallice. jambon. Anglice, gammon. f. Hamme.

An statt des alten Verbi gampen, sagt man noch Holländisch, und in der Schweiz, gumpen, pedum varius modus saltando, gesticulando, ludendo &c.

• gümlich, adj. lascivus.

• gämlich, adj. & adv. lascivus, instar equi currens calces rejiciendo. Pitt. It. Belgice. gemmelik, lascivus instar equi.

Jerschin MSC. Dirre Lauff so gümlich, hic lascivus cursus.

• Gämmelichkeit, Vet. vocab. Latino-Germ barbarum. Gämmelichkeit, Zohheit, uninnig, arweise. d. i. unweis, wiglos. Item ein Arzigher, Gämmlicher, Unsinziger arweise treiben, Gammelichkeit treiben.

• Gampf, in Jerschin. MSC. der Falschheit Gampf. das ist listige Sprünge, callida circumventio.

Anglic. gambol, saltus, gesticulatio festiva; gamboling, crurum in sublinea jactatio. Italia-

nisch ist das Verbum gambare, und regimbare. Französisch, in guimber, und regimber verändert worden.

Von Gumpen ist an einigen Orten gebräuchlich unter den gemeinen Leuten, gumpen für humpen, das Wort Hamme, petaso, perna, ist auch von einer verwandten Bedeutung hie mit.

Inglichen Gopen, beyh. Pictoris. colludere, wie die Hunde und Kagen; mit einem gopen, colludere cum aliquo.

Also haben die Alten diese Fuß-Bewegungen mit Behaltung des Wortes, aber geringter Veränderung der Buchstaben auszudeuten gesucht. Das her scheint auch hupen, oder hupfen hieher zu gehören.

## Gan-Erben,

coheredes, Erben; Verwandte, heredes accelerantes. nach dem Land-Recht des Sächsischen Rechts, art. 17. l. 1. heredes collaterales. posteriores fratribus & sororibus.

Gan-Erben, plures possessores unius partis familie.

• Pfänner deren einige an einer Pfanne Theil haben. Fritsch. Var. Tract. p. 325.

Gan-Erben, societas nobilium, in castro vel oppido omnibus communi, vulgo Ganerbii, & heredes murui.

Gan-Erbenschaft, f. fraternitas inter nobiles. ut se suaque in castro communi tuerentur. It. jus castri, & castrum ipsum, & nobiles qui in eadem societate sunt. vulg. Ganerbinarius.

Wann einer aus ihnen ohne Erben stirbt, so erben ihn die andern.

• Bäurliche Gan-Erbenschaft in dem Grund Breitenbach, im Hessischen, vid. Jerr Estors Urkunden, davon in den Theil der auctoren lesenen kleinen Schriften.



**Gan; Erben; Häuser oder Schlösser**, arces plurium nobilium familiis communes. vide *Killinger de Ganerbiis*.

**Gan; Erben; Gericht**, n. judicium commune, quod a condominis equaliter exercetur. *Leiser. Jas Georgie. p. 211.*

Weil das Wort **Gan; Erbe** bey den Alten im Gebrauch gewesen, so ist unter allen Herleitungen dieses Wortes **Gan; Erbe** die wahrscheinlichste, daß es von **Gan; Erbe** zusammengezogen.

*Lex Hludovici & Hlotarii. Ex lib. IV. Francie. Legi apud Vredam in Veteri Flandria. p. 254. 599.*

**Ganervum** thesselves, hæres illius  
**Sunder; ganervum** liner, sed coheres ejus. &c.

Es werden von einigen noch viel solche **Gan; Erben** Häuser und Schlösser gelehrt, als:

Bonigheim, oder Bonniatheim, Busecker; Zahl, Eleberg, Cronberg, Creuznach, Cuneus, Feurbach, Friedberg, Gelenhausen, Geringen bey Kirchberg, Hohen Entingen, Mülhausen, Pappenheim, Reiffenberg, Reineck, Retenberg, Salzbürg in Franken an der Saal, Schwanberg, Schmalkalden, Etaden in der Wetterau, Trachstädt bey Römheld, Bartenberg, Wiedern.

In den Historien werden noch vieler andern gedacht, als: Berck am Fuldischen, olim in pago orientali Grapfeld. Da Schannat in seiner Historie von alten Fuldischen Traditionen p. 392. in margine dazu setzt: **Ganerbiatus**. Die Probstei zu Eissfeld, jetzt Sächsische Heunesbergische Superintendenz, gehörte vor diesem wegen der Pfarr Eich, in die **Gan; Erbschaft** nach Trachstädt. Wie hiervon Johann Leib, in seinem Tractatlein von der **Gan; Erbschaft** berichtet.

**Gand, f. Gang.**

**Gang, m.**

dessen der da geht, *incessus*.

ein geschwinder Gang, *citus incessus*.

ein langwieriger Gang, *tardus incessus*.

einen prächtigen Gang haben, *magnifice incedere*.

einen am Gang kennen, *cognoscere aliquem incessu*.

**Gang, das Gehen**, *itio, itus us*.

einen Gang zu einem thun, *vel. ire ad aliquem*.

einen sauren Gang thun müssen, *cogi in viam se dare odiosam, aggredi rem molestissimam*.

der Gang eines Medici, *visitatio ægroti ut videat medicus quo in statu sit*.

**Gang, m. der Weg, via**.

in einem Gang dreyerley thun, *una eademque viatru diversa negotia conficere*.

die Gänge zu einer Stadt, *via ad urbem*.

der Gang des Fluß Wassers, *alveus*.

Gang des Wassers oder Feuers in der Erde, oder im Leibe der Säfte, *ineatus*.

**Wollgang**, *via super vallo*.

**Gang, merken, oder worauf man geht**.

ein bedeckter Gang im Garten, *ambulatorium*.

ein Spaziergang, *ambulatio*.

ein Gang unter der Erde, *cuniculus*.

ein bedeckter Gang aus Säulen, *porticus*.

Gänge im Schiff, *fori*.

**Gang**, auf das Secret, *secessus*, und das Secret selbst. *T. III. Script. Brunsw. p. 477. und 517.*

**Gang an einem Geblude**, *podium pensile*.

**Gang von Speisen**, so viel auf einmal aufgetragen wird, *missus ferulorum*.

**Gang in den Mühlen**, das zu einer Mühle gehörige amtlliche Getriebe.

eine Mühle von drey Gängen, *mola tribus*

*lapidibus qui rotis vel unica rota circum aguntur.*

**Gang**, einer fließenden Materie, Fluß, *Auxus*.

**Blut-Gang**, **Blut-Fluß**, *Auxus sanguinis*.

Die Gänge einer Schraube, die Linien, *Augen* derselben, *helices cochleæ*.

**Gang im Kämpfen und Schlagen**, *congressus pugnantium, conflictus repetitus*.

drey Gänge mit einem thun im Faust-

Schlagen, *tribus vicibus pugnis congressi*.

**Gang**, bey den Webern, eine gewisse Zahl Fäden im Aufzug, *certa portio filorum itaminis*. *Ordo filorum ne stamen intricetur.*

einen Gang verschütten an der Scheer; *Lade*, wann die Fäden aus dem Geleße kommen, oder wann die Werste im Kreuzigen verschieben wird, *confundere fila staminis, ordinem filorum revolvendo intricare*.

**Gang in Bergwerken**, **Erg-Adel**, *vena metalli live terræ metallice aliorumque mineralium*.

ein stehender Gang, das ist, der seiger in die Tiefe fällt, *vena perpendiculariter descendens*.

des Ganges hangendes, oder das Dach so auf dem Gang liegt, *montis live terræ pars que supra venam jacer*.

des Ganges liegendes, *terra live lapides in quibus vena jacer live quicquid eam inferius attingit*.

des Ganges streichen, *venæ extensio live continuatio*.

ein fester Gang, *vena durior*.

der Haupt-Gang, *vena fodinæ major & principalis*.

ein Quers-Gang, *vena transversa*.

ein Kreuz-Gang, *vena quæ aliam transversim secit*.

das Ausgehen des Ganges, *venæ caput*.

der Erg-Adelende Gang setzt sich ab, *schneidet sich ab; verliert sich, vena interruptitur, non continuatur*.

der Gang spitzt sich zu, *vena deminuitur*.

der Gang streckt die Füße von sich, *thut sich auf; wird mächtiger, vena dilatur*.

die Gänge schaaen zusammen; schleppen sich mit einander, *venæ concurrentes conjunctim extenduntur*.

die Gänge ramlen sich, machen ein Gebrüde, *venæ coeunt, confluit extenduntur*.

einen Gang überfahren, im Suchen eine Erg-Adel finden, *quærendo vena quadam potiri*.

der Gang veredelt sich, die Erg-Adel wird reicher, *vena augeatur*.

den Gang verklemmet eine starke Feste, die Erg-Adel wird durch einen Felsen der kein Metall hält, unterbrochen, *vena interruptitur; deminuitur saxo quod nihil æris continet*.

Gänge erbrechen, Erg-Adeln finden, *venas metallicas detegere fodiendo*.

einen Gang mit Schwächten ersinden, durch einen Schacht oder grad hinab gegrabenes Loch auf eine Erg-Adel kommen, *puteis attingere venam metalli*.

einen Gang mit Stoll; Dertern und Quers- Schlägen entbloßen, durch unterirdische gegrabene Gänge zu einer Erg-Adel gelangen, *cuniculis attingere venam quandam peryenire*.

**Gang für Gewohnheit**, *consuetudo; mos*.

es ist im Gang, *mos est*.

ein jeder geht seinen Gang, *suus cuique mos est*.

dieses ist in vollem Gang, *hoc omnes faciunt*.

**Jahrgang** in Predigten, jährliche Weise seine Predigten einzurichten, *methodus annua in concionibus*.

seinen Gang gehen, seine Gewohnheit be-

halten, *consuetudinem suam retinere*.

**Gang**, der alte, *Imperatix*, von *gebert*. *denb. fol. 9.*

So gang und bring mir her, i, & offer, w du mir gelobet hast.

**gang**, *adj.* gewöhnlich, gebräuchlich, *usual* die Münze so gang und geb ist, *moneta utilis, usitata*.

Feldgang, was man vom Vieh auf die Weide treibt, *(f. Feld)* *quicquid pecorum ad pascuam agitur*.

**Gängelein**, *parva porticus; angustum podius secessus*.

**gängen**, etliche mahl mit einander kämpfen *per vices congressi & pugnare*.

*Selbent. fol. 56. col. 1.*

Die Kose die da erkrenkten, Und nachens mit dem Sporn, Auf einander sie da genigten,

Die Helden hochgeboren.

**Gängnuß**, im zusammengefesten Worte *Leid* **Begängnuß**, **Ergängnuß**, *f. Begängnuß*, *Ergängnuß*.

**Gänger**, in zusammen gesetzten Wörtern, als:

**Fuß-Gänger**, *pedes, f. Kose*; **Gänger**, *Wü-*

**siggänger**, *Parthen-Gänger*, *Nas-Gänger*, und hier *Untergänger* in *Untergang*.

**gänglich**, in zusammen gesetzten Wörtern, als:

**Krebs**; **gänglich**, **rückgängig**, und hier in **Durchgang**, **durchgängig**, und in **Untergang**, **untergängig**.

**gänglich**, im Wort *vergänglich*, *f. biernächst*.

**gänglich**, v. ein Kind an einem Band führen, daß es gehen lerne, *docere puerum erecto corpore incedere, ducere infantem fascia sub axillis*.

**Gängel-Wagen**, *serperastrum*.

**gangbar**, *adj.* als ein Weg, *meabilis; tritus*. als Münze, *usualis; proba moneta, recepta*.

**ungangbar**, als ein Weg, *invius*.

**gangbaff**, *adj.* und *adv.* die Erge brechen da gangbaff, *(die Erg-Adel geht da weiter fort)* *vena metalli in hac fodina continuatur, non interruptitur*.

**Gangweise**, *adv.* sie schlagen sich Gangweise mit Säulen, zu unterschiedenen mahlen, *certis vicibus congressiuntur pugnis*.

**Abgang, m.** Verringerung, *deminutio*. Wenn etwas am Gewicht, oder an der Zahl weniger, oder an der Größe kleiner wird, u. d. g.

**Abgang**, durch schneiden oder schnitzen, abgeschmitten Stückelein, *relegmina, prælegmina*.

... durch feilen, reiben, schaben u. d. g. *ramenta pl. retinendum*.

... im Gießen der Metalle, *deminutio per scorias & quicquid in fumum abijt*.

**Abgang für Schaden**, den man dadurch leidet, *detrimentum; defectus*.

**Abgang** leiden bey etwas, *jacluram facere*.

**Abgang an Kräfften**, *defectus virium*.

**Abgang**, der Waaren im verkaufen, *venditio*.

guten Abgang haben, *merces suas facile & cito vendere*.

auf diesem Jahrmardt ist kein Abgang an Pels-Werk, in his mundinis nihil pellium venditur.

auf den Dörfern hat diese Waar keinen Abgang, in pagis hæc merces non inveniunt emtores.

**Abgang in der Gewohnheit**, *Hochachtung u. d. g.* in Abgang kommen, als ein Wort, *veraltet*, *obsolescere*.

in Abgang bringen, *adducere in desuetudinem*.

**Abgang**, *discessus, abitus*, im eigentlichen Verstand, von gehen, *fabritu u. d. g.* wird selten gehört, *f. abgehen*, unter dem Verbo *gehen*, dessen Infinitivus für *Abgang* kan gebraucht werden, als das Abgehen der Posten, u. a. m.

**Abgang**,



Ausgang, eine unzeitige Leibes-Frucht die abgeht,  
 abortivus; abortu natus.  
 Ausgang, m. der Sonne und des Gestirns, or-  
 tus, exortus.  
 Ausgang, die Gegend des Aufgangs der Sonne,  
 oriens; plaga orientalis.  
 gegen Aufgang, ad ortum solis, ortum so-  
 lis conspiciens.  
 vom Aufgang, ab ortu solis; ab oriente.  
 Aufgang, durch Verzeihung, Ausgab, n: d. g.  
 consumtio, sumtus, expensio.  
 greissen Aufgang haben, magnos sumtus  
 facere.  
 Aufgang, im eigentlichen Verstand, an oder in  
 einen Gebäude, via ad superiora loca; ad  
 terminos.  
 Aufgang, das Hinausgehen, exitio; egres-  
 sus, us.  
 der Aufgang der Kinder Israel aus Egy-  
 pten, exodus Israelitarum ex Aegypto.  
 Aufgang, der Ort zum Aufgehen, exitus.  
 Aufgang, das Ende, exitus, eventus, finis.  
 Aufgang haben, oder gewinnen, exitum  
 habere.  
 zu Aufgang des Sommers, sub finem aesti-  
 m: des Jahrs, anno exeunte.  
 der Aufgang wirds lehren, exitus decla-  
 ratur.  
 Aufgang, heimliches Gemach, secessus; cloa-  
 ca. *Vet. Vocabul.* 1482.  
 Aufgangnuß, Leich: Begängnuß, funus; ex-  
 equi.  
 einen ein stattlich Begängnuß halten,  
 effare aliquem quam amplissime.  
 Durchgang, transitus.  
 eine Gasse ohne Durchgang, vicus non per-  
 vius.  
 durchgängig, *adj.*  
 ein Weid der nicht durchgängig, saltus non  
 pervius.  
 durchgängig, *adv.* überall eines wie das  
 andere, ubique.  
 Eingang, in einen Ort, introitus; aditus.  
 Eingang des Hafens, ostium.  
 Eingang einer Rede, exordium; proömi-  
 um; ingressio.  
 im Eingang stehen bleiben, in limine os-  
 tendere.  
 den Eingang von etwas vernehmen, exor-  
 tum docere ex aliqua.  
 Einzeugs, *adv.* ab initio. Einzeugs, an-  
 fänglich hab ich gemeldet, inaus dext.  
 Ezugs der Tache, itatus caustis, factum  
 1732.  
 Einzeugs-Briefe, littere immissoriales, qui-  
 bus in iussio in bona decernitur, s. ergeben,  
 einen Befehl ergozen lassen. *Frischii Sap-  
 ptem. Bepfich.*  
 Ezugs, successus; progressus; continuatio.  
 iten Ezugs haben, non continuari,  
 non succedere.  
 glücklichen Ezugs haben, procedere  
 prospera.  
 Ezugs, abitus; discessus; decessus; aus-  
 dem Leben, excessus e vita.  
 Ezugs und Ezugs, *adv.* & rediens.  
 Ezugs, auf vier Eades Leute einen  
 Ezugs in der Gültlichkeit thun, in con-  
 vortum quatuor alicuius sponte committe-  
 re. *Script. Saxon. Meisner fol.* 489. 1. om. 1.  
 des Annehmen und Einwilligen in einem  
 Eades Richter. *Schm. Prax. Jur. Rom. p.*  
 219. 14.  
 Ezugs, Diener zu Fuß, Ladeg, pedestis.  
 Ezugs, der Sonne, occasus.  
 die Gegend des Niedergangs, occident.  
 Ezugs, als über einen Fuß, *re.* transitus.  
 den Feind den Ezugs weyren, hostem  
 in sua prohibere.  
 Ezugs des Jmies, inundatio.

der Galle, redundatio fellis.  
ein Ubergang des Wetters, tempestas cito  
transitura.  
Ubergang zu eines Parthen, transitio ad -  
Ubergang einer Stadt, Übergabe, expu-  
gnatio; deditio.  
vergänglich, *adj.* caducus, fragilis, fluxus, fugax.  
Vergänglichkeit, caducitas.  
unvergänglich, in corruptibilis, immortalis.  
Unvergänglichkeit, immortalitas, eternitas, in-  
corruptibilitas.  
unvergänglich, *adv.* semper, sempiternus.  
Umgang, für Umkreis, circuitus, us.  
Umgang eines Nadel, circumactus, us.  
Umgang mit einem, conversatio.  
ich habe einen täglichen Umgang mit ihm,  
confutendo quotidiana intercedit mihi: cum  
illo, oder est mihi cum illo.  
eines Dings keinen Umgang haben kön-  
nen, non posse aliquid præterire, evitare.  
einen Umgang nehmen, circuitione uti.  
Umgang, einen Umgang, oder Procession hal-  
ten, instructo supplicantium agmine proce-  
dere.  
- - - Umgang, Besichtigung der Gränzen,  
solennis limitum visitatio.  
• Umgänger, visitator limitum, s. Unter-  
gang.  
umumgänglich, *adj.* inevitabilis, indecli-  
nabilis.  
- - - *adv.* inevitabiliter.  
Untergang, Gränz-Besichtigung, visitatio limi-  
tum.  
Beck, de jure limitum p. 20. n. 2. auf den  
Dörfern heist es der untere Untergang, in  
den Städten der Obere-Untergang.  
Stumpf. Chr. Helv. fol. 316. a. der Abt zu  
St. Gallen begehrt mit den Apenzellern  
einen Ubergang zu thun, der Land-Mar-  
chen halber.  
ein Untergänger, ein Markstein; Segen,  
Begeber, Besichter, Landschreiber, Beck. c. p.  
limitum visitator, & qui terminos limitat.  
untergänglich, das untergängliche Recht,  
das Recht Steine zu setzen, jus limitandi ter-  
minos lapidibus.  
ein untergänglicher Schluß, der Umgän-  
ger oder Untergänger, und Besichter der  
Marksteine, relatio & sententia visitatorum  
limitum. Beck. *ibid.*  
Untergang, interitus, exitium.  
Untergang eines Dings, occasus.  
gänzlicher Untergang, interitio.  
Untergang der Sonnen, occasus solis, occidens.  
Vergang, Verzug, prærogativa ordinis.  
Vergänger, Balde-Grängen, huius saltus  
Jüdische Policey-Ordnung. p. 61.  
Nachdem auch herrlich Schad und große  
Unrichtigkeit entstehen kan, da in den grossen  
weit entlegenen Wäldern die Jergänge nicht  
recht, und in guter Hut gehalten werden, so  
sollen die Amt-Leute und andere Befehlshaber  
daran seyn, daß alle solche Jergänge um die Läge  
und Völe, wie die bey den Alten gehalten  
und gefunden, hinfürs recht gewendt und ge-  
halten werden, deswegen auch die Läge und  
Jergänge wider auffsuchen lassen.  
Vergänger, Anführer, auctor, dux; cu-  
jus exemplum alius sequi potest.  
ich habe keinen Vergänger, nemo hoc ante  
me fecit.  
jergänglich, *adj.* quod potest liquefieri. It. ca-  
ducus; corruptibilis.  
unvergänglich, ewig, unversehlich, æter-  
nus, incorruptibilis.  
Unvergänglichkeit, incorruptibilitas.  
Zugang, aditus; accessus; introitus, via ad  
aliquid.  
zu etwas, ad aliquid.  
alle Zugänge beschützen, aditus omnes in-  
tercludere.  
Zugang, Hülffe, subsidium; auxilium.

quo aliqui sustineretur. sustentatur.  
von einem viel Zugänge haben, frequen-  
tibus subitidis alicuius sustentari.  
unzugänglich, adj. inaccessus.  
Gang: Gebirge, pl. Bergwerke, die Spuren  
von fortwährenden Erz-Ädern haben, fodinz.  
quæ veltigia continuæ venæ metallicæ ha-  
bent.  
Gang: Fisch, m. *Col. onomast. col. 299.* albula,  
Lavareus Allobrogum; piscis lacustris.  
Gang: Zauer, ein Bergmann der einer gefun-  
denen Erz-Äder nachgräbt, fossor in spelun-  
ca, qui venam inventam sequitur.  
Gang-Rad, n. ein Rad worinnen einer oder  
mehr gehen, und dadurch ziehen können, ro-  
tatoria.  
Gang: Säulen, Stollen an einem Gang, daß  
niemand neben hinaus kriechen oder fallen  
kann, columellæ quibus podium pensile in late-  
re munitur ne quis decidas.  
Gang-Woche, hebdomas rogationum, die Wei-  
Woche, wegen der Umgänge und Processio-  
nen so diese Woche gehalten werden.  
Gang, kommt von gehen, wofür man im Go-  
thischen gesagt Gangan, oder wie sie es im Ul-  
pbia schrieben, Gaggan, und auf Griechische  
Art wie γγ, gamina ante gamma aussprachen.  
Gang oder Gagg, ist im Ulpbia platea. Da-  
her hat das Præteritum von gehen (welches mehr  
mit eo übereinkommt) gegangen. Angel-Sach-  
sisch war Gang auch gebräuchlich, und unter an-  
dern Bedeutungen auch von Latrina.  
Ganker, vulg.  
eine Spinne, aranea.  
Den Gang mann sie ihr Gewebe macht.  
Angel-Sachs. heißt die Spinnen-Webe Gang-  
el-Webe  
Gann,  
oder Ganner, ein grosser Taucher, mergus  
major cristatus, welcher im Nacken etwas auf-  
warts stehende Federn als eine Haube hat.  
Gesner. von den Vögeln, p. 134.  
Anglo-Sax. heißt Gannet ein Taucher, ful-  
ca. kommt mit dem Wort Gans, anser, überei-  
ein. f. Gans, wie man dann die Taucher ein-  
theilen muß, in die Gans-Taucher, die den  
Gänsen nahe kommen, in die Enten-Taucher,  
und in Huhn-Taucher.  
Gans, f.  
anser.  
eine wilde Gans, anser ferus f. sylvestris.  
es ist mir so viel als pfiffe mich eine Gans  
an, *Prov. floccis alimo.*  
die junge Gans, Gans-Geströs, caput, alz.  
pedes anteris cum intestinis ali anseris.  
Gans, eine tumme Person, stupidus; im-  
prudens.  
Es sag ein Gans über Rhein  
Und kam ein Gansz wider him. *Gesner.*  
p. 157. oder,  
Ein Gans übers Meer  
Ein Gans wider her. *Homo stupidus*  
*mutando cælum non animum*  
*mutat.*  
Gans, bey einigen, membrum virile.  
Ganslein, anserculus, pullus anserinus.  
Gänfel, in Christen eine Art Vögel, oben  
grau, unten Quitten-gelb, wie ein Ganslein,  
werden gegessen, und wachsen in Schwam-  
men Grösse auf einem dünnen Stiel.  
Ganser, Gänserich, Ganser, anser mas.  
Gänserich, f. Gans-Kraut.  
Gänse-Ampfer, m. alpina. ein Kraut.  
Gänse-Blum, f. flos anserinus; *Leucanthe-*  
*mum vulgare.*  
Gänse-Distel, f. Gans-Distel, *f. onchus; cichore-*  
*um portorium.*  
Gänse-Zott, n. Gänse-Schmalz, *adeps anseri-*  
*nus.*  
Gänse-Suß, m. ein Kraut. Ist eine Art Weins-  
tode. *Coleræ Haus-Buch. 4. 6.*



Gause: Gärbe, Silberkraut, argentina; potentilla.

Gänse: Beschrey, n. f. galsal, gingirius.

Gänse: Zirt, anserarius.

Gänse: Holz, ein Holz auf beiden Enden spitzig, und mitten ein viereckiges Loch wodurch der Brat-Spieß geht, damit sich die Gänse am Spieß zugleich mit umdrehet, lignum in veru ad allandos anseres.

Gänse: Kiehl, m. penna anserina.

Gänse: Koth, m. stercur anserinum.

Gänse: Kothig Er, weil es dem Gänse Koth an der Farb gleich sieht, und grün-gelb ist, liegt oft Silber darauf, terra metallica, colore excrementi anserini.

Gänse: Kraut, Gengsing, Gänserich, herba anserina, asyla; inguinaria.

Gänse: Brüste, n. intestina anseris.

Gänse: Laus, f. pediculus anserinus.

Gänse: Lettele, n. ein Kraut, ulmaria, vulgo morlus gallinae.

Gänse: Köffel, m. ein Werkzeug der Wund-Ärzte in Stein: Schmerzen etwas auszu-ziehen.

Gänse: Pappeln, ein Kraut, malva anserina oder malva sylvestris minor.

Gänse: Pfeffer, m. intestina anseris in jure nigro. f. Gänse: Schwarz.

Gänse: Schwarz, n. Gänse: Gefröße mit einer schwarzen Brühe, jus nigrum, sanguine anserino affuso.

Gänse: Spiel, n. eine Art Spiele auf einer vier-eckigten Tafel worauf einige Gänse gemahlt sind, ludus anserinus in tabula quadrata pictis anseribus in linea helica distinctus.

Gänse: Stall, m. chenorophium.

Gänse: Triste, f. ein Ort, wo man die Gänse weidet, pascura anserum.

Gänse: Wein, m. nennt man im Scherz, das Wasser, aqua.

Gänse: Zunge, f. Gans: Distel, ein Kraut, endivia sylvestris, cichoreum sylvestre.

Gans, komme mit dem Griechischen γάνος, überein, wovon die Lateiner das γωγας lassen in anser. Plinius 10. 22. sagt: daß die Deutschen zu seiner Zeit die anseres Ganza genannt.

Die Niederdeutschen sagen Gant, wovon in Languedoc noch Gante, von einer wilden Gans gebräuchlich ist, nach Menagii Zeugniß. Die Spanier aber haben ganso. Im Niederländischen ist T. III. Script. Bransfo. p. 373. Ges, und p. 407. Ghous, auch im Englischen anness goose. Sved. Gaas, da überall das n, ausgelassen ist, welches auch in den Slavonischen Sprachen gebräuchlich ist, als Dalwar, Gieska. Polon. Gesk. Bohem; Hufe.

Gans, Gänse, in den Eisen: Hämmern, f. Gans.

Die Namen der Arten der Gänse, f. unter ihren Anfangs: Buchstaben, als: Heer: Gans, Kropf: Gans, Schnee: Gans, Lauch: Gans, Trapp: Gans, Löffel: Gans.

Gant, f. f. gerichtliche Verkauftung der Güter eines Burgers, oder einer andern Person, auctio publica; venditio sub hasta.

Ganz, f. eine jedwede Auction oder Verkauftung an die Reißbietenden, auctio qualibet; venditio plus offerenti. Wer unter den Zeiten am meisten geboten, gleich als in einer Gant, der hat bekommen. Wurstisen Dasfl. Chron. ad Ann. 1415.

Gant, f. Gant: Haus, die Auctions: Stube, locus auctionis; atrium auctionarium.

an die Gant verkaufen, auctionari. Pfl. Lex. subicere praconis voci fortunas alicuius.

auf die Gant geben, Auctions: weise verlaufen, constituta auctione vendere.

auf Gant schlagen, id. proponere auctionem. Pfl.

an der Gant ausrufen, Auctions: Ausruffer seyn, praconem agere.

zur offenen Gant, ad publicam auctionem.

Gant: Buch, n. Gant: Requirer; Gant: Rodel, (Catalogus) Pfl. tabula auctionaria.

Gant: Haus, m. der Ort, wo die Auction geschieht, domus in qua auctio fit; atrium auctionarium.

Gant: Meister, der, so diese öffentliche Verkauftung hält und ausrufft, Auctionarius. Col. onomast. col. 222. Pfl. Lex.

Gant: Recht, n. Leges & Jus subhastationis & rei auctionariae.

Gant: Verkäufer, Ausruffer, Praeco. In Ordinat. Reip. Argentorat.

Gant: Zeit, tempus in quo subhastatio bonorum fit.

die Vergant, oder die Vergantung, subhastatio, auctio publica. Alienatio rei per subhastationem.

bey Vergant gehet viel Vorvortheilung und Betrug vor. Zorer P. 2. Quäst. 3.

verganten, v. gerichtlich verkaufen, hastam in foro ponere; bona alicuius voci praconis subicere.

verganten, verauctioniren, vendere bona prout licitata fuerint; auctionari; dare plus offerenti. Bayersb. Narrenschiff fol. 177.

verganten heißt bey einigen auch Güter durchbringen, dilapidare bona.

Gant ist vom Lat. quanti, welches beym Vie-ten und Feilschen, bey Verkaufen und Kaufen immer gebräuchlich wurde. Gleichwie auch andere Verba durch die Lateinischen Kauffleute ins Deutsche gekommen, als, quanti constat? was kostet? &c.

Kaufen, scheint von capere zu kommen. Die Namen der Münzen sind meist Lateinisch: Moneta, Münze, Florenus, Solidus &c.

Die Franzosen haben von in und quanti, ein Verbum gemacht, inquantare, davon das Subst. encan. f. Menag. bey diesem Wort. Bey dem Kaufen in der Auction immer ein größeres Quantum des Werths bieten. Wie das Französische Wort en chere, und encherir, das Etwas gern, mehr bieten, und gleichsam vertheuern der Waaren andeutet.

Man hat zu dem Wort Gant daher im Deutschen gesetzt Aufschlag. f. Besoldi Theß. Pract. als ein Wort, so das fremde Gant erklärt. Denn der Aufschlag ist eine Vermehrung des Preises oder Quanti, so man geboten. Die Lateiner haben auch multare gesagt, plus polliceri.

Die Römer haben bey gerichtlichen Vergantungen einen Spieß gesetzt, als ein Zeichen der obrigkeitlichen Verohnen, so haben zu befehlen hatten. Davon scheint der alte Namen Stang: Recht zu kommen, welches so viel als Gants: Recht ist, hasta ea, quae publice venundabant, subiciebant veteres.

In Nürnberg geschah es ehmalß unter einem Zahnen oder Panier, so deswegen Vergantungs: Panier, oder Panier hieß. f. Reformat. Norimbergens.

Pistorius oder Mabler hat in seinem Lexico auch das Wort Gantsch, hasta. Scheint aber von dem Lateinischen Gebrauch hergekommen zu seyn, den die Römer subjugum mittere hießen, da man Spieße zusammen band, unter welchen die Gefangene gebückt durchgehen mußten, und also ein selbstgemachtes Wort von hasta subicere. Wie die Gefangenen, also auch die Güter. Webner Obs. Pr. bey dem Wort Vergantung sagt, es stehe in einem alten Privilegio der Lüneburger Academie das Wort Vergen: Haus. In welchem Wort der Accent auf der mittlern Sylbe seyn wird, daß es so viel heißt, als Vergant: Haus, Vergant: Haus.

Gant, Gans, rupes praerupta, rupium precipitium, ist das Deutsche Wand, paries, eine Seiten: Wand der Berge. Eine Stein: Wand.

Das Deutsche Wist in der Schweiz und Basler: Land, wie gemeldet, im Französischen verändert, als Wilhelm. Guillaume, geändert, werden, f. Scheuchzer von Bergen Schwaizer: Landes p. 103.

Gand, f. Scheuchzer l. c. p. 144. das unten liegende edle bühliche Land hat das Wasser im Gand, Wurst, Gand und Steinen überflutet. f. Tschudi T. 1. Chron. Helv. p. 546. ein ganzes Band von Handrölligen Steinen.

### Ganten,

der Ganten, m. cippus. Ist in Pommern und benachbarten Ländern gebräuchlich. Er ist von Pranger, da man Hals und Hände an Eisen zwey dicken Brettern, als in Fesseln, dabei die leidende Person gebunden wird. Zum Exempel, in der Rügenwaldischen und Dorst: Ordnung A. 1631. fol. 7. Er soll nach Befinden etliche Stunden der Tage in den Block oder Ganten gesetzt werden.

p. 10. Einen in den Block oder Ganten legen, bis er den Schaden ersieht.

p. 17. Wer nicht zu zahlen hat, soll mit dem Ganten oder Block so fort getraffet werden.

p. 28. Wann er nicht zahlen kan, soll er für jeden Thaler, entweder zwei Stunden in den Ganten stehen, oder bey Wasser und Feil stehen, bis er so viel verdient.

Sonst sagen auch einige: Einen in den Ganten spannen.

Scheint es seyn das Wort mit den Niederländern in Pommern gekommen, und die letztere be von karant zu seyn. Gall. carquant.

### Ganz,

adj. totus (in quantitate continua.) von ganzem Herzen lieben, toto pectore amare.

ganz, für alle, sämtlich, (in quantitate discreta) omnis; cunctus; universus.

mit ganzem Fleiß, omni studio.

das ganze Volk, cunctus populus.

die ganze Welt, universus mundus.

ganz, für unverletzt, integer; non repus illisus; incolumis.

ein ganzes Glas, das noch ganz ist, integrum vitrum.

seine Armer ist noch ganz, cupiz ejus pecunies sunt.

ganz, aneinander, als Zeit, continuus; perpetuus; perpes.

ganze zwanzig Jahr, per continentes viginti annos.

er hat ihm zwei ganze Jahr gedient, benium perpetuum illi servivit.

die ganze Nacht schlaffen, perpetuum roedare dormire.

ganz, ohne Zusatz &c. ganz gilden, exsolido aureo gaud, adv. omnino; gänzlich, ganz und gar in allem, per omnia, plane, in omni parte in totum.

nicht eben ganz, doch größt Theils fast lassen, non omnino quidem, sed magnum partem aliquid relinquere.

daß es ganz und gar niemand that, ne quomodo id faceret.

von einer Gewohnheit ganz abkommen, suetudinem penitus amittere.

ganz, völlig, plene.

etwas nicht ganz vermeiden können, ne plene aliquid vitare posse.

ganz, von Grund aus, funditus; radicibus.

eine Gänze, f. in den Bergwerken, wo die schiffrige sondern harte Steine sind, loca durolapide, non fisto constans. Gendert mo sich unter der Lamm: Erde das Geirne fängt.

eine Ganz, plur. die Gänze, in den Eisen: mern. Ein Stück geschmelztes Eisen, so in den Ofen in eine dreieckige Form geschlo-



in, und etliche Centner wiegt, certum pondus  
habet. Welches wiederum geschmolzen,  
oder auf den Trisch-Herd gestellt, und ausge-  
güet wird, bis es zum verschmieden taugt,  
quod iterum funditur aut raudiu in alio igne  
quodammodo manet donec valles subici possit.

Gänse, Gänse, Gänze, im Aldendorfschen Salz-  
werk in Preußen. Frisch. Var. Trakt. p. 371.  
Anzeigen Salze, alle Herren-Gänze werden  
den Fürsten aus gewissen Kotten gereichte, wel-  
che Klumpen mit Verlessen zer schlagen wer-  
den. Verlessen.

gänglich, adj. unz. totalis.  
eine gänzliche Niederlage leiden, ad inter-  
cessionem cadit.

der gänzliche Untergang eines Orts, exci-  
dium.

es ist seine gänzliche Meinung, certa & fir-  
ma illi sit sententia.

ich lebe der gänzlichen Hoffnung, spes me  
tenet certissima.

gänglich, adv. f. ganz. adv.

נגלים, v. wieder gang machen, redinte-  
gare.

was da mangelt wieder ersetzen, supplere;  
supplere.

Ergänzung; f. supplementum; amissarum  
partium restitutio.

unergänglich, adj. irreparabilis.

ergänzen, zerbrechen, zertheilen, frangere; de-  
struere; in partes scindere.

Ergänzung; f. dissolutio; corruptio; par-  
tium quarundam amissio; ablatio.

unergänglich, adj. totus; integer.

Ganz scheint als End, et. aend, Anglos. geem-  
de, entstanden zu seyn, wie man von vollenden  
nachtragt vollends, also hat man auch geänds ge-  
sagt. Anglos. Gaendung, finis. Das rechte End  
machte etwas ganz.

Gar, Gare, ein Spiel, f. Gere.

### Gar,

deuter den Superlativum an bey den Adverb.  
und Adj.

gar, für sehr, admodum; majorem in mo-  
dum; etiam atque etiam; magnopere; ve-  
hementer, perquam.

gar selten, admodum; raro; rarissime.

nicht gar lang hernach, non multo post.

gar zu, bey den Adj. und Adv. über das Maas,  
über die massen, aus der massen, nimis, nimis-  
um.

gar zu lang, nimis diu.

gar zu groß, nimis.

so gar daß, adeo ut, ita ut, usque eo ut et-  
iam.

auch so gar die Reichen, &c. quod miran-  
dum sive quod rarius sit, divites &c.

er hat ihn auch gar geschlagen, illi an etiam  
percutit.

gar, bey den Verbis ist so viel als das Adverb.  
ganz, ganz und gar, f. ganz, omnino; per  
omnia; plane; plene; in omnes partes; in  
totum; penitus.

gar gekocht, percoctus; halb gar, semico-  
ctus.

Die Gare f. bey den Kupfer-Bergwerken, und  
bey dem Schmelzen, wann das Kupfer gänz-  
lich gereinigt ist, post. ad purgatio cupri.

das Kupfer hat seine Gare, cuprum debito  
modo purgatum est.

Die Gare heym Ackerwerk, die Düngung oder  
Beförderung auf dem Acker. Befold. Thes. Pract.  
mationes. Preparatio ad seminandum  
qua fit stercoreanda.

die Gare ausbahren, das ist, das Feld so  
lang bauen als der Mist darinnen zu gebrau-  
chen ist. Wann ein Heurmann von solchem  
Feld muß, soll man ihm die Gare bejahen.

Die Gare, cubitus, f. Ellenbogen. Sachsen:  
Sp. Land-Recht. art. 63. Einen Rost funder  
Ermelen boven der Gare, ejus manica us-  
que ad cubitum, (nemlich von den Händen an  
zurechnen,) terminabunt. Ist also Gare hier  
das Ende vom vordern Arm, nemlich der El-  
bogen.

Die Gare des Salz; Sole. Wann das Salz  
genug eingesotten. Frisch. Var. Trakt. p. 270.  
sal rite coctum.

gar, adj. Niderl. T. III. Script. Brunsf. p. 443.  
im Braunsch. Stadt-Recht, n. 33 Gare  
Kost, was man zu Mittag oder zu Abend isset,  
prandium, sive cibi in prandis & cernis. Um-  
me gare Kost schalt me elaghen, also umme an-  
dere schult, unde anders nicht.

Gare, für Begierde, f. begehren, oder sehn.  
ungar, adj. das noch nicht genug zubereitet ist,  
quod nondum satis preparatum.

ungar Salz, sal nondum satis coctus.

gar aus, m. heißt zu Nürnberg die letzte Stun-  
de des Tages und der Nacht, ultima hora diei  
& noctis.

Im niedrigen Möbel-Beden heißt es das  
Ende, der Untergang.

den Gar aus mit einer Stadt spielen, urbem  
evertere, funditus perdere.

den Feind den Gar aus machen, ihn gänz-  
lich schlagen, interfectione delere.

gar bleiben, eines Dings, (entbrigt seyn, es  
nicht thun oder leiden dürfen,) immunum esse;  
non obligari ad aliquid.

Gar-Eisen, n. eine eiserne Stange, welche man  
in das geschmolzene Kupfer sticht, zu sehn ob  
es gar ist, weil etwas daran hangen bleibt,  
worauf man es erkennen kan, perna terrea  
qua in liquefactum cuprum intingitur, &  
cuprum adhærens monstrat an satis sit purga-  
tum.

Gar-Erz, n. es satis in igne preparatum. Erz  
so genug geröstet ist.

Gar-Herd, m. in den Bergwerken, wo man  
das Metall rein und rein schmelzt, furnus ad  
purificandum metallum.

Gar-Koch, m. popinarius.

Gar-Küche, f. popina.

Gar-König, m. gereinigtes Kupfer, so noch auf  
der Capelle oder Test ist, cuprum purificatum  
in cupella sitans.

Gar-Kupfer, n. das aus schwarz roth worden,  
cuprum purificatum.

Gar-Leder. Schwaben-Sp. c. 171. gegerbt Le-  
der, corium a coriario perfectum.

daher ist Lehgat Leder, was vom Loh-Ger-  
ber gar gemacht, corium cortice querno ma-  
ceratum & perfectum.

weiß gar, was der Weiß-Gerber gar ge-  
macht, corium ab alutario preparatum.

gar-machen, v. vollenden. It. vollends zurecht  
machen, reinigen, als Metalle, perficere;  
perfecte preparare; purificare ut metalla.

Gar-Macher, im Mansfeldischen Kupfer-Berg-  
werk, der das Erz reinigt, purificator aris.

Gar-Milch, f. verderbene Milch, lac fugiens;  
corruptum. Apberdian. Tyrocin. p. 78.

Gar-Ofen, n. in welchem das Kupfer gereinigt  
wird, furnus, in quo cuprum purificatur.

Gar-Salz, das recht gekocht ist, sal debito modo  
coctum.

gar-seyn, recht zubereitet seyn, debito modo  
preparatum & perfectum esse.

zu gar seyn; wann das Salz zu viel gesot-  
ten, nimis coctum esse.

Gar-Sole, f. sal rite coctum. f. Gar-Salz.

Gar-Stränge. plur. das Kupfer so sich an die eise-  
ne Stange hängt, wann man sieht ob es gar  
ist, lamelle cupri quæ & furno extrahuntur in  
quibus purificationis gradus cognoscitur.

Gar-Striche, f. Striche geschichtes Salzes, frusta  
salis cocta in salina.

Vor Alters hat man garwe oder gerbe für gar  
gesagt, f. Gerber, gerben.

Das alte Vocabularium 1482. gedruckt, hat  
gerwe-seiden, olofericum. für ganz; Seiden-  
gerwe wächsin, ganz von Wachs.

Hierher gehört auch das Garben-Spiel, das  
von in Befold. Thes. Pract. contin. so vor diesem  
in Norwegen gebräuchlich war, wann sie einen  
in die Gesellschaft der Stock-Fisch-Fänger auf-  
nahmen, wodurch sie ihn gleichiam gar machten.  
Man hieng ihn in einem Korb einige Stunden  
in den Rauch, und sog ihn unter dem Schiff  
durch.

Es kommt damit das Griechische γαρ und γαρ  
valde, überein.

Garaffel-Wurz, von caryophyllata, Nagele-  
Wurz.

### Garbe,

ein Arm voll Ähren, f. merges, tis.

Garben binden, manipulos spicarum in  
merges collectos vincire.

Garben-Band, viniculum vineum vel  
stramineum quo merges colligantur.

Es scheint von gar zu kommen, f. gar, welches  
man vor Alters garw ausgesprochen, weil bey  
Garben binden die letzte Arbeit auf dem Felde  
geschehen ist mit dem Getraid. Lips. Gloss. Ga-  
rmon, manipulus. Lat. Barb Garba, f. Gloss. du  
Fresne, welcher auch Germa und Gelma für Gar-  
ba gefunden, als wenn es von Halm, Calamus  
stare. Garba pro germa, manipulus calamo-  
rum.

Garben-Binder, vinctor, mergitur.

Garben-Rehend, wann jede gehende Garbe von  
dem gerändeten genommen wird, decimæ,  
quando decima quæque merges de messe su-  
mitur.

Garben-Spiel, f. gar, subfin.

### Garbe,

an den Namen einiger Kräuter, als:

Edel-Garbe, Schaf-Garbe, millefolium.

Belg. Gerwe, Feld-Gerwe, Garwen-Kraut,  
panaces; heracleum.

wilde Garbe, oder roth Steindreh, oenan-  
the; argemone.

Dieses Garb scheint von herba zu kommen.

Angl. Yarrow, millefolium.

Garben, eine Art Kummel, Weiß-Kummel,  
von καρο, carum, f. Karben.

Garb, oder Gar-Eisen, Stupf-Eisen, pri-  
del, stimulus. Ver. Vocab. 2482. f. Garre.

Garb, Mantel-Sack. Alberus in Lex.

die Vargen betasten, manticulari, als ein  
Dieb.

gard oder grad, an einigen Namen der Städte,  
f. Grad.

### Gard,

für Burg oder Stadt, ist an den Namen eini-  
ger Dörter überabgeblieben, und das aus dem  
Sclavonischen Grad. Wie dann solche Dör-  
ter vor Alters von Sclavoniern und Wenden  
gebaut worden, und lang bewohnt gewesen, als  
Storgard, ist so viel als Altenburg.

Brigard, für Weissenburg.

In einigen ist das r vor dem a geblieben, als  
Belgrad, in Ungarn. Griechisch-Weissen-  
burg.

und das nach Art der Böhmisches Sprach, in  
welcher Grad, caltrum, bedeutet, die Kussche  
aber hat gorod.

Bismillen Gräd aus Grad, als aus dem Böh-  
mischen Grades, aus Kralowhrades. wird Ad-  
nigs-Gräd, also auch Vinidorum urbs. Windisch  
Gräd, wovon die Gräfliche Familie den Namen  
hat.

An sich selbst aber ist das Wort gard ausserhalb  
Deutschland in Schweden bekannt. Rudbeck  
sagt in Atlantic. p. 28. gard, nobis urbs est.

Es scheint, es habe Gard zuerst einen ummauerten Ort bedeutet, also das hieher Garde, hortus, und cors, und  $\chi\omicron\tau\omicron\varsigma$ , septum quo cincta est cors, neß dem Belinischen Dargob, hortus, gehört. Hernach heist auch Goth. gardis im *Ulpila*. domus, auch Cimbr. gardur, domus. Danice. Garp. Ferner eine Stadt, und der Umkreis nie  $\pi\omicron\lambda\epsilon\iota\varsigma$ , von  $\pi\omicron\lambda\epsilon\omega$ , urbs sine urbis, von orbis, wie gardur auch Cimbr. pradium, ager. Endlich ein ganzes Land und großer Kreis, Ausland heist bey den Dänen, Östregard, regio ad ortum solis. Schwedisch heist auch am Himmel begym Rudek c. l. Manausgård, ein Kreis um den Mond, und Solensgård, ein Kreis um die Sonne. Ja, der ganze Welt-Kreis, orbis terrarum, kunte mit Gard ausgedruckt werden. Angelf. Gearde. Matth. IV. 16.  $\chi\omicron\tau\omicron\varsigma$ , und begym Sommer, terra, area, mundus.

In der Bedeutung einer Stadt, sind damit verwandt, Hebr.  $\text{גָּרְדִּים}$ , und  $\text{גָּרְדִּים}$ , davon *Plinius* l. 4. c. 22. sagt, daß die Pœni eine Stadt so nennen, s. *Voss. Lib. I. de analogia* c. 13. Chald. ist  $\text{גָּרְדִּים}$  und  $\text{גָּרְדִּים}$ , davon Karthago, im Arabischen, Armenischen und Parthischen ist Cera oder Kerra, Caer und Cer, als Tigranocerta, des Tigranis Stadt, Dadocerta, Careathiocerta, Arceficerta, &c. im Ungarischen ist Kerth, hortus.

In *Jacobi Ufferii Comment. de Ecclesiis Britannicarum primordiis*. heissen aus dem alten Codice Cottoniano, die Städte der Angeln-Sachsen, Cair, als:

Cair Winwich, Wincestria.  
Cair Mincip. Verolamium.  
Cair Liguallid, Luguballia.  
Cair Meigwod, Meivoda.  
Cair Colum, Coleestria.  
Cair Ebtraus, Eboracum.  
Cair Carotaus, Salesburia.  
Cair Lundein, Lundinum.

In *Tom. I. Script. Brunsw.* p. 933.

Caer, lingua Trojana, Civitas.

Caerhent hoc est Cantuaria. ib.

Caerlud, prius Trino vantum. p. 934.

*Rudbeck* c. l. rechnet gar garde aus dem Französischen hieher, das gehört aber zum Deutschen worden oder waren. Gleichwie die Städte Münster in Westphalen vor Alters Minigardum hieß, so aber so viel als Mimingwerde ist. *Tom. III. Script. Brunsw.* p. 289.

Garde, s. ist in viel Wörtern von den Franzosen zu uns gekommen, welche man aber meistens dem Soldaten-Schlo überläßt, und sagt an statt Garde; die Wache, anstatt garde du corps, die Leib-Wache, Corps du garde; die Haupt-Wache u. a. m. In den vorigen Zeiten aber findet man in den Historien das Wort Garde in davon hergeleiteten, und damit zusammen gesetzten Wörtern, welche nöthiger zu merken sind.

Garde, s. abgedandter Soldaten, die andere Dienste suchten, und im Lande herum bettelten, milites olim exauctorati; alia stipendia querentes & interim mendicantes; milites circumforanei vagi, vicatim oberrantes. s. *Welsh. Thes. Pr.* begym Wort Frequenter. Jüdische Policey; Ordn. p. 9. Der streifenden Gardien, und Herumläuffer Knecht halber Einsiehens haben.

Im 1sten Seculo zogen sie in einem Haufen 6000 im Lande herum, und hießen die große Garde, waren von einem Herzog in Nieder-Sachsen wider den Erzbischof von Bremen gedinet; hernach 1497. von König in Dänemark wider die Schweden. Drey Jahr hernach zog der König mit eben dieser Garde (so nennt sie Zammelmänn in der Oldenburg-Chronik p. 220. f.) wider die Dänischen. Franz in *Metropol.* l. 12. c. 25. 26.

die Garde, Subst. Bettelst, mendicatio, stipendii collectio, sive potius extorsio.

auf der Garde herum laufen, pagatim grassando colligere stipem.

auf der Garde betreten werden, in mendicatione more militum circumforaneorum, deprehendi.

garden, v. n. ungefümt betteln, stipem extorquere in agris more vagantium mendicabulorum. *Magdeb. Ordn.* p. 334.

das Garden, sich aufs garden legen, aufs betteln, vicatim more exauctoratorum militum oberrare, & mendicare, nil aliud agere.

sich aufs garden begeben, id.

gardenbe Knechte, s. Garde, nützige und bettelnde Soldaten, die andere Dienste suchen, mendicantes milites otiosi.

Sonst auch Garde-Knechte, in den Reichs-Recess. 1551. f. 100. An. 1555. f. 35. An. 1577. tit. 7. f. 1. Landfried. Augspurg 1548. Tit. 24.

Guard Knechte. *Wurflisen Basler Chron.* ad. ann. 1422.

Gart-Knecht. *Tschudi T. I.* p. 306. setzt sie zu den Raubern. *Ann.* 1327.

Garten-Knecht. *Schilt. Gloss. Tent.* p. 346.

Gard-Brüder. s. gardenbe Knechte, faust in Regimanno Lubeck. *Chron.* col. 42.

Gartirer, werden die gardenbe Knechte in des Besoldi *Thes. Pract.* genannt; begym Wort haushebelich.

Die Etimologie vom Französischen Garde oder Garde wird in *Etterlin Chron. Helv.* Da durch bestätigt, daß nicht allein dieser Art umschweifenden Soldaten von den Schweizerisch. Scribenten zu erst gedacht wird, als von *Tschudi* Tom. I. p. 306. schon *Ann.* 1327. *Etterlin.* 1499. Wurflisen 1422. Sondern auch daß sie Etterlin ausdrücklich die Welschen: Gard genannt, Welsch aber ist in diesen Landen, noch bis diese Stunde nicht, sowohl Italiänisch, als Gallicus, Französisch.

Garde, s. Garde.

Gardier, s. Grad.

Gardine. *N. S. Chytrani col.* 424. cortina; velarium, (Zurhang) Canopeum.

Gare, s. Gere, joculum.

### Gären,

gähren, v. n. Die Verwechslung des r, und s, und die unterschiedliche Aussprach des g, hat dieses Wort sehr vervielfältigt, als: man findet auch gieren, ghieren, jieren, jären, jassen, jessen, jissen, gähren, u. a. m. fermentari, fervere; bullare; bullire; spumare; spumas emittere; spumescere.

Das *Perfection Præteritum*, gegoren, wird vornemlich von Bier und Wein gesagt, darnach von allen Dingen, so da gären können.

Je metaphorice, die gährende oder noch brausende Jugend, ferventior juvenus.

Gähre, s. fermentum, wovon oder wodurch etwas gären soll. & fermentatio, das Gähren; spumatus, us.

\* *Boet. Ver. Vocab.* 1482. fermentum. Heisel, Saurteig, Zeism.

Gubr, s. Gärung, fermentatio.

In den Bergwerken, eine Fruchtigkeit die aus dem Gestein treufft, und von Gängen kommt. Zeigt auf Erz. (Eckenberg.)

Die Schwerliche und Quecksilbrige Materie, welche in alten Zechen giert, treufft, und wie Butter-Wich seihet. *Fritsch. Suppl. Besold.*

Die Asporoder Dotter-farbe Erde findet man vornemlich in der Erde, aufund aus allen Klüften unter dem Bergmannischen Namen der Guren und Sinter. *Henkel Pyritologie* p. 790.

Gähr-Bottich, f. ein großes hölzernes Gefäß, worinnen das Bier gestellt wird, cupa in qua cerevicia fermentum datur.

Gähr-Kammer, s. worinn das Bier gären in camera in qua cerevicia fermentari potest.

Gährung, s. fermentatio; spumatus, us. ausgähren, ad. die Unreinigkeit aufund ablassen, expumare; spumas sive feculis ejcere, emittere. Das Ausgähren, ejcedo sedium (fermentando.)

ausgähren, vergähren, deservescere, ferrem remittere, mitescere, cessare a fermentatione, non amplius fermentare.

Die Vergährung, adio deservescendi. unausgähren, quod nondum plane deservuit.

unvergähren, id.

Wehlergähren, quod plane deservuit.

Vergerner, heist an einigen Orten eine Art von Bernatscher Wein Ital. Vernacul.

vergähren, gebraucht man figürlicher Wein auch von jungen Leuten, die noch nicht richtig sind gebraucht zu werden, wegen ihrer noch wilden und brausenden Jugend, ingenua livida quæ nondum deservuerunt.

Beiersberg. in *Postill.* fol. 35. b. liegt in seinem Dialekt. Du bist noch ein junger Blödelin, unverjoren. Eben diese *Postill* ist bei sonst unverjort, als Wein. Item fol. 37. b. in *Infin.* jeren. Gezwungener Wein, der sich selbst jeren muß, den man nicht auspressen läßt.

*Dafypod. Lex.* ferbeo ich seude, ghire. Vinum fervet, der Wein gähret, ghirt, vinum deservuit, der Wein hat vergähren, gesend, mactum bulliens. *Gloss. Monsenf.*

*Poema Germ. T. II. Eccard. Script. Medic.* col. 1510.

Do das Blut empor

Begund wallen und jesen, d. i.

Da das Blut der Erschlagenen anfang zu jalen.

*Pistorius Lex.* der Wein gist, vinum fervet.

Item jesen, wie der neue Wein conservatur.

*Besoldi Continuat.* hat lassen gieren, fermentare. Davon in *Gellii Onomast.* c. 350. daß der Wein der im Faß ist, vinum fervens. *Latini.* gesta.

Gähst, m. Schaum auf den gährenden Dingen, spuma, in liquoribus fermentantibus gähren, v. schäumen, spumare; bullire; bullare.

*Willeram in Cant. Cantie.* hat schon bedacht gefende, und jesende Wost, s. *Seitz. Gloss. Tent.* Schwedisch, jååå, fermentatio. Englisch, Yelt, Gähst, cerevicia fermentum.

Die seltsame Veränderung ist das g, in gähren oder gähren, in den Abschnitten C. des 2. als Celson, Zelson, Zella, s. *Schütz. Gloss. Anclure*, oder vielmehr, spumare. Celson fervore. *Gloss. Mons. nostrum*, Gähst.

Karferob. *Brosam.* fol. 74. b. Die alten Zeismacherin, die bissen alten Weins, bode Wettermacherin, quæ faciunt etervescere aquam & aerem & animos.

Das Lateinische Cerevicia, leiten viel Gähst, (als *Voss. de Vitius. S. L.* Gherwin, cerevicia) von gären, fermentare, und muß adit röh, bus, her, als Weis-Bier, Cera hat *Plinius* l. 23. c. 48. portio Hispani Veteribus familiaris. *Orsinus* l. 5. c. 7. erat succus tritici per artem coactatus, sonderlich bey den Numantiniern, aus dem *Orosio* soll es *Isidorus* l. 20. c. 5. und *Pappus* *hædo. Florus* l. 2. c. 12. sagt auch von diesem Celia der Cera, welches man wie *Plinius* c. l. sagt, pränciscue gebraucht, und das war auch der alten Zeismacherin, humor ex hordeo aut frumento in quodam similitudinem vini corruptus.

Das Deutsche, gegoren und gubr, hat noch eine Uebereinkunft mit dem Griechischen Wort  $\gamma\alpha\rho$ , potus ex hordeo, in Iberia & Britania ex tritico. *Dioscor.* l. 2. c. 110.

Gären, scheint von gar zu kommen, und der Wein und das Bier durch das gären gar oder fertig wird, und wie gar vor Alters gären dars.



**Garb**, *Garbo*, garbare, gähren noch da-  
her.  
**Garmer** *Pis. Squilla*, ein kleiner Meer-Krebs.  
Holländisch, *Garnat*, *Garnaerd*, *Garnel*, f.  
Lanolen.  
**Garn**, eine Art Bierd in der Alt: *Marl Brant*  
drückung, von der Stadt *Gardeligen*, wo es  
gebräut wird, also insgemein genannt, *cere-*  
*vis Gardeliegiana*.

## Garn, n.

**Garn**, dünne Fäden, das man spinnt, *filum*  
*nodum*, vel *leviter tortum*.  
**Garn**, *lana neta*. Baum: *Wollen*:  
**Garn**, *nema gossypinum*.  
**Garn**, dick und dünnes Garn bey den Webern,  
sehr grobes und flares, *fila crassiora & subti-*  
*liora*.  
**Gelämmtes**, oder gefragtes **Garn**, *fila & la-*  
*na pectine parata, sive extricata*.  
**Garnirt** **Garn**, *fila torra*.  
**Hansen** **Seiler-Garn**, *romex*.  
**Gut** **Garn** mit einander spinnen, in je-  
mandes Netz fallen, in *calles* alicujus inci-  
dere.  
**Garn** **Aschern**, mit Asche auskochen, *filo-*  
*rum manipulos cinere excoquere*.  
**Garn-Baum**, m. bey den Webern, auf welchem  
der Faden ist, *textorum arbor major in quo*  
*faden est*.  
**Garn-Händler**, *mercator qui fila textoribus &*  
*vis vendit, eaque a netticibus emit*.  
**Garn-Häsel**, das **Garn** darauf abzuminden,  
und die Fäden zu zählen. Je die Weber-Kette  
*garnspindel*, *gyrgillus*, *laminei operis*  
*membris, machinula filamini evolvendo*.  
**Garn-Haube**, *haat-haube*, *reticulum*.  
**Garn-Weber**, *kein-Weber*, *linico*; *linificius*.  
**Garn-Binde**, f. **Garn-Häsel**, *instrumentum*  
*quo colliguntur fila ducta in manipulos*.  
**Anglo-Sax. Garn**.

## Garn, n.

**rete**, das man fängt, ein Netz.  
**Fischer-Garn**, *rete piscatorium*; *lina pi-*  
*scatoria*.  
**Buri-Garn**, das man auswirft, *rete jacu-*  
*lum*.  
**Zug-Garn**, das man zieht und schleppt,  
*vermiculum*; *funda piscatoria*.  
**Garn-Leute**, plur. die das Garn oder Netz zie-  
hen, *homines qui retibus piscantur, qui lages*  
*trahunt*.  
**Garn-Masche**, f. eines von denen vielen glei-  
chen Löchern des Netzes, die durch das Stri-  
cken entstehen, *macula*.  
**Garn-Netzer**, der mit grossen Netzen fischt, *pi-*  
*scator qui magnis retibus piscatur*.  
**Garn-Krause**, f. eine Fisch-Krause, so wie ein  
Netz geflochten ist, *nalla reticulata*; *rete for-*  
*ma nalla*.  
**Garn-Sack**, m. bey den Fischern, *funda pisco-*  
*ria*.  
**Garn-Schirer**, *retarius*.  
**Garn-Lücher**, *plaga piscatorium*.  
**Garn-Zug**, m. Fisch: **Zug** mit den grössern Net-  
zen, *tractus piscatorum retibus majoribus*.  
**Garn**, bey den Jägern, ist unterschieden von  
dem Netz. Dieses sind so harte Leinen im  
Gefilde haben. Die **Garn** aber so zum höch-  
sten neun fadenige oder dünnere Maschen ha-  
ben, *lina venatoria*; *rete*; *plaga venato-*  
*rum*; *cassis*.  
**das Garn aufspannen**, *rete tendere*, *pan-*  
*dere*; *retia ponere*; *plagas disponere*.  
**im Garn fangen**, *reti involve*.  
**ins Garn bringen**, *jagen*, *treiben*, in *plagas*  
*compellere*; *irretire*; *illaqueare*.  
**etwas im Garn haben**, *irretitum habere*  
*aliquem*.  
**ins Garn gerathen**, oder **fallen**, *incidere in*  
*plagas*, in *calles*.

mit **Garnen** umfellen, *circumretire*; ob-  
*retire*.  
dem **Garn** entgehen, *retibus se expedire*.  
vor dem **Garn** gewesen seyn, *listig seyn*,  
*versutum, astutum esse*.  
der **Fuchs** kommt nur einmahl ins **Garn**.  
*piscator ictus sapit*.

**Garn-Stangen**, oder **Gabeln**, womit die Net-  
ze in die Hüh gerichtet und gehalten werden,  
*peritica sive furca*, quibus tolluntur & susti-  
nentur *retia*.

**Vogel-Garn**, *Netz zum Vogel fangen*, *aviari-*  
*um*; *auspatorium rete*.

wer das **Garn** sehen läßt fängt nicht **Vogel**,  
*qui nimis apparent retia vitat avis*.

**Garn**, *rete*. kommt von **Garn**, *filum*. Daher  
auch *Gallice*, *filer*, ein **Garn**, und **Netz** von nei-  
hen, daher im Ober-Rheinischen *Dialect*. *Fläg*,  
*filum*, oder **Zeum** bedeutet.

**Garnelen**, **Garnelen**, pl. eine Art ganz kleiner  
See-Krebse ohne Scheren, mit viel Füßen,  
*Squilla*.

**Apherdian** im *Tyrocinio*, p. 74. hat **garnadt**.  
**ghernadt**, **garnel**, **carabus**, f. **Gariner**.

Die gemeinen Leute an der Ost- und West-  
See, nennen sie **Granaten**. *Pistorini* hat **Garnat**  
und **Garnel**, kommt mit dem Lat. *carabus*  
überein.

**Gärner**, **Wein-Haus**, *ossorium, ossuaria*, in *Ge-*  
*llii Onomastico* col 16. f. **Gärten**, **Gärner**.

**garnieren**, v. vom Französischen **Garnir**, *idoneo*  
*instruere ornare*; *auro vel argento vel gem-*  
*mis ornare vel instruere*. sonst *austaffiren*.

**Garnitur**, f. *instruere*, *us*; *Ornatus*, *Audi-*  
*fassung*.

Zu **Wien** wurden 1676. die Französischen  
Waaeren verbotten, als **garnierte** Beutel und  
Handschuhe, **garnierte** und **ungarnierte** Schuhe.  
Kleider-Garnituren, Kleider-Zieraten, or-  
natus vestium.

**garren**, v. **schwätzen**, **garrere**. **Kayserob**.  
*Postill. fol. 119. b.* Die **Schmalmen** **Garren**  
und **schwätzen** am **Morgen** ohne Ende.

## Garstig, adj.

für **besudelt**, **unflätig**, **spureus**, **fecidus**. *squa-*  
*lidus illotus*; *inquinatus*; *impurus, sordi-*  
*dus*; *reter*; *ceno confersus*.

**garstige Sau**, *canolium pecus*.

**garstig**, für **ungefaltet**, **deformis**, **turpi facie**.  
*ore deformi, totiusque corporis specie*.

**garstig**, **schändlich**, **turpis**, **obscenus**.

**garstig**, **heßlich**, **edelhastig**, **odiosus**, **fastidiosus**.  
*du garstiger Mensch! o canum! o scelus!*

**garstig**, als **Wetter**, **pluviosus**, **ventosus**, **ca-**  
**nosus**.

**garstige Wasser**, **lurulenta aqua**.

**garstig**, *adv.* **spuree**; **fecide**; **squalide**; **turpi-**  
**ter**; **obscene**; **odiose**.

**garstig machen**, **besudeln**, **spurare**; **con-**  
**spurare**, **fecdere**; **polluere**; **maculare**.

... **ungefaltet machen**, **deformem redde-**  
**re**; **deformatem adferre**.

Es scheint das Wort **woven garstig** kommt,  
sehr noch im **Holländischen** **Kroos** oder **Kroost**,  
**excrementa**, mit **versetzten** (v.) **Davon** **Gall**.  
**crotte**, *olim* **Crottes**, **Keth**, **geblieben**.

## Gärte, oder Gerte, f.

*virga*; *serula*; *flagellum*, veraltet im Hoch-  
Deutsch oder im Schreib-Deutsch, im  
Sprech-Deutsch ist es im **Allemannischen**  
gemeinen Reden noch gewöhnlich; die an-  
dern brauchen **Kute**.

1. **Gerte**, sagt man vornehmlich von der Ru-  
the womit man die Kinder züchtigt, *virga qua*  
*pueri castigantur*.

2. **Darnach** von **dünnen** und **biegsamen**  
**schwanken Ästen**, *lenti rami*.

**Spieß-Gerte**, f. **Spieß**, **Eridg-Ruthe**, *vir-*  
*ga*, qua equi incitantur ab equitancibus, & *fla-*  
*gella* quibus pedites castigantur.

**Gern-Gerte**, **Kein-Weiden**, *ligustrum*.  
**Gerten-Kraut**, n. sieht aus wie **Fenchel**, nar-  
*thex, ferula*.

**Gerta-Buri**, f. **abrotonum**, sonst **Stab-Wur**.

**Gertel-Kraut**, oder **Gertel**, id.

**Gerten** am **Weinstock**, **lunge Neben**, *Pis. Hagel-*  
*la vitis*.

**Gerten** die man senket am **Weinstock**, *can-*  
*dosocous*; *mergus*.

**Gertter**, m. **Hag-Messer**, *falx dumaria*.  
*Dafsp. Vetus Vocabul. am Virgilis*, hat **Gru-**  
**tel** oder **Hag-Messer**.

3. **Gärte**, oder **Gerte**, eine **Stangl**, *per-*  
*tica*; *palus*.

**Kayserob. Post. fol. 5.** Die **Bäume** mit  
**Gerten** schlagen, und mit **Vengeln** darein  
werfen, (wie man den **Rüssen** thut.)

**Gart**, haben die **Alten** gesagt, in dieser drit-  
ten Bedeutung, für **Gert**, und dabei im **Ma-**  
**sculino**.

**Pist. der Gart**, **Stupfstrut**, **stimulus**, *incitabu-*  
*lum, incentivum*, womit man das **Acker-Vieh**  
oder **Pflug-Ochsen** an einigen Orten antreibt.

**Gart**, **stimulus**, (*Gloss. Monseensis*.)  
**Tom. II. Script. Medii ævi, Eccardi Poem.**  
**Gernu. col. 1523.**

**So** **fluam** und **stießen**  
**Dich** **fühen** **Got** **harten**

**Als** ein **Vieh**, mit **garten**,  
**Aurdsin** von in **gemein**, (**angestrieben**.)

**Vet. Vocab. An. 1482.** **Gart-Eisen**, **Stupf**;  
**Eisen**, **Pridel**, **stimulus**.

**Lat. barb. carratium, paxillus**, quo susten-  
**tatur vitis**. **Holländ.** ist **gard**, **gaerde**, **virga**;  
**flagrum**. Im **Niederl.** steht auch **Gart** für

**junge Reiser**.  
**Chron. Rhythm. T. III. Script. Bransw. pag.**  
**46. v. 100. ff.**

**He was eyn telge unde eyn twig**  
**Der edlen Forsten van Brunschwich.**

**Latent** dat de  **jungen Gart**? (*furculi,*  
*pulluli, stolones*.)

**Se** **schlachten** na **dersulven** **Art**. (*eand-*  
*em naturam retinent, non de-*  
*generant*.)

**Es** **also** das **d** im Wort **Gärte** der **Etymologie**  
nach, nicht zu verwerfen, ob gleich das **e** im **Ne-**  
**den** im **Allemannischen** **Dialect**, den **Vorzug** hat.

Das **ist**, das **e**, wie man es im **Alphabet** ausdrückt,  
**a, b, c, d, e**, und nicht mit dem **Laut** des **d**, oder

als ein **e**, das dem **a**, näher kommt, sondern viel  
mehr dem **i**. Daher auch einige **Gärte** gesagt,

als eine alte **Übersetzung** des **Psalmen-Buchs**,  
**Anno 1494**, hat **eifent gärten**, *virga ferrea*.

**Und** im **Angels.** ist **Marb. X. 10.** für **ga**, **Wor-**  
**Girde**.

Zu den **alten Bährischen** **Gesenen** ist das Wort  
**Etarcharte**, tit. 9. c. 11. f. 2. Es haben aber die

**Herren Glossatoren. Du Fresne**, und andere, be-  
we-  
des nicht verstanden, f. **Etter**. **Chartea** ist **Gärte**  
oder **Gerte**.

Es kommt mit diesem **Gart** das **Griechische**  
**Χαράξ**, überein, *palus, pedamentum*.

**Gall. eschalas, ol. escharas**, gehört hieher, f.  
**Nicod. DiBion**, welcher meint, es kommt mit

**Χαράξ** überein. **Menagius** ist zwar anderer Mei-  
nung, aber das **Carratium** bey **du Fresne** ist

ihm nicht bezeugen.

**Garten, m.**

**hortus**. **Gen. des Gartens**.

ein schöner **Garten**, *hortus amoenus*.

es wird dir in den **Garten** wachsen, *quo hoc*  
*experieris malo*.

einem einen **Stein** in den **Garten** werfen,  
*molestiam alicui exhibere improvisam laten-*  
*te auctore*; *jacere dictum in aliquem*.

**Gedult** wächst nicht in allen **Gärten**, *non est*  
*cujusvis patientem esse*.

es liegt keinem Bauren im Garten, vulg.  
nemini impedimento est. nemo illud jure re-  
movere potest.

einen Garten anlegen, hortum instituere,  
sepire, consuetere.

aus einem guten Garten kan man immer et-  
was holen, hortus est olera succidia.

ein Garten am Hause, hortus cum domo  
junctus.

Ein Gartlein, n. hortulus.

gärtnen, v. *Pick. Lex. informare areas.*

Gärtner, n. hortulanus.

Blumen-Gärtner, florum cultor; florum

propola, qui flores vendat.

Kohl-Gärtner, olitor.

Lust-Gärtner, topiarius.

Wein-Gärtner, vinitor.

Gärtner-Haus, Wein-Haus, ossuarium.

Kayserb. Warren-Schiff. fol. 364.

Viel Krankheiten entspringen daraus,

Daß mancher fährt ins Gärtner-  
Haus, (i. e. stirbt.)

In *Col. Onomastica*, Gärtner, Wein-Haus  
am Kirchhof, ossorium, ossuaria. Gerner  
Häuflein.

Gärtner, eine Art Untertanen in einem Dorf,  
welche nur einen Garten im Dorf besitzen,  
possessor tugurii cum orto. In *Silecia*, ho-  
mines proprii.

Gärtner-Brüder, nennen sich die Wieder-  
käufer, An. 1527. T. II. *Script. Saxoni. Men-  
nem. ed. 1526* f. 1. Gärtner-Brüder.

Gärtner-Kunst, topiaria, Scientia live ars to-  
piaria.

gärtnerisch, *adj.* more topiarii live elito-  
rum, secundum artem hortulanorum.

Garten, *ab.* was von dem Garten den Namen  
hat, oder was in Garten, und nicht wild ist,  
hortensis.

Garten-Arbeit, f. opus hortense.

Garten-Bau, m. horticultura.

Garten-Beel, n. pulvinus; pulvillus; ar-  
ea; arcola.

die künstliche Abtheilung der Garten-Beete,

copium, opus topiarium.

die Eintheilung der Beete, pulvinorum mar-  
gines.

Garten-Bohnen, f. Bohnen, pl. fabz hor-  
tenses.

Garten-Brüder, hießen die neuen Prophe-  
ten, die zur Zeit Luthers aufstund, als Stör-  
chius, Stübner, Mar. Cellarius, Pfeiffer, Th.  
Münzer. Weil sie in Gärten zusammen ka-  
men. Seckendorf. *Latvanism. l. 1. Sect. 6. f.*  
*176. p. 303.* Liebknecht de fraternitate hor-  
tensium.

Garten-Copressen, clamzeparissus.

Garten-Distel, cynara.

Garten-Eppich, Petersilien, petroselinum.

Garten-Erbisen, pisa hortensis.

Garten-Frucht, fructus hortensis.

Garten-Gewächse, plantae sativae.

Garten-Haus, aedificium in orto.

Garten-Hag, ein Kraut, Satureya ge-  
nannt, in *Pet. Vocab. 1482.* Satureya.

Gartheid. *Pet. Vocab. 1482.* ein Kraut,  
centaurea.

Garten-Huhn, eine Speise, gefülltes Kraut,  
cibus majore bala albo certo repleta.

Gart-Jisp, thymbra.

Garten-Krauter, herba hortenses.

Garten-Kresse, f. zum Salat, nasturtium  
seivum.

Garten-Kümmel, m. cuminum hortense.

Garten-Laube, f. umbraculum vinde.

Garten-Mahn, m. papaver hortense.

Garten-Rann, Garten-Warter oder Hüter,  
oporarius in orto; custos horti, it. ma-  
gister horti.

Garten-Reißer, in einigen Klöstern, hor-  
tulanus, einer von den Brüdern, als in dem

Kloster Alt-Zell. Knaut in der Beschrei-  
bung desselben.

Garten-Reißer, n. falcula putatoria.

Garten-Reide, f. ein Kraut, atriplex hor-  
tensis, live sativa.

Garten-Rünge, f. menta crispa, ein Kraut.

Garten-Vappel, f. malva arboreformis.

Garten-Karümel, silarum, zum Salat.

Garten-Recht, n. das Recht einen Platz ein-  
zunehmen, jus aream quandam sepe cingere.  
*Beföld. Contin.*

Garten-Werk, n. res hortensis.

Baum- oder Obst-Garten, pomarium; pome-  
rium.

Blumen- oder Lust-Garten, topiarium; virida-  
rium.

Heulen-Garten, hortus lupulo plantatus.

Irre-Garten, labyrinthus.

Kohl- oder Luchsen-Garten, hortus olitorius.

Thier-Garten, vivarium; Septim ferarum al-  
tilium.

Wein-Garten, vinea.

Wolff-Garten, ein Garten, dessen Thüren  
Wolff-Gallen sind, hortus ejus valvæ sunt  
decipula lupi.

Garten, kommt von Gärte, Gerte, virga &  
pali e quibus septum fit, f. Gärte.

*Rückert. Atlant. p. 28.* Gärde, sepire; mu-  
nire; circumdare. Gärde, conscriptus ager.

Gärdes, Gärte, sepes. Gärdesel, materia se-  
pum. Wan Gärde, vinea.

Angluf. Gærde, sepes. Gærde Dan. sepi-  
mentum.

Das Wort Garten hat vor Alters das n, am  
Ende gehabt, ob es gleich einige heut zu Tage  
auslassen; müssen sie es doch im Genitivo behal-  
ten. Der Gärte, des Gärtes. In *Keroms*  
*Gloss. cartin.* Die Italiener, Franzosen und Spa-  
nier haben es auch behalten, giardino, jardin,  
gardin. Angl. Garden.

Gärter-Orden, von dem Hofen-Band, eque-  
ster ordo perisclidus.

*Hammeln. Oldenb. Chron. A. 1582.* hat  
die Königin Elisabeth in Engelland, den König  
Friedrich in Dänemark, in den Engelländi-  
schen Ritter-Orden, der Gärter-Orden ge-  
nannt, durch einen Legaten aufzunehmen,  
(Anglice, Garter, perisclidus; fascia cruralis),  
Gall. garteniere.

Gartine, f. Gardine.

Gartirer, f. Garde, Gardende-Knechte.

Gargau, Drey-Jungen, vom Französischen  
Gargon. *Poem. Germ. apud Ecard. Script. me-  
diæ ævi. T. II. col. 1456.*

Habt ihr jemand vergessen

In eurer Wisam?

Der neme Gargau, (lilas & calones.)

Und hauset so chladem schon.

*vid. Miscell. Berol. Societ. Scient. Continuat. V.*

garzen, v. großzen, rülpfen; ruckare.

*Alberus in Lex. ad vocem, reusperen.*

das Garzen, ruckus. id.

Das alte Vocab. von Anno 1482. gibt gar-  
zen, Lat. gurgitare.

Gärer-Dei, für Garde-Dei-Dei.

Garden-Dei. *Pick. benacus lacus*; Dei so  
über den Garde-Dei hergeführt wird, oleum  
per hunc lacum advectum; aliisque præfe-  
rendum.

Gäsi, f. gären.

Gasse, f.

worauf man fahren und reiten kan, in einem  
bewohnten Ort, platea; via.

Esfern sie neben mit Häusern bebaut, vicus.

Esfern sie mit Steinen gepflastert, die  
Strasse, strata.

eine enge Gasse, angiportus, us.

eine Gasse da man nicht durchgehen kan,  
angiportus qui non est pervius.

von Gasse zu Gasse, vicatium.

ein Gässlein, viculus.

in einer Gasse wehren, in platea habere  
auf der Gasse seil haben, herum laufen, u.  
in platea venale quid habere; discurrere.

Jahns in allen Gassen, vulg. ein aus der  
begierd herum laufender Mensch, a. d. d.  
Homo curiosus; discurrens per vicus.

gassatim, im Eherg, vulg. in Strasse  
scuritationes.

gassatim aehen, des Nachts auf den Stra-  
ßen herum schwärmen, in der Strasse, v.  
cey Ordn. p. 85.

gassaten aehen. *Beföld. Thef. Praef. 1.*  
serab, von lieberl. Studenten. fol. 99.

Gasse, für jeden Durchgang, der als eine Gasse  
ist.

sich eine Gasse durch den Feind haben, u.  
sibi licere prostrando vicatium cum  
cum. Brochf. Merich. Chron.

das Gassen-Laufen, vicatio militum et  
commilitones vicatim dispositos, durch die  
Gasse laufen.

das Gassen-Vetteln, vicatim facta mensa-  
tio.

Gassen-Engel, Heuchler, die sich vor den Men-  
schen heilig stellen. Deutsche Sprichw. fol. 202.

Gassen-Engel, sind gemeinlich  
Teufel, angelus similis homines in plateis  
& hypocritæ in plateis, plerumque diaboli.

Gassen-Hauer, m. ein schlechter Ruch-  
schwam, welches man oft auf den Gassen  
Nachts hintereinander spielt, carmen  
quod instrumentum musici centies vocat  
Au repetit.

Gassen-Beschrey. *Pick.* davon ein  
det, eum; quod in ore est eum; p.

Gassen-Reißer, der über die Gassen der Stadt  
hat, vic magister.

Gassen-Treter, Mühlengänger, Pfaffen-Treter  
homo curiosus; ambulator per plateas.

Gasse, sprechen einige Niederdeutsche  
Es kommt von gehen, und haben es die  
auch noch die Holländer und Nieder-Säch-  
sen ausgesprochen. Aber da ist es theils  
ner einen Deffnung gebräuchlich, theils  
wissen Merck-Engen, *Mat. T. III.* S. 101.  
in den alten Göslarischen Berg-*Chron.*  
542. n. 17. Das gat weder showerten loren.  
Wo einer dem andern in die Strube getretet,  
dieselbe wieder zumachen lassen, foramen  
terius cuneolum solum obstruere.

Howetgate, superius foramen vocat  
Sachsenp. Land R. 1. 63. Die Gasse  
des ganz unrichtigen Kleides, wo man  
Nori durchstreifen muß.

Eegaten, heißen die Gänge der Fe-  
schen dem festen Land und den Inseln  
Kriegsland, und anderswo, da man  
Schiffe in der Flut-Zeit durchfahren, haben  
in Zeit der Ebbe die Leute eine halbe  
Fuß hinüber gehen können, vada inter  
narentem & insulas.

Welgat, Fietum nondum per-  
glacialis, von mehr der Winter, und  
Gasse, die Wind Gasse, das Web-Loch.

Gothice begm Ughle Gatto. Angl. d.  
das Thor oder Pfört.

Hieber scheint auch das Wort Gaden zu  
ren, das in die Glossen Latino-barbarum  
Es kommt vor im Diplomate Rudolphi  
Saxon. vom Jahr 1329. Dessenlo q  
tur inter Partienwaldensis & nobilis de  
len, de Marica sit ad vicatium, inter vicatium  
sopita. Et Gades equidem morose qua  
Markische (i. e. Markische) p  
equatimus. Die man sagt: Die Gasse  
und Feldöder Wald Marken begehren.

Gast, m.

Ein Fremder, hospes; peregrinus; e  
neus. Ausländer.

Gast, im Rechten, der über eine  
neus. Ausländer.



wohnet, qui ultra undecim millia, habitat.  
 Gaster Prax. Jur. Rom. p. 116.  
 In dem Trinkhause, hospes potans; qui potus  
 ad breve tempus ad cauponem divertit.  
 In dem Wirthshause, diversor; diversitor;  
 in Pandocheo divertit.  
 In der Mühle, Mühl-Gäste, welche in der  
 Mühle mahlen lassen, hospites qui ad molito-  
 rium in molendi causa veniunt.  
 Gast, in besser Bedeutung, im Scherz und  
 Scherz.  
 ein schlimmer, arger, schlauer Gast, homo  
 vitiosus & callidus.  
 ein großer Gast, male moratus, incivilis.  
 Gast, der geladen ist, conviva.  
 ein ungebettener Gast, convivor invocatus.  
 ein Gast den ein anderer geladener Gast  
 mitbringt, umbra.  
 einen Gast mit nach Hause bringen, convi-  
 vum adducere.  
 du sollst heute mein Gast seyn, hodie apud  
 me habes.  
 ein mehr als dreitägiger Gast, wird nicht  
 eine Kasse, post tres saepe dies olet omnis  
 panis & hospes.  
 man muß einen Gast lieber nicht laden, als  
 einen heissen, turpius ejicitur quam non ad-  
 mittitur hospes.  
 ein verdorrenlicher Gast, conviva minus  
 commodus.  
 Von dem Wort Gast, conviva, steht die Prä-  
 zision zu in ihrer Bedeutung, daß etwas ge-  
 gast, ut quis sit conviva, als  
 zu Gaste laden, oder bitten, vocare aliquem  
 convivum, rogare aliquem ut ad prandium  
 veniat.  
 er läßt sich selbst zu Gaste, invocatus venit  
 ad prandium vel convivium.  
 zu Gaste geben, ire ad convivium.  
 einen zu Gaste haben, convivio excipere  
 aliquem.  
 zu Gaste seyn, convivari, ad convivium vo-  
 catus esse; prandere; ire ad cenam foras.  
 versprechen zu Gaste zu kommen, condicere  
 ad cenam.  
 Gaster, f. ist etwas verächtlich; Gastmahl,  
 Gattung, ist höflicher, Convivium, Sympo-  
 sium, convivatio.  
 geladen, v. ist gleichfalls etwas spöttlich, convi-  
 vum epulatum.  
 Gattung, f. Gastmahl, convivium.  
 Gattung, da ein Kloster gewisse Versöhnen  
 aus der Reife, oder den Herrn des Lands spei-  
 sen muß, T. I. Script. Saxen. Menten. col. 668.  
 Gastbey, n. worin die Gäste schlafen, lectus  
 pro hospitibus preparatum.  
 Gastfrey, hospitale.  
 Gastfreyheit, f. hospitalitas.  
 Gastbey, m. pandocheus. wird an einigen Or-  
 ten für Wirth oder Gast-Wirth gebraucht,  
 wann diese etwas verächtlich scheinen, als in  
 Döhl u. d. g.  
 Gastbey, n. großes Gastmahl, convivium  
 apparatus apparatus ad quod multi convivere  
 solent.  
 Gast-Gerecht, n. das Gericht der Fremden. Je-  
 dem Gericht, so außerordentlich angestellt  
 wird, und auf einmal alles abthut, Judicium  
 peregrinorum. Judicium summarium extra-  
 ordinarium ad preces actoris institutum.  
 Gast-Gerecht, n. daß man den Gästen giebt,  
 munus, munus hospitale, quod hospitibus  
 datur.  
 Gast-Gespräch, n. sermo epularis; Fabula  
 convivales.  
 Gast-Gatter, Gast-Wirth, caupo.  
 Gast-Haus, n. xenodochium. Hospital, wherein  
 man Pilgrim aufnimmt.  
 ... Nafocomium; valerudinarium,  
 morianen Kränze und Schwäche sind.  
 ... Prochodochium, worinnen Kränze  
 beigetragen werden.

Gast-Herr, der Wirth des Gast-Beoths, con-  
 vivii Dominus.  
 Gast-Hof, m. diversorium publicum, pando-  
 cheum, caupona.  
 Gast-Kammer, f. cubiculum hospitale.  
 Gast-Kleid, n. vestis convivalis.  
 Gast-Mahl, convivium, epulum.  
 Gast-Mahl halten, convivium agere.  
 ... anstellen, ornare & apparare convi-  
 vium.  
 ... anordnen, condere & instruere.  
 Gast-Reisler, ein Mensch in den Eldstern, der die  
 Aufnehmung der Fremden bejorget, Hospita-  
 laris, Hospitarius, Monachus qui in cenobio  
 hospitum curam habet. Als im Eiser. Kloster  
 Altzell. f. Knaut in dessen Zist. II. p. 189.  
 Gast-Rutter, femina quae in nolo comio vel ho-  
 spitali hominum curam habet.  
 Gast-Ordnung, Statuta symposiaca. Straßb.  
 Policey-Ordnung p. 40.  
 Gast-Precht, f. die ein Fremder hält, Concio  
 quae a peregrino habetur.  
 Gast-Recht, n. Jus hospitale. Da man einem  
 Fremden kurze Termine gibt, f. Gast-Gerecht.  
 Gast-Stube, f. meritorum die Gäste sind, locus  
 in diversorio quo hospites conveniunt, vel in  
 caupona potantes.  
 Gast-Wirth, m. Hospitator; pandocheus;  
 caupo.  
 Gast, an den Nominibus propriis Locorum.  
 Wolgast, eine Stadt in Pommern.  
 Schurgast, ein geringer Ort in Fürstentum  
 Döppeln in Schlesien.  
 Andegast, ein kleiner Ort an der See dieses  
 Namens, bey dem Städtlein Döppeln, in der  
 Drenauischen Pflege, an der Wittenbergi-  
 schen Gränze.  
 Arbogast, ein kleiner Ort im Elsas bey  
 Straßburg. u. a. m.  
 Gast, an den Nominibus propriis Virorum.  
 Bilogast, Bodogast, Salegast, Windogast.  
 In Leg. Salic.  
 Gratianus schilt in Pannonien und Macedo-  
 nien Bandonem & Arbogastem, Francus.  
 Anno 393. Fuit Rex Francorum Honorii  
 tempore Arbogastes.  
 Redogast, ein Götzenbild der Alten im  
 Wellenburgerthum.  
 Es meinen etliche das Lat. barb. Gastaldus,  
 oder Castaldus, Castaldio, gehöre hierher, so bey  
 den Longobarden praedium ac villarum praefectus;  
 rerum dominicarum actores bedeutete.  
 Wann man aber das Wort ansieht, als wann es  
 von der Praepositione Insepambili Gafür Se und  
 stalt zusammen gesetzt. Wie auch Du Fresne es  
 von Etal, sedes, zusammen gesetzt meint, so ist es  
 so viel, als einer, der Aufsatz macht, alles in des  
 Herren Namen bestelt, oder gar wie im Holfstein-  
 nischen Staller, für Statthalter. Ital. Gastaldia.  
 Gast kommt mit dem Lateinischen hostis über-  
 ein, wie kommt, mit Gatten, so holts mit Gast.  
 f. Cicero. Offic. I. r. c. 12. Daher die Italiener an-  
 noch einen Wirth anstatt hospite, hoste nennen.  
 Die Franzosen hören. Angl. a host. Conviv oder  
 a guest. Auch die Slavonischen Nationen ha-  
 ben Wörter, so mit dem Deutschen Gast überein-  
 kommen. Bohem. Host. Dalmat. Gost. Polon.  
 Gosc. Hung. heiszt Gasta, Herus, patrifam-  
 ilias.  
 Im Gothischen ist Gast, hospes, peregrinus.  
 Anglos. Gast, Gost. Galt. Cimbrice Galtor.  
 Dan. Giest. Sued. Gasi. Graec. εστειν. epulas  
 praebere, convivio excipere.  
 Gastland für Geseeland, terra elevior & si-  
 cior. f. unten Gese, oder Grest.  
 Gaster, in der Schweiz ein Enst Land, wird  
 Lat. castra Rhetica genennet, von welchem  
 Wort Castra es auch herzuweisen scheint. Es  
 heist auch Gastal, steht unter den Cantonen  
 Schwyz und Glarus.  
 gast, für gehst. Niederächs. is. du gast.  
 gas, bat auch Pisch. in Dial. Helvetica.

gat, f. Gasse.  
 gäten, f. jäten, farrare.  
 Gath-Haue. Apherdian. Sarculus. p. 124.  
 f. Jath-Haue.  
 Gatten, v. a.  
 paaren; Vesperley Geschlecht mit einander  
 verbinden, par parijungere; utrumque se-  
 xum sociare; conjugare.  
 sich gatten, sich paaren, se consociare;  
 coire.  
 das Gatten, coitus.  
 Gatte, m. conjux.  
 der Ehe-Gatte, conjux.  
 Gattung, f. Art, Geschlecht, genus.  
 einerley Gattung, ejusdem generis.  
 sich begatten, conjugio coire; conjugio  
 jungi.  
 gätlich, adj. commodus. Daß sich gatten  
 läßt oder zur Gattung schickt.  
 Altenträug. Vocab. fol. 22. d. gätlich, jün-  
 lich, billig, gätlich, fas; licitum; pium; reli-  
 giosum; dignum fari.  
 das Gothische im Valsila hat gatils. oppor-  
 tunus, und ganllba, opportune.  
 Gätisch, adj. petulans; lascivus. Pistor. für  
 Gattisch.  
 Gätlos, Piff. lascivus; impotens, der sich im-  
 mer gatten will.  
 die Gätleise, f. lascivia; cupiditas coeundi.  
 gätlich, unzüchtig, petulans.  
 gätleren, geil seyn, lascivire.  
 Im Nieder-Sächsischen ist wie im Holländi-  
 schen gader to gader zusammen, una simul.  
 Chron. Rhyth. T. III. Script. Brunf. p. 79.  
 Se leit se slapen gan to gader. (Sie  
 ließ sie zusammen schlafen gehen.)  
 Item p. 16. On lagede dat Land al gader  
 (Ihn beklagte das Land all zusammen.)  
 gadern, praedari, praedium committere.  
 Faust, Limpung Chron. col. 52. Sie kamen  
 in dem Felde zu gadern, in campo congressi  
 sunt, praedium commiserunt.  
 Vergaderung, Vergatterung, bey den Sol-  
 daten, congregatio militum ad excubias sono  
 tympanorum.  
 Vergatt-Hobel, bey den Tischern, species  
 planula aliquanto longior & latior interdum  
 ferro munita ad faciendam superficiem alleris  
 planissimam, glatt zu machen.  
 Gatten, kommt von gehen, vor Alters hat  
 man gesagt, und im Nieder-Sächsen anoch gaen  
 für gehen. Du gast, er gat. Wie im Lateini-  
 schen, ire; coire; mite.  
 Gatter, m.  
 ein Gitter, oder Gitter-Thüre, clathrum;  
 valva clathrata; quibus via vel introitus  
 clauditur.  
 Gadder, Niedersächs. clathri, cancelli. Cy-  
 trens col. 425.  
 T. III. Script. Brunf. p. 343. he licht bei  
 graven in den nagen Kiere, zwischen den Gade-  
 deren.  
 Gatter-Haube, oder Bund-Haube, reticulum,  
 ex serico live auro & argento quo forminx Sa-  
 lisburgenses ad capitis ornatum utuntur.  
 Gatter, compages ferratorix molis in qua ferrae  
 infixae sunt, worinn die Bretz-Säge auf den  
 Säge-Mühlen auf und nieder geht. Flemming  
 Teutscher Jäger p. 70. b.  
 das Gatter, oder Kest-Gatter, das Streu; Ku-  
 der auf den Ober-Sächsischen Schiffen, so  
 nach Hamburg fahren, gubernaculum navi-  
 giorum quorundam in Albi.  
 gatteren, v. das Zinn Gitter-weise gießen, stan-  
 num frustis clathratis fundere.  
 vergaddern, Niedersächs. in Chytraen, mit ei-  
 nem Gatter zuschließen, clathrare.  
 Gatter-Geld, oder  
 Gatter-Zins, census annuus frumentarius.  
 Webner Thes. Pract. Da der Herr, zu dem der  
 Es 2  
 ihn



ihn giebt, gehen, oder einen hingehen lassen  
muss. *Frucht. Suppl. Besold.*  
**Gatter**: Gilden, id.  
**Gatter**: Herr, der Herr, der nach solchem Zins  
gehen, und ihn abholen muss.  
**Gall**: Gatter, unter den Thoren, von Bäumen,  
die man herunter lassen, und damit das Thor  
versperren kan, castrahata; arbores; deci-  
dendo claudentes portam.  
**Gatter** kommt von gehen, oder gaen.

Gau, n.

So viel als das Land, im Gegensatz der  
Stadt, rus.  
der auf dem Land oder Gau geboren, rui-  
gena. *Dafypod.*  
auf dem Feld oder Gau wohnen, rusticari.  
*Altensteig. Vocab. fol. 91. d.*  
**Gau**, das Land um eine Stadt, territorium;  
ager.

als das Gebiet der Stadt Rotenburg in  
Franken, heist das Gau.  
*Valzasser T. II. p. 460.* Die Gegend um  
Lambach in Crain, heist das Gau.  
*Crusini in annal. Sueviae P. 2. l. 9. c. 16. f. 317.*  
occupavit urbem Ulm & circa ejusdem caltra  
metatus est.

**Gau**, ein Thal, Vallis.  
In der Schweizerischen Bibel des Frosch-  
hovers steht im XXIII. Psalm an statt der  
Überlegung Luthers 24. Ob ich schon wan-  
dert im finstern Thal. Und ob ich mich ver-  
ginge in das Gewäss des tödlichen Schattens.  
Vallis venusta, in Tyrol, heist Teutsch  
Winfsgau oder Wintfsgau. Dessen Theile  
sind das Münsterthal und Passerthal.

**Gau**, ein Land, Provinz, Gegend, provincia;  
regio; pagus veterum; Tractus.  
Vergleichen von der Schweiz an bis in Grie-  
kland viel sind. Und haben den Namen

1. Von den Flüssen, als: Rhingau, Co-  
chergau, Argau.
2. Von den vornehmsten Städten, als:  
Zürichgau, Brigau, Gretergau.
3. Von Bergen und Wäldern, als: Harz-  
gau, Hartingau vom Harz-Wald, Wasgau  
vom Berg Vogelus.
4. Von den Gegenden des Himmels, und  
ihrer Lage, als: Ostergau, Westergau in  
Friesland, Sundgau in Elsas, Nordgau in  
Franken.
5. Von den Wäldern: Almgau von den  
Allemanniern, Sachengau. in Petz Script.  
Anspr. Dissert. 1. p. 31. und von andern Un-  
sünden mehr.

Einem in das Gau gehen, heist im Schwed.,  
in denemischen Dörtern handeln, in welchen  
der andere sonst handelt, wodurch man dessel-  
ben Gewinn verringert, quaestum alicujus mi-  
nuere, frequentando ea provinciae alicujus lo-  
ca, in quibus alter lucrum suum quaerit. Ei-  
nes Mit-Buhler werden, Item rivalens alte-  
rius fieri.

\* **Gewisch**. *Vocab. Petrus 1482.* adj. für Gaufisch.  
ein Gewischer, für Gemann, ruralis.

**Gauschaft**, die Einwohner eines Gau's, incolae  
provinciae.

**Gau-Bred**, ein Becker vom Land, pistor ex  
agris urbis alicujus.

**Gau Ding**, n. Dorf-Gericht, judicium agrari-  
um. *Meibom. T. III. Script. Germ. p. 10.* sub  
dio exercebant annuatim certis diebus con-  
troverfias inter agricolas de nemoribus,  
agris, pascuis, hortis, pontibus, rivis decide-  
bant. *Niderf. Godink, Gouding, Vredus, in Vet.*  
*Flandria. p. 402.* fuit judicium summarium.

**Gau Dieb**, erklären und verstehen einige von  
gauw, cautus, carus, im Holländischen, ein li-  
nger Dieb, Epithub. Im Dialect. von  
Schwaben, und benachbarten Provinzen, ist  
es auch ein Land-Dieb, der das ganze Land be-  
küßt, fur in tota provincia notus.

**Gaufant**, ein junger Mensch vom Land, in  
Friesland, Gafeynt, juvenis rusticus.

**Gau-Gericht**, f. Gau: Ding, judicium agrari-  
um. als annoch in der Grafschaft Ravens-  
perg, im Amt Ravensperg, und den Ämtern,  
Lomburg und Bötchen. It. zu Herfort, im  
Gegensatz des Stadt-Gerichts daselbst. In  
Holl. in Sachsen ist ein Hof-Gericht. *Goldsch.*  
*Reichs-S. p. 52.* Chur Edln reformirt die  
Freu-Gerichte in Westphalen, und sagt daß  
sie sich über vieles Anmassen, so in sein Hoch-  
und Go-Gericht gehöret.

**Gau-Gräf**. *Niderf. Gogreve*, ein Dorf-Richter,  
judec agrarius; *Gogravius, in Spec. Sax. l. 1.*  
*art. 2. f. 6.* It. 55. art. Gogravius. ab incolis  
triun villarum seu prediorum eligi dicitur  
ad tempus. f. *Wehn. observ. Pract. ad 100.*  
**Gräf**, & **Go-Gräf**. Im Ravenspergischen  
ist ein Geh-Gräf, am Geh: und Haupt: Ge-  
richt im Bielefeld. Im Braunschweigischen  
und Hildesheimischen ist es eine der untersten  
Gerichte: Verschnen, als etwan ein Dorf-  
Schulz.

**Gau-Gräfschaft**, f. wie ein Schulzen-Gericht,  
praefectura agraria. *In Chron. Hildesheim. T. I.*  
*Script. Brunsv. 752.* Der Bischoff von Hildes-  
heim kaufte eine Gograviam de XV. villis a  
Comite Ludolf de Woldenberg. *It. Tom. II.*  
*Script. Brunsv. p. 219.* Episcopus Conrad  
Verdenfis ducibus Brunsvic. obtinuit Eccle-  
siae a Duce Saxonie comitatus quæ dicuntur  
Gogrevescap in Verda, in Dorveiden &c. von  
der Baur-Neckerschaft und Go-Greveschafft,  
hat Herr *Godofred Anton. Dissip. feudales l.*  
*ibef. 7. p. 32.* de secudo perpetuo & hereditario.  
Im Salzweser zu Schöningen, im Braun-  
schweigischen ist ein Go-Gräf büber die Gölze,  
und diese Advocatiam Salinarum. oder Go-Gräfs-  
chaft, jura in Salinas Schoeningenses, haben die  
Herren von Beltheim. *Cano memorat. Schenin-  
gens. p. 98.*

**Gau-Licht**, oder Göllicht, candela sebacea, ein  
Zuschlicht-Licht, im Gegensatz cerei, die mehr  
in den Kirchen gebraucht werden, candela se-  
bacea, aber außer den Kiststern und Kirchen, im  
Gau unter den Layen.

**Gau-Mäger**, Dorf-Schlächter, lanio in agris  
alicujus civitatis vel ruralis.

**Gau-Pfaff**, gemeiner Pfaff oder Priester außer  
dem Kloster, clericus secularis; Plebanus;  
Pastor & Rector Parochiae.

**Gau-Priester**, f. Gau-Pfaff. im *Gloss. Monacensi*  
govui prietstra, plebejani, presbyteri. p. 382.  
**Gau-Recht**, n. ein Dorf-Recht, jus agrarium.  
*Schottel. de singulis quibusdam & antiquis juri-  
bus Germ. c. 12.*

**Gaumann**, der auf dem Lande wohnet.

**Gemann**, *Vocab. Vet. an. 1482.* ruralis.  
Gämann in Friesland der auf Baur: Gäu-  
tern wohnt.

**Geman**, Angl. colonus; fundorum re-  
dentor; paganus.

**Gau**, ist auf vielerley Weise ausgesprochen  
und geschrieben werden.

gäu, go, gëum, goun, gä.  
In alten Griechischen. ca, ge, gam, gami,  
gea, gee, gow, gome, gewi, gobb.

Im *Ulpila Gavi*, eine Gegend oder Land-  
schaft, Gavage, ein großer Strich Landes.  
*Rudbek. in Aslant. c. 29. f. 2.* sagt Sid heisse  
die Erde, da kommt mir überein, γαία, γεα,  
γῆ, γῆ, γῆ, γῆ, γῆ, γῆ, γῆ, γῆ, γῆ, γῆ, γῆ, γῆ,  
Nij.

Die Griechische Übersehung giebt es mit lauter  
Dörtern, die mit gau, so fern es sonderlich ein  
Thal bedeutet übereinkommen, als *Nam. XXI.*  
*20.* γαῖν, τὸ γαῖν, ein Thal. *Deut. VI. 26.*  
*Φάγας. Job. VIII. 11.* κοῖτας. 1. *Sam. XVII.*  
*3.* αὐλῶν und endlich γῆ, γαί. 1. *Par. IV. 39.*  
und *Nehem. II. 13.* Da das Thal-Thor zu Jerusa-

lem, sonst meiniabl γῆ, τῆς Φάγας, γῆ,  
genennet wird, heist es doch auch γαῖν, γαί.  
Weil die Überseher gefunden daß γῆ, γαί, γαί,  
eben so viel als das Hebräische sey.

Defterreich wird jeso geschrieben, als wann es  
von Reich, regnum lätme. Vor Alters hat man  
geschrieben Osterreich, im Gegensatz des Norichs,  
Nordgau. So wird das Griechische Westergo,  
sonst Wilstragovia vom Reginone Westtrachia  
genannt. *vid. A. Hadr. Valesii l. 24. Rer. Fran-  
cie. Ann. 733.* und im *Gregor. Taron. Austr-*  
*chia, Insula Fisonum.*

In *MSC. Claustr. Neuburgensis de Origine*  
*principum Austrie fol. 2.* Das Land ist Ostr-  
gau genannt worden.

In *Petz. Miss. Theotif. col. 408.* steht Kauru-  
mita, furanta, relegavit. d. i. er hat verbannt, aus  
dem Gau geräumt, das Land vertrieben.

Der Namen gau ist bey den Allemanniern am  
meisten gewesen. Wursten das *l. Chron. 2.*  
*f. in fine.* Die Allemannier sind mit Amalab-  
den Rhein gangen, und haben alles Land zwi-  
schen dem Neckar und der Ruy ingehabt, da-  
durch ist so vielen Provinzen das gau geblieben,  
als Hergau, Algau, Linigau, Alergau, Turgau,  
Eisgau, Elsgau, Wasgau, da sonst dieselben  
Land, bey Zeit der Römer, Rhetia prima, Helvetia,  
Raunicum Sequani, Tribochi, Nemetes  
geheissen.

**Gau** war auch in den Namen der Männer bey  
den Alten, als in *Tradit. Fuld. edit. Schenke.*  
*p. 90.* Garmann, und *p. 91.* Gauerich.

Unter den Namen der Allemannier, brom  
*Goldsch. ist: Musugauo, Witigauuo, Witigauo.*

**Gau**, ist bisweilen in gun verändert worden,  
welches einige verleitet, daß sie es für einen  
Druck-Fehler angesehen, als *Funker in Geo-*  
*graph. med. ævi. p. 223.* bey Gollokeune.

*T. I. Script. Brunsv. p. 102.* Halungun, und  
*p. 417.* für Hellega, Halengowo &c. aus  
Halungun ist hernach Heliun geworden *p.*  
*532.*

Gauch, m.

ist veraltet, heist im eigentlichen Verstand  
ein Guckuf, cuculus, f. Kuckuf.

**Kayserob. Narren-Schiff. fol. 149.**  
Ein Gauch singt auch auch dich und lang.

Wie jeder Vogel sein Geiz hat.  
*Vet. Vocab. 1482.* Gauch, gugulus. Gau-  
gauch, oder Guggul.

**Kayserob. Post. 75. fol.** Der Gauch legt  
ein Ey in des Grausmüchleins Nest, das brüt-  
tet des Gauchs Ey aus.

Diese Wahrheit, daß der Guckuf seine Ey in  
eines so kleinen Vogels Nest legt, ist unter an-  
dern mit dieser Unwahrheit von Alters her schon  
besudelt gewesen, wie sie noch ist, daß dieser un-  
schuldige Vogel ein Raub-Vogel werde, und  
nicht nur die jungen kleinen Vögel neben sich,  
sondern gar die Mutter freye, die ihn ausgebrüt-  
tet. Welches genauere Erfahrung ganz anders  
befunden hat, auch die Ursachen entdeckt, welche  
zu dieser Fabel Anlaß gegeben, und zugleich den  
Ursprung des Sprichworts gefunden; Unders-  
bater Guckuf. Die Alten sind nach weiter in  
den Beschuldigungen gegangen, daß er auch die  
Eyer anderer Vögel aufsaufe. *Königsbof. El-*  
*ist Chron. p. 912.* seit von einem *maurilius*  
gehet, daß er mit seinen Nachbarn Krieg an-  
fanden, weil ein Gauch aus des andern Land  
seines geflogen, und aus einem Vogel-Nest den  
Eiger (ova) hätte gefressen. Die Wahrheit ist,  
daß er in eines andern Vogels Nest Eyer legt, in  
Gelegenheit zu dem Schimpf gegeben, daß man  
die, so andere in ihr Ey Bett lassen, Gauche ge-  
heissen, und endlich auch oberhand nemens Gauch,  
(*Pist. m. l. c.*) ein Narr, blönn, taur.

**Kayserob. Post. Du Gauch**, wie daß du  
kumpf. *fol. 120. d.*

Gauch



**Gauch**, pubes, die ersten Haare, so die tumme Jugend bekommt, wann sie mannbar und verständig wird, der erste Gauch. *Pist.* und *Dasyod.* in *Lex. pubes*, s. hiernächst Gauch; dem, Gauchhaare.

**Gauch**, eine närrische Blendung oder Geipens, *ipocrurum*.

*Theod. Zwinger*, bey dem Wort Gauchheil, meint es habe dieses Kraut den Namen daher, wann es die Alten aufgehängt, haben sie gemeint die Gauch, oder die Geipense damit zu verzerren.

**Gauch**, für Gauche, oder Gellant, s. hiernächst. *Saunders*, *Niderm.* *Kayserob.* *Narrenschiff.* fol. 21. a. *Stulta.*

**Gauch**, *Ab.* in *Lex.* ich schreibe wie ein Gauchel oder Nahe, *cauca*, soll vielmehr *cauca* heißen, schiedt sich aber mehr für den Nahe, als für den Kuckuk, von dessen Namen, Gauch, es herkommt, guggen, (*Pist.*) *cuculare*.

ich gouchen, thun als ein Narr, *delirare*.

**Gauchel**, s. in *Vet. Voc.* 1482. *consolida minor*, ein Kraut, s. unten Gauchheil.

**Gauch**, *m.* *Dasyod.* *cuculus*, Guggel, *Pist.*

**Gauchgauch**, *Dasyod.* *Guckgauch*, *Alberus*, *Gug*

**Gauch**, und

**Gauchgauch**, *Pist.* allerseits für Guckuk.

**Gauchschäftig**, *Pist.* das wie jarre Haare aus-

steht, lanuginosus.

**Gauch**, Blume, oder Guckucks-Blume, natur-

lich *pratense*.

**Gauch**, Brod, oder Guckucks-Brod, ein Kraut, so

manchmal als Saurampfer schmeckt, *tragopogon*, s. Gauchstee.

**Gauch**, *Wier*, *m.* *trifolium acetosum*, ein Kraut.

**Gauch**, *Wider*, *pl.* *Pist.* *lanugo avicularum*.

**Gauch**, Haare, *pl.* *Milch*, Haare, die ersten Bart-

Haare, *lanugo*, *it.* *Pist.* *pubes*, weil die Ju-

gend alsdann doch noch kumm ist, daher heißt

in *Fransösisch*, *poils tolets*.

**Gauch**, Heil, ein Kraut, *anagallis*; *Alyla*, *cor-*

*corpus*, *Belg.* *Guchelheyl*.

**Gauch**, Liebes-Possen, *Kayserob.* *Nar-*

*renschiff.* fol. 56. b.

**Gauch**, und sein Guchulsuhr mit hür-

schem Magdlein haben, *amare*, *amoris va-*

*care*.

**Gauch**, oder Kuckuk, ist vom Laut des Ge-

schreyes dieses Vogels in dessen Namen werden.

Der *Griechen* haben *κρυκ* gesagt, und wie

das bezeugt, hernach *κρυκ*. Wovon die

*Latiner* *cuculus*, und *cuculus* bekommen. Das

neue *Lat.* der mittlern Zeiten hat nur eine *Col-*

*ba* behalten, und ihre Endung *us*, daran gesetzt,

so wurde *cuculus* oder *cugus* daraus, welches her-

nach *Fransösi.* sonderslich im Schimpf-Nahmen

von diesem Wort in *coix* oder *coiz*, verläutet.

(*Die Presne Gloss.* das *Menius* gemeint, daß

in dem *Gloss. Arab. Lat.* das Wort *meus* falsch

ist, und hat *cuculus* daraus gemacht, welches *Du-*

*Roche* richtigere heißt, darinnen irren sie beyde.

Denn man hat wirklich *cuculus* auch gebraucht.

Der Autor des alten *Vocabularii* so A. 1482. in

*Turnberg* gedruckt ist, und in der *Stadt-Biblio-*

*thek* vorwahrt wird, setzt zum Wort *Gauch*, *cuculus*.

Ebenlich ist an das *Schimpf*-Wort *cuculus* noch eine

*Endung* gesetzt, und *cuculus* daraus geworden.

**Gauch**, wann es nicht für *cuculus*, als ein ab-

gegangenes Wort gehalten, das sonst *Guchgauch*

gehört, so bedeutete es vor Alters eine Dohle,

welche auch einen solchen eineln Ruff oder

Schrey hat, davon ist in *Leg. Aemmann*.

**Gauch**, und noch *Engelländisch* *Chauh*. *Holl.*

*Landt.* *Gall. Gay*, s. oben *Gale*, s. *Schult. Gloss.*

**Gauch**.

Das g ist also an diesem Wort unterschiedlich

ausgesprochen, oder das Geschrey dieses Vogels

mit unterschiedlichen Anfangs-Buchstaben aus-

gedruckt worden. Der andern Veränderung zu

geschweigen. In *Schult. Gloss.* steht bey *Chau-*

**Gauch**, ist in *Nether.* und *Kuocho*, *Stulta*. In

der alten *Edmünd.* Chron von 1229. *Leghne*

ne si vill beschreiben och, de horet qherne eyn

**Gauch**. D. i. Eügen beschreiben sie nicht viel,

die ein Narr aern hert.

**Gauch**, *m.* *Pist.* ein grüner stinkender Kefer mit

langen Beinen, *buprestis*, bey *Dasyod.* ein

Gauch oder Gauchkefer.

in eben diesem *Lex. Pist.* heißt er auch *Gü-*

gen, *cantharis*; *scirabaeus*.

**Gauch**, s. *Brühe*, im verächtlichen Verstand,

*humor*, *pus*, *Jauche*, *id.*

**Jübe**, *Nider.* *Brüh*, *jus*, *Chytraus* *Nomen-*

*clat.* *Saxon.* *col.* 438. schwarze Jübe, *jus* *ni-*

*gram*, *Nider.* *Jübe*, *pusculum gallinaceum*.

**Mist**, *Gauch*, *Mist*, *(Macchus)* *Nem*,

der aus den *Mist*-Ställen kommt, *ipurena*

*que* *est* *stabilis* *vaccarum* *prodit*.

**Leim**, *Gauch*, *Coler*, *Gaus*, *Buch*, 2. 4. *aqua*

*luta*, *id.*

**Strignisch** Bier ist trüb wie eine Leim-

**Gauch**.

**Gauch**, s. *gucken*.

**Gauch**, s. *vola*.

**Dasyod.** hat, der *Gauf*, oder *Mittel-Höhle*

der Hand oder des Fußes.

**Pist.** hat, der *Gauf*, *Mit-Höhle*, der Hand

oder des Fußes.

**Gaufel**, s. eine Hand voll, *quantum manu capi*

*potest*; *manipulus*, *pugillus*.

Davon ist das *Fransösische* *Javeau*, *Javelle*.

s. *Menagii Origini Gall.* Man nennt in *Lang-*

*uedoc* un gavel, un sagot de sarment. Die

*Spanier* sagen, *gavila fasciculus*. *Anglic.* a

*gavel*, *merges*, *frumenti manipulus*.

Es kommt mit dem *Lateinischen* *cavo* überein.

**Gauff**, *m.* grober Scherz, *jocus minus libera-*

*lis*; *ludus*.

ich hab mit euch nur *Gauff* getrieben, *Grob.*

fol. 182. 1. per *jocum* hoc feci.

Nach diesen lächerlichen *Gauf* (*Iron.* Da

einer den andern in den *Reith* ge-

worfen.)

Werden sie wieder stehen auf.

**gauffen**, v. scherzen, *ludere*. *Alberus* in

*Lex. joculari*.

**glücklich**, *jocosus*.

Wer aber glücklich ist und grob,

und des viel macht, verdient Lob, *Grob.*

**Gauf**, *Wier*, *Echery*, *Weisse*, *Grob.* 181.

b. per *jocum*, *joculariter*.

Es kommt vom Wort *Gauch*, so fern es einen

Narren bedeutet, heißt daher allezeit einen gro-

ben und närrischen Scherz. Die *Italiäner* haben

*goffo* davon.

**Gaufeln**, v. n.

mit dem Leibe allerlei wunderliche und lä-

cherliche Stellungen machen, *gasticulari*;

*corpus varie torquendo miros saltus facere*,

*in sine laxo corpus varie vibrare, supino cor-*

*poris in manibus & pedibus stare arcuato dor-*

*so*; *Ludio*.

**prästigiös** *oculos fallere*, aus der Tasche

spielen.

das *Gaufeln*, n. *gasticulatio*; *miri motus cor-*

*poris*.

**prästigiös**; *dehiso*. *Taschen*. *Epieleret*.

**Gaukler**, m. *gasticulator*; *prästigiator*.

**Gauklerey**, s. *gasticulatio*.

**Gaukleys**, *prästigiä*.

**Gauklerey** eriden, *prästigiis* *mi*.

**Gauklerin**, *gasticularia*; *ludica*; *prästigiatrix*.

**gauklerisch**, *adj.* *gasticulatorius*; *gasticulatus*;

*prästigiolus*.

**gauklich**, *adj.* *id.* *olim*. *gaucklicht*, *Kayserob.*

*Post.* f. 216. *leves & vatos gelus habens*.

**Gaukelmann**, *Gaukler*, *gasticulator*.

**Kayserob.** *Post.* fol. 84. b. *Nichal* meinte *David* spring uf vor der Arche, als ein *Dub* oder *Gaukelmann*.

**Gaukel**, *Possen*, *plur.* *ludica gasticulatio*.

**Gaukel**, *Sogel*, n. *illudium*, *glaucoma*.

**Gaukel**, *Tasche*, f. *pensa prästigiatorum*.

**Gaukel**, *Werk*, n. *ludica*.

**bergaukeln**, v. einen mit *Gaukeley* betrie-

gen, die Augen verblenden, *prästigiis decipe-*

*realiquem*.

**besocheln**, die Augen besocheln, oder ver-

blenden, *oculos perstringere*. *Apherdian.*

p. 235.

**übergaukeln** einen, *prästigiis decipere*.

*illudere*, *oculos perstringere*. *Kayserob.*

*Post.* fol. 6. Die Lieb übergaukelte manchen

*Nichter*.

**übergaukeln**, n. über Hals und Kopf hinab

gestürzt werden, *prästigiari*.

**Kayserob.** *Post.* f. 62. b. Der breite Weg

ist nur vornen breit, im Abgang ist er enge,

wann er gat uf ein *Epig*, uf einen Felsen, da

man übergaukelt.

**übergaukeln**, *übergollen*, *überhüpfen*,

*transilire*, *transiliendo negligere*.

**Kayserob.** *Post.* fol. 195. b. Jetzt schlegte

an (*proponis*, *consilium capis*) du wollest das

oder das thun, gleich übergollest den *An-*

schlag und deine Werte, und weißt nit mehr

darum.

**vergaukeln** einem etwas, *simulando & va-*

*ria fingendo decipere velle aliquem*.

**Gaukler**, kommt vom *Lateinischen* Wort *jo-*

*culator*, daraus ist im *Orst.* *gouglar*. *Gloss.*

*Monf.* *Concular*. *Belg.* *Guichelaar*. *Gall.* *Jon-*

*gleur*. *Angl.* a *juggler*. *Lat.* *barb.* *Caucular*,

*Caucularius*, *Coelarius*.

*Apherdian.* im *Tyrocin*. *Lat.* hat *Kuchler*, *ge-*

*sticulator*.

Die *Jüdische* *Policey*-Ordnung, p. 12. hat

*Gruchler*, und rechnet sie zu den *Kassell*-*Glickern*,

als *apoles*, Leute die nirgend zu Hause.

**Goliard**, s. *Die Presne Gloss.* ad vocem *Goliard*

*us* ist aus *jugulator* entstanden, s. daselbst den

Ort aus dem *Concilio* *Torenens.* *Clerici qui*

*se joculariores seu goliardos faciunt aut bufones*.

*Concil.* *Salzburg.* habet *galiardos*. *Gall.* *gail-*

*lard*. *Et Brevilog.* *ibidem*. *Coliardi*, *bufones*, *jo-*

*culatores* *idem sunt*.

**Gaul**, m.

*caballus*, ein Reit Pferd im *Wortall*, im *So-*

genfah eines starken Ritter-Pferdes.

Wie in der Vorrede des *Willeram* in

*Com.* steht: *ut impetu fortium equorum et-*

*iam caballi ad cursum concitentur*.

einen geischenen *Gaul* sieht man nicht ins

*Maut*, *donum quaecunque sit non debet exa-*

*minari*.

**Gaul** kommt von *Caballus*. In den *Teut-*

*ischen* *Sprichwörtern* fol. 220. b. wird nicht als

ein *Cabal* und *Gaul* für eines gebraucht, son-

dern auch gewiesen wie ein *Gaul* vom *Gur-*

*ren* und *Hof* unterschieden.

Die *Rosse*, so den *Haber* bauen, bekommen

am wenigsten davon, vielmehr die reysigen

*faulen* unnügen *Cabal* die nur zum *Pracht* die-

nen. Es gehören viel *Reit-Gurren*, *Ind* sie ei-

nen solchen reysigen *Gaul* am *baaren* er-

halten.

**Gaum**, m.

Poem. Germ. in Script. Med. avi Eccardi col. 1549. Des sollt ihr haben Baumi. Geldens Buch. fol. 114. col. 3.

Baum nehmen eines Dings. Geldens Buch. fol. 134. col. 2.

Im Glossario Monstensis. ist das nehmen immer mit dem Baum in einem Wort besammet.

Goumaneme, attendat, gaumanim, nota, i. e. gib acht, merke, vid. Gloss. Schilt. in cauma, gouma, kauman &c.

Gaumen, in Absicht auf den Gaumen, palatum, heißt bey dem Rab. Mauro Gloss. essen, caumo epulum exultantem, caumonten.

Gaumen, v. Pisor. hat dieses Verbum in seinem Lexico in vielen Redens-Arten bemerkt. für hüten, Aufsehen haben, in acht nehmen, als: daheim gaumen, domi sedere. (des Hauses hüten.)

sich vor Reden hüten und gaumen, verbis pascere.

daß sie in Statt hütend und gombdint, ut urbem suam custodiant & observent: Tschudi. T. I. Chron. Helv. p. 543.

das wart vil eben gegaumet, huius precipua cura habebatur. T. II. Script. med. avi col. 1511.

vergaumen, Piß. verhüten, prohibere; custodire.

Gaunter, Hüter, custos. Piß. in Graubünden, Assessor, oder Scabinus Cenforis, des Scharf: Richters in einem Bund, Seetler. Annal. Helv. I. 10. p. 423.

Gegaumer, Piß. censor, Zucht: Meister, von Ge, Lex.

Eegaumer segen, id. censuram agere.

Gamer, oder Gumer, als an statt des abgefürzten gam, an Bräutigam, sagte man völlig gamer.

Kayserob. Post. fol. 161. Wie mögen die Kind des Brutigamers fasten und truren, die weil er bey ihnen ist.

Gämel, der für einen andern etwas besorget, ausdrücker, procurator.

Hof-Gämel, procurator aule.

Hund. Metrop. Salisb. Gewoldi. p. 179. T. I. Es schol auch niemand Obreinen Markt an des Herzogen (nemlich Bayern) Hof (zu Regensburg) haben, an des Hof: Gämel: willen. Im Capitel von den Rechten, die ein Herzog in Bayern in der Stadt Regensburg hat.

gämlich, für besorglich, abschulich.

Meisner. in Diss. de Silesia loquente. mir ist gar gämlich, es ist mir übel, ich bin nicht wohl auf.

Gelden: Buch. fol. 65. col. 1. Du starker Niese gemelich.

It. fol. 117. col. 3. ein Wunder gemelich.

Belg. ghemelich, fastidiosus; irritabilis.

Von gam, der End: Solbe an Bräutigam, f. oben besonder an seinem Ort.

Lazius. am Ende des 7ten Buchs sagt, das gamen im Oesterreichischen Dialect so viel heißt, als sehen, also auch im Ulphila. gaumgan, ruez, sehen und hüten, Anglo-Sax. gyman, curare.

Kumen, im Oisfried. kommt mit dem Lateinischen gemere überein.

Gauma, wann es bey den Alten convivium bedeutet, ist es eine Mahlzeit die viel Besorgens gebraucht, als ein Hochzeit: Mahl, daher Gumnus, Angel: Tisch, nuptia.

Guma, für Mensch, Mann, im Goth. gumein, Anglos. guman, guman norde, vini aquilonis: es, also mag auch wohl das Wort gumer an Sincambri gewesen seyn, wie man auch Sygambros und Sygambros findet, daß es so viel als End: Männer heißt, sonum mit homo überein.

Gaur, heißt bey den Türken ein Keller, welches die Persianer und die Christen sind. Besold.

Th. Pract. Contin.

Gausche, f. Kusche.

gaugen, v. haubare, als ein Hund bellen, Albern: beugt Wort Hund. (vom Laut dieses Geschreyes gemacht.)

It. für gagen, Teutsche Sprichw. fol. 54. b. bey Stacheln lernt man gaugen, quod quis semper videt & audit, id plerumque imitatur.

Gänge, n. Piß. das Schöpf: Geschirr, das Schöpf: Vagen, stula, capula.

gagen, ist auch vom Laut gemacht, sie begaden (wie die Hunder, vociferare ut Gallinae. Aiten: staig. fol. 37.

gagen, als ein Fehler im Reden, mit der Zunge anstossen, stottern, lingua hactare.

Was, für Geschmäh, und gagenes Reden, für Gegaue, das Stottern, halitatio linguae.

Auch was du treibst für ein Was.

So schäm dich nicht, ist unser Was.

Grobian. fol. 40. b.

Ge, Praepos. inseparabilis.

(1) An allerley Wörtern eine rednerische Verlängerung: Solbe, als:

denken, gedenken,

brauchen, gebrauchen,

leiten, geleiten,

gemach, Genisse, Genade.

(2) An den Praetritis, als das augmentum syllabicum bey den Griechen, als:

ich liebe, ich habe geliebet.

ich trinke, ich habe getrunken.

ich stehe, ich bin gestanden.

(3) An den Passivis nach den Verbis auxiliaribus, ich werde oder ich bin, durch alle Tempora.

ich werde, ich wurde, ich würde &c. getrieben, geplaget &c.

(4) An den Nomibus subst. bedeutet es eine Vielheit, Anzahl, Menge, oftmahlige Wiederholung:

Gefügel, volatilia.

Gemüthe, reptilia.

Gemülte, Gebirge, Geblüte, Gewässer,

Seheule, Gellere, Gelächter.

(5) An den Namen auf allerley Weise verschiedener Personen:

Gebrüdere, Geschwistige, Gehülfin, Gehül,

Gehül, Gevatter, Geschwö, vgl. Genes,

Gesinde, Gespan, Gewarter, Geseht, Gespons, beyden neuern.

Es hat diese Praeposition oft das primitivum oder simplex verbrenget, als: Gesingen, Genitz &c., Genade, genau, geloben, genießen, gemein.

Einige Nomina behalten ge, weil es am Verbo oder dessen Praetrito ist. Gebrauch, Gemähl &c., Gedicht, wovon sie herkommen.

Es wird von einigen mit dem Wort, wovon es steht, zusammen gezogen, und sind einige Ober: Teutsche darinnen unmaßig gewesen. Pißorius hat es gar im Lexico also, als gmach, gemein, Gemüth, Gricht, Geschicht, Geschirr, u. a. m.

Eine gewisse Stadt hat es im A b e Buch so gelassen, weil man meinte, es lernen die Kinder dadurch desto besser im Buchstaben die Consonanten zusammen aussprechen; aber sie meinen im Alter hernach, es muß also seyn. Es ist dadurch in einigen Wörtern geblieben, daß man kein e mehr darzwischen setzen darff, f. unten Glaub, gleich, Gluck, Grund.

In einigen ist wegen der Aussprach, die das g in Ober: Teutschland hat, nemlich eines gelinden g, sonderslich das initiale; auch ein k im Chreiben geblieben, f. unten Klepper, klug, Anode, fragen.

Im Verbo essen, ist das ge, mit dem folgenden e zusammen gezogen worden in gessen. Da es heißen solte, gessen, wie man sagt von eissen glaciem removere, geisset. It. geerbet, gerbet, u. d. g. Darauf ist noch ein ge, praetriti vorgelegt worden, und in den Gebrauch gekommen, gegessen.

Im Ulphila steht ga und ge, und zwar ein solches g, welches in seinem Charactere an fast des C, ist, und vom G nach dem F folgt, unterchieden, das ist, daß es etwas härter, und so, daß es dem K näher kommt, ausgesprochen werden. Daher es auch im alten Teutschen bald mit K, bald mit C geschrieben werden, f. Gies. Schilt. Gemeinsam, und Kamenfamun. Gemeinsam. Diese Art der Aussprach ist durch so viel Secula geblieben, daß man in der alten Uebersetzung der Bibel vom Jahr 1483. noch ge und ga findet, als 1. Sam. XXVI. 11. Der Gafahr des HERN: Und in eben diesem Capitel, Gafahr. 1. Reg. XX. 25. er gelaubte item Name, credebatur illorum consilio. Cap. XXI. Du daß Israhel Lunden gamacher.

Die Wörter so im Französisch mit dieser Praeposition ge, zusammen gesetzt sind, haben zu als galoper, von lopen, laufen, currere, Galopina, f. unten Klepper für Galoper.

Gebel, f. Geyel.

gebären, f. baren, parere.

Geben, v.

dare, indgemein. Ich gebe, do, du gibst, das er gibt, dat, ich gäbe, dabam, ich hab gegeben, dedi, gib, da, daß er gebe, ut det, ich gäbe, darem.

(Die Arten des gebens stehen bey ihnen Wörtern, als acht geben, beyacht.)

geben, ist auch so viel als schenken, donare.

... reichlich, largiri.

... als Zahlung, pendere; solvere.

... überlassen, concedere.

... übergeben, tradere.

... zeigen, weisen, præbere, das gibt die Denunfft, hoc ratio dicitur. Sein Gesichte gibt es, vultus ejus indicat.

... als etwas so man soll, præstare.

... hervorbringen, promere.

... reichen, porrigere.

... als einen Stoß, Streich, Schlag, Stich, infligere.

geben, auf, nichts auf etwas geben, durch nichts bewegt werden, non moveri aliqua re.

sie geben nichts auf ihn, auctoritate sua nil proficit.

... für übersetzen, auf Lateinisch etwas geben, reddere aliquid latine; vertere in latinam linguam.

geben, von sich, als seine Gedanken in Worten, exprimere; proferre.

als etwas aus dem Wagen, vomere; vomitu egerere.

geben, eine Person seyn die etwas kan; ja es was taugen.

er gibt einen guten Soldaten, optimus miles est.

diese Bäume geben gute Balden, haubores ad trabes aptissime sunt.

es gibt, sunt; inveniuntur.

es gibt Leute die das nicht glauben, sunt, qui hoc non credunt.

gibst was neues? num quid novi?

was gibst? quid rei est? quid fac? da mich etwas geben, hic aliquid fac.

Sich geben, nicht mehr wiedersehen, aufhören, victum esse, cessare, non amplius resistere.

GDt gebe daß, utinam.

GDt gebe es, faxit Deus.

das Geben, n. datio.

der Geber, m. dator.

ein Gese: Geber, Legislator.

ein Rath: Geber, qui consilium dat.

geblich, adj. ist nur in einigen Compositis, als: vergeblich, f. unten vergebren.

unmaßgeblich, f. Maag.

ergeblich, f. ergeben.

\*gebig, adj. freygebig, liberalis.

Er war mild und gebig armen Leuten f. L. burg. Chron. col. 4. Ist gewöhnlich in der Composition. f. freygebig.



gebich, für gegeben. Der gebiche Befehl, mandatum datum. Tschadi T. II. p. 8. a.

geb, in einigen Wörtern abgeführt, als:  
geb und gähg, wird von einer Münze gesagt, wenn sie gewöhnlich ist, moneta proba non prohibita, in usu in commercio.

Gastgeb für Gastgeber, GastWirth, caupo.  
Rathgeb, für Rathgeber. Teutsche Sprichwörter fol. 291. a. Der Bauch ist ein bßter Rathgeb, consultor pessimus venter.

Unged, f. unten in den Compositis.  
gab, oder geb; in der Formel des Abkürzens der Rede: Gab aber wie dem allen. Stetteler Annot. Helv. p. 377. P. I. anstatt: Es sey dem wie ihm wolle. Es mag seyn wie es will, quicquid sit.

Gegebenheit, in den Compositis.

Ergebenheit, Begebenheit, f. diese Composita.

Gebfel, eine doppelte hohle Hand voll, f. Gespe.

Gebung, in einigen Compositis, als Vergabung &c.

abgeben, einem etwas von etwas, tradere reiputem, concedere quid.

es wird nicht viel abgeben, es ist da wenig Gewinn zu hoffen, parum lucri inde sperandum.

überliefern, tradere, reddere.

zum verwahren, deponere.

als Zoll, gar zu viel von den Waren geben müssen, gravissimis exactionibus premi.

eine Person agieren. Er giebt einen Dolmetscher ab, fungitur munere interpretis.  
Er giebt einen guten Soldaten ab, rei militaris expertus est.

einen Medicum abgeben, pro medico se agere, profiteri medicinam, exercere artem medicam.

angeben, initium dandi sive conferendi facere, primum specimen offerre.

die Angab, f. Gaber.

anfangen, oder Rath geben, etwas anzufangen, auctorem esse alicui rei; artificium excogitatum indicare; modum & rationem alicujus rei monstrare.

das Angeben, auf dein Angeben hab ich es gethan, te iussore, oder te auctore hoc feci; tuo iussu & consilio hoc feci.

einem bey einem, deferre ad aliquem, prodere, criminari.

das Angeben, delatio; proditio.

der Angeber, proditor; lycophanta; index; delator.

sich anbieten, anmelden, offerre se; profiteri nomen suum.

es giebt sich ein Käufer an, emtor se offert.

sich zum Soldaten angeben, dare nomen.

etwas an gehörigen Ort, als: wie viel man Häuser habe, profiteri numerum ædificiorum suorum.

angeblich, wird von einigen neuen Historien-Schreibern gebraucht, für credulus; existimatus; habitus, putatus.

abgeben, als etwas zu tragen auflegen, einem etwas zu thun geben, dare alicui pensum; injungere alicui certum laborem; imponere ut onus.

vorlegen zu errathen, proponere; zu erklären.

zu fernem, discenda præscribere; præcipere.

ausgeben das Essen, cibos in patinas dare.

ausgeben ein Gut, einem andern. Goldast A. S. P. IX. tit. 7. Senst auch auflassen, dem lebenden Herrn, oder den nächsten Agnaten resigniren, tradere, reddere, resignare feudum.

ausgeben, einem Höhern übergeben, dedere; tradere.

eine Stadt aufgeben, dedere urbem oppugnant. f. übergeben.

ein Amt, abdicare se munere; depocere officium. f. abhandeln.

den Geist, mori; vitam reddere; animam efflare; extremum vitæ spiritum edere.

ausgeben die Freundschaft, amicitiam præcidere; tollere, dissolvere.

Aufgeber, der bey dem hohen Ofen Kohlen und Eisen-Steine in den Ofen schüttet, qui carbones & ferri mineram subinde in furnum injicit.

ausgeben, als Geld zu Kosten, expendere; sumtus facere; promere nummos, & solvere aliquid.

für etwas, impensam facere in aliquid, facere sumtum in aliquid.

ausgeben, als Geld zu Ehren, zu Wohlthaten u. d. g. erogare pecuniam.

reichlich ausgeben, largiri; elargiri.

zu viel ausgeben, verschwenderisch ausgeben, largiendo eskundere; dissipare.

ausgeben, als Geld oder Münze, wegen der Gütigkeit, vendentibus numerare; uti certis nummis in commercio, in foro.

dieß Geld kan ich nicht ausgeben, hanc pecuniam nemini dare possum; hos nummos omnes rejiciunt; moneta hæc non est in usu.

für voll ausgeben, pleno pretio aliis dare nummum aliquem; suo quo cusus est valore uti nummo aliquo.

ausgeben, durch austheilen, distribuere.

ausgeben, im Charten-Spiel, solia chartæ lutoris distribuere, oder adnumerare ludentibus.

Wer muß ausgeben? quem tangit ordo distribuendi solia?

die Briefe ausgeben auf der Post, literas petentibus dare; absentibus mittere, suas cuique dare.

Almosen ausgeben, elargiri, pecuniam pauperibus distribuere.

ausgeben, eine Tochter, locare filiam, nuptum collocare; nuptias filie celebrare.

Er will bald eine Tochter ausgeben, nuptias filie apparat.

ausgeben, für etwas, sonderlich, für das, so es nicht ist.

für das Seine ausgeben, dicere suum esse.

einen für todt ausgeben, falsum nuntium mortis alicujus spargere, vulgare.

andere Arbeit für seine ausgeben, gloriari de alieno labore.

seine Waaren für gut ausgeben, laudare merces suas.

sich für einen anzeigen, videri velle, dicere se esse aliquem.

sich für einen Künstler ausgeben, profiteri se artificem.

sich für einen fälschlich ausgeben, induere simulationem alicujus; personam alicujus ferre.

sich für einen Freund ausgeben, simulare amicitiam.

sich für einen Edelmann ausgeben, mentiri nobilis stirpis originem.

das Ausgeben, impensa; sumtus erogatio.

das reichliche Ausgeben, largitio.

das verschwenderische Ausgeben, sumtum profusio.

das austheilende Ausgeben, distributio.

das Ausgeben einer Tochter, collocatio filie.

Ausgeber oder Aussteller des Wechsels, der das Geld auf Wechsel nimmt, und dasselbe an gehörigen Ort zahlen läßt, permutationis pecuniarius; procurator.

Ausgeberin, heist an einigen Orten eine Haushälterin, die heraus gibt was nöthig ist, und wieder verwahrt, dispensatrix.

Ausgeb: Geld, viz. pecunia que ad quoti-

dianum usum destinata, & que ob vilitatem non adservatur.

ausgeblich, adj. ausgebliches Geld, nummi qui in communi usu omnibus probati & noti. Qui non ut numislinata rariora reponuntur & adservantur.

begeben, sich nach einem Ort, conferre se aliquo, recipere se aliquo; petere aliquem locum.

sich zu einem begeben, conferre se ad aliquem.

ein Ort wo man sich hinbegeben kan, receptaculum.

sich wegbegeben aus einer Stadt, demigrare ex oppido.

sich in die Flucht begeben, in fugam se conferre.

sich aus dem Land begeben, finibus excedere.

sich in Gefahr begeben, periculum subire in periculum se mittere.

sich mitten unter die Feinde begeben, immitttere se in hostes.

sich in eines Schutz begeben, committere se alicujus fidei; se in tutelam alicujus commendare.

sich auf die Wanderschaft begeben, itineri se accingere, sive ad peregrinandum.

begeben sich, sich jüttragen, accidere; evenire.

begeben sich eines Dings, fahren lassen etwas, curam abjicere alicujus rei; relinquere aliquid; missum facere, omnem causam desorere; abstinere intentione sua.

sich seines Rechtes begeben, concedere de suo jure.

begeben sich, monachum vel monacham fieri, einen Orden annehmen.

T. III. Script. Brunsw. p. 486. n. 52. ein Kind begeben, das ist, ins Kloster thun. n. 66.

Begebenheit, Zufall, casus.

Begebnuß, id.

dafür geben, dare pro aliqua re.

Geld dafür geben, emere.

dahin geben, relinquere; perditum existimare.

dargeben, dare; offerre; exhibere.

darauf geben, arthæ nomine aliquid dare.

in antecessum dare.

nicht darauf geben, nemlich auf eines Ver-mahnung, u. d. g. negligere; contemnere; non moveri.

darein geben, ist gebräuchlicher jageben, adjicere aliquid ad justum pondus vel ad justam mensuram.

darum geben, für ein Ding geben, dare aliquid

Geld darum geben, emere; pecunia acquirere.

darum nicht geben, für nicht achten, non curare; nihili putare; non moveri.

Keller in Erklärung des XXIII. Cap. Matth. Es sind zweyerley Geschlecht, unter welchen das eine bald jurnet, das andre gibt nicht viel drum.

dazu geben, contribuere aliquid ad aliquid.

Gut geb Glück dazu! quod bene vertat; feliciter eveniat; Deus hoc fortunet.

seine Stimme dazu geben, suffragium ferre; consentire.

eingeben, einem etwas, als Arznei, medicamentum alicui dare ut hauriat, vel deglutiat.

Gift, venenum dare alicui.

als eine Witt-Schiff bey dem Rath, litteras supplices exhibere senatui.

als einem einen Ort zu bewohnen, concedere, tradere inhabitandum.

ins Gemüth, ins Herz, oder in den Sinn geben, in mentem dare.

das hat dir Gott eingegeben, hanc mentem tibi Deus objecit.

Der H. Geist gibt den Seinen ein was sie thun





gegen, f. Gere.  
 gegen, gremium, f. Geeren.  
 Auf, oder Geseh, erhabene und trockene Der-  
 m, editor; elevator; & ob hanc causam,  
 editor; succedens.  
 die Geseh, *Hakmann Jus agger. p. 303.*  
 die Geseh, oder Geseh, ist hohes, dürres und  
 trockenes Land. *Winkelmann. Oldenb. Chron.*  
 1. 77.  
 Geseh: Land, höheres Land. Ost: Geseh:  
 ländliche Feld: Ordnung vom Jahr 1608.  
 7. Marsch und Geseh: Lande, terra editiores  
 & depressiores.  
 Geseh, Maier, Bauren, Einwohner im  
 Geseh: Land, *Coloni. Klock. conf. 28. n. 263.*  
 ergehen in den Bergwerken. *Matthias in*  
*Scripta.*  
 ergehen Erz, das durch unterirdische Hitze  
 ausgetrocknet und verbrühet ist, ardore sub-  
 terraneo exsiccatum, consummatum.  
 ergehen Erz, verbrühet, ist so viel, als zu hat  
 lemmen. *Schönberg. fodinae us. invenio,*  
*quodam corruptum et igne subterraneo in-*  
*utilitatum est.*  
 ergehen, f. zergeren, ausgebrannt,  
 aus Feuer ausgefressen, mürb und zerbrechlich  
 gemacht. *Matthias in Scripta.* Der Salitter  
 (nitrum) ist im Sieden gar zergeren, bis er  
 glühete und gereinigt wird, dann wird er  
 durchschlägig.  
 Etliche Magnet sind blaulicht dacht, etliche  
 ergehen, die sich röthen (friabiles sunt) wie ein  
 unter und zergeren Aschen-Ruchen. id.  
 5. 11. ist wahrscheinlich so viel, als mürb,  
 in zergeren ist noch übrig qualtare. *Gall.*  
*Gloss. Lateinisch vultare.*  
*Hakmann* leitet es von gese her, welches ihm  
 troden heißt, daher man sagt, die gese Elbe,  
 das ist, ein Arm der Elbe, der trocken, oder  
 bald ausgetrocknet ist.  
 Gese, ein Fisch, in der Oder, sonst auch Aland  
 genannt, f. Alant.  
 Gese, gibt *Apberdian. in Tyrocin. Lat. p. 74.*  
 Raja, Reche, aber es ist wahrscheinlich viel-  
 mehr der Fisch, welcher Holländisch Gheep  
 heißt, *Acus, piscis marini genus, lucio similis*  
*sed rostro acutius. f. Oepger.*  
 Gegen, *Præp.*  
 mit dem Ablativo, und bisweilen mit dem  
 Accusativo, in motu ad locum.  
 gegen Personen, weisens Latein. erga, adversus,  
 in sensu versus, und adversus, gegen dem Ort,  
 Zurückrichtung gegen die Menschen, reverentia  
 erga homines; Bosheit gegen Götter, impietas  
 in Deum; Gerechtigkeit gegen Götter, Jus-  
 ticia adversus Deum.  
 gegen, wenn es haben einen Vorzug andeuten,  
 gegen einander halten, præ, ad.  
 du bist gegen uns (nemlich gehalten, oder  
 strecken) glücklich, præ nobis beatus es.  
 du bist nichts gegen ihm, nihil es ad eum,  
 ne comparandus quidem ad eum.  
 gegen, nicht weit vom Ende, oder Anfang eines  
 Dings, sub.  
 gegen das Ende, sub finem.  
 gegen Morgen, (oder die Morgen/Zeit) sub  
 lucem, sub ortum.  
 gegen Abend, (oder die Abend/Zeit) sub ve-  
 speram, sub occasum solis. Wann aber durch  
 Morgen und Abend die Gegend des Him-  
 mels verstanden wird, müste es versus orien-  
 tem, versus occidentem heißen.  
 gegen, an statt dafür, pro.  
 Waare gegen Geld, merces pro pecunia.  
 gegen, für entgegen, oder wieder, contra, ad-  
 versus.  
 sich gegen einem raffen, arina capere contra  
 aliquem.  
 gegenüber, e regione.  
 der Bräute gegenüber, e regione pontis.  
 gegenüber seyn, ex adverso esse

gegen der Stadt über liegen, ex adverso ur-  
 bi positum esse.  
 gen, an statt gegen, braucht man vor den eigenen  
 Namen der Städte, und bewohnten Dörfer,  
 für nach, als: Er reiset gen Leipzig, oder nach  
 Leipzig, proficiscitur Lipsiam.  
 • Gegue, für Gegend, regio.  
 Gegend, f. regio, tractus, pars terræ. Die Ge-  
 genden des Himmels, partes, oder plagæ cæli,  
 regiones cæli.  
 die Gegend an etwas, ora, &c.  
 an der See, ora maritima.  
 die Gegend um eine Stadt, territorium ur-  
 bis, ager.  
 • Gegner, der einem zuwider ist, ein Feind, ad-  
 versarius.  
 • gegen, f. begrenzen.  
 dagegen, gegen dieses, für solches; dafür, an  
 statt dessen, pro. Er gibt Geld dagegen.  
 - - - im Gegensatz, contra, e contrario.  
 Dagegen habt ihr viel, das wir nicht haben.  
 - - - wiederum, vicissim; per vices.  
 die Erde grünet im Frühling, dagegen liegt  
 sie im Winter müßig, terra floret vere, vicissim  
 horret hieme.  
 entgegen, steht gern vor den Verbis, und wird  
 im Latein mit ob oder re, in den Compositis  
 ausgedruckt.  
 entgegen setzen, opponere.  
 entgegen bringen, offerre.  
 entgegen blasen, testare.  
 Solche Composita suche unter ihren Simpli-  
 cibus.  
 dem Fluß entgegen, adverso flumine.  
 entgegen seyn, contrarium esse, resistere,  
 repugnare.  
 dem Befehl entgegen handeln, adversus  
 edictum facere.  
 hergegen, hingegen, e diverso; ex altera parte.  
 jugegen seyn, præsentem esse; adesse.  
 da er jugegen war, præsentem eo; coram eo;  
 ante oculos ejus.  
 jugegen seyn bey etwas, in re aliqua.  
 beim Gastmahl, in convivio.  
 begegnen, n. vom Wege eigentlich, einent, oc-  
 currere, obviam fieri alicui, incidere in ali-  
 quem in itinere.  
 - - - sich gegen einem erweisen.  
 einem höflich begegnen, tractare aliquem  
 liberaliter.  
 einem hart begegnen, aspere tractare ali-  
 quem.  
 einem übel begegnen, male aliquem acci-  
 pere.  
 einem freundlich begegnen, excipere ali-  
 quem benigne, uramicum.  
 - - - Impersonaliter, es begegnet, accidit, con-  
 tingit, evenit, usu venit.  
 das Begegnen auf dem Weeg, occurfus.  
 - - - als ein Zufall, casus.  
 - - - als Verzeugung eines andern, tractatio.  
 • entgegen für begegnen, *Chron. Hagen. MSC.*  
 Im entgegen Reichesedch. obviam venire.  
 gegen einander, mutuus.  
 die Liebe gegen einander, mutuus amor.  
 sie lachen gegen einander, arident sibi.  
 gegeneinander über, e regione alterius.  
 gegeneinander halten, conferre.  
 das Gegeneinander halten, collatio.  
 gegeneinander abhören, confrontare, vulg.  
 als die Zeugen, committere testes cum teo;  
 componere quendam cum alio.  
 - - - austauschen, permutare aliquid cum  
 aliquo.  
 - - - seyn, contrarios sibi esse.  
 - - - gehen, concurrere, congregari in cer-  
 tamine.  
 Gegen: Antwort, f. responsio ad responsio-  
 nem vulgo. replica.  
 Gegen: Befehl, m. imperium priori contra-  
 rium.

Gegen: Bericht, m. relatio contraria priori.  
 Gegen: Beweis, m. probatio adversa.  
 Gegen: Bild, n. das durch das Erste ist vorgef-  
 let worden, antitypus.  
 Gegen: Buch, n. codex contrascriptoris. f. Ge-  
 gen: Schreiber.  
 Gegen: Dienst, m. officium mutuum.  
 erweisen, reddere.  
 Gegen: Forderung, f. postulatio ejus a quo aliud  
 postulatur.  
 Gegen: Gabe, f. antidoron.  
 Gegen: Gewicht, n. sacoma.  
 Gegen: Graben, v. contra fodere.  
 Gegen: Gift, m. antidotum.  
 Gegen: Gruß, m. refalutatio.  
 Gegen: Hall, m. resonantia.  
 Gegen: halten, v. vergleichen, conferre.  
 Gegen: Haltung, collatio.  
 Gegen: Lage, f. reconvitio.  
 - - - anstellen, actionem contrariam in-  
 tendere alicui.  
 Gegen: Laut, m. echo.  
 Gegen: Liebe, f. amor mutuus.  
 Gegen: Mine, f. die man gegen des Feindes Mi-  
 nen gräbt, dieselben zu entdecken, cuniculus  
 quo hostis cuniculis obviam fodiunt.  
 Gegen: Ort, m. in den Bergwerken, cuniculi  
 fossorum in fodinis, quibus e diversis locis in-  
 cipientes alter alteri obviam veniunt.  
 Gegen: Pabst, antipapa.  
 Gegen: Part, m. adversarius.  
 Gegen: Rechnung, f. contrascriptum.  
 Gegen: Satz, m. antithesis; oppositio.  
 in den Oden, antistrophe.  
 Gegen: Schein, m. des Feuers, repercussio.  
 - - - der Planeten in der Astronomie, oppo-  
 sitio.  
 Gegen: Schreiber, m. contrascriptor; antigra-  
 phus.  
 Gegen: Schrift, f. contrascriptum; antigra-  
 phum.  
 Gegen: Schmeier, m. da einer seinen Sohn der  
 Tochter des andern zu Mann giebt, consocer.  
 Gegen: Schwieger, f. consocerus.  
 Gegen: Spiel, n. Gegenheil, diversum; con-  
 trarium.  
 Gegen: Erruch, m. Widerspruch, contradictio.  
 Gegen: Stand, m. Hinderniß, obstaculum.  
 Gegen: Stellung, *Friedrich Suppl. Best. die*  
*Verhörung zweyer Personen gegeneinander,*  
*confrontatio.*  
 Gegen: Theil, m. contraria sive adversa pars.  
 - - - n. contrarium.  
 im Gegentheile, contra; e contrario.  
 das Gegentheile geschieht von den meisten  
 contra fit a plerisque.  
 Gegen: Verehrung, f. antidoron.  
 Gegen: Vermächtniß, n. antiphera. ortum.  
 Gegen: Verschreibung, f. syngrapha.  
 Gegen: Versicherung, f. litera reversales.  
 Gegen: Versprechung, f. resipulatio.  
 Gegen: Visiten, pl. mutua visitationes.  
 Gegenwart, f. presentia.  
 in meiner Gegenwart, me præsentem.  
 in seiner Gegenwart, ipso coram; ante  
 oculos ejus.  
 gegenwärtig, adj. præsens.  
 Gegenwehr, f. defensio; propugnatio.  
 - - - thun, armis se defendere.  
 keine mehr thun, a defensione desistere.  
 Gegen: Wind, n. ventus adversum tenens.  
 Gegen: Zusage, f. resipulatio; repromissio.  
 Weil in diesem Wort, gegen, zwey g sind, ist  
 es vor Alters deswegen sehr verändert worden.  
 Das erste g, in t. *Hidert. tegen, in Chron.*  
*Rhyth. T. III. Script. Brunsvic. und im*  
*Chron. Stadtweg. p. 270. entgegen.*  
 - - - in i. *Sachsen. Sp. MSC. An. 1269. und*  
*Reichmajers Braunsch. Kirchen: Chron.*  
 - - - in f. *Poem. Germ. Eccard. T. II. Script.*  
*med. avi col. 1481. Knaut. Alz. Chron.*  
*P. VIII. 328.*

Das mittlere ausgelassen, gein, *Posta Anonym. MS. historia Scholastica. wechten gein dem rechten.*

*Reinwerdheit, Alten. T. I. Script. Sax. col. 560. Ann. 1383. in Thüringen Reicher Thüringia Sacra p. 412.*

*Gewärtig, Serar. in reb. Mogant. sonderlich in Mainzischen Nachrichten.*

*gauen werde, conspectus. Gloss. Lipsii*

Die beideng ausgelassen, im *Kerone* nur ein für gegen, p. 260. in *Schilt Gloss. eini Streiter*, vertendum contra pugnans non solipugnax, gegen *Streiter*, im *Kero*, und im *Gloss. Monseesi ein Stritigi*, cervicem, für halstarrig, *ex Angere x p p l e s*, gegenstreitig. Anders wo hat *Kero Kagan, Kakan, Gagan.*

*f. Schilt. Gloss.*

*geigen einander. Altenstaig. 1. reb. f. 99 d. Ken, Jeroschin. MSC. genwert. Lips. Gloss. Gehennano. apud Du Fresne. für Gegen.*

*Sachsen. Sp. legendote, für Weichbild. Anglo-Sax. agen. Matth. V. v. 23.*

*gegessen, f. essen.*

*Gegler, ein Vogel als ein Fink, von seinem Geschrey so genannt. Daher er auch im Widers. an einigen Orten Quäler heist. Er zieht auch mit den Finken, und wird mit ihnen gefangen. Weil er aus hohen Gebirgen zu uns kommt, nennen ihn einige Bergfink, fringilla montana.*

*geheissen, f. gessen.*

*Gehänge, (bey den Jägern,) die Ohren der Hunde, aures canum.*

*Gehebe, f. haben.*

*Geheine. Pomarius in der Magdeb. Chron. An. 1336. hat Bischoff Otto etliche Geheinen die sich hohes gerühmet, und grosse Weisheit fürgegeben, nach Befindung ihrer Schwärmer, gefänglich eingejogen, und da sie widerrufen, wiederum laufen lassen; Ist vielleicht so viel als Heune, f. Heune. geistliche Riesen in Andacht und Weisheit.*

#### Gehen, v. n.

*Imperf. ich gieng. Prät. ich bin gegangen, ire; vadere; procedere.*

*eigentlich was mit Füßen geschieht, und mit Schritten.*

*einen guten Schritt gehen, sagt man von Pferden, veloci gradu incedere.*

*seines Weegs gehen, viam suam abire.*

*eine Meile gehen, conficere spatium mille passuum.*

*ein gutes Stück Weegs gehen, magnam itineris partem conficere.*

*wo er geht und steht, ubi ubi est.*

*er hat nichts als wie er geht und steht, præter quotidianam vestem nil possidet; pauper est.*

*ich hab mich müde gegangen, defessus sum deambulando.*

*leise gehen, suspensio gradu incedere.*

*müßig gehen, otiosi.*

*entzwen gehen, dirumpi, frangi.*

*einen gehen lassen, mit Frieden lassen, visum facere alicui, nicht aufhalten, dimittere.*

*ich darf nicht weit gehen darnach, oder ein Ding zu thun, in promptu est.*

*behutiam gehen, caute procedere.*

*spar gehen lernen, tardius ingredi incipere.*

*gehen, bedeutet figürlich allerley Bewegung, Fortgang, Fortsetzung der Bewegung, u. d. g. moveri suo modo.*

*die Rede geht, dictant.*

*es geht ein Geschrey, rumor est.*

*auf den Bauch gehen, repere ut anguis.*

*der Teig geht, massa farinae fermentescit.*

*der Wind geht, ventus stat.*

*dieß Geld geht, moneta hæc apud omnes probata est.*

*dieß Handwerk geht nicht mehr, opificium hoc neglectum jacet.*

*die Geige geht schön, fidium sonus per gratus est.*

*die Uhr geht nicht recht, horologium verum horam non indicat.*

*die Mühl geht nicht, mola hujus rote non movetur.*

*ein Eudel Geschütz geht weit, tormentum bellicum globos suos longius projicit.*

*Es geht, (Impersonal.)*

*wie gehts? quid agitur? quomodo valet?*

*es geht nach Wunsch, ex sententia.*

*es mag gehen wie Gott will, quicquid feret divina voluntas.*

*es will nicht gehen, hæc non vult succedere; res caret successu.*

*es geht langsam damit her, frigsseit opus.*

*es geht ihm nahe, afficit illum; tangit eum.*

*es pflegt so zu gehen, hic solet esse exirus.*

*es ist dieser Frau unrichtig gegangen, abortum fecit.*

*gehen, mit der Præposition außer der Composition.*

*geh an den Galgen, abi in malam crucem.*

*die Noth geht an den Mann, periculum adeit.*

*das Kleid geht an die Knie, vestis protenditur ad genua usque.*

*das Wasser geht an den Hals, aqua collum æquat.*

*einem an die Hand gehen, adminiculari alicui.*

*an seine Geschäfte gehen, abire ad curanda negotia.*

*da gieng es an ein Geschrey, tum magnus ortus est clamor.*

*es geht ans Leben, capitis res agitur.*

*auf der Brucke gehen, morri proximum esse.*

*auf dem Wege gehen, in via ambulare.*

*auf den Grund gehen, inquirere fundamentum.*

*auf der Post gehen, cursu publico uti.*

*viel auf etwas gehen lassen, multum impendere alicui rei.*

*wie viel solches Gelds geht auf einen Thaler? quot horum nummorum valent uncialem.*

*einem auf den Leib gehen, irruere in alicui.*

*auf den Hieb gehen, cadendo pugnare.*

*auf den Zähnen gehen, suspensio gradu ire.*

*auf die Jagd gehen, venatum exire.*

*auf der Zeit gehen, der Geburts-Stunde nahe seyn, parienti tempus attingisse; partui proximam esse.*

*auf dieses ist nicht zu gehen, das ist von keiner Wichtigkeit, hoc nullius momenti est.*

*auf die Seite gehen, secessum quærere.*

*diese Thür geht auf die Straße, per hanc portam exitus est in plateam.*

*auf dem Wege gehen, cedere, decedere de via.*

*aus den Augen gehen, ex oculis abire; abscedere e conspectu.*

*durch den Leib gehen wie Wasser, profluvio alvi laborare.*

*es geht alles durch seine Hand, omnia in ejus manu sunt.*

*er geht einem durch ein Feur, obedientissimus est; per ignem alicui currit.*

*der Stich gieng ihm durchs Herz, hic iactus cor ejus transiit.*

*Hinter einem gehen, compromittere in quem. Einen mit zum Schieds-Richter annehmen.*

*in Gedanken gehen, cogitandum ambulare.*

*ins vierdte Jahr gehen, annum agere quartum.*

*in sich gehen, secum exquirere quid peccatum sit.*

*so viel in das Geschirr geht, quantum capere potest.*

*im Schwung gehen, vigere; florere; e fueruntine invalescere; celebrari.*

*dieses Fenster geht in den Garten, man daraus in den Gärten sehen, prospectus hic per hanc fenestram est.*

*diese Felsen gehen in das Meer, rupes ex duntur in mare.*

*warum gehst du in dein Verderben? an is perditum?*

*die Thür geht in den Angeln, valva jam vertuntur in cardinibus.*

*es geht langsam mit dieser Sache daher, diutius res procedit.*

*der Fluß geht mit Eiß, fluvius fractam g eiem vehit.*

*es soll alles nach seinem Kopf gehen, omni suo nutu agi debent.*

*nach Leipzig gehen, Liphiam proficisci.*

*nach der Ordnung gehen, ordine sequi.*

*nach Brod gehen, betteln, mendicare.*

*nach Hause gehen, domum se recipere.*

*alle Wetter gehen über mich, omnes tempesates mihi subeunda sunt.*

*mann die Herren sehen geht es über die W terthänen, delirant reges, pleuntur Achay über Meer und über Land gehen, mari t raque proficisci.*

*über Leipzig nach Nürnberg gehen, per Lipsi am tendere Noribergam.*

*einen über Rücken und Kasten gehen lassen omnem rem familiarem fidei alicuius committere.*

*das ist über mein Vermögen, hoc vires me as excedit.*

*das geht über meinen Beutel, hoc me sumtibus sit; Hæc mei fundi calamitas est.*

*das Recht über einen gehen lassen, legumrigori alicui subijcere.*

*über das Gebirge gehen, transire, transgre di montes.*

*der Graben geht um die Stadt, fossa cingit urbem.*

*einen ums Maul gehen, schmeicheln, adulari alicui.*

*unter die Leute gehen, in publicum prodire.*

*unter Augen gehen, in conspectum alicuius venire.*

*von staten gehen, succedere.*

*vor einem hergehen, præire, anteire.*

*vor die Obrigkeit gehen, adire magistratum, iudicem.*

*zu Bette gehen, lectum petere.*

*zu Grunde gehen, verderben, pessum ire; perire, profundum petere.*

*ich auf dem Boden setzen, delidere, subidere.*

*zu Trümmern gehen, rumpi; frangi; perire.*

*zu Tische gehen, accumbere.*

*bey einem, mensa cibusque alicuius uti.*

*zur Leiche gehen, ad funus prodire.*

*mit zu Grabe gehen, mortuum ad tumulum comitari.*

*zu Rathe gehen, deliberare.*

*zu Stuhle gehen, alvum dejicere in sella foricaria.*

*es geht mit ihm zur Reige, ad restim res redit, bona sua tere consumta sunt.*

*es geht ihm zu Herzen, afficit eum; cordi illi est.*

*zu Felde gehen, expeditionem facere.*

*zu Gaste gehen, ad convivium ire.*

*zu Fusse gehen, pedibus iter facere.*

*zu Schiff gehen, navem conscendere.*

*Das Gehen, n. itus; itio.*

*auf raubem Weg ist das Gehen bequemer als*



als das Gehen, in levis asperis-commodius pedibus in us, quam vehimur.

Das Gehen wird ihm saur, pedibus non valet, omnes gressus illi molesti sunt.

Gehen, ist in einigen Compositis, als Vorgehen, f. z. gehen, Gänger, ist in mehr Compositis, f. z. Gang.

gehends, in den Compositis, angehend, durchgehends, nachgehends. Adverb.

genlich, das noch miteht, quod potest ferri. Hec. Kirchen: Hist. fol. 84. b.

Geh: Steig, für Fuß: Steig, lemita.

abgehen, abreisen von einem Ort, proficisci ab; decedere ex.

Vom Schau: Plaz abgehen, decedere de scena.

abgehen als die Posten, abire. auf und abgehen, deambulare.

von der Arbeit, sine imponere labori ut mercenarii opifices solent.

von dem Weg, relinquere viam rectam.

glücklich, prospere pedere, exitum habere opabilem, succedere ex sententia.

als vom Tode oder der Materie so man vor sich hat, digredi; digressione uti.

als ein Geschoss losgehen, explodi.

als Farben, facile posse deleri, abstergi. minus armiter tenere, nondum satis fixum esse.

mit Tod, decedere, mori, e vita discedere. sich, cundo senium fatigare.

mit Schritten messen, passibus metiri. Schmelzer Schneeb. Chron. Der Milt: Graben ist abgegangen und gemessen worden.

von einer Meinung, discedere a sententia aliena; avertere se ab aliqua sententia.

um Brief abgehen lassen, litteras perfectas dare. epistolam mittere ad aliquem.

das wird nicht also abgehen, hoc non sic abibit.

als ein Kind, nasci ante partus maturitatem; per abortum edi.

das Abgehen der Leibes: Frucht, abortus, us. gehen, weniger werden, decedere; deficere;

von einer Summa, deduci; detrahi; decedere de summa.

von Metallen im Schmelzen, als vom Silber geht etwas ab, de argenteis instrumentis quod non usu semper aliquid deteritur.

abgehen, als Waaren, cito, commodum vel bene vendi.

Waaren, die nicht abgehen, merces invenire.

als Feuer, exlingui; intermori.

Lager, naher. Es geht ab, es geschieht, f. z. gehen, succedere.

Es wird ohne Blut vergossen abgehen, f. z. sine sanguinis effusione.

Es geht mir nichts daran ab, es ist mir nichts daran gelegen, mea non interest, non me concernit.

ab lassen. Er läßt sich nichts abgehen, f. z. in visu suo non parit; genium suum fraudat; genio suo indulget.

von vergehen als eine Gemeinheit. Kay: serab. Postill. fol. 18. a. Du sagst, es ist noch ein Hund, es wird im selber ab gen: Verlaß du dich darauf, und triffst es nicht, und lug ob er im abgang, puer est, inquis, hoc deducit; non credere, non castiga eum, & vide an se non contingat.

abgehen, einen, sich zu einem wenden, ihn um etwas bitten, vertere se ad aliquem; illum a se & auxilium petere.

für anfangen. Der Frühling geht an, ver incipit.

mit angehendem Frühling, ineunte vere. ein angehendendes wildes Schwein, heißt bey den Jägern aper mas quartum annum agens.

bey angehender Nacht, primis tenebris.

einen als Krankheit, corripere.

Sauß Limpurgische Chron. fol. 5. Wen diese Pest: Drüsen angingen, der starb am dritten Tag.

einen mit harten Worten, jurgio aliquem adori.

als Feuer, für anfangen zu brennen, incipere ardere. Das Haus geht an, domus flammam concepit.

einem, verwandt mit ihm seyn, cognatione contingere aliquem; affinitate conjunctum esse.

angehen, für fortgehen, succedere.

auf diese Weise ist es nicht angegangen, wir wollen es anders anfangen, hac non succellit, alia aggredimur via.

darauf gelegen seyn, Impersonal. pertinere ad aliquem.

es geht dich an, tua refert; tua interest, tua res agitur; tuum est partium.

es geht ihn nichts an, nihil ejus interest. es geht alle an, ad singulos spectat.

angehen, sich thun lassen, geschehen können, Impersonal.

so viel davon angeht, quoad ejus fieri potest. es geht wohl an, commodum fieri potest.

es ist wohl angegangen, ex sententia succellit.

es geht nicht an, non potest fieri; multa obstacula sunt.

angehen, von Wassern, anlauffen, groß werden. Stumpf Schweiger: Chron. fol. 728. b.

Durch das regnen und alle Wasser grausam angegangen, continua pluvia aqua omnes in altissimam insulam exereverunt.

angehend, angends, angens. Strecker und Stumpf in ihren Chron. der Schweig. für anfänglich, primum. Und Tschudi für alldald, statim.

Anaende, Anfang, initium. Von Angende der Welt. Kayserb. Postill. fol. 61. b.

Anging, für Anfang, f. ginnen, beginnen. Kero hat anzan, succedere.

anakan, incedere.

aufgehen, auf und abgehen, deambulare; ascendendo & descendendo se movere.

wie Wasser: Winter im Brunnen, demitti & elevari; wie Wagschalen.

als die Sonne, oriri; exoriri als die Sterne, emergere.

wie ein Gewächs aus dem Saamen, oder aus der Wurzel, provenire; progeminare; exire; enasci.

als der Teig, wenn er gesäuert, fermentescere.

wie eine Thür, aperiri, patefieri.

verzehrt werden, consumi. als Güter, Geld, Essen u. d. g. absumi.

aufbrechen, als eine Wunde, recrudescere.

wie ein Knoden, resolvi.

wie ein Aß oder Geschwür aufbrechen, rumpi.

wie eine Blume, se explicare, hiare; folia protrudere.

wie die Knospen und Blüthe, surgentibus gemmis erumpere.

als Dampf, Nebel, Rauch, Staub, surgere, tolli.

im Feuer, comburi; incendi, consumi.

als das Eis, solvi.

als eine Naat, dissui. Die Naat geht auf, futura solvitur.

als Interesse, oder Zins, so auf ein entlehntes Capital geht. Polner Codex Diplomat. Hist. Palatin. p. 89, auf 5000. Pf. soll jährlich

200 Pf. aufgehen.

in Bergwerken. Die Wasser sind aufgegangen, (sind hervor gekommen und gestiegen) aquae prorupit ascendentes in cuniculis impediunt laborem fossorum.

ausgehen, exire; egredi.

ausgehen, für spazieren gehen, prodeambulare; abire deambulatorum.

ausgehen, unter die Leute, prodire in publicum.

aus und eingehen, in einem Haus oder Ort, frequentare aliquem locum.

man geht bey ihm häufig aus und ein, celebratur janua ejus magna quotidie frequentia.

nicht ausgehen, tenere se domi; abstinere publico; pedem porta non efferre.

ausgehen, für verlassen, als von einer Gemeinde, einer Religion, deserere; relinquere; se disjungere; se segregare.

iren ausgehen, non ladi; non puniri; impune ferre, non teneri; liberum abire

ausgehen, als der H. Geist vom Vater und Sohn, bey den Theologis, procedere.

das Ausgehen, processio Spiritus S.

ausgehen, sich enden, als in der Grammatic auf einen Buchstaben, oder auf eine Spitze, als: auf ein (a) ausgehen, terminari in (a), finiri, oder definere in (a).

ausgehen, als ein Gang in Bergwerken, wenn eine Erz: Ader in das äußerste des Berges hinaus geht, woselbst man alldann wieder von oben herunter zu graben anfangt, finiri ut metalli vena sub celsipite live superficie externa montis. qui locus vena ex interioribus montis partibus procedens deinde caput fossorum sit quem fodiendo sequuntur.

das Ausgehende, der Schweif des am Tage anstossenden Ganges, bey einem schwebenden Gange oder Fleg finden sich auch wohl zwey ausgehende, vena exitus ubi fodendi initium sit.

ausgehen, als ein Fluß, exundare.

die ausgehende Zeit, Jüdische Poltecy: Ordnung p. 55. Die Amaleute sollen des Jahres zweymahl Beschichtigung des Abends

Stroms anstellen, einmahl in der ausgehenden Zeit, das andre mahl im Herbst, wann das Wasser mäßig klein ist, tempus exundationis quae sit vere.

ausgehen, Ausgang haben, exitum habere; eventum habere.

ausgehen, als ein Gerücht, evulgari.

ausgehen, als die Seel. Es ist ihm die Seel ausgegangen, animam eduxit, exhalavit.

ausgehen, als ein Buch, exire; edi.

ausgehen lassen, ein Buch, edere librum in vulgus; divulgare librum; emittere, publicare scriptum quoddam; facere ut opus appareat.

ausgehen, als ein Befehl, promulgari; edi.

ausgehen lassen, als ein Gebot, edicto sancire; edictum promulgare; edicto cavere.

ausgehen über einen, das wird über dich ausgehen-hoc recider in te; hoc recundabit in tuum caput.

ausgehen, wie die Haare, decluere.

ausgehen, verlöschen, wie etwas brennendes, interire; intermori; extingui.

ausgehen, wie ein Baum, emori.

ausgehen, als ein Flecken, von sich selbst, vane-scere.

als ein Flecken, der ausgemacht wird, tolli; extergi.

leichtlich ausgehen, als Schrift mit bloßer Kreide geschrieben, facile deleri.

ausgehen, als ein Gefäß, das Locher oder Rigen bekommen hat, profluere.

ausgehen, als ein Traum mit seiner Bedeutung, somnio perfungi.

nun geht mir mein Traum aus, en eventum quem praesagivit somnium; Nunc somnium mihi

L t 2

mihi explicatum est.  
aus einander gehen, digredi; discedere.  
begehen.

begehen, die Gränzen, cognoscere statum limitum.

Begeher, ist so viel als Untergänger, f. Gang, qui limites recognoscit; *Dei de jure limitum*.

begehen einen, einen begraben, zur Erde bestatten, die Leiche begleiten. *T. II. Script. Saxoni. Menken. col. 1679. f. Wegangnütz in Gang.*

ein Fest begehen, feiern, celebrare diem festum.

für thun, sonderslich etwas böses, facere; committere; admittere, als:

einen Diebstahl begehen, furtum facere.  
ein Laster, ein Vubensstück, Leichtfertigkeit.

u. d. g.  
einen Mord begehen, cædem patrare.

Thorheit begehen, in errorem labi.

Untreu an einen begehen, perfidiosum esse in aliquem.

sich mit einem wohlbegehen, sich vertrauen, friedlich leben, bene convenire; socialiter vivere, congruere inter se, non dissidere.

sie begehen sich nicht wohl mit einander, dissident; discordes sunt.

begehen, ist in Briefen gebräuchlich, nemlich eingeschlossenes Schreiben, incluse litteræ.

begeheendes Päcklein, adjunctus epistolæ fasciculus.

besiegt gehen, secedere.

daher gehen, (wann der Thon auf dem a) sage ihm, er soll daher gehen, (und nicht dorthin, die illi hanc viam illi esse præscriptam non aliam; hac via procedat (non alia.)

dahergehen, (mit dem Thon auf der Spilbe her), incedere; ire; ambulare.

prächtigt daher gehen, magnifice incedere.  
zerissen, oder mit zerissenen Kleidern daher gehen, pannis oblitum esse; pannosum in publicum prodire.

dahin gehen, (mit dem Thon auf da.)

geh dahin wo ich dich schicke, in eum locum i, in quem te mitto.

das sielet oder gehet dahin, hoc eo spectat.

dahin gehen, (mit kurzem a) abire.

als die Zeit, flüßere, labi.

die Zeit geht dahin, tempora; labuntur; fugaci sunt.

als, die Kräfte gehen bey ihm dahin, vires deficient eum.

sterben, mori, ohne Kinder dahin gehen, sine liberis extingui.

zerstäuben, unrecht Gut geht dahin wie es kommt, male parata male dislabuntur.

darauf gehen.

er weiß den Weeg, aber er geht nicht darauf, seit viam sed eam non ingreditur.

er hat Füße aber er kan nicht darauf gehen, pedes habet sed is non potest.

consumi, verzehret werden.

darauf gehen lassen, consumere.

daraus gehen, exire e loco certo (de quo sermo est.)

darnach gehen, ire ut consequatur aliquid; ire & quærere aliquid.

sequi, daß das Blut darnach geht, ut sanguis sequatur.

darunter gehen.

so viel Holz; geht nicht unter dieses Dach, (geht nicht darunter,) hoc tectum non potest tegere tantum lignorum.

darunter und drüber gehen, in Verwirrung seyn, und unkommen, confundi; perire.

darüber gehen, transire, als über eine Brücke.

darüber hingehen, als über eine eingefallene Mauer, ruinas muri supervadere.

darüber hergehen, advenire supervadendo aliquid.

nun geht es darüber her, nun greift ein jeder zu, nunc quilibet accedit ut auferat aliquid; nunc omnes accurrunt ut laedant aliquid.

darein gehen, so viel Wein geht nicht darein, tantum vini (hoc vas) non capit.

flüßig darein gehen, frequentare aliquem locum, als Kirche, Schul, &c.

als Zugab, venditis rebus addi, ut superpondium.

davongehen, abire.

durchgehen, permeare, durch einen Ort.

explorare; inquirere; examinare, untersuchen.

ein Buch, pervolvere; perlegere.

davonlaufen, abfugere; in fugam se dare, als ein Soldat überlaufen, Selbstflüchtig werden, transugam fieri.

als Pferde mit einem Wagen, spreto aurige trahno cum curru discurrere.

durchdringen, penetrare, als Wasser durch einen Hut, oder Verletzung der Haut, u. d. g.

Das Durchgehen, fuga militum, transitus, f. Gang, Durchgang.

durchgehende, ad. in omnes partes; per omnia; nullo excepto.

durcheinander gehen, sine ordine ire; discurre; in confusione esse; commisceri.

eingehen, eigentlich mit den Füßen, und mit dem Leib, intrare, introire, ingredi; venire ad aliquem.

Ich meinst noch in den Redens-Arten der Biblischen Übersetzung Lutheri gebräuchlich, man sagt gewöhnlicher, gehen in einen Ort.

In das Haus gehen, inire domum, oder hinein gehen, als für: da er zum Hause einging, sagt man, da er zum Hause hineinging, oder, da er in das Haus gieng, anstatt: Da Noach zu der Arche einging, sagt man: da Noach in die Arche gieng.

ein und ausgehen bey einem, negotii quid habere apud aliquem; e numero familiarium esse; frequentare aliquam domum.

eine Thür da alle ein und ausgehen müssen, porta ad ingressum & egressum omnium in domo.

gern ein und ausgehen, als ein Degen, ensis qui facile stringitur & reconditur.

Gebräuchlicher ist noch:

eingehen, für, in etwas kommen, agnoscere.

es geht bey ihm zu einem Ohr ein; zum andern wider heraus, non attendit; sermo alterius ad aures ejus venit cor non tangit.

die Sprachen gehen ihm hart ein, ad addiscendas linguas memoriam non satis tenacem habet.

wo der Wein eingeht, geht der Witz aus, infuso largius vino confunditur mens.

was zum Mund eingeht, verunreinigt den Menschen nicht, quæ ore accipiuntur non inquinant animum hominis.

durch die enge Pforte zum Leben eingehen, intrare per angustam portam in regnum celorum.

das geht mir leichtlich ein, comprehendo hoc mente; facile capio; bene intelligo.

das will mir nicht eingehen, hoc mihi persuaderi non potest; hoc non intelligere, non credere possum.

eingehen als Einkünfte, f. Einkommen, unter dem Wort Kommen, redire.

es ist mir dieses Jahr kein Geld aus meinen Garten eingegangen, nil mihi hoc anno rediit ex hortis.

wann mir diese Schulden eingiengen, si hæc debita mihi solverentur.

eingehen für bewilligen.

einen Contract, einen Frieden eingehen, accipere conditionem, pacem u. d. g. accedere ad conditiones; consentire.

ein Bündnuß eingehen, facere foedus.

eingehen, als Gebäude, dieses Haus geht hier und da ein, domus hæc fit ruinosa.

es will eingehen, ruinam minatur; ruina proxima est.

es ist eingegangen, ruit; concidit.

sich zusammen ziehen wie gedehntes Tuch oder Gewirke, wann es naß wird, contrahi brevis fieri.

in eine Sache, penetrare in rei rationes.

ohne in die Haupt-Sache eingugehen, ptereundo rei arcem; non descendendo in causam.

einhergehen, veraltet im gemeinen Gebrauch, incedere.

entgegen gehen, f. gegen, obviam ire.

entgehen, entfliehen, entweichen; entweichen, entlaufen, effugere, evadere, elabi.

der Gefahr entgehen, periculum effugere.

vermeiden, vitare; evitare.

schnell, eilends, evolare ex.

mit Gewalt, se eripere; erumpere.

aus einem Ort, excedere.

heimlich, se subterducere clam.

entgehen, verlieren durch entgehen, perdere; amittere.

die Gedult ist ihm entgangen, patientia ejus rupta est; nihil patientia reliquum est.

die Sträfe entgehen ihm, vires debant illum, vires amittit.

das Blut ist ihm entgangen, sanguis eum linquit.

der nicht entgehen kan, cui fugæ non est.

dem man nicht entgehen kan, moribus.

entweg gehen, f. weg, rumpi.

ergehen.

sich ergeben, vulg. sich durch spazieren gehen eine Bewegung zur Gesundheit machen, ambulando se movere propter sanam.

ambulando sanitati consulere.

Impersonal, wie elend wird es dir nicht ergen, eheu in quas miseras incidet.

es wird euch wohl ergen, bene de vobis omnia vobis evenient.

nach dem Maas als es uns ergelt, sed ne getroß, oder verzagt, ut res se dant, ne impetumque humilis timetis.

wie ist es ihm ergangen, qua fortuna est ei? quid accidit illi?

als ein Befehl von einem Obern.

einen Befehl an einen ergen lassen, datum dare ad aliquem.

als ein Urtheil, pronuntiare.

ergehen lassen, sententiam pronuntiare, dare, ferre.

fehl geben, f. fehl.

fortgehen, proceedere; progredi; inire viam; porro ire; pergere.

gehe geschwind fort, move te celer.

durch fortgehen sich entfernen, move.

fortgesetzt werden, continuari, progressum habere; fieri; succedere.

die Reise wird nächstens fortgehen, ut constitutum propediem inchoat.

die Hochzeit wird doch fortgehen, nuptia nihilominus celebrabuntur.

es will mit ihm nicht recht fortgehen, ut ejus fore omni successu careat.

vorgehen, f. vorgehen.

hingehen, f. heim, domum ire.

irre gehen, f. irre, aberrare a via.

hergehen, accedere.

gehe her, accede.

hin und her gehen, ambulare; abire & redire.

hergehen, Impersonal, gehehen, siem.

wie es pflegt herzugehen, ut in.

unter christlichen Leuten geht es ehelich her, inter bonos bene agitur.

da geht es lustig her, hic jocunde vivitur.

oder vivitur.

es geht schwer her, multum d. & c.

haben; multa obstant; difficile est.



herabgehen, descendere (ad nos.)  
 hinaufgehen, ascendere (ad nos.)  
 hinausgehen, exire (ad nos) egredi; prodire  
 ex alio loco (ad nos.)  
 Bücher heraus gehen lassen, edere libros.  
 herübergehen, s. hervorgehen.  
 herbegehen, accedere.  
 hereingehen, intrare, ingredi (ad nos.)  
 wenn ein Stück Berg anfängt auf einen  
 untern Ort zu fallen, decidere; delabi.  
 herübergehen, transire, geht herüber, transire  
 ad nos  
 herumgehen, circumire.  
 im Garten, per hortum.  
 in der Stadt, plateas urbis circumire.  
 herum gehen lassen die Augen, circumferre oculos.  
 die Krankheit geht herum, morbus grassatur.  
 der Kranz geht um den Kopf herum, corona cingit caput.  
 die Luft geht um die Erde herum, aer circumambulat terram.  
 der Graben geht um die Stadt herum, fossus cingit urbem.  
 vor den Augen herum gehen, ante oculos aliquid esse, oder vorläri.  
 die Gesundheit herum gehen lassen, propinare vicino convivae cum voto salutatis, ut bibant ordine omnes.  
 hervorgehen, prodire; progredi; procedere.  
 aus etwas, s. aus dem Wasser hervor gehen, oder hervor ragen, ex aqua exitare, eminere.  
 herübergehen, transire, transgredi a remoto loco ad vicinorem nobis.  
 hinunter gehen, (zu uns) descendere. (ad nos.)  
 herzu gehen, (zu uns,) accedere, (ad nos.)  
 hingehen, abire.  
 das muß ihm nicht so hingehen, non impune facit, non impunum manebit.  
 die Zeit geht hin, tempus labitur; hoc cedunt & dies, & menses, & anni.  
 wo geht er hin? quo se recipit, quem locum petit?  
 hinabgehen, descendere, in ima ferri, delabi, vom Berg, degredi.  
 hinaufgehen, ascendere.  
 hinausgehen, exire foras  
 hindurchgehen, transire; permeare; pervadere.  
 nicht hindurch gehen lassen, transitum prohibere.  
 in untersuchen, inquirere; explorare; examinare. s. durchgehen.  
 hinein gehen, introire.  
 mit Gewalt, penetrare.  
 untergehen, einen betragen, fallere; dolo circumvenire; decipere.  
 unter sich gehen, vestigiis inversis procedere, progredi more canerorum.  
 hinüber gehen, transire a vicino nobis loco in remotiorem.  
 hinum gehen, circumgredi; ire circa aliquid in locum remotum.  
 hinunter gehen, demorare, descendere per gradus, die Treppe hinunter.  
 unter etwas hinunter, als, unter die Erde hinunter, sub terra descendere.  
 hinweg gehen, abire, decedere, recedere, discedere.  
 hinzu gehen, adire; accedere.  
 herzu gehen, subsequi, s. her, sehl.  
 hingehen, s. her.  
 umgehen, simul ire; comitari.  
 es geht noch mit, vulg. es ist noch erträglich, non rejiciendum est, ferri potest; tolerabile est.  
 nachgehen, sequi.  
 dem Beschl, exsequi.  
 einem Ding das man liebt, amare; se-

qui; trahi; quare.  
 der Nahrung, servituri familiari.  
 nachstellen, insinuis protequi.  
 als ein Diener, sed aliquid esse.  
 nicht nachgehen, nicht geringer seyn, non cedere, non inferiori esse.  
 nachgebends, ade; post; postea; deinceps.  
 niedergehen, als die Sonne, occidere.  
 als Häuser, collabi.  
 Datu gieng manig Berg nieder.  
 Multi montes deciderunt. *Pete Script. Austr. col. 968.*  
 übergehen, n. (mit dem Thon auf der Präposition).  
 zum Feind, transire ad hostem; transfugere ad . . .  
 als etwas, das gar zu voll, redundare, superfluere, als ein Topf oder d. g.  
 als ein Fluß, exundare.  
 als die Augen, weinen; die Augen gehen ihm über, lacrymae suboriuntur.  
 der Rauch macht daß ihm die Augen übergehen, ut oculi exsillent.  
 als eine belagerte Stadt, expugnari.  
 weil das Herz voll ist, gehet der Mund über, ex abundantia cordis os loquitur.  
 übergehen, all (mit dem Thon auf dem Verbo) *Präs. ich übergehe.* Da bleibt die Präposition vor dem Verbo. *Perf. Präs. ich habe übergegangen.*  
 das Ziel, transire terminum.  
 als der Fluß das Feld, campos inundare.  
 mit Stillschweigen, silentio praeterire, oder praeterire.  
 etwas unterlassen, die Zeit desselben vorbegeben lassen, als das Aderlassen übergehen, intermittere.  
 vergehen, eigentlich irre gehen, sehl gehen, im gehen sich verirren, aberrare a via; decedere via, sich vergehen.  
 figürlich, sich, in der Rede, unbedachtam reden, und sich damit schaden thun, incautias loqui.  
 im Trunk, largius bibere.  
 als ein Mädchen zur Unzucht verführt werden, labi; seduci; viam castitatis relinquere.  
 vergehen, für aufhören, nachlassen, als Schmerz, u. d. g. remitti, ac, cessare, desinere.  
 dem Gesicht nach, als Nebel, Rauch, u. d. g. disparere; evanescere; deleri.  
 mit der Zeit, fugacem esse.  
 als die Volligkeit des Lebens, arescere; tabescere.  
 als das Angedenken, memoria rei exolescere.  
 als ein Stamm, oder Geschlecht, extingui.  
 als Himmel und Erden, s. vergehen, mutari; transformari.  
 vergänglich, unvergänglich, s. Gang.  
 umgehen, (mit dem Thon oder accent auf der Präposition).  
 ich gehe um, ich bin umgegangen, ich habe einen Umweg, Umkreis genommen, per ambages oder anfractus ire.  
 als ein Rad, in aere verti.  
 als im Kreis, wie Pferde auf der Reitschul, circumagi.  
 mit einem, conversari cum aliquo.  
 er geht nicht gern mit Leuten um, hominum commercia vitat.  
 hart mit einem umgehen, indignum in modum tractare aliquem.  
 mit etwas, tractare aliquid; agere quid.  
 absolute, wie gehst du um, quid agis.  
 auf etwas, moliri quid; parare; agitare.  
 es geht in diesem Hause um, vulg. es werden Gespenster darinn vermerkt, audi-

untur vel videntur spectra in hac domo.  
 an etwas, sich verstellen, er geht dar mit an um, nihil dissimulat. *Apherdian. p. 13. in Tyrocinia.*  
 umgehen, (mit dem Thon auf dem Verbo.) *af.*  
 ich umgehe, ich hab umgangen, circumire aliquid.  
 durch umgehen vermeiden, per ambages vitare.  
 die Grenzen zu besichtigen, visitare limites. alle zehn Jahr werden die Gerichte im Zahl, (zu Halle in Sachsen, vom Salzgrafen) umgangen, wegen Entscheidung der Gerichte. *Frühb. Var. Trakt. p. 298. b.*  
 umhingen, herumgehen, circumire  
 umhergehen, circumire; vagari.  
 untergehen, als die Sonne oder Gestirne, occidere.  
 als ein Schiff, mergi; demergi.  
 verderben, vergehen, interire; perire.  
 schlafen gehen, gleichsam unter das Deck/Bedt gehen, ingredi lectum. *Apherdian. Tyrocin. p. 96.*  
 von einander gehen, digredi.  
 vergehen, praeterire.  
 den Vorzug haben, vornehmer seyn.  
 verfallen, sich begeben, geschehen, accidere.  
 hervortragen, eminere.  
 Vorgehen, unter den Kaufleuten, Marktes Vorgehen.  
 vorangehen, praeterire; anteire; praecedere agmen.  
 voraus gehen, id.  
 vorbei gehen, praetergredi, mit Stillschweigen vorbegeben, silentio praeterire.  
 vorher gehen, antecedere; antegredi.  
 weggehen, abire; discedere; decedere.  
 die Zeit geht weg, tempus labitur.  
 geh weg, apage.  
 weiter gehen, pergere; progredi.  
 wiedergehen, einen Weg, eadem via uti.  
 so wird es dir wider gehen, idem tibi usu veniet; eadem recipies.  
 zergehen, als zerfließen, liquecere; liquefieri.  
 als Eiß, liquari; solvi.  
 als Nebel, Rauch, s. vergehen, annihilari, in nihilum redigi.  
 Wie Lutherus in der Uebersetzung das Verbum *παρελθόντων*, an einem Ort mit vergehen, am andern mit zergehen ausdrückt. So hat es auch Kayserberger in seiner Poetik sol. 4. b. gethan. Daß das Geschlecht nicht vergeht, Himmel und Erden werden zergehen, aber meine Wort werden mit zergehen.  
 zugehen, properare; pergere eundo.  
 geh zu, move te ocyus.  
 geschehen, fieri.  
 es geht zu Hause nicht recht zu, non recte procedunt omnia domi.  
 da geht es wunderbarlich zu, fiunt ibi quae miror.  
 zurücke gehen, pedem referre; retrocedere, regredi; retrogredi; retroire; repedare.  
 nicht fortgehen, (der Lauf geht zurücke, emtio resolvitur.) *successu carere; non habere progressum.*  
 die Reise geht zurücke, iter omittitur, non succedit.  
 der Friede geht zurücke, pacis condiciones non conveniunt.  
 zusammengehen, convenire; coire.  
 Die Mund, oder Sprech/Artten sind in diesem Verbo und seiner Conjugation sehr unterschieden.  
 Dasypod. Lex. eo, ich geh, und zu ico setzt er, ich gae, oder ich gang emtig.  
 Sonderlich hat der Allemannische Dialect, welcher ins Französische stark gekommen, seine Spuren in diesem Verbo hinterlassen, nur daß wie sonst auch geschehen, (g) und (v) mit einander verwechselt werden.  
 Et ;



- 1 je vais, ich gae.  
 2 tu vas, du gäst, als Kayserob. Postill. fol. 16.  
 3. du gäst dem Licht nicht nach, oder gäst um  
 schon nach, so bleibst du nicht lang, du gäst wir  
 derum hinder sich.  
 4 il va. er gät, für va, welches ausgelassene (i)  
 wider kommt in va-i-l.  
 5 plur. ils vont, f. gend, Kayserob. Postill. fol.  
 151.  
 Für gienig, im Imperfecto findet man auch nur  
 gie, als in Poem. Germ. Eccard. T. II. Script. me-  
 dit. cxi col. 1484. sein Gemalt gie so ver, (fern.)  
 Man hört unter dem Pöbel in der Mark Brandenburg  
 ihren gegangen, gehen. Welcher  
 schon vor Alters im Thüringischen Dialect ge-  
 funden wird, als in Script. Saxon. Menkenii col.  
 2062.

Da dyes alles was gescheen,  
 Landgraf Ludwig kam gegeben.

Item, col. 2080. sie erfahren wie es ihnen hatte  
 ergeben.

Viel Europäische Sprachen zeigen noch eine  
 Uebereinkunft mit geben, als Angl. goe. Dan.  
 goa. Bohem. giti. Lat. eo, wie neo, nehen, ito,  
 stehen, als eo, gehen. Græc. *éō, eîm, ierai,*  
 und *éō, vado.*

Geheur, f. heur.

gebeyen, f. brenen, ist ein Pöbelwort im Al-  
 teutschen Dialect, und in einigen Orten im  
 Franken, als zu Nürnberg, aus geh wird im  
 reben (h) gemacht, als leu dich weg, packe dich  
 weg (Schilt. in Gloss. Tentonico p. 350. meint,  
 es sey so viel als des Willeram's gehave dich,  
 (hebe dich weg,) apage.

einen gehen, vexare aliquem. Schilt. pag.  
 457. Es ist so viel als wlg. scheeren.

gebling, f. gähling,  
 gehnen, f. gienen.  
 gehören, f. hören.

### Gehren,

ist veraltet, und

### Begehren

dafür gebräuchlich worden.

Begehren, innerlich verlangen, wünschen, haben  
 wollen, cupere; desiderare; expetere; ap-  
 petere; optare; velle habere.

ein Ding, oder eines Dings nicht begeh-  
 ren, nicht haben wollen, verachten, respuere;  
 rejicere; aspernari.

begehren, geher zu werden, oder, daß man  
 geheret werde, exoptare honorem.

sehr, herzlich, sehnlich begehren, cupide, an-  
 xie appetere; ardentem cupere.

begehren, wirklich fordern, suchen, poscere;  
 postulare; petere.

Wdt begehrt von uns Gehorsam, poscit a  
 nobis obedientiam.

wir begehren seine Gnade, supplicamus,  
 suppliciter petimus gratiam ejus.

eine zur Ehe begehren, ambire aliquam nu-  
 ptiam.

inständig begehren, impense, enixe, magno-  
 pere rogare, flagitare aliquem aliquid.

bittlich begehren, ansuchen, implorare ali-  
 quem.

Das Begehren, petium; postulatam.

was ist euer Begehren? quid vultis?

eines Begehren anbringen, preces alicujus  
 perferre ad aliquem.

in eines Begehren willigen, sein Begehren  
 Ratz finden lassen, petiti copiam facere; dare  
 aliquod precibus alicujus.

das Begehren abschlagen, nicht bewilligen,  
 renuere, abnuere alicui aliquid.

es ist ein billiges Begehren, equum postu-  
 lat.

begehrt, adj. cupitus; petitus; optatus.

Begehr, ein abgeführtes Wort, ist von einigen

Voeten gebraucht worden, desiderium, cupi-  
 tum; petium. (für ein Begehren.)

also auch begehrlisch, adj. quod potest peti, desi-  
 derari.

unbegehrlisch, quod non potest, aut non  
 debet peti.

Das Fragen steht uns schon nach keiner  
 Nume frey:

Damit der Schmeißer Eh nicht leicht be-  
 gehrlisch sey.

Item:  
 Der seiner Nadel Spiz steck unvermuns-  
 det ein,

Der laß der Waffen Stahl sich unbe-  
 gehrlisch seyn.

hinab, oder herab begehren, descendere velle;  
 descendum petere.

hinauf, oder herauf begehren, ascendere velle;  
 ascensum petere.

hinaus, oder heraus, exitum petere, oder quere-  
 re; exire velle.

hinein, oder herein begehren, introitum quere-  
 re; introire velle.

her begehren, velle hac venire. It. velle ut ali-  
 quis ad nos veniat.

hin begehren, velle huc venire, ibi esse.

durch begehren, transitum petere.

fort, oder weg begehren, abire velle, abitum  
 quere, relinquere velle aliquem locum.

heim begehren, velle domum ire; in patriam  
 redire velle.

mitbegehren, mit einem gehen wollen, societa-  
 tem alicujus petere; comitari velle ali-  
 quem.

etwas mit begehren, velle aliquid in  
 itinere habere; una cum aliis rebus aliquid  
 petere.

einen, ihn zum Gefährten haben wol-  
 len, in comitatu habere velle aliquem; Comi-  
 tem sibi adjungere velle aliquem.

wieder begehren, repetere.

Einige Holländer, welche die fremden Wör-  
 ter, womit sie ihre Sprache angefüllt sehen, auf  
 ihre Weise ausdrücken wollen, sagen, zum  
 Exempel, für Philosphie, Wöfger, das ist, Wiß-  
 Begierde, Weisheits-Begierde u. d. g.

Es ist zu weit gegangen, wann der Sprate in  
 seinem Sprach-Schlag so gar die Sylbe ger, an  
 Hunger, fames, hieher ziehen will. Warum  
 nicht auch ger, am Wert Finger? er, ist die End-  
 Sylbe der Masculinorum. Das (g) gehet zum  
 Stamm-Wort in dergleichen Wörtern.

Begehr, wird weder mit dem Artikel (das)  
 oder (ein) gebraucht, sondern nur mit den Posses-  
 sivis Pronominibus, als: all mein Begehr. Das  
 war sein Begehr, veraltet aber sehr.

das Simplex gehen, ist noch bey den Hollän-  
 dern gebräuchlich.

Schwedisch ist schon begäbra aufgetommen,  
 cupio.

Im Ufsta ist gairnan, f. gern.

Das Lateinische quero kommt damit über-  
 ein.

ger, oder fer, an den alten Teutschen Na-  
 men, f. ger, und dessen Veränderungen.

ger, ist bey den alten Teutschen sehr ge-  
 bräuchlich gewesen. f. Schilters Gloss. p. 355.

Eines Dings ger seyn. Also auch giren, im  
 Taliano. Kiro aber hat keroon, desiderare.

gere, desiderium. im Prologo des Sachsen-  
 Spiegels Jeroschin MS. f. 1. nicht in Ru-  
 mes gere. Chron. Rhythm. T. III. Script.

Bransie als p. 9.

Nachdem was dogetbere, (nachdem was zu-  
 gendhafte)

Stunt ores Hertzen Gere. (stund ihres Her-  
 zens Begierde.)

Seringe, Subst. voluntas; petiti. cit. T. III.  
 Script. Bransie. p. 119. Prætorius im Lexico  
 hat noch Begärung, wie er auch Begärer hat,  
 cupitor.

die Bare, für vergehren, betteln, f. gärdende  
 Stuechte.

auf die Bare gehen, ist noch im Nider-Säch-  
 schen gebräuchlich, für betteln.

Daher kommt es, daß wir das (e) noch als  
 d, aussprechen, im Wort vergehren. Einige  
 haben es auch mit h, geschrieben, als *hizzen*  
 im Lex. begären.

Das Wort garahstaz, so im Schilters Gloss.  
 Tenton. p. 345. aus dem Glossario Monacho  
 unter Garben oder gerben gesetzt worden, ge-  
 hört vielmehr unter Bare, für Vergehr, es ist  
 auch daber desiderabile.

Es ist schade, daß die Construction des Verbi  
 vergehren, mit dem Genitivo so gar indistinct  
 mit dem Accusativo gemacht wird. Da es doch  
 scheint, die alten Teutschen haben diese Con-  
 struction mit dem Genitivo von den Griechen, gleich  
 wie den Artikel, bey diesen bedeutet der Geni-  
 tivus, zum Exempel, den vergehren, daß man mit  
 einem Theil eines Dings vergehre, der Accusati-  
 vus aber, daß man es ganz haben wolle. Ich be-  
 gehre Deiner, das ist etwas, so du ihm geben  
 kannst. Er begehret dich, das ist, deine Vergehr.

Geib, f. f. Re b.

einem die Geib scheeren, versputen. Aphe-  
 dian. in Tyrocin. Lat. p. 16. Nalo aliquem sa-  
 spendere; subdole & vafre aliquem irridere.

Geier, f. Veger.

Geierlein, über f. Wören. Gallice, carotte.

### Geiffer, m.

Speichel, sputum; saliva; oris excrementum.

geiffen, v. n. salivare; spumam oris ejicere;  
 salivosa labia habere.

geiffen, vom Fern, præ ira salivam f. spu-  
 mam oris edere.

das Geiffen, salivatio.

ein Geifferer, homo ore spumante; labia  
 salivosis.

geiffenig, geiffend, salivofus; salivarius.

Gegeiffen, n. frequentes guttae longæ ex ore sal-  
 vantis fluentes.

ausgeiffen, edere sputum; salivam ejicere;  
 cum saliva aliquid ejicere.

Schelt Worte ausspucken, convivia ero-  
 märe.

nicht mehr geiffen, non amplius salivam  
 ejicere; cessare salivatione.

gegeiffen, mit Speichel besudeln, saliva ma-  
 nante inquinare; conspuere saliva; conspu-  
 care sputo.

Geiffer-Maul, n. labra salivosa.

Geiffer-Linlein, n. linteculum salivare.

Geiffer-Wurz, f. herba salivaria. ein Kraut.

### Geige, f.

ein Musicalisches Instrument, fides, im.  
 plur. pandura tetrachordum.

eine gute Geige streichen, sciencier fidibus  
 canere.

auf der Geige spielen, pandura ludere.

der Himmel hängt bey ihm voll Geigen,  
 maximo & quasi celesti gaudio fruitur.

eine Alt-Geige, oder Braatsche.

eine Tenor-Geige, oder Knie-Geige, viola &  
 gamba.

eine Bass-Geige, fides gravioris soni. wlg. vio-  
 lon, pandura prima magnitudinis.

eine mittel- Bass-Geige, wlg. violoncel-  
 lo (corrupte Schello) pandura infimi soni se-  
 cundæ magnitudinis.

eine Achsel-Bass-Geige, pandura gravioris soni  
 tertæ magnitudinis; Ital. Violon di spalla;  
 pandura axillaris (wlg. bassfegen)

eine Stoch-Geige, oder Stach-Geige der Lary-  
 Meiffer, pandura alveo cylindrica.

Bret-Geige, pandura sine alveo; tetrachordum  
 in simplici asserculo.

geigen, v. n. fidibus canere; pandurare.

wer die Wahrheit geigt, den schlägt man  
 mit der



den Fabel: Bogen um den Kopf, veritas odium parit.

Geigen, andern um Lohn geigen, pro mercede aliis fidibus canere.

das Geigen, pandura lufus.  
ein Geiger, pandurista. (Violonist.)  
Scheer: Geiger, Pier: Fiedler, pandurista mercenarius.

Geigen: Futter, theca pandura.  
Geigen: Hals, collum pandura.  
Geigen: Harz, colophonium.

Geigen: Stiel, chorda fidium.

Geigen: Stieg, ein Hölzgen auf welchem die Saiten der Geige in die Höhe gehalten werden, pandiculus fidium.

Geigen: Stück, ein Lied so man auf der Geige spielen soll, specimen artis musicae pro pandiculis.

Wie man im Scherz eine lange dünne Weib: Person, eine lange Geige heißt, so sagen die Franzosen auch, une grande gigue.

Man hat vor Alters auch Sigel für Geige gesagt, daher ist Latino: barbare in *Da Cange Gloss.*

Es scheint der Ursprung des Wortes Geige oder ehemals Sigel, ist vom Laut des Lachens, sonderlich der Kinder und Weib: Personen. Man hat noch im Allemannischen Dialecte gicheln, so mit dem Lateinisch: cachinnari übereinstimmt. Geige oder Fiedel, ist eine schimpfliche Strafe der bösen Weiber, fidicula probrota; numella lignea cum manicis.

einer Frau die Geige anschlagen, *Frisch. Supplem. Besold.* eine in die Geige spannen, fidicula probro aliquam afficere, collari ligno punire.

Daß den Namen von der Gleichheit mit einer Fiedel, die man an den Hals setzt und den Arm umfaßt zum fingen.

#### Die Geilen, plur.

testiculi; testes.

einem die Geilen ausschneiden, castrare, evirare; emaculare; virilia excicare.

Weib: Stiel, castoreum (castoris testiculi.)

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

Geil: Wurzel, orchis, weil sie Wurzeln als

die Menschen werden im Blüth geil.

gute Tage machen geil, luxuriant animi rebus plerumque secundis; luxurie causam praebent.

beginn Müßiggang geil werden, otio luxuriare.

wartet des Leibes, doch also daß er nicht geil werde, corporis curam ne agatis ad concupiscentias.

geil riechen, nimio odore molestum esse; fragrantia luxuriare.

geil schmecken, saporem moleste dulcem habere; saporis dulcedine luxuriare.

geil seyn für gebüngert, ein Acker der geil und gar, ager stercoreatus & aratus.

geil machen, *Dasspad.* weiblich oder weich machen, effeminare.

geil, *adv.* lascive; libidinoso; petulanter; luxuriose.

geilen, v. n. unverschämt und anhaltend bitten, invecunde petere; instantius rogare;

mendicare; flagitare; procare.

um ein Amt geilen, invecunde ambire honores.

um Hülfe geilen, opem efflagitare; implorare.

geilen, *Pist. Lex.* procare.

geilen, *absol.* oder mit einem geilen, ludere, petulantem esse.

mit einander herumspringen, spielen als Thiere mit einander thun, Kayserb. Post.

geilen, oder geil seyn, in erbarer und guter Bedeutung, sich freuen frolich seyn, latari

f. T. II. Script. Sax. Menkenis col. 2047. Jerosch. MSC.

Einer Ritter ein teil

Mit dem er volle wein geil (latus esse.)

Und an Wirtschaft geiden. (in gaudio convivii vivere.)

geilen, für reichlich segnen, Jerosch. MSC. fecundare.

Das du min Herze heilich (heilen)

Und in Genaden geilis (geilest.)

geilen, *Dassp.* in überflus leben, diffuere.

geilen, castrare. *Gefnerus T. I. bist. annal. p. 873.* für entgeilen.

Das Geilen, unverschämte anhaltende Bitte, importuna efflagitatio; mendicatio.

ein Geiler, impudens petitor; importunus rogans.

Geilheit, geile Lust, libido, qua obscenae partes corporis excitantur; lascivia; salacitas.

bey den Hunden, catulio.

für Muthwillen, protervitas; procacia; petulantia.

unnöthiger Überflus, luxuria; pinguedo agri; intempestiva abundantia.

geilin, einer Stute, vulva equae.

geilig für geil.

Geiligkeit für Geilheit. *Dasspad. Lex.*

Geilung, f. die Wiß: Zettigkeit, oder was sonst das Feld fett machen kan, pinguedo arvi.

Geilhorst, wo die Saat am schönsten in einem Feld steht, weil daselbst die Wiß: Baußen geleget sind, the sie ausgebreitet werden, viridior legatis herba, ubi simus jacuit.

abgeilen, durch anhaltendes unverschämtes Bitten etwas von jemand erlangen, assiduis precibus impetrare, invecundius procando obtinere.

entgeilen, verschneiden, (*Alberus in Lex. ad vocem, ich (schneid.) castrare.*)

ergeilen, durch Betteln erlangen, erwerben, mendicando acquirere.

Die Holländische Sprach hat gheil oder ghyl, lascivus. Im Ober: Teutschen haben einige auch Geler für Geiler, als Königshof Eliaß. Chr. p. 394. und *Pist. Lex.*

gheol usthiden, castrare.

gheilen, oder ghylen, mendicare.

gheilig, procax, Gheilighebd, salacitas. Dem Lat. colens, coles, ist Ital. coglion. Gallice, coüillons. Davon kommt das Sprichwort Cujon, f. Cujon.

Es kommt auch das Hebr. נִיחָד, renes, mit geilen überein.

It. Gallus, vor Alters ein verschnittener Priester, der Göttin Cybeles.

Cur igitur Gallos, qui se excidere, vocamus?

Ovid. l. IV. Fastor. Stephanus schreibt:

τὰς τελευμένας τὰ ἀνδρῶν Γάλλος καλεῖται.

Es ist das a, in gall auch im Brauch gewesen, f. Gell, Galdwild etc. Hoch. gael ryken, hircum olere, für geil.

Das Französ. Gale, *ol.* für Freude, Frolich: keit, und Galoise, *ol.* ein lustiges springendes Mädchen, gehört bieber zu geil.

geil, ail, an den Nom. propriis, f. Vis.

Geimstein, heißt der Zwitter oder Zinnstein, in den Bergwerk, wann er aus dem Buchwerk in das Gerinne gelaufen ist, es stann tundo conmutatum.

von gemma, f. Gimi, (Gimstein, gemma in Verel. Indice Herrandi Saga.) weil sich in solchem Erz das Zinn schon zeigt.

geile, f. guten.

#### Geiß, f.

im Allemannischen Dialect, capra, eine Ziege.

Von übereilenden Leuten sagt Kayserberg Narrenschiff fol. 27. Es ist ihnen nach mir der Geiß auf den Markt, daß sie nicht warten bis zu Anfang der Sache, capram vendere volunt ante fori tempus; non possunt expectare initium rei.

Geiß, oder Geiß, heißt insonderheit auch das Weiblein des Rehbodts, caprea. Kbrüffer jus Venat. Bozar. p. 10.

Sonst heißt das ganze Ziegen: Geschlecht, Geiß oder Geiß: Vieh.

Wilde Geissen, sind Reh: Bodt, Gemsen, Stein: Bodt. *Pist. Lex.*

Geissen, *Adj.* Der Dramatische Bischoff zu Passau, Vincus, hieß den Pabst zu seiner Zeit an statt geistlichen Vater, den Geisseinen: Vater, den Bodts: Vater, patrem hircinum. Petz. *Scri. A. 1366.*

Geiß: Bart, aruncus. It. ein Kraut, f. Bodts: Bart.

Geiß: Bodt, caper.

Geiß: Blat, n. periclymenon, ein Kraut.

Geiß: Bohne, f. Bodts: Dred, stercus caprinum.

Geiß: Fell, n. pellis caprina.

Geiß: Fuß, n. eine Art Broch: Stange, vestis ferrei species; pes hircinus propter similitudinem ungularum. It. ein Instrument der Barbier, rhizagra.

Geiß: Hirt, caprarius.

Geiß: Klee, n. cytilus.

grauer Geiß: Klee.

gehornter Geiß: Klee, genista officinarum.

großter Geiß: Klee, lagopus major trifolium spicatum.

Spanischer Geiß: Klee, cytilus Hispanie.

Geiß: Klee mit rauhen Blättern, cytilus lanugine hirtus.

Geiß: Kraut, n. caprago.

Geiß: Kugel, f. Haare, einer Orientalischen Gemse, pila cervi-caprae orientalis.

Geiß: Lilien, f. caprifolium.

Geiß: Nauter, f. Galega, Kraut.

Geiß: Stall, m. caprile, hordile.

Geiß: Wolle, lana caprina. Ziegen: Haar.

Die Alten haben das a in diesem Wort gehabt, welches man auch noch darinne ausdrückt, im Diphthonge ai, ob mau gleich ei, schreibt. Gall. im Ulphila gait. Angelf. gait, gat. Die Engländer haben goat und Holl. geit. Schwed. geer.

Das

Das Griechische αἶς, und das Hebräische IV, kommt hienit überein.

Geiß, f. ein Spiel der Knaben, da einer etwas rundes sucht in ein Loch mitten unter sich zu treiben, mit einem Stecken, die andern halten ihre Stecken mit dem Untertheil in ihrem bestimmten Loch; wann dann einer seinen Stecken heraus zieht, das Eintreiben des andern zu hindern, so kommt ihm der mittlere indessen in sein Loch, und er muß die Geiß, oder das runde Holz, oder Fas-Spund treiben, bis er ins mittlere Loch kommt, lusus puerorum qui fit paxillis; cindalifimus.

Geißlung, hat Colerus im Haus-Buch 1. c. 104. und nennt es eine Galkert. Als: ein Geißlung von Ochsen-Füssen machen. Man thut die Knochen heraus, nachdem sie gefortet, stößt sie in einem Mörtel, wärmt sie, und läßt sie gerinnen.

Scheint es so, das letzte Theil dieses Wortes aus Geiße worden, und an statt der Ochsen-Füsse, sind anfänglich Geiß-Füsse gewesen, also, daß aus Geiß-Geiß, Geißlung entstanden.

### Geißel, m.

Personen, so man dem Feind zum Pfand und Bürgen schickt, obfes.

einem Geißel geben, dare obfides.  
einem zum Geißel geben, dare aliquem obfidem aliquid.

einander Geißel geben, obfidibus cavere inter se.

einem zum Geißel behalten, retinere aliquem obfidem.

It heut zu Tage am meisten im Krieg gebräuchlich. Einmahl aber in Schuld-Sachen und Bürgschaften. Da der Bürg sich am verheißenen Tage der Zahlung stellen mußte. Welcher dann auf Unkosten der Schuldleute herrlich lebte, bis die Bezahlung geschah.

Geißel. Pfl. Leipz. Bürg, daß die Bezahlung werde geleistet werden.

Geißelter. Vex. Vocab. 1482. obfes, obstagius. Geißler.

Geißler. T. III. Script. Brunsvic. p. 70. v. 17.

Geißler. Hammelm. Oldenb. Chron. p. 229.

Geißelunge, für Geißel, obfes.

Gemma gemmarum. Lex. Tenten. eyn Mönche stauende vor eyn Pant. Geißlingar, obfides. in Roloffi Saga Perelli.

Geißelschaft, Bürgschaft, obstagium Lat. barb. Leistung. Vex. Vocab. 1482.

sich zu rechter Geißelschaft leisten an einem Ort, tanquam obfidem venire in certum locum & manere quoad solutum sit debitum.

rechte Geißelschaft in einem Ort leisten, bis Zahlung geschehen, in Schuld-Sachen. Tschudi T. I. p. 173.

Geißelmahl, Geißelmal, herliches Gastmahl so die Bürgen gaben, convivium oppiparum quod fidejussores dabant.

Kayserberg. Post. fol. 185. b. Matthens der Zöllner, bereitet ein herrlich Mal, ein Geißelmahl, oder ein Geißel-Mal, das ist, daß einer nicht soll zucker seyn, (zäh, geizig,) als man in den Leistungs-Briefen schreibt, daß einer soll essen ein Geißelmal, nicht das Pfennig-Wert essen, sondern er soll convivialiter leben.

Geißel-Supp, Schilt. Gloss. Tent. p. 382. eine köstliche Suppe bey den Straßburgern.

Geißel-Esser. Tschudi T. I. p. 199. Die Unkosten so auf die beschwerlichen Geißel-Esser und Mit-Gülten gehen, die auf einen in der Leistung liegen, voraces fidejussores.

Geißel-Träger, Schuld-Vot. Pfl. Lex. id.

Geißel-Schlösser, die man einem zur Versicherung der Treue, als Geißel giebt. Serar. p. 693. T. I. Rer. Mozant. arces pignoris loco dant.

Geißel ist das Dominativum von Geiße, welches man noch an so viel Nominibus Propriis findet, f. Geiße und Geißel. Geiße aber ist so viel als Ger, von

begehren. Welches sonst an den alten Teutschen vornen und hinten steht, also, daß Geißel ein von dem Creditore verlangter oder begebter Pfand-Mann oder Bürge ist.

Geißel. Geißel. Lat. barb. f. Spemann. it. Papiam & Lindenbrochs Gloss. Vex.

Den Geißel essen, ist so viel, als das Geißelmahl mit essen, schwärzen; von andern begehren. Kayserb. Post. fol. 214. Weil die Bischöffe (hundertlich zu Straßburg) mit Kriegen und Hochmut um das Jahr kommen, müssen sie nicht den Geißel essen, dem einen (Pfaffen) die eine Hür lassen, dem andern dort, und haben darum nehmen, und alle Jahr eine Collect von dem Pfaffen aufnehmen.

Geißel, restis, in gebörigen Verstand. Godegisilus beynt Flodoardo, Dei testis vel bonus testis.

Geißel, eine Handvoll. Coler. Haus-Buch 5. 79. f. Geißel, pugillus, eine doppelte hohle Hand voll.

Lat. hapsus, kommt damit überein. Eine Hand voll.

### Geißel, f.

Peitsche, flagrum; flagellum; scutica.

geißeln, v. flagellare, flagris, cadere.

das Geißeln, flagellatio; flagellatus, us.

die Geißelung, f. id.

Geißel-Brüder, eine Secte, derer, die sich selbst öffentlich geißelten, als thäten sie ein verdienstliches Werk vor Gott, Secta se sponte flagellantium.

Pomarius Anno 1261. sind die Geißel-Brüder in diesem Lande umgezogen. Magdeb. Chron. de Geisselen-Bröder. f. T. III. Script. Brunsvic. p. 380.

Geißler. Pomarius c. l. 1350. nahm die Secte der Geißler sehr überhand, die reitschen sich selbst, die Sünde zu büßen, und das Erben abzuwenden, welches damals in Teutschland war.

Geißel-Jahrt. Königsb. Hof. Chronik Ann. 1349. Die große Geißel-Jahrt, vagatio errorum sponte se flagellantium. wird mit ihren Gesängen c. l. beschrieben, f. auch Janstene Limpurg. Chron. col. 5. & 7.

Geißler, oder vulg. Geißler, Geißelcher; Henkers-Knecht, Lorarius. Gol. Gnomast. col. 238.

Geißler, in Breslau, eine Art der Schlächter oder Fleischer, die nur kleines Vieh schlachten dürfen, lanii tertie classis sive ordinis eorum.

### Geist, m.

Spiritus; Genius.

der H. Geist, Spiritus Sanctus.

ein böser Geist, cacodæmon; malus genius.  
ein guter Geist, angelus, bonus genius.

Geist, Geipens, spectum; umbra; dæmoniacal larva.

die Geister der Verstorbenen, manes.

ein Polter-Geist, terculamentum in domo.

Nacht-Geister, lemures nocturni.

Geist, des Menschen Seele, anima; vita.

den Geist aufgeben, animam efflare.

Geist, die Eigenschaft einer Seele, das Gemüth, animus; ingenium.

ein lustiger Geist, ingenium lepidum.

ein aufgeweckter Geist, vigor animi.

flatter-Geist, homo vanus; inconstans.

Irre-Geist, Schwarm-Geist, fanaticus seductor.

Nacht-Geist, homo factiosus.

Geist, in der Ehonomie, wird selten gebraucht, sondern das Wort Spiritus behalten, Spiritus vini u. d. m.

geistlich, adj. nicht leiblich, spiritualis; incorporeus.

geistlich, adj. hoch, heimlich, nicht bloß buchstäblich.

der geistliche Verstand des Wortes, sensus mysticus, anagogicus.

der geistliche Leib Christi, corpus mysticum.

geistlich, dem Stand nach, nicht weltlich, ecclesiasticus.

der geistliche Stand, ordo ecclesiasticus.

das geistliche Recht, Jus Canonicum.

ein Geistlicher, persona Ecclesiastica; verbi Deiminister; Clericus.

geistlich im Titel. Anno 1569. in Haber Austria ex Archivio Mellicensi. Ehrwürdigen geistlicher Herr! p. 178.

geistlich, adv. spiritaliter; mystice; ut clericum decet.

Geistlich-Geist, f. die so zum geistlichen Stand gehören, ordo Ecclesiasticus; clericus.

geissen, für blasen. Kayserb. Postill. Sonntag Trinit. der Geist geistet wo er will.

Gott geistet, oder blies in sein Antlitz den Geist des Lebens. Biblia Germ. An. 1483. Genes. I.

Geistreich, adj. religione plenus, voller Andacht; voller geistlichen, geistlichen Gedanken.

begeistert, adj. inspiratus, spiritu agitur.

entgeistert, adj. exanimatus; mortuus.

ingeistern, Jerosch. MSC. inspirare.

In Kerous Gloss. ist Keilt. Anglos. Gaste. Angl. gholste.

### Geiz, m.

immodica cupiditas; insatiabilis amor habendi. (πλεονεξία.)

Geiz, Lausert in den geringsten Dingen, sordidus, is (μικρολογία.)

Geiz, Hitzigkeit, tenacitas.

aus Geiz etwas thun, facere aliquid avaritia adductus.

Geld-Geiz, m. avaritia, pecuniae aviditas. (φιλανυγία.) auri fames.

Ehr-Geiz, ambitio; cupiditas immodica honorum.

geizig, adj. avarus; sordidus; attentior ad rem quam latet; tenax; aridus; avidus; cupidus pecuniae.

geizig seyn, intemperanter concupiscere. Compendium sumtus in frivolis facere, tunc esse.

Ehrgeizig, ambitiosus. f. Ehr.

geizig, adv. avarie, avarie.

geizig fressen, avarius deglutire.

geizig, v. avarie, sordide facere quid, in erogandis & accipiendis pecuniis indecorate verari.

ergeizen, v. parum honeste corraderi; parcius viliusque vivendo colligere; sordida parsimonia cumulare.

Ein Geiz-Galo, barathrum pecuniae; homo avarissimus; fauces insatiabiles.

Pictorius im Schweizerischen Dialect. hat geiz, avaritia, geizig, avarus Geizgeiz. Kayserb. Post. fol. 9. geizlich. Rys. im Spieg. der Gesundh. fol. 71. b.

Altenstalg im Vocab. schreibt geizig fol. 44. b. und fol. 13. d. ambitio, ergeizung, ergeiztheit. Pectm. Germ. T. II. Script. med. cxi. Ecclesi.

Nordgeizig war Herodes.

Die gar alten Christen haben auch noch das, als Gorhice. bigiran, acquirere. Job. XVIII. v. 38. Glossar. Monacens. geizig, voracitas, hinc, aviditas. Gloss. Bambergen. Geizgeiz. f. Schilt. Gloss.

Dech ist im gedachten Glossario auch schon der sibilus, als p. 383. b. geizung, und Gythian. Anglo-Sax. gyttere, avarus, gytunge, avaritia.

Das Wort Geizgeiz, gebraucht Luther, in den Teutschen Adel, in Übersetzung. 2. Petri II. Die in Geizgeiz mit erdichteten Worten übereinander handeln werden, ihren Gewinn zu treiben.

Das Lateinische hio, hieto, und Griech.

Χαί, χαίρειν, kommt damit überein.

(1) steht also im Wort Geiz, an statt (f.) in geissen kommt also geissen von geiz, wie reitschen von reit; nammen von Nam. geissen von geiz, f. geiz.



Kayserberg in seiner Postill. fol. 68. hat das Wort Gut:Geld, welches Wort nicht in Abkommen sollte, dann das Wort Geizgallein general, und Geld:Geiz zu special, Gut aber drückt etwas aus, das die andern beibringen können.

Ein, oder Opt, kommt von Bier, Bied, das ein masculinum steht dieser Etymologie zum Verge, dann Bird, ist vor Alters Maslin gewesen. In Persii Miscellan. Teorist. Junta den girida des ewigen libes. (Entzünde in appetitum vita eternae.) Das Lateinische mag bey dergleichen Wörtern viel gethan werden, man hört im Allemannischen Dialect. Lust, appetitus; da andere sagen die Lust. Lust, m. bey den Toback-Spinnern und Pflanzern, die kleinen Blätter so nach den abgebrochenen grossen, wider wachsen, folia herbæ Nicotianæ minora, quæ decerpitis majoribus producunt.

Seize, f. die Pfug-Sterke, litva. Piff. & Dief. in Lexico. Frischlin. in Nomenclatore und Altemsteg. in Vocab. fol. 25. c. Sil. I. fol.

### Geld, adj.

von einer Farb, welche wegen vieler anderer vermischten Farben unterschiedlich ist, als: Erd: oder Keimen: gelb, luteus; lilaceus. grün: gelb, oder gelb: grün, prasinus. Gold:gelb, aureus; flavus. Dornen:gelb, melinus; coronei coloris. Safran:gelb, croceus. Schwefel:gelb, sulphurei coloris. Citronen:gelb, citrinus. Rost:gelb, rubiginosus. Wach:gelb, cereus. Dornen:gelb, coloris vitelli in ovo. Reich:gelb, luteus pallens. dunkel:gelb, fusco-flavus. schwarz:gelb, id. Honig:gelb, color melleus. Rauch:gelb, fuliginosus.

Die Materialien gelben Farben haben auch ihre besondere Namen, als:

Berg:gelb, ochra nativa, gelbe Erde, sil. Hies:gelb, ochra factitia, oder plumbaria. Rauch:gelb, u. a. m.

Das geschieht nicht um deiner gelben Haare willen. Sprichw. Die Alten haben gelbe Haare:haar für schön gehalten. In Schwaben und Francken, wünschen die Bauern: Räder einander zum Neuen Jahr, einen jungen Gesellen in gelben Haaren, also heisst das Sprichwort so viel, als, es geschieht nicht um deiner Schönheit willen, sondern welches Kayserbergers Narren:Schiff. fol. 135. gar ausdrückt, um deines Gelds willen, non propter exlatum flavam sive venustatem tuam, sed propter flavum aurum quod possides. Die Alten sagten nur gel oder gäl, welches auch noch in einigen Sprichwörtern geschieht, andere sagen gib für gelb.

Eine gelbe oder gelbe Erde, ist bey den Bergwerken eine Spur vom Eisen:Stein. als Melzer in der Schneeberg. Chronik. Das Pferd hat gescharrt, und eine Gilbe in der Lamm:Erde entbloset, terra rubiginola; vestigia ferri fodinz. gelbe Rüben.

Das Gelbe im Ey, virellus ovi. gelben, v. gelb machen. gelb werden, flavescere. gelblich, subflavus.

gelbig, in den Bergwerken für gelb.

Gelbling, oder Gilling, ein kleiner Vogel, galbula. Ist Miliaria, anderswo ein Gold:Ammer, Enmerling.

Gelgorst, ist in des Frischl. Nomencl. ein Vogel der vielerley Namen hat, und von ihm Widemal genannt wird, galbula. Es ist eine Art turdi. Das Männlein ist ganz gelb mit schwarzen Flügeln, muß daher zu galbula

nach zum Unterschied vom Gold:Ammer, major gefest werden, turdus luteus.

Gel:Gefien, oder Grün:Gefien, anderswo Grünling, Grün:Schwang. Das Männlein wird in manchen Gegenden schon gelb an der Brust. Chytrus im Vocab. hat chloris, und welches besser ist, vireo dazu gefest.

Gelb:Gieser, futor xramentarius im Chytrao. Ein Handwerks-Mann der aus Messing allerley Geräthe gießt, anderswo, ein Rothgießer.

Gelb:Holz, Farber:Baum, lignum luteum.

Gelb:Sucht, eine Krankheit in welcher der Mensch am gangem Leib gelb ausfiehet, Nym im Spiegel der Gesundheit, hat Gily: oder Gelsucht, icterus; icteritia; aurugo. gelbsüchtig, ictericus.

Gelb:Schmabel, ein Schimpf-Namen, den man jungen Leuten gibt, die vor der Zeit klug seyn wollen, in eos quibus ingenium & rerum prudentia ante pilos venit. Ein Gleichnuß von Vögeln, die hinten am Schnabel gelb sind, so lang sie im Nest geiget werden.

Gelb: oder Gäl: Wasser, eine Art der Wassersucht, ascitis; hydrops. zum Unterschiede der anasarce, oder Weiß: Wasser. Aphrodisian. Tyrocin. p. 38.

Gelb:Wurz, Gily:Wurz, eine Wurz, so gelbe Farbe giebt, curcuma; cyperis indica.

Gelb, kommt mit dem Lateinischen gilvus und helvus überein. Ital. giallo, Gall. jaune oder ol. jaune. Russice. scholt, nach Suetonii Zeugnuß c. 3. in Galba ist galba, bey den Galliern, pinguis, obesus. gelb von Fett, so eine besondere Art der gelben Farb hat.

### Geld, n.

pecunia; nummi; argentum.

gangbar Geld, nummi qui in usu sunt.

verbottenes, verschlagenes, abgeschetztes, ver-

ruffenes Geld, nummi adulterini.

falsches Geld, id.

klein Geld, moneta parva.

bar Geld, pecunia numerata.

Geld münzen, prägen, schlagen, signare, cudere argentum & aurum.

Geld schaffen, ausbringen, confiscare argentum.

viel Geld von etwas einnehmen, magnas pecunias facere ex re aliqua.

das Geld anlegen, collocare pecuniam.

ausgethanes Geld, pecunia collocata.

seine Güter zu Geld machen, vendere bona sua.

sein Geld verschwenden, durchbringen, ver-

thun, dissipare, dispendere; absumere arg-

entum.

mit Geld bezahlen, argento emere.

eine Weib: Person, die viel Geld zum

Heurat: Gut bekommt, bene dotata.

einem Geld vorstrecken, sublevare aliquem

pecunia.

einen um Geld straffen, multare aliquem

pecunia.

Geld nehmen etwas zu thun, pecuniam ob-

latam accipere.

um sein Geld zehren, suis sumtibus vivere.

Geld bey sich haben, oder tragen, pecuniam

in marsupio habere.

Geld auf etwas bieten, licitari.

Kaiser:Geld, pecunia imperialis.

ein Stück Geld, certa pecunie summa.

It. certa moneta, als 16 Groschen Stück. u. a. m.

Geld, für Geld:Mittel, Reichthum, divitiz;

opes, fortuniz. Geld und Gelds werth.

Geld und Guts genug haben, satis fortuna-

rum habere

Geld, Unkosten, sumtus.

Geld an etwas legen, sumtus facere in ali-

quid.

dis hat mich viel Geld gekostet.

da gehet Geld dazu, hoc magnos sumtus

requirit.

Geld, so man unter die Leute wirft, missilia; sparsiones; dyraginiza.

Geld, Werth, Lohn, pretium.

sich Geld voraus geben lassen, præcipere pecuniam ab aliquo.

Geld einstreichen, pecuniam numeratam accipere, corradere.

das ist nicht mit Geld zu bezahlen, auro pretiosius est; auro contra carum.

um ein geringes Geld, parvo, vili pretio.

Lumpen:Geld, Spott:Geld, Brandwein:

Geld, vulgo vile pretium.

denn alles um Geld feil, cui omnia venalia

sunt.

Geld ist die Lösung, pecunia desideratur.

In den Compositis steht es in dieser Bedeutung

hinter nach, des Werths oder Lohns.

Acker:Geld, Acker:Lohn, agraticum, merces

quæ aratori datur.

Bach:Geld, merces quæ pistori datur pro

coquendo pane.

Bade:Geld, balnearium.

Blut:Geld, pretium sanguinis.

Einfuhr:Geld, ilagogeum; pecunia pro

introductione.

Einschreib:Geld, pecunia pro inscriptione.

Fuhr:Geld, portorium.

Fang:Geld, premium pro captura delin-

quentis.

Hoff:Geld, pecunia pro convictu.

Lehr:Geld, didactum.

Loth:Geld, lytrum; pretium redemptionis.

Post:Geld, pecunia quæ cursus nomine

datur.

Miet:Geld, locarium.

Schul:Geld, didactum.

Schick:Geld, pecunia pro necandis feris.

Schmerzen:Geld, premium pro doloribus.

Stall:Geld, merces pro stabulo.

Schlaf:Geld, merces pro pernoctatione.

Tisch:Geld, premium pro convictu.

Thor:Geld, Sperr:Geld, premium pro

aperienda porta publica.

Geld, für Geschenk, donum; munusculum.

Einbind:Geld, Vaten:Geld, pecunia lu-

frica.

Einstand:Geld, pecunia pro accessu sive

aditu.

Unaden:Geld, pecunia sive stipendium

ex gratia datum.

Halfter: oder Zaum: Geld, munusculum

quod servo datur ab eo qui equum heri ejus

emit.

Küchen:Geld, munusculum quod coquinz

datur a convivis.

Nadel:Geld, munusculum quod puellis

datur ad emendas aciculas.

Opfer:Geld, offertorium.

Parhen:Geld, f. Einbind:Geld.

Schlüssel:Geld, donum quod emtor do-

mus pro traditione clavium dat.

Trind:Geld, mercedula, præmium vile.

Geld, so man den Dbern gibt, veltigal; tribu-

tum. f. unter den Anfangs: Buchstaben.

Brücken:Geld, pontorium.

Kopf:Geld, capitatio.

Markt:Geld, premium pro vendendi li-

centia.

Siegel:Geld, cerarium.

Straf:Geld, pecunia multatitia.

Ungeld, f. besonder.

Waag:Geld, veltigal pro libra publica.

Wach:Geld, tributum pro excubiis.

Abzug:Geld.

Dienf:Geld, pecunia qua operæ redi-

muntur. &c.

Geld:Namen, von allerley andern Umständen.

Kinder:Geld, pecunia hereditaria quæ pu-

illis conservatur.

Markt:Geld, pecunia quæ datur ad emen-

da obsonia & alia in foro.

- Schau-Geld**, numisma.  
**Zehr-Geld**, viaticum.  
**Werbe-Geld**, pecunia pro conscribendis, militibus.  
**Fersen-Geld**, in dieser *Scherz-Rede*, Fersen-Geld geben, dare se in pedes, aufgere.  
**Hand-Geld**, die erste Lösung, es manualium; prima pecunia quae solvitur ab emtore.  
**Geld**, mit voransehen den Propositionen.  
**Angeld**, arrha, oder was man bar angiebt. It. solutio prima pars pretii. Pars pretii quam emtor statim post contractum persolvit, reliquo in exiguis summas diviso annuatim praelandans.  
**Aufgeld**, *Frischii suppl. Besold. n. 33.* Aufgeld von verliehenen Geld, da einer Geld auf Monat oder Wochen ausleiht, das mehr als 5. pro Cent austrägt.  
 . . . was man über den alten und gewöhnlichen Werth einer Münze gibt, weil sie besser an Gehalt, als auf specie Thaler oder Ducaten, vulgo, lage, collybus.  
**Angeld**, s. unten besond. in Lit. U.  
 It. für Unkosten. In der Registratur der General-Befahrung der Magdeburgischen Bergwerke zu Weitin, n. 1. Es wird um Erspörung der Ungelder, als ein guter Vorrath begbehalten.  
**Zu-Geld**, heißt in einem Pfälzischen Diplom. das Geld so man einer Pfälzischen Prinzeßin mit gab, wogegen der Bräutigam auch so viel wider verschreiben mußte. *Töcher cod. Diplom. Palatin. n. 212.*  
**Entgelt**, s. gelten.  
**Geld-Bett**, precaria nummorum. Wann Dringsteiten-Geld-Steuer begehrten. *Reiter Thuring. Sacra. p. 437.*  
**Geld-Beutel**, m. loculus nummarius.  
**Geld-Brecher**, Münz-Schmelzer, falscher Münzger, confessor monetæ. *Col. Onomast. p. 238.*  
**Geld-Bürg**, m. præ.  
**Geld-Busse**, f. multa.  
**Geld-Einnahme**, f. pecuniae reditus.  
**Geld-Geiz**, m. pecuniae aviditas, (*φιλαργυρία*) auri laues.  
**Geld-Handel**, m. quæstus pecunialis.  
**Geld-Kasten**, m. theca nummaria.  
**Geld-Mangel**, m. defectus pecuniae; difficultas nummaria.  
**Geld-Mittel**, pl. subsidium argentarium; opes in parata pecunia constantes.  
**Geld-Rechnung**, ratio nummaria.  
**Geld-Sache**, res nummaria.  
**Geld-Sachen**, rei nummariae negotiationes.  
**Geld-reich**, pecuniosus; bene nummatus.  
**Geld-Schreiber**, icon ludicra cacantis nummos. It. pro homine qui suggerit nummos ut rem vilissimam.  
**Geld-Schulden**, es alienum.  
**Geld-Wechsler**, nummularius.  
**Geld-Strasse**, f. mulda.  
**Geldes-Werth**, valor.  
 • **Gelf**, f.  
 latratus; gannitus, absonderlich der Hunde. *Alberus in Lex. hat Galt, latratus.*  
 • **Gelf**, ein. Beschrey der Feinde über andere, jubilus.  
*Poem. Germ. T. II. Script. medii ævi Eccardi col. 1485.*  
 Dem Soldan lobt er da, (nemlich der König der Meden.  
 Willige Gelf, (willige Hülfe.)  
 In übermüthiger Gelf. (mit übermüthigem Beschrey.)  
*Item. col. 1503.*  
 So sich Gdt hat gekelt, zu uns mit seiner Helf,  
 Er gar in vradiger Gelf, (feroci clamor.)  
 Di Haiden do vor wüetten, (die Heiden vormals wüetten.)

- gelsen**, v. latrare; gannire; ut canis esuriens. *Kayserob. Narrenschiff. fol. 62.* Den Armen vor der Thür schreien und gelsen lassen. *Schiller* bat Gelfund gelp, bey den Alten p. 351. mit Iras übersetzt, es ist aber alsdann auch, wie sonst, ein Freuden-Beschrey oder Frolocken der Feinde, als neidischer Hunde über des andern Unglück.  
**Ingelichen**, Gelpheit oder Kelpheit.  
**Gelbo**, ist in gedachtem *Glossario* mentiont, oder vexo, aber es kan im gewöhnlichen Verstand, da es mit gelsen einen feindlichen Freuden-Laut von sich geben, übereinkommt, gelassen werden. *Im Osfried. I. 23. lin. penult.* zu wanne ich ih thir gelbo, druhin ist es selbst.  
 (nicht wehne daß ich dir als ein Feind drohe und zürne,) (der Herr ist es selbst,) der nemlich gesagt, die Art liege schon an der Wurzel des Baums.  
**f. Galt**, sonus, gellen, Galm. It. Kallen.  
 Von dem Unterschied *Henrich* das Welp, und *Henrich* Gelf, s. Welf.  
 Es könnte also Gelf seinem Ursprung nach Galt geschrieben werden.  
**Gelle**, hat das alte *Vocab. 1482.* und setzt das Deutsche Zumann dazu, das ist, wie gleich das bey steht:  
**Gellin**, rivalis.  
 Wann daher *Schiller* im *Steinhöwel* das Wort gellen gelesen, pag. 351. seines *Gloss. Textonic.* so ist es nicht anders als rivalis.  
**Gellen-Spieß**, hat das *Vocab. 1482.* und setzt dazu Krumme Spieß, lapatum, welches leicht so viel seyn soll als lupatum, daß das Wort *Gellen-Spieß* etwa so viel als *Kehlen-Spieß*, der hohle halbe Ring, oder die Hohle Röhre mit vielen kleinen Spizen, welche man einigen Pferden über die Nase legt, als den *Kappen-Zeum*, s. Giel.  
**Gelft**, *Fenzl. pyritologia 660. p.* Eine Stufe, ein sogenannter Ungarischer Gelft, so ein im grauen Hornstein überaus klar als *Crerum* Sand an- und eingesprengter Rief war.  
**gelingen**, f. lingen.  
**gelitten**, f. leiden.  
**Gelsenin**, f. Jasmin.  
**gelogen**, f. Lügen.  
 • **Gelt**, adj.  
 wird nur von den Weiblein einiger Thiere gesagt.  
 Eigentlich heißt gelt so viel als verschnitten, f. geil. Begehr, von Männlein und Weiblein gheßen, Holl. caltrare, Gheße (teughe) sus caltrata.  
**Gelt**, für unfruchtbar, sterilis, zum wenigsten ein Jahr.  
 die Kuhe geht gelte, dieses Jahr ist die Kuh nicht trüchtig, hoc anno vacca non concepit.  
 gelte Vieh, n. vacca live oves hoc anno non fecunda.  
 • **Geltling**, *Vetus Vocabularium am Virgilio 1605.* Vacca sterilis. die Wintermelk ist. Einige sprechen und schreiben es mit einem (a) **Galt-Wild**, cervaguz non concepit hoc anno. *Kbraisser Jus Venat. Bavar. p. 113.* eine kalde Stute, equa sterilis uno anno.  
**Kraus Gestirte-Garten**, p. 115.  
 gelte, oder gelde, brauchen einige Poeten auch von leblosen Dingen, als *Jeroschin*.  
 Dine Duren ligen sam ein gelde Feld.  
 (Muri tui jacent velut sterilis ager)  
**gelsen**, v. verschneiden, caltrare. sonderlich von Schweinen: einen Dorf gelsen, oder gelsen, wie *Bayer* im *Lex.* schreibt.  
*T. II. Script. Saxon. Menkenii.*  
 Weil einige vom Feind die Nonnen geschändet hatten, hießen sie die, so sie darüber gefangen, zur Straffe monchin unde gelsen. col. 1755.  
**Galt**, eine verschnittene Sau, bey *Geiser*.

*hif. animal. T. I. p. 873.* porca caltrata. Angl. to geld, caltro. daher a Gelding, Spado und caltratio, davon die Franzosen behalten Guilledin, ein Wallach.  
**Gäld**, Sued. caltratus.

Weil es einige als Gdt aussprechen, ist bey den Jägern wahrscheinlich das Wort *Geld-Äder* geblieben, cervaguz concepit & cervum amphus admittit. Ist aber ungenügend genug, weil man Gelft nur von den Thieren sagt, die gar nicht empfangen.

#### Eine Gelte,

ein kleines hölzernes Gefäß mit einem Hand Griff, vas ligneum minus cum manubrio; oracula, capula.

It in der *Obdtcher-Laxe* in *Sachsen* für einen Gerschwin angelegt. *Frisch. Var. Tract. p. 252.* eine Füll-Gelte, stula ad implenda dolia.

**Milch-Gelte**, Melk-Gelte, multra, multrale.

**Spühl-Gelte**, trusa.

**Schöpf-Gelte**, sicula, haultum.

• *Tschudi T. II. p. 87. b.* gemalte Gelsen mit den Wappen eines Ieden, darinnen waren die Speisen vor die im Conclavi, waren gesenzt wie die Gelsen, darinne man die Kinder badet. Gelte, ein größeres Wasser-Gefäß von Helt, capedo, orca.

*Jronsberg von Feuerwerk fol. 38. b.* In einer Becken soll man gute Gölten haben, so mit Wasser angefüllt stehen, damit man Wasser haben kan, wann ein Feuer ausgeht. Gelte, ist auch so viel als Kelle, apud excoctores metallicos; cochleare. *Frischlin. Nomenclat. c. 114. f. Kelle.*

**Gelte**, im alten *Vocab. 1482.* Bier-Maß, Gelta, metreta.

In den neuern verderbten Latein, Calca, Galleta, gallera.

#### Gelten, v. n.

Ich gelte, du gilst, er gilt. *Imperf. ich galt Persf. ich hab gegelten. Imperf. Cenzant. ich galte. Imperf. gilt, valere; estimari; in pretio esse; auctoritatem habere.*

ein Geld das gilt, moneta quæ ab omnibus sumitur; quæ in pretio suo est.

ein Geld das nicht gilt, moneta quæ ab omnibus rejicitur. f. Geld.

viel am Hofe gelten, multum valere in sala.

viel bey einem gelten, multum valere apud aliquem; gratia plurimum posse apud aliquem; multum pollere.

wenig oder nichts gelten, parum aut nihil valere; nullius ponderis esse; parum auctoritatis aut nullam habere; tenui auctoritate esse.

die meisten Stimmen gelten, plurima suffragia concludunt.

machen daß einer etwas gilt, conciliare alicui auctoritatem.

etwas gelten, esse in aliquo numero.

etwas gelten lassen, adprobare; admittere. e. g. exculationem.

das laß ich gelten, hoc non rejicio.

nicht gelten lassen wollen, impugnare & am-

gelsen, kosten, constare; emi.

was gilt ein Pfund Brod? quo pretio vixit libra panis.

es gilt viel, magno emitur.

es gilt nicht so viel, minoris constat.

die Bücher gelten nichts mehr, librorum pretia jacent.

Es gilt, *Imperf. anal.*

das gilt nicht, hoc non licet.

es gilt gleich viel, perinde est ut agatur.

das gilt uns allen, hoc omnes respicit.

das gilt dir, de tuo porio luditur; tua res agitur.

es gilt das Leben, capitis res agitur, vita in periculo est.



man sagt, dieser Zug soll dem Türken gelten, Turcos hoc exercitu peti fama est. was soll es gelten? ich wette mit dir, quo pignore mecum certabis. was gilt es? Er hat es bey sich, non dubito. certo scio, illum id secum habere; quovis pignore certabo.

was gilt es, oder kommt, quovis pignore certabo illum non venturum esse.

es gilt, eine Redensart der Causs; Brüder, provocandi modus ad potandum eandem portionem.

gilt, bezahlen, solvere.

Apherdian. Tyracin. wie theur hast du dich Buch gegolten, quanti emisti hunc librum. Urtliche Rechts-Ordnung. 62. Die Erbschaft ist gegolten in der zweiten Ehe, in der dritten aber selbst erst die völlige Bezahlung. Solche gegolte Erbschaften bleiben den Kindern der vorigen Ehe.

Geltung, (in zusammengesetzten Wörtern) als:

\* Gegen: Geltung, antiphrasa antidorum.

Vergeltung, f. vergelten.

Wider: Geltung, Jus retractus; Jus proci-mis.

Gelttschaft, Nöher:Gelttschaft, id. Der Vor-satz den einer bey einem Gut hat, wann es verkauft wird, als: Wann der Sohn in des Vaters Gütern dem fremden Käufer vorzu-waren. Schwarz: Kopf in Diss. Jur. Civ. & Sax.

\* Gelter, hieß ehmalis ein Schulden- und Altschulder, debitor & creditor. jener zum Erempel in Schwabenspiegel c. 131.

Dieser, Const. Imp. Goldst. T. 1. P. 3. p. 8. n. 2.

die Gelten, heißen in Stettlers Annal.

Hitz die Creditores, f. vergelten.

\* Gels: Tag, Stettler Annal. Helvet. p. 340.

Der Verführer Güter wegen, wurde ein ge-ruener Gels: Tag gehalten, und der Drig-keit Hand darüber geschlagen.

Geld, Gult, gültig, f. besondert.

gilt! ist nicht wahr? Interjectio interrogantis. nonne? Das ist: Könnte einer nicht darauf wetten, wann es etwas gelten sollte? ist vul-gar und nur in einigen Gegenden gebräuchlich. zugelten, lueren; satisfacere; pati pro aliquo.

Die grossen Herren kriegen, die armen Un-terthanen müssen entgelten, delirant Reges plebs autem Achivi.

Entgelt, retributio, satisfactio.

ohne Entgelt: gratis; sine pretio.

gleich gelten, gleichgültig, f. gleich.

vergeltet, hieß vor Alters bezahlen, solvere.

Gon Loburg. Chron. Si habin und ge-rit das hus vergeltet, pretium domi jam no-bis solverunt. p. 123.

vergeltet, compensare. par pari referre; grati-um referre; remunerari; reddere; retribuere.

Geltet, retribuere, vindex.

Gelt seip Vergeltet! Deus retribuatur!

Vergeltung, f. compensatio; remuneratio.

unvergolten, non retributum, non vindi-ctum.

es wird nicht unvergolten bleiben, par pari referretur.

Gelt wird es nicht unvergolten lassen, De-us compensabit.

Das G, vorn an diesem Wort, sprachen der Al-ten einige als ch aus, halten, andere als f, kel-ten. Angl. yield, dedo; trado.

Wie das e in gelt mit den meisten Vocalen verschluckt worden in halten, gilt, gültig, ge-halten, so findet man auch den Diphthongum ei, tuis, in Gons Loburg. Chron. An. 1317. hieß geldum, Zins und Steuer geben. p. 183. t. und d, und gleichgültig gewesen. Lat. barb. steht gelus und geldus, oder geltum und geldum, pretium, gelten ist so viel als Geld geben.

Wiehregild, Hertius de Pop. Vet. Germ. pag. 62. so viel als Wedrigelda. f. Du Frasn. Widrigil-dum, Wergildum.

Agild. Angl. Agild, ohne Entgelt, man für den

Erstlagenen kein Wer: Geld gegeben wurde. gelten, vergelten, im Imperf. Conj. vergül-ten, in Handii Metrop. Salub. T. II. p. 206. sie wurden zurache, die weil sie diese Gülte nicht kanten vergelten ohne grossen Schaden, das sie es vergülten mit den mindsten Schaden.

gelsen, f. gelt, sterilis.

gemein, f. nein, communis.

gemelich, f. gampen, gämlich.

gemlich, f. Baum, gämlich.

Gemper, oder Gämper, das ganze Brust: Wein an einem Gefügel, sonderlich an Gänsen, os pectorale.

Kommt von gampen, springen, f. gampen, weil die Kinder damit spielen, denselben vorn niederdrücken und aufspringen machen; daher heisst dieser Gämper an andern Orten hup up, hup auf.

## Gemse, f.

rupicapra.

der Gemo, dama. Flem. im Teutsch. Jäger.

Gemsen: Jagd, f. venatio damarum.

Gemsen: Kugel, f. eine Kugel im Magen der Gemsen, als von zusammengebundenen Fasern, wie ein Tauben: Ey oder Welsche Nus. Einige haben einen lieb. Gemür; Geruch. Einige sind hart, die andern weicher, aussen meistens gelb, auch blash oder Asch: Farb mit vielen Pun-cten; die so man zwischen dem halben August und September findet, hält man für die bes-ßen. Flemming Teutscher Jäger. p. 102. Agzropila.

Gemsen: Feder, n. pellis damae.

Gemsen: Steiger, Gemsen: Jäger, venator da-marum, qui eos in rupibus prosequitur.

Gemsen: Wur, f. die füsse, doronicum.

Die Ungarische, alisma.

Gemsen: Fuß, m. Greiff: Schnabel, Gryphus, ein Chirurgisches Instrument, die Zähne aus-zuziehen.

Gemsen: Horn, n. ist sonst cornu rupicaprae, aber Gemo: Horn, in den Dgeln, ist eine Art Pfeif-sen, unten weit, oben zugespitzt, folglich mehr als halb gedackt. Etliche sind unten und oben etwas eng, da sie dann auch spille Flöten heis-sen, fistulae sive tibiae in organo pneumatico cornibus damarum similes.

Ein alter Codex MS. Bibl. übersezt ibices. 1. Sam. XXIV. 3. Gemaissen und Krenken. Ist also wahrscheinlich der Thon auf der mittlern Solbe gewesen, wie im Ital. ein Gemse, Camoz-zu. und Lat. barb. Camoccia, heisst. Das Fran-zösische aber zieht den Accent auf die erste Solbe in chamois, und im Teutschen wird es zusammen-gezogen in Gemo.

Gemo, in den Bergwerken, das erste Gestein, so unter den Felsen sich anlässt, bisweilen fest, bisweilen erschluttet, primi lapides, qui sub cespite deteguntur, tanquam vestigia ad fu-dinam terris.

Gemse: oder Tagehängen: Arbeit, ist mit dem frischen Gesteine nicht zu vergleichen, wenn man in der obersten Kruste des Bergs erslich arbeitet, labor inventientium primos sub cespite lapides non comparandus cum eo, qui fit in locis profundioribus & in duriori-bus faxis.

genau, f. nau.

Genade, f. Gnade.

gen, zusammen: gegeben für gegen, f. gegen.

\* gen, ol. für geben, muß daher als geen ausgesprochen werden, als Tschendi Tom. I. Chr. Helv. p. 604. Man soll ihnen gen ire Kest.

gen, ist wie gen, die Endung der Diminutivum bey den Reimern, wo andere leim gekrau-chen, oder von dem leim andre veränderte Eel-ben, ja gar nur das l, an welches einige noch das gen ansetzen, als Buch, Büchlein oder Bü-chel, Büchelgen, libellus.

\* gench, gehe hin. In Poem. Germ. apud Eccard. Script. med. aet. 1. II. col. 1481.

Guetlich (gütlich) der Soldan sprach, Tu den Ehung von Colons Gench, das dem Chron Bei dem hobisten hat Stat, Und thue uns Hef und Kat Durch dein Er (honorem) und meinen Willen.

Wie man im Schwäbischen Dialect annoch sagt gang, im Imperativo, für I. gehe, abis so scheint hier gench für gang zu stehen. Der fol-gende Imperativus gench, and tue, oder thue, bestätigt dieses.

Genetis, f. Kneis, aris species inutilis fodinis.

Genetis, f. Neist, scintilla.

Genet: Tag, Piß. in Lex. genetha. Gall. gener-te. eine Art Harber, Martes Scythica.

Genetter. Goldast Const. Imp. P. III. Bey dem Turnier in der Lebens: Empfangung Ferdinandi I. Sie haben leichte Pferde, als Genetter, Türken, Pulner, und sonst geringe Teutsche Kasse. Vom Französischen Genet. f. Menag. Orig. Gall. Eine Art Spanische leichte Pferde, equus Hispanicus.

General, m. bedeutet in Kriegs: und Staats: Bedenungen, den höchsten unter andern sei-nen Amtes, Supremus, Summus. Muß daher unter den Namen solcher Ämter gesucht wer-den, die allezeit dabey stehen. Als: General: Feld: Zugmeister, unter Zeug u. Zeugmeister: General: Gemaltiger, unter Walt, Gewalt.

Wenn General allein steht, und den Genera-lissimum, oder Vernehmsten im Feld andentet, so ist das Wort Oberst dabey ausgelassen, welches auch ehmalis dabey stunde, als in Ironoberg Kriegs: Kust. fol. 4. b.

Generalissimus; qui summus imperii praest; Princeps Ducum, belli gerendi administrator.

Generalat, n. Imperium & ductus.

Generalität, f. exercitus duces; summi militiz praefecti.

Genf, eine Stadt in der Schweiz, Geneva; Colonia Allobrogum.

Genfer: See, Lacus Lemannus.

Genfer: Gebiet, ager Genevensis.

Genfisch, adj. oder ein Genfer, Genevensis.

Genid, f. Nid.

Geniß, f. Neiß, Neis.

genommen, f. nehmen.

genossen, f. niesen.

Genferich, f. Gank.

genf, f. gang.

Genster, Ginker, Ginst, genista. ein Gewächs,

Ginkern, Vireum. Piß. Ital. & Hispan. Ge-nestra. Gall. Genet.

Genr, eine Stadt in Flandern, Gandavum.

Genarn, Bernstein in Preussen, succinum.

Marthesius in Sarepta Conc. 4.

Genetig, Marthesius Sarept. Conc. 15. Es soll jetzt eine neue Genetig und Herrlichkeit seyn, zu allen Gerichten neue Lössel aufzulegen.

Dies Wort ist von Ital. gentilezza. Gall. gen-tilisse.

Geneschen, Frischlin. Nomencl. p. 557. Anaga, oscilla, das Geneschen als auf einem Holz au, und nieder.

Genua, eine Stadt in Italien, Genua; Res-publica Genuensis.

ein Genueser, oder Genuesisch. Genuensis.

Genueser, eine gewisse Art Münzen, als Anno 1503. sind Genueser in der Schweiz gegangen für halbe Gulden, hielte die Mark sein Silber, 15 Loth 2 Gran.

Genueser, mit dem Nohle für diesen genom-men, waren damahls falsch, hatten sein Sil-ber, 15 Loth 1 Quintlen, die Mark minder 2 Gran. Stettler Annal. Helv. p. 380.

Genuesische doppelte Dublonen gehen auf

die Edlnische Mark 17  $\frac{2}{3}$  Stuch, halten an

seinen 22 Carats, ist ein Stuch werth 10 Fl.

48  $\frac{1}{4}$  Kreuzer. Frisch. Varii Tract. p. 1091.

Genue;

Genue;

Genue;

Genue;

Genue;

Genue;

Genue;

Genue;

Genue;

Genue;

Genue;

Genue;

Genue;

Genue;

Genueser, einfache Dublonen 5 Fl. 24  $\frac{1}{2}$  Kreuzer. id. ib.  
In den alten Schriften heißen die Genueser, Janauer, als in *Hagen Chron. MSC.*  
Genower, so viel als ein Ducat, ein Schilling Etobler Hiening weniger. *Tschudi T. II. p. 158. n.*  
Für Genuesisch, sagte man Jenowechen, Jennewech. in *Carproz. Zittausche Chron. P. V. p. 178.*  
Damaszene und theure Jenowesene Rode.  
Item, den Weibern zum Leibchen, Damasken, Jennnewech, auch ein gutes Tuch.  
Georg, ein Manns-Namen, vom Lat. und Griech. Georgius.

St. Georg: Orden des Hofen-Bandes 1350 in England eingefest.

St. Georgen: Schild, ein Hund den die Ritterschafft in Schwaben aufrichteten. Ann. 1407. *Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 642.* Societas elypei sive vexilli San-Georgiani der Schwabische Bund, id. warte von 1488 bis 1533.

St. Georgen: Gesellschaft unter der Fränkischen Ritterschafft, begab sich 1422. mit in Georgen: Schild: Bündnuß, Societas San-Georgiana. Die Grafen und Herren darunter hieß man St. Georgen: Ritterschafft, die Prälaten und Städte aber St. Georgen: Gesellschaft und Vereinigung.

St. Georgen: Bräderschafft, zu Friedberg, Burggravius & Reiores castri Imperialis Friedbergensis peculiarem fraternitatem instituerunt, welche die S. Georgen: Bräderschafft hieß. *Scrav. Rer. Mogunt. T. I. p. 804. Anno 1489.*

St. Georgen: Kraut, ist Baldrian. Item, Dentaria, welche auch St. Georgen: Wurz heißt.

Die Alten, und viel noch heut zu Tag, machen aus Georg, Jorig, Jürge, u. d. g.

Gepel, oder Gopel, ein Gebäude, worunter das Gerüste beim Bergwerck steht, welches mit Pferden und Seilen, etwas aus der Tiefe heraus bringen kan, als Wasser, Erz: Erde oder andre Erde. *Matthes. Conc. 12. Sereptæ ædificium sub quo machina est, quæ e fodina aliquid extrahit. It. Machina ipsa quæ ab equis trahitur. Friseflin. Nomencl. c. 111.* Pyramis ædificium super puteum extractum. *Wepel* nennt es *G. Agricola.*

Der Baum der in der Mitte aufgerichtet steht, woran das horizontal liegende größte Rad herum geht, heißt in *Coleri Haus: Buch.* 1. 6. c. 18. Der Spindel-Baum in dem Göbel, beim Bergwerk. *It. c. 15.* Ein Spieß-Baum zu Göppeln, Göpel: Spille.

Göpel: Creug, oder Göpel: Streeg, die Quer: Balken in dieser Maschine, ligna siue trabes transversee in hac machina.

Göpel: Kette, catena qua extrahuntur res pures.

Göpel: Korb, ein Korb aus runden und dicken Holzern, um welche sich das Seil windet, ligna circa quæ catena volvitur vel funis.

Göpel: Plaz, area in qua equi circumaguntur, die Kenn: Bahn.

Göpel: Pferde, equi qui machinam hanc circumagunt.

Göpel: Treiber, der die Pferde bey dieser Maschine treibet, homo qui equos hujus machinæ agit.

Pferde: Göpel, die miti Pferden gezogen werden.

Wasser: Göpel, sind mit einem Rebr: Rad.

Wind: Göpel, hat man auf dem Hart.

Es kommt dieses Wort von Kappe, Kappel, tegumentum capitis,

Der Kopf und was auf denselben ist, hieß eh: mahl Göbel. Daher steht im Zelden: Buch:

Heinrich von Osterdingen fol. 153. col. v.

Mit Schlägen er ihn (den Drachen) räuber

Gar fast um seinen Göbel,  
Und daß ihm von dem Hauptet  
Ausbruch ein feurin Göbel.

Gepener, Werner, ein Reuter-Mantel, penula Hungarica.

It ein Slavonisches Wort, auch bey den den Türken bekannt, *Viger. Illustr. sur. l'histoire de Chateaud. p. 344.* Chepenec, pronunciea Kepenece, Gros fenetre ou bureau dont les Turcs font des Caparaçons à leurs chevaux pour l'hyver.

### Ger,

diese Sylbe ist vom alten gehen, oder geren, für begehren. f. German besondert, als den Namen der Deutschen.

Ger, steht an der Deutschen Männer: und Weiber-Namen theils vora, theils hinten.

Der Buchstab G, ist nach seiner Art von dem Mund: oder Spruch: Arten der Deutschen bald in k, bald in h, bald in c, und ch, verändert, bald gar weggelassen worden.

Der Vocal g, ist oft in a, bisweilen auch in i, ie, und ei, ai, verandelt.

Das (r) auch, ist nach seiner Art bisweilen in d, verändert worden, oder hat seinen Vocal nach sich hören lassen, nemlich e, i, oder a, unter den Consonanten hartes aber d, t, oder n, an sich genommen.

Weil die alten Nachrichten von Deutschen Sachen von Taciti Zeiten an, nur im Latein gesunden werden, so hat die Sylbe ger, die Endung us, oder eine andere bekommen.

Die Wörter woran ger, vornen oder hinten steht, f. hier an ihren gehörigen Ort.

Wie alle Namen aus vielerley Ursachen verändert, und noch bis diese Stunde zusammen gezogen werden, so ist es auch denen geschehen, so die Sylbe Ger voran haben, und inzum Exempel oft nur Ger, Gir, Geir, Gero, Kero, Kare, Gera, Geira u. a. m. geliebet, aus Gerhard ist Gerde geworden, wie in Zammelmanns Odenb. Chron. Graf Gerhard p. 286. auch nur Gerth heißt, u. a. m. Einige solche Namen: Verkürzungen wären nicht zu errathen, wann nicht in der Historie der völkische Namen dabey stünde, als: Hermanns Hermann in Schwaben Gemahlin hieß Guepa, welches so viel als Gerberga ist.

Wann Ger veränderte Buchstaben hat, und hernach mit sich selbst zusammen gesetzt steht, mögen Ursachen gewesen seyn, die uns bey solchen finstern Altertum verbergen sind, oder mag ein solches Wort etwas anders, alsdann als Ger bedeutet haben, als Ger oder Gar wird oft in Har verändert, doch findet man Harter und Gerhar, oder Berher Heriger.

Von den Veränderungen der Wörter die vor: oder hinter Ger stehen, f. jedes an seinem Ort, als, daß aus Adel ald, bild, al, Bild, an und andere Wörter geworden, f. in Adel.

Wo in hier folgenden Namen das Wort oder dazwischen steht, so bedeutet es, daß beide oder mehr solcher Namen von einerley Person gesunden werden, und also für einerley zu halten sind.

Es sind also in folgenden Namen mit einander verwandt. Gar, ger, Gir, (gis f. besondert) Geir. (gaisus f. bey gis) guer, gart. (f. besondert) Ger, cer, Kar, ker, kis, (f. Gis) char, cher, har, her, har, hard, hart, ar, arius.

Erasmi Roterod. hieß Gerart von Gerare, f. Menag. Orig. Gall. ad vocem Girard. von Deutschen geren, daher hieß er Lateinisch Desiderius. Wegen des Wortes Erasmus aber beschwerte er sich, daß es vielmehr nach dem Griechischen Erasmus, amabilis heißen sollte, wann es das Wort Gerard, auszudrücken gesetzt ist.

Die Deutschen Namen; wo Ger, mit seinen Veränderungen vora steht.

Geraldus, oder Gerardus, oder Giraldus, oder Girardus, oder Geraudus, oder Girardus, Gerolt, Geirol, Kerkolt, Gerolt. Geroldus, Gerhildus, Gyraldus.

Gerhard, Garabitus, Garahen, Garahen, Gerherus, Gerher, Kerhart, Karkhere, Gaudus, Herimut, Hamirardus, Kerrat, Heroldus, Haroldus, Herardus, oder Heraldus.

Gerhilt, Kerhilt, Gerold, Gerilliet. Geroald, Gerpaldus, Garibaldus, Gierbald, Gerbald, Kerbald, Gerbardus, Gerbodo, Kerpoto, Gerobodo, Gerboto, Haribaldus, Gerualdus, Gerwalus.

Gerbern, Gerbertus, Garbertus, Gerbertus, Gerebertus, oder Gaubertus, Gerbrath, Gerpret, Gerbrethi, Gerbraht, Kerbreth, Gerbrecht, Kerperht, Gereperht, Gerbrecht, Gerwart, Gerbiurn, Gerbiarn, Heribertus, Herbertus, Haribertus, Haribertus, Herbertus, Heribrandus.

Herdringus, Herdigus, Gervallus, Gerfist, Girsalt.

Geroh, Geroch, Gerochus oder Gerohus, Gerroh, Geroho, Gerhoh, Gerhah, Geroh.

Geretil.

Geroh.

Goerhohne.

Gerhelm, Gerhalm.

Gerlach, Gerlachus, Gereloh, Gerlachus. *Leu. Kan. 41.* Gerlo, Gerlaus.

Gerleib, Garlip. f. *Valesianap. 74.* Arclah, Charleah.

Gerland, *Chatelein Martyrol. T. I. p. 771.* Gerland, Sanct Gellandus.

Gerfrid, Gerotredus, Gufredus, Gerfrid, Herifridus, oder Herifridus, Harifridus.

Germanus, German, Gatzman, Gairman, Garmen, Kerman, Germen, Garmen, Hermannus, Herimanus, Herimann, Herimann, Herimar, Garmar, Garmar, Garmar, Garmunt, Garmundt, Garmunt, Kermunt.

Gerimirus, Germuff, Gern, Kerne, Gerinus, Gairinus, oder Gerinus, Gairino, Gerini, Kerini.

Gernant, Kernant, Gernando, Gernanus, Kernam, Gernod, Gernodus.

Geruul.

Gerolf, Herolf.

Gerrih, Kerih, Kericho.

Gerag, Gerdag.

Geirtruder, f. Gertrud.

Gervasius, f. oben Geirfist.

Gerwich, Gerwig, Kerwih, Gerwig, Kerwig, Gerwiger.

Gervolh.

Gerung, Gerunc.

Gerwin, Geruwin.

Geruuntil.

Gervilio, Episcopus Mogunt. oder Gerville, oder Gebilicibus, oder Gerviliobus.

### Weiber-Namen, wo Ger vora steht:

Geralda, Heradis.

Kerchilda, Gerhild.

Gerberga, Gerburch, Gerbire, Kerbing, Gerburg, Gerborch, Gerberga oder Guepa.

Gerine, Gerene, Gernau, Gerenna.

Gerlah.

Gerlaug.

Gerloip.

Gerlind, Kerhelint, Gerlindis.

Germuth, Germunt, Germuet, Germuthis, Gerluwinth, Gerlind, Gerluwinda, Kerluwinth.

Herfindis.

Gertrud, Gertrudis, Heretrud.

Geruuntilla.

Gerwiz.



Adalger, Adelgerus, Adalhere, Adalgerio.  
 Adegerius, Aliger, Ildegarius, Audegarius.  
 Alaker, f. Orker. Alke, Alcar, Alkarius.  
 Alapius, Alicherius,  
 Edgarus, Eotheri, Aotker, Eotharius.  
 Ahr, Achardus.  
 Alper, Alpker, Alpger, Alpere, Alphart, Al-  
 pher, Algiur.  
 Amager.  
 Amalger, Amalker, Amelgerus, Amager, Amal-  
 garnus, Amalgarius oder Almagarius.  
 Anger, Hünnger.  
 Anagarnus, Ansagarius, Anscharius.  
 Anteker, Antger.  
 Anfer, Afger, Afeari, Afcheri, Eskeri, Afger.  
 Asare, Eszero.  
 Argein.  
 Abhar.  
 Arnagarnus.  
 Aricarnus, Aricarnus.  
 Auncharius, oder Aunarius.  
 Audger, Audkier, Audger, Audgerd, Edgeir,  
 Hildegarius oder Hilderius, Hildiger; Hilti-  
 ger, Huldigan, Hldigertis.  
 Baidger, Balder.  
 Bernker, Bernegarius, Perngarius, Bernzarius.  
*In Collectanea Witikindi T. I. Script. Brun-*  
*schi p. 229. Da in dem andern Codice allezeit*  
*steht Berncharius, Berengarius, Beringarus, Be-*  
*niger, Berniker.*  
 Bernacer, Bernocar.  
 Peranger, Pernger.  
 Bernhard.  
 Peregher, Perhergher, Perchger.  
 Pernachius, Pernheri, Perinharius,  
 Bergarius, Bercharius, Bericker, Perichker.  
 Berthger, Berthger, Peratger.  
 Percker, Pertger, Perithker, Perechtteri,  
 Berckhere,  
 Pranger, Prunger,  
 Burgar,  
 Burger,  
 Buscher.  
 Blidger, Blikker, Plikker, Plidger.  
 Cacheri,  
 Camenger,  
 Caucher,  
 Chlger,  
 Diet mit seinen Veränderungen gehört zu den  
 hier folgenden Teut.  
 Dornicus, oder Dietgerus. *Hand. in Matrop-*  
*Salsburg. T. II. p. 193.*  
 Deotheri, Diether, Deutger, Dietker, Diet-  
 ger.  
 Descharius.  
 Diecharius.  
 Engilger,  
 Egkier, Eggihieri,  
 Elnger, Melinger, Heuenger  
 Inger.  
 Engilger, Engilker, Engilhære. *Nom. Fæm.*  
 Englgarnus,  
 Englinger, Engilger,  
 Echchanger, Echtinger, Herchanger, Hercanger,  
 Erhemgerus; Herchingen, Erkangerus, Ercan-  
 geot.  
 Erchangarius.  
 Eraker, Eracharius, Aracharius, Eringer,  
 Ehrner, Erichart,  
 Ermenharius, Irmingen,  
 Feltzer,  
 Frackarius,  
 Fuldger,  
 Fredigart, Frediger, Fredegarius, Fredigernus,  
 Fuldgerni, quorum magna opinio in Ostro-  
 gothis fuit. *Jornand. p. 86.*  
 Falcauz,  
 Folger, Folchei, Folchardus,

Rihger, Ricker, Richere, Rihhere, Rihheri, Rihherus.  
 Rihcher, Rihgaer, Richerius, Rihker, Rickger, Rihherz.  
 Reiger,  
 Reher,  
 Roggerius, Rodker, Rothere, Rothari,  
 Rodharius, Rorgarius, Rotcarius, Rocardus,  
 Roccarus.  
 Rotharis, Roadgeri, Rogerius, f. Rat, *also*  
*auch Ratgerus hieher gehört.*  
 Rudeger, Rudergerus, Rudiger, Rudher,  
 Rurger, Rutker, Rugger, Ruger.  
 Ruadger, Ruadeger, Ruadacher, Ruadheri,  
 Ruadachar, Ruadker,  
 Ruodeger, Ruodker, Ruodhiri, Raudker,  
 Ruachari, Ruochere, Ruthardus, Rotherus,  
 Huudgaer, Huudgerus, Hrogger.  
 Seliger,  
 Sigardus, Sigehart,  
 Sicharius, Siehrus,  
 Siagrius,  
 Sikger, Sieger, Sikker, Sikaheri,  
 Singer, Sindacar,  
 Sizoger,  
 Spilinger, Spfigern,  
 Sturcheri, Starhere,  
 Straudinger,  
 Steinger,  
 Swabger,  
 Suuanager,  
 Suidger, Suihtger, Suitker, Suuidker.  
 Teur, f. Diet.  
 Teurger, Theoker, Theotger, Theotker, Theo-  
 thardus, Theotheri, Theithere, Teutarius.  
 Thiothere, Thicthere, Thiedaker, Thiedaeger,  
 Thiudger.  
 Thanhhere,  
 Theganhere.  
 Trugheri,  
 Truhudher, Thrudheri,  
 Tiuriger, Thorgir!  
 Ufaiger,  
 Vigikiar,  
 Virger, Witger,  
 Ulfkair,  
 Utriker  
 Uuachere, Uuachiri,  
 Vadalger, Vadalker, Vadalheri, Vadalherius,  
 Vodalger, Vuolger, Uuolker, Uuoleger,  
 Uualtger, Uualdgaer, Uualthere, Uualtheri,  
 Walcardus, Uualtharius, Walther,  
 Uuanathere, Uuanger,  
 Unarger, Warker,  
 Wentlger,  
 Weringer, Werinheri, Werinhari, f. Bern,  
 Verinker, Uerhere, Uuericharius, Uuernar-  
 rius,  
 Wernher, Werner,  
 Warnacharius, oder Warnarius.  
 Uueifheri,  
 Uuigher, Uuighere, Uuichiri, Uuig-  
 ger, Wicharius, Wichart, Wichardus, Wikter.  
 Uuinihheri, Wineger, Winiger,  
 Uuinither, Winitherus, Winithiri, Vuinthiri,  
 Uuinterhere, Winther.  
 Uuirheri, Witger,  
 Williger, Vuillichere, Willacharius, Wiliacha-  
 rius.  
 Vulgerius, Uuolger.  
 Uurmgger, Uurumger, Uurmher.  
 Wolfher, Wolfker, Wolfbarius.  
*Siehe Hart, Gls.*

nicht krumm oder gebogen, rectus.  
eine gerade Linie, linea recta, nach dem Li-  
nial, ad regulam.  
Schnur; gerad, ad amussim.  
der gerade Weg, via recta; iter non flexuo-  
sum; via line ambagibus.  
ein Stab der nicht gerad, sondern gebogen  
ist, bacillus.

bacillus inflexus, oder incurvus.  
gerad machen, corrigere.  
gerad, nach der Wasserwaage, æquus ad libram aquarum sive dioptram.  
gerad seyn, nach der Bleywaage, ad perpendicularum esse.  
gerader Leib, corpus quod nihil incurvi habet.  
gerade, eben, nicht ungleich, æquus; planus.  
ein gerades Rohr, arundo enodis.  
ein langer gerader Stamm, truncus procerus & enodis.  
gerade machen, æquare; fastigium omne deducere; profundiora loca implere; planare; deplanare.  
gerade, der Zahl nach, par.  
die gerade Zahl, numerus par.  
gerad oder ungerad? ein Spiel, par vel impar?  
fünfe gerad seyn lassen, non contradicere velle; connivere.  
gerad, ad. geraden Wegs, recta.  
gerade w., id. directe.  
gerade gegen über, e diametro.  
gerade zu gehen, non simulare.  
gerade gehen, non claudicare; erectum incedere.  
gerade, der Zeit nach, für eben, oder der Weise nach.  
gerade zur selbigen Zeit, eo ipso temporis puncto sive momento, e ipsa hora.  
gerade als, eodem modo, eadem ratione, æque ac.  
gerade, der Zahl nach, ubi nihil summx deest, nihil abest; numerus completus est; convenit numerus.  
nach gerade, f. rathen, nach gerate, paulatim.  
gerade, gerada, f. rade, utensilia bona.  
Geradigkeit, f. proceritas corporis; iusta & elegans statura.  
Geradigkeit, in Chron. Austr. Hagen. mit seinem edlen Geverd, und an des Leibes Geradigkeit, id.  
geradläufig, directus, sagt man von den Planeten, wann sie wie andere Sterne von Morgen gegen Abend gehen.  
ungerad, adj. non planus; inæqualis quod tortuosum; incurvum est. It. impar, der Zahl nach.  
Die Alten haben gerade, sonderlich die Poeten zusammen gezogen in grade, als Tom. III. Script. Brunsf. p. 49. v. 5.  
So der tit do grade  
Waren verwornde M. Jar.  
Hundert eine unde XL. gar.  
Gerade, scheint mit rectus einerley zu seyn.  
Die Italiener haben retto.

**Gerb**, v.

etwas gar machen, preparare; perficere.  
gerben, als Leder, perficere corium; macerando scilicet & subigendo.  
mit Eichen-Rinden gerben, ist ein Sprichwort gewesen, Kayserb. Narrenschiff. fol. 270. das ist scharffe Lauge aufgießen; die Wahrheit ungeschönt, ohne Heucheleien sagen, duro nodo durum querere cuneum.  
gerben, als Metalle, nach Verfertigung einer Arbeit von Metallen, dieselbe glatt und glänzend machen, polire, als bey Kupfer, Stedern, Gold, Schmieden, Schlossern und Gürtlern geschieht.  
gerben, den Spelt durch malen auf der Mühle gar machen, far deglubere, & e glumis extirare.  
Goldast. Constit. Imper. T. I. p. 226. Ding, feloder Wessen, als rauhe Frucht, muß im messen gehäuft werden, wann sie nicht ge-  
galt ist. Fronberg von Kriegs. Rüst, fol. 93. b. Ein Stusgarter Eshel Wessen,

(farris) gegerbe, gibt 12. Simmer Kern.  
(f. die Wörter Spelt, Dingfel, Wessen, (far.) und Kern, grana farris, f. an ihrem Ort. Item, Einforn, welches auch gegerbt wird, monococcus, unter Korn.)  
gerben, durch anfeiden, zu etwas rüsten, velles certas induere iisdemque se preparare.  
Sachsen. Sp. Land. R. 1. 63. Wer dem Richter solen se beide gan, bi dar verchten solen, gegerwer, (preparati.) It. in dem Hufe da er sich ynne gernet, (in qua preparatur.)  
Er gerbete sich viel schone  
zu der Messe vrone.  
Das ist: Er jag das Messgewand an. MS. vom S. Brandano.  
gerben, für Schläge geben, cedere, im Eher; und Spelt. Einem den Buckel gerben.  
Im alten Felden-Buch fol. 193.  
Sehr viel der tiefen Wunden,  
Sie durch die Heiden schnitten,  
Sie wurden all gegerbet  
Das ihnen geschah gar meh,  
Mit Blut ward da gefärbet  
Das Feld und auch der Alee.  
Das Gerben, confectio colli.  
alte Häute brauchen viel Gerbens, duro nodo querendus est durus cuneus.  
Ein Gerber, coriarius, subaor.  
Neb Gerber, cerdo, coria fortiora subigens.  
Loh-Gerber, id. cortice quercino coria perficiens.  
Weiß-Gerber, cerdo; alutarius.  
Die Gerberey, f. officina coriarii. It. opificum coriarii.  
gerbeliren, in den Bergwerken, den Eisstein auf dem Kehn-Heerd, wo man ihn schmelzt, mit hölzernen Hämmern zusammen in eine Kassa schlagen, und mit Fleiß durcharbeiten, lapides qui ferrum continent, malleis ligneis contundere.  
Gegerbe, actio poliendi.  
Optim. Poeta anonym. n. 38.  
Se dede imi got also dir Goldschmid düe  
Ger wirkin willt eine nuchin güe  
Dij gelt stude her in eini viure  
Mit wehim werki düe her si tiure  
Mit wierim also eleimin  
Wole stift her die Goldsteine  
Mit maniger slachtin gigerwa  
Gewinnit her in die varima.  
(variis modis opus suum poliendo tandem colorem ejus omnem splendorem reddit.)  
durchgerben, perficere, nullam pellis partem intactam relinquere.  
im Echer und Spelt, einen wohl durchgerben, tergus alicujus probe deplere & concinnare.  
ungegerbt, adj. nondum maceratum vel nondum perfectum corium.  
Gerber-Baum, n. rhus folio ulmi.  
Die Echschling davon, so Ellen hoch gemacht, werden bis auf den Boden abgeschnitten, getrocknet, gepulvert, und nach Spanien geschickt das Leder zubereiten. König Schw. Haus-Buch, p. 659.  
Gerber-Haus, n. officina coriarii.  
Gerber-Haus, wird im Niderl. nur Ger-Hus geschrieben, für Sacristey, als Tom. III. Script. Brunsf. p. 452. sonst Treck-Kammer. Item, p. 454. In St. Martins Gerbuse, da der Braunschweigische Rath seine Briefschafften in Risten hatte.  
Die Ober-Teutschen schrieben es Gerber-Haus, das ist, die Sacristey da man die Priester anfeidet, welches gerben hieß. Vocab. Vet. 1482. Gerber-Haus, vestibulum; sacristia.  
Gerber-Kammer, ist so viel als Gerber-Haus. Niderl. Ger-Kammer. T. III. Script. Brunsf. p. 378. It. Apherdian. Tyrcin. p. 175.  
Jaust in der Lübeckischen Chron. col. 126. hat Ger-Kammer, aber in der Fran-

kenb. Chron. col. 71. und senk immer Gerber-Kammer, wo sich die Priester ausgehen und anfeiden. Chytrius in seinem Nomenclatone Saxon. zu Lübeck, 1597. An. hat Gerf-Kammer, Sacristarium.  
Gerwere, oder Garwere, oder Gherman, gehört auch hieher für Gerbgewand.  
Frießer-Kleider und Stratz im Gerb-Haus oder in der Gerb-Kammer.  
Staphorsj. Hamb. Kirchen-Chron. T. II. V. 1. p. 246. alle Ctenedia dieser Bröderlicher Schappen, Leden, Bolen, Keiken, Gerwenten ic.  
Id. ibid. Volum. 2. T. I. p. 860. Ein roth Jmel Garwere hat sie der Kerke gotten mit aller tobehörunge.  
Dat rothe Jmel Garwere ward gegeben dem Bischoffe von Bremen ungerden, wensch de Greve von Mansfeld hatte ome genommen alle seine Walfahrt und Thrat von dem stube. T. III. Script. Brunsf. p. 351. Kelle, Ruffebuk, Ghercwan.  
Gerber-Mühl, ein Gang in der Mühl, dessen Stein so gerichtet, daß die Speladner, als der Kern nur aus der Erre heraus gedrückt, und nicht zu Meel zerdrückt werden, mola ad extiranda grana e glumis farris.  
Gerber-Holz, Laug-Holz. Frischl. Nomenclat. Superode. 1714. frutex coriarius, f. Gerber-Baum.  
Gerber-Hund, canis coriarii.  
Kayserob. Narrenschiff. fol. 345. Sie gepen sich als die Gerber-Hund, crebro & multa vomunt. Im Spott, wider die, so viel saugen und fressen, und hernach speien müssen, wie die Gerber-Hund, so zu viel Abgeschabenes von den Häuten fressen.  
Gerber-Knecht, famulus coriarii.  
Gerber-Stahl, instrumentum quo poliuntur opera artificum & opificum quorundam que faciunt e metallis, unten etwas Herzförmig mit einem hölzernen Stiel, der auf des Arbeiters Achsel gelegt wird.  
Gerben kommt von gar, f. gar, welches man vor Alters Garm geschrieben. Könnte also wohl mit a geschrieben werden.  
Das Ital. garbato, schön, artig, gebugt ic. komme von diesem Verbo, gärben, sofern es mit Kleibern aufzieren bedeutet.  
Das Lat. Carbatine ist damit verwandt, und vielleicht auch Corium.  
Gera, oder Gere, wird an vielen Orten in Teutschland im gemeinen Reden für den Weiber-Namen Gertrud, gebraucht. Im Niderl. sächsischen wird es verächtlich von einem geringen und jungen Weib: Bild gesagt, und scheint eben diesen Ursprung zu haben, von den Namen die mit Ger anfangen, (f. Ger vor den Weiber-Namen), gleich wie Alea aus Weibheit spöttlich worden ist. Und wie man aus Margareta, spöttlich Gräde macht, u. a. m.  
Ger, n. Gave, vor Alters jaculum, ein Wurf-Spieß.  
In Fragm. de Bello Saracen. vers. 2525.  
Wie sineme scarfen Gere,  
Nemete er sin so then Trüben.  
das ist, acuto jaculo suo, (collimabat, collinebat) oculis designabat pedus ejus.  
It. ibid. v. 4062.  
Er forte an sinere Hant  
Ainen Spanenbreiten Ger.  
Tenebat in manu sua  
Jaculum spithama crassum. Als eines Weiber-Baum.  
Im 2494. vers. steht zwar Spieß bey Ger.  
Sie kunden wole vedten  
Mit Espieße und mit Geren.  
Das hindert aber nicht, ob gleich beide Spieße waren; das erste ist halth, das andere jaculum.  
Im 1676. vers. dieses Fragmenti ist gar.  
Dietrichen



Wierchen thufend an finer scare  
 Lhie furten horn unde gare.  
 Quatuordecim millia in exercitu suo  
 Gerebant cornua atque jacula.

f. das Compositum, Ategar telum Saxonicum,  
 und Haecgar beym *Dn Fresne*. It. Ethgere, im  
*Schikero*.

Ger oder ger, scheint nichts anders als der Al-  
 ten gäsum, zu seyn.

*Gaidos*. Γαῖδακος γαιδός, κόντος, εἶδος  
 αἰμυττῆρις οὖν δόρατος, contus, teli ge-  
 nus ut halta.

*Hesych*. γαιδός, ἐμβόλιον ὀλεσίδηρον.  
 Fessus. Gessum est grave jaculum.

*Servius*. Gessa Gallorum, ut halta Roma-  
 norum & Sarissa Macedonum.

*Josue VIII*, 18. γαιδόν, ubi *Anaglin*. Lo-  
 cution. de *Josua*. Miror si lanceam, Gallicanam  
 intelligere voluerunt, ea quippe dicuntur  
 gela.

(r) und (s) hat man immer mit einander ver-  
 wechselt, als in war und was, erar, für Spieß ist  
 Eer worden, und für Gessus hat man gesagt  
 Ser. In *Wormii Lex.* ist Geir, pro halta, f.  
 wien was, waffen, für acutus.

*Gerre*, oder *Geere*, eine Gabel mit dreien Za-  
 den, womit man Fische fängt. *Hell*. Gheer,  
 fuscina cuspidibus horrens quibus pisces capi-  
 untur.

Die Lachse werden zu Nacht bey angezündet  
 ten Zackeln mit Gerren gestochen. König im  
 Schweizerischen Hausbuch, p. 876.

geren, v. fermentare, f. gähren, gären.  
 Berde, f. Gern, Bernde.

Geren, m. & f.

das weite Theil am Kleid, das wegen des Ge-  
 dens und Schreitens unten weiter seyn muß,  
 gremium; unus vestis; instigium vestium lim-  
 bi & lacinia; pars vestium quae laxior sit.  
 Königs Hof-Elfsische Chron. Er schür-  
 te die Geren auf und fuhr sie in Messer.

Kapfersb. Postill. fol. 46. Wann du ei-  
 nem Kind etwas geben willst, so sprichstu zu  
 ihm, wolan heb den Geren auf.

*Apherdian*. Tyroc. p. 46. Lacinia, Schli-  
 pfen, (Schlippe) geren.

*Geer*, sinus, *Frischlin*. Nomencl. c. 139.

*Gall*. giron. *Ital*. gherone. *Holl*. gheren. *Anz*.  
 garde. *Lat*. barb. giro f. gyro.

*Gerfalk*, f. *Gerer*.

*Gerhab*, *Dessy*. *Lex*. Vormund, tutor.

*Silico*, ist des Honorii Gerhab und Vor-  
 münder gewesen, *Wurstisen* *Vasler Chron*.

2. f.

Gerhaber, heist nach in Österreichischen  
 ein Kriegischer Vormund, lites curator.

Gerhabschafft, tutela.

Herzog Johannes war mißtrauisch an den  
 Ehem und Gerhabschafft, König Albrecht  
 seines Vetter. *Hagen Chron*. *Austria*.

Dergerhaben, einen Vormund bekommen,  
*Besold*. ein Pupill hat so lang Termin, bis er  
 vergerhabt wird, donec illi tutor detur.

Gerhab, kommt nicht von begehren, sonst wä-  
 re des Kapfers Eher; ohne Nachdruck gewesen,  
 daß ein Gerhab erst ein Gerhab werde. Es  
 scheint so viel als Wörhab zu seyn. Der seiner  
 Pupillen Haab und Gut in seiner Gewahr hat.

Ger-Haus, f. gerben.

gerieben, f. reiben.

Ger-Ammer, f. gerben.

Gerlein, Gegerlein, *fler*. Im *Pill*. und *Opo-*  
*mass*. *Goliic*. 326.

f. *Menag*. cherui, in *Gall*. *Origin*. *Holl*. Ghi-  
 role, *fler*.

Gern, adv.

mit Begierde, cupide; haud coacte; haud  
 invite.

er trinkt gern, bibaculus est; porum amat.

nicht gern sehen, averse ferre.

etwas gern wollen, desiderare; optare.

ich wolte gern, pervelim; vehementer  
 cupio.

ich wolte gar zu gern, (valg.) nimis vellem,  
 ich wünschte sehr.

er hat es gern, (valg.) placet illi; delecta-  
 tur hac re.

gern, willig, libenter; luhens; haud gravate;  
 non invitatus; sine recusatione; animo liben-  
 ti, prompto, non coacto; sua sponte.

nicht gern, invite; cum tædio; non liben-  
 ter; coacte.

nicht gar gern, coactius, invitius; recusans.  
 von Herzen gern, perlubens; libentissime

gar gern annehmen, libentissimo animo,  
 utraque manu amplecti.

sie mögen es gern thun oder nicht, velint,  
 nolint.

es ist nichts so leicht das einen nicht schwer  
 wird, wann er es nicht gerne thut, nulla est  
 tam facilis res, quin difficilis fiat, si invitatus  
 facias.

gern, leichtlich, facile.

junge Leute werden gern betrogen, adole-  
 scentium animi dolis haud difficulter capi-  
 untur.

ein Schwert das gern aus- und eingeht,  
 (nemlich aus der Scheide, und in dieselbe,) gladius  
 qui facile evaginatur & reconditur.

nicht gern, difficulter.

gern, mit Fleiß, studio; debita opera; con-  
 silio.

er hat es nicht gern gethan, (nicht mit  
 Fleiß,) impudens fecit.

gern, oft, saepe; plerumque.

hohe Steiger fallen gern tief, qui altiora  
 petunt lapsu graviori ruere solent.

wer gern lügt, der stiehlt gern, mendax solet  
 etiam fur esse; furturn mendacii comes est.

Im Krieg ist gern mehr Unglück, als im  
 Frieden Glück ist, in bello plerumque plus  
 mali, quam in pace boni est.

ungern, averse; invite; difficulter; gravate.

etwas ungern sehen, moleste ferre.

sehr ungern, coactius; invivissime.

was man ungern hat, quod odiosum, oder  
 perosum est.

Goth. gairnam, in *Goldast*. gærno, cupio in  
*Vet. Confess*. *Anglos*. geornam, gurnam, gurnan.

Es haben einige den Comparativum von gern  
 und ungern in den Schwang bringen wol-  
 len, aber vergeblich. Vor Alters wurde er ge-  
 braucht, als in einem alten Poeten steht:

Also da die Wilsagen, (prophetæ)  
 Michel geruer waren da, multo libentius ibi  
 erant.

man braucht dafür, lieber williger, begieriger.  
 u. d. g. und für ungerner sagt man, mit mehr  
 Unwillen, oder Widerwillen. ic.

Man hat zu allen Zeiten das Wort gern, bald  
 vorn bald hinten an die Sache gesetzt, die einer  
 gern hätte, und meistens in keinen guten Ver-  
 stand, als:

Hadergern, rixosus.

Ladelgern, qui libenter aliorum dicta & facta  
 reprehendit.

Trinkgern, und *Angels* *Sächs*. drunken georn,  
 bibax.

Wain-giarn, doli cupidus. (*Herwarar Saga*.)

Also daß man solche Composita ob sie gleich  
 gut scheinen gemeine zu seyn, doch für verdächtig  
 halten muß, als:

Lobigern, oder Lobo gerni, im *Norkero* *Lofigern*.

*Angels* *Sächs*. gloriolam caprens, laudis cu-  
 pidus.

Hohgerner, altipetax. in *Miscell. Theotist*. *Petzii*.  
 col. 391.

Nechtgerner, der recht haben will.

In eben diesen *Miscellaneis* ist das gern auch  
 im abstracto als:

Hohgerni, altitudo, rebtegerni, justificatio.  
 Romgerni, jactantia. col. 410.

Im Ehern wird es auch vorgefetzt, als:

ein Gern-Meister, wird bey den Handwercks-  
 Leuten von einem Gefellen gesagt, der gern  
 Meister seyn wolte.

Gernhaber, f. Gerhab, ein Vormund der gern  
 seiner Pupillen Haab hätte.

Gernde, hießen vor diesem die Spieckente, so  
 im Land herum zogen, und sich allenthalben  
 anboten. It. allerlei dergleichen Arten von  
 Landläuffern und Bettlern, f. *Schik*. *Gloss*. p.  
 357. h. von begehren, dann so muß das Lateini-  
 sche Wort supplex im *Gloss*. *Schik*. verstan-  
 den werden, nemlich dem schlimmen Verstand  
 solcher Benennung nach, das bezeugt der Ort  
 dabey aus dem *Keinesfo*, ein gernder Mann  
 trüget. *Niderf*. gbernde, gberde, als T. III.

*Script*. *Bruns*. p. 534. in den *Coßlarischen*  
*Stadt-Gesegen*: Wen ne schal neneng gbernu  
 den geben, das ist: Man soll keine Spieckente  
 halten; men ne schal nene Gberde hebbem  
 to der Hochtyd, wenne de ufer Stad gefinde,  
 unde Barghere sin, das ist: Man soll keine  
 Spieckente auf der Hochzeit haben, als die von  
 unsern Stadt-Leuten und aus der Bürger-  
 schafft sind.

In *Knautes* *Alt-Zellischen* Beschreibung  
 T. VIII. werden in den Geburts-Briefen al-  
 lerhand unachtebare Leute ausgeschlossen, als  
 Pfeiffer, Fiedler, Lautenschlager, Spieckente,  
 (vielleicht für Comödianten,) Vorsecher,

(sonst auch Spruch-Sprecher,) u. p. 101. als das  
 genus dazu gesetzt, gernde Leute. p. 70. steht  
 im Tuchmacher-Privilegio, sie sollen nicht ein-  
 nehmen Unsch-Kinder und gernde volle Lu-  
 te. p. 102. oder, der keines gerenden Mann-  
 nes Sohn ist.

*Gerner-Haus*, das Wein-Haus an einem Kirch-  
 hof. f. *Garten*.

*Gerolf*, oder *Wittewol*, *Pill*. Eine Art von Vö-  
 geln, in der Größe einer Drossel, oder Stram-  
 niets-Vogel, dessen Männlein im andern Jahr  
 ganz gelb wird, mit schwarzen Flügeln, und  
 rothem Schnabel. Seine Umstände, nemlich  
 der Zeit wann er kommt; der Nahrung die er  
 sucht, sonderlich aber sein Geschrey, hat zu viel-  
 lerley Namen Gelenheit gegeben, als Kirch-  
 Vogel, Pfingst-Vogel, Virolb u. a. m. worum-  
 ter auch *Gerolf* und *Wittewol*, oder *Witte-*  
*real*. Es ist eine species turdorum, und kan  
 gar wohl turdus luteus heißen, dann galbula,  
 so man dazu setzt, ist auch andern gelben Vö-  
 geln gemein worden, als dem Goldammer.

*Geronnen*, f. rinnen.

Gerste, f.

hordeum.

Früh-Gerste, oder Sommer-Gerste, hor-  
 deum vernum; hordeum galaticum.

Winter-Gerste, hordeum hyemale; hor-  
 deum cantherinum.

zweizeilige Gerste, an deren Aehren nur  
 zwey Reihen Körner sind, hordeum distichum.

spicas duobus ordinibus granorum habens.

sechszehnteilige Gerste, da die Aehren sechs  
 Reihen Körner haben, hordeum hexastichum,  
 polythichum; spicis senis versibus granorum.

gerollte Gerste, Koch-Gerste, gestampfte,  
 geründelte Gerste, hordeum decorticatum  
 majus.

Perl-Gerste, hordeum orbiculatum mi-  
 nus.

Eper-Gerste, Eper in einer Suppe, die so  
 klein gemacht sind, daß sie wie Gerste ausse-  
 hen, ova in jaleculo carnis minutim dissoluta.

Gersten-Acker, m. arvum hordeo seminandum,  
 vel seminatum.

Gersten-Bier, n. cerevisia ex hordeo cocta.

Gersten-Brod, n. panis hordeaceus.

Gersten-Distel, ein Kraut, f. labrum Veneris.

Gersten-

**Bersten-Brühe**, *f.* hordeumj decorticatum, orbicularum. *f.* oben gerollte Berste.

**Bersten-Graupe**, *f.* id. psilana.

**Bersten-Kraut-Wasser**, *n.* von Bersten-Gras distillirtes Wasser, aqua destillata ex hordei gramine.

**Bersten-Korn**, *n.* granum.

**Bersten-Korn am Auge**, tuberculum in ciliis palpebrarum; criche; hordeolum.

**Bersten-Korn im Messen der Flächen**, duodecima pars pollicis.

**Bersten-Korn**, ober im Gewicht, granum; der Soße Theil eines Quints.

**Bersten-Kriechen**, *f.* eine Art Pflaumen, so um die Zeit der Bersten-Ende reif sind, species prunorum, quæ tempore meslis hordei maturæ sunt.

**Bersten-Mehl**, *n.* farina hordeacea.

**Bersten-Safft**, *m.* psilanz chylus.

**Bersten-Schleim**, *m.* mucilago hordei.

**Bersten-Stroh**, *n.* stramen hordei; calami hordei.

**Bersten-Trank**, *m.* psilana.

**Bersten-Walch**, ein Unkraut, so der Berste schädlich ist, xgilops prima & secunda.

**Bersten-Walch**, festuca, xgilops.

**Bersten-Wasser**, decoctum hordei.

**Bersten-Wurm**, *pl.* Bersten-Würmer. Sebald in *Breviario hist.* p. 730. nennt die kleinen Rösen-Kiefer so, welche sich an die Ähren des Getraides setzen, scarabæus fuscus minor, rosas, salices & aristas arrodens.

**Bersten-Wurm**, heißt an vielen Orten gryllocalpa. Schrot-Wurm.

**Coler**, im Haus-Buch nennt sie 1. 8. c. 14.

**Wern und Bersten-Würmer**, und den Schaden den sie an den Wurzeln des Getraides, sonderlich der Berste thun, nennt er reissen.

Der Namen Berste ist mit dem Griechischen *βερστη*, vermandt. Dann ist bey den Griechen mit einem Sibilo ausgesprochen worden, und geschieht noch. Das *ε* ist verlegt, als *litera eumetaßolos*.

Wer den Namen Ceres, so wohl in der Mythologie, als bey den Poeten, und in der alten Bier-Historie recht betrachtet, wird nicht minder einige Uebereinkunft desselben, mit Berste finden.

**Berste**, *f.* Härte.

**Bertraud**, Bertrud, *f.* Ber.

**Teutsche Sprichw.** fol. 171. a. Das ist, Kirchen-Gut zu sich bringen, daß es einen Schein habe, es sey nicht abgekauft, sondern abgemonnen. Ein Vorsteher eines Spitals zu E. Bertrud genannt, nahm einen Geld-Sack abgestohlenes Spital-Geld, setzt ihn neben das Bild der St. Bertrud, und sagte, er wolle mit ihr in die Wette laufen. Wer am ersten nach der Kirch-Thür käme, sollte den Sack behalten. Weil aber das Bild stehen blieb, da er lief, hatte er das Geld gewonnen.

**Berucht**, *f.* Ruff.

**Besche**, *f.* gären, spuma in liquoribus fermentantibus.

**Gesell**, *m.*

**Gen. des Gesellens**, socius; sodalis.

der mit bey einer Sache ist, socius & comes.

der Theil daran nimmt, socius est participes.

**Gesellen in Unthaten**, complices.

**Gesell**, bey einer Kunst oder Handwerk, serviens in officina; socius mercenarius; servus ratione officii & artis; Opitex serviens.

er ist Gesell worden, tyrocinii annos absolvit; nunc mercede servit.

einem zum Gesellen machen oder sprechen, tyronem in numerum sociorum recipere.

**Gesellen halten**, magistri nomine socios mercenarios habere.

**Gesellen fördern**, id.

ein eingebrachter Gesell, socius debito more officii ad magistrum introductus.

**Gesellen verschreiben**, socios ex aliis locis literis invitare, qui nulli in diversorio eorum ordinatio sunt.

**Gesell**, für Mensch, Keel, (in Verachtung,) homo.

ein leser, sauberer, lichter Gesell, homo levis.

**Alt-Gesell**, der unter den Gesellen eines Orts der Älteste, senior vel opificina, inter omnes opificii ejusdem socius.

**Halb-Gesell**, tyro nondum in sociorum numerum plane pleneque receptus; tyro mercenarius. *f.* Jünger.

**Meister-Gesell**, opifex sive socius qui viduz opificio præest.

**Jahr-Gesell**, oder Ruch-Gesell, socius opificii, qui in numerum magistrorum recipi vult, idemque debito modo petit, sed propter consuetudinem eorum dilationem nondum receptus est der noch nicht gleich Meister werden kan.

**Mit-Gesell**, socius, gregalis; consors.

ein junger Gesell, coelebs.

der Jungesellen Stand, coelibatus.

**Junger Gesell**, bey Hochzeiten, der die Braut führt.

**Schlaf-Gesell**, concubitor.

**Schul-Gesell**, commilito, condiscipulus.

**Enkel-Gesell**.

**Stuben-Gesell**, contubernalis.

**Gesellin**, *f.* socia.

**gesellen**, *v.* sociare, einen zu einem, aliquem cum aliquo.

sich zu einem, socium se adungere alicui;

applicare se ad familiaritatem alicujus.

vergesellen, conjungere, die Worte mit

Werte, die Wissenschaft mit Tugenden.

jugesellen sich einem, adungere sibi aliquem.

sich andre, aggregare.

zusammen gesellen, confociare; societatem

facere.

**gesellig**, *adj.* sociabilis.

**Gesellschaft**, *f.* societas; confociatio; congregatio.

**Gesellschaft mit einem machen**, societatem facere cum aliquo.

sich in eines Gesellschaft begeben, societatem inire cum aliquo; conferre se in societatem alicujus.

mit einem in Gesellschaft stehen, in societate alicujus esse; societatem habere cum aliquo.

sie stehen in Gesellschaft, societas est inter illos.

die Gesellschaft stören, societatem dirimere; sociari molestum esse; facere ut se a societate multi sejungant.

die menschliche Gesellschaft, conjunctio generis humani; naturalis communitas hominum.

einem Gesellschaft leisten, comitari aliquem; it. facere cum aliquo; socium se præbere & comitem.

**Gesellschaft**, die sich zusammen gesellte Leute, societas; sodalitas; collegium; cætus; conventus; numerus sociorum.

**Reise-Gesellschaft**, comitatus, comites itineris.

**Schul-Gesellschaft**, condiscipulatus; comituum; condiscipuli.

einen in die Gesellschaft nehmen, coopere in collegium, recipere.

einen aus der Gesellschaft stossen, e collegio ejicere aliquem.

eine Gesellschaft anfangen, auctorem esse.

dieselbe stiften, aufrichten, constituere collegium oder societatem.

eine Gesellschaft suchen zu erhalten, sich zu

derselben halten, colere societatem.

sich derselben annehmen, rueri.

**Obste Gesellschaft**, conventiculum; congregatio; malorum; complices.

**Gesellschaftes-Rechnung** in der Antiquität, regula societatis.

**gesellschaftlich**, *adj.* socialis; collegialis.

**gesellschaftlich**, socialiter, collegialiter, tanquam ciestate conjuncti.

**Gesellschafter**, collega; membrum societatis sodalis; socius.

vergesellschaften sich mit einem, ad societatem alicujus accedere; præbere se alicui Comitem.

**Gesellen-Arbeit**, *f.* labor quem socii opificii magistri facere possunt; ad quem magistrum socii requiruntur. It. Labor quem is facit qui in tea magister sit, & pauperate coactus in socios alios laborat.

**Gesellen-Bier**, *n.* Gemein-Bier, Zusammenkunft der Bauern, da sie ein großes Feld vertriehen, conventus rusticorum capis occasione summam certæ pecunie quam habent, potando consumunt. *Churfürstlich Land-Ordn. Tit. 44.*

**Gesellen-Braten**, munusculum quod tyro sociis opificii dat qui in tyronum mercedum numerum recipiunt.

Der ein Junger wird, aber noch nicht Gesell ist, und auch kein Jung mehr, muß denen Gesellen ein kleines Geschenk geben, welches also genannt wird.

**Gesellen-Dant**, *m.* ein Geschenk, so den Gesellen gegeben wird, die mit dem Junger Turnier gewesen, nachdem die Fürstliche Dant ausgeheilt. *T. II. Script. Saxon. Menck. col. 2155.* premium virtutis quod pugnatoribus aulicis finito ludu equestris dantur.

**Gesellen-Fischen**, *n.* da nicht einer vor sich sieht, da viel Theil dran haben, piscare cum sociis.

**Gesellen-Lohn**, *m.* merces quæ opificii sociis officina servientibus datur.

**Gesellen-Mal**, Kayserob. Post. fol. 181. b. convivium inagnum. *f.* Gesell, Gesell-Mal.

**Gesellen-Mitt**, *m.* eine Arbeit, so man man Gesellen zu Gesellen thut, einen Gesellen Mitt thun. *Reichmayer Braunsch. Chron. T. IV. p. 224.* Labor qui propter socium facitur.

**Gesellen-Schießen**, das Schießen Schützen einer Gesellschaft, zum Unterschied des Gemein-Schießens, und Land-Schießens, welche Städte einige dazu schicken, exercituum explorandi scopopæ ad scopum, certæ alicujus societatis.

**Gesellen-Stab**, mit welchem die Gesellen in ihren Zusammenkünften eine besondern Erinnerung haben, baculus erectus, quem quidem in conventu sociorum opificii mentibus circumfert, quando quilibet queritur an sit aliquid quod contra mores opificii facere sit.

**Gesellen-Stand**, socii opificii status, & forum vita.

das hat er im Gesellen-Stand gehan, hoc fecit absoluto tyrocinio, cum jam in numerum sociorum opificii esset.

**Gesellen-Stechen**, da nach dem Turnire bey Fürstliche Versammlungen mit reimen, die Gesellen einen Stechen halten, ludus equestris aulicorum finito ludu Principum. *T. II. Script. Saxon. Menck. col. 2156.*

**Gesellen-Stück**, im Gegenfar des Wirtens Stück, opus sive labor quo quis monentur didicisse opificium quoddam, donec in numerum magistrorum legitime receptatur.

**Gesellen-Tafel**, *f.* Register der Gesellen, Catalogus magistrorum opificii alicujus, quo ordinem in hospitio communi mercenarios sive socios suos desideraverunt.

**Gesellen-meis**, als ein Gesell, *adv.* tanquam socius opificii in officina, & non amplius.



tyro, vel tanquam socius mercenarius non amplius tanquam magister.  
 Den Zeichen, womit der Jung beweiset, er Gefell geworden sey, signum tyronis in numerum sociorum recepti, quo le- nam receptionem probat.

Es war ehemals ein so gültiges Wort, daß Thurfürsten dessen nicht schämten. f. Schilt. Teut. In den alten Schul-Gesetzen des römischen Stadt-Gymnasii, heißen die Lehrer der Reister und seine Gefellen. Gassarus. Augsb. Ann. 1422. beschreibt eine, wodurch der Name Gefell anfangs ver- in werden, Milites tum temporis, non ut Lanzknecht, sed a sodalitate Gefelli no- a convivando Schlemmeri &c. aliis co- antur. Durch dergleichen lieberliche- ten, ist es dahin kommen, (der vielen Hand- nter, und anderer geringen Versöhnen Gefell- in gefessenen) daß man die vielen freunden- ter, wozu man ohndem so geneigt ist, aufse- acht, als Conforten, associé, Collegen, Colla- u. d. g.

Der Ursprung des Namens Gefell ist nicht Bayersb. c. l. seiner Post. fol. 158. b. da er vom Gefellen-Wahl redet: Was das das Gefell heiße, das weiß ich nicht, auch es herkommt.

Daß die verdere Spibe am Wort Gefell die also inseparabilis Ge, sey, ist außer Zwei- Aber das Simplex fell, ist veraltet. Schilt- ter ist in seinem Glossario. Auch ist es noch im- schlich. Etliche, für Gesellschaft. Aber wo- ed, von andern Dingen genommen wor- es in den politischen Verband aufgetom- zu untersuchen. Mir scheint es eine Ge- schaft mit den Wörtern Geil, Sille, und zu haben, sofern sie ein Zusammenbinden und Zusammenspannen andeuten, daher man Zusammenspannen auch das Wort Gespan, Gefell gebraucht. Und im Lat. conjux, von jünger. In weil der Griechische Spiritus so oft von den Alten in einen Sibilanten- ram verändert worden, als εἶ, sechs, sex, so wohl εἶς, eine Verwandtschaft mit- en haben, f. unten Geil, Sellen, Sillen, in) Die Alten haben nach dem l, in Gefell- ch eine Spur vom Griechischen α in εἶς, w- ren, als im Codex MSC. Bibl. 1. Sam. XIV. schickent sie sich mit den iren. Und im- de Lad. R. 2. 62. Gefellion, commu-

α eine Art Fische in der Mark. Coier. Buch. 8. 15.  
 im Gessen, chama vel hiatula, hat weiches  
 Albers in Lex. ad voc. Sisy Lit. C.  
 ergehen, f. Gessen.  
 d, multum bulliens, f. gären.  
 f. Sicht.

Gefinde, f. n.

dominium; familia; servi & ancillae.  
 Gefinde halten, famulitium alere.  
 viel Gefinde, turba famularis.  
 viel Gefinde um sich haben, frequenti sti- ni famulatione.  
 Hof-Gefinde, aulicum famulitium.  
 Haus-Gefinde, familia.  
 Gefinde, für allerlei Leute so in geringen oder- sen Sachen zusammen halten, genus quod- am hominum.  
 Diebs-Gefinde, qui furum ritu vivunt.  
 Rand-Gefinde, multitudo latrocinantium.  
 Schelmen-Gefinde, genus hominum pe- aserum, impium.  
 Lumpen-Gefind, manus mendicabulorum;  
 aba e fece populi.

Schindlein, n. im Spott, homines non opti- de note.  
 ein unndiges schädliches Gefindlein, remi- vam Ulyssis. Apherd. tyroc. p. 209.

der Pöbel sagte eheessen gefindlich, für Gefindlein.

\* Ingefinde, für Haus-Gefinde, familia.  
 Weil dasjenige was dem Gefinde gegeben wird, immer etwas geringer ist, als es dessen Heru- schaft genießt, so heißt dasselbe zum Exempel: Gefinde-Bier, cerevisia pro familia cocta.  
 Gefinde-Brod, panis pro famulitio coctus.  
 Gefinde-Kost, cibi familiaris.

Gefinde-Stube, u. d. g. conclave famulitio commune.

Gefinde-Ordnung, f. constitutio principis qua servis & ancillis certa merces aut aliud quid ordinatur.

Sind, hieß vor Alters der Beeg, f. Schilters Gloss. p. 739. davon senden herkommt. Die Präposition insepar. ge ist auch ga, und gl, ausge- sprochen worden. f. Dn. Frisii Gloss. Galindus, Galindus. Voss. de V. Serm. 2. 6. servus, anfänglich war es nur comitatus itineris, als Gothiche. galsindgai. Luc. II. 44. Darnach hieß ein Gefinde, ein Knecht auch im Hause. Osfried. Judas, der Diefles Gefinde, der Teuffels- Knecht oder Diener. Jerosebin. MSC. er war Gefinde des Markgreven. Endlich als Gefind im Hause. collective. Lat. barb. Galindum. LL. Longobard. L. 2. tit. 9. l. 21.

geessen, f. saufen; gesotten, f. siedem; gesonnen, f. spinnen; gesponnen, f. spinnen; gesprungen, f. springen.

gesandt, Gesandter, f. senden.  
 Gessag, f. seg, Segen.

geschieden, f. scheiden; geschlossen, f. schließen; geschwenkt, f. Schwanke, schwanken.

Geschwiter, f. Schwärzer.  
 geschwollen, f. schwellen; geschworen, f. schwören, Geschwür, f. Schner, Schwier.

Gessen, vergessen, v. a.

geissen, ist veraltet, das Compos. vergessen, ist von den ältesten Nachrichten her gebräuch- cher gewesen, oblivisci, aus dem Gedächtniß verlieren.

ich vergesse, du vergiffest, er vergift. Im- pers. ich vergaß. Perf. Prät. ich hab vergessen. Imperat. vergiß.

ein Ding oder eines Dinges vergessen, obli- visci aliquam rem vel alicujus rei.

es ist vergessen, in oblivionem venit; ex animo effluit; memoriae subductum est; oblitteratum est.

ich hab es vergessen, oblivio me cepit hujus rei.

ich hab es nicht vergessen, memoria teneo; mihi non excidit; in animo scriptum est.

er vergift sich nicht, non deest sibi.

vergessen, aus dem Angedenken lassen, volun- taria oblivione conterere; oblivioni dare; memoriam deponere; amittere ex animo; cogitando non repetere; non reminisci; non recordari aliquid.

es soll vergessen seyn, ut evulsum ex omni memoria; abolitio facti decreta est.

alles gänzlich vergessen machen, rei omnem memoriam funditus tollere & delere.

man hat es längst vergessen, in oblivionem diuturnitate adductum est; in oblivione jacet; oblivione exstinguitur; excessit ex memoria.

ich hab es schändlich vergessen, turpiter prae- terii.

sich an einem vergessen, das ist, im Eifer zu viel thun; ihn zu strafen, oder sich zu rü- chen, ira impulsu modum excedere & la- dere vel occidere alicquem.

\* sich vergessen an etwas. Script. med. avi. Eccardi. T. II. col. 1463.

Sich vergessen an der Treu und an den-

aiden

Die man den Haiden

Gelobet und geschworen.

(fidem ethnicis datam non observare,

promissis non stare.)

vergessen, nicht mehr können oder wissen et- was, dediscere.

er hat die Lateinische Sprache vergessen, dedidit. Latinam Linguam.

woran man lang gelernt, vergift man nicht bald, dediscit animus sero quod didicit, diu

das Vergessen, n. oder die Vergessung, f. oblivio, obliteratio.

in Vergessung bringen, memoriam abole- re, delere.

das Vergessen aller vorigen Feindseligkei- ten, amnesia.

vergessen, adj. passive. oblitus; oblivioni da- rus; quod quis dedidit.

ein vergessenes Wort, vox oblita.

unvergessen, non oblitus, inoblitteratus; inoblitus; cujus memoria manet.

vergessen, adj. active (vulg.) qui obliviscitur; cuiquid e memoria excidit; obliviosus; im- memor.

ein vergessener Knecht, ist vom diebischen Knecht wenig unterschieden, servus obli- vis a furaci parum differt.

vergesslich, adj. obliviscendus; cujus memo- ria facile amittitur; quod obli- visio facile ob- scurat.

vulg. von Versöhnen, obli- visus; qui faci- le aliquid obliviscitur (f. hier zu Ende dieses Wortes vergessen.)

die Wohlthaten sollen uns nicht vergesslich seyn, Beneficiorum acceptorum, nunquam immemores esse debemus.

unvergesslich, adj. non obliviscendus, perpetua memoria colendus; cujus memo- ria non deletur aut amittitur; quod nun- quam e memoria effluit.

auch eines Heklers Verlust ist einem Gei- gen ein unvergessliches Leid, in memoria avari vel oboli amissio indelebilis est.

Vergesslichkeit, f. memoriae infirmitas; infirmitas retinendi aliquid in memoria.

Unvergesslichkeit, f. constantis memoria, vis retinendi aliquid semper vel in aeternum in memoria; Memoriae virtus quae nulla obli- vione debilitatur.

Vergessenheit, f. obli- visio; defectus memoriae.

nicht in Vergessenheit kommen lassen, ab oblivione vindicare.

In Vergessenheit stellen, oblivioni tradere.

In Vergessenheit gerathen, in oblivionem adduci, oblivione extingui.

\* Vergess, obli- visio.

in Vergess stellen, oblivioni tradere.

in Vergess kommen, oblitterari; oblivione extingui.

Das simplex gessen, ist in den ältesten Schrif- ten die wir vom Teutichen haben, schon veraltet gewesen, f. Schilt. Gloss. Textonicum.

Die Präpositio inseparabilis, ver, ist vor Alters als ar, a, ir, ausgesprochen, und das simplex ge- zan, (da das z als s lautet,) von den Compositis verdrängt worden.

Der Sibilus oder der Laut des s, ist im Nieder- Teutschen auch vor Alters in r, verändert gewor- sen, wie annoch in vergeten. Sued. forgåta. Anglo-Sax. forgotten.

Osfrid. hat irgajan, sie vergassen.

Norker. ageize, obli- visio.

Kero. ersejan, obli- visci, asgetali, obli- visio.

nein, für Vergesslichkeit oder Vergesslung.

Lipf. Gloss. asgetali, obli- visio.

Es scheint, vergessen sey so viel als vergehren, von gehren, cupere. Vergehren, appetitum alicujus rei amittere. Daß das (r) in (s) ver- wandelt worden, ist bey den Alten nichts unge- wöhnliches. Vom gleichlautenden Wort gären,

(mit gehren,) wird das r im substantivo, davon nemlich in Gäß oder Gäßt, fermentum, spu- ma fermentantis liquoris, auch in ein (s) verän- dert.

Es wird das Wort, vergesslich, mit vielen an- z. f. drem

bern, so sich auf sich enden, und passivam significationem haben, indgemein gemißbraucht, als: Er ist ein vergesslicher Mensch, obliuolus est. Ingleichen brauche man das participium oder adiectivum, vergessen nicht wohl für obliuolus. Dann vergessen, ist etwas das man vergessen hat, und vergesslich, etwas das vergessen kan werden. Bedeuten also beide nicht was obliuolus ist, nemlich der leichtlich etwas vergißt. Das Participium vergessend, verdient an der andern Statt hierinnen gebraucht zu werden, sonderlich in den Compositis, als ein Ehrvergessender Mensch; Eine Pflichtvergessende Versohn; Eine Gottesvergessende Gemeine; Eine Treu vergessende Frau. Ein leichtvergessender Mensch, obliuolus, cui facile aliquid memoria excidit. Aber ein leichtvergesslicher Mensch, cuius memoria facile ex hominum memoria effluit.

Vergiß mein nicht, eine Blume, so von einigen Chamædrys genennet wird, s. Samanderlein. Ist eigentlich ein Kraut, dessen Blumenstengel oben in einem Schnecken-Ring (in linea helica,) liegt, und viel Blüthenköpflein hat, von denen alle Tage einige ausblühen, bis auch die Spitze gerade wird. Von welcher Blume einige im Scherz eine Application auf das Angedenken der Freundschaft und der Liebe gemacht, welche immer neu ausblühen soll, und deswegen einander diese Blume gezeigt, woron ihr der Namen, Vergiß mein nicht, geblieben ist.

Gestade, s. Stade.

Gestant, s. stanten.

gesten, ein ungebräuchliches Verbum, daher das Compositum davon entaessen, scheint ein vom Lat. gestus entlehntes Wort zu seyn. Es hat es Pictorius in seinem Lex. entaessen, umgestalt machen, deformare formam alicui auferte, dehonellare. Entgestaltung, s. deformatio.

Gestern, adv.

heri; hesternodie.

gestern Abends, heri vespere.

vergeßern, ehegestern, nudius tertius.

gestrig, adj. hesternus.

der gestrige Tag, hesternus dies.

die gestrige Begebenheit, casus hesternus.

Gestern, kommt mit hesternus überein.

Weil die Anfangs-Sylbe (ge) der Teutschen Wörter meistens kurz ist, sonderlich der Compositorum, ist es den Anfangern anstößig, daß sie den Lohn auf die folgende Sylbe im Lesen legen, und lesen gestern, wie Gestern. Die andern verändernden Sprachen haben (e) in (i) oder in einem Diphthongum, oder auf andre Weise verändert, Belg. gisteren. Angl. giestendag, gistra, acrosterio, hesternus. Angl. Yesterday. Im Griechischen ist zwar auch gistradagis, aber es kommt nicht sowohl mit hesternus, als mit crastino überein, dann es heißt, cras, crastino die.

gestiegen, s. steigen; Gestirn, s. Stern; gestochen, s. stechen; gestohlen, s. stehlen; gestorben, s. sterben; gestrichen, s. streichen; gestrig, s. gestern; gestritten, s. streiten; gestunden von gestehen, s. stehen; gesund, s. sund; gestungen, s. singen; gesunken, s. sinken; gesthan, s. thun; getrieben, s. treiben; getroffen, s. treffen; getrunken, s. trinken.

getloß, Piß. unzüchtig, lascivus; penulans. die Gettlose, lascivus.

gettlosen, v. geil seyn, lascivire.

Gloss. Monseuse p. 377. hat Gettlosen, lascivientibus.

Schrint von Geiß, oder Geit, capra und caper zu seyn, von lasciva capella, als eine lose Ziege, s. Geiß.

Geteling, in Schik. scheint hieher zu gehören, hædus.

• Geuden,

fröhlich seyn bey Mahlzeiten, s. goidin.

Jerusalem MS.

Einer Ritter ein teil,

Mit den er wollte wein geil,

Und in Wirtschaft goidin.

Poema Germ. T. II. Eccard. Script. medii æ. 11. col. 1516. & 1558.

Die unrain Haidenschaft

Regunden vor Breuden

Schallen und geuden.

• geuden, reichlich ausgeben, largiri. Piß.

• geuden, prodigere.

• Geuder, m. prodigus, Geuder mit schenken, largitor. Piß.

• Geuder, Gaster, unnützer Ausgeber, prodigus. Vet. Voc. 1482.

• Geuderin, f. prodiga.

• Karstreb. Post. fol. 179. Judas hielt die Frau so Christum salbe für eine Geuderin.

• geudeln, mild seyn, und geudeln von einem andern Gut. Grobian. fol. 140. a. prodigum esse five largitorem. (deminut.)

• geudig, prodigus. Piß.

• Geidigkeit, f. Verschwendung, profusio. Col. Onomast. col. 466.

• Geudigkeit, id. prodigalitas.

• geidiglich, Piß. prodige.

• geudisch, adv. Luth. an den Teutschen Adel, prodige.

• Groffe Schätze werden an ausländische Waaren geudisch verschüttet.

• Geudlichkeit, Eufftigkeit, allzumal Wildigkeit. Vet. Voc. 1482.

• Geudung, prodigalitas.

• Begeude, Fröhlichkeit mit vielen Essen und Trinken.

• der Wastnacht Begeude. Jerusalem MS.

• Geud-Narren, die sich breit machen, brüsten, weit heraus lassen. Teutsche Sprichw. fol. 350. a. prodigus æris.

• vergeuden, v. prodigere; dilapidare; popinari.

• Vergeuder, prodigus.

• vergeuderisch, adj. prodigus.

• Vergeudung, f. prodigentia.

Dieses Wort geuden, ist gar wahrscheinlich vom Latein. gaudere, und Französl. gaudir. ins Deutsche durch die lustigen Brüder gekommen, s. gaudir, in Nicot. Dist. Gall. in voller Bedeutung des geudens.

Der Diphthong. au, ist vor Alters auch in oi, ei, em, und verändert worden.

Piß. der sonst zu, wie die meisten, hat doch auch vergüden, profundere, unnützlich ausgeben.

geuß, Imperat. von gießen, funde. s. gießen.

Geulpe, s. Gelse, eine Hand voll.

• Gewen,

• g. gienen, oscitare.

Alberus in Lex. bey der Endung eb, hat, ich gheb, oscito, os hincum, (s. Alber. bey dem Wort Mund,) das da ghebe. It. pandiculari, gheben, und sich aus einander strecken.

das Gheben. id. Alberus indicium vagi animi & hallucinantis.

das Gloss. Monseuse hat geumen.

Dasspod. in Lex. ich gebwe, oscito, die Gehung, oscitatio. s. gassen, gäpen.

gewogen, s. wägen, Waag; gewonnen, s. gewinnen; geworden, s. werden; geworfen, s. werfen; gewunden, s. winden.

• Geyer, m.

Vultur.

Geyer, ein Schmarözer, parasitus.

vulg. wird er für den Teuffel gebraucht.

Weil vielerley solche Raub-Vögel sind, werden sie von ihren unterschiedenen Raub oder anderen Umständen des Drey, wo sie sich aufhalten,

oder von der Farbe die sie haben, unterschieden, als:

Fisch-Geyer.

Hüter-Geyer, milvius.

Gold-Geyer, mit rothet Brust, vultur peioro rufus.

Geyer-Fald, s. in hier folgenden besondert.

Hafen-Geyer.

Joch-Geyer. Scheuchzer Stoeckbegriff Helvetica, in der Beschr. des Appenzelischen Gebirges. p. 255. Es gibt da Jochgeier in solcher Größe, daß sie ganze Schafe in die Luft und Höhe des Berges zu einem Raub mit sich führen.

Kotz-Geyer, ein kleiner roth-gelber Geyer, rannunculus.

Stein-Geyer, wie Stein-Adler, vultur in rupibus nidificans.

Stoß-Geyer, catarda.

Der Nas-Geyer hat vielerley Namen, als:

Reib-Geyer.

Roh-Geyer.

Oh-Geyer, und Hoh-Geyer bey dem Gefess. vultur cadavera devorans.

• geierlich, avide; gulose. Alberus in Lex. ad voc. ich esse. Lit. D.

Geyer-Adler, gypaæus. Ein Geyer, als ein Adler, s. Verfall hier unten.

Geir-Schwalb, s. gir, girren, apus.

Die Alten haben Gir oder Gyre gesagt. Codex. Bibl. MS. Lev. XI. der Gyr, vultur.

Miscell. Teotif. Petri. col. 412. Gir. Hæb. Ghier.

Lat. barb. Gira. In Gail. Britan. Lib. XII. Philipp. v. 888. fgg.

Antiochus, bis sexque duces, plebs esse dolebunt.

Respectu splendore tui, succumbet & ipsa

De te composito mordax gira pigra libello.

Caspar Barthe heißt das Wort gira, in diesem Ort des Britonis, monstrosam, und werde keiner leichtlich errathen was gira, pigra in diesen Versen seyn soll. Der Lat. Poet der des Philippi, Königs in Frankreich Thron beschrieben, sagt im Beschluß zu dem Sohn dieses Philippi Ludovico: Er wisse daß er auch groffe Thaten thun werde, und wünschet so lang zu leben, oder der besten Scribenten Gaben zu haben, da wolte er ihn so beschreiben, daß der Alexander M. und der Antiochus, und noch ein Duzend solcher Helden nichts dagegen seyn sollten, und sondern sich sollte dieser Antiochus, welcher, wie Iulianus aus dem Trogo ausgezeichnet, von seinem schnellen Flug ἵεραξ, ein Geyer, (Gira) genennet wurde. l. 4. hist. c. 72. 4. ein Gira, pigra, eines langsamten Flugs und Wuchts dagesse seyn. Also daß der Verstand der Worte des Poeten dieser ist:

Et ipse mordax gira, der hinige Geyer

Antiochus selbst,

Succumbet pigra, soll langsam scheinen,

Libello de te composito, wann ich solte

ein Buch von deinem Thron

schreiben, oder:

Da wird Antiochus mit einem Duzend

andern

Vor deinem Glanz erschauet zum Höl-

den-Abel wandern,

Antiochus der sonst, den schnellsten Tal-

den gleicht

Wird sehen daß er träg und nicht was

du erreichet.

In der Französischen Sprach ist ehemals im Brauch gewesen, das Wort goire, oder goiran. Da sie mehr auf das e, im Wort Geyer gestanden haben, dann dieses haben sie gewöhnlich in w ver-

ändert, als me, moy; lege, loi; Rege, Roy; und vom Ital. sera, soir; also von ger, goire. Geyer

kommt von gerren, beghehren, cupere. Wie im

Latina



in vultur, von vult, velle, und *spaz*, von *cupio*. *Hesychius* schreibt, man brauche gewinen Reden, *γεραια*, für *spaz*, weil eine nahe Verwandtschaft mit dem Teut. Wort *Geyer* liegt.

**Gier, Galt, Gersalt, Gersalto.**  
Im Buch von der Falkener-Kunst, oder von Vogel-Jagd, so dem Kaiser Friderico II. als ihm zugeschrieben wird, steht im 2. Buch im Cap. daß der Gier, Galt aus den äußersten nördlichen Ländern komme, und daß ihm die Flügel, und heiße Gier, Galt, oder Gersalt, *ad major, fortior, audacior & velocior* als *salconibus* größer, beherzter und schneller, als alle andere Falken. Worunter das Wort *gier* in nachfolgender weiterer Beschreibung wiederholt wird. *Albertus Magnus* im 2. Buch von den Falken, schreibt auch von ihm, *ad Gier, Galt* in dem Buch Fried. II. von *Kyrios*, und andern Griechischen Wörtern *galt* wird, leitet ihn dieser von *gyrus* her, auch der *Gier, Galt* in seinem schnellen Flug *gyrus* kreist, und das *kreist* machen oder *gyrus* herumfliegen, und nicht *gier* fliegen, vielmehr als ein Zeichen eines unedlen Stroh-Vogels in diesen Schriften bemerkt wird. Die wahre Herleitung dieses Namens ist von *gier*, davon *Gier* und *Geyer* kommt, *f. gieren*, *gieren*, *Gier*, *Gegierd*, *sonderlich aber grüßig*. Von das *(r)* in *ger* oder *Gier, Galt* ist von einigen *gierst* werden. Im Französischen findet man *Gier*, und *Ital. Grisfalcon*, aber auch *Frans. Gier*. Daher *Dr. Fresenius* meint, es sey so viel als *Capitulum* von *gieren*, greiffen. *Paulus Venetus* 1. 4. nennt sie *Grisfalcones*. Das alte *Vocabul. An. 1482* gedruckt, *Grisfalcon*, *Grisfalcon*. *Coler. im 2ten Buch 1. 17. r. 14* nennt ihn *Gier, Galt*, *so vielleicht Gier, Galt* heißen.

Die *Wostowitzer* nennen ihn nach dem *Beicht* des *Bar. von Zerbst*, in der Teut. Übersetzung seiner Beschreibung der *Wostowitzer* p. 120. *Wostowitzer*. Welches Wortes erste Silbe mit unserm *Gier*, oder *Gri* eine Gleichheit

**Gierlein, flier.**  
*Kyff Sp. der Gef. fol. 42. b.* *Wören, gelbe* *Kublein, Geylein, flier.*  
*Frühk. Namencl. c. 94.* *Grigels-Wören, flier, Geyerle.*  
*Pezzer in Appellat. Plant. Geyerleyn, Grigels-Wören.*

Die Endung des Französischen Wortes, *carot*, und *Ital. carotta*, läßt das Wort zum Stamm-Wort, woraus *Geyerlein* entstanden, und wann sie am *car* geblieben, vielleicht auch des Wortes *Grigels*.

*zwängen, f. zwingen.*

## Gh

hat man im Hoch-Teutschen nicht mehr. Man findet es nur noch im Nieder-Sächsischen und im Holländischen, um der stärkern Aussprach des *g* willen. Der Allemannische Dialect zieht im aussprechen die Silbe *ge*, mit dem folgenden *h*, einiger Wörter zusammen *gh*, und macht hernach ein *h* daraus, als *Gehalter*, schreibt *Pistorius* im *Lex. Ghalter*. Im Reden hört man *Kalter*, *armarium*. Also hat *Pistorius* auch *Gheiß* für *Geheiß*, *Ghät* für *Gehät*, das Hüten des Viehes.

*gh, Imperat. von geben, da!*

*Dugibst, er gibt, Prasentis sec. und tertia person. S. das, dat.*

**Gibel, f. Giebel.**

**Gibin, f. Kibiz.**

*Gibeln, walg. furum ridere; sono acutiore cachinnari.*

Man sagte auch *gabeln*, beym *Pist.* und scheint vom Laut eines solchen Gräclters,

gleichwie das Lateinische *cachinnare* gemacht zu seyn.

*\* gochten. Pist. garrere.*

## Gicht, f.

von *jahen*, *confiteri*.

Vor Alters sagte man *gihan*, oder *gehan*, für *jahen*, *bejahen*, (das *h* wurde als *ch* gelesen) *confiteri*. Daraus kommt das alte Substantivum *Gicht*, welches noch bey den Juristen übrig in dem Compositio *Urgicht*, und bey den Theologis ist es zusammen im Wort *Beicht* für *Beicht*, *f. Beicht*.

*\* gichten. Pistor. quæstionem habere, oder adhibere, soltern, zum Ja, oder bekennen, bringen.*

*einen gichten, torquere aliquem.*

*\* Gichter, Tortor. Pist.*

*gichtig, adj. der etwas bekennet, confitens.*

durch gichtigen Mund offenbar werden, *ex Albi Lindavienfis p. 933. affirmante aliquo cognosci.*

mit Hand, Halm und gichtigem Mund einem etwas übergeben, *legitima supulatione, manu & ore confirmare traditionem suam.*

*\* gichtig seyn in der Folter, confiteri, fateri in equuleo.*

*... einer Schuld, agnoscere & alienum.*

*... einer Sünde, fateri commissa.*

*\* seiner Verheißung nicht gichtig seyn, promissum revocare.*

*\* gichtig machen. Wurstijß Dähler Chr. veritatem extorquere.*

*\* gichtigen, v. zum Bekennen durch die Tortur zwingen, extorquere alicui veritatem.*

*Hagen. Chron. in Scriptorib. Austr. Petzli col. 1103. Sie wurden gegichtiget; It. Er ließ sie gichtigen und aufziehen.*

*\* Gichrung, f. Pistor. tormentum; quæstio.*

*\* Gichter Zettel. Bayer. Rumpfl. Lex. Bericht der Wund-Arzte an die Obern, von der Beschaffenheit einer Wunde, relatio chirurgi de vulneris alicujus circumstantiis.*

*\* Büchlich. T. III. Script. Brunsvic. p. 437. im Niedersächf. confitens reus. ein Verurthelter, infamis; proscriptione dignus.*

*Enekl man hegeth unde holt rovere unde Recheler, un ere abeliken, mer dan enen dach unde ene Nacht, de schal weisen büchlich man.*

*\* vergichten, bekennen, für vergehen, oder verziehen, f. Ja.*

*Codex MSS. Nor. Test. in Biblioth. Reg. Berolin. hat verziehen und vergichten Matth. X. Wer nun vergicht vor den Leuten, der vergich ich vor meinen himmlischen Vater, der aber mir verlugnet.*

*\* Vergicht, Königshof Eliaf. Chron. p. 1025. die Bekennniß, confessio.*

*Urgicht, ist bey den Juristen noch gebräuchlich. Die Aussag und Bekännniß der Missethat, Confessio criminis in quæstione.*

*Vergicht-Brief, Bekännniß in Goldast. Reichs-Sag, Confessio Scripta.*

*\* Wager: Dings: Gicht. Cuno in memorabil. Schaningenf. Zum Varr. Alder zu Schöningen gehört auf der Eibeder Markt 18 Morgen Zehend-pflichtig, ist Wagerdings-Gicht, und gehört zu E. E. Rath's Clausse. p. 250.*

## Gicht,

von *gehen*. Wie von *jahen*, *jehen*, *Gicht*, *Gicht*, von *geschehen* *geschieht*, von *sehen* *Gesicht*, also von *gehen* *Gicht*. Ist in wenig Wörtern bey den Alten gebräuchlich gewesen.

*\* Sonnigicht, Eingichten, solitium æstivale. f. mehr unter Sonne.*

*\* Kirchen-Gicht für Kirch-Gang.*

## Gicht, f.

die Krankheit, *arthritis, tidis; morbus articulorum. Glieder: Gicht.*

die reißende Gicht, *arthritis vaga.*

Die Wirkung dieser Krankheit heißen die *Wisten* brechen. *Tom. II. Script. Saxon. Menckenii*

*col. 2092. Es hatte die Gicht (das Kind) so gar zerbrochen, daß ihm sein Glied und Knochen frumb standen, brod aus und ein.*

*Gicht an den Füßen, podagra. f. Podagra und Zipperlein.*

*... an den Händen, chiragra.*

der das Podagra hat, *Podagricus.*

der das Chiragra hat, *Chiragricus.*

*\* Gegicht. id. Spiegel der Gesundheit*

*Kyff fol. 9. Wit dem Gegicht geplagt werden.*

*\* Vergicht. id. Chron. Hagani apud Petz.*

*col. 1136. Sie wurde beswert mit dem Giechtum, den man uennet Vergichte.*

*Darnu: Gicht, f. liaca pallio.*

*Gicht-Beere, pl. nennen einige die schwarzen*

*Johannis-Beere, ribes fructu nigro.*

*Gichtbruch, m. Paralysis. Col. Onomast. col. 250.*

*Gichtbrüchig, adj. paralyticus.*

*Gicht-Essen, f. Essentia arthritica.*

*Gicht-Kerner, plur. semen pæonia.*

*Gicht-Kraut, f. Bellis. Item geranium. und*

*Himmel-Schlüssel.*

*Gicht-Pflaster, n. emplastrum contra arthriticum.*

*Gicht-Rose, f. pæonia.*

*Gicht-Rübe, f. bryonia.*

*Gicht-Wurz, f. dictamnus.*

Der Namen dieser Krankheit kommt auch vom *gehen*, wie von *sehen*, *sicht*, von *geschehen*, *geschieht*, weil sie fortzugehen pflegt, und auch in andere Glieder zu kommen.

## Gicht,

für *Gist*, von *geben*.

*Gicht eingeben, einschütten.*

Ein *Wack*, darinnen der Eisenstein und Kohlen auf dem hohen Ofen aufgegeben werden, und gehen darein 2 bis 9 Gichten.

Auf eine *Gicht* werden gemeinlich ein und drey Viertel, oder zwey Kübel Kohlen gerechnet, folglich Tag und Nacht 18 bis 24 Gichten aufgesetzt.

Man nennt auch den *Platz*, wo auf dem hohen Ofen der Eisenstein hingekührt wird, die *Gicht*.

*Gichte*, ist an einigen Orten so viel als eine *Kehle*, *Pfanne*, oder *Feur-Gruben*, so die *Weibspersonen* unter die *Kleider* zu legen pflegen, wann es kalt ist, *batillus calefactorius.*

*\* gicken, gucken. Pistor. schreien wie die jungen Sperling, pipilare.*

*\* gidenen. Zeldenh. fol. 221. col. 1.*

*Wo ist der mit der Gidenen?*

*Es sprach der junge Drwein,*

*Der also fest thut gidenen*

*Necht als ein wütend Schwein.*

*Scheint vom Laut einer Geige zu kommen, sonderlich einer Bass-Geige, und gidenen so viel als gigenen zu seyn. Holl. ghillen, grunire Anglosax. giddian, canere, ludere.*

*Gie, für gieng, f. gehen.*

## Giebel, m.

der spizig zu gehende Theil eines Vorder-Hauses, *fastigium, culmen.*

*Giebel, der Vorder-Theil des Hauses, worauf der Giebel, frons; frontispicium.*

einen *Giebel* haben (*Sprichwort*) für fertig seyn. Ihr *Häuslein* hatte einen *Giebel*.

*Marthes Sarepta. ad culmen perveniebat.*

*Giebel-Zeld, n. tympanum fastigii, bey den Bau-Meistern, ein Raum an grossen Giebeln, entweder oval durchbrochen, oder innen mit Schmitz-Work oder Gemälden ausgeziert.*

*Giebel-Haus, n. ædificium cuius frontispicium versus plateam spectat. als Morgenweg in der Beschreibung Lübeck's sagt: Anno 1511. habe man in Lübeck gezehlt 16000. Giebel-Häuser, 10000. Zwerch-Häuser, 900 Dre-Häuser.*

*Giebel-Maur, f. murus frontispicii.*

*Giebel-Schoß, m. tributum de ædificiis in opidis Marchie Brandenburgicæ.*

## Gie

Giebel-Zinne, *f. pinnaculum.*

Giebel. Angl. Gable Lat. barb. Gabulum. Belg. zhevel. Alt-Deutsch Königsbof Orbel. Dajypod. Gebel. Goth. Gibel. 1. c. IV. 9. pinnaculi templi. Gloss. Monseus. p. 331. Gibile.

Kommt vom Griechischen *κεφαλή*, caput.

Giebel, *m. coracinus dorso crassiore.*

Eine Art Karawäsen, aber mit dicken Rücken, wird in morastigen Seen gehalten.

Weil dieser Fisch, wegen seiner Farb, die nicht so schwarz als der Karawäsen ihre, sondern etwas gelbschwarz, an einigen Orten auch silblichen heißt, so scheint der Namen Giebel von gelb oder welches eben so viel, von Silber herzukommen.

giebig, *f. geben.*

gieben, das Maul aufsperrn, wie die jungen Vögel, die noch geädert werden, hiant ore eicam petere. It. hiant ore respirare. *f. geben.*

Giel, Gil, *m. gula. f. Kehle.*

Jeresh. MSC. Ein Schlag so scharf durch den Gil, Day im das Haupt vntiel.

MSC. v. S. Brand. Er rief lute us sinem Giel.

Gienen, *v. u.*

oscitare; os diducere somnolentia.

das Gienen, oscitatio.

beginnt Piff. heißt es auch hiarus.

Ein Gien-Affe, im Scherz und Spott, qui omnia oscitans & aperto ore aspiciet & admiratur; negligens; securus.

Gien-Affen seil haben, *vulg.* aperto ore stare & aliquid aspiciere.

die Gien-Sucht, oscedo.

nachgienen, wann einer gienet, so gienet der andre nach, oscitante uno, oscitat & alter.

aufgienen. Piff. das Erdreich gynet auf von Hitz, terra estitibus hiat.

Das Lateinische hiarare, und Griechische *χαίρειν* forimt mit gienen, oder gähnen überein. Piff. hat geinen. Riederisch. hiesanen.

gönen. Piff. hiarare, und inhiaare, inbrünstig auf etwas gönen.

gieng, das Imperfect. Prät. von gehen.

gieren, *v. fermentare. f. gären.*

Gier, *f.*

für Begierde, cupiditas; desiderium.

In einem Gesang Separati D.

Daß wir in die

Wie Herzens-Gyr.

It. im 20sten Gesang dieser Collection:

Fröhlich wollen wir

Alleluia singen

Aus higer Gyr

Unser Herzens springen.

Jereshim. MSC. Durch friedliche Gier.

Die Alten haben Gier gesagt, welches so viel ist als Gierheit.

Gier ist abgebrochen für Gierde, wie man von jenen sagt Gierde, Gier, also von gieren, Gierde, Gier. Man braucht jetzt dafür Begierde. Im Wort Nachgier ist es noch gebräuchlich, vindicta cupiditas. *u. a.*

gieren, *v. etiam eifrig begehren, avare aliquid cupere, inhiaare alicui rei.*

gierig, *adj. avidus; inhians; famelicus; cupientissimus, alleget in schlimmen Verstand, als ein Wolf, als ein Geiziger u. d. g.*

gierig seyn auf etwas, inhiaare alicui rei.

Geldgierig, avarus; pecuniae cupidus;

Philaggygus.

Blutgierig, sanguinis fundendi cupidus.

Nachgierig, vindicta cupidus.

Neugierig, novarum rerum cupidus.

Neugierigkeit, *f. studium rerum novarum.*

Ehrgierig, ambiciosus, und andere mehr, die man in argen Verstand formiren kan, als Jagdgierig, ein Pfarrbegieriger Student, ein Lohngieriger Knecht, ein Langgieriges Naglein.

Für Gierigkeit sagten die Alten nur giregi.

Gyro-Mage, Romachus avidus. Mylius in Archaelogo Tentone.

Girde,

für Begierde, in Petri Confess. T. II. Col. dast. girida, concupiscentias.

Kirida. Kero. desiderium. girido, Petz. Mife. Text. col. 403.

In einer Collection Teurscher Gesänge, Erfurt. 1735. im 76sten Lied.

Ich steh in Angst, wie wohl mir langst Hätt wohl gebort, bey dir zu suchen Hülf mit gyrt.

girdinen, *v. begeren. Tatian. cupere.*

gierdigelichen, *adv. Moser. Biblioth. MSC. I. p. 117. Rudolph. IV. Archidux. Austr. im Diplom. der Stadt Wien. Welche Stadt wir mit den Armen unser Lieb so gierdigelichen umfängen.*

Begierde, *f. appetitus; cupiditas; desiderium. böse fundliche Begierde, concupiscentia.*

auf Begierde zu etwas, amore alicujus rei mit großer Begierde, avidissime.

er hat eine Begierde zu bauen bekommen, cupido edificandi illum cepit.

Begierde erwecken, amorem excitare.

greffe Begierde nach etwas haben, cupiditate flagrare alicujus rei.

die Begierden zähmen, mäßigen, coercere cupiditates.

den Begierden folgen, nachhängen, indulgere cupiditatibus.

für Begierde brennen, flagrare cupiditate.

für Begierde vergehen, desiderio alicujus rei tabescere.

für Begierde sterben, furi alicujus rei consumi.

Ehr-Begierde, ambitio.

Freß-Begierde, appetentia cibi.

begierig, *adj. appetens.*

begierig nach etwas, cupidus alicujus rei, cupiens.

begierig seyn, cupere; desiderare, studio alicujus rei teneri; affectare aliquid.

begierig zu streiten, cupidus certandi.

sehr begierig auf etwas seyn, magna cupiditate rapi in aliquid.

begierig, *adv. mit Begierde, cupide.*

begierlich, *adj. desiderabilis. Piff. Item cupidus.*

begierlich, *adv. cupientis animi more; ardent; avide.*

Begierlichkeit, *f. cupiditas. Kyff. Spiegel der Gesundheit fol. 8. (h.)*

Begierigkeit, cupiditas.

*f. gehren, begehren.*

gieren, giren, *f. girren.*

Gierisch, oder Gysch, ein Kraut. *m. Coler.*

Zaus. Buch. 5. 64.

Wird von einigen nicht gegessen, da er doch ein gut Essen für das Gesinde ist, weil er der Melde gleich geachtet, auch also zugerichtet wird.

Gier-Schwalbe, *f. girren.*

Gießen, *v.*

ich gieße, du gießest, oder *vulg.* du geußt, er gießet, er geußt, Imperf. Prät. ich goss, im Conjunct. ich gosse. Perf. Prät. ich hab gegossen, Imperat. gieße, oder *vulg.* geuß.

gießen, als Wasser oder andere fließige Säfte, fundere.

gießen, als geschmolzenes Metall, fundere.

Bilder gießen, conflare statuas.

gießen, Wasser auf das Getraid gießen, bey dem Bier brauen, aquam affundere trumeto vel hordeo ad coquendam certam cerevisiae quantitatem. Coler. Zaus. Buch. 2. 15. Von 24 Scheffeln, vierzehn Tennen Herren Bier aufs höchste zu machen. Erchs Tennen

Mittel-Bier, und Speiß-Bier, sollen 28 Tennen gegossen werden.

das Gießen, fusio, conflatura.

das Gießen bey dem Brauern, Ordnung des Gießens im Brandenburgerischen. Coler. Zaus. Buch. 2. 15. num. 35. in der 2ten Ordnung, affusio aquae ad coquendam cerevisiam.

ein Gießen, oder gießen, *vulg.* ein Fluß, fluens.

Wasser gießen, *el. catarrax in Nares.*

Gießer, *m. fufor; conflator.*

ein Gießen: Gießer, oder Erud. Coler. u. d. g. aris fufor e majore furno.

Noth: oder Gieß: Gießer, fufor e majore furno.

Zinn: oder Kannen: Gießer, fufor hanc.

Schriß: Gießer, fufor typorum, live racterum typographicorum.

Gießer, *m.* ein Gieß Gefäß in den Gärten, hortis. It. canaliculus portulis quo vasa vela aspergendo madefaciunt.

Gießung, *f. fusio, f. in den Compotus.*

Gieß, *f.* an seinem Ort besondern.

Gießling, vom Metall geschaffenes Gefäß, fusile; tormentum fulum.

Gesse, *f. f. Guss.*

Gieserey, *f. officina fuforum.*

Gieß-Bogen, *m.* worin man das Silber zu neuen Münzen gießt, in der Schmelz-Kammer heißt worin die Thaler gegossen werden.

Gieß-Buchel, *id.* Gefäß bey den Gießern, Chymisten, so oben weit und unten enger, item conus sive vas chymicarum e ferri orichaleo ad separandum regulam munitum.

Gieß-Bach, *m.* Regen-Bach, rivus quo defluunt; torrens.

Gieß-Becken, *n.* Hand-Becken, molles pelvis sub manibus, lavantium manus in aqua. im Gegensatz, mullum sub gurno.

Gieß-Zaf, *vas e quo affunditur aqua ad lavandum manus.*

Gieß-Kanne, *id.*

Gieß-Kammer, *f.* wo kleine gegossene Münzen stehen, locus fuforum minoris moduli.

Gieß-Haus, officina fuforum ubi eorum sumus.

Gieß-Löffel, cochlear fuforium.

Gieß-Nudel, forma fuforum.

Gieß-Fange, in der Gieß: oder Schmelz-Kammer, forceps fuforum.

abgießen, etwas von einem vollen Gefäß, replere effundendo; defundere.

abgießen, das reine von dem un reinen so unter, deliquare.

... durch gießen absondern, abwaschen, fundendo abluere aliquid.

... durch gießen, das so in der Form, außer derselben ist, abbilden, infusa vel cumfusa cera vel gypso formare aliquid; primere signum vel imaginem infundendo, in exsculptam formam.

Abgießer, der falsche Münzen abgießt, qui fundendo falsas imitatur probas monetas.

f. Kayfers Ferdinandi Münz-Ordnung, angießen, affundere.

das Angießen, affusio.

angießen, für angeben, dem Obern bringen, was der Untere Unterricht gethan, ferre, *f. angeben.*

das Angießen, delatio.

Angießer, Angeber, delator. Frisch. Traß. p. 691. Im Schwabenspiegel in der Gemeine zu Wülferleben, werden idel und neue Heimbürgen, und new Angießer befristet.



ausgießen, fundere aliquid super aliud; affundere.

Ausgießer im Hammerwerk, ein Arbeiter der das rohe Eisen einschmelzt, und hernach unter dem schmelzen mit einem Löffel Wasser aufgießt, affusor.

Das Ausgießen, affusio.

ausgießen, effundere.

die Ausgießung oder das Ausgießen, effusio.

ausgießen, für verachten, für unrecht ausgeben, Stumpf. Chron. Die Widertäufer so den Kinder Tauf für böß und verdammte ausgussend, fol. 722.

ausgießen, perfundere, affundendo madefacere.

im Garten, rigare.

befruchten, aspergere; irrigare.

das Begießen, rigatio, perfusio.

die Begießung, id.

darin gießen, affundere.

darin gießen, infundere.

darin gießen, superfundere.

darin gießen, infundendo miscere.

darin gießen, transfundere, colare.

eingießen, infundere.

mit Blei, implumbare; affuso plumbo firmare.

ergießen sich, als ein Fluß, redundare;

exundare; effundi; restagnare.

sich ins Meer ergießen, fluere in mare.

sich über das Land, inundare campos circumjacentes.

das Ergießen, exundatio; inundatio; restagnatio.

herunter gießen, effundere ex altiore loco

deus qui in inferiore loco est.

hinunter gießen, effundere; actio illius qui

in superiore loco est.

herab: hinab gießen, id.

herein gießen, effundere in id quod prope

est.

hinein gießen, effundere in id quod re-

morum.

hinweg gießen, f. weggießen.

nachgießen, affundendo addere, fundendo sup-

plere, immari aliquid fundendo sive con-

fundendo.

ablenkengießen, aberrare in fundendo ab ori-

gine vasis; effundere aliquid ad latus vasis.

abergießen, eo quod liquidum est tegere ali-

quid, rigando obiter madefacere.

abergießen, profundere, als Blut.

profusione perdere, als Wein, u. d. g.

effundere, als Thranen, u. a. m.

mit Blei, implumbare.

das Vergießen, profusio.

umgießen, (wann der Ton auf dem Urm.) auf-

neue gießen, confundendo innovare, fundendo

reformare, refundere.

umgießen, mit Feuchtigkeit umgeben, (wann

der Ton nicht auf dem Urm.) circumfundere.

abgießen, infundendo implere.

weggießen, effundere tanquam liquorem in-

ualem.

ausgießen, gieß zu, effunde tandem; perge ef-

fundendo; insta fundendo.

einen Spalt mit verschmolzenem Metall

zu machen, liquido metallo rimam claudere.

hinzugießen, affundendo miscere; aut

addere eundem liquorem.

zusammen gießen, varios liquores confundere.

gassen, gassen, f. gassen.

## Gist

für Gabe, f. donum; donatio.

Apherdion, Tyrocin, perficere aliquid donis

& muneribus, p. 175. Mit Geschenken,

Gisten und Gaben etwas ausrichten.

Gist und Gab unter den Lebendigen, dona-

to inter vivos, Gohler. Rechts-Spiegel

Jüdische Rechts-Ordnung. Gist so

künftige Eheleute einander geben, donatio inter conjuges.

Im Widersächlichen wurde es mit zu oder to

construirt, als Tom. III. Script. Brunsw. p. 114.

Die Fürsten kamen zum König Otto

und baten ihn ihren freiwilligen Dienst

(Und boten ihm ihren freiwilligen Dienst)

It. Er voren to gist an sin dienst

(Sie jogen ihn freiwillig zu Dienst.)

Gist, donator, in genere; dotator in specie,

der eine Kirch oder Kloster mit etwas be-

schenkt. Serar. T. I. Reg. Mog. p. 1004.

It. der geistliche Leben vergibt. Jüsch. Pol-

licey. Ordn. p. 79. Vicarien, die erledigt, de-

ren wir Gistler sind, Patronus.

gisten, gistischen, Pomar. Chron. Magdeb. An.

1331. Die Capelle und Bartholomäus-Hof ist

von N. dem Rath der Stadt gegistiget und

überlassen worden, tradere.

Aufgist, Besold. Contin. evictio.

Aufgist und Wahrhaffte. Reform. Francos.

P. II. t. 3. f. 7. 9. 14. 23.

begisten, begistischen, beschenken, ein Stift

begaben, dotare. T. III. Script. Brunsw. p. 426.

vergisten, durch vieles schenken sich um sein

Gut bringen. Sachsen-Sp. 1. 12. vergistet

he sin Gud mit Gist, dissipat donatione &c.

Erb-Gist. Jüdische Rechts-Ordn. von

Erbgisten. c. 102. Es sind Fälle da der Gist-

ter die Erb-Giste widerkriegen kan.

Mit-Gist, dos.

Privilegium-Giste. Jerosch. MS. Der Spi-

tal wurde mit viel Privilegien-Gist gewidmet

und reich gemacht.

Ubergist, eines Lebens einem andern. Jüdisch-

esches Lehn-Recht. c. 5.

Wider-Gist, donatio propter nuptias. Wehn.

Obf. Pr.

Zu-Gist. Wehn. Obf. Pr. dos.

Gist, kommt von geben, wie Triste von trei-

ben; Wist von weben.

## Gist

Venenum; toxicum.

Gist, der einem im Trinken beygebracht

wird, venenosa potio.

Gist eingeben, venenum infundere.

mit Gist vergeben einem, venenum præ-

bere.

mit Gist tödten, umbringen, veneno ne-

care.

ein heftiger, starker Gist, venenum præ-

sentissimum, velocissimum.

Gist, für eine schädliche Sache.

starker Wein ist jungen Leuten ein Gist,

vinum fortius juvenibus venenum est.

Gist, vulg. für Zorn, ira.

Gist machen, venenum conficere. Schwab.

Sp. Land. X. c. 378. einem, für mit Gist

vergeben.

giftig, adj. venenosus; venenatus.

eine giftige Schlange, anguis venenatus.

ein giftiges Kraut, herba venenosa.

Gist, n. und m. wird insunderheit vom Arseni-

co gesagt, und scheint daher auch das Neu-

trum bey einigen gebräuchlich zu seyn.

weißes Crystallinisches Gist, arsenicum

crystallinum album.

ein weißes, ziemlich schweres, Glas-artiges

und durchsichtig gemachtes Gist-Weel, wel-

ches mit Porasche durch sublimation geschieht.

gelber Crystallinener Gist, Arsenicum cry-

stallinum flavum, Gist-Weel so mit Schwefel

sublimirt wird. Köpfer im Bergbau

Sp. 4. 18.

rother Gist, rother Arsenik, heißt bey den

Mählern Kausch-geel.

Gist-Ärney, f. Alexipharmacum.

Gist-Esig, m. wird in Pest-Zeiten gebraucht,

acetum ex alexipharmacis.

Gist-Heil, n. Anthora, ein Kraut.

Gist-Weel, f. wo das Arsenicum gemacht und gereinigt wird, adificium sive locus in fodinis ubi arsenicum conficitur & purgatur.

Gist-Kies, m. ein Stein, in welchem Arsenicum ist, pyrites arsenicalis, ist wie Wispickel, nur

das in diesem mehr Schwefel, in jenem mehr

Arsenicum. Zentel Pyritologia p. 390. Im

Kreuzbergischen heißt er Wispickel, im Oben-

berg, Gist-Kies.

Gist-Kraut, n. Aconitum, ein Kraut so giftig.

Gist-Kugel, m. globus venenatus, vergiftete

Kugel.

Gist-Magnet, ein schwarzes glänzendes Stein-

lein, als eine Linse. Wird in einer Schlange

in Ost-Indien gefunden, und ist gut wider den

Gist.

Gist-Mischer, einer der Menschen oder Vieh

mit Gist umbringt, veneficus.

Gistmischung, f. veneficium.

Gist-Weel, n. Hütten-Rauch, arsenicum, so sich

in den Hütten oben anhängt.

Gist-Ruß, Coccos-Ruß.

Gist-Pflaster, ein Pflaster wider den Gist, em-

plastrum contra venenum.

Gist-Pillen, pl. Pillen wider den Gist, pillula

contra venenum.

Gist-Pulver, n. wider den Gist, pulvis alexi-

pharmacus, oder alexiterius.

Gist-Rosche, f. palkinaca marina, eine Wurzel.

Gist-Schüssel, in china, soll vom Gist versprun-

gen wenn einer hinein kommt.

Gist-Stein, m. oder Ofen-Bruch, der sich in den

Schmelz-Hütten wo man Metalle vom Arse-

nico reinigt, unten im Ofen anlegt, das man

ihn abbrechen muß wann man wieder was

neues schmelzen will. Zentel Pyritologia. p.

551.

Gist-Wur, f. vincetoxicum; Hirundinaria.

Drakena radix, Bezoardica radix, eine Wur-

zel so wider den Gist ist.

Gegen-Gist, Alexipharmacum.

Kaiser-Gist, Ratten-Gist, arsenicum.

vergist, wie gist von geben, also vor Alters

vergist von vergeben, f. geben.

Für Gist, in den Worten des Schwaben-

Sp. Land. X. c. 378. Sie ihn, oder er ihr

ein Gist macht, hat Moser in einem andern

Exemplar gefunden, vergist macht, f. Biblio-

thec. ejus MS.

T. III. Script. Brunsw. p. 409. Do wart dem

König vorgeben mit Borgist.

vergisten, v. mit Gist zubereiten, it. mit

Gist umbringen, veneno inficere, imbuerere,

tingere.

Gist in etwas thun, venenum inde-

re, affundere; venenare.

vergist, adj. venenatus; veneno tinctus,

als Pfeile, &c.

Vergist, m. veneficus, Gist-Mischer.

Vergiftung, f. veneficium.

gigaaken, Pfl. wie ein Esel schreien, rudere.

Giser, f. Obckel-Hahn, Hünere-Hahn, gallus gal-

linaceus.

Gil, f. Giel.

gilb, f. gelb.

## Gild

Zunft, collegium opificum.

Gild, Bürger-Gesellschaft, societas sive tribus

civium.

Gild, öffentliche Trind-Versammlung der Bür-

ger, so zu einer Zunft gehören, solenne con-

venticulum, plerumque potandi causa. Item,

locus ubi collegia vel ejusmodi societas con-

venit.

Menag. Origin. Gall. p. 384. n. vicani atque

agricolae in Germania Gildes vocant convivia

publica, quae collatiis ilipe quotannis semel

iterumque celebrare solent.

Gilde-Hier, eben solche Versammlung der

Handwerks-Leute, wo sie mit einander trin-

cken, conventus opificum potandi causa.

Er 1

Preuß.

Preuß. Land-Ord. col. 6. Die Gilden:  
Hier in den kleinen Städten, sollen so gehalten werden, daß niemand sein Gefind entsenden, oder von der Arbeit abgehalten, auch der arme Handwerksmann dadurch nicht beschweret werde.

Gilde: Brüder, der mit zur Zunft gehört, membrum collegii opificum; collegiatus. zwilg. veleribus civium; contribulis.

Niderf. Gelde: Broder, als in Goslar, der in die Gilde genommen ist. Tom. III. Script. Brunf. p. 519. n. 125.

Gilde: Knecht, in den See-Städten, der die Schiffer abfertigen muß. Wann sie keinen Schrein von ihm haben, läßt sie der Zölner nicht fahren, tributum depuratus ad commercium navigantium.

Gilde: Meißer, der vornehmste in der Zunft, consul opificum; Caput tribus. Tribunus.

Gild, ist in den ältesten Schriften schon Gild, als im Gothischen des *Uphila*; Gild, tributum. Lat. barb. Gildum, Gilda, Gildonia, Congildones, Gilde: Brüder.

Doch ist das e von Geld auch schon alt. Dann vom Geld haben die Gilden den Namen, es sind Gesellschaften, die mit einander heben und legen, wie die Handwerks Leute sagen, sonst auch Zunft, Innung. Gall. gueude, f. Menage Orig. Gall. Les confreres & la hupposé de la société, vulgairement appelée gueude marchande. (die Kaufmanns-Gilde: Gilgen, für Liliën. *Pist. lilia*. Gilgen, für Agidius, f. Igen, Egidi, Gilgen. Gall. Gilles.

Gillen, v. begillen, betrügen, decipere. vom Holl. Ghyslen, fallere; ludificare. Gall. Guiller. ol. tromper.

Im Gloss. *Monfens.* steht, gilouvi; astutia, für Gilwi.

gulgilt, es gilt, f. gelten. gultig, f. gültig.

Gimme, vom Lat. gemma. davon scheint das Wort Grimstein zu seyn, f. Grimstein.

Gimpel, ein Schleyer der Weiber, velum, f. Wimpel.

Gimpel, ein Vogel, der sonst von seiner Gestalt und Farb, Blau-Fink heißt, von seinem Geschrey, Hahle, von dem schwarzen Flecken auf dem Kopf, Gimpel, den er als ein Schleyer aufhat, pyrrhula, f. Büger.

Ginnen, ist nicht gebräuchlich, nur das Compositum beginnen, Imperf. ich begünne. Perf. ich habe begunnt, incipere; inchoare. von neuem beginnen, repetere ab initio. wohl beginnen, ist halb gewonnen, diuidium fidi qui bene cepit habet. wer viel beginnet, endet wenig, plurima qui aggredietur; nihil apte perficit unquam. ein Beginnen, n. conatus; inceptio; ausus; nifus; inceptum. von seinem Beginnen abstehen, desistere cepto.

Anbeginn, m. initium; principium; primordium.

vom Anbeginn der Welt, a mundo condito.

Veraltete Wörter sind Anbegünst. *bevm.* *Jeroschin.* MSC. im prologo. Davon einige vor diesem noch von den Juristen Begünstigung gebraucht, pro ausu; facto; comisso. eine frevelhafte Begünstigung, frivolum, temerarium attentatum; facinus audax anegeuge, id. *Jeroschin.* beginne, begünde. Tom. III. Script. Brunf. p. 12. und 278. anegende, Arch. Text. Anakin, initium Kero. anagennti, initio. *Lipf. Gloss.* Odet der wei der Ende noch Anging hat. T. II. Script. Brunf. p. 144.

Das Verbum beginnen, schrieb der Alemannische Dialect pikinnan. Das Angelsäch. hat für beginnen, auch anginnen, aginnan, oginnan. Im Gothischen ist ein besonders Compositum, begunnan, aggredi.

undegunt, heißt im Sachsenspiegel Weichb. einem MSC. von 1269. art. 26. Was man noch nicht angefangen zu gebrauchen, und zu zergänzen, als Ezech. Seiten, die noch nicht angeschnitten u. d. g.

Es ist aller Scheinda, daß ginnen von gehen kommt, wofür man vor Alters gesagt gen, wie noch im N. S. gan. Angehen kommt auch mit der Zusammensetzung im Latein überein, von an, und gehen, wie inire, von in und ire; Anbeginn, initium.

Ginote, f. iekt.

Ginster, f. Ginster.

gypen, Niderf. für gassen, Holl. gaepen. Davon zwilg. gypen, gassen, avide aliquid aperto ore aspiciere eique inhare.

Im Gloss. *Monfens.* steht gipandi, patens, daher zu verstehen, os habens more oscitantium, f. gienen, gemen.

## Gipfel, m.

das oberste Theil, fastigium; cacumen, sonst dierlich eines Baums oder Berges.

darnach auch der Gipfel der Ehren, fastigium honoris.

Gipfel kommt wie Giebel mit xεφαλῆ überein.

gippen, hat *Alberus* im Lex. Ich gippe, ich reibe, frico; affrico.

Gir, f. Ger.

giren, f. gären.

Girgelen, oder Zuder-Burz, *Asarum*, f. Geirlin.

Girle, Girilg. in girren.

## Girren, v.

Wird noch von gewissen Gethöns der Tauben gebraucht. *Es. XXXVIII. 14.* wann sie ihren Gatten rufen, gemere.

girren, wie der gefrorene Schnee. *Flemming* Teutscher Jäger p. 336. gemere, ut congelata nix sub pedibus.

gyren, als die ungeschmierten Räder. *Pist.* gemere; stridere.

geyren, erepare, wie eine Thür. *Pist.* gyren oder girren, geigen wie eine jähr Weide, *Pist.* stridere.

Gyrle, *Italice* Girola. ein Vogel als ein Canaris-Vogel, in der Schrey Hirngirl, und mit versetzten, Hirngirl, passer viridis Canariensis similis.

Gierlig, idem passer. *Clytrani* in Nomenclatore Sax. col. 384. gibt ihm den Namen Serinus. (vom Französischen Serin.)

Vom Laut ist dieses Wort gemacht, den oben gedachte Dinge von sich geben. Den Schwalben braucht *Kayserob.* *Post. fol. 119. b.* garren; Eine Art der Schwalben, aber heißet von girren, *Obier.* Schwalben, apus. *Pist.*

Ghieren. Holl. Das lateinische queri, kommt damit überein.

girren, v. ein Kaufmanns Wort, wird von einem Wechsel Brief gesagt, der schon durch viel Hände gegangen.

Vom Lat. gyrus, gyrate.

Giert-Burz, f. Ger-Burz.

Gisch, Gysch, f. Gierisch.

## Gie, Gisel,

an den Namen der alten Teutschen, in vielen Veränderungen und Endungen, wann es ohne Zusatz steht, ist derselbe ausgelassen.

Giso, Kvio, Gizo, Kezo, Ceizo.

Form. Gisa, Kisa, Geza, Keza, Gissa, Geisa, Demin. Gisal, Gisel, Gisil, Gisul, Gisle, Gisl, u. d. g. Gis, Ges, chis, his, cis, kis, gais.

Gisalbrecht, Gisilbrachus. Gisilbrecht,

Kisalbertus, Gisilbrachus, oder Gilbertus, Gisilbertus, Gisibret, Kisalprecht, Kisalperch, Gislebert oder Gilbertus, Gilbert, Guillebert, Gilbert; oder Giberta, Gisabrie, Gisbert etc.

Das Gischfent, das Reichen, anhelitus. *Cytrani* *Ud.* Sächs. Nomencl. col. 295.

gischen, f. gären, Gisch.

gissen, v. Niderf. Sächs. of scholden se gissen, (überschlagen, nachdenken) unde over pieren (prüfen überlegen) wat dat uppet negefte liden moeste. T. III. Script. Brunf. p. 459 col. ligere, judicare, inferre. Das konnten wir mit anders gissen oder wissen. *Regtmann.* Lübeckf. Chron. so faust heraus gegeben. col. 144.

Met der gissen geben, ist im Holl. nach dem Gisch oder Gutachten geben.

gist, adj. giste Vieh, ist so viel als gelt Vieh, f. gelt, gult.

*Voss de V. S. 2. 22.* meint, es kommt gelus, jacere. giste, cubile, daher Gall. gister. Lat. barb. agitare animalia sive pecora in sylva immitterent ibi jaceant & pascant extra anni tempore.

## Gitter, n.

Creuzweise zusammen gesetzte Stäbe wie ein Netz, cancelli; clathri, oder clathra.

Gitter: Bett, n. ein Bett mit einem Gitter umgeben, lectus clathrus clathrus pro pueris non excedere possint.

Gitter: Fenster, fenestra ferro reticulata.

Gitter: Stoch, ein Maß und Werkzeug der Tischler allerley Gitter zu machen.

vergittern, mit einem Gitter versehen, clathrare. Col. *onomast.* col. 312. f. Gatter.

Gursche, f. Kutsche.

Gyn, oder Jön, heißt auf den Schiff, wann ein Seil über alle Rollen geht.

Gyn, für Jene, f. Jener.

Gops, f. nach gu, an seinem Ort.

Gig, Gighin, *Pist.* capella f. Gesh, Rig, hades.

glafern, v. (Königshofen) daß viel Leuten sie verglastert wurden.

(an ist hier für in,) verglastern, für vergießen, das Maul aufsperrten, die Lippen hängen lassen, f. gleif!

*Jeroschin.* MSC. verglastern.

Das ist vorher giengen, übersahen, verschlehten.

Glanther, der Schwanz eines Cometen, cauda comete.

Der Teutsche Uebersetzer der ersten Portugiesischen Reisen nach Africa. c. 67. *Doßer* *Ruchamer.* 1505. 4. Ein Comet mit einem langen Schwanz oder Glanther.

glaffen, f. klaffen und gleven.

glän, f. gleve.

## Glanz, m.

splendor; nitor.

ein blizzender Glanz, fulgor; radiatio.

Glanz, der weissen Farbe, candor.

einen Glanz geben, radiare; fulgere.

Glanz von sich geben, fulgore reddere.

Glanz, in den Bergwerken, ist eine Art Erz, weißblau, hält oft Blei und Silber, was glauco oder sehr weiß ist, das nicht leichtlich Metall in sich, galena; molybdana.

glänzen, v. splendere; lucere; radiare.

glänzen, nitere.

glänzen, blizen, fulgorem reddere, fulgere micare.

glänzend, adj. splendidus, nitidus; nitens; micans.

glänzend gemacht, politus, glänzend machen, polire; in splendorem dare; splendorem reddere.

glänzend werden, splendescere; nitescere.

glänzend, adv. nitide; splendide.



**Glas-Hammer**, etwas so zu hämmern daß es glänzt, malleus qui laborem nitidorem reddit.  
**Glas**, oder hervor glänzen, exsplendere; enitere.  
**Glas** und um glänzen, circumfulgere.  
**Glas**men, gleissen, Glas, glitschen, Glas, glatt.  
**Holl** glantz, splendor, glantzten, splendore.  
**Engl** glatt.  
**Glarie**, eine Canton in der Schweiz, oder Glar, Glaron, pagus Glaronensis.  
**Glarner**, adj. glaronensis.  
**Glarerisch** Gebirg, montes pagus Glaronensis.

## Glarren,

## Glasern.

**Glar-Augen**, Kayserob. Narren-Schiff. fol. 156. Thue deine Glar-Augen auf, und siehe die Sache recht an.

## Glar-Aug, Pfl.

**Glar-Aug**, id. paxus, der das Aug halb zu hat, als ein Bech.

**verglarren**, nicht recht aussehen, nicht brocken, Jeroschim MSC. die Lage verglarren, iudicium non videre, non observare.

**In Holl** sind glarende Doggen, oculi caesi, glanz glarz ooghigh, caesus; glaucus, mit Katzen-Augen.

**glauren**, acht haben, lauren, Kayserob. Post. fol. 191. mit den Augen über sich glauren.

**Ja Narren-Schiff**. fol. 31. Sie glauren nur mit einem Aug darauf.

**ein Glauer**, der lausert, Corycaeus. Albr. ri Lex.

Dieses Wort kommt von lauren, glaur, f. unten lauren.

## Glas, n.

## Vitrum.

**Glas**: blasen, vitrum statu figurare, spiritum in plurimos habitus formare.

**Glas** schleifen, vitrum varias concavitates & convexitates poliendo dare.

**Glas** schneiden vitrum poliendo calare.

## Glas, vas vitreum.

**ein Glas** mit Getränke, poculum vitreum, als ein Glas Wein, poculum vitreum vino plenum.

**Trinken-Glas**, Eßig-Glas, &c. vas vitreum ad atramentum ad acetum, vel alio liquore plenum.

## Harn-Glas, urinale.

**Fliegen-Glas**, worinnen sich die Fliegen fangen, vitrum ad capiendas mufcas.

**Stunden-Glas**, clepsammidium; clepsydra.

**Venedisch Glas**, vitrum Venerum, omnium subtilissimum & clarissimum.

**Spiegel-Glas**, polites Glas, tabula vitrea polita.

## Brenn-Glas, vitrum ustorium.

## Fern-Glas, telescopium.

## Vergrößerungs Glas, microscopium.

**Frauen-Glas**, wächst in der Erde, ist ein schichtichter durchsichtiger Stein, lapis specularis.

## Spieß-Glas, antimonium.

**glären**, oder gläsern, vitreus.

**Glasen**, fenestriarius, der die Glas-Fenster macht.

**glanz**, bey den Berbern, oder glantz, wann das Leder auf einer Seite hart ist, da es doch gelinde seyn soll, corium altera superficie vitrea fragilitate.

**Glasur**, bey den Töpfern, encaustum; incrustatio vasorum figulinorum.

**glasuren**, mit einer Materie wie Glas überziehen, encausto incrustare.

## verglasuren, id.

**Glasen**, Pfl. exultarius, der da glasuret.

**Glesung**, als über ein irden Geschirr, lorica retacea, Glasur.

**Glas-Apfel**, m. weil sie leichtlich in zwey brechen, pomorum genus vitrea quadam fragilitate.

**Glas-Nische**, f. Nische, so man zum Glasmachen braucht, cinis ex lignis vel herbis ad conficiendum vitrum.

**Glas-Birn**, f. pirorum genus quod vitro simile quid habet.

**Glas-Blaser**, der die gläsernen Gefäß mit einem Rohr bläset und formiret, qui vitra ex igne mollia statu format; qui vitreamina conficit.

**Glas-Erz**, n. steht wie gebiegenes Blei aus, und läßt sich schmieden. Der Fechter hält viel Silber.

**Glas-Fenster**, n. fenestra vitrea.

**Glas-Halle**, f. f. Halle, sel vitri.

**Glas-Geschirre**, pl. vitreamina; vasa vitrea.

**Glas-grün**, n. hyalus; color hyalinus.

**Glas-Haus**, n. worinn man Gewächse hält, edificium sive camera plantis in hyeme conservandis.

**Glas-Hafen**, m. ein Geschirr worinn das Glas gemacht wird, olla in qua vitrum conficitur.

**Glas-Hütte**, f. worinnen das Glas gemacht wird, vitriaria.

**Glas-Kette**, f. womit man das zerbrochene Glas wieder zusammen fleht, gluten ad fracta vitra.

**Glas-Krämer**, f. vitrorum nundinator.

**Glas-Kraut**, n. helixine, petidicum, herba muralis, parietaria. Vitrago, urceolaris. Weil es zum ausbuchen der Gläser dienet. Senf Wand-Kraut, Krauer-Kraut.

**großes Glas-Kraut**, kali cochlearium majus; Kali majus.

**kleines Glas-Kraut**, kali album.

**Glas-Kopf**, m. der rotthe Eisen-Stein, den die Materialisten Blut-Stein nennen. Henkel Pyritologia p. 238. schiltus.

**It** ein falsches Erz in Zien-Bergwerken, weil es rund und glatt, daß auch die Goldschmiede das aufgetragene Gold damit blank machen können.

**Glas-machen**, u. hyalurgica.

**Glas-Macher**, hyalurgus.

**Glas-Mahler**, der die Farben wie Glas auf etwas schmelzet, Emaillierer, encaustes.

**Glas-Mahlerer**, f. encaustica.

**Glas-Meß**, n. pulvis vitreus. Das man auf das Silber und Kupfer streut, darein man Salzen brennen will, damit es eher schmelzet, und desto weniger Abgang se.

**Glas-Nut**, f. die ausgehöhlte Linie im Fenster-Rahm, das Fenster-Glas drein zu setzen, linea pro vitri crassitudine excavata in ligneis extremitatibus fenestrix, cui vitra inseruntur.

**Glas-Ofen**, m. furnus vitriarum.

**Glas-Perlen**, n. margarita vitrea, Perlein von Glas.

**Glas-Rute**, f. rhombus vitreus fenestrarum, ein geschobenes Glas-Biereck, im Fenster, an statt der Scheiben.

**Glas-Scheide**, f. ein rundes Fenster-Glas, speculare orbiculatum.

**Glas-Schleifer**, politor vitrorum.

**Glas-Schmalt**, ein Kraut, salzig am Geschmack, wird in den Glas-Hütten gebraucht. Man macht mit desselben Nische das Glas durchsichtig, f. Glas-Kraut, kali, wächst am Ufer des Mitteländischen Meers, bey Triest, salicornia, &c. Kali geniculatum.

**Glas-Schmelzer**, bey den blauen Farben-Werk, der die blauen Kobolt schmelzet, fusor vitri in officinis Zafferae sive smaltae.

**Glas-Schrank**, m. hyalotheca.

**Glas-Strin**, quocolos, zuocolos, als ein Narren, etwas durchsichtig, weiß, und etwas Meergrün mit Adern. Wird im Meer zu Glas, marmor, quod in igne vitrum fit.

**Glas-Trager**, der mit Gläsern herum geht, und dieselben still diriget, circumforaneus qui vi-

travendit, steht in der Jüdischen Paliccy-Ordn. p. 12. unter den Land-Läufern und Löwterbuben.

**Glas-Werk**, allerley von Glas, vitreamina.

**Im Niderf. Tom. III. Script. Brunsv. p. 241.** heißt Glaser-Werchte, ein Glaser, specularius.

**verglasen**. Kayserob. Post. fol. 69. einen falschen Schein und Glanz einem Ding geben, incrustare rem aliquam.

**Verglasung**, f. und Fenster, wegen des Winters. Refl. Spiegel der Gesundh. fol. 14. a.

**Verglasung**, f. die Vererdung eines Metallschen Körpers, ist der Meer zu seiner Verglasung, und folglich zu seiner Verflachung, dann das ist eine Verglassung. Henkel. Pyritol. pag. 973.

Die alten Deutschen haben Bernstein, nach dem Zeugniß Plinii l. 37. 3. und Taciti de Germ. glesum genannt, succinum, sagt Solin. c. 25. Germani gentilitur glesum vocant, welches Wort mit Glas überein kommt.

## Glast,

ist so viel als Glanz, splendor. f. glänzen.

Kayserob. Narrenschiff fol. 100.

Ein Narr will fackeln zünden an.

Und will der Sonnen Glast bespannen.

Stultus Soli lucem afferre vult facibus.

**In einem Pflanz-Lied** ist es gewesen, welches noch aus dem Keim zu schließen:

O Herr, durch deines Lichtes Glast, zu dem Glauben versammelt hast ic.

**glasten**, Pfl. relucere; candescere, glänzen, oder gleßen.

**Fasan** ist ein schöner Vogel mit gelben und gleßenden Federn. Scumpf. Schweizer. Chron. fol. 561. b.

**erglasten**. Felden-Buch fol. 138. micare; relucere, glänzen, leuchten. Türckel und Joh. Hande (Türckis und Hyacinthen) sah man erglasten gar.

**Das Gottes Wunderwerck** an ihm erglasten. Kayserob. Post. fol. 61. b. In allen Werken eines solchen Menschen erglastet und scheint Gdte heraus, wie ein Licht aus der Latern, zu allen Lechten. id. ib. fol. 116.

**Widerglasten**. Kayserob. Post. fol. 96. für Widerschein.

**Für Glast** sagt man jetzt Glanz.

**Glacies** ist mit Glast verwandt, f. auch Glas, und dabey glesus. Item Glast, glaze &c.

**Glast**, f. lassen, Glast.

## Glat, adj.

was nicht rauch ist, leviss.

glat gemacht, levigatus; politus, mit Bimsstein, pumicatus, mit der Feile, limatus.

mit dem Hobel, dedolatus.

glat, ohne Haare, glaber, glatt vom Scheer; Messer, rufus, glatt ums Raub, lanugine vestit; ganz; nondum barba hirtum os.

glat, schlüpferig, lubricus.

glat, fett, schön, pinguis; nitidus.

glatte Worte, (schmeichlerische Worte, blanda verba; delinimenta; blandimenta.

glat, mit einem Zahn geglättet, dentatus.

glat gestriegelt, als Pferde, mangonizatus.

glat, ohne Falten oder Runzel, sine plicis aut rugis; erugatus.

glatter Kobl, Brasilia.

glat, adj. vgl. für ganz und gar, plane Nyff. Spieg. der Gesundh. Mit der Diat, und glatt mit feiner Arznei helfen.

einem etwas glatt abschlagen.

es ist glatt zu geben, via lubrica est.

das Kleid liegt ihm glatt an, sine plicis aut rugis membra tegit.

glätten, v. levigare; complanare; polire

das Glätten, levigatio; politura.

die Glätte, levitas.  
**Gilber-Glätte**, f. Glätte.  
 \* ein Glätling. *Pist.* der glatte Worte gibt, adulator; blandus.  
**Glätter**, pl. gewisse Papiermacher, die das Papier glätter machen als die Pocher und Stämmer, deren Arbeit rauher ist, *Magistri chartam facientes mudiorem in molis & officinis suis.*  
**Glätter**, m. Instrumentum quo levigatur aliquid, ein Werkzeug, womit etwas glatt gemacht wird.  
**Glatt-Eis**, n. wenn der Regen oder der Nebel auf der Erden gefriert, und alles mit Eis überziehet, crusta glacialis viarum & lapidum quibus via strata.  
 es glatteisest, nebula sive pluvia delapsa glaciatur vias lubricas reddit.  
**Glatt-Eisen**, n. womit man etwas glatt macht, nicht aushöhlet, scalprum planans laborem in oppositione eorum quae excavant.  
**Glatt-Feile**, f. lima poliens.  
**Glatt-Holz**, n. lignum sive instrumentum ligneum poliens laborem.  
**Glatt-Hobel**, m. planula, dosobra secunda sive complanatrix complanans ea quae prima inaequalia reliquit.  
**Glatt-Stahl**, m. womit man die Metalle planirt, instrumentum ex chalybe complanans inaequalia operum ex metallis factorum.  
**Glatt-Stein**, m. womit man glättet, lapis complanator.  
**Glatt-Zahn**, m. dens complanator.  
**Glatt**, ist mit dem Sclavonischen vermandt. Dalmatic gladii, streichen, mulcere, Gladko, glatt. Boh. hladiti, levigare, hladky, glaber. Polon. glatky.  
 Aus dem Griechischen λεως, ist das Lateinische leviss, und vielleicht auch mit Vorsetzung der aspiration, vor das l, nach dem ältesten deutschen Gebrauch, auch blat und glatt.  
**Glasse**, oder Blase, f. ein kahler Kopf, calva pars capitis; calvitium; calvities.  
 glahig, adj. kahlförmig, glaber; calvus; calvaster.  
**Glaz-Kopf**, calvus; recalvus.  
**Glätzcher**, heißt in der Schweiz, alter Schnee, den sie für bräunlich, welcher immer über einander gefriert, und dieser gefrorene eisige Schnee heißt Glätzcher, vom Lateinische glacie. Gall. glace. Auch die Berge heißen Glätzcher worauf solcher Schnee liegt, sonderlich auf denselben hohen Epigen. *Stumpf. Chron. Helvet. p. 554. b.*  
**glätzchen**, v. plaudern, garrere.  
**Glätzcher**, ein Plauderer, homo garrulus.  
 glätzchig, adj. garrulus.  
 Vom Laut der Schwärzer, den sie mit ihrem Maul in ihren Reden und plaudern machen.

## Glaube, m.

fides. Gen. des Glaubens, Dat. dem Gläubigen, ic.  
 einem Glauben zustellen, fidem habere alicui.  
 einem keinen Glauben geben, fidem derogare alicui.  
 den Glauben bey einem verlieren, fidem perdere.  
 der Glauben der einem in die Hand kommt, vulg. experientia.  
 auf guten Glauben, bona fide.  
 keinen Glauben! haben bey einem, suspicari esse alicui.  
 keinen Glauben an etwas haben, non credere aliquam rem.  
 Glauben halten, in fide stare; fidem servare.  
 keinen Glauben halten, fidem violare, frangere, solvere.  
 der seligmachende Glaube, fides salvifica.  
 der Glaube, für Religion, religio.

was Glaubens bist du? cuius religionis es? ich bin ein Christ, christianus.  
 der Glaube, Christliches Glaubens; Bekannntniß, vulg. symbolum Apostolorum; Articuli fidei Christianae.  
 das Credo oder den Glauben beten, recitare symbolum.  
 glauben, v. sich überreden, etwas für wahr halten, credere; sibi persuadere, non dubitare.  
 einem glauben, credere alicui, alicui fidem alicui tribuere; fidem habere alicui.  
 einem nicht glauben, fidem derogare alicui.  
 festiglich glauben, firmiter sibi persuasum habere.  
 an Gott glauben, die Verheißung Gottes annehmen, credere in Deum.  
 Glauben machen, probare.  
**gläubig**, adj. credens.  
 ein Gläubiger, im Gegenhalt des Ungläubigen, credens; fidelis.  
 ein Gläubiger, im Gegensatz des Schuldners, creditor, die Alten setzten das Wort Schuld dazu. Ein Schuld-Gläubiger, als Kayserb. Narven-Schiff, fol. 88. oftmahls.  
**gläublich**, adj. credibilis; probabilis; verisimilis.  
 das ist gläublicher, hoc ad fidem propius.  
 nicht gläublich seyn, abhorre a fide.  
 ungläublich, incredibilis.  
 ungläublich, adv. incredibiliter.  
**gläubisch**, ist im Composito abergläubisch. f. aber.  
**gläubhaft**, adj. glaubwürdig, fide dignus.  
 Glaubhaftigkeit, f. probabilitas.  
 \* Glaubhaft, Leichtgläubigkeit, credulitas. *Altensteig. Vocab. fol. 24. a.*  
**Glaubens-Artikel**, m. articulus fidei Christianae.  
**Glaubens-Bekannntniß**, v. confessio fidei.  
**Glaubens-Genos**, m. socius fidei. Der einerley Glauben oder Religion hat.  
**glaubwürdig**, adj. fide dignus; quod fidem meretur.  
 ein glaubwürdiger Autor, gravis auctor.  
**Unglaube**, m. Incredulitas.  
**ungläubig**, adj. infidelis; qui fidem Christianam non habet; non credens; incredulus.  
**ungläublich**, adj. incredibilis; fidem excedens; quod extra fidem est.  
 ungläublich, adv. incredibiliter.  
**leichtgläubig**, credulus, f. leicht.  
**kleingläubig**, δεισιδαιμονος, f. klein.  
**Broglaube**, Aberglaube, Superstitio. *Chytrius. U. S. Vocab. col. 575.*  
**beglaubigen**, etwas glaubwürdig machen, fide dignum reddere; confirmare argumentis; rationibus probare.  
**juglauben**, vulg. einem etwas zuglauben, i. e. zu Gefallen glauben, oder weil der andere glaubwürdig ist, credere alicui aliquid, ob gravitatem dicentis.  
 Das g am Wort Glaube ist die Präpositio inseparabilis ge. Daher ist im Widers. nur Love, als T. III. Script. Brunsv. p. 481. up dat de Rath by Loven blive (auf das der Rath bey Credit bleibe.)  
 Kero hat daher Kilauban, Kelauban, für gläubigen. Angl. believe.  
 Ist also glauben von Loben, geloben, annehmen.  
**Glauch**, adj.

Weißblau, Schimmelfarb, wird von Metallen gefärbt, glaucus.

was vom Glanz (galena oder molybdana) glauc, oder sehr weiß ist, hat nicht gern Metalle in sich.

ein glaucer Gang, eine Erz-Ader so nur scheint achtes Erz zu haben, vix sodine sine

solido in igne metallo. ein lauber, leet, Glanz.  
**Glauch**, Heerd, das Gepöchte darüber zu machen, abzulehren, und was von den Feinden abgekauft, rein zu machen.  
**Glaue**, der Cornel-Baum, cornus. *Albernus in Lex.*  
**glaupisch**, f. glupen.  
**glauren**, f. glarren.  
**Blaze**, f. glatt, Blatse.  
**Gleff**, f. Gleif.  
**Gleffe**, f. Gleve.

## Gleich, adj.

eben, æquus; planus; æquar.  
**gleich**, an Zeit und Maße, æqualis.  
**gleich**, an Theilen, oder in Austheilen, æqualis.  
**gleich**, an Gestalt, Eigenschaften, ähnlich, u. d. g. similis; par; cui similitudo est ad aliquid, oder cum aliquo.  
 gleich und gleich gesellt sich gern, similis similibus gaudet, pares cum paribus facile congregantur; graculus graculo affidet.  
 gleiches mit gleichem vergelten, par pari refferre.  
 gleiche Brüder, gleiche Kappen, Monachi ejusdem ordinis, eodem univ. ornati; pares in labore pares in honore; idem peccatum eadem poena.  
 es ist kein Ey dem andern so gleich, non lac lacti magis simile est.  
**gleich**, an der Zahl, grad, par.  
**gleich**, für recht, wird von einigen gebraucht, in der Redensart: Du hast gleich, æquum dico. Es war ehmal im guten Gebrauch, als in einem Büchlein, darinnen Anaphen und andre Stücke, so man bey dem Gottesdienst singt gesammelt stehen, von Anno 1525, zu Rutenberg gedruckt.  
 warlich es ist würdig und recht, billig und gleich, und ist heilsam etc.  
 die Unterthanen bey gleich und Recht stehen. Winkelmann Oldenburg Chron. p. 2.  
 æquum & bonum.  
 einem etwas in gleichem vermehren, æquum bonique facere.  
 an gleich und Recht sich sättigen, oder sich dabey begnügen lassen, ab omni letione abstinere.  
**gleich**, adv. æque.  
**gleich**, adv. einem wie den andern, æqualiter.  
 gleich austheilen, æqualiter distribui.  
 gleich recht sprechen, æqualiter iudicare.  
**gleich**, adv. auf gleiche Art, ic. similiter. simili modo, eodem pacto, eadem ratione.  
 gleich schön, eadem venustate.  
 gleich schnell, eadem celeritate.  
**gleich**, adv. für alsobald, statim; cito.  
 die Gleiche, die Ebene, des Landes, oder des Feldes, planities; planum; æquum.  
**Gleichheit**, f. in Beschaffenheiten, Aehnlichkeit, similitudo; imago; analogia.  
**Gleichheit**, in allerley Maße, æquitas, proportio.  
 . . . in Einund; Austheilen, æquilibrium.  
 . . . des Gewichtes, æquilibrium; æquilibrium.  
**Gleichheit** der Länge des Tags und der Nacht, æquinoctium.  
**gleichen**, v. a. gleich oder eben machen, æquare; complanare.  
**gleichen**, v. n. gleich machen; ähnlich machen, similem esse alicui; parem esse.  
 sich gleichen, similem se præbere. *M. V. l. 8.*  
**gleichen**, f. vergleichen, comparare.  
**Gleichniß**, m. und f. parabola; simile; similitudo.  
 . . . ein gleiches Bild, simulacrum.  
 . . . in einem Wort, metaphora.

Gleichung



**Gleichung**, heißt bei dem Reich-Machen, wann man den äußern Theil des Reichs gegen die See mit Nasen allgemach & Nuthen in die Höhe abhängig befestigt, und so gleich macht, daß das kommende Flut-Wasser daran aufsteigen und bei der Ebbe wieder abfallen kan, daß nichts stehen bleibt, pars exterior aggeris & proclivior.

**Gleichungs-Erde**, heißen die Nasen womit die Fuß-Erde bekleidet wird, cespites virides quibus vestitur agger. Terra complanatoria.

**Gleichung**, in der Algebra, Aequatio.

Es ist auch dieses Wort noch im Composito, **Vergleichung**.

**gleich**, (*indeclinab.*) *adj.* an den Genit. der Pronomin. possessivorum, und des Artikels des, der, desselben, als: Meines Gleichens, deines gleichens, seines Gleichens u. s. f. mihi similis, aequalis tui, par ei, sonst steht der Genitiv. des Substantivs dabey, dessen gleichens man meint, als des Mannes gleichens, des Weibes Gleichens u. s. hab ich nicht gesehen, qui huic viro, huic faminae par poni possit, non vidi.

**vergleichen**, dergleichen, desselben gleichen. *indeclinab.*, *f.* in den hier nächst folgenden Compositis, so da gleich hinten am Wort steht.

**gleiches** Gleichens, sagen einige Gleichere, oder Gleichers.

**Gleicher**, der da etwas gleich macht. Es nennen einige den aequatorem, also, den die Schiffer die Linie nennen.

In den Eisen-Hütten werden einige Arbeiter **Gleicher** genannt, die bey dem Blech-Jahr auf einem Blech-Hammer arbeiten, als **Jahderheiß**; **Gleicher**, **Schmied**; **Gleicher**, **complanatores laminarum ferrearum**.

**gleichlich**, ebenfalls, hat **Pisior**. similiter, wie **Holl**, **abelstelt**.

**gleichlichen**, **Pisior**. mutuo, einer dem andern.

**Gleichling**, **reficuli**. Stumpf. fol. 660.

**Schwein**. Chron. a. Sie schnitten einem geblühen Mann wegen einer Jungfrau, mit welcher er heimlich hohlet, die Nieren oder **Gleichling** männlicher Gemüthen aus.

**Gleichner**, **Heuchler**, **simulator**; **hypocrita**. **Codex MSC. Novi T. Gleichner**.

**Gleichung**, **Gleichnerer**, **figmentum**; **hypocritis**.

**gleichnen**, **gleichsen**, sich vorstellen, simulare, ein Ding gleichnen, **Pisior**. assimulare.

die Freundschaft gleichnen, fingere amicitiam.

**Holl**, **gehoffnen**.

Die alte Uebersetzung der Bibel, A. 1483. **XX. 32. 41.** Sie gleichseten die Flucht.

**simulabant**, die zum ersten hetten gleichseten die Flucht.

**Jege** sagt und schreibt man **Gleichner**, *f.* **Gleich**.

**vergleichnen**, **Pisior**. dissimulare.

**Particula**, oder **Adverbia** und **Conjunctionen**, die sich mit gleich anfangen.

**gleich als**, für, eben als ob, perinde ac si, perinde quasi, similiter ac si.

Man brauchte das als einmal für so, und gleich als, hier so viel als eben so, da mußte dann als noch einmahl folgen. **Pisior**. im Lex. **Gleich** als hoch als der Himmel, aequaleitum ac coelum.

**gleich also**, similiter; simili modo.

**Gleicher Gestalt**, similiter; simili ratione; *It.* pariter; *aque*.

**gleichfalls**, similiter.

**gleichsam**, quasi.

**Stumpf**, braucht es in seiner Schweig.

**Chron.** mit dem Vor. für gleich, *P. I.* p. 351.

**gleichsam** denen von Bern, begaben sich auch die von Zürich zu Feld.

**gleich so viel**, *f.* eben, totidem; tantundem.

**gleichviel**, **gleichviel** achten, *juxta* estimare.

es ist gleichviel, perinde est; parum refert. es gilt mir gleichviel, mihi quidem unum & idem.

**gleichwie**, *sicut*; *veluti*; *quemadmodum*.

**gleichwohl**, doch, tamen.

**gleichzu**, recta, gerade zu.

**gleich** achten, *parem* putare.

es wird ihm keiner gleich geachtet, nemo illi par ponitur, *f.* gleich schätzen.

**gleichbeutig**, *adj.* das einerley Bedeutung hat, ejusdem significatus, Synonymum.

**gleichgelden**, *equipollere*.

er gilt mir gleichviel, in eodem mihi numero est.

**gleichgültig**, oder **gleichgültig**, *indifferens*. dem alles gleichgültig ist, in neutram partem proclivis animus.

**gleich gesinnt**, *adj.* *unanimus*; *concors*.

**gleichgesinnt** seyn mit einem, *concordare cum aliquo*.

**gleichgesinnt** gegen alle, *pari in omnes studio esse*.

**Gleich**; **Gewicht**, *n.* *equilibrium*.

**gleich** halten, *equiparare*.

**gleichhämmern**, mit dem Hammer eben schlagen, *commalleolare*.

**Gleich-Kauf**, hat **Matthesius** für **arrha**. daraus man jetzt gemacht **Leh-Kauf**, der rechte Schluss des Kaufs von gleich, so fern es recht heißt, den **Leh-Kauf** verstricken, *arrham datam potu vini consumere*.

**gleichmachen**, gerade machen, *coquare*; *complanare*; *ad* *equitatem* redigere.

den Boden gleich machen, *solo* *quare*.

das Krumme gleich machen, *corrigena curva*.

... **ersetzen**, *remunerare*; *gratiam* referre; *beneficium* reddere.

... **parem** *facere* *alicui*; *It.* ähnlich machen, simile reddere *aliquid* *alicui*.

**gleichmache**, und gleich weit von einander, *parallelus*.

**gleichrichten**, gerade richten, *dirigere*.

**gleichschätzen**, *equiparare*.

**gleichschneiden**, *abscindendo* *aequum* *facere*.

**gleichseitig**, *adj.* *aequilateralis*. da eine Seite so lang als die andere.

**gleichsehen**, ähnlich seyn, dem Vater gleich seyn, *faciem* *parentis* *habere*; *eandem* *lineamentorum* *qualitatem* *in* *facie* *habere*.

**gleich** seyn an etwas, *quare* *aliquem* *aliqua* *re*; *formam* *alicujus* *re* *gerere*; *similem* *esse* *alicujus* *interlic*, oder *alicui*, *äusserlich*.

**gleichstellen**, *conformare* *mores*.

**gleichtheilen**, *aequaliter* *partiri*. **gleich** Theile machen.

**gleichgetheilt**, *proportionalis*; *proportionatus*; *in* *partes* *aequales* *divisus*; *aequaliter* *partitus*.

**gleichweit** von einander, *aequi* *distans*; *parallelus*.

**gleich** werden, *similem* *fieri*; *planum* *fieri*.

**gleichwichtig**, *aequilibris*; *ejusdem* *ponderis*; *aeque* *grave*; *aequalis* *momenti*.

**Gleich** ist in vielen **Compositis** so viel als **Con.**

**gleichewig**, *coeternus*.

**gleichfarbig**, *concolor*.

**gleichförmig**, *conformis*; *conveniens*.

... *adv.* *uniformiter*.

**Gleichförmigkeit**, *uniformitas*; *convenientia*.

**gleichgesinnt**, *unanimus*; *consentans*; *concordans* *cum* *aliquo*.

**gleichlautend**, *consonans*.

der **Gleichlaut**, *consonantia*.

**gleichstimmig**, *consonus*; *harmonicus*.

**Composita** mit **Präpositionen** und andern **Wörtern**.

**abgleich**, *licet*; *etsi*; *quavis*.

**weniggleich**, *id.*

**dergleichen**, *f.* **gleich**, *adj.* *indeclinabile* *tal*; *hujusmodi*; *hujus* *generis*; *hujus* *simile*.

und **dergleichen**, **Geld** und **Silber**, und **dergleichen**, *aurum* *argentum*, *similia* *horum*.

**dergleichen** thun, *simulare*.

**dergleichen**, *item*; *itemque*; *similiter*.

**derselbengleichen**, *simili* *ratione*; *eodem* *modo*; *etiam*; *item*; *similiter*.

... *adj.* *ejusdem* *generis*.

**ingleichen**, *adv.* *similiter*; *item*; *eodem* *modo*.

**vergleichen**, *Imperf.* *ich* *vergleiche*, *Perf.* *ich* *habe* *vergleichen*, *comparare* *cum*, mit etwas, *conferre* *cum*; *facere* *comparationem* *rerum* *inter* *se*; *equiparare*.

**Vergleichung**, *f.* *comparatio*; *collatio*.

**Vergleichung** anstellen, *comparationem* *facere*.

**Vergleichungs** Weise, *comparate*.

die Rechnung vergleicht sich, *ratio* *constat*. **Apherdian**. **Tyrocina**. p. 246.

**vergleichen**, **Vertrag** machen, *pacisci*, sich mit einem, *cum* *aliquo* *transigere*. sie haben sich verglichen, *convenit* *in* *illos*.

sich verglichen mit einem wegen eines Dings, *convenire* *de* *aliqua* *re*.

einige mit einander verglichen, *pacem* *facere* *inter* *aliquos*.

die **Auctores**, die einander entgegen scheinen, *vergleichen*, *conciliare* *scriptores* *inter* *se*.

der **Vergleich**, **Vertrag**, *conventum*; *pa-* *ctum*; *conditio*.

einen **Vergleich** mit einem treffen wegen einer Sache, *pacisci* *cum* *aliquo* *de* *re* *aliqua* *transigere*. - - - zwischen zwey Streitenden, *conciliare* *aliquos* *inter* *se*.

in einem gütlichen **Vergleich** kommen, *ad* *pacem* *venire*.

den **Vergleich** halten, *pacem* *servare*; *conditione* *stare*; *in* *pacione* *manere*.

nicht halten, *a* *pacione* *recedere*.

**Vergleich** anbieten, *conditionem* *offerre*.

zum **Vergleich** bewegen, *ad* *conditionem* *adducere*.

sich in einen **Vergleich** einlassen, *ad* *conditionem* *descendere*.

den **Vergleich** nicht eingehen wollen, *conditionem* *recusare*, *refutare*.

**vergleichen**, **ersetzen**, *f.* **gleich** machen, *remunerare*; *beneficium* *reddere*.

**ungleich**, *adj.* *uneben*, *iniquatus*; *iniquus*; *iniquus*; *non* *planus*.

**ungleiche** Vorstellungen, *injusta*, *iniqua* *relationes*.

**ungleich**, *ungerad*, als **Zahl**, *impar*.

**ungleich**, der Gestalt nach, *dissimilis*.

nicht **ungleich** seyn, *non* *abhorrere* *ab*.

**ungleich** im auscheiden, *iniquabilis*.

**ungleich**, unterschiedlich, *diversus*; *dispersus*, *dispar*.

**ungleich**, *adv.* *inqualiter*; *dissimiliter*, *diverse*.

**ungleich**, unrecht verstehen accipere aliquid iniquus in aliam partem ac dictum est.

**Ungleichheit**, *f.* **Unebene**, *iniquitas* *loci*.

... an **Eigenschaften**, *dissimilitudo*.

... an **Maas**, **Zeit**, *iniquitas*.

... im **Ausstellen**, *iniquabilis*.

... in **Grammaticalischen** Umständen, *anomalia*.

**unvergleichlich**, *adj.* *incomparabilis*; *sine* *pari*; *non* *comparandus* *cum* *aliquo*.

**unvergleichlich**, *adv.* *egregie*.

**zugleich**, *adv.* *simul*; *una*; *conjuncte*; *juxta* *cum*.

**zugleichen**, *v.* in den Münzen, das **Geld**, damit es sein rechtes Gewicht besomme, wider **zugleichen**, daß man den Schwere der **Bechnung** Schere nicht so sieht, *coquare* *marginem* *monetae*. **Fritsch**. **Supplementa** **Befold** *ad* *vocem*. **Gril**.

**Gleich** kommt von *Lik*, *similis*. Belgice. *lyk*. Dan. *lig*. Anglo-Sax. *lic*. & *præposit*, *ge*. Anglo-Sax. *lie* und *gelle*. Goth. *leifs* und *galreifs*, *similis*. Anglice *like*.

Im *Niederſächſ.* iſt ſol geliebet, als *T. III. Script. Brunſv.* p. 453. wird *Likhus* zu *Braunſchweig* genannt, wo die *Maße* in der Stadt nach gewiſſen Stadt-Maßen von Kupfer geſchmetzt, und einander gleich gemacht werden. Da das Zeichen: *Eiſen* iſt, womit man das Stadt-Zeichen auf die hölzernen Maße brennt, wo die Maße gemeſen und geſiegt werden mit des Rades Koppeln maße.

*Osfried.* *Gilih*, *equalis*. Kero. *Kalich*, *Kelich*. Man ſieht alſo auch dem Gebrauch der Alten, wie der Ober-Teuſchen und *Nieder-Sachſen* heutige Ausſprach noch in derſelben Schriften ſteht.

Im gemeinen Reden hört man auch das Wort *Gelichter*, das kommt nicht von *Licht*, ſondern von *Lik*. Davon gleich entſtanden, ſie ſind einerley *Gelichter*, *ejusdem ſarinz*; *ejusd. generis ſunt*. Wann man den blinden Gebrauch in der Conjugation des Verbi gleichen zu Hülfe kommen will, muß man ſie ſich an der Regel halten. Die Verba *transitiva* und *intransitiva*, oder *Activa* und *Neutra* die im *Præſenti* einerley ſind, werden in den *temporibus*, ſonderlich in *Imperfecto* und *Præterito* unterſchieden. Die *Intransitiva* ſind *irregularia*, die *Transitiva* aber nicht, als:

ich verderbe, heißt *perco* und *perdo*, jenes hat im *Imperf.* ich verdarb. *Præſ. Perf.* ich bin verdorben, dieſes aber ich verderbte, ich hab verderbet.

ich erſchrecke, heißt *perterrefco* und *perterrefacio*, jenes wird conjugirt, ich erſchrak, ich bin erſchrocken, dieſes, ich erſchrecker, ich hab erſchreckt.

Alſo heißt gleichen, ich bin gleich, und ich mache gleich, jenes, wann man es conjugiren will, welches doch ſelten geſchieht, muß im *Imperf.* haben, ich glieche, dieſes, ich gleiche.

Der Mißbrauch hat im Verbo verglichen eingeführt, ich vergliche, ich hab verglichen, ob es gleich *Transitivum* iſt, und ob gleich in der Teuſchen Verſion der Bibel noch ſteht, *Sap. VII. 4.* ich gleichete, *comparabam*. und im *Job*, wird vergliche, (der Ueſerſer des 4. Eſdr. *VIII. 44.* aber, hat ſchon, du haſt verglichen,) im *Chron. Hagani Anſtr.* ſteht, wird ge- leicht für verglichen.

*algliſte*, im *Chron. Rhythm.* p. 82. *T. III. Script. Brunſv.* v. 116. da der Kaiſer *Neapol.* ſie einnahm.

Do das Lant wart betwongen  
Unde Ranthart (Tanchart, Tancredus)  
gefangen, de iunge,  
Unde darto ock een Koning her (hehr)  
Der Roder algliſte mer.

*Goblerus* hat in ſeinem *codice* für *algliſte*, geſetzt *allegeiſch*, das iſt, der Räuber, eben ſo viel, oder zugleich mehr, oder deſgleichen mehr. *Allein* ich verſtehe durch das Wort *mer*, nicht *plus*, mehr, ſondern *mare*, Meer, und *algliſte* iſt *corruptum*, das in *Algier*, iſt, in *I*, verändert und verſetzt. Ein vornehmer König der *Algierſchen See* Räuber.

*gleich*, *n. articulus*, ein Glied von den Fingern oder Zehen, *f. lenken*, *Gelenke*.

*gleichſüchtig*, *podagricus*, und dergleichen. *Scherenz.* *Ziſt.* der Schweig. p. 82.

*Gleider*, oder *Schweider*, eine Art zu fiſchen in Bapern, ſind zugelaffen von *Bartholom.* bis *St. Georg.* *Kbraiſſer Jus piſc.* art. 2.

*Gleider*: Korb, aber iſt in Bapern eine ganz verbotene Art zu fiſchen. *Kbraiſſer Jus piſc.* art. 2. *Holkreuſen* und *Gleider*: Korb, ſollen nicht zugelaffen werden.

*Gleiſ*, die Lippe, *labium*.

*Nährende der Wunden Gleiſ*,

Die ynte *Longinus* ſach. *Jeroſchin.* *MS.*

*labia vulneris.*

*Gleiſ*, *labium*, (*f. Lippe*, *Leſſen*.) *Alberus* im *Lex. ad voc.* Mund, *vallecula*, das Theil zw iſchen dem oberſten Gleiſſ und der Naſe. *It. id.* unter der *Reims* Endung *eff*.

Er hatte einen beſcheidenen Mund, (das iſt, nicht zu groß, und nicht zu klein,) mit Gleiſſe, etlicher Naſen dicke. *Jaup* *Limb.* *Chron.* umo Jahr 1360. *col. 9.*

Es kommt diß Wort von *labium*, Lippe, *Leſſe*. Das *g* iſt von der alten Ausſprach, die ein *h* vor das *l* ſetzt, oder es iſt die *Præpoſitio inſeparabilis* *ge*, welche ein *collectivum* macht, *Gleiſ* für *Geliſſe*.

*Gleim*, *f. glimmen*.

*Gleimchen*, *St. Johannis* *Gleimchen*, *Johannis* *Wärmlein*, *cicindela*.

*Gleiſ*, *n.*

die Linie ſo die Räder auf der weichen Erde machen, *orbis*; *rotæ veſtigium*.

Eigentlich heißt *Leiß* oder *Gleiſ*, *fulcus*, das her heißen die kleinen Furchen, ſo die Ege mit ihren Zähnen macht. *Leißlein*, (*Leißle*) *Pictor.* *Holl.* *Leife*, *fulcus*; *orbis*.

Im *Allemanniſchen Dialekt* ſpricht man es *Glaß* oder *Glaß*, *aß*, und *Alber* im *Lex.* ſchreibt es auch *Glaß*, *fulcus*; *ſtria*.

In der *Jüdiſchen Policey* *Ordn.* pag. 47. heißen es die *Wagen-Leiſten*, die man, wo ſie zu hoch heraus ſind, ſoll einſtechen, und wo ſie zu tief, höher machen, *f. Leißle*.

das enge *Gleiſ*, *orbis minorum currum*, *orbis* ſive *veſtigia rotarum minus diſtantium*, ſive *brevioris axis*, in *agrorum* aut *ſylvarum viis*.

das weite *Gleiſ*, *orbis plauſtrorum in via regia*; *longioris axis currum veſtigia*. nicht im *Gleiſ* bleiben, *exorbitare*.

*Aren*, auf beide *Gleiſſe*, *axes ad utriusque diſtante orbitas*.

*Leiß* *Scheer*, *Fritſch.* *Varii Traſt.* p. 250. et was das die *Schmide* am *Wagen* machen, iſt die *Daxe* dafür 2. *Gr.* vielleicht an den Felſen die mit einem *Scheer* gleichem *Eiſen* zuſammen heſſen.

Es kommt das *lateiniſche licium*, *Gall. lice*, damit überein, die *Leißten* an beiden Seiten des *Gewirks*, das ſo parallel geht wie das *Wagen* *Gleiſ*.

*Gleiſſen*, *n.*

*f. glänzen*, *splendere*; *nitere*.

*gleiſſend*, *adj. nitidus*.

Ein *Gleiſ* und angemachte *Heuchelen*. *Teuſche* *Sprichw.* fol. 337. a.

*Glis*, *Niderſ.* *T. III. Script. Brunſv.* p. 45.

Daroben ſuevete con duwe wiſ,

Der Wederen gaven blanken *Glis*.

*Gleiſ*: *Hammer*, *m. malleus* ab *aqua adus* quo *metalla redduntur splendida*, wodurch das *Erz* glänzend gemacht wird.

*Gleiſner*, *f. gleich*, *Gleichſner*, *ſimulator*; *hypocrita*.

*Gleiſneren*, *hypocriſis*; *ſucata pietas*.

*Gleiſ*: *Wärmlein*, *Piſt. nitidula*.

*Gleiſ*: *Blümlein*, *f. glinzen*, *glinzele*, *polyanthemium*. *Piſt.*

*Gleit*, *f. Gleit* in *leiten*.

*Gleiten*, *v. n.*

*Imperf.* *glitte*. *Perf.* ich habe geglitten, *veſtigio lubrico ferri*. *f. glitſchen*.

In der Ueſerſetzung des alten Teſt. findet man:

die Füſſe gleiten, *pedes moventur*.

den Fuß gleiten laſſen, *dare pedem in commotionem*

die Knieel gleiten, *veſtigia infirmantur*.

die Tritte gleiten, *groſſus ſupplantantur*;

\* *ausgleiten*, *f. ausglitſchen* in *glitſch*.

Das (a) iſt *litera concomitans* des (i) in die ſem Wort, an ſtatt des *Diphthongi ei*; iſt der Alters nur (i) der *Vocal* geworfen.

*Glidir*, *lubricum*. *Glideri*, *lapſu*. *Gliſ*. *Lipſ.* to glide, labor pro labor. *Angl.* *gliden*. Belg. *labi*. *gliffer*, *Gall.* *f. glatt*.

*glens*, *f. Lenz*.

*Glett*, *f. Lot*, *plumbum*.

*Gleve*, *f.*

ein veraltetes Wort, welches aber in der alten Hiſtorie häufig vorkommt, und iſt auf vielen *lep* Weiſe geſchrieben worden.

*Gläwe*, *Glewe*, *Gleme*, *Gleſe*, *Gleiſ*, *Gleiſe*, *Gleiven*, *Gleivink*, *Gleuſen*, *Gleuſen*, *Gleuſen*, *Gleuſen*, *Gleuſen*, *Gleuſen*.

*Gleve*, wird genommen erſtlich für den Schaft einer Lanze, *hastile*.

In *Bartholomäus* *Niederſächſ.* *Chron.* p. 294.

Sie ſtecken ore *Gleuſen* in die Erde, unde dar heit me do *eyn* *Scheit* (*Schafft*) dat nu *eyn* *Gleuſen* het. (In den *Tem. III. Script. Brunſv.* wird es *Gleuſen* geſchrieben. In der *Brach* gronden de *Scheit*. Und darmit iſt noch de *Walt*, de het der *Scheit* *Walt*, *Walt* *Scheit* der *Gleuſen* *Walt*.

*Gleve*, für die Lanze ſelbſt mit *Schaft* und *Eiſen*, *Lancea*.

*Gol.* in *Onomast.* *col. 179.* *Glan*, *Sarilla*. *Rum* *Heergewerde* gehörte zu *Braunſchweig*. *T. III. Script. Brunſv.* p. 434. *Sadel*, *Sporn*, *Ewer*, *Gleuſen*. u. a. m.

*Apherdian.* *Tyrocin.* p. 197. *Glan*, *hastile*. *T. II. Script. Saxo.* *col. 1672.* er ſchickte mit ſiner *Gleuſen*, und gleich darauf mit ſyme *Spere*.

Kapier *Otto* gaf den *Moneken* ſinen *Hei* dat ſe eme ſcholden alle Jahr *geven* em *Wes* unde *eyn* *Gleuſen*. *Boſto* ad *ann.* 941.

Mit dieſen *Gleuſen* ſachen ſie auf einander in *Ritter-Turnier*. Der *Herzog* ſach zu *Frage* mit der *Gleve*. *T. III. Script. Saxo.* *col. 1219.* und legten die *Gleuſen* wider einander ein. *Piſt.* in *Lex.* *heym* Wort *Gegenputſch*. Es trugen auch die *Zugänger* biſweilen *Gleuſen*. *Hortleder* *Teuſch.* *Brig* p. 797. Es mußte in *Böhmen* einer ſo 2000 *Schock* *Groſchen* *vermachen*, wenn *gebarnt* *Langen* oder *Schwert* *Reiter* ſah den. *It.* ein *Schügen* *Pferd* nocht 4 *Fuß* *Knechten*, die hatten auch *Hinter* und *Vorder* *Füß*, *Pickel* *Hauben*, einen *Sebel*, oder guten *ſchnel* *Scharſchaun*, eine *lange* *Spere*, einen *Schwein* *Spieß*, *Gleuſen* oder *Tricht*.

*Gleve*, ein *Langen* *Reuter*, *equus lanceator*.

In *Ludwigs* *T. VII. Rom.* *MS.* p. 12. *Anno* 1338. und ſo ſcholen auch *Wen*, *Wen* mit uns *vor* ein *Hus*, (*Wen*) *de* *ſcholen* zu *ſenden*, *ten* (*ſehen*) *Wan* mit *Wen*, und 40 mit *Gleuſen*.

*Urſiſſin* *Chron.* l. 3. c. 7. *Herzog* *Friedrich* zu *Deſterreich* ſamlete aus *Wen* *Erſt* eine groſſe *Anzahl* *Fuß* *Wen*, und 2000 *Wen*. *Carpe* *Zitt.* *Chron.* A. 1368. *Er* *ſchickte* mit 40 *Gleuſen*, und 100 *Wagen* *Wen* *nichter* *Leute*.

Er ſchickte ihm 500 *Gleuſen* zu *Hülfe*. *A. 1371* *Stumpf* fol. 650. a.

*Gleve*, eine *Zahl* von *Soldaten* zu *Pferd*, *Wen* oder vier bis 5 *Wann*.

*T. I. Script. Saxo.* *Menken*. *col. 1225.* *It.* einer jeglichen *Gleuſen* 2 *Pferde*, und *Wen* *gemapnet* *gerechnet*, *f. Gewannete*. *Wen* *Leute*, die wegen der ſchweren *Rückung* *Wen* *marſchieren* *kunten*, ſendern auf *Wen* *Wen* *Königshof* *Wen*. *Chron.* Die *Strat* *ger* *ſchickten* 100 *Gleuſen*, und 200 *Wen* *Wen* *deren* *retten* *ſie* *ſchickte* auf *Wen* *Wen*.

*Goleſt*. *Lb.* *II. c. 17.* *de Regno* *Böhmen*. *It.* *Land* in der *Schleſien*, und die *Erſte* *Erſte*.

*ſchickte*



schieden 500 Glesfen. Sunt Glesfen quos Latine lanceas vocant; in ordine militaris exercitus legula membra ex quatuor aut quinque equibus armatis constantia, & sic 500 lanceas videntur facere summam 2000 equitum armatorum.

*Herbartus l. 16. Histor. Pol. 5. 9. de Cazimiro regi.* Hastati unus nomine tres equites continentur, nempe hastatus unus gravioris armaturae, cum duobus balistariis.

*Jeroschin. MSC.* Daß sie by bunfen, vieren, drien mit Spizen and Slavien Zumahl auf einen dafften.

**Glesner**, m. ein Soldat, der eine Lanze oder Glesse führt, lancearius.

In der Nachricht von Nürnberg 8. 1707. p. 168. Der Kaiser Carl 169 Ann. 1376. vor Ulm, in welchem Zug die von Nürnberg 60 Glesner hatten.

It. p. 173. Einige von Adel haben ein Reiten wider einen andern gethan mit 300 Klaffen.

**Gleser-Bürger**, cives hastis sive lanceis instructi; Patrum plerumque im Gegensatz der Edlen Gleser, die Ritter und Edelknechte des Landes waren.

**Gleser-Eisen**, die eiserne Spitze an der Lanze, mucro ferreus lanceae.

*Vetus Vocab. 1482.* Sperr-Eisen, Spieß-Eisen, oder Krölein am Speer, oder Gleser-Eisen, mucro.

*T. III. Script. Brunsv. p. 533. n. 24.* Ein Schmid zu Goslar, der nicht mit in der Gilde war, durfte doch unter andern Arbeiten Glasen schmieden.

Wah dieses Wort so unterschiedlich ist geschrieben worden, hat es den Etymologis Schwierigkeit gemacht, sonderslich konnten sie Gleser und Glesne nicht zusammen reimen. *Braun im Adel. Eur. sagt p. 482.* Was eine Glaive oder Glaive sey, ist schwer zu sagen. *Schiller in praefat. ad Königshof* meint, es sey aus Unverstand anstatt Glaive, Glene, geschrieben worden. *Stettin in Anual. Helv. hat* beständig Gläven, als p. 98. &c. daß es eins sey, Gleser oder Gläven, bezeugt *Scer. T. II. Reg. Mog. p. 740.* Gläven oder Gläven, i. e. equites. *Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 465.* bey 500 Glesfen oder Glä.

Die alte Version der Bibel von A. 1483. sagt es als *1. Sam. XI. v. 10.* Die Worte: venedat Saul lanceam, übersetzt sie: und Saul hielt die Gläven oder Gläven.

Es scheint man könne dieses Wort mit dem Griechischen λόγος daraus die Lateiner lancem gemacht, gar wohl reimen. Die Alten haben G. und f. oft verwechselt, wie noch in Affect und Affecter, in Geruch von Geruch u. a. m. geschieht. Die Gallier und andere haben vor das l. ihr h. gesetzt. Die Franzosen hatten unser Glaive lang, in Gläve und deglavier, welches g. oft aus dem h. vordem l. geworden ist.

*Angl. Gläve. Lat. barb. glävea. Belg. Glävie. lancea.*

In Gläve ist das n. von λόγος und lancea. geblieben, in Gläse, aber das x und c in f. geändert.

**Glieb**, n.

membrum; artus; pars corporis. plur. die Glieder.

gesunde Glieder, partes corporis integræ. es liegt ihm in den Gliedern, membra ejus sentiunt quandam debilitatem vel dolorem internum.

er hat seine Glieder nicht alle, deficit illi membrum quoddam; corpus imminutum habet.

**Glieb einer Gemeinde oder Gesellschaft** u. d. g. membrum; collega.

**Glieb**, in der Verwandtschaft, ein Grad in der

Verwandtschaft, generatio; gradus cognationis.

Got frast bis ins 4te Glieb, and thut wohl bis ins tausende Glieb, Deus iniquitatem patrum in tertium & quartam generationem vivificat & facit misericordiam in millibus.

In den alten Rechten, als im Schwabenspiegel c. 252. wird der Stamm-Baum als ein Mensch vorgestellt. Vater und Mutter sind das Haupt. Die Kinder die Zug an den Achseln. Der Schwister Kind im Ellenbogen. Geschwister Rinde Kind das Gelenke an der Hand. Die folgenden, da der Mittel Finger an die Hand stößt, und so fort, die 2 folgenden Gelenke. Das letzte als das siebende, ist, wo der Nagel daran ist.

Davon werden die gradus cognationis Glieb, der genennet.

**Glieb**, der Soldaten, eine Reihe Soldaten, ordo; series.

die Glieder verdoppeln, ordines densare.

**Glieb**, eines Gewächses, internodium; geniculum in culmis, u. d. g.

**Glieb einer Kette**, annulus.

**Glieder**, der Verhältniß im Rechnen, terminationis.

**Nieglied**, membrum; sodalis; collega.

zum Nieglied aufnehmen, in numerum aliquem aggregare; incorporare.

**zergliedern**, zerschneiden beim Gast-Mahl die Essen, articulatum in convivio dissecare; oder anatomiren, anatomice dissecare.

die Zergliederung der Körper, Anatomia.

\* **Glied ganz**, adj. (an allen Gliedern ganz, nicht zerstückelt noch zertrüppelt) Teutsche Sprichw. fol. 146.

**Glieder-Krankheit**, f. Gicht, arthridis; dolor articulorum.

**Glieder-Kraut**, n. sideritis.

**Gliederlang**, adv. longitudine articuli digiti.

**Glieder-Mann**, ein von Holz geschnitzter menschlicher Körper, dessen Glieder man diegen und stellen kan, Sceletum ligneum; membris coherentibus & mobilibus.

**Gliedmassen**, plur. äußere Glieder des Menschen, membra corporis humani exteriora.

**Glied-Schwamm**, ein gewisse Geschwulst an dem Knie, tumor mollis in genu contusione laeso, ichor.

\* **Glied-Stück**, n. Glieb. Xv im Spiegel der Gesundh. fol. 12. Glieb-Stücke des Leibs, die wenig Geblüt haben, werden heftig vom Sub-Wind verlegt.

\* **Glied-Sucht**, f. Glieder-Krankheit. Xv im Sp. der Gesundh. fol. 132. b. It. *Alberus* beim Wort Glieb, arthritidis; articularis morbus; dolor articulorum.

**Glied-Wasser**, n. die wässerige Feuchtigkeit der Glieder, aqua glaucalis, humor serosus in membris, aqua articulorum.

**Glieder-Weh**, f. Glieder-Krankheit, arthritidis.

**Glied-Weich**, ein Kraut, lychnis sylvestris.

**Glieder-Wein**, m. vinum arthriticum.

**Gliedweiß**, adv. membratum; articulationem; geniculatum.

**Gliederweiß**, adv. secundum ordines sive series militum.

**Glieb kommt von der Präpositione inseparabili** Ge und Lid, f. Lid.

**Glimmen**, v. n.

ohne Flammen langsam brennen, nur Funken geben. Imperf. glimmte. Perf. es hat geglimmet. Einige sagen *valgo* noch es gläbm, es hat geglimmen, languiter ardere sine flamma; nitere in materia, ut scintillæ; scintillare.

unter der Asche glimmen, sub cinere gliscere.

der glimmende Zunder, ignescens fomes.

der Glimm, die Glimm, der Glimmer, für Zunder, scintilla, ist veraltet. *Matthias* hat noch ein Glimmerlein, scintillula.

**Glimmer**, in den Bergwerken, für Flagen-Eis

ber, splendor Magnetis, mica. (*Georg. Agricola.*)

**Glimichen**, *valg.* St. Johannis. Glimichen, cicindela; nitidula. Johannis-Würmlein. anglimmen, concipere ignem serpente; incipere candere sine flamma.

fortglimmen, serpente igne nitere; alere scintillas.

ausglimmen, deleri, non amplius scintillas fovere.

Glimmen kommt von glüen, f. glüen, wie von scheinen schimmern. Gothice steht *Marc. IX. 3.* Glimman. Anglofax glitiman, splendore, als von Blut mit ausgelassenen (t) glimmen.

**Glimpf**, f. m.

für Gelindigkeit, moderatio; humanitas; lenitas; modestia.

Glimpf gebrauchen, humanitate uti.

glimpflich, *adj.* moderatus; humanus; comis; mitis; lenis.

glimpflich, *adv.* mit Glimpf, magna lenitate; moderate.

Vor diesem hat man bisweilen die Präpositionem inseparabilem noch ausgedrückt, und so wohl Glimpf, als Glimpf gebraucht, auch das *adj.* und *Verbum* davon in etwas andern Verstand.

Glimpf in Admoghosen Elsaß. Chr. compositio amicabile.

die Sache zu einem guten Glimpfen bringen, in Chron. Hageni bey P. Petz. Script. Austr.

einer Sache Zug und Glimpf haben. *Tschudi T. I. p. 621.* jus & auctoritatem habere ad aliquid.

glimpflich, bequemlich, habilis; decens; aptus. *Vet. Vocab. An. 1482.*

glimpflich, zymblich, decenter; apte. *ib.*

glimpfen, v. aptare, habitare, decere, oder zymen, *ibid.*

Es waren etliche Leut, die konnten dem gemeinen Mann gar wohl einbilden und glimpfen mit steter Anhehung, wie dann unruhige Lüt sind. *Tschudi T. I.*

einem glimpfen und Anleitung geben. *ib.*

einem nicht glimpfen wollen. *Pist. auctoritatem desuere.*

einem glimpfen, auctorem esse alicui. *Tschudi c. l. p. 626.* gilinix, convenit. *Tatian.*

Klimpf, concedit, convenit. *Kero. Galimphan, competunt, pertinent. Gloss. Monf.*

Klimpflich, congruam. *id.* Chalmisan. Kalimfan, competere. *Kero. Klimpf, concordat. id.*

Unglimpf, m. Heftigkeit, vehementia, austeritas.

\* verunglimpfen, hart halten.

*Kerbmajer Braunsch. Kirchen-Chr. P. II. p. 282.* Es wurden die Kinder in dieser Schule übel gehalten, geschlagen und verunglimpfelt; man ließ nicht nach die Kinder so zu verunglimpfen.

\* *Niderf. Unlomp. T. III. Script. Brunsv. p. 398.* so dat od vele Unlompes droch twischen dem Bischoppe und sine Steden.

It. *Niderf. Chron. An. 1492.* es trug vilen Unglimpf zwischen ihnen.

\* *Unglimpflich* handeln, (das ist, wiederrecht und Zug). *Tschudi T. I. Chron. p. 622.*

unglimpflich, absurdum. *Kero.*

Glimpf für Gelindigkeit, kommt mit lenis, sind überein. Das ge ist vornen angesetzt, und das p als litera concomitans liquidam. (m) hinten; eigentlich heißt es gelind, oder lind, dem angreifen nach. Daher hat *Pist.* noch limpfig, jägig, tener, das sich last hangeln, mit dem pänden diegen und trachiren, f. kumlen, Lampen. *Gall. lambeau, Lampen.*

*Ostfrid* hat das u schon gilumflich, congruum, und im *Tschudi* wird es noch mit u geschrieben gefunden, unglimpflich handeln. *T. I. p. 622.*

*Pistorius* hat im *Lex.* das Substantivum, die Glimpfge, Teneritas, die Zarte noch im eigentlichen Verstand, in welchem Glimpf nun ganz veraltet, und nur der figürliche davon geblieben.

## Glimpf,

für Leumund, fama, eheliche Namen, honor. Sagen, die Leib, Ehr und Glimpf belangen. *Clevische Rechts-Ordn.* p. 52. res capit is honoris & fama.

... damit er heit.

ein Wehrwort das sein Glimpf errettet, ut esset quo famam suam defendat. es gereicht ihm zu guten Glimpf, fama inde adipiscitur.

es betrifft Ehr und Glimpf, de honore & fama periclitamur.

\* verglimpfen, entschuldigen, verteidigen, sie verglimpfeten ihr Sagen so gut sie konnten, causam suam pro viribus defendebant. *Stettler Annal.* p. 143.

Im *Matthies. Sarepta* heißt es auch, das bei sie zu etwas sprechen.

Unglimpf, Schimpf, ignominia.

verunglimpfen, v. übel nachreden, criminari, obreclari, derrahere de fama.

Verunglimpfung, f. (Beschimpfung,) f. Unglimpf.

In diesem Verstand kommt Glimpf für Gerücht, gemeines Geschrey, von Limmen, schreyen, davon ist Limme, clamor, als *Jeroschin MS.*

Wie so grausam ist Stimme

In kläglichen Limme.

Je wunderlich Limmende, durch tanzen und geoiden, und andir fürjunge der Eit.

*Poema Germ. T. II. Script. med. avi Eccardi* col. 1575. als der Pabst in Sicilien nichts ausgerichtet.

Darum sah man Limmen

Den Pabst, und grimmen

Als ein Eber-Schwein

Daz er den Willen sein

Nocht nicht volluren.

Das Lat. *Verbum* clamare, kommt mit diesem limmen oder galimen überein. Die Spanier sagen nur lamare für clamare. Das Französische galimathias gehört mit dazu, ein verwirrter dunkler Handel, oder ein undeutliches Geschwätz.

Es ist von dem Verbo übrig:

Leymb, fama, und Leumunt, f. Leumund.

## Glinzen, Glinzern,

f. Glanz, glänzen, gleissen, glingen, splendere; micare, kommt mit dem Holl. glinzern überein, von glüen, candere. Im Ober-Elbsächsischen sagt man Glunzen für Asche. Dan. glindze, splendeo.

Glinzel-Blümle, hat *Pistor* für Gleiß-Blümle, strumea, eine Art von Ranunkeln mit gleißenden Blättern, f. Glinzer-Blümlein in glingen. *Jeroschin MS.* hat auch glinstern. l. 1. c. 1. Er glinsterte sam di Dunkin tunt, micabat ut scintilla.

glingen ist noch in der Teutschen Übersetzung Luth.

als ein helles Erz, *Esch.* I. 7.

als ein Schwerd, *Esch.* XXI. 15.

In glinzern bedeutet das r, die kurze und etwas jitternde Bewegung, als in schütten, schüttern.

Glunz, *Pist. Lex. masc.* scintilla; favilla.

Glunzle, scintillula.

Glunzen. *Goliis Onomast.* col. 326. glüende Asche.

Glunz, in *Elucidario MS.* als die Glunze fahren aus einer heißen Ovene, scintilla. Junck.

\* Glimmaus, ein Rage, glis. *Dafypod. Lex.* von glis. *Gen.* gliris, und Maus zusammen gesetzt. glirischen, f. gleiten, ausglischen, vestigio lubri-

co ferri; Minus firmo pede stare in loco lubrico.

γλίσχρος, lubricus; tenax.

γλίσχρ, *Grec.* barb. labascere; γλίσχρ, lubricus. Lat. glis, gliris; terra tenax. Angl. glid, lubricus, glidan, labi.

glitte, geglitten, f. gleiten.

## \* Gligen, v.

glängen, micare; nitere; coruscare.

*Dafypod.* ich gligze, fulgeo.

\* glingen, wie ein Spiegel, *Ererlin Chr.* der Lidgenossen. fol. 90. b.

\* gligzerig, adj. *Dafyp.* fulgidus.

\* Glige, hieß vor Alters Sentel, f. *Du Fresne Gloss.* Glizzum, linteum sentela. *Goldast. T. II. Ker. Alam.* & totidem linteum quæ Germanice Glizza vocantur.

Gligzer-Wännlein, polyanthemium, f. Glinzen, Glinzeln, (oder Spiegel-Blümlein.) *Pist. strumea. Pist.*

\* ausgligen. *Antor Vita St. Elisabet. Tom. II. Script. Saxon. Menkenii.* col. 2094. relucere; splendere.

Man sah nach ihrem Gebet in Antlig, Als der Sonnen Schein ausglig. (ausgligen.)

\* ergligen, *Grob.* fol. 53. a. von einem gewetzten Messer:

So wird es denn gar hell ergligen

Und blenden all die bey dir sigen.

Von glatt, gleissen, nitere. Angl. glister, glitter. Angl. glitrenan; glitrian. Ital. luccio, glatt.

## Glocke, f.

campana.

Garten-Glocke, campana vitrea olitorum.

Glocke bey den Schmeltzern in Bergwerken, caminus. *Frifchl. nomencl.* c. 114.

Glocke, Lat. barb. cloca. f. *Du Fresne Gloss.* Angl. cloake, ein Kleid. Gall. olim cloche.

Wegen der Gleichheit mit einer Glocke, f. unten Glocken-Rock, vestis superborum hominum utriusque sexus. Daher hat *Matthiesius* in *Sarepta*.

In allen Glocken seyn wollen, omni genere magnificarum vestium superbi-velle. Ann. 1350. trug man Hoiden (Ober-

Kleider, f. Heide (die waren weit, lang und auch theils kurz, all umb rund und ganz, das hieß man Glocken. *Saust. Limpurg. Chron.* col. 10.

Glocke von Kräutern und Blumen, wegen der Gleichheit. f. unten Glocken-Blume.

Glocke bey den distilliren, campana stillatoria.

Glocke bey den Luft-Pumpen, campana anelica pneumatica.

Glocke so die Stunden schlägt, horologium.

Glocken gießen, fundere campanas.

eine Glocke gießen, consilia inire de realiqua quæ omnibus tandem innotescunt. sich zusamen verbinden. *T. III. Script. Brunsf.* p. 256.

Soll ich die Speise (es fusile) alle zusamen schmelzen, so will ich ihm eine Glocke gießen daß er hören soll, es sey keine schlechte Epmbel noch Schelle. *Luther Verantw. gegen Jergog Georg.*

die Glocke ist noch im Schwan, *Rayf. Post.* fol. 64. b. Das ist, sie haben noch nicht, res adhuc in motu est, nondum quiescunt aures.

die Glocken läuten, campanis signum dare.

die Glocke hat neune geschlagen, hora nona est audita.

was ist die Glocke? vgl. quora hora est?

Bet-Glocke, die Bet-Glocke läuten, signum campana e turri ad preces dare.

Zum Exempel ann. 1592. wider den Türken angestellt. *Zeit. epist. Cent.* 5. pag. 712. Also auch wider die Hupfen, des Morgens um 5 Uhr an etlichen Orten.

Freß-Glocke, im Scherz, hora prandii vel cena

qua esurientes anxie expectant.

Feuer-Glocke, campana incendiaria.

Feß-Glocke, womit man ein Zeichen giebt das es Abend sey, signum campanæ circa solis occasum.

Nord-Glocke, in Straßburg, wenn Lermen war, ins Betsch zu gehen, *Limmaus I. publ.* l. 6. c. 9. p. 69.

Sau-Glocke, mit der Sau-Glocke lüthen, wichtige Worte sagen, verba obscena loqui.

Schand-Glocke, wann man einen mit dem Glocken-Schlag des Landes verwich, relegamus per campanam. f. *Zahn. de mendacis* l. 2. c. 58. n. 4.

Sturm-Glocke, campana qua tumultus indicatur. f. Glocken-Schlag. *It.* unter Sturm.

Thor-Glocke, signum claudendarum portarum urbis.

Wetter-Glocke, wenn man bey großem Ungewitter die Bet-Glocke läutet, campana copulatio incola ad preces exhortantur tempestatis tempore. *It.* de qua superstitio est eas tempestates discutere vel avertere posse.

Glocklein, n. nola; tintinnabulum; campanula; crotalum.

Milch-Glocklein, f. Milch, verrucæ in collo caprarum dependentes. *It.* herba, rapunculus. f. hier Glocken-Blum.

Glocklein-Thon, ein Register in den großen Orgeln, so als Glocklein klinge, als wenn man mit Hämmern auf ein klingendes Metall schlägt, concentus certarum tibiaturum in organo pneumatico qui campanularum sonum imitatur.

Glockner, m. Küster, *It.* der den Glocken-Schlag besorgt, templi custos, edivus, curator campanarum & ut pulsus earum stans tempore stant; campanarius.

Je beym Geseßen: machen einiger Handwerker, pulsator pelvis in scena ridicula qui quis tyronum in numerum sociorum magistrorum recipitur.

*It.* prefectus eorum qui campanis signant. *Carpatov. Jittaufische Chron.*

Glockneren, f. das Küster-Haus, habitaculum edivi. *Knaut. Altzell. Beschreibung* p. 307. P. III.

\* Glockel, für Kibbel, pistillum campanæ f. Klopfen, klochel.

Glocken-Birn, f. eine Art Birnen, so die Gestalt einer Glocke haben, pirum forma campanæ.

Glocken-Blume, f. campanula; convolvulus.

Spanische Glocken, campanula Hispanica; Viola Mariana alba. *Marien-Glocklein.*

Milch-Glocklein, anguillaris cantabrica.

Kleine Glocken-Blum, cissanthemus.

Wiesen-Glocklein, campanula minor.

Glocken-Blumen-Kraut, clema.

Saum-Glocke, Weiß-Glocke, smilax lavis helxine cissampelos.

Glockenformig, adj. ad formam campanæ.

Glocken-Frau, so mit einem Glocken-Munde einsetzt, in quibusdam locis e. c. Berolimi tempem colligens pro pauperibus in hospitalibus Spir. S. sonante nola live campanula.

Glocken-Barn, n. ein Vogel-Barn, die Kuhhühner zu fangen, rete ad formam campanæ quo perdes capiuntur. Es wird an 4 Enden unten ausgespannt, in der Mitte der Bienen an einem Ring, wodurch eine stehende Stange gesteckt, in die Höhe gezogen einen Mann hoch; wodurch das Barn zwischen den Pfählen etwas in die Höhe geht, daß die Kuhhühner, die schon mit Körnern an diesen Ort gewöhnt worden, darunter hineinlaufen, und die Körner fressen können. Wann sie ein paar mal darunter gewesen, hängt man an einen Strick an die Stange einen Leinwand, daß sie durch den auch fressen. Wann sie es etwas mehr gethan, macht man den Ring oben so los, daß



er herab fällt, wann sie unten an den Weigen  
ähren hängen, und bedeckt sie. Das Barn ist  
sehr machsig, daß sie sich darinnen verwickeln.  
Glocken-Geld, n. f. *Mundium de muneribus*. p.  
403. n. 30.

Glocken-Gießer, *fufor campanarum*. Stück:  
Gießer, id.

Glocken-Haus, wo die Glocken hangen, *angu-  
lus in templo sub turribus in quo fones cam-  
panarum dependent*.

Stumpf. Schweizer Chron. fol. 661. b.  
Bischof Gerhart ist zu Basel im Münster bey  
dem Glocken-Haus begraben.

Glocken-Klang, m. *sonus campanarum*.  
der Glocken-Klang in den Ohren, *sonus ob-  
dianientium aurium*.

Glocken-Mann, f. Glöckner. *Reichmayer Braun-  
schw. Kirchen-Chron. P. II. p. 332. cam-  
panarius*.

Glocken-Risten, in der Bau-Kunst, *gula orna-  
tus sub abaco columnarum*. Wegen der Gü-  
te dieser Zierraten machen.

Glocken-Rod, m. *velis ad campanae formam  
extensa*.

Erstbl. *Nomenclat. t. 140. crocotula*, ein  
Weibers Kleid.

Glocken-Seil, n. *tunis*, quo campanae velis de-  
primuntur.

Glocken-Spiel, n. Glocken, auf welchen man  
Lieder spielen kan, *campanae harmonicae*.

Glocken-Schmied, m. Klöppel, *pitillum vel  
malleus in campana pendens*.

Glocken-Schlag, m. *sonus campanae horologii*,  
quo quilibet hora indicatur. It. *sonus cam-  
panae live pulsus ad excitandas incolas ut per-  
sequantur malos*.

Jüdische Policey-Ordn. p. 10. denen so  
die Leute verfolgen, mit dem Glocken-Schlag  
zu Hülff kommen.

Glocken-Spels, f. Erz, woraus man Glocken  
gießt, *et ad fundendas campanas aptum*.

Glocken- und Sturm-Streich, f. Glockenschlag.  
Adam Keller *de officio Javid. politic. l. 2. c. 15.*

7. 452.  
Glocken-Stuhl, m. worauf die Glocke hangt,  
nubium compages in qua campana major  
pendet;  *sustentaculum campanae*.

Glocken-Thaler, m. auf welchem eine Glocke ge-  
staltet war, *uncialis campanae figura signatus*,  
moneta Ducis Augusti Brunswic. sexies varia-  
ta. *Fata urbis Wolfenbuttel continens*.

Glocken-Thurn, m. turris in qua campanae sus-  
pense sunt; *campanile*.

Glocken-Tretter, pulsator calcando movens pi-  
stillum & pulsans campanam.

Glocken-Wur, f. enula. ein Kraut.

Glocken-Zug, m. f. Joseph. *Furdenbach. im  
Kunst-Spiegel. fol. 144. sq.*

Glocke, kommt von klopfen, vor Alters hat man  
genagt Klobben, Clochen, pulsare. Kero f. *Schilt.*

Es ist eine Onomatopoeia vom Laut des Klop-  
fens, f. klopfen, Klöppel, Kiesel. Das (g), (e)  
ist in haben in der Schrift oft abgerwechselt,  
daher hat bey uns heute in Tage das (g) den Ver-  
steh behalten. Lat. barb. beynd *Du Fresne*, clo-  
ca, glockum, clocca, gloccus, und in *Tradit. Fuld.*

479. oder *Post. glogga*. Holl. Klocke. Anglos.  
clock. Gall. cloche &c.

Glocken, f. Hellen, fluckere.

Glocken, f. Hellen, fluckere.

Glocken, f. Hellen, fluckere.

Glocken, f. Hellen, fluckere.

Glocken, f. Hellen, fluckere.

Glocken, f. Hellen, fluckere.

Glocken, f. Hellen, fluckere.

Glocken, f. Hellen, fluckere.

Glocken, f. Hellen, fluckere.

Glocken, f. Hellen, fluckere.

Glocken, f. Hellen, fluckere.

Glocken, f. Hellen, fluckere.

Kaiserab. *Post. fol. 55. b. detrahere fame  
alicujus*.

Glorieren, v. von gloriari, sich rühmen. Kay-  
serab. *Post. fol. 44. Ihr Juden glorificieren*

von dem Namen Abraham, und von dem  
Stamm, Blut, und Fleisch ic. Die alte

Teutsche Uebersetzung der Bibel 1483. *Ju-  
dic. VII. 2. Daß Israel nicht gloriet wider*

mich, ne gloriatur contra me.

glorificieren, v. verherrlichen, von gloriificare,  
als Maria im Magnificat dem Herrn. Kay-  
serab. *Post. fol. 174. b.*

glorwürdig, adj. gloriosus.

glorwürdigen Gedächtnisses, gloriosz me-  
moriz.

Glosse, f.

die Erklärung eines unbekannten Wortes,  
vom Lat. glossa. Græc. *γλῶσσα*, lingua, ex-  
positio vocis obsolete vel minus notæ.

Glossen machen, commentari.

Hand-Glossen, glossæ in margine.

glosen, gl. glossieren, auslegen. v.

Anonymi *Poetæ. in Hist. Scholast. MS.*

Se wellens also glosen nicht.

Non ita intelligere & explicare volunt.

glossieren, v. Kayserab. *Narren-Schiff. fol.*

369. b.

Biel sagten ich sollte das Narren-  
Schiff etwas färben,

Und nicht mit Eichen-Rinden gerben,  
(nicht so scharf und hart reden,)

Sondern mit Linden-Safft auch schmit-  
zen, (gelinder reden.)

Und etlich Ding etwas glossieren.

Ein Comment oder Glos machen, glossie-  
ren, ußlegen, commentari. *Altenstaig. fol.*

25. a.

Im Angels. ist das o in v verändert, Glysung,  
wie sonst in c, Glesing, glossa.

Gläch, f. Loth, Glesce.

Glogen, v.

mit aufgesperrten Augen ansehen. vulg. ein  
Spott-Wort, *oculos nimium aperire*, große

herausliegende Augen haben.

glog-augig, adj. einer der ausgevollene  
große Augen hat, *oculos tumidos aut nimis*

apertos habens.

Gloger, einer der Glog-Augen hat, qui tumi-  
dos oculos & nimis apertos habet.

anglegen, apertis oculis aspicere.

Es kommt dieses Spott-Wort von Kles. Ein  
rundes Stuck klebige Materie, kugelförmige

Speise, heißt daher Kles, Kles. Gloger nen-  
nen einige die kleinen gebrannten Leimen-Ku-  
geln, womit die Knaben spielen. Wird im Spott

von grossen Augen gesagt, worinnen man den  
Aug-Apfel siehet, und als eine unförmige Kugel  
aus dem Kopf heraus liegen.

Glog. *Pit. trochus*. Den Glogen umbdrehen,  
ludere trocho.

Gluck, gluck,

vom Laut, wann etwas aus engen Geschirren,  
oder in dieselben fließet.

ein Gluckel-Glas, *vas ut ai gutturis. Albe-  
rus in Lex. beynd Wort Zaß.*

ein Gluck-Glas oder Trichter. *Chytræus Vo-  
cab. col. 415.*

ein Gluck oder Schluck, *culus, haustus.*

*Script. Brunfv. T. II. p. 875.*

Gluck, vom Schall, wann die stiefige Materie  
in etwas trofset fällt.

Kayserab. *Narrenschiff fol. 301. Das  
Gesinde läuft den Wein aus, und wann der  
Herr meint, er hab noch einen guten Trunk,  
so macht der Zaß den Gluck, Gluck, Gluck.*

Und fol. 389.

Und bringen ein ein freundlich Trunk

Damit der Bräuer mach gluck gluck.

Gluck-Henne, f. eine Henne, welche brütet, oder  
die Küchlein füttert, *gallina glociens*.

f. Gluck-Henne für Polar-Stern, beynd  
Wort Henne.

\* Gluckerin. *Pit. Sieben-Gestirn, plejades.*

glucken, v. wie eine Henne thut, *ovis incubare;*  
*pullos exclusos ducere ut gallinæ solent.*

Lutherus im Büchlein von Aufrich-  
tung der Schulen: Der weder zum glucken,  
noch zum Eierlegen taugt. Das ist, der mei-  
der geschicklich reden, noch etwas nützlich

thun kan.

glucksen, v. singulire.

Augen, oder heshen. Kyff im Spiegel der  
Gesundheit *fol. 59. b.*

Glucker. *Matthes. Sarepta, singultus.*

der Kluck, *singultus. Gellii Onomast. col. 755.*

Latino-barb. haben sie das Gluckgluck in ei-  
nem Gefasse, mit dem Verbo glocire, ausdrük-  
ken wollen, als beynd *Du Fresne. Alexander*

*Jatrofophista l. 1. passion. c. 102. de signis hy-  
dropis. Cum humor quasi in utre aliquo huc  
illuc commoto clociendo decurrit.*

*Caspanbonus in Comment. in Persam p. 428.*

führt Verse von einem Poeten an, der von einem  
besessenen Bauren sagt:

*Percutit & frangit vas, vinum defluit, ansæ,  
Stridula fluit glat glat murmurat unda  
sonans.*

Hieher gehört absonderlich wegen des Glu-  
ckens der Brut-Hühner, das *Verbum glocire*,  
moven Gall, glosser. Ital. chiocciare. olim Gall.

glogoter. Hisp. cloquare.

Gluck, n.

Glückseligkeit, fortuna; res secundæ.

Glück haben, prosperitate uti.

weil er das Glück hatte, *blandiente cæptis  
fortuna; aspirante fortuna.*

und zu seinem Glück war das Thor offen,  
& quod illi salutis fuit, porta erat aperta.

zu allem Glück, *favente fortuna etiam in  
hac parte.*

er wird kein Glück und Stern haben,  
vulg. *fortunam habebit semper adversam.*

sich wohl in sein Glück schicken können, pul-  
cherrime ferre fortunam suam.

dieses Glück ist zu groß für ihn, magnitudi-  
nem fortunæ non capere potest.

sein Glück anderswo suchen, *tentare fortu-  
nam suam alibi.*

einen an seinem Glück hindern, *facere ut  
aliquid non succedat alicui.*

sein Glück verschern, sua culpa amittere  
fortunam.

vom Glück verblendet, *fortuna cæca occu-  
tus.*

er hat mehr Glück als Noth, *plus fortunæ  
quam virtutis habet.*

er kan von Glück sagen, *fortunæ multum  
dedit; magnum fortunæ idem contu-  
it.*

ich wünsche Glück dazu, viel Glück dazu,  
quod bene vertat; *felicitate eveniat.*

Glück auf den Weg, bene succedat iter.

sein Glück versuchen, es wagen, *jacere  
aleam.*

je Ärger Schalk, je besser Glück, quo quis  
nequior hoc fortunator.

dieses Glück hat nicht jedermann, hoc non  
omnibus contingit.

Glück, Zufall, was sich zuträgt, fors, quodcun-  
que casu fit; fortuna; casus.

das Glück ist unbändig, fortuna volubilis est.

glücken, v. n. gelingen, prosperare succedere;  
felicitate evenire.

es ist ihm geglückt, felicem eventum habuit,  
contigit illi.

beglücken, a. n. fortunare; prosperare;  
beare.

beglückt, adj. fortunatus; beatus.

993 glück:

Digitized by Google

glücklich, *adj.* felix; faustus; fortunatus; prosper.  
 glücklich seyn, felicitate uti; felicitate florere.  
 weil er glücklich gewesen, felicitate adjutus.  
 glücklich machen, prosperare.  
 glücklich, *adv.* feliciter; fortuna duce & comite; aspirante fortuna; beneficio fortunæ.  
 glücklich fortgehen, bene succedere; procedere, felicem exitum habere.  
 glückselig, *adj.* beatus; fortunatus felix.  
*adv.* beate; fortunatè.  
 Glückseligkeit, *f.* felicitas.  
 glückhaftig, *adj.* felix. glückhaftig, *id.*  
 Glücks-Eisfel, *m.* eine Art Spiele, circulus in tabula jacente cujus diametrum ferreum in centro suo facile mobilem ludentes circumagunt, & expectant in quo signo cuspis ejus quiescat, & ibidem lucrum propositum indicet. Fraus imposturis circumforanei hæc est; Loca & ferra in circulo ubi nullum vel exiguum lucrum est, magneti affricata sunt, cætera vero nequaquam, hinc illa, ut in pyxide nautica currentem indicem ferreum magnetica virtute retinent & a majorem lucrorum signis avertunt.  
 In der Straßburgischen Policey-Ordnung p. 31. werden solche Glücks-Eisfel samt Glücks-Hafen verboten.  
 Glücks-Hafen, Glücks-Pot, urna circumforaneorum; e qua educitur fors. *Tabor in Element. Jurisprud. Part. III. vocat eam. vulg.* ollam Lottariam sive fortunatam.  
 Glücks-Bude, *f.* taberna in qua fors educitur.  
 Glückes-Kind, *vulg.* n. fortune filius; homo fortunatus; qui fortunam semper habet secundam.  
 Glückes-Spiel, *n.* Spiele, in welcher es nicht auf den Verstand, sondern auf das Glück ankommt, lusus in quo fortuna sive casus regnat, & ratio nihil aut parum valet.  
 Glückes-Stand, *m.* res secundæ; tempus, quo quis felicitate utitur.  
 Glückes-Staub, Rebellen und Räuber, *Secretler Annal. Helv. P. I. p. 498.* homines rebelles. (forsan quia rebellando, canum venaticorum minorum ritu, quos Staubes venatores vocant, aliorum fortunis inhiant.)  
 Glück-Wunsch, *m.* gratulatio; verba gratulantis.  
 Glück wünschen einem, wegen etwas, gratulari alicui de aliqua re.  
 Glückwünschung, *f.* gratulatio; actio gratulandi.  
 Glückwünschungs-Brief, epistola gratulatoria.  
 Unglück, *n.* infortunium; fortuna adversa; calamitas; malum; casus infestus.  
 ein großes Unglück haben, habere magnum infortunium.  
 in Unglück kommen, subire calamitatem.  
 darein gerathen, incidere.  
 das einem begegnet, quod evenit.  
 - entsteht, nascitur. es wird ein großes Unglück daraus entstehen, evadet in magnum aliquod malum.  
 - größer wird, ingravescit.  
 - einem vorstehen, impender.  
 - das von neuem angeht, integrascit.  
 - das zwischen kommt, intercedit.  
 in Unglück seyn, esse in malis.  
 - sterben, versari in malis.  
 - vergehen, tabescere, perire in calamitate.  
 - einem helfen, levare calamitatem.  
 es kommt ein Unglück über das andere, aliud ex alio malum; undique vis mali urget.  
 das Unglück suchen abzumenden, malo salutem querere.

Gott wende das Unglück ab, Deus mala prohibeat.  
 dem Unglück entgehen, evitare malum.  
 aus dem Unglück kommen, emergere e malis.  
 ein Unglück anrichten, sistere, auctorem esse mali.  
 einen in Unglück bringen, trahere aliquem in calamitatem; calamitatem afferre alicui.  
 einen in Unglück stürzen, conjicere in malum; calamitatem afficere.  
 einem Unglück vorkommen, præcavere; providere; avertere, nascens malum opprimere.  
 ein Unglück überstehen, desungi malo.  
 unglücklich, *adj.* infelix; ærumnolus.  
 unglücklich seyn, consiliari cum fortuna adversa; successu carere.  
 unglücklich, *adv.* infelicitè; inprospere.  
 unglücklich ablaufen, tristis exitus habere, non prospere succedere.  
 unglücklich, *f.* unglücklich.  
 für gebrechlich an Leib, Kaysersh. Postill. fol. 191. Das aller unglücklichste so wir haben, geben wir dem Herren.  
 unglückselig, *adj.* infortunatus, miser, calamitosus, ærumnolus.  
 - - - *adv.* infelicitè.  
 Unglückseligkeit, *f.* adversa fortuna; infelicitas.  
 verunglücken, *v.* n. wird absonderlich vom Schiffbruch gesagt, frangi; mergi; naufragium pati; naufragio perire.  
 Unglücks-Eisfel, turbator; auctor mali alicujus.  
 Unglücks-Vogel, *id.* vulg.  
 Glück hat einen Ursprung den man mit vielen Durchwägungen nicht recht nahe kommen können. Der Wahrscheinliche ist vom Wort Los, fors, welches einem der Veränderung in der Aussprach niemals untersteht, seltsam vorkommt. Die Alten haben gesagt Los, davon ist Beweis genug, dann Holl. ist Los. Gall. Lor. Engell. Lot. Ital. Lotto. Dänisch. Lot.  
 Die Ober-Teutschen haben den sibilum behalten, so daß Kero hat erloszan, fortiaur, auch so gar im Griech. bar. ist Los. Von allen diesen bleibt der Anstoß noch an allen Buchstaben dieses Wortes Glück, wann es so viel als Los seyn soll, dann es ist nichts bewiesen als das einige L. Das G, das voran steht kommt von der alten Teutschen Aussprach, da man ein h, vor dem l, hat hören lassen, als Ludwig für Ludwig, woraus die andern ein e gemacht, in Clodoveus, daher ist für Lot im Gothischen des Uplila. blaust. Der Vocal des Werts Los ist da in au verändert, wie man im Teutschen noch zu thun pflegt. Niederisch. ok, Ober-Teutisch auch, u. d. m.  
 Im Angel-Sächsischen, geht der Vocal in die Veränderung mit den andern weiter, da findet man hlet, hlet, hlet. i. Los, bleibt noch das t übrig, welches vor Alters mit t verwechselt worden, als örtle, öxxa Dor. πότε, πότε. oder es kommt Glück, noch mit dem Griechischen λαχας, da für x das x geblieben.  
 Daß wie im Ludwig das h wegbleibt, so ist es nicht von Los und Los weggeblieben, sondern auch das G in Glück, im Niederisch. ist Lücklich für glücklich. T. III. Script. Bransw. p. 269. Es was Lücklich, in Scride und overman de Wende und Ungeern. Wie auch im Holl. lück, nebst geluck gefunden wird.  
 Gluten, *v.* n.  
 candere, glühend seyn, als Kohlen oder Eisen.  
 glühender Wein, vinum defrutum.  
 glühend seyn, candere.  
 glühend werden, excandescere.  
 glühend machen, candefacere.  
 glun, für glühend, Dan. X. 6. ein glun Erj.

glühend, Niderr. für glühend, das glühende Eisen, ferrum candens. Sachs. Sp. Land. Rechts. 1. 39.  
 glühend, *adj.* candens. T. III. Script. Bransw. p. 270.  
 glühig, *id.* Pict. candens.  
 glühn, *a.* glühend machen, candefacere. als in den Münzen das Silber, damit man es besser arbeiten kan.  
 Glüh-Pfanne, worinn man das Silber in der Münze glühend macht.  
 erglühn, jernig werden, ira incendi.  
 im Grinne so irglute, ira incendebatur. Jeroschi. MSC.  
 f. Blut; glimmen, glinzern.  
 Bluff, *a.* Lata. schenkt vor diesem eine Art Nadeln gewesen zu seyn, welche sich spalteten als ein Kloben, wovon sie den Namen Bluff bekommen, welche man nicht so wohl zum stecken, als zum äußerlichen zusammen halten der Leinwandenen Zieraten, sonderslich der Krausen und Krügen gebrauchte, acicula dissila. f. Klufft, Kloben, Kluppe. Suffe.  
 Blufner, für Nadel, acicularius.  
 Frischlinus in seinem Nomenclatore. c. 138. Bluff, acicula; spina.  
 \* Glum, *adj.*  
 trüb, nicht klar, wird von Wasser, oder andern Safften gesagt, turbidus.  
 Du machst seine Wasser glum. Esch. XXXII. 2.  
 der Glumm, lutum; quod aquam turbidam facit.  
 es setzt sich damit der Blumm und das trübe Wasser. Secretler. Annal. Helv. p. 202.  
 glumen, *v.* trüb machen, turbidum facere.  
 Mancher will angesehen seyn, er habe kein Wasser geglumen, und ist wohl ganz darinnen gewesen. Dietherr. Contin. Besoldi.  
 beglumen, für betrogen, (luto quasi maculare.) decipere. Jeroschi. MSC. f. schenken, beschreiben.  
 ein glumender Hund, *f.* glupen.  
 Glum, kommt von Leim, lumen, was das Wasser trüb macht, lutum dissolutum.  
 Glun, Glunse, Glunst, *f.* glücken, glinzern.  
 Glupen, *v.*  
 Niderr. die Augen nicht gerade auf etwas richten, sondern es von der Seite ansehen, limis oculis aspicere.  
 glupisch, tückisch, subdolos.  
 glauplings, tückischer Weise, Westphal. in Docum. Meklensburg. p. 210.  
 wann einer glauplings gestochen oder gehauen wird, ist so stark Lubiich, als ein heimlich Werd.  
 \* glumen. Eve so halt einen glumenden Hund, (ein tückischer Hund der heimlich beißt.) Sachsen. Sp. MSC. Land. Glum mordens. Zobel's Edition, hat einen schädlichen Hund.  
 Glur, *f.* glar.  
 Glur, *f.*  
 f. glücken; ignis ardens. Feuers-Blut, *id.* carbones candentes. prunæ flamma.  
 sich selbst Blut auf die Füße geben, Stampf. Helvet. fol. 310. a. sibi ipsi molleum adferre.  
 Blut-Pfanne, Kohlen-Pfanne, etwas drüber zu wärmen, bacillum, focalus porcatilis ad servandos in patinis cibos.  
 \* Glute, *f.* Feur-Zange, forceps; pruniceps it. rutabulum.  
 glung, *f.* glühend, candens.  
 gluren, glücken, singuläre.  
 der Glucksen, singultus. *f.* Gluck.  
 Gnade, *f.*  
 heißt eigentlich das Neigen zu etwas, daher heißt Gnade Lat. barb. inclinatio. Und im Jhes.



Fransösischen sagte man vor Alters à vos bonnes inclinations, au fait à vos bonnes graces.

an hat der Tag hat, sich geneiget, sagte man ebendessen, die Sonne will zu Gnaden gehen. *Grobiam. fol. 74. b.* *Hedius Ensch. fol. 20. b.*

Es ist ein Bild ohne alle Gnade, corpus sine pectore. Ein Del. Söb. Deutsche Sprichw. fol. 44. b. Das ist, es kan sich zu keinem neigen, oder den Scepter zu einem neigen, als ein Zeichen der Gnade.

• einem zu Gnade gehen, supplicare alicui. Gnade, für göttliche Gnade, gratia Dei.

Wir von Gottes Gnaden se. Nos Dei gratia &c.

durch Gottes Gnade, Deo adjuvante; Dei beneficio & munere; aspirante numine. diese Gnade hat er von Gott, hoc Deus illi concessit.

Gott gebe Gnade, faxit Deus.

Gottes Gnade, ein Kraut mit weißer Blüte, gratiola.

Gnade, Barmherzigkeit einer hohen Person, gratia; Clementia.

bei einem in Gnaden stehen, gratiam alicujus tenere; multum valere apud aliquem. in eines Gnade seyn wollen, gratiam aucupari.

in eines Gnade kommen, gratiam alicujus imire.

eines Gnade erlangen, erwerben, gratiam consequi; conciliare.

eine Gnade verlieren, gratia excidere.

wieder in eines Gnade kommen, in gratiam restitui.

einem die Gnade thun, und selbst an ihm schreiben, clementia magna uti, & propria manualiter scribere.

Gnade vor oder bey einem finden, clementer audiri; non repelli.

eine Gnade, ein Zeichen der Gnade; ein Geschenk großer Herren, gratia & benevolentia signum; effectus; donum; beneficium.

Gnade, Vergebung, venia.

um Gnade bitten, orare veniam.

es ist keine Gnade zu hoffen, non est venia locus.

Gnade erlangen, veniam impetrare.

Gnade widerfahren lassen, admissi criminis gratiam facere.

Gnade vor Recht gehen lassen, non ad juris rigorem sed ad clementia pondus respicere.

auf Gnade sündigen, spe venia peccare.

Gnade, Barmherzigkeit, misericordia.

anderer Leute Gnade leben, vivere aliena misericordia.

in eines Gnade stehen confugere in misericordiam alicujus.

einen Gnade finden lassen, misericordiam impetrare & veniam.

um Gnade bitten, implorare alicujus misericordiam.

alle Gnade einem absprechen, spem gratia abruptere.

Gnade, ein Titelswort.

In vergangenen Zeiten setzte man das Wort Gnade vorn an das Ehrentwort, und sagte, zum Exempel: Gnade Herr! für gnädiger Herr! *Kayserob. Narrenschiff fol. 66.* *Gnab: Jun. der. id. Kayserob. Narrenschiff fol. 50. b.*

Die Runnen (schreibt Stumpf *Helv. fol. 354. c.*) wurden alsdann nicht mehr Schwestern, sondern Gnab: Frauen genennet, die ihre Almosen in Renten, Gülden und Zehenden verwandelt.

Man sagt noch in tituliren zu Edelkeuten:

Euer Gnaden, Vir generose; Generositas Tua.

E. Freyherrliche Gnaden, Illustrissime.

E. Hochgräfliche Gnaden, Comes Celsissime; Celsitudo Tua.

E. Hochfürstliche Gnaden, zu einem Bi-

schoff, der von Geburt kein Fürst ist, Clementissime Princeps.

Gnade, wurde für Ablass gebraucht, indulgentia; Jubiläum.

Anno 1334. war von Gnaden des Pabsts ein Ablass zu Duffelsberg. Diese Gnade und Gracien, gieng von Eöln, und währte ein ganzes Jahr.

f. unten gnadenreich, Gnaden: Kasten.

gnaden, v. für, Gottes Gnade empfehlen, salutare; valedicere.

Sie kamen zusammen, gnadeten einander, und zogen wieder ab. *Stumpf Helv. fol. 673. a.*

Er wande sich auf dem Riche-Platz gegen die Stadt, gesegnet und gnader dieselbe.

*Stettler Annal. Helv. p. 311.*

gnädig, adj. clemens; propitius, non secundum legis rigorem.

eine gnädige Straffe, clemens castigatio.

gnädiger Herr! Domine generosissime!

gnädigster Herr! Domine clementissime!

gnädig seyn, propitium esse; indulgentem esse.

einen gnädigen Gott haben, habere Deum propitium.

gnädig oder gnädiglich, adv. clementer.

begnadigen, v. a. einen, veniam dare; condonare crimen, das Leben schenken.

Begnadigung, f. gratia & remissio delicti quam princeps alicui facit.

Begnadigungs: Recht, n. Jus aggratiandi.

begnadigen mit etwas, aus Gnaden etwas geben, ex gratia aliquid dare, donare, honorare aliquem live ornare aliqua re.

Ungnadig, f. offensa; inclementia.

er ist in Ungnaden, excidit e gratia principis; in offensa apud Dominum esse.

in Ungnaden bringen, iratum reddere principem alicui.

in Ungnaden kommen, incurrere in offensionem Domini; in offensam cadere, live in odium regis.

ungnädig, adj. inclemens; non propitius.

ungnädig werden einem, gratia privare alicui; odisse alicui.

ungnädig, ungnädiglich, adv. inclementer.

Gnaden: Bezeugung, f. gratia testificatio; clementia signum.

Gnaden: Bier, n. Bier, wofür man keine Auslage giebt, immunitas a collecta cerevisaria.

Gnaden: Bild, n. wunderthätiges Marien: Bild, imago miraculosa divae Mariae.

Gnaden: Brod, n. victus precarius. f. Gnaden: Geld.

das Gnaden: Brod essen, victu precario vivere.

Gnaden: Erweisung, f. remissio delicti; moderatio poenae.

Gnade: Gottes, ein Bewächs, gratiola.

Gnaden: Gnade, f. charisma.

Gnaden: Gehalt, oder

Gnaden: Geld, n. stipendium ex gratia; pecunia quae emeritis ministris annuatim a Domino datur.

Gnaden: Groschen, f. Gnaden: Steuer.

It. eine Schau: Münze so wohlverdienten Leuten geschenkt wird, moneta pretiosa, numisma aureum quod viris benemeritis dono datur.

Gnaden: Güter, pl. zu Halle in Sachsen, sind Thal: Güter, welche fürstlichen Dienern auf 10. 20. bis 30. Jahr von der Regierung verschrieben worden. *Sondorf. p. 6. f. Gnaden: Pfannwerk.*

Gnaden: Jagd, f. venatio precaria, *Kbraitser Jns Ven. Bavar. p. 4.*

Gnaden: Jahr, n. annus deservitus. *Lübeckische Chron. Jaukens. col. 156.* bey den Vicarien, Commendanten und Officianten in den Pfarr: Kirchen, worinnen einer gestorben.

It. die Zeit, darinne eine Wittib die Befoldung ihres verstorbenen Mannes genießt, an-

nus quo viduae salario demortui viri fruuntur.

Gnaden: Kasten, m. worinne das Ablass: Geld war, arca in qua colligitur pecunia pro indulgentia Romani pontificis, (f. Gnade für Jubiläum und Gnaden: reich.) *Script. Saxon. Menckeni. T. II. col. 1560.*

Gnaden: Leben, Feudum Cameræ, das aus eines Herrn Cammer in jährlichen Geld gereicht wird. It. feudum soldatz. *vulg.*

Gnaden: Lohn, m. nicht verdienster Lohn, merces gratuita.

Gnaden: Meister, welchen das General aus Gnaden aufgenommen, magister inter opifices, quem ex gratia receperunt; magister precarius.

Gnaden: Pfann: Werk, Antheil am Salz: Werk so einem aus Gnaden auf eine gewisse Zeit gegeben wird, f. Gnaden: Güter, Salinae pars ex gratia ad tempus certum data.

Gnaden: Pfennig, m. numisma aureum quod Reges aut principes benemeritis largiuntur, in relleram gratia.

Gnaden: reich, adj. gratia dives; gratia plenus.

Ein Gnaden: reicher Prediger, der ein Jubiläum predigte, ein Ablass: Prediger. *Script. Saxon. Menckeni T. II. col. 1486.* sacerdos jubilaeum & indulgentias Romani pontificis praedicans. *ibid. col. 1560.*

Das Gnaden: Reich, n. regnum gratia.

Gnaden: Steuer, Gnaden: Groschen, wird von den gemachten Eilbern im Zehenden innen gelassen, armen Zechen, davon eine Depfleur zu reichen, pecunia qua sublevantur pauperes soldatarum consortes.

Gnaden: Stuhl, m. propitiatorium, über der Bundeslade.

Gnaden: Vertrag, m. transactio gratiosa.

Wann ein Größerer mit einem Eeringern wegen einer noch streitigen Gnade, so ihm ehemals soll geschehen seyn, sich setzt, und sie ihm un-

streitig erklärt. *Schilt. Praxis Juris Rom. in Foro Germ. p. 30.*

Gnaden: Wagen, m. für Kutsche, Lehmann Speyers. *Chron. 4. 23.*

Gnaden: Wahl, f. (in Theologia.) praedestinatio.

Gnaden: Wappen, Insignia gratiae. Ein aus Gnaden vermehrtes Wappen.

Gnaden: Zeit, f. die Zeit so zur Buße gegeben wird, tempus gratiae, spatium quod datur ad poenitentiam.

Gnade für Gnade, kommt von der *Propos. Insep. (ge)* und haben, das Abstraktum die nahe de. Zusammen gezogen, Gnade. Daher schrieb man auch Gnade. Für Kyrie eleison, sagten die Alten Truhtin, Gnade uns, Herr sey uns gnädig, f. in *Schilt. Gloss. Gnade.* Die Proposition, ge, blieb bisweilen weg. *Kayserob. Post. fol. 208.* Der Engel kam zu Maria, da die Sonn

setzt zu Gnaden was gangen.

Wie propitius von prope, so kommt Gnade von nahe.

Gnapper, f. Knappen.

Gnash, f. Gneis, Gnist.

Gnag, m. Lev. XIV. 56. ein Kennzeichen des Aussages. Hebr. *נִמְשָׁה*. LXX. *εμφανία*.

Das Deutsche Wort kommt von ge, und nash: nagen oder weissen, gleichwie von tragen, fragen, scabies, Gräze, Niderst. sagt man jetzt nage, diemeil bey der Gräze immer gefalgene und suchende Fruchtigkeit heraus will, oder es kommt Gnage, f. Knage mit dem Griechischen *κνηθω*, scalpo, *κνηθωμαι*, prurio, annoch übercin.

Gneis, m. die Unreinigkeit auf den Köpfen der kleinen Kinder, squamae in capite infantum.

Gnist, Gnash, Gneup, was man für Unreinigkeit abgeschabt, abgeriebt, oder abgewischt hat

bat, peripsema; limatura; rasura; purgamentum. *Altenstaig. Vocab. fol. 11. a.*  
 Kneist oder Wust, den man abschabt. *Paf. in Lex. Graec. ad voc. Ψαῖς, περιψύμα.*  
 Segg, Gneist, Segg, Mehl, scobs. fol. 32. a. id. Gneis.  
 • Gneist, Ledersche, ie. Funchen. *Pist. ein erloschen Gneist.*  
 It. scintilla, vom Eisen das man glühend schmiedet, f. Gneis, Gneist, (*Gloss. Monf. gneisto, igniculus.*)  
 In *Cod. MS. Bibl. 2. Sam. XIV. 7.* und schon zu verloschene monne Gneister die mir gelassen ist, (und suchen auszulischen meinen Funchen der mir gelassen ist.)  
 • gnou, *Tschudi T. II. p. 74.* für genommen.  
 • gnuten, v. *Altenstaig. Vocab. fol. 26. b.* mit den Kopf trinken, von nuo, nutare.

## Gölkel, Hahn,

Hünnerhahn, gallus gallinaceus.  
*eing. in Franken, Gölkel, Hüfer, vom Laut seines Geschreyes und andern Lockens.*  
*Pist. in Lex. Glogel, gallus. Frisius, Gölkel, f. Kücklein, pullus.*  
 Die Franzosen haben davon noch coq. Die Lat. haben auch vom Geschrey gemacht, cucurib.  
 • Gölkel, Kern, ornithogalum, Hünner-Milch, ein Kraut. *Frisehl. Nomencl. p. 90.*  
 • Göllelein, vornen am Hals der Kader, das dicke Fleisch unter dem Kinn, hat das alte *Vocab. von 1482.*  
 Kommt mit guttur überein. *Nidderf. Kader, f. Kader, pars crassior sub mento versus guttur.*  
 Gölkel, f. Gölkel, susceptrix.  
 Göl, f. gau.

## Das Gold,

aurum.  
 das ist nicht mit Gold zu bezahlen, auro contra carum.  
 in Gold einfassen, magno honore afficere; auro ut gemmam includere.  
 mit Gold überziehen, aureis laminis tegere fenum Gold, aurum purum.  
 ledig, oder ledig Gold, id. f. ledig.  
 gediegen Gold, aurum solidum.  
 es ist nicht alles Gold was gleisset, multa videntur & non sunt.  
 Muschel-Gold, aurum in conchis.  
 Gold scheiden, aurum separare ab aliis metallis.  
 Gold seifen, f. Seife.  
 Gold streichen, auf dem Probier-Stein, auri colorem explorare lapide lydio.  
 Blatt-Gold, ganz dünn geschlagenes Gold, so zwischen Papier in einem Büchlein verkauft wird, aurum foliarum in libellis.  
 Trinch-Gold, Gold so man als flüssig einnehmen kan, aurum portabile.  
 Rausch-Gold, dünnes Messing-Blech, so von der geringsten Bewegung ein Geräusch macht, laminæ ex orichaleo, quæ quovis motu strepitum edunt.  
 Glitter-Gold, bractex ex orichaleo tenuiores; laminæ politæ, dünnes, aber polirtes Messing-Blech.  
 Gold, für Gold-Bergwerk, aurifodina.  
 hohe Gelder in seinen Landen und Gebieten fallen haben. In *Maximil. Imperat. Reichs-Abchied. Regensp. A. 1476.* welches Carol. V. A. 1551. in Reichs-Abchied zu Regensburg erklärt, Gold-Bergwerk haben.  
 Gold, der rothe Schein der Sonne, wann sie am Horizont ist im Untergang.  
 zu Gold geben. *Tschudi Chron. Helv. T. I. p. 405.* als jetzt die Sun bald zu Gold niedergangen wolle, cum sol jam occidere veller.  
 Gulden, Göllden, f. an seinem Ort besonder.

Gold-Adel, f. in Bergwerken, auri vena in fodinis.  
 Gold-Ammer, m. Ammer, ein Vogel, galbula; miliaria luteo pectore.  
 Gold-Amsel, nennen einige den Vprold, turdus luteus.  
 Gold-Arbeiter, Gold-Schmidt, faber aurarius.  
 Gold-Blätlein, geschlagenes Goldes, aurea bractea tenuissima; aurum foliarum in libris.  
 It. caltha. Gold-Blume.  
 Gold-Bergwerk, aurifodina.  
 Gold-Blume, f. caltha; chrysanthemum.  
 Gold-Blumen in der Arzney, flores solis.  
 Gold-Braun, eine röthliche Farb der Pferde. Kraus im *Gestüß-Garten*, p. 82.  
 Gold-Crone, f. Gold-Krone.  
 Gold-Distel, lecolymus, chrysanthemum.  
 Gold-Drat, aurum ductile.  
 Gold-Erz, n. metallum aurarium.  
 Gold-Faden, m. filum aureum.  
 Gold-Falb, adj. eine Farb der gelblichen Pferde, flavus. Kraus im *Gestüß-Garten*, p. 82.  
 Gold-Farb, f. color auri; naturalis, & artificialis, quem fabri aurarii coquendo auro dant.  
 Gold-Fassen, f. die Fassen der Quatember-Fasten. f. *Helt-ant. Calend. med. æv. p. 14.* jejunium quatuor temporum.  
 Gold-Finger, m. der vierte Finger, vom Daumen an zu rechnen, auf welchen man die Ringe trägt, digitus annularis.  
 Gold-Fink, m. ein Vogel, pyrrhula. *Dom-Pfaff, Gumpel.*  
 Gold-Fisch, eine Art geräucherter Fische, deren silberfarbe Schuppen durch den Rauch goldfarbig werden, chryson.  
 Gold-Florin, Würstchen Waschl. *Thron. 1. 4. f.* hier Gold-Göllden.  
 Gold-Fore, f. Forel, aurata.  
 Gold-Fuchs, f. Fuchs, eine rothe Farb der Pferde. Kraus im *Gestüß-Garten*, p. 52.  
 Gold-gelb, aureus flavus.  
 Gold-Geyer, n. Rapp-Geyer, harpe. *Frisehl. Nomenclat.*  
 Gold-Gleitt, chryseis, f. Lot, Goldthe.  
 Gold-Grund, m. bey den Malern, die gelbe angestrichene Farb, auf welche man das Gold-Blat im Vergulden legt, color luteus sub auri bracteolis.  
 Gold-Grund, der Grund eines Flusses, wo Gold-Sand gefunden wird, fundus in fluvio in quo auriamenta inveniuntur.  
 Von dem Gold-Gründen des Rheins f. *Noe Meurer. T. I. viel Gold-Wäschchen im Rhein, heißen Gründe, als: Mittel-Grund, Pfeifers-Grund, Gens-Grund, Kindels-Grund.*  
 Gold-Göllden, m. f. Göllden, aureus Rhenensis.  
 Eine goldene Münze der 4 Churfürsten am Rhein. Daher diese Art Rheinisch-Gold-Göllden hieß. Die ersten Göllden wurden zu Florenz gemünzt, und hießen daher Floreni, galt ein solcher goldener Pfennig 60 Kreuzer, weil aber deren so wenig wurden, münzte man in Deutschland eine Münze von Silber die auch 60 Kreuzer galt, und hieß sie doch Göllden, als wann sie von Gold wären. Die Rheinischen Göllden aber waren wieder von Gold, und bekamen den Namen Gold-Göllden, weil die andern silber waren. Der Werth aber der Rheinischen Gold-Göllden weil die Florenzische so klein waren, war fast dreymahl so hoch, nemlich bey nahe 3 mahl 60 Kreuzer.  
 Zu Regensburg sind die gerechten Gold-Göllden, oder Reichs-Gold-Göllden gesetzt auf 2 fl. 56 Kreuzer. Neuer Gold-Göllden aber auf 2 fl. 30 Kreuzer. Sie hatten an Gold 18 Karat, 6 bis 9 Grän, und giengen in die kölnische Mark 72 Stück. Nach der Niedersächsischen Valuation Ann. 1610. 25 Bagen, oder 1 Thlr. 9 Groschen 4 Pfennige Rheinisch. Im Kaiserl. Cassier-Gericht nennt man einen Gold-Göllden 5 Dreis-Göllden, oder 75 Kreuzer.

Anno 1372. hat der Kaiser zu Eger den Marggrafen von Brandenburg erlaube, kleine Gold-Göllden, so schwer als die kleinen Gulden von Florenz sind, zu schlagen, da wo der des Reichs, nach der Cron Böhmen, nach anders Zeichen darauf sey, sondern ihr eigenes und besonderes Zeichen. *Kentisch im Brandenb. Ledern-Jahr. p. 147.*  
 Gold-Göllden gilt heut zu Tage 42 bis 48 gr. in den Gerichten in Sachsen 1 Thlr. 22 gr. 6 pf. Wabst vom Churfürstenth. Sachsen *Seck. II. c. 2. p. 110.*  
 Gold-Hähnlein, einer der kleinsten Vögel, in Europa der kleinste, als der Sommer-Saum-König, weil er kleiner als dieser Winter- oder Schner-König, Regulus, oder Trochilus cristatus. Wegen der gelben Farb dieses Kammes, nennt man ihn Gold-Hähnlein, cristam genturilam, sive ex citrino rubescentem, inferius fere viridis est.  
 Gold-Kelch, ist eine Erd-Art, welche bisweilen Gold in sich hält, sonst ist calcinirtes Gold, calx auri.  
 Gold-Krone, f. Crene als ein Münz-Namen.  
 Silber-Cronen, waren mehr als ein Thaler.  
 Gold-Cronen, weniger als ein Ducat.  
 Anno 1593. wurden die Sonnen-Cronen als goldene Münzen in der Schweiz auf 5 Bagen gesetzt.  
 Anno 1340. hiebat Corone auri fini. *Da Freyne Gloss. ad vocem. Marca.*  
 Gold-Keser, m. ein Käfer von Goldgrüner Farbe, scarabeus aureolus in arboribus omnibus, flores earum item rosas & alios flores arrodens; Mensibus Majo, Junio, sequentibus colore viridi aureo mixto. Multo latior & major est cantharide in officinis pharmacopolitum.  
 Gold-Klumpen, m. massa auri. Wird mit Berechnung vom großen Reichthum der Berggen gesagt.  
 Gold-Küsten, die Africanischen und Indischen Küsten, wo Gold hergeführt wird, ora Africa & India, unde aurum advehunt navigantes.  
 Gold-Lilie, f. iris hemetocallis, gelbe Goldfarbe Lilien, deren jede an ihren Stengel nur einen Tag dauert, colore pomorum aurantium, lilium croceum.  
 Gold-Macher, Alchymista.  
 das Gold-Machen, Alchymia.  
 Goldmacherey, Alchymia.  
 Goldmacher-Kunst, Chrysopoeia.  
 Gold-Nute, ein Kraut, virga aurea; consolidida aurea.  
 Gold-Sand, m. Sand mit Gold-Flittern vermischet, in einigen Flüssen, arena ramentis auri mixta in quibusdam fluvii; minera arenaria.  
 Gold-Salbe, f. unguentum aureum Marggravi Phar.  
 Gold-Schläger, der das Gold zu dünnen Blättern schlägt, bractearius, qui ex auro bractea facit tenuissimas.  
 Gold-Schlich, oder Seifen-Gold, Gold so man bey den Bergwerken aus den Flüssen wäscht, auriamenta e fluvio extracta.  
 Gold-Schmidt, faber aurarius.  
 gedonken als des Goldschmids Jung, *z. h. verba alicujus & mandata apud se concinnare, eines Worte und Befehl bey sich verachten.*  
 Gold-Spinner, der die Erden-Fäden mit beytrag geplätteten Gold-Drat durch Drehen ummwickelt, fila ferrea aureis filis latioribus obducens torquendo ea rota.  
 Gold-Stein, m. Probier-Stein, lapis lydius. *Chytr. Nom. Sax. col. 42.* wie der Gold-Stein das Gold, so probiert Gold und Geld die Leiste. *Teutsche Sprichw. fol. 201. a.*  
 Gold-Stein, dieß vor Alters der Chrysolith.



*Opus Poeta anonym. n. 78. und 42. f. Schilt.*

**Golt** *Ein*, n. güldene Münze, numisma aureum.

*It. pannus aureus; vestis auro intexta, ein Zeug worin Gold gewebt ist.*

**Golt** *Thier*, bey den Jägern, f. gela.

**Golt** *Tinctur*, f. tinctura solis.

**Golt** *Wage*, f. trutina auraria.

*seine Worte auf der Gold: Wage tragen,*

*cautius loqui; verba sua bene examinare.*

**Golt** *Wäsche*, f. der Ort, wo man den Gold:

*Sand findet, und das Gold heraus wäscht,*

*locus in fluvio ubiamenta auri cum arena*

*extrahuntur. It. achio lavandi & purgandi*

*aurum e fluvio extractum.*

**Golt** *Wäsch* *Recht*, jus auri fluvialis.

**Golt** *Wäßer*, aurilegulus.

*das Gold: Wäßen wird auch Erissen:*

*Wert genannt. Frisch: Suppl. Befoldi.*

**Golt** *Burm*, zum Unterschied des Gold: Kessers,

*oder der Spanischen Klingen, ein großes Ge:*

*schlecht mit viel Arten, bupestis.*

**Golt** *Burg*, chelidonium. wegen des gelben

*Safts, den dieses Kraut hat. It. Asphodelus*

*bulbosus.*

**Golt** *Zahl*, die Landläufige Reihnische Silber:

*Münze zu Hall in Sachsen. Gondorff vom*

*Salischen Salzwerd.*

**Golt** hat seinen Namen von gel oder gelb.

*Sclav. schold, gelb, mit der Versehung des Li:*

*quidz ist Sclavon. Slora, zlata, f. Scaltiger de Subtil.*

*f. 47. Ital. giallo. gelb, woraus Gall. jaune,*

*werden.*

**Goltard**, f. Gaudler.

**Goltz**, candela sebacea. f. Gai.

### Golt, m.

*vorago; gurgus, von tiefen Wassern. Lev. XI.*

*36. Die Brunnen, Rölle, Teiche sind rein.*

*Græc. LXX. λάρκος.*

**Goltin**, Albr. in Lex. Keltin bey dem Wort

*Rund, ingluvies, die Haut unter dem Kinn,*

*palcare, f. Golderlein.*

*Scheint mit gurgus oder gula überein zu kom:*

*men. Goltin das einige hieher ziehen wollen,*

*sonnt vielmehr mit dem Griech. λάρκος*

*hieren.*

### Goller,

*dem Lat. collare, daher es auch einige Keller*

*schreiben, aber im Ausdr. rechen bleibet Goller.*

*Hat anfanglich nur den Hals bedeckt, Kay:*

*fersberg. Post. fol. 160. sagt von den unfers:*

*ten Weibern. Auf der Bassen haben sie ver:*

*deckte Goller an, alsbald sie heim kommen,*

*werfen sie das hinweg, und zeigen ihren Hals*

*und Arm dem Knecht im Huß, ic*

*Frisklin. Nomencl. c. 139. Goller, epomis,*

*leid ohne Crutzel, und c. 140. Brust:Goller, ma:*

*cellare.*

*Goldast. T. I. Rer. Alam. p. 119. usus fuit ca:*

*pitorum qui plane obsolevit, illud verus modo*

*collum circumdagebat, hoc totos humeros,*

*orsum atque pectus tegit, imo integrum hodie*

*vestimentum fectum.*

**Goller**, ein lederner Rock der Reuter,

*coriace tunica equitum.*

**Goller**, m. ein Vogel, ein Grün:Specht, *Pictor.*

*picus viridis.*

**Goller**, f. Koller.

**Gölle**, culx. von culice ist Gölle gemacht, ist an

*vielen Orten am Eber: Wein gebräuchlich,*

*das l, ist gelieben, im Französischen aber ist*

*causán daraus geworden.*

**Gölch**, eine Art Varchent, so zu Alm gemacht

*wird. Klock. err. 2. 37. n. 35. f. Kolsch.*

**Gölzen**, Schweine schneiden, caltrare porcos.

*goltien, f. Golt.*

**Gonn**, m. *Pict. in Lex. ein Schöpf: Topf, capula.*

*mit dem Gonn, oder mit der Kelle schöpfen,*

*capulare. f. Kohn.*

**Gondel**, f. navicula. Ital. eine Art kleiner Schif:

*se zu Venedig, gondola.*

**Gundelrein**, n. *Frisklin. Nomencl. p. 540.*

*navicula; navigiolum.*

### Gönnen, v.

*non invidere, einem etwas, alicui aliquid.*

*einem etwas nicht gönnen, invidere alicui*

*aliquid; non equo animo intueri fortunam*

*alicujus.*

*ein Gönner, fautor.*

*eine Gönnerin, fautrix.*

**Günst**, günstig. *ic. f. besunder.*

*misgönnen, invidere.*

**Misgönnen**, invidus; malevolus.

*vergönnen, erlauben, permittere; concedere.*

*urvergönnit, vetitus.*

*Vergönnigung, permissio. f. Günst.*

*vergönnit seyn, licere.*

*es ist vergönnit, licitum est.*

*nicht vergönnit seyn, non fas esse, inconce:*

*sum esse.*

*Günner, Pict. fautor.*

**Gönn**, Geld, pecunia pro dimisso jure

*optionis. Führ: Geld.*

**Gepel**, f. Gepe.

**Gopen**, *Pict.* spielen wie die jungen Hunde und

*Kagen, colludere.*

*mit einem gopen, colludere cum aliquo.*

*f. gampfen, gumpfen.*

**Gork**, Gork:Spizen nennet man, wo die Blus:

*men an statt des Spizen:Bandes mit runden*

*gedrehten Gork umgelegt, und von innen*

*mit allerhand Spizen:Stichen ausgefüllt*

*worden. Zedlers Lexic.*

**Görps**, *Pict.* ein Gork, ructus.

*gdrpsen, v. ructare, id.*

*ist eine Nachahmung des Lauts eines ructus,*

*f. gurren.*

### Gorren, v.

*oder gurren, einen Thon in dem Hals hören*

*lassen, mit zugeschlossenem Maul, wie die*

*Pferde in der Gurgel, wann sie traben.*

*murren und gurren, Murhes.*

**eine Gorre**, oder Gurre, eine Stute, equa ins:

*gemein, Dissypod. beyru Wort mitto, equus*

*admissarius. Ein Hengst den man zur Stut:*

*ten oder Gurren läßt. Equa, ein Stute,*

*Merch, Gurr. Pict. equa, Gurre oder Märch.*

*Pentern in Vocabul. equa, ein Feldbyn, Stut,*

*Gurre.*

*Darnach heißt es ein schlechtes Pferd, vulg:*

*noch bis anjezt.*

*Vet. Voc. 1482. gurr oder snodes Pferd,*

*runcina; vilis equus.*

*eine alte Gorre, equus anhelans strigosus,*

*macilentus, eine Aker: Märe.*

*der Gurre zum Aug lügen, (das Pferd*

*genau ansehen,) Prov. bene gerere suum ne:*

*gotium. Pict.*

**Gurren** ist vom Laut: Man sagt vulg. der

*Bauch gurr mit, venter grunnit mihi, mur:*

*murat, crepirat. Wann die alten Pferde tra:*

*ben, so gurr ihnen der Bauch.*

**Gurren** und grunnire haben eine Verwand:

*tschaft. Französisch hieß vor Alters Gorre,*

*ein altes Schwein, Gorret, ein junges, vom*

*Laut des Grunzens, auch Spanisch. Menag:*

*in orig. Gall.*

**Speimann** im Archaeologo beyru Wort affri:

*sagt, in Irland nenne man die Bauren: Pferde*

*Garrons, Gemma gemm. Gorelus, ein Goriel*

*von einem Pferd.*

**Gork**, f. cucumis. eine Frucht die gar gemein

*ist, eingemacht, saure Gorken.*

### Gork, m.

*luber, ein Baum so Nadeln trägt, dessen Rin:*

*de überall häufig gebrucht wird, woher auch*

*der Name Gork, als von Cortex. Gall. ecorce.*

*Ital. Corteccia mag entstanden seyn.*

**Gork**, auf gläserne Flaschen, oder Butellien,

*obturamentum suberinum.*

**Gork:Schien**, auf Weiber: Pantoffeln, so:

*lex suberina.*

**Gose**, Gola, der Fluß, wovon die Stadt Gollar

*den Namen hat, wie auch das Bier die Gose*

*heißt, so davon gebraucht wird. T. III. Script.*

*Kranzw. p. 394. n. 32.*

**Gösen**, oder Jösen, ein Fisch, breitlich, schuppig,

*in Klüssen, werden so groß als Karpfen.*

**Gosche**, f. das Maul, os. oris. aus Verachtung.

*halt die Gosche, halt das Maul, compesce*

*linguam.*

**Gosche**, *Pictorin. Lex. rictus*, die Goschen zer:

*zerren, rictum distendere.*

*In Schlesien, und anderswo, sagt der Pö:*

*bel auch, die Gosche.*

*Es scheint dieses Wort vom Französischen co:*

*cho entstanden zu seyn, welches eine Kerbe auf*

*dem Kern: Holz heißt.*

**Gosh**, m. *Frisklin. Nomencl. Loxia*, ein Krum:

*Schnabel, ein Vogel, der die Spizen seines*

*Schnabels Kreuzweis über einander hat, da:*

*her ihn einige auch Kreuz:Vogel heißen.*

**Gosse**, f. ein Ort in der Küche, wohin man das

*unreine Wasser ausgießt, wird auch sonst*

*der Guß genennet, und weil es meistens ein*

*etwas ausgehöhlter Stein ist, so heißt es der*

*Gosf:Stein, effusorium; aquarium culinæ,*

*& alius locus ædificiæ aut canalis, in quem for:*

*dida aqua jactatur ut effluat.*

*Lat. barb. Gota canalis, addit. Du Fresne*

*Germ. Gote canalis, tubus.*

**Gorhen**, pl. Gothi, ein Volk der alten Teut:

*schen dieses Namens, so heut zu Tag Schwei:*

*den heißen.*

**Gothisch**, adj. Gothicus.

*adv. Gothice, Gothisch, oder nach der*

*Ausprach der alten Gorhen, davon wir noch*

*eine Uebersetzung der Evangelisten haben, un:*

*ter dem Namen des Codicis argentei des Ul:*

*filæ.*

**Gothisch**, in der Bau:Kunst, methodus ædi:

*ficiandi. Gothica, hodie obsoleta. Die Gothi:*

*sche Bau:Art ist nicht mehr im Brauch.*

**Gothland**, Gothia, wird heut zu Tag einge:

*theilt in Ostgothiam und Gotlandiam.*

*in Smolniam und Oelandiam, als: Das*

*alte Eud:Gotland. Und in Westgothiam*

*und Hollandiam, West:Gotland.*

**Gotheburg**, liegt in Westgothia oder

*Westgothia, eine Stadt auf der Insel*

*Hisingen.*

### Gott,

**Deus.**

**Gott** helf! Ein Wunsch den man den Hies:

*senden thut, die man ehrt und liebt, sit saluti;*

*prosit.*

**Gott** geb! daß ic. faxit Deus; utinam.

*Im Mißbrauch ist es eine Particula unter*

*dem Pöbel worden, für das Lat. cunque, als*

*Kayserab. Postill. fol. 16. b. Die Finster:*

*nüssen haben das Licht nicht begriffen. Die*

*Sünder fressen und saufen. Gott geb wa:*

*das Licht wer, lux sit ubiqueque veht.*

**Gott** geb, wie es geschieht, quomodocun:

*que fiat.*

*gottfamen, zusammen, zugleich. Kayseros*

*berg. in Post. fol. 191. b. 34. alles gottfamen,*

*omnia simul; una cum.*

**Gott** grüße dich, salve, ave.

**Gott** behüte dich, Vale.

**Gott** Lob, Deo sit laus. **Gott** sey Lob.

**Gott** befohlen, Vale.

*das wolle Gott nicht; da sey Gott vor.*

*vulg. quod Deus avertat.*

*wills Gott, annuente Deo.*

- Gott vergelt es! Deus retribuat!  
in Gottes Namen, auspice Deo.  
so wahr mir Gott helfe, ita me Deus amet;  
Ita me Deus adjuvet.  
bist ewiger Gott! proh. Deum immortal-  
lem!
- bey Gott! Gott ist! ein Schmei, De-  
um testor.
- Gottes Gewalt, Gottes Hand, apoplexia,  
f. der Schlag.
- plur. die Götter, Dii.  
Götter-Erbe, ambrosia.  
Götter-Trank, Nectar.  
eine Göttin, Dea.  
die Gottheit, Divinitas; Deitas.  
eine Gottheit, Numen; Deus quidam.  
göttlich, adj. divinus.  
göttlich, für andächtig zu Gott. *Vet. Vo-  
cab. 1482.* devotus.  
göttlichen, v. a. für vergöttern, ad immor-  
talitatem exaltem aliquem consecrare.  
Kaysersb. Post. fol. 27. b. Du bist nicht  
Gott, dadurch aber du bist geädeltet.
- Göttlichkeit, Andacht. *Vet. Voc. 1482.*  
devotio.
- Göz, m. idolum.  
Gözen-Bild, idolum.  
Gözen-Diener, idololatra.  
Gözen-Dienst, idololatria.  
Gözen-Haus, Gözen-Tempel, delubrum.  
Gözen-Opfer, idolothyrum.
- Göz, ein Nom. propr. abgeführt für Gott  
fried 3c.
- Gögel, *Deminus. Tschudi Tom. I. p. 16.*  
Götelo, ein Herzog in Lottringen. *Tschudi.  
ibid.*
- Ein Abgott, idolum; numen fictum. Im  
pl. die Abgötter, idola.  
einen Abgott aus einem machen, facere ali-  
quem Deum.
- Ein Abgötter, Gözen-Diener, idololatra; Deo-  
rum fictorum cultor.
- Abgötterey, f. idololatria, cultus idolorum.  
Abgötterey treiben, colere aliquid ut ve-  
rum Deum.  
er treibt Abgötterey damit, hoc est idolum  
sum.
- abgöttisch, adj. idololatrius.  
abgötterey, *Vet. Vocab. 1482.* als Abgott an-  
breiten.
- vergöttern, v. göttliche Ehr erweisen, unter  
die Götter zehlen, referre inter Deos; Cae-  
lestes honores dare alicui.
- Vergötterung, f. consecratio.
- Gottes-Acker, m. ein Kirch-Hof, coemeterium.  
Gottes-Dieb, Kirchen-Dieb, sacrilegus.  
Gottes-Dienst, m. sacra, orum; res divina;  
carminia.  
den Gottesdienst verrichten, sacra obire; re-  
bus divinis interesse.
- Gottes-Fart, f. hieß vor diesem eine Wallfahrt  
ins gelobte Land, peregrinatio in terram san-  
ctam.
- Gottes-Fried, m. Kirchen-Fried, pax ecclesia-  
stica.  
Schw. Sp. c. 101. den Gottes-Fried schwe-  
ren.  
Sachs. Sp. c. 28. he hevet den Gottes-Fre-  
de an mgebrochen.
- Gottes-Furcht, f. timor Domini; Pietas erga  
Deum.  
gottesfürchtig, adj. timens Deum. Pius, re-  
ligiosus.  
gottesfürchtig, adv. pie, religioso.  
Gottesfürchtigkeit, f. pietas.  
gottesfürchtiglich, adv. pie.
- Gottes-Gabe, f. Kirchen-Einkünfte, redditus ec-  
clesiasticus; beneficia ecclesiastica.  
Goldast. *Confr. von der Türken-Steuer.*  
p. 194. f. Die von der Geistlichkeit, Pfarren,  
Altar, und andre Gottes-Gaben haben.
- Gottes-Gräberin, wird die Mutter Christi ge-  
nannt, Virgaria; mater Christi. D. Maria.  
Ein Gottes-Gelehrter, Theologus; Theolo-  
gus peritus.  
die Gottesgelehrtheit, f. Theologia.  
Gottes-Gnade, f. ein Kraut, Sideritis.  
Gottes-Broschen, m. f. Riets-Pfenning,  
Riets-Geld, in den Magdeb. Ordn. p. 662.  
Gottesheil, Antonia-Kraut, brunella.  
Gottes-Haus, n. Kirche, templum; aedes sacra.  
wurde vor Alters, absonderlich von Bistüm-  
men, Dom-Kirchen, von Stifts-Kirchen und  
Eldstern gesagt. Daher heist in den Braun-  
bunden der Bund, worinnen das Bistum Ebur  
ist, der Gottes-Haus-Bund, sedus domus Dei.  
Darnach von jeder Kirche.  
Gottes-Haus-Pfeger, Kirchen-Vorsteher,  
curator rei Ecclesiasticae.  
Gottes-Haus-Leute, Kirchen-Vorsteher,  
über die Kirchen-Kassen, Gottes-Kassen Scher-  
pfig. *Confr. March. p. 17.* curatores thesaurii  
Ecclesiastici.  
In der Schweiz heissen des Abts von S. Gal-  
len Unterthanen, seine Gottes-Haus-Leute, in  
der alten Landschaft, und im Turgau.  
Gottes-Haus-Land, n. ager ad parochiam  
pertinens.  
Gottes-Hülfe, ein Gewächs, Digitalis, Gratiola,  
Andorn.
- Gottes-Junkern, hießen vor Alters die Dom-  
herren. Knipschild *de nobilitate. l. 7. p. 11.*  
n. 51.
- Gottes-Kasten, m. thesaurium Ecclesiasticum, in  
der Kirche, worin ein jeder zur Besteuer der  
Kirche etwas legt.
- Gottes-Küche, an einigen Orten im Thüringischen,  
Küche die dem Pfarrer zum Gebrauch gegeben  
werden, vaece quae Ecclesiae pastoribus uten-  
da traduntur.
- Reichmaj. *pag. 90.* Beylagen der  
Braunschw. Kirchen-Zist. An. 1427. Her-  
tuch Wilhelm genemmet de Gottes Ro.
- Gottes-Laken, n. Gamb. Chr. Staphors. T. I.  
Vol. 2. p. 756. das man um Gottes Willen  
an arme Leute gabe, hinc unum quod sub elemo-  
synz nomine pauperibus datur.
- Gottes-Lade, f. worin das Kirchen-Geld ver-  
wahrt wird, cista in qua pecunia templi con-  
servatur.
- Gottes-Lästerei, blasphemus.  
Gottes-Lästerei, f. blasphemia; blasphematio.  
Gottes-Lästerei ausstossen, blasphemare;  
Deo maledicere.  
das Gottes-Lästern, blasphematio.  
gottlästerei, adj. blasphemus.  
gottlästerei, adv. blasphemice.
- Gottes-Leben, Güter eines Geistlichen, bona  
cleri.
- Gottes-Lehen und Mann-Lehn, bona cleri  
& beneficiariorum. *Serr. Tom. II. Rer. Mo-  
gnit. p. 323.*
- Gottes-Lohn, m. retributio divina, i. e. der Wunsch,  
daß es Gott belohnen wolle, votum, ut Deus  
elemosynam retribuat.
- gottlos, adj. impius; a pietate remotus.  
gottlos, adv. impie; scelerate.  
gottlos handeln, pietatem ledere; scelus  
admittere.
- Gottlosigkeit, f. impietas.
- Gottes-Pfenning, m. ein gewisses Geld so vor die-  
sem diejenigen, welche Contracte machten,  
zum Behuf der Kirchen und Armen geben  
mußten, pecunia, quae olim a contrahentibus  
in res sacras, pios usus, vel in pauperes erog-  
batur, denarius sanctus.
- Mev. Lübeck. Recht p. 639.  
darnach wird es genommen für artha, was  
man auf die Hand giebt.
- der Gottes-Pfenning, den man dem Gefinde  
gibt Straßb. Policey-Ordn. p. 18.
- Gottes-Recht, n. alles was ein Geistlicher von
- Rechts wegen verrichten, und der Gemein-  
thum muß, officia ecclesiastica.
- Im geistlichen Bann, worinnen die Eze-  
waz, that man seinem Bürger der Eze-  
Gottes-Recht, wegen des Interdicts, tempore  
interdicti live excommunicationis tempore  
clausa erant. *Tschudi. Chron. Helv. T. I. p. 31.*
- Gottes-Ritter, heißen bey einigen die Teu-  
schen Ritter, Equites Teutonici.
- gottseelig, adj. pius.  
Gottseeligkeit, f. pietas.
- Gottes-Schmuck, m. wann man bey dem  
das Gottes ist, als bey Gottes Sacramen-  
ten, Blut, &c. schmuck.
- Gottes-Sole, Pfannings-Sole, Herr-Gottes-  
Sole im Hailichen Salzwerk, eine gewisse Zu-  
saber voll Salz-Wasser, welche bey jeder  
wöchentlichen Sieden der Armer um The  
zum besten gestoten werden, und das Gelde  
für ausgeheilt wird, certa quantitas aquae  
salinis, cujus pretium pauperibus distribu-  
tur. *Sondorf p. 14.*
- Gottes-Tisch, m. das Heil. Abendmahl, caena  
Dominica, S. Cena.
- Gottvergeß, oder Andorn, ein Kraut, Camel-  
podium; cynoposion; philopoda.  
Ryff im Spiegel der Ges. fol. 121. b.  
Im alten *Vocab. 1482.* Gottvergeß, Ket-  
vergeß, Laub-Nessel, marrubium; tro-  
pholoma.  
schwarzer Andorn, marrubium nigrum.  
weißer Andorn, lachys.  
Andorn-Kraut, philochares.
- An statt unser Herr und Gott, sagt man auch  
nur unser Herr Gott.
- Im Zeldenb. Zeinr. von Osterdingen,  
fol. 150. col. 2. ist es umgewandt:  
Gott Herr der woll gebieten  
Der reinen Naget baren.  
das ist: dem Sohn der reinen Jungfrau.  
Im plur. hat man vor Alters nur Gott oder  
Götze gesagt, als im Geber-Buch, Götzen-Gar-  
ten genannt, im Buch-Psaln, Venite; Gott ist  
ein grosser Herr, und ein grosser König über al-  
Götze.
- Im Schwaben-Sp. c. 149. n. 22. der Ab-  
götze anbetet.
- An der Heidenischen Götter-Namen, setzen  
die Sache, deren Gott ein jeder ist, voran, wie  
auch in andern Compositis. Der Wein-Gott,  
Bacchus, der Kriegs-Gott, Mars &c. also auch  
in den Namen der Göttingen, die Blumen-Göt-  
tin, Flora, die Jagd-Göttin, Diana.
- In einigen Compositis bedeutet das Wort  
Gott, oder dessen Genitivus, Gottes, voran, eine  
Sache die Gott gewidmet, f. die Compotia:  
Gottes-Gab, Gottes-Laken, Gottes-Pfenning,  
Gottes-Wohnung.
- Die alten Heidenischen Deutschen nannten ei-  
nen Abgott, Wodan, oder Uvotan, Gwotan,  
woraus wahrscheinlich das Wort Gott geworden  
ist. *Paul Warnefried. l. 1. de gest. Longob. 9.* Wo-  
dan sane, quem adjecta g. gwotan dixerunt &c.  
ab universis Germaniae gentibus ut Deus ad-  
oratur.
- Das Französische Bigot erklärt Menagis: von  
bi. (bey) und Gott, wie die Heuchler immer  
Gott im Mund führen, und bey Gott sagen und  
bezeugen, so scheint auch das Wort cagot, von  
cap, capite Dei, zusammen gesetzt, sonst veränd-  
ten sie das Wort Got, wann es in ihren abgöt-  
terlichen Glauben hinten stunde, in goy, als Ver-  
goy, Virtus Dei. Sangoy, langus Dei. Morgoy,  
Mors Dei; so ist in cagot und Bigot das Wort  
mehr dem Deutschen und Fränkischen gleich ge-  
blieben, cagot wie cadedi, caput Dei. sonst wür-  
des auch vorn verändert, als für Gotsfried,  
Geoffroy.
- Alam. Kot, God, Got. Gothice, Cothguda,  
Dii. Gdga, divinus. Angl. God.  
• God,



\* **Ged, Gidel, Götzel,**

Vor Alters war Gode oder Gote, ein Namen der Taufzeugen beiderley Geschlechts, samt den von ihnen aus der Taufe gebabenen Kindern, auch beiderley Geschlechts. Nicht nur blühend wie es der Gebrauch mit dem Wort, Deceder Tod im Altkennischen Dialect gemacht hat, und mit dem Wort Pate, da jedoch von der Mutter (f. oben das Wort Dos) oder Vater, dieses vom Lat. Pater, eigentlich vom Vater soltes gesagt werden, wie Geweihter, nun aber von allen zusammen gebräuchlich ist, sondern weil hier bey God das Wort Vater, Mutter, Kind oder Sohn, Tochter auszusprechen worden, und nur das Wort God oder Gott, Deus, so vortan steht, geblieben ist. Der Muth Kunde es dabey, als im Angelf. Godfader, fufcepror. Godmoter, fufceprux; Godfina, filius lustricus, das ist, geistlicher Vater, Mutter, Kind.

Die unterschiedlichen Sprach- und Schreibarten haben die Etymologie dieses Wortes allen schwer gemacht, weil es von allen diesen Veriöhen bey der Taufe gebraucht werden, und das mit vielerley Endungen, man ist deswegen dieser Verwirrung mit einem Zufas oder Gegenstand eines andern Wort zu Hülfe gekommen, aber es ist doch nicht überoll zulänglich gewesen.

Im Schwaben-Sp. c. 371. n. 8. Reht Gotte für filia lustrica, Gotes: oder geistliche Tochter, als: Ich nehme selbst meines Gewalters Kind mit allen Rechten, (uxorem duco.) nim ich nur das nicht das ich erhaben han, (cujus fufcepror sum.) wann das ist min Gotte. Mit des Gewalters Kind nim ich wohl, min Gotes Kind, (filiam filiz lustricæ.) nim ich nicht wohl mit Recht.

In Wurfteifen Basler Chron. Götzin, filius lustricus.

Kelsior N. des Bischofs Tauf-Götzin. Göt. monast. col. 10. Götze, commater, Pfetter, propater, des Kindes.

Frifchlin. Nomencl. cap. 151. p. 429. fufcepror; pater initialis; fidejussor spiritualis, Götze, f. mater spiritualis, Götze, Dott.

Piß. in Lex. Götze, arbor initialis. Teutsche Sprichw. fol. 67. b. Sie gieng gegen ihres Sohns zu ihrem Gewalters oder Godes, (ad patrem initialem.)

In der Clevischen Rechte: Ordn. c. 98. heißen die filii lustrici, Väter, die filiz lustricæ, Godes, als:

Den geistlichen Kindern als Väter und Godes. Das Dominativum ist Götzel, Götzel für Götter.

In der Straßburg. Policey-Ordn. pag. 32. Taufzeugen, als Götzel und Pfetter. ibid. p. 32. Götzel-Belz, und p. 32. Götzel rod, veltis quæ puerperæ dono datur.

Obrecht in Polit. Bedenken. p. 282. In das Album wird aufnotirt, wer die Pfetter und Götzel gewesen.

Die Namen der alten Teutschen, welche mit dem Wort Gott oder Gots zusammen gefest, scheinen, sonderlich nachdem das Christentum unter sie gekommen, dann da sind die Nachrichten erst angegangen, werden auf vielerley Weise, nach so vieler Willkürschaffen Munde, Arten geschrieben gefunden, als:

Gosbert, Godebertus, Godipert, Cotabrecht, Cosobertus, Goptertus, Gozbertalt, Gozbrecht, Golsbert, Kotzbertus, Cosbertus, Gausbertus, Cauzbertus, Gotabrecht, Iosbertus.

Gosbold, Cozpold, Gozbold, Gozboto, Godeboldus, Godboldus. f. oben Bald.

Codadant, Gottfried, bodie, olim Corefrid, Cothried, Cothefrid, Gausfredus, (f. Fried) Gotfridus, Gotfort, Gaudesfridus, Gostfridus, Gostfredus, Jostfredus, Gostfredus, Jostfredus.

Gosthard, bodie, et Godhardus, Gotharius, Gotharius.

Gotharius. Gothere, Cozhart, Gozhart, göticheln, f. Götche. Piß. fufurrate, rauschen, murmeln, wie ein Stacheln, wie das Wasser an etwas anschlägt, und einen Wuschklang macht.

Göh, f. Göt.

Gögen, v. ist veraltet. und das Compositum ergögen, v. geblieben, delectare; oblectare; delectationem afferre.

sich ergögen mit etwas, an etwas, delectare se aliquare; pascere oculos; exsaturare animum; voluptatem capere ex.

Ergögligkeit, f. volupras; delectamentum; recreatio.

Ergögung, f. delectatio; jucunditas; voluptas. In Kayserob. Narrenschiff fol. 93. ist auch das Simplex Gögligkeit.

Jerofchin. MSC. hat ergügen. Want diere Ordin sunderlich sich am Ruhe der Ecclesie sich ergügt.

Scheint vom Italiänischen godere, goderi, welches vom Lateinischen gaudere kommt, im Teutschen aufgekommen zu seyn.

Grab, grab, der nachgemachte Laut eines Rabens. Teutsche Sprichw. fol. 212. a.) Der Rab schreit grab, grab.

Im Schweißerschen Dialect, wie das Wort Rab als Rapp ausgesprochen wird, f. Rabe, so haben sie auch ein Verbum davon gemacht grappen. Pißor. im Lex. croaire, schrepen wie ein Rapp.

**Gögen, v.**

ist veraltet. und das Compositum ergögen, v. geblieben, delectare; oblectare; delectationem afferre.

sich ergögen mit etwas, an etwas, delectare se aliquare; pascere oculos; exsaturare animum; voluptatem capere ex.

Ergögligkeit, f. volupras; delectamentum; recreatio.

Ergögung, f. delectatio; jucunditas; voluptas. In Kayserob. Narrenschiff fol. 93. ist auch das Simplex Gögligkeit.

Jerofchin. MSC. hat ergügen. Want diere Ordin sunderlich sich am Ruhe der Ecclesie sich ergügt.

Scheint vom Italiänischen godere, goderi, welches vom Lateinischen gaudere kommt, im Teutschen aufgekommen zu seyn.

Grab, grab, der nachgemachte Laut eines Rabens. Teutsche Sprichw. fol. 212. a.) Der Rab schreit grab, grab.

Im Schweißerschen Dialect, wie das Wort Rab als Rapp ausgesprochen wird, f. Rabe, so haben sie auch ein Verbum davon gemacht grappen. Pißor. im Lex. croaire, schrepen wie ein Rapp.

**Graben, v. a.**

Imperf. ich grub. Conj. Imperf. ich gräbe. Perf. ich habe gegraben, in die Erde, fodere.

ein Loch oder Grube in die Erde graben, scrobem facere.

eine Grube graben, daß ein anderer darein falle, foveam fodere ut alter incidat. f. Orube.

graben, für hart arbeiten, graben mag ich nicht, ingratum laborem fufcepere non possum.

graben, für ausgraben. Brunnen graben, puteum effodere.

graben, für, in was hartes eingraben, in Felsen graben eine Schrift, rupibus incidere literas, inscribere quid saxo.

graben, in Garten und Weinbergen, pascinare. f. umgraben.

graben, in Metalle, sculperere; insculpere. f. stechen.

das Graben, in die Erde, fossa.

das Graben in Erz, sculptura.

das Graben in Weinberg, pascinatio.

das Grab, sepulcrum; tumba; bustum.

ein Grab, worauf die ausgegrabene Erde liegt, so viel nemlich der Erzg Platz eingenommen, tumulus.

einen zu Grabe tragen, efferre aliquem ut sepelatur.

ins Grab bringen, ins Grab legen, condere in sepulcro; sepelire.

es giengen wenig Leute mit zu Grabe, pauci funus sequebantur.

er hat schon einen Fuß im Grabe, morti proximus est.

ein prächtiges Grab, Mausoleum.

Ritter des H. Grabes, eques sepulchri Christi in Palastina.

des heiligen Grabes nicht umsonst hüten, mercedem suam expectare; mercede sua dignum esse.

bis ins Grab beständig seyn, constante esse usque ad mortem.

etwas mit ins Grab nehmen, retinere quid usque ad mortem.

das Grab zuscharren, sepulcrum terra implere.

der Graben, fossa. mit einem Graben umgeben, fossa circumdare.

einen Graben um einen Ort führen, fossam ducere circum locum aliquem.

einen Graben füllen, fossam complere.

den Graben füllen, inter ignobiles milites mori.

nicht über den Graben seyn, obstaculum nondum superasse.

den verschlammten Graben räumen, fossam oblitatam detergere.

Gräben da das überflüssige Wasser darein sinken kan, colliquie.

Land-Gräben, ein Graben zur Bezeichnung der Gränzen, fossa limitanea.

Lauff-Gräben, in Belagerungen, in welchen man sich der Stadt nähert, fossa obsidionalis accessus.

Schieß-Gräben, f. Schießen, trockener Graben an einer Stadt, worinnen sich die Schützen üben, fossa ubi siccæ in qua sagittarii se exercent.

Schlip-Gräben, ein kleiner Graben, durch welchen man die Wiesen wässert, fossa ad riganda prata.

ein Gräber, fossor, steht meistens in der Composition

Brunnen-Gräber, putearius.

Schanz-Gräber, aperarius castrensis.

Schaz-Gräber, homo plerumque supersticiosus qui thesauros defossos querit.

Siegel-Gräber, sculpor sigillorum.

Todten-Gräber, vespillo.

\* Grauer, Niderf. Ithfieder, calator. Chytræ col. 248. Golius Onomast.

\* Grab: Brüder, gewisse vom Adel, so das Recht hatten, in der Kirche des Klosters zu Lucke begraben zu lassen, nonnulli ex nobilibus qui ex certa quadam fraternitate in templo monasterii Luccensis sepultura jus obtinent. T. III. Script. Brunsvic. p. 697.

Grab-Eisen, n. derer, so in Metall graben, extrum, ferrum sculporum acuminatum.

Grab-Land, n. ein Acker oder Erdrich, so man nicht umackert, sondern umgräbet, ager qui bipalio subigitur.

Grab-Lied, n. naniz.

Grab-Mal, monumentum.

Grab-Meißel, Werkzeug derer so in Metall graben, calum; instrumentum sculporis.

\* Grab-Prüchel, Todten-Gräber, Vetus Vocabul 1482. vespillo.

Grab-Scheid, n. Schauffel, Spade, bipalium.

Grab-Schrift, f. epitaphium.

\* Grab-Stämpel, n. bey den Bergwercken, et was damit zu zeichnen, ferrum signatorium apud excoctores metallicos, Frifchl. Nomencl. c. 114.

Grab-Stäte, f. sepulcrum.

Grab-Stein, m. cippus.

Grab-Stichel, n. damit in Kupffer etc. zu stechen, instrumentum sculporum acutum.

\* Grab-Thier, das die Todten aus den Gräbern ausgräbt, hyzna. Piß. Vielfraß.

Grab-Tuch, n. linteum ferale.

Graben-Füller, im Spett, ein gemeiner Soldat, miles gregarius, ignobilis, qui ad nil utilis quam ad complendos fossas corpore suo, in oppugnatione.

Graben-Gulden, Besold. Thef. Pr. das Geld so man jährlich in einem Ort erlegt, das Burgrecht darinnen zu erhalten, ob man gleich daraus weggezogen ist.

Graben-Steiger, Melzer in der Schneeberg. Chr. ein dem andern vorgesezter Bergmann (f. Steigen, Steiger,) der bey den Holz-Flöß-Gräben gebraucht wird, foilor; fossa raria curam habens.

abgraben, etwas von des Nachbarn Land, fodiendo alienius cespitem suo proprio solo afodere, fodiendo auri e & sibi vendicare.

das Wasser aus einem Ort durch graben begleiten, exgerem perfodere qui aquas con-

tingit

tiner; fossis aquam ex aliquo loco alio deriva-  
re; fodiendo avertere.

das Abgraben eines Wassers, avertis aqua-  
rum ab aliquo loco.

aufgraben, aperire fodiendo; subfodere; re-  
fodere.

ausgraben, mit Werkzeugen aus der Erde, ef-  
fodere.

ausgraben, eruiere; effodiendo terram.

extrahere, ut venatores moles, & canes mures.

mit dem Grab-Stichel, exsculpere.

ausgraben, ausbauen, in Stein oder  
aus Holz, sculpere; exsculpere; calare.

als Bäume, Stoc, Wurzeln, extirpare;  
eradicare.

ausgegraben, ausgegrabener Sand, arena fossi-  
ta, ausgegrabene Münze, nummus effossus.

ausgegrabene Knochen, unicornu fossile.

ausgegrabenes Salz, sal fossilis.

das Ausgraben, effossio.

in Metall, sculptura.

der Bäume, extirpatio.

begraben, sepelire; humare; humi tradere;  
funere efferre.

da liegt der Hund begraben, vulg. Prov. hac  
vera causa est, das ist die wahre Ursach.

das Begraben, tumulatio, humatio.

Begräbnis, sepultura; exsequiz; sepul-  
crum.

ein Begräbnis anrichten, feralia officia  
persolvere; funtus funeris facere.

kein ehlich Begräbnis bekommen, carere  
honore sepulturae.

Begreide, sepultura. Kayserberg. Por-  
stall. fol. 179.

Erb-Begräbnis, sepulcrum hereditarium.

unbegraben, insepultus; inhumatus.

begraben, für beisehen ist veraltet, das  
Substantivum davon, ist vor Alters sehr ge-  
bräuchlich gewesen, für Begräbnis.

Begräbt, exsequiz. Sachsen: Sp. Land:  
Recht, l. 22.

Begreiff, Verus Vocab. 1482.

Begräbt, Chytrius Nomencl. Saxon. col. 16.

Begräbt, T. II. Script. Sax. Menk. col.  
1451. sie haben des Churfürsten Begreiff ge-  
halten.

Gruffe oder Begräbt. in Tenzels Merck-  
würdigkeiten von Gartenberg.

die Begräbt für Begräbnis, Jerosch. MSC.

durchgraben, perfodere.

durchbohren, Hände und Füße, per-  
forare.

eingraben, infodere; defodere cadaver.

einbauen, einschneiden, incidere; in-  
sculpere.

sich im Krieg, fossa & vallo se tegere;  
effossa terra seminare.

das Eingraben, infossio; defossus, us; in-  
cilio.

entgegen graben, contra fodere fodiendo ob-  
viam ire.

ergraben, vulg. fodiendo acquirere.

er hat hundert Gulden ergraben, centum  
florenos fodiendo labore acquisivit, mitgra-  
ben erwerben.

Vor Alters brauchte man ergraben für  
ausgraben, ausschneiden, in einem alten MSC.

der Deutschen Bibel steht, ergraben, als  
Jud. XVI. für sculpsit.

festgraben, fodiendo pergere, progredi.

herausgraben, effodere.

hingraben, infodere aliquid in aliquo loco.

hinweggraben, fodiendo auferre.

hinzugraben, fodiendo appropinquare.

nachgraben, fodiendo sequi; fodere post ali-  
quem.

mit graben etwas suchen, fodiendo &  
perfodiendo querere.

vergraben, in die Erde verscharren, mit ein-

graben verbergen, defodere in terram; ab-  
condere infodiendo.

seine Gabe, sein Talent vergraben, donis  
suis nemini utilem esse; nihil in lucrari.

sich vergraben, f. eingraben, castra sua fossa  
& vallo munire

vorgraben, praefodere.

umgraben, (mit dem Accent oder Thon auf der  
ersten Sylbe, pascinare; fodiendo vertere,  
bipalio subigere.

wider umgraben, repascinare; refodere;  
das Umgraben, pascinatus, us.

umgraben, (wenn der Thon auf der zweiten Syl-  
be,) circumfodere, als die Bäume.

untergraben, suffodere; suffodiendo evertere.

das Untergraben, suffossio.

weitergraben, f. festgraben.

Im Nidersäch. ist f oder v, an statt b, in gra-  
ben, daher Holl. graft oder gracht, fossa, greynt,  
melis. hat Chytrius in Nomencl. Saxon. vom gra-  
ben, weil sich die Dachsen eingraben, und aus-  
gearaben werden.

Vom graben im Erz, haben die Franzosen noch  
graver.

Im Gloss. Du Fresne ist Corvata, Croada, so  
viel als, agros & hortos excolere, umgraben,  
oder forssium.

Es scheint das Griech. γράφειν, in Wache,  
Stein, Erz, graben und schreiben, (die Lat. ha-  
ben (N) in sich bere.) komme mit graben überein.

Grackel, vulg. Zand, Streit, litigium; rixa,  
vom Holl. Krackeel, altercatio.

grackelen, v. altercari; rixari.

Grackeler, altercator.

Gracker, Bragger, Pöhl. einer der räuspert,  
screator.

grackeln, sehr auswerfen, oder Feuchtig-  
keit und Schleim auswürfen, screare, id.

ist ein nachgemachter Laut. Im Angels. ist  
schon hræcan, screare.

## Grad,

vom Lat. gradus, heißt eigentlich eine Stufe  
oder Treppe.

Im Niders. ist es auch Grate, im plur. Gräte  
geschrieben worden, als T. III. Script. Brunsc. p.  
121. Da Kaiser Otto IV. zu Rom gekrönt wur-  
de, de Papstheit führte ihn die Stufen des St. Pe-  
ters. (Die Pfaffen führten ihn die Stufen hin-  
auf zu St. Peter.) De Pavos sin up den Greten  
wachte, (der Pabst wartete sein auf den Stufen.)  
De Ruter graben maachten uppe de Grate, und  
künden mit baren Ewerden.

Grad, im Mathematischen Messen, ist es einer  
von den 360. Theilen, in welche jeder Cirkel  
kreiß eingetheilt ist, gradus.

Grad, im menschlichen Leben ist Grad eine Stuf-  
fe der Vollkommenheit und Ehre, u. d. g. gra-  
dus perfectionis, honoris live dignitatis, f.  
Stufte.

zu einem höhern Grad der Weisheit gelan-  
gen, ad altorem gradum sapientie pervenire.

Grad, in den Münzen und den Stufen der Rei-  
nigkeit des Goldes, hat man aus Grad oder  
Grat, Karat gemacht, f. unter Karat. Die  
Mark Goldes hat 24. Karat, dann gar fein  
Gold, soll auf 24. Karat gradirt seyn. Ma-  
thes. Sarepta conc. 14. meint auch es sey von  
Grad geworden. Die Juristen haben hernach  
ceratio, carada daraus gemacht, als Moun-  
us Tract. de usuriis quest. 203. n. 778. p. 993.  
Summa & absolutissima bonitas live puritas  
& probitas auri, seu culmen & apex. est in  
24. Caractis, argenti vero in 12. denariis.

Teutisch hat man ehmalis auch Graitt gene-  
net, als Saxon. Rer. Magni. edit. Joanni. p. 759.  
n. 24. Die güldene Münze soll halten 19. Graitt  
jenes Goldes, das p. 670. c. libro steht: Ein kleiner  
Gulden Dänisch soll den und zwenzig Karat  
ten und einen halben halten, f. Schult. Gloss.

Text. p. 619. a. andere Exempel da es Grad und  
Graitt für Karat geschrieben wird.

Grad, in der Bluts-Verwandtschaft, die nähere  
oder fernere, und weitere Verwandtschaft,  
propinquior vel remotior cognationis gra-  
dus.

Grad, in der Tugend, deren drei sind, gradus  
tortura minus vel magis rigidus.

graduirte Person, qui in Academia gradum  
honoris assecutus est. Baccalaurei, Magistri,  
Licentiatii vel Doctores.

Grad-Bogen, n. bey den Schiffen der Qua-  
drant, womit man die Höhe des Veli findet, a-  
dius nauticus vel quadrans quo per altum  
inquiritur. (von den gradibus latitudinis p. p.  
nautic.) Holl. Graet-Boghe.

Grad-Bogen, bey den Mathematikern, ein In-  
strument von einem halben Cirkel, die Inclina-  
tionen der Linien in den Graben zu messen. Der  
Steiger-Tiefe, und Cirkel vorantzei der In-  
clinum zu finden.

Von Grad, gradus, ist auch gebräuchlich worden

## Gradieren, v.

zu einen höhern Grad der Güte bringen.

gradieren, heißt dem Calk: Weis die Seele  
durch ruht oder Wärme stärker machen, daß  
viel von dem Wasser verdunstet, ehe es erlosche  
wird, damit man zu diesem Einflöchen nicht so  
viel Holz verbrennen darf.

Gradier-Planne, f. ein großes Gefäß, neema  
die Seele durch gewisse Rinnen läuft, damit  
ein Theil des Wassers verdunstet, ehe es in  
majus in quod aqua falsa per canales huius  
pars quodam aqua in quod est vera.

Gradier-Heerd, n. der Platz unter dem He-  
erd, area sub hoc vase.

Gradier-Tach, n. das Tach des Hebels, in  
inne die Gradier-Planne steht, in quo  
in quo hoc evaporatio fit.

Gradier-Haus, in welchem die Gradier-  
ren oder Rinnen sind, ad altum in quo  
les jacent ad hanc evaporationem.

Gradier-Röhren, pl. canales ad evaporationem  
falsae aquae possint.

Gradier-Fasser, m. Fässer, in welchen die Erde  
durch die Gradier-Röhren läuft, ad altum  
aqua falsa in canalibus altius recipitur.

Gradier-Werk, n. vor diesem Werk-Werk, ist  
laures offenes Gebäude, daß die Luft durch-  
streichen kan, mit einem Tache, damit es nicht  
hinein regnen kan, und die Seele durch-  
läuft. Unter diesem Tache liegen Rinnen, durch  
die Seele auf dieses Gradier-Werk fällt, aus  
des von Holz oder Stroh besteht, durch wel-  
ches das kalte und Tropfen nicht Wasser ver-  
dunstet, und in die Luft weget, ad altum  
apparatus ad evaporationem falsae aquae  
curandam.

Gradieren, das Geld, demselben einen höh-  
ern Grad in einem gewissen Wasser geben, we-  
ches die Goldschmiede vorhaben, reddere  
lucrum aut elegantiorum.

Gradier-Wasser, aqua in qua  
quantum ut color eius elegantior sit.

Gradual, oder Gradal, n. ein Buch, worin die  
Gesängen in der Kirche singen. Gradal  
oder Gradale, soferne man die Antiphonen  
daraus singt, heißt es auch Antiphonarium,  
wegen der antiphonen heißt es antiphona-  
le, und an statt graduale, nennen es auch  
Cantatorium.

Kayserb. in Post. p. 3. erklärt Gradual  
auch ein demütig und Bescheidenes, wie  
das ganze Buch aber so Gradal heißt, in dem  
Gebete, auf Fest und andere Tage in der  
Kirche zu gebrauchen.

grad und ungrad, f. gerad.

## Graf, m.

Comes. Vor Alters ein Richter, Judex. Ein Amt  
Ziel



Titel bis An. 1200. da hingen sie an Ehren-  
Titel zu werden, s. *Henr. Maibonni Rer. Germ.*  
T. III. p. 97. Was die Reichs-Grafen nemlich  
entlangt.

an einigen Fürstl. und Reichs-Würden, ist  
das Wort Graf noch geblieben, als:

Markt-Graf, s. Markt, Marchio.

Land-Graf, s. Land, Landgravius; comes  
provincialis.

Wals-Graf, s. Wals, Comes Palatinus.

Burg-Graf, s. Burg, Burgravius.

Wild- und Wein-Graf, s. Wild.

Raub-Grafen, s. Raub.

Rug-Graf, vor Alters zu Dassel, procura-  
tor Imperatoris judiciorum censoriorum, s.  
Rug.

Reichs-Graf, Comes Imperii immediatus, qui  
ut loquuntur, sessionem & votum in Comitibus  
habet.

Bestürzte Grafen, principis dignitate fulgen-  
tes. Fürstenthümliche Grafen, ad principalem  
dignitatem evechi & tamen comitatus titulum  
tenentes Principibus pares, ut Henneberg,  
Tyrol, &c.

Die Grafen des Reichs, werden von einigen  
geteilt: Schwarzburg, Elze, Calix & Sa-  
warditz. Ob gleich andere diese Eintheilung  
für ungegründet achten, so ist doch der Titel ei-  
nes Hier-Grafen dem Schwarzenburgischen  
Hause erneuert worden vom Kaiser Rudolph den  
Andern. *Fritsch. in Supplem. Besold.*

Landfürstliche Grafen. *Besold. Thef. Pr. Comiti-*  
bus Vassali Principis ejusdam, als Schwarzb.  
Saxonia, Rietberg, Haslitz.

Graf, ein Wort gewisser Beamten und öffentli-  
cher Bedienten, praefectus; Praeses; Praepo-  
situs.

als Burggraf, Castellanus.

Cent-Graf, s. hier unten Zent.

Reich-Graf, s. hier unten Reich-Graf.

Frei-Graf, Freigravius. Praeses Judicii  
Venetici, s. Frey.

So-Graf, judex agrarius, s. Gau.

Heer-Graf, judex bellicus, Kriegs-Rich-  
ter. In *Jerusalem. MS.* ist es, pro duce belli.

Haus-Graf, Raubhonz; Magistratus, qui  
cognoscit de libris mercatorum.

Hel-Graf, s. Hel.

Hoch-Graf, s. hoch.

Hof-Graf, Comes Palatinus.

Holz-Graf, rei lignariae praefectus.

Hammer-Graf, reiditibus, Rei metallica  
praefectus in fodinis Ungariae.

Neuer-Graf, Comes immediatus nec status  
Imperii. *Guland. decis. Cam. 46. n. 142. l. 1.*

Salz-Graf, rei salinarie praefectus.

Reich-Graf, s. Reich, judex rei aggeralis.

Reich-Graf, s. Reich, judex territorii loci.

Vier-Graf, Vice Comes.

Wett-Graf, s. Wette.

Zent-Graf, s. Zent, Centgravius, tribunali  
inferiori praefectus.

f. Spangenberg. Adels. Sp. von den Gra-  
fen. T. I. fol. 162.

Gräflich, adj. quod Comitatus est.

das Gräfliche Schloss, sedes Comitatus.

Euer-Hechgräf. Ereclens, celsissime Co-  
mes.

Gräfschafft, s. Comitatus.

Marktgräfschafft, Marchionatus.

Landgräfschafft, Landgraviatus.

Burggräfschafft, Burgraviatus.

gräfen, v. in den Grafen-Stand erheben, ad  
comitum dignitatem evehere; Comitatus titu-  
lo & auctoritate ornare.

die Herren-Lieute hat sich gräven lassen,  
Stumpf. Schw. Chron. fol. 538. b.

Grafen-Bank, s. auf den Reichs-Tagen, wo die  
Grafen ihren Sitz haben, sedes & locus Co-  
mitum in Comitibus.

Gräfsching, n. das Gericht, wohin die Reichs-  
Richter ihre Proceßten bringen müssen, nebst

den Mannen die sie bey der Reichs-Schau an  
jedem Walle gefunden, judicium quo conse-  
runt inspectores aggerum defectus quos in  
cujuslibet incolae parte invenerunt. *Hakmann*  
*de pure aggerum. Mantissa. p. 6.*

Gräfscher, eine Person so der Rath zum Con-  
vent des Salz-Grafen schick, senator quem  
Senatus ad Salzgravi conventum mittit. *Hon-*  
*dorf. p. 115.*

Grafen-Stand, m. Comitatus dignitas.

in den Grafen-Stand erheben, ad Comitatus  
dignitatem evehere.

Grafen-Steuern, s. *Besold. Supplem. Fritschii*, die  
Steuern so ein Graf von seinen Gütern, die un-  
ter eines andern Herrn Jurisdiction liegen, ge-  
ben muß, tributum quod ex Comitatus bonis  
quae in alius jurisdictione territoriali sunt col-  
ligitur, die der Landsherr unterworfen sind.

Grafen-Tage, Convent der Reichs-Grafen,  
Conventus qui a Comitibus Imperii institu-  
untur; Dietae Comitum.

Wegen der Bedeutung sind die Autoren alle  
eins, daß nemlich Graf so viel als das Lateinische  
Comes, und als das Griechische *κωνς*, so von  
Römischen auch am Griechischen Kaiserlichen  
Hof behalten worden. Wie nun Comes nicht ei-  
nen bloßen Geierten, oder Begleiter bedeutete,  
sondern einen Beamten und Bedienten, der in  
gewissen Verwaltungen Recht und Gerechtig-  
keit handhaben mußte, und das im Namen des  
Kaisers, also daß jedem Comitae auch ein Ge-  
nativus oder ein Adjektivum mußte verstanden  
werden, dessen vorüber er besetzt war. So ist es  
dann auch bey dem Wort Graf, vom Comitae Pa-  
latino, oder Pfalz-Grafen an, bis auf den Salz-  
Grafen und So-Grafen gebräuchlich geblieben.  
Ob sich gleich der Staat durch alle Stufen ver-  
ändert hat.

Der Zweifel ist im Wort Graf, wo es herkom-  
mt. Im Grafen-Saal des Herrn Friedrich  
Lucas, werden die Meinungen angeführt.  
Welche hier nicht zu widerholen sind. Dem si-  
chersten Etymologischen Weeg nach, muß eine  
Untersuchung aller Buchstaben, eines so alten  
Worts angesetzt werden, als welches unter so  
vielerley Welternen und Aussprachen viel, doch  
gewöhnliche Veränderungen gelitten: Der  
Anfangsbuchstabe G, des Worts Graf, ist ein  
angelegter Buchstabe, von der Praepositione in-  
separabil. ge, Spelman in seinem *Archeologo* ver-  
weist: Saxonibus nostris, sagt er, Gerefa &  
per contractionem Grefa dicebatur, i. e. comes.  
Implex igitur vox est refa, & pro hac nos hodie  
revoc utimur; scilicet pro comite; judice praepo-  
sito. &c. Dieses ge, ist zwar ohne beson-  
dere Bedeutung im Deutschen vorkommen an die  
Wörter gekickt worden: aber es scheint hier als  
an einer Art der Collectivorum zu seyn. Da ei-  
ne Gesellschaft mit angedeutet wird. Weil der  
Grafen viel waren, der Graf auch allezeit, son-  
derlich der so das Ober-Gericht hielt, seine Schö-  
pfen und Besizer hatte. Dieses g, als ein Pala-  
tino, oder ein Buchstabe, der mit den mittlern  
Theil der Zunge am Gaumen auszusprechen ist,  
wird mit dem andern seiner Art vertauscht, dann  
nach weggelassenen c, an der Sylbe ge, kommt  
das r dem g näher, und vor diesem liquida wird  
g, gern in c, und t verändert, wie in denen hier  
nächst folgenden Exempeln geschehen zu seyn  
scheint. Das r, und a, gehört zum Stamme  
Wort. Doch ist das a, oft als ae, oder ea ausgespro-  
chen worden. Das t, hat noch niemand für ver-  
dächtig gehalten, dann es es gleich, in Lat. barb.  
und sonsten mit andern Buchstaben seiner Art,  
nemlich labialibus, vertauscht worden, als Gra-  
phio, gravio, graver, hat doch keiner nachgedacht  
daß es auch mit ch, geschehen seyn kan. Es leidet  
zu dieser Vertauschung nicht allein der Be-  
brauch, das man z. E. für Aster, Achter gesagt,  
sondern vor allen der Namen der Besizer eines  
großen oder Ober-Grafen; die vor Alters Ra-  
chenburgi (Schalken) genennet worden. Als

man auch im Holländischen und Niedersächsl. für  
Graben, folia, sagt Grafe, Kracht, so ist für das  
Angelsächsische Gerefa, Conful und Lindesges  
refa, Proconful, in Dantz, von solchen Richtern  
und Obrikteln. Verhoben gebräuchlich, daß sie  
die Oberrn: Kräften, und die Untern: Kräften  
heissen. Es scheint also der Ursprung des Worts  
Graf oder Gräfe, das alte Verbum recan zu seyn,  
welches bey den Angelsachsen noch übrig, in  
der Bedeutung regere, curare. Ref, hier Alt-  
Teutisch ein Held, s. unten in Buchstaben R. Re-  
cke. *Wehmer* hat aus dem *Geldast*. bemerkt, daß  
die alten Friesen ihre Regulos Reggen genennet  
haben.

Nachdem die Grafen-Würde im Deutschen  
Reiche erblich geworden, haben die abgetheilten  
jüngern Herren, der Regenten in den Deutschen  
Ländern, diesen Titel oft angenommen, und  
zwar der Regierung nach, aber nicht dem Ge-  
schlechte nach unterschieden geblieben. Daher sich  
noch immer Fürsten und Grafen untereinander  
mit Vermählung vereinigen. T. III. Script.  
*Bransv. p. 315.* steht im *Chronico Bathonis*. Bru-  
no was Hertogen Hinrikes Sone to Beyerren,  
Kaiser Otten Broder des groten, so was do dyt  
eyn Wile, de idesic Broder dat bleif ein Herr  
thoghe, de Jüngste von Greor.

So steht auch im Leben der Hegl. Elisabeth,  
T. II. Script. Saxon. *Menkenii col. 207. f.* von  
der Willkür wo die Elbische Fürst seht regieren un-  
de dy andern nicht Wapen nemten

Wachte er aber des nicht gethu,  
So solt inie der Elbische helfen darzu.  
Das er ein Grave wurde dann,  
Und neme sich ander Elos an.  
Als geschach vor in den tagen  
Deme Braven von Zigenagen,  
Der ist als ich han vernommen,  
Zu erke von den Landgrafen kommen. 2c.

In den Diplomatus, werden des Oronis  
Marchionis Brandenburgici Brüder, Grafen ge-  
nennet, und war einer zu Werden, einer zu Gar-  
belegen.

grageln, v. die Brine weit aus einander  
thun, varicare.

Gragel, varicatio.

Graglen, Pl. Die grossen alten Schoß an  
den Weinstöcken, die krumm aus einander ste-  
hen, dracones, palmites in vitibus ementi,  
die alten Bögen die man abschneidet und  
neue nachzieht.

Gragger, s. Gracker.

Gral, austerus. s. Grell.

Gral, m. ein altes Spiel, so mit Tangen und  
Schreien gehalten wurde, ludus qui fit cum  
tripudiis & clamoribus.

Reichmayer Braunschweig. Kirchen  
Chron. Es war vor Alters ein grosses Spiel  
um das siebend Jahr allezeit, vor der Stadt  
auf dem Lindenberg, das von vieler Menschen  
unbilliger Stimme und Tumult Graell,  
nach Art der alten Teutschen Sprache hieß,  
sonst auch wohl Grödel genannet wurde.

Grall, T. III. Script. *Bransv. p. 140. und 418.*  
It. T. II. *Gralli Ind. XIV. 91.*

f. *Schilt. Gloss. Text. ad voc. Gral.* Da Grallers  
klart wird durch tripudiare & deliciis deditum  
alle.

Pomarius Magdeb. Chron. unter dem  
25ten Erzbischoff, beschreibet einen Turnier:  
Gral, der bereitet wurde, und viel Zelte und Pavil-  
lunen (Pavillon) aufgeschlagen.

*Matthaeus in Sarepta.* heist des reichen Man-  
nes Leben, ein pancticum und kraleiren.

In der Nügelhaften Beschreibung eines eh-  
mahligen Ritter. Wagens (s. unten Ritter,) der  
mit einem Pferd verglichen wurde, und die Räder  
der dem Huf.

Zeihen Spelen, (Greichen, radii) war des  
Fusses Strahl.

Ich wene (wähne, opinor) Skundreye aus  
dem Grale..

Hier scheint das contrée in Kundreye verändert. (Beig. Contrepe, regio) und Grale, so viel als die Nabe sey. Also das die Worte: Ich nehme Kundreye aus dem Grale, so viel heißen als, ich verführe dadurch den Raum aus der Höhe, der Nabe moraus die radii zur Peripherie geben. Welches sich zu dem Reiben und Längen im Kreis herum schiedt.

## Der Gram,

Traurigkeit, *egritudo*; *mātor*.

der Gram verjehet ihn, *mātor illum consumit*.

einem gram seyn, einen hassen, *abalienatum esse ab aliquo*; *odisse*.

sich grämen, *animo excruciarī*; *egritudine affici*.

sich zu todt grämen, *egritudine opprimi*, *mātorē concili*.

grämlich, *adj. vulg. mātorē amans*.

das Grämen, *mātor*.

sich abgrämen, sich durch Traurigkeit verzehren, *egritudine consumi*.

Gramm, bey den Alten, für Grimm, f. Grimm.

gramm, *Pist. asper. greb. herb.*

gramia, *Anglo-S. molestia*.

gremde, er litte groß gremde. *Jerusch. MSC.*

f. härmen, hirmen.

gramen, *ol. molestum esse*.

gramo. *Ital. elend, armferlig.*

gremia, *Gloss. Monseense. tristis (scilicet, es.) f. hermen, hirmen.*

\* Graman. Teutsche Sprichw. *fol. 38. b.* ein altes mageres Pferd.

\* Grämlein, ein kleines Pferd, das Bündel und Waaren trägt. - *Kayserob. Narrenschiff. fol. 90. b.* Ein Grämlein war das schwächste unter seinen Rassen, dem legt er alle Bündel auf.

grammanzen, *verb. vulg. Teutsche Sprichw. fol. 18. a.* nugas agere, Wörlein sagen, lose Grammanzen, *subst. nuzg. fol. 307. a.*

*vulg.* Man wird nicht viel Grammanzen machen, *non diu verbis res agetur, sed itatim executio sequetur.*

Dem Italiänischen *garrimento*, Schmäzerey.

vom Lat. *garrere*.

Gramatellen, *Kayserob. Post. fol. 170.*

Johannes ab Heuschrecken, (*locustas*, als die gemeinen Leute sprechen) und die rechten Gramatellen.

Es scheint D. Sailer von Kayserberg hat gemeinet, Johannes habe nicht Heuschrecken, sondern Gramatellen gegessen. Es ist eine kleine Art von Krebsen, welche sonderlich arme Leute in Holland, und anderswo essen, *Garnaerd, Garnaerl*, wie *Kilian* hat, so das gemeine Volk Gramaten nennet, *squilla*; *pisciculus*. *Jean Louis a'Assy* aber hat im *Lexico Garnaet. Gall. Guernette, Sauterelle*. Aus diesem mag wohl der Name Gramatellen entstanden seyn.

Gramagen, *vulg. Gandel-Possen* mit dem Leibe, *gelluculationes*; *gestus*.

*Kayserob. Post. fol. 148.* Wann sie ein Kind abgerichtet, das es sich lez stellen kan, so sprechen sie deon, der kan Gramagen machen, da wird etwas uf.

Dieses Wort ist vom *Fransöf. grimace*.

Der Spate, in seinem Sprach-Schatz, vermengt diese beyden Wörter, wie es auch der *Pöbel* thut, und setzt sie beyde unter Gramagen, *fibula*; *ineptia*; *gelluculationes*; und zu dem *Derivato* Grammanzer, so er hinzu schreibt, setzt er *grandiloquus*, und *gestuosus*.

Grammatik, f. die Kunst recht zu reden und zu schreiben, *Grammatica*.

Dieses Wort ist durch die Lateinische Schulen so ins Teutsche gekommen, das es durch das neue Wort Sprach-Kunst schrecklich wird zu vertreiben seyn.

Das Adjektivum seite Grammatikisch seyn,

aber es ist Grammatikalisch gebräuchlich, *Grammaticus* und *Grammaticæ*.

grampeln, f. Grempe.

## Gran, oder Kran, m.

vom Lateinischen und Griechischen *Geranium*, *γέρας*, wegen der Gleichheit mit Hals und Schnabel eines Kranichs. Ein Gerüst, so an den Schiffänden ausgerichtet wird, die Güter in das Schiff und aus demselben zu heben.

der Gran-Ständer, *columna versatilis in cardine suo. cui incumbit*.

der Gran-Balken, *trabs transversa geranii*.

das Gran-Rad, *rota geranii*.

das Gran-Gehäuse, *parietes geranii*.

Gran-Rech, Granen-Berechnigkeit, bey den Juristen, *Geranii five stipulae ju.* damit die angegebenen Waaren besichtigt, zehlet, oder misst, damit dem Zoll kein Eintrag geschieht.

Gran-Reißer, Kranen-Reißer, der die Aufsicht über den Gran hat. *Limneri Jur. Publ. l. 2. c. 9. n. 132. Curator Geranii*.

Grane, segen einige für das Kraut *Geranium*, welches andere Storch-Schnabel nennen.

f. Brand, prora.

## Gran, n.

granum. ein Gewicht, granum hordei. Noch bey dem Apotheker-Gewicht, der zoste Theil eines Scrupels, und der koste Theil eines Quintleins.

Nach dem Jubilier-Gewicht, womit sie Edel-Gesteine tragen, hat das Karat nicht mehr als 4 Gran. Und diese sind leichter als bey dem Gold-Gewicht.

Gran, scheint zum Unterscheid des Wortes Gran nach dem *Fransöfischen* Grain, gemacht zu seyn. *Holl. Grien, Granfen, granulum*.

ein Gran ist im Gold-Gewicht der dritte Theil eines Brand. Ein Karat hat 12 Gran. Die Mark 24 Karat.

granuliren, bey den Chynicis und Silber-Schmelzern, das zerschmolzte Silber durch Reibig quessen, das es Körnerweis in das darunter stehende Wasser fällt, von *granulum*.

Gran, f. Grate, Grät, *palea aut furfuris particula*, ein Spreyer-Stücklein, dergleichen in der Aene sind.

Gran, f. Grimm. *Altensteig Vocab. fol. 8. b. grim, trurig, gran, jörnig.*

Gran, f. ein Fluß in Ungarn, *Granus*.

Gran, die Stadt und Befestigung am Fluß Gran, *Strigonium*.

Grän, f. Krän, *raphanus major*.

granen, v. queri; obvagire. f. greinen, gran-sen. *id. Pist.*

## Granat,

Granat-Apfel, m. *malum granatum*; *malum punicum*.

Granaten-Baum, m. *malus granata*, *malus punica*.

Granaten-Blüte, f. *balaustrum*.

Granaten-Blut-Farb, *color balaustris*.

Granat-Apfel-Schale, *putamen mali granati*, *malicorium*, *corium* oder *putamen mali punici*.

ein Granat, ein edler Stein, *granatum*, *gemma coloris balaustrini*, ein durchsichtiger Granaten-Blutfarber Stein.

Granälein, *granatum minus*.

Und im Echer, eine Person die immer grant, (f. granen) oder zankt. Teutsche Sprichw. *fol. 267. a.*

Eine Frau soll nicht jörnig und jankisch, und kein Granälein seyn.

ein Granat, oder Granade, um der Gleichheit willen der Größe und des Zerferingens. Anfanglich hießen die grossen Feuer-Kugeln so, die unsern Bomben gleich waren, *pyrobolus major*, jetzt sind es die Hand-Granaten, *pyrobolus minor*, oder *manuarius*,

ein Granatier, oder (weil es die *Fransöfischen* Grenadier schreiben.)

ein Granadier, der solche kleine Feuer-Kugeln wirft, *pyrobolarius*.

Es kömmt Granat entweder von den *Granis*, wovon diese Frucht voll ist, oder vom *Königreich Granada* in Spanien, wo dieser Baum häufig wächst.

Die Teutsche Uebersetzung der Bibel von An. 1483. gibt *malum punicum*, oder *granatum*, allezeit *Margran*, als *Exod. XXXIX. 24. 25. f.* *Malgran, malum granatum*.

\* grand, vom Lateinischen *grandis*, und dieser Sprache Töchter ist im vulgären Reden noch bey einigen gewöhnlich.

das ist zu grandig, das ist zu viel, *hoc nimium est, modum excedit*.

Der alte Poet *Jeroschin* hat:

o grandir und o grandir, das ist, immer bestiger, subinde vehementius.

ein Grand in Spanien, *unus e proceribus antecorum Regis Hispanie, e principibus purpuratorum*.

Vom *Fransöfischen* grand mercy hat der alte Poet in des *Ecceardi Poemate Germ. m. Scriptoris* *bus medii avi T. II. col. 1549.*

vergramertzen, für danken, oder verdanken.

Das Constantinus den Pfaffen das Schwert zu der Scula gegeben, das haben sie ihm gar schlecht vergramertzt, *non pro merito gratias egerunt*.

grandig, für sandig, f. grien, *fabulum*. *Chyn. m. Nomencl. Sax. col. 39.*

grandige Belsen, *glareosi rivi*.

Grang, f. Gränge.

granen, granfen, f. greinen.

\* Grane, *Petrus Ponce. 1482.* das vordere Theil am Schiff, *prora*. *lt. puppis*. Der Hinten

Grang, *sedes rectoris navis*. Vop dem Wort bitten wird es im *Pistorio* auch geschrien.

*Pist. im Lex.* hat daher noch Wörden und Hinter-Grangen des Schiffes, *prora & puppis*.

*Dissp. Lex.* hat *Grangse, puppis*, f. *grangse*.

Es scheint es komme von *Gran, granium*. Dann man sagt noch der Schiff-Schnabel.

granuliren, f. Gran, granum.

## Gränge, f. f.

finis; ora; limites; confinia.

Grängen seyn, *limitare*; *limitibus distinguere*; *delimitare*; *definire terminis*; *determinare*.

die Grängen beziehen, *limites inspicere*, besichtigen.

die Grängen verrücken, *turbare*, oder *conrumpere limites*.

die Grängen erweitern, *propagare fines*.

Land-Grängen, *limites regionis, provincie, ditomis &c.*

Fest-Grängen, *altus limites*.

gränzen mit einem, *collimitari*; *finitimum esse*; *confinem esse*.

angränzen, *tangere limites alicujus*; *conjunctos habere limites*; *confinem*; *contemnum esse*.

angränzend, *finitimus*; *confinis*; *conterminus*; *conteminare alicui*.

Gränz-Baum, m. *arbor. quercus limites designans*.

Gränz-Befestigung, oder Gränz-Befestigung, f. *obambulation finium*; *inspectio finium*; *ocularis inspectio*.

Gränz-Haus, Gränz-Festung, *munimentum limitancum*.

Gränz-Herr, der die Gränge besitzt, *Dominus limitum*.

Gränz-Holz, n. Bäume, die auf dem Strich inner Gränge wachsen, und das Geschick hindern, denselben zu tunnen. *Pommerische Holz-Ordnung*



Ordnung Anno 1717. p. 29. arbores quæ limitum lineam quarentibus obstant.

Gränz: Hügel, m. collis limites designans.

Gränz: Thal, m. signum quodcunque limites indicans.

Gränz: Messer, finitor, qui fines constituit, terminator.

Gränz: Nachbar, confinis; finitimus; contemnis.

Gränz: Pforte, m. palus limitaneus; palus terminalis.

Gränz: Recht, n. jus limitum.

Gränz: Säule, columna terminalis, limitanea.

Gränz: Scheidung, f. collimitium; coitio limitum. It. die Gränz: Segung, delimitatio confinium.

Gränz: Scheider, finitor, terminator.

Gränz: Soldaten, milites limitanei, qui in limitibus regni constituentur in praesidio.

Gränz: Stein, m. terminus; lapis terminalis. der die Gränz: Steine verfest, dem soll der Hals abgepflegt werden, Beck de jure limitum. p. 118.

Gränz: Streit, m. agraria controversia; controversia de finibus.

Gränz: Vergleich, m. Gränz: Recces.

Gränz: Verickung, f. turbatio limitum; crimen termini mori.

Gränz: Weisung, f. nuntium limitaneum.

Gränz: Zeichen, u. f. Gränz: Thal, signum limitum.

Gränz: Zug, m. Absteckung, Bezeichnung der Gränzen, delineatio limitum; descriptio finium.

Der diesem hat man auch Gränz und Greniz gesagt. Jamelm. Oldenb. Chron. Ein Streit wegen der Scheidung oder Greniz der beiden Fürstentum. Gränz, im Bayrischen Dialect.

Kreiser: Jus Ven. Bavar. c. 21.

Gräniger, in Ungern, Gränz: Soldaten, milites limitanei.

Die Endung und das Stamm: Wort von Gränk, ist rai, f. unten rai, womit man die

Gränze bemerkt. Daher geraine, womit das

Sclavonische Crain und Krain übereinkommt,

das Land Crain, Carniola, kommt den Namen

noch davon her. Die Präposition u, und so in

dieser Sprach an oder bey heißt, wurde vornen

angelegt, davon kommt Ukraine, was an den

Grängen ist, als das Land Ukraine in Pohlen,

das an den Grängen der Türken liegt. Rhegino

hat die Crainer Ueranos genannt, nemlich an

Ungerischen Grängen wohnende Leute. Die

Braden an der Mark: Brandenburg hießen

auch Uerani. Tom. III. Script. Brunsv. p. 307.

Anno 934. bezwang Kaiser Heinrich die Wen-

den, Uerani genannt, die nun die Ucker: Wenden

heißen. f. unten Ucker. Man findet es vor Alters

auch schon mit G, geschrieben, als in einem Di-

plomate des Ottonis Imper. An. 974. in Hundii

Metropoli Salsib. p. 92. In Ducatu Ducis Henrici,

& in Comitatu Poponis, quod Carniola vocatur,

& quod vulgo Greina, Marcha appellatur: est ibi rivulus parvulus qui vocatur Vocabulo

Sclavorum Subniza. Popo war also ein Comes Pannonici limitis. f. Sagittar. Antig. Thon. p. 293.

Gräpen, f. Groppen.

Gräpen, für geräpen, f. raffen, Kappuse. Lat. rapere. Pfl. antasten, um sich grappen, attrahere. Ital. grappare.

die Soldaten grappen weg was sie antreffen, auferunt milites, rapiunt omnia.

Gräpel, ein Berg: Raab von etlichen Epannen, zwey Gräpel thun ein viertel Maister.

grappeln, f. Krabbe, krabeln.

Grapp, Gallice. garence, Grappe, eine Wurzel zum roth färben.

Grapp: roth, color rubeus hujus radices in pannis.

grappen, v. Pfl. f. Grabgrab schreiben wie die Kappen oder Raben, von Laut dieses Geschreyes, crocire.

### Gras, n.

gramen.

schlechtes geringes Gras, gramen ignobile. sich ins Gras legen, in herba recumbere.

das Gras wachsen hören, sich flug dünken, plus sapere velle quam alii.

Gras, für den Kampf: Platz, oder die Walskatt, campus oder locus praelii.

davon sagt man noch, ins Gras beißen müssen, in praelio cadere; prono corpore prostratum jacere, & ultimo mortu gramen petere.

noch über das Gras laufen können, im Krieg noch nicht gefallen, noch nicht ungetroffen seyn, nondum in certamine prostratum esse.

Lutherus vom Pabstium zu Rom: ich kan noch übers Gras laufen, in eundem vicere disputantibus suis.

Gras, für bürgerliche Verhaftung, Gastellus de Statu publico Europæ. c. 32. p. 925.

mit dem Gras straffen, in custodia dare.

in das Gras geben, oder auf die Pforte, f. Pforte, in custodia mitti.

auf dem Gras liegen müssen, das ist, als gefangen, auf Heu oder Stroh schlafen müssen, in custodia teneri.

Gräselein, n. herbula.

Gräselein, oder Meer: Zeislein, ein kleiner Vogel als ein Hänfling, linaria minor vertice, rubro, & pectore eodem colore quasi irrorato, in alius locis vocant eam Zitscherlein, Ziser: nichen.

grasen, v. Gras abschneiden, gramen demetere secula, idque domum ferres gramen colligere ubicunque prae non sunt.

auf eines andern Wiesen: grasen, Sprichw. furtim auferre, falcem in alienum pratum mittere.

einem nach dem Leben grasen, (nach dem Leben stellen) Sprichw. insidias parare alicuius viro.

grasen, als das Vieh, gramen depascere.

grasig, adj. herbulus.

Grasung, f. pabulatio, quæ sit gramen viride pro equis vel bobus demetendo. Item loci & prata ubi hæc pabulatio fieri potest.

Gräsercy, vulgo loca herbosa pro equis aut bobus.

Gras: Vant, f. sedes ex cespice viridi.

Gras: Blume, f. vulg. caryophyllum. f. Nüglein, Nülden, unter Nagel.

Gras: Bot, n. das Urtheil, wann einer zu einem gewissen Gefängnis verdammt wird, wo er auf Stroh oder Heu schlafen muß, sententia judicis qua quis damnatur ad custodiam ubi in stramine vel in feno illi dormiendum est.

des Gras: Bots oder Buss, erledigt werden, custodia hac liberari.

Gras: Busch, m. cespes longiore & densiore gramine.

Gras: Frosch, m. der sich im Grase aufhält, aber kein Laub: Frosch ist, rubeta; rana in gramine latens, quæ non confundenda est cum ea quæ dicitur Laub: Frosch, in foliis.

Gras: grün, adj. color herbeus sive herbaceus.

It. als Saad: grün, orobitis.

Gras: grüne Galle, bilis porracea.

Gras: Haus, n. custodia, in quam cives ducuntur minus morigeri, ut ibi dormiant super feno vel stramine.

Gras: Hirsch, m. Jus Ven. Bavar. Kreiser c. 3. p. 13. cervus qui pro necessitate familiaris permittitur capi extra tempus.

Gras: Hopfen, m. Coler. Lausb. s. 81. den man nicht bedeckt, und dessen Gruben man mit Gras bemachen läßt, lupulus incultus.

Gras: Hünner, Hünner, die man dem Herrn für die Freiheit in seinem Wald zu grasen, geben

muß. Besold. Thes. Praef. Contin. gallina vel galli quæ Domino dantur propter licentiam utendi gramine in fruticetis vel sylvis suis.

Gras: Hupfer, m. ein Heuschrecke, locusta.

Gras: Jung, m. puer rusticus, qui mane equos in pascua agit, die dominica vel diebus festis.

Gras: Kammer, eine Kammer, das zum Ver: rath eingetragene Gras frisch zu erhalten, camera ad conservanda aliquandiu gramina collecta pro pabulo vaccarum.

Gras: Kraut, n. uniola.

Gras: Lied, n. cantioncula, quam ancilla rusticorum canunt, quæ gramen in sylvis & juxta vias colligunt.

Gras: Lilie, f. phalangium, liliastrium.

das Gras: Liegen, custodia civilis, in qua coguntur in stramine sive feno dormire, f. oben

Gras, pro custodia.

um Erledigung der Pforte, oder des Gras: liegens suppliciter, libello supplici petere custodia hujus liberationem.

Gras: Nagd, ancilla quæ gramen colligit pro vaccis in stabulo.

Gras: Thal, n. eine Mähzeit auf dem grünen Gras, Karfereb. Post. fol. 59. cerna vel prandium in cespice viridi.

Gras: Mäh, n. gewisse Art langer Wasser: Fliegen mit steifstehenden Flügeln, sonst Jungfern genannt, libella, insectum. Ital. Perla. Gall. Damoiselle.

Gras: Mücke, f. ein kleiner Mücken: Vogel, avium minorum multipetorum genus, quorum species quædam suaviter canunt, curruca.

Gras: Mäh, m. area graminea.

Gras: Schnepf, m. rustica loca graminosa amans.

Gras: Sichel, f. secula ad defecanda gramina.

Gras: Stoppeln, plur. f. stipulae defecti graminis. cespes quam falx fanaria hirtam reliquit.

Gras: Tuch, n. worinnen man das abgechnittene Gras nach Haus trägt, lineamen quadratum, aliquot pedes latum, in quo rustice gramen defectum domum portant.

Gras: Weide, pascua herbosa; campus herbosus & pascuus.

Gras: Wurm, m. eine Raupe, so das Grüne zernaget, eruca, quæ gramen corrodit. Stampf. fol. 711. b.

Die Namen des unterschiedlichen Grases f. unter ihren Anfangs: Buchstaben.

Blusen: Gras, gramen junceum.

Blut: Gras, sanguinaria.

Spanisch: Gras, gramen litris pium.

Sirfen: Gras, gramen miliaceum. &c.

abgrasen, gramen defecare; herbas depascere.

ausgrasen, Gras ausrupfen, ausjäten, exherbare; herbas evellere.

sich begrasen, vulg. mit Gras grün werden, obherbare.

darnach heißt auch im Ehern, sich begrasen, frui alicujus rei copia, ut pecora in pascuis pro lubitu errantes, optima quævis depascunt.

Der Anfangs: Buchstabe G an Gras, ist der Spiritus, der auch im Griechischen das r, am Anfang der Epide begleitet. Das Stamm: Wort ist

Rasen, cespes, f. unten Rasen. Das (a) ist von einigen Mund: Arten in o, verändert. Im Aller: mannischen Dialect sagen viele Gras für Gras

Die Niederländischen Schiffer verändern das G, dabey in K, und nennen Kroos, alles grüne, so auf dem Wasser wächst, als: Meer: Limen u. d. g.

woraus einige Nieder: Sachsen gar Grüge gemacht, und es Enten: Grüge nennen. In diesem

Niederländischen Ländern sagt man für Rasen endlich gar Gruse, cespes, und kommen vom: sten Vocal (a) bis zum letzten. In Pommern be:

hält man das (s) und sagt mit einem andern Spiritu, nemlich labiali. Wrose, f. unten bey Rasen.

Dieses Wrose führt in der Etymologie auf das Wort

Wort Wurzel, welches ist nichts anders, als dick bemurzeltes Grasland. Wann an den Aussen Zeichen in den Niederlanden der angeführte Schlem oder Schlat-grün wird, so nennen es die Holländer Gorse, andere aber mit unversehrten (r) Grode, f. unten Grode. Es kommt das mit überein das Französische race, racine, von radice. im Ital. und Latein. Das Angel Sächsl. Græat, gramen, die sonst auch sagten gras, grassian, palci. Grast (Tartarus) scenum. Island. græf. Sued. græst. grätschlich, f. Grauf.

## Grat, m.

wird an einigen Dingen längshin, oben hervor geht, oder neben heraus steht, als:

der Grat des Rückens, sonderlich der Pferde, sonderlich gar jetzt sind, und des Rindviehes, spina dors. f. Rück-Grat.

Luth. im Büchlein von Aufrichtung der Schulen, fol. 7. b. An. 1524. Sie haben uns bis auf den Grad geschunden, eum & eum nobis detraxerunt, & ossa nudarunt, ut scelerum remaneret.

Grat, an den Fischen, weil er oben und neben viel herausstehende Spizen hat, haben diese samt den andern allen, den Namen vom Rück-Grat, und heißen im plur. Gräte, ossa pilcis.

Grat, der oberste Balken im Dach. Frischl. Nomenclat. c. 147.

Grat, in der Schweizerischen Sprech: Art, dorsum montis. Pict. Lex.

Stumpf Helv. fol. 443. a. schreibt es Grad. Tschudi Chron. Helv. T. I. p. 459.

diemeil Grund und Grad hat Tschudi T. II. p. 154. a. nemlich einer Republic, so lang sie steht und nicht gänzlich zerstört ist, das ist, ewig, beständig, das Unterste und Oberste.

Gräte, heißen bey den Arbeitern in dem Wald das Holz und die Äste die von dem Bau-Holz und andern gefällten Bäumen abgehauen werden, f. Äster: Schlag, rami & partes tenuiores arborumque absconduntur.

Der Alters hat man von Graten das (r) ausgelassen, und nur Gran gesagt, wie von lassen oder laten, lan.

Gran, spina. Alb. in Lex. bey Fisch.

Fische, die viel harte, starke und scharpe Granen haben. Kyff im Sp. der Gesundh. fol. 56. b. ossa.

in eben diesem Buch fol. 45. b. werden die kleinen Theile der Horn-Häfen, so die Klene machen, Graue genennet, im Kleyen-Brod, furturis particula; Festuca.

grätig, adj. ein grätiger Fisch, pilcis spinosus, in cuius carne multa ossa sunt.

Grat-Hobel, m. bey den Tischern. Sein Eisen hat an der Seite der Schneide einen halben Schwaben-Schwanz. Es wird mit diesem Hobel der Grat an die Einschieß-Leisten gestossen. Grat-Säge, bey den Tischern, die Leisten in hartes Holz einzuschneiden.

ausgräten, einen Fisch, exollare; exdorsuare.

Erbslein, in Got. Onom. col. 378. scheint für Grätlein gesetzt zu seyn, die untersten und obersten kleinen Erbslein an der Ähre, supremam & brevioram aristam in spica vocarunt Lar. Frie. Eines von den untersten aber hieß uruncus.

In dem Wort Ruck-Grad schreiben die meisten ein d, könnte wohl Rück-Grat geschrieben werden. Holl. graet.

Gnetta, Grün und Grütta, Gritta, fursur, fin det man im Angelf.

Gräte, der abgeführte Namen von Margareta, ist ehmalts für eine ledige Weib-Persohn überhaup genommen worden, sonderlich im Nebelmäßigen Reden. Gleichwie der abgeführte Manns-Namen Hans, für eine jede geringe Manns-Persohn gebraucht wird. Da

her kommt die Frage beim copuliren an statt des Namens der Frau-Leute: N. N. Hauns willst du Weiden zu einem ehlichen Gemahl.

Gätsch, f. im Schimpf, homo examinatus.

grätsch, weiblich, mulchris.

grätsch, weiblich, mulchris.

gräten oder

## Grätschen,

heißt eigentlich die Füße auseinander thun zum gehen.

das kommt mit dem Böhmischen Gratscheti überein, und dem Lat. gradi, gressus.

also auch das Dominikanum grätscheln. Darnach heißt es die Beine zu weit auseinander thun, divaricare.

ergreischen, u. g. ergreischen, durch nachgehen erwischen, magnis gressibus sequendo deprehendere.

Wursten Dastler Chron. An. 1410. des Weibs Mann hat sie ergreischen, als sie eben mit einem Weiden davon gehen wollte, und den Mund schon zu Schiff gelegt.

ergreischen,prehendere; capere. Aitenstaig. Vocab. fol. 71. b.

sich zergrätschen, durch das auseinander thun der Füße sich im Leib etwas zerreißen, divaricando corpus ledere.

f. gritten, griggeln, f. griggeln, varicare.

## Gru, adj.

von Haaren oder Alter, canus.

graue Haare, cani.

er läßt sich deswegen kein graues Haar wachsen, non propterea canescere.

grau werden, canescere.

grau seyn, canere; capite candido esse.

Eis-grau, capillis nive candidioribus.

Apfel-grau, melinus, feutuarus.

grau, für alt, canus; verus.

der graue Hund, ein Theil des Graubünd-der-Landes in der Schweiz, sedus canum.

die Graubünder, Grisones.

Graubünden, Rhätia.

grau werden, senescere.

grau, vom Tuch zu Kleidern, leucophæus.

Grautücher, ein eigenes Handwerk der Tuchmacher, f. Tuch, als die geringsten unter den Tuchmachen, weil dergleichen Farb nur die geringsten Leute, Büßende, und Bettel-Mönchen getragen, Textores panni leucophazi viliores.

die grauen Mönchen, Franciscani Monachi, der graue Orden, id. von Manns-Bildern und Weibs-Bildern.

Es gibt auch graue Benedictiner Nonnen und Mönche, moniales ordinis Cisterciensis grisei & monachi.

ein graues Elefent, canobium leucophæum, monasterium Franciscanorum.

grau gekleidet, leucophæatus.

Herren-graue Mittel-Tuche. Knaut. in Alzeu. Chron. P. VIII. p. 366. Eine Art Tuche bey den Wollen-Webern in Roswein in Sachsen, panni leucophazi, quibus etiam honestiores utuntur.

grau, von Pelzwerk, Grauerwerk, vellus variu, bedeutet in der Wappen-Kunst köstliches Pelzwerk, von Fersch, oder Fersch-Zell, als Herweln.

Insgemein aber hieß ehmalts Grauerwerk so viel als Pelzwerk von geringer Art, als in der Rostschischen Kleider-Ordn. von An. 1585.

Von beiden Arten hießen die heutigen Kürschner Grauerwerker, pellio.

grau, wann es vom Geld gebraucht worden, war so viel als Silbergrau, im Gegensatz des schwarzen oder rothen Kupfer-Geldes, oder auch des Goldes.

Staphorst. Hamburg Kirchen-Chron. p. 805. 150. Warf granes Geldes, und teyn Warf-Libisch, gangbarer Münze.

It. in guter gangbarer grauer Münze, als Nidaleren, ic.

grau, für weiß von Schimmel, sin canus.

grau, in graumahlen, ist eine Art der Mahler. Da sie eine Wand mit gebrannten Erden oder Mofen anmalen, hernach übermalen und die Figuren darin fragen, gratio.

grau, von den Augen, cæsius; glaucus. grau blau, Kagengrau.

die Graue, grauen Haare der alten Leute, canities.

graulich, subcinereus, albens.

grauen, u. für grau werden, incanescere.

die Esel grauen in Mutter-Leib, asini canis ante partum.

graueln, schimmlich werden, Pict. mucere. Grau-Bünden, f. eben in grau für alt.

Im Spott oder Scherz sagt man von einem Alter ein Grau-Bart, barba cana.

Grau-Kopf, caput canitie candidum.

Grauschimmel, von Pferden, equus coloris melini.

Grautücher, f. hier oben, grau von der Tuch-Farbe.

Grautücher, f. hier oben.

Die Arten der grauen Farben werden nach ihren Graden vom schwarzen ins weiße genennet, oder im Gleichnuß von Thieren, dunkel oder schwarz-grau, color murinus.

Wolfsgrau, ravinus.

Dachs-grau, melinus.

Aschen-grau, cinereus.

weiß-grau, licht-grau, leucophæus.

Die Seychen haben nach Plinius Zeugnuß l. 6. c. 17. den Caucaum, Craucalum genennet, seu nive candidum.

Die Lat. haben den Spiritum des (r) weggelassen, und nur ravinus gesagt.

Vom Griechischen gehört hieher γραιν, verula.

Vor diesem hat man nicht allein grau geschrieben, wie noch die Holländer graum-sagen, sondern man hat es im alten Teutischen auch als v oder b ausgesprochen, als Hand. Metrop. Schol. T. II. p. 231. Das Closter zu Kirschenfeld grauen Ordens, und p. 232. Der Abt-Grade-Ordens Sand Bernhards des Closters zu Kirschenfeld.

Die Sachsen haben das a in e, i, oder ei verändert, als im Angelf. grei, greg, grig, greig gefunden wird. Das (a) das sie am Ende des Werts gehabt, ist im Ital. geblichen. Grigio, wovon im Franzos. gris, grise geworden, und von diesem das Lat. hab. griseus, und Grisones die Graubünder, und dieser Sibilus ist auch ins Teutische gekommen. Ferssch. MS. hat das adj. grei. Der Bart war viel gros. Das sächs. Greis ist daher noch bey uns gebräuchlich.

Grauen, Imperf. v.

einen Abscheu haben, horrere; abhorrere; abominari; deterreri.

es grauet mir davor, horreo hanc rem; abhorreo ab hac; horror animum subit.

das Grauen, der Abscheu, horror, abominatio. Grauen haben vor etwas, horrere aliquid; abominari, detestari.

Grauen erwecken, horrorem parere; deterrere.

Gräuel, f. Gräuel.

gräuel, horrere.

Graus, f. Graus, horror.

graulich, oder grenlich, adj. quod horrorem parit; horridus; abominabilis; detestabilis; detestandus; horrendus. f. Gräuel, grenlich, adv.

Nidersächsl. grumelich. Chron. Rhyth. T. III. Script. Brunsvic. p. 130.

graulich werden, inhorre; inhorrescere.

grausam, adj. an sich, Grauen erweckend, horribilis; horrendus; detestandus; abominandus; terribilis; execrandus.



grausam gegen andere, inhumanus; barbarus; crudelis; saevus; atrox; immanis; crudelitate & immanitate teter.

die Grausame, *Pist.* atrocitas. grausamlich, oder grausam, *adv.* crudeliter; inofter; horribiliter; horride; inhumane; horrendum in modum.

grausam mit einem umgehen, verfahren, crudeliter exercere in aliquem; adhibere sevritiam.

grauen, *Selden.* Buch *fol.* 164. c. 4. einen, mit einer greulichen Gestalt erschrecken, horrendi aspectu terrere.

Grauen scheint mit horrere, und crudus, crudus eine Uebereinkunft zu haben.

Gravität, Ernsthafteit, vom Lateinischen *gravius*.

gravitatisch, meistens in spötelichem Verstand, *adj.* und *adv.* gravis, graviter.

ein gravitatischer Gang, inoessus superbus.

Graunse, *m.* das Hintertheil vom Schiff. *puppis.* *Dissp.* *Lex.*

der HinterGraunse, *f.* Grands.

### Graupe, f.

ist vornehmlich von der Gerste so zum Essen machet ist, gesagt, in und am *Nider-Sächs.* *stet.*

Gerst. Graupe, gerändelte oder gerundete Gerste, *pisana*, *hordeum vulgare* non *mutum*.

Wenn sie fast rund, nennt man sie Perle: Graupe, *pisana rotundior*.

Graupen, in Bergwerken, kleine und große Stücke Metall, die noch in der Erde stecken, und dicke sind.

Es alles was im Bergwerk im Puchen, zunächst am Puchwerk liegen bleibt, *particulae metalli solidi*, quae vel in terra metallica adhuc fixae sunt vel comminutis lapidibus detecta *moent*.

Graupel: *Erh.* *id.*

Das *g.* scheint nicht zum *Wpet* zugehören, *man im Gloss. Monseensi.* steht, *groupen*, *grouw* in *uerdan*, *torren*. *p.* 400. *fricari*. *p.* 321. *grousta*, *chihharium* (*Wichern*). *p.* 327. *groupti*, *frictura*.

Den rauh, da das rauhe Häutlein herab gegeben ist.

### Graus, m.

(*f.* Grauen,) der Abscheu, horror. *Vetus Vocabul.* 1482.

grauen, grusen, für grauen, horrere. *exhortecere*. *mir aisset* und *grauet*. *T. II.* *Eccard.* *Script. med. avi.* *col.* 1560.

das einem grauete hinauf zu sehen, *Stumpf.* *fol.* 305.

*Tschudi.* *T. II.* *p.* 10. es fieng im an grusen. gräßlich, für graulich, greulich, *torvus*; *horridus*; *truculentus*.

ein gräßliches Gesicht, *torva facies*.

gräßlich, *adv.* *torviter*; *horride*.

gräselig, *Nider-Sächs.* *T. III.* *Script. Brunswic.* *p.* 130.

gräßlich, *Kayserberger Post.* *fol.* 133.

ergrausen, *al.* in *Schillers Glossario* ist noch das alte *Compositum*. *irgrausen*, *ergrausen*, *abhorrescere*. *im Gloss. Monseensi.*

begrausen, etwas; darüber erschrecken. *T. II.* *Script. med. avi.* *Eccard.* *col.* 1517.

Graus kommt von grauen, *f.* grauen.

Graus, *m.* ist bey den Poeten noch gebräuchlich, und von den blinden Nachsehern, mit dem hier vorher gehenden Graus, horror, vermenget werden.

Schmanno Walbau sagt im rechten Verstand dieses Wortes, zu Perlen legt sie Graus, zu Kohlen legt sie Kreide.

Graus, heißt hier Schutt, was verdächtig, geringes, *rudus*; *rudera*, hernach res

abjecta nullius pretii ex ea re quae olim in suo pretio fuit.

*Nider-Sächs.* *Bruch*, *rudus*. *Cytrani in Vocab. Saxon.* *col.* 399.

Bruch, *Bruch*, *n.* Schutt, *rudera*.

das eingefallene Graus-Werk aufräumen, (nentlich von einer eingefallenen Kirche,) *Christian Schulze* in der *Stade Gardlegen*, *Nusund Abnahm.* *p.* 206.

Gräsel-Werk, Gräseln Kalk und Steine, welche herunter fallen von einem Bauwigen Gebäude, *particulae calcis & lapidum*, quae decidunt de edificio, quod ruinam minatur.

Schulz, *c. l.* *p.* 207. In der Mittag: Preidigt, da etwas Kalk und Gräselwerk begunzt zu krümeln im Blocken-Thurn.

Dieses Graus hat eine Uebereinkunft mit *rudus*, dem im Deutschen die *Praposition* *ge*, so die *Collectiva* macht, vorgelegt ist. *Gerudus*, *Geruß*, *Gruf*.

Gräufle, *n.* *Pist.* ein kleines Schifflein, *navicella*. *f.* *Gräuf*, von einem Trinch-Geschirr.

Gräuter, ein Namen einiger Loh-Gärber, welche auf Weiß gar zugleich gelernt, oder Weiß-Gärber zugleich seyn können, und werden von den andern deswegen so genennet.

### Gräbe, f. f.

scabies. gräßig, *adj.* *scabiosus*. *f.* fragen.

Gr. *Salbe*, *f.* *unguentum contra scabiem*.

Gräbe, kommt mit radere überein, *rasum*, wie scabere, und Schaben.

so fern man fragen muß, heißt es die Gräbe oder Kräbe.

so fern man ranhe Haut davon bekommt, heißt es die Kräbe.

so fern diese Kräbe der Rinde einiger Bäume gleich sieht, heißt es der Grind.

so fern sie immer naß ist, die Gräbe, von *reizen*.

Gräbing, steht in einem alten *Vocabulario* Anno 1482. und wird daselbst Lateinisch genennet *Grillus*, oder *Cirogrillus*. Es scheint dieses letzte Wort für *Chirogrillus* zu stehen,

von *Xig*, *manus*, und dadurch das Insekt, so man gemeinlich *Gryllotalpa* nennt, verganden zu werden, weil sich diese Grille in die Erde eingräbt, und in derselben schon ehe er Flügel bekommt, herum gräbt, wegen seiner zwey Vorderfüße aber, welche Maulwurfsfüßen gleich sehen, *talpa* heißt, und dadurch

etwan auch zu dem *Vocabulo barbare* *Cirogrillus* Gelegenheit gegeben hat. Vom Graben scheint er den Deutschen Namen zu haben,

weil er die Erd-Engerling, sonderlich wann er lung ist, oder Schrot: Wurm, *Graben*, *Wurm*, *ic.* *f.* *unten* *Grevink*.

Gräb, *Ver. Vocab.* als in den Augen, *piruita*, oder *Mascher*, *morbus gallinarum*, der Zipp.

Gräbe, Schinder, *Abdecter*, *excoriator publicus*.

Kayserb. *Post.* *fol.* 160. b. Die Greiben und Schelmen-Schinder. (Schelm hieß vor diesem das *Thas*, *cadaver*.)

Es kommt dieses Wort von *Res* oder *Räs*, (*f.* *unten* *Räs*) welches vor Alters den Leib bedeutet, jenderlich den Bauch. Man hat es auch als *Hres* ausgesprochen, wovon *Gräbe* übrig gewesen, zu *Kayserberg*. *Zeiten.* *Angelsächs.* *bräm*, *cadaver*.

Greifen, *Orieden*, *cremium*.

### Greiffen, v.

*Imperf.* ich griffe, *Prat. P.* ich habe gegriffen.

greiffen an etwas, *tangere*.

mit Händen berühren, *attingere*; *attingere*.

den Puls greiffen, *arteria motum explorare*.

das kan man mit Händen greiffen, *hoc manibus tangeri potest*; *manifestum est*.

die Hühner oder die Hennen greiffen, ob sie legen wollen, *gallinas attingere an ova ponere velint*.

einen scharf auf die Haut greiffen, *vulg.* *severitatem adhibere*.

um sich greiffen, *corripere proxima quaeque*; *progressionibus uti*.

... als eine Strauchheit, *serpere*.

einen greiffen, *comprehendere aliquem & in custodiam tradere*.

zu einem greiffen, *Pist.* *comprehendere*.

greiffen nach etwas, *manus adferre alicui rei*, *appetere aliquid manibus*.

nach der Gurgel greiffen, *petere jugulum*.

nach dem Schatten greiffen, *umbram consectari*.

greiffen und tastschen, *Pist.* *palpare*.

... zum Gewehr arma capessere, concurrere ad arma.

zu etwas erwählen, *eligere*, *incipere aliquid*, *applicare animum ad aliquid*.

zur Feder greiffen, *calamum sumere scribendo se defendere*.

um sich mit Händen, *manibus tangere*; *vel comprehendere quae proxima sunt*.

... als Strauchheit, *serpere*; *grallari*.

... als ein Dieb, *vulg.* *furtum auferre*; *proxima quaeque rapere*.

... in etwas, *manum inserere in aliquid*.

einer in den Busen greiffen, *inserere manum in sinum mulieris*.

greiff in deinen Busen, *nosce te ipsum*; *re ipsum concute*; *in te descende*.

in ein fremd Amt greiffen, *salcem in alienam messem mittere*.

greiffen, bey den Jägern; in den Formeln von Leithunden zu reden.

zur Fährde greiffen, *vestigia ferre querere*.

der Hund greift zur Erde, *vestigia quatit*.

f. eingreiffen, und vergreiffen in diesem Verstand bey dem Jagen. *Flemming* im Deutschen Jäger.

greiffig, eingreiffig, *minoris mensura quam oryza*. wird von Holz und von den Bäumen gesagt, dem kläffrigen im Gegensatz. *Col. Haus-Buch*, 6. 14. ein eingreiffig Holz 4. Gr. ein kläffriger Balken, 5. Gr.

Je. eine kläffrige Richte, 20. Gr. eine eingreiffige 16. Gr. eine geringe 12. Gr.

Je. l. 6. c. 22. ein kläffriger Baum um 15. Gr.

ein greiffiger Baum um 9. Gr.

Greiffer, im Spott, qui attingat aliquid quod illum non decet.

Düthen: Greiffer, qui attingat mamillas mulierum.

Häner-Greiffer, der die Hühner betastet, ob sie Eier haben, qui gallinarum ventrem explorat, an ova habeant.

greiffich, handgreiffich, *tangibilis*; *manifestus*; quod manu tangi potest.

Greif, *m.* *gryphus*; *avis fabulosa*, *corpore Leonis*.

Greif, bey den Alchymisten, ein starkes menstruum, welches alle Körper auflösen kan.

Greiff-Holz, *n.* bey den Tuschschreibern, *manubrium ligneum in forpibus tonforum pannorum*.

Greiff-Schnabel, *m.* ein Instrument die Zähne auszu ziehen, *instrumentum chirurgicum ad dentes extrahendos*.

abgreiffen, *attingere* *decerere*.

angreiffen, mit Händen berühren, *manibus tangere*; *attingere*; *attingere*.

... mit Händen anfassen, *prehendere*; *apprehendere*.

... etwas, anfangen, *aggredi*; *manum admove*; *incipere*; *facere*.

- ... einen mit Worten oder mit Waffen, ad-  
oriri aliquem verbis; lacessere aliquem male-  
dictis, aut bello; invadere.
- angreifen**, als eine' Arzenei den Leib sehr an-  
greift, operantissimum esse; vehementioris  
effectus esse; insigniter afficere.
- ... sich, omnes vires intendere; It. reich-  
lich geben, ostendere facultates suas; prome-  
re largius.
- ... fremdes Gut, manus non retinere a bo-  
nis alienis; consumere partem alienae pe-  
cuniae.
- ... seinen Schatz, oder sein gesammeltes  
Gut, thesauros suos & conditoria ubi aliquis  
quicquam collegit vel quocunque modo re-  
posuit aperire; Suppeditare aliquid de suis  
thesauris; non parcere reconditis; promere  
res collectas.
- der einen mit Worten oder, Waffen an-  
greift, aggressor.
- der angegriffen worden ist, lacessitus, oppu-  
gnatus, provocatus.
- das Angreifen, s. bey Griff, Angriff, atre-  
ctatio.
- des Feindes, invasio. s. Angriff mit Wor-  
ten, contestatio.
- angreiflich, vulg. eine angreifliche Wa-  
re, wornach Kinder und Befind gerne greiffen,  
res quam incontinentes homines libenter at-  
tractant, aut auferunt.
- aufgreiffen**, auffangen, excipere; capivum  
ducere, ut liores legis transgressores.
- ausgreiffen**, comprehendendo eligere & se-  
parare.
- In der Mark Brandenburg ist dieses Ver-  
bum gangbar im Reden von den Schafen:  
Die zwei jährigen oder jungen Hamel aus  
den Lämmern ausgreiffen und unter die Al-  
ten thun.
- begreifen**, mit Händen betasten, contrahere.
- ... etwas enthalten, in sich begreifen, con-  
tinere; complexi; capere.
- ... mit dem Gemüth, comprehendere; asse-  
qui, concipere animo, sive mente; intelligere.
- ... mit dem Gedächtniß, discere; memoria  
tenere, comprehendere.
- ... sich begreifen, apud se esse.
- sich wieder begreifen, ad se redire; se col-  
ligere.
- Begriff**, m. s. unter Griff.
- das Begreifen mit Händen, contrahatio.
- ... mit den Sinnen, comprehensio; co-  
gnitio.
- begreiflich**, adj. comprehensibilis; intel-  
ligibilis.
- leicht oder wohlbegreiflich, planum; evi-  
dens.
- unbegreiflich, quod animo concipi non  
potest; incomprehensibilis.
- \* **Begreifung**, f. territorium; ager alicu-  
jus pagi.
- das Dorf mit allen seinen Begreifungen,  
Zw und Angehörungen, Besold. Thef. Pract.  
beym Wort Anschlag.
- begriffen**, particip. mit der Hand, contre-  
ctatus.
- mit dem Verstand, comprehensus.
- mit dem Gedächtniß, memoria mandatus.
- in einer Zahl mit begriffen seyn, in nume-  
rum aliquorum relatum esse; in numero eo-  
rum esse.
- durchgreiffen**, durch etwas mit der Hand, ma-  
nu penetrare ad aliquid comprehendendum,  
manum perferere ad capiendum aliquid; ma-  
nibus percurtari aliquid, contrahendo per-  
quirere.
- durchgreiffen** heißt bey den Falkenieren, un-  
zum acie penetrare.
- der Falkenier muß dicke lederne Handschuh  
anhaben, daß der Falc nicht durchgreiffen kan.

- eingreiffen**, manus porrigere in res alienas;  
attentare contra jus.
- Ad se rapere velle quae alterius sunt;  
Mittere falcem in alienam messem;  
usurpare; usum alicujus rei non jure sed suo  
ausu vindicare, s. Eingriff thun, Untergriff.
- eingreiffen**, wie die Kammläder mit ihren  
Zähnen in die Getriebe, wodurch sie machen  
daß sie sich umbrehen müssen, dentesympa-  
no inferere, idque circumagere.
- eingreiffen**, heißt bey den Zeit-Hunden der  
Jäger, die Spur finden, vestigia feræ invenire.
- eingreifig**, adj. s. greifig.
- ergreifen**, etwas mit der Hand, prehendere;  
apprehendere.
- ... einen bey der Hand, manu aliquem prehen-  
dere; complexi dextram alicujus.
- ... über etwas Böses, deprehendere in male-  
ficio, auf frischer That.
- ... einen ergreifen, prehendere aliquem; in-  
jicere manum alicui.
- der Löw ergriß das Schaff; Leo rapuit  
ovem.
- ... die Gelegenheit, amplexi occasionem; ar-  
ripere tempus.
- ... die Flucht, capessere fugam.
- ... die Waffen, arma capere, oder sumere.
- ... als das Feuer etwas verbrennliches, corri-  
pere.
- Das Ergreifen, die Ergreifung, prehensio;  
actio deprehendendi, amplexendi, capessen-  
di.
- fehlgreiffen**, frustra manum porrigere ad ali-  
quid capiendum; aberrare manu.
- hergreiffen**, admove manum ad propius.
- hingreiffen**, admove manum ad remotius.
- hin und hergreiffen, errante manu palpare.
- hinaus greiffen**, exserere manum ad capiend-  
um quid remotius ab aspiciente vel loquen-  
te de hac actione.
- heraus greiffen**, exserere manum e loco pro-  
piori.
- hinein greiffen**, inserere manum in remotius.
- herein greiffen**, inserere manum in propius.
- \* **übergreiffen**, admittere crimen, übertreten,  
Goldast. Reichs-Sag. p. 17.
- \* **übergreiffen**, transgressor. T. I. Script. Saxon.  
Menken. col. 1195.
- Übergriß**, s. unter dem Wort Griff.
- \* **übergreifend**, für übereilend, precipitanter  
agens. Faust. Limb. Chron. col. 53.
- ein geschwind übergreifender Mann.
- vergreiffen**, durch greiffen die Hand verrenken,  
eluxare manum.
- ... sich das Unrechte nehmen, errare in pre-  
hendenda re.
- ... particip. vergriffen, sagen einige Kaufleute  
von ihren verkauften Waaren. Die Exem-  
plare dieses Buchs sind alle vergriffen, omnia  
vendita sunt; ab emtoribus distracta.
- ... sich an einem, violare quendam; ledere  
personam inviolabilem.
- an der Obrigkeit, crimen lese majestatis  
committere.
- \* **unvergreiffenlich**, s. hier vorgreifen.
- vorgreifen**, præoccupare partes alterius; pri-  
us quam alii occupare; anticipare, præripe-  
re alicui aliquid; prevenire.
- unvorgreifliche**, vulg. oder besser, unvor-  
greifende Gedanken, cogitationes quæ aliis  
nihil præscribunt, nihil præsumunt.
- eine unvorgreifende Meinung, sententia  
quæ alterius auctoritati nil derogat, niemand  
in seinem Urtheil vorgreifen.
- \* **unvergreiffenlich**, ol. T. I. Script. Sax. Men-  
kenii p. 438. (a)
- doch uns an unserer Oberkeit und Gerech-  
tigkeit unvergreiffenlich und unschädlich.
- vorgreifen**, bey den Jägern, im fuhren des  
Zeit-Hundes. Den Hund vorgreifen lassen,  
canem incitare ut pergat vestigia feræ sequi.

- zugreifen**, manum admove; apprehendere  
im Sport heißt es stehlen, furari; aufert  
proxima queque.
- mit an oder zugreifen, simul laborare  
adjuvare laborantes.
- zugreifen** bey dem Essen, cibum e panis  
petere. Zuerst zugreifen, primus in panem  
esse.
- Gothice im Ulphila greipan. Anglof. gri-  
pan, griopan. Angl. gripe. Belg. groyen. Cimbr.  
greiba. Danic. gube. Sued. begropa. Gall. gri-  
per, gripper. Ital. griffare, mit Klauen anfallen  
griffa, klau.
- Es kommt im Griechischen damit überein  
γρῖπός, rapax, γρύψ, gryphus.
- Das Spanische Garbear, Garrafar, Garfar,  
agarrar, ist vom Arabischen garaph, rapuit Hebr.  
גרר.
- \* **Greinen**, v. n.
- Grungen, kommt vom Laut her, (onomatopæia)  
und ist einerley mit dem Lat. grunnire.
- Daher steht in Erklärung der alten Teut-  
schen Sprichw. fol. 42. a. Eine Sau rührt  
und greint. Somentaler im Bächlein  
von den Ursachen warum die Geistlichen  
das Evang. nicht annuehmen. A. 1524 ge-  
braucht es auch von Pferden, und spricht es  
grönen aus.
- Sie grönen auf die Weiber wie die brünsti-  
gen Pferde.
- Das alte Vocab. von Anno 1482. brünst,  
daß man es auch von den Fischen gebraucht,  
greinen oder jaunen, gannire, quod est vulpu-  
greinen, wird auch in Ober-Teutschland, ins-  
derlich im Allem. Dialect vom weinen der We-  
ber und Kinder gebraucht, flere; plorare, pe-  
rorum more.
- greinen**, oder grünen, brauchen viel Nider-Teut-  
sche zugleich für die Verkellung des Gesichtes  
und Mundes, so bey dem Weinen geschieht;  
wie die Holländer, greinjen, ringere; as di-  
torquere.
- Jeroschim MS.**  
Der tuvil yn irschienende  
Und vreislich sen yn grinende.  
Diabolus illi apparuit  
Horrendo modo erga illum ringens.
- In Poemate Germ. T. II. p. 1462. Script.  
Med. avi Eccardi.
- Greinen**, und klanen, (s. hier oben  
da es gannire heißt, aus dem alten  
Vocab. 1482.)
- Mit im selber began, (mit sich selbst be-  
gunte.)
- Des Pabstres Capellan, (der Cardinal  
der vom Pabst nach Aekers im gelob-  
ten Land, geschickt war, und zerung  
wurde, daß ihm die zu Aekers nicht sel-  
gen wollten.)
- \* **das Greinen**, das Weinen, ploratus; latus.
- Vom greinen, davon in der Oesterreich-  
schen Historie steht bey P. Petzso f. rein.
- \* **Greinung**, das Geschrey des Fuchses, gannir-  
tus. Vet. Vocab. 1482. As.
- Greinerlein**, ein kleiner Vogel als eine Stra-  
mücke, curruca species querula.
- Scheint das Witmerlein oder Witwädlein  
zu seyn, wie es in einigen Gegenden genannt  
wird. Wegen seines kläglichen kurzen Ge-  
sang.
- granen**, ist noch in einigen Sprach-arten in  
Ober-Teutschland gebräuchlich für greinen.
- Pict. gibt es mit obvagire, es ist kein völliges  
starkes weinen, sondern nur ein Laut der Un-  
gedultigen.
- Im Seldem-Buch des sogenannten An-  
doris von Osterdingen. fol. 214. col. 2. steht  
von einem gedichteten Riesen dessen Bruder  
gepödet worden:  
Höfist du wie der Riese grant.



In andern Orten sagt man gransen.  
Steinen kommt mit grunire überein. Im  
Ortsid steht es noch mit u. grunni, grun, plo-  
ratus, ja auch grungen, deplorare. u. welches  
annoch von Schmeiwen gesagt wird. Die  
Franzosen haben groigner, und gronder hie-  
zen.

Grünen, sofern auf die Verstellung des Muns  
gegrichen wird, kommt mit dem Lat. ringere  
überein. Angelt. Sächsl. gremnian. Angl. to grin.

Greis, subst. m.

ein alter Mann der graues Haar hat, senex ca-  
nus.

Greis, adj.

die Alten haben Greis gesagt. Jerosebin MS.  
der Bart war viel Greis.

Niderf. ein Greis. Tom. III. Script. Brunsw.  
p. 76. de olde Grise, senex canus.

gerien, v. n. graues Haar bekommen, canere;  
canescere.

Greisblum, Senecio, ein Kraut dessen Blüte  
grau ist.

Greisen, f. grau. Ital. Grigio. Gall. gris,  
grise. Holl. Grise.

greiz (f. geistig) avaritia.

• Grell,

gerig.

Der Alters hat man es gral geschrieben.  
Das alte Vocab. An. 1482. hat noch gral in  
diesem Verstand.

ein Grealer oder unmutiger Mensch, com-  
marus; severus; austerus.

Das Compositum vom Verb. grellen, nem-  
lich vergrellen, hat Leiser in Jure Georg. p. 322.  
Die Jungen haben den Brüll: Döffen mit  
Steinen geworfen und vergreket, daß er eine  
Frau ed gestoffen. Im gemeinen Reden hört  
man noch vergrellt, für böse gemacht. An-  
gels. griellan, provocare.

Matthaeus in Sarepta braucht es auch vom  
Feur. Ein Feur das nicht zu grell und zu groß.  
Grobian. 192. fol.

Hab du ein grausam frech gesicht,  
Scharf, murrisch, trugig, grell, und  
mild.

Grell, scheint für grall oder grall geschrieben  
zu seyn, und gehöret zu grell, similitas.

Grelle, f. cincinnati; crispus capillus. f. Rolle.  
Jaust in Limpurg. Chron. An. 1360. col. 19.  
H. Camp von Kalkstein hatte ein groß  
Haupt mit einer Strauben, eine weite brau-  
ne Grelle, ein weit breit Antlitz, col. 25. f. 4.  
nennt er es Kroll, f. unten Rolle, woraus Ge-  
rolle, Gerolle und zusammen gezogen Grelle,  
Grolle, Krolle und Krolle geworden.

Grelle, ein altes Niderf. Wort, kommt über-  
ein mit dem Französl. Grille, ein Kost. Tom.  
III. Script. Brunsw. steht es in den Hofstari-  
schen Gesetzen in zweyerley Bedeutung. Ein-  
mahl scheint es einen Kost zu bedeuten, wann  
es heißt: die Schmide so nicht in der Gülde  
waren, durften doch schmiden groppen Rfern  
(das ist Eisen oder Bögen an die gegossenen  
Koch: Köpfe,) unde Grellein, (Kölle.) In  
eben diesen Gesetzen heißen hernach Grellein so  
viel als Fenster: Gitter, diese durften solche  
Schmide, so nicht in der Gülde waren, nicht  
machen.

• Ein Grempe,

ein Kamm, pecken. Cbytr. col. 274. f. Krampe,  
Krampe.

die Grempe, pecken.

grempeit, v. n. peckere lanam.

Die Italiäner haben das Wort gramola, ein  
Koch: Kessel, und ist wie Grempe vom Lat. car-  
minare, carminare, als einer durch Kunst verfertigt  
in Eacne Namen zu uns gekommen. Das p ist  
in Buchstaben der dem in, am Ende eines

Worts angehängt wird, im Reden und Schrei-  
ben, und das r. ist seiner Art nach versetzt.

Grempen, v.

im Niderf. in die Höhe krümmen, oder biegen,  
als einen Theil des Hut: Randes in die Höhe  
krümmen, aufstülpen, curvare.

aufgrempen, sagt man von den Ermeln eines  
Rock, wenn man den vordersten Theil dersel-  
ben um: oder aufschlägt, zur Bequemlichkeit  
oder Zierat.

die Grempe, der umgebogene Theil am Rand  
des Huts, curvata pilei pars.

• grämpig machen, hieß edeessen etwas hoch  
loben. Pif.

ein Ding grämpiger machen als es ist, ex-  
collere in majus.

groß und grämpig machen, exaggerare.  
das Grämpigmachen, amplificatio. id.

Holl. Frimpen, contrahere; arctare, von  
trum, krümmen, f. Kramp, Krampf.

• Grempe, m.

ein Krämer, f. Kram.

Ein Grempe, ein Hof, Salsamentarius, der  
Hering und dergleichen verkauft. Col. Ono-  
mast. col. 216.

Kayserob. Post. fol. 109. Die Kaufleute  
und die Grempen, und dergleichen liegen den  
ganzen Tag jeschwadern und jeschweken.

Straßb. Policey: Ordn. appendic. p. 13.  
Die Becken so kein Grempen: Handel mit Ge-  
türn, (Körnern, als Gersten, Kraupen u. d. g.)  
neben ihrem Handwerk treiben zc. die andern  
aber so auch Wehl: Grempen sind, ibid.

• Grempe, m. questus mangonicus.  
der Grempe, was zu Rom schon also ange-  
standen, daß man um Geld kaufte was man  
wollte. Stumpf. Helvet. fol. 307. b.

• Grempe, ein Krämer, f. Kram.

Dafp. Lex. propola, ein Füllkäufer.  
Pif. Lex. Grempler, mango.

• Grempler. Vet. Vocab. 1482. qui diversas  
vendit partes, particus, (Vocab. barb. von pars  
partis, ein Kaufmann im Kleinen, nicht im  
Großen.)

• Grempler. Albers in Lex. ad voc. Kauf. Scrut-  
tarius. Grempler, ein Tröddler. Frischl. Nomen-  
clat. Scrutarius.

• Ich grempe, cauponor. id. ibid.

• Eine Gremperin. Vet. Vocab. 1482. antiona-  
ria.

oder Pfragnerin, Pfratscherin.

Gremplerin. Frischl. Nomencl. Scrutaria, eine  
Tröddel: Frau.

Grempe: Markt. Frischl. Nomenclat. cap. 154.  
Scrutarium forum, Tröddel: Markt.

Grempe: Werk. Frischl. c. l. Scruta, allerlei al-  
te Kleider zc. zum Verkauf.

Grimpe, sagt man gleichfalls annoch an einigen  
Orten in Ober: Teutschland, woraus einige  
Grempe gemacht, f. rumpeln. Holl. Grimpe,  
scruta.

veratemplen, geistliche Aemter durch Simonp  
vergremplen. Tschudi T. II. p. 25. a.

Grempe, vom Ital. trompare, für comprare, f.  
unten Kram.

gremsig, als gar emsich, in quo est pertinax ope-  
ra, intenta ac diligens cura. Alenst. fol. 35. b.

• Grendel, m.

der Schlag: Baum vor einem Thor, oder ei-  
nem Berg. Wurtsen. Vastl. Chron. ad An.  
1428. und 1449.

ein Grendel, oder Kiesel, repagulum.  
Dafp. Lex.

Grendel. Vet. Voc. 1482. ein kleiner Pfahl,  
paxillus oder Kiesel, paxillum, oder Schlingel,  
prepuj. hum.

Fränoel. Frischl. Nomencl. p. 537. der Spanner  
einer Armbrust, fucula.

die Zapfen des Grändels oder Well  
Baums, colla fucula, id.

Vet. Vocab. & Virgil. temo. eine Reischel  
am Pflug, die Pfluge: Grändel, der Pflug:  
Balken, temo aratri.

Grenge: Kette, eine Kette an der Reischel:  
Stange des Pflugs, carena temonis aratri,  
Gringel: oder Grindel: Kette.

Grenge: Biedt, vimen quernum loco ca-  
tenz temonis aratri.

Die Holl. haben Grendel annoch, pessulus,  
obex; repagulum.

Grendel: Boosm, vectis.

grendelen, obdere pessulum; sive repa-  
gulum.

Vom Verbo Grendeln ist im Nothke das  
Compositum vergrendeln.

Erstien haben andere das (d) oder (e) in (i)  
verändert, als Gloss. Atonscense, crinita, vectes  
vel fortes. (an statt fortes, lege, fores.) Sondern  
lich haben die Nider: Teutschen oder Nider: Saxon-  
sen das (i) behalten. Cbytr. in Nomencl. Saxon.  
Grintel. col. 405. pessulus; obex, und col. 64.  
Angels. grindle, obex. Apberdian. hat p. 53.  
Grindel, pessulus; repagulum. Nothke setzt,  
das (e) wieder zwischen (d) und (r) hinein, und  
schreibt Gerindela, vectes. Daher es scheint  
von Rand, als dem äußersten Theil eines Brets  
oder Eacne herzukommen, wozu die länglich:  
runde Gestalt eines vectis oder Kiesel kommt.

Der Französlen cranequin scheint von diesem  
Grandel oder Grindel herzukommen, es dries das  
Holz oder kleine vectis die Armbrust zu spannen,  
(Menagii Frig. Gall. ling. quasi cranequin, demin-  
utivum, verhehe den Genitiv. Armbrust darun-  
ter, wie des Pflug: Grendel der Genitivus dazu  
gesetzt ist. An der Brücke ist es Brücken: Grän-  
del.

Grenge, ein Kuchen, f. Krenge unter Ring.

Grensel, Wurzel, portulaca, Frischl. No-  
mencl. p. 89.

Grensing, mit verfestem (r) f. Sand: Banse-  
rich, Banse: Kraut, herba anserina.

Vet. Voc. Anno 1482. Grensing, amula,  
oder Wasserfemde, oder Hanenfuß, oder Eme-  
selprech.

Greny, f. Granie.

Brepe, f. Ein Niderf. Wort.

Cbytr. Nomencl. Saxon. fol. 77. Grepe,  
Mistgabel, tridens.

Es scheint daß es vor: Alters viel mehr einen Mist-  
gabel bedeutet habe. Kikan hat es auch bemerkt,  
und setzt zum Holl. grepe, es sey vor: Alters ein  
hack gewesen, nehmlich vom greppen, greiffen.  
Darnach hat man es für die Mistgabel auch im  
Holländ. genommen. Grepe, Grep, Greppe,  
fucina; tridens.

Brepel, Handgrepel, für Handgriff, anfa. Stea-  
phorst Hamb. Kirchen Chron. l. 1. p. 508.

Ein Silber: Kop von woz Delen rhohope küll-  
pet mit verguldeten Boeten und Handgrepeln.

greflich, f. grau.

grettig, f. grittig.

Gruel, m.

abominatio.

einem ein Gruel seyn.

ein Gruel vor einem.

Gruel vor: oder an einem Ding haben,  
abominari aliquid; detestari.

Gruel, ein abscheuliches Laster, abominabile,  
exsecrandum peccatum; detestandum scelus.

Gruel, ein bösen Bild der Heiden im alten  
Test. idolum; abominatio coram Deo.

greflich, f. grauen, gräulich, adj. abominan-  
dus; detestandus; terribilis; dirus; atrox

trunculentus; teter quod horrore facit.

gräulich anjusehen, horridus aspectu; for-  
ma torva.

greflich zu sagen, rure dictu; immane  
dictu.

greulich, adv. horrendum in modum; Leviter.

--- vulg. deivós, mirifice; vāde.  
gräulich viel, terribilis multitudo.

Gräulichkeit, f. atrocitas.

Greivind, (ein Holländischer Namen des Daches) meles, f. Grebing.  
von grau oder graben.

Grevinne, Kräut. Fuß, coronopus hortensis-herbaltella, eine Art von kleinen Callat: Kräutern, f. Kräbe.

Greul, m. Kell, oder Kellmaus, eine große Haselmaus. *Pik. Ghs.*

Greuß, kommt mit dem Holländischen Greus, Grugs, glareas, furfur, überein, bedeutet in den Bergwerken, eine taube und leere Berg: Art oder Erz: Erde, terra metallica, inutilis.

greusicht, adj. liefricht oder fettig Land, das ist unfruchtbar.

Gres f. Kräg, Kratte, crates.

Griet, *Pik. Fingereid, extra, viscera.*

Griebeln, scalpere, kommt mit griebeln überein, als: Wärmer griebeln und grappeln.  
Ohr: Griebel, auriscalpium, Alrenstaig.

fol. 25. d.

Jahn: Griebel, dentiscalpium, *Apl. d.*

Griebel: Kranch: t, als grimmig im Leib.

Griebel: Eucht, Schneiß: Blätterlein, sudamina; papulae rubrae mordicantes.

Grieben, *pus*

was von denen Eri: Saen: Speck nach ausgekocht Zeit oder Schmalz in der Pfanne trocken übrig bleibt, cremum, quod post excoctum sebum aut lardum in patella remanet aridum.

Die Alten haben den Singularem auch gebraucht:

Alberus im Lex. ad terminationem eb, cremum, cremum, ein Grieb.

In einem alten Gebet: Buch der Giltgen: Garten genannt: Damit meine Zaar gepreßten (schreibant) wie ein Rauch und meine Gebein gedörret als ein Grieb.

*Pet. Voc. 1482.* Grieb oder swart, cremum.

Keller in Erklärung des XXIII. Cap. Math. Es war kein Wunder, einer verschmelt wie ein Grub in einer Pfannen.

Gruben, was sich unten im Gefäß von einer geschmolzenen Materie setzet, subsidium; quod in imo subsidet.

Wird auch Griesen und Greifen geschrieben. *Matthaeus in Sarepta.* das Oberste vom Wald: Bech ist Schaum, das Mittlere das beste, das Unterste die Griesen.

*Colerus Haus: Buch, 7. 61.* Wann man das Erd: Del oder Berg: Bech siedet, da wird es dünne, und schwimmt das leichte oben, das beste bleibt in der Mitte, das grobe leget sich zu Boden wie die Hefen, welches sie Greifen nennen, damit die Wäldner bey der Nacht leuchten.

Grieben, geringe Ueberbleibsel eines reichen Erbs: Theils, tenues & aride reliquiae pinguis patrimonii sive consumptae hereditatis.

Kayserob. *Post. fol. 152. b.* von verlor: nen Sohn. Er verkauft Schmalz, und was er hat, und nahm die Grieben in den Sackel, er verthet es schon und gar, als die Jungen: Gre: sellen thun.

Grieben, wird auch von einer Art mit Zucker zugerichteten Arzeney und Hery: Stärkung gesagt:

Hery: Grieben oder Kraft: Grieben.

Es ist dieses Wort Grieben aus dem neulateinischen Wort cremum entstanden; f. *Gloss. Du Congii* cremum, siccamentum frictorum in patella. *Græc. xpiuvov.*

Griedy, m.

Græcus, einer von der Griechischen Nation.

Griechisch, adj. Græcus, a, um.

Griechenland, Græcia

Griechen, sind vor Alters auch die Russen genannt worden, so wohl ihrer Herkunft, als Religion nach.

f. die alten Runischen Grab: Schrifften *It. Chronographus Saxo. p. 162.*

Griechisch: Feur, eine Art Del, welches nicht mit Wasser kan gelöscht werden, ignis Græcæ: nius in aqua vivens, *Bele. Grieks vper.*

f. Caspar Barth, *ad Guil. Brit. pag. 128.* oleum incendiarii quod pernicioso latore omnia consumit & aquis vinci nequit, arena vero respectum comprimitur vel aceto.

Von dessen Erfinder f. *Chron. Alberici Monachi in Leibnitzii Access. Hist. p. 58. It. Meibom. T. 1. p. 359.* Es wird auch ignis marinus genannt, qui contrario elemento non concedit.

Griechisch Harz, colophonium. Jronsperg von Feuerwerken *fol. 2. b.*

Griechisch: Weissenburg, eine Stadt in Ungarn, Alba Græca.

Anstatt Griech, Græcus, hat *Pictorius* im Lex. Griech.

Griel, heist in einigen Gegenden eine gewisse Art von den Vögeln, so man Grassmuden nennt, und wird von etlichen *Lexici* rupex übersetzt.

Grielen, v. mulilia in vulgus spargere.

Geld unter die Leute werfen.

Griel: Geld, mulilia; pecunia in vulgus *saue.*

scheint vom Französischen Wort grieler, haben, entstanden zu seyn.

Grien, u.

der Sand am Ufer oder unter dem Wasser, arena, sabulum in aqua, vel ad litus.

Ein alter *Codex. MSC. Bibl. Isaa IX.* Ein Volke des gar viel was also des grienes des Meers (des Sandes am Meer)

Wursten: Wasser Chron. das Wasser hatte viel Griens in die Stadt geführt.

*N. Test. MS. Sand und Grien Mach. VII.* worauf ein Thörichter baut.

Grien, für Gries und Sand, der in Stein: Krankheit vom Menschen geht, *Pik. das Grien, calculus.*

Kayserob. *Post. fol. 216. b.* schreibt es Grün, wenn ein Mann das Grün hat, und sich krümmt und windet.

Grien, heißen bey den Alten auch allerley Häfen, *saues. Pik. Grien, extra.* Wursten: Wasser Chron. bey dem Jahr 1337. Sie warfen viel Sonnen mit Grien und Unrath gefüllt in die Gießung, wodurch ihre Brunnen und Wohnungen verunreinigt wurden.

Delbergrien, *saues olei olivarum; amurca, f. Schilter Gloss. p. 20. a.*

In der Jüdischen Policey: Ordnung wird es Greindt genannt, p. 47. die tiefen We: gemit Greindt, Gehölz, Steinen, Dornen oder sonst böhen.

ariens, adj. steinig, calculosus, vom Menschen.

Grien: Kraut, perdicum.

Grien: Stein, Stein in den Nieren, oder in der Blase des Menschen, calculus.

Grien, kommt mit arena überein.

Gries, m.

steiniger Sand am Gestad der Wasser, *Pik. glareas; sabulum.*

griessichtig, voll Gries. *Pik. glareosus, sabulosus.*

griessig, id. adj.

griesslich, adj. das körnig ist, und nicht zu Meel oder Pulver, oder sonst klein gemacht.

Gries, für calculus, in Stein: Krankheit.

Leiden: Gries, Nieren: Gries, calculus renum.

Gries: Asche, calcinierter Tartarus, aus Wein: Häfen gebrannt, Canthia zu machen.

Gries: Bart, wilde Angelica ein Kraut, herba podagraria zopodium.

Gries: Beet, *Vet. Voc. 1482.* oder Kunge, *mo: cia, Lat. barb.* Ein Beetlein so man an die Kunge der Wagen: Räder macht, daß der Roth nicht auf die Are fallen, und in die Rabe kommen kan. *regimentum ligneum axis rotarum quo caput ejus regitur ne quid luti vel sabuli rotæ motum distulibosanti: ciat.*

Gries: Büchel, ein Sand: Hügel, welchen das Meer angefühet hat, tumulus arenæ a mari littori allata. *Job. Gad. in Constat. de a: vione maris.*

Gries: Holz, n. lignum nephriticum.

Gries: Stein, *Vet. Voc. 1482.* parvi siles in sabulo; glareas.

Gries: Weisse, adv. durch angespülten, eingeworfenen Sand, per allotam arenam.

Bayrische Land: Ordnung, p. 25. no: del Wasser jemanden in Gries: Weisse giebt, und anschütet, welches soll dem, dem es das Wasser angeschüttet, verbleiben, jure alluvionis retineat, quæ fluvius terris suis addidit.

Gries, m.

eine Art sehr feiner Gröse von Weizen oder Spelt, crinum; halica f. alia e: tunc aut zea aut aliis granis non molitis sed tantum comminutis. f. *Grüg.*

Gries: Meel, n. *Pik. crinum; farina crini: hor.*

Gries: Drey, m. pals e crinno.

Weizen: Gries, crinum e tritico

Heidel: Gries, crinum e panico

Gries für grau, canus, f. *Gried.*

Griesgrau, *Vet. Voc. 1482.* griseum Gail:

gris, grise, Ital. grigio.

Grieswärtel, f. Kress.

Griesch, *Dass. Kress, furfur.*

It. Grusch, Grusch, Kusch, furfur, Ital. crulca. f. *Grüg.*

Griff, m.

f. greifen, contactus, qui fit manibus & digitis; tactus; das Angreifen.

das rauh am Griffen, oder angreifend, asperum tactu.

Griff, etwas mit Fingern zu umfassen, alie comprehendi manibus.

eine Faust voll, hapsus.

einen starken Griff ins Geld thun, *man: gillis, sed majori mensura pecunias suas com: nuere; utramque manum pecunia repetit: & dissipare.*

mit einem einigen Griff alles megucken, omnia simul manu comprehendere & a: ferre.

im Griff haben, in promptu habere. *lo tactu cognoscere; manus oculum habere.*

Griff, wobei man ein Werk: zeug aufheben und halten kan, manubrium.

das einen Griff hat, manubriatus

Griff am Degen, capulus

Griff an einer Leut, linea in retinenda cum tangenda propter soni varietatem.

einen falschen Griff thun, aberare a: fo linea tangenda.

Griff, ars; modus verus tractandi aliquod Handgriff, methodus perficiendi rem: a: quam.

schlimme Griffe, fraudes; astutia.

Angriff, m. actionis comprehendendi man: a: tum.

Angriff einer Arbeit, primus labor: actio: prima momenta; laboris initium.

Angriff bey den Rebeyern, exortus reia.

juni Angriff geschlichtet, stamen lineum se: tendendum preparatum.

Angriff, eine feindliche That, impetus; ag: ho: invasio; oppugnatio urbis.

Anariff thun im Kriege, aggredi; invade: re, impetum, oder impressionem facere in ho: stem; oppugnare urbem, praelium.



... in Lebens-Sachen den Angriff verrichten, zum Zeichen der Noth-Belebenshaft an den Mangel desjenigen greiffen, der belehnt wird.

Begriff, mit den Händen, dafür ist gewöhnlich das Begreifen, s. oben unter greiffen, begreifen.

Begriff, der etwas in sich begreift, ambitus; caput, us; circuitus; fines; limites.

ein kurzer Begriff, compendium.

ein Auszug von Schriften, epitome.

Begriff des Verstandes, caput, us, vis ingenii

mensura; ingenium; perceptio.

nach meinem Begriff, pro meo capto.

nach meinem geringen Verstand, id.

wie der Begriff der Kinder ist, ut caput est

puerorum.

einen Begriff von etwas haben, percipere;

capere; animo comprehendere; intelligere.

einen geschwinden Begriff von etwas be-

kommen, ingenio esse penetrante.

eines langsamen Begriffs seyn, obtusior

esse mentis acie.

Begriff, für völlige Bereitschaft, ultimum prae-

parationis momentum; articulus rei in-

pendae.

im Begriff seyn, stare in procinctu; para-

rum esse; id agere ut; in eo esse, ut.

der im Begriff ist abzureisen, iter ingres-

surus.

... abjuchsen, qui alterum jam pedem

quasi in navi habet.

Inbegriff, area ambitu adstricta; locus in

ambus suis contentus; it. quae in libro aliquo

concentur.

Eingriff, manus injectio; usus rei reprobus.

einen Eingriff thun, manus inferre, porri-

gere, mittere; uti contra jus.

einem Eingriff thun in seinen Gütern, in-

vadere, oder adinvolare possessiones alterius;

occupare bona invito Domino.

einem in seinen Rechten Eingriff thun, jura

alicujus minuire; impedire alicui in ipsius

jure.

Fehl-Griff, conatus vanus sive inanis corrip-

endi aliquid.

einen Fehl-Griff thun, umbram capere;

operam perdere; nihil agere; nihil eorum

capere quae quis cupit.

it. aliud arripere quam quod quis petit;

id. aliud comprehendere quam quod quis petit.

Über-Griff, ist einigen soviel als Fehl-Griff.

Über-Griff, Toller. in Cod. Diplom. Palat. p.

117. da man zu weit greift in eines andern

Land, occupatio ditionis alterius; actio redi-

gendi alterius regionem in ditionem suam.

it. transgressio praeccepti; excessus.

Umgriff, circuitus; complexus.

Bergriff, actio praesumendi illicita.

ich leide keinen Bergriff hierinnen, nolo mi-

hi quendam prevenire; praecupanti re-

sisto.

Greiffen.

Griffel, m. womit man vor Alters in Wachs ge-

schrieben, graphium; stilus.

Hrat zu Tag, heist Griffel in einigen Der-

tern, ein Hühlein oder Hatz, den man den

Kindern in die Hand gibt, auf die Buchstaben

zu deuten, stilus, index elementariorum pue-

rorum.

Grigel: Zahn, König, im Schweizerischen

Lands-Buch, ein wilder Hahn, fast als eine

see. Und sagt, man könne ihn auch tragenem Albinum nennen, sehr aus von Farben als ein Reh: Huhn oder Schnepf, mit einem rothen Ring um den Aug: Apfel, hinten am Auge auch roth. Die kleinere Art davon, heist ein Spiel-Hahn in der Schweiz, und kommt mit dem Vork: Hahn überein.

griggen, s. gritten.

Grille, f.

gryllus. Ein Insect.

Haus-Grille, gryllus domesticus.

Feld-Grille, gryllus campestris.

Hirn-Grill, ist ein kleiner Vogel, als ein

Canarie: Vogel, nur etwas kleiner, sonst dem-

selben in allem gleich. In Italien und in der

Schweiz bekannt. Gesnerus de avibus p. 260.

nennet ihn Serinum. Vey einigen heist er Zä-

demle, Schmederle, weil er immer wie eine

Gräde singet, daß es einem im Kopfschalle,

hat man ihn Hirn-Grille genannt.

Grillen, plur. unnütze Vorstellungen, Sorgen,

fantastische cogitationes; cura molesta; phan-

tasiae, manes, species in anxio animo.

die Grillen vertreiben, molestiam depone-

re; curas fugare.

ein Grillen-Jäger, inanes species sibi fi-

gurans.

grillig, adj. thöricht, cerebrosus. Apherd. p. 12.

Es ist eine Onomatopoeia, vom Laut dieses In-

sect's hergenommen, die Grillen haben schon

diesen Laut mit *Χεῦλλος* ausgedrückt.

Grimm, m.

heftiger Zorn, ira furibunda; furor; atro-

citas; savitia; feritas; iracundia.

Grimm, ol. für grimmig, adj. (Pisch. in Lex.)

sevus; atrox.

ein grimmer Feind, atrox inimicus.

grimmig, adj. estuans ira; indignabundus; ira

commotus; iracundia concitatus; furore in-

centus.

grimmiger Krieg, bellum acre, grimmiger

Zand, jurgia rabiosa.

grimmiger Löwe, grimmiger Eber, Leo

acer; aperacer.

grimmige Worte, verba effervescentia.

grimmige Stimme, vox furialis.

grimmige Kälte, frigus atrox.

grimmig seyn, vehementer incensum esse;

ira & rabie agitari; fremere.

grimmig werden, in furorem agi oder verti.

grimmig, adv. seve; atrociter; torvo rictu.

grimmen, heftig, zornig seyn, fremere, Al-

tenstaig. 27. fol.

grimmen als die Löwen, id. fol. 87. rugire.

als ein Berschwein, T. II. Script. Med. avi.

Eccardi col. 1575. fremere.

ergrimmen, iracundia abripi; ira furibun-

da corrip, incendi; furore exagitari; fren-

dere; fremere; iracundia exardescere. über

etwas.

ingrimmisch, adj. vulg. für ergrimmt, dolo-

re ardens; fremens.

Vor Alters hat man auch gesagt.

Die Grimi, crudelitas, savitia. Hedion. Chron.

Exsch. fol. 77. a.

grämen, Cod. MSC. Bibl. r. Reg. XXI. 4. in-

signans & frendens, zornig und grämende

über das Wort.

ergrämen, Tschudi Chron. Helv. p. 483.

T. I. indignabundum esse.

it. gremjen, irritare. Kerofchin. MSC. in it.

gremjende zu vreis. d. i. er machte ihn er-

schrecklich grimmig.

Gloss. Rab. Maur. sevit, criminisoe; fremunt, cre-

mixon.

grimmen kommt mit dem Lat. ringi überein,

bedeutete vor Alters, wie ringi. os diducere;

negii origines Gall. linguae. heym Wort grimace.

Ital. grinzare, runzeln, grimor verdrücklich,

morosus, der die Stirn runzelt.

Hisp. grima, Schauer der Haut.

Darnach heist es auch einen zornigen Laut von

sich geben, als: Löwen, Hunde, Tiger u. d. g.

grimmen als ein Löw, rugire, gemmagem. daher

heist im Böhmischen, hrmani, tonitru, hrmati,

tonare.

Das g vor dem r in dem Wort grimmen, ist an

statt des h, so vor Alters vor dem teufshen t, ge-

hört worden.

Grimmen, v. Imperf.

es grimmt mich im Leib, ich habe Schmerzen

oder Reissen in Gedärmen, torminibus affici-

or; intestinorum cruciatibus corripior.

Das Grimmen im Bauch oder im Leib, das

Reissen im Leib, tormina; dolor intestinorum

vel ex dysenteria vel alia de causis, ileus. Die

Darm-Sicht, coli dolor; Colica; colici cru-

ciatus.

der das Bauchgrimmen hat, torminosus;

qui intestinorum dolore laborat; cui tormi-

na molesta sunt; iliosus; ilium morbo labo-

rans; colo infestus.

das Bauchgrimmen macht, torminalis;

quod tormina infert; quod colicam excitat.

eine Arznei wider das Grimmen, colicum

medicamentum.

das Grimmen stillen, cessare facere tormina.

Grimmen-Wasser, so das Grimmen stillet,

agua carminativa.

Weil die Winde, welche das Grimmen im Lei-

be verursachen, als ein Warten oder Warten

gehdret werden, kommt es von grimmen freine-

re. Altenstaig gibt in seinem Vocabulario das

Grimmen, fremere. fol. 76. c. und 87. fol. c. mit

murnuriren und brummen.

Grimpe, eine Art Fluss-Fische in der Leine.

Grimpel, f. Grempel, scruata.

Grind, m.

Gräbe, oder die Kruste eines Geschwürs, sca-

bies; ulceris crusta.

Grind auf dem Kopf, manantia capitis ul-

cera.

böser Grind, psora.

Erb-Grind, porrigo.

Laufe in den Grind sehen, oder in den Pelt,

malum augere, hominem impudentem reci-

pere; qui difficulter ejici potest.

Grind, vulg. im Speet, für Kopf, caput.

Kayserob. Post. fol. 119. b.

einem den Grind laufen, involvare alicui

in capillos; scrutari foras alicujus; caput

alicui verberibus comminuere.

einem eins auf dem Grind geben, id.

grindig, adj. scabiosus; scabie infectus; ulce-

rosus; porriginosus.

sehr grindig seyn, scabie scaterere.

auf einen grindigen Kopf gehört eine scharfe

Lauge, duro nodo durus quarendus est cu-

neus.

Grind:Haube, f. der-ganze Grind über den

Kopf eines Menschen, totius cranii sive capi-

tis scabiosi crusta.

Die Grind:Haube jucken, Kayserob. Post.

fol. 81. d. i. Den Grind auf einmahl herab

stehen.

Grind:Kolben, plur. die untersten weissen En-

de an den Haaren, die im Grind:Kopf stecken,

die mit herausgezogen werden, wann man die

Grind:Haube abzieht. Kayserob. Post. fol.

87. radices albae capillorum e capite purgi-

nolo extradorum.

Grind:Kopf, m. caput porriginosum.

Grind:Kraut, scabiosa, erigeron.

Grind:Salbe, unguentum ad scabiem sanan-

dam.

Grind:Stein, bey dem Bergwercken, geringe

Steine, saxa vilia, apud excoctores metallo-

AAA 3

rum.

rum. *Friseblin. Nomencl. c. 114.*  
 Grind-Zucht, *Verflo Germ. Bibl. 1483.* hat mit diesem Wort jugem scabium *Lev. XX.* über-  
 1682

Grind-Wurz, oxylapathum; lapathum syl-  
 lire. Eine Art Saurampfer.

Grind, scheint in diesem Wort aus dem Na-  
 men geronthea, entstanden zu seyn.

Grind heißt auch lappa major, Grind-Wurz,  
 weil sie gut für den Grind und für die Räude  
 ist.

Grind kommt von der Gleichheit mit der rau-  
 hen Rinde an den Bäumen, zusammen gezogen  
 für Gerind.

Grindel, f. Brendel, obex, vektis.

grinsen f. greinen.

Grinsling, von grinsen oder greinen, weil sein  
 Geschrey oder Gesang in einem Thon so kläp-  
 lich lautet. Ist der Namen eines Vogels in  
 der Mark Brandenburg, der sonst Goldam-  
 mer, oder Emmerling heißt, miliaria lura.

Grifgramen, *Verbum und Nomen.*  
 ein altes Compositum von Gram, grämen,  
 womit die Alten das Wort fremere, übersetzt,  
 als: in der Übersetzung der Bibel Anno  
 1483. Im alten Psalt. Anno 1494. Psalm. II.  
 quare fremere gentes. Warum haben grif-  
 gramet die Heiden.

Kayserb. Postill. fol. 64. Als Jesus der  
 Juden Weinen sah, grifgramet er im Geist.

Mattheus in Sarepta hat auch grifgramen.  
 Andere übersetzen das Lateinische fremere  
 damit. Als Pistorius fremere, grifgramen,  
 mit den Zähnen knirschen.

Altenstaig fol. 71. a. dentes agitare ex ira.  
 die Zähne aufeinander beißen vor Zorn, sicut  
 fiendet aper. grifgramen.

Vet. Versio Nov. Test. Matth. VIII. Da  
 wird meinen und grifgramen der Zähne seyn.  
 Apherdian. in formulis p. 75. hat grifgram  
 seyn.

Er ist mir gar grifgramm, mihi vehemen-  
 ter iratus est, graviter in me commotus est.

Eben dieser Apherdian. wendet es um, und  
 sagt:

gramgrößen, und gibt es Lat. infanire; de-  
 mentem esse.

Grifen scheint also eine Onomatopoeia zu seyn,  
 vom Laut der mit den Zähnen gemacht wird.  
 Wie knirschen, mit dem es einerley Bedeutung  
 hat.

Grifmärtel, f. Kreiß.

Grif, Franzöf. gris. Gemma Gemm. cyaneus  
 grau oder gryp.

#### \* Gritten,

ist so viel als gräten, grätschen, f. oben gräten.  
 \* grizacht. *Pitt.* die Weine auseinander, als einer  
 der reitet, vacia.

\* zergritten, die Weine von einander grätschen,  
 varicari.

Einige haben auch griggen, zergriggen, und  
 zergriggeln gesagt, divaricari.

das Zergriggeln, explicatus crurum. *Pitt.*

#### Gritteln,

vulg. Einwürfe machen, It. jancan, dubia  
 movere. it. rixari; jurgare.

das Gritteln, curiositas critica.

ein Grittler, dubia movens; altercator; liti-  
 gator; morosus; difficilis.

grittlich, adj. der gerne Einwürfe macht  
 und jancet, controversias amans; rixosus.

grittlich, *Besold. Continuator.* vigilantia non  
 semper culpabilis, sed aliquando etiam neces-  
 saria est curiositas. daß man etwas grittlich ist.

*Besold. axiom. l. 19. c. 18.*

eine grittliche Sache, res ingentis præju-  
 dican.

Güter, in Schitt. Gloss. Text. p. 177. hat  
 u. iherumige grübleche, Menschen, gehört

nicht zu grutig, welches hier folgt, sondern zu  
 grittlich.

Es kommt von rütteln, sonderlich das Sieb,  
 etwas zu sieben oder sichten, bös und gut genau  
 zu sondern. Das g vor dem r, ist die Solbe ge.  
 Daher hat Stumpf fol. 663. b. Schweig. Chr.  
 Der Gerüttel für Tumult. Luth. vom alten  
 und neuen Glauben hat rütteln vom sieben:  
 Den Kern rütteln, die Spräumen den Wind  
 befehlen.

#### \* Breit oder Breit, f. m.

der Geiz, avaritia. Kayserb. Post. fol. 164.  
 die Wurzel aller Laster ist der Breit. id.

von Breites wegen. Königsb. Elsass. Chr.  
 c. 2. f. 35.

\* grutig, adj. avarus. f. Gloss. Schilt. p. 377. in  
 Cod. MSC. B. 41.

die Schreiber (Schriftgelehrten) waren  
 grutig. Kayserb. Post. fol. 82. Geldgrutig.

\* Gruteit, f. avaritia, oder Gruttigkeit. *ibid.* in  
 Schilt.

Man findet dieses Wort in den verwandten  
 Sprachen:

Belg. grete, avaritia; gretig, avidus; gre-  
 ten, grepen, capere; Grettigheyd, aviditas.

Dan. graadig. Island. Gradugur.

Angl. gredy, avarus. Anglos. grädig,  
 avidus.

Goth. im Ulfila. gredags was, er war hun-  
 gerig.

Im Französischen heißt Gredin ein hungr-  
 iger Mensch, ein Bettler.

Die Veränderung des g, in k, und c, ist auch  
 bey den Alten zu finden. Schiller hat im Gloss.  
 p. 377. kreutig für grutig, geigig.

Jeroschin. MSC. Und den mit dreißer erüdde,  
 (& hunc horrendaaviditate)

machten so des Lebens man (vita privabant)  
 Hieber gehört auch umme krüdde gaen. T. III.

Script. Brunsf. p. 477. Des Mittwochens in den  
 Pfingst-Feiertagen ist zu Braunschweig ehemals  
 eine Gewohnheit gewesen, daß die jungen Frau-  
 en in der alten Stadt pflegten umme krüdde to-  
 gaen. Und wenn sie des Abends besammten  
 waren, beschenkte sie der Rath mit ein Paar  
 Stübchen Weins.

f. gehen, begehren, auf die Bahre gehen.

In greit und greit ist das r, verfehlt, es kommt  
 von gehen, Grude.

Grig, f. Grig.

Grigleren, liser. *Frisebl. Nomencl. c. 94.*  
 (Wurzeln, gelbe Rüben) lt. Pencer. in Ap-  
 pellationibus plantarum. Scheint aus dem  
 Französischen carot, oder Ital. carotta entslan-  
 den zu seyn.

#### Grob, adj.

groß, nicht klein, major.

grobes Geschütz, tormenta majora in bello.

grobes Weid, oder grobe Münzen, moneta  
 major & gravior.

grobe Schrift, literæ majores.

grobe Schreibfeder, penna crena latiore  
 mucrone crassiore.

grober Sand, saburra.

grob, für schlecht, und bey geringen Leuten zu  
 finden.

grobes Mehl, farina secunda.

grobes Brod, panis ater, secundarius, ace-  
 rosus.

grobe Arbeit, labor gravior; operosus &  
 molestus; opus minus politum.

grobe Speisen, victus asper.

grobe Hände, manus callosæ, cute aspe-  
 riore.

grobe Leinen, linteum filis crassioribus stu-  
 peum.

grobes Tuch, pannus villosus.

grobes Garn, fila crassiora

grob, von Euren, unhöflich, bäurisch, agrestis;

rusticus; rudis; impolitus; invenustus, in-  
 comtus; incivilis; inurbanus; inbecerus.

grobe Stimme, vox gravis; infima.

grobe Scherz, liberalis jocus scurrilis.

grobe Lügen, mendacia crassa.

grobe Fehler, grobes Versehen, delictum  
 grave.

grobe Potten, verba obscena.

ein grober Kerl, Bauer, Och, Esel, grob  
 am Verstand, truncus; stipes; alinus.

plumbeus; fungus.

aus dem Groben heraus arbeiten, trunco vel  
 saxo informi formam aliquam dare; exaltare

grob, adv. rustice; inciviliter; illiberaliter.

crassa vel pingui Minerva.

grob gegen einem im Aeden seyn, durum, aspe-  
 rum, acerbum esse, grob bezeugen oder an-  
 sehen, verbis durioribus uti.

das ist zu grob, hoc nimium est.

es zu grob machen, modum excedere.

groblich, adv. gröblich irren, absurde errare.

die Größe, Pitt. atachnia; obscenitas.

Grobheit, rusticitas; ineptia; obscenitas;  
 mores barbari; rusticanus agendi usus; inciv-  
 litas; impolita agendi ratio.

Groblian, im Scherz, ein bäurischer unhöflicher  
 Mensch, impolitus; invenustus; crassus.

ineptus; incivilis; homo moribus inculta  
 hebes; stolidus; bardus.

\* groben, (ist noch im Holländisch. crassius  
 ingrandel. ere. grob und stark werden, groben  
 vergroben, Belg. condensare, conspi-  
 rare.)

ergerben, Stumpf. Schweig. Chron.  
 fol. 578. b. für grob, bäurisch werden.

grob, wurde vor diesem von Arbeitern gesagt,  
 welche nicht kleine Werke machten, aber an  
 der üblen Bedeutung willen, des grob seyn,  
 ist es nur von den Grob-Schmidten gelie-  
 ben, man sagte vor diesem Grob-Schmied,  
 u. d. g. nun wollen auch die Grob-Schmidten  
 lieber Hof-Schmidte genannt werden.

Grob-Schmidt, faber qui ferræ majores co-  
 dit, als in den Hofschriftlichen alten Schre-  
 T. III. Script Brunsf. p. 333. n. 24. Die grob-  
 Thor-Bande, Bloeden-Schwenkel, Antiken  
 schmiedeten.

grob gedacht, ein Register von groben bösem  
 Wissen in den Orgeln, welches oben gedacht,  
 und mit diesem Deckel, so hinab und herab  
 geschoben werden, gestimmt wird, series  
 horum lignorum in Organo Pnenmatico  
 quorum tonus operculo unius casusque mo-  
 deratur.

Grob-sädenig, adj. textum filis crassioribus.

Grob-grün, eine Art Zeug, Nider-Elbschiff.

Groggram, Rostische Kleider-Ordnung  
 An. 1585. Seiden-Grog-grün, p. 12. velis sub-  
 ferica.

Holl. sagt man grofgruyen. Denn es brum-  
 von Franzöf. gros-grain. Italien. grosso gra-  
 no, rezzanella grossa.

Grob-grün, Carps. Zittau. Chron. p. v  
 p. 178. Eine Art Zeug so An. 1500. den  
 meinen Leuten zu tragen vorgekrochen wor-  
 de, eine Art Harraf, oder dunn in dunn  
 Lenden, zu Arras in erschaffen.

Grob, Belg. grov, oder grof, fenne mit ran vor  
 ein, und mit dem Lat. rudi, crudus, das d. h.  
 sonst vor dem r stünde ist in vordandert.

Grobis, arulla; f. Grube.

Groden, was außer dem Wall oder Reich w  
 gen das Meer zu ist, quicquid ante vallum vel  
 extra aggerem verius mare est.

Winkelmann in der Oldenburgischen  
 Chronik, p. 322. der Graf hat An. 1599. in  
 Jevern außerhalb Lichte, einen angestrichen  
 groden Landes eingetriedet. Dieweil aber  
 die See nachherends abermahl neuen Schied  
 angewiesen hatte, so ließ der letzte Graf in El-  
 denburg An. 1638. das Land trocken machen  
 und vor der Gewalt der gesalzenen See wurd



die herum gelegte Leiche oder Dämme besetzen.  
 Samelman. Oldenb. Chron. p. 321. eine kleine Weide und Groede.  
 Greden, kommt von Gras oder Grufe, f. Gru.  
 Es sind mit Gras bewachsene Aussen-Lande der Kläse, vor einem eingetieften Lande, wenn sie bündig, oder etwas hoch vornen am Meer, oder sonst, heissen es Halligen, anderswo nennt man sie, wo man nicht auf das Gras darauf sieht, Uterland, Aussen-Teich, Buten-Land.

## Groll, m.

feindlicher Haß, verborgene Feindschaft, simulas.

Einen Grollen auf einen haben, simulatorem gerere cum aliquo; exercere oder habere den Grollen ablegen, odium deponere. ein alter Groll, vetus simulas. einen Grollen wider einen fassen, odium suscipere in aliquem.

Groll, kommt vom Rollen und dessen Laut, da man Grollen eigentlich heimliche Winde im Ohr machen, sonderlich welche über sich ausbreiten, wovon das Wort grollen kommt, f. grollen. Es ist daher das Wort Groll ein statliches Synonym mit der heimlichen Feindschaft, und kommt der Derivata noch Composita, ausser dem gewöhnlichen Verstand.

grollen, grölhen, v. n. ructare. grölhen, grölhen, id. f. Rülps, Rülzen, ge- rölhen, zusammen geogen, grölhen.

ein Grollen, Grölser, Grölser, ructus. einen Grollen thun, oder lassen, ructare. ein Grollen-Grollen, heist ein Pferd, welches seinem Grollen immer die Zähne auf den Boden setzt, und bey jedem Schluck grollt. Daher heist es auch ein Krippen-Seher, equus ructans odendum ructans.

ausgrollen. Die Kette die grollen einem immer auf, raphani ructus excitant.

grollen kommt vom Laut, der auch mit Rülpsen und Grollen von andern ausgedrückt wird. Das Lat. ructus ist eben dieses Ursprungs.

Gröndland, f. grün.

Gröndwart, f. grün.

Grönd, f. Grün.

## Groppe oder Grap, m.

ein Metallener Topf im Niederl.

Sachsen-Sp. MS. An. 1269. Weichbild. m. 26. schlechte Kestau, Rosere, (Wörsel) und eine Groppe.

T. III. Script. Brunf. in Chron. Bothonis pag. 27. Des Nebucadnezars Bild, das gseren aus an den Beinen gemischt mit Gropen: Schwerden und mit hore, ferrei pedes mixti et are & luto.

In eodem. T. III. Script. Brunf. p. 533. n. 24 wird in den alten Goslischen Gesetzen gedacht, der Gropen: Nern, und Zenghel so gropen, anse ferrea & ferrea arcus in quibus alie metallice sive lebetes pendent vel commodius portari possunt.

und p. 755. Grapen gehören mit zur Fro- men rade, (gerada.)

Chytrac. Nomencl. Sax. lebes, ein köppern Nagel, (höflicher Ziegel,) edder Grape, pulcrus, Grünte: Grape, col. 420. Grap: Topf.

Grapen: Giesler. im Lübeckischen Recht, p. 790. lebetarius.

In der Kistoch. Kleider: Ordn. An. 1585. p. 7. Kannen und Grapen: Giesler.

## Ein Groppe,

Eine Art kleiner Flußfische.

Laurentius Gries, ein Medicus, setzt ihn in seinem Spiegel der Gesundh. Lib. 1. p. 2. unter die Glacutigen, und zu Grundeln (oder Schmeelen), und Ruffellen.

Goldast. T. I. Constit. P. II. hat ihn unter

den kleinern Flußfischen in Augsburg.

Stumpf Schweizer: Chron. fol. 607. a. Gropgen, sind im Walliser Lande Flußfische im Rhodano.

König im Schweizerischen Haus: D. p. 883. Gropgen, gobii fluviatiles. haben ein weiches, angenehmes und leicht verdauliches Fleisch, sonderlich vom Wein: Konat an bis zum Merzen. Die, so man in den Flüssen fängt, sind größer und schwarzer als die in den Seen, welche geringer und weißer sind. Grop ist bey den Alten einerley mit Kop oder Kob. f. Kob, von gobius, wegen des etwas größern Kopfs heist er bey einigen capito welches aber sonst ein großer Fisch, der solchen Namen hat, als Alet. Col. in Onomast. col. 300. Grop Capito, Carabus fere idem. Gobius capitatus, Grop, col. 301.

Alber. ad voc. Fisch. Carabus. Grop, Kob, Maur: Kolb, Kaul: Kopf. (Maur, Mur, f. unter Mor, Morast.)

Das p. Carabus, ein Grop oder Kop, oder Mur: Kolbe, Kaul: Kopf.

Das alte Vocab. von 1482. hat Lat. barb. corabus, cubio, Grop: Kaulhaupt, Koppet, (für carabus und gobio.)

Altenstaig in Erklärung der Lat. Wörter. fol. 107. v. Capitatus, der einen grossen Kopf hat, und carabus, Grop, capitatus dicitur.

Icherheim in Topographia Alsatie superior. p. 8. hat Kroppe, eine Art Flußfische.

Carabus, scheint vom Griechischen καρα, caput zu seyn, und von Carabus und Corabus, Grop oder Grop.

## Grosch, m.

grossus.

ist ein Namen vielerley Münzen, nachdem die Blechmünzen dicker wurden.

Die größern waren die Thaler. Goldast. I. IV. c. 2. de Regn. Bohem. majorem grossorum forum præferunt Thaleses f. Thaleri.

Die Schau: Münzen oder das Schau: Geld, f. schau, hier man auch Schau: Groschen, nummi memoriales.

Gnaden: Groschen, güldene Münzen, so man von Fürstlichen Personen zum Geschenk bekommt, aurea numismata, dona principum.

Die gewöhnlichen Groschen von kleinerer Form sind:

ein guter Grosch, 12. gute Pfennig, grossus Misnicus; Duodenarius Saxonicus.

deren 24. einen Reich: Thaler machen, pars imperialis vigesima.

Ein Kapfen: Grosch, deren 30. einen Reich: Thaler machen, duodenarius cætareus; grossus imperatorum; grossus levior, quorum quinque valent quatuor Misnicos; pars imperialis trigesima.

Ein Marien: Grosch, deren 36. einen Reich: Thaler machen, und einer 8. gute Pfennig gilt, duodenarius sive grossus Marianus; pars imperialis trigesima sexta.

Veraltete Namen sind, welche unter ihren Anfangs: Buchstaben in diesem Buch stehen.

Bauer: Grosch, f. Bauer.

Böhmischer Grosch.

breite Groschen, sind die Böhmischen, lati Grossi monetæ Pragensis. f. Goldast. lib. IV. c. 2. Regni Bohem.

Cruc: Groschen, f. Kreuz. Engel: Groschen, f. Engel.

Fürsten: oder Herren: Groschen, sind so viel als gute Groschen.

Anno 1572. wurden die Fürsten: Groschen abgesetzt, die solten einer 15. Scherf gelten.

Wüning Braunsch. Chron.

Gulden: Groschen. Alenmann. Palæstra Consult. p. 385. deren 8. eine Mark Silber hielten.

Hohe Groschen, für gute Groschen. P. M. Sagit.

tar. in Script. Sax. Menken. col. 769. T. II. Disert. 3.

Häufel: Grosch, f. Zeit: Grosch.

Hornichte Groschen. Melzer Schneeb. Chron. p. 390. so viel als Kaisergr. 20. auf einen Gulden. Von denen zu beyden Seiten befindlichen Helmen, hießen sie Horn: Groschen, im Wappen der Landgrafschaft Thüring. Abtegel. de numm. Goth.

Juden: Groschen, f. Jud.

Ruth: Groschen, f. Ruthen.

Reich: Apfel: Groschen, sind die guten Groschen. Dünning Braunsch. Chron. die neuen Groschen mit dem Reich: Apfel wurden geschlagen auf 12. gute Pfennig.

Reich: Groschen, Goldast. in Ferdin. I. Pro: bier: Ordnung, deren 21. sechzig Kreuzer, oder einen Gulden thun.

Schmahle Groschen, T. I. Script. Sax. col. 741. An. 1361. in Thüring: n. scheinen den Böhmischen breiten Groschen entgegen gesetzt zu seyn.

Schildichte Groschen, f. Schild, scutatus. galt einer 3. Alte.

Schwerd: Groschen, f. Schwerd.

Silber: Groschen, f. Silber, ist so viel als Kaiser: Grosch. f. oben Argent.

silberne Groschen, hießen die ganzen Thaler. f. Silber.

Spiz: Groschen, f. Spiz, Dünning Braun: schweig. Chronik. wurden An. 1572. abgesetzt, also das 18. einen Thaler gelten sollten, Schlegel, de num. Goth. p. 159. grossi acuti. Spiz: Groschen, sine dubio ex eo quod minores sint cæteris, typographicis ac circulis, acutis angulis conspicuis qui includunt insignia, percussis.

Thaler: Grosch, der im Thal gemünzt, nemlich in Jochems: Thal, wovon auch die Thaler den Namen haben, Matth. Sarepta Conc. 6. sind Orts: Thaler gewesen.

Zins: Groschen, grossus censualis. Alenmann. p. 583. ein Marien: Grosch, a censu qui iisdem persolvebatur, waren in Sachsen gute Groschen, Schlegel de numm. Goth.

Zeit: Grosch, eine gewisse Besteuer der Inwohner, welche für die Geistlichen eingesamlet wird, als zu Bockenburg am Harz.

Häufel: Grosch, id. nummus qui Ecclesie ministris ab incolis pagi qui agros possident exsolvitur.

Zahl: Grosch, Zahl: oder Zahl: Grosch. T. I. Script. Saxon. Menken. col. 650. An. 1359. in Thüringen bey Erfurt, und col. 731. in Jena, je eils: Peler für den Groschen.

## Groot.

ein Groot flämisch, 6. Pf. oder halber Stüber.

ein Groot in Engelland, 4. Pf. Sterling, oder 16. Garding, bey uns 2. Gr.

ein Groot in Bremen und Westphalen, 4. Pf. 72. einen Thaler.

... im Cellnischen, 100. einen Thaler.

... in Brabant, 96.

Von den Ländern und Städten wurden einige von den größern Groschen benennet, welche den heutigen fast gleich kominen, aber die meisten waren kleine Groschen von etlichen Pfennigen.

Polnische Groschen, hat einer 3. Schilling. 30. solche Gr. machen einen Polnischen Gulden, oder 8. Gr. pars imperialis nonagesima.

Schlesische Gr. die Beschreibung der Alten, f. P. M. Sagittar. T. II. Script. Saxon. Menken. col. 664.

Magdeburgische, ein alter Grosch, 1 1/2. Lüste Pfennig, An. 1554. It. Alem. p. 553. 3 1/2.

und 1 1/2. eines guten Pfennigs.



ein neuer Grosch Magdeb. Wehrung, fünf  
Lüthe Pfennig. *Alcm. palat. p. 584.*  
Anno 1524. setzte Erz-Bischoff Albert zu  
Magdeburg die Münze auf ihren Werth.  
Braunschweigische, Neu-Goslarische, Meissen-  
bergische Marien-Groschen, 11. Pfennig.  
Hildesheimische, Göttingische, Huxerische,  
Nordheimische, Hannoverische Marien-Gro-  
schen, 10  $\frac{1}{2}$  Pfennig.

Braunschweigische Städte-Groschen, 19. Pf.  
Medienburgische Städte-Groschen, mit dem  
Köpfen, 20. Pf.

Dänische Städte-Gro. mit 3. Löwen und den ge-  
harnischten Mann wurden verbotten.

Mellenburgische Ort-Groschen, 4  $\frac{1}{2}$  Pf.

Hannoversche halbe Groschen, 5. Pf.

Hildesheimische halbe Groschen, 5. Pf.

Nordheimische 4. Pfennig-Groschen, 3. Pf.  
1. Heller.

Meissenbergische, Dortmündische, Hildesheimi-  
sche, Huxerische 4. Pfennig-Groschen, 3. Pf.

Hessische 4. Pfennig-Groschen, 3  $\frac{1}{2}$  Pf.

Es waren vor diesem.

halbe Groschen, dimidia pars grossi ma-  
joris.

Drt-Groschen, quarta pars grossi majoris.  
Pfennig-Groschen, grossus paucis numis  
constans.

Städte-Groschen, grossi Urbium, Impe-  
rialium praecipue.

Sched-Groschen, f. Sched.

Kleine Groschen in der Lausitz. *Carpzov. Zit-  
tauische Chronik. P. V. p. 172.*

eine Zittauische Mark hat noch heut zu Tag  
56. kleine Groschen, oder nach usual Geld 27.

Er. 9  $\frac{1}{2}$  Pf.

ein kleiner Grosch, beträgt nach unsrer  
Münz 4  $\frac{1}{2}$  Pf. oder 7. Oberrheinische Pf. Sechs

kleine Groschen machen 7. gute Kreuzer, oder  
2. Gr. 4 Pf.

nach heut zu Tag beträgt in Zittau ein  
Sched-Groschen 60. kleiner Gr. oder 70. gute

Kr. nach gebräuchlichem Geld, 23. Gr. 4. Pf.  
f. Joachim Stemanns Resolvir-Büchl.

der Münzen in der Lausitz, Meissen, Schlei-  
sen und Böhmen. *Budissin 1703. Ir. Wei-*

manns Wechsel-Büchlein auf alle gebräuch-  
liche Münzen im Reich. Zittau 1658.

Sie wurden kleine Gröschlein genannt im  
Gegensatz der breiten Böhmischn Groschen,

oder Zittauischen; Zahl Prager Groschen, f.  
*Chr. Carpzovii cit. p. 310. in Diplom.*

Gröschlein, grossulus.

In *Ferdin. I. Prohib. Ordnung.* kleine  
Gröschlein.

In Schlesien nennt man sie annoch Grösch-  
lein, *u. f.*

Gröschel, viere machen ein Köpfen-Gro-  
schen, 84. machen 60. Kr. fünf einen guten Gr.

Gilt also: ines 3. leichte oder schlechte Pfennig,  
quadrans trigesima partis Imperialis.

Anno 1550. wurden in Henneberg drei  
Pfennig-Gröschlein gemünzt. 14. Stück auf

ein Nürnbergisches Loth. Die Mark 224.  
Stück.

Weinreich Hennebergischer Bisch. und  
Schul-Staat.

Die Goslarischen vier Pfennig heißen im  
Register des *Alberti Archiep. Magd. Grosch-*

lein, und werden auf 3. Pf. gesetzt.

Groschen-Stück, moneta aliquot grossorum.

2. Groschen-Stück, duorum grossorum.

4. Groschen-Stück, quatuor grossorum.

8 und 16 Groschen-Stück, octo grossorum

moneta live dimidius florenus & sedecim  
grossorum Misnicorum moneta live florenus

Germanicus.

Groschner, moneta aliquot grossorum, sagt

man in der Composition in Ober-Deutschland  
an vielen Orten, an statt Groschen-Stück. 3.  
E. Drey-Groschner u.

Grosch, kommt von grossus. Ital. grosso. Gall;  
gros, grosse, dict, f. *Da Cange ad vocem Marc.*  
Anno 1413 siebant. (f. in officina monetaria)  
Denarii vocati Grossi argenti, cursus 20. Denar.  
ad 11. Den. 16. gran legis (legirs) ponderis 7. f.  
& 7. duodecimis de denariis. An. 1414 siebant  
albi grossi. An. 1417. grossi Denarii. 1420. Pa-  
risiensis Grossi.

*Carpzov. Zit. Chron. P. V. p. 172.* Die  
Groschen waren anfänglich ein Quint, wie un-  
sere 4. Groschen. Daher hieß man sie grossos,  
dicke Pfennig. *vid. Hagen. Chron. Bohem. ad  
ann. 753. & 1040. Straniki de Republ. Bohem.  
c. 18. f. 2. p. 536.* Kädels sehenswürdiges  
Prag. c. 44. p. 136.

Man schrieb es auch vor Alters Gros und  
Grossen.

*Goldast in Constit. T. II. p. 22. An. 1357. p.  
22.* sie können vom Seileit-Geld erwerben von  
jedem Pferd einen Englischen, deren drey ei-  
nen alten Groschen thun.

Saust in der Lübeckischen Chron. col. 27.  
schreibt sie auch Gros.

In Niderf. sonderlich zu Bremen, ist noch ei-  
ne Münze so Groot heißt, ein halber Holländi-  
scher Stüber, in Eddin 4. leichte Pfennig. Zwey  
machen also einen Stüber, und 50. Stüber ei-  
nen Reich-Thaler. In Bremen gelten 72. Groot  
einen Thaler. Groat, ist auch im Engl. eine  
Münze.

### Groß, adj.

magnus.

größer, major.

der Grösste, maximus.

groß, der Leibes Gestalt oder Länge nach,  
procerus.

der Höhe nach, excelsus.

groß, der Breite und Weite nach, vastus; spa-  
tiosus; amplus; largus; capax.

ein großes Haus, ædificium spatiosum.

ein großer Seehafen, spatiosus portus.

eine große Einde, solitudo vasta.

eine große Stadt, ampla civitas.

ein großes Gefäß, vas capax.

groß, dick, crassus.

in großer Blindheit stecken, crassis tenebris  
circumsundi.

groß, schwanger seyn, gravidam esse; partum  
ferre.

• *Pict.* groß seyn, groß werden, *Petterlin.*  
*Schweln. Chron. fol. 42. b. id.* (nehmlich  
mit Kinde schwanger gehen.

groß, heftig, stark, acer. sehr groß, ingens; ve-  
hemens.

großer Fleiß, studium acre.

ein großer Trinker, potor acer.

ein großer Muth, ingens animus.

große Mühe, vehemens opera.

groß an der Zahl, numerosus. zahlreich.

ein großes Kriegs-Heer, exercitus numero-  
sus.

großer Reichthum, auch exaggerateque  
fortune.

ein großes Haus-Gezind, familia ampla.

groß, ansehnlich an Ehren, magnificus; splendi-  
dus

eine große Leiche, funus amplum.

• groß, die Lage in der Charnoeche.

der große Donstag, *Tschudi T. II. p. 9.* oder  
der hohe Donstag, *ibid.* der große Mittwoch.

• groß, wichtig, magni momenti; maximi ponde-  
ris, eine große Sache, res gravis.

ein wenig groß, etwas groß, gradusculus.

über die massen groß, enormis; immanis;  
immedius; ingens.

große Begierde haben, cupiditate flagitare.

kleine Diebe hängt man, die Grossen läßt  
man laufen, crabrones abeunt, recidunt in re-  
tia mulcas.

ein großes Wesen von etwas machen, infla-  
tus commemorare aliquid; extollere aliquid  
in majus.

große Freude, læticia effusa.

das große Meer, oceanus.

der große Herr oder Groß-Sultan, Imper-  
tor Turcicus.

etwas größer, majusculus.

Groß Britanien, Magna Britannia.

Groß Pohlen, Polonia major.

die grossen Propheten, Prophetæ majores.

capitum numero scilicet scriptæ prophetæ.

die große Zehe, pollex pedis.

großentheils, adv. magna ex parte.

inermahl so groß, altero tanto major.

wie groß? quantus.

so groß? tantus.

so groß er seyn mag, quantus quantus est;  
quantuscunque sit.

allzu groß, nimis; enormis; modum ex-  
cedens.

sehr groß, pergrandis; prægrandis.

groß seyn, magnum esse, præstare aliqua re; ex-  
cellere.

• erwachsen seyn, adultum esse.

größer seyn, majorem esse; magnitudine vin-  
cere; antecedere.

die Grossen sind größer als der Nag, summa  
superant fructum.

größer seyn als es soll, excedere modum.

am größten seyn, wenn die Noth am größ-  
ten, quando necessitas maxima premit.

groß machen etwas, extollere in majus;  
magnificere; magnificare; exaggerare; ad-  
augere.

sich groß machen mit etwas, jactare ali-  
quid; gloriam captare aliqua re.

groß werden, grandescere; augeri; cre-  
scere.

• als Gemässer.

• als ein Kind, crescere; adolescere.

• an Ehren, promoveri; grandescere.

groß ziehen, educare.

groß achten, magni æstimare.

groß, adv.

groß scheinen, speciem magnæ rei præ se  
ferre.

sich nicht groß darum bestimmen, cak.  
aliquid minimi putare; nihil morari aliquid.

groß thun, vgl. elatus se gerere.

• großlich, *Pict.* sehr, zu sehr, valde; nimis.

• großlich, *adj. Pict.* grandiculus. etwas groß.

Groß, n. Subst.

Das Groß, haben einige Zeitungs-Schrei-  
ber für das Französische, Le gros.

das Groß der Arme, exercitus pars ma-  
xima; robur exercitus.

das Groß der Schiffe, classis tota.

im Grossen handeln, drist bey den Kauf-  
leuten, emere & vendere merces solidas inte-  
gras, non particulas aut portuncululas; ac-  
curatim non minutim, non membratim, non  
particulatim.

ein Grosses, magna summa pecunie; res  
magni pretii, magni momenti.

ein Grosses verlieren.

es hat mich ein Grosses gekostet, pretio ma-  
gno stetit.

ich wollte nicht ein Grosses nehmen, ed  
magnam vin pecunie offerrent, non facerem

die Grossen eines Staats, die Vornehm-  
sten, procures; potentiores.

die Grösse, magnitudo.

sonderbare Grösse, eximia, oder singulari  
magnitudo.

von ungeheurer Grösse, immanis.

von mäßiger Grösse, modica magnitu-  
dinis.

Größe



Große der Statuen, oder stehenden Länge nach, proceritas.  
 Größe der Liebe, vis amoris, und andre affekten.  
 Größe des Maasses und der Zahl, quantitas.  
 Größe des Schmerzens, gravitas doloris.  
 Größe einer Schwangerschaft, graviditas.  
 Größe der Breite und Weite nach, amplitudo. Des Mundbochs eines Stiefels, diameter orificii cornu bellici.  
 Größe, dem innern Begriff nach, capacitas, magnum spatium.  
 Größe, dem Vermögen nach, potentia.  
 an Größe übertreffen, magnitudine superare, antecedere, crassiorum, numerosiorum, succulentiorum, capaciosiorum &c. esse.  
 Ein Großfischer, Frisch. Suppl. Befehl. der die Fischweide heute verlegt, ihnen zu arbeiten gibt; die gemachte Arbeit von ihnen nimmt, und damit um Großen handelt, mercator magnificus.  
 Großen, v. Pict. der Schatten groset, umbrae sunt majores, longiores, die Sonne gehet abwärts.  
 großen. Pict. groß machen, magnificare.  
 Großen. Pict. MS. Math. XV. magnificabant, sie grüßten Gott.  
 größern. Pict. von größer, grandire; ampliare; augere.  
 Davon ist noch übrig:  
 vergrößern, facere aliquid majus.  
 durch vermehren, augere; multiplicare; addere; cumulare.  
 durch erweitern, ampliare; amplificare.  
 durch erhöhen und erheben, exaltare; efferre in altitudinem; exaggerare; extollet; evahere in altum.  
 Vergrößerung, f. incrementum; accessio magnitudinis; augmentum; multiplicatio; amplificatio; exaggeratio.  
 Vergrößerungs-Glas, n. macroscopium.  
 groß, in der Composition, bedeutet vor den Namen der Theile des Hauptes und des Leibes, eine Ungeheuerlichkeit.  
 groß-Augen, adj. qui habet eminentes oculos. da sonst große Augen zur Schönheit gerechnet werden, als auch im Griechischen, μεγαλοφθαλμος.  
 groß-Innig, adj. securus.  
 groß-Kopf, m. ein Fisch, capito; mugil, Characini. col. 390. Gil. onomast. col. 302.  
 Ein Mensch mit einem großen Kopf, μεγαλοκεφαλος.  
 groß-Maul, m. qui magnum os habet. It. os magni loquum.  
 groß-Mäulig, den Lippen nach, labeo; labialis.  
 groß-nasig, naso; nasutus.  
 groß-ohrig, auritus.  
 groß, vor dem Namen der Kräuter bedeutet die größere Art derselben.  
 groß-Metten-Kraut, persolata.  
 groß-Matten-Wur, dracunculus.  
 groß-Naden, anemone.  
 groß, vor den Titeln, den höchsten Grad der Tugend.  
 groß-Fürst, Magnus Princeps, als in Preußen.  
 groß-Herzog, Magnus Dux, als zu Florenz.  
 groß-Meister, Magnus Magister, als des Deutschen Ritters Ordens.  
 groß-Sultan, Imperator Turcicus.  
 groß-Bezer, Summus militum Turcicæ præfectus.  
 groß-schätzbar, adj. amplissimus.  
 groß-Nachbarschaft, amplitudo; claritas.  
 groß-Britannien, Britannia magna.  
 groß-Polen, Polonia major.  
 groß-Ältern, majores, avi.

großgünstig, adj. sehr günstig, benevolentissimus.  
 groß, adv. tanquam fautor; pro magna gratia sua; pro favore singulari.  
 groß-mächtig, adj. Groß-Mächtiger, in dem Titeln der Könige, potentissimus.  
 großmuth, f. magnanimitas, gravitas, animi firmitudo.  
 großmüthig, adj. magnanimus, generosus.  
 großmüthig seyn, adhibere animi magnitudinem.  
 großmüthigkeit, f. magnanimitas; animi magnitudo; excellitas.  
 groß-Mutter, f. avia.  
 groß-Mutter-Bruder, proavunculus.  
 groß-Schwester, pronateterna.  
 großmütterlich, adj.  
 großsprechen, prahlen, omnia magna loqui; gloriari aliqua, vel de aliquo, f. pralen, magnifice loqui; predicare gloriosius de se ipso.  
 ein Großsprecher, ein Prahler, thrafo; jactator; gloriosus.  
 großsprecherisch, adj. magnificus, grandiloquus.  
 Großsprecherer, f. superbiloquentia; magniloquentia; verba magnifica.  
 Groß-Vater, avus.  
 väterlicher Seite, avus paternus.  
 mütterlicher Seite, avus maternus.  
 Groß-Vaters Bruder, propatruus.  
 Schwester, proavita.  
 Vater, proavus.  
 Mutter, proavia.  
 groß-väterlich, adj. avitus.  
 Groß, hat vor Alters nur groß und dick geheißen, wie aus dem Italischen großo, und Französischen gros zu schließen, im neuen verderbten Latein, heißt eigentlich grossus, grossulanus, bey den Juristen, ingenui obtruli & hebetus homo.  
 Besold. Theß. Pract.  
 Niederländisch, groot. Engelländ. great.  
 Groot, f. Groß.  
 Grootlein, f. Grät.  
 Grotte, ist dem Französischen grotte, in Teutschen unter dem Wasser-Künstlern bekannt, locus velut antrum paratus, in quo aqua salit per canaliculos arte dispositos, parietes ejus teguntur variis lapidibus & conchis quæ certas monstruosas facies componunt.  
 Italice, grotta. Hisp. gruta. vom Lateinischen crypta. Griechisch κρηνη.  
 Grottier, der die Wasser-Kunst versteht, und darüber gelehrt ist, ein künstlicher Röden-Meister, aquilex, præfectus canalibus aquæ salientis. ein Brunnen-Meister, oder Röden-Meister.  
 Großen, vom Laut gemachtes Wort.  
 Rappen (Naben) die immerzu grohen, ver-rathen ihre Speise, daß andere auch hierzu kommen. Teutsche Sprachw. fol. 62. a.  
 dem Singer grohe der Bauch, wann man ihn zum Singen bittet. ibid. fol. 305. b.  
 Grube, f.  
 fovea; fossa.  
 wer andern eine Grube gräbt, fällt selbst hinein, malum consilium consultori pessimum.  
 Fuchs-Grube, caverna vulpina in qua latet.  
 Wolfes-Grube, fovea qua decipitur lupo.  
 Grube, wo man Metalle heraus gräbt, fodina.  
 Fund-Grube, caput fodinæ. f. Fund.  
 Erz-Grube, metalli fodina; fodina æraria.  
 Gold-Grube, aurifodina; auraria.  
 Silber-Grube, argenti fodina.  
 Eisen-Grube, ferri fodina; ferraria.  
 Gruben-Jung, puer famulus in fodinis.  
 Gruben-Licht, lampas fossorum.  
 Gruben-Kittel, amiculum fossorum, von sehr arger Leinwand.  
 Gruben-Jesage, instrumenta fossorum.

Gruben-Beil, securis fossorum.  
 Gruben-Steiger, f. Steiger.  
 Gruben-Tschepper, f. Tscherper.  
 Gruben-Tasche, f. pera fossorum, darinnen die Bergleute ihr Licht und Feuerzeug haben, die mit einem Riemen um den Leib ange-macht.  
 Gruben-Kleider, Schacht-Hütel, Kappe, Kittel-Tasche, Arsch-Leder, Knie-Bügel, vestes fossorum.  
 Grube, die man macht etwas in Gärten einzupflanzen, serobs, bis.  
 Grube, ein jeder Ort der etwas tiefer ist als die andern haben.  
 Leim-Grube, luti fodina.  
 Stein-Grube, lapidina; latomia.  
 Sand-Grube, arenæ fodina; arenaria.  
 Schinder-Grube, locus morticiniorum.  
 Mist-Grube, fæculetum; sterquilinum.  
 Nord-Grube, spelunca latronum.  
 In der Festungs-Bau, eine Höhle unter dem Bollwerk, Nord-Keller, fornix cæca sub propugnaculis; camera subterranea ad tormenta bellica, quæ murum & fossam in oppugnatione tuerentur.  
 Herz-Grube, depressior pars in pectore hominis; serobiculus cordis.  
 Grube, für das Grab, sonderlich in dieser Redens-Art: Einer der auf seiner Grube gehet, qui summa fenestrate confectus est; qui alteram pedem in cymba charontis habet; capularis senex.  
 gruben, verb. eine unmeidmännische Art zu sagen in Bayern, cervos fossis decipere alioquin feras hoc modo capere.  
 gruben, v. Pict. in den Weinbergen, fossas facere ad propagandas vites; deprimere vitem in terram.  
 Grub-Naben, Pict. mergus. sonst Senken, propago.  
 grubig, adj. plenus fossis, serobibus; inequalis, lacunofus.  
 Grublein, Grubgen, serobiculus.  
 Grublein in den Backen, wenn einige Leichen, punctum gelasinum in buccis.  
 grublen, v. n. rimari; scrutari; quasi fodiendo querere ut fossiles in fodinis metalla; ut canes in terra latentes mures.  
 vergebliche Zweifel machen, nodum in scirpo querere.  
 grublen mit Nüssen, ein Spiel der Kinder, Frischl. Nomencl. p. 556. b. ωμυλλα, τρετρα, nucibus in serobiculis ludere.  
 Gräbel-Nüsse, die kleinsten von den Weischen Nüssen.  
 ein Gräbler, rimator; homo scrupulosus.  
 ausgräbeln, rimando invenire; verum exquirere.  
 ergräbeln, scrutando consequi.  
 nachgräbeln, scrutando sequi; inquirere; investigare.  
 das Nachgräbeln, investigatio.  
 Grubling, m. eine Art Apfel in Schwaben, weil sie einige Vertiefungen an ihrer äußerlichen Gestalt haben, Jonston. de arbor. p. 4.  
 Grubling, Jachereheim, Topograph. Aist. p. 3.  
 Grubling oder Hirschbrunst, welsche Artos-feln deren Sammlung bey großer Erstarre verboten, sie werden in Frankreich verführt, und sind im Elfaß auf dünnen Hügeln, auf Heiden und in Wäldern.  
 Grubling, König Schweiz. Haus-Buch. p. 543. tubera, rund wie Apfel, haben eine Erdfarbene Haut, uneben, viel Schrunden, theils weißes, theils schwarzes Mark, mürb zu essen. Schwämme in dünnen sandigen Erden reich, im Frühling gräbt man sie aus der Erde, brätet sie in heißer Asche, und ist sie mit Salz und Pfeffer.  
 Grube mit seinen Derivatis kommt vom gruben, f. graben, fodere.



**Gruben; Kohlen.** carbones quos in foveis faciunt.

\* **Grube, f.** Krub, Ebis oder Ewig, die Kern-Hülse im Apfel oder Birn. arulla. *Vetus Vocabular.* 1482. f. Erbs.

### \* Gruden,

Zondorf. p. 77. vorzeiten da man im Hallischen Salzwerk noch mit Stroh gefotten, mußte ein Knecht vor dem Herde sitzen, Stroh unter die Pfanne werfen, und solches von einander stören, welches sie gegrudet hießen. f. Thal-Ordnung 1482. rutabulo live pertica stramen comburendum in furno protrudere ut ultimar partes etiam comburantur.

**Gruder, der Knecht** so vor Zeiten gegrudet, *ibid.* operarius stramen sub aeno protrudens.

**Gruden, Komutren** rurare, davon rutabulum ist. f. Ruder, und scheint auch das Wort Grutia, Jus Grutia, das Glas-Recht davon herzukommen, weil das Glasfenster mit Fortstossen geschieht. Belg. kruden, krupen, rudere; protrudere.

### Grüe,

Brandenburg. fischer-Ordn. Ann. 1574. factus piscium; pisciculi minuti. junge Hechte, oder andere Sam-Fische, Grüe genannt.

**Krud; oder Kraut-Flacke,** das ist, ein enges Fischer-Garn, darinnen die kleinen Fische bleiben müssen. *ibid.*

**Kraut-Edge, id.** das Netz welches auch kleine Fische nicht durchläßt, rete piscatorium ad retinendos pisciculos.

Wilhelmus Dux Bavarie concessit Cernobio Berenried piscationem que dicitur. mit den Gladern, und mit den Kraut-Edgen. *Hund. T. II. Metrop. Salib.* von Kraut, wie, leges in herba. noch nicht reif zum Ärnten, so die jungen Fische noch nicht tüchtig zum Essen. Oder wie das hier vorhergehende Gruden, protrudere, Fischelein von Eiern oder Nogen, erst vor kurzen aus der Mutter Leib gestossen worden, oder aus dem geschlagenen Laich lebendig worden. Die Mutter-Fische heißt man an vielen Orten Schlag-Mütter.

**Grügel-Hahn, f.** Griggel.

**Gruff, f.** crypta. wird in höhern Reden von den Todten; Gemäthern großer Herren gebraucht, und von einigen Poeten für jedes Grab, f. Kluff.

**Grull, f.** Groll.

*Jorofch. MSC.* Sie begaben sich auf die Weiden, und richteten mit Wehr, (Gegen-Wehr) ten (gegen) den Weiden, u. ein Wider-Grullen.

### \* Grumen,

ein Wort vom Laut gemacht, kommt mit grumme, Gall gronder, überein, murmurare.

*Tschudi T. I. Hist. Helv.* p. 358. Wann du dich fürchtest, redest du wol zu Haus den Weibern zegrumen bliben, praelium & classicum timens, domi potius mantilles & iugasses cum mulieribus.

**Bünting in Braunschw. Chron.** ad ann. 1553. braucht es oft vom Donner der Canonen.

Das alte *Vocab.* von Ann. 1482. hat grummen oder grummen, und sehr Lat. dazu stimulare, (antreiben, nemlich mit harter Stimme.)

**grummeln, Rethmayer Braunschw. Chron.** p. IV. p. 225. Die andern brummelten und grummelten, wir wollen die Thür zumachen etc. Gall. grummeler entre les dents.

**Grumen und Grümelen, f.** Krubme.

### Grummet, n.

spätes Heu, fenum chordum; fenum ferotinum.

*Gal. Onomast. col.* 230. hat Grumat, Anno 1463. in *Hund. Metrop. Salib. T. II. p.*

159 Grumat, Heu und Grumat-Zehend. f. Dmat.

**Grumat oder Grummet,** scheint so viel als grummat zu seyn, da grün so viel ist als unreif, in dem das Gras noch nicht so hart und reif, als in der Heu-Ende.

**Grumpen, f.** Krume.

### Grün, adj.

viridis, von Natur, als Gras, Blätter und Kräuter.

der grüne Lorbeer-Baum, viridans laurus.

die grüne Farb des Meers, viriditas maris.

**Grün-Kraut, olus, herba viridis.**

die grüne Rusp-Schale, culeola; putamen viride nucum.

der grüne Markt, forum olitorum.

die grüne Saat, virentia arva.

der grüne Theil eines Gartens von Frucht-Bäumen und Gewächsen, viridarium.

grüne Dinte, tinctura, oder liquor viridis ad scribendum.

grüne Erde, terra viridis, f. Berg-grün, creta viridis.

**grün, von Kunst, colore viridi arte facto pictum vel tinctum.**

ein grüner Fisch.

ein grünes Kleid.

grüner Käse.

grün in den Charten-Spiel, viride; familia viridium foliorum.

Berg-grün, viride pictorum fossile, oder bleich-grün, viride dilutius.

dunkel-grün, color minus dilutus.

gelb-grün, color porraceus, prasinus; prasina viriditas.

Glas-grün, color vitreus, hyalinus.

Gras-grün, herbeus, gramineus.

Immergrün, ein Kraut, Amerimnon; sedum majus.

Ingrün, ein Kraut, Chamædaphne.

Meer-grün, sinaragdinus color. Gall. Celadon.

Cast-grün, viride e bacis rhamni.

Schiefer-grün, borax; Chrysocolia.

Schiefer-grün, armenium.

Ein-grün, ein Kraut, Vinca per Vinca.

Span-grün, arugo; viride æris.

Stahlgrün, viride quali chalybs sine ferum in igne interdum tingitur.

Winter-grün, semper vivum.

**grün, figürlich, in flore; firmis & integris viribus; cui vigor suus adhuc inest.**

die grüne Jugend, viridis juvenis; viriditas, quam senectus aufert; ætas florida.

die grüne Zeit, die grünen Jahr, das beste Alter, viridis ætas; ver ætatis.

**grün, nicht trocken, recens; non salicus; non fumo duratus.**

grünes Holz, viride & humidum lignum; noviter sectum.

grüne Fische, *Coler. Haus-Buch* 2. 16. pisces recentes.

grüne Kopf-Haut bey den Gerbern, die erst abgeschunden ist, cutis mortuo equo recens detracta.

**grün, nicht reif, immaturus.**

grünes Obst, poma nondum matura.

**grün, für Pfeffer, Michael Kemmersam**

West-Indianische Reichs-Beschreib. p. 18.

Weil die Pfeffer-Störner an dem Pfeffer-Stock grün sind, wenn man sie abläßt. Wann sie dann einige Tage an der Sonne gelegen, werden sie runzlich und schwarz.

**Grün-Küsten,** heißen die Küsten wo der Pfeffer wächst. *id. ib.* ora maritima ubi piper viride crescit & colligitur.

**das Grüne, viror five viriditas pratorum. Viridia jam loca virentia, virentibus herbis consi-**

ta. Viretum; locus virentibus herbis amatus.

das Grün, *Gal. Onomast. col.* 259. ichias; Scutica. f. grien.

**grünen, virere, grün seyn.**

grün werden, virefcere; frondescere.

wieder grünen, revirefcere.

hervor grünen, efflorescere; evirefcere.

grünen, figürlich; im Flor seyn, blühen,

virere; florere ætate, auctoritate; ingenio &c. florere.

**Grünig, loxia, ein Vogel der sonst Krumphals, oder Creup-Vogel heißt.**

**grünlich, adj. subviridis.**

**Grünling, eine Art von grünen und gelbenfinken, sonst Schmunig, Grünschwanz, genannt, vireo.**

**Grünzel, nennen einige die Stichel- oder Stachel-Beer, uva spinosa f. Grün-Beer.**

**Grünling, f. in grünen, Grünling, Geldammer, miliaria lutea.**

**Grün-Beer, (uva spina, vulg.) bacce virides grossularii spinosæ. f. Kraut, Kräusel-Beer.**

**grünfarten, v. odorem immaturum habere, wird vom Hopfen gesagt, wann er abgeruchet, ehe er reif geworden, und noch zu grün war.**

*Coler. Haus-Buch, f. 79.* Der Hopfe grünfart, das ist, er riecht grünlich.

**Grün-Donnerstag, wird indgemein Dies Viridium genannt; Dies Jovis ante Pascha. f. Auszüge von Sachen so zur Teutschen Sprach gehören, der Societät der Wissenschaften zu Berlin.** Da es von Karne, so man der Ätters für Carême, fasten, gesagt, hergeleitet wird. Weil aber die gemeinen Leute an diesem Tag grüne Kräuter essen, ist Karne daher in grün verändert worden.

**Grün-Zimt, oder Grünling, vireo, ein Vogel.**

**Grün-Reg, m. lebendiger Zaun, sepes viri.**

**Grönland, für Grünland, das äußerste besonnte Land gegen Norden, Grœnlandia. Terra viridis.** Ist von einem Norweger entdeckt worden, der es Grönland genannt, weil solche Kräuter überall mit grünen Moos und Kräutern bewachsen ist. f. Erhard Reusch Grönlandsche Fischerey. p. 25.

**Grün-Schwanz, heißt an etlichen Orten in der Mark Brandenburg der Grün-Zimt, vireo, f. Schwanz, vireo. f. Schmunig.**

**Grünschwanz, basis virens ægeris, Wann die See durch einen Leich getrüben, fällt die Nachbarschaft dem der den Schaden geliet, in der Noth das Loch wieder zu, eine Elche her dann die Grönschwanz oder das Wadersfeld, hæc enim altitudo ad excludendum ætum maris ordinarium five quoddam sufficere existimatur, Hakmann de Jure ægeris. p. 334. und in Mantissa dieses Art. p. 25. heißt es das Grüne des Jusses des Treches.**

**Grünspan, m. ærugo, Roß von Kupfer. f. Spanien.**

**Grün-Specht, m. picus viridis cujus mas vertice rubro insignis. eine Art Spechte, davon die Männchen grün sind, mit einem rothen Flecken auf dem Kopf.**

**grün, im Wort grob-grün, f. unter grob, kommt vom Franzöf. grain.**

**grün, wann es so viel als ichias. f. grien, ichias.**

**Grün-Selen, Pist. f. menta, ein Kraut.**

**Grün, an den Namen der bewohnten Dörfer, locus viridis, pagus in pratis ædificatus.**

f. Gronna, in Du Lange Gloss.

**Grunna, Grunnia, palus, locus uliginosus; Gronnolus, paludolus. Davon mehren einige, sey Ordnungen in Friesland. Gronen, im Braunschweigischen; Gruningen im Halberstädtischen.**

**Grünach in der Schmirg, davon eine Art**

**Arzif**



**Grusel** die Grümacher heißen. *Pis. melappia; Roma appiana.*  
**Bischofs-Grund.**  
 Dicters-Grün, pagi, im Wohnsiedlichen des Markgrafthums oder Fürstentums Bap-  
 pen.  
 In der Gegend ums Carlsbad im Ellenbog-  
 nischen Kreis in Böhmen, ist es mehr als 50.  
 mal hinten an den Namen der Oberster.

## Grund, m.

das unterste, worauf oder woran etwas anders  
 und höheres ist, immo alienus rei.  
**Grund**, niedriger Ort, in Ansehen der Höhern  
 oder Berge, locus depressior; Vallis; prae-  
 sedimonia radices.  
 worinnen die Flüsse laufen, als:  
 der Nisch-Grund, planities in qua fluvius  
 Aissa fluit in Franconia.  
 der Lander-Grund, &c.  
**Grund**, terra; solum. in Ansehen des Acker-  
 Pflanz, oder der Wohnungen und Güter dar-  
 auf.  
 schwarzer, fetter Grund, solum pingue.  
 leimiger Grund, argillosum, lutosum so-  
 lum.  
 liegende Gründe, bona immobilia; villa,  
 praedia; agri, prae, vinea, horti &c.  
**Grund**, unter dem Wasser, fundus; vadum.  
 zu Grunde gehen, fallen, sinken, submergi.  
 Schiffe zu Grunde bohren, versenken, de-  
 primere naves.  
 auf den Grund stoßen mit dem Schiff, illi-  
 di vado.  
**Grund suchen**, bolide aquae altitudinem ex-  
 plorare.  
**Grund**, im Bauen, fundamentum; susten-  
 tamentum cui aliquid innititur.  
 den Grund legen zu einem Gebäude, fan-  
 damenta jacere, ponere.  
 ehe der Welt Grund gelegt war, ante con-  
 ditum mundum.  
 auf dem Grund aufbauen, a fundamentis  
 aedificare.  
 ein fester Grund, solidum fundamentum.  
 eine Stadt im Grund zerstören, a funda-  
 mentis proruere urbem; funditus evertere.  
 das Land im Grund verweüßten, flamma fer-  
 roque depopulari agros.  
 auf schlechten Grund bauen, in lubrico &  
 instabili locare.  
 auf Felsen bauen, solido petre fundamento  
 imponere aedificium.  
**Grund**, nämlich, worauf eine Sache beruht,  
 ratio; principium; argumentum; funda-  
 mentum.  
 einen guten Grund im Studiren legen,  
 solida fundamenta studiorum jacere.  
 den Grund einer Sache umreißen, colu-  
 men rei alicujus subverttere.  
 auf den Grund gehen, fontes rei scrutari.  
 auf den Grund kommen, pertingere ad rei  
 fundum.  
 wichtige Gründe, gravia argumenta; rati-  
 ones magni ponderis.  
 auf keinen gewissen Grund kommen kön-  
 nen, certum invenire non posse.  
 seine Gründe vorbringen, rationes suas  
 proferre.  
 aus dem Grunde herbeholen, a capite arces-  
 cere, rem alius repetere.  
 von Grund des Herzens, oder, der Seele.  
 mit Grund der Wahrheit sagen, rei veritate  
 rati.  
 ohne Grund, absque rationum fundamen-  
 to; temere.  
 von Grund aus abthun, penitus tollere.  
 gänzlich zu Grunde gehen, funditus perire;  
 eradicari.  
 zu Grunde richten; exitio dare aliquid; per-  
 dere.

**Grund**, bey den Malern, die erste schlechte  
 Del-Farb, womit das Maler-Schild, oder die  
 Leinwand überstrichen, und eben gemacht  
 wird, color primus & vilior, qui fundamen-  
 tum est ceterorum; tegmentum quo fila te-  
 leae quantur.

**Kreiden-Grund**, fundamentum colorum e  
 creta, sive cretaceum.

**Grund**, der gemalten, gewebten, gestickten  
 oder andrer Figuren. Sannit mit goldenen  
 oder silbern Grund. Kofodp. Kleider-Ordn.  
 p. 15. An. 1585.

Spatium inter figuras vacuum;

Campus in insignibus, alius coloris  
 quam figure.

Pars plana inter figuras extantiores.

**Grund**, bey den Buchdruckern, das viereckigte  
 Zäpflein, auf welches die Christen gesetzt wer-  
 den, tabula aenea; quadra cui imponuntur  
 characterum compositorum formae, eorum  
 typorum fundamentum in prelo.

**Grund**, in der Composition an einigen Nomi-  
 nibus, drückt einen Superlativum aus, wie das  
 wichtigste und schwerste auf den Grund fällt,  
 von Bösen und Guten.

**Grund-böß**, sehr böß, pessimus; nequissi-  
 mus.

**Grund-Schelm**, qui quantus quantus nil  
 nisi malicia est.

**Grund-saul**, pigerrimus; negligentissi-  
 mus.

**Grund-gelehrt**, solide doctus; Doctissi-  
 mus, profunde doctus.

**Grund-gütig**, benignissimus.

**Gründen**, Grund legen, jacere, oder ponere  
 fundamentum.

**gründen** auf etwas, fundamento aliquid  
 imponere.

**sich** auf etwas gründen, nisi aliqua re, stare  
 aliqua re.

**gegründet**, fundatus, solidatus, firmatus.

**gründen**, im Wasser, den Boden erreichen, per-  
 ringere ad fundum.

**gründen**, bey den Malern. Die Leinwand und  
 anderes zuerst mit schlechten Farben überstreichen,  
 relam primis coloribus imbuere, vilio-  
 rem colorem sublinere.

das Gründen, sublitio pictoria.

**gründlich**, adj. solidus; firmus; rationibus  
 munitus; veritate fundatus.

**gründliche** Beweisgründe, solida argumen-  
 ta; vera rationes.

**gründlich**, adv. solide; penitus.

**gründlich** verstehen, penitus perspicere;  
 alius compertum habere; ad rei sensum pe-  
 netrare, exploratum habere.

**Gründung**, f. fundatio.

\* **Gründung** für Mühe, etwas zu thun. *Pis.*  
 nifus.

**Grundel**, Gründling. (*valgo. fundulus*.) in  
 Ober-Deutschland ein kleiner Fisch ohne  
 Schuppen, im Nieder-Deutschen, Schmerle.  
 Hingegen heißt im Nieder-Deutschen Grun-  
 dling, ein kleiner Fisch mit Schuppen, der an-  
 derswo Kresse, Kresling heißt, haben beyde  
 den Namen vom Grund, den sie im Wasser  
 lieben.

**Abgrund**, m. abyssus.

\* **abgründen**, für ergründen. *Chron. Rhythm.*  
*T. III. Script. Brunsw. p. 114.*

**ergründen**, mit dem Wurff-Bley, den Grund, die  
 Tiefe erforschen, ad fundum pertingere; ho-  
 lide explorare altitudinem aquae. It. gänzlich  
 einsehen, perspicere penitus; penetrare; cer-  
 tum invenire.

**Ungrund**, m. Unwahrheit, rei falsitas; vanitas;  
 fallum; fictum.

**ungegründet**, non fundatus, infirmus, sine  
 fundamento, rationibus non munitus.

**unergründlich**, adj. unpenetrabilis; inperseru-  
 tabilis.

Ungründlichkeit, f. infinita altitudo; im-  
 mensa profunditas.

**Grund-Balke**, m. legt man unten ins Wasser,  
 das eine Mühle treibt. In *Diplom. MS. Mo-  
 nasterii Porta Caeli, An. 1315.* In profundo hu-  
 minis molendini illis liceat, si opus fuerit, po-  
 nere trabem, quae lingua teutonice dicitur  
 Grund-Balke.

**Grund-Bley**, n. das Lot, ein an einem Strick  
 gebundenes Gewicht, womit man die Tiefe  
 des Wassers erforscht, bolis.

**Grund-Bloch**, m. Jülichische Policey-Ordn.  
 p. 55. Durch ungewöhnliche Grund-Blöcke  
 und Arten dem Wasser dem gewöhnlichen  
 Lauf benehmen, ein Bloch oder Pfähle, so im  
 Wasser fest sind.

**Grund-Bret**, ein Instrument bey der Artille-  
 rie, besteht aus einem langen Richtscheit, an  
 welchem vorne ein viereckiges Bret befestigt  
 ist, worauf ein halber Quadrant von 45. Grad  
 eingetheilt ist, darüber ein Perpendikel han-  
 get.

**Grund-Brief**, so der Herr dem Lehn- oder Zins-  
 Mann über dessen Haus oder Gut giebt, lite-  
 ra Domini, emphyteute data.

**Grund-Bruch**, m. wann das Wasser in einen  
 Damm oder Teich ein Stück bis auf den  
 Grund weggerissen, ruptura aggeris per vim  
 fluctuum usque ad fundamentum.

\* **Grund-Brühe**, *Pis.* im Schiff, Wasser so un-  
 ten im Schiff zusammen gelaufen, nautea;  
 sentina.

**Grund-Buch**, (*valgo. urbarium*.) liber reditu-  
 um Domini territorii.

**Gewehr und Grund-Buch**, *Huber. in Au-  
 stria ex Archivo Mellic. p. 186.*

das behaute Grund-Buch, liber reddituum  
 ex locis ubi aedificia extructa sunt. *Duellius  
 Miscell. I. 334.*

**Grund-Eis**, n. das auf dem Grund des Wassers  
 gefrorene Eis, glacies inferior.

es geht das Grund-Eis, flumen glaciem in-  
 feriozem trudit.

**Grund-Eisen**, n. womit man die Tiefe der Wun-  
 de untersucht, instrumentum ad explorandam  
 profunditatem vulneris; Specillum. *valgo.*  
*Gall. Sonde.*

\* **Grund-Fall**, m. Untergang, interitus.

*Tschudi T. I. p. 163.* der Bischoff sah seines  
 Stiffts täglichen Grund-Fall und Schaden.

**Grund-Feste**, f. fester Grund, fundamentum fir-  
 mum.

\* **Grund-Festen**, v. fundare.

**Grund-Fläche**, die unterste Fläche eines Kör-  
 pers, superficies corporis inferior; basis in  
 qua corpus jacet.

**Grund-Föhren**, oder Lachs-Föhren, *Pis. salar*  
*lacustris; trutta salmonata.*

**Grund-Fuhr**, avectio reliquiarum ex ruder-  
 bus, Schutt- und Grund-Fuhren.

**Grund-Gerechtigkeit**, die niedern Gerichte.

**Grund-Gesetze**, auf welche sich die andern grü-  
 den, leges praecipue quibus aliquid innititur  
 & superstructum est, leges fundamentales.

**Grund-Graben**, suffollio fundamenti jaciendi  
 causa.

**Grund-Haare**, plur. gehen im Verben aus den  
 schwarzen Fellen nicht heraus, radices nigrae  
 capillorum in cute latentes.

**Grund-Hafe**, m. womit man etwas aus dem  
 Grund des Wassers ziehet, harpago ad qua-  
 rendum & extrahendum aliquid in fundo  
 aquae.

**Grund-Heil**, ein Kraut, anagallus, quia pro-  
 funda vulnera sanat.

**Grund-Herr**, Dominus directus. *apud Wehne-  
 rum.*

Dominus territorii. *apud Besoldum.*

Dominus fundi servientis, Eigenthums-  
 Herr.

**Grund-Herrlichkeit**, f. jus fundi.

**Grund-Jobel**, m. dolabra quae jungendorum  
 v b 2 ligno





zeln steht, wie *Alberus* beym Wort ich sehe, das Deminutivum hat: ich blinzel, oder gaudel, *cacutio*.  
Vor diesem wurde es öfter geschrieben, als je: und, *Kayserab. Poßill. fol. 190. b.* hat das Sprichwort: durch die Finger gucken, das ist, thun, als wenn man es nicht sehe, *connivere*.  
Im Neden sagt der Pöbel: guck einmahl! *aspice quæso!*

aus dem Fenster gucken, *prospectare e fenestra*.  
in die Bücher gucken, *inspicere libros*.  
ein junger Guck in die Welt, *puer; juvenis impetens; qui nondum multa vidit*.  
ein Stern-Gucker, *astronomus*, qui cælum per tubum opticum aspiciat.  
ein Guck-Fenster, oder wie man zu Nürnberg sagt, ein Guckerlein, *fenestella; fenestra minor in majoris ala quadam*.  
Die *Composita* sind fast so häufig als die mit Neden, als:

ausgucken, *prospectare*.  
ebaugen, *furtivis oculis aliquid aspicere & discernere*.

angucken, *intueri*.  
begucken, *aspicere, inspicere*.  
drauf gucken, *aspicere attentius, oculos non desistere*.

durchgucken, *transpicere*.  
die Haut gukt durch das zerrissene Kleid, *cutis conspicitur per laceratam vestem*.  
umher gucken, *circumspicere &c.*

Holländisch. kûten, f. unten gucken.  
Guckel, f. Kuckul, und Guck.

Gucken, f. geuben.  
guckerschen, *Pist. plaudern, garrere; fabulari*.  
guberschen, wie ein Krax klappert, *corruere; garrere*.

das Guberschen der Vögel, *garrulitas*.  
Nider: Sächsl. loddern, f. unten, tosen, reden.

Guck, Gufft, u. Geschrey, *clamor; gaudium; fama*.

In *Jerusalem* MSC. ist es sehr oft, als:  
Diesen Wanin rede uf  
Hoch in tugendlicher Guf.

It. Heimelech und ohne Guf.  
In vil reiner Herzen Guf.  
Daz er verip (verlehe) der Werde Guf.

It. Jers rumes Gufft.  
Jog sich hob uf in die Luft.  
Die Mönchen han alle Gufft vorfwaren  
Und sich crangen Mut verforen.

Gufft, für Vermuthungen ohne Geschrey. *Jerusalem*.  
Wel uf, laß des Schlafes Guff!

Gufften, verb. *Jerusl.*  
O Herre ire Crafft iurib! (verreibe)  
Und ir Gufften gar zu trib!

Gufft ist noch im Holländisch. *Kilian* hat,  
Guf, *liberalis; prodigus*.  
Gurheut, *liberalitas; prodigalitas*.

Im Nider: Sächsl. f. *Poem. Germ. in Script.*  
*Mediæ et Eccard. T. II. col. 1538.*  
Ich weis wol daz dein Gufft,  
Dem Christen geiz Preiß.

Gufft kommt mit Jauch überein, und f. wozu:  
kommt einander in viel Wörtern verwechselt,  
aus *Wörter* Nider, u. also auch g, und i, von juch  
kommt jauchzen: ist vom Laut der Jauchzenden  
gemacht. Das Wort Jubel, *jubulus*, kommt da:  
mit überein, f. unten jauchzen.

Guffe, f. *aculea*, im Elsaß eine Stednadel,  
vor diesem mag es eine Nadel oder Nadelstich:  
mages Janglein gewesen seyn, womit man die  
Leinwand, Strägen und andere harten Schmutz  
zusammen gehalten.

Guffe ist von guffen, *Pist. dehiscere*. f. oben  
popen. It. Spange.

Gügen, *Pist. f. Bauch, Gefank*, eine Art stin:  
dender Käfer, *cantharis; scarabeus*, wird

ein Stinkender seyn, als die schwarzen, son:  
derlich die Spanischen Fliegen, und buprestis.  
guggen, f. Guckul.

Guggel, *zallus gallinaceus. Pist. f. Gückel*.  
Hahn.  
das Güggele, *Pist. am Hals oder Gurgel*,  
rumen.

güggen, v. mutire, *Pist.*  
(nicht guck sagen, wie man von mutire sagt,  
nicht muck sagen.)  
ein Gügger, *Pist. It. ein Gügger, ein Gimpel*,  
Blut-Fink. f. oben Gimpel.

Gügler, oder blaue Linmat. *Vetus Vocab. 1482.*  
barb. *flavileneus; flavilinum*.  
(Vielleicht weil man Gugeln davon ge:  
macht, f. Gugel.)

Gügler, hießen die Engländer bey den gemei:  
nen Leuten, welche Ann. 1375. ins Elsaß fies:  
len, aus Frankreich und Lothringen heraus,  
und dem Herzog von Oesterreich alles verderb:  
ten, als des Grafen von Suppin Volk. *Tschu:  
di. T. I. Chron. Helv. p. 485.*

In einer Schrift an der Säulen-Tafel, im  
freyen Feld, zwischen Solothurn und Bern, bey  
einem Dorf Frauen-Brunn genannt, wird dieser  
Graf Dux Cullinus genannt. (Es war Enger:  
rand de Coucy, welcher die Präzension auf Uri,  
Schwiz und Unterwalden, mit einer Oesterreich:  
schen Prinzessin bekam,) und an statt Gügler,  
steht Hügler, die man in diesem Land die Hügler  
hat genannt.

## Gugel

*tegumentum capitis; cucullus*.  
weil die Tracht veraltet, so veraltet auch das  
Wort.

Vor Alters trugen Männer und Weiber  
Gugeln, jetzt nur noch einige Bedenden und  
Städte, oder auch gewisse Leute, so die Tracht  
behalten müssen, als Mönche, oder aus Be:  
quemlichkeit, behalten als die Bergleute.

In Nürnberg und Thüringen, tragen  
noch einige Weiber Gugeln, schwarz mit zwey  
runden Theilen, so aber den Hals auf die  
Schultern gehen.

*Pist.* hat der Gugel, *cucullus*, so die Frauen  
tragen, wann es regnet. f. Schappert, wel:  
ches eben so viel, *capitium, Pist.*

Das alte *Vocab. 1482.* hat  
Gugil-Zut, oder Kapp, *capitium, genu:  
ma gem. capitum*. Kul-Hut, oder ein Kap.

Gugel-Zipfel, oder Kappen; Zipfel, id.  
*leripipium*, *barbare*, so bey andern als *Schilt*.  
*Gloss. ad cuculum clericeplum*.

Das ist, die Spitze, so an den Spiz-Gugeln  
ist, als die Capuciner haben, *pars acuminata  
caputii Franciscanorum Monachorum*.

Gugel-Hauben, die hinten auf die Schultern  
hängen, *cucullus feminarum*.

Gugel-Häublein der Kinder, die man hin:  
ten in den Nacken zubindet, und die Spizen  
hinab hängen läßt, *cucullus linteus infantum*.

Unter den Reichs-Kleinoden ist eine Gugil,  
zween Handschub. *10. Goldast. A. 1350. in  
Constit. Imper. T. I. Part. 2.*

Gugel, eine Art verbottenen Jagens oder Weib:  
werds in Oesterreich, *cucullus venantium  
prohibitus*. Sächsl. Jagd- und Forst-Ordn.  
*P. III. p. 72.*

Man schreibt es auch Kugel oder Kogel.  
Lutherus hat in seiner Übersetzung *Ezech.*  
*XXIII. 15.* Die Tracht der alten Babylonier  
und Chaldäer auf ihren Köpfen Kogeln genannt,  
*כִּנְיָה קִנְיָה*, wegen der vielen, wie um die  
Türkische Bunde, herum gebundene Leinwand.

Wie er sie auch sonst beschreibet. Ein Kogel  
ist wie vor Zeiten Magistri und Studenten Ko:  
geln trugen, da viel unnützes Tuch um den Kopf  
herum hing. Aber die Türkische Bunde wa:  
ren den Gugeln nicht gleich. *Hagen in Chron.*

*Anst. MS. l. 2.* Die Türken peten *Machmetum*  
an, sie tranken dhau (keinen) Wein, und tra:  
gent dhau Gugel. In *Schillers Gloss. Tent.*  
*p. 191.* Die Türken tragen witte Köcke als Kut:  
ten ohne Kugelbüte.

Kugel. *Apberdian. p. 43.* Cucullus, eine Kugel,  
Hals-Kappe.

Kugel-Hauben, eine Weiber-Müge.  
Kugel. *Alberus* im *Lex. capitum*.  
Kugel, ist noch bey den Berg-Knappen gewöhn:  
lich, *cucullus fossorum in todinis*.

die Kugel an die Raue nageln, heißt in die:  
ser Leute Sprach: Allen Unfug auf der Zechen  
treiben. (Schönberg)

Faust in der Limpurgischen Chronik Ann.  
1351. sagt: Die Kogeln waren um diese Zeit  
groß. Etliche trugen Kogeln, NB. in etlichen  
Zeilen aufeinander schreibe er Kogel und Kugel  
die hatten vornen einen Lappen, und hinten ei:  
nen Lappen, die waren verschnitten und ge:  
jattelt. *col. 8.*

Im Jahr 1389. führten Ritter und Knechte,  
Bürger und reißige Leute Lundo: Kogeln.  
Die Frauen trugen Bohemische Kogeln, die  
gingen da an in diesen Landen. Diese Kogeln  
störte eine Frau auf ihr Haupt, und stunden ih:  
nen vornen auf zu Berge über das Haupt, als  
man die Heiligen mahlt mit den Diademant.  
*col. 44. id. id.*

In eben dieser Chronik *col. 20.* schreibt er, daß  
Anno 1362. die jungen Männer meistens alle  
geknauffte Kogeln als die Frauen trugen, und  
diese Kogeln waren mehr dann 30 Jahr.

Nider: Sächsl. hießen sie Kogel, waren Anno  
1400. eine gemeine Bürgerliche Tracht auf dem  
Kopf. *T. III. Script. Brunswic. p. 460.* Wann ei:  
ner den Bürger-Eid gethan hatte, so antwortete  
(das ist, gab oder verlich) dem der Bürgermei:  
ster de Burgerschop, also dat he one tasten lethan  
sine Kogelen oder an sinen haert. *u. p. 434.*

Die Mönchen einiger Orden tragen Kugel:  
Züte, *cucullus*. Königs-Hof *Elisab. Chronik*  
*c. 5. f. 150. fm.* Ihre Kugel-Hüte moerent one  
Knoppel, und hatten stumpfe Zippel, und mo:  
rent wol einer Spannen lang.

Der gleichen Kugeln tragen die Benedictiner.  
Da hingegen die Capuciner-Mönche zugespizte  
tragen, das sind *cappa adluta tunica; caputia*.  
Die andern sind *regmina capitis a tunica sepa:  
rata*.

Hermann von den Hefischen Clöstern *p. 17.*  
sagt: Zu Burgach sey im Seculo XV. cenobi:  
um peculiaris ordinis, der Kugel-Herren ge:  
wesen. Ihr Haus hieß das Kugel-Haus, *domus  
coglitica*. Proclerici haberi noluerunt, sed  
pro Presbyteris, canonicis & Ecclesie collegia:  
te peculiaris tamen congregationis membris.

Capell-Mönche, Kessler-Orden, f. Winkelm.  
Hefische Chron. *p. 218.* Ihre Kappen waren  
ziemlich weit, sonst wie andere Mönchen, aber  
mit engern Ärmeln, sie hießen sich *fratres com:  
munis vite*. Dergleichen *Domus Coglitica*  
war auch zu Gräneberg in Ober-Hessen, so man  
den weißen Hof hieß. *p. 18. f. Buchenbecker  
Annal. Hassiac. Collect. VII. p. 1. 334.*

Kugel kommt vom Lateinischen *cucullus*, der  
Römer ihr Kugeln scheinen spitzig gewesen zu  
seyn, weil auch ihre Pfeffer: Düten *cuculli* hieß:  
sen.

Gülich, *Pist.* für Jülich, *Juliacum*. Eine Proing  
am Unter-Rhein.

Gülden, *adj.*

von Gold, *aureus, u. um*.  
eine güldene Kette, *torquis aureus*.  
Gülden-Stück, *cella auro intexta; vestis ar:  
talica*.

Die güldene Regel im Rechnen, *regula pro:  
portionum*, die Regel de Tri.

Gülden: Ader, f. eine Krankheit, *hemorrhoids*,  
*id.*

der die Gülden-Ader hat, *hemorrhoidicus*.

W b b 3 Gülden

**Guldenau**, eine fruchtbare Gegend in Thüringen, planities fertilissima in Thuringia.

**Gulden-Güsel**, *consolida major*. (ein Kraut.)

**Gulden-Haar**, *chrysocome*. (ein Kraut.)

das **Gulden-Jahr**, ein Jubel-Jahr, annus Jubilaeus. T. II. Script. Saxon. Menkemicol. 1813.

**Gulden-Erz**, Berg-Steufen, welche Gold halten, terra metallica qua aurum continet.

**Reißgulden-Erz**, dessen Centner 20. 30. und mehr Mark Silber giebt, und also am Kupfer geringer wird, aber solche quantität, ist unbeständig darinnen, Senkel Pyritologia. p. 443. terra metallica multum argenti continens sed inconstanter.

**Koethgulden-Erz**, wo beständig viel Silber darinnen, terra metallica, que constanter multum argenti continet.

Die **guldene Messe**, am Sennabend der Woche nach Michaelis, als am letzten Tag der gemeinen Woche, (f. gemein,) da die ganze Woche Seelmesse für aller Christen Seelen gelesen werden, wurde eine große Andacht von allen Geistlichen verrichtet, und ihnen große Geschenke gegeben. (hat also den Namen vom Werth der Geschenke.)

der **guldene Sonntag**, Dominica Trinitatis.

das **guldene Vlies**, Aureum vellus; item ordo sociorum sive equitum aurei velleris.

**Gulden-Zahl**, im Kalender, (cyclus lunaris. da der Mond in 19 Jahren wider auf seinen Punkt im Zodiacus kommt,) Numerus qui novendecim annorum periodum continet, aureus dicitur ob commoditatem ad invenendum cujuslibet anni paschalem diem.

der **guldene Zoll**, zu Würzburg, *Wehn. Off. Pract.* vom Rheinischen Gulden, von einem Tuder Wein, als den größten Zoll, von Sachen die ausgeführt werden, und ehmal verließen worden.

**Gulden-Männer-Tag**, ein Catholisches Fest, so zu Heiligenstadt dem H. Aureo, und der H. Iustina, zu Ehren gefeiert wird, Festum S. Aurei & Iustinae apud Heiligenstadenis, ubi clericis deficientibus cives honorarios arcem reliquiarum gestant, & tunc Archiepiscopus inogunt. Senatui epulum, civibus autem duo plaustra cerevisiae dare consuevit, *vid. Acta Sand. Menf. Jan. T. III. p. 25.* scheint vom Namen S. Aurei (des Guldenen) herzukommen.

#### Gulden, m.

**florenus**, ehmal eine guldene Münze, zuerst An 1252. zu Florenz gemünzt, von 24 Karat, deren achte eine Unze machten, auf der einen Seite war eine Lilie geprägt, davon hießen sie floreni, Lilien-Gulden, floreni de Florentia, in Frisch. Münz-Stempel, heißen sie Lilien-Gulden, p. 119. Gulden der Gewichte von Florenz, *Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 451.*

die kleinen **Gulden** von Florenz, war einer 60. Kreuzer, oder der vierte Theil von einem Ducaten, hernach wurden Stücke von Silber gemünzt, die so viel als die heutigen Kaiserlichen Gulden waren, und behielten den Namen Gulden.

Die **Churfürsten** am Rhein, münzten dergleichen, die hießen Rheinische Gulden, Floreni Rhenenses. f. Befold. Thes. Pract. Tileman Friese im Münz-Spiegel, l. c. 15. Serar. Mog. edit. Joannis n. 24. Die Münzmeister dreier Churfürsten, Mainz, Trier und Pfalz, sollen Gulden schlagen, deren jeglicher soll 29 Grait feines Goldes halten, und sollen, deren 100 und nicht mehr, als  $\frac{1}{2}$  kölnische Mark wiegen. Und p. 670. c. 1. schreibt Erzbischof Gerlach, wir wollen eine Münz schlagen, mit Namen einen kleinen Gulden, von 23 Karaten, einen halben Karat wichtig.

**Gulden-Thaler**, so viel als 60 Kreuzer, florenus.

**Goldast. Constit. Imperii P. II. T. I.** wurde zu Frankfurt ein **Gulden-Thaler** zu 64 Kreuzer gesetzt.

**Gulden-Groschen**, ist auch so viel als ein 16 Breichen Stück, oder 60 Kreuzer, florenus, aber ein dicker **Gulden-Grosch**, unius imperialis uncialis pretio aequi valens; ein alter **Gulden-Groschen**, oder 20 Bagger, zu Regensburg gesetzt, auf 1 fl. 26 Kreuzer.

**Gold-Gulden**, f. Gold.

Ein guter **Gulden**, in Franken 20 Groschen, in Sachsen, 21.

Ein **Reicher-Gulden**, Alemann. *Palæstra Consult.* p. 548. 60. Kreuzer, florenus.

In *Notitia Rei nummarie Lameb. T. III. Script. Brunfw.* p. 222. Ein **Gulden** so viel als 24 Groschen, ein heutiger Thaler. siehe auch daselbst von Anno 1300. an den Werth, den der Werth der Lübeckischen, Hamburgischen, Rheinischen, Churfürstlichen, alten Churfürstlichen, den Schillingen nach gerechnet.

Wenn man eine Münze von Gold, von der andern so auch einen fl. aber an Silber machte untercheiden wollte, so heisse sie *Tschudi, Chron. Helv. T. I. p. 562.* einen roten **Gulden**.

ein **Pommerischer Gulden**, 18 Silber-Groschen.

*Coler. Haus-Buch* 7. 16.

*Apherdian. Tyrocin.* p. 171.

**Hörn-Gulden**, aureolus Cornutus.

**Philipp-Gulden**, Philippeus.

**Carls-Gulden**, Carolinus. ib.

**Gulden**, ist auch oft für Ducate in den alten Schriften gesetzt. *Freher. de monet.*

**Hagen in Chron.** Die **Venediger** besaßen einen Grafen mit falschen Ducaten, die heißen **Gulden**, si waren kuppeln. So sprechen die Alten die letzte Spalte an **Gulden** aus, weil man für **Gulden** ehmal **Gulden** sagte.

*Poem. Germ. apud Eccard. T. II. Script. med. arcol.* 1575.

Der **Pfenning Gulden**

Do do heißen **floreni**.

*Matth. conc. 14 Sarepta.* nennt die **Ducaten** auch nur **Gulden**, als *Matthias* habe auf seine **Gulden** einen **Naben** schlagen lassen, (das waren **Ducaten**.)

Die **Eintheilung** vom **Kaiser-Gulden** sind: halbe **Gulden**, dimidus florenus.

**Dreis-Gulden**, der vierte Theil eines **Gulden**, quarta pars floreni.

**Guld**, f. **Gild**, collegium opificum.

**gulkan**, v. vom Laut den das Getränk macht, wann es aus einem Hals des Geschirres heraus kommt, womit das Lat. glutus, überein kommt.

**Gulst-Glas**, oder **Augster**, f. **Gall**.

**Güllen**, **Riß-Güllen**, f. **Gall**, gällig, feucht.

• die **Güllen**, **Piß**, palus, udis.

• **Güllen**, worin sich die Schweine weizen, volutabrum. id.

**Gulldächig**, voll Pfägen, paludosus. id.

**Gulfigkeit**, f. **Gefräßigkeit**, voracitas, hat *Apherdian. p. 180.* vom Holl. gulfigh, gulofus.

**Gulfigherd**, gula, voracitas.

Es kommt von gula, gulofus.

**Gült**, oder **Guld**,

f. **Geld**, und **Gild**, für **Schuld**, als *Hand. Metrop. Salisb. T. II. p. 206.* Das **Stift** war in großer **Gült**, an Christen und Juden, es war **Ulrichs** (Kriegs) wegen in so große **Gült** gefallen, debuit.

• **Gült**, ist im Schwab. Sp. so viel als **Bezahlung**, solutio debiti.

• **Gült** und **Bürg** seyn, sich zum **Schuldner** verbinden, und mit ihm geloben und verheissen, expromittere.

• **gült** oder **recht** thun. *Lebm. Chron. Spirens. 4. 19.* satisfacionem prestare.

**Wirt-Gült**, **Wirt-Bürg**, *Tschudi T. II. p. 258. a.*

**Am-Gült**, id. ibid.

**Gült**, jährliches oder gewisses Einkommen, redditus; pecunia vectigalis, census, von geistlichen Lehen, **Gulden**, **Brüder**, **Schaffern**, und andern geistlichen Zinsern, f. *Preuss. Landes-Ordn. 1577. fol. 22.* Als der **Kaiser Otto IV.** in Italien kam, *T. III. Script. Brunfw. p. 118.*

Al des **Rifen Gulden**

De sint **Kaiser Henriche** waren

Gesammet bin elver Jaren

De vorde man eme entgegen.

unabhängliche **Guld**, census irredimibilis, ein **Handwerk**, ist eine tägliche **Gülte**, officium quotidianos redditus suos habet.

**gülden**, v. jährliche **Zins** abtragen, verginea, prestare census vel redditus annuos.

**Gülte-Baur**, **Zins**: **Bauer**, colonus, censarius. lt. emphiteuta.

**Baur-Gild**, f. **Bauer**, homines proprii, cetera gleba adscripti.

**Gülte-bar**, **Zins-bar**, adj. vectigalis.

**Gülte-her**, der **Her** der den **Zins** bekommt, Dominus cui census datur.

**Herrn-Gülte**, **Zins**, so man dem **Herrn** giebt, census domini.

**Korn-Gülten**, **Zins**, so man in **Korn** abträgt, census in granis.

**Wein-Gülte**, **Zins**, so man in **Wein** abträgt, census vini.

**Gülte-Brief**, eine **Schrift**, in welcher die **Zins-Einkünfte** verzeichnet stehen, littera reddituum, instrumentum censuale.

**Gülte-Beschreibung**, id.

**Gülte-Kauf**, wenn man die jährliche **Einkünfte** an sich kauft, emptio reddituum annuorum.

**Gülte-Pfenning**, drey neue **Zins-Groschen**, und 4 neue **Pfenning**, deren zwölf einen **Zins-Groschen** gelten. *Land-B. l. 3. art. 45. in Conf. lit. B.*

**Guld**, **Gült**, kommt von **gelten**, ist schon in *Angels. Math. VI. 2.* and forgib us ure Gultes i i urum gyltendum. Lat. barbi. *Gulda* (Du Cenge) tributum.

#### Gültig, adj.

(von **Gült**) quod valet, quod non repugnat, probus, legitimus.

**gültig**, als **Geld**, usualis; probatus; valens in commercio.

nicht **gültig**, als **Münz**, reprobatus; reductus.

**gültigseyn**, valere; legitimum esse.

**Gültigkeit**, f. **Werth**, valor; prestantia; excellentia; premium.

**gleichgültig**, adj. indifferens.

**Gleichgültigkeit**, indifferencia. Eiusdem valoris.

• **nachgültig**, adj. vilis; contemptus; contemnendus.

**vielgültig**, magni ponderis, magnam auctoritatem habens.

**ungültig**, reprobatus, antiquatus, abrogatus, obsoletus, illegitimus.

**ungültig**, erklären, annullare.

**Ungültigkeit**, indignitas, vilitas, contemptus.

**Kaysereb. Post. fol. 24. b. schinde**, nachgültige **Werke** zu thun, sich nicht schämen,

(als **Christus** die **Griffe** der **Jünger** zu waschen)

**Menschen**, die sich von keinem genieszen lassen, sondern alles zu ihnen raffen, das sind leichte nachgültige **Menschen**, und seyn nirgends zu gut. *ibid. fol. 222. b.*

*id. fol. 61.* **Warren**: **Schiff**, das **Nordische** Regiment ist oft durch arme nachgültige **Personen** vermalter worden.

#### Gulte,

f. **Kolte**, von *culcita*, ein **Kissen**, **Polster**.

**Feder-Gulte**, *culcita plumea*. *Pist. Lex.*

**Gulterlein**. id. *culcitula*.

• **Emt**



Eine Gulteren, f. oder Bett-Decke, lodix, cul-citra. *Pist.*

Gulter; Bett, n. den Tag darauf zu schlafen, anacinerium.

Gulter-Decke, Bett-Decke, toralium. *Pist.*

Lex.

Gum, Kayserob. Post. fol. 182. Du schneidest dem Kind im Grimm wider die Wand, das ist nicht gestraft, sondern geracht, du thust allein deinen Gum und Wüten genug. f. Gumpen, gumpen, gumpen, und gämlich, unsinnig, da man von Zorn stampft mit den Füßen.

Gum, die erste Ephe an Gumprecht und andern Namen ist von Gumd herkommen.

Gumin. Tschudi Chron. Helv. T. I. p. 381. a. das ober Siebental ward verbrannt und verwest, dergleichen zwei Guminen; (vielleicht so viel als Remnaten, f. Remnat von Gamin.)

Gummi, n.

Gummi; *κόμμι*.

reichliches Gummi, gummi liquidum.

Arabisch Gummi, gummi Arabicum.

Gummi haben, Gummi von sich geben, gummigare.

Gummig, adj. gummatus, gummosus.

Gummierung, f. das Überstreichen mit Gummi, gummatio; illinitio ex gummi.

Gummi-Wasser, n. Wasser, worinn Gummi aufgelöst ist, aqua in qua gummi liquidum.

Gumpen, n. eine Tiefe in Bächen und fließendem Wasser. 1551. In der Wartenbergischen Wald-Ordn.

ein tiefer Wasser-Gump, das ist, Lämpfel oder Loch, Wurstliien Bächler Chron.

Gump, Frischl. Nomencl. p. 21. vertex, gurgis, Strudel.

gumpig, strublich, verticosus, id.

*Pist.* hat Gumpen, die große Tiefe eines Flusses, gurgis.

Gump, eine jede Tiefe, f. Ital. gumba. Gall. combe. It. Du Cang. ad vocem catacumba, von Tiefen im Wasser, setzte man Wasser dazu, ist aber von diesen Wasser-Tiefen am gewöhnlichsten geblieben.

Norker hat Gump, stagnum. Holl. Gump, gurgis.

Gumpen, v. saltare; tripudiare, f. gumpen, springen, tanzen.

das Herz gumpet mit für Freuden. *Pist.*

gumpig, wehlig, muthwillig, lascivus, id.

Gumpel, ein Vogel, sonst Blus; Kind, Dompfaff, Hable; (Sugler im *Pist.*) pyrrhula.

weil er sich leichtlich von den Vögeln fangen betrügen läßt, heißt man im Spott auch einen tummeln Menschen einen Gumpel.

als Uelzer Schneeb. Chron. p. 1164.

Gumpel, so leichtlich auffigen, (nämlich auf die Feind-Rathen,) einfältige Leute.

f. Gimpel, wie man ihn wegen des schwarzen Kopfs oder Rüde desselben einen Dompfaffen heißt, so haben andere diesen Namen einem Schleyer oder Wimpel verglichen, pe-plo vel velamini monachorum.

Gumpel, scutaria, Gumpel-Weiber. In der Straßb. Policey-Ordn. p. 78. für Trödelin.

Gumpel-Markt, Trödel-Markt, scutarium. *ibid.* Append. p. 6.

Gumpstelen, war eine digne Krankheit, f. Cas-sar. Annal. Aug. burg. T. I. Script. Sax. Moneta. col. 1526. Anno 1387. Mira que dant Epidemia hanc urbem totamque vides superiorem Germaniam corripiebat. Quae ex quatuor vel quinque ad summum dies, molestissimis destillationibus laborabant, ratione privata instar phreneticorum furebant atque inconvalescebant, paucissimi ad oculum demum.

f. Wursta unter Gurgel. Wurstliien in der Bächler Chron. p. 664. heißt diese Gurgel den Gurgel.

Gundelein, f. Gendel.

Gunderan, Gundreb, ein Kraut, asarum; hedera terrestris minor tubea. *Vetur. Voc.* 1482.

Gundermann, hedera terrestris. Kleiner Gundermann mit weißen Blüten, chamædris minor flore albo. mit blauer Blüte, flore caeruleo.

Gunderlunze, f. Gundermann.

Gunderrebe, *Pist.* f. oder Gundrebe, ein Kraut, elatine.

Gundreb, Ratter; Wur; Wurm; Kraut, Ratter; Jung, serpentina.

Es scheint der Namen dieses Krauts, von Cunila, Cunilago. herzukommen, f. Qwendel, einige haben auf das *χυναι* in *χυναισσο*, gesetzt, welches ein Griechischer Namen dieses Krauts, und daher Grund; Neben. Angl. Grund-Ive gesagt. Wie es auch sonst heißt, Erdens; Kränzlein, Erden; Epheu, aber Gumd; oder Qwendel, kommt vom Lateinischen Cunila her.

Günsel, ein Kraut, von dem Lateinischen Namen desselben, consolida major.

Gülden-Günsel, consolida media sive Saracenica.

Stein-Günsel, consolida petraea.

Roth-Günsel, sonst Termentill.

Gunst, f.

favor; benevolentia; gratia.

gute Gunst, gratia bona.

wohlverdiente Gunst, gratia merita debitaque.

sonderbare Gunst, gratia singularis.

suchen in eines Gunst zu seyn, gratiam alicujus querere expetere.

nach eines Gunst auf alle Weise streben, aucupari gratiam alicujus.

sich Gunst erwerben, conciliare sibi gratiam.

Gunst erlangen bey einem, consequi; inire gratiam apud aliquem.

sich in Gunst setzen, conciliare sibi aliquem amiciorem.

in Gunst stehen bey einem, tenere gratiam alicujus, eines Gunst haben, id.

die Gunst verlieren, gratiam sive favorem alicujus amittere.

wider in Gunst bringen, restituere in gratiam.

Gunst, so viel als Erlaubnuß, venia, bey dem Handwerks-Leuten.

mit Gunst, cum bona venia presentium.

mit Gunst zu reden, salva venia. Kayserob. Narr. sch. fol. 31.

Gunst, in den Titeln, als Haber. in Austria ex Archiv. Melitens. p. 190. Hans Reither von Turen ertheilt dem Hochwürdigem in Gott geistlichen Herr N. Abzu Wölch seinen gehorsamen Dienst, darauf folgt, und füge Tuer Gunst, und Freundschaft hiermit zuvernehmen.

Gunst, eine Vergeltung etwas zu genießen.

*Besold. Thef. Pract.* beim Wort günstig, da von man etwas gewisses geben muß. Amt

Oschag, von einer Amts-Gunst f. Groschen, Procuratur. Weissen, f. Groschen von einer

Gunst; Küchen-Amt Mersburg, ein Gulden von einer Gunst, wann es hundert Gulden und darüber.

Gunst-Geld, heißt in Pommern, in der Rügenwaldischen Amte. und Dorfs-Ordnung, Ann. 1681. Das Geld der Just-Leute so sie dem Herren jährlich geben, (das man ihnen nemlich vergönnt im Dorf zu wohnen.)

In der Treptawischen Amte. und Dorfs-Ordnung, p. 20. Ann. 1683. Das in der Pommerschen Gesetze, und vor Alters übliche weisse Gunst-Geld auf groß und kleines Bieh, so auf die Märkte getrieben, und sonst verkauft wird, sind die Unterthanen zu entrichten schuldig.

Gunst; Brief, Gents; Brief, Kapitulliche Vergünstigung, daß ein Reichs-Stand, Hindernd halber seine Leben zu bestimmter Zeit nicht beständigen lassen darf, literæ mortuarie quæ Principi ab Imperatore concedi solent, quando is propter legitimum impedimentum tempore legali feudi recognitionem petere nequit, quo ei feudum possidere liceat, ut laubs-Weise.

Gunst; Brief des Kayser, über einen Tausch der Güter, literæ indulgentiales. *Reiber. Thvr. Sacra.* p. 209.

günstig, adj. benevolus, gewogen, geneigt.

einem günstig seyn, favere; favere partibus alicujus.

er ist mir günstig, habeo eum fautorem.

günstig, in Titeln, active und passive. *Besold. Thef. Pract.* Der Herzog von Braunschweig

Frideric. schreibt, an die von Nürnberg und umlirt sie, gütliche, besondere, Liebe, und schließt, wollen auch demnach günstig ersucht haben.

großgünstig, ist noch in den Titeln, die man Versöhnen, so die nächsten nach denen die man gnädig nennt, sempiterna benevolentia colendus; cujus benevolentiam aliquis expertus est; benevolentissimus; fautor summus

günstig, adv. günstiglich, günstiger Weise; benevole.

Günstling, Liebling, gratia singulari florens vel valens apud aliquem; qui in maxima gratia est apud aliquem; gratiosissimus.

Abgunst, f. malevolentia; odium; invidia.

abgünstig, adj. malevolus; invidus.

einem einen abgünstig machen, abalienare aliquem.

abgünstig werden, abalienari ab aliquo.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

Begünstigung, f. dispensatio.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.

begünstigen, v. vergönnen, f. gönnen, permittere, concedere; indulgere; dispensare.



- das Gurgel oder Troffel im Hals, rumen, der Schlund, jugulum.  
 Gurgel, vulg. homo qui multum bibendo sua consumit.  
 Kriegs: Gurgel, im Spott, ein ungeschlürter Esel, miles, omnia quae invenit rapit & consumit, homo vitam militarem nimium amans.  
 gurgeln, v. gargarizare.  
 das Gurgeln, gargarizatio.  
 gurgeln, bey den Jägern, Flemming Teutsch. Jäg. p. 142. Der Virebahn gurgelt, (siehe einen Schall von sich, als einer, der sich mit Wasser gurgelt,) und pultert in der Pals, wie ein kleines Pfingst-Rad, sonum e gutture edere ut liquor per angulum trahitrem means; sonum gargarizantium imitari.  
 abgurgeln, etwas durch gurgeln absondern, gargarizando separare. e. e. pituitam in gutture.  
 abgurgeln, ist bey einigen so viel, als die Gurgel abschneiden, jugulare; jugulum incidere.  
 Gurgel-Wasser, n. gargarizantium.  
 Ital. gorga, gorgolare. Gall. la gorge. Lat. gurgies.  
 Rab. Maur. Gurgulio. (guerca für Gurka.) chela (Kehle.)  
 Gurf, suber, f. Gork.  
 Gurke, m.  
 cucumis, eris.  
 Gurken in den Gärten, cucumeres sativi.  
 kleine Gurken, cucumeres minores aceto macerati.  
 saure Gurken, cucumeres sale aspersi.  
 Esels-Gurken, ein wildes Gewächs, das nachtlige Gurken trägt, und übel riecht, cucumeres asinini.  
 Gurken-Kern, m. der Saamen von den Gurken, semen cucumerum.  
 Gurken-Salat, acetarium cucumerum.  
 Gurke, kommt mit dem Lat. anguria überein, daher heißen sie an einigen Orten noch Angurien. Chrysostomus in Nomenel. Sax. col. 440. Sued. Gurfur.  
 Gurte, eine alte Stutze, oder Pferd, equa strigosa. f. Gerre.  
 Gurten,  
 f. gurren, vom Laut den der Magen macht, crepitare ut venter vacuus, murmurare ut equi interdum solent eundo intestina concutientes.  
 gurten, als Getränke oder andere Feuchtigkeiten so aus einem engen Hals fließen, f. gulten, bulbare.  
 Gurt, m.  
 cingulum.  
 Ein Teuch-Gurt, mit einem Übergurt.  
 Ein Bauch- oder Sattel-Gurt, womit der Sattel um den Leib des Pferdes fest geschnürt ist, cingulum sellae in equo, Fritsch. in opuscul. pag. 248. von der Art der Riemen-Arbeit im Weissnischen Trakt.  
 Gurt, in der Architectur, ein Theil Zierrath der Säule, torus, weil er um die Säule herum geht.  
 Der hinterte Gurt an einer Canone, das Kammer-Band. Der Theil des Stracks an dem Boden-Griech, daran das Zündloch.  
 Gurt-Werk, was man außen nach der Länge der Mauer an einem Gebäude wie einen Gurt macht, ornamentum architectonicum cingens murum.  
 Gürtel, m. cingulum.  
 den Gürtel umlegen, cingere, cingulum circumdare.  
 Gold-Gürtel, zona.  
 die Zonas in der Geographie, oder Sphaerica, heißen einige die Welt-Gürtel.

- die Hände im Gürtel haben, müßig seyn, otiosum esse, nihil laborare manibus.  
 so viel der Gürtel umfänge, f. Hals-Berichte. Das ist nur die Versohn, nicht ihre Gürtel. Ist eine alte Rechts-Formel, sicut cingulo tenus vestitus est, wird es in Hundii Metropolit. T. II. p. 34. gefunden.  
 Gürtel, periscelis.  
 Johann-Gürtel, ein Kraut, Artemisia, seußi Beschuß.  
 das alte Woch. 1482. nennt es nur Gürtel, oder Fuggel.  
 Gürtler, m. Zonarius; Cingularius; fibularius.  
 Das Gürtler-Gandwerck, arbeiten in Messing und Kupfer, und kommen darinnen den Goldschmieden sehr nah. Sie beschlagen die Gürtel und Wehr-Gehänge, machen allerhand Metzein, versilbern und vergulden sie.  
 gürteln, v. cingere, sich gürteln, accingere se.  
 abgürteln, cingulum exuere, oder auferre.  
 angürteln, cingere.  
 sich einen Degen angürteln, cingere se gladio, habere gladium de cingulo pendente.  
 aufgürteln, discingere, cingulum solvere.  
 aufgürteln, das Kleid in die Höhe gürteln, subcingere; recingere.  
 umgürteln, cingere aliquid aliqua re.  
 sich umgürteln, accingere se.  
 umgürtet, cinctus.  
 das Umgürteln, cinctura, cinctus, us.  
 die Umgürtung, id.  
 umgürtet, disinctus.  
 gürteln, cingulo constingere.  
 Gürtel-Knopf, ein Strick mit Knoten, womit sich eine Art Mönchen gürteln, laqueus nodatus quo ordines quidam monachorum se cingunt.  
 Gürtel-Knopf, nannte man Epott-weid einen solchen Mönchen mit dem Knoten-Strick.  
 Strumpf-Schw. Chron. fol. 559. b. Ein Büschel in Basel, An. 1275. hieß mit dem Namen Gürtel-Knopf, weil er ein Vorführer gewesen, und den Knechtlichen Gürtel getragen.  
 Henricus II. Archiepisc. Mogunt. weil er des Ordens der Minoriten war, hatte den Namen Knechter, oder Gürtel-Knopf, wegen des knöchigen Stricks den er vorher getragen. Serar. Rer. Mogunt. T. I.  
 Gürtel-Magd, für Kammer-Magd. Tem. II. Script. Saxon. Alenkenii. col. 2047. cubicularia.  
 Gürtel-Stäte, das Eingeweide, Chytr. col. 109. Niderf. Gerdelsede, ilia.  
 Gurt, Goth. gaird, zona, bigaurdans, precinctus.  
 Curtil, cingulum, picurte, begürtet. Alaman.  
 Girdel. Anglos. zona. Angl. gind. Dan. Girdel. Sued. giorda, cingere. Girdel, subcingulum.  
 Weil die Alten auch die intestina chordas genennet, so kommt das Lat. chorda mit Gort überein, weil man sich um den Leib, worinnen die Därme sind, zu gürteln pflegt.  
 Alb. im Lex. beim Wort, ich binde, sagt: Wir sprechen auch chorda, ein Kirtel oder Schnur. Gall. corde. Weil der Regen-Wurm wie ein Stricklein aussieht, heißt er Holländ. Gort-Worm.  
 Gurt, der Hoff, das Rathshaus, Webner. Obferv. Prast. significat in quibusdam locis Alemanniae curtem seu curiam, ist von Lateinischen Curtis entstanden.  
 Churt, in Stilt. Gloss Gurt. cohors, grex für Hürten, Eschburien.  
 Gurt, curia; aula. Gall. la cour.  
 Gurt, weicher Speise, Brüh, Gurt puls; pulmentum; cibus pulmentaris. Apkerd. p. 135.  
 Gursche, f. Gorsche.

- Güsel, n. Pist. alles was man als gering werthet, quisquiliæ; peripsema.  
 Haben Güsel, id. Leim mit Haber-Güsel gemengt, lutum purcatum.  
 Güsel-Ross, ein Pferd das den Reuter abwirft, Altensteig. fol. 35. c. 3. gall. Romanus equus.  
 Gush, m.  
 das häufig ausgegossen wird, effusio; effusa aqua; aquae largius effusa.  
 ein Thranen-Gush, profusio lachrymarum.  
 ein Regen-Gush, imber, qui tumens v. adit; torrens ex imbre ortus.  
 Gush, ein Ort, wo man das unreine Wasser durch, und weggeleitet, fulcrum culum, f. Ausgush, f. oben Gasse.  
 Gush, im Brauen, ein gemessenes Maas Wasser oder Gerste, zu einem Brau, Sicut in Chron. Carpov. P. IV. Brauen nach gemessener Schutt und Gush, auf einen Brauen edigen Bier, 16. Schffel Weizen, und Meyern d. 40. Schffel Gerste, certa muna aut hordeum quantitas e qua adusa aqua cerensia coquitur.  
 Gush, auf den Schiffen beim Weich-Gang, f. Sped, Sped: Gush. Eine Rinne von Brettern, darinnen man den Sped des Mahlsches vom obern Schiff hinein in die Luke streicht, das er durch die Mannierung, in den untern Raum falle, canalis in quo deponitur lardum balanz in inferiora navis loca.  
 Gush, in geschmelzten Metallen, fusa, das Gushen, fusura, avis fatura.  
 Gush, fusum metallum; confitura. das Gushen.  
 Abgush, m. ein gegossenes Bild, imago effusa eandem formam excusptam fusa. Figuræ igni fusa, ex are, cera &c.  
 Ausgush, Gush-Stein, das Spül Wasser abzugießen, f. Gasse.  
 Ausgush in den Bergwerken, ein Schland, durch welchen das Wasser aus der Punde fließt, canalis per quem aqua ex antlia manat.  
 das Werk beim Schmelzen, welches mit dem Heerd in das eiserne Pfännlein gehoben worden, metallum fusum cochleari manu hauritum.  
 was von diesem Werk in ein Gefäß auf einen Kieselstein gegossen wird, zu Prüfung der Stich-Probir, patucula mellea aut liquidi effusa.  
 Ausgush-Blech, ein Instrument von Kupfer oder Eisen-Blech, welches  $\frac{3}{4}$  Ellen lang, und fast  $\frac{1}{2}$  Elle breit. Es sind 12 Buckel eines 8 Groschen Stück weit darin getrieben, und werden die Erz-Probir darin eingegossen, lamina in qua probæ, fusi eris, effusa sunt.  
 Ausgush-Stelle, eine große Stelle, womit man das geschmolzene Metall schüttet, cochlear majus quo metallum fusum hauritur.  
 Ausgush-Pfännlein, in welchem der Berg-Schreiber die Erz-Probir einträgt, patucula ferro fusa quæ 25 libras plumbi continere potest e qua scriba fodiens probam sumit.  
 Begush, für Gush, Eccard T. II. Script. Medii ævi. col. 2545.  
 Was es regnen regund  
 Das des Wassers Pegus  
 Het da hinaus seinen Lauf  
 Durch-Gush, Durchschlag, eolum.  
 Gegosh, Tüchliche Polier-Ordn. p. 55. In kleinen Wassern soll man keine Enten halten, weil sie an den Gegosh (Gerne) und an kleinen Fischen großen Schaden thun.  
 Jugush, in den Schmelzhämmern der Mönche, worin man die Thaler Zehen ansetzt. Der Gush-Regen aber ist zu den kleinen Mönchen.  
 Jugush, in der Probir-Kammer. Sued. cibus.  
 Jugush zu Silber und Gold.  
 Jugush, oder Best-Züge. For. Woch. 1482.



morein man die Federn thut. Barb. steht dabei  
lechtega fomentum.

nach gut, womit man etwas mit geschmolzener  
Zucker nachformet, numisma vel aliud quid  
secundum ad formam alterius.

besonder Gieß: Herrn, Ritters. Seite: Herren.  
Genesse Karls: Herren in Brannschweig, so  
zum Rünig: Wesen bestellt waren. Tom. III.

Script. Brunsv. p. 458. In deren Gegenwart  
der Rünig: Ritters gießen mußte, empheng  
nach das Silber von ihnen, und mußte so  
schwer Pfennige wieder liefern. p. 462.

Esprann, ist in den Schiffen beim Wallfisch:  
kana, einer der den Speck des Fisches vom  
ehem Schiff von der Speck: Pant in den Guf  
fernschiebt, oder mit einer Schapfe fortstreichet  
f. Speck

ene Guf, Uberschwemmung, inundatio. MSC.  
Clanstra-Neuburgense. Es kam eine solche  
Guf, daß die Tanau groß ward.

Guf kommt von gießen, wie Fluß von fließen.  
Ruten, ein Manns: Namen, Gultavus.

Gufe, f. Welt, auf, Kühe oder Schafe, so un:  
fruchtbar sind, bos vel ovis non lactaria.

Gufe geben, eo anno non vitulum parere.

Gufe: oder Gulse: Vieh, im Gegensatz der  
Welt: Kuh, Coler. Zaus. Buch. 1. 11. n. 1.

Welt: und Gulse: Schaaf, ibid. lactaria  
& steriles oves.

Es scheint gut oder güt, und güd oder gelt  
an einander unterschieden zu seyn, nicht in der  
Bedeutung, so der Gebrauch hat, dann da heißen  
beide so viel, als zum wenigsten ein Jahr lang  
fruchtbar seyn, und kein Junges gebären, aber  
der Wort nach ist güd so viel als untüchtig zum  
Lohn (f. gelt,) und güt oder güt, als quæ  
appetens & amens non parit. Daher  
heißt Holl. Goste: Koe, vacca coitus appetens,  
vel a marito non inita.

Streiter in Annal. Helv. p. 288. hat Guf:  
Welt.

## Gut, adj.

se vollkommen, perfectus; summa perfe:  
ctio.

nirmand ist gut, denn der einige Gott. Der  
gute Geist, Spiritus Sanctus.

gut, ed. das die gehörigen Eigenschaften, bo:  
nus; perfectus; aptus ad usum.

ein guter Redner; ein guter Koch, &c.

ein gutes Pferd, ein gutes Gedächtniß, &c.

ein gutes Gesicht, Ordo, &c.

gut Ding will Weil haben, quod compo:  
situm non debet, non potest fieri festinans.

gut, ed. nicht falsch, oder verfälscht, purus;

ein mixtus vultu; probus.

als gutes oder seines Gold und Silber, pro:  
bus bonitatis, probum argentum.

ein guter oder echter Demant, adamas

gem.

gute Perlen, vera margarite, non factitiz.

ein gutes Gemüth, animus sincerus; in:  
corruptus.

das ist gut Latein, incorrupte Latinita:  
te est.

gut, für gütig, benignus; non iratus; lenis;

lenius; exorabilis; qui annuit facile; qui  
propensit facile.

ein guter Herr, herus benignus.

gute Eltern, parentes propitii.

ein guter Vater, facilis pater.

werder gut werden, iram deponere.

einem wider gut werden, redire in grati:  
am cum aliquo.

einem wider gut machen, lenire, placare,  
mitigare.

gut, felix, felix, glücklich.

ein gutes Zeichen, faustum omen.

gut Glück, res secundæ.

gut, für ganz unversehrt, &c. integer, non vicio:  
sus, non corruptus, non mutus, non fractus,  
non violatus.

guter Zustand, status incolumis, sanitas,  
prosperitas, incolumitas, rura & integra con:  
servatio salutis.

ein guter Mann, homo integer & hone:  
stus in omnibus vitæ partibus.

gute Vernunft, integri sensus. guter Ver:  
stand.

gute Gesundheit, integra valetudo.

gutes Gerücht, fama integra.

gut, für zulänglich, genugsam, wohl gemessen,  
eher mehr als weniger, sufficiens, nicht schlecht,  
nicht wenig, nicht kurz, &c.

ein gutes Obst: Jahr, pomis exuberans  
annus.

guter Unterhalt, sufficientia victus.

ein guter Theil, major pars alicujus rei.

eine gute Weile, vulg. diu.

eine gute Weile, milliaria satis longum.

eine gute Elle, mensura ulnæ non brevis.

ein gut Stück Fleisch, frustum carnis non  
parvum.

in gutem Alter sterben, provecta ætate  
moriri; in gradu senectutis fere summo vitam  
finire.

Gut, vom Geld, argentum probum, moneta  
non prohibita; justus valoris.

gut Geld, im Gegenhalt des Kupferli:  
chen, welches alsdann leicht Geld heißt.

ein guter Grosche, grossus Misnicus quo:  
rum quatuor faciunt quinque Imperatoris &  
sex Marianos.

ein guter Gulden, florenus 21. grossoform,  
sive Misnicus, in Gegenhalt eines Kaiserli:  
chen, der nur 16. solche Groschen gilt.

gut, für Nuz, utile, utilis.

es kommt dir zu gut, in rem conducit tuam.

er thut es dir zu gut, tuis commodis servit.

zu gute bringen, in rem suam convertere.

gut, für nobilis, generosus, Adlichen oder Riti:  
terlichen Standes.

Gutman, vir probus, nobilis. Ritters. Gut:  
denmann, Leibnitz. T. II. Script. Brunsv. p.

257. he was een gut Mann geboeren. Tom.  
III. Script. Brunsv. p. 362.

gute Frauen, feminae sive virgines nobi:  
les. Kaiser Heinrich stiftet das Kloster zu  
Quedlingeborch von Witten und von guten  
Frauen.

Reyher. Thuring. Sacra. es ist kommen vor  
Gerichte gut Hans Kaleisch. It. gut Heinzen  
Feddelsers Knecht. p. 761. unse richter gute  
Peter Feschil.

gut, wegen einiger guten Umstände.

ein guter Wind, nemlich für die Schiffe:  
de, ventus secundus.

ein gutes Land, nemlich zum Acker: Bau,  
terra ferax, uber solum, annonæ secunda  
regio.

eine gute Befestigung, locus bene munitus.

ein gutes Jahr, uberrimus annus.

ein guter Bote, latus nuntius, Evangelus.

ein gutes Gewissen, conscientia recta, sine  
labe & vulnere.

ein gutes Bette, lectus mollis & comodo:  
sus.

ein gutes Feuer, sich zum wärmen, lucu:  
lentus focus.

guter Wein, vinum generosum.

gute Worte, verba blanda.

gutes Muths seyn, magno & erecto animo  
esse.

ein guter Tisch, delicatior victus.

gute Gelegenheyt, occasio idonea, com:  
moda.

ein guter Rath, consilium conducibile.

gut dem Geschmack nach, lapidus; boni sa:  
poris.

gut, sonderlich vom Wetter, oder der Zeit.

gute Tage haben, ex sententia vivere, vitam  
felicem agere, otium esse & sufficientiam  
victus habere.

guten Tag! salve!

ein guter Tag, dies felix, sine calamitate  
aut malo.

am guten Tage sey guter Dinge, felicem  
diem hilarem sume.

noch gute Zeit haben, etwas thun, habere  
aliquid temporis spatium ad opus aggredien:  
dum.

keine Zeit mehr haben, appropinquante  
temporis puncto urgeri.

gutes Wetter, (für die so spazieren gehen  
wollen,) tempus serenum, sudum, serenitas.

... für die Land: Leute, tempus frugibus  
utile, vel agriculturæ commodum.

in diesem Hause ist kein gut Wetter, discor:  
diarum tempestas hic est, heri vel heræ ira ti:  
menda, tempestas impendet familiæ.

Gut gebe daß dieses zur guten Stund ge:  
schehe, quod felix faustumque sit.

ein Mensch wie die gute Stunde, Piss. ho:  
mo commodus.

guter Montag, hieß bey den Handwerks: Ge:  
sellten, jeder Montag, weil sie nichts daran ar:  
beiteten, feræ opificum die Lunæ; diei Lu:  
næ tempus otio & luxu perditum.

die Tage der Car: Woche, hießen vor Alters  
gute Tage.

der gute Mittwoch. T. III. Script. Brunsv.  
vic. p. 362.

der gute Donnerstag, ibid. p. 399.

der gute Freytag.

gute Frauen, adeliche Frauen, nobiles  
feminae, f. Gutmaun.

## Gut seyn,

zu allen obigen Bedeutungen wird nur  
esse. gesetzt, sonst sagt man auch:

es ist gut (Impersonaliter) expedit. es ist nützlich,  
conducit; prodest; commodum est.

was recht ist, ist auch gut, ea maxima con:  
ducunt, quæ sunt rectissima.

das ist gut für dich, hoc tibi prodest.

... es ist eine Lust, eine Vergnügung, juvat.

hier ist gut seyn, oder gut wohnen, oder zu  
bleiben, domicilium hic egregium est; locus  
commorandi exoptatus est.

wann du dich wohl auf befindest, ist es gut,  
si vales, bene est.

es ist gut, es ist schon gut, es ist genug, sufficit;  
non opus est pluribus. es mag gut seyn hiemit.

es ist gut, für leicht seyn, facile est.

es ist gut Krieg führen wann man Geld  
hat.

es ist schon so gut (eben so viel) als geschehen,  
jam factum esse putas.

seyen sie so gut! der Herr sey so gut! eine Formel,  
nach dem Französischen gemacht, (ayez la bon:  
ré.) digneris me, quælo, hoc beneficio; pro:  
tus benigne.

er ist so gut gewesen, (so bösslich,) quæ ejus  
humanitas est.

gut für einen seyn, Bürge seyn, spondere  
pro aliquo.

ich bin gut dafür. Eine Versicherung: For:  
mel, daß es gemiß geschehen werde, prædem  
me accipe.

... It. eine Formel der Vorbitte und Ver:  
heißung der Besserung für einen andern, in:  
tercedere pro aliquo; spondere pro aliquo.

gut vor den Schaden seyn, cavere de damno.

gut seyn, vor etwas, als Arznei, remedium esse  
ad aliquod malum, curare tanquam medica:  
mentum.

gut vor die Wassersucht, medicamentum  
ad aquam intercutem.

gut zur Medicin, als ein Kraut, &c. herba  
medicinalis.

zu etwas gut seyn, utile esse ad aliquid.

einem gut seyn, günstig seyn, bono animo esse  
in aliquem; benevolum esse alicui; bene cu:  
pere alicui; favere.

Ecc

gut



gut seyn, der Art des Zurichtens nach, dem Geschmack nach.

das ist gut gekocht, gebraten, hoc sapit elixum; assum &c. melioris saporis esse.

ich bin so gut als du, nicht geringer, non sum te inferior; par tibi sum.

es ist so gut als das andere, ejusdem bonitatis, ejusdem pretii &c.

gut seyn lassen, zufrieden seyn, acquiescere aliqua re.

sich zu gut zu seyn dünken zu etwas, es sich vor unanständig halten, rem aliquam se indignam putare, se non decentem; indecoram sibi, alienum a se putare.

es ist zu gut dazu, res viliori adhiberi potest; hoc in majore pretio habetur.

gut, *adv.* bene; probe; recte, für wohl.

gut schlafen, bene dormire.

guten Theils, magna ex parte.

hast du gut eingebracht, magst du es aussetzen, tute quod intristi tibi omne excedendum est.

gut Kaiserlich seyn, Imperatori & suis bene velle.

gut machen, opus suum benefacere, etwas schlimmes gut machen, corrigere; emendare; rem deteriorem restituere.

gut machen, für ersen, *f.* unten in Compositionen gut, gut thun.

gut haben, glücklich seyn, felicem esse. Er hat es gut, bene illi est.

gut haben können, mit dem Infinitivo, posse aliquid facere, sine impedimento, cura, periculo &c. quod alii non possunt. Er hat gut lachen, aber ich muß weinen, ille ridere potest, ego ploro.

gut stehen, es steht gut bey uns, belle est apud nos; recte se habet res nostra; meliorem loco sunt omnia.

seine Sachen stehen gut, salva sunt res ejus. wie steht's? recte apud te omnia?

gut werden, sich bessern, meliorem fieri, es wird wieder gut werden, res melius ibit; meliora speranda sunt, *f.* gut seyn.

... *f.* gut seyn einem, benevolum fieri alicui.

gut meinen, bono animo facere.

... mit einem, bene velle alicui; bene cupere alicui.

gut, *interj.* age! agite! placet, bene habet; sufficit.

### Gut, *subst. n.*

ohne *plur.* bonum.

das höchste Gut, summum bonum.

die Tugend für das höchste Gut achten, summum bonum in virtute ponere.

Gut, für Güter, divitia; thesauri.

ich wolt aller Welt Gut nicht nehmen, und es thun, totius mundi thesauros nollem accipere.

Haab und Gut, omnia quae quis possidet; fortunae; facultates.

das bedeutet nichts Gutes, triste, finistrum einen est.

er gehet auf nichts Gutes um, aliquid monstri alit.

Gutes gönnen einem, bene cupere alicui; non invidere alicui bona quae habet.

alles Gutes anwünschen, precari alicui omnia bona.

zu allem Guten anführen, elocere aliquem omnes virtutes.

Gutes reden von einem, mentionem alicuius cum honore facere.

sich viel Gutes von jemanden versprechen, multum boni expectare ab aliquo.

nach dem Guten streben, adiri ad bonum, appetere quae bona sunt.

über dem Guten halten, tenacem esse boni; id defendere; rueri.

des Guten kan man nicht zu viel thun, in bono faciendo non est modus.

Gut laß es dir zu Gutem gereichen, quod Deus bene vertat.

Gut geb dir's zu Gutem, quod Dei beneficium est.

zu gute halten, condonare, non accipere in malam partem.

ein Gutes, viel Unkosten, Geld, es wird noch ein Gutes kosten, multum pecuniae requiritur; magni sumtus faciendi sunt.

Gutes, für Wohlthat, beneficium.

Gutes genießen, empfangen.

einem Gutes thun, beneficiis aliquem afficere.

sich was zu Gute thun, genio indulgere; corpus curare; cuticulam curare.

das Gute, an fiast die Güte, ist absonderlich im Ablativo, in diesen und dergleichen Nennens-Arten gebräuchlich, als:

in Gutem (oder in der Güte) auseinander gehen, bona pace discedere.

in Gutem (in der Güte) beslegen, cum bonagratia componere.

sag mir's in Gutem! bona verba quæso.

in Gutem vermerken, accipere in bonam partem.

in Gutem, oder mit Gutem geben, sponte, non coacte dare.

ein Gut, ein Land/Gut, prædium, fundus; villa; possessio.

sein Gut übergeben, cedere possessione.

aus seinen Gütern verjagt werden, depelli de possessione sua, extrahi.

sein Gut wieder bekommen, possessionem amissam recuperare.

Geld und Gut, bona; divitiae; thesauri; pecunia, possessio.

Gut an Gut, Leib an Leib, Formel im Heyrats-Contract, forma loquendi de his, qui, quæ possident inter se, communicant cum ineunt conjugium, eadem ratione qua corpus communicant & in hoc casu alter alterius hæres existit.

erworbenes Gut, bona acquisita.

Erb-Gut, hæreditas, bona hæreditaria.

fahrendes Gut, Mobilien, bewegliche Güter, bona mobilia.

Haupt-Gut, capital; fors.

Heirat-Gut, dos.

Kaufmanns-Gut, Kaufmanns-Waaren, merces, ium.

Lehn-Gut, feudum.

Nitter-Gut, feudum equestre.

väterliches Gut, patrimonium.

mütterliches Gut, hæreditas bonorum matris.

Kirchen-Gut, bonum Ecclesiasticum.

ein Gütlein, prædiolum; possessiuncula.

Gütlein im Epot, hæreditas, bona, fortuna.

er hat sein Gütlein verzehrt, bona sua male consumit.

### Gut,

was nützlich ist, quicquid aliquo modo utile esse potest, quod non plane rejicitur, hinc & hoc casu humanum quod in Gut vocatur, quia ad stercoreandum hortum utile est. Daber auch der Menschen Mist Gut nennt wird.

Mittel-Gut, heißt in der Metaphor, was man zur Noth Nothdurft nennt, das die andere Arbeit, so die edlen Erze bekommen, nicht belohnt. Das noch viel gutes Metalle, aber zerstreut in sich hat. Gentel Pyritolog. p. 960.

Schwein-Gut, was man vom Schwein nutzen kan, quicquid in sue est; potissimum caro & lardum.

die Güte, *f.* bonitas; præstantia. Benignitas; clementia; lenitas.

in der Güte, *adv.* amice; amici more.

sich in der Güte vertragen, amice rem transigere.

nach seiner Güte, pro sua bonitate.

die Güte vorher versuchen, tentare an rem amice transigi possit.

Gutheit, *f.* bonitas.

gütig, *adj.* nicht neidisch, freundlich, gütig, benignus; facilis; comis; humanus; benevolus.

... *adv.* benigne, gütig thun, benigne facere.

gütig anheben, benigne attenteque audire.

... mild, wohlthätig, benignus; beneficentia liberalis.

... *adv.* benigne; liberaliter; comiter; benivole.

Gütigkeit, *f.* benignitas; beneficentia; liberalitas.

gütlich, *adj.* gütliche Handlung, einem mit dem andern zu vertragen, compositio amicabilis.

... *adv.* einem gütlich thun, benigne facere alicui, liberaliter aliquem tractare. Man hat ihm gütlich gethan, bene cum illo actum est.

sich gütlich thun, indulgere genio; curare cutem.

Gutachten, *f.* n. Urtheil, judicium; sententia, auctoritas; arbitrium; consilium. Nachdem die Person und die Sache ist.

sein Gutachten von etwas geben, judicium suum dicere; ferre de aliqua re.

auf eines Gutachten ankommen lassen, iudicio alicujus stare.

nach meinem Gutachten, ut mea sententia.

alles eines Gutachten überlassen, arbitrium alicujus rem totam relinquere.

nach eurem Gutachten, de sententia vestra.

gutartig, *adj.* bonæ indolis, wird von Kindern gesagt.

Gutefinden, *f.* Gutachten.

Gutdanken, wird meistens in nicht so guter Bedeutung als Gutachten gebraucht.

der seinem eigenen Gutdanken folge, sapientia hominis.

er hat es nach seinem Gutdanken gethan, suo privato consilio fecit, propria auctoritate.

gutheissen, *f.* billigen, approbare; ratum habere.

nicht gut heissen, improbare, rejicere.

das Gutheissen, approbatio; ratum habere.

Gut-Herr, Herr des Gutes, Dominus fundi.

gutheilig, gütig, *adj.* benignus.

... *adv.* benigne.

\* Gut-Jahr, *n.* Neujahrs-Geschenk, *l.* *l.*

\* Gut-Leut, *f.* leprosi.

Gut-Leut-Haus, *n.* domus leprosi.

Straßb. Policey-Ordn. p. 57.

Das alte Pocab. 1482. hat den Begriff.

Guterman, leprosus, begri. Dier. W.

schon, scheint vor Alters nur noch zu sein, Aranten-Haus gewesen zu seyn, nicht zu seyn.

stehende Eichen oder Eiche gewesen zu seyn, nicht wo die bösen Blättern, sondern die guten Blättern geblieben wurden, *f.* Blätter, *l.* Blätter, *l.* *l.*

Gutmachen, *f.* gutthun, den Schaden eines andern prästare, compensare aliquem.

Gut-Recht, in Schwaben, servitus optimi iuris, a quo civitates quidam privilegia obtinent exempta sunt. Gryphind. Weichbild. n. 5.

Gut-raad, aussprechen, gut stehen für einen Bürge seyn, interponere hunc pro aliquo.

Gut-Schauer, der die Waaren beschauet, exploratur mercium tributarium.

Gut-Steine, *pl.* lapides quibus naves per diu alicujus signantur. March-Steine.

Gut-that, *f.* beneficium, *f.* Wohlthat.

einem erweisen, beneficium officium alicui facere, pro eodem.



guthätig, *adj.* *beneficus; liberalis; largus; munificus.*

Guthätig, *evergeta.*  
Guthätigkeit, *f.* *beneficentia; liberalitas; munificentia.*

zu thun, fromm seyn, seine Pflicht thun, frugile; officium filii, servi aut subditi explere; obedire.

gut thun etwas, ersetzen, resarcire damnum, vergüten.

guthun, als Krucken, valere; levare dolorem; remedio esse. helfen, wirken.

guthun, bekommen, als Gemächse in einem gewissen Grund und Boden, bene crescere; adolescere; auferescere.

Gutdrührung, bey dem Gürtler: Handwerk, die Ablegung eines Dings, dessen man sich begeben, intermissio alicujus consuetudinis; spontanea renunciatio.

gutwillig, *adj.* *libens; nulla vicia; ultro-neus.*

mit gutwilligen Herzen, libentissimo animo

ein gutwilliger Mensch, ad omnem facilitatem inclivis.

gutwillig, *adv.* *voluntarie; sua voluntate; ultro.*

Gutwilligkeit, *f.* *facilitas.*

gutwilt. Juristische Rechts-Ordn. p. 79. eine Tochter agutten, mit einem gewissen Heurat Gut oder Mitgab sie von aller Ansprach an die Güter ausschließen, pactum facere de non succedendo data certa dote.

abgegutete Tochter, filia dota accepta non succedentes.

Abgütung, pactum de non succedendo si ve renunciatio hereditatis paternae. *ibid.*

gut, 78. begütren, dicare; domibus aut praediis donare.

begütret, *adj.* *ditatus; locupletatus; bona habens.*

begütigen, besänftigen, placare; mitigare. *f.* oben gutmachen, in gratiam redigere.

Ingut, Haus-Verdacht, Samelm. Oldenburg. Chron. p. 171. bona in domo vel sede anqua; utensilia &c.

Recht-Güter, Leiser. Jus Georg. p. 174. iugetrachte Güter, bona paraphernalia.

in Ansehen der Erb-Güter, (bona hereditaria.)

und erworbenen Güter, (bona acquisita.)

ingüten, ersetzen auf andere Weise, alio modo restituere; compensare.

ingütet, bona non habens.

ingut, es nicht in unguten aufnehmen, (ungütig) non in malam partem accipere aliquid.

Ungüte, nicht in Ungüte vermerken. *id.*

ingutig, asper; inhumanus; durus.

ingutig, 47. inhumane; duriter; immisericorditer.

Gut, hat man im alten Teutschen auch euat geschrieben. *Ulpil. cod. bonus, adj. end, coth, bonum. Belg. goed, godh, Sued. &c. Guds.*

In Ritters. ist bey dem Pöbel annoch eine For: mel, die einem Fluch oder Anwünschen des Un: glücks gleich lautet: Daß dich nimmer Ehr und Gut schweue, ut honor divitiarum te nunquam legant, nemlich bey denen die fromm seyn, und doch dem Fluch etwas gleiches behalten wollen.

Der diesem ist es ein rechttes Anfluchen gewesen, wie annoch, als T. III. Script. *Bransw. p. 183.*

der dy nimmer Gut schweh, (daß dir nimmer Guts geschehe.) It. dat bin Herrn und dy neen gult ich.

Gut, *Dafypod. Pit.* Apoplexia, der Schlag, oder Schlagfluß.

Nosker. gutte. gutta, Tropf.

so einen der Tropf schlägt, das Gut. *Pit.* apoplexia.

Gall. heist noch das Pedagra, la goutte.

Wie das Lat. gutta damit überein kommt, *f. Menag. Orig. Gall. ad voc. goutte.*

Gutsche, *f.* *luch, und Rutsche.*

Gutter, *m.* Flasche, ampulla. *Dafyp.*

Bombylius, Gutter, Angler. *Gott. Onom. col. 320.*

Gutteren, vitrea ampullae. *Pit.*

It. die Vorlag, wenn man distillirt, excipulus.

Guttermacher, ampullarius.

Zu Alben Zeiten ist es in seinem Dialect sehr verändert gewesen, bey dem Wort Gaf hat er ein Ghuddorf, Gleich, (Flasche), baculum.

ein Futterstoff, das oben eng, guttus.

Gutterere, vas archi guttuis, Gluckel-Glas, *f. Gult.*

Gutterle, bullula. *Pit.*

Es kommt diß Wort von gutta, guttus, guttunium.

Guad, *f.* Gward.

gugen, *v. f.* *gucken. vulg.* für aspicere aliquid, videre.

guglen, betteln, aspicere aliquid more mendicorum elemosynam expectantium.

Gugler, ein überlegener Bettler, flagitator. *Pit.*

Tschudi im Teutschen Decret 30. Episcoporum, wider Gregorium oder Hildebrand den VII. darinnen nennen sie ihn einen unverschämten Gugler.

Guglung, *f.* ein unverschämtes Begehren, procacitas. *Pit.*

Guglerlein, im Nürnbergischen Dialect. ein kleines Fenster, das man ohne das Größere öffnen kan, fenestella in majori fenestra.

gysfen, *Pit.* aufstellen, dehiscere.

Heden. Kirchen: Zist. fol. 284. a. das Wold gosse auf die Frucht, (oder angekommene Lebens-Mittel,) expectare a vide, ore aperto adspicere, mit aufgesperrtem Mund, begierig warten.

Gloss. Lips. hat gipend, patens. *f.* *gopen, in gassen, gienen.*

Gyps, vom Lat. gypsum; cognata calci res. gypfen, *v.* gypfare.

das Gypfen, gypfatio.

ein Gypfer, gypsoplastes.

gypfen, *adj.* oder gypfarn, gypseus.

Vom Franzöf. garde sind ins Teutsche gekommen:

Gwarde, oder garde, garde, *f.* oben Gwarden, de Knechte.

Leib-Garde, praesidium corporis; Leib-Wacht, Trabanten, Gwarde, *Pit.* praetoria cohors.

Gwarden, Baysererb. Narren: Schiff. Der Bischoff ritt mit einem grossen Kriegs: Zug und Gwarden daher. *fol. 169.*

Gwardi, Beschirmung von Trabanten, satellitium. *Dafyp.*

Gwardi-Knecht, satellites, *id.* Gwarden-Knecht. *Pit.* stipator.

Lieb, ist die beste Hut oder Gwardi, amor optimum satellitium. Teutsche Sprichw. *fol. 308.*

Vor Alters sagte man auch Guarding. Lat. hard. guardingus. *Voss. de Vit. Serm. Lat. 2. 6. in Legg. Wisigoth.*

Gwarden, Münz-Gwarden, Münz-Besichtiger und Schutzer, censor & explorator monetalis. Zygotata seu Wardinus-probator monetarum, qui callet praescriptam publicis legibus singularum specierum ligam, & pondus. Et quoties opus est intrinsecam bonitatem ad gradus, grana, scrupula ex amussi extrahere, juxtaque illam bonitatem intrinsecam proportionem ejusque speciei determinare estimationem.

Matth. Sarepta. concl. 6. heist ihn Silber-Hüter, (von Gwarden: Hut.)

In der Straßb. Policey-Ordn. p. 75. heist er der Schauer, (von guarder, regarder.)

Gwardian, Guardian, in den Klöstern des Benedict-Ordens, sonderlich der Franciscaner, der oberste unter den Mönchen, Praepositus Minoritarum.

Teutsch heist er auch Regel-Meister, *f.* Regel, Lese-Meister.

## H,

Der Laut des Hanchens, dessen Buchstaben die Grammatik Gutturalem nennt, und zwar, nur den einfachen und gelindern, in Ansehen des (ch, h) welches den stärkern andeutet. Die alten Teutschen haben ihn stark gehabt, davon noch im Schweigrischen Dialect. ein Muster ist, die heutigen unterlassen viel von solcher Aussprach, und machen dadurch einigen fremden Nationen diesen Buchstaben leichter auszusprechen. Dann die Franzosen, Zealidner und Russen finden Schwierigkeit dabey, die ersten am meisten, ob sie ihn gleich in vielen Wörtern deutlich hören lassen, die andern machen ein gelindes k daraus, die dritten eing. oder gelindes ch.

Die alten teutschen Schriften haben das blau se h, oft, wo wir jetzt ch, haben, sprechen es auch als einen starken Hauch-Buchstaben aus.

Vor den Consonanten r, und l, ist es schon bey sehr alten Scribenten weggeblieben, als: in Hrudolf, Hlotharius, Hludwig, &c.

In einigen Partikeln, die den Drt andeuten, stunde es lang für hie, als: hunteu, hauffen, *f.* unten hie.

Das H, nach dem Vocalen, dient die Verlängerung derselben anzudeuten, weil die Figur unserer Vocalen einerley bleibt, sie mögen lang oder kurz seyn, welches eine grosse Unbequemlichkeit ist. Die von den Hebräern in ihrer Sprach ganz gehoben bleibt, von den Griechen aber nicht gar halb, von den Lateinern gar nicht, die Teutschen haben entweder den Vocal verdoppelt, oder h, dazu gesetzt, welches h, hernach von den unweisen Schreibern oft verlegt worden, und vor dem Vocal genommen, das nach demselben hätte stehen sollen, als: in thun, für tuhn. Und wann die Gelehrten das h, an seinen Ort setzen wollen, sind die ungeschickten Lehrmeister dazu gekommen, und haben es als einen rechten Hauch-Buchstaben ausgesprochen, welches nur ein Zeichen der Verlängerung seyn solte, und haben buchstabirt: ich tuhe, du tuhest, daß es besser wäre, man liesse das h, in solchen Wörtern gar weg: ich tue, du tuest, aber es würde von den Po-danten ein großes Geschrey deswegen gemacht werden.

Unter den Mißbräuchen ist auch, daß dieser Buchstab, da er gleich hinter den Vocal stehen sollte, hinter den folgenden Consonant gesetzt wird, als: Gebeht, Gebeth, Noht, Noth.

Ha, (Interj.)

wird meistens zweymahl im Reden hintereinander gebraucht. Ha! Ha! Wann man etwas wirklich vernimmt daran man gedacht, als Ha Ha! da ist es! da seht ichs, da seht ichs, ic, particula invenientis.

der Lohn ist allerseits auf den weiten.

Haab, *f.*

was einer besitzt, quaecunque quis possidet; bona; res familiaris; fortuna.

Man setz insgesamt Gut dazu, damit man es von andern Gütern unterscheidet, die einer auch im Gemüth besitzen kan.

Haab und Gut daran wenden, omnes rei familiaris vires conferre in aliquid.

Hab, kommt von haben, *f.* haben.

Hab, an Haus, Haushab, (*f.* Haus) oeconomia.

Ecc 2 Haab,

Haar, für fermentum. f. Hafe.  
 hab, an hab, f. haben.  
 hab, ol. porrus. f. Hase.  
 hab, f. Hippe.  
 hab, ich hab, oder Imperat. hab, habeo oder habe. f. haben.  
 Haag, f. Hag.  
 Haal, f. Hafe.

## Haar, n.

pilus, i.  
 Haare bekommen, pilos emittere; pilare;  
 pilis vestiri, als:  
 die ersten Haare, pubescere.  
 dicke Haare, pili densi; dünne, rari.  
 Haare ausreissen, evellere pilos; depilare.  
 es ist kein gutes Haar an ihm, ne pilum boni viri habet.  
 er hat kein Haar von seinem Vater, (er ist ihm ganz ungleich,) ne pilum patris habet;  
 illi plane dissimilis est.  
 nicht ein Haar, nichts darnach fragen, pili non facere, flocci pendere.  
 die Haare gehen aus, fallen aus, demittuntur, defluunt.  
 die Haare ausbeizen, unguento depilatorio uti.  
 die Haare springen aus, (beym Bart: scheitern) a tondente extrahuntur potius quam ressecantur.  
 Die Haare gehen zu Berge, Kayserb. Po. still. fol. 986. wie den Hunden, wann sie döse werden, eriguntur.  
 er wird böse, capilli sursum exporrecti sunt.  
 einer Haare seyn, von eben der Art seyn, ejusdem farinae esse.  
 Haar, auf dem Kopf, capillus; crinis; capitis pili.  
 schönes langes Haar, wohl durch abschneiden gezogen, caesaries.  
 Haar, das lang und nicht beschnitten wird, coma.  
 die Haare wachsen lassen, comam alere.  
 er trägt sein eigenes Haar, comam propriam nutrit, caesarie sua ornatur.  
 langes Haar, capillus promissus; prolixus.  
 reiches Haar, capillus rufus, rutilus.  
 dünnes Haar, capillus rarus.  
 das Haar kräuseln, crispare crinem annulatum.  
 gekräuseltes Haar, capillus intortus, calamistrotus, tortus, flexus.  
 von Natur krauses Haar, capilli ingenio suo flexi.  
 ungekammtes Haar, capillus horridus, negligerior; pili inordinati.  
 zerstreute, verwirrte Haare, capilli soluti, sparsi, fusi, passim.  
 die Haare stehen zu Berge vor Schrecken, Crines eriguntur, horrore, vel metu.  
 einem in die Haare fallen, involare alicui in capillum.  
 einander in die Haare gerathen, rixari; crines quasi sibi invicem evellere.  
 einander in den Haaren liegen; litigare; jurgare; rixari; orta est dissensio inter illos.  
 er will ihm in die Haare, dissidium querit, rixari vult.  
 wann sich große Herren rauffen, müssen die die Unterthanen die Haare lassen, delirant Reges plethuntur Archivi.  
 bey den Haaren einen dazu ziehen vi cogere.  
 ihrer zweyen die Haare zusammen knüpfen, sie uneins machen, commovere dissensionem inter aliquos. Stumpff. fol. 688.  
 keinem ein Haar krümmen, keinem im geringsten beleidigen, nemini molestum esse, neminem attingere.  
 geloben sich das Haar wachsen zu lassen bis, voverit se crinem non depositurum nisi.  
 Haar, die ersten an Mannbaren Personen, pubes.  
 solche Haare bekommen, pubescere,

der noch kein Haar am Bart hat, impuber; qui pubertatis, annos nondum attigit.  
 Die Haare in der Nase, vibrissae.  
 er hat lange Haare in der Nase, nares ejus horripilant.  
 Haar, als eines der kleinsten Länge oder Breiten: Maß.  
 nicht ein Haar breit weichen, ne lanum unguem discedere.  
 nicht ein Haar weniger lieben, ne pilo minus amare.  
 haarklein, adv. genau, accuratissime.  
 auf ein Haar, id.  
 nicht ein Haar besser, nicht im geringsten, ne pilo quidem melior.  
 Haar und Nas, bey den Kirchnern, die Seite wo die Haare stehen, und wo das Fell auf der Haut des Thiers gewesen, utrinque.  
 Haar und Grund, bey den Tuschschreern, ganz vollkommen, durchgehends, links und rechts, auf beyden Seiten, utrinque.  
 aus den Haaren geschoren, bey den Tuschschreern, wann das Tuch das erstemahl, da es noch naß ist, abgeschoren wird, heisse so viel, als aus dem groben Haaren, aus dem gröbsten noch etwas oben hingeschoren.  
 aus den Haaren gezogen, bey den Tuschmachern, wann das Tuch aus der Walte kommt, über den Tisch gelegt, und mit Händen gestrichen wird, daß die abgegangene Haare abfallen.  
 zu Haaren bereiten, das Tuch bereiten, daß es Haare bekommt und rauch wird.  
 zu halben Haaren schären, des Tuches Haare nur halb abschären, und die Länge halb stehen lassen, da es wieder eingeweicht und gefarbt wird, dann kommt es wider unter die Schär, das heisse geschoren, bis es nach der Farb zum drittenmahl recht ausgeschoren wird.  
 Milch: Haare, die ersten zarten Haare, lanugo.  
 fremde Haare, als Peruquen, coma fictitia, supposititia; cappillamentum; crinis hypocriticus; coma emittit, adulterina.  
 Pferde: Haare, fera equina.  
 Härlein, n. crinulus; flocculus.  
 haaren, v. bey den Härbern, die Haare abschaben, depilare.  
 sich haaren oder hären, die Haare verliehren, pilos dimittere; alopeciam pati.  
 hären, adj. von Haaren gemacht, cilicinus.  
 ein hären Kleid, cilicium.  
 • hären, f. beyh. Pfl. Schlingen von Haaren, womit man die Vögel fängt.  
 haarig, adj. pilosus; pilis rectus; pilis vestitus; villosus.  
 - - - - - rauh von Haaren, hirsutus; hispida.  
 - - - - - als der Kopf, crinitus; capillatus.  
 härig in den Compositis, dünnhärig, raiipilus.  
 kraushärig, crispicapillus.  
 drehhärig, rug. listig, rüchisch, callidus; astutus; vaser, homo non duplex tantum, sed quah triplex, in oppositione simplicitatis & sinceritatis.  
 haaricht, adj. haaricht Silber, das gediegen, auf der Erde oder den Er. Steinen als Haar gewachsen, f. Haar: Silber, haarichte Zorfsäge, f. h. z. Silber.  
 behaart, crinitus. mit Haaren bewachsen.  
 unbehaart, glaber; depilis.  
 Das Haar: Ausfallen, defluvium capillorum; alopecia.  
 Haar: Wallen, nennen einige die Geyßen: Kugeln, weil sie inwendig voll Haar: dünne Saisern, pila danarum, agagropila. Item dergleichen Wallen von andern Thieren, als Kälbern, Ochsen, Kühen, Pferden.  
 Haar: Band, n. crinale: vinculum capillorum; redimiculum. Zopf: Band, so ein geflochten wird.  
 Vor diesem haben auch die vornehmen Her:

ren Haar: Bande getragen, in Sammamano Oldenburgische Chr. ist ein Band mit einem güldenem Haar: Band abgezeichnet p. 160. als mit einem Diademate.  
 Haar: Beutel, u. worin man die Haare & Kopf trägt, fasculus cervicis dependens, conductur crines.  
 Haar: Bus, n. alle Zierat der Haare, corymbium.  
 Haar: Boden, n. die Haut auf dem Kopf, an welcher die Haare heraus wachsen, cutis capitis, e qua crines prodeunt.  
 er hat einen guten Haar: Boden, caput habet crinium ferax.  
 Haar: Farb, adj. badius.  
 Haar: Eisen, calamistrum. f. Kraus, Kräusel: Eisen.  
 Haar: Fess, f. Haar: Wachs.  
 Haar: Kopf, Haupt: Schmuck von Haaren der Weiber, mundus muliebris in capite & crinibus adulterinis constans. zum Unterschied des Wand: oder Wand: Aufzuges.  
 Haar: Haube, eine Art Perucken, capillare; vitta crinalis.  
 War vor Zeiten auch eine Mode bey den Männern. Kayserb. Wartenisch. fol. 13. b.  
 Haar: Kock, m. cincinnus.  
 - - - - - der Kinder, cirri.  
 - - - - - an der Stirn der Weiber, antix.  
 Haar: Mann, wann das Tuch aus der Walte kommt, heisset es ein Haarmann, das zum Tuschschreer muß.  
 Haar: Mantel, f. Nacht: Mantel der Weiber.  
 Haar: Mühle, ein Würmlein, so die Haare zerfrisse, acarus.  
 Haar: Nadel, f. acus crinalis.  
 Haar: Pense, m. der von Haaren gemacht ist, penicillum e pilis factum.  
 Haar: Röhlein, rubi capillares.  
 Haar: Ruppe, f. vellicatio crinium, wenn man einen bey den Haaren: geschwindt zieht.  
 Haar: Salbe, f. zum Ausbeizen der Haare, unguentum depilatorium; dropax.  
 Haar: Schär, f. forpex.  
 Haar: Schmuß, corymbium; capillatus; ciliendrum; ornatus capillorum.  
 Haar: schlächtig, adj. f. Herz, unbelans. dispoicus, eine Krankheit der Pferde, da sie nicht athmen haben.  
 Haar: Schnepf, m. species rusticularum, etwas kleiner als der Riet: Schnepf.  
 Haar: Schnur, setaceum, in der Argney, da man einem einen dicken Haar: Faden durch die Haut zieht, und als ein Fontanel offen behält.  
 Haar: Schopf, m. citrus; villus.  
 der Pferde auf der Stirn, caprona.  
 Haar: Seil, n. bey den Wund: Ärzten, ein dünnes Stricklein von Baum: Welle oder Seide, durch die Geschwäre zu ziehen, setaceum, ist bey dem Pferden gebräuchlich, wie die Haar: Schnur bey den Menschen.  
 Haar: Sieb, n. von Pferd: Haaren gemacht, cribrum setaceum, cribrum cujus fundus setis equinis textus, ad cribrandum pulverem subtilissimum.  
 Haar: Silber, n. gediegen Silber, das wie ein Büschlein Haar im Erstein liegt, fila argentea in fodinarum venis.  
 Haar: Strang, ein Kraut, peucedanum; scutulum porcinum.  
 Haar: Tuch, ein Stück Beutel: Tuch, bey den Weibern, flart: Speifen durchzutreiben.  
 Haar: Wachs, ein seimichtes Stück im Fleisch: tendu; ins.  
 Haar: Wulst, worüber man die Haare in Weiber: Schmincken schlägt und bindet.  
 Haar: Wurm, n. acarus, f. Haar: Mühle.  
 Je im Holländischen und Nieder: Edsch herpes, eris, f. ignis sacri species ardor quirit cutim per artus.  
 Je ein Geschwür so um sich frist, exedens & depa-



& depascens ulcus, ein Eiß das ummeßil strett.  
 Haar: Wurzel, f. Seta: Blume, nymphæa.  
 Haar: Wurzel, f. das unterste weisse Ende, der  
 ausgerissenen Haare, radix crinium; pun-  
 ctum album & paulo crassius in infima pili ex-  
 tracti parte.

Haar: Zanglein, s. vulsella, oder volsella, die  
 Haar damit auszurupfen.

Haar: Zirkel, m. ein accurater und spigiger Zir-  
 kel, circinus accurator.

Haar: Zopf, m. plecta capilli. die Zöpfe der Wei-  
 ber, plectæ.

U. die Krankheit so plica heisset.

Haar: Botte, vermirrte Haare, so wie ein Strich,  
 villus.

Haar: Zug, Westphal. monum. Mecklenburg.  
 p. 210. wann man einen bey den Haaren zieht  
 oder raufft, vellatus crinium.

Mit dem Deutschen Haar, kommt das Griechi-  
 sche ξινωρ, überein, man hat vor Alters Hera ge-  
 sagt, für Haar, als in Lipsii Gloss. Hergripa, in  
 Gloss. de Cengia à Her (Haar) & gripen, (gri-  
 fen.) Gall. haire, cilicium.

Der Glachs hier vor diesem auch Haar, wie in  
 Slavonischen, Wlaff, Haar heisset. Daher  
 scheint Garreffen, im Bayerischen Recht, unter  
 dem Titel de Cannabe & Lino, von Hanf und  
 Harreffen, (f. Kneißer jus piscand. art. 11.)  
 nichts anders zu seyn als Haar: Rösen, für  
 Glachs: Rösen. Im Österreichischen hört man  
 auch Haar für Glachs.

Das Glossar. Monseense. beyrn P. Petz. hat  
 das Wort Harapozin, stipula (scil. lini) p. 324  
 so dessen statt man heut zu Tage sagt: Glachs:  
 Besen.

Haas, f. Hase.

### Haben, v.

habere, esse alicui; suppetere alicui.  
 Præs. Indicat. ich habe, habeo; du hast, ha-  
 bes; er hat, habet.

Imperf. Indicat. ich hatte, habebam.

Perfekt. ich habe gehabt, habui.

Imperat. hab, habe.

Præs. Coniunct. ich habe, habeam; du ha-  
 best, habeas; er habe, habeat.

Imperf. Coniunct. ich hätte, haberem.

einen zum Zeugen haben, habere aliquem  
 testem.

er hat einen Bund mit uns, societas illi no-  
 bis cum est.

wann ich das Leben habe, si vita suppetit.

er hat Mittel, superunt ei facultates.

er hat Königliche Würde, est dignitate re-  
 gia.

haben, für besitzen, genießen, uti; gerere.

einen gültigen Vater haben, uti patre in  
 dugenti.

eine zur Ehe haben, habere aliquam in ma-  
 trimonio.

einen vertrauten Freund an einen haben,  
 uti aliquo familiariter.

sie haben diesen Gebrauch, hoc utuntur in-  
 stituto.

einen löblichen Sinn an sich haben, ani-  
 mum laude dignum gerere.

Feindschaft wider einen haben, gerere si-  
 militatem cum aliquo.

haben, für halten, tenere.

bey der Hand haben, habere ad manum.

etwas bey sich haben, habere aliquid se-  
 eum; einen bey sich haben, habere aliquem  
 comitem.

den Saal bey dem Schwan haben, anguillam  
 manibus tenere; rem lubricam tenere. Proz.

etwas bey dem Kopfe haben, s. p. g. compo-  
 tem factum esse alicuius rei; etwas erlangt  
 haben.

ein Land haben, tenere regionem.

ich habe dich, teneo te.

hast du ihn? reperisti eum?

da hast du ihn! illum, en, tene!

haben, für bestimmen, adipisci; nancisci.

was man immer haben kan, cujus semper  
 copia datur.

was man leicht haben kan, parabile.

einen Feind an einen haben, incidere in ini-  
 micitiam alicuius.

Kinder haben, suscipere liberos.

haben, für sollen, debere.

er hat sich dabey einzufinden, ibidem præ-  
 sens esse debet.

nach dieses eures Herren Willen habt ihr  
 euch zu richten, ad hanc domini vestri volun-  
 tatem vos conformare; ad hunc nutum vos  
 convertite; sic volo, sic jubeo.

haben, für ornatum esse.

an sich haben, prædium esse.

der schöne Studia hat, rectissimis studiis at-  
 que optimis artibus præditus.

großes Ansehen haben, singulari auctorita-  
 te prædium esse.

haben, für unterstehen, audere.

was hast du darnach zu fragen? quid ad te?  
 was habet ihr meine Sachen weg zu seihen,  
 meas res aliis mutuo dare audeo

haben, macht mit einem Substantivo das Ver-  
 bum desselben, als:  
 Hoffnung haben, spem habere. für hoffen,  
 sperare.

Eckel haben, für edeln, exdere.

Sand haben, rixari. &c.

Gleichwie das Verbum, seyn, mit dem Ad-  
 jectivo oder Participio Passivo eigene Verba  
 macht, als:  
 eckelhaft seyn, sändlich seyn, gelehrt seyn.

haben, ist das auxiliare im Coniugiren, das  
 ist, es macht mit dem Participio Præteriti Passi-  
 vi eines Verbi wie mit eines eignen das Præ-  
 teritum, Perfektum und Plusquamperfectum  
 durch alle Modos, als: ich habe gehabt, ic.

ich habe gelesen, legi, legerim.

ich hatte oder hätte gelesen, legerem, legis-  
 sem.

haben, wird sehr oft elliptice gebraucht, da man  
 etwas darunter verstehen muß.

nichts davon haben, nemlich keinen Vor-  
 theil, nihil lucri facere ex aliquare, fructum  
 non percipere.

er hat nicht viel daran, wann ers verkauft,  
 parum lucri est vendenti.

etwas wider einen haben, nemlich zu sagen,  
 und ihn anzuflagen, accusare alicuius factum.

hab ichs doch Gott Lob! est, Deo gratia un-  
 de hæciant.

da habt ihr es! en eventum rei quem præ-  
 dixeram.

nicht haben wollen, nemlich das man es  
 thut, prohibere.

nicht haben, ich hab nicht, deest mihi, privor  
 hac re, careo.

er hat keine Zeit, deficit illi tempus.

haben müssen etwas, necesse habere.

er muß es haben, als hätte ihn ein Hund ge-  
 bissen, malum est propter quod neminem in  
 jus vocare potest.

er mag haben, habeat sibi.

haben, impersonaliter, es hat, für, es giebt, s. p. g.  
 (Gall. il y a)

In Pommern hats gut Bier, in Pome-  
 rania bona cerevisia coquitur.

hat sich wohl! vnz. nicht doch! noli credere,  
 nequaquam; minime.

es hat etwas auf sich, es ist keine geringe  
 Sache, non temere est, quod &c. Res alicu-  
 jus momenti est.

es hat Noth oder Gefahr, periculum est ne,  
 periculum impendit, instat.

es hat keine Noth, res salva est; nihil peri-  
 culi est.

haben, mit Præpositionen, so einen Ablativum  
 des Nominis oder Pronominis regiren, steht  
 meistens für halten.

an sich haben, als eine Ormohnheit, con-

suevisse, solitum esse facere aliquid, morem ha-  
 bere.

ich habe dieses nicht an mir, es ist meine Ge-  
 wohnheit nicht, non est mea consuetudinis.

hinter sich haben einen, in der Folge, habere  
 sequentem.

Diener hinter sich haben, pedissequos ha-  
 bere.

den Schall hinter den Ohren haben, serva-  
 re in pectore vulpem; dissimulare.

mehr hinter sich haben, als man meinet,  
 plus in recessu habere quam fronte promit-  
 tere.

in sich haben, in se continere.

mit sich haben, secum habere; adferre.

nach seinem Kopf (Willen) haben, habere ali-  
 quem ad ingenium suum.

neben sich haben, prope se habere.

über sich haben, supra se habere.

um sich haben, circa se habere. f. umhaben.

unter sich haben, subter se habere; in suam po-  
 testatem redactum habere.

sie haben einen unter sich, welcher ic. est qui-  
 dam in numero illorum, qui.

unter den Fuß haben, sub pede habere; vi-  
 cisse

vor sich haben, ante se habere; præ se coram ha-  
 bere.

meinst du, du hast einen Narren vor dir,  
 non te credas Davum ludere; ludibrio me  
 vis habere.

habend, im Composito wohlhabend, adj. locu-  
 ples.

ein wohlhabender Mann, reicher Mann,  
 vir opulentus.

habendlich, Wehn. Obs. ist so viel als die pers-  
 öhnliche Wohnung.

gehabt, adj. quod quis habuit; possessus; ha-  
 bitus.

für die geübte Mühe, pro labore suscepto-  
 geübte Freiheit, licentia concessa.

• Hab, für Haber, ol. Ger. Hab, f. Ger.

Haus: Hab, f. Haus.

Ur: Hab, f. in Ur, Urheber.

Haabe, Güter, bona, quæ quis habet; fortunæ.  
 f. Hai.

Haab und Gut, omnia quæ quis possidet.

einem um Haab und Gut bringen, omni-  
 bus fortunis aliquem evehere.

• Habe, der Haasen, porcus. Piß.

Habe, von haben, f. haben, und unter Hand,  
 Hand: Habe.

Haber, ist noch in den Compositis. f. Befehl:  
 Haber, Lieb: Haber, Pfand: Haber, Reich:  
 Haber, Theil: Haber; ic. f. unter ihren Buch:  
 haben, und hier Jun Haber, unter Innhaben.

habbaste, der etwas hat, adj. compos, otis.

habbaste seyn, compotem esse alicuius rei.

habbaste werden, compotem fieri.

habbaste machen, compotem & participem  
 facere.

• habbätig, reich, adj. ol. locuples.

Habbätigkeit, fortunæ, bona, Güter.

• habblich, ol. opulentus. wohlhabend, Tschudi.  
 T. I. p. 234

hab, dieses Simpliciter findet man nicht  
 leichtlich, aber die Composita in den Diale-  
 cta. Es gehört zu haben, so fern es halten  
 heisset.

gehäß oder gehet, adj. und adv. als ein Ges-  
 säß so fest an einander hält mit seinen Thei-  
 len, als Zäffer, Zerber, Schiffe, u. d. g. non per-  
 fluus, nullam rimam habens. gehäß seyn, fei-  
 ne Rigen haben, humorem non transmittere.

Darnach hat man es auch von andern Dins-  
 gen gebraucht, zwischen welche kein Raum ge-  
 lassen wird, die fest aneinander oder aufeinander  
 liegen.

Colerus im Haus: Buch. 8. 19. Die Barben  
 sein gebede aufeinander legen, daß sich die Zäh-  
 ne nicht so sehr darinnen aufhalten.

**haben**, *adj.* und *adv.* das zusammen hält, nicht auslaufen läßt, sine rimis.  
hernach im Gleichnuß, auch geizig, avarus.  
*Pist. tenax.*  
**habigheit**, *f.* Hartnäckigkeit, pertinacia.  
*Apheidian. p. 34.*  
**habig**, *habig*, *adj.* und *adv.* genau an einander, Fronsp. von Seur. Werk. fol. 13. a. mit starken Schnuren auf das härtest und beständig umrunden.  
**ungehab**, oder **unhabig**, veller Nigen, planus rimarum, perflus, und im Gleichnuß, futilis, der nichts verschweigen kan. *Pridorus.*  
**Unhabigkeit**, *f.* futilitas. *Pist.*  
**unhabig werden**, rimas agere, Nigen bekommen.  
**anhaben**, etwas anhaben, als ein Kleid, vestitum esse; indurum esse aliqua veste.  
**Schube anhaben**, calcetum esse.  
**ein Purpur Kleid anhaben**, amictum esse toga purpurea.  
- - - - - **einein etwas schaden**, nocere posse; fortior esse; vincere aliquem; damnum dare alicui; malum inferre alicui.  
sie können mir nichts anhaben, mihi nihil ab illis noceri potest.  
**aufhaben**, als den Hut, capite esse recto; pileum capite gerere.  
- - - - - **als eine Last**, onustum esse, aliqua re.  
als ein Wagen oder Schiff die Waaren, merces vehere.  
**Einige Juristen** sagen, wider den rechten Gebrauch des Participii, die aufhabende Pflicht, (obliegende Pflicht,) munus quod alicui incumbit; officium quod explendum, cui satisfaciendum est.  
nichts auf sich haben, von keiner Wichtigkeit seyn, nullius momenti esse, nullius pondetis.  
**anhaben**, bey einem, *vulg.* er hat es aus bey seinem Herrn, er hat seines Herrn Günst verlohren, gratia Domini sui excidit, in offensum Domini sui incurrit; nihil amplius valere apud aliquem.  
gleich **aushaben wollen**, als einen Becher, nemlich ausgetrunken haben wollen, velle statim epotum.  
**aushaben wollen**, das ist, wollen das es soll geendet seyn, velle aliquid statim finitum, als ein Lied, Comödie, Spiel, &c.  
**gehaben**, veraltet im Gebrauch, vor diesem hieß es nur so viel als haben, als, Fronsp. von Seur. Werk. fol. 43. b. Solche Wert: Zeuge muß man zum Vorrath behalten, damit so der reu eins verlohren oder zerbrochen wird, daß man ein anders gehabt möge, von noch ältern Gebrauch, *f.* Schöfers Gloss. Tent. p. 366. bey dem Wort gihaben.  
**Const** sagt man noch:  
sich wohl gehabt, benevalere.  
gehab dich wohl! vale! lebe wohl!  
sich übel gehabt, dolorem suum gestibus, verbis, vuln. &c. ostendere. wegen einer Sache, queri de &c.  
er gehabt sich übel darüber, hoc illum male habet.  
**inhaben**, für besitzen, obtinere; possidere; habere.  
- - - - - **für begreifen**, verstehen, intelligere tenere.  
**Inhaber**, als eines Briefs oder Obligation, der dieselbe aufweisen kan, possessor, qui instrumentum obligationis producit; cessionarius.  
**mithaben**, habere secum.  
mithaben, als Heurat-Gut, dotis nomine habere.  
was hat sie mit, was hat sie zum Heurat-Gut? quam dotem habet?  
**umhaben**, indurum esse, als ein niederhangen: des Kleid oder Mantel, amictum esse, cinctum esse.

**voraushaben**, *f.* vor.  
**vorhaben**, *v.* n. als ein Kleid vor dem Leib, regere anteriores corporis partes,  
ein Tuch vorhaben, cinctum esse panno.  
- - - - - **einen**, in examinare, adducere aliquem coram, examinare aliquem.  
- - - - - **etwas im Sinn**, consilium aliquod agitare, aliquid in animo habere.  
etwas richtiges vorhaben, moliri; conari.  
was böses vorhaben, aliquid monstri alere.  
eine Reife vorhaben, iter parare.  
was hat er jetzt für ein Werk vor? quale opus jam in manibus habet?  
**Vorhaben**, *f.* n. propositum; consilium; institutum.  
des Vorhabens seyn, id agere; meditari.  
sein Vorhaben zu Werk setzen, destinata exsequi.  
wider auf sein Vorhaben kommen, ad propositum redire.  
**weghaben**, als genommen, abstulisse; rapuisse. als:  
empfangen, accepisse. dahin haben.  
- - - - - **jum voraus**, anticipasse.  
**wiederhaben**, du selbst es wiederhaben, recipies.  
**wiederhaben wollen**, reposcere.  
**zubaben**, er will etwas zubaben, Zugabe haben, mantissam, oder superpondium, additamentum petere.  
- - - - - **zugeschlossen haben**, als eine Thür oder Fenster, portam, oder fenestram tenere clausam.  
**Niederl.** sagt man hebban, **Niderl.** ingeleichen, be hefft, **haber**. Anglo-Sax. hæbban. Angl. have. Dan. heffve. Goth. haban.  
Das Lateinische habeo, kommt mit den Teutischen haben überein.  
Die Verlegung des Spiritus vom Griechischen ἔχω und ἔχω, läßt die Muthmaßung einer Uebersinkunft mit dem Niderländischen hefft, gleichfalls zu, *f.* hecht, lucius.  
Der Allemannische Dialect. hat in diesem unregelmäßigen Verbo noch mehr Unordnungen, als: sie hond, (habent) Rasperab. Posill. fol. 153. b. woraus der Franzosen ils ont, geworden. Gleichwie aus dem Allemannischen sie gont, (eunt) das Französische ils vont, entstanden. Im Imperativo wird das Lateinische apprehendite eum, in einem Codice MSC. 1. Reg. XIII. 4. übersezt, habent in.  
Die Haabe, possessio, hat vor Alters die Sylbe der Abstractorum noch gehabt, in Gloss. des Lippii steht, die Heoode, possessio.  
ungehabt und ungeschalt, hieß bey den Alten, testamentum sub dio conditum. *Job. Andr. Kopp. Specim. II. Jar. German.*  
**Haber**, *m.*  
avena.  
Weißer Haber; Augst Haber; glatter Haber; avena vulgaris & alba.  
rauber Haber, der bloße Hülsen hat, agriops, vitium avenae, avena sterilis.  
schwarzer Haber; grauer Haber; Wart Haber; Eichel Haber; avena sylvestrior; nigrior; tenuiorque.  
nackender Haber, avena nuda. ein Unkraut, dem Haber gleich, steckt in Hülsen wie der rechte Haber.  
es sieht ihn der Haber, ein Gleichniß von den Pferden, die da mild und unbändig werden, wann sie zu viel Haber bekommen, effrenata ferocia est; abundantia eum fecit ferociorem.  
der Haber ist vor dem Korn reif werden Prov. *Pist.* Die jüngere Schwester ist vor der ältern in die Ehe gekommen, soror natu minor ante majorem nupsit.  
**Haber**, von Haber gemacht, *adj.* avenaceus. als Haber-Mehl, farina avenacea.  
**Habern**, *Pist.* avenaceus. **Haberju**, *id.* von Haber.

**Haber-Mehl**, *m.* ager avena confusus vel confusus.  
**Haber-Mehl**, *f.* messis avenae.  
**Haber-Mier**, *cerevisia ex avena.*  
**Haber-Brey**, *m.* puls avenacea.  
**Haber-Eur**, wenn man den Haber als eine Arznei gebraucht, avena ad medicinam preparata.  
**Haber-Grühe**, *f.* alica avenacea.  
**Haber-Müsel**, *Pist.* p. 204. Keimen mit Haber-Müsel gemengt, lutum avenaceis paleis mixtum; lutum paleatum. Keimen mit Haber-Etrob.  
**Haber-Kasten**, Futter-Kasten, area in qua avena pro equis.  
**Haber-Kern**, Fronsp. von Kriegs-Rüst. fol. 204. granum avenae sublatum folliculo in quo latet. Kern vom Haber, wenn die Hüße weg ist.  
**Haber-Kach**, carducella, (ex atragae herbarie vocabulum).  
Im alten Vocabulario 1482. soll Haben-Malch heißen, dann:  
**Haber-Mark**, ist bey *Pist.* ein Kraut dieses Namens. It. bey andern Haber-Milch, und ist einerley Kraut, nemlich barba hirci.  
**Haber-Mehl**, *n. f.* Haber-Grühe, farina crassior avenacea.  
Fronsp. von Kriegs-Vorrath in Magazinen fol. 94.  
**Haber-Mehl**, hieß vor Alters auch die Speise aus solchem Mehl gemacht, welche Speise von Plinius Zeiten an, lib. 18. c. 17. Germaniae populi serunt avenam nec alia pulse vivunt.  
Saut in der Limpurgischen Chronik. col. 12. der Herr zu Limpurg (in Thüringen) hätte nicht 100. fl. genommen, daß ein armer Mann in seiner Küche ein Haber-Mehl geffen hätte, er sollte ihn bezahlt han.  
**Haber-Milch**, nennen einige das Kraut, welches sonst Bock-Wart heißt, tragopogon.  
**Haber-Mus**, *n.* Haber-Brey, puls avenacea.  
**Haber-Marr**, *vulg.* homo petulans; ferocior, den der Haber sieht.  
**Haber-Messel**, *f.* urtica. *vulg.* Messel.  
**Haber-Rosen**, wilde Rosen, *Leuic. hist. nat.* cynorrhodus.  
**Haber-Saat**, *f.* satio avenae; tempus hujus sationis. It. leges avenacea.  
**Haber-Sack**, *m.* sacculus quo avena portatur.  
**Haber-schreden**, hieß bey einigen locusta, weil er bey ihnen am Habern schaden that, wie bey andern am Heu, bey denen er Heu schreck heißt, cicada avenaria.  
**Haberstiel**, *f.* Hagestolz, der nicht bevrachten will, vir qui inter suos conjugum spernit ferocior, ut equi multa avena fiant, die der Haber sieht.  
**Haber-Stoppel**, *plur.* stipulae demessa avena manentes.  
der Wind geht über die Haber-Stoppeln. avena messe peracta, frigidius tempus est.  
**Haber-Stroh**, *n.* stramen avenae.  
**Haber-Trank**, ein Arzenei-Trank von Haber gekocht, potus medicus Richardi Lowes. Angli. ex avena coctus.  
**Haberweich**, ist der St. Stephanus-Tag. Weil man vor Alters den Haber für die Pferde an diesem Tag geweiht hat. Stephan ist der Pferde Patron und heißt bey einigen der große Pferde-Tag.  
**Haber-Wender**, *Tom. III. Script. Braunov. p. 469.* in der Stadt Braunschweig ein Bedienter des Magistrats, der den Haber für die Stadt-Pferde muß aufweisen und abweisen, wenden und umstechen.  
**Haber-Wurz** scorzonera. milde Haber-Wur oder Bock-Wart, barba hirci, tragopogon.  
Das Lateinische avena, ist dem Wort Haber nah verwandt, noch näher aber das Französische



veron, so nur noch von tauben Habern gebraucht wird.

## Habicht, m.

accipiter, ein Raubvogel.

Ein Habicht, der mit abgerichteten Habichten Vögel fängt, ein Falconier, accipitrarius. Geff. de avib. p. 39. auceps avibus rapacibus.

Habichlein, Häbchle. Stumpf Schweizer Chron. fol. 560. sq. Eine kleine Art von Habichten, werden aus der Schweiz nach Italien gebracht, und theil verkauft, sind so stark daß sie Hasen und Kagen angreifen.

Habicht, wird von vielen ohne (t) am Ende ausgeprochen, Habich, von einigen unz. zusam. amgezogen in Hacht, oder Hache.

Frey-Hachen und Habicht, wurden ehemals in große Kriegs-Fürsten genannt. Martbes. Saepia. Conc. 8. In des von Osterdingen Feldens Buch wird Hache für ein Nomen proprium gesetzt, fol. 224. col. 1. aber als ein Appellativum.

Mit einem großen Herrn, als mit einem werten Habicht beigen. Martbes. unter dem Titel eines großen Herrn diese Anschläge ausführt.

Habich, Raub, m. Fleming im Teutschen Jäger. p. 153. Wiering man die Habich mit einer Lanze fängt, decipula qua capiuntur accipitres.

Habiche Kraut, n. ein Kraut, accipitina, hieracium; sophia.

Habiche Nase, f. krumme Nase, nasus aquilinus incurvus.

Habich-Nagel, n. womit man die Habichte fängt, rete quo decipiuntur accipitres. Fleming Teut. Jäger.

Habichschmuck, id. da sich der Habicht daß er mit über den Kopf wirft.

Habich-Stein, m. hieracites, i. Adler-Stein.

Daß aus Buchstaben des Wortes Habicht die Veränderung in den verwandten Sprachen geschehen, sind einige Herleitungen davon sehr ungewiß worden.

Zum Beispiel, der Namen des berühmten Habsburg, ist wegen der Ehre, daß es bei Stammhaus so vieler Kayser gewesen, sehr geschätzt worden.

Wenn man sieht wie es die Zeiten geschrieben, so bleibt die Wurzmassung, daß es so viel als Habichsburg sey, die wahrscheinlich ist, dann das ch, oder (c) und h, ist sehr beständig in diesem Wort geblieben.

Anglos. hatoc, hawc. Angl. hawc. Belg. havik. Sued. hök.

Advers. Havel. T. III. Script. Brunsw. pag. 270.

In Lege Bajwar. Reich, im Wort Anet Reich, ein Enten-Habich.

Habich, Gans-Habich, ein Gans-Habich. f. Du Fresne Gloss.

Es ist zwar Tschudi wider allerley Herleitung des Wortes Habs in Habsburg, und also auch wider die von Habich. Auch der gelehrte Herr

aus der dieses Tschudi. T. I. p. 6. sq. nota a. melius mit Tschudi, es komme von haben oder Ha-

as, apes, her, weil es in einem Diplomate bald nach der Erbauung, Habsburg, und nicht Ha-

burg genennet worden. Allein es steht auch in eben so alten Schriften ausdrücklich Habichsburg. In Handl. Monop. Sum. T. I. p.

117. An. 1230. Rudolf, Comes Arvichspurg. in Compilatione Chronologica apud Leibnitz.

T. II. p. 67. Rudolphus Comes Habesburgae imperat. A. 1258.

Scheins also, mann in Hofers Biblioth. MS. p. 121. Wir Albrecht, (Rudolf Sohn),

von Havelspurg und von Riggburg, es sey havel, aus, oder l, geschrieben worden, für Ha-

vel oder Havelburg.

Das Habich von haben komme, sofern es baldem bedeutet, ist sehr wahrscheinlich.

Da Fresne hat das Wort capus, oder cap-

pus, avis predatoria, und daß es von capiendo komme.

Servius ad lib. 10. Aeneid. Falco in Thufca lingua Capys dicitur.

Haper, Gall. Nidderf. heißt unz. ein Vissfen, ein Happer.

## Habit,

für Kleidung, ist von habitus, Franzöf. habit, sehen vor langen Zeiten ins Deutsche gemeinet worden. Jerosch. MS. hat abin, velis; vestitus; ornatus.

## Hächel,

oder Hechel, f. f. pecten ferreus ad pectinandum linum, Flachshächel, f. Kamm.

einen durch die Hechel ziehen, tabeln, durchziehen, carpere aliquem dente maledico; perstringere aliquem.

Hächeln, v. pectinare. Flachshächeln, linum pectere.

gehechelter Flachsh, linum pexum.

Eine Hächlerin, pectinatrix.

Hechel-Macher, qui terros pedines facit.

Hechel-Kamm, ein Kraut, pecten veneris, Nadel-Körbel, scandix.

Hechel-Schrift, f. satyra, Spott-Schrift, einen durchziehen.

Hechel-Zahn, m. dens pectinis ferrei, eine Spitze in der Hechel.

durchhecheln, verspotten, tabeln, durchziehen, vituperare, latenter reprehendere, perstringere.

das Durchhecheln, censura, reprehensio.

Hechel oder Hächel, kommt von Haken, uncus, uncinolus, sofern es etwas spitziges oder heraus-

stehendes bedeutet, f. Hake.

## Hacke, f.

in die Erde zu hauen, oder etwas aus derselben zu hauen, ligo. Rode, oder Reut, Hacke.

eine Hacke im Weinberg, bidens, Wein-Hacke, paltinum.

Kraut-Hacke, marra.

Hack-Hack, sarculum, eine Hacke zum aus-

gähen.

eine Hacke, Holz zu hauen, securis, Art.

Holz zu behauen, ascia. Zimmer-Art.

der Hacke einen Stiel finden, Prov. unz. ad rationem aliquam confugere, ein Mittel finden die Sache zu bessern.

von der alten Hacke reden, unz. confabulari familiariter, colloqui de rebus olim factis, von alten unnützen Dingen plaudern.

die Hacke in den Weinbergen, die Arbeit, wenn man den Wein mit der Hacke bearbeitet, paltinatio; actio paltinandi prima.

die zweite Hacke, repaltinatio, wenn man zum zweiten mal solche Arbeit thut.

hacken, v. in die Erde, ligone uni ad eradicandum aliquid; terram fodere.

Da Adam hackte und Eva span,

Wer war damals ein Edelmann?

Cum Adam hortum foderet & Eva fila neret, quis

Dum erat altero nobilior? In nativitate omnes pares sumus.

hacken im Weinberg, paltinare.

hacken mit der Hacke, ferrare.

hacken, Holz, cedere ligna, Holz hauen.

Fließ, concidere carnes. Kraut zum

essen, concidere olera.

das Hacken actio exdendi ascia, sive securi; actio farrandi, paltinandi, concidendi, oder farratio, paltinatio, concisio.

Hacker, oder Häcker, ist in einigen Compositis.

als:

Holz-Hacker, lignorum cafor.

Fleisch-Hacker, lanio.

Wein-Hacker, vinitor.

An statt Wein-Hacker, sagten einige nur bloß Häcker, vinitor, Frischlin. Nomenclat.

c. 121.

Häcker, für eine Art geringer Bauren, f. Hag.

Hacker-Lohn, f. hier unten.

Häckerling, pl. klein geschnittenes Stroh, stramenta minutum concisa.

Häckerling schneiden, concidere stramentum ad pabulum equorum.

Häfel, oder Härel, in Nider-Sachsen, id. Herel. Coler. Haus-Buch, 1. 10. n. 9.

Häckerling, oder Häfel, Bank, machina in qua straminis concidendi pars jacet & ad cultum aciem protruditur.

Häfel-Messer oder Klinge, womit man den Herel schneidet, concisorium straminis.

Hack-Bank, f. tabula, in qua aliquid conciditur.

Hack-Block, m. truncus in quo conciduntur carnes vel alia res.

Hack-Bret, n. in der Küche etwas darauf zu ha-

cken, tabula minor sive frustum assens in culina, margine in tribus lateribus unita in qua aliquid in minutis concidi potest.

wegen der Gleichheit mit einem Hack-

Bret in der Küche, und mit der Verrichtung des Zerhackens, mit zwey Messern und beiden Händen, hat man auch ein musicalisches Instrument, so mit drei Seiten bezogen, die mit vornen geklammten Hölzern geschlagen werden, ein Hack-Bret genannt. Ist ein Cymbal, instrumentum citharodorum jacens, cuius tunc chorda duobus plectris tacta sonant; fides jacentes; sambuca.

Hack-Bret-Schläger, der auf diesem Instrument spielt, Kayserb. Warren; Schiff.

fol. 71. Sie spreizen und werfen die Finger von einander, wie ein Hack-Bret-Schläger, citharodorus cithara jacente duobus plectris.

Hacker-Lohn, m. merces quae cafori lignorum datur.

Hacken-Meister, heißt bey einigen der Meister, unter denen so die Schiffe und Brücken aus-

bessern, Magister eorum qui naves aut pontes reparant.

Hack-Messer, n. cultor concisorius in culina.

Hacker-Kraut, n. (Pistorius) anemone, ein Kraut.

Hack-Stock, m. truncus in quo conciduntur carnes. f. Hack-Block.

abhacken, securi separare; abscondere instrumento ferreo; ascia auferre; amputare.

aushacken, instrumento ferreo solvere, exdendo aperire. f. hauen, aufhauen.

als die Erde, ligone terram frangere, paltinare.

als Eis, ascia glaciem perfringere; aperuras in glacie facere.

concidere omnia, quae concidenda sunt, alles zerhauen was man zerhauen soll.

aushacken, aus der Erde, als einen Baum, ligone eradicare.

als links, sarculo agrum vel hortum purgare.

als Holz, securi excavare, aushöhlen mit Hacken.

Aushacker; bey den Völkern im Wald, der die Jagd-Lauben dünner hauen, qui aseres ad doli concidenda exasciat.

behacken, das Holz, ascia rudiora decidere.

den Hehl, terram ad caules ligone admove-

vere.

die Bäume, amputare arbores.

erhacken, Pict. ist so viel als hacken.

unz. aber auch, paltinando; ligna exdendo lucrari aliquid, mit hacken etwas verdienen.

Behacke, n. frequens actio exdendi vel sonus qui fit, exdendo ligna.

Behacke, n. eine zerhackte oder kleingehackte Speise, carnes concisae, minuta. Gallice hachis.

Kalter-Behacke, minuta e carnis vel visceribus vitulinis.

**umhacken**, f. umhauen, unterhauen, ligone vertere terram; pallinare  
zerhacken, frustam concidere.  
**zusammen hacken**, als abgebaute Äste, ramos concidere ut in fasciculos componantur, zerhauen und zusammen legen.

Für hacken hat man vor Alters auch hacken gesagt, die Franzosen haben davon hache, hacher. Holländisch, heißt auch noch hachte, incisio, hachte, conscindere.

Das Griechische κόρο, woraus κόρο worden, und das Holländische Kappen gehört hieher.

**Hacken, v.**

von spitzen Dingen.

**hacken**, mit dem Schnabel beißen, rostro ferire.  
**Häcker**, im Wort Baum-Häcker, ein Specht, picus & alix ejusmodi aves majores minores, quæ rostro insecta petentes foramina facere possunt. f. **haken**, quatenus acutis ungulis ad corticem arboris harere, ascendere & descendere possunt dicuntur. Baum-Häkel.

**Häckerlein**, die ersten Zähne der Kinder, primi infantum dentes, quia acutiores e gingiva prodeunt, f. **Haken** von ungekrümmten Dingen.

**aushacken**, mit dem Schnabel, als ein Ei, ovum rostro frangere.

**aushacken**, als die Haken dem Nas die Augen, oculos eruere rostro.

eine Krähne hackt der andern die Augen nicht aus, in malorum regno non sibi adversarii sunt, tradunt mutuas operas.

**aushacken**, bey den Schuhmachern, mit kleinen Schnitten und Stichen die Schuhe zieren, sectionibus punctationibusque calceos ornare.

**Hader**, subst. f. **Hate**.

**Hader, m.**

**Zand**, Streit, jurgium; lis; altercatio. f. **Zand**.

**Hader anrichten**, lingium contrahere inter aliquos.

den Hader stillen, discordiam sedare.

**hadern**, v. rixari, mit einem um oder über et was, cum aliquo de aliqua re.

Ein **Haderer**, oder **Zänker**, rixator; altercator.

**haderhafte**, adj. contentiosus; rixosus.

**gehader**, häufiges Gezänk, contentiones multæ, frequens rixa.

**Tschudi**, T. I. Chron. Helvet. p. 603. a) dann darum viel Gehäders gewesen was.

**verhädern**, zanken. Piæ. rixari.

**Hader-Buch**, Register derer, so mit einander gezancket. Besold. Continuat. ad vocem. fünfe, Junfer-Gericht, liber judicii in causis injuriarum Noriberge; Catalogus rixantium.

**Hader**, hat vor diesem absonderlich das hadern um eine Ehren-Stelle bedeutet, daher nennt Stumpf Helv. bist. fol. 112. Die so um ein Amt zanken, und andere verdrängen wollen.

**Hader-Leute**, und einen solchen Abt, einen **Hader-Abt**.

Die zänkischen Weiber haben davon schimpfliche Namen bekommen:

**Hader-Balg**, m. jurgatrix.

**Hader-Bag**, f.

Welche Namen dann auch zänkischen Männern gegeben worden, als **Hader-Meg**, der gern zanket und hadert, vitiligator. Gol. Onomast. col. 240.

**Hader-Eucht**, f. libido rixandi, die Begierde zum Zand.

**Hader-Wasser**, darüber die Israeliten mit dem HERN und MOSE gezancket haben. Num. XX. 12. aqua contradictionis.

**Hader**, ist im figürlichen Verstand. Was das hier folgende Hader im eigentlichen ist, nemlich reissen, zerreißen, Trennung etc.

**Hader, m.**

**Lumpe**, pannus. wlg. lineum detritum; pannus obsoletus; panniculus.

Es veraltet dieses Wort, und wird das Wort **Lumpe** zum Unterschied des Wortes **Hader**, rixa, dazu gesetzt.

**Haderlumpe**, f. Lump, Lappe.

**Haderlumpe**, lintea detrita; inprimis ea quæ colliguntur ad chartam faciendam.

**Haderlumpe**, Schreyer, clamare in plateis & vicis ut afferantur lintea lacerata pro vilis pretio.

**Fuß-Hader**, Schuh-Lappe, panniculus quo calcet abterguntur.

f. **Hudel**, und **Halum**, vom Französisch. haillon, als wann man ehemals hadeln gesagt, wie von judeln, fouiller.

**Haderack**, Schel-Fisch, asellus. Frischlin. Nomencl. 132.

**Häfen**, f. **Heben**, und **hiernächst**.

**Hafen, m.**

ein Geschirr, veraltet in einigen Ländern, in Ober-Deutschland ist es noch unter den gemeinen Volk gebräuchlich.

ein irdener **Hafen**, Topf, olla; vas fragile; sibile ex luto f. argilla; cacabus fictilis.

der übel gebrannt, male cocta.

ein gegossener **Hafen**, cacabus e ferro fusus.

ein kupferner **Hafen**, cacabus æneus.

Aus einem hohlen **Hafen** reden. Das ist, einem mit verstellter Stimme (schreien wollen. Bayersb. Pojt. fol. 23. b. Er wird an deine brüderliche Straffe über lange Zeit gedenden, und einmahl sagen: der hat dir das gesagt. Er hat es nie von ihm selber, er redet nie aus einem hohlen **Hafen**, und bessert sich, non fela voce severa terere, sed argumentorum pondere movere vult.

es ist eben als wann einer in einen hohlen **Hafen** schreyt. Teutsches Sprichw. fol. 219. a. (das ist, daß man es nicht hört,) magna voce clamare sed non audiri.

**Häfelein**, n. ollula.

Wenn gute Freunde zusammen kommen mit ihren Familien, und jeder sein Essen und Trinken mitbringt, sagt man an einigen Orten: Die **Häfelein** zusammen tragen, ad convivium amicorum suos cibos qualescunque conferre. Frisch. Supplem. Besold.

**Stollen-Häfelein**, ein kleiner flacher Topf, der unten Füße oder Stellen hat, tripus.

**Hafner**, f. Topf, Topfer, figulus.

**Hafner-Erde**, argilla. Leimen.

**Hafen**, oder wie es **Dasydorus** im Lex. nach der alten Art schreibt. **Haf**, kommt überein mit dem Lateinischen **avus**. Ein ausgehohltes Stück Leimen, worinn etwas kan behalten werden, von haben, so fern es auch halten heißt, f. oben haben.

Daher hieß nicht nur ein Topf von allerley Materie, ein **Hafen**, sondern auch die Hirnschale, wegen ihrer hohlen Art. (By im Spiegel der Gesundheit. fol. 114. a.) nennt die Hirnschale den **Haupt-Hafen**, (die ausgehohlte Decke des Hirns,) wie dann auch das hier folgende **Hafen**, portus, gar leicht ohne Weitläufigkeit vom ausgehohlten Theil des festen Landes herzuweisen ist, darinnen die Schiffe gehalten werden.

**Hafen, m.**

ein eingeflossener Ort, wo die Schiffe sicher liegen können, portus; statio navium conclusa & munita.

**Meer-Hafen**, oder **See-Hafen**.

in den **Hafen** einlaufen, einfahren, portum capere; intrare; in portum venire; se recipere, invahi.

auslaufen aus dem **Hafen**, e portu exire, prodire; tollere; portu egredi; excurrere.

in dem **Hafen** liegen, in portu esse; portum tenere.

ein Land am Meer das viel **Hafen** hat, litus portuosum.

das keine **Hafen** hat, importuosum.

die Einfahrt in den **Hafen**, portus aditus, ostium, claustra, plur. fauces.

ein schlechter geringer **Hafen**, portus neque magnus neque bonus.

ein guter **Hafen**, portus idoneus, tutus, tranquillous, optimus.

ein gemachter **Hafen**, portus manufactus mole jachamunius.

**Hafen-Geld**, n. portorium, das man vor die Freiheit im **Hafen** zu liegen, zahlet.

**Hafen-Meister**, der die Aufsicht über die Schiffe im **Hafen** hat, limenarcha.

**Hafen**, ist bey den Porten auch eine sichere Flucht, locus tutus; perisgium oder refugium, die Kunst ist der Armut sicherer **Hafen**, an portus est inopia.

**Haserer**, oder **Haverer**, oder **Avorer**, havana oder avaria.

Heißt 1.) das Geld so ein Schiff, u. Unterhaltung des **Havens**, wo es einläuft zahlen muß, vectigal.

2.) der Lohn, den man dem Letzte-Mann, oder Piloten gibt, die das Schiff mit den Waaren in Sicherheit in den **Hafen** bringen, merces quæ experto nauæ datur quibolide altitudinem maris explorat & navi viam tutam in portum monstrat.

3.) das **Wers**, Geld, so diejenigen, deren Waaren in dem **Hafen** sicher gebracht sind, denen geben müssen, welche im Sturm ihre Waaren haben in die See werfen müssen, quod ab his quorum merces & bona in portum salva delata sunt, in eos confertur quibus merces & bona sua jactu obtempescant perierunt in mari.

4.) Der Schaden selbst, so an Gütern der beladenen Schiffe geschieht, da einer des andern Schaden mit tragen muß, und das ist die griech. **Haverry**, iactura mercium in genere promiss earum quæ servande navis causa ejiciuntur. Die andern gemeinen Kleinern **Wers** sind die kleine **Haverry**.

f. **Mev**. Lübel. Recht. P. VIII. vom **Wers** und **Haverry**.

in **Haserer** stellen, durch eine **Brigade** die ausgeworfenen Waaren ersetzen, das griech. pene **Buth** in **Haserer** stellen, iactum contributione sarcire. Clytrani Nomencl. Secv. c. 243.

Viel Gelehrte leiten das Wort **Hafen**, portus, von aber her, welches vor Alters die Rinde eines Flusses geheißen. Von ab, hinab, weil da der Strom ins Meer hinab geht, und vor Alters diese Rinde an statt eines See-Hafens gewesen sind. Unter die Schrift: Stellen der Scribenten, womit diese Herleitung von ihnen will bewiesen werden, gehört was Herod. 1. 11. sagt, daß die Römer die Rinde der Tiber an statt eines See-Hafens gebrauchet. Allein es ist die Benennung vom Wort haben, sofern es halten, und in sich haben heißt, viel wahrscheinlicher. Man hat für **Haf**, auch gesagt **Hab**, portus. Schilt in addendis ad Radingeri Observ. setzt, daß der Etaden zu Straßburg (crepido) vom steben der Schiffe daselbst, vor diesem die **Hab** genennet worden.

Die größten Städte der See, welche ins Land eingeschloffen sind, als **Trisch-Haf**, **Eurisch-Haf** etc. werden von andern **Hab** genannet. **Jersey**.

**MS**. die vrische **Hab**. In der Preuss. Land-Ord. sinus maris, **Habe**. Im Gelden-Buch des von Osterdingen, p. 5. **Haab**, und zwar im **Famirino**, die **Hab**, und wann jemand Port nicht verstanden, wurde Port mit **Hab** erklärt, und deswegen auch Port als **Fam**. gebraucht, als **Pom**.

**Germ. T. II. Eccard Script. mediæ æv. col. 1516.**

Wird uns die Port und die **Hab**, Darf Altes gelegt ab,

Wo sculden wir dann zu cheran?



Wird und der See-Häfen zu Aker (Pro-  
mas oder Aco) von den Heiden genommen,  
so sollen wir im gelobten Land künftig an; oder  
führen?

**Häse**, f. *Alcaz* Lübeck. Rechts ist es auch *Fam.* eine  
Hase, die Hase. *Chytrius in Nomencl. Saxon.*  
in Hase oder Haseving. In andern Abt;  
scheint es masculinum geblieben zu seyn,  
wie wir noch sagen, der Häfen, und im Krantz.  
Hase, gleichsam der Häfen, im Brittanischen  
Hase. *Boothorn in Orig. Gall. c. 4.* oder der Häbel.  
Wie man sagt Thormärter und Thormärkel ic.  
aus in Latinate barb. *hibulum* und *havl*  
ausenden. Weil ein Theil der großen See,  
zwischen Engelland und den Niederlanden vom  
Land etwas enger eingeschlossen, so hat man auch  
dieses Pönce, ein Häff genennet, und zum  
Unterschied der andern, Häff, das wilde Häff.  
*In Chron. Rhyth. T. III. Script. Brunsf. p. 125.*

## Häse,

oder Hesen, f. *f. Wärme*, spuma concreta, qua  
pro fermento uruntur, quia fermentata cere-  
visia protrudit; fermentum cerevisiae.  
einem Bier die Hesen geben, cerevisia re-  
gens coctis spumam alius fermentare imi-  
tare.

die Häfen kößt auf, fermentum protrudit  
spumam.

## Häfen, f.

*fax*; sedimentum, crassamentum in uno.  
wenn das unzeine, so das ferment in dieß d;  
gehehen, wieder zu Boden fällt.  
den Wein von der Häfen abziehen, vinum  
decantare.

die Häfen austrinken, faeces bibere, und si  
gährlich, tardiore sed graviore poena affici.  
ausimnen Häfen liegen, still liegen, non  
moven sive turbari; tranquille in suis in-  
guentibus vivere.

*Wien-Häfen*, faeces cerevisiae.  
*Wern-Häfen*, faeces vini.  
*Del-Häfen*, amurca.  
*Unter-Häfen*, sedimentum.  
*Spum-Häfen*, spuma & quæ fermentum  
protrudit.

*Stroh-Häfen*, die man ans frisch gebraute  
Bier thut, fermentum.

*Häff*, trüb von aufgerührter Häfen, faecatus, fa-  
eculentus.

*Häffter*, der Wein oder Bier-Häfen zusammen  
laßt und gebraucht, qui coemit faeces vini  
& cerevisiae, easque in unum suum vertit.

*Häffschlein*, plur. so mit Häfen gebacken  
und, lagana faeces admixta tumida.

Die meisten schreiben Hesen, weil aber dieses  
Wort schon im Angel-Sächsl. Häse geschrieben  
worden; der Alamannische Dialect dieses d nicht  
behalten, sondern auch mit a, drucken laßt  
in, *Dehpoel* und *Pistorius* in ihren *Lexici* Häp-  
fer. In dieser letzte gar Haab, für Häse hat, oder  
für Häbel, f. Hebel, so ist hier das d, behalten  
worden, die Ursach warum andre Hesen schrei-  
ben, ist, weil sie es von heben herleiten. Man  
hat vor diesem auch haben, für heben gesagt, und  
hat noch erhaben von erheben. Wurfsen in  
*Wapler Chron. ad An. 1573.* Das Weel mit  
Hantweg anmachen, und über Nacht haben  
dort queren lassen, und wann gleich heben ge-  
bräuchlich ist, so folgt nicht, daß das Substanti-  
um davon nicht a, haben könne. Es haben  
auch viel andere Häfen für Heisen.  
Häbel, Hebel.

Häff, f. Häfen, portus.

## hafft,

eine End-Sylbe der Adjectivorum Posses-  
sivorum vom Verbo haben, dessen Derivata  
das h, in ff, ändern, als die Hafft, das Hesse,  
Hafften, der Hafften.

hafft, deutet also an, daß das Substantivum  
dasjenige habe, woran die Sylbe hafft steht,  
als ein schaltthafter Mensch, das ist, ein  
Mensch der die Eigenschaft eines Schalls  
hat.

namhafft, der einen guten und großen Namen  
oder Ruhm hat.

namhafft machen, sagen was er für einen  
Namen hat, also auch viel andere.

betelhafft, diensthafft, ernsthafft, lasterhafft,  
lebhafft, lügenhafft, mannhafft, nahrhafft, ic.

Es wird an einige solche Adjectiva die Sylbe  
(ig) angehängt, und dann Substantiva daraus  
formirt, als lebhatt, lebhattig, Lebhattigkeit,  
u. d. g.

Das Wort Ehrhafft, legitimus, wird ein Sub-  
stantivum, im plur. ehrhafften, causæ legitimæ.  
f. Ehe.

Hafft, eine Art von Insekten, eine Fliege welche  
im Mayo aus einer Art Wasser; Wärmen her-  
vor kommt, sonderlich in Cauden, welche  
Wärme an einigen Orten über-As heißen.  
Diese Fliegen häuten sich, wann sie aus dem  
Wasser geflogen und lassen die ausgezo-  
ne weiße Haut überall floben wo sie geflogen  
sind, sonderlich an den Schiffen. Davon hei-  
ßen sie Hafften, weil die Haut da hafft, wo sie  
gefliegen. Weil diese Fliege nur etwa einen  
Tag lebt, heißt sie bey einigen, Ephemera.

## Hafften, v. n.

an etwas hangen bleiben, fest an etwas blei-  
ben, im eigentlichen Verstand, adherere ad  
aliquid; hære.

nicht hafften können, nicht fest stehen könn-  
en, sine casu non insistere posse aliquo loco,  
esse in lubrico; sine prolapsione vix ingredi  
posse.

hafften, im häuslichen Verstand, für hangen  
bleiben, nicht vergessen, hære in memoria,  
in moribus, &c. inherere.

nicht hafften, nicht angenommen werden,  
non accipere; locum non relinquere alicui  
rei, vergessen werden, oblivisci; negligi.

hafften an etwas, impediti; tardari. dafür  
sagt man jetzt, liegen an etwas.

es haffet an mir, an ihm, stat per me, per  
illum, quo minus illud fiat. *Pid.*

hafften, für etwas, als vor Schaden, gut seyn für  
etwas, præstare alicui damnum.

für einen Bürg seyn, spondere oder  
sponsorem esse pro aliquo.

hafften einen, f. einen in Hafft nehmen lassen.  
anhafften, inherere. *Pid.* anhängen.

behafftet, behafftet seyn mit etwas, als mit  
Krankheit, implicatum esse morbo. morbo  
affectum esse; laborare morbo.

mit Schulden, are alieno obstrictum esse.

mit Lasteren, mit Mängeln, Gebrechen,  
Sünden, vitus iniquitatum esse; peccatis cu-  
mulatum esse.

ein Behaffter, hieß vor Alters auch ein Beses-  
ser, *T. II. Script. med. ævi Eccardi. col. 1518.*

Die Behafften er hieß  
Ledig wesen von den Saiken.

mitthafft Geselle, Allirte, socius.

Stumpf, fol. 728. a. Der Herzog von An-  
jou und seine Mitthafften.

verhafften, f. Verhafft, unter Hafft.

in Verhafft nehmen, der verhafftet ist, gebun-  
den ist, ligatus; vinctus. *Pid.*

verhafftet seyn einem, obnoxium esse ali-  
cui, einem unterworfen seyn.

mit Schuld einem verhafftet seyn, esse in  
are alicujus, einem etwas schuldig seyn.

verhafften, ein Pfand draußgeben, gewiß ma-  
chen, *Pid.* arthabone confirmare, ratificare,  
certificare.

Verhafft-Geld, oder Verhafft-Pfennig, f.  
Hafft-Geld, Pfand, artha.

Zugehafft, Angehörige, Zugehörige, *Duellum in*  
*Missell. 1. 256.* die ehgenannten Fürsten und  
Herren, Stadt und Länder, Jer Erben, Nach-  
kommen, Underthanen, Zugehafften und  
Zugewandten ic Fürstenthum und Lantichaft-  
ten, und der Unfern, und unsern Zugewand-  
ten und Zugehafften, herwiderum auch thun  
soll, und im folgenden *III. Article.* die Unfern  
und unsere Zugebere und Zugewandten,  
und Zugehafften. ic. den ehgenannten  
Herrn und allen iern Zugewandten und Zu-  
gehafften

## Hafft, v.

ein Hafften, etwas so das andere hält, als ein  
Hafen, fibula, uncus, retinaculum.

Hafft, so das andere hält mit einer Naeth, als:

ein zusammen gebestetes Papier von etli-  
chen Blättern, folia chartæ confuta.

der Wunden einen Hafft geben, commute-  
re alicujus plagæ oras sicutis.

Hafft, *Pid.* das Vornehmste woran alles liegt  
und hängt, cardo rei; arx rei; summa re-  
rum.

Hafft, *Pid.* das Anhängen, adhesio.

der Hafft einer Freundschaft, die Verknüp-  
fung, nodus amicitiae.

Hafft, (für Anhang. f. Unhafft.) *Pid.* beym  
Wort Anhang.

Hafft, f. Gefängniß, custodia.

einen zur Hafft, oder in gefängliche Hafft  
bringen, in custodiam aliquem dare.

in der Hafft sitzen, in custodia teneri.

zu Hafft ziehen, Strafz. Policy: Ord-  
nung, *Ann. 1628. p. 12.*

der Hafft entlassen, custodia emitttere.

in die Hafft gerathen, in vincula abripi,  
conjici.

Haffnung, f. Tütschische Policy: Ordnung.  
p. 74. Gefängniß und Haffnung.

Hafft-Brief, f. Steck-Brief, litteræ accusatorie,  
quibus persequitur fugitivus; mandatum  
comprehensorum. *Rehmayer Braun-*  
*schweig. Chron. P. II. p. 70.*

Hafft-Geld, ein Pfand, so man drauf gibt zur  
Versicherung, Besold. *Continuæ. artha*, qua  
data contractus est obligatorius & emulo sa-  
la, sonst auch Haffter-Geld.

Hafft-Pfennig, id. *Pid.* f. Gotts-Pfennig.

Anhafft, für Anhang, additamentum. in der  
Preussischen Landes-Ordnung. *Ann. 1577.*  
*col. 4. b.*

Verhafft, (f. Hafft,) welches anstatt Hafft, ge-  
bräuchlicher wird in allen Redens Arten, die  
unter Hafft stehen. It. einen in Verhafft neh-  
men, comprehendere aliquem abducere ali-  
quem in custodiam.

Für Hafft, ist Nider-Sächsl. Hechte. Sachsen:  
Spiegel. 2. 34. ult. verba. Die will he one in  
hechte hevet. h, in Hafft, und ch, in Hacht oder  
Hechte, und k, in Hake, ist einerley Ursprungs,  
von haben, *Exxiv.* It. heben, heffen, auch ha-  
schen, von *Exxv.* für *Exxv.*

Colon. Agrippinae sagt, *Feltmann. de jure*  
*in re & ad rem. c. 28. num. 48.* nennet man den  
Schuld-Thurn Hagt, ist so viel als Hafft, oder  
Hacht.

Hafft, für Hefft, manubrium, f. in heben für hal-  
ten.

Hafflein, (das Dominativum von Hafften, un-  
cus, uncinulus,) acicula; spina, spinula, eine  
Steck-Nadel ic.

It. ein kleiner Hake, *vulg.* der in die Echlin-  
ge an einem Schnur-Leib gebrauch wird.

Vor diesem hieß Hafflein nicht das, was es  
jetund in einigen Dertern heiße, als zu Wärm-  
berg, und anderswo; nemlich eine Steck-Na-  
del, Knöpfe oder Knopf-Nadel, sondern es war  
eine geipaltene dünne Spangen-Nadel, acicu-  
la filia ad continendas duas oras lineæ vel ad  
subnectendas vestes, spina anea, sive spinula,  
D d d

eijus



cujus duae partes nodo vel capite ex alio metallo continuabatur, ut non solum ad cominoditatem connectendi vestis alicujus limbos, sed & ad ornatum fuerit.

Daher heist dergleichen Nadel im alten Vocab. von An. 1482. Hefftel, dem zusammenhefften, fibula.

Spindel, das ist Spinn-Nadel, wie sie noch an einigen Orten heissen, für Spangen-Nadel, Spinter.

Gluffe, weil sie wie ein Kloben aussehen, auch anderswo die Steck-Nadeln noch also heissen.

Guffe, von gafen, gaffen, weil sie wie eine Nadel von einander stunden, aber gegen dem Knopf eng waren.

\* Pistorius hat im Schweizers Dialect. Häffte, andere Häffigen, oder Häffte, als Alther. im Lex. Heffte, Spennadel, fibula.

Heffte. Es. III. 18. in Vers. Luth.

Häfftel, ist bey den Jägern ein Völck zu den Leinen in den Luchern, palus ad tendendos & tenendos laqueos plagarum.

Häfftelein oder Häfften-Macher, fibularius. Col. Quomodo. col. 207. Zu Nürnberg heissen auch noch diese Nadel Häfftelein-Macher.

\* häfftelein, v. fibulare. Piff. Häfftelein machen oder einthun.

\* anhäfftelein, mit einer Steck-Nadel anhäfftelein, acicula vel spinula affigere.

\* abhäfftelein, oder aushäfftelein, aciculam tollendo detrudere, vel extrahendo spinulas solvere.

\* zuhäfftelein, aciculas infigendo continere oras vestis, vel tegere interiores vestes vel partes corporis.

\* enthäfftelein, Piff. diffibulare, die Steck-Nadeln los machen.

### Häfften, v.

machen das etwas haften, oder an dem andern fest bleibt.

heffen, mit einem haften, fibulare.

... mit Nadel-Steichen, suere; consuere.

... mit binden fest machen, ligare, vincire.

... die Neben anbinden, palmare, palmis alligare. f. Häffte, constringere vitem, religare.

... eine Wunde zusammen nähen, oras vulneris sutura committere.

... ein Buch zusammen nähen, consuere folia libri involucri nonnulli addito.

einem etwas auf den Armel haften. vulg. einem etwas bemessen, imputare alicui aliquid.

Das Heffen, mit Haften, fibulatio.

mit Nadeln, sutura.

mit binden, ligatio.

des Weinstocks, religatio.

\* heffen, f. haften, in Haften nehmen.

ihre Leib und Gut soll man haften. Tschudi Chron. Helv. T. I. p. 392.

abheffen, religere, aliquid remove. Das gehessene trennen.

anheffen.

... and Erzeug mit Nadeln, cruci affigere; suffigere in cruce.

... mit binden, annektieren; alligare.

... mit nähen, assuere.

einheffen, zusammen nähen, consuere, als ein Buch.

\* verheffen, verbiethen, inhibere. Tschudi Chron. Helv. T. I. p. 413.

Verheffung, f. Wehn. Obs. Praet. inhibito.

Häffte-Nadel, f. grosse Nadel, die Bücher einzuhäfften, acus major ad consuendos libros.

Häffte-Lade, Häffte-Bret, auf welchem man die Bücher haftet, asserculus ad consuendos libros aptus.

Häffte-Erdne, Häffte-Scharten bey den Fasbindern, womit sie die Ende des Reises zusammen binden, vimina quibus victores circularum extrema colligant.

Häffte-Eisen, ein Instrument der Glas-Macher, womit sie ein wenig Glas aus dem Ofen heraus ziehen können, um das Glas zu befestigen, instrumentum ferreum quo vitarius aliquid vitri ex furno extrahere potest ad firmanda vitra.

Häffte-Pflaster, die Haut einer Wunde zusammen zu halten, emplastrum adglutinatorium.

Häffte-Pulver bey den Aerzten, wodurch eine Wunde zusammen geklebt wird, pulvis adglutinatorius.

Häfften ist von haften das Aktivum, und hat nur den Laut des a verändert, als hangen, hängen, oder denken; trinden, tränken.

### Hag, m.

ein Zaun, sepes. Piff. ist ausser der Composition unter den Appellativis nicht mehr so gebräuchlich, als das Wort Zaun.

Hag, Busch oder Hecke. Vet. Vocab. 1482.

Chytr. in Nomenclat. Saxon. col. 54. hat Hagge, sepimentum vivum, sepes viva.

Hagen, in Tradit. Fuld. Sebannat. p. 338. Hagen, fruticosa, Gebüsch.

Kaysersb. Narrenschiff fol. 389. hat ein altes Sprichwort, für Vieltraß: Raum den Hag, soll den Hag, qui comminationibus sua continens tandem e possessionibus suis expellitur. Der endlich nach verzehrtem Gut, dasselbe räumen muß.

Hag, war vor Alters ein Kriegs-Wort, ein Wall, Vallisaden, militare vallum.

f. Du Cange Gloss. Haga, olim sepes ex arboribus sive lignis. It. Haia, Haya, Heya.

T. III. Script. Brunsv. in Chron. Picturato p. 388. se tobresen de torne (turres,) unde de muren in de Brunt, unde sulden de graven, unde den Hagen de darumme ginf, (vallum & fossum vall.) mit Steinen unde mit Erde.

\* vom Hag abziehen, die Belagerung aufheben, oblationem solvere. Hedio Kirchen-Gist. fol. 352. b.

Er dreht sich einen andern Weg vorm Hag ab, (wird von einem Verzaunten gesagt, der nicht an den Sturm will,) undus sub vario pretextu pericula vitat. Teutische Sprichw. fol. 306. a.

Hag, für ein grosses Gebüsch um ein Stück Land herum, f. Du Cange Gloss. ad voc. Haga. Hunnorum terra Caroli M. tempore novem tabulis circulis ingebatur, stipitibus quercibus, saginis, abugis &c. f. Häcke.

Wildnüsse und Hagen, die man Eleufen nennt, dadurch waren die Ungern ehemals von andern Völkern abgetrennt. Hedio Kirchen-Gist. fol. 343. b. f. Hecke hier unten.

Hag, vor Alters ein Haus, oder eine Wohnung im Gebüsch. Du Cange. Haga pro domo Hagen. Haga ex A. Saxon. Haegh, hagh, quod domus agrestis ac casa ex viminibus complicatis instar cistis aut sepiis fabricata erat.

Hag, Dasp. in Lex. taurus, ein Varr, Stier, Hag, (als der Heerde-Wohr eines Dorfs, die in einem Gebüsch beisammen wohnen.)

Hagen, an den Nomin. proprii Locor. als: Bodenhagen, Brudenhagen &c.

Hag, wird zwar in diesem Verstand auch da sein gefunden, aber es ist nur der Zusatz aufzulassen, als Hag in Holland, für Grafen-Hag, Haga Comitum.

Hag, in Ost-Friesland, für Griesen: der Griesen Hag.

Es ist dieses Hag oder Hagen oft in Hainden Han verändert worden, als Sebann. Tradit. Fuld. p. 345. Nitterdhan, ein Dorf in der Bente-Wald, hieß vor Alters Dietersdhan; also auch Ziegenhan, Lichtenhan, &c. f. Hain, Hag, Ham.

Hagart, ein Raub-Vogel, in dem Fürstenthum Mumpelgart, gibt es viel edle Falken, die nicht und Hagarten, avis rapax.

Hag-Äpfel, m. wilder Apfel, arbutum.

Hag-Äpfel-Baum, m. arbutus.

Hagen-Baum, damit überhene die alte Bibel 1483. thymum. Jud. IX. in Apologo filii Gideon.

Hag-Buche, f. Hain, Hain-Buche, ornus.

Hag-Büchen, adj. ornus.

Hag-Bütten-Ertrauch, m. cynosbatus.

Hag-Bütten, f. cynosbatus sive fenum, f. Hain, Hamburen.

Hagen-Dorn, spina alba. Ein Hagen-Dorn, oder Hagen-Baum, am Stamm 6. Eleuthid, f. Masographie Germanica. P. 2. c. 3. p. 265.

Hag-Drüse, nennen einige ein Gebüsch am Hals, istuma, f. hecken für generare, hecken Drüse.

Hag-Eiche, f. alculus.

Hag-Eichen, adj. alculinus.

\* Hag-Kesset, n. Garten-Kesset, die Blümen zu bezeichnen, falx dumaria, arboraria.

Hag-Kosen, wilde Kosen, flos cynorhodi.

Hagen-Edau, Befeld. Thef. Praet. die Beschädigung der Bäume und Gebüsch an den Bäumen, vitiatio sepium, & arborum juxta viam ne cuiquam impedimento sint.

Hagen-Etol, m. der nicht begrothen will, caelebs matrimonium posthabens; uisogamus.

Tschudi. An. 1291. T. I. p. 206. Hagen-Etol, der nie gemeibet hat.

Hagen-Etol, Befeld. Thef. Praet. heissen im Odenwald, die so 25. Jahr alt, und nicht begrothen wollen, da sie können.

Im Nellenburgischen heissen die Hagen-Etolen, Hagen-Etolen.

Hagen-Etol, Befeld. Chron. von An. 1492. p. 40.

Zwei Edne de bloven Hagen-Etolen, der Hagen-Etolen ein Wirt, nemlich Herzog Friedrich. Eine. f. Chron. Bartholom. T. III. Script. &c. p. 399.

Hagen-Etolen-Rechte, das Recht der Hagen-Etolen, welche in einer gewissen Zeit nicht begrothen wollen, zu confisciren, jus bonorum qui intra certum tempus matrimonium non inveniunt, sicut applicandi. vgl. Jus Hagen-Etolen.

Es sind vielerley Meinungen, wo das Hag herkomme. Es scheint aber auch diese wahrscheinlich, daß es von Bauern Leuten herkomme, welche der Herr gleichsam zwingen, das Dorf durch begrothen zu vermeiden, nach ihrem Tod bezeugen ihre Erben zu begrothen, weil sie auf ihr Hand und Hof, welche Hag-Etolen waren, und wegen lauernder Bedenken, alteren, und armer Leute Tochter und Töchter verschmähen. Im Angelf ist Hag-Etol, caelebs, it. princeps.

### von Hagen,

Hag-Gras, das man nicht grün verputzen, sondern es stehen läßt, Hen daraus zu machen. Hedio. Hag-Gras. T. III. Script. &c. p. 516. n. 61. gramen quod conservatur ad usum.

Hagen-Reuter, ein Jagd- und Forst-Reuter, der den Wald inschuld hat, quo hinc nationis reliquos cultus hinc in venationem.

Hagen-Schulen, Schulen oder Pflanzschulen, die Grenzen abgezeichnet sind, wie weit einer Jagd.



Freiheit sich erstreckt, limites venationis sive trahibus erectis indicat. Beck de iur. p. 10.

**Hagwasser**, worinnen der Fisch Gang verbor-  
den, flumen, sive alia aqua, in quo piscatio  
prohibita est.

**Hagen**, müssen die Seiler im Aufspach-  
ten unter andern zum Meißel: Stück ma-  
chen. 6. Maschen lang, 6. Maschen breit, mit  
dem den Strang soll am Gewicht 2 und ein  
Pfund haben. Frisch. de Colleg. Opific. c. 7.

**Hagen**, 2. einjähren, sepe includere; sepi-  
mento ab apertis locis separare & a paviis di-  
tinguere.

Lat. barb. hayare. (beym Du Cange.) sepire.

**Von Hag kommen**, mit behaltenem (2)

**Hag**, m. voluntas; commoditas. (bey  
Liedern.)

**nach unserm Behag**, in Sigism. teutschen  
Constit. des Pöhlischen Preussen. 1538.

**Hagen**, v. belieben gefallen, placere.

Imper. anal. es behag ihm, diß Verbum steht  
im Sachsens. Prologo.

**Das Behagen**, der Wille, voluntas; arbitrium.

It. die Freude die man über etwas hat.

Einige haben, wie sonst in diesem Wort Hag,  
auch in Behagen das g, in, verändert, als: im  
alten Gedicht. in Eccard. T. II. Script. Medii  
seculi. 1526.

**Der Behagen** (nehmlich die Ingenieurs vor  
Akers in gelobten Lande) do erfunden.

**Hag** in (ihnen) hindert pas (nirgends besser)  
behaigt, (behaite)

**Hag** (die) Gelegenheit,

**Hag** waren durch der Erden March (zu mini-  
ren)

**Col. 1552.** Da; in der Pet behaigt, Daß ihnen  
die Bitte behage oder gefalle.)

**Behaglich**, adi. und adv. für gefällig, angenehm,  
commodus; acceptus; placens.

**Behaglichkeit**, f. commoditas.

**missagen**, ol. für missfallen.

**Behäge**, ein eingehägrter Ort, zur Jagd, eigent-  
lich locus sepe circumdatus. Lignorum sepi-  
tus circumscriptum, ager a publico separa-  
tus, pratum sepe circumdaturum. Darnach  
locus aut distinctus in quo conservatur ali-  
quid: imprimis propter venationem, piscatu-  
m &c. aliis vetitus.

**einem ins Behäge kommen**, intrare sine li-  
centia in locum qui alterius juris est; trans-  
gredi limites venationis; lectari seras in alie-  
nus sylvis vel campis. An eines andern Gren-  
ze jagen, wird auch figurlich gebraucht von an-  
dern Dingen.

**Das Hagen-Behaige**, die Jagd-Sculen der  
niedern Jagd. Beck, de iur. Limitum. p. 10.

**Behag**, eine Art von unweidmännischen Jagden  
in Bayern. Khräffer Juv. v. 10. in Bav. c.

**Behäge**, eben dergleichen Art bey dem Ha-  
senfangen. id. ibid.

**Ungehag**, für Ungemach, Eccard. T. II.  
Script. Medii seculi. col. 1543.

**Behäge-Beute**, sind in der kaiserlichen Hof-  
Jagerey, so die Jagd-Grenzen bereuten und  
besichtigen, Inspector in ius venationis ob-  
equitans. Stisser Jagd- und Forst-Zist. p.

**Behäge-Auffseher**, Inspector limitum venationis  
inferior. ist nicht so viel als der Hage-Reuter,  
Stisser, c. 1.

**Hagen**, ol. mit einem Baum umgeben, Hedien.  
Kirchen-Zist.

**Hagen**, einjähren, sepire, sepimento munire.

**das gehägte Gericht**, weil es mit Schran-  
ken umgeben ist, consistorium, tribunal.

**gehägte Wand**, f. Wand, das Gericht, con-  
fessus iudicis & scabinorum. Schöpfen:  
Wände.

**an gehähter Wand**, (vor Gericht)

Menken Script. Saon. T. I. col. 560. An.  
1283. in Thüringen.

**Hagen**, bewahren, erhalten, custodire, sover-  
nari, defendere, alere, in domo sua habere,  
recipere.

**Hagen**, habere, sover- als: Hag, Zorn hagen.

**Häger**, Heeger, Besoff. Continuat. die Beanten  
der Anlagen und Heeger. Was man an das  
Ufer macht, wo der Fluß einreißt mit, qui  
cratibus aggeres contra vim fluctuum tuer-  
tur.

**Hägling**, m. Pfl. sonst auch Teilling, eine Art  
Weiß-Fische, lacustris lacustris minimus, f.

Hate, Heyling, da es von Hochfören erklärt ist

weil man in einigen Orten das geringere an  
die Heden thut und an die Bäume, oder weil sich  
an den Hag oder Baum die geringern Leute auf-  
halten, als: Bettler und dergleichen, so verrein-  
gert das Wort Hede die Bedeutung wie im  
Holländischen, Haag, als Haag-schale für Win-  
del: Schul: so sagt man im Teutschen auch  
Hed-Herberg, Hed-Münze, u. f. die Composi-  
ta. von Hag und Häg oder Hede, hiernecht.

**Häglert**, der von andern im Großen etwas  
kauft, und im Kleinen wider verkauft, ein  
Kramler, institor; propola.

eine Häglert, Hefertin, u. f. ein Hate, ein  
geringer Kaufmann.

**Häkerey** treiben, im Ganzen kaufen, und Klein  
verkaufen, Scheptig Conflu. March.

**Häker**, ein Art geringer Unterthanen, subditus  
serviens domino certa mercede; incola qui  
parvam agri partem habet.

Ein Häker mit zwey Häfen, er und ein le-  
dig Häker oder Knecht. Ein solcher Häker,  
mußte samt dem Knecht dem Junker im  
Winterhäfel schneiden. Der Häker bekam  
Lohn, an Geld und Getraid, Schwein, But-  
ter, Käse, 2. Morgen Brachland, und 1. Mor-  
gen Haberland, dem Knecht gab der Junker  
zu essen.

Ein Häker auf einem Hafen bekommt, 1.  
Morgen Brachland, und 2. Morgen Haberland,  
sammt Geld und Deputat an Essen. f. Häker:  
Verfallung in der Neumark, An. 1667.

**Häker-Gut**, eines solchen geringen Unter-  
thanen, domus & ager huiusmodi subditi.

**Hed-Herberg**, f. geringes und verdächtiges  
Wirths-Haus, an ungeröthlichen Straßen  
und Wäldern. Jüdische Policey Ordn. p.

11. diverticulum; diversorium suspectum &  
vile.

**Hed-Münze**, f. geringe Münze, auch der Ort  
wo man solche Münzen aufbewahrt, loci  
ubi cuduntur nummi viliores, moneta nulli-  
us auctoritatis.

**Hed-Notarien**, so ohne Approbation creirt wor-  
den, unnüch und untüchtig dazu sind. Jü-  
dische Rechts-Ordnung, p. 152. Notarius;  
nulla auctoritate titulum consecutus; scri-  
ba sive formularius non publicus, & nul-  
lus dignitatis.

**Hedens-Jäger**, venator clandestinus. der über  
das Wild-Behaige diebischer Weise geht.

**Häde**, oder Hede, f. für Behäge, sepes.

eine lebendige Hede, sepes viva.

An einigen Orten heißt es auch der lange  
Gatter, welcher die ganze Straffe eines Dorfs,  
wo man ein- und ausfährt, umschließt, als: in der  
Amte; und Dorf-Ordnung zu Rügenwal-  
de in Pommern, p. 9. Es soll ein jeder im  
ein- und ausgehen oder fahren, die Hede  
vor dem Ende des Dorfs zu machen, cla-  
strum mobile; claustrum viz per pagum.

**Häde**, nur ein Gebiet, Jüdische Policey:  
Ordnung, p. 51. alle Jahr sollen alle Heden,  
Schläge und Befestungen unsers Landes auf  
den Grenzen beritten, besehen, und in Bau  
und Wesen erhalten werden, man soll sie zu  
gefahrlicher Zeit beschen und aufsiehen, f.

Hag.

hedig, dumosus. Dornich.

Dorn-Hede, senticetum, dumetum.

**Heden**, eine Art von unweidmännischen Jagden,  
f. Behag.

**Heden-Binder**, u. der die Dornen: Heden zu jän-  
nen bindet, und zurecht macht, operarius qui  
colligat sentes & dumos sepis; qui dumetum  
sepis vinculis constringit.

**Heden-Keser**, der Zweige aufliest, Büschel da-  
von zu machen, qui colligit ramos tenuiores  
ut fasciculos faciat. Stisser Jagd- und  
Forst-Zist p. 126.

**Heden-Reuter**, f. Hage-Reuter.

**Heden-Rosen**, wilde Rosen, cynorrhodi flores.

**Heden-Schlang**, Otter, vipera. Frischlin. No-  
mencl. p. 140.

**Heden-Schnarre**, eine Art Wasser-Hühner.

**Heden-Schide**, im Sallischen Salzwerk,  
Frisch Var. Tract. p. 267. Wann man die  
gereinigte Salz-Pflanze wider über den Heerd  
hänget, daß sie etwan drey Finger hoch darü-  
ber schwebt, werden zwey Hed-Schide zwis-  
chen die Stapeln gestekt, u. mit Seilen umlegt.  
Aus Häde ist im Du Cange. Haicum. Lat.  
barb. Angl. a Hedge. sepes.

**Heden**, 2. Junge ausbrüten, pullos excludere;  
parere; nidulari; nidificare.

**ausbeden**, id. incubando ovis pullos exclu-  
dere.

es bedt keine Taube einen Sperber, aquila  
non progenerat imbellem columbam.

**ausbeden**, Junge bekommen, parere.

**ausbeden**, (im Spott,) sinnen auf etwas,  
aliquid inostrari alere; emoliri aliquid.

**ausbeden**, u. f. eine Krankheit, morbum  
latentem alere donec invalescat & erumpat.  
den Anfang zur Krankheit schon heimlich  
an sich haben.

**das Heden**, incubatus, exclusio pullorum;  
nidulorum exstructio.

die Hed-Zeit, f. tempus incubatus; steru-  
ra, wann die Vögel heden oder brüten.

**Hed-Mutter**, sagt man im Scherz, von ei-  
nem fruchtbaren Ehe-Weib, mulier fecunda;  
felix puerpera.

**Hed-Druck**, Heg-Druck, Petrus Voc. 1482.  
testiculus, zum heden, und Junge zu zeugen,  
Schilt. Gloss. heg-druck.

**Hede-Pfenning**, m. heißt im Spott, ein  
Geiziger, der alle Pfenning zusammen hegt.

Grabian. fol. 163. a.

eine Vögel: Hede, locus ubi includuntur  
aviculæ ut nidificent.

**beden**, heißt auch stehen, Pfl. (weil viel Dorne  
in den Heden sind, worin man sich stechen  
kann,) aculeo ledere; spina pungere; f.  
haden.

Darnach ist es auch von andern verlegen,  
sonderlich giftiger Thiere genommen worden.

es hat ihn ein Wiesel gebedt, a mustela la-  
sus est.

### Hag.

durch die gelinde Aussprach des (g,) ist aus  
hag, hay geworden, und aus hagen, heiben.

**Hag**, m. ein buschiger, gedegter Wald, sylva cer-  
tis annis cadua; alio tempore cadentibus ve-  
tita & quasi sepe cincta.

Wie im Du Cange. Haza oder Haya, ein Ge-  
hag, sylva sepiibus munita.

Schilt. im Gloss. p. 457. b. hat heißen, für  
hagen gefunden.

Einige haben das Heu geschrieben für Ge-  
hage. Daher Frisch. Var. Tract. p. 724. Die  
Heden: Art: Diese Wiese geht in das Heu  
zu St. Georgen, erklärt: sie wird gebeit  
oder gehäget, so in Thüringen von St. Geo-  
gen bis Michael geheiht.

Also ist auch im Tradit. Fuld. Schannat. p.  
355. aus Hagebach, im Heßischen Amt  
Schwarzenfels, der jetzige Namen desselben,  
Heubach geworden.



Frankisch ist für Hain auch Haye geblieben, Pol. Gay, lucus, Cambr. Britannice. Cae, sepes, Dalm. Gaji. Bohem. Hag.

## Hain,

Hain, Ham, dieses Wort ist aus Hay und Hagen geworden, veraltet, und ist nur noch in der Biblischen Version Luthers und von den Namen einiger Dörfer bekannt.

Hain, m. ein Wald, silv. Gen. XIII. 18. Abraham wohnte im Hain Ramre.

Hain, heiliger Wald, lucus. Deut. XVI. 21. Du sollst keinen Hain pflanzen.

Hain, das Bild, so sonst in solchem Hain verehrt wurde, idolum. 2. Reg. XXIII. 4. den Hain aus des Herrn Hand führen.

Hain, vor diesem ein Hain, sepes. It. vallum. hagenen. Holl. bezäumen, verhaynen, zu hainen.

sich verhaynen, Jerosolm. MSC. Sie hatten sich behaynen und verhaynt, namn doch die blucht in dem Hagne oder Hain.

Hain-Buche. f. Hag-Buche, orus.

Hain-Butten, für Hag-Butten, seminis cynosbati bacca.

Hain-Butten, Vita S. Elisabeth. Menken. T. II. Script. Saxonie. col. 2068.

Hambutten, oder Hanbutten, fructus live bacca cynosbati.

Weil aber die Garten-Rosen auch Hambutten z. B. heißen, so nennen einige die wilden, Hagen, Hanbutten, als Flemming in Teutschen Jagd. p. 339.

Hain, oder Hain, oder Han, ist entweder bloß ohne Zusatz, oder an andern Wörtern der Namen einiger berühmter Dörfer, als:

Grossenhain, in Sachsen, f. Hag, als Haag in Holland.

Ziegenhain, eine heilige Grasschaft.

Grünhain, &c.

Lichtenhain, für Lichtenhagen, wie man sagt Grubenhagen, Freyenhagen, f. Hag.

Hag, im Nider-Sächsi. das Hag, und an statt in dem Hag, in 't Hag. Daraus ist Latino-barbare, das Wort Indago entstanden.

Erstlich nannten sich einige vornehme Leute von dem Orte den sie hatten, und das Hag, oder in dem Hag, hieß ab Indagine.

Als von dem berühmten Benedictiner Joh. ab Hagen, als Reformator seines Ordens steht: Pauli Langi Carmine. von ihm und seiner Reformation, Johannes Hagen seu de Indagine dictus. Ein Theil der Stadt Braunschweig hieß de Hage, wird in den alten Lateinischen Büchern da dieser Stadt gedacht wird, Indago genannt. In Gemma gemm. Indago, ein Hage, circa castrum vel civitatem.

Endlich nannten einige Unwissende in den alten Documenten auch die Dörfer so hagen an ihrem Namen hatten, Indaginem, als in Westphal. Spectem. Monum. Mecklenburg. p. 14. wird das Dorf Münchshagen, Lateinisch genannt, Monachorum indago, das Dorf Volsenhagen, Indago Volquini.

Wenn man beweisen kan, daß die Stadt Grossenhain, in Sachsen, vor Alters das Hag, oder in 't Hag, Indago geheissen, so hat es noch einigen, Ehem wann man den sonst verrosteten Namen gebraucht, und sie also Latino-barbare nennt; warum aber nicht lieber Indago Saxonum.

Hain, für heim f. heim.

Hagel, m.

grando.

dem Hagel getroffen werden, grandine verberari, cædi, prostreri, comminui.

der Hagel jerschmelze bald, cito solvitur.

er klappert an den Fenstern, fenestris incussa crepitat.

Donner und Hagel fluchen, diæas impre-

ari.

hager, trocken, aridus; siccus; siccitate laborans.

Frankenbergische Chron. Anno 1476. col. 61. war gar ein trocken Jahr, hege Zeit, so daß in der Stadt kein Wasser war, und col. 62. es kunte niemand dem Feuer steuern, dann die Zeit war trocken und hege.

hager, adj. mager, macer, macilentus.

ein hagerer Mensch, homo macilentus.

hager werden, extenuari; maciari.

hager seyn, macere; macilentum esse.

hägig, da man die Rücken kan liegen sehen,

bageln, v. grandinare. Imperfect. es hagelt, grandinat.

es hat gehagelt, grando decidit.

es hagelt stark, nimbi grandinis funduntur.

hier hagelt es offte, cæli qualitas hic grandinosa est.

Hagel-Feier, n. wenn die Bauern in der Wettsche in die Kirche gehen, um Gott anzu-rufen, daß er ihr Getraid vor Hagel behüten wolle, Wildvogel, de lure fest. p. 181. rustici in septimana Dom. Rogate (in der Wettsche) conveniunt in templis & Deum in vocant ut fruges agrorum a grandine defendat.

Hagel: Gans, wilde Gans, anser sylvestris. f. Schnee-Gans.

basalte Vocabul. 1482 setzt Schnee-Gans, dazu, das ist, anser sylvestris qui ingruente hyeme & decidentibus nimbis grandineis in terras calidiores abit.

Hagel-Spende, f. Tem. III. Script. Braunsf. p. 477. Ein Almosen, das der Rath zu Braunschweig gab, damit das Getraid vom Hagel nicht möge beschädigt werden, elemosyna ob avertendam calamitatem fundorum.

Hagelweiß, adj. z. B. Schnee-oder Hagelweiß, sehr weiß, magis albus quam grando.

Hagel-Wetter, n. tempestas calamitosa; grandineus nimbus.

Anglo-Sax. hægele, hægle, grando; hagelam, grandinare.

Hagel, m. im Geschöß, und Schiessen, von Klop- oder Eisen: Stücklein oder Kuglein, globorum plumbeorum vel particularum ferrearum.

geschrotenner Hagel, hat viereckigte jerschnittene Stücklein, grando e particulis quadratis ferreis transversim secatis.

Hagel: Hagel, grando e particulis ferreis diversarum formarum, von unterschiedenen Stücklein.

Korb-Hagel, grando in corbe e silicibus eompositus, der aus kleinem Kiesel: Steinen besteht.

Trauben: Hagel, grando botroides e globulis plumbeis colligatus. der wie Trauben an einander hängt.

Granaten-Hagel, grando eglobulis ignivomis, der aus kleinen Granaten besteht, die hernach jerspringen.

Hagel: Geschöß, n. Fronsperrg von Kriegs-Rüstung, fol. 13. a. War vor Alters eine Drack, da ein Rohr neben dem andern lag, und die Kugeln als ein Hagel daraus giengen, bombardarum series qua simul explosa grandineum globorum tuderunt. It. fol. 97. einzele Röbre, die zwey Finger weit waren, darin man viel Kugeln auf einmahl schütten kunte, deren etwa 40. oder 50. auf ein Pfund giengen, wie man die Handröhre mit Hagel ladet, sclopeta canali lature ad recipiendus complures globos.

Hagel-Kugel, eine hohle Stück-Kugel die innen mit Hagel gefüllet, globus ferreus grandine ferreo & plumbeo repletus.

Hagen, f. Hag.

Hägen, f. des Hag.

Häge, adj.

hager, trocken, aridus; siccus; siccitate laborans.

Frankenbergische Chron. Anno 1476. col. 61. war gar ein trocken Jahr, hege Zeit, so daß in der Stadt kein Wasser war, und col. 62. es kunte niemand dem Feuer steuern, dann die Zeit war trocken und hege.

hager, adj. mager, macer, macilentus.

ein hagerer Mensch, homo macilentus.

hager werden, extenuari; maciari.

hager seyn, macere; macilentum esse.

hägig, da man die Rücken kan liegen sehen,

Frisklin. Nomencl. p. 149. musculosus, mus.

Hagerkeit, f. corporis gracilitas, Magerkeit.

Hagles, Neuschens Grönländische Fischrey, p. 432. des dem Wallfischfang. Ein Speck den man bequiem von Fisch abkugelt, mit dem Speck-Hafen einander zu schmelzen.

f. Hag, hebblich, commodus.

haben, f. haben, unter hegen, und hangen.

## Häher,

Mus: Häher, pica glandaria. ein Vogel eine Art Alstern.

Tann-Häher, pica nigra albis punctis, schwarz mit weißen Flecken.

Einige schreiben noch Häger, wie die Heizer haben, aber alle ein unrichtes lateinisches Wort dabey.

Gloss. Lipsi hat Heigero, Pellicano, es ist daher es sey Heigero geschrieben gewesen, dann Pelican ist eine Art der Heiger, ardeorum es. f. Pelican.

Gloss. Moscovense hat Heigero, p. 432. und übersetzt es Coradion, sollte heißen Charadrius, welches aber ein ganz anderer Vogel ist.

Ein Gloss. MSC. Anglo-Sax. heym Schilte ist Gloss. Tenton. hat Higo, und ist dazu pica, wie auch Benson. des Higers, picaus setz, nicht, aber gleichfalls eine ganz andre Art der D., ist, sollte vielmehr Pica heißen, dann Häher ist eine Art picaurum.

Es kommt das Latino-barbarum Caa, und das Französische gay mit Häher überein.

Es scheint aber alles eine Onomatopoeia zu seyn, wie Häh, f. Häh.

Häher, in einem alten Vocabular. am V. g. Medica. ein Kraut, Häher, welches Ceraurus ist in Geschößen als Schnecken Hählern, mag Schnecken-Klee genannt werden, wird zum Futter des Viehes gesäet, und möß anfänglich wie Klee.

Häl,

oder hähl, adj. glatt, lubricus. Pist.

häl machen, lubricare; lubricum efficere.

häl, hält Worte reden, schmeicheln, adhibere blanditias.

eine hälle Hure, meretrix blanda.

Hälchel, f. auf dem Eiß, was im Nideren ne-Schlüter-Bahn heißt, glacies lubrica super qua pueri impetu facto soleis calciorum prevehantur.

hälcheln, v. auf dem Eiß mit heißen Füßen rutschen, in glacie lubrica pedibus mivous provehi.

hählscheln, schmeicheln, mit der Hand, adulari, mulcere.

Das Bodmische holis, glabrare, condere, kommt damit überein.

Hähle, nennt man an einigen Orten in Franken, den Vogel, den andere Dorn-Vogel, oder Gimpel heißen, pyrrhula; fringilla pedore rubro, nigroque vertice.

Es ist ein Wort welches dieses Vogels dem Helm Geschrey nachgemacht ist.

## Hahn,

das Männlein unter den Vögeln, mas, avium.

Auer-Hahn, Vireo-Hahn &c. f. unter ihnen Anfangs-Buchstaben.

Hahn, gallus, gallinaceus, Hühner-Hahn.

der Hahn krähet, gallus cantat.

wann der Hahn krähet, sub galli cantum.

da krähet kein Hahn darnach, das achret niemand, hoc nemini cordi est; desiderium ejus neminem tenet.

der Hahn ist Herr auf seinem Mist, galus in suo sterquilinio plurimum potest.

zwey Hähnen vertragen sich nicht auf dem Mist, unicum arbutum non alit duos thacos.



**Hahn im Korb seyn**, das meiste gelten, *anibus praefari, superiorem esse, cristam vigere, plurimum valere.*

einen einen rothen Hahn auf's Haus setzen, einem das Haus anhängen, *domum aliquis incedere.*

einen Hahn ertanzen, (einen Lohn davon tragen,) *mercedem sive premium accipere, pretium ferre obaliquid.*

**Lebend-Hahn**, **Zind-Hahn**, *z. f. u. ter den Anfangs-Buchstaben.*

**Hahnlein**, *n. gallulus Gallinaceus.*

**Gold-Hahnlein**, ein sehr kleiner Vogel, der noch kleiner als der Zaun-König, *avicula minor trochilo*, wegen seiner rothen und gelben Federn auf den Kopf, propter cristam quam ei gerere potest, und wegen dieser Feder: Krone heißt er eigentlich *regulus*, Sommer-Zaun-König. Der andere ist der Schnee-König, oder Winter-Zaun-König, *trochilus*, aber eben so klein.

**Gold-Hähne**, **Königle**, (**Königlein**.) **Pist.** **Geel-Wald-Hahnlein**, ein Kraut, *ranunculus phragmites luteus, nemorosus.*

**Gras-Hahnlein**, *ranunculus gramineus, sine pleno, ein Kraut.*

**Hahn: Gallen**, ein Gallen eben im Sibel des Hantles, auf welchen die Hühner gern über Nacht sitzen, *trabs infestio domus summa in qua Galli pernoctare solent cum feminis suis, metu vitetrarum.*

**Hahn: Hatz**, das rothe Lählein am Schnabel des Hahnen, *palea.*

**Hahn: Fuß**, ein Kraut, wegen der Gleichheit der Blätter, *ranunculus.*

**Eich: Hahnen: Fuß**, *ranunculus pratensis luteus.*

**Wasser-Hahnen: Fuß**, *ranunculus echinatus.*

**Wasser-Hahnen: Fuß**, *ranunculus palustris.*

In einem alten *Vocab.* von An. 1482. heißt dieses Kraut *pes pulli*, und wegen seiner blume Glanz und Farb, und anderer Umstände wegen, davon es sonst auch **Brenn-Kraut**, **Wüster-Hahnlein** heißt, wird es darinnen genannt, *herba stammula*, **Wasser-Semle**, **Schmefel: Brech**, **Brensing**.

**Hahnen: Kamm**, *crista galli.*

**Hahnen: Kamm**, ein Kraut, *crista galli; Alchorolophos pedicularia lutea. It. das Eisen-Kraut.*

In der Anatomie, der obere und inwendige Fortsatz des fleischigen Leibes, der aus dessen Mitte hervor geht, und dasselbe der Länge nach in den rechten und linken Theil absondert.

**Hahn**, das männliche Glied, *membrum virile.*

**Hahn**, propter similitudinem nasi dependentis gallo-pavonis.

**Hahn**, am Fuß, propter similitudinem cristae galli & membri virilis, canalis, tubulus, canaliculus in fundo doli e quo liquor effluit; *epistomium obturamento versatili.*

den Hahnen zuschrauben, *tubuli foramen claudere removendo obturamenti aperturam.*

**Hahn**, auf den Thurn, die großen eisernen Bleche, welche sich auf der Spitze eines Thurns nach dem Wind drehen, hatten ehmalis Hahnen: Gestalt, und noch an vielen Orten, brachten in curvad omnem venti mutationem versatilis, index venti.

**Wetter: Hahn**, *f. Wetter*, *bractea versatilis in fastigio edificiorum.*

**Hahnen: Kopf**, heißt bey einigen Anatomicis das künige Stück des menschlichen Leibes, durch dessen beide Augen oder Mund: Löcher der Saame in die Harn: Röhre dringt, heißt als nicht um der Gleichheit willen, sondern weil eine Quelle das Haupt eines Baches heißt, wo etwas anfängt, *caput & initium.*

**Hahnen: Kopf**, ein Kraut, *onobrychis.*

**Hahnen: Hoden**, **Cornel: Riefchen**, *Dafsp. coraa*

*cornum, fructus corni.* Wegen der Gleichheit der Cornel: Riefchen mit den testiculis der Hahnen.

**Hahnen: Hühlein: Baum**, der Saamen des Spillbaums, *semen evonymi*, wegen der Gleichheit des Saamens dieses Baums, mit den testiculis gallorum.

**Hahnen: Hühlein: Baum**, *evonymus; fusaria. z. u. Spindel: oder Spill: Baum, carpinus, Wersch: Holz, f. Pfaffen: Hühlein.*

**Hahnen: Geschrey**, *galli cantus; Gallicinium.*

**Hahnen: Spern**, *calcaria galli. It. Aristolochia, ein Kraut.*

**Hahnen: Tanz**, ein lustiger Tanz bey den Alten.

**Kayser: d. Narren: Schiff**, *fol. 161.* Sie reden mit einander in der Kirche, wo ein Abend: Tanz, oder Hahnen: Tanz werde angerichtet werden.

**Hahnen: Weder**, ein Trübsal, deren so bis zum Hahnen: Geschrey lustig gewesen.

**Hahn**, auf den Büchsen und Hand: Röhren. Weil die erste Figur des Büchsen: Hahns, die Figur eines Hahnen gehabt, der mit seinem Schnabel den Feuer: Stein gehalten, so ist diesem Stück des Büchsen: und Flinten: Schloßes der Name Hahn geblieben, gleichwie bey den Franzosen, weil an statt des Hahns ein Hund den Feuer: Stein gehalten, so heißt er noch chien, *pyritæ in sclopetis retinaculum.*

den Hahn aufziehen, *pyritæ retinaculum erigere, vel erectum resupinare.*

**Schnap: Hahn**, anfänglich heißt der Hahn der Flinten: Schloßes, **Schnap: Hahn**, weil der andere auf den Feuer: Röhren vielmehr ein Ruch: Hahn, und der auf den Musqueten ein Zug: Hahn war. Dieser aber abschneppet. Hernach wurden auch die Straßen: Räuber so genannt, weil sie dergleichen Flinten: Schloßes auf ihren Röhren führten, und sie die brennende Lunte nicht mehr verrathen luntten, *retinaculum pyritæ interno motu decidens & ignem excilians. It. latro qui huiusmodi sclopeto utitur, & omnis viz publicæ violator.*

**Hahn**, in Schmelt: Hütten, die Körnlein Silber, so im Treib: und Brenn: Ofen abspitzen, oder sich am Brand: Stück setzen, *granula argenti quæ majori massa adherent.*

**Hahn**, die Ephe am Namen Weidenhan, ein **Wapen: Käfer**, scheint nicht so wohl von Hahn, *gallus* zu seyn, als von *cantharis*, *scarabæus*, *qui folia salicum arrodit.*

Die Franzosen haben das *Deminutivum* davon behalten *hanneton*.

**Roth: Hahn**, heißt bey einigen der Widhopf, *upupa. Pist.* weil er den Feder: Kamm aufrichten kan, und nach Roth riecht.

**Hahn**, kommt von dem alten Pronomine *han*, welches die Schweden annoch haben, und heißt er, *ille*, wir nennen heut zu Tag noch das Männlein der meisten Vögel den *Er*, oder den *Hahn*.

*Goth. hana. Dan. hane. Belg. Haen, galus.*

**han**, als eine End: Ephe vieler Namen der Dertter, *f. bey Hagen. It. für haben.*

**Hain**, *f. bey Hag.*

**Haydruf**, *f. Hecken*, unter Hecke, für Heckdruf, *testiculus.*

**Hanrey**, oder **Hahnrey**, *m.*

ein Mann dessen Frau die Ehe bricht, *curruca; vir qui mæchos uxoris tolerat; aut cuius uxor mæcha est.*

einen man Hanrey machen, *adulterari aliquis uxorem.*

ein Hanrey seyn, *habere uxorem quam adultera est.*

Es sind viel Rednungen wovon dieses Wort soll herkommen: Die meisten sehen es für ein deutsches Wort und für ein *Compositum* an. Es ist bey allen diesem zu überlegen, ob es nicht viel

mehr ein fremder und nicht zusammen gesetzter Namen sey?

Die Italiäner, welche in dieser Materie sonderlich Wortreich, nennen einen Hanrey *becco*, einen Vock, oder aus Scherz von den Hörnern eines Vocks, (*per Synedochen*) *cornaro*, davon haben vermuthlich die Deutschen das Wort Hanrey, in verderbter Aussprach behalten. Aus dem C, von Cornaro, haben sie ein H, gemacht, wie in cornu, Horn, und die zwey Liquidus hernach verfest, daß aus Cornaro, Konraro gemorden. Daher ist auch das Hörner: Tragen, einen Hörner auffegen *z. im Deutschen gebräuchlich, f. Horn.*

Die alten Deutschen haben nichts von diesem Wort gemußt, es ist erst durch die Deutschen Kaufleute und andere, die in Italien gereist, auf gekommen, die Italiäner haben es von den Lateinern so wohl das Wort, als die Umstände der Bedeutung, *f. in Fabri Lexico. cornu*

Matthæus, hat es zwar schon als im 16ten Seculo, aber nach nicht im rechten Verstand, dann er gebraucht es nur für einen Hurer, und dabey auch im *Faminiu*, für *prostitutum*, eine geringe Hure, als in seiner *Sarepta Conc. XIV.* ein Hanrey, im *Faminiu* eine Hells: Hure, ein Hanrey, ein Hellermann.

**Haite** oder **heiter**, *adj.*

*serenus.*

der haitere Himmel, der nicht trüb ist, *cœlum serenum; candidum.*

bey haitem Himmel, bey schönem Wetter, *cœlo sereniore, cœlo ne nubecula perturbato.*

heitere, helle Tage im Sommer, *serenitates.*

heiter Wetter, *tempestas serena*, da es nicht regnet, *sudum; serenum.*

ein haiteres Gemüth, *animus serenus.*

ein haiteres Gesicht, ein vergnügtes Gesicht, *frons oder vultus tranquillu & serenus.*

haite werden, *serenum fieri; serenari.*

haite machen, *serenare, serenum & clarum reddere.*

die Haite, *Pist.* für Heiterkeit, *claritas; evidentia.*

Haitekeit, *f. serenum; serenitas.*

haite, *adv. serene.*

haite, *adv. serene, clare, illuminare.*

\* *Tschudi. Chron. Helv. T. I. p. 127. b. et hat haite erwiesen. (Das ist klärlieh)*

haitem, *v. es haitem sich aus, wird haite, cœlum recipit serenitatem suam.*

aushaitem, es haite sich der Himmel wieder auf, (*er wird heiter*), *cœlum serenum nubila sequitur & jam conspicitur; resurgit serenitas; luceat post obscura nubila.*

aushaitem den Himmel, das Wetter, *serenare; serenum & clarum reddere; dispulsis nubibus serenum inducere.*

bey aushaitem Himmel, *serenata cœli temperie.*

sich aushaitem, *serenum fieri.*

aushaitem das Gemüth, *serenare animi nubila. es vergnügt, munter machen.*

Die Alten, sonderlich im *Allemannischen Dialect*, haben es für klar und hell gebraucht, als *Pist. in Lex. German-Lat. wo es jezo im Hochdeutschen nicht mehr gebräuchlich, als: die haitere Wahrheit, ein heiterer Beweis, ein heiteres Gemählde. Er wollte sich dessen nicht heiter entschließen.* Wurstisen *Bastler Chron.* im Jahr 1451. Es wollen es einige noch in einigen Redens Arten gebrauchen, als: von weissen Wolken, von der hellen Nacht. *z. aber es fängt auch davon an hart zu lauten.*

**Haiter: Nessel**, in *Vet. Vocal. barbaro An. 1482.* scheint für *Haid: Nessel* oder *Wald: Nessel* zu stehen, oder heißt so viel, als weisse Nessel,

*DDD 3* wie





**Hake**, von dem Bischof genommen; der Schaff solches Geschosses hatte einen Haken, oder unten herausstehendes Holz, welches in ein Holz, darinnen ein Loch dazu war, gesteckt wurde, welches ein Boek hieß. Sronenberg fol. 12. b. sonst würde es zu sehr gestossen haben. Solche Haken-Büchsen wurden entgegen gesetzt den Backen-Büchsen, s. Sronenberg von Artzgerüstung fol. 43. b. Hake, Scharffen: ein und Backen-Büchsen.

Ein Doppel-Hake schoss 2. Loth Blei, die halben Büchsen schossen nur 4. Loth Blei, wurden aber auch auf Böcke gelegt. Die halben Haken aber rechnet Sronenberg unter das Hand-Geschütz fol. 14. a. das sind unsere heutigen Musketen, die schiessen zwey Loth Blei. Wann man Hal den Musketen entgegen setzt, so bedeutet es ein Geschos das 4. Loth schoss, womit auch vor diesem nach den Scheiben geschossen, als auf einem Gefellen: Schiessen zu Basel, An. 1605. Es war aber der Preis des Haken-Schusses viel geringer, nemlich bey der Musquete 7. 2. bey dem Haken nur 4. 2. Secretler Schweiszer Chron.

Haken-Pulver, zu den Doppel-Haken, zu laden und zu schiessen, 2. 2. Pfund Salpeter, 1. Pf.

Schweifel, 1. 2. Pf. Kohlen, zum Unterschied des Schlangen-Pulvers, und des Carthagens-Pulvers.

Ein Hake, Goldast. Constant. T. I. p. 179. ein Geschos, welches eben so viel als Doppel-Hake, ganze, und halbes Hake scheint gewesen zu seyn, denn es wurde getheilt in klein, groß, und mittelstübig.

Haken-Werfer, eine Art Hand-Werfer, daraus Granaten auf etliche 100. Schritt geworfen werden.

Haken-Nadel, eine Nadel, womit man die Stäbte des Metalls an einem Ende durch das Rändloch zu messen pflegt.

Haken-Schützen, waren Musquetier, bombardarius, sclopetarius. Es gab aber auch Haken-Schützen zu Pferd, als Spanische Haken-Schützen, die auch archibuser hießen. s. Fortleder vom Teutschen Kriege.

Davon ist bey den Holländern Haek-Geschütz, Haek-Büchse, Haekebuser, haekebuser, Haekebuser. Gall. ol. haquebute; haquebutter, hernach wurde im Französ. und Ital. ein r eingefügt, und das h meistens ausgelassen, aber auch oft behalten. s. Menag. bey dem Wort arquebuse und haquebute.

Die Teutschen scheinen ihre aspiration an das lat. uncus, und Griechische ούνκ, gesetzt zu haben. Das n, so in Hake wegen gelieben, kommt im Wort hangen wieder, welches mit Hake übereinstimmt, oder gar davon herkommt.

Hal, s. Hähl, lubricus.

Hal, s. das Imperf. von hehlen, celare, s. hehlen.

Hal, sub obscurus, s. hehlen.

Halade, in Chron. Hagenii apud Petri. Script. Austr. column. 1074. Sie vertrieben die Halade, ganz aus Steyermark. It. col. 1078. die Teutschen lagen ob, und tödten manchen Ungarischen Halade.

Scheint ein verächtlicher Namen gewesen zu seyn, vielleicht im Spott so viel als Held, welches die Alten als Helede anseheren, s. Held. Oder weil in der Ungarischen Sprache Halade, wann der Thon auf der Mittelern Sylbe ist, so viel heißt als heus, audin? und die Leute in denselben Ländern dieses Wort immer hörten, weil sie gern wollten verstanden seyn, daß ihnen der Namen Halade davon gelieben ist.

Hal, s. ferramentum Camini. Ein Hähl, Kessels-Haken. Dalsp. Lex.

Haal. Frischl. Nomencl. col. 129. im Küchen: Geräthe, σιγά, catena, eine Kette.

von hangen heißt sonst auch Holl. hal, honghel, hoghel.

hal, ein wenig verborgen, dunkel, subobscurus, davon halen, f. in hehlen.

Halb, adj.

dimidius, dimidiarius, der Quantität nach. der halbe Theil, pars dimidia; dimidium eine halbe Kugel, hemisphaerium. ein halber Feiertag, semiseria, dies inter-cisus.

halbes Gnaden-Jahr, semestre gratiosum. ein halber Schlag in der Musik, mora live mensurae integræ dimidium.

ein halber Vers, (in der Poesie, hemistichium.

acht Fuß und ein halber, octo pedes & semis.

ein halber Cirkel, semicirculus.

eine halbe Stunde, semihora spatium.

ein halber Mond, munitio semicircularis; lunatum propugnaculum.

der halbe Mond, luna semiplena, oder dimidiata, bey einigen auch nur forma crescentis luna.

eine halbe Earbaune, tormentum murale secundæ magnitudinis.

das halbe Blatt nach der Länge getheilt und gedruckt in der Buchdruckerey, columna.

ein halbes Brod, panis dimidatus.

eine halbe Pise, halta brevioris modi live sex pedes longa.

halb hieß vor diesem so viel als klein, kleiner, s. hier in den Compositis Halb-Vogel, turdus minor.

In Königs-Hof. Elsassischer Chron. p. 855. Er kommt Abends zuvor mit dritthalb Pferden, mit dritthalb Mann, und dritthalb Hunden, i. e. duobus majoribus & uno minore, zweyen grossen und einen kleinen.

halb, adj. medius, quod equaliter ab extremis distat. für Witten, in der Hälfte.

auf halben Weg, in media via.

im halben, junio, medio junio; mediante junio.

bis in den halben Tag schlaffen, in medium dormire diem.

anschlagen auf den halben Mann, die Büchse auf die Mitte des Mannes richten, ad medium virum dirigere sclopetum in prælio.

auf der halben Zeit seyn, in der Hälfte der Schwangeren Tage seyn, in medio temporis graviditatis esse.

halb, adj. der Qualität nach, non absolutus; mediocris; imperfectus, nicht völlig.

mit halben Wind segeln, non plenis velis navigare posse; mediocri vi venti vela dare.

halber Beweis, probatio semiplena.

Er ist ein halber Sternseher, astronomia aliquam cognitionem habet.

ein halber Narr, homo non integræ mentis.

ein halber Feiertag, feria intercisæ; dies partim festus partum profestus.

halbe Trauer, vestes mediocris luctus.

mit halber Stimme singen, voce suppressa cantare.

der halbe Schlag, eine Krankheit, hemiplexia.

halb, adv. der Quantität nach, ad dimidium, in der Zusammenfügung mit Adjectivis semi, halbooll, semiplenus.

halbooll seyn, ad dimidium plenum esse.

halb theilen, medium dividere quid.

nicht halb so groß, dimidio minor.

nach halb so groß, dimidio major.

halb von einander gebrochen, medio ruptus.

Das Adverbium quantitatis, halb, steht an den Namen des folgenden Numerals Ordinalis hinten nach, und ist in der Composition so

viel als das so vorher geht, und nicht genannt wird, ganz, und das folgende, so genannt wird, halb, als: anderthalb, ist eins ganz, und das andere halb, dritthalb, zwey ganz, und das dritte halb.

anderthalb, adj. sequialter. s. ander.

anderthalb Ellen fußt, sesquicubitus. i.

anderthalb ellig, adj. sesquicubitalis.

anderthalb Fuß, sesquipes.

anderthalb Stunde, sesqui hora.

dritthalb, duo cum dimidio &c.

halb, adv. der Quantität nach, für unvollkommen, nicht völlig.

Sodt nur halb dienen, colere Deum negligentius.

einem etwas kaum halb sagen, vix dimidium narrare alicui.

die Wörter nur halb aussprechen, imperfecte pronunciare verba.

nur halb verstehen, non satis intelligere.

Die Halbe, latus, eris. die Seite, ist bey den Alten im Gebrauch gewesen, und Niderl. noch gebräuchlich.

Östherhalbe, Sachsen: Sp. versus orientem.

auf die Halbe gehen, secedere, auf die Seite gehen.

die Schwerd: Halbe, das ist männlicher Seite von moder halbe, von mütterlicher Seite, Westrum halbe. An. 779. Moine. auf der Abend-Seite des Manns. Eccard. T. I. Rer. Franc. p. 675.

halben, Præpositio mit dem Genitivo. für wegen, propter, oder Willen, ist das Substant. die Halbe, oder die Seite, vor diesem sagte man auch noch halb, nicht halben, als: Baisersb. Post. fol. 121. b. Leidsbahl und der Seelenhalb, deines Nächsten zu Hülfe kommen.

Es steht in: und außer der Composition hinten nach, als: in den Pronominibus Personalibus, und einigen andern.

meinthalben, propter me; pro mea parte; per melicet.

deinethalben, tui causa; propter te.

seinethalben, ejus causa; in gratiam illius.

also auch unserthalben, eurerthalben, ihrerthalben.

derthalben, igitur, ergo.

deßthalben, propterea.

weßthalben, quapropter, quare.

Ehrenthalben, s. Ehr.

Altersthalben, per ætatem.

Im eigentlichen Verstand vom Ort, und Seite sind noch übrig.

allenthalben, ubique.

aufferhalb des Thores, extra portam.

innerhalb, der Mäuren, intra muros.

Veraltete Composita und Partikeln mit halben, sind:

behalten, ausgenommen, excepto. Tom. III. Script. Brunsfw. p. 252.

beidenhalben, utrobique, in utroque latere. Chron. Vet. 1229. beidenhalben an dem Obirg, beidenhalbin. Opit. Peta.

enhalb, für jenseits. Der König blub enhalb des Flusses. Peta. Script. Aufl.

die Güter enhalb der Donau. Huber. in Austr.

Vor Alters war eine Præpositio voran, als: Chron. Rhythm. T. III. Script. Brunsfw. p. 63. anallenthalben. (auf allen Seiten)

zu halben, oder zum halben, vertheile dabey Theil, als in den Redens-Arten, mit einem zu halben seyn, zum halben seyn, das ist, das Vieh um den halben Theil zusammen seyn.

Jas Georg. Keyser. pacifici de dimidia parte finium vel pecorum cum aliquo, welches im Westenburgischen verbotten.

halbig, Subst. s. Wehrärmer.

halbig, adj. ein wenig veraltet, wird von den Unwissenden in halbweg verändert. Er mag

mag halbig was bekommen, parva portione; dimidia parte contenta est. Es mögte halbig etwas seyn, si vel minima pars esset.

für halbig Eins, hora duodecima & dimidium hora prima. ist wlg. halbweg Eins. (halb ein Uhr)

Halbiren, ist ein teutisches Wort, mit fremder Endung, beym Rechnen gebräuchlich, dimidiare; bipartiri; dividere in duo, in der Helffte theilen.

Halbirung, biseccio.

Halbiung, f. Hecker.

Halb-Anspanner, f. Halb-Wagen.

Halb-Bauer, der ein Stück Land um die Hälfte baut, die andre Hälfte dem Eigenthümer giebt.

Halb-Banieren, der Paet und Vertrag mit einem solchen Halb-Bauern.

Halb-Bauer, colonus partiarus, der nur einen Theil eines Bauren-Guts inhat, oder bestelt, qui ad prestandas operas cum alio concurrit, equum vel bovem suum alterius jumento jungens.

Halb-Berg, m. ein Weinberg, den einer um die Helffte baut. Frisch. Var. Traß. Im Goldast. p. 701. vinea quae vinitur partiarus colit.

Halb-Bier, n. schwaches Bier, cerevisia tenuior.

Halb-Bruder, der einen andern Vater oder eine andere Mutter hat, frater ex altero tantum parente.

Frater uterinus, Halb-Bruder, wegen einerley Mutter.

Halb-Bruder, oder Halb-Schwester, frater vel soror unilateralis.

Halb-Erb, der die Helffte erbt, heres ex parte dimidia.

Halb-erhabene Schnitzwerk, Gall. bas relief. sculptura tina, beyh Vitruv.

Halb-Ermel, m. manica lintee superiore parte truncata, die nicht ganz bis an die Schulter reichen.

Halb-Fisch, m. Scholle, solea.

Ein halb-Gelächter, mediocriter dolus.

er ist kein Halb-Gelächter, non mediocriter literatus, egregie dolus.

Halb-Getruid, ist soviel als Rank-Korn, halb des einen, halb des andern.

Halb-Hemde, indusium, inferiore parte truncatum.

Halb-jährig, adj. semestris.

Halb-Insel, f. die nicht ganz mit Wasser umgeben ist, peninsula.

Halb-Lehen, n. Vermietung auf einige Jahre, locatio ad modicum tempus, novem sc. annorum.

Halb-Mann, Nider-Sächf. Halsmann, colonus partiarus, f. Halb-Bauer. Clevische Rechte: Ordnung, p. 11. ist nicht viel gebräuchlich, weil Halb-Mann auch einen virum castratum bedeutet. Halb-Lente sind die Feld-Bau, Vieh-Zucht, Schäferey, &c. um die Hälfte vom Eigenthümer haben.

Halb-Wagen, oder Voll- und Halb-Anspanner oder Pferdner, Hüfener den der Herr so viel Lands übergeben daß sie davon Pferd und Ochsen halten können, dabey aber mit denselben Dienste thun müssen.

Halb-Wutter, noverca.

halbparr, ist ein Vöbel-Wort, als ein adverb. wann einer etwas findet, ruft der andere so mit ihm geht, halbparr, dimidia pars inventi mea est.

Halb-Pfeiler, bey den Ital. un conforto. Gall. un soutin. kurze Pfeiler über den andern so starker sind.

Halb-Rebe, f. ein in Rechten nicht völliger Beweis, semiplena probatio, in jure.

Halb-Scheid, f. Helffte, dimidia pars, nicht so wohl von scheiden, dividere, sondern adjudicare. von gerichtlichen Vrscheiden, pars dimidia adjudicata.

Halb-Stiesel, m. ocreae, usque ad genu pedem regentes, perones.

Halb-ständig, adj. dimidium horam durans.

Halb-Vogel, m. turdus minimus inter quatuor turdorum species, ein halber Kranich-Vogel, der nur halb so groß als ein Ziemer, gleich wie die Weiß-Droschel halb so groß als ein Schnatter oder Rißler. Man nennt diesen Halb-Vogel sonst auch Roth-Droschel, und Wein-Droschel.

halbweg, f. oben halbig, aus welchem dieses halbweg entstanden, als: halbweg Eins, hora duodecima & dimidia prima.

Einige brauchen es eben so falsch, für den halben Weg, und sagen hier ist es halbweg; an statt, hier ist der halbe Weg.

Halb ist eines von den ältesten Teutischen Wörtern, im Gothischen des Ulfila halb. Anglo-Sax. healf. Angl. half. also auch Belg. Van. half.

Im Gothischen, ist auch das Wort halbara schon, woraus unser Halste werden.

die Hälfte, Sing. numerus tantum.

das Mittel zwischen den zwey halben Theilen, medium; quod equaliter distat ab extremis; medietas.

wir sind in der Hälfte unserer Reise, in medio itineris nostri sumus.

die Hälfte des Diameters ist der Mittel-Punkt, medium Diametri centrum est.

bis zur Hälfte voll, semiplenus.

bis auf die Hälfte offen, oder halb offen, semi apertus.

die Hälfte, der eine Theil von halb getheilten, dimidum; dimidia pars.

um die Hälfte mehr, dimidio plus.

um die Hälfte größer, dimidio major.

ein jedes Ding hat zwey Hälften, in singulis bina sunt media.

Es kommt dieses Wort von halb, welches auch halb ausgesprochen worden, woraus man mit Ansehung der Endung der Abstract. ta oder te, schon im Gothischen, halbeta, heut zu Tag Hälfte formlert. f. in hier vorbegehendem halb.

Halde, f.

declivis locus, declivitas, ein gäher Ort, Pfl. oder declivis, declivitas.

das Wagen-Rad spannen an halben und gähen Dertern. Matthes. Secept. Concl. XII.

Das Getraid so an Bühlern, Halten oder begähten Dertern wächst. Ruff Spiegel der Gesundheit. p. 44. b.

Wird indgemein von kleinen und grossen Höhen, und abhängigen oder gähen Dertern gesagt, sogar das Matthesius auch einen Dreißig-Hügel, eine Dreißig-Halte nennt.

Halde, wird insbesondere in den Bergwerken, die auf Hauffen geschüttete Erde gemeinet, oder nach ihren Lebens-Ärten, ein erhabener Ort vor einem Schachte oder Stollen, der von den ausgehöhlten, und auf einander gestützten Berge gemacht wird, ante puteum aut introitum fodinae conservata terra.

Die tauben Berge über die Halde laufen, die ausgegrabene Erde herab werfen, terram exollam dejicere.

über die Halde kürzen; auf die Halde fördern &c. die unnütze Erde auf einen Hauffen schütten, conjicere in acervum terram inutilem.

die Bergleute sprechen es auch nur Halle aus, als Calpeter- und Alaun-Hallen. Hauffen von Calpeter- oder Alaun-Erde, acervi terrae nitrosae aut aluminosae.

einen auf die Halle setzen. Sprichw. der Bergleute. Einen von seiner Arbeit im Bergwerk vertreiben, weil dieser Halde gähe sind, da man hinunter muß, wann man einmahl zu rutschen angefangen, expellere fossorem. Matthes. Conc. XII.

Entscheidung auf der Halle, die Entschel-

dung der Berg-Streitigkeit in dem Ort, ed bey dem Bergwerk, decisio controversae metallicae in loco.

Berg-Halte, declivitas, gäher Ort.

Burg-Halde, eine Höhe, worauf eine Burg ist oder vor diesem da gestanden, declivitas ad castrum aliquod.

Thal-Halden, declivitas, gäher Ort.

die Thal-Halden der Gräben sind in Fromberg von Feuer-Werken fol. 37. 4. und von Briegs-Kist. fol. 99. 4. das, was man in scarpe, und Contrelcarpe heist, declivitas valli, a pede ejus, usque ad fundum fossae; et adverso a via recta, (vom bedecktem Berg) ad eundem.

Halbung, declivitas. Pfl. & Dassy. gäher Ort.

Halbdächig, clivofus. Pfl. gäh.

halig, f. locus elevatus & proclivis, ein erhabener und gäher Ort, für halbig oder abhaldig. Hakm. de jure aggerum. p. 209. und 220. n. 103. Dieses Ländlein, (Terra Eiderensis) ist von Anfang eine hohe halig oder Epland gewesen.

halten, v. Pfl. nutare; inclinare; propendere, sich stützen, neigen.

um Berge-Halt, da sich die Emma vass haldet. Eterlin Schw. Chron. fol. 24. b. die inclinate ad vesperam.

gehaldet, zum Fall gerichtet. Pfl. proclivatus.

pronus, für sich gebelt. Dassy.

declivis, nieder sich gebelt.

leniter erectus, ob sich gebelt, id. calteria, ein Ort dahin man die Ruder und Stangen gehalten, so man aufsteht in schiffen.

abhaldig, adj. ein abhaldiger Fels, oder ein Scherf an den Felsen, oder Höhe des Gesteins an einem Wasser, da man mit mag hanteln, rupes, praerupta terra proper altitudinem proclivitate inaccessa. Altmußeig. Vocat. fol. 24. b.

aufhaldig, ufhaldig. Altmußeig. fol. 37. 2. declivis. id.

aushalden. Matthesius. das Erz vom Berg schen dem, separare metallicam ab inutili terra & quamlibet in acervum conjicere.

Gehäl, für Gehälde, cantherius. da die Stangen all auf einen Ort gehälde sind. Dassy. Lex.

Gehälde. Pfl. Gehäl, das Trutter in Aoben, jugum, Reb-Lauben. Dassy. ein Gehälde oder Trutter im Garten, topiarium.

niderhaldig, Genus gemm. proclivus, gäh.

umbalden, umgeben, cingere, undiqueque imminere armata manu.

sie zogen bis an den Berg, damit sie nicht umbaldet wurden, ne hostis colles occuparet.

Tschudi T. II. p. 148. b.

Die Alten sagten halden, inclinare. f. Schilt. Gloss. Helt. halden, inclinare, propendere, vergere.

sich halden. Pfl. declinare, vergere.

davon sagt man noch wlg. die Tenne halden, für halden, inclinare dolium, schräg in die Höhe stellen.

und hatten mehr Composita, als framhalbe, pronus. Schilt. p. 315. inthalden, reclinare. 2. p. 487.

Ahyld. Anglos. Matthes. VIII. xliij. 20. forthald, inclinator, pronus, preceps, Anglos.

Halrai. Goth. claudi. Anglos. heale.

Halda de monte. Hispan. Gall. vertitur; une pente de montagne, un coteau.

Es gehört halde dem Ursprung nach zum Teutschen halten. Weil man da halten muß, so wohl von unten hinauf, da sagt man im Sprich-Wort, es stehen die Ochsen an dem Berg. Man kan nicht weiter: als von oben herab.

helfte, f. halb.

halten.



hellen, f. behlen.

**halfter**, f. capistrum, ein Zaum ohne Gebiß, und also nur ein halber Zaum, daher es auch den Namen von halb oder half haben mag, f. **hulfter**.

einem Pferd die Halfter anlegen, capistrare equum; capistrum induere.

Im **Nieder-Sächsischen** schreibt **Chytræus** in **Nomencl. Sax. col. 368.** halter.

eine Halfter mit zwei Zügeln, nennen einige eine Reit-Halfter, capistrum cum habenis.

sich aus der Halfter reißen, das ist, rebellisch werden, nicht mehr gehorchen wollen.

**Wursteisen** **Basler Chron.** seditiose agere.

**halfter-Geld**, n. donarium pro capistro.

ein Trink-Geld, so der Käufer dem Knecht gibt, von dessen Herrn er ein Pferd gekauft.

**Halfter**, ist bey den **Wund-Ärzten** eine Art Binden, die unter die Kinn-Backen gemacht wird, und oben auf dem Kopf zusammen geht, capistrum.

**Halfter-Kette**, f. catena capistri.

### der Hall,

**sonus**; **sonitus**. hell den Klang nach. f. **hell**.

das **Hall-Jahr**, vor Alters bey den Juden das fünfzigste Jahr oder Jubel-Jahr, annus quinquagesimus; annus jubileus.

**Gegenhall**, **Wiederhall**, echo.

**Wiederhall**, resonantia.

**Nachhall**, sonus durans, primum & fortiori comitans.

**hallen**, v. n. schallen, sonare.

**hallen**, **Marches. Sarept.** Daniel wollte in des Königs Gebot nicht helen, (für einwilligen, f. **gehallen**).

**hallen** in ein, conspirant. **Rönigshof.** 3. 28. sie sind eins.

**einhallig**, adj. consentiens; concors.

**einhallig** seyn, einig seyn, conspirare; concordare; consentire.

**einhallig**, adv. concorditer, unanimi consensu.

**Einhelligkeit**, concentus, consensus, conspirans, unanimus, concordia.

**Einbildung**, **Einbildungung**, **Moser. Bibl. MSCrum in Diplom. Rudolphi Austr.** nach ihrer aller Einbildung und Rat.

**enthalten**, **Tschudi T. II. p. 484. a.** sie enthalten und theilen in ihrem Urtheil, dissentiant.

**erhalten**, erschallen, das erhall in alle Lande. **Petz. Script. Austr. col. 969.**

**Geball**, **Einbildung**, er ist mit aller Gehell zum König gemacht worden. **Hedion. Kirchengeschichte. fol. 323. a.**

**gehallen**, in etwas, einwilligen, concordare; consentire; approbare; ratum habere.

**gehallen**, **Venus Verso Germ. An. 1483.** er wolle nicht gehehlen, er wolle nicht velletr acquiescere. **Deut. I. 45.** er wolle nicht gehehlen, den Worten **Jephthæ. Jud. II. 28.** noluit acquiescere voci **Jephthæ.**

**Gebällung**, 1. **Reg. XII. 7. Vers. Bibl. Ann. 1483.** wann du gibst die Gehellung ihrer Eysung, si petitioni eorum cesseris.

**gehallen**, concentus. **Glosse Lindenbrog.**

**misshallend**, oder **misshallig**, adj. nicht einig, dissentiens; dissidans.

**misshallig** seyn, discordare; dissentire; inter se dissidare; discrepare.

**misshallig**, adv. discorditer.

**Misshalligkeit**, f. Uneinigkeit, nicht einerley Meinung, discrepantia; discordia; dissensio; dissidantia.

**missgehallen**, (sie waren misshallig.) **Poem. Germ. Ecard. T. II. col. 1471.**

**Unhalligkeit**, **Wetzelin Widgenof. Chron. fol. 93. a.**

**wiederhallen**, resonare.

**Wohllallung** des Gesangs, harmonia, Altens. **fol. 9. v.**

**Wursteisen** in **Basler Chron.** hat für gehallen, gehehlen.

gehehlen zu etwas, suffragium suum dare.

gehehlen, **Poem. Germ. apud. Ecard. T. II. col. 1456.** so gehehlen in der **Rer.** (sie stimmten dieser Erzehlung bey.)

**col. 1457.** so gehehlen all an dem Rat, consilio omnes accedebant.

**col. 1460.** die Schrift geheilt uns, scriptura nobis consentit.

**Hall**, ist ein vom Laut gemachtes Wort, wie Schall, &c.

**Haller**, f. Heller.

**hällig**, adj. **Pitt. müde**, lassus.

**heiligen**, **Pitt. müd** machen, bemühen.

**heigen**, id. auf Wasser und Land geheiget, getrieben, terris jacatus & alto **Diapod. Lex.**

**beheigen**, das Land war mit Krieg geheiget und verherget, **Strumpf. Schweiz. Chron. fol. 615. a.**

**beheiligen**, beschwerlich seyn, **Harad. d. f. im Teutschen Secretario. P. I. p. 221.** Wie wohl wir denselben mit widrigen Schreiben zu beheiligen und nicht vorgenommen.

**Behälligung**, f. **Besold. Contin.** **Ihrer Ma. jeshä** und **Dero** Regierung schwere Behälligungen wachsen auf, (das ist, sie werden mit Klagen und um Hülfe schreyen überhäuft.)

**Hällig** ist nicht müde überhaupt, sondern von schreyen und hällen.

**Hallunte**, w. ist aus dem Böhmischem ins Teutsche gekommen, **Holomfa**, heist der Anhang den einer hat, vom Religions-Wesen, oder vom Krieg, durch den Krieg ist es auch zu den Franzosen gekommen, die Treß-Jungen welche der Soldaten zerrißene Kleider anlegten, hatten die Lumpen um sich herum hangen, haillon. Gall. panniculamenta, daher ist es ein Schimpf-Wort, Homo pannis oblitus, theils sagen dem Böhmischem Wort zu Folge noch **Holunte**, mendicabulum. **Bettel-Lumpen.**

**Hallunferey**, f. **Bettelrey**, mendicitas.

**hallunfisch**, adj. **Adv. bettlerisch**, als ein Bettler, mendicus, mendice.

**Halle** oder **Halde**, f.

vor Alters eine Hütte oder Stram, taberna, f. Halde, eine Hütte die von der Erden an mit dem Dach gegangen, dadurch war die Hintere Seite bedekt, und kunte der Regen nicht durch treten, sondern lief vom Stroh, oder dem Asten und dem Laub ab, und sie waren im Schatten wegen der Sonne. Das alte **Vocabular.** von 1482. hat **Gewandlaube**, locus umbrosus, ubi mercatores stant, **Krämmerei**, Hütte, Schragen, oder Halde. **Holländisch**, heißt Halle eine boutique, **Gabler** im **Rechts-Spiegel. fol. 102. b.** Hall oder Werk statt eines Krämmers.

**Halle**, Lat. barb. Halla oder Hallus, in **Leg. Ripuar. tit. 43. de Hallis** hießen hernach alle Dörfer der Krämmerei, wie **Cajeneune** sagt, toutes fortes des lieux couverts, où l'on vend les marchandises à l'ombre que les Romains appelloient umbras ont pris le nom de Halles, ums Jahr 1180. ließ **Philippus August.** zwei große Häuser bauen, in quibus tempore pluviali mercatores merces suas mundissime venderent, quas vulgus Halas vocat. **Gallice** hieß endlich Hale, forum venaliū. Halle. **Holländ.** macellum.

**Halle**, hieß vor diesem vestibulum templi, Vorhof einer Kirche, die Leich-Halle an den Kirchen (**Matthæus**) f. Lage, laeas, weil die Leichen-Priester oder Leich-Priester darinnen Resse lesen durften.

**Chytræus** **Niederfäch.** col. 404. **Propyleum**, Halle, Vorhof. **Hierher** gehört, **Athor. III. so. a.** welches Halle übersezt worden, porticus.

**Halle**, Kote, der Ort wo viel **Salz-Koten** beyammen, so wohl wegen des Kochens des Salzes, als wegen des Verkaufens.

**Koff**, im **Spieg. der Gesundh. fol. 119. b.** Man wollte zu **Florenz**, ein Bad, so gefahren Wasser führt, zu einer **Salz-Pfanne** oder **Halle** aufrichten.

**Salzen** oder **Hallen**, **Salz-Koten**, salinz. **Frischlin. Nomenclat. c. 114.**

**Salz-Hallen**, **Besold. ex Tabore de metaz. p. 251. 599.** Halle, domuncula quæ in officinis salinaris extruuntur. It. horrea & tegmina illa sal coquendo & preparando destinata.

das **Salz-Werk** ist daselbst in 14. Hallen zer schlagen. It. nach Größe seiner habenden Hall portion, &c.

**Hall**, das Thal worinnen die **Salz-Brünnen** in Halle in **Sachsen** sind, heist auch die Halle, als: er wohnt weit von der Halle, **Hondorf p. 42. und 46.**

er machet ein neues **Salz-Sieden** in dem **Thür-Thal**, dasselbe **Uzewal** hieß niemert zu **Chainer Stadt**. It. sie flugen den neuen **Sal** erunter.

**Hall**, ist der Namen vieler Dörfer in **Teutschland** die **Salz-Hallen** haben, und von diesen Hütten den Namen behalten, nicht von **Als**, sal, als wann die **Teutschen** wie die **Römer** den spiritum asperum in s verwandelt, sal, **Salz**, von **Als**.

**Hall** in **Sachsen**, **Hala Saxonum** live **Magdeburgica**.

**Hall** in **Schwaben**, **Hala Suevorum** live **Suevica**.

**Hall** am **Inn**, **Hala Tirolensis**.

**Halle** in **Bayern**, oder im **Salzburgischen**.

**Halle**, wo keine **Salz-Werte**, scheinen den Namen von den andern Bedeutungen zu haben, als:

**Halle**, eine kleine Stadt in **Nieder-Sachsen**, nicht weit vom **Bodenwerder**, bey der **Weser**, **Braunschweigisch**.

**Halle**, in der **Graffschaft Ravensberg**.

**Hall-Dursche**, **Salz-Arbeiter**, **Besold. c. I. salis coctores**.

**Hall-Lente**, **Hondorf. p. 122. id.**

**Hall**, wann es für aula steht, scheint das h voru an aula gesetzt zu seyn, wie man für olus. holus gesagt.

**Salz-Grave**, **Handii Metrop. Salisburg. T. II. p. 266.** **Halgravius**, scheint ein Graf von **Baselburg** gewesen zu seyn in **Bayern**, bey **Hall** im **Salzburgischen**, der etwan über das **Salz** Wesen gesetzt gewesen. Anno 1205. unter schrieben sich in einem **Diplomate** **Kienricus** & **Albertus** die **Helgraven**, fratres. **Weinrich** im **Jennebergischen** **Kirch** und **Schulen** Staat. p. 116.

### Halm, m.

**calamus frumenti**; **stipula**; **culmus**; a radice ad spicam protensus.

**Stroh-Halm**, m. **calamus straminis**.

**Halm-Knede**, m. **geniculum calami**.

**Halm-Kette**, f. die den **Halm** durchlöcheret, tinea species quæ culmos perforat & interiora corrodit. id quod fertilitatem impedit.

**Halm-Pfeiffe**, f. eine Pfeiffe von einem **Stroh-Halm** gemacht, fistula ex internodio culmi.

**Halm-Rüben**, die gleich nach der Ändte unter die Stoppeln gesetzt werden, rape, statim post messum inter stipulas seminatæ.

**Halm**, wird an einigen Orten für **Häckerling** gebraucht, stramen minutim concisum.

**Halm**, in den alten **Rechten** der **Teutschen**, bey ihren **Verträgen**, stipula; festuca.

mit **Hand**, **Halm** und **Mund** etwas übergeben, tradere aliquid stipula subnixæ. In **traditionibus Fuldens. edit. Pistorii. p. 82.** de virgine dicitur: Trado me ipsam & mea, & ea cum stipula hujus abjectione depono.

**Eet. Gabler**

**Gobler**, im Rechts-Spiegel, sagt vom Auftrag oder Übergab, traditio genannt. Mit Halm und Mund, das ist, mit Wort und Werk überreichen, daß es dem andern eigen seyn soll.

mit Hand, Halm und Mund sich versehen, und ein Erb oder Leben auflassen. Ann. 1783. In *Menken's Script. Saxon.* col. 560. vor gebegtem Gericht.

**Halmlein**, n. *caliculus herbae*.

almig, in den Compositis.

zweyhalmig, duos calamos progerminans. vielhalmiges Getreide, da ein Korn viel Halme treibt, frumenti grana plures calamos protrudentia.

Halme ziehen, eine Art zu lösen, wer den längsten oder kürzesten bekommt, unter denen die oben gleich lang und dick heraus stehen, ducere calamos sive stipulas tanquam fortem. **Hierhalm** und **Henn**, das ist, wann Getreide Arnde, und Henna Arnde vorbey, im Herbst f. *Haltaus Calendar, medii ævi* p. 15.

einem das Halmlein durchs Maul streichen, falsche Versprechungen thun, os sublinere alicui. **Teutsche Sprichw.** fol. 14. b. illudere, vanis promissis decipere.

einem ein Halmgen durch das Maul ziehen, einem schmeicheln und was aus ihm lassen wollen, ex recauro arcana expiscari, adulari, blandiri alicui. **Samelm.** Oldenburg. Chron. p. 253.

Durch den Halm wird hier ein voller Halm mit den Körnern verstanden, oder ein kleiner Halm der in Fett gedunke ist, einem appetit zu machen. **Kayserb.** in Post. fol. 44. sezt die Schmeicheley anjudeuten noch dazu: Ihr sal den mir mein Angesicht, and streichen mir das Halmlein durch den Mund. Daß auch durch das Halmlein etwas fettes verstanden werde, weil etwan die Köcher das Fett mit einem Halm über einige Speisen gestrichen, so sezt D. Gailer. c. 1. fol. 195. b. Einem das Specklin durch den Mund ziehen.

**Frankw. Rab. Maur.** calhilmit, für gebalmet. **Halm**, kommt mit dem Lat. calamus überein, und mit κάλαμος.

### Hals, m.

collum, an Menschen und Thieren.

einem um den Hals fallen, cervicem alicujus amplecti; in collum alicujus invadere.

einem Kind den Hals biegen, es gehorsam machen, rectare cervicem pueri antequam obrectat.

Die meisten Redensarten sind pöbelhaft worden, als:

einen an den Hals schlagen, colaphum in fringere alicui.

einem den Hals brechen, frangere cervicem alicui.

einem den Hals umdrehen, obtorquere gulam alicui.

etwas vom Halse schreyen, laut sagen, alta voce dicere aliquid.

aus dem Halse finden, animam fortentem habere.

aus vollem Halse lachen, cachinnos tollere.

durch den Hals sagen das Geinige, obligurire fortunas.

in seinem Hals lügen, lauter Lügen reden, mendaciloquum esse; mera mendacia fundere.

die Sprache zu Halse schlagen, Kyf Spiegel der Gejunob. fol. 70. b. begierig herunter schlucken, avidius deglutire cibum.

etwas über Hals und Kopf thun, præpropre facere aliquid.

**Hals**, für das Leben.

beim Halse gebieten ol. Schw. Spiegel. c. 171. supplicio constituto velle aliquid.

einem in Hals und Haupt ablagen. **Sam-**

**melm.** Oldenb. Chron. p. 166. se inimicum capitale alicujus declarare.

das kostet dir den Hals, actum est de collo tuo.

mit dem Hals bezahlen, morte multari, capitis penam sustinere; collo solvere.

er sitzt auf den Hals, supplicium in carcere expectat.

es geht ihn an den Hals, capitis res agitur.

**Hals**, im Reden von Geschwätchleiten oder Kasten.

einen an den Halse haben, vexari alicujus importunitate.

viel Verrichtungen über dem Halse haben, magna munia cervicibus sustinere.

eine Krankheit am Halse haben, laborare aliquo morbo; morbo implicatum esse.

einem ein Weib an den Hals hängen, cervicibus alicujus matrimonii jugum imponere, vinculis jugalibus aliquem innectere.

einem einen Proceß an den Hals werfen, dicam alicui impingere.

einem über oder auf dem Halse seyn, molestum esse; oneri esse alicui.

einem etwas vom Halse schaffen, liberare aliquem onere.

sich etwas auf dem Halse laden, onus aliquod collo subire; suscipere molestiam.

**Hals**, an einem Glas, collum vitree ampullæ.

**Hals**, an einer Laute oder Geige, collum testudinis vel fidium.

**Hals**, an den Nacketen, der Ort wo sie am Zündloch gebunden werden, pars tubuli papyracei & ignivomi prope orificium constrictior.

**Geirhals**, sehr geiziger Mensch, homo inhians aurum ut devoret, inexhaustæ bonorum aviditatis homo.

**Kellerhals**, f. Keller.

**Speckhals**, f. Speck.

**Todenhals**, f. Tod.

**Waghals**, f. wagen, audere; homo audax & temerarius.

**Windhals**, eine Art von Spechten, welches seine lange Zunge und die Klauen anseigen, als deren zwey vornen, zwey hinten ausstehen.

**Lynx**, gis. Einige nennen ihn **Wendehals**, aber nicht eigentlich, dann andre Vögel können ihren Hals auch wenden, dieser Vogel aber wendet und drehet ihn, auch wann man ihn in den Händen hat, daher heisset man ihn auch **Drehhals**.

**halsen**, v. amplecti, ist veraltet, man gebraucht

umhalsen, um den Hals fallen, amplecti brachis cervicem alicujus, amplexari aliquem, cervicibus alicujus innecti.

**Halsen**, f. f. die Halsen, **Pick** vom Lat. helcium, ein Kummer, oder woran Pferde und Ochsen ziehen.

**Halslein**, n. Halsgen, collum subtile. It. ein kleines Hals-Tuch von Leinwand, linteolum circa collum canis sagacis. **Stemming Teutscher** Jdg. p. 189. a. und p. 255.

**Halsung**, was die Leitz Hunde bey den Jägern um den Hals haben, wann man sie führt. Eine Art breiter Hals-Bänder, lorum latum circa collum canis sagacis.

**Halslein**, ein Strich oder Schnur zum aufhängen eines Menschen. **Tschudi** T. I. pag. 532.

**Chron. Helv.** Das ist, ein Henker-Strich, laqueus, rellis, ad suspendendum aliquem.

**Halsling**, ein Galgen-Strich. **Pick** rellis, f. Halsling.

**Halsling**. T. III. Script. **Bransw.** p. 400.

**Hertoghe Dero de Grote to Brunswik** was ein ernsthaftig bese Ramu. Wann he eyn straten reover betrad, dem dede he de heijsting unme de Hals, unde kant en an den boum darbe erst bo quam, unde leit om dat perr unter ut tegh.

**Hals**, aber an den Pferden, oder Hengst, wird wider allerley Gebrechen von den Wärmern

geschlagen. **Stemming Teutscher** Jdg. p. 204. b.

**Hals-Adel**, heist bey einigen auch cervicis, vena jugularis.

**Hals-Puls-Adel**, Puls-Adel am Hals, vena carotides.

**Hals-Band**, n. ornamentum colli; monile vineolum colli.

von steifer Materie als Silber, annoth circa collum; numella argentea, Hals-Band wie einige Wären tragen.

ein stachliges Hals-Band der Hunde, mulus.

an einem Stüd Grisch, der Zwischenraum an den erhabenen Zieraten des Weibes Theils des Stüdes.

**Hals-Bein**, **Vet. Pers. Germ. Bibliorum**. Ann. 1483. cervix.

**Hals-Bein**, oder **Nack**. **Deut. IX.** hartes Hals-Bein seyn, duræ cervicis esse. **Exod. XXXIII. 3.**

**Hals-Beinich**, adj. duræ cervicis. **ibid. Exod. XXXII. 9.**

**Hals-Berge**, **Vocab. Vet.** 1482. Hals-Berge oder **Platz**, oder **Krebs**, oder **Kürd**, oder **Brust**, **Bledh**, thorax.

f. bergen, thorax & loricæ sive ex lamini compactæ sive contextæ exannulis.

**Gall.** hauberge, non tantum colli munimentum, s. focale militare, sed totius corporis.

Daher heissen Lat. barb. Halsbergi, Kürd fier, milites loricati & cataphracti ipsi.

**Hals-Binder**, f. fasciola circa collum; linteolum a collo dependens.

**Hals-Busse**, f. **Sigmund's Teutsche Consue.** in Preussen.

mit der Hals-Busse gestrafft werden, f. 14. vita privati. Am Leben gestrafft werden.

**Hals-Drüsen**, glandulæ jugulares.

**Hals-eigen**, f. Leib-eigen.

**Hals-Eisen**, n. numella.

**Hals-Gehäng**, n. monile; collaria. 2.

**Perlen-Hals-Gehäng**, fila margaritis plena circa collum.

**Hals-Gericht**, n. judicium capitis; sive criminalis.

**Hals-Gerichts-Ordnung**, ordinatio criminalis.

**Hals-Geschwür**, n. ulcus in collo.

**Hals-Geschwulst**, f. angina, oder **Hals-Geschwür**.

**Hals-Gold**, für Hals-Kette. **Tom. III. Script. Bransw.** p. 161. torques aureus.

die Hals-Haare, 2. eines Pferds, die Mähnen, juba.

**Hals-Hemb**, n. sonst leinene Collet, humerale linteum forminarum humeros & pectus tutum regens indulum.

**Hals-Herr**, der am Leben straffen kan, herus, qui jus vitæ & necis habet in suos, vel qui homines proprios habet.

**Kayserb.** Post. fol. 45. Ein Knecht, ein eigin Mann, muß thun was sein Hals-Herr will.

**Tschudi** T. I. p. 127. Die weltlichen Hals-Herren mit ihrer scharffen Beherrschung.

**Hals-Huhn**, n. ein Zins-Huhn, welches bey dem Haupt-Gall muß bezahlt werden.

**Hals-Kappe**, f. cucullus.

**Hals-Kette**, f. torques aureus.

**Hals-Kragen**, n. collare.

**Hals-Kraut**, n. cervicaria.

**Hals-karrt**, f. eine Krankheit, teranus. It. ein Kasser, contumacia. **Pick.**

**Hals-karrt**, einem Hals-karrt geben, i. e. einem verhältskarrigen. **Wurffisen** **Dahl.** Chron. bey dem Jahr 1405.

**Hals-karrig**, adj. contumax; pertinax; obstinatus. f. hartnäckig, prestratus; duræ cervicis.



adv. pertinaciter; obstinate; contumaciter; prästade.

Halsstarrigkeit, f. pertinacia; obstinatio; contumacia.

verhalsstarrigen einen, obstinatum facere quem

hals Tuch der Weiber, supparus. Der Mann, f. Halsbinde.

hals Wasser, Krug vor einem bösen Hals.

hals Wirbelwein, das oberste, atlas.

das andere, epistrophæus, der Ummender.

hals Wurzel, Campanula.

Halten,

ich halte, du hältst, er hält, Imperf. Indic. ich halt, als mit den Händen, tenere aliquid maribus.

den Wolf bey den Ohren halten, lupum auribus tenere.

vor dem Mund einem etwas halten, daß er es genießen soll, offerre ori alicuius.

einen vor die Nase halten, admoveere quid ad nasum alicuius.

halten, mit Beobachtung.

die Gebote Gottes halten, obsequi præceptis Dei.

das Gesetz halten, observare legem.

Glauben halten, fidem præstare, oder solvere.

sein Wort oder Versprechen halten, stare promissis.

den Eid halten, iururandum datum servare.

sehr über etwas halten, tenacem esse alicuius rei.

in Verwahrung halten, custodire.

verborgen oder heimlich halten, celare, tegere.

Freundschaft halten, amicitiam colere.

Frieden halten, pacem servare.

fest Tag halten, diem festum agere, oder celebrare.

den Kauf nicht halten, ab emitione abire.

eines andern Statt oder Stelle halten, partibus alicuius fungi; loco alicuius esse.

Buch halten, codicis expensis & accepti custodem esse.

den Tact halten, numerum musicum observare, percussionis inderamentum sequi.

etwas bereit halten, paratum habere quid

das Einige zu rathe halten, parere continenterque vivere.

so wurde es ehmalig gehalten, hic olim mos fuit.

Gold, das die Probe hält, aurum ad obfusum.

eine Klage halten, eines Todts beklagen, deplorare mortem alicuius in funere.

sich nach dem Recht halten, secundum legem vivere.

über einem halten, einen beschützen, præsidio custodique sua tegere aliquem.

im Bau halten, reparare, instaurare ædes.

auf Träume halten, somniis fidem habere.

halten, durch seine Versorgung, iuthun etc.

Pferde, Hunde, etc. halten, equos, canes alere.

eine Armee auf den Beinen halten, exercitum alere.

Erbhalt, f. Ehe.

Haushalten, Hofhalten, f. Haus, Hof.

einen wohl halten, curare aliquem bene, tractare aliquem liberaliter.

einen wie seinen Sohn halten, pro filio habere aliquem.

einen frey halten, suis sumtibus alere, suppeditare sumtum, solvere pro aliquo.

einem Hochzeit halten, curam agere nuptiarum alicuius; curare nuptias.

offene Tafel halten, cenare in publico; admittere multos ad convivium.

eine Gasten halten, convivium apparare.

einen Schadlos halten, præstare alicui damnum; indemnem aliquem declarare.

sich zur Reife fertig halten, stare in procinctu.

Unterschied halten, distinguere quid ab aliquo, discernere.

rein halten etwas, f. reinigen, purgare.

Feur halten, ignem alere.

halten, still stehen, aufhören, se non movere; non progredi; cessare &c.

halten mit dem Wagen, inhibere currum, im Lauff, reprimere cursum.

halten auf dem Marsch, als Kriegs-Volk, quiescere aliquandiu, resistere cum exercitu.

einem halten, sich nicht streuden, sine motu præbere se, vel aliquid, alicui.

sich zu Hause halten, tenere se domi.

still halten, als im Singen, pausam facere.

als im Leiden, patientem se præbere.

als im gehen, sistere gradum.

halten auf einem, inhiberi alicui. f. halt; halten auf einem, mit Reutern, auf Anregung des Gledes; Schlags auf zu seyn, nachzuhalten, vor zu halten, aufzuhalten, oder auferthalb zu behalten. Schilt. Præf. Jar. Rom. p. 301.

se hielten auf ihn, tentarunt illum inhiberi; inhibidores vice ejus erant.

Fuß halten, subistere; Stand halten, manere, non aufugere.

das Maul halten, schweigen, silentium præstare.

halt das Maul, tace!

in Versuchung seß halten, durare in tentationibus.

Fried halten, pacem servare.

halten, mit Oberhand.

einem zu etwas halten, (anhalten), adigere aliquem ad aliquid.

zum Studiren halten, velle ut animum ad studia quis applicet; bonis literis tradere puerum.

unter der Zucht halten, disciplina coercere; castigare verbis & verberibus; educare aliquem adhibita disciplina.

in Zaum halten, freno, coercere, oder compescere.

einen, frenos alicui adhibere, frenum injicere alicui, tenere aliquem in officio.

seine Begierden, cupiditatem constringere.

gute Ordnung halten, servare ordinem.

Maß halten, modum servare.

Nachfrag halten, omni cura vestigare quid.

gefangen halten, custodia tenere.

in Schranken halten, continere aliquem in officio.

so will ich es gehalten haben, hæc hoc modo fieri volo.

dazu gehalten seyn, verbunden seyn, teneri lege ad aliquid; obligatum esse aliquo modo.

ihre Augen wurden gehalten, oculi eorum tenebantur.

einem die Wage halten, einem gewachsen seyn, non inferiorem esse, parem esse alicui.

halten, in Zusammenkunft und in Gesellschaft.

Schul halten, liberos docere aliquid; pueros in schola instituere.

anfangen eine Schul zu halten, scholam aperire.

Collegia halten auf hohen Schulen, docere studiosam juventutem in Academia. It. audire docentem aliquem, doctorem quendam colere. Juristische Collegia halten, operam ponere in scholis iuridicis.

Markt halten, ad mercatum venire tanquam mercator; in foro sedere, nundinari.

es wird Jahrmärkte gehalten, nundinæ sunt.

Messe halten, in der Kirche, missam celebrare.

das heilige Nachtmahl halten, eucharistiam celebrare.

eine Predigt halten, sermonem sacrum habere; concionem habere in templo.

eine Rede halten, orationem habere.

Hochzeit halten, nuptiarum solennia celebrare.

eine Schlacht halten, pugnam conferere, prælium committere.

eine Comedie halten, agere comædiam; einen Reichs-Tag halten, comitia imperii aut regni habere. Land-Tag halten, conventum agere provinciale.

Gespräch halten, sermonem instituere, colloquium habere.

Musterung halten, exercitum lustrare.

alle Dinge gemein halten, habere communia omnia.

das Mahl halten, cenare; prandere.

halten, das etwas nicht durch hinein oder heraus kan, arcere.

das Wasser halten, urinam inhibere.

ein Hut der Wasser hält, pileus per quem pluvia non penetrare potest.

diese Stiefel halten Wasser, sie lassen kein Wasser hinein, in his ocreis pedes non madefiunt.

dieses Faß hält, hat keine Rigen, dolium hoc rimas non habet.

den Zorn halten, iram reprimere.

im Gedächtniß halten, memoria tenere.

sich nicht halten können, impotentem esse animi.

Zorn halten, iram tenere.

halten, für beyammen oder aneinander bleiben, conjunctum inanere, non separari.

dieser Leim hält nicht, i. e. zusammen, gluten hoc non tenax est, non jungit; conglutinatorio hæc facile divelli potest.

das Eis hält nicht, glacies non sustinet transeuntes.

der Ast hält nicht, ramus frangitur, non fert ascendente.

dieses Kleid hält lang, vestimenti huius textura diu durat; non deteritur.

nicht Farb halten, colorem mutare, non eodem vestigio stare, inconstantem esse.

nicht Stich halten, als Tuch, das so abgetragen und dünne ist, daß es nicht kan zusammen genähet werden. It. zu schwach seyn, adeo detritum esse ut non consui possit; adeo tenuis, ut acu non possit consarciri; infirmum esse & inutile.

sich nicht halten, als Obst, putrescere.

als Wein, vanelescere; fugere.

sich an etwas halten, nisi aliqua re.

sich zu einem halten, applicare se ad aliquem, facere cum aliquo, partium alicuius esse, adherere alicui.

er hält sich zu ihr, fidus ejus maritus est; eam solam amat.

sich zu keinem halten, nullius partis esse.

es mit einem halten, stare a partibus alicuius; in der Meinung, der Lehre, consentire, se dari aliquem; in Widersehung, conspirare.

das Gegentheile halten, contradicere, contra aliquem stare.

halten, für achten.

viel von einem halten, plurimi facere aliquem.

hoch halten, magni facere.

lieb und werth halten, amare & honorare, venerari.

in Ehren halten, honore afficere.

eure Wort in Ehren gehalten, ut honos verbis suis.

nicht von etwas halten, spernere; non amare aliquid.

viel auf sich, oder von sich selbst halten, arroganter de se sentire, sibi placere, esse aestimantem sui.

andere gegen sich für nichts halten, præ se alios nihilo putare.

halten für etwas, putare.

für Ehre halten, ducere sibi gloria aliquid.  
für gering halten, parvi ducere, ponere ali-  
quid in minimis.

für gelehrt halten, habere quædam in numero  
doctorum.

für untreu halten, daninari fidem alicujus.  
zu gut halten einem etwas, ignoscere, veni-  
nam dare alicui alicujus rei; condonare.

alles für verlohren halten, de omni salute  
desperare.

halten, das Simplex steht oft für eines seiner  
Compositorum.

Gen. XXXVII. 14. sage mir wie sich hält,  
für, verhält, ut res se habet.

sie hielten sich im Land, für, sie hielten sich  
auf, degebant, habirabant.

die Hoffnung halten, für behalten.

das Faß hält zwei Aimer, duas amphoras  
continet. für, in sich halten.

### Halt, (Particula.)

ist eigentlich der Imperativus vom Verbo hal-  
ten, in unterschiedlichen Bedeutungen dessel-  
ben.

halt, eines beschlenden, expecta; noli ce-  
dere; siste gradum; inhibe equos.

eines Drohenden, halt du Hund! vae tibi!

eines Vermahnenden, daß der andere etwas,  
oder einen halten soll, sine Matth. XXVII. 49.

retine (ingientem) cape, mane, halt still.

halt, (Adverbium quantitatis)

daß der Acker desto halt Korn gebe, R. &  
nigob. Elfsaß. Chron. für desto mehr, ut  
ager eo plus frumenti ferat.

halt, vielleicht eine im Schreibe veraltete Inter-  
jection, aber im Allemannischen Dialect, in  
Franken, Schwaben und Bayern, im Reden  
noch sehr gebräuchlich unter dem Pöbel. Es  
ist vom Verbo halten, so fern es achten, dafür  
halten, oder glauben bedeutet, als: im Imper-  
sonali. für forsan.

Im Poem. Germ. T. II. Eccard. Script. Med.  
ævi. col. 1496. was halt nu so haben begangen,  
das ist: sie mögen etwan begangen haben, was  
sie wollen, quicquid commiserint.

Item, col. 1503. Darum las wir sein nicht,  
Was uns halt davon ge-  
schicht.

das ist, es mag uns darüber begegnen was da  
will.

Item, col. 1505. das halt wol mer genesen, das  
ist, das da, wie ich dafür halte, hätte können ge-  
reitet werden.

### Halt, f. m.

moran etwas hält, retinaculum, quo quid re-  
tinetur.

It. sustentaculum, morauf etwas hält oder  
steht.

es hat keinen Halt mehr, non est quod illud  
retineat, sustineat.

Halt, der Werth, valor; pretium.

der innerliche Halt des Eries, internus vis  
valor. f. Gehalt.

von gutem Halt, von schlechtem Halt, id  
quod pretiosum reddit quid, vel vile, sine-  
rum vel corruptum.

Geld von schlechtem Halt, nummi adul-  
terini.

Halt, für Hinterhalt, insidix. Pet. Script. Austr.  
col. 1025.

Halt, die Bemachung der Landstrassen, son-  
derlich im Wald. Item ein Anzahl Reuter  
welche denen Räubern nachsetzen aufgebo-  
ren werden, custodia viz publicæ per certum  
subditorum numerum. Equitum cohors pro-  
vincialis ad persequendos latrones evocata.

den Halt bereiten, die Unterthanen zur Ver-  
sichtigung der Strassen im Wald aufbieten,  
evocare subditos ad visitationem viarum syl-  
vestrium. Evocatos colligere. f. Schilt. Prax.

in Jar Rom. p. 301. 399. f. oben halten auf ein-  
nen.

Halt: Ritt, m. die Reife, so einige Reuter thun,  
die Landstrassen sicher zu halten, oder die  
Räuber zu verfolgen, iter equitum qui vias  
publicas in sylvis custodiunt. ut latrones per-  
sequantur, aut ibi in insidiis lateant.

Halt: Stätte, f. ein Ort des Hinterhalts, locus  
insidiarum. Schilt. Prax. Jar. Rom. p. 302.

Grobhan fol. 176. a. Duell. Miscell. T. II. Halt-  
Statt.

Hinterhalt, f. hinterhalten.

Ehehalt, f. Ehe.

Gegenhalt oder Widerhalt, quod resistit moven-  
ti, vel verberanti.

Gehalt, m. valor. Werth.

Gehalt der Erde, die Fruchtbarkeit, wie viel ein  
jedes an Metall hält, pondus quod quæque  
terra metallica boni metalli in se continet.

Gehalt der Münze, pondus puri argenti vel  
auri in moneta live in quolibet nummo.

Gehalt, Besoldung, salarium.

Unterhalt, m. sustentatio, alimentum.

Vorbehalt, reservatio. mit Vorbehalt eines je-  
den Rechten, salvo jure tertii.

geistlicher Vorbehalt, Ferdinandi I. Conti-  
natio de reservatione Ecclesiasticorum, der  
hat gemacht, daß die protestirende Bischöfe  
lang von dem jure conciliorum, sind ausge-  
schlossen gewesen.

Die übrigen Composita von halt mit denen  
Præpositionen, f. hier in den Verbis Compositis,  
als: Einhalt, Aufenthalt, Inhalt.

### Halter, m.

ist in den Compositis am meisten gebräuchlich.

Halter, im Chron. Haguen. MSC. ein Nachschick-  
ler, und im Scher. Prax. Rom. p. 302. miles li-  
mitaneus, der auf die Feinde oder Räuber  
hält, vorzuhalten, aufzuhalten, ausserhalb zu  
behalten, p. 301.

Ein Halter, ein Fisch-Teich, piscina. Alber. Lex.  
beym Wort Wasser, Lit. D vivarium, rece-  
ptaculum.

Halter, Niderf. für Halfter, capistrum. Chytr.  
col. 490.

Anhalter im Bett, linteum vel laqueus in le-  
cto ægroti dependens quo se erigere potest.  
f. anhalten

Buchhalter, womit man die Bücher offen  
hält, Item, Ein Schreiber bey denen Kauf-  
leuten, retinaculum, quo libri tenentur aper-  
ti. Item, custos codicis expensis & acceptis apud  
mercatores.

Erhalter, servator; conservator.

der ernehrt, nutritor.

der beschützt, defensor.

Fisch-Halter, piscina.

Gast-Halter, Gast-Wirth, pandochæus; ho-  
spes; caupo.

Gerichts-Halter, Richter, qui judicis loco est,  
judex.

Haushalter, œconomus, domi custos & præfe-  
tus. f. Haus, dispensator.

Post-Halter, director cursus publici.

Selbst-Halter, ist bey den Russischen neuen  
Kaisern angekommen, an statt ihres Sava-  
derfches, oder des Griechischen, *avloxpalus*,  
(Gall. Souverain) Monarcha.

Stamm-Halter, der ein Geschlecht fortpflan-  
zet, stirpis auctor; familie columnen; gene-  
ris sui propagator.

Statt-Halter, vicarius; vices gerens; qui  
pro aliquo ministrat.

Königl. Statt-Halter, vicarius Regius

Prorex; præfectus totius regni absente Re-  
ge.

Statthalterisch, adj. more vicarii.

Statthalterische, f. præfectura; digni-  
tas vicarii.

Dehalter, m. Schrand, armarium; serinium.

Vor Alters ein Vormund, Schwaben: Sp.  
c. 315.

Fisch-Behalter, Fisch-Teich, vivarium.  
Apberd. Tyroc. 32. Niderländisch, Haalval,  
ein Halts-Fisch, piscina. Einige sagen Fisch-  
Halter.

Behalter, ein Schrank, ist noch an einigen Or-  
ten gebräuchlich, wird meistens in Kasten,  
verändert im Pöbel: Keden, armarium;  
serinium. f. gehalten.

Das Halten, die Haltung, f. hier in den Com-  
positis, als das Abhalten, die Abhaltung, was  
abhalten, und in den Anfangs: Buchstaben  
der andern, als:

das Haushalten, die Haushaltung, unter  
Haus.

Hefhaltung, Hochhaltung, Geringshaltung.  
da war kein halten, nemo eum reitnere po-  
tuit.

das Halten der Zeit, observantia temporis.

das Halten der Spiele, celebratio ludis-  
rum.

das Halten des Gesetzes, impletio legis.

das Halten der Zucht, observatio disci-  
plinæ.

Haltmüß, ist in dem Compositis, Behältniß, f. be-  
halten.

Halbe, f. besunder, nach halb, declivitas.

Halter, f. vivarium. Behälter.

Halden, oder Helden, hießen vor Alters, die  
Fessel, im Nider-Sächf.

T. III Script. Brunswic. p. 533. n. 34. Elst  
Helden, Halen unde Heffen, unde wat te den  
ren unde to Brusteren hort moe be welmen  
den. (Das ist Schiefer, Fessel oder Hand-  
und Fuß: Schellen ic. mag ein selcher  
Schmidt wohl schmieden.)

Sachsen: Sp. MSC. An. 1269. art. 27.

Mit euer Helden sel men ene aver Dime unde  
rovere (Diebe und Räuber) sal men hochen  
und smeden, (in Stock legen, in Eisen schmie-  
den,) daher heißen die Fuß: Schellen in des  
Chytræi Nomenclatore. Both Helden, compe-  
des. In Nürnberg nennt man die Compedes  
im Spott, Springer, und sagt: einen in die  
Springer spannen. Im Sachsen-Spiegel,  
wird also compedes bey dem Spannen ver-  
standen.

hältig, adj. sagt man noch in den Compositis, von  
Metallen und Münzen, continens, in se ha-  
bens.

die Erde ist Silberhältig, hat Silber  
in sich, hæc terra metallica argentum continet.  
geringhältige Münze, welche das gehörige  
Gewicht nicht hat, moneta que constitutum  
argenti vel auri pondus non habet, minus  
levior & vilior.

vollhältig, oder vulg. vollhältig, ein vollhält-  
liger Mann, ein dicker Mann, homo crassus.

haltbar, adj. in Bergwerken, metallum conti-  
nens.

haltbare Erde, Erde oder Strine, die En  
halten, terra & lapides que metallum conti-  
nent.

im Krieg, ein haltbarer Ort, befestigter  
Ort, locus munitus; qui præsidio defendi  
potest.

unhaltbar, unhaltbarer Ort, der sich nicht  
der den Feind nicht verteidigen kan, qui non  
defendi potest appropinquante hoste.

Halt-Nagel, Schurz: Nagel zum Fessel-Na-  
gen, ein eisener Nagel, welcher hinter den Hals  
se durch den Lang-Haum gesteckt wird, damit  
die Hinter-Nacke nicht zurück weichen kan.

Composita, von halten mit Præpositionen.

abhalten, detinere; retinere. einen auf aller-  
ley Weise von etwas zurück halten.

abhalten von etwas mit Worten, oder andern  
Bewegungs-Gründen, avocare; abducere;  
dehortari; avertere.

abhalten mit Verhöl oder Gewalt, prohibere  
aliquem



aliquem ab aliqua re, refrenare, abstrahere; detorquere; retrahere.  
**abhalten** etwas das es nicht herzu kommen, arce-  
 re; reprimere; abarcere.  
 den Feind von der Stadt **abhalten**, arcer  
 hostem urbe.  
 einen mit Drogen **abhalten**, continere ali-  
 quem unis.  
 die **Abhaltung**, oder das **Abhalten**, cohibitio;  
 inhibito.  
 des Bösen, depulsio mali.  
 eines von etwas, avocatio.  
**abhalten**, daß etwas nicht falle, als: einen auf  
 die Erde hangenden Wagen, tenere currum  
 inclinatum ne cadat; sustinere.  
 einen **abhalten**, in Arrest nehmen, com-  
 prehendere; capere; retardare; distinere;  
 detinere; manus injicere; retinere ob ali-  
 quid rein inquirendam; sistere fugam ali-  
 cujus.  
 das Schiff machen daß es nicht fortsah-  
 ren kan, sistere navem.  
**abhalten** sich an etwas, firmiter tenere aliquid;  
 adherere manibus.  
**abhalten**, mit etwas fortfahren, continuare;  
 perseverare in aliqua re.  
 mit der Belagerung, perseverare in obsidi-  
 one.  
**abhalten** mit etwas,  
 mit der Arbeit, instare operi, assiduum esse;  
 non desistere.  
 mit Bitten, Vermähen, sollicitare, instare  
 monendo, efflagitare.  
**abhalten** um etwas bey einem, (bitten) contin-  
 ere quid ab aliquo.  
 um eine Jungfer, petere in matrimonium.  
 um einen Dienst, petere munus; honores  
 et cetera.  
**abhalten** einen zu etwas, (antreiben) impellere;  
 urgere; incitare.  
**abhalten**, u. continuare.  
 der Hosi halt an, gelu continuat.  
 das **Abhalten** eines Wagens der fallen will,  
 actio sustinendi cum iam inclinatum.  
 das **Abhalten** einer Person die weiter will, (auf-  
 halten) retentio; captivitas.  
 die **Abhalten** an etwas, actio se tenendi ad ali-  
 quid manibus.  
 die **Abhalten** zu etwas, impulsus, instinctus, in-  
 citatio; celeritas.  
 die **Abhalten** mit etwas, continuatio; perseve-  
 ratio.  
 die **Abhalten** um etwas, instantia; sollicitatio.  
 anhaltend, als eine Krankheit, morbus tenax.  
 anhaltender Regen, pluvia continua.  
 anhaltende Arznei; Mittel, (zusammen-  
 haltend) adstringentia.  
 der **Abhalter**, s. oben bey Halter, ein Band oder  
 Seil über dem Bett, sich daran aufzuhelf-  
 fen, hinc inde vel aliud quid dependens quo se  
 agere; erigere patet in lecto.  
 ein **Abhalter** in den Salzwerken, einer der um-  
 ter dem Kessel kriecht, und innen einen grossen  
 Hammer an dem Ort entgegen hält, wo der  
 Feuerstein etwas einschlägt oder anschlägt.  
 einanderhalten, conjunctum manere; non  
 disjungi posse; se invicem tenere.  
**abhalten**, zurück halten, retinere.  
 das Wasser mit einem Damm, aggere  
 arere.  
 er kan die Thränen nicht länger **abhalten**,  
 non sustinet suspendere lacrimas.  
 der Berg hält den Wind auf, mons vento  
 resistit, regit alterum latus.  
**abhalten**, abhalten, detinere.  
 den Feind **abhalten**, refrenare hostis im-  
 perium.  
 einen verhindern, obstarre alicui; impedi-  
 re aliquem.  
**abhalten** einen, daß er vergehen muß, remora-  
 re, morare esse; in mora esse alicui, moram fa-  
 cere alicui; mit vergeblicher Hoffnung, inan-

spe producere aliquem.  
**aufhalten** etwas, daß es nicht zu Ende kommt,  
 extrahere rem aliquam.  
 den Krieg **aufhalten**, in die Länge schieben,  
 durare bellum, procrastinare quid.  
**aufhalten** etwas, das in Bewegung ist, tardare  
 retardare; inhibere.  
 die Uhr **aufhalten**, retardare horologii mo-  
 tum.  
**aufhalten**, für unterhalten, damit etwas hinein  
 komme.  
 die Hand **aufhalten**, porrigere manum ad  
 recipiendum aliquid.  
 den Hut **aufhalten**, pileo excipere aliquid  
 quod decidit vel projectur.  
 einen Sack **aufhalten**, tenere saccum aper-  
 tum ad recipiendum aliquid.  
**aufhalten**, für Aufenthalt geben, receptare.  
**aufhalten**, für offen behalten, apertum tenere.  
 sich **aufhalten**, an einem Ort eine Zeitlang seyn,  
 commorari, versari in aliquo loco; tenere se  
 aliquo.  
 sich nicht **aufhalten** lassen, oninem rejicere  
 moram, non posse retineri.  
 sich bey einem **aufhalten**, als zur Herberg, diver-  
 sari apud aliquem; hospitio alicujus uti.  
 sich beständig an einem Ort **aufhalten**, habitare  
 alicubi; degere; vivere; versari.  
 sich unter einigen Leuten **aufhalten**, conversari  
 inter aliquos.  
 sich irgend **aufhalten** müssen, wider Willen auf-  
 gehalten werden, harere alicubi.  
 sich über etwas **aufhalten**, bey einem Ding ste-  
 hen bleiben; sich womit beschäftigen, immo-  
 rari alicui rei; occupari aliqua re.  
 sich gar zu lang damit **aufhalten**, nimium  
 longum esse in aliqua re; cunctari.  
 sich gern an einen Ort **aufhalten**, amare locum  
 quendam.  
 sich gern in der Einsamkeit **aufhalten**, soli-  
 tudinem sequi.  
**Das Aufhalten**, retentio.  
 das Verziehen, mora.  
 die Verhinderung, obstaculum; impe-  
 dimentum; retardatio; procrastinatio.  
 unter Leuten, conversatio.  
 des Wagens, des Pferdes, u. inhibito.  
 darauf **halten**, firmiter affixum manere super  
 aliquare.  
 darauf **halten**, (achten etwas) viel auf etwas hal-  
 ten, magni facere aliquid.  
 wenig, parvi facere.  
**aushalten**, etwas leiden, ertragen, sustinere,  
 ferre, pati, tolerare.  
**Schläge aushalten**, excipere verbera.  
**aushalten**, für aushauren, obdurare, perdurare.  
**aushalten** an einem Ort bleiben, aushauren,  
 durare.  
 mit einem gewisse Zeit, implere certum  
 tempus manendo apud aliquem; manere  
 apud aliquem; se non separare.  
 nicht **aushalten**, deserere aliquem, oder ali-  
 quid.  
**aushalten**, enden, perseverare, ad finem usque  
 persequi.  
 ein Collegium bey einem Professor, con-  
 stantem auditorem esse; usque ad finem per-  
 severare.  
**aushalten** im Singen, zu Ende die Stimme  
 nicht sinken lassen; den letzten Thon länger  
 machen, in fine cantionis vocem non reinit-  
 tere; desinere clara voce, non abrupte an-  
 te tempus.  
 falsch **aushalten**, non finire harmonica ra-  
 tione; falso sono finire cantum.  
**aushalten** die Unkosten, sumtus constantem  
 suppedicare.  
**das Aushalten** im Leiden, tolerantia, doloris to-  
 leratio.  
**das Aushalten**, oder beständig seyn, perseveran-  
 tia, constantia.

das **Aushalten** im Gesang oder im letzten Clavi  
 eines Musicalischen Stückes, juxta ultimam cla-  
 vis, sive finis cantus, mora.  
**behalten**, retinere; non dimittere; non negli-  
 gere; non rejicere; svere.  
 im Gedächtniß **behalten**, memoria tenere.  
 nicht vergessen, non oblivisci.  
 behalte dieses wohl, inscribe hoc in animo;  
 contine animo.  
 seine Meinung **behalten**, permanere in sen-  
 tentia.  
 bey sich **behalten**, habere aliquid secum;  
 verschweigen, silentio tegere; tacere ali-  
 quid.  
 vor sich **behalten**, sibi tenere.  
 die Oberhand **behalten**, vincere.  
 seine alte Gewohnheit **behalten**, antiquum  
 obtinere.  
 prüfet alles, das Gute **beachtet**, omnia pro-  
 bate, quod bonum est tenere.  
 er behält den alten Grollen, manet alta  
 mente repollum.  
 etwas bey sich **behalten**, (im Wagen) reti-  
 nere cibum (non evomere)  
 einen bey sich **behalten**, non sinere aliquem  
 abire; retinere apud se vel vi vel amicitia,  
 vel auctoritate aliquem.  
 den Fluß im Ufer **behalten**, compescere flu-  
 vium ripis.  
 Rechte **behalten**, jus suum obtinere contra  
 aliquem.  
 sein Lob **behalten**, famam collectam conser-  
 vare.  
**behalten** für bewahren, ist nicht mehr in so viel  
 Redensarten gebräuchlich, als erhalten, bey-  
 behalten, aufbehalten, als:  
 in Zucht **behalten**, begm Leben **behalten** u. be-  
 ser erhalten.  
 auch für **Behalter**, servator, custos, Pisk. sagt  
 man **Erhalter**, s. Halter.  
 Im **Nider-Säch.** **bieß** **behalten**, auch still hal-  
 ten, T. III. Script. Brunsw. p. 373. da sie unter  
 das der quamen se behelden; (do sie unter das  
 Thor kamen, hielten sie still, als wenn ihnen et-  
 was an den Wagen fehlte.)  
**Behältniß**, u. Schrank, Kiste, u. receptacu-  
 lum.  
**anbehalten**, als: ein Kleid, non exuere; non  
 deponere vestem.  
 den Gürtel **anbehalten**, cinctum manere.  
 das Hemd nicht **anbehalten**, exuere se in-  
 dussio; denudari, interula spoliari a latroni-  
 bus vel creditoribus.  
**aufbehalten**, für aufheben, reservare.  
 beybehalten, retinere; servare.  
 behalten, im **Nider-Säch.** für still halten, T.  
 III. Script. Brunsw. behelden, p. 373.  
**aufbehalten**, als den Hut auf dem Kopf, ca-  
 pire recto stare vel manere; caput non nu-  
 dare.  
**aufbehalten** für aufheben, verwahren, con-  
 dere; conservare; asservare.  
**aufbehalten**, reservare; custodire.  
**Aufenthalt**, s. **enthalten**.  
**bebehalten**, retinere.  
**Beybehaltung**, retentio.  
 inne **behalten** einen, retinere in loco quo-  
 dam.  
 einem etwas vom Lohn inne **behalten**, de-  
 trahere alicui aliquid de mercede.  
 umbehalten als einen Mantel, pallium non  
 ponere; palliolum manere.  
 vorbehalten, cinctum manere aliqua vestis  
 specie, quæ anteriorem corporis partem regit.  
 cibum oblatum & ante se positum retinere.  
 sich etwas vorbehalten, reservare sibi ali-  
 quid, excipere sibi aliquid ex his quæ tradun-  
 tur.  
 sich sein Recht vorbehalten, salvo suo jure  
 facere aliquid.  
**Verbehaltung**, reservatio. **Verbehaltungs-**  
 Rechte,  
 Etc 3

**Recht, n.** reservatio juris competentis.  
**Vorbehalt, f.** eben, halt.  
**beieinander halten, non disjungi; conjunctum manere cum aliis. It. conferre aliquid cum aliquo.**  
**darhalten, porrigere.**  
**daranhalten, admoveere.**  
**darüberhalten, tenere super aliquid; It. beobachten, observare, tenere consuetudinem, non recedere; curam rei gerere.**  
**daraufhalten, tenere super aliquid.**  
**viel darauf halten, magnificere.**  
**einhalten, a. veraltet in vielerley Redens: Müssen, wann es so viel heißen soll, als Eins halt thun, welches gewöhnlicher ist. f. hienächst Einhalt. f. Zuhalt.**  
**einhalten, n. mit der Bezahlung zur bestimmten Zeit, constituto tempore solvere.**  
**Einhalt, m. inhibitiō.**  
**einem Einhalt thun, continere; reprimere, fricare; compescere; cohibere.**  
**dem Ubel Einhalt thun, malo obviam ire occurrere vitii; sistere coercere.**  
**enthalten, sich eines Dings, abstinere aliqua re, oder ab aliqua re; temperare sibi ab aliquo.**  
**sich des Weinens enthalten, tenere lachrymas.**  
**sich nicht enthalten können, daß nicht, i. temperare sibi non posse, quia &c.**  
**sich eines Orts enthalten müssen, exclusum esse ex aliquo loco.**  
**enthalten in sich, continere; amplecti; completi; comprehendere.**  
**enthalten für erhalten, veraltet außer der blicklichen Vision, dein feindlicher Geist enthalten nicht dir.**  
**der Herr enthält die Gerechten, Pictorius übersezt es in diesem Verstand, defendere, solum.**  
**enthalten einen, oder etwas, Pict. einer den man enthalten muß, abstinendus.**  
**seine Hand enthalten und nicht schlagen, id. manum suam sustinere.**  
**das Enthalten, oder die Enthaltung, f. abstinencia. von etwas, continentia, in sich.**  
**Aufenthalt, m. f. eines, commoratio; manio; locus commorandi.**  
**wohin man sich begeben kan, receptaculum; diversorium; latibulum.**  
**einem Aufenthalt geben, recipere aliquem tanquam in commorandi locum.**  
**keinen Aufenthalt haben, nullum receptum habere.**  
**aufenthalten, veraltet, f. sich aufhalten, es dieß vor Alters stügen, erhalten, fulcire; sustentare. Akenstarg. Vocab. fol. 88. d. & fol. 107. d. sustinaculo firmare.**  
**verenthalten, detinere; non tradere velle.**  
**die Verenthaltung, f. derentio.**  
**entgegen halten, obvertere; opponere, obijcere; obtendere. f. Gegenhaltung.**  
**das Entgegenhalten, oppositio.**  
**erhalten, servare; conservare, etwas oder einen, in oder bey etwas erhalten.**  
**einen bey Ehren erhalten, exultationem dignitatemque alicujus defendere.**  
**in Essen und Trinken, alere, gesund erhalten, praeferre saluum.**  
**erhalten, etwas von einem erlangen, impetrare, durch Zwang, exprimere.**  
**erhalten, davon bringen oder tragen, obtinere; adipisci; consequi; compotem fieri; reportare; auferre.**  
**erhalten, für aufrichten mit etwas, proficere oder efficere aliqua re.**  
**den Proceß erhalten, vincere causam.**  
**Erhalter, conservator; servator.**  
**Erhalterin, conservatrix.**  
**Erhaltung, conservatio; sustentatio.**  
**fürhalten, f. verhalten.**  
**gehalten, ist veraltet, und steht noch im 17ten.**

**no. für erhalten, conservare. f. davon Gehalter, Xalter, armarium. unter Halter.**  
**Gegenhaltung, f. Vergleichung, collatio, eines andern Comparatio.**  
**in Gegenhaltung, conferendo aliquid cum aliquo; in comparatione.**  
**gegen einander halten, vergleichen, etwas gegen das andere halten, conferre quid cum aliquo, comparare aliquid, alicui, cum quo, ad quid, inter se; componere aliquid cum alio.**  
**das Gegenineinanderhalten, collatio, comparatio.**  
**herhalten, porrigere; porrigendo prebere.**  
**verhalten müssen, als strafbar, gestrafft werden, castigari; puniri.**  
**verhalten müssen, als unschuldig, affigi, vexari.**  
**heraushalten, die Hand zum Fenster heraus halten, habere manum e fenestra exsertam.**  
**du hättest die Hand heraus halten sollen, du hättest dich dessen enthalten sollen, manus continere, & ab hac re abstinere debuisses.**  
**hinan oder hingu halten, admoveere aliquid manu, vel manum.**  
**hinterhalten, durch verläugnen.**  
**einem etwas so man aufzuheben oder zu Pfand gegeben, hinterhalten, abnegare depositum; non reddere pignus, detinere.**  
**hinterhalten, zurückhalten, als die Bezahlung, den Lohn, debitum exigenti tardius aut plane non solvere; Mercedis solutionem differre, retinere; Fraudare creditorem; Fraudare aliquem mercede.**  
**hinterhalten etwas einem, celare.**  
**Hinterhalt, m. insidia.**  
**zum Hinterhalt legen, ex insidiis collocare; aliquem aliquo in insidiis disponere, einen machen, insidias struere.**  
**aus dem Hinterhalt hervorbrechen, ex insidiis confurgere.**  
**im Hinterhalt liegen, in insidiis esse.**  
**in den Hinterhalt locken, perducere, trahere ad locum insidiarum.**  
**in den Hinterhalt fallen, insidias intrare.**  
**inhalten für einhalten, wann es nicht auf den Ort geht, still halten, aufhören, quiescere; desinere; cessare; morari; non pergere aliqua actione.**  
**inhalten mit dem laufen, reprimere cursum.**  
**halt inne, noli pergere.**  
**inhalten im lesen, daß man die Unterschieds Zeichen, als commata, puncta &c. in acht nimmt, suspendere spiritum in lectione.**  
**das Inhalten, wegen des Athembhaltens, morae respirationesque in oratione.**  
**inhalten für enthalten, sich inhalten, comprimere se.**  
**inhalten den Lohn, f. behalten, inne behalten.**  
**inne halten, oder innen halten, in Dr. retinere inclusum vel custodiri in loco.**  
**sich inne halten, nicht ausgehen, tenere se domi; Non in publicum prodire.**  
**in sich halten, continere, als ein Buch oder eine Schrift, comprehendere.**  
**Inhalt, m. einer Rede oder Schrift, argumentum; sententia; summa.**  
**ein kurzer Inhalt, conspectus; Compendium, epitome. f. Begriff, Auszug.**  
**der Inhalt der Rede war dieser, oder die Rede war dieses Inhaltes, in concione erat hæc sententia; hanc sententiam habuit ejus oratio.**  
**mithalten, mit dem Leib, simul cum alio tenere vel sustinere aliquid, adjuvare ferentes vel tenentes aliquid.**  
**mithalten, im Vorhaben, consentire, stare a paribus alicujus. Eines Partes mit halten.**  
**eine Mahlzeit mithalten, convivio interesse, oder luncum convivii habere cum aliquo.**

**einen Fest-Tag mithalten, celebrare festum una simul agere festum diem.**  
**damit halte ich es nicht, das gefällt mir nicht, hoc mihi non placet.**  
**es mit einander halten, tradere mutuas operas; unius sententia & propositi esse.**  
**niederhalten, als die Augen niederschlagen, & gere oculos in terram.**  
**niederhalten, einen hochmüthigen Menschen, deprinere aliquem, frangere aliquem.**  
**verhalten, nicht heraus lassen, aus Leib, retinere.**  
**den Urin verhalten, urinam cohibere, luncum reprimere.**  
**das Husten verhalten, tussim inhibere.**  
**den Wein verhalten, animam compescere.**  
**verhalten, für verborgen halten, verschweigen, celare; reticere.**  
**unverhalten, non celatum.**  
**es sey dir unverhalten, certiorum testis; Non sis inficius; Non ignore: e debes.**  
**verhalten für hindern.**  
**den Most verhalten, die Gährung desselben verhindern, fermentationem vini recentis impedire, ut dulcius maneat.**  
**sich verhalten, in der Mathematik, unterschieden seyn, Proportion haben, se habere.**  
**als vier gegen acht, ut quatuor ad octa.**  
**sich verhalten, sich auführen, in Thun und Lassen, se præbere; gerere se, gegen einem, adversus aliquem.**  
**wie verhält sich die Sache? Quomodo se habet? comparata est?**  
**sich nach eines Willen verhalten, se conformare ad alicujus voluntatem.**  
**das Verhalten, eines Dings so heraus will, retentio.**  
**das Verhalten oder Verschweigen, reticentia; occultatio.**  
**das Verhalten, in der Mathematik, proportio arithmetica & geometrica, der Zahlen oder des Maasses gegen einander.**  
**das Verhalten, die Ausübung, mores hominis; vita; vivendi ratio.**  
**verhalten. Particip. adj.**  
**verhaltene Dämpfe in den Bergen, (eingeschlossene) inclusi vapores in montium antro.**  
**verhaltene Winde in den Gedärmen, retenti flatus in visceribus.**  
**verhaltener Most, der noch nicht das gären können, mustum quod nondum ferare potuit.**  
**ungehalten, ungehindert, non impedimus, a nemine detentus. Particip. von halten, erhalten.**  
**ungehalten seyn über etwas, unwillig, indignari de aliqua re.**  
**ungehalten seyn auf einen, offensd esse alicujus voluntate; succensere alicui.**  
**ungehalten, ade. indignanter.**  
**unterhalten, (mit dem Accent oder Thon un.)**  
**als ein Geschirr unter etwas herabstuckendes halten, daß es da hinein fließe, porrigere vel tenere vas aliquod ut liquor defluens in lud fluat.**  
**eine Schale unterhalten, wann der trinkt, tenere sub mento bibentis poculum.**  
**die Hände unterhalten, wann man Wasser aufgießt, lavare manus sub aqua.**  
**unterhalten, (mit dem Thon auf un.)**  
**erhalten, als Erzeugen, daß etwas daraus kultivirt kultivare, fovere. Adeo an erdeten die Leiden. Darin im humanitatis Erzeugen liegt, die man unterlegt, in loco Trager ruben.**  
**unterhalten, (mit dem Thon auf halten) alere, nutrire, mit Speis und Trand unterhalten, sustentare; tueri; sublevare.**  
**sich unterhalten lassen, Soldat werden, men dare militis.**



mit Gesprächen unterhalten, die Zeit verbringen, aufhalten, sermonibus delectare.

Unterhalt, m. f. sustentatio; alimentum victus. Unterhalt geben, alimentum praebere. der tägliche Unterhalt, victus quotidianus.

seinen Unterhalt bekommen, ali.

Unterhaltung, f. nutritus; sustentatio.

zueinander halten, separare; separatos tenere aliquos.

vorhalten, einem etwas, daß er ansieht, ponere ob oculos; ostendere; exhibere.

... einem etwas, daß er es sieht, admoveere aliquid ad nasum alterius.

... etwas, daß man das andere nicht sehen kan, ostendere.

die Hand vor die Augen halten vor Scham, erubescere oculos & genas manu tegere.

... vorhalten etwas zur Beschützung, als: den Schild vorhalten, scuto protegere.

den Schild allen Hieben oder Schüssen vorhalten, circumferre scutum ad ictus.

dem wilden Schwein den Speiß vorhalten, apro hastam projicere.

... für vorwerfen einem, das Böse so er verthat, exprobrare; opprobare; praevaricationem obijcere.

... für verweisen einem, was er unrecht gethan, expostulare cum aliquo.

vorhalten hieß ehemals auch so viel als dem Volk etwas vortragen, vortragen iuberat; schlagen, ad plebem ferre, rem in medio proponere. *Pist.*

vorhalten, (mit dem Thon auf dem Verbo, und mit kurz ausgesprochenem vor.) *Pist.* für verhalten, den Weg vorhalten, den Paß verlegen, iter interceptum.

widerhalten, (mit dem Thon auf wider) *vulg.* non facile cedere; obniti.

... resistere, als Kleider, *vulg.* nicht leicht reißen, non facile deteri, durare.

lederne Hosen halten wider, *vulg.* femoralia coriacea diu durare.

dünne Äder halten nicht wider, dauren nicht lang, rotz subtiliores facile rumpuntur.

Widerhalt, m. opposio; id quod resistit motui fortiori visus adversus.

inhalten etwas, daß man es nicht sehr, tegere; tutum tenere.

... daß nichts hinein komme, arcere; excludere; obstruere aditum.

die Nase zubalten, nares comprimere.

die Ohren zubalten, aures obruratas tenere.

... daß nichts heraus komme, clausum tenere.

die Hand zubalten, comprimere manum.

einem das Maul zubalten, os opprimere.

... zubalten mit einer, consuevere cum aliquo.

... einem, es mit einem wieder den andern halten, complicem esse; conspirare cum aliquo.

... zubalten, zu rechter Zeit bezahlen, sein Versprechen halten, promissis stare; solvere statuo tempore.

Das Zubalten, actio regendi; arcendi; claudendi &c.

hinzubalten, als das Ohr, aurem admoveere.

zurückhalten, retinere; arcere.

... für zurück ziehen, retrahere; refrenare.

... für zurück rufen, revocare.

... für zurück treiben, reprimere, repellere.

... für aufhalten, hindern, im Wege stehen, obitare; remorari; retardare.

... sich, non procedere. f. enthalten, non pergere; se reprimere.

zurück behalten etwas, reservare.

... mit etwas, non proferre aliquid; retinere.

Das Zurückhalten, actio retinendi, arcendi, retrahendi &c.

zusammen halten, continere, etwas.

... das, was aus einander laufen will, cohibere.

... und aneinander hangen, cohzere; cohzendo conjunctum esse.

... etwas entgegen halten, f. gegen einander halten, confere; comparare.

... n. als vereinigte auf allerley Weise, conjunctum esse, conspirare, consensere cum aliquo; perpetuo una esse.

Zusammenhaltung, f. comparatio; collatio.

das Zusammenhalten, id. actio continendi, cohibendi &c.

Halten hieß vor Alters und im *Uphila*. kultodire, sonderlich das Vieh. Aus dieser Bedeutung fließen die oben gesetzten alle; das Halten des Viehes geschieht um des Wehrens willen, daher heißt halten auch alere, was man wehren will hält man in Achtung und Sorg, man hält die Heerde beisammen, steht ihnen vor &c.

Die meisten von den verwandten Sprachen, mit der Deutschen haben dieses halten, mit den gewöhnlichen Veränderungen der Vocale und Consonanten. Die Holländer haben das *l*, im Engländischen *holden*, in *u*, verwandelt, houden.

Die Franzosen, haben es im Krieg behalten, mit und ohne *h*, faire halte, oder ehemals auch alte. *Ital.* far alto. Wann in der alten Bundesformel, zwischen Ludov. Germanum. und den Carolum Caivum Healtmissin steht, für salus, Erhaltung, ist es daher nicht nöthig, daß man das *h*, wider ansieht, und meint es sey verschrieben. Die Franken haben es damals schon nicht gern gebraucht.

Das Lateinische alere, kommt mit überein. haim, f. heim.

Ham, ist zusammen gezogen von Hagen, f. Hag. heißt daher ein eingezäunter oder auf allerley Art gebogter Ort, es sey Wiese oder Wald, Feld, oder Haus und Hof. Ein solcher eingezäunter Ort, ist ein bewohnter Platz, oder gehört zu einem solchen Platz. f. Heim, aus welchem oft Ham wird. Weil ein Feldlager dergleichen Einfassungen vor andern hat, kommt das Lateinische campus wohl mit Ham überein. Das *p*. ist gewöhnlich angebängt.

In England ist Ham, an den Namen der Dörfer, f. Spelmann, bey dem Wort Ham.

Im Griechischen ist *αἴμος*, saltus; *αἰμασία*, sepes. *αἰμαδες*, bey dem *Hesych.* pastorum tuguria.

hämisch, f. heim, heimisch.

Hambutten, für Hagenbutten, baccæ cynosbati, in quibus semen rosarum sylvestrium, quæ inprimis in sepibus sunt. f. Hag.

Ham, Samen,

oder Fisch-Hamen, m. ein Netz, so als ein Sack an ein hölzernen Ring, und dieser an einer Stange fest gemacht ist, sacculus piscatorius reticulatus, funda, rete piscatorium minus, sacci forme, cujus pars superior, circulo ferreo in pertica, alligata est.

Segh-Hame, oder Bären, ist größer, hat nur einen halben Reif, und wird vor ein Loch gelegt, daß sich die Fische darein fangen sollen, sacculus piscatorius major semicirculo ligneo & furex alligatus quo foramina claudunt ut pisces transeuntes capiant.

Schleif-Hame, ein solcher Hame, den die Fischer auf dem Grund halten, und so fort schleppen, funda sacculus piscatorius, quem piscatores in fluvio vel lacu in fundo habent & secum prouahunt. Brandenb. Stijder-Ordnung.

Anno 1574.

Hüner-Hame, ein Sack im Vögel. Garn, die Nebenhüner zu fangen, sacculus in reti aucupatorio in quem peridices agunt & capiunt. *Stemming* Deutsch. Jag. p. 333.

Hämlein, eine Art Klinge-Beutel, in der Kirche Geld einzusammeln, sacculus quo durante concione in templo, appenso tintinnabulo nummos colligunt. Im Wagdeburgischen ehemals gebräuchlich.

Rub-Ham, ein halber hölzerner Ring, den man den Kühen an den Hals thut, und an der Krippe anbindet, circulus ligneus in collo vacarum, quo alligantur ad praepe.

Hame ist wahrscheinlich von haben, so fern es halten, oder fangen heißt. Wie Habicht, Hecht accipiter, davon kommt, also Fisch-Hame, der die Fische fängt und hält, Rub-Ham, der die Kühe beym Hals hält. Hämlein das die Fienning hält. Hüner-Ham der die Nebenhüner hält, &c. Man hat das (b), in haben auch in der Formation ausgelassen, han für haben, so sind (b) und (m) in der Aussprach verwandte Buchstaben, wann man sagen wollte Hame wäre für Habe, wie man diese Ursache sagen kan, warum Hast von haben kommen, u. a. m.

Hamel,

(oder Hammel, m. Schöps,) vervex, aries castratus.

Leit-Hamel, der die Schafe führt, vervex, dux gregis ovium. f. Leiten, vervex sectarius.

Hamel-Braten, m. caro vervicina assa.

Hamel-Fleisch, n. caro vervicina.

Hamel-Keule, f. Schendel von Hamel, semur vervecinum.

Hamel-Bug, m. Schulter vom Hamel, armus vervecinus.

Neid-Hamel, *vulg.* ein Schmach-Wort eines Neidischen, homo invidus.

Scheint nicht so wohl von vervece, welcher kein neidisches Thier ist, als von einem Haus-Genossen genommen zu seyn, der den andern beneidet hat, oder so fern Hamel die Klumpen und Koth-Klumpen an den Hameln besudet, invidia stercore squalidus.

Bell-Hamel, von Bell, tintinnabulum, ist in den Niederlanden, der Hamel bey der Heerde, so die Schelle am Halse trägt, vervex, dux gregis, tintinnabulum in collo habens.

hameln, v. zu hammeln, oder zu verschneidenen Schaf-Böcken machen, caltrare agnos masculos; ex arietibus vervecas facere.

Wag-Hamel, heißt in den Bergwerken wann der Schicht-Weiser etwas anrechnet, das nicht geschehen ist, zum Exempel, einen blinden Hauer führt. (Schönberg von Bergwerken,) f. Wag, Wagen, von matt, untüchtige matte Dinge, für gute anrechnen, in rationibus suis reddendis inutilia pro utilis ponere; solis mercedem poscere, quasi aduisset.

behammeln, wird *vulg.* von langen Kleidern gesagt welche man unten mit Koth besudet. Wie die Hamel Koth-Klumpen an den Schendeln haben; vitarum luto velis infestiorum partem squalidam reddere.

Hamel scheint von Haim oder Heim zu kommen, wofür man auch Ham gesagt, und noch im Alamannischen Dialect, ausspricht: Haam. Hämle ist diesem nach ein Hamel-Kamm, welches im Haus und in der Stube erzogen ist, und so heimlich gemacht, daß es einem nachläuft, wie man auch die Grillen im Hause Heimen, Haimchen nennt, und *Dafp.* An. 1536. edit. *Lex.* Grillus. ein Heymen: Rad, Grille, Heymel. *Coier.* Haus-Buch, 8, 46. Heimen, Heimitchen, grilli domestici. Weil nun solche Kämmen dadurch jam werden, hat man sie, wann sie erwachsen waren, zu Leit-Hammeln gebraucht, welche einem Schaf-Hirten sehr nöthig sind, dann wann eines voran geht, folgen die andern alle nach. Es hieß ehemals behameln, bey dem Alten *Stang* in *Vocabul.* mild machen, inslen, gütig machen, sedare. Ein verschneidener Schaf.

**Schaf:** Voch ist nicht mehr so wild und stösig, sondern heimlich, wann er auch nicht in der Grube erjogen ist. Dieß also hameln so viel, als zahm, folgsam, heimlich seyn.

### Hamme, m.

ein Fuß des geschlachteten Schweines, pes suis; perna; coxa porcina; peraso.

Ist absonderlich in Ober-Deutschland im Alamannischen Dialect, gewöhnlich ein Vorder-Fuß vom Schwein, perna anterior.

ein Hinter-Fuß, perna posterior.

Es kommt dieses Wort mit zamba dem Italischen Namen des Fußes oder Beines überein. Woraus die Franzosen jambe, jambon, gemacht, und aus diesem die Deutschen, Schunke, Schinke, f. Wampe. Vegetius hat Zamba für einen Zwilling am Fuß.

### Hammer, m.

malleus; marculus; Faust-Hammer.

Hammerlein, n. malleolus.

Im Scher; und Spott, z. B. Meister-Hammerlein, im Comedien-Spielen mit Puppen, der Püchelhering. Ist ein Polter-Geist, der immer zu klopfen pflegt, oder anders Getöse macht, wie die abergläubischen Leute einen Holz-Wurm, der mit seinen Nagen einen Klang als vom hämmern macht, das Erd-schmublein nennen.

hämmern, v. malleo tundere; marculo dilatare; praelongare; subtilius reddere metallum laminasque tinnientes in incude.

gehämmert, malleatus.

das Hämmern, actio tundendi metallum.

das Gehämmern, actio frequens malleatoris, tinnitus quem malleus in incude reddit. Stimul-Hammer, womit man die musicalischen Instrumente, deren Saiten eiserne Schrauben haben, stimmt, marculus cujus altera vel inferiore parte Musici chordas e ferro vel orichalco netas intendunt vel laxant, altera vero clavos tundendo infingunt.

Streit-Hammer, Ullr-Hammer z. f. unter ihren Buchstaben.

Hammer, großer Hammer, der durch Mühl-Räder bewegt wird, malleus major in variis officinis qui machinis regitur. It. officina ipsa, ubi ad usum variorum officiorum praeparatur.

Eisen-Hammer, officina ferraria.

Kupfer-Hammer, officina araria.

blech-Hammer, officina laminatum ferre-arum.

Messing-Hammer, officina laminarum vel aliorum operum ex orichalco.

Waffen-Hammer, officina cudendorum armorum.

Hammer, ist ehmal auch insonderheit vom Mühl-Hammer gebraucht worden, als Faust in der Lübeck. Chron. col. 76. An. 1486. Die ren Lübeck verleiht den Hammer, und schlugen neue Schillinge.

Hammer-Aug, n. das Loch im Hammer, worin man den Stiel desselben steckt, foramen mallei cui manubrium vel vellis caput infixum est.

Hammer-Backen, m. die Seiten am Hammer-Aug, latera foraminis mallei.

Hammer-Bahn, f. das breitere Ende des Hammers, superficies mallei latior & inferior; pars antica.

Hammer-Haube, f. das andere Ende, was über den Hammer-Aug ist, superior pars foraminis mallei.

Hammer-Helm, n. der Stiel am Hammer, manubrium mallei, vellis ligneus majoris mallei.

Hammer-Herr, der Herr von einem großen Hammer-Weck, Dominus sive possessor officinae.

Hammer-Meister, f. Hammer-Herr.

Hammer-Pinne, f. das hintere spitzige Ende des Hammers, pars mallei postica, minus lata, aut cunei formis.

Hammer-Rad, n. das Rad so den Hammer treibt und bewegt, rota quae ergatam sive axim circumvertit.

Hammer-Schlag, m. ictus mallei.

Ist was vom Eisen im schlagen abgeht, Schladen, squamae ferri quae decidunt; striatura.

Hammer-Werk, n. so durch Räder getrieben wird, officina; Res officinae.

Es scheint es sey die End-Sylbe des Wortes Hammer vor Alters mert oder mark, mart, gemessen, vom Lateinischen marcus, monon in aculus oder martus, Ital. Martello. Gall. marteau. Für Ital. martellare ist auch das Compositum amartellare gebräuchlich. Die Deutschen haben ihre aspiration daran gesetzt. Oder an das (a) welches den liquidam (m) in martus oder marcus zu begleiten pflegt.

Hammon, oder Ammon, der heidnische Gott, Jupiter Hammon oder Ammon.

Hamons-Horn, cornu arietis, mit welchem etliche Könige geblüht worden, auf den Münzen, die sich für dieses Gottes Ehre ausgaben.

die versteinerten Ammons-Hörner, sind Muscheln von Stein, die man noch findet, als: das keinen erhabenen Nüßgrad hat, cornu Ammonis non spinatum, Iave: oder spinatum.

gestreimt, striatum; striis simplicibus, oder bifurcatis, oder striis tuberculosis, trifurcatis &c.

### Hamster, m.

eine große Feld-Maus, mus campestris in Saxonia inferiori & aliis provinciis; ericetus, ἀρικόρις, brumt als ein kleiner Bär, hat einen kurzen Schwanz, und ist sehr böse, daß er den Leuten ins Gesicht springt.

Im Nider-Säch. sagt man Scherzweise, wann einer jorntig ist und brummt: Er brumst wie ein Hamster, grunnit more ericeti.

Weil diese Feld-Maus, einen rechten Bau in die Erde macht, und viel von den besten Körnern dahinein trägt, scheint es, sie habe den Namen von ham oder heim, so fern es eine Wohnung bedeutet. Rab. Mauri Gloss. gibt Gurgulio, hamistio.

Hambrey-Lehn, auf dem Blechhammer, eine gewisse lauter gemachte Materie, worin die Stürzen gesaucht werden, damit die Bleche im Schmieden nicht zusammen schmelzen.

Hambutten, f. Hagen, Hagenbutten, und Hambutten, baccæ Cynosbati sive Cynorthodi.

### Hand, f. f.

manus, plur. die Hände.

die flache Hand, palma; manus explicata.

die jugethane Hand, manus comprensa in pugnum. f. Faust, pugnus.

die umgewandte Hand, manus inversa.

feste Hand, f. Handfeste.

die hohle Hand, vola.

die bessere Hand, die rechte Hand, it. der Tugend-Weg, dextera manus, via virtutis.

zur bessern Hand greiffen, T. III. Script.

Brannsw. in Chron. Rhythm. p. 15. v. 50. Herzog

Detto hatte einen Ehn,

De wart Henric genannt

De greip to der beteren Hant

An sucht und allen Dingen.

• Ärgere Hand, conditio deterior. Ein Kind so von einer Mutter, die dem Vater an die linke Hand getraut ist, hat die ärgere Hand.

auf seine eigene Hand liegen oder sitzen, sich selbst nehren, ohne eines andern Knecht zu seyn, sua se nutrire vel opora, extra do-

mum & servitium alicujus heri, qui familiaris habet.

gegenlauffende Hand, Anbierthung, Teutsche Sprichw. fol. 207. l. rechte Dienst geschehen mit gegenlauffender Hand, (officendo.)

Lehens-Hand, das Recht in einem Lehen zu folgen, jus succendi in bona feudalia.

die Hand gewinnen, wenn der Erbe das Recht des Verstorbenen erneuern läßt, quando heres jus defuncti renovatione acquirit. Fekmann de Jure inve 7. n. 18.

ohne des Herrn Hand, ohne Bewilligung des Lehns-Herrn, sine consensu domini feudalis.

die gesäumte Hand, in Lehens Sachen, da zugleich die Anverwandten mit belehnt werden, investitura simultanea, sive conjuncta manus. Besold. Thes. Pr. jus simultaneum, jus succedendi in bona feudalia proximi cognati (weil sie alle zugleich an den Lehens-Herrn oder an des Herren Hut greiffen, wann sie das Lehen empfangen.)

mit ungeschiedner und ungetheilter Hand, It. Besold. Thes. Pract. bey sammt und sonderlich, f. unten bedanden.

getreue Hand, oder treue Hände, in Lehens Sachen.

in treuen Händen tragen, wird von einer Witwe gesagt, welcher der Lehen Herr ein Lehen läßt, daß sie es den Kindern verwalten soll, bis sie erwachsen sind. Tolner. Cod. Dipl. p. 122.

getreue Hand, Hohndorf, in Copien der Documenten beym Salzwerk zu Halle, p. 14. Thals: Güter auf seinen Nagen bringen und sich damit beleihen lassen, die doch nicht sein, sondern eines andern, dem er die Nutzung davon folgen läßt, welches getreue Hand genennet worden. Hohndorf, p. 139.

getreue Hand, oder tragen der Lehen: Güter, daran andere die Wähe, Auslässe oder Nutzung haben soll, als ein Thun wider Recht absehn.

rode Hand, in Oberkeitlichen Sachen und Rechten über einige Unterthanen, mortuum. Gallie main morte.

f. Budtheil, Erbrecht, Hautfall, Weidmahl, da dem Herrn das beste von der Erbschaft gehört, und wann gar nichts da war, sagen einige, habe man dem Herrn des Lehen Hand gebracht.

Mit Hand, Galm, und gichtigen Mund, einem etwas zu eigen übergeben vor dem Richter, das ist, mit Handgeben, stipulatio manuum, oder wie es in den alten Gothicischen Gesetzen, T. III. Script. Brannsw. p. 489. n. 97. erklärt wird, mit ausstipulation mit dem Richter. Helm, (symbolum stipulationis) und gichtigen Mund, das ist, bekennen, beladen, ic. daß man es nicht überläßt.

Sines enes Hand schweren, Nider-Säch. das ist, allein und nicht selbst sieben schwern, suam tantum manum elevando jurare.

mit sein selbst Hand, mit seinem Eide, und seiner fordern Hand sich entschuldigen, an der rechten Hand schweren ob er schuldig oder nicht.

Gottes Hand, apoplexia f. der Schlag, die Hand Gottes hat ihn getödtet, apoplexia correptus est.

feste Hand, f. Handfeste.

Hand, bey den Falkenieren, der Fuß des Falken, pes falconis.

die Falken auf den Bergen haben gelbes Hande.

Hand, für Arbeit, Hülfe, Verrichtung.

eine Hand wäscht die andre, manus manum lavat.

die Hand an etwas legen, opus ordari; manum admove-re operi; manum adhibere.

die letzte Hand an etwas legen, summam manum alicui rei imponere.



es will niemand Hand anlegen, nemo opus agere vult; nemo manum admove-  
einem hülfliche Hand leisten, auxilio veni-  
re; adiumentum afferre alicui; ferre  
alicui auxilium.

die Hand von einem abziehen, deserere ali-  
quam; orbare aliquem auxilio suo.

viel Hände machen bald Ende, quo plures  
manus admovent operi, eo citius id absolvunt.

Hand und Fuß abthun, Defect. Thef. Pr.  
Indem Rechten, possessionis restitutionem  
facere.

seine Hände wohl gebrauchen, manibus su-  
is bene uti.

einem an die Hand gehen, oder zur Hand  
gehen, seinger alicui ad manum esse; submi-  
nistrare alicui ea quæ opus sunt, subservire.

die Hand in etwas haben, se immiscuisse ali-  
cui negotio.

die Hand mit im Spiel haben, mit dabey  
helfen, adiutorem, impulsorem esse, partes su-  
as agere; in ludentium numero esse.

eine milde Hand austhun, strengebig seyn,  
schonen, liberali manu distribuere; liberali-  
tatem.

einem Mittel an die Hand geben, consilium  
dare alicui, viam monstrare alicui ad conse-  
quendum aliquid.

einem die Hand führen, im Schreiben, ma-  
num feribentis regere.

einem bey der Hand führen, manu ducere  
aliquem.

in die Hände freyen, vgl. um ein glattes  
Holz besser in den Händen zu halten, spato  
apergere palmam manus, quæ leviora ligna  
trahere debet; omni ratione laborem sibi  
commodiorem facere.

mit seinen Händen arbeiten, proprias ma-  
nus operi admove-  
es gehe ihm wohl von der Hand, er ist fertig  
bey der Arbeit, bene succedit illi opus sub ma-  
nu, aptas manus ad hoc opus habet.

aus ferger Hand etwas machen, ohne Hülfte  
anderer Instrumente und Dinge, manu libe-  
ra, nullis instrumentis fulta, facere aliquid.

eine gerade Linie aus freyer Hand ziehen,  
lineam rectam sine regula facere.

vor die Hand nehmen, ordiri; inchoare  
aliquid.

er hat seine Hände voll zu thun, satis laboris  
habet, novum non potest suscipere.

nicht zur Hand seyn, an einem unbequemen  
Ort seyn, da es der Arbeiter nicht hernehmen  
kann, laborantis manui incommo-  
dum locum vel situm habere. It. non esse præsentem, non  
in praesentia esse.

durch die Hand gehen, tradari.

es geht vielen durch die Hand, multorum  
manibus tradatur. Multorum manus ad per-  
fectionem ejus contribunt.

in die Hand nehmen, in manus sumere.

aus den Händen legen, de manibus ponere.

in den Händen herum ziehen, terere & at-  
trahere manibus iniquatis.

aus den Händen winden, de manibus ex-  
torquere.

unter der Hand haben, in perscrutando ope-  
re occupatum esse, opus in manibus habere.

man kan es mit Händen greiffen, res per-  
spicius & evidens est, manu tangi potest.

die Hände davon halten, non attingere,  
continere manus.

mit seiner Hand verdienen, sua manu,  
suo labore acquirere.

die Hände in eines Blut waschen, causam  
eius abluere, manus sanguine alicujus  
lambuere.

in die andere Hand nehmen, transferre in  
alteram manum.

Hand, für die Bedeutung der Geberden mit den  
Händen.

die Hände über den Kopf zusammen schla-  
gen, deplorare, lamentari aliquid manus su-  
pra capite tollendo & torquendo.

die Hände gen Himmel heben, manus sup-  
plices ad caelum tendere. In levatis manibus

Deo gratias agere; jaculare manus in caelum.

mit den Händen flätschen, plaudere, in die  
Hände klopfen, id.

die Hände zusammen schlagen, manus coin-  
plodere.

die Hand in die Seite setzen, anare dex-  
tram.

die Hände ausbreiten, expandere, oder di-  
spandere manus; passis manibus orare aut  
auxilium petere. mit ausbreiteten Händen

beten.

einem die Hand geben, dextram offerre  
alicui.

sich einander die Hände geben, dextas dex-  
tris iungere.

die Hände in den Schoos legen, in den Bu-  
sen haben, in den Saec strecken; auf den Rü-  
cken legen, (mäßig seyn,) onustum esse.

die Hände nicht in den Saec strecken, sich  
vertheibigen, se defendere; manus objicere,  
alterius manum repellere.

einem die Hand bieten, offerre dextram su-  
lutando; vel opem ferendo; manum porri-  
gere promittendo.

da hast du meine Hand darauf, ich verspreche  
dir es, en dextram fideique.

ich wollte keine Hand schwagen umwen-  
den, manum non verterim.

einem die Hand vor den Mund halten, ma-  
num ad os alicujus objicere.

einem mit der Hand streicheln, mungere.

die Hände sinken lassen, der Arbeit über-  
drüssig, müde werden, labori succumbere;  
negligentius rem tractare.

einem die Hand küssen, dextram alicujus  
amplecti & osculari.

einem bey der Hand nehmen, complecti  
dextram alicujus.

einem etwas auf die Hand geben, zur Ver-  
sicherung, archabonem dare.

das Handbefeßen der Zigeuner; das Weiss-  
sagen aus der Hand, chiromantia.

das hat Hände und Füße, das ist schön, voll-  
kommen, Teufelsche Sprichw. fol. 192. b. ele-  
gans & perfectum est; quasi viveret live ani-  
mam haberet.

das weder Hände noch Füße hat, opus  
quod omni vita caret.

nach der Hand verkaufen, nach dem Ge-  
richt, so man mit der Hand erräth, ohne Waag-  
ge verkaufen, manu pondus æstimando sine  
libra vendere aliquid.

unter der Hand, heimlich, clam latenter, oc-  
culte.

vor der Hand, jetzt, nunc; jam; in praesenti.

Hand, für Macht, Gewalt.

in eines Hand stehen, in potestate alicujus  
esse; in alicujus manibus esse; positum esse  
in manibus.

Herren-Hand gehe durchs ganze Land, groß-  
se Herrn haben lange Hände, an nescis longas  
regibus esse manus.

die Hände an einen legen, vim inferre ali-  
cui, injicere manus alicui.

die Hand an sich selbst legen, manus afferre  
sibi ipsi.

in die Hände bekommen, redigere in pote-  
statem.

in die Hände liefern, tradere in manus sive  
potestatem alterius.

einem in die Hände fallen oder gerathen,  
incidere in manus alicujus; in potestatem  
alicujus venire.

nicht aus den Händen lassen, non dimitte-  
re quid e manibus.

aus den Händen fallen, elabi de manibus.

in Händen haben, habere, possidere.

einem etwas in die Hände geben, tradere,  
exhibere alicui aliquid.

einem etwas unter die Hände geben, com-  
mittere quid in potestatem alicujus; mandare  
fidei alicujus.

unter der Hand des Arztes seyn, medico  
uti, præceptis medici sequi.

frege Hand in etwas haben, integrum esse  
alicui.

es sind ihm die Hände gebunden, non pot-  
est facere quæ vult, impeditur.

der nichts in Händen hat, cui nihil est in  
manu.

sein Leben in eines Hand stellen, einem sein  
Leben anvertrauen, salutem suam credere  
alicui.

einem Höhern auf die Hände sehen, ieman-  
des Hülfte erwarten, expectare auxilium ab  
aliquo.

einem Dieb auf die Hände sehen, observa-  
re manus furaces.

einem in die Hände geben, alimentum ex-  
spectare ab aliquo. Unterhalt von einem er-  
warten.

Hand, für Schrift mit der Hand.

dieser Brief ist seine Hand, hæc epistola ma-  
nus ejus est.

er schreibt eine schöne Hand, calligraphi-  
am amat; calligraphus est.

das ist seine eigene Hand, sua manu scri-  
ptum est.

unter seiner Hand und Siegel, manu sua  
& sigillo confirmatum.

ich hab seine Hand, chirographum ejus  
habeo.

Hand, für die Versohn.

ein Geschenk von hoher Hand, donum a  
summo quodam viro acceptum.

lehre die von Hand zu Hand auf andre ge-  
kommen, traditio.

von der ersten Hand laufen, von demjeni-  
gen der etwas verfertigt, nicht allererst vom  
Kaufmann, ab opifice vel artifice ipso ali-  
quid emere; non a mercatore qui pretium  
auget.

eine Zeitung von guter Hand, von einem  
getreuen Freund, nova a fido quodam ami-  
co accepta.

#### Derivata und deren Composita.

Handhafft, adj. oder handhafftigh, handhaffte  
That. Sachs. Spieg. 2. 35. Die handhaffte  
dat, datis swar man enen Man mit der Dat  
begript. T. III. Script. Bransf. Wur en Brei-  
de brake geschüd, edder duwe eder Ross, werd  
en dar upgehouden, eder in der Vlucht, dat  
heth handhafftigh daet, agrans crimen, frische  
That.

ein handhafftes Bergwerk. T. III. Script  
Bransf. p. 549. n. 183. fodina in qua metal-  
lum quæritur & invenitur. in welchem man  
Erz sucht und findet.

Handlein, n. parva manus.

Ruppen-Handlein, heißen bey den Kö-  
chen die 16. Säcklein, die als Finger von dem  
Magen der Ruppen herab hängen, stomachus  
multæ fluvialis.

Handleins-Zeller, eine kleine Münze vor  
Ältern in Schwaben, obulus manus figura no-  
tatus.

Wasserob. Post. fol. 51. b. In Schwaben  
läßt sich einer ehe bezahlen mit einem Hand-  
lein-Halter, dann mit einem Straßburger-  
Halter, besunder wann er ihn nicht ken-  
net.

Handel-Kraut, sedum rectorum; paro-  
nychia rutaceo folio, Haub-Wur.

Handel, handelt, f. besunder.

hantlich, in Tschudi Chron. Helv. beherzt,  
dapper, adj. und als. fortis; fortiter, hantlich  
zu etwas

8 ff



zu etwas reden, *Tschudi T. II. p. 118.* sich hantlich wehren, p. 128.

• händig, ist nicht gebräuchlich, aber in der Composition.

eigenhändig, ist meistens ein adverbium, einem eingenständig schreiben, sua manu scribere alicui.

einhändig, *adj.* unimanus, na. um.

wielhändig, hunderthändig, centimanus.

ausständig etwas einem, in eines andern Hände geben, aus seiner Gewalt heraus geben, de manu in manum tradere aliquid; e potestate sua dimitiendo alteri tradere.

die Ausständigung, *f.* traditio; exhibitio, dimissio e manu sua & traditio in manum alterius.

• behändigen, gefangen nehmen, capere.

• Seeteller *Annaal. Helvet. P. I. p. 426.*

er ward wegen Missethat behändigt, propter crimina captus est.

Behändigungs Güter, die denen Erben aus Gnaden gegeben werden, bona admanuationis. *Frisk. in Speidel. & Besold. Supplem. quæ ex gratia solent concedi hæredibus instar Patrimonialium habenda, als wäre es ihr Erbgut.*

einhändigen, tradere alicui in manum, reddere, dare in manus.

• händglichen, cito, *adv.* *f.* behend, Hendelinsgen. 1332. Landfried. *Teimer. codex. Diplom. in Hist. Palat. p. 101.* Hendelinsgen. im *W. & n. g. Ch. Alst.*

• Händler, ist in dem Wort einiger Juristen in Lehen Sachen, Treuhänder, ad cuius fidem manus feudum traditur, donec pupillus majorem aetatem fiat. *f.* getreue Hände, denn die Lehen Güter anvertraut sind, bis der Erbe mündig geworden.

• handjam, *adj.* *P. & A.* tractabilis, commodus, bequiem.

hantiren, *f.* besonders an seinem Ort.

• Handtein, Handschu, *Pictorini Lex. digitalia.*

Composita von Hand, mit Präpositionen:

abhanden gekommen seyn, nicht mehr da seyn, non amplius adesse; quocunque modo ablatum esse; non amplius in potestate & in manibus possessoris esse.

allerhand, *adj.* allerley, varius, multiplex.

behanden, oder belehnen, in feudare, bey den Juristen.

behandigen, id. einen mit einem Gut begnadigen.

der Mitbehandigte, socius inaugurationis, der Mitbelehnte.

Behandigungs Güter, bona feudalia, Lehen Güter. *Joh. P. Ludwig. de Feud. p. 294.*

behend, *adj.* fertig, geschwind, celer; citus.

Behendigkeit, solertia; dexteritas.

• behendglichen, 1332. im Land Frieden.

*Teimer. Codex Diplom. in Histor. Palat. p. 101.*

*f.* oben hendglichen, cito.

unbehend, tardus, langsam. *adj.* *It.* was ein

nen aufhält, quod tardat, als im *Matth. S. 20.*

unbehend Wetter, tempestas quæ tardat viatorem, quæ frigore pigros reddit artus.

Oberhand, *f. f.* Sieg, victoria; potestas.

die Oberhand haben, superiorem esse.

die Oberhand behalten, vincere; victoriam reportare, consequi; palmam ferre.

obhanden, *adj.* bevorstehend, imminens; impendens.

obhanden seyn, imminere; instare.

Überhand, ist eigentlich so viel als Oberhand, aber bey dem Verbo nehmen, welches man allein dabey findet, ist es aus Oberhang geworden. Es

schreit man hat gemeint, das (g) an Oberhang sey bößelhaft, da man sagt Hanae für Hände, so hat man es bessern wollen, und damit ist es durch den blinden Gebrauch befestigt worden. Überhang ist, wann etwas über das untere Theil

hängt, dasselbe dadurch überwiegt, schwerer und stärker wird. *Warren-Schiff fol. 243.*

Was unrecht ist nimmt überhang,

Die dds Wohnheit wären lang.

überhand nehmen, in valescere; prevalere.

Vorhand, *f. f.* Vorzug, prerogativa. (mit dem Accent auf die Sylbe vor.)

die Vorhand haben, antecedere aliquem, priores, *f.* prius habere.

vorhanden, *adj.* presto; paratus.

vorhanden seyn, da seyn, gegenwärtig seyn,

in promptu esse; ad manus esse. *It.* jam jam

adesse, imminere.

nicht vorhanden seyn, absente esse; abesse.

• juhand, gleich, bald, *adv.* statim. *Pera Script.*

*Austr. Niderr. to bant. T. III. Script. Brunsv.*

p. 521. Gall. maintenant. Da man es noch in

der Hand hält, incontinent.

Composita, da Hand voran:

Hand-Aimer, *m.* in Gegenhalt des Zug-Aimers.

ein gemeiner Wasser-Aimer mit einem eisernen oder hölzernen Bügel, süßes Wasser zu hoblen, oder sonst etwas damit zu schöpfen, sifcula manualis.

Hand-Arbeit, *f.* opera manuum; Opera manualia.

Hand-Arbeiter, operarius.

• Hand-Aufnehmer, und Empfänger, Notarius

stipulans & recipiens. *Tschudi Chron. Helv. I.*

p. 319.

Hand-Becken, *n.* malluvium, die Hände zu waschen.

Hand-Beil, *n.* ein kleines Holz-Beil einiger

Handwerks Leute, alciola.

Hand-Blätter, *plur. n.* weiße leinene Blätter,

vern an die Fingern zu machen, lacinia sine plicis manicæ extreme vel integri indusii, vel trunci. *f.* Hand-Krausen.

Hand-Bohrer, *m.* kleiner Bohrer, terebellum;

quod una manu regi potest.

Hand-breit, das Maas einer Hand-breit, palmus.

Hand-Buch, *n.* ein kleines Buch, so man oft gebraucht, manuale, promtuarium ad manum

semper habendum; enchiridion.

Hand-Büchse, *f.* kleiner Schieß-Büchse, bombardaminor; sclopus qui manu regi potest.

Strassb. Policey-Ordn. p. 14. append.

1628. Das man nicht mit Hand-Büchsen

Bogel schießen soll inner einer Weile Weeg.

Hand-Dienst, *m.* Dienst und Arbeit, die mit der

Hand geschieht, opus quæ manu præstantur,

opus manuarie subditorum; Servitium eorum qui bobus vel equis non possunt servire.

Hand-Eisen, *pl. n.* an den Händen der Gefangenen, manicæ; vincula quibus manus capavi restringuntur. *f.* Hand-Fessel.

• Hand-Fahn, *m.* in einem alten Vocab. Anno

1482. welches Lat. barb. dazu steht, panula & stola in brachio sacerdotis celebrantis; phanion, fano, die der Priester in der Hand hielt wenn er Messe las.

Hand-Fass, *n.* aqualis; ad lavandas manus.

• im Saly-Werk, hat  $\frac{3}{4}$  Elle in der Weite,

7 oder 8. Zoll hoch, mit zwey Handhaben oder

Griffen, sie oben anzuassen mit den Händen,

womit man den Roth, Koth, Schlacken,

Asche und andres aus der Saly-Kote zu tragen pflegt.

Hand-Häusel, ein Hammer der Bergleute,

malles fossorum.

Hand-Hessel, *f.* Hand-Eisen, manicæ ferreæ.

Hand-hast, *adj.* stark, tapfer, manu fortis; strenuus.

Hand-festung, Gefangennehmung, captivatio.

vulg. Um Hand-festung des Missethäters an-

suchen, petere ut in vincula conjiciatur.

Handfest, *adv.* Handfest nehmen, in custodiam ducere, ins Gefängnis werfen. *Rügenwald Amt- und Dorf-Ordn. An. 1681. p. 18.*

einem die feste Hand geben, einem ein Privilegium geben, mit dem Recht etwas zu verbieten, privilegium dare alicui, cum jure prohibendi.

in feste Hand nehmen, das fallende Ey aus dem Bergwerk, d. i. sich dessen so verschern, daß es nirgend anderswohin verfallen werden kan.

Hand-feste, *Vet. Vocab. 1482.* Hand-Schreib-Geheiß: Brief, chirographum; privilegium.

um. Hand-festung.

*Jus Provinc. Alemann. c. 48. §. 5.* Wir setzen

den das Brief besser seyn als Gezeugen, wann

die Gezeugen sterben, so bleiben die Briefe im

merket, das heißen Hand-festen.

Es blieb das Hand oft weg, als *Lex V. c.*

*Alemann. c. 1.* per chartam de rebus suis firmitatem faciat. Feilich, heist im *Gloss. Monasterii*

p. 358. chirographum, und p. 376. ad stipulatio.

Echon im *Ostfried* steht es für schriftlich verfasste Freyheiten. Des *Palais* Breve heist

*T. III. Sicut. Brunsv. p. 169.* Hand-feste.

Von der Brigkeit erworff (ermacht) se von *Barth*

*Johannes* spnen *Brief*, *Hand*: *Brief* ge-

nannt, und p. 152. Der *Palais* sagt of eme se

ne Erlunde mit einem *Breve*, *Hand*: *Brief* ge-

nannt. p. 171. un. 70. *Hand*: *festung* an der

*Brigkeit*.

verhandfesten, in *Chron. Hageni Austriac.* bey

*P. Petz. col. 1139.* Carol. IV. hat den *Preis*

form zu *Prag* auf guten Gütern *Erb* und *Geld*

verhandfestet.

Hand-fried, *m.* immunitas a violentia. Versiche-

rung, daß die Hand nicht an einen *Dorf* gelegt

werden soll. *Besold. Thef. I. alt.*

den Hand-fried an einem *Dorf* brechen, *Frisk.*

*varii Traß. p. 696.* verberare, aux vulnerare

aliquem; pacem & immunitatem datam vio-

lare. In *Kayser Friedrich II. Rech. c. 5.*

n. 1. Den selben mit dem *Tod*: *Schlag* brechen,

n. 2. Der *Richter* so den *Hand*: *Frieden* ge-

macht, soll ihn nimmer aus der *Wacht* laßen,

er verliere dann die *Hand*, und n. 3. et ist

dem *Kayser* oder *Richter* die *Hand* schuldig:

ist also dieser *Friede* gebotten bey *Verlust* der

*Hand* des *Edlers*, und in des von *Ludwig*

*Reliqu. MS. §. 50* steht dabey: oder der *Richter*

verleuset die *Hand*.

Hand-fren, *f. f.* Hand: *Dienst*, opus manuarie

subditorum.

Hand-frener, qui operas manuaris ipse

præstat.

Hand-Geld, *n.* das erste Geld so ein *Krämer* lä-

set, primitivæ mercatus. Prima pecunia quæ

solvitur mercatori pro mercibus.

Hand-Geld, heist auch so viel, arthabo, was

einer auf die *Hand* nimmt, pecunia promissum

confirmans.

Hand-Geldbündel, promissio stipulata manu

facta.

Hand-Gemahl, uxor ad morganicum, an die

linke *Hand* getraut. *Menkeni T. II. Script.*

*Saxon. col. 1448.*

Hand-Gemahl, die *Gerichts*: *Statt*, dahin

*Schöppen* gehören, oder wo einer *Schöppe* ist

*Ruland de Commissar. P. II. l. 6. c. 3. n. 7.*

Hand-gemein werden, cominus pugnare; co-

minus conferre; pugnis inter se contendere;

manus conferere.

Hand-Gemenge, *n.* ins Hand-Gemenge gerath-

en, *f.* Hand-gemein werden.

Hand-gehar, *f.* Schwab. *Sp. c. 101.* *f.* hand-

hast, oben bey den *Derivatis* von *Hand*.

• Hand-Giff, *n.* *Vet. Voc. 1482.* Neues *Zeich*,

*litena*.

It. Hand-Geld, primitivæ mercatus.

Hand-Groß, *f.* Schlag-*Fluß*, Apoplexia.

Hand-Granate, *f.* die man mit der *Hand*, auf-



aus Mörfern mischt, pyrobolus manuaris.  
handgreiflich, *adj.* quod manu sentiri potest  
& teneri; manifestus.

Hand-Griff, *m.* an einem Gefäß, das man tra-  
gen kan, *anfa.*

an einer Thür, sie zuzumachen, annulus,  
manubrium vel quicquid ad attrahendam &  
claudendam januam commodum est.

traHandi dexteritas; artis secretum.

Vortheil bey einer Kunst, quicquid longus rei  
usus tractantem docuit; encheiretis.

Hand-Habe, *f.* *anfa.*

ein Gefäß mit Handhaben, vas anatum.  
It. in der Anatomie, der obere Theil des  
Brust-Beins, in welchem auf beiden Seiten ei-  
ne Höhle.

Handhaben, *v.* einen des etwas schützen, erhal-  
ten, tueri, defendere, conservare.

Handhabung, defensio, *vulg.* manutenen-  
tia.

Hand-Rauff, *m.* ohne Waage, nach der Hand,  
emtio sine pondere & mensura; manu vel vi-  
su utrumque estimando.

des Silbers, bey den Münzen, was man  
den Leuten von Bruch-Silber und andern ab-  
läuft, zum besten des Münz-Wesens, welches  
sonst von den Livrenten damit versehen wird,  
emtio fragmentorum argenti facti.

des Gandes Alatschen, plausus.

Hand-Knecht, Fronsparg Brügge-Rüst. fol.  
21. b. Ein Knecht der mergen Wagen, welche  
die See zur Schiff-Brücke führen, an die  
Hand geht.

Hand-Korb, *m.* calathus.

Hand-Krausen, *f.* Hand-Blätter, (*vulg.* Hand-  
Menschetten,) limbrae maniarum linte-  
rum, ornamentum pluribus plicis.

Hand-Kuß, *m.* dextra osculatio.  
einen zum Hand-Kuß lassen, dextram of-  
ferre alicui osculandam. Ein Zeichen der  
Gnade.

Hand-langen, *v. n.* den Maurern oder andern  
Arbeitern zu ihrer Arbeit etwas zutragen und  
dienen, murario offerre mortarium, submi-  
nistrare, ministrare alicui opera manuum.

ein Handlangen, murario subministrans  
mortarium; Subministrator. Qui alteri ali-  
quid manu porrigit mercede conductus.

das Handlangen, subministratio mortarii  
murario.

Hand-Leder, bey den Schuftern, damit der  
Fech-Drat die Hand nicht reibe, chirotheca  
sutorum sine digitis, qua mununt manum  
contra filorum picatorum frictionem.

Hand-ledig, *adj.* und *adv.* freygelessener, liber  
& manumissus.

Hand-Leuchter, ohne Fuß, mit einem Stiel, can-  
delabrum sine pedibus, cum manubrio.

Hand-Lehen, freyes Hand-Lehen, Erb-Lehen,  
seudum mere hereditarium, des Manns und  
Frauens-Verfahren fähig. *Schilt. Gloss. Tent.*  
p. 545.

Hand-Lehen, feudum immediate a Domino  
absque interventu procuratoris obrentum.  
Das man unmittelbar von dem Herrn selbst er-  
halten.

Hand-Lebung, Angelobnüs. *Tschudi Chron.*  
*Helv. T. I. p. 319.* stipulatio.

Hand-Lohn, *m.* was der Erb oder Käufer dem  
Lebens-Herrn geben muß, wann er das durch  
den Todes-Fall dem Lebens-Herrn entledigte  
und beimgelassene Gut haben will, wo solche  
Güter nur auf Lebenslang geliehen sind, lau-  
demium; Relevium.

Hand-Löhner, *Besold. Thef. Pract. pag. 43.*  
beym Wort Anschlag, da der Fall des Abster-  
bens eines solchen Lebens-Mann auf 20. Jahr  
ehugeleht im Anschlag steht, daß er sich zu-  
tragen essege.

verhandlobnen, *Besold. c. I. p. 362. a.* ein  
Gut, oder ein solches Lehen, das dem Landes-

Herrn wieder beim fällt, durch eine gewisse  
Summe, als ein Erb überkommen, laudem-  
um pro feudo solvere.

Hand-Leiter, qui manu ducit aliquem.

Handleitung, Unterricht, (manuductio)  
institutio, informatio.

Hand-Nahl, Hand-Zeichen, *f.* Gryphand. de  
Weichbild. 66. n. 12. signum possessionis, eines  
Schöpfen.

It. sponsalia, Verlobnüs. *Etcard. ad Leg. Sa-*  
*lic. p. 59.*

Handwahl, Gericht, zu welchem man sich  
wenden muß, tribunal judiciale, forum com-  
petens.

Hand-Mörser, *m.* mortarium minus ad jaci-  
endos pyrobolos minores. kleine Stugeln daraus  
zu werffen.

Hand-Mühl, *f.* mola trusfatis.

Hand-Pferd, *m.* ein Pferd so ein Diener an der  
rechten Hand führt, zum Dienst und Staat  
seines Herrn, equus honorarius.

das Pferd welches an der rechten Hand des  
Sattels-Pferdes steht, equus ad sinistram to-  
monis.

Hand-Psele, *f.* mantile, Hand-Tuch.

Hand-Ramme, kleinere Rämme, die Pfähle ein-  
zuschlagen, oder das neugelegte Straffen-Pfla-  
ster fest zu stoßen, fistuca manuaris.

Hand-Reiche, *f.* ist veraltet. *Pitt.* Man sagt je-  
zund Handreichung thun, ministrare alicui,  
porrigere quae necessaria sunt; vel agrotis  
vel laboranti.

Hand-Reicher, Fronsparg von Feur-  
Werk. *p. 43.* für Hand-Langer, subministra-  
tor. *Stratib. Polices-Ordn. 1628. append.*  
*p. 13.* qui muratio mortarium subministrat.

Hand-Rohr, *f.* eben Hand-Büchse, bombarda  
minor & levior.

Hand-Rute, *f.* der Stiel oder Stod an der Peit-  
sche, baculus flagelli, der Stiel am Dresch-  
Flegel.

Hand-Edge, *f.* serra minor manuaris.

Hand-Schelle, *f.* manica ferrea, *f.* Hand-Eisen.

Handschen, Niders. *f.* Handschuh.

Wappen-Handschen. *T. III. Script. Brunsv.*  
*p. 425.*

dünne Handzelen. *Sachs. Sp. c. 1. 63.*

Handschlag, für colaphus, oder alapa, ist veralt-  
et durch die närrischen Wörter, Ohrfeige,  
Waulschelle.

Man braucht es noch für das Handgeben,  
gleichsam als Schlag in die Hand des andern,  
und nicht an den Kopf, stipulata manus, stipu-  
lata manu facta.

Handschlag von sich geben, stipulata manu  
promittere; dextram dare sibi testem.

einem die Hand drauf geben, porrigendo  
dextram se obligare *f.* Handtisch.

Hand-Schrift, *f.* chirographum, ratio scri-  
bendi; characterum & apicum scribentis fi-  
gura.

Hand-Schrift, die man von sich giebt, lite-  
ra sponforia & omnis scriptura vim obligan-  
di habens.

Hand-Schuh, *m.* chirotheca; manuum tegmen-  
tum.

Handschuh-Macher, chirothecarius.

das Hand-Sehen, das Weisagen aus der Hand,  
chiromantia.

Straßb. Policey-Ordn. 1628. p. 6. Das  
Hand-Sehen der Zigeuner und anderer.

Hand-Sein, *m.* Erp-Struffe, ein Stück Erz von  
Anbrüchen und Gängen zur Probe ausgebau-  
en, tercia sive lapidis venae alicujus metallicae  
specimen.

Hand-Streich, für Handschlag, promissio, obli-  
gatio quae fit porrigendo & dando dextram  
manum alicui, in primis in sponsalibus.

Hand-Tastung, *f.* Angelobung. *Pomar. Mag-*  
*deburg. Chron. 1551.* Sie haben die Hand-  
lung mit einer Hand-Tastung, dem Thur-

Fürsten zugesagt, stipulata manu promiserunt.  
Hand-Treuf. *artha.* für Wahl; Schag, *Besold.*  
*Thef. Pract.* It. für Handschlag, Handschlag,  
promissio stipulata manu facta.

Hand-Wege, ein Habicht, der abgerichtet auf  
die Hand zusehen.

Hand-voll, *f.* eine Handvoll abgeschnitten Ge-  
traid, oder Stroh, *Heu, u. d. g.* manipulus  
manus aliqua re impleta.

eine Handvoll Geld, oder Soldaten, im  
Spott, parva manus.

Handvollig, *adj.* das die Hand füllet, quod  
manum implet.

Das Hand-Wahrsagen, oder die Hand-Wahrsa-  
gerer, chiromantia.

ein Hand-Wahrsager, chiromantea.

Hand-Wasser, *n.* die Hände damit zu waschen,  
oder in welchem sie gewaschen sind, aqua ad  
lavandas manus vel qua manus lavatae sunt.

einem Hand-Wasser geben, dare aquam  
manibus.

Handwerk, *n.* heist eigentlich opus manu fa-  
ctum, ist aber in diesem Verstand nicht ge-  
bräuchlich sondern bedeutet, opificium; ars  
manuaris.

die Versammlung der Meister, die Kunst,  
Collegium opificum.

einem bey dem Handwerk verfallen.

tribus, als zu Straßburg, darinnen all-  
ley Bürger bis auf die Edlen. *Bernegg. in Ta-*  
*citum in Complem. ad Cent. quest. 2. ad fin.*

ein Gerüste im Krieg, etwas damit in  
den belagerten Ort zu werffen, machina bel-  
lica ad injiciendum ignem vel aliud quid in  
loca obsessa.

Die Alten ließen das h. oft aus, und schrieben  
dieses Wort auch damahliger Weise, die neuern  
aber deutlicher, als: *P. Petz in Script. Austr. in*  
*Chron. Zweiten col. 544. Anno 1235.* In castrum  
injecta in parvulis vasis multa steretra hominum  
de machinis i. e. *authentic.* und *col. 1102.* Es war  
darinn ein Simmel (runder) Turm; und das  
Dach was für die Würf mit Häuten überjogen,  
darauf warf der Handwerks-Meister ein Feuer  
mit Pech und mit Schwefel gemacht. *ibidem col.*  
*1165.* Sie hatten Spieße, Schützen, Wagen,  
Artwerck, Kagen und Büßen.

Das Vocabularium von Anno 1482. hat noch  
Artwerck, oder Pleyde, vasa & instrumenta  
bellica. *It. Artwerck.*

*Tschudi in Chron. Helv. T. I. p. 474.* schreibt  
es schon völliger, sie hatten zur Belagerung und  
Sturm schon gerüstet hohe Kagen und andern  
Handwerks-Zug.

Handwerks-Mann, opifex.

Handwerks-Gesell, socius opificis merce-  
narius. Handwerks-Bursch. *id.* sodalis.

Handwerks-Gruf, formula salutandi homi-  
nes sui opificii.

Handwerks-Jung, tyro apud opificem.

Ober-Handwerks-Meister, primicerius  
opificii.

Handwerks-Volk, turba opificum.

Handwerks-Zug, instrumenta opificis.

ein Handwerk aus etwas machen, so andern  
beschwerlich ist, offer thun, rem minus lauda-  
bilem, vel alius molestam, vel ob causas certas  
non optimam sepe facere.

einem das Handwerk legen, das Handwerk  
verbiethen, *It.* überhaupt verbiethen, opifi-  
cio interdicere; opificii exercitium prohibe-  
re alicui, interdicere alicui ne quid amplius  
faciat.

ein Handwerk treiben, exercere opificium;  
artem profiteri.

er verkehrt sein Handwerk, artem suam cal-  
let.

Hand-Wurzel, brachiale.

Hand-Zünder, im Krieg mit den Funken etwas  
anzuzünden, baculus ad somicem nitrum  
accedendum.

**Hand**: Rute, tormentorum bellicorum.  
Hand hat seinen Vocal bisweilen verändert in andern mit der Deutschen verwandten Sprachen, im Angels. findet man nebst Hand, auch Hond, im Allemannischen Dialect. sagt man noch die Hand im singulari. *Pist.* hat es im Lex. Kayserb. im Narrensch.

Da schleift man Venus bey der Hand  
Da hat all Erbarkeit ein End.

hat also eine grosse Uebereinkunft mit der Lateiner alten hendo, davon prehendo, u. a. m.

Es scheint das *Primitivum* haben, und heben, zu sehn, hand, für heband, hend, für heband.

Schon in der Conjugation des Verbi haben, hat man die Sylbe in der Mitte ausgeschloffen, für ihr habt, hat zum Exempel, Keller in seiner Erklärung, des XXIII. Cap. Matth. ich weiß was ihr für ein Herr dazu hand, die dritte Person im plur. sie haben, hört man noch, sie hand, ausdrücken.

Wann im Wort Antwort für Antwort das h, ausgelassen, so kan man dazu rechnen, das Lat. barb. sellantia, für feste Hand. f. Schilt. Gloss. Tent. p. 295. a.

### Der Handel,

emptio, venditio, permutatio) mercatura; commercium; negotiatio.

Handel und Wandel, commercium.  
ein vertheilhafter Handel, mercatura quaestiosa.

ein Handel mit geringen Sachen, mercatura sordida, tenuis.

ein grosser, starker Handel, mercatura magna, & copiosa.

Handel treiben, mercaturam facere.  
in Asien, negotiari in Asia, exercere negotium aliquod; mercaturam exercere.

handeln, mercari, mercaturam facere, exportandarum & importandarum mercium causa ad aliquod tempus excurrere.

handeln mit einem, commercium habere cum aliquo.

etwas an sich handeln, acquirere aliquid mercando.

handeln mit etwas, commercium facere aliquo re.

mit Kohlen handeln, exercere negotium carbonarium.

ins Grobste handeln, emere aut vendere merces integras; simul & acervatim uno pretio.

nicht ins Grobste handeln, nur Stückweis, mercari membratim, minutim, particulatim; particulis vel portionculis merces venalem habere.

Handelschafft, f. mercatura.

Handelschafft treiben, mercaturam facere.  
Das Handeln, oder die Handlung, f. negotiatio; venditio & emptio mercium; mercatura; libera convendi merces facultas.

die Handlung nach Italien, commercium cum Italia.

mit einem in der Handlung stehen, sociam mercaturam facere; socialiter mercari.

eine Handlung anfangen, aliquo genere mercaturam negotiari incipere.

eine Handlung fortführen, negotiationem continuare.

Weld in die Handlung legen, pecuniam suam negotiantibus credere.

Handlung, für Tractaten, negotium.

die Friedens Handlung, pacis negotium.  
f. Handel, negotium, tractatio, besond.

Handlung einer Comedie, besser Abhandlung, actus, f. Handel, tractatio, besond.

Handler, wird ohne Zusatz wenig mehr gebraucht, sondern nur hinten an die Namen der Waaren gesetzt, womit einer handelt, als: Buch: Händler, bibbopola.

Worm: Händler, Wein: Händler, u. für mer-

cator, oder negotiator; negotium aliquod exercens.

Handels: Bücher, der Kaufleute, libri rationum. *Besold. Thes. Pr.* regesta mercatorum codices mercatorii.

Handels: Collegium, Gericht der Kaufleute, senatus mercantium, judicium commercii.

Handels: Diener, minister mercatoris.

Handels: Genoss, socius negotiatoris.

Handels: Gericht, n. judicium commercii; senatus mercatorum.

Handels: Gesellschaft, f. societas mercantium.

Handels: Gemüth, n. gewölbter Kauf: Laden, taberna fornicata.

Handels: Cassi, f. erarium mercantium.

Handels: Mann, mercator, negotiator, plur.

Handels: Leute, m. mercatus.

Handel: Stadt, f. emporium.

Handels: Waar, merces.

Handels: Zeichen, das Zeichen eines Kauf: Manns, signum mercatoris.

### Ein: oder der Handel,

Sache, That, res negotium; casus; factum.

ein toller Handel, vulg. negotium infanum.

ein verwirrter Handel, res impedita, confusa.

den verwirrten Handel zu recht bringen, negotium expedire, den Handel ausmachen, transigere.

sich davon los machen, e negotio emergere.

er steckt in einem schlimmen Handel, in deteriore statu est.

den Handel schlimm machen, rem deteriore facere.

ein schlimmer Handel oder That, actus pravus & perversus.

der Handel steht schlimm, male se res habent.

einem den ganzen Handel erzählen, casum vel factum, rem alicui ordine narrare.

der unerfahren ist in einem Handel, rudis inexercitatus in re tractanda.

der den ganzen Handel angespannen, totius negotii architectus.

der ganze Handel kommt darauf an, in eo res vertitur.

Handel, sich in alle Handel schicken, commodis moribus esse.

f. unter den Anfangs: Buchstaben, als: Kinder: Liebs: Kriegs: Lumpen: Weiber: Handel, u.

handeln, v. tractare; agere.

von einer Materie handeln, tractare materiam aliquam.

von einer Sache eigentlich handeln, perfecti aliquid accuratius; accurate agere de re aliqua.

mit einem von etwas handeln, agere cum aliquo de re aliqua.

abel und unrecht handeln, facere male & injuste.

mit sich handeln lassen, commodum se præbere.

handeln einen, oder etwas, *Pist.* ist veraltet, die Construction mit dem Accusativo aber noch im Verbo. mißhandeln.

handeln, sich bezeugen, sich aufführen.

wie ein tapferer Mann handeln, præbere se virum.

in einer Sache listig handeln, callide versari in aliqua re.

nach seiner Pflicht handeln, fungi officio suo.

Vor Alters saate man im Nider: Sächf. sich handeln, für sich auführen, T. III. Script. Brunsv. im Stad: Recht der Stadt Braunschweig, p. 438. n. 27. Ein unecht Eant, de sel wol handeler, nach wol gilde minnen, (in eine Gilde kommen.)

Handel, im plur. Handel, für Sand, Streit.

das wird! Handel geben, hoc iurgium pignet.

da wird es Handel segen, oder daraus werden Handel entstehen, ex hac re iurgia cadent.

Handel mit einem haben, iurgio cum aliquo contendere.

er hat Handel mit ihm, rixa est illi cum eo iurgari; rixari.

ich habe Handel mit ihm, res est mihi cum illo.

sich Handel zusiehn, molestiam sibi creare.

Handel mit einem bekommen.

Handel mit einem anfangen, lacessere aliquem, rixas movere, suscitare, ferere.

wer hat diese Handel angefangen? qui harum rixarum auctor est?

einem Handel machen, negotium facere alicui.

Handel, für Rechts: Handel, lis causa. f. Process.

Handel mit einem anfangen, litem ferere litem creare; litem intendere alicui.

seinen Handel vor dem Richter bringen, causam apud judicem dicere.

den Handel ist noch nicht ausgemacht, causa adhuc disceptatur.

den Handel beslegen, transigere controversiam.

schlichten, causam decidere; rem dirimere.

Composita von handeln, mit Präpositionen.

abhandeln, durch handeln oder kaufen etwas an sich bringen, emere; mercari aliquod ab aliquo; pretio dato potiri.

abhandeln durch Gespräche, differere; pertractare.

abhandeln, einen Handel oder Sache haben, agere, tractare.

abhandeln, eine Sache schlichten, abtractare.

abhandeln eine Sache, dieselbe mit Anspruch endigen, decidere.

Abhandlung, f. actio, tractatio.

in einer Comedie, actus.

Erklärung des Textes in einer Digt, tractatio.

dos, quam filius accipit tanquam partem hereditatis suæ. *Scheplig. Conf. Hoch. p. 219.* Töchter die ihren Bescheid und Abhandlung haben.

behandeln, de pretio rei transigere.

sich behandeln lassen, conditionem accipere; elis: handeln, pretio dato potiri. emptio acquirere & suis bonis addere.

erhandeln von einem etwas, mercari aliquod ab aliquo, emere.

mißhandeln, sundigen, delinquere, peccare, admittere facinus.

eine Weib: Person mißhandeln, stuprare feminam; vicomprimere.

verhandeln, verkaufen, vendere; solutio pretiodare.

Unterhandlung, interpositio.

Unterhandlung pflegen über etwas, agere cum aliquo de re aliqua per aliquem.

Unterhändler, internuncius.

durch Unterhändler etwas verrichten, internuncius agere.

Unterhändler in Streit: Sachen, arbiter.

Handeln kommt von Hand, und hier ehemals eigentlich manibus tractare, u. a. La. oft zu rühren, attrahere, commovere. *Holländisch:* handeln, manui convenire. Daher das frequent. handeln, wie lachen, lächeln, schütteln.

Von dem *Hundio Metrop. Salus. p. 229. l. 1.* stehen die Worte aus dem *Decreto Thapian.* Qui manuum immisionem resistit, quod interdictum XL sol. solver in publico & ipsam rem quarenti reddat. Es ist die Frage ob hand auf resistit geht, weil quod darauf folgt, oder auf manuum immisionem, weil im Dec.

Handel, im plur. Handel, für Sand, Streit.

Handel, im plur. Handel, für Sand, Streit.

Handel, im plur. Handel, für Sand, Streit.

Handel, im plur. Handel, für Sand, Streit.



hantelod, das Teutsche Hand oder Hant deutlich ist, welches letztere von jedem, seinem vorgezogen wird. Nur den andern Theil des Wortes Hantelod muß man besser betrachten, ob es ein Verbum, und etwa das Imperfectum von hanteln, wie im Gloss. Monseus handalotum, tractaverunt, sie handelten; oder ob es die Endung der alten Substantivorum ist, welche im Nominativo auf -o oder in den obliquis auf -o ausgiengen, und die Lateinischen Verbalia so auf -o ausgehen, ausdrücken, zum Exempel im Glossario Monseus:

conteritio, Vernidrida, (hodie Erniedrigung,) inflammatio, Inzuntida (hodie Entzündung,) confusio, Zitelido, (Zertheilung,) confusio, giniscido, (Vermischung,) oblatione, Viuido, (hodie Freude,) abduzione, Firleido, (Verleitung,) also manuum immisionem, hantelod für hantelido. Angreifung oder Ergreifung einer Sache, die man bey dem andern findet, und als etwas entwandtes, oder als das Seine wider nehmen will.

Man mögte einwenden, es wäre doch das (a) oder (o) nicht an hantelod, wie es an den andern wäre. So muß man wissen daß nicht allein dieser Endvocal bey den Alten oft geändert worden, als im Glossar. Lipsii steht Hevoda für Hevoda, von haben, possessio, Heron, Dominium, von herus, im Glossario Gassari. Hochtuodi, captivitas (wofür man hernach sagte Nacht und Jago Haff) bey bemeldten Lipsio: Sondern das Gloss. Monseus läßt selbst das a aus im Wort helstanot, medietas, heut zu Tage die Helfte, und man sagt noch Kleined von dieser alten Endung, f unten Kleined.

Hantelod, kommt von hanteln, welches, wie hieror gezeigt, so viel als mit Händen angreifen, manibus tractare, bedeutet.

Hanen, Pst. schreyen wie ein Esel, scheint mit hinnire übereinzukommen, vom Laut dieses Schreyens.

Hankerlein, nenne man an einigen Orten die kleinen Pferde: Füllen, pullus equinus, hinnen matrem querens. f. Hengst.

### Hanf, m.

ein Kraut, cannabis.  
die Hänfin, cannabis femella, f. Femel, trägt keine Körner, caule brevior; citius maturat & grana non fert.

Hansen, von Hanf, adj. cannabinus.

ein Hänfener Strich, funis cannabipus.

Hansenbarn, sila cannabina.

HansenWerrig, stupa cannabina.

Hänfling, ein Vogel, linaria.

Blut-Hänfling, linaria pectore sanguineis maculis asperso, alibi, ol. Ziegels-Hänfling.

Stein-Hänfling, linaria sine maculis in pectore.

HanfAdel, HanfFeld, HanfLand, ager in quo cannabis seritur & metitur.

HanfBosen, m. eine Hand voll HanfStengel, manipulus cannabis.

HanfBuzen, m. eine Vogel-Scheu auf dem HanfAdel, terculamentum in campo, ut deterreantur aviculae quae cannabis amant.

HanfKörner, semen cannabis.

HanfMühl, f. womit man die HanfKörner des nen Mügeln ein wenig zerkrümelt, mola manualis qua grana cannabis confringunt, quae aviculis dant.

HanfKraut, n. cannabina.

Wasser-HanfKraut, cannabina aquatica.

HanfDel, n. oleum e granis cannabis.

HanfStengel, m. calamus cannabis.

HanfWasser, n. von Hanf distillirtes Wasser, aqua destillata e cannabi.

Hanf, kommt mit Cannabis, und xάναβις überein.

### Hangen, verb. neutrum.

(hängen aber ist verb. activ.) Praes. ich hänge, du hängest. Imperf. ich bieng. Perf. ich bin gehangen, pendere; suspensum esse.

an einem Strich hangen, laqueo dependere.

an einem Baum, ex arboris ramo pendere. was hangen soll ersauft nicht, vim factorum nullus casus vincit.

hangen, über einer Stange, jacere in pertica & dependere.

als Haare über die Achsel, pendere ab humeris.

hangen, schweben als Wolken, impendere; imminere.

hangen, kleben, haerere; adhærere; adhærere.

hangen bleiben, nicht fortkommen können, haerere in parte aliqua; impediri; retardari; inunctum esse.

an einer Weibsperson hangen, haerere apud aliquam; amore trahi; cujusdam amoribus irritum esse.

hangen, als fest gemacht, affixum esse. einen am Kreuz hangen lassen, non succurrere, non opem ferre alicui.

hangen, durch anhalten mit den Händen, oder auf andre Art, manibus tenendo aliquid non abstrahi posse.

als Kinder an der Brust, ubera circumpendentes pueri.

als Egel an der Haut, sugendo adhærere ut hirudines.

hangen, mit seiner Liebe an etwas, trahi aliqua re; teneri.

ein jeder hanget mit seinem Herzen an etwas, trahit sua quicunque voluptas.

hangen, als ein Gebäude oder Wand, die fallen will, nutare; inclinatum esse; ruinam minari.

hangen lassen, als die Flügel, alas demittere. Den Kopf, pendente capite incedere. Das Maul, dependente labio inferiore animum non contentum indicare.

voll hangen, für behängt seyn, oneratum; ornatum esse.

der Baum hängt voll Früchte, poma pendent ex arbore.

der Galgen hängt voll Diebe, surum cadavera patibuli trabes implent.

hängend, adj. und particip.

hängende Ohren, demissa; flaccæ aures.

hängende Blätter, flaccida folia.

das hängende Recht, das noch nicht ausge-

macht ist, lis pendens.

das hängende in Bergwerken, wohin man den Rücken kehrt wann man einfährt, pars putei tergo impendens descendentem in fodinam.

HangelBaum, f. HangelSparre.

HangelÄrmel, an einiger Priester: Kleidung, manicæ pendentes eadem cum veste longitudine.

HangLeuchter, lychnus pendens.

HangSchloß, das man vorhängt, sera pendula.

HangelSparren, im Holz: Verlauff in Schiffen.

Celer. HansBuch. 6. 25. Ein Strobrund

HangelSparren zu einem Dach, das mit Stroh gedeckt wird, aber c. 27. ist ein HangelSparre nur halb so stark als ein StrohSparre, als ein AspenStrohSparre um 4. Gr. ein HangelSparre um 2. Gr. Je zu Raumburg ein StrohSparre um 5. Gr. ein HangelBaum um 3. Gr. cantherius minor & levior in recto tugurii, tizillum exiguum domus.

HangWurz, Per. Voc. 1482. herba britanica, ein

Kraut.

hängen, f. denken.

### hängen,

verb. Aktiv. hangen machen. Imperf. ich hänge. te. Perf. ich habe gehängt, suspendere; pendere facere.

hängen, in Bergwerken, etwas in die Grube hinunter lassen, demittere aliquid fune suspensum in puteum fodinæ.

sein Herz an etwas hängen, omni cogitatione aliquid ferri; rem amatam nunquam ex animo dimittere; habere aliquid in medulla & visceribus hærens.

die Füße über ein Pferd hängen, (im Spott) reiten, equitare.

etwas hinein hängen, als ins Wasser, oder in einen Ort, demittere aliquid suspensum in aliquem locum.

viel Geld an etwas hängen, magnos sumtus in aliquid facere; impendere sumtus in aliquid.

den Kopf hängen, tristitiam vel devotionem in latus inclinato capite significare.

ein KopfHänger, hypocrita.

das Maul hängen, non contentum animum pendente labio indicare.

die Flügel hängen, demittere alas; animo fracto & demisso esse.

sich an einen hängen im Krieg, in dorso hostis hætere; non recedere, sed cum armis persequi.

sich an einen hängen, sequi aliquem; a partibus alicujus stare.

einen an sich hängen, in partes suas trahere.

hänger, f. Henker, KopfHänger, Heuchler, hypocrita.

hängelBaum, f. HangelSparre.

hängelBaum. Per. Voc. 1482. oder Riecke, (eine aufgehängene Stange worüber man allerlei hängen kan.)

ein Hängels, oder Kleinod, so man vornen an die goldenen Ketten hängt. KostochKleiders Ordn. 1585. p. 13. ornamentum pendulum, numisina vel gemma in aurea catena pendens.

Hengbe. T. III. Script. Brunsw. p. 533. im Niederf. ein Hake an den Thür Pfosten, worin man die Thüre hänget.

einvolde Henghen vor 6. Pennighe, (einschalte Haken) uncus minor.

grote Hengbe dar men dor anhenget, uncus (loco cardinis) major.

Hängel, oberHengel an etwas, anfa, woran man etwas hängt oder trägt.

Hängel. 2. Reg. XXII. 34. zwischen den Panzer und Hengel, junctura munimenti corporis, im Text aber heißt es, inter pulmonem & stomachum. LXX. ἀνὰ μέσων τῶν πνεύμωνος καὶ ἀνὰ μέσων τῶν σπλάγχνων.

Ein Hengel mit Kraitschen, modus capiendi aves in Bavaria. Kraitschen Jus Venat. c. 22. ein

schädliches WaideWerk. ib. p. 25.

Gehänge, n. Eingeweide, viscera sive exta, pendula in corpore.

Gehent im Schwein, exta. Colii Onomast. c. 344.

Gehänge, aussen am Berg der abhängige Theil, declive montis.

Gehänge in Bergwerken der hangende Theil, f. hangend. Die Seite deren man im Arbeiten den Rücken kehrt.

Hengelle. Nidets. T. III. Script. Brunsw. es soll keiner in eines andern Gang oder Grube durchbrechen, und ihm seine offene Wege, Schächte, und eine offene Hengelle brechen.

Gehänge oder Gehente, ornamenta pendula vel pendentia, f. Hängels.

OhrenGehänge, in auris.

HalsGehäng, ornamentum colli pendulum.

Gehäng. Per. Vocab. 1482. tania, an ein Infel. Je. HaubenNessel.

§ 13. Gehäng

Gehänge, Degen: Gehänge, Wehr-Gehänge, cingulus; baltheus.

Hänge-Bank, oder Hangel-Bank, locus ad orificium putei fodinae, darinnen in den Bergwerken die Haspel-Stangen stehen, und da man das Erz so herauf gehaselt worden, ausgeschüttet. Es ist über die Henge-Bank, es ist schon aus dem Bergwerk heraus gezogen, e fodina jam extractum est.

Hänge-Brücke, die kein Joch hat, sondern sich nur an den beiden Ufern ansemmet, pons pensilis.

Hänge-Seil, n. woran man den Leitz-Hund führt, funis quo ducitur canis sagax. Flemming Teutsch. Jäger. p. 96. b.

ein Hänge-Seil lang, oder 30. Schritt vom Lager läßt der Hirsch die Losung fallen und stället. *ibid.*

Zengeldome, Niederächs. Hängeltum, was nicht fest angemacht, sondern nur aufgehängt ist, quodcumque non affixum clavibus sed pendere vel suspendi potest.

ist unter den Dingen, die ein Mieths-Mann auf einer Bergwerks-Hütte, im Bohlarischen, muß für sein Geld bessern lassen.

Hängel-Kerne, *ibid.* (scheint es seyen Hängel-Karren.)

Hänge-Werk, wann man einen langen Balken, der sich leicht biegen würde, ohne Säulen, so verbindet, das er sich nicht biegen kan.

Hängen und hängen, ist aus haben geworden, wie fangen aus haben.

In Chron. Hagani bey P. Petz. Script. Austr. Er legt sich vor die Rauber: Fehung, und die er darinnen fand, ließ er haben.

Haben, ist mit haben eins. Dann was da hängt oder gehängt wird kommt in die Höhe. Daher, wann im Schwaben: Spiegel steht: über einen richten mit der Wide, das ist, ihn mit einem Weiden-Zweig, an statt des Strickes an einen Baum hängen, so steht in andern editionen: ihn haben. Wie Pharaos des Welters Haupt erbobet hat.

Hang, und seine Derivata und Composita, s. hier besondert.

Composita von Hängen und Hängen mit Präpositionen,

Abhang, s. unter Hang, wie auch abhängig.

Anhang, s. unter Hang, samt anhängig.

anhängen, v. n. adherere, arde ad junctum esse. an etwas, das Wese hängt mit an, malum mihi adjaet.

einem anhängen, als einem Lehrmeister, sc. dari aliquem discendi gratia. It. auctoritatem alicujus sequi; esse affectatorem sive assectam.

einem anhängen, als eine Gewohnheit, das hängt ihn noch immer an, antiquum obtinet; nondum hanc consuetudinem mutavit; redit subinde ad pristinam consuetudinem.

an etwas angehängt seyn, s. das hier folgende.

anhängen, alligatum esse, affixum, annexum &c.

anhängen, v. a. machen, daß etwas an andern hängt, suspendere; appendere.

... durch anheften, affigere.

... durch anbinden, anknüpfen, alligare;

... annectere; subnectere.

... an eine Waage, appendere.

... einem eine Krankheit, inficere aliquem morbo.

... einem einen Schand: Flecken, infamiz maculam alicui adspargere.

sich anhängen, als ein Weinstock, claviculis proxima quæque compleri.

einem alles anhängen, in uno ornando profusior esse.

anhängen, durch hinzuthun, auf allerlei Weise, addere, adungere, annectere.

sich anhängen, im Topf, im Kochen, s. anbreunen, sich anhängen als Ketten, adherere.

aneinander hangen, v. n. coherere inter se, oder cum aliquo.

so hanget die Kette besser an einander, sic coherentius & aptius profertur.

aneinander hangen, quovis modo conjunctum esse & coherere, oder conjungi; coherescere. als Ketten, pendere ex leuannelli; concatenatum esse.

... als mit Wachs aneinander geklebt, cera conjunctum esse.

also auch, als angelimt, adglutinatum esse.

... als Aderwandten, cognatione quadam inter se contineri.

aneinander hängen, v. a. quovis modo conjungere, coagmentare, als Worte, verba verbis connedere.

aufhängen, v. a. aufheben, suspendere ex unco; appendere unco.

... als einen Dieb, laqueo suspendere; an einen Baum aufhängen, ex arbore strangulare.

sich aufhängen, laqueo sibi gulam frangere; suspendendo se interficere. s. erhängen.

aushängen, v. n. suspensum esse in exteriore parte ædium tanquam signum vel ob aliam causam.

aushängen, v. a. als ein Zeichen, daran man ein Haus oder etwas anders kennen kan, signum quoddam publice e domo suspendere.

ein Zeichen aushängen daß da Wein feil sey, hederam suspendere.

... von Pferden, penem habere propendentem.

Aushäng: Wogen, Aushang, bey den Buchdruckern, den sich der Buchdrucker Gesell oder Jung zuignet, solum vel exemplar libri, quod sibi tamulus typographi tribuit, qui illud typis expressit.

behängen, v. a. suspensa aliqua re ornari, onerari, regi.

behängen seyn, suspensa aliqua re ornatum, vel oneratum, vel rectum &c. esse.

behängen bleiben, hætere & impediri.

... in Gedächtnis, hætere in mente, in memoria.

... in etwas stehet, auflebendes, inhærescere in re viscida.

behängen, v. a. suspensa aliqua re ornare, onerare, regere, &c.

sich mit Leuten behängen, Freundschaft mit Leuten machen, die einem beschwerlich sind, adungere sibi locos incommodos; cum hominibus molestis societatem inire.

einen mit einer Frau behängen, machen daß jemand eine Frau zur Last bekommet, injicere alicui uxorem in collum.

unbehebt seyn, unverheiratet seyn, coelibem esse, vel viduum esse. Kayserb. Post. fol. 177.

Behängungs-Zeit, s. Hänge-Seil, wenn die Jäger den Leitz-Hund am Seil führen, und denselben folgen, tempus vernum quo venatores canem sagacem fune ducunt vel ducentem sequuntur. Flemming Teutsch. Jäger, p. 255.

hereinhängen, v. a. suspendere aliquem in aliquem locum.

dazu hängen, zu Hülfe kommen, sonders im Krieg, opem ferre, succurrere, in primis armatis hominibus belli tempore. Joh. Fried. Faust Frankenbergsche Chron. col. 72. fg. An. 1392. in Diplomate quodam. Sie sollen uns behülfflich seyn und dazu hängen.

einhängen, eine Thür, ein Fenster, u. d. g. appendere inferendo valvas in uncusive cardines in quibus moventur; fores appendere postibus.

erhängen, suspendio interficere; sich erhängen, laqueo sibi gulam frangere; vium si suspendio asserre.

\* gehängen, einwilligen, consentire. s. verhängen. Der Pabst gehing der bette. Jerosch in des Keranis Glossar. hebenan, consentire.

herabhängen, v. n. pendere ex loco aliquo, herabhängen, v. a. suspendere, pendere facit ex aliquo loco.

herumhängen, v. n. circumpendere.

hineinhängen, v. n. pendere in aliquid vel aliquem locum.

hineinhängen, v. a. facere ut pendeat aliquid in aliquo.

nachhängen, und (in der Vermengung der Linsen, die das Neutrum vom Affix nicht unterscheiden,) nachhängen, heißt eigentlich einem Ding nachlaufen, daselbe mit vor sich hangendem Leib verfolgen, als wann man schon fangen wollte, tergis alicujus inhætere confecturi. Pistor. in Lex.

seinen Lüssen nachhängen, voluptates sequi illis le tradere.

\* einem Geschrey nachhängen, Teutsch: Sprichw. fol. 341. b. rumorem sequi.

dem abziehenden hernach hängen, prosequi abeuntes hostes.

\* Nachhänger, confessor. Pict.

niederhängen, v. n. propendere; proclinare.

überhängen, v. n. super impendere; superiorem partem inclinatam habere; nutare ut ædificium quod ruinam minatur.

überhängen, v. a. conjiciendo vestem aut pallium se tegere, aut ornare.

verhängen, heißt soviel als erlauben, jure, annuere; sinere; permittere.

In der alten Biblischen Versim. 1487. steht von Jephtha Tochter, Jud. XI. v. 14. daß sie zu ihrem Vater sagt, verhänge mir, daß ich erlaube, vergühne mir. Fronsparg von Kriegordst. fol. 113. b. hat verheulen für gestatten.

Der heutige Hof: Seilus braucht es noch von Erlauben, geistlichen lassen, u. etwas über einem verhängen, hoher Verloben, als: Es hat der Königliche Hof über das Fürliche Haus eine Militairische Überziehung über die andere verhängen. It. Euer Kaiserliche Majestät werden über mich nicht verhängen, daß ich ungehört zu Grunde gerichtet werde.

Also sagt man auch: von Gott verhänget, a Deo permittitur; fatalis.

\* mit verhängtem Zaum, wenn man dem Pferd den Zaum schießen läßt, laxissimus habenis; remisso freno. Kayserb. Postil. fol. 105.

Verhängnuß, n. fatum; directio divina.

Verhängnuß, bey Gemaltheitkeiten und Druckungen, die große Herren andern thun, als bey so harten Verhängnußen des Fürlichen Hauses, wolle man sich Gräfflicher Seelen stille verhalten.

Einige Prälaten und hohe Geistliche schreiben an statt von Gottes Gnaden, aus Gottes Verhängnuß. Besold. Theol. Pract. bey den Werten von Gottes Gnaden.

\* Für Erlaubnuß, steht es in Totner. Codex Diplom. p. 120.

\* Mit Verhängen, Diebs: Helfer und Hehler, adjutor; occultator; receptor furum; latrocin.

Straßb. Policey: Ordn. p. 10. 1628. An Er soll als ein Mit-Verhängen der Sünde angesehen werden.

umhängen, v. n. herumhängen, circumpendere.

umhängen, v. a. ein Kleid, Mantel, u. inficere alicui vestem, pallium, vel velum &c. palio se vestire, den Mantel umhängen, velare se veste.



abhängen, v. a. prominere dependendo; dependendo tegere aliquid. hervorhangen. erhängen, appendendo & expandendo aliquid tegere ne videntur; ea quae pendent pretendere.

abhängen, auferre & in alio loco suspendere. zusammen hängen, in unum locum suspendere. ic. zusammen folgen, conjungere, als Hängen im Hagen, connectere &c.

Zusammenhangung, actio connectendi.

Der Hang,

eines Orts, das abhängige Theil, devexitas; declivitas.

Der Hang oder Hans am Reich oder Reich. Das abhängige Theil am Aussen-Reich, oder an der Seite gegen die See, declive aggeris versus mare, vel fluvium. Hakmann, de Jure aggeris, in mantissa, p. 51.

Hängig, adj. in den Compositis, als in Rechts-hängig, adj. eine Rechts-hängige Sache, die nicht ausgemacht ist, lis sub judice, die andern Composita, f. in hier folgenden.

Abhäng, m. devexentia, declive, declivitas.

abhängig, declivis, dem Ort nach.

abhängig, das zu etwas gehört, ohne welches das andere nicht sein kan, quod ad aliud pertinet, a quo dependet, von etwas.

Anhang, an etwas, appendix.

Anhang, gewisse Verfehenen, Anhänger, adstipulationes; secta; affecta, die der Meinung und Lehr eines andern anhangen.

Anhang zur öffentlichen Uneinigkeit, factio; complices.

der sich einen Anhang macht, factiosus.

ein Anhänger einer Lehr oder Meinung, affectator, qui a partibus alicujus stat fautor, defensor.

abhängig, adj. quod facile adhaeret.

abhängig machen im Gericht, persequi rem lite ac judicio; deferre causam ad judicem, bey dem Richter.

Überhang, f. überhangen.

das Hängen der Äste eines Baums in eines andern Garten oder Hof. Davon der Nachbar die Früchte zu genießen hat. Ertsch. Var. Tr. II. p. 748. rami & fructus in aliena praedia propendentes.

Überhang nehmen, für überhand nehmen, prevalere, f. Hand, überhand.

Kayserob. Narren-Schiff fol. 243.

Die böß Gewohnheit wäret lang.

Was unrecht ist nimmt überhang.

Umhang, um das Bett, velamentum quod tria ad minimum latera lecti tegit, peripetasma.

Vorhang, vor das Bett oder Fenster, linteum vel aliud textum quod praetenditur fenestrae vel lecto.

... vor dem Schau-Platz, vela, orum.

Vorhang, das Ende vom Gürtel das daran seihen hinab hängt, wann er zugeschnallet. Rostochische Kleider-Ordn. 1587. p. 32. Ein Gürtel, welcher bis 20. oder 30. Loth Silber haben soll, mit dem Vorhang, extrema pars cinguli dependens.

Zusammenhang, connexio; coherentia; continuitas.

Hängig, adj. Kyff. im Spiegel der Gesundheit fol. 68. b. Wir nennen den Geschmack eines Dings, Hängig, darinnen wir eine beständige Schärfe befinden, als: im Pfeffer, Knoblauch, Zimbel, Kref, acuti saporis.

In dem alten Vocab. Germani. Lat-barbaro 1482. steht:

hantig, bitter, fellicus, amarus.

Hantey, f. Hantrey.

Hans. von Johannes.

ist der ursprüngliche Tauf-Namen Johannes, wie man es viel andere Namen macht, nicht allein Tauf-Namen, Christophel, Stroffel, Nicolaus, Claus, &c. sondern auch anderer Sa-

chen, Namen, die von fremden Sprachen entlehnt, als: Hospitale, Spital; emplastrum, Pflaster; also Johannes, Hans. Nachdem die alten teutschen Namen den meisten verächtlich worden, ist fast keiner von den Biblischen bey so vielen beliebt gewesen, als der bey den Heiligen Johannes. Anfangs führten ihn nur vornehme Leute, und weil sich deren einige übel aufführten, hat man ihn hernach zum verächtlichen Namen solcher Leute gemacht, als von denen die sich im Krieg etwas vor andern einbildeten. In den Kaiserlichen Artikel-Briefen des Kriegs-Volks, beyrn Jronsberg von Kriegerrüstung fol. 69. b. Es soll von niemand er sey wer der wolle, Kleinoder Groß-Hans, ein Übelthäter aufgehalten, oder ihm Fürtuch gethan werden.

Niem Gohler, im Rechts-Spiegel fol. 229. Knecht oder Kottmeister, Großoder Klein-Hans.

Hans in allen Gassen, Onomast. Gellii col. 237. adelio.

Hans acht nicht, Kayserob. Narren-Schiff, fol. 30.

Klotz-Hans, f. Klotz.

Klotz-Hans, f. Klotz.

Buch-Hans, f. buchen.

Fabel-Hans, nugator, nugigerulus.

Prall-Hans, thraio, ostentator.

Die Franzosen haben von Jean, oder Hans eben ein solches Spottwort gemacht, durch ihr Jean portage, woraus im Teutschen, Hans-Cupp geworden, gleichwie Handruch.

Nachdem dieser Namen Hans unter die gemeinen Leute gekommen, daß die meisten Knechte Hans heißen, ist besonders mit Deminutivis verkleinert worden, und wie man aus Scherz von dem Namen Friedrich, Deminutivis oder von Nicolaus, einen Hexameter macht, so kan man dergleichen auch von Johannes, und wohl mehr als einen zusammen bringen.

Johannes, Hans, Hansel, Hanslein, Hansgen, und Hansa.

Die so studierten, wollten nicht mehr wie Knechte Hans heißen, sondern Herr Johannes, und das auf solche pedantische Weise, daß viel Edelknechte lieber Hans als Johannes wollten genennet seyn. Hansel in Keller, ist eigentlich ein Pocal, das in einen eine kleine Tiefe im Fuß, worinnen ein silbern Kindlein steht, wann man da Wein hinein gießt, so flößt das Kindlein den kleinen Deckel über sich aus, und bregiet sich heraus, welches ein Scherz auf schwangere Weiber war, jezund trinkt man noch die Gesundheit des Hansgen im Keller, infans in utero.

Hanse, Hånse, f.

Hansa, heißt im Gothischen beyrn Ulphila. ein Haufen Leute, multitudo; cohors militum, societas in genere, einige schreiben es auch Anse. als Becan. l. 2. Francie. und Pontan. l. Rer. Danic. ad annum 1364. Hernach wurde es insonderheit von der Kaufmanschaft gebraucht, davon ist zu Regensburg noch übrig der Titel Hans-Gras, Handels-Richter, magistratus qui cognoscit de litibus concernentibus mercaturam. f. Du. Cange Gloss. Hansgravius, qui respicit negotia nundinarum.

Spangenberg im Adel-Spiegel, T. I. fol. 223. hat Hans-Gras, als Ober-Marktmeister.

Endlich kam die große Handels-Gesellschaft, da sich so viel Teutsche Städte zusammen thaten. Die Nieder-Teutschen nennen es die Hantse, Hantse, Liga. T. II. Scriptorum Brunsvic. p. 92. Liga hantata. p. 93. Hantseaticum socius. einen aus der Hantse verweisen. Befold. Thef. Praef. p. 356.

eine Stadt aus der Hantse legen, aus dem Hantseatischen Bund stoßen, excludere societate. T. III. Script. Brunsvic. als Brunswick.

p. 386. Magdeh. ibid. beide wegen Aufrubr wider den Rath.

Weil bey den Ober-Teutschen das Wort Hanse veraltet, wußten wenige mehr was Hanse-Eidte waren, machten daher Hanseer-Städte daraus, weil die Mächtigen an der See lagen, und damit sie die erste Silbe dieses jerrissenen Wortes auch verständlich machten, mußte es ihnen so viel seyn als Hain. In Recept. Imper. ann. 1544. f. 33. werden sie Hain- und See-Städte genennet. Das Hain sollte die Städte, die von der See abgelagen, andeuten. Die Nieder-Teutschen aber verlängerten das e, am Ende dieses Wortes nicht, sie sagten nur Hantse: Sede. T. III. Script. Brunsv. p. 242. Sede van Hantse. ibid. p. 384. Lüneburg was ein ledmate (Giedemaß) der Hantse van oldinges. ibid.

Sie werden daher nicht wohl Lateinisch civitates maritimae oder kagnales genennet. T. II. Script. Brunsv. p. 85. 86.

Hanseer-Städte, Städte so im teutschen Bund stehen, sich wieder feindlichen Anfall zu helfen, civitates live emporia foederis Teutonici; Civitates Hansae Teutonice.

Hansisch, adj. der im Hanseer-Bund steht, in Jare Lubec. Part. III. Tit. 9. art. 2. ein Hansischer soll mit keinen der nicht hansisch ist, Gesellschaft oder factoren anstellen, membrum societatis f. foederis Hanseatici cum alio qui membrum ejus non est, societatem mercaturae non inest.

Hanse-Recht, die Gesetze des Hanseer-Bundes, leges & jus foederis Hanseatici. Befold. Th. Pr. verheissen, Befold. c. 1. ihr Gut und ihre Bürger nehmen und richten, nach der Hanse-Recht. hanse, hieß also in die Gesellschaft nehmen, Du Cange hat Hansatus, in hansam. i. e. societatem admissus. Gall. olim, an marchand hanse. Hanfer un homme, le recevoir en la compagnie.

hanseln, das Deminutivum von Hanfen, mit lächerlichen Ceremonien in die Gesellschaft aufzunehmen, recipere in societatem modo ridiculo & magna incommode imo & dolore ejus qui recipitur, mar ehmalts bey vielen gebräuchlich, als bey Subreuten; bey Weibern auf den Kindrauffen. u. a. m. tribus societatis initiare.

hanseln, f. unter hantieren und hangeln.

Hantieren,

vom Französischen hanter, welches sie vom Teutschen Hand und handeln haben, f. Handel. hantieren, einige schreiben es handhieren, f. handeln.

... mit etwas.

Hantierung.

... treiben.

Hanzeln,

mit den Händen angegriffen, tractiren, tractare. Pict. gehängelt, tractatus.

hanteln, manu tractare. in Händen umhine ziehen, attrahere.

Kayserob. Post. fol. 220. die wilden Thierelein sind viel glatter, als die man hantelt, die sind jerrstroweler.

die Jungfrauen sollen sich nicht lassen hanteln, ibid.

Hanzlung, Pict. tractatio; contractatio. Hanzeln, Kayserob. Narren-Schiff, fol. 96. b. wann die liederlichen Studenten nach Hanse kommen, arm sind, und haben nichts gelernt, so sagen sie:

Das Geld das ist verzehret do

Eines Handwerks sind wir leichlich froh

Und daß man lehr antragen Wagn

(Wein)

Daraus wird dann ein Hanzeln.

und fol. 99. der eine wird ein Hantler oder Erkelmann, der andere ein Zeller-Keller, der dritte ein Hanzeln, ein Zeller-Dub. Wann

er nicht gar zum Schelmen oder Dieb wird. Ist also Henselin ein lieberlicher Wein; oder Bier-Wirth, ein Huren-Wirth, caupo, leno. Deutsche Sprichwörter. fol. 135. b. Ein Riffkaner, (ital. Ruffiano, Kupler), Zenseliner, Hübren-Führer.  
Zenseliner, hat auch *Matthaeus* der den Wein verfälcht, und mengt.  
Hanzeln, kommt von Hand, wie Wange von Wand, für handfeln, mit Händen tractiren. *Gallienus Vetus* interpret *Wihl*, Tyrii. l. 20. c. 25. gibe die Worte, usum habentes armorum familiarum: bien hansez d'armes.

### • Gappen, v.

vom Hellschischen gappen, und dieses kommt mit dem Lateinischen capere. und Franzöf. caper überein.

Gappe, *vulg.* ein Bissen, oder so viel als man auf einmal nimmet.

ein Gappchen, ein Bissen.

• gappen, *ol.* für hauen, welches man von allerley schneiden gebraucht. Ein Stück Brod abhauen, den Bart abhauen, ist noch in einem gewissen Dialect *vulg.* gebräuchlich. Holl. kappen; Daher heißt *Hau*, *canum*, das Gras abhauen.  
• Gappe, ein Heb-Messer. *Vetus Vocab.* 1482. f. Hippe.

Gappen-Dienst, ist so viel als Hand-Dienst der Unterthanen: die keine Anspann halten können. *Bejold. Con. in.* weil dieser Dienst meistens in schneiden besteht, so von hauen oder hauen ist, als mähen, das Gras abhauen, häuen, Heu machen, hauen, schneiden das Getreid mit Säusen oder Sicheln, mit der Haxe in der Erde, opera manutia, der Gappen-Leute.

gapern, gebrauchen einige im Nieder-Sächsischen für hängen bleiben, nicht fortkommen können. da hapert es, hic aqua haeret.

Kommt mit habere überein, so fern es tenere heißt, davon man auch haften sagt.

Gar, *Vet. Voc. Interjektio.* Je. *Pist.* in einigen Deutschen Ländern, ist es ein Zuruff der Fuhrleute, so mit Pferden fahren. f. her.

Gar, capillus, pilus. f. Haar.

Gar, für Hor, f. Hor, Roß, quisquiliæ; lutum. barb, f. herb.

### Hard, oder Hart,

ist an einigen *Nominibus Appellativis* und *Propriis* die Endung der *Masculinorum* er.

Diese Sylbe wird durch den *Nider-Teutischen* Dialect gedehnt in aer als Schuldner, Schuldner; Möllener für Müller, oder Müller.

Hernach wird d oder t an viele gesetzt, als, wann einige gleich dieses er nicht dehnen, setzen sie doch t daran, als wann einer Taucher heißt, sagten sie noch Tauchert, Tränker, Tränkert. u. d. g. also hört man für Ganter, (inßer max.) Gantert, wie im Französischen, von dieser Weise übrig ist, cane, anas femina canard. anas mas.

Also wird im Holländischen vornemlich eine Manns-Person, durch diese Endung eingeschlossen, und dann auch von andern Dingen gebraucht, als:

Gonaert, ein feiner listiger Kopf, homo callidus. Gnapart, Moyard, homo elegans, laurus.

ein Gaper, olcitor, Gacpart.  
ein grober Kerl, grovaerd, homo crassus, hebes. ein Epifer oder Speicher, Epichart, von spicarium.

Endlich da viel *Nomina propria Virorum* aus verglichen worden, haben die, so sie Lateinisch schreiben, und aussprechen wollen, ein h eingefügt, als Walter oder Walther, ein Erz-Bischoff von Magdeburg der IVte. heißt, daher auch Walchardus. Pomar. in Chron. Magdeb.

Aus Reiner, ist Reinerus, Reinher, Reinard, Reinhardus geworden.

Einige machen ein besonders Wort, aus diesem Hart oder Hard, als *Philipp. Eysteden* in *Vita S. Willibaldi.* 11. macht hart, valde, daraus. Dem *Richardo* schreibt er: O beate *Richardus* qui valde dives Latina lingua interpretaris.

Andre machen das *Nider-Teutsche* hart, für herz daraus. *Leonhard* muß *Löwenberg* heißen, und scheint nichts anders, als Lehner zu seyn, der da lehnt. *Bernhard*, *Härenberg*, von *Berner* aber f. *Bern*, der da brennt, oder als brennend leuchtet, und berühmt ist.

Es ist zu bewundern, das nicht einige aus dem *Marshall* in *Canon. Chron.* p. 527. bemerkt, daß Art in der *Verfälschen* Sprach, magnum oder Heroem bedeutet und voran steht, in Art-zus, Art-ibarnas, Art-icas. It. Phra-ortes. *Grec.* Αρφαξ/ης, forsán & ar in *Arbaces-Cyaxares*, *Atlibares*, *huereferri* possunt.

### Garde,

heißt im *Holländischen* ein District des Landes, praefectura.

Hardes-Wogt, Stadthalter, Amtmann über einen District, praefectus districtus sive partis principatus.

für Hardes-und Castel-Wogt, steht in der *Holländischen* Landgerichts-Ordnung, Land-und Kirchspiel-Wogt.

Weil für Hard auch einige mahl Hartet steht, scheint es von Herr zu seyn, als Herrere eine Herrschaft, oder beherrtes Etad Land, f. Herr.

Harder, oder Hardern, m. ein Fisch, *Frischlin.*

*Nomencl.* 128. mugil. xερενς εχρενς xερε.

*Schleim-Hardere*, muco, mixo, *id. ibid.*

*Strim-Hardere*, labeo, xελινς βαν xερε.

*Alberus* in *Lex.* bey'm Wort Fisch, ein Hart-

der, muius.

*Kilian*, nennt ihn im *Holländischen*, Her-

der, mugil, capito.

Von Hor, f. Hor, wofür man auch har und

hart gesagt, Roß, Morast, Schlammi.

haren, schreien, clamitare, f. terreri.

### Haring, oder Hering, m.

halec.

fischer oder neuer Haring, halec recens.

eingesalzener Haring, halec conditaneum,

muraticum.

geräucherter, oder Büßling, f. Büßling.

gewässeter Haring, halec maceratum.

Brat-Haring, quod potest in crate torreri,

vel quod jam tostum est.

Maßens-Haring, halec quod eo tempore

capitur, quo nondum ovis aulaste repletum

est.

der volle Haring, um *Bartholomäi*, halec

pleno ventre.

Brand-Haring, f. Brand. haleces in dolis bis

cauterio signatis sive tardius advenientes du-

plici dolis inusto signo.

Hohl-Haring, lang schmahl und mager, ha-

leces macilentus.

Dickel-Haring, f. Dickel, morio histrionum.

Siretel-Haring, der in Fässern eingemacht,

die mit einem Ring bezeichnet sind, halec in

cadis circulo signatis.

Glich-Haring, *Wettlenburgische* trodene He-

ring oder Büßling, in der Mitte durchspalten.

Haringe-Milch, der Glang welchen die Heringe

im Schwimmen von sich geben, fulgor hale-

cum in mari ratiuntum.

Haringe-Brühe, f. Brühe mit Hering zurecht,

gemacht, wie *Carden*-Brühe, jus halcatum.

Haringe-Buise, f. ein rundes Schifflein zum

Hering-Fangen, navis halecaria, navigium ro-

undum alvo panda.

Haringe-Fang, m. halecum captura.

Haringe-Fischerey, f. halecum piscatus.

Haringe-Krämer, salsamentarius, qui vendit

haleces.

Haringe-Seele, f. eine Blase ohne Laute, melch dem Hering innenig am Rücken hangt, vel ca sine aere in dorso halecus intus pendens.

Haringe-Jäger, Schiff, welches den Heringe fischen allerley zuführet, navis, quae piscantibus vasa alimenta & sal advehit.

Haringe-Geruch, m. odor quem haleces conditanei habent.

Haringe-Lach, f. das gesalzene Wasser worin die Heringe gelegt werden, salugo, aqua salis in qua haleces condita sunt; muria.

Haringe-Nase, f. bey den Schloßern, ein Tüch-Schloß mit vier Haringe-Nasen, das offen und zuhält, auch gehoben und geschlossen ist.

Haringe-Tonne, f. orca; cadus salsamentarius.

Es behalten die mit der *Teutschen* Sprach ver-mandte Sprachen das (r) und das (n) Belg ha-rink. Angl. Herring &c. auch die von der Lat. kommen. Ital. arenga. Gall. harang. Hifp. har-rique. Die *Latinsche* allein hat das (h) aus *ale*, mare, weil sie im gesalznen Meer-Wasser gefangen werden. Von dem *Wort* Halec, das man noch in der *Edmure*, f. *Pist. Lex.* Heergüe ohne (n), und scheint sie seyn alle aus Halec oder Alex entstanden, da nur das l, in r verandelt worden für halec, Haring oder Haring. Wegen des a so in den Sprachen bleibt, ist das a in der Orthographie dem e oder ee in Hering vorzuziehen.

### Garte, f.

ein *Niderf.* Wort, wofür die *Ober-Teutschen* sagen Reche, f. Reche, ein *Quers* Stängel mit Zacken, an einem langen Stiel, das Stroh, Heu, &c. auf der Erde zusammen zu ziehen, rastellum.

Garten-Zahn, m. dens rastelli.

Garten-Stiel, manubrium rastelli.

Garten, v. rastello uti in prato vel in her-

to.

zusammen Garten, v. rastello corradere, vel co-

acervare.

Lat. barb. hercia, occa. Gall. herce. Her-

ceare occare; Herciare, sarculare. f. Stö-

de, croc. Gall. vom alten Krok, so nach im

Schwed. curvus heißt.

### Garn, m.

urina, scheint auch aus diesem Wort fern zu seyn.

harnen, v. n. urinam reddere; melle; mungere.

Garn-Blase, vesica urinæ.

Garn-Fluß, diabetes, da der Urin einem unter-

merkt geht, ist eine Krankheit.

Garn-Gang, Harn-Röhre, ureter; meatus uri-

narius.

Garn-Glas, matella medica.

Garn-Wolbe, eine Distillir-Kolbe, darin bis 20.

gehen, cucurbita chymicorum maxima.

Garn-Kraut, cepæ, die Blumen haben gleich-

heit wie hernia, also, daß es weht von hernia,

als uina. hergulemmen schreit.

Garn-Röhre, f. urethra, fistula urinaria.

Garn-Rosen, heißt bey'm *Lozier* bist. unter

milde Rosen, chynorhodi flores.

Garn-Rübe, diabetes; diarrhæa in urina.

Garn-Streng, dysuria, heiße Pisse.

Garn-reibende Arzenei, medicamentum darte-

ticum.

Garn-Binde, f. stranguria, kalte Pisse.

Garn-Verstopfung, f. ichuria.

### Garmelin,

vom Ital. Armelino. Gall. Ermine, oder Her-

mine. Angl. Hermin. Hifp. arminos. Item

von Armenus. Dieses Thier ist in Armenien

und Armenus oder Ponticus.

die weißen Felle davon heißen auch Härme-

lin, pelis muris Pontici.

Voss. de P. S. hat Herminium, und setzt das

V. 111



*fellis pretiosa e pelibus mustela Alpina sive*  
*hermine.* Es nennt man *Pist.* im Schweizerischen  
 die, das Männlein von einer Maus, Härme,  
 Herme, aber das ist so viel als Herman, welches  
 in Namen auch andrer Männlein der Thiere  
 ist Herman. Auch ist es bey *Kilian.* mus Alpi-  
 na, wo diese Alpen sind, unbekannt.

*Gram Goldsch. Confit. Imp. A. 1530.* heißt es  
 Hermin, als das *Deminat.* von Hermine, wie  
 bei *Lat. arnelino.*

Die Alten haben Harmin gesetzt, f. *Schilt.*  
*Gis. Kilian.* armyne, arneline, hermyne.  
 In den Wappen ist es noch zu finden, Vellus  
*hermum.* ein weißes Fell mit schwarzen Flecken,  
 welches die Eriken vom Schwanz dieses Hermi-  
 nes sind. Gegen: *Harmelin,* ist ein schwarzes  
 Fell mit weißen Flecken.

### Harm,

in *Ufita,* und im *Ostried.* f. *Schilters Gloss.*  
*Tenten. Jerofch. MS.* hat es noch im 14. seculo.

Zu *Harme* der Christenheit,  
*huf dolor, luctus &c.* Es ist das Wort *Gram,*  
 welches eben die Wort *Harm* ist, gebräuch-  
 lich geworden.

Das Verbum *härmen,* veraltet auch sehr,  
 und wird mit dem Verbo *grämen,* so meistens  
 dargelegt wird, erklärt: sich härmen und grä-  
 men; *lugere;* *agere ferre;* *dolere.*

*Ostried.* hat das *Abstractum* *hermida;* welches  
 Scherz nicht wohl überseht, und *Scherzins* besser  
 mit *luctus* gegeben, *Jerofchin. MS.* hat es kenn-  
 lich, nemlich *Härme.* Im gemeinen Reden  
 derer in Ober-Teutschland das Wort *härmen*  
 für *härmen* oder *geharmen* annehm. Welches im  
 Französischen *guermener* gewesen.

Wie man sehr Namen, Namen gemacht, so  
 sagt man vor diesem den *Harm,* *hermesen,* für  
*härmen* und *fränken,* durch Verleumdung. Das  
*Cassian. Monacense* hat das *Impersecutum* noch  
*harmisora,* *calumniabar.* p. 330. *Harmi-*  
*leum,* *calumniabantur.* p. 339.

### Harnisch, m.

*armatura fextea, qua corporis partes te-*  
*guntur.*

der volle Harnisch, *armatura integra, a ca-*  
*pite usque ad pedes.*

*Herold. vom Teutschen Krieg.* p. 606.  
 der Kaiser Carol. V. tunkte den vollen *Harn-*  
 isch wegen des Podagrums nicht anziehen.

*Bruck-Harnisch,* *ferum pectorale;* *thorax*  
*ferreus.* das *Becken-Stück.*

einen glänzenden Brust-Harnisch trugen  
 vor diesem die *Piquenier.*

einen schwarzen Harnisch hatten die *Reu-*  
*ter.* *Sortl. vom Teutsch. Krieg.* c. 1. p. 606.

*Harnisch* zu Kopf und Fuß soll im *Zug-*  
*Hausfeyn.* *Gronspers. von Brigo-Rust.*  
*fol. 15. a.*

*Haut:* *Harnisch,* *callis, casquet.* *Gall. Vi-*  
*et-Haut.*

*Harnisch,* *figürlich,* einen in *Harnisch* brin-  
 gen, *reign* machen, *irritare* aliquem ut se ad  
*pugnam accingat;* *crabrones irritare.*

gleich im *Harnisch* seyn, bald *jornig* wer-  
 den, *Kayserb. Post. fol. 195.* *Ita* ut se ad pu-  
*gnam accingere.*

*Harnisch,* in den Bergwerken, das Äusserste der  
*Erde.* *exterior* partes *venae* *metallicae.*

der Gang führt einen glatten Harnisch,  
 i. e. die *Erde* sonderet sich von der nach-  
 sten *Erde* ab, daß sie mit derselben nicht ver-  
 mischt ist, *vena* se *separat,* & se quasi *mun-*  
*dit contra proximum terram & lapides ne adha-*  
*reant,* & *confundantur* cum *vena.*

geharnischt, *cataphracta armatus.*  
 ein geharnischter Mann, *cataphractus.* ein

*Kürassier.*  
 ein *Harnischer,* ein *Harnisch-Macher,* ein  
*Wagner, Alberus ad vocem Harnisch.* *faber la-*  
*minarius.*

*Dufp.* hat, ein Harnischter, ein *Blat-*  
*ter, laminarius.*

*Pist.* *Harnisch-Hendtschuch,* *chirothece fer-*  
*reis squamis tecta.*

*Harnisch-Bieger,* (vom *Ital. pezzo.* *Gall.*  
*piece.)* *Gronspers. von Brigo-Rust. fol.*  
*89.* für *Harnisch-Bieger,* *qui reparat thoraces*  
*ferreos, vel squamas latis.*

*Harnisch-Feger,* der den Harnisch stän-  
 gend macht, *politor armorum.* *Chytræus Nomencl.*  
*Saxonicus.* c. 248.

*Harnisch-Haus,* oder *Kammer,* *Zeug-Haus,*  
*armamentarium.*

*Harnisch-Macher,* *faber laminarius sive ca-*  
*taphractarius.*

*Harnisch-Meister,* in einigen Städten eher  
 dessen so viel als *Zeug-Meister,* *custos thora-*  
*cum ferreorum.* *Knauer Alt-Zell. Beschreib.*  
*P. III. p. 375.*

*Allermann-Harnisch,* ein *Kraut.* *Violaris;*  
*Androsaces.*

Im *Schwaben:* Sp. steht *Harnasch,* wie  
 auch in den alten *Chroniken.*

Die *Kürass* oder *Kürass* von *curasse,* *corazza*  
 kommt, welches von *cur,* *corium* formirt ist.  
 Weil man vor Alters starkes Leder in *Krieg* am  
 Lieb trug: so scheint *Harnisch* von *hären,* *areus*  
 herzukommen. *Jörn Schwedisch,* *Eisen.* *Ital. ol-*  
*ivete.* *Gall. harnois.* *Latino-barb.* *Hernasium,*  
*Hernesium.*

### Harpfe, f.

ein *Musicalisches Instrument,* *instrumentum*  
*lyricum, chordis harmonicis, vulg. harpa, Tri-*  
*angulum hodie rectum chordis repletum.*

*Davids-Harpfe,* steht mit der Spitze unten,  
*harpa major, chordis ex animalium intestinis*  
*contortis, Triangulum basi longiore, chordis*  
*basi parallelis angulo recto ad os musici, basi*  
*ad ejus pedus, angulo acutiori ad terram*  
*versus.*

*Harpfenet,* die kleine *Harpfe,* steht mit der  
 Spitze in die Höhe, *harpa chordis aenis, in*  
*utroque alvei sui lateris sonantibus, Triangu-*  
*lum chordis catetho parallelis in basi brevior*  
*& angulo suo recto itans.*

*Harpfenist,* der auf der *Harpfe* spielt, *musicus*  
*hoc instrumento utens;* *harpator.* *Lat. Barb.*

*Harpfen Spiel,* ist so viel als *Harpfe.*  
 auf der *Harpfe* spielen, *harpa canere.*

*Harpfe,* ist in der *Haushaltung* des *Land-*  
*baus,* ein *Drat-Werk;* dessen Stücke *Drat*  
 nach der *Quer* liegt, als *Seiten* einer *Harpfe*  
 in den *Seiten* *Leisten,* aber enger neben einan-  
 der stehen. Über dieses abhängig gestellte  
*Drat-Werk* läßt man die *Ähren* des *Getrai-*  
 des hinab rollen, wodurch sich der daran kle-  
 bende *Staub* abreißt, und durchfällt, *modus*  
*purgandi grana frumenti a pulvere adhaerente.*

In der *Preussischen Cammer-Ordnung.*  
*Anno 1648 n. 104.* Das *Getraid* durch die  
*Harpfe* laufen lassen.

*Harpfe,* hieß in der alten *Architektur,* nach  
 Zeugnis eines *Vocabularii* von *Anno 1482.*  
 ein geblibter *Aufgang* in einer *Kirche.* It.  
 im *Krieg,* ein *Schnelles Aufgang* auf eine  
 Art *Batterien,* so man *Kagen* hieß.

Der *Namen* *Harpfe* scheint *Griechisch* zu  
 seyn, *ἄρπη.* eine *Eichel,* oder *krumme Klauen,*  
 wie der *harpys,* weil man die *Finger* im *Spie-*  
 len auf diesem *Instrument* *krum* macht, die  
*Seiten* damit etwas *reißt,* und *sonderlich* heut  
 zu *Tag,* da man zum *Spiele* auf den *kleinen*  
*Harpfen* die *Nägel* *mach*en läßt, oder dieselben  
 mit andern *Klauen* *bedarfen.* f. *Krass, uncus.*  
 Die *Europäischen Sprachen* haben die *Wort*  
 behalten. Auch auf diese *Gleichheit* gesehen,  
*Frantzösisch* heißt man die *Hunds-Klauen,* *harpe*  
 de *chien.* Einige *sagen* und *schreiben* nur  
*Harpfe,* aber das *Hoch-Teutsche* liebt das *pf* in  
 dergleichen *Wörtern:* *palus,* *Pfahl,* *pondo,*  
*Pfund.*

### Harpuh,

ist bey den *Wallfisch-Fängern* ein *Wurf-Pfeil*  
 oder *Wurf-Spieß,* *zwei* bis *drey Schuh* lang,  
 ohne den *Schaft,* hat *Wider-Haken* und wird  
 dem *Wallfisch* in den *Leib* *gestoßen,* ihn da-  
 durch zu *verwunden,* und zu *töden.* f. *Zorg-*  
*dragers Grönländische Fischerey,* *telum*  
*quo balenæ necantur.*

*Harpunter,* derjenige, so da *abgerichtet* ist,  
 den *grosen* *Fischen* den *Harpuh* zur *rechten*  
*Zeit,* und an den *rechten Ort* in den *Leib* zu  
 werfen, *piscator telum commode vibrans.*

Es kommt dieses *Wort* vom *Lateinischen har-*  
*pagine,* von den *Wider-Haken* an den *Spizen.*

### Harras, m.

ein *Gewebe* dieses *Namens,* aus *Seiden,* *Wol-*  
 le und *Leinen,* so *vermischt,* daß *viel* andere  
 davon *gemacht* werden können, auch *hernach*  
 besondere *Namen* führen, als *Barchent,* *Wers-*  
*kan,* *Bourat,* *Cattire,* *Cron-Rasch,* *Grob-*  
*Grün,* *Rasch,* *Seiden-Ruff,* *Wier-Drat,* u.  
 d. g. unter dem *Namen* *Niederländischer Wa-*  
 ren *ehemals* schon und *theils* noch *bekannt.*

Der *Namen* dieses *Gewirkes* ist von der *Stadt*  
*Harras* in den *Spanischen Nieder-Landen.* *Lat.*  
*Arrebatum* (in *Artois*.) sonst *Aras,* f. *Arasch.*

### Harren, v. n.

*warten,* *expectare;* *operiri,* *manere* donec  
 aliquid fiat, dum veniat quis.

*harren* an einem *Ort,* bey einem.

eines *harren,* veraltet *auffer* der *Biblischen*

*Uebersetzung.*

*harren* auf einen, oder auf etwas, *expectare,*

*manere* aliquem.

auf *et* *harren,* *sperare* in *Deum.*

*harret* bis es *besser* wird, *durate & vosmet*

*rebus servate secundis.*

*harren* und *harren,* macht *manchen* zum

*Harren,* *expectatio* *sepe* *fallit.*

*harre!* ein *Drohungs-Wort,* *interjunctio minan-*

*ti!* *expecta.*

die *Harre* ist noch in *etlichen* *Redens-Arten* ge-  
 bräuchlich, als in die *Harre,* *hinfür* in *die* *Har-*

*ge,* *procedente tempore,* das *wird* in die *Har-*

*re* nicht *gut* *thun,* nicht *bekehren,* oder *dauren.*

*Stettler* in der *Niederländischen Chron.*

*l. 11. p. 514.* eine *solche* *Violenz* wird auf die

*Harre* nicht *Etich* *halten.*

*Harre,* ein *Bedienter* zu *Strasburg,* *ehemals*

bey den *Fertigern* oder *Rechtigern* der *Schif-*  
*fe,* der *diese* *förderte,* die *gefertigten* *Schiffe*

*fahren* *hief,* und *ihnen* also *aufwartete,* auf *sie*  
 und auf *die* *Schiffe* *harrete.* *Schilter in addend.*

*ad Rudingeri Observ. apparitor publice curam*  
*mercium in navibus habens.*

*ausharren,* f. *auebaren,* *aushalten,* *obdura-*  
*re, perdurare.*

*beharren,* *perseverare, perdurare.*

... auf *seinem* *Verhaben,* in *incepto.*

... auf *seiner* *Rechnung,* *permanere* in *senten-*

*tia.*

... bey einem, veraltet, *manere* apud aliquem

*beharrlich,* *adj.* *beständig.*

*beharrlicher Fleiß,* *assiduus usus.*

*sich* zu *beharrlich* *Wahlwelen* *befehlen.*

*beharrliche Unablässigkeit,* *continua valetu-*

*do.*

*Beharrung,* *perseverantia;* *permanio;*

*pervicacia.*

*beharrlich,* *adv.* *perseveranter.*

*verharren,* f. *beharren,* *permanere.*

*wer verharret bis ans Ende,* wird *selig,* *qui*

*perstulerit ad extremum, is servabitur.*

*Harren,* ist von *hart,* *harren,* wie im *Latini-*

*sch*en *durare* von *durus.* Wie man von *hart*

*verherten* *sagt,* so steht im *Codice MS. Novi*

*Test. Matth. X.* *wer* aber *polihert* *bis* *ans* *Ende,*

*der* wird *behalten.*

*Beherrich. Altenstaig. Vocab. fol. 28. d.)*  
 994 refra

refractarius, nimis suae sententiae tenax, und  
fol. 101. a.) verherrlich, perseveranter.

**harschen**, dick werden, geistlich, hart werden,  
le. erharschen. *Matth. coagulare; crustam  
ducere; callescere.*

**beharschen**, überfristen, hart werden von  
Frost, frigore duriores, superficiem gelu in-  
duratam habere.

**verharschen**, als eine Rinde, coire.

ist nur im gemeinen Reden an etlichen Orten  
gebräuchlich. Es kommt die Bedeutung harte  
schlich auf das äußerliche, und auf die obere Glä-  
se an. Daher wie im Niderr. Karste für Kruste  
gesagt wird, so scheint das H. in H. verändert zu  
seyn, und kommt mit dem Lat. crusta überein.  
Nost. Belg. harschen von rösen, durch braten  
eine harte superficie machen.

**harschlich**. *Pist. dominans.* (von Herr.) *Pist.*  
harschlich und gewaltige Weiber, Reginae, f.  
herrschen.

### Hart,

*exercitus; copiae, milites.*

das H. ist als sch ausgesprochen worden. R.  
nigob. Elsf. Chron. brauchte es oft, und  
erklärt es mit Haufen, Schaar, u. d. g.

**Harsch**, Hörner, litui. *Stumpf Chron. Helvet.*  
fol. 471. b. Kaiser Carolus M. habe den Lucern  
nenn die Freiheit gegeben, daß sie in allen Kri-  
gen die Harsch-Hörner mitführen, und sich des-  
sen gebrauchen sollen. Diese Harsch-Hörner  
sind noch auf diesen Tag bey ihnen im Ge-  
brauch, so so Krieg habend, so wissend auch kein  
anderes herkommen in Chroniken und sonst,  
als daß so es vom Carol. M. habend.

**Uterlin** *Schweiz Chron. fol. 90. b.* be-  
gleichen luyet das Horn von Uter, auch die  
Harsch-Hörner von Luzern.

**Hart**, wird in diesen Chroniken auch oft für  
Freibeuter, Frey, Compagnien, Parthey-  
Sänger genommen, excursiores, grassatores,  
praedatores, inter milites.

ein freyer Harsch. *Tschudi Chron. Helv. T.*  
*II. p. 156.* Die andern wußten bey dem Heer  
bleiben, diesen ward Freyheit gegeben auszu-  
laufen.

**Hart**, Knecht, excursor. *Tschudi T. I. p. 613. a.*  
**Harscher**. *Uterlin Schweiz Chron. fol. 58. 2.*  
heißt sie Blut-Rapsen, (weil sie die Leut bis  
aufs Blut auslaugten,) Freyheiten, freye  
Knechte, Harscher.

**Harscher**. *Stettler Ann. Helv. freye Knechte im*  
*Krieg.* Es wurden etliche von der Canton  
Schweiz zu Blut-Harschern, das ist, zu freyen  
Knechten verordnet. p. 149. Königsb. El-  
fs. Chron. p. 352. Blut-Hart, muthwillige  
Knechte, die im Land fengen und brennen.

**Hart**, von Här oder Heer, als von einem alten  
Verbo von Heer, harschen, (wie man von Herr,  
Dominus, herrschen formirt,) in einen Hau-  
sen oder Schaar zusammen thun.

**Hart**, Horn, hies sonst Heer: Horn. Sonder-  
lich ist Hart in der Schweiz und im Elsf. sehr  
gewöhnlich gewesen.

f. **Hort**, wie Hart mit Stauden, Bäumen,  
Heßen, Nesten, Grasze. einen Haufen andeu-  
ret, so Hart von Kriegs-Leuten mit Verände-  
rung des Vocals, Hort und Hart, ist einerley.

**Hart**, für Hart, im Niderr. *Tom. III. Script.*  
*Bransu. f. Hart.*

### Hart, adj.

im Gegenhate des weichern oder gelindern,  
durus.

Die Erde ist ein hartes Lager, terra durum  
cubile.

auf einen harten Ast gehet ein harter Reif,  
duro nodo durus querendus est: cuneus, hart  
wider hart. id.

Eisenhart, ferreus.

Felsenhart, fixus.

Steinhart, lapideus.

hart von Frost.

oder hart von der Kälte, congelatus; gelu  
duratus.

hart, von Schwielen, callosus.

harte Eyer, ova dura.

harter Leib, venter tumidus, inflatus.

harte Nux, nux putaminis durioris.

hartes Holz, lignum quod findenti durum,  
quod non tam cito flamma consumitur, ad ope-  
ra durabilis.

harte Speise, cibis non facilis ad conco-  
quendum, non miris, non lenis.

Wasserhart, als der nasse Sand, arena ex humo-  
re compacta, pluvia stipata.

hart Getraid, als tritum, siligo, horde-  
um, im Gegenhate des Havers der weich Korn  
ist. *Röppen Deiss. 24. n. 13. und Celer. Gaus.*  
*Duch. 7. 16.* Man heiße es auch Hart-Korn,  
und versteht Hirsen und Lein mit darunter.

hart Vieh, ist bey *Albero* armentum.

hart, für dick, nicht biegsam, steif.

hart Geld, *vulg.* nummi majores & crassio-  
res ut floreni & unciales sive *vulg.* thaleri;  
floreni duplices.

harter Nacke, rigida cervix.

hart, figürlich, quicquid id lenitatis, clementiae,  
commodi &c. non habet quod habere debet  
autilias habet, aut in eo desideratur; quod of-  
fendit quocunque modo.

ein harter Mann, ein geiziger, homo pumi-  
ce aridior, tenax; avarus.

ein unbarmherziger, qui animo duro est;  
ferreus; inexorabilis.

im straffen, severus; acerbus; austerus;  
rigidus.

nicht iärtlich, non delicatus nec mollis;  
duriter vivens.

eine harte Stirn, underschämt, frons inve-  
recunda; aenca.

ein harter Einn, obstinatus, duræ cervicis,  
indomiti ingenii.

ein harter Orden, ordo monasticus discipli-  
nae terrea; vite severioris.

ein harter Schlaf, somnus profundior, ar-  
dior.

harte Zeiten, temporis acerbitas, iniquitas,  
vitium temporis, tempora dura, difficillima.

hartes Pfaffen, *vulg.* ubi ubi magna sunt  
omnium rerum pretia;

eine harte Dienstbarkeit, iniqua servitus;  
durum servitutis jugum.

ein harter Gang, als zum Balgen, u. d. gl.  
via terribilis, horrenda.

ein harter Fall, lapsus gravis.

harte Rede, verba quæ non facile possunt  
capere aut intelligi; nemo cogitatione aut mente  
consequi.

eine harte figürliche Redens: Art, cata-  
chresis.

ein hartes Leben haben, multa pati posse,  
nec tamen mori.

harte Arbeit, labor gravis, operosus, mole-  
stus.

eine harte Krankheit, gravis morbus.

ein hartes Verfahren, tractatio acerbior;  
modus agendi sive tractandi aliquem aspe-  
rior.

eine harte Belagerung, obsidionis mala,  
oppugnatio valde premens praesidium aut op-  
pidanos,

ein harter Streit, certamen acre, vehement.  
eine harte Wusse, poena gravior subeunda;  
satisfactio molestior.

harten Geschmacks, quod offendit gustu.

mit harter Mühe, difficulter; vix; magno  
labore.

hart, adv. duriter; dure.

hart fallen, lapsu graviore laedi.

es geht ihm hart, affligitur aliquis re.

hart Leben, duriter vitam agere.

der hart erziehen, non mollior educatus.

es hält hart, haret, multa obstant.

hart geben auf dem Schaben, solus est  
commodis.

hart, adv. scharff, acerbe; acriter.

hart auf etwas bringen, acriter urgere.

sich hart gegen einem erzeigen, durum  
præbere alicui; acerbe severum esse.

hart mit einem verfahren, tractare aliquem  
acerbe, asperere.

hart, adv. für sehr, vehementer, valde; ex-  
ter.

hart verbieten, sancire aliquid penae;  
terminando vetare.

hart ver schlagen, graviter accusare.

hart schlagen, aspicere aliquem multis vi-  
beribus.

hart darauf bestehen, obfirmare animum.

sich hart wider setzen, obfirmare resistens  
obfirmato animo agere.

einem hart anliegen, impense aliquem  
agere.

hart, adv. für schwerlich, difficulter; vix.

hart zu bewegen, difficulter moveri.

es geht mir hart ein, rem non capio.

es kommt mich hart an, petardum mihi est  
der hart hört, semisurdus, surdus.

*Script. Austr. P. Petz. tel. 971.* De urde  
Diener und Dienerin so trett, daj man  
hart befan.

hart, an oder bey etwas, für nahe.

er wohnt nahe oder hart an der Stadt, pro-  
xime templum habitare.

härtiglich, adv. duriter.

sich härteiglich nehmen, vix tantum videtur  
rare posse, quantum fames exigit, duriter vi-  
tum querere.

härteiglich arbeiten, desudare, emmen  
vere lapidem.

härteiglich, adj. durissimus, ein wenig hart.

die Härte, durities.

in den Händen, callositas, callus.

im straffen, rigor, severitas.

Härte bekommen, f. hart werden.

die Härte verlieren, als das Eisen, duriti-  
ponere.

Härtekeit, f. durities.

als die Hergens: Härtekeit.

härten v. hart machen, durare; durum red-  
dere, indurare, als das Eisen, durare, dare  
die Härung, das hart machen, oder Platinel  
Eisens, also indurandi ferrum.

hart werden, obdurari; indurari, durum fieri  
callum obducere.

dem Gemüth nach, obdurare; cor  
lesere; callum obducere; obfirmare ad po-  
ra ferenda.

die Krankheit wird härter, morbus ingro-  
vescit.

Härtling, m. uva labrusca, die wachst in  
ten Beere an den Weintrauben.

*Jonston. lib. 1. de arbor. p. 2. 4.* Härtling  
duracinum alium.

Notthärtling, vom Walde, duracinum li-  
tum Waldense.

hartseelig, bat Lutherus est. Das he-  
selige Brod in der Auslegung des CXVII  
Pf. Das Brod so man mit Ungemach ist

hartbännig, adj. hartnäckig, contumax; re-  
fractarius, f. bändig.

hartbaartig, adj. pilos setosus habens: durum  
Au.

hartbändig, adj. callosus, und im Schen, ein  
der die Schläge nicht mehr achtet.

hartberzig, adj. ferreus; immisericus.

Hart-Hobel, einfaß. Hobel zu Harten-Holz, und  
mehr in Metall, planula ad dedolandum  
gnum durius, vel etiam metallum.

hartbödig, adj. surdaster.

hartlebrig, adj. indocilis.

hartlebrig, adj. alio adstricto laborans, edite  
patius.



Hartleibigkeit, f. alvus adstricta.

Hartmüthig, adj. als theils Pferde, oris durioris.

Hartmonat, von hartgehorren, December.

In der alten Teutschen Übersetzung der Bibel. An. 1487. Esb. II. v. 16. Der sechende Monat der da heißet Ebebeth oder Hartmonat.

Das alte Vocab. 1482. hat Hartman, December.

Wenn man meint, es sey der Februarius, so wäre Hart für Hor, oder Hor, so vermähle sich dieß, davon noch Hornung übrig ist. f. Hornung.

Hartnäckig, adj. obstinatus; pertinax; contrarius.

hartnäckig seyn, perstare in aliqua re; dure cervicis esse.

Hartnäckigkeit, f. pertinacia; perversicia; perversicia animus; obstinatus animus.

hartnäckig, hartnäckiglich, adv. pertinaciter, obstinato animo.

Hartnagel, m. lignitum, Rein-Weiden, hat schwarze Kerre und hartes Holz; werden Nadeln daraus gemacht.

Hartnagel, adj. als Schnecken, Eger, dur oder als Nüsse, duri putaminis.

Hartnagel, v. n. als Eger, coquere ova donec durus sit album & vitellus.

Hartstücke, die der Hammer-Schmidt auf dem Kupferhammer von dem Kupfer in den eisernen Tiegeln gießt.

Hartstücke abspochen, selbige in kleine Stücke hauen, daß die Kiesel daraus gemacht werden.

Hartstücke, zu schrotten, solche Stücke entzwey schlagen.

Hartwerk, das, so von dem künftigen Zinnstein bei dem schmeltzen im Ofen zurück bleibt.

Hartwähnd Pferde, n. equus succussator, gradu colitatio succussantissimum.

Hartwähnen, a. hart machen einen, duriorum reddere aliquem; multis incommodis exercere; labore indurare.

abgehärtet, induratus ad omnem patientiam; cuius corpus vel animus obduruit ad dolorem novum; occalluit longa patientia.

gehärtet. Vocab. Vet. 1482. scheint von adhartari zu seyn, welches dabey steht.

gehärtet. Poem. Germ. apud Eccard. T. II. col. 1477. Das unser Obert Er, daß unser Obert (Er)

Wir beherrschen und behalten.

für beherrschen.

gehärtet, hart werden, indurare; occallesce-re; indurescere.

mit etwas beweisen, testatum facere.

gehärtet. T. III. Script. Brunsv. p. 404.

in die Länge nicht geherten können, für ausdauern, perdurare; inanere.

T. II. Script. Saxon. Menken. col. 1759. so sahst, daß so das nie lang gehert in kenten, für ausstehen, perpetui; tolerare.

verhärten, malitia duricere, indurare, in Laster sein Hertz.

et ist in allen Fällen verhärtet, ad omnes casus occalluit.

das verhärtet den Leib, hic cibis durat ventrem.

Verhärtung des Leibs, Verstopfung, obstructio alvi.

verhertigen. Kayserob. Post. fol. 192. obdurare. Kero, furiherian.

Für hart, sagt der Dial. Allemannicus auch hart, wie die Holländer, herd. Das Französ. hard gehört nicht hieher, sondern zum Wort Hertz. Die vermandten Sprachen behalten das a, hard.

Goth. Anglos. heard, &c.

Hart,

ein hoher Wald, um der gemeinsten Aussprach

willen, könnte dieses Wort wohl Hart geschrieben werden, zum Unterschied hart, durus. Es ist in dem meisten Gebrauch ein Fem.

Nur in einigen Wörtern ein Masc. als wo bey man das Wort Wald, versteht. 1. E. der Hart, oder Hart im Braunschweigschen, heißt eigentlich der Hart-Wald, so sagt man auch der Erzhart; Thurn am Hart. Es ist Hart eigentlich ein Nomen Appellativum, und macht mit Wörtern so von andern Umständen dazu kommen, oder darunter verstanden werden, ein Nomen Proprium, als:

die Eufenhart, ein Stück vom Schmarwald in Brissgau, an der Baden; Durlachischen Herrschaft Eufenburg, oberhalb Freyburg am Rhein.

die Ezhart in Bayern am Salzburgerischen nicht weit vom Hart-See.

Thurn am Hart, in Unter-Grain, 11. Meil von Lappach.

die Hart im Elsaß im Sultgau, gegen die Stadt Muhlhausen.

Neustadt an der Hart, Neapolis Nemetum, gegen dem Rhein.

die Hart am Jüdischen, und an Hirschfeld, ein Theil des alten großen Waldes, Buchoniz.

davon die Mittige Seite die Sunderhart heißt, f. Tradit. Fuld. edit Schannat. p. 364.

Lutter an der Hart, im Jüdischen Am Rheins.

der Spitzhart, vor Alters, Epecht-Hart, der große Wald im Ober-Rheinischen Kreis, vielleicht von den vielen Epechten die darinnen sind.

Reinhart an der Weser, gegen dem Sölling, unterhalb Cassel in Hessen.

der Hartwald, oder der Hart, im Braunschweigschen, f. Hart beider.

In Loren. Portensi begum Reyer. Thuringia sacra p. 829. usque ad terminos silve quæ dicitur Harde quæ in Portensi Ecclesia contulit Episcopus Naumburg.

In der Historie der mittlern Zeiten, findet man dieses Hart sehr oft, als Namen der waldigen Höhen, und der Wälder unten daran. Je der Dörfer und Dörter, die nach der Ausbreitung solcher Wälder in der Ebene das Hart an ihrem Namen behalten. 1. E. In Tolner. Codice Diplomat. p. 3. sind die Bränzen, villæ Langundun. Sultshart, Rolleshart, Cohereshart.

Es sind die meisten durch das j, so an dem Namen Hart-Wald steht, auf das Wort Hart, teina, hart, durch die gänzliche Uebersinkunft geführt worden, da sonderlich auf den meisten dieser waldigen Gebirgen solche Hart-Wälder und Fichten wachsen, (f. unten Hartz.) Allein weil unser Hartz, in allen andern Namen wo es allein, oder an den Namen der Dörfer steht, in ganz Ober-Deutschland, das den Silbanten j, an statt (t) liebt, sonst nirgends mit einem j, gebort wird, auch der Braunschweiger Hart-Wald, ob er gleich dieses j, schon lang hat, doch auch vor Alters Hart geheissen, und bey dem gemeinen Mann annoch so genemmet wird: so scheint eine andere Ursach dieser Veränderung gewesen zu seyn, durch neue Einwohner erwan, oder durch Bergleute, oder durch Besizh der Künstler, vom Wort hercynia, von welchem man Hart herleiten will, (da doch jenes von diesem kommt), und da man das (c) mit dem Silbilo ausdrückt, welches vor Alters nicht geschehen ist.

Es wurden Berge, worauf auch andere Bäume wuchsen, d. h. Hart genemmet, oder an welchen Bergen solche Bäume untenher stunden.

Tolner in c. 1. p. 2. hat die Branz-Beschreibung der Stadt Hertenheim in der Pfalz, da war die Hartgunt hart, (welches lautet, als Birkenhart, hercynia betularum) die Eichenhart, (hercynia, quercuum) bis an die Weschert, (sylva mulsola) &c. Im Bayreuthischen Fürstenthum ist wo-

sen Pegnis und Creussen, eine Bogten und Dorf von dem alten Linden-Wald, Lindenhart, genemmet worden.

Das hercynia sylva, unsere Harten durch ganz Deutschland seyen, ist die größte Wahrscheinlichkeit, die Gelehrten haben dieses weitläufig gezeigt, dem Julius Caesar nach, hat sich dieser Wald in und an der Schweiz angefangen, und bis an die Donau in der Breite gegangen, da findet man auch noch den Namen Hart. In Perz. Script. Austr. Dissert. 2. p. 31. steht von den Gräben einer Insel an der Donau, daß sie gegangen, usque in sylvam quam Hart vulgariter nuncupant.

Weil hercynia sylva sich auch durch ganz Deutschland erstreckt, so sind einige so weit gegangen, daß sie gemeinet, Hart sey so viel als Wald überhaupt, Conrad Cebes in Histor. urbis Norimb. c. 3. rechnet die zwey Wälder die an Münsberg liegen, auch noch zum Hart, die doch in einer großen Ebene liegen, Hart ist nicht nur Wald, sondern Wald auf Bergen, waldiges Gebirge, ein Wald san in der Hart, aber kein Hart im Wald seyn. In Cbr. Hildesh. T. I. Script. Brunsv. p. 754. Episcopus sylvam quandam in Haro quæ dicitur Wrochtere-Wald à multis echi waris pro magna pecunie summa expeditur & ecclesie sue obtinuit. Dieser ist der Braunschweigische Hart, ohne jet:

Es waren zwischen den Harten und Bergen Wäldern, auch einige flache Plätze voll Wald, welche meistens ausgerentet und bebauet sind, und hießen deswegen auch Harten, ja wenn eine flache Gegend, zwischen und an diesem Gebirg lag, da keine Bäume stunden, bekam sie den Namen Hart, daher hat Frischi, in seinem Nomencl. c. 118. glabretum, ein Hart. Die meiste Absicht aber gieng auf das Gebirge, welches wohl Harten bleiben werden, bis ans Ende der Welt.

Wann die Alten zu dem Adjectivo, hercynius, das Wort sylva, nemus, lucus, oder welches das beste darunter, salus setzten, und die Griechen ἀγρός: So haben die Griechen auch die Berge sammt den Lateinern nicht dabey vergessen. Aristoteles sagt: Die meisten Flüsse kommen ex τῶν ὄρων τῶν Ἀγρυπῶν, und Apollon. Rhodius lib. 4. dichtet: die Argonauten wären bis an die fruchten Dörter der Eelten gekommen, da sey von hercynio monte die Juno vom Himmel gekommen, und hab sie gewarnt, daß sie die rauhe Luft, so von diesen Gebirgen, sonderlich von den Bleibern, von den Eis und den Schneebirgen dieser Harten komme, dergleichen in der Schweiz sind, so von Aristoteles und andern sonderlich durch die hercynischen Berge verstanden werden, dann daraus fließen die meisten Flüsse gegen Witternacht, wie er schreibt, da ist das Ketz von dem Claudianns sagt: de Ballo Gel. v. 330. Prominer hercyniz conhis Rhætia sylva. Celsus. c. 1. schreibt daher gar wohl, wir der Taurus durch Asien, und der Atlas durch Africa gehe, so geben die hercynii montes durch Deutschland, das hercynium jugum, bis an die sylvam Arduennam, welches überbliebene Wort die Uebersinkunft mit des Aristoteles ἀγρυπῶν an meisten hat, dann es steht ohne Aspiration oder (h) es hat das (u) an statt des (v) welches die Lateiner als (u) in vielen Wörtern ausgesprochen; und dann auch das (n) in der Endung, das (i) woraus der Griechen (h) gemacht, führt auf die Uebersinkunft unsers Hart mit dem Lateinischen Adjectivo, arduus, eine Hart ist als sylva ardua, und alle Harten haben absonderlich arduum montium.

Rosla, von der Uebersinkunft hart durus, mit Hart, sylva ardua bezeugt, meinet Hart komme von dem zufälligen hart: oder dauerhaft seyn der Leute, so im Harten sonderlich auf dem Hart wohnen.

Ein anderer macht aus Hart-Wald, Hirtens-Wald,

By g 2





**Hasen-Wolf**, *lupus leporinus*, eine kleine Art von Wölfen, von ungestalteten Kopf und Hals, wie die Boos-Wölfe.

**Hasen-Smirn**, *m. dicker Smirn*, woraus man die Hasen-Nage kricket, *hilum crassius e quo retia ad capiendos lepores fiunt*. In der Seiler-Lage beyrn Frisch. *Var. Tract. p. 252.* das Bind 4 Gröschen.

Weil der Haas so lange Haare hat, auch häufiger und eher als der Fuchs kan gefangen werden, schmeint es, man hab dieses Thier von den Haaren so genennet, und hernach das *r*, in *s*, verändert, Angel-Sachs, heist *ex hara*, und Engel-Ländisch amnoch *hara*.

**Hasel**, am Wort **Hasel-Wurz**, ist *asafurum*, dem Lateinischen Namen dieses Krauts entstanden.

**Hasel-Wurz**, eines andern Geschlechts, *al-arina*.

### Hasel,

von *Corylus*, ist ausser der Composition nicht mehr gebräuchlich, kommt mit dem Lateinischen *Corylus* überein. *Corylus* aber, kommt vom Griechischen *κάρυος*, woson im Deutschen das *a*, geblieben, das *r*, aber in *s*, verändert worden.

**Hasel-Strauch**, *m.* **Hasel-Nuß**; **Etaude**, *f.* *corylus*.

**Zwerg-Hasel**; **Nuß**; **Straucher**, findet man auf dem Schlesißen Gebirge, sonderlich auf dem Zeten-Berg, *corylus nanus*, sehr niedrig, und die Frucht so klein als Zucker-Erbfen.

**Hasel-Huhn**, *n.* tragen, weil es die Häßlein von dem Hasel-Nuß-Etauden abessen soll. *Stemming Teutich. Jag. p. 142. a.*

**Hasel-Nuß**, *f.* eine Geld-Nuß, so die Hasel-Nüsse freist, *mus sylvestris avellanas nucez corrodens & colligens, mus corylorum*.

**Hasel-Nuß**, *f.* *nux avellana*.

**Hasel-Öel**, *oleum Heraclinum*, von Hasel-Holz.

**Hasel-Wurm**, muß bis auf bessere Erfahrung zu dem Fabelhaften Lind-Wurm gezelet werden. Bunting in der Braunsch. Chr. *P. I. ad ann. 1597.* schreibt davon: Es sey einer im Harp-Wald gesehen worden, 18 Schuh lang, Manns dick; am Kopf als eine Kage, grün und gelblich, mit Füßen am Bauch. In der alten Harzburg sey einer gesehen worden, 12 Schuh lang, mit einem Maul als ein Hecht. Er heisse **Hasel-Wurm**, weil er sich gern unter den Haselnuß-Etauden aufhalte. Engelländisch und Dänisch sagt man **Hasel-Hörn**, Haslerre, für Haselnuß-Etaude.

Von dem alten Hasel, ist auch ein *Adjectivum* hernut worden.

**häßeln**, was vom Hasel-Nuß-Baum ist, *columnus*.

Eine **häßelne Ruthe**, *virga columna*.

ein **häßelner Reif**, *circulus columnus*.

**häßeling**, *f.* **Hasel**.

### Haspe, f.

**Hasen** auf welchem die Thür hängt, und auf und zu gehet, *unci in quibus valve pendens; uncus in quo fores vertuntur, cardo hamatus in polte janus firmus*. Dieses Wort ist am merken in Nider-Sachsen gebräuchlich.

**Haspe**, der Hasen andern Leitern oder Fahrten in den Bergwerken, woran man hinab steigt, *uncus, remnaculum ferreum, quod scalam tenet*.

**anhaspen**, die Leiter oder Fahrt mit einem Hasen fest halten, *scalam in fodinam demissam, firmius tenere unco quodam*.

**Haspel**, *Deminat.* vom **Haspel**, *f.* unter **Haspel** besunder.

**Haspe**, *Lat-barb. Haspa. Verel. in Indice. hespa, uncus. A. gl. halpe.*

Wenn das *f*, in *r*, verwandelt wird, welches oft geschieht, so kommt es mit *harpe* *αἰσθητικὴ*

ein, wegen der Krümme der Klauen eines Raub-Vogels, oder anderer Haspen, *f.* **Haspel**, und darunter die *Composita*, *anhaspeln*, *anhaspeln*, *verhaspeln*.

### Haspel, m.

kommt von **Haspe** oder **Haspe**, bedeutet daher eigentlich einen Hasen, *uncus*. In den Salzwerken, ist es noch gebräuchlich von den Kessel-Hasen, womit die Salz-Pfanne, an andere Hasen gehängt wird, daß sie frey hängt. *Frisch. var. Tract. p. 270.* Die Salz-Pfanne hat innen 16. **Haspeln**, und oben auf der Pfannen, liegen vier Pfannen-Bäume, da werden 16. Pfannen-Hasen angemacht an die **Haspeln**, davon die Pfanne getragen wird. Item, **Haspen** an den Kesseln in den Salzwerken, werden unten an den Neden genagelt, und gehen neben etwas heraus, wie Krampen, daß sie die Pfann-Hasen fassen, die oben an die **Hasel-Scheide** angehängt werden, daß die Pfanne von der Last nicht Noth leide.

**Haspel**, *fibula, vinculum*.

In *Chron. Hageni.* er prachte se wegen, daß man Graf Heinrich von Pannenberg auch **Haspel** anlegte, unj er die Besten gab.

**Haspel**, eine Winde, womit man etwas mit leichter Mühe in die Höhe oder zu sich ziehet, *machina quae aliquid in altum trahit vel ad se rapit tanquam uncus*. So fern der **Haspel** umgedreht wird, heist er *gyrgillus*.

Wornchmlich ist es ein **Hasel-Haspel**, *machina quae fila in fasto glomerata in uncus suos rapit, & attrahit, rhombus utensile mulierum fila ducentium*.

**Seiden-Haspel**, womit man die Seide von denen Seiden- oder Ebern (*coccons*) abwindet, *machina ad detrahenda fila de involucris bombycum*.

**Haspel**, etwas in die Höhe ziehen mit einem Seil, *trochlea, fucula*. da das Seil um einen Cylinder gemunden wird, *machina tractoria, in Bergwerken und Salzwerken*.

**Haspel**, ist an einigen Orten so viel, als **Haspe**, *uncus*, *unci in quibus janua pendet, cardines in postibus*.

It. das **Haslein**, womit man die Thüre hält, *uncinulus qui claudit januam, sive clausulam tenet*.

**Haspel**, nennen einige das auf einen Pfahl horizontal liegende Creuz, welches die Fußgänger umdrehen müssen, wann sie einen Weg gehen wollen, da die Fahrennden und Reutenden nicht durch können, *veribulum triabale semitas claudens equitantibus*.

**Haspel**, ein Tortur-Werkzeug, *machina tractoria qua tortores utuntur*.

an den **Haspel**, und mit Wehe fragen, *tortura subijcere. Wehn. Obs. Pract.*

**haspeln**, *v.* als **Hasn**, *fila gyrgillo glomerare*.

das **Haspeln**, *glomeratio, actus vertendi gyrgillum, vel trochleam aut fuculam*.

die Cole aus dem Horn **haspeln**, *aquam salinam e puteo haurire*.

**haspeln**, *v.* gehen wie ein Krumbeniger, *glomerare gressus, incedere ut vari & valgi solent, sinuare alterna volumina crurum*.

ein **Haspeler**, an den grossen **Haspeln**, *vehicularius*.

ein **Haspeler**, im Exort, der die Füsse übel windet im Gehen, *εισπρας, qui glomerat gressus*.

**Haspel-Baum**, *m.* *cylindrus fuculae*.

**Haspel-Gestelle**, *n.* wird zusammen der Pfahl-Baum, **Haspel-Stütze**, und **Hänge-Baum** genennet.

**Haspel-Horn**, *n.* eines von denen am Ende der Escheiden des **Hasn**, **Haspels** angemachten und etwas gekrümmten Quer-Volstein, woraus das **Hasn** ausgevunden wird. It. einer von den 4 Hebe-Bäumen an einer Winde, *v.* *uncus*

*cornutus in gyrgillo, vectis in fucula*.

**Haspel-Knecht**, der die Erze und Erde aus dem Bergwerk zieht, und wieder etwas hinein läßt.

**Haspel-Mann**, *plur.* **Haspel-Leute**, *vehicularii*.

**Haspel-Pumpe**, *f.* die mit den Händen gezogen wird, *antlia, quae manibus trahitur*.

**Haspel-Rad**, *n.* ein Rad so an statt eines **Haspels** zu gebrauchen, *rota fuculae, cuius radii vectes sunt, vectes fuculae canthis conjuncti*.

**Haspel-Stützen**, *plur.* worauf der **Haspel** umgedreht wird, *fulcra fuculae, quibus axis ejus cardines jacent & vertuntur, stipites, postes fuculae*.

**Haspel-Winden**, *plur.* die Hebe-Bäume der Winde, *vectes in fucula*.

**Haspel-Zug**, *m.* **argano**, starke Lasten, oder Carrenen auf die Berge zu ziehen.

**abhaspeln**, *v.* die Fäden von der Spindel herunter winden, *it. den Strick von der Winde abwickeln, fila de fuso in rhombum trahere, detrahere oder demittere funem de fucula, trahere sive levare januam ex uncis suis*.

**anhaspeln** die Thür, in die **Haspen** thun, *januam ferra in cardinibus sive uncis suis ponere, eamque annexere possi. f. Haspe*.

**aufhaspeln**, *fila in gyrgillo glomerare, adglomerare, fucula in altum trahere*.

**aushaspeln**, mit **Haspeln** heraus ziehen, *vertendo fuculam extrahere, oder heraus haspeln*.

**aushaspeln**, *januam levare ex uncis sive cardinibus suis, aus den Haspen thun, f. Haspe*.

**verhaspeln**, *Kayserob. Postill. fol. 185.* Du bist verhaspelt und verwickelt mit teistlichen Sorgen.

**verhaspeln**, heist eine Thür mit einem kleinen Hasen zu halseln, *claudere januam uncinulo. f. Haspe*.

**Haspel**, kommt von **Haspe**, *f.* **Haspe**, *uncus*.

### Has, m.

*odium; animus alienus ab aliqua re; averlatio*.

einen **Has** auf einen, oder wider einen **has**ben, *odium habere in aliquem*.

das **erweckt Has**, *odium conciliat, concitat, gignit, creat*.

einen **Has** wider einen bekommen, *fassen, odium contra aliquem capere, concipere in aliquem*.

in eines **Has** verfallen, *in odium venire aliqui, incidere in odium, incurtere*.

seinen **Has** auslassen, *explere, saturare odium suum*.

ein heimlicher **Has**, *odium obscurum, occultum, reatum, compressum, acutum*.

ein bitterer **Has**, *odium acerbum*.

**Has** verdienen, erwerben, *odium contrahere*.

**Has** hegen, *fovere, retinere odium*.

den **Has** lindern, auslöschen, *odium mitigare, retinguere, odia inter illos sublata sunt*.

**Has** auf sich laden, *fuscipere, subire odium*.

seinen **Has** gesehen, merken lassen, *odium indicare, profiteri*.

den **Has** fahren lassen, *deponere odium*.

den **Has** vergrößern, *odium inflammare*.

den **Has** stärken, *odium confirmare*.

aus **Has** etwas thun, *offensione incitatus, odio motus, odio agere*.

**haspen**, *v.* *odisse, sehr haspen, male, miris modis*.

einen **haspen**, *animus alieno esse ab aliquo, etwas haspen, averfari, odio habere, detestari aliqum*.

**gehaspet** werden, *odiosum esse, invidiosum esse, in odium incurrere, venire in odium, odiis preni*.

das **Has** niedermetzen, *in odio est omnibus*.

das **Has**ken, *odium*.





schale wird Beckeneel Holländisch genannt, von Bücken, plevi.

**Haubitz**, *n.* ein mittel grobes Geschütz zwischen einem Mörser und Canone, tormentum formae medice inter mortarium & tormentum longius, von der Form einer Haube.

**Haube**, *f.* Haupt.

**haudern**, *v.* mit immer frischen Pferden fortreisen können, welche in etlichen Ländern den Reisenden um billigen Preise gegeben werden, iter facere subinde recentibus equis mercenarius.

### Hauchen, *v.*

**halare**; *spirare*; halitum emittere. mit mehr geöffnetem Mund den Aethem aus dem Hals treiben, als im gewöhnlichen Aethem und im Nasen geschieht, da man bey jenem die Lippen nur ein wenig öffnet, bey diesem dieselben etwas zusammenzieht.

**der Hauch**, halitus.

**das HauchBlat**, *n.* das Zäpflein im Halse, uvula, u. u. Xys im Spiegel der Gesundh. Alaun zeucht auf das abgeschosfen HauchBlat.

**anhauchen**, *v.* adhalare; adspirare apertis ore; afflare halitu.

**das Anhauchen**, afflatus; adspiratio.

**aushauchen**, exhalare; apertiore ore efflare.

**das Aushauchen**, exhalatio.

**behauchen**, mit der subtilen Feuchtigkeit so bedem Hauchen aus dem Mund gehet, etwas perltes trüb machen, als Glas, Silber und andere mehr, *u.* durch die Wärme des Hauchs weich machen, *u.* d. g. adhalare.

**einen Spiegel behauchen**, adhalando speculum obicuum reddere; halitus humiditate speculum tegere.

**ein Glas behauchen**, vitrum halitu oris im-peripicuum facere.

**hartes Wachs behauchen**, duriorum ceram halitus calore mollem reddere.

**einhauchen**, hineinhauchen, *u.* eingeben einen etwas ins Gemüth, inspirare; inhalar.

**lächeln**, für gehauchen, anhelare, *f.* lächeln.

**lächeln**, *n.* *f.* heucheln.

**Hauchen** ist ein wahrscheinlich Wort vom Laut des Hauchen macht. Das Griechische *Λα* kommt damit überein.

### Hauen,

**Ich hawe**. Imperf. Indic. ich hieb. Perf. ich hab gehauen.

**hauen**, mit geschärften Werkzeug schlagen, cedere.

**Holz hauen** mit der Art, im Wald, cedere arbores.

**Holz hauen** zum Brennen, scindere, findere ligna.

**einem mit dem Degen hauen**, ense vulnere aliquem.

**nach einem hauen**, gladio aliquem appetere; casum petere aliquem.

**Feilen hauen**, limarum incisiones facere, superficiem chalybis limarum incidere.

**Fleisch hauen**, carni dissecare in macello; securi dividere quod macatum est.

**einen frum und lahm hauen**, vulneribus alicuius membra inutilia reddere.

**sich durch die Feinde hauen**, per medios hostes sibi gladio viam aperire.

**einen Ast vom Baum hauen**, decidere rami.

**um sich hauen**, gladio se defendere.

**hauen im Bergwerk**, fodere in fodinis, effodere.

**in Stein hauen**, incidere marmori vel saxo. **ins Pflaster hauen**, mit den Degen auf den gepflasterten Boden, stricto ferro lapides cedere; cuspidis ensis scintillas & lapidibus vix elicere.

**ein Bild hauen**, sculperre statuum.

**hauen**, mit Ruthen, virgis cedere.

**hauen**, als ein Schwein mit den Zähnen, dentibus se defendere, & ledere obstantem, ut aper.

**oder als ein Biber einen Baum umhaut**, mit den Zähnen durchsticht, daß er endlich umfallen muß, dentibus cedere.

**hauen**, für schneiden, ist noch im Schweizerischen Dialekt gebräuchlich, scindere, secare. Kayserob. Post. fol. 91. mit dem Scharlach, (Scheer-Messer) in der Bunde herum fahren, und das sul (saule) Fleisch hinweg hauen.

**hauen**, für beissen, kessen, reißen mit dem Schnabel, der Specht hauen, Löcher in die Bäume, picus sibi foramina in arboribus facit, rostro excavar arbores.

**der Adler hauen** mit dem Schnabel, aquila rostro vulnerat, dilaniat.

**hauen**, für schlagen.

**Wie die Pferde mit den Vorder-Füssen vor sich hinaus hauen**, wann sie rennen.

Script. Bransv. T. III. in Chron. Rhythmico. Die Fürstin gab ihre Tochter

Einem Herren, horte es sagen, De sam hergebrown, an den Kreis.

**Wom male**, gebowen werden, (aus dem Feld geschlagen werden.) T. III. Script. Bransv. p. 41. v. 30.

**es ist weder gehauen noch gestochen**, vulg. res vel actio confusa & imperfecta.

**einen zur Bank hauen**, vulg. ein Sprichwort, von den Fleisch hauen genommen, einen schimpfen, auswechseln, conviciis aliquem profundere.

**über die Schnur hauen**, vulg. über die Waags gehen, die Grenzen überschreiten, aberrare ab amissis linea, excedere modum; transilire lineas.

**in die Pflanne hauen**, vulg. den Feind gänglich nieder hauen, concidere; cædem hostium facere, als die Köcher, die ein Gebäck von Fleisch machen, ein fricassee.

**eine Haxe**, ein Instrument in der Erde zu arbeiten, dieselbe aufzuheben, ligo.

**eine Neut-Haxe**, die Bäume auszureuten, und Wurzeln auszuheben, ligo fortior.

**eine breite Haxe**, Rasen oder Wäsen abzuhaugen. **It.** die Wiesen von den kleinen Ameisen-Hügeln zu reinigen, die vom Maulwurf aufgeworfen worden, ligo largior & tenuior.

**eine Jach-Haxe**, zum ausgäten, sarcolum, marra.

**eine Mörtel-Haxe**, womit man den Kalk anmacht, rutrum, quo calx subigitur.

**Pist.** heisset auch Pallium und Bipalium, eine Haxe, so sonst ein Karst genennet wird.

**Hau**, *n.* ein Wald, worinn man Holz hauen, fällt, sylva cedua.

**verhöttene Haxe**, gewisse Gegenden, da man wegen des jungen Holzes kein Vieh hinführen, noch mit der Art hinein gehen darf.

**ist abgefürst Hax**, für Hau-Berg, Hau-Holz, Hau-Wald, welche sonst auch im Gebrauch sind, als Textor Auffausische Chron. p. 31. von den Hau-Bergen und Gehölzen, arbores quæ succisæ ex stipibus & radicibus renascuntur.

**Gehau**, *n.* ein Stück vom hohen Wald, pars sylva cedua.

**Coler. Haux-Buch** 6. 9. In je mehr Jahre Gehau, man die Gehau theilen kan, je staltlicher ist der Nutzen, den man jährlich vom Gehölze zugewarten.

**gehaucht**, *n.* im abhauen und Nutzen eines Waldes, ordentliche gehaucht halten, arbores ordine cedere, locus certus ubi ceduntur arbores.

**Überhau**, sylva cedua, Wald zum Holz-Fällen.

**Alle Holz-Wäide** und andre Wäide soll frey seyn, ohne Wiesen und Überhau, die man heget. T. III. Saxen. Menken. col. 711.

**häutig**, *adj.* ceduus, das abgehauen werden kan.

**nicht häutig**, Nieder Holz, oder Brennholz. *Leysen. Jus Georg. p. 557.* in cedua sylva. **zweyhäutig**, *adj.* wird von Wiesen gesagt, die man zwey mahl des Jahres mähen kan, præta quæ bis men possunt.

**banbar**, *adj.* id.

**Sauer**, in den Bergwerken, fossor. **Berathag.**

**Doppel-Hauer**, der 27. Groschen zum Lohn bekommt.

**Erbs-Hauer**, fossor, cui plenus merces datur, qui legitime laborem suum didicit.

**Gang-Hauer**, fossor qui massas quæ fodine meatus impediunt; comminuit.

**Lehr-Hauer**, 170 fossoris.

**dem Hauer nachsehen**, visitare fossorem an diligenter labore.

**Hauer-Blocke**, *f.* campana qua signum datur Goslaris fossoribus; zu Goslar, womit man die Bergleute zusammen ruft.

**Sauer-Zeit**, T. III. Script. Bransv. p. 535. tempus quo fossores conveniunt ad fodinas.

**in welcher die Berg-Knappen zur Arbeit gehen.**

**Bild-Hauer**, statuarius, sculptor.

**Feilen-Hauer**, limarum opifex, der die Feilen macht.

**Fleisch-Hauer**, lanus. **Fleischer**, Metzger.

**Bassen-Hauer**, ein Musicalisches Stückgen, so oft hintereinander auf der Bassen gespielt wird, cantuicula quæ vicatim repetitur, meis stens bey Etenden, (die sonst auch von hauen ins Bassen, Pflaster, Pfaster, Hauer heißen können,) gebräuchlich.

**Gras-Hauer**, Grummer-Hauer, für Mäder, *Frucht. Var. Trakt. p. 905.* scissica.

**Holz-Hauer**, im Wald, der Bau oder Brenn-Holz im Walde fällt, faber lignarius, cæfor; cedens arbores.

**Holz-Hauer des Brenn-Holzes**, in kleine Stücke, lignorum fissor.

**Hauer-Lohn**, merces quæ fissori lignorum datur.

**Knochen-Hauer**, lanus. **Fleischer.**

**Sauer**, bey den Jägern, wann ein Eber fünf Jahr alt ist, ein hauendes Schwein, aper, ius sylvestris mas.

**Hieb**, *f.* unten an seinem Ort.

**Hau-Berg**, *f.* Hau. *f.* auf welchem Holz abgehauen wird, mons in quo sylva cedua.

**Hau-Block**, *n.* Hau-Block, *n.* Hau-Stock, *m.* truncus, in cuius plana parte caro dissecatur a laniis & opificibus quibusdam.

**Hau-Degen**, *n.* ens eorum qui casum pugnant.

**Hau-Geld**, *n.* der Lohn der Berg-Knappen, merces, quæ fossoribus in fodina datur.

**Hau-Hechel**, ononis, ein Kraut, sonst Ochsenbrech.

**Hau-Holz**, *n.* sylva cedua. ein Wald, in welchem man Holz abhaut.

**Hau-Klog**, *f.* Hau-Block.

**Hau-Stock**, *f.* Hau-Block.

**Hau-Wald**, sylva cedua, *f.* Hau. *subst.*

**Hau-Zahn**, *n.* großer hervorragender Schweins-Zahn, dens apri prominens.

**Haule**, Pferd und Maul-Fesel-Treiber, agalo, mulio. von hauen oder schlagen, mit Ruthen hauen. Anno 1240. schenkte der Kaiser dem Herzog Friedrich in Österreich 12. Maulthier, die waren seltsam heraus im Land, und 12. Haulen, die ihr plagen, (pflegten,) Petz.

Script. Austr. col. 1035.

**abhauen**, mit Hieben absondern.

... einen Baum oder Wald, sylvam cedere, decidere.

... unten her, succidere, als Bäume, oder Getraid.

... als Gras oder Getraid, demetere, desecare, succidere.

... als Äste oder Glieder am Leibe, u. d. g. amputare, præcidere.

... als den Kopf, detruncare caput; colla prætruncare; decollare.

vor diesem saate man nur abhauen, und ließ  
Köpf weg. T. III. Script. Braunfv. p. 261.  
anbauen, anfangen zu bauen, facere initium  
decisionis aurincisionis.  
Bäume anbauen, heißt bey den Förstern,  
etwas von der Rinde des Baums abhauen,  
und dadurch den Baum der umgehauen wer-  
den kan, zu bezeichnen, signare arbores que  
cædi possunt, decisa particula corticis.  
einen Baum anbauen, sagt man von Holz-  
Dieben, ledere arborem securi & semilucci  
sua relinquere.  
aufbauen, cædendo aperire.  
- - - dissecare, als geschlachtetes Vieh.  
- - - eine Thür, dissindere portam securi,  
comminuere fores cædendo.  
- - - alles Holz an einem Ort klein hauen,  
omnia ligna que secunda vel findenda erant  
concidere.  
anbauen, als einen Baum aus der Erde, exci-  
dere.  
- - - als ein Bildhauer, aus Stein oder Holz,  
sculperæ saxo vel ligno.  
- - - durch hauen ausböhlen, excavare.  
- - - in der Münz, wenn der Münz-Guardein  
bey Gießung des Schwarz- Kupfers unten  
und oben aus den Schreihen etwas ausbaut,  
daß er sie auf Silber und Gahr probieren kan.  
- - - mit Ruthen ausstreichen, auspeitschen,  
virgis cædere & ex urbe in exilium pellere.  
- - - als Schlichter, dissecando carnes ven-  
dere.  
- - - verschneiden, castrare, ein Widder dem  
nichts ausgehauen ist, aries. Daff. Lex.  
das Anbauen der Bäume, excisio.  
- - - der Bildhauer, sculptura.  
- - - mit Ruthen, cast gatio publica, que  
virgis fit & simul expulsio ex urbe & finibus  
ejus.  
behauen, als Bäume, præcidere ramos luxu-  
riantes; amputare ramos longiores; inutilia  
computando tollere; purgare.  
- - - das Bau-Holz, aserare materiam, dolare.  
- - - einen Stein, cædendo plagam facere.  
- - - bey den Bergleuten, etwas von der  
Berg-Erde abhauen, damit der Berg-Knary  
sehe, wie er damit umgehen solle, decidendo  
aliquid de terra metallica ut videat fossor quo-  
modo tractanda sit.  
durchhauen, cædendo penetrare.  
- - - sich, durch die Feinde, viam sibi aperire  
gladio.  
- - - einen Wald, sylvam cædendo arbores  
perviam facere vel prospectum ad alium lo-  
cum procurare.  
- - - mit der Ruthe, sehr streichen mit Ruthen,  
concidere virga ut sentiat alter.  
einbauen, Buchstaben in etwas, incidere, in-  
sculpere literas saxo vel ligno.  
- - - ein Thor, durch hauen öffnen, commi-  
nuere cædendo, securi aperire.  
- - - ins Salz, Fleisch zerhauen um es einzusal-  
zen, dissecare carnes ut sale aspergi & condi-  
possint.  
- - - einen bey einem, einen verleumden, cri-  
minari, calumniari.  
drin hauen, blind drein hauen, clausis oculis  
gladio petere hostem.  
entweyden hauen, dissecare, cædendo dividere.  
fehl hauen, aberrare ab eo quod quis acie instru-  
menti petit, ictibus vanis aliquid ascia vel  
gladio petere, quando manus in vanum labi-  
tur.  
heraus hauen, cædendo eruere, effodere radici-  
tus, excidere.  
herunter hauen, acuto instrumento separare,  
deicere, ferro amputare, f. abhauen.  
hinein hauen, cædendo penetrare in aliquid.  
- - - ascia vel alius instrumenti aciem intigere.  
- - - in den Leib hauen, ferro petere interiora  
corporis cæsum.

losbauen, abhauen, von einander hauen, ca-  
dendo solvere.  
- - - als Wurfs, ablaqueare arborem.  
nachbauen, dem Feind mit dem Degen in der  
Zauß verfolgen, und hinten drein hauen, ho-  
stem fugientem sequi obtruncando tardiores.  
- - - cædendo sequi, einem mit hauen fol-  
gen.  
niederhauen, als Bäume, cædere.  
- - - die Feinde, cædem facere hostium.  
verhauen, einem den Weg, durch niederhauen  
der Bäume versperren, prohibere aliquem  
itinere cæsarboribus illud implendo, præci-  
sis arboribus viam claudere.  
- - - den Wein, oder die Wein-Ströcke, deca-  
cuminare vites.  
- - - sich verhauen im Krieg, Bäume nieder-  
hauen, daß der Feind nicht zu einem kommen  
kan, concedibus se munire, hosti facultatem  
persequendi adimere præcis arboribus.  
- - - sich im Fechten, fehl hauen, und dem an-  
dern dadurch Zeit geben, einen Hieb anzu-  
bringen, manu in vanum lapsa alteri tempus  
lædendi dare.  
- - - sich im Reden, sich bles geben, dare se  
turpiter, suis verbis se prodere.  
verhauen, hies im Widers. schlagen im Krieg, in  
einer Schlacht überwinden und tödten. Tom.  
III. Script. Braunfv. p. 17. sqq. v. 77. p. 17. v.  
106.  
p. 18. v. 35. p. 40. v. 43. unverhauen, invi-  
tus.  
Bünting Braunsch. Chron. ad an.  
1401. Er hat ihren Bruder verhauen und er-  
stehen lassen.  
verhauen, bey den Tuchmachern. Frisch. de Col-  
legiis officin. p. 245. ein Stück Tuch drey-  
mahl zubereiten; zu scheeren, zu verhauen, zu  
legen, und zu heften.  
\*verhauen, durch Einschnitte pieren, incisiones  
facere ornatus causa.  
Haust Elmp. Chron. col. 20. Die Stiefel  
hatten eben roth Leder, und waren verhauen.  
umbauen, (mit dem Eben auf dem um.) als  
Bäume, cædere arbores, einen Wald umbau-  
en, excidere lucum.  
umbauen, (mit dem Accen auf dem hauen.)  
circumcidere arborem. Ringherum zer-  
hauen.  
sich mit einem herum hauen, mit den De-  
gen schlagen, circumagere aliquem ferro &  
circumagi, digladiari cum aliquo.  
weghauen, instrumentorum acie auferre.  
zerhauen, concidere.  
in kleine Stücke zerhauen, (im pralen,) lace-  
re ut aliquem formica frustatim dissicant  
- - - ornatus gratia vel ut incisionibus variis ape-  
rire ut subsistentis panni color eluceat.  
Albers p. 38. Ein Kleid d. verbrennt und  
zerhauen. Zum Zierath Einschnitte machen.  
zuhauen, hauen und sich nicht aufhalten laßen,  
gladio petere; ascia ferire, intare quovis mo-  
do cædendo.  
hau zu! non differendum!  
Hauen, kommt mit foppen, oder fappen über-  
ein, und mit dem Nieder-Deutschen, hoven, auch  
mit dem Griechischen κόπειν, κόπτειν.  
\*hauen, gebauen, quälen, im Alemann. Dialect.  
einen fäuen, vexare. vulg. f. beyen.  
verhauen, verderben etwas. Matthæus in Sa-  
repta. it. verfaulen etwas, perdere aliquid, in-  
utile reddere. f. mehr in beyen.  
Zawentlen. Pfl. in Eschen. Ein Geschlecht  
des Saubachbaums, alba populus, weißer Pap-  
pel-Baum.  
Haveren, f. Hasen.  
Zaug, oder Haut, ein Fell im Aug, pterygium.  
L. yser. Jus Georg. p. 355. Den Haug oder  
einen Flecken auf dem Auge haben.  
Klamm. Teuischer Jäger. Nagel oder  
Haut in den Augen der Pferde. p. 250. b.

Gause, oder Gausen, u.  
des. Hauffens, eines über; oder auf dem an-  
dern.  
ein Hauffen Weizen, æcervus tritici.  
ein Hauffen Heu, miera tæni.  
ein Hauffen Wied, oder der Wist: Haufe, æ-  
metum.  
die Wasser blieben im Jordan über einem  
Hauffen stehen, aquæ in una mole consistebant,  
instar montes intumescentes.  
ein Stein: Hauffen von eingefallenen Stei-  
nhaufen, rudera.  
ein Scheiter-Haufen, einen zu verbrennen,  
rogus.  
ein Haufen Holz, strues. It. certa mensura  
lignorum; mensura major, que aliquot ar-  
bores sive Klasten, continet.  
zusammen getragener Hauffen, congeries.  
Amey-Hauffen, romicanum.  
ein kleiner Hauffen auf den Größern, cumu-  
lus.  
zu Haufe bringen, conicere in æcervos. f.  
häuffen. Von dem Widers. to heere, für zusam-  
men, ist das Hoch-Deutsche zu Haufe, auch nur  
von wegen in Eben-Eachen zu finden, als  
Preuß. Lande: Chron. An. 1577. fol. 17. a.  
sich unendlich zu Haufe versetzen wollen, sich  
als Ebelweide nicht nieder zu Haufe bringen  
lassen, bis sie die Noth zu Haufe treibt.  
über einen Haufen wer en, subvertere; de-  
struere; demolire.  
- - - Kossen, sternere; prosternere.  
Gause, ungerichtlich, multitudo, vis, copia, für  
viel, multi; copia.  
ein geringer Haufe, pauci.  
vulg. diese Stadt hat einen Haufen d. Thurm,  
magnus turrium nemini us in hac urbe est.  
das kostet einen Haufen Geld, hoc requirit  
magnam summam pecunie. Ein Haufen d. Fe-  
ser, fasciculus.  
Haufe, für viel Leute.  
ein Haufen Soldaten, copias; manus, æ-  
cervus; æmen; turma; cohors.  
ein Haufen Zeugen, nubes testium.  
ein Haufen Kinder, numerosa familia.  
ein unordentlicher Haufen, turba. Haufen  
Holds, turba populum.  
ein Haufen Sänger, chorus canentium.  
der gemeine Haufen, multitudo; sex po-  
puli; plebs, vulgus.  
ein gesammelter Haufe, multitudo collecta  
congregata.  
einer aus dem Keger: Haufen, hæreticorum de-  
signe.  
zusammen gesetzer Haufen, globus.  
zu Haufe kommen, convenire in unum.  
zu Haufe versammeln, adunare; in unum  
conducere.  
- - - bringen, cogere in unum, compel-  
lere.  
häufen, u. auf Haufen zusammen schlichten, le-  
gen, schütten, werfen, u. a. m. æcervare; co-  
cervare; comportare in unum; in æcervos  
adunare, vim rerum congerere.  
den Haufen voll und zugestigt machen,  
Hauf auf Haufen legen, cumulare.  
den Eschffel häufen, cumulare modium  
oder mensuram augmenti.  
Sünde mit Sünde häufen, scelus scelus  
cumulare.  
die Ehre häuffet sich bey ihm, accessio fidei  
honoris & dignitatis.  
sich häufen, vermehrt werden, amplificari,  
augeri.  
sich die Straffe häufen, cumulare. coacer-  
vare pœnas.  
die Erde um ein Gewächs häufen, adager-  
re humum.  
häufig, adj. copiosus; cumularius; nume-  
sus, abundans; uber.



häufigen Dank sagen, cumulare gratias agere.

häufige Frucht tragen, fructus abundantes ferre.

häufig, adv. häufige, mit häufig.

häufige kommen, liegen, fliegen, u. d. g. cernuunt, agminant, gregatim.

häufig zusammen kommen, concurrere; confluere undique; frequentare.

mit Häufen daher gehen, glomeratim incedere.

etwas häufig haben, abundare aliqua re.

häufig da seyn, abunde adesse.

es ist alles häufig da, omnium rerum copia habet.

eine Straße worauf man alles häufig haben kan, via copiosa & omnium rerum abundans.

da liegen sie der Häufen, hic omnes prostrati jacent, alius super alium, glomeratim.

häufig, f. accervatio; coaccervatio; accumulatio.

häufig, n.

ein Häuflein Erde, etwas damit zu bemerken, grumulus.

ein Häuflein Salz, grumulus salis.

dünn gewordene Häuflein Wolck, copiolae tenuissimae.

ein Häuflein Zuhörer, conciliuncula.

ein Häuflein, exiguus grex; pauci.

häufige, Schwämme die Häufleinweis zusammen wachsen wie Gallusfisch, gern um ihre Stamme.

anhäufen, cumulare, coaccervare, addere parum parvo.

sich anhäufen, in cumulum surgere, augeli, cumulari, coaccervari.

die Anhäufung, coaccervatio.

anhäufen, coaccervare; accumulare; cumulari, aliquid re extruere.

die Erde, aggerare humum.

um: oder bey etwas, adaggerare terram circa aliquid.

die Anhäufung, coaccervatio; cumulatio.

überhäufen, mit etwas, obruere aliqua re; nimium esse in accumulanda re.

überhäuft seyn, obrutum esse.

werden, obrui.

zusammen häufen, coaccervare; accumulare; adaggerare.

häufige, Faust. Lübeck. Chron. col. 141.

da alle zu Hause eins sind, und ja dazu sagen, consensu omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

consensus omnium, Vertrag und Häufig.

Leib, Anfang, Quelle, ortus, origo, scaturigori five fluminis.

Ist bey den Alten sehr gebräuchlich gewesen, wofür man jetzt sagt, Quell, Ursprung, wird in den Lateinischen *Diplomatibus* caput genannt, als in *Handis metropoli Salub. T. I. p. 165.* bey einer Gründungsbesichtigung, usque ad caput Theonpach, bis zum Ursprung des Theonbachs.

In *Tradit. Fuldens. p. 516.* Kaltenbaches *haubir*, in *Rinach* *haubir*.

Wo der Fluss Inn, Oenus, in der Schweiz entspringt, hieß es auch Ketisch, oder Chur-Welsch, en code Ino. Lat. in capite Oeni, welches Stumpf. in Schweiz. Chron. deutsch gibt, fol. 570. a. am Haupt oder Ursprung des Inns.

Haupt, im Gleichnuß, weil es das Vorderste, sonderlich an den Thieren.

In der Geographie, ein Vorgebirg, promontorium; wo das Land in die See hinein liegt, vergleichen es die Nationen dem Kopf, und nennen es auf der Seefahrt cap; capo, &c. merunter absonderlich bekannt, das Haupt der guten Hoffnung in Africa, caput bonae spei. Gleichwie sie die langen Seiten eines Landes Gall. köre von costa nennen, f. Caper, prado maritimus.

Haupt, im Gleichnuß vom Kopf, welchen man dem Feind bietet, sonderlich von den stößigen Thieren.

Haupt, plur. Häupter, wenn man der See etwas von Pfählen entgegen setzt, innerhalb deren große Steine liegen, pali und arum im portu oppositi, agger excurrens in fluvium vel mare.

Strauch-Häupter, wann diese Pfähle in den Flüßen gesteckt, und mit Strauchwerk gefüllt werden. Holl. *Woodschooten*, *Woodschooten*, uoles five series palorum valide confibulatum, alte depaßorum & saxis aliisque faruris confirmatum. f. *Krippen*, *Krippen* und Häupter schlagen, ejusmodi palos fluctibus fluvii opponere.

Haupt, an den Wällen und Dämmen, der abhangige Theil, der mit Rasen bedeckt wird, latus valli vel aggeris cespitibus reatum, ne terra ob declivitate decidat.

Haupt, für den der herrscht, befehlt, anführt, oder auf andere Weise, der Vornehmste, Gall. chef, ist caput, princeps, dux, coryphaeus, primarius, precipuus.

den Feind bis aufs Haupt schlagen, ganz und gar, occisione occidere holltem.

der Mann ist des Weibes Haupt, der Ehemann, maritus dominus est uxoris.

Haupt, in der Heroldskunst, caput scutarium.

Haupt, für ein Stück großes Vieh, ein Haupt: Stück im Gegensatz der kleineren.

In dem *Tradit. Fuldens. p. 516.* De bobus sex capita. in *Nidersachsen* Höfde.

Haupt, von der ründlichen Figur, wird von einigen von Gewächsen gebraucht, wo man an andern Orten lieber Kopf sagt, als, für Kobl-Haupt, sagt man auch Kraut-Kopf, wie Kopf-Salat, *Wahn-Kopf*, u. d. g.

Haupt, wird vor die Substantiva gesetzt, wann man allerley Vorzug und Vortreflichkeit eines Dings, in Verben und Outen ausdrücken will, es bekommt alsdann den accentum emphaticum, sonderlich wo sonst die Bedeutung zweifelhaft würde, als wann spricht das Wort Hauptmann nicht so nachdrücklich aus, wann es centurionem bedeutet, als wann es einen Hauptmann, virum egregium, eximium, andeuten soll. Haupt-Arztney, medicamentum eximium, wird mit einem andern accent aus gesprochen, als Haupt-Arztney, medicamentum Cephalicum. Man deht den Diphthongum, (au) etwas mehr, und macht gleichsam

zwey Vocale daraus, zum wenigsten ratione more in pronunciatione.

f. hier die Composita so folgen, worunter einige solcher Wörter sind.

Man kan bisweilen solche Substantiva mit archa und archi im Latein ausdrücken, als, ein Haupt-Arzt, hierarchia. Plantin war ein Haupt-Buchdrucker, Archiypographus.

Haupt, an den Adjectivis, macht einen Superlativum im Vöbel-Reden. Ein Haupt-guter Mann, vir optimus.

Haupt, in der Composition, das was das Vornehmste ist, id quod summum, primarium &c.

als Haupt-Kirche, templum alicujus urbis primarium & plerumque cathedrale. f. Composita.

haupten, hieß vor Alters so viel, als entbäuerten, Schwaben-Sp. c. 162. Um Raub soll man die Leuthaupten.

haupten, braucht das Bayerische Land: Recht, (tit. 22. art. 6. sub fin. inter consueta subditorum servitia) das grüne Kraut oben von den Rüben abschneiden; die Rüben haupten.

haupten, steht im Adnigsh. Elß. Chr. von einem Dependiren als vom Haupt,

Er hatte viel Güter, wohl 400 Malter Haber, von dem Anwerthen die an ihn hauptent, und Zehlf von ihm hatten.

die Hauptere, Pfl. das Köpf-Wert an einem Bette.

Hauptling, in Ost-Preußen, einer von dem vornehmsten Adel des Landes, der eine oder mehr Herrschaften darinnen hat. *Befeld. The. saur. Prax.* nobiles regalibus, jurisdictione, mero mixtoque imperio praediti, antiquitus.

Hauptlinge, dicti. *Thabor. de suffragio p. 26.*

Hauptlingen, über Hals und Kopf. Holländisch.

Hofedink, hat Pfl. im Lex. Helvet. einen Hauptlingen, hinunter führen, precipitem agere aliquem.

Haupt-Aber, f. am Haupt, ven: cephalica.

Haupt-Artikel, m. vornehmste Articuli, caput

primarium, punctum principale.

Haupt-Arztney, f. für das Haupt gut, medicamentum cephalicum.

Haupt-Balke, m. trabs praecipua.

Haupt-Balsam, für das Haupt gut, balsamum cephalicum.

Haupt-Bär, in Lithauen, deren einer bey 29.

Equi lang, ursus maximi corporis.

Haupt-Batterie, f. die größte Batterie, so den Belagerten am meisten Schaden thut, suggestus oppugnationum primarius & maximus e quo tormentis bellicis sibi viam in locum obfessum aperiunt.

Haupt-Bau, m. corpus aedificii, im Gegensatz der Neben-Gebäude.

Haupt-Bericht, relatio principalis, da andere Neben-Berichte sind.

Haupt-Beweis, probatio principalis, bey den Neben-Beweisen.

Haupt-Binde, um das Haupt, vitta, redimiculum.

Königliche Haupt-Binde, bey den alten diademata. Haupt-Schmuck der Könige.

Haupt-Binde, in der Wund-Arztney, fascia capitalis.

die einfache, capitium simplex. die gedoppelte, tegumentum capitis duplicatum.

Haupt-Bohrer, m. womit die Wund-Arzt, die eingedröckte Hirnschale in die Höhe ziehen, cerebra Chirurgica, trepanum, qua cranium perforari potest.

Haupt-Brief, m. Haupt-Documenta, Goldast

Reichs-S. p. 14. l. 5. tit. 6. von Haupt-Briefen und ähnlichen Zinsen, die verlesen sind

documenta principalia ad probanda debita Instrumentum obligatorium principale.

Haupt-Drüsen, am Haupt, glandulae capitis.

h h h

Haupt





**Haup**: Wache, f. die größte, Zahlreichste. It. der Ort, wo sich solche Wächter aufhalten, vigiliū armatorum corpus, locus & convētiū excubitorum. Excubiarum caput.  
**Haup**: Weh, cephalalgia.  
**Haup**: Wert, n. rei caput; cardo rei.  
**Haup**: Wunde, ventri cardinales. Ost Wind, West Wind &c.  
**Haup**: Wurm, m. die Alten haben geglaubt, der Kopf Schmerzen der emigranum heisse, kommt von Würmen her. Das alte Vocab. 1482.  
**Haup**: Lat. barb. daju, emigraneus.  
**Haup**: Zeichen, f. Haupt-Puncte, Widder, Krebs, Waag und Steinbock.  
**Haup**: Zeuge, m. testis locupletissimus.  
**Haup**: Mord, m. scopus primarius.  
**Haup**: Zell, m. vestibul principale, im Gegen: sag der Bey Zelle.

Das Haupt hinten am Nominē steht, f. unter des Nominis Buchstaben, als:

Barhaupt, unter Bar, nudus.

Drachenhaupt.

Krauthaupt. Rohrhaupt, f. Kopf. &c.

Von dem veralteten verb. haupsen, sind die Composita übrig:

**behaupsen**, eine Meinung, Lehre u. d. g. beweisen, probare, evincere conclusionē rationis; planum facere testibus; expedire dilucide; confirmare rationibus.

- mit niedersetzen, refellere argumentis.  
 - eine Besetzung, defendere, tueri; sustinere.

**Schauung**, confirmatio, assertio, defensio, probatio, demonstratio.

**schauhaupten**, einen, decollare. capite plectere aliquem, praecidere alicui caput.

das Enthaupten, amputatio capitis.

die Enthauptung, decollatio.

**Composita**, da Haupt nach den Präpositionen: Vorhaupt, n. occiput, das Vordertheil des Kopfs.

- der Platz vom Acker, wo der Pflüger umkehren muß, spatium agri in quo arator propter vicinum agrum vel aliud impedimentum aratrum vertere cogitur, & deinde alia sulcorum linea arare.

**Hinterhaupt**, sinciput, das Hintertheil des Kopfs.

**Oberhaupt**, dem man gehorchen muß, personam quā obedientiam debet, rei praefectus, praepositus, qui rei praest.

quien für sein Oberhaupt erkennen, impetrare alicuius facere.

**Urbaupt**, adv. summation, generation, non filium, non nominatum.

es sind überhaupt, oder in allen, fünfe, quinque omnino sunt.

Wel der Alten so viel dieses Wort mit h, geschrieben, Goth. haubit, andere haubit, houbit, u. d. g. so wolten sie es von heben herleiten und nicht von caput, der sicherste Weg ist die Ueberein-

stimmung mit caput, und nicht die Herkunft zu suchen, von jener sind in allen verwandten Sprachen deutliche Spuren. Die Verwechselung der Consonanten c. und h, sind bekannt, wie auch der Lippen-Buchstaben, b, f, p, v.

**Haupt** kommt mit Haupt überein, wie xεφαλή mit Kopf, u. Das Römische behält die Ueberein-

stimmung von caput, habud, die andern verändern in moo, hoofd, Belg. in ea, oder eo, im Angelsächsischen die alten Teutschen in v, hofer, oder ou, hauber, &c.

**Haup**, f. heuren.

**hauren**, Pict. desiderare, niederhocken wie die Reiber, anderswo hat er huren, niederhuren, (sagt) zusammen gezogen von hosen, heggern.

**Haus**,

ein Gebäude, domus; aedes, ium; testa, orum.

im Wohnhaus, domicilium.

zu Hause sein; domi esse.  
 von Hause kommen, venire domo.  
 nach Hause gehen, ire domum.  
 im Hause des einen wohnen, sub eodem tecto habitare; in unius aedibus esse.  
 hingen im Hause, in unius aedibus.  
 eine Reihe Häuser, vicus.  
 ein einzel Haus, an welches keines andern Haus angebaut ist, insula.  
 ein prächtiges Haus, palatium.  
 ein Haus mieten, bestehen, conducere aedem.  
 ein Haus beziehen, ins Haus ziehen, aedes emtas vel conductitias occupare, suppellectilem eo transferre.  
 ein schlechtes Haus, domus obsoleta.

es wird dir wider zu Hause kommen, vix in te recidet illud.

da ist dann niemand zu Hause, alsdenn will niemand hören, cum nemo audit, nemo opem ferre vult, frustra opem peres.

einem wider zu Hause bringen, Hamelm. Oldenb. Chron. p. 252. paria paribus referre Gleiches mit Gleichem vergelten.

**Haus** und **Hof**, domus & quicquid ad eam pertinet.

einen von Haus und Hof treiben, expellere aliquem bonis & fortunis.

**Haus** und **Hof** verlassen, relinquere fortunas suas.

**Haus**, dem Zimmer im Hause entgegen gesetzt, Vorgemach, Flur, spatium ante conclavia; atrium; propylaeum.

er gieng in das Zimmer, ich blieb aussen im Hause.

**Haus**, das Vaterland, patria.

wo send ihr zu Hause? ubi natus est? ubi patris domicilium.

wo gehöret ihr zu Hause? e quo loco, urbe, vel regione?

er hat Briefe von Hause, literas a suis accepit.

er reiset nach Hause, abire ad suos, in patriam, ad domesticam sedem iter facit.

der nirgends zu Hause ist, apolis.

**Haus**, für Familie, familia; domus uxor liberi & qui illis serviunt.

sie grüßen dich und dein Haus, salutant te tuosque.

sein Haus versorgen, familiam sustentare. sein Haus vermehren, stirpem augere.

**Haus** in diesem Verstand heißt im Gloss. Rab. Maur.

**Häuser**, familia.

**Haus**, für Geschlecht, domus; gens; profapia.

das königliche Haus, regia domus.

alte berühmte Häuser untersuchen, clarorum vicorum propagines cognoscere.

das Ehre-Haus, domus electoralis.

**Haus**, der Ordens-Ritter Wohnung oder Sitz, domus, sedes commendatoris.

das Teutsche Haus zu Nürnberg, sedes commendatoris ex ordine Teutonico.

T. II. Script. Medii aevi Eccardicol 1497.

Der Meister der Spitaler, (equitum Malt.) Ewas für Häuser erkennen

Den in (die ihnen) unterthänig waren

darinn bequamen sie waren.

col. 1498. ibid. Der Meister der Tempeler (templariorum.)

von Haus zu Haus reit.

ad sedes equitum se recipiebat.

**Haus**, das einiger massen einem Haus gleich

steht, receptaculum quodcunque. als:

Vogel-Haus, cavea, avearium.

Schnecken-Haus, domicilium cochleae.

Narren-Haus, gyrathus.

Schreib-Haus, latrina.

Enten-Haus, anarum stabulum.

Hühner-Haus, gallinarium.

Tauben-Haus, columbarium.

Nienen-Häuslein, cella spium.

Schilder-Haus, specula, receptaculum excubiarum.

Wetter-Häuslein, hygrometrum, in modum adiculae structum. wobei man die Trockene oder feuchte Luft erkennen kan.

**Häuslein**, n. casa, calula, tugurium, tugurionum, domuncula, adicula, gurgulium, gurgulionum.

an einigen Orten heißt latrina, cloaca, das Häuslein, Rayserb. Post. fol. 159. b.

**hausen**, v. die Haushaltung führen, rem familiarem administrare.

er weiß nicht recht zu hausen, oconomiam non didicit, negligentior circa rem familiarem.

übel hausen, male rem administrare, mit et nem, (ihn übel tractiren) male tractare aliquem.

einen hausen und hofen, einen aufnehmen ins Haus, hospitio excipere aliquem.

**Häuser**, heißt an einigen Orten ein Einwohner, Miethswann, incolatinquilinus.

**Häuserlein**, quasi Hausherrlein, dominus domini, qui inquilinos habet. Neriberg. vix.

**hausiren**, v. als ein Krämer, von Haus zu Haus seine Waaren feil bieten, circumferre merces per domos. Stettler in Annot. Helv. p. 331. braucht es für depopulari agros.

ein Häusirer, circitor, mercator clancularius.

**hausen**, die Endung an vielen Namen der berühmten Dörfer in Teuschland, Städte und Dörfer, Mühlhausen, Nordhausen. u. a. m.

Im Braunschweigischen wird es vom Adel insammien gezogen in sen, als T. I. Script. Braunschw. p. 468. Hornsen, für Hornhusen, Patensen, für Patienhusen, T. II. p. 26.

**Häusler**, incolatinquilinus, der sein Feld im Dorf sondern nur die bloße Wohnung hat, casarius, als ein Tagelöhner, und dergleichen.

Carpzov. Sittauische Chron. P. P. p. 178.

**Häusler**, sind in Schlesien der Edelleute, auch wohl der Bauerschaften Leibeigene.

**Häusling**, steht für Häusler, in der Markischen Dorf-Ordnung ff. Hausmann, Häusleute.

**Häusel**, Groschen, Frisch. Supplem. Befoldi. Das Geld so auf einigen Dörfern die Inwohner so seine Acker haben von ihren Häusern dem Priester geben müssen, weil sie keinen Zehenden gaben.

In Befoldi Thesaur. Prack. heißen diese Häusler, Gehäusere, welche jährliches Einygeld geben. p. 43.

**häuslich**, adj. rei domesticæ deditus; frugalis. unhäuslich, verschwändisch, Stumpf.

Schweiz. Chron. fol. 664. a. rei familiaris negligens.

**häuslich**, adv. sich an einem Ort häuslich nieder gelassen haben, domicilium habere in aliquo loco, sedem collocare.

**Häuslichkeit**, Sparsamkeit; gute Verwaltung des Hauswesens, administratio domestica frugalis; frugalitas.

**behausen**, aliquem in aedes suas admittere, sub tecto sua suscipere. ins Haus nehmen.

**Behausung**, f. Haus, Wohnung, domicilium; domus; habitatio.

**behausen** ehren, auf einem Guth, heißt ihn das zu Leben geben. Ludw. reliquia MSS. T. IV. f. 27. ein Behausener Mann. ibid.

**Gehäuse**, n. (collective) unterschiedliche Häuser besammien, varia aedificia, in uno loco. Faust Empirische Chron. col. 57.

**Hinter-Gehäuse**, Hinter-Haus, aedium partes posteriores.

**Gehäuse** einer Uhr, Futteral, theca horologii, receptaculum machine.

H b b 2





aus civitatis publicae, buccinator. Tom. III. Script. Bruns. p. 360.

Haus/Wann, Turn, ein Kirch/Thurn, worauf der Haus/Wann wohnt, turris in qua buccinator vigilat.

Haus/Wann/Koch, f. Haus/Koch, cibis vilior, quem oeconomia suppeditat, minus pretiosus, tenuis, facile parabilis.

Haus/Rauch, sedum, ein Kraut mit dicken Blättern.

Haus/Werder, m. marte amans aedificia, domestica marte, im Gegensatz des Wald/War: ders.

Haus/Wigel, Haus/Argeney, pharmaca domestica, medicamenta familiaria nota, vela hera preparata.

Haus/Wutter, mater familias, hera.

Haus/Wutter, ol. in Barfüßers/Eldstern die vornehmste unter den Nonnen. Reiter. Thir. Sars. p. 275. Wie Margaretha Neumargrin, Haus/Wutter, ic. und ganzer Convent, der dritten Regel, Sanct. Francisci-Orden.

Haus/Bestill, f. explicationes Evangeliorum & tractatum de domesticis & domesticis in usum familiarum privatum. Postilla domi legendi.

Haus/et, m. suppellex, utensilia, instrumenta domestica.

Haus/Rauch, m. Wohn/Haus, (Heerd für das Haus genommen,) domicilium, caminus pro edibus, focus pro domo. Tschudi. Schweiz. Chron. T. I. p. 472.

Haus/Recht, n. jus patris familias; jus hospitii, immunitas domus.

Haus/Hag, adj. domicilium habens alicubi.

Haus/Schlächter, der in der Leute Häusern schlachtet, lanius, qui in domibus mactat.

Haus/Schlüssel, m. clavis domus.

Haus/Schul, schola privata, privat-Schul.

Haus/Schwelle, f. janua domus; limen majoris portae domus.

Haus/Sorge, f. cura rei familiaris, sollicitudo de familia conservanda.

Haus/Stand, status oeconomicus.

Haus/Erkundung, Befeld. Thes. Praef. perquisitio in edibus alienis ob rem furto ablatam, inquisitio furorum; perveigatio domus alienae ob suspitium furti.

Haus/Tafel, als ein Theil des Catechismi, tabula oeconomica.

Haus/Tauben, plur. columbae quae domi nutriuntur, im Gegensatz der Feld/Tauben, oder columbae domesticae, im Gegensatz der wilden Tauben.

Haus/Teufel, f. Gassen/Engel, angeli in publico, diaboli domi. Pius foris diabolus intus.

In der Mark Brandenburg im Havelland, wird eine Art Schnepfen, so man Streitschnepfen nennen kan, Haus/Teufel genannt, weil sie in den Stuben immer mit einander streiten, rusticola pugnax, gallinula pratensis longo rostro, avis pugnax.

Haus/Trauwung, Priestertliche Copulation, die im Hause, nicht in der Kirche geschieht, copulatio domestica.

Haus/Trunk, m. ein Trand, so die im Hause trinken, potus quo familia utitur.

Haus/Tuch, n. das man im Haus oder für das Haus arwebet, pannus a familia textus.

Haus/Water, pater familias.

Haus/Wibel, n. malum domesticum.

Haus/Wir, f. horologium domesticum.

Haus/Wir, f. anguis domesticus, eine Art Schlangen.

Haus/Wogt, der für das Haus sorgt oder etwas anordnet, procurator domus.

Haus/Wort, n. res domesticae, oder familiaris.

Haus/Wirth, hospes; dominus domus.

Haus/Wur, f. Haus/Rauch, sedum; quod in rectis viret.

Haus/Wur, m. habitationis merces, Haus/Wiehe.

Haus/Zucht, f. disciplina domestica.

Die Häuser bekommen Namen:

1. Nach dem was man darinnen thut, als: Back/Hall; Bett/Bier; Frau/Comodien; Caffee-Haus; Dienst; Hochzeit; Hur; Klug; Kauf/Haus; Haus, Spiel; Einn; Trind; Traur/Wach; Wein; Haus, Wirths; Werk; Zech/Heg; Haus.

2. Nach dem wozu es gewidmet oder darinnen ist, als: Armen; Wein; Blech; Findel; Forst; Gast; Haus; Gemäch; Gottes; Gleden; Huten; Jäger; Haus; Geleits; Korn; Kran; den; Leih; Leich; Lust; Haus; Opem; Pfand; Pfarr; Pomeranzen; Post; Haus; Proviant; Reit; Salz; Siech; Schieß; Schieß; Haus; Stod; Tuch; Zell; Wach; Wag; Wagen; Wohn; Haus, ic.

3. Nach den Einwohnern, als: Fürsten; Bürg; ger; Bauren; Herren; Am; Haus ic.

4. Nach dem Ort wo ein solches Haus steht, als: Garten; See; Weiher; Land; Berg; Linden; Haus; Brücken; Grang; Haus; Ed; Haus.

5. Nach andern Umständen: Freg; Lager; Stamm; Pöbel; Haus.

Alle diese stehen unter ihrem Anfangs Buchstaben.

Das Lateinische casa kommt mit Haus überein.

Die verwandten Sprachen mit der Teutischen, lieben alle in diesem Wort Haus, hus. das u, ind machen es lang, also daß es wegen der Recht; Schreibung großen Schein hat, daß es besser mit einem (n) geschrieben werde, als mit inepen.

Ein gewisser Wörter; Sammler hat nach seiner Art, die Teutsche Sprach unnötiger Weise mit Wörtern zu vermehren gesucht, die man nicht braucht, und die wider die Regeln formirt sind. Als: weil man sagt, Hausbacken; Brod, könne man auch sagen, meinte er, Hausbrauen; Bier, Hausmachen; Tuch, Hausflächten; Bieh oder Fleisch, Hausziehen; Geflügel. Allein weil er nicht beobachtet, daß Hausbacken so viel, als im Haus gebacken ist, von einem Verbo, das im Præterito ein (n) hat, weil im Imperfecto kein (n) ist, ich backe oder backe, (wie einige sagen) Imperfect, ich buch, ich habe gebacken, im Præterito, daß also Hausbrauen; Bier müßte heißen Hausbraut, (im Haus gebräuertes Bier,) Hausmachen, müßte Hausmachtes, (im Haus gemachtes Tuch) lauten, hat er einen groben Fehler im neuen Wörter/Dichten begangen Hausete, f. Hufete, palla.

Hausen, m.

huso, onis, oder esox, enig. Ein Fisch in der Donau, und daselbst der größte unter allen. Es meinen einige gar wahrseemlich, es kommt der Namen huso, Hausen, vom Türkschen usun, welches lang heißt, und weil in eben dieser Sprache, balyk, ein Fisch heißt, so scheint der Namen beluka, den die Russen diesem Hausen geben, daraus entstanden zu seyn. Die an der Donau wohnen, nennen ihn von langen Zeiten her, esox, obgleich Plinius meint, es sey piscis rhenanus. Der Lox, welcher Elox heißt. Weil man des Hausen seine stärksten Knochen essen kan, so haben einige im Eher; esox, von esu und os hergeleitet. Die Stifter der Eldstern an der Donau haben die Ordens/Leute mit Einkünften von diesem Fisch versorgt. Huber in Austria ex Archiv. Mellicensi An. 1337. Pronunciamus & definimus, quod plebani praedicti annis singulis quilibet unum esoxem qui vulgariet Chlobhausen dicuntur in signum patronatus Monasterio Mellicensi solvere teneantur. T. I. Nam. 191. fol. 362. Chlob, scheint an diesem Wort vom Wendischen zu seyn, welches so viel als Haupte

beißt, daß Chlobhausen so viel als Haupt/Hausen, das ist, einer von den größten dadurch kan angedeutet worden seyn.

Außer dem vielen und angenehmen essen des Fleisches und der Größe dieses Fisches, ist auch seine Blase und Nogen zu nutzen.

Hausen/Blase, f. vesica husonis, eine Art vom Leim, ichtthyocolla.

Hausen/Nogen, m. ova husonis, wird wie der Stör/Nogen in Salz gekocht, oder sonst einge; macht, daß man ihn trocken und in der Brüh als ein Bey-Essen genießen kan, und wird caviar genannt.

• haussen, für aussen, f. aus.

### Haut, f.

auf dem Fleisch, cutis.

die obere Seite der Haut, summa cutis, epidermis.

die untere Haut, carni adhaerens superficialis, f. Nas-Seite, unter Nas.

was unter der Haut ist, subcutaneus.

Haut, die abgezogen und gegerbt, corium; tergis.

Haut, die vom Arbeiten oder Wehen dick ist, cal-lus.

Haut, die eine Schlange oder anders Gwürm abgelegt, exuvia; senectus.

Haut, die hart über einem Glied ist, als über dem Aug, unter den palpebris &c. membrana qua oculus vestitus est.

die Nieren haben eine Haut, renes tunicis conteguntur.

unter der Eyer/Schale, membrana sub putamine ovi.

Haut, über der Hirn/Schale, pericranium.

Haut, über dem Hirn, bey den Medicis, pia mater.

Haut, über Gewächsen, als über Zwiebeln, Nuss/Kern ic. tunica.

über Castanien, corium, über Mandel; Kern, cortex, corium.

Haut, die aus nassen Materien obenher wird, als aus der Feuchtigkeit der Geschwüre, crusta, eine Grind/Haut; bekommen, crustam ducere.

die über eingekochten Materien wird, cubi-cula obducta.

Im Wüdervergeltungs; Recht, jure talionis, sagte man Haut um Haut, ic. per quod quis peccat per idem punitur.

In den alten Rechten, als im Schwäben; Spieg. c. 128. Haut und Haar abschlagen, sustibus verberare aliquem. It. einen zu Haut und zu Haare schlagen. c. 115. n. 4. Bey dem höchsten waren 40. Streich weniger einem.

Die Redens; Arten von der Haut des Menschen, und andern, sind meistens figürlich, poetisch, und in Sprich; Wörtern, als:

Aus anderer Leute Häuten ist gut Riemen schneiden, de alieno quilibet potest esse liberalis.

Die Haut über die Ohren ziehen, heißt eigentlich bey Jägern und Adlern einem Thier, dessen Balg man ganz löst, von dem Fleisch ablösen, bis gegen den Kopf, da der kleinen Theile zu viel sind, worüber man die Haut nur mit ziehen absondert, detrudere pellem, figürlich der Weise, sumere alicui, quae habet in bonis, nihil ei relinquere, exuere aliquem omnibus bonis.

es sucht ihm die Haut, prurireum sentit in cute, figürlich, er will Schläge haben, suste vult perfricari; dorsum illi prurit.

einem die Haut voll schlagen, sustibus male contundere aliquem.

einem recht auf die Haut greifen, severius agere cum aliquo, non mulcere aut palpare sed ut indignationem sustulit sentiat

ſie hat ihre Haut verkauft, libertatem vendidit virgo, deipontata ſit.  
ſeine Haut theur verkaufen, non inultum mori in bello.

ſich ſeiner Haut wehren, ſe tueri, strenue defendere.

nur der Haut bejählen, luere sanguine & morte sua.

er iſt noch mit ganzer Haut davon gekommen, ſalvus & incolumis egre tamen elapius eſt.

eſ iſt eine ehrliche Haut, caput ſincerum, homo antiqua fide.

er iſt nichts denn Haut und Bein, vix in cuteharet, macilentus eſt.

die Haut verkaufen vom Bären ehe er gefangen iſt, triumphum ante victoriam capere. in einer ſchlümmen Haut ſtecken, valerudinatum eſſe.

wann ich in deiner Haut ſtecke, ſi ego in tuo loco eſſem, tuam perſonam agerem.

einen auf die Haut brennen, plumbeo globo vulnerare aliquem eſclopeto.

auf der faulen Haut liegen, otioſum eſſe, ſine cura jacere & dormiendo tempus conſumere.

ich möchte aus der Haut fahren vor Zorn und Unwillen, vira mihi moleſta eſt.

eſ ichauere mir die Haut, horreo.

**Äuße der Augen ſind:** die weiße äußere Augenghaut, albuginea.

die Hornhaut, cornea.

die harte Haut, ſclerotica, dura.

die Membranige Haut, choroidea.

die Weintraubenartige, uvula.

die Netzhaut, retina.

**Bärenhaut, f. Bär, pellis urſina.**

**Eſels-Haut, Eſels-Leder, corium aſininum.**

1. Palmzeiſus. Rechen-Haut, daß man auf dieſer Haut oder Pergamen ſchreiben, und eſ auslöſchen kan, quadratum frustum corii, ita accommodatum, ut tyrones arithmetica etiam atramento numeros in eo exprimere & delere poſſint.

**Gänſe-Haut, cutis anserina.**

1. Wenn in der Kälte die Haut des Menſchen rauh wird wie Gänſe-Haut, cutis hominis cujus pori ob frigoris & horrorem aliquatenus extent, ut in anserino corio ubi plumae infixae erant. **Stier-Haut, corium animalis morbo mortui.**

**Löwen-Haut, exuvie Leoninae.**

**Vorhaut, f. præputium, am männlichen Glied.**

**Häutlein, cuticula; pellicula; folliculus.**

**Häutig, adj. iſt in einigen Compoſitis**

dickhäutig ſeyn, craſſioris cutis eſſe, calluſum, coracinoſum, it. duratum ad verbera eſſe.

harthäutig ſeyn, durioris cutis eſſe.

vielhäutig, adj. multiplicis tunicae.

ſich häuten, ſagt man von Kindern und andern, wann die verſagte Haut abgeht, nova creſcente cute prioris ſquamas amittere.

**Häuteln, bey den Fischen, die zarte Haut vom Haſen-Fleiſch abziehen, cuticulam quæ carni leporis adheret, detrahere.**

ſich häuten, wie Schlangen und Inſekten, exuvias ſive ſeneſcutum ponere. die Haut ablegen. Haut. ohm. & Saxon. Hut. Damit ſemint cutis überein.

**hätſchen, f. hütchen, ſingulare.**

**Haug, ein erdichtes Wort der Agramer, an ſtatt des Haus-Wirts. In den alten Teuſchen Sprichwörtern, ſol 193. ſtehen einige ſolche Wörter, dieſer Betrüger und Landbeißer, welche den Haugen und die Haugin beſaßen, und darnach das Ihre im Sonnen-Beet verjagen, das iſt, welche dem Haus-Wirt und die Haus-Wirtin betrügen, und daſſelbe**

hernach wann die Sonne untergegangen, verzeihen.

**Haw, eine große Eule, bubo f. Uhu.**

**Haz, f. f. Her, ſaga, Zauberin.**

**Häzen, m. P. f. f. Hove, Fittuca.**

**Häze, ein See-Fiſch, als ein kleiner Haſen, hat oben im Kiefer drey Reihen Zähne wie eine Säge, Wechſelweis einen Zahn auswerts, den andern einwärts, galeos, otus; canis cotaceus, major & minor, carcharias.**

**Häyn, f. Hain.**

**Hag, f. hegen.**

**Häze, f. pica. Ital. gazza. f. Ael, Aglaſter, Aſter, 12. welches eben dieſes Vogels Namen ſind, von ſeinem Geſichte.**

**Kayſerb. Tarcen-Schiſſi, ſol. 67. vermengt Aufheber und Heſe, graculum & picam, wann er ſagt: mancher verläßt ſich auf ſein Schwägen, daß er der Heſe eine Nuß abſchwagen ſönne.**

**Altenſaig in Vocab. ſol. 7. col. c. Her, pica. P. f. der Herren-Vogel, Häſler, garrulus.**

**He, Interj. vocantis.**

aut exultantis. He! heuſ!

**Hebel, f. hienneſt heben**

**Heben, v.**

Imperf. ich hab, Perf. Præſ. ich habe gehoben.

heben, in die Höhe, tollere in altum, elevare.

... als die Hände, tollere manus.

die Augen, attollere oculos.

der Wind hebt den Staub, ventus pulverem in ſublime fert.

ein Kind aus der Taufe, ſuſcipere e baptiſmo, f. fonte ſacro.

... ein Faß da Getränk darinnen gemiſcht, levare poſteriorum partem dolii ut reliqua liquoris effluant.

... einen biß in den Himmel, das iſt, ſehr loben, in caelum ferre. f. erheben.

... aus etwas, f. aufheben.

einen Schatz heben, heraus graben, effodere theſaurum.

aus einem niedrigen Stand, exaltare ad dignitatem promovere.

einen aus dem Sattel heben, dejicere.

Ein Gleichniß von den alten Turniren, da man mit Lanzen auf einander rennte, und der Stärkſte den andern vom Pferd warf, præcipitare ex equo in terram, figurlich, adverſarium vincere, e poſſeſſione ejicere.

einen heben, id. tollere aliquem.

einen Streit heben, ausmachen, endigen, contentionem dijudicare.

... alte verfallene und verſchommene Gräben ausräumen, und wider erneuern, ſuſas purgare.

heben und legen mit einem Handwerk, alle Weſen des Handwerks beobachten, das Ebnige geben, und das zuſammen gelegte wieder zerlegen, omnes conſuetudines opſi. n obſervare, ſua conſerre & collatis ſuo tempore tui.

ſich heben, heb dich! apagate! weg mit dir!

hebet euch weg von hier! hinc vos amolimini!

für weheben, was man nicht heben kan muß man liegen laſſen, jaceant, quæ moveri non poſſunt.

heben, heiße in einigen Sprach-Arten, halten, tenere, f. hiernächſt beſonders, heben für halten, Pict. heb mich! ich ſolle ſonſt.

heben, im Alt. Teſt. in der Uebersetzung Lutheri, offerre.

Gott zum Opfer bringen, oder dem Priester, f. Hebe.

Hebe, f. f. Opfer, donarium, manus, primitiae quæ offeruntur; oblatio.

Im A. T. zur Hebe geben, offerre munus. Hand-Hebe, etwas daran anzuſaßen und anzuheben, anſa.

Heſe, f. Häſen, ſeces. (Weil andere f. anſaßen, im Heben ausſprechen,) quia attollit ſe & vim tollendi tanquam ſermentum habet & tanquam ſedimentum levato in poſteriore parte dolio remanet.

**Hebel, m. vectis, Hebe-Baum.**

**Trag-Hebel, ein Hebe-Baum der in die Höhe hebt, vectis elevans.**

**Druck-Hebel, ein vectis der niederdrukt, vectis deprimens.**

**Hebel, oder Heſſel, Sauerteig, fermentum.**

hehlen, v. vecle uti. den Hebe-Baum gründen.

hehlen, v. fermentare, geheblener Teig. P. d. wohlgeheblener Brod, Rys. ſol. 45. a.

hebtlich, baulich und hebtlich, f. hier hebt, der ſchbaſt iſt, habens bona & domicilium in quo loco.

hebtliche Forderung, nicht haushebtlich, ein Herumſchweifender, der nicht ſchbaſt iſt, vagabundus.

**Heber, m. ſiphon, eine Röhre, Wein oder Bier aus dem Faß oben heraus zubringen, man ſagte ehmal auch Hebel. Pict. ſiphon.**

**Heber und Leger ſeyn, Ausſcher und Aufſcher im Hauſe ſeyn; T. II. Script. Sax. al. 2164. diſpenſatorem & primum in demo eſſe.**

**Heber, ein Chirurgiſch Inſtrument, vectis, den niedergeſchlagenen Hirn-Hebel mit zuſchneiden.**

hebig, oder häbig, Pict. avarus, der immer Geld heben und haben will, tenax, der Geld hat und hält, f. heben, für halten.

hebtlich, poſſidens bona ſub jurisdictione ſu loci. In dem ſchuldiſchen Salmen auf ein Pfänder baulich und hebtlich mit der Stadt-Wart zu ſchuldiſchen ſeyn. Freſt. v. Trakt. p. 324. b. ein Haus an einem Ort heben.

Hebung, f. reditus, præſtationes certæ, was die Obrigkeit von den Unterthanen hebet oder einnimmt.

Hebung, aus der Taufe, levatio de fonte ſacro.

**Hebamme, f. weiße Mutter, obſtetrix.**

Hebammen-Arbeit, f. labor obſtetricus.

... Amt, n. munus obſtetricum.

... Lohn, m. mæotrum.

**Heb-Arm, ein Holz an der Welle eines Rods, das etwas heben muß, lignum brevis cylindro rotæ aliquis, quod tanquam brevior vectis tollit longiorem.**

**Heb-Baum, vectis ligneus.**

**Heb-Eisen, Brech-Eisen, vectis ferreus.**

**Hebe-Gabeln, womit man die Fächer im Jagden auf die Höhe hebt, Flemming. Teuſch. Jäger, p. 220. turox quibus plagas erigunt venatores.**

**Heb-Gerüſt, n. maſchala, ſonderlich ein Kran zu den Schießladen.**

**Heb-Kopf, f. Heb-Arm, vectis brevis in cylindro tollens longiorem.**

**Hebe-Korn, den Bauren die Äder um Hebe-Korn ausſchütten, Märkiſcher Res. Ann. 1692 und 72.**

**Hebe-Opfer, n. f. Hebe, quicquid offerrebit Deo in Ver. Teſt. ut primitiae & donaria, Hebe.**

**Hebe-Schulter, f. arinus Deo conſecratus, ein einem Thier zum Opfer.**

**Hebe-Spiegel, m. diſcus ligneus in mortario ſueto torquentis bellico cui imponuntur pyroboli, eine hölzerne Scheibe im Stuch, worin die Kugeln gelegt werden.**

**Hebe-Stang, f. phalanga, Alb. ad ver. Stang.**

**Hebe-Stadt, civitas in qua collecta imperialis exigitur. f. Lege-Stadt, worin eine Kaiſerliche Steuer eingefordert wird.**



die Hebe-Winde, f. Wagen-Winde, pancrati-  
um glossocomum.  
die Hebe-Zange, womit auf Hammer-Verken  
der Theil von Gängen in das Feuer, und von  
da wieder unter den Hammer gehoben wird,  
forceps qua massa ferri sub malleum & inde in  
ignem fertur.  
Hebe-Zug, instrumenta mechanica ad tollen-  
dum aliquid, Mechanische Werkzeuge etwas  
in die Höhe zu heben.  
abheben, *active*, f. herabheben.  
... absolute. Ist im Charten-Spiel gebräuch-  
lich, tollere superiora quodam folia charta-  
rum luforium antequam distribuatur.  
anheben, f. anfangen, incipere; inchoare.  
aufheben, in die Höhe heben, levare, elevare.  
tollere, attollere.  
aufhebendes Muskel, musculus attol-  
lens, in der Anatomie.  
Aufheber, ein Chirurgisches Instrument,  
elevatorium.  
aufheben, zum Heiligen machen, f. erheben.  
aufheben, aufs künftige verwahren, adservare,  
servare, reponere, condere, recondere, se-  
ponere.  
aufheben geben, deponere aliquid apud  
aliquem, concedere alicui aliquid.  
aufheben, für wegheben, abschaffen, cessare fa-  
cere, irritum facere.  
ein Gesetz aufheben, abrogare legem, abo-  
lire, destrucere, Rom. III. 31.  
aufheben, einen Bruch im Rechnen, reducere  
fractionem ad minores terminos.  
aufheben, für endigen, das Bündniß aufheben,  
societatem dissimere.  
den Streit aufheben, controversiam oder  
litum componere.  
die Belagerung aufheben, obsidionem  
solvere, ab oppugnatione recedere.  
aufheben, für gefangen nehmen, intercipere, cap-  
tivum ducere, Soldaten im Winter-Quar-  
tier aufheben, milites hostium ex hibernis cap-  
tivos abducere.  
aufheben, den Tisch nach dem Essen abräumen,  
mensæ apparatus auferre & reponere.  
das Aufheben, oder die Aufhebung, elevatio,  
viel Aufhebens machen, viel Zubereitung zum  
Kampf machen, als die Klops-/Fechter, ridicu-  
lam adhibere præparationem ad pugnam ina-  
nibus gesticulationibus arma ad duellum ar-  
ripere.  
Aufhebung für Abschaffung, abrogatio,  
abolitio.  
... des Gerichts, iudicii sublatio.  
... der Sünden, Hebr. IX. 26. destitutio  
peccati.  
... des vorigen Befehls, reprobatio  
prioris mandati.  
... der Belagerung, obsidionis solutio.  
... des Streits, compositio.  
... Vermählung, adservatio.  
aufheben, das Leben, feudi possessione Vasallum  
privare.  
aufheben, den Lohn in den Bergwerken, wegen  
unterlassener Arbeit den Lohn inne behalten,  
sessoris mercedem ob neglectum laborem re-  
tinere.  
aufheben, wird nur von gewissen heben einer  
Sache aus einem Ort gebraucht, als:  
... mit dem Heber Bier oder Wein aus ei-  
nem Faß heben, siphone extrahere.  
... einen Baum mit den Wurzeln, effossam  
arbores eximere. It. plantam instrumento  
quodam simul cum terra tollere & in alio lo-  
co plantare.  
... eine Thür oder ein Fenster, valvas janua  
vel fenestras cardinibus emittas eximere.  
ausheben, f. heben, in heben für halten.  
ausheben, bey den Wandverken. Wann die  
Wände sich einen Hebeln von einem andern  
Wecker auslesen darf, ihr Dret-Wecker zu

seyn, als bey den Schachmachern, eligere offi-  
cium vice-magistrum.  
einheben, als eine Thür oder Fenster in die An-  
geln oder Häpeln, suspendere januam vel fe-  
nestram & in cardinibus reponere.  
empor heben, tollere in altum; erigere.  
sich empor heben, emergere, se erigere.  
entheben, ist nicht viel gebräuchlich, f. heben für  
halten.  
erheben, etwas, in altum tollere.  
... ein Geschrey, extollere clamorem.  
... sich, als ein Streit, für entstehen, es hat  
sich ein Streit erhoben, controversia orta est,  
ein Ungewitter, tempestas orta est, ein  
Sturm, facta est procella, sich erheben, für in  
die Höhe steigen, in sublime ferri, ascendere,  
als Wolken, Dampf, Rauch, tendere in  
sublime surgere.  
... sein Gemüth, extollere animum.  
erhebet eure Herzen, foris cor corda!  
... die Stimme, vocem intendere, extolle-  
re vocem.  
... für loben, exaltare, Himmelhoch erhe-  
ben, laudibus ad caelum tollere, efferre laudi-  
bus ad caelum, meine Seele erhebt den  
Herrn, Magnificat anima mea Dominum.  
... zu grossen Ehren, evehere, exaltare, ad  
dignitates promovere; efferre ad honores.  
sich erheben, hochmüthig werden, efferre  
se.  
sich rühmen, und erheben, gloriando se &  
predicatione efferre, antunescere, efferti, in-  
folescere, in superbiam corrumpi.  
es will sich alles immer erheben, natura su-  
blimitatis avida.  
wie lang sollt sich mein Feind über mich er-  
heben? a quo exalabitur inimicus meus?  
sich erheben wider einen, surgere & invadere  
aliquem, auf einen los gehen.  
sich erheben über einen, extolli & adversari  
alicui.  
sich erheben an einen Ort, recipere se in aliquem  
locum, sich begeben.  
erheben, oder erhaben, erhabene Arbeit, opus  
hujus exaltationis; opus celatum, da die  
Figuren erhaben sind.  
erhölich, *adj.* eine erhebliche Sache, wichtige  
Sache, res gravis, magni momenti.  
unerheblich, geringe, nullius ponderis, oder  
momenti.  
Erheblichkeit, f. ratio magni momenti,  
Wichtigkeit.  
Erhebung, elevatio; *active* erigendi, extol-  
lendi.  
... erheben, canonisiren, zum Heiligen machen,  
für erheben, in numerum sanctorum recipere,  
consecrare certa solemnitate ac cerimonia.  
T. III. Script. Brunsf. steht im Niedersäch-  
sischen, an statt erheben, vorheben, upheben.  
pag. 323. f. und p. 344.  
... Erhebung, consecratio; *relativum* in nume-  
rum sanctorum.  
Saxonice Erhabung, T. III. Script. Brunsf.  
p. 101. S. Kunigunde Erhabung.  
... erheben, im Niedersächsischen, des Todes erhe-  
ben, für des Todes überheben, leben lassen,  
im Krieg Quartier geben.  
gehen, f. heben für halten.  
herab oder herunter heben, tollere ex altiore  
loco, allevare & demittere.  
überheben, einem etwas, eines schönen  
moezinnen, daß er nicht thun müsse; befreuen  
von etwas, parere alicui in imponendis aliis  
oneribus; dare vacationem a muneribus  
& oneribus.  
Unglücks ist niemand überheben, befreit,  
a malis nemo immunit est.  
sich überheben, hochmüthig werden, elatius se  
gerere, efferre se animo, cristam tollere.  
der sich überhebt, cui cuncta surgit.

hinüber heben, allevare, & in alio loco de-  
mittere.  
verheben, f. eben, für erheben.  
verheben, für zubalten, f. heben für halten.  
verheben steht im Jeroseim. ASC. für überhe-  
ben, eines Dings verheben seyn, für über-  
haben.  
Urhab, für Hebel, Sanerteig, Vetus Vocab.  
1432.  
... Urhebung, für Anfang, *ibid.* Daher heist  
annoch.  
Urheber, auctor; inventor.  
wegheben, tollendo auferre.  
Heben, kommt mit Höben überein, wann es  
tollere heist, wann es aber für halten steht,  
kommt es von haben, halten, f. in hier folgenden  
Blättern dieses heben für halten besonders.  
Daher steht im Schwab. Sp. haben für ha-  
ben, so steht auch dasselb steht, als c. 203. man  
soll ihn haben für hängen. Man hat um die-  
ser verordneten Auf- nach willen, erhoben und  
slogben im Nieders. mit einander gereimt, als  
wann erhoben wie erhochen, oder erhogen lau-  
tere:  
He ghebot (König Conrad) de se Hertog  
ghen Hintzen sloghen,  
(er gebot daß sie Herzogen Heinrich schlagen,)  
Unde neppneme Sassen des Todes er-  
hoben,  
(und keinen Sachsen des Todes überhoben  
seyn ließen.  
T. III. Script. Brunsf. p. 162. c. 26. v. 5. 6.  
und v. 21. 22. erhoben.  
sloghen.  
Eben in diesem dritten Tomo, in den  
Rhythmis Ezerhardi p. 170. c. 41. v. 18. steht  
vom Kayser Heinr. und Kunigunda;  
Derer beider Lichnam sind ut der Erde  
gehoben,  
Unde sin ock an der hūghen tal ensas-  
hen.  
Man sagte vor Alters haben für heben, ins  
haben für erheben.  
Hevora, in Schilt. Gloss. Teut. Zeber, der  
erhabene Arbeit macht. Das Lat. exclusor, so  
dabei steht, ist barbare, für excussor, gleich p.  
437. hevari in clusor, (live incussor,) das was  
auf einer Seite hinein geschlagen wird ist auf  
der andern Seite heraus.  
Es sind diese beyde heben, levare, oder tol-  
lere, und heben, tenere, schon vor Alters un-  
terschieden gewesen.  
Im Oethischen, halsan, athasgan, ushasgan,  
tollere, levare, andhasgan, respondere, die  
Stimm entgegen erheben,  
Anglos. habban. Angl. heave. Island. he-  
fia. Belg. heffen, heren. Alaman. heffen, he-  
ven, erhapener. (erhaben,) f. in heben, te-  
nere.  
Das Participium heben, ist meistens in ge-  
haben in der Teutschen Version Lutheri ver-  
ändert worden. Vom Verbo heben, tenere,  
aber ist das Participium gehebt. Nam. XIV. 30.  
Das Land darüber ich meine Hand gehebt,  
terra super quam levavi manum, einmahl ge-  
setzt worden. In den Compositis sagt man  
haben, abgeheben, aufgeheben &c.  
Heben,  
halten, tenere. Imperf. es hub, es hab gehebt.  
Im Königshof Eliaz. Chron. behub, sie  
behaben, für behielten.  
Wann man den Faden zu klein spinnt, so  
bricht das Garn, und mag nicht heben. Kay-  
serob. Postill. fol. 12. b.  
Vor Alters hat man nur haben gesagt für die-  
ses heben, halten; sollte daher mit a geschrieben  
werden, allein der Gebrauch hat es noch nicht ge-  
litten, so wenig als in heben, tollere.  
Hab, f. das, woran man etwas halten kan.  
Tschudi Schweitzer Chron. T. I. p. 626.  
ant

am Hebel ist kein Hab, plebs non habet quo teneri possit. (Er mischt durch, man kan sich an nichts halten bey ihm.)

Hand: Hab, f. anfa. Hand: Hebe, id. Frischl. Nomencl. p. 537. Handheber, anfa clypei. am Rader heist es Frischl. Hand: Haber. enchiridion. p. 542.

Heft, n. manubrium, die Hand: Habe, der Griff eines Gewehrs oder Instruments.

Anhab, davon anheben, Autor, Anführer.

Tfendi T. I. c. l. p. 607. Wer ist dieser Sa: che Anhab gewesen?

Urhab, heutz Tag Urheber, Autor.

Hebel: Barn, n. licium. Chytrus Onom. Sex. col. 274. Anglos. heveld. licium, hebel, hebel, licium, hebelgerd, licistorium.

habich, adj. tenax, iäh. Altenstaig. fol. 44. b.

hab: hebig, fest, gewiß. Leo. Jud. über: setzt Epistol. ad Tit. Erasmus. Rot. Ein Bischoff soll habhebig seyn der Evangel. Lehr.

Hebigkeit, tenacitas. Pitt. Festigkeit.

hebebig, adj. das man bequem halten kan, aprus, commodus.

unhebig, adj. das man nicht wohl anassen darf, das leichtlich entfällt oder zerbricht.

aufheben, schelten, exprobrare. Leo. Jud. in der Übersetzung der paraphrasen Erasmi Rot. der Epistol. ad Galat. Es wird auch nicht auf: gehet, (exprobratur,) daß ihr Abgötter an: gebetet.

hebeben, behaupten. Schwab. Spieg. c. 107. Wer die mehrer Götze hat, der hat sein Urtheil behet, qui majora sudragia habet, sententiam priu se obrinet, bihaben, f. Schiller. pihapar, detentor. ibid.

ushebebt, ausgenommen, prater, excepto. Tfendi T. I. p. 330. für zuvor: oder ausbehal: ten, ausgenommen.

In der alten Übersetzung der Bibel 1433. steht Deut. XXVI. 1. Wann du das Land be: habest, si obtinueris terram.

entheben, in des Lippi Glossario ist anheben, prohibere. (etwas entgegen heben oder hal: ten, es zu verhindern.)

sich einer Sache entheben, gebrauchen ei: nige noch für sich enthalten, die Sache verlas: sen, se exsolvere, relinquere rem.

sich derselben enthalten, abstinere.

erheben, erhalten, obtinere, Alferus Lex. bey der Endung eb, ich kan es nicht erheben, non possum, obrinere.

gehaben, sich ehlich gehabt, Pitt. decus te: nere.

er gehabt sich übel, aliquid eum male habet.

Geheb, oder Gebäh, adj. daß das Wasser oder andre fließige Sachen bälte, daß es nicht durch: fließt, sine rimis.

In diesem Brand blieben die Stadt: Per: ten alle geheb stehen, (das ist zugeschoffen eh: ne durchs Feuer durchbrennt zuwerden,) Frankenbergsche Chron. col. 64. In des Schilt. Gloss. steht aus Königsb. Chron. c. 1. f. 115. bey Gehebe das Lateinische anatum, es solte aber vielmehr heißen sine rimis; fir: miter conjunctum, nequid influere possit. ungeheb, plenus rimarum, voller Rigen.

verheben, für zuhalten, als die Augen, Chr. Hagen. bey den P. Petz. in Script. Austriacis die Stetigkeit (modestia) neigt das Haupt und setzt ein Maß den prachen, (supercilii, und dem Antlig, sie verhebt die Augen, und wehret dem Ruten, (cachinno,) und vielem Lachen.

Die Nase verheben bey Geruch eines Tod: ten, Kayserob. Post. fol. 160. b.

das Weinen verheben, Pitt. lacrum suspen: dere, lacrymas retinere.

verheb ihm das Maul, Pitt. os illi opprime.

verheben, für vorhalten, vorrucken.

einem verheben daß man ihm Gutes ge: than, Teutsche Sprichw. fol. 49. a. benefi: cia alicui exprobrare commemoratione illo: rum.

verheben, für vorhalten, als einen Fehler, ist noch gebräuchlich, oh oculos ponere alicui id in quo erravit vel peccavit, expostulare cum aliquo malefacta exprobrare alicui.

Im Griechischen bey Uffla ist haban, gaba: ban, tenere. Lat. habere, für tenere. XXIV.

Das Teutsche haben ist vor Alter öfters für tenere, gesetzt worden, wie dann die Redens: Arten davon noch genugsam zeugen, f. Pitt. Lex. viel auf einen haben, für halten, admira: ri aliquem &c. veralten aber meistens.

Zebehholz, f. Ebenholz, ebenus.

von Hehenholz, evenininus.

Hebräer, die Nachkommen Jacobs, die Juden, Hebræus, Judæus.

Hebräisch, adj. Hebraicus; hebræus.

Hebräisch, adv. Hebraice.

Hechel, f. Hächel.

Secht, m.

lucius; lupus. der Raub: Fisch in den Flüs: sen,

gesaltne Hechte, lucii sale conditi.

Secht: Kiefer, Backen: Zähne des Hechts, mandibula lucii.

Secht: Leber, jecur lucii.

Den Namen scheint dieser Fisch von seinen scharfen Zähnen bekommen zu haben, deren je: ne zwey Kiefer voll sind, und als Hyänen heraus: stehen, wie die Dürren in den Hyänen, oder von haben und heissen. Im Teutschen und Hebrä: nischen ist das ch, aus dem e, oder Lau des l, worden, welches im Angelsäch. gebli. b: n, ha: cod, hæcod, hæcit, darauf Lat. barbore beyin Spel: mann hakedus, formirt worden, von hehact, mit Hyänen im Maul versehen, wie er im Latein von den jähigen Baum der Pferde, mehr als von der Gleichheit mit dem Wolf, lupus heißet.

Das alte Vocabularium von An. 1482. hat zwar schon das ch, aber das e, noch von dem t, Hecht.

Seche, f. Han, Hälde.

Sechterling, Hechtel, f. hacten.

Secht, die Krankheit, Hectica,

ist in dem Vocab. 1482. verderbt geneunt E: kum, oder Schwindjucht.

Sederich, m. ein Kraut mit gelben Blüten, so in der Versen: Saat häufig wächst. Wilder Senf, rapistrum, weil es der Nide: Saat gleich sieht, lampana. Wen andern heist dieses Kraut amoracia; erythum; lito.

Seede, f. stupa, in Widersachen, was an andern Orten Werrich, oder Werrit heist, das grob: vom Glack.

beeden, adj. hebedes Gewirde, stupea tex: tura.

Seege, f. Hag, Häge.

Heer, m.

multitudo creaturarum quarundam, agmen, potissimum militum exercitus, copie, Kriegs: Heer.

Himmels: Heer, sanctorum magnus nume: rus in celo.

Engels: Heer, angelorum exercitus.

Göttes: Heer, id.

Sternen: Heer, astrorum innumerabilis ex: exercitus.

Schiffs: Heer, clasus, armatarum navium copie.

ein Heer der Heuschrecken, locustarum mul: titudo.

das mütende Heer, soll ein Heuschreck seyn, so durch Wälder und Felder mit großem Getö: ne fährt, reticulamenta nocturna per cam: pos & sylvas cum ingenti strepitu vagantia.

zu Heere gehen. In der Teutschen Überset:

zung der ersten Schiffarten in die neue Welt. c. 112. Als bald die Nacht zu Heere gieng (das ist, an dem Himmel gesehen wurde, oder anbrach) ingruere nocte.

Heer: Dann, f. Wann.

Heerberg, Lager. al. als in Jerschim. castra. Lat. barb. Hereberga castra. Willeram. u. demacula. Hereberge.

T. III. Script. Brunsv. p. 164.

Der starke Regen warte von Abende went (bis) an den Morgen.

In den Zerbergen (in castris) lagen die Ungarn verborgen.

T. II. Script. medii ævi Eccardi, wird Heerberg auch für das Lager genommen. col. 1541. seg.

Heerberg, f. ist endlich für jede Einfuhr oder für jeden Ort genommen worden, wo man ein: kehrt.

öffentliche Heerberge, Wirthshaus, wo jeder aufgenommen wird um die Bezahlung, pan: docheum; diversorium publicum.

Heerberg, als eines Fremden, als bey guten Freunden, hospitium.

einen zur Heerberg aufnehmen, hospitium prebere alicui, in diversorium recipere.

die Heerberg bey einem nehmen, apud ali: quem divertit.

in der Heerberge seyn bey einem, hospitio ali: cuius uti.

heerbergen, divertit apud aliquem, hospitio alicuius uti.

heerbergen, oder

beherbergen, accipere, oder recipere ab: quem hospitio.

Heerbergler, mit einer ausländischen En: dung für Heerberger, caupo, qui recipit hos: pites in diversorio publico.

Heerberglerer, id. Goltz. Land: Gerich: Ord. n. 174. Apperidian. p. 176.

Heerberger, vom Lat. Wort herbarius. f. Ec: card. Rest. franc. T. I. p. 226. ab herbarum col: lectione superstitiosa usque prohibito Hel: vetius adhuc magnus vel incantator herberge: dicitur ab herbarius, quæ vox medio ævo eo: dem sensu usurpata est.

Die Schweiß: Sprech: Art hat berg, in Wert: Herberg verändert, (in Scitlers Anz.) in Herbring, und in Tfendi T. I. Chron. p. 679. in Herbrung, andre Sprachen haben auch das Wort her verändert. Englisch, Harbour. lat. Albeigo. Gall. alberge, auberge.

Heer: Brand, m. belli incendium, das Kriegs: Feur, Opit. Poeta Anonym. f. 15.

Heer: Fahrt, f. expeditio bellica, Feld: Zug.

Heerfahrts: Wagen, plaustra militaria. der zum Exempel das Amt Goldig sieben hat: te, neben zwey Ritter: Pferd. T. II. Script. Meukens Saxen. col. 687.

mit einem Heerfahren, T. II. Script. Saxen. Meukens col. 1511.

Heer: Folge, f. expeditio bellica, Feld: Zug.

Heer: Flüchtiger, desertor, pertuga, (eig: desertor.)

Heer: flüchtig werden, deserere exercitum, vulg. desertum.

Heer: Führer, Duxbelli, ein General.

Heer: Gewede, oder Heer: Gewett, Heer: We: de. n. was ein Mann zu einem Feld: Zug ge: braucht, quicquid in expeditione bellica opus est, in acie & in castris, res expedito: riz, f. Wand, Wad.

Heer: Wad, f. Altenstaig im Vocab. fol. 6. l. eine Art Wasser: Hüner, oder schwarzer Zew: cher, fulica, niger mergus.

Heer: Wärsche, n. suppellex castrensis, res ad ex: peditionem militarem pertinentes, was dem Soldaten im Felde nöthig ist.

Heer: Graf, Lat. harb. Heergravius; Comes exercitus, belli Dux, General.

Heer: Geld, n. pecunia sive tributum alendo

exerc.



exercitui collarum. Aufzage zur Unterhaltung des Kriegs-Volks.  
 Heeres-Krafft, f. Kriegs-Volk, vis armata, manus armata, exercitus.  
 Heer-Horn, Trompete im Krieg, lituus, tuba.  
 Poem. Germ. T. II. Script. medii ævi Eccardi. col. 1541. das Heer-Horn wart erschellet.  
 Heer-Lager, n. castra, (castrorum).  
 Heer-Mann, heißt eigentlich ein Soldat, vir in exercitu, miles, und war so wohl Appellativum als Proprium bey den Alten, im plur. Heerlöd, hrom Rudbeck, (Heer-Leute,) Hermadur, Goth. bey eben diesen Rudbeck. p. 751. für Heermann, Worm. Lit. Rom. Hariman. bey andern ist Herwan, vervex sedarius, der Zeits Hamel, wie sonst der Beck, vir gregis heißt, so ist dieser Dux gregis.  
 Heut zu Tag ist es noch unter den Taufnamen im Calender.  
 Man hieß das Männlein der Thiere auch Herman, im *Pictorii Lexico* heißt das Männlein einer Maus, Hörme.  
 Heer-Reißer, ein Titel der Obersten, über das Heer der Ordens-Ritter, Magister ordinis equestris.  
 Weil aber diese Ritter alle Herren hießen, Tempel-Herren, Deutsche Herren, so ist es auch Heer-Reißer geschrieben worden.  
 Herold, ein Gesandter im Krieg, præco publicus, internuntius vel pacis vel belli ferendi.  
 Es hat so wohl die Spibe Her, als old, viel Ausleger bekommen, welche aber wenigen ein Genügend thun.  
 Es ist zu untersuchen, ob nicht Her in diesem Wort so viel als Ehr, honor ist, wofür man auch die Alters Her gesagt, f. *Schibers Gloss.* p. 451. Es haben auch einige in diesem Wort Ehr, für Her gesetzt, als Kerkel in der Belagerung Magdeburg. Ein Kaiserlicher socialis, oder Echeens holt, kam vor die Stadt mit drey Drommieren, in seinem Habit, als mit einem goldenen Stück, mit einem Reichs-Adler hinten und vornen besetzt. In der Schweiz heißt man die Gesandten anoch Ehrens Gesandten.  
 Die Spibe old ist vor diesem auch als gewesfen, als im Lat. barb. Heraldus. Ital. Araldo.  
 Oder alt, Gall. Herault, für Heralt.  
 Also daß die Spibe old oder alt, scheint von holt zu seyn, und so viel als Ehrenhalt, wie Himerhalt. Dann er müste anderer ihre Ehren-zeichen und Wappen, und viel andre Weise den Adel in seiner Ehre erhalten, und wurde hingegen widerum in Ehren gehalten, oder es ist alt oder alt und holt für die End-Spibe art und hald gesetzt, f. oben bey hard, und diese für die Endung der Masculinorum, von Ehre, ehret oder ehrener.  
 Herr-Wacheer meinet, Herold und Ehrenhold müsten unterschieden werden, jenes leitet er von haren, clamare her.  
 Heer-Pauke, f. tympanum æneum equitum; tympanum geminum.  
 die Heer-Pauke schlagen, pulsare tympanum geminum.  
 der Pauken-Schläger, tympanotriba.  
 Heer-Schaar, f. exercitus. Kriegs-Völker.  
 Heer-Schau, f. f. Musterung, lustratio exercitus.  
 Heer-Schild, m. clypeus militaris. Schild im Kriege. It. Grabe oder Würde, und des Adels Unterschied, gradus & differentia dignitatum & nobilitatis. v. Brauns Adeltliches Europa p. 371.  
 It. expeditio bellica; exercitus, als T. III. Script. Brunsv. p. 371. Mit dem Heer-Schild einen Ort beziehen. p. 257.  
 Herielf, die Verlassung des Heers, das Entlaufen, desertiren von der Armee bey den Alten. *Sagittar. Antiquat. Ducatus Turing.* l. 4. c. 21. f. 14 wie die Überläuffer, Feld-Flüchtige und andere Flüchtlinge thun.  
 Es haben solche das H, dieses Wortes besam-

men gelassen, daß es so viel als von Schleissen, Schliß wäre. Allein es scheint hier das s) gehöre zum Genit. Heris, dann man findet es auch ohne s) als in Capitul: (alia quam quæ ob Herilicatur) l. 3. c. 7. invenitur eriliz, also daß es vielmehr von lassen, ver-laffen kommt. Die desertor, von deservere, weil sie aber dadurch das Heer zertrennen, und fliz, in solchem Verstand gebräuchlich, auch der Genitiv. von Heer, Heris, in solchen Fällen, der Composition nicht sehr gebräuchlich, kan s und l wohl besammen bleiben, als, *Gloss. Florent. beynt Eccard. T. II. Ker. Franc.* p. 985. dissidium zilfizzida.

Heer-Stall, Lat. barb. Heristallus. Stall, hieß vor Alters nicht nur eine Stelle das Vieh zu halten, sondern auch die Leute, sonderlich die Soldaten, die hiesien einander Stall-Brüder, wie von Taberna contubernium, contubernales, von Camera Camerada, Cameraden, also von stabulum Latino. barb. constabuli, constabularii, Stall-Brüder. Gall. conestable, von Con nicht von Conte wie etliche meinen, f. *Frischii notas ad Menagii origines Lingue Gall.* ad voc. Conestable. Heristallus, war zu Carol. M. Zeiten, locus ubi castra metantur, ein Ort wo das Lager aufgeschlagen ward, *Vossius de Vir. Serm.* sedes exercitus. *Poeta Saxo. Tom. I. Script. Brunsv.* p. 146. Wisuræ postis in litore castris  
 Sedit Heristallique locum iussit vocitari  
 Hæcenus hoc & habet nomen.

Tom. I. Scriptorum horum. pag. 563. legitur Heristalli.

Heer-Epige, f. exercitus in acie, spitzige Schlachts-Ordnung, prima acies, cuneus.

Heer-Steuer, Heer-Schuld, Heer-Bann, Heer-Geld, den Krieg zu führen, tributum quod ad bellum gerendum datur; pecunia alendo exercitui collarum.

Im Sachsen: Sp. Lehn-Recht, art. 34. Belehnt Wit dient nicht des Rifes Herwart, mer si gibt herfür.

Heer-Steuer, so viel als das Gut so einer zu Lehen hat, ein Jahr trägt, wann der Lebens-Mann die Heer-fahrt nicht selbst mitsfährt. v. *Ludwig. T. IV. Reliqu. MSS.* f. 35.

Heer-Strasse, f. via militaris, via publica oder via regia, Land-Strasse.

Heer-Trompeter, buccinator bellicus, qui tuba signum in bello dat. *Hedion. Kirchen-Zist.* Übersetzung, fol. 359. b. Heer-Trumpter.

Heer-Wagen, f. Wagen, curus militaris, vierelev.

1.) Die Proviant und Munition führen, Rüst-Wagen.

2.) Womit man die Wagenburg schloß. f. Wagenburg, defensiva, carrago; caltra conjunctis vehiculis claula.

3.) Wagen die offensive giengen, f. Wagen. Ann. 1338. die von Bern hatten eiserne Hör-Wagen, die stießen sie ungeschümlich den Feinden in ihre Ordnung. Die waren gemacht daß sie nicht wieder hinter sich gehen konnten. *Tschudi T. I. Chron. Helv.* p. 359. curus ferrei non retrogradi.

4.) Ritter-Wagen, worauf geharnischte Männer hinter einander als auf einem Pferd saßen. f. Ritter, curus cataphractorum in coequitantium.

Heer-Wagen, das Gestirn am Himmel, arctos, utriusque signum apud polam arctum, plautusignum. *Hib. XXXVIII. Arcturus. in Ver. Vers.* 1483.

Heer-Weg, f. Heer-Strasse, via regia.

Heer-Zeug, Kriegs-Rüstung, machina bellica apparatus bellicus, mit dem Werkzeug vor eine Stadt reissen, oblidere urbem, machinis dispositis. *Stettler annal. Helv.* p. 229.

Herzog, Dux belli; Princeps dignitate ducali. Herzoglich, Ducalis.

Herzogtum, n. Ducatus.

Erz-Herzog in Oesterreich, Archidux Austriae.

Heer-Zug, expeditio. Feld-Zug, Niderf. Heer-Zek. T. III. Script. Brunsv. p. 303.

Vor Alters ist ein q, am Wort Heer gestanden, als im *Ulphila. Luc. VIII. 30.* hargis, legio, militia multitudo. Anglo-Sax. herghe, herig, herg, here, auch im alten Deutschen herte man den Laut des q, daran, als verhergen, für verbeeren, Stettler, *Annal. Helv.* herige, *Opitii Poeta* n. 6. anonyms, cohortes, manipuli.

bebeeren, berauben, seiner Ehren bebeert seyn.

*Poema. Germ. in Script. medii ævi Eccardi T. II. col. 1467.* f. verbeeren.

verbeeren, rauben, sengen und brennen, rapinis exhaurire, flamma delere; depopulationem inferre, vastare, vom simplice, heren, in *Opitii Poeta* n. 4. Heria, *Rudbek.* p. 750. das so viel ist als verbeeren.

Verbeerrung, depopulatio, excidium, vastatio.

Heir, Belg. Heer, exercitus.

Heier, steht auch bey *Werners Observ. Pract.* für Verheerrung, in einer Clausula locationis. Ausgenommen, Hagel, Wind, Zier und Flug-Zeur.

Vor Alters hat man für Heer in der Composition auch Ari, Hari, gesagt, als in den alten Befehlen, ist das Wort Haritara oder Harireita von Heer, armata manus, reissen oder reiten, proficisci. *Spelman.* meint raider sep so viel als Raft. in *Lege Ripuar. tit. 64.* hominem in domo propria cum haritara interficere, auch *Lege Boj. Tit. 3. c. 8. §. 1.* liberum hominem hostili manu cingere quod herireita vocant.

*Voss. de vir. Serm. L.* sagt, Arimannus oder Arimannus sep so viel als Heermann. Eine Art Unterthanen die mit in das Heer mußten, wann sie aufgebotten wurden.

Das Recht solche Leute aufzubieten, heißt bey *Spelman* Arimandia: Arimania: aber solche armati homines und clientes.

*Rudbek* p. 406. bezeugt daß Arimadur, in seiner Sprach der Mars, Agre, heiße, und die Soldaten, Arimen. In den *Cippii Runicis*, ist Ari, miles.

f. Harst, und Horst, Heer, Hbe bedeutete einen Haufen von Wälfchen, Ästen, Werdächsen, Gras, und endlich von Soldaten, als in Harst, manipulus, cohors.

Heben, f. Heben und Håfen.

Gefel, f. Håfe und Heben.

Geft, manubrium, f. Heben für halten.

heffen, f. haften.

Heftig, adj.

vehemens; acer.

heftige Liebe, ardens amor.

gar zu heftige, furiosior.

ein heftiger Mann, homo iracundus.

heftige Begierde, cupiditas effrenata.

heftig, heftiglich, adv. vehementer; acriter;

graviter; magna contentione; ingenti vi;

ardenter; concitatus.

als der Streit am heftigsten, servente pugna.

Heftigkeit, f. vehementia; contentio; ardor;

servor.

f. heffen in haften, woran man als geheftet ist.

Hege, f. Håge.

Hege, pl. in den Salzwerken, kleine hölzerne Hammer, ebnigefehr 2 Zoll lang, 3 Zoll breit, mit einem drey Viertel-Ellen langen Stiel, dienen den Schöp bey dem ausbrennen der Salz-Pfannen an den Seiten und an den Bord abzuklopfen. Dann der auf dem Boden wird mit dem Schöp-Pfannen abgeklopft. *Sondorf* p. 77. kommt vielleicht von hacten, abpacten.

hagen, v. tovere, f. Hag, Hågen.

311

Hege

**Hehr**, Hufe, ein Stück Feld so sechzig Morgen hat, und vier Hufen Hufen begreift.  
**Hehrer**, i. Alfer.  
**Hehrer**, i. Heiden.  
**Hehr**, i. Hayer.

### Hehlen, v.

**verbergen**, celare, wird vom *Composito* verhehlen, verdrenget.  
 Ich verhehle, ich verhehlte, ich hab verhehlet, celare; occultare; reticere; velare; tegere; dissimulare.  
 Vor Alters sagte man hehlen. Im Imperf. hahl, im perfecto Prät. hohlen, gleichwie empfehlen, empfahl, empfohlen.  
 als Script. Brunsf. T. III. p. 107. König Otten das nicht hal, (nicht verbergen war,) Regen non latebat.  
**Jerofchin**, die Lage sich da hahl, (der Hinderhalt sich da verbarg.)  
 Von hohlen ist das Adverbium verhohlen, verhohlen halten, occultare; clam habere.  
 unverhohlen, publice, sine dissimulatione, aperte, non in abscondito, palam.  
 das Adjectivum hieße verhohlen, als unser Frauen Tag der verhohlenen, Dies conceptionis Mariae. It. Unser Frauen Tag die man noembt, (nennt,) verhoelen. f. Saltauß, p. 140.  
**Jerofch.** hat noch das Adv. verhoelnlich, clam.

**Hehl**, Hehl, subst. für Hehlung, in den Redensarten da es für die Ursache des Verhehlens, nemlich der Scham und Scham, steht, als in der Teutschen Version Lutheri. Es. III. 9. Ihr Wesen hat sie kein Hehl, verecundia eos non subit facienda mala.

**Syr. VIII. 21.** Was dich hehl hat, das thue nicht, rem, in qua erubescis, noli facere.  
**Herr Died. von Stade** hat es in Lutheri Tom. Jen. Germ. fol. 4. 7. auch gefunden: Es solte mich nicht Hehl haben zu bekennen, non erubescerem fateri &c.

**Hehler**, celator; occultator.  
 ist absonderlich im Sprichwort, der Hehler ist wie der Stehler, uterque fur, qui invito Domino aufert & qui ablatum recipit; agere & consentientes in causa furti, pari poena digni sunt.

**verhehlen**, ist so viel als hehlen. Jer. XVI. 17. ist das Recept. sich verhehlen, anstatt sich verbergen.

**Verhehlung**, dissimulatio.  
**Alb.** hat in seinem Lex. hal, subobscurus.

**halinge**, adv. clam, im Richtigsteig MS. anno 1269.

**unhalinge**, unverbergen, palam.

**hehlingen**, clam. **Alberus** beginn Wort verberg.

**halen**, für hehlen, verhehlen. **Eccard. Script. med. avi col. 1532.**

**Im Angelf.** ist auch helan, celare, und das Lat. celare kommt damit überein, καλύπτω, aber vielleicht mit helen.

### Hehr, adj.

heilig, feierlich, Sacro Sanctus, solennis, augustus. **Alb. Lex.**

der here Namen Jesu Christi. **Script. Brunsf. T. III. p. 5.** sacrosanctus.

**Wechtildis** die here, sancta. **ibid. p. 60.**

**Hertoge Heinrich** heit de erste, (nemlich von Herzog Heinrich des Löwen Sohn.)

**Der ander Otto** umde der herste, augustissimus. **ibid. p. 66.**

**Hehr-Messe**, öffentliche hohe Messe, missa solennis. **T. III. Script. Brunsf. p. 359.**

**Hehr-Messe**, ideo Hoh-Messe. **Annales Alten-Zellische Chron. P. III. p. 210.** Missa die Dominica primaria.

**Es sind diesem adjectivo** meistens andere jügel

gesetzt worden, den Umstand anzuzeigen warum es was hehr geachtet.

mächtig und hehr, ob potentiam augustus. als im *Chron. Rhythmico* T. III. *Script. Brunsf. v. 86.* steht von den zweien Heiligen, Johann Baptist und Stephanus, mächtig und hehr (für hehr) sind se am Himelstrik.

**In Poem. Germ. T. II. Script. med. avi, col. 1532.** lieb und hehr, ob sanctitatem charus.

Sollten wir vermeiden  
 Dy deren Stat und dy lieben, (nemlich Jerusalem.)

**Im Grobiano fol. 80. a.** einen lieb und hehr halten, amare & venerari aliquem.

**Süß und hehr.** **Jerofch. MS.**

**Ep. suzer (süßer) WDr viel here,** ob gratia suavitatem augustissime.

**heblig und hehr.** **Pf. CXI. v. 10.** ob sanctitatem augustissimum & venerandum sive terribile, wie es Lutherus selbst T. VII. *Jenens. Germ. fol. 207.* erklärt. Das Wort terribile, sagt er, heiße ich auf Deutsch, hehr.

**Matthes. in Sarepta**, in einer Bergwerck-Predigt am Martins-Fest, sagt Vorwurfs-Weise, daß man das Martins-Fest heilig und hehr halte. Das ist, an demselben Caperegen halten, tanquam solenne festum celebrare.

**Hehr**, Pracht, Substantivum. **Matthes. in Sarepta.** Die neue und künftige Welt wird auch nicht oße seyn, sondern ihr Heer und Schmuck haben, magnificentiam & ornatum suum habebit.

**Seruum**, oder **Hehrerum**, wird in den *Script. med. avi Eccard. col. 1547.* für das Venerabile in der Monstranz gebraucht.

**Hehr**, kommt mit dem Griechischen λεγος überein. Die alten Lat. haben die Aspiration von λεγος stärker ausgesprochen, und cerus gesagt, welches eben so viel bedeutete. Man hat es vor Alters nur her geschrieben, wodurch eine Synemprosis von vier andern Wörtern entstund.

**De.** Dann man schrieb auch (1) her für eher, prius, (2) für Ehr, honor, (3) für Herr, herus, und (4) für Heer, multitudo, zum Unterschied schreibt man es also billig, hehr.

**Heider**, f. **Eider.**

### Heide, f.

ein ungebautes, unfruchtbares ebenes Feld, planities incolta; campus sterilis; ericetum.

dergleichen ist die Lüneburger Heide, ericetum Lüneburgicum.

die **Rastader Heide** im **Marggrastum** **Baden**, ericetum Rastadiense.

über Heid und über Wiese, sagte man ehemals, für über Stock und über Stein, über Berg und Thal, per saltus, per prata & invia loca.

**In Chron. Hagensi**, als **Rudolph. I. Habsburg.** zum Kaiser gewählt war, ritt der Marschall mit des Reichs Wapner über Heid und über Wiese, den Graf **Rudolf** zu finden.

**Heide**, für Heidekraut, erica.

**In der Galtz-Pfanne** zu **Lueder** in **Hessen**, wird mit Heide gefotten, weil das Holz das selbst mangelt. **Erstsch. Var. Tract. p. 272.**

**Heide**, für Wald, sonderlich im **Nider-Teutschen**, sylva.

**heidig**, adj. ein heidiges Land, Terræ ericetis plene aut sylvis, wo Heide-Kraut oder viel Waldung ist, erica horridus.

**Heiderling**, m. **Pist. fungi campestris**, Feld-Schwamm. Eine Art Schwammen so man essen kan, wie runde Hüte, unten braun, oben Bleiz-Farb.

**Heidel**, m. wann es allein steht, panicum, strumetum saracenicum. **Buch-Weizen**, als in **Dassp.** und anoch in **Schwaben** und **Franken**.

**Heidel-Beer** Strauch, myrtus, vulgo myrtillus, **Heidel-Beer**, vaccinia; fructus myrti; baccæ nigrae in sylvis, trägt schwarze Beere.

**In einigen Nominibus Propriis**, löst man das Beer aus, und sagt, zum Exempel, im **Heidelberg**, ein Berg wo viel **Heidel-Beer** wachsen, als bei **Blankenburg**, und der **Stung-Reinlein** am **Harz**. Dergleichen hat der Zweifel auch die Stadt **Heidelberg** in der Pfalz, den Namen.

**Heidel-Beer**, Stamm, ein hölzernes Trümmen, womit man die **Heidel-Beer** sammelt, und einem **Kamm** ähnlich ist, instrumentum ligneum quo colliguntur baccæ nigrae in sylvis, a similitudine pectinis ita dictum.

**Heidel-Besen**, scopæ ex ericæ caulibus, sonderlich von der **Lüneburger Heide**, Besen zu **Heide-Kraut**.

**Heidel-Korn**, n. panicum, oder **Heidel**, **Reizen**, weil man es bis auf diese Zeit in **Wibbe** an den **Heiden**, und neuaußgeräumten Acken zu sehn pflegt. Einige im **Ober-Teutschland** so das Wort **Heide**, für **Wald** nicht verstanden, haben es für **Heide**, ethnici, gebraucht, und daher **saracenicum** genannt, oder weil es wie der **Türkische Weizen** von daher genommen, die **Wohnen** nennen es auch **Pohanka**, von **Pohan**, ein **Heide**, gentilis.

**Heidel-Berg**, m. pulmentum e panico, gekochte **Buch-Weizen-Grüge**.

**Heidel-Gensch**, gemeiner **Buch-Weizen**, paniculum vulgare, Gensch ist aus panicum geworden, f. Gensch.

**Heiden-Jes**, helianthemum, ein **Kraut**.

**Heide-Knecht**, ein **Unter-Förster**, **Heide-Knecht**, **Schepling** **Constit. March. p. 546.** saluarius, venator inferioris conditionis.

**Heide-Kraut**, erica, so in den **Heiden** wächst, reth **Heide-Kraut**, erica flore purpurea.

weiß **Heide-Kraut**, erica flore albo.

**Heide-Kerch**, alauda silvatica, galenia, **Heiden-Kerch**.

**Heide-Käufer**, in **Nider-Sachsen**, ein geringer Förster, der nur zu Fuß sein Amt verrichtet, saluarius pedes & inferior.

**Heide-Reuter**, Förster, der zu Pferd den Wald besichtigt, saluarius eques, & superior.

**Heide-Rosen**, **Lonic. Hist. nat. cynorrhod. Hamburgen-Rosen**.

**Heide-Schmuck**, **Fruchtlin**. **Nomencl. p. 46.** fernula sylvestris. raphia. vägedr, ein **Kraut**.

**Heide-Schnaken**, **Schabe**, die in der **Lüneburger Heide** gemeidet werden.

**Heide-Staube**, ein **Strauch**, dumus, **Altenslag. Voc. fol. 4. a.**

**Heide**, ist in allen mit der **Teutschen** verwandten Sprachen nur etwas verändert zu finden.

**Mr. Du Cange** in seinem **Gloss. Lat. barbare** beym Wort bovara, führt die Worte eines **Franken** alten Briefes an: a vendu- 16. meliores de bois appelles boihedie, von welcher Wort der obderrde Theil das Wort **bois** **Buch**, **Holz**, der andere das **Teutsche Heide** seyn scheint, so daß boihedie so viel ist, als **ein Busch-Heide**, campus fruticetis & arboribus sylvestribus obitus.

**Im Gothischen** des **Ulfila** heißt es **Heid**, **Teu** mans haitghos. **Blumen-Feld**, havi haitghos.

**Heidfeld**, also heißt es **berg** und **erica campestris**.

**Heide-Kraut-Feld**, wie im **hier** verbergeten **boihedie**, **Busch-oder Holz-Feld**, und wann es für **Wald** genommen wird; ein mit **Holz** bewachsenes Feld.

### Ein Heide,

gentilis.

ein **Unghabiger**, ein **Ödhen-Diener**, idololatra. die **Heiden** im **Gegenfag** der **Juden** im **A. T. gentes**.

**Der Alters** hat man gesagt, ein **Heiden**. **Poem. Germ. Eccard. Script. Med. avi T. II. col. 1483.** daher bleibt das n, im **Adjektiv**.

**heidnisch**, adj. gentilis; ethnici; pagani.

**heidnisch**, adv. ethnice; more gentium.



Heidnisch Werk, *Pist.* das ist, gesüßt, mit Blumen gemischt, oder mit andern Figuren, auszum. wie Damast von Orient aus Damasco, Türkische Arbeit.

Man nennt die Zigeuner noch an einigen Orten Seiden. Jüdische Policey Ordn. p. 14. die bunte Tücher tragen, als Heidnisch Werk.

Heidnische Blumen, *Pist.* lilium sylvestre, oder Lilien für Heide-Blumen, campeltres flores.

Heidnisch Mundkraut, *virga aurea, Pist.* fest dazu nastula regia, siliquastrum, scopia regia, ein Kraut.

Heidenschaft, f. gentilitas, ethnicismus, der bösen Dienst.

Heidenrum, id.

Heiden-Strasse, f. Fritsch. de regali Viarum publicarum. wird an einigen Orten noch vom gemeinen Volk die Heer-Strasse so genannt. Dürckhe noch von der heidnischen Wenden Zeit her, worauf man zu diesen Heiden gezogen, oder wider sie zu Feld gegangen.

Es kommt dieses Wort vom Lateinischen und Griechischen ethnicus, ἔθνος, vor Alters sagte man ein Heiden; wie man auch von Christanus, ein Christen gesagt. Die Christlichen Teutschen Nationen haben dieses Wort Heide alle behalten. Goth. Maichn, &c. und haben alle profanos so genannt als Marc. VII. 26. Goth. ein Griechisch Weib eine Heidin und Anglo-Sax. Momb. V. 47. heißen die Zöllner Heiden.

Die vorangezeigte Aspiration deutet nichts von der Wahrscheinlichkeit dieser Herleitung auf, so wenig als daß holus nicht von olus kommen könnte. Heiduck, ist ein Ungarisches Wort, Heidu, velles, miles expeditus. weil aber solche Leute in ihrer Ungarischen Tracht von vieler Nationen vornehmten Personen als Knechten gebraucht werden, so versteht man durch Heiduck, einen Diener, der neben der Stutze eines Herrn hergehe, cursor velte Ungarica.

Heide, f. Heide, kurzer Mantel bey den Alten, pallium brevius apud veteres.

### Heil

oder hel, ein Nidersächf. Wort, *adj.* gang, integer, incolumis.

De hele Welt, (die ganze Welt) universum. T. III. Script. Brunfw.

Heil, *adv.* T. III. Script. Brunfw. p. 82. v. 130. in Chron. Rhythmico.

Das he an des Keisers Hant

Heil (gan) und gar) neuer Gnade fand.

gehel, *adj.* ganj, das gehele Hausgesund.

Apherdian. p. 177.

Unter denen welche theils Thiere schneiden, als: Schweine, Pferde u. a. m. haben einige andere Namen vom heilen in ihrer Arbeit an gebracht, weil einige Thiere von unredlichen Leuten castirt werden, als: Hunde, Katzen, und das schon von viel Jahren her.

heilen, *Pist.* für verheilen, castrare, evirare ver schneiden.

Heiler, equus castratus. ein Wallach, *Coler.* im Hausbuch, l. 7. c. 59. die Aders-Leute haben ihre Aders-Pferde oder Zeiler die geschnitten sind.

Heilung, *Pist.* eviratio, castratio, das Verschneiden.

Ein Heil-Bock, verschmittener Bock, caper castratus. *Pist.*

verheilen, v. verschneiden, castrare. *Pist.*

verheilt, *adj.* castratus.

unverheilt, nicht verschnitten, non castratus, integer.

Kyff im Spiegel der Gesundh, fol. 48. a.

Böden und Widenen-Gleich denen unverheilt ist, werden für ungesunde Speisen ge-

halten, dann verheilt Fleisch des Viehes das ausgeworfen ist, ist gesünder.

Verheiler, Schwein; Schneider, castrator sum, aut equorum.

Es wird bey diesen Wörtern auf heil gesehen, wann es so viel als gang heißt: verheilen ist also eben das, was zergähnen ist, Französisch ist das Gegentheil entier, cheval entier, ein unverheiltes Pferd, steht also heiler für verheilt, verschnitten oder geschnittenen Pferd, Heilbock, für verheiltes Bock.

Es kommt dieses Wort, so noch in Nider-S. gemeinhlich ist, mit dem Griechischen ὅλος überein. ὅλος, integer sanus. *Elas Hefsch.* μένος καὶ ὅλος, und ist in dieser Bedeutung das Grund-Wort aller hier folgenden Wörter, als: das Heil, salus, heilen, sanare, mit seinen dazu gehörigen Wörtern ic.

Es hat auch das Hebraische בָּלָה *perfectum*, und בָּלָה *perfectum*, totum, integrum, einen grossen Scheider Übereinkunft. heil, gesund, sanus. f. hier unten heilen.

### Heil, n.

salus, zeitliche und ewige Wohlfart.

das dient zu deinem Heil, hoc ad salutem tuam conducit.

sein Heil versuchen, *vulg.* versuchen was man ausrichten könne, tentare, quid valeant humeri, an velit procedere, omnem lapidem movere.

daß dir nimmer Heil geschehe, ein böses Anmuthen bey den Alten, Jauist Limpurg. Chron. col. 16.

Heil wünschen, salutare.

Unheil, n. malum; calamitas; pestis.

es entsteht Unheil daraus, malum inde nascitur; evadet in magnum malum.

einem Unheil abheissen, sanare, reprimere, avertere malum.

Unheil verurursachen, malum excitare.

Heiland, m. salvator; servator; soter.

der Heiland der Welt, salvator mundi.

Es wird für das Participium von heilen salvare gehalten, welches durch Veränderung des e, in a, von Heiland, salvans, einigen undeutlich worden ist, f. hier am Ende von Heiland die Anmerkung.

heilfam, *adj.* salutaris; salubris; sanus.

die heilsame Lehre, sana doctrina.

die heilsame Gnade, gratia salvatoris. die Gnade des Heilandes der Welt.

ein heilsames Mittel, salutare remedium.

ein heilsamer Rath, salubris sententia.

heilfamlich, *adv.* salutariter.

unheilfam, insalutaris.

Heilmonat, oder Heilmonat, ist von Carl II. dem Grossen, der December genennet worden, welcher sonst wegen des Festes der Geburt Christi auch der Ehrick; Monat genennet wird.

### Heilen, a.

sanare; mederi vulneribus, oder morbo. Wunden heilen, Brandheilen heilen.

heilen, n. als Wunden, coire, juvare.

die Wunde heilt, vulnus coit, cicatrix obducitur.

die Wunde heilet übel, vulnus male coit. heil fern, id als eine Wunde.

die Wunde ist heil, vulnus convenit in cicatricem.

heil werden, confanari; sanum fieri; confanescere.

heil machen, dare salutem.

heilung, f. sanatio.

heilbar, *adj.* sanabilis, das da geheilet werden kan.

unheilbar, *adj.* insanabilis; irremediabilis; immedicabilis.

Heil-Blat, n. thalictroon, ein Kraut.

Heil-Kraut, panacea.

heillos, *adj.* eigentlich, insanabilis, unheilbar (figürlich), gottlos, der sich nicht bessern will, perditus, impius; sceleratus.

heillos, *adj.* impie, gottlos.

heillos ein heilloses Essen, das man nicht genießen kan, cibus ad vitium inutilis. Sion: berg Kriegerhöst. fol. 95. b.

Heilraum f. heilig, Heiligtum, reliquie sanctorum, Reliquien der Heiligen.

heilwerth, *adj.* gebrauchen einige für heilbringend, salutar.

die Heilwerthe Menschwerdung, salutifera incarnatio. J. C. ist aber nicht von vielen angenommen, weil der Verstand desselben veraltet.

heilwirtig, dem geholffen wird, salute & opeseruens, Kayserb. Post. Die Worte des Evangelisten Matth. IX. 7. hab ein vertrieben, meine Tochter, dein Glaub hat dich heilwirtig gemacht, dem Heil gemäher wird, oder der es erwartet. Biß (sen) heilwirtig, gesund oder begrüßt, salve. Altenglaisg Vocabular. col. 97. c.

Heil-Wurz, f. althwa, sonst Ibis.

rothe Heil-Wurz, Tormentill.

abheilen, a. durch heilen machen, daß das unnütze Theil abfallen muß, facere medendo ut insanabilis pars separet.

... n. als die Krätze, scabie liberari.

er ist ganz abgeheilt, curatione adhibita curis scabies sanata est.

anheilen, a. abscissum fere membrum chirurgica arte suo loco restituere.

... v. n. es heilt selbst wieder an, coalescit sua sponte.

anheilen, eine Wunde völlig heilen, percurrere, persanare.

einheilen, als eine Kugel in dem Fleisch, facere curando, ut id quod e vulnere non potest extrahi maneat & vulnus coeat.

zuheilen, confanare.

Gauchheil, anagallis, ein Kraut, f. Gauch.

Gistheil, anthora, ein Kraut.

Die verwandten Sprachen mit der Teutschen behalten das Wort Heil und heilen, mit geringer Veränderung.

Weil das Wort Heiland insgemein für das Participium von heilen gehalten worden, welches das Genus Masculinum, und auch die Endung and, einigen wahrscheinlich gemacht hat: So sind doch dabey die Ursachen zu betrachten, ob nicht Heiland ungleich und vielmehr für das Abstractum zuhalten. Die Endung and, hat den Oesfried schon bemogen, daß er, (ob gleich mit keinem Grund der Etymologie) die Endung des Wortes land, daraus gemacht, dann und ist vielmehr als Lateinischen Participio als im Teutschen, welches auf end ausgeht, es wird über das mit dem Wort Heiland so wohl darge als σωτήριον ausgedruckt, und Heiland ist vor Alters für salutare, so wohl im Gebrauch gewesen, als für salvator, f. Schilters Gloss. Tenton. wie man auch für Heimde, Patria sagt Heimad, für Herde-Heirat, ic. so hat man für Heilte salus gesagt Heilat, die Schwierigkeit welche noch gehoben werden muß, ist das (n) wie dieses hinein gekommen? Es sind viel Anmerkungen, welche zu der Regel von den Teutschen Abstractis und deren Endung te, oder de, gehören, worunter auch diese ist, daß man nicht nur wie erst gemeldet worden, für Heimde gesagt Heimad, sondern daß man auch oft ein (n) eingeschoben, als für deugd, welches noch bey den Holländern gebräuchlich, sagen wir Zugend, für Jungde, Zugend; für Laumde, Kennint und Leimund; für Heimde, und Heimad sagt Tschelds in seiner

Schweizer Chron. T. I. p. 634. Heimen. und *Pistorius* in seinem *Lexico Heimand*, also hat man für Heilde, Heilat, auch Heiland behalten, daß es nicht nur auf die Person *scotus*, sondern auch auf *scutiger* geben kan. *Gloss. Rab. Maur.* hat das *Adverbium* und *Adjectivum* heilantlich, salubris, davon.

Heilend, Kayserob. in seiner Postill erklärt das *Ernichwort* so zu seiner Zeit gewesen: Hüte dich für dem Heilend, die Buben (das ist, die Landläufer, Betrüger auf den Jahrmärkten, Spitzbuben,) haben ein Letter: Holi, (als Letter: Buben,) da machet einer ein Heilend an, und reitet mit einem, so gewinnt er allwegen, er kan machen, daß es daran bleibt oder herab geht. Es scheint dieses Wort von heil, ganz, und Ende, von einem Band oder Nieten zusammen gesetzt zu seyn.

Heilig, adj.

sanctus; Sacer; quod Deo nuncupatum est; quod tanquam res divina in summa veneratione est.

das heilige Römische Reich, sacrum Romanum Imperium.

das heilige Land, terra sancta; palästina. ein heiliger Ort, locus sacer, religiosus, inviolabilis.

das Allerheiligste, sanctum Sanctorum, im Tempel zu Jerusalem.

hochheilig, sacrosanctus.

der ein heiliges Leben führt, homo moribus incorruptis & integris a labo.

die heilige Schrift, sacra Scriptura.

das heilige Feuer, erythypelas.

das heilig Holz, lignum sanctum, ein Americanisches Holz, welches wegen vieler Krafft in der Arznei so genannt wird.

das heilige Wein, os sacrum, in der Anatomie.

heiliger Abend, Fest-Abend, vigilia.

das heilige Monat, December.

der Heilige Geist, Spiritus Sanctus.

ein Heiliger, die Heiligen, coelites, sancti; in Sanctorum numerum relati.

Niderf. die Hilligen, anstatt Reliquien der Heiligen.

uppe den Hilligen schweren, jurejurando manu super reliquis vel aliis rebus sanctis posita confirmare. Vel reliquis super capite jurantis positis. *Freder. Origin. Palat. p. 107.* Palentinus Comes juravit super clavum Domini & super omnes reliquias in eadem capside contentas.

Der Fest-Tag Allerheiligen, Dies omnium sanctorum.

Niderf. aller Odetes Hilligen Dag. T. III. *Script. Brunsv. p. 420.*

Gemeinschaft der Heiligen, communio sanctorum.

Heiligen-Butten, eine Art See-Fische so an den Inseln an Ost-Fries-Land gefangen werden. *Winkelmann Oldenb. Chron. p. 11.*

Heiligen-Pfenning, oder Pfaffen-Pfenninge, heißen bey einigen die Nummi Bracteati, Blech-Pfenning.

Heiligen-Pfleg. *Besold. Theß. Pract. der den Kirch-Bau besorgt, Administrator fabricæ templi.*

Heiligen-Sole, f. im Hallischen Salz-Wesen, eine gewisse Zahl Zuber voll Salz-Wasser, welche wöchentlich den Kirchen zum Besten gesetzt werden. *Sondorf. p. 14.*

heiligen, verb. sacrare; sacrum facere, Gott weihen, vom gemeinen Gebrauch absondern, Deo dicare, consecrare, segregare ab usu vulgari.

einen Heiden-Tempel dem wahren Gott

heiligen, Templum idololatorum vero Deo dedicare.

heiligen, für heiligmachen, sanctificare, sanctum efficere.

dein Name werde geheiligt, sanctificetur nomen tuum.

eine Gottgeheiligte Jungfrau, Sanctimonialis. Eine Nonne.

geheiligte Dörter, loca sacra.

der Heiligmacher, der H. Geist, Sanctificator.

Die Heiligung, oder Heiligmachung, sanctificatio.

Die Heiligung oder Weihung, Consecratio, sacratio.

Die Heiligkeit, Sanctitas; Sanctimonia.

Heiligkeit, ein Titel des Papstes, vestra Sanctitas.

Heiligtum, n. der heilige Ort, oder Tempel Gottes, Sanctuarium.

Heiligtum, Reliquien, Knochen, oder was sonst von den Heiligen übrig ist, reliquie Sanctorum. Lipsanum sacrum.

Heiligtums-Kästlein, lipsanotheca.

Heiligtum, id. reliquie sanctorum.

Heiligtums-Führer, der die Heiligtümer im Land herum führt. *Kaiserob. Narren-Schiff. fol. 228.* Monachus qui reliquias circumfert in regione quadam.

It. *Kaiserob. Postill. fol. 223.* In dem Altar ist Heiligtum, man weicht kein Altar, man macht ein Loch darein, und setzt Heiligtum dar ein, und vermauert es.

das Heiligtums-Fest, festum armorum Christi. Ein Fest von der Lanze Christi nach Ostern.

Heiligtums-Haus. *Pist. sacrarium.*

heyliglich, adv. sancte.

Schein-heilig, f. Schein, hypocriticus.

Werke-heilig, phariseus. f. Werk.

entheiligen, profanare; ex sacro profanum facere; sacra violare; sacra polluere, sordare.

Entheiligung, f. profanatio.

verheiligen, v. *alg.* für Canonisiren, gebrauch einige, aber mit wenig Beyfall.

unheilig, adj. profanus; irreligiös.

Unheiligkeit, f. profanitas.

verunheiligen, profanare.

heilig, kommt von Heil, integer und salus.

Heim,

ein Haus, ein Waterland, domus, domicilium, locus septus in quo domicilium sive sedes; sui, suaque; familia & quæ ad domum spectant; patria &c.

Man braucht es nur noch in den Compositionen. Vor Zeiten aber außer der Composition, als *Tschudi Schweizer Chron. T. I. p. 439.* Um Haus und Heim kommen. Heut zu Tag, um Haus und Hof kommen.

anheim, ist nur gebräuchlich in den Compositionen.

anheim stellen einem etwas. Jemandes Gutdünken überlassen, permitttere aliquid alicujus arbitrio, oder judicio.

anheimlich seyn, zu Hause seyn; domi esse ist in der Preuß. Hof-Berichte-Ordn. aber sonst selten gebräuchlich, alieweil andere Compositionen die einige Juristische Verfasser aufbringen wollen.

daheim, domi, zu Hause.

daheim seyn, domi esse.

daheim bleiben, domi manere.

in patria.

geheim, f. in hier nachfolgenden besonders.

Heimat, n. Waterland, patria.

Heime, Heimchen, Heimeke, f. in hier folgenden besonders.

heimisch, ist veraltet, was im Haus ist, domesticus. *Pist.*

die Heimisch-Haus, im Orgensatz der Geld-Haus. Teutsche Sprichw. fol. 344. a.

heimische arme Leute, *ibid. fol. 66. a.*

heimisch, für das noch gebräuchliche heimisch, e civibus. den Fremden entgegen gesetzt. *Straßb. Pist. licet. Ordin. p. 64.*

für jahn. *Xy* im Spiegel der Gesund fol. 49. a.

Es sind die jahnem Thier oder das heymisch Vieh feuchterer Natur als das Wildbret. *Pist. heimisch; cicur. Altenstaig im Pess fol. 11. a. hat heimisch, tam.*

heimisch, f. hier bey der Erymol. für cicur.

heimisch, *Jesesch.* für heimlich.

heimisch, ist bey einigen noch gebräuchlich für obliquus, heimlich, listig, tückisch.

einheimisch, adj. domesticus, als Krieg, instinum; civile.

indigena, als Land-Wein, vinum indigena, einheimisch Gewächs.

heimen, v. eine Frau heymathen, und sie heym führen, uxorem ducere, eamque domum deducere.

*Schwab. Spiegel. c. 149. n. 26.*

geit ein Vater seine Tochter him, und den Mann heymet sie.

heimisen, v. für heimlich machen, daß man nicht fürchtet, sondern zu ihm kommt.

einheimen, die Schulden einheimen.

*Falkenst. T. II. Antig Nordgen. p. 438.*

samlen die Früchte, colligere, percipere fructus.

Heimsame, f. Kloster, monasterium. *Haller. Enschl. Kirchen-Gist. fol. 14. b.*

Heim vornen an den Wörtern:

heim, ist als ein Adverbium vornen an vielen Verbis, und bedeutet domum, nach Hause, als heimgehen, domum ire, redire.

heimbringen, domum referre.

heimfahren, domum revehi.

Heimfarth, domum itio; deductio in domum sponi.

heimführen, deducere domum, heymen eine Frau.

das Heimführen, deductio ad domum.

die Heimführung, id.

heim gedenken, domum spectare; cupere redire ad suos.

heim hohlen, domum reducere.

heim lehren, domum reverti.

heim kommen, domum revenire.

Heimkunft, reditus, reversio.

heimlaufen, domum currere.

heim reisen, proficisci ad suos.

heim schiffen, renavigare in patriam.

Heim-Steur, f. dos.

heim tragen, domum deportare.

heim treiben, domum compellere.

heim ziehen, domum discedere, remigrare.

Composita da das voranstehende heim etwas mehr in sich schließet.

Heimbürg, Heimbürge, plur. heißt bey *Wernero Obs. Pract. Gerichts-Bot, præco, Hamburgensis Administrator publicus.*

Heimbürge, so viel als die nächsten nach dem Schullen, im Schwarzbürgischen zu Wälsersleben, f. *Fräsch. Varn Tractat. p. 636.* für pratori rustico assistent.

Heimbürgen-Amt, relaxantur textoribus Moguntia duo officia quæ vulgari appellacione dicuntur, Heimbürgen-Amt, und Schöchen-Amt, *Serar. Rec. Mogunt. T. II. p. 518.*

Heimbürg, ist vor Alters mit in dem obgeten Bericht. f. *Menken. Script. Saxoniæ. T. I. fol. 561. 562.* und steht daselbst zweymahl gleich nach dem Fronboten.

*Sagitar. l. 4. antiquit. Thuring.* In Thüringen sind die Heimbürgen i Gericht unter freyen Himmel, sie nennen es Heimbürgen-Sitzen, zusammen gegeben, Heimer-Sitzen.

In Schillers Strassburgischen alten Stadt



Seide: Artikel in den Anmerkungen zu Königsbosen Elbst. Chron. p. 701. zum Schutze gehört, daß er sich die Heimbürger heißen: Das ist Lateinisch daselbst: Ad salutem pertinet statuere, tres precones quos Heimbürger dicimus.

In Lehmanns Speyerischen Chron. 4. 18. Der Heimbürger eint die Rörder, ruft das ge-  
prochene Urtheil aus. Es war allzeit damals  
im Bürger alten Geschlechts. Erstens sind es  
in Schwaben; tribuni quasi plebis, die sich der  
Gemeine annehmen. Spidel. 5. cent.

heimfallen, gebrauchen einige für begebenen,  
zufallen, obvenire, oder obtingere, über-  
haupt, aber am besten wird es vom Erben  
und dergleichen Fällen gesagt, die der Familie  
zum Besten kommen.

als Leben, dem Lehnsherrn wieder zu-  
fallen, redire ad Dominum feudi directum,  
feudum caducum, apertum.

wider heimfallen, redire ad pristinum  
Dominum.

Heimfall, f. m. am Erbe, hereditas; acqui-  
sitio; consolidatio.

heimfällige Güter, Güter so vergeben wer-  
den können, ledige Güter, bona vacantia.

heimfeilen, Sprichwörter der alten Teu-  
schen. fol. 135. b. von den Huren-Wirten, so  
junge Leute in ihr Haus als an einem Seile  
ziehen, fune caprum ducere.

Heimrad, im Etwischen so viel als Reich-  
thum, juratus assessor sive consiliarius ju-  
dis aggeralis.

heimstellen, eines Outbefindens überlassen, per-  
mittere alicujus arbitrio.

heimsetzen, P. d. reponere in mansuetudine ju-  
dicii, committere ingenio, conjecturaque.

heimsteuern, aussteuern, dotare.

Heimstet, das, Mitgabe.

heimsuchen, ist meistens gebräuchlich mit Be-  
sehung eines Worts, so eine Plag oder Strafe  
andeutet, als:  
mit Krieg heimsuchen, mit Krankheit, u.  
d. g. agere bello, morbo &c.

im guten Verstand hieß es so viel als besu-  
chen, invisere aliquem in domo sua, convenire  
aliquem in edibus suis. als Kayserab. Post.  
fol. 181. b. Die Wegelosen beherbergen; die  
Kranken heimsuchen.

Davon ist noch übrig:

das Fest der Heimsuchung (der Besuchung)  
Mariz, Festum Visitationis Mariz.

Heimsuche, Heimsuche thun, hieß vor Al-  
ters mit gewaffneter Hand ein ins Haus fal-  
len, armata manu aut alia vi irruere in alicujus  
domum. Beföldi Continuat. Lehmanns  
Speyer Chron. 4. 14.

In den alten Bayerisch. Gesetzen, Tit. 3.  
c. 8. f. 2. wird es Heimsucht geschrieben,  
wie man sagt, nachdrücklichen, von Nachsucht,  
einen mit gewaffneter Hand in seinem Haus  
und Hof überziehen, das Haus mit Mann-  
schafft umziehen, u. invasio domus.

heimtückisch, adj. subdolos, ein wenig täusch.  
adv. subdole.

heimwärts, adv. domum versus, nach dem  
Haus zu.

Heimweg, m. reditus domum, Zurückkeh-  
rung nach Haus.

Heimweh, n., das Verlangen nach dem Vater-  
land, desiderium patrie, quod alii vocant.  
v. 22. 27. 28.

Heimwesen, n. Haus und Hof, Jülichische  
Rechts-Ordnung, p. 156. das Vertrieben, worin  
nen einer mit seinem Heimwesen und Gü-  
tern gezeihen und gelegen. Tschud. Chron.  
Helv. Sein Heimwesen an einem Ort  
haben.

Heimlich, adj.

occultus; reclusus; absconditus; latens.

heimliche Rathschläge, clandestina consilia  
das heimliche Gemach, latrina, recessus.  
ein heimlicher Ort, locus abditus; latebra;  
recessus.

heimliche Vertreter des Leibs, tegenda; pu-  
denda.

heimliche Dinge, die man verschweigen  
soll, arcana; secreta. f. Heimlichkeit, recessus  
heimlich, adj. wann man von Thieren redet, die  
nicht wild sind, cicur, domesticus. f. jähm, wel-  
ches gewöhnlicher ist, heimliche Thiere heißen  
eigentlich, welche im Hause können gehalten  
werden, als großes und kleines Vieh, Hund  
und Hühner, jähm aber, was vorher wild ge-  
wesen.

heimlich machen, mansuetificare, cicurare.  
heimlich werden, mansuetescere.

heimlich, adj. wo man sicher wohnen kan, habi-  
tabilis, ubi nihil timendum neque fera, neque  
spectra &c.

unheimlich, adj. wo man wegen Gespenster  
nicht bequem wohnen kan, incommodus ad  
habiraculum ob spectra aliave timenda.

Kayserab. Narrensch. fol. 378. ein rau-  
her unheimlicher Berg den man nicht wohl  
reisen kan, via qua pauci ob asperitatem pro-  
ficisci possunt.

Wursten Vasler Chron. 2. 2. der Al-  
tmannier Nachbarschaft ist den Römern sehr  
unheimlich gewesen, undequem, vicinitas Al-  
lemannorum Romanis fuit incommoda.

heimlich, adv. clam; daß es der andere nicht  
merkt, clanculum, per eum, aliquem.

diebischer, verstellter Weise, furtim;  
furtive.

verbogener, verdeckter Weise, latenter;  
abdit; recte occulte; inoperto; ex occulto,  
clandestino.

ohne jemand's Bessehn, secreto.

Wissen, arcane.

heimlich halten, celare, vor einem, aliquem  
aliquid, occultare; habere quid sepositum &  
reconditum.

sich heimlich freuen, in sinu gaudere,  
Heimlichkeit, f. mysterium; arcanum; secre-  
tum.

nach eines Heimlichkeiten forschen, scrutari  
arcana alicujus.

seine Heimlichkeiten offenbaren, animi se-  
creta detegere.

das heimliche Gemach, recessus, latrina.  
T. III. Script. Brunsvic. p. 497. Niedersächs.  
hemelichp.

Heimlich, Subst. T. I. Script. Saxon. Menkenii  
c. 667. Heimlicher, lieber getreuer.

heimliche in den Diplomatis. Freunde  
und Hausgenossen, familiares domestici, mit  
Rath unserer Freunde, Heimlichen und  
Diener.

Zeime,

oder Heimen, Haus-Grillen, gryllus domesti-  
cus, im Gegensatz der Feld-Grillen, Coleri  
Haus. D. 8. 46.

Dafypod. in Lexico. edit. 1536. ein Heimen-  
Muck, Grille, Heymel, Rab. Maur. in Gloss.  
hat umgewandelt, muckeimo.

Das Feminativum beyrn Coleri. a. Heim-  
lichen, in Niedersachsen. Heimken.

Es gehört dieses Wort zu heim, domus, weil  
dieses Insect sich in den Wohnungen der Men-  
schen aufhält, und so unterscheidet von den Feld-  
Grillen, daß diese jene tödt beissen wo sie sie  
finden.

Geheim,

f. heimlich, mit dem es in vielen Redens-  
Arten einerley Bedeutung hat, aber mehr in ge-  
heim und in Ehren als jener, reclusus; recondi-  
tus; occultus; abditus &c.

Geheime Rathschläge, intima consilia.

Zu Titel der Geheimen Rache eines Königs

oder Fürsten haben einige ein d, eingefügt, weil  
dies aber nur bey den Schreiberey-Verwand-  
ten bleiben kan, als eine unndthige Neuierung.  
ein geheimer Rath Regi ab interioribus si-  
ve sanctioribus consiliis; Consiliarius Regis  
intimus.

das geheime Raths-Collegium, confessus  
Intimorum Consiliatorum; Senatus San-  
ctior.

geheim, adv. clam; secreto; arcano.

geheim halten, tacitum habere aliquid, ce-  
lare.

in geheim, id.

in geheim mit einem reden, secreto collo-  
qui cum aliquo.

Der Allemannische Dialect zieht es im Wes-  
den zusammen geheim, und Kayserab. Post. fol.  
161. b. hat es auch so geschrieben, wie geheim  
dir ein Herr ist, (für vertraut, familiaris,) mußt  
du doch demüthig bleiben.

Geheimste, Kayserab. Post. fol. 75. Judas  
war nicht von den 72, er war von den Zwölfs-  
ten, einer von den Geheimen.

die Geheime, Vertraulichkeit, familiaritas.  
Dafyp.

Geheimniß, n. arcanum; secretum; myste-  
rium.

das Geheimniß verschwiegen halten, my-  
sterium tacitum habere, servare, tueri secre-  
tum.

ein Geheimniß entdecken, aperire, enun-  
ciare.

ein Geheimniß aus etwas machen, in ob-  
scure & silentio ponere aliquid.

kein Geheimniß draus machen, velle ut ab  
omnibus intelligatur.

Geheimnisse, heißen bey den Steinsehern und  
Grängen: Besichtigern, die Stücke von aller-  
ley dauerhaftesten Materien, so sie unter die  
Narkose legen, und deren Leg: Art sie al-  
lein wissen müssen, Deek de Jure linim p.  
34. signa sub lapidibus liminum. f. Eger.

Geheim-Bücher, nennen einige Kaufleute ihre  
Bücher, so sie für sich selbst halten, und kei-  
nem Diener weisen.

Geheim-Schreiber, haben einige angefangen  
anstatt Secretarius zu schreiben, weil aber der  
Titel Schreiber so verächtlich worden, wird  
dieses Wort schwerlich in den Gang kommen.

Bey denen vielen Veränderungen des Diph-  
thongi in heim den wir heut zu Tag haben, und  
bey den Alten gefunden werden, kan man  
nichts gründliches von dem weiten Ursprung  
desselben sagen.

Cluver. sagt, es sey ham, heim, heem, hieum,  
hoem, dem und hum, eynahls gewesen.

Rudbek p. 63. T. II. hat himin, herman, hais-  
men, hamala, pro sede & mansione.

Vredus in Veteris Flandriap. 402. sq. sagt wie  
Cluver. weil aber alle zuviel auf das m, in hain  
gefallen, so läßt Vredus das n, an dergleichen  
Endungen nicht so partheisch aus, ob er gleich  
darinnen es zu eng ein drückt, daß er meint, es  
haben, es nur die Franzosen gethan, und die Wal-  
lonen an statt was sonst Frelinghem gezeihen,  
Frelinguen, daraus gemacht, wie auch sonst Ar-  
kingien, Radingien, Rallingien, solche Namen  
in heim gewesen. Man hat anstatt heim, vor  
Alters auch han gesagt, als in einem Chronico  
von Anno 1229. steht: Es Duseut de nicht be-  
nen wolben de lei he han. Sechs tausend die  
nicht dienen wolten, ließ er heim.

Die Grafschaft so jetzt Ziegenhain heißt, wird  
in Hundi Metrop. Sarr. p. 10 genannt, Ziegs-  
bagen sonst Ziegenheim, also, das heim und das  
gen, scheinen einerley gewesen zu seyn, f. oben  
Hag, Hegui, ist v. eländlich auch ein Zaun, haps-  
men oder hapmen, bezaunen.

Wann haim hinten an den Nominibus loca-  
tum, und der Leute solcher Derter steht, haben es  
die Griechen noch deutlich behalten, als K'tovm.

2113

unter

unter die deutschen Wälder steht, Βορζχάμας Τεφροχάμας, supra Sudetes montes. Die Deutschen selbst aber, sonderlich in Nieder-Sachsen, Friesland und Holland, haben aus heinu, em, om, um, gemacht, wie *Vredsc. l.* bezeugt, für Lantshamo, *T. I. Script. Brunsv. p. 367.* steht Latsen, für Gandersheim, sagt man Gandersum, im Francken und Schwaben machen sie oft gar nur a, daraus, als für Wandsheim sagt der Pöbel Wandsa.

Man hat aus diesem heinu, das Gentile, oder den Namen der Inwohner mit der Endung heinier, als: Nordheim, ein Nordheimer. Seimelung, ein verdorrenes Gärtnerwort, aus dem fremden Namen Wilkelen. Eine Art Frucht und Pflanzbaum, arbor fructu duro, carne candida ex albo subrubente. *Rhodacina; duracina alba.* der eigentliche Namen ist, Melocotanea. Seimbzen, ist nach dem alten Leipziger Maas ein halber Eßeffel, *f. Dime, Hympt.*

### Heinrich,

so wohl die hindern als die vordern Eßben dieses alten Manns Namen, haben den Etymologie-Verstehenden viel Mühe gemacht, und ist doch noch nichts davon ausgemacht worden. Es bleibt bey Ruthmassungen und grosser Ungewissheit wegen der allzuhäufigen Veränderungen, und allzuwenigen Nachrichten. Man schreibt diesen Namen Heinrich, Heinrich, Hinrich, ic.

Die Deminutiva (welche die alten Deutschen Namen absonderlich in Verwirrung gesetzt,) heinu, und weiter unten Herzil unter Hezzo Comes Heimericus, Willihundus filius. Zu Caroli M. Zeiten wird anderstwo Heinrichus genannt, *f. Talm. Codic. Diplom. an seiner Hist. Palatina.*

Unter der Statua des Henrici IV. in Frankreich zu Pferd, steht für Henrico Errico IV. Errici M. &c. Das *Diction. de Trevoux* meint es sey das Nordische Erich mit Heinrich einerley.

Etcard. *T. I. Rev. Franc. p. 760.* Car. M. misit Ericum, quem Alcuinus Ericum. Anonym. in Vita Car. M. & annales Bertin. Henricum, Meertens annal. Henricum, Fuldenfes Ehenicum. Engolismensis Henricum sive Henricum appellat. Hunroicidem a Henricus, *id. Ecc. ib. p. 796.*

Die Kräuter-Eucher haben unter ihren seltsamen Namen auch eines das Gut Heinrich heißt, Henricus bonus; und eines das Etolz-Heinrich genannt wird, vulvaria, atriplex canina sive feruda.

### Heinz,

ist der abgekürzte Namen Heinrich, wie Euny von Conrad. *f. Heinrich und Heyjo.*

Des Kaisers Friderici II. natürlicher Sohn Anno 1238. hieß Heinrich, aber auch abgekürzt Hens.

Für die Reichen-Art: Es mag seyn wer da will, sagte man schon vor Alters. Er sey Heinz oder Euny. Kaisersb. *Varren i. Sch. fol. 65. b. Tros Rutilusvefuit.*

Eben dieser Kaisersb. *c. l. fol. 30.* hat ein anders Deminutivum; Ein grober Heinz, ein Hans-acht nicht seyn.

Heinzig, *f. unten bey Hezil unter Heyjo.*

### Heinz,

oder Heiniq, Heniq, machina tractoria, ein Gerüst in den Bergwerken. *Matthaei Conc. Sa. repta 6.* daran ein Rimer wie ein Schefel, das Wasser heraus zu ziehen.

Die Heinyzen gehen wegen der grossen Unkosten ab. *id. ib.*

ein geschaukeltes Heinyzen-Rad, *ibid.*

König, (sagt Schönberg,) ist ein Rührwerk darinnen ein eiserne Eul mit Tischen geht, das Wasser aus der Grube zu heben.

Melzer in der Schneebergischen Chronik schreibt: Es seyn die Heinyzen Kunst die Alste in den Bergwerken. Die Vulgarkunst so aus den Ungarischen Berg-Städten gekommen; habe sie abgebracht. *f. oben Vulge.*

Heinyzen-Seil, die Kette unter dem Schmel an der Locken woran die Waage hängt.

Obgleich Melzer meint es komme nicht von den Zug-Ochsen, die man im Gebirg daselbst Heinyzen heist, so ist es doch wegen des Ziehens, wober viel Leute nicht mehr so arbeiten dürfen wahrscheinlich, und ist das Wort faul dabei zu verstehen, wie bey dem hier folgenden, faulen Heinyzen, oder es ist aus Heinsel-Kunst zusammengezogen. Ein Rührwerk dadurch man vermittelst eines Seils mit einer anhängenden Klappe mit Leder oder Felle, das Wasser aus der Tiefe in die Höhe zieht.

### Heinz,

furnus chymicus, ein fauler Heinz, heist in der Chymie ein Ofen den man voll Kohlen füllt, und deswegen lang nicht nachfüllen darf, weil er nicht mehr verzehrt als er braucht.

Schmeint das Gleichniss von den hier folgenden Namen der Ochsen genommen zu seyn, weil dieser Ofen nicht stark zieht und dabei groß ist.

### Heinz,

Melzer in der Schnee. Chr. da er von der Wasser-Kunst dem Heinz redet, sagt man heisse im Gebirge daselbst die Zug-Ochsen Heinyzen, zum Heinyzen führen, ein altes Sprichwort, welches bey *Grobiano fol. 81. b.* steht:

Daß er dich nicht zum Heinyzen führ,  
Und dir die faulen Lenden schmier.

Scheint auf die Zug-Ochsen zu zielen, welche man schlägt, wann sie nicht ziehen und arbeiten.

Heinzeln-Wank, heist bey einigen die Schnitz-Wank.

Ebenfalls von den Ochsen, wegen des dicken Kopfes und der Bequemlichkeit des Arbeiters, der in gewissen Maas dabei faul seyn kan, sitzen, und nichts mit den Händen halten darf.

Heinzeln-Mannlein, nennen einige die Alraun-Wurzel. *f. Alraun.*

Weil es von Aberglaubischen Leuten durch einen Hund aus der Erde gezogen wird.

Heinyzen, heist bey *Tschudi T. II. p. 206. a.* so viel als vor Gericht ziehen. Den rechten Eucher (reum) in ihren eigenen Gebirten und Gerichten ankommen, dieselben anfangen und heinyzen.

Heirat, *f. Heurat.*

### Heisch oder Heiser, adj.

raucus.

eine heisere Stimme, rauca vox.

heiser, *adv.* heisser singen, rauca voce cantare. heischer werden, raucum fieri, irraucescere, irraucire.

bis man heischer wird, ad ravim usque.

heischer seyn, raucire.

heischer machen, raucum reddere.

Heischerkeit oder Heiserkeit, *f. raucitas; ravis.* heisch klingend oder heiser lautend, raucifonus.

Heisch, da man keinen lauten Buchstaben hört, sondern nur hauchen und zischen aus Kehle und Mund.

### Haischen, v.

benehren, fordern, postulare; exigere; postulare.

das alte Imperfectum war, Hsch.

In Jerusalem MS. An. 1336. Hsch, requirere. Das der Christen Kunde ist. Item, mit Tode als igne erge, (qualitas) Hsch, wann das

Leben im (ihm) vorschritt, (uabm) pro peccati sui atrocitate, vita privatus est. Damit kommt noch überein das Imperfectum von heissen, ich hieß, er hieß. Das Praesens war vor Alters auch eyschen, wie annoch im Holländ. eyschen und heyschen. *f. Biblica Germ. Anns 1483. Estb. V. 3.* eyschen. Die Juristen haben, wie im Angels. und Englischen das a lang behalten, in jenem heist abhian, postulando requirere, in diesem to ask, oder in der Ausprach Ash, also findet man in *Webners Observ. Praef. beyrn Wort Kotlen: Steur-Wörter, Zinsoder Aisch: Register.* Die *Continuatio Besoldi.* hat Aisch: Gericht, und das *simplex Aisch*, für Informations-Urtheil. *Notker* setzt es zusammen, Zinsleica, Zinsheischung. *f. Schatz. Gloss. p. 261.* von eyskon, oder eysgon. In Nieder. hat man eichen gesagt, als im Schiner. *l. c.* bemerkt, und das noch An. 1400. In *Jaupen Lübeck. Chron.* die sonst meistens Ober-Deutsch geschrieben ist das Imperfectum noch geblieben. Da diese Männer *Wort eyschede, col. 229.* das ist, da sie *Wort* von der Welt abforderte.

In Ober-Deutschland hat Schiller aus dem *J. Argens.* vielerley böse Leute so man nicht len den wollte; sondern aus der Stadt vertrieben, deren Namen theils sehr unkenntlich worden, als *Seckel-Snyder, (Wurstel-Snyder.)* und *Reger, forlan, Reg-Macher, turbatores.*

Wegeler, *f. Aufwiegler, oder wie Wip- per vom wiegen, ponderare.*

und Lebrner, Wucherer, die um großen Zins ausleihen.

### Esfer.

und Hossion.

Hier scheint Esfer für Escher, heischer zu stehen, von heissen, wie auch die deutlichere Lesart da bey Escher für Escher dieses zu bezeichnen scheint. Heischer aber ist mit dem fremden Wort Rhyon, so dabei steht eierley, und erklärt dasselbe. Dann es ist das Franzos. Ruchen. *Ital. Ruffiano: Escher* aber eben so viel, ein Kupler der die jungen Leute zur Unkecht zusammen heische. Ein Heischer vor diesem: *Magistror sollicitans. Hoil. eyscher.*

Wen heischen, eyschen, eyschen, sind Composita zu merken:

abheischen, einem etwas, abfordern, exigere ab aliquo aliquid. *It. emendicare.*

aneischen, in *Moseri Biblioth. MSS. p. 18.* desiderare, depolcere, exigere.

einen um Steur oder Lösung aneischen, ansprechen.

sich aneischig machen zu etwas, versippen etwas zu thun, offerre officium suum & promittere. *Devincire seieri prastande.*

ausheischen, *id. polcere ab aliquo aliquid, expolcere.*

Ausheischung, eines Stein-Eckers von der Obrigkeit. *Deck de Jure limitum. p. 137.* erheischen, exigere. *id.*

bey Erheischung der Nothdurft, urgente, oder exigente necessitate.

Erheischung. *Pitt. Alag, postulatio.*

ereschen, untersuchen, exquirere. *Sachsensp. MS. art. 50. exquirendo competere.*

Eirsen man ober mere als sine Kindern einen Tod erst erschiet.

fürheischen, als die Zeugen, testes citare.

Clevische Rechte-Ordn. p. 20.

fürheischen, für Verichte. *Gobler. fol. 104. c. ratio.*

Ineischen, Einforderung der Schuld, exadio. *Heisch-Brief. Fritsch. Supplem. Besold.* darinnen die Unterthanen von dem Stiftes Capitul Befehl bekommen, dem neuernochten Bischof zu huldigen. *f. heissen.*

### Seisf,

vom Feur, oder von der Sonne. heisses Wasser, aqua fervens, fervida. *ist.*



sied: heiß, bulliens. kochend: heiß, id.  
 Brühheißes Wasser, aqua candens qua sues  
 glabrantur.  
 heißer Wein, vinum servescens.  
 heißes Inschütt, sebum candens.  
 heißes Blei, plumbum liquefactum.

## Heiß,

von der Sonnenhitze, warm.  
 heiße Tage, calidus dies.  
 ein heißer Sommer, aestas flagrans, servi-  
 da.  
 heißer Sand, arena ardens.  
 heiße Länder, calidus & vapore solis torri-  
 de regiones.  
 wann der Tag am heißesten ist, flagrantis-  
 simo meridiei aestu.  
 es ist heißer Wetter, aestus scivir, magnus  
 est solis ardor.

heiß seyn, als Wasser, kochend seyn, servere, bul-  
 lire, fervidum esse, als Sand u. d. g. ardentem  
 esse.

heiß werden, als Wasser, effervescere subito  
 igne.

es wird mir heiß, incalisco.

heiß machen, fervidum facere; servescere,  
 infervescere.

heiß, figürlich. Es wird hier heißes Pflaster, es  
 wird hier theuer zehren, pretia rerum hic ex-  
 ardescunt.

heiße Thränen, (nicht Freuden-Thränen.)  
 lachrymae quas dolor animi elicit sive expri-  
 mit.

heiße Seuffter, ardentis gemitus.

heiße Liebe, ardens amor.

einem die Hölle heiß machen, einen durch  
 Verbalung der Straffe erschrecken, poena in  
 gore aliquem perterrefacere.

heiß vor der Storn seyn, züg. leicht zornig wer-  
 den, facile irasci, exastuare ira.

heißgütig, adj. ein Fehler des Erbes, vitium  
 zens in iudiciis.

heißhungerig, sehr hungrig, admodum esuri-  
 ens, valde famelicus, vehementem & quasi ca-  
 ninum appetitum habens.

Heiß, ist bey den Alten ohne sibilum, als es in Mi-  
 denachen ausgesprochen wird. s. beizgen, u.  
 auch das h bey einigen weggeblieben, also das  
 Griechische αἶψα, altus, gar wahrschein-  
 lich damit überein kommt, wie das Lat. altus und  
 allare, altus.

## Heissen,

Imperf. ich hieß, Perfekt. Präter. ich habe ge-  
 heißen, vocare, appellare, nomen dare. Pen-  
 nen.

ich heiße mich Meister und Herr, vocatio-  
 me magistrum & dominum.

einen lügen heißen, dicere aliquem men-  
 tari, vocare aliquem mendacem.

einen kurz und lang heißen, züg. einem al-  
 lenes Schimpf; Namen geben, omnis gene-  
 ris conviciis aliquem proferre.

heißen, genenne werden, vocari; nominari;  
 dici; nuncupari.

wie heißt er? quale nomen illi est?

er heißt mit den Zunamen N., cognomen-  
 tum illi est N.

man heißt es jetzt anders, alio vocabulo  
 nunc exprimitur; alio nomine est.

wie heißt das auf Teutsch? quo nomine  
 Germani hoc dicant?

heißen, für bedeuten, seyn sollen.

was soll das heißen? quid hoc sibi vult?

soll das studirt heißen, (seyn,) est ne hoc  
 literis operam dare.

heißen, für befehlen, sagen man soll, jubere;  
 precipere.

wer hat dich das geheißen? quis hoc tibi  
 precepit?

einen willkommen heißen, gratulari adven-  
 tum alicujus.

einen schweigen heißen, silentium alicui im-  
 ponere.

Geheiß, Befehl, iussum; mandatum.

auf des Vaters Geheiß etwas thun, patris  
 iussu aliquid facere.

ohne eurem Geheiß, injussu vestro.

auf weissen Geheiß, cuius iussu, quo auctore,  
 ungeheissen, ohne Befehl, freywillig, injus-  
 sus; ultroneus; sponte.

• Antheiß, Entgeiß, in MS. Codice Jud. XI. ein  
 Gelübb, votum.

gut heißen, billigen, approbare.

nicht gut heißen, improbare.

das Gutheissen, approbatio; consensus;  
 consilium.

verheissen, promittere; polliceri; spondere.  
 s. versprechen.

Verheissung, s. promissio, promissum.

Schultheiß, s. Schuld.

Nur der Alemannische Dialect hat schon vor  
 Alters den jischenden Thon im heißen gehabt,  
 welcher hernach auch im Hochdeutschen geblie-  
 ben, die andern mit der Teutschen verwandte  
 Sprachen haben das Sächliche (s.)  
 Goth. im Ulfila. hairan.

Anglo-Sax. . . . hætan.

Belg. . . . heeten. &c.

Es steht auch wahrscheinlich im Französich-  
 schen souhaiter, damit kommt das Griechische  
 αἰεῖν überein.

Zeißer, In der Jüdischen Policey-Ordn.

p. 61. Junge Heißer juchen, ist ein Holländi-  
 sches Wort Heister, oder Heister, calea, (zög.  
 plantale.) ein Reiß, ein langer Schuß von ei-  
 nem Baum den man in die Erde stecken kan, daß  
 er wieder ausschlage, und ein Baum draus  
 werde, von Weiden heißt man sie Say-Wei-  
 den, von Eichen sind es Eichen-Stalen, (ead.  
 pag. c. 1.) und pag. 58. Junge Pöw-Heister, s.  
 unten Pössen, (stecken oder setzen in die Erde.)

heiß, die Endung der Abstractionum, Schenheit.  
 Heiter, s. halter.

## Heizen, v.

heiß oder warm machen, steht nicht ohne fei-  
 nen Calum.

den Ofen warm machen, calefacere fornacem.

den Bad-Ofen heizen, ignem accendere in  
 furno; turnum igne percalefacere.

die Stube heizen, vaporarium calidum  
 reddere.

das Heizen, calefactio.

Heizer ist in den Compositis Einheizer,  
 fornacarius, calefactor.

Stubenheizer, calefactor conclavium ha-  
 bitaculi.

Durchheizen, percalefacere fornacem.

einheizen, ignem accendere in fornace, lignis  
 in fornace ignem subdere.

das Einheizen, calefactio.

Im Scherz sagt man, der Wein hat ihm  
 eingeheißt, potu vino uber, vino incaluit.

erheizen, warm genug machen, man kan dies  
 ses Gemach nicht erheizen, hoc conclave non  
 potest satis calidum reddi. Multo ligno con-  
 sumto, sive perpetuo licet igne in fornace ac-  
 censo hoc vaporarium non calefit.

Zeig-Bürde, Pistorii Lex. sacris virgultorum,  
 ein Bündel Reissig, zum einheizen.

heizen, s. heiß, züg. (s.) und (l.) wechseln  
 mit einander, wie Schweiß, und Schwoigen,

Spieß, Spiz, u. a. m.

• Zelber, Pfl. ein Streuer-Sack, saccus acere re-  
 pletus, in cunis infantum.

## Held, m.

ein großmüthiger, tapferer Mann, heros; bel-  
 lator eximius; Vir magni animi.

sich als einen Helden erweisen, heroem age-  
 re; se virum fortem prestare.

Helden zeugen selten wieder Helden, He-  
 roum filii nuxæ.

er ist seines Leibes ein Held, er beschützt sei-  
 nen Leib tapfer. Teutsche alte Sprichw. fol.  
 214. b. tuetur corpus suum heroica virtute.

Eine Heldin, f. herois; virago.

heldenbaffig, adj. und adv. heroicus, animo he-  
 roico.

Helden-Briefe, literæ heroum.

Helden-Buch, n. das von Helden handelt, liber  
 factis heroum virtutibus plenus.

Helden-Edicht, n. carmen heroicum.

Helden-Herk, n. animus heroicus.

Helden-Kieder, die von Helden handeln. *Alberus*  
 in *Chron. An. 886. p. 195. cantilena Heroica.*

Helden-müthig, adj. heroicus.

adv. more heroum.

Helden-Muth, m. animus heroicus.

adv. müthig, adj. heroicus.

adv. animo heroico.

Helden-reich, adv. Griechen-Land war Helden-  
 reich, *Grecia heroibus celebris erat.*

Helden-Sprach, nennen einige ihre Mutter-  
 Sprach, aber nicht ohne Spur eines eiteln Ei-  
 genschloß, lingua heroum, s. oben Celten, ist  
 noch von einer Celtschen Prahleresp.

Helden-That, f. facinus heroicum.

eine Helden-That verrichten, fortiter & ex-  
 cellenter aliquid facere.

Die Etymologie, daß Held, oder wie man es  
 ehemals schrieb, Helt, mit Celten überein kom-  
 me, *Adnigobas in Chron. Alsar. hat Hält, auch*  
*Spelm. in Archæol. ist sehr wahrscheinlich.* s. oben  
 bey Celten. Strabo sagt, die Celten seyen so ge-  
 nannt worden, *διὰ τὴν ἐπιφάνειαν*, quod  
 auctoritate prævaluerint, sive quod robusta &  
 valens natio fuerint. Die alten Poeten haben

Helide, als Opigen. *Poeta anonymus*, und im  
 Jeroschim steht Heliede. Es kame Held also von  
 hell, clarus, lerenus. Man gibt den Fürsten an-  
 noch den Titel, Durchläucht, wie das Griechi-  
 sche *ἥως*, von *ἥα*, Juno, wovon Lat. heros,  
 von der hellen Luft.

## Helsen-Wein, n.

(für Helsen-Wein, s. oben Elephant,) vom  
 Elephanten-Bahn, ebur; dens elephantinus.

helsenbeinern, adj. von Helsen-Wein, ebur-  
 neus.

ein helsenbeinernes Bild, lignum eburneum.  
 mit Helsen-Wein belegt, eburatus.

ein Arbeiter in Helsen-Wein, als Drechsler  
 oder Bild-Schnitzer, eborarius.

## Helsen,

Ich helfe, du hilfst, er hilft, wir helfen u. s. w.  
 Imperf. indicat. ich helf. Conjunct. ich hülf.

Imperat. Sing. hilf. Plur. helft. Perf. geholfen.

helfen, einem Hülf leisten; beistehen; juvare;  
 adjuvare aliquem; opitulari, auxiliari alicui.

mit Rath und That, re & consilio.

das hilfst viel, hoc multum, oder plurimum  
 juvat.

es ist ihm nicht zu helfen, salus ejus despe-  
 rata est.

sie helfen einander, tradunt mutuas operas.

er kan nicht helfen, nihil opis est in eo.

wem nicht zu rathen ist, dem ist auch nicht zu  
 helfen, qui contemnit consilium manet sine  
 auxilio.

in einem bösen Stück helfen, complicem ef-  
 fe sceleris, sceleris consortem, participem &  
 socium esse.

Gelahrtheit hilft viel zu einem vergnügten  
 Leben, eruditio ad beatam vitam multum ju-  
 vat.

einem zu einem Ehren-Dienst helfen, adju-  
 torem honoris alicujus esse.

einem von etwas helfen, liberare aliquem,  
 eripere aliquem e malo.

einem

einem vom Brod helfen, vulg. aus dem Weg räumen, e medio tollere aliquem, einen trösten helfen, consolari aliquem simul cum aliis.

die Last tragen helfen, auxilio suo levare onus, in portando onere adiutorem esse, auxilio esse ut onus portare quis possit.

Im Drohen ist dergleichen Constuction ironice, ein mißbilligen des Thuns eines andern, als: Ich will dir lachen helfen, post risum hunc plorabis, desine ridere.

Hilf Gott! bone Deus! pro Deum!

Gott hilf! sagt man zu denen welche niesen, formula qua saluimus sternutantes; Deus te adjuvet.

Gott helf euch! oder hilf Gott! sagt man an theils Orten zu den Bettlern, wenn man sie abweist, formula, qua mendicos abire iubent in quibusdam regionibus.

Der Land-Fried soll auf ihn geholfen seyn. Toimer. Codic. Diplom. p. 102. omnes in puniendo turbatores adiutores sunt. Sie sollen den Störzer des Land-Friedens alle straffen helfen.

### Helfen, v.

nützen, prodesse; utilem esse.

was hilft das Ansehen wann man es nicht ansehn kan, quid iuvat aspectus si non conceditur usus.

Das hilft dir, aber mir nicht, hoc fit in commodum tuum, non in meum.

wann hat es geholfen? cuius e re fuit.

Man findet in dieser Bedeutung des Nützens auch den Accusativum, welcher entweder vom Accusativo des Verbi, iuvare aliquem, oder vom Nominativo des Verbi, quid hoc tibi prodest? quem fructum inde fuit?

helfen, durch Arzney, mederi, medicari rem, oder rei resistere malo medicamentis.

Dieses Mittel hilft, huic remedio cedit morbus, remedium salutare est; valet adversus morbum; inest illi vis remedialis, remediatur.

in etlichen Krankheiten ist nicht mehr zu helfen, morbi quidam inmedicabiles sunt.

das hilft doch etwas, wann es gleich nicht gänzlich hilft, hoc levat dolorem quamvis enim non tollat.

wie ist da zu helfen? quodnam huic malo remedium est.

Helfe, al. für Hülfe, auxilium.

Im Landfried, Ann. 1332. Und geschehe es noch daß man mehr Helse bedarfe so sollen sie einander helfen. Toimer Codic. Diplom. ad hister. Palatin. p. 101. Helse, in Keron.

Helfer, adjutor; auxiliator; opitulator.

Helfers-Helfer, der Helfer eines Helfers, adjutoris adjutor.

In Fronperg Kriegs-Rüst. heißen des Zeugmeisters Leute oder Gehülfsen, Helfer. fol. 22. b.

In Straßburg, und andern Orten, wo man die Lateinischen Namen abschaffen wolte, welche den Kirchen-Dienern sonst gegeben werden, wird ein Diaconus oder Caplan, Helfer genennet. Goltz Onomastie. col. 10.

Nachhelfer, f. Noth, die 14. Nothhelfer.

abbelfen, einer Sache, einen Streit beilegen, componere litem; causam decidere.

... einem Ubel, malo mederi.

... dem Mangel den man an einer Sache hat, sublevare inopiam alicuius rei.

... einem der Marter, liberare aliquem cruciatu.

abbelfich, adj. den Beschwerden abbelfiche Masse geben, controversiam dirimere.

anhelfen einen, helfen daß er ein Amt oder Eif erhält, conferre aliquid ad ligendam sedem, ad obtinendum munus aliquod.

aushelfen, einem der gefallen ist oder sonst

liegt, stratum & dejectum sublevare, erigere, allevare.

... einem der gering und arm ist, consilio, pecunia aut alius rebus alicui succurrere & eum sublevare.

... von einer Krankheit, morbo aliquem levare; salutem reddere.

aushelfen, einem helfen, opem ferre alicui, succurrere.

... einem in der Noth, levare, eripere, calamitatem alicuius levare.

... einem mit etwas, sublevare aliquem aliqua re; suppeditare alicui aliquid.

das Aushelfen, sublevatio.

behelfen sich, mit weniger und schlechter Speise zufrieden seyn, frugalem esse, parvo contentum esse.

sich kümmerlich behelfen, parce ac duriter vitam agere.

sich mit Worten oder Reden nicht behelfen können, verbis defici, inopi lingua esse.

behelfen seyn zu etwas, adiutorem esse, auxiliari alicui ad obtinendum aliquid.

Behelf, m. exculatio; exceptio, Ausflucht. nichtige ungegründete Behelfe, exceptiones frivole & inanes.

behelflich, adj. behelfliche Widerreden, frivole objectiones, unerhebliches Einwenden.

davon helfen, helfen, daß er besetzt werde, oder entwischt, adiutorem esse fugae alicuius, ut liberetur aliquis conferre aliquid.

dazu helfen, conferre aliquid ad, confortem esse, complacem esse alteri, applicatum esse ad aliquid.

durchhelfen, durch einen Ort, adjuvare aliquem, ut aufugiat ut penetret, apertiendo portam removendo obstacula, subministrando necessaria &c.

einbelfen einem, succurrere memoriae alicuius, subministrare quae oblitus est, wenn einer etwas vergessen hat.

forbelfen, befördern, promovere, evehere ad honores.

... in Wissenschaften, re. conferre aliquid ad incrementum vel progressum alicuius, viam monstrare ad proficiendum.

... auf der Reise, subministrare quae ad iter pertinent.

... in der Flucht, viam monstrare ad fugam, facere ut quis evadere possit, dare alicui facultatem fugae.

mitbelfen, una juvare, adiutorem esse alicui.

nachbelfen, facere ut quis majores progressus faciat, ut alios sequi possit, machen daß etwas weiter komme.

überbelfen, entschuldigen, vertheidigen, excusando, attestando &c. adiutorem esse alicui, eumque defendere.

die Mütter helfen ihren Söhne immer über, matres omnes adiutrices solent esse in peccato filii.

verhelfen einem zu etwas, adjuvare aliquem in consequenda & obtinenda re.

verhelfen Gut, wherein man den Gläubiger gerichtlich gefehet, Churf. Sachs. Gerichtes Ordn. tit. 39. bonum in quod creditor judicialiter per executionem inmissus est.

Die Hochdeutsche Sprach hat das f behalten in helfen, die Niederdeutschen, das p, wenn allen andern mit der Deutschen verwandten Sprachen, helfen. Goth. Hilpan. Anglos. helpan, hylpan, &c. Es schreint das Griechische ελπω, damit verband zu seyn, π und x, werden im Griechischen mit einander verwechselt. Die Bedeutung ist Synecdochisch, nur von gewissen jehen aus der Gefahr, oder etwas zu retten, und zum Nutzen.

### Hülfe, f.

adjutorium; adjumentum; auxilium.

er brauche Hülfe, es ist ihm Hülfe von nöthen, adjutorio eget, opis indiget.

um Hülfe bitten, auxilium alicuius implorare.

mit Gottes Hülfe, adjuvante Deo.

Hülfe leisten, opem ferre, suppetias ferre, adjumento esse alicui.

einem zu Hülfe kommen, venire alicui auxilio.

Hülfe von einem haben, auxilium ab aliquo habere; auxilio alicuius uti.

weder Hülfe noch Rath wissen, neque consilii locum habere, neque auxilii copiam.

zu Hülfe kommen, venire adiutum aliquem.

Hülfe für Arzney, f. Arzney, remedium; medicina; medela.

Hülfe, in Jure, Vorsehung in Gerichten, executio, quia est extremum auxilium litigatoris.

in die Hülfe gerathen, sententiam condemnationis contra aliquem ferre & executionem concedere alicui.

die Hülfe ergeben lassen, executionem mandare.

Hülfe; Geld, expensae executionis. Beschl. Theil. Pract. was zur Execution gegeben wird.

Hülfe in Rechts-Sachen, executio, da der Richter einem auch verschafft, was ihm das Urtheil zugesprochen.

Hülfe; Auflage, Befehl die andere Parteien zu zwingen, praeceptum executivum.

Hülfe; Brief, literae executorialis, literae mutui compasus, privilegium pro celeris executione impetranda, Freyheit Execution zu go brauchen.

Hülfe; Brief, terminus executionis, Executio terminus.

Hülfe; Gebühren, sportulae executorialis.

Hülfe; Geld, honoraria executionis praemia executorialis, multa executorialia.

Hülfe; Privilegium, Privilegium ad celerem executionem impetrandum concessum.

Hülfe; Schein, literae executionis, testimoniū factae executionis.

Hülfe; Zwang, executio, media coactiva.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Auflage, Steuer, tributum, subsidia varia in Hand. Metrop. Salub. T. II. p. 40. einem Französischen aides.

Hülfe, heißt an vielen Orten in Nieder-Sachsen ein Holz welches an den Rücken über die Schultern liegt, auf beiden Seiten Befestigt, oder Armer daran zu hängen und zu tragen, jugum aquariorum.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.

Hülfe; Hand, subsidium quod magistratus magistratui praestat, wenn ein Magistrat dem andern hilft.



## Heli, adj.

was hell macht, clarus, als Licht, Sonne.  
die hellen Sterne, lucida sidera, nitentia  
astra.

eine helle Fackel, fax fulgida.  
deller Blig, fulgerrum.

hell, das hell gemacht ist.  
der helle Himmel, caelum serenum sine nu-  
bibus.

hell Wetter, sudum, serenum.  
ein helles Zimmer, conclave illustre.

hell, als Wasser, klar, limpidus; liquidus.

hell, glänzend, fulgens; nitidus; splendens.  
hell, durchsichtig, pellucidus; diaphanus; trans-  
lucidus.

helle, klare Augen, oculi clari, nitentes, fulgen-  
tes.

hell, für klar, offenbar, manifestus; planus.  
es ist hell und klar am Tage, constat; pa-  
ter; liquet.

hell seyn, lucere, illustrari.

als polirt, politum esse, nitere.

es ist Mondhell, splendor luna, luget.

es ist Sternhell, nox minus obscura est ful-  
gentibus stellis.

hell machen, illustrare, lumen inducere, collu-  
strare; serenum reddere, nitidum reddere,  
nitorem asserere.

das Hell oder Glänzend machen, splendoris  
conciliatio.

hell machen, durch dünne machen, rareface-  
re; diluere; eliquare, durch schmelzen, liqui-  
dum reddere, ad aliquem usum purgare.

hell werden, es wird hell oder Tag, lucefcit; lux  
appetit.

... durch dünne machen, rarefcere, rarefieri.

... glänzen, nitescere, nitidum fieri.

... klar werden, clarescere, exalarari.

hell, vor den Namen der Farben.

hellblau, caeruleum dilutum, bleichblau.

hellbraun, fuscum dilutius.

hellgrün, viride pallens.

hell, adv. clare; dilucide.

hell am Tage seyn, clare apparere.

hell sehen, serenius videre.

die Helle des Wetters, serenitas.

des Wassers, limpidudo.

eines durchsichtigen Dings, pelluciditas.

eines glänzenden Dings, nitiditas, splendor.

hellig, hieß ehemals dünne gemacht.

hellig machen, attenuare.

hellig, eitel, unnütz, inan s. Vet. Voc. 1482.

hell, kommt mit Hase, überein, sol, woben  
die Tages: Helle kommt.

ausheilen, n. sich ausheilen, klar werden, clarum  
fieri, clarescere.

der Himmel hellet sich auf, caelum fit sere-  
num.

ausheilen sich, serenum fieri, s. haitem, aushei-  
tern, hell werden.

erheilen, daraus erhellet, daraus ist offenbar,  
hinc patet, liquet, manifestum est.

## Heli,

dem Gehör nach, adj. eine helle Stimme, cla-  
ra vox, canora; elata.

eine helle Trompete, tuba acutior, sonora.  
clara sonans.

hell, adv. clare. hell klingen.

Gleich wie hell, fulgidus, in die Augen fällt  
so hat man hell auch von dem gesagt, was in die  
Ohren fällt, wie im Latein. splendor, auch von  
der Stimme gesagt wird, splendor vocis.

helle, infernus, s. Hölle.

hellebarde, s. Helm.

hellen, schief in die Höhe ziehen, inclinare, für  
halden, s. Halde, eine Tonne hellen, im N.  
verschießen, inclinare dolium quod fere va-  
cuum est, ut reliquum effluat.

## Heller

die geringste Münze, moneta vilissimi pretii.  
Gross Münze vigesima quarta pars, olim  
obulus, in chartis Veterum.

es ist ein böser Heller, der einem ein Pfund  
schadet, Kayserb. Post. fol. 68. res minimi  
pretii interdum magnum damnum alicui dare  
potest.

hellerisch, adj. Ann. 1356. hat Kaiser Carl der  
Stadt Nürnberg auf acht Jahr verliehen,  
Heller mit einem Creuz und Händlein zu  
münzen, deren 31. Schilling und 4. Heller  
auf ein Hellerisch Mark gehen sollten,  
Nachrichten von Nürnberg, p. 149. 8.

Dreihellerer, rufen die Straßen-Jungen  
zu Nürnberg einem Schlitzen nach, der mit  
andern viel hässlichen in Gesellschaft hinten  
nachfährt, und um geringes Geld fang gemie-  
tet werden, traha tribus obulis locanda.

Heller-Wagen, ein gemieteter Wagen, der da  
sehr knarret, und also so schlechter Lohn dafür  
einkommt, daß er die Wagen-Schmier nicht  
bezahlt, vehiculum vilis.

Heller-Hure, prostibulum vilissimum.

Heller-Mann, in Matth. Con. XIV. Serept.  
mochus, scortator, ein Hurer.

Heller-Zins, der von Krämen, Läden, Brod-  
Bänken u. gegeben wird, als Stand-Geld.  
Besold. Stand-Geld.

unartige Heller, werden die deutigen Kupferne  
und kleine Heller genennet. s. Struv. Eras. Ar-  
chiv. P. I. p. 101.

Wie der Werth der Heller, von An. 1200. da  
das Pfund noch so viel als 3. Zl. war, herab ge-  
kommen, daß man jetzt 600. für einen Thaler  
rechnet, s. Gönn. Coburg. Chron. An. 1700.  
8. p. 149.

Weil die Heller auch Haler hießen, haben etli-  
che gemeint, es sey von Halle einer Stadt, und ha-  
ben sie Lat. barb. Hallenses genennet. s. DuCange  
Gloss. moneta Halz cusa. Goldast. aber Rer. Ala-  
mann. T. I. P. II. fol. 394. sagt, Haler und Heller  
sey so viel als halber, ein halber Pfennig oder  
Hälbling, Bayersberg Post. hat beides: als  
Post. fol. 164. Wer Gut hat, hat Ehr, sprach der  
Frosch, und sah auf einen Hälbling, und fol. 219.  
Man gebe da einen Haller übers Wasser zu fah-  
ren, und wider herüber.

Hälbling war ein altes Adeliges Geschlecht in  
Tyrol, und Nitter, davon unterschrieb sich ei-  
ner An. 1266. Conradus Hälbling, dictus  
obulus de Mayenburg, s. Beschreib. Tyrol.  
Ausg. 1703. 8.

Hälbling, Heller, Vet. Vocab. 1482.

Hälbler, Matth. Conc. XIV. Serept. id.

Siehe Spelman im Arch. ad. voc. Bord-  
halpeng. für halber Pfennig, Stram: Zins, und  
DuCange ad vocem. Aithelblinc. Alder: Heller.

Die Heller bekamen den Namen von dem Ort  
wo sie gemünzt waren, als Alber. unter Tz.  
Münz. in. C. Binger: Heller. Ein Bag oder  
20. Binger: Heller, Carolus Francicus, 10.  
Binger: Heller, Scrupulus 14. Binger: Heller,  
oder ein Frankfurter Schilling.

hellig, s. hällig.

## Helm, s. m.

galea; cassis, eine eiserne Decke des Hauptes im  
Krieg.

Helm, für die so den Helm tragen, miles vel  
eques galeatus sive galea armatus.

mit so viel Helm erscheinen, tor equitibus  
itipatus comparere.

T. III. Script. Brunsv. p. 176. Herzog Otto  
schickte wider die Bürger zu Lübel 600. Hel-  
me, das ist Nitter und Knechte.

helm-Lehen, feudum Galeatum, Nitter-Lehn.  
1. Theilung, displicere equites. Einthei-  
lung der Nitter.

Die Vornehmsten, und die von hohen Adel  
hatzen gekrönte Helm.

## Helm, s. m.

Es waren da 1200. Helme zu Kopf, derowaren  
700. gekrönter Helm. Steutler Annal. Helv. p. 74.  
und 94. Man zählte in der Schlacht bey Sems-  
bach viel Adlicher Persohnen und darunter  
350. krönter Helmen.

Den Helm recht binden, vincire & adori-  
nare galeam, war eine sonderbare Wissen-  
schafft, die vielleicht die ganze Heraldik oder  
eines jeden Hauses begriffe, sonderlich was  
den Apicem anlangte.

Helm, wegen der Gleichheit, das obere runde  
Dach an den Kirch-Thürnen, Pist. (scil. cup-  
pola.) testudo recti; tholus.

Helm-Haus, Pist. ein Schopf oder bedeckter  
Ort, da man zusammen kommt zusprachen,  
adicula sub testudine recti.

Helm, auf den dithlir: Kolben, alembici teg-  
mentum.

Helm, auf dem Haupt eines wirklich Bewaff-  
neten, oder in den Wappen auf dem Schild.  
ein Helm mit dem Feder-Busch, galea cri-  
stata.

ein offener Helm, galea aperta.

geschlossener Helm, galea clausa.

Helm mit Reissen, gereister Helm, galea  
clathrata.

ausgenommener Helm, galea sine clathris.  
der keine Gitter oder Reissen hat.

Helm, das Bälglein so einige Kinder um den  
Kopf auf die Welt bringen, pileus; pellicula  
infantium nascentium.

Die Alten trugen nur Thier-Häute im Krieg,  
mit deren Kopf sie ihren Kopf bedeckten, und  
das Maul des Thiers über sich schoben, im  
Treffen aber vor das Gesicht herab zogen,  
die hießen nach den Thieren, γαλαί, κυνέαι,  
αυρί, &c. von γαλαί meinen viel, sey das  
Lateinische galea entstanden, und vielleicht das  
Teutsche Helm, ingleichen, darauf hat man eise-  
ne Helm aufgebracht, sonderlich ist man besorgt  
gewesen das Gesicht recht zu bedecken, und doch  
die Augen recht gebrauchen zu können, auch das  
Kinn besser zu bewahren, diese untere Bede-  
ckung des Gesichtes hieß man das Helmlin oder  
Helmlin, bucculam. In der Uebersetzung des  
Lebens Friderici Landgr. Thüringens. Gers-  
onis steht: Er habe in einer Niederlage seiner  
Feinde viel Kriegs-Gähneln erobert, auch ge-  
reißte ausgenommene Helmlin, Silber-Ge-  
schier, u. Das Silber-Geschier und die ausge-  
nommene Helmlin habe man gen Reissen in  
die Turn: Stiften-Kirche gebracht. Von der Ent-  
stehung dieser Helmlin sagt Paul Jovius in Vita  
Magni Sforcia c. 10. loquens de Alberico Bab-  
biano qui vixit, Anno 1400. Hic est ille Alberi-  
cus qui equitem Caraphractum ea specie, quam  
videmus, formavit & instituit. Adinvento hoc  
conclusa. duplicisque galeae genere, quo nunc  
maxime utimur & Gothico nomine Helmetrum  
vocitamus. Helmlin war also der kleine Untere-  
theil des Helms, der das Kinn deckte, die meis-  
ten Sprachen haben das Wort Helm, als dem  
grossen Obertheil des Helms behalten, als Ital.  
Elmo. Hisp. yelmo. Gall. heaume, auch im Lat.  
barb. Helmus, und im heutigen Griechischen  
ελμος, &c. Engelländisch, helmer, auch Hol-  
länd. helmet und Helm.

Die Deckung des Helmlins hieß:

Helm: Fenster, in Hagenii Chron. er stach  
ihn durch das Helm-Fenster.

Helm-Visier, Gold: nomast. 177.

Helm-Reiß, clathri galeae.

Helm-Kopf, m. id.

Parade-Helm, galea ad pompam.

ein Stech-Helm, im Ernst, im Krieg, ist  
ganz geschlossen, und hat nur Leder wodurch  
man sehen kan, galea ad prelium.

ein Turnier-Helm, galea ad ludum eque-  
stre; torneamentaria.





hen so viel sey, als das vom hengulto, und dahin  
verstandend werden. Von dem Verbo Han-  
nen, s. oben an seinem Ort. Es werden auch die  
jungen Pferde oder Küllen Hanterlein gene-  
net, wie von himne, hinnulus.

Im Böhmischen ist Hengst für Hengst.

Es eifern einige alte und neue Etymologi-  
en derjenigen, die aus Hengist und Hork, den  
zwei Namen der Haupten, so die Sachsen in Bri-  
tanien geführt haben, Hengist und Hork ge-  
macht, (s. unten Hork, Hork,) davon Gervas. pag.  
41. sq. edit. Mader. Saxones Hengist & hork du-  
ce. Sie wissen nicht genug satyrische Quadri-  
tungen zu finden, daß man solche Namen von  
Thieren erklären, aber bei solchen beschimpfen  
bleibt es, sie zeigen nichts bessers, sondern nur et-  
was lächerlicheres. Was ist es Wunder, wenn  
die Alten solche Thiere hierinnen so genüßig ge-  
hat es doch Henricus Leo dem Löwen auch gethan.

In der Lat. harb. hat man die Composita mit  
Hengst bey einer Art Unterthanen sehr falsch ge-  
schrieben, als in Da Cange Gloss. aus des Handii  
Metaph. T. I. p. 89. cum utriusque sexus man-  
cipiis, parascalcis, Sindmannis, hengistvoteris,  
&c. I. Hengistnotis &c. und p. 102. c. I. Sind-  
mannis Hengistvoteris &c. Diese drey unbekant-  
lich gemachte Wörter werden in Merckelbeck  
Char. Frising. erklärt, mit dem rechten Wort  
Hengistfuoris, das ist, Unterthanen die dem  
Herrn zu Dienste Pferde und Hengiste füttern  
wollen, Hengistfütterer, Pferdewarter.

In Da Cange Glossario ist Forelle ad Hengi-  
st, nichts anders als eine waldige Gegend, wel-  
cher dergleichen Hengistfütterer gegeben wurde,  
die Pferde Sommer und Winter daraus zu er-  
halten, p. 716. Von dergleichen Umständen  
mag wohl die Hengist: Heide bey Lemgov den Na-  
men bekommen haben.

Hengst, im Pitz, beginn Wort fero. Der Hengst  
oder Nagel, darauf man das Ruder im Schiff  
malet, scalmus.

Hengst. Im alten Vocab. von An. 1482. wird  
da Lat. harb. tollinum genannt, sonst tolleno.

Hengst, an einem Brunnen, lignum puteo-  
rum quo aqua hauritur.

Henk, an Wehr: Gehentke. s. unter hangen, hän-  
gen, Gehänge.

Hengel, s. unter hangen.

henken, s. hangen, hängen.

henken, als Henkers Arbeit, suspendere; affi-  
gere aliquem patibulo.

gehent werden, suspendio vitam finire.

Das Henken, s. suspendium.

es gilt ja nicht henkens und köpfens, vñg. non  
capitis res agitur.

henkens werth, henkens würdig, capitalis.

aufhenken, suspendere.

widhenken, una suspendere.

mit gehent, mit gehent, eadem culpa, ea-  
dem poena; qui in furto una deprehendun-  
tur, una suspenduntur.

### Henker,

carnifex, Scharfrichter, rerum capitalium  
vindex.

dem Henker in die Hände gerathen, suppli-  
cio digna committere; supplicio affici.

er ist unter des Henkers Hand gewesen, in  
carnificis aut tortoris manibus fuit.

Henker, (Interfectio) oder zum Henker.

was henkers? vñg. Was henkers fängst du  
an? quæ malum! conatis?

Henker, vñg. für Teufel, packe dich zum Hen-  
ker, abi in malum rein.

daß dich der Henker hebte.

gehe ins Henkers Namen.

Henkeres, s. carnificis habitaculum.

henkerisch, adv. henkerisch peitschen, virgis ex-  
dere more carnificis; carnificis instar.

Henkermäßig, adj. supplicio dignus. Galgen-  
mäßig.

adv. more carnificis, wie ein Henker.

Henkers Arbeit, s. Henkers Arbeit verrichten,  
carnificis partes agere.

Henkers Geld, expensæ criminalium executionu-  
rum.

Henkers Knecht, carnificis minister.

Henkers Koch, v. carnificina. Schind: Grube.

Henkers Wahl, die letzte Wahlheit derer zum To-  
de verurtheilten, ultima corn ante supplicium.

Henkers Schwert, n. gladius carnificis.

### Henne,

gallina, Haus: Henne, domestica.

Brut: Henne, gallina ovis incubans.

Blut: Henne, gallinaglocians.

Leg: Henne, gallina ova pariens.

die immer legt, gallina fecunda.

die nimmer legt, gallina effœra.

Henne, Feld: Henne, gallina sylvestris.

als Auer: Henne, s. Auer.

welsche Henne, Trut: oder Catecutische Hen-  
ne, Gallina Indica.

eine kleine Henne, gallinula.

Hennen: Darm, hat Pitz, ayla, z. s. Huhn, Hüh-  
ner: Darm. Ein Kraut.

Hennen: Wasser, nennen einige eine Brühe die  
aus einigen geschlachteten Hennen in einer  
Flasche ausgekocht worden, jus e corporibus  
aliquot Gallinarum excoctum.

Zins: Henne, die man als Zins giebt. Besold. in  
bey dem Wort Henne. p. 412. Thef. Practici.

von vielerley Arten der Zehnd: und Zins: Hüh-  
ner, der Zeit nach, als Pfingst: Herbst: Som-  
mer: Hühner, vermengt Huhn und Henne mit  
einander. Eine jede

Henne ist ein Huhn, aber nicht jedes Huhn eine  
Henne.

Er hat selbst p. 42. im Anschlag eines Dorfs in  
Schwaben eine Gült: Henne und Leib: Hen-  
na, so die Unterthanen jährlich geben, 92. jede  
zu 10. Kreuzer gerechnet.

Gült: Hühner, 142. jedes zu 5. Kreuzer.

Hennen zu Zins geben, ist ein Zeichen der Leih:  
eigenschaft. Daher kommen die Sprich:  
Wörter: So stieg kein Rauch: Huhn über  
die Mauren. I. Es stieg keine Henne über  
die Maure, das ist, man nimmt keinen Leih:  
gegen zum Bürger in einer Stadt an, homi-  
nes proprii non recipiuntur in numerum ci-  
vium. I. die Henne trägt das Haupt: Recht  
auf dem Schwanz, das ist, wer eine Henne im  
sen muß, bekennet daß er ein Unterthan, der  
nach seinem Tode dem Herrn das beste Stück  
läßt. Besold. bey dem Wort Leih: Henne. Daher  
heissen einige Hennen, Leib: Hennen. Ander-  
re, als Westphal. in specim. monumentorum  
Meklenb. p. 38. erklärt das Sprich: Wort vom  
stiegen der Henne über die Maure: Die Bür-  
ger geben keine Zins: Hühner, sondern haben  
andere Auflagen.

Es scheint der Namen Rauch: Huhn geht auf  
das Haus, Leib: Huhn auf die Person, Brand:  
Huhn auf das ausgebreitete Feld, da man zu  
gleich mit verbrennen abgeräumt.

Henne, wurde zu Strassburg zu Kayser: ober:  
ger Zeiten der Belar: Stern genannt. fol. 206.

Postill. Der Meer: Stern, oder der Wagen,  
(Weer: Wagen) oder die Henna mit den Hühlin,  
wie ihr (ihre Bürger zu Strassburg) des heissen  
der Stern gegen aquilo, wann ein Schiffman  
diesen Stern sieht, &c.

Henna, wurde zu Strassburg zu Kayser: ober:  
ger Zeiten der Belar: Stern genannt. fol. 206.

Postill. Der Meer: Stern, oder der Wagen,  
(Weer: Wagen) oder die Henna mit den Hühlin,  
wie ihr (ihre Bürger zu Strassburg) des heissen  
der Stern gegen aquilo, wann ein Schiffman  
diesen Stern sieht, &c.

Henna, wurde zu Strassburg zu Kayser: ober:  
ger Zeiten der Belar: Stern genannt. fol. 206.

Postill. Der Meer: Stern, oder der Wagen,  
(Weer: Wagen) oder die Henna mit den Hühlin,  
wie ihr (ihre Bürger zu Strassburg) des heissen  
der Stern gegen aquilo, wann ein Schiffman  
diesen Stern sieht, &c.

Henna, wurde zu Strassburg zu Kayser: ober:  
ger Zeiten der Belar: Stern genannt. fol. 206.

Postill. Der Meer: Stern, oder der Wagen,  
(Weer: Wagen) oder die Henna mit den Hühlin,  
wie ihr (ihre Bürger zu Strassburg) des heissen  
der Stern gegen aquilo, wann ein Schiffman  
diesen Stern sieht, &c.

Henna, wurde zu Strassburg zu Kayser: ober:  
ger Zeiten der Belar: Stern genannt. fol. 206.

Postill. Der Meer: Stern, oder der Wagen,  
(Weer: Wagen) oder die Henna mit den Hühlin,  
wie ihr (ihre Bürger zu Strassburg) des heissen  
der Stern gegen aquilo, wann ein Schiffman  
diesen Stern sieht, &c.

Henna, wurde zu Strassburg zu Kayser: ober:  
ger Zeiten der Belar: Stern genannt. fol. 206.

Postill. Der Meer: Stern, oder der Wagen,  
(Weer: Wagen) oder die Henna mit den Hühlin,  
wie ihr (ihre Bürger zu Strassburg) des heissen  
der Stern gegen aquilo, wann ein Schiffman  
diesen Stern sieht, &c.

Henna, wurde zu Strassburg zu Kayser: ober:  
ger Zeiten der Belar: Stern genannt. fol. 206.

Postill. Der Meer: Stern, oder der Wagen,  
(Weer: Wagen) oder die Henna mit den Hühlin,  
wie ihr (ihre Bürger zu Strassburg) des heissen  
der Stern gegen aquilo, wann ein Schiffman  
diesen Stern sieht, &c.

Henna, wurde zu Strassburg zu Kayser: ober:  
ger Zeiten der Belar: Stern genannt. fol. 206.

Postill. Der Meer: Stern, oder der Wagen,  
(Weer: Wagen) oder die Henna mit den Hühlin,  
wie ihr (ihre Bürger zu Strassburg) des heissen  
der Stern gegen aquilo, wann ein Schiffman  
diesen Stern sieht, &c.

Henna, wurde zu Strassburg zu Kayser: ober:  
ger Zeiten der Belar: Stern genannt. fol. 206.

Postill. Der Meer: Stern, oder der Wagen,  
(Weer: Wagen) oder die Henna mit den Hühlin,  
wie ihr (ihre Bürger zu Strassburg) des heissen  
der Stern gegen aquilo, wann ein Schiffman  
diesen Stern sieht, &c.

Hennen: Greifer, Kayser: ob. Narren: Schiff:  
fol. 118. b. Ein farger Fisk, ein Käufer, der  
sich um alle kleine Dinge bekümmert.

Henne, ist der articulus feminini, und ist dem  
Hünern geblieben, wie man annoch von andern  
Vögeln das Pronom. er und sie gebraucht, für  
männlich und weiblich Geschlecht, und im  
Schwedischen, Han, ille.

Hennegau, eine Provinz in den Niederlanden,  
Hannonia.

Henn, s. Heing, für Heinrich.

Zepp, s. Hippe.

ber, für behr, s. behr.

### Her, adv.

huc, deutet die Bewegung an, von einem an-  
dern Ort zu dem nähern.

Die meisten Composita damit, stehen bey  
Wörtern die einen Motum ad locum propio-  
rem andeuten, als: herkommen, herannahen  
heraufsteigen, herauskriechen.

Also auch: herbes, herein, herunter, her-  
vor, herüber, hernach, hernieder, herum, her-  
zu, s. solche Composita ein jedes unter dem  
Anfangs: Buchstaben seines Verbi, oder Ver-  
balis.

Hinter an andern Partikeln, steht es noch öf-  
ter, deren gleichfalls wenige allein stehen könn-  
en, sondern alle an den Verbis. als:

anher, auffenher, darüberher, darunterher,  
einher, hieher, hintenher, nachher, innenher,  
nebenher, obenher, umher, untenher, vorher,  
vornenher, woher, unde.

Wann dergleichen Wörter im Befehlen und  
andern Umständen allein stehen ist das Verbum  
so dazu gehöret nur ausgelassen, als: heraus  
heraus, nemlich komme, oder geh, u. d. g. Refi-  
set her! nur her!

Einige bedeuten Ort und Zeit, als:

daher, nicht dorthen, oder dorthin, hinc  
non inde, huc non in aliud locum, bis daher,  
in hunc usque diem. Es wird auch alsdann  
wegen des ausschließend einer andern Bedeu-  
tung der Accent verlegt, als daher, wann es  
das dorthin ausschließt, hat den Accent auf  
da, nicht auf her, wann es (daher,) aber  
hinc, itaque, igitur, &c. bedeutet, ist der Ac-  
cent auf her, wie sonst gemeinlich auf den  
Dissyllabis. und dieses geschieht auch in allen  
andern solchen Compositis.

bisher, hucusque; hactenus.

seither, ab eo tempore.

Es ist noch der alte End: Vocal geblieben, an-  
dahero, daumenhero, bishero, itaque, an den an-  
dern veraltet er.

Ob gleich das Gothische im Ulfila schon her  
hat, so ist doch her mit hier von einigen Teut-  
schen vermengt worden, im gemeinen ruffen des Ge-  
findes braucht man hier, als wann einer schon  
hier wäre, und will sie doch erst hier haben, vor  
diesem haben einige das h, zum Exempel, in hers  
aus wegelassen, und schreiben nur eraus, an-  
dere haben an statt daher, dahar, als: Leo Jud.  
in der Uebersetzung des Commetarii Erasmi  
über die Epistel an die Philippi, gleich an-  
fangs.

Die Fuhrleute haben hat vor Alters schon ge-  
braucht, wie auch viele annoch den Pferden zu-  
ruffen. Menage in seinem Orig. Gallie. hat davon  
das Wort Harry.

Das alte Vocabul. Anno 1482. hat hor, hure-  
ty, und seit dazu: interjectio festinantis, & est  
quod auriga equis loquitur.

### Herb, adj.

eigentlich vom Geschmack, acerbus gustui.

als Obst, acerba poma.

als Wein, vinum austerum.

Im Gleichniß sagt man es von andern eumpfin-  
den.

als herbe: Worte, verba acerba.

die Herbe, s. acerbitas.

### Herb, adj.

eigentlich vom Geschmack, acerbus gustui.

als Obst, acerba poma.

als Wein, vinum austerum.

Im Gleichniß sagt man es von andern eumpfin-  
den.

als herbe: Worte, verba acerba.

die Herbe, s. acerbitas.

### Herb, adj.

eigentlich vom Geschmack, acerbus gustui.

als Obst, acerba poma.

als Wein, vinum austerum.

Im Gleichniß sagt man es von andern eumpfin-  
den.

als herbe: Worte, verba acerba.

die Herbe, s. acerbitas.

### Herb, adj.

eigentlich vom Geschmack, acerbus gustui.

herblich, *adj.* subacerbus, ein wenig herb.  
herb, *adv.* acerbe.  
herb kommt mit acerbus überein.  
Herberg, *f.* Herer.

Herbst, *m.*

autumnus.

zu Anfang des Herbstes, autumnus novo.  
wann es schon weit im Herbst, praecipite au-  
tumno.

Herbst, für alles, was im Herbst geschieht,  
oder der Herbst mit sich bringt, autumnitas.  
Herbst, ins besondere für die Weinlese, vinde-  
mia.

einen guten Herbst oder Weinlese haben,  
uberem vindemiam habere.

herbstlich, *adj.* autumnalis.

herbsthaft, *id.*

Herbstling, *m.* vom Vieh, was im Herbst gebor-  
ren wird, *it.* von Äpfeln, fœtus autumnalis  
pecudum, *it.* pomorum.

herbsten, einherbsten, die Weinlese halten, vin-  
demiare.

... autumnescere, anfangen Herbst zu wer-  
den.

Herbst-Blume, *f.* hermodactylus, colchicum, si-  
ne Blume.

Herbst-Monat, es sind drei Herbst-Monat, den  
Monaten nach, vom Martio anzurechnen, da  
jede Jahres-Zeit drei hat, so kommen auf den  
Herbst, September, October, November; von  
diesen nennen manche Schrift den ersten,  
manche den letzten, den Herbst-Monat.

Herbst-Heu, *n.* eine Art Gromat, *f.* Gromat,  
serenum ferotinum.

Herbst-Huhn, *n.* eine Art Zins-Hüner die im  
Herbst gegeben werden, Item ein Herbstling,  
*f.* eben Herbstling.

Herbst-Luft, *f.* aer autumnus frigidior, wann  
der Wind über die Haber-Stoppeln wehet.

Herbst-Rose, *f.* malva rosea arboreascens, *f.*  
Pappel-Rosen.

Herbst-Wetter, *n.* tempestas autumnus.

Herbst-Wiese, *f.* die nur einmahl im Augusto  
gemähet wird, eine einhäufige Wiese, pratium  
quod unica tantum vice demeti potest.

Herbst-Zeit, *f.* tempus autumnale.

Herbst-Zeichen, *plur.* signa autumnalia in zo-  
diaco. Bey uns die Waage, der Scorpion, der  
Schak.

Herbst-Zeitlosen, bulbos pratensis, ein Kraut.  
Herbst kommt von herb, die herbste Luft, Zeit,  
oder Wind nach dem Sommer.

Herd, *m.*

ein Platz, area, certum spatium terræ, locus  
suis circumscriptus.

Vogel-Herd, area aucupatoria.

... In den Bergwerken, der runde Platz im  
Obel, worauf die Pferde herum gehen, wel-  
che das horizontal liegende grosse Rad der Ma-  
chine umdrehen, area machinæ sive rote tra-  
ctoris in fodinis, *v. c.* Schemnitz in Hunga-  
ria.

... der Platz worauf man die Mißthäter  
hinrichtet, daher heißen die sumtus in execu-  
tionibus criminalibus, das Henker- oder  
Herd-Geld. *Besold. Theß. Pract.*

... der Platz worauf ein Haus steht, welches  
ein Herr den Unterthanen zu bauen erlaubt.  
Daher heißt Herd-Geld, Herd-Zins, oder  
Herd-Recht, census qui ratione areæ exsol-  
vitur; vestigal caminarium; pecunia quæ  
subditi ratione areæ sive ratione loci & foci  
Domino persolvunt.

... für das Haus, worinnen einer wohnt,  
It. für Haus und Hof, daher das Sprichwort:

Eigener Herd  
Ist Geldes werth.

domus propria domus optima.

Winkelmann Oldenburg. Chron. p. 20.

Eigens Erb-Gut wird in Ost-Preußen nicht

vererbt, sondern geht wider an den Herd  
heim, wobei es gestessen, wann keine Leibes-  
Erben da sind, *f.* hiernächst Herd-Güter.

... in der Bau-Kunst, das Stilk Säulen-  
Bestelles, welches Goldmann den Deckel  
nennt, heißt beym Harodder der Herd,  
coronis, bey den Werkleuten, das Pessement-  
Bestick, Gall. corniche de piedestal, womit  
der Wurfel gedeckelt wird.

Herd, Feuer-Herd, Küchen-Herd, locus in  
quo ignis struitur, pavementum sub camino  
vel in culina, sive communis in domo ad  
ignem locus, focus.

Herd im Salzwerk, wo die Beize gemacht wird,  
das ist:

der Sieder-Herd, so alle 10. oder 12. Wochen  
eingerissen, und das Salz so darinn getropft  
zur Verhärtung der Soole gebraucht wird.

Ofen-Herd, wo Ofen, Kofe und Wärme  
Abdröhen sind.

Herd-Thür, vornen an dem Ofen-Herd.

Gradier-Herd, *f.* gradieren.

In den Bergwerken sind mancherley Herde,  
als:

Im Buchwerk ist der Herd eine von Holz ge-  
machte Werkstatte worauf die Planen zum Er-  
Waschen gelyet werden.

In der Schmeltz-Hütte heißet Herd eine Grube,  
locus excavatus in foveam, vor dem Schmeltz-  
Ofen, darein sich das Wert aus dem Ofen begibt,  
und aus demselben laufft es in den Seich-Herd,  
welcher eine Grube unter dem vorigen ist, darein  
es gelassen und abgeseiht wird, locus in foveam  
excavatus sub hoc prior.

Frisch-Herd, ist ein jugerichteter Herd, dar-  
innen das schwarze Kupfer beschicket, und in  
Saiger-Stücke gemacht wird.

Treib-Herd, ist der Boden im Treib-Ofen,  
und das Bley so sich auf demselben in die  
Asche gezogen, wird auch Herd genennet.

Herd-Asche, in der Schmeltz-Hütte die Asche  
womit der Herd jugerichtet wird, oder auch  
dasjenige, so im Treiben sich von der Glöthe  
quert absetzt.

Herd-Asche, cinis qui in foco extra fornacem  
colligitur, in Gegensatz der Ofen-Asche.

Herd-Auffhebung, wann das heiße Bley auf  
dem Treib-Herd sich eingräbt, und die Frucht-  
igkeit im Herd erreicht, davon es alles über  
sich wirft.

Herd-Bley, oder Glöth, ist das Bley das vom  
Silber geschieden wird, wann man abtreibt,  
das ist: wann man Silber und Bley von ein-  
ander scheidet. *Frisch. Suppl. Besold.*

Herd-Bret, womit man die reinen Koch-Herde  
an den äußersten Ende belegt.

Herd-Fluß, das was im Schmeltzen von Plan-  
Herd ablaufft.

Herd-Geld, *f.* oben Herd, pro area domus, und  
area carnicis.

Herd-Geld im verkaufen eines Hauses, ein Ge-  
schent so man der Frau des Verkäufers giebt,  
honorarium, quod uxori venditoris datur  
pro foco ædium. Præcipuum in venditione  
prædii aut domus, quod matri familias ab-  
euntore datur.

Herd-Güter für Hof-Güter, domus rustici &  
quæ ad illam pertinent ædificia & bona. *Be-  
sold. ad vocem Hof-Gut.*

Herd-Hammer, womit der Herd gerichtet und  
geschlagen wird.

Herd-Köner, Silbers-Köner die auf dem Treib-  
Herd vom Schmeltzen liegen bleiben.

Herd-Kugel, womit man findet wo die Mitte  
des Herdes ist, wann man sie darauf laufen  
läßt, und sie an einem Ort ruht.

Herd-Mannlein, *Pidioris* was man in den  
Wänden der Zimmer, oder in andern Holz-  
werk gleichsam schmieben hört, *f.* Erds-  
Schmieblein, species colforum minoris spe-  
cies, eine Art Käfer.

Herd-Löffel, womit man etwas vom geläuteten  
Wert schöpft, und die Prob nimmet, wie viel  
es Silber hält.

Herd-Platten, *Pict.* familiaris focus.

Herd-Probe, die man mit dem Herd-Löffel  
schöpft, und daraus sieht wie viel sie Silber  
hält.

Herd-Ring, von Eisen an einem Theil etwas  
breiter den Herd auszuscheiden.

Herd-Schaukel, vor dem hohen Ofen den Herd  
anfangs von dem Lofsch rein zu halten, was  
bey dem Eisen-Stein-Schmelzen gebraucht.

Herd-Statt, *Pict.* focus familiaris.

Herd-Statt, *Hammelman. Oldenk. Chron.*  
p. 318. Er hat seiner nicht dabey vergriffen,  
sondern seine Gert: Stette (res familiaris)  
gemaltig gebessert.

Herd, heißen in Teich-Ordnungen die Güter  
die einen See-Teich unterhalten müssen heb-  
sen, und davon so viel als ihnen zu gewiesen  
worden, domus sive familiaris, quæ tantæ  
quantitatis aut qualitatibus bonorum suorum  
intra aggerem citra mensuram ejus curam ha-  
bere debent.

beherden, *v.* oder wie man es im Holländischen  
und Elexischen ausspricht, beherien, wie man  
für Jeder sagt Leer, Elexische Teich-Ordn.  
Anno 1575. Einen Besitzer bestimmen, der  
nicht andern für den Teich sorge, possessorum  
cujusque spatii intra aggerem constituitur,  
qui aggeris curam cum aliis habeat.

einen Teich auf Mann und Erben beher-  
ren.

ein unbeherter Teich, ein Stück Teich der  
keinen Besitzer hat der ihn ausbeheret, parage-  
ris sive valli sine possessore.

Herd, ist von der alten Heindischen Teich-Ordnung  
ihrem Herd übrig, davon Tacit. de Al. G. c. 42.  
sagt, daß es terra mater gewesen, es das  
Wort Erde das h, lang behalten. Das Guf-  
dionseise hat herdu, solo, und Tacit. herdu,  
thie thar in quota Herda gisauuit ist, mer dam  
gute Erde geist ist.

Scheint also der vornehmste Verband des  
Wortes Herd die Erde eines gewissen Platzes zu  
seyn, Stettin. Annal. Helv. p. 228. Ichteit, der  
eingefallene Berg bedeckt das Dorf mit Herd  
and Steinen, daß man wegen der Tiefe des  
Herdes, kein Gebäud durch nachgraben mehr  
egründen können, hier steht noch Herd für Er-  
de, und das nicht in der Endung oder gmetu-  
nes Faminiu sondern wie Tacitus c. 1. im Alsthal  
sagt Herthum, id est, terram matrem colunt.

Anglo-Sax. heorth, Angl. heath. Belg. haert.

Hernach ist durch die Künste, sonderslich die  
mit Feuer umgeben, und in den Bergwerken  
Herd aus area, Gall. aire.

Siehe oben Seich-Herd, Frisch-Herd, Item  
der Herd wo die Pferd im Goppel herum gehen,  
so nur ein bloßer und großer runder Platz ist.  
Gleichwie Are, Haus, Are mit area überein  
kommt.

## Herde,

oder Heerde, *f.* grex; agmen, ein Hauffen  
Vieh.

eine Herde von vielen Stücken, multorum  
capitum.

Schaf-Herde, ovium grex. Schwein-Her-  
de, grex porcorum. Ziegen-Herde, grex ca-  
prinus. Vieh-Herde, grex armenticius.

Herd-Dofe, Stier, Bulle, taurus armenta-  
lis.

Herd-Vögel, Vögel, so Hauffen weise zie-  
hen. It. die auf den Vogel-Herd die Lock-  
Vögel sind, aves agminales quæ agminum  
abeuntes & redeuntes volant. It. aves quæ ab  
aucupibus nutriuntur, ut in autumnus illices in  
area aucupatoria sint.

Herde kommt mit cohors überein, contrahere  
chores, us. Anglo-Sax. heord. Die andern der



mandten Sprachen haben den Vocalein verändert.

Heeren, beherren, f. Herd.

Herling, f. Häring.

Herley,

eine Art von gemirkten Zeugen, ist aus dem Namen dieses fremden Trugs entstanden, Ital. carifca. Gall. carifol. creteau. In einigen Orten macht der Pöbel Kirschey daraus, Eberisay.

Herling, m. eine saure Wein-Traube, uva acerba, labrusca.

Einige meinen es komme von Hertling, weil es noch etwas harte Beere, f. Sachsens Anpelo-graph. p. 5. sqq. Es ist aber wahrscheinlich von Herbling, Jer. XXXI. 29. von herb oder sauer, weil die Zähne davon stumpf werden. Das b bleibt vor dem l weg, wie in Heller für Hebler.

Herlings-Pfenninge, wurden Ann. 1620 Pfenninge genennet, die 3 Heller galten, sind aber in der Niedersächsischen Münz-Ordnung verdrungen worden.

Herlingen, f. Hern, Hörigen, cornum.

Hermann, f. Herr.

Hermelin, f. Härmelin.

Hermen, f. Härmern.

Heroisch, adj.

vom lateinischen Heroicus, Heldenmüthig.

Heroisch, adv. heroice, mit einem Heldemüth.

Herold, f. Herr.

Herr, m.

... Gott der Herr, der Herr aller Herren.

Einige schreiben Herr in diesem Verstand aus; jetz mit großen Buchstaben HERR, oder zum wenigsten HERR. In d. Schrift wird Herr oft doppelt von Gott gesetzt, der Herr Herr.

Constat wird allezeit der Articulus Definitivus dazu gesetzt. Der Herr hat gegeben, der Herr hat genommen.

Herr, Dominus qui, regit aut imperat, nach allen Stufen, bis auf dem Geringsten, der Herr über etwas ist, unter dem Ziel den jeder hat, qui aliquid in potestate sua habet.

die vornehmsten Herrn einer Stadt oder eines Staats, principes civitatis, procures, qui principatum habent.

ein gewaltsamer eingedrungener Herr, tyrannus.

Herr im Felde, victor in praelio.

Herr zur See, qui maritimi imperii dominum habet.

Herr im Hause, herus.

sein eigener Herr seyn, sui juris esse.

Herr über etwas, in cuius potestate aliquid est.

Herr über Land und Leute, cuius imperio ditioneque aliquid subiectum est; Dynasta.

Herr über Land-Güter, dives praediorum.

Herr über die Seinigen seyn, Dominum esse in suos.

Herr, in Kirchen-Sachen.

Herr hieß absonderlich der Heilige, dem eine Kirch oder Kloster gewidmet war.

Herren, die Dom-Herren, Stifts-Herren, die Ordens-Pfaffen, Chor-Herren, u. die Ordens-Ritter, als ehmal die Tempel-Herren und noch die Teutischen Herren.

Herr, ein Titel-Word, Dominus, honoris praefamen, quo quemlibet compellamus, qui honore quodam dignus est.

als das Französische Monsieur, sowohl außen auf der Aufschrift der Briefe, als innen bey den Titeln.

Die Alten haben wie die Nieder-Sachsen noch den, an Herr nur ein s geschrieben, als wir jetzt

das Wort herus aussprechen, daher auch einige das Wort Herr von herus herleiten, andere haben nur ehr oder Ehren gebraucht. Je. Hern, wo man sonst Herr sagt, sonderlich brauchen es noch hebe Pfaffen, welche das Wort Ern im Canonic-Silo noch behalten, f. oben Er, das Titel-Word.

Es ist falsch, wann man sagt es sey nur von hohen Pfaffen den geringern gegeben worden, f. oben Er. Unser gnädiger Herr, Er Caspar Bischoff zu Meissen, und an einem andern Ort, dem Ehrwürdigen in Gott, Vater und Herrn, Herrn Caspar Bischoff zu Meissen.

Dieses Her, ist auch aus Ehrerbietigkeit an die Namen der Pfaffen gesetzt worden, deren in der Bibel gedacht wird, als Her David, f. oben in Er.

An einigen Wörtern wo es im Compositis hienach steht, ist Herr nur in Er noch übrig, als Junker, für Jungherr, Pfarrer, für Pfarrherr. herrlich, adj. für prächtig, staatlich, staatlich, magnificus; magnus, augustus.

... für ruhmwürdig, löblich, gloriosus.

... für köstlich, kostbar, sumtuosus.

... für hoch, ansehnlich, splendidus; excellent.

... für schön, egregius; excellens; clarus.

herrlich, adv. magnifice; gloriose; splendide; egregie &c.

Herrlichkeit, f. majestas; magnificentia; gloria.

... nach Art der Italiäner, Signoria, ist es an statt Herr an einigen Orten gebräuchlich, Dominatio.

Zu Nürnberg nennet man einen Katho. Herrn Eure Herrlichkeit, Eure Hochadeliche Herrlichkeit, Illustrissima Vestra Dominatio.

Die Nationen welche sich mit Latein reden behelfen, gebrauchen Dominatio auch an statt Herr, Gnil. Brito Philippidis l. VI. vers. 155. Vestra quidem plene Dominatio novit, ut a quo tam laudabiliter regitur tam nobile regnum, &c.

Herrlichkeiten, bedeuten sonst auch Regalia, f. Mey. Lübeckisch Recht, p. 611. & f. v. h. Obf. Pract. Je. andere bloße Gerichtsbarkeit und geringere Rechtsame. Besold.

verherrlichen, v. clarificare; glorificare.

Verherrlichung, f. clarificatio; glorificatio.

herrig, adj. zweyober dreyherrige Herrschafft, zum Exempel, da einer die Wübbann, der andere die Graß und Cent, der dritte die Lands-Fürstliche Obrigkeit, sonst die gesammte Herrschafft genannt, die in Jurisdictione sunt aequales, & pro indiviso possident. Communio Jurisdictionis ubi in loco uno plures in exercitio Jurisdictionis sunt.

herrisch, adj. imperiosus, der immer befehlen wil.

... elatius, inflatus se gerens & loquens, hochmüthig.

herrisch, adv. als, das ist herrisch genug einen an-gerebet, satis pro imperio.

zwey drey herrisches Dorf, das 2. oder 3. Herren hat, dominis duobus vel tribus parens pagus.

herrschen, v. n. dominari, über einen, in aliquem, in einem Ort, in eines Gütern, in bonis alterius.

dominatum tenere, oder nach der Würde, imperare; regnare, als Kaiser, als König, u. herrschen, Imperium habere, gerere.

einen herrschen, für beherrschen, f. Herrschaffen.

das Herrschen, dominatio.

Herrscher, Dominus; Dominator; Imperator; Rex; Rector &c. dominans in aliquem.

Herrscherin, f. dominatrix; domina.

Herrschaft, f. domini auctoritas, das Ansehen eines Herrn.

... über Leute, imperium.

... gewaltige Herrschafft, dominatus; imperium despoticum; tyrannis; illegitima usurpatio imperii.

... über die Begierden, dominatus in cupiditates, eas frangere, domare.

das Glück hat grosse Herrschafft über uns, fortuna magnam in nos habet dominationem.

... die Person so die Herrschafft hat über einen, dominus; herus.

die junge Herrschafft, die Kinder eines Herren, filius herilis, in plurali, filii filiaque heriles.

Herrschafft, ein Stück Land, darüber ein Frey-Herr oder anderer Herr zu befehlen hat, dynastia; vulg. baronia; dominium.

unter eines Herrschafft stehen, in ditione alicujus esse.

unter seine Herrschafft bringen, in ditionem suam redigere.

zur Herrschafft über Land und Leute gelangen, rerum potiri.

der Herrschafft entgegen, dominatu aliquem pellerere.

herrschafflich, adj. dominicus.

die Ober-Herrschafft, summum imperium.

herrschaffen, v. a. eines Herr werden und ihn drücken, faust in der Lempurg. Chron. col. 33. Sie unterkanden den Markgrafen zu herrschen und sein Land zu gewinnen, da kam der Markgraf mit seinen Freunden und legten sich um Erfurt, und fügten ihnen grossen Schaden zu, und herrschaffeten sie sehr.

beherren, mit einem Herren versehen, dominum constituere super aliquem.

In der Clevischen Teich-Ordnung 1575. ist beherren von herus noch Nieder-Sächf. mit einem einglen (r.) geschrieben, einen Teich beherren, das ist, einem jeden der innerhalb desselben wohnt, seinen Theil zu erhalten und zu bessern geben. Ein unbeherret Teich, ἀδερνός, dessen sich keiner annimmt ihn zu erhalten, f. oben Herd, von dem es auch kan hergeleitet werden.

sich beherren, Tschudi T. I. p. 277. einen Herren über sich nehmen, eligere sibi dominum; se subicere sponte alicujus imperio.

unbeherret, ohne Herren, Tschudi. l. p. 276. sine domino, domino carens, diese Länd waren unbeherret.

weit beherret und nahe befreundet, der ist glücklich der seinen Herrn in der Ferne hat, und seinen Freund in der Nähe, Teutsche Sprichw. fol 19. a. felix cujus dominus in remotiore loco, amici vero in vicina sunt.

beherretisch Wager, Erb-Zins Mann.

Beherrschtheit, ein Erb-Zins Gut.

überherret, für übermachtet, Teutsche Sprichw. fol 22. a. wann du überherret bist, ist stichen keine Schande, victus sine turpitudine fugit.

Ober-Herr, dominus superior; Princeps.

Unter-Herr, oder Ammann, Beamter, von dem man an die Cancler appelliren kan, Jüdische Policer-Ordn. Zugab, p. 19.

beherrschen, regere; sub imperio tenere.

die ganze Welt beherrschen, terrarum omnium rectorem esse.

Beherrscher, dominator; moderator; gubernator.

Beherrscherin, f. dominatrix.

Beherrschung, f. imperium; gubernatio.

mitherrschen, condominari; simul cum aliorebus praesse.

Herrsch-Sucht, f. imperandi cupiditas.

herrschüchtig, adj. imperandi cupidus.

herrschüchtig seyn, imperandi cupiditate flagrare.

Herren-Apfel, w. eine Art gelber rothbackiger Apfel, poma digna quae dominis apponantur.

**Herren**: Bauch, *m.* im Scherz, von denen die einen etwas dicken Leib bekommen, venter oberior.

**Herren**: Brod, *n.* von besserem Meel, panis e farina meliore.

**Herren**: Befehl, *m.* rescriptum.

**Herren**: Dienst, *f.* From: Dienst, Hof: Dienst.

**Herren**: Gefälle, allerlei Einkünfte eines Herrn; Zins, Steuer, *ac.* omnis generis redditus domini, census, tributum &c.

**Herren**: Gült, *f.* Herren: Einkünfte, von Land: Gütern, redditus domini e bonis aut praediis.

Ein Gut nach Herren-Gült anschlagen, das ist, einen Gulden, Einkunft für 20. Gulden zu bezahlen, wann ein Gut verkauft wird. *Be-feld, Thef. Pract.*

**Herren**: Gastmahl, *f.* ist der Sonntag Esto mihi, dominica Esto mihi, oder die Pfaffen Fastnacht, dann die Pfaffen nennt man absonderlich die Herren.

**Herren**: Geschenke, im Hallischen Salzwesen, wann um Weinacht, oder wann ein neuer Salz-Gräbe oder Obel: Vornmeister einge-führt wird, den 6. Amtes: Knechten zum Ge-schenk eine gewisse Zahl Zober voll Salz-Was-ser gelassen, und ihnen zum Besen gefotten wird. *Sondorf p. 17.*

**Herren**: Günst, *f.* gratia virorum principum, ist absonderlich im Sprichworte das die Her-ren: Günst mit dem April-Wetter vergleiche.

**Herren**: Haus, *n.* Eig oder Haus eines Herrn vom Land: Gut, domicilium possessoris praedii alicujus; festes Dynaste.

**Herren**: Leben, *n.* bey dem Pöbel, glückliches Leben, vita beata ob delicatorem cibum & potum.

**Herren**: los, *adj.* wird absonderlich von Landläufern und Müßiggängern gesagt, Herren: los: Gesind, vagabundi, sine duce & capite vagantes; famuli herifugae; milites exau-dorati.

**Herren**: Meister, *Sammelw.* Oldenb. Chron. p. 125. nennt den Preussischen Teutschen: Vornmeister also, dann weil sie die Teutschen Herren heißen, so hieß ihr Haupt der Herren: Meister, magister equitum Teutoniarum *f.* Heer, Heer: Meister.

**Herren**: Schenke, *Pitz.* donativum.

**Herren**: Sitz, *m.* wo der Herr des Guts wohnt, sedes alicujus nobilis vel dynastie.

**Herren**: Seile, *f.* im Hallischen Salzwerk, gewis-se Zober voll Salz-Wasser, so der herrschaftli-chen Rent-Kammer zur Einkunft wöchentlich ge-fotten werden. *Sondorf p. 21.*

**Herren**: Stand, *m.* Adel: Stand; vornehmer Stand, ordo nobilium; Dynastarum; Viri splendido loco.

**Herren**: Vogel, *m.* *Pitz.* garrulus, scheint so viel als Papagey zu seyn, um des redens willen, so diese Vögel lernen, oder es sind die Alitern und Häher vor diesem mehr in der Herren: Häusern gewesen, um dieses Plauderns willen, dann *Pitz.* setzt dazu Gähler, pic: aber heißt in Ober-Teutschland an vielen Orten Hoge, *f.* oben Hege.

**Herren**: Wage, *m.* hat *Pitz.* für Heer: Wagen, ardos, fidus. Plautum, das Gestirn.

**Herren**: Wege, wo der Herr fährt, oder privile-girte Wege, via dominice, via privilegiata.

**Herren**: Wein, vinum quod herus bibit, den der Herr trinkt, vinum dominicum.

Die Composita, da Herr hinten nach steht, *f.* unter ihren Anfangs-Buchstaben:

Bau: Herr, Bauer: Herr, Dom: Herr, Feld: Herr, Frey: Herr, Gerich: Herr, Haus: Herr, Ja: Herr, Kammer: Herr, Land: Herr, Lands: Herr, Lehn: Herr, Pfarr: Herr, Rath: Herr, &c.

Herr, kommt mit dem Lat. Herus überein, welches die Franzosen im Sport gebrauchen, un-pauvre hère, ein armseeliger Herr, weil wir mit unserm Herrn: Titel wohlfeiler sind als sie. Die

alten Teutschen haben das Wort Herr nicht ge-habt. *Somnerus* verneint es auch wider *Speim.* daß es im Angelf. gewesen.

*D. Angelf. 178.* erklärt die Worte so zu sei-ner Zeit zu Rom bekannt waren: (Es hatten aber die Römer zu Augustini Zeiten unter den Ges-then Griechisch gelernt.) *Sihora* armen, mit dem Lat. Worten, Domine miserere! Die Gelehrten haben allerley seltsame Muthmassungen, was dieses Wort Sihora bedeuten müsse; Dann wes-gen armen, sind sie schon aus dem Teutschen Dia-lect der Gothen überzeugt. Die ganze und Haupte-Hinderung ist gewesen, daß sie das Sihora für ein einiges Wort gehalten, und haben nicht gemerkt, daß si, das Teutsche, sey, si, von hora müsse gefenbert werden, welches alsdann den Imperativum mit armen mache, also daß si armen so viel ist, als erbarme dich! si, misericors. Das hora aber, ist entweder verrieben, für here, Herr, oder die Gothen haben damals das Rö-mische here so ausgesprochen. *f.* die unterschiede-nen Meinungen in *Franc. Junii Gloss. ad Ulf-lam. p. 65.*

Im Goldast. T. I. Rer. Alam. p. 36. steht von einem Rätter oder Graubünder, daß er gesagt habe, Cor illeto, welches letzte Wort gleich-falls muß getheilt, und die aspiration hinzuge-than werden, welche dieinige, so in dieser Rati-on nicht Teutsch reden, anstassen. Dann es soll so viel seyn, als Deus adjuvat, Domine! und muß daher Teutsch geschrieben werden: O Dee hilff, Herre!

### Herz, *n.*

cor; fons & receptaculum sanguinis.

das Herz schlägt, cor palpat.

das: Herz schlägt ihn, trepidat; angitur; timet.

einem den Degen durch das Herz stoßen, ad-vertum pectus transigere gladio.

**Herz**, für die Brust, worinnen das Herz ist, pec-tus.

das Schildlein auf dem Herzen des hohen Priesters, pectorale.

**Herz**, für den Leib, corpus, und für die ganze Person.

das Brod stärke des Menschen Herz.

Got erfüllt unser Herz mit Gnade. *Ak. XII. 17.*

was dein Herz begehrt, das ist, was du be-gehrt.

**Herz**, für die Seel, Gedanken, Sinn und Ge-müth, und allerley Bewegungen und Kräf-fen der Seele.

in seinem Herzen behalten, retinere in me-moria.

Alles und Neues hervor bringen aus dem Schatz seines Herzens, nova & antiqua pro-mere e thesauro cordis sui.

was das Herz voll ist, geht der Mund über, ex-abundantia cordis os loquitur.

etwas auf dem Herzen haben, eine Sekum, merks haben, ang. animo.

es liegt ihm etwas auf dem Herzen, angitur intus sensibus.

es lacht ihm das Herz, in sinu gaudet.

erhebet eure Herzen, sursum corda.

was erhebt sich dein Herz? cur te effers?

in seinem Herzen nach etwas trachten, ani-mum appellere ad aliquid, toto pectore cogi-tare de aliqua re.

ich weiß wie es ihm ums Herz ist, wie er ge-sinnt ist, novi animum ejus.

sich sein Herz abstreifen, cor edere; cogita-tionibus animum excedere.

einem das Herz rühren, movere aliquem; commovere animum.

einem ins Herz greiffen, tangere animum alicujus.

einem das Herz erweichen, einen besänfti-gen, mitigare animum alicujus.

ins Herz drücken oder pögen, imprimere in animum.

aus dem Herzen beten, orare sine premedi-tatione.

wo euer Schatz ist, da ist euer Herz, ubi the-saurus vester ibi & animus est.

zu Herzen gehen, afficere aliquem.

in sein Herz gehen, descendere in se.

in sein Herz schlagen, id.

ein verschlagenes, verschlossenes, verschmitztes Herz, cor contritum.

das Herz verhärten, obdurefcere, peralle-scere.

von Herzen gern, lubentissimo animo atque corde.

zu Herzen nehmen, animo mandare; ani-mum advertere.

von Herzen lieben, toto pectore amare al-quem.

Geld ist ihm ans Herz gewachsen, coaluit cor ejus cum auro, sine interitu ejus non pos-sit separari; pecunia illi magnopere cordi est.

das Geld ist mir eben nicht ans Herz gewach-sen, non sum adeo tenax.

das Herz an eine Jungfer hängen, animum adhaerere ad virginem, illi adhaerere, unius de-ditum esse. Mit dem Herzen an etwas han-gen, id.

eines Herz einnehmen, in alicujus animum quasi inducere.

er ist ein Herz und Seele mit ihm, est ejus alter ego; concordet sunt.

sein Herz von einem abwenden, totum se avertere ab aliquo.

kein Herz zu einem haben, valg. abalienari ab aliquo, animo averso esse.

nach eines Herzen seyn, ad voluntatem ali-cujus esse.

das Herz mit einem theilen, cor participare aliquo.

etwas sich zu Herzen gehen lassen, commo-vari; affligi aliqua re.

nicht über das Herz bringen können, ne non posse non moveri.

was vom Herzen kommt, geht wieder zuher-gen, quod nobis intimum fuit ejus amiko in-timos sensus affligit.

sein Herz vor einem zuschließen, non move-ri alicujus miseria.

von Herzens: Grund, ex animi sententia.

Herz und Mund stimmen nicht bey ihm überein, alia cogitat alia loquitur.

einem sein ganzes Herz entdecken, totum se aperire alicui.

sein Herz ausschütten, exonerare se; animi secreta detegere.

reden, wie es einem ums Herz ist, valg. libe-re loqui; apertum habere pectus.

es geht ihm nicht vom Herzen, simulat.

es will ihm das Herz abstoßen, cum exa-mare videtur.

wann du es verschweigst, so wird es die das Herz nicht abstoßen, si arcanum hoc non cha-tis non rumpet tibi illa.

einem einen Spruch ans Herz legen. Das ist, zu bedenken geben, ist beym Baylerab. in *Post. fol. 98. b.* etwas zu Herzen legen, pen-dere.

**Herz**, für das was man liebt, oder eines Liebe und Neigung.

ihre habt mir mein Herz gekohlen, clam mi-hi abstulistis quæ mihi amantissima sunt.

er stohl ihnen das Herz, benevolentiam; vol-unteratem, studium eorum callide contorsit.

**Herz**, für Muth, animus.

ein männliches Herz, virilis animus.

einem Herz machen, animum alicui adferre, addere.

einem wieder Herz machen, reficere, revo-care animum, animum ad res gerendas respo-rem facere.



er hat wieder Herz bekommen, animus ei accessit.  
 gehe hin, wann du das Herz hast, si animum habes, si vires; si tibi tantum animi est.  
 er hat das Herz wohl, non deest illi audacia.  
 das Herz fassen, masculinum sumere animum.  
 das Herz ist ihm entfallen, animus cecidit.  
 Herz, wann es im schlechten Reden vor der Ehre oder anderer Namen gesagt wird, ist so viel als Herzliebster, als Herzvater, charissime pater.  
 Im Chron. Hazen. Herzog Albrecht erfuhr das sein Herzgen lieber Vater, (König Rudolph) gestorben.  
 In einigen Provinzen in Nieder-Sachsen ist es noch sehr gemein.  
 Herz, für das Innerste, interior pars; medulla.  
 Herzlein, Herzig, n. corculum.  
 herzhaff, adj. fortis & animosus, acis, magnique animi.  
 - adv. animose; fortiter.  
 Herzhaffigkeit, f. fortitudo; animi magnitudo; animus fortis.  
 herzhaffiglich, adv. animose.  
 herzig, ist den Compofitis geblieben, und wird bisweilen noch im gemeinen Reden gehöret, als barmherzig, gutberzig &c. ein Possessivum, das ein solches Herz hat, als das Wort so vortun daran steht, bedeutet. Im Reden aber bedeutet es etwas, das herzhaffliche Liebe werth.  
 geberzig zur beherzt, steht in Kayserob. Psal. fol. 55. ein geberziger Mann, vir animosus.  
 herzlich, adj. ex animo exortus; sincerus; verus; sine simulatione.  
 herzlich, adv. sincere; vere; ex animo; non fakte.  
 herzen einen, v. küssen, osculari; complekti.  
 beherzigen, v. betrachten, referre ad animum & considerare; animo tractare; acie mentis dispicere; animo amplekti.  
 das Beherzigen, consideratio, quæ sitintimis cogitationibus.  
 unbeherzigt, Stumpf. fol. 724. non considerando, unerachtet, unangesehen.  
 beherzt, adj. tapfer, der einen Muth hat, fortis; animosus; forti animo præditus.  
 einen beherzt machen, animum alicui addere; confirmare animum alicuius.  
 er ist beherzt worden, accessit illi animus.  
 Herzader, f. oder Halsader, wird an den Pferden wider allerlei Gebrechen der Wärme gelassen, Flemming. Teutsch. Jag. p. 204 b.  
 Herzens-Angst, oder Herzens-Bangigkeit, cordiacus morbus; canidiaca.  
 Herzbaum, nennen einige den Fichten-Baum.  
 Herz-Bündel, m. zw. das, worinn das Herz im Leibe hanget, pericardium.  
 Herz-Blat, n. Zwergfell, diaphragma.  
 Herz-Blümlein, borrago, ein Kraut.  
 Herzund goldene Leber-Blum, hepatica nobilis, ein Kraut.  
 Herz-Bräune, morbus Hungaricus, eine Krankheit.  
 Herzbrechend, adj. was das Herz rühret, animum movens.  
 Herz-Gell, n. pericardium, f. Herz-Bündel.  
 Herz-Gieber, febris cardiaca.  
 Herzstessend, Herznagend, animum exedens.  
 Herz-Finger, m. digitus quartus, den Ring trägt man an den 4ten Finger, der heißt der Herz-Finger, Kayserob. Post. fol. 102.  
 Herzens-Freund, homo alicui conjunctissimus.  
 Herz-Gespan, n. cardiaca, eine Krankheit.  
 Petrus Vocab. 1482. Herz-Epan oder leuchtender Siegeltag, alhina.  
 In ein Kraut dieses Namens, branca lupina, Herz-Geserr.  
 Herz-Gewächs, polypus, eine fleischigte

Materie im Herzen statt des Bluts.  
 Herz-Häutlein, oder Herz-Häutlein, pericardium, Herz-Bündel.  
 Herz-Grube, f. pars pectoris depressior. über dem Brust-Bein.  
 Herz-Kammer, f. ventriculus cordis.  
 Herz-Klee, acetosella, ein Kraut.  
 Herz-Klopfen, n. palpitation cordis.  
 Herz-Kirsche, f. cerasum cordis figuram habens.  
 Herzen-Kraut, n. melissophyllum.  
 Herzen-Kündiger, scrutator cordium, der die Herzen kenneht, ist Gott.  
 Herzen-Leid, n. ægrotudo; cordolium.  
 Herzlos, furchtjam, Feindberg von Krieger.  
 Kist. fol. 86. nadj animifraht; timidus.  
 Herzens-Angst, f. anxietas præcordiorum.  
 Herzens-Lust, f. animi voluptas; animi delectatio.  
 Herz-Ohren, plures cordis, am Herzen gewisse Theile so eine Ähnlichkeit mit Ohren haben.  
 Herzsclächtig, das einen schweren Aethen hat, Niderisch. Hartsclächtig, oder insgemein bey dem Pferd-Handel, ein Haarsclächtiges Pferd, equus anhelator, dispnoicus, althmaticus, cardiacus.  
 Herz-stärkend, adj. quod cor recreat, refect.  
 Herz-Stärkung, f. recreatio, refectio cordis.  
 Herzen-Stich, m. dolor auctus quem cor sentit. le. verba quæ animum fodicant.  
 Herzen-Stoß, m. ictus ad pectus; vehemens cordis motus.  
 Herz-Wasser, n. cholera, bilis, Galle.  
 Herz-Wehe, n. cordolium; cardialgia.  
 Herz-Wurm, m. eine Art Krankheiten und Herz-Wehe, dolor qui cor exedit & rodit.  
 Das gemeine Volk sagt, wann einem das Wasser ins Maul laufft, von einer Bewegung des Magens, der Herz-Wurm befeicht ihn, welches auch oft von Würmen im Leib kommt, orificium ventriculi veteres dixerit sape, xapdia.  
 Herz-Wur, meum; hermodaÿlus aristolochia; Anthora ein Kraut.  
 Herz, Niderisch. Hard, Hart, davon im Französischen, hardi, hardiesse. Italice ardire. Goth. haitto, komme mit xapdia überein, die andern Sprachen verantern das a in e oder i.  
 Die Sclavonischen Dialecti, haben außer den Hechteutschen Sibilum auch vornen einen, als Dalmat. Szarce. Bohem. Srdee. Pol. Serce.  
 heischen, f. beischen.  
 Hefsen.  
 oder Hefsen-Land, Hassia; Landgraviatus Hassia.  
 Ober-Hefsen, Landgraviatus Hassia Superior; Hassia Darmstadtiana.  
 Nider-Hefsen, Landgraviatus Hassia inferior; Hassia Cassellana.  
 ein Hesse, Hassus.  
 Hefisch, adj. Hassiacus.  
 Hefische Erde, terra martis Hassiaca, von Almeroda, eine Art Eisen-Kies. Henkel Pyroteologia p. 407.  
 Vor Alters sprach man es ohne sibilum oder f. Thon aus, die Griechen sagten, xartus, als Ptolom. l. 7. fol. 331. edit. Xyland. 1571. Die Lateiner veränderten den aspiratum in C. Catti. Die Teutschen machten Kag daraus, Catti Melibuci, brizt anicht Kagen-Elendogen, eine Strafschafft dieses Landes. Es scheint diese Aenderung in Kage, auch in vieler Dertter Namen geblieben zu seyn, als in dem benachbarten Hennebergischen ist Kattenbaiba, Kagenreda, Ober- und Unter-Kaga, der Kagen-Hammer. &c. Pictorii Lexicon nennet die Cageler, Cantuarios mit grosser Wahrscheinlichkeit. Beym Ptolomæo c. l. sind es die xartwageti, so zu den Chacten gesetzt sind.

Heflich, adj.

f. oben Hef.  
 hefflich, dem Gesichte oder der Gestalt nach, deformis; furdus; teter.  
 hefflich machen, deformitatem adferre.  
 hefflich, unfähig, unrein, &c. squalidus; sordidus; sparsus.  
 hefflich, schändlich, im Worten und Werken, turpis; obscenus.  
 hefflich, adv. turpiter; sordide; tetre.  
 hefflich aussehen, ungefallt seyn, deformem esse.  
 das sieht hefflich, hoc ab honestate remotum est.  
 hefflich mit einem umgehen, indignis modis aliquem tractare.  
 Heflichkeit, f. deformitas corporis, sorditas odoris, turpitudine verborum, actionum, squalor, impuritas, rerum, vestium &c.  
 Man könnte dieses hefflich mit d, häßlich schreiben, der Ursprung und Auspruch würde es wohl leiden.  
 Die alten Angelsachsen haben es bald mit a bald mit e geschrieben, und nur das l, von sich behalten, als herol, odiosus; herul, invitus; herul, furiosus; hatol, odiosus, von hatian, odisse.  
 Hesse, für Henrich, f. Henno.  
 Heth,  
 ein Sohn des Canaan, n.  
 die Kinder Heth, Hethæ.  
 ein Hethiter, Hethæus, der vom Geschlecht des Heths; ein Canaaniter, der nur dem Namen nach so heiße, von dem Land darinnen er mahl die Hethiter gewohnt, als: zu Davids Zeiten einer unter den Helden Davids Uria, der Hethiter hieß.  
 Hethitisch, adj. hethæus.  
 Hetschen,  
 in Ober-Deutschland, gemeinlich singultare, sonst schlucken, glucksen, f. unten hysen.  
 Anno 1530. sind vielam hetschen oder schlucken gestorben. Melzer Schneebergische Chron.  
 der Hetschen, Schlucken, singultus.  
 Vor Alters hat man es Hetschen geschrieben.  
 Hetschen oder Kluxen, Riß im Spiegel der Gesundheit. fol. 59. b.  
 Im Sachsen Spiegel Lehn: Recht MS. art. 68. Of sit die man wicket oder snut, oder spiet, oder jeschet, oder huffet, oder nuffet, (nieffet)  
 Es ist dieses Wort vom Laut gemacht, dem man im Hetschen hören läge.  
 Hetschen, Hetscheln. v.  
 ist ein veraltetes Verbum, als ein tummer dem andern gehorchen, obsequi alicui tanquam servus satuo, aut puer puero.  
 Teutsch. Sprichw. Narren gehen nit gern mit weisen Leuten um, es heisset immer gleich mit gleichen, graculus graculo asidet.  
 hetscheln, v. schmicheln, die Kinder verzieren, demulcere, blandius ut. indulgere liberis, einem Kind allen Willen lassen, mit ihm lallen und spielen.  
 das Hetscheln, blanditix; indulgentia; blandiloquentia, quæ liberos corrumpit.  
 das Hetscheln verderbt die Kinder, blanda parrum segnes facit indulgentia natos.  
 verhetscheln, die Kinder durch Nachsehen verderben, liberos indulgentia corrumpere, licentia deteriores reddere.  
 das Verhetscheln, inepta lenitas, facilitas prava.  
 Siehe hysen, in die Höhe heben, wider nieders lassen.  
 Hetschepetisch, ist ein verstellter Namen, dem einige den Hambutten geben, fructus cynosbau.  
 vielleicht

vielleicht von Hekenbujen, für Hag oder Hamburten, s. oben Hag, Hecke.

### Heu, n.

**fœnum**, Item das abgemähte Gras. das Heu wird dürr, grauen inarescit. ist noch zu frisch, nimium succum habet. auf Haufen schlagen, in metas construere. Heu einführen, sub tectum congerere. es wird heiß auf einander, concalciscit. auf den Heu Boden legen, in tabulata componere. in Bündel binden, in manipulos, oder fasciculos colligare. in der Scheune abladen, in horreo condere.

**Acker-Heu**, fœnum e campo fœniculario, ex agris collectum.

**Feld-Heu**, id.

**Wiesen-Heu**, fœnum pratense.

**Berg-Heu**, fœnum montanum.

**Garten-Heu**, fœnum hortense.

**Herbst-Heu**, fœnum chordum; autumnale.

**Heuen**, v. Heu machen, fœnum succidere, oder demetere. u. dasselbe auseinander breiten daß es trocken wird, und wieder zusammen harken, fœnum rastellis corrudere & colligere. herbam defectam in sole exponere ut licet.

**Heu-Ärde**, f. fœnificium oder fœnificium. die Heu-Ärde bestellen, fœnificium administrare.

**Heu-Baum**, m. pertica crassa, longior quam vehiculum, qua fœnum quo hoc onustum est, comprimitur & tenetur. das Heu an dem Wagen fest zu machen und nieder zu drücken.

**Heu-Blumen**, die um die Heu-Ärde blühen. flores quæ tempore fœnificii florent.

**Heu-Boden**, m. fœnile, f. Heu-Stall.

**Heu-Bucht**, m. ein Ort im Stall, wo ein Theil Heu zu baldigen verfüttern liegt, angulus in stabuli ubi fasciculi fœni certis diebus consumendi conservantur.

**Heu-Bündel**, m. fasciculus fœni, Heu-Bund.

**Heu-Babel**, f. furca fœnaria.

**Heu-Fischel**, ein Kraut, anonis, remora aratri, ist im Heumachen wegen der Stachel und Dorne beschwerlich.

**Heu-Henne**, f. die als ein Huhn um die Heu-Ärde gegeben wird, gallina, quæ domino datur a subdito tempore fœnificii.

**Heu-Mäher**, fœnifica.

**Heu-Magazin**, n. horreum fœnarium.

**Heu-Markt**, forum fœnarium.

**Heu-Monat**, m. Julius; mensis fœnificii.

**Heu-Kaufe**, f. über der Krippe, aus welcher das Vieh sein Heu selber heraus ziehen kan, receptaculum fœni super præsepia e quoumenta pabulum detrahunt ne querendo meliora nimium perdant.

**Vergleichen macht man auch dem Wild den Winter über in den Wäldern**, Flemming Teutsch. Jäger p. 57. præsepia cervorum in saltibus.

**Heu-Rechen**, m. rastrum fœnarium.

**Heu-Register**, wie groß der Jahr-Wachs, wie die Wiesen heißen, wieviel Fuder darauf gemacht, wo es hingelagt worden, was für Grummet eingekommen, u. designatio eorum quæ ad fœni reditus spectant.

**Heu-Saamen**, m. femina in fundo fœnilis, quæ conjiciuntur in loca gramine nudata.

**Heu-Senfe**, f. falx fœnifica.

**Heu-Scheune**, f. horreum fœnarium.

**Heu-Schaber**, m. Heu-Haufen, meta fœni.

**Heu-Schref**, m. locusta.

**Erde schrecken**, das hieß vor Alters springen, daher heißen sie in Nieder-Sachsen Sprengel. Heu schrieb man sonst Hay, so gar im Goethischen des Uffke steht havi. It. Hay, daraus ist Chron. Hagensis Haberstroden geworden, f. Haber. Stumpf Schweiz. Chron. fol. 782. 4.

Item, Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 461. Horeßfel, dieses Stöffel ist in Schilt. Gloss. auf unterschiedene Weise verformelt, p. 754. Heistafle, für Heu Stäffle, p. 467. Heistafel, soß Stäffel heißen, und für Hovistafel ließe Howistafel.

Locusta in Gloss. Lindenbrog. housrechul.

**Heu-Stadel**, m. Heu-Stall, m. f. Heu-Boden, fœnile.

**Heu-Wagen**, m. plaustrum ad vehendum fœnum.

**Heu-Wage**, f. ein Balken an dem einem Ende mit einem Gewicht, womit man einen ganzen Wagen mit Heu wägen kan, latera ad ponderanda plaustra fœno onulta.

**Heu-Wiese**, f. Hag, gehegte Wiese.

**Heu-Zehnd**, m. decima congesti fœni.

**Hart-Heu**, Johannis-Kraut, hypenicum.

**Burgundisch-Heu**, medica, ein Kraut.

**Schiff-Heu**, hippuris, ein Kraut womit man etwas schaben und glätten kan.

**Heu kommt von hauen**. Hauer ist vor diesem im Ober-Deutschland Fœnileca gewesen, und das Heumonath hieß Hauer, Friselin. Nomencl. c. 119. Hæret. Altenstarg. fol. 34. d. Hdwat. Tschudi. I. II. p. 95. b.

**Äfter-Hom und Halm**, finitis messibus, fœni scilicet & frumenti.

Der Diphthongus dieses Worts ist in den Dialectis, und verwandten Sprachen sehr unterschiedlich, das alte Angel-Sächsishe haz, heg, hig, &c. nebst andern geben einen Schein, daß man auch auf hag und hegen bei diesem Namen gesehen, das Heu so viel als gehegtes Gras bey ihnen gewesen.

**Heva**, für Eva, Nomen primæ mulieris & muliarum filiarum ejus.

**Heviter**, ein Cananitisches Volk im Gelobten Lande, Hevzi. Populus Cananiticus in Palestina.

**heusen**, f. Hause.

### Heucheln, v. n.

sich fromm stellen vor den Leuten, hypocritam agere, speciem sanctitatis præ se ferre.

**heucheln**, sich auf allerlei Art gegen einen verstellen, simulare; adulari; speciem alicujus præ se ferre.

er kan nicht heucheln, simulare nescit; abest ab omni simulandi studio.

**Heuchelei**, f. hypocritis; inanis ostentatio pietatis; personata sanctimonie; fucata pietas. It. simulatio, assentatio; adulatio, ironia.

**ein Heuchler**, hypocrita; Pharisæus; histrio in studio pietatis, simulator, ein Schein-Heu-liger, ein Kopf-Hänger.

**ein Heuchlerin**, simulatrix, adulatrix.

**heuchlerisch**, adj. hypocritæ gestibus adulatorius; histrionicus.

... adv. instar hypocritæ; more simulatorum.

**abheucheln**, durch heucheln erlangen von einem, simulando consequi; personata pietate spoliare aliquem aliquare.

**anheucheln** sich bei einem, durch heucheln sich bei einem in Gunst setzen, pietatis larva aditum querere, gratiam aucupari.

**erheucheln**, durch Heuchelei erlangen, simulando consequi; pelle ovina acquirere.

**mitheucheln**, hypocritam agere una cum aliis.

**nachheucheln**, es einem Heuchler nachmachen, imitari hypocritam.

**ungeheuchelt**, adv. ohne Verstellung, sincere; sine simulatione.

**Heuchel-Christ**, Schein-Christ, ore tantum christianum pietatis speciem præ se ferens.

**Heuchel-Liebe**, verstellte Liebe, amor simulatus, mel in ore, fel in corde.

**Heucheln**, von hauchen, Demin. häucheln, wie schmeicheln von schmauch, einem einen Wisam-Hauch zu wehen, Wisam-Kugeln im Mund haben, oder in einem Wisam-Knopf bla-

sen. Wie im Französischen larrer, lautter annehmen Dinge reden, daher ist es oft soviel als schmeicheln.

### Zeule,

im Lübeckischen Rechte des Mevii, palla, eine Art von kurzen oder langen Mänteln in Nieder-Sachsen pallium; toga.

Im Braunschweigischen ein kurzer Mantel Hoyke. den beiderley Geschlecht trugen, gedehete bey den Edhnen mit zum Heer: Genedde, T. III. Script. Brunsv. p. 424. und bey den Leuten mit zur Oherada, p. 485.

In der Rostockischen Kleider-Ordnung Hosen, Anno 1585. p. 13. und Anno 1591. p. 16. lang und kurze Hosen.

Chytræus Nomencl. Saxon. col. 264. Hölle, clypeus, Bedeckel.

Körter-Hölle, amiculum scapulare, id.

Jaust in der Limpurgischen Chron. An. 1351. Man trug lange Hosen die waren geknauft vornen nieder bis auf die Füsse. col. 8.

Das alte Vocabel. von Anno 1482. Mantel oder Hölle.

Zeife, hat Rehtmayer Braunschweig. Kirchen-Chron. p. III. p. 140. ein Ober-Kleid der Weiber in Braunschweig, der Nach-lief den Bürgen und Bürgerinnen zur Straff im Heiden ausgehen aus der Kirche die Mantel und Heiden wegnehmen.

Holländisch huyke.

Wegen der Mantel hieß man im Scher die Schuler Heukendräger.

Weil dergleichen Kleidung vor Kälte, Regen, und dergleichen schirmet, und den Leib bloß, so scheint es von Heiden für Hosen herzu kommen, f. Schilt. Gloss. p. 457. b.

### Zeulen, v. n.

wie Hund und Wölfe, u. ululare; ululatum tollere.

wie Kinder und Weiber, plorare; ejulare; edere ploratum.

als Winde, fremere sonitu; stando peritimas sonitum edere.

Das Zeulen, ulularus; ejulatus; ejulatio; ploratus; fremitus; sonitus.

Das Geheule, ulularus; ploratus frequens.

sich abheulen, durch heulen-mager, matt werden, ejulare confici.

Es ist ein Wort vom Laut des Heulens genommen, wovon auch andre Sprachen ihren Namen des Heulens genommen, als ulal, ululare. Belg. huylen, Gall. hurler, Ital. ulare. &c.

### Zeune,

ist von dem fremden Wort Hanne entstanden, Anila König der Hungern, auch der Henna. Petz in Script. Austr. in Tabul. Classr. Norburg.

Die Wenden und Heunen. Avent. Dayrichs Chron. I. 4. fol. 331.

Das Niederländische Zeun gibt Kiliax extraneus. peregrinus.

Endlich hat man Zeun in der Bedeutung eines Riesens behalten. Marthef. Solian der grosse Zeune, gigas.

Vocab. Vet. An. 1423. Hewne, Hüne, gigas. Red, oder Rye.

In Nieder. Zeige Hüne unter den gemeinen Leuten, annoch so viel als Rye, gigas.

Hünen-Betten, Begräbnisse der Alten vornehmen Leute.

Hünen-Hügel. id.

Hünen-Löcher, Höhlen der alten fabelhaften Riesen, und sind vielleicht auch die hohen Gebirge daher Riesen-Gebirge genannt worden, als das bekannte in Schlesien, und der Hünen-Rück am Rhein, gleichsam der Hünen-Rück dorum ediusumorum montium.



heime, f. oben geheime, fremde, hochfahrende schwärmerische Leute.  
eunische Trauben, wegen der grossen Beere, uva spionia, bumamma.  
jeunzen, f. Heintz.

### Heur, Geheur,

sanftmüthig, ohne die Solbege, ist heur veraltet in dieser Bedeutung.

Geheur, adj. manuscus, von Creaturen überhäupt, jahm.

Jerusalem MS. Alle Creature Geheurt; und ungeheurt.

von Leuten und Personen, humanus, facili.

Eccard. Script. med. evi in Poemate Germ.

Ran rip, (rief) dem Wolle das dar

fund,

To hulpe dem Leiden büre, (zu Hülfe dem leidigen Heur.)

Das Wolf als gar gebüre (aures præbens.)

Das bereit to solter eische (zu solchem begehren)

Jerusalem Derselbe Meikir gebüre.

Item, Der Gottis Kempvil gebüre.

geheur, von Geistern, Seipensfern, die nicht viel Unruhe machen, bonus, tranquillus non molestus.

In dem Osterdingischen Zelden: Buch Vorrede: ein geheurter Geist, demon, spectrum non molestum.

Geheur, von Wohnungen und andern Dertern, sine spectris, ohne PolterGeister oder andre Geisensfer.

Ungeheur, f. n. demon malus, spectrum molestum. ein PolterGeist, terribilamentum.

monstrum, sonderlich der Grösse nach.

ungeheur, adj. schrecklich, wild, inhumanis; ferus.

In Poem. Germ. apud Eccard. T. II. Script.

Med. evi. col. 1437.

Seit so dan ier Blut,

Um nicht dan durch Übermut,

Begen uns vergessen so gern,

Des schull wir so gewern

Sprach der Ungeheurer,

So will ich dir zu heumer

Furen derossig Laufens Mann.

ungeheurer, adv. ungewein, der Grösse oder

Wierheit nach ic. ungeheur groß, vultus; prægrandis; prodigiosus; stupendæ magnitudinis, portentosus.

Der Alters dieb geheimen, welches mit geheur scheint einerley Ursprung zu seyn, quiescente; obedire. f. Sebitt. Gloss.

ungeheim, adj. inquietus, turbulentus; ferox, unruhig, frech.

Jerusalem. Von den Heiden ungeheim,

Di ungeheimin Brujin (Preussen)

ungeheimelich, incessabilis, Gloss. Lippi.

Es kommt geheur oder geheur mit dem Adjecti. so gehörig überein, was die gehörige Eigenschaften hat, ungeheur, was sie nicht hat. Dieses gehörig ist auch im Simplicii in dieser Bedeutung nebst andern Compositis obsolet, als zu gebor. ic.

Das Gloss. Menfense ungehiure, monstrosus, ungehiuro, portentuosus.

Gloss. Rab. Manr. atrox, crudelis, Ungahiurer.

### Heur, adv.

dieses Jahr, hocanno.

heurig, hornus, adj. was in diesem Jahr ist, quod est hujus anni; hornotinus.

heuriger Wein, vinum hornum.

heurige Früchte des Feldes, hornæ fruges.

Heurling, ein Fächser, sonderlich mo et was von dickern Stamm daran, woran solche Rebe ausgehessen, malleolus, virga malleolans, und nachdem sie eingelegt wider aus schlägt, Gol. Onomast. col 364. und Pisk.

Heurling, Fischbrut von diesem Jahr, Pisk. sonderlich im Neuenburger See eine Art Fische oder Persich, welche das erste Jahr Heurling heissen. König im Schweizerischen Hausbuch, p. 883.

Tschudi T. II. p. 1. An. 1415. galt das Pfund Heurling einen Costenjer Bagen.

Heurenpreis, Pisk. die erste Frucht von allerley Art, primitivæ frugum.

Kayserberger Postill fol. 25. die H. drey König waren als Heuden, primitivæ gentium, das humerenbeis oder näherath wie ihr (zu Strassburg) es nennet.

Wenn der Accent dieses Wortes auf der Sylbe en ist, so kommt es von Jmbis, f. unten Jmbis von Anbis, der erste Bissen oder Mahlzeit von etwas dieses Jahr.

Für heur steht im NiderSächsischen T. III. Script. Brunswic. p. 130 v. 127. hüre.

Kaiser Otto wird vorgestellt daß er einer Klosterfrau erschienen, und ihr gesagt, daß er einem Mönchen einen Gürtel gegeben, dem Kloster zum Besten:

Wette, das es giff sende hürebe

By einen Mönchen ein Bordel hüre

Up mines Koces leste tit. das ist:

Wisset daß ich euch sandte heur (hoc anno)

Durch einen Mönchen einen Gürtel theur,

Um meines Lebens letzte Zeit.

Wie heur kommt das Lateinische hornus, und

hornus überein.

### Heur, f.

oder Heure, die Vermietung, und Mietzung, Pacht, Wehn. Obf. Pract. locatio seu pensio locata, die Heur zu führen.

einem sein Gut verheuren zu bescheidener Hehre. Befold.

Heur, n. ein Miethsman, Pächter, conductor. Ostfriesl. Teich: Ordn. Hackmann de Jure aggerum. p. 258.

Heur, f. Staphorst. Hamburg. Kirchen: Chron. p. 750. T. I. Vol. 2. Im Heur und Gebrauch haben, conductio, der ein Stück Land im Heur hat, colonus, ibid.

heuren, n. miethen, conducere mercede.

einheuren, v. als Miethsman einnehmen einen Ort ic. conducere partem domus alicujus eamque occupare, inque numerum conductorum ceterarum ejus partium venire.

ausheuren, mehr Miethse geben, und den andern Miethsman vertreiben, mercede majore conducendo domum vel agrum, priorem conductorem expellere.

Ausheuerung, f. expulsio conductoris prioris, majorem mercedem offerendo. Befold.

begheuren, verheuren, vermietten, verpachten, elocare, domum vel agrum, locare.

Verheuerung, f. elocatio, locatio.

verheuren, für verheuraten, f. hier folgendes Wort Heurat.

Heurling, Staphorst Hamburg. Kirchen: Chron. T. I. col. 2. p. 758. der ein Stück Land im Heur hat, colonus.

Heurling, vom adv. heur, hoc anno, f. in heur, dieses Jahr.

heurig, adj. am Composito Hofheurig, das ist ein Mann oder Gut das mit dem Beding angenommen war, wann der Besitzer stirbt und hat Erben, daß der Herr das beste Stück Vieh oder andre Mobilien nehmen soll. f. Trall.

Herr von Ludwigs de Curmedis. In diesem Buch wird col. 281. ein Diploma angeführt, da die Hofheurigkeit, nur Zorrigkeit genennet wird vom Holländisch. bueren, für heuren.

Ein solcher Curmetischer Mann wird in den an Holland gränzenden Deutschen Ländern anstatt Hofheurig, nur horig, oder Zorrich genannt, und sein Gut, ein Zoricher Hof, von Ludwig c. l. col. 299.

Surr, für Heur, Pacht oder Zins, Cothm. Conf. 42. num. 117. fol. 351.

Heur: Jahr, n. das Jahr, so lang jemand etwas gemietet, annus conductoris; tempus annuum conductionis.

Heur: Korn. n. Mieths: oder Pacht: Korn, Scheplig. Constit. March. Part. II. tit. 19.

f. 1. wüste Felder den Bauern um Heur: Korn auschun, agros desertos rusticorum pro certis modis frumenti elocare.

Heur: Mann, Mieths: Mann, Hürmann, Heur: Mann, conductor.

Heur: Pfarrer, Reithmayer Braunschw. Chr. P. II. p. 231. der von dem Bischof eine Pfarr um eine pension zu verwalten bekam, paltor mercenarius; parochus conductor.

Heur: Zarte, Mieths: Brief, Mieths: Contract, instrumentum locationis, conductionis.

Angl. Sax. hyran. hyrian. Belg. hueren.

den heurigen Genus um Zins nehmen, conducere, oder geben, locare, kommt mit

hornus, überein, f. heur, hoc anno.

### Heurat, f.

Ehe, Hochzeit, connubium; matrimonium; nuptia, von beiderley Geschlecht, f. Ehe. Pisk. hat der Heurat, contractus nuptialis.

eine gute Heurat treffen, felicem esse in contrahendo matrimonio.

eine reiche Heurat thun, ducere uxorem bene dotatam sive divitem; nubere viro opulento vel pecunioso.

eine Heurath stiften, conciliare nuptias.

eine Heurat machen, connubio conjungere.

Im Heurat heist Heurat machen, zur Ehe geben, nuptial collocare.

eine Heurat verhindern, hintertreiben, disturbare nuptias.

eine statliche Heurat, matrimonium plenum dignitatis.

die Heuraten schlagen oft unglücklich aus, matrimonii eventus dubius est.

heuraten, v. wird von beiderley Geschlecht gesagt, f. Ehe.

Eine heuraten, ducere alicui uxorem.

Einen heuraten, nubere alicui.

aus seinem Stand heuraten, Eine oder Einen heuraten so nicht gleiches Standes ist, ducere uxorem vel nubere viro inæqualis dignitatis; enubere.

einander heurathen, nuptiis inter se jungi.

wieder heuraten, matrimonium repetere.

juni andern mahl, iterare nuptias.

Eine geu heuraten wollen, cupere sibi aliquam desponderi.

einheuraten, sich in ein Haus oder Familie, innubere, denubere in domum aliquam.

verheurathen, seine Tochter, nuptium dare, dare in matrimonium; capere alicuius generum; locare, collocare nuptui.

sich verheuraten, matrimonium contrahere ducere uxorem; nubere alicui.

verheurathet seyn, in conjugio vivere; uxorem vel maritum habere.

unverheurathet, caelebs; in coelibatu vivens.

Heurats: Contract, n. unter zweyen Eheleuten wegen der MitGabe, tabula dotales contractus nuptialis.

Heurat: Gut, n. dos, dotis.

Heurat: Stifter, conciliator nuptiarum.

Stiftung, f. conciliatio nuptiarum.

Heurat, kommt von Heur oder heuren, ob gleich einige um der Umstände willen die beg dem heuren sind, nicht an diese Herleitung wollen.

Heurat ist wie von heim, Heimat; von zieren, Zierde und Zierst. Die Deutschen sind hierinnen den Lateinern nachgegangen, die sagen, locare alicui nuptum; elocare; collocare nuptui. Es ist ein heuren und verheuren, nicht auf ein Jahr, sondern auf Lebenslang,

wohlhabende Personen, sonderlich von Adel, machen Heiraths-Contracte, die Heur bringt die Frau mit, der Mann gibt seine Heur, wann er todt ist, denn er hat so viel in dessen daran gesetzt. Die Alten, als *Pistorius*, sagen nur verheuren seine Tochter, nuptui dare, sich verheuren, ire in matrimonium. Die Holländer haben verheuren, locare; elocare, und behalten im *Sustantivo* das d, als wann's wurde, für Heurat, wie Zierde für Zierat, im Gebrauch wäre gewesen, ein Verheurer, conductor, und wie von Leihut, oder Leimund (s. unten) Leumd, Verleumder kommt.

Der Dialect so die *Diphthongos* ei, eu, gem als ai ausspricht, hat dieses Wort als Hairat ausgesprochen, T. II. Script. Saxon. Menken col. 1459. Sie ward dem Karlsrufer verheirat: *Pistorius* hat Heurat, im *Mosculino* der Heurat, das Mannen, nuptia; contractus matrimonialis.

### Heut, adv.

hodie.

heut zu Tage, hodie; nostris temporibus.

• für heut zu Tage, hat *Bayserob. Postill* fol. 150. b. heut bey Tag.

heutig, adj. hodiernus.

noch heutiges Tages, hodieque.

anbeut, hodie.

Für heut Nacht, hat man von alten Zeiten her schon zusammen gezogen gesagt.

hinacht, hac nocte. *Osfried* IV. 12. 12.

heint, *Alberus*.

heinde; *Grob.* fol. 97. a.

Die Etymologi stimmen alle überein, daß heute von hodie, und dieses von hoc die entstanden, Gothice, hira, Belg. huyden, heden, im *Kero*, und andern hura.

Weil aber Gothice nicht nur hira, sondern auch himma daga, und hina dag gefunden wird, so scheinen diese letztere von hinam dag, zusammen gezogen, als: den Tag hin von Morgen bis Abends, und vielleicht auch das erste, nehmlich hira, also im *Osfried* hinake für hinnacht, diese Nacht hin.

Daher hört man heint auch für hodie, für hirtag, sonderlich wo man von dem Unterschied des heut und heint, oder hinte nicht mehr weiß.

Von Altwannischen hirtu, oder hute, haben die *Franken* huy behalten, in aujour d'huy.

• *Heuting*, ein Fisch, wird vom *Gefnero* durch nuzna, verstanden. In Nieder-Deutschland soll er Honting heißen, mena candida, der weisse Heuting, meinen einige, *sep linaris*, ichs. *muapic*, welcher Namen mit den *Smerle* übereinkommt, unter welchen die in Ober-Deutschland bekannte Grundeln verstanden werden, die aber in Nieder-Deutschland *Smerlen* heißen. Und hingegen sind da Grundling, was dorten Kressen oder Kresling genennet werden.

• *Heuwisch*, adj. schrecklich, trux, crudelis. *Pist.* (s. oben *Esen*) für episch.

### Here, f.

Zauberin, saga; venefica; incantatrix.

• *Herey*, vulg. für zaubern, verb. n. tractare artes magicas, incantare; effascinare.

• *anherey*, vulg. malum alicui inferre, operari magicas, facere ut quis incantationis effectum diu sentiat.

• *beherey*, vulg. für bezaubern, incantare aliquem, oder aliquid.

das Beherey, incantatio; fuscination.

• *verherey*, vulg. f. beherey, veneficii aliquem affligere; incantationibus nocere.

• *Herey*, f. veneficii grimen; veneficium; incantatio.

• *Herey-Kraut*, nennen einige das Tanacetum, Kainfaren, oder silix, Fahren-Kraut, wegen ei niger Wirkung so die abergläubischen Leute sich davon einbilden, oder dieselben mißbrau-

chen, und auf den Namen fahren sehen, wie man von den Hexen sagt, daß sie ausfahren, 2c.

• *Herey-Messer*, Zauberer, veneficus; incantator.

• *Herey-Werk*, n. Zauberey, it. Zauberspiele; rep. prestigia.

• *Herey-Wort* treiben, incantare.

Das *ypod* schreibt es Hägg, und theilt das r in die Buchstaben, woraus es scheint entstanden zu seyn. Also auch *Apherdien*. p. 235. Häggfin. Die Alten sagten, elisil. Kera. egisil, terribilis, von egisil, pavor, egise, terror. In *Gloss.*

*Lips.* f. oben *Esen*, episch, episch. Hung. egezen, fascinare, daß mit der Aspiration Her daraus worden, und wird auf die garstige Gestalt am meisten dabei gesehen. Anglos. egeza, egla, egele, grimma, eine elsthaftige garstige Here. *Somnerus* hat auch hegyrs, itrix. Hisp. hechizera, saga, hechizar, incantare. Das Wort Edel, fastidium, gehört zu diesen Namen den man eh mahl, absonderlich vor den Hexen Leuten gehabt. *Franciscus Hildebrandus* schreibt in *Mundi Catholici* p. 151. de Islandia. Est in hac Insula mons Hechelberg, manibus. empusis; Folletis atque lemurius clarus, als wann es so viel wäre als Hechenberg, die man mehr von Brocksberg saßelt, von Hecla aber desomher, weil man solche Feuerspende Berge als Mund-Löcher der Hölle angesehen.

*Gloss. Monsens.* hat Hazus, strio, Hazafa strionibus. Ebnerianum Hazafa, Eumenides. n. 157.

### • Here, f.

ein krummes Messer der Gärtner, scalprum, falx vinitoria, oder putatoria.

• *Coler. Haus-Buch*, s. 78. Die Wurzeln des Hopfens mit einer Here oder sonst scharfen Messer abschneiden.

• *Here*, nennt das alte *Vocab.* 1482. An. den Kniebug, poples, itis.

Im Spott nennt der Möbel in einigen Gegenden die Füße *Herey*, und scheint daß absonderlich ein oder ausgebeugene Knie und sonst krumme Beine dadurch einem vorgeworfen werden.

• *enthehsenen*, in *Cod. MS. Bibl. Speneriano* steht *Josua* XI. Die Spann-Ädern verheuen oder abschneiden. Ihre Nasse sollte enthehsenen, nervos pedum succidere.

Von der Figur des Halsens, unci, daß es so viel als Hälfte, falx puratoris, wird proprium sinum & partem aduncam, Hälfte oder Here genennet. Der Kniebug, quia pars pedis est, quæ inflectitur.

### • Hey,

eine Interjectio exclamantis. Ohe, *Pist.* hey, es ist genug, ohe jam satis est.

• *hey*, hay, *Pist.* Interjectio aurigantis. Ruff der Fuhrleute.

• *hey*, oder heya, interjectio bellantium. Ruff der Soldaten im Krieg. Es wurde der Namen dazu gesetzt, wider welches Inwohner oder Kriegsleute man schrie, als T. III. Script. *Bransu*, in *Cbron. Rhythmico*, und mit Zusatz anderer Partikeln.

• *Surta Heya* Begerland! lt. p. 62.

Al das Gevilde hei, jo hei

Wil lude Beyerland erferey.

*Poem. Germ. bey* *Eccard*. T. II. col. 1540.

Eya hey! ny wart da gestritten.

• *hey*, Interj. exultantis. Ruff eines Frohlockenden: Hey sa sa. Zuchhey.

• *hepen*, f. hope, fiducia.

### • Herey, Geherey, v.

ist im Hoch-Deutsch veraltet. Im Altwannischen Dialect bis in Franken hinein, hört man anneh geherey, und wird als ein gleichgültiges Wort mit scheeren gebraucht,

wann dieses Scheeren, nemlich im pöbelhaften und groben Reden gehört wird, dann hegen ist allem Ansehen nach, von hauen, scheeren hauen so viel ist als schneiden, wie es noch in der Schweiz gebräuchlich ist. *Pistorius* hat die Nagel abhauen; so war die Haar abhauen, für abschneiden, oder abscheren gebräuchlich. *Pist.* den Bart oder das Haar abhauen barum aut capillos rondere. Dieses Scheeren ist so verächtlich und gemein worden, daß das Gebeyen, und hat dieses fast ausgedrungen. Und wie das Haar-Abschneiden nur in gewissen Beschimpfungen vor Alters geschehen, so endlich scheeren und abhauen, oder geherey (zusammen gezogen, legen,) für allerley Blag, Verdrüsslichkeit, Schimpf, Beschimpfung u. d. g. unter dem Pöbel auf gekommen, varez; molekum esse, molestare; negorum cessere; subsannare; contumelia afficere; cruciare; exagitare. lt. schwingern, stupere; coire; corrumpere virginem, f. eben geherey.

• er geherey mich auf das ärgste, (er schimpf mich.)

• laß mich ungeheryet, noli mihi molest esse. (laß mich ungeschoren.)

• geherey oder lege dich weg da, (schere dich weg,) apage.

• *verherey*, *Tschudi* T. II. p. 239. b. einen Mann einen verhereten Zers heißen, einen Verhereten, membrum virile inutile habentem, castratum aliquem vocare.

• *verherey* etwas, verderben, corrumpere.

• *zerherey*, brechen, *Tschudi* T. II. p. 239. Ein habenden Hund-Brief zerherey, violenter laceris facti sunt, & fuditragi.

• *Gehery*, ist in dem *Compositio*

• *Kuhgehery*, qui vaccas init

• *Steetler Annal. Helv.* p. 333. Die *Ecken* ger wurden bey *Randek* von der *Beckung* mit dem unchristlichen Wort *Aufgehery* beleidigt.

• *Tschudi* T. II. p. 355. b. Von den *Fräuten* wurden die *Kuhgehery* genennet.

• *Hege*, f. Häge.

• *hegel*, f. hejjo.

### • Hezen, oder hegen,

jagen, venari; feras agitare.

das Wild mit Hunden hegen, feras canibus insequi.

• wilde Thiere im Hez-Hause hezen, canes committere in loco clauso.

• einen Dschen hezen, canes instigare ad persequendum taurum ferociorem.

• einen Wolf tod hegen, lupum canibus lacerandum & necandum dare.

• Das Hezen, das Jagen, die Jagd, venatio; persecutio ferarum.

• *Seger*, Wind-Seger, ein Jäger, der die Hunde führt, venator canes numelus duktans.

• *Geherey*, n. frequens ferarum persecutio; lt. Jagd-Kermen, tumultus clamori venatus & latratu canum similis.

• Die *Sag*, Jagd, venatio; persecutio ferarum.

• *Schwein-Hag*, persecutio aprorum, ab auch *Wolfs-Hag*, *Varen-Hag*, 2c.

• *Sag*, im Gleichniß vom Krieg, aber Edeleutmäßig und verständig, weil man dort fechtende Parteien zu wilden Bestien macht, war vor Alters mehr gebräuchlich als jetzt.

In der *Hage* seyn, hollibus, aut in silva premi.

• einen Reiz am Hag lassen, *Tschudi* T. I. p. 332. b. non succurrere bellanti nec quiescere dare.

• die Sache bößern und in Hag anrichten, 2. *ibid.* p. 332. T. II. b. lacere rem pejorem in bellum erumpat.



an Haß liegen, id. 17. p. 403. b. bellum gerere.  
 im Scherz. Eine Haß mit einem haben, einen Spott mit jemand treiben, ludibrio aliquem habere.  
 Hege: Bold, der Jäger, venator.  
 Jeroseb. MS. Poeta.  
 Indem der Fuchs scharrt in dem Wollt, (in der Erde)  
 Erschleicht ihn der Hege: Bold.  
 Jagdarten, n. ein gesauener Ort zur Jagd, locus aptus ad venationem ferarum.  
 Jagdhaus, n. spaciū edificii vel muro sepam ad committendas feras, vel ubi ferociorum bestiarum canibus laceranda dantur.  
 Jagdhund, m. Jagdhund, canis venaticus; leporarius.  
 Jagdriemen, m. ein Riemen woran man die Jagdhunde führt, lorū quo canes venatici ducuntur.  
 Jagen, sich durch Jagen müde machen, venatu defatigare se.  
 die Hunde, venatione enervare.  
 einen Hirschen oder anders Wild, canibus persequendo ita defatigare ut caro ejus inutilis ad coquendum fiat.  
 Jagen, die Hunde, instigare; oder incitare canes.  
 ein Wildbret, anfangen ein Wild zu verfolgen, incipere feram persequi.  
 Ein Wildbret auf seinem eigenen Boden jagen, und in der Folge in eines andern Feld fangen. Scherzhaft. Constat. March. pag. 146.  
 einen Menschen, antreiben jemand, daß er dem andern schaden soll, instigare; instigare aliquem ut alteri noceat vel contrarius sit, incendere, inflammare ad aliquid.  
 Jagen, als Hunde, canes committere.  
 als Leute, als Schwestern und Brüder um eins machen, sorores & fratres inter se committere; inflammare unum in alterum.  
 Jagen, einen wider einen, concitare aliquem in alterum.  
 Jagen, aufhören zu jagen, wann hat er ein mahl ausgeheßt? quando finiet venationem?  
 hinaus jagen mit Hunden, canibus expellere.  
 Jagen, erbittern, irritare aliquem; instigare in alterum, acerbare animos.  
 seine Mittel durch Jagen verschwenden, rem suam venando disperdere.  
 Jagen, oder eingeeßte Hunde, hört man bey einigen Schlächtern, bey denen es verbotten solche Hunde dem andern abjagen, oder an sich zu gemöhen. Hunde, so gemöhen sind das Schlachtvieh fortzutreiben, canes ad impellendos boves qui ad macellum ducuntur, vel viros &c. affueri.  
 Jagen, zusammen jagen, s. an einander jagen.  
 Jagen, scheint vom Geschrey der jagenden Jäger gemacht zu seyn, sonderlich von der Interjection. he, he!  
 Die alten Franken sagten har, s. Nicod. Lex Gall. vox instigantium canes. Die Verwechselung der Buchstaben r und s, ist gewöhnlich gewesen, wie was und war, erat, harer le chien, instigare canem. Daher hieß Harlevrier, ein Hegehund.  
 Die Sachsen haben ss aus dem r gemacht, und Hesse: Hunde gesagt. Sachsen: Sp. MS. 3. 47. Wunde, Hesse: Hunde und Braken.  
 Heut zu Tage ist heizen, oder hegen gebräuchlich geworden.  
 Belg. bissen, bischen, bissen. Ital. addizate, aizzare.  
 Der juchende Laut des Buchstabens (s) ist den Hunden absonderlich vernehmlich, daher ist er in allen diesen Wörtern dem s vorgesetzt worden.

4530,  
 die alten Deutschen haben ihre Namen, wie es annoch geschieht, sehr verkürzt, und Deminutiva daraus gemacht. Der sehr gebräuchliche Namen Henricus, Friedrich, hat dieses auch leiden müssen.  
 Hundert Metrop. Salisb. T. III. p. 35. Henricus, sonst Hezel, Herzog in Bayern.  
 Hezel, kommt von Hezzo, als ein Deminutivum vom andern, gleichwie von Hezel, Hezilinus. Hezel, oder Hezilinus, der 17te Bischoff zu Hildesheim. Bünning. P. IV. Braunschw. Chron. 602. p.  
 Für Hezzo sagt man auch Hesso und Ezzo, der 23te Bischoff zu Ebur. Stumpf: Schwes. Chron. fol. 585. b.  
 Hezil, Hezilo, Heintzil, hat Aventin. A. B. l. 5. Bacler. in Imper. Germ. in Ottone II. p. 356. nebst andern für einen Zunamen angesehen, s. Tolmer. in Hist. Palat. p. 2. b. Da es nichts anders als Deminutiva von Henrico sind.  
 Hiacynth, s. Hyacinth.  
 Hie oder Hier, (adv. Loc.)  
 in diesem Ort, wo nemlich der davon redende ist, oder worauf einer deutet, hic; in hoc loco.  
 hier sind viel Bürger, in hoc oppido multi cives sunt.  
 hier wächst guter Wein, in hac regione &c.  
 wir haben hier keine bleibende Statt, diversorium non domus hac vira est.  
 hier gerühet! hic, presentibus amicis meis hac diu sine!  
 hier! verändern einige Gebietende in ein Wort womit sie ihren Bedienten rufen, veni huc; adeftum.  
 hier! wann siehe dabey ausgelassen wird, en, ecce!  
 hier ist er, illum! hier bin ich, ecce me!  
 hier ist euer Buch! en librum vestrum.  
 hier, in dieser Welt, in hoc mundo, in hac vita.  
 So lang ihr hier waltet  
 Eeelig seyd ihr so ihr hier hungert.  
 hie, hat man ehnmahl bey dem Feld: Geschrey gebraucht, den andern durch den Namen des Feldherrn, oder des mächtigen Herrn, dem das Heer gehörte, zu schrecken, oder sonst etwas wichtiges anzumelden. Stettler Annal. Helv. Da sich die Zürcher auf Oesterreich verließen, riefen sie: Hie Oesterreich! hic arma victoria & signa Austris sunt! hielten sich trotzig und jubilierten p. 139. also auch: Hie Schwert des Herrn und Sideon! Hie gute Botschaft! Hie sind die Götters Gebot halten! Hie ist Weidheit.  
 hier und da, passim, hic & in alio loco, hic illuc.  
 er ist hier und da schuldig, in variis locis debet.  
 hier, für hierbey, bey dieser Sache, in hoc loco; hac occasione, hier ist viel zu bedenken, multa circa hanc rem occurrunt consideranda.  
 Die Propositionen womit hier zusammen gesetzt wird stehen allezeit hinten nach. Daher scheint hier ein Substantivum zu seyn, wann man sagt: Weit von hier, procul ab hinc; von hier aus, ex hoc loco.  
 Es haben einige ein Adjectivum von hier formirt wollen, und hat einer hieig, der ander hiesig gesagt, aber die Zusammenkunft der Vocalen hat endlich gemacht, daß man eines Compositum dem blinden Gebrauch nach dazwischen gesagt, und hiesig aufgebracht hat.  
 hiesig, adj. ein hiesiges Kind, nostras.  
 die hiesige Kaufmannschaft, mercatores hujus urbis. s. dasig, unter da.  
 Bey folgenden Compositis mit Präpositionen steht hier allezeit voran; und an statt dessen, wovon man redet, oder worauf man deutet. Welches man dazu setzen muß, wann die Präposition dadurch voran kommt, und wann man das

hier mit dieser, diese, dieses, erklären will. Die meisten dieser Compositorum bedeuten nicht nur den Ort, sondern auch die Zeit oder die Sache.  
 hieran, (dem Ort nach) hieran (oder an diesem Stein oder dergleichen) stieß er den Kopf, ad hunc lapidem caput offendebat.  
 . . . (figürlich) hieran stieß er sich, in eo offendebatur animus ejus.  
 . . . ist nicht zu zweifeln, dubium non est de hac re.  
 es ist mir nichts hieran gelegen, mea hoc nihil refert.  
 kein Mensch gedenkt hieran, hujus memoria nulla est.  
 hierauf, (auf diesem Ort) stand eine Ehrensäule, hic statua posita erat.  
 hierauf, (auf diesem Altar,) super hoc altari sacrificabant.  
 . . . (der Zeit nach,) post quum, post hac; post hoc; quo facto.  
 . . . (der Sache nach) hierauf (auf diesen Einwurf oder Frage, ic.) antwortete ich, ad hac respondeo.  
 . . . verlaßte ich mich, hac re nitior; hoc fretus &c.  
 hieraus, aus diesem Ort, hinc.  
 hieraus floß der Wein, ex hoc dolio fluxit vinum.  
 von hieraus kan man die Stadt sehen, ex hoc loco. e fenestris hujus domus urbem videre possumus.  
 . . . (figürlich,) hieraus ist zu schließen, ex hoc sequitur, concluditur; hinc apparet.  
 . . . aus dieser Materie, ex hac massa, ex hoc luto hac facta sunt.  
 hierausen, hic foris.  
 hieher, vor diesem, quondam; präteritis temporibus, olim.  
 hieher, dem Ort nach, in vicinia; juxta.  
 das nächste Haus hieherbey, contingua aedes.  
 hierbey, bey diesem paquet kommen auch Briefe, hunc fasciculum literae continentur.  
 (figürlich) bey dieser Gelegenheit bemerken wir, hac occasione notamus; circa hanc rem observamus.  
 hiedurch, dem Ort nach, hac.  
 . . . der Weise nach, hoc modo; hac ratione; his rebus.  
 hierin, dem Ort nach, hierin in dieses Faß gehen viel Zimmer, multas amphoras hoc dolium capit.  
 . . . der Sache nach, hierin menge ich mich nicht, his rebus me non immitto.  
 hiergegen, der Sache nach, contra hoc.  
 hieher, dem Ort nach, bald hieher, bald dorthin, modo huc modo illuc.  
 komm hieher, veni huc.  
 bis hieher, hactenus.  
 . . . der Zeit nach, bis hieher, adhuc usque tempus; usque in hodiernum diem; huc usque.  
 . . . der Sache nach, das gehört nicht hieher, nihil ad rem; huc non quadrat.  
 hieherwärts, horsum, treiben, agere citra, liegender Gegend nach.  
 hierin, in dieser Sache, in hoc; hac in re.  
 hierin irret er, in hoc errat.  
 hierinnen, in einem Ort drinnen, in hoc loco; hic intus.  
 wer wohnt hierinnen? quis in hac domo habitat.  
 was ist hierinnen? quid in hoc vase; in hac camera est.  
 hie mit, mit dieser Sache, als einem Werkzeug, u. d. g. hoc instrumento, hoc gladio. &c.  
 . . . als mit diesem das man thut, hac re, actione; hoc agendo.  
 . . . als mit einer Art oder Weise etwas zu thun, hac ratione, hoc modo.  
 211 a hie mit

hiemit richtet ihr nichts aus, hoc agendo nihil agins.

... vulg. begim schließen eines Briefs, hier mit schlicke ich, hic jam finio.

hiemit thut befohlen, vale.

hiernach, post hæc.

was folgt hiernach, quid hic sequitur?

hiernach richtet er sich, hanc regulam sequitur; hoc præceptum ante oculos habet, hoc observat.

hiernach verlange er! hoc desiderat.

hiernach fragt er nichts, hoc negligit.

hiernach, nächst diesem, in proximo loco.

was folgt hiernächst? que sequuntur immediate? in proxime sequentibus lineis. &c.

hierob, f. hierüber.

hieroben, in hoc altiori loco.

wer wohnt hier oben, quis habitat, in hac superiori contiguatione.

hierüber, was deckt ihr hierüber? quare tegitis hoc.

er vermundet sich hierüber, admiratur hoc.

er lacht hierüber, ridet hoc.

hierüber wird man ihn examiniren.

hierherum, circa hunc locum, in vicinia hujus loci.

hierunter, hic infra, in hoc inferiori loco.

hierunter im Thal, in hac valle.

hierunter, als unter diesem Stein, sub hoc lapide.

unter dieser Decke, sub hoc tegumento &c.

... steckt Betrug, fraus subest.

ist etwas verborgen, latet quid sub hac re.

... unter dieser Last leide ich, hoc onere ego premor; hoc ego affigor, vexor &c.

hievon, de hoc loco.

von diesem unreinen Ort kommt keiner unbesudelt, de hoc impuro loco nemo sine maculis venit.

... de hac re, hievon weiß ich nicht, hoc ignoro.

hievon lasse ich nicht, hanc rem non relinqu.

hiervor, vor diesem Ort, ante hunc locum, vor steht.

vor diesem Riß der Mauer, quis tætur hanc muri ruinam.

hiervor kan ich nicht, hoc mea culpa non est factum; hoc non potui impedire.

hiervor ist kein Mittel, contra hoc malum non est medicina.

hierwider, contra hoc.

hierzu, adhuc.

hierzu kommt, huc accedit.

er taugt nicht hierzu, inutilis est ad hanc rem.

hierzu ist ein gutes Mittel, huc aprum est remedium.

hierzwischen, in medio spatio.

zwischen diesen beeyden.

hierzwischen stecke ich mich nicht, his me non iunisceo.

hie kommt mit dem Lateinischen hic überein.

hier haben die Alten auch schon gehabt, als in Lief. Gloss. hiera, hic.

Von hie ist an einigen *Præpositionen* so sich mit einem Vocal anfangen nur das h, geblieben, sind aber vulgar. gewesen und veraltet, als für hieuten, brauchte man huten; für hieaussen, haussen. Darbunten und hoben steht in *Friscbii Par. Trakt. p. 273. a.*

Hieb, m.

das Zubauen auf einen oder auf etwas mit einem schneidenden Instrument, petio, actio cadendi, es mag treffen oder nicht.

der Hieb gieng neben hin, manus cadentis aberravit.

er ist diesem Hieb ausgewichen, declinato corpore hunc ictum evitavit.

Hieb, ictus, qui acie ferit, mit dem Gewehr oder mit der Art u. d. g.

auf den Hieb sechten, casum pugnare.

einem einen Hieb geben, casum percutere aliquem.

viel Hieb nach einem thun, casum petere aliquem.

auf einem Hieb den Kopf abbauen, uno ictu gladii caput amputare.

der Baum fällt nicht von einem Hieb; arbor non cadit uno ictu, i. e. non itatim primo conatu resardus superatur.

Im Wald hört man alle Hieb, derer die Bäume umhauen, in sylva omnes ictus eorum resonant qui arbores cadunt.

Hieb, die Wunde so man gehauen, vulnus casum infictum; plaga, it. der Spalt so man in eine Materie gemacht, vestigium acie lignum cadentis.

man sieht alle Hiebe an der Thür, omnes ictus videri possunt quibus janua casum lesa est.

einen Hieb bekommen, casum vulnerari.

Hieb, dessen, der mit Ruthen haut, ictus virga castigantis.

Hieb, vom spizen Schnabel eines starken Vogels, als vom Specht, ictus quibus pici arbores percutiunt, vel se defendunt, & manus alie cuius ledunt, die Hiebe einer Rohrdommel womit sie einem die Augen aushacken können, ictus butionis quibus oculos alicuius eruere possunt.

Item, vom Zahn eines Schweins, ictus dente apri.

Hieb bey den Schlächtern, ein Gesetz, daß ein jeder Schlächter zu seiner Zeit eine gewisse Anzahl Vieh schlachten darf, lex qua cuiuslibet lanioni suo tempore certum numerum pecorum mactare permittitur.

Hieb-Weld, n. das ein Schlächter der sich dieser Verordnung bedienet, dem Gewer jährlich zahlen muß, certa pecunia que a quolibet lanione quihac lege utitur, officio quotannis solvitur.

Auerhieb in dem Bergwerk, wann der Quarzstein von dem eingekommenen Brande Silber erman ein Loth schwer oben und unten aushaut und ausschlägt, eine Prob davon zumachen, particula e massa argenti excisile.

Gegen-Hieb, ictus gladii quem refert casum petitus.

Nach-Hieb, der nach dem ersten Hieb folgt, ictus gladii vel acie post priorem.

Item, im Krieg wenn man denn flüchtigen Feind verfolget, cades fugientium, quam faciunt victores persequentes.

Hieb komme von hauen, f. oben hauen, oder hauen.

Hief, m. f.

ein Laut den die Jäger auf ihren Jagd-Hörnern blasen, sonus quem venatorum cornu inflatum edit.

Stecher Flemming im Teutschen Jäger, Die Jungen bey den Jägern müssen lernen:

1. mit einem Stoß einen langen Hief.
2. bey Hennebergische reine lange Hief.
3. So viel kurze Hief als der Othem dauert, doch wenigsten einen Jagdbaren Hirschen von je hen bis wolß Enden zu melden.
4. Das Jagen abzustossen, mit nach einander kurzen Hief reinlich geblasen.
5. Wiederum einen langen Hief, wie im Anfang, doch ohne Rundel oder Teiller.

Hief, orn, n. Jagd-Horn, cornu venatorum.

Die Hief-Hörner sind dreyerley, sonderlich von Thon oder Klang, als:

1. Zinken vom klarem Laut, worauf die Jungen lernen, cornua sonora quibus exercentur tyrones Venatorum sonum edentis acutorem.
2. Mittel-Hörner, die einen mittelmäßigen Thon haben, cornua minus acuti soni.
3. Rüdren-Hörner, die einen groben und tiefen Laut haben, cornua soni gravis & rauci.

Halb-Rüdren-Hörner, cornua minus rauci

soni & minores, weil die ganzen Rüdren-Hörner gar zu groß und unbequem.

Die Hief-Hörner sind vorne am Schallhorn mit rothem Wachs gepuffet, *Stem. c. l. p. 254. cornu venatorum in latiore parte vera rubra illita sunt.*

Hief-Atemen, m. woran das Hief-Horn hanget, lorum in quo cornu venatorum pender.

Nach Belieben eines Herrn, mit silbern Duckeln beschlagen oder nur glatt, von der linken Achsel herab an die rechte Seite, an der Fuß-Gänger Patren-Tasche.

Es ist Hief ein Wort vom Laut dieser Hörner gemacht. Einige schreiben es Hiff.

Hiefel, hat *Altensteyl im Vocab. fol. 38. a.* ist viel als Hüflein, für Hüflein. Hüfel das Diminutivum des Allemannischen Dialect. von Haufe.

Hiefen, ist in Ober-Teutschland an vielen Orten so viel als bey andern Hambucken, tridus cynosbati; capsula feminis cynorrhodi.

Andere schreiben Hüfen, Buttel; Hiefen, oder sagen Wiepen.

Von dem alten Gebrauch zu Nürnberg, da die Kinder und andere Arme vom Land, am Neujahrs-Tage, Tagchen vor Tag an, bis die Predigt angeht, von Haus zu Haus gehen, und bretem Hiefen zuverlaufen an, ohne Zweifel aus einem alten Aberglauben, mit diesen Worten:

Glückseligs Neues Jahr!

Drey Hiefen zum neuen Jahr!

f. *Additum B. fol. Thef. Pract. bey dem Wort New Jahr-Geschenk. Item Michael Dillberren Zeit und Weislauf, p. 387.*

Es scheint die Franken diese Gewohnheit mit nach Frankreich gebracht, dann sie in da in einigen Städten noch gebräuchlich, f. *Mengum in Origin. Lingua Gallice bey dem Wort Aguilanleu. Und Joh. Leub. Frisch Notiz über den Menag. in den Mistell. Beröhmisch IV. continuat. aguilanleu, scheint ein corruptel Wort zu seyn, und zusammen gesetzt von: ga l'an neu: qui, für Wiep, Hief, Wiepen zum neuen Jahr. Orfr. hiaion, tribuli. Gloss. Lindenbrog. tribulus, hiffa.*

Hiff, f. hief.

Hiele, das Imperfectum vom Verbo halten, f. halten.

Hier, f. hie.

hiesig, f. hier.

Hieß, das Imperfect. von heißen, f. heißen.

Hieb, steht in *Friscbii. Nomencl. p. 25. lauzer. Lach. Hieb.*

Hilde, im alten *Vocabulario A. 1582.*

Hilde, ober den Strippen, clathrum.

Scheint vom halten des Heues oder Erthes zu seyn, eine Rauffe.

Hielen, f. Hölle.

Hilde, an den alten Teutschen Namen, ist ein Adel so unkenndlich worden, f. *Adel. Hildebertus. Hildebrandus. ist so viel als Adribert. Hilperhausen, für Hildeburgshausen.*

Hilff, der Imperativus von helfen, adjuva.

die Hilgen, für die Heiligen, f. *Ad.*

hille, im Niederächs. so viel als eilig, *seclum cum quadam latinitate.*

Hilper-Grieff, ein Obbel-Wort, artes tribulorum, Rabulistica. *Besold. Advocaten-Strich.*

Es kommt wahrscheinlich von Hille. *Ed. fisch. Hilpe, angegründete Behelfe, exceptanes trivialis; exaltationes inanes.*

Himbeer, n.

eine gewisse Stauden-Frucht, bacca rubi idæi; fructus hujus rubi ruber.

grobe Himbeer, fructus rubi idæi latus.

Himbeer-Stauden, rubus idæus.

Es kommt *Sim am Wort Himbeer von Hieb.* einige Teutsche sagen Hingbeer, wie sie Hime für Hunde sagen. Woraus wegen des so lauten den Labialis Him geworden. Andere *Speckm. und Dialect.* behalten Hind. *Angl. Hindbey.*

Das



**Himel.** *Piktor.* hat auch *Hindbeer*.  
*Hind*, f. *Hinde*, weil diese Frucht das Hirsch-  
 Wildbreit gerne frisst, vom *Hieb* *Bock* heißen sie  
 auch *Bock-Hier*, Belgice *Hinnebeer*, von *hin-*  
*nus*, *hinnulus*, *Himpelbeer*, so *Chytraeus* in *No-*  
*mencl. Saxon.* hat col. 473. ist sehr versteckt.  
*Himent*, n. ein *Seufzer*, *Chytraeus* col. 329.  
*Niderlösch*, *fusprium*.  
*himpeln*, v. nach etwas, *Niderlösch* scheint wie  
*Himent* von gemere zu seyn, und vom Laut  
 der *Seuffenden*.  
*Himlig*, f. *Himmel*, *himmeln*.

**Himmel, m.**

*caelum.*

bis an den *Himmel* erheben, ad *caelum* lau-  
 dibus *efferre*.

der *Himmel* ist *schwarz*, bezogen, *nox caelo*  
*obducitur*; *caelum* *nubibus* *obscuratum* est.  
 unter freyem *Himmel*, *sub dio*.

in den *Himmel* kommen, in *caelum* *perve-*  
*nire*; *salvum fieri*.

wie, wann der *Himmel* einfiel? *quid?* *si*  
*caelum* *ruat*.

*himmlisch*, adj. *coelestis*, die zwölf *himmlischen*  
*Zeichen*, *Signa* *Zodiaci*.

die *himmlischen*, die in *Himmel* wohnen,  
*coelites*.

*himmlisch*, adv. *himmlisch* *gesinnt* seyn,  
*mentem* *caelo* *de* *diram* *habere*.

*himmeln*, ein verächtliches *Scherz* Wort, *mo-*  
*ri*, *sterben*.

*himmligen*, *bligen*, *fulgurare*.  
*Himmeligung*, f. *fulguratio*.

*Himmel*, bey den *Poeten* für *Od*, der im  
*Himmel* wohnt, *Deus* in *caelis*.

*Himmel*, für etliche Arten der *Ober*: *Decken*  
 über etwas, welche theils fest, theils *bewe-*  
*g* *sind*.

der *Himmel* der über *große* *Herren* *getra-*  
*gen* wird, *Baldakin*, *testudo* in *perticis* *serica*.

ein *Himmel* über einem *Bette*, f. *Him-*  
*mel*: *Bett*, *testudo* *linea* *vell* *ligna*.

der *Himmel* über einer *Kutsche*, (f. *Him-*  
*mel*: *Wagen*), *testudo* *coriacea*.

*Himmel* hieß *ehemals* auch die *Ober-*  
*Decke* eines *Zimmers*.

*Stuben*: *Himmel*, *fornix*; *laquear*.

Zu dieser Bedeutung gehört aus dem  
*Gloss. Monacensi* das *Verbum* *himmeln*, gewö-  
 hen, *gehimmeln*, *laquearis*, p. 345. f. hier  
 nächst *Himmeln*.

*Himmeln*, *Pist.* *conopeum*.

*Tschudi*, T. II. p. 82. Ann. 1417. man trug  
 über dem *König* *alser* zu *Jülich* ein *zwoy* *ein*  
*Himmeln*.

Das alte *Vocabul.* von An. 1482. hat *Him-*  
*lig*, und dabey die veralteten *Teutschen* und  
 verderbte *Latynische* Wörter *Staub*: *Hülle*,  
 (*Staub*: *Hülle*, damit der *Staub* nicht *herab-*  
*fallen* *kan* *auf* *etwas*) *Eperlach* oder *Synlig*,  
*epicyclus*, *ryburnium*, (f. unten *Eperlach*),  
*rabularum*, oder *getäfelt* *Ding* oder *Lyl*:  
*Baum*, oder *groß* *Bett*, (*großes* *Bett* ist so  
 viel als *Himmel*: *Bett*.)

*Himmel*, vornen an einigen alten *teutschen* *Na-*  
*men*, ist aus *Amel* geworden, *Amaleg*, *Him-*  
*mel*: *trub*, für *Amel*: *trub*.

*Stuben*: *Himmel*, *fornix*, *testudo* *lapidea*.

*Tafel*: *Himmel*, eine *Decke* über einen *Erde-*  
*is*, damit kein *Staub* *auf* *das* *Essen*, oder  
 andere *Unreinigkeit* von der *Decke* des *Zim-*  
*mers* *darauf* *fallt*, *umbella* in *conclavi*.

*Tray*: *Himmel*, *Baldakin*, *umbella* *portatilis*,  
*testudo* in *perticis*.

Der *Himmel*: *himbus* *paterum*, *morem* *nach* *eini-*  
*ger* *Meinung* *die* *Seelen* *nach* *dem* *Lebe* *zu* *vor-*  
*kommen* *sollen*, *ehe* *sie* *in* *den* *Himmel* *kom-*  
*men*.

*Himmel*: *Bett*, n. das oben eine *Decke* hat, daß  
 der *Staub* nicht *auf* *den* *der* *drinn* *liegt*, *fallen*  
*kan*, *lectus* *supra* *tectus*.

*Himmel*: *blau*, adj. *caeruleus*.

*Himmel*: *Brod*, n. *Manna*, in *deserto*, in *itiner-*  
*is* *Israelitarum*.

*Himmel*: *Er*, n. bey den *Berg*: *Leuten*, das über  
 der *Erde* *am* *Tage* *bricht*, *ex* *quod* *sub* *supe-*  
*rioris* *caespitis* *campi* *inventur*, das unter der  
 obersten *Erde* *im* *Felde* *gefunden* wird.

*Himmel*: *Jahrt*, f. *adscensio* in *caelum*.

*Himmelsahrt*: *Jest*, *Festum* *adscensionis*  
*Christi* in *caelum*.

*Maria* *Himmel*: *Jahrt*, *Festum* *assumptio-*  
*nis* *Mariae* in *caelum*.

*Himmel*: *Fall*, m. *lapsus* *caeli*, *ruens* *caelum*.

*Teutsche* *Sprichwörter* fol. 191. ich hätte  
 mich *ehe* *Himmel*: *Falls* *versehen*, *quicquid*  
*aliud*, *etiam* *impossibilia* *evenire* *posse*, *pu-*  
*taram*.

*Himmels*: *Gegend*, f. *plaga* *caeli*; *regio* *caeli*.

*Himmels*: *Kugel*, f. eine *Kugel* an welcher man  
 die *Astronomie* *begreiflich* *machen* *kan*, *glo-*  
*b* *us* *coelestis*, ad *monstrandum* *Astronomiam*.

*Himmels*: *Heer*, n. *exercitus* *coelestis* *angelor-*  
*um* & *caelorum*.

*Himmel*: *hoch*, adj. *altissimus*; *sublimis*; in *ca-*  
*elum* *e* *latus*; in *immsensum* *editus*.

... *adv.* *Himmel*: *hoch* *erheben*, in *caelum*  
*efferre*.

*Himmels*: *Lauff*, m. *Lauff* der *Gestirn*, *motus*  
*siderum*.

*Himmels*: *Leiter*, f. so *Jacob* *im* *Tranm* *ge-*  
*hen*, *scala* *Jacobi* in *sonnio* *visa* *ad* *caelum* *ere-*  
*cta*; *via* *ad* *caelum*.

*Himmels*: *reich*, n. *regnum* *caelorum*.

... *ehemals* ein *Puppen*: *Spiel*, *Frischlin*.

*Nomencl.* p. 557. a. *ludus* *puparum*, *μῦθε-*  
*ος* *νευπαπασμῶν*, welche hernach andere  
 den *Positionello* genannt, oder *Marionetten*:  
*Spiel*, da die *Puppen* von obenher *gezogen*  
 und *zum* *offtern* *herab* *gelassen* *werden*, als  
 vom *Himmel* *herab*.

*Himmel*: *Schlüssel*, eine *Blume*, *primula* *veris*.

*Himmelschrepend*, adj. ad *Deum* in *caelis* *cla-*  
*mans*.

*Himmelschrepende* *Sünde*, *peccatum*  
*quod* *Deum* *ad* *vindicam* *movet*.

*Himmel*: *Schweiß*, f. *Melthau*.

*Himmel*: *Schwerdel*, eine *Blume*, f. *Schwerd*,  
*Schwerd*: *Lilien*, *iris*.

*Himmel*: *Spur*, oder *Himmels*: *Zeichen* bey den  
*Jägern*, wann ein *Hirsch* mit dem *Gehörne*  
 das *Laub* *über* *sich* *umwendet*, oder die *dürren*  
 Äste *zerbricht* oder *knickt*, wann er durch die  
 Erdräucher *flüchtig* wird, woraus man seine  
 Höhe *erkennen* *kan*. Und solches wird das  
*Wenden*, die *Himmels*: *Spur*, oder das *Him-*  
*mels*: *Zeichen* *genennet*. *Flemming* *Teutsch*.

*Jäger* p. 95. b. *signa* *magnitudinis* *cervi* in  
*arborum* *foliis* & *ramis*, & *quaeunque* *fugi-*  
*ens* *cornibus* *supinis* *tangit*.

*Himmel*: *Stängel*, ein *Kraut*, *gentiana* *minor*.

*Himmels*: *Stau*, nennen einige den *Saamen*  
 der *Schwaden*, f. *Schwaden*, aber es ist ei-

gentlich *Manna* in der *Apoteke*, eine gelinde  
*Purgation*, f. *Manna*.

*Himmel*: *Wagen*, hießen vor diesem die *Kut-*  
*schen* mit einem viereckigen *Himmel*, die *Ca-*  
*rossen*, *curtus*, *testudine* *e* *corio* *tectus*.

*Himmel*: *Wagen* mit *platter* *Decke*, wird  
 dem *Kammer*: *Wagen* entgegen *gesetzt*, in der  
*Sächs.* *Lay.* *Ordnung* der *Stellmacher*  
 bey *Frischl.* *Var.* *Trakt.* p. 250. Er soll  
 für einen *Himmel*: *Wagen* 18. bis 20. f. haben,  
 für einen *Kutsch*: *Wagen* 12.

*Himmels*: *Wagen*, f. *Heer*: *Wagen*.

*Himmel*: *Zeichen* bey den *Jägern*, f. hier *Him-*  
*mels*: *Spur*.

*Himmel*: *Zege*, *Niders.* für *Himmel*: *Ziege*, *Chy-*  
*traeus* col. 384. f. *hibiz*, *vanelus*. wegen sei-

nes *Geschreyes*, das dem *Wackern* einer *Ziege*  
*gleichet*.

*Himmel*, ist mit dem *Sächsischen* *Heoven* der  
*Himmel*: *ein* *erley*, *kommt* *vom* *heben*.

Im *Chron.* *Botbon.* *pizarato* T. III. *Script.*  
*Branswic.* p. 277. Des anderen *Tages* *mache* *ede*  
*vor* *den* *heven*, *den* *my* *hezen* *den* *nydderen* *He-*  
*mel*.

Die *Verwechslung* der *Buchstaben* dieser *Wör-*  
*ter* ist in andern auch gewöhnlich, die *Holländer*  
 und viel *Teutsche* *sagen* noch *Hemel*, vom *heben*  
 nennt man auch den *Sauertrig* *Hebel*, *Hewel*.

**Himpe,**

*Himpe*, *Himpte*, ein *Getraid*: *Maas*, im *Ni-*  
*der*: *Sächsischen* *Erceß*.

*Ketbmayer* *Braunschweig.* *Chron.* *Deys-*  
*lage* P. I. p. 34. *Himpte*.

Ein *Wispel* hat an einigen *Orten* 10. *Scheff-*  
*sel* oder 20. *faß*.

ein *Scheffel* 2. *faß* oder 4. *Himpte*.

ein *faß* 2. *Himpte* oder 8. *Spint*.

ein *Himpte* 4. *Spint*.

*Hemethe*, *mensura* *aridorum*, *Script.*  
*Branswic.* T. II. p. 615.

*Mensura* *frumentariae* *species* *apud* *Holla-*  
*tenses*, *Da.* *Cong.* *Gloss.*

Der *Wispel* zu *Braunschweig* hält 4. *Scheff-*  
*sel* oder 40. *Himpten*, 1. *Scheffel* hält 10. *Him-*  
*pten*, 1. *Himpte* hält 4. *Wiertel*. *Besold.* *Thef.*

*Prakt.* *ad* *voc.* *Gewicht*, *Maas*.

Die *Herstammung* dieses Wort von *Hemina*  
 und *himva* ist sehr wahrscheinlich.

*Matthaeus* meint auch es komme von *Hemina*,  
*Chaenix*, sagt er dabey, *sey* in *Thüringen* ein  
*Maas* so *Hemige* f. *Hemize* *heisse*.

*Lat.* *barb.* ist auch *Emina*, *mensura* *frumenta-*  
*ria* *gewesen*, und *Eminata*, *terra* *modus* *agri* *uni-*  
*us* *heminae* *capax*, *lt.* *minna*.

*Frischlin.* *Nomencl.* 85. c. hat unter den *men-*  
*suris* *aridorum* *μῦθε* *lor*, hat vier *Chaenices*, ein  
 halb *Süthern*.

**Hin,**

ist ein *Wörtlein* so *allezeit* *wirklich* an einem  
 andern *Wort* *steht*, oder *dasselbe* *Wort* ist *aus-*  
 gelassen. Daher muß man es *allezeit* *unter*  
 dem *Wort* *suchen* zu dem es *gehört*, als *hinge-*  
*hen*, *suche* *unter* *gehen*, *hin* ist *hin*, *unter* *hin*  
*sey*.

Es bedeutet *motum* *de* *loco*; ad *locum* *cer-*  
*tum* *oder* *incertum*: als: *gehe* *hinab*, das ist, *ge-*  
*he* *von* *dem* *Ort*, wo ich oder du bist, in den un-  
*tern* *Ort*, den ich dir *zeige* oder *sage*, oder den du  
*weist*.

f. *Hintritt*, *Hingang*, *hinrichten*, *unter*  
*tritt*, *Gang* *richten*.

Die *Alten* haben *Derivata* von *dergleichen*  
*Partikeln* *gemacht*, davon ist von *hin* *übrig* *von*  
*hin* *kommen*, *ich* *mit* *hin* *gekommen* *von* *hier* *an*,  
 oder mit dem *Angel*: *Sächsischen* *heonan*, *einer-*  
*ley* *zu* *sey*; oder es ist eins mit dem *Latynischen*  
*hinc*.

Im *Tschudi* T. I. p. 163. ist das *Compositum*  
*verhinnen*, *abire*, *sonderlich* *von* *der* *Zeit*, do  
 die *Zeit* *verhinnet*, *elapso* *tempore*. *lt.* *ibid.* p.  
 267. b. also *verhinnet* das *Zeit*, *sic* *abit* *tempus*.

An einigen *Partikeln* *steht* es *zu* *legt*, an den  
 meisten aber *vornen* *an*, als:

dahin, *huc*; als die *Hoffnung* ist *dahin*, *spes* *de-*  
*perata* *est*, f. *sevit*, *dahin* *sey*. *It.* *da*.

dorthin, *illuc*, f. *dort*.

miehin, ist eine neue *Partikel* vom *blinden* *Ge-*  
*brauch* *eingeführt*, und *bringt* so *viel* *als* *folg-*  
*lich*, *consequenter*, *dann* *was* *da* *folgt*, *geht*  
*mit* *hin*.

forthin oder *für* *ohin*, welches gar *hoch* *bey* *ei-*  
 nigen *geredet* *sey* *habe*, *geht* *auf* *die* *Zeit*, *be-*  
*deutet* *fluxum* *temporis* *ad* *incertum* *finem*.

Man kan aber *doch* das *hin* *voran* *setzen*,  
 und *sagen* *hinfort* oder *hinfür*, *posthac*.

wohin? *quorsum*.

sohin, f. *so*.

links *hin*, *Rechts* *hin*, *neben* *hin* *oben* *hin*, *un-*  
*ten* *hin*, *sey* *einige* *auch* *als* *Composita* *anschie-*  
*ben*, andere aber *schreiben* *jedes* *Wort* *besonder*  
*aus*.

aushin, ist veraltet, foris. als in Käyserober:  
gero Narren: Schiff steht, fol. 120. b.

Menelaus hezt sein Frau behan, (bei  
balten)

Hett er Paris da aushin glan (gelassen.)

hin und her, ultero citroque, huc illuc.

hin und wider, id.

hin und her, nemlich gerechnet, ist es doch einer:  
ley facit, oder hin und her gegangen, ist doch  
einerley Weeg. Es wird aber dadurch die  
Gleichgültigkeit eines Dings angedeutet, und  
meistens eine Geringshaltung, aber im Pöbel:  
Stilo, Geld hin, Geld her.

hinab, deorsum.

hinan, ad aliquid.

hinauf, sursum.

hinaus, foras, hinauswärts, versus exteriora.

hindurch, per.

hinein, intro.

hineinwärts, introrsum.

hinfort, posthac; in reliquum tempus; im-  
perum.

hinfür, id.

hingegen, contra, e contrario, e diverso.

hinüber, ultra; trans.

hinunter, deorsum; sub aliquam rem.

hinweg, de loco; ex &c.

hinwider, vicissim.

hinzu, ad.

Siehe alle diese zusammen gesetzten Parti-  
keln bey ihren gebräuchlichen Verbis, oder Ver-  
balibus.

### Hinde,

Hindin, f. ist von alten Zeiten her für Hirsch:  
Kuh genommen, (cerva) oder mit Rehe ver-  
mengt worden.

Im Stumpf. Schweig. Chr. fol. 557. b.  
Hind, des Hirzen Weib, oder Gespan.

Dasf. cerv. ein Hirz.

Es scheint aber ursprünglich nur des Rehs  
Weib, Weiblein zu seyn.

Die Lateiner haben hinnus, f. Voss. Etymolo-  
gicum, und davon hinnulus.

Hefschin aber das alte echte *Urrh* *als*, capra  
viva *als* *aygia*, capra sylvestris.

Von den Dän. Hirschen, so ebenfalls eine  
Art Wald: Böcke, zeugt Flemming im Teut-  
schen Jäger, daß dieses Dän. Hirschen: Weib-  
lein annehm Hindin genennet werde bey den  
Jägern, bis es trägt, da sie es ein Thier heißen,  
wie die großen Hirsch: Kühe.

Man behält auch den Namen Bock bey dem  
Wäppling des Rehes, und heißt ihn Rehe: Bock.  
Da hingegen die großen Hirschen mit dem Och-  
sen verglichen werden, und bey einigen Bauren  
Bullen heißen.

Die rothen Beere so insgemein Himbeer ge-  
nennet werden. f. oben Himbeer, werden von  
der Hindin, von andern Hindbeer ausgesprochen,  
wobey man gleichfalls mehr auf des Rehs  
Weib, Weiblein, oder auch auf den Bock selbst ge-  
sehen, wann man sie auch Bockbeere heißet.

Hindcalve, im Willeram Cant. Cant. II. 9. hin-  
nulus cervorum, ein Hingeb, von cerv. oder  
capra sylvestri, wie man noch sagt, Hirsch:  
Kalb.

Sind beide schichterne Creaturen, welche  
wann sie ihre Mütter verlohren, durch ihr  
hinnire anzeigen, woher sie im Latein und viel-  
leicht auch im Griechischen den Namen haben.

Hindläuffe, ein Kraut, sonst Wegwart, eicho-  
ri, cichorium, chreton, die Wurzel von der  
wilden Eichorien wird eingemacht, oder mit  
Zucker überzogen, und Hindläuffe genennet.

hinder f. hinter.

### Hindern, v.

einen an etwas, impedire; obstarre alicui  
oder alicujus consiliis adversus stare; retarda-  
re, morari aliquem.

was hindert? quid obstat?

hinderlich seyn, impedimento esse.

an etwas, impedire aliquem agentem ali-  
quid; morari currentem, am Laufen hindern.

Hindern *als*, f. impedimentum.

verursachen, impedimento esse, moram  
injicere oder adferre.

überwinden, impedimenta superare.

Hinderung, f. actio impediendi & impedi-  
mentum.

behindern, steht in der Clevischen Polleey:  
Ordn. Behinderung, für Verhinderung.

verhindern, ist so viel als das Simplex hindern,  
und hat eben diese Derivata als:

verhinderlich seyn.

Verhinderung.

Verhinderung.

ungehindert, non impeditus; liber.

adv. libere; nemine obstante.

Hindern, machen daß einer dahinten bleiben  
muß, kommt von hinder, f. hinter.

Hinfink, ein Zahner, Apherdian. Tyrocin. p.  
30 claudus.

für Hinfinkbeinchen, Hinfinkbein, Pißor. clau-  
dus, loripes.

Hinfinkman, eine Art Münze, vor diesem zu  
Braunschweig.

T. III. Script. Brunsv. p. 445. im Braun-  
schweigischen Stadtrecht. Wanne de Wete  
(Wetten) ghyt X. Solid so skal de Wegge (der  
Weg) wegen 7 Loth de men koste umme einen  
Hinfinkman.

### Hinken, v.

claudicare, Imperf. hinkte. Perf. ich habe ge-  
hunken.

hinken von einer Wunde, claudicare ex vul-  
nere.

vom hinken eines Hundes, f. Hund.

hinken mit einem Fuß, altero pede clau-  
dum esse.

einen hinkenden Gang haben, claudicare  
incellu.

hinken, heißt figurlich nicht recht gehen, in  
schlechtem Stand und Gang seyn.

seine Sachen hinken, claudicare ejus.

es hinkt mit seinen Sachen, id.

es kam der hinkende Bot hernach, hoc gau-  
dium magnum in alium secutum est.

Das Hinken, claudicatio, clauditas.

fortschreiten, claudicando progredi.

es hinkt noch immerfort mit ihm, non me-  
lior fortuna sequitur.

nachhinken, claudicando sequi, claudican-  
tem aliquem imitari.

Weil das Hinken von verrenkter Hüfte  
kommt, scheint dieses Wort eine Verwandtschaft  
mit Anke zu haben, f. oben Anke. Gall. hanche.  
hinnen, f. hin.

Hinsch, f. eine Krankheit des Kind: Viehes.

Hinsch: Kraut, amara dulcis. Theod. Zwin-  
ger in Herbar. sagt: Es werde dieses Kraut als  
so genennet, weil es die Hirten dem Kind:

Vieh anhängen vor die Hinsch.

hinte, f. hint.

### Hinzen, adv. loci.

a tergo; retro.

hinten im Hause, retro in ædibus.

einen von hinten anfallen, a tergo adoriri  
aliquem.

einen hinten einlassen, recipere aliquem  
per averia, per posticam.

einem die Hände hinten auf den Rücken bin-  
den, vincire alicujus manus pone tergum.

Die Partikeln mit welchen hinten kan zusam-  
men gesetzt werden, und alle vor den Verbis ste-  
hen, f. bey solchen Verbis, als:

hinten setzen, postponere; post habere, un-  
terlegen, also bey andern:

hinten ab, hinten an, hinten auf, hinten

aus, hinten daran, hinten durch, hinten ein,  
hinten her, von hinten her, hinten herab, her  
an, herauf, herauf, herein, hinten nach, hin-  
ten über, hinten um, hinten weg, hinten zu,  
von hinten zu.

dahinten, f. da.

Hind, Gothice. davon auch Goth. hindana,  
heut zu Tag hinten. Kommt also hinten von  
hin und dana, f. dann, bannen.

Hinten, ist in Joh. Roth. Chron. Thuring.  
beym Menken. T. II. Script. Saxon. für hernach,  
als col. 1798. zweymal.

### Hintere,

Præpositio, regiert einen Accusativum bey der  
Frage wohin? und einen Ablativ. bey der Frage  
wo?

ich werfe es hinter die Thür.

es liegt hinter der Thür.

hinter dem Pflug einen wegnehmen, ante-  
res ad militiam cogere.

der hinter den Schafen ist, qui custodit  
oves.

hinter der Maur wohnen, prope murum ha-  
bitare.

hinter einem her seyn, persequi aliquem;  
mordere clanculum.

sich hinter den Ohren kratzen, auris scal-  
pere.

it. etwas bereuen, pigere.

er hat es hinter die Ohren geschrieben, re-  
net alta mente repossum.

was hinter etwas ist, das ist verbergen, de  
heist hinter, clam, dahinter.

hinter der Thür Abschied nehmen, heimlich  
davon laufen, more ingratorum hospitium ab-  
ire, clam se subtrahere, aufugere.

hinter dem Berg halten, post montem late-  
re, in insidiis esse, fronte occultare.

hinter den Ohren haben, lustig seyn, vol-  
pem sub pectore fervare.

hinter einer Sache stecken, rem clam pro-  
movere.

sich hinter eine Sache stecken, rei se clam  
immiscere.

hinter eines Springe kommen, eines Sach-  
mercy entdecken, nequitiam alicujus detege-  
re.

da steckt was dahinter, subest aliquid mi-  
lum; latere angus in herba.

hinter seinem Water (thut er es) clam pa-  
trem.

sehen was hinter einem steckt, videre quid  
valeant humeri alicujus; explorare vira ejus,  
examinare &c.

etwas hinter sich haben, habere aliquid in  
recessu.

hinter sich, retro, gehen, laufen &c. recede-  
re, recurrere &c. f. rückwärts.

hinter sich hinaus, transire, für nicht, oder für  
das Gegenheil, minime, fromme Leute, hin-  
ter sich hinaus, pro homines, schmei-  
zen.

der Hintere, adj. die Hintere, posterior.

der Hinterste, postremus.

unser Frauen Tag, der hintere, Festum  
Nativitatis Mariæ, f. Lat. latere.

der Hintere, f. Fuß, pedes.

den Hintern nicht bedecken können, ex-  
pauperum esse de nudum.

einen den Hintern zusehen, tergo ob-  
vertere.

hinter, vor den Verbis, suche bey dem An-  
fang Buchstaben solcher Verborum, als kan-  
ter gehen &c. untergeben.

f. auch folgende Nomina und andere Wo-  
ter, welche mit hinter zusammen gesetzt sind,  
und mit mehrern an ihrem Ort stehen unter  
den Anfangs: Buchstaben:

Hinter: Rücken, nates

Hinter: Ferne, pedes postici.

Hinter: Bug, iustrago.



Hinter-Glied, bey den Schufern, particula  
coru sub calce ocrea vel calcei.  
Hinter-Füße, pedes postici.  
Hinter-Gebäud, ædes postica.  
Hinter-Beschirr, postilena.  
Hinterhalt, insidix.  
Hinterhut, Nach-Zug, agmen extremum;  
milites qui claudunt agmen in itinere.  
Hinter-Haupt, occiput.  
Hinter-Haus, ædes postica; posterior pars  
ædium.  
Hinter-Lag, depositum.  
Hinter-List, insidix, fraus.  
Hinterlistig, adj. insidiosus.  
- - - - - adj. insidiose.  
Hinter-Lauf, pes posterior, bey den Jägern.  
Hinterreden für Afterreden.  
Hinterstück, adv. a tergo; post tergum.  
Hinterfuß, ein Einwohner der sein Unter-  
than ist, incola, Schutz-Verwandter.  
Hinter-Regel, epidromus.  
Hinterständig, wo die Haare am Luche nicht  
gleich lang abgeschnitten sind, tonsuræ in-  
qualitas, bey den Tuschschreibern.  
Hinterstand, f. Rückstand, quod restat sol-  
vendum.  
Hinterstellig, adj. reliquus.  
- - - - - seyn, restare.  
Hinter-Stück, pars posterior.  
Hinter-Thür, porta postica.  
Hinter-Viertel, pes posticus una cum eo  
quod ad quartam hanc partem animalis  
pertinet.  
Hinter-Wagen, vehiculi pars posterior.  
Hinterwärts, retrorsum, retro, a tergo.  
Hinter-Zeug, postilena.  
Hinter, Goth. hindar, von hin und dar.

## • Hinz,

ist ein altes Adverb. laci und temp. usque. bis  
zu, bisnach, abgeführt von hingu, als Poem.  
Germ. apud. beyr. Eccard. T. II. col. 1462. Jer  
Cyber ließt die Haiden hing Rom reiten.  
Item col. 1555.  
Erelich (etliche) Thomen in kurzen Tagen  
ging Peps (Pisa) und Jenaw (Ienua) gewas-  
sen.  
Hagen. Chron. opud. Petr. Item MSC. Berolin.  
Der edel Fürst hat hing Wdt groß lieb gehabt.  
Glob, der Autor des Buchs Hiob in der Bibel  
sonst auch Job.  
Jobs: Thranen, ein Kraut, lithosper-  
mum. weil die Körner als Thranen herab  
hängen.

## Hippe, f.

falx; Rebmesser, falcula vinitoria, ein Häh,  
Gol. Onomast. col. 52.  
Altenstaig in Vocab. hat Hap, larpula, falx  
dumaria. es kommt von hauen.

## Hippe, f.

crustulum. ein dünn gebackenes Ruchlein,  
das hart ist unter den Zähnen, Frischlin. in  
Nomencl. c. 131. nennt estrium, Im Niders  
Sächs. hat Chytrai Nomencl. Hype, Kofe, und  
Anap: Kofe, col. 442. oblatum, crustulum,  
(Kippen: Kuchen.)

Hippen-Eisen, ein so breites Eisen oder Zang,  
als die dünnen Hippen-Kuchen werden sollen,  
wenn es mit Zerg überstrichen, wird es jugs-  
zwicht, und über das Feuer gehalten Gol. Ono-  
mast. col. 315. artopra.

Hippel: Träger, crustularius, ein geringer  
Kensh der Hippen zu verkaufen herum trägt.  
T. II. Script. Saxon. Menkenii col. 1494. den  
er mit Auflegung Schand-Makeln gleichsam  
ein Hol-Hipper unterschämt geantwortet.

Hol-Hipperey, ikid. col. 1519.  
Pistor. Hippen, ränstige Speise, crustulum  
Dapp. Hippen.

Huppen-Wacher Hippen-Becker, id.  
Deminat. Hypelein, es scheint aus dem Fran-  
zösischen obliue, entstanden zu seyn, und dieses  
kommt von oblatum.  
Hippocrass, vom Namen des alten Griechi-  
schen Medici Hippocratis. Gol. Onomast. 351.  
gewürzter Wein, wovon die Apotheker an ei-  
nigen Orten, als zu Strassburg den Doctoribus  
Medicinae ein Brischend schicken, wann sie ih-  
nen die Recepte ihrer Patienten zugeschiekt  
haben, vinum aromatites.  
Hirm, Gehirn, f. haur, gebruer.  
Hirlich, cornus.

## Hirn, n.

cerebrum.  
Hirn, in störrlichen Reden, für den Kopf und  
schlechten Verstand.

das kommt nicht aus seinem Hirn, hoc non  
ejus est inventum. Non sui ingenii partus est.  
Gehirn, n. tota cerebri massa.

Gehirn, ein harter Stein, womit die Thuri-  
fürst. Brufft zu Greoberg in Sachsen ge-  
molbt, und von Gröllenburg dahin geholt wor-  
den. Willisch Freyb. Kirchen-Chr. P. II. p. 114.

Hirn: Blat, oder Blätlein, vulg. involucrum  
cerebri, worinn das Gehirn eingehüllet ist.

Hirn: Bohrer, f. Trepan.  
Hirn: Brüll, ein kleiner Vogel in den Ländern  
Deutschlandes an Italien, als: ein Canarion  
Vogel, an der grüngelben Farb und an den Ge-  
sang, wird wegen seines durchdringen Ge-  
sangs jetzt so genannt, es scheint aber, es sey  
Hirn: Brül aus dem Italiänischen citrinella  
corruptum, welchen Namen dieser Vogel we-  
gen seiner Citrongelben Farb in Italien hat,  
f. oben Citron, Citrinchin.

Hirn: Häublein, vor diesem eine Art Bickel-  
Häuben, oder Casquer, den Kopf in dem Krieg  
zu bedecken, cerebellare; callis.

In der Teutschen Uebersetzung der ersten  
Schiffahrt An. 1508. c. 73. er hat auf sei-  
nem Haupt ein Barethe von einem güldenen  
Luche, was gemacht gleich als ein eiffenes  
Hirn: Häublein lang, und hoch.

Hirn: Häußlein, vulg. tunica cerebri, in der Ana-  
tomie.

Hirn: Häutlein, n. meninx, gis, bey den Anato-  
misten das obere, dura mater, das untere und  
jättere, pia mater.

Hirn: Kammern, ventriculus cerebri.  
Hirn: Kraut, euphrasia.

Hirn: Ruchlein, die mit Hirn von Thieren ge-  
backen oder bestrichen sind, placentalæ cere-  
bro illæ.

Hirn: Schale, f. cranium.  
Hirn: Schalen, Moos, usnea humana.  
Hirn: Schalen Häutlein, pericranium.

Hirn: Siech, im Kopf verrückt, cerebrosus;  
cerebro laborans.

Hirn: Schmöle, corpus calosum cerebri, eine  
Krankheit des Gehirns.

Hirn: Wund, cujus cerebrum vulnere laesus,  
den das Gehirn verletzet ist.

Hirn: Wurß, f. die mit Hirn von Thieren ge-  
füllt ist, tarcimen in quo multum cerebri est.

Hirn: Witten, phrenesis, Raserey.  
Hirn: wütig, rasend, Apberd. 12. Piff. in Lex.

Hirn kommt mit dem Lateinischen cere in ce-  
rebrum überein, mit cran in cranium, xepavov,  
Goth. im Ulphila theim.

## Hirsch, m.

cervus.  
bey den Jägern sind Weidmännische Re-  
den: Arten, welche aber unter ihren Wörtern  
bemerkt, als:

der Hirsch aaset, seucht ins Gras, pascitur.  
bat geloset, alvum exoneravit.  
er seucht zu Holz, redit in sylvam &c.  
den Hirschen aufbrechen, cervum exente-  
rare.

den Hirsch zerwicken und zerlegen, dissecare.  
Die Namen der Hirsche f. unter ihren An-  
fangs: Buchstaben, als:

Ein Bock-Hirsch, Brand-Hirsch, Danu-Hirsch,  
Gabel-Hirsch.

Luf- und Nasch-Hirsch, cervus qui in sylvis ali-  
tur ad venationem.

Pferd-Hirsch, cervus major, & nobilior, f.  
Brand-Hirsch, unter Brand.

Roß-Hirsch cervus, zum Unterschied des  
Schweinen Wildbreits.

Schauel-Hirsch.  
Spies-Hirsch.

Hirsch, adj. cervinus, was vom Hirsch ist.  
Hirsch, Hirsin, cerva, Piff. f. Hirsch-Kuh,  
Thier.

Hirschling, eine Art Erd-Schwamm, fungus  
cervinus; tubera cervina.

Hirsch-Bein, ossiculum in corde cervi, ein  
Knöchlein im Herzen des Hirschen, f. Hirsch-  
Ereug.

Hirsch-Ereug, f. Hirsch-Bein.  
Hirsch-Brunk, f. Brunk und von brummen,  
Hirsch-Brumst, tempus coitus cervorum.

It. eine Art Schwämme, tubera, fungus  
cervinus. f. Grube, Grubling, etwas größer  
als eine Haselnuß, uneben rund, aussen röth-  
lich oder schwarz.

Hirsch-Fährte, f. vestigium cervi, Spur des Hirs-  
ches.

Hirsch-Festzeit, f. tempus quo cervi pinguiore  
sunt, wann die Hirsche am fettesten sind.

Hirsch-Fänger, f. Fäng, enis venatorius, Degen  
der Jäger.

Hirsch-Fell, pellis cervina.  
Hirsch-Galerte, gelatina cornu cervi, von Hirsch-  
Horn so man in Wasser getweicht.

Hirsch-Garn, Hirsch-Nege, retia; plaga.  
Hirsch-Gefährte, vestigia cervi, Hirsch-Spur.

Hirsch-Geldse, Hirsch-Roth, stercus cervinum.  
Hirsch-gerecht, adj. wird vom Jäger gesagt der  
das seine versteht, venator qui arte sua le-  
ginime didicit.

Hirsch-Geweide, n. cornua cervina, oder Hirsch-  
Gehörne.

Hirsch-Haut, f. pellis cervina.  
Hirschheil-Wurz, libanotis, ein Kraut.

Hirsch-Holzer, sambucus cervina, hat rothe Beer-  
Hirsch-Horn, n. cornu cervi.

gebrannt Hirsch-Horn, cornu cervi ustum.  
Hirsch-Horn: Salz, sal volatile cornu cervi.  
Hirsch-Horn: Spiritus, spiritus cornu cervi.

Hirsch-Anschlitz, n. sebum cervinum.  
Hirsch-Kalb, n. pullus cervi.

Hirsch-Kasten, m. einen lebendigen Hirschen  
nach Hause, oder über Feld zu führen, arca  
cervina. Flemming Teutsch Jag. p. 235.

Hirsch-Käule, f. Hirsch: Schenkel, pes cervi  
cum clunibus, sive cum femore.

Hirsch-Klee, ein Kraut, eupatorium.  
Hirsch-Kohl, ein Kraut, pulmonaria lati folia  
maculosa.

Hirsch-Kolben, cornua cervi nondum dura.  
Hirsch: Kolben: Wasser, aqua e typhis cornu  
cervi.

Hirsch: Kugeln, bezoar cervinum, in dem Ma-  
gen der Hirschen, Hirsch-Bejoar.

Hirsch-Kraut, n. glycyipicon.  
Hirsch-Kuh, f. cerva.  
Hirsch-Läufe, pedes cervi, Hirsch-Füße.

Hirsch: Mangolt, Hirsch: Melde, pulmonaria,  
f. Hirsch-Kohl.  
Hirsch: Möhren, pastinaca domestica, eine  
Wurzel.  
Hirsch: Ruthe, priapus cervi, das männliche  
Glied des Hirschen.  
Hirsch: Leder, n. corium cervinum.

Hirsch:

**Hirsch**: Schwamm, *lacinia*, ein großer Erd-Schwamm unter den Eichen, *Alberus* in Lex. beginn Wort Schwamm.

**Hirsch**: von dem Medicis. *holerus cervi*. f. Hirsch-Brust, weil sie die Hirsche gerne fressen, und aus der Erde scharren.

**Hirsch**: *Corung*, *talus cervi*, die Sohle des Hirsch-Fusses.

**Hirsch**: Thränen, *lacrymae cervinae*, ein Kraut.

**Hirsch**: Unschlitt, f. Hirsch-Unschlitt.

**Hirsch**: Wildbret, n. caro cervina.

**Hirsch**: Wolf, *lynx*, Luchs.

**Hirsch**: Wurz, f. eigentlich Herz; Wurz, *cardo panium album*, *elaphobolcon*, *peucedanum*, *chamaedrys montana frutescens*.

**Hirsch**: Wurz, *caucalis*, schwarze Hirsch-Wurz, *laserpitium*.

**Hirsch**: Ziemer, oder Ziemel, f. Ziemer.

**Hirsch**: Ziemel, f. Hirsch-Ruthe.

**Hirsch**: Zunge, f. ein Kraut in den Gärten, *spenium*, *Willi*, Kraut, *phylleris*, *lingua cervina*.

**Hirsch**: Niedersächs. Hert, im Sachs. Spieg. MS. 2. 62. Hirtet. Gloss. Lipp.

Die alte deutsche Vers. Hirs. Psal. XLI. Andere schreiben Hirt, Kayserob. Piff. u. a. m. *Hirsin*, *cerva*.

Die erste Sylbe am Lateinischen *cervus*, gehört hieher, und das Griech. *κίρας κίρας*, Horn, f. Hirschen, *κεγαλίζω*.

### Hirse, m.

*milium*, eine Art Hülsen- Früchte zum Zuegen müße.

**Blut-Hirse**, *phalaris*, semen gignit candidum, oblongum, milii magnitudine.

**Meer-Hirse**, f. Meer, *milium solis*.

**Wald-Hirse**, *milium sylvestre*.

**Hirse**: Fieber, n. febris miliaris. Da kleine Blasen als Hirsch-Ährchen auf der Haut aufstehen, Friesel.

**Hirse**: Fink, m. *miliaria avis*, als da sind der Ammer, und ihr Erschlechte, als Hortulan, Mees. Ammer, u. a. m.

**Hirseförmig**, *Hirseförmige* Drüsen, *glandulae miliares*.

**Hirse**: Gras, n. *herba miliaria*. **Hirschen**: Unkraut, *phalaris*.

**Hirse**: Kelblein, n. *panicula milii*; *spica milii*.

**Ähren des Hirsens**.

**Hirse**: Brei, *cibus pulmentaris e milio*.

Belg. und Dan. Heers. Niderf. Herse, womit *kerker* übereinkommt, da das e in Heers, wegen des ausgelassenen aspirats lang oder verdoppelt worden.

### Hirt,

*pastor*, *custos animalium*. **Bieh-Hirt**.

ein Hirt der eine ganze Heerde hat, *pastor gregarius*.

der eine Heerde großes Vieh hütet, *armenarius pastor*.

**Pferde-Hirt**, *equifio*.

**Gänse-Hirt**, *anserum custos*.

ein Ochsen- und Kühe-Hirt, *bubulcus*.

**Schaf-Hirt**, *opilio*.

**Eau-Hirt**, *subulcus*, *porcarius*.

**Ziegen-Hirt**, *caprarius*.

**Tag- und Nacht-Hirt**, wird unter das Lumen-Kind gerechnet. Stricker. Forst- und Jagd-Gist. Verlag. p. 132. *Pastor vagabundus*, qui nusquam domi est.

\* **Hirschen**, v. werden, *pascere*, *pastorem agere* Piff.

zu essen geben, *pastum dare*.

**Hirschen**: Amt, n. *officium pastoris*.

eines guten Hirschen-Amt ist die Schafe scheeren, aber nicht schinden, *boni pastoris est*, *condere pecus*, non de glubere.

**Hirschen**: Fess, n. *parilia*, oder *palilia*, bey den Alten.

**Hirschen**: Gedicht, n. bey den Poeten, *bucolica-orum*.

**Hirschen**: Gespräch, n. *ecloga*, bey den Poeten.

**Hirschen**: Haus, n. *casa pastoritia*.

**Hirschen**: Horn, n. *buccina pastoritia*.

**Hirschen**: Hund, *canis pecuarius*; *pastoralis*.

**Hirschen**: Kule, so theils Hirschen anstatt des pedigeführt. *Carpeoz. Pract. Crimin. P. I. 9. 3. n. 16. clava pastoralis*.

**Hirschen**: Leben, n. *vita pastoralis*.

**Hirschen**: Lied, n. *carmen pastorale*; *Ecloga*; *Byllium*.

**Hirschen**: Pfand, n. Wann der Hirt die ganze Heerde hat schaden thun lassen, und gepädet wird, muß er zwey neue Schock, das ist, 5. Thlr. Pfand = Schilling geben. Das ist ein Hirschen-Pfand. *Leifer. jus Georgicum p. 337*.

**Hirschen**: Pfeife, *histula pastoritia*.

**Hirschen**: Pfund, *Befoldi Contin.* daß das kleine Vieh so man nachzieht, nicht dazu zu rechnen, *merces*, *quæ pastori datur*.

**Hirschen**: Schütte, f. ein gewisses Maas Getraide, so das Dorf dem Vieh-Hirschen giebet. *Fritsch. Supplm. Befoldi. Quantitas frumenti, quæ bubulco ab omnibus in pago conferatur pro opera*.

**Hirschen**: Seckel, ein Kraut, *sanguinaria herba*.

**Hirschen**: Stab, m. *pedum*.

Wird auch für den Hirschen-Bericht: Stab genommen. *Befoldi. Thef. Pract. p. 42*. Die Verleihung des Hirschen-Stabs, so bey einem Dorf ist. **Hirschen**: Bericht, Ausschlag des Viehes zu ordnen, schadhaft Vieh zu pfänden, geschehen Schaden zu straffen, *ic. pais jurisdictionis inferioris. Alta Lintav. p. 276*.

**Hirschen**: Tasche, f. *pera pastoralis*. It. *Täschel*: Kraut.

**Hirschen**, hat vor Alters schon imergerlen bedeutet, nicht allein hüten, sondern auch weiden, so wohl auf der Waide, als im Stall.

Auch die figurliche Bedeutung ist dabey im Gang gewesen, als im Angelf. *cwen-hyrde*, *cui foeminarum custodia demandata erat*. *Cyldz-hyrde*, (*Kinder*: *Hirt*) *paedagogus*. so bey uns *Seelen-Hirt*, *Seel-Erzger*, *pastor*. Wie es nun mit Heerde vermand, Belg. *Heerder*, so ist es auch nicht viel unterschieden von den Hürden, worinnen die Schafe demachtet werden.

**Hirt**, f. *Hirsch*.

\* **Hirschen**, stossen, ist in Sachsen, Meissen und andern Orten noch gebräuchlich, von dem alten hirschen, oder Herten, stossen, wozu das Wort *Hirsch* gehört, der mit dem Hörnern stößt.

It. das Französ. *hurter*. Die Franken lassen das r aus, und sagen es noch von den Ziegen und Schaf-Vöcken, daß sie mit einander hirschen, das ist, mit den Stieren und Hörnern gegen einander stossen. f. *hurten*, mit den Lansen auf einander stossen.

weghirschen, als einen kleinen Erdschellen oder Stein mit den Stab weghirschen, oder weghirschen.

Das Verbum *κερατίζω*, kommt auch hier mit überein von *κίρας*. 1. *Hirsch*.

**Hirschen**, f. *Spanien*.

### Hissen,

ist bey den Schiffen noch gewöhnlich, in Nider-Deutschland oder Nider-Sachsen, scheint von *hoch*, *heben*, zu kommen, davon die Franzosen *ancho* haben, *haussier*.

eine Zisse, eine Maschine womit man im Schiff etwas in die Höhe heben kan, *machina qua aliquid in navi elevatur*.

es werden verschiedene Hissen nach dem Unterschied der Last gebraucht.

aushissen, die Güter aus dem Verdeck heraus heben, *artollere*.

*Chytr. in Nomencl. Sax. col. 240*.

das Segel uphissen, *velum attrahere*.

**Hirschel**, ein Bret worauf die Kinder einander aufheben und wieder niederlassen, indem sie es auf etwas legen, und auf jedem Ende eines sitzt.

davon sie auch an einigen Orten bettschiffen, sich also bewegen.

### Historie,

vom Lateinischen *historia*. Geschichte: Beschreibung, oder Erzählung dessen was bey etwas nothig ist.

eine Historie von etwas schreiben, *historia aliquid mandare*.

eines Dings Historie schreiben, *historiam scribere*, *res gestas scribere*.

**Historien**: Buch, n. *liber historicus*; *historia scripta*.

**Historien**: Schreiber, *historiae scriptor*; *historicus*; *historiographus*.

**historisch**, *adj. historicus*.

adv. *historice*.

Die Nieder-Teutschen haben bisweilen wegen der Zusammenkunft der Vocale das g, eingesehen, als T. III. *Script Brunsv. p. 13. v. 52* im *Chron. Rhythmi*.

De scrift der Nidmere

De Historien der Franzosen:

\* **hirschen**, schlucken, *Pist. singulare*.

Das **Hirschen**, *singultus*. *Aphorism. 7. 17* Belg. *hissen*.

Ist ein Wort vom Laut gemacht, den der Magen durch die Khele verursacht, wie betschen, schlucken, u. a. m.

### Hize, f.

*ardor*; *clamor*, eigentlich des Feuers heft der Sonne, *vapor solis*; *aitus*.

große Hize, *flagrantissimus*, oder *vehementissimus aitus*, *gravis*.

von Hize ausgetrocknetes Land, *torrens aitu terra*.

Vor Hize verschmelzen, *solvi*, *liquefactu aitu*.

in der Hize sich mit etwas abkühlen, *solari aitu*, *aliqua re*; *ex calore se refrigerare*.

von der Mittags-Hize gekochen werden, *sole meridiano torreri*.

die Hize hat nachgelassen, *calor se refrigerare*, *meridie abgenommen*, *multum ex calore decrevit*.

**Hize**, der Krankheiten, als des Fiebers. er liegt in der Hize, *ardore aitu febris*.

große Hize haben, *inactuare*.

**Hize** der Jugend, *etvor juvenilis, temeritas*.

**Hize** der Begierden, *impetus animi*; *ardor*; *desiderium quo quis flagrat*.

**Hize**, bey den Bedern, so viel als aufemmal in dem geheizten Ofen kan gebaden werden.

Eine Hize Brod oder Semmel, *coctura*.

**Hize**, bey den Gerbern, des auseinander liegen den gewalkten Leders, davon es gelb wird, *lentz fermentationis ardor*, *quo inaleat corium*.

**hizig**, *adj.* für heiß vom Feur, *veraltet*, f. *brj*.

**hizig**, für zornig, eiferig, *ic. servidus*; *calidus*; *ardens*; *igneus*.

ein hiziger junger Mensch, *serventis animi juvenis*.

ein hiziges Pferd, *ardens equus*, *acer*.

das hizige Fieber, *febris ardens*.

**hizig** seyn, *servare*, *c. g. von Zorn*, *incundia*.

**hizig** auf etwas seyn, *cupiditate rapinam quam rem*; *cupiditate flagrare*.

**hizig** werden, *ardescere*; *servefcere*; *incendi*; *ardore animi concalcscere*; *incalcscere*.

**hizig**, *adv.* *serventer*; *acriter*.

**hizen**, v. heiß oder warm machen, *calidum facere*.



das Eichen-Holz bitt besser, lignum quernum calidiores facit cameras.  
 dieser Wein bitt stark, vinum hoc nimium caloris facit bibentibus; vis ejus nimis est excalescitoria.  
 durchbigen, calore penetrare; percalescere.  
 erhitzen, calefacere; excalescere.  
 sich erhitzen, incallescere.  
 erhitztes Geblüt, palicrædus sanguis.  
 Erhitzung, f. excalescacio.  
 Hitz-Blatter, f. papula.  
 Hitz, f. heiß. Niederdeutsch heit. *Ä. Dor.* Lat. *estus.*

## Ho! Interj.

improvisum impetum timentis vel indicantis, eumque retardare volentis, wird meistens verdoppelt, ho! ho! ist *ulgar.*  
 hobo! wo will der hinaus? quo fert hunc temeris vel audacia sua?  
 hobo! willst du mich fressen? num devorabis me?  
 oho! id. Lat. *eho.*  
 Eine andere Interjection ist hobo! die ist durch das Geschrey des Hobels verstanden aus dab acht! hob acht, hobo!

## Hobel, m.

ein Werkzeug der Tischler, instrumentum scriniariorum & fabrorum lignariorum ad planandam superficiem alserum vel aliorum lignorum.  
 ein Haub-Hobel, dolabella; planula.  
 ein großer Hobel, runcina.  
 Von der Nase, dem Kaul, dem Vallen, den Backen, *ic.* des Hobels, f. unter diesen Wörtern.  
 Also auch die Namen der Hobel unter ihren Anfangs-Buchstaben.  
 Schär: Schlicht: Zahn: Vergatt: Carnies-  
 Etas: Kehl: Hohl: Kehl: Rahm: Rut: Grund:  
 Krüken: Hart: Hobel.  
 ein Hobler, einer der mit dem Hobel arbeitet, planator, compianator qui dedolascit.  
 hobeln, v. mit dem Hobel ein Holz glat machen, dolabra vel planula uti, planinim dolabra perficere.  
 ein ungehobelter Kerl, ein grober ungehobelter Mensch, truncus indolatus, abhobeln, dedolare.  
 behobeln, dolabrare, planula lavigare.  
 das man nicht behobeln kan wegen vieler Härte, lignum propter duros nodos indolabile.  
 die Steine müssen von Steinmegen behobelt werden, saxa tantum lapidicidis sunt dolabiles.  
 überhobeln, planula obiter polire, oben hin behobeln.  
 Hobel-Bank, der Tisch, auf welchem die Tischler hobeln, mensa scriniariorum dolatoria. *ic.* quæcunque instrumenta ad hanc mensam, imo ad totam officinam scriniarii pertinent.  
 Als zu einer vollkommenen Hobel-Bank gehöret alle Arten der Hobel, mit ihren Sägen, alle Stemm: Eisen, allerley Sägen, *ic.*  
 Hobel-Eisen, n. das scharffe Eisen des Hobels, ferramentum in dolabra live in planula & runcina.  
 Hobel-Wagen, hat das alce Vocab. 1433. für Hobel-Wagen.  
 Hobel, wird vom *Albero* im *Lex.* Hübel geschrieben, scheint also von erhaben, erhoben her zu kommen, weil er die unebenen, erhabenen Theile wegnimmt. Wie von hoch, hügel, von gestiegen oder Flug, Flügel formirt wird.  
 Hober, Panzer, Jausst in seiner Limpurgischen Chron. col. 14. sezt unter des Herzogs Ruprecht in Bayern Lob, daß er bereit war mit Hobern, Lormen, oder mit dem Zuge zu Schimpf oder zu Ernst.  
 Hober, scheint mit dem Französischen Panzer: Herd haubert, einerley zu seyn.

## Hoch, adj.

dem leiblichen Maas nach, der Länge nach, in aufgerichteter Linie, altus; sublimis; in altum exurgens.  
 Ellenhoch, cubitalis, quod in ulnarum quadrantem altitudinem exurgit.  
 Haus-Hoch, ædificii communis, live ædium altitudine.  
 Manns-Hoch, sex vel quinque pedum altitudine f. proceritate.  
 Picken-Hoch, decem vel duodecim pedum longitudine in altum.  
 Himmel-Hoch, für sehr hoch, ad cælum ascendens.  
 Wann an hoch (e) oder (er) kommt, so wird nur (h) aus dem (d).  
 der Hohe, ein Hoher, höher, im Superlativo aber bleibt das ch, der Höchste, also auch im adv. höchst.  
 hohe Schuhe, calceamenta altiusculi.  
 der hohe Ofen, furnus ad liquefaciendum effusum ferrum.  
 ein hoher Zober, f. Zober, vas ligneum majus quod in humeris fertur.  
 eine hohe Stirn, frons alta.  
 hoch, für groß, weil das Hohe zugleich groß ist, magnus; ingens; sublimis.  
 hohes Wasser, alveus plenus, inundans proxima loca humiliora.  
 im hohen Meer, in maris profunditate live in mari longius a terra.  
 hoch, weil es vor den niedrigeren hervor ragt, editus, eminens.  
 hohe Berge, editi montes.  
 ein hoher Thurn, turris alta, oder magna altitudine, excelsa.  
 hoch, was besser in das Gesicht fällt, dem dunkeln entgegen steht.  
 eine hohe Farb, color floridus, hilaris, ardens, ignescens.  
 hoch, den figürlichen Verstand nach, (tropice) oder den übrigen Qualitäten nach.  
 nach hohen Dingen trachten, alta petere.  
 es ist noch hoch am Tag, multa adhuc dies; es ist schon hoher Tag, altior jam sol est; es ist noch hoher Tag, nondum vesperscit.  
 hohe Brüche, delicta majora.  
 die hohe Obrigkeit, superioritas territorialis.  
 hoch in der Musik, conus altior; acutior.  
 hoch am Bret, in magno honore.  
 bey einem hoch am Bret seyn, singulari favore alicujus uti.  
 der hohe Stilus, (die hohe Schreib-Art,) stilus illustrior, sublimior.  
 das hohe Lied Salomonis, Canticum Cantorum.  
 hohe Augen, Hochmuth, supercilium; arrogantia; superbia.  
 ein hohes Fest, festum solennius.  
 ein hohes Stist, ecclesia cathedralis.  
 eine hohe Schul, academia.  
 die hohe Jagd, das Recht so einer hat das Edlere Wildpret zu jagen, jus venandi feras nobiliores; hoch Wildpret, seræ ad venationem majorem relate.  
 der hohe Preis, f. Preis, magnum pretium.  
 ein hoher Schwur, wichtiger Eid: Schwur, jus jurandum sanctius.  
 hohe Noth, ingens urgens necessitas.  
 in hohen Ehren halten, magno officere honore.  
 hohe Tage, heißen bey einigen die Tage der Charwoche, dies hebdomatis ante Pascha. *Haltaus p. 83.*  
 der hohe Mittwoch, *Haltaus p. 101.*  
 der Mittwoch nach Pfingsten, Dies Mercurii post festum Pentecostes.  
 hohe Zeiten, für Fest-Tage, f. Hochzeit.  
 du hast hohe Zeit gehabt, sagt man drohen der Weisheit, ferres infortunium si tardius venisses, oder si hoc non fecisses, es ist hohe Zeit, summum tempus est.  
 eine hohe Verohn, summus vir, selbst in hoher Verohn, ipse presens.  
 von hoher Hand, e literis, vel per manum, vel de manu magni viri.  
 der Hohe-Priester ehemals bey den Juden, summus sacerdos.  
 hohe Morgen: Sprach, wann die Handwercks-Leute an Festtagen zu früh eine Zusammenkunft halten, conventus opificum etiam diebus festis ante meridiem extraordinarius.  
 ein hohes Haus, (für Geschlecht,) domus live familia magni viri, nobilis, principis, &c.  
 von hohem Haus entsprossen, summo loco natus.  
 ein hohes Alter, ætas provecta; gravis senectus.  
 das sind mir allzu hohe Dinge, hæc sunt ulera caprum meum.  
 hohe Ehren: Stellen, altior dignitatis locus.  
 ein höheres Gericht, judicium superius.  
 ein hoher Verstand, ingenium summum.  
 die Höhe, altitudo; altum; sublimitas; excelitas; locus superior.  
 - - - für die Spiz eines Dings, fastigium; cacumen, summitas.  
 - - - eines gerad stehenden Baums oder Menschen, proceritas.  
 - - - das Wasser vom Land ab, oder vom Boden des Wassers an, altum altitudo; profunditas.  
 - - - des Polus, altitudo poli; latitudo, (alio aliquo ad polum.)  
 - - - einer Batallion, die Anzahl der Reihen, wie die Soldaten einer Batallion hinter einander stehen, dimensio turme live cohortis in profunditatem, quatuor scilicet lineis viorum in acie stantium.  
 - - - in der Mathematik und Astronomie sind vielerley Höhen, welche alle zusammen altitudines heißen.  
 höher, der Comparativus von hoch, superior; altior; sublimior; excellior.  
 je höher du bist, je mehr sollst du dich demüthigen, quanto superior es, tanto te geras submissius.  
 höher fliegen wollen als die Flügel gemacht seyn, infirmis pennis nimium sublimia petere.  
 höchst, der Superlativus adj. & adv. der Höchste, für Götter, altissimus, höchst dienstfertig, summe officiosus.  
 das höchste Gut, summum bonum.  
 das höchste Alter, summa senectus.  
 es ist auf das Höchste gekommen, ad summum res rediit.  
 bey höchsten Straffen gebieten, supremo supplicio sancire.  
 höchstens, adv. oder zum höchsten, ad summum; summum; summopere.  
 höchlich, adv. sehr, summe, majorem in modum.  
 sich höchlich bedanken, etiam atque etiam gratias agere.  
 sich höchlich versündigen, graviter peccare.  
 höchlich bedeutete auch ehemals vornehmlich, præcipue. *Pist.*  
 hoch, adv. alte; sublimiter; excelsè.  
 Hochheit, f. hohe Würde, altitudo, dignitas, excellentia.  
 im Titel Euer Königl. Hoheit, regia celsitas oder celsitudo.  
 Kaiserliche Hoheit, *Resol. Th. Pr.* die Macht so der Kaiser für sich hat, als Vonten, Universitäten aufzurichten, in den Fürstenthum zu erheben, *ic.* Reservata Imperatoris, als restitutio illegitime natorum, postarum institutio, Academiarum crecti, Regum.

Principum, Comitum Baronum, Nobilium Creatio. &c.

• **hoben**, v. *hoben*, suspendere furem.

• **Hober**, *Henker*, carnifex.

**erhöhen**, v. *exaltare*; extollere; efferre in altitudinem; sublimare.

die Erhöhung, exaltatio.

der Stand der Erhöhung, status exaltationis, (nemlich Christi) da er sich nach seiner Menschheit wieder in den vollkommenen Gebrauch seiner göttlichen Eigenschaften gesetzt hat.

• **unhoch**, gering. *Tschudi. T. II. p. 322. a.* einen unhoch mit Worten und auch sonstigen halten, facere aliquem parvi, tractare aliquem tanquam hominem tenuioris ordinis, humilis loci & fortunæ.

**verhohen**, *Widers.* für erhöhen.

**hoch**, vornen an den Wörtern, bedeutet den höchsten Ort, oder den höchsten Grad.

1. **hoch**, den Ort nach, ad locum in altum, oder in loco, in alto.

• **hoch** bauen, in altum edificare.

• **hoch** bleiben, in alto manere.

• **hoch** bringen, einen hohen Grad erreichen, summa consequi, in altiore gradum pervenire.

• **hoch** heben, alte extollere.

• **hoch** erhaben, in cælum elatus, als ein Berg, editus.

• **hoch** erheben, f. hier unter num II.

• **Hochfahren**, f. *Hochfahrt* in *Hoffart*, elatius se gerere.

• **hoch** fallen, alte cadere.

• **hoch** fliegen, subvolare; altius evolare; in alto volare; sublimiter volitare.

• **hoch** fliegende Vögel, altivolæ aves.

• **hoch** halten, in die Höhe halten, alte extollere.

• **einen hochhalten**, suspicere aliquem; magnificere.

• **hoch** hängen, in alto pendere.

• **hoch** hängen, suspendere in altum.

• **hoch** hinaus wollen, alta petere; magna spectare.

• **hoch** kommen, ad altiora ascendere.

• **hoch** legen, in alto collocare.

• **hoch** liegen, in alto collocatum esse.

• **hoch** machen, altius elevare quid; facere ut aliquid exister, eminere.

• **hoch** rechnen, deputare quid magni pretii.

• **hoch** reden, excellius loqui.

• **hoch** schwingen, sich, tolli in altum; ferri in sublime.

• **hoch** setzen, collocare in alto, alte constituere quid.

• **hoch** sitzen, in alto collocatum esse.

• **hoch** seyn, altum esse, elevatum & sublimem esse.

• **hoch** singen, mit feinem Ton, altiore sive acutiore tono canere; altiora canere, canere ut aures audientis tinniant. Ich weiß wohl daß ich hoch gesungen hab, viel Ding zu scharf angegriffen, suchte aber einem das Ohr, ich will die Noten aus höchste stimmen.

• **hoch** spannen, die Saiten, daß sie hoch klingen, tendere chordas ad acutum tonum.

• **hoch** spielen, viel Geld aufs Spiel setzen, periculo ludi multum pecunie offerre.

• **hoch** springen, exultare, alte salire.

• **hoch** stehen, in alto loco situm esse.

• **hoch** steigen, ad surgere altius, sublime ferri in altiore gradum ascendere.

• **hoch** stellen, in sublimi collocare.

• **hoch** herabstürzen, ex alto loco præcipitare.

• **hochtrabend**, heftig, superbus, superbo gressu incedens clarus; hochtrabende Worte gebrauchen, projicere ambullas & sesquipedalia verba.

• **hoch** tragen, sublime ferre.

hochtragend hochmüthig, ambitiosus, Kaysererb. Post. fol. 148. b.

• **hoch** treiben, pellere, agere in altum, ad summum fastigium provehere.

• **hoch** wachsen, crescendo in altum surgere.

• **hoch** werden, altum fieri.

• **hoch** wohnen, in altiore loco habitare.

II. **hoch**, dem Grad nach, sehr, valde; maxime hochachten, magnificere; suspicere.

• **Hochachtung**, f. magna de aliquo opinio, admiratio alicujus, magna existimatio, auctoritas, fama.

• **in seiner Hochachtung seyn**, in nullo loco esse, prorsus jacere, honore vacare, nullius nominis esse.

• **Hochachtbar**, als ein Titel, amplissimus (vir.)

• **Hochadelich**, summo genere nobilis.

• **hochangelegen**, mit großem Fleiß, sich et was hochangelegen seyn lassen, summo studio aliquid administrare.

• **hochangelegen**, summa fide aliquid promittere atque recipere.

• **hochangesehen** seyn bey einem, multum valere apud aliquem.

• **hochanrechnen**, imputare, rationibus alicujus pro magno pretio inferre.

• **hochansetzen**, id. pro magno pretio alicui annuere aliquid.

• **hochansehnlich**, adj. illustris; spectatissimus; magnificus; amplissimus.

• **hochansehen**, magnam dignitatem adipisci, ad magnos honores evehi, oder pervenire.

• **Hoch-Boten**, für Ambassadeur, f. Bot.

• **hochbedaurlich**, adj. sehr zu bedauern, graviter ferendum, deplorandum.

• **hochbegabt**, adj. summo ingenio & prudentia præditus; ornatus.

• **hochbestimmt** seyn, animo excrucii, valde sollicitum esse, in magna sollicitudine esse, valde timere de.

• **hochbeleidigen**, valde offendere; graviter lædere.

• **hochberühmt**, celeberrimus; inclitissimus.

• **hochbeschimpfen**, magna ignominia afficere.

• **hochbetagt**, sehr alt, natu pergrandis.

• **hochbrüstig**, adj. der eine erhabene Brust hat, peccatorosus.

• **Hoch-Edel**, f. Edel bey Adel, nobilissimus.

• **Hoch-Edelgeborn**, prænobilissimus.

• **hocherfahren**, sehr erfahren, multarum rerum gnarus, peritissimus, multarum rerum experientia firmatus.

• **hocherfreut**, magna lætitia auctus, summo pære laetus.

• **hocherhaben**, editissimus; ad cælum elatus; eminentissimus.

• **hocherhoben**, id. summis laudibus elatus, ad summam dignitatem provectus, in amplissimum ordinem promotus.

• **hocherleuchtet**, adj. ein hocherleuchteter Scribent, der deutlich schreibt, oder der von Gott Weisheit bekommen, luculentissimus auctor, cælesti luce plenus. Omni prudentia lucens. Sapientiz luce illustratus.

• **hoch ehren**, magno honore afficere.

• **hochernüchrig**, summe reverendus, maxime reverendus, ein Titel vornehmer Geistlichen, als Superintendent u. d. g.

• **hochgeehrt**, honoratissimus.

• **hochgeborn**, als ein Titel der Grafen, celsissimus.

• **hochfeyerlich**, perfolennis; solennissimus.

• **adv.** magna solennitate celebrare, hochfeyerlich begehen.

• **Hochfart**, f. *Hoffart*.

• **Hochfürstlich**, Eur Hochfürstl. Durchleucht, ein Titel der Fürsten, serenissime principes.

• **Hoch-Garn**, f. *Nez*, *Hoch-Nez*.

hochgebietend, summa auctoritate prædicta auctoritate valens magna.

• **hochgelehrt**, doctissimus.

• **hochgeneigt**, benevolentissimus.

• **seyn einem, favere ac cupere alicui.**

• **Hoch-Gras**, Comes superior. Ein alter Titel einiger Ober-Richter. (Angekl. Huchgera, summus prepositus.) In der Gräfschaft Mark ist an dem Hochgräfs Justizamt zu Brädersfelde, zu Ludersfelde, zu Schwelm.

• **Hoch-Gräfsch**, ein Titel der Grafen. Ein Hoch-Gräfsche Gnaden, Comes celsissimus.

• **hochheilig**, adj. sehr heilig, sanctissimus; Sacer-Sanctus.

• **hochloben**, laudibus in cælum efferre.

• **hochgelobt**, benedictus, in biblischen Ahdens-arten, wird von Gott gesagt.

• **Hoch-Maul**, Groß-Maul. *Pist. bronca*, bronchus, broncus; labratus, improbus.

• **Hoch-Meer**, das größte Meer, *Pist. Meer*, *Pist. Oceanus*.

• **Hoch-Messe**, große Messe am Fest-Tage oder Sonntag, sacrum die Festo sive Dominica, solenne publicum & popolare. *Mist. solennis*.

• **Hoch-Meister**, der zwey noch übrigen haben Ritter-Orden, der Malteser- und Teutischen Ritter Ober-Haupt, magister equitum horum summus.

• *T. III. Script. Brunsv. p. 342. Ann. 1141.*

• **Wurde der Rhodiser Orden gestiftet.** Der Hochmeister wote (mutter) der Däwies helfen trenen (trenen).

• *T. II. Script. medii ævi. Eccard. col. 1552.*

• **Das ist der Hochmeister hiesigen** Das ist der Hochmeister hiesigen

• **Hoch-Deutsch**, *Reister*, Magnus ordinis Teutonici Magister. Das Oberhaupt der Deutschen Ritter.

• **Hochmündig**, ein Titel der Holländischen Staaten.

• **Ihre Hochmündigste**, ordines præpotenti.

• **Hochmuth**, m. fastus; arrogant; elatus animi.

• **Hochmuth kommt vor dem Fall**, arrogant crimen sequitur lapsus; quo major tibi eo gravior lapsus.

• **hochmüthig**, adj. fastuosus; arrogant; elatus animo; superciliosus; gloriosus.

• **adv.** fastuose; arroganter.

• **hochnöthig**, adj. perneccellarius.

• **hochrüchig**, adj. gibbosus.

• **hochschätzen**, magni estimare, magnificere.

• **Hoch-Teutsch**, wie die Gelehrten teutsch reden und schreiben, stilus purior, theologicum, jurisprudentium & omnium Doctorum Germanie in scriptis & sermonibus. In titio pronuntiationis & orthographia Germanice linguae inter eruditos recepta.

• **im Gegensatz der unreinen, ungelehrten teutschen Ausspruch und Mund-Art**, imperioris vernaculæ, & multarum dialectorum.

• **hochverdient**, um, optime meritis de.

• **hochvernünftig**, adj. prudentissimus.

• **adv.** hochvernünftig urtheilen, prudentia sua judicare.

• **Hoch-Verrath**, = wenn einer Tod oder Obrigkeit verräth, perduellio.

• **des Hochverraths schuldig**, perduellius reus.

• **einen des Hochverraths anklagen**, aliquem perduellionis alicui intendere.

• **hochverständig**, id. sapientia singulari præditus.

• **adv.** prudentissime, peracure.

• **hochweise**, adj. prudentissimus.

• **adv.** prudentissime.

• **hochwerrth**! summa observantia, do, in Titeln, estimatissimus.



hochwichtig, gravissimus.

Hochwürden, Hochwürdiger, in Titeln der Domherren, Hochwürden und Gnaden. Bey andern den obersten Geistlichen, Hochwürdig, Hochwürden, Reverendissime.

Hochwohl-Edler, in Titeln, Nobilissime. Hochwohl-Erwürdiger, plurimum reverende.

in Titeln der geistlichen Vorsehnen, als Archidiaconorum.

Hoch-Zange, eine grosse Schnid-Zange, vorne mit einem breiten Schnabel, forceps major fabricorum ferrariorum latiore rostro.

Hochzeit, f.

nuptiae; faces nuptiales; solenne nuptiarum.

Hochzeit anstellen, apparare; adornare nuptias.

Hochzeit machen, conficere nuptias. mit einer, cum aliqua.

halten, celebrare solennia nuptiarum. einen Tag zur Hochzeit bestimmen, diem nuptius dicere.

die Hochzeit wird morgen seyn, cras sient nuptiae, oder futurae sunt.

zur Hochzeit laden, ad nuptias invitare. auf der Hochzeit seyn, in nuptiis interesse, inconvivarium numero esse.

Hochzeiter, vgl. der Bräutigam, sponsus, Hochzeiterin, die Braut, sponsa.

Hochzeitlich, adj. nuptialis.

Hochzeit-Brief, m. darinn man jemand zur Hochzeit lädt, litera invitatoriae ad nuptias.

Hochzeit-Gast, convivia nuptialis.

Hochzeit-Geschenk, n. donum nuptiale.

Hochzeit-Haus, n. domus nuptialis, nymphaeum.

Hochzeits-Kosten, pl. sumtus nuptiales.

Hochzeits-Kranz, m. corona nuptialis.

Hochzeits-Leute, Hochzeit-Gäste, convivae nuptiales.

Hochzeit-Lied, oder Verse, epithalamium.

Hochzeit-Mahl, n. convivium nuptiale.

Hochzeit, hieß vor diesem auch ein Fest-Tag. Die hohen Zeiten, die hohen Feste, dies Festus in Ecclesia.

Im Schwaben Sp. in Goldast. Constit. p. 36. Die drei Hochzeit, Weihnachten, Ostern, Pfingsten. Kayserob. Post. fol. 167. Joh. des Luffers, des Hochzeit und Tag wir heut besen.

Hochzeit, große Zusammenkunft und Gastung bey Hofe. Tschudi T. I. p. 257. b. Wann die Kaiser, König oder gewaltige Fürsten Hochzeit oder grossen Hof halten, f. Hof, convivium publicus, & convivia splendida.

Im Chron. Vet. von An. 1229. steht Hochzeit allerley für Gastmahl grosser Herren.

Rönigshof Chron. Alsat. p. 18. 111. und 245. Hochgeizt, Gasterey.

In Chron. Rhyth. T. III. Script. Brunsf. Hochzeit, der Tag der Kayserl. Erönung p. 119. und die Messe nach derselben die hochtitslike Wissen. p. 165. v. 17. b.

Kayserob. Post. fol. 153. hat Hochzeit, pro nuptiis, im mentro. Es waren viel in das Hochzeit gegangen ohne Brut-Sleid, sie kamen all zu dem Hochzeit, scheint tempus darunter verstanden zu werden, oder nuptiale festum. Belg. Heuch-tiibt, nuptiae. und Heuch-tiibt, hohe Fest-Zeit, Heugh-Tiibt, letus dies, f. anten Hugen.

Hoch oder hob, scheint mit haben, erhaben, erheben, erhoben, einerley zu seyn, f. auf heffen, haben, tollere, haben, caruere, it. höher, unter hoch.

Hock, m. vulg.

ein Hügel, rumulus. von hoch.

Hock, m. vulg. der Rücken, dorsum.

die Berge, montes. Cod. MS. Bibl. 1. Sam.

XIV. Die Hebräischen gant us in den Hocken, in den sie verborgen waren.

Hocke, ein Bündel, fasciculus. vulg.

It. ein Bündel oder Teller voll hoch auf einander gelegtes Essen von Braten, Kuchen und andern, die man von einer Hochzeit mit nach Hause nimmt, apophoreta, orum.

hocken, v. auf dem Rücken tragen, bajulare, veltare dorso, (vulg.)

aushocken, dorso imponere.

Hocker, vulg. ein Buckel, gibbus. gibber.

Hoger, Kropf; Buckel, Pilt. tuber, gibbus, ituma.

Hoger-Zalk, für Hoger oder Hocker-Zalk, weil er einen kurzen Hals hat, falco gibbosus. Gesner. p. 72. de avibus. (ob brevitate colli)

Hochgerächig, der ein Hoger hat. Pilt. gibbosus.

Högeret, gibbosus. Vet. Bibl. Gern. 1483. Lev. XXI. v. 25.

Höffer, Hediem. Bischen; Zist. fol. 329. gibbus. Pipinus (nothus Carol. M.) war eines schönen Angesichts, doch mit einem Höffer.

Höfferig, bucklicht, gibbosus. Kayserob. Post. fol. 190.

Höfferig. Friselin. Nomenclat. col. 65.

Höcker, m. gibbus, Buckel.

Höckerig, adj. gibbosus.

der Höckerige Mond, luna gibba.

Hocken, v.

vulg. im Spott, niedrig sitzen, sedendo in calcebus expectare; demittere sese; conquiescere.

lang vor einer Stadt in der Belagerung hocken, müßig sitzen, otiosum sedere ante urbem.

hocken, Pilt. warten, sitzen.

Unfall hocket uns vor der Thür.

hocken, als eine Henne über den Eiern, incubare pullis.

niderhocken, sich mit gebogenen Knien niederlassen, demittere se, & flexis genibus stare.

Einige im Franden sagen hauchen, niderhauchen, oder lauchen, f. unten Hof, hosen.

hocken, Pilt. mit Knien kurzweilen, nubicibus ludere.

Hocketen, Pilt. (Gall. hocquet) eine Gattung eines Leib-Rockes, saga.

Hocketen-Krämer, sagarius.

der mit einer Hocketen bekleidet, sagarius.

Hockette, Pilt. sagulum.

Höckete, ein fabelhafter Geist in Hildesheimischen, davon viel in den Chroniken, als T. II. Script. Brunsf. p. 338. woselbst es falsch bedekt gedruckt ist, Hodecken, Höcketen, spiritus familiaris. Dämon Winzenburgensis. T. II. Script. Brunsf. p. 791. und T. III. p. 280. und 183.

Hoden, m. plur.

testiculi, vulg. sonst Weilen.

die Hoden ausschneiden, castrare; evirare.

hodie, adj. in den Compositis.

einhodie. Gobl. in Rechts: Spiegel fol. 225. a. monorchis, unicleus, untestis.

drehhodie, triorchis.

großhodie, magno seroto präditus ut hirci & tauri.

Vibers-Hoden, für Vibers-Weil, Dasp. Lex. castoreum.

Hoden-Balg, serotum. Pilt.

Hoden-Bruch, hernia.

Hoden-brüchig, herniosus.

Hoden-Kraut, sonst Ständel, orchis muscaria.

Hoden-Loe, eviratus, verschnitten.

Hoden-Sack, m. serotum.

Hoden-Sacks-Binde, suspensorium serota.

Hoden-Schneider, castrator suum vel ovium, Schreier-Schneider etc.

Hoden-Stein, enorchis, wegen der Gleichheit.

Hodler, Pilt. dardanarius, der Korn auf Thron hinter sich hält.

Hoe, Col. Onomast. col. 326. climaßer, die Kette woran der Kessel in den Kichen über dem Feuer hängt, oder ein Eisen, woran man den Kessel höher oder niedriger hängen kan.

von hohen. Belg. heughel, Hangel.

Hof, m.

in den Gebäuden unter freyem Himmel, caedium sub divo.

Hof, ein eingezäunter Ort am Hause oder um ein Haus, locus septus; area sepe vel muro circumdata, habitaculo annexa, cohors, edec chore, tis.

Hau-Hof, area ad materiem.

Gast-Hof, pandoechem, hospitium publicum.

Holz-Hof, area qua ligna conduntur.

Kirch-Hof, coemiterium.

Hinter-Hof, cohors posterior; Vorderhof, area anterior.

Hof, edificium una cum area, prädium, Haus und Hof.

Hart-Hof, aedes parochi.

Jagd-Hof, aedes ad rem venatoriam pertinentes.

Jäger-Hof, habitaculum venatoris.

Kitter-Hof, prädium mobile.

Hof, Bauren-Hof, villa; prädium rusticum.

Zins-Hof, huba tributalis.

Herren-Hof, huba sive cortis dominicalis.

Köln-Hof, villa coloni, huba servilis.

Ding-Hof, id.

Freyhof, prädium immune.

Hof, der Pallast eines grossen Herren und seine Bediente so er um sich hat, aula principis; se des domini regia; palatium, ol. sedihove

Sitz-Hof, Opitii Poet. n. 30.

Item, proceres aulae & omnes qui in aula servitio sunt, aulici.

nach Hof gehen, in aulam se recipere.

bey Hofe seyn, in aula vivere.

zu Hofe leben, id.

er ist am Hofe, e numero aulicorum est.

er ist einer vom Hofe, id.

bey Hofe wohl stehen, in gratia principis esse.

einem zu Hofe reiten müssen, bey einer Fürstlichen Person in Dienst seyn, in servitio principis esse. Deutsche Sprachw. fol. 222. b.

Hof, für Zusammenkunft vornehmer Leute, und für Gastmahl, convivium, curia.

ol. Zusammenkunft der Reichs-Stände, Im Schwaben-Spiegel c. 38. der Hof den ein Teutscher König geboret. in Städten des Reichs, do mag er sie Gespräch gebieten mit Recht, curiam convocare, conventum procurum indicere.

einen Hof legen, id. sonderlich im Niderf. T. III. Script. Brunsf. p. 44. Linnæus Capit. Carol. I. p. 304.

Turnier-Hof, f. Turnier.

Schügen-Hof, f. Schug.

Einen Hof haben, ol. für Gastmahl. Schwaben-Spiegel 2. 115. So der Hof-Herr Hof oder Hochzeit hat. It. Rönigshof. p. 108. Der Abt zu St. Gallen hat ein Hof und Panket gehalten darauf bey 900. Grafen, freyen Ritter und knechte geladen waren. Stumpf fol. 309. a.

Hof, steht in den alten Nachrichten hiweilen für Kirch-Hof, als in Nebrmaier Braun-schweig. Kirchen-Geschichte. ist die Adens-Art, umme Hof gahn in der Procession, alle Sonntag und au den hohen Fest. Item. & libro in supplem. p. 78. die ganze Clerisey ist mit einander zu St. Ciriaci am Hof geangen.

Hof, der erleuchtete Kreis des Geralls unter oder um dem Mond unserm Gesicht nach, halo.





hominem, i. e. einem befehlen, regere, moderare, monitorem esse, precipere famulis quae necessaria sunt, impotenter aliis imperare.

er will sich nicht hofmeistern lassen, monitoribus asper.

Hof-Mager, villicus.

Hof-Musicant, mulicus aulic.

Hof-Moat, morio; aulicus scurr.

Hof-Prediger, concionator aulicus.

Hof-Recht, a. ius aulicum.

nach Hof-Recht more aulico, mit einem also umgehen, und sich doch vorbehalten, was man sonst mit ihm auszumachen hat.

Hof-Recht, f. Hof-Leute, davon im Schwarben-Spiegel Leben-Recht c. 115. Ein Burg zu Hof-Recht geliebet, nemlich Truchsch, Marschall, Kämmerer und Schenk.

Hof-Rath, consiliarius aulicus.

Hof-Reut, arca villa, der Platz eines Magers Hofes.

Hof-Richter, praeses fori aulici, sive curiae; iudex aulicus.

Hof-Richter in ganz Oesterreich, Anno 1347. f. Habers Archiv. Mellicens. p. 75.

Hof-Unter-Richter, vicarius iudicis, beym Rothweilischen Hof-Vericht.

Hof-Wüstung, Pict. apparatus aulicus.

Hof-Schlag, die Gemeine bey einem Teich-Land, welche den Teich im Bau erhalten muß. Societas sive incolae ditricus alicuius, qui agerem illos reparare tenentur. Postea terit aggeret, f. Königl. Dänische Teich-Ordnung in Suder. Dittmarschen n. 5. Wann niemand einen verlassen oder Herrenlosen Teich-Schlag annehmen will, so soll es dem Hof-Schlag oder Schluß-Einigung anerbotten werden, welche solch Erb und Land für eigen annehmen, und den darauf gehörigen Teich versetzen soll.

Hof-Schwarz, im Spott, aulicus homo, Schmeichler des Hof.

Hof-Schreiber, ein Schreiber beym Rothweilischen Hof-Vericht, scriba iudicii Rothweilensis.

Hof-Statt, f. alle Hof-Leute eines Herrn, comitatus principis vel regius; aulici universi.

Vor Alters ein Platz, darauf ein Bauren-Hof kunte erbaut werden, vulg. aralis, id est Houaltat. Tradit. Fulda. p. 501. lin. 49. Piff. edit. und was zu solchem Hof gehörte. ibid. p. 464. lin. 47. Trado unam Houeltat cum omnibus iacentis, tam in sylvis quam in campis. Tradit etiam illam Houeltat in qua adificatum habet & sedit, p. 476. lin. 43. und in Schannats edit. p. 286. unum Houeltat XL virgas in latum & LXXXII. in longum.

Hof-Taiding, f. Hof-Vericht. Huber. Arch. Melic. p. 78. Judicium aulicum, in welchem der Hof-Richter sitzt, und die Landesherren Urtheil sprechen.

Hof-Tanz, m. Pict. orbis saltatorius.

Hof-Thür, f. janua cohortis. sive aree.

Hof-Wart, ein Bauren-Hund, der im Hof des Bauren ist, canis villaticus. Im Sachsew Sp. 3. 51. canis custodiens villam. T. III. Script. Brunsv. wird der Hund so geheissen, den Kaiser Heinrich den Ungarn zu Zins geschickt. p. 164.

Hof-Wehrung, f. Gerüche zum Acker-Bau, so viel ein Bauer dessen von feinen Herrn bekomme, instrumenta rustica ad agriculturam spectantia, quantum rusticus a Domino accepit. Mev. Lübeck. Recht, Hof-Wehr, id.

Hof-Weise, wird sonderlich im Spott gesagt: Das ist eine schöne Hof-Weise, nemlich eine schlechte Höflichkeit, in morem aulicum. l. 8. i. c. En hominem incivilem & rusticum.

Hof-Werk, f. Hof-Leute.

Hof-Wort, Esold. 1. bes. Pract. beym Wort-Holz, alles Brenn-Holz und Bau-Holz, so man zu

einem Schloß des Jahres über gebraucht, materia.

Hof-Wort. Kaisersb. Warrenschiff fol. 115. Hof-Wort mit einem treiben, complimentieren.

Hof-Zucht, f. Hof-Weise im Spott. Das ist keine Hof-Zucht, hoc non est hominis aulici sive civilis.

Hof, kommt von haben, in sich halten, das f und b, sind vertauscht, daher sagt der Nider-Sachs, er heist, für er hat, f. oben Hasen, portus. Es wird mit diesem Wort absonderlich auf die Einfassung gesehen, auf den Zaun, die Mauer, die Markt-Streu, die Schranken, den Kreis und was um etwas herum, als die Hof-Leute um den Herrn, die Gäste um die Hochzeit; oder andere Gast-Tafel, ic.

Im Niderf. T. III. Script. Brunsv. p. 44. hat Cobler in seinem Codice, an statt: er legte einen Hof zu Halberstadt, gelesen: er legte eine einen Hof zu Halberstadt.

Höfer, f. Höder.

### Hoffart, f.

superbia; arrogantia; elatio animi.

Hoffart treiben mit Kleidern.

hoffärtig, adj. superbus; inflatus fastu; turgens; tumidus.

hoffärtig seyn.

hoffärtig werden.

hoffärtig, adv. superbe; arroganter.

Hoffart wurde vor Alters Hochfart geschrieben, als in Chron. Hageni col. 1129. Sie kleidet sich nicht zu Hochfart mit den linden Kleidern.

Codex Spener. Jud. VII. hochfettig, superbus. Hedion. Kirchem. i. f. fol. 233. a. Es ist keine Hochfart in ihm gewesen.

In Meßers Bibl. MSS. p. 16. Das Römisch Reich ist geist, daß es die Diemütigen erhoch, und die Hochfertigen diemütig. Belg. hochbaerdig, superbus.

Weil es aber einige schon vor langen Zeiten auch von Hof, aula, herleiteten oder das ch in hoch leidlich in f verändert wird, ist es auch Hoffart geschrieben worden. Heinrich von Osterdingen im Gelden-Buch hat bald Hochfart, bald Hoffart, als fol. 217. col. 2.

Jaupf. Limpurg. Chron. col. 8. Die Ritter wann sie Hoffarten, ic. (wenn sie sich bey Hofe einfanden,) equites aulam frequentantes non sunt armati.

Hochfart, kennet also von hoch und von fahren. Sie fahren hoch dabei.

Die es von Hof herleiten, meinen es komme von Hof und von Art.

### Hoffen, v.

esperare; spe tenei; exspectare, etwas, oder auf etwas.

hoffen für fürchten, ist ein Mißbrauch, man hofft das Gute und fürchtet das Böse.

hoffen, etwas zu sehen, oder es werde geschehen, oder daß es geschehen werde.

wir hoffen die Oberhand zu haben, nos superiores fore, et werde es than, eum facturum esse.

nichts zu hoffen haben, spe carere.

hoffen und barren, macht manchen zum Narren, multi inipienter sperant.

das nicht zu hoffen ist, desperandus.

sich fast zu tod hoffen, vulg. spe languere.

hoffentlich, adv. ut spero; ut spes est.

das Hoffen, oder

die Hoffnung, f. spes; expectatio.

Hoffnung haben, spein habere.

Hoffnung bekommen, spein concipere, in spein venire alicujus rei, in spein induci.

Hoffnung auf etwas setzen, spein aliqua re ponere, postquam habere.

auffer, oder ohne Hoffnung seyn, spe priva-  
tum esse.

einen mit leerer Hoffnung abreißen, spe ali-  
quem frustrari; falli spe lactare.

der Hoffnung leben, spe teneri.  
feste, gute, sichere, unangewisselte, gewisse Hoffnung, firma, bona, certa, non dubia, explorata spes.

vergeblich; ungewisse, eitle, leere, geringe, schlechte Hoffnung, inanis, falsa, fallax. incerta, exca, exigua spes.

ist noch Hoffnung da? ecquid spei reliquum est.

die Hoffnung verlieren, spein perdere, de spe decidere.

die Hoffnung ist ihm in den Brunnen gefallen, vulg. spes occidit.

ist ihm zu Wasser worden, vulg. spes decolavit.

sehl geschlagen, frustrata est eum.

es ist nach Hoffnung ausgeschlagen, spes non fecellit.

wider alle Hoffnung, praeter spein (evenire.) einem Hoffnung machen, spein alicui adferre, ostendere; subministrare, praebere, facere.

sich Hoffnung machen, ad spein erigi, excitari.

einem aller Hoffnung berauben, spein praecidere, eripere alicui.

machen daß einer die Hoffnung fast verliert, spein debilitare, extenuare.

eines Hoffnung stärken, spein confirmare.

Hoffnung läßt nicht zu schanden werden, spes piorum non confundit.

verhoffen, ist soviel als hoffen, sperare.

wider alles Verhoffen, praeter omnem spein.

unverhofft, adj. insperatus; inexpectatus.

adv. insperato.

Hoffen, scheint von hoch zu kommen, da das ch in ff verändert ist, als Acher und Affer: Gerüfte, Gerüchte, da man das Haupt erhebt, nicht niedergeschlagen liegt, sich nach der Richtung umsieht, als auf einer hohen Warte, in specula exspectat. f. Hugen, Hogen, in Schilt. Gloss. und unten bey Hugen.  
hoh, hohe, f. hoch.

### Hohl, adj.

cavus.

inwendig hohl seyn, excavatum esse.

hohl geschliffen oder einwärts hehl, concavum.

die hohle Blut-Ader, vena cava.

ein hohler Zahn, cavus dens, cavatura dentis.

das Hohle des Fußes, concavitas pedis.

die hohle Hand, vola manus.

eine hohle Stimm, vox quasi e caverna sonans; sonus obscurior quasi ex infimo specu redditus.

ein hohler Baum, arbor putredine excavata.

die hohlen Theile einer Höhle, die Winkel, recessus; sinus.

hohl, vacuus, Feroseb. aller Wunne was ist hol, (aller Wunne war es hohl.) omnibus delictis carebat.

Hohl-Ader, f. vena cava, bey den Anatomen.

Hohl-augig, adj. mit eingefallenen Augen, reductos habens oculorum orbes.

Hohl-Bohrer, m. der hohl, und nicht wie eine Schraube gefallt, ist, terebra excavato ferro & quasi lunari acie foramen faciens.

Hohl-Eisen, das auf dem Eisen-Hammer hohl ausgetrieben wird, wie in den Kupfer-Hämmern.

Hohl-Eisen, Hohl-Meißel, castrum.

Hohl-Feder, Orgel-Pfeifen, gleichweit aus mit engen labiis.

hohlgeschliffene Klinge, lamina ensis incavata.





als gihonner, humiliaris. *Gloss. Monfens.* gihonne, elider, (forfan eluder,) *ibid.* pag.  
Von diesem alten Gebrauch ist das Französ.  
honny.

Honny fait qui mal y pense.

Hohn sey dem der übel denkt, rideatur, contumelia afficiatur, qui hoc male interpretatur.

Im Allemannischen Dialect ist eine Particula, womit man zu fragen pflegt, ob einer verstanden hat was man ihm gefragt, und wird das n darin, nen wie im Französischen durch die Naie gehöret. Hohn, welches die jernigen und spöttischen Leute oft zu gebrauchen pflegen, und scheint höhnern davon herzukommen.

Hoy, hat *Apberdian.* p. 79. für Echotte, Käse-Wasser, seum.

ist das Holl. hoy, huy, pars laais aqua, seum.

hojanten, v. oscitare, ist im Niderf. gebräuchlich, und schreinet so viel zu seyn, als hoch ginnen, f. ginnen, oscitare & simul sonum sonuolentiz edere.

Das Heyanen. *Chytrius col.* 329. oscitatio.

Hoye, f.

fituca, die Nantur, Niderf. ein Block, die Pfäle in die Erde zu schlagen.

Der Vocal dieses Wortes ist oft verändert worden. *Pitz.* hat Hane, Hege. *Gall.* Hie, Hite. *Belg.* Hye, Heie.

*Apberdian.* p. 51. hat ein Heyen, Hey-Bloch.

• Heyung, fistucatio.

• heyen, v. fistucare.

auf Wälle gelacht, gehent, opus fistucatum.

heyen, v. die Pfäle mit der Hope hinein treiben, *Hedien.* fistuca adigere palos.

• heyen, id.

• Hoyer, ist so viel als Hope, fistuca. *Latine* barb. hutor. *Gall.* hieur. Das Holz womit man das Stein-Pflaster gleich stößt, pavula, instrumentum quo pavimenti lapides tunduntur ut aequales & firmi fiant.

Es scheint vom Laut des Heichrenes zu kommen, womit man den Männern ein Zeichen gibt daß sie das Block zugleich aufheben sollen, und hoch heben.

• Holke, i. Heule.

• Holbrot, m. der Holbruder, ein Vogel, f. *Alen.* bod, latus cinereus, vel gavia cinerea.

Hoken,

in kleinen verkaufen, ins besondere Es-Waaren, minutum nundinari, porissimum edulia, emere & in foro venditione minutaria lucellum quere.

Im guten Verstand werden sie unter andere Handwerker und Künstler gerechnet, weil sie den Armen dienen, welche nichts im ganzen kaufen können.

In der Klostertischen Kleider-Ordn. stehen sie unter den Kannen-Gießern und Balsbierern. p. 7.

Ein Hoke, ein solcher Verkäufer in kleinen und Es-Waaren, propola. *Sachsen.* Sp. MS. Weichbild. art. 21. Wann die Hoken und wie sie auf dem Markte laufen.

Es steht oft dabei was sie in kleinen oder geringen Summen, oder Gewicht etc. verkaufen, als:

• Herings-Hoke, venditor halecum.

• Käse-Hoke, venditor caseorum.

• Toback-Hoke, institor herbæ nicotianæ.

Ein Hoker, *Bejold.* Th. Pr. contin. wird es auch Hoker geschrieben. f. Hoke.

Höke, id. *Frisch.* *supplem.* *Bejold.* qui edulia emit, & minutum in foro vendit, in *Constitut.* *Saxon.*

Höker, in der Preussischen Land-Ordn. p. 41.

a. der allerley Essen-Waar feil hat.

Höker, id. im Bayrischen Land-Recht, pro-

pola, revenditor, apud *Joh. Marquard de jure commerciorum.* l. 1. c. 7. n. 42.

eine Hökerin, mulier quæ edulia vendit. Hökerer treiben, minutis nundinari, venditione minutaria lucrari.

hökerisch, adj. & adv. more propolarum.

aushöken, oder aushökern, als ein Höker verkaufen, minutum vendere aliquid.

erhökeren, lucrari aliquid hac mercatura.

verhökeren, minutum vendere certam partem eduliorum.

Verhöker. *Textor Nassauische Chronik* p. 31.

Man hat Hacken, calcaneus, Hacken und Hoken gesagt. *Gemini.* *Gemm.* calcaneus, ein Hoken oder Versen, f. oben Hacken, talus. Der auf den Hacken oder Versen steht, inderpöcket bey seinem Handel.

Höker, ein Böcklein, *Chytrius col.* 360. ist das Diminutivum von hædas, es bedeutet auch hædum, oder hædillum, Hödecken, contracte, das Hoken hat.

Hold, adj.

f. Huld, suavis, amore vel benevolentia dignus.

ein holder Mund suavior sermo, suavitas oris.

das holde Glück, propitia fortuna.

hold seyn einem, bene cupere; bene velle alicui; favere; inclinatione voluntatis propendere in aliquem; amicum esse alicui.

die Jugend ist den Kistern hold, adulescentia ad vicia pronata est.

hold werden, voluntatem sentire inclinatum in aliquem; fauorem fieri alicuius.

holdsalzig, adj. schon, der leichtlich Günst findet, angenehm, qui gratum & favorem facile demeretur, amabilis, venustus; favorabilis, gratia plenus.

Holdsalzigkeit, f. amabilitas; venustas.

holdsalzig, adv. amabiliter, venuste.

• Holdschafft, *Piet.* ist veraltet, für die Liebe, amor, flammam molli s.

abhold, adj. nicht günstig seyn, malevolus; alienus.

einem nicht abhold seyn, non male cupere alicui, non intento animo esse in aliquem.

eine Unholde, wird nur eine Heze gebraucht, venetica. *Goth.* unhultho, demonium, *Anglo-Sax.* unhold, inimicus.

Holdin, heißen vor diesem die Freunde, *Petrus O. moru.* 28. seine Holdin, amica s.

Es kommt hold von Halde, f. oben Halde, proclivitas, wie die Metaphora vom neigen, geneigt seyn, und von nahen, Genade, etc.

Holder, m.

oder Hollunder, oder Glieder. f. oben Glieder.

Holder, m. der Namen unterschiedlicher Bäume und Kräuter, heißt vernemlich Sambucus.

Holder-Fusch, m. frutex sambucus.

Holder-Stock, im Eber, als wenn es von hold same, amara, *Karverob.* *Warrenschiff* fol. 8.

Ein Bühler suchte seinem Holder-Stock und Bretel zu gefallen, u. fol. 98. und anderswo oft.

Spanische Helder, oder Hollunder, (wulgo *Syninga*) sambucus Hispanica, flore albo vel cæruleo, *Welscher Heller.*

Affholder oder Affholder, wie ein Kornel-Kirschbaum, opulus, arbor similis cornu, *Pidorus* sagt, es sey ein Baum als ein Horn, doch kleiner an Holz, *Dejyp.* heißt den Mistel, vulcum.

Affholder f. Affholder.

Bachholder sambucus palustris, alte palustris, hat rothe Beere.

rother Berg-Hollunder, *Casp.* *Bauhin.* opulus, sambucus montana sive racemosa rubra.

Buch-Hollunder, (*Pistaria*) das grosse Klettentkraut, pectolus herba.

Maß-Holder, acer, f. Maß, *Altenstaig* fol. 57. c.

hat Maßhalter, oder Glader-Holz.

Niderholder, ebulus; sambucus humilis, *Ar.* tich, kleiner wilder Holder.

Wachholder, f. Wachholder, juniperus.

Waldholder, alte sylvestris, sambucus sylvestris, hat schwarze Beere.

Holländer und Holder kommt von hohl, (cavus) quia sambucus, medullam spongiosam habet, und Tree, so vor Alcerd-Holz und Baum hieß, Angelf. trew, *Angl.* tree, *Belg.* dere, *ter.* &c. vor Zeiten apheldera, affoldre, auch im Deutschen malus, arbor. *Holantæ.* *Gloss. Monf.* p. 414 sambucus.

Heller-Reimen, cymæ sambuci.

Hollunder-Asten, medulla spongiosa sambuci.

Hollunder-Stande, frutex sambucus.

• • • • • Beer, baceæ sambuci.

• • • • • Blüth, flores sambuci, Holder-Blüth Wasser, aqua destillata e floribus sambuci.

• • • • • Essig, acetum sambuci &c.

• • • • • Latwerge, succus haccarum sambuci spissatus, electarium sambuci, Glieder-Mus.

• • • • • Wasser, aqua destillata e cortice virgarum sambuci.

• • • • • Blätter-Wasser, aqua destillata e foliis sambuci.

Hollenzopf, eine Art Mos, welche als dünne Fasern in den Brunnen-Röhren wächst, (von hohl, cavus, und Zopf.)

Hollunder, f. Holder.

Holm, m.

ein Hügel, clivus; monticulus; collis, bey den Engländern, Dänen, Schweden, etc.

*Lat.* barb. holmus, *Russ.* cholm, kommt mit collis überein.

Weil die Inseln in Flüssen und andere Wälder erhabener Dörter, als auf der Erd-Ebene, auch meistens hügelhaft sind. So werden die Inseln auch Holm genannt, *Flot-Holm* eine schwimmende Insel. *Loecm.* in *Lex. Juris.* Und sind viel Namen der Dörter der Geographie damit zusammen gesetzt worden; als *Stod-Holm* etc.

Holm, heißt der Ort in einigen See-Städten, wo die Schiffe gebauet, und die Schiffs-Verräthschaffen zubereitet werden.

Wegen der nöthigen Erhabenheit, die Schiffe von da in die See zu lassen.

Holm in den Bergwerken.

ein Holm-Creuz im Oepel, darinnen die Buche ist, in welcher das Kreuz in der Spinndel gehet.

Helm, die Quer-Höher, so die Böcke an den Feld-Kümpfen zusammen halten, auf welchen die Stenge liegen.

Helm, ein durchlöcheres Holz an den Pommen-Stock, darauf das Leder liegt.

Herr Wachter meinet in seinem Teutschen *Etymologico* es komme der Namen einer Gasse zu Berlin von diesem Holm, allein er hat es nicht recht aussprechen hören, sie heißt eigentlich Beckholz, das ist, Beck! halt, dann man lunte vor diesem nicht durch, sondern ein Unwissender mußte wider zurücke gehen. Dergleichen Gassen an andern Orten auch ihre besondere Spott-Namen bekommen; als in Hamburg der Kehr; weder, das ist: Wende dich wider um und zurücke.

Holpern, v.

ankoffen, impingere; offendere. *Alber.* *Lex.* ein Holper, oder Holperer, ein Stoß, den man auf einem rauhen Weeg im Fahren bekommt, concussio sedentis in curru propter labebras viae, & offensionem rotarum. *Salabra.* loca scabrosa,

holperig, adj. ein holperiger oder rauher Weeg *Salabra.* contragata via. *Salabra.* loca inaequalia & aspera.

S. Holm

**H.** Holz mit dem Holz überein kommt, jenes eine Höhe des Landes im Wasser, dieses eine Höhe auf dem Meer.  
**Holzanger**, in den alten *Vocabulario* von Anno 1482: Ein Überläuffer, transfiga.  
**Holk**, ein Kaufmanns: Schiff, *navis oneraria*, *holx*.  
 In *Sansteno's Lübeck. Chron. col. 105.*  
 ein Holck von 120. Tafen.  
**holla!** Interj. eines Ruffenden, ob jemand in einem Ort ist. *Pit. hola! hola!* (ist niemand da?) che; cho.

## Holland,

**Hollandia**; Batavia; Batavorum regio.  
 Ein **Holländer**, *Batavus*; *Hollandus*.  
 Holländerin, *Batava*.  
**Holländisch**, *adj.* *Batavus*; *Hollandicus*.  
*adv.* *Hollandice*.  
**Holländeren**, ein Land: Gut, so nach Holländischer Art eingerichtet ist, *pradium Batavum more instructum*.

## Hölle, f.

Der Ort der Qual für die Verdammten, *infernus, orcus, damnatorum carcer*.  
 in die Hölle stürzen, *ad tartara detrudere*.  
**Hölle**, heist man an etlichen Orten den Platz zwischen dem Ofen und der Wand. Vielleicht um der Hitze willen, als Teutsche Sprichw. *fol. 30. b.* Der Hund sprang in des Bischofs Gemach aus der Hölle herfür, und sperrt das Thul auf &c.  
**höllisch**, *adj.* *internus*, *a. um.* oder *infernalis*.  
 höllische Qual leiden, *impiorum apud inferos supplicia perferre*.  
**höllisch**, *adv.* höllisch gepeinigt werden, *cruciatu inferni perpeti*.  
**Vor: Hölle**, *limbus patrum*, in welcher die verdammten Seelen sind, ehe sie in die Hölle kommen.  
**Höllenfahrt**, *f.* (Christi) *descensus ad inferos*.  
**Höllenzund**, *m.* *cerberus*, in den Heidnischen Fabeln.  
**Hölle**, Goth. Halge oder Halje. Anglos. helle, hylle &c. Es leiten es einige von höhl, *cavus*, andere von hüllen, *tegere* her, wie dann *Pitt.* noch Hülle hat, und kan beides bestimmen zum Ursprung dieses Wortes gerechnet werden. Wann bey den Alten Nordländern Hela eine Göttin gewesen, ist es mythologice von der Hölle zu verstehen.

## Holstein,

ein Herzogthum in Nieder: Sachsen, *Holsatia*.  
 ein **Holsteiner**, *Holsatus*.  
**Holsteinisch**, *adj.* *Holsaticus*.  
**Holunt**, *f.* *Holunt*.

## Holz, n.

*lignum*.  
**Holz**, für einen Baum, *arbor*.  
**Holz**, für einen Wald, *sylva*, *f.* *Wald*, *f.* *Holz*: *Apfel*, *pomum sylvestre*.  
**Holz**, bey den Gärtnern, die Äste der Bäume, *rami arboris*, *furmenta vitis*. *Sag: Holz*, *talca*.  
 Dieser Baum hat zu viel Holz, *hac arbor siu. Aisferanimum ramorum habet*.  
**Holz legen**, abgeschnittene Ranken in die Erde legen, daß sie Wurzeln bekommen, *furmenta in terra ponere ut fiant viviradices*.  
**Holz**, im Gleichnuß von Leuten.  
 ein grobes Holz, ein ungeheurer Mensch, *truncus; stipes; homo, qui ligno similis, ex quo non fiet Mercurius*.  
**Holz**, für Bau: Holz, *materia*.  
 Holz zum Bauen fallen, *materiam cadere*.  
**Gebölze**, *n.* ein Wald, *sylva*, *salvus*, *tractus arborum*.  
 It. was von Holz an einer Sache ist, *trabes; tigna &c.*  
 ein hölernes Gefäß an einem Degen oder

*Dolchen*, *Codex MS. Spen. Jud. III. 23. capulus*, das Gehülze.

**Holzlein**, *n.* *lignum parvum; ligneolum*. It. ein kleiner Wald, *sylva parva; sylvula*.  
 im Sport in Teutschen Sprichw. *fol. 90. b.* ein grobes Holzlein, (ein ungeheurer, ungeschickter Mensch, *truncus stipes*.  
 Es ist ihm so viel nüz als einem Kind ein spirituelles Holzlein, *res est quae seipsum laedet*.  
 Schwefel: Holzlein zum anstünden, *asulze sulphureata*.

**Holzung**, *f.* *lignatio*, das Holzhoblen der Soldaten zur Belagerung, und anderer Nothdurft.  
**Holzung**, oder **Beholzung**, *f.* *lignatio*, das Holzhoblen & *lignandi*. *Abasj. Frisch. Dissert.*  
**Holzung**, oder **Holzung**, die Schwarten an den Leichen, *i.* *Schwarzen*, *paries ligneus contra undarum maris impetum ad aggeres*.  
 die Schlagsung der Holzung, wenn man die Pfähle an dem Leich einschlägt, *actio defigendi paros qui undis resistunt*.  
 Besichtigung solcher Holzung &c. *f. Hakm. jur. aggerum. p. 141.*

**holzeru**, oder **hölken**, *adj.* *ligneus*, von Holz.

**holzig**, *lignosus*, hart wie Holz.

als Wurzeln &c.

**holzen**, *v.* *sylvam cadere*, *lignari*, *materiari*, nach Holz ausfahren.

**abholzen**, einen Platz, die Bäume darauf abhauen, *cadere*, *succidere arbores alicujus loci in sylva*.

**beholzen**, mit Holz versehen, *parare lignum*.

... sich beholzen, als ein Baum der viel Zweige bekommt, *luxuriari ramis*.

... einen Leich, Pfähle an einem Leich einschlagen, *lignis palis aggerem tuere copta impetum undarum*. *Hakm. jur. agger. p. 141.*

**beholzt**, mit Holz bewachsen, *sylvosus*.

**Beholzung**, *f.* *Holzung*, das Recht Holz aus einem Wald zu hoblen, *lignatio, jus lignandi*.

**Inholz**, *m.* am Schiff *Chytr. col. 225. navis stamina, statamina, colta*.

**Inholzer** und **Schiff: Knie**.

**Vor: Holz**, *n.* ein Feld: oder Acker: Stück mit Holz oder Busch bewachsen, so an einem großen Wald anstößt. *Flemm. Teutsch. Jäger. p. 44. agri pars sylvestris majori sylva contigua*.

**Holz: Amt**, *n.* die Aufsicht auf das Holz, *praefectura rei lignariae*.

**Holz: Beamte**, *procuratores rei lignariae*.

**Holz: Apfel**, *pomum sylvestre*, wilder Apfel.

**Holz: Art**, *f.* *securis ad findenda & cadenda ligna*.

**Holz: Binder**, ein Arbeiter bey dem Holzwerk, welcher das Holz im Werken bindet, oder das Eröh und Rohr zum Holz ausstoßen zusammen bindet, *qui fauces virgultorum, stramentorum & calamorum facit*.

**Holz: Birn**, *f.* *pirum sylvestre*, wilde Birn.

... Baum, *pirum sylvestris*.

**Holz: Bock**, eine Art Käfer im Holz, *scarabaeus qui fit ex collo. & cornua ut hircus habet, von allerhand Arten*. It. *insectum pecudibus inherens toto capite infixio, reduvius*.

Im Sport von einem unfreundlichen Menschen, *Teutsche Sprichw. fol. 68. a. inhumanus; morosus*.

**Holz: Boden**, *m.* *tabularum lignis condendis*.

**Holz: Buch**, *n.* worinn vom Holz gehandelt wird, *liber in quo tractatur de lignis Coler. 6. 1.*

**Holz: Cur**, *f.* da man einem Patienten lauter Tränke von Holz gibt.

**Holz: Dieb**, *qui ligna furatus*, *lignorum vel arborum fur*.

**Holz: Einschlager**, oder **Auffseher**, der die Holz: Haufen in der gehörigen Maß setzen läßt, *qui curam habet ponendi stipes & observandi debitam mensuram*.

**Holz: Erb**, *m.* *Holz: Erben*, heißen die Dörfer die

ein Holz mit andern gemeinschaftlich haben und zum Holz: Gerichte gehören, oder zur Holz: ung berechtigt sind, *qui simul cum aliis jus lignandi habent*.

**Holz: Fäule**, *ficaries*.

**Holz: Flosse**, *f.* *Floß*.

**Holz: Forster**, im Elevischen, *f.* *Forst*, *silvarum*.

**Holz: Forster**.

**Holz: Fürst**, der Oberste Aufseher über das Holz: Wesen, *summus rei lignariae praefectus*. *Vers. Luth. in historia Salomonis & ministrorum ejus*.

**Holz: Gehing**, *n.* *Holz: Gericht*, in der Tüsch: Policer: Ordu. *p. 58. judicium lignarium*.

**Holz: Gefälle**, *Einkommen vom Holz*, *reditus ex ligno*.

**Holz: Geldänge**, *f.* *Holz: Markt*, eine Gegend so zum Holz: Wachs gehalten wird, *tractus arborum exduarum*.

**Holz: Geld**, *n.* in den Salzwerken, das Holz zu bezahlen, *pecunia quae pro lignis solvitur*. *Frisch. Var. Tract. p. 296.*

**Holz: gerecht**, *adj.* *Holz: verständig*, *Flemm. Teutsch. Jäg. p. 59. ligni prudens*.

**Holz: Gericht**, *judicium lignarium*, wann gewisse Gemeinen zu einem Holz: berechtigt, und die Lands: Obrigkeit ihnen nicht selbst einen Forster ict, so gibt sie ihnen zu gewissen Zeiten einen Depuriren, der in diesem Gericht Praes ist. Da werden die Verbrechen abstrafft, Holz: angewiesen, und andere Anstalten gemacht.

**Holz: Gräse**, der das Holz: Wesen besorgt, *curator rei lignariae*.

**Holz: Grund**, eine Gegend so zum Wald bestimmt ist, *Kbrißer. Jui Venet. c. 22. tractus ad sylvam destinatus*.

**Holz: Hader**, *lignarius*; *lignorum caser*; *ligna findens & distindens*.

**Holz: Händler**, *negotiator lignarius*.

**Holz: Handel**, *m.* *negotatio lignaria*.

**Holz: Haus**, *Pit. Ein Ort da man Holz baut*.

**Holz: Heuer**, *m.* ein Vogel, *graculus, garrulus, glandibus vescens*.

**Holz: Herr** bey dem Hallischen Salzwerk, ein Rathsherr der über das Holz: Wesen ict, *Senator rei lignariae praefectus*.

**Holz: Hof**, *m.* wo man Holz einschlichten kan, *area tribus ligni destinata*. It. *locus conservandi varia ligna vendenda, zu allerhand Bau: Materialien*.

**Holz: Hom**, *m.* *Stumpf Holz*. *Chron. fol. 302. c.* Ein Wald daraus man Holz: bauen kan, *sylva caedua*.

**Holz: Kammer**, *f.* *camera ad ligna servanda*.

**Holz: Kauf**, *m.* *emptio & venditio ligni*.

**Holz: Kunst**, *f.* *scientia lignorum*. *Coler. 6. 1.*

**Holz: Knecht**, *ferens curatoris rei lignariae, der dem Holz: Wesen zugegeben ist*.

**Holz: Knechte** hießen sich gewisse Straß: fens: Häuber in Ober: Oesterreich Anno 1463. *Chr. Saltsburg. apud Duell. T. II. p. 145.*

**Holz: Kse**, *f.* wann die armen Leute dünnes Holz auflesen dürfen.

**Holz: Leger**, im Alendorfschen Salzwerk das das Schweit Holz in gleicher Weise gelegt wird. Item, in der Straßburg: Policer: Ordnung 1622. *append. p. 16. cultus lignorum & mensura illorum praepositis*.

**Holz: Made**, *f.* *collus*, *Holz: Wurm*.

**Holz: Maie**, *f.* die kleine Kohl: Maie, *Tom: Maie*, *parvus parvus*.

**Holz: Mann**, *lignarius*, *Frischl. Nomencl. p. 435. Straßburg. Policer: Ordu. Der Holz auf dem Rhein führt zum verkaufen*.

**Ευλογω**, *T. III. Script Bruns. p. 549. n. 83.* Man soll des Bergwerks Theil den man bauen will besichtigen lassen mit einem Emde, und mit einem Goldmann, wie mit einem Zorper.



**Holz-Mangel**, *m. lignorum penuria*.  
**Holz-Mangel**, ein Kraut: *linopium*, in den *Officinis Pyrola*.  
**Holz-Maaf**, *n.* des gehauenen Brenn-Holzes, *f.* **Haußen**, **Stoß**, **Klafter**, **Walter**, **Gaden**, war vor diesem dreierley, das **Wald-Maaf**, das **Wiesen-Maaf**, und das **Wasser-Maaf**, sonderlich im Breußen, das **Wald-Maaf** war 12. Fuß hoch, das **Wiesen-Maaf** nur 8. beide 9. Fuß breit. Das **Wasser-Maaf** war des Holzes so auf dem Wasser kam. Jetzt ist alles durch ein Edict eintetel, 9. Fuß hoch, und 8. breit, mensura strus ligni.  
**Holz-Mäßer**, der die **Holz-Haußen** misst, *ligna mensor*, qui mensuram lignorum venditorum examinat.  
**Holz-Markt**, *m.* die Zeit wenn man **Holz** kauft, oder wenn **Holz**-Gerichte gehalten wird, *forum lignarium*. *It. tempus statutum, quo introitus iuvantur & iudicium lignarium sive rei forestariae instituitur.*  
**Holz-Meister**, *Zimmermann*, *faber lignarius*.  
**Holz-Meister** des **Clesters**, *Reiber*. *Thur. Sacra. p. 256.*  
**Holz-Ordnung**, *f.* *statuta ob rem lignariam, ut Hitz Saxon. in Salinis.*  
**Holz-Rechnung**, *f.* *ratio rei lignariae reddenda.*  
**Holz-Reusen**, sind in Bayern eine verbottene Art zu fischen, *Khraisser ius piscat. art. 2.*  
**Holz-Richter** im **Elefischen**, der das **Holz** nach gewissen **Maaf** in **Haußen** sehen läßt, *struum pendentiarum ordinator*.  
**Holz-Schiff**, *n.* *navis lignaria.*  
**Holz-Schlag**, das **Recht** **Holz** zu fällen, *ius lignandi*.  
**Holz-Spalter**, der das **Holz** mit Keilen zer splittert, *discantator lignorum*.  
**Holz-Schub**, *m.* *calopodium*.  
 Sind zweyerley, wie sie theils **Ordens-Leute** noch tragen, *calopodia monachica*, *Sandalia altiora*, soler discalceatorum *monachorum*. und wie sie die **Bauern** in Frankreich an einigen Orten tragen, *calopodia rustica*, *ligna excavata ad calceorum formam*.  
 Jene legt man auf die **schönern** zu **schonen**, wie man in **Ungarn** unter den **Teutschen** mit den **ledern** **Regen-Schuhen** geht. Daher steht in den alten **Teutschen** **Sprichwörtern**. *fol. 205. b.* **Kaufu** **regnen**, so kan ich auf **Holz-Schuhen** gehen, (das ist, ich achte dein **Drehen** nicht.)  
**Holz-Strätte**, *f.* *locus publicus alicui datus & monstratus ad conservanda ligna sua, im Hallschen Salzwerke.*  
**Holz-Schreiber**, *scriba iudicii rei lignariae.*  
**Holz-Schläger**, qui designt **palos ligneos** ad tuendos **aggeres contra vin undarum**, der die **Holzungen** vor den **See** **Zeichen** um **Lehn** macht.  
**Holz-Schlägel**, *m.* eine hölzerne Keule, etwas als einen **Keil** oder **Wahl** einzuschlagen, *clava lignea ad intrudenda alicui, vel eincutenda findenda ligna, vel ad defigendos palos truncos.*  
**Holz-Schraagen**, 7. **Ellen hoch**, 9. **Ellen lang**, ein **Holz-Maaf**, *strus ligni*.  
**Holz-Schreier**, *m.* *garrulus, avis, f. Holz-Schreier. Col. Oecon. c. 14. l. 15. graculus coruleis parvis in superioribus alarum plumis notatus.*  
**Holz-Sperling**, *passer sylvestris*.  
**Holz-Tag**, *m.* ein **Tag** in der **Woche**, an welchem man **Holz** aus dem **Wald** hohlen darf, dies quo **permissum** est **ligna congerere in sylva & avehere in vicina loca.**  
**Holz-Taube**, *f.* *palumpes, wilde Taube.*  
**Holz-Tar**, *f.* *Bestimmung des Holz-Preisses, pretii lignorum designatio.*  
**Holz-Teich**, *m.* ein mit aneinander eingeschlagener **Wäblen** verschiedener **Damm**, **agger continuis trabibus contextus in fronte munitus, ad frangendos undarum impetus.**

**Holz-Traube**, *f.* *flor labrusca; enanthe, ein Kraut.*  
**Holz-Triff**, *f.* das **Recht** in einem **Wald** das **Vieh** zu weiden, *ius pascendi in sylva alicui.*  
**Holz-Voge**, *Scheplig. Confit. March. p. 553.* *cultos sylva in certis locis Marchiae.*  
 als **Heide**: **Reuter**, **Heide**: **Knechte**, **Pusch**: **Läufer**, **Holz-Wägte**, so auf unser **Gehölz** stellt, *sylyx & lignorum cultos.*  
**Holz-Wagen**, *m.* womit man **Holz** fährt, *plaustrum; sarracum.*  
**Holz-Waaren**, *opera varia e ligno*, als die **Salzburger** und **Bercholdsbadner** **lini** geringes **Geld** machen, von **kleinen** **Geschirren**, **Spieß** und **Puppen**: **Werk**.  
**Holz-Waaren-Händler**, *mercator vendens varia opera lignea*, als **Molden**, **Siebe**, **Echaffeln**, *re.*  
**Holz-Wart**, *cultos sylva. Script. Brunsv. T. II. p. 207.*  
**Holz-Wärter**, wie ein **Heide-Läufer**, in der **Pommerschen Holz-Ordnung**, *cultos sylva inferior.*  
**Holz-Weg**, *n.* den im **Wald** die **Holz-Jahren** den gemacht haben, und worauf man sich leicht von der rechten **Strasse** verirren kan, *via in sylvam ad advehenda ligna, quam qui sequitur, errat, nam ei reverendum est.*  
 Immer den **Holz-Weg** wollen, immer den rechten **Weg** verlassen wollen, **Reichmal**. **Braunsch. Kirchen-Gist. Suppl. p. 113.** *semper ad errores proclivem esse, & ad descendam rectam viam.*  
**Holz-Weide**, *f.* *pascua in sylvis, Weide im Gehölz.*  
**Holz-Wendel**, *Pist. oniscus. Affel-Wurm, Kellers-Wurm.*  
**Holz-Werk**, *n.* an einem **Bau**, *materia.*  
**Holz-Wesen**, *n.* *res lignaria.*  
**Holz-Wurm**, *m.* *collius.*  
**Holz-Wurt**, *f.* *aristolochia, ein Kraut.*  
**Holz-Zeddel**, ein **Zeugnis** wie viel **Holz** ein jeder zu seinem **Bergwerk** nöthig hat, *testimonium quantum quisque ad todinam suam ligni opus habet.*  
**Holz-Zeichen**, *n.* womit man die **Bäume** **zeich**net so da verkauft werden können, *lignum, live nomen Domini aut principis, quo arbores, quae cedi aut vendi possunt, notantur.*  
**Holz-Zeit**, *bes* den **Bergwerken**, *tempus vernum, der Frühling.*  
**Holz**, wozu man es braucht, *f.* an **gehörigen** **Ort**, **Bau**: **Holz**, **Brenn**: **Band**: **Kohlen** **Klang**: oder **Stab**: **Holz**, **Schiff**: **Holz**.  
**Holz**, nach seinem **Maaf**, als **Klafter** oder **Gaden**: **Holz**, *re.*  
**Holz**, vom **Namen** des **Baums**, als, **Eichen**: **Buchen**: **Aien**: **Holz**, *re.*  
**Holz**, von andern Umständen, als, **Fall**: **Holz**, **Langer**: **Wirt**: **Topf**: **Strauch**: **Deputat**: **Holz**, *re.* **Kast**: **Stek**: **Holz**, **Treu**: **Holz**.  
**Holz**, nach seinem **Geschmack**, **Eich**: **Holz**, **Glycinhiza**.  
 Daß das **Griechische** **ελν** und **αλεος**, mit **Holz** überein komme, ist sehr wahrscheinlich, *in gleichen, αλεος.*  
 Wann die **Holländer** **hout**, für **holt** aussprechen, ist es keine **Syncope**, wie einige meinen, sondern eine alte **Veränderung**, des *l*, in *u*, wie im **Frankischen**, **huter** für **salare**.  
**Sondren**, **Fronsparg Kriegs**: **Rüstung**, *fol. 20. b.* *ist es zu binnen, (f. Bühne) scheint es seyn diese Bretter, wie Bühnen und Tellen, woraus man die Schiff-Brücken zusammen legt.*

#### Honig, n.

**mel.**  
 geläutertes **Honig**, *mel liquatum*, quod nullam habet *spurem*,  
**Honig** **saugen**, **eintragen**, **sammeln**, **zugere**, **conferre**, *e floribus colligere; mellificare.*

**Sommer-Honig**, *mel horaeum, mel aestivum.*  
**Wald-Honig**, *mel ericaceum.*  
**Rosen-Honig**, *rhodomele, mel rosaceum*: ein **Land** da **Witz** und **Honig** **fließt**, *terra lacte & melle abundans.*  
**Honig** einem **und** **Maul** **streichen**, einen **betriegen**, *Apberdian. p. 17. os sublinere alicui; decipere alicquem.*  
 das **Honig** aus dem **Bienstock** **schneiden**, *eximere favos.*  
 das **Schneiden** der **Bienstöcke**, *mellatio.*  
**Zunafers-Honig**, **Honig**, das von sich selber aus den **Honig-Zellen** **fließt** und nicht durchs **Feuer** **heraus** **geschmolzen** wird, *e favis sine igne profusus mel.*  
**Honig-haft**, *adj.* was wie **Honig** **schmeckt**, *melligenus; mellis saporem referens.*  
**Honiken**, **Heniken**, (*Deminut.*) **Coler. Haus**: **Buch. 2.4.** Die **Wärter** heißen das **süße** **junge** **Vieh**, so von der ersten **Wanne** noch **unget** **schöpf** ist, **Heneken**, was andere die **Wurze** **nennen**.  
**Honig-Apfel**, *melimelum. Süß: Apfel.*  
**Honig-Bär**, *f.* **Zeidel**, **Zeidel-Bär.  
**Honig-Bau**, *m.* *mellificum.*  
**Honig-Baum**, *melianthus.*  
**Honig-Birn**, *n.* *pirum musteum. Frischl. No-mencl. p. 69.*  
**Honig-Blumen**, aus welchen die **Bienen** **Honig** **zusammen** **tragen**, *flores e quibus apes mel colligunt.*  
**Honig-Garb**, *f.* *color melleus.*  
**Honig-Gelber**, *geringe* **Bauern**, welche **Honig**: **Gülde** **geben**. *Polon. Kmedones. f. Da Cong. Kmedo.*  
*In Diplomate Marchionis Lusitiae. An. 1296.*  
 Die **Ritter** von **Buntenwald** haben die **Honig**: **Gülde**, und alle die **Honig**: **Gelbere**, die da **Koffein** **genennet** sind, (*f. unten Note, Ros* *fassen.*)  
**Honig-Gülde**, **Honig-Zins** oder **Geld**, an **statt** des **Honigs**, *centus mellis aut pecunia loco mellis.*  
**Honig-Geschmack**, *m.* *sapor melleus.*  
**Honig-Geschwulst**, *melleceris*, ein **Bläslein** in der **Geschwulst**, dessen **Materie** dem **Honig** **gleich** **fließt**.  
**Honig**: oder **Bienen-Haus**, *mellarium.*  
**Honig**: **Kuchen**, *m.* *placenta mellita, Gebäck* *Kuchen.*  
**Honig-Lese**, *f.* *mellario.*  
**Honig-Letz**, *n.* *stern mellis.*  
**Honig-reich**, *adj.* *mellifolus.*  
**Honig-Rese**, *f.* *favus. Rayserob. Post. fol. 86. b.* *Sie brachten Christo ein Stück gebratenen Fisches und ein Honig-Ros, Belg. Honig-Rate, kommt mit radus überein, Gall. rayon de mouches à miel. f. Rese.*  
**Honig**: **Stein**, *m.* *favus*, ein **Stück** des von den **Bienen** **verfertigten** **Gebäudes**, worin das **Honig** **ist**, *fructum operis apiarum.*  
**Honig-Stein**, *melleites*, ein **grauer** **Stein** in den **Bergwerken**, welcher zu **Pulver** **zerstoßen**, einen **reissen** **süßen** **Safft** **gibt**.  
**Honig-süß**, *melleus; melitrus.*  
**Honig-Tau**, *m.* eine alte **Reinung** der **Alten**, es **salte** ein **Thau** oder **Regen** der als **Honig** **schmeckt**. *f. Brand* *im Getraide*, *rubigo* oder *robigo*, *vitium in segete, si in segete implevit ros, neque fluxerit, calore solis in eis putrescit eoque vitium infert, quo spica multa grana corruuntur.* *als, Jeroschim. 1. 6. es hiel*  
 In **Gallia** ein **Honigstow**  
 Der das **Getraide** so **durchzern**.  
 Wer sie in den **Mund** **genam**.  
 Daß der **Honig**: **Smack** **vernam**.  
**Honig-Trank**, *f.* **Meet**, *hydromeli; anomele, mustum melle conditum, Meliceratum.*  
 Nun Die**

Die Alten haben das Wort *Honig* auch in den verwandten Sprachen gehabt, nur mit veränderter Endung. Das Griechische *milich*, *Mare*. I. 6. kommt mit dem Griechischen und Lat. überein. *Kero*, *honey*.

Kayserob. Post. fol. 73. b. Hunnig. Anglos. Hunig. Belg. Honigh. Angl. hony. Suec. honung. Island. hunang.

Wenn nun einem die Endung *ig*, bey einem Substantivo fremd vorkommt, so ist nicht nöthig ich daraus zu machen, *Honich*, sondern es hat vor Alters *Honung* oder *Honing* geheißen, wie Königsmahl *König* hieß, f. *König*.

Sonne, ein Befehlshaber von der geringsten Art.

In der Jülichischen Policey-Ordn. p. 56. Derhalben unsere Amt-Leute, Vogt, Schulte, heiffen, Richter, Scheyen, Boden, Kronen, Sonnen, und andere unsere Befehlshaber, fleißig Acht haben sollen, damit unser Sabel, Schwaz und Dienst-Güter nicht vertheilt werden.

Zunschafft, ist auch noch am Nieder-Rhein in einigen Provinzen gebräuchlich, für Hundschafft, Hund, für Hund, Hundert, centum. Chunno, hieß vor Alters ein Hauptmann, f. Schilt. Gloss. Tent.

Daß also Honne mit dem Namen Cent-Bras scheint überein zu kommen, f. oben Cent.

Hop, Räder, für Haufe.

Hopf, am Wort Bugelhopf, f. Kugel und Haube, ein Gebändes mit fester Rinde, rund als eine Art Hauben bey den Alten, *laganum*, *crassius in globi fere formam crullatum*.

hopf, am Wort Widhopf, ist vom Laut dieses Vogels, und dem Lat. *upupa*.

### Hopfen, m.

*lupulus*; *lupus salicarius*.

wilder Hopfen, Hech-Hopfen, *lupulus sylvestris*.

Hopfen und Malz, an etwas verlieren, als am Bier, *oleum & operam perdere*, alle Mühe und Kosten vergeßlich angewendet haben.

Hopfen abbrehen, im Bayrischen Lande. Recht fol. 22. art. 6. abscindere *farmenta lupuli*.

Hopfen pflocken, abstringere *flores lupuli*.

Hopfen blaten, id.

der Hopfen windet oder flichtet sich an der Stange hinauf, *lupulus peritice se circumplacando serpit lissum*.

Höpfener, Hopfen-Gärtner. *Coler. Hausbuch* s. 80. *lupuli curator*; *hortum lupuli fodiens & colens*.

Höpfen, v. den Hopfen ins Bier thun, *lupulum addere cerevisiae coquende*.

Höpfen-Bau, m. *cultura lupuli*.

Höpfen-Blüte, f. *flores lupuli*, *squamatus fructus*, *sive folia semen regentia*.

Höpfen-Brüder, ist so viel als Bier- oder Zech-Brüder, die am Gewinn und Diebstahl Theil nehmen, *confortes lucri & furti*.

Hünning Braunschw. Chron. P. III. ad anno 1462. Das Gut aus dem beraubten Bahren wurde unter die Höpfen-Brüder und gute Weillen ausgetheilt.

Höpfen-Dolden, die ersten Sprossen des Hopfens, *germina prima lupuli*. *Coler. Hausb.* s. 81.

Höpfen-Säfer, *viriradices lupuli*. *Coler. s. 81*. Wenn man Hopfen einschlägt, daß die Rassen den Wurzel fassen sollen.

Höpfen-Garten, m. *hortus cultura lupuli dicatus*.

Höpfen-Berg, id. *lupulus in loco acclivi quodam plantatus*.

Höpfen-Klee, *trifolium flore lupuli*, eine Art Klee, so wie Hopfen blühet.

Höpfen-Werb, bey dem Bier-Brauen, ein Wort

worinn der gelochte Hopfen zurück bleibt, *qualus in quo coctus lupulus remanet*.

Höpfen-Kanten, f. *farmentum*, *brachium lupuli*, *palmes*.

Höpfen-Kreihe, f. *series plantati lupuli*.

Höpfen-Sack, m. *saccus major ad lupulum intrudendum aut avehendum*.

Höpfen-Salat, m. von jungen Hopfen-Sprossen, *cynae*, *germina e radice lupuli teneriora & delicatiora*, quae *asparago similes*, *abruptur & cum aceto & oleo preparata comeduntur*.

Höpfen-Seige, ein Korb zum Seigen oder absondern des Hopfens, *qualus ad separandum lupulum*.

Höpfen-Stangen, woran sich der Hopfen in die Höhe rindet, *peritice quibus adnascitur lupulus*. *Admiracula in quibus ascendunt farmenta sive brachia lupuli*.

Höpfen, Belg. *hepp*. Angl. *hop*. Gall. *houblon*. Lat. *barb. humulo*, *humulo*, *humulus*, *hupa*.

Das m, an statt p, ist noch im Spanischen, *Hombrecillos*. Dan. *Handhumble*. Boheim. *Chmel*. Hung. *Komlo*.

Kommt mit *cyma*, *κύμα*, überein. Er ist *planta cymosa*, m und p werden mit einander verwechselt.

hopp, Interj. *exultantis*, Ruff, eines der da lachet.

hopp, hopp he! f. *hupfen*.

hoppem, hoppem, f. *hupfen*.

Hoppiger, Pöb. ein Frosch.

### • Hor, Hore.

Roß, *coenum*, ist veraltet.

\* *Hor*, *Hor*, id. als in *Lips. Gloss.* & in *Constitut. Argent. p. 5. in append.*

\* *Hor*, id. in *Jerosch. MS.* *coenum*.

hort, *stercus*, *Schilt. Gloss.* (ist zusammen gezogen von *hor* oder *horwet*.) bey *here*, *hore*. Anglos. *horewen*, *sordea*.

\* *Horret*, in *Statutis Argentor. lorum*.

\* *horig*, *adj.* Anglos. *sordidus*, *foetig*. It. *horlic*, *horeh*, *phlegmaticus*.

\* *hergeien*, *besudeln*, *sordidum reddere*. *Notker*.

\* *horicht*, *foetig*. Im *Gloss. Monseus.* *Hor-gotemo*, *Dat. luteo*.

Riderf. ist das o bisweilen als a ausgesprochen worden, welches den Verfertiger des Regis ters an den dritten Theil *Script. Brunsf.* p. 472. verleitet, daß er es für Haar, *crines*, angesehen. Es steht aber in eben diesem Tomo auch *Hor*, als p. 465. f. in eben dieser Bedeutung des *Basen-Roßs* und *Auskehrig*.

Horcrumpel, bey *Notker* für Rohr; Dommel.

Heratupil, im *Gloss. Monseus.* id. *onocrotalus*.

*Gloss. Rab. Manri horitubil*.

Hartmonat, wann es den Febr. bedeutet, kan harte für hort, Roß oder hart, *durus* verstanden werden, weil es noch hart gefriert, in *Vocab. Vet.* 1482. wird Hartman mit Decembr. erklärt.

Es ist das Wort *Hor*, nicht allein für *Basen-Roß*, sondern auch für *lurum*, oder *argilla* genommen worden. In *Colic. Bibl. MS.* *Spener.* heist der Leimen, womit man eine Wand wieder angestrichen, die man wegen des Aufganges abgeschabt, *Lev. XIV.* *Hor*, und also mus auch 2. *Sam. XXII. v. 43.* in diesem Codice gelesen werden, *Hor*, *lurum platearum*, und nicht *huner*. *T. III. Script. Brunsf.* p. 278. des *Rebucadnes* jarts Bild:

Das *pfieren* was, an den Woten abgemisset mit *gropfen-Schroten*, und mit *hore*.

Im *Angels.* ist auch *gor*, *simus*, *lurum*, wie *horg*, *hurh*, *sim. s.* Dergleichen auch im *Gloss. Monseus.* *gor*, *simus*. Holl. *goor*, *lurum*, *caenum*, *palus*, *locus paludosus*.

Weil die Werge wegen des Fahrens *foetig*

zu seyn pflegen, so scheint es, es heiße *Hor*, in d alten Redens-Art über *hor* gehen, so viel als erweichen, oder weil außer dem Weg man über die und dünn weggehen muß, sich auf die Erde machen, als *Tom. II. Script. Saxen. Alen.* 2043.

Als nu Meister Klingdor

Von dem Fürsten ging über *Hor*. It. col. 2051.

Da woneten Aussigige zu der Zeit,

Die mußten vor St. Clams Thor

Von Stund an weichen über *Hor*.

Daher heist *Angels.* *herweg*, *devius*, da sei gebahnter Weg ist.

Da Cange im *Gloss.* bey dem Wort *farus*, f. *Werb*, hat *her-farus*, *stercus caballinum*.

*Hor*, f. *Hor*.

### Hörchen, v. n.

die Ohren spizen, achtsam zuhören, *arrigere aures*.

meistens im niedrigen Verstand.

hersch! gib acht und höre, *arrige aures*, *attende*.

hörchen, heimlich zuhören an der Thür, was man von einem redet, *admove aures ad juvnam*, *subauscultando excipere sermones capere ab osthio*, *auscultare*.

das Hörchen, *auscultatio*.

Hörcher, der heimlich zuhört, und etwas gerne wissen will, *auscultator*; *subauscultans*.

Der Hörcher an der Wand

Hört seine eigene Schand

qui *accupatur sermones alicujus*, *plerumque excipit quae contra se sunt*.

aufhören, f. zuhören, *arrigere aures*.

behörden einen, heimlich jemandes Worte anhören, *clam sermones alicujus captare*, *auscultare aliquem ab ostio*.

gehörchen einem, n. v. *obedio*; *pareo*; *obtempero*; *morigerum esse*; *imperata facere*; *obsequenter esse*.

Hörchen, kommt von hören, gleichsam senklich oder hörig seyn, *dicto audientem esse*. Angl. *Sax. hyrcian*.

Hörte, f. Hürte.

### Hören, v. absol.

audire; sein Gehör haben, nicht taub seyn, *sensum auditus habere eoque uti*.

er kan nicht wohl hören, *surdus est*.

gar nicht hören, *surdum esse*; *aurium usum non habere*.

wohl hören, *sensum auditus habere*.

wer übel hört, reimt wohl, *surdi ridiculos rhythmos faciunt*.

hören, v. *st.* etwas, *audire aliquid*; *auribus percipere*.

ich hab es gehört, *ad aures meas pervenit*.

vom hören sagen haben, *audire dicere*. vom hören sagen, lügt man gern, *quodcumque dicit mentitur se pe cum fama*.

etwas immer von sich hören lassen, *semper in ore habere aliquid*; *omnibus terre sermonibus*.

das hör ich nicht gern, *hoc auribus meis gratum est*; *hoc aures meas offendit*.

höre viel, rede wenig, *aud. multa*, *loquere parca*.

laß hören, *fac ut te audiamus*.

das läßt sich hören, *hoc bene dictum est*.

hören, daß etwas lauter, *sonum aliquem dire*.

oder mit dem *Infinitivo*, pro *Subj.* Singen hören, *audire cantum*, *laudent hören*, *audire sonum campanarum &c.*

hören, für anhören, erdhören ic. Gehör geben, *præbere alicui aures*, *aures dare*.

der die Klagen gern hört, *cujus aures querelis patet*.

etwas von einem hören der es selbst sagt, *audire*.



audire ex aliquo. Von einem etwas hören,  
das andre sagen, audire de aliquo.

einen nicht hören wollen, claudere alicui  
aures.

Das muß ich täglich hören, his verbis aures  
mihi obrundunt.

hören, für gehorchen, obsequi.

hören, f. Gehör, auditio; auditus.

hören, auditor.

Hörer des Worts, auditor verbi divini, und  
auch Thäter, qui audit & facit. f. in den Com-  
positis. Zuhörer, Werhörer.

hörig, in einigen Compositis, als harthörig, der  
nicht wohl hören kan, difficulter audiens.

ungehörig, taub, surdus.

hören, Imperativus und Particula heus.

Höra, Höra! Altenst. fol. 105.

hören, f. in Compositis, Gehör, Werhöer,  
Behör.

hören, in Räthe, wo die Raths-Herren  
abstatten müssen, wann sie nicht gegenwärtig  
seyn dürfen, Mevius Lübeckisch Recht, locus  
five camera senatorum secedentium e conses-  
sua ceterorum.

hören, f. auditorium.

hören, das nur einer hat sagen gehört, und  
der Bericht anbringt, Fritsch. Var. Tract. p.  
691. quod quis ex auditu refert in iudicio.

hören, als Zeugen, testes interrogare, testes  
examinare, f. verhören.

Abhörnung der Zeugen, testium examinatio,  
annotatio responsionis testium. (vulgo ro-  
tus examinis vel depositionis testium.)

hören, aures dare alicui; auribus percipere  
aliquid.

Anhörnung, zur Anhörung Gottes Wort zu  
sammen kommen, convenire ad audiendum  
verbum Dei.

nach Anhörung der Predigt, audita lectio-  
ne verbi Dei.

hören, f. hiernächst besunder, cessare.

hören, einen bis zu Ende anhören, præbere  
alicui aures usque ad finem verborum suo-  
rum; expectare finem sermonis alicujus.

ihre habe mich noch nicht ausgehört, non-  
dum omnia audivisti ex me.

Behör, für Werhöer, Mevius Jus Lubec. Respons.  
in append. XI.

ein Behör über eine Streit-Sache vorneh-  
men, examinare; audire partes.

ein Behör vor des Raths Deputirten an-  
stellen.

hören, für gehören, f. hiernächst besunder.

hören, für hören, audire veraltet, ist noch  
übrig in der Redens-Art, das ist nie erhört,  
hoc a nemine unquam auditum est. In MS.  
Claustro Neob. Da das Bengla der König zu  
Bodeim erhörte, so er beiseits.

unerhört, adj. non auditus; inauditus.

auf unerhörte Weise, modo non audito.

unerhört, adv. modo immemorato.

hören, eine Bitte annehmen, non repudiare  
preces, exorari ab aliquo.

Erhörnung, f. exauditione.

Gehören, f. hiernächst besunder, für pertinere ad.

gehören, für audire, ist veraltet, Kayserob.  
Hartens. fol. 30. Sie gassen mit aufgesper-  
tem Maul, als wann sie durch das Maul gehör-  
ten.

Gehör, n. auditus, für Behörde, Kayserob.  
Postill. fol. 121. Götze hat dir gegeben ein  
gut Gehör, ein gut Behörd. Cod. Spem. MS.  
Jad. VII. 3. Predige an ihre aller Behörde,  
cunctis audientibus practica.

... auditio, etwas aus dem Gehör haben,  
accipere aliquid fama & auditione.

... audientia, einem Gehör geben, præbere  
aures alicui.

überhören, nicht recht vernehmen, audire &  
negligere, non bene percipere.

er hat es überhört, aures ejus præterire.

einen überhören, einen etwas herfagen las-  
sen und ihn anhören, audire recitantem.

verhören, die Zeugen, examinare testes.

die streitenden Parteien, causam cogno-  
scere, audire accusantes & excusantes.

verhören, nicht hören was man hätte hören  
sollen, non audire quod quis audire voluit aur  
debut.

das hab ich verhört, hoc aures meas præte-  
riit.

unverhört einen verurtheilen, condemnare  
aliquem non auditum, non cognita causa.

Werhöer-Stube, camera ad audiendum aliquem.

Werhöer, Untersucher, Zuhörer, in der  
Verantwortung gegen Herzog Georgen,  
examinator.

zuhören, einem anhören, auscultare alicui;  
attendere; audire; aures præbere.

fleißig zuhören, aures animumque atten-  
dere.

Zuhörer, auditor.

das Zuhören, auscultatio; auditio.

hören, ol. hoeren, in Kerone ist wahrschein-  
lich von Hör, auris. Anglo-Sax. hyran.

Drey Composita vom Verbo hören, sind durch  
den Tropischen oder Figurlichen Verstand so  
weit von der Bedeutung des Hörens abgela-  
fen, daß einfältige Untersucher die Connexion  
beiderseitigen Verstands nicht leichtlich finden  
können, diese drey Verba sind:

1. aufhören, 2. behören, 3. gehören.

## I.

## Aufhören,

heißt eigentlich das Gehör öffnen, und die Oh-  
ren dahin wenden, samt den Verstand wohin  
man soll und muß, aures præbere atten-  
dere. Wer achtsam aufhören oder zuhören  
will, muß alle Arbeit die er vor sich hat,  
stehen lassen, davon ablassen, auf allerley  
Weise etwas enden &c. Dieser Verstand ist  
gebildet, und seiner ungebräuchlich gewor-  
den.

aufhören, etwas zu thun, non amplius facere,  
cessare, desinere.

einen zu bitten, desistere orare aliquem,  
mittere orare.

zu reden, finem facere dicendi, orationi.

zu kriegen, conquiscesse ab armis, a bello.

zu weinen, mittere lacrimas.

nachzuforschen, omittere percontari.

aufhören, nicht mehr so stark fortfahren, einiger  
massen nachlassen.

aufhören zu schmähen, remittere aliquem  
injuris onerare.

bald aufhören, non diu durare, non dura-  
bile esse.

das Aufhören, cessatio, finis.

ohne aufhören, sine intermissione, sine re-  
missione.

unaufhörlich, adj. perpetuus; sempiternus;  
æternus; assiduus; constans.

... so das ganze Jahr fort dauert, perennis.

als eine Quelle, so den Sommer über nicht  
versiehet.

unaufhörlich, adv. perpetuus; indefinenter.

## II.

## Behören,

von diesem ungewöhnlichen Composito, ha-  
ben unter den neuern Schreibereys-Verwand-  
ten einige neue Wörter formirt, und an statt  
deren, so von gehören herkommen, gebraucht,  
als:

behörig für gehörig, behöriges Orts Dorf-  
schaft thun.

die Behörde, die Behörde zu verfügen nicht er-  
mangeln, für das Gehörige.

Behörnung, das Gut mit allen Zuhörungen,  
sui Zuhör.

beheren einen Reich, f. Herr.

## III.

## Gehören,

kommt von hören, wann man einen hört aus  
Liebe oder aus Furcht, dadurch geschieht eine  
Vereinigung, als mit dem Herren, mit dem  
Besitzer. Da werden die Possessiva Mein,  
Dein, Sein &c. gebraucht. Meine Sache  
hören meine Stimme, &c. Hernach wird es  
für allerley zugehören und angehören &c. ge-  
braucht, so wohl lebendigen, als leblosen Din-  
gen, für Mein oder Dein &c. seyn.

Wem gehöret dieses, ad quem spectat hoc?  
cujus est? quis est ejus possessor?

gehören zu etwas, pertinere ad &c. conjunctum  
esse cum &c. partem alicujus rei esse, ad  
usum alicujus esse.

sich dazu schicken, convenire, als ein zusehn-  
mender Theil, partem esse simul distribuen-  
dam.

als zu einer Gesellschaft, ad certum, ad sp-  
cietatem aliquam pertinere, e numero eorum  
esse; adnumerari.

nicht gehören, dieser Titel gehört ihm nicht,  
man ist ihm denselben nicht schuldig zu geben,  
hic titulus non debetur ei.

da gehöret Straffe darauf, das verdient  
Straffe, poenam meretur.

unter wem gehöret er? wessen Unterthan ist  
er? cujus subditi est?

das gehöret nicht zur Sache, nihil ad rem, se-  
junctum est a re.

das gehöret nicht hieher, sondern an einen an-  
dern Ort, hoc debitum locum non occupat.

da gehöret viel dazu, dazu wird viel erfors-  
dert, multum requiritur.

gehören, für gebühren, Imperson.

wie sich gehöret, ut decet.

es gehöret sich, decet, debet sic fieri.

es gehöret mir zu, das gebühret mir, mei offi-  
cii est, meum est.

gehörig, adj. das sich schickt, gebühret, decens,  
conveniens, congruus, debitus.

gehörige Straffe leiden, debitas poenas sol-  
vere.

gehörig, adv. decenter, debito modo, digne,  
convenienter.

angehören, einem verwandt seyn, cognatione  
contingere aliquem.

er gehöret mir nichts an, nullo gradu me  
contingit.

angehörig, anverwandte, propinquus, cognat-  
us.

... für zuständig auf allerley Art, spectans  
ad aliquem, proprius, meus &c. noster &c.  
alicujus esse.

e numero civium, e familia, e discipulis ali-  
cujus.

aneinander gehören, certo loco vel modo con-  
jungendum vel annectendum esse.

auseinander gehören, debere supra aliquid esse  
ut operculum, ut pars superior.

eingehören, eingehörig.

Zu- und Eingehörige eines Dorfs, Besold.  
Thes. Pract. ad votum Anschlag p. 42. lin. 1.  
in Schwaben.

darein gehören, pertinere ad aliquid ut ad the-  
cam, vel tanquam in vaginam, vel tanquam  
pars interior.

darunter gehören, e numero esse, adnumeran-  
dum esse.

zugehören, pertinere ad aliquid, zu etwas.

... einem, meum, tuum, suum. &c. esse.

esse alicujus, possideri ab aliquo.

... officii esse alicujus.

thun was einem zugehöret, facere quæ debet,  
quæ requiruntur.

die Zugehör, was dazu erfordert wird, quod per-  
tinet ad aliquid, requisita, quod debetur ad  
sustentationem.

die Zugehörde, Fronsparg Kriegs-Rü-  
stung, fol. 16. b. Eine Schiff-Brücke mit ihrer  
Zugehör.

Zugehörde, Zugehört, hat Besold. Th. Präf. noch zum Titel n. 15. Lit. 2. vnz. peruenituz; dependentie.

Zugehörung, id.

zugehörig seyn, pertinere ad aliquid.

mit dazu gehören, ejusdem societatis, familiaris esse.

zusammen gehören, ad idem totum pertinere, socium esse, ejusdem possessoris esse, ut membra, partes, ut pars altera adnumeranda, ut par calcorum &c.

Für zugehören hat man vor diesem nur zuhören gesagt, als: Tschudi T. I. Chron. Hebr. p. 140. mit aller Zuhörung.

Kirch: Höre, f. Kirch. Ein Kirch: Spiel darinne die Leute Kirchhörig sind, die einer Kirche oder Pfarre gehören, diocesis. Anglo-Sax. Hyemmann, parochianus. herrlich, herrig, f. heur.

Gehorsam, f. m.

obedientia; obsequium.

Gehorsam leisten, obedire; obsequi, impetrata facere obedienter.

einen wider zum Gehorsam bringen, cogere aliquem redire ad officium.

allen Gehorsam befehlen, abjicere obedientiam.

Gehorsamkeit, id.

gehorsam, adj. obediens; obsequens; dicto audiens.

gehorsam seyn f. gehorchen, unter hórchen, obedire.

gehorsam, gehorsamlich, adv. obedienter, obsequenter.

Vor diesem ist für gehorsam, gesagt worden, die Gehorsam, f. Helion Kirchen: Historie 365. a. für Gehorsamkeit, Kero hortamii, obedientia.

gehorsamen, v. obedire; obedientem esse.

Gehorsam, m. ein Ort auf dem Rath: Haus, dahin ein Bürger wegen Ungehorsam gegen die Obrigkeit in Arrest gehen muß, locus commorandi in curia tanquam in carcere honestiore.

In Gehorsam gehen heißen, Besold. Thes. Präf. praeceptum de commorando in curia.

Gehorsam Brief, wodurch die Unterthanen zum Gehorsam ermahnet werden, Besold. Thes. Präf. Contin. Litera qua subditi ad obedientiam admonentur.

Ungehorsam, m. f. inobedientia.

ungehorsam, adj. non obediens; dicto non audiens; inobsequens.

ungehorsam seyn, non obedire.

Ungehorsam, f. m. wenn man nicht vor Gericht erscheint, contumacia.

angehorsam adj. der nicht vor Gericht erscheint wann er vorgeladen wird, contumax.

Ungehorsams: Zettel, womit man die nicht erscheinende Partheien contumacirt. Schilt. Prax. Jur. Rom. p. 29.

Gehorsam, behält das e, von der alten hoeren für hören, davon es kommt, wie obedire von ob und audire.

Horizont, gebrauchen einige Poeten, das Ende des Gesichts, wo die Erde am Himmel dem Gesichte nach ansetzt.

Keinen Horizont haben. Sein Ehr: Geiz hat keinen Horizont, er ist gar zu groß, er sucht immer mehr zu erlangen.

Vom Lateinischen, und Griechischen geiz: w. Zor, f. Hor, Keimen, lutum.

E. Horn: w. welche auch von einigen Hörlichen genannt werden.

Hörlich, oder Hornfischen, cornum. Cornel: Fischen.

Horn, n.

cornu, der Thiere.

Hörner haben, cornibus armatum esse,

Hörner bekommen, cornibus armari.

Bock: Büffel: Gemsen: Hirsch: Ochsen: Hörner, u. a. m.

Einhorn, monoceros; unicornu.

Nasen: Horn, ein gewisses vierfüßiges Thier, das ein Horn auf der Nasen hat, rhinaceros.

weit auseinander stehende Hörner, cornua parula.

hohe Hörner, subrecta cornua.

vornen ausstehende Hörner, cornua porrecta.

der stumpfe Hörner hat, cornibus mutilis.

abgebrochene Hörner, cornua praefecta.

zu Horn werden cornescere.

stüßig mit den Hörnern, cornupeta.

Hörner abwerfen, cornua dejicere.

Horn, für das was vornen am Kopf steht, so sonst die Hörner sind, als an den Insecten.

Refer: Hörner, cornua scarabaeorum.

Fühl: Hörner, der Insecten womit sie fühlen, ehe sie näher zu einem Ding kommen, cornua insectorum mollia & nodosa.

Horn, zum blasen, instrumentum quo sonus edi potest; e cornu animalium factum.

auf dem Horn blasen, cornu canere.

mit dem Horn blasen, signum cornu alicujus sono dare.

der aus dem Horn bläset, cornicen.

Siehe Post: Horn, Kuh: Horn, Hirten: Horn, Jäger: Horn, Hirs: Küde: Rittel: Zügel: Wald: Horn, Wächter: Horn, Krum: Horn in den Draeln, Schalk: Horn, f. Schalk, Blau: Horn, f. Blasen, Heer: Horn, f. Heer.

in ein Horn blasen, unter einander eines seyn, consentire inter se.

Horn, in der Vergleichung der Spitze und des Winkels mit einem Eck, oder andere hervorstehende Dinge.

Hörner, in den Salz: Werken an der Salz: Pflanze, sind es die vier Ecken oder Winkel derselben, anguli caldarii in salinis.

die Hörner des Altars, die Ecken des Altars, anguli altaris.

die Hörner am Segel, die äußersten Zipfel des Segels, Chytrius col. 228. extremi veli anguli.

die Hörner am Haspel der Berg: Gruben, die Zapfen, velles eugata.

Horn am Amboss, cornu incudis.

einen in ein Boels: Horn treiben, einen in die Enge treiben, in angustias pellere aliquem.

Horn, in der Geographie, eine Spitze des Landes so in einen See oder in einen Fluß hinein geht, als Strumi f. Chr. Hebr. f. 342. Römisch: Horn oder Romanus: Horn liegt auf einem seigen Horn des Gestades, welches sich weit in den See hinein erzußt, und fol. 348. b. unter der Insel Reichenau erzußt sich ein schön lustig Gebirg mit einem langen und fruchtbaren Horn hinein in den See, und weil dergleichen, sonst daherum nicht ist, heißt es ohne Zusatz: Horn, samt dem Dorf darauf. Sonst sind viel andre Hörner und Land: Spitzen am ebern: und untern Boden: See mit Zuna: men, als:

Munnen: Horn, Arger: Horn, Rippen: Horn, Rich: Horn, Katten: Horn.

In der Märktlichen Fischen zum Exempel vor Spandau in der Fischen der Demmer genannt ist das Maade: Horn. In der Deetzischen Havel, und wo sie nach Pöben geht, heißen die Zug: Werter, Braum: Seber: Horn, Erung: Horn, Eber: Horn, Riese: Horn, Marim: Horn, so zu dieser Bedeutung des Wortes Horn gehören.

Wurst: f. in der Wasler Chron. braucht Horn, wie die Lateiner auch von einer Reihe hinauslaufenden Gebirgs: oder auch wohl einige Berge die als ein Horn oder mehr in die Höhe stehen, daher Ochsen: Köpfe, Tauri genant: wor:

den. f. Schenckzer von den Bergen Schwab: Lands, p. 164. Horn in der Landschaft Schams in Graubünden, p. 171. Enaels: Horn beim Uferung der Aar, p. 182. graue Horn, p. 183. Guglers: Horn, p. 183. Horn im Gebirg, p. 183. Hornli, Hürnli.

Horn, im Gleichniß von der krummen Figur, die theils Hörner haben.

die Hörner des zunehmenden oder abnehmenden Mondes, cornua lunae.

krum wie ein Horn, cornuatus.

an einigen Orten wird weißes Brod in Horn: Figur gebacken, f. Hörnlein.

Horn, von dessen Farb, und andrer Gleichniß mit dessen Eigenschaften, heißt auch das Fiedel: Horn: Horn, f. Composita, Horn: Klug: Horn: Salbe, Horn: süßig. It. gewisse Art Steine in den Bergwerken, f. Horn: Stein, Horn: Eri.

Horn, gewisse Geschirre aus Horn.

Dinten: oder Blach: Horn, Dinten: Zaf: aus Horn gemacht, atramentarium e cornu.

Del: Horn, corneum vas ad oleum confervandum.

Pulver: Horn, theca pulveris incendiarii, Zünd: Kraut aufzuschütten.

Dampf: Horn, an einer Stange, womit man die beschickenden Lichter auslöschet, cornu bubuli extremitas excavata, aqua cerco: in templis exingunt.

Finken: Horn, ein Wasser: Geschirr an den Käfig der Vogel zu hängen, corniculum in quod potum pro minoribus avibus, inprimis pro fringillis infundunt, cavez id appendentes.

Füll: Horn, in der Mythologie und bei den Wählern, cornu copiae.

Trink: Horn, weil die Alten aus Hörnern tranken, f. die Beschreibung des Didenburg: sehen Horns.

Horn, für Macht, Stärke, diemil die gebornen Thiere viel Stärke darinnen haben, in der Biblischen Uebersetzung, das Horn des Jhels, eines Horn erheben, u. d. g. robur; vires; arma.

einem die Hörner bieten, sich einem mit Macht widersehen, cornua alicui obvertere.

die Hörner ablaufen, sich die Wildheit vergehen lassen, cornua amittere, frangere, & vinci; debilitatem suam agnoscere.

Weil die Rößigen Hirschen und Ochsen immer einander an und in den Hörnern liegen, so haben die Alten davon ein Sprichwort beim starken Saufen, einem die Hörner schenken, das ist immer zu trinken. It. wann der Wein zu stark ist, das man davon trunken wird.

Grobian, fol. 146. a.

Man laß an deinen Bergen sehen, Daß ihr gut Wein getrunken habt, Der euch die Hörner recht geschabt, vom schaben werden die Hörner dünne und schwach.

Hörner tragen, Hörner einem aufsetzen, f. beim Wort Hahn: r.

Hörnlein, n. corniculum.

It. eine Art von weissen Brod, so als ein Horn gebacken wird, als in Erfurt, in Namberg und anderswo, f. Horn: Aff.

gehörnt, was Hörner hat, cornutus, corniger, cornibus instructus.

der gehörnte Mond, luna corniculans.

eine gehörnte Frage, da man überall überzeugt wird, man mag eines oder das andere zu geben. Kayser: Post, fol. 57. syllogismus cornutus.

ungehörnt, excornis.

Gehörnt, n. cornua, bei den Jägern, die sonst die Hirsch: Geweihe, oder Gewichte heißen, hört man doch Gehörnt, f. lamm, p. 91. b. als einem Hirschen das Gehörn aus: schlagen, cornua a cranio separare. Wann dem Hirschen das



das Gehörn wider wächst. *Idem*. p. 287. von den Hirsch-Gehörne werden die Großen der großen Herren auf den Gehörn-Boden, worüber ein Gehörn-Inspektor gesetzt ist.

hornicht, *adj.* corneus. als Horn.  
hornig, in den Compositis.  
einhornig, was nur ein Horn hat, unicornis.  
zweihornig, bicornis.

hornen, *vulg.* Hörnern, von Horn, corneus.

Hornaff, *Frisehl. Nomencl. c. 147.* triangulum, als ein Zwickel zwischen den Fenster-Scheiben. Ist eine Art Brekeln, species spiraculum cernis mentibus coactum, wird von Bitter-Trig zu Erstur gebaden.

Hornärgen-zanderne von Weizen-Brod in der Kasse, fast als ein 8, zwey aneinander um 2. Pienning, können ohne Zerreißung getheilt werden, da die Martins-Hornap nur einfach sind.

Horn-Arbeiter, der aus Horn etwas versfertigt, opifex rerum quae e cornibus fiunt.

Horn-Band, ein Bänder-Band von Kalbs-Leder, involutum librorum e pelle vituliga.

Horn-Bretter, *pl.* im Salz-Werk, altes in angulis caldariis in Salinis, daß die kalte Luft daselbst nicht auf die Pfanne schlägt an den Seiten, heißen die dort Bretter, Hohndorf. p. 74.

Horn-Drehfles, *m.* der aus Horn etwas drehet, tornator variatum rerum e cornibus.

Horn-Erz, *n.* eine Art von reichem Erz so ganz durchsichtig, und doch nichts kennliches von Metall an sich hat.

Horn-Eule, *f.* die zwey Federn wie Ohren oder Hörner auf dem Kopf hat, ulula, pennas in capite erectas gerens ac si aures haberet, ulbo auritus *f.* Ohr, Ohr-Eul.

Horn-Fessel, *m.* der Riemen über die Achsel eines Jägers, woran er das Hirsch-Horn trägt, lorum venatoris de finistro humero dependens, quo cornu minus alligatum fert.

Horn-Farb, *f.* color corneus porcellum armentorum.

Horn-Fisch, eine Art Walfische mit einem Horn, cetus unicornis, cornuta.

Horn-Felle, womit die Brod-Schmiede das Hufe der Pferde befeilen, lima fabrorum ferrationum qua limant ungulas equorum.

Horn-füßig, das Hufe hat, cornipes.

Horn-Groschen, vom Thüringischen Wappen, mit zwey oben gebogenen Hörnern, Schlegel. de nummis Gothanis.

Horn-Gulden, aureolus cornutus. Apherdian. p. 165.

Hornunge, Gulden, aureus comatus. Alberus bey dem Wort Münz.

Hörner-Gesellschaft, *f.* eine Ritter-Gesellschaft, so mit einem Horn bezeichnet war, cornua, societas equestris cornu signata.

An. 1379. Ein Bund von Rittern und Edelknechten in Hessen an der Loine. Diese Gesellschaften mit den Hörnern, deren mehr als 200. waren, wärten bis ins dritte Jahr, und thaten ihren Nachbarn viel Verdruss. Frankenh. Chron. in Analekt. Hassiaci Collect. V. p. 206. Hauff, zu dessen Zeiten diese Gesellschaft war, hat in seiner Chron. eben diese Nachricht davon, col. 39. nur daß er die Ober-Lohne anstatt Loine setzt, und daß man sie auch nur bloß die Hörner genennet.

Horn-Kluft, *f.* am Hufe der Pferde, eine Krankheit derselben, fistula in ungula equina, morbus equi.

Horn-kart, so hart wie Horn, *adj.* corneolus.

Horn-Leiste, welche an den höhern Glieden als an einer Fasel u. an den Stamm-Enden ansteht einer dareingezogenen Rut angeschoben und befestigt wird, daß sich die Gläde nicht werfen könne.

Horn-Nichter, der die Ochsen-Hörner den Rann-Wachern plat und gerade zu richten

weiß, opifex sive complanator cornuum bulborum.

Horn-Sag, *m.* die Schnüre am Hief-Horn der Jäger, von Bock- oder Hamel-Haaren geflochten, nebst einer grünen Schleiße Band.

Diese Schnur hat vor Alters eine gewisse Länge gehabt, wann man sie aus ihren vielen Schleißen auseinander gethan. So weit als diese Schnur lange, durfte ein reisender Jäger von der Straffe ab, einen Hasen, Fuchs oder Ente zum Zehr-Pfennig schießen. Heut zu Tage wissen es wenige mehr, und tragen daher das Horn selten, chorda longior corniculo venatorio alligata.

Horn-Schlange, *f.* eine Art Schlangen, cerastes, serpens cornutus.

Horn-Salbe, *f.* eine Salbe damit man die Hufe der Pferde heilet, unguentum ad sanandas ungulas equinas.

Horn-Schallung, *f.* ein Stoß ins Jäger-Horn, ein Schall desselben, dem Leit-Hund sein Jäger-Recht mit lauter Weid-Sprüchen von hellem Hals und Horn-Schallung geben, sonus cornu venatici. Kbraffer Jas. Ven. Bar. p. 20.

Horn-Stadt, *f.* der Naum über einem Schacht oder Grube, darauf der Hasel steht. Wird von den Hasel-Hörnern, welche das Plaz zum umdrehen haben müssen. Die Vergleute plaudern da mit einander. Daher sagt Martes in Sarepta in Mauern und Hornstädten davon reden, spatium super puteo fodinae quod ergat vides requirunt.

Horn-Stein, in den Bergwerken, eine schwarze oder reiche strenge Berg-Art, silex.

It. was der Bildhauer Marmor heißt, nennt der Bergmann Hornstein. Gentel Pyritolog. p. 218.

Horn-Stein, bey dem Salz-Werk, vier Steine worauf die Salz-Pfanne mit ihren 4. Ecken steht. Frisch. Var. Tract. p. 270.

Horn-steißig, *adj.* der mit den Hörnern stößt, petulens, cornipeta.

Horn-Vieh, *n.* pecora cornuta, in primis boves.

Horn-Werk, *n.* ein Ruffen-Werk in dem Befestigungs-Bau, opus cornutum.

Das ge an gehörn, ist nach ausgelassenen e mit gh in k verandelt und übel geschrieben worden, als Ahenstuz im Vocab. fol. 26. a. sagt für Eingehörn, unicornu, Einhorn.

In der alten Version der Bibel An. 1483. steht Num. XXIII. Entkörn, für Einhorn.

Dieses Wortes Horn Ueberkunft, ist in den meisten Sprachen deutlich zu sehen, ἵπ, κέρας, cornu. Arabia. Karnon. Syr. Karna. Goth. haurm. Anglof. horn, hyrn. Rum. karnid &c.

Daß die Trompeten bey den Kelten κέρυξ geheissen, bezeugt Eschsch. Iliad. Σ. p. 1189. und Hesych. sagt: κέρυξ τὴν σαλπύγγα ἱελάται.

### Horneiß, *f.*

crabro, nis.

Dasypod. und Gol. Onomast. col. 305. hat Zurnauß, Hörleise. Vet. Voc. 1482. Horneißel. Niderf. Chytricus col. 396. Hornte.

Es ist die größte unter den Wespen-Arten, und Horns bey den Vergleuten, scheint aus crabrons entstanden zu seyn, aus Horns aber die andern.

Einige haben die Hummeln, fucos, zu den Hornissen gesetzt, als Gahler. Rechts-Spiegel. fol. 249. a. Die faulen unnützen Hummeln, Würme und Waden aus dem Bienen-Stock thun, daß sie das liebe Honig nicht essen.

Die Hornissen auslassen, (allerley Unfug treiben,) Man sagt noch, er hat hinter den Ohren. Wenn die Vergleute eine Heimlichkeit, Ehorheit oder Schwachheit entdecken und offenbaren, so sagen sie, einem die Hornissen auslassen. Ziehn auf die Klappe, die jugespiet auf dem Kopf ist,

unter welcher, als in einem Bienen-Stock der Schall verborgen ist. Martes in Sarepta. Salomon der Weise, ist in fremde Rechen eingefahren, und seine Weiber haben ihm die Hornen ausgelassen, (das ist, seine Schwachheit entdeckt.)

Item, der Diener des Midas ließ dem Midas sein Hürnen aus, und brachte seine Thorheit unter die Leute. Midas hat Hummeln und Horn-Neissen hinter den Ohren gehabt, denselben Horn-Neissen hat ihn einer ausgelassen. Wie nach der Gebrauch, daß man die Hornen über die Thür nagelt, damit sich einer seiner Zukunft zu erinnern habe.

It. eines sein Hornen auf der Horn-Stadt ausgelassen, und die Äugeln von den Berg-Kappen an die Nase nageln. Senf sagt man vulgo, er ist ganz ausgelassen, der Narr ist ihm aus dem Hufelein gekemmen.

Im Holl. horsel, crabro, æltrum. De horsel in 't hoost hebben, ælro incitari.

### Hornung,

der Monat Februarius.

Von Hor, Korb, *f.* oben Hor, weil es in diesem Monat aufhauet. *f.* weiltätiger in den Miscell. Berlinensibus T. IV.

Hornungs-Blumen. Frisehl. Nomencl. p. 92. Narzissen, Zeitlosen, leucoium bulbolum.

Hors, *f.* Korb.

### Horst, oder Hurst, *m.*

frutex, Busch.

Ein Schlehens-Hurst. Gol. Onomast. c. 362. prunus sylvestris.

Horst, ein buschicht oder waldiger Ort, sylva tractus fructuosus.

Sie liegend um als die Hund um ein Hurst da ein Wild darinnen ist. Kayserov. Post. fol. 62.

Horst, gebrauchen einige noch für dick und als in einen Busch zusammen gemachtes Gras, das an merastigen Orten einzeln steht, oder für einen Busch beglänntes Hoch im Wasser, cespes in loco paludoso viridis & eminens.

It. ein Büschlein Getraid auf dem Halm. Da auch das Dominativum Hornstücken im Niderf. gehört wird.

Horst, heißt bey den Jägern ein Nest, sonderlich großer Vogel, als Flemming Teutscher Jäger p. 150. als eines Adlers.

Seburste, waldiger Ort, tractus fructuosus, sylva.

Es geschah der Streit in einem Seburste oder Wald. Cod. Bibl. MS. Spen. 2. Sam. XIII.

horsten, *v.* nisten, nidum facere. Die Reiber horsten auf den Bäumen. Flemm. Teutscher Jäger p. 150.

In den Nominibus Propriis die aus Hurst vor Alters entstanden, ist so oft nur urst, als: Tradit. Fuld. p. 585. lib. 3. novale in Sylva Braniurft.

*G.* oben Horst, Heer, ist vor Alters ari gewesen, darnach Hari, Har. *f.* oben Heer, wie von Herr herrschen, so von Hor, herrschen, was Haus fernweis benjammen steht, wächst, liegt, u. endslich im Gleichniß auch von Soldaten-Hauffen, manipulis, cohortibus turnis &c.

Kilian in Lex. Belg. horstet virgultum, sylva humiles tantum frutices proferens, frutetum.

### Hort, *m.*

veraltet, und ist nur in einigen Orten der Teutschen Bibel Lutheri übrig geblieben, woselbst es für das Hebräische Wort חרץ gesetzt wird, rupes, im Lateinischen der Vulgate rupes foris, im Griechischen aber allezeit in einem andern figurlichen Verstand gegeben wird.

Hort, heißt eigentlich crates. *f.* Hürte, Sachsen-Spiegel 2. 13. dem der mit Zauberey

umgeht, soll man uppe Horte bermen, (anders no Horte.

**Horte**, oder **Hürte**, **Hürde**, womit man die Schafe bey der Nacht umgibt, munimentum cratium live paries ex cratibus.

Zu 1000. Schafen braucht man 36. Horten, jede Horte eine Kurhe lang.

**Hort**, eigentlich (lynceodochice) für alles worinnen man etwas verwahrt, s. Hürte, damit kommt überein das Lateinische hortus, hortus, hortus, hortus, und das alte cors, für cohors. correm vocabant live cohortem romani, locum in domo rustica parietibus cinctum, quo anseres, anates & alias aves in apparatus urbanus mense custodiebant.

**Hort**, (Metonymice) für die Sache die man verwahrt, daher heißt Hort absonderlich ein Schatz, thesaurus.

In dem alten Vocabulario von Anno 1482. zu Nürnberg gedruckt, steht: Hordt, thesaurus.

Im Schwaben-Spiegel c. 159. n. 38. So thut Gotte dir seinen höchsten Hort auf. Angelf. ist Hort, und Engelländisch a hord, thesaurus.

Wann Hort allein steht, ohne sein zugehöriges Wort, das da anzeigt was es für ein Schatz sey, so geht dasselbe wirklich vorher oder folgt, oder ist aus den Worten daher zu verstehen, als: in D. Gailers Kayserb. Narren-Schiff col. 1.

Auf meine Lieberey ich mich verlan Von Büchern hab ich grossen Hort.

Da geht Lieberey und Bücher vorher, daß es also ein Bücher-Hort, oder im Angelf. ein buch-hort gemessen.

Zu Hort legen, T. I. Metrop. Salisburg. Hundt p. 130. edit. Gewoldi. In den Schatz und in Verwahrung legen.

Im Angelf. Matth. II. 11. ist Goldhort.

**Hort**, ist auch als Schatz von Verfohnen gebraucht worden, Pict. in Lex. der rechte Hort unter dem Volk, hos delibamus populi. ein schönes Weib nannte man Hort, ledisimam feminam, wie verlobte Verfohnen einander annehm Schatz nennen.

**Hortreich**, Pict. der viel Schätze hat, praedives.

**Hort**, von Gott gebraucht, wann nicht das Wort Gott, dabey stünde, wäre so viel als sonst ausdrücklich gefunden wird, Himmels-Hort.

Schüler im Gloss. Texten. p. 466. führt an, daß ein guter Priester ein Himmels-Hort genannt worden. In das Wort Gottes, der höchste Himmels-Hort.

**Horden**, v. Schätze sammeln, thesaurizare, ist im Angelf. gewesen, und im Helten-Buch fol. 188. col. 3. wird es auch noch gefunden.

Unhort, Kero inerti. Schib. p. 466. b.

**Hort**, für Roth, und **Hort**, Horwet, s. unter Hor.

**hoscha!** eine ehmalige Interjection, für heus! Altenglisch haec (im Eltsassischen Dialect) Vocabul. f. 205. col. a. dergleichen unterschiedliche, als: heus, los du! luster! hōra, hōra! lesa, losa! hoscha! von hōschen für hören, & Ohr, auris, ausis.

• hōsch, für still, adj.

### Hose

im plur. gebräuchlicher, die Hosen, vor Alters allerhand lederne und andere Kleider der Beine des Menschen, caligae, ocreae, tibialia Strümpfe, Stiefel, u. d. g.

Cod. MS. Bibl. Spen. ocreae ocreae, 1. Sam. XVII. 6. eren Hosen.

Altenglisch Vocab. fol. 39. d. tibiale, velamentum tibiarum quod nos caligam dicimus. Hof.

Dafp. caliga, ein Hof oder Kriegs Stiefel. Kostschliche Kleider: Ordnung p. 20. den

Mägen der Braut mag der Bräutigam Hosen und Pantoffel geben.

**Sachsen-Spiegel** Weichbild 117. two Hosen (soll er anhaben) an Worvute, das ist, two Strümpfe ohne Vorfüße.

**Anier-Hosen**, oder **Strümpfe**, Col. Onomast. col. 199. tibialia.

**Stiefel** oder **Leder-Hosen**, Gemma gemm. ocreae. Hosen, in den neuern Zeiten, femoralia.

weite Hosen, braccae, vulg. Brok.

enge Hosen, femoralia arctiora, vulg. Büchsen, anderswo Pump-Hosen.

Von der Mode und dem Gebrauch haben die Hosen unterschiedliche Zusätze bekommen.

**Schlaf-Hosen**, femoralia quae nocte induuntur.

**Unter-Hosen**, femoralia, quae aliis laxioribus teguntur.

**Plotter-Hosen**, weit aufgeblasene Hosen, braccae laxae.

Das Herz ist ihm in die Hosen gefallen, ist grob und sündlich geredet, von einem, dem vor Furcht hinten etwas in die Hosen fällt, animum demittere.

Die Frau hat die Hosen bey ihm, die Frau ist Herr über dem Mann, uxor ejus herum agit, maritum ipsum regit, vulg.

Der Stand der gestickten Hosen vulg. der Ehestand, matrimonium, in quo vestimentorum ornatus negligitur vel in quo in paupertatem labuntur multi.

Einem die Hosen aufstecken, ol. im Ewott, machen daß er sitzen bleiben muß. Im Krieg einen umbringen, Textor. Tassaulische Chr. p. 203. Die Befragung von Heußen, haben des von Parma Volk die Hosen dermaßen aufgesteckt, daß ihrer viel da sitzen blieben, (dann man die Hosen aufgesteckt, hängen sie über die Beine deraß und hindern am gehen, praecidere fugam & occidere aliquem.

**Hosen**, für hölzerne Butter: Fäßlein, dolia parva quae butyro implentur & venduntur.

eine Hofe Butter in Weisen, Annot. Alzeilische Chron. VII. 178.

It. für hölzerne Fäßlein in Salzwerk zu Halle.

**Schaukel-Hosen**, s. Schaufel.

**hofsche**, adj. sagt man von Tauben und andern Geflügel, das Federn an den Unterfüßen hat, pedibus plumis hirtis.

**Hosen-Band**, n. ligamen quo femoralia ligantur supra vel infra genu.

vel ligamina quibus femoralia ornantur.

... periscelis fascia cruralis.

der Orden des blauen Hosen-Bandes in Engelland, ordo periscelidis.

**Hosen-Knapf**, m. globulas caligaris, quo femoralia ubi latera cingunt firmantur.

**Hosen-Lag**, m. Hosen: Klappe vorne an den Hosen, tegumentum fissurae femoralium.

**Hosen-Messel**, s. womit die Hofe seß gemacht wird, daß sie nicht abfalle, ligula qua femoralia tenentur, ne decendant.

**Hosen-Sack**, **Hosen-Tasche**, sacculus, in lateribus femoralium.

**Hosen-Schlig**, m. fissura in anteriore parte femoralium.

**Hosen-Scheisser**, puer, qui femoralia sua excrementis maculat, foriolus.

**Hosen-Stricker**, ist noch an vielen Orten so viel als Strümpf-Stricker, tibialium textor.

**Hosen-Teufel**, vor einigen Seculis ward ein solcher Pracht und Hofart mit den grossen Hosen getrieben, daß die Theologi darwider schrieben, und es den Hosen-Teufel nannten, als einer, Namens Spangenberg gethan.

Die weltliche Obrigkeit aber öffentlich verboten mußte. In der Preussischen Land-Ordnung. fol. 52. b. Insonderheit sollen sich die Edelleute der unchristlichen unnützigen Hosen enthalten.

**Hosen-Träger**, m. ein Band woran die Hosen in

die Hsb gehalten werden, welches über die Schultern geht, lorum, vel fascia super humeris, in quo femoralia pendunt.

**Hosen-Haften**, die Haften an den Hosen, woran dieses Band angehängt wird, unci, in quibus hujusmodi lorum haeret.

Das Leutiche Hosen kommt vom Französischen chausses, das Französische aber von caligae, woraus Italienisch calze, und hernach durch die gewöhnliche Veränderung, des c. in ch, des l. aber in v. chausses. Die Holländer haben, Kousen daraus gemacht, aus Gall. chausselietier, ist unser Schußer worden, nicht wegen der Schuß, sondern weil caligae vor Alters Stiefel waren, so die Schußer machen. Zu Caroli M. Zeiten hat man hosellum von choles oder von hols gemacht, und davon wurde houselau, nos payfants (sagt Menager) disent encore houles, pour dire des chausses. & de là le mot de triquehouse pour gamache. vid. Voss. de P. S. 2. 7. hofa, ist mit dem Bein: Kleid dieses Namens schon zu dem Lombarden gekommen. Paulus Diacon. L. IV. de gestis Longobard. c. 23. coeperunt hofis uri, &c. und das h ohne Zweifel stark ausgesprochen worden, wie dann die Holländer gar h, daraus gemacht haben.

Weil das Wort Hosen nunmehr mit der Bedeutung so wie am Leib geschnitten, von den künftigen Füßen bis an den Gürtel, ist es um vielen Mißbrauchs und unzüchtigen Scherzes willen verachtet worden, und heißen die Hosen bey den meisten Schneidern anstatt Bein: Kleider.

Ein alter Name der schon aus Königs-Hosen Eltsassischer Chronik, bekannt, da werden sie Beingewande genannt, nemlich der antern Beine, das de chausses. Gall. da sie es jetzt der Obern sind, culotte, oder haut de chausses.

**Hospital**, m.

vom Lat. hospitalis. s. Epital.

Heißt eigentlich Xenodochium, wie die Holländer sagen, Gast-Haus, da Gast so viel als ein Fremder ist. Man vermengt es mit Nosocomium, Kranken-Haus, Nosodochium.

**Hospital** für alte Leute, gerontocomium.

**Hospital-Weiser**, in den Klöstern, provisor xenodochii, der vor die Kranken: Wartung sorget, infirmarius.

**Hospital-Warter**, der die Leute im Epital bewirthet und pfleget, prochorophus.

**Hospital-Pfeger**, Verwalter, Vorfteher, prefectus prochii.

**Hosie**, s.

(von hostia. Opfer) das runde und dünne Brod im H. Abendmahl.

Niederländisch. oft Ostie, als T. III. Script. Brunsv. An. 1384 van de bladen Ostien to der Wilmafe. (von der blutigen Hostie zu Wilmafe.)

Kayserb. hat Hosie im Abendmahl, und Ostie.

**Hospodar**, der Titel der heutigen Herren in der Moldau und Wallachen, princeps, Dominus.

Die Russen haben das Wort Hospodi von Gott, und Hospodar für Herr.

Es kommt vom Griechischen διοικτης.

**Hott!** interj.

ein Wort des Zuruffs, wann Pferd oder Ochse am Wagen rechts gehen soll. Eigentlich heißt es nur so viel als gehe fort, vom Elavenschen chodini fortgehen.

hotten, vulg. für fortgehen. Es will nicht Fortgang haben, es will nicht hotten, res non procedit.

hotten, für rechter Hand vor sich gehen.

Matthaeus Conc. 8. Sarept. Es will nicht hotten noch schweden, das ist, es will weder rechts noch links fere.

Im Holländischen ist auch hotten, succedere.

Hott



## Hottter,

In Opere tripartito, oder Decretis des Ungarischen Land-Rechts von Vermarkung und Unterscheid der Hottter. P. I. tit. 84.

Daß man in Rettificierung der Hotttern, keine Verdringung zulasse. P. I. tit. 85.

Von Vereitelung der Hottterung, P. II. tit. 18.

Von Vollziehung der Hottterung, P. II. tit. 19.

Welche Hottterungs-Briefe gelten oder nicht. P. I. tit. 86.

Hoy, f. Hoi, fistuca.

## \* Eine Hote,

eine Art Körbe, corbis dollaria.

In Frankreich, Hote, Panier d'osier, unten enger als oben.

ein Korb, Kiste, an einigen Orten.

eine Hote, eine Wiege.

T. II. Script. Saxon. Menkenii. Die Königin Elisabeth war in ihrem vierten Jahre da man sie mit den Gefandten wegen Schicks. da gab man ein das Kruz, und eine silbren Hugin, und einen silbren Vadelecher, (Vadelecher, statt des Bogens über die Wiege) darmeden sich Lepte ic. (seidene Tapeten) Ibidem col. 1744. Die Kinder lagen in Hugin, eins von 1 1/2 Jahr, das andere von 3 Jahren.

Hogen, v. bewegen, wiegen, motare.

einbogen, für einwiegen, f. wiegen, quierum reddere.

Hogeln, lachen, daß einem der Bauch schüttelt, concuti cacinno. Piff. f. lutttern.

Hoglen, einem einen Stoß geben.

Hoglen, tragen wie in einen Korb, Hedion. Kirchen-Zist. f. 362. b. sie sind mit 2 Enden und Füßen hinangestreckt, dann lassen sie sich hoglen auf den Achseln, (als man nemlich eine Hette trägt.)

Es scheint mit quatern, concutere überein zu kommen, so fern es bewegen heißt, mit einem Stoß oder auf andre gelindere Weise.

f. Hugen, das sagt man von den Böden, wann sie auf einander stoßen. Gall. corir, arietate, Hugel, f. pium licaatum, f. Hugel.

## Hub,

vor. heben, Aufhub-Kaisel, womit der Quarz ein etwas Silber zum probieren aus einem Stück Brand-Silber haut, heißt auch Hugel-Weisel.

Hube, für Hufe f. Huf, eine Hufe Landes.

Hube, für Haube, f. Haube, Gall. huppe, was auch Widdopsden Namen huppe, und aller anderer Vogel, Feder-Kamm, oder erhabene Kopf-Federn. Hauben heißen, von heben.

Hubel, f. Habel, dolabra, planula. Alber.

Hubel, m. der Erz-Frog in den Bergwerken, ein ausgehauener großer Frog am dem Zinn-Schmelz-Ofen, auf einer Seite offen.

Hübel, für Hügel, vor Alters Huvula; collis f. Schitt. Gloss. von heben, erhaben, bey den Jägern heißt Hübel die kleine Höhe von Erde, so zwischen den Klauen bleibt in der Hirsch-Jähre, Klemm. Teutsch. Jag. p. 94. b.

Huben, sind Seel-Fässer im Alben-dorffischen Salzwerk in Hessen, darein man die Sole gießt. Fritsch. Var. Traß. p. 272.

Hüberle, Piff. was man über die Schuh setzt, alumentum.

S. Hubert, S. Hubertus der Jagd-Patron.

S. Huberts-Fest, für die Liebhaber der Jagd.

S. Huberts-Orden, Ordo S. Huberti, von einem Herzog von Jülich gestiftet. An. 1444. von Churf. in der Pfalz Joh. Wilhelm 1709. erneuert, das Ordens-Zeichen ein Crucifix tragender Hirsch.

Je S. Huberts-Orden, von einem Herzog in Württenb. 1702. gestiftet.

bübsch, f. hüpsch.

Huch, m. trutta, eine Art Forellen in Schlesien.

Hüchen, eine Art Fische zu Augsburg. Goldast. T. I. p. 112. Constat. Imp. A. 1566.

Huche, f. Heder, ein Bündel; Armsvoll, sarcina; rerum farctarum congeries.

Huche, ein Mantel, pallium, f. Heule.

Huchup, m. vom Laut der Schluchsen, singultus. Chytr. col. 329.

Hüde, Chytr. col. 284. Hüde, Schlotzorf, Rodenkerf. (Ruthen-Korb, Fisch-Kreuse,) f. scell.

Die Fische verbottener Weise nicht auf den Markt bringen, sondern in Hüde-Fässern und Eisel: Kabinen unbeschädigt verkaufen. Brandenb. Fisch-Ordnung, An. 1574. gleichsam Hüte: Fässer, dolia cratitia.

## Hudel, m.

ein zerrissenes Tuch: Kleid, lacer pannus vel lacera vestis. paxos. Alber. Lex. ad vocem. ich Kleid. Lit. A.

Grobian. fol. 90. a. Ich wollte eh daß ich Hudel hieß. Lumpen-Hund.

Kayserb. Post. fol. 70. b. für geringe Kleider. Die andre Ehre, die sie dem Herrn antheilt, ist, daß sie ihre Hudeln, ihre Kleider, Röcke und Mantel dem Herrn auf die Esel legen.

in die spitzigen Schuh viel Hudeln stecken, (mit Lappen und Lumpen ausschoppen. Kayserb. Narren-Schiff, fol. 343. b.

Hudelmann: Befind, Kayserb. Narren-Schiff, fol. 103. b. für Lumpen-Befind.

Hudel-Wolk. Piff. lex civitatis.

Hudeln, v. dependere ut panni laceri solent.

Wann einen der Schlag gerührt, ist alles weich und labile, die Hute (cutis) lumlet und lapet: So hudlet alles um einen den die Sonne leumleht gemacht hat, es ist keine Dapferkeit da. Kayserb. Post. fol. 152.

Hudeln, v. quälen, beunruhigen, vexare, exagitar. bey den Handwerkern, die Arbeit verderben, geschwind weghudeln und schlecht machen.

Hudlung, f. nichtswürdige Dinge. Das Quälen, herumtreiben, res nullius momenti, nugae. Parsimonia rusticana; vexatio; exagitatio.

Hudler, sordidus, pannosus, homo vilis. Piff. le nugator, scurra, bey den Handwerkern ein Hümpler, Stümper.

undlich, übel bekleidet. Piff. pannosus. Hudlechtig.

lumpicht. Apherdian. p. 299.

le nugatorius, der mit nichtswürdigen Dingen umherhet.

verhudeln, verderben. Matthes. Conci. 3. Serept. Wie im Fyßand oft ein Theil das andere verhudelt ic. so gehet auch im Bergwerk zu, wann eine saule Erz-Adel oder Gang einem frischen zufällt, so verhudelt er ihn, daß das Erz darauf absetzt und aufodet.

umbudeln, umwinden. Hedion. Kirchem-Zist. fol. 317. b. Die Saracenen hatten lange Harte, und die Hüpfer mit Linnwand umbudelt, und wie ein Tourn aufgesteigt, (das ist, mit Zeug und Linnwand umwunden, wie einen Turchischen Bund,) circumvolvare ut fasciam.

herumbudeln, etwad oder einen, verächtlich dandeln, mit einem übel umgehen, quälen, contentum tractare; exagitare.

zerhudeln, zerrissen, lacerare.

Kayserb. P. II. fol. 161. Wer da bleget ein alten Rock, mit neuen Tuch, ist es nicht also daß das neue Tuch das alte mer zerhudelt, und zerbricht.

eine, runder Rede, Piff. abrupta oratio.

f. Hader, welches mit Hudel einerley, scheint

auch man habe vor Alters hadel gesagt, wovon haillon geworden, wie von sudeln fouiller. Holl. hudson, hedden, panniculi, panni viles, trixi & laceri. Hoetelen inartificialer, ignaviter aliquid facere. Houteler. homo iners, operarius iners, nequam, scurra, ist einerley mit Sudler, foeteler, fouillon. Gall. Angl. to hudole, confundere, miscere omnia.

Huder, ein Kraut, Chytr. col. 509. (von hedera) hedera terrestris; chamaecissus.

Hudering, (von Haut, Hut, cutis,) der Frost oder das Schauern der Haut vor dem Fieber, perfrictio; horror. Chytr. col. 337.

Huek, Chytr. Nomencl. Saxon. col. 106. De Huek, uva, uvula, columella. Das Häpflein im Halse.

Wann einem de Hueg das geschaten ps, laxatio columellae.

Wann de Huek entzündet ps, inflammatio columellae. id. col. 327. Holl. huygh.

## Huf, Hub, f.

von den ältesten Zeiten her, eine gewisse Maas vom Land, das ein Herr für sich, oder andern um Zins zu überlassen, oder sonst frey zu genießen eingetheilt, praedium rusticum, vel tantum agri unde colonus cum familia sustentare potest. Leyser Jus Georg. p. 136.

Ein Huf Land, ist eigentlich das Land an sich, es mag darauf jeun was will, als in Tradit. Fuld. 31. l. 2. Quatuor hobas in sylvis, in pratis, in pascuis, in aquis in aquarum decursibus, in molinariis in aedificiis, in mancipiis &c. it. Tradit. 116. Tres hobas cum sylvis & campis. Wann man heut zu Tag sagt eine Hufe Landes, wird meistens eine Hufe baubares Land darunter verstanden, oder:

eine Huf Acker, dreißig Morgen, ager triginta jugerum, vor Alters in Trad. Fuld. Una hobas, quod est XXX. jugera terrae araturae, oder Trad. 86. l. 1. duas hobas terrae arabilis.

Wann der Bauer darauf blieb und baute, hieß es mansus, oder mansum, davon das Französisch maison, entstanden.

In Hund. Metrop. Salib. T. II. p. 144. a singulis monasterii mansis qui vulgo appellantur. Hufe.

Oder es hieß ein solches Huf mansus vestitus, das von jemanden im Bau erhalten und verzinset wurde, wo aber niemand war der es baute, hieß es mansus absus, f. Dn. Fresne Gloss.

Von der Größe ist das gemeinße 30. Morgen.

In Böden ist in Fritschii. Supplem. Befold. aus des Hogen Beschreibung des Königsreichs Böden.

Eine Hufe Feldes 60. Morgen, oder 12600 Ellen, oder 37800. Spannen.

Eine königliche Hufe Acker 12. Schock Bette.

Ein geistliche Hufe, . . . 12. Schock.

Eines Herrn oder Edelmanns, 10. . .

Eines 2. auren Zins-Hufe . . . 8. Schock Bette.

NB. Es sind da schmale und in der Mitte erhabene Bette, deren müssen auf einem Acker-Bett allezeit 7. Zurchen und im andern 8. fron, also in 2. Betten 15. Zurchen, Fritsch. c. l.

Sonst theilt man die Hufen in Ritter-Hufen, praedium equestre.

in freye Hufen, die keine Contribution gebeten, praedium immune.

in Kirch-Hufen, ager ecclesiae.

in Pfarr-Hufen, ager parochiae.

in Bau-Hufen, ager rusticus.

In der Mark Brandenburg da alles nach Hufen gerechnet wird, nennt man die Einkünfte von gewissen Leuten die nicht wirklich Acker bauen, und doch etwas contribuieren müssen, Scharen-Hufen f. Schatten, agri modus victus.

Haupt-Hufe, ist bey dem Wem. Obs. Prax. eine

solinge

vollige Hufe, *huba integra, huba dominicalis*.

*Tradit. Fuld. Edit. Pist. p. 503.* Novem trado colonias (hoc sunt hubannæ) integras. Stück-Huber, Theile einer ganzen Hufe, partes integræ hubæ, *huba particularis hubarii*. Schilt. Gloss. p. 471.

Schilt. im Gloss. hat aus einem Rotulo des Stiftes St. Thoma zu Straßburg eine Hufe, so 42. Acker groß, eine 30. eine 40. und eine Jager-Hufe 9. Acker.

Hübner, ein Bauer der eine Hufe oder eine halbe Hufe hat, *emphyteuta hubæ integræ vel dimidiæ partis ejus*.

andere im Gegenhalt des Cossäten.

Hübner, *Wehn. Ols. Pract. lit. R. advocem* Beguine, der ein gewisses Stück Acker bekommen hat, *adscriptus certæ glebæ vel terræ* oder der von einem Kloster beguut ist.

In Schilt. Gloss. ist ein Ort, da unter dem Kaiser Ruperto in der Erzählung der Reichs-Stände Hübner sind, und vor den Gemeinden in den Städten, auch Märkten und Dörfern stehen. Ewigen Herrn gewesen zu seyn, und Besitzer vieler zerstreuten Hufen, dabey freye Leute, oder die vom Reich Forst, Huben, und Zeidel-Huben gehabt, oder wie in Österreich ein Hub-Reister gewesen, oder ein Hoch-Huber. Besold. Theß. Pract.

Huber, ist beim Besoldo ein Dinghofmann, der ein Acker als Unterthan oder Zinsmann hat, *curialis, colonus, tributarius, zwig. hubarius*.

Hoch-Huber, der Eigenthums-Herr solcher Unterthanen, *dominus colonorum talium, hubarius primarius*, f. Schilt. Gloss. p. 471.

Hübner-Dienst, Schepplig in *Constit. March. IV. 8. 6.* wird einem Wispel hart Korn gleich geachtet, das ist Rothen oder Gersten, der Cossäten-Dienst aber einem Wispel Haber.

Nach-Hübner, im Eberz der Bauern in Franken, der eine Bauers-Witwe heyrathet, und dem Hübner im Ehe-Bette nachfolget, *maritus rustica viduæ, qui successit in locum prioris in thoro*.

Serfs-Hufe, f. Serf.

Zufuß-Geld, n. Zins von Hufen, *cenfus qui de hubis datur, zwig. agraticum*.

Hub-Güter, Bauer-Güter, so einem unter Bedingung der Terre gegeben werden, *prædialia rustica, quæ sepe sub fidelitatis lege conceduntur*, *Leifer Jas Georg. p. 136*.

Hub-Hof, vor Alters curia dominicalis, wo die Hub-Gerichte gehalten worden, und wohin man allerlei Victualien liefern mußten, wann der Kaiser oder die Grafen hingekommen. Speidel Spec.

Hub-Hof, ein Ort wovon sich einer wohl nehmen, und von welchem er Zins geben kan, *prædium ex quo quis se & familiam suam commode potest sustentare & ex quo census referre debet, aliis fundum censualem coloniam, hædium vocant*. Speid. ib.

Hub-Gericht, f. Hub-Hof.

Hub-Reister, f. Schilt. Gloss. p. 462. hobarum magister. Huob-Reister.

An. 1358. in Hubert Austria ex Archivo Mellicensi p. 83. Ich Jans von Tornach, zu den Zeiten Huob-Reister in Oesterreich, und Münz-Reister zu Wien. In einem Diplomate da das Elester Meß drey Weinberge in Trun Lebend-sec erklärt, unter gewissen Bedingungen.

Hub-Vfernung, m. census pro huba, f. Hub-Zins. Hub-Recht, n. hubarium. Besold. ad voc. Gewand und Glas. Dann der Unterthan wird, muß er etwas gewisses dem Herrn geben, an einigen Orten etwas Wein.

Schiltner erklärt es mit Erbschaft, *laudemiuni*.

Huf-Schlag, m. die Zeichen, als Furchen, ben denen man merken kan, wie weit sich der Acker eines Orts erstreckt, f. Huf, ungula equi.

Hier aber heißt es signa quousque agri loci se extendunt, eo usque scilicet quo fuleus potest agnosci. Schepflig. *Constit. March. P. IV. tit. 19. §. 3.* Es ist Landes-Gebrauch, daß die bewachsenen Stücke und Acker, so weit man die der Jahren nach erkennen kan, für Huf-Schlag geachtet, und dazu gerechnet werden.

Zeidel-Hufe, f. Zeidel, ein gewisses Stück Acker so an einigen Orten denen Vienen-Märtern gegeben wird, *certus jugerum numerus in quibusdam regionibus apiariis publice datus*.

Hufen-Zins, Zins von einer Hufe, *cenfus de huba quam possessor annuam præstat domino*.

An. 1180. *Serar. T. II. Rerum Mogunt. pag. 523.* Reditus qui dicuntur. Huobecense.

Hube, Lat. harb. houba, huaba &c. f. Da Camenge Gloss. scheint von hauen, abhauen und auch hauen der Bäume herzukommen.

In Oben. Rhythm. Ganderheim Tom. III. Script. Brunse. p. 153.

Er gab zum Kloster Land genug Darvonne noch nu hacket noch de ploch Darbe voren bedde abgegangen Mit groten Wald-Bömen was se besangen.

De leit schere (schier) ut roden unde bauen Uppe deme sulven behaumenoden Lande Heit de Hre eyn herrlich Etichte varen an re.

Daman hernach Zins davon hub, sah man auch auf das Verbun haben. Da der Baur einen Hof und Haus darauf baut, vermengte man es mit Hof.

Huf, im Wort Behuf,

Es gehört dieses Wort zu haben, beheben, für behalten, erhalten, und heißt eines Dings, wovon die Rede ist, Erhaltung und Nothdurft dazu, quod requiritur, adjumento est, ad obtinendum necesse est &c.

T. III. Script. Brunse. p. 457. Niderf. be-hoeff, dat des beheeff is.

was irre Nothdurft was behuf. Jerosch. 18.

Es wird zum Behuf dieser Sache gereichen, ad promovendam rem non parum contribuet.

Etwas zu seinem Behuf anführen, zu seiner Wertheidigung, ad probandum rem & ad se defendendum aliquid allegare.

Zum Behuf seiner Sache etwas aufständig machen, ein Hülfsmittel finden, invenire rei remedium.

Die Holländer gebrauchen beides, für egestas, necessitas; indigentia, und das Verbun beheffen für egere; indigere.

Im Niderf. behoven. T. III. Script. Brunse. p. 469. sie sollen den Haber umwenden oder umstehen, wen he des behofer. n. 88. avena grana frequenter movent & vertant, quoniam conservatio ejus id requirit.

Ob einige Erben Hol; behüßten zu bauen, Jülich. Policey-Ordn. p. 59.

Huf, n.

der Pferde, Kraus in seinen Gesäßen: *Barren, p. 46.* sagt der Huf, ungula equina.

den Huf auswirken, das Huf ausbohlen, um das Huf-Eisen anzuschlagen, ungulam ad inducendum ferream soleam instrumento ad hoc facto excavare.

das Hohl des Hufs, ungula cavum. einem in die Hufe traben, Sprichw. *beym Matthæia in Sar. Conc. 2.* Das ist, eines Fußstapfen nachfolgen, nachgehen, Aufsicht auf ihn haben, und wo er auf unrichtigen Weeg,

daselbe bestraffen, observare vias & actiones alicujus.

wohl behüßt, das gute Huf hat, bene ungulatus.

hüßig, adj. in den Compositis.

flachhüßig, ungulis planioribus.

hartbüßig, ungulis durioribus.

sprödhüßig, das trockene und spröde Hufe hat, ungulis aridioribus & fragilibus.

vollhüßig, das viel und dickes Huf hat, ungulis solidioribus & plenius.

zwanghüßig, das schmalle, enge Hufe hat, ungulis angustioribus.

Huf-Eisen, n. solea ferrea.

Huf-Eisen aufschlagen, inducere equo soleam.

- - abbrechen, detrahere soleam equo.

Huf-Eisen-Kraut, weil der Saame dieses Krauts eine Ähnlichkeit mit einem Huf hat, ferum equinum, ungula equina, a feminis in siliquis forma.

Huf-Zammer, m. womit man das Huf-Eisen anschlägt, malleus quo faber unitur ad inducendas soleas ferreas.

Huf-Zattich, m. ungula equina a foliorum similitudine, rustilago, ein Kraut.

Huf-Zagel, m. zum Huf-Eisen, clavas, que solea terrea ungule angitur.

Huf-Schlag, m. Fußstapfen der Pferde, vestigia ungularum sive ferrearum solearum equi.

Huf-Schlag, m. das Beschlagen der Pferde. It. die Eisen und Keilen dazu. Schepflig in *Constit. March. P. IV. tit. 26. §. 2.* Wann die Marktschen Edelleute mit zu Felde gegangen, ist ihnen Futter, Wagh, auch der Huf-Schlag bezahlt worden, sumtus solearum ferrearum, & solea ferrea.

T. III. Script. Brunse. p. 457. Die Keilen an Perden, an vedere (Fuer) der Etah-Werdere Lohn, und Goeßschlag auslegen.

Huf-Schmidt, der denen Pferden die Huf-Eisen anlegt, faber ferrarius, qui soleas ferreas facit & equis inducit.

Neß-Huf, für Neß-Huf, ungula equina. Huf-ungula, scheint von haben, erhalten herzukommen, weil die Pferde dieselben nicht nur mehr in die Höhe heben im geben als andere Thiere, sondern auch, weil es so hoch und erhaben ist.

Huf,

ist in Franken und benachbarten Ländern eine Interj. und Surff, wann das Zug-Vieh zurück gehen, und den Weeg zurück schreien soll, retro, jurücke. f. das vierfolgend Hüfte.

Hüfte, f.

am Leibe cox, coxendix, vor Alters saete man hup, oder Huf, als Goth. hup, lumbi, ius Anglo-Sax. hupe. Angl. hop. Belg. heupe. *Raban. Man. de part. corp.* hupphi clunes vel coxa. Gloss. *Menfeuse* huppi, femur, si den hüßin, ad femora. Jerosch. Sie tragen des Sward als Ritters uf ir Huf.

Chron. *Pikar. Borkou.* Kaiser Hinrik der II.

An. 1005. sprang over de muren, ut com borch, dat dm de hüß do brach, dat he epena namen hrech, unde hent de Hüß; Hälte, den hinfende, claudus. f. Walde, &. ofer Hinrik.

Uß den Hüßen liegen, wie man vor Alters zu Tische gelegen. Kayserb. *Post. fol. 175. i.* accumbere, discumbere.

Er nar damit umgürtet unter seiner Tegen, (sago) an der rechten Hüßen. *Cod. Bibl. MS. Spencer. Ind. III. 16.*

Pistorius in seinem Lexic. *Germ. Lat.* hat huf, femur, und die Hüft am Schenkel, coxa; coxendix.

Man vermengt unterschiedene Stücke des Leibes mit einander, und heißt sowohl femur.



coxam, oder coxendicem. und lumbos, Hüfte.

25 Hüfte Wein ist coxa, ischion, oder os inferius vertebrae.

Die Hüfte verbrehen, coxam frangere.

26 Hüfte:Blat, os coxendicis das oberste Hüfte:Blat, coxendix luxa, worinnen das hohle, acetabulum, sinus, coxyle.

die Hüfte Psanne, id.

27 Hüfte:Weh, eine Krankheit und Schmerz in der Hüfte, ischias, dolor ischiacus, oder malum ischiadicum, zwig. sciatica

\* Hüfte:stichtig, adj. Piss ischiadicus.

Hüfte, nennt man auch (wegen der Nähe oberhalb des coxendicis) die (lumbos) Lenden, das ist, quingue inferiores spinæ vertebrae.

da ist Hüfte:los, oder Lend:los oft einerley, clumbis.

Hüfte:Der, Kyff im Spiegel der Gesundheit, sciatica. fol. 132. Vena ischias minor, die Ober- oder Kleinere, und die Größere, major.

Hüfte, (wegen der Nähe unter dem coxendice) das Dicke des Schenkels, femur.

Hüfte oder Hüf, kommt von heben für heften, halten, weil da der obere und untere Leib an einander hält, f. heben für halten.

### Hügel, m.

collis. locus editior. ein kleiner Hügel, Hügelein, clivulus, tumulus, colliculus.

ein zusammen getragener Hügel, grumus, terra collectio minor tumulo, terra exaggerata in colliculum.

Hügel über einem Grab, tumulus. ein Hügel werden, assurgere in clivum; exteferere in collem.

hängig, adj. clivofus, hügelicht, id. abhängig.

Hügel, f. Hübel, Holland. Hoel, Heuvel, von heben, erheben, oder von hoch, f. Hoek, Hoeder, als das Primitivum von Hügel. Die Alten sagten wenig, als in den Tradition. Enlâcs, davon nur die Nomina propria vieler Orter, in edit. Schönwats. p. 336.

Wart-Höug, Steinina-Houg, (Stein:Höhe) in colle Kochum-Houg, &c.

Das Wort Hügel, ist im Niedersächf. an einigen Orten zusammen gezogen, in Hülle, colliculus in locis paludosis eminens; cespes in humido loco elevatur.

Angel Sächsisch, ist hille, mons.

### \* Zugen,

ein veraltetes Teutisches Wort durch alle veränderte Sprachen, mit der Deutschen ehnmals gebräuchlich, f. Schilters Glossar. Teuton.

Im Gothischen, hugjan, cogitare, gahug-dai, mente. Anglo-Sax. gehyzan, meminisse, hyge, mens. Dan. Hu, Huf, animus. Belg. heughe, hoge, mens, heugden, meminisse, latini.

Lang nach den alten Schriften die Schilter durchgegangen, findet man noch, zum Exempel. Gebug, memoria, Andenken, in Duellii Miscell. t. 420. Da der anchor in den Notizen steht, hinc est commemoratio S. Pauli, Gebugnuß, St. Pauls bey den Alten.

Dehugnuß, Andenken, memoria, in der goldenen Velle.

Huggenunß, Andenken, Jerschin. memoria. zu ewiger Huggenunß der seligen Eigennunß, in æternam memoriam felicissime victorie.

der Hüge, der Muth, animus, hat Eterelin in seiner Schweiz-Chron. fol. 24 b. Es was in denselben Gefasse, (obsidione) aller Rath, (Vorrath) und Epps (Speise) von Wen und Vret. Es wurden gesichert wol für 30000.

in Fuß, 1200. Helme zu Ross, ein großes

mächtiges Volk, die allen grossen Hügen (animus Muth) hatten, und trösten sich ihrer Macht.

hüglig, adj. lustig, fröhlich, (Belg. heugheist, jucundus, hilaris.) Tschudi T. II. p. 651. b.

Es ward ein hüglig Ding unter denen von Wapperswil mit Basnacht zu haben, und mit andern Dingen.

Weil man nicht nur huggen, und hugen, hosen findet, sondern auch hueten, so scheint es vom Lateinischen cogitare zu seyn.

### Huhn, n.

gallus und gallina, in Plurali aber nur von jungen Hünern von beiderley Geschlecht; sonst nur von Gallinis, f. Henne, Hahn, unter den Feld- oder wilden Hünern, f. unter ihren Ansangs-Buchstaben.

Birk-Huhn, Hasel-Huhn, Reb-Huhn, Schnee-Huhn, Stein-Huhn, Tauch-Huhn, Wasser-Huhn.

Huhn, wird bey den Jägern sonderlich für Reb-Hüner genommen, f. Hünerey-Hund, Hünerey-Garn, Hünerey-Lager, &c.

Huhn, wird auch von einigen Arten der Eulen gebraucht, als die Käuglein so sich in den Kirchen-Gebäuden aufhalten, heissen aberglaubisch Leute das Sterb-Huhn oder Leichen-Huhn.

Frischin. in Nomencl. nenne Bubonem Berg-Huhn. Es ist aber dieses Wort für Eule genommen, vielmehr von Huben, bubo entstanden, welches bey Krone und im Glosar. Monseus Hvun, bubonem, (f. unten Hum) bedeutet.

Hühnlein, n. pullus gallinæ, gallinula, Alber. Hühnel.

keinem auf dem Marsch ein Huhn tranken, in itinere militari ordinem servare, incolas non ledere. Prov. An. 1519. T. III. Script. Brunsf. p. 256.

wer Eger haben will, muß der Hünerey-Bagen leiden, omnis commoditas sua fertur incommoda secum.

die Hünerey die im Nord sind wollen gern heraus, und die heraus sind wollen gern hinein, nemo sua forte contentus. Optat ephippia hos piger optat arare caballus, keiner ist mit seinem Stand zufrieden.

Hühner legen, gallinis ova supponere. Zins-Hünerey, f. Hünerey-Zins.

Herbst-Hünerey, Rauch-Hünerey, f. Henne.

Hünerey:Art, eine Art Heier, milvus.

Hünerey:Aug, ein schwerhaftes hartes Häutlein an den Züssen, clavus; callosum tuberculum.

Hünerey:Biß, ein Kraut, morsus gallinæ; alsine, Hünerey:Brühe, iusculum de gallina cocta.

Hünerey:Darm, ein Kraut, anagallis. Alsine, Hünerey:Dieb, zwig. milvus.

Hünerey:Fang, Reb-Hünerey:Jagd, venatio perdicum.

Hünerey:Eger, n. ova gallinacea.

Hünerey:Fänger, der Reb-Hünerey fängt, Venator, qui capit perdicem.

Hünerey:Faut, f. Hünerey:Vogt.

Hünerey:Garn, n. ein Netz Reb-Hünerey zu fangen, rete ad capiendas perdicem.

Hünerey:Greter, m. eine Art Raub-Vogel, milvus.

Hünerey:Haut, n. Hünerey:Stall, gallinarium.

Hünerey:Hame, m. ein Theil von Reb-Hünerey:Netz, pars retis ad capiendas perdicem.

Hünerey:Hof, m. septum ad nutriendos gallos & gallinas.

Hünerey:Hund, der zur Reb-Hünerey-Jagd abgerichtet ist, canis ad capiendas perdicem doctus.

Hünerey:Ker, m. serpillum, ein Kraut.

Hünerey:Korb, m. worinn Hünerey erhalten werden, ornithotrophium.

Hünerey:Kohl, m. oder gemeiner wohlriechender Dandel, Kyff. Spieg. der Gesundheit. fol. 213. serpillum.

Hünerey:Lager, n. der Ort wo die Reb-Hünerey übernachten, locus quo perdicem pernodiunt.

Hünerey:Laus, f. pediculus gallinarius.

Hünerey:Leiter, f. auf welcher die Hünerey aufsteigen, scala gallinaria qua ascendunt gallinæ in gallinarium.

Hünerey:Milch, f. ornithogallum, ein Kraut.

Hünerey:Milch, m. stercus gallinarium.

Hünerey:Netz, n. nidus gallinarum.

Hünerey:Plin, eine Blödigkeit der Augen, da man nichts mehr sieht, wann die Sonne untergegangen.

Hünerey:Salbe, haben einige aus dem hier folgenden Hünerey:Erbe gemacht.

Hünerey:Scherb, oder Erbe, alsine, ein Kraut.

Hünerey:Steige, Hünerey:Stäb, ornithotrophium, parvum e baculis ligneis factum eorum qui in loro gallinas vendunt.

Hünerey:Vogt, Hünerey:Wärter, gallinarius, oder curator gallinarum.

Hünerey:Waut, oder Vogt, Befeld. Theß. Præf. certus officialis qui homines proprios habet conscriptos, mortuos delet, supervenientes adscribit, ad mortuorum præstationem & aliorum ad quæ tenentur subditi eos admonet, f. Henne, weil solche homines proprii sonderlich Hünerey liefern müssen.

Hünerey:Zinse, die in Hünerey müssen abgetragen werden, præstationes gallinarum. Disp. D. Deimlin. 1731. An.

Hünerey:Zeug, die Reb-Hünerey:Zeuge, n. retia ad perdicem.

### Hui! interjekt.

Antrieb, etwas geschwind zu thun, oder ein Geschrey, daß etwas zu geschwind geschieht, (olim hu. Da Cange Gloss. Gallice. lever hu & cry, clamor violentie.)

hui! hui! über und über, properate etiam omnia evantantur, in der Eil! ob gleich alles umgeworfen wird.

Hui, Subst. ein Augenblick, punctum sive momentum temporis.

Hammelm. Chron. Oldenburg. p. 48. Er nahm das Land in einem Hui ein, brevi tempore, uno impetu.

im Hui ist es vorbei, subito transibit.

überhuren, v. überhumpeln, improvisum, imprudentem, incautum nec opinantem occupare vel optinere.

Hule, f. Hehle.

### Huld, f.

f. Holb, benevolentia; gratia; favor, præsentia voluntas, Günst, Güte, Gnade.

Wo Geld ist, ist Huld, quo se fortuna eodem & favor hominum inclinat.

\* Hulse thun, für huldigen, (huldum facere.) In Script. Brunsf. T. II. p. 206.

Sachsen Spiegel MS. Lehn-Recht art. 3. Die man sal sine Herren by Pflicht hulse dun.

\* ein huldig Herr, ein Herr dem man huldigen muß, Nider-Sächsisch, huldigh here.

Da Anno 1423. die Chur Sachsen ausstarb, do quam Margrave Frederic to Brandenburg, unde nahm dat Land to Casse in, unde dat Slot to Wittenberge, unde de Manschap, unde de Stede, de nemien en vor ein huldigh Herren, unde wolden anderen Herren begden, (das ist, sie nahmen ihn zum Interims-Herran an und wolden erwarten, wen ihnen der Kayser zum Herren geben würde, so Margraf Friederich zu Meissen ward.) Tom. III. Script. Brunsf. p. 399. Doch mußte es der neue Churfürst vom Margrafen lösen.

Sonst ist ein huldigh Herr, dem eine Stadt, die sonst Privilegia hat, huldiget, als Lüneburg nam den Kurfürsten Wendslav to erben huldigh Herren, ibid. p. 389.

Huldigung, f. der Eid der Treue, so Unterthanen ablegen, homagium, sacramentum tuturo Domino dñum, iusjurandum fidelitatis.

Huldigung thun, oder leisten, homagium praestare.

sich ein Land Huldigung thun lassen, Provinciam in sua verba per iurjurandum adigere.

**Huldigen**, v. sacramentum dicere alicui, jurare in verba alicujus.

gehuldigte Bauren, die Gränz-Bauren in Ungarn, die dem Türken und dem König in Ungarn gehuldigt haben, einem jeden anzu- deuten, wann ihn der andere mit Wold über- ziehen will.

**hulden**, für hold seyn, oder lieben.  
von einem geliebt und gehuldet werden, Narrensch. fol. 32.

sich hulden mit einem, eine Allianz ma- chen mit einem, Stumpf. Schweiz. Chron. fol. 312. a. Mit der Stadt S. Gallen huldet sich dieser Abte kräftiglich, amicitia jungi.

**Huldtschaft**, f. der Abte stund in grosser Huld- schaft mit den Fürsten, i. e. in Allianz, Stumpf. Schweiz. Chron. fol. 312. a.

**Hulde-Brief**, Wider-Sächsisch für Huldigungs- Brief, T. III. Script. Brunswic. p. 461. Wann Braunschweig huldigte, bekam sie vom Her- zog einen besiegelten Brief.

**huldreich**, adj. graciosus, liebreich, gnädig.  
**Hülfe**, f. helfen.

### **Hülfter**,

das Futteral der Pistole, welches am Sattel eines Reiters hängt, theca sclopeti brevioris ad ephippium pendens.

**Sattel-Büchse**, oder **Sattel-Rohr-Hülfter**, vulgo **Pistol-Hülfter**.

Es scheint dieses Wort von halb und Hälfte zu kommen, dann es steckt nur die Hälfte des Pi- stols recht darinnen. Es wird auch von eini- gen Halfter geschrieben, als: Fritsch. in opuscu- lo p. 248. Pistol-Halfter.

Item **Wagen-Büchsen-Halfter**, weil nur die Kolbe einer Büchse die man auf dem Wagen mit sich führt, darinnen steckt.

Gleichwie man eine Halfter nur als einen halben Pferde-Zaum ansehen kan, f. Halfter.

Holländisch heisse Hülfter, sculponea, solea lancea, als ein halber Schuh.

**Hullich** f. Hülfe.

**Hulke**, oder **Hullich**, eine Art Last-Schiffe, na- vis oneraria. Apheland. tyroc. p. 157.

**Hulke**, Belg. ein Rauffahrtes Schiff, navigium latum, navis frumentaria.

Es kommt mit dem Griechischen ὄλας überein.

**hulken**, v. wie Vögel ihre Jungen unter den Flügeln f. Hülfe.

**Hülle**, für einen Kasten an sumptigen Verthern, pro celsite in loco humido, f. Hügel.

### **Hüllen**, verb.

ist in seinen hierunter folgenden Compositis gebräuchlich, etwas auf unterschiedene Wei- se bedecken, vario modo tegere aliquid, in pri- mis vestibus.

Poem. Germ. T. II. Eccard. Script. Medii ævi col. 1510.

Es furten dahin, Hölz, Staudeich darin. Darauf Lust und Stain, unden groß, oben blain.

Hiessen so zu vullen, und das mit Erde hüllen.  
**Hüllen**, subst. f. Pfl. eine Haube sonderlich der Weiber, vitta.

Rostochische Kleider-Ordnung. p. 12 Anno 1587. Sammitte Hüllen mit seiden Frenzel besetzt, und p. 31. Die Handwerks- Frauen sollen sich an krausen schlechten Rü- gen, und Brauwurck-Hüllen genügen las- sen.

die **Hülle**, heist in der Redens- Art die Hülle und die Hülle so viel, als Kleidung, amictus, velles, wegen des Worts Hülle aber heist es nicht nur nöthige Speis und Trand, sondern

auch Ueberflus daran, abundantia omnium re- rum.

**behüllen**, v. obtegere; velare; obnubere. **einhüllen** in etwas, obvolvere; adoperire.

sich in einen Mantel einhüllen, pallio se in- volvere.

**verhüllen** etwas, mit etwas zudecken, tegere velamento; velum obducere.

den Kopf verhüllen, caput obnubere.

Im Uppel steht huljan, tegere.

das Lateinische celare kommt damit über- ein. f. hehlen.

**Huls**, ein Baum, f. Hulsf.

### **Die Hülse**,

an Nüssen und Kernen, putamen, was man abschneidet und wegwirft.

**Hülse**, von Hülse-Früchten, siliqua, theca, sive folliculus leguminis, als von Erbsen, Boh- nen, Linsen, vgl. Echoten.

**Hülse**, oder das Hülglein worinnen die Ge- traide-Körner stecken, gluma, theca grani in frumento. Spreuer.

**Hülse**, so fern sie leicht sind weil der Kern her- aus, acus, acoris, quod levissimum est, & evannatur. foras extra aream, als: Kaff.

**Hülse** von Beeren, vinacea, Gen. orum.

**Hülse** von Oliven nach dem Pressen, fraces, ium.

**Hülse** Früchte, legumina, als: Bohnen, Erb- sen, Kichern, Linien, Wicken, ic.

**Hülse**, verblümt, das worinnen etwas befest als ein Kern gewesen, der Leib ist die Hülse, worinnen die Seele gewesen, der Reichthum die Hülse des Eereyds Gottes, extremum & vilius.

**aushüllen**, aus der Hülse heraus thun, e puta- mine vel siliqua folvere.

Der Bär hülset seine Jungen oft selbst aus, wann sie groß sind, (Lehmann Annab. Chron.) bis auf das Fell, urfus carnem caru- lorum suorum sepe ipse comedit, reliqua tan- tum pelle.

**Hülse** kommt von hohl und Hülle.

**Pfl.** hat Hülse.

**Huls**. Ver. Voc. ein Baum, scharf von Blät- tern, und Sommer und Winter grün, und übersetzt es taxus. Fimbaum. Aber im Holl. heisset Hulsf. Gall. houx. ruscus sylvestris.

Andre heissen ihn Stach-Palm, weil die Blätter neben Stacheln haben. Item Wald-Distel, agrifolium, aquifolium.

**Hum**, ist ein Wort vom Laut gemacht.

Der einigen Interjectio vocantis non distincta voc.

**hüm! hüm! höre! warte! audi, attende, expecta!**

Womit das Lateinische hem, übereinkommt.

**hummen**, wie eine Biene summen, so- num bombilantium edere.

Belg. murire, clamore aliquem subsequi, revocare vel advocare, It. hemmen.

**erhummen**, wann etwas in der Sache er- hummet, daß sich niemand darf öffentlich da- gen, (das ist, daß man heimlich davon murmelt, nicht laut davon reden darf.

**hümischen**, etwas durch ein leises Hussen anzeigen, leviter tussiendo aliquid indicare.

**Hummelschen**, eine Art Sack-Weissen, so nur zwey Stimmen, nemlich: F. und C, beyde mit einem Strich hat, tibia utricularis minor.

**Hummel**, wird im gemeinen Reden miß- braucht. Es heist eigentlich, die Art der grossen schwarzen Feld-Bienen, die bißweilen am Hinter-Leib etwas gelbroch sind, andre weislich gestreift, oder Ringe von solchen Farben um den Leib haben.

Apis agrestis, machen ihre Reitz meißens

in die Erde, diese brummen und summen im fliegen, und im ausfügen der Blumen, son- derlich des Akecs, herum.

Andre nennen die fucos, Hummel, welche aber nicht aus dem Stock kommen, daß man ihr hummen unge-scheiden konnte, diese heis- sen eigentlich Thoren, maleuli, quæ apum reginam sive matrem perpetuo comitantur, f. Thoren. S. J. L. Frisch Beschreibung der Insecten. Die Holländer heissen die Hummel mit eben der Onomatopœia, als die Lateiner von bombus, Bommeln.

**hummen**, heist mit brummen singen, ob- ne einen deutlichen Laut hören zu lassen.

Ver. Vocab. 1482. hummen als die Bienen thun.

Altensteig. Vocab. fol. 86. d. hummen drey- sen als die Bienen thun.

**Hummel-Taschen**, eine Art See-Fische so an den Inseln als an Jevorn und an Ob- Griefland gefangen werden. Winkelmanns Oldenburgische Chron. p. 11. Angl. to hum.

### **Humeral**,

vom Lateinischen humerus, humerale, ein Kleid der Priester so über die Schulter hängt, velis clericalis, amictus sacerdotis.

Zeitsuchs Stolbergische Chron. in ei- nem alten Inventario l. albe mit stole, Man- peln, und Humeral mit Veroniken Anlig.

**Omeral**, T. I. Script. Saxon. Menken. col. 760.

Ein Omeral mit kleinen Perlen, ein roth sam- met Besatz und mit einem Omeral, daran 21. silberne Spangen.

ein roth Omeral mit 37. Spangen.

**Umbral**, Anant Alzeil. Chron. P. VIII. p. 151. zwey neue Almen (Alben) ein neues Umbral.

In Ver. Vers. Bibl. 1483. Exod. XXIX. in Vulgata v. 5. superhumeralc. ist überstet humeral.

In Reyher Thuringia Sacra p. 293. 6. Um- bralia mit silbernen übergoldten Spangen und Veron.

**Hummer**, m. cancer marinus major, ein großer See-Krebs.

Gall. Homard, Sued. Hommare. Lat. Cam- marus. Græc. Κάμμαρις.

**Humpe**, vgl. ein großes Geschirr zum Getran- ke, eine Kanne da viel Waage oder Quart hin- eingehen.

Einige schreiben Humpe, Gall. cl. cume de pressio, vas, emanantem de prelo liquorem recipiens, f. Hum, f. Spelman cuna, des Lateinische ist cymba, damit es überein kommt.

**humpen**, heist im gemeinen Reden in Nieder- Sächsen an einigen Orten, eine Art des Hw- lens.

**humpen**, bey den Serbern und Kirshuren, Felle die nicht von geschlachteten, sondern von ge- storbenen Vieh. Eterblinge.

**Simpler**, einer der fein Handwerz nicht recht versteht, f. Stumpfer, Pfuscher, mutillor; opifex artis lux ignarus.

**Hummelwerk**, Bayserob. Postill. fol. 4. lieberliche Arbeit.

**Hundel**, eine Art Fische in der Oesterreichischen Fisch-Ordnung ob der Enk.

### **-Hund**, m.

canis.

**schwere Hunde** zur Schweins-Hag und an- dere.

**leichte Hunde**.

**Kammer-Hunde**, die. bey dem grossen Schirm bey Anschläffen einen eigentüm- lichen Flemming Teutscher Jäger. p. 276. er muß es haben, als hätte ihn ein Hund ge- bissen, quid si canis eum in via momordisset.



bellende Hunde beißen am wenigsten, canis timidus magis latrat quam mordet.  
einer den die Hände anrissen, ein vernichteter Mensch, homo contemtus. vulg.  
ein Hund frist wieder was er gegessen hat, canis ad vomitum redit.

vor die Hunde werfen, canibus projicere; rein pretiosum indignis dare.

einen mit Hunden hinaus hegen, prosequi aliquem canibus & e domo ejicere eum.

die Hunde fressen müssen, vilissimum in aliqua societate esse.

Da liegt der Hund begraben. vulg. da ist die Sache getroffen, das ist der Grund davon, rem acu tangere, hinc illa lachryma.

viele Hund sind der Haasen Tod, vulg. multitudinem vinci.

es wird ihm bekommen wie dem Hund das Gras freffen, vulg. magna incommoditas sequetur hunc laborem, actio ejus malum exitum habebit.

der Knüttel liegt immer bey dem Hund, vulg. comoditas omnis sua fert incommoda secum.

er kan damit keinen Hund aus dem Ofen loden.

Non est bolus qui cani projici possit.  
Res nullius pretii, nullius usus.

Es steht nicht bey den Hunden, wie viel Pferde des Jahres sterben sollen, das Ubel kommt nicht wie es die Bösen wünschen, mala non fiunt ad vota malorum. Sammelm. Oldenb. Chron. p. 374.

Ich hab den Hund in den Töpfen gefunden, me absente omnia peresa sunt nihil mihi edulorum reliquum fecerunt. I. du reist den Hund in dem Hasen finden, post seculum venies. Apherdian. p. 66.

über den Hund fallen, geben einige, abschlägige Antwort bekommen, repulsi a terre.

von den Namen der Hunde dem Gebrauch nach bey den Jägern, I. an ihrem Ort, als:

Jagd-Hund, Wasser-Hund, Leich-Hund, Spur-Hund, Treib-Hund, Wind-Hund, Hühner-Hund, Wachtel-Hund, Dachs-Hund &c.

Nach dem Ort sind Namen:

Bauern-Hund, Haus-Hund, Ketten-Hund, Hof-Hund, Schopf-Hund &c.

Nach dem Gebrauch allerley Handhierung:

Schäfer-Hund, oder Schaf-Hund, Schlächter-Hund, oder Metzger-Hund, &c.

Hund, in Vergleichung mit anderer Creaturen Eigenschaften, als Trei-Hund.

Hund, in der Mythologie, der Höllen-Hund, cerberus.

Hund, in der Astronomie.

der grosse Hund, canis, ein Gestirn unter dem Orion zur Linken, besteht aus 19 Sternen, worunter der Syrius, s. Hundstern.

der kleine Hund, canicula, ein Gestirn, so aus 3. Sternen besteht, procyon.

Hund, in den Bergwerken, ein Kästen mit vier niedrigen Rädern, darinnen man die Erde oder das Erz aus der Grube oder aus dem Gang führt. Freyschl. Nomencl. col. 121. hat es Canum-Hund genannt, und canis elictarius übersezt, als wann es ein rechter Hund wäre. Es ist vehiculum fossorum, eorumque puerorum, quo evehunt, quæ eos in labore impediunt.

mit Hunden oder Truhen laufen, arcas plenas vel vacuas in fodina proutulere.

Hundeläufer, ein Berg-Knapp, der mit einem solchen Schub-Karren etwas herausführt, puer, arcas in totis protulens.

Hund, heißt auch in den Bergwerken das starcke Stück Holz mit Spizen, so an die Erde gehangen wird, welches das Holz so man in die Grube läßt, bemerkt, daß es nicht zu geschwind hinein schiffen kan.

den Hund anhängen, oder den Hund-Bengel stecken, bedeutet im Scherz der Berg-Leute so viel als seyn, oder die Arbeit gemacht werden.

Hund, im Schimpf, die man den Hunden gleich achtet, als ehemals die Wenden und Heiden, und jetzt die Türken.

I. einen verächtlichen, liebetlichen Menschen, Lumpen-Hund.

einen Heiligen, Schind-Hund.

einen Tyrannen, Blut-Hund &c.

Vor Alters war das Hunde: tragen eine schimpfliche Straffe der gemeinen Soldaten und anderer. Die xovoçopia, davon Arnoldus Lubecensis l. 7. c. 2. Daß 500. Soldaten militarem penam per solverint, i. e. ut singuli milites de loco perpetrati sceleris usque ad fores Majoris Ecclesie caniculum deferrent. Meminit hujus moris etiam Dodechmus ad ann. 1155. qui locus nos in alia etiam causa & culpa ignominie hanc canum gestationem imposuit.

Wie die so den Land-Frieden brachen, auch grosse Herrn dieser Straffe sich unterwerfen mußten, s. Meibem. T. I. Script. Germ. in Notis ad Wittichindi annales p. 685. Otto Frisingensis, l. 2. de Gestis Frederici Barbarosse. Hedion Kircken-Gl. f. 373. b. Serar. T. II. Rer. Mogunt. p. 110. Hermannus, der Pfalz-Gräf am Rhein mußte An. 1156. einen grossen schwarzen Hund als ein Land-Fried-Brecher nach dem Geis der Franken und Schwaben tragen, wie Otto Frisingensis sagt, eine ganze Teutsche Weile, und zehen seiner Grafen die mit gebolten unter Kaiser Frieder. I. Die Nobiles des Järzten mußten einen Schmel tragen, daß der Fürst niederstigen kunte wann er müde war.

Vom hinken der Hunde, wann sie nemlich einen Hinder-Fuß im geschwinden gehen in die Höhe heben, als wann sie lahm auf demselben wären, welches doch nicht ist, steht in den Teutschen Sprichw. fol. 24. b.

An der Hunde hinken;

An der Huren hinken;

An der Krämerschweren,

Soll sich niemand sehen.

und bedeutet daher auch falsch seyn, Untreu erweisen, einen verlassen und davon gehen, als: Grob. An. 1586. f. 176. b.

Und ob sie auch gestinet seyn

Dir zu bezahlen solchen Wein

Oder den Hund wolkeln lassen hinken,

(Das ist, unbezahlt davon gehn.)

Und stracks umsonst denselben trinken.

Darauf zielt auch das Sprichwort in einer Satyra, auf das Concil. Trident. Es will den Hund-Weg gehen. Das ist, es will hinken mit der Sache, non procedere vult, fraus subest.

T. III. Script. Brunsv. in der Stiftischen Fehde p. 277. kamen die Hefsen dem Järzten zu Braunschw. zu Hülfe wider den Bischof von Hildesheim, aber das Kriegs-Volk spottete der Hefsen mit einem Scherz vom hinkenden Hund.

Indem Here der Fründe hoep,

Is geworden eyn grot Arlop, (Auf-lauff)

Von dem losen Volke dar (von der Canaille.)

Das dar was an der Järzten-Schar, (das in der Järzten Armee war.)

De boven (die Tross-Jungen) woloden nicht holden den Hund

Se leten dar hynken den Hund.

Des lemen de Hefsen in Wedder willen, Den ummeet sende negman stellen &c.

Se repen zho aller Stund

Gy Järzten bygger uns den Hund.

Bünting in Braunschw. Chron. P. III.

Da er von dieser Stiftischen Fehde schreibt, meint, die Braunschweiger hätten die Hefsen verachtet, und den bunten Löwen den die Hefsen führten einem Hund verglichen, und weil sonst den Hefsen nicht alles sowohl aufstunde als den Braunschweigischen. Es scheint aber, es sey eine andere vermeinte Falschheit ihnen damit aufgedruckt worden, da sie etwan einmahl die andern verlassen haben.

Sammel. Oldenb. Chron. p. 317. Obgleich geachtet seine vier Mit-Regenten den Hund hinken ließen, das ist, ihm untreu wurden, und die Partey verließen.

Draussen sind die Hunde in Apoc. In den Morgenländern läßt man seinen Hund ins Haus, wegen des Gestank. Im Wendischen sagt man nicht es hinkt als ein As, sondern es hinkt als ein Hund. Da werden in Apoc. die Hund den Heiden verglichen, und den Ungläubigen, die nicht in die Gemeinschaft der Heiligen kommen.

Hündlein, n. canellus.

Hündin, canis femina. vulg. Bauche, Becke, Lusche &c.

Hündisch, adj. caninus.

adv. more canum.

In den Compositis bedeutet Hund oft die Verächtlichkeit der Sache, sonst eine Gleichheit der Glieder und Eigenschaften u. d. g. eines Hundes.

Hund-As, f. As. Voc. 1482. cantabrum, vom essen, As, f. As.

Hund-Baum, alnus nigra.

Hund-Beere, pl. I. Waldbolder-Beere, Wald-Winder-Beere, fructus cerasi alpinae, xylosteum. schwarze Beere, fructus gemelli, folio serrato cerasus alpina.

Hund-Begräbnüß, schlechtes Begräbnüß, sepultura canina.

das Hund-Bellen, latratus canum.

Hund-Bette, n. bey den Bergleuten ein Sprichwort: Es liegt alles im Hunde-Bette, die Arbeit und der Bau des Bergwerks gehet nicht gut von statten, cultura fodinarum ob deficiens et lentius procedit.

Hund-Blum, f. ein Kraut, corila foetida.

Hund-Brod, n. für die Hunde, panis fursuraceus & sordidus canum. cantabrum.

Hund-Distel, f. s. Hund-Blum, corila foetida.

Hund-Dreck, m. excrementa canum.

weißer Hund-Dreck, in den Apotheken, album græcum.

Hund-Gell, n. pellis canina.

Hund-Gliege, f. so die Hunde an den Ohren sticht, cynomyia, musca quæ canum aures infestat.

Hund-Gisch, n. carcharia, eine Art grosser See-Fische.

Hund-Fut, f. Fut.

Hund-faul, adj. so trägt wie ein Hund, piger ut canis.

Hund-Gras, gramen caninum arvense. Queten.

Hund-Hals-Band, collare canis.

Hund-Haber, den einige Unterthanen geben müssen, die sonst Hunde füttern avena canina.

Hund-Höblein, ein Kraut, cynosorchis.

Hund-Hunger, m. appetitus caninus.

Hund-Hütte, rectum pro cane.

I. ein gar schlechtes und kleines Haus, rugurium vilissimum.

Hund-Igel, m. eine Art Igel, im Hegen/sag des Sau-Igels, erinaceus caninus.

Hund-Jung, der Hunde füttert, ein geringer Knecht, famulus vilissimus, qui canes ducit, illisque cibum præbet.

Hund-Kette, f. das Seil womit der Hund (s. oben Hund in den Bergwerken) in den Erollen gezogen wird. Martes. im Leben Luchers l. p. 163. braucht es auch für andere Seile, womit man Gefangene bindet.

**Hunde:** Kirichen, f. oben **Hunds:** Beere.  
**Hunde:** Kugel, f. Kugel.  
**Hunde:** Kuhl, m. ein Kraut, apocynon.  
**Hunde:** Köpfe, ein Kraut, sonst Löwen: Köpfe, oder Draut genannt, antirrhinum. *Gloss. Rab. Maaz. zenozefano.* (lege cynocephalos.) hunt-haubito.  
**Hunde:** Kot, eine Art Harraf, ein Zeug von Seiden, Wolle und Leinen. In der Straßb. Policey: Ordn. An. 1628. p. 45. Die Wäp: de solten nur Lündisch Tuch tragen von 15. Schilling bis 2. fl. It. **Hunds:** Kutt, Bar: Met, Doppel: Trott, Bomajin.  
**Hunde:** Krampf, m. spasimus cynicus.  
**Hunde:** Kurbis, m. colubrina. f. Zaun: Reben, bryonia.  
**Hunde:** Laus, f. ricinus.  
**Hunde:** Loch, n. worinn Hunde liegen, ein fin: steres Gefängnis, locus angustus ubi canis vix locum habet. Career obscurus.  
**Hunde:** Mager, adj. wie die **Wund:** Hunde, macer, ut canes leporarii esse solent.  
**Hunde:** Melde, bonus Henricus, Singel: Kraut.  
**Hunde:** Milch, f. ein Kraut, Wolffs: Milch, esula, apocynum.  
**Hunde:** müd, adj. so müde wie ein Hund nach der Jagd, lassus ut canis post venationem.  
**Hunde:** Nagel, ein Kraut, saponaria.  
**Hunde:** Petersilge, ein Unkraut, cicuta.  
**Hunde:** Pörscher, der die Hunde aus der Kirche treibet, virgarius, qui canes e templo abigit. Lorarius.  
**Hunde:** Raute, f. ein Kraut, ruta canina. Scrophularia species.  
**Hunde:** Recht, n. jus canum. Davon *Joh. Klavens* geschrieben.  
**Hunde:** Ring, m. (f. oben Hund in Bergm.) ein Ring an der andern Doche, daran der Hund befestigt wird, wann man Holz in die Grube lassen will.  
**Hunde:** Rippe, ein Kraut, plantago minor.  
**Hunde:** Rose, f. wilder Rosen: Stoch, cynorrhodus.  
**Hunde:** Sattel, eine Art haarigter Raupe, eruca villosa, f. **Hunde:** Spor. *Gloss. Rab. Maaz.* Handisattel, ruca, (lege eruca.)  
**Hunde:** Schlager, Abdecker, Schinder, excoiator publicus, live carnificis famulus qui canes in diebus canicularibus publice in plateis necat, canicida.  
**Hunde:** schleppen, v. mit dem Karren im Berg: werf so der Hund heißt, aus und einfahren.  
**Hunde:** Spor, eine haarigte Raupe, im Nider: sächs. eruca villosa, f. *J. L. Frisch. de Insectis.*  
**Hunde:** Stern, m. Sirius.  
**Hunde:** Suf, m. einen Hund: Suf haben, so ge: foffen haben, daß man sich anfängt zu zanden, vulg. Ita bibisse, ut rixae sequantur.  
**Hunde:** Tage, pl. dies caniculares.  
**Hunde:** Tod, ein Kraut, napellus luteus.  
**Hunde:** Viole, eine Blume wie eine Viole, aber ohne Geruch, viola sine odore.  
**Hunde:** Wurm, m. lytta.  
**Hunde:** Zahn, ein Kraut, dens canis flore purpurascence.  
**Hunde:** Zunge, ein Kraut, cynoglossa.  
**Hund,** kommt mit canis, und κυων, κυός, überein. Goth. Hundos.  
 Das d, ist nur an das n gewöhnlich ange: setzt, wie niemand für neman.  
 einige sprechen ein g nach dem n aus, und sagen Hunge für Hunde.  
*Verhundeta,* despecta, beom *Willeram* f. *Schilt.* *Gloss.* kommt vom verhöhnen, von Hohn.

## Hundert,

centum, (adj. numerale.)  
 hundert Männer, centum viri.  
 hundert Pfund, pondus centenarium. f. Centner.  
 hundert Jahr, seculum.

ein Hundert, subst. centuria. eine Zahl von Hunderten, Hundert an der Zahl, centum numero.

Was man in Hundert eintheilt, und aus Hunderten bestet.

da liegen die Feinde bey Hunderten todt, hostium integre centuriz prostrate jacent.

er verkauftes bey Hunderten, centum simul vendit.

der Hundertste, num. ordin. centesimus.

das Hundertste in das Tausendste mengen, alles vermehrt vorbringen, miscere quadrata rotundis, absque ordine facere aut narrare ali: quid.

der Hundertste versteht es nicht, wenig ver: stehen es, pauci hoc intelligunt.

hundertfach, centuplus, centuplex.

hundertfältig, adj. centuplicatus.

adv. centuplicato.

hundertblättrige Rose, centifolia.

hundertfüßig, centipes.

hunderthändig, der hundert Hände hat, centi: manus.

hundertjährig, adj. secularis.

hundertköpfig, centiceps.

hundertermahl, centies.

hunderterfündig, das hundert Pfund wiegt, cen: tenarius.

Hundert: Haupt, *Alberus Lex. ad votem* Baum *lit. M.* rubi rosarum, Wild: Rosen: Strauch, bringt raube Knospfen, die heißt man Hundert: Haupt, seynd zum Stein gut.

Das Wort Hunschafft, ist noch am Nider: Rhein in einigen Provinzen gebräuchlich, es scheint für Hunschafft zu stehen, Hunno oder Chunno hieß ehemals ein Hauptmann, i. *Schilt. Gloss. Teuton.* und redte diesem nach so viel als Hauptmannschafft, oder von Cent. so viel als Cent: Grasschafft, f. oben Cent.

Hundert kommt mit centum und centuria überein.

Im Gotischen ist schon Hund für Centum.

Hüne, f. Heune.

Hune, *Chytræus col. 357.* de Hune, reticulum, das Netz im Leib.

Hüner, plural. f. Huhn.

Hungarn, f. Ungarn, Hungaria.

Hunge, für Hunde, f. Hund.

Hung für Honig, *Pick.* f. Honig, Hunge: Bereiter, *Bienen:* Wärter, aparius.

## Hunger, m.

fames.

der Hunger nimmt überhand, fames ingra: vescit.

Hunger leiden, deficiente cibo languere.

nicht Hunger leiden können, impatientem famis esse,

Jeder vor Hunger essen, corio famem le: vare.

es kommt mich ein Hunger an, fames obre: pit.

Hunger ist der beste Koch, fames optimum condimentum.

sich des Hungers nicht erwehren können, famem non posse depellere.

Hunger sterben, fame perire.

den Hunger stillen; famem explere, compe: scere.

Hunde: Hunger, bulimia.

Hunger haben, esurire; carnaturire.

Wein macht Hunger, vinum appetitum ci: bi excit.

Hunger lehrt Künste, paupertas omnes ar: tes perdocet.

es ist großer Hunger im Lande, gravissima annonæ caritas affligit incolas.

hungern, v. esurire; famem sentire.

es hungert mich, esurio.

hungertig, adj. famelicus.

dris: hungerig, der für Hunger wohl heisse

Dissen verschlucken möchte, qui etiam calida bolos deglutit.

Hungerling, kleine Trauben die wenig Wein geben, uvæ minores, e quibus parum vini ex: primi potest.

Hunger: Brunnen, ein Quell, der nicht immer Wasser giebt, fons non perennis, sed tantum cadentibus imbribus saturiens.

Scheuchzer. T. II. von Wassern in der Schweiz. p. 121. Hunger: Brunnen, welche nur fließen bey bevorstehenden theuren Zeiten.

Hunger: Harke, ist eine grosse Harke, oder ein Rechen, so an einer Reischel gezogen und sonst geschleppt wird, wann das Getreide, sonderlich die Herste, abgeschnitten ist und Ban: den gemacht sind, damit die kurzen und zer: streut liegende Ähre zusammen gebarret wer: den, rastrum majus, ad corradendas spicas spicas hordei. Am Harzwald heißen sie tra: ge auch Eusterbe, peitis suum live porcortus, weil die Schweine welche sonst diese zerstreut Ähren aufessen, dadurch leiden. *Chytræus Nomencl. Saxon. col. 56.*

Hunger: Krieg, Schles. Kern: Ebron. P. II. p. 151. Es thaten einige Schlesiße Herzoge mit dem König in Pohlen einen Zug wider die Creuz: Herrn in Preussen, mußten aber aus Mangel der Lebens: Mittel wider umkehren, deswegen wurde es der Hunger: Krieg ge: nannt.

ein Hunger: Leiden im Spott, ein armer Mann, homo famelicus; fame languens.

Hunger: Noth, Thurnung der Lebens: Mittel, famis; annona magnacitas.

Hunger: stöttig, *Pick.* der gestäßig ist, großen Appetit hat, cibi avidus.

Dann man sagt, den Hunger verköchen, *Pick.* den Hunger stillen, explere famem.

Hunger: Tuch, wird in einigen Kirchen ein lan: ges schwarzes Tuch genannt, welches in der Fasten: Zeit in Länor, daß man des Alters um: te Gemächte nicht sehen kan, ist außer me: mein ein Creuz oder ein anders heilichs Bild darauf gemahlt. Nölzer in der Schneeberg. Chron. p. 102. Ein sonderlich Gemächte muß auch das große Hunger: Tuch gewesen seyn, welches eine Zeilung in der Kirche gebangen.

Es hieß aber wegen der Fasten: Zeit Hun: ger: Tuch. *Brands Vocab. f. 32. f. Hunger:* Tuch, velum ten pli.

aushungern, durch Hunger zwingen, eine Stadt oder Festung, ubi bem fame cogite.

erhungern, Hungers sterben, inedia necari, fa: me perire.

verhungern, inedia consumi, fame exade: scere.

Hunger, scheint erstlich von heftigen Hun: ger kommen zu seyn, bulimia. vom Hund, welches als Hunger ausgesprochen worden, und den hun: ger, von beschreiben, Hungari, appet rus canis, hernach ist es von allerley Es: Begierde geme: met worden.

## Hunnen,

ein Namen gewisser Völker, welche von den Hun: gen her aus den Ungerischen Gegenden e: kommen. Sind die meisten eine Tartarische Nation gewesen, welche immer zu Pferd es Feld geben, daher auch einige nennen, die Namen Hunni oder Chuni seyn ihnen von den Slavonischen Nationen gelehrt wor: den, dann Kan, oder Chun, heißt bey ihnen Pferd. T. I. *Script. Brausie* p. 27. in 22. Chuni vel Hunni Samatis idem quod equi: tes, Chun Slavonicis gentibus equus. Darum sind auch alle Heyden bey den Teu: schen Hunnen genannt worden.

Hunni live Huni pro pagani. T. II. *Script.*



Script. Brunsv. p. 159. Galliam, Belgicam vallant.

Ja gar Hungari pro Normannis, cit. T. II. p. 326. Weil die ersten aus Ungarn kamen. Zu Coleri Zeit hieß man die Art Weintrauben, die man jetzt in der Ward Brandenburg Ungarisch; Leibfarb nennt, hunnisch, Coler. Hausbuch 4. 6.

In Pat. Script. Austr. col. 1026. Er hat mit dem Hun und Tarcern gestritten. f. Chan, Cumani wurden sie auch genennet, gleichsam Kummann, ibid. Anno 1241. Cumani & Tartari Hungariam invadunt und 243. in Chron. Mellicensi Regis Cumanorum mentio fit.

In Gregor. Taron. p. 51. Chunnai, für Hunni.

Durch Hunnen sind dann auch sonderlich von den Sachsen die Wenden und die Wölcher so sich zu denselben hielten, verstanden worden, und kan wohl seyn, daß man dabey auf den Namen Hunde oder Hunte gesehen, wie es in Nider-Sachsen und Thüringen annoch ausgesprochen wird, man hieß die Heiden und Wenden Hunge. In einer Sächsischen Chron. steht, Herzog Bernd zu Lüneburg gaff seinem Forste so der Wende sine Hüpf. Der Forst het Meßsting, beentoch se dem hernach, wente alle man de sprak, so dat ein Wendeich Hunt, scholde ryn also edele Frume hebben, dat verdre dem Wartgrese Meßsting, unde seide: Schal ich con Hunt ryn, so wil ich ok gnarren also con Hunt, unde sloch alle Hasen ut Hamberch, 10.

Daher schickte ihnen Kaiser Heinrich einen Hund an statt des Zinses. Chron. Pictar. pag. 305. in Script. Brunsv. worauf die Hunnen mit einer großen Armee kamen, die bestunde wie das Chron. sagt, aus Wenden, Danen und Dänen. In cit. Chron. Borthois T. III. Script. Brunsv. p. 282. steht: Dennemark dat Land het me, Dilegard, na dem male as yd licht int Osten, ok het me dat (Dennemark) Juneghard wende de Hunen de plegen dar die vortering to hebben. Sind also hier Hunnen so viel als die Wenden, welche an diesen Gegenden wohnten.

Hunni, steht im Indice T. II. Scri. t. Brunsvic. p. 159 vel potius Navi; Saxoniam & Westphalam vallant.

Hundschaff, f. hundert.

### Hunzen, v.

im eigentlichen Verstand, scheint es von hauen herzukommen, f. hauen, für schneiden, mutilare, discindere.

Matthes heißt die ehemalige tolle Mode der vielfältig aufgeschnittenen Kleider.

zerhungen, zerhuzte und zerfetzte Kleider.

Hernach ist es den allerley sündlichen Verderben eines Dings gebraucht worden, sonderlich das Compositum.

zerhungen, verderben, verlegen, corrumpere, cum dedecore ladere, vielleicht von verhöhn, f. Hund.

### Hupfen, v.

heißt eigentlich mit den Füßen den Leib durch eine geschwinde und mehrmalige Bewegung in die Höhe heben, salire, saltare, als Menschen, Heuschrecken, Kröche, Kibbe, u. a. m. vor Freuden hupfen und springen, gaudio exultare.

hupfen, für andere mehrmalige Bewegung anderer Dinge,

das Herz hupft ihm im Leibe.

das Kind im Mutter Leibe, als Johannes.

In den Compositis wird es meistens sündlich oder in Vöbelhaften & Scherz genommen, wann man von Menschen redet.

aushupfen, als ein Vogel auf etwas, saltu petere locum quendam.

... als ein Mensch vor Freuden, exultare gaudio.

... einem, einem auf einen Wind gehorfa-

men und herzu springen, im Spott, ad nutum aliquid adsilire.

überhupfen über etwas, transilire, das vor den Füßen liegt.

... etwas im lesen, reden, schreiben &c. megalassen, anlassen, praetermittere, transilire, transire legendo, negligentem vel studio amittere.

... einen Ehebruch begehen, adulterium committere. Chron. Hagen. apud Petz. unter dessen hat seine Frau mit einem andern Mann übergehüpft.

weghupfen, saltu aufgere; fugere saliendo.

hoppren, Pict. tanzen, saltare.

Hoppen / Danz, Spring; Tanz, Pict. tripudium.

freq. hoppren, wann ein Wagen auf Brück / Hölzern fährt, frequenter saltu moveri & concutere aliquod.

ein Hopper, Pict. ein Frosch, rana. Anglo-Sax. Gæsthop. ein Gras-Hupfer.

hupfen, huppen, kommt von heben des Leibs, welches in der Formation das u, und o, hat, ich hub, ich hab gehoben.

Schiller. hat das alte überhupfen, transcendere, transilire.

hüpfen, f. hippen.

### Hüpfch, Hübsch,

kommt wahrscheinlich von Hof, aula Principis, daher heißt es vornehmlich, höflich, freundlich, civilis, urbanus, Holländ. höflich, oder heuchel, wie im Deutschen höflich von Hof, aulae moribus.

Niderf. hovesch. Tom. III. Script. Brunsvic. p. 259

### Afwyn

Ein Rüter hovesch und son. wie wir noch sagen: hübsch und fein, hatte die Bestung Woldenburg in, ein Herr von Vortfelde.

T. II. Script. Sax. Menkeni col. 1733. unhöflichen, ad. ungeziemend für unhöflich, oder hübschlich, so Joh. Fried. Faust in der Frankenberg. Chron. An. 1392. col. 53. hat: Sie sollen ihm gehorsam seyn in allen ziemlichen und hübschlichen Sachen.

Darnach ist es von jeder Schönheit genommen worden, also daß hüpfch oder hübsch heut zu Tag heißt, schön, wohlgestalt, ansehnlich, venustus, pulchellus, speciosus, formosus, decorus, concinnus.

Kayserob Post. hat es mehrmahls für schön, und Königh. Elsaß. Chron. 6. 3. macht den Superlativ. hübsche. Lucifer sahe dap er der schönste und hübsche Engel was, für hübscheite.

Hüpfche, für Hüpfchheit, f. Schönheit, venustus. Kayserob. Warren-Schiff. fol. 92. b.

Wer hübsche im und seinem Kind wünschet, der sucht Urtach zur Eund.

Dafyp. Lex. Forma, Gestalt, Angesicht, Hüpfche.

Hübschheit, T. II. Script. Saxon. c. 2010.

hündich, adv. fein, aut, hat Apberdian. p. 86. Ich hab sein heubich gerochen, ego illum probe ulius sum.

hübsch, für feib, Cod. Spem. MS. 2. Sam. XV. Und David ließ zehen seiner hüpfchen Wiber oder unehlicher Wiber zu behutende das Hüpf. Hüpfcherin, eine Hure, meretrix, Schilt. Gloss. p. 41. in Jure Augst. MS.

### Hure,

in dem gelindesten Verstand, puella cui vis illa, die zu Fall gebracht, quæ stuprata, & honore spoliata est.

eine zur Hure machen, stuprum inferre virginis, ludificari virginem, virginitatem eripere.

zur Hure werden, devirginari, corrumpi.

Hure, um Gewinnst willen, meretrix.

eine offbare Hure, scortum; prostibulum; quæ corpus publicat. Schand-Hure.

Land-Hure, scortum per regiones discurrens.

Huren halten, scorta alere.

Huren heißen im Krieg alle Weib-Verführer, die sich unter den Bewaffneten, und in Lagern sehen lassen. Daher ruffen viel Teutsche Soldaten noch auch den vornehmsten Matronen und Damen Hure zu.

Unter dem Troß hießen ehmal alle Weib-Verführer Huren und alle Knechte und Jungen Buben, Fronsparg von Kriegs-Rüst. fol. 53. a. b. an hatt Troß, Huren und Buben.

Buben-Hure, die der Troß: Jungen Hure ist, quæ lixas atque calones admittit.

huren, v. scortari, meretricari.

von Weib- Bildern, meretricem agere; publicare corpus, fornicari.

das Huren, scortatio.

ein Hurer, scortator; fornicator.

Hurerey, f. scortatio, Hureren treiben, meretricari.

Ober-Hurerey, doppelter Ehebruch, so wohl des Mannes als seiner Frau, Alemann palast. 1. Conf. 1. duplex adulterium cum ratione viri quam uxoris.

Huren, für eine Hure schelten. Kayserberg. Warren-Schiff. fol. 193. Ihr armen Eheleute rauffet und schlaget, huret und bubet einander.

hurisch, adj. meretricius.

hurenhaft, id.

Hüring, Pict. bey dem Wort Bube, ein Ehebrecher, adulter.

Hürlein, meretricula.

Huren: Hürer. Teutsche Sprichwörter fol. 135. b. leno.

Horggriff, für Huren: Griff, in L.L. Bojorum. Siquis manum injicit alterius uxori vel liberæ propter libidinem. vid. Spelm. Archæol. & Gloss. du Cange.

Huren: Hengst, ein Hurer, der wie ein wilder Hengst ist, scortator, qui ut equus hinniens equas sequitur.

Huren: Jäger, der Huren sucht, und auf Huren ausgehet, scorta venans ut venator feras.

Hur: Haus, n. lupanar.

im Hur Haus stehen, liegen, ins Hur Haus gehen, in lupanaribus cum scortis volitari.

Huren: Kind, n. spurius.

Huren: Leben, n. vita meretricia.

Huren: Liebe, f. amor meretricius.

Huren: Lieb, n. verus fescennini.

Huren: Lehn, m. questus meretricius.

Huren: Pack, n. die Huren im Hur Haus, meretrices & qui sunt in domo lenonis.

Huren: Schelm, Huren: Hengst, stuprator.

Huren: Schmutz, m. ornatus meretricius.

Huren: Stirn, unverschämte Huren: Begierde, frons expudorata.

Huren: Winkel, lupanar; lustrum.

Huren: That, f. stuprum.

Huren: Ubel, tortura veneris.

Huren: Wirth, leno.

Huren: Wirthin, lena.

Huren: Wirthschafft, f. lenocinium.

Huren: Weibel, m. hieß vor diesem ein Offizier der den Troß führen und im Zaum halten mußte. Dann den Troß hieß man Huren und Buben, Fronsparg. Kriegs-Rüst. fol. 53.

Die Herkunft des Wortes Hure vom Griechischen xōr, puella, paup scheint die wahrscheinlichste unter allen zu seyn. Das aus x wird, ist bekannt, als cornu, xepas, Horn. Das o behalten von xōr, die meisten mit der Teutschen oder man die Sprachen, so gar das Gotische hat Horo. Das alte Teutsche hat Huar oder Huor

einem Dialekt im Griechischen zu Folge  
 αἴμα, an statt αἴμα gesagt.

Die uns nähere Slavonischen Sprachen haben auch das u in ihren Kurwa oder Kurba, meretricis. Die Alten haben sowohl als die Neuern, dergleichen Leuten gelindere Namen gegeben, als sie verdient, per ὑποκορισμὸν, (welches mit αἴμα verwandt) extenuatione, qua rei turpi honestum nomen praetextitur, wie die Deutschen das Französische maitresse mißbrauchen, und die Franzosen fille de joie gebrauchen.

Von dem Verbo huren sind Composita mit Präpositionen.

sich abhuren, libidinis & stupris debilitari, libidine vires suas exhaurire.

aushuren, er hat ausgeschurt, meretricis amoribus non amplius deditus est, lupanar non amplius frequentat; ad libidinum turpitudinem non amplius rapitur.

sie hat ausgeschurt, impudicam vitam reliquit, pudor ab infamia eam vocavit.

behuren, war vor Alters im Nidersächf. gebräuchlich. Das alte Chron. 1229. sagt. Bi den tiden wart dat grote orloghe twischen Iſrahelis slechte unde Beniaminis, durch er nicht len de behorie was vor Gabaen in den dore.

erhuren, durch huren gewinnen, meretricio amore lucrari.

forthuren, pergere scortationi deditum esse.

nachhuren, steht in der Bibel für andere Götter ehren, cultum idolorum praeter cultui veri Dei.

verhuren, seine Gäter verhuren, durch Huren verschwenden, cum scortis sua bona consumere.

ein verhurter Mensch, vulg. der der Hurterey ergeben ist, rebus venereis deditus.

Man hat vor Alters huren auch vom Ehebrecher gebraucht, Goth. Horo, adulter Luc. XI. 11. Island. hoer, adulterium, f. oben Ober-Hurterey, huaron. Kero, adulterare.

Heres plegen für huren. Chron. Saxo. 1229. Mahomets Lehre ist, man würde dieses nebst essen und trinken im Paradies thun.

Gemma Gemm. hat bey Curia, daß es unter andern auch meretricem bedeutet hat, welches mit dem Slavonischen Wort curva überein kommt, eine Hur.

• hur, für heur, hoc anno, f. heur, dieses Jahr.  
 • Hürchelein, Piß. eine Art Tauch. Entlein, colymbus minor.

• Hur, für Haur, conductio, f. Haur.

• huren, für hauren, sich niedersetzen, desiderare. Piß. niederhuren, niederhocken, f. oben hauren.

• Hürten, f. Hurt, Hürte.

• Hürting, f. heur, ein junger Neben-Esch, malleolus.

• Hürling, f. heur, die kleinsten Fische, das erste Jahr, oder die dieses Jahr erst aus dem Laich gekommen, Pißor. pisciculus huius anni.  
 • hurnigeln, hageln, Rayserob. Pestill. fol. 45. so es huffen so kalt ist, daß es hurnigelt und schneit und regnet.

It. fol. 171. wann der Herr spricht es ist kalt, so spricht der Hefelker es hurniglet, ich bin schier geracht.

Es scheint von Horn zu kommen, dafür man auch Hurn gesagt, und bedeutet Hurn auch die Härte vom gefrieren, wie Steinhart, Bein hart, also Hornhart, der größte Größe zu vermehren, ist hier hurnigeln so viel als hageln.

• Hurnin, von Horn, cornus, f. Horn.

• hur! geschwind! particulariterjedio. Teutsches Sprichw. fol. 113. hur! oben aus und nirgend an! subito. Angl. Hurry. eile.

• hurschen, accelerare, die Hunde anhurschen, anheizen, incitare canes.

Hurst, f. Hört.

## • Hurt,

ein Stoß, impetus, oder schädlicher Schlag, Chron. Rhyth. T. III. Script. Brunsv. p. 99.

Da die Schwerder blutig waren,  
 In des pünctes hure,

Da man die Raunheit spurt.

It. vom Hurt die Schild gaben schall.  
 Gold. in Paracet.

• hurta! ein gewisser Ruf. Interj. in Poem. Germ. Eccard. T. II. Script. med. xvi. col. 1534.

Da die Haiden gegen sie drungen  
 Hurta was do Ewert erschlungen

Die aus dem Helmen schrieten Feuer.  
 (schroten Feuer, f. schroten.)

It. Die Christen drungen an die Haiden  
 Hurta was denn von in piden

Wart gestritten und geochten.  
 hurta, hura, f. hey.

• hurbiren, Froschin. MS. Ubin Ritter Spiel.  
 Mit iuste mit hurbiren

Mit schusie mit turniern.

• hurren, stossen, Gold. in Paracet. p. 378. trudere, pullare.

• behort, T. III. Script. Brunsv. p. 502. Man ne torney, oder forst, oder behort uppe deme Warde oder anderswur uppe dem Welde ist, dar men by bringet Welt Pipere tho voppe oder iho perde, species halthudii, Gall. behourt oder bohourt, das bo vornen an bohurder ist in Brauns adelichen Europa p. 740. in pohurdiren verändert. in Befold. Continuat. Thes. Pract. in puhurdiren.

Verbum behurden, Gall. behourder.

• behirten, im Chronic. Hageni Anfrisco. Er ließ die Ritter wunderlich mit einander behirten. f. Da Cange Bohordicum.

Es scheint das Stumpfschdenen gewesen zu seyn, da man nur mit Lanzen gekossen, die vor-

nen wie die Rappire waren

• Hurteleder, T. III. Script. Brunsv. p. 434. gehörte mit zum Heergewede.

Im Französischen ist noch übrig hurter, stossen.

Im Deutschen ist hürzen daraus worden, f. oben hürzen, davon das Wort Hirsch vom stossen kommt, ξέρας, loc. kommt mit überein. Ital. ortare, daher auch Gall. boörder.

Hurtus, Hurterd; ein stossender Hammel. Da Cange.

Angl. hurt.

Eine Hürte, Hürde, Herte, Horde,

eine Wand von Stäben oder geflochtenen Stäben, crates viminea.

Sachsen. Sp. 2. 13. Hort, sonst Herte, den soll man uppe Hort beinen.

Schw. Sp. c. 115. Dender mit Zauberey umgebet soll man auf einer Hurd verbrennen.

Hürten, oder Hürden, des Nachts um die Schafse auf dem Felde herum zu stellen, crates live parietes cratini, quibus oves in campo noctu includuntur. It. statio ovium in agris.

• Horte, zu 1000. Schafen, braucht man 36. Herten, 9. ins Quadrat, jede Horte eine Hute lang

horten, v. die Schafe des Nachts bald an die sen, bald an jenem Ort auf dem Felde lassen, und dadurch das Land düngen, stationibus ovium diurnis & nocturnis agros iterare.

gehörtes Land trägt trefflich, ager ovium simo iteratus fertilissimus fit.

das Horten oder Pferchen, f. Pferd, iteratio per stationes ovium nocturnas.

Hürden aufschlagen, erigere crates stationis ovium.

• Hürdin. Wursten Dastler Chron. adj.

Hürden-Wände, cratitius.

hürdine Wände, parietes cratini.

• Hürde, worauf man Wolke schlägt, bey den Tuchmachern, crates in quibus purgatur lana baculis verberata.

Hürder, eine Art Westlauscher Zuhrlente, welche solche Hürden-Wände an ihren Wagen.

haben, genus vectorum apud Vratislavienfes a cratibus sive gerris dicti quae ipsorum cum-bus impostae.

Hürde, eine Art verbotenen Weidwerke in der Herrsch. It. in Bayern. Kbraisser Jns Venet. p. 51. Hürten, sind gebräuchlich, die Fische als mit einer Falle zu fangen, aber unwenig männlich.

Hürten-Betten, f. Krißig, woraus man Hürden macht, vimina ad conficiendas crates.

Hürten-Steden, m. die Stäbe, um welche die Zweige gewunden werden, baculi peticiales circa quos virgulta aestantur, ad implenda spatia, inferiora.

Hürten-Schlag, m. das Aufschlagen der Schaf-Hürten auf dem Feld, it. das Recht diezu, erectio cratium ad stationem ovium in agro. It. ius eas erigendi & figendi.

Hürten-Wahl, m. womit man die Hürten fest stellt, palus ad firmandas crates erectas.

Schaf-Hürde, geflochtene Wände, die man über Nacht um die Schafse herum stellt, crates ad includendas oves.

Angels. hürdel. Angl. hurdle.

Hurditius oder Hurditium. Lat. barb. crates viminea quibus muri tegebantur ut cedendo magis quam resistendo vim missilium inrentur atque infringant. Foss. & Vir. Serm. 2. 7. Vox est Saxon. hurd inde hurdare, pro hurditiis vestire ac contegere. rad. Barb. ad Gualth. Brit. in indice.

Hürte, kommt mit crates überein, ohne daß man in die Weistaufigkeit der mit Laut und Buchstaben verwandten Wörter gehen darf, f. unten Sträße. Herte, für Schaf.

Hurtig, adj.

geschwind, fertig, alacer; agilis; promptus impiger.

• hurtig seyn, promptum esse; velociter eminere.

• hurtig, adv. alacriter, seim hurtig! move te ocyus, hurtig fortlaufen, magna incitatione ferri.

Hurtigkeit, f. Geschwindigkeit, Fertigkeit, alacritas.

Angl. hurry, Hurtyd.

Hüru, eine Eule, Piß. Berg-Hum, bubo, hibou, Gall.

## • Huseke,

Onomast. Col. Palla. Schaub, Husek, Franco-Mantel.

• Huseke, Piß. mit einer Haus-Ren bekleidet, mit einem Mantel, palliatus.

• Huseke, Anno 1365. kam viel Englisch Volk ins Elsaß, die hatten lange löbliche Kleider an, von ihnen kam die Gewohnheit in diese Land, daß man auch derselben lange Kleider macht, die wurden Huseken genant. Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 463. a

Huseke, Ungarische Schauben und Huseken. Warten-Sch. fol. 14.

Husek, ein langes Kleid, Mantel, tunica calaris, pallium. Frischl. Nomenclat.

Lat. barb. Housia, Houcia tunica calaris. Da Cange.

Einige meinen es komme von Kofak, des Volk, das solche Kleider trägt, weil sie auch Zepereb. Ungarische Schauben heißt.

• Husek ist das gewöhnliche Lat. Deminu-tivum, casula, ein langes Priester Kleid in dem Teutsches verwandelt worden, Casake, oder ist mit calaque einerley, f. Kasaken.

Husch!

huscha oder huscha. Interj. höre! Desped. in Lex. wird noch von einigen gehört. Hols,

holla, huscha! heus, audi, audite.

hucher, Gall. appeller. Lat. barb. hueca-re.



Hücher, ein Horn oder Pfeife, einen zu rufen.

### Husche, f. f.

ein unversehener Schade oder Plage.  
eine Husche, heißt an einigen Orten ein plötzlicher Regen, der aber bald vorbei geht, ein Strich Regen.

eine Haar-Husche, ein Kauffen, oder unvermuthete Haar-Kupfe, vellitatio.

eine Husche, für alapa, Maultasche, Handstreich Husch. *Krischl. nomencl. p. 484.*  
Die Bergleute nennen einen jeden plötzlichen Schaden eine Husche, er hat eine Husche bekommen, sonderlich die Aberglaubischen, wann einer von einem Geipenst vermeintlich vexirt worden.

In *Lipf. Gloss. hofce subannatio, hehofcodon, subannaverunt*

von hui, weil es geschwind geschieht.

Husche, Familie, familia, f. Haus.

Huß, domus, f. Haus.

Huß, Fisch. antaxus, f. Hausen der Fisch.

Huß, Namen *Propr. Joh. Huß*, der zu Eofnig verbrannt worden, Theologus, qui Constantia in concilio concrematus est.

Hußfittern, sein Anhang, Hussite.

In *Herbard Windel. Histo. Sigism. Imper. huius Menken Script. Saxo. T. I.* Wird auch ein jeder Hussite, Huß genennet, und ihre Secte die Husserie.

Huß, f. husch.

Hussar, ein Ungarischer Reuter, eques Hungaricus, heißt eigentlich als ein Appellat. ein Reuter.

In Ungarn und Teutschland sind sie von der leichten Reuterei.

In Böhlen von der schweren, dann ein Hussar hat da Helm, Kuraß, Morie, Säbel u. das Roß ein eisern Brust, Blech und Stirn-Blech.

Zu Caroli Vei Zeiten kamen sie zuerst in Teutschland, f. *Fortleder vom Teutschen Krieg p. 627* und hießen Hussern, Anno 1546. *sq. im Sächsischen Krieg*, führten Lanzen und Lanzen.

Ulzelzer Schneeberg. *Chron. p. 975* schreibt Hussier, Ferdinandi Hussier heißen im Wegeland.

### Huste, oder Husten, f. f.

tussis.

eine trockene Husten, tussis arida, sicca.

die Husten zuruck halten, tussim inhibere.

eine Arznei wider die Husten, tussiculare medicamentum.

eine kleine Husten, tussicula.

Schlaf-Husten, rauher Husten, tussis sonora ovis instar.

Einige sagen der Husten, als *Frisius* im *Lex.*

Item *Apberd. 19.* er hat einen schweren

Heuß, gravissimatus laborat.

husten, v. tussire.

aushusten, tussi expuere.

Blut aushusten, sanguinem tussi ejicere.

Eiter aushusten, purulenta etussire.

... aushören zu husten.

immer husten, tussiculofum esse.

Hust-Glieder, febris tussiculosa.

Husten-Kraut, Koffhub, tussilago.

Husten-Küchlein, Arznei mit Küchlein, nieder den Husten, trochisci contra tussim.

Husten, kommt vom Laut den man mit husten macht wie das Lateinische tussis.

### Hut, m.

tegumentum capitis; pileus.

einen Hut tragen, pileo uti; pileum capite gerere.

den Hut vor einem abnehmen, honorare aliquem pileum detrahendo.

ohne Hut, nudo capite.

den Hut aufsetzen, pileo caput tegere.

gemeine und spöttliche Redens-Arten sind: viel Köpfe unter einem Hut bringen ist schwer, quod capita tot sentus. Quis tot animus sanitate dare potest, ut iudicia opinionisque concordent.

unter dem Hut nicht wohl verwahrt seyn, i. e. nicht recht bey Sinnen seyn, insanum esse.

Sperlinge unter dem Hut haben, in exhibendo honore, & aperiendo capite illiberalem esse.

ein Hütlein, pileolus.

unter dem Hütlein spielen, mit einander eint seyn wieder jemanden, conspirare inter se.

Eisen-Hütlein, ein giftiges Kraut (wegen der Gleichheit der Blume mit einer calide) napellus.

Eisen-Hütlein in der Wappen-Kunst, f. Eien.

*Elucidarius MS.* nennt auch den Bischoffs Hut infulam.

das Hütel, für Hütlein (*Dialecto Austriaca*.)

Hütlein-Apfel, eine Art Apffel, wegen der Gleichheit, pomum forma pileoli.

Dem Gebrauch nach sind Namen der Hüte:

Bad-Hut, pileus balneariorius.

Bischoffs-Hut, infula.

Reiser-Hut, petasus.

Ball-Hut, pileus infantum.

Fingern-Hut, digitale acu laborantium.

Der Materie nach sage man:

Stroh-Hut, galerus stramineus.

Filz-Hut, pileus elana coacta.

Von der Form oder ehemals zugespitzten Köpfe der Hüte ist der Namen geblieben

Zucker-Hut, ein großes Stück Zucker wie eine Pyramide, massa sacchari pyramidalis formae.

umgewandelt sagt man Hut-Zucker, sacchari formae pyramidalis integra massa vel frustum ejus. Zum Unterschied des Zuckers so als Keel, in seinem Stück.

ein Hut, oder Hutmacher, oder in der Braunschwetg. *Kirchen-Chron. Reichsmaier P. II. p. 269.*

Hut-Wirker, opifex pileorum, worunter

Hutmacher, das gewöhnlichste.

Wann dasjenige, das den Kopf des Huts unten zusammen hält, und außen umgewickelt wird, etwas breit ist, so heißt es ein Hut-

Band ligamentum pilei, wann es zugedreht ist, Hut-Echnur, funiculus pilei, spira.

Hut-Futteral, n. theca pilei.

Hut-Futter, n. lineum, vel corii annulus latus quo capillus & frons contra hirtos pilos tueretur.

Hut-Kopf, m. das hohle Theil des Huts, worin sich der Kopf hinein schiebt, pilei pars cava.

Hut-Rand, m. margo pilei, qui umbraeuli loco est.

Hut-Krempel, in Nieder-Sachsen, oder anders:

mo Hut-Stulpe, ala pilei curvata vel paulum convoluta.

Hut-Cassierer, ein Kaufmann der die Hüte mit allen zugehörigen Zierathen versieht, mercator qui pileos omnibus requiritis pro temporis vel loci more preparat & ornatur.

Hut-Stock, hölzerne Forme um das hohle Theile des Huts, darauf zu formen, forma lignea concava partis pilei pro magnitudine capitis ejuslibet.

Hut, so fern es pileum bedeutet, scheint aus Hube, Haube, f. Haube, als von Hubel oder Hume zusammen gezogen zu seyn, vom Haupt lauf dem sie ist.

Huor, in *Kero, mitra*, Angl. hood, velum, Bainmeum.

Hut, cutis, f. Haut.

### Hut, f.

Verwahrung, Wacht, tutela; custodia; cautela.

auf der Hut stehen, sibi cavere, in speculis esse.

auf seiner Hut stehen, securitati suae prospicere.

in seine Hut nehmen, in tutelam recipere.

in seiner Hut haben, behüten, protegere.

hüten, v. custodire; observare; cum cura attendere; protegere; custodiam agere.

hüten eines Dings, ein Ding bewahren, dafür sorgen, custodire aliquid, curare quid.

des Bettes oder der Kammer hüten. vulg. krank seyn, agrotum esse.

sich hüten vor etwas, cautionem adhibere; cavere sibi ab aliqua re; declinare a; abstinere a; fugere aliquem.

man muß sich hüten, cauto opus est.

ein Hüter, custos.

einen Hüter setzen, custodem ponere.

Hüter seyn, tutelam alicujus gerere.

Bären-Hüter, arctophylax. Thür-Hüter, Feld:

Hüter u. f. unter ihren Anfangs-Buchstaben.

Laden-Hüter, im Spott, verlegene Bären;

merces obsoletae.

das Hüten, actio custodiendi; custodia.

behüten, v. tueri, curari, behüten vor etwas, defendere.

GDit behüte es, Deus conservet.

behüte GDit! Interj. Deus prohibeat, avertat.

behüten, vulg. Abschied nehmen, valedicere.

GDit behüte dich, Vale.

behutsam, adj. cautus, providus, circumspectus.

... seyn, adhibere cautionem.

behutsamlich, adv. caute.

Behutsamkeit, f. cautio, providentia.

unbehutsam, adj. incautus, improvidens.

... adv. incaute imprudenter.

Unbehutsamkeit, incuria, imprudentia.

Obhut, f. Schutz, tutela, praesidium.

der göttlichen Obhut empfehlen, divina commendare tutelae.

verhüten, dafür sorgen, daß etwas nicht geschehe, abwenden, praecavere, avertere.

GDit verhüte es! Deus avertat. Deus prohibeat. Deus meliora.

Hut-Strube, im Bad, apodyterium, wo man die Kleider ablegt.

Hut in diesem Verstand, wie auch in den hier folgenden, im Krieg und in Bergwerken, und im Waiden, komme mit cautus überein, cavere sibi & aliis.

Hüting, eine Art Fische, fontius. *Apberdian. p. 74*

### Hut, f.

palca, der Platz, oder die Weite eines Stück Landes, worauf man das Vieh weiden kan.

\* Eine Hundt-Landes. *Staphorst. Gamb.*

*Kirchen-Chron. T. I. Vol. 2. p. 758.* da im Text dabei steht, eif Morgen Landes, weniger oder mehr. Ein Stück Land das anders als Colonis ausgehan wird zum Gebrauch,

sonderlich zur Weide des Viehes, und scheint weil es zum offtern daselbst steht, daß es nicht Hundt, sondern überall Hundt muß geleset werden, als p. 771. &c.

Vielleicht ist der Namen Hude an einigen bewohnten Orten daraus entstanden, als etwan

Hutshude, wie von Hut, custodia, Landshut.

Vergleichen Verstand des Wortes Hut, daß es eine ganze Gegend von Feldern einschließt,

scheint auch in den Worten Lutheri zu seyn, da er in der Auslegung des *CXXV. Ps.* sagt: in

me

mer sorgen wie man Gut und Hut überkommen möge.

das Hüten, die Arbeit eines Hirtens, actio custodiendi pecora in pascuis, pastoris officium. hüten, v. weiden, Hirte sehn, pecora in pascua custodire, pascere, pastoris officium gerere. der Schaafe hüten, pascere ovium esse. der Schafen hüten, custodire ovium esse. viel Hirtten, ubel gehütet, pastorum major numerus, minorum facit ovium curam.

hütlos, adj. eine hutlose Heerde, die keinen Hirtten hat, grex pastore carens.

abhüten, von dem zu weidenden Vieh abfressen lassen, male custodiendo pecora facere ut legeres vel gramina alterius depascantur; gramina vel feno consumere gregibus suis.

Hut-Steine, Mark-Steine, wie weit die Hut eines Orts geht, limites pascuæ; lapides finium juris pascendi.

### Hut,

in Bergwerken.

• Hode, im Nidderf. die Zeit so lang eine Wirthung eines Arbeiters währet. T. III. Script. Brunsvic. p. 549. binner der Hode unter der Ding-Zeit, ibid. n. 177.

• Heder, id. in den alten Goslarischen Berg-Gesetzen, T. III. Script. Brunsvic. p. 545. de hoderen unde hower.

Item n. 64. ein jeder der einen Theil an einer Grube hat, muß mit seinem Heder vor dem Burgermeister erscheinen, wenn wegen der Grube etwas dazu thun ist.

Heder gehören zu den Knappen als p. 546. n. 149. De Knappen van hoderen und van howeren.

Hut-Haus, oder Zechen-Haus, wo die Bergleute beten und ihre Werk-Zeuge haben, oratorium fossorum & custodiarum instrumentorum eorum.

Hutmann, der Wirth im Huthause, hospes & custos oratorii.

### Hut,

im Krieg, ein Feste oder Ort wohin ein Soldat zur Hut gestellt wird, als Straßburg. Polices: Ordn. alle an den Huten dieser Stadt bestellte Knechte, locus excubiarum.

Hut, die Wache selbst, excubie.

auf die Hut stellen, in specula collocare.

auf der Hut stehen, in statione esse.

• hüten, hieß vor diesem so viel als in Garnison sehn.

die der Burg hubdin, Opitii Porta n. 20. qui arcem custodiebant.

• Hinter-Hut, f. sagte man wohl ehedessen für Arriere-Guarde, agmen postremum, milites qui agmen claudunt.

• Nach-Hut, id.

• Vorhut, f. für avantgarde, agmen primum; prima acies.

• Hut-Knecht, Garnison-Soldat, Tshudi T. I. p. 231. praediciarius.

### Hutsch! (Interjectio)

ein Laut womit man einen Hund oder andere Thiere treibt, sibilans clamor quo odiosam bestiam, canem, suem &c. exhibendo abigimus.

huy, hutsch, Voss. de Vit. Seru. 2. 27. für aus, hinaus.

In Annot. in Vita Ludov. apud Freb. T. II. f. 19. Conversa facie in sinistram partem indignando quodam modo, virtute qua potuit dixit bis, huy, huy, quod significat foras, foras.

Es ist die Proposte. aus, in Franken sagt man zu den Hunden so hinaus sollen, aus, das Hebr. H. foris, foras, kommt damit überein.

### Hutsch! Interject.

f. begen.

Teutsche Sprichwörter fol. a. Es gibt ein jeder Fuß zu mann einer liegt, es hegt ein jeder ander an, auf den der da liegt.

huyen, beym Königsh. 5. 75. für begen.

anhutschen, für anhegen, vulgo.

Hutclium f. Un. Lange & huchium. Strepitans clamor quibus fugientem persequuntur.

### Hütte, f.

schlechtes Dach, Haus, das man leicht bewegen kan, rectum vilus, tugurium, casa, domuncula facile mobilis.

Die Namen von allerley Hütten, f. an ihrem Ort, als:

Bauern-Hütte, Bettler-Hütte, Feld-Hütte, Hund-Hütte, Kohn-Hütte, Lauber-Hütte, Schäfer-Hütte, Stüts-Hütte, Vieh-Hütte, Vogler-Hütte &c.

Hütte, officina, zur Arbeit in Metallen, Mineralien und andern.

Bleis-Hütte, officina plumbaria.

Eisen-Hütte, officina ferraria.

Erz-Hütte, officina eraria.

Gieß-Hütte, officina fusorum aramentarium.

Gifft-Hütte, officina arsenici.

Glas-Hütte, officina vitraria.

Kalk-Hütte, fornax calcaria.

Neich-Hütte, officina picaria.

Salpeter-Hütte, officina nitraria.

Seiger-Hütte, officina in qua argentum a cupro separatur.

Schwefel-Hütte, officina sulphuraria.

Schmelz-Hütte, ultina.

Ziegel-Hütte, officina lateraria.

Die Hütte siehet kalt, non laboratur in officina.

Hütte, insonderheit bey den Bergwerken, horreum; armarium, darinnen ist aller Vorrath so zum Bergwerk gehört, Völge, Eile und alles zum verkauffen fertige Metalle und andere Hut.

Hütten-Amt, n. des über diese Hütte Besetzten, praefectura horrei fodinae.

Hütten-Arbeiter, omnes qui in purgandis metallis laborant.

der Hütten-Hof, der Hof hieher, locus septus prope horreum fodinae.

Hütten-Gebührnütz, das Geld so man dem Herrn des Orts für diese Hütte zahlt, pecunia que domino loci propter horreum hoc datur.

Hütten-Gefräge und Schlacken, Unreinigkeiten so in solcher Hütte abgehen, purgamenta horrei, scoria.

Hütten-Herr, der Herr von der Erz-Hütte, dominus horrei.

Hütten-Kage, Berg-Krankheit, morbus fossorum in fodinis, bestehet in Engbrüstigkeit, Husten, Lähmung der Glieder.

Hütten-Mann, f. Steiger.

Hütten-Meister, der über die Bergleute und Schmelzer gesetzt ist, praefectus eorum qui in officinis metallicis laborant.

Hütten-Rauch, Gift-Rauch, arsenicum; spodos, das sich im röcken in hohen Ofen von Arsenikalischen Erzen, und in Kupfer-Ofen ansetzt, wo es das erste kalte Blätlein findet, gehet sonst in die ferre Luft fort.

grauer Hütten-Rauch, spodos cineres, nil griseum.

geelter Hütten-Rauch, als über dem Treib-Heerd, spodos lutea.

geelter Zechen-Rauch, spodos subterranea lutea.

weißer Hütten-Rauch, als über dem Gar-Heerde und über dem Kupfer-Ofen, pompholyx tornacum; nil album.

der weiße heist sonst Mäuse-Bißt, Ratten-Pulver.

der gelbe, auripigmentum.

der rothe, sandarach.

Hütten-Knecht, der die Aufsicht über den Metall-Vorrath hat, curator rei erariae in horreo.

Hütten-Schreiber bey den Bergwerken, scriba horrei erarii.

Hütten-Wächter, der dabey wacht, custos horrei nocturnus.

Hütten-Werk, alles was zu einer solchen Erz- und Eisen-Hütte gehört, res horrei erariae. abhütten, abhohlen, wann man alles aus einem Bergwerk heraus hat, die Schächte nicht mehr mit nöthiger Zimmerung versieht, sondern alles zu Bruch und Stumpf gelassen, sodum delictore & ruina ducit.

hütten, v. hief vor Alters bedecken, verbergen. Nidderf. huten, davon ist im Englischen auch to hide, abdo.

Und in einer alten Chron. In demselben Jahr nemlich An. 1122. seten they Wane an dem Himmel, (duplex luna in caelo videbatur) so lest kam con duster Welken unde bei hude se beite.

Hüttelein, Hüttelein, ein lachendes rauhges Hündlein, Piz.

Bittsicht von hüzig. Holl. bittich, catuens pruriens.

Oder von Kutte, f. Kutte. Daher man auch von einer Weib: Periohn sagt, Kuttchen, meretricula.

hüttern, wie ein Gaul wiehern, hinnire. Gudian fol. 143. b. draucht es von ungehämten lachen. calchinnom, eadere.

hützig, (Pitt. von heut, hodie) hodiernus, heutig.

Hux, bubo, f. Uhu, vom Geschrey, wie Galkuant, chat huant, bibou, seuh auch Hux. Berg-Hum, Pitt. bubo.

Uruhum, id. f. Ur, Frischlin. Neimel.

Aus diesem Hum scheint nicht nur das französische hibou entstanden zu seyn, sondern auch daß einige annehm dieses Hum oder Humen, in Huhn verändert. In Scheller siehe Hiren. p. 476. Gloss. f. Huhn von Eulen, Eerth-Huhn, Leichen-Huhn, Herg-Huhn.

Hup, f. Hui.

hugen, vulg. auf den Dörfern in Franken von Haus, Huz, zu einem des Nachts sendend des Winters zur Gesellschaft ins Haus gehen, zu spinnen oder zu arbeiten. In alcerius domo confortium querere, hugen gehen, ronzhaus, f. Haus.

hogen, Kayserb. Post. fol. 178. meiner Einaber habe zu Jerusalem gemacht, und nicht weiter im Gebirg. Zacharias, sagt er, war ein Priester der seine Woche versehen mußte, sollte er erst geboret haben, vier mahl gen Jerusalem, so die Woche an ihm was, non veritabile, darum war er zu Jerusalem gesehen.

hugen, sagt man von Ziegen-Wedden, wenn sie einander stoßen, kommt mit quatio, concutio überein, die Franzosen haben corin davon.

Hell. huto, hutsinge, concussus, hutsen, concutere.

• hugen, es wird ein groß hugen und schreien über die von Straßburg. f. hegen, hutschen.

### Hugel, vulg.

Hokel, f. trockene Birne, pirum siccatum.

Hugel-Brüh, decoctum pirorum siccatorum.

Hugel-Brod, mit solchen Birnen gebaden, panis in quo particule pirorum siccatorum mixta farina inmixta, earundemque decocto pilus.

hugeln, v. runghlich werden, rugosum fieri. vulg. zusammen hugeln, vulg. trocken und runghlich werden, omnem succum amittere, rugosum & minorem fieri.

hug-



hulich, oder heyllich, rugosus, runglisch.  
 Sen boten, so im Holländischen coagulare,  
 hotten, iac coagularum.

## Hylich,

ist eigentlich ein Holländisches Wort, steht in  
 der Clerischen Rechts-Ordnung zum offi-  
 cern, als Hylich's Jurmorden, p. 52. ist so viel,  
 als Eh-Pact, Heurats-Contract. Wortort,  
 hell verurtheilt in Geschicht, pactum, con-  
 tractus, Houwelik. Holl. conjugium.

Hylich's Moteln, Heurats-Puncten, p. 52.  
 Hylich's, Verschreibung, Ehe-Verschrei-  
 bung, p. 76.

Kilian hat auch Holl. Hielik, Hylich.

Schiller Heplech, nuptus.

Hy! Piß. interjectio admirantis.

Hyacinth, Kraut und Blume, herba & flos  
 Hyacinthus variorum colorum.

Etrausen: Hyacinth, hyacinthus floribus  
 caeosis.

Trauben-Hyacinth, floribus racemosis.

Etern-Hyacinth, stellatus italicus.

die Tuberose, oder Indianischer Hy-  
 acinth, radice bulbosa Indicus.

Hyacinth, gemma, eingelt, und rötlich gelber  
 Edelstein, Hyacinthus. Græc. *vacis* Dos.

Er vor Alters selten ausgesprochen worden.

Willeram. Je chande.

Opitii Poeta n. 33. Jachant.

Gelden: Buch. fol. 138. Tüfel, und Jo-  
 chande

Erterlin in Schweiz. Chron. Jachinf.  
 fol. 90 b.

Hypocras, Piß. Aromatites.

Hyssop, f. Ißep.

## J.

Der neunte Buchstab im Deutschen Alphabet,  
 unter den Vocalen, in Ansehen der weitem  
 oder mindern Dehnung des Mundes, der  
 Matlere mit dem lateinischen I. einerley Lau-  
 tes, von dem auch die Figur bey den Deutschen  
 geblieben.

Wegen des einzeln Strichs wird er oben mit ei-  
 nem Punct gezeichnet. Vor dem e, und nach  
 demselben hilft er oft einen Diphthongen  
 machen, solte aber alsdann um der Anfänger  
 willen bemerkt und kennbar gemacht werden,  
 damit sie Aßen, Schlessen nicht lesen wie lieb,  
 dienen. u. d. g. und Aßeist nicht wie meist  
 oder leist.

Vor den Vocalen wird er sonst ein Iod, und als-  
 dann auch im Schreiben unterschieden. Im  
 Aussprechen vermengt ihn noch das gemeine  
 Volk in einigen Gegenden mit dem g, wie  
 es vor Alters schon geschehen, s. das hier sel-  
 tende Wort Ja.

Die sicherste Aussprach desselben ist im Hoch-  
 teutschen, wann er sehr kurz vor seinem Vocal  
 gemacht wird, so wird aus iud, jud, aus iob,  
 iob.

## Ja, adv.

ein Wort oder Laut, womit man die Wahr-  
 heit bekennet, simplex affirmatio, si res est, ita  
 est.

hast du das gethan? ja!

Es wird aber allezeit das vorhergehende  
 Verbum darunter in der Versohn des Antwor-  
 tenden verstanden, welches im Latein wirklich  
 geschehen muß. fecisti ne hoc? feci, ja!  
 (nemlich ich hab es gethan) scripsit ne? hat er  
 geschrieben? scripsi, ja! (er hat geschrieben.)  
 ja sagen zu etwas, oder etwas mit ja beantwor-  
 ten, wann man nach der Wahrheit fragt, af-  
 firmare, asseverare.

ja sagen, (wann man um etwas bittet,) consenti-  
 rare, annuere.

ja oder nein von einem haben wollen, categori-  
 cam responsonem expetere.

sage ja! oder nein! voluntatem tuam de-  
 clara vel affirmando vel negando.

ja, womit man das vorher geigte vermehrt und  
 grösser mache. Unter diesen ja wird verstan-  
 den: Was noch mehr ist, immo; quin et-  
 iam, quin potius, als:

er ist in ganz Deutschland, ja in ganz Eu-  
 ropa bekant.

ja, ihn bitten, verbieten oder drohen.

sage es ja niemand, noli quæso cuiquam di-  
 cere, cave dicas cuidam.

daß er ja nimmer widerkomme, ne unquam  
 redeat.

aber ja nicht auf das Fest, ne fiat tempore  
 Festi.

ja, für gemislich, quidem, sane, utique.

wer kein Mensch ist, kan ja kein Christ seyn,  
 qui ne homo quidem est, utique Christianus  
 non esse potest.

dieser unser Anschlag ist ja zu loben, hoc  
 quidem consilium nostrum laudandum est.

es ist ja nicht schwer, res haud sane difficilis.  
 wir sind ja keine Kinder mehr, nuces certe  
 reliquimus.

ja, das ein meinen, glauben, wissen, hoffen, u.  
 d. g. in sich schließt.

weil ihr mir dann ja nicht wollt gehorchen,  
 quia, ut video, non vultis morem gerere.

mir werden ihm ja nicht beschwerlich seyn,  
 non molesti illi erimus, ut speramus.

er wird ja so klug seyn, tantum, ut credo,  
 prudentiz habebit.

Ja, *subst.* asseveratio.

sein Ja ist mir so viel als ein Eid, affirmatio  
 ejus mihi iurjurandi loco est.

ein faules Ja, oder Nein, affirmatio aut ne-  
 gatio, quæ sit vel sono tantum e gutture, ore  
 clauso, vel quæ sit naturalioque gestu.

Ja seyn, Ja und Amen seyn, verissimum  
 esse.

ja, bey den Pronom. Distributivis sind vor die-  
 sem sehr oft in der Deutschen Uebersetzung (s.  
 Landlich) für je, ja sieben, und sieben für je sie-  
 ben, *ic. septeni & septeni.*

ja, ist bey dem singen ehmahls unter gemeinen  
 Volk zum widerhehlen eines Wortes am En-  
 de gebraucht worden, als:

Man wird davon sagen und singen, ja  
 singen.

ja, ja! repetitio affirmationis ad majorem cer-  
 titudinem.

tuer Rede sey ja, ja! sit sermo vester: est,  
 est!

ja, ja! im Spott, hoc non fiet, contrarium  
 fiet, wird mit einem spöttischen accent ausge-  
 sprochen.

ja freylich! omni modo, omnino, sine dubio &c.  
 ja doch! denovo tibi hoc affirmo.

ja wohl! utique, certe.

ein Jachzer, im Spott, qui omnia approbat,  
 quæcunque alii ante eum affirmant vel ne-  
 garunt. Qui ait si ajunt, & negat si negant.

Qui nil addere, nunquam contradicere audeat.  
 das Ja Wort, consensus, sonderlich bey Ver-  
 löbniß.

um das Ja Wort anhalten, consensum ex-  
 petere.

das Ja Wort von sich geben, consentire.

das Ja Wort erhalten, consentientem ha-  
 bere virginem & parentes.

der Ja Wort's Ring, *Frutsh. Supplem. Be-  
 soldii. annulus pronubus.*

bejahen, affirmare, asseverare.

er bejahet es nicht, er verneint es nicht, ne-  
 que ait neque negat.

das Bejahen, affirmatio, asseveratio.

bejahender Weise, ad asseverantem.

Für jaßen sagte man im Allemannischen  
 Dialect. auch jehen, geban.

Das h, wurde bald ausgelassen, bald in ch,  
 verändert, das Imperfectum war jach.

Man brauchte jaßen auch für nennen, als:  
 T. III. Script. Brunsvic. in Chron. Rhythmico.

p. 27. v. 180.

De borch men do Dankwerderoda jach  
 (die Burg man da: : nennete)

Eyn dorp dar nah by jach.

Dar nu ist de alde Wit

Dat heit men do Brundwit.

Das *Compositum* verjehen war auch vor Al-  
 ters gebräuchlich, für consiteri. *Altenst. Voc.*

fol. 95. a. In den Diplomatis. wir verjehen  
 und thun kund. *Hubers in Archivio Mellicensi.*

Einige gebrauchten für jaßen, jachen und  
 jagen, wie man von du, sagt duhen.

In *Enschii Chron. Hedians. fol. 43. b.* bejagen,  
 und verneinen, affirmare & negare.

*Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 483.* der sonst verjes-  
 chen hat, gebraucht da verjachsen.

Die Gsch, sama, das Gerücht. T. II. Script. me-  
 dii avi Eccardi col. 1467.

Es ist uns von Herzen leid  
 Das Kaster und die Schmech

Deu von dieser Gsch.

Diesem Land widerfährt.

Ja, ist im Gethischen ga, gei, gah, und kommt  
 mit dem Griechischen *χα*, überein.

In den unterschiedlichen Sprech-Arten der  
 gemeinen Leute in Deutschland hört man für

ja, auch ga, ha, cha, la, je, jeh, je.

Im Griechischen auch γα. Dorice γα, qui-  
 dem certe.

jach, f. gah.

Jachholder, f. Wachholder.

Jacht, f. jagen, wird von einigen, sonderlich in  
 Nider-Sachsen so geschrieben, und das nach  
 der Gleichheit der gleichen Wörter, wie von  
 schlagen, Schlacht; von tragen, Tracht, f. la-  
 gen, Jagd.

Jacht,

wird von den leichten See-Schiffen gesagt, die  
 man zum Verschicken braucht, celox, navis  
 eximie celeritatis in mari.

Adv. Jacht, celox pronuntia.

Spieß-Jacht, celox in fluvio vel lacu, dele-  
 rationis causa.

Jäck, f. Gäck.

Jäckel, *Matthes.* Er muß ein Jäckel, und  
 Aße: Predel seyn, pro stulto habetur.

f. Jacob, woraus man im gemeinen nennen  
 auch Jäckel machen hört.

Jacke,

f. unten Jope, hieß ehmahls ein langes Über-  
 Kleid

bey Weibs: Persohnen, vestimentum.  
 quod aliis superinduitur, toga, als eine

Schaube, die mehrmahls von Seide war.

bey Manns: Bildern, sonderlich Kriegs-  
 Leuten geben es einige, sagum, lorica, thorax.

es scheint aber es sey ein Wassen: Rock oder  
 ihrs Kleid im Krieg gewesten.

Davon alte Sprichwörter gesunden wer-  
 den: Einem etwas in die Jacke werfen, offerre  
 alicui donum; Einem die Jacke voll machen,  
 einen betrunken machen, voll trinken, ebrium  
 reddere.

an einigen Orten ist es, vestis rudis & villo-  
 sa rusticorum.

Bey den Jagen ist es der Panzer oder Ja-  
 cken, so man den grossen Hunden brem  
 Schweinhegen anlegt, lorica canum venan-  
 tium apros.

Da Cange Jacke, Jacque sagum militare  
 quod lorice superinduebatur. *Gall. olim jauque.*

Holl. Jacke.

Jacob,

Jacobus.

Jacob, der Patriarch, Isaacs Sohn.

P p p Ein

Ein Lauf-Namen, welcher aber vom gemeinen Volk in Jadel oder Jädel verändert wird.

**Jacobus**, mit der Lateinischen Endung, wird von den beiden Aposteln gebraucht, nemlich des Johannis Bruder, welcher der Größere genennet wird. Dies Philippus Jacobi, der erste Maji, und Jacobus der Kleinere, von dem auch eine Biblische Epistel: die Epistel Jacobi heißt.

Von Jacobus den Größern sind wegen der berühmten Wallfahrt nach Compostell, einige Benennungen angekommen, Compostell selbst, kommt von Giacomo Apostolo.

**Jacobus** mit den Muscheln, hieß Jacobus der Größere, weil er von den Wählern mit der Kleidung der Pilgrim vorgestellt wird, welche, wann sie nach Compostell reisen, auf dem aufgeschüpften breiten Regen Hut eine Muschel an statt des Kuopfs tragen.

**Jacobs** Muschel, die Art der See-Muscheln so gedachte Pilgrim tragen, pecken.

**Jacobs** Bruder, ein Pilgrim nach Compostell, peregrinator ad sanum Compostell.

Weil in dieser Pilgrims Tracht mancher böser Bube verfaßt war. Ist der Namen Jacobus: Bruder von allerlei bösen Leuten gebraucht worden, als, Kayl. Post. seit sie zu den Wahrsägern. Narren-Schiff. fol. 37. b.

**S. Jacob**, ein Ritter-Orden in Holland 1290. von Graf Florenno in Holland gestiftet.

Das Zeichen war eine Jacobs-Muschel.

**Jacobs** Strecken, der Wänder: Stab der Pilgrim nach Compostell, ist lang, und hat oben zwei Enden, welche als ein Degen Griff von einander stehen, an diesem Griff hatten einige Wänder einen Dolch oder Degen: Klinge im Stab verborgen. Daher wird Jacobs: Strecken vom Pf. überfagt, dolon.

**Jacobs** Stab, ein Instrument der Seefahrer: den, die Höhe des Bestirns zu nehmen. Wird von der Gleichheit mit dem Stab der Jacobs: Brüder so genannt.

**Jacobs** Stab, heißt sonst auch Cingulum Orionis, in der Astronomie.

1r. Pf. der Schwan, das Bestirn.

**Jacobs** Straße, am Himmel. Ver. Vocab. 1482. via lactea, galaxia.

1r. Pf. circulus lacteus.

**Jacob** der Größere, heißt bey den Astronomis das Bestirn der Zwillinge, Gemini.

**Jacob** der Kleinere, das Bestirn, Virgo, die Jungfrau im Zeichenkreiß.

**Jacobs** Viren, Virene, welche um Jacobi reif werden, species pitorum praecoxium.

**Jacobs** Blume, hydrogeron, ntis.

**Jacobs** Kraut, das gemeine, (und das wollichte, welches sonst Asch-Kraut heißt,) Jacobea.

**St. Jacobs** Stab im Schnitz, oder in der Brude, dies S. Jacobi versus autumnum.

**Jacobauer**, ein Engländerisch Geld, geben auf eine Mark 26  $\frac{1}{2}$ . Stück, halten an seinem

Geld 22. Karat, ist ein Stück werth 7. fl. 8  $\frac{3}{4}$ .

Krenzer, oder 4. Thlr. 18. Gr. Fritsch. variis Tract. p. 1091.

**Jacobiten**, in Engelland, sind Catholisch, halten es mit Jacobo II. und seinen vermeinten Nachkommen den Präzendenten.

### Jagen, v.

Das Wild, venari, feras agere.

jagen, treiben, als Leute, pellere, in fugam vertere.

er geht so geschwind, als wenn ihn einer jagete, properat, currit quasi quis eum perire queretur.

einen von sich jagen, pellere aliquem domo, abigere.

von Haus und Hof jagen, exturbare aliquem domo & e. b. nis suis.

durch die Epistulen jagen, castigare militum virgis, pellere per seriem virgis verberantium,

jagen, vitz. festinare, properare.

als im Jähren, im antreiben der Leute zur Arbeit.

das Jagen, venatio, f. Jagd.

das Jagen ins ganze bringen. Fleiss. Teutscher Jäger, p. 274. contrahere rem ad ultimum venationis magnæ actum.

Sejage, venatus, venatio frequens.

jagbar, f. jagdbar.

Jag: Fisch, m. lupus marinus, Meer-Wolf.

Jag: Recht, n. jus venandi, f. Jagd-Recht.

Jagen: Kraut, ein Kraut, hypericon. Johann: Kraut.

abjagen, einem etwas, persequendo eripere alicui aliquid; insequendo recuperare aliquid ab aliquo.

sich abjagen, venando se defatigare, venatione debilitare vires.

abjagen, bey den Jägern, venationem finire, feras in angulum compulsa & retibus inclusas persequi & necare.

ein Hirsch der juri abjagen groß genug, cervus qui a Domino sine venationis damno necari potest, f. jagdbar.

das Abjagen, ultimum magnæ venationis actus.

das Abjagen halten, linem imponere venationi, necando omnes feras.

aussagen, als ein wildes Thier auf der Jagd, teras canibus vel clamore & cubilibus suis proturbare, exagitare, suscitare.

als einen Dieb, oder Räuber, fures aut latrones elatibus suis exturbare.

ausjagen, (f. austreiben, austossen,) jagen aus einem Ort, expellere, exigere, exturbare, ejicere.

das Ausjagen, expulsio.

das Verjagen, oder Hedsagen, s. h. f. wann der Hirsch nicht feist, noch in der Schrein: Hege, sondern dazwischen gejagt wird, im Gegenfag eines Haupt: Jagens, wann der Hirsch feist, und die Schrein: Hege Zeit ist, venatio, quæ fit in sylvis minoribus, tempore extraordinario.

durchjagen, mit dem Thon auf der ersten Sphäre, oder auf der Präposition.

hier darf man nicht durchjagen, per hunc locum non licitum est persequi feram.

durchjagen, mit dem Thon auf dem Verbo, pervenari.

den ganzen Wald durchjagen, per totum silvum insequi feras.

einjagen, einem eine Furcht, metum incurere alicui.

einrennen Schrecken, timorem dare, terrorem afferre alicui.

erjagen, venando capere, oder nancisci.

mit Betrug, artificio, fraude consequi.

fortjagen, expellere, extrudere, ejicere, cogere abire.

als einen Knecht aus dem Dienst jagen.

den Feind, prosequere hostem.

nachjagen, prosequi, insequi.

als dem Wild mit Hunden, canibus persequi feram.

als dem Feind, imminere tergis fugienti.

dem Guten, dem Frieden nachjagen, virtutem sectari, pacem querere.

verjagen, fugare, pellere, exturbare, exterminare, dissipare.

wegjagen, f. fortjagen, abigere.

zusammen jagen, compellere, cogere coire in unum.

Heds: Jagen, f. Verjagen.

Kanist: Jagen, f. Jag: hegen, quando bestiae felices in modico spacio committuntur, ut

pugnent inter se & irritate persequantur & invicem.

### Jäger,

Venator.

Ober: Jäger, venator superior.

Hof: Jäger, venator aulicus. Hef: Jäger.

Land: Jäger, venator superior in certo quadam regionis districtu.

Alle drey haben ihre Meister.

Ober: Jäger: Meister, praefectus rei venatoriae superior.

Hof: Jäger: Meister, praefectus venationis aulicae.

Land: Jäger: Meister, praefectus venatorum provincialium. Iunius rei venationis praefectus. Lysf. p. 568.

Erb: Land: Jäger: Meister, im Österreichischen. Stifter Forst: und Jagd: Jäger. p. 446.

Phasan: Jäger, im Österreichischen. Stifter. p. 448. c. l.

Jägerin, venatrix.

Jäger, gewisse Schiffe, Ballieten so den frischen Hering abbohlen.

jägerisch, adj. und adv. venatorius, more venatorum.

ist etwas spöttisch, wegen der Endung, ich, jägerlich, ist besser, venatorius. Einjägerischer Aufzug.

Jägerey, f. res venatoria.

Jägerey: Verständiger, rei venatoriae peritus.

Samml. hochl. Jägerey, omnia laudanda rei venatoriae membra.

Jägerey: Feld: Caplan, im Österreichischen, Diaconus, Venatores in itinere sequens.

Jägerey: Balbier, Chirurgus in ianere venatorum.

Jägerey: Schmid, faber ferrarius venatorum, Stifter Forst: und Jagd: Jäger. p. 448.

Jäger: Beut, f. praeda venatoria.

Jäger: Burck, m. artus venatoris tyro. Venatoris famulus.

Jäger: Barn, n. rete venatorum, plaga.

Jäger: Kasten, adhibendum ad custodiendum apparatus rei venatoriae, vel venatoris habitaculum.

Jäger: Hof, id. Jäger: Horn, cornu venatorum.

Jäger: Kleid, vestis viridis, quali venatores utuntur.

Jäger: Knecht, famulus venatoris.

Jäger: Orden, ordo venatorum equestris.

Anno 1672. den 23. Aug. kuffte der letzte Schleische Herzog von Pfälzischen Bischof, Georg Wübelin, den einer Jäger: Hof im Thier: Garten bey dem Brieden Jäger: Orden des guldernen Hirschen, und beehrte damit seinen Cavallier. Das Ordens: Kleinod war ein guldernes Eichen: Blat, auf dessen einer Seite ein Hirsch, auf der andern Seite ein reitender Herr mit einem weißen Crenz.

Jäger: Recht, n. was der Jäger von einem Hirschen, oder Wild bekommt, accidenale praedictorum venationis & venatoris cervum defecantis. Fritsch. Supplem. Besold.

auch des Zeit: Hunds: Theil heißt Jäger: Recht, fructus fere quæ cani sagaci dantur. Kbrasser: Jn: Ven: in: Bavar. p. 20.

Jäger: Rüstung, f. apparatus ad venationem, was der Jäger an sich trägt, und bey sich haben muß.

Jäger: Sprach, voces singulares quibus venatores utuntur.

Jäger, von jagen, persequi, braucht man auch in verächtlichen Reden, Zuren: Jäger, scorator, qui prostrubula sequitur, scoratorum Luthol: intelligit.



## Jagd, f.

Venatio.

auf der Jagd seyn, venari.  
 auf die Jagd gehen, venatum exire.  
 eine Jagd anstellen, venationem parare.  
 eine Jagd halten, feras compulſas necare.  
 jagd, *venio*, tumultus, similis venantium clamori & strepitu.  
 was habt ihr da für eine Jagd? quid hic tumultuamini? quem tumultum excitatis?  
 jagd machen, ein feindliches Schiff verfolgen, alle Segel aufspannen, persequi alium navem.  
 jagd-Amte, iudicium quod iudicat in rebus, quæ ad rem venatorium pertinent, das Gericht worunter alle Fälle gehören so bey dem Jagd-Besenen vorkommen.  
 jagd-bar, *adj.* ein jagdbarer Hirsch von sechsen Enden am Schenkel, und bey 300. Pfund wiegt, *Flemm.* p. 91. *b.* cervus iuxta magnitudinis.  
 ein unjagdbarer Hirsch, der noch nicht 8 Schenkel hat. *Khrayser Jus Ven. Bav.* p. 13. *b.* jagdbarkeit, jus venandi, das Recht jagen.  
 ein Jagd-Bedienter, qui est a venationibus.  
 jagd-Begierde, f. venandi studium.  
 jagd-Dienste, opera venatoria.  
 jagd-Folge, sequela venatoria.  
 jagd-Frohnen, opera venatoria.  
 jagd-zubren, vectura venatoria.  
 jagd-Weld, pecunia fructum venationis competentis repræsentans.  
 jagd-Grauzen, limites, terminus quo usque jus venandi alicujus extendi potest.  
 jagd-Berechtigung, jus venandi.  
 jagd-Gezelt, n. tentorium ex quo feras telis percuntur, merus das Wild b. y einem Aejagen gefällt wird.  
 jagd-Gezeug, apparatus venatorius.  
 jagd-Haut- bois, m. tibicinis venatorum.  
 jagd-Horn, n. cornu venatorium.  
 jagd-Hund, m. canis venat. cus.  
 jagd-Hunder, nobilis qui principis est a venationibus, ein Edelmann der unter den Jagd-Bedienten eines Herrn.  
 jagd-Land-Knecht, licitor apparatus venatorum sequens, der Hütel, so der Jagd folgt.  
 jagd-Lager, secretus venationis gratia.  
 jagd-Lehen, venatio in feudum data. Jus venandi feudale.  
 jagd-Lust, f. studium venationis.  
 jagd-Netz, retia venatoria, calles.  
 jagd-Ordnung, constitutiones rei venatoria.  
 jagd-Plag, m. area sive spatium ad ultimum magnæ venationis actum.  
 jagd-Pferd, m. equus venari adornatus.  
 jagd-Page, nobilis famulus Domino in venatione serviens, ein junger Edelmann der bey der Jagd dem Herrn aufwartet.  
 jagd-Quartier, hospitium quod cuilibet venatori vel venationem sequenti assignatur.  
 jagd-Recht, jus venandi. It. pars feras capiz que Domino danda est.  
 T. III. Script. Brunsv. p. 558. ene schulder ren to Jagete Rechte groen dem Jeren van tinem Eijne.  
 jagd-Rath, Consiliarius in re venatoria.  
 jagd-Säulen, columnæ, quæ limites venationis feriores indicant, im Gegenſatz der Jagd-Säulen, die der Oberrn Jagd wegen gesetzt werden. Jagd-Säulen, id.  
 jagd-Schied, m. decissio causæ venatoria, Bescheid und Urtheil in einer Sache so die Jagd betrifft.  
 jagd-Schneider, sartor apud apparatus venatorum.  
 jagd-Schreiber, scriba rei venatoria.  
 jagd-Secretarius, id. in re venatoria ab epistolis.  
 jagd-Seiler, retio, in apparatu venatorio.

Jagd-Steine, lapides quibus limites venationis designantur, quo usque venatio alicujus exerceri potest. Lapis, venationis districtum designans. Gränz-Steine, wie weit die Jagd und derselben Recht geht.

Jagd-Sucht, f. *Insuperia*. *Leysers Jus Georg.* p. 591. nimum venationis studium, alljugroße Lust am Jagen.

Jagd-Tuch, n. lintreum venatorium, deren ein nes 160. Wald-Schritte keller.

Jagd-Vogel, f. Jagd-Land-Knecht, die Rebellen Sauren zu schiessen und andern Verbrechen die Stürm-Haube aufzusetzen.

Jagd-Weisen, n. res venatoria.

Jagd-Zeit, tempus venationis licite.

Bestand: Jagd, Gnaden: Jagd, venatio precaria.

Erbs-Jagd, venatio hereditaria.

die hohe Jagd, bannum superius, venatio ferarum nobiliorum, in primis cervorum, cervorum &c. da man die Hirschen fällen darf. die Mittel-Jagd, venatio capreolorum, aprorum, da man Rehe und wilde Schweine fällen darf.

die niedere Jagd, venatio ferarum ignobiliorum ut leporum, vulpium, anserum, anatum, & mino: um avium. Hasen, Fuchs, und allerley Vögel, von Gänzen, Enten, und kleinen Vögeln zu jagen oder zu schiessen.

eine Haupt-Jagd, venatio cervorum & omnis generis ferarum, quæ in sylvis celebratur, f. eben bey jagen.

Von den mit den Thieren nennt man sie:

Bären-Jagd, Genssen-Jagd, Hasen-Jagd, Hirsch-Jagd, Schmeine-Jagd, Wolfs-Jagd.

Mit-Jagd, bey den Juristen, conventio, die ein Lehen: Jert in einigen Ländern auf des Vasallen Feinden hat.

Nach-Jagd, persecutio latronum & malorum hominum superiorum iustis.

Reppel-Jagd, venatio simultanea.

Wer-Jagd, hat der König in Preussen in Hinder-Pommern, f. Pomerische Jagd-Ordn. 1719. p. 62. um Bartholomäi, da man Stelle, Städte macht, und die aus der Stadt oft Leute dazu geben müssen, aber hernach die Stelle, Städte auch gebrauchen.

In Thüringen hat der Lehen: Herr auf den meisten Feldern der Adelichen die Wer-Jagd *Leysers Jus Georg.* l. 3. c. 12. u. 70. als die Grafsch. von Schwarzburg, Abste. *Frifch.* tr. de Convent. Memb. 2. f. 2.

Wasser-Jagd, venatio in qua feras pelluntur in aquam ibique necantur.

Im Bagrischen sagt und schreibt man Jaid, gejaid, *Kraiser Jus Venandi Bav.* p. 1. von den Fürstlichen Lutz: gejaidern und Wildpauen, Erb- und Gnaden-Jaidern.

Gejaids-Verwalter oder Wildmeister, *ib.* p. 42. auch im Österreichischen, ratten am Gejaid, *Petz. Script. Austr. Chron. Leobituf.* col. 968.

jachen, für jagen, veraltet.

Altengl. *Vocab.* fol. 74. b. hat seuchen.

jöuchen hat *Tschudi T. II.* p. 126. b.

Für Jagd hat man gesagt und geschrieben, Jaer, *Schepflig Constit. March.*

Jacht, *Chytr.* col. 284.

Jagen kommt mit dem Griechischen *αζευ* überein, einige Deutsche haben das j. als g. initiale flaret ausgeprochen, gleich als das jachen, wie auch einige sagen, davon ist das Italiänische cacciare, und von diesem das Französische chasser.

jäh, f. jäh.

## Jahr, n.

annus, annum tempus, die Zeit von 12. Monaten, und 365. Tagen.

vo. 1368 Jahr, anno superiore.

viel Jahr hintereinander, longa series annorum

beym Anfang des folgenden Jahres, auspicio postero anno; sub auspicio sequentis anni, es war kaum ein Jahr dazwischen verlossen, vix annus intercesserat.

das Jahr ist meistens vorbei, jam major pars anni processit.

bald zu Ende des Jahres, anno ferme circumacto, sub anni exitum.

ein Jahr zurücker legen, annum conficere.

das Jahr hat 365. Tage, annus describitur in trecentos & sexaginta quinque dies.

ein Jahr ums andere, alternis annis.

er ist nun drey Jahr todt, hujus a mortelico annus tertius est.

einem ein Jahr lang Zeit lassen, dare alicui annum temporis spatium.

Jahr aus, Jahr ein, continue.

eine Zeit von zwey oder drey 10. Jahren, biennium, triennium, u. f. f.

seine Jahre hermandern, certum annorum spatium peregrinari, bey den Handwerks-Leuten.

vor drey Jahren, abhinc triennium.

Jahr und Tag, jam annus abiit.

Jahr und Tag, ist im Sächsischen: Recht ein Jahr, sechs Wochen und drey Tag, f. Jahr-Grift.

übers Jahr, vertente anno.

es ist schon übers Jahr, annus est, & quod excurret.

verm (vor einem, oder vor dem) Jahr, praeterito anno.

ver Jahren, das ist, vor Zeiten, ehmalis, olim. Straßburg. Policey: Ordnung An. 1628. p. 12.

zu Jahr, das ist, übers Jahr, Kayserob. Post. fol. 5. b. Wann man in die Liven: Baum mit Nengeln wirft, geben sie zu Jahr nicht als viel Frucht.

Jahr, für eine oder mehr Zeit des Jahres.

ein trockenes Jahr, siccus annus.

ein nasses Jahr, pluvius annus.

ein heißes Jahr, fervens annus.

ein temperirtes Jahr, mitis, temperans.

Jahr, beym menschlichen Alter.

viel Jahr älter seyn als ein anderer, multis annis præstare alicui.

noch nicht volle sechs Jahr alt seyn, sextum ætatis annum nondum egressum esse.

ins jehende Jahr gehen, decimum annum agere.

bey ziemlichen Jahren seyn, grandem natum esse.

ischen bey Jahren seyn, ætate jam profectum esse.

viel Jahre auf sich haben, ætate gravem esse, magno natum esse.

die besten Jahre, viridis ætas.

in seinen besten Jahren seyn, florere ætate, ætate integra esse.

er ist 30. Jahr alt, triginta annos habet.

er ist im 30. Jahr gestorben, obiit anno ætatis trigelimo.

zu seinen Jahren kommen nach dem Sächsischen: Recht, 21. annos habere, sui iuris esse.

Jahr im Holz, annuli circa centrum medullæ arboris. Die Ringe im Stamm: Holz, wann man es nach der Quer durchsägt, darau man sehen kan, wie alt ein Baum ist, weil er jählich um einen solchen Ring dicker wird.

jählig, *adj.* annuus.

ein jähriges Alter, ætas annicula.

ein jähriger Zins, iænus unius anni.

jählig, *ron*, annum esse.

viertel-jählig, quinqueltis.

acht-jählig, octennis.

achtzig-jähriger Mann, octogenarius.

hundert-jählig, secularis.

minderjährig, minorennis, volljährig, majorennis.

Minderjährigkeit, minorennitas.

Kleinjährig, annulus se tangentes circum medullant; das Binbaumen, Holz ist hornfest und kleinjährig vermaachen, Flemming Teufel. Jäger pag. 76.

jährlich, adj. annuus, anniversarius.

die jährlichen Abrechnungen der Hitze und Kälte, annua varietates calorum & frigorum.

ein jährliches Fest, sacra anniversaria.

die jährlichen Kosten, annui sumtus.

jährlicher Unterhalt, annuum.

einem sein jährliches Gehalt ordnen, annuum constituere alicui.

adv. Jahr: jährlich, vulg. quotannis, Preuss. Landes-Ordn. fol. 43. a. annuatim, anniversarie.

jähren, vulg. Imperfon. es jähret sich, annus est.

Jährling, ein Thier das ein Jahr alt unter dem Zucht-Vieh, anniculus.

bejährt seyn, etate provectum esse, multos annos habere.

erjähren, erläßt seyn, praescribi. continua possessione acquiritur. Luther. an den Teutschen Adel. Er hat es unter keinem Titel, es hats ihm niemand geben, noch geliehen, so ist es auch nicht ererben, noch ererbet.

verjähren, inveterascere, obsolescere, verjährt, alt, obsoletus.

in den Rechten, usu capere, post diuturnam usus fructus perceptionem, rem tandem propriam acquirere.

Verjähren, praescriptio, usucapio, onis.

Jahr: Arbeit, f. bey den Handwerkern, labor annuus live unius anni probatio.

in Jahr: Arbeit stehen, in einem Proh: Jahr bey einem Meister stehen, weil sich ein solcher Gesell um das Meisters: Recht gemeldet.

ein Jahr: Arbeiter, der in Jahr: Arbeit bey einem Meister steht, ehe er kan Meister werden, opifex junior qui probatur an opificium intelligat.

ein Jahr: Gesell, id.

ein Jahr: Schneider, id. das ist, der noch ein Jahr als Schneider: Gesell an einem Ort arbeiten muß, ehe er Meister werden kan.

Jahr: Befoldung, stipendium annuum, was einer von jährlichen Gold bekommt.

Jahr: Buch, n. annalis, Chronicon, worin man die jährliche Geschichten schreibt.

Jahr: Bündnis, das nur auf gewisse Jahre gemacht wird, Tschudi T. I. p. 56. a.

Jahr: Fest, n. sacrum anniversarium, sacrum solemne, das zu einer gesetzten jährlichen Zeit begangen wird.

Jahr: Frist, f. annum spatium, f. oben Jahr und Tag.

innerhalb Jahr: Frist, anno transacto.

Jahr: Gang, m. annuus cursus.

im Predigen, methodus annua pastorum.

Jahr: Gebung, venia etatis. Etatis ab impetiali beneficii suppletio. Jus legitimae etatis quod minorennis impetrat.

Jahr: Gedächtnis, anniversarium, die verfloßene Jahr: Zeit des Angedenkens einer Sache.

Jahr: Geld, n. annuum salarium. jährliche Befoldung.

Jahr: Gerichte, judicia quae quotannis in quibusdam pagis Thuringiae instituuntur. Friesch. Supplem. Resoldi. Jahr: und Rugs: Gerichte, f. Rugs.

In quibus singuli ex populo sub juramento tenentur revelare quicquid Domino vel rei publicae nocivum sciunt & a quo perpetratum est. Daran ein jeder eidlich aussagen muß, was er von dem Herrn oder der Gemeinde schädliches gesehen hat.

Jahr: Gesell, f. Jahr: Arbeit.

Jahr: Gewächs, n. annona, was alle Jahr an Nahrungs: Mitteln wächst.

Jahr: Hundert, n. seculum, eine Zeit von hundert Jahren.

Jahr: Kleid, Stumpf. Helv. fol. 305. a. velis annua, das man einem Pfarrer jährlich geben muß, hieß auch Badt: Grende.

Jahr: Knechte, oder Träger, so die Sole bey den Hällischen: Salzwerk vom Brunnen weg vor die Kiste tragen, und daselbst in die Sole: Fasse gießen, Hohndorf p. 9.

Jahr: Kugen, laganum, in memoriam natalis e. g. filia vel filii. den man jährlich am Geburts: Tag einer Person backen läßt.

Jahr: Lohn, n. annuum, was man einem zum jährlichen Lohn gibt.

Jahr: Markt, n. nundinae, ein Markt der jährlich zu gewisser Zeit gehalten wird, zum Unterschied des täglichen Marktes, oder des Wochen: Marktes.

der Platz zum Jahr: Markt, forum nundinarium.

Jahr: Schneider, f. Jahr: Arbeit.

Jahr: Tag, f. Neu: Jahr: Tag, Calendae Januarii.

Jahr: Wachs, m. annona, annuus frugum proventus.

der Jahr: Wachs an einem Baum, turio.

Jahr: Wochen, septimanæ septuaginta apud Prophetam Daniele efficientes annos 490.

Jahr: Zahl, f. æra, annus a nativitate Christi, von gewisser Zeit des Erbauens einer Stadt oder der Aufrichtung einer Republic oder des Anfangs einer Religion u. d. g.

Jahr: Zeit, f. Stumpf. Helv. Chron. fol. 305. a. jährliche Begängnis des Gedächtnisses eines Verstorbenen, anniversarium.

die vier Jahr: Zeiten, quatuor tempora anni in Calendario.

die Jahr: Zeit so die Sonne macht, tempus annale, quod sol suo circuitu definit, commutatio quadripartita anni.

Jahr: Sirkel, annuli circum medullam arboris qui annos incrementi indicant, die Kreise und Ringe um den innersten Kern eines Baums herum.

Fren: Jahr, annus immunitatis.

das Früh: Jahr, n. ver, vernum tempus, der Frühling.

gut Jahr, Altensteig. Vocab. was man zu einem guten Jahr schenkt, strena, munus quod datur omnis boni gratia, principio novi anni fol. 36. d.

Jubil: Jahr, annus Jubilæus, Jubilæum. alle hundert Jahr gefälliges Fest, als bey den Juden ehnmals, und hernach bey den Christen. Das hundertjährige Andenken in der Römischen Kirche aber bis auf 25. Jahr abgekürztes Fest.

Kirchen: Jahr, dominica I. Adventus, da die Evangelia und Episteln: Lectionen zu Ende sind, und wider von vornen angefangen werden, annus explicationum cursus.

Lehr: Jahr, tyrocinium.

die Lehr: Jahre ausstehen, rudimenta tyrocinii ponere.

die Lehr: Jahre aushalten, in disciplina manere.

New: Jahr, annus novus, calendae Januarii.

New: Jahr wünschen, felices Calendas Januarias precari, f. l. l. l.

Prob: Jahr, annus probationis.

Schalt: Jahr, annus bissextilis, qui habet diem intercalarem, das einen Tag mehr als die drey vorhergehenden hat, 366. da die andern nur 365. haben.

Sterbe: Jahr, emortualis, darinnen jemand gestorben.

Stufen: Jahr, annus climactericus, allezeit das neunte Jahr des Lebens eines Menschen, sonderlich gegen das hohe Alter zu, als: 7 mal 9 ist das 63te.

Trauer: Jahr, annus quo durat luctus.

Wander: Jahr, annus peregrinationis, bey d. Handwerks: Gesellen.

Wittens: Jahr, annus quo durat luctus vide vel gratia & beneficium in hoc anno, so las die Traur einer Wittwe oder die Wohlthätigkeit so sie als Wittve zu genießen hat.

Wit: Jahr Anglo: Sax. gear. Goth. Ge kommt das Griechische  $\alpha\gamma\epsilon\alpha$   $\eta\alpha$  Ver. übertr. Der Anfang des Jahres für das ganze Jahr, da Spiritus ist nur geändert für  $\eta\epsilon$ . Ger. Lat. ver. ist Jar.

Der Jahr in der Preussischen Landes: Ordnung 1777. fol. 27. b. zwischen Ostern und Pfingsten.

Jammer, m.

quiritus lamentabilis, lamentatio; querula quæ dolorem testatur, Beslagen und Anzeigen des Schmerzens.

Jammer, Elend, Schmerz oder Noth, die das Jammern mit Worten verursacht, miseria calamitas.

Jammer und Noth, deploranda calamitas Jammer und Schad, miserandum damnum.

in grossen Jammer stecken, miseria & turba premi.

für Jammer, oder in seinem Jammer vergehen, miseria confici.

wann das geschieht, so weiß ich meines Jammers kein Ende, peri, si hoc sit.

jammern, n. lamentari, voce tristi dolorem testari.

sich jammern lassen, tangi alienis malis, misericordia moveri.

es jammert mich deiner, miseret mei tui, doloribus tuis angor.

jämmerlich, adj. miserandus, miserabilis, deplorandus, flebilis.

jämmerlich, adv. misere, miserandum in modum, miserabiliter.

bejammern, v. a. miserari aliquid, es ist zu bejammern, dolendum est.

Bejammerns würdig, miserandus.

das Bejammern, commiseratio.

jammern, scheint eine Onomatopoeia zu seyn. Kero im Gloss. hat nur amern, es lemt überein mit weinern, für weh mir! also amern, gleichsam ach mir!

Jan, oder Jahn,

ein Wort der Bretspieler, wann einer seine Dame bekommt, sagen sie, er ist Jan, victus est turpi modo.

Es scheint es kommt die Wort vom zusammengezogenen Namen Johann, Jahn, auch Engelländisch John, oder Franz. Jean. das ist so viel als Hans, Hånsel. Er ist Jahn, das ist, er ist noch unter den Anfängern, die das Spiel noch nicht recht können. Jean qui ne peut, sagen die Franzosen für einen ohnmächtigen, pour un impuissant, ce qui est un terme de Trique trac, f. das Diction. de Trevoux, bey dem Wort pouvoir.

verjahren, ein gedichtetes Wort bey den Jähren. Teutsche Sprichw. fol. 193. a. Du tarrst beiseiten den Haus und die Hausen, und verjahren das ihre im Sonnen: Bett. Mendicabula, quæ sub nomine Egyptianorum circumvagentur, beiseiten, ist betrogen, Haus und Hausen, den Hauswirth und Hausmichin, und verjahren, verspielen, verzehren das ihre, sursum ablata consumunt securi, im Sonnen: Bett, des Abends und des Nachts, wann die Sonne untergegangen und gleichsam zu Bette ist.

Jasen oder Gassen, f. Gassen.

Janitschar, ist ein Türckisches Wort, Geniteri, novi homines sine militibus, tyrones, wie es Leon.



*Leenclavius in Pandectis hist. Turciae p. 246.*  
*sq. erklärt, miles pratorianus, der Türken be-*  
*stes Fuß-Volk.*

**Jacken, f. Jacke, toga prateata. Pitt. Fris. Da-**  
*Sp.*

**Jäcken, f. gären.**

**Jäcker, f. Weicht, gären.**

**Jäsen, f. gären.**

**Jasmin, weil es vom Französl. genommen, muß**  
 man das J als Sch aussprechen, Jasmin,  
 Eschamin. Ital. Gelsimino. Heyden Kräu-  
 ter: Verstandigen, Jasminum, Jellseminum.

weisser Jasmin, Jasminum Catalonicum  
 flore albo, Spanischer Jasmin.

gelber Jasmin, Jasminum flore luteo.

Jasmin-Öl, weil die Blumen dieses Ge-  
 wächses wohl riechen, wird ein Öl davon ge-  
 macht, oleum jasmini.

**Jaspis, m. ein edler Stein, gemma jaspidea. Ja-**  
*spis, idis.*

**Jätten, jätten,**

farrare, herbas inutiles evellere, runcare.

das Jätten, farratio, opera farratoria; ope-  
 ra runcatoris.

**Jät-Zacke, oder Haut, sarculum, runco.**

**Jätter, farrator, runcator.**

**ausjätten, ab herbis noxiis purgare, erun-**  
*care, runcando auferre.*

**Jätten, wird auch gätten geschrieben, und**  
 scheint, es komme von gät, gasse, weil man die  
 Gänge eines Garten sonderlich gätet, und von  
 allem Graß reiniget.

**Jätter, eine Art Fische, fast wie die Gbßen, doch**  
 schmähler, länglicher und dünner, die Augen  
 Gold, gelb, die Floss Federn blaulich, sind  
 gute Brat-Fische.

**Jauche, f. Gauche.**

**Jauchzen, n.**

exclamare laetitia, ovare.

jauchzen über etwas, ob aliquid, wegen  
 glücklichen Fortgang, successu ovare,

einem jauchzen. Jauchzet dem Herrn,  
 ovantes obviamite, ovate Domino.

**Sejauchze, n. frequens & magnus multo-**  
*rum hominum clamor laetitia.*

das Jauchzen, ovatus, clamor ovantium.  
 er geht mit Jauchzen daher, ovans incedit.

er läuft mit Jauchzen herzu, ovanter ac-  
 currit.

Das gemäßigste Freuden-Geschrey von dem Bau-  
 rischen, und vom Geschrey der Besoffenen zu  
 unterscheiden, hat man an vielen Orten im  
 Gebrauch dieses legten mit Juchzen auszu-  
 drücken, für Jauchzen.

juchzen, rustica voce inelamare, jubilare,  
 ebriorum more clamare.

das Juchzen, jubilum.

juch, interject. evax.

ein Juchzer, vulg. clamor rusticorum, jubi-  
 latus.

Die Griechen haben ja, f. unten so, jodute. It.  
 ja, von Betrundenen sagten sie *iaxxi*  
*iaxxi*, davon Jachus, Bacchus.

Das Lex. Pitt. hat bey so auch die Interj.  
 jauch, davon jauchzen, f. oben Guff.

**Jauner, Stisser in Jagd und Forst-**  
 Historie, Beylage. p. 132. sieht aus einer  
 Würsch-Ordnung dergleichen Lumpen-Gesind  
 zusammen, die ausgeschlossen seyn sollen, als  
 Jauner, Zigeuner, Landsahret, Kessler, ic.  
 vagabundus, apolis.

**Jauner-Gesindel, ein Lumpen-Gesind,**  
 als Zigeuner, sonderlich in Schwaben bekannt,  
 haben ihre eigene Zunft und Sprach.

**Jaute, f. T. II. Script. Bransv. p. 953. eine**  
 warme Jauten. Es wird im Auctore er-  
 klärt: unum quartale cerevisie calida, sine  
 pane cum modico butyri. Buschius in refor-  
 matione monasteriorum. War also ein warmes

**Bier, keine Bier-Suppe, wie der Auctor des**  
*Indicis dieses T. II. sagt.*

Beym Frischlino in Nomencl. c. 131. wird  
 es Jause geschrieben, und übersetzt Merenda.  
 Eine Unterjoch zwischen Mittag und Abend-  
 Essen.

**Jben: Baum, Obbaum oder Jörchen: Holz-**  
 Stumpf. Schweiz. Chron. fol. 555. b. f.  
 mehr in Eiben-Baum, taxus.

**Jbisch: Greiß, f. Stumpf. Schweiz. Chron.**  
 fol. 558. des Steinbocks Greise, von  
 ibex, ibicis femina.

**Jbisch, ein Gewächs, hibiscus.**

**Jbisch-Wurzel, malvaviscus.**

**Ich, Pron. 1. pers.**

**Ego.**

Die verwandten Sprachen sagen ich, außer Dan-  
 ieg. das Lateinisch ego, kommt mit ich über-  
 ein, welches die Tochter des Latins in io.  
 Ital. je. Gall. y. Hisp. verwandelt.

Im Gloss. Lipsi. steht in einer edition so ben  
 soll heißen le ben.

Etliche neue Leute haben ein Abstractum davon  
 gemacht, die Ichheit, wann sie von der  
 Selbst-Liebe reden.

Ein Freund ist mein anders Ich, amicus alter  
 ego.

**Ich,**

die Endung einiger Thiere männlichen Ge-  
 schlechts, als Gänserich, anser mas. Enterich,  
 anas mas, Tauberich, columbus.

Es hat diese Endung auch bey Benennun-  
 gen der Menschen, Plag gehabt, als Wüterich,  
 tyrannus.

Und ist vielleicht auch in vielen Namen der Leute  
 noch übrig, als Friederich, ein Frieder, Befrie-  
 der.

**Ich,**

bedeutet hinten an einigen Wörtern, locum  
 & q. rinitatem. als:

Das Rödrich, von Rohr, arundinetum.

Das Bründrich, loca paludosa, von Moor,  
 Morast.

**Ich,**

die Endung der Adjectivorum wird ver-  
 mengt mit den adjectivis possessivis die sich  
 nur auf sich enden, so mit dem Lat. icus, oder  
 Griechischen ικος, überein kommt, als, bey  
 den meisten ist steinig und steinicht ganz ein-  
 ley, da sie doch sehr unterschieden sind, steinig  
 ist das Possessivum, ein steiniger Adler, ager  
 saxosus; aber steinicht ist, quod imitar saxi est.  
 Was als Stein und für Stein zu achten, von  
 diesem achten ist achtig an statt icht, als  
 im Rittersch. Felsachtig für Felsicht. Chytra-  
 us Nomencl. Saxon. col. 41. oder achtig, richtig,  
 bey eben diesem Chytras col. 41. Hüll. dups  
 sterachtig, subobscurus.

**Ich,**

ichte, (f. nicht, res, nemicht für nicht,) icht, et  
 was aliquid.

die Welt hat nimmer icht, übrig, Teutsche  
 Sprichw. fol. 321.

seinen Gaden (Kram-Laden) aufstehn, daß  
 er icht daraus verkauffe. Gold. Constit. c. XV.  
 P. XI.

**Ich,**

ichte, etwan, forte, fortasse, Kayserob. Post.  
 über Joh. VII. fol. 66. wird er icht unter die  
 Heiden geben. Versio Vet. Pfahn. II. Ann.  
 1494. ne quando, ichte, türne, und ihr icht  
 vergeet von dem gerechten Weeg, Goth. gah-  
 thau, gathau, ichtmann, forlan.

**Ich,**

Nider-Sächsl. für das Hüll. icht, oft, de Wat er  
 sparkeden, (funkleten) des Nachtes, icht se

full Jures brennen, als ob sie voll Feuer  
 brennten. T. III. Script. Bransv. p. 322. und  
 p. 373. icht one wat an den Wagen schelde,  
 als ob ihnen etwas an dem Wagen fehlte.

**Ichs,**

etwas, aliquid.

In Chron. Hagenii. er sollte niemanz icht sa-  
 gen, ist bey einigen Ober-Sächsen noch ge-  
 bräuchlich, setzen aber gemeinlich das etwas  
 oder was dazu, es mag ichte was seyn, für  
 irgend etwas.

Stettler, Helv. annales P. I. p. 453. hat ichs  
 zit. Item die Straßb. Polic. Ordn. append.  
 p. 46. und Jülichische Rechts-Ordn. p. 156.  
 ichteswanne, für etwan. Script. Bransv. T.  
 III. p. 100.

**Idiot, idiota, illiteratus, ein unwissender, un-**  
 gelehrter, unersahrner Mensch, Besoldi Con-  
 tin. idioten, imperiti. LL. ignari, idiotæ.

**Je,**

macht bey numeralibus distributiva, je zwey  
 und zwey, bini.

je, bey den ordinalibus und andern Wörtern,  
 quisque, quæque, quidque, &c.

je das fünfte Jahr, quintu quinquanno,  
 je das beste, optimum quodque.

je für iemehr (zusammen gezogen immer) veralt-  
 tet, semper, heri soler ut, subinde.

es ist je einer reicher als der ander, ubique,  
 vel semper alius alio dior est.

es betriegt je einer den andern, alius alium  
 decipit.

je für immer, kan verdoppelt werden, das fort-  
 wehren gewisser zu machen.

ich habe dich je und je geliebet.

je bey den Comparativis wird verdoppelt.

je höher du bist, je mehr demüthige dich,  
 quo - eo; quanto - tanto.

je, für ja, certe, veraltet, wir müssen je bekennen,  
 es ist je gewislich wahr.

je, steht oft für jemahls, unquam, habt ihr mich  
 je untreu befunden? wer hat solches je ge-  
 hen?

jedoch, conjunct. von doch und je, tamen, attamen, veruntamen.

jemahls, adv. unquam.

jemand, aliquis.

**Jeder,**

steht allezeit ein dabey Pronom. absolut, und  
 Conjunct. das ist, ein Pronomen das allein und  
 bey einem Substantivo stehen kan.  
 ein ieder, soem. eine jede, neutr. ein jedes,  
 quilibet, quisque, unusquisque.  
 an jedem Ort. Sie fanden bey jedem ein  
 Messer.

Colerus Haus-Buch, I. 11. und andere haben es  
 wider die Regeln des heutigen Gebrauchs  
 mit Declinations-Endungen geschrieben, als  
 im Genit. eines jedern Amts: Privilegien.  
 Im Ablat. an statt in einem jeden, in jederm  
 Vorwerk. Es ist aber doch eine Spur, daß je-  
 der von jedweder zusammen gezogen, wel-  
 ches man ehmahls also declinirt.  
 jedweder (f. weder) omnis, eine jedwede,  
 ein jedweder.

Jeroschim. hat gweder.

Tschudi T. II. p. 68. b. demeder, f. weder.

Die Alten haben an statt des d, in diesem  
 Wort einen Palatinam gehabt, f. jeglich.

jederman, pronom. quilibet. Gen. jeders:  
 mans, cujuslibet.

jedesamahl, adv. quolibet vice.

jederzeit, adv. quolibet tempore, für zu je-  
 derzeit, nunquam non.

jeglicher, quilibet, unusquisque, eine jegliche,  
 Fam. ein jegliches, Neut.

Dieses Pronomen ist zusammen gezogen von  
 zwey Wörtern, davon das hintere welcher ist,  
 das vordere aber gar seltsam verändert worden.

Nider-Sächf. in Reithmaß. Braunsch. Kirchen-Chron. p. 225. P. II. ichtes weller Borger, quilibet civis.  
Im Kerone cocowelihhera citi, omni hora. cogoweri, usque quaque.  
T. III. Script. Brunswic. p. 85. jowelker, quilibet.

p. 452. c. l. jowwelken.  
Anglo-Sax. æghwylc.

Für ichtes weller hat man zusammen gezogen gesagt.

isch, T. III. Script Brunsw. p. 51.

isch, im Österreichischen, s. Herr Mosers Biblioth. MS. p. 120.

Jelle, s. Jel.

Jenau, Jemmau, Pitt. Genua, die Stadt, und Resp. in Italien.

Jenuwegen, Genueser, s. oben Genua.

Jener, Pronom.

Jene, jenes, ille, illa, illud, deutet das fernere oder entfernte an: diefer, diese, dieses aber, das nähere, als: Faulheit schwächt den Leib, Arbeit stärkt ihn, Jene befördert das Alter, diese verlängert die Jugend, ignavia corpus hebetat, labor firmat, illa maturat senectutem, hic longissimum adolescentium reddit.

Jener, für quidam, aliquis, wann man eine Person nicht nennen kan oder will.

Wie Jener sagte: Jener Teufel, der unter die Reihe der Ketzer gehört.

man einige Jagen, das danke die dieser und Jener, verstehen sie den Teufel darunter.

Jener, braucht man auch vom Ende der Zeit und dem was dahin geschehen, oder darauf folgen wird.

an jenem Tage, inextremo judicio.

in jenem Leben, in vita aeterna.

in Jener Welt, in futuro seculo.

Die Alten haben vernem g, anstatt i, gehabt, Goth. gains ille, gainai, illi, gaindvaurhs, illuc Zell. gindwurtis illorum.

Jerosch. gyn illum, ginre ille.

Kayserb. Postill. fol. 147. b. wann der Kump der dich und gemein geladen hat. Ic. so in Jener Zeit der dich geladen hat.

Ander haben den ersten Buchstaben gar ausgelassen, und es für Jenes geschrieben, als im Chr. I. c. 15. der eine rief dich, der ander ens.

Tischb. T. II. p. 126. einer wolle dich, der ander ens.

Es ist Jener von Jend und einer zusammen gezogen.

Jenig, wird mit dem Artikel der, die, das, gebraucht.

Derjenige, diejenige, dasjenige, ille, illa, illud.

Ein Pronomen relatiu: nam, Es folgt allezeit der, oder welcher, oder so, anstatt derselben, darauf noch dasjenige folgt, was für welches, im plurali diejenigen, welche.

Es steht dieses Pronomen oft in dem folgenden als:

Ihr wisset nicht was ihr bittet, für dasjenige was ihr bittet.

wer verharret bis ans Ende, für denjenige welcher verharret.

Wann die Alten das ig, am Ende ausgelassen haben sie das n, verdoppelt.

In Reithmaiers Chron. P. II. p. 226. der Jener, Nider-S. für diejenigen.

Kayserb. Post. fol. 8. den yhennen, für denjenigen.

genkelt, oder jenseits, prop. mit dem Gen. für aufseiner Seite, ultra, trans.

Jenseit der Stadt, jenseit des Flusses.

Wann der Artikel des davorstehenden Nominis darauf folgt hört man nur jenseit, eben s. steht diese Partikel aber ohne Casu, so hört man das s, er wehnt jenseits, der andre diffinit.

Jenseitig, adj. ulterior.

Jendert, irgend wann, Poema Germ. T. II.

Script. Medii ævi Eccardi col. 1489. Item Kyff im Spiegel der Gesundh. fol. 20. An. 1545.

Jndert, Jerosch. MSC. yndert, im Zort leder.

Jennert, Tischb. T. II. p. 65, a. Jenen. Kayserb. Post. fol. 191. Ist unter allen deinen Kindern Jenen ein Kamer, ein Kripi, der, der muß ein Mönch werden, Jenen, Jena, Königeb. i. 14.

Jnindert, für niemand, Kayserb. Post. es diene niemand zu als ic. Jnindert, fol. 94. b.

Jndert, Martlef.

Jenner, u. Januarius, der erste Monat im Jahr.

Jerusalem, Hierosolyma, e. oder Hierosolyma, orum, die Haupt Stadt im gelobten Land.

Jerusalem: Blumen, aus Constantino-politani. lychnis Chalcedonien.

Jeich, s. Jagen, Gicht.

Jessen, eine Art Fluß-Jische. In der Chur-Sächf. Fisch-Ordn. s. 16.

Cyranus col. 387. hat Jesen, alausa, oder alofi.

Jesum, Jesus, vom Griechischen, und Hebräischen, Salvator mundi.

Es wird dieses Wort nach dem Latein declinirt in den Endungen Jesum, und Jesu.

Jesuit, Jesuita, s. Societate Jesu.

Einer aus dem Jesuiten-Orden, patres Ignatiani, live Lojole, die Jesuiten.

Jesuirisch, adj. Jesuiticus.

Jesen, s. Jagen, Jarrre.

Jeschen, s. Jagen.

Jehund, Jent, Jengo, Jeng,

Jegund scheint ein Compositum zu seyn, und die andern nur Verkürzungen von Jekund, das um ist es hier voran gesetzt. Die alten Leute schen sauten nur zu, für jam, nunc, s. in Schiller aus dem Kerone und Tatiano und im Neptis ist nur zu, für jam. Darnach hat man stund daran gesetzt, s. untern stund für Zeit

gemein, wie man nach für Jegund sagen hört op, oder up stund, anderswo findet man aufstund, jam, stund war auch so viel als mahl, andere Jund, das andern mahl, wie es noch Jent so viel heißen kan, als mahl, bald, oder Jent, die Jent, Jent, das ist, bald Jent, oder ein mahl Jent, bald oder ein andern mahl Jent; Jund, war auch so viel als Jam, von Jehen, wie man sagt stehenden Fußes, Jend Jund, hier Jend mahl, oder drossend: so findet man Jekund, und Jekend, als im Ezechiel MS. Spenerius 2. Sam. III. 28. cum auschit David rem jam, gestam, also David horte das Jekend, das Ding geschehen. Item, wie man für Jekund oder Jent auch sagt aniege, so steht in der Jüdisch. Poet. Erdrung p. 8. anstund.

Aus Jekund, ist also werden Jent, aus diesem Jekund und Jnt, jam, nunc, hoc tempore, hic hora in praesentia, hodie.

Wann Jekund zweymahl aufeinander steht, so heißt es bald, als: Jent Jent, Jent Jent, nunc hac, nunc ille.

Einige wollen das Jekund, oder Jekund, noch weiter verkürzen, und schreiben gar nur Jg. Es solten aber wenige diese Neuerang, das e, hat ein altes Recht in Jekund, oder Jek. Es ist vor Alters gar als ein Diphthongus an J. geschrieben worden, im Kerone ist zu, jam, de J. nachst in g, und hernach Jod, gewesen, der J. den Vocau haben muß. Ob gleich im Nider-Sächf. einige das J, für e, gesetzt, so haben sie doch das g, behalten, als Jgund, T. III. Script. Brunsw. p. 114. Andere machen es gar zu lang, und sagen J. Jekund, so rückt man aus einem Jekund in den andern, weil man nicht auf die Etymologie, oder das Al-

terthum sieht, sondern nur auf den verborbenen Laut der Vöbel: Mäuler, Kayserb. Postill. fol. 160. hat Jekund an, für Jek. Jekig, adj. hodie, nunc, praesens, hujus temporis quod nunc est.

Jgel, m.

erinnens, hericus.

Jgel, ist dem Ursprung des Wortes nach, mit dem Griechischen ἐχίνος verwandt.

Im Lat. aber ist echinus ein Wassers oder Meer-Jgel, piscis ex genere cancrorum aculeatus.

ein Jund-Jgel, erinaceus rostro canino ein Schwem-Jgel, erinaceus rostro tuiolo.

oder im Spott, homo furcillus.

Jgel, ein gewisses Eien von Stalbs-Zehr, Ecken und gerieben: Semmel, wie ein Jgel formirt. Wannes trocken ist, mit Wanden bestech, und länglich geschnittene Wanden, und geb den.

Ihm, der Dat. und Ablat. sing. Mascul. des Pronom. er, illi, ei.

Ihm, für sich, gebraucht man selten mehr.

er dachte bey ihm selbst, besser bey sich selbst.

Ihn, der Accusat. sing. masc. des Pronom. er, eum, illum.

Ihnen, der Dativ. und Ablat. Plural. des Pronom. der dritten Person, sein, illis, eis.

Weil man im Reden und Schreiben nunmehr Stufen mach nach der Würde der Person, wo ter du, ihr, er, sie, und brauch, dieses sie, auch gegen die andere Person, so meinen die L. zu sagen, man müsse in allen casibus des Plural. Jagen, sie, als man sagt im Nominat. zu einer Person die man im 4ten Grad anredet:

sie haben es mir gesagt, ex te audiri.

im, Genitiv. ihrer, s. ihr.

Ihm, Dat. und Ablat. ihnen, ich hab es ihnen zu danken, (nicht, ich habe es sie zu danken,) ex benignitati hoc debeo. Ich habe es von ihnen, (nicht von sie,) e tuis manibus accepi, oder ex te audiri.

Wie man im Singulari ihm, nicht mehr anstatt sich, gebraucht, so geschieht es auch im Plurali, als, sie haben ihnen das Leben genommen.

Wann man von der dritten Person redet, so heißt es illos interfecerunt, versteht man es aber so, daß die, von denen man redet, sich selbst das Leben genommen, so muß auch sich für ihnen stehen.

Ihr,

die andre Person, Plur. Nominat. Gen. eorum, eorum, eorum.

Ihr, kommt von iher, Kero. für euer. Gildes Conf. An. 102. hat iherer.

Ihr redet, und wisset nicht was.

was sagt ihr?

Dieses ihr, steht allezeit bey einem verbi Plur. Nominat. und geht auf mehr als auf eine Person.

Ihr, aus Höflichkeit, an statt du, und geht nur auf eine Person, die man nicht sonderlich ehret.

Hört doch ihr Landsmann! ihr Jünger Menschen!

Ihrzen, zu einem ihr sagen, an statt du, euer, nicht duzen, alloqui aliquem in secunda persona plurali. Lat. bar. vultitare.

Ihr, Dativus und Ablat. singul. des Pronom. femin. generis, sie, illi, mulieri.)

sag: ihr, daß sie sich nicht darauf verlaßt.

mit ihr, cum illa, aus ihr, ex illa.

Ihr, aus Höflichkeit, an statt: dein oder euer, zu beiderley Geschlecht, zu einem oder mehreren.

ist das ihr Vater? est ne hic pater tuus?

Wann man mit einem redet, vester? Wann man mit mehr als einem redet.

Ihr, Pronom. Possess. Fam. ejus, suus, suus, suum, wird declinirt.



ihres, ihrem, ihr, von ihrem, ihre, ihrer, ihren.  
 ihre, *Plur. Pron. Possess. conjunct. commun. eorum, earum, sui, sua.*  
 ihre Eltern, parentes illorum, illarum &c.  
 ihre, anstatt die Ihrigen, steht ohne *subst.* Pronomen Absolutum.  
 sind das meine oder ihre? anstatt die Weigen oder die Ihrigen, mei aut illorum.  
 seine sind wir, die ihren sind noch da, *s. ihrig.*  
 ihrem, *Dat. und Ablat. von sie, Fem. Sing. beim Mast. Sie gibt es ihrem Sohn, dat filio suo.*  
 ich höre es von ihrem Sohn, audio ex filio ejus. Wann aber der Besizer viel, so bedeutet es eorum.  
 dieser ist ihrem (dieser Leute,) Geschlecht ein Schandfleck, hic famula eorum dedecus est.  
 ihren, *Dat. und Ablat. Pron. Poss. Plur. comm. Tert. person. eorum, earum, suis. It. vestris.*  
 ihrent, *Gen. sing. fem. oder Plural. comm. gen.*  
 Wann wegen, oder halben daran gehängt wird, für ihrer. Ihrentwegen, ihrenthalben, propter eam, oder propter eos, eas, ea.  
 ihrer, *Gen. sing. Pronom. sit, Fem.*  
 ich vergesse ihrer, obliviscor ejus.  
 (Coemine, sie giebt es ihrer Tochter, dat filia sua.  
 ihrer, *Gen. plur. von sie, Gen. comm. für derselben, eorum; illorum, illarum, illorum.*  
 ihrer viel, multi eorum. Wie viel sind ihrer? *It. vestrorum, vestrarum.*  
 thro, für ihrer, *Genit. plur. Tschudi T. II. pag. 66. An. 1417. Mit Iro Gunt und Willen.*  
 Heute in Tage wird es nur gegen hohe Personen gebraucht, thro Durchl. u. *s. fort, im Gen. und Dat. Das o ist nur der vocal des liquida r, Kero hat Iru, sua.*  
**Stefe,**  
 ist ein Namen einer Haube der kleinen Kinder, die glatt um den Kopf, daß nichts als das Gesicht heraus steht.  
 Kommt allen Schein nach von Eule, weil derselben Gesicht mit einem Strich umgeben, als wann sie eine Haube aufhätte, und daher auch eine Art davon, fonderlich Schleier-Eule heißt. *It. in Niderl. witer dem gemeinen Volk gebräuchlich. Im alten Vocab. von 1482. steht Poggelhaube, oder Englische Haub, XII.*  
**Ilgen, f. (Egidius.) Egidi.**  
 ilgern, kumpf werden, vor Alters von den Zähnen.  
*MS. Hist. Passonis ex Patribus. Unfre Better haben suwer Wimper geissen, und die Zähne der Kinder sind ilgern worden.*  
*Vet. Vocab. von An. 1482.*  
 ilgern, oder den ilgern, obstupefcare.  
*It. dasselb, Zen ilgern, obstupefcere.*  
**Ilming, f. Ilmis.**  
**Iluminiren,**  
 ist vom Lat. gebräuchlich worden. In öffentlichen Feuden heißt es die Feuer des Nachts mit Lichtern oder Lampen hell machen, und Gackeln an den Häusern anzünden, edium fenestras noctuluminibus exornare.  
 Der den Wahlen heißt es, coloribus transparentibus inducere imaginem arte sculptam. Suos reddere imaginis colores, ut sculptoris lineæ non tegantur.  
*It. Chartarum Geographicarum partes coloribus distinguere.*  
 Vor Alters hieß in MSten, das Buch hat hübsche Buchstaben, große Capitel, ist hüpsch illuminirt. Kayserab. Po. Stilk. fol. 18.  
**Illyrien,**  
 Illyria, idis. Illyricum, ein großes Land an Ungarn.

ein Illyrier, Illyrius.  
 Illyrisch, Illyricus.  
**Ilme, m.**  
 oder Ilmebaum, ulmus.  
*Coler. im Hausb. 6. 19. aus einem Holz: Kauff-Register im Ober-Sächsischen.*  
 ein Ilme zu Naben, 14. Br.  
 Ilmen-Holz, lignum ulmaceum.  
 Ilmen-Wald, ulmarium.  
**Iloff,**  
 eine Art Weere die in corymbis oder Trauben wie der Glieder wachsen. *Chytracius Nom. Sax. hedera; das an den Mauern hinauf wächst. col. 509. Ephen, weil es von einigen auch Ilaub genennet wird, und vom Chytr. auch Ioen, so scheint Iloff so viel als Ivolaub oder Ephen-Ilaub zu seyn.*  
**Iltis, m.**  
 viverra. Es wird dieser Namen sehr verändert gefunden.  
 Im Niderl. Iltig. In Schlesien, Iltier.  
 Im Oberl. Elstier, Iltisch. Iltimming  
 Teutscher Jager. p. 232.  
*Colerus Hausb. 6. 30. das Ildnis, oder Iltis.*  
 In der Kossackischen Kleider-Ordnung 1585. Iltie.  
 In Dapern Kbraisser Jus Ven. Bar. p. 38. Entes. Lat. ichis. Gall. furet. Holl. fret.  
 Iltie-Jalle, viverrarium, worinnen man die Iltie fängt.  
 im, für in dem.  
 Imbiß, *s. Biß.*  
**Imme,**  
 f. Bien, apis.  
 Immen: Haus, apiarium, Immen-Dauk, id.  
 . . . Korb, apiarium, ein Bien-Stock.  
 . . . Schwarm, examen, Bien-Schwarm.  
 Immen-Wolf, oder Brün: Specht, Col. Onomast. p. 295. picus viridis.  
 Immen-Mann, Immen-Wärter, apiarius *Chytracius Nomencl. Sax. col. 55.*  
 Immen-Flug, sich einen Immen-Flug anrichten, Bien ziehen, apiaria disponere.  
 ein Immer, ist in den Zeiob: Weiden, ein Bien-Stock, den die wilden Biene im Wald besetzt haben, apiarium ab apibus occupatum.  
 f. Beuten und Zeidel.  
**Immer,**  
 ist aus je mehr worden. *Lipshi Gloss. je mehr, eternum. Schwaben: Sp. und Optin Poeta.*  
 jemir.  
 immer, semper, assidue, in perpetuum, perpetuo.  
 immer, *vulg.* für nur, modo, oder interea sepe.  
 geht immer voran, geht immer her, immer weiter.  
 es ist immer einer klüger als der ander, alius alio prudentior est.  
 immer, für immermehr, *vulg.* ira zweifeln.  
 wo mag er doch immer bleiben, ubi quæso hæret?  
 was mag es doch immer seyn.  
 immerdar, immerfort, immerzu, semper, assidue.  
 Immergrün, ein Kraut, amerimnon, sedum majus *s. grün.*  
 immerhin, ein Wort womit man die Verachtung andeutet, daß man etwas nicht aufhalten wolle, transeat, valeat, non impediam, sit, per me licet.  
 immerzu, so viel als immer, semper, subinde, identidem, crebro.

**Immi,**  
 ein Korn-Maß in Schwaben, *Besold. T. ref. Præf. 42. beim Wort Anschlag, 100. Schäß sel Bibelscher Maas, 7. Viertel, 1 1/2 Immi.*  
*s. Hump, hemina.*  
**Immig,**  
 Goldast. *Constit. Imper. T. I. p. 126. 100 Maas Wein machen ein Immig.*  
**Impfen,**  
 inferere furculam arbori.  
 das Impfen, infusio.  
 ein Impfer, initiator.  
 Impf-Zweiglein, furculus.  
 Vor Alters hat man gesagt impfen. *f. Voss. de Vir. S. von impoten. Lat. barb. Impotus, l. e. alteri arbori infusus. Ingepot, infusus in Laga Salica Tit. 29. f. 8. Si quis impotus de melario, (Apfel-Baum) aut de pirario eulit CXX. denarios qui faciunt solidos tres culpabilis judicetur. Poote, Pore. Holl. furculus, calamus. pooten poten, furculum terræ aut arbori inferere, infigere. Weil aber Poote auch so viel ist als pes, von πῶς, ποδός, Poote, und weil man pied noch von dem Stamme der Bäume nimmt, so kan impoten so viel seyn, als einen neuen Fuß oder Stamm setzen.*  
 Man dat auch empfen gesagt. *Friskh. de Jure Vocat. Forest. Es mag ein jeder auf seinem Gut einen jungen wilden Baum empfen, Friskhlin. Nomencl. c. 121. Empfer, initiator, Emptner, infusio.*  
 Das Französische entet ist davon entstanden. Will man zurück auf das Griechische Futur, und εμφοτεύειν, gehen, so ist Pore und Futur, bald zusammen gereinnet, wie εμφοτεύειν, und empfen, infusen.  
 Impner, Imps: Dichter, *Vet. Vocab. vom An. 1482. von hymnus, wofür man verderbter Weise gesagt, hymnus, ein Lieder-Dichter, compositor hymnorum.*  
**In, Präpos.**  
 in, kommt mit dem Lateinischen in, auch das einen überein, daß es einen Ablativum regiert, wann man andeuten will, daß etwas schon in Ort und Zeit ist; und einen Accusativum wann es erst dahin will oder soll, als: du bist in der Kirche, du gehst in die Kirche, wann du in das Alter kommst, in welchem ich bin.  
 in, macht bey einigen Nominibus ein Adverbium.  
 in Eile, propteranter, rapim.  
 in etwas, er ist in etwas grausamer, aliquanto crudelior.  
 in gutem, cum bona gratia, cum pace.  
 in kurzem brevi.  
 Bey dem Adverbio ingleichen, können die meisten nicht rind werden, ob man sich schreibet, ingleichem, oder imgleichen, oder ingleichen, weil die meisten von dieser Art Adverbien den Artikel nicht haben; in kurzem, nicht in dem kurzen, so oder im kurzen, kan das in, anstatt im wohl eher Platz finden. Wann man hinten n, anstatt in findet, so ist es der Pluralis, und wird eben das darunter verstanden, *s. E.* Ingleichen Fall, oder in gleichen Fällen oder Umständen.  
 unmittelbar, ist durch das st, zum formalem Adverbio geworden, und das erste m, ist nur Wohltaut mislen aus den n gemacht, wie das n, hingegen in dem Adverbio ingwischen, so von gleicher Bedeutung ist, newlich für interea, bleibet.  
 Das s, des Artikels das, bleibt in einigen Adverbien an in als:  
 ins besondere, für insonderheit, speciatim.  
 insgemein, vulgo, plerumque.  
 insgesamt, omnes simul.

## Inne, Innen,

Ist durch den dehrenden und verlängrenden Dialekt von in, aufgekomen, daher findet man es nur in einigen Verbis, als: innen haben, und innehalten, wofür noch einige sagen innehaben, und innehalten, oder welches eben so viel, inhaben, und inhalten.

innen, adv. intus.

innen und aussen, intus & foris.

ich kenne ihn innen und aussen, ego illum intus & in cute novi.

innen und aussen schön seyn, ubique mente & corpore excellere.

von innen heraus kommen, ex interioribus venire, oder egredi.

innen verpichen, intrinsecus picare dolium.

innen werden, animadvertere.

das ist er innen worden, hoc illi suboluit.

binnen, ist vom Holländischen und Niederf. binnen, des Hute etwas ist, Sachsen: Sp.

2. 40. cujus in custodia aliquid est.

Binnenland, Braunschweig. Teich: Ordn. terra intra aggerem jacens.

einige machen binder daraus, und schreiben Binder: Scharren und Buter: Scharren, pali lignei quibus agger intra vel extra verlus mare aut fluvium munitur.

T. III. Script. Brunsv. p. 475. steht der Superlat. das innerste Thor, porta interior.

innig, adj. & adv. oder inniglich, intimus, intima, wird nur von dem Herzen gesagt im Lieben, daher seht man oft herzlich, ex animo, toto corde, medullitus.

innig, ol. andächtig, T. III. Script. Brunsv. p. 298.

inniges Gebet, T. II. Script. Sax. col. 2074.

Innigkeit, Andacht, T. III. Script. Brunsv. p. 430.

Darinnen, in hoc, in hac re.

darinnen seyn. Es ist niemand darinnen, nemo in hoc loco est.

darinnen betrügt er sich, in hoc fallitur.

hierinnen, hic, in eo, in hac re.

merinnen? ubi? in quo loco?

merinnen, quare.

mitten innen, in medio.

innenher, interior; was innenher, oder innen herum ist, interior, quæ in interioribus sunt.

Man reisset in dem Niedersächsischen Dialekt und in dessen Nachbarschaft das Wort darinnen von einander, und sagt zum Exempel: das Haus, da ich innen wohne. Da kein Wasser innen ist. Wofür man im Hochdeutschen lieber sagt: Darinnen ich wohne; darinnen kein Wasser ist.

## Inner, adj.

Comparativus interior. Im Superlativo innerst, intimus.

der innere Theil der Stadt, interior pars urbis.

der innere Mensch, homo interior, occultus interior ille cordis homo.

inner für innerlich, internus.

ein inneres Vergnügen, delectatio interna.

• inner. Pict. ex intra.

• inner. Tschudi T. II. p. 562. innerhalb innerer Denter.

inner. id.

innerlich, adj. interior, internus.

ein innerlicher Krieg, bellum intestinum.

innerlich, adv. interne, in corde.

sich innerlich freuen, in sinu gaudere.

innerhalb, Prop. mit dem Gen. von Zeit und Ort, intra.

innerhalb zehn Jahren, intra decem annos.

innerhalb der Mauer, intra muros.

innerhalb dieser Zeit, intra hoc tempus.

## Innung, Collegium opificum.

Vor Alters Innung, Einung, Enung.

Anna 1367. Hund. Metrop. Salub. T. II. p. 201.

Die Chorherren des Stiftes Essing in Bayern sollen keinerlei Innung oder Markrecht tragen mit den Bürgern. Aber Holz, Gemein Weid, Weid und Wasser mit ihnen nutzen.

Die Einung und Ezungen. Lchm. Speyerische Chron. 4. 16. Sachsen: MS. A. 1269. Daß die Hefen ihren Koperrecht geben, und keine Ezunge brechen. art. 21.

Anaut Alzsch. Chron. P. VIII. p. 648. Einung und Willkühr.

Innungs-Brief, Statuta & Privilegia Collegii alienius opificum.

Innungs-Pfennig, eine gewisse Collecte einiger Handwerker, certa collecta ab opificibus coacta.

## Innern,

ist veraltet, steht im Sachsen: Spieg. c. 7. l. 1. geinnern für erinnern ist veraltet.

erinnern, monere, admonere.

einen eines Dings, aliquid de re aliqua, oder rei alienius; commonescere aliquid alienius rei.

sich erinnern, ineminisse, memoria repetere, reminisci, recordari.

Erinnerung, monitio, monitum.

auf deine Erinnerung, te monente.

unerinnert, non commemoratus.

unerinnerlich, adj. irrecordabilis.

## In,

die Endung an den Adj. so eine Materie bedeuten, kommt mit der Lateinischen inus, überein, als Chrysalinus.

Sie ist aber durch eine falsche Endung fast ausgerenget worden, da der Vöbel durch einige Namen der Materien, die außer, ausgehen, verleiht, fast alle andere so formirt, wie doch kein er am Ende haben, als, weil man von Silber, Kupfer, u. a. m. sagt, silbern, für silberin, kupfern, so sagt man jetzt auch hölzern, steinern, bleiern. Es ist nicht unbillig, daß einige diese Endung wider aufzu bringen suchen, und schreiben steinere, eiserne, bleierne, zinnere.

Inbraun, Pict. f. braun, infusus, infuscatus.

## Indien,

India, eigentlich nur eine große Landschaft in Asien, am Fluß Indus, hernach was über das Türkische und Persische Gebiet hinaus geht.

Öst-Indien, India Orientalis, Asia.

West-Indien, India Occidentalis, America.

ist Indien von den Schiffen genennet worden, weil sie gewohnt sind die entfernte Theile der Welt Asien und Africa, Indien zu nennen, so mußte ihnen America auch Indien heißen.

ein Indianer, Indus.

Indianisch, adj. Indicus.

## Indich, m.

eine blaue Zäuber-Farb, Indigo, Indicum.

Platt-Indich, Guacinal-Indich, in dünnen Platten.

## Indult,

Indult und Friß, im Lehn: Recht, erlaubter Ausfluß das Lehen zu geben und zu empfangen, quando investitura feudi a Domino differtur & conceduntur dilationes, usque ad certum tempus. Documentum requisitionis, indultum, quod repetendum & renovandum usque ad investituram.

## Infel,

Bischöflicher Haupt-Schmuck oder Hut.

Stettin, Ann. Helm. p. 314. er ist zur Apelichen Infel gelanget.

## Offel, Pict. insula, mitra.

• Infirmary, in den Eldstern, locus egrotorum eorumque cura. Reiber. Tearing. Sect. p. 221. vom Lat. infirmus.

• inseln, stehlen. Goldsch. rerum. Germ. T. I. p. 1. fol. 126. Item. Webner. Zeiler. epist. 324. (für involare.)

Jughebedom. T. III. Script. Brunsv. p. 487. Daß eine Frau dem Mann zubringt, ist so viel als Eigentum.

## Jagen,

die Endung an den Namen der bewohnten Dörter in Schwaben und Franken, schint eine Ueberkunft mit der Lat. Endung ina, zu haben, und eben diese zu seyn, die an andern Deutschen Ländern in, ist, als Gerin, Lemm, Küstlin, Stettin, also Löttingen, Kitzingen, Remmungen &c.

## Ingenieur,

muß ausgesprochen werden Ingenieur. ein Franzöf. Wort, so völlig ins Deutsche genommen werden, architectus militaris, vom Franzöf. Wort engin, machina a lat. ingenio.

Wurstlin in Däfler Chron. ad an. 1499. hat schon Ingenier.

Ingenier: Kunst, architectura militaris.

Inger, (f. Engerling,) Pict.

## Ingnot,

ein veraltetes Wort, bedeutete schon, jetzt, wirklich.

Im Codice MS. Speneriano Bibl. memor. Joh. XXIII. Und Jesua ignote hat vil Jare und was gar alt.

2. Sam. III. Abner was nit by David in Sebron, wann er hatte in ignote gelassen.

Admiration, in ignote, für jetzt.

Dassped. in Lex. hat noch innote.

Es scheint ingnote besche aus 3. Theilen in et note, das ist, im Geruch, mehr man geruch, als Etische: Genesse, Etische: Genese. Schon im Gloss. hat Genore und Agnot, was man im Genus hat ist da und vorhanden, wie man nennt, was man in den Händen hält, für jetzt, daher steht behand dabei, beim Akenzang im Vocab. fol. 101. a. Itatim, mox, bald, ignot, behand.

Ingeun, Pict. für sehr grün, valde viridis. f. im brun.

## Ingwer,

zingiber, eris, Zingiber, Zingiber, Gall. co. gingembre. Belg. Gengwer, gember, Niederf. Engwer. Chytr. Nom. Sax. Venz.

Voc. von An. 1492. Ingeber.

Insecte, insecta. Ungerier, vom Lateinischen Insectum.

## Inschlit,

Insekt, sebum, Thall, f. Inschlit-Licht, u. dela sebacea.

Inf. Anglo-Sax. sebum. f. Inschlicht.

## Insel, f.

vom Lat. Insula, ein mit Wasser ganz umflossenes Land.

Halb-Insel, Pen-Insula, das Land so an einer Seite nicht ganz umflossen, sondern noch am festen Land anhängt.

Es ist das Wort Insel vom Lat. insula, einige schreiben es Insul. Allein man ändert in diesem Fall das u und o, von ulus, olus; ula, ola, des Lat. in el, als regula, Regel, nicht Regul, epistola, Epistel, nicht Eristol. Die Italiener sagen nur Isola, daher der Franzosen Isle, ile. Tschudi T. I. p. 366. nennt ein Insel Land in der Schweiz Inselgout, weil es viel Inseln hat.

## Insel, f.

vom Lat. Insula, ein mit Wasser ganz umflossenes Land.

Halb-Insel, Pen-Insula, das Land so an einer Seite nicht ganz umflossen, sondern noch am festen Land anhängt.

Es ist das Wort Insel vom Lat. insula, einige schreiben es Insul. Allein man ändert in diesem Fall das u und o, von ulus, olus; ula, ola, des Lat. in el, als regula, Regel, nicht Regul, epistola, Epistel, nicht Eristol. Die Italiener sagen nur Isola, daher der Franzosen Isle, ile. Tschudi T. I. p. 366. nennt ein Insel Land in der Schweiz Inselgout, weil es viel Inseln hat.

Insekte, insecta. Ungerier, vom Lateinischen Insectum.

## Inschlit,

Insekt, sebum, Thall, f. Inschlit-Licht, u. dela sebacea.

Inf. Anglo-Sax. sebum. f. Inschlicht.

## Insel, f.

vom Lat. Insula, ein mit Wasser ganz umflossenes Land.

Halb-Insel, Pen-Insula, das Land so an einer Seite nicht ganz umflossen, sondern noch am festen Land anhängt.

Es ist das Wort Insel vom Lat. insula, einige schreiben es Insul. Allein man ändert in diesem Fall das u und o, von ulus, olus; ula, ola, des Lat. in el, als regula, Regel, nicht Regul, epistola, Epistel, nicht Eristol. Die Italiener sagen nur Isola, daher der Franzosen Isle, ile. Tschudi T. I. p. 366. nennt ein Insel Land in der Schweiz Inselgout, weil es viel Inseln hat.

Insekte, insecta. Ungerier, vom Lateinischen Insectum.

## Inschlit,

Insekt, sebum, Thall, f. Inschlit-Licht, u. dela sebacea.

Inf. Anglo-Sax. sebum. f. Inschlicht.

## Insel, f.

vom Lat. Insula, ein mit Wasser ganz umflossenes Land.

Halb-Insel, Pen-Insula, das Land so an einer Seite nicht ganz umflossen, sondern noch am festen Land anhängt.

Es ist das Wort Insel vom Lat. insula, einige schreiben es Insul. Allein man ändert in diesem Fall das u und o, von ulus, olus; ula, ola, des Lat. in el, als regula, Regel, nicht Regul, epistola, Epistel, nicht Eristol. Die Italiener sagen nur Isola, daher der Franzosen Isle, ile. Tschudi T. I. p. 366. nennt ein Insel Land in der Schweiz Inselgout, weil es viel Inseln hat.

Insekte, insecta. Ungerier, vom Lateinischen Insectum.

## Inschlit,

Insekt, sebum, Thall, f. Inschlit-Licht, u. dela sebacea.



## Inster,

nennen einige das ganze Eingeweid, intestina. andere nur abomasum.

Inst, ist von in, innen.

Davon ist das Wort Inster, intestina.

Und Inster-Gräber, in *Seibh. Gloss.* einer der einwärts gräbet, wie die Siegel-Gräber, nicht wie andere, das auswärts etwas bleibet, als ein das relief Sculptor (graveur Gall.)

Instmann, oder Einstieger, inquilinus.

In Pommeren gebräuchlich, der in eines andern Haus wohnt, und keine Güter im Dorfe hat.

## Instrumente,

ist aus dem Lateinischen Instrumentum, bedeutet einen jeden Werkzeug, sonderlich in der Mathematik, Instrumentum mathematicum. Darnach, in der Musik, worunter absunderlich zu merken, daß man das was man jetzt einen Flügel nennet, an einigen Orten eben das Zusatz, ein Instrument heiße, instrumentum musicum, instrumentum quod clavium pennis tangitur.

In gemeinen Handeln ist Instrument eine Schrift, so zum Beweise einer vorhergegangenen Handlung dienet, instrumentum publicum. Documentum.

## Interdict,

ein Kirchen-Terminus, bey den Römisch-Catholischen, ein Verbot mit allen Kirchen-Gebräuchen in zuhalten, ecclesiastica poena divinationis privata, per modum inflicte censuræ; Ecclesiastica Censura usu privans divinarum quarundam rerum.

*Tschudi T. I. p. 350.* Interdict ist eine Abscheidung der Gottes-Ämtern, (alles Ceremonialischen Gottesdienstes Verbot und Unterlassung) des Reichalters, Taufens, &c. und alles Kirchen-Rechts.

## Interesse,

ist in Jure damnum emergens, vel lucrum cessans. *Besold. Contin.* ein angehender Schaden oder aufhörender Nutzen.

Im gemeinen Gebrauch ist Interesse, Vortheil, vom Französischen Intérêt, oder soenus, der Zins von einem Capital.

## Interim,

de interim Catholicorum. *Carpzow. de L. Regiz. c. 6. §. 9. n. 9.* ist Anno 1548. zusammen getreten, aber weder von den Catholicischen noch Protestanten in allen gebilliget worden.

Ist ein Lateinisches Adverb. und bedeutet mittelweil, unterdessen.

Interims-Mittel, vindictarum præjudicium, vindictæ temporariæ. Remedium provisionale. *Carpzow. decis. 55 in fine & decis. 189. n. 11.* summarissimus processus sive de manu tenendo, vulgo interim appellatus.

## Inventarium,

Vermögens-Register, index bonorum, consignatio facultatum alicujus, inventarium, repertorium.

Injuzig, ist so viel als injuriæ.

## Jo, interj.

io. Lat. *id.* Græc. aut moerentis & inclamantis. f. Jodure.

Mordio, heillo, Feurio.

Andr. Keller, *Erklär. des XXIII. cap. Matth.* Diemitt diß Feuer brinnet, diemitt wollen wir Feuer erschreyen.

Es war aber auch Jo *Interjunctio* latinita gestentis, als: In einem Lied, Wacht auf ruffst uns die Stimme, der Wächter, &c. steht: Der sind wir froh! Jo, Jo.

Es muß dieses Wort immer mit einer Dia-

rest gelesen werden, nicht als Jo, io, in einer Sylbe, sondern als in zweyen.

## Joachim,

Joachim, ein Hebräischer Namen, Joachimus. *vulg. Jochim.*

Joachims Tabl, eine Stadt in Böhmen aus deren Bergwerken und Münze die erste zwey-löthige Münze gekommen, und davon Joachims Tabler geheißen hat, hernach nur Tabler allein. *Nelzer in der Schueberg. Chron. p. 1223.* Anno 1518. hat man zu erst im Joachims-Thal unger S. Joachims-Bilde die Joachims-Thaler gemünzt.

Job, f. Juch.

Jobst, f. Jodocus, ein Manns-Namen.

## Joch,

Pist. für ja auch, oder je auch.

Kayserb. Post. *fol. 38.* Christi Zeichen konnte nicht verweisen, wann er Joch 1000. Jahr gelegen wäre.

Teutsche Sprichw. *fol. 37. b.* Sich in ein Spiel schicken wie böh es Joch ist.

Wann bey dem Kayserb. Post. *fol. 39. b.* steht: Ihr seyd Christen-Kent, ihr müßt euch „um eines Jochs enger gürten, als die Heiden, und nach einen vollkommenern Leben strachten; Da soll es heißen, um eines Jochs enger gürten.

Joch, für Jach, f. Jach.

## Joch, n.

jugum, instrumentum ligneum quo vel boum cornua & cervices junguntur vel quod boum collis imponitur, woran die Ochsen ziehen oder schieben.

Vom Joch an den Hörnern, heißen die Ochsen, Schub-Ochsen; vom Joch am Hals und an der Brust, Zug-Ochsen.

als Joch spannen, jugare.

das Joch anlegen, jugo subigere, boves junger, collo jugum injicere.

Joch, für Dienstbarkeit, Knechtschafft, jugum servitutis, jugum servile, servitus.

unter das Joch bringen, das Joch an den Hals werfen, sub jugum mittere.

am Joch ziehen, das Joch tragen, unter dem Joch seyn, sub jugo esse.

harter Joch, jugum grave, acerbum, durum.

das Joch auf sich nehmen, subire jugum.

des Jochs gern los seyn wollen, jugum jactare.

das Joch vom Halfe werfen, collum jugo subducere, dejicere a cervicibus, in libertatem se vindicare.

Joch, woran man gebunden ist, als Eheband, Amt, u. d. g.

an eben dem Joch ziehen, pari jugo niti.

Joch-Band, Pist. jugale vinculum, conjugium.

Joch, ein Paar angejochter Ochsen, par boum jugatum, par jugatum.

mit vielen Jochen adern, multis jugis atare.

Joch, an einer Brücke, series palorum, per intervalla infixa in quibus trabes pontis subicii majores jacent.

Die Balken, so nach der Quer auf den Pfählen liegen, machen mit den selben die viereckige Gestalt eines Hals-Jochs, oder verbinden ein Joch ans andere. Wie das Hörner-Joch die Ochsen.

Joch, wird wie das Lateinische jugum auch von vielen gleich-hohen Bergen an einander gesagt. *Stumpf. Helv. fol. 491. b.*

Jocher, Bau-Jocher, in den Bergwerken, die Quer-Jöhler oder Ober-Schwellen die oben auf den Seiten-Pfählen eines Gangs liegen, damit nichts von oben einfallen kan, jugata.

menta. in modum jugi transversa reli-gata.

Jochen, jugare.

ansochen, boves junger, jugo submittere, ausjochen, boves jugum demere, soluto jugo dimittere.

Joch-Fisch, *v. zygena. libella.* ein Fisch, auf oder an dessen Vorder-Haupt ein Joch oder Nag-Balken auf beyden Seiten etwas breitlich heraus steht.

Joch-Beyer, aquila helvetica, die das Schafe wegrtragen können. Scheuchzer Natur: Gesch. T. I. 255.

Joch-Ochs, bos jugatorius.

Joch-Riemen, lorum, quo jugum ad cornua alligatur, subjugia.

Joch kommt mit dem Lateinischen Jugum überein, und ist den meisten Europäischen Sprachen mit gewöhnlicher Veränderung der Buchstaben kentlich geblieben.

Jochante, f. Hyacinth.

Jochandel-Strauch, heißt in Schlesen, Juniperus.

Jochandel: Saffer, Wacholder: Latzer-gen, electuarium Juniperi.

Jodel, f. Jodocus.

## Jodocus,

ein Manns-Namen, der in einigen Provinzen von Deutschland sehr gemein, an andern Orten aber fast unbekant in seinen Verläusungen.

Jodel, für Jodocus, aber auch im Scherz. Warum schreibe mir der Jodel nicht? das ist, der albere schlimme Mensch.

Jobst, das ist gar einen Teutschen Lexicographum mit dem eingeschobenen b verführt, daß er Jacobus daraus gemacht.

Jobst, ist so viel als Jobst, oder Jodocus.

S. Jostens Bruderschaft vor Alters zu Grünberg in Ober-Heffen, *Altemann Monast. Hist. p. 20.*

## Jodure,

clamor vim patientium, ut proximus quisque civis civi oppresso succurrat.

*Jerem. XII. 6. Vers. Sax. Bill.* Schreyen tho Jodure aver dy.

In *Vers. Sued. ropa* Jodure ofver dig.

Dan. strige Jodure ofver dig.

In einem alten MS. vom Jahr 1269. Nichts streig genannt, steht, daß der Bronbe vor dem Kläger unterwegs habe geschrien, so Jodure over mynen Mördet. Wegen eines Bildes das nach einer großen Schlacht von dem Cadusen aufgerichtet worden, und hernach soll Jodure genennet worden seyn, f. *Miscellan. Herol. T. IV. p. 198.* Ist nicht eigentlich zu verstehen, daß das Bild so geheißen, ob es gleich etwan Einfältige so genennet, sondern daß dergleichen Beschrey das Volk aufgebracht, daß die einander beygestanden und den Sieg erhalten.

Es kommt von jo, der Particula exclamandi, und dute die Leute, kommt zu Hülfe ihr Leute.

Jodure ruffen oder schreyen, ist so viel als das Römische quiritare, die Quirites zu Hülfe ruffen. Sonst ist auch im Beschrey der Streitenden das jo gewesen, als: T. II. Script. Brunsv. p. 92.

Müdat Gevilde hei io hei

Viel Lute Veperland erscreig.

f. io.

Jochel-Gur, in den Bergwerken, selbstgewach-sener Vitriol, Vitriolum nativum.

## Johannes,

f. Hans.

Johannes der Täufer, Johannes Baptista, Johannes der Evangelist, Johannes Evangelista.

S. Johannes Tag, Sonnenwenden, 24. Junii, solstitium.

Johannes ist vor andern vieler Christen Taufnamen worden, hat daher vom Pöbel viel Veränderungen gelitten.

Das alte Vocabel vom Jahr 1482. hat es in einen Vers gefaßt, wie es zur selbigen Zeit gewesen.

Hans, Häschen, Henkelein, Johannes oder Henning.

Ein anderer hat die heutigen Verstellungen, Johannes, Johann, Hans, Hänsel, Häschen, Hänsla.

Johannes vor der Pforte, am 6ten Maii, im Gregor. Calendar, Johannes ante portam latinam.

Johannes vor dem Welschen Thor, memoria, ut serunt, Johannes in servens oleum injeci, & miraculose servari.

Johannes-Beer, ribes, is.

Johannes-Beer-Staube, ribesum.

Johannes-Blut, polygonum minus, oder cockerum, um den Johannis-Tag findet man Bläselein an dieses Krauts Wurzeln, worinnen ein Insect ist, welches rothen Saft hat, wann es zerdrückt wird.

Johannes-Blum, bupthalmum, Kinds-Auge, eine gelbe Blume.

Johannes-Brod, silqua arbor, ceratium. Theod. Zwinger sagt, es sey ein grosser Baum, in Neapolis, Copen, Agypten &c. einige der Alten haben gemahnet, Johannes der Evangelist habe davon gegessen, und sey deswegen so alt worden.

Johannes-Brosch, alte Broschen in Schlesien davon sechseckig Arten in der Schlesischen Kern-Chronik p. 374. in Kupfer zu sehen. vierteltes, worauf Johannes der Täufer, wie er auf ein Lamm deutet, zweyerley aber nur mit dem Haupt Johannes.

Johannes-Feur, ein Feur welches die Abergläubischen Landleute in der Nacht des Johannis-Tags anzünden und darüber spritzen, ignis festo die Johannis Bapt. incensus.

Johannes-Gürtel, ein Kraut, artemisia.

Johannes-Haus, hospitalis Johannitarum, zu Etidba in Oberhessen, Altmann von den Hessischen Elckstern p. 23.

Johannes-Herren, die Herren und Brüder von St. Johannis-Orden des Hauses zu Rhodis. Joh. Friedr. Faust Frankenh. Chron. col. 62. An. 1392. waren zu Wiesenfeld in Hessen, kamen nach Frankenberg, und wohnte der Commenhur da.

Johannes-Kraut, hypericum.

Johannes-Oel, oleum hyperici, von Johannes-Kraut.

Johannes-Seegen trincken, das ist, noch zu legt vor dem Abschied einen Trund thun, Bayserob. Narren-Schiff fol. 372. b.

T. II. Script Saxon. Alenkenii col. 1111. Georgii Spalatini Historie, der Hochzeit des Churfürsten Johann. Sie haben den Bräutigam und die Braut vor dem Altar geführt, den Seegen vorgelesen und gegeben, alles der Bischoff von Meissen nach gewöhnlicher löblicher Weise beides eine glückliche Ehe und alles Gutes angewünscht, und St. Johannis Liebe zum Zeichen wahrer Liebe ihnen zu trinken gegeben.

S. Johannis poculum veteres amicis longinquum iter ingredientibus offerebant, f. Jac. Thomasi Diss. de poculo S. Johannis. Lipsie 1675.

Johannis-Träublein, fructus ribesii; ribes, Frucht des Johannis-Beer-Busches.

Johannis-Trunk, f. Joh. Seegen, und Joh. Weihe.

Johannes-Wendel, ulmaria, regina prati, ein Kraut.

Johannis-Weihe, man läßt den Wein in der Kirche weihen, und segnet denselben. Marthei. von der Sündfluth p. 394. in Sanct Johannis Namen und Verdienst, damit er wider den alten Gift diene, und thut darauf einen Johannes-Trund, und hebt ihn auf in Sanct Georgen oder Sanct Urbans Namen. Weil Joh. der Evangelist ohne Schaden Gift getruncken, trinckt man den Johannis-Seegen oder Johannes-Trund.

Johannes-Würmlein, vicinela, nitedula, lampyrus, ein kleiner um Johannis herumfliegender Käfer, der am Bauch als ein Feuer-Kunde bey der Nacht glänzt, das Würmlein aber ist ein Wurm in den Heizen ohne Flügel, doch mit eben den glänzenden Flecklein am Bauch.

Johanniter-Orden, Maltheiser-Orden, Ordo Johannitarum, trägt ein achtseitiges weißes Kreuz an der linken Seite der Brust.

Johanniter-Meister, verwaltet des Johanniter-Ordens Güter in Teutschland, Böhmien, Ungern &c. gehört unter die Geistlichen Fürsten des Reichs, steht unter dem Hochmeister zu Malthe, und hat seinen Sitz zu Heiderdheim im Brisgau.

Johanniter-Christen, einige Leute in Asien, in Persien, Arabien &c. haben einige Cereemonien der Christen.

Jol, oder Jelle, ein kleines Schiff vornen und hinten spizig, so in Norwegen und Moskau gebraucht wird.

Jölen, alles Jüregen, lauchzen, jelen, Serab. Policer-Ordn. p. 29.

Jubilus, jubulare, hieß der Bauren Jauchzen, f. Juch.

f. io, welches rusticorum in Dryma war.

### Joppe, f.

eine Art von Kleidern, welcher Namen wegen des j, so in andern Sprachen den (Sibulum) den juchenden Laut hat, sehr verändert worden, so ist auch der Vocal mit allen andern vertauscht worden.

Jope, Pitterius Lex. supparum.

Jope, Codex Spenarian. MS. Jud. III. 16. und ward damit (nemlich gladio ancipiti) umgürtet unter seiner Jepen an der rechten Hüften, subter sagum in dextro femore.

Gibe, vor diesem und noch in Burgund, les casquins de toile.

Gippe, Bayersb. Post. fol. 153. Etliche Lämmer mit Zwisch gekleidet, als mit Gippen, und im Narren-Schiff fol. 303.

Jönen (den Bauren) schmeckt der Zwisch nicht wohl als eh,

Die Bauren wend (wollen) kein Gippen meh.

Gipo, (Du Gange) Gall. & Britann. in Catholico expressit nostrum Jubon.

Jope, in der Kostoischen Kleider-Ordn. An. 1585. p. 6. Jopen oder Brustleibe sollen die Reichleutens Töchter von Seiden: Gewandte außerhalb Samit tragen dürfen, aber mit einer halben Elle Samit verbremt.

Jopula five Yopula pro veste interiore Ecclesiasticorum in Statuti Basilensis Consili, apud Duellum Mistell. II. p. 83.

Jüppen, Dapp. linea tunica, eine Juppen.

Juppe Gall. ol. Jope Nicod. Juba Lat. Giubba Ital.

Jupellum, Picardis Jupel. Du Gange alijs Jubon sagum militare Alexand. IV. Hospitallari in bello utantur Jupellis.

Jacke, oder Jope, oder Schoppe, Vet. Voc. Anno 1492. Item ibid. Jette, Joppen, Scheppe, Schocke, diplois.

f. Jacte und Schambe.

Jappenschwein, eine Art Äpfel in Schwaben, Jost. T. 3.

### Josaphat,

ein Namen eines Jüdischen Königs.

ins Thal, Josaphat laden.  
Vom Ursprung dieser Ladung hat Chrysostomus T. IV. und hält dafür es komme von Jer. III. 12. weil man meinte das Jüdische Reich würde in diesem Thal gehalten werden. Andere meynen, es habe dazu die Befreyung des Königs Josaphat von den Egypten &c. Chron. XVIII. Gelegenheit gegeben. Es heißt aber ins Thal Josaphat laden so viel, als: latenterem adversarium aut judicem ipsum in istum ante tribunal Dei vocare. Appellatio rei injuste gravati, ad Dei tribunal, cuius est velle Josaphat.

### Joseph,

Joseph, der Sohn Jacobs des Patriarchen.  
Josephus, der Jüdi die Geschichte Schreibe, behält die Lateinische Endung zum Namen schied, wie Jacob der Patriarch, und Jacobus der Apostel.

Joseph-Stab, narcissus magno & oblongo tubo, calice brevi luteo, gelbe Narzissen-Blume.

Jost, für Jodocus. f. Jodocus. Gall. Joste.

Ipocras, f. hypocras.

Jreher, Martini. Sargt. Conc. XI. Ein Weib Gerber und ein Loh-Orber.

Das alte Vocab. vom Jahr 1482. gibt das Wort Jreher auf seine Barbarische Art, galarius, gallicarius.

### Jeden, irdisch,

sind Wörter so von Erde herkommen.  
irden, adj. nicht das von Erde blos ausgewaschen, so sonst auch nur von Erde gemacht wird, als ein Wall von Erde, welches terrenus oder terrenus heißt: sondern nur was von Leimen oder Thon ist, und gebrannt werden kan, und von diesen gebrannten wiederum nicht als und jedes, sondern nur was der Topfwerkstätt, figlinus, scilicet, testaceus.  
irdene Geschirre, testacea, oder scilicet, ein irdener Deckel, operimentum testaceum.

irdisch, adj. was aus der Erde geschaffen, terrenus.

ein irdischer Leib, terrenum corpus.  
sich bey irdischen Dingen zu lang aufhalten, terrenis immorari.

irdisch, adv. irdisch gesinnet seyn, mentem homini defixam habere.

unterirdisch, adj. subterreus.

der Heyden unterirdische Götter, divi subterrei.

das unterirdische Feur, ignis subterraneus.

einige abergläubische Leute nennen eine Art von fabelhaften Geistern, Unterirdische.

überirdisch, super terrenus.

eine überirdische Herrlichkeit, gloria superterrena.

### Jergend,

irgend, forte.

irgend wo, alicubi.

irgend moher, alicunde.

wann irgend, licubi.

damit nicht irgend, necubi.

irgend wohin, quopiam.

nirgend, an keinem Ort, nusquam, nullibi.

nirgend als, nusquam, praequam.

Vor Alters hat man gebraucht uerigin, f. in Schick. Gloss. Text. Witteram hat vergen, in Alb. Lex. ad voc. Wann, ist es zusammen gegeben, und ira daraus geworden, also das daz nur hinten angehängt, als in mirum und in man.

Für nirgend hat Lips. in Gloss. mouerin, nirgin. Leo Jod. in der Personaphrasica des Erasmi Rat. zur Epistel an den Saluter in der Vorrede, gebraucht uimmer



sie niegend, und die Teutschen Sprichw.  
fol. 95. a. nierend.

Irrend, ist zusammen gesetzt von Ir und wend,  
zahl, Ir und wend, aus wend hat man wend,  
Ir und wend gemacht, wie die labiales auch  
haben mit den Palatinis, und gutturalibus  
verauscht worden, als Affen, Achter, Gerüffte,  
Gerüchte.  
Irend, für Iemahl.

## Irmo, oder Irmin,

In des Meibom. Script. Germ. T. III. steht  
gleich Anfangs eine Beschreibung der Irmin:  
Irmale eines alten Bögen-Bilds der Sachsen,  
und wird daselbst gesagt daß es geschrieben  
worden

Irminful, Irmidful, Erminful, Hermesful,  
Hermesful, Hermenful, Armenful.

Es meinen etliche es sey der Mars darunter  
verstanden worden, welcher Mars heißt, von der  
Irm hat man Iring gemacht, als ein Nomen  
proprium. Broom Regimane l. 2. heißt ein Fürst  
der Avatorum, Iring. Ing, ist nur eine ange-

klagte Enbe, daß die Ephe ist, von Mars, das  
Gott-Weib zu seyn scheint. Mit dem Na-  
men Iring, hat man vor Alters die Milch-Stras-  
sen Irminzel angedeutet, Iring nomine lacte-  
is circulus indicatur. Witzbindi Annal.

Saxon. apud Meibom. T. I. Script. Germ. welcher  
in den Rosen aus dem Urspergens hinzu thut:  
Vitis cæli circulus Iringis nomine Iringis  
stratusque in præfens sit vocatus. An stant  
hier Iringis-Strasste steht T. I. Script. Brunsf.

g. 9. Irminstret, via Irmin, da Ir zu Ir, an stant  
ma, min, gefest, oder ist aus Iring, Irmin ge-  
worden. Das also das Bögen-Bild den Irminem  
angebracht hätte. Aus der Beschreibung und  
dem Bild wird diese Meinung bestätigt. Meibom. c. l. p. 9.

Es hatte einen Fahren in der Hand, und in  
denselben eine Rose.

In der linken Hand eine Wage.

Im Schild einen Löwen, auf der Brust ei-  
nen Bären.

An der Seite ein Schwert, auf dem Helm  
einen Hahn.

Für Irmin hat man auch Irmin gesagt,  
Script. Brunsf. T. I. p. 74. Irmin Deus Sa-  
xonum.

Das Gloss. Monstensis bey P. Petz in Script.  
Astr. übersetzt, Irminfuli, Pyramidos.

## Irre,

ein Irre oder Irreländer, Hibernus.

Irreländ, Hibernia, das Königreich an En-  
gland.

## Ireen,

irregeben, errare, declinare de via, den rech-  
ten Weg verlassen oder verfehlen.

Irre, heftig, irren, valde, multum, vehe-  
menter errare, tota errare via.

Irren, für fehlen, in seinem Thun überhaupt,  
errare.

Irre ich nicht irre, nisi me fallit animus; si  
recte memini.

darinnen hat er geirrt, in eo fecellit illum  
opinio sua.

Irren, als einen irren, impedire aliquem, im-  
pedimento esse alicui, incommodum, oder  
molestum esse alicui, in rebus, mit etwas, ali-  
qua re.

Irre nicht irren lassen, non moveri, non tur-  
bari.

Irregeirrt, non impeditus.

Irre, für Irrium, fraus, error, turba.

Evangel. Nicodemi MS. der Irre wird groß-  
ser dann er vor war.

Irre, in der Irre herum gehen oder lauffen,  
vagari, als Schafe, palabunda & errantes  
ovæ, extra fines legimos sive terminos

vagari, extra oleas vagari, rectam vel relictam  
viam non posse reperire.

Irreig, adj. eine irrige Meinung, erronea, oder  
falsa opinio. Eine irrige Lehr, doctrina in vi-  
tia aut errores ducens.

Dieser Wahn ist ganz irr, ist etwas böf-  
licher und gelinder, als falsch, reapse hæc senten-  
tia, oder opinio nulla est.

Irzung, für Uneinigkeit, dissidium, lis.

Irtsal, veraltet, error, aberratio, inprimis a  
vera fide sive doctrina ejus, traditio erronea.

Irrium, m. error.  
ein großer, schwerer Irrium, error gravis.  
ein geringer Irrium, error levis.

in einen Irrium verleiten, inducere in er-  
rorem, darcin gebracht werden, deferri.

Irrium verursachen, gignere errores.  
in Irrium fallen, incidere in errorem, darcin  
ein geraten, errore capi, inbutum esse,  
darinn sich verwickeln, intricari, implicari.

der Irrium kommt daher, causa erroris hæc  
est, beisset darinn, in eo consistit.

in Irrium stecken, versari in errore, teneri,  
duci errore.

den Irrium fahren lassen, deponere erro-  
rem, redire in viam.

einen aus dem Irrium helfen, denselben be-  
nehmen, daraus reissen, discutere caliginem;  
emperare alicui errorem; ab errore avellere.

es ist ein Irrium vorgegangen, per errorem  
factum est, aus Irrium fehlen, per errorem  
libi.

einen Irrium begehen, errare.  
Irre, in der Composition, oder irre mit verbis.

Irre seyn, im Kopf, delirare.  
einem Irre seyn, impedire aliquem. Duell.

Miscell. r. 256. An. 1477.  
Irre machen, facere ut confundat aliquis ali-  
quid, turbare aliquem.

Irre werden, turbari, confundi.

Irre fahren, curru vel navi declinare a via.  
Irre gehen, decurrere in itinere, u. d. m.

Composita mit Nomin. und Prepos.  
Irre-Garten, m. labyrinthus, ein Garten aus  
dessen Gängen man nicht heraus kommen kan.

Irre-Geist, fanaticus homo, hæreticus, ein  
Mensch der nicht richtig in Glaubens-Sachen.

Irre-Leben, n. Frisch. in Suppl. Besold. expecta-  
tiva feudi incertum est illius quod inter mul-  
ta feuda, quæ Dominus habet, primum aperi-  
etur. Anwartsung an eines unbekannten Kan-  
des Gut.

Irre-Licht, n. f. Irrewisch, ignis fatuus.

Irre-Stern, m. planeta, stella errans. f. Planet.

Irre-Wagen, m. W. W. W. vom Lat. erro vagus,  
aus Schimpf gebildet, erro, vagus, ein Va-  
gant, ein herumstreifender Mensch.

Irre-Wahn, m. opinio erronea, ein falscher  
Wahn; irrige Meinung.

Irre-Weg, m. iter devium, ein falscher Weeg,  
Abweeg.

Irrewisch, m. ignis fatuus, Irre-Licht, das die  
Reisenden bey der Nacht vom Weg abführt.

herum irren, errare, circumerrare.

das Herumirren des Ulysses, errores Ulys-  
sis.

in der Flucht herum irren, palare fuga.

verirren sich, decedere de via, decurrere, de-  
dere a recta via.

das Verirren, error viarum.

Im Niderl. sagte man ehmalts erre, und  
scheint zusammen gezogen zu seyn für ärgern, in  
dem noch gemeinen Pöbel: Reden für böß oder  
törrig werden.

erre werden, törrig werden. T. III.  
Script. Brunsf. p. 180. im Chron. Luncb. do  
sengebe he erst an to unwillende, (unwillig zu  
werden,) unde seet erre to werden, (ärgert  
lich zu werden heut zu Tag,) up den Rath to  
Luncborch.

Erring, T. III. Script. Brunsf. p. 467. ein

Mangel oder Gebrechen den ein Pferd be-  
kommt oder hat, den der Herr in dessen Dienst  
es geschehen, ersegen muß. Der Rad schal-  
den negnerley erring gelben wenn bovet  
seet, Lemenisse und Blindnisse, (der Rath soll  
ihnen feinerley Fehler der Pferde ersegen, als  
Haupt-Krankheit, Lähmung und Blindheit.

Auf der vorhergehenden Seite c. l. steht in  
eben dieser Materie: De rad schall negnerley  
Ärgberringe gelben re.

Ernisse, in Zeitsuchens Stollberg. Chr.  
p. 169. steht An. 1473. für Irzung, Irzu-  
tracht, Erreite, Ernisse, die entstehen möge.

Wenn die Ephe ge vor das Verbum irren ge-  
setzt wurde, hat man sie vor Alters mit dem Ver-  
bo zusammen gezogen, als girra, für geirren,  
f. Schilt. Gloss. p. 378. b.

ungert, für ungeirrt, ungehindert. Script.  
Aust. Petrus col. 1025.

Irren, kommt mit dem Lat. errare überein,  
und mit den verwandten Sprachen, Angl. erre.  
Gall. erer &c.

Pist. hat irr, irragon, errare.  
im Ulphila airzan, seducere.

in Augsburg, vltgo, irren, id. allicere in vi-  
tium.

Aberfel, bey Mathes. Conc. 4. Sarept. Er muß  
ein armer Jöfel und Aberfel seyn, von ab und  
ersen, armer verführter Abirrender.

Irre f. Urre.

## Isabella,

der Namen einer ehmalts Spanischen Prin-  
zessin.

Isabell-Farb, aus gelb und weiß vermischet,  
soll von dieser Prinzessin wegen einer gewis-  
sen Begebenheit den Namen haben.

Isel, Col. Onomast. col. 323. fomes, Zundel, Isel.  
Isel, für Insel, f. Insel.

## Isop,

hyssopus. ὕσσωπος, Isop, ein wohlrie-  
chendes Kraut dieses Namens.

Isop, hyssopi folia.  
Garten-Isop, thymbra.

Ryff. fol. 721. b. nennt ihn Kirch-oder Elo-  
ster-Isop, man macht davon in den Apotheken  
Isop-Wasser; Zucker-Saff-Extract Eilenz-Del.

Garten-Isop, der weiß blühet, oder blau, oder  
roth re.

Pist. hat das Nomin. Isople, Altensteg. vers-  
fügt die Wort, fol. 29. b. in Edgeli oder Isop.

Israhel, der Biblische Name des Jacobs und sei-  
nes Geschlechts.

Mit einem grossen Mißbrauch nennt man  
das Lubeckische Bier Israhel, Celera Haus-  
Bier, u. s.

Is, der Imperat. Præs. Singul. von essen, ede.  
ist, die dritte Person Præs. Singul. von ich bin,  
est.

## Item,

das lateinische Wort, desgleichen, ingleichen  
wirds ein Substantivum im Deutschen.

Rayserab. Post. Einem ein Item machen,  
seine Fehler zeihen und merken, wann er es  
noch einmahl gethan.

Ir. Bericht, s. Handeln bey Rechnungen  
und Inventarien, bedeutet es einen neuen  
Artikel.

die Irre des ausgegangenen Mandats.  
man hat denselben Irren nicht nachge-  
lebt.

durch Item und Artikel, capitulatum, Pist.  
die Item, Artikel und Namen der Persohnen,  
item, id.

## Irwels,

f. Schilt. Gloss. in Hiwisan und Edwis,  
Verwels, Vornurff, Schand, contumelia,  
opprobrium.

## Qqq 2

## In

In Poem. Germ. apud Eccard. T. II. col. 1551.

Der Hochmeister der Spitaler zu Aker  
sprach,

Es mer dem Dreien eine Schand  
Und mir ein arges Treue  
Daz ich hier (hätte) so schainen Bleid,  
Meiner lieben Bräder.

It. col. 1472. c. l.

Es wurd ein Jtwis Rail, (ein Schand-  
mahl)

Iren Orden allen drien.

Jua, muscara, ein Kraut, chamxpitys, ajuga,  
abiga, Je länger je lieber, Erdpin.

Jubel,

Im alten Verstand der Römer, heißt jubulare,  
wovon Jubel kommt, bey dem Festo, rustica vo-  
ce inclamare, juchzen wie die Bauern, f. juch-  
zen.

Jubel-Jahr, bey den Hebräern, Lev. XXV. 8.  
sq. annus Jubilaeus, septem sabbatorum  
septennium sabbatorum. Ein Jahr das alle  
50 Jahr einmahl kam, an dem ließ man alle  
Felder ruhen, alle veräußerte Güter kamen  
wider zu dem vorigen Herren, und die Leibei-  
genen Jüdischen Knechte wurden wider los-  
gelassen, daher hießen es einige als von 720  
annum reductionis, wie Fuller *anxalaga-*  
*ev*, restitutionem, wie Philo. Annum remis-  
sionis, wie die LXX und die Vulgata. An-  
num emancipationis, wie ein altes Grie-  
chisch Lateinisches Lexicon hat.

Jubel-Jahr, bey den Römisch-Catholischen,  
Jubiläum.

ein Jubel-Fest, das Bonifacius der VIII. Anno  
1300. auf alle 100. Jahr gesetzt. Clemens der  
VI. aber, Anno 1350. auf 50. Jahr, und Sixtus  
der IV. Anno 1475. auf 25. Jahr.

Jubel-Jahr der Protestirenden, wegen der Re-  
formation Lutheri, alle 100. Jahr von 1517.  
an.

Das wegen Ubergab der Augspurgischen  
Confession alle 100. Jahr. von 1530. an.

Alle Universitäten und große Schulen hal-  
ten alle 100. Jahr eines von ihrer Stif-  
tung an.

Eleuthie so 50. Jahr bespinnen gelebet,  
halten ein Jubel-Jahr, wie auch alte Prediger  
und Schulleute.

Jubel: Geschrey, jubulum, jubilatio.

jubiliren, jubulare.

das Jubiliren, jubilatio.

Jubilierer, f. Juwel, sollte Juwelierer geschrie-  
ben werden.

Juch, Juchzen, f. Juchzen.

Jüche, f. Gauche, juculum, Brüh.

Juchart, n.

jugerum, Juchert, ist ein Wort so mit jugerum  
übereinkommt. Narrenschiff fol. 75. 50. Juch-  
gare, Geldt.

In den Tradit. Fuld. edit. Pist. p. 481. unum  
jugerum sex virgarum latum & XXX lon-  
gum.

Ein Juchart hat in Schwaben 12 Mor-  
gen, d. i. 225. Ruthen ins gevierte. Juchart  
oder Tagwerk. Beck in Jure limitum 221.

Juchart, Pist. ein Morgen, was ein Zug des  
Tages eren ma, jugerum.

Juch, Pist. gählingen, oder im Buck davon  
fahren.

• aufsuchen, aus dem Schlaf oder Bette  
schnell aufsuchen, e fomno vel stratis corripere  
corpus.

• aufhinsuchen, Pist. sich zu der Thür hin-  
aus machen, evadere.

Juch, im Hollsteinschen jugerum. Nach Ju-  
den oder Morgen Zahl, Hakmann de Jure ag-  
gerum p. 278.

Juch-Kfenning im Schilt. Gloss. Juch von ei-  
nem Pflug, oder Juch-Ochsen.

Juch, f.

auf den Hammerwerken ein gewisses Maas  
von Kohlen mit gemengten Steinen, bestehet  
gemeinlich in 4 Trögen gemengter Steine  
und 5. Schorläffer mit Kohlen, certa quan-  
titas minere ferri & carbonum quae in fur-  
num fusorium injicitur.

Juch legen, v. die Jucht durch den hohen  
Ofen legen, das Juch, Egen, n. subst. debi-  
tam quantitatem minere & carbonum inji-  
cere.

Juch-Büne, der bey dem Obertheil oder Mund  
des hohen Ofens befindliche Raum, wohin  
von dem Vorläufer der gebuchte Eisenstein  
Trögmeyse von jeder Sorte zum Juchlegen  
auf emander gestürzt wird, locus juxta orifi-  
cium furni fusorii ubi coaccervantur minera  
& carbonones donec satis sit ad inficiendum.

Juch-Maas, ein Stab von Holz 9. Over Hand  
hoch, vermöge dessen allezeit wie tief Kohlen  
und Steine im hohen Ofen geschmolzen ist,  
und ob die gestetzte Jucht bald nieder, und ob  
eine neue zu setzen erkundet werden muß, ba-  
culus ligneus novem palmas longus quo exa-  
minatur quantitas fusa & fundenda minere  
ferri.

Juchten, n. corium bovinum, colore rubro in-  
fectum, kommt aus Rußland, sonderslich von  
Groß-Rußland.

Juden, n.

prurire.

der Kopf jucht mir, caput prurit, pruritur  
sentio in capite.

die Ohren juchten ihnen, pruritur aurium  
sentiant, nach einem neuen Redner, audiendi  
novum oratorem.

der Buckel jucht ihm, vulg. vapulabit, fuste  
fricabitur prurientis dorsum ejus.

die Haut jucht ihm als wann Ameisen dar-  
auf liefen, cutis formicat.

juchen, a. lebere, scarpere, fricare prurientes  
corporis partes.

das Juchen, pruritus, appetitus voluptatis ex  
scabendo seu scalpendo.

... als laufen und beißen der Ameisen, for-  
micatio.

... der AugenWippen, trachoma.

das Juchen, adio scabendi sive scalpendi sive  
prurium sedandi, fricatio.

das Juchen und Borgen thut kurze Zeit  
wohl, Prov. voluptas ex fricatione & mutua-  
tione momentanea est.

Jud,

Judus, einer der Jüdischen Religion.

Einige Handwerks-Leute hießen die Jun-  
gen so noch nicht Gesellen waren, Juden, weil  
sie nach ihrer Ceremonie im Gesellen machen,  
noch nicht getauft waren.

Der ewige Jud, von einer Fabel da man ge-  
laubt, es müsse ein gewisser Jud von Christi  
Leiden an bis ans Ende der Zeit in der Welt  
herum gehen, wird noch von Land-Läuffern ge-  
braucht, vagabundus, nullibi manens.

Judin, Judae

Judaa, im Graensatz Galilza, was unter dem  
Römischen Land-Pfager chmabls stand, Ju-  
dza. Pars terra sanctae in qua Jerusalem fuit.

Jüdisch, adj. Judaicus.

das Jüdische Land, eigentlich das Land der  
12 Stämme, insonderheit aber zu Christi Zei-  
ten, Judza

Jüdisch, adv. Judaice.

Judenthum, n. Judaismus, Jüdische Religion.

Jüdischheit, posteri Judaeorum, Judai, das  
ganze Juden Volk.

Judenzen, Judaizare, viel vom Judentum  
sich haben, ihrer Meinung in etwas folgen.

Juden:Apfel, m. berym Lonicer. biff. nat. i.  
lus medica citria, Citrinap:Apfel.

Juden:Witz, sind sehr und garstig, mach-  
gen im weissen Mees, haben sehr die  
Eiele.

Juden:Wron:Steur, f. oder güldener Ost

Wfenning, reservatum Imperatoris exigu-  
aurum Coronarium a Judaeis etiam in a-  
imperii terris.

Juden:Dorn, m. thamnus tertius folio sa-  
rundo, weil etliche gemeinet die Dornen-  
beym Leiden Christi sey daraus geschlo-  
ssen, daher er auch spina Christi bey uns  
heisset.

Juden:Döcklein, halicacabus, weil die zu  
Kirche dieses Gewächses als ein Aker in  
dem rothen Schlegel aussieht, f. Döck.

Juden:Kirche.

Juden:Stich, bey der Insel Jamaica, wird  
etlich 100 Pfund schwer, hat Schurpen, sich  
dem Stoch:Stich gleich.

Juden:Gefosse, profelytus in Religione J-  
daica, der zum Judentum gebracht worden.

Juden:Grosche, f. Juden:Kopf, Juden:Kapp.

Juden:Hut, eine Krone mit einem zierli-  
chen Hut, oder einer Krone mit einem hant-  
lich stehenden Zipfel, dergleichen die Jude  
lange Zeit tragen mußten, in dem Westm-  
schen Wappen aber dergleichen auf dem Helm  
war, und hernach in das Sächsisch:Wappen  
gekommen. f. Schilt. Gloss. Feat. p. 616. a. An  
1440. 20. galten einen Rheinischen Geld  
Gulden.

Juden:Gaube, zu Augsburg eine Weiter-  
Tracht auf dem Kopf, ein kleiner Überwag  
über das Haupt und Neß, neben mit Stri-  
cken besetzt.

Juden:Hut, die Juden mußten vor Alters  
geschnittene Hüte tragen, und da es einmahl  
gekommen war, wurde im Synodo Provin-  
ciali Vindobonensi A. 1267. aufs neue ge-  
ordnet, Judai cornutum pileum, quem de-  
posuerunt, relinquant, ut a Christianis discernan-  
tur. Script. Sax. Menk. col. 771. ex Lambeca.

Mit dergleichen Hut mußten die Jüden  
vor Alters im Duell, und andere im Turnie-  
ren erscheinen, f. v. Ludwig T. VII. religio-  
rum MSS. p. 277. Davon hießen einige Säch-  
sische Groschen, Juden:Groschen oder Juden-  
Hüte und Juden:Köpfe, weil im Sächsischen  
Wappen ein solcher Juden:Kopf und Juden-  
Hut ist, dergleichen die Juden damals tra-  
gen. Muscov. p. 486. 11.

Juden:Hut, ein leerer Platz im Ober-El-  
sah, im Stift Wurbach, ol. Jäger-Haus, liegt  
steht darauf der Markstein des Oberrhein-  
Stadt:Baums, welcher ein Juden:Hut auf der  
Form jegiger Granatien:Kappen, von wel-  
chem Zeichen der Ort den Namen behalt.

Juden:Kappe, f. Juden:Hut und Juden:Kopf.

Juden:Kirsche, f. halicacabus, eine Kir-  
sche gleiche Frucht in einem roten Bälglein be-  
rühret. f. Juden:Döcklein.

Juden:Kopf, ist aus Juden:Kappe oder Kapp  
geworden. f. Juden:Grosch, Juden:Hut.  
Menk. Script. Sax. T. III. col. 1185. Die  
Teutschen Annales Erfurtenses nennen 4  
Groschen, die mit einer Juden:Kappe ge-  
schmückt waren, und hießen gemeinlich auch Ju-  
den:Kappe. Galt einer 9. Pf. und machten 90.  
einen Rheinischen Gulden, gien:en 71. auf  
ein geneigetes Mark, und hielten 2. Sch.  
It. p. 9. Es gien:en 18. Heller auf einen  
Juden:Kopf. Anno 1440. in der Wun-  
der:Reformation, sind große ganze Groschen mit  
Juden:Köpfen gemünzt worden. Die zu  
haben Juden:Hüte. biff. Schlegel de m. m.  
Goth. p. 79. moneta altera facie galea mün-  
te



lis ornamentum, caput sc. hominis barbat. (Daher hießen sie auch bartige Groschen, oder Juden-Groschen.)

Reiber *Tearing. Sacra. p. 553.* gute alte Meimische Groschen rechter Land-Wehre, derer drey einen guten alten schuldigen Juden-Kopf gelten, An. 1444.

Juden-Koppe, f. Juden-Hut und Juden-Kopf. Juden-Kraut, *Pist.* ein Wund-Kraut, *sideritis*.

Juden-Leim, oder Juden-Pech, weil es aus dem Jüdischen Lande vom Todens-Weer, auf welchem es schwimmt, in die Apotheken gebracht worden, *asphaltum*. Davon auch dieses Weer, wo Eodem und Gomorra gestanden, und die Pech-Brünnen gewesen, welche dieses Pech annoch heraus stossen, *asphaltitis* genannt wird.

Juden-Richter, *Ebur-Raini* ist der Juden-Richter im Teutschland, als. *Ery-Canzler*. Schwaben-Spiegel im *Goldast. Const. c. 24.*

Juden-Scherg, zu Regensburg, f. Scherg.

Juden-Schul, f. *Synagoga*. *It. locus ubi informantur pueri & puellae Judaeorum, schola judaica.*

Wann man allerley Leute unter einander schreien und reden hört, da man keinen recht versteht, sagt man im Scherg, es sey eine Judens-Schul.

Juden-Secte, f. *secta Judaeorum antiquorum* ut Pharisei & Sadducei in S. Bibl. *It. Elzei. Secta Judaeorum, nostrorum temporum* ut Karaite & Talmudiste.

Juden-Spieß, m. *fenus immodicum*.

mit dem Juden-Spieß laufen, *fenus immodicum a debitoribus exigere, inagnum feneratorum esse.*

ist das Gleichniß von den öffentlichen Weisen genommen, welche die Lasterer dessen anhaben der sie seindt, neben eine bleichene Tische oder Tische, worin die Christen oder Briefe, und einen Spieß in der Hand. Also sind die Juden immer als Woten-Läufer, die von einem zum andern laufen, und Zins einfordern.

Juden-Stein, m. eine Art feuriger Steine, in der Gestalt der Oliven, länglich und mit Streifen von oben herab, *pyrene, thecolithus, eucros. vlg. lapis Judaicus, Phoenicites, gemma balano similis.*

Juden-Zins, *fenus immodicum, magnum, iniquissimum fenus, Zins von Zinsen, anatocismus.*

Juden-Zopf, *plica Polonica*. ein Zopf von so verwirren Haaren, daß sie niemand aus einander wirren kan, werden viel solche Leute in Pohlen gefunden.

Einige brauchen das ũ fast überall, welches kaum in etlichen derivatis nöthig ist, Alberus hat schon Jud.

### Judas,

Es sind vier Personen dieses Namens in der Heil. Schrift zu finden, als:

Judas der Apostel Christi, sonst Lebheus oder Thaddäus, davon eine Epistel im N. Test.

Judas Ischariot, der Verräther Christi.

Judas Galileus, *Act. V. 37.* der Aufrißter.

Judas Barabas, *Act. XV. 22.*

Darunter ist der Verräther durch alle Jahrhunderte im gemeinen Reden am bekanntesten, nach dem meisten Umstände in Heiliger Schrift, als:

Judas-Angst, *A. Lerdian. p. 137.* Ich marschier in Leids Nothen, in Judas-Angst, non proci abui a periculo vite.

Judas-Baum, *filigua sylvestris*. eine milde Art Johannis-Brod-Baum, weil einige gemeint, Judas Ischariot habe sich an einen von dergleichen Bäumen gehängt.

Judas-Gluch. *Tom. I. Script. Sax. Menken. col. 1106.*

Herzog Friederich von Oesterreich wurde von dem Concilio in die Pene, anathematis gethan, das man in Teutscher Sprache nennt Judas-Gluch.

Judas-Ohr, *fungus membranaceus*. oder *lambucinus*. Glieder-Schwamm.

Man hat ihn in den öffentlichen Spielen vor Alters verächtlich vorgestellt, als Bayserob. *Post. fol. 214.* Wann er nicht Bischoff hätte seyn wollen, so wäre er nicht darnach gelaufen, als Judas in dem Oester-Spiel, daß ihm viel Stimmen würden.

Judas-Ruß, *perfidiosum osculum*.

Judas-Deutel, *pretium prodicionis*.

Judas-Brug, *infida salutaris*.

Jus-Kind *Pist.* *adolescens perditus, dissolutus*. f. oben Jung, ein Rube der immer im Sauf leben, Suchen und alles verthun will.

Jugend, f. jung.

### Julep,

ein Arznei-Trank, von den Arabern erfunden, den Kranken zur Erquickung, *Frisehl. No. menel. c. 91.* Arab. *Giuleb, خلأطير*.

### Juler,

wurde vor diesem zur Gerade gerechnet, als Hauben, Häflein, Juler, oder vlg. Wend, Jubelen oder Kleinodien, f. Jele, Kinder-Haube, und dabey Pla, Englische Haube.

Julius, der Monat Julius. im Sommer des Jahrs, hat den Namen vom Julio Cesare.

### Jülich,

das Herzogthum im Unter-Rheinischen Kreiß, *Ducatus Juliensis*. Ein Jülicher, *Juliacus*. *It. die Haupt-Stadt darinnen, Juliacum.* das Jülichische, *tractus Juliensis*.

### Jung, adj.

von Menschen, welche durch die Stufen der Jugend, welche denen die älter sind, oder dem alt und schwach seyn entgegen gesetzt, junior, zu den jungen Leuten gehört, *infans, puer, adolescens, juvenis*.

ein junges Kind, *infans paucorum dierum, aut mensis m.*

ein junger Knab, oder ein junges Mägdlein, *puerulus, puella, parvulus, parvula*.

eine junge Weib: Person, *puella virens, florens*.

eine junge Witwe, *vidua juvenula*.

ein junger Gesell, *non vel nondum conjugatus, coelebs*.

eine junge Frau, *uxor juvenis*.

ein junges Weib, *foemina junior*. *It. ancilla*.

in meinen jungen Jahren hab ich das gethan, (nachdem der ist, der also redet), *puer, adolescens, juvenis, hoc feci*.

das junge Volk, *vlg. cæsus, turba juniorum*.

jung gewohnt, *alt gethan, consuetudo juvenutis lenocorem usque comitatur*.

ein junges Blut, *cujus sanguis integer, in flore juvenutis*.

ein junger Mensch dessen Verlust man bedauert, *es sey der Gesundheit oder des Lebens*.

die Königl. junge Herrschaft, *juvenutis regia, &c. fili & filie Domini*.

die junge Mannschafft, *flos exercitus; milites in vigore ætatis; juvenilis roboris*.

jung, und noch ohne Bart, *imberbis juvenis, imberba juvenutis*.

nach Art der jungen Leute, (als Knaben), *pueriliter*.

als Ermachene, *juveniliter*.

jung seyn, in flore ætatis, oder *parente ætate, puerum, adolescentem, juvenem esse*.

der noch zu jung zu etwas ist, *cujus ætas nondum matura alicui rei*.

jung werden, im Pöbel-Reden, *nasci*. wieder jung werden, *faciem & vires juvenis recipere*.

es kan kein Mensch wieder jung werden, *re-pubescente nemo potest*.

### Jung, subst.

dem Alter nach, *puer*.

Jung, dem Dienst nach, *famulus, servulus, puer*.

Jung, der Lehre nach, *discipulus, tyro*.

Jungenhaftig, *adj. und adv. puerilis, pueriliter*. *It. more tyronum*.

Gänse-Jung, *anserarius, puer pascens anseres*.

Küchen-Jung, *tyro coqui, vel qui vilioribus laboribus culinæ occupatur*.

Hunds-Jung, *tyro venatoris, qui canes ducit, eorumque curam habet*.

Stall-Jung, *stabularius, ad viliores in stabulo labores*.

Troß-Jung, *militis famulus, calo, cacula militaris*.

Jungen-Possen, *puerilia, um*.

Jungen-Possen treiben, *pueriliter exultare & lascivire*.

Jungen-Jahre, oder Lehr-Jahre bey Künsten und Handwerken, *tyrocinium*.

Jungen-Arbeit, *labor quem tyrones præstant*. *It. labor qui tyrocinium olet, minus elegans*.

### Von Thieren und andern Dingen.

#### Jung, adj. & subst.

die Jungen, *ætas omnis generis animalium*.

die Jungen von Vögeln, *pulli*.

ein junges Pferd, *pullus equinus*.

ein junger Ochse, *juveneus*. eine junge Kuh, *juvenica*.

ein junger Hund, und andere dergleichen Thiere, als Löwe, Bär, Wolf, Luchs, Kätz. *catulus*.

Mit dem adj. jung, werden die *Deminutiva* auch gedruckt, so man die Endungen der *Deminutivorum* nicht gebrauchen kan, oder will.

ein junger Esel, anstatt ein Eselein.

junger Wein, m. *vinum novitium*.

ein junger Baum, *arbor novella*.

jung werden, *nasci*.

von Pflanzen und Gewächsen, *revirescere*.

Jungen, Junge gebären, *procreare sætus, progenerare, parere catulos, pullos excludere*.

Junge bekennen, *id.*

wer leat die Kraft ins Fleisch daß es junget, und die Welt voll Wegel, Thier und Fische wird. *Luther. Ausl. des CXXVII. Psalms*.

jung, für legt, f. *jung* öfter in dieser Bedeutung in dem hier folgenden *Comparativo & Superlativo*, *jünger, jüngst*.

die junge Fastnacht, der letzte Tag vor dem Ascher-Mittwoch.

die Jungen heißen an einigen Orten die Werks-Teichen, so man unter die Marschsteine legt. *Deed de jure limitum. p. 34.*

Jung-Gesell, bey den Handwerck: Leuten, die nicht so viel als Jünger-Gese, *juvenis* in *culbaru vivens*, sondern im Gegenfatz des Altes Gesellen. Ein Jung Gesell muß bey den Zusammenkünften anwarten, *junior inter ceteros socios, novissimus e tyrocinio excedens*.

Jung-Meister, *novissimus inter magistros opificum*.

Jünger, *adj. Comparativus* von *jung*, *junior*, *natura minor, annis inferior*.

er ist um etliche Jahr jünger, *aliquot annis minor*.

jünger werden, *faciem & vigorem juvenis recipere*.

unser Frauen-Tag der jüngere, Festum Nativitatis Mariae.  
**Jünger**, subst. m. discipulus.  
 als die Jünger Christi.  
 auditor, als eines alten Philosophi.  
 cyro, als ein Lehr-Jung.  
 bey Jünger ist das Lehr ausgelassen, für Lehr-Jünger, man hat ehmal nur Junger gesagt, als Kayserb. Tarten, Schiff, aus Meister wider ein Knecht oder Lehr-Jünger werden. fol. 177.  
**jüngst**, der Jüngste, Superlativus, von Jung, natu minimus.  
**jüngst**, für ultimus, der Letzte.  
 der jüngste Tag, dies novissimus.  
 In Cod. MS. Nov. Test. die ersten werden die Jüngsten und die Jüngsten die Ersten seyn.  
 die Jüngsten heißen in der Preussischen Kente-Kammer in Königsb. An. 1648. §. 22. die wohl Schreiben und Rechnen können, die in der Kammer aufwarten, wann jemand zu verschieden ist.  
 die jüngsten Briefe, ultimæ litteræ.  
 das Jüngste mit übers Geld nehmen, bey den Handwerfern, wann der Jung-Meister durch seine Abreise die er nicht angedeutet, et was als das letzte das er hätte bestellen sollen, unbestellt gelassen.  
**jüngst**, adv. nuper, veraltet, und ist nur noch in einigen Gegenden gebräuchlich.  
 zu jüngst. el. An. 1786. für zuletzt. Jerosch.  
 verjungen, verjüngern, als bey den Pflanzen.  
 alt. renovellare, einen Wein-Stock, per propagines facere ut revirescat.  
 sich verjüngern, faciem & vires juvenis recipere, rejuvencere.  
 als ein Adler, novas plumas recipere.  
 als ein Erdens-Wurm oder Schlange, senectutem exluere.  
**Jüngling**, adolescens, puer, ephebus.  
 ein Jüngling werden aus einem Kind oder Knaben, nunc relinquere, ad annos pubertatis accedere.  
 über die Jünglings-Jahre hinaus seyn, annos pubertatis excedere, excedere ex ephebis.  
 kein Jüngling mehr seyn, sagt man von einem Betagten, der alt und krum, den doch ein anderer für jung wolgte ansehen, adolescentie annos excedit, provectionis ætatis esse.  
 die Jünglings-Jahre, adolescentia.  
**Jugend**, sem.  
 alle 4. Stufen der jungen Jahre, infantia, pueritia, adolescentia, juvenus, hos ætatis, florens ætas.  
 von Jugend auf, ab ineunte adolescentia, a parvulo.  
 es ist ihm in der Jugend hart gegangen, dura adolescentia vel juvenutis ulus est.  
**Jugend**, für junge Leute.  
 wie es die Jugend macht, ut fert adolescentia.  
 ungejogene, effrenis, alijustre, liberior.  
 freche, reineraria, pueriva, hüzige, servida inemperans juvenus, Jugend.  
 die noch nicht veraltet, quæ nondum defecuit.  
**Jugend-Zige**, fervor juvenilis.  
**Jugend-Zehler**, vicia juvenutis.  
 Das Wort Jugend gehöret unter die Abstracta welche ein n. zur Verlängerung der Substantie, und et bezeichnen. Vor-Altus hat man gesagt, Juget, Heden Kirchen-Gisterie fol. 270. J. Niderf. Joget, T. III. Script. Brunswic. Holl. Jeugd, wie Teugd, Tugend.  
**Jungfrau**, Jungfer,  
 im gewöhnlichen gemeinen Schreiben und Reden, Jungfer, virgo.  
 Jungfrau, das sechste Gestirn im Thierkreis, virgo.

**Haus-Jungfer**, filia herilis, filia familias, oder: rei familiaris administratrix.  
**Kammer-Jungfer**, virgo famula corporis heræ, in cubiculo heræ famulans.  
**Jungfer** unter den Insecten, eine meistens langlebige Fliege; einige sind Fingers lang, s. Leonhard Frisch Beschreibung der Insecten, einige nennen sie Libellas, weil sie ihrem Leib als einen Wag-Balken halten, und dabey die Flügel immer heiff. Die Franzosen nennen sie Danoiselles, von ihren großen Augen, die als ehmalige Hauben-Trachten am Kopf sind.  
**Jungfer**, ist bey den Münzern eine Blüthe-Pflanze, darinnen die Münzer, Jungen die Münze so man prägen will, glänzen müssen, Frisch Supplem. Befold, ad vocem, Geld.  
 Bey den Gefangen-Häusern ist Jungfer ein Klotz, an den die Gefangenen geschmiedet sind, und ihn im Arm miterschleppen müssen, wann sie sich bewegen wollen.  
**jungferlich**, adj. virginialis, jungfräulich, id.  
**Jungferschafft**, virginitas.  
 ol. Jungfräulichkeit, Kayserb. Postill fol. 180.  
**Jungfer**, bey den Pflazern, rudus lapidatorum.  
**Jungfer-Diene**, primum examen aptum alvei.  
**Jungfer-Milch**, lac virginis, bey den Apothekern.  
**Jungfrau-Schänder**, stuprator.  
**Jungfrau-Pergament**, membrana pergamena subrilior.  
**Jungfrau-Wachs**, cera virginea, von Bienen, welche das erstemahl Wachs machen, so insgemein weiß ist.  
**Jungfer-Wel**, vom ersten auspressen des Oels.  
**Junker**,  
 für Jungherr, dominus junior, filius nobilis domini.  
**Junker**, nobili prosapia genitus; claro stemmate ortus; qui non alio dignitatis titulo gaudet, cujusque sit ætatis.  
 Land-Junker, nobilis dominus prædii alicujus, nobilis ruralis.  
 Stadt-Junker, patritius, nobilior civis, nobilis oppidanus.  
 Salz-Junker, salinarum possessor, ein Pfänner.  
 Rahn-Junker, vexilliferi peditum vicarius.  
 Strick-Junker, librator tormentarius junior.  
 Hof-Junker, nobilis aulicus.  
 Kammer-Junker, nobilis cubiculi principis.  
**Junker** werden, heißt bey den Jägern: von dem Wachtel-Männchen, davon fliegen, wann sie das Vöckel nicht achten und sich nicht treiben lassen, Flemming Teutisch. Jäger p. 339.  
**Jungfer-Hof**, Befold contin. nobile illud meritoris collegium Dantisci.  
**Junker-Compagnie** in Lübek, sodalitas S. Trinitatis alias Circul-Brüder.  
**Junker**, Leyser in Jure Georg. p. 154. sagt, es sey zu erst der greiffen Fürsten Söhne und regierenden Herren jüngern Völder Namen gewesen. Die alten Herrn hießen Seniores, weraus Seigneur worden, führt Exempel von Herzogen von Braunschweig, und Königlichen Prinzen von Dännewaerk an.  
 Die Canonici hießen vor Alters Gottes-Junkern, Springfeld de Apanag. c. 18. n. 14. §4.  
 Endlich ist dieser Namen den Edlen geblichen.  
 Jung kommt mit junior überein in allen mit der Deutschen verwandten Sprachen.  
**Junius**, der Monat, Junius, eines von den 3. Sommer-Monaten des Jahres.

**Ein Jurist**,  
 Jurisperitus, Jurisconsultus von Jus, juris.  
 ein Jurist, als Student, legum studiosus.  
 juristisch, adj. juridicus, forensis.  
**Juristen-Streiche**, strategemata advocatorum forensia.  
 \* **Jussel**, Drack Vocab. fol. 27. jus Bräth oder Jussel, (ist aus Jusculum geworden.)  
 \* **Just**, m.  
 vom Französischen juste, justement, die Lange gerade einlegen.  
 In den alten Ritterspielen.  
 Jeroschim MS. ubin Ritterspiele.  
 Mit Juste mit buditen.  
 Mit Schuste mit tarniren.  
 Manch Kopf ward da erschochen  
 Wohl in demselben Just!  
 Und mancher Schild zerbrechen.  
 Gelden-Buch des von Osterdingen fol. 179. a.  
**einjustiren**, Narrensch. fol. 283. b. den Strin in den Haben recht. einjustiren, inferere siliem bombardæ.  
**justiren**, Befoldi Contin. apud Romanos justitior erat intermissio jurisdictionis sed nunc vulgus vocat vacationes, Ferien bey Gerichten.  
**Justinus**,  
 ein Manns-Namen im Calendar, vom lateinischen iustus, gerecht.  
**Justina**, ein Weibers-Namen.  
**Justiner**, eine Münze.  
 Anno 1593. wurden die Venetianische halbe Justiner in der Schweiz auf 12. Bagen geteilt, Secretler Ann. Helv. p. 371.  
**Jutich**, subst. m. momentum, Pfl.  
 schneller Jutich, rapidus aëus.  
 So geschwind als das Wort Jutich ausgesprochen, wie Hui, im Hui, geschwind.

**Juwel**,  
 gemma, ornamenta aurea & argentea gemmis distincta.  
 Ovele, Niderf. Tom. III. Script. Brunsw. p. 522. n. 177. in den alten Goslarischen Bischen Off. epn (ob iemant) eines Heren Ove, oder einer Bremen Ovele, (domini sui bona aut domine lux pretiosa, gemmas etc.) it bringet, (verbringt, verhu) oder sendet, (oder verspielt).  
**Juwelier**, gemmarius, gemmarum propola.  
**Juwelen-Handel**, mercatura gemmarum.  
**Juwel**, ist ein Wort so aus Frankreich zu uns gekommen, das Latino-barb. joecalia, von joecare, spielen, haben die Franzosen in joyaux verändert, und ein Juwelierer hieß, joyauier, et darnach joyalier, ist joaillier, gemmarum propola, davon ist Juwel, und Juwelier, vom spielen und funken in der geschlossenen Edelsteine. Befold. Contin. ad vocem joecalia. Quæ pretiosiora & ad ornatum tantum pertinentia Joecalia vocant.  
 Von diesem jouer kommt auch bijou, ein Brillant der auf zwei Eissen spielt und funkt.  
 Ten, f. Ten, wann ein Seil auf dem Schiffe über alle Rollen geht.

R.

ist aus g und h geworden, in der Endung der Abstractorum Keil, für Heiligkeit hat man gesagt Heiligkeit, sprechen es auch noch viel so aus. Ein gewisser Scribent hat es auch in Schreiben ausdrücken wollen, nachdem ihm die Unwissenden das g, wieder hinein gedrückt, und schreiben Heiligkeit.



Also auch Junker für Jungherr.  
Wann die kurze Epibe ge vor den Wörtern das  
e verlohren, ist (S) in K verändert worden,  
sonderlich vor den liquida, als Knoden für Be-  
noden, nodus, klug für gelug; von Lugen, se-  
hen, providens, prudens.

Die Figur des Teufels, ist vom Lateinischen  
und Griechischen K.

Im Latein steht das K. nur vor einem a, daher  
heißt es auch Ka. und hat nicht wie andere  
worte das (c) man sagt nicht ke, wie be, de &c.  
Im Teutschen aber, wann man ein Wort La-  
teinisch formiren und enden will, kan ka vor  
allen Vocalen stehen, als: Kumorra, Kirzin-  
ga, Kuffsteinum.

Der Aussprach nach ist das K zweyerley,  
das stark: und das gelind: lautende.

Das stark: lautende singt die primitiva an,  
wann ein Vocal darauf kommt, als, kan, ken-  
nen, kind, kommen, kund, ob gleich hernach  
eine Präposition oder ein anders Wort vor-  
gesetzt wird, als bekennen, ankommen, ver-  
künden, Welt: kund, Land: kundig, Zurück-  
kunft.

Ausgenommen faden, und die Wörter, da-  
von andern song eingesezt wird, als: Ribig,  
Kochen, Kanfer.

Das gelind: lautende, oder das dem S näher  
kommt, ist (1) hinter dem Vocal oder Con-  
sonant der Epibe, als Sach, Haf, Banf, stark,  
Kaff, wann auch gleich eine oder mehr Sol-  
ben hinten daran kommen, Sade, Haten,  
Bant: Eisen. (2) vor einem liquida, klein,  
Kasche, krank.

Kaag, ein Holländisches Schiff als eine  
Schmalk, wird auch auf der Nider: Elbe ge-  
braucht. Gall. cayne.

Kaar, Doffy, ein Schüssel oder Napf, paropsis  
Gol. Onomast. col. 321. Kaar, carinus, gabata,  
tiefe Schüssel.

Karspülen, Piß. Sumtrente, (Spül: Was-  
ser.)

### Kabel,

funis, f. unten Kabel, n. ein dickes langes  
Seil, funis nauticus.

\* Bunting Braunsch. Chron. ad ann.  
1522. Sie machten etliche Kabel an den  
Thurn, (wenn die Feind in den Gräben schiessen  
wollten) und seilten ihn daß er in die Stadt  
fallen mußte.

Mevin: Lübeck. Rechts. P. X. art. 3. das An-  
ker: Seil, rudens.

Kabel, in diesem Verstand kommt mit κά-  
δος überein. Lat. barb. kommt davon caplum.  
Gall. chable.

### Kabel,

sylva cedua, quæ funiculo distributionis di-  
viditur, ein ganzer Plaz, darauf man das  
Holz mit einander kauft. Coler. Gausb. 6. 25.

Man muß auf jedem Kabel 31. Sam: Bäu-  
me setzen lassen.

Kleine Kabeln sind, beyrn Colera c. 1. zum  
Exempel in Sackfen, zu Hänichen, nach: Ver-  
schaffenheit um 30. bis 50. Grosch.

c. 26. ein Kabel Holz: darauf ohngefehr ein  
Füßlein Stangen, und so viel Reißig gefäl-  
let um 14. Gr.

c. 27. zu Liebenwerda ein Kabel Holz, nach  
Größe des Plans und Holzes um 25. 45. Gr.

ein Kabel Eisen und anders Schlag: Holz  
nach Bequemheit des Plazes.

Kad in, rem communem forte dividere, also  
auch Holz.

Kabeln, v. certum lignorum mensuram eden-  
dam distribuere. Fürstl. Magdeb. Kirchen-  
Ordnung. Herzogs Aug. An. 1652 p. 88.  
Welcher Prediger Wangel an Holz hat, soll  
gleich denen Unterspannen, wann Holz: ausge-

theilt oder gefabelt wird, ihren Part und An-  
theil dabey überkommen.

Kabel: Weise, (in Pommeren Cavel: Weise.)

In der Pommerischen Holz: Ordnung.  
An. 1717. Wann das gebägte Holz so groß  
ist, daß es Hauerecht, so soll es in gewisse Schlä-  
ge und Caveln vertheilt, und was zur Feurung  
dienet, zu Faden geschlagen werden.

It. die Sträuche des jungen Eichen: Holzes,  
sollen nicht hin und wieder, sondern Cavel-  
Weise, und zur Winters: Zeit gebauen wer-  
den, ibid.

Kabel oder Kabel, für Seil und Raab, oder  
für den Plan, darauf nach diesem Raab Holz  
abgebauen werden soll. Holl. Stappen, haren,  
cedere, consider. Lat. barb. ist in Leg. Salica  
davon gemacht, capulare.

Kabel, für Koss, fors. f. Kabel.

Kabis, f. Kapis.

Kablen, Piß. eine Gattung Fisch im Rhein,

glanus.

Kabliau, Holl. Kabeliau. Gall. Cabeliau, asel-  
lus piscis. eine Art Stodfische.

Kabuse, Chytrant Nomencl. Saxon. col. 229. ein  
Hütchen auf dem Eschel, exhedra.

Kache, soliditas, f. fed.

### Kachel, f.

hieß vor diesem ein irdenes Geschier. Pißori-  
us im Lex. nennt es vas sigulinum, das eine  
Form hat, klein oder groß, als ein Napf, cau-  
nus, carillus.

Heut zu Tag braucht man es nur noch von  
einem viereckigen irdenen Stuch, mit dem  
man einen Ofen macht, testatornaca-  
lis, welcher davon ein Kachel: Ofen heißt.  
Diese Ofen: Kacheln waren vor diesem aus-  
gehöhlet, daß das hohle und Napf: formige in  
das Zimmer hinein gieng. Wie man aus den  
Denkmälern in Franken und anderswo noch der-  
gleichen findet. Da sie in Städten an: sezt ein-  
wärts viereckig wohl sind, und also die Kachel-  
form gar nicht mehr haben.

Die alten biblischen Uebersetzungen haben das  
Lateinische Wort Cacabus mit Kachel ausge-  
drückt, als im Codice MS. Speneriano. 1. Sam.  
II. 14. (in ollam) in einen irdenen Hasen, oder  
(in cacabum) in die Kacheln.

In der An. 1483. zu Nürnberg gedruck-  
ten Bibel. 2. Par. XXXV. 13. Sie kochten  
in lebentibus (in Tiegeln,) & cacabis, (in Ka-  
cheln,) & ollis (in Hasen.)

\* Kachler, Piß. ligulus.

\* Brunn: Kachel, im groben Pöbel: Reden, ma-  
cula.

\* Laß: Kacheln, Kyff im Spieg. der Gesund-  
heit, worin man das Aderlaß: Blut thut, daß  
man es stehen lasse. fol. 136. a. catillus ad san-  
guinem: excipiendum in vena: sectione.

Ofen: Kachel, testa fornacalis.

Kachel: Ofen, m. fornax testacea.

\* Kachel: Miß, Milch: Brey, puls lactea.

Frisebl. Nomencl. cap. 131.

Das Lat. Barb. caucus oder cachus kommt da-  
mit überein, wonon, wie caucellus also cachellus  
formirt worden, caec. Anglo: Sax. urna.

### Kacken, v. n.

cacare, alvum dejicere, alvum exonerare.

kacken wollen, cacaturus. alvi onere premi.

kacken geben, petere locum: excernendi.

nicht kacken können, alvum habere: adstri-

ctum, diu: calline: excernere,

kacken machen, alvum movere, oder sol-

vere.

dünne kacken, forire.

das Kacken, dejectione alvi.

das Geracke, frequens alvi dejectione, egestio.

ein Kacker, foriolus.

ein kleiner Ofen: Kacker, qui concacat se-

moraria.

die Kacke, stercus; merda; excrementum;  
ventris: sordes.

dünne Kacke, stercora liquidiora. foria,

orum.

die Kacke als eine Beschwerlichkeit, alvus soluta,

cita.

die dünne Kacke haben, forire, soluti ven-

tris esse.

der sie hat, foriolus.

\* Kackerlich, ein Pöbel: Wort, es ist mir kacker-

lich, sentio motum alvi, cacaturio.

das Kack: Haus,, larrina, so fern man darinnen

bey Verrichtung seiner Nothdurft verborgen

seyn kan.

cloaca, unter dem einfließend Wasser ist.

forica, ein öffentliches Kack: Haus.

ein Kack: Stuhl, sella pertusa levandæ alvo;

sella familiarica, Nacht: Stuhl, Gemach:

Stuhl.

auskacken etwas, als Blut, dejicere sanguinem.

aufhören zu kacken, absolvere dejectionem

alvi.

bekacken, concacare; merda inquinare; con-

forire.

Das Verbum kacken ist vom Latein, hat daher

auch noch die gelinde Aussprach des C. Das La-

teinische ist vom Griechischen κακαρ. Enstath.

Iliad. V. p. 921. Basil.

### \* Kad, Kadel,

f. Koth, Quad, fuligo, sordes camini. Eine  
veraltete Aussprach des Worts Koth, so noch  
gebräuchlich ist, welches man vor diesem Kaat  
geschrieben, f. Piß. Lex.

Dem Wort Kad ist die Bedeutung von der  
Schwärze des Koths geblieben, heißt also noch in  
einigen Gegenden so viel als die Unreinigkeit,  
oder Ruß im Camin, und wird daher immer zur  
Erklärung mit solchen Wörtern begleitet, als:

Kyff im Spieg. der Gesundh. fol. 56. b.

Kade und Unreinigkeit.

Matthf. Conc. Sarepta. 9. Trucker: Dinte,

macht man aus Kad, Ruß, Ruß und Berniß.

Gumprecht in seiner Griechisch. Grammat.

p. 329. sezt zu κάθολος, der Ruß, Rauch,

Kadel im Ofenloch.

Es scheint man habe ehemals auch Kaden ge-  
sagt in dieser Bedeutung. Dann beyrn Matthf.  
Sarept. hom. X. werden die Zauberinnen oder He-  
ren alte Teuffels: Huren und Kadartin genen-  
net, vom Ruß und der Schwärze, weil man sie  
Schwarz: Künstlerinnen heißt, und von ihnen  
spöttlich sagt, sie fahren zum Camin auf Ofen:  
Kadeln hinaus.

Von diesem Kader ist bey eben diesem Mathesio  
Conc. 15. c. 1. das Verbum verkadern, fasci-

nare, verhexen, bezaubern.

Kaddig: Baum, juniperus.

Kaddig: Brandwein, spiritus juniperi.

Kader, heißt bey einigen im Nider: Teutschen

was unter dem Kinn von Fleisch und Haut her-

ab hangt, vnz. als von dicken und strecken Ges-

sichtern, pinguedo sub mento dependens.

der Hähnen: Bart, palea, Kader. Chytrant

col. 375.

ein auswendiges Hals: Geschwür, parasi-

manche. Chytr. col. 328. f. Koth, unterkötig.

Von der Bedeutung des Hals: Geschwürs

scheint es auf das herabhängende Fleisch und

Haut gekommen zu seyn, f. oben Kad für Unrei-

nigkeit, die aus einem solchen Geschwür heraus

kommt.

Kadun, f. Catum.

\* Kafen, f. die Häfen. Piß. Die Höhle oder das

hohle Theil in dem grossen Wagner: Näbern,

f. Nabe, Näber, pars cava terebræ, qua modi-

olus rotæ excavatur.

vom Lat. cavus, hohl.

Kajel, f. Kavel.

Käfer, f. Käfer, scarabæus.

**Kaffig, n.**  
vom Lat. cavea, Vogel: Kestch.  
Lat. barb. gabia. Ital. Gabia, Gabbia. Gall.  
cage. Vor diesem hieß das Gefängniß Ke-  
fig.  
Würstchen Backer Chron. ad An. 1595.  
Die Gefangenen wurden in den Kestchen  
heißig bedrückt.  
Man hat ehmal auch Käfin und Kefe ge-  
sagt, Pict. und das alte Vocab. 1482. hat Bu-  
er, (Vogel: Baur) Vogel: Haus, oder Kestch.  
Alber. ad voc. Vogel lit. A. p. 179. Kestchen, Ke-  
sch, Baur, Vogel: Korb, cavea.

**Kaff, n.**  
es vermengen viele die Wörter Kaff und  
Erren. Kaff sind purgamenta cuiusvis gene-  
ris frumenti. Die Hautlein so vom Getreid  
im Dreschen vonden Körnern Stückweis fal-  
len, acus, eris, levissimum, quod evannatur,  
palea.

Erren, f. unten, gluma, folliculus zea sive  
vulgo spelz, sowohl des Dinkels als des Ein-  
korns.

Anglos. coaf. Mark. III. 12. ἄρυγες.  
Chron. Vet. An. 1229. Kaue, reinigt den  
Weiz von den Kaue.

Kaff, wird Niderst. figürlich genommen für  
leeres Geschmäck. T. III. Script. Brause. p. 124.  
Dat were Kaff davon to sprekende me, nu-  
ge essent de his plura dicere.

Es kommt mit cavus überein, leere Bälglein  
vom Getreid.

Kassate, von Cavedium.  
Serar. Rer. Mogunt. T. I. p. 782. Das un-  
ser Gerichts-Hof unter die Kassaten der Kir-  
chen in einem Schmiegebogen gelegt.

\*Kasso oder Heiligenpuch. Voc. Vet. 1482. und  
setzt lat. barb. dazu, crispes, lipsonium.  
etwas hohles, cavum, Heiligen: Büch,  
chea reliquiarum, da Lipsana Reliquien dar-  
innen.

Ragel, f. Kavel.

**Kahl, adj.**  
calvus, depilis, decilatus.  
ein kahler Kopf, capillo, nudus vertex, cal-  
vitium.  
kahl seyn, calvere.  
kahl werden, calvescere.  
kahl machen, decalvare, calvum reddere.  
vornen kahl, præcalvum caput, hinten kahl,  
recalvum.

Kahl, was abgeschaben und glatt wird, als Tuch,  
pannus detritus.  
Kahl, für schlecht, vilis, nullius momenti.  
kahl lirsich, insipida causa.  
kahl Audreden, vane excusationes.

Kahl Kopf, caput calvum, calvalter.  
Kalmäuser, von Kahl und Maus, wie die Fran-  
zosen eine Fledermaus, chauvefouris heißen.  
Im Spott, homo umbratilis, der immer  
als eine Fledermaus bey Tag im Loch steckt,  
und sich wenig sehen läßt.

Kalmäuserer, litteræ umbratiles.  
kahl kommt mit dem Lat. calvus überein.

**Kahn, m.**  
ein Trog bey dem Salzwerk zu Halle. Matthes.  
Sarepta. Conc. 11.  
und Hohndorf p. 10. Die Störzer stürzen  
die aufgewundene Sole in den Kahn oder  
Trog, alvens, vas lignum.

Kahn, ein kleines Schiff, cymba, scapha.  
Kahnholz in Sachsen zu Lehemmen und  
Houstein, ist ein Baum, daraus ein Kahn ge-  
macht werden kan. Coler. Zaub. 6. 13.

Eustath. Odys. α. χαίρας ἐνδύειν οὐ-  
ρα ἃ καὶ αὐτὸν λήγεται.

Vetus scholiastes Juvenalis ad Sat. V. Can-  
na Micipiarum prorsubvexitacuta. Genus

inquit, navis, que Gadeia' dicitur quam soli  
Astri invenerunt.

**Kahn, m.**

mucor, lanugo quæ situ diutino contrahitur,  
f. Schimmel.

Kahnig, adj. mucidos.  
kahnig werden, mucescere; mucidum red-  
di; contrahere mucorem.

kahnig seyn, mucere.  
einige haben Kon, mucor. Dasy. kenchti-  
ger Wem. Pict. Andere als Chytr. col. 450.  
Kahn.

Kahre, f. versura, reflexus in arando, von feh-  
ren, umkehren.

**Kaiser.**

Imperator, als der Römische, Imperator Ro-  
manus. der Russische, Russicus; der Türcki-  
sche, Turcicus.

Kaiserin, Imperatrix.  
Kaiserlich, Imperatorius, cæsareus, cæsa-  
reanus.

gut Kaiserlich seyn, humiter stare a partibus  
Cæsaris.

Kaiserthum, n. Imperium.  
\*Kaiserling. Alb. Lex. boletus, eine Art  
Schwamm.

Kaiser, eine Art Lebkuchen oder Honigkuchen,  
panis tenuis mellitus, placenta mellita.

Der Kaiser Friedrich war Anno 1487. zu  
Nürnberg; ließ daselbst viel Kinder zusam-  
men kommen, an denen er seine Freude hatte,  
und ließ ihnen Lebkuchen austheilen, welche  
Art noch heut zu Tage unter diesem Namen  
Kaiser bekannt, so, daß auch einige das Bild-  
niß des Kaisers anoch haben.

Kaiser-Crone, Krant und Blume, corona im-  
perialis.

Kaisersfrey, als eine Kaisers-freie Reich-Stadt,  
civitas libera imperialis.

Kaiser-Geld, moneta provinciarum Imperato-  
ris.

Kaiser-Eulden, 16. Gr. Weisnisch, Kore-  
nus.

Kaiser-Groschen, grossi Imperatorii.  
Kaiser-Wurg, sonst Reiser-Wurg, Imperato-  
ria.

Kaiser, ist aus dem Lat. Cæsar geworden. Ei-  
nige schreiben Kayser, Kesyser.

Kaiserlich, wird wegen des üblen Ver-  
stands der Eulbe ich, im erbarm Schreiben  
nicht leichtlich gebraucht.

Kasemume. Chytr. Nomencl. terriculamentum.  
Kajute, f. Cajute und Kaue, castera, cubicu-  
lum nauncum.

Kaland, f. Caland.

\*Kal. Pict. Lex. der Clocken-Schmangel, mal-  
leus in campana pendens. f. Kallen.

**Kalb, n.**

vitulus, vornehmlich von Och und Kuh, dar-  
nach auch von einigen andern Thieren, plur.  
Kälber, vituli.

Hirsch-Kalb, weil der Hirsch als ein Wal-  
d-Och anzusehen ist, daher Hirsch-Kuh, Hirsch-  
Kalb, hinnulus cervinus, cervi pullus mascu-  
lus, Wild-Kalb, femella.

Reh-Kalb, hat der Jäger Gewohnheit einge-  
führt, ist aber nicht eigentlich geredet. Dann  
es ist eigentlich ein Thier, so mehr einer Wal-  
d-Ziege gleichet, im Lat. auch capreolus und ca-  
prea heißen, hinnulus capreæ sylvestris.

Meer-Kalb, wird von der Größe so genennet,  
f. Meer, phoca.

Mon-Kalb, f. Mond, -mola, caro in utero  
nascens, weil es nur ein todes Stück Fleisch.

Alber-Kälber, wie es in den Breslau-  
schen Sammlungen oder Versuchungen im Requi-  
ster des IX. und X. steht, als wenn es von Alp  
und anderer Zauberey käme, p. 116. aber  
steht im Text Aber-Kälber, und Egger-Kälber,

im XV. und XVI. Versuch aber p. 262. ist es  
Eber-Kälber, welches eben so wie als ein  
Kälber, von aber, f. oben, aster nach, weil  
diese Mola und Stinde Fleisch nach dem Kalbe  
erst aus dem Leibe kommen, abgelöst und die-  
heraus gegangene Theile wider in den Leib  
gethan werden.

Bullen- oder Ochsen-Kalb, vitulus.  
Kuheder Berren-Kalb, vitula.  
ein sauernd Kalb, vitulus lactans.  
ein Kalb abgemehnen, abbinden, vitulum  
vacce subtrahere.

das Kalb ins Aug schlagen, ledere aliquem  
cum acerbissimo doloris sensu.

mit eines andern Kalb pfügen, bobus alio-  
rius suum aragrum.

Augen haben als ein gestochenes Kalb, in  
oculis suis nullam monstrare vivacitatem sed  
magnam stupiditatem.

Kalb, ist in der Säufer-Gesellschaft in der Ko-  
dens-Art, ein Kalb machen, oder ein Kalb an-  
binden, so viel als spengen, vomere, dann die  
Speienden lassen einen Laut von sich hören,  
als bellende Kälber.

Grobian. fol. 107. 4.

Sie hatten das Kalb redlich aufgetrie-  
ben,

Das ihr ist keiner nützeern blieben.

Kalb im Holz, hat Pistorius im Schwäbisch-  
schen Dialect, und die Holländer für pulpa,  
was sich nach den Adern und Ringen des Hol-  
zes von einander ablösen und bequem senden  
läßt.

Kalblein, vitellus.  
eine Kalbe, vitula bima vel trima juvenca que  
nondum paruit; bucula; vaccula; Alb. ad  
vocem Kind.

Kalben, v. vitulum parere.  
auskalben, cessare vitulos parere. Item  
wenn sich die Kühe in der Geburt so auszu-  
sen, daß alles aus dem Leib fällt, da es dann  
verständige Leute wider hinein jucken  
wischen, und die Molas oder vulg. Eber-Käl-  
ber abzureißen, sonst müssen sie sterben.

Kalb, ein junger muthwilliger Mensch, vulg.  
Kassereb. Post. fol. 35. du bist noch ein  
junges Blütlein, das Kalb-Fleisch ist noch  
nicht verzeihen.

Kalbs-Braten, m. assum vitulinum.

Kalbs-Zell, n. pellis vitulina.

dem Kalb-Zell folgen, militæ pedestri no-  
men dare; a pelle qua tympana obdusa  
sunt.

Kalbs-Fleisch, n. caro vitulina.

Kalbs-Gefröße, lactes vitulina.

Kalbs-Geschung, extra vituli, als Her-  
lung, Leber, Niere.

Kalbs-Kopf, caput vituli.

Kalbs-Kab, f. Kälber-Magen, womit man  
Käse macht.

Kalbs-Leder, corium vitulinum.

Kalbs-Maul, antirrhinum, anagallis syl-  
vestris, sonst auch Kalbs-Nase, ein Kraut.

Kalb-Zeit, cervæ tempus pariendi, wann die  
Hirsch-Kuh ein Junges bekommt.

Kälbern, v. vitulum parere.

It. vulg. vitulari, perulantem esse, lascivire.  
auskälbern, cessare vitulari.

Eber- oder Aber-Kälber, f. auskalben, bey  
Kalben.

Kälbern, adj. vitulinus, vom Kalb.

Kälberhaft, adj. f. adv. more vitulorum las-  
civium, petulant, petulantiter.

muthwillig seyn, als ein Kalb springen.

Kälber-Braten, assum vitulinum, gebraten  
Kalbs-Fleisch.

Kälber-Füsse, pedes vitulini, zum Essen zuge-  
richtet.

Kälber-Kuh, f. vacca sacra, eine Kuh die Kälber  
trägt.

Kälber-Magen, coagulum vitulinum, zum  
Käse machen.

Kälber



**Kalkbrennerei**, forum vitularium.  
**Kalkbrennerei**, Kalkbrennerei, denticuli, eine  
 Baumstämme, als kleine bey einander in der  
 Reihe hervorstehende Balken.  
**Kalk f.** Cal, Gelf, vom Laut des Ge-  
 schreies.

## Kalk,

**oder Kalk, m.**  
 gebrannter Kalk, calx cocta.  
 ungelöschter Kalk, calx viva.  
 gelöschter Kalk, calx temperata oder mace-  
 rata.  
 u. t. Kalk bewerkeln, calce incrustare.  
 Sparskalk, gypium.  
 Kalkstein, dealbate parietem calce.  
 gekalkt Leder, das warm gemacht worden,  
 und im Kalk liegt bis die Haare davon abge-  
 hen, corium calce depilatum & prae-  
 paratum.

**Kalkig, adj.** das Kalk in und bey sich hat, na-  
 turam calcis habens.  
 kalkige Schuhe, calcei obducti & inqu-  
 na i calce.

**Kalk-Deulen**, beinbaffte Knorren der Podar-  
 gramischen, tumores in juncturis, calcei simi-  
 les.

**Kalk-Bruch, m.** laticomia calcaria, lapidicidia  
 calcaria wo man die Steine bricht daraus  
 man Kalk brennt.

**Kalk-Ofen, m.** fornax calcaria, worinnen man  
 den Kalk brennet.

**Kalkbrennen** u. coquere calcem.

**Kalk-Brenner**, calcarius.

**Kalk-Zute**, pilei nondum colore tincti, unger-  
 ströte Zute.

**Kalk-Zute, f.** calcaria.

**Kalk-Stein**, lapis calcarius, woraus man  
 Kalk im Kalk-Ofen brennt.

**Kalk-Schneef**, der den Kalk anrührt. Mel-  
 zer Schneef. Chronik. p. 71. calcem arenam  
 miscens.

**Kalk-Treischer**, qui comminuit frusta gypsi.  
**Opps-Kloster**, der den Opps mit heissem  
 Hammers zer schlägt.

**Kalkdaunen**, Kalkender, Kalksche, Kalkcut,  
 Kalkstern, f. unter C.

**Kalkstein**, Deere, Pencer. in Vocabular. bac-  
 cae diospyri, flammae Jovis, diospyros, ba. zu  
 erst grüne, im Sommer rotbe, im Herbst  
 schwarze Deere.

**Kalken**, Piss. concrefcere, f. Gallert von cal-  
 cium, wie Knochen wider zusammen wachsen.  
 zu Kalken machen, congelare, das scheint  
 mehr mit gelu überein zu kommen.

gekalkt Gebirg, Piss. congelatus sanguis.  
 Buch oder Kalken legen. Jüdische Polis-  
 ces-Ordnung. p. 49. Wo diese Cumpfte und  
 Spring wären, da sollen zu Werck durch die  
 Wege Buch oder Kalken gelegt, oder wo es  
 son nöthen, Brücken gemacht werden, vnam  
 per locum paludosum itenere.

**Kallen**, loqui, vocare, Alb. Ich kall. Angl.  
 to call. Belg. kallen. vom Griechischen καλέω.  
 challo est habitus. Gloss. Monf. ens.

**Teutsche Sprichw.** fol. 93. b. der aus zwey  
 Munden kallt.

It. fol. 205. a. den der Hunger hat kallen  
 und reden lehren.

das Kallen, Jerosch. Ir Kallin  
 Wurd gemischt mit Galin.

Schilt. Gloss. p. 500. b. Stan. how. fol. 51.  
 All Kallut lernen kallen, vil schwagen und  
 als die Hunde belen bis das sie ire war ver-  
 trieben. f. gällen, geli.

**widerkallen**, Genr. von Osterdingen Geb-  
 denb fol. 69. a. widersprechen.

**Kammmer**, f. Kahl.

**Kammus**, f. Calmus.

## Kalt, adj.

algidus, frigidus, gelidus.  
 ein kalter Winter, aspera, acris hiems.  
 kaltes Wasser, frigida.  
 der kalte Brand, gangrena.  
 kalte Küche, cibus sine foco, reliquiae ante-  
 cedentis prandii vel coenae, cibus in itinere,  
 non admotus igne.  
 kalte Schale, jusculum e vino, vel cerevisia  
 frigida.

kalte Pisse, stranguria, ardor urinae.  
**Kalt, adv.** frigide.

gern kalt trinken, frigidum amare potum.  
 das Kalte, febris querquera, andere setzen das  
 ausgelassene Substantivum dazu, als Aphedi-  
 an. p. 36. das Kalte Weib, in Chron. Hagani der  
 kalte Eiechtum.

T. II. Script. Saxon. Menkenii. col. 2073.  
 die Seuche die man nennt das Kalte.

T. III. Script. Brunsv. p. 398. he Rarf in Un-  
 gheren an dem Kolden.

kal: seyn, algere, frigere.

er ist kalt, uig. mortuus est, frigidus jacet.  
 kalt thun dem Probier-Ofen, temperare calorem  
 claudendo orificium furni.

kalt werden, algescere, frigescere, colligere  
 frigus.

es wird kalt der Jahres: Zeit nach, frigus in-  
 gruit.

die äussersten Glieder werden am ersten kalt,  
 extremae partes membrorum citius inalge-  
 scent.

**Eis:kalt**, gelidus, frigidus ut glacies.

die Kälte, frigus, algor, rigor.

grimmige, acerbum, asperrimum.  
 anhaltende, continuum.

gelindere, mitigatum, inopesceus, remissius.  
 die Kälte wird härter, ingravescit.

sich derselben nicht erwehren können, vim  
 frigoris non sustinere posse.

sie wohl ertragen können, perpeti posse, pa-  
 tientem aloris esse.

den Lindern thut die Kälte nichts, tilix a fri-  
 gore tunc sunt.

vor Kält verstarret, torpens frigore.

Kälte aussehen, frigore affigi; frigore la-  
 borare.

eine durchdringende, unerträgliche, pene-  
 trabile, intolerabile.

Kältisch, adj. und adv. frigidulus, frigidus-  
 culus, subfrigidus.

die Erstaltung, infrigidatio.

erkalten, u. frigore laedi, algescere, frigi-  
 dum fieri.

ich bin erkaltet, kalt werden, nicht ohne  
 Schaden.

erkälten, a frigore ledere, frige facere, kalt  
 machen mit Schaden.

Erstaltung, frige factio.

**Kalt-Haus**, delator, oder wie Golius in Onoma-  
 stico hat, emissarius, Auspähler. col. 239.

**Kalt-Kessel**, m. Col. frigidarium; squaminari-  
 um. col. 322. etwas abzufühlen.

**Kalt-Lager**, n. im Sallischen Salzwerk,  
 wann kein Feuer unter der Pfanne; wann Herd  
 und Pfanne kalt liegen, weil man wegen des  
 schlechten Abgangs nicht siedet, quando salinae  
 frigent.

**Kalt-Meißel**, f. instrumentum ferreum cunei-  
 forme quo fabii ferrarii & ferarii ferri ali-  
 quam partem, quamvis non sit calida aut can-  
 dida, dividere possunt, eine Meißel, kaltes  
 Eisen damit zu theilen.

**Kalt-Schlächter**, morticinorum exco-  
 rator, der Eshinder.

**Kalt-Schmid**, Frischl. Nomencl. orichalcarius,  
 Miesing & Schmid.

kaltsinnig, adj. & adv. quod sit sine efficacia, sine  
 animorum commotione, gelide, frigidissime.

es geht hier kaltsinnig mit dem Studiren zu,  
 studia hic frigent.

**Kaltsinnigkeit**, animus sine ardore, sine  
 commotione &c.

Kalt ist in den meisten Sprachen die eine Ver-  
 wandtschaft mit dem Teutischen haben, mit ge-  
 wöhnlicher Veränderung. Kommt überein mit  
 gelidus. Die ältesten Sprachen haben das d  
 noch, kald.

**Kälter**, f. Kälter.

**Kam**, Imperf. Verbi kommen. Pers. I. Singul. ich  
 kam, veniebam, und Persona III. er oder sie  
 kam, veniebat.

**Kamaka**, oder Kamanke. Linn. Jus Publ. add.  
 l. 4. c. 8. p. 685. ein Gewirt der Leinweber zum  
 Meisterstück zu Anspach. Frisch. de Colleg.  
 opificum. c. 7. 6. Viertel breit, vierzehnfach  
 tig von 1600. Faden, zum andern mal wider  
 6. Viertel breit, achtschäftig von 1400 Faden.

**Kameel**, f. Camel.

**Kamin**, f. Camin.

**Kamillen**, f. Camillen.

## Kamm, m.

pecken, pl. die Kämme, peccines, Haar-  
 Kamm, instrumentum quo explicamus ca-  
 pillos.

ein Kamm mit engen Zähnen, Laufe-  
 Kamm, radiis densis.

mit weiten Zähnen, radiis raris.

zwey-zähliger Kamm, serie duplici radio-  
 rum, inferiorum & superiorum.

**Pels-Kamm**, peccen terreus ad purgandas  
 pelles pretiosiores.

**Roh-Kamm**, peccen major & fortior ad  
 peccendam jubam & caudam equi.

**Roh-Kamm**, f. Roh, mango, qui equos pe-  
 cit & ornar.

auf dem Kamm blasen, peccine admora  
 charta canere.

über den Kamm scheeren, attondere per pe-  
 cines. Teutsche Sprichw. fol. 293. b. Das  
 ist, einem mit Schmeicheln betrügen, einen  
 scheeren oder vexiren das er nicht empfindet  
 das er geschoren wird, und Haar lassen muß.

alle über einem Kamm scheeren, vexare  
 omnes uno eodemque modo.

**Kämmen**, v. peccere, peccinare.

ungekämmt, impexus.

abkämmen, herabkämmen, depeccere, mit  
 dem Kamin herabziehen.

auskämmen, peccere, explicare intricatos  
 capillos; repeccere.

zurückkämmen, repeccere, retropeccere,  
 als die Haare über der Stirn.

**Kamm-Dürste**, fasciculus serarum quo pur-  
 gantur peccines dentibus densioribus, womit  
 man die engen Zähne der Kämme ausbist.

**Kamm-Futter**, n. theca peccinum, worin man  
 ein oder mehr Kämme stecken kan.

**Kammacher**, opifex qui peccines ad peccendos  
 capillos facit, der die Kämme macht.

**Kamm-Stein**, Ctenites, der einem Kamm  
 gleich sieht.

**Kamm-weis**, adv. peccinatum, ad peccinis simi-  
 litudinem.

**Kamm, m.** crista.

**Hahnen-Kamm**, weil er Spizen als Zähne  
 am Kamm hat, crista galli.

der Kamm wird ihm roth, d. i. er hat eine  
 Bewegung des Gemüths, die ihn roth im Ge-  
 sicht, sonderlich an der Nase macht, als Zorn,  
 oder hat geseffen das er roth wird.

auf den Kamm beißen, wird vom Hahnen  
 gesagt, subigere gallinam.

dadurch gieng ihnen der Kamm empor.

**Wurlißen** Däfler-Chron. 2. 2. d. i. sie wur-  
 den verwegen, cristam erigere, arma sumere,  
 caput armare casside, n. qua crista erat.

**Kamm**, im Gleichnuß vom hervor ragen oder er-  
 hauben seyn, wie der Kamm auf dem Hahnen-  
 Kopf, crista, mons, collis, montis apex. f. Da  
 Cange Gloss. crista.

Hahnen-Kamm, ein Berg zwischen Augsburg und Nürnberg.

In den Bergwerken, hervorkommende Felsen und hartes Gesteine, Stahl-feste Kämme, *Matthes. rupes quæ nullis instrumentis possunt frangi.*

In *Chron. MS. Mindens.* Sie haben Diefen, Kämme und Gärten vor der Stadt.

Eichel-Kämme, Pommerische Holz-Ordnung hat Kämme, wo man Eichen säet.

Kamm, vom obern Theil des Halses zwischen den Ohren an, sonderlich von den Pferden, deren einige solche krumbgebogene Ober-Hälse haben, *colli equini pars superior de qua juba dependet.* Davon auch das Fetz, Kamm-Fetz heißt, *pinguedo crista colli*, nicht die Wähne selbst, es sey dann daß sie kurz abgeschnitten, daß die Backen davon in die Höhe stehen: Es scheint die Alten haben auch den Ober-Hals der Kühe, Kamm genannt. *Vass. in Lex. Numella*, ein Kumbam, oder Kammwyd, ein hülzen Ring, damit man das Vieh an die Krippe binden, hülzen Hals-Band. Dann es liegt dieser Bogen oben auf den Hals.

Sonst ist Kubb-Kamm, ein Beil der Steiger in den Bergwerken. s. Kubb.

Kamm, im Gleichnuß von den Zähnen eines Kamms, das Kamm-Rad, *rota dentata* in den Mühlen und andern Maschinen. Dessen Zähne neben heraus stehen, neben am Umfang des Rades.

Kamm-Bohrer, *Fritsch. der. Trad. p. 250.* bey den Bohrer-Schmieden, scheint ein Bohrer zu den Löchern zu seyn, worin man die Zähne der Kamm-Räder in den Mühlen setzt. Wie dann dieser Bohrer hernach, c. l. p. 251. beyrn Müller: Werk noch einmahl steht.

Kamm- und Speiken: Holz, Pommer. Holz: Ordnung 1717. p. 23. zum Kamm-Rad und Speichen an den Rädern.

Kamm, an einem Schlüssel, wann er nemlich über sich steht, wann er aber unter sich gehalten wird, heißt er eigentlicher der Bart, *dens clavis.*

Kamm, der Weintrauben, *scapus racemi* sive *botri*, in quo *uvarum petioli* tanquam *radii pediculis* sunt.

Kamm, bey den Sergeln, eine lange Leiste mit viereckigen Löchern, woran man das Sergel zu befestigen pflegt.

Kamm, Wellen-Kamm, *pecten lanæ*; *carmen*, wegen der langen Zähne, die wie am Kamm stehen, und die Welle kammern, wie der Kamm die Haare. In *Plur.* die Kämme, bey den Woll-Kämmern, nicht die Kämme.

einfache Kämme, *pectines simplici dentium serie*, gebrauchen die Tuchmacher.

doppelte Kämme, *pectines duplici dentium serie*, gebrauchen die Zeugmacher.

Krämpel-Kämme, s. Krämpel.

Holländische Kämme, werden zu Nürnberg gemacht, dahin sie aus Holland gekommen, sehet ein Paar drey Thaler.

Reiß-Kämme, womit man die Wolle anfänglich nur zerrißet, ist so viel als Krämpel-Kamm.

Welche Woll-Kämme, werden zu Earsche gebraucht.

Kammen, wann sie von der Wolle reden, (nicht kammern,) *carere carninare lanam.*

Kammer, anstatt Kämmer, *carminarius*, sonst Woll-Kämmer, haben zwar ein eigenes Handwerk untereinander, wann sie aber zu den Tuchmachern kommen, müssen sie als Gesellen arbeiten.

Kämmlinge, *pl. brevis lana*, quæ in *pectine* remanet, *extracha longiore*, können noch zum Zucker-Tuch gebraucht werden.

Kamm-Topf, *olla prunis plena*, in quo *pediculis dentes calidi conservantur*, damit sie desto eher durch die fettemachte Welle gehen.

Kämmler, eine Art Mittel-Tuch zu Kofwein in Weissen. s. Knaus *Wetzelsche Chron. P. VIII. p. 365.*

Kamm, der Weber, weil dadurch die Fäden der Kette so auseinander gehalten werden, als die Haare durch die Zähne des Kamms. Wann man das Blut dazu rechnet, welches eben dieses thut, so ist dieses *pecten textorum arundinaceum*, oder *ex chalybe*, jenes *ex filis lineis.*

Für kammern, sagen einige kammeln, sich mit einem kammeln, *levius contendere cum aliquo.*

Kamlen. *Apberdian. Tyroc. 10. pectere.*

Kammen oder Kammern, *reia angustioribus inaculis*, womit man die kleinen Fische fängt, sind in der Brandenb. Fischer-Ordn. verboten *An. 1574 und 1690. cap. ult.*

Kam, komme mit dem Lat. *coma*, und dem Griechischen *κομη*, überein, *caesaries.*

#### Kammer

camera, *καμαρα*, ein Gemöhl, des Worts Ursprung nach, *arcus, testudo, fornix, tectum* in *curvitate* formatum s. *arcuarum*, darnach in *adibus reductiora conclavia, loca secreta*, separata, als *promptuarium, cella, erarium, apotheca* &c. vielerley Zimmer, die der Stube entgegen gesetzt, sonderlich Schlaf-Kammer. Stuben und Kammer, *dormitorium*. Endlich grosser Herren-Häuser und Zimmer, wo sie Collegia zu ihren Ämtern hinsetzen, *tribunalia, dicasteria* &c.

Im *Plur.* die Kammern.

Im Gleichnuß von der ersten Bedeutung s. hier im folgenden Kammer-Wagen, Pulver-Kammer, Kammer-Lad, Herr-Kammer.

s. unter ihren Anfangs-Buchstaben:

Accise-Kammer, *Amtes Antiquitäten-Bett*; Bett-Brant; Fleisch-Gast; Gerümpel-Herr; Hof-Holz; Käse; Kleider; Kräuter; Kriegs-Kunst; Naturalien-Werk; Obst-Pulver-Rauch-Rechen; Rent-Küß; Schach-Speise-Kammer.

Kämmerer, *Camarius*, auf den Rathhäusern, *questor, thesaurarius, erario prefectus.*

auch in den Klöstern. *Knaus Alt-Zell. Zist. II. p. 179.*

bey Königen und Fürsten für Kammer-Herr, *cubicularius, nobilis primi ordinis.* In der Bibl. Übersetzung, *eunuchus, spado, cubicularius.*

Kunst-Kämmerer, *custos technophylacii.*

Kämmerer, behalten einige Höfe vom Ital. *Camierero.*

Zedion *Kirchen-Zist. fol. 359. b.* des Bischoffs *Cameryr, cubicularius*, qui *curam leci principis* habet.

Kämmerer, in der Pommerisch. Holz und Jagd-Ordn. p. 29. noch vor dem Rent-Meister, nach dem Amtes-Hauptmann.

Kämmerer, s. *erarium* *Senatus*; camera *redituum*; *questorium*, wo man die Einkünften und Ausgaben berechnet.

Kämmerling, *cubicularius*, Kammer-Diener.

Kämmerlein, *cubiculum minus*; *cellula*; *seclusorium.*

Vor-Kammer, *locus ante cubiculum. Procceton*, oder *procceton, cubiculum anterius*, als Gall. *Antichambre.* In den Kammelbergischen Bergwerken bey *Boslar T. III. Script. Bruns. p. 537. n. 14.* nur der Vorhacht in der Vor-Kammern nicht es, daß der doch wol ein Vor-Kammer, so se unterschoben ist.

Kammerad, s. *Camerad.*

Kammerer und Unkucht, *seortatio, adulterium* &c.

Kammer-Büchse. Pomar. in der Magdeb. Chron. An. 1551. Die Magdeburger hatten in ihren Schützen, womit sie auspielen, etliche

Kammer-Büchsen, in die 20. Scherentend und Doppelbüchsen. Davon sagt *Fronberg von Kriegs-Rüstung. fol. 13. b.* sie haben zwar oder drey Pulver-Kammern zu jedem, habe, wann man eine fest an den Lauf gemacht hatte, ist die andere indessen geladen worden mit Pulver und Kugel. Waren 2. oder 2 1/2.

Schuhlang, schossen Kugeln 2. Fäuste groß, und lagen auf niedern Rädern.

Kammer-Becken, s. *marula.* Kammer-Topf.

Kammer-Blumen, Camillen, Antheaus.

Kammer-Diener, *cubicularius*,

oder bey einer Kammer eines Collegii, *collegio famulans, serviens camerae alicui, als*

Kriegs- und Domsing-Kammer-Diener.

Kammer-Frau, *cubiculo prefecta*, so für die Betten und das Bett-Nachtsorgt.

Kammer-Fräulein, *virgo nobilis in cubiculo serviens.*

Kammer-Fürter, *designator hospitiorum pro iis qui ad cameram pertinent.*

Kammer-Ferr, *nobilis cubicularius primi ordinis.*

Kammer-Gericht, *Dicasterium rerum ad Cameram principis pertinentium. Judicium Camere.*

Kaiserl. Kammer-Gericht, *Cam. Imperialis.*

Kammer-Geige, im Scherz, *infans nodu in cubiculo sive dormitorio alicujus ejulans*, ein weinendes Kind in der Kammer der Leute.

Kammer-Graf, bey den Ungarischen Bergwerken, *rei metallice supremus curator. Praefectus fodinarum summus*, der über die Einkünfte aus den Bergwerken gesetzt.

Kammer-Gulden, hieß An. 1435. eine Art Ducaten. *Tschudi T. II. p. 158. a.*

Kammer-Güter, *valg. Domania, Domania.*

Bona Cameralia, quæ non tam in principis quam principatus patrimonio sunt, quasi des Reipublicæ, die nicht sowohl dem Herrn als zum Land gehören.

Kammer-Gülte, *Fritsch. Suppl. Befeldi, species collectæ in Electoratu Saxoniz ubiata. s. Eberf. fürstl. Sächs. Erledigung. Tit. Cammer: Sachen.* Eine Art Steuer im Churfürstentum Sachsen.

Kammer-Jungfer, *virgo in cubiculo Domini serviens.*

Kammer-Junker, *nobilis cubicularius secundi ordinis*, ein Edelmann der zur herrschaftlichen Kammer gehört.

Kammer-Knechte, heißen an vielen Orten des Reichs die Juden, des Kaisers Kammer-Knechte, *servi camerae Imperialis.*

Im Preussischen Breiten: Fischen heißen die Gehülften des Strand-Küsters, Kammer-Knechte, die da Acht geben, daß nichts am Strand entwendet wird, *custodes littoris infiores.*

Kammer-Knecht, in der Königsbergischen Kammer, der die Rent-Kammer und Spender auf- und zuschließt. s. *Preuss. Cammer-Ordnung s. 83.*

Kammer-Lad, oder Latte. *Alber. ad voc. V. nam sit. B. jugum*, woran der Weinstock gebunden wird, eine Wand zu machen.

Kammer-Latten, auf beyden Seiten mit solchen jugs, pergula.

oben als in einem Bogen, *funerum*, als gewölbt, *vitris cameraria.*

Kammer-Lauge, *Kayserob. Narren-Schiff fol. 223. urina.*

Kammer-Leben, s. *Feudum de Camera, i. e. beneficium quod alicui ex aratio Domini profutentur ne quamdiu vivit assignatur. Corp. Dissp. Befeld. Cont. Leben aus des Herrn Schatz-Kammer so lang einer lebet.*



**Kammer-Leinwand**, f. **Cammer-Tuch**, f. **Cammer**.

**Kammer-Magd**, ancilla cubicularia.

**Kammer-Matrifel**, matricula camere imperialis. Consignatio quantum quilibet status confert. It. consignatio personarum quae in camera imperiali sunt. Was ein jeder Reichs-Stand als sein Contingent gibt. It. Verzeichniß derer so in dem Reichs-Cammer-Beicht sind.

**Kammer-Meister**, praefectus sive magister cameræ.

**Kammer-Musicant**, musicus cameræ f. cubi-culi principis.

**Kammer-Ordnung**, constitutio cameræ, Ein-richtung und Easunge der Kammer.

**Kammer-Page**, nobilis famulus in camera ser-viens. ein junger Edelmann der bey des Herrn Kammer diene.

**Kammer-Präsident**, Praefes Judicii Cameræ, der Oberste unter den Cammer-Gerichts-Räthen.

**Kammer-Rath**, Consiliarius Cameræ.

**Kammer-Recht**, wann im Krieg das Verbrechen nicht capital ist, welches sonst mit dem Stand-Recht gleich abgethan wird, so variirt der Process, und wird die causa ein Cammer-Recht geheißen. Befold. Theß. Pract.

**Kammer-Richter**, Judex Cameræ, der Richter bey dem Kayserl. Cammer-Gericht.

**Kammer-Sachen**, res quæ ad cameram perti-nent. was zum Reichs-Cammer-Gericht ge-hört.

**Kammer-Schaffer**, Consiliarius Cameræ. Moser Bibl. MS. p. 120.

**Kammer-Schreiber**, Hondorf. p. 155. in Halle ein Schreiber in der Kammerey, einer von den Rath-Schreibern, scriba cameræ.

**Kammer-Secretarius**, id.

**Kammer-Stuhl**, Gol. Onomast. col. 328. sella familiaris.

**Kammer-Sold**, f. **Kammer-Fuchs**.

**Kammer-Tohn**, tonus symphonicus qui aliquanto altior ordinario, etwas höher als Chor-Tohn.

**Kammer-Traur**, velles minorem aule luctum indicantes, die nicht so tief als die andern trau-ten.

**Kammer-Tuch**, f. **Cammer-Tuch**, pannus ca-meracensis.

**Kammer-Wagen**. Die Kutschen waren vor diesem gewöhnlich, wie die Landkutschen annoch sind, hernach hieß man in einigen Städten, als zu Würzburg, auch die Kutschen mit viereckigen Himmeln, auch Kammer-Wägen.

In des Basiliæ Reform. monast. T. II. Script. Basiliæ. curus sphaericus, als p. 830.

In Guil. Britone l. 12. v. 34. rotis camera quaternis, in nihilis paritur thalamo differre superno.

**Kamēda**, vehiculi contexti genus, apud Herodot.

**Kammer-Weib**, für Herbs-Weib, concubi-na, pellex.

Codex Spem. 2. Sam. III. Saul hatte ein Kammer-Weib, oder oneliche Frauwe.

**Kammer-Zitel**, n. terminus quo camerali Judi-cio Imper. pensum solvitur.

**Kameye**, Chytr. col. 223. schedia, rataria, genus navigii. eine Art Schiffe.

das Volk auf den Kameyen, ratarii, ratiuni du Jores.

**Kamillen**, f. **Camillen**.

**Kamming**, n. **Pid.** Lex. cædum, ali canduum.

**Kamp**, f. **Kamm**.

**Kampf**, m.

certamen, pugna, contestus, colluctatio, 280n.

zum Kampf ausfordern, provocare ad cer-tamen.

**Todes-Kampf**, agon mortis.

**Zwey-Kampf**, duellum. monomachia. in einen Kampf treten, descendere in cer-tamen.

\* einen Kampf schlagen. T. III. Script. Brun-svic. p. 417. pugnare publice, duelliren.

zu Gedung und Kampf in bürgerlichen und peinlichen Sachen.

**Kämpfen**, f. streiten, heißt eigentlich contendere, in campo militare, darnach insgemein dimi-care.

mit einem, um etwas, configere cum ali-quo pro aliqua re; depugnare; congregi eum aliquo.

\* einen kämpfen, Königshof Elßaß. Chr. duello aliquem vincere.

**Kämpfen**, gebrauchen die Jäger vom Hir-schen zur Brunst-Zeit, pugnare cornibus.

Die Composita von kämpfen sind neue erdich-tete Verba, das Verbum streiten mit seinen

Compositis hat sie ausgebrengt, an statt des kämpfen ist gewöhnlicher bestreiten.

das Kämpfen, dimicatio, decertatio.

\* ein Kämpfe, oder Kämphe hieß ehemahl ein dapperer Kriegermann, miles. Lat. barb. cam-pio, Gall. champion, Anglo-Sax. compa.

Jerofchin MS. D viel liber Kämpfe min. Item, der Gottl. Kämpfe, (Streiter Christi.)

Chron. Rhyth. T. III. Script. Brunf. p. 40.

He was von Forste untermelt, Unde an döget ern manlich Helt Rechte von Kämpfe unverboren.

**Kämpfe**, wurde verächtlich, weil sich im Kampf-Recht viel um Geld zum Kampf gebrauchen lieffen, welches sie unehrlich und verächtlich machte.

Im Schwaben-Spleg. 1. 38. Kämpfe, qui quæstus causa in certamen descendit.

**Kämpfe**, heißt in Niderr-Sachsen und anderwärts mas, porcus masculus, veries

**Kämpfer**, ist an statt Kämpfe aufgetommen, bellator, arhler, certator, colluctator.

**Kämpfer**, in der Bau-Kunst, incumba, der Im-post, des Capital des Dachs Pfeilers darauf der Bogen eines Gewölbs ruht, f. wegen die-ses Kämpfer das Wort Kämpfer

\* Kämpflich, adv. Kämpflich grüssen, mit Kampf ansprechen, Kämpflich klagen, das ist, peini-lich anklagen, an den Leib sprechen, duellum indicere, accusare ad duellum.

T. III. Script Brunf. p. 57.

Do klagen den gemeinliche De Fersen over Henriche (den Löwen) Unde der Markgreve Diederich Over den Forsten Kämpflich.

**Kampfs-Zut**, Goldst. T. I. Conf. Imp. p. 230. war mit Riemem veruäht, pileus veterum campinuum.

**Kampfs-Platz**, m. arena; palestra.

**Kampfs-Recht**, Wehm. jus campi.

**Kampfs-Gericht**, judicium duellum, Befold. probatio per duellum, ad quam actor testibus destitutus admitteretur.

**Kampfs-würdig**, adj.

**Kampfs-würdige Wunde**, T. III. Script. Brunf. die Nagels tief und Glieds lang, vulnus grave, profundum & amplum satis qualia in duello infligi solent.

\* **Kampfs-Kunst**, Pist. ars duellica.

**Kampfs-Fisch**, torpedo, der ein Schiff soll aufhalten können.

\* **Kampf**: Spiel, pancratium, Pist. was wir jetzt exercitien nennen, allerley Leibs-Ubung-gen.

\* **Kampfs-Struck**, Pist. strategema, eine Finte. Kampf kommt von campus, heißt eigentlich nur Streit im Feld oder sonst öffentlich.

\* **Kampf**, Penter in Vocabulario, wurden von einigen die Fisch-Obren genennet, und bey den Sachsen sezt er hinzu, der Gackel.

Groß Kämpf, cambetis, Pist.

**Kämpren**, Campodunum, Reichs-Stadt und Abtes in Schwaben.

**Kan**, f. **Kahn**, mutor.

**Kan**, prima Pers. Verbi können. Ich kan, pos-sum. Er kan, tertia Pers. Praef. Ind. potest, f. können.

**Kan**, f. **Chan**, Runne.

**Kandel**, f. **Kanne**.

**Kandel-Zucker**, f. **Candel**.

**Kandel**, f. **Canal**.

**Kanifas**, f. **Canufas**.

**Kaninchen**, f. **Caninchen**.

**Kaniggen**, Thammus in Chron. Colditzens apud Menk. Script Sax. col. 688. Selmlinad,

**Kaniggen**, eine Art Fische in der Mulde bey Col-ditz.

**Kanfer**, an einigen Orten eine Spinne, arra-neæ, scheint von Lateinischen cancer zu seyn. Es wird an diesem Wort gelind ausgespro-chen, als wann es nach dem Vocal stünde, und wie lachen vom Latein. cacare. ein gelindes l, voran hat, so auch dieses, als vom Latciu cancer.

**Kanne**, f.

cantharus. ein Geschier, vas potorium.

Gieß-Kanne, effusorium, Spreng-Kanne, suffusorium.

Schleif-Kanne, obba.

Wasser-Kanne, ein kleines hölzernes Ge-fäß in der Dörcher-Laxe in Sachsen ange-sezt für 1. Groschen 6. Pfennige, Frischb.

Var. Tract. p. 252.

**Kanne**, ein Maas modius, an andern Orten ein Maas, ein Quart hält zwey Köffel, oder Seiblein oder Schoppen.

eine Kanne Wein oder Bier, modius potan-tium.

es trinkt niemand eine Kanne Bier mit ihm, vulg. omnes illum spernunt, etiam com-potorum turba.

eine Kanne Wein oder Bier war mir lieber, vulg. mallem aliquid minus molestum.

54 Kannen Wisch-Maas, oder 63. Schenk-Maas machen in Leipzig einen Aimer.

120. Kannen machen daselbst eine Ohme.

3. Schock Kannen betragen in Sachsen ein Viertel Bier oder anderes Getränke.

6. Schock oder 360. Kannen ein Faß.

90. Kannen eine Tonne.

60. Kannen einen Dreyling.

2. Kannen sind in Nürnberg 1. Viertel.

Haupt-Kanne, Kayserob. Post. fol. 215. h. cantharus major. Item eine Art Bier- und Weinschenken, in der Straßburg. Po-licy. Ordn. p. 25. Allen Wirthen, Gasse-bern, Haupt-Kannen, Küchen-Weisern, &c.

**Kannen-Gieser**, fusor vasorum stanneorum.

**Kannen-Dürste**, f. echinus ad purgandos can-tharos.

**Kannen**: Gevattersche, compotrix, Aphrod. p. 131.

**Kannen-Glück**, n. ultimæ gutte vel feces que in cantharo epoto in fundo remanent.

**Kannen-Kraut**, hippuris, equisetum.

**Kannenweis**, adv. minoribus modis (eme-re vel vendere.

ein Kännchen, Kannelein, cantharulus.

Vor diesem hat man das t, oder d, in diesem Wort mehr gehört als jetzt. In den Dialectis aber hört man es noch. Veraltet ist:

die Kant, die Kanten, Kantel, cantharus, Pist.

Kante hat Kayserob. Post. und im Moscul. Colerus im Haueb. l. 7. c. 47. Kleine Fisch eine Kandel oder Quart um 4. Groschen.

Butter geschmelt eine Kandel um 3. gr.

**Chan**, in den Lunenburgischen Salz-Pfanz-nen wird das Salz trocken eingefotten, als denn mit einem Instrument heraus genom-men, das sie Lot heißen, in ein anders, heißt ein

K r r 2

Chan

Chan, ist auf der Pfanne thalhalb einer Seite eingehängt, daß die Sole davon laufen kan, *Frucht Var. Traß. p. 267.*

Kante kommt von *cantarus, καὶ τὰς*.

### Kante, f.

bedeutet die Spitze, oder die äufferste Schärfe einer Seite, *extremitas.*

auf der Kante, in *extremitate.*

Kante, die Seite.

in die Vier: Kante, in quadrat, als: Pomerische Holz: Ordnung *Anno 1719. p. 24.* auf allen vier Seiten, als 14. bis 15. Zoll dick in die Vier: Kante am Stamm-Ende.

die Vier: Kanten, *ora terra quae aqua alluit ripas; litus.*

Kantig, *adj.* voll Ecke, *angulosus, edig.*

kantig geschliffen, *angularis.*

dreyskantig, *triangularis.*

vierkantig, *quadrangularis.*

Binnen-Kante, Pomerische Holz: Ordn. *Anno 1717. p. 22. angulus interior.*

Das Klapp-Holz soll 4. Fuß lang, und 6. bis 7. Zoll dick in die Binnen: Kante, die äußer: ke Kante aber 5. bis 6. Zoll.

Weber: Kante, ein Straut, *diplacon.*

Kanten heißen Nieder: Teutsch die gewirkten und genehten Rieraten die man im Ober: Teutschen Spitzen nennet, *Gall. dentelles, finbriz denticularz.*

Holl. Kant, *angulus, ora & regio in ora sita, convenit, Lat. cantus.*

Känsterle, *Pist.* in einer Wand, *riscus*, ein Loch darinnen man etwas gehalten in der Natur, *Dafp.*

Pappier-Lad oder Känsterlein, *Col. Onau. col. 117. chartophylacium.*

Willeicht von *cancelli*, Schränklein.

Kannte, *Imperf.* von kennen, *f. kennen.*

Kanzel, *f. Cangel.*

Kanz: Wagen bey der Artillerie, *currus tormenti bellici.* Eine Canon von dem Kanz: Wagen in die Gefäß, (Lafeten,) oder sonst von einem Wagen auf den andern heben, *Sron: sparg Kriegs: Rüstung fol. 19. b.*

Die Wagen so die Schiffe zur Schiff: Brücke führen, sind wie die andern Kanz: Wagen, nur daß die Kopf: Blöcke hinten und vornen mit guten starken Spauhen oder Stügen versehen, die höher sind dann die Räder, und starke Zwerch: Latern darauf, damit das Schiff umgewandt daran fliegen könne, *idem ib. fol. 21. b.*

Kap, *f. Kappen.*

Kaplan, *f. Kapaun.*

Kap-Messer, *f. Kappen.*

Kap: Stürzung, *f. vor Käsper.*

### Kapaun, Kaphahn,

*capus, capo, gallus castratus.*

Item, *homo castratus, ein Castrat, Ital. capone.*

Kapaunen: Fett, *pinguedo caponis.*

Kapaunen Stein, *aleatoria, Pencer in Vocabul. ex G. Agricola.*

Kaper, *f. Caper, Capern.*

Käpfer, *Pist.* eingemauerte Steine, die vor die Mauer heraus gehen, andere Balken und Gemäuer zu tragen, *proceres, murulus. It. eine Säule, darauf das Gebäude steht, antes.*

*Dafp.* *proceres*, die Köpfe der Balken, die Käpfer an den Gebäuden.

Es kommt von *caput*, Kopf her. Heut zu Tag hat man Käpfer daraus gemacht. Der *Impost. Lat. incumba*, von welchem Wort *incumbra* das m. geblieben ist. Käpfer, ist das Capital in den Neben: Pfeiler darauf der Bogen eines Gewölbes ruht.

### Kappe, f.

*tunica talaris*, ist theils ein Kleid über den Leib, theils über den Kopf.

Über den Leib ist es *tunica talaris*, schon zu Hieronymi Zeiten *capitum* genannt, weil es vornen nicht offen war, sondern man mußte es über den Kopf her anziehen, also oben eine Öffnung war mit dem Kopf durchzukommen, *manicas habens affutas & in superiore parte, qua collo induitur, aperta*, wie es Hieronymus beschreibt:

Von diesem durchstechen des Kopfs scheint es den Namen *capitum*, von *caput*, zu haben.

Dergleichen Kappen haben die Priester zu Hieronymi Zeiten getragen, und die Ordens: Versöhnen und Mönchen von Ludovici XII. Zeiten bis hieher. *Cappa* oder *Capa*, *f. Du Cang. Gloss. Römis: Kappe*, daven sind die Sprich: Wörter:

die Kappe ausziehen, den Orden ändern. *Jaust in Frankenb. Chron. col. 55.* die Benedictiner zu St. Alban bey Rhenz thaten die Kappen aus und wurden Dom: Herren, *ordinis instituta murabant cum veste.*

gleiche Brüder, gleiche Kappen, *unum noveris omnes noveris. It. wie es einem geht, so geht es dem andern auch, f. Kappe, für ein Kopf: Kleid, Kappe für Schläge.*

Die Kappe an den Zaun hängen, *monachisum exuere, cucullum abjicere.*

Kappe, hieß auch ein jedes Kleid von der gleichen Tracht, der weltlichen und der geistlichen Manns: und Weibs: Versöhnen, geringen und vornehmen Standes.

Einem jeden Kappen gefüllt seine Kappen, *suum cuique pulchrum.*

Das Amt ist gering, es gibt nicht viel Kap: pen. Teutsche Sprichw. *fol. 162. a. De hujus talarii nummis parum corradit potest ad vestium splendorem.*

Harp: Kappen, *f. Harp*, mußten An. 1577. den Bauern in Preussen verboten werden.

Eber: Kappe, *amictulum pelliceum*, die bel: jenen Mantel der Eber: Herren.

Kreuter: Kappe, für Reih: Rock, *vestis equitis in vinea.*

Frauen: oder Weiber: Kappen. Straßb. Policey: Ordn. An. 1628. p. 45. von der Weiber: Tracht.

Kappen: Geld, um das Kappen: Geld mit ein: ner reden. *Kaiserab. Post. fol. 106. und 220.* Eine Frau zum Ebruch bereden wollen, *de solvendo angulo loqui cum aliqua.*

einem eine Kappe zuschneiden, Kappe heißt hier ein Kleid, das man einem über den Kopf hinab, über den Leib anziehen muß; in böser Bedeutung, *malum consilium, velle aliquem ornare pro suis virtutibus.*

*T. III. Script. Brunsb. p. 260.*

De Kappe de he dem Forsten hadde to: meden

Is öhm over sinen eygen Hals gleden, *malum consilium fuit consulti pefsimum.*

Nebel: Kappe, bey den Alten Helden: Gedichten, Nebel anziehen, sich unsichtbar machen.

### Kappe,

*capitis regmentum*, eine Art von Hügen, welche hinten einen Zipfel hinab haben, *capitis regmentum argulare, cucullus*, wie die Mön: chen, als Capugner noch an den Röcken ange: nehet tragen, oder wie die Berg: Kappen.

Kappen, für Schläge an den Kopf, daß die Kap: pe herab fällt, mit Häufen oder im Streit.

einem eine Kappe geben, das er sich um: dreht, Teutsche Sprichw. *fol. 146. a.*

sie scharmägelten mit einander und fielen von beiden Seiten gute Kappen. *Gammelm. Oldenb. Chron. 1c.* Sie gingen ritterlich auf einander, da es dann tapfere Kappen ge: ben, *p. 335.*

Narren: Kappe, eine Mäße mit Zipfeln und Schellen daran, *f. Narr.*

Berg: Kappe, eine weisse dreieckigte Haube, so die Bergleute sich bi zur Arbeit unter dem Hut, als auch zur Herde auf dem Rücken an: eh hängen haben.

Kappen: Zipfel, von der Figur dieser Haken: Spitze, die oben weit und unten engh ist, hat man das Gleichniß der Ältern von den Vätern und Vötern einiger Städte genommen, als: Da die Bürger der Reich: Stadt Nürnberg in Franken ihren Capital mit in die Stadt Muren schlossen, hat dieser Anhang eine Er: ke gemacht, die man annoch den Kappen: Zipfel heißt. *Frankf. T. II. Antiquita. Näge: viens. p. 432.*

Zu Nürnberg ist eine Gasse nahe braten Capital Kirchhof, da man in einem eingestül: lein in ein anders hineingeht, dessen Eingang oben zugebaut ist, welches wegen seiner Figur auch annoch der Kappen: Zipfel heißt.

die Kappe rücken, wird von unterschied: lichen Umständen gesagt, eifich, da einer auf Höflichkeit die Kappe gleichwohl an die Kappe greift, und sie an statt des Abziehens nur ein wenig auf dem Kopf rückt, darnach kam aus Unwillen die Kappe bald hin, bald her zu: der. Oder, indem man mit dem andern zankt, die Kappe hinter sich, und setzt in den Kopf rückt.

Gammelm. Oldenb. Chron. *p. 315.* Die Herren kamen vor das Schloß, aber man ließ sie ohne einiges Kappen: Rucken und Recken nach Hause ziehen.

viel Kappen: Rucken machen, sagt man z. B. in der Schweiz, *indagationem suam mon: strare movendo pilum ad dextram vel sin: istram. Minari verbera alitui.*

In Gleichniß mit einer Kappe auf dem Kopf. Kappen heißen in den Bergwerken *Mattf. Sarp. Cove. 3.* die dickern Dörr: Holzer, so oben über den v. d. Gängen liegen, daß die Erde nicht darein fallen kan. Die von den Seiten: Ecken oder Trag: Stempeln als von Pfosten getragen werden, wie *superliminaria*.

Kappen, die man vornen auf: oder an die geschnitten Strümpfe setzt, *lacinia frontatus tibialium qua dignos pedis denuo tegit.*

Flagel: Kappe, *f. Flagel*, *caput cylindricum corio rectum quo de baculo dependit.*

Kappen: Liden, das eiserne Band über dem Bleuel, *f. Bläuel*.

Zange: Kappen, die kleinen Ringe an den Sei: ten der Kugel in den Bergwerken, dadurch die Seile gehen, oder das Quäntel, *anach in la: teribus ficularum in todinis.*

Flor: Kappe, Traur: Kappe, *ricinium*, velen, die man in tiefer Traur über das Gesicht zieht.

Kappe, ist auch im Lat. und Griech. *capo, κα: πα, καπατία*, *Hefsch. γυναικας ια: τια*. *Isidor. capo, capitis ornamentum*.

Das Dömin. Käpplein, wird in dem gri: kischen Dialekt von den kleinen Hügen er: sagt, die man sonst Platt: Hügen nennet.

abkappen, einem die Kappe abjichen, auch re: spect lehren, Fals geben, *incredare; ab: re delidum; oburgare.*

abkappen, für abbauen, *f. im hier folgenden Vo: bo, bauen.*

sich verkappen, *velare caput; aliam personam induere, rita abondere faciem.*

bekappt, als Frauen, *ricinarius.*

Kap: Stürzung, in Teich: Säden, wenn das Wasser über den Leich läuft. *Hortmann in: agger. p. 255 und 312.* Diese Abkürzung ist der Kappe gleichiam des Leichs, macht das meistens Kopf und Liden.

In der Hölz. Zeit: Ordn. in *manif. 2c.* *Hakm. p. 25.* heißt Verfertigung und Inridr: des



des leuon xassera, precipitatio tali de aggeris.  
alutudine.

Kappel, f. Capfel.

### Kappen,

conscindere.

Kappen einen Hahn, castrare gallum.

Kapbahn, capo, capus.

Kappen, König im Schmeltzerischen Haus:  
Buch p. 69 malleoli, (vom abschneiden der  
Rebe unten und oben,) bey'm Weinstanzen.

Kapper, ein Holl. Wort auf dem Schiff bey'm  
Walfisch: Gang, der die jählichen Eref. Stw-  
de vom Fisch zertheilet, auf des Walfisches  
abgehauenen Schwanz, concissor lardi ba-  
lance.

Kap-Messer, culter concissor. Die jäh-  
lichen Eref. Stwde gar zu zertheilen.

Kappen in dieser Bedeutung kommt mit dem  
Griechischen καπν überein.

Kappes, oder Kappis, f. Cappis.

Kar, f. Karr.

Karfreitag, f. Ehar.

Karat, oder Kirat, vom Arabischen alkerat, f.

Grad.

Karause, Karusche, f.

ein Fisch, wird etwan Handbreit als ein  
Karpf, mit einem kleinen Kopf, scheint von  
coracius, coracinus, von der schwarzen Farb-  
se genannt, von καρα, corvus.

Karbatsche,

scuticæ, eine lederne Peitsche vom Italiäni-  
schen corregia, coregia, ein Riemen, vom Latei-  
nischen corrigia.

Karbatschen, scutica castigare.

hinaus karbatschen, scutica aliquem pelle-  
re foras.

Karbe, carum, in Gol. Onomast 354. Matfä-  
mich.

Karbiner, f. Carbiner.

Karbischiß, Goldast. T. II. Imper. Constit. p. 34.  
der Papst hat 16. Galern und große Kerk-  
schiff gefertigt, der König in Frankreich sechs  
Galeen und sieben große Kriegsschiffe.

Von Karveel oder Korveel, Cereurus mi-  
nor latini veli. Cicerus brevis auri veli.

Lembus lingulati veli. runde Schiffe, corbita.

Karch, f. Karr.

Kardatsche, f.

ist vom Italiänischen cardasso, vom Lat. car-  
dus. Dikel, heißt eigentlich ein Wollens-  
Kamm von Dikeln gemacht, die man annoch  
gebraucht, cardus fallonum. Hernach  
sind die von Dra gemachte auch also genannt  
worden, carmen.

Kardatschen, carminare.

ein Kardatscher, carminarius.

Kardatschen-Macher, opitex carvinum.

Karden, v. carminare, Chytr. c. 272.

Karden, cardui, die Dikel, Köpfe, womit man  
das Tuch trägt, Culcr. Haus: Buch 5. 52.

Karden-Dikel, diplicus, f. Dikel.

ungefärbter Tuch, pannus non pexus.

Kardeel, Chytr. col. 230. Kabel-Tau, prymne-  
sum, retinaculum quo navis in litore alliga-  
tur ad palum vel aliud quid. Wind: Kardeel,  
das Tau damit der Rah, (antenna,) registert  
wird, ibid.

Kardiviol, Scheuchzer Schweiß. Berg-  
Besch. p. 258. Die Ziger Alp, weil daselbst  
eine Materie in einer Höhle wächst, ganz weiß,  
und in Form des Kardivials, das man sie mit  
Messern kan abschneiden wie Ziger, und wird  
für Erpfalt: Blut gehalten. Kardiviol scheint  
so viel als Blumen-Rohr zu seyn, den man  
auch in Franken Käß: Kohl heiße.

Karjantel, m. gemma carbunculus.

### Karg, adj.

bedeutete vor Alters besorgt, sorgfältig, rath-  
sam, darnach wurde es genommen für sorg-  
fältig in Ausgaben, parcus in faciendo sum-  
ru, restrictus ad largiendum. Endlich da  
man mit karg das gebüßige geizig, gelinder  
geben wollte, ist dieses Wort fast ein Synony-  
mum mit geiz geworden, und bedeutet mei-  
stens parcus, tenax, sordidus.

karg seyn, tenacem esse, attentorem ad rem  
esse quam lat est.

nicht karg seyn mit etwas, non parcere ali-  
cui rei.

charch, für karg, prudens. T. II. Script. Med.

avi Eccardi col. 1554.

Wo sich der Held charch

In dem Hause verparch.

Kargheit, parcitas, tenacitas, sordes, illibera-  
litas.

Charge, für Kargheit, prudentia, sollicitudo.

In Eccard. Script. Med. avi citato Tom. 8

Columna. Witz und Karge dieser Bruder

Witz, prudentia & solertia hic frater uteba-  
tur.

mit Eberg, für kaum, mit Mühe, (Gall. a

peine,) und Eorgfalt, c. l. Eccardi col. 1465.

untarch, In Chron. Rhyth. T. III. Script.

Brany. p. 63.

Als Kayser Friedrich wider Heinrich den

Edwen 109.

Derch groten Tor (Zorn) das geschach,

Bil mangen Ritter de utwach (aus den

Sattel ausmug)

Lyves und Gutes ungeparch, (ohne ich)

nen)

An de overgroten hervore.

Woldenberg unde Hantenberg

Nic Kiderschap hude unkarch

Kreftighen wart beseren (belagert)

Für unkarch, nennt der Auctor der Hosten,

müßte man lesen unde larche, für genau und

eng einschließen, aber unkarch ist hier f. viel als

ohn. schonen, wie das vorhergehende ungebart,

unkarch ist hier keiner Kopfen und Mühe schonen

die Bejüng zu gewinnen.

T. III. c. l. p. 384. Se roveden und bren-

den unkerlichen, Kerken und Kerthore, a

rapinus & cadibus non parabant, schonen

weder Kirch noch Kirchhof.

das gebräuchliche aus: ist karglich, parce

tenuiter fruga iter.

karglich yeden, parca manu offerre.

Kargen, v. comparere, parlimonia rem fami-

liarem conservare, sordibus opes comparare.

Anglo-Sax. cearg. Belg. kargh.

Das Substantivum wovon dieses Adjekt. karg

herkommt ist Anglo-Sax. car, care, mit welchem

das Lateinische cura, übereinkommt, caran. An-

glo-Sax. oder caran, curare, sollicitum esse,

gemma gemm. parcus. Iyndig, karg.

Die Alten haben für karg mit der Aspiration

gesagt charch. Das Glossarium Monacense aber

beym P. Pet. hat nach seiner Gewohnheit die

Aspiration weggelassen, und p. 386. argi, tena-

cia, für charge. Kargheit, und p. 394. argen, tena-

abus, für kargen. p. 413. steht allem Ehem nach

araker, prudeci, parcus frater, anstatt Karger,

Bruder.

Karkwal, Pisch. cetus dentatus von carcharia.

Karl, Kär, f.

ist ein Appellativum und Proprium Nomen,

dieses heißt alzeit Carl, Carolus, ienes alles

zeit Karl, Kär. Matthes. Sarept. Conc. 2.

Man hat die alten Frigo-Fürsten Karl gehei-

ßen. Scal. Excerpt. 266. Carolus puer a von

est, qui robustus fortisque viri diligebatur.

Es kommt mit dem Sclavonischen Kor, Rex,

überein, Carl, von Caroli M. Zeiten, ist es

als ein Nomen Proprium bekannt. Die De-

utung ist zwar immer geblieben, daß ein  
Mann: Bild dadurch angedeutet worden,  
aber vom Obersten bis auf den Geringsten, son-  
derlich bey den Angel-Sachsen, daß es auch von  
Thieren gebraucht worden. Spelman. sagt,  
nos hodie carum masculum Carle cat, (ein  
Kater,) canabin robustiorem a Carle Hem-  
pe appellamus. Karo-Hans, wie wir den au-  
bern semel nennen, als: semellam.) In  
Andreae Presbyteri Ratisbonensis Chron. Ba-  
var. Pipinio annuntiabat quod illi ex pel-  
lice filius natus esset, his verbis: Vivat Rex  
quod Karolus est. Est igitur, addidit au-  
dor Karolus lingua Germanica homo robu-  
stus, pulchra habens membra, aber es ist viel  
mehr zu erklären. Es lebe der König, weil es  
ein junger Herr oder Prinz ist, Rabau. Maur.  
Gloss. Charl maritus, daher steht von dem  
Weib im Evang. das sieben Männer soll  
gehabt haben, im Oseph 4. 6. thiu habetazi  
Karle sibun bruoder.

Wo wir jeso Mann gebrauchen setzen die Alten  
Kerl, bey'm Du Cange Buscarla, Borsmann,  
Colve Kerli, Kolben-Kamm, Husearla, famu-  
lus domesticus, Spelm. Haus: Knecht. Das  
Kerl einen Mann oder Menschen bedeutet,  
hat auch Flac. Illyr. in der Worrede an den Oe-  
fried. bemerkt.

Kerl, wann man einen ungewissen Menschen  
verächtlich nennen will. Warren: Schiff. fol.  
28. Ist Kerle, audi bone vir.

Im Nidersäch. Chron. An. 1492. Do  
verhoff (rhub) sich ein Kerleunde sprach: be-  
were Kesper Frederik.

Man setzt indogemein ein Lob-Wort hinzu.

Ein braver, rechtschaffener, ehrlicher, seiner

Kerl, sonst ist es verächtlich, wird nur von ge-  
ringen Leuten gesagt.

Daß Kerl nicht für Mann gebraucht worden,

steht einigen im Weg daß es zu Mann gezei-  
het.

Im Wort Carlmann, Carolomannus.

Nein hier steht Mann Treueförmige Weise, wann

einer Friederich heißt, nennt ihn die Mutter

Friedmann, Dieterich oder Theod. Sen. und

lan. March. Mynen. hieß Diezmann, also

wird Carl wohl in einer Bedeutung gefunden

seyn, daß Mann so wohl dabey, als bey'm Kind

stehen können.

Das Primitivum ist dem Angelsächsischen

nach ceor, rusticus, und Karl das Dominativum.

Bev den Engländern ist Carl und Churl

schimpflich.

Carolin, f. unter C.

Karinen, f. harnen.

Karines, f. Carmin.

Karnat, bey'm Walfisch: Gang, ein Erit wes-

mit man aus dem Schiff die Stücke Eref. Stw  
der heraufzieht, hat zwei Eref. Stwgen, die

man in den Eref. einzieht, daß es in der

Schwarte hält, diese Eene hinab lassen, heißt

den Karnat abziehen. Neusch Brönl. Ju-

scherey p. 431. 44.

Karnap, Urtuch, Erster, menianum. Chytr.

col. 404. Tach: Fenster, Lufe.

Karnier, vom Italiänischen Wort Carneria,

das die Falkener gebrauchen von dem Eß:

Sack, worinnen sie die Speise für den Falken

haben. Das hat man von andern kleinen Es-

sen die man anhängt gebraucht, sonderlich die

jungen Knaben die in die Schül geben.

Karnies, f. Carnis.

Karnigeln, oder Karnöffeln, f. Carniffel, Carnofs-

fel, heißt ein Bruch, ramex, hernia.

einen Karniffeln, vom Französischen écorni-

ßer, schmarogen. Einen als einen Schmaro-

ger tractiren, vom Ital. Scorno, Schimpf,

Eref.

Karniden, das Herzogthum, Carinthia.

die Karnither, st. Carantani, Slavi live Wi-

nidi. f. eccard. Res Francic. Carnuntum quod

Krr 3 cor-

corrupte Carantanum dicitur. Eecard. ibid.  
T. II. p. 616.

## Karpf, m.

cyprinus, vulgo carpio, ein Fisch.  
Leich: Karpf, cyprinus e piscina.  
Fluß: Karpf, cyprinus e fluvio.  
Spiegel: Karpf, cyprinus per intervalla  
squamis reclus.

Karpfen: Stein, ossiculum triangulare in  
capite cyprini.

Karpfen: Teich, piscina in qua cyprini  
aluntur.

Karpfen: Brut, progenies carpinum.

## Karren, Karn, m.

carrus, birotum, birota, cistum.  
den Karn in den Tred geschoben haben, in  
luto hærere.

Kärner, carrucarius, cistarius.

Karrer, Karserob. Post. fol. 218.

Karrer, Tschudi T. II. p. 186. für Fuhr-  
mann mit Rauffmanns: Waaren.

• Alberus in Lex. hat nur Kar für Karren, ein  
Kar, catinus, tieffe Schlüssel. \* Leich: Kar,  
loculus capulus. \* Käp: Karre. Vetus Vocab.  
finns.

• Karck, für Karren, veraltet, von caruca, Alb.  
ad voc. Wag.

Kärchel: Zieher, qui trahit carrum merca-  
torum.

• Kärcher, von carrucarius. Alenstgig. Vo-  
cab. fol. 4. c.

• Kärch: Gaf, Laug: Gaf, seria, orca. Frischl.  
c. 132.

Kärnlein, parvus carrus.

Karren, carrum trahere ut equus, carrum pro-  
nudere ut homo, ad munitiones damnatum  
esse,

aus: Karren etwas, carro evehere aliquid.

Karren: Büchse, f. dieß anfänglich ein Stück  
Geschütz auf Rädern, tormentum bellicum in  
suo vehiculo, welches jetzt Stück oder Canone  
genennet wird.

Karren: Gaul, m. equus carrucarius.

Karren: Lader, bey dem Hallischen Salzwerk,  
certi homines qui peregrinorum carros aut  
trahas certo pretio onerant. die der Fremden  
Karren mit Salz beladen.

Karren: Läufer, puer terram e fodina carro  
trusculi evehens, ein Junge der in dem Berg-  
werk mit einem kleinen Karren Erde aus-  
karrtet.

Karren: Mann, carrucarius, cistarius, der mit  
einem Karren fährt und etwas darauf führt.

• Karren: Salbe, f. axungia, Wagen: Schmier.

Karren: Steg, ein doppeltes Quer: Eisen am  
Schub: Karren der Bergleute, ferrum trans-  
versum duplex in carro trusculi fossorum.

• Karren: Weg, für Fuhr: Weg, via plastro-  
rum.

Pferch: Karren, carrus opilionis apud Cra-  
tes vigilantis.

Mist: Karren, Tred: Karn, carrus stercorea-  
rius.

Schinder: Karren, carrus carnificis.

Schub: Karren, vehiculum trusculi. It.

Lauf: Karren in Bergwerken, id.

Karren, ist mit Carrus verwandt, davon sind  
die Namen Carrea, Ital. und Franz. chartue,  
Pflug, charron, Wagner, Carosse &c.

Eoger im Thalmud, מִדְּ, Caron im Ara-  
bischen Corron.

Karrebn, cartena, carina für quadrages. eine  
Fass: Zeit von 40. Tagen. It. der Ablass von  
dieser Fass: Zeit.

Karsch, oder Kinspel: Wein, cartilago.

## Karst, m.

bidens; pastinum.

mit dem Karst umbhacken, pastinare.

ein Käpflein, parvum pastinum.

## Karte, f.

charta.

Land: Karte, charta geographica.

See: Karte, charta nautica.

Spiel: Karte, charta lusoria.

mit der Karte, oder in der Karte (spielen, chartis  
pictis ludere.

die Karte: mengen, folia chartae lusoriae miscere.  
die Karte: kennen, folia a tergo novisse.

die Karte: geben, folia distribuere.

ein ganzes Karten: Spiel, fasciculus integer  
foliorum.

es war eine angelegte Karte, ex constituto fa-  
ctum est.

einem in die Karte: sehen, deiegere alicujus se-  
creta.

die Karte: ist falsch, nolo pergere, fraus subest,  
deceptus sum aut decipiar.

sie meinten die Karte: wäre für sie recht gemis-  
scher, sie hätten anseht den Wurf in der Hand.

Stettler. Ann. Helv. p. 139. putarunt se victo-  
riam in manu habere.

ein Karten: Blatt, folium chartae lusoriae.

Karren: macher, pictor chartarum lusoria-  
rum.

Karten: Papier, charta fortior & spissior.

das Karten: Spiel, lusus chartarum pictarum.

ein Spiel: Karten, fasciculus foliorum picto-  
rum chartae lusoriae.

Karten, chartis pictis ludere.

eine abgekürzte Sache, ex constituto fa-  
ctum, ex composito.

Karten, Kartätsche, f. Karren, als von carduus.

Kartätsche, in der Rostschlichen Kleider: Ordn.  
1555. An. p. 3. Jore: Hofen (der Geschlechter)

sollen zum höchsten nur mit zwölf oder 14. El-  
len: Kartätsche oder Gros: grün, (sind willene Zeu-  
ge) oder mit Seiden: Taft durchzogen seyn.

In Hoffmii Chron. MS. Marchia 1590.

Eine weiß: Kartätsche: gabne darauf der Preuss-  
sche Adler gemahlt, ad ann. 1569. An. 1581.

An: Armen und: Beinen mit Fleisch: farben: Car-  
tesen, als wären sie bloß gemeyn, angethan.

Kärtig, adj. beygm Wort: Parpiote, f. Parpiote, ein  
ne Münze in der Schweiz, verbotten.

## Kartätschen,

wird zum Unterschied der Kartätschen von  
carduus, (f. oben Kartätsche,) mit t geschrie-  
weil es von charta kommt.

Die Kartätschen, so man in die Stücke: la-  
den kan, waren anfänglich von dicken Pappen:

Deckel, hernach wurden: dierche: Büchsen da-  
zu genommen, daher heißen sie von charta,

noch Kartätschen, pyxes fragmentis ferrei-  
& globulis impleta, qua petuntur hostes in  
proximo loco fiantes.

Kartwey, carum, f. Karbe.

## Käse, m.

caseus.

Küh: Käse, caseus bubulus.

Schaf: Käse, caseus ovillus.

Ziegen: Käse, caseus caprinus.

Käp: machen, caseos conficere, facere.

Käse: ferment, figurare caseos.

das Käse: machen, tyropoeia.

Eger: Käse, cibus ex lacte & ovis coactus.

Kummel: Käse, caseus insperso cumino

pressus.

Schmier: Käse, caseus mollis qui pani illini  
potest.

Holländischer Käse, caseus Hollandicus.

Ferel: Käse, caseus viridis.

Schweizer: Käse, caseus Helveticus.

Limpurger: Käse, caseus Limpurgicus  
quadratus, teneitudine & pinguedine infi-  
gnis.

Parmesan: Käse, caseus italicus Parmensis.

• von alten Käsen sagt, de miris casibus suis na-  
rare.

Grob. fol. 98. b.

Einer sagt der von alten Käsen,

Wie er ein Hauptmann sey gewesen.

Käse in den Augen. Karserob. Postil. fol.  
33. Meine Augen sind roth und trisen, und  
sind voll Käse, grama, lema.

Werd: Käse, f. Eiger, Zieger, (als Gewürz: Kä-  
se) Kräuter, die man: Gewürze: dieß, Kräuter:

Käse, drey für einen: Schffel: Roden.

Käpflein, caseolus.

Käp: Bohrer, m. womit man in die: großen: Kä-  
se: bohrt, zu sehen: wie sie: innen: beschaffen: sind,

terebra casearia.

Käp: Bude, f. taberna casearia.

Käse: Form, f. forma casearia. Von form: hat  
man Lat. barb. formagium gemacht, woraus  
das: Franzöf. fromage, caseus, entstanden.

Käse: Forde, crates caseariae in quibus licet-  
tur casei, worauf man die: Käse: trocknet.

Käse: Kohl, oder Blumen: Kohl, m. brassica cy-  
prica.

Käse: Korb, m. caseale, ein von: Eydnen: gekoch-  
tener: Korb, den die: Land: Leute zum: Bodens-  
Loch: hinaus: thun, die: Käse: darinnen: zu

trocknen.

Käse: Kram, taberna casearia.

Käp: Krämer, tyropola.

Käp: Büchlein, tyrolaganum, sind an: etlichen  
Orten etwas: kleiner: als: Faust: groß, und: rund.

Käse: Lab, f. coagulum, Käse: Lapp, 11. Col. On-  
mast. col. 344. welche die: Milch: zu: Käse: zusam-  
men: rinnen: macht

Käse: Mader, f. vermis casei.

• Käse: Mader, Alberus coagulum, (ad voc. Keese)  
f. Käse: Lab.

Käse: Meister, der in: einigen: Elbfürn: über: die  
Käse: greift, Teutsche: Sprichw. fol. 162. ca-  
seorum curator.

Käse: Miete, f. acarus, ein: Insekt: mit: Füßen,  
sehr: klein, welches: die: Käse: aussen: beißt.

Käse: Mies, m. tyrotarichus, ein: Mus: von: Kä-  
sen: gemacht.

Käse: Mutter, die: zum: Käse: machen: bedieth.

Coler. 7. 46. femina quae facit caseos famale,  
custos caseorum.

Käse: Napp, m. modulus & forma caseorum.

Käse: Ninnen, coagulum. Col. Onmast. col. 344  
f. Käse: Lab.

Käse: Suppe, f. jusculum caseatum.

Käse: Wasser, m. schikumi, serum, f. Molle.

Käse: ist: einerley: Wort: mit: caseus.

Käsel, colula, f. Käsel.

Kästel, für: Käpfel, (Kirsch: Spiel) Niederf. fa-  
rochin, f. Kirsche.

Käspen: Niderf. für: Kirschen: oder: Kirsch: Berr.

Käp: Ball, f. Kug im: Ball: Spiel. Chyr. Nie-  
mend. Sax. col. 301. pila manaria, palmaria,

vom: Ital. caecia, ein: Wort: des: Ball: Spiels.

Kastanie, f. Castanie.

## Kaste, Kasten, m.

arca: cista.

ein: Käpflein, arena.

Kasten, in: den: Kirchen: das: Almosen: zu: samm-  
len, elemosynarium conditorium, Armen:

Kasten.

Kasten, die: Getraid: Einkünfte, und: hernach  
alle: andere, f. Käßner, Käßen: Bogt, redem:

annonarii, granarium.

Vet. Vocab. 1482. vas rusticorum, fir: re-  
servatorium frumenti.

Kasten, etwas: darinnen: zu: erhalten: und: zu: er-  
mahnen, zu: verschließen, clausum; condita-  
rium, als: Geld: Kleider: Pulver: Futter,

Bücher: Kasten, cista, arca lignea.

Heck: Kasten, farinarium.

Gottes: Kasten, ararium sacrum.

Schab: Kasten, erarium, thesaurus.

Schriß: Kasten, bey: den: Buch: Druckern, re-  
repticulum characterum aeneorum in: typ-  
graphia, repositoryum typorum.



Brunn-Kaſten, Köhr-Kaſten, receptaculum aque fontane, alveus.

Kaſten, etwas zu fangen, decipula.  
als Kaſten-Kaſten, decipula avicularum.  
Bären-Kaſten, decipula uſorum.

Blut-Kaſten; iſt bey den Jägern das Herz, cor feræ.

Kaſten, in den Bergwerken. Wann man in der Grube eine Weite gebrochen, und ſtarke Stempel ins Hangende und Liegende getrieben, ſodann Stangen darauf oder überlegt, daß man die Erde darauf ſchütten kan, und nicht hinaus ſchaffen darf, das heißt Kaſten ſchlagen, arcas facere.

Kaſten, an einem Ring, wo der edle Stein darin kommt, palamanni.

der Kaſten Noach, arca Noachi, die Arche Noah.

Kaſtner, heißt eigentlich ein Vermalter oder Amtmann über das Getraide, oder den Korn-Kaſten, præſectus reddituum annonariorum, aber ſetzt ein Amtmann über alle Einkünfte, doch dieſes nur in gewiſſen Gegenden, præſectus reddituum principis.

Kaſten-Vogt, iſt ſo viel als Kaſtner, aber bey den Klöſtern, monasterii advocatus, oder deſenfor Befehl. Theſ. Pr. tutor, deſenfor.

Kaſten-Vogtey, juſ advocatus.

Kaſten-Vorſteher, ærarii ſacri administrator.

Kaſte vom Ital. caſſa, caſſetta.  
Lat. barb. caſtulum, Käſtlein,  
caſtularius, Kaſten-Regiſter, in Conſtit. Caroli M.

Kaſteyen, ſ. Caſteyen.

Kat, ſ. Koth.

Kater, ſ. Kat.

Katis, ſ. Catſis.

Kattich-Beere, nennen einige die Wachhol-

der Beere, grana juniperi, ſ. Kaddich.

Kau, oder Kame,

bey den Bergwerken, das Hüttlein über dem Ort wo Kugel und Erz hinab geſaſſen und heraus gezogen wird, caſa putealis, rectum puteo metallico ſuperinſtructum.

Holländ. Kame, Kame, fauces, ſumma pars gula. kommt damit überein das Lat. cavea, ſ. Käſch.

Kau, Apperſam. tyrocin. p. 147. eine Dohle monedula, Holländ. Kau, vom Geſchrey oder Laut den dieſer Vogel macht, It: Kar, Holl. Gall. Geay.

Kaubern, ſ. kauen.

Kauchen, Kauchen,

Dieſes Verbum iſt mit hauchen einerley, von dem es auch entſtanden, die Alten ſetzten an viel Verba die Solbe ge, da wurde aus hauchen, gebauchen, und von dieſem kauchen, ſ. oben vom Buchſtaben K, zu Anfang Lit. K.

Daſſ. in Lex. adſo, ich kauche an, hauch an, inhale, ich kauch ein, blaſe ein.

Kauchung, der Wind, Babrum, id.

Kauchigkeit, diſpnæ, id.

Keuchen, anhelare, id.

asthma, Engbrüſtigkeit, Hartkeuchung, id.

asthmaticus, ein Keucher, der nit wohl athmen mag, id. und im Teutſchen Indice. Keucher,

keuchig, adj. anhelus.

Pid. in Lex. hat keuchen, anhelare, hippacare, (celeriter animam ducere, wie die hartſchlächtigen Pferde.)

keuchend, anhelatus æger.

das Beuchen, anhelatio, ſuſpiratus.

keuchen, id. hippacare.

keucherig, diſpnœus.

keuchig, asthmaticus.

Frifſch ſetzt im Lex. zu asthmaticus keuchig.

keucherig.

Keucherig, eine Krankheit, da man immer

aufgerecten Hals haben muß zum Athem hehlen, orthopnea, (Pictorius).

Keucherigkeit, Keuchachtigkeit, diſpnæ, id. Apperſ. p. 117. ich kauche, anhelus.

Holl. kichen.

Weil dieſ Wort von hauchen kommt, iſt wohl Kauchen der andern Schreibart vorzuziehen.

Kauchen, ſ. heuchen, für heuchen, ſagen noch viel Derter im Alemanniſchen Dialect. Hauchen durch Verſetzung der Solbe ge, iſt gebauchen und kauchen geworden, ſubſidere, conquinſcere, wie von hauchen, kauchen.

Für niederheben ſagt man niederkauchen, ſe demittere, incubare, &c. ſ. keuchen.

Kauder,

im Wort Kauderweſch, iſt gar wahrſcheinlich aus Ebur entſtanden, der Haupt-Stadt des Biſtums dieſes Namens, in den Graubünden, woſelbſt die Weiſche oder Italiäniſche Sprach mit großer Veränderung geredet wird, und da der gemeine Mann für Ebur, Eaur ſagt, iſt es in Kaur-Welſch und Kauder-Welſch verändert worden.

Oder weil Kauder ſo viel als ſtupa, das größte vom Flachſe heißt, ſo iſt Kauder-Welſch die größte Weiſche Sprach, ſ. Koller.

Kavel,

iſt in den Holländiſchen und Nieder-Sächſ. am meiſten bekannt. Es iſt einerley mit dem Teutſchen Kugel, dafür ſagt man Nieder-Kugel und Kavel, wie man den Fluß Havel im gemeinen Reden auch Hagel nennt. Der alten Art zu loſen iſt mit Kugeln geweſen, und in den Glücks-Töſen annoch, daher heißt Kavel ſors, fortitio, rata portio, inprimis in diviſione bonorum.

Kaveln, ſortiri, dividere bona ſorte, eligere ſorte.

Scheplitz Conſtit. March. P. IV. tit. 20. ſ. 1. p. 519. b. Brüder die eine Schäfferey erben, müſſen dieſelbe entweder gemein haben, oder einem allein die Schafe gönnen und dar-um kaveln.

Kavel, wird bey dem Brauen in einigen Städten noch ſtark gebraucht, wird aber nach derſelben Art geſchrieben, Kabel, Cabel, u. d. g. ſ. oben Kabel.

Kabeln, rem communem ſorte dividere.

Brau-Kabel, m. ordo, qui quemlibet inter cereviſæ coctores ſuo tempore tangit, die Ordnung die im Brauen an ſich ſelbſt kommt.

Kabel-Zäuer, die einen Brau-Kabel haben, oder einen Grob-Kabel; als im Amt Sibichſtein, domus cujus poſſeſſor in ſerie coctorum cereviſæ, vel inter Domino ſuo tempore ſervientes, die in der Brau-Ordnung die Reihe mit haben.

Kabel-Regiſter, a catalogus coctorum cereviſæ, Namen derer die in der Brau-Ordnung ſtehen.

Kabel-Zettel, ſcriptum, quod quilibet in ſocietate coctorum habet, propter jus in ſuo ordine coquendi cereviſiam, ſchriftlicher Be-weiſ, daß man in der Reihe der Brauer ſep.

Kabelung, ſortitio, bey Wein-Käufen im Rhingau, immer in einem Loſ ein gutes und ein ſchlechters Stück.

Kavel-Land, certus diſtrictus agrorum aut pratorum in vicinia urbis, qui civibus ſorte ſtribuitur, als zu Berlin zwiſchen dem Strablauſchen Thor und der Waſerey Boche-bagen.

Einige meinen es komme Kavel in dieſem Wort von kaveln oder kanden her, weil es unter den Befigern derſelben immer Streit gab. Wie denn zu Königsberg in der Neumark ein ſolches Stück Land das Streit-Land heißt. Aber Herr Gräwel zu Kremmen leitet Kavel gar wohl von Kugel her, weil dergleichen Land zu

Kremmen wirklich das Kugel-Land heiſſe. Zu Belzig heiſſt es noch deutlicher das Kugel-Land.

Kauen; v.

mandere, die Speiſe, extenuare dentibus & molliſſe cibum.

Pid. hat kauen und kauen, einige neuere kauen.

das Kauen, manducatio.

ungekauet, immasticatus.

Kauen, heiſſt bey dem Pid. auch ſcreare, expuere. Kau-Mittel, masticatoria, Arzeneyen die nur ge-kauet werden.

einkauen, pramandere, manſum alicui in os inſerere, inculcare alicui aliquid.

das Einkauen, inculcatio.

widerkauen, remandere.

als das widerkauende Vieh, ruminare.

das Widerkauen, ruminatio.

terkauen, commasticare.

Kaubern, ein veraltetes und vulgares Verbum, ſubinde masticare, buccam perpetuo mita-mandentis movere.

Zwiſchen au und en, iſt vor Alters in gemeinen, kauen, es ſcheint es ſey daher, Käſer, Kieſer und andere Wörter von kauen entſtanden.

Kauern aber ſcheint von kauen oder kauen zu kommen, dann kauen hat vor Alters einen weitläufigen Verſtand gehabt. Die Zähne zerhauen die Speiſen. Durch vorſehen des ge, gebauen, iſt kauen worden.

Kauern, ſich kauen, ein Pöbel-Wort, etwan in Schieſen und anderswo gewöhnlich, incoxo, ſubſideo. ſoben kauen, deſidere, mit dem vorangeſetzten ge, wird gebauet, und kauen men gezeig, kauen, kauen.

Kauſſen,

emere, pretio mercari.

um Geld, für Geld, præſentibus nummis, ære parare.

wohlfeil, parvo, paucore.

was gekauft iſt, im Gegenſatz andrer Arten womit man etwas angeſchaft, emtionis, ge-kauſte Eichel, glans emtia.

das Kauſſen, emtio.

der Kauſ, ſ. hier beſonder.

der Käufer, emtor, die Käuferin, emtria.

Käuſch, adj. emtionalis, mercabilis.

adv. Käuſch an ſich bringen, jure emtionis acquirere.

käuſch überlaſſen, vendere.

Käufer, in einigen Städten, ſerutarius.

Unteräufer, pararius.

Käuſin, ſerutaria. Käufer und Käuferin.

Strab. Policey-Ordnung, app. ad. p. 7.

Kauſbar, emtionalis.

Kauſſerthei, wird ſonderlich von Schiffen ge-

ſagt. Kauſſer-Schiff, navis mercatoria, von

Kauf und fahren, fahrt.

Kauf, m.

emtio.

Kauf machen, treffen, ſchließen, emtionem ſacere, convenire inter ſe de pretio.

einen guten Kauf thun, bene emere.

einen ſchlimmen Kauf thun, male emere.

den Kauf nicht halten, abire ab emtione.

den Kauf zuruck gehen machen, emtionem reſolvere. umloſſen, id. brechen.

wie Kauf und Kauſ, ut in commercio fieri ſolet.

gut Kauf geben, æquo pretio vendere.

im Kauf mit eindingen, mit in dem Kauf

gehen, ſub pretio comprehendere.

einem in den Kauf fallen, venditori plus of-

ferre & pretium rei augere priori emtori.

durch Kauf, ſ. käuſch, jure emtionis

Kauſ-Weiſe, per emtionem.

zu Kaufe seyn, venalem esse.  
zu Kaufe haben, segen, stellen, venum exponere.

guten Kauf seyn, parvo pretio emi.

einem Kauf geben, war vor diesem im Krieg eine Redens-Art, von Neutralen Städten, die Freunde und Feinde einkaufen ließen. Tiedem in Chron. Hebr. p. 604. a. Einem in einer Stadt keinen feilen Kauf geben, ist das Gegentheil. Tolner Cod. Diplom. in Hist. Palat. p. 101. commercio privare, nihil ei tantum holti vendere.

den Kauf brechen, heißt sonst emtionem resolvere, aber in Kaufs Lübeck. Chron. des Regkmanns col. 241. Alle Montag sollen die Becker den Kauf brechen, i. e. Erst soll das Korn so wohl für die Becker, als für den Kaufmann seyn, non teneri consueto emtionum ordine.

den Kauf nachsetzen, contractui stare. Befold. Thef. Pr. p. 454. a.

Wann Kauf vor den Sachen steht, die ordentlich zu Kaufe sind, so schließt es andere Arten des Anschaffens oder Verschiers aus, und bedeutet wie ein Ding ordentlich zu Kaufe ist, emtionis.

als Kauf-Brod, nemlich das man nicht selbst gebacken, i. e. panis emtionis.

Kauf-Juder Wein, n. R. S. Reform. Fried.

III. macht an der Wister 2 Lager-Juder, wie es zum verkaufen angeführt wird.

Kauf-Aimer, hält 128. Raaf Lauter. Aich, meraus ein Kauf-Juder besetzt.

Kauf-Sole, f. im Hallischen Salz-Wesen, drey Ecker Zober voll Salz-Wasser, so zu des Chals Nocturst an die Pfänner verkauft werden, wann die ordentliche Einkünfte nicht zu reichen. Sonderf. p. 16.

Sand-Kauf, prima pecunia quod per emtionem in venditoris manus venit, primitiv mercatus. das erste Geld so ein Krämer einnimmt. Leih: Kauf, arrhabo.

Markt-Kauf, pretium quod usus rerum singulis diebus mercatus rei alicui consuevit, der Preis einer Sache der nach dem May der Zuzuhr fällt oder steigt.

Näher-Kauf, jus rotis Aus, wann einer näher etwas zu kaufen ist, als der ander.

Neu-Kauf, pana conventionalis ejus qui contractum non implet. ergo multa poenitentiae. wann einem der Kauf treuet und dem Verkäufer etwas zum Besten gibt.

Rück-Kauf, redhibitorio, da man etwas widerkäuflich verkauft hat.

Schand-Kauf, pretium ejus venditorem pudet, vilissimum, gar geringer Preis, wofür man etwas abgegeben.

Schein-Kauf, emptio simulata, verstellter Kauf.

Schad-Kauf, lesio ultra dimidium in emtione & venditione, dabey großer Schaden ist.

Die Composita des Werts Kauf mit præpositionen, f. bey den Verbis Compositis des Werts kaufen, als:

Ankauf, f. ankaufen, Verkauf, f. verkaufen. abkaufen, einem etwas, emere, comparare quid ab aliquo, mercari quid de aliquo.

... sich durch Geld von einer Last frey machen, redimere, zu sich kaufen oder lösen.

das Abkaufen, emptio, redemptio.

ankaufen, emtione sibi comparare & proprium reddere.

Ankauf, prima emptio. Jus promissios.

ankaufen, emere. Das Korn aufkaufen, wie die Klein-Juden thun, comprimereannonam, retinere frumentum coemptum in horreis.

der Aufkauf, coemptio certarum rerum quæ advehuntur ut nihil aliis superfit.

der Aufkäufer, coemptor.

der Aufkäufer des Getraides, dardanarius.

auskaufen, dem Verkäufer alles abkaufen, omnes merces alicujus coemere.

... einen andern Käufer, plus licendo sive folvendo alicui aliquid præcipere.

... einen Bauren, als in der Mark Brandenburg an einigen Orten die Edente die Freyheit hatten, wann sie der ausgelassenen Bauren-Güter selbst gebrauchen wollten. Es ist aber in der Amts-Ordnung eingeschränkt n. 29. daß des Hofes Confess dabey seyn muß, per emtionem rusticum exterminare & ejus prædio frui. Schepitz Constit. March. P. IV. tit. 7. §. 2.

einkaufen, etwas, emere ut domum portetur, in die Küche, obsonare.

sich in eine Gesellschaft kaufen, sich einkaufen, ære jura alicujus collegi comparare.

Einkäufer, emptor, ut promissus condus, der Vorrath einkauft, coemptor, obsonator.

der Einkauf in die Küche, obsonarius.

erkaufen, redimere, ære parare.

loskaufen, redimere.

verkaufen, vendere.

zu verkaufen seyn, venale esse, zu verkaufen haben, venale habere.

verkaufen, daß es in vielerley Hände kommt, distrahere.

der Verkauf, venditio.

das Verkaufen, id.

der Verkäufer, venditor.

Verkäuferin, venditrix.

verkäuflich, adj. vendibilis.

Vorkauf, promissio.

das Recht des Verkaufs, Jus promissios.

Vorkäufer, proemptor, propola.

Vorkauf, Befold. Contin. monopolium,

quando penes unum aut paucos solos tota alicujus vendendæ potestas existit.

Widerkauf, pactum de retrovendendo. Contractus venditionis cum pacto de retrovendendo, retrovenditio, relatio.

mit erkauflich, cum jure relucendi, auf Widerkauf.

Kauf-Brief, m. libellus emtionis. Litteræ patet emtionis continentis, instrumentum emtionis & venditionis, schriftlicher Beweis, daß man etwas gekauft.

Kauf-Geld, pretium pro re emta, der Werth für etwas.

Kauf-Glück, fortuna emtionum & venditionum.

Kauf-Gericht, ist so viel als Gast-Gericht. Befold. Contin.

Kauf-Handel, negotiatio, commercium.

Kauf-Haus, domus mercatoria, ædes publicæ in quibus mercatorum bona publice confervantur.

Kauf-Lohn, wann ein reicher Anbruch erfolgt, daß die Krug dadurch in guten Werth kommen, so sagt man, das macht die Theile Kauf-Lohn, pretium partium fodine auger.

Kauf-Laden, taberna mercatoria.

Kauf-Lehen, feudum venditum, auf Widerkauf.

Kaufleute, pl. von Kaufmann.

Kauf-Los, wann ein Becker sein Los einem andern veräußert.

Kaufmann, mercator, negotiator.

Kaufmanns-Diener, serviens mercatori.

Kaufmanns-Gut, merces, oder Kaufmanns-Waar.

das ist nicht Kaufmanns Gut, non sunt merces vendibiles, man wird damit betrogen.

Kaufmanns-Schiff, n. navis mercatoria.

Kauf-ännisch, adj. mercatorius.

Kaufmannschaft, f. mercatura, negotiatio.

... treiben, negotiari.

Kauf-Platz, mercatus.

Kauf-Schilling, m. quantitas pretii. Befold. voc. Kaufleut.

Kauf-Schlag, audio

Kaufschlagen, in der Preuß. Land-Ord-

nung, vendere & emere. Handel treiben. Jaust in der Frankf. Chron. hat col. 35.

Kauf-Schlag, n. Kaufmanns-Baler, in Hamburg und andern Städten, 37. Schilling, oder 2. Mark-Lübisch, 1. Schilling.

Kauf-Stadt, emporium, worinnen großer Handel ist.

Kauf-Sucht, emacitas, da man alles kaufen will was man aufsieht.

Kauf-süchtig, emax.

Kauf-Zug, Kauf-Zugs-Recht, jus promissios.

Kaufen, kommt mit capere überein, die Römischen Völker haben es alle mit den Lateinern gemein, als welches durch das Kaufen und Verkaufen am meisten zu ihnen gekommen, und wozu denen sie ihre Waaren genommen, wie man noch nehmen, für Kaufen gebraucht; Wo nimmt er seine Waaren? das ist, wo kauft er sie? Die Franzosen haben von capio, capere, Latine barbare, acceptare ihr achteres ol acheter.

Für uxorem ducere, haben die Alten gesagt, ein Weib kaufen, heut zu Tag ein Weib nehmen.

Jaust in der Limpurg. Chron. col. 1. & 2. An 1350. gebraucht es von Fürsten und Herren,

auch sogar von Weibsbildern, wie mit demselben ney-grau nehmen sagen, als einen Mann nehmen, als c. col. 12. sagt Jaust: Die elstie Tochter die hieß Jungfrau Lea, die kaufte einen Herrn von Kirchberg.

Die dritte Tochter des Herrn von Limpurg hieß Jungfrau Elise, in d was nist Jungfrau zu kaufen (sie war mannbar). Die Ober-Teutschen haben das f in kaufen, n an dem meistentheils das v, wie die Lat. Die Lo-

nen. Kreeb davon, Erpenhagen so viel auf Kauf haben ist. Die G then haben das au mit dem Ober-Teutschen gemein, Kaupyan. Da die

Woll. Kaupen. Angell. coupan, cypen. Angell. chepen &c. haben.

Kaviller, f. Jillen.

## Kaufe.

Ist ein Wort so durch eine Ertrocknung aus Augeln entstanden, und daher mit der teutsche Auggenommen, im Nieder-Deutsch kleinen Augeln ist das Deumotivum Echale Gdülchen, globulus marmoreus vel bala-lusorius.

Kaulig oder Kaulicht, ist bey einigen ein Gdölchen.

Andere Wörter wo Kaul vorkommt in der Composition, gehören zu dem hier folgenden Kaul.

## Käule.

Ist so viel als Kolbe, kommen beide mit einem überein, f. Kolbe.

Andere haben in ihrer verdeckten Aussprach Kule, im Nieder-Deutsch Kollen, mit Kaul vermengt.

Käule, oder Kule, f. clava, lignum in capite crassius, fustis in altera parte tenuior, magis minusve sphaericus vel cylindricus.

Im eigentlichen Verstand ist es eine mehr im Gebrauch, indem das Wort Kule, damit gesagt werden, sonderlich wann man Kule als ein Gewehr führt, als ein Kolbe.

Im Häuslichen Gebrauch kört man in derfel: Kule, pulchrum contrahit.

Käule, pulchrum contrahit, ruder, m. Käule, trudes, is.

Gleichniß-Weise von Thieren, per cum temore, live claudibus als: Käule, Hirsch-Käule, Eber-Käule, &c.

Von einigen Tischen ist Kaul und Käule Gebrauch, als:

Im Nieder-Deutschlichen sonderlich Kaulparisch, perca minor fluvialis, is more em pons paste paulo castris, cum in

Am Parisch.



*Alburn* im Lex. beyrn Wort Sisch in. G. Kaulberch, rubellus, rubellio.

Gol. Onomast. col. 302. Kaulperß. melanurus.

Pencer. in Vocabul. melanurus. Kaulparßen nigris maculis distincti a peris habent caudam, ut Athenæus inquit, nigris lineis distinctam.

Gohli, καρίται, Kaul heuptlein, boni saporis pisciculi, in rivulis degunt frigidis. Pencer.

Kaulkopf, Reb, Grop. Alb. Lex. beyrn Wort Sisch. Carabus. f. Quappe und Kob.

Kaul Brotzen, Pencer. καλαρίδες, Βατραχίδες, die aus ihrem Laich ausgekrochene Froch; oder Krötenbrut, soboles ranarum vel bufonum, quæ ex ovulo veniens nil nisi caput & caudam videtur habere & clava similis est. Kaulpatten, Meor. Kolben.

Billing, Niedersächß ist so viel als Kaulkopf, mugil. Chytr. col. 390.

Kaulf, f. Kell.

Raum, particula adv.

vix, egre, difficulter, ehemals hat man es nicht so abgethürft. Lutherus in der Schrift an den Deutschen Adel hat noch Raumend.

In der Übersetzung der Schrift von der neuen Welt, c. 48. hat der Autor Raumend, mit einer Epith zu viel. Es führt aber dieses end, an Raum, auf das alte Raum oder Ehum, deficiens, egrotus, chumig. Darvon das Adverbium lumen, Raum, und kommt darinnen mit der Bedeutung von egre überein.

Raum, der Zeit nach, vix; der Bemühung oder Qualitäts nach, difficulter; egre.

Rauch, Interj. beyrn Pisch. ich darf nicht Rauch sagen, nihil jam mutare audeo, ich darf kein Wort reden.

Raun, Khaun.

Obrister Khaun, für Obrister Kämmerer. Hand. Metrop. Satib. T. II. fol. 301. in privileg. quodam.

Es steht dieses Wort in einem Schlesischen Glossario auch als gebräuchlich.

Raut, permutuo, f. Kauten.

Raut, Gol. in Onom. col. 302. Geld: Risch, Raut, percauviatilis minor. f. Kaul, Kaul Waisch.

Rause, eine Rauten Flachß, manipulus lini, f. Rander in Koller.

Rause, fovea, f. Rote.

Rauten, Sam. Reiber in Thuring. Sacra. p. 168. gekowher, fauten, Thuringis antiquo stilo idem quod Saxoniibus, tauschen, permutare. ankaufen, verkaufen, &c.

Raut, permutatio, ein Rauter, ein Tauscher.

Rauticht, adv. dando & accipiendo.

Rauterer, Rauter, f. Koller.

Rauter, ein Tauber, columbus. f. Kuttern.

Rauwerz,

der Churfürst von der Pfalz macht ein Testament, daß kein Jud oder Rauwerz, die man nennet Lamparter, wegen ihres Wuchers mehr im Lande seyn soll. Tolng. Codes Diplom. p. 139.

Lat. barb. in Du Cang. Gloss. Gewerteschin. usurarii Publici Judæi.

Scheint es sey von Gau oder Gern, Land, und von Teuschen, betrügen zusammen gesetzt, und so viel als Land-Betrüger. In Rauwerz ist das Teuschen zusammen gezogen.

Rauwen, Pisch. (vom Laut, wann man den jähren Schleim aus der Kehle losmachen will, ohne ihn von oben herab zu ziehen, da man den Laut des r) mehr hört, wie in den Synonymis dabey steht, graggen, koderen, wie im Lateinischen (creare) spueren, exspuere.

ein Rauwer, creator.

die Rauwete, creatus.

Rauz, m.

scops, noctua.

Eine Eule sonderlich die kleinern, welche man Käulein nennt, womit man die Vögel zupfängt pflegt, die man offer in die Hände nimmt, und aufstellt, daß sie die Vögel sehen, und herzu fliegen.

Die alten Sprichwörter: als in den alten Teutschen Sprichw. fol. 217. b. den Rauzen streichen, für heucheln, schmeicheln, lieblosen. It. im Narrenschiff, fol. 29. f. unlen den Kojze.

Weil die reichen Leute einen Zulauf von Schmeichlern haben, so heißt man sie reiche Rauzen. Narrenschiff. fol. 309. In bemeldten Teutschen Sprichw. fol. 356. b. Ein jeder Vogel lobt seinen Rauzen. Wozu dann an einigen Orten viel geholfen, daß solche reiche Familien Rauz, Kauzius geheissen, als in Berlin.

Im Gleichnuß heißt es etwas, womit man ein anders fangen und bekommen will, wie die Vögel mit der Eule, die mit Beschrey auf dieselbe zusliegen. (Luther an den Teutschen Adel,) die lieben Heiligen durch Erhebung zu Geld: Rauzen aufstellen.

Weil Rag und Rauz einander mit dem Gesicht gleich sehen, auch beide einen welchen Pelz von Haaren und Federn haben, so hat man beide im Gleichnuß offt von einerley gebraucht, als Pisch. in Lex. nennt paniculum, oder Julum, das an den Weiden oder Nuß-Bäumen vor der Blüt herab hängt, Ragle und Jlemming im Teutschen Jag. p. 142. a. heißt es die Hasel: Rauzen, oder Rassein, f. Kojze.

Weil einige Käulein, wie der grosse Ihu oder Schufut, ein Paar Federn als Ohren über sich stehen haben, so heißt man sie Ohr: Rauzen, orus minor.

Weil sie sich in Stein und Mauren: Löchern der alten Kirchen aufhalten, werden sie Stein: Rauzen genennet, noctua saxatilis.

Es kan wohl seyn, daß das Hebräische D, so einen Rauzen bedeutet, diesen Vögeln geblieben, und die Gleichheit des Ragen: Gesichtes viel dazu geholfen, dann sie mausen auch wie die Ragen.

Es scheint der Namen carra. Baruch. VI. 21. Weil das fliegen dabey steht, könne von solchen fliegenden Ragen verstanden werden, obgleich noctua schon daselbst steht, so nur von den Eulen zu verstehen, so fern sie Nacht: Vögel sind.

Rag, f.

felis.

die Rage pfuchzet, obfchilat cum strepitu insputantis, mauret, clamat.

die Ragen rammeln, feles cœunt, balgen sich, seungibus lacerant.

die Rage im Sack laufen, rein non antea visam emere.

auf die Fasse fallen wie eine Rage, agilem esse in periculo

vermischte Ragen machen achtsame Mägde, quæ nocent docent, vexatio parit intellectum. böse Ragen die vornen ledern hinten fragen, falsi homines præsentem videntur amare, absentem ledunt.

die Rage frist gern Fische, sie will aber die Fische nicht nehen, sie zu fangen, querit comoda sed meruit incommoda. als die Rage um den heißen Berg herum gehen, id.

der Rage die Schelle nicht anhängen wollen, ein Sprichwort von einer Fabel, da die Mause vorgestellt werden, daß sie der Rage gern eine Schelle anhängen wollten, damit

sie dieselbe eher hören könnten, periculum nolle subire ob bonum publicum.

leben wie Hund und Ragen, semper rixari. es laufft ihm die Rage den Buckel hinauf, sentit periculum præsens & timet majus.

die Rage läßt das Mausen nicht, natura expulsa recurrit.

Egzer: Rage, felis pelle cana immixtis nigris lineis & maculis.

Meer: Rage, cercopithecus.

Zibet: Rage, felis zibetii.

Raglein, felis carulus. It. panicula in juglandibus & corylis, Julus.

Rater, catus, felis mas.

Rage, im Krieg, vor diesem, vineæ, plutei.

Sturm: Rage. Wursthfen Chron. Basil. ad ann. 1324. Sie kamen davor mit Werken und mit Ragen, die man aller Enden jureib. f. Voss. de Vir. Seru. 3. 4. Just. Lips. Polior. 1. 7. Spielman. Gattus. machina belli.

Veget. 4. 15. Vineas dixerunt Veteres, quos nunc militari barbaroque usu vocant catos.

Tschudi. T. I. p. 332. Der Meister machte da ein Böffel, und ein Ragen, und ordnet sin barß in die Ragen, und furend mit der Rag an die Mur, reparate faciebant cattum, ut suffodiant murum.

Rage im Krieg, heut zu Tag, editus ager machinarius, pulvinus in propugnaculo. (Gall. Cavallier.) Wall: Rage, Vaster: Rage.

Rag, eine Art Schiffe, Rag: Schiff, in Norden gebräuchlich, navis puppi rotunda, malis sine corbis, & minus convexa carina, carta.

Rag, im Ball: Spiel, terminus. (dovon hat Apherd. tyræim. p. 118.) pile mora, pilaris infirio.

die Rag zeichnen, signare terminum live pilares moras.

wir haben eine unüberwindliche Rag, habemus terminum invincibilem.

verlieren wir diese Rag, so ist ums Spiel geschehen, si amiserimus hunc terminum &c.

Ragen, v. sphaera vel pila palmaria ludere. ein Hand: oder Rag: Ball, pila palmaria.

eine Rag: Bahn, sphaeristerium.

Rag im Ball: Spiel. kommt vom Ital. caccia welches in diesem Spiel gebräuchlich ist, wofür die Trappjosten in eben diesem Spiel chaffe sagen. Daher sagen auch einige Rag: Ball.

Rage, heißt bey den Rensenten, cingulum in quo pecuniam ferunt iter facientes. Zona.

Ragen: Aug, ein Edelstein als ein Agat, halb durchsichtig und mit einer Augbraune. Item Centen: Aug, oculus beli.

Ragen: Augen, nennt man die grauen Augen, oculi felini glauci, caeli.

Ragen: Balg, m. pelis felina.

Ragenbalgen, v. rixari, altercari, se lacerare more felium.

das Ragenbalgen, rixa felina.

Ragen: Balsam, Ragen: Münze, mentastrum. ein wohlriechendes Kraut der gerin: gern Art.

Ragen: Dlev, lapis sterilis nitorem plumbi tantum habens, nihil vero metalli.

Ragen: Dret, Ver. Voc. 1482. als ein Pulpet, pulpitum.

Ragen: Dret, m. excrementa felina.

Ragen: Fuß, hispidula, ein Kraut.

Ragen: Glas, lapis specularis, Frauen: Glas.

Ragen: Gold, sonst Blende, lapis sterilis in fodinis, nitorem tantum auri habens, ein Stein der viel Glanz und kein Metall in sich hält.

Ragen: Klee, trifolium leporinum, Hasen: Klee, lotus, melilotus.

Ragen: Körbel, Erdrauch, ein Kraut. fumaria.

Ragen: Kraut, valeriana. Valerian, weil die Ragen dieses Kraut sonderlich lieben.

Ragen: Leiterlein, lycopodium, muscus terrestris clavatus, ein Kraut.

Ragen: Melker, sagt man im Spott von einem

Ess

der

der die Hagen immer u n und bep sich hat, qui  
seles frequentius manibus trahat.  
Hagen-Münze, mentatrum, herba cati, ein  
Kraut.  
Hagen-Pfeilein, f. Maus-Dehrlein.  
Hagen-Pisse, urina felina.  
Hagen-Ritter, Besold. Thef. Praef. qui artem  
palasticam lucri causa exerceat.  
Hagen-scheu, qui abhorret natura a felibus.  
Hagen-Silber, amianthus, eine Art Steine  
in den Bergwerken.  
Hagen-Schwanz, Schafft: Hru, equisetum,  
ein Kraut.  
Hagen-Träubel, Maur: Pfeffer, sedum par-  
vum acro. ein Kraut.  
Hagen-Wolf, lynx, Luchs, weil er einer grossen  
Hage gleich sieht.  
Hagen-Wurzel, valeriana, f. Hagen-Kraut,  
Valdrian.  
Hagen-Zagel, equisetum, ein Kraut.  
Evagrii l. 6. 24. ἀλγος ἢ κατ'ανήσυνή-  
θια λέγειν, carus, Lat. Boh. Kotschka, das  
Hochteutsche behält den Sibilum, die verwand-  
ten Sprachen haben ihn nicht.  
Bep den Vergleuten: eist ihre gewöhnliche  
Krankheit Hütren: Kage, morbus follicorum  
in fodinis.  
Kammer-Kägen, nennt man im Spott,  
virginem in cubiculo Dominae servientem.  
Kagenellenbogen, ist so viel als der übrige La-  
teinische Namen eines Stück Landes, Car-  
meliboci Comitatus, Carmelibocensis, im  
Ober-Rheinischen Creiß.

Rebs, adj.

illegitimus, ist noch gebräuchlich in den Wör-  
tern:  
Rebs-Weib, concubinitas.  
Rebs-Mann, subnubus.  
Rebs-Weib, pellex, concubina.  
Beralter sind:  
Rebs, Reves iron. Im Sachsen: Sp. MSS.  
1269. Land-Recht l. 51. Ein Wis mag win-  
nen echt Kint, Adels-Kint und Reves-Kint,  
is se egen, man mag se vri laten, is se Reves  
(fornicaria) se mach echten man nennen ic.  
Rebse, concubina, Willer. Cant. Chepse, id.  
Chepsoth, Gloss. Monst. p. 322. pellicatus.  
Als man heut zu Tag würde sagen, Rebs-  
he, wie Zierde, oder Rebsheit.  
Lebisch, adj. lepre, (sephtha,) einer lebischen  
Frauen Sone, mulieris meretricis, Jud. XI.  
v. 1. Spen. Cod. MS.  
Löfflich, adv. Schwaben: Spiegel. Abra-  
ham hatte den Ismael bep seiner Diener  
Löfflich.  
Lebesen, leuesen, kessen, in der Composition.  
Lebesen, Evangel. MSS. Wer sin Wip  
lasset, es sey dann daß sy Lebesen mit andern  
Männern.  
Verlepen, verändern, als einer eine Con-  
cubin verläßt und ihr untreu wird, oder eine  
Frau dem Mann.  
Der Specht verlepft sein Weib im Winter,  
im Sommer ruft er wider, Matthef.  
Kaiser Heinrichs von Bayern Gemahlin  
Kunigunda wurde beschuldigt, daß sie eine ver-  
lepeseder hatte.  
Ausser dem Ehestand wird es Gleichniß  
Weise auch von andern Umständen gefunden.  
Als Matthef. Serept. Conc. 16. Um etlicher  
willen eine ganze Versammlung verlepen.  
Düberr Propheten: Schul p. 264. Es ist  
nicht gut den Kirchen, wann sie ihre Lehrer  
verlepen.  
Reves-Kint, Sachsen: Spiegel MSS. 1269.  
Man saget da nen Kint seiner Ruder Reves-  
Kint ne si, des nis doch nicht. Ein Wis mach  
rinnen echt Kint, Adels-Kint, egen Kint, und  
Reves-Kint.  
Rebs-Kind, filius nothus.

Rebs-Sohn, Menken. T. II. Script. Saxon. col.  
1749. Da Eunne von Isenberg vorher Rebs:  
Weib des Landgraven in Thüringen nach der  
rechten Gemahlin Tod mit ihm ehlich vertrau-  
wurde, hatte sie dabey den Rebs-Sohn unse-  
erme Mantel, uff daß er einen elichen Namen  
erkrigen möchte.

Reves: Conc. Chron. Anno 1229. Abime-  
lech was richter und Reves: Sone, unde sloch  
siner Adels-Broder seuentlich dor.

Rebsch-Süne, Schwaben: Spieg. c. 52  
in Goldast. Constit. Ismael der Diener Eun,  
das ist, Abrahams Rebsch-Sun.

Die Alten haben das Wort Kage für eine klei-  
ne niedrige Hütte gebraucht. Die Vergleute  
nennen ihre Hütte über der Schacht: Einfare  
noch also, davon ist bey denen die Bögel halten  
entstanden das Wort Käsch, als Käsch. Und  
Alberus in seinem Lexico An. 1540. bezeugt, daß  
man für Käsch auch gesagt Rebsen. Cavea.  
Rebsen, Käsch, Baur, Vogel-Korb, unter dem  
Wort Vogel, lit. A. Die Rebs-Weiber sind  
für verächtliche Personen gehalten worden,  
und ihre Kinder daher von bas. niedrig, für Ba-  
stard, f. oben Bastard, wie bordel von Bord  
kommt, f. oben Bord, für Bret, ein elendes  
Haus von Brettern. cavea, kommt damit über-  
ein. Pistorius schreibt Käbs: Weib.

Kage, heist an andern Orten Kote. Ver.  
Voc. An. 1482. Regel oder Kagen-Sun, spu-  
rius.

Rebsen, cavea, f. Käsch, Alter. unter dem  
Wort Vogel Lit. A.

Rechen, f. Reck, und quack.

Reden, f. ledern unter kosen.

Reck,

Pist. dick, solidus, densus, durus.

• Reck, Dapp. densus, Reck, jammern (zusam-  
men) getrunnen.  
• Reck machen, Pist. addensare.

ich mache Reck oder dick. Dapp. ich tringe zu-  
sammen, denso.

• die Rache, Pist. soliditas, die Dicke, die Rache,  
densitas, Dapp.

Der figurliche Verstand ist im Hochteutschen  
gebräuchlich doch mit dem d. Im Schwebe-  
rischen Dialekt ist er mit dem ch, als: Räch,  
schlicht. Pist. impavidus.

einen errecken, Tschudi T. I. p. 360. red-  
dere audacem.

Reck, adj. audax.

Reckheit, audacia.

Recklich, adv. audaciter.

Reck kommt von quack, f. quack, wecken, aufge-  
weckt.

Refer, m.

scarabæus, ein Insect von vielerley Arten,  
alle oben mit härtern Flügeln als die untern  
sind, Insectum duplicibus alis. quarum su-  
periores duriores & non plicabiles sunt, ar-  
rodens & corrodens inprimis vegetabilia  
corruptioni proxima.

der grosse Baum-Refer, scarabæus varius, maxi-  
mus in arboribus.

der Wapen-Refer, scarabæus rutilus in Majo vo-  
lans.

der Brach-Refer, scarabæus in Junio volans, me-  
die magnitudinis.

der Julius-Käfer, scarabæus in Julio volans  
pampinos arrodens.

der Rosen-oder Weiden-Refer, scarabæus ruti-  
lus minimus.

Recher-Refer, scarabæus niger, pilula-  
rius.

Gold-Käfer, scarabæus viridis lator.

der größte braune Mist-Refer, scarabæus rhino-  
ceros.

der größte Holz-Refer, Schröter, Feuer-Wurm,  
scarabæus taurus, oder lucanus.

Holz-Käfer, scarabæus lignarius, von vielerley  
Arten und Gröffen.

grüne-Refer, meistens Stind: Refer, cantharides  
buprestes.

Wasser-Refer, scarabæus aquaticus, von vielerley  
Arten und Gröffen.

Refer, scarabæus, scheint von Rifen zu kom-  
men, f. Rifen, rodere.

Refer, Matthef. Conc. 9. Serept. Man findet  
oft grosse Wände und Refer oder glatte  
Steine wie die Kistling in fließenden Wasser.

Reffer, m.

Matthef. Serepta Conc. 9. Die Alten haben  
ihre Hebung, Gemäße, Reffer und Kranich  
haben müssen geranium.

Item, id. Der eiserne Treib-Hut hängt an  
einen Kranich-Zug oder Reffer.

Reffer-Rad, die Sole in den Salz-Bornen zu  
Halle, als in dem so genannten Netzig, wird  
mit einem Reffer-Rad herauf gezogen. Frisch.  
Var. Tract. p. 267. Ist ein Rad, in welchem  
zwei Männer gehen. Der Brunnen Gut-  
jahr wird auch mit einem Reffer ausgelaf-  
sen. Der Brunnen Hachdem wird auch  
mit einem Reffer ausgezogen, gehen allzeit  
zwei im Reffer.

Reffer, ein Schiff auf der Elb, daß 20. bis 30.  
Mann darinnen Platz haben, das immer bey  
den Größern angehängt ist, die Leute, so das  
Schiff ziehen, distreilen auf die andre Seite  
überzusetzen.

Reffer, kommt von heben, Holland. Heffen,  
Heber, Geheber, zusammen gezogen, Reffer.

Reffer, in den Zien-Steinen, Zien-Steine, woran  
noch viel ist so fein Metall. Wann aber solche  
Zien-Steine rein sind, von daranhangenden  
Stein oder Erde, so heißen es derbe Reffer.

Refig, f. Käfig.

Regel, m.

conus.

Regel, in der Mathematik eine Figur, machet  
wie ein Regel, figura pyramidalis, pyrami-  
data.

Regel-formig, conoides.

ein recht wüßlicher Regel, orthogonius, re-  
ctangulus. Dessen Achse dem halben Diameter  
der Basis Linie gleich.

ein spitzwinklicher, conus acutangulus, des-  
sen Achse länger als der halbe Diam. der Basis.

ein stumpfwinklicher, obtusangulus, am-  
blygonius, dessen axis kürzer als die halbe Ba-  
sis-Linie.

ein schiefer Regel, conus scalenus, dessen  
axis schief steht.

ein gerader Regel, conus rectus, dessen axis  
gerad steht.

Regel-Linie, linea conica.

Regel-Schnitte, sectio conica.

Regel, zum Spielen, conus, trunculus lusori-  
us, pyramidula.

Regel ummersen vom Ziel, conus everttere  
etermino.

Regel schlagen, conos everttere revertendo  
ad terminum.

Regel aufsetzen, conos erigere.

ein Eriel Regel, conorum novenarius.  
Regeln, v. conis ludere.

Regel-Platz, area ad conorum lusum.

Regel-Spiel, lusus evertendi conos.

Regel, ein großer ungeschickter Mensch, tru-  
cus.

Kayserob. Postill. fol. 22. b. reubsen, (re-  
bare) und Kengel in der Nase haben, und sie  
hinein supfen, und vergleichen, die Ding sind  
adel daß einer also ein Regel ist.

It. fol. 141. Die wüsten Regel, die Tag und  
Nacht voll sind.

Regel, spurius. Ver. Vocab. An. 1482.

Regel, oder Kagen-Sun, spurius.

Regheier,



**Kegheler**, sind unter den Raubern, und Leute die man nicht haufen und hofen soll. *T. III. Script. Brunsv. p. 437.* im Stado-Recht der Stadt Braunschweig. n. 2. Erweil man degger unde holt rovere unde Regholere un ere gbeliken mer dann enen Dach unde ene Nacht de schal weisen büchtig man (f. zugen.) **Regel**, in der Redens-Art bey *Matthias* und die an einigen Orten noch gewöhnlich. Es ist Vater und Mutter, Kind und Regel nichts nuge, scheint Regel auf die undren Kinder oder das Geseind zu gehen. **Regel**, Visier eines Stücks, ein hölzernes Merkmal, an statt des Korns der kleinen Büchsen, das Stück zu richten, f. Visier. **Regel**, heist in einigen Gegenden das Zeichen des Hirschhantls, signum quo indicatur venditio cerevillae. **Regel**, in der Drucker. Die Höhe der Schrift alterudo characteris typographici, Schrift von gleichem oder ungleichem Regel. **Regel**, an den vordern Schenkel der Pferde, die Gegend wo sich die Schulter endet, und der Schenkel anfängt, und gehet bis auf das Knie. Mit Regel kommt das Französ. Wort quille, überein, von conus, davon man gesagt, Kengel, demach Regel.

## Kehle, f.

gula, jugulum.

einem ein Messer an die Kehle setzen, minari mortem alicui petendo jugulum ejus cultro.

die Kehle abschneiden, jugulare, gulam praefecare.

die unrechte Kehle, nennen einige die asperam arteriam, die Luft-Röhre.

**Kehling**, *Nomencl. Frischl.* Botsch, asellus ventricolus, ein Stes-Fisch, p. 122. weil ihm die Kehle wie den Heringen ausgeschnitten wird.

**Kehl-Adel**, f. vena jugularis.

**Kehl-Sucht**, f. angina, synanche.

**Kehl-Zäpfchen**, n. epiglottis, der Zapfen hinten im Hals.

**Kohlfehlchen**, erithacus, ein kleiner Vogel mit einer rothen Kehle und Brust.

die Knie-Kehle, poples.

**Kehle**, in der Bau-Kunst und jugelbriegen Umständen und Werkzeugen.

**Kehlen**, v. bey den Tischern und andern Handwerkern, eine Leiste in andre Formen oder Gliedes vermandeln.

**Hohl-Kehle**, strex, canaliculus.

**Hohl-Kehl-Hobel**, bey den Tischern, dolabra qua striges faciunt.

**Kehl-Balken**, der Balken eines Dachswerks, der in der Mitte zwey gegen einander stehende Sparten vorbildet.

**Kehl-Decklein**, epiglottis.

**Kehl-Kraut**, Daphne Alexandrina.

**Kehl-Leiste**, f. cymatium, eine Leiste, deren Oberer Theil ein Viertel-Kreis (Quadranten) heraus gebauht, und der Convexen Kehle aussen gleich steht, das untere Theil aber einen Viertel-Kreis ausgenommen, oder einwärts hohl ist, als die halbe innwendige Kehle.

**Kehl-Rinne**, f. angularis recti nexus, als die Kapp-Fenster machen Kehl-Rinnen auf dem Dach, wo sie heraus gehen.

**Kehl-Linie**, in Festungs-Bau, collum, das Stück der verlängerten Corne, von der Flanke bis zum

**Kehl-Punct**, also sie auch den Winkel oder Kehl-Winkel, der Figur machen.

**auskehlen**, striges facere in columna striata, canaliculos & rugas facere dolabra.

die Auskehlung, striatura.

**Kehl-Ziegel**, n. imbrex, **Hohl-Ziegel**, der als ein Stück einer Rinne des Daches ist.

Die Alten schrieben chela, chila, giel, gil, f. Gielles kommt damit überein gula, Gall. gueule.

## Kehren,

verttere.

mit Besen, locum scopis purgare, purgamenta scopis verttere.

kehr vor deiner Thür, tui ipsius sordes remove.

den Camin kehren caminum fuligine purgare.

das Kehrig, quisquiliæ, purgamenta.

\* Kehrigel, id.

Kehrig: Winkel, angulus quo purgamenta conclavium conjunguntur.

Kehr-Besen, m. scopula vestium, meistens von Reiss-Gängeln.

Kehr-Bürste, f. scopula e densioribus & brevioribus setis, von Borsten.

Kehr-Wisch, instrumentum purgatorium e peniculis, & e setis longioribus & mollioribus.

abkehren, scopis deverttere, vestem depurgare plumis.

auskehren, everttere scopis, scopulis purgare, als ein Kleid.

das Auskehrig, quisquiliæ.

nachkehren, male everrentem scopis sequi, & melius purgare locum.

überkehren, purgare scopis grana a trituranibus excussa.

Die Überkehr, beym Dreschen. *Coler. 8. 19.* Ein Hauswirth soll beym Dreschen die Überfere sein zusammen halten, und den Pferden vorstücken lassen. Eine Frau aber das Stäff dem andern Vieh, grana leviora a gravioribus scopis separata. An andern Orten steht das Überkehrig auf sammeln, und des Winters den Lämmern geben.

megkehren, scopis tollere, avertere.

zusammenkehren, scopis converttere.

Græc. κοπερ, kommt mit kehren überein.

## Kehren,

wenden, verttere.

einem den Rücken kehren, tergum obverttere alicui.

etwas kehren gegen jemand, obverttere alicui aliquid.

sich zu Gott kehren, converttere se ad Deum.

das Unterste zu oberst kehren, ima sumanis miscere.

alles zum Besten kehren, in bonam partem interpretari.

sich von etwas kehren, avertere se ab aliqua re.

sich an etwas kehren, moveri aliqua re.

sich an etwas nicht kehren, aspernari, postponere quid.

kehren, für ersetzen, pensare, compensare.

einem seinen Schaden kehren, Straßb. Policey-Ordn. An. 1628. p. 14. append.

kehren, verttere, überlegen, *T. III. Script. Brunsv. p. 154.* So meß das Lateinische bok, beirichtert, darvon es die bok to dudschen hebbe gekart.

\* Kere, Änderung, Unterlaß oder Aufhören.

*T. III. Script. Brunsv. vom Kaiser Lothario.*

Des (deswegen) nannte men dne sonder Kere (beständig)

Des Landes Vater unde Here.

Kahre, Käre, die Umwendung mit dem Pflug, versura, reflexus in arando.

\* kare, char. f. *Schilt. Gloss. 163.* satisfactio, multa pro delicto, f. hier kehren, bekehren.

Kehr-Rad, rota in utraque partem volutabilis in den Wasser, machinis, *Frischl. Nomencl. c. 112.*

abkehren, ein Unglück abwenden, depellere, decurrere, avertere malum.

sich abkehren, deflectere, avertere se. ankehren, Gleich ankehren, diligentiam adhibere, omnem navare operam.

alle Arbeit abkehren. *Kayserob. Post. fol. 81. b.* sich nicht daran kehren, non moveri.

auskehren, für aber sich kehren, sursum verttere.

er hat im Fellen die Füße aufgekkehret, den Hintern se.

aus oder heraußkehren, das Rauhe heraus kehren, severitatem adhibere, severum se præbere.

bekehren, einem, ad frugem perducere aliquem, revocare aliquem ab errore in viam.

sich bekehren, respicere, ad frugem se recipere

sich zu Gott, converttere animum ad Deum.

er hat sich bekehrt, rediit ei sana mens.

bekehrt, der sich reuen läßt, convertus in penitentiam.

Ein gewisser Kloster-Orden die Bekehrten, als: in *MS. Claustr. Neuburg.* Das Kloster der Bekehrten, Frauen-St. Hieronymi zu Wien, f. Neu, die Neuere.

die Neubekehrten, recens conversi, als die in Frankreich bey der grossen Reformation genannt wurden.

bekehren, erstatten, ersetzen, den Schaden so einer gethan, bekehren, *Gold. Reichs-S. p. 16.*

Bekehrung, wann man einen andern bekehrt, correctio alicujus ad frugem.

Bekehrung sein selbst, reditus ad frugem, conversio.

\* Bekehrung, *Goldast. Reichs-S. p. 15.* Klagen am Bekehrung und Wandel des Schadens, compensatio.

Zu Rechten kommen um Bekehrung (Wieder-Erstattung) Land und Leute so man in diesem Krieg ringenommen, die wider man jage den. *Stumpf. fol. 693.*

unbekehrt, non conversus.

\* Bekehrnüss, *Leo Jud. Vers. paraphr. Erasmi. Rot. Epist. ad Gal.*

\* gekehren, *T. III. Script. Brunsv. p. 154.* avertere, mutare.

Se kuntet das nicht gekeren,

Se moßten sel untergeben den Herren.

einkehren, diverttere, diverti, bey einem, ad aliquem, hospitari.

die Einkehr, diversorium, taberna diversoria, hospitium.

verkehren, perverttere.

die Augen im Kopf, perverttere oculos.

einem die Wort im Mund, inverttere verba.

das Recht, perverttere jus.

verkehrt, pravus, perversus.

verkehrter Sinn, mens perversa, perversa.

verkehrt vorbringen, perverse proferre.

etwas verkehrt thun, præpoltere agere nullo ordine.

verkehrt, eine Art zu spielen im Brettspiel.

das lang verkehrt, das kurz verkehrt. *Teusche Sprichw. fol. 128. b.*

sich verkehren, sagt man vom Bier. *Coler. 2. 14.* daß sich ein Bier nicht verkehre, oder wann sich schon verkehret hat, daß es wider komme, corrumpi.

sich verkehren, mutari.

es verkehrt sich alles, tempora nutantur & nos mutamur in ipsi.

verkehrte Tage, die Amtleute sollen alle Waage befehen auf verkehrte Tag, (das ist bald an diesen bald an jenen), incertis diebus.

*Meister Bibl. MSS. p. 125. e. Radolphi Archid. Diplomate.*

Verkehr, gebrauchen einige für commercium.

ich habe keinen Verkehr mit ihm.

Verkehrung, perversio, inversio.

Verkehrung des Verstands der Worte, calumnia, cavillatio.  
 umkehren, *Ad. Pers. Pras.* ich hab umgekehrt. als ein Kleid, inverte re vestem.  
 die Wort im Raul, male interpretari verba alicui.  
 ein Blat im Buch, vertere folium.  
 den Wagen, contorquere currum.  
 ein Haus, subvertere, demoliri, destruere.  
 umkehren, n. ich bin umgekehrt, reverti, regredi, redire.  
 das Umkehren einer Stadt, subversio.  
 . . . nach dem vorigen Ort, reditio, regressio.  
 vorkehren, haben einige Juristen in den Gang gebracht.  
 sonst hieß es nur obrendere, prætendere, vorwenden.  
 alle Vorsichtigkeit vorkehren, adhibere prudentiam.  
 alles nöthige vorkehren, uniis quæ necessaria sunt.  
 Gegenankalten vorkehren, anniti ne res retardetur aut impediatur.  
 ein scharfes Einsehen vorkehren, rigore uti in re examinanda.  
 wegkehren, avertere.  
 wiederkehren, reverti, redire.  
 \* widerkehren, unrecht Gut, Kayserob.  
 Post. fol. 8. reddere male parata, restituere ablata in iuste.  
 die Wiederkehrung, das Wiederkehren, die Wiederkehr, reditus.  
 zukehren, das Gesicht, advertere vultum.  
 einem den Rücken, obvertare alicui tergum, aspectum alicujus vitare.  
 wider zukehren, *vulg.* von Patienten die wieder gesund werden, restituui sanitati.  
 zurückkehren, revertere, redire, remigrare.  
 Es scheint vertere damit überein zu kommen, f. queder, quer, queder, limbus, da man das Ende des Gewirks nur umkehrt, umschlägt und an nicht, ver von verto, geort, woraus quer worden, das d, in queder ist noch die Spur vom t, in verto.  
 \* Reib, m.  
 ein veraltetes Wort, cadaver.  
 Kayserob. Post. fol. 160. b. Sie giengen für einen todtten Menschen umhin und verheben die Nase nicht, da sie für den Reiben giengen, aber da sie für einen bösen Wuben vorbey giengen.  
 Die Schelm vor Alters As hieß, f. unten Schelm, und hernach für scelus & sceleratum genommen wurde, also auch Reib.  
 Reib, bey *Pist.* cadaver, fureifer.  
 handeln wie ein Reib oder Wub. *Pist.* pag. 211. a.  
 Reib: Geyer, vultur cadaverum, (As: Geyer) *Gesner. de avibus* p. 782.  
 Reiben: Werk, für Schelmen: Stücke, Reiben: Werke: treiben, für Schelmen: Stücke: treiben, *Pist.* uti dolo, præstare officium nebulonis.  
 Reib, f. reifen, kiesen, nagen, rodere, an dem As kiesen und nagen die Hunde, janken und beissen sich darüber.  
 Reiben, janken, f. kiesen.  
 Reiche, f. Reuche.  
 Reidel, f. Reil.  
 Reil, m.  
 cuneus.  
 mit dem Reil Holz spalten, cuneo diffindere ligna.  
 auf einen harten Ast, gehöret ein harter Reil, duro nodo durus quærendus est cuneus.  
 Donner: Reil, f. Donner, fulmen.  
 It. Bronzia, ein Stein der so genannt wird.  
 Reil, heist auch im Bauen der Schluß: Stein an den Gewölben.

Reilen, cuneare, f. aufreilen, *vulg.* schlagen, wie man auf einen Reil schlägt, einen reilen, abreilen, verberare, retundere.  
 sich aufreilen, in Bergwerken, spizig und scharf als ein Reil zu gehen, und aufhören Wann sich die Anbrüche verlieren, als wann sie ausgekeilet wären. Der Gang teilet den Berg, oder der Gang teilet sich aus, cuneatione finem suum indicat vena metallica.  
 Reilhacke, *Nidder.* ligo cuneatus. Reilhacke, deren Eisen einen cuneum macht. *Tom. III. Script. Brunsv.* p. 383. n. 44.  
 Reil: Hauer, id. ligo metallicus cuneatus, die Steine abzuhaufen die gern losgehen. Eine runde Reil: Hauer, das zusammenklebende Erz loszuhaufen.  
 Reil: Berg, in Bergwerken, gibt Frischbl. interventionem, wann ein Stück Stein: Berg als ein Reil zwischen einer Metall: Rader liegt, cuneus lapideus qui venam dividit.  
 verkeilen, cuneis adactis firmare, als einen Stiel oder Helm in einem Reil.  
 Reil: Häusel, ein grosser Hammer, womit der frumme und einfache Zapfen in der Reile verkeilt wird.  
 Reil: sdrimg, adj. cuneatus.  
 Reil, scheint von cuneus, Gall. coin, entkanden zu seyn. Die Alten haben Weck für Reil gesagt, f. Wecke. Das n ist anfänglich in d verändert worden, und hat Reibel gelautes. *Go. Onomast.* c. 195. cuneus, Reil, Wecken, Reibel, aus welchem Reil geworden, f. Kengel, Kegel: Kiel, Nidder.  
 Reiler, Kayd: Wort, aper, masculus ad minimum trimus, vielleicht um der Reil: förmigen Zähne willen, oder wegen seines Hauens damit, welches man schlagen nennt.  
 Reim, m.  
 ist das Lat. cyma. Griech. κύμα, germen, an einigen Kräutern asparagus, die als Spargel in die Höhe heraus wachsen.  
 Reimlein, germen parvum, tener furculus lupuli vel asparagi.  
 Reimlein, *Coler.* 5. 77. Hopsen: Reimlein, lupuli asparagi.  
 Reimen, ol. kimen, germinare, pullulare: die Gemächse reimen, plantæ pullulascunt. der Kohl reimet, cymos brassica præstat. aufreimen, aufkeimen, pullulare, progeminare.  
 Da viel von den Alten das m behalten, als *Gloss. Lips.* kimo &c. *Isidor. Gallen. de facili.* alment. l. 2. auch zeigt, daß κύμα so viel als κύμα, sepi, davon das Lat. cyma ist. *Ital. & Hsp.* cima. Gall. cime. *Pist.* kimen: So hat man doch im Goth. keinan us kiganan, als von κύμα, factum edene. Im alten *Vocab.* 1482. An. aufreimen. *Matthies.* aufreimen.  
 Rein, adj.  
 nullus, ist aus ein formirt, und wird also auch wie ein declinirt, *Masf.* und *Neut.* ein, *Fam.* eine. Wann bey beiden, nemlich ein *Subst.* steht, kein Mensch, keine Creatur, kein Geschöpf, steht aber keines gleich dabey, so sind die drey Genera.  
 keiner, keine, keines, und bezieht sich auf das Substantivum so darunter muß verstanden werden. Ihr habt viel Bücher, ich hab keines, nemlich kein Buch.  
 Keiner, ohne Substantivum, heist, nemo, wann keiner, keine, keines, mit nicht einer, nicht eine, nicht eines, kan erklärt werden, so kan es nullus heissen, sonst ist es nur so viel als non. er hat keine Ehefrau, non habet uxorem, sie hat keine Mutter im Leben, non habet matrem &c.  
 Keinerley, adj. indecl. aufkeinerley Weise, nullo modo.

Reinmahl, für niemahl, nunquam.  
 Reineswegs, nequaquam, minime.  
 Man setze vor Alters vor das Wort ein, man man kein wollte ausdrücken, nur die gewöhnlich negation, ne, und sage nein, neine, nullus, nulla, neines, nullum. Andere setzten nih, für nich oder noch davor, so wurde neiner, noheiner, der aus, mit der starken Aspiration, welche durch ein hh angedeutet wurde, aus welcher hernach das l an kein wurde, und die negation wegblieb. In *Willeram* steht noch kein, für kein. In *Lehmanns Speyer. Chron.* 5. 64. An. 1182. beheimere, (keiner,) beheimerley, (keinerley.) An. 1294. cir. *Chron.* dieheimerley, (keinerley,) welche andere zusammen jegen, und nur dheim, oder dheim für kein schrieben, als *Hagen in Chron.* *Asfr.* l. 2. überall blieb aber das h, und im *Niederländischen* das g, als in *Constr.* *Carol. M. von Gerich* tigkeit der Griesen, An. 802. geen, im *Hed* gh en. In *Tschudi* *Schweitzer Chron.* 13. dheim und dheim, endheimerley, enkeimerley. Nach der Zeit ist bisher beständig kein geblieben. Das n ist im *Allemannischen Dialect* durch die Nase ausgesprochen worden, und dann auch oft im Schreiben ausgeblieben, als im *Königshof Elß.* *Chron.* steht kero, für kerno.  
 Wann *Lehmann* in seiner *Speyer. Chr.* das l, an kein gesetzt, so hat er kein gebraucht als je ein.  
 Wer Burge, oder Städte, oder Keinen, (je einen) Thm, (Bau) machen will, der soll das mit seinem Gute thun. I. wer darum keinen Zell oder kein Ungeld nimmt, in keiner Stadt oder auf keiner Straß, über den soll man richten als über einen Straßens: Rauber. l. 5. cap. 108.  
 Daß die Endung er, an keiner ausgelassen worden, vor den Pronominibus possessivis, wie in all, als all unser Gut, ist in *Hand. Neotrop. Sa. b. T. III.* p. 340. zu sehen, daran sie kein unser Amtman pflegen noch irren soll. *Reistern, Pist.* hüssen, rustire, f. kauchen.  
 Reit, die Endung der Abstractorum ist aus g, und h entstanden, daher sie auch meistens an solchen Wörtern steht, die auf g oder ch endigen, etliche wenige neuformirte Abstracta ausgenommen, aus Eeligkeit ist Eeligkeit worden, aus Freundlichkeit, Freundlichkeit.  
 Reet, f. Rader, und Reet, pars faciei sub mento usque ad collum.  
 den Reet (oder mo das G etwas härter ausgesprochen wird, Reet,) besabbern, Nidder: Reetich, wie die Kinder den Strichel über das Kinn am Hals herab laufen lassen, mentum saliva vel cibo liquido ex ore fluente maculare.  
 Relch, m.  
 calix, calicis, von welchem Lat. Wort Relch entstanden.  
 Relch, bey den Blum: Gelehrten, calix e quo flos prorumpit & se explicat.  
 Relch, im *Charten: Spiel*, folium calicis vulg. corp.  
 Relch: Glas, calix vitreus.  
 Relchlein, caliculus.  
 Relch, im H. Abendmahl, calix Eucharisticus Communio: Relch.  
 den Relch reichen, vinum eucharisticum porrigere, porandum præbere.  
 Spül: Relch, calix eucharisticus non consecratus.  
 Relch: Teller, *vulg.* patena, operculum calicis, lamina de qua porrigitur panis eucharisticus.  
 Relch: Futter, theca calicis.  
 Relch: Tüchlein, linteculum ad extergendum calicem. *vulg.* purgatorium.  
 Relch:



**Kelch**: Keger, nennt Monach. Pirnens. Tom. II. Script. Sax. Menk. col. 1611. Die Hüssiten, heretici circa calicem.  
**Kelch**: Dieb, sacrilegus qui vasa sacra in templo furtim aufert, inter quae calices sunt.  
**Leiden**: Kelch, calix passionis, qualis fuit Christi.  
**Crux**: Kelch, crux christianorum.  
**Born**: Kelch, calix itz divina.

## Kelle, f.

ein großer Kessel mit einem langen Stiel, cochlear majus.

**Küchen**: Kelle, cochlear coquorum, rudicula.

**Faam**: Kelle, cochlear despumatorium.

**Schöpf**: Kelle, haustum cochlearis mensura, concha ferrea qua depletur aliquid.

**Füll**: Kelle, concha ad implendum vas aliquod.

**Maur**: Kelle, lamina ferrea qua fabri camentarii utuntur, trulleum.

**Kelle**, kommt von cochlear, wie dergleichen Instrumente Namen von den Fremden gekommt, cuiller.

## Keller, m.

cella, cellarium.

**Kath**: Keller, cella curialis.

**Stadt**: Keller, cella publica.

**Wein**: Keller, cella vinaria.

ein **Kellerlein**, cellarium.

**Kellerey**, cellatio, cella in domo, it munus cellarii.

**Flaschen**: Keller, thecalagenarum potu repletarum.

**Keller**, wo man Waaren verkauft, die im Keller müssen verwahrt werden, apotheca, taberna, subterranea, im Gegensatz der Buden die obenher stehen.

**Keller**, oder **Kellner**, qui cella sive penori praest. Promus.

**Haus**: Keller, cellarius sedis alicujus principis vel domini.

**Kellerin**, fur Haus: Magd, Verschlüßerin, famula, ancilla.

**Kayserob**. Postill. f. 54. und 108. Maria hat sich für Gott gedemüthigt, daß sie sich eine Kellnerin des Herren hat genennet. (Siehe ich bin des Herrn Magd.)

**Keller**: Gals, das Gebäud oder Dach über der Treppe eines Kellers, in welchen man von aussenhergeht, rectum graduum in cellam quod prominet cum parietibus suis in viam publicam.

In **Handii Metropoli**. Salib. T. I. p. 213. steht von den Rechten des Prohibes zu lesen: Es soll niemand ohne sein Erlaubnis eine Vorläube vor seine Thür bauen, kein Schmid einen Rath: Stall: niemand einen Kellch: Hals, soll heißen Keller: Hals, wie man es an noch heisset.)

**Keller**: Vor, steht in **Flemmings Teutschen** Tag. p. 202. a. (I verdrucht, soll heißen Keller: Vor, wie p. 205. a.)

**Keller**: Gals, oder Keller: Kraut, laureola, daphnoides, thymelae.

**Keller**: Larve, in **Faulens Lübeck Chron.** Abgang von Wismar. col. 263. Lumpen: Grund, so in Kellern dient, mit schmutzigen Kleidern, ein ausrußiger Hauffe.

**Keller**: Loch, n. spiraculum, sive fenestra cellae.

**Keller**: Magd, cellaria.

**Keller**: Kalt, adj. frigidus, ut potus est, qui e cella venit.

**Keller**: Meister, praefectus cellae, cellarius, qui celle praest. & poculenta curat.

**Keller**: Schlüssel, claves cellae.

**Keller**: Schreiber, scriba cellae, f. cellarii.

**Keller**: Wirth, caupo cellarius plerumque vix honestioris loci quam leno.

**Keller**: Wurm, oniscus, porcellio, multi-peda.

**Keller**: Wurz, nymphæa.

**Keller**, kommt vom Lat. cellarium, wie Schiller von solarium, Kälter von Calcatatorium, Weiher von vivarium.

## Kelter oder Kälter, f.

calcatorium, eigentlich der Ort oder der Platz wo man den Wein oder die Beere an den Trauben zertritt, worin man die abgeschüttelten Trauben aus den Weinschütten schüttet. Es nennen einige die Kälter, torcular, aber torcular, ist ein Stück der Presse, und nicht der Kälter, weil aber beides nahe beisammen, so eben der Platz ist worauf man preßt, so wird eines für das andere genommen. Kelter, für die Trauben und Beere in der Kelter, die da sollen getreten werden, uve calcanda.

**Kelter**, das Gebäude, worinnen und worunter die Kelter steht, torcularium.

**Bann**: Kelter, torculum bannale, eine Kelter worinnen die Unterthanen müssen pressen lassen.

**Kältern**, calcare uvas. It. für pressen, torcular, uvas calcatas exprimere prelo.

**neugefelterter Wein**, vinum tortivum, quod est novissime egressum.

**Kelter**: Baum, trabs qua uva calcata premitur, cochlea lignum erectum capreolatum stridum, quod attollitur dimittiturve torquendo.

**Kelter**: Buben, im Würtembergischen Statutu, famuli torculares, die da pressen und alles bestellen, Kelter: Leute, Kelter: Knechte.

**Kelter**: Gebäude, edificium sub & in quo torcular & calcatorium est.

**Kelter**: Geschirr, vasa & instrumenta torcularia.

**Kelter**: Herr, Dominus torculi bannalis.

**K**. lter: Künd, dominus uvarum quæ ad torcular, domini torculi bannalis afferuntur, qui censum dat & mercedem operariis.

**Kelter**: Lied, *enlilwaier*, canticum torcular.

**Kelter**: Meister, praefectus torculi, torcularius.

**Kelter**: Ordnung, statuta torcularia, de torculis rite edificandis & legitime dirigendis.

**Kelter**: Psalme, des Davids, *Psalm tar lach*, als der *Vilste LXXX. LXXXIII. Psalmi torculares*.

**Kelter**: Recht, n. jus pressuræ, recognitio quæ solvitur Domino torculi bannalis. It. Jus uve in alieno exprimendæ.

**Kelter**: Satz, districtus torcularis, jus cogendi vicinos, qui tenentur uvas in eodem torculari exprimere.

**Kelter**: Schreiber, scriba publicus torculi.

**Kelter**: Treter, calcator uvarum.

**Kelter**: Wein, den man für das Kältern zu Zinsen geben muß, vinum sive census torcularis.

**Kälter**: Zins, f. Kälter: Recht.

**abkältern**, tertium pressuram absolvere.

**Kem**; adj. *Altenstäg*. *Vocab. fol. 20. a. acer, grützig, sem.*

**Kemmet**, *Dafp*. infumibulum, Rauch: Loch.

**Kemmich**, für Camin.

## Kemnat,

wird gar unterschiedlich geschrieben gefunden, es kommt vom fremden Caminata, aus welchen die Deutschen Kemnat, Kemnat, Keminat, Kämnat, Kämmat, Kempnat, Kempnade, Kemlat, &c. gemacht.

War vor Alters eine neue Art von Gebäuden, camera, conclave arcuarum.

**Kemnis**, oder **Ehemnis**, ein Namen einiger Städte und Schloßer, so ihnen von den alten Wenden gegeben worden, von kamen, so Slavonisch ein Stein heißt, als eines in Weissen, am Wasser Ehemnis. Odhmisch

**Ehemnis** im Leutmeriger Erzb. It. Kemnis in Schlesien, im Fürstenthum Jaur.

**Kempe**, f. Kämpfe unter Kampf.

**Kempen**, f. Kämpfen, Campodunum.

**Kempeln**, f. Kamm.

**Ken** oder **Kine**, oder **Künchel** an den Gleichen, condylus. *Vet. Voc. 1432.*

**Kenel**, f. Canal.

## Kengel, m.

ist eigentlich die Röhre eines Feder: Stiel, caulis pennæ, calamus. *Col. Onomast. c. 154.* Keil oder Kengel der Feder, ein großer und harter Kengel.

*bequa Pistorius* ist Kengel, scapus candela-bri.

**Kengel**, um der Gleichheit willen, des Rohres so den Kindern aus der Nase hängt. *Bay: berg. Post. fol. 22. b.* Kengel in der Nase haben und sie hinein schieben.

**Kos**: Kengel. *Varren: Schiff fol. 219.* **Nider**: Säch. **Kos**: Kiel.

Es kommt mit Canalis überein; f. Känel, Canal.

## Kennen,

*Imperf. kannte, Præf. Perf. ich hab gekennet, oder gekannt, noscere, cognoscere &c.*

einen kennen, cognoscere aliquem.

einen wohl kennen, bene, optime cognoscere aliquem.

sehr wohl, ex omni parte.

innen und aussen, intus & in cute.

**Kennen**, daß man es zu unterscheiden weiß, als: Buchstaben, Charteu: Blätter, &c. dignoscere, noscendy distinguere, internoscere.

**Kennen**, einen von Gesicht, noscere de facie, facie noscitare aliquem.

einen einiger massen, leviter, tenuiter, cognitum habere.

ich kenne ihn den Namen nach, vom hören sagen, fama mihi notus est.

**Kennen** an etwas, noscere aliqua re.

den Vogel an den Federn, ex ungue leonem.

**Kennen** lernen an etwas, experimentum alicujus rei capere, experimento discere quid sit &c.

wir haben einander erst neulich kennen lernen, hac inter nos notitia nupera admodum est.

sich unter einander kennen, nosse se inter se.

**Kenner**, peritus, cui peritia alicujus rei est.

ein gelehrter Kenner alter Schriften, scriptorum veterum literate peritus.

kein sonderbarer Kenner von etwas, minus exercitatus in re aliqua.

ein Kenner natürlicher Dinge, Physicus.

der Kräuter, &c. botanicus.

**Kennlich**, adj. noscibilis.

die Buchstaben dieser alten Stein: Schrift sind kaum mehr kennlich, literæ vetustate exist monumenti vix sunt noscibiles.

es ist gar kennlich, præ ceteris noscitari potest.

er ist im Tod noch kennlich, lineamenta facie etiam in loco agnoscibiles sunt.

**unkennlich**, adj. incognoscibilis, non agnoscibilis, agniti difficultas.

**Kennlich**: Keit, nota forma, agnoscibile.

**Unkennlichkeit**, ubi nihil noti amplius est, agnitionis difficultas.

**Kennbar**, ist so viel als kennlich, noscibilis.

**Kennlich**, cognitio.

**Kennzeichen**, nota, character, signum.

**Kennzeichen** der Neigung gegen einem, significatio voluntatis; indicium.

**bekennen**. *Imperf. ich bekante, Perf. ich hab bekannt, herausagen müssen, fateri, confiteri, ungern sagen.*

ich muß bekennen, fatendum est, fateor.

freu heraus, aperte & ingenuè.

bekennen daß man gefehlet, errorem fateri.  
bekennen freywillig, voluntarie & libere profiteri, ultro de se affirmare.

bekennen, für wissen, scire  
bekennen auf einen, culpam in aliquem trans-  
ferre, dicere aliquem auctorem esse alicujus  
rei vel principem, referre aliquem inter reos.  
sich zu einer Religion bekennen, profiteri ali-  
quam Religionem.

bekennen, in Ubergab eines Lehens, sonderlich  
an Geistliche. Wann einer sein ihm vom  
Lehnd: Mann ausgelassenes Gut einem an-  
dern zu eigen übergibt. *Script. Sax. Menk.*  
*T. I. col. 560. sq.* Da bekannte ich N. vor ge-  
hegem Gerichte der drey und ein Dierzel  
Adel: Weim: Gärten, dem Bruder N. des Glor-  
fiers, die Güter ewiglich zu besigen, wie sie der  
vorige Inhaber besessen. It: Ich habe die  
erstmeldte mir ausgelassene Güter gelieget,  
(geliehen) und bekannt dem Gotis: Huf: zu  
Reimherborn.

bekannt, *Prat.* ich hab bekannt, factus sum, con-  
fessus sum.

bekannt seyn, es ist jedermann bekannt, constat  
inter omnes.

mit einem bekannt seyn, novisse aliquem.  
werden, in notitiam venire.

bekannt, *adj.* notus, cognitus.

einer meiner Bekannten, amicus notus.

--- das keinen Beweis braucht, notorius.

manifestus, pervulgatus, perspectus.

bekannt, berühmt, clarus, nobilis, werden, illu-  
strari, nobilitari, inclarescere.

bekannt werden, notum f. innotescere ema-  
nare in vulgus.

bekannt machen, notum facere, manifestare, pu-  
blicare, notificare, vulgare.

sich etwas bekannt machen, notitiam acqui-  
rere.

bekannter wissen, ut omnes sciunt.

unbekannt, ignotus, incognitus, ignoratus.

unbekannt seyn, ignorari.

weil ihr Stand unbekannt war, propter  
ignorantiam stirpis.

Bekennniß, f. confessio, (actio confitendi)

Bekennniß, n. articuli confessionis, verba  
concepta confessionis.

Bekannthschaft mit den Leuten, notitia.

vertraute Bekannthschaft machen, contrahere  
familiaritatem cum aliquo.

Bekannthschaft mit einander haben, se nos-  
se inter se.

sie haben Bekannthschaft mit einander, usus  
intercedit inter eos.

erkennen, ich erkannte, ich hab erkannt, cognos-  
cere, nosse incipere hactenus ignota.

Erk aus seinen Werken, Deum ex opo-  
ribus suis.

erkennen und annehmen, agnoscere.

für seinen Sohn, agnoscere pro filio.

aus etwas, intelligere ex indicio esse.

eigentlich erkennen, per cognoscere.

zu erkennen geben, aperire, subicere ani-  
mo, declarare.

erkennen, in re venera, concumbere, noscere,

cognoscere aliquam.

erkennen, über einer Sache, causa cognita judi-  
care.

Urtheil fällen, dijudicare litem, sententiam

scire, cognoscere in foro.

etwas für recht erkennen, probare, com-  
probare.

aberkennen, abjudicare.

zuerkennen, adjudicare.

erkennlich, *adj.* cognoscibilis, agnoscibilis, no-  
scibilis.

erkennlich, *adj.* gratus, beneficii memor.

Erkennlichkeit, meritorum memoria.

gratus animus.

Unerkennlichkeit, *adj.* meritorum oblivio.

Erkennniß, cognatio.

keine Erkenntniß davon haben, notitiam  
rei non habere.

Erkennniß der Sünde, notitia peccati.

Erkennniß. Jülich. Rechts: Ordnung.  
decretum. p. 13.

Einige wollen für kennlich allezeit kennlich  
schreiben, aber ohne genugsamen Grund kenn-  
lich, erkennlich hat die Gleichheit mit verbrenn-  
lich, zerrennlich, zc. Wann in Erkennniß  
ein eingeschoben ist, so ist es geschieden, daß nicht  
3. n. auseinander folgen, welches in kennlich  
nicht geschieht.

Bekennniß, hat nicht ohne Unterschied zweyer-  
ley genera. Die Bekennniß, in actio, für  
Bekennung, wodurch man etwas bekennet.  
Das Bekennniß ist concretum, das in Art-  
kel verfaßte Bekennniß. Wie man sagt, die  
Armut, paupertas, das Armut, pauperes.

Kennen, kommt mit dem Griechischen γινω-  
skerein, nur daß manden Vocal zwischen γ und  
ν im Deutschen stark hört, im Angel: Sächs. cenz-  
van. Angl. Know.

• Kenter, m.

für Bohle, Bock, vom Lat. Cantherius, Ken-  
terlein. Damin.

Kentern,

ist vom Wallfisch: Fang in die Deutschen  
Schriften gekommen, als aus Neusch. Gröns-  
ländisch. Jischerey. p. 159. Den Wallfisch  
umwenden, auf die andere Seite legen, damit  
man dem todten Fisch auch auf derselbigen  
den Speck abschneiden könne, vertere bal-  
nam mortuum.

die Kenterring, das Umwenden des Wallfisches,  
actio vertendi balenam in alterum latus.

ein Kenter: Iyn, ein Lau so 66 Faden lang,

4  $\frac{1}{2}$  Daumen dick, wiegt 180 Pfund zu 3  $\frac{1}{2}$

Stüber Holland. thut 31. Fl. 10. Stüber fun-  
is major & longior ad vertendam balenam.

eine Kenter: Länge, ein Lau so 14 Faden lang,

6  $\frac{1}{2}$  Daumen dick, wiegt 120. Pfund, funis  
brevior & minus crassus ad vertendam bale-  
nam.

Von Kante, Seite, auf eine andre Seite  
legen.

Kepenit, f. Geyner.

Keper, m. eine Art des Wirkens wie Rasch.

Keperen, wie Rasch wirken, was gezeigte  
Arbeit heißt, und einen Keper hat, gehört  
den Rasch: Machern zu. Einige führen aber  
keinen Keper, sonder Ent: Schnüre.

Wem Holl. Keperen, ad normam formare, ge-  
sepet Zeug, stratum, vagis descripta textura,  
und von den Nieder: Ländern ist dieses Gewirke  
zu gekommen.

Keß, *Frisehl.* p. 125. Nomencl. vom Griechis-  
καστος, cephus, ein Raub: Vogel, Wiß-  
meß, (soll heißen Wiesen: Reue, ist eine Art  
von Reuen.)

Keppel, pyramis. *Pist.* die hohen Helm an den  
Kirch: Thüren, f. Kappe.

Keppen, f. Kippe.

Kerbe, f.

incisura, crena, angulus incisus.

die Kerbe unten am Pfeil, crena, qua inse-  
ritur nervo.

Kerbe die man in eine hölzene Schachtel  
schneidet, daß der Faden halt, mit dem man sie  
zubindet, incisura.

Kerbe zwischen den Hinter: Backen, fissura  
posterorum, Arsch: Kerbe.

Kerbe, das Maul, vor Alters schrieb man  
Kerbe, als Kayserab. *Post. fol. 52. b.* Wann  
ein Thier über ein Brin gar, oder, das Wasser  
über die Kerb so wird man wüßig. Jamel:

mann Oldenb. *Chron. p. 73.* er merckte wohl  
daß es ausreissen und das Wasser über die Ker-  
be gehen wolte, wie man vom Franz. coche,  
Kerbe, das Wort Gochse behalten, f. Gochse.  
Kerben, verb. incisuras facere.

gekerbt, crenis instructus.

wie theils Blätter, serrato margine, da das  
so emwärts geht, zwischen den Zähnen eigens-  
lich Kerben sind.

gekerbt, in der Wappen: Kunst.

gekerbe oder geschuppt, wohl gekerbt, wohl ge-  
schuppt. Wann eine Figur kleine Spizen hat,  
und dazwischen ausgerundet ist.

Kerb: Eisen. *T. II. Script. Saxo. Menck.*  
*col. 2146.* Sie haben beide bey dem Berolager  
gerannt, sind beyde gefallen, und Heintz vom  
Ende über das Kerb: Eisen einen Arm jerdor-  
chen.

Kerb: Holz, tales, tessera lignea, bacilli trans-  
versim crenis notati.

In den Bergwerken ist es ein Stücklein  
Holz eines Fingers breit, und Glied lang, das  
auf der Berg: Reißer seinen Namen brennet  
oder zeichnet, und loco citationis brauchet.

Kerb: Stock, ist so viel als Kerb: Holz, bacilli  
crenis & incisuris rationes accepti & dati  
ostendentes.

Kerb: Zettel, Kerb: Zedel, chartae illae quas Galli  
partitas vocant, f. von diesen Zetteln, *Corpora.*  
*P. II. C. 4. d. 7.* De literis ad invicem  
incisis & excisis, vulgo recels, oder aufge-  
schnittene Zettel, da man mit der Scherz  
durch Kerben: oder Bogen: weis schneu-  
det, und beiden Theilen eine Hälfte gebt. f.  
*Rutger. Ruland. tr. de Commiss. part. 2. lib. 5.*  
*c. 12. Gel. onomast. Kerb: Zedel, Hand: Schrift,*  
*Schuld: Bekennniß, c. 120. Syngrapha.*  
Das Lat. carpere kommt damit überein, durch  
die kleinen Ausschnitte, carpiunt lignum.

Kerbel, m.

(herba aut potius olus.) Cherephyllum vom  
Griechisch. *Χαρείφυλλον.* *Colanell.* hat  
schon nur ein Cherephyllum. Gall. Cer-  
seuil.

Kyf im Spieg. der Gesundh. fol. 55. a.

Kerfel: Kraut. *Gloss. Monseus.* chervolla, herb  
aus endlich Kerbel geworden. Belg. Kervel.  
Angl. chervel.

Kletten: Kerbel, caulalis.

Nadel: Kerbel, icardix, icis.

Nappen: Kerbel, vulgo cicutaria, wilder

Kerbel, myrrhis, *myrris.*

Spanische Kerbel, cicutaria odorata.

Kerker, m.

vom Lateinischen Carcer, Gefängniß, ist mehr  
Poetisch als insgemein gebräuchlich, wie  
man auch das fernde Preßvon prison bei-  
halten. It. Ketten, tortur. &c.

in den Kerker legen, setzen, werfen, in car-  
cerem conjicere.

aus dem Kerker gelassen werden, emitte  
carcere.

Kerkern, Gemma Gemm. carcerare. einkern  
kern, und andere Composita, sind nicht im  
gemeinen Gebrauch.

Kerker: Meister, ist in der Biblischen  
Übersetzung, carcerarius, oder vielmehr, cu-  
stodum carceris praefectus.

Im Niedersächs. ist bisweilen Kerkner, als  
*T. III. Script. Brant. p. 151.* sonst carcer. *ibid.*  
*p. 270.* Goth. Karkar.

Kerl, f. Karl.

Kermes, f. Carmin, Carmesin.

Kermesse, f. Kirchmesse.

Kern,

nucleus, m. kommt mit granum überein, so  
fern es akerlos gresse & aam: Körner bedeutet.  
als in allerley Flüssig: im Stein: Obn, als  
Kirschen



Kirschen, Pflaumen, Pfirsich, Datteln, Mandeln, Oliven &c.

In allerley andern Obst, als Äpfeln, Birn, &c. Citronen, Pomeranzen &c. So davon Kern-Obst heißt, granum semen.

In allerley Gewächsen und Blumen, als Kürbis, Melonen, Gurken &c. Beconien, Connen-Blumen &c.

Kern, der Stein worinnen einige solche Saamen Kerne sind, als in Kirschen, Pflaumen u. d. g. os, officulum.

Kern, in Saft-vollen Früchten, als in Weinbeeren, vinacea, acinus.

kernig, voll kleiner Saam: Körnlein, acinolosus.

einen harten Kern aufzubeissen haben, rem arduum & plenum laboris habere.

wer den Kern haben will, muß die Nus aufbeissen, nucem frangat qui nucleum edere vult.

Kern-Beißer, eine Art von Finken mit einem sehr dicken Schnabel. Er frist aus den Kirschen nur den Kern, dessen Stein er so leicht in der Mitte spalten kan, als er sonst das harte Korn spaltet, coccothraustes.

Kern-Haus, in Äpfeln und Birnen u. d. g. theca seminis, granorum loculamenta.

Kern-Sack, worinnen man allerley Obst-Steine hat, den man des Nachts, weil sie die Wärme lang halten, an statt des Bett-Wärmers gebraucht.

Kern-Wasser, eine Arzney, aqua diuretica, von Mandel-Kern, Pfirsich: Kern &c. wider den Stein &c. aufkernen, enucleare.

## Kern,

zea, w. im Allemann. Dialect, zea, far, ador. Die Körner aus dem Getraid das man Spelt nennt, spelta, oder Dinkel, (s. oben Dinkel, dixoxos.) Sie stecken in Hülsen, welche, wann die Körner heraus sind, Spreuer heißen. Luther. vom alten und neuen Glau: den: den Kern rütteln, (durchsichten,) die Spreuen dem Wind befehlen. Weil die Getraid nicht in allen Ländern bekannt ist, wird es mit andern Namen vermengt. So ist aber dem Recken und Weizen entgegen gesetzt, als Tarrenschiff fol. 335. b. Die Wurher treiben mit Weizen, (Weizen) Recken, Kern. s. auch unten Vessen, welches der Namen dieses Getraids, wann es noch in der Spreu steht. Wann es also unaußgehülset ist, wird es im Recken nicht gestrichen mit dem Streich-Holz, wann es aber gegärbt, das ist, auf der Mühl die Körner heraus gedrückt sind, so wird es als der Kern gestrichen, dann ein Stuttgarter Scheffel Weizen gegärbt, thut  $2\frac{1}{2}$  Stämmern Kern. Fronsberg von Kriegs: Rüst. 93. b.

Koch-Kern, Fronsberg. cit. lib. fol. 94. b. ist der Grieß in Franken und Schwaben, der aus dem Kern oder gegerbten Dinkel gemacht wird, crinum zea, crassior zea farina.

zum Unterschied des Mal-Dinkels, aus welchen man das weißeste Mehl macht.

dieser Grieß ist köstlich Drey zu kochen, daher er schon bey den Römern pulithecum far heißt, und die Kugen davon, adorea liba, farreus panis.

Lat. barb. cherno. Diese Art des Getraides heißt also mit einem Vorzug Kern oder granum, ein Kern: Getraid. Goldast, ad Ekkardi Jan. c. XVI. p. 129. Puragrana. Nullo admisto vel secali vel avena, luter Kernon, purum frumentum. Grana his scriptoribus, quod Alamannis Kerno, ut chararum exempla docent.

Absonderlich aber heißt es Kern, weil es aus seinem Bälglein wie ein Kern aus seiner Schale kommt. Daher auch der Haber, wenn er von

seiner Hülse heraus ist, Haber-Kern genannt wird, bey Fronsberg von Kriegs: Rüst. fol. 94. b.

## Kern,

für das Innwendige. Im Gleichnuß, wie der Kern das Innere von der Frucht ist.

Der Kern des Baums, cerebrum, um welches die pulpa oder die Kerne des Wachstums herum gehen, als die Hirnschale um das Hirn. In einigen Bäumen, die innwendig weichen Kern haben, als sambucus, kan der Kern medulla heißen. Sofern die stolones als Junge davon heraus kommen, nennen einige den Kern des Baums, matricem.

Stuhloder Kern-Stechen, heißt eine Adrüse im Maul der Pferde.

Kernschälige Klöße geben keine gute Bretter. Flemming Teutsch. Jäger p. 70. a. Wann die Jahre und Kerne innwendig, sonderlich in den Tannen vom Wind losgeschoben sind, da sie nicht mehr zusammen wachsen.

Kern-Scheiter, zum Unterschied der Äste und Klöppel, die gegen den Kern zu aus dem Stamm gespalten.

Kern des Hufes, pars interior ungulae & mollior.

das Kern-Schwinden, wann das innwendige Fleisch des Hufes abnimmt.

Kern- oder Kern-Stange, eine Stange von Eisen, welche mitten in der Stück-Fornie im gies sen steckt. Solches Stück heißt alsdann Kern-Recht.

Kern, der Artischoken, nucleus scolymi, pars interior & mollior cynarz.

Kern-Ästig, adj. wann ein Wald-Baum Äste hat die ihm aus der Mitte des Kerns heraus gewachsen sind.

Kern-Schuß, wann die Canone hinten und vornen Wagrecht steht, daß sie gerade und nicht Bogenweis fliehet.

Kern-Beschuß, das im Kern überall gleich weit, und eine Kugel schieset. Dade andern schin: ten Kammern haben, oder weiter sind, zu Hangel, Tartarischen &c. gebraucht werden.

## Kern,

für das Beste an etwas, optimum alicujus rei. der Kern der Armee, robur militum sive copiarum.

der Kern der Bürgerschaft, nos civium.

der Kern einer Predigt, medulla sermons Eccllesiastici.

Kern aller Gebete, summa omnis generis orationum sive precum.

ein Kern-Spruch, aureum dictum, selecta sententia.

Kern-Meel, n. nos farinae. It. farina zea.

ein Kern-Mann, vir lectissimus & ornatus.

Die alten Poeten hießen dergleichen Männer Kerne, ohne Zusatz, als Zelden: Dych fol. 3. b. It. fol. 198. c. 1.

Da sprach ein fühner Kerne Der Herzoge Gerwart.

Kern-Tuch, im Churfürstl. Sächs. Schnetz der-Lave. Abasueri Fritschii de colleg. opific. p. 246. pannus lectissimus & omnium optimus.

aufkernen, das beste Erz in den Bergwerken von den Geringern absondern, separare selectiora.

Kern, das Beste und fettesten der Milch, woraus man Butter macht, Milch-Naum, nos lactis. Die Milch so nach dem Ausbuttern übrig bleibt, heißt an einigen Orten auch noch Kern, Kern-Milch, lac ferolum, Butters-Milch, oxygala.

Wegen andrer Gleichheit mit Kern, sagt man

Brust-Kern, pinguior, sive solidioris pinguedinis pars thoracis.

Vitriol-Alern und Kern, Körner und kleine Vorgänge von Erz aus der Grube und vom Vitriol-Stein, Gentel Pyrotechnia, 939. p. f. Korn.

kernen oder kernen, fundere metallum ut grana inde hant.

Kern-Kupfer, cuprum granatum, ad granorum formam fusum, f. Korn.

Kerder, hieß vor Alters der Grube und vom Vitriol-Stein, Gentel Pyrotechnia, 939. p. f. Korn.

Barnell, Gefn. de avibus p. 107. um Straßburg eine kleine wilde Ente, von cereerelle, querquedula.

Kerengerten, ligustrum.

Kerengerten, Pist. ein fremder Baum unsern ligustrum gleich, cyprus.

## Kerren,

clamare, cum stridore, ist ins Schreiben veraltet aber im Allemannischen Dialect noch gebräuchlich, kerren und schrepen, wird meistens zusammen gesetzt.

körren für kerren, sagt man noch vom Schnee, wann der Schnee gefroren daß er körret.

Vor Alters hat man gesagt charen, f. Schilten. Gloss. Tent. oder haren, Rab. Maur. clamar, harer, kerren aber wird daselbst unter dem Verbo kerren, vertere, mit diesem Verbo kerren vermengt, p. 167. es gehören diese dreye, als:

cherret, delectatis.

cherenter, gariens, und

cherrentiu, stridentia.

Zu dem Verbo kerren, clamare, sie sind aus dem Gloss. Monfensi dessen Gebrauch ist bey dem dazu gesetzten Latein, starke Ellipses zu verstehen, als:

cherret, delectatis (scilicet vos clamando mit schrepen und jauchzen.

cherenter, gariens, (scilicet ut homines gaudentes solent.)

auskarren, nicht mehr knarren, weil der Angel verborben, durch viel auf und junckhen. Colerus im Christ-Mond.

Wann die Böden sterben müssen

So ist es dann zu lang gebarrret

Dann die Thür hat sich ausgelarrret.

Matt-Kern, Frischlin Nomencl. p. 117. Crex. Schrik, das ist eine Art von Wasser-Hühnern so den Wachteln gleich sieht, und auch der Wachtel-König genennet wird. Ingemein nennt man es eine Tau-Schnarre, weil dieses Wasser-Huhn einen schnarrenden Laut von sich hören läßt, sehr früh im Tau auf den Weiden, oder feuchten Matten am Wasser, welcher fast wie Crex lautet, welches Wort davon gemacht worden.

Kerren, für kerren, ist in den alten Teutschen Sprichw. fol. 273. Eine Sack-Pfirsche muß voll Wind seyn, soll sie kerren und schrepen, stridere, mit den Zähnen, frendero. Pist.

Colerus im Hausb. 2, 13. Wann die Werre kerret, und der Fisch quarrret, wird es erst recht warm. (Werre ist hier gryllotalpa, Schrot-Wurm, Gersten-Wurm, &c.

Kirschen, Pist. Kridere.

das Kerren, stridor.

## Kerze, f.

candela.

bey der Kerze verkaufen, an vielen Orten in Westphalen kündet man bey Anfang einer Mobilien-Auction ein Licht an, ehe dieses verbrant ist muß die Auction aus seyn, und wird den Weißbietenden zugeschlagen. Fritsch. Supplem. Besold.

Kerze wird an einigen Orten für ein geradstehendes Licht genommen, es sey von Wachs oder Unschlitz, daher muß man zum Unterschied zu cereus setzen Wachs-Kerze. Um dieser Gleichheit



heit willen nennt man das schwarze und als ein Leuchter aufrecht stehende Nachwerk.  
 Räucher: Kerze, *incensamentum erectum ut cereus flans*. Item.  
 Hünge: Kerze, verbaſcum, vulgo Wulffraut, das gerade als eine Kerze wächst.  
 Unter den vielerley Wachs-Kerzen sind auch die Leuchter: Kerzen oder Stangen: Kerzen, *cerei funerei perſicales*. Wurſtſen Zähler Chr. ad An. 1439. Die Ränſte hohlet den neuen Wapſt mit Stang: Kerzen ein, dergleichen noch zu Nürnberg vor die Thür des Hauſes gelehnet werden worinnen eine Leiche iſt, die man beſuchen will.  
 \* Kerzen-Meiſter, ein Amt deſſen, der acht gibt, ob alle in die Kirche verfallene Straß-Kerzen recht einmündet werden, *cereorum curatio, inter electos inferiores*.  
 Kerzen-Macher, *lychnopoeus*.  
 \* Kerz-Stock, Kerzen-Stock, *candelabrum*, als: In Codex MS. Spem 1 Reg. VII. 49. Im Fronſperg von Kriegs-Rüſtung fol. 20. b.  
 \* Kerz-ſtall, *Verſ. An. 1482. candelabrum*. It: in *Phil. Germ. 1483. Gen. XXI*.  
 Kerzen-gerad, *ad rectus & erectus ut cereus in candelabro*.  
 Kerzen-Träger, *lychnuchus*.  
 \* Kerzen-Weiße, ſ. Lichtweiß.  
 Kerze iſt vom Lateiniſchen *cereus*, Nider-S. Kasse.

## Kessel, m.

*caldarium, caldaria, z. lobes, etis, ahenum*.  
 Brau: Kessel, Farb: Kessel, Fiſch: Kessel, Schwanz-Kessel, Weiß-Kessel, z. ſ. unter ihren Anfangs-Buchſtaben.  
 Um der Gleichheit willen heißt:  
 Kessel, in den Verquerlen, *lignum cavatum, in quo cando machina machina vertitur*.  
 Kessel, locus in fodina concavus e quo multum terre & lapidum per foramen quoddam decidit, ed hat ſich gekeſſelt.  
 Kessel, vortex aquae in fluvio.  
 Kessel, locus in quo pyrobolarii mortaria sua collocant.  
 ſich Keſſeln, in aheni formam excavari.  
 Keſler, faber zentius vagabundus, Pfaffen-Glieder, Keſſeler, ſind unter den unredlichen, unachteten Handwerken in den Geburts-Griffen.  
 Keſler: Gefind, *homines vagabundi, perditi*.  
 \* einen Keſlers: Muth haben, Sorg: loß und bey vielen Schulden doch luſtig ſeyn. *Warren: Schiff, fol. 87. b.*  
 \* Keſler: Tanz, vor Alters eine gewiſſe Art von Tänze der Land-Läufer. *Warren: Schiff, fol. 222.*  
 Keſler: Schug, hat der Churfürſt in der Pfalz, und unter dieſem die Herrn von Zobel, damit dieſe Land-Fahrer auch eine Obrigkeit haben, proteſto ſaborum zentiorum vagabundorum.  
 \* Keſſel: Deſſerer, ſ. Keſſel-Glieder, Sauß-Lübeck. *Chron. col. 228.*  
 Keſſel: Bier, *cereviſia*, quæ in minoribus ahenis coquitur. *Keſſel: Bier brauen, privatum braxare. Beſold Theſ. Præſ. Contin. p. 105.*  
 ein Keſſel Brauen, *braxatio clandestina, oder privat*.  
 Keſſel: Braun, z. eine braune Erde, womit die Keſſler ihrer neuen Arbeit die Farb geben.  
 Keſſel-Wäſſer, für Keſſel-Glieder. *Jülich. Policy Ordnung, p. 12.*  
 Keſſel-farben: Tuch, als gute Mittel-Tuche. *Knaut Alzeil. Chron. P. VIII. p. 367.*  
 Keſſel-ſticken, *reparare aheni, reficere, reconſignare*.  
 Keſſel-Sticker, *reconſignator ahenorum*.  
 Keſſel-Gewolb, *forix fornam aheni habens*.

Keſſel-Zaſe, *Kettels-Haſe, catena cum uno in quo ahenum pendet. gehört mit zum Heer: Gewedde. T. III. Script. Brunſw. p. 754.*  
 Keſſel-Zur, *Kettels-Hoet, T. III. Script. Brunſw. p. 754. gehört mit zum Heer: Gewedde, cas. l. s. m. s.*  
 Keſſel-Zaug, unter den Beckern, derjenige ſo beim Brezel: Backen das Feuer unter dem Keſſel in acht nimmet.  
 Keſſel-Jagen, z. *venatio plagis in hemicyclum positis*.  
 Keſſel-Meiſter, die bey den Tuchmachern auf die Farb in den Keſſeln achtgeben ob alles richtig zuſehe, und acht ſep. *Knaut Alzeil. Chron. P. VIII. p. 367. inspektor tinctorum*.  
 Keſſel-Schläger, *faber zentius, ahenorum fabricer*.  
 Keſſel-Seel, im Holſteinſchen ein Stück Leich, welches wegen eines geſchehenen Embruchs des Waſſers mit einer hohlen Ausſchweifung gebaut wird. ſ. Brack, Schader-Leich, oder Ueber: Leich. *Hakmann de jur. ager. p. 150. aggeris pars in hemicycli formam conſecti*.  
 Keſſel: Trummel, *tympannum, eine Pauſe, Dünung. Braunſch. Chron. p. 514. tympanum equitum*.  
 Keſſel-Tuch, *pannus in aheni tinclus, das nicht ſeine natürliche Farb hat.*  
 Es ſcheint es komme vom Lateiniſchen *cattulus* von *Cattinus* nemlich *areus*, im Gerhüden des Upland. ſ. Kante. Lat. barb. *Cedellus*.  
 Keſche, ſ. Keſch.

## Keſcher

*reticula. m.* den Aegſtein ſängt man in klein geſtochenen Keſchern oder Reſeln an langen Stangen. *Matth. f. Serep. Conc. 5.*  
 Es ſoll ſich kein Strand-Baum ohne Keſcher am Strand finden laſſen. *Vernſtein Ordn. Fried. III. Ludw. Brand. 1693.*  
 Keſcher, heißen auch die Bauren ſo den Vernſtein mit Keſchern fiſchen müſſen, deren jeder Strand-Reuter ſeine bedürftige Zahl hat.  
 Keſcher, ein Fiſch-Haken, einem die Fiſche bey Keſchern oder Zennen zukommen laſſen. *Preuß. Land-Ordnung.*  
 Keſten, ſ. Kaſten.  
 Keſtigen, ſ. caſtegen.

## \* Keſch, adj.

*mollis, alles was man ſeudt, wird davon Keſch und weich Kyff. Spieg. der Gesundheit fol. 46. b.*  
 weich, Keſche, *Joannatmiche Spreſen. Med. fol. 67. a.*  
 eine Keſche, *cibus mollis*.  
 eine Keſche aus Kalbes Hirn, eine Keſche von welcken Rüben. *Coler: Haus-B. 3. 156 ſq.*

## Keſchen

oder keſchen, *trahere. im Alemanniſchen Dialect. ſchleppen.*  
 Eine Haß Keſcher oder treit ir Keſchlin bey einem Ohr hin und her. *Kayſerob. Poſtill, fol. 124. b.*  
 Er hat einen köſlichen Koß, und meint er ſey zu nichts gut, als daß er ihn ſoll durch den Haß und Wuß Keſchen.  
 nach Keſchen, als einen Schweiß am Kleid. *H. Paß ex Patro MS.*  
 nach Keſchen einem, *pediſſequi more ſequi*.  
 Was ein Bückhof mehr braucht, weder Nothdurft, und das er ſiehet in die, die ihm nach Keſchen, und in die Huren, das iſt alles zuſammen Diebſtahl. *Kayſerob. c. 1. fol. 212. b.*  
 eine Keſch Magd, *Col. onauſt. col. 235. pediſſequa*.  
 Für Keſchen, ſagt man auch reiſen. *Ruß. doſkan. ſ. unten reiſen. Holl. ſeiken, ſeiken.*  
 Das Keſt, *Pill. caro arborum, caro ligni.*

Keſtmus oder Chriſcher Doppel-Baum, *Ara. arboreſcens Syriaca.*

## Kette, f.

*catena.*  
 Kettlein, *catenula*.  
 einen in Ketten und Banden legen, *catenare*.  
 cere aheni, in vincula conjicere aliquem.  
 das aneinander hängt wie eine Kette, *catenatus*.  
 An ſaet der gülden Hals: Ketten oder Ketten: Ketten, ſchrieb und ſagte man Ketten, wann man von Stands: Verſehen redete. Als Herzog Magnus Torquatus ſaet mit der Ketten. In Braunſchweig. *Sammelmanns Eldenburg. Chron. p. 8.*  
 Ketten-Glied, *annulus catenæ*.  
 Ketten-Hund, *canis catena illigatus, canis tenarius*.  
 Ketten-Rugel, *globus catena junctus*.  
 Ketten-Linse, *lunula catenaria*.  
 Ketten-Schmide, ein eignes Handwerck in einigen Städten, als: Prag, Wien, Nürnberg, ſ. *faber catenarum terrarum*.  
 Ihre Arbeit iſt: *Reſch-Kette*.  
 Ewer Kette, vor den Schiff-Hafen.  
 Reſch-Kette.  
 Wag-Ketten, ſowohl in der Stadt Wag als in Hauſe-Häuſern.  
 Wunden-Ketten.  
 Bruß und Deichſel-Ketten.  
 Hub-Ketten.  
 Halfter-Ketten.  
 Kette: Ketten: z. ſ. unter ihren Anfangs-Buchſtaben.  
 wie Goldſchmide machen Arm-Ketten, *Reſch-Ketten, u. d. g.*  
 Ketten-Träger, *Pudorus II. rodus e Politi-za quam Anno 1453 potus, ordinem in Braunſchweig. Unſer lieben Frauen Ketten-Träger inſtitutus, ſodalitatem torques anni 1. Mar. Vir.*  
 Ketten-Strab, *baculus in annulis datus pede, beim Gold-Reſen mit der Reſch-Kette.*

## Kench, Keiche, f.

*carcer.*  
 Feſchlin. *Nomencl. c. 73. carcer. Keſcher, Kenchen, Gefängniß. Item, c. 154 und 157.*  
 Kench, ſcheint es kommt von ſachen, ſ. ſachen, niederheben, oder von *cavea*.  
 einem in die Kenche ſtecken, in vincula conjicere.  
 Keichen: Meiſter, Keichen: Güter, *status carceris*.  
 Keichen: Stock, *cippus*.  
 Keuen, ſ. fauen.  
 Keufen, ſ. Keien.  
 Keule, ſ. Kaulte.

## Keuſch, adj.

*caſtus, purus, pudicus.*  
 keuſche Jungfer, *incorrupta virgo*.  
 keuſches Ehe-Weib, *thorus immaculatus*.  
 keuſch, *ad. caſte, pure, pudice*.  
 Keuſchheit, *caſtas, pudicia*.  
 unkeuſch, *adj. impudicus, impurus, libidinosus, flagitioſus*.  
 unkeuſch, *ad. libidinoſe*.  
 Unkeuſchheit, *impudicia, laſcivia, libido*.  
 Keuſch-Baum, oder Keuſch-Lam, *agnus castus vites, (ein Gemüth.)*  
 Von unkeuſch ſind veraltet:  
 \* Eine Unkeuſcherin, *mulier meretricis. Jad XVII. 1. Cod. Spem, MS.*  
 \* Unkeuſchen, *non caſtum eſſe, carne ſepius & promiſſe. Poſſen der Deſche. der neuen Wele*  
 Unkeuſch oder Dreißplaß, *concupiscens. Ver. Pa. 1482.*



Bev. Laufen oder Unkeuschen. ibid.  
 nach verunkeuschen, contaminare se, an den fremden Göttern, idololatria. Cod. Spen. Ind. II.  
 Die alte Übersetzung von An. 1483. gibt eunuchum, immer einen keuschen, es scheint aber es sey eine Vermengung mit kusch, s. kusch.  
 Das Franzöf. coucher, brauchte man vor Alters, und nannte einen eunuchum, einen Kuschmacher, cubicularium, Bettmacher.  
 Kusch für kusch, s. unten kusch. Daben man sonderlich auf die ehliche Keuschheit gesehen, und vielleicht bey Eusth der Alten das nur ausgeblieben.  
 Keuschen, s. Kuten.  
 Keusler, s. Kiejer.  
 Keysier, s. Kaiser.  
 Keze, s. Kieje.

### Rezzern,

Rigen in etwas machen, dasselbe mit Keilen von einander zu treiben.

Danon ist in den Bergwerken noch übrig. aufteigern, die in harte Steine gemachte Rige mit Rimmeln und Federn ausfedern und aufteigern, rimis in saxis factis cuneos indere, ut vi malleorum findantur.

aufteigern eine Wand, das ist entwey schlagen, (Schönberg) mit Rigen machen und Teil einschlagen zertheilen.

Gleichniss Weise heißt teigern so viel als affigere separando. Teutsche Sprichw. fol. 145. v. Das Fegert und martert die Reichen über die Noth.

Um dieses Absondern und Theilens willen, heißt im Kerens Regez: Grube so viel als Schinder-Grube, cadaverum locus, und ist im Serario annoch zu Reinz mit diesem Namen bekant.

### Regez,

hæreticus.

Regerer, hæresis, Reherer am Glauben.

Regerheit, Chron. Hageni. Er schuf aus Juristen die Regerheit, die drißet Waldenses.

Regerer, wird auch für Sodomiterey gehalten, venus politica.

Regerisch, adj. hæreticus.

adv. hæretice.

Regez: Meister, archihæreticus. It. Inquisitor hæresicus. Apherd. p. 44.

Regez-Macher, qui ob levem causam aliquem orthodoxum in hæreticorum numero habet.

Unter den vielen Meinungen, wo das Wort Rezer herkomme, ist schon einigen die wahrcheinlichste, daß es von dem Wort hæreticus entstanden: welches absonderlich dadurch bekräftigt wird, daß man ehmalis gesagt Rezer, als Lus über in der Verantwortung gegen Herzog Georgen, hat unterschiedlichmahl Rezer: J. E. fol. 24. b. im 4. Barfereb. in Post. fol. 115. b. hat das r zweymahl in der ersten Epibe des Werth, Rezerer: Weil aber das Wort Rezer so fern es theilen heißt, von vielen für das Stamm-Wort der Reherer angesehen worden. auch die viel leichtere Aussprach dazu gekommen, ist das mittlere r, in Rezer weggeblieben, doch ist auch im Holländischen das r, in Rezerer ausgeblieben, und Rezer dafür gesetzt. Rezeren heißt sonst incidere, und fesseln, sectari. s. oben fesseln, woraus das Wort Rezer und Rezerer leicht zu formiren gewesen.

Rezer, eine Spinde von Horn, so auf den Weß-Rad gesponnen ist, und kan abgezogen werden.

Rib, s. Riesen.

### Ribiz,

Ribiz, gavia, Ribiz, s. Lat. barb. vanellus. Gall. vanneau, miedmet den Möwen, laris, vermengt. Ribiz hat lange Gasse, über dem Na-

den einige lange Federn herüber hangen. Auf dem Rücken braun und grün unter einander; hält sich an süßen Wassern und Sümpfen auf, schreyet stark, und verräthet dadurch seine Eyer, welche man suchet und isset.

Es scheint der Namen Ribiz, Riß, Reiß, Kivir, komme mit dem Griechischen ξενος, überein, s. oben Keß. Das alte Vocab. 1482. nennt ihn Ordyg.

Frisehlin. Nomencl. c. 41. den geheupen Reiß, wegen der Haube oder der Federn auf dem Kopf. In Du Cang. Kivir.

### Richeln,

sagen einige vom Laut eines hellen Weibers oder Kinder: Gelächters. Es kommt mit cæchinus überein, absonderlich mit dem Griechischen, ξηλσμος, das nach Eustathii Erklärung. Odyss. p. 718. lin. 32. und 795. lin. 36. ist γυναικός γελως, Weibers: Gelächter und der Knechte.

### Richern,

ist das Lateinische Wort Cicer, welches ohne Sibilis ausgesprochen wird, wie in den alten Zeiten. In dem MS. Cod. Spen. 2. Sam. XVII. 28. wird es wie im Lateinischen zur damahligen Zeit übersetzt geröst oder gesottene Eisernen.

• Rüdzig oder Riedig, adj. beyh. Piclorio von quietus, da es noch lüdtige Nacht war, de multa adhuc nocte surrexit, lüdtige Nacht, intempesta nox.

### Riesen, vgl.

rodere. Riß: als ein Hund an einem Knochen.

Rieser, m. mandibula, x. maxilla.

• Riecht-Rieser, mandibula lucii, pisces.

Rönig im Schweiz. Haus V. p. 824. hat Riech-Balen, für Riech-Rieser.

• Riesel, mala. Riß.

• Rieken, rodere. Riß.

• das Rieken, rosio.

• Riesel-Zähne, die vier vordersten Zähne, dentes prosores, anteriores.

• Riesel, sonderlich an den Erbsen, siliqua, weil man aus denselben die Erbsen mit den Vorder-Zähnen heraus Riesel. Daher sie an, noch in franken Riech-Werben, siliqua virides pilorum. genennet werden.

für abriesen, riefiesen u. s. abnagen, jernagen. u.

Gleichniß-Weis findet man von diesen Riesen.

• Riese, Subst. bellum, certamen, quod alter alterius vires arrodit, corrodit.

Chron. Rhythm. T. III. Script. Bransv. p. 32.

An Orlog unde an Estride

Wie eigentlichen Rye.

It. Mit dem he hadde mangel Riff. p. 32.

33. 40. &c.

• Riß, im Riechsteig Selt. 4. MS. Streit vor Gericht, lis.

Rib, Rpb. Riß. certatio, iurgium, aus Ryb uneins seyn, animorum contentione discere. Riß.

einem zu Ryb schreyen, certatum obstrepere alicui.

Reiß. Flemming Teutisch. Jäg. p. 176. b. der Hund (so Sau-Rinder genennet wird) bellet um ein wildes Schwein herum, bis es auf solchen Reiß, vom Weidmann geschossen wird, latratus continuus.

Ryven, rixari, litigare. T. III. c. I. Script. Bransv. p. 280. se Ryven umme de Lande.

Ryven. Riß. certare, rixari.

Rißeln mit einem, rixari. Narren: Schiff, fol.

120. b.

• Reib, m. pertinacia.

Solchs lacht von reichem Reibe

Der wilde Sarajen. Gelden Buch, fol. 125. col. 3.

Reibig, hart, undiegam, præfractus. Dasyph. Ribig, pertinax. Riß.

Reiben, reifen, schreyen und janken. vgl.

Ehiuvit. Gloss. Menschense. reisset, commundit, comminuit, Chuvuin, comminuerent.

Es gehört dieses Verbum zu Rauen, s. lauen.

In R. P. Petz. Script. Austr. steht das Getömen und scheint hieher zugehören.

Ann. 1402. Was das Getömen in Defterreich, da viel Dörter dadurch vernichtet wurden das ist das Getöse, bellum, rixa &c.

• Erd: Riefer, coris, x. Rife, in diesem Wort scheint Riefer, aus Coris corruptum zu seyn.

• Riesel. Altenstaig. Vocab. fol. 55. b. für Zahne: Fleisch, scheint abgeleitet von gingiva, giva herzukommen.

Rieser, (zusammen gezogen, für Riem-Foren, s. Forren und Riem,) rida arbor.

### Riel,

das Starke und Hoble an den Federn, caulis, mit welchem caulis, Riel übereinstimme.

Feder-Riel, penna, calamus.

• Rieken, sagt man von Instrumenten und Flügeln, deren Seiten mit Federn-Rielen gerührt werden, novis pennarum particulis intruere.

### Riel,

trabs ima navis, fabricæ navis fundamentum, carina.

• Riel, navis longa. Lat. barb. Cyula, Ciula, ceel, Ceola. Das C, allezeit als K ausgesprochen, (s. Du Cang.) nach Art der Alten und jetzigen Rieder: Sachsen, nicht nach Art der Ober-Teutschen. Die so genannte Zeilen oder Schiffe auf der Donau werden von rieben so genannt. s. Zeile.

Im Chron. Hagenii post. col. 1102. apud Petz. Script. Austr. Medii ævi Eccardi 1. col. 1498.

Auch stndren die Wenediger Wangen Riel und Galtin.

Poen. Germ. T. II. Scriptor. med. ævi. Eccardi col. 1498.

Und die Wenedier Wangen Riel swer

Über Wersanden

Vet. Voc. 1482. Riel oder groß Schiff, trieris a tribus ordinibus remorum dicta.

Sachsen: Spieg. MS. 3. 44. Si serpedem mit dren hundert Zelen. Eine andre edition hat Reolen, (in den Gassen steht Riel oder Galtin.)

Angl. Keel. carina.

Die Riel und caulis mit einander überein kommen, so auch Riel und gaulus, γαυλος.

Vom welchen gaulus auch Galtin kommt, s. oben Galtin.

Contr. Visspergens. A. 1177. hat Hil für Riel, navibus rotundis quæ Hilmachia dicuntur (Rielnachen.) s. Rache.

Riel, in MS. vom S. Brandano, ein Riel er ihm wirken hieß, ist wie im Holländischen Reckens Rittel worden, s. Rittel.

Riel, Ursprung eines Wassers. Matthef. Sarept. für Quelle.

unterkrieg, adj. sagt man von einer Wunde oder Quetschung, wo die Materie oder Eis-ter einen fleten Zufluß hat.

Riel-Kropf, ein ungekalttes Kind, von dem die abergläubischen Leute meinen, es sey ausge- tauscht. s. Wechsel-Walg, infans monstruosus quem suppositivum a maligno spiritu credunt. Wiekeiche von chel Kropf, struma, wegen der Ungehalt.

Riel, eine Stadt im Holländischen, Kalonium.

Rieler Umschlag, nundina Kalonienfes.

Rieler Umschlag, nundina Kalonienfes.

Rieler Umschlag, nundina Kalonienfes.

Rieler Umschlag, nundina Kalonienfes.

Rieler Umschlag, nundina Kalonienfes.

Rieler Umschlag, nundina Kalonienfes.

Rieler Umschlag, nundina Kalonienfes.

Rieler Umschlag, nundina Kalonienfes.

Rieler Umschlag, nundina Kalonienfes.

Rieler Umschlag, nundina Kalonienfes.

Rieler Umschlag, nundina Kalonienfes.

Rieler Umschlag, nundina Kalonienfes.

Rien, m.

**reda.**  
**Rienig, adj. resinofus.**  
**Rien-Baum, m. reda arbor.**  
**Rien-Sackel, f. fax ex reda.**  
**Rien-Johren, f. Johren, reda, arbor, jufam;**  
**men gezogen Riefern.**  
**Riefern-Baum. Coler. 6. 13.**  
**Riefern, adj. ex ligno tæda.**  
**Riefern Röhren, canales ex tæda. Coler. ibid.**  
**Schleif-Riefern, f. Schleiffen.**  
**Rien-Solz, n. lignum tæda. lt. sylva e tædis**  
**constans.**  
**Rien-Oel, n. Wann man anfängt in dem Pech-**  
**Ofen zu brennen, kommt gleich anfänglich**  
**Harz heraus gelaufen in den Trog, aus wel-**  
**chem Harz man in Lüpfern Blafen das Rien-**  
**Oel läutert, so klar als Brandwein. Flemm.**  
**Teutsch. Jäger p. 67. b.**  
**Rien-Ruß, m. fuligo e combusto ligno tæda.**  
**Rien-Ruß: Kütte, officina, in qua fuligo**  
**ex tæda in magna copia colligitur & vendi-**  
**tur.**  
**Rien-Stock, m. Im Erz-Schmelzen, das**  
**Kupfer von dem das Blei noch nicht recht ge-**  
**kommen, und doch schon auf dem Seiger-**  
**Heerd gewesen ist, cuprum e quo plumbum**  
**nondum satis excoctum est.**  
**Rien kommt mit candeo, incendo überein.**

Riepe, f.

**Niderf. Korb, Trag-Korb, corbis, cophinus,**  
**vas vimineum.**  
**Rype. Ver. Voc. 1482. cophinus.**  
**An statt des Sprichworts einem Freyer den**  
**Korb geben, sagen die Niderf. einem die Rype**  
**geben, f. unten Kober, cophinus, mit denen es**  
**übereinkommt, xißα, Hefych. pera, sacculus,**  
**xißατος, arca, cista.**  
**Riepen, heißen bey einigen die Fisch-Ohren,**  
**branchiz, das kommt von Riesen, Riefer,**  
**Ord.**

Ries, m.

**glarea, als an den Glüssen und Bächen.**  
**Riesig, adj. glareolus.**  
**Riesel, Riesel-Stein, filix.**  
**Rieseling, m. filix.**  
**Referliut. Chytr. Nom. Sax. col. 41.**  
**Ries, in den Bergwerken. Davon hat D. Zens-**  
**fel einen ausführlichen Tractat geschrieben,**  
**unter dem Namen Pyritologia p. 134. sagt er:**  
**Alle Ries ist eine durchschwefelte oder durch-**  
**arsenicirte, oder von Schwefel und Arsenik zu-**  
**gleich durchsetzte Eisen-Erde. Was man am**  
**leichtesten aus diesen durchschwefelten Eisens**  
**Stein heraus bringen kan, davon bekommt der**  
**Ries den Namen, als Schwefel-Ries, Kupfers**  
**Ries, Vitriol-Ries, Giste-Ries, welcher weiß-**  
**licht und mehr Arsenicum darinnen, als was**  
**ander; heist auch Wasser-Ries, pyrites ar-**  
**genteo colore. Der Kupfer-Ries ist röthlich,**  
**pyrites aureo colore. Man heist diese mei-**  
**stens taube und leere Bergart Ries, oder Ries-**  
**Arten, weil sie so fest als Riesling, von unter-**  
**schiedenen Farben und Figuren, oft gewür-**  
**felt oder viereckig, oft klar, oft dunkel.**  
**Es haben einige die figurirten Riese in ih-**  
**ren Ries-Cabinetten, figuras lapidis pyritæ,**  
**als Ries-Kugeln, pyrites sphericus.**  
**Ries-Russe, Ries-Kötter, Ries-Nieren,**  
**Ries-Äpfel, Ries-Birne.**  
**Riesel-Barn, eine verbettene Art zu fischen.**  
**Süßer Jagd- und Forst-Historie Beyla-**  
**gen p. 6.**  
**Rieselhart, adj. siliceus.**  
**Ries-Lager, locus subterraneus pyritæ stratus.**  
**verfieset, in pyritem mutatus.**  
**überfieset, pyritæ materia incrustatus.**  
**Anglof. ceoff, vielleicht einestley mit co.**

Riesen, f. Ebur.

Rieze,

**eine Art von Körben, vulg. corbis viminea.**  
**1. die kleinen Rinden-Gefäße.**  
**Wann die Kinder in die Seeere gehen, so**  
**machen sie ihre Riegen aus Tannen-Rinden,**  
**vasculum corticeum.**  
**• Rieze, Dasspod. aviarium, da man Vögel hier**  
**het oder nehet.**

Riez, m.

**in Niderf. eine Ort wo die Fischer beyammen**  
**wohnen, als in der Mark Brandenburg, zu Kö-**  
**penik, zu Königsberg in der Neu-Mark, da der**  
**Aufseher der Königsb. Chron. Rieberg**  
**schreibt, es komme von keiza, oder Reische, er**  
**ne Hütte oder Haus wo die Fischer wohnen,**  
**habitacla piscatorum.**  
**Sebalb in Breviar. hist. p. 695. Wann man**  
**auf dem Blankenfeischen Rie wollte fischen,**  
**musste man zu Velig jährlich 5. Schilling Fin-**  
**ken-Augen erlegen.**  
**Riezler, piscator in loco piscatorum seorsim ha-**  
**bitans.**  
**Es scheint es komme von Rote, f. Rote, dessen**  
**Einwohner Rot-Cassen, zusammen gezogen, Kö-**  
**gen heißen.**  
**In der Preuss. Land-Ordn. 1577. fol.**  
**50. b. Keutler und andre Fischer, welche**  
**Sommers-Zeit am Habe liegen.**

Rifen,

**f. gufen, vulg. videre, im Nider-Sächsischen.**  
**In die Galden-Büßen rifen. T. III. Script.**  
**Bransf. p. 261. mulctam solvere, an statt des**  
**Sprichworts, in die Büchse blasen.**  
**Rif int Land, (f. Zugen, lug ins Land,) Chytræus**  
**Nomenclat. Saxon. col. 43. specula, ein Warden**  
**Torn.**  
**Sterne-Rifer, Astronomus. Chytr. c. 1. col. 188.**  
**Rifaren, in Bergwerken der Tocht im Gruben-**  
**Licht, vielleicht von rifen, sehen, ellychnium.**  
**Rilisch. Besold. Thef. Pr. gladius leviter incur-**  
**vus, e Tabor de arnis. c. 2. n. 7.**  
**Rimmen, gekimmet sagt, man von den Gefäßen,**  
**welchen der Boden eingesetzt werden soll.**  
**Rimmen: Hebel, zum Boden einsetzen.**  
**Schilt. in Gloss. Tent. aus Anglof. Glossi MS.**  
**Cimbriag, commissum. lt. Benson.**

Rind, n.

**proles, soboles, progenies, pl. Kinder, liberi.**  
**Rind, in Mutter-Leib, embryo, foetus.**  
**... so lang es nicht reden kan, infans.**  
**... bis ins lebende Jahr, männlichen Ge-**  
**schlechts, puer, puellus.**  
**... weiblichen Geschlechts, puella.**  
**Rind, für Sohn, filius. Die Kinder Israel,**  
**fili Israel posteri Jacobi.**  
**Rind, für Tochter, filia.**  
**Rindes-Rind, nepos, neptis. Rinds-**  
**Rinds-Rind, pronepos, proneptis.**  
**ein Rind so aus Mutter-Leib geschnitten, caeso.**  
**ein Rind, so nach des Waters Tod geböhren ist,**  
**posthumus.**  
**Rind. ol. inclinab. Teutsch. Sprichw. fol.**  
**12. b. Haffu Rind, so jensch sie, generator**  
**cum sis, has etiam educator.**  
**Rind, bey dem Namen der Geburts-Stadt. Ein**  
**Syracussches Rind, Syracusa oriundus, cui**  
**Syracula patria est.**  
**neugeböhrenes Rind, recens natus.**  
**saugendes Rind, puer lactens.**  
**Rinder zeugen, procreare, gignere; das Rin-**  
**der zeugen, sobolis procreatio, &c.**  
**Rinder bekommen, suscipere liberos.**  
**mit einem Rind gehen, (nemlich schwanger,)**  
**gravida esse.**  
**Rind seyn, nihil fallacia, nihil doli fovere, ohne**

falschheit seyn, simplicissimum esse ad eas-  
nam, an der Boshheit; imperitum, stupidum  
esse, am Verständniß.

**Kind werden, kindisch werden: alte Leute wer-**  
**den wieder Kinder, senes bis pueri, repuer-**  
**scere.**

**Kinder, heißen die Gesellen einiger Handwer-**  
**ker, als der Tuchscheerer, wie der Tuchmacher**  
**ihre Knappen heißen, (Knaben) opificii con-**  
**sortes, socii.**

**Die Schiffer nennen die Vots-Leute Schiff-**  
**Kinder. Mæv. im Lübeck. Recht.**

**Kinder wegschicken, exponere infantes.**

**Kinder und Narren reden die Wahrheit, nesci-**  
**unt simulare puerique stultique.**  
**Großer Leute Kinder gerathen selten wohl, he-**  
**rou. filii noxe.**

**Die Kinder-Schuh ausziehen, excedere ex pue-**  
**ris, nudes relinquere; non amplius puerilia**  
**tractare.**

**Von den Umständen bekommen den Namen**  
**der Kinder, i. Exempel:**

**Reicht-Kind, confitens.**

**Findel-Kind, puer expositivus.**

**Geschwister-Kind, consobrinus.**

**Glücks-Kind, alba gallinae filius.**

**Huten-Kind, spurius.**

**Pfarr-Kind, parocæus.**

**Stief-Kind, privignus.**

**Zieh-Kind, vulg. Halbt-Kind, alumnus.**

**Schicks-Kind, filius in gremio, charissimus.**

**Waisen-Kind, orphanus.**

**Widel-Kind, infans in faciliis &c.**

**f. unter ihren Anfangs-Buchstaben.**

**zum Kind annehmen, adoptare.**

**Kinden, parere. Plut.**

**Kindeln, vulg. id.**

**Kindling, in den Namen des Fests Unser Frau-**  
**en zu der Kindlinge, f. Kind, Verständigung.**

**Maria Verständigung.**

**Kindil-Wassa, ist im Schwedischen in Loc-**  
**ceus Lex. Jar. p. 97. Festum Purificationis**

**Mariae.**

**Kindlein, n. infanulus, infantula, puerulus,**  
**filioles.**

**der Unschuldigen Kindlein Tag, dies inno-**  
**centium puerorum.**

**Kindlein-Bescheren, vulg. n. donum quod**  
**pueris Festo Nativ. Christi datur.**

**Kindleins-Warft, vulg. nundina ante Fe-**  
**stum Nativ. Christi.**

**Kuderes, f. Kinder: Vossen, Kinder: Welt,**  
**puerilia, nana, nuga.**

**Kindheit, infantia, pueritia, ætas puerilis.**  
**von Kindheit auf, a puero, ab infantia.**

**Kindschafft, adoptio. Jus hæreditatis.**  
**die Kindschafft empfangen, adoptari.**

**Kindisch, adj. puerilis.**

**eine kindische Meinung, puerilis sententia.**  
**das kindische Wesen, puerile, infirmitas**

**puerilis; ineptia puerorum, pueritias.**  
**das kindische Wesen lassen, puerilem vi-**  
**rium deponere.**

**Kindich, adv. pueriliter.**

**Kindich thun, pueriliter facere.**

**Kindich werden, repuerascere, puerilem**  
**animum recipere.**

**Kindlich, adj. & adv. filialis, more filii.**

**Ein-Kindschafft, in den Rechten, unio prolium,**  
**cum liberi prioris matrimonii liberis postu-**  
**oris exequantur. Besold. Thef. Pr. Clevische**

**Rechts-Ordn. p. 62. 199.**

**Die gemachten Ein-Kindere, liberi per unio-**  
**nem prolium exequati.**

**Vor-Kinder, privigni, Kinder voriger Ehe**  
**Clevische Rechts-Ordn. p. 62.**

**ausfindeln, virgis cadere in memoriam inno-**  
**centia puerorum Bethlehemitarum.**

**• bekünden sich mit seiner Frauen mit viel Sch-**  
**nen, multos filios suscipere ex aliqua. T. II**

**Script. Sax. Mena. col. 1673.**



\* befindet sich bey einem Kanne. T. III. Script. Brunfv. p. 48.  
 das Kinder Abtreiben, abactio partus, abortus procuratio.  
 Kinder Balsam, aqua embryonum.  
 Kinder Beine, von Kinder Beinen an, a teneris unguiculis, a puero.  
 Kind Bett, n. puerperium, ins Kind Bett kommen, parere.  
 Kind Bett halten, puerperam esse.  
 im Kind Bett liegen, peperisse, in puerperio jacere.  
 Kinder Bischoff, episcopus puerilis, eine alte Ceremonie, da die Kinder am Unschuldigen Kinder Tag einen Bischoff wählten.  
 Kinder Drey, m. Kinder Drey, m. papp.  
 Kinder Blattern, Kinder Pocken, varioli.  
 Kinder Frau, Kinder Magd, geraria, die des Kindes wartet.  
 Kinder Geld, n. pecunia pupillaris.  
 Kind Leben, feudum pupillare.  
 Kinder Leber, f. catechismus.  
 le. Catechismus, als in Franken.  
 Kinder Leber halten, catechizare.  
 in die Kinder Leber gehen, examini puero- rum in Capitibus Christianae religionis inter- esse.  
 Kinder Liebkosung, infantilia blandimenta.  
 Kinder Geschrey, oder Weinen, vagitus.  
 Kinder Mord, m. infanticidium.  
 Kinder Mörderin, infanticida.  
 Kinder Mutter, zur frolichen Kinder Mutter werden, puerperio felicem esse.  
 Kinder Mutter ist auch obsterix an eini- gen Orten.  
 Kinder Nacht, vigilie feriarum innocentium puerorum. T. III. Script. Brunfv. p. 366.  
 die Kinder Nothe, pl. in Kinder Nothen seyn, pa- rere, laborare e dolore, parturire.  
 in Kinder Nothen einer beybringen, juvare parientem.  
 Kinder los, adj. orbus.  
 Kinder Noth, f. dolor partus.  
 in Kinder Nothen liegen.  
 Kinder Pflicht, officium filii.  
 Kinder Schube, die Kinder Schuch ausziehen, nubes relinquere.  
 die kindliche Art.  
 Kinder Spiel, n. ludus puerilis.  
 Kinder Spielwerk, crepundia, orum, ludi- cia.  
 Kinder Spiel seyn, esse nullius momenti.  
 das ist mir ein Kinder Spiel, hoc mihi fa- cillimum est, ludendo perficere possum.  
 Kind Tauffe, f. baptismus infantis, epulum lu- stricum.  
 zur Kind Tauf gehen, ad convivium ire, quod propter baptismum infantem instituitur.  
 Kinder Taufe, paedobaptismus baptizatio in- fantum.  
 Kinder Theil, portio hereditaria unius ex libe- ris.  
 was von Erbschaft ein Kind bekommt, id.  
 Kinder Wert, n. puerilia, ohne reifen Verstand, und ohne Nachdenken.  
 Kinder Wiege, f. cunz.  
 Kinder Windel, f. fascie infantiles.  
 Kinder Zucht, f. educatio, & disciplina dome- stica.  
 Im Riders. wird für Kinder in einigen Compositionen Kindel gebraucht, als:  
 Kindel Bedde. T. III. Script. Brunfv. p. 344.  
 Kindel Hier. Hockst. Ordu. 1583. convivi- um quod propter baptismum instituitur.  
 der Schweizerische Dialect hat in einigen beym Pitz das n, als Kinder Mus, Kinder Brod, Kinder Werk.  
 Das d ist an Kind hinten angesetzt, als litera concomitans lingualem n, wie in jemand, nie- mand.

Kommt mit genus, γένος überein. Goth. kun, genus, progenies, in der Composition goi- da Kunds, guten Geschlechts, goy nys, f. Kanne. Kinn Husten, rullis sicca, bey dem Chytrao ist vom Holl. Kinnhoest, vom Laut gemacht.

## Kinn, n.

mentum.  
 der ein grosses Kinn hat, mento.  
 ein gespaltenes Kinn, mentum bifidum.  
 Kinn Backen, n. maxilla.  
 Kinn Bräulein, n. cavitura menti.  
 Kinn Reite, f. an der Pferde Zäum, catenula freni sub anteriore parte maxillarum.  
 Kinn Brind, n. mentagra.  
 Kinn Schleyer, velum tegens mentum.  
 Kinn Reiff, Maul Eisen, postomus. Gel. Onom. col. 285.  
 Kinn Reiff. Hans Fried. Hörwart von Zobenberg in seinem Dutz von der Reu- terey. l. 3. Figuren der Gebisse, Mund Stü- che, Stangen, Kinn Reiffe, f. Kinn Reite.  
 Kinn. Goth. Kinn, cinn. Anglos. Cinn.  
 Angl. chinn, γένος, kommt mit mentum, überein.  
 Kinn, oder Ken, oder Knüchel an den Gleichen condylus. Vet. Vocab. 1482.  
 Kinnster, viscum, Mistel, Chytr. col. 468.

## Kippen,

eine Bewegung anzudeuten, da etwas mit ei- nem Theil unter sich, und mit dem andern in die Höhe gehet, als ein Wag. Balcken mit Bal- ken und Junge, nutare & subilire, deprimi pondere, & ab altera parte assurgere.  
 der Tisch kippt, mensa pondus non sustinet, de- primitur.  
 die Kippe, locus cujus basis minus firma est, praecipitium.  
 auf der Kippe stehen, esse in praecipiti.  
 Kippe, eine Falle, decipula, quae dejecto pondere refurgit.  
 für eine Falle insgemein, steht es in des Lips. Gloss. Kippen, compedes.  
 Kipper, Kipper und Wipper, adulterator monetae. Was dieses für Leute gewesen, wird in viel Chroniken gemeldet, als: Andreas Ritter in seiner Alt Müntzen oder Mün- germündischen Chron. An. 1651. schreibt p. 36. beym Jahr 1620. „In diesem und fol- genden Jahren rebub sich das hochschädliche „Kipper: Wesen, welches unter dem puerli- chen Namen der Münz: Verwechslung den „Anfang genommen hat. „Dann ob zwar sei- „ter 1604. die kleine Münze im Reich sehr „schlecht worden, war es doch nie so arg als „An. 1619. bis 1623. Indem ein Reichs: Tha- „ler von 5. bis 6. ia julius 10. Thlr. Münze, „und leichtfertiger Sorten eingewechselt „und aufgetrieben ward. Da sah man nichts „als leichtfertige Papthanen, Groschen, die „schier auf dem Wasser hätten schwimmen „mögen. Kupferne Pfennig ohne Zahl, „und in solcher Menge, daß auch die Kinder „auf den Gassen damit spielten, &c. „Man hörte unaufhörlich Kipper, Wipper, Schelm, Dieb schreien: Aber wenige wußten warum man sie Kipper und Wipper gescholten. Nitz- zer in der Schneberg. Chron. p. 964. gibt die deutlichste Nachricht. Die Aufwächter, sagt er, legen die guten Groschen und andere Münzen auf ein gewisses Instrument oder Wage, und sahen ob sie auf oder niederkippten. Was nie verkappte, behielten sie, und wechselten sie ein um geringes Aufgeld. Da- durch stieg der Thaler auf 5. bis 10. fl. und wurde in Waaren ein großer Aufschlag und Theu- rung, f. Wippen.  
 aufkippen, ascendere in libra ob leve pondus.  
 niederkippen, descendere ob gravius pondus.  
 übertippen, resupinare.

\* Kipp: Arsch, bey dem Albero unter der En- dung, id. bey dem Wort reib, intertigo.  
 Weil man im Reiten mit dem Leib immer etwas kippt, wodurch man sich wund reidet.  
 das Kippen, mutilatio monetae, & rufario.  
 Kippen, bey dem Pitz. supulare, furari, stehlen.  
 Kipfen, für kappen, f. Kopp, Kopf.  
 Kipfen. Altenstaig 61. c. den Tolden (den Sissel) im Baum abhauen, decacuminare.  
 Kipf, Kopf. Im alten Voc. 1482. Lan, Kuns Nagel, Kopp oder Leuchse, (das ist, der Nagel vornen an der Achse, daß das Rad nicht abge- hen kan, der Rung Nagel.  
 Kipf Block. Ironsparg Kriegs: Küst. fol. 21. b. Die Wagen so die Schiffe zur Schiff Brücke fuhren, sind wie andere Kapp: Wagen, nur daß die Kipf Blöcke vornen und hinten mit guten starken Spauhen oder Stü- ken versehen, (worauf die umgewandten Schiffe innen aufliegen,) scheinen nichts an- ders als die Kungen zu seyn.  
 Kipf Stock, hat das alte Vocab. 1482.  
 für kippen findet man auch kappen und löp- fen mit dem Kopf, oder dem was vornen an Kopfs Statt ist, auf oder nieder sich bewegen, und durch diese Bewegung fallen, wie man auch praecipis von caput gemacht, über Hals und über Kopf hinab fallen. Kipfen, den Kopf vom Baum abhauen. Item, kippen ist bey einigen so viel, als mit der Spitze des Osters Eges des andern seine Spitze oder Ober- theil des Eges einschlagen, welche als der Kopf des Eges ist, da das untere Theil im Ge- gensatz der Artz genennet wird: so scheint kippen und kipfen von Kopf her zu kommen.

## Kirch, f.

edes, templum.  
 Kirche einmessen, templum Deo sacrare.  
 in die Kirche läuten, signum dare cam- panis ad frequentandas edes sacras.  
 in die Kirche gehen, frequentare templum.  
 Kirche, die Versammlung der Christen, die Christliche Gemeinde, ecclesia, coetus fidelium.  
 die streitende Kirche, ecclesia militans.  
 die Kloster Kirche, templum canobii.  
 die Dom Kirche, ecclesia cathedralis.  
 Haus Kirche, privata pietas.  
 Pfarr Kirche, templum parochiale.  
 Vor Kirche, auditorium templi subli- cium.  
 Stifts Kirche, ecclesia collegata.  
 Kirchlein, edicula, sacellum.  
 Kirchner, ein Kirch Bedienter, der die kostba- ren Geräthe einer Kirche in Verwahrung hat, edictus rerum pretiosarum templi cu- stos, wird dem Glöckner alsdann entgegen gesetzt.  
 Kirchnerer, edes editui.  
 Kirchlich, adj. ecclesiasticus.  
 eine Bro Kirche oder eine Zu Kirche, ein Filial, filia parochialis ecclesiae.  
 Vor Kirche, vestibulum templi.  
 Vet. Voc. 1483. nennt die Vor Kirche, por- ticum.  
 Kirchen Alcester, ein Kirchen Vorsteher, anti- lites ecclesiae.  
 Kirchen Agende, das Buch worinnen alles steht, was ein Kirchen Diener öffentlich lesen und thun muß, liber ritualis, libri liturgici.  
 Kirchen Amt, n. unus ecclesiasticus.  
 Kirchen Bann, m. die Ausschließung aus der Kirchen Gemeinde, excommunicatio.  
 Kirchen Bau, n. edificatio templi.  
 Kirchen Dauren, Land Leute die zu einer Kir- che vermachet sind, doctores.  
 Kirchen Gebrauch, n. Gewohnheit einer Kirche, cerimonia, ritus ecclesiasticus.  
 Kirchen Buch, n. das Register der Geraufften in einer Gemeinde, calendarium alicujus ecclesiae, catalogus baptismorum.  
 211 2 Kirchen:

**Kirchen: Brecher**, der um Diebstahl willen in eine Kirche bricht. In Schwarzkopfs *Different. Juris Civil. & Saxo. n. 60.*

**Kirchen: Bruch**, *Ver. Voc. 1482. sacrilegium.*

**Kirchen: Bruchel**, sacrilegus.

**Kirchen: Buß**, öffentliche Bestrafung vor der Gemeinde, *deprecatio publica in templo; censura ecclesiastica pro concione.*

In Lehmanns *Speyer, Chron. ist Kirchen: Buß*, von der Kirche ausgeschlossen werden. *Besold. Thef. Praef.*

**Kirchen: Dieb**, sacrilegus, qui fana spoliatur.

**Kirchen: Diebstahl**, sacrilegium.

**Kirchen: Diener**, Pfarrer und Prediger bey einer Gemeinde, *ecclesia minister.*

**Kirchen: Dienst**, Pfarre oder Prediger: Stelle bey einer Gemeinde, *munus ecclesiasticum.*

**Kirchen: Dorf**, worinnen die Kirche einer eingepfarrten Gemeinde, oder der Einwohner eines Dorfs, *pago in quo templum parochiale est.*

**Kirchen: Fahne**, der Fahne den man bey Processionen braucht, der nach der Quere an einer Stange hängt, *labarum sacrum, transverso baculo pendens.*

**Kirchen: Fahrt**, einer Procession nach einer Kirche, *ordo procedentium devotorum hominum ex uno templo ad alterum.*

**Kirchen: Fahren** gehen, supplicationibus procedere ex templo in templum.

**Kirchen: Fahrt**, *ecclesia membra quae in uno templo in pago conveniunt, parocia, parocci.*

**Kirchen: Geräthe**, *n. suppellex ecclesiastica.*

**Kirchen: Gebet**, oratio ecclesiae ordinaria, *preces ecclesiasticae.*

**Kirchen: Gesang**, der nur in der Kirche gebraucht wird, nicht in weltlichen Umständen, *hymnus.*

**Kirchen: Gang**, der Eingepfarrten nach einem Ort wo die Kirche ist, *via eorum qui ad parochiam pertinent ad commune templum.*

Sie haben einen weiten Kirchen: Gang, *viam habent ad templum longam.*

**Kirchen: Gang** bey den gewesenen Kindbetrütern, *puerperarum primus in ecclesiam exitus.* Den Kirchen: Gang halten.

**Kirchen: Gang**. In *Frifch. Supplem. Besold.* gewisser Unterthanen in Schwarzburg in Thüringen, dabey sie in gewissen Fällen dem Prediger opfern müssen, wann sie viel opfern heiße es ein ganzer Kirchen: Gang, bey wenigern ein halber Kirchen: Gang, *f. Gländern, Glemming.*

**Kirchen: Gang** ist auch bey Copulationen, *pompa nuptialis.*

**Kirchen: Geschichte**, *f. was in geistlichen Dingen der Christenheit, oder eines besondern Reichs und Orts derselben geschehen ist, historia ecclesiastica.*

**Kirchen: Gestühle**, die Sitze der Zuhörer in der Kirche, *subsellia auditorum in ecclesia.*

**Kirchen: Gut**, *n. was zu einer Kirche gestiftet und vermacht, bona ecclesiastica.*

**Kirchen: Herr**, parochus, der seine Diaconos hat. Wie aber aus dem Pfarr: Herr nur Parrer geworden, also aus Kirch: Herr, wie es in der Schweiz ausgesprochen wird, nur Richter. *Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 453. a.*

**Kirchen: Hof**, *n. wohin man die Todten einer Gemeinde begräbt, coemeterium.*

**Kirchen: Jahr**, annus ecclesiasticus, so sich den ersten Advent anfangt, wornach die Evangelia und Episteln und andere Gebräuche eingerichtet sind.

**Kirchen: Jähre**, parocia, was zu einer Kirche von eingepfarrten gehört. *Stumpf fol. 375. a.*

**Kirchen: Jörrig seyn**, für eingepfarrt seyn, *ad parochiam pertinere.* *Stumpf fol. 610. a.*

**Kirchen: Jude**, gewisse Acker so zur Kirche und deren Erhaltung gehören, *jugera quae ecclesiae in pago in dotem data sunt.*

**Kirchen: Knecht**, der die Hunde und alles was den Zuhörern beschwerlich ist, abhält, *abactor canum & eorum qui in templo auditoribus molesti sunt.*

**Kirchen: Kruz**, was einer Kirche im Bergwerks: Bau gehört, *portio metallica ecclesiae assignata.*

**Kirchen: Leben**, *n. was man von einer Kirche zu Leben hat, oder was ihrentwegen zu Leben gegeben wird, feudum ecclesiasticum.*

**Kirchen: Lehrer**, doctor ecclesiae, wird sonderlich von den alten Kirchen: Vätern gesagt.

**Kirchen: Lohn**, *reditus ecclesiastici.*

*Coler 7. 16. Berichte, Kirchen: Lohn, Fleisch: Zehnd, weil es nicht gewisse Einkommen, sondern jezo viel, jezo wenig trägt, ver trägt man sich darauf (nehmlich im Aufschlag.) Ich hab auch wohl ehe gesehen, daß man ein Kirchen: Zel: um 100. auch wohl 200. Thaler bezahlet hat, darnach die Kirchen sind.*

**Kirchen: Messe**, *f. Kirchen: Weihe, encenia, Nider: Sächf. kekunisse.*

*T. III. Script. Brunsv. p. 371. zusammen gezogen, zulg. Kirmsf.*

*Im Matthies. Kermis. Allgemeine Lustbarkeit eines kleinen Orts und Dorfs mit Essen, Trinken, Tansen und Spielen, paganalia, festum rusticorum, occasione enceniorum.*

*Zur Kirms: Meffen. Grobian fol. 98. b.*

Was man den Feind hab angegriffen Da hab man ihn zur Kirms: Meffen Und drob erlegt manch tausend Mann.

**Kirchen: Meister**, antistes oeconomicarum rerum ecclesiae, Kirchen: Vorsteher.

*Pomar. Nagdeb. Chron. ad ann. 1451.*

Wegen eines Kirchen: Baues wurden den Kirchen: Meistern 8. Versöhnen zugegeben.

**Kirchen: Musik**, *f. musica ecclesiastica, welche man bey den Singen, und zur Erweckung der Andacht angestelt.*

**Kirchen: Ordnung**, *statuta ecclesiastica, ecclesiastica ordinationes, worinnen wegen der rechten Lehre, wegen der Kirchen: Gebräuche oder Ceremonien, auch der Kirchen: Diener u. d. g. das Nöthige verordnet.*

**Kirchen: Patron**, patronus ecclesiae, der die Pfarre zu vergeben hat.

**Kirchen: Pfleger**, ist an einigen Orten Senator & Caput rei ecclesiasticae; praeses Senatus ecclesiastici.

**Kirchen: Rath**, Consiliarium ecclesiasticae rei collegium; Consilium; Senatus ecclesiasticus; *Id. Consiliarius, sive membrum hujus collegii, das ganze Kirchen: Rath: Collegium, oder ein Rath: Glied desselben.*

**Kirchen: Raub**, *n. sacrilegium, das Verrauben und Beschlößen einer Kirche.*

**Kirchen: Raub** begehen, fana expilare; rerum sacrarum quicquam furtim auferre.

**Kirchen: Räuber**, sacrilegus.

**Kirchen: Rechnung**, rationes ecclesiasticae, wegen der Einnahm und Ausgaben des Kirchen: Geldes.

**Kirchen: Ruff**, *n. proclamatio sive lectio alicujus edicti in suggestu templi.*

etwas durch einen Kirchen: Ruff verkünden lassen. *Jüdische Rechts: Ordn. p. 129.*

**Kirchen: Sächse**, res ecclesiasticae.

**Kirchen: Schein**, ein Zeugnuß aus dem Kirchen: Buch, daß einer getauft, copulirt, oder gestorben sey, *testimonium ecclesiasticum natiuitatis, copulationis, mortis.*

**Kirchen: Sang**, *ius patronatus, das Recht Pfarrer einzusetzen.*

**Kirchen: Schutz**, protectio ecclesiae.

**Kirchen: Schmuck**, ornatus ecclesiasticus. Kleider und Gewandt der Priester und der Zierat des Altars.

**Kirchen: Schwalbe**, hirundinis species maxi

ma. quae in templorum aedificiis & turribus nidificat, *f. Schwalbe.*

**Kirchen: Sitz**, *f. Kirchen: Stuhl, subsellium ecclesiasticum.*

**Kirchen: Spiel**, parochia, parocia.

**Kirchen: Spiel: Kirche**, wozu eine ganze Gemeinde gehört, als in Lubek, im Gegensatz zu derer Kirchen, wozu keine gewisse Gemeinde gehört, *templum parochiale.*

**Kirchen: Spiel**, wird seinem Ursprung nach als Kirch: Spiel ausgesprochen im Nider: Sächsischen, woraus durch unterschiedliche Veränderungen Kirch: Spiel, Caspel, (*Gammelmann Oldenburg. Chron. p. 195.*) und Caspel worden. Als in der Holsteinischen Land: Gerichte: Ordn. steht an einem Ort Hardey und Caspel: Wogte, am andern Land: edes Kirch: Wogte, *advocatus ecclesiarum.*

**Kaspe: Stand**, in Hemmern, conventus parochialis qui a Superintendente indicatur, in quo tractatur de mediis refectibus ecclesiasticorum. *Besold. Thef. Praef.*

**Kirchen: Spiel: Mann**, ein eingepfarrter Einwohner, parochianus, ein Pfarr: Mann.

**Kirchen: Sprache**, *f. Abkündigung von der Ewigkeit in Ost: Freiland. Effeniche Land: Ordn. n. 4. Die General: Ruch: Schamung sollen acht Tage vorher durch eine öffentliche allgemeyne Kirch: Sprache zu einer jeden Nachricht angekündigt werden, annuncians in ecclesia publica visitationis aggerum.*

**Kirchen: Staat**, status ecclesiasticus, patrimonium Petri, des Pabsts Land und Gebiet.

**Kirchen: Stühle**, subsellia in templo, Kirchen: Stand, *id.*

**Kirchen: Tag**, *n. dies cultui divino dicatus.*

**Kirchen: Tag: Ordnung**, *f. ordinatio enceniorum, in Bayern. Bayrische Polizei: Ordn. l. 3. tit. 7.*

**Kirchen: Thor**, *f. porta ecclesiae sive templi.*

**Kirchen: Thurn**, *n. turris templi.*

**Kirchen: Trauer**, *luctus ecclesiae.*

**Kirchen: Vatter**, economi templi alicujus, curatores templi.

**Kirchen: Vorsteher**, curator rerum ecclesiasticarum; curator templi alicujus, vel sacrarum.

**Kirchen: Weihe**, *f. Encenia, Festum Dedicacionis.* Dieses Wort ist auf vielerley Art, auch im Schreiben unfentlich gemacht worden. *Albers im Lex. Kirb. Tschudi T. II. p. 120. Rildwine, Scheplitz in Const. March. Part. 2. tit. 8. p. 326. Rörbe.*

**Kirchen: Weib: Schutz**, Enceniorum protectio, sive Nundinarum quoniam diebus erse solent, animadversio delictorum tempore harum nundinarum. *Weschung der Kaser fer und Verkaufser, der Kirche und der Gassen, durch Obrigkeitliche Anstalten.*

**Kirchen: Zierat**, ornatus ecclesiasticus.

**Kirchen: Zucht**, disciplina ecclesiastica. *Donarica, davon in Luge Satira und anderen steht harca (wie vor Alters holus für ohs ist gebraucht worden) oder harg, haraga. Nider: Sächf. Karte, ist eine wahrscheinliche Pre: leitung, weil man das Griechische zur: so von den Griechen soll gekommen seyn, so wie nicht in den alten Lateinischen Schriften findet.*

**Kirchen: Ente**, *f. Krieh: Ente.*

**Kirren**, *f. Korn, kurren.*

**Kirren**, *f. kurren.*

**Kirre**, *adj.*

**Kirre seyn**, *cicurem esse, mansuetum dominum esse.*

**Kirre machen**, *cicurare.*

**Kirren**, bey den Jägern, die wilden Schat: ne mit Etern (Eicheln) kirren, *allicere apro projectis glandibus.*



die Kirtung, actio projiciendi glandes ut apri alliciantur.

Kirt-Platz, locus ubi apri hoc modo allicuntur. Flemming Teusch. Jag. p. 262.

Kirt kommt vom Lat. Cicur.

Kirtar, f. Kirscher. Vet. Voc. 1482. surcotus, species panni.

Kirtchen, f. karten, stridere.

Kirsche, f.

cerasum.

sauere Kirsche, cerasa succi acidioris.

Herz Kirschen, cerasa figuram cordis habenda.

Horn-Kirschen, corna, deren Baum, cornos. Lonicer Hist. natur.

Juden Kirschen, halicacabus.

Vogel Kirschen, cerasa sylvestria nigra & rubra.

eingemachte Kirschen, cerasa condita.

gedorrte Kirschen, cerasa arefacta.

Kirsch-Baum, m. cerasus.

Kirschfarbig, adj. cerasinus.

Kirsch-Finke, coccothraustes, oisfragus. Kerns Beisser.

Kirsch-Geld, mannt die Fleischer zu Seig eine kleine Erkenntlichkeit und accidens unter diesem Namen ihrem Stadt-Richter geben, datum paucorum Grossorum (ad emenda cerasa.)

Kirsch-Kern, nucleus in osse cerasi.

Kirsch-Stein, osculum cerasi.

Kirsch-Vogel, turdus luteus, ein gelber Vogel mit schwarzen Flügeln, hat vielerley Namen, Widewall, Vorelt, Pfingst-Vogel u. frisst das Fleisch der Kirschen, und der Kirsch-Fink spaltet die Steine als Hans, und frisst die Kern.

Kirsch-Wasser, aqua destillata e cerasis contritis.

Kirsch-Wein, vinum cerasinum.

Vor Alters haben die Teutschen vom Lateinischen cerasum, und Griechischen κεράσιον, das e gehabt. Im alten Vocabulario 1482. steht auch im Ober-Teutschen Kerse, wie im Holländischen Kerse. Einige haben nach ihrer Sprache, Kerbasz verkehrt. Das Gloss. Monfensi hat Chriehoum für Kirsch-Baum. Tschadi T.I. Chron. Hist. p. 526. Kriest. Dappod. und Piß. Kiese oder Kriese.

Einige in Nieder-Sachsen, setzen Beer an Kirsche, wie auch im alten Vocab. 1482. welches sonst nach der Ober-Teutschen Sprache Art eingerichtet, und sagen Kerse, woraus andere Kaspern machen. Die Rostockische Hochzeit-Ordnung Anno 1583. erklärt das Nieder-Sächs. Kaspern mit Kirs-Birn. Die gemeinste Herkunft des Worts Cerasum ist von Cerasunte bisher gemessen. Es mag aber Cerasus von κεράσιον, κερασιον den Namen bekommen haben. Hyginus Joh. 274. sagt; Cerasus ein Mann, habe den Namen Cerasus, von κεράσιον bekommen, weil er Wasser mit Wein habe vermischt gelebt. Dann so schreinet es, daß der Dre aus dem Hygino zu lesen sey, unde a miscere κεράσιον, ist dictum, als wann das κεράσιον von Ceraso hergekommen wäre: Also mag Cerasum auch von κεράσιον κερασιον genennet worden seyn, weil man den Wein mit Kirsch-Safft vermischt.

Kirsche, f. Heritien. Gall. de la carissée, genus panni. Holl. Karsape, Karserie.

Kiste, f.

Lat. Cista. Hebr. Kish.

Kister. Albers in Lex. ad vocem, Kade.

Kistler. Frischlin. Nomencl. für Tischler, circularius.

Kistler-Seger, nennt Fronsparg von Kriego.

Kist. fol. 112. b. die Leute so plündern, qui citas relinquant vacuas.

Kisten; Pfand, pignus. Kisten-Pfands-Recht. Wehr.

Kittel, m.

vestis linea, ein Leinen Kleid von einerley Weite, von oben bis unten herab.

den Kittel enge machen, in Bergwerken, wegen harten Gesteins nicht wohl fortgraben können, difficiliorem habere laborem in fodina.

Zuhmanns Kittel, vestis linea aurigarum sine manicis.

Bade-Kittel, vestis balnearis. Stettler P. I. Anal. Helv. p. 352.

Esterbe-Kittel, amiculum ferale, den man den Armen Verstorbenen anzieht.

Eine Art dieser Kittel ist vor Alters gefälscht gewesen, dann in dem alten Vocab. 1482. wird eine

Kittelmacherin, genennet vestiplica.

und ein Kittel, multiplicum.

Kittel kommt mit dem Griech. χιτών überein, und dieses mit תנח, tunica, als Josephs bunter Rock war.

Kittern, f. lattern.

Kix,

f. Keix, hœdus.

Kaxerob. Postill. fol. 177. b. als der Hirt theilt die Schafe von den Kixen, zu den Linken wird er die Kixen stellen.

Kixlein. Kyff. Spieg. der Gesundh. fol. 47. b. Boglin oder Kixlin.

Piß. Haglin.

Kix-Böcklein, Reh-Hock, capreolus, Kix-Geis, ein Rebe, Rebe-Kixlein, id.

Kix-Hüte, für Kix-Hüte, die Kix-Hüte der Chor; Herren waren anfänglich von Fellen oder Häuten, so hatten die Chor-Herrn Kix-Mäntel, aber hernach mußten sie von Seide seyn. In diesen Kix-Bappen steht keine Demut mehr. Andr. Kellner in Erklär. des XXIII. cap. Matth.

Kix kommt mit hœdus überein. Angl. Kid.

Kixeln, v. a.

titillare.

was die Sinnen kixelt, quod titillat sensus, sonderlich das Fühlen, das da lachen macht, quod titillatione risum movere.

was die Begierden kixelt, als die Ehrsucht, quem gloria titillat.

die Ohren kixeln, aures permulcere grato sermone.

der Kixel, voluptas titillationis, titillus.

einem den Kixel vertreiben, pellere curas voluptatis fame, labore, dolore. &c.

der Kixel ist ihm vergangen, lascivia vel voluptas in dolorem versa est.

der Kixel sticht ihn, lascivia agitur.

das Kixeln, titillatio.

durch Kixeln lachen machen, titillatione risum movere.

er kan das Kixeln nicht leiden, vel leviter tangi ob titillationem non patitur.

Kixlig, titillosus.

eine kixliche Sache, res caute tractanda.

Kixlich seyn, vel minimo tactu titillari; titillatu facilem esse.

Wer so kixlig und andig ist, daß er alles so genau will suchen und auserkeln. Teutsche Sprachw. fol. 216. b. qui inquit in minutissima.

kixel, für kixlig, kixel seyn. Luth. von Alcoran. c. 2. Die Türken sind sehr nigern (neugierig) und kixel, etwas von unserer Religion zu hören, Turci libenter aliquid de religione nostra audiunt.

Kixel-Äder. Kyff im Spiegel der Gesundh.

fol. 123. die man wegen der Gebrechen der untern Glieder läßt.

Kixeln ist verwandt mit chatouiller. Gall. und dieses kommt von catulare, catulire, pruritus canum & catorum, catulino.

Kixing, m. der Kogen von den Karpfen und Hechten. Coler. Hausb. 3. 52. vgl. Kixeln, f. Kix, weil die Fischer in ihrem Kix den mersten sammeln.

Klaas, n.

Ein Fleisch mit 3. eisenen Federn, worauf man den Wallfisch-Speck ein Stück nach dem andern legt, daß man ihn daseibst gar von der Schwarte reinige, und mit dem Straub-Messer abschneide, die Männer so dazu bestellt ruhen Speck an Klaas, und heissen hernach auch also. Mensch in Grönland Fischer p. 432. scheint so viel als Klox, truncus in sepu.

Klack,

Piß. Klack, rima, fissura, hiatus.

Klacken, dehiscere, Piß. agere rimas.

Klack, hiuleus.

f. lack, dehiscens, in den Schiffen.

Item lächeln, jerslächeln, von lacus, lacuna, f. unten klaffen.

Klack,

vom Schall oder Laut, wann man etwas angefeuchtetes oder genehtes auf etwas wirft, portiones materie macerate fortiter projectæ sonus.

Klacken, luti vel materie macerate portiones unam super alteram conficere.

Leim-Klacken, im Scherz oder Spott, qui parietes luto macerato complet & regit.

Die Franzosen und andere brauchen es auch für andern Laut, als plaudere, klatschen, cloquer, cliquetis.

Klack-Pappier, charta bibula, emporietia. Apherdian. p. 104.

Klassen,

\* Klaff, m. crepitus. Gol. Onomast. col. 226. f. klappern.

\* Klaffen, Piß. f. crotalum, crepitaculum.

\* Klafferte, Kläffle, Piß. Schallelein, crepitaculum.

Klaffen, crepere.

Irren, deblaterare.

Klaffter, loquax, garrulus.

das Klaffen, loquacitas, garrulitas.

Gellasse, n. nugæ, plaudere.

Klaffig, geschwäßig, loquax. Altenstaig vor. fol. 12. d.

\* Klassenmann, Piß. qui crotalo stipem colligit, wie die Aufschäpigen.

Klassen; Braut, Kaur; Pfeffer, Piß. aizoon minus.

\* Klaffheit. Vet. Voc. 1482. diacitas.

Klassen,

f. Klack. rima, dehiscere, etwas offen stehen, als ein Spalt, oder als die Erde in der Hitze, hiare, als eine Wunde, u. d. g. vulnus diducum.

\* gleffeln, die Lippen etwas von einander thun und die Zähne.

Varrensch. fol. 29. Leute von weichen Geberden und Sitten, befeissen sich anderen zu gefallen, mit gleffeln, lächeln, schwacheln, brucheln u.

Klaffter, f.

mensura, que inter manus expansas viri iusto magnitudinis continetur, orgyia, 6 pedes.

In den Bergwerken ist eine Klaffter 3 1/2 Ellen, und wird in 20. Zoll getheilt.

Klaffter

Klaffter

**Kläfteeig**, *adj.* ein Baum, unde *orgyia ligni* componi potest.  
 einfläfteeiger, anderthalbfläfteeiger, zweyfläfteeiger Baum.  
*Coler. Gaueb. 6, 25.* Denen zu Halle wurde die Kläftee Brennholz um 14. Groschen verkauft, jede 2. Ellen breit, und 3. Ellen hoch.  
 überfläfteeig, heißt ein Baum der mehr als eine Kläftee Brennholz giebt, quæ plus quam unam *orgyiam ligni* ad focum continet.  
**Kläftee-Holz**, oder Schragen-Holz, das sind die Äste die vom Stamm abgehauen werden. Kläftee-Holz bleibt beim Stamm-Kauf. *Coler. 6. 15.* das ist, wer den Stamm gekauft, dem bleibt auch das Ästereit, Kläftee-Holz daraus zu machen.  
*Nider. Teutisch Lachter. Im Chron. 1229.*  
 Lachter.

## Klage, f.

auffer dem Bericht über sein Ungemach, querel. über etwas, de aliqua re.  
 Wehe-Klage, lamentatio.  
 heftige Klage, querimonia.  
 eines Klagen nicht mehr anhören können, sustinere querimonias alicujus non posse.  
 Klagen der Weiber, *latus mulierum & lamentationes.*  
 hierüber ist keine Klage, de hoc nemo queritur.  
 seine Klage bey einem vorbringen, referre querimonias suas ad aliquem.  
**Klage**, gerichtlich, accusatio, actio.  
 Klage wider einen anfangen, actionem intendere alicui.  
 Klage haben oder führen, actionem instituere.  
 Klage über Schimpf, actio injuriarum.  
 über Diebstahl, actio furti.  
 schriftliche Klage, libellus.  
 die Klage abweisen, actionem rejicere.  
 die Klage liegen lassen, desistere accusatione.  
**Klage**, bey Leichen-Begängnissen, luctus, planctus. significatio doloris in funus venientium, der Leid-Klagenden.  
 die Klage einnehmen, doloris significationes in funus venientium recipere.  
 die Klage führen, oder in der Klage gehen, ducere exequias alicujus.  
 Toden-Klage, als Toden-Lied, nenia, æ, ejulatio, lamentatio lugubris, luctus.  
 Anklage, accusatio.  
 Mit- und Neben-Klage, interventio.  
 Vorflag, præventio.  
 Wider-Klage, Nachklage, reconventio.  
 Unklage, actio frivola, inanis, non competens, nugatoria.

**Klage**, hat das Kennzeichen des Abstrahi nicht mehr. Im Holländischen ist es geblieben, wie man von schlagen sagt Schlacht, von tragen Tracht, so von klagen Kladder,

## Klagen, v. n.

über eigenes Ungemach, queri de aliqua.  
 über einen, bey einem, habere querelas de aliquo apud aliquem, lamentari.  
 einen klagen, für beklagen, plangere.  
 sich klagen, dolore, übel aufsehn, ægrotum esse.  
 was klagt er? in qua parte corporis dolorem sentit. Wo thut es ihm weh?  
 einem seine Noth klagen, narrare alicui miseras suas, referre ad aliquem querimoniam suam.  
 er klagt es Gott, Dei fidem implorat.  
 einem das Leid klagen, significare alicui dolorem ob mortem amici.  
 über eines Geiz klagen, avaritiam alicujus in eriumen vocare.

**Klagen**, vor der Obrigkeit, accusare aliquem. dicam scribere alicui, actionem intendere alicui, vocare aliquem in ius.  
 ich darf nicht klagen, mustiranda hæc injuria est.  
 das Klagen, luctus, planctus, lamentatio, querimonia.  
**Klagend**, *adj.* Klagende Stimme, vox queribunda.

**Klagender Weise**, accusatorie.  
 Kläger, accusator, actor, petitor.  
 wo kein Kläger, ist kein Richter, judex non imperit officium suum nisi imploratus.  
 Klägerin, accusatrix, actrix.  
**Klänglich**, *adj.* miserabilis, miserandus, lamentabilis, queribundus.

**Klänglich**, *adv.* miserabiliter, miserandum in modum.

**Klänglich thun**, vñg. habere querelas.  
**Klagbar**, accusabilis, facinus accusabile, klagbare That.

**Klagbar werden**, actionem intentare.  
 anklagen einen, accusare, nomen alicujus deferre de actionem intendere furti &c.  
 heftig, acriter, aspere.  
 auf Leib und Leben, capitis  
 wegen eines Lasters, criminis, furti deferre aliquem.

das Anklagen, accusatio. f. Anklage.

die Anklagung, id.

Ankläger, accusator, actor.

ausklagen, eo litibus adigere aliquem ut solvat quod debet.

ausgeklagte Sache, res judicata, lis finita.

ausgeklagte Schulden, debita adjudicata.

Ausklag-Sachen, wann sie zur Subhastation oder Auction gebracht werden.

ausgeklagte haben, causa desistere, actionem desistere.

beklagen etwas, deplorare, eines Zustand, miserari alicujus conditionem.

sich beklagen über, queri de.

das Beklagen eines, miseratio, commiseratio.

über etwas, querela, conquestio.

die Beklagung, id.

der Beklagte, accusatus, reus.

Beklagens werth, deplorandus.

erklagen, ein erklagtes Recht, jus acquisitum.

mitklagen, litis consortem esse, intervenire actioni, actioni adherere.

Mitkläger, confors litis.

verklagen einen, litem intendere alicui, wegen Diebstahls, furti deferre nomen alicujus; vocare aliquem in judicium.

das Verklagen, accusatio.

der Verklagte, reus.

weiter klagen, causam prorogare, ad superiorem judicem provocare.

widerklagen, judicio aliquem reconvenire.

Widerkläger, reconveniens.

Widerbeklagte, reconventus.

Klag-Gedichte, n. elegia.

Klag-Frau, dergleichen bey den Alten eine den Toden beklagen und leben mußte, præfica.

Klag-Haus, domus in quo funus est & lamentatio funebri.

Klag-Führer, im Rothweilischen Hof; Gericht, ein Procurator der klagenden Partey, oder Untersreiber.

Klag-Kleid, n. vestimentum lugubre.

Klag-Lied, n. nenia, æ.

die Klag-Lieder Jeremia, Threni.

Klaglos, Klaglos-Stellung, satisfactio voluntaria.

Klag-Schag, m. Wehn. Obs. Pract. salaria & sportule judiciales; pecuniarum iudicibus, viatoribus & executoribus solvenda.

Klag-Stimme, f. lamentum.

Klagweise, *adj.* accusatorie.

Klagen kommt mit κλαίειν überein.

Klamm, oder Klemm, *adj.*

ardus.

Klamm werden. Die Wasser wurden klamm, aquæ inopia erat.

Klamm Zeiten, difficultas annonæ; omnium rerum inopia.

Klamm seyn. Es ist alles klamm bey ihm. Geld-Klamm Zeiten, tempora in quibus pecunia rara est.

die Klemme, ein Instrument etwas in die Enge zu bringen, instrumentum quo quid compimitur vel artatur, decipulum.

die Klemme, ein enger Ort, angustia. in die Klemme gerathen, incidere in angustias.

in die Klemme bringen, in angustum cogere, oder premi angustias; inter corticem & stirpem arctum esse, inter sacra & sœcia stare. er hat nicht viel zum besten, est illi res angusta domi.

Klemmen, artare, premere, stringere.

den Finger klemmen, claudendo januam, digitum premere & ledere.

\*Klemmende Vögel. Sachs. Sp. MS. 3. 47.

Siegender und

Klemmende Vögel. Eine andere gedruckte edition hat

Krimmende. In eben diesen MS. in Weich-Bild. 108. steht das Weberspiel das nicht grymmet, und das grymmende Weberspiel. Es ist alles eins.

Klamm hat Klamm; Vogel, accipiter, und Klem-Vogel, und krimmender Vogel, accipiter, (weil sie andere mit ihren Klauen klemmen.)

\*Klammig, *adj.* arctus, angustus, klammig &c. sein. Schönberg.

Klammicht, oder festes Gesteine. Matthef. 23. der Klamm, angina. Ein Hund der den Klamm

hat, qui xυαγγυ laborat, morbus quo tauri anguntur & strangulantur.

Klamm, *adj.* solidus, klamm; Gold, aurum solidum, gediegen Gold.

klammig geisteln, das ist hart Gesteine. Schönberg.

abklemmen, als einen Finger abklemmen, vi pressus digitum avellere.

beklemmen, in angustum cogere, premere.

in beklemmten Zustand seyn, in angustis esse.

ein beklemmtes Herz, cor pressum.

einklemmen, pallii plicam claudendo junctam tenere adstrictam.

zuklemmen, als die Ausern thun, arde se claudere.

verklammen, vor Kälte. Chytr. Onom. col. 337. torpere contrahique frigore, vñm membrorum non amplius habere.

## Klammer, f.

fibula ferrea, qua fabri lignarii ligna quæ præparant aliquandiu firma tenent, uncus ferreus duplex.

anklammern, uncis ferreis aliquid alicui adjutum tenere.

sich anklammern, manibus aut ungibus se firmiter tenere ad aliquid.

Klamm hat im Holländ. Klamme, uncus. Das i, ist aus dem r, des alten Wortes worden, man sagt im Nider-Teutischen noch Kramme. Die Franken haben Krampe gesagt, daher Gall. crampon. Es gehört auch hierzu Krampf. f. Krampf. f. Grempe, Krampf.

Klammern, verb. bey dem Wallachen der Pferd-Leiser. Jaz. Georg. p. 361. Die testiculos vermittelst zweyer Hölzer zusammen klammern, nach Bindung und Umwerfung des Thiers, hernach an solchen Hölzern her alles abschneiden und zu brennen.

Klammer kommt vom klemmen, sie klemmen etwas zusammen.



**Klämpern,**

ist so viel als klappen, ein Verbum so vom Laut, Klang und Schall gemacht, und den Klang besser auszudrücken, den ein Blech von sich gibt, wird das in hineingefest, das aber, bedeutet den widerhörlsten Laut oder Schall, tinnire, ut ferrum vel aliud metallum tenue malleo tulum.

das Eisen klämpert dem Pferd, solea ferrea minus firmiter tenens tinnit in pede equi.

auf einem Clavier immer klämpern, chor- das tinnulus instrumenti musici diu tangere.

ein Beklämpfer, frequens tinnitus, chordarum tinnularum frequens tactus, sonus moneta- rum, strepitus expulsi metalli qui malleo fit.

berklämpern, vgl. sein Geld, nummos pro- jiciendo, prodigaliter vivendo sua perdere.

Klämpner, ein Blech-Schläger, opifex qui varia instrumenta et lamina facit & cujus incus semper tinnit, laminarius.

Klang, s. klingen.

**Klapp,**

oder Klapp, w. ist fast veraltet. Pißor. bezeugt, daß es ein Thon von was es auch sey. Wurst- fien und Dapp. haben Donner-Klapp, fragor celi. Wey andern ist der Laut den die Schläge machen, crepitus plagarum.

Klappen, mit den Zähnen, ist eigentlich quando dentes colliduntur, crepitare denti- bus, wann es einen friert, und nicht wann man mit den Zähnen aus Unwillen knirscht, stridere dentibus.

Klappen, braucht man auch verächtlicher Weise von üblen Reimen.

diese Verse klappen nicht gut, non euryth- mi sunt.

klingen sie nicht, so klappen sie doch gut, hi versus parum inventionis Poeticae habent, rhythmum tamen boni sunt.

sonst braucht man im Spott, es will nicht klappen, non quadrat, non congruit eine Klappe, etwas das als ein dünner Deckel oder dünne Thür mit einem klappenden Laut insfällt.

die Klappe an einem Blas-Balg, opercu- lum gulae solis.

die Klappe in der Pumpe, valvula, aq. in anthracem impressa retinaculum. das Ventil. Gall. Clapet.

Klappe an einem Tauben-Schlag, ostiolum tracheale.

Klappe, als ein dünner Deckel auf einer höhern Bier-Kanne, mit dem man klappen kan, hernach die Kanne selbst, oder das was als ein Zeichen des Wirths abhängt, can- tarus ligneus vel ejus figura pro hedera sus- pensa.

Klapp-Holz, im Holz-Handel, kleine Zaß-Ta- uen, tabulae quoniam minores, im Gegen- satz der Puppen-Stäbe.

das Franz. Klapp-Holz, vier Fuß lang, und sechs bis sieben Zoll dick, in die Binnen-Kan- te. s. Pommerische Holz; und Naß-Ordn. A. 1717. p. 22.

das kleine Klapp-Holz aber, 30 bis 32 Zoll lang, und 3 bis 4 Zoll in die Binnen-Kante, in die Außersträber 5 bis 6 Zoll dick.

Klapp-Mann, heißt zu Gardelegen in der Alt- mark ein Mann der mit der Klapper für die Spital-Leute bettelt. Christian Schulze in der Auf- und Abnahm dieser Stadt. p. 58. Klapp-Müngen, mitella e corio, das nur den Scheitel deckt.

**Klapper, f.**

crepitaculum, crotalum.

als die Siedern, die Nachts-Wächter an ei- nigen Orten haben.

Kläpperlein. Teutsche Sprichw. fol. 145 a. tinninabulum. Odie hängt einem jeden ein

Kläpperlein an, und läßt niemand ohne Ereug- hin, ist so viel als f. 146. a. Odie hängt einem jeden ein Klappen, Schellen und Schläpferlin an, Deus nos omnes facit tinninabularos. Wie die alten Teutschen eine Mode hatten, daß man Schellen an den Kleidern trug, f. Schelle.

Klappern, crepitare.

... als ein Storch, crepitare rostro, gloclo- rare.

... mit den Zähnen, collidere dentes.

... als mit Tellern, i. e. increpare. f. klipp.

Kläpner, vgl. ciconia, crotalistris.

Klappern, für plaudern, deblaterare.

das Klappern, blateratus.

ein Klapperer, blatero, garrulus, impor- tune loquax.

Klapperer, blateratus, nuge.

Klapper-Maul, os concreparium.

Klapper-Holz, Vet. Pers. Bibl. 2. Sam. III. v. 29. crepitaculum leproforum.

Klapper-Mühl, mola crepax.

Klapper-Mann, Piß. blatero, nugator.

Klapper-Tarr. Narren-Schiff. fol. 24. a. nu- gator, garrulus.

Klapper-Storch, crotalistris, ciconia.

Geklapper, mit klappenden Sachen, con- crepatio.

... mit plaudern, blateratus.

Klapper-Rosen, papaver erraticum.

Klapper-Stein, ænites, Adler-Stein.

Klapper-Werk, crepundia, orum.

Es sind diese Wörter vom Laut gemacht. f. auch klopfen. Die Franz. haben Clapet ein Ven- til. Clapier Lat-barb. Claperius. von Klappe, Ta- nichen-Klappe.

**Klar, adj.**

clarus, purus, non turbidus.

deutliche, klare Worte, verba dilucida, per- spicua.

helle, klare Stimme, vox canora.

klare Luft, liquidus aer.

klare Wasser, limpida aqua.

klarer Wein, vinum a facibus liquatum, defecatum.

es ist die klare Wahrheit, veritas eviden- tissima est.

klaren Wein einschenken, veritatem alicui dicere quamvis odium pariat.

die Sache ist klar, res liquet, patet, inter omnes constat.

Klar, adv. clare, klar und deutlich sagen, aperte dicere.

Klar machen, planum facere, clarificare, als das Gesicht, explicare, clarum facere.

Klar darthun, liquido confirmare, declarare, der Tag wirds klar machen, tempus do- cebit.

es ist klar damit, res in confesso est.

Klar, für Durchleucht, vor Zeiten bey den Fürsten Titeln, Serenus, Serenissimus. T. III. Script. Brunsf. p. 24.

das klare Land, Norden, Aquilo.

Dru Kinder unter dem ahern Meer luge- tend, (respiciebant ad Aquilonem) zu dem kla- ren Lande. Dru zu dem Ritten-Land oder zu dem heißen Lande. Dru zu dem Orient, dru zu dem Occident. Vet. Pers. Bibl.

Klar, für nichts als, merus, lauter.

Klar Fett, mera pinguedo.

Klar Gold, solidum aurum.

Klar, für subtil, subtilis.

Klare Leinwand, tenue linceum, Sindon, carbasis.

Klarheit, claritas.

Klarheit des Himmels, serenitas.

... der Luft, liquiditas aeris.

... des Wassers, limpiditas aquae.

... der Rede, der Gründe des Betrei- ses, perspicuitas, argumentorum evidentia.

Klare. Subst. f. sagt man von der Leinwand, subtilitas, tenuitas.

Klar, subst. die aus Hirsch, Horn, oder Hirns- Schalen von Kalbs-Köpfen gebrannte subtile- Wische, zu Capellen für die Schmelzer, cinis subtilissimus e cornu cervi vel cranii vituli.

Klärllich, adv. perspicue, manifeste, aperte, dilu- cide.

Klären, klar werden, von liquoribus.

der Wein klärt sich, vinum clarescit.

• Aphrod. p. 189. die Augen klären, pascere ocu- los.

auflären, den Himmel klar machen, wie der Nord-Wind thut, dereteger nubila caelo.

... wie die Sonne das trübe Wetter, serena- re nubila. celi tristitiam discutere.

... sich, der Himmel hat sich wider aufge- geklärt, ex turbido die lux serena reddit.

ausklären sich, ausbaitern sich, est. serenum fieri.

bey ausgeklärten Himmel, serenata celi temperie.

erklären, explicare, explanare, enodare.

ein jeder muß seine Wort erklären, quilibet verborum suorum interpres.

sich erklären, sensu mentis explicare.

einen für etwas, einen für einen Feind er- klären, judicare aliquem hostem, in hostium numerum referre.

einem zum Burgemeister, designare ali- quem consulem, declarare, renunciare.

in die Acht erklären, proferbere, exsulem judicare, in proscriptorum numerum referre.

sich für einem erklären, descendere in par- tes alicujus.

Erklärung, explicatio, explanatio, expositio, enodatio.

verklären, transformare, clarificare.

verklärter Leib, corpus clarificatum.

Verklärung, clarificatio, transformatio.

unklar, adj. non clarum, non perspicuum, non planum.

Es ist etwas bescheidener geredet, die Sa- che ist unklar, als: es ist ein vermirrter Han- del, es steckt List und Betrug dahinter &c.

Eger-Klar, albumen.

Sonnen klar, f. Sonne.

Klaret, f. Claret.

Klarin, f. Clarin.

**Klaß,**

heißt in einigen Gegenden in der Mark Bran- denburg monedula, eine Dohle.

Kommt mit ihrem Geschrey überein, Grec.

κλαῖζειν, so die Griechen vom graulo ge- braucht, und mit κολοσος, monedula, zusammen- gezogen, klatsch.

**Klatschen,**

vom Laut den man mit den Händen oder mit dem Maul, oder mit einer Fuhrmanns-Prüt- sche macht.

in die Hände klatschen, complodere ma- nus, mit den Händen, plaudere.

auf den Hindern klatschen, nudas nates pal- mis verberare resono ictu.

mit der Beißel klatschen, cottabum scutica edere.

das Klatschen mit den Händen, plausus, manus cave complote sonus.

... mit der Prüttsche, crepitus scutice.

Klatsch-Rosen, f. Klapper-Rosen, papaver.

ein Klatsch mit dem Maul, popylinus.

... vom Schlagen mit den Händen, oder an- dern Schlagen, cottabus, ictus resonans, so- nus ex ictu.

eine Klatsche, flügel-Klatsche, ferula musca- ria, instrumentum cujus pulsus sonum edit.

Item, garrula mulier, loquacula.

Klatsche, frequentes scutice crepitus, plaga- tura

rum repetiti coram frequenter manuum plausus. Weiber: Gellische, anicularum nuge. Klatschen, vulg. für plaudern, deblaterare, garrare.  
 Klatschig, adj. garrulus, loquaculus.  
 Klatscherer, loquacitas, rixæ garrulitate mote delatio.

Klatscherer aufrichten, nugis turbas excitare.

Klatscher, nugator, delator.  
 ausklatschen, garrulitate divulgare, effutire.  
 nachklatschen, rem a garrula audiam divulgare garrulitate.

verklatschen einen, garrulitate odium alicui conciliare.

verklatschte Weiber, mulierculæ omnia loquacitate sua divulgantes.

Klatsch/Maul, os garrulum, f. Klitschen.

### Blatte,

vom Holländischen Kladder ist im Niderr.  
 Klatterig, adj. beyrn Chytrac in Nomencl. col. 326. klatterige Augen gramioli oculi.  
 bekladt, Apherd. p. 191. cæno infectus, luto aspersus, mit Roth unten besprigte Kleider.  
 f. oben Kladder-Papier.

### Klauben,

carptim legere, digitis carpere, rostro colligere, feligare, ambedere, rodere.

Klauben an einen Bein, weil man satt ist, oder aus Raschhaftigkeit, carpere particulas carnis in osse adhuc pendentes.

das Klauben, carpus, carptura.

Klaubeln, vulg. Deminat. carpere hinc inde aliquas particulas esse.

Klauben, in den Bergwerken, feligare meliores particulas.

Klauber-Bühne, tabula in quibus tanquam in mensa feliguntur particule æris.

Klauberich, n. particula selecta in quibus aliquid argenti est.

abklauben, als Erpse etc. decerpere, hinc inde conquirendo digitis capere; cultro abscindere, dentibus abrader.

... als Käuse etc. pediculas quærete & derahere.

... als Grind, oder die Häutgen, ulcerum crustulas, vel scabiei tunicas decerpere.

... als etwas so am Kleib hänge, succos in veste legere.

auffklauben, legere aliquid quod sparsim in terra jacet, f. auflesen, welches im guten Reden besser ist.

allerley Wahrheiten auffklauben, nugas colligere.

aussklauben, f. auflesen, unter lesen, eligere aliquid quod sparsim jacet; ex aliquo, excerpere.

Rostro e terra vel e fimo grana feligare excerpere quasi unguibus, vel digitis frustillarum carpere, e malis id quod bonum, vel e bonis meliora legere.

heraussklauben, id. scrutando pervestigare.  
 aussklaubte Waare, ist entweder merces unde meliora selecta vel excerpta, oder merces optimæ & selectæ.

bestklauben etwas, meliora decerpere, decerpente deminuere.

was er bestklaubt mag ich nicht essen, nolo edere unde ille meliora decerpit aut quæ arrost.

erklauben, Apherdian. p. 44. Man soll nicht erklauen, was andere Leute machen, non est inquirendum in alios quid agant aut quemadmodum vivant.

zusammenklauben, colligere sparsim jacentia.  
 im Spott von Leuten zusammen geklaubtes Gefind, undique collecta vilium hominum manus.

Klauben kommt von Klau, ungula, sonderlich gespalten, als die Hühner haben, und von fingern, als an den Händen sind, f. Klau. Holländ. Klauwe, von klieben spalten.  
 Klauder. Alk. in Lex. salicetum, contract. Klaur.

It. fiscina vel corbis e viminibus salicis quâ piscis capiuntur.

### Klaue, f.

wie das Hindvieh, Schafe, Schweine etc. haben, ungula bifida.

die Klauen von den Ochsen/Füßen herabnehmen, exungulare.

Kauf: Klauen, nennen die Jäger ungulas cervinus.

Klaue/Steur, tributum pro juvenis.

Klaue/Schmalz, Fett so man aus den ausgefachten Klauen bekommt, und zu den Lampen und andern Dingen gebraucht, pinguedo ex ungulis bovinis excocta.

Bären-Klau, ein Kraut, f. Bär.

Klaue, ungula quæ habet digitos, als der Bären, Wölfe etc. ursina, lupina &c. ungues adunci, trisidi, uravium rapacium, unilvini, aquilini &c. falcule.

die Klauen in etwas schlagen, oder in etwas setzen, ungulas injicere.

Klaue, pl. rapacitas. Einem in die Klauen kommen, incidere in manus rapacis avari, præda alicujus fieri.

Diebs-Klauen, furaces manus.

Teufels-Klauen, ein Kraut, muscus terrestris repens, sonst Eril: Kraut, Echlange Moos.

Klaue, im Niderr. Klowen, Apherdianus, scabere, scalpere, sonit auch klauen und fragen.

Altensteig hat im fol. 26. a. nur Klau, ungula. Daher heist in den Griechischen Gesetzen, Kladoig, Gladoig, eine Wunde vom tragen. Doleg hieß vor Alters eine Wunde.

• bestklaue, Tschudi T. I. Conon. Helv. pag. 563. andere Leute Güter an sich bringen und bestklaue, avaris manibus invade, e. rapere.

Klaue, heist im Niderr. ein Scheid Holz, von klieben, spalten, von welchem klieben auch Klau, ungula falk, kommt.

Klaue. Alk. ad voc. Wasser. Lit. D. piscina. f. Klauder, Klaur.

Klaufe, f. Claufe.

### Klax-Mühle,

Diesen Namen erklärt Matthies in Sarepta Conc. XII. da man mit Schuss mallet, wann man aus geringen Flüsslein einen Teich füllet und abschüget.

Scheint also von lassen, gelassen, herzukommen, da man den Teich und das Wasser darinnen ablassen muß, wann man malen will. Aber wahrscheinlicher ist es so viel als Klog: Mühl, (f. Klog) dann moles aquarum hieß vor Alters auch Klog, da man das Wasser vorher zusammen sammlet.

### Kleben,

an etwas, in aliquo, adherere ad aliquid.

kleben bleiben, inhaerescere.

etwas an den Händen kleben lassen, furtim retinere aliquid. vulg.

das Kleben, adhesio.

• Klab. Pist. viscus. Holl. kleve, viscus, gluten, unde Gall. glu.

Klebig, Klebicht, viscosus, tenax, viscidus.

mit Leim, glutinosus.

wie Harz, resinaceus.

wie Thon, argillosus.

• Kleberig, id. Holl. kleverig. Pist. Klipperachtig, f. Klidder.

Kleber, f. hiernächst nach kleiben.

Kleber, bey den Tuchmachern ihre sogenannte

Glavier oder Haken-Nägel, woran sie die Tücher an Nainen aufspannen.

Kleib: Kraut, sparine, f. Klette, qf. Kleib. lappa.

• Kleib: Kleiblein, für Leim: Ruthen. Fronberg, von Kriege: Büftung. fol. 119. a.

Kleib: Garn, plage expansæ & pendentes, quibus irretiuntur aves, inprimis lauda. Verden Garn, Kleib: Netze.

Kleib: Feuer, Griechisch Feuer, ignis rei combustibili injectus, armiter adherens, & nullo modo exstinguibilis.

Kleib: Bugel, globus qui lignis adheret cuspidis sua & accendit ea.

ankleben, n. adherere, adhærescere.

anklebende Bosheit, malitia infusa.

anklebig, facile adhærescens.

das Ankleben, adhesio.

aneinander kleben, coherere.

bestleben, oder (wie es insgesamt mit dem Advo kleiben vermengt wird) bestleben, radices agere inolescere, radices capere, facere.

in der Erde mit ausgetriebenen Wurzeln kleben bleiben.

bestleben oder bestleben, concipere in utero.

• Mariä-Bekleidung, Festum Conceptionis.

• Unser Frauen: Tag bestleben, (Bekleidung.)

• Unser Frauen: Kleben: Tag, Klebet: Tag, Klebet: Tag.

Unser Frauen: Tag der Kleben. f. Haden: Calend. medii ævi p. 75.

Unser Frauen: Tag den man nennt den Kleiber. T. III. Script. Sax. col. 1273. hinc in vigilia hujus Festi omnis generis semina spargant & plantas transplantant.

Kleiben, Adis.

Kleben machen, lutare, delutare.

eine Wand kleiben, (nemlich mit Leimen) für bestleben, limo convellere, lutare parietem.

ein Kleiber, qui delutat.

ankleben, affigere materia tenaci.

ausskleiben, als Wände mit Leimen, terra argillosa parietum interstitia baculis vel virgis impleta oblinere, lutum parieti inducere, panes lutare.

ausskleiben, als einen Kasten mit Papier, parietes cista glutine vel farina mactata muni illinere & charta velire vel tegere.

ausskleiben, adglutinare aliquid alicui rei.

bestleben, n. Wurzel bekommen, f. bestleben unter kleiben.

bestleben, ad. limo obducere, limum inducere alicui rei, illinere.

einkleben, solum inferere libro alicui glutine.

überkleiben, verkleiben, zuckleben, adglutinando aliquid tegere aliquid, limum inducendo tegere, oblinere.

verkleiben, materia viscida affigere aliquid nequid possit videri.

zusammenkleiben, conglutinare.

Kleib: Schrid, n. ein Werkzeug den die Schmelzer brauchen, instrumentum ex coctis metallicis spatha lignea. Frischl. Nomencl. c. 114.

Kleib: Werk, n. lutamentum.

Das Verbum kleben und kleiben, kommt von Kley, f. Kley, argilla, fetter Erde. Es kommt das Lateinische gleba damit überein.

In dergleichen setzen und kleberigen Erde machst das Trisellium, welches daher Kley heißt. f. Kleber, und abgeführt Klee.

Man hat diese Verba kleben und kleiben, im gemeinen Reden oft mit einander vermengt. Jenes ist aber ein Neutrum, dieses ein Activum, machen das etwas klebet.

Kleber,

f. Klee, welches jetzt gebräuchlicher ist, es schreiben. Im Reden aber hört man Klee



**Kläber** für Klee, trifolium. Es ist absonderlich vom rothen Klee verstanden worden.  
**Leberroth.** *Colerus* Ausb. 4, 4 und 6. Eine Art Wein-Trauben und deren Stoch, für Kleemroth, sind schwarzrothe Beere. die aber dichter besammet stehen, als der so genannte Ungarisch-Leib: Farb, der ausgepreßte Wein aber ist Kleeroth.  
**Kleber-See,** das rothe Meer an Egypten, mare rubrum.

**Selden's** Buch des von Osterdingen fol. 110. col. 3. Von Aders (Jean d'Acresicht.) Bis ans Kleber-See, ab urbe Prolemaide usque ad mare rubrum.

**Stettler** in *Annal. Helv.* P. 1. p. 532. Sie nennen sie setzen am Kläber-See. Das ist, die Kriegs-Welt kan man nicht von der Stelle bringen, als wann das rothe Meer vor ihnen war, da sie nicht weiter können, wie die Kinder Israel da sie aus Egypten zogen.  
**Klechel,** für Klepel, unter klopfen, pistillus in Campaña.

## Klecken,

**sufficere,** ein altes Verbum vom Orsriedher, noch an einigen Orten gebräuchlich im Rieden. *Clack* Pg. 217.

es will nicht klecken, non sufficiunt quæ dantur & quæ adiunt, perpetuo defectus adest.  
**Matthes. Sarept.** das wird für so viel Volk klecken.

**erflecklich,** adj. sufficiens. In der Straßburg. Policey-Ordnung p. 5. Wie erglücklich der Geur den Armen zu Hülff kommen.  
 Die Strassburgische Schreib-Art, gibt einen Schein, als wann dieses Wort von Loch oder Lute herkäme, die Löcher des Mangels zu füllen.

**Kleck,** f. Klad und Klitter.

## Klee, m.

trifolium. Wird sonderlich vom trifolio pratensis flore purpureo verstanden. f. Kleeber, von welchem Wort Klee abgeleitet ist, f. auch Kley, flebige fetter Erde, worinnen der Klee gern wächst. Hernach ist es von allerley Kräutern die drey Blätter besammet haben gebräuchlich worden. als:

**Berg-Klee,** mit langen rothen Ären, trifolium montanum.

**Baum-Klee,** lotus frutescens, cytisus.

**Biber-Klee,** trifolium fibrinum.

**Buch-Klee,** acetosella.

**Feld-Klee,** trifolium, arvense.

**Gauch-Klee,** acetosella.

**Griechischer Klee,** silicia.

**Gülden-Klee,** gelber Klee, melilotus.

**Hafen-Klee,** lagopus. hat rauhe Köhllein.

**Herr-Klee,** trifolium cordatum.

**Hopfen-Klee,** hat gelbe Blumen wie Hopfen-Blüte.

**Hüner-Klee,** serpillum.

**Kagen-Klee,** f. Hafen-Klee.

**Kappen-Klee,** scorpioides.

**Schnecken-Klee,** medica anglica, mit Muschel-förmigen Saamen-Köpflein.

**Spanischer Klee,** onobrychis semine clypeato l. hedyarum clypeatum.

**Sauer-Klee,** acetosella, oder acetosum.

**See-Schnecken-Klee,** trifolium cochlearum maritimum.

**Stein-Klee,** f. Gülden-Klee.

**mohlichender Klee,** lotus hortensis odora.

**Wasser-Klee,** f. Biber-Klee.

**Witt-Klee,** f. Biber-Klee.

**Witt-Klee,** f. Biber-Klee.

**Witt-Klee,** f. Biber-Klee.

**Witt-Klee,** f. Biber-Klee.

**Witt-Klee,** f. Biber-Klee.

**Witt-Klee,** f. Biber-Klee.

**Witt-Klee,** f. Biber-Klee.

**Witt-Klee,** f. Biber-Klee.

**Witt-Klee,** f. Biber-Klee.

**Witt-Klee,** f. Biber-Klee.

**Witt-Klee,** f. Biber-Klee.

**Witt-Klee,** f. Biber-Klee.

**Witt-Klee,** f. Biber-Klee.

**Witt-Klee,** f. Biber-Klee.

## Kleid, n.

vestis, vestimentum, vestitus, indumentum, tegumentum corporis.

ein Kleid anhaben, tragen, vestitum esse.

ein Kleid anziehen, anlegen, veste indui.

das Kleid ist mir gerecht, vestis meo corpori vel meis membris accommodata.

das Kleid wird mir zu klein, non capit amplius membra majora vel crassiora, vel non tegit amplius omnia.

das Kleid verflekt den Mann, vestis sedat virum.

ein Kleid machen, conficere vestem.

ein stattliches Kleid, vestis splendida, pretiosa.

bordirtes Kleid, aureo vel argento distincta.

langes Kleid, demissa, talaris.

zerfissenes Kleid, lacera, pannosa, confissa.

schmutziges Kleid, inquinata, squalida, sordida.

abgetragenes kahles Kleid, detrita.

weites Kleid, sinuosa.

das Kleid macht den Mann, vestis ornat virum.

ein Kleid ablegen, vestem non amplius induere, abjicere.

**Kleid,** heist den Umständen nach:

Bauern-Kleid, vestitus agrestis.

Bräut-Kleid, femoralia.

Bräut-Kleid, vestis nuptialis.

Ehren-Kleid, das einer Person bestes ist, serialis, festivus, oder insigne honoris, das sie Amis wegen trägt.

Mode-Kleid, vestis secundum morem hominum, nova indumenti forma.

Nacht-Kleid, vestis nocturna.

Reise-Kleid, vestis viatoria.

Goldaten-Kleid, amictus castrensis, vestitus militaris.

Gemmer-Kleid, vestis tenuioris texture.

Trauer-Kleid, vestimentum lugubre.

Leichen-Kleid, amictus funebris.

Weiber-Kleid, muliebris indutus.

Winter-Kleid, spissioris texture vestis.

ein altdäckerisches Kleid, vestimentum obsoletum.

**Kleiden** einen, vestire, amicare.

blau kleiden, tegumentis caeruleis vestire.

sich in Gold und Silber kleiden, auro & argento se ornare.

sich in Seide kleiden, indui veste serica.

wie geht er gekleidet? qua veste utitur?

**Kleidung,** vestitus, amictus.

**Kleider-Besen,** scopula vestiaria.

**Kleider-Bürste,** everriculum fecerum.

**Kleider-Kammer,** vestiarium.

**Kleider-Kammerer,** vestiarii curator & cultus.

**Kleider-Kasten,** Kleider-Kisten, Kleider-Schrank, vestiarium; arca vestiaria.

**Kleider-Krämer,** negotiator vestiarius.

**Kleider-Macher,** sagte man ehnmals für Schneider, vestitor, vestifex.

**Kleider-Sachen,** res vestiaria.

**Kleider-Laus,** f. pediculus vestiarius.

**Kleider-Pracht,** luxu vestium.

**Kleider-Tarr,** qui vestitum nimium indulget.

**Kleider-Ordnung,** leges vestiariae.

**Kleider-Schrank,** arca vestiaria.

**Kleider-Tracht,** modus se vestendi, habitus.

**Nieder-Kleid,** subligaculum.

**Ober-Kleid,** superindumentum, pallium.

• Um-Kleid, Hammelm. Oldenb. Chron. p. 110.

Zu Oldenburg Graf Christian

Der war ein löblich Krieger-Mann

Ihm war Nicht lieb, und Unrecht leid

Das ist ein jertlich Umme-Kleid.

**Unter-Kleid,** inducula, tunica interior, subcula.

**abkleiden,** exuere vestem, deponere vestes, devestire.

**ankleiden,** vestire, veste induere, vestitu ornare.

**aufkleiden,** einen, exuere vestibus se vel alium.

It. vestibus pretiosis ornare.

sich aufkleiden mit seltsamen Kleidern, peregrinis vel ridiculis vestibus se tegere, induere larvam.

**bekleiden,** vestire, mit Kleidern, amicare.

ein Amt oder eine Stelle, munere fungi, officio alicui præfisse.

unbekleider, nudus, investis, non vestitus.

**einkleiden,** wird absonderlich von Elbsterlichen Ordens-Personen gesagt, oder von andern Geistlichen.

eine Nonne einkleiden, virginem viræ monasticæ sacrare, vestitu monastico ornare. Introdúcere in possessionem feudorum episcopatum &c.

**Einkleidung,** introductio in possessionem Ecclesiastici feudi. It. viræ monasticæ dicare aliquem & sacrare. vulgo, investitura.

**entkleiden,** exuere vestes.

**überkleiden,** super vestire.

**verkleiden** sich, aliam personam induere, non solius vestibus se tegere.

verkleidet, larvatus, personatus.

**Verkleidung,** bey den Tischern. In Sächs. Tar-Ordnung. *Fritsch. Var. Tract.* p. 251.

Eine eingefasste Thür mit der Verkleidung,

afferes in quibus janua pendet & quæ trabes vel postes fabri lignarii five murarii minus politos tegunt.

**umkleiden** sich, vestitum mutare, facere mutationem vestis.

In Kleid scheint das dem l anhangende h, so hernach in t, verandelt werden, den Ursprung undeutlich gemacht zu haben. Hernach hat man für liegen ehnmals gesagt, ich liege, als

*Alberus* noch im *Lexico* hat, er leit, für er liegt wird noch gehört. Ist also diesennach Kleid, etwas worauf man liegt, oder das am Leib anliegt, Anglo-Sax. clatha. In Franken hört man noch

Klaath für Kleid.

## Klein, adj.

der Größe nach, parvus, exiguus, minutus.

kleiner, minor; der kleinste, minimus.

wie klein, quantulus, so klein, tantulus.

klein Ästen, Asia minor.

der kleine Finger, digitus auricularis.

klein Geld, moneta minoris formæ, nummi minores.

die kleinen Propheten, Prophetæ minores in S. Scriptura.

kleine Gestalt des Leibs, statura brevior.

das Wasser wird klein im Fluß, flumen decrescit.

kleines Kind, pusio, pusillus.

ein kleiner Raum, spatium permodicum.

kleine Haab, res angusta.

klein, für kurz, eine kleine Weile, milliare brevius.

klein, dem Werth nach, tenuis vilis. kleine Beute, præda tenuis.

klein seyn in eines Augen, contemni ab aliquo.

klein, achten, parvi æstimare.

klein, subtil, subtilis, tenuis.

den Faden zu klein spinnen, fila nere nimis subtilia.

*Kayserb. Post. fol. 12. b.* Wann man zu viel clain spinnt, so wird der Faden meißels-treig, und das Garn bricht.

**Haarklein,** adj. adv. pilo subtilior, accuratissime.

• Klein, für wenig, es ist sich nicht klein zu ver-mundern. *Goldast. T. II. Constit.* p. 232. Es hat gar an kleiner Stimme ermangelt. (das ist, es fehlten wenig Lust-aga.) *T. III. Scripte, Bransie.* He man dar elene ane. Er geman

Uuu nicht

nicht viel daran, und p. 317. Et regede so kleine, das Borne, Arut, Gras vorforderte. Es regnete so wenig, daß alles vertrocknete.

**Klein**, adv. exigue, tenuiter.

es regnet klein, creberrima tenuisque pluvia cadit.

**Klein** schreiben, minutis characteribus uti.

**Klein** machen, minuire, deminuire.

**Kleinen** in den Bergwerken, confringere.

**Kleinern**, extenuare, imminuire.

**Kleinerung**, imminutio.

**Kleintlich**, adj. etwas klein, minutulus.

adv. exiliter, tenuiter.

**Kleinheit**, parvitas, im Gegensatz der Größe, exiguitas, exilitas.

**Kleinigkeit**, des Verth und der Achtung nach, res parvula, minutioris cura.

die Kleine, Kleinheit, exiguitas.

das Kleine, in Bergwerken, das Vitriol Klein, kleine Stücke die vom auslaugen überbleiben. das Kleinste f. Kleinod.

**Kleinsug**, *Pist.* humilis, tenuis, plebejus.

**Kleinsüßig**, exilis.

**Kleinsüßigkeit**, exilitas.

**Kleingläubig**, adj. parva fidei.

**Kleinglaub**, m. Kleinglaubigkeit, parva fides.

**Kleinsaut**, (ist wenig.) Kleinsaut seyn, fracto animo, f. Kleinmüthig.

**Kleinmüthig**, adj. pusilli animi, pusillanimis, animo fracto.

**Kleinmüthig** werden, animis cadere, animo frangi.

**Kleinmüthig** machen, animum frangere.

**Kleimüthig**, adv. abjecte, timide.

**Kleimüthigkeit**, animus fractus, Kleinmüth, idem.

**Klein-Schmidt**, faber ferramentorum minorum.

**auskleinen**, in den Bergwerken, particulatere metallicæ, in quibus velligia æris sunt, ex rejectaneis colligere.

**bekleinen**, detrahere de aliquo; extenuare aliquid. *Kayserob. Post. fol. 53. b.* Sie beclainten und schwächen das Miracel Christi.

**verkleinern**, als durch Bläser kleiner machen, wie in einem umgewandten Perspectiv, speciem rerum repræsentare minorem.

**Ägürlich** heißt es, extenuare famam, deterrere.

**Verkleinerung**, extenuatio, obtratio.

**verkleinerlich**, contumeliose, ignominiose.

Das **K**, scheint am Wort klein von der alten Aussprache geblieben zu seyn, da man an das **K**, im Anfang des Wortes ein **h**, gesetzt, woraus andere ein **c**, oder **l**, gemacht. Das Wort klein, welches nach weggelassenen **K**, übrig bleibt, dienet den Deutschen das kleine auszudrücken, als: Kindlein, &c. Und das nach Art der Griechen und Lateiner, welche in den Endungen der Deminutivorum, das **l**, lieben.

### Kleinod, n.

**gemma**, ein oder mehr Edelgesteine, die man zum Schmuck gebraucht, cimelium, plural. Kleinodien.

Lat. barb. Clinodium.

**Kleinod** zur Belohnung eines Kampfs, braheum.

zurzierat auf dem Helm, in der Heraldica.

**Kleinod**, was unter den kleinen Hausrath vor Alters gerechnet wurde, sonderlich der Weibs-Verzöhrnen, instrumenta ad ornandum, in primis caput.

**Sachsen**; *Spieg. MS. Land*; A. 1. 24.

Nachdem alle Stücke der Rade eines Weibes erzhlet werden, folgt ferner: Noch ist man gerhante Kleinode, daran gehort, als: Berste, Schere, Spiegels. Eine ander Ausgabe

1539. hat Kleinod, als: Büschen und Kewme. 30.

**Kleinod**, für kostbares Geschirt, vasa pretiosa. Als Bischoff Job. Casp. in Reiffen erzhlet, daß er das Bisium mit silbern Kleinoden gebessert, als: mit 3. silbern Schüsseln, kleinen silbern Salzf. Schüsseln.

**Kleinode**, des Reichs, clinodia Regni Germanie. T. I. Script. Brunsv. p. 457. Clinodia, T. II. p. 1122. Clenode, T. III. p. 433. n. 11.

**Kleinod** heißt auch das Pilgrims- Zeichen, xenium.

Der Thon dieses Wortes war auf Klein, und nicht auf der letzten Sylbe, man sagte für Kleinheit, Kleinere.

Als in Chr. Hagenii Anst. Weder mit Gabe noch mit Thaleneden, und schrieb es, weil die letzte Sylbe kurz war, bald mit a, bald mit e, bald mit o. *Hedion in Chron. Euseb. fol. 65. a.* Kleinod. *Kayserob. Post. fol. 65. b.* Die Kaufteu sollen das Kleinod der Gerechtigkeit unter ihrer Kaufmannschaft haben. Die Lateiner haben durch ihre zweifelhafte Endung um, aus Kleinod, Clenodium gemacht, und den Thon auf das da o, gezogen, worauf er noch ist, auch im Teutschen.

Sonst hat man von allem was klein war, unter andern Dingen, das Kleinod gesagt. Als Melzer in der Schneebergischen Chronik. Das Kleinod in den Gärten vor derre alles von der großen Hitze.

**Kleinod**, bey den Schlächtern, die Stücke von Jangewird so zur Beilage im verkauffen gegeben wird, sonderlich beym Kalb und Schöpfenfleisch, intestinorum partes.

### Kleister, m.

puls glutinatoria, gluten farinaceum, glutinatorium.

etwas mit Kleister anleben, pulve glutinatoria affigere aliquid.

**Kleister-Rechte**. *Schepling Constit. March.* in der Vorrede, Jura nondum in iustum corpus collecta, undique conglutinata.

**Kleistern**, glutinare.

**ankleistern**, materia viscida affigere, adglutinare.

**bekleistern**, glutinolosam materiam afficere.

**aukleistern**, glutine farinaceo affigere, tegere.

**verkleistern**, rimas vel oculos re viscida claudere, conglutinare, tegere.

**inkleistern**, glutinatorio oblinere.

**Kleister** von Kleb, leimige Erde davon kleben, f. Kleb.

**Klemme**, Klemmen, f. unter Hamt.

**Klempfer**. *Gol. Onomast. col. 49.* pampinator, Kleb-Lauber, Kasper.

**Klempfen**, pampinare, *ibid. col. 370.*

**Klempel**, f. Klopfen.

**Kleppen**, f. Kluppe, bekleppen.

### Klepper, m.

equus currens, zum Unterscheid eines andern das ambulans hieß. *Gall. amble*, ein Zelter, Paßgänger, f. Barthii not. ad Guil. Britonem p. 621.

Wird vom Pferd gesagt, worauf die Diener reiten, oder gemeine Soldaten, ein Reuter, Pferd. Wurstiesen: Sie halfen dem König auf einem andern Klepper, da ihm sein Leib-Pferd todt geschossen worden.

**Klepper**, für Reuter-Pferd. Reißig Pferd oder Klepper soll kein Soldat im Wagen spannen. *Kayserl. Reuter-Deßtallung de ann. 1570. art. 12.*

**Busch-Klepper**, f. Klopfen, grassator.

**Klepper**, von laufen, klopfen, klopfen, klopfen. *Gall. ist in galop* nach die Spur, wie man das **K**, in klopfen ausgesprochen, nemlich klopfen.

### Klette, f.

der Saamen-Kopf und das Kraut, lappa. Kletten-Kraut, asperula.

**Kletten**, Körbel, caulalis.

**Leber-Kletten**, eupatorium.

**Scharf-Klett**, rumex. *Desf.*

**Groß-Klett**, lappa major, **Koh-Klette**, id.

**kleine Klette oder Epig Klette**, xanthium, lappa minor.

Es megen einige es komme von kleben, aber es ist wahrscheinlich von Klau, von Kletzen Holl. klouteren. Wie auch, Gall. gletteron und glouteron, weil rechte Klauen und Haaren an den Kletten sind, womit sie in Wunden Haare fest halten.

**Klette** im Schwermischen Recht. In *Wesphal Monum. Klehen* p. 210. wird die Strafe bestimmt, wie viel, und wenn man für jedes Verbrechen geben muß.

n. 15. für einen Baderstreich (dem Stadt-Recht) 4 fl. (Schilling.)

n. 16. eine Klette, ist der Obrigkeit (dem Fürsten) 15. Mark Lübsch.

n. 17. ein Wein-Bruch dem Parte, 5. Mark Lübsch.

### Klettern,

Vor Alters war das *Primitivum* Kletten nach gebräuchlich. *Athenais* in seinem *Vocab.* hat es fol. 77. c.

**Klettern**, hinauf kroyen, flumen, scandere loca aspera.

**Klettern**, ungibus vel manibus frequenter utendo scandere, more urorum vel scilum &c. velpicorum aliarumque avium.

das Klettern, reptatus manibus & pedibus.

ein Kletterer, scandens manibus pedibus in altum.

**Kletter**, Füße, heißen die Füße der Specht und Specht-Arten, die allzeit zwei Klauen hinten hinaus, und nur zwei vornen gebrauchen, als Schwarz; Grün; Buntspecht, Kuckuck, Binde; oder Wendehals, Papagei, pedes avium que unam ungulam ex anterioribus pollici adjutricem habent.

**Kletter-Specht**, der Kletter; *Specht* der Kletter-Füße hat, picus major.

**Kletter**, Stange, pernea aucupum, ist so Fuß lang, zu oberst mit Leimrinden befestigt. hinaufklettern, scandere manibus pedibus rependo.

**Berumklettern**, circumcurrere utriusque pedis ungibus se tenendo in cortice.

**Klettern** komme von Klau, wie Bären, Katzen, und Vögel am Holz und Bäumen. Belg. klouteren.

**Kleul**, f. Aneul.

### Kley,

ist eine besondere fette, graue und zähe Erde, von kleben oder anleben so genannt, humus argilloso, tenax, lenta, sed fertilis.

**Kley**, die Düngung der Acker mit Kley oder mit fetter Erde und Märgel, marga. *Confin. Damarf. tit. 79.*

**Kley**, für Klee, trifolium, weil in der fettesten de der Klee häufig und groß wächst.

**Sammelm.** Oldenb. *Chron. 1. 1. c. 44.* Die Pferde stunden im Kley bis an die Nase, trifolii altitudo equorum ventri aequalis erat.

**Kley-Land**. Winkelm. Oldenb. *Chron. 1. 1. c. 44.* Kley-Land ist so geil, daß ein Schafel nicht und mehr gibt. P. L. c. 1. p. 12. a. l. c. spricht er Kley-Erde.

### Kleye, f.

furfur.

**Weizen-Kleye**, furfur triticeus.

**Gersien-Kleye**, furfures hordacei.

Kleye,



*flexig, adj. furfureus.*

*Alexen Brod, panis furfureus.*

*Kleben, die Kinde vom Getraid für Krete, crusta, davon leal. crusta, f. Krusch für Klege.*

*\* Klibber,*

*von kleben, gummi, materia glutinosa.*

*\* Klipperacht, Pfl. glutinosus.*

*Klibber, Niderr. de Qualiter unde unflede ward den Liden so Klibber, tenax, in dem Lide, das se des maulösen, (lösen) konden, so dat vele van harven. T. III. Script. Bransv. p. 374.*

*Kleibber, in Chron. Konigsb. Kleiber schütten mit Geschütt und mit ander Notwer, d. i. gehen Kothe und klebende Materie aus der Bestung schiessen.*

*Klic, talitum, Alber. in Lex.*

*vom Laut wie Glocke, f. Klad, Kled.*

*Klic, (Dintens) Kled, f. Kled, Klad.) Grobian. fol. 194 a.*

*Klieben, ober Klöben,*

*findere, cuneis scindere fissile lignum, cuneate.*

*Klöber, Grob-Klöber, die die Bäume wohl zu spalten wissen, qui findunt victoribus arbores.*

*Klein-Klöber, welche die Fasz-Tauben künstlich spalten können, qui findunt asserculos victorum.*

*Klobig, Frons. von Feuerwerk. fol. 2. b. Das sich leicht Klieben läßt.*

*Klobung, fissio.*

*Klöber-Latten, f. Latten.*

*Klieb-Eisen, bey den Hüttern, Spalt-Klinge, ferrum ad findenda ligna.*

*aufKlieben, rimas agere.*

*zerKlieben, ad. distindere. Zerklöben, n.*

*Und manch Fels zerkliebet, für zersprang, spaltet sich von einander.*

*Dieses Verbum geht nebst seinen Derivatis alle Vocales durch, ausgenommen (e) wegen der Vermengung mit dem Verbo kleben, f. Klaut, Klieben, Kloben, Klobe, Kluffe, Kluppe. Alter, scapulae. Frauen: Lappe, Klier. Apberdian. Tyrocin. 43. f. klar unter klar.*

*Klimmen,*

*difficulus loca edita scandere.*

*Aleenstaig. Vocab. fol. 78. hat Klemen. Imperf. im Schwab. Sp. 1. 4. c. 11. Er clam, (nemlich Remus) über die Mauer.*

*\* Wursthjen Bafil. Chron. Klimmen über Felsen, Ecauden und Stöcke.*

*f. krummen. Gall. grimper, (r) ist in (l) verändert.*

*Klimmen, wie Kehlen, f. glimmen.*

*Klimpern, f. klumpen.*

*Klimse, f. Klunse.*

*Klinge,*

*vallis angusta inter montes & rupes, ist im Schreiben sehr veraltet.*

*Wursthjen Bafil. Chron. das Schloß liegt auf einem Horn des Berges Blauen, da kommt man durch tieffe Klingen.*

*Feix Fabri Pilger: Buch, p. 191. a. Um Mittag kamen wir auf Höhen, und hatten unter uns eine fast tieffe und enge Klinge, beschloffen auf beyden Orten mit fast hohen und gähnen Fels-Wänden.*

*Zu Frankfurt an der Oder ist auch ein Ort bey der Stadt, so die Klinge heist. Wegen der hohlen Länge daselbst. Die Weinberge dabey, heißen daher der Klingen-Berg, der Weg daselbst, der Klingen-Steig, der Warten, Klingen-Barren, der Feld-Water, Klingen-Beläuffer.*

*Notkerus gebraucht Eblinga, wann er correns im Psalm übersetzt. Dergleichen im ge-*

*lobten Land, viel des Sommers ohne Wasser waren, und lange enge Thäler machten.*

*Der Name eines solchen Thals kommt mit dem Gothischen hlaina, collis, überein, daß man auf die Höhen an dergleichen Orten sonderlich gesehen, vom lehren oder leinen, de acclivitate & declivitate, das alte h, ist als l, ausgesprochen worden am Anfang der Wörter, und scheint im Französl. colline, die Endung zum wenigsten von hlaine, zu haben, f. Schluchte, welches eben so viel.*

*Klinge, f.*

*lamina ferrum ensis, ferrea pars gladii, lamina ensis largioris inprimis, veru verutum ferrum ensis ad punctum ferendum.*

*eine hohlgeschliffene Klinge, lamina in medio duarum acierum sinuosa.*

*gemeine Fechter-Formeln, oder Kriegs-Rechts-Arten sind:*

*einen vor die Klinge fordern, ad duellum aliquem provocare.*

*über die Klinge springen müssen, scheint eigentlich nur vom Kopf abhauen genommen zu seyn, detruncare caput uno iu.*

*\* er mußte durch die Klinge laufen, (das ist, er wurde enthauptet. Wie man sagt durch die Spieß laufen, und noch durch die Spieß Ruten.) Stettler Annal. Helm.*

*die Sache vor der Klinge ausmachen, rem duello decidere.*

*einem an der Klinge bleiben, rem ense transigere secundum artem. Disceprare cum aliquo debita cautione.*

*Klingen-Schmid, faber ensium.*

*Klingen-Stock, baculus in quo fida occulta.*

*Kappier: oder Haken-Klinge, verutum gladiatorum sine mucrone. Ein Fechter-Degen, womit man fechten lernt, an dem keine Spiz ist, sondern ein breites Eisen, einen Balken von Leder daran zu machen.*

*Degen-Klinge, lamina ensis.*

*Hau-Klinge, lamina lata, ensis ferro bicipite.*

*Rücken-Klinge, gladius ex una tantum parte acutus. Die nur eine Schneide hat.*

*Stoß-Klinge, ensis ad punctum ferendum, einen mit zu stoßen zu verwunden.*

*Klinge, wird auch von andern schneidenden Werkzeugen gebraucht, wann sie Hälften haben.*

*Futter-Klinge, falk stramentaria.*

*Wesser-Klinge, lamina cultri.*

*Dieses Wort Klinge kommt von klingen, tinnire. Nicht sofern es eine Degen: oder Schwerd-Klinge bedeutet, sondern absonderlich eine Feuchsen-Klinge, welche die Bauern zum Klingeln gebrauchen, wann ihre Dien-Stöcke schwärzen, den Schwarm damit in der Nähe zu behalten.*

*Klingen,*

*Imperf. ich klang. Perf. ich habe geklungen, Imperf. Conj. ich klänge, sonare, tinnire, sonum vel tinnitum edere,*

*es klingen mir die Ohren, aures tinnunt, mit klingendem Spiel ausziehen, tympanis sonantibus exire e loco tradito.*

*wohl klingen, jucundum sonum facere, permulcere aures.*

*übel klingen, absonum esse.*

*anders klingen, dissonare, dissonum esse.*

*das klingende Erz, es sonans.*

*das Klingen, tinnitus.*

*erklingen, sonare, resonare, personare.*

*nachklingen, sonum vel vocem reddere.*

*überklingen, sono fortiore superare.*

*zusammenklingen, consonare, suavam concentum esse.*

*Kling-Bedicht, haben einige Deutsche Poeten gebraucht, das fremde Sonnet auszubringen.*

*Klang, m. sonus, sonitus.*

*ohne Klang und ohne Gesang, sine sepulchra solennitate.*

*Klang von sich geben, sonum edere.*

*Glocken-Klang, campana sonus.*

*Lauten: Klang, cythara sonus &c.*

*Klang, Niderr. Klang, eloquentia.*

*Gerhard, Bischoff von Hildesheim, ein berühmter Redner, bekam im Krieg den Bischoff von Halberstadt gefangen, der ein guter Logicus war, da entstand das Sprich-Wort: Klang überwand den Kant, eloquentia Logicam superavit.*

*To klinge gan mit eynem, auf einander mit Stücken schiessen. T. III. Script. Bransv. p. 258.*

*Wit Duffen und Schlangen, (Feld-Schlangen)*

*Wollen se gan nyth em to klinge.*

*NachKlang, fama, echo.*

*UbelKlang, dissonantia.*

*WohlKlang, euphonia.*

*Klingeln, tinnire, signum tintinnabulo dare.*

*das Klingeln, tinnitus.*

*ein Geklingel, frequens tinnitus.*

*einem klingeln, tintinnabulo accessere.*

*dem Bienen-Schwarm klingeln, tinnitu aris retinere examen.*

*ein Klingler. Teutsche Sprichw. fol. 18. b. qui tintinnabulo stipem pro Xenodochio colligit.*

*Klingel-Brutel, Klingel-Säckgen, sacculus cum tintinnabulo.*

*anklingeln, an das Klöcklein eines Hauses ziehen, daß man aufmache, tintinnabuli sonu signum dare se ante portam esse.*

*Klingen, kommt vom Laut den man mit der Interjection klinkank andeutet, wann es eine Schelle oder kleine Glocke ist, und mit kling klank, wann es eine größere ist.*

*Die Lateiner haben von eben dergleichen Laut oder klingender Beschrey ihr clangere und clangor gebraucht.*

*Klingel-Nidren, nennt Pencier. in appellat. Plantarum. die gelben Rüben, aseres.*

*\* Klinke,*

*im Niderr. eine Schnalle, bey andern an der Thür, pessulus, qui levatus januam aperit, suo pondere vero vel elatere pressus decidendo eam claudit.*

*aufklinken, pessulum hunc levando januam aperire.*

*zu klinken, pessulo hoc fores claudere.*

*\* Klinke. R. Juigshof Wsaff. Chron. Ein Schlag-Baum vor den Thoren. p. 935.*

*und Apberdian. p. 53. pessulus, repagulum, Niegel, Grändel, Klinke.*

*Klinke kommt also nicht sowohl von klingen, als von Klack, f. oben Klack, vom Laut. Gall. loquer.*

*Klipp,*

*f. oben Klapp, vom Laut, den geringe Waaren und höhern Klapper: Werk gibt. Hernach von allerhand geringen Waaren und Nahrung, im Niderr.*

*Klipp: Krämer, tabernarius vilior, venditor et pundiarum, nundinarius.*

*Klipp: Krug, caupona vilior. Klipp: Krüge, geringe Births-Häuser. Reithmayer Braunsch. Chron. p. 217. T. IV.*

*Klipp: Schenk, id. caupo.*

*Klipp: Schul, schola trivialis.*

*Klipp: Werk, geringe Krämer: Waaren, als Butter-Büchsen, &c. merces viliores.*

*Klippchen, n. der Laut den man mit dem mittlern Finger macht, wann er vom Daumen in die Hand herab geschwelen wird, crepitatio medi digiti a pollice in palnam.*

*ein Klippchen schlagen, crepere hoc modo digitis.*

*\* Klippern, malleo cudere laminas.*

*Huu a*

*\* Klip/*

\* Klipperer, malleator laminarum, bractearius.  
\* klirren, id. crepitare.

### Klippe, f.

scopulus, Wasser: Fels. f. Klipp, vom Laut der anschlagenden Wellen.

auf Klippen fahren oder auf dieselben stoßen, incidere in scopulum, ad scopulum offendere. ad saxum ferri.

Klippig, scopulosus.

\* Klippe, f. ein viereckiges Stück Geld, nummus quadratus.

Klappel, klipes, iris. Stück Holz, f. klopfen, Klappel, Klippel, malleus ligneus. It. fufus ad texendas funbrias denticulatas.

Klipper, f. Klipp, Klippchen.

Klipperachtig, f. kleben.

Klist oder Klig, scheint bey den Alten eine Pique, Lanze oder Spieß gewesen zu seyn, als in einer Grab: Schrifft steht: der Herr sey durch eine Klige umgekommen, scapus haste.

Im Holyklaus in Sachsen bey'm Colera. 6.

15. steht:

Ein Schock Hopfen: Stangen. 12. Gr.

Ein Schock Klissen: Stangen, 18. Gr.

Klitschen, f. klatschen.

### Klitter,

ist so viel als Klee, Kleden, Klad, macula, Dinten: Flecken im Schreiben machen.

Klittern, schlecht hin schreiben, viel wider auslöschten, etwas in ein Buch klittern, hinein klittern, negligentius scribere; ad tempus annotare.

Klitter: Schulden, Befold. Contin. Tbes. Pract. nomina, jura, & actiones quas vulgo. Klitter: Schulden, vocant, mobilibus annumerare. &c.

Klitter: oder Klitter: Buch, bey den Kauf: Leuten, schlecht zusammen gehefte Blätter, da man alles hinein klittert, was in der Handlung vorgeht. Zarobörter P. II. Teutscher Secretar. p. 722. In solches Klitter: Buch oder Memorial, schreibt Jung, Diener und Herr. ibid. p. 721.

Golini in Onomast. nennt es col. 149. Klee: Buch, Sudel: Buch, rapial, adversaria.

besklittern. Stettler. Annal. Helv. p. 88. sie besklitterten ihnen selbst das Nest, proprium nidum conspirabant.

Kloder. Kayserberg. Postill. fol. 98. b. Sie sahe daß er verpönt was, und sein Angesicht voller Kloder was, und mocht es ihm nicht trüchren, sputum in faciem confectum.

### Kloben, m.

bey dem Vogel: Fang, baculus aucupatorius filius.

Kloben, ein Instrument wie eine Zange oder Feuer: Zange.

Kloben, bey unterschiedlichen Handwerken.

Feil: Kloben, retinaculum adstrictorium, etwas fest zu halten das man feilen will.

Reis: Kloben, bey den Böttchern, die Tawben und Reise an einander zu halten. Eine Art von Klammern und Schrauben.

Kloben: Säge, wegen der gespaltenen Hand: Griffe, worinnen das Säge: Blat steckt, terra manubris inserta.

Wag: Kloben, angina, worinnen die Zunge der Wage geht.

Kloben, ein Glied oder Ring in den Berg: werken, so man gleich in eine Kette wider ein machen kan, wann ein Glied daran zerbrochen ist, annulus qui rupto substitui potest in catione.

Kloben, für Kollen, bey den Zimmerleuten und andern, trochleus genus ad extrahenda onera per orbiculos.

Schreiben und Kloben: Werk.

Kloben: Arbeit, das Aufschieben der Balken

und Sparren, wann ein hölzern Gebäude gehoben wird.

Kloben: Seil, funis trahens per trochleas.

Klobichen, bey den Leinen: und Well: Bibern, die Rädlein im Geschirr, wodurch die Wände auf und nieder gehen, wann die Schümel getreten werden.

Kloben, eine Stange worauf die Falken sitzen, ames, perica accipitris.

Item vor Alters, worauf man den Rittern die geordneten Helm nachgeführt. Jaupf Limburgisch. Chron.

Klob: Hausen, f. Hausen.

\* Klob: Darm, der festeste Darm, omasum.

\* Klobe Glachs, eine gewisse Zahl Reissen, von 30. oder 60. Die Alten haben es pensum genannt. als Vet. Vocab. 1482. It. T. I. Script. Saxen. Menken. Unum mansum solvendum maldrum tritici, modium pisi, tres fertones albi argenti, pensum lini quod Clowe dicitur. col. 700. Befeld. in einem Register. An. 1580. bey'm Wort Heller, ein Kloben Glachs ist 60 Reissen um 24 Heller.

Diese Bedeutungen des Wortes Kloben sind theils von klieben oder kloben, sendere, theils von Klawe unguis, vom fest halten in etwas gespaltenes.

Kloder, f. Klitter.

Klong, bey den Böttchern, ein Stücklein Holz so sie in einen Reiss der zu weit oder zu lang ist in das Schloß legen, woson er enger und kürzer wird.

### Klopfen,

pulsare, pultare.

an die Thür klopfen, pultare fores.

die Felle klopfen, pelles baculis purgare.

klopfen, wird in einigen Reden nur noch im Sport oder Scherz gebraucht, für verberare, schlagen.

auf die Finger klopfen, audaciam alicujus levi punareprimere.

aufs Maul klopfen, obrundere os alicui.

in die Hände klopfen, complodere.

das Herz klopf ihm, cor salit.

\* klopfen, für donnern, f. hier in folgenden Klapp.

\* Klapp, oder Kloss, Klapp, fragor coeli.

Donner: Klapp, Rayserb. Post. fol. 12. Johannes hat 12. Donner: Kloss in diesem Evangelio, gebundert und geklopft und beschrieben, hätte er höher geklopft, so hett on niemans verstanden.

It. ibid. Es kam ein groß Ungewitter, bließ und dunderet, und sie hörten ein Stom die sprach, kloss kloss, und es klopfet und erschlug den einen.

Klapp im Busen, Das Herz: Klossen für Furzt. Stettler Annal. Helv. p. 81. palpitatione cordis.

Klopfen, bey den Jägern. Stemmung vom Kloss: Jagen, p. 309. f. Das Klopfen geschieht in Feld: hölzern und Büschen, wann von den Jutzreibern mit Klappern oder mit Streden: schlagen an die Sträucher, das Wild: bret gang sachte ohne groß Geschrey geklopft und getrieben wird, baculis compellere latentes.

Sigism. in Teutschen Preussisch. Const. f. 22. An. 1538. Es soll auch keiner in Wäld den das Wild jechen oder kurre machen, welsches klopfen genemmet wird, bey Verluß der Waare, der Pferde und Wagen.

das Klopfen, pulsatio.

das Herz: klopfen, palpitatione cordis.

Klappel. Altera. bey'm Wort Glock, Klappel in der Glocke, naphalam.

Klappel den man den Hunden des Dorfs anhängt, daß sie der Wildban keinen Schaden thun, muß einer  $\frac{1}{2}$  Ellen lang seyn, baculus qui cani appenditur ne feris noceat.

Klöppel, f. Klippel, fufus ad texendas funbrias denticulatas.

Klippel, beist auch malleus ligneus que va in opifices utuntur.

Klappel, f. Klappel, fustia.

Klopf: Jechter, gladiator in certamine ludica.

Klopf: Jengst, equus masculus, cujus testiculi malleo confusi.

Klopf: Keule, bey den Böttchern, ligneus malleus victorum

Klopf: Joch, bey den Schußern, fustis calceolarum.

Klopper, picus niger maximus, weil er mit dem Schnabel so an die Bäume klopfet, daß man es weit hört. It. annulus vel malleolus quo pulsanur portæ. f. Anklopper.

Klopper, eine Art der Hutmacher, so die Wolle durchklopfen oder schlagen zubereiten, von denen gesagt wird, daß sie geklopfte Arbeit machen.

abklopfen, pulsando decutere aliquid.

--- (im Scherz) einen abklopfen, baculo, fuste, vel pugnis percutere aliquem, fustibus cadere. abklopfeln. Belg.

--- verberare aliquid quo percoqui possit.

anklopfen, pulsare januam.

der Anklopper, annulus vel malleolus quo janua pulsatur.

Ankloppers: Tag, tempore natiuitatis Christi vulgus per vicis & pagos currit, malleis fores pulsat & fenestras clamando gutt, gutt, hyl. Kaiser in antiquit. Sept. & Oct. p. 308. sagt es sey noch in dem Anspachischen in einigen Orten gebräuchlich. Saltus p. 148.

ausklopfen, die Kleider wegen des Staubs, baculo pulvere excutere e vestibus.

--- Samen aus Bewachsen, flagellare messem baculis vel periculis.

--- in den Bergwerken, sinem indicare horis diurni percutiendo lignum aliquod.

erklopfen, pulsando excitare.

\* erklopfen eines Dings, Imperf. Des en klupst der Herzog (für erschrad.) Tschudi T. II. p. 7. a.

\* eines Dings erkluft seyn, über etwas erschrocken seyn, id. T. I. p. 239.

zerklopfen, conrundere aliquid.

Es ist dieses Wort vom Laut des klopfens gemacht, und vor Alters auch mit dem ch, anstatt ps, ausgedrückt worden. Im Schw. Gsch. ist clochor, clohhot, pulsat. Für Klappel ist im Chron. Austr. Hageni bey'm P. Pen. col. 1127. auch clechel, und das Wort Gledde so l, für p hat, beweiset es auch. Die Italianer haben das p, behalten, aber das l verriert, colpo. anstatt clopo. woraus die Franzosen coup gemacht. Der deh nende und langsame Dialect hat colochor. f. Schitt. Gloss. ff. für pl. ist im Niederf. T. III. Script. Brunfu. p. 533. n. 24. Kloss: Hant mer.

### \* Kloren,

Im Heinrich von Osterdingen. Selben Buch col. 1. fol. 140.

Ihr Nas gehn dem Sinne

Ohng ihr da völichlich.

Ihr Augen sah man brünne

Des Serraffen augen gleich.

Ihr Mund die beiden Ohren

Mit Weite gar beschloß.

Die Kurzweil an den Kloren

Den Jürken sehr verdros.

### Klos, m.

gleba terra, Erdem: Kloss.

Klos, gleba farinacea, pastillus, eine Klein Eptile.

Klöse, Klöster, plur. in den Salzseen, in Stück: Steine, womit die Wälder den Raum zwischen der Pfanne und dem Heerd in Oassen: Roth verkleiden, daß kein Fun



Feuer heraus gehen kan, sondern alles hinten hinaus gehet, lapidum frusta ad obrurandas rimas, quando sal coquitur.

• **Kloß**, für globus, die Klöße zum Geschütz. *Streiter Annal. Helv. p. 309. it. P. I. p. 384. f. Klö.*

• **Klöße**, für Klößlein am Schwein: Spieß repagulum, *Pist.*

**Klößig**, *adj.* grumofus, als das Meel bidweilen in den Suppen ist.

Kommt mit globus überein, sonderlich f. **Kloß**, welches einerley Ursprung und hierinnen einerley Bedeutung hat.

vom fleben, zusammen fleben, gleba.

### Kloster,

vom Lateinischen Wort claustrum, coenobium, monasterium.

Jungfrauen: oder Nonnen: Kloster, coenobium virginum.

Manns: oder Mönchs: Kloster, monasterium virorum oder monachorum conventus.

ins Kloster gehen, sich ins Kloster begeben, vitam monasticam amplecti.

aus dem Kloster laufen, aus demselben entspringen, monasticam vitam deserere.

Klosterlich, *adj.* monasterialis, monasticus.

Kloster: Jungfer, virgo Deo dicata, monialis.

Kloster: Beer, uva crispa, scheint es sey aus dem Lat. Namen dieser Beer, grossularia, entstanden.

### Kloß, m.

truncus, caudex.

Holz-Kloß, dann Kloß ist vor diesem für eine Masse von allerley Materien genommen worden, als:

Leimen: Kloß. *Kayserb. Post. fol. 160.* der Hasen (olla) ist up ein Leimen:Kloß.

Wasser: Kloß. *Cod. Bibl. MS. Spen. ist Joh. III.* das Latrin, aqua in Jordane in una mole consistens, übersetzt: Werdent stehen in eine Kloß.

• **Kloß**, für Kugel von allerley Materien, von leimern Kugeln, Schnell: Kaulchen, f. **Kloß**.

Klöße für Blei-Kugeln. *Tschudi T. II. p. 695. b.*

• **Kloß**: Büchse, f. Kugel: Büchse.

**Kloß**, in Bergwerken, ein großer Hammer, malleus major.

**Kloß**, ein tummer Mensch, ingenium stupidum.

• **Kloßer**. *Apher. p. 111.* ropalum globulare clava illa, qua globi feriuntur.

**Kloßig**, *adj.* caudiculis, crassus, stupidus, ineptus.

**Kloß**: Erbeiß, nennen die Gärtner die großen Erbsen oder Schoten von Kloß, weil sie wie kleine Kugeln sind, und pitum, Erbsen.

**Klöße**, f. Kluppe.

**Kluff**, f. Gluck, Gluck-Glück, Gluck-Henne.

**Kluffen**, f. gluckhen.

### Klufft, f.

von Klieben, hiatus. Erd-Klufft.

**Klufft** in Bergwerk, fibra metallica, weil eine solche kleine Ader das Gesteine zerpaltert und zertheilet, sollte es auch nur Strohhalme breit seyn.

eine hangende Klufft oder Heng: Klufft, fibra incumbens.

eine drüßige Klufft, fibra cavernosa.

eine Scheer-Klufft, fibra quae se venis pau- latim jungit.

eine Eruck-Klufft, fibra transversa.

Quer-Klufft, fibra obliqua.

eine völlige Klufft, fibra solida.

Kluffte so Wasser tragen, vena aqua repleta.

Kluffte so Wasser utragen, vena per quas multa aqua adfluit.

**Klufft**, Kluffte, die Theile eines eingetrocknen Landes in einer Ost-Griechländischen Einheit

lung, so aber nicht bestanden. *Hackmann de Jur. aggerum c. 7. 79.*

**Klufft**: Ordnung, constitutio aggeralis.

• **Klufft**, Feuer: Zange, pruniceps. *Dasspod. Lex.*

**Klufft**: Zange, in der Münz: Schmelde zum aus- glieden. *Frisch. Supplem. Befeld. ad vocem Geld, Münz.*

**Klufft**, zerriebenes Brennholz, f. oben Klaue, Klau- me, ein Scheit Holz, lignum discuneatum, pars ligni fissi ad focum vel fornacem.

Im Preussischen Holz: Messen machten die betrügerischen Holz: Händler, Ober: Kluff- ter, Unter: Kluffte, Schaden: oder Seitens: Kluffte, welches alles ganz abgeschafft, das Achtele Brennholz ist 9. Schuh hoch, und 8. breit.

**Klufftig**, *adj.* hircens, hircus.

**Kluffe**, heißt an einigen Orten eine Stachnadel, weil man an statt der Stachnadeln vor Alters kleine dünne Zänglein gebraucht, mit deren Spalt, welcher wie die Feuer: Zangen war, das weisse Zeug und andre Kleider zusam- men gehalten wurden, acicula.

**Klufft**, *Glosse Florentina apud Eccard. T. II. Rer. Franc. p. 988.* emundoria, Clufft (Licht- buge).

### Klufft,

**Klufft** soviel als Grufft, f. Grufft, crypta ca- verna, von welchem crypta, es auch. entstanden.

Für das Grab: oder Sarg: Gewölbe eines gr. fien Jyrenen. *T. III. Script. Brunju. p. 320.* He wart begraven in de Clufft up Lu- nenborch vor dem Altar.

**Klufft**. *Apher. Tyrocin. p. 53.* hypogaeum, ein Keller unter der Erden.

**Klufft**, *Pist.* cubilia ferarum, laubulum ferarum, cavum.

verklufften, bey den Jägern, den Dachsen ver- klufften, aus dem Bau bringen, melem e spe- lunca five laubulo suo pellere.

### Klug, adj.

prudens providus, circumspexus.

mit den Jahren wird man klüger auf etwas, etate sapimus rectius ad aliquid.

mit Schaden wird man klug, docemur calamitate.

klüger seyn, plus videre.

nicht klug seyn, insanire.

vor der Zeit des Alters klug seyn, ante pilos sapere.

**Klug**, *adv.* prudenter, considerate, caute, pro- vide.

**Klücklich**, *adv.* seine Sache klücklich anstellen, prudentiam adhibere.

**Klugheit**, prudentia, consilium.

ist ist keine Klugheit, calliditas prudentia nomine indigna.

überklug, *adj.* nasutus, sciulus, ostentator sapientia.

erklugen, auch an den Teutschen Adel.

Nun hat der Geiz sich weiter erklugert, (das ist, noch etwas klügers erkennen.)

**Klügeln**, argutari, nimium sapere velle.

unnöthiger Weise klügeln, nodum in scir- po quarere.

**Klügeley**, argutie.

**Klügler**, homo nasutus, arguator, sciou- lus.

**Klügling**, id.

ausklügeln, callide invenire.

Vor Alters sagte man clauue, glauue, klauue.

**Klug**, scheint von lügen zu kommen, entweder daß das vor dem l im alten klug in l verändert, oder klug für gelug gebräuchlich worden. Zu- gen heißt in die Ferne sehen, f. lügen. Wie vom Lat. videre providentia, und prudentia her- kommt. Klauue ist von einem Dialekt der das g nicht viel hören läßt.

### Klump, m.

massa, moles rudis, gleba.

**Gold: Klumpen**, massa auri.

**Klumpen Haar**, manipulus tritatum, ca- pilli convoluti.

in Klumpen bringen, in massam redigere.

**Klumpen**, die den Thieren so in ihrem Koth liegen, an den Schendeln hängen, trica sor- dida, fimi plena.

**Klumpen Erde**, glebula.

**Klumpig**, *adj.* informis.

sich klumpen, in frustula dilabi.

**Klumpig**, als Erde glebifus.

**Klump: Fuß**, vatrax, varicosus.

**Klump: Rute**, Rute: Rute, loripes. *Chytrus col. 119.*

**Klumpen**, für Klumpen an den Kleidern, sor- des dependentes, wie die Klumpen am Vieh und der Wolle.

**Klumpen: Harn**, vervex tricus depen- dentibus foedus, vel femina sordibus lacini- ta, sordida, inquinata.

**Klumpig**, für klumpig, sordibus depen- dentibus foedus.

besklumpen, fimo vel luto vestes inquinare.

Von klappen, Klump, der wegen der Schwere klappert, und wann er klein ist und dürrer, klappert, sind onomatopoeia durch die Dialekte ver- ändert.

**Klumpel**, f. Knaut.

### Klunse, f.

ein Spalt, fissura, rima.

*Vet. Vocab. 1484.* Klunse.

**Kayserb. Post.** Die Klunsen mit Koth verstreichen. *fol. 16. b.*

**Klunse**, für Klunse.

**Kluntern**, für Klumpen, und Klumpen.

**Kluntern: Milch**, lac coagulatum.

beskluntern, für besklumpen.

### Kluppe, f.

von Klieben. Ein etwas gespaltenes Stöck, den man den näschigen Kagen zur Plage an die Schwänze hängt, baculus altera parte fissus.

**Kluppe**, so man den Pferden an das Maul legt, paltonis.

**Kluppe**, bey den Kammachern, die Kämme dar- rein zu spannen.

**Klup**, in Bergwerken. Eine Zange den zerbro- chenen Bohrer heraus zu ziehen.

einen in die Kluppe kriegen, vulg. premere aliquem angustis.

**Kluppe**, gebrauchen einige von etwas 4. oder 5. Bögel, fasciculus avium, welches man sonst einen Spieß voll heißt, ein Spießlein, so scheint es Kluppe wieh von den Bögel ge- braucht, deren Hölse man, wann sie gerast sind, zwischen zwey Hölzer spannet.

**Kluppig**, kluppicht, bey den Jägern, ein Hirsch: Gehörne, so nicht mehr als drey oder vier En- de hat, und die obersten Ende der Erone als von einer Höhe und Länge haben, das wird ein kluppichtes Gehörne genannt.

beskluppen, hat Pomarius in Magdeb. Chron.

den Feind beringen und beskluppen, in angus- tum cogere.

### Klülse,

blandiri. *Kayserb. Brosaml. fol. 29.*

**Klülse**, amafia. id. ib. *fol. 13.*

**Klülse**, adulator. *Kayserb. Postil. fol. 211. b.*

**Klülse**, sind zwey Löcher auf einem Schiff, wo die Anker: Tau heraus gehen, zwischen dem zwey Verdeck in dem Bauch des Schiffs un- ter dem Gallion.

**Klülse**, f. Klülse.

**Klülse**, f. klülse.

uuu 3

Knob,

## Knab,

puer, dem männlichen Geschlecht nach.

Schul. Knab, discipulus, f. Schul. Edel. Knab, oder gewöhnlicher Page, (Vaasche.) Knäblein, puerulus.

Knab, puer, famulus, dem Dienst nach, juvenis, wird von Erwachsenen nicht mehr gebraucht, außer der Teutischen Uebersetzung der Bibel, f. Knap.

Knaben-Kraut, orchis, satyrium, wegen der zwei Hühlein so unten an der Wurzel befindlich sind.

Knaben-Schänder, pædico, pædicator.

das Knaben-Schänden, pæderastia.

Knaben-Wurz, priapiscus.

Glossie Ildori. Gnabat, natus, generatus, filius, creatus vel enixus, lingua Gallica.

Also war vor Alters ein Knab, Knabt. Das b wurde von einigen als f ausgesprochen, Knaf, und wurde hernach Knecht daraus, f. Knecht. Knabbern, rodere, nagen, f. knauen.

Knabb. Holl. knabbelen, ist vom Laut dieses Knauens gemacht.

Knacken, crepare, ohne zuzerbrehen, worinnen es vom knachen unterschieden ist. Doch sagt man auch vom Brech-Laut, Rüsse knachen, confringere nubes.

aufknacken, frangendo dentibus vel instrumento ligneo aperire.

knachen mit den Fingern, concrepare digitis.

Knacken, als Bretter die schwinden, sonitus quo asseres a seculi se contrahunt ab aliorum glutine solvunt.

das Knacken, sonitus e re soluta, & incipiente frangi.

Knack-Wurst, species lucanica: crassioris insu-mate.

## Knall, m.

der Laut den ein Geschos oder der Donner von sich gibt, fragor, sonitus bombardarum, vel vesicae displodæ.

Knall und Fall, ut fragorem coeli fulmen sequitur prostrernens.

Knallen, einen Knall von sich geben, fragorem edere.

das Knallen, fragor coeli, oder tormentorum bellicorum. Sclopus bombardæ minoris.

Knall-Büchse, canalis sambucus puerorum, quo sclopos edunt, vulgo sclopetum sambuceum.

Knall-Gläser, kleine runde gläserne Rügen, worinnen Wasser oder Brandwein eingeschmelt, die auf dem Kohlfur mit knallen zerspringen.

It. die Glas-Tropfen, von deren Spitze man etwas abdrückt, vitra tonantia, lachrymæ vitree.

Knall-Pulver, davon man etwas in einem Eßfel über ein Licht hält, davon es einen großen Knall gibt, pulvis fulminans.

Knallen, knallen, crepare, frangi. Piß.

Warren-Schiff, fol. 19. a.

Ein junger Zweig sich beugen laß.

Wenn man ein altes unterst, so knelt er entzwei.

Zu beugen so knelt er entzwei.

Frontberg vom Feuerw. fol. 13. b.

Da sind die dienstlichsten Schläge, wann das Pulver darinnen angeht, so knelt es hart, verspringt und gibt viel Scherben.

Knallen, crepitare, pollicis ungue premendo dirumpere.

Teutsche Sprichw. Er knallt wie eine dörre Dorn-Hecke, crepitat sicut sentes aride ac-centis, er ist leicht in den Harnisch zu bringen.

knallen für knicken, als eine Laub.

Er lügt ob er kein Wildbreit sind.

Mit sechs Fuß und einem Umer-Schild Daß er denn auf dem Feller knallt. Gro-bian.

## zerschnellen, zerschnellen.

Diffilio, crepor, zerspringen, zerschnellen. Al-tenstaig Vocab. fol. 88. a.

Wann die Blase voll ist, so zerschnit sie. Teu-tische Sprichw. fol. 304. a.

Vom unterschiedlichen Laut haben die Teu-tischen knallen und knallen. Anglof. cnyllan. Angli-knehl &c.

f. Schnallen so von knallen kommt. Gall. chi-quenaude, als von Schnallen, Schnalte.

## Knap, für Knab,

ist vor Alters ein Namen der jungen Edel-leute gewesen, die noch nicht Ritter waren, nobilis equitum tyro, f. von diesem tyronibus oder armigeris mehr in Caspar Barthe-lyoten ad Guil. Briton. p. 402. 599. die unter-schieden sich auch Famuli und Knechte, f. Knecht.

In Chron. Rhythm. T. III. Script. Brunsu. p. 76.

Wil. Ridder unde Knappen,  
Die dartragen Wappen.

Jeroschin nennt sie auch Wappen-Knaben, und p. 183. Eine Ridder unde Knappen, so men igund Junkern nomet.

Knappen-Gericht, f. Fürstliche Resolution der Forstlichen Landschaft ertheilt 1697. f. 2. Ein Gericht vor Alters der Edelkeit über eini-ge Verbrechen, davon sie die ulus stullus, auch Straffen so aus einigen Criminal-Fällen vor-gefallen, zu bekräftigen gehabt.

einknappen, in ordinem tyronum equestrium recipere.

Im Feldens-Buch vulg. Genr. von Oster-dingen fol. 188.

Der edel Fürst Geheure

Der ward da eingeknapf (in S. Jör-gens Orden)

Er befaß sich dem Commetheure

Und sonderlich dem Apr.

Knap, für Knecht bey unterschiedenen Hand-werken, und bey den Vergleuten.

Luchknapp, socius laborans apud pannifi-cum.

Hergknapp, fossor metallarius.

Knappschaffe, societas fossorum.

Knappen: Recht, was ein neugemachter

Gesell seinem Varden zum Geschenk geben muß, premium quod novus socius resti suo dat.

Knappen: Zwang, pæna qua mali opifi-cum loci afficiuntur, nomine eorum in nigra quadam tabula inscripto.

Die Rädge so bey den Leinwebern arbei-ten, nennt ein edel wegen der Türken-Steuer in Hemmern, Knapp und Knappin. Chnapina, in Du Cung. Gloss.

Knappe, mit ihren Wäge: Bäumen und eisen Belzen, werden in der Artillerie bey einem Progwagen diejenigen Spreizen genennet, welche von der Vorder-Achse heraus bis an die Deichsel zusammen gehen.

Anglo-Sax. Cnaps, servus.

## Knap, Knap,

f. oben Knabbern für nagen, vom Laut der Essenden die etwas hartgebackenes kauen, f. auch knachen.

Knapp-Kuchen, Hippen. Chytrous col. 443. crustulum.

Knappeller, Bischoff Ludwig von Minden aus dem Braunschweigischen Hause, conse-krirte die Kirchen selbst und ordinirte selbst. Er wollte keinen Suffraganeum annehmen, und sagte: er möge die Knappellers nicht haben. Anno 1346. (Es scheint er habe auf das Wort suffraganeus geachtet, vom zerkauen und zer-brechen im Kauen.)

## Knapp,

Knapp für das, was wenig, und nicht genug oder zu reichend ist, f. neu, genau.

Knapp seyn, non in sufficiente quantitate esse, mehr in genau, unter nau.

In Notitia rei summarie Lüneburg. T. III. Script. Brunsu. p. 222. Das Silber-Geld na so Knapp, daß man es nicht mehr bekommen konnte.

vulgo steht Knapp für sparsam, kamm, f. na genau.

es geht bey ihm Knapp zu, curta est illi sup-pellex, res angusta domi.

Knapp so viel als nöthig, vix tantum quan-tum requiritur, parce ac duriter.

Knapp anlegen am Leib, angustum esse.

Knappack, pera, woraus man etwas zu knabbern holt, oder worinn das wenige Essen eines Reisenden oder Soldaten ist. Die Franzosen haben le Canapé, für eine Soldaten-Kanze gehalten, f. Menage Origin Ligu. Gall.

Knappack, für genaues Maß der betru-gerischen kleinen Krämmer.

Matthes. Sarept. Conc. 1. Ein Vstroaner, Scholterer und Epolt, der mit seinen Knapp-sack und gefälschter Münze die Leute verführte.

## Knappen,

claudicare, hinten auf einem Fuß, altero pede claudum esse.

knappend, claudus.

Knappen mit dem Kopf, nuere, annuere, f. unten nögen, nabhäng, mit dem Kopf knappen, wenn man sitzend schlägt.

Im Warren-Schiff fol. 31. steht für bewi-ßen und verneinen mit dem Kopf.

mit dem Kopf knappen und schütteln.

Knapper, ein Jach-Herr, senator pedani-us, qui capite annuit, quæcunque actum di-cant. Teutsche Sprichw. fol. 44. 6.

Knappen, oder gnappen, wie die Bäume schwan-ken, nuere.

knappen, Piß. sich hin und her bewegen, vacillare.

knappen, Piß. hinken.

knappen und knappen vor einem, inclina-re caput & corpus. Warrens. fol. 9. und 59.

aufknappen, decipulis modo, una parte ascen-dere, altera descendere.

Es scheint man habe vor Alters knappen ge-sagt, davon die Franzosen clopin, claudus, clo-piner, claudicare. Lac. barb. in Lege Alemann cluppus.

Knarbel, f. Knerpel, crepare inter mandendum.

## Knarren,

crepere, als eine Thür, als ein beladener oder nicht wohl geschauertter Wagen, und andre Dinge so nicht geschmiert sind.

knarren, id. studere, strepere, als neue Schuhe.

Jeem, murmurare, ringere, nuere, als alte murrische Leute denen nichts recht ist.

kurren und murren, id.

knascheln, Piß. crepitare, f. knachen.

Knaster-Lobak, ein fremdes Wort von Car-tere, eine Kiste wie ein Korb von trocknen Och-sen-Häuten, worin man allerhand Sachen in Indien packt, und heraus schickt.

## Knastern,

crepitare, vom Laut den das Feuer in kleinen Kessig oder Wald-Bäumen von Tannen, Fichten oder Kien-Bäumen in den Zangen macht, strepere.

Wann der Laut etwas klärer ist, sagt man knastern.

Altenstaig in Vocab. fol. 29. hat knasteln, strepere.

## Knäten,

despere, subigere, als Teig, Zeimen oder Dohn.



das Knäuel, subactus, us.

ein Knäuelscheid, spathalinea.

Anglo-Sax. cnadan, Angl. to knead, Belg.

kneeden, Suec. knadu.

matern, crepitare.

Knäuel, n.

glomus.

Es kommt dieses Wort mit dem Lateinischen glomus und globus überein, und ist kl, und kn, mit einander verwechselt worden. Wie man für Knablauch im Gloss. Monstren. auch chlovo-louch findet. Die Alten haben das l, in den Veränderungen dieses Wortes behalten, als:

\* Kletel, Kletlein. Vet. Voc. 1483. glomicel-lus.

\* globus ein Klügel, glomero, ich winde auf ein Klügel. Albern in Lex. ad Voc. ich bind.

\* glomus, ein Klügelte Faden, oder Klügelte Faden.

\* glomero, ich will anein Klügel. Dasp. in Lex.

Knauen,

\* knauen heißt bey einigen rodere, für nagen, (der nagen.)

\* Knauer, in den Bergwerken, saxum, petra.

Genetel in Pyritologia p. 223. Felsen-Bruch und Maur-Stein: Gebirge, heißt auf Berg-männisch Knauer.

es bäumet sich ein Knauer vor dem Sigs-Platz auf, dieweil man denselben nicht auf-einander heben kan, sondern nur gleichsam be-nagen muß.

\* ein Knau vom Brod, pusula. Frischlin. No-mencl. 126. vulg. Knup im Niderlächf. weil man daran knauen muß. Das Reusserte am Brod herum, der Knist.

ein Knauer, f. genau unter nau.

Knau, f. Capitäl, capitellum columnæ, der oberste Theil einer Säule, welchen über den Stamm und Säulen-Haus herausragt, und sie mit seiner Breite deckt, capitulum, das Oberste der Säule, so eben nicht rund, sondern viereckig ist.

Knägel, f. Gnäge.

Knebel, m.

knäus. In diesem Wort ist Kn und Kl mit ein-ander verwechselt, wie in Knäuel, Kläuel, Knebel und Knebel ist dem Ursprung nach ei-niges von knosfen.

Knebel eines Hundes, f. Klöpel unter klo-sfra, knäus collo canis appensus.

Salgen-Knebel, für Klöpel, wie in den Klo-den, Salgen-Schwengel, furetor.

Knebel, für allerley runde Querschnit, li-gnum transversum, als worauf einer sitzen kan, der an einem Strick aufgezogen wird, oder sich daran schwinget. It. womit man die Garben-Bänder zusammen jwinget.

Knebel am Schweinspiz, lignum vel ferrum transversum in venabulo. Daher sol-che Spieße Knebel-Spieße heißen.

Knebel ins Maul, obturamentum.

Knebeln, als die Räuber und gewaltsame Diebe pflegen, die den Leuten einen Knebel ins Maul legen, daß sie nicht schreien können, li-gnum in os inferere. It. constingere mergi-tum vincula.

Knebel-Vart, mystax.

Knebel, an den Fingern, f. Knoche, Knöchel, eondylus.

Knecht,

servus, famulus.

Leibeigener Knecht, mancipium.

Lohn-Knecht, mercenarius.

Lehr-Knecht, Knaut Alzell. Chron. P.

VIII. p. 109 tyro.

eines Knechts sehn, servire alicui.

jum Knecht machen, in servitutem redigere.

des Heil. Reichs Knecht, der Hohe Reichs-Adel, Speid. Continuat. & Besold. Continuat.

\* Knecht, für masculus, puer, filius, im Ge-geniatz des Weiblichen Geschlechts.

T. II. Script. Sax. col. 2047. Da was die Jungfrau (des Königs in Ungarn Prinzessin Tochter) in ihrem vierten Jahr, und der Knecht (des Landgrafen in Thüringen Sohn) in seinem siebenden.

Knechtelein, puerulus.

Knecht, im Krieg, für Soldat, sonderlich vor diesem.

Land-Knecht, miles. Kriegs-Knecht.

Fuß-Knecht, pedes.

\* Hup-Knecht, praedarius.

\* Knecht, f. Knab, Edel-Knecht. Die Edel-Leut so noch nicht Rittermäßig waren, hießen Knaben oder Knechte. als Reichmayer Braunsch. Kirchen: Chron. Speim. ad Part. I. p. 17. unterschreiben sich als Zeugen: Herr Siverd von Saldere, Knodder und Si-verd von Saldere, Knecht.

Daher ist Knight, bey dem Engländern noch ein Namen der Adlichen Würde. f. Speimann. ad vocem Knight.

Mit-Knecht, conservus.

Ober-Knecht, servus primarius.

Knecht, von einigen Hausrath, oder andern Dingen die dienlich.

Wannen-Knecht, sustentaculum ollæ aree ejusque manubrij.

Stiesel-Knecht, lignum ad extrahendas ocreas bifurcum.

Wasser-Knecht, womit man in Bergwer-ken das Wasser aufhält, quod aquæ renitatur. Matthies. Sur. Con. 7.

Knecht, bey den Fischern, ein Stod-Fisch-hoch unten mit einem Fuß, wird vor der Hobel-Bank gebraucht, die Bretter auf und nieder zu lassen, mit dem Sacel den man auf: und nieder schieben, und das Bret in die Stämme die am Knecht sind legen kan.

Knecht bey den Feuerwerken, ein Cylinder mit Pulver und Kugeln gefüllet, famulus py-rotechnicus.

Knecht Ruprecht, homo larvatus ad terren-dos pueros.

\* Knecht: Geld, pecunia ad conservationem praedij. An. 1435. geloben einige Kirch-Spiele im Oldenburgischen dem Grafen jähr-lichen von einem ganzen Flug eine Tonne Roggen, und eine Tonne Haber neben dem Knecht-Geld, auf das Haus Sonnensorbe zu-liefern. Hammeln: Oldenb. Chron. p. 195.

Knecht: Gestalt, forma servi.

Adel-Knecht, Amts-Knecht, Brau-Knecht, Beden-Knecht, Boots-Knecht, Haus-Knecht, Henkers-Knecht, Jungfer-Knecht, Kammer-Knecht, Kammons-Knecht, Pfaffen-Knecht, Post-Knecht, Reit-Knecht, Ruder-Knecht, Schäfers-Knecht, f. Knechte: Vieh, Schin-der-Knecht, Schmid-Knecht, Schuh-Knecht, Stall-Knecht, Stadt-Knecht, zc. f. an ihren Ort.

Knechte: Vieh, der drey Knechte eines Schä-fers Schaf: Vieh, oves servis opilionis pro-prie, die sie mitreiben dürfen, als:

Der Meister-Knecht, 30. Stück.

Der Hammel-Knecht, 30. Stück.

Der Kammer-Knecht, 20. Stück. In der Magdeburgischen Ordnung. p. 636.

Knechte-Dienste thun, servi munerefungi.

Fnechtlich, in guter Bedeutung, adj. more fide-lis servi.

Fnechtisch, adj. servilis, in schlimmer Bedeu-tung.

Fnechtisch, adv. serviliter, in schlimmen Ver-hand.

Knechtschafft, servitus, servitatus jugum, ser-vitium.

Knecht kommt von Knab, für Knab sagte man Knaf, wie Anglo-Sax. Davon wurde Knacht, wie es Pictorius schreibt. Das t, war vor Alter an Knab. f. Knab. Etymologie. Die Sclavonische Sprach hat an des Kn. Katt. Kl. und hinten ein e oder z. der Aussprach nach daran, welches eine Spur des alten t so an Knab gewesen, und noch an Knecht ist. Klapez.

Kneif, m.

Nieder-Deutsch, Knief. Ein krum gebogenes Messer der Gärtner, falx vinatoria, putato-ria, mit eingekrümmter Klinge, cum sinu five rostro suo.

Schuster-Kneif, mit auswärts gekrümmter Schärfe, scalprum furorium.

Man hier, ehmalts auch andere Arten der Meiser womit man etwas kleine End:weiss abschneite, Kneife, als ein Feder-Messer, heißt noch im Englischen penneknaif, und die Fran-osen haben ewig, canif.

entkneifen, des Houbetis int knoufen, den Kopf als mit dem Kneif abschneiden. Jerssch. f. das hier folgende knipen.

Kneipen, kneffen,

im Ober-Deutsch nicht viel gebräuchlich, man sagt da zwiden, digitis vel ungibus con-stringere, forcipe comprimere.

Kneip: oder Kneip-Zange, forceps labijs qua-aciem habent, snuff Beiß-Zange, forceps qua-mordicus quasi tenet, & tenuiores clavos morfu auferre potest.

Kneip-Scheer, Chytrax Nomencl. col. 351. forcipula.

der Baldier, vulsella, die Haare so fest damit knipen daß man sie ausziehen kan.

Knieper, eine Art Strehke, schwarz mit weissen Bauch und rothen Schnabel in Lappland, pi-cus Lapponicus. It. homo ayarus, tenax, qui undique decerpit aliquid.

abknipen. Lev. I. 15. und c. V. 8. ἀποκρίν-θαι καὶ φάσιν, caput avis ungue abscindere. mit der Zange, de clavo partem tollere.

Wach mit dem Nagel, ungue ceram de-cerpere.

Kneis,

Geneis, eine schwarze leere, und bisweilen kleinspreißige schwere und feste Art in den Bergwerken, gemeinlich im Schiefer-Stein, und kan schwerlich von den Erzen geschieden werden, terra metallica minus utilis in lapide scissili.

Kneifig, adj. fest und hart, f. Knauer.

Knellen, f. knallen.

Knerten, f. knätern.

Knuel, f. Knäuel.

Kneussen, bey den Pergamentern, die Haare von den Fellen herunter machen, scabere & conde-re pelles e calce extractas & madentes.

Knauß-Eisen, scalprum madidarum pel-lium, das Schab-Eisen gebrauchen sie bey den trocken.

Knibbe, für Gräbe, scabies. Deut. XXVIII 28. Die LXX. haben ein Wort so damit über ein kommt. xivqy.

Kniblen. Apherdian. p. 77. hadern, zanken, kni-ben, alterari, f. knabbern, rodere, und knauen.

Knief, septum naturale, sepes viva, grüner Dorn-Baum. Chytrax Nomencl. Saxo. col. 54.

Die man bey den Land-Wehren gebraucht, vimina arborum contexta, aditus interclu-dentia.

Knicken,

für das Genick eindrücken, cervicem frangere f. Kn, Knick, als Wögel, Hasen, zc.

Knicken,

Knicken, von Knie, flendere genua, als im Tanzen, oder als die Weiber-Bilder aus Höflichkeit, oder als einer der schwache Knie hat, ist Pöbelhafte.

ein Knicker, oder Knicks, vulg. genuum flexio.

Knicken, für knaden, excitare sonitum, frangere frangi, vom Laut des Brechens.

T. III. Script. Brunsv. p. 423. De Schnee wart so swar dat he grote steeve dome umme roch, unde twee roten (entwep rissen) spleten, unde knickeden.

Läuse knicken, pediculos ungue pollicis dirumpere.

ein Glas knicken, ita frangere ut fissura videatur.

ein Knick, ruptura.

einen Knicks bekommen, frangi, ut viderum ut fissura videatur.

aufknicken, als Nüsse, cum strepitu effringere.

einknicken, als Eierschalen, putamina frangere, vitrum fenestras frangere.

zerknicken, als Hanfskörner, semina conterere.

Knicken, für kniepen, abwaschen, geizig handeln. ein Knicker, avarus, tenax, f. kniepen, ein Knierer.

Knickerer, sordida parsimonia.

Knickig, adj. undique aliquid lucelli decerpens avarus.

Knickerisch, id.

das Knie, n.

genu, als mit einem Diphthongo im Singul. da man das e, nicht hört, im Plur. aber wird es etwas gehört: die Knie, genua.

die Knie beugen, genua flendere.

auf die Knie fallen vor einem, in genua procumbere.

auf den Knien liegen, genibus inniti.

Knien, v. n. (daß man das e etwas mehr als im Diphthongo hört,) genibus inniti, geniculare.

hinknien, niederknien, ingenua procumbere, genua submittere.

Knie, im Schiffbau, ein Holz als ein gebogener Knie, so den Boden und die Wände zusammen hält, genu ligneum in navigii strutura.

Knie. Niderf. Grad der Verwandtschaft, sonst ein Glied.

hes was bin an den verden Kne. Tom. III. Script. Brunsv. p. 25. It. he was ome anden vesteren Kne, id. geniculum, quorum totum in stipite quot personarum generationes, velut internodia & articuli in caulibus & culmis.

\* Knieling, gehörte zum Heergewerbe im Braunsch. T. III. Script. Brunsv. p. 434. du sette Knieling. (vielleicht Strümpfe bis an die Knie.)

Knieband, n. periscelis, idis, genuale.

das Kniebeugen, geniculatio.

Kniebug, m. poples. Kniebuck, der Hinderfüße an den Thieren, suffrago.

Kniebuckel, m. Gronob. von Kriego-Rüst. fol. 15. a.

Die eisenen Fleche so man als ein Stück des Rüstens die Knie machte, genu, armaturae ferreae.

Kniebügel, m. nennen die Bergleute das Knie-Leder, corium genu fossoris tutans.

Kniebügel, f. Knie im Schiffbau.

Kniebeule, f. poples, iis.

Kniebeige, Viole de gambe. fides quas pandurista inter genua tenet; barbitos major.

KnieRiemen, f. Knieband, bey den Schufern, ist ein Riemen womit sie die Schube auf dem Knie fest halten.

KnieRöhren, bey den Wasser-Leitungen, die Zusammenfügung zweier Röhren nach einem

gewissen Winkel, heißt ein Knie, und diejenigen geben welcher diese Änderung geschieht, eine Knie-Röhre.

Knie-Scheibe, f. patella, rotula.

Knie-Stiesel, caligae.

Knie-Tiefe, profunditas usque ad genua.

Knie-Streicher, eine Partie von Wellen-Räumen, die harteste und flärste zu sämnen, species pectinum lane subtilior.

Knie, hat man vor Alters geschrieben, Kneu.

Kneu, chniu. Rab. Maur.

Kniu. P. II. Kneu, Wurfsien.

Die verwandten Sprachen haben es auch noch gar kenntlich.

Knie, kommt mit dem Lat. genu, und Griech.

γόνυ, überein, wie dann schon im Griech. das o, bisweilen weggeblieben, als γύνος, poples.

γνέ, adv. genu flexo.

kniesen, f. kniepen.

knissen, f. knallen.

Knippen, für neigen, f. knappen.

Knippen, schnellen,

contraeto & vi extenso digito percutere aliquid.

\* ein Kniff, Schnellung. Apberdian. p. 26. talitrum percussio, que fit digitis in condylos complicatis.

Knip-Räulchen, globulus qui digitis contrahis projicitur, globulus luforius. Schnell-Räulchen, vulg.

Knip-Tasche, crumena feminarum curvatura e metallo, quae claudi potest. Westphal. de Saxo libro p. 173.

Knippchen, f. Klippchen.

\* Knips, im Scherz, für Brandwein, Spiritus vini.

Was manchemal hier und da verlassene Weiber-Zungen bey einem Gläschen Knips auch Kindern vorgesungen.

Knirplinge, Bilsen, so einige essen, theils unter dem Ross oder Laub, weiß mit gelber Haut, sind groß.

Sau-Knirplinge oder Sau-Krieken.

\* Knirren, Knirschen,

ist vom Laut gemacht der etwas klarer lauter als knarren, stridere, wurde von den Zähnen gebraucht.

das Knirren, Niderf. S. das Knirren der Leze, stridor dentium. Chytr. col. 105.

Knirschen, mit den Zähnen, movendo mandibulum inferius versus buccas dentibus stridere.

zerknirschen, cum stridere aliquid conterere, vel comminuere.

Im Gotthischen und Angels. hat man das r, an statt des n, gesetzt, knuntich tunc thuns sunans stridebat dentibus suis kreults, das Knirrschen.

Griffbitung, Angel: S. Matth. VIII. 12. für Zahnklappen.

Sclavonisch Kreschu, ich knirsche mit Zähnen. Gall. grincer.

\* Knirzel, m. ganglium, ein Oberbein.

\* Knirschen, Knirschen, Knirschen, Knirschen, Knirschen.

\* Knirschen. Kayserob. Narren-Schiff fol. 248. conterere.

Wann man den Narren knirscht klein.

So bleibe er doch ein Narr als vor.

zerknirschen, P. II. elidere.

\* Knirschen, P. II. zerknirschen, contundere.

Codex MS. Bibl. Spem. 2. Sam. XXII. zerknirschen und zerknirschen. Sie haben mich umgeben in zerknirsung des Todes.

Altensteig Vocab. fol. 72. c. zerknirschen, allidere interficiendi gratia contra aliquid jacere.

Knirschen, zerknirschen, conterere, id. ibidem fol. 20. a.

\* Knirschen. Der Hagel hat die Ziegel Dächer ganz zerknirscht. Wurfsien Dägel. Chron. Kayserob. in Post. fol. 21. uf dieselben fällt der Stein und zerknirscht sie. Und im Evangel. MS. uff worn er vellet den soll er zerknirschen.

S. in Schilt. Gloss. chnuflan.

Die alte Übersetzung 1483. hat immer zerknirschen.

Alle diese Verba sind vom Laut, dem die zerknirsche oder zerbricht, und meistens welche Materie von sich gibt.

Knirschen, f. knarren.

Knirschen, f. knarren. Im Niderf. als in Braunschw. Drauschew. Chron. P. III. p. 514. Da hörte man in der Schlacht die Enne knirschen, crepere.

Knob,

hat man vor Zeiten für Knopf gesagt. Es ist aber in wenig Wörtern geblieben. Knobbe, ein grober Knob oder Knotte, homo infelix, rusticus.

\* Knob: Petische hat Sebald in breviano histor. p. 435.

In Knoblauch ist es noch.

Knoblauch, allium.

das nach Knoblauch riecht, allianus.

großer Knoblauch, ulpicum.

wilder Knoblauch, dysolimus.

Knoblauchs-Drasen, caro vervecina alla & alliana.

Knoblauch-Zaupt, spica allii.

Knoblauchs-Kraut, scordium, allianaria.

Knoblauch-Zehe, bulbos allii.

Knoblauchs-König, Herzog Hermann von Lotzingen wird zum Kne. König gewählt, und se setzen dne uppe de Borch to Jhleve dar dat Knusfack wasser; also wart he in Spott König Knusfack geboren. T. III. Script. Brunsv. p. 329.

Knoblauchs-Mittwoch, zu Halle der Mittwoch nach Pfingsten, daran die gemeinen Leute Knoblauch essen, und meinen auf das ganze Jahr gesund davon zu seyn.

Nider-Knoblauch, allio porrum. Frischl. Nomencl. 33.

Nider-Knoblauch, sphariceum.

Alpen-Knoblauch, f. Schlangen-Knoblauch.

Berg-Knoblauch, allium montanum.

Feld-Knoblauch, allium campestre.

Garten-Knoblauch, allium sativum.

Hunds-Knoblauch, allium caninum, porrum agreste.

Lachen-Knoblauch, scordium.

Schlangen-Knoblauch, ophio scorodon, serpentinum allium.

Wald-Knoblauch, allium sylvestre.

Welsch-Knoblauch, f. Alpen-Knoblauch.

Wasser-Knoblauch, allium aquaticum, scordium.

Zwibel-Knoblauch, scordophrasum, porrum Turcicum.

Knoche, m.

os, ossis. ist vulgar. für Bein, als Bein.

es ist nichts an ihm als Haut und Knochen, totus ossa atque pellis est.

Knochelein, ossiculum.

Knochen, adj. von Knochen, osseus.

Knochen, an den Füßen, talus. \* Knügel, talus.

Alberti Lex.

an den Fingern, articulus, nodi digitorum oder Knedel, Knobel, Knübel, condylus.

\* Knorzel, Gemma Gemm. condilus.

Knobel, eine Sorte von Bernstein welche den dritten Rang nach den größten Steinen hat. Weil sie schon so groß ist das man etwas kleines daraus drehen kan, frustum succinae terciae magnitudinis.

Kno-



Knochen: Dreher, tornator rerum ex ossibus.  
Knochen: Stein, enostus. *Peucer. ex Agricola.*  
Knochen: Gauer. Nider: Sächs. für Schlä-  
ter. *T. III. Script. Brunfv. p. 399.*  
Knocke kommt mit Knote überein, und  
werden mit einander verwechselt, heißt also ei-  
gentlich Knoche ein solches Bein, das einem  
anderen gleiche, oder die zwei runden dicken  
Theile eines grossen Beines oben und unten.

## Knoden,

nodus.  
Knode oder Knote ist einerley Wort, nur die un-  
terschiedene Aussprach in den Ländern liebt  
eines mehr als das andere, was hier unter  
Knoden nicht steht, suche unter Knote, sie kom-  
men mit nodus überein.  
ein Knode, oder Kneden den man knüpft,  
nodus.  
einen Knoden machen, nodum necere.  
den Knoden auflösen, nodum solvere.  
Knoden, für eine schwere Sache, oder für un-  
deutliche Worte, nodus.  
Knodlein, globuli farinarii, eine Speise von  
Meel.  
• Knödel, *vulg.* kleine wilde Biren, pirasylve-  
stra. *f. Knot.*  
knodig, *adj.* nodosus.  
• Knoderer, *Herr. II. Archiep. Mogant.* weil  
er des Ordens der Minoriten war, hatte den  
Zusamen Knoderer, oder Bürtel-Knopf. *Se-  
rar. T. I. Rer. Mog.* (von dem knodigen Strick  
der Capuciner.) *f. Knotter* unter Knote.  
Seher: Knoden, eine besondere Art die Ende der  
Fäden zusammen zu knüpfen das sie nicht wis-  
der ausgehen, nodus textorum.  
Zweifels: Knoden, ein Knoden oder schwere Sa-  
che, wo man nicht anzufangen weiss es aufzu-  
lösen. *Greiffe* Züge da man weder Anfang  
noch Ende siehet, nodi in se ipsos implicati,  
latente nexu; nodus gordius.  
Knöpfknödig, scaurus, weil man die Knorren an  
den Füssen auch Knoden hiess. *Frischlin. No-  
mencl. c. 65.*  
die Knoden: Wer, Kyff im Spieg. der Gesund-  
heit. fol. 133. a. sciatica, an den äussersten  
Theil des Schenkels.

## Knoll, m.

tuberculum, extuberatio, ein Beul, als Ge-  
schwulst.  
Knoll, ein grober bäurischer Mensch, homo ru-  
sticus, rudis. *Kayserab. Post. fol. 35.* Die  
groben Knollen sprechen: Wir von nicht gern  
lang Predigen, viel lieber lange Brat: Würst.  
knollig, *adj.* plenus tuberculis, nodosus, das  
viel Knollen hat.  
• Knoll: Gerste, *Dafyp.* die sechs Eck oder Zei-  
len hat, hexostichon hordeum.  
Knollen: Kraut, altragalus.  
Knoll: Sucht, species arthritidis, ossa corporis  
ludens, eine Krankheit die Knollen in der  
Haut macht.  
Knollen, v. bey den Brägel: Beckern, den Zeig-  
mit Händen reiben, das er fast bröcklich wird,  
darnach wird er geknollt, das er wider zu-  
sammen kommt, in massam comprimere.  
Knoll scheint zusammen gezogen von Knodel,  
Knode, Knöchel, Knobel, u. d. g.

## Knopf, m.

die Bedeutung des Knedens scheint hier die  
vornehmste zu seyn, da man etwas langes und  
schmähles so in einander schlingt, das es viel-  
fach übereinander im Knüpfen kommt, und das  
der Knopf und Knoden an einen Faden ma-  
chen an viel Orten noch einerley ist. Wen  
aber dadurch eine dicke und rundliche Figu-  
r wird, so hat man den Namen Knopf, von viel-  
erley dergleichen Figuren gebraucht.

Knopf, an den Kleidern, nodulus sive globus,  
qui ad vestis extremitates continendas adsu-  
tus est.

Kugel runde Knöpfe, sphaerula, globuli.  
halb runde Knöpfe, hemisphaeria vestem  
constringentia.

seidene Knöpfe, hemisphaeria serico reti-  
culata.

silberne Knöpfe, sphaerulae ex solido argen-  
to, vel ex argenteis laminis.

Knopf auf einem Thurn, globus in summitate  
turre.

Knopf am Degen, capuli pila.

Knopf, in welchem eine Blume ist die ausgehen  
will, involucrem floris priusquam dehiscat.

• Knopf, *Pist.* die runde Höhe eines Edelsteins,  
umbo in gemma.

Knöpfe, nennen einige die Knütteln, globuli fa-  
rinarii, die rundliche Meel: Speise als kleine  
Kugeln gemacht.

Knöpflein, nodulus, globulus.

knopfig, *adj.* nodosus.

aufknöpfen, vestem globulis adstrictam aperire;  
solvere globulos adstrictorios. *f. aufknüpfen*,  
nodum solvere.

Knopfloch, n. fissura in qua globulus extremita-  
tes vestis adstrictas tenet.

Knopfmacher, wird von denen gesagt, so die  
Kleider: Knöpfe machen, sonderlich die, so die  
runden Höhlern mit allerlei decken können,  
opifex qui globulos ligneos varia materia te-  
git, vel filis sericis vel pilis equinis aliisque fi-  
lis reticulat.

Knopftadel, acicula capitata, Steck: Nadel.  
Bisam: Knopf, globulus vel ovulum moscho  
repletum, olfactorium, ein kleines rundes  
Gefäß als ein Knopf, mit wohlriechender  
Materie gefüllt.

Hosen: Knopf, hemisphaerium, cingulum femo-  
ralium vel braccarum claudens.

Rosen: Knopf, rosa alabaster.

Sattel: Knopf, apex ephippii

Knöppel, knöppeln, *f. Knüppel.*

Knopf, oder Knop und Knod ist einerley, kom-  
men mit nodus überein, das h, ist vom h, so  
vor Alters voran stande, Knod, Knop.

Knüpfen, *f.* besond. an seinem Ort.

## Knorpel, f.

cartilago.

Flemming im Teutsch Jäg. p. 263. a. im  
ausbrechen eines Hirschen die Drossel oder  
Gurgel unter dem Knorpel abschneiden,  
asperit arteria nodus.

Nider: Sächs. Knorvel, cartilago.

Schildförmige Knorpel, cartilago scutifor-  
mis oder thyrioides, der Buckel den man aus-  
wendig an der Kehle sieht, *vulg.* Adams: Apfel.

knorpelig, *adj.* cartilagineus.

Knorpeln, vom Laus, wann man Knorpel ist  
oder benagt, crepare inter mandendum.

• knarbeln. *Grobian. fol. 204. a.*

Wann du mit den Zähnen knarbelst  
also sein.

Als ob dürre Eicheln fräß ein Schwein.

## Knorre, m.

talus, os extuberans prope calcaneum, *f. Knö-  
chel.*

Es ist aus Knoden entstanden. *Pist.* nennt ta-  
lum Knoden am Fuß. im *Vet. in Ind.* steht eine  
Spur, daß man auch Knoder und Knur gesagt,  
davon ist Knorre.

Knorre, ist auch tuberculum ligni, nodus  
prominens, ein Alt: Knoden im Holz.

knorrig, *adj.* nodosus.

Knorrige, homo stupidus. *Pist.* ungeschickter  
grober und thömmel Mensch.

Von Knorre, Knoll.

Knöpfe, m. gemma in arboribus & oculis. In  
Rornbus, calyx.

Knospen bekommen oder treiben, gemma-  
re, gemmas agere.

## Knote, m.

ist so viel als Knode, nodus.

Knote, am Weinstock, caput prope terram, a  
quo palmites procreant.

Knott: Holz, eine Ranke die bis auf ein oder  
zwei Augen nahe bey dem grossen Knoten abge-  
schnitten wird, palmes subsidarius, palmes  
custos in trunco vitis, in pollicem praefusus.

Leim: Knoten, capsula seminalis lini, Leim:  
Boden.

Knote an den Halmen, geniculum.

Knoten, Knödel nennt man die kleinen Holz:  
Birn, als *T. II. Script. Sax. Menken. col. 2068.*

pyrum sylvestre.

Vor Hunger assen die Armen

Knoten, Holz: Apfel und Schleen,

Wo sy die fünden steen.

Knoten an den Pferden, der Absatz zwischen dem  
Huf und dem Gelenke, tali equorum.

• Knottlich, nodosus.

• Knottter, ein Capuciner mit einem Strick voll  
Knoten um den Leib, *f. Knoderer* unter  
Knoden.

Knotttern, *f. knatren, knurren, janken, rixari.*

## Knüpfen, v. n.

necere, nodum facere.

abknüpfen, soluto nodo detrahere, oder  
auferre.

anknüpfen, annectere, nodo alligare.

aufknüpfen, den Knopf oder Knoten lösen;  
nodum solvere, enodare; denodare.

aufknüpfen, *vulg.* aufhängen einen, suspen-  
dere aliquem, patibulo affigere.

das Aufknüpfen, den Knoten lösen, enodatio.  
- - - das Hängen an den Galgen, suspendi-  
um.

einknüpfen, als Geld in ein Schnupf: Tuch, in  
nodo lineoli servare, innectere.

verknüpfen, nodo difficulter solubili conne-  
dere.

- - - sich mit einem, socius jungere cum  
aliquo.

zusammenknüpfen, connectere, nodis conjun-  
gere.

Knüpfen kommt von Knopf.

Knüppeln oder knöppeln kommt von den vielen  
Knöpfen im Kanten: Birken.

für Knöppeln, sagt man im Ober: Teutschen  
Erigen: wirken.

• Knüppels, hieß vor diesem das gestricke Garn  
mit viereckigen Wäschern, das man mit aller-  
ley Figuren ausnete, und an die Seite der  
Schulter: Rüsse oder grossen Kopf: Rüsse setze.

das das rechte darunter heraus stehen lante,  
Kostockische Kleider: Ordn: *An. 1585. pag.*

15. Die weissen Linien: Schnupf: tücher sollen  
an statt des Ausnehmens nicht über drei Finger  
breit Knüppels darein gesetzt haben, *f. auch p.*

18. Diese Tücher hießen Knup: Tücher.

*p. 13.*

• Knüppel, von Knop, heisst bey dem *Dafypod.* im  
Lex. ein Haufen Bien in einer Knupen bey-  
sammen, uva, apum examen glomeratum.

knurren, zusammen gezogen von knuttern, für  
knotttern, *f. knotttern.*

• Knüfel, *Pist.* oder Pmüfel, gravedo.

Es kommt dieses Wort von Nase, für Knüfel  
ist Knüfel, nüseln, durch die Nase reden, *(f. Nase)*

ist noch im Fränkischen Dialect gebräuchlich.

• beknuseln, Nase und Maul besudeln und be-  
schmieren. *Grob. 34. a.* von groben Bauren:  
Mägden.

Schau zu was grober feister Truseln,  
Die sich mit saur Milch gar beknuseln.

• Knüpfel, m. nodulus.

knüffen, *f. kniffen.*

Knüttchen, *f. kniffen.*





**Kochzucker**, *m. saccharum cibarium*, den man an die Speisen thut.  
**Kochen** kommt mit dem Lat. *coquere*, überein.

### Köcher, m.

**pharetra**.  
**Köcher** hieß vor Alters, theca, also das bey Köcher pharetra, zu verstehen, Pfeilköcher. Die Holländer brauchen es noch von andern, als Barbier Köfer. Daven hat *Chytr. col. 351*.  
**Scher Köder**, *Xyroteca*. **Scher Meßer**, *Futteral*, *feder Köder*, *Apherdian. p. 102*. theca calamaria.  
 Es hieß aber sonderlich eine theca, die einen Edel hatte, und wie ich und Kofft mit einander verwechselt worden, so ist Köcher so viel als Koffer.

### Kocher,

ein Fluß in Schwaben, entspringt bey der Stadt Hohenheim, welche Quell der schwarze Kocher genennet wird, fließt bey den Städten Alen, Gaildorf, Ehenberg, Schwäbisch-Hall, Ingelfingen, Emdingen und Neuenstadt vorbei, f. lit bey Wimpfen in den Neckar.  
**Kochergau**, die Gegend an dem Kocher, *pagus ad Cocharam*.  
 der todte Kocher, ein Fluß so in den andern Kocher fällt.

### Kocke,

Im Gegensatz der langen schmalen Schiffe, oder Galeren, wurden die breitern und rundern Schiffe Kocken oder Koggen genannt. *Kogh-Schiffe*, *Kogghen*, Belg. *lt. Ebochen*. Wie es scheint vom Französisch. *ital. cochio*, und diese vom Lat. *concha*.

*T. III. Script. Brunsv. p. 141*.

Viel Schiffe auf dem Meer

Die geladen waren sehr

Und viel Kocken in der Nord-See.

*Koggen. ibid. T. III. p. 204*.

*Hagen. in Chron. Austr. Kunig Xerxes tritt wider die Athener mit 1000. Hund 1000. Wapnern, und mit 1200. gefneblochten Schiffen, und mit 300. Koken, und warz mit Sieges los.*

*T. II. Script. med. avi Eccard. col. 1498*.

Werlicher Leut genug

Die auf dem Wasser trag

Manig Galei und Eboch.

*f. Du Cange Gloss. Cogo, Coggo, Coge, Cocco*. Von diesen Kocken hat die halbe Carthago ne so vornen auf den Balcan stehet, den Namen **Kocker-Strich**, weil solche Strüde auf Koggen sonst zu stehen pflegen.

### Kockel-Körner,

**Cocculz Orientales**, aus Malabaren und Egypten als Erbsen, sind etwas giftig. Man machet mit Käß und Kampfer Kugeln davon. Baum diese ein Zuch frist, so steigt er über sich, und schwimmt daß man ihn mit Händen greiffen kan.

### Köcken,

**eructare**, vomere. In der Teutschen Übersetzung auch. *Es. XXVIII. 7*.

*Matthes. Sar. Köcken als ein Voller. Conc. 2*.

*f. oben Gockel-Jahn*, und unten Kukul, welche den Namen vom Laut bekommen, so auch diese Action des Spegens.

**Ködel**, *f. Köth*.

**Köder**, *f. Kosen*.

**Köder**, ein Hauen-Hund, *f. Kethe, eugurium*

**Koder**, *Schleim, f. Köth*.

**Ködig**, unterködig, *f. Köth*.

**Köder**, *fisch Köder*, *f. Köth*, das man knäset und ins Wasser wirft, nicht eben an den Angel hängt, etc.

### Köbern,

*Matthes. Sarep.* verdörrte Kleider, waren rhmahl Mode, zerstückene, zerlegte, verbumte, f. bunten.

Is vielleicht so viel als das Holl. *keuderen*, *fodicare*, oder kommt mit *cadere* überein.

*Kosent, f. Convent*, dünnes, geringes Bier.

*Koffeley, vulg. fraudes opilionum*.

### Koffer,

vom Französischen *Coffre*, und dieses kommt mit *Kober* überein, *arca camerata*.

*Pist. hat Koffran*.

### Kog, m.

*pars quota & rata*, ein Stück Land das innerhalb einem Teich an der See oder an einem Fluß liegt, nehmgen der Besizer ein Stück Teich im Bau erhalten muß.

des Koges eigener, *dominus portionis terre aggerate*.

**Späte-Kog**, woraus man im Nothfall den Teich auszubessern mit der Späte Rassen abstechen müssen, *pars e qua ad reparandum aggerem celpes ablatuse est*.

**Kog-Register**, *catastrum aggerale*.

Von *quotus*, *pars quota*, *f. Kutz, Kuf*.

**Kog**, *im Vocabulario Vet. den An. 1482. f. v. Rusitano* Putten; Schlegel oder Kog, womit man die Reiffe antreibt. *Lat. barb. coga*.

**Kogel**, *f. Bugel*.

### Kohl, m.

*brassica, clus*.

**Kohl-Strund**, *caulis brassicae, thyrsus vel scapus brassicae*.

**Kohl-Kopf**, *caput brassicae capitulatz*.

**Kohl-Sallat**, *brassicae caput concissa pro accario apposita*.

**Kohl-Sprossen**, *caulium cymz*.

**Kohltrabl**, oder **Kohltrapi**, *caulorapa*, *Napo-brassica, vulg. Kohltrüb*.

**Kohl-Sprink**, *Vet. Voc. 1482. locusta*.

**Kohl-Safft**, *ibid. succus caulis*.

**Kohl-Saamen**, *semen brassicae*.

**Kohl-Kraupe**, *eruca brassicae corrodens*.

**Kder-Kohl**, *olus sylvestre, brassica sylvestris, lampiana*.

**Beiß-Kohl**, *beta nigra*. *Celer Gausob. 3. 46*.

**Spenat** oder **Beiß-Kohl**.

**Blatt- oder Blätter-Kohl**, *brassica cujus folia inferiora decerpi possunt ad nutrienda pecora*.

**breiter Kohl**, *brassica aperta, capite patulo*.

**Capuciner-Kohl**, vom *Ital. capuzzo*, *f. Kopf-Kohl*.

**Blumen-Kohl**, *brassica cauliflora, caulis florida, brassica cyprica, variegata*.

**Englisch Kohl**, ein Kraut an der See, *f. hier unten Meer-Kohl* *See-Kohl*.

**glatter Kohl**, *brassica foliis laevibus*.

**Hafen-Kohl**, *sonchus*, ein Kraut.

**J. ähner-Kohl**, *serpillum*, ein Kraut.

**Hunds-Kohl**, *apo. ynon*, ein Kraut.

**Käse-Kohl**, *f. Blumen-Kohl, vulg. in einigen Gegenden von Ober-Deutschland*.

**Kappes-Kohl**, von *caput*, *brassica capitata*. Einige sagen *cappus*, kommt mit dem *Sclavonischen kaputa*, *olus*, überein.

**Komps**, **Komst-Kohl**, *f. Compost*, eingemachter Kohl, saurer Kohl, *brassicae capita confecta & sale condita*.

**kleiner Kohl**, *f. crambe*.

**Kopf-Kohl**, *caulis capitulatus*.

**Krauser Kohl**, *brassica crispa*, *f. Savoyer Kohl*, *foliis rugosis*.

**Kraut-Kohl**, *trifolium acerofum*, ein Kraut.

**Meer-Kohl**, *brassica marina, soldanella*, ein Kraut.

**Rain-Kohl**, *f. Kder-Kohl*, *lampiana*, ein Kraut.

**Romischer Kohl**, *beta*, ein Garten-Kraut.

**rother oder brauner Kohl**, *brassica capitata rubra, cumana*.

**Rüben-Kohl**, *ravacaulus*. In *Capitul de Villis c. 70*.

**Sauer-Kohl**, *brassica capitata muratica*.

**Savoyer-Kohl**, *brassica Sabaudica, Sabaudica rugosa capite oblongo non penitus clauso*.

**See-Kohl**, *campanula marina, convolvulus maritimus*, *f. Englisch Kohl*, die Blätter stehen wie Kohl-Blätter, *monospermos*, hat nur ein Samen-Korn.

**weißer oder grüner Kohl**, *brassica alba vel viridis laevis: aperta*.

**Wiesen-Kohl**, *scanthus sylvestris, brassica pratensis*.

**wilder Kohl**, *f. Kder-Kohl*, *lampiana*.

**Würst-Kohl**, *f. Wurst-Kohl*, unter **Wurst**, **Wursting**, *brassica rugosa, Ital. Verze*.

**Kohl** kommt mit *caulis* überein, *καυλός*, eigentlich der Stängel. In einigen Dialect. sagt man *Köhl*, als *Käse-Köhl*, oder weil man im Latein der letztern Zeiten, *holus*, für *olus* gesagt, ist *Kohl* daraus worden.

### Kohle, f.

*carbo*.

eine glühende Kohle, *pruna*.

zu Kohlen brennen, in *carbones redigere*.

Kohlen werden, *carbonescere*.

als auf glühenden Kohlen stehen, in *timore esse, angi*.

**Kohlen schmelzen**. In der Pommerschen Holz-Ordn. 1717. p. 39 für Kohlen brennen.

**Köhler**, *carbonarius*, *f. Köhlen-Drenner*.

**Köhlers-Glaub**, was glaubst du? was die Kirche glaubt? was glaubt die Kirche? was ich glaube, *fides carbonarii sive hominis simplicissimi*.

**Kohlen**, *v. ligna redigere in carbones*.

*Celer. 6. 21*. Ein Wagen Kohlen daselbst geholet, *malzinsset 3. Groschen*.

**verkohlen**, *id. in carbones redigere*, einen Baum. *Celer ibid*.

**niederkohlen**, in Kohlen zusammen fallen, wird vom Holz im Meuler gesagt, das vorher aufrecht gestanden.

**Kohlen-Drenner**, *carbonarius*.

**Kohlen-Dunst**, oder **Dampf**, *m. vapor carbonum*.

**Kohl-Salt**, *Gesu. de avibus p. 72*.

**Kohl-Jeur**, *m. pruna*.

**Kohlen-Flöze**, bey den Stein-Kohlen, *tractus carbonum fossilium*.

**Kohlen-Garte**, *rastrum ferreum quo trahuntur carbones in alia vasa*.

**Kohlen-Hau**, ein Revier im Wald, wovon das Holz zum Verkohlen abgetrieben wird, *ipani-um sylve caduz pro carbonariis*.

**Kohlen-Kammer**, *f. cella carbonaria*.

**Kohlen-Korb**, *corbis ad portandos carbones*. *It. ad mensurandos eosdem*.

**Kohlen-Krücke**, *rutabulum ad corradendos carbones*.

**Kohlen-Maas**, *f. Kohlen-Korb*, *corbis quorum quidam carbonibus pleni pro vehe habentur*.

**Kohlen-Maas**, *mensura carbonum*.

ein Kübel Kohlen in Sachsen, beyra *Colera* 6. 15. zu den Bergwerken, 4. 15.

ein Wagen Kohlen, 3. gr.

zur Ausforderung der Stein-Kohlen mit Pferden in großen Kübeln oder Tonnen, in deren eine drey Schefel gehen.

eine Etze Kohlen, *f. Etze*, 12. Kübel.

**Kohlen-Meuler**. In der Pommerschen Holz-Ordn. Niehter p. 40. locus ubi ligna in ordinem posita coacervantur, ut carbones inde fiant.

**Kohlen-Messer**. *T. III. Script. Brunsv. p. 549. im Böhlarischen Bergwerk*. Ein Koh-

len Brenner der zu einer Hütte bestellt ist das Nöthige zu liefern.

Kohlmaße, *f.* parus atra linea in ventre & atro capite. parus inanimus, die größte unter den Maßen Arten.

KohlPanne, *f.* focus portabilis.

KohlRute, *f.* in den Bergwerken zu Halle. Eine Stange womit man die Kohlen im Heerde schürt, peritica ad componendos carbones.

KohlenSack, der mittelfte Raum im DestillirOfen gleich über dem Rest, locus carbonum.

KohlenSchacht, *m.* puteus e quo carbones fossiles extrahuntur.

KohlSchwarz, *adj.* ater ut carbo.

KohlenSchütter, einer von denen 6. Antiken in Halle im Salzwerk, der Holz und Kohlen einkaufen, verwahren und austheilen muß, dispensator lignorum & carbonum.

KohlStarre, *f.* KohlKreuter.

KohlStaub, *m.* pulvis carbonaria, Kohlgeräbe, *id.*

KohlStein, ist im Walliser Land so viel als SteinKohlen, *f.* Stein.

KohlTopf, *m.* celtum prunis plenum.

KreisKohlen, *f.* reifen.

SammeltKohlen, carbones molles.

SteinKohlen, carbones fossiles.

TageKohlen, carbones fossiles qui in superficie terre effodiuntur.

immer mehr Kohlen entblößen, subinde plures carbones detegere & effodere.

### Kolbe, *f.*

clava, wie sie den Hercules angebracht wird.

StreitKolbe, wie sie im Krieg ehemals geführt worden, clava bellica.

Kolben: Kerl, *f.* Du Cang. Colve Kerli, Unterthanen die mit Kolben erscheinen mußten, inilites clavis armati, claviger.

KolbenGefellschaft, *Serar. Rer. Mogunt. T. II. p. 706.* Eine Gesellschaft der Herrn und Stands, Versöhnen zu Kaisers Wein erlaus Zeiten. Die hießen zu dem Kolben.

Kolben: Reche, war damahls so viel als FaustReche, *f.* Faust.

Kolbe, ein dicker Stock oder Stab, der unten eine Kolbe hat, als die Oefen: Händler TreibStrecken haben, fustis nodosus.

einen mit der Kolbe laufen, als einen Narren mit Schlägen klug machen, ornare fatuum pro suis virtutibus.

BlepKolb. *Apherdian p. 119.* clava plumbara, ein Kinder: Spiel, den Ballen in ein Loch zu treiben.

Kolbe, ein geschornen Kopf, als die Narren vor diesem hatten, caput rufum morionis.

Zeige dem Narren seine Kolben und Ohren. Es gefällt ihm nichts als seine Kolbe; Und geht nichts zu seinen Ohren ein, dann des Efels rülen. Teutsche Sprichwörter. *fol. 33. b.*

einem die Kolbe laufen, einem Narren Schläge geben, corrigere itulum verberibus.

Kolbe, ein Kopf eines Bochs der keine Hühner bekommt. In diesem Verstand kommt das Wort *xolos* damit überein. *It. xolos, Theocriti, Scholiaf. Idyll. II. v. 45. xolos léyetai tráyos ó mē íxw xéyeta.*

Kolben, hat das neugewachsene Hirsch: Gehörn, bis alle Enden völlig dargu sind, cornua cervi recentia.

Kolben, die Wurzeln der Haare so in der Haut steckt, alba capillorum extraxorum radices.

Kolbe, im Wasser, oder Moos: Kolb, *typha floribus muscosis, vel spica muscosa.*

Kohr: Kolb, *id.* und die Wolle daran, panicula.

Narren: Kolb, eine KohrKolbe, die man den Narren vor Alters in die Hände gab.

Naur: Kolben, Dietel: Kolben, Vieh: Kolben. Schwachedutschen, Schwachedunen.

die größere Art von diesen Kolben, *typha palustris maxima, cestrum morionis.*

Kolbe, zum distilliren, vas destillandi, cucurbita.

Scheide: Kolbe, ein Glas worinnen das Gold von dem Silber durch das ScheideWasser geschieden wird.

Kolbe, eine Art kleiner Fische, welche wegen des dicken Kopfes einer Kolbe gleich sehen, *Mur: Kolbe, carabus. f. Käule und Kob.*

Koh: Kolbe, ein solcher Fisch, der viel Schleim an sich hat.

Kolbe, *spica mili,* die Ähre am Herse, Getraid, Saam: Kolbe.

\*Kölblein, oder Schwämmlein am Licht: Bürgen, *lingus.*

Kolbig oder Kolbicht, *adj.* ad formam clavae, bey Pflanzen, *bulbosus.*

eine Kolben: Bürste. In der Sächsischen Bürstenbinder Tax: Ordnung, *Fritsch. vortrakt. p. 253.* Eine Grösse für 4. Gr. Mittlere 3. Gr. Kleine 2. Gr.

als Sprengwedel, Kannen: Bürsten, sie inwendig auszubringen.

Kolben: Bohrer, der unten einen Conum, dessen Zeilen: Streich alle auf die Spitze zugehen, *terebra instar con.*

Kolben: Wurz, *bulbus, radix bulbosa.*

Kolbe kommt mit clava überein.

Koll, *f.* Boll, vorago.

Koll: Koll, *corvus,* der große Rabe, von seiner Stimme die er im Halse macht, da die Strähen davon unterschieden werden, und auch von ihrem Geschrey Raben heißen.

### Kollatschen,

vom Lateinischen Wort *collatio*; Ist von den Kloster: Leuten in den Gebrauch gekommen, daß man eine kleine Mahlzeit erlich so genannt, hernach es im Pöbel: Reden für freßsen, sauffen, Rast: Wert verzeihen genommen. Holl. Kollacie, und Kollacium commessari.

Kollatsche heißt auch eine Art Gebäckenes, *Pencrus in Vocabulario.* gekochene Kollatschen.

Ist auch in Ober: Ungarn in einigen Städten nicht unbekant.

Kölle, ein Namen den man dem Pfeffer: Kraut gibt, *f.* Pfeffer: Kraut.

Koller, *f.* Koller.

### Kollern,

heißt im Spott, von Cholera, böß oder jörnig seyn, und den Born mit ungewöhnlichen Worten und Erberden zeigen, *italci & iram clamore & gelibus indicare.*

Kollern, (weil ira furor brevis) heißt davon im *furorem prolabi, furore agitari, insanire.*

1. *Sau. II. 13.*

als: *Matthes. in Sarepta Conc. XVI.* Der Teufel hat die Leut zu Delphis aus einem Loch angehaucht, daß sie dadurch Hennebrütend und Kolleret worden. (Das ist, wie die Brut: Hennen seltsame Stimmen von sich geben, und sich jörnig bezeugen, und Kollerend werden.)

Kollern, nennt man in Berg: Werken, wann er was an einer Raschiene nicht recht geht, und einen ungewöhnlichen Laut macht, als Ketten, Wasser: Kunst u. d. g. defectum insolito strepitu indicare.

Kollern, ist eine Krankheit der Pferde, in gyrum verti, insolito corporis motu furorem indicare.

der Koller, furor equinus.

ein Kollerer, equus qui hoc morbo laborat.

die Koller: Äder, zwischen den Ohren des Pferds, *Flemming Teutsch. Jag. p. 205.*

Kollern sagt man zu/sg. wann etwas mit

einem Gepolter herab rollt; herab rollen, cum strepitu devolvi.

Koller, vom Französischen Collet, ein ledernes Kleid, e corio confecta vestis, mit dem Zu auf der letzten Sylbe.

Kollerer, vom Französischen colleret, linteolum periclorale a collari dependens, mit dem Zu auf der letzten Sylbe.

Köln: Hof, *f.* Köln: Hof.

### Kölsch, *adj.*

ein wenig Bley: Farb und blau als von Frost, von Schlägen, *subluridus, sublividus.*

Kölsch, *m.* eine Art Zeug mit blauen Streifen.

Eine Art Gewirke, welches *Frisch. Man. clat. c. 137.* Kölschen Zwilch nennt.

*f.* Kullen. Die Kullen, Kölsch, blau oder schwarze Streifen von Streichen, *fol. v. hex.*

Kölsch, eine Art Parchent so zu was macht wird. *Klack. arab. 2. 37. n. 35.*

### Kolte, *f.*

ein Niedersäch. Wort, eine abgenetzte Decke, oben auf das Bett zu legen, gehörte mit zu dem Heer: Genesede. *T. III. Script. Brasili. p. 474.* Eine Kolte de ein plegket mit ist so varend; heist me bere nicht, so schall meghen eyne Kolte de me degheliken uppe in bedde heist gelecht, heist eyn Beome eyn Kolten, unde tweep tyene laten toeren eeren, de schal me nicht aheven.

dem Kolten. *f.* Sachsen: Spieg. Weich. *Dild. art. 23.* heren od to der Kade. Was aver ye Wan ein Kremer, so dat he vele Kolten bedde is.

Kulthe. *Apherdian. p. 93.* Unter: Bett, quod farditer vel plumis, vel alio quovis tamento.

Dieses Wort kommt wegen des udem Lateinischen Ursprung näher, am nächsten das Holl. Kulcht, culcita, welches auch das: von culcita behält. *Gall. vor Alters come, come pointe.*

### Koller, *m.*

oder Koller; lekti operimentum, die abgenetzte Decke und das Laken unter derselben, *lodax.*

In Lutheri Uebersetzung *2. K. g. VIII. 19.* Der kranke König in Syrien nahm den Koller, tauchte ihn in Wasser, und besaß ihn über sich.

*Albertus in Lex.* unter dem Wort *Dec,* conto, eine grobe Decke, Koller, gestep Deck.

*Ver. Voc. 1482.* Koller, culcita pida, gescheldeter oder gewählter Koller.

*Altenstajg Vocah. fol. 34. a.* Koller, Lint, Bett: Kleid, *lodax, lekti operimentum.*

Durch die Veränderung des Lint, nach der Franzosen Weise, welche aus Lint, Lint gemacht, ist Koller verändert worden in Kauter.

Gelden: Buch des so genannten von Osterdingen *fol. 165. c. 1.*

Da ließ die Kegerin Lunde Ein Kauter dare tragen Den bracht man ihr geschwinde,

Als wir es hören sagen Sie freit mit lauten Sinne Den Kauter da hinein zu.

Kauter. *Gal. Onomast. c. 328.* Kauter, *comu, gelidte Koller.*

Kuter. *Narrensch. fol. 88.*

Denn, so man nicht zu zahlen heet Sie nemen Kuter von dem Bett. (nemlich die Schuldner oder Räger.)

Kuter, oder Kauter, das was in die Bett Decken gestepft, *stupa, tomentum, floccus.*

*fol. in Lex. Kuter, Abwerch, stupa.*

Dupp: stupa, grob Werch, Schap: Kuter, stupa, was von den groben Kuter ist.

Kuter, *stupa, tomentum, floccus.*

Kuter, *stupa, tomentum, floccus.*

Kuter, *stupa, tomentum, floccus.*

Kuter, *stupa, tomentum, floccus.*

Kuter, *stupa, tomentum, floccus.*

Kuter, *stupa, tomentum, floccus.*

Kuter, *stupa, tomentum, floccus.*

Kuter, *stupa, tomentum, floccus.*

Kuter, *stupa, tomentum, floccus.*

Kuter, *stupa, tomentum, floccus.*

Kuter, *stupa, tomentum, floccus.*

Kuter, *stupa, tomentum, floccus.*

Kuter, *stupa, tomentum, floccus.*



Göl. Onomast. c. 209. Kuder, stupra.  
c. 211. floccus, Locken-Wolke, Kuder, oder  
Staube von der Wolke.  
Pist. Chuber, floccus.  
Nuss vom Lat. culcitra. und Franz. coudre.

Kolter,

in der Mark Brandenburg und benachbar-  
ten Pommeren, die Pflug-Eäge, aratri dens,  
vom Lat. culter, so auch eine Pflug-Eäge  
heißt. Gall. coure. Holl. kouter, aratri  
dentale.  
Klitter, n. Cbytr. Nomencl. Saxen. c. 239. cla-  
vus, am Steuer-Kuder.

Kommen,

ich komme, Imperf. Indic. ich kam. Imperf.  
Conjunkt. ich käme, (einige sagen in der  
Secunda und Tertia Praes. Ind. du kommst, er  
kommt,) bedeutet allerley Nahen, (venire,)   
welches der Zusatz bestimmen muß, sonders-  
lich der Präpositionen, welche insgesamt ein  
Nahen, oder nahe seyn, oder dessen Gegen-  
theil bedeuten.

Kommt Zeit, kommt Raht, occasio dabit  
consilium

du kommst eben recht, in tempore ades.  
an einen kommen, die Güter sind an ihn gekom-  
men, successit in bona, haeres bonorum factus  
est.

nicht an einen kommen können, non habere  
occasionem appropinquandi, item aggredi-  
endi, laedendi, nocendi.

er läßt es wohl an sich kommen, non est  
promptus ad agendum quid, vel ad vindictam  
&c.

an eines Etzke kommen, succedere alicui.  
obenankommen, primum locum obtinere.  
an Land kommen, appellere, excursionem  
facere.

an die Sonne kommen, ans Licht, an den  
Tag, detegi, palam fieri.

ans Reich kommen, in regno succedere.  
auf etwas kommen in der Rede, in rei mentio-  
nem incidere, in sermonem de aliqua rei in-  
cidere.

reider auf die alten Springe kommen, ad  
ingenium redire.

nicht kommen können auf etwas, non posse  
reminisci, non deprehendere, oder invenire  
posse.

auf die Welt kommen, nasci, in lucem edi.  
auf natürliche Dinge kommen, ad ineptias  
abire.

es ist mit ihm auf das äußerste gekommen,  
ad extremum res rediit.

es kommt auf dich an, in res spes auxilii sita  
est, cui arbitrii est.

auf die Nachkommen kommen, als die Erbs-  
chänder, propagari.

auf die Spur kommen, praesentire, perci-  
pere, olfacere rem.

auf die Meinung kommen, adduci in opi-  
nionem.

aus den Schulden kommen, es alienum solvere.  
aus der Noth kommen, emergere e malis.

aus der Gewohnheit kommen, non ampli-  
us usitatum esse.

aus den Augen kommen, e conspectu  
auferre.

aus den Händen kommen, expedire se dif-  
ficultatibus.

aus dem Sinn kommen, ex animo excidere.  
das kommt daraus! en effectum hujus rei!

hinter etwas kommen, reperire aliquid per-  
cundationibus, cognoscere experiendo, dete-  
gere.

hinter einen kommen, deprehendere ali-  
quem.

in Sinn kommen, venire in mentem.

in etwas kommen, oder unversehens gerathen,

incidere. als in Feindschaft, Ungnad, Ver-  
dacht, u. d. g.

den Leuten ins Maul kommen, abire in ora.  
in Gebrauch kommen, in consuetudinem  
venire.

schwägen was einem ins Maul kommt, ef-  
futare quicquid in bacca venit.

über etwas kommen es zu lernen.

über das Studiren kommen, arripere studi-  
um literarum.

einem über das Geld kommen, occasione  
data furari alicui nummos.

über einen kommen in Würden, majore  
dignitate ornari; ascendere in superiore locum honoris.

einen über den Hals kommen, supervenire  
alicui.

es kam eine neue Trauer über die vorige,  
novus super veterem luctum adjectus est.

es kommt ein Unglück über das andere, ali-  
ud ex alio malum.

um etwas komm. n. perdere aliquid, amittere.  
uns Leben kommen, occidi.

einem unter die Augen kommen, se dare in con-  
spectum alicui, sub oculos venire.

nicht unter die Leute kommen, conventus  
hominum fugere. nicht darunter können kom-  
men, carere publico.

unter die Leute kommen als ein Gerücht,  
efferi, emanare.

immer unter die Leute kommen, in celebra-  
tate versari.

von einem kommen auf dem Weg, aberrare, co-  
mites amittere.

von einem der einen halten will, expe-  
dire se.

von einem dem Geschlecht nach, originem  
trahere ab aliquo, genus ducere ab aliquo.

von Kräften kommen, vires amittere.

von Sinnen kommen, mente alienari, de-  
mente deturbari.

vor eures Augen kommen, venire in conspectum.  
zu einem kommen, adire ad aliquem.

zum Krieg kommen, ad manus, ad pugnam  
venire.

wider zu Gnaden kommen, restitui in gra-  
tiam.

zu etwas kommen, dasselbe erlangen, adi-  
pisci.

zu Ende kommen, finire, finem consequi.  
die Sache ist zu Stande kommen, res con-  
fecta est.

zu Kräften kommen, vires colligere.

zu sich selbst kommen, animum recipere.

zu Statten kommen, usui esse; in rem esse  
alicui.

zu Hülfe kommen, succurrere.

zu etwas kommen, damit vermengt zu wer-  
den zum Gebrauch, als Vitriol kommt zur  
Dinte, vitriolum adhibetur atramento.

zu kurz kommen, detrimentum capere, ja-  
curam facere.

Unter den Derivatis ist Kunst das vornehmste,  
und dieses nur in den Compositis.

Kunst, f.

Abkunft, genus; domus e qua quis ortus, pro-  
sapia f. Herkommen, Geschlecht. f. Abkommen.

Ankunft, adventus, dem Ort nach, ortus, ge-  
nus, familia. der Geburt nach, seine Ankunft

von einem herühren, oriundum esse ab ali-  
quo, genus ducere ab aliquo. f. ankommen.

Aufkunft, recuperatio sanitatis f. aufkommen.

Begkunft, heimliche Gespräche, stille Bes-  
chäften, clandestina colloquia, taciti con-  
gressus.

Einkunft, reditus, f. Einkommen.

reiche Einkünfte von Bergwerken, uber-  
rimus reditus ex metallis.

seine Einkünfte hat er von Stadt-Gütern,  
reditus ejus constant in urbanis possessioni-  
bus.

Heimkunft, reditus. domum reditio.

Herkunft, den Ort nach, adventus.

dem Geschlecht nach, genus, familia.

Niederkunft, partus, puerperium.

Überkunft, transitus.

Übereinkunft, convenientia, congruentia.

Widerkunft, reditus.

Zukunft, adventus, accessus.

zukünftig. f. hiernächst bey künfteig.

in Zukunft (ein neues Adverbium, derglei-  
chen sonst keines bey den Compositis mit  
kunft gewöhnlich) für ins künftige, im-  
posterum.

Zurückkunft, reditus.

Zusammenkunft, conventus.

künftig, adj. futurus.

das künftige, futurum, quod futurum est.

das bald künftige Ubel, impendens malum.

aufs künftige sehen, prospicere futurum.

ins künftige, in posterum.

zukünftig, adj. futurus, venturus.

Kömmeling, ist in einigen Compositis mit Prä-  
positionen.

Abkömmling, unus e posteris, ex alicujus  
stirpe progeneratus.

Ankömmling, advena, adventitius.

Einkömmeling oder ehmal's Inkömmeling.

Einkömmelings: Schein in den Calendern,  
dreystehender Mondschein. Vet. Voc. 1482.  
embolismus.

Inkömmelings: Tag im Schalt-Jahr. Cby-  
trac. col. 32. dies intercalaris.

Nachkömmling, unus e posteris.

die Nachkömmlinge, posteritas. f. Nach-  
kommen.

Kömmlich, adj. für bequem, commodus, ist  
nur noch in gewissen Dialecten.

\* kumlich, id. kumliche Mollart ein Elor-  
ster zu bauen. Tschud. I. p. 58.

\* Kömmlichkeit Bequemlichkeit, commo-  
ditas.

Kömmenschaft, ist in dem Composito Nach-  
kömmenschaft, wird aber von wenigen mehr  
gebraucht, posteris, posteritas.

Kömmuß, ist veraltet, und nur in Compositis.

\* Überkömmuß, für Vertrag, Überein-  
kunft. Tschudi I. p. 610.

\* Verkömmuß, für Vertrag. Stettler.  
annal. Helv. p. 340. Stampf. fol. 693. b.

Kömm, für Kunst, ist Holländisch, als einige  
Composita.

T. II. Script. Bransvic. p. 125.  
Ein Kömm, nu hebde benomen

Al Schaden und Schimpfure.

T. III. Script. Bransvic. se bereyden siet dar  
upp sine to Kunst.

Samelm. Oldenb. Chron. p. 152. große  
Renten und auf Kömmen der Kirchen.

Wider: Kömm, Clevische Rechts: Ords-  
nung. p. 56.

Composita von Kommen,

Mit einer Präposition oder mit einem  
Adverbio.

Wann nur eine einige Präposition voran  
steht, so suche das Verbum in seiner Ordnung

des Alphabets, als: hier abkommen unter A,

wann aber inep voran steht, als: herabkom-  
men, von her und ab, so suche es nicht unter H,

sondern unter ab, dann her gehört da zu ab und  
nicht zu kommen.

abkommen, heißt eigentlich, venire relinquen-  
do locum.

--- von Weg, aberrare.

--- von Versehen bey dem er ist: kan er ab-  
kommen von der Gesellschaft, & potest ne abi-  
re; licet ne decedere, relinquere socios?

--- von Berückthungen nicht abkommen könn-  
en, certis rebus impediti; negotiis detene-  
ri, nec posse venire.

wohl abkommen können, facile se expedire  
& venire posse.

... von einem Geschlechte oder Stamme, descendere; genitum esse.  
 f. Abkunft unter Kunst und Abstammung, unter Admiration, in hier folgenden.  
 ... veralten, aus dem Gebrauch oder Gewohnheit kommen, obsolescere, exolescere veruultate, desinere esse in usu.  
 das ist bey und abgekommen, de hoc consuetudo desexit.  
 ... von seinem Amt, ab officio removeri.  
 ... von seinem Vorhaben, desistere a proposito.  
 ... vom Verstand kommen, mente deficere. *Pist.*  
 ... von seiner Gestalt, sonderlich im Gesicht, macerare.  
 ein abgekommener Mensch, senectus.  
**das Abkommen.**  
 das von der andern Parthei gesuchte gültliche Abkommen, das ist, gültliche Beilegung, amica compositione controversie finis.  
**herabkommen,** descendere (ad locum scilicet propiorem.)  
**hinabkommen,** descendere (ad locum remotiorem.)  
**ankommen,** advenire, sich nahen, nahe kommen, appropinquare.  
 zu Schiffe, nave advehi.  
 nicht ankommen können, non posse contingere portum, non admitti.  
 darauf ankommen lassen, periculum facere; eventum expectare; rem fortunæ & casui committere.  
 auf das Aeußerste ankommen lassen, extrema experiri.  
 es auf eines Entscheidung ankommen lassen, rem arbitrio alicujus committere.  
 es ist ihm oder ihr die Lipz angekommen, libido incescit eum.  
 was ist dich für Nothheit angekommen? quæ te dementia cepit?  
 es kommt mich Furcht an, timor subit animum.  
 es kommt ihn schwer an, hoc illi durum, oder perarduum est.  
 es kommt ihn leicht an, nihil illi negotii dat.  
 wenn ihm die Krankheit antommt, quando paroxysmum sive impetum morbi sentit quando in hunc morbum incidit.  
**ankommen, erlangen.**  
 er ist wohl antommen, res ei successit ex voto fortunam habuit secundam in aliqua re obtinenda.  
 übel antommen, male accipi.  
 hoch antommen, magnam dignitatem adipisci, ad magnos honores evehi, honores assequi.  
**ankommen, als auf die Haupt-Sache.**  
 es kommt alles darauf an, in hoc cardo rei volvitur.  
 es kommt nicht auf Leib und Leben an, non capitis res agitur.  
 woraus auch antommt, quod caput rei est, in quo omnis res consistit.  
 worauf es nicht antommt, quod rem non impedit, ad quod non respiciatur, quo res non nuntitur.  
**das Antommen im Scherz, er hat viel Antommen;** multi eum adeunt, desiderant ad officium aliquod.  
 sie hat viel Antommens, multos habet procos, multi eam ambiunt.  
 antommen für anfangen. *Pist.*  
 man ist antommen von ihm zu reden, incipit mentio de eo.  
 darantommen, appropinquare ad locum, de quo sermo est, remotiorem.  
 hinautommen, id.  
 herantommen, appropinquare, (ad locum propiorem.)

obenankommen, obtinere locum superiorem.  
 untenankommen, remitti in locum inferiorem.  
 vorankommen, occupare locum primum.  
**aufkommen in die Höhe kommen,** surgere, se erigere.  
 ... entstehen, nasci.  
 ... im Regiment folgen, succedere.  
 ... von der Krankheit, ex morbo assurgere vires recipere, erigi.  
 ... als was neues in den Gebrauch kommen, in morem venire, oder in morem perducere, in consuetudinem venire.  
 ... als Gewächse, nasci, procreescere, crescere.  
 nicht aufkommen lassen, incrementum, oder progressum impedire, suppressum quid; principis obitare.  
 seine Kinder kommen ihm nicht auf, liberos suos acerba morte amittit, post breve tempus moriuntur.  
 darauf kommen, sequi in ordine.  
 ich kan nicht darauf kommen, non succurrit.  
 heraufkommen, ascendere, (in locum loquentis.)  
 hinaufkommen, ascendere, (in locum loquenti remotiorem.)  
 oben aufkommen, in loco superiore collocari.  
**auskommen, ausgehen, exire, egredi.**  
 man kan hier weder ein noch auskommen, nemo ingredi nemo egredi potest, patet nec aditus nec exitus.  
 nicht auskommen, non exire e domo, domi se tenere.  
 ... mit etwas, satis instructum esse aliquare ad perficiendum aliquid, habere quod sufficit alicui rei.  
 mit wenigem auskommen, parvo vivere.  
 ... mit einem, suff. ferre aliquem & ferri ab eo.  
 wir kommen wohl mit einander aus, convenit inter nos.  
 ich kan in viel Dingen nicht mit ihm auskommen, multa illi in eum non conveniunt.  
 mit dem kein Mensch auskommen kan, quem nemo ferre potest; cujus mores intolerabiles sunt; quem nemo rationibus vincere potest.  
 ... als Feuer, oriri & latius fundi, ut incendium.  
 durch wen ist das Feuer auskommen? cujus negligentia vel scelere coes ignem conceperunt, a quo incendium excitatum est?  
 woher ist das Feuer ausgelommen? & cujus adibus incendium se latius tuat? apud quem ortum est incendium?  
 ... als ein Geräusch, enervi; evulgari; emanare.  
 durch einen, per aliquem enunciari.  
 etwas nicht auskommen lassen, silentio tegere quid.  
 ... aus dem Gefängniß entweichen, erumpere, evadere.  
 ... emitti & carcere. *Pist.*  
**das Auskommen, vielus & amicus necessarius & iusticiens.**  
 der sein Auskommen hat, qui habet unde vivat, cui suppetit tantum quantum satis est, auskommen, wie die Hühner aus den Eiern, excludi.  
 herauskommen, venire e loco monstrato, propiore.  
 hinauskommen, exire e loco de quo sermo, remotiore.  
 bekommen, etwas von einem empfangen, accipere. als: Briefe, Schläge, Geschl, Wunden, Lohn u. d.g.

... durch Wachstum und Vermehrung, d. g. augeri.  
 Augen bekommen, protrudere gemmas.  
 Laub bekommen, frondescere.  
 Wurzeln bekommen, radices agere.  
 Haare oder Federn bekommen, pilis, v. plumis vestiri.  
 Kinder bekommen, liberos suscipere.  
 er hat Muth bekommen, animus accessit animus additus. *It.*  
 er hat Geld und Gut bekommen, accessit illi facta est divitiarum; bonis auctas est.  
 ... als etwas verlangtes, nascisci, assequi acquirere, als Zeit, ortum; Ehr, honorem; Gelegenheit, occasionem u. d. g.  
 eine Ursach bekommen, causam invenire.  
 einen zum Freund bekommen, in familiaritatem vel amicitiam alicujus venire.  
 ... als etwas beschwerliches, als Krankheit, incidere in morbum; Feinde, in inimicos.  
 einen Zunamen bekommen, invenire cognomen ab aliqua re.  
 ... als Nutzen oder Schaden.  
 das wird ihm wohl bekommen, hoc illi nole erit.  
 wohl bekomme es! der Wunsch bey den Trindern, prolix; sit saluti!  
 übel bekommen, non produsse, nocere.  
 ... als Gewächse, viride manere, radices agere, crescere.  
 das leicht bekommen, facile parabilis, obvia.  
 einem bekommen, heist in Ober-Teuschland an vielen Orten so viel als einem begreifen, obvium venire alicui, sonst heist es, assequi comprehendere aliquem.  
 einbekommen, einen haltbaren Ort mit Gewalt, capere urbem vel castellum.  
 ... durch Übergab, in deditioem accipere.  
 ... als Erb oder etwas anders, occupandum accipere.  
 widerbekommen, recuperare, recipere.  
 zubekommen, accipere ut additamentum, bekommen, accedere, venire propius.  
 eine Stadt welcher man schwerlich bekommen kan, urbs cujus omnes aditus sunt difficiles.  
 ein Ort dem man gar nicht bekommen kan, locus innaccessus.  
 ... parem esse, similem esse, accedere ad similitudinem.  
 einen nicht bekommen in etwas, inferiorem esse oder non æquare aliquem aliquare herzubekommen, appropinquare, advenire.  
 schnell herzubekommen, appropere.  
 die Zeit kommt herbey, tempus apperit.  
 durchkommen, hindurch kommen, durch Hindernungen, penetrare, pervadere.  
 durchs Meer in Asien kommen, transire per mare in Asiam.  
 ... für durchwandern, permeare.  
 da wird er nicht durchkommen, hujus loci difficultates non superabit.  
 durch alle Wachen durchkommen, ut per medios satellites.  
 ... als durch ein Buch! perlegere, abfolvere lectionem libri.  
 ... für durchbrechen, percurrere.  
 einkommen, venire intro.  
 nicht einkommen können in einen Ort, non intromitti; excludi.  
 ... von oder aus etwas Einkommen haben, redire ex.  
 soviel kommt von Bergwerken ein, tantum reddit ex metallis.  
 ... mit einer Bittschriste, litteras supplices exhibere.  
 mit einer Klage, actionem instituere, accusare aliquem.  
 einkommen, (in den Bergwerken,) oder einbringen, das ist, einen Durchschlag oder Gewinn machen, modum das überflüssige abnormat.



abnimmt und frische Luft bekommt, per aperturas deducere aquam & nocivum aerem.

**das Einkommen**, reditus, fructus, vedigal.

**Einkommen** haben, fructum capere, f. Einkunft, unter kommen bey Kunst.

**Einkommeling**, advena, f. in kommen unter Kommling.

**herein kommen**, venire in locum de quo sermo est, incidere in difficultates quarum mentio facta est.

**herein kommen**, intrare, introire in locum ubi is est qui loquitur.

**hineinkommen**, venire, intrare in locum remotiorem, de quo sermo est.

**überein kommen**, eines werden, convenire.

wegen des Werths überein kommen, convenire de pretio.

... mit etwas, simile esse.

die Ausführung kommt überein bey ihnen beyden, conveniunt mores.

nicht überein kommen mit etwas, discrepare, non consentaneum esse.

**emper kommen**, als aus dem Wasser, emergere ex aqua.

aus einem armen Stand, ex mendicitate emergere.

arme Leute kommen selten empor, haud facile emergunt quorum virtutibus obstat res angusta domi.

**entgegen kommen**, obviam venire.

**entkommen**, aufgehen.

**erkommen**, für erschrecken. Die Präposition er, hieß vor Alters so viel als aus, f. oben er, und wurde auch it und ar geschrieben, war also erkennen so viel als aus sich kommen, auf sich kommen für groffen Schrecken.

In Chron. Hag. bey P. Petz. Script. Austr.

**Des der Margraf herrlich erscham**.

f. in Schilt. Gloss. kumigen, erkumen.

und p. 64. arqamen.

bey dem Poet. des Opizos n. 47. irqamen.

Im Oesterreichischen und Bayrischen Dialect hört man noch: Ich bin dertümme, (ich bin erschrocken.)

f. Schilt. Gloss. p. 174. alimo alle angeführte Stellen bey irchemen den Verstand des Erkommens oder Erschreckens haben.

**erkommen**, f. vorkommen.

**fortkommen**, von einem Ort, abire, discedere.

... auf drei Wege, progredi.

wohl fortkommen, iter expeditum habere.

nicht fortkommen können, impediri, iter habere difficile.

... in seinem Beginnen, successum habere pergere.

... in der Welt, mit etwas, vicum suum invenire aliquare.

ein Künstler kommt überall fort, artem quavis alic terra.

... als Gewächse, crescere post plantationem.

**heimkommen**, domum venire.

**herkommen**, venire huc; accedere ad locum vel hominem praesentem.

wo kommst du her? unde venis? (sc. ad nos oder huc)

... als von der Ursache, oriri de causa, exoriri ab aliquo, provenire.

proficiat ex aliqua re, von etwas.

... ab aliquo, von einem.

woher kommt? quae causa est?

... als von Geburt, von einem Geschlecht, u. d. g. nasci, originem trahere, optum esse.

**das Herkommen**, origo, genus, stirps.

geringen Herkommens seyn, humili loco natum esse.

**das Herkommen** für Gewohnheit, Gebrauch bey einem, usus, consuetudo. Jus consuetudinis.

Herkommens seyn, morem esse.

alters Herkommen, mos a maioribus traditus.

das ist nicht Hertommens, non receptum est usu.

**Herkunft**, f. bey kommen unterkunft.

**daherkommen**, venire illinc, daher kommt das; hanc causa est cur.

**hieherkommen**, venire huc, in hunc locum.

**nachherkommen**, sequi.

**vorherkommen**, praecedere, venire ante.

her von einer Präposition, f. hier unter derselben, als herabkommen, f. unter abkommen u. s. f.

**hinkommen**, venire illuc, in illum locum, pervenire.

**dahinkommen**, ist so viel als hinkommen, dem Ort nach.

... der Sache nach. Es ist dahin gekommen, res eo redit, res eo adducta est, in eum locum deducta est.

**dorthin kommen**, illo venire.

**von binnen kommen**, abire, discedere hinc.

**hinterkommen**, n. Müller Reichs. Tag. Theatr. 2. Vorstell. p. 129. vom Jahr 1446.

Wer aber das Hinterkommen und mit der Wahrheit bedröget würde, daßer das nicht gehalten hätte, deprehendi.

**mitkommen**, venire simul, comitari.

**naherkommen**, appropinquare.

**nachkommen**, dem Wege nach, post venire, sequi.

... der Verbindung nach. Ein Befehl nachkommen, mandata exsequi, efficere mandata.

seiner Pflicht nachkommen, praestare officium suum.

seinem Versprechen nachkommen, stare promissum.

... dem Geschlecht und Geburt nach, postea nasci, omni, originem trahere.

die Nachkommen, qui postea nascuntur. Posterii.

**Nachkommenschaft**, posteritas, und Nachkommeling, f. bey kommen unter Kommenchaft und Kommling.

**niederkommen**, (nämlich ins Kindbett,) parere.

sie ist mit einem Sohn niedergekommen, Alium peperit.

**Niderkunft**, f. oben kauft.

**überkommen**, n. mit dem Thon auf der Präposition über.

für anlangen, pervenire, advenire.

... über See, transire, trajicere, transmitti.

**überkommen**, n. mit dem accent auf dem Verbo kommen, nancisci, potius, consequi, accipere.

**überkommen** für ein werden. Kayserob. Post bistu nicht mit mir überkumen mit dem Zehner, (eins worden um einen Groschen,) fol. 33. convenire.

**überkommen** einen eines Dings, das ist, überweisen das erd gethan, convincere. Anaut Alz. Chron. P. VIII. p. 363.

**Überkunft**, f. unter kauft nach kommen.

**Überkommen**, oben bey kommen.

**darüber kommen**, venire ad laudandum vel auferendum aliquem.

die Kage wird darüber kommen.

**herüber kommen**, venire per mare, oder per iter pedestre ad locum in quo loquens est.

**hinüber kommen**, transire in remotum locum.

**übereinkommen**, f. einkommen.

**verkommen**, Alibi bey dem Wort Verderb. perire, interire, pellumire, corrumpi.

**Verkommnis**, f. oben Kommling.

**umkommen**, perire, interire.

**umkommen** im Krieg, cadere, occidi.

**herum kommen**, venire circa aliquem locum.

**darum oder drum kommen**, v. g. perdere.

**unterkommen**, invenire locum manendi sub aliquo.

... unter einem Herrn zu wohnen, invenire habitandi locum.

einem Herrn zu dienen, invenire herum.

... für untergeben, Clevisches Lehn. Recht. c. 1. Daß etliche Lehen nicht in Empfang genommen, noch eingefordert sind, sondern zum Theil unter kommen, und verlißlich werden, und c. 5. Aufsicht haben daß die Hebrigkeit und Berechtigtheit der Lehen eines Lands. Herrn nicht unterkomme.

**herunter kommen**, descendere. It. für verarmen, v. g. ad egestatem redigi.

**vollkommen**, f. voll.

**vorkommen**, antevenire, praevenire, praeripere celeritate, occupare.

... daß etwas nicht geschehe, praevertere.

eines Anschlägs zuvor kommen, antevenire consilia alicujus.

Unglück verhindern, extinguere, tempestatem discutere.

... im Sinn, im Schlaf, offerri.

was wir des Tags gern hätten, kommt uns bey der Nacht vor, somniamus quae vigilantes volumus.

... so scheinen, videri. Es kommt mir vor als ie. mihi videtur.

... für geschehen, accidere, occurrere, inveniri.

**wegkommen**, abire, locum relinquere.

nicht wegkommen können, teneri.

von einem Herrn, e servitio abire.

... durch Diebstahl, furto aufert, eripi.

**weitkommen**, longe procedere, progredi.

er ist nicht weit in der Welt gekommen, non multum ultra fines patriae processit.

... in Erlernung einer Kunst, oder im Studiren, egregios profectus habere, multum proficere.

**weiter kommen**, progredi, pergere.

**wiederkommen**, redire, esse reducem; repetere locum priorem.

aus der Fremde, remeare peregre.

auffein Vorhaben, reverti ad propositum.

... sagt man vom Bier, das sich verkehrt hat und durch Mittel widerkommt. Coler. Hausbuch. 2. 14. redire ad pristinum saporem.

**Widerkunft**, f. oben nach kommen kauft.

**willkommen**, f. Wille.

**zukommen**, zu etwas, appropinquare, accedere.

als in einer Bestung, oder etwas nah zu beschien. Wegen der vielen Gräben oder anderer Hindernungen nicht zukommen können.

... als etwas geschicktes, adferri alicui.

**Briefe auf der Post**.

... einem als Pflicht, officii esse, partium aliquis esse; facere debere.

... einem als Behißand, decere.

... einem durch Los oder Erb, obvenire, cedere.

... einem als Eigenthum, atinere, proprium esse. Es kommt mir zu, meum est.

... als die Thiere zur Fortpflanzung, coire.

... lassen einem etwas, dare, communicare eum.

... umd Geld, vendere.

**dazukommen**, super venire, als ohngefahr.

... zu etwas Gegenwärtigs, accedere, appropinquare.

es wird noch dazu kommen, eo res redibit.

... müssen, als ein Stück zur Arzney u. d. g. requirir.

**herzukommen**, accedere e loco remotiori.

kommi herzu! accede!

**hinzukommen**, accedere. It. addi.

**Zukunft**, f. oben Bestunft, nachkommen.

**zurück kommen**, revenire, revertere, redire.

**zusammen kommen**, convenire, se congregare.

**schnell zusammen kommen**, concurrere, convolare, conflare.

**auf einen haufen**, conglobare.

**Zusammenkunft**, f. oben kauft.

zwischen kommen, oder gebräuchlicher dazwischen kommen, collocari inter duas res, intervenire.

... accidere interea, indessen geschehen zur Verhinderung.

... accedere ut arbitrum, zwischen zwey Urtheilen.

Der **Altcrs** hat man im Gothischen gesagt, vinnan, f. *Ulphil. & Junii Gloss.* Die Praepositio inseparabilis, ge, oder vor Alters ga, wurde voran gesetzt, f. *Jun. c. libro. gaviman, für kommen.* Davon ist noch in den Dialectis in Schlesien und in der Mark Brandenburg übrig, er quam, für er kam. Davon ist das k, an kommen, f. *er kommen, und darunter irquamen.* Qveman finndet man auch im Allemannischen Dialect, als in einer Satyra auf das Concilium Tridentin. ihr quembt, für kumst ist im Goth. schon gavumtha, Synagoga. Das u ist vor Alters für das heutige o in kommen gebräuchlich gewesen, auch auf dem Derivato kumst, f. *Schitt. Gloss. in tennan.* Altcrstaig in *Vocab. Fumen, fol. 85. b. in Vers. Bibl. An. 1483. Deut. XXXIII. 16.* Der See gen kum auf sein Haupt. Angelf. cuman, in andern verwandten Sprachen ist schon das o.

Diesem alten vinnan kommt das Lat. venire nahe.

Kumlich, hieß ehmalts so viel als was nach der Proportion auf einen Theil kommt.

*Volner codic. Dipl. p. 102. An. 1332.* Man soll davon nehmen nach der Mar/Zahl, als darum gebürt und gekumlich und recht ist.

Kommer, f. Kummer.

Kompan, f. Compan.

Kompost, f. Compost.

Kon, an Nom. proprius. f. Con.

König, f. Kan.

### König,

Rex, der Regierung nach.

König werden, succedere regi, ascendere in solium regium.

oder im Wahl: Königreich, eligi, creari.

König seyn, regnare, regem esse.

unter den Blinden ist der einäugige König, regnat luscus inter caecos.

König im Spielen, im Scherz, oder sonst wegen eines Vorzugs, rex pistor.

König im Kartenspiel, rex pistor.

... im Kegelspiel, conus medius & eminentior.

den König treffen oder stechen, regem solum evterere globo.

... im Schachspiel, rex in ludo latrunculorum.

König, unter den Thieren, als der Adler unter den Vögeln, der Löwe unter den vierfüßigen Thieren.

Jaunkönig, als Winter: Jaunkönig, trochilus, Schnee: König, id.

Sommer: Jaunkönig, regulus, curruea viridis cristata, Goldhähnlein.

Wachtel: König, gallinae aquaticae species, colore & maculis coturnicum, dux & comes abeuntium coturnicum in hiberna, ortyometra.

Katten: König, monstrum plurium majorum murium, qui caudis concreverunt.

Bienen: König, oder Königin, dux apum.

König unter Gesellschaften.

unter den Schützen, jaculatorum accuratissimus, victor jaculantium qui metam attingit.

Wochen: König, dignitas victoris hebdomadae.

Jahr: König, dignitas annua.

der Vogel: König, qui avem de pertica sua dejicit.

der Schreiben: König, qui proximus scopo in disca fuit.

Von den Schiffen auf der Ober: Elb der

Knecht oder Bediente der über das Schiff: Volk gesetzt ist, ihnen ihr Deputat zu geben, dispensator navalis.

Speck: König bey dem Wallfisch: Fang, f. Speck: König in der Chymie, regulus, dieses Wort ist wahrscheinlich von den kleinen Conis. worin man das zerflossene Metall gießt, wovon unten der regulus im conischen Ziegel bleibt. Darnach hat man es auch vom grossen gebraucht. Als Matthiesini *Sarapta Conc. 13.* König in der Chymie, heist das was man von dem mit Blei vermengten Silber zuletzt aus dem Schmelz: Ofen schöpft.

Item bey dem Schmelzwerk in den Bergwerken, das unterste Stück im Heerd, bey dem Kupfer: schmelzen und Garmachen, wann die ebern Scheiben gerissen und abgehoben sind.

Königin, Regina.

Königlein, Regulus.

Königlich, adj. regius.

Königlicher Staat, regalis pompa.

Königliches Gefolge, regalis comitatus.

Königliches Schloß, regia.

Königlich, adv. regie.

Königlich, adj. regius, ist in der Teutschen Übersetzung des N. E. regius.

ein Königlicher, regius minister.

Königreich, regnum.

Könige: Vann, f. Vann.

Könige: Vume, menion, ein Kraut.

Könige: Kerze, verbascum, Wollkraut.

Könige: Leute, in den alten Teutschen Rechten, diejenigen so keine natürliche Erben hatten, sondern deren Verlassenschaft der Obrigkeit heimfiel. *Wehn.*

Könige: Silber. *Serap. Rer. Mogant. edit. Joann. p. 670. argentum purum in officinis monetarum.*

Könige: Spiel, da einer durchs Los zum König gewählt wird, welcher hernach den andern als Knechten befehlt, Basilinna.

König: Tag, im Calendar, H. Drey König Tag, Epiphaniae festum.

Könige: Thaler, ist so viel als Philips Thaler, Dicks: Thaler ist ein Achttheil mehr als ein Reichs: Thaler, Anno 1559. wurde er auf 27. gute Groschen gesetzt.

Könige: Weg, hieß ehmalts die Landstrasse. Als schon in *Tradit. Feld. p. 516. via regia.*

Es wollen einige die Herleitung des Wortes König von können nicht gut beissen, ich sehe aber daß die Jübrigen nicht wahrseynlicher sind. Ich halte es mit den Potentaten, sie können und vermögen mehr als alle andere unter ihnen, sie hießen vor Alters Koning, daß sich also niemand an die Eybte ist, stossen darf, und meinen König würde besser seyn. Es ist dem Wort König gegangen, wie dem Wort Honig, dazur sagte man auch Honig, darnach haben andere das n ausgelassen. Leute welche keinen rechten Blick in das Alterthum der Teutschen Sprache gethan: auch die mit der Teutschen Sprache verwandten Sprachen gar nicht verstehen, sollten sich nicht unterstellen dergleichen Orthographie zu meistern.

### Können,

*Präsens. Indic. ich kan. Plur. wir können. Praes. Conj. ich könne. Imperf. Indic. ich kunte, oder ich konnte. Imperf. Conj. ich könnte. Perf. ich habe gekunt, posse, valere.*

ich kan, weil es vergonnt, weil ich darf, licet mihi.

ich kan weil ich das Vermögen hab, habeo facultatem.

ich kan nicht, erepta est mihi potestas.

ich kan nicht, nequeo.

ich kan nicht was ich thun soll als ich kan, meine Schuld nicht bezahlen, non sum solvendo.

ich kan diese Last nicht tragen, non sum onerando.

Wann können ohne ein Verbum steht, so wird es leicht eins so die Materie erfordert verstanden können, für wissen, cadere, scire, intelligere.

er kan seine Lection nicht, (nemlich auswendig herjagen) non memoria tener.

er kan diese Sprache nicht, (nemlich reden, verstehen oder schreiben.)

er kan nichts, omnium rerum inscius est ut quae audis.

Können, wann kommen darunter zu verstehen ist.

er kan nicht ins Haus. (nemlich kommen.)

er kan nicht aus dem Bette.

Und das in viel Compositis, als aufstehen, auskommen, hindurch können, vorkommen, dazu können, u. a. m. worunter adject. kommen zu verstehen ist. f. also aufstehen, unter aufkommen, nicht aufkommen können, und so auch die andern.

sie können es wohl mit einander, das ist, machen, sie verstehen und helfen einander, tradunt mutuas operas.

Die Redens: Art, nicht davor können, ist eine Entschuldigung, daß man es nicht hindern können.

was kan ich davor oder dafür, culpa non est mea; non possum resistere malo; nequeo impedire.

Worunter ein Verbum zu verstehen, nach dem Umstand der Sache, als man in Arguz: Mitteln sagt, er kan was davor, nemlich gebrauchen: er hat ein Hüls: Mittel das gut davor ist.

Geiz: Könnig, legis peritus. hat *Pistorius* im Lex.

Kunst, f. an seinem Ort.

König, f. um hier vorhergehenden.

Wie mögen, veni mag, cognatus, scheint dazukommen, so können von kunne, f. utin kunne.

Kenter, f. Contre.

Koco: Güter, f. Chur, Kosen.

Kop, ructus, f. Kopp.

Kopen, Weel: Kopen, f. Kobel.

### Kopf, m.

caput, f. eben Haut.

Kopf, wird mehr von den Thieren gesagt, von den Menschen aber, im Scherz oder andern Reden.

einem den Kopf einschlagen, caput immitttere alicui.

den Kopf schützen, quassare caput.

mit bloßem Kopf stehen, stare capite nudo intelo, aperto.

den Kopf hängen, demittere caput & oculos verlus terram.

einem nach dem Kopf grasen, capiti aliquis imminere.

von Fuß an bis auf den Kopf, a calce ad verticem.

es geht alles über Hals und Kopf, omni-raptum & turbate aguntur.

einen vor den Kopf stoßen, offendere in aliquo.

einen bey den Kopf nehmen lassen, in carcerem abducere aliquem. Custodia tradere.

sie bekennen einander bey den Köpfen, pugnis inter se contendunt.

er weiß nicht wo ihm der Kopf steht, nescit ubi sit.

sich in den Kopf fragen, caput scilpete, oder sebare in signum penitentiae.

den Kopf aus der Schlinge ziehen, subtrahere se periculo.

einem den Kopf bieten, resistere alicui, consistere contra aliquem, repugnare. Dem Feinde, fröthem hosti obvertere.

es gilt den Kopf, capitis res agitur.



er muß den Kopf hergeben, vita privabitur.  
mit dem Kopf durchwollen, arietare omnia,  
vi vana omnia concutere velle:

der Wein reigt ihm in den Kopf, vinum caput tentat.  
einem den Kopf todt machen, ad insaniam aliquem adigere.

im Kopf verwirrt seyn, non sane mentis esse; insanire.

Kopf, für Sinn, Verstand, ingenium.  
ein vortrefflicher Kopf, praestans ingenium.  
einen guten Kopf haben, ingenio valere.  
seinem Kopf folgen, suo consilio uti.

er ist nach meinem Kopf, ad ingenium meum est.

einem den Kopf zurecht setzen, cogere aliquem in ordinem.

sich nach eines andern Kopf richten, se convertere ad alterius voluntatem, alieno more vivere.

es will ihm nicht in den Kopf, non potest id comprehendere, sibi id persuadere non potest.

viele Köpfe, viel Sinne, quot capita: or sententia.

sich etwas in den Kopf setzen, imaginare sibi aliquid; mer hat dir das in den Kopf gesetzt? quis hanc tibi mentem injectit?

einem etwas aus dem Kopf bringen, colligere alicui vanas cogitationes.

aus dem Kopf herfagen, memoriter recitare.  
ein Werk das Kopfbrechens braucht, molestissimum & plenum sollicitudinis negotium.

Kopf, für den Menschen.

ein lustiger Kopf, festivum caput.

ein schelmischer Kopf, sceleratus homo.

ein unruhiger Kopf, homo turbulentus.

Kopf, im Schanden, Büffels: oder Ochsen: Kopf,

Eisels: Kopf, Gänse: Kopf, Hasen: Kopf,

Schöpfen: Kopf, caput vervecinum.

Starr: Kopf, homo durus cervicis.

Kopf, bey den Gewächsen, flores & receptacula seminis.

Distel: Kopf, Mohr: Kopf, Aletten: Kopf.

Kopf, das Obere von einem Berg, vertex.

das obere oder spitzige Theil, an einem Mark:

stein, daran das dickere Obere so in die Erde

kommt, der Fuß heißt Beck. de jure limitum.

Kopf, das obere dickere oder breitere Theil. p. 30.

ein Nagel mit einem Kopf, clavus capitatus.

Kopf, das Vordere von etwas, so etwas dicker ist.

der Kopf an der Toback: Pfeiffe, caliculus tubuli quo fumus herbae Nicotianae attrahitur.

der Kopf am Stüd Geschüßes, elevata pars tormenti bellici circa orificium.

Kopf, von der Gleichheit der Munde, s. hier das nachfolgend Kopf für ein Trinkt: oder anderes Geschirr.

ein Köpfelein, capitulum.

ESpfen, enthaupten, gladio demere caput.

er ist geköpft worden, capite plexus est.

Vor: Altes war vornen an diesem Verbo

eine Präposition. Als im alten Vocab. von

An. 1482. abköpfen. In Chron. Hagenii apud

R. P. Petrum enchöpfen, für entköpfen, wie

enthaupten.

Köpfig, in eingen Compositis.

ein großköpfiger, dictköpfiger, capito.

ein feinköpfiger, cilo.

zweyköpfig, biceps.

der dreyköpfige, cerberus.

ein vierköpfiger Thaler, dergleichen sind

zum Gedächtniß der Theilung des Sachsen:

Landes gemünzt. Melzer Schneeberg.

Chron.

der Wortkopf, occiput.

der Hinterkopf, synaput.

rote Kopf: Binde, s. fascia capitis, vitta crinalis.

Kopf: Geld, n. capitatio, caput exaltio.

Kopf: Geld ausschreiben, in capita singula tributum imponere.

Kopf: Haar, n. capillus, crinis.

Kopf: Kohl, caulis capitatus, der in dicke

Häupter zusammen wächst.

Kopf: Küssen, cervical.

Kopf: Laus, pediculus in capite hominis.

Kopf: Kennen, n. exercitium equestre, quo in

equo currente sedentes caput itatus deji-

unt. Das Kennen zu Pferde, da man im Ren-

nen einer Bild: Säule den Kopf abhauet.

Kopf: Schmerz, m. cephalalgia.

Kopf: Steine, im Bauren, die da hervor sehen.

Kopf: Stück, eine Münze.

Spanische Kopf: Stücke so sie wichtig, ist

eines 17. Kreuzer. Frisch. Var. Tract. p.

1093.

ein Englisch Kopf: Stück wurde lechlich zu Re-

genburg gesetzt auf 24 Kreuzer.

Andere Englische ohne Jahr: Zahl, auf

18  $\frac{1}{2}$  Kreuzer. Frisch. l. c. p. 1093.

Kopf: Wehe, n. s. Kopf: Schmerz.

### \* Kopf,

Geschirr, scyphus, von der Gestalt und Hunde

des Kopf; eine Art von Trinkt: Geschirr, so

unter diesem Namen noch an einigen Orten

bekannt ist. Gleich wie man das Cranium

auch den Schale, patera, Hien: Schale nennet.

Ital. heißt occiput, coppa. Gall. coupe. Lat.

barb. coppa. Gold. Rer. Alam. T. I. p. 111.

s. Schoppen, chopine Gall.

In Aurea Bulla beyrn Goldast. T. I. p. 2. Cen-

tit. Imp. c. 27. Darnach soll der König in Per-

heim uff einen Pferd kommen, und soll trier-

gen ein silbern Kopf von zwölf Mark Sil-

bers mit Wpn und mit Wasser gemischt, und

soll den Kopf dem Kaiser zu trinken bieten.

Kayserh. Post. fol. 160. Da ist ein Hasen,

da ist ein güldin Kopf edler dann der Hasen.

Der Kopf ist us Gold gemacht, und der Hasen

aus einem Leimen: Elchen.

Gloss. Menfense. Chupha, Scyphos.

Die alte Thürberg. Bibel. An. 1483.

überlegt Scyphum, Kopf. Gen. XXV. v. 33.

s. Gloss. Tent. Schilt. Koffe.

In einem Inventario beyrn Staphorst.

Zamburg. Kirchen: Chron. p. 508. steht

n. 673. ein Silvern Kop von 2 Delentho-

bere Hülfen mit verguldeten Woeren und

Hanigrepeln. (Das ist, von zwei Theilen über-

einander geschülpt, mit verguldeten Füßen

und Hand: Griffen, da steht in der Note unten:

forte kop, aber es ist nicht nöthig, das Wort

Kop war überall bekannt genug.

Von dergleichen Köpfen drey der Schrank

morinnen sie waren das Kopf: Haus. Vet. Vo-

cab. 1482. Ein Almer: Schank, Kopf: Haus,

und steht Lat. barb. dabey Spintum, (eine

Spünde.)

Zaf: Kopf, Schrepf: Kopf, cucurbitula.

Köpfen, verb. Schrepf: Köpfe setzen, scari-

ficare.

Altenstaig. Vocab. fol. 82. und Kyff im

Spieg. der Befundh. fol. 142. a. Alb. beyrn

Wort Schrepf.

Köpfen, id.

Im Echarten: Spiel ist in einer gewissen Art

der Namen Copp bey der Figur der Reiche,

welches nichts anders als der Namen coppa

oder coppa ist, das p ist hinten daran, weil die

andern Namen auf i ausgehen, als Denari,

Baltani und Spadi.

Pied. setz zu Kopf: daraus man trinkt. Cupa

Diatretum, Calix, Scaphium, Obba, Capis,

idis, Cratera, für cupa muß stehen, Cuppa,

Cupa ist eine Kufe, Cuppa ist ein Trinkt: Ge-

schirr, xüßßz. Hefsch. not: ge: v. f. Menag.

Orig. Ling. Gall. ad vocem Cuve.

### Kopi, f.

Türkisch und Slavonisch ein Spieß oder

Lanze.

Græc. κωπίε, hasta.

Kopica, eine Kupische Münze, deren 100 einen

Kubel machen, sind klein und länglich, bey dem

Jar Peter dem ersten so rar worden, daß er

Kupferne münzen lassen, scheinen auch den

Namen von der Lanze des St. Georgen zu ha-

ben, der darauf gepreßt, wie er den Lind:

Wurm durchsticht.

Kopp, capo, s. kappen, Kapaun.

### \* Kopp, m.

ruclaus. Frischlin. Nomencl. p. 61.

Copp. Plinius in Lex. ruclaus. Kop. Daffp.

koppen, ructare. Daffp. copen, ructare.

das Koppen, ruclaus. Gol. onomast. col. 255.

Köppeln, vuz. der Netich köpelt über

sich, raphanus ruclaus frequentes in ovet.

auffkoppen. Teutsche. Sprichw. fol. 49. a.

es koppet ihm leicht auf was er einem guts

gethan, sepe commemorat quæ alicui bene-

ficia exhibuit.

Es ist ein Wort vom Laut gemacht.

### Koppe, f.

die Spitze, der Gipfel, eines Baums, fasti-

gium. s. Gipfel.

abkoppen, a. die Spitzen abhauen, deji-

re, fastigium, decacuminare.

umköppeln, n. Willisch Freybergische Kir-

chen: Chron. T. II. p. 499. Ein klein mantel:

des Stüchgen ist umgeköpelt, da er auf dasselbe

tratt, daß er Rückling gefallen, sefellie vesti-

gia, cessit. eversum est.

Koppe, oder zuz. Kuppe eines Bergs, vertex

montis.

Koppe, ein Fisch, s. Kob. gobio. It. Quappe.

### Koppel, f.

einige sprechen es als Kuppel aus. Es ist von

Latinitischen Copula, zu und genommen, das

von man Ital. coppia. Franz. couple gemacht.

Die meisten lieben das o im reden und schrei-

ben dieses Wortes, und derer die davon herkom-

men, man läßt u der Kuppel und den Kupp:

lerinnen. s. Kuppeln.

Bey den Jägern ist Koppel, numella gemina ca-

naria.

eine Zunde: Koppel, ein Paar Hunde zu-

sammen zu binden, und an den Hals: Banden

beyfammen zu halten, auch die Hunde heißen

eine Koppel Hunde, par colligatorum ca-

num venaticorum.

Koppel: Zunde, canes venatici qui numel-

lis colligantur.

Koppel: Rieme, lorum quo conjunguntur.

Koppel: Garn, die leichten Wild: Gern,

so etwan 60. Schritt stellen, von etwas dün-

nen Leinen oder Seilen gestrickt.

Bey dem Pferde: Handel heißen Koppel: Pferde,

equi venales colligati, ut unus alterum se-

quatur.

eine Koppel solcher Pferde, grex sive nu-

merus ejusmodi colligatorum equorum; se-

ries equorum venalium.

In den Rechten.

Koppel: Jagd, simultanea venatio, conve-

natio, jus seu potestas, qua in alieno fundo

cum ipso Domino vel tertio quodam simul ve-

nati licet.

Koppel: Fischerey, duorum vicinorum

idem jus in aliqua aqua piscandi.

Koppel: Weide, jus compascui, quo duo

vel plures alternatim pascuo aliquo uti pos-

sunt.

Jus Compascuationis, Kuppel: Triff.

Frisch. Var. Tract. p. 760.

Bei der Vogel-Weis mit Falcken hat man auch einen, so der Ecker-Falk sanften heißt, falco sacer. *Gesh. de avib. p. 66.* Der wird auch genennet.

**Kuppel; oder Koppel; Falk,** socios venationis & praedae amans falco.

Weil das Französische couple von einem Paar gebraucht wird, so hat man im Wort Koppel oder Kuppel auch oft auf diese Zahl gesehen.

*Poems. Germ. apud Eccard. Script. med. aevi T. II. zu Ottobris IV. Zeiten ward gewonnen.*

De Stat Constantinopole

An Krisen (in Gracia) van einer Cople Venedere (Venetorum) und Franzosen.

**Kopriegerle, n. Pitt.** erytropus minor

**Kör,** opus. die Wahl, f. Chur.

**Koralle,** Corallium, Gorgona, z. f. Ceralle.

**Korb, m.**

corbis, cophinus, vas vimineum, canistrum, fiscina.

**Körbe** flechten, texere corbes.

ein Korb von Weiden, corbis saligna, e salignis virgultis texta.

**Korb,** bey den Fischern, porta viminea, werden gleich den Kesseln zu gewissen Zeiten ins Wasser gelegt.

**Korb; Fische,** Teutsche Sprichw. sol. 85. b. getre, nugz.

**Korb,** in Bergwerken, das runde Gefänge um die Spindel an Göpel, um welche sich das Seil legt, tympanum in machina tractoria, circa quod funis volvitur.

**Korb; Scharben,** die ausgerichteten starcken Stäbe so dieses tympanum machen.

**Korb,** in der Mühl, sonst der Rump, infundibulum.

**Korbe,** oder Gerbe, Zapsen, ziehet die Säge in der Mühl mit dem Lenke, drehet wie ein Lenker. Gall. courbe.

**Korben; Röllgen,** Rädern mit einer Kuppen. Schander-Korb, vas in quo fures rerum in hortis includuntur, & ex eo in aquam precipitantur super qua pendet, f. Richter, Vol. II. Consil. 356. n. 5. Durch den Korb springen müssen, Streblend halber

durch den Korb fallen, repudiari a virgine quam quis ambit, repullam ferre. einem den Korb geben, repudiare procum excludere eum, dedignari aliquem maritum

Für Spreu geachtet werden, welche man auch dergleichen Frevern zu streuen pfleget.

**Körbe,** heißen in Nürnberg bey den Drat-Ziehern und andern, diejenigen, die ihren Hefstand übel anfangen, und nicht zum Meister-Recht haben gelangen können, weil sie bey dem Handwerk einen Korb bekommen, repudiatus opifex collegio opificii sui, bey einigen heißen dergleichen, ausgeschlossene Korb-Brüder.

**Korb, Hüner-Korb,** ornithotrophium.

er will Hahn im Korb sehn, solus vult esse gallinarum maritus & Dux. Solus vult esti-mari & alius imperare.

**Körblein,** corbula, corbicula.

**Korbmacher,** textor corbium.

**Korb-Wagen,** corbis pro infantibus cum totis.

**Korb-Wäscherin,** welche die gebrauchten Salz-Körbe nach dem Verkauf des Salzes wäscht.

**Arm-Korb,** corbis ansata in brachio ferenda.

**Bienen-Korb,** alveus.

**Fischen-Korb,** corbis juncea.

**Brod-Korb,** panarium.

**Futter-Korb,** corbis pabulatoria.

**Hand-Korb,** calathus.

**Käse-Korb,** corbis casearia.

**Licht-Körblein,** corbicula craticula ad servandas candelas sebaceas.

**Maß-Korb,** corbis in malo, specula-nautica.

**Maul-Korb,** fiscella quo capistrantur equi. **Schanz-Korb,** corbis cylindraceus craticus terra repleta, munimentum mobile tormen-torum.

**Seih-Korb,** qualus.

**Rück-Korb,** Trag-Korb, corbis dorsuaria.

**Wagen-Korb,** crates.

**Korb,** ist mit dem Lateinischen Corbis zu negley.

**Körbe,** f. Kerbe.

**Körbel,** Körbel: Kraut, f. Kerbel.

**Korbeer,** f. Cornel.

**Korde,**

faust im Anhang der Lübeckischen Chron. Wismarischen Aufrubr col. 263. Das Vöbel-Volk hatte ihre Panzer und Wehr: Rükung, und Korden unter ihren Hosen (vom Lat. corium.)

**Korder,** Vet. Voc. 1482. Lat. barb. intercedium corium durum, quod furor interponit in calcis. An andern Orten steht Qwerde, oder Korder an Schuhen, kiripipier, (von corium, Pfund-Leder.

**Koren,** f. Chur.

**Kork, m.**

cortex subereus, & obturaculum quod ex hoc cortice fit.

**Kork; Baum,** Pantoffel-Holz, suber, *Phed. or.*

**Kork; Rinde,** *Phed. or.* suber, Angl. Cork-tree.

**Kork-Macher,** heißen in Berlin die Pantoffel-Macher, und die so Stöpel aufgläserne Beschnitte verkaufen.

**Kerk-Schube.** *Frisch. opuscul. p. 247.* Scheint es stehet für Kerk-Schube. In der Schuster-Tape des Meissnischen Creises.

ein Paar Kerk-Schube mit Pfund-Sohlen, 18. Groschen.

**Erdmannsche Manns-Schube** mit Pfund-Sohlen, 18. Groschen.

sonst gemeine Manns-Schube mit doppelten Sohlen, 8. bis 9. Groschen.

**Kork,** kommt vom Lateinischen cortex.

**Korn, n.**

granum, plur. Körner von allerley Saamen, Pfeffer-Korn zc.

**Korn,** allerley Getraid, frumentum.

**Korn,** unter dem Getraid, insonderheit in Schwaben. *S. Schilter Gloss. Chron. p. 171.*

der Kern oder Epelt, zea, e. c. in Franken, lar.

**Korn,** von der Gleichheit, ein kleines Stück, granum, particula, mica, f. Körnlein.

**Korn,** bey dem Silber: Probiren, das kleinste Stücklein vom Metall, das nach dem Abtreiben in dem Tiegel oder auf der Capelle bleibt, granum.

**Schrot und Korn,** das Gehalt der Münze der Quantität und Qualität des Silbers nach, daß fast so viel Silber und fast so fein Silber bey jeder Art Münze, als dabey seyn soll.

von guten Schrot und Korn, debita argenti quantitate & qualitate. f. Schrot.

**Korn,** auf dem Hand-Geschoß vornen auf dem Rand des Mund: Lochs, die Linie von des Wiffers Kerbe nach dem Ziel zu halten, granulum in sclopetis.

**Korn,** Gersten-Korn an dem Augenlieb, critho.

**Korn,** glandula, das Korn haben, oder pfänig seyn. *Rayersb. Postill. fol. 191.* Ein lahmes Ferkel das pfänig ist, oder das Korn hat, porcellus glandulosus.

**Derivata von Korn,**

**Geträne,** für Getraid. In einem Hessischen Diplomate. In Faustens Frankenberg. *Chron. an. 1392. col. 52.* grana.

**Körnlein, granum.**

ein Körnlein Salz, mica salis.

ein Sand-Körnlein, arenula.

ein Weprauch-Körnlein, granum thureum.

**Körnlein,** eine Frucht, f. von Cornel.

**Körnig,** adj. granosus, granatus.

**Körnicht,** adj. particulas habens granis similia.

**Körnicht Gold,** auriamenta graviora, im Gegensatz des sammlichten Goldes, ramentorum leviorum. *Chytræus col. 88.*

**Körnen,** das Bleß, plumbum liquefactum in excavato vase movendo & jactando in granum redigere.

**Körnen,** bey den Jägern, inescare granis, als die wilden Schweine, wilde Gänse und Enten mit Getraid-Körnern anlocken.

**Körnen** den Salpeter. *Sronsparg vom zern-erwerk p. 1.*

das Pulverkörnen, ibid. in granum redigere.

**Körnen,** als ein Metall, in globulos dissolvitur, ita effundere metallum liquefactum, ut granum inde fiant.

In *Frid. III. Reformation.* Es soll kein Kaufmann Münz körnen, (oder türnen) bey Brand, (bey Strafe des Verbrennens, er soll sie in den öffentlichen Obrigkeitlichen Wechsel antworten, da soll man ihm geben was sie werth ist.

**ankörnen,** granis projectis allucere feras. **auskörnen,** ausgekörnt, egranatus.

**Einkorn,** f. Ein, monococcus.

**Körner,** bey den Schlichtern, ein Instrument wie ein spizig gefeilter Dorn, verkehrt und wohl gebürter. Es werden mit demselben allerlei Punkte geschlagen, wo das Eisen zu durchbohret oder durchlöcheret werden.

**Körner; Weife,** granatum, per granum.

**Korn-Ähre,** f. spica.

**Korn-Blum,** f. cyanus.

**Türkische Korn-Blum** oder Bisam-Kraut, scabiosa flore rubeo, cinereo &c. cyanus Turcicus odoratus.

**Korn; Boden,** m. granarium.

**Korn; Fode,** worauf man die Körner herab lassen läßt, damit sie vom Staub gereinigt werden, als ein Drat-Sitter, machina in qua decurrentia grana a pulvere purgantur.

**Korn; Felder,** arva, plur.

**Korn; Grube,** spelunca frumentaria (sive granarii) sub terra. *Alteausig. fol. 54. a.* Urtel in Cappadocia & Thracia auctor Varro. In Hungaria hec granaria subterranea abbas habent.

**Korn; Händler,** frumentarius.

**Korn; Herr,** adilis cerealis, der wegen der Speiß-Zugbr befreyt.

**Korn; Haus,** granarium, da man Vorrath sammlet.

**Korn; Zülfe,** gluma.

**Korn; Klüftein,** eine Feinsange, womit man das Körnlein Silber ansieht, so man auf der Probier-Waage legen will, parva forceps eorum qui metalla probant. Item, chirurgorum vollsella, womit sie die kleinen Ekel-ter ansaffen.

**Korn; Kupfer,** n. cuprum in granorum frumentis, das man als Körner durch Sieben zertheilt.

**Korn; Jud,** dardanarius, der das Getraid p rüde hält bis es recht theuer wird.

**Korn; Lerche,** f. bey Geld, Geld-Lerche.

**Korn; Markt,** m. forum frumentarium.

**Korn; Mohr,** papaver erraticum, die gemeinste Art von Mohr, Schütt-Mohr.

**Korn; Meister,** granarius, in den Kernen frumenti curator. *Mauro Alzsch. Chron. P. II. p. 187.*

**Korn; Messer,** mensur frumentarius publicus.

**Korn; Mägelin,** oder



**Rorn-Rosen**, pseudomelanthium, nigellastrum, Raden.

**Rorn-Sack**, sacculus frumentarius.

**Rorn-Schne**, f. granarium.

**Rorn-Schütte**, f. Korn-Grube.

**Rorn-Speicher**, m. granarium.

**Rorn-Wage**, worauf die kleinen Körner Prob-

Silber gemogen werden, libella probatoria.

**Rorn-Wurm**, turculio. Item, beyrn Chytr.

col. 288. annona flagellator, der Korn bis zur

Reurung jurüch hält, f. Korn-Jub.

**Rorn-Zange**, ist so viel als Korn; Klaffstein, f.

oben vollstella.

**Rorn-Zehnd**, frumentaria decima.

**Rorn-Zins**, census frumentarius.

**Rorn** kommt mit granum überein, das r, ist

versetzt. Der Alters hat man auch Rorn für

Korn gesagt. Als T. II. Script. Sax. Menkenii

col. 1788. Er vermachte den Barfüßer Brüdern

viel Kronis-Gülde, (Korn-Gülde).

**Rörper**, f. Körper.

**Rorft**, f. Rurftel.

**Rortel**, f. Cordel.

**Rosel**, ictosa. Frischlin. Nomencl. p. 166.

**Ros**, Imperf. von Riesen, eligebam. 1. und 3te

Person.

**Rosaten**, eine Art Bilze in Schlesien, schwarz

und groß, wachsen gern in Birken, und sind

gut zu essen.

### \* Rosen,

für reden, ist vor Alters gebräuchlich gewesen,

loqui, garrere.

Im Zeldem-Buch des so genannten von

Osterdingen fol. 218. col. a.

König Gibich ward kosen (sieng an zu

reden.

Mit Reid aus großen Rorn

Wir haben hier in den Rösen

Al unser Glück verloren.

**Jeroschin**. MS. er koste liblich zu mir, me

blande alloquebatur, f. Schilt. Gloss. gichosan,

p. 363.

Im Hoch-Deutschen ist noch übrig im Re-

den und Schreiben das Compositum liebkos-

sen, blandiri, demulcere.

das Liebkosen, blandimentum.

In Thüringen hört man kosen, für schwägen.

Niderl. koosen.

**Kosung**. In Hund. Metrop. Sal. T. II. p. 247.

Als wir unterweist werden aus dem Allerheil-

merdigsten Gesegen der Heiligen Koning,

(verbi Dei.)

**erkosen**. T. II. Script. Saxon. col. 2042. Sich

mit einem wohl erkosen, ein langes Gespräch

mit einem haben, lang mit einem (schwägen.)

**Hinterkosen**, für Afterreden.

Das Lateinische causari ist barbare also für

schwägen gebraucht worden, welches man in

Entschuldigen mit viel Worten zu thun pflegt,

und mag viel zum Französischen Gebrauch des

Verbi causer, schwägen, und causeur, ein Schwä-

ger geholien haben, dieses aber zum Teutschen

lesen. Man hat vor Alters schon ein Verbum

gehabt, darinnen an statt s, ein r, oder d, gewes-

sen, f. das hier folgende reden.

### \* Reden,

loqui, für kosen, ist Holl. courren, vor Alters

quedelen. Angl. char, fabulari, garrere, tert.

Perf. Imperf. quoth.

Anglo-Sax. cvedan. Goth. vithan.

Im Niderdtsch. hört man noch im Pöbel-Re-

den koddern.

Pistorius hat im Schweigerischen Dialekt

gudersehen f. oben gudersehen.

**Jeroschin** MS. Gekudde für Gespräch.

In Schilt. Gloss. ist weitläufig das alte

quedan, chuetan.

**reden**, cheden, ist lang geblieben auch in Ober-

Deutschland.

In den alten Teutschen Sprichw. fol.

102. b.

Wiel und oft reden will nicht wohl Reden.

multum loqui non est bene loqui.

**Lazius** sagt l. 6. de migrat. Gent. Carni pe-

culiaries voces a ceteris populis Germaniz

diversas ut: cheden, pro loqui. **Lazius** hat

also den Gebrauch dieses Wortes nicht recht un-

tersucht gehabt, cheden für heißen, sagen.

In Goldast. T. III. Rer. Alemann. p. 34. 35:

Tom. II. p. 63. steht, chit, für heißt.

### Rostaken,

f. Husele. Summarium und Rostaken ste-

hen als Arten der Kleider in der Rostacki-

schen Kleider-Ordnung 1535. oft besams-

men. Eine Art Mantel, so mit dem Fran-

casaque überein kommt.

### Rosten,

gustare.

etwas weniger in den Mund von etwas neh-

men, gustare, versuchen wie es schmeckt, gustu

suo explorare.

**Rosten**, figurlich, etwas von Bösen oder Guten

zu versuchen bekommen, leiden, empfinden,

perpeti.

wer das Bittere nicht gekostet, ist des Süß-

sen nicht werth, dulcia non meruit qui non

gustavit amara.

die Rute kosen müssen, virga castigari.

kaum ein wenig gekostet haben, primori-

bus labris vix degustasse.

**Roster**, ist ungebräuchlich, und nur etwan im

Composito. Wein-Roster, wofür man sonst

sagt, Wein-Kiefer.

das Rosten, gustatio.

auskosten, gustando meliora eligere.

der Zimmet ist ausgekostet, optimum ele-

ctum est.

vorherkosten, prægustare.

ungekostet, ingustatus.

### Kost, f.

viatus, cibus, alimentum.

geringe Kost, tenuis viatus.

Kost und Lohn dem Knecht geben, victum

& mercedem servo dare.

einem die Kost geben, victum dare, alimen-

ta præbere.

gute Kost haben, victum lautum habere.

**Kost**, convictus.

bey einem in der Kost seyn, in convictu ali-

cujus esse.

bey einem in die Kost gehen, mensa alicu-

jus un.

einen in die Kost thun, mensam conducere.

**Köste**, f. cibus.

**Köstung**, convivium. Preuß. Lands-Ordn.

col. 6. sollen ohne große Kosten geschehen, son-

derlich Braut-Wirtschafften.

Nach-Röste, Niderf. Na-Röste. Chytr. col. 127.

repotia.

**Zufost**, was man zum Brod essen kan.

Köstlich, wird nicht eigentlich vom Geschmack ge-

sagt, sondern vom Werth dessen was man isst.

Es ist köstlich, es muß viel gekostet haben weil

es so gut schmeckt, f. kosen, constare.

Köstigen, victum præbere.

besköstigen, verköstigen sich selbst, de suo vi-

vere sibi ipsi coquere & cibum parare.

**Hausmanns-Kost**, victus in œconomia mode-

ratius, frugalis.

man muß mit Hausmanns-Kost vorlieb neh-

men, victu tenui contentus esse debes.

**Bauern-Kost**, victus rusticus.

**Kost-frey**, cui victus gratis præbetur.

**Kost-freyheit**, mensa gratuita, victus gra-

tuitus.

**Rost-Gänger**, convictor.

... Rost-Gänger halten, aliquos in convictum

admittere.

**\* Rost-Beder**. T. III. Script. Brunsv. p. 469. der

den Knechten in den Mühlen die Rost gibt.

**Rost-Beld**, n. pretium convictus.

**Rost-Gerr**, in ejus convictu quis est.

Kost, ist von kosen, gustare.

Für kosen ist im Dasypos, und Pisk. küssen, so

dem Lat. gustare noch näher kommet, und dieses

ist vom Griechischen γειω, γεωρα.

Das Goth. ist kausgan, gustare, probare, ten-

care.

**Rost**, für Quast, f. Quast.

### Rosten, v.n.

constare, den Werth haben, valere. sumtus

requirere.

viel kosen, magno stare, wenig, parvo.

nicht halb so viel kosen, minoris dimidia

constare.

die Hochzeit will was kosen, vulg. opus erit

sumtu ad nuptias.

sich viel kosen lassen, magnos sumtus facere.

es kostet, mit dem Accusat. person. Es kostet mich

nichts, nilulo mihi stat, gratis mihi constat.

es koste was es wolle, sumtuum rationem non

habeo, ad pretium quamvis magnum non re-

spicio.

es kostet Leib und Leben, oder den Hals, ca-

pitia res agitur, vitæ periculum subeundum

est.

was hat dieses Haus gekostet? quanto pre-

tio emta est, vel vendita est hæc domus?

sich etwas viel Mühe kosen lassen, magnum

laborem insumere in . . . das viel kostet, quod

magno sumtui est.

den ehrlichen Namen zu erhalten sich sein

Leben kosen lassen, vitam impendere facere.

er will Gewinn haben, und soll ihm nichts

kosten, vult quantum sine impendio.

die Kosten, (sumtus) p. lar. impensa, & pecunia

infumta.

Kosten aufwenden auf etwas, impendere pec-

uniam ad aliquid vel alicui rei, sumtus face-

re in . . .

alle Mühe und Kosten sind vergebens, perire

opera & impensa.

Kosten herschießen, sumtus erogare. Kosten

zu etwas hergeben, suppeditare, suggerere.

können nicht besser angelegt werden, meli-

us poni non possunt; wohl anlegen, bene

collocare.

die Kosten tragen, sumtum sustinere, tole-

rare.

keine Kosten sparen, sumtui non parcere,

sich keine Kosten dauern lassen, id.

die Kosten erleichtern, verringern, geringer

machen, sumtus levare, minuire.

die Kosten überschlagen, supputare ratio-

nem sumtuum.

Unkosten, die meisten vernichten die Bedeu-

tung des Wortes Kosen und Unkosten, aber

nach dem blinden Gebrauch. Unkosten sind

unnöthige Kosten, die nicht seyn sollen, un-

näßige, überflüssige Kosten, sumtus non ne-

cessarii.

der sich Unkosten macht, in sumtus profu-

sus.

Kosten-frey, adv. wird mit Kost-frey vermengt.

Kosten-frey ist, immunus, liber a sumtibus.

Kost-frey, cui victus gratis præbetur.

Köstlich, adj. steht bisweilen noch für kostbar

überhaupt, wird aber meistens vom Essen und

Trinken gebraucht, daher es einige auch von

kosten, gustare herleiten. Aber es scheint viel

mehr von constare herzufließen, das viel

werth ist, in pretio habendus, egregius, ex-

quellitus.

**köstliche Leinwand**, linteum subtilissimum. es ist ein köstlich Ding, res egregia, praestans, ein köstliches Leben, sumptuositas. **köstliches Essen und Trinken**, lautitia, edulia delicata. **köstliche Mahlzeit**, convivium lautum; opipare instructum sumptuosum. **köstlich**, adv. laute, eximie, insigniter. **köstlich zugerichtete Speise**, opipare conditus cibus. **köstlich leben**, edere, bibere opipare. **Köstlichkeit**, praestantia, excellentia, ciborum magnificentia. **Köstbar**, adj. pretiosus, magno pretio constans, carus, sumptuosus. **Köstbar**, adv. magnifice, splendide, pretiose. **Köstbarkeit**, pretiositas, praestantia, quod magni aestimandum. **Kosten** ist vom Lat. constare. Ital. costare. **Piß** und **Dasyl.** schreiben es noch mit c, cösten. Die Franzosen verändern on in u. und sagen für constare, coûter, wie für convent, couvent. Lat. Barb. f. *De Cange*, coltus. Matth. Paris. cultus, profutur.

## Koth, m.

lutum, terrahumore soluta. **Estrassen und Gassen Koth**, lutum viarum. im Koth stecken, als ein Kuhmann, oder ein Fuß-Gänger, in luto herere. im Koth weihen, in luto volutari, oder pervolvere aliquem. In einigen Dialectis hat man es ausgesprochen als **Kat**, **Kaat**, f. **Quad.** Holl. quad. quater, quat, kaet. **Kaviersch.** Post. fol. 56. Wirf ihm nicht **Kat** ins Gesicht vor den Leuten, das ist, beschimpf ihn nicht öffentlich. Es wird hinfallen wie das **Kat** vom **Kad**, (wie das so nicht dazu gehört,) decideret ut rotz adhaerens lutum. Andr. Keller **Erklär.** des **XXIII. Cap. Matth.** sie hängen sich an mich wie **Quot** ans **Kad**. **Koth**, vom **Verstum** zu **Kom**. **Koth**, der stinkt, Untereinigkeit, coenum. **Koth** so aus dem Leib geht, stercore, futurity. f. **Dreck**. einen mit **Koth** beschmieren, caeno aliquem oblinere. im **Koth** liegen, (verachtet seyn) in caeno jacere. **Kothigen**, kaatigen, mit **Kaat** überdecken. **Piß.** delutare. **Kothig**, adj. luteus, lutosus, lutulentus, caenofus, caenulentus. **Koth-Blech**, lutea ferrea, quae axin tueretur ne lutum axingiam perdat. **Koth-Jahn**, m. **Katt-Jahn**. **Piß.** der **Widhops**, upupa. **Koth-Lache**, f. lacus caenofus. **Kot-Maisse**, f. parus cauda longiore, loca paludosa amans, f. **Noer**, **Normaise**. **Kaden-Teich**, **Kah-Drich**, **Kage-Drich**, aggreges in locis paludosis quae aquam stagnantem arcent, ad tres vel quatuor pedes in altum aggregiti. **Von Koth oder Kat**, **Quad** kommt. **Köddel**, **Niderf.** stercore caninum durius. **Holl.** kentel; f. **Küddel**, stercore equinum, **Kup** tel. **Alb.** id. **Koder**, **Schleim**, pituita, pus. **Ryff** **Spieg.** der **Gei.** fol. 99. a. **Koder** und **seher** **Schleim** in der **Brust**. **unterkötig**, adj. ein **Schaden** oder **Ge** schwür am **Leib**, dasinnen oder darunter sich **Eiter** setzt, purulentus. **Köder**, weil es eigentlich wie **Leimen** und **Koth** sind, unter einander gewirchte **Willen** sind, **esca**. Als in **Churf. Sachf.** **Stich.** **Ordn.** n. 26. **Del-Kuchen**, **Leim**, **Yant**, **Küben**, **Kahn**, und

alle andere **Fisch-Köder** oder **Egen** zu gebrauchen, soll verboten seyn.

**Qveder**, **Hochberg**, **Adel.** **Land.** **Leben**.

2. 23. 3. **Geldere**, scheint zusammen gezogen zu seyn für **Geldere**, als **Hochberg**, c. 1. Alle **Qveder** und **Einmürrung** derselben **Geldere** soll allen bei der **Fischerei** verboten seyn.

**Keder**, (für **Geldere**.) **Luth.** vom alten und neuen **Glaub.** n.

**Kodden**, mit **Leimen** bewerfen, **kleben**. **Niderf.** T. III. **Script.** **Brunsf.** p. 469. Von dem **Küh** len **Baumeister** aus dem **Kath** in **Braunsch.** de to alle des **Kades** **Kelen** dem **Bumerk** vor seite, mere an den **Kelen** wat to buwende edder to coddende, dat he dat mit **Kade** des **Bumerk** se. Das hieß das **Kodderwerk**. **ibid.** c. 1. p. 459. Im **Piß** im **Schweizerischen** **Dialect** seiner Zeit. **Kaat** **Werk**, lutamentum, von **Koth**, **Leimen**, **Kledwerk**.

**Kaatin** **Werk**, aber heißt beim **Piß**, das aus **Kaat** oder **Lüt** gemacht, opus luteum.

**Qvot** **Werk**, eine große **Schlaunder** womit man **Koth** und **Stinkpötte** in eine **Bestung** warf, f. **Königsbaf** **Elfsch.** **Chron.** da man **Gefangene**, zwey auf einander, in eine **Burg** damit warf.

**Kucciniren**, f. unten **stercore** miscere **esculentis**.

**Kot**, f. **Kote**, **fovea**.

## Kote oder Kute, Köten,

**Niderf.** C. **fovea**. **Kaut.** **Alberus** **Lex.**

ol. **Kaute**. **Sausf.** **Brandenbergische** **Chron.**

col. 14. **Wasser-Kauten**, fovea in qua aqua.

col. 15. **Leimen-Kauten**, fovea e qua lutum effoditur.

**Schinder-Kute**, fovea in quam conjiciuntur cadavera.

**Chron.** **Var.** A. 1229. **Valentinianus** ward getragen an en **Kot**, und darinne verbrannt (allmo der **Autor** eine **Grube** dazugemahlt.)

**Köten**, f. **acerabulum** in offe. **Holl.** **Kot**, cavus, locus excavatus.

**Köten**, **ultragalus**. **Talus.** **Chytr.** col. 300.

**Köten-Eriel**, jactus talorum. **id.** **ib.** 1. **Forst.** 1482. **Pfinkel-Kot**, (ein **Knoche** womit man **seilet**.)

**Köten** an den **Pferden**. Die **Junctur** des **Schienbeins** **Knochen** und des **Unterfußes** **Verknüpfung** der **Köten**. **Flemming** **Teutich.** **Jäg.** p. 205. h. articulus loco motus luxatio pedis.

das **Gewörb** oder **Gelenk** in der **Köten**. p. 203. b.

**Köten**, der **Übersetzer** der **Reiss-Beschreibung** des **Aloyf** de **Cadamosto**. c. 44. Der **Fuß** des **Helfanten** ist rund wie ein **Fuß** von einem **Pferde**. Ist aber ganz von einer **Köten**, die ist schwarz, und fast groß, auf welchen **Köten** des **Fusses** er fünf **Nägel** hat.

**ausköthen**, **auskütthen**, oder **auskugeln**, wann ein **Pferd** die **Köthe** verstaucht hat, und nur vornen mit der **Spize** austritt.

**verköthen**, das **Verrenkte** wieder **einrichten**. ol. **verkosten**, conjungere, im **figürlichen** **Verstand**. als **Reiber**. **Thuring.** **Sacra** p. 235. **Zweine** **Brief** des **Abtes** und **Convents** zu **Georgenthal** über die **Friegel** **Mehl** auch **Huffen** **Landes** und andere **Zinse**, mit dem **Elster** **Reinhardt** **abern** **vorfeuert**. (Das wird im **Lat.** dabei **übersetzt**.) **Bis** **litera** **Abbas** & **conventus** **Georgenthalensis** **de** **mola** **quibusdam** **jugis** & **tributis**, **q. m.** **Canobio** **Reinhardt** **bornmuth** **conjunctis** **jun.**

**Keiten**, bey den **Thier-Äsen**, wo keine **Bäume** sind, sind doch **Stubben**, **Strümpe**, **Keiten**, die man kan **schneulen** lassen, **cavi** **truncati**.

**Cata.** **Lat.** **bab.** **beym** **De Cange**. **Et** **jam** **per**

diatum callem descendit in fossatum quod vulgari nomine dicitur Cuda.

**Köte**, f. ein **Schrank**, armarium, arca, **Kleider-Köte**.

**Köthgen**, n. armarium.

## Kote, f.

**tugurium** **rusticum**, ein **Haus** im **Dorfe** einst von den geringsten **Bauren**, **mansuicula**.

Nach der **Nider-Teutschen** **Ansprache**, eine **Köthe**, als in einer **Rügenwaldi** **den** **Amte** und **Dorfe** **Ordnung**. 1717. p. 14. **Köthe** das **Haus** eines **Köthers**.

In **Diplom.** **Monast.** **Disorp.** **MS.** **An.** 1228. venditur monasterio in villa Ekhorst una cum mansuicula, quae **Kot**, vulgariter nuncupatur.

Der **Inwohner** einer **Köte**, heißt **Köter**, **Kot** **fasse**, **Kotfater**, **Kotfater**, **Kotse**, **casarius**. **Lat.** **barb.** **cotarius**, **cotinannus**, **Cotterus**, **cotarellus**.

**Kotfassen**, in der **Magdeb. Verordn.** p. 627. Die keine eigene **Spann** haben, denen die **Ack** - ute das **Feld** um **gewisses** **Geld** be stellen.

**Kotfate**, **beym** **Coler.** **Haus-Buch.** 1. 12. **Kotfaten** oder **Gärtner**.

**Kotfaten-Dienst**, **servitium** **per** **pedes**, in **Gegenfah** der **größern** **Barren**, **servitium** **equorum**.

In der **Braunschweigischen** **Jagd** und **Forst-Ordnung**, 1590. steht **Köter**, für **Koter**.

**Köten** oder **Kögen**, ist von **Köten** zusammen gezogen, und für **Kesseln** in der **Kart-Brandenburg** im **Mecklenburg**. 2. 6. ge bräuchlich. als **Westphal.** in **Specimine** **Munum.** **Mecklenburg.** p. 34. **Einem** **Bumfoder** **Städte** und **ene** **Kögen** **Städte**.

**Cotlanda.** **De** **Cange** **Köterfeld**, **Cotfeshland**.

**Köter**, **Ködder**, ein **Barren** **Hund**. In der **Seifischen** **Jagd** und **Forst-Ordnung**. **Keine** **untüchtige** **Hunde**. 1624. **An.**

## Kote,

**tugurium** **salinarum**. **Matthesius** hat das **Kot**. Ein **Haus** darinnen man **Salz** **findet**. **Conc.** IX. **Gondorf** **ist**, **es** **ist** **ein** **Haus** im **Zimmer** **Holz** und **Leimen** **gebaut**, und **Salz** **len** **die** **in** **der** **Erde** **liegen**, **da** **man** **es** **findet**. **Thir.** **folte**.

**Köte** **Meister**, der eine **Salz** **Wanne** **in** **sucht**, ein **Wärler**.

**Köte** **Kute**, **Meister** und **Knecht** **in** **der** **Köte** **arbeiten**.

**Köte** **Kenson**, oder **Zinse** **von** **einer** **Köte**, wöchentlich 4 bis 5. **Blz.** **Gondorf**. p. 70.

**Köte** ein **geringes** **Barren** **Haus** und **Kote**, ein **Salz** **Erdwäns** **Haus**, **abere** **zu** **Wasser** **ist**, **fovea**. **Poff.** **de** **P.** 5. **Cote**, **lat.** **latibulum**. **Angl.** **Cote**, **cote**, **lat.** **Cot.** **lat.** **latens** **Cot**, **Schwein** **Stall**, **Hund** **est**, **Hund** **Stall**, **Werkstet**, **signum**.

**Köte** **beym** **Calp.** **est**, ist so viel als **Kute** **der** **Grube**. **Erstsch.** **Var.** **Trakt** p. 266. **wo** **es** **ist** **neburg**. **Salzwirk**, daß das **Salz** **Wasser** in **neuen** **Truunen** **geleitet** **werde**, und **darinnen** **die** **Plumpen** **in** **die** **Gruben** **oder** **Köten**. **Salzwirk** **solches** **Salzwirk** **versetzen**, in 54 **Gruben** **des** **Salzes**. In jeder **Grube** **stehen** 4 **Eleger** **Wannen**, jede 2 1/2 **Elle** **lang**, und 2 **Elle** **breit**, und **sind** **die** **Gruben** **mit** **Schindeln** **bedeckt**.

**Köten**, f. **Köben**.

**Köter**, **beym** **Frans.** **conventus**, **gelbte** **zum** **Heer** **Gewerde**. T. III. **Script.** **Brunsf.** p. 434. **Copert**.

**Koy**, eine **kleine** **Kammer** und **Lager** **Stube** **das** **Salz** **Werk** **im** **Hinterstet**, oder **lange** **den** **Seiten** **des** **Schiffes**.

**Beim** **Frans.** **quon**, **quies**.

**Köze**, f. **Kreze**.

**Koze**, **graua**, **Augen** **Közen**. **Daff.**



\* Kozzig, gigniosus.  
f. Koder, picaia. Unter Koth, lutum.

## Kozze, f.

*Dafyp. Lex. Julus.* die Koz oder Wulle an den Bäumen, ehe sie Frucht bringen.

*Frischlin. Nomencl. p. 68.* Die Koge oder Wulle an den Bäumen ehe sie Frucht geben.  
*Isalos. f. Kauj, Käglein.*

## Kozze, m.

heißt in Franken an einigen Orten unter den Bauren der Ober-Roth. Lat. barb. cozzo, f. *Da Cunge*, oder kozzus, als in *Tradit. Fuld. Edit. Schannat. p. 403* in Lupenro, (Lupenitz oppidum ad Nessel fluvium) sunt flavi XXVIII. qui reddunt kozzus, (nemlich, als jährlichen Zins.) Es war ein raubes ungeschornes Oberkleid, wie Altenstaig im *Vocab. fol. 107. a.* vestes fluxe & intonse, unbeschoren oder Koger Kleid, und fol. 98. a. Koggen Mantel, Regen-Mantel, penula. *Lana. Chlana, Χλαίνα, gausapina, tunica, mastruca.*

Den Kuzen streichen, für schmeichlerisch loben.  
*Kayserob. Post. fol. 147.* Der Kuzen sind viel am Hofe, die den Sinder loben, und den Kuzen streichen. Sie gekon dem Herren was er ansacht. Gnädiger Herr es ist recht. *Je. fol. 148. b.* Wer zu eren kommen will, der muß jederman den Kuzen streichen, und die Federn von dem Eimel lesen, und den Stob blasen, wo weder Federn noch Stob ist.

Kuzen-Streicher, heißt daher fol. 171. c. 1.  
*Hef-Lecker, adulator*  
Genr. von Osterdingen Helden-Duch.  
fol. 80. col. 4.

Ein Kogen (hören wir sagen.)  
Den schwang er an sein Leib.  
Er sprach: den will ich tragen,  
Bis das ich find das Weib.  
Und fol. 81. col. 2. Wie sind ihr so thörlische  
Wer inden Koken kommen?

*Chozzun. Gloss. Monjeus. biris. p. 374.* byrma, laceina, velis genus.

Kogen-Sun, für Huren-Sohn, Vantar.  
f. Bantar.

*Koglein. P. Peiz. in Script. Austriacis col. 1164.* Die Marstaller (Reitsknechte) und Kuben, (Rey-Jungen) kamen (nach der Schlacht) nach Wien, und kamen all in Koglein, hungert und nachet. Denen gab man jeglichen 6. Ellen von der Eigt und gien, (strengen) betteln.

Kette, eine raube jottige Decke, gausape. *amphitapa, villis ingentibus.*

Kogenmacher, extor gausapum.  
Kuz-Hut, der weltlichen Priester Kleidung ist lind, als überich, Ebor-Hemd, und auch der Kuz-Hut, ist so weich, so es an den Backen anrühret, gibet es Warm. *Kayserob. fol. 222. Post.*

*Drack Vocab. fol. 19.* almucium, Kuz-Hut.  
Item *ibid.* calendrum, ein ruher Kog-Hut.

## Kozzen,

vomere, ist ein verächtliches Pöbel-Wort.  
es kottet mich vulg. nausao.  
Es mag anfänglich ein bössches Wort gewesen seyn, dann es kommt wahrscheinlich vom Jeat. gozzo, Gurgel, und ist so viel gewesen als das Franzöf. iendregorge.

## Krabbe,

ein Krabbe, n. cancer maris rotundus.  
Im Schwert sagt man es im Nieder-Deutschen von Bienen-Sindern, die da anfangen Hände und Füße zu bewegen, oder die auf der Erde herum kriechen.

Krabbeln, sc. movere ut vermes & reptilia tardiora. Manus & pedes movere ut infans ta-

scis solutus, nervorum motum exercere. It. grappeln oder krappeln.

Das Krabbeln, motus vermium vel infantis. unzüchtig Krabbeln, tangere aliquam lascivius.

Krabbe kommt mit carabus überein. Gall. rable, krabbeln, die Füße als ein Krabbe oder Krebs bewegen. Einige sagen nach ihrer Sprech: Art, krabbeln, motus primus pedum & manuum exercere, f. auch kriecheln, grappeln. Ital. grappolare.

Krabaten, f. Croaten.

Krabs, f. Krebs.

## Krache, m.

ein Wort des Schmeichlerischen Dialects, scheint so viel als hiatus, profunda vallis zu seyn, oder f. Krag, ein hervorragender Fels.  
Wurthsen in Däfler Chron. 1700. alte Burgstall mit einem dazwischen liegenden Krachen abgesondert.

## Krachen, v. n.

inter frangendum crepare, fractura crepitum edere.

Krachen, als das Eis, cum fragore dissilire, cum crepitu rumpi.

Krachen, einfallen wollen, ruinam minari.

Krachen, als ein Baum der umfallen will, imminentem calum tragore indicare.

Krachen, als der Donner, tonare.

das Krachen, fragor, crepitus.

ein Krach, vulg. crepitus.

\* einen Krach lassen. *Kayserob. fol. 19. b.* von einem Glas, vestigium ruptionis fissura indicare.

\* einen Krach bekommen. *Steutler. Annal. Helv. p. 276.* Sein Fürsag kriegte einen däßlichen Krach, interrumpi.

einen Krach thun, percrepare.

GeKrache, n. fragor frequens, ein oftmaliges Krachen.

aufkrachen, vulg. als Rüsse, corticem frangere.

krachen, kraten ist vom Laut. Gall. craquer. Angl. to krak.

## Krächzen,

gemitum raucum edere, anhelat & gutture raucio.

das Krächzen, anhelationis raucitas.

Ist vom Laut gemacht, wie krähen.

Krad, m. equus strigosus, macilentus, coriaginosus.

Vom raden, f. Rader, Schinder. Daher setzt man oft dazu, Schinder-Krad, ein Pferd das bald sterben wird.

Kradkeel, vom Holl. lingium; rixa.

Kradkeelen, lingare, altercare.

ein Kradkeeler, alterator.

Kradkein, id. f. Holl. krygel, pertinax, obstinatus.

Krygelard, homo durz cervicis.

## Kraft, f.

das Vermögen und die Stärke eines Dings, dessen Genitivus allezeit dabey steht, oder zu verstehen ist, vis, vires, facultas, efficacia, nervi, vigor, auctoritas, potentia, potestas, robur, virtus.

Kraft haben, vim habere pollere, posse; große Kraft haben, viribus excellere.

es steht große Kraft darinnen, vires magna illi intune.

Kraft haben, kräftig seyn, als Arzney, efficacem esse.

Kraft geben, roborare, vires concedere, resocillare.

die Kräfte entgehen ihm, deficiunt vires.

die Kraft nehmen, adimere, frangere, hebetare, debilitare vires, incidere nervos.

die Kräfte anwenden, gebrauchen, admove vires, nervos contendere.

seine Kraft versuchen, periculum virium facere, videre quid valeant humeri.

die Kräfte noch bespamen haben, integrum, incolumem esse.

alle Kräfte zusammen nehmen, colligere vires, omnes intendere nervos.

es ist keine Kraft mehr da, nihil virium super est.

so lang man bey Kräften ist, dum vires superant.

die Kräfte verlieren, vires amittere.

die Kräfte der Jugend wohl anwenden, virorem & efficaciam juventutis bene collocare.

nach allen Kräften, velis remisque, manibus pedibus, pro viribus, omni nixu.

wieder zu Kräften kommen, vires recipere recuperare.

es ist über seine Kraft, vires ejus excedit.

Kraft, oder Vermöge, mit dem Genitivo Adv. Kraft seines Amtes, ex officio; vi, auctoritate.

Kraft des Gesetzes, ex lege.

Einbildungs-Kraft, phantasia.

Bewegungs-Kraft, vix motrix.

Erinnerungs-Kraft, reminiscencia.

Der den Juristen sagt man: Das Urtheil soll nach Ordnung der gemeinen Rechte in seine endliche Kraft gehen, und in die execution gestellt werden.

das geendete und in Kraft ergangene Recht, res judicata.

Kräftig, adj. efficax, validus, potens.

kräftiger Beweis, firum argumentum.

Kräftige Arzney, praefens medicina, confortans remedium.

Kräftig, adv. efficaciter.

Kräftiglich, id. fortiter, valide.

unkräftig, adj. inefficax, infirmus, invalidus, elumbis.

unkräftig machen, enervare, infirmare.

Unkräftigkeit, infirmitas.

Kraftlos, adj. languidus, inefficax.

Kraftloser Leid, effertum corpus.

Kraftlos seyn, languere.

Kraftlos werden, languescere.

Kraftlos machen, infirmare, enervare.

Kraftlos, adv. languide.

Kraftlosigkeit, debilitas, virium impotentia, imbecillitas.

Kraft-Meel, n. anylum, von dem besten Spelt oder Weizen.

Kraft-Mild, hoc confortans pharmacopolium; ein Trank aus der Apotheke der Kraft giebt.

Kraft-Wasser, aqua confortans, ein stärkendes Wasser.

abkräften, f. entkräften, exhaurire vires.

die Abkräften, dolores post partum vires puerperae exhaurientes.

bekräften, confirmare, affirmare omni asseveratione, rationibus sufficere, bekräften.

Bekräftigung, confirmatio.

entkräften, debilitare, enervare, facultates exhaustire, vires destruire.

durch Krieg entkräften, bello destruire.

die Kräfte erschöpfen.

unentkräftet, integer, firmus, incolumis, bey noch völliger Kraft.

Kraft, Holl. Kracht, kommt mit dem Griechi-

chen κρατος überein.

Kracht ist vor diesem noch gehört worden,

als der Andor eines bekanten Lieds hat es

nach gehabt, welches man aus der darauf folgenden Reim: Spibe sieht, so aber, als un-

deutlich in Kraft verändert worden.

Da väterliche Kracht

Regieret von Ende zu Ende,

Kräftig aus eigener Macht.

• Kräftig

Pp 3

\* Kräftig, von kräuel, f. kräuel, drekräftig eridens.

Kraffel, f. Kraueel, navis vectoria.

Kraglen, f. krähnen.

### Krag,

ein altes Wort. Krag oder Careg, petra. Camdenus in Dacconis p. 136. Mons Michaelis incolis careg covvse, i. e. rupes cana dicitur. In ipso aditu rupes ardua & prærupta Crag ab incolis vocata surgit. f. Bacharti Phaleus 679.

Kraße, Stein, Krag, Stein, ein hervorragender oder herausstehender Stein, daß er andere, die man daran baut, binden, oder daß man etwas darauf legen kan, lapis frontatus, mutulus, lapis prominens, ut latere ædificii continuato cum aliis conjungi, vel ut trabes ei imponi possit. Proceres.

Es kommt vom ragen, hervortragen, für Geragstein.

Ander heißen diese proceres, Krag; und Heßsteine, oder Kämpfer, f. eben Kämpfer.

Melzer in seiner Schneeberg. Chron. bezeugt, daß der Stein auf der Kanzel worauf der Pfarrer das Buch legt, annoch der Krake sein heiße.

Frischlinus Nomencl. c. 145. hat Kragsteine, proceres.

### Kragen, m.

collare.

In Friedens Zeit ist es eine Kleiderzierat so um den Hals gelegt wird, von vielerley Arten.

Anfänglich da man in den kalten Gegenden nicht mehr mit bloßem Hals gehen wolte, machte man einen breiten Saum oben an das Hemd, limbus linteus circa collum. Dieser breite Saum wurde bald etwas kraus gemacht, daß er über das Kleid mußte gelegt werden, und die Breite desselben hat so zugenommen, daß er nicht mehr am Hemd fest bleiben konnte, sondern mußte besondrer angelegt werden, wie man in einigen grossen Städten an Kirchen und Rathsh. Versammlungen annoch siehet, daß er über die Achseln hinaus steht wie ein Rad, collare linteum crispatum. Die Spanische Mode behielt dieses breite Halszweck, wie es im Nider-Teutschen heist, zwar ungekräuselt, aber in der Breite gab sie den breiten Kräusen oder Kragen nichts nach, und wurde noch mit einem Spiz oder Kapten-Saum geziert, collare Hispanicum amylatum. Einige haben aus modestie oder auch Bequemlichkeit, nur die beiden Ende vom Hemd-Kragen über den Rock heraus gelegt, collare dependens duobus angulis acutis, andere haben aus diesem collaribus triangularibus viereckige gemacht, collaria dependentia quadrata, die man auch besondrer anlegen muß, und Überschlage nennt, dabey sowohl mit der Grösse, als mit der Figur, und mit dem Saum derselben viel seltsame Veränderungen bisher vorgenommen. Daß ein gewisser Autor der ein Buch geschrieben, das er den Hofen-Teufel genannt, wohl einen Nachfolger bekommen sollte, der eines schreibe, so er den Kragen-Teufel könnte nennen.

Kragen bey bemaffneten Leuten, collare cataphractorum, sive pars cataphractæ collum muniens, oder:

ein Ring-Kragen vom Panzer, colli tegmen annulis ferreis consertum.

Kragen am Mantel, collare, pallio adfutur, womit man in Wind, Kälte oder Regen hinten den Hals bedeckt.

Kragen, für den Hals, im Scherz oder Spott, gula.

seinen Kragen füllen, sich satt fressen, explere gulam.

Holl. Kraghe, jugulus, Gall. Gorge.

\* Kragen heist auch der Hals an Musicalischen Instrumenten, collum citharæ, cervice testudinis &c.

\* Kragen, der Hals an Geschirren, collum vitæz ligens.

Jedoch, von Feuerw. fol. 6. a. Ein Geschir so unten weit und oben mit einem engen Kräglin (Kräglein) gemacht ist.

Kragen, man mag auf den Hals selbst oder auf dessen Bekleidung sehen, so scheint es von ragen. Vor Alters kragen, hervortragen, prominere, eminare, zu seyn.

### Kräh, f.

cornix, eine Art der Raben von der zweiten Grösse, ganz schwarz.

Nebel-Kräh, cornix corpore cinereo alisque nigris.

Wandel-Kräh, graculus coerules, weil sie auf die Wandelweiß zusammen gelegte Getraide Garben steigt, und die Körner frist, f. Wandel, eine Zahl von Funfsieben.

schreyen als eine Kräh, cornicari.

es haßt keine Kräh der andern die Augen aus, graculus graculo adsidet; similis similitudo, die Böden helfen einander durch.

ein Krähens-Aug, oder Hüners-Aug, clavus pedum.

Krähens-Aug, nux vomica five nux Metel officinarum, wächst in Indien, tödtet alles was blind gebeten ist.

Krähens-Fuß, coronopus, ein Kraut dieses Namens.

Angl. Crowe soote, Belg Crayen voet.

Krähens-Füsse, nennt man im Scherz, die ersten übel geschriebene Buchstaben der Kinder, literæ male pictæ puerorum.

Krähens-Kind-Bett, scheint es komme von einer Meynung her, daß eine Kräh, die ihren Gatten verlor, keinen andern annehme, daß es also ein Kind-Bett wäre einer Frau die keinen ehlichen Mann hätte. Das Jers. Bericht in Westphalen hatte vor diesem darüber zu sprechen. f. Goldast. Reichs-Sag von der Reformation dieses Reiches An. 1439.

Der Namen Kräh zielt zwar auf ihr Geschrey, aber es scheint dabey das Griechische  $\kappa\rho\alpha\upsilon\eta$  mit ausgelassenen kurzen u, woraus im Lateinischen mit Verlegung des r, cornix geworden, einen Theil von der Verkürzung zu erfordern.

### Krähen,

krähnen, wurde vor diesen auch krapen geschrieben, im Nider- und Ober-Teutschen. In jenem hieß es nicht nur das Krähen oder Schreyen des Hahnes, sondern ein jedwedes öffentliches Ausrufen.

Als T. III. Script. Brunsv. p. 140.

Einen Turney ließ er krapen,

Kürken, Grasen und krapen,

Zu Lüneburg auf dem Gefilde.

Kayserob. Postill. fol. 67. der Hahn krapet.

Unter den fremden Endungen so durch das Turniren in die Teutsche Sprach gekommen, ist auch aus krapen, kreieren, und Nider-Teutsch kreieren geworden.

Als Jersehn MS. Es ward sehr gecreiret, (das ist, ausgeruffen, bey dem Turnier.)

Im Widersächf. Chron. 1492. De Hertoch legt ut kreieren in dat Norden. Jerm. T. III. Script. Brunsv. p. 347.

aufkrähen, hat Matthæus in Sarept. die Bergwerke haben viel Ankrähens oder Anspruch der Grossen, principes contendunt sodinas ad se pertinere.

Krähen, als der Hahn, canere, cantare ut gallus gallinaceus.

da krähe kein Hahn darnach, es verlangt es niemand, es macht niemand Pzension dar

an, f. das hier vorübergehende ankrähen, jacet ut res contenta.

Zwischen den zwey Vocalen in krähnen oder krähen, ist der Consonant oder die Aspiration bald gelinder bald stärker ausgesprochen worden, krähnen, gemere rauca voce, auch ist nach dem Laute des Geschreyes der erste Vocal bald mit mehr geöffneten Lippen, bald mit mehr geschlossenen ausgedrückt worden. Bey den Krähen ist geblieben, bey dem Raben's d, wie krähnen. Gall. croaster, croastare, von  $\kappa\rho\alpha\varsigma$ .

Kraglen, ist beyrn Pictoria garrus, als einige Vögel pflegen, dazu auch graculus gehört, lat. gracchiare, und gracchen. Pict. crocicare, allet aber rauca voce, welches das (r) den Latinen unterscheidet, als die Hünere pflegen. Für krähnen haben andere krägen, als Andr. Beller in Erklärung. des XXIII. c. Matthæi. f. kreischen, kreiffen, kreiffen.

Das Substantivum ist Krey oder Krep, das Feld-Geschrey, Symbolum.

Wursten. Daffl. Ehren. beyrn Jahr 1076. Das Krey; war ihr Krey in diesem Zug wider die Saracenen, ließen sich auch damit bezeichnen.

Dafypod. Symbolum, ein Warzeichen, Krey, Symbolum militare. Krey-Krey.

Einige sagten Krey, als Pict. Krey, ein heimlich Wort einer Wache im Krey, tellera, Symbolum. f. Chry im Gloss. Schützeri. davon ist das Französische crier.

Für Krey hat man auch gesagt Kreide, davon ist das Italienische guidare.

Die Kreyd und Wertheichen, (Lösungs-Wort. Sertier Annal. Helv. p. 83.

Kraid, Lösung, Feld; Zeichen, Symbolum, tellera. Col. Onomast. col. 168.

die Kraid, tellera, der die Kreiden gibt, reserarius. Frischl. Nomencl. 552. b.

die Kreiden. Wehn. Observ. Praef.

It. Goldast. Imp. In denselben Strich hat Herzog Wolf mit den seinen für ein Kreiden: Hiel Wolf! Herzog Friedrich und die seinen für ihr Kreiden, Die Gibling! adde Continuat. Besold Thes. Praef.

Es wurde im Fronspieg von Kreygeruß fol. 99. a. schon das Wort Lösung zur Erklärung hinzugesetzt. Nachdem er seinem Volk Kreiden und Lösung gegeben, so sollte er das Lager an.

E. kreischen und kretten besondrer. Chradem, m. T. II. Eccardi Script. mæsseri. col. 1535.

### Großwart der Chradem

Der Schall und der Sauck.

In Chradem kommt das a von krapen mit, der, auch im Schreyen. Und scheint mit dem Griechischen  $\kappa\rho\alpha\varsigma$ , und dem Hebr.  $\kappa\rho$ , grosse Verwandtschaft zu haben.

Kral, f. Kräuel.

Kralstren, Matthæus in Sarept. (f. eben Kral) pandetiren und kralstren, greife Wohlthaten anstellen, und dabey tanzen und springen.

### Kral,

oder Kral, falcula, die Krallen, unguesium rapacium.

Krallen oder frellen, ledere ungubus, wird von Kagen gesagt.

wer mit Kagen spielt wird gekrellt, cutis manuum, quæcum cutis ludunt, vulneratur. das Krellen, levis læsio cutis.

f. Frauen.

### Kram, m.

taberna mercatoria. einen Kram aufschlagen, tabernam erigere in foro.

das dienet in seinen Kram, hoc ere ejus est. hoc illi placet.

Kram, für die Waaren, die einer in seinem Kram



Kram hat, apparatus mercium tabernarium, mercimonia, orum tabernaria, promercalia, ium.

den Kram auslegen, merces exponere.

den Kram einlegen, componere merces.

Kram, der Handel den einer mit Kram-Waaren treibt, negotium, commercium tabernarii. einen Kram anfangen, tabernam erigere merces venum exponere.

Vergleichen Kräme bekommen von den Waaren ihren Namen, als Käs-Kram, Eisen-Kram, u. a. m. Gewürz-Kram, aromatopolium. Kramen, v. negotiari, mercari more tabernarii.

der Markt lehrt kramen, Gronsparg von Seurw. fol. 77. a. occasio docet uti foro.

abkramen, merces expositas deponere, reponere, pendentes detrabere, einlegen, einräumen. auskramen, merces in arcis advectas venum exponere, auslegen. Bona quae quis habet, & parvi momenti sunt aliis ostendere.

ankramen, merces expositas reponere in arcis. It. emere a tabernariis & emta domum ferre. das Seinige inkramen, male negotiando sua perdere.

ein Krämer, der gleich wider verkauft, und theurer als er es von der ersten Hand gekauft, propola.

der in der Bude oder im Laden steht und verkauft, institor, tabernarius.

der auf die Jahrmärkte herum reißet, nundinator.

• Tschudi T. I. p. 342. Die nach Kram ihr res Kaufs fahrend.

Bekommen Namen von ihren Waaren:

Purpur-Krämer, purpurarius.

Gewürz-Krämer, aromatarius. u. a. m.

Krämerin, tabernaria, uxor institoris.

Krämelin, tabernula.

Krämercy, vulg. nundinatio.

Krämercy treiben mit etwas, nundinari quid.

Krämer-Bude, taberna mercatoria.

Kram-Diener, famulus institoris.

Krämer-Gandwerk, das Sachen von seiner Arbeit zum voraus zum Verkauf mache, und im Kram feil hat, als Beutler, Gärtler, Krammacher u. a. m.

Kram-Jung, discipulus mercatoris, mercaturam discens.

Kram-Züter, im Scherz, specimen mercis obsolescens diu prostando pulvere oblitum. f. Laden.

Krämer-Gilde, collegium institorum.

Krämer-Pfund, Krämer-Gewicht, da der Centner 105. Pfund hat, im Gegensatz des Fleischer-Gewichts, so 100. Pfund hält, libra institorum.

Kram kommt wie mehr andre Wörter im Kaufen vom Ital. comprare, wofür das gemeine Volk nur sagt comprare. Die Kosten von costare &c. Bayserob. Tarrenschiff fol. 190. b. Die armen Krämer tragen ihre Waare in einer Lade herum, und rufen kramen, kramen! das ist, nach dem Straß. Dialect der in sic. Plural. a für t hat, kramen für ramer. Ital. crompare, crompare! Das p hat man im Wort Grempe behalten, f. oben Grempe anstatt Krämer.

Krammet,

ist ein abgekürztes Wort, und durch das eingewischte Lat. Wort, grana, unkenntlich gemacht worden. Man hat viel Bäumen den Namen Holder gegeben, f. oben Holder, unter diesen hat Juniperus den Namen Wachholder bekommen, vor Altes Wechholter, als der Wachholder-Baum Elid. Cod. MS. 1. Reg. XIX. It. Ryff Sp. der Ges. fol. 115. a. Wechholter. Dieses wech ist so viel als quod, quid, fest, f. unter quid, vivax. Weil der Wachholder unter den Bäumen, die Holder heißen, immer grün bleibt. Seine Frucht hieß man Lat. grana,

dadurch ist Granawek, und Kranawek, zusammen gezogen, Krammet entstanden. Die Böhmische Sprach hat das wec noch an ihren Jalowec, Juniperus.

Einige setzen das Wort Beer noch einmahl daran, welches doch schon in grana steckt, und sagen Krammet-Beer. Flemm. Teutsch. Jäger p. 142. a. Piff. im Lex. und Altenstaig im Voc. haben Kranat, Kranat-Vogel.

Für Wechholter hat Piff. Wechholter.

Wie das Wort verkrüppelt worden, so ist auch die Sache bey einigen unbekannt gewesen, als die alte Teutsche Bibel-Übersetzung 1483. gibt Nam. XI. coturnices, Krammet-Vogel.

Krammet-Vogel, heißt man an einigen Orten viererley Art Vogel, weil sie Wachholder-Beer fressen, nemlich:

1. Die Schnarre oder den Mistler, so der größte darunter, turdus viscivorus.

2. Turdus nigris pedibus, der Ziemer, welcher in Ober-Teutschland vor andern der Krammet-Vogel heißt.

3. Turdus minor, die Weiß-Droffel, weil sie etwas weißer Federn oben unter den Flügeln hat, die Eing-Droffel, turdus musicus.

4. Turdus minimus, plumis rubris sub alis, die Roth-Droffel, Wein-Droffel, mit rothen Federn unter den Ober-Flügeln.

Kramagen, f. Gramagen.

Kramme, f. Krampe.

Krampe, m.

spasmus, convulsio, oder tensio spastica; nervorum contractio.

den Krampe haben, spasmus laborare. einer der den Krampe hat, spasticus.

Krampe-Adel, varix, vena crurum sanguine distenta tumescens.

Krampe-aderig, varicosus.

Krampeig, adj. spasticus, spasmus affectus.

Krampe-Jisch, torpedio, ein Gersisch von dem man den Krampe empfinden soll, wann man ihn anfäßt.

Krampe,

oder Kramme, f. f. Klammer. Ein Hake, uncus.

Krampe. Apberdian p. 109. Clausuren an Büchern, uncinuli in codicum involucri.

Krampe, f. Grempe.

Krampel, (f. oben Grempe.) pecken lane.

Krämpel-Kämme, par peccinum lane brevioris, quorum dentes e filo ferreo in medio angulo obtuso uncinati, inferiore ad scammum alligato superiore lanam protrahente.

Wollen-Kämme, die enger sind als die Reiß-Kämme, und von klären Drat.

Krämpel-Sarsche und Krämpel-Rasche. textura lane, filis lane brevioris immixtis, Zeug von kurzer Wolle.

Krämpel-Stücke, textura e lana longiore brevioris mixta, Geweb von lang und kurz vermischter Wolle.

Krämpeln, peccinare lanam brevioris, die kurze Wolle kämmen.

das Krämpeln, actio peccinandi lanam brevioris, das Kämmen der kurzen Wolle.

Krampe, an einem Thür-Schloß, retinaculum obicis feræ, der Schließ-Hake der Thür, oben mit einem Einschnitt, worin die Klinke schnappt.

Krammen,

Heß. und Niderf. Krammen. T. III. Script. Kramm p. 472. unci. womit das Stroh gehalten wird das an den Leichen oder Deichen liegt, und auf sechs vierkantigen Fuß 3. Krammen gesetzt sind. Hakmann. de jure agerum in

Monistia p. 97. Von diesen Krammen heißen gewisse Arbeiter an den Deichen, Krammers, und ihr Werkzeug eine Kramme, oder Kram-Spatz, operatorum genus, homines

validi & instrumentum eorum, cense Kramme vel Dyckspade. Hakmann. de jure agerum p. 104. f. Sticken, Stich oder Stroh-Deiche.

Kran, f. Gran und Kranich, geranium, machinatrix.

Kran,

in einigen Gegenden so viel als an andern Orten Meer-Kettich, raphanus major. Ruffice, Chren.

Krien, oder Krin, id. Gol. Onom. col. 385. chlaspi majus, raphanus major.

Kranich, m.

grus, yécaros.

von Kran der machina, f. oben Gran.

Die Alten haben Kran gesagt.

Chytr. col. 380. Kran, grus.

Kranich-Hals, ist das Kraut so man sonst Storch-Schnabel nennt, Geranium.

und im alten Voc. Anonymi 1482.

Kron-Schrot, Kron-Kraut, Kronch-

Wurz, keron, (wird auch das geranium syon.)

Wann ihn einige Krop genannt, als Dasypod.

so ist es nicht sowohl vom Kropen, Schreyen, als vom Wort grue, im Französi. grua.

Kranke, adj.

ager, egrotus,

krank seyn, egrotare, morbo laborare, morbo teneri; ein wenig, leviter; schwerlich,

graviter; tödlich, mortifere.

an etwas, fals an der Wassersucht krank seyn, ex hydropo egrotare.

krank liegen, decumbere, in morbo jacere.

einen krank machen, morbum alicui adferre.

sich krank stellen, morbum simulare.

krank werden, in morbum delabi, in morbum incidere, morbo implicari, wieder krank werden, recidere in morbum.

er ist krank worden, morbus, illum corripuit.

Sterbens krank, morbi proximus.

da der Kranke genas war er drger als zuvor, postquam convalescit, pejor ut ante fuit.

Krankheit, morbus, egrotatio.

überstehen, morbo defungi.

nimmt zu, ingravescit.

hat nachgelassen, vis morbi remittit.

hat ihn unversehens überfallen, improviso eum opprellit.

regiert im ganzen Land, pervadit totam regionem epidemicus morbus est.

die Krankheit heilen, morbo mederi.

an einerley Krankheit darnieder liegen, uno genere morbi affigi.

andere mit einer Krankheit anstecken, vulgare morbum.

eine ansteckende Krankheit, lues.

Gemüths-Krankheit, egrotudo.

Krankheit die tezt im ganzen Land regiert, morbus epidemicus.

See-Krankheit, nausea navigantium.

Krankheit wird vom Böbel zusammen gezogen, die Krank, und wird epilepsia darunter verstanden. Apberd. p. 157.

Kranken, egrotare.

erkranken, incidere in morbum, morbo implicari.

Kränkeln, morbo leviori affici, mediocriter egrotare.

Kränklich, adj. valetudinarius, mediocriter agrotans.

Kränklichkeit, egrotudo imperfecta.

Kränken, dolorem adferre, affigere, cruciatus.

sich kränken, maiore affici, egre ferre.

das kränkt ihn, hoc illum mordet, male habet.

eines Ehre kränken, tamam ledere.

das Kränken, moror.

angekränkt, salvus, illeus, dolore non affectus.

austranken, vulg. aufhören krank zu seyn, a morbo liberari.

Item, vulg. etwas schädliches so man gegessen oder getrunken, inordinatum appetitum morbo liere.

den zu viel getrunkenen Wein an den Füßen austranken, vinum largius haultum podagra liere.

• befranken, Piß. krank machen, dolere, bekränkt, dolens.

• krank, hieß vor: Alters auch schwach, infirmus, sonderlich in Bestuhung: Gebären, als: Jeroschin MS. eine crante Befin.

Königsh. ich bin zu frang dazu.  
Cod. MS. Bibl. Spec. Nimb. XIII. Die Eserher des Landes sollten sehen ob es stark oder frang so.

Chron. 1229. de Vorch de duchte Remo alto crauch und sprach dar aver.  
Chron. Rhyth. T. III. Script. Brunsv. p. 111.

Alle set to groten Storme reiden,  
Wil Manlik se traten to  
Alle der Statt, dar se do  
Krankst was to der were

• Krankheit, für Schwachheit. In Chron. cit. An. 1229. von Christo de unse Cranchheit an sie ane funde wolde nemen.

• Fürwar ertrug unsre Krankheit. Luther. und im Hymno Ambrosii infirma nostri corporis virtute firmans, in uns das krank Fleisch erhalt.

• Kranten, für Schwächen, corrumpere donis, mit Gab chrencken. Hagen. Chron. MS.

### Kranus,

steht bey einem alten Teutschen Poeten aus dem es Go dasius T. I. Rerum Alaman. p. 125. und aus dem Goldast. Wehner. Obj. Pract. genommen.

Die die Lute da grüssen in der Massen (eben so)

Als der uns Christ vertribe (als Judas)  
Ihr Hergen müssen Kranus nagen.

Es ist eine Lateinische Erklärung dazu gesetzt, welche aber die Redens-Art noch dunkler macht, nemlich carniculum abmordere, nagen, soll abmordere heißen, und carniculum, Kranus. In des Du Cange Gloss. steht carnacula, wofür andere lesen, carinula, das heiße Schwach, Schand, daß diesem noch ihre Hergen sollen Kranus nagen so viel war: Diese falschen Leute sollen an der Schwach nagen wie ein Hund an Knochen, und leicht ist Kranus mit Versekung des r, aus diesem carnacula formiert.

### Kranz, m.

corona. Strophium sertum.  
einen Kranz binden, coronam facere e floribus.

• aufsetzen, coronam capiti imponere.

• tragen, sertio redimitum esse.

• Blumen-Kranz, corona florea.

• Lorbeer-Kranz, laurea.

• Rosen-Kranz, corolla rosacea. It. globuli precatorii. Seinen Rosen-Kranz beten, percurrere globulos corollae precatoriae.

• Kraut-Kranz, corolla, ornamentum virginis sponz.

• Wein-Kranz, hедера suspensa ubi vinum venale.

• Ähren-Kranz, corona spinea, signum finitæ messis.

• die Ceres trägt einen Ähren-Kranz, Ceres corona spinea evincta est.

An vielen Orten gehen der wohlhabenden Leute gebabte Schmiter mit einem Ähren-Kranz und mit seinen nach Hause, der Kranz wird zu Hause zum Angedenken aufgehängt.

Stroh: Kranz, sertum stramineum, quod infamibus mulieribus imponunt, quas in exilium ejciunt.

• Erd-Kranz, ein Kraut, chamæcillus.

• Aden: Kranz, corona in oculo calibum.

Kranz um ein Bett, das Obere der Fühänge welches die Ringe, Etangen, oder Bände deat, woran die Fühänge auf und zugezogen werden, corona velorum lecti.

• Pech-Kranz, corolla picata; e repicata cortia, quæ incendii tempore accenditur ut adcurrentes videre possint.

• Kränzlein, corolla, strophium.

It. Eine Zusammenkunft gewisser Personen und deren Ordnung, die zur Musik oder andern Gesellschaften zusammen kommen, ordo, qui quælibet in certis sociatibus & conventibus tangit. Ubi vel Musici, vel symposia amantes, vel in areis jaculatoris se exercentes e vicinis locis suo tempore conveniunt.

• das Jungfern: Kränzlein, virginitas.

• eine um Kränzlein bringen, decorare virginem, eam violare.

• Kränzler, steht in dem Wort Rur: Kränzler, soll aber heißen Kun: Kränzler, todinæ & partium ejus proxima. f. Rur.

• bekränzen, coronare, corolla ornare.

• Bekränzung, coronatio.

• Ueber-Kranz, m. auf einem Damm oder Deich, suprema pars aggeris, verlus mare vel flumen altius elevata. Hakm. de Jure aggerum p. 15.

• Kranz: Binder, coronarius.

• Kranz: Binderin, coronaria.

• Kranz: Leiste in der Architektur, corona.

• Kranz: Reis, m. woran die Blumen fest gebunden werden, stammina.

Kranz ist mit corona verwandt.

### Krapf, m.

placenta farra.

• Krapfe, Piß. placenta.

Matthesius hat Krapf. Conc. 2. Sarepta: Krapf und Schlederbißlein, daher einige meinen es sey ein Gleichnis vom Krapf, stuma.

Das Demanuzum ist gewöhnlicher gewesen, und haben andere von κρημνός, idos, hergeleitet, auch mit diesem Wort Lateinisch gegeben, als:

• Kröpflein. Col. Onomast. col. 342. crepidus. Man hat aber solche Kuchen gebacken, davon oben herum ausgehauenen Eiern: Spigen, eine niedergebogen, und etwas darunter bedekt wurde, die andere in die Höhe stunde, die dann einen Haken gleich stunde, f. das hier folgende Krapf, uncus.

• Frischlin. Nomencl. crepidæ. c. 131. placenta frixa, crepis.

• r. e. stein. Dasp. artocreas.

• Krepel. Alberti. scribilia.

• Krappel, in Silezia. Meisner in Silezia loquente, ein Pfann-Kuch.

### Krapf,

uncus.

Die alten Glossaria haben Crappon, ungula. Norker. Crappon, uncinos. Gloss. Monseens. f. Schilt. Gloss. p. 173. und 321. f.

• Krapf, der Schwengel damit man Wasser zieht. Alberti.

• der Brunnens-Krapf. It. clavus, ein Haken, fibula id.

• ich Krapf uf, idem. beim Wort Hest.

• Krapf, ein Haken, die Leute in martern, serrea manus corvus. Ensch. Überset. Hedion fol. 69. b. Sie haben mit Krapfen oder Klauen die Christen zerrissen. Sie haben auch (ventrem) Krapf, Schenkein zerzerret, und sie bis auf die Regel mit Krapfen ersucht.

Krappe. Saust in der Limpurg. Chron. col. 20. An. 1262. In diesem Jahr giengen die langen Lederfen oder Lersfen an, an statt die weiten Hosen. Die gewapneten fuhren auch ren Beinen Streich: Hosen und darüber große weite Lersfen, dieselben hatten Krappen an den bey dem andern, von der größten Seite bis oben aus, und hinten aufgeschneit halb bis an den Rücken. f. Lers und Lederfen. Alberti überfist es, ocrea, der Lersfen an hat, ocreatus. Wie einige heut. a Tag die Stiefelzehen zu machen.

Krapf, kommt überein, mit harpagus, meret der Italiener spione und der Franzose agens gemacht. Ital. ist das a auch schon weg, in gr. hq. f. Harpie.

• Krapf: Stein, f. Krag, Krag: Stein.

• Krappe, uncus, f. Krapf.

• Krappe, Eer: Krebs, carabus, f. Krabbe.

• Krappeln, f. Krabbe, grabbeln.

• Kratschen, f. kratzen.

• Kratt, kratten, f. krät.

### Braveel,

Chytr. col. 221. navis vedoria grandis & tarda.

• Regemann Lübeck. Chron. edition des Fastens col. 100. Krassel, darunter war eines von 300 Lasten, wohl gerüstet mit Geschütz und Mannschaft.

• Voll. Karsvel, Karsvel, vom Lat. corbis navis oneraria, wegen des Wast: Korbs.

### Kräuel,

fuscina tridens. Teutsch. Bibel Luth. 2. Sam. 11. 13. Codex MS. Sp. ein dreyspitziger Kräuel.

• Freytag, ist hier von Krapf. f. oben Krapf, Hale.

• Chrouu la. Gloss. Monseens. ci egras.

• Dasp. tucinula. Ein Fleisch: Kräuel, ein Gabellein, (Fleisch: Gabellein.)

• Chytr. col. 421. Creagra, tucinula, ein Kräuel edder Forst.

• Alberti. Erenel, tridens.

• Kraul, mit jünz Zaden, rastrum quinque-dens. Frischl. c. 113. von Bergwerks: Zaden. Ein eigenes Instrument in Bergwerken, mit eine Krage mit 5. Zaden, damit das Erz und Berg in die Morde gefast wird. Schöuberg.

### Krauen, v. n.

scabere fricare.

• da es mich luct, da darf ich nicht krauen. Teutsche Sprichw. fol. 136. b. Hercules scabies.

• Kraustein, v. pumex vel alius lapis cuius fricamus pedes. G. Agricol. Holl. Kraustein.

• Ohren: Kraner, Nider: Schick. Schmirchler, sonderlich im Predigen und gelinden Straffen. Rethma. Kraustsch. Rethma. Zistor. Suppl. p. 113.

• Voll. kraumen, ungibus scabere. f. Krapf, uncus, und krauen.

• Alberti. Ich kraug, fram.

### Kraus, adj.

• crispus intortus. wird von natürlich krausen Haaren zuverderst gesagt.

• krause Haare, coma crispa, intorta.

• Kraus, von Blättern, crispus.

• Kraus: Rünz, mentha crispa.

• kraus, gekrauselte Haare, cincinnus, crines intorti calamistrati, ein krauslediges Haar.

• Kraus: harig, adj. coma intorta, calamistrata.

• Kraus, von Leinenen Kleidern, crispatus, phacatus. f. eine Krause.

• die Kräuse, id. quod crispum, intortum vel calamistratum est.



die Kräuse der Haare ist vergangen, calamistrata & crispata comas facta est facta.  
eine Krause, (sonderlich in den Compositis) vulg. sich die Kräuse zerreißen, agerrime ferre ali-  
quid.

eine Hals-Krause, collare crispatum vel plicatum. f. Krös, Krösel, Kragen, cæcium rugatum.

Priester-Krause, collare canaliculatum.

Kath-Herrn-Krause, als in Nürnberg, col-  
lare tubulis quadrangulis.

Hand-Krausen, extremitates linteæ manicæ la-  
cinia rugata.

Kräuseln, crispare. als Krägen, in rugas cogere,  
in stris colligere.

mit heißen Sachen die Haar kräuseln machen,  
re candente utulare.

mit dem Kräusel-Eisen, calamistrare.

mit aufwickeln, volvendo super aliquid,  
vel convolvendo in se ipsius crispare crines.

aufkräuseln, incrispate, kraus machen.

Kräuslich, subcrispus, crispulus.

das Kräuseln, incrispatio, kraus machen.

umgekräuseltes Haar, coma recta.

das Ge Kräuseln, crebra incrispatio.

Einige rechnen Kräusel-Beer hieher, und nen-  
nen sie uvam crispam, aber dieses Wort ist vom  
französischen grollantes.

Kraus kommt von crispus. Jerosch. MS. hat  
kräuselicht Haare mit c.

### Krause, f.

Trink-Geschirr. Warren-Schiff fol. 300. b.

Und geben da gar manchen Stopp (d. i.  
saufen aus)

Der Kannen, Krausen, Gläschen groß.

Friseblin. Nomencl. c. 134. Krauß, Kräuß  
lein, urceus.

Pist. die Krausen, carchesium.

Es scheint dieses Wort von Krug herzukom-  
men, welches man an vielen Orten ausspricht,  
Krug. Gall. cruche.

### Kraut, n.

herba, im Gegensatz des Grases. plur. Kräu-  
ter, herbae, plantae.

Berge wo viel Kräuter wachsen, montes  
herbidi.

Die Namen der vielen Kräuter stehen un-  
ter, ihren Anfangs-Buchstaben, sonderlich  
Kräuter so zur Arznei dienen.

Kräuter-Arzt, medicus qui herbis in medi-  
cina utitur, qui in arte herbaria excellit.

Kräuter-Vier, cerevisia herbis infusa.

Kräuter-Buch, n. herbarium, worinnen die  
Kräuter abgezeichnet und beschrieben sind,  
herbarium vivum, worin die Kräuter, wie sie  
gewachsen, geliebt sind.

Kräuter-Lehre, botanice, Lehrer der Kräuter,  
Erkenntnis, Professor Botanices.

Kräuter-Mann, herbarius, qui colligit her-  
bas.

Kräuter-Frau, herbaria.

Kraut-Gras, hzmatium.

Kräuter-Gere, mulier, abusu herbarum ad ve-  
nificia infans.

es geht mit Kräutern zu, veneficium subest,  
wie Gall. enherber, begaubern, vergiften.

Kraut-Salat, acetarium e capite brassicæ.

Kräuter-Salat, acetarium e variis sanioribus  
herbis.

Kräuter-Stengel, cauliculus.

Kräuter-Toback, herba arida, quarum foliis  
utuntur loco herbae Nicotianæ.

Kräuter-Trank, potio ex herbis decocta.

Kräuter-Wein, vinum variis herbis attusum.

Kräuter-Verständiger, botanicus.

Kräutlein, herbulæ, und im Spott von einem  
bösen Knaben, puer male-indolis.

Kräutler, herbarius, Kräutleren, negotium  
herbarium, n. locus ubi conservantur herbae.

Kräutler, botanicus, der alte Kräutler Dio-  
scorides. Ruff im Spieg. der Gesundheit  
fol. 36. b.

Kräutlein. Pist. herbas effodere, aut extra-  
here.

Kräutleren, herbarius. Frisebl. Nomencl. c. 77.

Kraut-Weihe, f. mehr in Würz-Weihe, Fe-  
stum assuntionis Mariæ, mense Augusto.

Unter Frauen Erutwige. Nider-Sächs.  
T. III. Script. Brunsv. p. 374. (so muß man die  
Wort auf dieser pagina lesen, nicht Erutwige,  
wie p. 439. recht steht, Erutwiginae.)

Kraut, insonderheit, für Garten-Kraut, olus,  
olera.

Gekräute. In einem Lefischen Diplom.  
1392. in Frankenbergischen Chron. Jau-  
stens col. 52. omnis generis olera.

Kraut-Garten, hortus olitorius.

Kraut-Gärtner, olitor.

Kraut-Vogel, hortulan, vulg. species miliarie  
propter pinguedinem celebris.

Kräuter, die Einwohner an Breslau olitores.

das Kräutrig, pars superior & viridis alicujus  
herbae sine radice.

Unkraut, n. mala herba, Zizania.

Kraut, für Kohl, sonderlich für Kopf-Kohl,  
caulis capitulatus.

Kraut-Zacke, marra olitoria.

Kraut-Dorsche, thyrsus brassicæ, caulis.

Kraut-Land, ager ad proferendos caules capi-  
tularos commodus.

Kraut-Salat, acetarium e foliis capitis brassi-  
cæ in tenuia fila concisa.

Kraut-Salat mit Speck, oluseculum multo  
lardo pingue.

Kraut-Wurm, eruca, quæ brassicam corrodit.  
Albertus Lex. Chytrani col. Nom. Sax. 397.

Sauer-Kraut, Sauer-Kohl, brassica condita.

Sauer-Kraut einschneiden, conscindere  
capita brassicæ, einmachen oder einsalzen, con-  
scissam brassicam condere, sale aspergere.

Sauer-Kraut-Lonne oder Fass, vas quo  
conditur brassica.

Kraut-Stössel, rudicula ad condiendam bras-  
sicam.

Kraut-Brühe, muria, sulfugo brassicæ con-  
dita.

Kraut-Essen oder Kraut-Zobel, die Kohl-  
Köpfe darauf zu hebeln, dolabra ad conscin-  
dendam brassicam condiendam.

Kraut-Stampel, ferrum figuram litteræ C  
vel litteræ S, habens quo conscinditur olus  
rundendo.

Kraut-Strich, rastrium tribus tantum dentibus  
ad signanda spacia plantandi olus.

Kraut-Strunck, caulis pars inferior vel in ter-  
ra manens, vel eradicata ad comburendum  
sicata.

Kraut, für geringe Speise.

mit einem Essen-Kraut verlich nehmen,  
prandere olus.

mit schlechten Essen nicht vergnügt seyn, fa-  
stidire olus.

Kayserob. Postill. fol. 51. Der arme La-  
zarus war arm das Kraut essen müssen, der  
reiche Mann lebte alle Tag herrlich und in  
Freuden.

Kraut, ol. Kraut, von Gruse, grüner Rasen,  
wachsendes Gras, Grute, f. oben Gruse.

Kraute, inden Weinbergen, purgatio vineæ a  
herbis inutilibus. Beer- oder Reim-Kraute,  
evellere Zizania ultima vice.

Fruten, herbas evellere e vinea.

### Kraut,

aroma.

Kraut, Nider-Sächs. Kraut.

Kraut, aroma. Staphorst. c. Gloss. Vet. Hamburg.  
T. I. Vol. 2. p. 350.

Kraut-Bram, aromatopolium. Chytr. col. 455.

rut, Kramer, aromatarius.

Erubüchse, vulg. für Gewürz-Büchse.

Erubümmel, cuminum aroma.

Erubüvart, Nider-Sächs. T. III. Script. Brun-  
sv. p. 451. Gewürz-Schachtel oder Gefäß.

Kräuben, Gewürzen, aromatizare, condire aro-  
matibus.

gekrüdet Moes, (Muß) pulmentum pipe-  
ratum. Chytrani col. 478.

gekrüdete Kofen, (gemürzte Augen, Wefel  
für Augen,) panis dulciarius. id. col. 441.

gekrüdet Wp, aromatis.

Kraut-Stein, pila, mortarium. Apherdian p.  
61. ad contundenda aromata.

Weil man vor Alters die Kräuter und Wür-  
zeln an statt des Gewürzes gebraucht, so ist  
Kraut und Würz auch den fremden aromati-  
bus zum Namen geblieben. Daher heißt Würz-  
burg, Herbipolis.

### Kraut,

pulvis nitratus, für Schieß-Pulver, im Hell.  
ist noch übrig kruden, protrudere, propelle-  
re, f. oben gruden, weil das Schieß-Pulver  
die Kugel fort und hinaus stößt.

Kraut und Lot, pulvis nitratus, das da  
treibt, und Lot, das Blei, die bleiene Kugel  
die getrieben wird.

Rund-Kraut, fomes nitratus.

Büffen-Pulver, Büffen-Kraut. Nomencl.  
Saxon. Chytrani col. 81.

Kraut, pisciculi, scetus piscium, f. oben Brüt.

Krud- oder Kraut-Glacke, Kraut-Säge, rete  
piscatorium ad retinendos pisciculos minu-  
tos.

Kraut bey den Gerbern, f. unten Schmach,

rhus, frutex coriarius, heißt bey den Gerbern  
Kraut, und die so damit gerben, nennt man  
Kräuter, zum Unterschied der Lob- Gerber.

### Kräh, m.

oder Krägen, canistrum, ein Korb von Holz  
geflochten, cista viminea, canistrum.

Sie brachen einem Krämer ein Kräh auf.  
Tschudi. T. II. p. 489. a.

Es kommt Kräh von crates. Daher hat  
Frisebl. Nomencl. c. 130. Kratt, canistrum.

Altenstaiz. fol. 19. c. canistrum, Kratt.

Dafp. Kratten oder Korb, calathus fi-  
scella, ein Korb, ein Kratten.

Krätlein, fiscella. Pist.

Krägeren, Gartenwerk, olera, so man in Kör-  
ben auf den Markt bringt.

Kräg-Garten, Grex, Garten, hortus olitori-  
us, subactus, für Würz-Garten, Kohl-Gar-  
ten, im Gegensatz des Gras-Gartens oder des  
Obst-Gartens. Kraut. Wexell. Beschreib.  
P. III. p. 368. Weil die Garten-Gewächse in  
Krägen oder geflochtenen Körben gesammelt  
und verkauft werden.

Kräg-Kraut. Coler. T. 37. Was man zu Kräh-  
Kraut haben will, bringt man den Abend vor  
Joh. Bapt. in die Erde, olerum genera.

Krägen-Träger, gerulus. Pist.

Kräg-Werk. Col. 7. 35. von allerlei Kräh-Werk,  
als Möhren, Rüben, Zwiebel. 2c. Kapus.  
Anobloch, Hirsche, Heide-Korn. 2c.

Man setzte Korb und Kräh bisweilen zusam-  
men, da dann das Kräh so viel als einen gefloch-  
tenen Korb andeutete, dann Kräh, crates, war  
nicht allzeit Korb-Gefalt. Kayserob. Post.  
fol. 50. Den Riß in Kreen ausführen. Man  
legt einem Esel wov Kräh-Kreen uff und  
füllet sie mit Mist. 2c. In Augsburg ist es ein  
Arm Korb.

Kräge, scabies, f. Krassen, Gräße.

Kräge der Goldschmiede, und in Bergwer-  
ken,amenta argenti vel auri, in cinere &  
quisquiliis.

Kräge waschen,amenta lotionem colligere.

es geht

311

es geht ins Krage, inter detrimenta numerandum est.  
**Gefrage** in Bergwerken,amenta & alie particula argenti vel auri, colligenda vel collecta.  
**Krag** Wäſcher, der im Puchwerk die Gefchirre und Ofen Brüche rein macht.  
**Krag** Schlich, in dem Hütten Puchwerk, ea quæ per cribrum lavantur, ubi aliquid particulæ auri vel argenti latere poteſt.  
**Kirchen** Krage, die Kleinlein Silber, ſo im Treib und Brenn Ofen abſprigen, und die ſich im Feſt geſetzt, werden gereinigt, und gehören der Kirche, particula argenti diſſipata quæ in uſum æranî eccleſiaſtici colliguntur.  
 Von radere, corrudere, kragen.

**Kragen oder krazzen,**  
 mit Nägeln oder Klauen, pruritus unguibus fedare, wegen des Juckens, ſcabere cutem, unguibus, vel alia re fricare.  
 ſich hinter den Ohren kragen, pœnitentiam ſuam indicare, caput perficere.  
**Kragen**, als Kagen krallen, cutem unguibus vulnerare, lacerare.  
 falſche Leute ſind wie die Kagen, die vornen lecken hinten kragen, mel in ore ſed in corde habent.

**Kragen**, wie die Hühner in der Erde, oder im Wiſt ſcharren, ſcalpendo in terra quærere aut detegere quid.  
**Kragen**, wie die Goldſchmiede das Silber, ſcabendo polire.  
**Kragen**, als die Wölle mit Cardäſchen, carere, carminare, ſ. Krampe, Krampel.  
**Kragen**, auf einer Chitarre oder Zitter, unguibus digitorum vel penna, tangendo chordas, earum ſymphoniam uno tractu indicare.

**das Kragen**, fricatio, frictus.  
 - - - læſio, quæ fit unguibus.  
 - - - actio carminandi lanam.  
 - - - actio poliendi argentum.

**eine Krage** in den Bergwerken, instrumentum ferreum ad corradendum & implendum, ein Eiſen etwas zuſammen zu kragen.

**Kräge**, bey den Goldſchmieden und in Bergwerken, ſ. im hier vorhergehenden.

**Krag** Wäſcher, der im Puchwerke Gefchirre und Ofen Brüche pochen und reinigen muß.

**Kräße**, ſcabies, porrigo, ſ. Gräße.  
 die Kräße haben, ſcabie laborare.  
 einem die Kräße anhängen, affricare alicui ſcabiem.

die Kräße vertreiben, tollere ſcabiem.  
 Kräßig, adj. ſcabioſus.

**ein Kräger**, ſcalptorium. Instrumentum quo ſcapula prurientes fricantur.

- - - bey dem Schieß Rohren, instrumentum quo canales bombardarum purgantur, baculus raſorius.

- - - im Scher, vinum acius, quod bibentes raucos reddit, gulam radit.

**Krigeln**, penna ſtridula male pingere literas.  
 ein Gefrigel, actio ſcribendi pennis ſtridulis, & literæ male pictæ.

**abkragen**, deradere, ſcalpendo ſeparare radendo deſicere, abradere, deſiccare.

**das Abkragen**, rature detrimentum; radulæ purgamenta.

**auffragen**, unguibus aperire, ſcalpendo ledere.

**eine Wunde auffragen**, reſticare vulnus vel cicatricem.

**das Auffragen**, reſticatio.

**auffragen**, mit Klauen, als die Hühner, exſcalpere.

- - - einem die Augen, eſſodere alicui oculos unguibus.

- - - mit kragen auſlöſchen, exſculpere, inſculptum delere, eradere.

**betragen** etwas, circumſculpere aliquid.

**durchfragen**, radendo perforare.  
**einfragen**, ſ. ſcharren, einſcharren, als die Kagen ihren Koſt, ſcalpendo terra tegere.  
**erfragen**, corrudere opes.

**erfragen**, lacerare unguibus.  
**zufragen**, ſcalpendo terra implere.

**Krag** Deere, nennt Coler. im Hauſb. 5. 22. die Brombeere, mora rubi, weil ihr Dorn auf der Erde kriecht, und Menſchen und Vieh ſo ihn berühren, befragt.

**Krag** Bürſte, ſcopula lutaria, radula veſtiaria.

**Krag** Samen, oder Streich Hamen, ſind in der Fiſcherey verbotten. Hochberg Adel. Landl. 2. 23. 3. lacus piſcatorius reticularis quo piſcantes fundum radunt.

**Krage** Hammer. T. III. Script. Brunſv. pag. 532. u. 24. im Gegenſatz des Klepſchammers.

**Krag** Zell, das Kraut, Erbrauch.  
 Von kragen haben die Neuern Lat. formit, crattare unguibus lacerare. Gall. grater. Item, egratigner. Ital. gratrare. Die Holländer haben den Ober Teuſchen Sibilum behalten, kreiſſen, kraiſſen.

**Schreit** mit radere, raſus, überlein zu kommen.

**Kragengen**, Tauſendgölde, centaurium minus. Pidor.

### Krebs, m.

**im Waſſer**, cancer.

**Fluß** Krebs, cancer fluvialis.

**Bach** Krebs, cancer rivalis.

**Meer** Krebs, gammarus. Cancer marinus.

**der kleine Meer** Krebs, squilla.

**See** Krebs, cancer in lacubus.

**Stein** Krebs, cancer qui ſaxa amat.

**Eyer** Krebs, cancer oviparus.

**Brut** Krebs, canceri minores.

**Krebsen**, v. n. canctos venari, oder capere, Krebs ſangen.

**auf Krebsen**, einen Bach, canctos omnes e rivo quodam capere.

**Krebolin**, Albe. u. ad vocem Münz, uncia, iſt ein Gerbſch, Scherſin oder Krebolin.

**Krebs** Augen, pl. lapilli gammariorum.

**Krebs** Augen Eiſſenz, Eſſentia lapidum cancerorum.

**Krebs** Blume, ſ. ſcorpion. It. heliotropium, groſſe und kleine.

**Krebs** Brüste, juſculum cancerorum.

**Krebs** Butter, butyrum cancerorum.

**Krebs** Gang, m. greſſus canceri retroſum verſus.

**Krebs** gänglich werden, v. g. non ſuccedere, ſucceſſu carere.

**Krebs** Schale, ſ. crusta canceri.

**Krebs** Schere, ſ. brachium canceri, forceps canceri, chela.

**Krebs** Steine, ſ. Krebs Augen, lapilli canceri.

**Krebs** Stundel, laganum e canceris.

**Krebs** Waſſer, aqua deſtillata cancerorum.

### Krebs,

**morbus**, meiſtens unheilbare Krankheit, immedicabile plerumque malum, cancer, carcinoma.

**der Krebs** kriecht um ſich, ſerpit.

**kriecht nicht weiter**, ſtat.

**wird geſchnitten**, exciditur.

**Krebs** füßig, adj. canceroſus, canceroſus.

**Krebsſicht**, adj. ein Krebsſichtes Geſchwür, ulcus canceroſum.

**Krebsſichter Geſand**, ſoetor canceraticus.

### Krebs,

**armaturæ** genus, im Gleichniß vom Krebs im Waſſer, ſowohl ſeiner obern Schale, als ſeinem Schwanz nach, hat man die eiſerne Bleche wenn man ſich im Krieg bewaffnet, den Krebs gemeinet, ſonderlich das Bruſt Stück. Col. Onomaſt. Krebs, Bruſt Harniſch, im Gegenſatz des humeralis oder Rücken Blechs, thorax

ſerueus. Niderſ. Chytr. col. 112. Kreuet, Borch Harniſch, thorax æneus. Sie wurden wie annoch die Kriſtalle in Zug Häuſern vermaſſet, als Knaue in Ale Zell. Deſche. In der Kriſt Kammern zu Roſenwein waren Sturmſchiffe, Krebs, Arm Schienen u. Part. III. f. 336. An. 1521. Ephes. VI. wird daher Dage Krebs überſetzt.

### Krebs,

**Zeichen am Himmel.**

**Krebs**, ein Zeichen des Zeichen Kreiſes oder Thier Kreiſes, ſignum canceri.

**der Krebs** Krebs, tropicus canceri.

**die Sonne tritt in den Krebs**, Sol ingreditur ſignum canceri.

**Krebs** kommt mit dem Lat. carabus überein, auch oben Krebs.

**Krechen**, ſ. kradien unter kraden.

**Kreben**, ſ. kraden.

**Krey**, Kreſchen, ſ. unter kraden, Krey, grus, ſ. Kranich.

**Kreide**, für Feld Beſchrey, ſ. krey Krey unter kraden.

### Kreide, f.

**creta.**

**der Wirth ſchreibt mit doppelter Kreide**, tabernarius duplici notat creta quæ hoſpi-bus porrigit.

**dieſe Kreide ſchreibt gut**, hæc creta mollis eſt ad ſcribendum.

**ſteinige Kreide**, creta lapidoſa.

**ſchwarze Kreide**, creta nigra.

**auf die alte Kreide gehen**, pergere a tabernario omnem porum mutuo ſumere.

**Kreidenhaſt**, adj. cretaceus. kreidig, cretoſus.

**Kreiden Grund**, terra cretacea alioque loci. bey den Wählern Kreiden Grund, mit Kreide beſtreichen, anlegen, cretare, inaretare, creta inſicere.

**Kreiden Grube**, fodina creta.

**Kreidelein**, beſtreidelein, creta maculare.

**Kreide** kommt mit creta überein, und kommt auch Kreite geſchrieben werden.

### Kreis, m.

**gyrus, circulus, orbis, ambitus orbicularis.**

**ein Pferd im Kreis herum laſſen laſſen**, als auf der Kreis Schul, in gyrum ducere, in gyrum cogere, docere equum variare gyros.

**im Kreis herum drehen**, gyrare.

**eine Ebene die einen Kreis macht**, circulus.

**das Inſtrument ſo einen Kreis macht**, ein Zirkel, circinus.

**die Kreiſe am Himmel**, ambitus æthorum in caelo, circuli in ſphæra mundi, orbis, quos ſtellæ conſtituunt.

**Leute die im Kreiſe bey einander ſtehen**, ætus hominum in orbem collectus; circulus, corona circumſtantium.

**im Kreis herum drehen**, circulare, in circum agere, motu orbico.

**ein halber Kreis**, ſemicirculus hemicyclius.

**einen Kreis ſchließen**, orbem facere, in orbem enire, conſtitere.

**der Erd Kreis**, orbis terrarum.

**es gehen alle Dinge als im Kreis herum**, rebus cunctis inest quidam velut orbis.

**in einen Kreis bringen**, circulo circumſcribere.

**Einkel Kreis**, circulus.

**ein Stück vom Einkel Kreis**, arcus.

**der Kreislauf eines Planeten**, orbis.

**le. des Blut**, circulatio.

**Kreisling**, m. iſt ſo viel als an andern Orten ein Scheidenſpiel. Jonſon. l. 1. de arc. p. 3. malum orbiculum.

**ein Kreis**, von denen worein Teuſchſchlag an



theile ist, Imperii Germ. circulus, als der Fränkische Kreis, circulus Franconia, oder Franconicus.

**Kreis:** Oberster, Kreis: Director, Praefectus Circuli, quibus edicendi conventus potestas data est. *Besold. Th. Pr.*

**Kreis:** Zugeordnete, legati quos sibi circulus elegit.

**Kreis:** Nachgeordneter, Adjunctus Legatorum, si legatus in absentia duces vices ejus gerit, der Nachgeordnete eines Zugeordneten.

**Kreis:** Abchied, recessus Cominorum circularium.

**Kreis:** Vertheilung, apparatus circuli.

**Kreis:** Feste, arcium circuli.

**Kreis:** Feste, arcium circuli.

**Kreis:** Hülf, zum Exempel wider den Türken, auxilia quae circulus quidam mittit, collecta circularis.

**Kreis:** Rache, Consilium, qui a circulo quodam elizuntur.

**Kreis:** Stadt, urbs circularis.

**Kreis:** Tag, Comitium alicujus circuli. Conventus universalis vel particularis.

**Kreis:** Tag ausschreiben, conventum circuli indicare.

**Kreis:** Verfassung, constitutio circuli alicujus.

**Kreis:** Versammlung, conventus circuli.

**Kreis:** Steuer, collecta circularis.

**Kreis:** Artlage, summa, quae a quolibet circuli membro colligitur.

**Kreis:** als ein kleiner Kreis des Lands in einem größern Districtus, als der Schwibbusische Kreis, Districtus Schwibbusiensis, in Schlesien.

**der Umkreis:** circumferentia, peripheria, ambitus, circulus.

**umkreisen:** Cod. MS. Bibl. Spem. Judic. XX. circumdederunt domum, sic umkreisen das Hufe.

Bei den Turnieren der Alten waren den Kämpfenden zu gute drei Personen, der Warner, der Lufner, und der Grischwärtel, welcher den einigen Interventor heißt. *f. T. I. Const. Imper. Goldast.* vom Nürnbergischen Kampf: Bericht. Aus allen Umständen sieht man, daß Grisch hier so viel ist als Kreis. Dann der Kampfplatz der Turnierenden wurde (1) ein Kreis genannt. *n. 46.* besagten Kampf: Bericht, *n. 17.* der Mink im gerichtlichen Duell, *20. bis 25.* Schub weit war. Schwaben: Sp. c. 171. Wer daraus floh der war Siegeslos. Und wird (3) vordere auch Grischwärtel geschrieben. (4) *T. I. Const. Imp. Goldast. p. 230.* heißt er nur Grischwarte, und bald darauf steht: Im Kreis soll niemand seyn als Lufner und Grischwarte.

Weil in eben diesen *Const. Imp.* unter dem Titel Ritter: Schimpf *n. 4.* Kriegs: Warte, für Grisch: Warte steht, so sind einige in der Verleumdung des Wortes Grisch: Warte, auf den Krieg geführt worden. Aber weil dieses erst Anno 1530. so geschrieben wird, und die ältesten Schriften immer Grisch, oder Kreis haben, so ist es wahrscheinlicher, daß es so viel als Kreis sey. Um eben dieses Jahr 1530. schrieb Wurstisen: Basil. Chron. der Hertzog begehrt der Stangen, nemlich der Grisch: Stange, dann dieser Grisch: Warte mußte eine Stange unterschreiben, wann die Kämpfer zu hinh auf einander giengen, diese hieß die Grisch: Stange. Davon kommen die Neben: Arten:

Der Stange begehren, der Grisch: Wärtel soll die Stange unterschreiben, weil einer davon ein wenig ausruhen wollte. Welches hernach für Friede begehren genommen wurde, als *Jerofchin MS.* von den Preussen schreibt:

Die Samin und Nattangin, (Völker in Preussen)

Begehren der Grisch: Stangin. (wollten Friede machen und Christen werden.)

einem die Stange (nemlich Grisch: Stange) halten, die einem zu Hülfe kommen, ihm beistehen. *Pia. in Lex.* bedeutet, daß man zu seiner Zeit Grisch für Kreis geschrieben. Bar aus dem Grisch kommen: nota errare via. Den Diplomatengum et, im Wort Kreis ausgedrückt, steht 1512. *T. II. Scr. Sax. Menk.* im Turnier bey dem Bepfager Hertzog Heinrich, Grischwarte. Das Wort Kreis kommt mit gyros überein. Die Slavonischen Sprachen haben das Compositum. Dalm. okrusenyc. Pol. okrafchek. Boh. okrfsteek.

**Kreissel:** ein Kinder: Spiel, turbo, conus parvus qui scutica agitur & versatur, tan ein Regel: Kreissel heißen.

den Kreissel treiben, turbinem scutica agere.

**Kugel: Kreissel,** Heul: Kreissel, Hohl: Kreissel, turbo excavatus major, iphiza cava, ob quadratum foramen in medio ululans, & qui in pede digiti longitudine circumagitur. *f. oben Damm: Siegel.*

### Kreischen,

*f. oben* krähen von kreyen. Es ist von unterschiedlichen Geschrey gebraucht worden. *Jerofchin. MS.* kreischen als ein Kind.

kreischen oder kreissen, dolore partus clamare. *It. parturire.*

eine kreisende Frau, parturiens.

Belg. ist kroschen und krosen. Goth. greiten, flere, grets, kretus, kreischen. *Apherd. pag. 48.* vociferare, clamare. *xpaxew. xpigen.*

Bohem. knitscheti, clamare. Russice, kratich, eine Kräh, cornix.

kreischen ist auch von dem Laut gebraucht worden den das Feur macht, wann man es über dem Feuer zergehen läßt, crepitare ut buryrum liquefactum.

*Anaut in Alze: Zell. Chron. Pars VIII. p. 595.* in einer Feuer: Ordn. *n. 10.* Es soll auch keiner Speck oder Fett bey dem Feur durch sein unachtsames Gefinde oder Kinder kreischen lassen, weil dadurch oft großer Schaden geschehen.

*Cotter. Hausb. 3. 102.* Vögel so mangeloch, hernach nach abgegoßenen Wasser in Zwiebel und Schweinen: Schmalz legen, und sie wohl kreischen lassen, und wann sie wohl gekreicht daß sie nicht zu frucht und nicht zu träge, so richte sie an.

dergleichen zerlassene Butter, heißt gekreichte Butter. *id. ib. c. 190.*

**Kreite,** *f. Kreide.*

**Krekelin,** grillus. *Apherdian. p. 150.* vom Holl. krekel, grillus, vom Laut den dieses Insect macht.

**Krekelin,** *f. kralcken, und kretten.*

**Kreellen,** *f. kral.*

**Krempe,** *f. Grempe.*

### Kreng, Krengel, m.

circulus, ambitus.

**Sachsen: Spieg. MS. 1269.**

Maniger manet ein Meister son

Binnen sineme Kreng

Der fune bleve ein Meisterlin

Lief er mit mir die Kreng.

**Krang.** *Jerofchin MS.* Ninen kinen Ein: nenn: Krang, judicium, caprus.

Im eigentlichen Verstand ist noch der Namen einer Art gebackenen Brods übrig, die man Krengel oder Kringel heißt. *f. oben* Krängen.

Es kommt Kringel oder Krengel und Krengel her von Ring, welches man vor Alters ausgesprochen Ring, davon ist in der Latinitate barbara übrig, hringus. *f. Ring.* Nachmahls hat man zwischen das h, und r. einen Vocal gesetzt, hringus. *T. I. Script. Brunfs. p. 74.* circulus lacteus coeli, woraus darnach Ceringhe gewor-

den für Umkreis. *Als Tom. III. Script. Brunfs. in Chron. Rhythim.*

gering um die Stadt, für rings um die Stadt herum. *Goldast. in Const. Imper. Niedersächs. in Kurin unime Krengel, für rings um die Mauern. Jerofsch. MS. 1. 6.*

**Kreppel,** *f. Krapp, placenta.*

**Kresem,** *f. Christum.*

### Krenke,

*1. Sam. XXIV. 3.* wird in *Cod. Bibl. MS.* das Wort ibices übersetzt, Gemaisen, (Gemisen) und Krenken. Es wird in diesem Codice ein Wort so dem Übersetzer nicht so gewöhnlich geschienen, mit einem gewöhnlichern übersetzt, so daß Krenken in seinem Dialect deutlicher als Gemisen gewesen.

### Kref,

eine Art kleiner Fische, gobio.

**Kayserob. Postill. fol. 155.** Kref ist ein zerechter Fisch.

Die Krefen nennet man in vielen Gegenden Gründling, und hingegen die so andere Gründeln, oder Gründling nennen, Schmersle. *f. Alberi Lex.* bey dem Wort Fisch, Lit. D.

**Krefling,** gobio. *Pia. Brack in Vocabulario rerum fol. 48. a. Krefling, gracius.*

### Kref, oder Kresse, m.

nasturtium, das Kraut.

**Garten: Kresse,** nasturtium hortense.

**Brunn: Kref,** nasturtium aquaticum, lilymbrium.

**Indianische Kresse,** nasturtium Indicum.

**Türkische oder Orientalische Kresse,** draba.

**nasturtium Orientale sive Babylonicum.**

*απαβίς.*

**wilde Kresse,** lepidium.

**Winter: Kresse,** nasturtium majus.

**Wald: Kresse,** nasturtium pratense.

**Kressig,** adj. nasturtii saporem habens.

**Kressig,** Kohl: Kraut, das scharfen Geschmack hat. *Kyff. fol. 38. b.*

**Kresseling.** *Var. Voc. 1482.* Dornschwamm,

**Kresseling,** Pfifferling, boletus, fungus.

Man saet noch res oder räs für acris, scharfen

Geschmacks.

*Pia. hat* Käsacerhus.

die Käse, oder Schärfe des Eises *f. unten* Käs, Käs.

Von dieß. in Käs oder Häs, Geräs, ist Kresse.

*Ital. Crescione. Gall. Cresson.*

### Kretschmar,

oder Kretschmer, ist ein Böhmisches Wort, und heißt in der Nachbarschaft von Böhmen,

caupo, tabernarius.

**Kretschem,** caupona. *Besold. Contin. Thes. Praef.*

**Kretschmarey treiben,** cauponem esse.

Das Böhmische Wort heißt Kretschma, caupona.

*S. Krug, Krus,* wovon Kretschem herzu kommen scheint, wie die Franzosen Cruche, Krüche, daraus gemacht.

### Kretten,

ein altes Teutsches Wort.

einen Kretten, einen mit Recht vornehm.

*T. III. Script. Brunfs. p. 349.* Der Kaiser Friedrich ließ denen in Meckland sagen,

als er sie belagerte, daß sie ihm baldigeden, he wolde eret nem Kretten, (under ohne) den

Vorgemeister, den woli sie hengen.

*p. 344.* Da war grozi Frede, so dar eyn Dene (Danus) in Sassen sey und velich gieng,

nemend dorste se Kretten.

*f. oben* Kretten, rixari cum aliquo. *T. III. Script. Brunfs. p. 389. An. 1283. Bischoff*

schoß Albrecht zu Magdeburg helbe guden Grebe, uppet leste Jahre do wart von Murelmy, dat he sit moße mit der Stadt Kretten. Kreteler. *Beym Chytrao col. 316. vitiligator; concinnator litium.*

Kreter, oder

Krob, Kroit, Krot, *lis. rixa.*

T. I. *Rer. Mog. Serar. p. 774.* Nachdem ime viel Gedrangnis, Crodes und Unwillens erzeugt ist.

T. II. p. 773. Er hat groß Mure, Arbeit, Kroit und auch Koste darauf gethan. Ja, daß er ein solcher Mure, Arbeit, Kroit und Koste se.

In andern Orten steht für Krob, Kreit, darüber grote Kest, Kreit und Arbeit von kainen. Item, darum se den Nadt alsdus so Kriege und tho Krete rogen hebben. Item, davon vele Krete upgestahn was.

Jaust Limpurg. Chron. einer der Soldner deren von Limpurg hatte einen Edelknecht erschrecken, also kamen die von Limpurg in den Krot.

Krittelich, Kriestlich, der leicht zum Zanden zu bewegen, *exotus, lugiolus.*

ein krittelicher Mann, *homo difficilis, morosus, facile irritabilis.*

eine kritteliche Materie, *quod facile lites & rixas movere potest.*

Belg. kreten, provocare, irritare, exasperare.

kreytelik, irritabilis.

Goth. greiten, flere, grets, fletus.

S. oben kriechen. Belg. kreyten, kryten, clamare vociferari, so mit kretten einerley ist.

\* Kreg. Brack *Vocabul. rerum fol. 49 a. alixatus: Wannen Weiber oder Kreg, vielleicht von seinem vielen Schreyen.*

Kreuel, f. Kräuel.

Kreusel, f. Kreusel unter Kreis.

Kreuzer, f. Kreuz, Kreuzer.

Kreuzler,

f. Kuls. Andere haben Kurz-Kränsler.

Kuls Kreuzler, *proxeneta partium metallicarum.*

Kreuzeln, Kuls verkaufen, vendere partes metallicas, proxenetam agere in vendendis partibus metallicis.

Kreuz, f. Kreuz.

Krey, kreyen, f. kreyen, Kreyeren, *ibid.*

Kreze, f. Kreye.

Kriebeln,

*Alberus Lex. moveor atque repo. f. krappeln.*

Knaur Alzeil. Beschreibung. P. III. p. 320. da das ganze Land von Wöchen und Wöchen grübelte.

Holl. krevelen.

Kriechen, f. grien.

Krieche,

prunum. *Pist.*

die große Krieche, *prunum amulum pruni Damalcenti, oblongum caeruleum.*

die kleine Krieche, *prunum parvum ex viridi flavescens, eine andre Art ist atro caeruleum dulce.*

Die kleinen runden Kriechen, heißen Frang. Censettes, weil sie rund wie die Kirschen, daher heißt cerasus Holl. Kriekboom. Kriekelaer, Crieke, Kirsche.

Die von Crequi führen in ihren Wappen einen Kriechen: Baum, von creque, crequer.

Kriechen, v. n.

repere, ich kriech, *Pres. Ind. du kriechest, oder valg. du kreichst, er kriechet, oder er kreichet. Imperf. Indie ich troch. Imperf. Conj. ich troche. Perf. ich bin gekrochen.*

kriechen als Schlangen, *serpere.*

aufallen Vieren kriechen, *manibus pedibus repere.*

zum Kreuz kriechen, *se submittere malo conatum.*

Für kriechen haben die Alten auch kresen. *Als Altenstg fol. 78. crepere und serpere, chresent f. in Schrit. Gloss. reptilia.*

das Kriechen, *reptatio.*

kriechende Thier, *insecta repentina, reptilia. kriechend, repabundus.*

ankriechen, *arrepere, repere in aliquid.*

das ankriechende Ungeziefer kan man wohl verhindern, aber nicht das anfliegende, *arrepentia insecta impedire possumus non vero advolantia.*

auskriechen, *crepere.*

als Kuchlein aus den Eiern, *prorumpere; excludi.*

herauskriechen, *repere ex aliquo locoremotiore ad propiorem.*

hinauskriechen, *repere e propiore ad remotiorem.*

bekriechen etwas, *perrepere.*

durchkriechen, *repere per aliquem locum angustum.*

alle Winkel durchkriechen, *omnes angulos perrepere.*

einkriechen, als Tuch, so naß wird, *contrahi.*

hereinkriechen, *inrepere e remotiore loco in praesentem.*

hineinkriechen, *repere e praesente loco in alium, introrepere.*

fortkriechen, *rependo se subducere.*

herabkriechen, *rependo descendere in praesentem locum.*

hinabkriechen, *rependo descendere, e praesente sive propiore in remotiorem locum.*

herabkriechen, *prorepere.*

sich verkriechen, *latebras querere; rependo latibuliste interire.*

er muß sich gegen ihm verkriechen, *ob perfectionem alterius se occultare; non comparandum esse ad alium.*

berunkriechen im Haus, *perrepere dumum.*

unterkriechen, *condere se sub aliquid, als die Kuchlein unter die Flügel der Henne.*

heißt in Bergwerken, so bald man anfängt ein Thülein zu legen zu einen Stellen und in die Erde hinein gräbt.

maßkriechen, *rependo se auferre.*

herzukriechen, *adrepere.*

zusammen kriechen, *corrependo convenire.*

Kriechen kommt mit repere überein, die alten Teutichen haben ihr b, vor dem Anfangs r, in l, verandelt. *Angl. creep. in Lips. Gloss. crepinda, repentina, reptilia.*

Im Niderländ. kreyen. Im Niderländ. Chron. Anno 1129. sie cremen, davon das Imperf. kreyen, und für kreyen hat Pictor. kreyen, die Veränderung des p, und ff, in ch, ist bekannt. *repo aber ist kreyen.*

Krieg, m.

bellum.

Krieg im Sinn haben, *moliri, de bello cogitare. Krieg anfangen, bellum suscipere, aggredi aliquem armis.*

der Krieg ist angegangen, *bellum initium cepit; neque von neuem an, renascitur; nimm überhand, exardescit.*

ein blutiger Krieg, *bellum cruentum; heftiger, acris; vehemens, schädlich, calamitosum.*

den Krieg ankünden, *bellum denunciare. es ist im ganzen Land Krieg, bello ardet regio.*

er wird noch schwerer werden, *multo major moles ejus superest.*

den Krieg in die Länge spielen, *bellum ducere. in den Krieg gehen, ad militiam ire; ad bellum proficisci.*

einen in d n Krieg schicken, *bellum mittere. im Krieg begriffen seyn, darsin verwickelt seyn, bello occupari.*

den Krieg abwenden, *repellere bellum.*

im Krieg den Kürzen ziehen, *übermunden nomen, superari; inferiorem esse.*

innerlicher Krieg, *bellum domesticum; bellum civile.*

Krieg zur See, *bellum maritimum; navale.*

Gesellschaft zu Krieg und Wehr. *Serar. Ser. Mog. p. 706. für offensive & defensive.*

Krieger, *bellator; amator belli.*

Kriegerisch, *adj. bellicosus; animus bellax.*

kriegerische Zeit und kriegerische Zeit, *tempus viuis armisque incitissimum.*

Kriegisch. *Altenstg. fol. 107. col. d. kriegisch. Waffen, arma bellica.*

Kriegisch, f. hiernächst unter Krieg, *lis.*

Krieglich, *adv. einen krieglich überziehen. Stumpf Schweiz. Chron.*

Krieghaft, Krieghaftig. T. III. *Scop. Brunfv. p. 408. Markgraf Albrecht was ein krieghaftig Man, bellicosus.*

unkriegbar, *adj. inbellis, unfriegbar. Volk. Gedion Chron. Ensch. fol. 353. b.*

Kriegen, *bellare, bellum gerere; belligerare. abkriegen, einem etwas, bello enipere.*

auskriegen, *valg. bellum finire.*

er hat ausgekriegt, *(im Spott,) cognovi bellum finire; non potest amplius bellare.*

auskriegen einen. *Stumpf. fol. 430. b. einen durch Krieg arm machen, bello operi alicuius exhaustire.*

bekriegen einen, *bellum alicui inferre.*

Kriegs-Artikel, *articuli constitutionum bellicarum, die Befehle der Kriegernden.*

Kriegs-*Vau: Kunst, architectura militaria, fornication, wie man einen Ort wider den Feind besetzen, oder das Lager vermauern soll.*

Kriegs-Cassa, *crarium bellicum, das Geld so zum Kriegführen gehört.*

Kriegs-Commissarius, *bellicarum dispensationum curator, a curandis rebus ad bellum necessariis.*

Kriegs-Camerad, *commilito.*

Kriegs-Dienst, *munus militare.*

Kriegs-Dienste thun, *merere, unter einem, aliquo imperante, operam in re militari prestare; stipendia bellica facere.*

keine Kriegs-Dienste thun dürfen, *militia vacationem habere.*

einen zu Kriegs-Diensten zwingen, *cogere aliquem ad bellum.*

Kriegs-Erfahrenheit, *rei militaris peritia.*

Kriegs-Erfahren, *belli gerendi peritus, militis gnatus.*

das Kriegs-Feur, *belli incendium.*

Kriegs-Gebrauch, *usus militaris, wie man im Krieg zu verfahren pflegt.*

Kriegs-Gezangener, *belli jure captus, captivus.*

die Gefangenen ausmessen, *captivos commutare.*

Kriegs-Geräthe, *instrumenta belli, zum Angriff und Widerstand.*

Kriegs-Gurgel, im Schimpf, *bellandi cupidus; bellax; miles insolens. Narren-Schiff fol. 127. quia alterius petri jugulum; suumque defendit.*

Kriegs-Heer, *exercitus, Armes.*

Kriegs-Geld, *vir bello fortis.*

Kriegs-Gerr. Tülich. *Politey: Ordnung, p. 84. eine muthwillige Gesellschaft, die unter dem Schein, daß sie von ihrem angezeigten Kriegs-Herren befehlet, und derselben Pöbel und Erlaubnis Brief erlangt, raubet n. princeps bellum gerens.*

Kriegs-Lichte, *miles gregarius, stipendarius, gemeiner Soldat.*

Kriegs-Lüste, *belli tempus.*

Kriegs-List, *strategema: wann einer den andern heimlich zu hintergehen und zu jagen oder zu fangen sucht.*

Kriegs



**Kriegsmann**, miles; bellator.  
**Kriegsmacht**, exercitus, f. **Kriegsheer**.  
**Kriegsmannier**, belli consuetudo; mos militaris.

**Kriegesnoth**, calamitas belli.  
**KriegesRath**, collegium consiliorum, bellicorum. Consilium bellicum.  
 einer dieser Räthe, consiliarius bellicus, qui alicuius a consilio bellicis.

- - halten, de bello consilia inire.  
**KriegesRecht**, belli jus, iudicium militare, über einen halten, iudicare aliquem secundum jus bellicum.

vor das **KriegesRecht** stellen, juri castrensi subicere, ejusque pæno.

**KriegesReise**, **Stumpf**, fol. 670. b. expeditio, für Feldzug.

**KriegesSchaden**, damnum ab hostibus datum.  
**KriegesSchiff**, navis bellica, armata ad bellum.

**KriegesSeil**, müssen die Seiler im Anspachischen machen. *Kritsch de collegiis opificum*. c. 7.

Das 40. Pfund schwer und 40. Ellen lang.

**KriegesTharen**, res bello gelte.

**KriegesÜbungen**, exercitia bellica.

**KriegesVerfassung**, apparatus bellicus.

**KriegesVolk**, exercitus, copia, milites.

**KriegesTestament**, testamentum militare.

Das die Soldaten unter einander machen, und die Bürgerlichen Umstände nicht so genau dabei beobachtet werden müssen.

**KriegesZucht**, disciplina militaris, coercitio militum.

**Krieg**, heißt eigentlich das Geschrey derer die mit einander streiten, f. oben **Kren**, **Kraide**, unter **Krähen**. Danach ist es für den Streit selbst genommen worden. Die Alten sagten nicht **Krieg**, bellum, sondern **Werre**. Woven die Ital. und Franz. guerra und guerre haben, wie **ἔργον**, im Griechischen für **Krieg** steht. *Theophrast. Charact. mor.* c. 25. weil **Geschrey** und **Streit** gleich beides besagten. Von diesem **Krit**, oder **Krig** und **Feld**, **Geschrey** stehen in *Chron. Rhytm. T. III. Script. Brunsv.* p. 51. unterschiedliche Arten.

**Gewapent he wolde schomen** (schauen)

**Wat der groten Kriete were** (was für großes Geschrey wäre)

p. 57. **Wat Feld van frischen blode Not:**

**De Lustt erschall van Kriete groet** (vom großen Feld-Geschrey)

**Hurta, hepa Beigerland** (das Feld-Geschrey der Bayern)

**Halberstat vil dake wart genant** (Der Halberstädter.)

p. 140. **Weisner Land wart nicht verschwigen.** (der Weisner)

**Wo sich die Schaafe rührte.**

**In der andern Schaafe allgleich,**

**Helf uns St. Georgius von Braunschweig** (der Braunschweiger Feld-Geschrey.)

It. p. 62. **Sege unde lesten borde Kriegen** (Lob-Sprüche geben, Sengen zu schreyen)

**Ut Beggerland Henrich.**

p. 218. **Dem Kaiser Otto IV. da er nach Rom gieng sich Erönen zu lassen**

**Do gramen vil Bischope ut Lombardige**

**De hn mit grotes Lobes Kriete** (mit Lob-Geschrey)

**Untsengen und mit groter ere.**

**Es wurde auch Krig wegen des gerichtlichen**

**Kuffens und lauzen Redens für Proceß genommen.**

**Krieg**, lis, contentio in iudicio.

*Codex MS. N. T. Qui vult tecum in iudicio contendere, der mit dir will kriegen am Gericht.*

**KriegRechtens**, gerichtlicher **Krieg**. Clevische Rechts-Ordnung.

**KriegesVogt**, Befold *Th. Pr. Curator ad litem.*

**Pfeger des Kriegs**. Clevische Rechts-Ordnung p. 111.

**KriegesBefestigung**, litis contestatio.

**Kriegischer Vormund**, curator ad litem.

Mit einem auf ein namhaftes Theil der kriegischen Sachen Bedinge machen, welches man pactum de quota lris nennt. *Preussische Hof-Gerichte-Ordn. Tit. 6.*

• **erkrigehen**. *T. III. Script. Brunsv.* p. 485. mit damit er das Erbtheil durch solche Vorstellung erkrigete. Durch Proceß erhielt, durch **Recht**, in bestime, contentione live lris obtinere.

**Stumpf**, fol. 692. b. Da sich beide Theile genugsam erkrigeten hatten, (da sie sich vor Gericht genugsam geantet hatten,) satis contendissent.

• **Erismardra**. In *Vredt Vetere Flandria* p. 438. und 450. In diesem Wort wird **Erit** für **Krieg**, lis, iudicium genommen. p. 439. heißt er ausdrücklich præco, officium ejus erat scabinos submonere ad jus dicendum, manire ad malum, live convocare ad iudicium; falsi accusare scabinos &c.

• einem etwas abkrigegen, litibus extorquere. Ankündigung des Kriegs, litis denunciatio, da einer denjenigen der ihm die Gewehr zu leisten und er also wider ihn seinen Regress zu nehmen hat, von dem vorgefallenen Streit Nachsicht geben läßt.

### Kriegen,

bekommen, wird im guten Stilo selten mehr gebraucht, f. oben bekommen, unter **Kommen**.

einen kriegen, f. oben bekommen, als etwas verlangtes, assequi comprehendere.

etwas kriegen, nancisci, acquirere, augeri &c.

In den Compositis bleibet widerum die Bedeutung des Bekommens, und die Sache so dabei steht weist, was in der Uebersetzung in eine andere Sprach für ein Verbum erfordert wird, so sich dazu schickt, als:

abkrigegen oder herabkrigegen, separare; durch schaben, scabendo, radendo, durch ziehen, detrahendo.

durch ausziehen, als Kleider, exuendo.

durchherab werfen, deiciendo &c.

auferkriegen, für öffnen, aperire.

ankriegen, als ein Kleid, induere.

auferkriegen, als ein Kleid, exuere.

als die Kugel aus dem Nohr, extrahere.

als einen aus einem Ort, expellere &c.

Und also mit allen *Præpositionen* die zu *Verbis* können gekne werden die eine Action bedeuten. Als *Esa. XI. 11.* erkrigegen.

Item, mit einigen *Adverbiis*.

er kan es nicht entkriegen kriegen, es sey durch schlagen, stoßen, Treten, u. d. g.

er kan es nicht los kriegen, nicht wegstreigen, u. a. m.

Man hat stillschweigender Weise zugegeben, daß dieses Verbum mit *g*, geschrieben, weil man gemengt mit *h*, werde es mit kriechen repere, vermengt, und merkt nicht, daß man es durch mit kriegen, bellare, vermengt, es hat niemand von solchen unbedachtamen Leuten die es aufgebracht an dem Ursprung des Verbi kriegen für bekommen gedacht. Es kommt vieltem Schein nach her von greiffen, wofür man vor Alters gesagt greipen, gripen, f. oben in allen verwandten Sprachen, daraus haben einige kriegen gemacht, und haben angefangen das *k*, für *g*, zu setzen. Als in dem *Cod. Bibl. MS. Spem. 2. Sam. II.* Und ein pallicher kriepfete den andern bey dem Haupt und durchschalt seines gegen vphendes Siten. 2. *Sam. XIII.* Do kriepst er sie und saite, komme zu mir. Endlich ist aus gripen, greiffen, und aus diesem kriechen und kriechen worden, dann mit dem *k*, sollte es eigentlich geschrieben werden. Es kommt auch die Bedeutung mit greiffen, ergreifen, überein. Die Alten haben das *h* im Niderrächs. Als im

*Chron. Bothonis T. III. Script. Brunsv.* p. 420. *He Kech Bivall, er kriegte Bepfall.*

### Kriek, Ente, f.

querquedula.

Es ist eine Art der kleinsten Enten, welche in unterschiedliche andere einzutheilen ist; der Namen **Kriek** oder **Kriech** ist vom Lateinischen quere an queredula dazu gekommen. Lat. barb. cercella. Franz. cercelle.

*Casp. Peucer* in seinem *Vocabulario* hat das versetzt *r*, da aus quereque, **Kriek** gemacht worden, wiederum vielleicht nur nach seinem Dialect zurück gezogen, und nennt sie **Kriech** Ente. *Georg. Agricola* macht **Kriek** Entlein daraus. *Gesner de avis* p. 106. hat die Deutschen Namen dieses Vagels: **Vogels**, **klein Ente**, **Murentle**, **Sorentle**, **Grauentle**.

**Krien**, f. **Kran**.

• **Kriepfen**, für **Kriegen**, bekommen, f. **kriegen**, für **ergreifen**, bekommen.

**Kriegen**, f. **Kriechen**, repere.

### Krimmen,

für **krüden**, ein altes Verbum, prurire.

*Alberus* ich krumm, *frico*, *Imperf.* ich kram.

die Haut krimmet mich, cutis prurit.

• **Krimmig**, adj. lascivus, pruriens.

an einigen Orten sagt man **krummern**.

Es scheint mit dem hier folgenden **krimmen** für **krummen** einerley zu seyn. Gall. grimper.

f. **krimmen** unter **Kramen**. Wie man sagt die **Kas** laufe ihm den **Buckel** hinauf, deren **Klau** en man fühlt.

### Krimmen,

f. **krummen** unter **Kramen**.

In *Sehit. Gloss.* p. 521. lin. 9. steht der alte Comparativus **krimmor**, **faltor**, **hactor**, **krimmor**, **arcus**. Aus dem *Gloss. Monacensi*. Der Herausgeber des *Gloss.* setzt in Parenthese das *zu* (lege actius) sed legendum arcus, dann **krummen** und **krummen** hieß **arcare**.

Diese Vermengung der Bedeutung des **krimmen**, und des **krummig** ist auch im gedachten *Gloss.* p. 128. Aus dem *Osfr.* 25. 56. von der **Laube**.

Mit **Enabalu** ni uninnit

Oh **Kuazin** ni krimmit.

Das ist, sie haben keinen **krummen** Schnabel wie die **Kraus**-**Vogel**, auch keine **Klau**en zum **krummen** und **seil** halten.

**Krimmen** im **Bauch**, f. **krimmen**.

**Kringel**, f. **Krengel**.

**Krinig**, f. **Krinig**.

### Krinne f.

vom Lat. crena. *Pist.*

wie das **Hoble** unten am **Pfeil** das sich auf die **Senne** schickt. *Dasp.* crena.

Item, unten am **Spanner** der **Armbrust** worin die **Senne** gelegt wird. *Nomencl.*

*Frucht.* p. 536. *Yv.* crena, canaliculus.

*Matth.* *Sarept.* *Cont.* 17. Der **Silber** Brenner schlägt das **Silber** auf einem **Stech**, der in der Mitte eine **Krinne** hat, daß nichts davon verfallt.

Die **Krinne** an der **Galt**-**Psanne** mit einem **Kleiser** von **grobem** **Regen**-**Wiel**, **Aische** und **Kinder**-**Blut** beschmieren, *allura*; *apertura*. *Sondorf* p. 76.

**Krinlein** oder **Zinlein** an den **Blättern**.

*Col. Onomast.* c. 323. crena, in foliis serratis.

Das alte **Franshische** **cranequin**, scheint von diesem **crena** oder **Krinne** zu seyn, als vom **Teuer**-**ischen** **Deminutivo** **Krinnele**, wie sie von **Bohres** **Terebella** verlegt **brequin**, gemacht im **Wort** **ville brequin**.

## Krippe, f.

im Stall, woraus das Vieh frist, praesepe.

Krippen-Beisser, Krippen-Seger, Baaren-Großher, der bey jedem Hinabschlucken die Zähne auf die Krippe setzen muß, equus certo morbo affectus, qui eam cogit dentes anteriores in praesepe ponendo quoties aliquid deglutit simul ructum edere.

## Krippe,

am Wasser-Teich, sepes aggeris, qua vis aluentis maris vel fluminis avertitur.

Ein Vorjaun von Holz und dicken Ästen geflochten, dergleichen Jaun man an die Dämme setzt, daß das angefloßene Wasser sie an solchen Orten nicht so auswaschen oder das Eis so beschädigen kan, daß ist, wie im Latein eigentlich praesepe ein Vorjaun.

Krippen und Häupter schlagen, Vorjäume in das Wasser machen, das Ufer unbeschädigt zu erhalten, aggerem sepius tueri. Palos infigere & flectere ramos ad retinendum litus & avertendas undas.

Krippen, verb. In der Braunschw. Teich-Ordn. n. 31. Damit man so viel minder Mangel an Teich-Erde habe, soll das Aussen-Land gekrippt, und dadurch erhöht werden. Bekrippen, litus sepe munire.

Bekripping, actio muniendi aggerem sepe.

Krippen: Dämmen, kleine Dämme so in das Wasser geleget werden, das Ufer von den weitzern Einreisen des Stroms zu bedecken, sepes & aggeres in aqua.

Kripp: Bräf. In der Lebussischen Teich-Ordn. an der Ober p. 158. der Teich-Beischaue, curator litoris; molium visitator. Structuris ad inhibendam vim aquae praefectus.

Krippen: Knecht, den man zum Hauen und Binden der Teich-Büschel braucht, womit man die Wasser-Jäume flucht, servus qui ramos ad faeces colligit eosque ligat.

Kripp: Arbeit, opus muniendi litus, tegendi aggerem contra vim aquae, den Teich mit Teich-Büscheln belegen.

Krippen: Flügel, ein Eingebäude an den Ufern und Teichen. Lebussische Teich-Ordn. p. 182.

Kripp: Lohn, merces pro sepiendo aggere vel muniendo litore, was man denen so die Teiche bekrippen geben muß.

Die Franzosen machen aus dem p in Krippe oder Krippe, ein ch, und sagen creche, wie sie für prophe, pruche sagen, und für apium, ache.

Im Schweizerischen und Elsaßischen Dialect findet man Krippe, als *Pick Däpp*, praesepe.

Kayserab. Post. fol. 9. Maria legt das Kind in ein Krippen.

Auch sofern es für einen Vorjaun eines Damms genommen wird, ist es Krippe geschrieben worden, als das Wasser-Gesäß aussen mit Krippen einfassen, und das Ufer dahinter führen.

Es bedeutet wie im Lat. praesepe, einen Vorjaun, welches auf die Krippen am Wasser leichtlich zu deuten, wann aber auf die Stall-Krippen gesehen wird, so scheint es so viel als ein geflochtenes festgemachter Storb gemessen zu seyn, woraus das Vieh, vor welchem er stunde, gefressen, dann die Krippe und der Barn, so wir jetzt haben, ist ganz anders. Das Griechische *πρῆς*, *πρῆς*, oder *πρῆς*, crates, ist damit verwandt.

Krippel, f. Krüppel.

Krip: Eisen, f. kraus, krauseln. Das Eisen worinnen man die dünne Kuchen bäckt. It. das Eisen womit man die Haare kraus macht, calamistrum.

Den crispus, crispate.

Kriechlich, f. kretten.

Kriegeln, f. kriegen.

## \*Brigel-Mor, oder Morch. Vet. Voc. 1482.

f. Brigel-Meren, für Morrüben oder gelbe Rüben, siter.

Kröbs, f. Kropf und Grubs, das Kern-Haus im Oßf.

It. der Kropf an der Kehle, larynx.

Krochsen, trocken, vom Laut den die Frösche mit ihrem Geschrey machen, oder die Raben, crocitare, f. krähen.

Warrenschiff fol. 77. kreyen wie die Fische.

Krod, f. kretten.

Krödl, f. Kelle.

Kromme, f. Kramme.

Kron, f. Cron.

## Kropf,

beym Gefügel, ingluvius volatiliu, sinus circa guttur.

Kropfer, columbus ingluviem praeteris inflans. Species columbarum peregrinarum.

Kropfig, Ader-kropfige Geschwulst, noduli venae alicujus cum tumore.

Kropf: Ader-Bruch, wann die Samen-Gefäße ungleich aufgeschwollen, im scroto, als Knoten fennen gefühlt werden.

Tauben-Kropf, ein Kraut, capnus, oder sumaria, sonst Erd-Kraut.

Koth-Kropf, f. Kehl, Kothflegeln, ein kleiner Vogel, erithacus.

Kropf-Vogel, nennen einige die Koth-Dommel, weil sie den Kropf groß macht wann sie schreyet, onocrotalus.

Kropf-Bans, eine Art von Gans: Tauchern, welcher dicht am Schnabel einen Sack hat, die Speise so er nicht gleich hinab schlucken kan, eine Zeitlang zu verwahren. König im Haus-Buch p. 360. mergus major cum sacculo sub rostro.

Kropfen, als die Bünde, farcire.

Kroppen, id. turunde implere. ingluviem.

Kropf-Schwanz, mergus albus, primae magnitudinis, saccum magnum ab inferiori rostri parte dependentem habens.

Im Gleichniß sagt man Kropfen, vñg. auch von vielen Eßern eines Menschen, sich kropfen, cibo se implere. Den Kropf voll haben, cibo & potu implerum esse.

Kropf, für Rauch, crapula.

den Kropf ausschlaffen. Apberdian. 29.

aufkropfen, gar satt machen, exsatiare, exaturare. Apberdian. p. 180.

sich mit Speiß und Trank aufkropfen, cibo ac potu se implere. id.

Kropf, am Hals des Menschen, struma, tumor in collo.

den Kropf schneiden, excicare strumam.

den Kropf verbergen, oder das, wessen man sich schämt mit einer Ehre bedecken, strumam dibapho regere, infamiam dignitate aliqua obliterare.

es steckt ihm etwas im Kropf, vñg. est, quod non vult dicere; habet quod eum clam urit. ein Kropfstein, strumella.

Kropf, für Hals.

Kropf-Stein, Niderv. Chytr. vulgo nodus gutturis; orificium tracheae arteriae. f. Kröbs, jugulus.

Englische Kröpfe, pars colli certarum pelium, pilis mollioribus & rarioris coloris.

Früsch. Colleg. opific. Die Kürschner im Anspruchslichen müssen zum Weisthuch einen Engellisch kropfenen Schoos machen, dazu sollen kommen 25. Englische Kröpfe. It. einen Rinder-Pelz, dazu sollen kommen 8. Englische Kröpfe.

Kropf-Leiste, bey den Tischern, ornamenta longa eminentibus tuberculis.

verkröpfen, tuberculis implere & ornare.

Kropfen, das Eisen des Grund: Hebels, ist

unten nach einem rechten Winkel gekröpfet, angulo recto eminentis.

Kropf: Leiste, in der Bau: Kunst. Ein großes Glied am Deckel der Säulen: Stüle, unten wie ein Wulst, oben wie ein halber Kreis, an der obern Fläche ausgehöhlet, den Regen abzumenden, ornamentum tuberculis prominens.

Kropf kommt mit scrofa, scrofula überein, weil die Schmirne dergleichen Gewächse oft an den Hüften haben. Im Franzöf. Ecrovelles, ist das ausgelassen, vom Ital. scrofoli.

Kropf, vom Franzöf. croupe, das Hinterteil eines Thiers, sonderlich derjenigen die darauß gehn und ruhen können, als Hunde u. a. m.

Kayserab. Post. fol. 42. b. Jesus gieng auf den Abend von den Phariseern, (nachdem er ihnen zuvor in ired Schild geredet) und ließ sie also verhöhen, und auf den Kropf, (auf ihrem Hintern) sitzen.

It. *ibid* fol. 67. über Joh. X. in encanis, wie lang hältst du uns auf, wie lang wilt du uns lassen auf dem Kropf sitzen.

Kropf-Eisen, species vestis ferreae apud fabros murarios.

Kropf, für placenta, f. Krayf, placenta.

Kropf: Zellen, am Kamm: Rad in der Wälz: die aussen ihre Ränder haben, aber breit gegen das Centrum hinab gehen, daß sie daseibst ein Viereck machen.

zur Seiten der Peripherie, sind doch noch die

Brust-Zellen, die Kämme dazwischen zu setzen.

Krop. Frischl. Nomencl. c. 112. Amur, Krop, fibula ferrea, *περίον αιδνα*, f. Krayf, uncus.

Kroppe, eine Art Fluß-Fische, f. Groppe.

Kroppen, f. Gropfen.

## Kröte, n.

mesenterium, mesarcum.

Kälber-Kröte, Kalbs-Kröte, mesenterium vitulinum.

Hammel-Kröte, mesenterium vervecinum.

Gekröte, mesenterium.

Gekröte: Blut: Aderu, vena mesenterica, vena mesenterica.

Gekröte: Drüse, oder Kröte-Drüse, pancreas, calicreas, laces.

Gekröte: Drüse: Gang, ductus pancreaticus.

Gekröte: Puls: Ader, arteria mesenterica.

Coler. 3. 97. schreibt es Gekröse, ein Weiblich Gekröse zu machen.

Kröte, (vñg.) um der Gleichheit willen, collare crispatum, cactium rugatum, canaliculatum.

Kreef, in der Straßburgif. Policey: Ordnung. p. 47.

Übermachte, mehr dann fünfmal gekröpfelte Kreefe. p. 54. multiplici tabulorum ordine.

Hand-Kröse, oben Kraut.

Krös kommt von crispus, kraus.

Krosen. *Pick*, crepere, stridere.

Die dünnen Kräuter krosen, rixantur herbarida.

Kroz, f. Krotten.

## Krote,

oder Kröte, f. bufo.

Krote, wird mit Verachtung von kleinen unnützen Leuten gesagt.

Krotten: Gift, venenum bufonis, quod posterioribus emittunt.

Wasser-Kröte, bufones ululantes in locibus.

Feld: oder Garten-Kröte, bufo hortensis qui ova in hortis sive in siccis ponit.

Krotten: Bilze, sind klein, Quitten-gelb, wachsen in Häuflein bey samen, sonderlich in alten verfaulten Stöcken, sind giftig.

Krotten: Galluschel, eine giftige Art St



gen, glatt und gelb, klein wie eine kleine Münze wachsen gern am Weist.

Krüden: Kraut, quercula botrys.

Krüden: Laich, ova bufonum in paludoso loco.

Krüden: Tili, thalictum.

Feuer: Krüde, Matthaeus Sarept. conc. 16. Die eruchte Götter im galligen Stein, davon man einige in der tiefsten Erde soll gefunden haben.

Krüden: Stein, eine Art Steine welchen man unter den Gekrüden heut zu Tag echinum, echinitem nennt, weil er mit seinen 5. Streifen den Echinus im Meer ganz gleich ist. Die Alten haben ihn bufonitem, chelonitem genannt. Und haben geglaubt, er helfe wider die Geschwulst des Viehes, welche von giftigen Thieren sonderlich von Krüden herkommt. Er läßt sich poliren, und können Figuren darein gegraben werden. Kayserob. Post. fol. 122. Der Krüden: Stein wird in einen Ring gefasset, der im ganzen Dorf für die Geschwulst des Viehes hilft.

Der Fränkische Dialect spricht es an einigen Orten Krut aus. Es kommt von dem Alten Verbo krupen für kriechen her, repere, wie auch im Franz. crapaud, f. unten krupen.

### Krücke,

oder Krude, f. fulcrum subulare, quo claudise sustentant.

Krücken: Geld, Teutsche Sprichwörter. col. 336. a. sich in der Jugend bekrücken im Alter eine Zehrung und Krücken: Geld zu haben, laborare in iuventute ut in senectute sit quo quis se sustentet.

Lat. barb. croceus, Croca, Crucca. (Du Cange Gloss) bey den Webern ist Krücken ein Häbelchen, darinnen die Schnur auf den großen Rädern liegt, furcula.

Krücke, ist ein breites Wödrer: Theil an einer Stange, etwas in sich zu ziehen, als: die Ofen: Krücke bey den Webern an einer langen Stange. Das Feuer so hinten aus gebrannt, hervorzu ziehen. Die Kohlen werden mit einer Krücke an einer kürzern Stange heraus gezogen, wie auch die Bregeln, rutabulum pistorum.

Scheiben: Krücke, ist bey den Böttchern die Keiß: Brüge wo die Reife gebeuet werden. Pech: Krücke, so die Böttcher bey dem Tapschen gebrauchen.

Schlamm: Krücke, f. Schlamm.

Schlacken: Krücke, f. Schlacken.

Krücken: Blat, das breite Vorder: Theil an der Krücke.

Krücken, in den Bergwerken ein Instrumment von Eisen, eine breite Straße, das Erz in den Trog zu ziehen.

Krücken: ist bey einigen so viel als ein Hafen: Schlüssel, Diterich, clavis adulterina.

Krücken, die kleinen Sabeln auf den Strichen der großen Spinn: Räder bey den Webern, darinnen die Schnur liegt.

Krücken, v. rutabulo extrahere, f. Schlamm, den Schlamm aus der Salz: Pfanne krücken.

Krücke vom alten Kreck, so im Französischen noch übrig ist, Croc. man hat sonst Hart daraus gemacht.

Krücke, kommt von crux, cruce.

in Krudis, ungebundene Bücher in Krudis. Aphorism. p. 109. ist das Lateinische in crudis, rohe Maternen.

Kruffe, f. Guffe.

### Krug, m.

urceus.

Der Krug geht so lang zum Brunnen bis er zerbricht diurnus usus deterit omnia. Scholia sunt fragilia.

Nobis: Krug. Ein Schucker einer großen

Stadt, wohnte nahe bey dem Tobz, wo die Leichen hinaus getragen wurden, so oft man eine vorbey krug, warf er ein Steinlein in einen Krug, mit den Worten seiner Litanei: ora pro nobis, und schelte sie hernach um gewisse Zeit. Endlich wurde er selbst hinaus getragen, davon ist ein Sprichwort gekommen, er ist im Nobis: Krug, das ist, mortuus & sepultus est. Es ist aber ein erdichteter Ursprung des Wortes Nobis: Krug. Franc. Junius in Willeram p. 207. fest Obis: Krug, als wann Obis von abylus wäre, und Krug von oreus, wie Krug als ein Geschirr wahrscheinlich mit urceus überein kommt, abylus orci.

Epig: Krug, ampulla ad acetum.

Del: Krug, ampulla olei.

Eyren: Krug, subfusorium.

Wasser: Krug, hydria.

Wein: Krug, hirnea.

Es meynen einige es sey eine Versetzung der Buchstaben, und sey Krug von orca. Goth aurke. Anglo: Sax. orc. Weil aber das Wort Krug auch mit einem sibilio am Ende ausgesprochen wird. Als Holl. Kroes. Niedersäch. Kraus. Gall. Cruche. Latino: barb. Crustellus. Voss. de V. S. Creche. Im Pict. eine Krause. Im Dasypos. ein irdin Kraus: So ist eine Uebersetzung mit dem Lat. urceus. oder mit dem Griech. κρῦσσος. Beym Enstath. Iliad. l. p. 964. der es κρῦσσος nennt, f. Ailem craterem aque, hydriam. Der Scholiast. des Theocriti Idyll. 13. v. 46. κρῦσσος, ὁποδοχὴν ἀγγύων.

Um der Gleichheit willen wurde auch eine Machina, die man sonst um der Gleichheit willen einen Flaschen: Zug heist, bey andern ein Krug genannt. Als Fronperg Kriegs: Rüstung fol. 17. b. Beym Geschütz sollen seyn im Zeug: Haus: Ley: und Heb: Eisen, Winden, Thremel, Züge, die man Krüge nennt, mit vielerley Scheiben.

### Krug, m.

eine Bier: oder Wein: Schenke, taberna; caupona. Ohne Zweifel von dem Zeichen das noch bey den Bier: Schenken ausgehängt wird, als ein Bretlein so wie ein Krug geschnitten.

In den Traditionibus Fuldensibus belamen die Dörter wo man Getränk verkaufte den Namen vom Krug, als p. 544. chinzigu cruoga, welches noch heut zu Tag geschieht.

Kruger, tabernarius, caupo.

Krögerie, Nieder: Säch. Chytrant col. 277. cauponaria.

Krögen, Nieder: Säch. cauponari. Chytr. ibid.

Erb: Kruger, caupo hereditarius.

Krug: Vater, hospes diversorii alicujus opificii.

Krug: Tage, certi dies quibus famuli alicujus opificii in diversorio suo conveniunt.

die Krüge: Lage, ist ein Krug: Rind der nicht ein Jahr wie das andere gegeben wird, als etwas von Malz, Trebern, oder Covent, oder die Bürger in den Städten, so die Krüge vorlegen, geben etwas an Bier, oder einen silbern Löffel, oder Pfeffer, dem so der Krug gehört, tributum cauponis.

Krug: Lade, steht in einem Edict. 1617. wegen der Tüfeln: Steuer in Poimern gab ein Krüger von der Krug: Lade 2. Thlr.

G. Kretschm, Kretschmar, taberna, tabernarius.

Krulle, f. Rolle.

Krum: münge, eine Eisen: Arbeit der Grobschmiede am Pfug, in der Säch. Tar: Ordn. bey Frischb. Kar. Trall. p. 250. ein Paar davon 3. Gr. 6. Pf.

Krummeln, wird von der Bewegung vieler Klein

ner Thiere und Wärme gesagt, de multitudine vermium, eorum motu. f. krabbeln.

Krumm: Gefäße, Gefäße der Böttcher die bawchig sind:

Krumm: Zals, obstopum caput.

Krumm: bälfig, qui est obliqua cervice.

Krumm: Holz, ist bey den Waggeern ein Gefäße der Wandert.

Krumm: Horn, Chytr. col. 239. lituus.

Bey den Orgelmachern ist Krummhorn aus dem Französi. cornorne geworden, eine Art von Registern der Orgel.

Krumbeinig, Krumfüßig, scambus. Loripes. wegen krummstehender Anorren, scarus obtorris plantis.

wegen krummer Schien: Beine, curvis contradique artibus, varus.

wegen ausstehender Waden, qui suras habet prominentes, valgus.

Krumm: Eisen, ein krummes Schmied: Messer bey den Böttchern. Das arbeitsen damit heist das Holz aus: schneiden.

Krumm: Ofen, war von dem hohen Ofen darinnen unterschieden, daß dieser 6. Ellen, jener 5. Ellen tief war. Wird aber nicht vielmehr darinnen, sonderlich in Freyberg, geschmelzet.

Krumm: Schnabel, ein Vogel, dessen Unterschnabel über sich, und der obere unter sich gekrümmt ist. Treus: Schnabel, vñh. bey den so von Vögeln geschrieben, loxias, Orüning.

Krumm: Stab, der Bischoff: Stab, der oben gekrümmt. Goldast. T. I. Rer. Alem. Krumbere: Stab, Krumm: Stab, pedum episcopale. Lat. barb. canthora, vom καμπτειν.

Krumm: stäblich Leben. Besold. Theß. Prast. feudum ecclesiasticum, quod ab Ecclesia datur vel ab ea accipitur.

erkrummen. Hazen. Chron. apud Petz Script. Anstr. er erkrumpte von Giff, nervi membrorum suorum contraherantur.

verkrummen, id. contrahis nervis debilem procumbere.

im Unwünschen sagen böse Leute, daß du verkrummet! ut caprus sis manibus & pedibus; ut omnia membra tibi incurvescant.

Die Alten setzten hinten ein b, oder p daran, krumb, krump. Es kommt mit curvus überein, mit verkrumpen. Gall. ol. croube, jetzt courbe. Slavon. kiuwei.

Krum, in dem Namen der Krume Mittwoch, so der Mittwoch in der Carmoche ist, kommt von carême; Quadragesima.

Kayserob. Post. col. 2. und 75. aus carema ist crome anfänglich worden, f. Schick. Gloss. krome, darnach krumm. Im Wort Grün: Donnerstag ist grün auch aus carema geworden, welches die Teutschen als caren, oder karin, aussprechen.

Krumbach, das Gebirg zwischen Pohlen und Ungern. Pict. der Mons Carpathus. Pict. der Krumbach, vom Slavonischen, die das in diesem Wort auch verzeuget.

Krum, ein hartes Eisen bey anderthalb Vierteln Ellen lang mit Löchern, daß man es mit Schrauben an die Kunst: Stangen befestigen kan. In der Mitte gehet ein Arm von 4. Zoll vor, vorne mit einem Loch, dadurch man eine Feder stecken kan, daß die Zug: Stange oder das Kappen: Eisen nicht davon abfahren kan.

Krün. Aphor. p. 12. Krün, für Krone. Die Haar: Krone der Mönchen, eine Krone oder Platte heeren, vñdere monacho coronam in capite.

### Krupen,

Im Nider: Teutschen für kriechen, repere. Krup. Dänische Tersch: Ordn. im Süder: Ditz: marschen. n. 23. für aherley Vieh, das dem Graf auf dem See: Zeichen oder Elb: Zeichen Schaden thut.

Krug, was niedrig ist

Krup

Krup-Bohnen, faba pumila, die nicht an Stangen hinauf wachsen.  
Krup-Hähnchen, gallina brevibus pedibus.

### Krume, f.

mica, omnium rerum frustula. Krumen, Niderschf. kromen, mica, medulla panis. Chytr. col. 422.

infrömen, tritum injicere.

ingefrömete Speise, Chytr. intrita.

Krümeln, conterere, friare, comminuer.

Christian Schulz Gardelegische Auf- und Abnahm. p. 207. Es begunten Kalt und Grauselner zu krümeln im Blockenturn, (ehe er nemlich einfiel,) frustillatim decidere.

zerkrümeln, conterere, friare.

Grob. fol. 135. a. Den jungen Vögeln bröckte man dar

Auf allerleinst zerkrümelt gar ic.

Krumpe, oder Brumpe, von größern Stücken als Krumen sind, frusta majora, sonderlich von hartgewordenen Brod, frustum duri panis.

Krümpelein, frustulum panis duri.

Anglo-Sax. cruma. Angl. cium, mica, to crumble, frio. Belg. Kruyme.

### Krumm, adj.

curvus.

Haken-krumm, uncus, a, um, uncinatus, hamatus.

Bogen-krumm, arcuatus.

Sichel-krumm, falcatum.

Krummer Schnabel, rostrum aduncum.

Krummer Rücken, dorsum incurvum.

Krummer Weg, hexuosum iter.

Krummer Lauf des Flusses, tortuosus alveus.

Des Baches, rivus serpens.

das Krumme gerade machen, curva corrigere; prava rectificare.

einem krumme Sprünge machen, (ein Gleichniß vom Haasen der die Hunde durch krummes Lauffen betrügt,) fallere aliquem variis dolis.

einem krumm und lahm schlagen, fustibus aliquem delumbare, claudum reddere pedes vel brachia verberibus alicui frangere.

krumme Finger haben, furaceum esse.

eine krumme Hand machen, munera sive dona dare vel accipere.

krumm und gebückt gehen, dorso incurvo incedere.

einen krumm schließen, quadrupedem constringere aliquem.

man darf ihn nicht krumm ansehen, vulg. vel minime indignationis signo laeditur.

das krumme Stroh, Coler. 8. 19. das kleine zerbrochene Stroh, das man nicht wider in Garben binden kan, wann es gedroschen ist.

Krumm, adv. arcuatum, tortuose, flexuose.

Krumm machen, curvare.

... durch biegen, flectere.

... durch drehen, torquere.

... als einen Haken, uncare.

... als einen Bogen, arcuare.

... sich in einige Ringe als eine Schlange, se conspirare.

Krumm werden, incurvescere, incurvari.

Krümnen, f. krumm machen, curvare. &c.

es krumme sich ein Wurm wann man ihn tritt, vel vermis latius se conspirat.

das Maul krümnen, os distortuere.

das Krümnen, als des Weinstocks, incurvatio vitis; curvatio.

das Krümnen, durch herum winden um etwas in die Höhe, obliquatio.

das Krümnen, Biegen, flexura.

die Krümme, curvatura, flexus,

die Krümme der Herner, curvor,

der Glieder, pravitas, tortuositas.

ins Land hinein, sinus.

des Schnabels, aduncitas.

das viel Krümnen hat, flexuosus, sinuosus. die Krümme des Wegs, anfractus.

### Krüppel, subst. m.

homo, vel natura vel casu contortis, vel fractis & male sanatis membris; curvatis pedibus vel brachiis, vel membrorum aliqua parte multatus.

Krüppelig, curvatis & contortis membris, pedibus captus, claudus.

einen zum Krüppel machen, facere ut aliquis vulnere vel casu claudicer; vel contortis membris deformis maneat.

zum Krüppel werden, membris contortis deformem fieri.

verkrüppeln, zerkrüppeln, als Pappier oder steife Leinwand, comprimere aliquid quod planum debet manere, idque multis plicis deforme reddere.

Es kommt Krüppel von krum, curvus, daher auch einige das m, noch hinein setzen, und krumpelig sagen.

Krups, f. Krug, urceus.

Krusch, Pist. turfur.

Italiänisch crusca. f. Grisch.

Krüsel, Nider-Sächf. Chytr. col. 419. ein hängender Leuchter, lychnuchus pendens.

vom Kreise, in welchem die Lichter darauf stehen.

Krüsele. Pist. pullianferes.

Vom Geschrey der Gänse, f. oben krähen, Krp. Gall. grüe, ein Kränich, vom Geschrey, daß er in der Luft hören läßt.

Krüsmüß, Pist. n. das Krüsmüß, mixtura, vermischte Sachen, da alles bunt und Kraus durch einander vermengt.

### Kruspel, f.

Kröpel, Pist. id.

Kruspel oder Krobelpain. Vet. Voc. 1482. cartilago.

oder mit versehenen r, Karspellen. Rayserob. Brötsaml. fol. 34.

Krospelig. Pist. id. cartilaginosa.

Es kommt das Wort mit dem Lateinischen crusta überein, ist auch von einigen mit it, ausgesprochen worden. Als in der alten Übersetzung der Bibel Anno 1483. Hiob XL. 13.

Kruspel, cartilago. Brack in Vocab. rerum cartilago. Krüßbein, Brichbein, p. 8. b. Anglo-Sax. cristle, cartilago. Const sagt man auch Knerpel, es kommt vom Laut den dergleichen crusta und Krüpel im Essen zwischen den Zähnen macht.

### Kruste,

vom Lat. crusta, Rinde.

die Rinde am Brode. Im Nider-Sächf. Korfte.

Krustig, adj. quod crustam habet.

hart-krustig, dura crusta.

Krütlein Brod, particula duri panis.

Kry, f. Kräbe.

Krysam, gemma gemm. chrisma.

### Kübe,

Ist bey den Tuchmachern was die Zeugma der die Ehre: Ränge nennen. Ein aufgerichteter Haisel so oben und unten im Zimmer auf einem eisernen Zapfen in seinen Pfannen geht, girgillus perpendicularis sive erectus, quatuor columellis quæ in cardinibus suis vertuntur fila conglomerans.

Echere-Kübe, wann diese Kübe einmahl herum gegangen, werden die ausgehaspelten Wollen-Jäden gebunden, das heißt eine Echere-Kübe, series filorum conglomeratorum.

Klein-Kübe, oder Wirklade, ein Stück der Weiber-Gerade.

Kübig, f. Oibis.

### Kübel, m.

ein hölzern Gefäß so die Väterchen machen.

In den Bergwerken ist der Berg-Kübel, a pedo; vas extractorium, stilus major, damit man Erz und Erde aus der Grube zieht.

Kübel und Seil einwerfen, heißt in den Bergwerken, so tief gegraben haben, das man einen Haisel setzen und die Erde heraus ziehen muß, habere jam puteum profundiorum.

Kübel und Seil fahren lassen, das ist, auf hören etwas an das Bergwerk zu wenden, cessare conferre quid ad fodina labores.

Const heißt ein Kübel ein kleineres Gefäß, das unten etwas breiter als oben, als Schmal-Kübel, Kübel-Kübel oder Butterfaß.

oder das oben etwas breiter als am Boden, als Weid-Kübel, mulctrum.

Wasser-Kübel, labrum.

Auf den Kübeln schlagen. Ein Schrey der Kinder vor Alters zu Straßburg, die gleichsam etwas damit austrummelten, stulos vacuos percutiendo notum facere.

Narrenschiff fol. 223.

als heimlich hält er seine Sachen

Dah lieber man davon muß sagen.

Die Kinder auf den Kübeln schlagen.

Kübel-Harz, resina, weißes Harz, die gefeucht und in Kübel gegossen, wird von Balneten zu Pfästern gebraucht.

Kübel kommt mit cupella von cupa überein.

### Küche, f.

culina.

die Küche bestellen, de prandio sive cena sollicitum esse.

man wird dir keine besondere Küche aufschlagen propter te non novus fiet furnus.

eine Küche aufschlagen, culinam temporariam extruere.

eine gute Küche haben, cibus exquisitis & multis quodidie frui.

eine fetze Küche, focus lulentus in culina.

kalte Küche, cibi cocti, sed non amplius calidi sive cibum non coctum.

Latinitische Küche, pharmacopolium, medicamenta.

Gar-Küche, f. gar.

Schiff-Küche, culina in navibus maioribus.

Teufels-Küche, vulg. du wirst in des Teufels Küche kommen, gravius & severius agere tecum.

Küchen-Führen, vectura pro mensa princeps. Wasgen worauf man die Küchen-Wasche führt, und das Führen derselben.

Küchen-Geräthe, oder Küchen-Geschirre, vaia coquinaria oder culinaria.

Küchen-Garten, hortus olerorum. Hierinnen lauter Kräuter wachsen, so in der Küche genommen gebraucht werden.

Küchen-Geld, summa quos culina requirit, was zum Aufgang in der Küche erfordert wird. & donum quod ab hospite, coquo vel coque datur, was ein Gast zur Berehrung und Dankgeld in die Küche bey seinem Abschied gibt.

Küchen-Jung, coqui famulus & discipulus der die geringsten Arbeiten in der Küche verrichten muß.

Küchen-Kräuter, pl. olera. zum speisen und kochen.

Küchen-Latein, n. latinitas corrupta sive depravata.

Küchen-Leben, scudum de camera.

Küchen-Magd, ancilla in culina serviens.

Küchen-Meister, heißt in der Straßb. Polit. Ordn. p. 25. coquis qui in nuptiis splendidioribus cibos coquit.

bey Höfen ist es, praefectus culinae sive coquorum.

Küchen-Messer, n. culter coquinarius.



**Kuchen:** Register, n. catalogus suppellectilis culinaris.  
**Kuchen:** Schafe, heißen zum Exempel im Amt Leutnberg der Grafschaft Schwarzburg, oves quorum rustici certum numerum de pratis universitatis (von den Wiesen der Gemeinde,) Domino prelatre tenentur. *Fritsch. Suppl. Besold ad vocem Triffe: und Kuchen-Schafe.*  
**Kuchen:** Schälke, f. anemone sylvestris. *Col. enomast. 387. col. ein Kraut, pulsatilla.*  
**Kuchen:** Schrank, m. armarium ad conservandas reliquias ciborum & alias res quas ad culinam pertinent.  
**Kuchen:** Schilling, castigatio culinaris, quæ sit virgis, quam patiuntur nobiles pueri principi servientes.  
**Kuchen:** Schreiber, scriba culinae.  
**Kuchen:** Schlüssel, m. clavis culinae. It. cura culinae.  
**Kuchen:** Schürze, linteam sive praecinctorium ad detergendas fordes in manibus coquentis.  
**Kuchen:** Schwein, Fische: Schweine, die Morgens aus dem Haus und Abends wider dar ein gehen. Im Gegensatz derer so Tag und Nacht draus bleiben und gehütet werden, porci qui glandibus saginantur in sylva sed quotidie vespere domum currunt.  
**Kuchen:** Vorrath, penus.  
**Kuchen:** Wagen, m. vehiculum ad advehendas res ad culinam pertinentes, der den Kuchen: Vorrath zuführt.  
**Kuchen:** Zettel, n. catalogus ciborum quos Dominus affert vult.  
**Kuchen** kommt von kochen, f. kochen, coquere. Einige Dialecte sagen Kuchel.

Kuchen,

placenta.  
**Kuchen, m. oder Kugen,** opus pistorium quod adipè conficitur.  
**Kuchen:** Kuchen, panis subcineritius, so man in heißer Asche backt.  
**Brod:** Kuchen, artolaganus, libum farinaeum.  
**Eyer:** Kuchen, adipatum ex ovis.  
**Eisen:** Kuchen, liquida pulicula ferreis laminis & ignitis affusa compressaque & leniter affusa.  
**Honig:** Kuchen, placenta mellita.  
**Krapf:** Kuchen, f. Krapf.  
**Kirsch:** Kuchen, placenta cerasis recta, mit Kirschen belegt.  
**Lab:** Kuchen, f. Laben, placentula mellita.  
**Münzberger Lab:** Kuchen, placenta mellita amygdalis & aromatibus plena.  
**Mahn:** Kuchen, libum papavere rectum.  
**Ober:** Kuchen, libum paschale.  
**Pfann:** Kuchen, panis artoptitius, libum in lactagine coctum, reganita.  
**Pfeffer:** Kuchen, libum mellitum aromatibus conditum.  
**Speck:** Kuchen, libum farinaceum sparsis in superficiei lardi particulis.  
**Teig:** Kuchen, libum in veru fixum, oßelias.  
**Spring:** Kuchen, opus pistorium tortile per siphonem factum, velut stris plicatum.  
**Watmer:** Kuchen, scribilia.  
**Küchlein,** crustulum, placentula &c.  
**Apfel:** Küchlein, malorum segmina fixa.  
**Brust:** Küchlein, trochisci pectorales.  
**Käs:** Küchlein, cyrolagana.  
**Häfen:** Küchlein, lagana fecibus cerevisia tumida.  
**Stern:** Küchlein, trochisci stella nomiti.  
**Hellunder:** oder **Glieder:** Blüt: Küchlein, flores sambuci fixi.  
**Kuche** oder **Kuchen,** die durch das Pressen gleichsam zusammen gedackene leere Hülsen von Weindereen, Wein, Trauf, Kuchsaat, Kuch-

deln, Dvitten und andern Früchten, daraus der Saft oder der Saft gepresst worden.  
**Kuchen,** in den Schmeltwerthen, massa fusa.  
**Silber:** Kuchen, Kayserob. *Post. fol. 326.*  
**Kuchen,** auf den Glas: Hüften, Zeinene Stöp: sel, die Luftlöcher des Glas: Ofens bisweilen zumachen, obturamenta foraminum furni vitriarii.  
**Küchler,** für Kuchen: Becker, sonderlich im zusammen gesetzten Wort Lab: Küchler, dulciarius.  
**Von alten Kufen für Kuchen,** scheint  
**Kufener,** gebräuchlich gewesen zu seyn.  
*Im Cod. MS. Bibl. Spen. ist i. Sam. VIII. 13. Das Wort panifica focaria übersezt Kufinerinne.*  
**Kuchen:** Väter, libarius, placentarius, crustularius, dulciarius.  
**Kuchen:** Eisen, als womit man die dünnen Eisen: Kuchen backet, artopta.  
**Man hat bisher das Wort Kuchen, libum,** so zuschreiben gesucht, daß es nicht mit Kuchen, culina, und das Küchlein, ein kleiner Kuchen, placentula, nicht mit Küchlein, pullus gallinaceus vermengt werde, aber es ist bey den meisten das ch geblieben, nur daß das u in Kuchen, placenta, lang ist.  
**Küchlein,** pullus gallinae gallinaceæ.  
**Es kommt dieses Wort vom Alten Wort kuden,** für lebendig machen. *In Vet. Voc. 1422. erkuden, ausbruten.*  
**Kuder,** f. oben Koller.  
**Kuder,** der Edel: und Stein: Warden, Kuder und Itis. Stiffer Jagd: und Forst: Zister. p. 134. Beylagen, viverra.  
**Küddel,** *Alberus Lex. Pferds: Küddel, stercus equinum. f. Kettel, unter Korb.*

Kufe, f.

das größte hölzene Gefäß, oben offen, unten etwas breiter als oben, cupa, laeus.  
**Brau:** Kufe, Bier: Kufe, cupa coctoris cerevisiae.  
**Wein:** Kufe, cupa vinaria.  
**Beig:** Kufe, pellionis cupa, vel coriarii.  
**Feu:** Kufe, traha incendiaria.  
**Kufe,** ein großes Bier: Faß mit zwey Böden, cupa cerevisiaria.  
**Diogenes hielt Haus in einer Kufe,** dolium.  
**Kufen:** Bier, cerevisia fortior.  
**Davon heißt ein kleines Haus, vulg. eine Kufe,** das Kope führen. Vor Alters ein Nachts: Spiel zu Lüneburg. *Sagittar. Disp. de Salscia. Lunc. n. 22.* Sie nahmen eine Kufe wie ein Wein: Faß, und führten dieselbe durch die Gassen der Stadt, endlich verbrannten sie dieselbe und tanzten um sie herum.  
**Kufe,** ein gewisses Salz: Maas in Oesterreich Bayern, Salzburg, Passau. *Hand in Metrop. Salub. T. 1. p. 284.* Von 30. Kufen verricht: tetes Salz und desgleichen von dem kleinen Band genannt, die Küfel allweg ein Pfund Maas: Maßel für 30. Kufen zu reiten, 3. Schilling: Pfennig Maas zu Passau zu geben.  
**Kufe,** eine Art Trink: Geschirre, genus poculi, cupula, cyathus.  
**Küfer,** dolarius sive victor in majoribus cellis vinariis, die Küfer sind an vielen Orten von den Buchbinder, Fassbinder und Küblern unterschieden. Der Küfer gehet nur mit Weins: Gefäßen um, weis dabey mit den Wein umzugehen, und dienet in großen Kellereyen, trägt ein Becken am Gürtel, mit etlichen Hand: und Kufen: Messern, welche den Küblern und gemeinen Fass: Bindern nicht erlaubt ist. f. Kübel, Kübler.  
**Kufe,** ist mit dem Lateinischen cupa einerley, Gall. cuve, und dieses mit dem Griechischen κύπε, bey Hesiobio, navigii genus, aber κύπελα, genus poculi, cymba. f. Koppf.

**Kufen,** sind auch vornen aufwärts gekrümmte Haupt: Hüften eines Schüttens, Schüttens: Kufen. *Colley 6. 20. trabes trahæ inferiores anteriore parte reflexæ.*  
**Kuffer,** f. Koffer.  
**Kugel,** f. Gugel. cucullus.

Kugel, f.

globus.  
**eine halbe Kugel,** hemisphaerium.  
**Bley:** Kugel, glans plumbea.  
**Biesem:** Kugel, f. Biesam.  
**Drat:** Kugel, glandes filo ferreo conjunctæ.  
**Erd:** Kugel, globus terrestris.  
**Feuer:** Kugel, globus incendiarius.  
**Gled:** Kugel, globus sinegine ad delendas maculas.  
**Himmels:** Kugel, globus celestis.  
**Stück:** Kugel, globus tormentarius.  
**Reiten:** Kugel, globi tormentarii catenæ conjuncti.  
**Kugel** wechseln, certamen singulare inite bombardis minoribus. Duellum fufis glandibus succipere.  
**Kugelnicht,** adj. globosus.  
**Kugeln,** globulus.  
**Kugeln,** conis ludere eosque globis sternere.  
**herab oder herunter kugeln,** devolvi, ut globus.  
**Kugel:** Blume, f. ranunculus maximus.  
**Kugel:** Büchse, f. sclopetum quo globi sive glandes plumbeæ exploduntur, im Gegensatz der Schrot: Büchse.  
**Kugel:** Form, f. globi forma.  
**Kugel:** formig, adj. sphaerialis.  
**Kugel:** Gewölbe, n. concameratio hemisphaerialis, das oben Kugel: rund und gewölbt.  
**Kugel:** Lack, m. color rubicundus in globulis cretaceis, rötliche Farb in Kreiden: Kugeln.  
**Kugel:** Leer, Kugel: Oehr, Kugel: Probe. Gall. Passebale. Passeboulet, nachdem Calibre eines jeden Geschüßes, modus globi, ad diametrum officii tormenti, Kugel: Maas zur erfordernden Größe einer jeden Kugel.  
**Kugel:** Model, m. forma sphaerica in qua glandes plumbeæ funduntur.  
**Kugel:** rund, adj. in forma sphaerica.  
**Kugel:** Zieher, m. uncus, quo glandes plumbeæ e sclopetis extrahi possunt, ein Kräger, so aber bey den Stücken eine Schraube ist.  
**Kugel,** für Gugel, f. Gugel.  
**Kugel** ist den neuern Zeiten aus Globus, durch die falsche Aussprach entstanden, f. Kugel: el. Das l, ist nach dem Vocal gesetzt, Gölbel, woraus Goubel und Kugel geworden.

Kuh, f.

vacca.  
**eine trachtige Kuh,** horda.  
**eine junge Kuh,** juvenca; bucula.  
**er sieht es an wie die Kuh ein neues Thor,** mirabundus hoc spectat.  
**was soll der Kuh die Kufas,** qui pretium rei nescit, eam quamvis pretiosissimam negligit.  
**die blinde Kuh,** ein Spiel, myinda.  
**die blinde Kuh spielen,** velatis oculis aliquem capere.  
**Meld:** Kuh, vacca lactaria.  
**Hirsch:** Kuhe, cerva.  
**Kuh,** bey dem Gold waschen am Rhein, dieun: gebobelten Bretter, worauf der Sand abgewaschen wird.  
**Kuh:** Dilze, graulich, wachsen nahe bey den Weegen, und werden gegessen, boletus ad viam nascens.  
**Kuh:** Blum, f. caltha.  
**Kuh:** Eurer, n. uber vaccinum.  
**Kuh:** Dreck, n. Kuh: Sladen, m. excrementum vaccinum.  
**Kaaa** **Kuhs**

Kühl, Fleisch, n. caro vaccina.

Kühl-Zitz, bubulus.

Kühl-Bäse, caseus bubulus.

Kühl: Kraut, myiagrus.

Kühl: Kamm, ein Heil der Steiger in den Gruben und außer denselben, alca live securis. f. Steiger.

Kühl: Milch, lac vaccinum.

Kühl: Schmeer, hieß vor Alterd. butyrum, Ausimser. Gloss. Lips.

Kühl: Schlüssel, die Zwang: Mittel, daß ein Jung der ausgelernt hat, Gesell auf einem Handwerk werden muß, damit die Gesellen ihre Gebühr von ihm bekommen.

Kühl: Schwanz, ein Schimpf: Wort, wider die so nicht Gesellen werden wollen. In der Composition, deutet Kühl bisweilen die Veringerung eines Dinadan, als:

Kühl: Weizen oder Mehren: Weizen, melampyrum, melampyrum, triticum exilius. Da her eben diese Feld-Blum Holländisch Pferde-Blumen heißen, f. Pferd.

So heißt in einigen Wörtern Kühl so viel, als groß, bey den Bergleuten ist eine Kühl: Schicht eine lange Tages: Arbeit von 12 Stunden.

Kühl: warm, adj. das ist wie die Milch von der Kühl kommt. Scumpf. fol. 607.

Kühl, kommt mit xw, in utero zero übert ein.

### Kühl, adj.

frigidulus, frigidusculus, remisse frigidus.

kühle Winde, subfrigidi venti.

kühler Schatten, alior umbra.

die Kühle, tempus diei subfrigidum, modicum & temperatum frigus.

das Kühle, locus refrigerans.

kühlen, refrigerare, refrigerare.

kühlend, frigus afferens, frigerans.

kühlende Sachen, quæ vim refrigeratori- am habent.

sein Kühlelein kühlen, libidinem nocendi explorare.

das Korn auf den Schiff kühlen. Merz: Lübeckisch Recht, das ist, umwenden daß es nicht warm übereinander wird, calorem vertendo impedire vel extinguere.

die Kühleung, refrigeratio.

ein Geschirr etwas abkühlen, frigidarium, refrigeratorium, als:

Kühl: Decken. Col. Onomast. col. 322.

Kühl: Saß, refrigeratorium, bey dem Distil- liren.

Kühl: Kessel.

Kühl: Kufe.

Kühl: Schaff id.

kühlende Mittel, refrigeratoria, als:

Kühl: Pflaster, Kühl: Salbe.

Kühl: Trank, Kühl: Wasser.

abkühlen, calorem extinguere.

die Salz: Pfanne. Johndorff p. 77. wann man aufhört zu kochen, kühlt der Wirker die Pfanne mit Wasser ab.

der Esig kühlt am besten ab, acetum omni- um maxime frigidificum est.

sich abkühlen, frigidiusculo aëri se expo- nere.

durch und durch abkühlen, perfrigerare.

die Abkühlung, refrigeratio.

abgekühlt, refrigeratus.

Kühl kommt mit gelu, gelidus überein, f. Kalt.

### Kühn, adj.

ist eigentlich etwas löbliches, intrepidus, con- fidens, audens.

zu etwas, ad aliquid.

Kühn, im verwerflichen Verfahren, ist so viel, als tollkühn, tumidus, temerarius, audax ad aliquid, præceps.

ein tollkühnes Unternehmen, protervus ausus.

Kühn seyn, confidentem esse, in schlim- men Verstand aber, temerarium, audacem esse.

Kühn machen, confidentiam afferre.

Kühnheit im gutem Verstand, fiducia, im Bösen, temeritas, audacia, nimia fidu- cia.

Kühn, kühnlich, adv. confidenter; confi- sus alicui rei, audacter.

Kühn kommt mit dem Griechischen γυραιος überein, generosus, ingenuus.

ol. lüne, lüne, und steht bey den Namen der Däpfern, als der lüne Degen, Kefe oder Wi- gant ic.

Kühnrücke, f. Kühlelein.

Kühr, f. Ebur.

### Ruck, m.

f. Gauh, cuculus.

Kayserob. Postill. fol. 78. b. Guckgauh.

Pit. schreibt Guggauch, da dann das g, als ein gelindes l, muß gelesen werden.

Ruckfuk, cucullare. schreiben wie ein Ruckf, viel kürzen dieses Verbum ab, und haben nur fuk, f. Kayserob. c. l. gucken. Pit. guggen, welcher auch diesen Vogel nur Guggert nennt.

Ruckfuk: Wein, m. os coccygis, cuculi ro- strum, ein kleines Wein so unten am heiligen Be n angewachsen.

Ruckfuk: Blum, f. nasturtium pratense.

Ruckfuk: Brod, n. oder

Ruckfuk: Kohl, f. Gall. pain de coucou,

Buch: Amster, trifolium acetosum.

Ruckfuk: Klee, acetosella, ein Kraut.

Ruckfuk: Kleelein, caryophyllus praten- sis, ein Kraut.

Weil das g, so unterschiedlich ausgesprochen wird, dieser Vogel auch mit seinem Geschrey mehr ein k als ein g hören läßt, daher er bey den Lateinern cuculus, nicht gugulus, bey den Grie- chen κοκκυξ nicht γούγος heißt: behält man lieber das k im Hochdeutschen. Coler. in: Haus: Buch 2, 4. Edition in 4to. nennet ihn nach der Aussprach, die G als I ausspricht, p. 46.

Juckfuk, und sagt man heiße das Wittenberg- sche Bier so, muß Wasser auch Scherzweise, es sey vom Zugießen des Wassers also genennet worden, ohne Zweifel, weil der Ruckfuk ein Ey in ein fremdes Nest legt, dahin er nicht gehört, und zwar ein großes Ey in eines kleinen Vogels Nest, so werde das Wasser ins Bier gegossen, da es nicht hin gehört, und zwar viel Wasser in wenig Bier.

Küken. In einer Übersetzung der Psalmen Davids An. 1494. gibt die Worte Psalm 11. subannabit eos, der Herr wird sie bekühen. dieses gücken gehört zu Gack.

Küken, erlösen, excitare. In der alten Übersetzung der Bibel 1483.

gehört zu quiden, erwecken.

Kuck, cucullare, f. Ruckfuk.

### Ruck, m.

einige schreiben es Kukes, Kukus, Rur, ein Rathheil, das 128ste Theil einer Zeche, por- tio alicujus fodina: nehmlich in einem Silber- Bergwerk.

Auf Zien: Bergwerken wird die Zeche in 4. Schichten, jede von 32. Rucken getheilt, kan niemand weniger als 8. Rucke bauen, da man auf Silber: Bergwerken wohl halbe und viertel Rucke bauen kan.

Eichte: Ruck, pars fodina: stanni, ein Theil des Zien: Bergwerks.

Erb: Ruck, pars fodina: libera, der dem Land: Herrn, Grund: Herrn, der Stadt: Be- meine und den Armen gebaut wird, sonder- lich heißt derjenige ein Erb: Ruck, in argen-

ti fodina, portio ubi privato fundi domini non decima argenti portio sed hereditaria quodam portiones assignantur. f. Ordis. Metall. Elektor. Saxon. Art. 22.

Ruck: Kränsler, oder

Ruck: Treugler, wie Leyer in Jure Georg p. 766. vertrittet, proxeneta partium fodina- rum.

ein löblicher Zug oder guter Ruck. Man- tel. Sarept. Conc. 2. portio quatuor: fodina: auf welchen das Viertel: Jahr viel fällt, quæ suos reditus habet &c.

von dem Geld aber, so man in den Ruck verbaut, und nur immer Zubuß geben muß, sagt man: das Geld ist in Ruck, pecunia pe- nit.

Ruck: Lohn, merces fossorum.

Ruck: Lohn davon bringen, sich umsen: mühen, oder eine Nase hehlen.

Ruck: und Erz: Partierer, sind betrügerische Ruck: Händler.

Es meynen etliche, Ruck komme von einem Manne her der so geheissen, und solche Abthei- lung erfunden.

### Rufum, n.

von cucumeres, f. Gurken,

An einigen Orten heißen sie Kümmerling, vor diesem Kümmerle.

Cod. MS. Spen. Nam: XI. Es kommen uns zu Gedanke die Krumsen und Pfadmen, (für Pfeben,) cucumeres & pepones.

### Rule, f.

fossa, fovea, eine Grube, ein Grab, raly. ein Nieder: Deutsches Wort.

das Ruleken in den Baden, wann man lacht, punctum gelasium, locus depressior in buccis quorundam quando ridet.

Ruleig, Ruleich, adj. lacunosus, plenus scrobibus.

Edon: oder Feimen: Rule, luti fodina.

Schinder: Rule, locus morticiniorum.

Sand: Rule, arenaria.

In der alten Biblischen Übersetzung 1520. steht immer Rule für Grab.

Belg. Kuyle, kommt mit külar, carus überein.

Rule, Kaulparsch, f. Kule.

Kullen, plur. die Kullen, f. Kölsch, schwarz- blau Mäsen von Streichen. Pit. vibices von der Schwärze der Kohlen.

Rulm, f. Culm.

Fülstern, subrussire, vom Laut.

### Rume, n.

auxilium adveniens, adveniens auxilii, ein veraltetes Wort, wird meistens im Verbo, beiten, expectare, gesetzt, Rume beiten oder erbeiten, Hülf erwarten, als:

In Fragmento de Belle Carol. M. 1223. er beitet vile Rume, magnum auxilium expe- ctat.

Osfrid. III. 24. 99. Irbeis sie theser Rume, expectabat hoc auxilium.

Poeta Anonym. woraus Joh. Gottlob Horn in der Hand: Bibliothek von Sach. P. VII. etwas anführt. Als p. 786. col. b.

Ein Rume erbeiten Ellichkeit, auxilium expectare saluti.

Wan sine bebiet vil Rume erbeit, nam mal- tum auxilii ejus Ethnici expectabam.

In eodem Poeta in der Anrede Jacobs az Joseph.

Der Herre des Romen an im schien Dominus cujus auxilium in eo (Jese- pho) apparuit.

Es scheint bey Rume weil es auch Romen geschrieben wird, sey Hülf zu verstehen, und so viel als in succurs schon derzulauffende Hül- fe, von kommen.



**Kümme**, eine eingeschnittene Kerbe oder Lücke in einem Stock an den Strich-Bäumen. *Flemming Teutsch. Jäger* p. 338.  
**Kümme** an den Zahn- oder Kamm-Adern der Weber-Kämme, worin die Kante fällt, *spatium inter duos dentes rotulae*.  
 Dieses Kümme scheint von Kamm zu kommen.

### Kümmel, m.

*cuminum*.  
 Wiesen- Kümmel, *cuminum pratense*,  
 Maack-Kümmel, *Dasyd.*  
 Kraut- oder Garten-Kümmel, *cuminum lativum* oder *hortense*.  
 Weiß-Kümmel, *carvi* oder *carum*, Karbe.  
 Schwarzer Kümmel, *nigella*. *Gith.*  
 Wobren-Kümmel, *daucus*.  
 Römischer oder Welscher Kümmel, *ophthalmos trigonos*.  
 Horn-Kümmel, milder Kümmel, *hypecoum*.  
 langer Wald- Kümmel, *daucus alter*, *feseli* *Ethiopicum*.  
 Feld- Kümmel, oder Nider- Sächf. *Feld- Küm*, *serpillum*.  
 Kess im Spieg. der Gesundh. *fol.* 2. 13. schreibt, daß man den Römischen Kümmel auch Pfeffer-Kümmel heiße.  
 Kümmel-Brüh, *scuminatum*.  
 Kümmel-Suppe, *id.*  
 Kümmel-Drod, n. Kümmel-Leiblein, *panis cum cuminata crusta*.  
 Kümmel-Öel, n. *oleum cuminum*.  
 Kümmel ist verwandt mit dem Lateinisch. *cuminum*, und dieses mit *κύμινον*, *ῥωμ*.  
 Kümmich, f. Kümmel.  
 Kümlich, f. kummlich unter kommen.

### Kummer, m.

Arrest, für Hinderung, und für das was Kummer im Gemüthe macht. Arrest der Güter oder des Leibs, *impedimentum*, *ne res aut persona loco vel statu suo moveatur*, *re-tentio*, *inhibitorum vel personarum*. *vulg.* *arrestus*, *arrestatio*, f. Arrest.  
 die Güter mit Kummer beschlagen, *usum bonorum interdicere*.  
 Kummer darauf legen, *id.*  
 Kummer suchen, erlangen, mit fernern Kummer verschaffen, denselben verneuern &c.  
 Durchstellung, des Kummer oder Arrests: Erlassung.

**Kummer-Blage**, wodurch man Arrest und Kummer ausbringen sucht, *libellus arrestatorius*.

**Kummer-Recht**, Clevische Rechts-Ordnung p. 2. Wann eines fremden Person Schuld oder Schaden halb angehalten wird, und seine Person beschlagnahmet. Wann aber der Beschlagnahmte Bürgen oder Pfand setzt, ist er des Kummer frei.

**Kummer-Gezuchtigkeit**. *Wehn. Obs. Prae.* p. 29.

**Kummer-Tage**, deren drey sind, *id.* *ib.* daran man seine Blage übergiebt, und Citation ausbringt, dies *imponendi*, *renovandi* & *iustificandi* arresti.

**Kümmern**. f. *Wehn. Obs. Prae.* p. 29. *arrestis*, *usum rei interdicere*, *custodia tradere*, *arrestare*.

ein Gefümmertes, das ist, in Arrest Beschlagnahmet, *custodia traditum*.

**besümmern**, mit Arrest besetzen, *custodia tradere*, *impedire*, *usum interdicere*.

*Tollner Cod. Diplom. in Hist. Palat.* p. 101.

*Item* p. 133. besümmern für gefangen setzen.

besümmern, für einnehmen, *occupare*.

In der Übersetzung der Bibel Anno 1483. als eroberte Pläge. *Nam. XXXII. 4.*

und *Job IV. 13.* Wann der Schlaf den Menschen bekümmert.

besümmern, hieß auch vor diesem so viel als versehen, zu Pfand geben, *pignori opponere*, als *T. III. Script. Brunsv.* p. 485. n. 24. und n. 24. stehedafür versetzen.

unbesümmert, *ibid.* nicht versehen.

versümmern, ist so viel als bekümmern, für versehen. *Hand. Metrop. Salub. T. II. p. 158.* scheint aber doch von den Versetzen in gewissen Verstand unterschieden zu seyn. Ob die Ordens-Personen solche ihre vermachte Güter veräußerten, versümmerten, versetzten oder veräußerten.

Von dieser Bedeutung des Kümmerns sind viel Französi. Ital. und neue Lat. Wörter, welche alle die Bedeutung des Verhinderns behalten haben, als *combri* oder *cumbri*, das Verhüten der Bäume im Wald, andre zu verhindern. Daher *Gall. encombrer*, f. *De Cange combri. in-cumbrare impedire*. *Ital. ingombrare*. *De-combrer. Gall. impedimentum auferre*. *Ital. sgombrare*.

*Kummer, ruinatum materies, lapidum frusta, rudus, edificiorum dirutorum reliqua*. *Gall. decombres d'un batiment*.

### Kummer, m.

im Gemüth, *agritudo*; *maior*; *solicitudo*; *cura*; *dolor*.

Kummer haben, *dolore angi*, darinnen stehen.

Kummer machen, *agritudinem*, *curam* *solicitudinem* afferre.

sich des Kummer entschlagen, *agritudinem vitare*, *pellere*.

den Kummer fahren lassen, *agritudinem exsueri*.

den Kummer einem bezeichnen, *levare*, *demerere* *agritudinem*.

sich kümern, *angi*, *solicitem esse*.

sich um nichts kümern, *nulla re affici*.

kümmerlich, *adj. maiore plenus, arumnotus*. *adv. agre, kümmerlich leben müssen*, *parce ac duriter vitam agere*.

Kümmernd, *maior*; *agritudo*; *solicitudo*.

kümmerhaft, *adj. anxius, sollicitus*.

sich bekümmern um etwas, *affici re aliqua*, *besümmert seyn*, *id.*

einen bekümmern, *afficere aliquem agritudine*.

unbesümmert, *qui caret solitudine, securus*.

unbesümmert seyn, *securi animi esse*, *sej* *unbesümmert*! *otiosus sis*!

Besümmernuß, f. Kummer, *agritudo*, *cura*.

Die Particula *kaum*, *agre*, *difficuler*, scheint der Ursprung dieses Wortes Kummer zu seyn.

Man sagte vor Alters *kum*, davon hieß *kumig*, *agrotus*, und *lumida*, *agritudo*, f. oben *kaum*.

Kummerhafte, ein Wort so aus dem Französi. *commerce* formirt, in der Straßb. *Policey-Ordn.* p. 74. bey den *Commerce* und *Kummerhafte* alle betrüglige Waare meiden,

und p. 76. wer sich dieser Straßb. mit Kummerhafte zu gebrauchen pflegt, soll keine betrüglige Waare einführen.

**Kummerer**, vom alten *kum*, *kumig*, *agrotus*.

Ein Hirsch der im Kämpfen, (nemlich zur Drumscheit) am kurzen Wild-Bret, (in *te-niculis*) verlegt worden. *Flemming Teutsch. Jäg.* p. 91. 6. Welche so unvermuthend davon werden, daß sie die Hörner welche sie haben, nimmermehr abwerfen, so doch die andern alle Jahr thun.

Es scheint, wie hier Kummerer passiv genominen wird, daß die *Cimbri*, *achve* sind *Küm-ber* genennet worden. *Jerosch. MS.* heiße das.

Streifen und Plündern in einem Land, das Land bekümmern. *Festus* sagt, *Cimbri* heißen *Lingua Gallica Latrones*.

Kummerling, f. Kummern.

### Kumt, n.

*helcium*, *Kummet*, *Komet*, *id.*

Das alte *Vocab. An.* 1482. *Komet*.

f. oben *Kum*, *Hülfe*. Man nennt noch an vielen Orten die breiten Bänder oder die Höp-ter so man hinter dem Nacken auf beide Ach-seln leget, eine Hülfe; also, wie jenes Trag-Hülfe sind, so ist das Kumt eine Zug-Hülfe.

Aber-Kummet, die mit Leinwand überzo-gen, *helcium aratorum*.

Fahr-Kummet, so zum Fahren auf der Straße gehören, *helcium aurigarum*.

Kummet-Hörner, *cornua helcii*.

Kummet-Wappe, das Leder zwischen den Hör-nern, das Kummet zu decken, *tegumentum helcii*.

Kumpe, für *Compan*, *compagnon*, f. *Compag-nur*.

### Kum, Kumpf,

hat den rechten Verstand noch im Hohl, da heißt *Kom*, eine tiefe Schüssel, *cainus*, *Kommeken*, *vasculum*, *alveolus*, *caillus*. *It. alveus*, *pol-Kom*, *alveus fullonis*. Davon ist in den Bergwerken im Besondere ein Kumpf, der ein Kohl-Eisen hat, darauf man die gerösteten Zwitter pocht. *Gall.* war vor Alters im Gebrauch, *cume de pressoir*, und im *Spehm. cyma*, f. oben *kump*, so hieher gehört, welche Wörter mit dem Lat. *cymbium* überein kommen, *poeculum cymba similitudinem* *referens*. Das Gleichniß ist hernach auf groß-geKäume gezogen worden. *Kumpe*, *lacus*, *gump*, *stagnum*. *Gump vorago aquarum*. In des *Cly-trai Nomencl. Sax.* col. 7. ein Kum zum Re-gen-Wasser, *cisterna*. Ja die Schiffendenger-brauchen Kum für eine kleine Eintiefung der See in das Land.

### Kumpf, m.

ein abgeschnittenes Eck an etwas, als *Marbes*. *Sar. Conc.* 3. sagt, es seyn einige herausgewach-sene Steine auf den Metallreichen Steinen so schon abgeredet und polirt, daß sie gleiche Geu-ten und abgestoblene Kumpfe haben, als hätte sie Bezalet gemacht.

**Kumpf-Nase**, *nares compressae*.

einer der eine solche Nase hat, *simus*, *simo*.

*Gallice* ist übrig, *canus*, auch *Belg.* *kanus*.

*Canus* kommt mit dem Deutschen *Canis* überein. **Kumpf-Nase**, ist eine Ziegen-Nase, *na-sus*, *rupicapra similis*, oder wie *Wib.* *Brito* sagt: Es habe einer *Petrus Bogis* geheissen, quem a brevitate nasi luforie tali nomine vocabamus. Es ist aber hies nichts anders als unser Teutsches *Bock*, *hircus*, *hirci*, *nasus*, *hirci naso similis*.

**Kumpfen**, (in *Marrenschiff* *fol.* 28. 6.) *Bantosen*, weil der Küster von den Schuppen hingen als abgeschnitten schreiet.

**Kum**, f. *Hunnen*.

**Kün**, f. *Kien*, *rada*.

**Künruch**, **Kün-Wammen**, f. *Künlein*.

### Kund,

**kund**, so an einigen Verbis ein besonders Ver-bum macht, *notum*, *cognitum*, *apertum*, *ma-nifestum*, *ante oculos*.

**kunt seyn**, *notum esse*, *apertum esse*.

**es seyn hiemit kund**, *notum sit omnibus*, *no-tum facimus unicuique*.

die Sache ist kund, *res nota*, *arque apud omnes pervulgata est*.

**kund thun**, **kund machen**, *pal-m facere*, *notitiam dare*, *vulgare*, *notum facere*, *manifestare*.

**das Kund machen**, *divulgatio*, *manifestatio*.

Kund werden, innotescere, manifestus fieri, palam fieri.

**Kunde, f.** im Nieder-Deutschen notitia. (Belg. Konde.) wird von andern auch im Hoch-Deutschen gebraucht, als Geschichte, Kunde, historia, von einigen aber nicht ohne Nachsichtigkeit unmaßig.

**Unkunde, f.** für Unbekanntheit, notitia defectus. T. III. Script. Brunsv. p. 164.

**Kundig, peritus.**  
der Sache kundig seyn, compertum habere de aliqua.

des Landes kundig, peritus regionis.

**Kündig, adj.** in den Compositis.

Stadtkündig omnibus in urbe notum.

Landkündig, quod omnibus regionis incolis notum.

Weltkündig toti orbi notum.

**Kündiger, als:**

Herzenskündiger, scrutator cordium.

Naturkündiger, Physicus, indagator naturae.

f. die andern bey den Verbis Compositis mit Präpositionen.

der da kündigt, nicht der sich erkundiget.

Abkündiger, Ankündiger, &c.

**unkundig, imperitus, expertus** alicujus rei.  
ein des Handels unkundiger Mensch, ignarus.

**Kündigen, kund thun.** Niderr. T. III. Script. Brunsv. p. 438. u. 14.

**Kunden, f.** für können, kundig seyn, scire. Altsächsl. Vocab. fol. 88. a. scire, wissen, kunden, verstän.

**Kunden, f.** für verkünden, zu wissen machen. Opitii Poeta n. 41.

**Kunder.** Cod. MS. Spem. i. Reg. XXII. 36 p. 200.

**Kundung, f.** für Verkündigung, annuntiatio.  
Zu Wien an unsern Frauen Abend zu der Kundung, festum annuntiationis Mariae. In Duell. Miscell. L. I. p. 417.

**Kündling, unser Frauen Tag zu der Kündling.** Huber, Austria. p. 34.

**kündlich, adv.** manifeste; aperte.

kündlich groß, manifeste magnum.

allen Schaden, der sich kündlich erfindet wider gut thun. Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 590.

**Kundbar, adj.** exploratus, manifestus, notus.

**Kundschaft, f.** für Bekanntheit, notitia.

für Wissenschaft, Erkenntnis, cognitio, peritia.

**Kundschaft, f.** für Erforschung, Ausforschung, exploratio.

auf Kundschaft ausgehen, speculandi causa exire.

sich auf Kundschaft legen, exploratores habere, explorare.

**Kundschaft für Nachricht.**

Kundschaft einholen, explorare.

Kundschaft von etwas haben, habere aliquid compertum, oder exploratum, resciscere de re aliqua.

**Kundschafter, heimlicher Spion, explorator, speculator, öffentlich.**

**Kundschaften, oder auskundschaften, explorare.**

**Kundschaft, f.** für Zeugnis, Testimonium, f. das hier folgende Kund, testis.

**Kund, m. testis.** (der da Kunde gibt.)

Clevische Rechts-Ordnung p. 20. von Beweifung der lebendigen Kunden.

Kundschaft, der Zeugen Auftrag, dictum pro testimonio, testium verba.

In der Clevischen Rechts-Ordn. c. 1. die Kundschaft aus des Zeugen Mund treulich aufschreiben. Item, Kundschaft geben, für Zeugnis ablegen.

Kundschaft, das Zeugnis das man einem gibt, als dem Wesind so aus dem Dienste geht,

testimonium. Als in der Preussischen Landes-Ordn. fol. 36. einen der keine Kundschaft hat nicht in Dienste nehmen.

Der den Handwerks-Burgen ist jetzt mehr als jemahls, daß jeder seine Kundschaft von seinem gewesenen Meister habe, seinen Lehr-Brief und andere Documenta.

**Urkund, testis.** Lipsii Gloss. Urkunde, testimonium. Cod. MS. Bibl. Tabernakel des Urkundes die Hütte des Zeugnisses.

zu Urkund dessen, in testimonium.

**Urkund, testimonium, im Plurali** ist es noch gebräuchlich, als Schriftliche oder Briefliche Urkunden, monumenta, documenta.

urkundlich, adv. in rei testimonium.

It: adj. T. III. Script. Brunsv. p. 152. v. 25. a. orkundliche Schrift.

urkunden, v. wir urkunden und bekennen hiermit, testari, dieses zu Urkunden.

**Kund, m.** bey den Kaufleuten, kommt nicht von kennen, sondern vom Kaufmanns-Wort Conto, Rechnung. Eine Versohn die immer Waaren bey einem nimmt, von welcher man immer etwas einnimmt, eintor certus & ordinarius.

er ist mein Kunde, multa a me emit.

Kunden haben, bekommen, vertreiben, verlieren.

auf Kunden nehmen, das ist, auf Conto oder Rechnung.

In äblen Verstand nimmt man es auch für einen schlummen Menschen der schlimme Rechnung hält, es ist ein loser Kund, nequam est.

Warrensch. fol. 88. dergleichen Kunden und Schnaphahnen, ejusmodi scelera & latrones.

**kündig.** Im Datsp. parvus, vorkündig, preparatus, löndig. Gemma gemm. femig, parvus.

kündiglich, parce, der gar zu genau dinget, und alles ausrechnet.

abkünden oder abkündigen, proclamare, publicum notum facere, renuntiare.

Abkündigung, publicatio, renuntiatio.

ankünden, ankündigen, nuntiare, annuntiare, indicere.

einem den Krieg ankünden, denunciare, oder indicere bellum alicui.

Ankündiger, annuntiator, nuntius.

Ankündigung, annuntiatio, denunciatio.

aufkünden oder aufkündigen, als die Freundschaft, die Herberge, den Pacht, renuntiare alicui alicuique.

die Aufkündigung, renuntiatio.

aufkündigen, ein Kaiserlich Mandat. Jähliche Policy; Ordn. p. 84. promulgare, in vulgus edere.

erkundigen, sich einer Sache, rem explorare, percunctari, sciscitari, exquirere, relationem expetere.

Erkundigung, exploratio, indagatio, investigation.

Erkundiger, explorator.

verkünden, verkündigen, denunciare annuntiare.

verkünden die so zu den Leuchten verkünden, (die Leichenbitter) Straßb. Policy; Ordn. p. 94.

Verkündigung, annuntiatio.

das Fest der Verkündigung Mariae, Festum annuntiationis Mariae.

**Urkund, f.** im hiervorhergehenden unter Kund, testis.

Vor Alters hat man das d, nicht so durchgehends an Kund gesetzt. Der Sachsenspiegel. Lehnrecht art. 1. in MS. Erwie Lehnrecht künden will, die Folge dieses Volkes lere.

Tschudi T. II. p. 8. a. erkunnen, explorare.

Es kommt kunden, können, scire, mit y und x übersein.

Die Composita mit Präpositionen lieber das d, als von kunden, künden, aber erkundigen behält das u, nosse velle, nicht noscicare, oder notum facere sich selbst nicht anbern.

**Kundreye, f.** Ritter, Ritter-Wag, Grate.

Es ist vom Französischen contrée, gegen auch Belg. Kontrepe, regio, tractus.

**Künel, Künlein, f.** Qwendel, vom Lateinischen cunila, thymbra, saturia.

**Kunkel, f.**

colus, was man sonst Woden oder Roden nennt.

Kayserob. Postill. fol. 125. Soll ich eine Kunkel spinnen? (Das ist, Weiber: Arbeit thun.) Ich hab heut genug gethan als ein Mann. Hedion. Kirchen: List. fol. 231. b. Narjes sollte mit den Töchtern Kunkel anlegen und spinnen.

**Kunkel-Wel, nobilitas materna.** Dignitas feminæ collata per se, non propter parentes vel cognatos vel maritum.

**Kunkel-Leben, feudum femininum.** sonst auch Heutel-Leben, Schlar-Leben. Besold. Tsch. Prack.

die Kunkleten, was man an die Kunkel legt zu spinnen. Pfl. stamen, eine große Kunkleten oder Dedeten Werche; die man auf einmal anlegt, pensem.

**Kunkel-Wesen, ein erdichteter Wert,** wenn man das Lat. confusion nicht nennen will.

**Kun-Kunkel, ein großes Scherz-Wort von Kunkel, oder ruge und Kunkel.**

eine alte Kun-Kunkel, vetula.

Von conus soll conucula kommen. In Lig. Rip. Tit. 58. f. 12. Voss. 1. v. 1. Seru. 2. 4. Aber

es ist auch eine wahrheitliche Etymologie wann man sagt, es komme von concha, wovon Schneckengleichen anlegen des Glases, wovon breiter als eben. Ital. conochia. Gall. gouaille. Holländisch heißen die Wudel vorices, so das Wasser macht. Kunkel and kunkelen, contorquere.

**Künlein, n.**

cuniculus. f. Vossii Etymolog. es ist der Name dieses fremden Thiers aus Spanien zu uns gekommen. Polyb. und Alian. nennen sie xuv xlvw. Die Franzosen conuil, vor Alter conin.

Aus diesen Benennungen sind bey uns die Namen entstanden.

Kaninchen, f. Caninchen.

Stumpf fol. 607. a. Kungelin.

Kayserob. Narven-Schiff. f. 72. Kungele.

Pistor. Kungle.

Datsp. Kunkle, Külle.

Einige haben sie Kunglein genennet, welches die Böhmern verführt, daß sie dieselbe von Kral, Künig, haben Kralitz, regulum, geben.

Indianische Kunglein, heißen bey einigen die sogenannten Meer-Schweinlein.

Die Kürschner haben nur die Anfangs-Silbe behalten, und nennen die Rücken des Felles dieses Thiers Kün: Rücken. Im Bauch aber Kün:Wammen. In Corp. Jur. Saxen. Vol. I. fol. 423.

**Kunne, f.**

genus familia, Geschlecht, ein veraltetes Wort.

Altes Mannes Kunne, (Alter Menschens Geschlecht,) genus humanum. Elucidum. MS. Jt. Poema MS. Historia Scholastica 13 der Alrede Jacobs an seine Ehne steht es zum öftern für posteri, tribus &c.

Kunne, Heint. von Pfürdingen Leben: Dudy fol. 172. Er ist von höchsten Künnen, luumo genere ortus.



Kind und Künne mitbringen. *Patchenius* bezeugt in not. ad *Tatian*. daß man noch jetzt in Pommern also sagt, universam familiam secum ducere.

Kane, Ebane, für Kunn, genus. *Chron. Rhythmicum* T. III. Script. *Bransf.* p. 85. v. 155. In der Klage über den Tod *Hancici Leonis*.

Das der Welt alsdenn Lech, (quod mundo tale lumen)

Daße so werde was gekommen (tam dignum, quod venerat)

Unde van so hoghen Kane was geboren. (& tam illustri genere natus.)

Kunne, sexus.

Leben beider Kunne, pro utroque sexu. *Webner. Obs. Præf. ad tit. Jüdisch Leben.* p. 140. b. Mannes oder Frauen: Künne.

Schottel, de jur. Sing. p. 49.

Gekunne, für Geschlecht, genus. T. III. Script. *Bransf.* sepius, gekunni. *Rhythm. de Ludov. Reg. V.* 102.

Enel unde fuoni, alacer & audax, thas was imo gekunni; hoc illi genus erat.

Kunneichafft. *Poema MS. Historia Scholastica.* In der Arede Jacobs an Jafchar, generatio, posteri. Chunnereiser, semen, progenies. *Notker. Psalm. XCII.* 1.

Chunneling, *Notker. Psalm. CXXI.* v. 1. umbe mine Bruodera unde umbe mina Chunnelinge sageta ih frido vone dir, propter fratres meos & propinquos meos loquebar pater de te.

Kunling, reges suos olim Frissi appellabant. *Goldast. f. Webner. Observ. Pr. p. 405. ad voc. reichinen*, nemlich wegen des alten Geschlechts.

Chunnobuoch, *Genesis. Notker. Psalm. XCII.* 1.

Manchunnis, genus humanum. *Notker. Psalm. XXXIV.* 23.

Kunne, Eh-Watte, Eh-Gemahl, uxor aut maritus, conjux.

*Apud Petz. Script. Austr. in Chron. Hagen.* Die eine Tochter hieß Margaretha, die nahm zu Ehne Friederich Kaiser Friederichs Sun.

*Ibid.* col. 1097 König Ladisla schide sich von seiner Ehan, sie war Chunnig Charles Tochter. *Poema Germ. apud. Eccard. T. II. col. 1555.*

Schön Braumen Jungen  
Seit man ruch zu ehonen.

Wer einen Konen nimmit und Abint bey ir gewinnet. 10. Wann der Vatter ein andre Ehon nimmit. 10. in reliquis MSS. von Ludwig f. 18. T. IV.

Konmann, maritus, eine Jungfrau die einen Konmann genimmet. v. *Ludw. reliq. MSS. T. IV. f. 42.*

Conleut, conjuges maritus & uxor.

*Haber. in Austria ex Archiv. Mellicensi. p. 192. An. 1599.* Ich Hainrich, und ich Anna sein ehlich Haus-Frau. 10. darauf folgt: wir obges dachet Conleuth.

Chunschafft, conjugium.

*Petz. Script. Austr. col. 1148.* Die Chunschafft ward zwischen ihnen vollführt.

*It. in Chron. Hagen.* Sie nahm ihren Un-genossen zur Chunschafft, viro qui ex inferiori proflapia erat nuptus.

Künne, f. progenies.

*Jerusalem. Versio MS. Petri Duisburgensis.* Gedult ein edle Künne ist, patientia nobilis est progenies.

Zu gesigne alle Brist, ad vincendum omni tempore.

It. D wie schön in engis Kunne

Biz du edils Kusches Kunne. (von der Jüdisch) es tu nobilis & casta progenies.

Konne, geminen. *Pf. LXIV.* 11. manigfeldige Konne, multiplici gemina. *Notk.*

Kunne, beyn Sell: Handel, Gattung, pellium, certa quantitas, certorum vellorum unus qualitatis numerus.

T. III. Script. *Bransf.* in den Coslariſchen Geſegen. p. 533. n. 20.

Loſche, (Luch: Kelle) ne mot neman mon verſopen denne cyne Kunne, das sind viſſel, pellium lyncæarum nemo minorem numerum vendat quam quinonem.

Kunne, Kun, kommt mit dem Griechiſchen γένος, γένος, überein, und mit dem Lateiniſchen genus.

Belg. Konne oder Kunne.

Anglo Sax. cynn. f. unten Kind.

Goth. in *Ulphila*. Kun.

Kunne, von Sellen, scheint von quinque, quini: zu seyn, wie ein Decher, von decuria pellium. f. Decher, auch Rieder-Sächſ. Defer Bolvel, Rintvel. 10.

Man hat es offte als Kung ausgesprochen, ja auch geschrieben.

In *Ulphila* sind *Luc. I. 3.* Die Worte vom Zacharia, in ordine vicis sue. Goth. überſetzt in vikon Kunnis oder Kungis seinis. das heißt eigentlich in der Abwechſelung ſeines Geſchlechts und Familie aus welcher er war.

Wann oben bey der Bedeutung Kunne, Eh-Watte, die Verse aus des *Eccardi Chron. Rhythm.* angeführt ſind, da ſich Jungen und Ehon mit einander reimen ſollen, ſo ſieht man leicht, daß Ehon muß geſeſen werden als Ehungen.

Das Wort Alkunga in *Ulphila* *Luc. XVII.* 18. oder wie es *Sturm* ſchreibt alkunga, iſt nichts anders als das Lateiniſche alienigena.

In *Lex. Salica* Tit. XIV. n. 10. iſt in dem Wort Chanchi chaldo das Wort Chan mit dem g ausgesprochen, und wird für Befreunde, cognati, genommen; chald aber iſt gild, und bedeutet alſo ſo viel als das Angel-Sächſiſche Enebot, oder Honegild, compositio pro homicidio cognatis faciendi LL. *Æthelstani* c. 7. Se im *Gloſſ. da Fresne* Cenegild heißt: Währgeld, ubi recipit ſatisfactionem univerſa domus. wie *Tacitus* ſagt.

Für Kung iſt auch Kund ausgesprochen und geſchrieben worden, wie annoch im Thüringiſchen und andern Dialechts Hunge für Hunde, Kinger und Kinder gehört wird, und machten die Alten adjectiva daraus, die das Geſchlecht und Herkunft andeuten, als:

Kero *Procl. Corchundiu*, divinus, divini generis.

*Ulphil. Luc. XIX.* 12. Godakunds, bone aut nobilis proſapia.

Anglo-Sax. Eortchund, terrenus.

Sächſ. Spieg. *MS. Weichbild. art. 6.* Dat die Wankande ſolde volgen deme Badere, und dat Wiſſunne der muder

Wann im *Notk. Psalm. LXXXIV.* 6. Chunnasti geſchrieben iſt, pro generatione, ſcheint es für Chunschafft zu ſehen.

Wegen des ſelgenden iſt das n von Chun in verändert, im Wort Chumberra, gens, tribus. *Notk. Psal. LXXI.* 17. an imo uuerdent Keſegenet alle Chumberra dero erdo. In eo benedicentur omnes tribus terre, von Chun und baren, parere.

Im *Diplomatorio Zwetallensi.* wird des Wortes Chuenring p. 26. erſte Epibe mit kühn erklärt. Die Herren von des Azonis Nachkommen von allerlei Namen wolten doch auch einen gemeinen haben, als Wittern, und bauten daher eine Burg. Als ſie nun alle in einem Ereiß herum ſtunden am Fundament der neuen Burg, rief einer der anſehlichſten aus ihnen. Sie haben die Chuen dieſes Landes an einem Ring. Da von hieß das Haus Chuenting. Nach *Auſtes* von des Auctoris ſell es jowiel ſeyn als Corona audacium. Aber man kan es wahrſcheinlicher erklären. Hic mambus se tenet Corona cognatorum nobilis ſcilicet proſapia.

Für kusch iſt im Schweiſerſchen Dialekt. beyn *Pictorio* im *Lex.* und bey andern Künſch, und im *Tſchudi Chron. Helv.* p. 25. a. Künſchheit, welches mehr mit Kunnt als mit Künſch, callus, übereinkommt.

Kundel, Kunreben, Kundling, f. Quendel.

### \* Künſch,

für kusch, ſcheint nur eine beſondere Ausſprach des Wortes kusch, callus, zu ſeyn. Man kan es aber gar wohl von Kunne, einem ehlichen Gemahl herleiten, f. Kunne, daß es daher bey den Alten ſo viel geſeyn, als ehliche Keuſchheit. *Pfz.* hat Künſch, und *Tſchudi* T. I. p. 25. Künſchheit. Welche Tugend die Alten ſonſt derlich an groſſen Herren bewunderten. Sagen in ſeiner *Chron. Austr.* bey *P. Petr. Herzog Albrecht* hatte die Tugend der Cheweſcher, wann er keiner Frauen begehret, wann Frauen Elſpeten ſeines Weibes.

### Kunſt, f.

ars.  
ſchwarze Kunſt, magia, necromantia.  
eine Kunſt aus etwas machen, ad artem revocare aliquid.

einen in einer Kunſt unterweiſen, tradere alicui artem aliquam.

eine Kunſt verſtehen, noſſe artem aliquam.

eine Kunſt treiben, colere aliquam artem.

nicht mehr treiben, niſſam facere.

wer eine Kunſt nicht kan, der ſaget ſie nicht, ars non habet ſorem niſi ignorantem.

da gehört Kunſt dazu, opus eſt arte ad hanc rem, res difficilis eſt.

das iſt keine Kunſt, res cuilibet facilis.

die groſſen Kunſte, artes ingenuæ; liberales.

Die Namen der Kunſte ſ. unter ihren Anfangs Buchſtaben, als Apotheke: Kunſt, Pharmaceutica, Barbier: Kunſt, Chirurgia, Buchdrucker: Kunſt, Typographia, Waſſer: Kunſt, Hydraulica, und machina hydraulica.

Kunſt, iſt alſo auch machina artificialis, als eine Waſſer: Kunſt: Kunſt: Meſter, der ſie unter den Händen hat. Dann man ſetzt das Wort Kunſt vornen an die Namen der Meſter die ſie treiben, und von der Stümperer oder gemeinen Arbeit unterſcheiden, als:

Kunſt: Drechſler, tornator ſecundum artem.

Kunſt: Härtner, copiarus.

\* Künſtel, Künſtel hängen, in Bergmänniſchen Reden, betrügen, decipere.

Künſtlein, articula.

\* Künſtig, im *Jerſch.* in Kriege: Künſten erſahren, belli peritus.

\* Künſter, artiſex. *Altenſtaig ſol. 35. b.*

\* Künſtner, Kautenſack Vorrede an ſeine Perſpectiv. An. 1584.

Künſtler, artiſex.

Schwarz: Künſtler, necromantes.

Tauſend: Künſtler, dolorum mille artiſex.

Künſtlich, adj. artiſcioſus.

adv. artiſcioſe.

Künſteln, moliri aliquid artiſcioſi, conari aliquid & non habere artem ſufficientem, niſi ſens in ſittlichem Verſtand.

geſünſtelt Gold, aurum, quod vocant ſophisticum.

ungeſünſtelt, ſine ſuperſua arte.

auſſünſteln, invenire, affabre facere.

nachſünſteln, imitari aliquid artiſcioſi.

verſünſteln, nimio ſtudio corrumpere; artiſcio ſuperſuo & imperſecto perdere.

Geſünſtel, n. artiſcium vanum, imperfectum.

Kunſt: Verfahren, adj. arte præditus.

Kunſt: Graben, ſolſa per quam aqua ad machinam ſive rotam machinæ hydraulice derivatur.

Kunſt: Griff, n. artis arcanum, artiſcii pars ſecreta, modus tradendi artem non cuiusvis.

**Kunst-Zändler**, mercator figurarum chalcographiarum. *Id. aliarum rerum artificialium.*  
**Kunst-Zammer**, malleus quo annuli machinae impelluntur.  
**Kunst-Zueche**, in den Bergwerken, des Kunst-Steigers, famulus magistri machinae hydraulicae.  
**Kunst-Leder**, corium quo machina hinc inde munitur.  
**Kunst-Kammer**, *s. technophylacium*, locus ubi artium specimina rariora conservantur.  
**Kunst-Kammerer**, cultus rerum artificialium factum.  
**Kunst-mäßig**, *adj.* artificiosus.  
*oder* artificiose, secundum artem.  
**Kunst-Rad**, rota tractoria aquae in fodinis.  
**Kunstreich**, *adj.* artificiosus.  
**Kunst-Ringe**, annuli ad varias partes machinae tractoriae.  
**Kunst-Schacht**, meatus subterraneus per quem machina haustam aquam effundit.  
**Kunst-Schlösser**, annuli & cochlea quibus pertica machinae conjunguntur.  
**Kunst-Stangen**, perticae quibus uruntur ad arandam aquam.  
**Kunst-Steiger**, folior qui machinae aquam arandantis praest. Der den Wasser-Künsten vorsetzt.  
**Kunst-Stück**, *n.* opus artificiosum.  
**Kunst-Wort**, vocabulum technicum, das man zu künstlichen Sachen gebraucht.  
**Kunst** kommt von künnen, wissen.

## Künzeln,

*Pist.* demulcere, subblandiri, scheint von Kind zu kommen, wie blindeln von blind. Es ist ein Pöbel-Wort und nur an einigen Orten gebräuchlich, sollt also vielmehr kindeln geschrieben werden, mit einem erwachsenen Knaben noch immer als mit einem Wackel-Kind reden, und ihm allen Willen lassen.

das Kindeln, pueriles blanditiis.

verkindeln, puerilibus blanditiis perdere.

**Kunzen**, Schläf-Kunzen, spongiae cynosbaroscentes, senften auch Schläf-Küpfel genannt. Schläf-Kunz, bedeguar, spongiola cynosbaros. *Lenier. in histor. nat.*

**Kunzen-Spieler**, im Onomast. *Gal. col. 237.* der im Land herum zieht, agyris, praestigiator. für Kunstmann, Taschen-Spieler.

**Kunzmann**, *id.* von Kunst.

## Kupfer, n.

*cuprum, es cyprium.*  
 schwarzes Kupfer, *s.* Kupfer-Stein.  
 weißes Kupfer, durch Kunst gemacht, *cuprum album.*  
**Kupfer**, für Geschirt von Kupfer.  
 viel Zinn und Kupfer haben, habere multa vasa stannea & cuprea.  
**Kupfer**, für Kupfer-Stich, *figure in aes incis.*  
**Kupfer**, im Echern, von einem phänigen Gesicht, facies rubida, natus plenus phymatibus rubris.  
**Kupfern**, *adj.* cupreus.  
 kupfern Geld, kupfern-Seel-Messen, devotio meritis praemio, pro televi pecunia levis.  
**Kupferig**, *adj.* das Kupfer in sich hält, metallum, *sive* aes, continens.  
**Kupferlicht**, *adj.* das wie Kupfer aussieht, cupri colorem habens.  
**Kupfer-Adler**, vena metallica, e qua cuprum foditur.  
**Kupfer-Asche**, was in der Lösch-Wanne wenn die aufgetriebenen Kupfer-Kessel in der Sagger-Hütte abgeschwemet werden, gesammelt wird.  
**Kupfer-Bergwerk**, *s. fodina, eraria.*  
**Kupfer-Blume**, ein künstlich Erz, das fast alle Farben spielt, und sich nur auf Klüften anlegt.  
**Kupfer-Blumen**, flores aëris, sind vor Zeiten auch

die Körnlein genennet worden, welche vom abgelschten Kupfer abgesprungen.

**Kupfer-Blume**, flores cupri, wann man Kupfer mit Saltnes schmelzt und Rösing macht, hängt sich die Kupfer-Blume an der Seiten des Ofens grünblau an.

**Kupfer-Brün**, piegma, Kupfer-braun, der kleine Hammer: Schlag von Kupfer.

**Kupfer-Dörner**, die Schladen so vom Kupfer-seigern übrig geblieben, und noch Metall in sich halten.

**Kupfer-Drucker**, impressor tabularum aeneum.

**Kupfer-Eider**, lacerta chalcitica.

**Kupfer-Erz**, terra metallica, quae multas libras cupri continet. *Genel Pyrol. p. 401.*

**Kupfer-Geld**, *n.* nummi aëri, so ganz Kupfer, nummi aëri multo aëre mixti, so mit Kupfer vermischt.

**Kupfer-Glas**, *n.* Kupfer-Erde mit Eisen vermengt, terra metallica in qua aë ferro mixtum.

**Kupfer-grün**, *n.* Kupfer-Rost, ærugo.

*Item*, ein grüner Sinter oder Beschlag, so den kupferigen Gängen sich an das Gestein anlegt.

**Kupfer-Halt**, wie viel der Centner an Kupfer hält, als im Mannsfeldischen Schiefer liegt, der bequade die Hälfte Kupfer hält.

**Kupfer-haltig**, *adj.* terra metallica, quae aes continet.

**Kupfer-Hammer**, malleus quo dilaturatur cuprum.

**Kupfer-Hammer**, officina æraria.

**Kupfer-Hammer-Schmidt**, qui tabulas præparat, quibus faber ærarius utitur.

**Kupfer-Kiesen**, ein dörbes Kupfer-Erz, das wie Erbsen und Bohnen.

**Kupfer-Kaue**, schwarz Kupfer in Scheiben die zer schlagen, und mit andern Kupfer-Stein wider zugelegt werden.

**Kupfer-Kieß**, *m.* terra metallica, quae interdum multum aëris continet.

**Kupfer-Leg**, oder Legte allein, was über dem abgelschten Schwarz Kupfer, (*s.* Kupfer-Stein) obenauf schwimmt und liegt, und vom weissen ein klein wenig ins Kupfer-rotte schiellet. *Genel Pyrologia p. 554.*

**Kupfer-Latur**, hat eine Stahl-blaue Farb, man nennt es jungen gelbgrünliches Kupfer-Erz, so nur auf Klüften mit blauer Farb spielt, daher es Latur heist. *Genel p. 452.*

**Kupfer-Nickel**, eine kupfer-rotliche Kobold-Art. *Genel p. 455.*

**Kupfer-Platte**, lamina ærea, tabella in qua figura inciduntur vel incisæ sunt.

**Kupfer-Pressen**, prelum chalcographicum.

**Kupfer-Probe**, die aus den Kupfer-Erzen von dem Guardem gemacht wird, damit man wissen kan wie viel sie an Kupfer halten.

**Kupfer-Rauch**, eine grauliche Materie, so sich bey der Schwarz-Kupfer-Arbeit von dem bey sich habenden Arsenic und Schwefel anlegt; davon hernach Vitriol gefosset wird, saligo cupri e qua fit vitriolum.

**Kupfer-Rost**, heist der sechs-mahl zugebrannte Sporn-Stein, so von dem Nickel-Stein durch Rosten worden. Er wird gemacht, wann man kalt Wasser auf geschlagen Kupfer gießt, wann es glühend aus dem Ofen kommt, da dann der Rauch kleine Körnlein erweckt, welche in eine kleine kupferne Feuer-Schau-fel abgeschüttet werden, ærugo e candente cupro aqua perfluit.

**Kupfer-Saue**, ist eigentlich schwarz Kupfer, wird aber weil die Scheiben und König-Erde annoch glühend, in Stücke zer schlagen, und andern Kupfer-Stein bey dem Schwarz-Kupfer-Machen wieder zugefegset, cuprum nigrum, quod iterum funditur.

**Kupfer-Scheibe**, was bey dem Kupfer-Schmel-

zen wie ein Kuchen abgehoben worden, cupri placenta, de cupro fuso ablata.

**Kupfer-Schiefer**, ein grauer und schwarzer Schiefer, auf dessen Klüften selbige schonen Kupfer-Blumen und Latur angesetzt sind, bricht man in den Mannsfeldisch Thurm-gischen und Hesse, darauf bisweilen Figuren von Fischen und Thieren sich befinden, lapis hillis interdum figuris piscium & herbarum notatus.

**Kupfer-Schlag**, squama æris, was vom Kupfer unter dem Schlagen abspringt.

**Kupfer-Schlang**, serpens coloris aëni.

**Kupfer-Schmidt**, faber ærarius.

**Kupfer-Stecher**, chalcographus, sculptor in ære. Wenn einige den Buchdrucker chalcographum nennen, so ist der so mit Erz schreibt, und der Kupfer-Stecher schreibt in Erz.

**Kupfer-stechen**, *v.* in aes incidere.

**das Kupfer-Stechen**, chalcographia.

**Kupfer-Stein**, lapis æreus, wann der Kob-Stein (*s.* Kob-Stein) sein Silber durchs Blep hergegeben, so heist er hernach Blep-Stein, dann er hat das Kupfer noch bey sich, durch vieles Röslen wird er hernach zum Kupfer-Stein.

**Kupfer-Stich**, *m.* figura & imagines ære excusæ, in Kupfer gestochene Bilder und Figuren.

**Kupfer-Stück**, *n.* figura in ære sculpta live incisa, abgedruckte Kupfer-Stiche.

**Kupfer-Vitriol**, wird aus Kupfer gemacht, welchen man in der Glasmacher-Kunst gebrauchet, vitriolum artificiale ex cupro.

**Kupfer-Wasser**, *n.* vitriolum, chalcanthum, weil etliches durchsichtig ist, als ein Glas, heist es vitriolum, wann es nemlich in blep-ern Pfannen gefosset wie Alaun. Es tropft es aus einem kupferigen Kieß, oder steht an den Fahren wie Eis-Zapfen.

Kupfer kommt vom Lateinischen cuprum.

Kuppe, *s.* Kuppe.

Kuppel, *s.* Koppel.

## Kuppeln, v. n.

wird allezeit in geringem oder gar vermerkt dem Verstand gebrauchet, im Pöbel: Reden heist es Heurathen stiften, nuptias conciliare, nuptiarum conciliatorem esse.

**Kuppel-Polz** verdienen, *id.*

**Kuppeln**, meretriciosiores nuptias conglutinare, lenocinium facere, lenocinari. *Hurtu* Volk an einander hängen.

**Kuppler**, leno; internuncius amorum & conciliator.

**Kupplerin**, lena, conciliatrix nuptiarum, aut stupri; adductrix; adulterii internuncia; conciliatricula.

**das Kuppeln**, lenocinium, conciliatura.

**Kupplerer**, Kuppeler. *id.*

**Kuppelerisch**, *adj.* lenoninus.

*sich kuppelich machen*, sich zuthun, als eine der Weibs-Bilder achter. *Trutsch. Sprichw. fol. 234 b.*

*Warrenschiff fol. 61.* Man fragt bey Beurathung der Töchter nur, ob er ein Ged hab, ob er auch war ein kupplich Knab.

**ankuppeln**, nuptias conciliando adducere aliquam alicui.

**verkuppeln**, lenociniis seducere, corrumpere.

**Verkuppung**, clandestina copulatio.

**zufuppeln**, adducere aliquam alicui.

**Kuppeln** kommt vom Lat. copula.

**Kurbeer**, *s.* Cornel-Kirschen.

## Küras, m.

vom Franzöf. cuirace, und dieses von cuir. Lat. corium, coriaceus. Ein Brust-Gewehr vom härtesten Leder, oder härtesten Riemen, da es von lorum loricis heist. *Tacit. l. 1. hist. Cataplacatum pondus, id principibus & nobilibus*



mo cuique tegmen, ferreis laminis aut prædu-  
ro corio confectum.

Heut zu Tag ist Küras oder Küris, thorax  
ferreus. Cataphraxis. Lat. barb. coratium.  
Graecis recentioribus κοράς, oder κο-  
ράς. Ital. corazza.

Die Poeten haben das Französ. cuir in kür  
verändert, als Besold. Thef. Fr.

Da trakt er für der Duriger Herr  
In eines Drachen Kür.

Und das Ital. corazza blieb auch bey einigen  
Historien-Schreibern, als Faust. Lubeck.  
Chron. col. 172. hat Korig, in sellen Korig.

Der volle Küris war, wann der Mann von  
oben bis unten mit Eisen-Blech bedeckt war,  
als Eisen-Hut oder Calque, castis. Eisen-Strä-  
gen; Eisen-Brem-Schienen, Brust- und Rü-  
cken-Stück, Schenkel- und Bein-Schienen, ja  
Handschuh und Schuhe.

Daher unterscheidet Fronsp. in seinem  
Buch von Kriegs-Kunst. fol. 15. a. Den  
Kürisier vom Harnisch zu Ross und Fuß, auch  
vom Harnisch zum kämpfen und stehen. It.  
fol. 119. b. theilt er die Kürisier in ganz und  
halb Kürisier.

Heut zu Tag sind Kürasier, cataphraxis,  
Reuter, die ein Calque, und etwann Hinter-  
und Vorder-Stück anhaben.

Kurbel-Spieß, heißt bey einigen der Schweins-  
Spieß oder das Jang-Eisen, venabulum.

Kürbis, m.

cucurbita.

sind vielerley Arten.

Reine, als Pomeranzen, cucurbita minor auranti-  
formis.

Birn-Kürbis, klein und groß, piri formae majores  
& minores, pira cucurbitina.

Apfel-Kürbis, pomi formae cucurbitae.  
lange oder Drüschel-Kürbis, formae flagelli.  
lange weiße, longa alba.

Weiß-Ablang, spate, longa alba ferotina.

lange weißknorrige Kürbis, alba verrucosa.

lange grüne mit gelb gemischt, longa colore vi-  
ridi & luteo.

knallig-grüne mit weiß gemischt, e viridi albe-  
scens.

Welche Apfelsformig, weiß und gelb, Italica po-  
mi formae colore albo & luteo.

Welch grün und rund, Italica colore viridi.

Welch grün und gelb-runde, colore viridi &  
luteo.

weiß größere Birn-Kürbis, cucurbita piri formis  
major lutea.

dergleichen gelbrunlige, lutea verrucosa.

grün mit gelb gemengt Birn-Kürbis, piriformis  
viridis & lutea.

Indiansch gelbknorrige, Indica lutea verru-  
cosa.

gelb Indianischer runlicher, mit einer pyrami-  
dalischen Spitze, Indica lutea versus apicem  
pyrami-formis.

grün und gelbrunliche Cronen-Kürbis, corona-  
ria verrucosa e viridi lutea.

Flaschen-Kürbis, lagonaria.

bleiche Rosen-Kürbis, rosea pallida.

große schwarz-grüne, major colocynthides.

große halb Saffrangelb, halb schwarz-grün, ma-  
jor dimidia crocea altera parte atro-viridis.

groß weiß Indianische runde Kürbis, Indica ma-  
xima rotunda alba.

der größte schwarz-grüne, zucha marina omnium  
maxima.

Efels-Kürbis, oder Efels-Burken, cucumis as-  
pinus, wegen der schlänglichen Samen-Verhält-  
niß und Form derselben.

Hund-Kürbis, weil die Kraut mit Ranken fort-  
kriecht, vitis nigra. Brionia. Zaun-Reben.

Kürbis-Wex, oder Kürbis-Rus, cucurbita  
esculentia, interna cortici adherens caro cocta.

Kürbis-Kern, semen cucurbitae.

kleiner Kürbis, cucurbitula.

Kürbis kommt mit dem Lat. cucurbita über-  
ein, und davon her, die erste Sylbe ist weggeblie-  
ben, wie in hospitale, Spital, emplastrum, Pflas-  
ter. In Nieder-Deutschen spricht man das e an  
cucurbita als g aus, Kürbig.

Kürd, machera. Alb. Lex.

Kurfen, Kürschner,

ein veraltetes Kleider-Wort. Alenstaig im  
Vocab. erklärt es fol. 108. x. pelliz tunich ein  
gefütterter oder rauer Rock mit Fell unter-  
futtert, oder ein Kurfen.

Dassp. in Vocab. An. 1531. die Kürsch.

Narrensch. fol. 30. ein Kurfen einer  
Frauen. Diese Kurfen wurden von allerley  
Pelzwerk gemacht. Die vornehmen Herren  
trugen sie vom Leichen. Davon Hagen in Chr.

apud R. P. Petz Script. Anstr. col. 1060. erzählt:  
Es habe ein Herzog nach Österreich im Win-  
ter geschickt um ein Kurfen Kürsen und Pelz.

Der Bot vernam (versündete) er hiet (er hätte)  
on um Ochsen Kürsen, (um ein Ochsenes,  
vom Ochsen-gesicht. Die Kürschner liegen on  
von jungen Eshemten (Kub-Häuten) Chur-  
sen und Pelz machen. Es hieß Kürsen ei-  
gentlich ein pelzenes Unterfutter. Deutsche  
Sprichw. fol. 44. a. Daher ein Kürschner Ital.

sodaro heißt.

Die Hermelin-Felle in den Wappen stellen  
solche Unterfutter vor. Lirer in Schw. Chr.

p. 27. Der Herr von Bregenz führt ein Her-  
min-Kürsen, mitten dadurch ein gelben Strich  
und drey schwarze Egli, Ecklein, Zipfel oder  
Spitzen als in den Hermelin-Fellen sind.

Das alte Vocab. von An. 1482. nennt diese  
Kurfen mit viel vocabulis Lat. barb. als man-  
struga, manitruca, manstraga, matexta, und  
Kurfen-Baden, (Kürschner Stram oder Baden)  
pellicina.

Von diesen Kurfen hießen die, so jetzt Kürsch-  
ner genennet werden, ehemals Kürsiner. Pict. in  
Lex. Kürsiner oder Pelzmacher, pellio,

Im Niderl. T. III. Script. Brunsv. p. 405.  
Kurfen-Wächter, als zu Braunschweig.

In Pomarii Magdeb. Chron. An. 1524.  
Kurfen-Wächter.

Beym Chytr. in Vocab. Saxon. col. 269. Kür-  
sen.

Kürschner, bey den Tischern ein Fehler, wann  
das Fournier auf dem Blind-Holze nicht recht  
aufliegt.

Kürschner, pellio.

Kürschner-Haus, oder Laden, pellionis of-  
ficina. prov. Die Fische kommen im Kürsch-  
ner-Haus zusammen, das ist, man verkauft  
dieselbst derselben Fische, sie werden endlich als  
le erwischt, in domo pellionis vulpes conveni-  
unt nempe eorum exuvia.

Kürschner-Naht, eine chirurgische Naht,  
sutura chirurgica.

Es scheint dieses Wort komme von Französ.  
corps, so vor Alters thoracem, und tunica  
thoracem unter andern bedeutet. It. corset, s. un-  
ten Leib, Leibchen.

Kurzel, f. Albers beym Wort ich bind, Kurzel  
oder Schnur, chorda. It. Kurbel.

Es kommt von chorda, als vom Deminutivo  
chordula.

Kurz, adj.

der Zeit und dem Maße nach, brevis.

ein kurzes Leben, breve curriculum vite.

eine kurze Sylbe in der Aussprach und Poe-  
sie, syllaba brevis, correpta, qua corripitur.

in den kurzen Nächten, noctibus contra-  
diuribus.

ein kürzerer Weeg, compendium, via com-  
pendiaria.

auf kurze Zeit, ad breve tempus.

Kurz, abgekürzt, recisus, deminutus, amputa-  
tus, abscissus.

Kurz, abgekürzt, recisus, deminutus, amputa-  
tus, abscissus.

Kurz, abgekürzt, recisus, deminutus, amputa-  
tus, abscissus.

Kurz, abgekürzt, recisus, deminutus, amputa-  
tus, abscissus.

Kurz, abgekürzt, recisus, deminutus, amputa-  
tus, abscissus.

Kurz, abgekürzt, recisus, deminutus, amputa-  
tus, abscissus.

Kurz, abgekürzt, recisus, deminutus, amputa-  
tus, abscissus.

Kurz, abgekürzt, recisus, deminutus, amputa-  
tus, abscissus.

Kurz, abgekürzt, recisus, deminutus, amputa-  
tus, abscissus.

Kurz, abgekürzt, recisus, deminutus, amputa-  
tus, abscissus.

Kurz, abgekürzt, recisus, deminutus, amputa-  
tus, abscissus.

Kurz, abgekürzt, recisus, deminutus, amputa-  
tus, abscissus.

Kurz, abgekürzt, recisus, deminutus, amputa-  
tus, abscissus.

kurzer Auszug, brevium.

einen um einen Kopf kürzer machen, valg.  
amputare alicui caput.

der kürzeste Tag, solstitium hibernum.

die kürzeste Nacht, solstitium æstivum.

er hat ein kurzes Gesicht, er sieht nicht weit,  
hebes est illi oculorum acies.

ein kurzer Spruch, concisa sententia.

ein kurzes Gedächtniß, memoria labilis ac  
fluxa.

was gebogen wird oder gekrümmt wird kürzer,  
inflexa & contorta sunt breviora.

sehr kurz, adj. perbrevis.

ziemlich kurz, subbrevis.

kurzgefaßte Rede, pressa oratio.

ein Redner der es kurz macht, pressus ora-  
tor.

kurz zusammen gezogen, contractus.

Kurz, adv.

breviter, brevius.

kürzlich, summum, stricim, brevi.

den Zaum kurz halten, equi habenas addu-  
cere; jungen Leuten muß man den Zügel kurz  
halten, juvenus asservanda est arcus & feve-  
rius.

über kurz oder über lang, brevi aut post lon-  
gum tempus.

kurz zuvor, paulo ante.

kurz darauf, oder kurz hernach, non multo  
post.

in kurzen, brevi, brevi tempore, propediem.  
er ist kurz angebunden, princeps est ad iram.

kurz machen, nicht viel davon sagen, breve  
facere.

daß ichs kurz sage, nemulta; quid multa?  
ut in pauca conferam.

die Zeit lehrt mich kurz seyn, breviloquentem  
me facit tempus.

sag es kurz! in pauca confer! verbo ex-  
pedi!

kurzum, valg. brevi.

zu kurz thun einem, defraudare aliquem.

zu kurz kommen, defraudari.

es ist mir zu kurz geschehen, defraudatus  
sum.

die Kürze, brevitatis; der Zeit; der Leids; Ge-  
stalt; der Sylben.

des Weegs, compendium.

in der Rede, breviloquentia.

sich der Kürze bedienen, brevitati servire;  
adhuc breviter.

der Kürzere von einer Art des Lobs; Ziehens, da  
das Kürzere allezeit das Bessere oder eine  
Nierte war, pars deterior, nihil lucri, detrimen-  
tum.

Den Kürzern ziehen, detrimentum capere.

- im Krieg, bello superari, inferiorem  
discedere, vinci.

Kürzen, v. brevire; kurz machen als eine Sylbe  
oder Vocal, corripere.

abkürzen, als die Rede, abrumper.

abkürzen, im Schreiben die Wörter, scri-  
ptura compendii uti.

... siglis scribere, nur mit Anfangs Buch-  
staben schreiben, als S. P. Q. R. d. i. Senatus  
Populus Que Romanus.

- Syncope den ersten und letzten Buch-  
staben oder Sylben setzen, als ee, esse. Jctus,  
Juris consultus.

- eine weislauffige Rede, in epitomen  
redigere.

- vom Werth, diminuire pretium, de-  
trahere aliquid de pecunia summa.

abgekürzte Wörter, als S. V. B. E. E. V. G.  
vales bene est, ego Valeo.

verkürzen, decurrere, contrahere in ar-  
tum; amputare; præcidere, truncare.

- sein Leben, fata sua abrumper.

verkürzen die Zeit, decinere aliquem; tem-  
pus sermonibus fallere; occupare animum  
in aliqua re; oblectare animum aliqua re;  
lascere

facere ut tempus abeat sine molestia aut ex-  
dio.

verkürzen durch brechen, breviare abrum-  
pendo; durch biegen, flexendo; durch schnei-  
den, abscindendo, truncando.

Verkürzung, breviatio, correptio.

Der Wörter, verborum nota Scriptu-  
re compendium.

durch Abschneidung, amputatio detri-  
mentum.

• verkürzen, *Hedim. fol. 277. b.* in epitomen re-  
digere, der Kaiser Justinianus hat die Bücher  
der Römischen Satzungen verkürzt.

• kürzen, einen Anschlag kürzen, eine kürzere  
Zeit setzen ihn zu vollziehen. *Tschadi T. I. p.*  
*239.*

Kurzroth, eine Art Weintrauben in der Mark  
Brandenburg. *Coler. 4. 6.*

Kurzweil, *f. jocus, facies, ludi.*

Kurzweilen, *v. jocar.*

Kurzweilig, *adj. lepidus, jocosus, facetus.*

adv. jocosus, lepide.

Kurz kommt überein mit dem Lateinischen  
curtus. Griech. *κυρτός*. Die Slavonischen  
Sprachen setzen das r vor dem Vocal, als Kratak,  
Krotky,

### **Rusch,**

dem Französischen *coucher*, hat man in ab-  
richten der Hunde, wann sie sich niederlegen  
sollen, als Hüner: oder Wachtel: Hund, die  
Redens-Art Rusche machen, oder Ruschen auf-  
gebracht, *ventre in terra jacere.*

Lutkem. in Evangelisch. Aufmunterung  
*Domin. post Nativ. Christi.* Die Frommen  
werden eingeschmückt, müssen ruschen, das ist,  
sich demüthigen.

Weil auch Franz. *couche* ein Bett heißt, sagt  
man Holl. *Koers, lecus*, und einige schreiben  
es Teutsch Gutsche, als Kayserb. *Post. fol.*  
*106. b.* Der Mann liegt nach dem Essen auf der  
Gutsche und ruhet. *f. Rusche*, so aber mehr zum  
Französischen *couche* gehört.

Im *Col. MS. Spen. 1. Sem. VIII. v. 15.*  
wird Eunuchus, *cubicularius* übersetzt, Rusch:  
Pfleger.

### **Rüfel,**

im Nieder-Sächsl. *turbo, trochus*. Holl. *Kew-  
fel, Kufel, globulus*.

mit dem Rüfel spielen, *ludere trocho.*

Reum-Rüfel, *f. oben Dam-Tiegel, turbo ulu-  
lans.*

Rusen. *Chytr. col. 106. dentes molares maxilla-  
res, Backen-Zene, Rufen.* Holl. *Riesen.*

### **Rüssen, n.**

Franzöf. *Coussin: Ital. cuscino. Lat. barb. Gus-  
sinus.*

Schwaben-Spieg. c. 263. Rüsin.

Bestimmt vom Gebrauch unter dem  
menschlichen Leib oder dessen Gliedern den  
Namen.

Arm-Rüssen, *cubital, pulvinus cubitalis.*

Bett-Rüssen, *culcita lecti.*

Feder-Rüssen, *culcita plumea.*

Kopf-oder Haupt-Rüssen, *cervical.*

Arm-Rüssen, *pulvinar geniculare.*

Reit-Rüssen, *pulvinus coriaceus, ephippii loco.*

Sitz-Rüssen, *pulvinus tomento vel pilis refertus.*  
man wird sich auf sein Rüssen setzen, non subji-  
cient tibi pulvinum.

Nadel-Rüßlein, *pulvillus acicularius.*

Rüssen-Ziche, *saccus culcitæ linteus.*

Rüssen kommt von *coucher*. Gall. oder *coche,*  
*lectus. f. Rusch und Rusche.*

### **Rüssen,**

osculari, suaviari, suavius dare.  
einem die Hand küssen, osculari alicujus  
manum.

auf die Stirn küssen, *frontem osculari:*  
einem die Füße küssen, *pedes osculari, se  
humiliare.*

die Ruthe küssen, *virgam osculari; disci-  
plinam approbare.*

ein Gefüße, *frequens osculatio.*

das Küssen, *osculatio, exosculatio.*

ein Kuß, *osculum, suavius, basium.*

einen Kuß geben, *suavius dare.*

einen Kuß bestimmen, *suavius accipere.*

einen zum Hand-Kuß lassen, ein Kennzei-  
chen der Gnade eines Großen, *manum conce-  
dere osculandum.*

Rüßlein, *basium, suaviolum.*

Belg. Kussen. Anglo-Sax. *Cyßan.* Dan.  
Kisse. Goth. *Kukgan, exosculari.* Wie osen-  
lum im Lateinischen von os kommt, so scheint  
küssen kommt von Gösche, os, *f. oben Gösche.* Gall.  
*Coche.*

Im *Col. MS. Spen.* in Buch Ruth. Und  
Naemi koste sie, man sagt auch vulgo ein  
Wäulgen geben, *osculum dare.*

Ruß, Abkuß, *f. Chuß.*

### **Rüste, f.**

vom Lateinischen *cocta.* Gallice, *cocté, coré.*  
Die Italiener haben *coitato*, woraus Franz.  
*coré* wird. Die Seite des Landes an der  
See, *litus, ora maritima.* Holl. *kuste, kolte.*

See-Rüste, *ora maritima.*

Gold-Rüste, *ora, unde aurum advehitur.*

Rüsten: Bewahrer, Kriegs-Schiff, so die  
Feinde zur See abhält, *navis que oram tue-  
tur.*

Rüste, eine Art Krücken in den Bergwerken,  
auf Planwand Gauden-Herden, in Wäichen  
die Schlemm-Rüste.

die Wäich-Rüste hat einen kurzen Helm  
oder Stiel.

die Ausziehl-Rüste, ist  $1\frac{1}{2}$  Viertel Elle  
hoch, und hat einen längern Stiel.

mit der Rüste ausziehen, den Zienstein hin  
und wider ziehen, als in der Zien-Wäiche.

Rute, *f. Rote.*

### **Rüster,**

custos, der Titel einer Stifts-Person, Cano-  
nicus.

Für Custodes hat man gesagt Custores.

In *Script. Brunsv. T. I. p. 108.* zu Caroli  
M. Zeiten. Wurßten Dasl. Chron. bey  
Jahr 1240. Den Chor-Herrn einen Custor  
setzen.

Im Französischen *coutre. f. Menag. Orig.*

Es hieß hernach ein jedweder edictus und  
custos sacrorum, ein Rüster, der auch in den  
großen Kirchen wirklich in der Kirche wachen  
mußte. Wie in Rethmajer *Suppl. ad Part. I. p. 45.*  
der Braunschw. Chron. steht, daß  
der Oppermann, welches so viel als der Rü-  
ster ist, in der St. Martins-Kirche mit zwey  
Schülern alle Nacht in der Kirche schlafen  
mußten.

Heut zu Tage ist annoch bey jeder Kirche  
ein Rüster, der die Kirche auf und zuschließt,  
an einigen andern Orten Keyner.

Rüsterer, *f. munus custodis & domus ejus.*

### **Rutte,**

grex. *Kayserl. Jagd-Ord. Leopoldt An.*  
*1675.* Ein Volk oder Rutte Reb-Hüner,  
perdicum pullities, nidus perdicum.

Dasß. grex. ein Schaar, Rutte.

Rutte-Vogel, Grünfink, *chluris.* *Col. Onom.*  
*col. 293.* weil er mit einem besondern Gelecke  
fliehet.

Von Chuttern, welches man vom Geschrey  
der Reb-Hüner, und vom Locken ihrer Jungen  
absonderlich sagt. *Pat. f. Rutten* ein Wort so  
vom Laut gemacht.

### **Rutte,**

cucullus. *Frischl. Nomencl. p. 451.* 504. Rutl.  
befuttert, stolidatus. id.

Mönchs-Rutte, vestis monachalis, cucul-  
lus, toga monastica.

### **Rutte,**

cucullus. *Frischl. Nomencl. p. 451.* 504. Rutl.  
befuttert, stolidatus. id.

Mönchs-Rutte, vestis monachalis, cucul-  
lus, toga monastica.

### **Rutte,**

cucullus. *Frischl. Nomencl. p. 451.* 504. Rutl.  
befuttert, stolidatus. id.

Mönchs-Rutte, vestis monachalis, cucul-  
lus, toga monastica.

Holl. Kudde, grex, armentum, von allen  
ley Heerden.

### **Rüter,**

in Pomern ein Haus-Schlächter, der  
Brüder, so in die Garküchen schlachten, in  
Oegen der Fleischer oder Knochen-Haut,  
die im Schlacht-Haus schlachten, das frische  
Fleisch versellen. *Stein. in Resp. Super. fol.*  
*Lubeck, Resp. 8.*

Kuyter-Huys. Holl. *laniena. Chytr.*  
*Nomencl. Saxon. col. 65.* Rüter: Kaven,

Schlacht-Haus, *laniena.*

Rüter ist so viel als das Franz. *chaircutier. f.*  
*Dict. Trevoux.*

### **Rutruff,**

*Matthes. Sarept. Conc. 4.* Man ließ oft aus  
Noch aus Leder, Rutruff und Kupfer-Münze  
machen.

It. die Alten haben auf Blätter vom Pal-  
men-Baum die Rutruff und Rinden der Pal-  
me geschrieben.

### **Rutsche,**

hat anfänglich etae Sänfte geheißen, *lectica.*  
Holl. *Koersa, lectus.* Gall. *couche* und *coche*  
von *coucher*, liegen.

Gutsche. *Kayserb. Post. fol. 106. b.* Ein  
Gaul-Vett. Einige Gärtner haben auch die  
Garten-Beete Gutschen oder Ruschen, von  
*coche* oder *couche*, genemmer.

Gutsche oder Gulterbett, *anaclinterium, cu-  
bile. Pat. Vass.*

Da diese Ruschen geführt wurden, hießen  
sie *carpentum, pilentum, Gutsch-Wagen.* Der  
Kaiser Carol. V. legte sich, weil er Podagra  
hatte in einen Ungarischen Gutsch-Wagen  
schlafen. *Horsted. vom Teutsch. Bieg. 1.*  
*612.*

Stettler hat Gausche. *Wöschl. Chron.*  
*1. 11. p. 497.* Der Herzog ließ die Prinjeln  
auf einer Gausche abhohlen. *Ital. cocchio.*  
*Bohem. kotchi.*

Die Rutsche anspannen, *thedan equis jungere.*  
Land-Rutsche, *rheda publica sive ordinaria* ma-  
jor *rheda plautaria.*

Braut-Rutsche, *pilentum nuptiale.*

Riet-Rutsche, *rheda meritoria.*

Brack. *fol. 20. a. reclinatorium, Gutschlin,*  
*Loiter: Vettlin.*

Rutschen, *v. aurigare, equos pilenti regere.*  
Rutschieren, id. verkrutschieren viel Geld, mul-  
tum argenti consumere in pilentis circumve-  
hendo.

das Rutschen, *aurigatio, oder Rutschieren.*

Rutscher, *auriga pilenti sive rheda plautaria.*

Leib-Rutscher, *auriga principis.*

Rutsch-Sattel, *ephippium auriga rheda plau-  
traria.*

aus der Rutsche steigen, *descendere, aussteigen.*  
in die Rutsche steigen, *conscendere, einsteigen,*  
aufsteigen.

in einer Rutsche fahren, *pilento uti.*

Rutschen-Gläser, *vitra f. fenestra pilenti.*

Rutschen-Zimmer, *cella coriacea pilenti.*

Rutschen-Riemen, *lora, quæ pilentum portant.*

### **Rütte,**

Stein-Rütte, *lichocolla, womit man Steine zu-  
sammen kütet.*

Glas-Rütte, *Matthes maltha.*

Furten, verkütten, *lichocolla firmare.*

### **Rutte,**

cucullus. *Frischl. Nomencl. p. 451.* 504. Rutl.  
befuttert, stolidatus. id.

Mönchs-Rutte, vestis monachalis, cucul-  
lus, toga monastica.

### **Rutte,**

cucullus. *Frischl. Nomencl. p. 451.* 504. Rutl.  
befuttert, stolidatus. id.

Mönchs-Rutte, vestis monachalis, cucul-  
lus, toga monastica.

### **Rutte,**

cucullus. *Frischl. Nomencl. p. 451.* 504. Rutl.  
befuttert, stolidatus. id.

Mönchs-Rutte, vestis monachalis, cucul-  
lus, toga monastica.

### **Rutte,**

cucullus. *Frischl. Nomencl. p. 451.* 504. Rutl.  
befuttert, stolidatus. id.

Mönchs-Rutte, vestis monachalis, cucul-  
lus, toga monastica.



Hagen. Chron. Innocent. der III. erfand die Unterschied des Gewandes und Kutten der Mönche.

Mekkenau, ein Frauen-Kloster, Bernharden Kutten. Stumpf fol. 367. a. ordinis S. Bernhardi.

Kutten-Träger, übersetzt Stumpf fol. 301. cucullarius.

Der ein Schalck, in ein Kutt oder Kloster freucht, wird einen Duden heraus tragen, locum nonanimum mutant qui vitam monasticam eligunt. Deutsche Sprichw. fol. 26. a.

die Kutte anlegen, vitam monasticam eligere.

die Kutte an den Nagel hängen, vitam monasticam deserere.

Kutten, eine Weiber-Tracht. Straßb. Polizey-Ordn. p. 47. An. 1628. keine Wagg soll andern Zeug zu Schaben, Röcken, Kutten, Übermüttern nehmen als Lindisch Tuch.

Kutte, ist bey einigen Nider-Teutschen wann es allein steht, inter obscena, pro pudenda mulierum, sonderlich wann es auff der Zusammensetzung mit andern Wörtern steht. Belg. kut, uterus, vulva.

Küttelchen, meretricula.  
Kuttenstoll, nymphomania, nimia salacitas feminarum, uteri deliramentum.

### Kutzel, plur.

intestina.

was man im Leib hat. vgl. viel auf seine Kutzeln halten. Narren-Schiff. fol. 220. sibi ipsi placere.

Ihr und die Kutzeln die ihr im Bauch tragt sind unser. Tschudi T. II. p. 217. a.

Dafsp. intestinum, ein Darm, Kutte.

Kuttler, eine Art von Schlächtern, welche absunderlich das Jungweid verkaufen, lanio qui intestina vendit, dergleichen in Nürnberg sind, so diesen Namen haben. Wie an andern Orten, Kuter, f. Kuter.

Kuttel-Hof, liniens publica, Schlacht-Haus. Melzer Schneeberg. Chr. Knaur Alzeil. Chron.

Kuttel-Kraut, abrotanum. Alb. ad voc. Kraut.

Schiff-Kuttel. Scheuchzer. oryolog. p. 248. Nautilus, eine Art Muscheln.

Goth. uich. Anglo-S. cwid. Germ. weid, Ge-  
weid, wie aus Goth. uiman. A. S. cuman kommen. Goth. uclan. Anglo-S. cwedan, Germ. Küttern, so uich. Belg. Kutt. Deutsch. Kuttel.

Küttel, f. Kuttel.  
Kutten, f. Quitten.

### Kutten,

einen Laut von sich geben, von welchem auch dieses Wort formirt worden, als: Piß. in Lex. chutten, erthönen, stridern. Der Wind chutet und pfeiset in den Wäldern.

Kutzelin, hat Piß. gleichfalls vom Wind, aber im Meer. Der Wind chutelte im Meer, equor stringit aura.

Kutzelin, chuttelen, wie ein Rebhuhn, f. Kutt. Piß.

Kuttern, chuttern, wie ein Hahn. Piß. cucurrire.

Kuttern, braucht Hagen. in Chron. Austr. auch für kittern. Die Eitigkeit wehret dem Kuttern oder vielen lachen.

Kauter oder Chutter, columbus, oder Kutter oder Kaut. Dafsp. Lex.

Columba eine Taub, oder Kautin, oder Chuttin. Dafsp. Piß.

Kittern, ist im Vöbel-Reden noch an vielen Orten, im Alemannischen Diakel. tollere cachinnum. Dafsp. kittern, lacheln oder gackeln, oder lichten.

ein Kitterer. Altenstaig fol. 17. a. cachinnos, onis, qui edit solum risum.

Kuttrolf. Vet. Voc. 1482. holo. Del. Kap. Wirtuch-Gaß. It. Guna oder Wintaus, dieses Wintaus ist vom Franz. ventouse, andre nennen es Kutter, Kutter: Glas. Guttur, Gutterf, ein Glas mit einem langen Hals.

Es ist wahrscheinlich vom Lateinischen guttur gedichtet, und unter den Sauf-Brüdern so verkrüppelt worden.

Kutteniren, f. contentiren.

Kuttiniren. Fronsp. von Kriegs-Küst. fol. 111. b. alle Schnabel: Weid kuttiniren und spicken, das ist, mit untermengten Roth verderben, daß sie der Feind nicht genießen kan, stercore efculenta miscere. f. Roth.

Kuf, f. Kuch.

Kuz, f. Koffe. Brack. Voc. f. 19. a. Almucium Kutzur.

Kügel, f. Kugel.

Küsel, in Vet. Voc. editioni quadam Virgilii additum. siliqua, Kofel oder Hülsen, als an Erbseu, f. Kiesen, von Kie: Erbseu, für Kofel.

Kügel. Alberus Lex. Cestriculus, Cestillus, arculus.

## L

### Lab, n.

coagulum, das was die Milch gerinnen macht, daß sie wie Käse wird, sonderlich der Magen gewisser Thier.

der Milch Lab geben, miscere coagula lacte. labben, coagulare, läben, id.

Käse-Lab, ventriculus vituli, quo utimur ad lac densandum.

Kalbs-Lab, id.

Lamm-Lab, ventriculus agni, ad densandum lac.

Hindim-Lipp oder Lupp. Stumpf. 557. b. soll die größte Arznei wider den Gift seyn, coagulum cervinum.

Hasen-Lab, coagulum leporinum.

Es wird der Vocal dieses Worts fast durch alle andere verändert, auch der labialis durch b, f, p.

Lab, ist das Gebräuchlichste im Hoch Teutschen. Laff. Nider-S. Chytr. col. 446. coagulare, Lip, Laff, Melkrinse.

Lebbe, Libbe. Holl.

Lüppe. Dafsp. Nennen, Käse-Nennen. It. quicquid condensat & conjungit. f. Luppen.

Lyp, sie ließen zusammen wie Milch, wann du Eßig oder Lyp darein thust, so laufft sie zusammen. Kayserob. Post. fol. 73. b.

Lupp, die warme Milch mit dem Lupp zusammen treiben, und zu Käse machen. Stumpf. fol. 607. a.

ich lippe, ich mache dick, ich bring zusammen, coagulo. Dafspod.

Diese Veränderung der Buchstaben in diesem einspibigen Wort, macht die Etymologie recht schwer, wo es herkommt, oder was davon herkommt.

Es scheint es kommt von Leber, weil die Milch davon wie eine Leber wird, daß man auch für labben sagen hört, läbern, die Milch läbern, denfarelac, f. Leber, gelebere Blut.

Lab-Kraut, gallium, weil man die Milch mit diesem Kraut dick machen oder läbern kan.

### Laben, v. a.

recreare, reficere.

mit etwas, aliqua re.

den Kranken mit Arzney-Mitteln.

den Durstigen oder Hungerigen mit Trank und Speise.

ich wollte sein Herz nicht laben, nollem desiderium ejus lenire; hanc cupiditatem ejus satiare, obsequio hoc placere.

Labung, recreatio.

erlaben, ist so viel als laben, aber in höhern Grad oder Naß.

Labfal, ist so viel als Labung, lenimen.

Lab-Gesell, Lab-Gerz, Piß. voluptarius.

Lab-Kuchen, oder Leb-Kuchen, placenta dulcis, aromatis condita, vel tantum melle loco aque pista, libum dulcitarium. Davon nennen es einige Honig-Kuchen, davon die schlechtesten nur mit Honig-Wasser angemacht, oder mit Honig überstrichen werden; Ob es gleich einige vom Lecken haben herleiten wollen, als Alberus beim Wort Brod schreibt Leb-Kuch.

Frischlin. in Nomencl. c. 117. ingleichen, so bleibt doch das Altertum beim Leb-Kuchen.

Das alte Vocab. 1482. giebt es mit seinem schlechten Latein Liberum, und meint es kommt auch davon her, dann es schreibt es der Autor desselben, Lebt: Kuchen oder Lebt-Zelt.

Es kommt aber gar wahrscheinlich von laben, reficere her. Colerus im Haus-Buch edit. in 4to. 7. 47. läßt diesen streitigen Buchstaben gar weg, und hat nur Leckten. Man hat zu allen Zeiten diese Kuchen, so wohl die dünnen als dicken, so wohl die schlechten als gemürzten, mit Wildern oben auf oder als Figuren gebacken. Kayserberg. Post. fol. 15.

schreibt von einigen solchen Formen. Haplu einen Pfauen auf der Form, oder einen Hirschen, oder was es ist, tructu einen Leb-Kuchen darauf, so hat er dieselbe Form. Die Nürnbergischen Lab: Kuchen: Bäcker haben dieser Formen bey den geringern Lab: Kuchen noch mancherley, sonderlich eine mit dem Bildniß eines reitenden Kaisers, f. Kaiser, wo von die geringen und dünnen Lab: Kuchen das selbst, alle Kaiser heißen. Der gemeinste Name ist im Nider-Sächsischen Pfeffer-Kuchen, da man das gemeinste Gewürz oder Pfeffer unter dem Honig-Teig gethan.

Lab-Kuchner, oder, Lab-Kuchen-Bäcker, dulciarius.

Von einem der in seiner Einbildung gelehrt war, hat man im Sprichwort gesagt: Er hat drey Buchstaben auf seinem Lab-Kuchen geßen.

Teutsche Sprichw. fol. 278. b.

Laben, ist so viel als Leben machen, und ist das e, von Leben in a verändert, wie es die Verba so die Neutra zu Activis machen zu thun pflegen, als sinken, senken; trinken, tränken; also leben, laben, machen daß man lebe, erquicket.

Labberdan, affellus saluus, gefalmer Erock-Fisch. Holl. abberdan, sale inveteratus & salugine abluta ex nova aqua elixus laberdan vocatur. sonst Stet-Fisch.

Labeer, oder Labeet, ist von einer Art des Gartens: Epileus bey den Franzosen, labeet werden, cum quis ab eis vincitur quos subire ludaleam coëgit, von Französ. la bête.

labiren, von Labium, die Labia der Pfeissen zu recht machen.

Labyrinth, Labyrinthus, Irre-Garten.

### Lacedamon,

Lacedamon, Sparta, eine der vornehmsten Republicken in Griechenland.

Lacedamonische Gebiet, Lacedemonica.

Lacedamonier, Laco, Spartanus.

Lacedamonierin, Lacena.

Lacedamonisch, adj. Lacedemonius, Laconicus, Spartanus.

adv. Laconice.

### Lach, n.

der Alters lachen, ist noch in einigen Compositis übrig. Nider-Sach. Lachen, pannus lineus. ein Gewirk von Leinen oder Wollen Tuch.

Bade-Lachen. Sachsen: Spieg. Land:

Recht. 1. 24.

Kulge-Lachen. Sachsen: Spieg. 2b.

Tisch-Lachen. Sachsen: Spieg. Tisch-Lach.

Schwaben: Sp. c. 263. mappa.

Bbb b

Leilach,

Leilach. Schwaben: Sp. c. 263. Sachsen: Spieg. Lila, ludix. f. Lein.

Wetterlachen, Nieder: S. linteum.

Lach, ist vom alten lachan für legen, anlegen, auflegen oder aufbreiten.

Davon ist in der Jüdischen Policey: Ordnung p. 47.

zulachen ein Wasser und dadurch quellen, (das ist stemmen und geschwellen machen,) aqua carsum retinere & impedire.

umlachen, ein Straffe. *ibid.* p. 48. Das ist, verändern, daß sie anderswo durchgehen muß, viam publicam mutare & illi aliud spatium dare.

verlachen, die Amt-Leute sollen die Beerge Amtshälben machen lassen. Die Leute haben müssen die verlassene Unkosten wider bezahlen, sumtus ad reparandam viam publicam restituere.

### Lache, f.

aqua stagnans, aqua quacunq; stagnans, propter pluviam, vel nivem liquefactam. Locus depressior aqua repleta, sed non perpetua.

Lachen: Ruoblauch, Scordium, ein Kraut.

Roth-Lache, lacuna cerno liquido repleta.

Kommt mit dem Lat. Lacus oder lacuna überein.

### Lache, f.

inciso, ein Zeichen so in die Bäume gehauen wird, signum per incisionem in arboribus. f. *De Cerge*. laha, lachus.

Lache in einem Baum hauen, ein Forst-Wort bey den Pechbauern, f. Loch, Lehe.

Lach: Bäume setzen auf die Warten. *Pitt.* ponere in continuo arbores.

Lachbeume. *Trad. Fuld.* p. 465. f. Loch, Lehe.

lachen, die Bäume lachen oder reißen um des Pechs willen. *Stisser Jagd- und Forst-Gisterie* p. 242.

### Lächen,

Nieder-Deutsch lächen, rinnen, triesen, troffen.

lecken, *Chytr.* col. 116. der leckende Ogen heißt, lippus.

eine Läche, rima navis.

lächzen, hiare, hiante ore captare auram.

gerlächzen. *Pitt.* dehiscere, agere rimas.

gerlächzen. *Mantbesius* von hölzern Geschirren, dehiscere.

ich erlecke, afficeo. *Alber. Lex.*

Nieder-Ländisch, led werden, agere rimas, von Reicherten, so lacus heißen, und von lacuna, Riß, Spalt.

### Lachen, v.

ridere, edere risum, über etwas.

es mag darüber lachen wer da will, licet irideat qui vult.

sie lachen alle darüber, risus omnium coitus est. magnus risus rem conf. quebatur.

eines Dings lachen, ist meistens so viel, als belachen, verlachen, ridere aliquid; deridere.

einen lachen machen, risus alicui excitare.

ganz ausgelassen lachen, in risum diffundi.

ein allzugroßes Lachen zu beschreiben, sagt man (*vulgo*.)

vor lachen bersten wollen, risu dissolvere illa.

den Bauch halten müssen, id.

sich aus dem Aethen lachen, risu corrumpere.

sich tod lachen wollen, risu emori.

stark, laut lachen, cachinnari, cachinnos tollere.

in die Faust lachen, risum occulere.

das Lachen, risus.

das laute Lachen, cachinnus.

das Lachen halten, risum tenere.

das Lachen nicht verbeissen können, vulg. risu se admodum non posse, agre continere risum.

das Lachen einem vergehen machen, dolore risum pellere, risum mutare in plandum, trans-

ferre in gemitum.

das Belächter, risus effusus, cachinnus.

Belächter machen, risus movere,

es erhebt sich ein Belächter, risus coarctur.

Belächter zu machen suchen, risus captare.

das hölzene Belächter, baculi in stramine jacentes symphoniaci, sonst auch Streich-Fiedel.

lächerlich, adj. ridiculus, jocosus.

adv. ridicule.

lächeln, subridere.

das Lächeln, risus moderatus; mediocris.

ablachen, Teutsche Sprichw. fol. 304. a. einem das Herz ablachen, mit lachen und anlachen verliebt machen, ridendo & arridendo amorem alicujus in se accendere.

sich ablachen, ridendo sive cachinnis se fatigare.

anlachen, arridere.

anlächeln, abbladiendo & subridendo aspicere aliquem.

das Anlachen, arrisio.

auslachen einen, ridere aliquem, deridere, eludere, ludibrio habere aliquem.

auslachen einen wegen seines Fehlers, errorem alicujus ridere.

machen das einer ausgelacht wird, deridendum aliquem praeberere, ludibrio & sibilis exponere.

einem auslachen mit dem was er thut, als einem mit seinem Drohen auslachen, ridere alicujus minas.

das Auslachen, derisus, us.

das Auslachens werth ist, ridiculus, deridiculus.

belachen etwas, ridere aliquid.

verlachen einen, irridere aliquem.

etwas, contemnere.

das Verlachen, derisus, us, illusio.

Lachen hat vor Alters das h. vor sich gehabt, als im Gothischen und Angel-Sächf. hlighan, wodurch es mit *gelach* verwandt zu seyn scheint.

### Lachs, m.

salmo, vulg. esox, ein See-Fisch der in Gläse se steigt, piscis marinus in fluvios ascendens.

frischer Lachs, esox recens sive recentior caprus.

gesalzener Lachs, esox salitus.

geräucherter Lachs, esox fumatus.

Lachs-Fang, conceptum palarum ad capiendos eloces, & tempus capiendi eos.

Lachs-Forelle, trutta maxima in lacubus, esoci congener, trutta salmonara.

Haden-Lachs, das Männlein so einen Schnabel oder Haken am Unter-Maul hat, esox masculus.

Rosen-Lachs, esox aestatis tempore captus.

Kupfer-Lachs, esox maculis aeneis.

Winter-Lachs ist sehr weiß und nicht der beste als der blaue ist.

Der Teutsche Namen dieses Fisches scheint vom weiten Maul zu seyn, vom Lateinischen lachus, den dieser Fisch vielleicht von den Mönchen bekommen, deren Klöstern einige der Fischer jährlich bringen mußten, wann sie nicht weit von solchen Flüssen lagen. *De Cerge* hat Lachus.

Und im *Hand. Metrop. Salzburg.* T. I. p. 164. Anno 848. paruli pisces quos vulgo lachos vocant, vom weiten Maul. Es hat dieser Fisch als ein Raub-Fisch ein weites Maul voll Zähne, deren einige so gar auf der Zunge sind, wie bey den Forellen. Wann ihm der Namen esox disputlich gemacht wird, so scheint es, er habe ihn von edere, esus, und heiße

nur wegen seiner Rauberey edax oder elox. Salm ist sein erster Namen, den er bis zu gewisser Größe behält, alsdann bekommt er vom weiten und weiten Maul den Namen elox und Lachs.

Lachsnier, f. Lox, sortilegus.

Lachter, f. Klaffter.

### Lack, f.

aus Indien, eine Art von Gummi, so aus den Indien kommt.

Gummilack, lacca.

granulirtes Lack, in gelbrothen Körnern, lacca in granis.

Holz-Lack, lacca in ramulis, an Kleinen dinsten so etwan Fingerslang.

Platt-Lack in breiten Tafeln, lacca in massis, oder in tabulis.

die Holz-Lack ist die beste.

Siegel-Lack, wird aus dem Lack aus Indien gemacht, und vom Holz-Lack in Tafeln geschnitten, hat an einigen Orten noch den Namen Spanisch Wachs, weil es aus Spanien zu uns gekommen ist, cera Hispanica, cera sigillaria.

### Lack,

zu Farben.

Columbin-Lack, lacca Columbina, color coctus & tomento panni coccinei (Scharlach) coctus & creta alba mixtus, wird in schneyr Stücken verkauft.

Florentiner Lack, color coccineus in granulis, Florentia primum missus pro Pictoribus, lacca Florentina.

Wiener-Lack, color coccineus in granulis, Vienna venalis.

Lack-Mus, color caeruleus e floribus coctus & in frustis venalis, appellatur a quibusdam lacca musica.

Die Lächer mischen es mit den Falch im anstreichen der weissen Wand.

Augel-Lack, lacca in globulis majoribus, kleiner der geringsten Lack in Kreiden: Kugeln.

Lackiren, hat von dem Gummilack seinen Namen, wird aber jetzt überall in Europa mit allerley Verweisen nachgemacht, varnice obducere crassiore ut poliri possit.

### Lacke, f.

muria, aqua salis, salugo, Salz-Wasser.

Fisch-Lacke, muria, qua conduntur pisces.

Fleisch-Lacke, aqua salis in qua carnes ad quandiu jacent.

Herings-Lack, muria, in qua balceas advehuntur.

Lackey, f. läcken.

läcken, triesen, rinnen, f. lächen.

### Läcken,

lauffen oder springen mit ausschlagen des Fußes.

ich lecke, sublatio. *Alber. Lex.*

läcken wie die Kälber, wann sie bisweilen zu dem Stall gelassen werden.

springen und hinten ausschlagen, lacare more vitulorum.

wider den Stachel läcken, adversus humum calces, von Dohsen, welche mit einem dem Pflug liegenden Stachel angetrieben werden, und wider denselben ausschlagen, wodurch sie den Stachel erst recht einrasten.

Lackey, cursor, famulus, a pedibus, weil denn be im Lauffen die Füße hinten ausschlagen.

Lackeyen-Schuh. *Chytr.* col. 261. calcia, weil anderer Leute Schuhe apert, schuh schnittene Schuhe waren.

Menagius in seinem *Origin Gall. Lingre* sagt: man finde das Wort Laquay, oder es ist geschrieben wird Laquais, nicht vor 1444.

Und *Freysen* schreibt: man habe auch Laquay genannt.



Im Griechischen ἱλαϊκαν, latrare.

Laden kommt mit dem Griechischen λατρεῖν überein, und mit calx, calcaneum. λατρεῖν, laichen.

Lactuze, f. unten Lattich.

Lade,

arca, (im Plur. die Laden,) cista, capsula.

Als die Laden und verschlossene Behälter für se oder Truben, die ein Anecht oder Magd hat.

die Lade des Bundes, arca foederis.  
eine Schublade, capsula quae potest extrahi & intrudi, arca ductilis.  
die Windlade in einer Orgel, receptaculum venti in organo pneumatico.  
eine Beplade, arcula interior in majoris lateris.

• Todtenlade, locus.

Lade, worauf ein Stück Geschütz liegt, f. Lafette.

Lade der Weber, pekten.

die Lade eines Handwerks, arca opificii, ararium collegii, die Zunftlade.

Versammlung vor offener Lade, conventus collegii.

die Hauptlade eines Handwerks, tribunal supremum omnium ejusdem opificii membrorum.

Laden Geld, ararium opificii, sive summa collecta pecuniae in arario.

Laden-Gesell, senior societatis sive sociorum opificii, qui arario eorum praestit & conventus menstruos instruere potest.

Laden-Meister, unus e magistris opificii qui nomine collegii ad sociorum conventus venit.

Laden-Bande, Fritsch. Sächs. Tafs. Ordn. in Var. Trakt. p. 250. ein Grobschmide bekommt für ein Paar Laden-Bande 2. bis 4. Groschen, vincula sive ligamina arca & operimenti ejus.

Laden, worinnen die Hochstämpel in Bergwerken geben.

Ladlein, arcula.

Ladel-Geschirr, ein Stück der Meister-Stück der Tischler, ein Tisch mit Auslägen.  
ein Ladlein eintragen, heißt unter den Bergleuten einen betrügen, f. vielmehr Loden, Lodeln.

Laden, m.

vor dem Fenster, (plurali die Laden,) fornicula.  
ein Fenster-Laden, tabula, fenestram claudens.

Fenster mit Laden, lumina fenestrarum valvata.

die Laden-Flügel, valvae.

die Laden sind offen, valvae adaptae sunt.

Laden heißt beyh. Ps. und Daffp. ein Brett, asser.

Kammerlade, f. Latte.

Laden, m.

eines Krämers, worauf ein Krämer seine Waaren auslegen und feil haben kan, tabula tabernae quae potest aperiri & claudi. Quae potest demitti & mensis loco esse, ut in ea res venales exponantur, valvae tabernae.

Laden, taberna ipsa, weil die Krämer sendersich die Armen ihre Waaren in einer Lade herum tragen, ist dahernach auch von größern gesagt worden.

Irren-Laden, taberna mercatoria.

Buch-Laden, bibliopolium.

Gewürz-Laden, aromatopolium.

Laden, worinnen der so die Sache feil hat zugleich arbeitet, officina.

Goldschmide-Laden, officina aurifabri.

Laden-Güter, m. res quae diu in taberna venales jacuit & obsoleta facta est.

• die Lade, Latice, Latide,

Leede, Leder, Lebde, uger reliquus, incultus.  
Laden, heißen bey den Land-Gütern, wüstheligen aber doch brauchbare Plätze, uger incultus vulgo, codetum.

Ein sorgfältiger Hauswirth pflegt alle Läden woran er einigen Nutzen zu hoffen, umzureissen, und bestmöglichst zu seinem Vortheil anzumenden. Claffey Anleitung zur Teutschen Rechtschreibung.

dürre Läden und trockne harte Plätze.

Stemming Teutsch. Jäger p. 256.

ein aus der Leede gerissener Ader. Stifser Jagd und Forst Gist. p. 64. Und in Verlagen p. 132. Loden, die Hirten sollen in den Wäldern nicht alle Loden und junge Gehäu in durchstreifen vermaßen.

Die Wörter Lade, Laden, Läden, kommen wahrscheinlich mit laus überein, f. Leite.

Laden,

als Last, v. ich lade, du ladest. Imperf. Ind. ich lud. Imperf. Conj. ich lüde, onerare, onus imponere.

etwas auf ein Schiff laden, onus in navem immittere.

auf ein Thier, sarcinas jumento imponere.

laden oder beladen mit etwas.

was hast du geladen? qua re onerasti curum, vel navem vel jumentum &c. für aufgeladen.

auf sich laden, sich auf den Hals laden.

als Schuld, admittere in se culpam.

eines Feindschaft, suscipere alicujus inimicitiam.

Neid, subire invidiam.

das Laden, oneratio, actio onerandi.

auch das Mist-Laden hat seinen Vortheil, ne finis quidem, a rustico sine ordine & cautione in plaustrum conjicitur.

die Ladung, onus, als eines Schiffes, Wagens u. d. g.

Ladung suchen, als ein Fuhrmann, quærere res vel merces avehendas plaustrum suo.

Ladung geben als Kaufmann, dare plaustrario onus suum.

mit voller Ladung, iusto onere, onustus quantum satis.

Lader, mit Zusatz dessen was er ladet, als Mist-Lader, qui plaustrum limo onerat.

Lader oder Läder, beyh. Salzwerk zu Halle, f. Hondorf, p. 84.

der Wagen-Lader, Läder ladet die einbreichlichen Wagen und Schlitzen, worauf Wagen-Leitern sind.

der Karm-Lader, der die Karm oder Schlitzen mit Karm-Leitern ladet.

Lade-Barre, womit die Salz-Läder die harten Stücke im laden zerbaueu, damit sie zerfallen und keine Läden bleiben. Hond. ibid. p. 91.

Lader-Stade, Ertragsburg wird vom Kaiser Sigismundo so genennet, weil sie Nundinas und Strapulam hat. Fritsch. deregali Nund. n. 6. c. 10.

Laden,

als ein Geschöß mit Pulver und Kugel, certo pulveris nitrati modulo, & globi pondere instructus bombardam.

blind laden, instructus sclopetum pulvere sine globo.

(schar) laden, addere pulveri indito globum sive glandem ad idum.

die Ladung, pulvis & globus in tormento vel bombardam.

Lader-Stecken, oder Lade-Stoß, virga stipatoria.

Laden-Maß, modulus pulveris, quem globi pondus requirit.

Lader-Schaußel, mensura sive modulus

pulveris nitrati, quantum in tormentis bellicis globi pondus requirit.

abladen, onus deponere, exonerare plaustrum.

aufladen, imponere alicui onus.

... die Last auf den Wagen heben, extollere onus in curram. Onerare curram aliquare.

... sich etwas aufladen, suscipere aliquod onus.

ausladen, ein Schiff, exonerare.

das Ausladen, die Ausladung, exoneratio.

beladen, onerare aliquem aliqua re, imponere alicui onus.

beladen, oneratus, onustus, sarcinatus.

mit Geschäften, negotiis obrutus.

beladen seyn, prenu.

• Beladnuß. Stettler. Annal. p. 208. die Im-posten, Onera der Unterthanen.

einladen, ins Schiff, immittere tanquam onus in navem.

entladen, liberare aliquem onere, exonerare.

• Entladungs-Brief, darinnen man einen aller Beschuldigungen frey spricht, wo einen zu viel geschieden. Stettler. Annal. p. 207.

überladen, nimio onere aliquem premere; pregravare.

umladen, onus ex una navi in alteram transferre.

ungeladen, non onustus.

Weil das Imperf. von laden ist, ich lud, und nicht ich ladet, so ist das Perf. ich habe geladen, und nicht geladet, so zum verdorbenen Teutsch des Pöbel-Kedens, nicht ins Lexicon gehört.

Dieses laden kommt gleichfalls von Lage, Läge de und lägen, oder legen.

lädig, f. ledig.

Laden,

vocare, invitare, v. a. ich lud, Imperf. Ind. ich lüde, Imperf. Conj. ich habe geladen, Perf.

laden, als ein: n. Gast, vocare, invitare.

zum Abend-Essen, ad cenam.

einladen, ist so viel als laden.

uneingeladen, invocatus.

die Einladung, invitatio.

das Laden, invitatio.

Einladungs-Schreiben, scriptum invitatorium.

Einladungs-Weise, adv. vocative.

der Einlader, invitator, vocator.

Hochzeit Lader, invitator ad nuptias.

laden, vor Gericht, vocare in jus. Juberi adesse ad dicendam causam.

laden um etwas. T. VII. Reliqu. MS. a Ludwig. p. 147. Wort mer seil unsere Burgere (zu Strindal) nergen beclagen noch laden um Reminge oder Schuld. Wann können der Stadt vor den belenden (belebten) Richter.

Ladung, citatio vor Gericht.

vorladen, vocare in jus.

Vorladung, citatio.

• Lader-Brief. Tschudi T. II. p. 49. Schriftliche Citation.

Lodding, Lodding vom laden, Boddung vom Bot, bieten vorbieten, f. oben bieten.

Ein Ober-Gericht in der Alt-Mark Brandenburg. f. Hof und Land-Gerichte-Ordn.

Joachim. Elect. Brandenburg.

Dieses laden, für invitare, vocare, kommt vom alten Teutschen bladen, blathot, vocatus: welches mit λαδω, λαδης überein kommt.

Laff, f. Lab.

Lafander, f. Lavander, Nardus Celtica.

• laseren. Ps. immer schwächen, garrere. It. Dissp. lasern, und Altensteg fol. 12. d. lasern, blaterare.

Laserner, ein Schwächer, nugax.

Von labia, Laffen, f. Lippen. Joll. lassen, lassen, garrere.

• lassen, für ledern. Alce Übers. der Bibel 1483.

Jud. V. 7. Qui lingua lumberint aquas licet solent

solent canes lambere. Die da lassen die Wasser mit der Hand und Zungen, als die Hund haben Gierigkeit zu lassen etc. und der so das Wasser lassen was 300. Mann.

**Laff**, ein junger Laff, ist so viel als ein junger Lecker, der noch als ein Kind nichts als Zunge und Lippen gebrauchen kan zu saugen und Brey zu lecken, s. lecken und Lapp.

**lassen**, *Pict.* die Schultern wegen ihrer Breite, womit sie (die Scapulae) einem Löffel gleich sehen, armus, scapula aperta, ossa scapularia, lata duo ossa ad scapulas tendentia, die Schulter-Beine.

Die Laffen an einem Ruder, der breite Theil desselben, palma.

Die Laff, palma. *Fräischl. Nomencl. p. 543.*

### **Laffere,**

vom Französl. l'affute, pedamentum ligneum, carrus tormenti bellici, das Gerüste und der Wagen worauf die Canonen liegen.

Man schreibt es daher nicht recht Lavette.

**Lafferen**: Tischer, qui pedamenta tormentorum facit.

**Lafferen**: Mörfser, mortaria in pedamentis, sind in der Artillerie zweyerley, stehende und hangende. Die stehenden haben unten zwey Zapfen, die man Schild-Zapfen nennt, mit welchen sie auf den Laffeten stehen. Die liegenden aber haben in der Mitte des Mörfers 2. Schild-Zapfen, mit welchen sie in den Laffeten hängen.

**Laffere**, hieß vor diesem Lade worinnen das Stück liegt.

### **Läg, adj. und adv.**

humilis, depressus, declivis.

**Holl. laegh, leegh**, (von liegen, legen.)

einen läg halten, verächtlich tractiren, contemptim habere aliquem, tanquam vilem & abjectum.

**Laager**: Wall, das niedrige Ufer bey den Schiffenden, an welches man nicht anfahren kan, weil das Wasser dajelbst zu seicht ist, litus ubi aqua non satis profunda ad appellandum.

**Läge und Pfäle**, Läge und Jorsfack, limites lacus. s. unter Gang, Vorgänge. Läge gehört zu Lach, Lach-Bäume, s. oben Lach.

### **Lage, s. f.**

eines Orts, situs loci.

**Lage**, collocatio suo loco, ordo, series, digestio.

eine Lage, zwey oder mehr Sachen übereinander wechselweis, strata rerum alterna.

in der Chymie, stratum super stratum. S.S.S. **Lage**, von Stücken, sonderlich in den Kriegen: Schiffe, disposita in utroque latere navigii tormenta bellica. Series tormentorum navaliū.

einem feindlichen Schiff die ganze Lage geben, globos totius seriei tormentorum lateris navigii in navem hostis explodere.

**Lage**, von Steinen in den Bergwerken, series & positus lapidum in fodinis.

**Lage**, infidia, ist noch im Holl. Lacghe, laqueus, infidia.

laeghen, leggen, Holl. infidias collocare.

Im Sachsen: Sp. MS. sagt Repkau:

Ich muß mich vor den huten bay

De mich mit Worten lagen, qui mihi verbis insidiantur.

Im Abbels-Reden hat man leg und logen daraus gemacht, als im *Ver. Vocab. A. 1482.* Daher Schilter das Hell. Orlog dazu rechnet. Im Gloss. Tent aus welchen logen. Die Bibl. Übers. 1483. laugen macht. Num. XXXV. 20. vel jecit quippiam in eum per infidias, oder an ihn auf ein Laugen.

Lat. barb. ist aus Lagen, lacina oder lachino geworden, s. Du Cing. Gloss. viam lacinam fa-

cere, gibt Wendelinus als einen Germanisimum, Wege: Lagen machen. Das Wort Weg wird unter diesem Lagen verstanden. Daher steht im Lünebursch. Recht p. 355. Wege-Lagern, in via expedare aliquem ut latet eum. Und Pomarius Chron. Magdeb. A. 1400 einen verweglagern und erschlagen. Lage hieß vor Alters ein Gefeg. Lat. barb. ist Laga, Lagha. Anglos. lag. Angl. law. wie man Gefeg sagt von sehen, so sagte man Lage von legen, und Lat. statuta, von statuere.

Seaxenlaga, das Sachsen-Recht.

Denelaga, das Dänische Recht.

In der Holsheim. Land-Verichts-Ordn. ist Gefeg-Buch, das Lem-Buch, p. 3. f. 6. Das alte Gefeg im Herzogtum Schleswig, consuetudines. f. 10. p. 30. Das Loh-Recht. das in foro Slesuicensi übliche Recht. p. 27. f. 5. Das Lo-Buch, p. 37. Loh-Buch, in Befeld. Tb. Fr. contin.

**Lage**, für Gelag, s. Gelag, Gelach.

**Lag oder Lage** in der Zusammensetzung mit Präpositionen:

**Ablag**, assignatio certae portionis liberis prioris matrimonii patris, was man den Kindern erster Ehe abgibt.

**Anlage**, census. Dispositio census impositi, vel cujuscunque oneris a pluribus ferendi, Eintheilung der allgemeinen Lasten und Auflagen.

... für Auflage, onustributi; exalio pecuniaria.

die Anlage machen, disponere quantum quisque contribuere debet, wie viel ein jeder beytragen soll.

... an einem Kasten-Schloß. Das Eisen oder Blech, durch dessen Dreh der Bogen geht worinnen das Schloß hängt, ferrum in medio marginis areæ quod operculum fera clausum tenet.

... Auslegung der Kosten; der Vater thut die Anlage. *Apherdian. p. 220.* sumtum his rebus suggerit pater. Die Anlag sparen, summi patere.

... an einem Schieß-Gewehr, das man an den Boden legt, pars bombardæ quæ maxillæ ad-movetur.

... eines Gebäudes im Abriß, ichnographia.

... ein altes Eisen das man an ein neues an-schmieden kan im Bergwerks-Arbeiten, ferrum usu detritum, quod cum novo conferrumina-ri potest.

**Auflage**, s. auflegen.

auf das Volk, tributum populo impositum, onus, onera.

... Verschuldigung, accusatio, incusatio.

... eines Buchs, editio libri.

wie stark ist die Auflage? quot exemplaria hujus libri absoluntur in typographia? e quot exemplaribus constat hæc editio?

... thun, unter Bedrohung etwas befehlen: als begehren wir hiemit, ihr wolle dem von N. bey 100. Thlr. Straffe die Auflage thun, injungere.

... Auflage, da man auf einem Teller oder in einem Geschirre etwas für einen sammlet, collecta.

die Auflage bey einem haben, sich daselbst als lichterliche Leute aufhalten, conventiculum habere apud aliquem, in conciliabulo & cœtu malorum hominum esse.

**Auslage**, f. auslegen, unter legen, das ausgelegte Geld, die Auslage wieder erhalten, expensum alicui restituere.

**Verlage**, additamentum.

... die Abschrift des Documents welches mit der Klage übergeben wird, copia.

... ein Geschenk, welches der so es gibt, nach eine Zeitlang beylegt und verwahrt, depositum.

**Darlag**, sumtus.

Kriegs-Volk so durch ihr Malesität einen Darlag unterhalten wird. *Sortileder p. 77.*

**Einlage**, id quod interitis aliis inclusum est.

... des Getränks in den Keller, coemptum vinum vel alium liquorem in dolis suis & cella sua reponenti libertas, soluto vedigali.

... was man an Geld in einem Gefäß für einen sammlet, quod conjicitur in aliquod vas quo colligitur pecunia pro aliquo.

**Gelag**, oder Gelach, convivium, für Jede, vom legen und zusammen tragen des Geldes, das Besammlenliegen der Leute bey Essen und Trinken.

**Gelach**. *Fräisch. Var. Trakt. p. 44.* das Essen und Gelach des Abends nicht über 9 Uhr erstrecken.

*Chytræus col. 434.* eine gemeine Völscher-Mahlzeit in einem Lage, ubi quilibet ad-bolum suum confert.

**Leich-Gelache**. *Textor Nassauische Chr. 31.* unter den unnothigen Unkosten so ver-borgen, sumtuosius convivium funebre.

ins Gelach hinein gehen, effusare quicquid in buccam venit.

das Gelach bezahlen müssen, summa omnem sustinere, omnem culpam in se translatum videre.

**Hinterlag**, depositum, sequestratio. s. *Werner. Observ. Pract.*

**Niederlag**, bey den Kaufleuten, privilegium exponendarum mercium Jus emporii, Staffel oder Niederlage. *Befeld. Centm. Jus itapulae.*

**Niederlag**: Hauße. *Ver. Vocab. 1442.* susceptaculum.

**Niederlag** im Krieg, cædes, strages.

Niederlag leiden, cladem accipere.

gänzlich Niederlag, internecio.

**Verlag**, m. eines Buchs, impensis, sumtus, in eines Verlag, impensis, sumtibus alicujus.

in eines eignen Verlag, propriis sumtibus alicujus.

**Verlags**: Kosten, sumtus editoris, impense.

**Unterlag**, als unter ein Fag, daß es nicht an die Seiten rollen kan, id quod supponitur do-lo jacenti ne volvatur.

... unter dem Heß-Baum, worauf man ihn ansetzt etwas zu heben, hypomochlium.

**Vorlag**, vas excipiens liquorem destillatum, was man bey dem distilliren unten an die Ab-thern thut, daß das Hübergehende hinein laufft.

**Widerlag**, donatio propter nuptias, quæ ple-rumque dotem æquat, dotaria, was einer der heurathet dem Heurath-But entgegen se-zen muß.

... im Bauen, starke Pfeiler so an die Mau-re gemauert den Druck eines Gemäldes we-derstand zu thun, damit es nicht so stark an die Seite hinaus drücke, antraxis (pilar. an-trides) erisma, columna f. lapides eminentes- res quæ interponuntur ad sustinendam stru-cturam.

**Zulage**, mantilla, superpondium, was man dem Gewicht oder Maß einem zugebt.

**Zulage** zur Befoldung, accessio nummo-rum ad summam salarii.

er hat eine gute Zulage zu seiner Befoldung bekommen, egregia accessio illi facta est.

Alle diese vorübergehende Composita, item dem Simpliciter Lage, kommen dem Verbo legen-lagen hat *Apherdian p. 220.* für legen, es legt viel an seines Sohns Erziehung, aufzu-gen, auszahlen, infumere.

daran zu Kost lagen, das ist, sich lassen so-ßen.



## Lägel, n.

Ist ein hölzern Gefäß, meistens Geträuf dar-  
ein zu thun, als ein Kask, so von unterschiede-  
ner Größe, und gegen den Spund etwas en-  
ger zugeht, damit es so wohl auf der Achsel  
des Menschen, als wann es groß ist, auf den  
Rücken der lastbaren Thiere besser und beque-  
mer zu tragen, weil es sich besser anlegt. Von  
welchem legen und seiner Lage es auch den  
Namen bekommen.

Doliolum acuminatioe parte superiore.  
seria, Wein- oder Del-Lägel.

Es gibt auch solche Fässer, darinnen andre  
Waaren verführt werden.

## Lager, n.

eines Menschen; lectus, cubile, das Bett  
morinnen einer liegt.

Lager, das Niederliegen von einer Krankheit.  
ein schmerz Lager ausstehen, morbo clini-  
co in lecto teneri.

Lager, Beläger, für Lage, insidiz, s. oben La-  
ge. In der alten Uebersetzung 1483. Josua  
VIII. Setze heimlich Geleger hinter der  
Stadt. Die heimlichen Lager die verborgen  
lagen stunden auf.

Lager im Fechten, pugilum corporis positura.  
Lager der Fässer im Keller, die Bäume  
des Lagers worauf die Fässer liegen, soggellus  
trabes doliorum in cella.

Lager: Vier, n. cerevisia fortior, que ser-  
vatur ad usum æstivum, welches dauerhaf-  
ter und stärker ist, im Sommer unverdorben  
zu bleiben.

Lager, Aussenhalt der ruhenden wilden Thiere,  
lustrum, latibulum.

Lager, s. Ablager, die Einfuhr in ein Kloster  
auf Unkosten desselben, diversorium sumum.  
ein Kloster mit übermäßigen Lager übers-  
laden, molestum esse crebrius perauktando.  
daß das Kloster wegen der Lager und des  
ungewöhnlichen Aufstehens nichts erübrigen  
kon. Schöndorfen und Kreyßig im 37. Theil  
der Diplomatischen Nachlese p. 707. 59

Lager, für Heer-Lager, Feld-Lager, Kriegs-La-  
ger, castra, orum.

das Lager schlagen, oder aufschlagen, castra  
ponere.

das Lager abdecken, castra metari.  
mit dem Lager aufbrechen, castra movere.  
das Lager anfallen, castra invadere.  
dem Feind das Lager wegnehmen, hostem  
castris exsuerere.

Lager werden, wann das Getraid wegen di-  
der und fetter Halm und Ähren sich im Regen  
umlegt, procumbere.

sich lagern, als Leute die essen wollen, discum-  
bere.

... als Leute die über Nacht bleiben wollen,  
cubilia sive strata occupare.

... als Soldaten, castra facere, castra ten-  
dere.

lägerig, ist in dem Wort Bettelägerig, adj.  
clinicus valitudine oppressus decumbens.

Ablager, n. f. Wehn. Obs. Pract. albergaria, me-  
tata palatina, sonst Hg. Ausspann, jus hospita-  
tutæ quod plerumque Domini ac Patroni  
ex pacto vel consuetudine ob protectionem  
in monasteriis habent.

Ablager halten, wann ein Fürst in seinen  
Ämtern Mittags oder Nachts an einem Ort  
bleibt, divertere apud aliquem, oder: ad ali-  
quem subditorum.

Belager, n. nuptiarum solennia, bey hohen  
Verheirathungen, was bey andern Vermählung  
oder Hochzeit ist.

Einlager, s. unter reiten, Einreiten, obstagium.  
Zohlftein. Landgerichtes-Ordn. p. 153.

Einlager halten. Hameln. Oldenb. Chron.  
p. 372. Der Commendant von Delmenhorst,

wurde nach der Eroberung nach Oldenburg  
gefangen geführt, nebst einem von Adel, und  
mussten daselbst schmerzen und anloben, in ei-  
ner Herberge Einlager zu halten.

Polager, id.

Heer-Lager, Feld-Lager, Kriegs-Lager, s. hier  
Lager der Soldaten, castra.

Nacht-Lager, der Ort des Übernachtens, man-  
sio.

das Lager worauf man übernachtet, stratum.  
das Nacht-Lager halten an einem Ort, per-  
noctare in aliquo loco.

Lager: Vier, s. oben Lager das im Keller zu den  
Fässern gemacht, cerevisia diutius durans.

Lager: Buch, n. carastum, darinnen steht, wie  
jeder Ort oder jedes Stück eines Acker  
oder einer Wiese liege, wo es an ein anders  
anstößt, liber quo fines agrorum describun-  
tur.

Lager: Geld, n. ein gewisses Geld so die Un-  
terthanen geben müssen. Als in Knauts  
Allg. Chron. P. VIII. p. 242. virgig Gros-  
schen so si gen Hayno (wreissen Hand) von dem  
Hefe Zadel gegeben haben, Lager: Geld ge-  
nannt pecunia pro licentia cerevisie vel vini  
quantitate in cellam demittendi.

Lager: Holz, n. was im Holz auf der Erde liege,  
abgefallen oder umgefallen. Scheppling  
Const. Marsh. p. 547. dürfen an einigen Orten  
arme Leute abholen, s. Kaff: Holz.

eine Reise gemein Lager: Holz ist 40. gemein-  
ne Fuder. Coler. 6. 22.

Lager: Strate, f. lectus, cubile, stratum, wor-  
auf man liegt und Platz zum schlafen hat.

Lager: Wand, f. in den Bergwerken, ein festes  
Gestein da man nicht Zimmer-Holz unter-  
setzen darf, sondern Zimmerwerk darauf setzen,  
terra firmiter tenens.

Lager: Zins, locarium mercium, Zins für den  
Ort die Waaren daselbst niederzulegen und  
zu verwahren.

belagern, eine Stadt, obsidere, oppugnare.  
obsidione premere; belagert seyn, obsidione  
teneri.

die Belagerten, oppidani, obsessi.  
die Belagerer, oppugnatores.

die Belagerung, obsidio, oppugnatio.  
die Belagerung aushalten, obsidione  
ferre.

umlagern, obsidioneingere, circumcidere.  
Lager kommt von liegen und legen.

Goth. Lig, lectus, Legr, spelunca, λαγος,  
Hesych. exponit, κραββατιον.

Für Lager hat man auch Lager gesagt. Als  
Monach. Pirnens. Script. Sax. Menken. T. II.  
col. 1505. er logierte sich, für er lagerte sich, so  
kommt es mit dem Lat. locare, und dem Franz.  
loger überein:

## Lahm, adj.

der die Nerven eines Glieds oder des Leibs  
nicht brauchen kan, enervis.

lahm, an einem Fuß, altero pede claudus.

lahm, in den Lenden, delumbis, clumbis,  
krumm und lahm, contract, nervicus, nervorum  
vitio laborans.

lahm, von verrenken, cui membrum luxa-  
tum ob luxationem debilis.

lahm seyn, delumbem esse, claudicare, sive pe-  
de claudum esse.

der lahm an allen Gliedern, paralyticus.

lahm, im Gleichnuß, lahme Entschuldigung,  
excusatio enervis.

lahme Pessen, joci sine acumine.

lahmen, motum impedire.

an Lenden, delumbare.

am Fuß, claudicatum adferre.

die Nerven abschneiden, incidere nervos,  
subnervare.

durch verrenken, luxare.

die Lähme am Fuß, claudicas.

in den Lenden, lumbago ob fracturam lum-  
borum sive ob lumbisfracturam.

an den Händen und Füßen, paralytis.

die Lähmung, resolutio nervorum.

durch Gicht, paralytis.

durch ein Schlag: Fuß auf einer Seite, he-  
miplexia.

• belehmen. Weichbild 60. belehmt seyn,  
claudum esse.

erlahmen, usui nervorum destitui.

verlahmen die Pferde, und dadurch auch die  
Wagen verlahmen, equis nervos incidere, im  
Krieg der Alten.

Lähm: Eisen, Fuß: Eisen. Fronsparg. von  
Briege: Rüst. fol. 15. a. murex.

• Lahm: Schlagung, Land: Recht 1. 63.  
Lemesle, nervorum usum verberibus impe-  
dire.

• lahm: süchtig. Schwaben: Sp. Lehn: X.  
paralyticus. c. 61.

lahm, was nicht steif ist, sondern herab hängt,  
dazu gehört Lampen, Lappen, Lumpen. Gall.  
lambeau, lumlen s. Lampen.

Lähne, s. leinen, regelare.

Lahn, s. Lionisch, Lahn: Geld.

lahrt, lehren, gelahrt.

## Laib, m.

panis orbicularis major, Laib: Brod: dickes  
Stück rundes Brod, als man aus den Teig zu  
machen pflegt, auf den Kauf oder ins Haus,  
ein 2. Gr. Brod. u. d. g.

Laib, heißt eigentlich massa.

Laib in Bergwerken. Berg: Laib, massa  
zuis.

Laib, pavementum. Alberus. bey der En-  
dung id.

Friseblin. Nomencl. c. 126. Laib. pasta.

Die alten Gothen und andere setzten h vor das  
l, hlaibs, danis. Goth. hlaf, hlaf. Angelsäch.  
auch die Slavonische Sprachen. Böhm. chleb.  
auch Poln. Andere haben die aspiration wegge-  
lassen.

Das Wort Laib, corpus, ist einerley mit  
Laib. Pistorius hat Laib für Gestalt. Man muß  
dem Ding einen rechten Laib geben.

Das Lateinische libum und gleba ist damit  
verwandt. Lat. barb. leibo, leibunculus. f.  
Du Cange.

ein Laiblein, panis orbicularis minor.

## Laich, m.

piscium ova, genitura piscium.

Grosch-Laich, sperma ranarum, semen geni-  
tale.

laichen, wie Fische oder Grösche, parare  
ova; semen edere.

die Laich: Zeit, tempus quo ova edunt pi-  
scis; quo sperma emittunt ranæ.

laichen, heißt überhaupt spielen. Verel. lai-  
ka, ludere. Sued. lecka.

E. Staden in Voc. Bibl. p. 246. fgg. brom  
Luthero Regel-Laich, lusus conorum, bey Füs-  
chen und Gröschen ist laichen, lascivire, s. auch  
lücken, saltare, springen, welches auch zu dies-  
sen laichen gehört.

mit einem laichen, hört man noch, für sein  
Spiel mit einem heimlich haben oder treiben,  
conspirare cum aliquo, mit im Spiel seyn.

• laichen, illudere, teufeln.

Vet. Vocab. 1482. laichen, subannare, so-  
phisticare.

• laichlich, sophisticæ.

Fraus, Laichung, Weisheit, Trügerey, Ab-  
teufelung fol. 31. c.

fallere, betrügen, laichen. id. ib. fol. 75. c.

Goth. bilaikan, illudere.

Wann jemand das alte Urleig will hieher  
rechnen, so betriegt er sich. Urleig ist vor Alters  
vom Lateinischen horologium.

In den Teutschen alten Sprichw. fol. 292. b. wird es nur leichen geschrieben, als:

Es sind viele von den Weibern gelei-  
cher werden, und zum Theil unkommen durch ih-  
re List, und fol. 340. a. Das Kind wird von sei-  
nem eigenen Vater geleiht, und wirft sie einer  
den andern übers Eeil.

Laid, adj.

malignus, turpis, häßlich, verhasst.

Die Leide, Heidenischeit, improbi ethnici.

Jeroseh.

Die Leidemöste, molesti hospites. Script.  
Bransf. T. III. Je. Das Leide für, flamma  
furibunda.

laidig, adj. das Leid bringt. Alber. beym Wort  
ich leid. lit. B. l. u. d. i. f. e. r.

der leidige Teufel, cacodæmon, noxius spi-  
ritus.

der laidige Geiz, turpis avaritia, auri sacra  
fames.

laidige Tröster, improbi consolatores.

laiden, agre ferre, molestum esse.

was einem lieb das laidt dem andern.  
Teutsche Sprichw. fol. 350. b. quod hic  
amat, alter agre fert.

belaidigen, offendere.

der belaidigte Theil, pars læsa.

die belaidigte Majestät, crimen læsæ maje-  
statis.

verlaiden einem etwas, in fastidium adducere  
aliquid, tedium alicujus rei adferre.

es ist mir verlaidet worden, fastidio ab eo  
alienatus sum.

erlaiden, id. zuwider machen. Hedion. Kirchen-  
historie fol. 389. b. Lotharius verließ seine  
Gemahlin, und nahm ein Knecht-Weib, diesen  
Walg kunte ihm nieman erleyden, nemo cum  
fastidio ab illa abstrahere potuit.

laidfam, Concordant. MS. Evangel. warum seist  
ihl laidfam diesem Weibe? cur huic foemina  
molesti esis?

Die Franzosen haben davon noch laid, garstig.

die Ital. laido.

Laim, f. Leim.

Lake,

für Tuch, f. Lach, pannus, Lake ist Nider-  
Teutsch.

Lakemacher, Tuchmacher, als zu Braun-  
schweig. T. III. Script. Bransf. p. 476.

Wann die Tuchhändler oder Schneider die  
Tücher nach der Quer wollen von einander ha-  
ben, so machen sie nur einen Anfang dem Za-  
den nach hinein, mit der Scheer hinein zu  
schneiden, und reißen es alsdann gar durch.

Es reißt aber bisweilen weiter ein. Davon ist  
das Sprichwort: es mögte einreißen, nem-  
lich ins Lachen, welches andere dazu setzen, als  
Zamelin. Oldenb. Chron. p. 457. Es wol-  
te zuletzt zu weit ins Lachen reißen, res in-  
dies pejor fieri coepit.

Laken, war vor Alters auch ein gewisses Maas,  
oder eine Zahl von Ellen des Tuchs oder der  
Leinwand. Jaust Lübeck. Chron. col. 27.

Sie mögen verkaufen Wanch und Lakenmich,  
berLaken, oder bey Reppen oder bey Stauen.

Nachdem ein Leinen Laken zu etwas ge-  
braucht worden, nachdem bekam es einen Na-  
men, f. oben Lach, Leilach, für LeinLaken, lin-  
ceum, also BadLaken, StuhlLaken, Eper-  
Laken. &c.

Laken kommt von legen, lachen.

Lafrig,

ist aus dem Lat. Wort glycirrhiza in den Ma-  
terialisten Krämen geworden, und zwar nach  
dessen Griechischer Ausdruck, γλυκιστήριον,

nach Art der Teutschcn, welche in solchen lan-  
gen fremden Wörtern vornen etwas neglasi-

sen, und sagen für emplastrum nur Pfaster;  
für hospitale nur Spital. Die Verlesung  
des r hat es vollends unkenntlich gemacht, wel-  
ches auch im Französischen geschehen, reglisse.  
es heist sonst Euf: Holj. Das alte Vocab.  
1482. sezt das Latino-bai b. liquetia dazu, als  
wann es von liquore des Euf: Holjes, wie in  
der Sache also auch im Wort lamm. Col.  
nennt es Leckrig, als wann es von lecken her  
geleitet wäre.

lälchen, allambere. Pif. wird vom Feuer gesagt.

Lallen,

balbutire, corrupte & impedire loqui.

einem etwas herlassen, balbutientium pue-  
rorum more recensere alicui aliquid.

die Säugkammern lassen ihren Kindern et-  
was ver, nutrices lallant cum pueris.

Lallen kommt vom Lall, wie auch das Lateini-  
sche lallare vox nutricia, literal, mollis & liquida  
huic ætati conveniens.

Turnebus Advers. l. 19. c. 34. Latiales lal-  
lum coluere Deum, halbis qui præesse na-  
niis, quas occinunt infantibus nutrices.

Hebreis puer lallans est ללל, a sono  
la la.

Lamel, hat man vor Alters aus dem Lateini-  
schen lamina fermirt, Messer: Kling. Vet. Vo-  
cab. 1482.

f. lantemiren.

Lallen,

balbutire, corrupte & impedire loqui.

einem etwas herlassen, balbutientium pue-  
rorum more recensere alicui aliquid.

die Säugkammern lassen ihren Kindern et-  
was ver, nutrices lallant cum pueris.

Lallen kommt vom Lall, wie auch das Lateini-  
sche lallare vox nutricia, literal, mollis & liquida  
huic ætati conveniens.

Turnebus Advers. l. 19. c. 34. Latiales lal-  
lum coluere Deum, halbis qui præesse na-  
niis, quas occinunt infantibus nutrices.

Hebreis puer lallans est ללל, a sono  
la la.

Lamel, hat man vor Alters aus dem Lateini-  
schen lamina fermirt, Messer: Kling. Vet. Vo-  
cab. 1482.

f. lantemiren.

Lamentiren,

ist aus dem Ital. und Lat. lamentare, klagen,  
sich beklagen, im Teutschen sehr gemein wor-  
den.

Lamento, vom Ital. lamento, sonderlich in  
der Tragic, eine kläglich: lautende Ausdrük-  
kung eines Klag: Gedichtes.

Lami, sind eigentlich zwei Wörter aus der alten  
Benennung der Thöne, ut, re, mi, fa, sol, la.

Davon ist das Sprichwort entstanden: Es  
geht endlich auf ein la-mi aus. Die Unge-  
wöhnlichkeit dieses sogenannten solmirens  
hat einige Etymologos verhindert, daß sie die-  
se Wörter als eines, und als ganz etwas an-  
ders angesehen. Wie nun der Ausgang eines  
Lieds auf diese Thöne kläglich lauter, so heist  
das Sprichwort soviel, als: Es wird endlich  
ein schlechtes End nehmen, res tristem exitum  
habebit.

Lami, sind eigentlich zwei Wörter aus der alten  
Benennung der Thöne, ut, re, mi, fa, sol, la.

Davon ist das Sprichwort entstanden: Es  
geht endlich auf ein la-mi aus. Die Unge-  
wöhnlichkeit dieses sogenannten solmirens  
hat einige Etymologos verhindert, daß sie die-  
se Wörter als eines, und als ganz etwas an-  
ders angesehen. Wie nun der Ausgang eines  
Lieds auf diese Thöne kläglich lauter, so heist  
das Sprichwort soviel, als: Es wird endlich  
ein schlechtes End nehmen, res tristem exitum  
habebit.

Lami, sind eigentlich zwei Wörter aus der alten  
Benennung der Thöne, ut, re, mi, fa, sol, la.

Davon ist das Sprichwort entstanden: Es  
geht endlich auf ein la-mi aus. Die Unge-  
wöhnlichkeit dieses sogenannten solmirens  
hat einige Etymologos verhindert, daß sie die-  
se Wörter als eines, und als ganz etwas an-  
ders angesehen. Wie nun der Ausgang eines  
Lieds auf diese Thöne kläglich lauter, so heist  
das Sprichwort soviel, als: Es wird endlich  
ein schlechtes End nehmen, res tristem exitum  
habebit.

Lami, sind eigentlich zwei Wörter aus der alten  
Benennung der Thöne, ut, re, mi, fa, sol, la.

Davon ist das Sprichwort entstanden: Es  
geht endlich auf ein la-mi aus. Die Unge-  
wöhnlichkeit dieses sogenannten solmirens  
hat einige Etymologos verhindert, daß sie die-  
se Wörter als eines, und als ganz etwas an-  
ders angesehen. Wie nun der Ausgang eines  
Lieds auf diese Thöne kläglich lauter, so heist  
das Sprichwort soviel, als: Es wird endlich  
ein schlechtes End nehmen, res tristem exitum  
habebit.

Lami, sind eigentlich zwei Wörter aus der alten  
Benennung der Thöne, ut, re, mi, fa, sol, la.

Davon ist das Sprichwort entstanden: Es  
geht endlich auf ein la-mi aus. Die Unge-  
wöhnlichkeit dieses sogenannten solmirens  
hat einige Etymologos verhindert, daß sie die-  
se Wörter als eines, und als ganz etwas an-  
ders angesehen. Wie nun der Ausgang eines  
Lieds auf diese Thöne kläglich lauter, so heist  
das Sprichwort soviel, als: Es wird endlich  
ein schlechtes End nehmen, res tristem exitum  
habebit.

Lami, sind eigentlich zwei Wörter aus der alten  
Benennung der Thöne, ut, re, mi, fa, sol, la.

Davon ist das Sprichwort entstanden: Es  
geht endlich auf ein la-mi aus. Die Unge-  
wöhnlichkeit dieses sogenannten solmirens  
hat einige Etymologos verhindert, daß sie die-  
se Wörter als eines, und als ganz etwas an-  
ders angesehen. Wie nun der Ausgang eines  
Lieds auf diese Thöne kläglich lauter, so heist  
das Sprichwort soviel, als: Es wird endlich  
ein schlechtes End nehmen, res tristem exitum  
habebit.

Lami, sind eigentlich zwei Wörter aus der alten  
Benennung der Thöne, ut, re, mi, fa, sol, la.

Davon ist das Sprichwort entstanden: Es  
geht endlich auf ein la-mi aus. Die Unge-  
wöhnlichkeit dieses sogenannten solmirens  
hat einige Etymologos verhindert, daß sie die-  
se Wörter als eines, und als ganz etwas an-  
ders angesehen. Wie nun der Ausgang eines  
Lieds auf diese Thöne kläglich lauter, so heist  
das Sprichwort soviel, als: Es wird endlich  
ein schlechtes End nehmen, res tristem exitum  
habebit.

Lami, sind eigentlich zwei Wörter aus der alten  
Benennung der Thöne, ut, re, mi, fa, sol, la.

Davon ist das Sprichwort entstanden: Es  
geht endlich auf ein la-mi aus. Die Unge-  
wöhnlichkeit dieses sogenannten solmirens  
hat einige Etymologos verhindert, daß sie die-  
se Wörter als eines, und als ganz etwas an-  
ders angesehen. Wie nun der Ausgang eines  
Lieds auf diese Thöne kläglich lauter, so heist  
das Sprichwort soviel, als: Es wird endlich  
ein schlechtes End nehmen, res tristem exitum  
habebit.

Lami, sind eigentlich zwei Wörter aus der alten  
Benennung der Thöne, ut, re, mi, fa, sol, la.

Davon ist das Sprichwort entstanden: Es  
geht endlich auf ein la-mi aus. Die Unge-  
wöhnlichkeit dieses sogenannten solmirens  
hat einige Etymologos verhindert, daß sie die-  
se Wörter als eines, und als ganz etwas an-  
ders angesehen. Wie nun der Ausgang eines  
Lieds auf diese Thöne kläglich lauter, so heist  
das Sprichwort soviel, als: Es wird endlich  
ein schlechtes End nehmen, res tristem exitum  
habebit.

Lami, sind eigentlich zwei Wörter aus der alten  
Benennung der Thöne, ut, re, mi, fa, sol, la.

Davon ist das Sprichwort entstanden: Es  
geht endlich auf ein la-mi aus. Die Unge-  
wöhnlichkeit dieses sogenannten solmirens  
hat einige Etymologos verhindert, daß sie die-  
se Wörter als eines, und als ganz etwas an-  
ders angesehen. Wie nun der Ausgang eines  
Lieds auf diese Thöne kläglich lauter, so heist  
das Sprichwort soviel, als: Es wird endlich  
ein schlechtes End nehmen, res tristem exitum  
habebit.

Lami, sind eigentlich zwei Wörter aus der alten  
Benennung der Thöne, ut, re, mi, fa, sol, la.

Davon ist das Sprichwort entstanden: Es  
geht endlich auf ein la-mi aus. Die Unge-  
wöhnlichkeit dieses sogenannten solmirens  
hat einige Etymologos verhindert, daß sie die-  
se Wörter als eines, und als ganz etwas an-  
ders angesehen. Wie nun der Ausgang eines  
Lieds auf diese Thöne kläglich lauter, so heist  
das Sprichwort soviel, als: Es wird endlich  
ein schlechtes End nehmen, res tristem exitum  
habebit.

Lami, sind eigentlich zwei Wörter aus der alten  
Benennung der Thöne, ut, re, mi, fa, sol, la.

Davon ist das Sprichwort entstanden: Es  
geht endlich auf ein la-mi aus. Die Unge-  
wöhnlichkeit dieses sogenannten solmirens  
hat einige Etymologos verhindert, daß sie die-  
se Wörter als eines, und als ganz etwas an-  
ders angesehen. Wie nun der Ausgang eines  
Lieds auf diese Thöne kläglich lauter, so heist  
das Sprichwort soviel, als: Es wird endlich  
ein schlechtes End nehmen, res tristem exitum  
habebit.

Lami, sind eigentlich zwei Wörter aus der alten  
Benennung der Thöne, ut, re, mi, fa, sol, la.

Davon ist das Sprichwort entstanden: Es  
geht endlich auf ein la-mi aus. Die Unge-  
wöhnlichkeit dieses sogenannten solmirens  
hat einige Etymologos verhindert, daß sie die-  
se Wörter als eines, und als ganz etwas an-  
ders angesehen. Wie nun der Ausgang eines  
Lieds auf diese Thöne kläglich lauter, so heist  
das Sprichwort soviel, als: Es wird endlich  
ein schlechtes End nehmen, res tristem exitum  
habebit.

Lami, sind eigentlich zwei Wörter aus der alten  
Benennung der Thöne, ut, re, mi, fa, sol, la.

Davon ist das Sprichwort entstanden: Es  
geht endlich auf ein la-mi aus. Die Unge-  
wöhnlichkeit dieses sogenannten solmirens  
hat einige Etymologos verhindert, daß sie die-  
se Wörter als eines, und als ganz etwas an-  
ders angesehen. Wie nun der Ausgang eines  
Lieds auf diese Thöne kläglich lauter, so heist  
das Sprichwort soviel, als: Es wird endlich  
ein schlechtes End nehmen, res tristem exitum  
habebit.

Lammer: Wölfe, f. lana agnina.

Lammer: Weide, f. pascua agnis apta. It. ein  
Kraut dieses Namens, f. Lammer: Lattich.

Lammer: Zehend, w. decimæ agnorum.

Lamm, ol. Lamba, Lamb, im Gothischen und  
Angels. bedeutete aber nicht nur agnum, son-  
dern auch oves, und scheint mit agnorum ver-  
wandt zu seyn.

Lampe, f.

lampas, adis.

Lampe, die hängt, lampas pensilis.

beg der Lampe lesen, ad lampadis lumen lo-  
gere.

die Lampen auf den Straßen, lampades pa-  
bliez in vicis.

ein Lämplein, lampadion.

La. pen: Mann, lampadarius, der sie trägt  
oder anzündet.

Lampen: Stock, m. palus lampadarius,  
worauf man die Nacht: Lampen steckt.

Lampenschwarz, n. der Aus der sich von  
dem Lampen innenwärtig abhängt, fuligo e lam-  
padibus majoribus, e coloribus atris picto-  
rum.

Lampe kommt vom Lat. und Griech. lampas,  
λαμπάς, und diese von Hebr. לָמְפָא. Das  
ist eingeschoben, wie in לָמְפָא, τὸ μπάρον.

Lampen, v.

(f. Lampe,) flaccere, flaccidum esse.

Kayserob. Post. fol. 120. die Haut lampet,  
lumlet, ist leer und weilt.

lampichte, flaccus. Voss. flaccus, der lam-  
pechtige Ohren hat.

flaccus. Pif. ich bin lampechtig, flaccidus.

lampechtig, schlechterich.

Es kommt hiemit überein das Wort Lampe. It.  
Lumpen, lumlen. Gall. lapper, lambeau. Lac-  
lambere.

Lampert, von Landprecht, ein alter Name:  
Namen von Land, regio, und precht, berachmt,  
f. oben in Bern, Bertre.

Lampert, von Lombard, Longebard.

Lampert: Rüsse, nubes lombardice.

Lampertes, der Churfürst in der Pfalz A.  
1395. ordnet Testaments: werke das sein Juch  
oder Kaumeri, die man nennt Lampertes,  
wegen ihres Wuchers mehr im Land seyn soll.

Tolner. Cod. Diplom. p. 139. f. unten Leinbard.

Lampfen, f. Langsahn.

Lamprete, f.

vom Lat. lampetra, a lambendis petris, f. Voss.  
Etym. ad Vocem Petra.

Weil sie sich an die Steine im Wasser an-  
hängen mit ihrem Saug: Haut, das immer ef-  
sen stehet, wozu sie oben auf dem Kopf ein klei-  
nes Loch haben die Luft auszugeben, das sie be-  
so fester ankleben. Wegen ihrer sieben Öff-  
nungen die an der einen Seite langhin ge-  
hen, und ihnen als Fisch: Ohren sind, welche  
sieben runde Löcher sammt den zwei rechten  
Augen am Kopf, neun an der Zahl machen,  
nennt man sie im Nider: Teutschen, Neun-  
gen. Die Italiäner haben das r des Wort  
lampetra verstoß, denen viele gefolgt, als Ital.  
Lampreda. Gall. lamproye. Hifp. lampetra.

Holl. lampreye. Niderf. Lamprepde. Chy.  
Die größten behalten diesen Namen auch im  
Niderf. sonderlich an der Elbe, ob gleich die  
andern nur Neun: augen heißen, f. oben Brick.

Wiel man ebendessen gesagt Lamprid, wie Me-  
nagins beym Wort Lamproie bezeugt, das man  
für Wrid, Bril oder Bril gesagt, f. oben Brick.

Es finden viel gelehrte Männer Ursachen, daß  
sie nicht einerley mit murena daraus machen.

Man hat diese Lamprete allezeit für einen laß-  
luzen



lichen Fisch gehalten, davon das Sprichwort noch im Eher; gehöret wird: Ich will dir Lampyren vorsetzen, das ist, ich will dich so köstlich nicht trachten.  
 Land, f. Lehen, Lehen, Linse, Lannagel, ibid.  
 Land, Lahn-Gold, f. Lennisch, Lion.  
 Lande, oder Elang, oder Ader-Wurm, tyros.  
 Vex. Vocab. 1482.

## Land, z.

im Gegensatz des Wassers, bedeutet bey den Schiffenden die ganze Erde, terra, litus, aridum, (hat keinen Plural.)  
 das feste Land, continens.  
 an das Land fahren, appellere, applicare navem ad litus.  
 zu Wasser und zu Land, terra marique.  
 zu Lande seyn, in continenti esse, in arido esse.  
 Land sehen, terram conspiciere e navi.  
 ein Schiff auf das Land bringen, in aridum subducere navem.  
 eine Reise zu Lande, iter pedestre, oder terrestre.  
 zu Lande kommen, ad terram venire, terram contingere.  
 aus Land kommen, in terram evadere.  
 - - - treten, navibus egredi.  
 am Lande hinfahren, terram legere.  
 einen aus Land legen, exponere aliquem in terrain.

vom Land ablassen, e portu solvere.

Land, die Erde, im Ansehen ihrer natürlichen Eigenschaften an unterschiedlichen Orten, solum, terra, ager.

Zu dieser Bedeutung sagt man: das Land ist fett, mager, feucht, trocken, sandig, leimig, bergig, eben, steinig, wüß, fruchtbar &c.

Oder es wird hinten an die Sachen oder Früchte gesetzt die darinnen sind, oder darauf wachsen, it. an die Arbeit die daran geschieht, als Sand-Land, Getraide-Land, Weizen-Land, Wein-Land, Rübe-Land, Grab-Land, Brack-Land u. a. m.

Land, ein Stück der Erde, sofern es bewohnt oder beherrscht wird. Ein Reich, Fürstenthum, Herrschaft, Gebiet, Regnum, Principatus, terra, regio, territorium.

hat einen doppelten Plural. Lande und Länder.

das feindliche Land, terra hostilis.  
 Freundes Land, terra sociorum.  
 ferne Lande, terræ distitæ, regiones remotæ.

das heilige Land, palestina, terra sancta  
 das gelobte Land, terra promissa.  
 von Land zu Land, regionatum, provinciatum.

das Land räumen müssen, cogi domicilium alio transferre; e numero incolarum excludi, alio habitatum exire superiorum iussu, des Lands verweisen, in exilium ejicere.

einem ins Land fallen, in fines alicujus impressionem tacere.  
 einen nicht ins Land kommen lassen, prohibere aliquem finibus suis.

sein Land erweitern, magnas regiones finibus suis adjicere, fines prorogare.  
 in sein Land aufnehmen, intra fines suos aliquem recipere.

ein ganzes Land voll, vulg. magnus numerus. wof Land? cujus?

In dieser Bedeutung kan es hinten an den Pluralen einiger Wörter gesetzt werden, die in einem Land wohnen, als Schwaben-Land, Franken-Land, Griechen-Land. It. an die vier Gegenden des Himmels, als Morgen-Land, Ofter-Land.

das Volk im Lande, omnes incolæ, populus.

Land, so fern einer darinnen geboren und erzogen, oder sonst darinnen wohnet, patria, na-

tales solum, civitas alicujus. Hat keinen Plural.  
 in meinem Land; apud cives meos; in patria mea; nostris moribus; apud nos.  
 er muß aus dem Land, in exilium ejicitur.  
 über Land ziehen, peregre abire.  
 ein Vogel in der Hand, ist besser als zehn über Land, præstant pauca certa, multis incertis.

Niderf. to Lande fahren, in patriam redire.  
 willkommen zu Land, salve in patria & domi.

Land, im Gegensatz einer Stadt oder Befestigung dabei, rus, ager, campus.  
 auf dem Lande, ruri, aufs Land gehen, rus abire.

das Volk auf dem Lande, rusticola.

Land, ein Acker oder Stück Feldes, hat keinen Plural. fundus, arum, ager.  
 eine Hufe Landes, triginta jugera.

\* Eine Lende, in einen eben Lenden des Jordan, in campestri regione. I. Reg. VII. v. 46. in Cod. Bibl. MS. It. in Gloss. Monasterii, niuvi lenti, novalia.

sie rodeten das Holz aus. Königshof W. saß. Chron. A. 1786. und machten eine neue Lende und Kern-Wald.

Land, im figürlichen Verstand für die Leute, Gebäude, Früchte, und was ein Land ist, Regnum, incolæ, agri, urbes, hat einen doppelten Plural.

das ganze Jüdische Land gieng hinaus.

Marc. I. 6.  
 die Heuschrecken fressen das Land. 2. Paral. VII. 13.

wann ein frommer König stirbt, so trauern seine Länder, (oder Land.)

Land, bey den Gärtnern, ein besäetes oder bepflanzt, Garten-Bt., im Gegensatz des Weirges oder andern Raums im Land, area.

Land oder Länder, in der Teutschen Bibel-Lutheri, die Hebräischen Länder um der Juden Land herum.

den Königreichen in Landen dienen. 2. Par. XII. 8. Regibus ethiopicorum servire.

wie die Völker in Landen, 2. Par. XIII. 19. more ethiopicorum.

Land, vor Alters eine wüßgelassene Gegend, f. hier folgende Erym.

landen, v. exponere exercitum in terram.

landen, v. luminibus definire, das ist, die Felder und Acker stöcken und steinen. Ist im Ober-Rheinischen Eriß an etlichen Orten gebräuchlich, als in der Solmischen Land: Ordn. § 6. &c.

landen, zu Land fahren, appellere. Piß.  
 wolanden? Adv. loci, heist in Franken und in der Nachbarschaft, ubi terrarum? ubi gentium?

Landung, excensio, exscensus.

Landung thun, excensionem facere.

Landung, agri, als Stadt: Landung, ager ad urbem pertinens.

ländlich, adj. pro more incolarum. Piß. consuetudo more populi.

ländlich, siccit. Teutsche Sprichw. fol. 52. a. lex & regio.

\* ländlich für freundlich, brüderlich. Glaris hat gar ein ländliches Volk. Stumpf fol. 414. a.

\* die ländliche Freundschaft, amor inter cives.

\* die ländliche Sprach, vernacula.

landig, adj. ein landiges Gewächse heist in den Bergwerken eine Stufe oder ein Stück Metalfische Erde, darauf das Silber-Erzklein heraus gemacht ist, und gleichsam eine Landschaft vorstellt. Albin. Meiss. Chron. und aus ihm Wölzel Schnee. Chr. p. 388. figuram campirepresentans.

ländisch, die Endung so an die Wörter und Namen gesetzt wird, ein adjectivum davon zu machen, als polnändisch, Ausländisch, Inländisch, Vogelländisch, (f. hinten critica) n. 8.

Länder, die Endung so die Einwohner des Landes andeutet, als Holland, Belgium, Holländers, Belga, f. hinten critica. n. 10.

Länderey, f. hinten critica. n. 3.

Ländlein, ein kleines Stück Land, parva regio, als in der Mark Brandenburg das Ländlein Grifal, das Ländlein Minau.

Ländlein, ein kleines Stück Land an den Gränzen, als das in Oesterreich, das Ländlein ob der End, tractus ad fluvium Ens in Austria. So heist auch in Stumpfs Schweiz. Chron. fol. 414. a. der Helvetier Land: March gegen die Rhetier, die March, das Ländlein.

Ländlein, im Eher; zu Nürnberg. Die Rhetier nicht weit von der Stadt, nehm die Bürger spazieren gehen und sich lustig machen, aufs Ländlein gehen, in vicinum agrum ambulare potandi & comedendi causa.

ein Ländleins-Laffer. Besold. Theß. Practici p. 1039. Ein Bürger, sonderlich in Nürnberg, der sein Geld unnußiger Weise auf den benachbarten Dörfern verkehret, civis decolor, bona sua in tabernis pagorum vicinorum consumens.

ein Ländler, accola fluvii Ens in Austria.

vulg. die Ländler-Beuren.

Landschaft, regio, provincia, terrarum tractus.

Landschaft, bey den Maltern und andern Künstlern, regio depicta, campus penicillo vel celo expressus.

Landschaftlein, campi conspectus figuris minoribus.

Landschaft-Mahler, pictor qui hoc genere picturæ excellit.

Landschaft, heißen auch die Land-Stände, und das Haus wo sie zusammen kommen, f. unter den Compositis.

abländen, vom Lande fahren oder abfahren, oram solvere.

Anlanc, für ohne Land, hieß man vor diesem die Prinzen so kein Land hatten, als ein Herzog von Oesterreich hieß Johannes Dux Anlanc. Weil ihn sein Vetter König Albert nicht zur Befestigung kommen ließ, weswegen er auch hernach Albertum umgebracht. Ann. 1308. Pet. Script. Austr. in Chron. Salub. von Johanne sine terra cognominato. f. Casp. Barth. in Guil. Briton. p. 463. der vierte Sohn des Königs von Engelland, der doch hernach König geworden, hieß sonst Lat. auch extortus, und p. 733. expesteretæ.

Henricus Misnensis dictus Anelanc. Alberti Thuringie Lantgravii frater. in Chron. MS. Halberstad. fol. 268.

Fried. Markgraf in Meissen kommt um sein Land, hieß Markgraf Anelanc. E Monacho Pirncusi apud Menk. T. II. Script. Saxon. col. 1559.

Für ohn sagte man vor diesem nur an, als anband, mancus.

unled, heist im Cod. argent. Pauper, der kein Gut oder Land hat wovon er leben kan, led, für led, Land, fundus, proventus.

Anländer, m. Collimittum. Alker. im Lex. bey dem Wort Feld. Das Zusammenstoßen eines Lands an das andere.

anländen, appellare navem.

anländen. Jüdische Pollicey. Ordn. p. 55. Was einer in Rhein mit anländen germinnt, (jure alluvionis acquirit) des oft so fern kommt, daß man es zu Weiden oder Söderland gebrauchen kan; soll von den Morgen Anschuß etwas geringes geben.

die Anlande, ein Ort zum anländen, statio navium.

ausländen, die im Fluß schwimmende Todten

ausländen, ex aqua in terram trahere. Stumpf. Schweiz. Chron. fol. 598. a.

ein Ausländer, extraneus, peregrinus.

Außen-Land, an einem Reich, terra extra aggerem.

ausländisch, *adj.* exoticus, peregrinus.  
ausländig, für ausländisch. *Heilen. Chron. Ensch. fol. 80. b.*

**Ausland.** In *Spelm. Archæol. Ueland.* Was ein Herr gewissen Land-Leuten oder Unterthanen zu bauen aushuf und überläßt, ager certis conditionibus aliis datus, ager censualis.

**Uelaud, Ueland, terra Marica, Marschländer.** *Hakmann de Jure aggerum p. 207.* Das aufserst an der See das der Flut unterworfen war, ehe es eingeleicht worden. Es hieß schon vor 1000. Jahren das See-Aller, Uelente.

**beländen.** Jüdische Policey, Ordnung p. 55. die fließenden Wasser beländen und verengen, daß die Fisch in ihrem aufsteigen dadurch gehindert werden, terra alveum fluminis implere & anguliorum reddere.

**Wepland, agellus a jugeris separatus.**

**Winnen-Land, terra intra aggerem.**

**Gelände, n. agri vel prata.**

**Gelände, vicinus rusticola.** In *Lege Hildovici & Hilarii l. IV. Leg. Francie, apud Vredum in Vet. Flandr. p. 356.* Vane sinen geländen, de suis pagentibus, von seinen mit Einn wohnern in welchem Gau. Im *Gloss. Lipsi* siehe Gelende, aecola in *Lex. Kilian.* gbelante. Conforti terræ, agri, prati confinis. It. portio, pars, proportio rata mæ gelände, pro rata.

**Wegeland, eine Herrschaft verkaufen mit Wegeland und Ingeland, cum agris extra & intra limites Dynastie.**

**Ingeland, terra intra limites.**

**beländisch, adj. ex his terris, ex hac regione.**

**in- oder einländisch, inländischer Krieg, bellum civile intestineum.**

**einländische Wolle, lana de ovibus regionis, lana indigena.**

**Niederland, Belgium.**

**die vereinigten Niederlande, belgium fœderatum.**

**Niederländisch, adj. Belgicus.**

**ein Niederländer, Belga.**

**Oberländisch, adj. Tractus superioris.**

**ein Oberländer, qui e superiori parte alicujus provincie est.**

**Unterland, Tractus regionis inferioris.**

**ein Unterländer, qui ex inferiori parte regionis est.**

**Unterländisch, adj. tractus inferioris.**

**verlanden, v. illata terra cursum aquæ vel navium impedire.**

**Vorland, das in der See vor einem andern und größtem Land liegt, terra interjacens, der gleichen an der Insel Spitzberg.**

**Vorland, in Teich-Sachen, so außer einem Teich zwischen dem Teich und dem Wasser liegt, terra extra aggerem.**

**die Erde zum Teich soll vom Vorlande genommen werden, wann eines da ist. Lebusische Teich-Ordn. p. 153.**

**zulanden, lacum vel paludem terra implere.**

**zuländen. Dasyp. Lex. appellare.**

**die Zulandung, appulsus.**

**Land-Acht, f. Befold. Thes.** ist so viel als Land Garbe, ein gewisser Theil der Frucht, den man von einem Acker geben muß, als einer Zins der nicht abzuhlen noch abzukaufen. n. **Land-Adel, n. Nobiles mediati. Nobiles provinciales;**

**Item, Nobiles rurales.**

**Land-Mann, für Land-Amtmann, in der Schweiz der Präsident einer Lands-Gemeine, præses communionis alicujus.**

**Land-Art, f. regio vel fertilis vel sterilis, die baulich kan gemacht werden. T. II. Script. Sax. Menk. col. 1488. und 1543.**

**Land-Arzt, medicus regionis, wird bey einigen ein verächtlicher Name, und Land-Physicus dagegen gebraucht.**

**Land-Ausgaben, f. sumtus provincie.**

**Land-Auschuß, m. milites limitanei, sive stationarii, prædiani, prætoriani. Althsf. c. 34. fol. 560 im Gegenfag legionariorum, der regulierten Truppen,) insgemein Land-Militz.**

**Land-Bau, m. agricultura.**

**Land-Puante, inquilina. Rab. Maur.**

**Land-Baumeister, architectus provincialis.**

**Land-Baur, agricola in planioribus helvetie locis, im Gegenfag der Berg-Bauern.**

**Land-Bereuter. Im Recept. Imperii Anno 1555. f. Nachaber re. equi emissarii quos princeps alere debet propter securitatem viæ obtinendam. Frißh. de regali viarum publicarum Jur. c. 13. 7.**

**Land-Becker, der das Brod in die Stadt bringt, pistor in agro urbis.**

**Land-Beschädiger. Scheplig Constit. March. P. IV. T. 27. f. 1. lato & turbator.**

**Land-Behre, f. collectæ in provinciis. Webn. Obs. Pract. p. 332. precariz. Item, contributiones extraordinariæ olim precibus principum impetratæ.**

**Land-Bede. T. II. Script. Bransf. tributigenus, und im Indice steht dabey Pfug-Schap.**

**Land-Beschreiber, chorographus.**

**Land-Beschreibung, chorographia.**

**Land-Betrüger, impostor circumforanens.**

**Land-Bettler, mendicabulum circumforaneum.**

**Land-Bigänger, Land-Pikengeo, incola. Rab. Maur. Gloss.**

**Land-Bor, deputatus provincie in Polonia, ein Bevollmächtigter einer Polnischen Provinz auf dem Reichs-Tag.**

**Land-Bore, an einigen Orten so viel als Büttel, liktor.**

**Land-Bot, n. Aufgebot der Unterthanen, sequela, f. Land-Folge.**

**Land-Brauen, n. was außer den Städten gebrauet wird. Churfürstl. Brandenburg. Brau-Ordnung coctura cerevisiæ in agro alienis urbis.**

**Land-Büttel, liktor provincialis.**

**Land-Buch, des Caroli IV. Pragisches reformiertes Land-Buch, statuta Pragensia.**

**Leifer Jns Georg. p. 258. so zugleich ein castrum der Wehnisch. Leben und Lander.**

**Land-Buch, war in Magdeburg darein Acta publica verzeichnet werden. Rethmaier Braunsch. Kirchen-Zit. Suppl. p. 170.**

**Land-Canzler, Im Zollsteinschen Land-Bericht. Cancellarius Judicii provincialis. It. der Fürstenthümer in Schlesien.**

**Land-Cassa, ærarium provinciale.**

**Land-Cassen-Director in Schlesien, præfectus ærarii provincialis.**

**Land-Comter, Commendator provincialis, zum Unterschied eines Haus-Comters bey den Ordens-Rittern, sonderlich des Teutischen Ordens.**

**Land-Dieb, fur, qui per totam regionem vagatur.**

**Land-Dienste, ministerialium Principis nobilium ætus, als des Marschalls, des Schenkens re. bey Solennitäten ihres Lebens-Herren.**

**Land-Ding, n. im Polnischen Preussen. Constit. Sigismundi §. 2. in jeder Weimodschafft, judicium palatinum. Im Sachsen-Spieg. judicium provinciale.**

**Land-Dinger, in der Jüdischen Rechts-Ordnung p. 132. für Land-Richter, judex in judicio provinciali.**

**Land-Director, Præses Consiliariorum provincialium.**

**Land-Drost, oder Land-Drossel, als die Länder von Jülich und Cleve. u. a. m. præfectus provincie.**

**Land-Drostey, f. officium, & præfectura præfecti provincie.**

**Land-Edelmann, im Gegenfag der Hof-Junkern, nobilis ruralis sive ruri degens.**

**im Gegenfag eines ausländischen, nobilis ad provinciam pertinens. Eques patriæ ein Schlesischer Edelmann, eques Silæcus.**

**Land-Eirigung, f. wann ganze Länder eine Vereinigung unter sich machen, fœdus quod provincie quædam inter se faciunt.**

**Land-Enge, f. isthmus.**

**Land-Erbe, c. hæres allodialis, im Gegenfag des successoris feudalis, ein Erb der Land-Erben erben kan.**

**Land-Fahrer, vagahundus, agyrra.**

**Land-Jahre, in guter Bedeutung, homo qui magna itinera fecit. Ritter in der Schwabischen Chron. p. 11. Ritter und Leute die fremde Länder besuchen.**

**Land-flüchtig, adj. profugus, extorris, exul.**

**Land-Folge, f. sequela, wann nach geschriebenen Aufgebot der Obrigkeit die Unterthanen mit bereiteter Hand dem Lande zum Besten selgen und jemand verfolgen.**

**Land-Freyheit, f. in der Schweiz, zum Exempel im Lucernischen, wann ein Landmann ein Stück ungebauten Land ausholzet und baulich macht, da er das Holz behalten, und das Land worauf es gestanden als eigen brauchen darf. Schenck. Stoichobiograph. p. 203.**

**Land-fremd, adj. peregrinus, ex alio regno, aliis regionis. Im Gegenfag eines Fremden, der nur von einem Ort ins andere Land ist.**

**Land-Fried, m. unter gewissen Herrn-mahls in Teutschland, pax publica, als 1384. die Herrn in Sachsen. T. III. Script. Bransf. pag. 389. Befold. Thes. Pract.**

**einen in den Landfrieden nehmen, recipere aliquem in numerum eorum qui pace publica frui possunt.**

**einen Landfrieden machen, aufrichten, pacem publicam facere, constituere.**

**den Landfrieden an einem brechen oder übertreten, leges pacis publicæ transgredi, pacem publicam violare.**

**Weil dergleichen Landfried oft und leichtlich gebrochen wurde, ist das Sprichwort entstanden: Es ist dem Landfried nicht zu trauen, noli confidere tranquillitati, momento mare vertitur.**

**einem verlandfrieden, pace publica aliquem privare. Goldast. in Reichs-Sag. n. 23.**

**Land-Führen, f. plar. angaria ad certa itinera cum curribus, Führen so die Unterthanen dem Landes-Herrn zu thun schuldig.**

**Land-Fuhr-Leute. Fronspersgisch. Kriegs-Rüst. fol. 17. a. aurigæ quorum currus vel carri furcam loco temonis habent, welche die Pferde hinter einander spannen.**

**Land-Fürst, f. Lands-Fürst, Landfürstliche Grafen. Befold. Thes. Pr. die Vasallen von einem Fürsten sind.**

**Landgandmann, hieß vor Alters bey den Angl-Sachsen. (f. Spelm. Archæol.) ein Mann der ein Stück Land mietet, und wann seine Zeit um ist, wider fertigen kan. Im Gegenfag ist Landendmann ein Mann gemein, der auf seinem Acker bleiben mußte, certe gebæ adscriptus. Somn. in Gloss. Anglo-Sax.**

**Land-Gang, m. excentio.**

**einen Land-Gang thun, excentionem facere. Faust Lübeck. Chron. col. 161. um Abends willen.**

**Land-Garbe, f. certa pars fructuum agri, quæ a colono domino agri datur.**

**Land-Garber, colonus partiarius qui agrum pro certa parte fructuum colit.**

**Land-Garten, m. hortus civis in agris & prædiis.**



**Land:Gärtner**, colonus partarius, der einen Acker um die Hälfte oder um das dritte Theil baut. *Siehard. ad Rubric. Cod. Loc. n. 9.*

**Land:gebirg**, adj. Land:gebirge Münze, für Land: Münze, moneta regionis, in regione valens.

**Land:Gebräucher**, *Hackmann. de iure aggerum p. 302.* Ostfriesländische Teich: Ordni. der ein versiegtes Land oder Acker indessen nuzet, creditor qui agrum pignori oppositum possidet.

**Land:Geding**, f. Land: Ding. im Sachsen: Spieg.

**Land:Gegend**, f. T. II. Script. Saxon. Menken. col. 1587. tractus alicujus regionis.

**Land:Geld**, n. census de terris aggeris inclusis, das einer in eingetheilten Ländern wegen seines Theils darinnen gibt. *Hackmann. de iure aggerum. Mantiss. p. 13.* tributum f. collecta agraria ad rem aggeralem pertinentia.

**Land:Gericht**, n. generale regionis iudicium, forum provinciale. It. regio que tali iudicio subiecta est.

**Land:Gerichte**, im Braunsch. und Lüneburgischen, da durch einen Commissarium von der Herzoglichen Kammer mit Zuziehung des Amtmanns und Amt:Schreibers die vorkommene Straf: Gefälle ordentlich geordnet, eingetragen und eingetrieben werden. *Braunsch. Amts:Ordnung S. 7.*

**Land:Gerichte**, sind sonst auch in einigen Teutschen Ländern, als ein kaiserliches Land: Gericht in Schwaben, und zu Anspach, denen gewisser Reichs: Stände Unterthanen unterwerfen sind.

In Bagern werden über achtzig Land:Gerichte (iudicia superiora) unter den Regierungen gezeihet, im Gegensatz der Hofmarken, als Unter:Gerichte, iudicia inferiora.

Im Holsteinischen ist ein Land:Gericht, über das ganze Land, iudicium provinciale & generale.

**Land:Gericht zu Tangermünde** in der alten Mark, f. Schepplig P. I. tit. 5. darinnen gewisse Land:Leute können belangt werden.

**Landgerichtliche Obrigkeit** eines Land: Vogtei, Jurisdictio praefatus Imperii. *Beif. d. Thef. Fr.*

**Landgerichtliche Grund**, n. territorium praefecture vel monarchia in Bavaria. *Kraisser Jus Venat. c. 14.*

**Land:Graben**, canalis alicujus Provinciae praecipuus, als im Magdeburgischen von Schönefeld an bis an die Schönhaufische Mark, darinnen das Wasser seinen Abfluß hat. *Magdeburgisch. Teich: Ordnung.* einen Land: Graben führen oder machen, aq.ue ductum commune fodere.

**Land:Graben**, m. ein Graben der vor ein Stück Land gezogen wird. Dergleichen ist in Elßaß ein großer der das Bistum Basel und Straßburg von einander scheidet, und mit dem Strenghach zugleich die Abtheilung des Ober: und Unter:Elßasses macht, fossa provinciae separans, vel limitanea. Man heist um der Gränze willen auch oft kleinere Absonderungen durch Gräben, Land:Gräben.

**Land:Graf**, ein Titel einiger Teutschen Fürsten, als Land:Graf in Hessen, Landgravius. f. hnten Erymolog. des Worts Land.

**Land:Grasum**, n. Landgravius, Principatus.

**Land:Graf. Geld**, T. I. Rer. Alem. p. 106. Landgravius qui praesidet mallo generali. Praeses iudicii provincialis, dergleichen zu Ravensberg gehalten.

**Land:Grasschafft**, iudicium sive forum huius praesidis & tractus qui sub eo est.

**Land:Graf**, der im Regensburger Hof im Namen des Herzogs von Bayern Recht fragt und spricht. *Gewold. Hand. Metrop. Salzb. T. I.*

p. 179. iudex provincialis Bavaricus ad Ratisbonam residens.

**Land:Greiffen**, f. Stapphorst. Hamburg. Chron. p. 782. Vol. II. T. I. iudices inferiores. Ein Proceß im Bremischen, per media habilita & Juris ordine, nicht rgegangen vor den Land: Greiffen.

**Land:Gränze**, f. fines regionis.

**Land:gültig**, adj. quod ejusdem valoris apud omnes incolae est. In regione usu receptus.

**Land:Gut**, n. praedium, villa.

**Land:Haus**, n. das Haus worinnen die Land: Stände zusammen foramen, domus conventus ordinum provinciae.

**Land:Gaus**, ein Sitz eines Herrn auf dem Land, sedes viri principis vel Nobilis in locis campestribus f. ruri.

**Land:Herr**, Vir Nobilis, qui bona allodialia in Regione possidet, non feudalia.

**Land:Herr**, In der Ost: Friesländ. Teich: Ordnung. p. 151. dominus praedii, sive sit conductor sive locator.

**Land:Jäge**, termini territorii quocunque modo muniti, als um das Gebiet der Stadt Rottenburg an der Tauber in Franken.

**Land:Jöf: Ding**, in Schweden, praeses provinciae.

**Land:Jochmeister**, Magister Ordinis Teutonici olim in Prussia.

**Land:Jochmeister**, der Oberste unter den Land: und Commissariat: Bedienten im Herzogtum Elbe, superior praefectorum Provinciae.

**Land:Jure**, prostibulum per regiones discurrens.

**Land:Jäge**, *Seutler. Annal. Helvet. p. 392.* persecutio publica armata manu latronum aut aliorum malorum hominum.

**Land:Jäger**, venator tractus majoris Provinciae.

**Land:Jägerrey**, f. officium venatoris provincialis. It. domus ejus.

**Land:Jäger:Meister**, praefectus venatorum provinciae.

**Land:Inspektor**, als im Altenburg. Fürstentum, der des Sonntags die Prediger auf dem Lande unermüdet besucht, und sieh ob sie getreu sind, Inspector Ecclesiarum Provinciae.

**Land:Junfer**, nobilis ruralis, im Gegensatz der Hof:Junfern.

**Land:Kammer**, f. camera regni, in Böhmen.

**Land:Kammerer**, als im Fürstentum Jägerndorf in Schlessien, Camera praefectus.

**Land:Kasten**, n. ararium provinciale.

**Land:Karte**, f. charta Geographica, descriptio Geographica partium terrae majorum & minorum.

**Land:Karten: Stein**, m. ein Stein: Bruch im Stollbergischen Amt Neustadt in Thüringen, in dem Dörfern Peders: Dorf und Rüdigs: Dorf, weil die Ader dieses Marmor: Steins in großen Stücken wie die Flüße in den Land: Karten aussehen.

**Land:Kirche**, f. im Gegensatz der Klöster und Stadt: Kirchen, templum rurale.

**Land:Knecht**, liator.

**Land:Krämer**, der auf dem Land etwas zusammen kauft und in der Stadt wieder verkauft, oder etwas auf den Jahr: Märkten und Kirch: Weihen verkauft, propola in agro urbis, mercator ruralis.

**Land:Brankheit**, f. morbus epidemicus.

**Land:Krebie**, cancri terrestres, die sich auf dem Land in America aufhalten.

**Land:Kreiß**, m. *Stumpf. Helv. p. 313.* fines regionis.

**Land:kündig**, adj. eine Land:kündige Sache, res omnibus incolis regionis nota.

**Land:kündig**, adj. qui omnes vias & loca regionis novit.

**Land:Kursche**, f. rheda publica sive ordinaria, major rheda plaustraria.

**Land:Kurscher**, rhedarius publicus sive auriga rhedae plaustrariae.

**Land:Lauffer**, vagabundus, erro.

**Land:Laufferisch**, adj und adv. more vagabundorum.

**Land:Lauffte**, Gebräuche und Gewohnheiten eines Landes, consuetudines & mores Regionis alicujus.

**Land:lauffig**, Land:lauffig werden, aus dem Land lauffen, aufzuziehen, patriam relinquere, in exilium ire.

**Land:lauffige Münze**, *Kayserob. Post. fol. 150.* moneta in tota regione recepta.

**Land:Leder**, n. corium sive pelles quae in regione aliqua preparantur, im Gegensatz des Fremden aus andern Ländern, als Savian Sec.

**Land:Lege**, die Leute, die im betheichten Land im Holsteinischen zu einer Sielen gehören, und so liegen, daß ihr Gewässer in solcher Sielen ablauffen kan, incolae intra aggerem quorum stagnantes aquae per alveum catarrhatae vel claustrum alicujus ostium defluunt. *Hackmann. de iure agger. Mantiss. p. 26.*

**Land:Leben**, n. vita rustica.

**Land:Leite**, ist im Gloss. Du Cange übrig, Land:Leite, wann sich ein Herr oder ein Successor desselben, um seine Acker, Wiesen, Wälder, u. von bekannten Leuten hat herum leiten und führen lassen, zu sehen ob noch alles da, und nichts entzogen worden, popularis circuitus.

**Land:Leute**, rustici.

**Land:Leute**, heißen insonderheit die Unterthanen im Land unter der Enß in Oesterreich. *Huber. in Austr. p. 153.*

**Land:Leute**, incolae totius regionis. *Script. Brunsvic. T. III. p. 359. Indigenae.*

**Land:Leute**, alle Leute einer Canton in der Schweiz, die keine Stadt hat. It. alle Leute so zum Land:Recht des Cantons gehören, sonderlich die außer den Städten und Vestungen.

**Land:Leute**, nennt *Tschudi. T. I. p. 19.* auch die in dem Canton Schweiz, so ihr eigen Land und Unterthanen als Edelknechte haben, sich aber zum Canton halten.

**Land:Lüge**, f. mendacium notissimum.

**Land:Lugner**, mendax famigeratissimus.

**Land:Lust**, f. gaudia rustica, deliciae rurales.

**Land:Macht**, f. exercitus sive classis regni.

**Land:Mann**, f. Land:Leute.

**Land:Männer**, Gerichts: Versöhnen in peinlichen Sachen, in der Schweiz, iudices in iudicio criminali. Im Römischen Lexico ist Lendirmann, Land: Richter, Grafen.

**Land:Mark**, heißen die Mark: und Gränz: Steine der Felder und Acker so zu einem Gut gehören, als: Er hat die Herrschafft verkauft mit Land: Marken, und mit der Hof: Mark. Im *Speimanns Archael.* hieß es bei den Angelsachsen, Landimera, für Land: Mark, terrae limes.

**Land:Marshall**, Marecallus provincialis, caput ordinum provinciae, als in Oesterreich der Vornehmste unter den Land: Ständen, der auf die Propositionen des Land: Herren antwortet. So ist auch Marecallus Principatus in Teichen, in Schlessien, und anderswo mehr.

**Land:Unser:Marshall**, Submarecallus provinciae.

**Land:und Erb:Marshall** in Pomern, Marecallus hereditarius, Erb:Land:Marshall im Salzburgerischen u.

**Land:Milliz**, f. der Aufzug von jungen Land: Leuten, f. Land: Aufzug, im Nothfall Kriegs: Dienste zu thun.

**Land:Messer**, geometra, Feld: Messer. das Land: Messen, geometria.

**Land:Münze**, f. moneta principis sive domini regnantis, ubique a suis recipienda.

**Land:Nahme**. In der Isländischen Historie bey dem *Termodo Torssaco in serie regum Danie*

*Dania* l. 1. p. 7. Landnama saga. Liber originum Islandie.

Das Wort Land bedeutet hier ein noch unbesohntes wüßtes Land. Nama ist so viel als was die Alten Trudichen zum Exempel: In Tradit. Földens einen Bistum. Lat-barb. caputuram, ambitum, comprehensionem geheissen. Die Einnahme eines unbesohnten Landes, f. Landjuchung.

Land:Ordnung, leges & constitut. provincie. Textor Nassauische Chron. p. 31.

Land:Panner, n. Stumpf. Helvet. fol. 703. a. Ein Panner darunter das Volk eines ganzen Cantons stund, vexillum magnum & generale.

Land:Pfarre, f. parochia ruralis. ein Land:Pfarre, parochus ruralis.

Land:Pflege, praefes provincie, bey den Römern proconsul, wie Pilatus in Judäa.

Land:Plage, f. calamitas totius regionis & omnium incolarum.

Land:Raub. Sachsen: Spiegel c. 190. latro publicus qui armata manu regionem vastat.

Land:Rath, consiliarius e numero nobilium provincie, ut in Marchia Brandenburgica; vel e consilibus oppidorum.

c. c. in Pomerania, ut certo tractui in casibus quibusdam publice suis consiliis afflatur.

Land:Rath in der Schweiz, consilium sive Senatus pagi totius.

Stumpf Helvet. fol. 370. b. Die Appen Zeller haben nun auch einen Land:Rath aus den Land:Leuten des ganzen Landes besetzt. It: Tjckndi T. II. p. 68. terra Wallis Senatores.

Land:Recht, n. jus & iudicium provincie sive regni. Item, jus civile, im Gegensatz des Lehens- und Canonischen Rechts. Josua Pistorius und Golius im Onomastico col. 121. nennen Land:Recht seu jus gentium. Auch der Sachsen: Spieg. im Indice, es ist aber viel mehr jus gentis, eines Volkes Recht, nicht aller Völker, insonderheit jus provinciale Saxonia. Jede Provinz in Schlesien hat ein Land:Recht.

Land:Rechts:Besitzer, iudicii provincialis assessor, der Land:Rechts:Besitzer in Österreich. Huber in Austr. p. 183.

Land:Recht:Seiger in Böhmen, iudices & assessores iudicii regni.

das Land:Recht einer Canton in der Schweiz ergangen, im Gegensatz des Berg:Rechts. Stettler Annal. Helv. p. 190.

das Land:Recht mit einer Canton annehmen. Stumpf fol. 365.

Land:Regen, m. pluvia totam regionem irrigans & diutius aliis durans.

Land:Reise, f. eine Land:Reise thun, expeditionem in suis terris facere. Tjckndi Schweiz. Gef. Chron. T. II.

Land:Ritter, liberator patriz. Hedion. Archiv. Zitt. fol. 405. b.

Land:Reuter, ist in der Mark Brandenburg, executor provincialis.

Land:Reuterey, f. officium executoris provincialis.

It: districtus ubi hoc officium exercere potest.

Item, sedes ejus

Land:Richter, iudex provincie superior praefes fori provincie. Khraisser in Jure Venet. Bavar. f. Land:Gericht.

Scheplig P. II. Constit. March. nennt den Hofamt Land:Richter, oder Land:Vogt in der Uckermark, capitaneum & satrapam.

Land:Röbrung, ein feindlicher Einfall in ein Land. Faust Libeck. Chron. col. 160.

Land:rüchzig, adj. omnibus in regione notus.

Land:Rück, m. oder Wild:Gasse, das ist, ein breiter Weg der eingekunzt ist, zwischen den

Bau: Feldern, durch welchen das Wild von einem Gehölze ins andere seinen freyen Gang haben kan. Khraisser Jure Venet. Bavar. c. 20.

Land:Ruthe, f. pertica agraria, zum Unterschied des Stad:Maasses, welches an vielen Orten unterschieden ist. Zum Exempel: da die Stad:Ruthe im Nürnbergischen 10. oder 12. Schuh hat, so rechnet man die Land:Ruthe zu 16. Schuh. Colerus im Haues Buch 7, 15. sagt: eine Land:Ruthe sey 15. Schuh, 100. solcher Ruthe geben einen Morgen Land in das Vierck, oder um und um, in die Länge und Breite, f. Land:Steck.

Land:Sache, f. res quae ad totam regionem sive ad omnes spectat. Scheplig. Constit. March. p. 39. als Gränz:Schiedungen, Jäger:repen, Flüsse, Land:Strassen.

Land:Saffran, m. in Österreich, crocus regionis (non vilior alio e peregrinis regionibus advecto) sed omnium, undecunque veniant, optimus.

Land:Saff, heist im Sachsen:Spiegel advena, den man im Land sitzen läßt, und ein Stück Feld einräumet, davon er wider wegziehen kan. Sonst heist Land:Saff ein jeder Bauer:mann, rusticola in regione alicujus.

Land:Saff, Land:assessor, der nicht nur Acker, sondern grössere und eigne Güter hat. f. Schlichter. Differ. in Praxi Jur. Roman. die mit einem Stück Land angeessen sind. Gemittelte von Adel, die auf Landgütern sitzen haben, Nobilis subditus provincialis, sind den Land:Rittern entgegen gesetzt, welche nur Lehen Güter haben.

Land:Saffen werden auch diejenigen genennet, die sonst Schrift:Saffen heissen, das ist, die keine Unter:Obigkeit zum Richter haben, sondern dem Land:Herren selbst, und dessen Canzler.

Land:Safferey, bey den Juristen, Land:assessor Status Land:assessorum. Limnensis Jus Publ. 4. 4. im weitläuffigen Verstand, Vormächtigkeits, ib. 6. 3. 49. im eigentlichen Verstand, da einer Unterthanen im Land unter sich hat.

Land:Saffig, adj. Land:assessor, bona Land:assessor, so wohl der grossen und völligen Land:assen, als der kleinern, und der Bauer:Güter.

Land:Saffigkeit, Land:assessor & jus ejus, das Recht auf dem Gut das einer besitzt, das er Land:Saff ist.

Land:Saffungen, statuta provincie alicujus.

Land:Saffig, status sive ordines provinciales.

Item, domus in qua conveniunt, comitum. f. eben unter den Derivatis.

Land:Saffig: Cassa, ararium statum provinciarum.

Land:Saffig: adj. provincialis.

Land:Saffig: adj. der gewisse Auflagen im Lande mit tragen muß, qui certas contributiones prestare debet.

Land:Schneider, agrimensor, finitor, der die Mark:Steine setzt und besichtigt.

Land:Scheldung, fines sive limites regionis.

Land:Schelde, id.

Land:Schelm, nequam in tota regione notus.

Land:scheuch, adj. Land:scheuch seyn, oder werden, fugere e patria ob delicta. Stumpf Schweiz. Chron. l. 7. f. 501.

Land:Schiffen, n. wenn aus dem ganzen Land die Schiffe zusammen kommen, und ein Schiffen zur Lust und Übung halten, conventus civium multorum oppidorum ad certum scopum glandes plumbas explodentium, jaculatio provincialis. Zum Unterschied eines Gemein:Schiffens, wann nur ein einziger Ort oder Gemeine dergleichen Schiffen hält.

Land:Schild:Kröte, in America, testudo testacea.

Land:Schinder, superior tyrannicus, qui non tondet sed deglubit, tanquam malus pastor.

Land:Schluckend, adj. Land:Schluckender Nachbarn, princeps vicinus qui sibi vicinas terras quo jure quave injuria occupat. Stettler Annal. Helv. p. 12.

Land:Schmig. Stettler Annal. Helv. l. 12. ist so viel als das schige eise und Accise.

Land:Schöpf, m. iudex nobilium assessor, in Preussen, als iudex Culmenis &c. f. Ben: niktens Thornische Chron. p. 279.

Land:Schöpf. In Frisch. Supplic. Befehl. Thef. Prax. prator in pago, cui taxatio bonorum demandatur.

Land:Schranne, f. in Österreich, forum provinciale. Land:Gericht.

Land:Schreiber, der Schreiber bey einem Land:Gericht, scriba iudicii provincialis. It: der in einigen grossen Haushaltungen als Verwalter dient, zum Unterschied des Amt:manns der ihm vorgeht. Saurs Notitia: Buch p. 647.

Land:Schreiber, im Jülichischen, inquit in res criminales & alia praefectorum debita, p. 91. Jülich. Recht, und untersuche alle frey: würdige Dinge als ein Fiscal, et triffet daher auch p. 64. Brückten:Meister, das ist, Straf: Meister.

Land:Schreiber, in Steyermark, ein hehres Amt das schon vor Alters einer von den Haupt:Leuten hatte, also auch im Walliser Land. f. Stettler Annal. Helv.

Land:Schul, f. zum Unterschied der Haus: Stadt: und Dorf: Schul, schola provincialis, Gymnasium, die vom Land, oder von etlichen Land:Herren gemeinschaftlich unterhalten wird. Oder von alten Stiftungen dem Lande zum Besten aufgerichtet wird.

Land:Seckel, m. Stettler Chron. Helv. 122. Canton Schweiz. p. 348. ararium publicum.

Land:Seil, n. ein Seil:Maas in Böhmen das 42. Böhmsche Ellen, das sind 78. geometrische Schuh. f. Marzmann Mittel P. II. p. 197.

Land:Seuche, f. morbus epidemicus.

Land:Siedel, ein Land:Sig oder Land:Gut, praedium. Item, der Besizer desselben, colonus.

Land:Siedler, Land:delius, eine Person der Unterthanen in Deutschland im Ober: Rheinischen Kreis und anderwärts, als Bauer und Verpächter der Land:Güter, colonus praedii.

Land:Siedel:Leute, id.

Land:Siedel:Zerr, der solche Güter liehet, Dominus Land:delii.

Land:Siedele, Land:delius, f. Joh. Per. de Ludw. de Jure Clientelae. colonus, contractus colonarius. Wern. Off. Prax.

Land:Siedel:Recht, Jus Land:delii.

Land:Sig, m. sedes nobilis vel agraria in pago quodam, vel in medio agrorum sita.

Land:Silber, n. das 1/2. L. geringer als Löhlig, oder als das ganz reine Silber. Spiegel p. 145. Dieser sey p. 145. Anno 1586. ausgesetzt, und ist die Münz:Ordnung darauf angeschlossen.

Land:Spitze, f. promontorium, cornu, angulus terra acutior in lacum vel mare se protendens.

Land:Sprache, f. lingua regni vel provincie, cuius: sermo patris: vernaculus.

Land:Stand, m. Land:Stände, status provinciales.

Land:Stadt, f. urbs municipalis, zum Unterschied einer Reichs:Stadt, oder eines Städtchens, oder einer Stadt so unter einem von den Land:Ständen, Land:Ordnung:Stad, iura regni sive regionis.



**Land:** Steine des Bergwerkes, *Wald.* Steine, das ist, Eisen-Steine die man nicht aus tiefer Ergruben hohlen darf, *minera ferri quae in superficie terre invenitur.*

**Land:** Streichen, *n. morbus contagiosus qui omnes incolae inficit & abripit.*

**Land:** Steuer, *f. collecta provincialis, exaltio provincialis, Wehn.*

**Land:** Steuer-Amt, zu Windheim in der Reichs-Stadt, *praefecti reddituum e praediis urbis.*

**Land:** Stifft und Kloster. *Frifch. Supplem. Befehl, bona ecclesiastica mediata, post transactionem Passaviensem reformata & occupata.*

**Land:** Stoch, *tabula longitudinis & latitudinis cujuslibet juxta data alterutra harum mensurarum, eine Rechnung daneben einander steht, wann ein Morgen so viel Ruthen breit ist, wie lang er seyn muß, als:*

1. Rute breit ist 300. Ruthen lang.
2. " " " 150 " " "
3. " " " 100 " " "
4. " " " 75 " " "

**Land:** Störzer, *erro. vagabundus.*

**Land:** Straffe, *f. via publica sive regia.*

**Land:** Streiner, oder Strömer, *f. Landfahrer, f. streiner.*

**Land:** Streicher, *id. erro.*

**Land:** Strich, *n. terra trachus.*

**Land:** Stube, *camera sive locus ubi ordines provinciae conveniunt, vel ubi iudex provincialis sedet.*

**Land:** Stuhl, *sedes iudicii provincialis.* *Knaut Altzell. Beschreibung V. p. 172.* Das Ober-Amt Meissen hat das Erb-Land: Gericht und den so genannten Land: Stuhl desselben zu Seppau, einem Dörflein bey Altzell in Meissen.

**Land:** Strurer. *Job. Serranus in Lex. Anno 1549. erro.*

**Land:** Sturm. *Stettler Annal. Helv. p. 123.* Wann das ganze Land oder ein ganzer Canton in der Eile zum Widerstand aufgebotten wird, tumultus, sive convocatio omnium incolarum ad arma.

**Land:** Syndicus. *Syndicus statum provinciae, als zu Stargard in Pommern.*

**Land:** suchung, ein veraltetes Wort, so die Angelegenheiten behalten, in Landloen, migratio populi alienius, da muß das Land nicht von bewohnten Ländern verstanden werden, das durch sie nicht suchen, sondern von wüsten unbewohnten Ländern, das sie anbauen wollen, welches der erste und Haupt-Zweck war vieler Nationen, aber hernach durch Widerstand der andern zur Invasion wurde, *f. oben Landnahm.*

**Land:** suchung, heist im *Stumpf. fol. 731. b.* persecutio mendicorum & vagabundorum, aliorumque incolarum hominum.

**Land:** Tading, in Schwabensp. oder Landteiding, Land-Gericht und desselben gesetzte Tage und Termine.

**Land:** Tafel, *f. für Land-Charte, Charta Geographica.*

**Land:** Tafel, in Böhmen, *catastrum publicum.* Das Register worin man alles schreibt was zum Publico gehört, von Privilegien, Bündnissen &c.

**Land:** Tafel-Gut, bonum ad regnum Bohemiae pertinens, das in die Land: Tafel intrabulirt, bonis regni adscriptum.

**Land:** Tag, *n. conventus statuum provinciae. Dieta provincialis.*

**Land:** Tag, in Kass. Caroli IV. Land: Frieden 1351. den die im Land: Frieden erwählten Richter setzten.

**Land:** Tag, ein Tag des Land: Gerichts einer Weimodschafft in Pohlen, als in Polnischen

Preussen meimahl des Jahres, vermis Preuss. Constitut. Sigismundi 1538. §. 3.

**Land:** Tag, eine Zusammenkunft des Adels einer Provinz, so vor dem Reich: Tag hergeht, da hernach die Versammlung aller Provinzen folgt, *convivia provincialia.*

**Land:** Tag: Handlungen, *acta comitiorum provincialium.*

**Land:** Teich, *n. agger publicus exterior, im Gegenfatz des Karren: Teichs, der nur mitten im getreichten Land das Wasser aufhält.*

In Holland heißen Land: Teiche die 24. Ruthen lang gegen die See vor sich haben. Im Gegenfatz der Schor: Teiche, die nur 12. Ruthen vor sich haben. *Schook de inundatione Belgica.*

**Land:** Thurn, ein Thurn an der Landwehr, wodurch die Land: Straffe geht, als an der Land: wehr der Stadt Rottenburg an der Tauber.

**Land:** Traut, *f. lactus publicus.*

**Land:** Tuch, *n. pannus vilior intra regionis aliquis terminos textus. Stettler. Annal. Helv. P. I. p. 438.*

**Land:** türlich, *adj. im Land gebräuchlich, in patria usitatus, moris regionis.*

**Land:** Venner in der Schweiz, ein Gouverneur, praefectus regionis.

**Land:** Verderber, devastator regionis.

**Land:** verderblich, *adj. perniciosus toti regioni.*

**Land:** verderblicher Schade, commune totius regionis damnum.

**Land:** Visitation, visitatio provincialis. *Frifch. var. Tract. n. 28.*

**Land:** Veste, Clausse und Verwahrung eines Landes. *Stumpf. Helv. fol. 649. a.* munimentum, vallum, arcus regionis.

**Land:** Vogt, praefectus provinciae, iudex superior. Praefectus provinciae.

**Land:** Vogt, in Schwaben, zum Exempel, der der Stadt Augsburg, advocatus, *f. Miscell. Berolinsia T. V. p. 159.*

**Land:** vogtey, *f. praefectus, praefectura provincialis.*

**Land:** vogtey Hegemau, Landvogtey Schwaben.

**Land:** vogtey, der sechs freyen Ämter, ist jetzt das reiche Thal Waggental, unter Lucern im Ergem, zwischen der Aa und Aa, worüber ein Land: Vogt der alten sieben Cantonen.

**Land:** vogtey: Amt, das oberste im Stifte Nidstätt.

**Land:** Volk, gens, natio, incolae, insonderheit im Gegenfatz der Städte, *ruricola. It. delectus rusticorum: armatorum.*

**Land:** Wagen, *f. Land: Fuhrleute, plaustrum cum turca locotomis.*

**Land:** Wächter, excubiae publicae, die sendertlich an den Thoren des Reichs machen. *Schweizer Reisbechr. 3. 34. p. 326.*

**Land:** Währe, oder Landwähre, Schlagel *Schediasma, de nummis Salsfeld 16. l. 1. B. 3. n. 9.*

**Land:** Währe, eine Münze, moneta provincialis.

**Land:** Wasser, *n. ein Fluß oder Bach, welcher durch eine Gegend fließt, und sonst keinen eigentlichen Namen hat, aqua regionem perfluens & irrigans.*

**Land:** Wie in der Schweiz ein Theil des Flusses Stammen oder Sibmen, im Canton Bern, durch das Simmer: Thal also heist.

**Land:** Weger, *n. hieß vor Alters schon im Gothischen terrestris, iter. Herbar. Sag. p. 28.*

**Land:** Weibel, eine Verichts: Person in der Schweiz, als ein Fiscal in prinlichen Sachen.

**Land:** Wehr, *f. munitiones provinciae: Maibom. T. I. p. 399.* It. was zum Schutz eines Stück Landes oder einer Stadt außen zur Bedeckung umher gemacht wird. Einige in Sachsen sprechen es Lamber aus, munimenta in aditu ad regionem vel urbem, fines & remini muniti.

**Land:** Wehr, hat Tschudi Schweizers

*Chron. T. I. p. 123.* Langwart und Langwart sich zur Landwehre legen. *Tschudi c. l. castra ponere in finibus, terrae suae, ad eos defendendos.*

**Land:** wehr wider aufrüsten. In der Türckischen Policey: Ordn. p. 50. Wo die Land: Wehre abgehauen, ausgerichtet oder sonst vermisst, oder eingezogen sind, sollen sie wider aufgerichtet werden, *munitiones finium reparare, restituere.*

**Land:** wehr: Watter. *T. III. Script. Brunsv. p. 473.* In der Stadt Braunschweig ein Bedienter der die Landwehr umreiten und besichtigen muß, custos terminorum munitorum & curator eorum.

**Land:** Wein, *n. vinum indigena, und in den Gegenden gegen Nitternacht, vinum vilius.*

**Land:** Weisse, Teutsche Sprichw. fol. 52. a.

**Land:** Weisse, Land: Ehre, lex & regio. Cum sis Romae, Romano vivito more.

**Land:** wert, *f. Werder, insula. Tassierob. Narrenschiff fol. 72.*

**Land:** werck, operis provinciales. In DuCange: Gloss. brym Wort: Bann: Werck, gewisse Dienste der Unterthanen des Landes, auf dem Lande oder Feld. Ist eine geringe Art Tuch, so die Stadt: Weiser nicht machen dürfen.

**Land:** werts, *adv. verlus terram: beg den Schiffsenden gebräuchlich.*

**Land:** Wind, *n. ventus a continenti flans.*

**Land:** Wirth, *n. campus in pago aut alio loco in agris alicujus urbis.*

**Land:** Wirthschafft, oeconomia rustica.

**Land:** Zeug: Haus, armamentarium provinciae.

**Land:** Zeuge, ist so viel als Landwerck, *f. Landwerck.*

**Land:** Zinser. *Vet. Vocab. 1482. An. tribunus. Rentmeister, Steuer: Meister.*

**Land:** Zügling, indigena. *Stumpf. fol. 413. a.* der im Land gebohren und erzeget.

**Land:** Zwingler, grassator, fur & latro aliquam regionem pervagans. *Wittenberg. Wildschütz: Ordn. An. 1588.* In der Ordnung des Landfriedens zu Worms. An. 1521. m. 4. 5.

**Land:** Zwingler, Bergewaltiger, Verschädiger, Abfager, Land: Zwingler, ausgebreitete Heden: Reuter, Straßen: Räuber, Frieder: Brecher. *f. peinliche Hals: Gerichts: Ordn. Art. 128.*

**Land:** Zwingerey, *vis quae incolis inferret, latrocinium, violatio pacis publicae.*

*Composita mit dem Genitivo Landes oder Lande.*

**Landes:** Abschied, *n. recessus comitiorum.*

**Landes:** Ältester, in der Landfing eine Adliche Würde, Senior Provinciae.

**Landes:** Anlege, *f. contributio.*

**Landes:** Anliegen, *n. quae spectant bonum publicum Provinciae.*

**Landes:** Art, *f. ingenium sive mos populi: naturae regionis, vel soli ejus.*

**Landes:** Bestallter, deputatus nobilium in Silesia, des Adels Abgeordneter in Schlesien. *Lucas Schlesische Juristen Chron. 1. 593.*

**Landes:** Burden, onera collecta, quae ad militarium vel in gratiam principis ex communis itarium praestatio & consensu approbantur. *Frifch. Suppl. Befehl. Thef. Pract.*

**Landes:** Cassa, *f. ararium regionis.*

**Landes:** Cassen: Director in Schlesien.

**Landes:** Freyheit, *f. privilegia principum aliquis, in Vapen, davon ein Buch herans: Erklärung der Land: Freyheit, declaratio privilegiorum.*

**Landes:** Fürst, Princeps regionis sive territorii.

**Landes:** Fürstlich, principalis. *Landes: Fürstliche: Obrigkeit, superioritas territorialis.*

**Landes:** Gebrauch, *n. mos populi.*

**Landes:** Gebrechen, *n. defectus terrarum principis.*

**Landes:** Hauptmann, praefectus primarius si-  
ve superior alicujus provinciae vel partis ejus.  
• **Landes:** Hauptmannschaft, summa re-  
gionis praefectura.

**Landes:** Herr, princeps territorii.

**Landes:** herrliche Obrigkeit, superioritas  
territorialis, summa potestas quae statibus Im-  
perii tribuitur.

**Landes:** Gehelt. *Besold. Tb. Pr. summa in terris  
suis potestas.*

**Landes:** Zuldigung, homagium; praestanda fi-  
delitas.

**Landes:** Zuldigungs-Pflicht muß ein Re-  
legirter wider abthaten, wann er wieder ange-  
nommen wird, juramentum securitatis.  
*Schefflig. Constit. March. p. 440.*

• **Landes:** Gut, praesidium Provinciae. *Stumpff.  
Helt. sel. 718. b.* Sie schickten dem Herzog  
von Weisland 4000 Knechte zu einer Fürsorge  
und Landes-Hut.

**Landes:** Kämmerer, als in Schlessen zu Brieg  
bey der Regierung, der die Gefälle auf dem  
Lande besorgt, quæstor Provinciae.

**Landes:** Knecht, miles provincialis, miles grega-  
rius. In Sronspurg Kriego: Kñst. ist ein  
Fuß: Gänger, pedes. p. 60.

er flucht als ein Lande-Knecht, diris impre-  
cationibus uritur, ut impius & vilis miles.

von einer allzufreyen Weibs-Person sagt  
man: Sie ist ein rechter Lande-Knecht, libe-  
rius vivit, humilior & audacior est.

**Landes:** Kind, indigena.

**Landes:** Leute, plural. von

**Land:** Mann, contreraneus, popularis, civis,  
homo ejusdem patriæ.

**Landes:** Mannschaft, popularitas, genti-  
litas. In Academiis quibusdam societates stu-  
dioforunt ex eadem natione oriundorum.

**Landes:** Mutter, mater patriæ.

**Landes:** Obner. *Schefflig Constit. March. aus  
einem Churfürstl. Edict. Part. IV. tit. 5. p.  
428.* Daß wegen der Landfahrer, so das  
Bruch-Silber und alte Münzen verwechseln,  
ein jeder Magistrat, beytrags aber unser  
Landes-Obner und Zoll-Verreuter ernste Acht  
haben.

**Landes:** Ordnung, leges seu statuta Provinciae.  
als im Tyrol. *Hand. Metrop. Salzb. T. I. p.  
302.* Preussische Landes-Ordnung. u. a. m.

**Landes:** Pfennings-Meister, der Einnnehmer der  
Reichs-Cassa in einem Reich. Zum Unter-  
schied des Reichs-Pfennings-Meisters, der die  
Römer-Münze einnimmt, quæstor circuli ali-  
cujus Germaniæ. Im Dietmarschen ist auch  
ein Landes-Pfennings-Meister.

**Landes:** Pflicht, Erb; Huldigung und Landes-  
Pflicht. *Nicol. Myler. Tr. de Princip. c. 38.* ho-  
magium, juramentum fidelitatis.

**Landes:** Probierer, in Böhmen, monetarum  
examinator publicus.

**Landes:** Rettung, patriæ defensio, vel defensio  
regionum domini feudalis.

**Landes:** Ritterschaft, nobiles equites regionis.

**Landes:** Scheidung, mensura limitum.

**Landes:** Sitten, instituta majorum, mores gen-  
tiæ.

**Landes:** Sitte, Landes-Ehre, Sprichw. nemi-  
nem pudeat morum patriæ suæ.

**Landes:** Tracht, s. vestitus ratio in aliquo regno.

**Landes:** Vater, pater patriæ.

**Landes:** Verwalter, in Crain, Vice-Landes-  
Hauptmann.

**Landes:** Verräther, proditor patriæ.

**Landes:** Verweisung, relegatio, proscriptio.

**Landes:** Verweisen, in exilium ejectus, extorris.

**Land:** Verweiser, in Crain, Vice-Landes-Haupt-  
mann.

**Landes:** Vestung, castellum, quod totam pro-  
vinciam tuetur.

Von des Worte Land Ursprung und Ver-  
wandtschaft

Man hat zu allen Zeiten, in allerley Spra-  
chen, die unterschiedlichen Figuren, welche die  
Lage einiger Stücke der Erde oder des Wassers  
in der Geographie machen, mit Gliedern und  
Theilen der Menschen oder der Thiere verglichen,  
und mit derselben Namen benennet. Ein rund  
des Stück Land, so in die See hinaus gehet, hei-  
ßen die Schiffenden Jeal. Capo, Französi. Cap.  
von der Gleichheit mit einem Kopf. Die Spitze  
eines Berges heißt Lat. Vertex, das oberste vom  
Kopff, und das untere am Berg Pes, der Fuß.  
Berg-Spitzen neben einander, vergleicht man ei-  
nem Ochsen-Kopf und dessen Hörnern, und heißt  
daher einiges Gebirg Taurus, Stierberg, Tau-  
ren, Ochsen-Kopf. Wo ein Fluß in ein ander  
Wasser fällt, nennen es Griechen, Lateiner und  
Teutsche nach der Gleichheit vom Mund, *σύνω-  
ος, ostium, Münde.* Land-Krümmen heißen si-  
nus, Wusen; schmale und lange Stücke Lande,  
so in die See gehen, Französi. langues de terres,  
Erd-Zungen. Das schmale Land, woran eine  
Halb-Insel am festen Land hängt, vergleicht  
man mit dem Hals, und heißt, wie auch andre  
enge Pässe, Lat. fauces, der Schlund. So heißt  
auch ein Bodenloser Ort ein Schlund. Wo sich  
ein Fluß teilt, bekömmt er Arme. Die Seite ei-  
nes Landes an der See hat den Namen vom Lat.  
Costa beyden Italiänern und Franzosen, wovon  
das Teutsche See-Küste entstanden. Und viel  
andre mehr. Also hat man allem Ansehen nach  
die Seiten eines Bezirks der Teutschen Natio-  
nen, wo sie vor Alters an andere fremde oder ver-  
wandte Völker geschlossen, oder die Seiten gegen  
die See und große Wasser oder Flüsse, von den  
Seiten und Lenden des Leibs, auch Lenden oder  
Landen genennet. Dann für Lende hat man vor  
Alters Lande gesagt, wie hernach soll bewiesen  
werden. Oder wo auch mitten im Land oder an  
den Gränzen ein Gebirg in die Länge hin gewes-  
sen, vergliche man es mit dem Rücken, und dann  
die Seiten und das Ebene unten daran mieden  
Lenden. Jeglich lag fast eine jede Gegend so,  
daß sie mit den Lenden kunte verglichen werden,  
und wurde Lend so viel als das End, und die Grän-  
ze, auch das Verbum lenden so viel als enden,  
und das Wort Land, das eben so viel ist, allen Ge-  
genden gemein. Wie im Französischen das  
Wort côté.

Das d am Wort Land, für welches auch oft  
vor diesem geschrieben worden, scheint nur ein  
angehängter Buchstab zu seyn, wie solches d an  
das Wort man gesetzt worden in jemand, nie-  
mand, Normand. Eine andere Mund-Art  
hat g, oder andre mit dem g verwandte Buchsta-  
ben, als ch, k, zu, angehängt, oder dieselben,  
wann das Wort verlängert worden, eingeschlo-  
ben. In des Rab. *Masur. Gloss.* steht Lancha für  
Lende; (ilia) In des *Keronii Gloss.* Lanchon,  
lumbi; Im *Monfens. des P. Petz.* loncha lila.  
I. II. Reg. und lumbus lancha im *Jerem.* Des  
*Prasibii Gloss. Bavar.* bezeugt, daß man in Bap-  
ern einen Lendbraten anoch Lanke heiße. Und  
Holl. ist Langke so viel als Lende. Französi. Lon-  
ge. Wie man noch einige hört Ringer für Rins-  
der, Hunge für Hunde sagen. *Freissard. 3. vel. c.  
97.* von Carol. IV. *Imperat.* schreibt für Landfried  
Languefride: Une institution & ordonnance  
qu'on die en Allemagne la Languefride &c.  
Wann man also diese angehängten Buchstaben  
wegnimmt, so bleibt noch Län oder Len. Wie  
im Schwedischen dieselben oft w. gbleiben, da  
man Län oder Län sowohl, als Land, sagt: auch  
wenn das Wort verlängert wird; als was im  
Angelsächsi. Lendralb, Dominus Provinciae  
heißt, das wird im Gothischen Herwar-Saga, La-  
nar-drottin genennet, Land-Herr. Es leiten  
einige auch Catalonien von Gotholanium oder  
Gothland her, weil die Gothen darinnen ge-  
wohnt, und es so genant haben, s. *Menag. Orig.*

L. Gell. beym Wort Languedoc, p. 434. Aus  
diesem Län ist Land und Lant oder Langt worden,  
wie aus Rain, Rand und Rangel, u. d. g. Es  
führt aber dieses Län auf das Verbum lere, *l-  
inclinare,* von welchem man formirt Geländer,  
worauf man sich lehnt, oder Ländern, wie man  
in der Schweiz das Geländer heißt, woran man  
die Wein-Reben an einer Wand hinan bindet.  
So daß Lende so viel ist, als der Ort des Leids,  
woran man sich meistens lehnt, und Land gleich-  
niß Weise die Lenden oder das äußerste eines  
Stücks der Erde an dem Wasser, oder an einem  
andern Stück oder Gebiet. In den Verbis in-  
den und lenken, so von Lende herkommen, sind  
eben diese Buchstaben auch verwechselt. Der  
Alters hat man i vornen an den Wörtern mit a-  
nem h ausgeprochen, und für Ludentig, Huden-  
wig gesagt, woraus Clodoveus worden: so steht  
in des *Keronii Gloss.* anahlinee, incumbere, für  
anlehnen, und wird dadurch die Verwandtschaft  
mit dem Griechisch. und Lat. *κλίμα* und *climo*, *τὸ  
κλίμα*, und *linus, larus,* deutlicher.

Die alten Teutschen haben ihre Gränzen, so  
wohl gegen fremde Völker, als gegen einige an-  
derer sich selbst, (sonderlich wo keine große Flüsse,  
oder kein gar großes Gebirg war, welche solche  
Gränzen zugleich machen künnten: sehr weit hin  
wußt und ungebaut gelassen. Woja denn oft  
ein Stück Land genommen worden, das an sich  
schon unfruchtbar war, bißweilen auch wohl eine  
sonst fruchtbare Gegend. *Julius Caesar* sagt L. 4.  
c. 3. vom Gallischen Krieg, daß deswegen lau-  
schen den Schwaben und den andern Teutschen  
60000. Schritt Landes also wußte gelieben.  
Und im 6ten Buch im 23. Cap. befähiget er sel-  
ches, und setzt die Ursach dajm: Die Teutschen  
hätten es für rühmlich gehalten, daß die Nach-  
barn so weit von ihnen bleiben müßten, hätten  
aber zugleich auf ihre eigene Sicherheit gesehen,  
damit die feindseligen Nachbarn ihnen nicht so  
leicht ins Land fallen künnten. Wie etwas hin-  
schen den Schinesern und den Asiatischen Lan-  
tern eine so große Wüste dazwischen gelassen wer-  
den. Das ist die wahrscheinlichste Ursach, wa-  
rum die Franzosen noch einige wüste und un-  
fruchtbare Gegenden Landes heißen. Als da  
sind Les Landes de Bypudeaux, (Landes Burde-  
galens. oder Landatum Tractus, Arenæ sive Lan-  
dæ Vasatenses), als eine alte Gränze an Gasco-  
gne. Also auch in Italien Le Langhe, (Tractus  
Langarum, Feuda Langarum) zwischen Ceva und  
Albi, am Montserrat. Die Inwohner dieses  
Stücks Landes geben sich anoch für Reichs-  
hens-Leute aus, (wie aus dem, was bey der Ca-  
pulation Caroli VI. An. 1213. vorgebracht wor-  
den, zu sehen ist,) und sagen, man könne ihrer Ge-  
gend den Namen einer Teutschen Provinz nicht  
absprecken, dann das Wort Langa sey Teutsch,  
und bedeute ein Land oder Gebiet. Der Herzog  
von Savoyen aber bleibet bey der alten Etymo-  
logie des Wortes Langa, und sagt, es heiße so viel  
als eine wüste und öde Gegend, die vor diesem  
gar nicht bewohnt gewesen. Indem sich aber  
beide Theile auf die Etymologie beziehen, so  
gen sie diese edle Wissenschaft auf dem Nichter-  
stuhl: ob es gleich eine so wichtige Sache ist, die  
Land und Leut betrifft: Es bezeugt auch noch  
der berühmte Jurist und Meister in der Teut-  
schen Sprach, Herr Doct. Schilter, *Exer. ad  
Pandect. IV. de rerum divis. tit. 8.* daß in Rechte  
diese Regel beobachtet sey: Quod rerum, quæ in  
jure kriptio non habent definitionem, eorum  
propria significatio sumatur ab Etymologia, &  
ab inde licet & tuto arguatur, donec contra-  
rium probetur. Es mögen sich hierbey alle die  
nige schämen, welche unbedachtamer Weise  
gen: Es sey die Etymologie eine fruchtlose Be-  
mühung. Die Erklärung des *Herzogs* es. Es  
vogen, und der Befiger der Langhain, bezeugen  
auch, daß Langa und Land eine ley. Ein  
andere Stück Land aber in Italien an den



zen von Genua im Placentischen Gebiet heißt *Stato di Landi*, nicht Langhe. Welche übergebliebene Spuren von unserm Teutschen Wort *Land* Gelegenheit geben zu schließen: Daß das Wort *Land* oder *Langhe* veraltet in diesen germanischen und Italiänischen Gegenden mehr Pluralis Numeri gewesen, (wie die *Landen* am Leibe, (1112) als Singularis, sonderlich in der Bedeutung solcher wüsten Gegenden; Als *Les Landes*, *Le Langhe*, *Stato di Landi*. Hernach daß es in Frankreich und an Savoyen mit dem Genere mehr mit dem Teutschen Wort die *Lande*, *Latus corporis*, (wie von la cote, die Steilküste) übereingelommen. In Italien aber bey Genua auch mit dem Wort das *Land*, (wie le cote von Colalto) *Stato di Landi*, so *Gen. Masc.* und in diesen Sprachen mit dem *Neutro* einerley ist. Drittens, daß in Frankreich, und bey Genua den *Landen* und *Landi* der Namen von solchen Teutschen gegeben worden, die in ihrer Mundart das *d* im Wort *Land* gehabt. Am Rentherrat aber von solchen, die *g* für *d* in diesem Fall aussprechen, wie noch bis jetzt geschieht. Es haben daher auch einige gemeinet, *Languedoc* in Frankreich sey so viel als *Landes d'Auc*, oder *d'Aux*, von einer vornehmen Stadt darinnen, (s. *Menag. Orig. L. Gall. des Languedoc*). So lang die Teutschen unruhige Nachbarn hatten, vor denen sie sich hüten mußten, ließen sie niemand in solchen Gränzen und wüsten Länden wohnen. *Jul. Caesar l. 6.* vom Gallischen Krieg sagt: *Hoc proprium virtutis exultantem expulso agris suis finitimos vedere, neque quemquam prope se audere consilere.* Als aber die Röm. Monarchie auf die Teutschen kam, wurden diese wüsten Gränzen nach und nach bewohnt; und die Kaiser setzten, nach der Art der damaligen Regierung, Grafen über die neuen Gemeinden, oder *Vogte*. Das ist der wahrscheinlichsten Ursprung der *Landgrafen* und der *Landvögte*, und anderer Freyheiten, Wäldern und Rechte, wovon man vorher nichts findet. Und zwar was die *Landgrafen* anlangt, haben etliche gemeinet, man finde vor dem zwölften Seculo nichts von dieser Würde. Aber es ist A. 1075. schon Albrecht der Leuchtfertige, Erbsen des Strengen Sohn, in Oesterreich, der zu Person, nahe bey Gars, (an Böhmen und Mähren) regiert, in diesem Theil Oesterreich, *Landgraf* genannt worden, (s. *Petz in Script. Austr. Ludovicus Barbatius* ist von Kaiser Conrad An. 1039. zum *Landgrafen* in Thüringen gemacht worden. Es kommt dieser Bezeichnung auch zu flatten, daß alle Gegenden, so noch unter dem Titel der *Landgrafschaft*, auch *Landvogteyen* bekannt, an den theils damaligen, theils noch jetzigen Gränzen des Österreichischen, oder andern Teutschlandes liegen, sowohl die größern und Fürstlichen, als die kleinern und Gräflichen, welche *Geldl.* aus der *Matritzel Frider. III.* heraus gegeben: *Barenia*, *Brigoviz*, *Burgundia*, *Helvetica*, *Klergoviz*, *Nebelgoviz*, *Nellenburgi*, *Sisgovia*, *Stelrungensis*, *Sulzenbergz*, *Tullingiz*, *Sive Stuelingiz*, *Turgoviz*, *Walgoviz*. Ein Theil vom *Gentischen* Gebiet in den *Niederlanden* heißt auch noch die *Landgrafschaft*. So theilen auch theils Schreyen Cantonen ihre Länder in innere und äußere; nicht nur in innere und äußere Roden, wie *Appenzel*, sondern auch in innere und äußere *Vogteyen*, wie *Freyburg* und *Solothurn*, und an statt der äußern, in *Landvogteyen*, wie Zürich 17. innere *Vogteyen* hat, und 9. *Landvogteyen*.

Es ist das Wort *Land* allen Teutschen, und deren verwandten Nationen, geblieben, und wird in der Gotischen, Schwedischen, Dänischen, Isländischen, Englischen, Angel-Sächsischen und Holländischen Sprache gefunden; Neßß dem aber daß das Wort *Land* unverändert bey einigen gebräuchlich ist, wird es auch sonst mit einer kleinen Veränderung bemerkt. Als: Im *Angel-Säch.* setzen die

*Glossaria* auch *Land* und *Lond*. Oder es ist das n ausgeblieben im schreiben, weil es etwan im reden durch die Nase gehört worden. *Olaus Worm. in Litterat. Runic. p. 150.* setzt *Lod*, sey ein neßß jeden Dries, der sonderlich an der See lieget, umherliegendes Land. In *Herwar-Saga* steht *Lad* für *solum, terra*. Die *Lätiner* haben *Latus* nicht nur für die Seite des Leibs, sondern auch des Landes gesetzt. Pöhlisch wird *Land* ohne n, doch aber so geschrieben, daß das a ein Querstrichlein durch seinen Strich bekommt, und mehr einen hieram nasalem, als lingualem, andeutet; und heißt sonderlich *terra continens*. Sonst kommt im Böhmischem und Pöhlischen das Wort, so eine *Land* bedeutet, nemlich *Ledwi*, und *Lehwi*, mit dem Teutschen *Land* überein. Die *Russen* aber haben nicht nur *Leadwiea*, die *Landen*, sondern auch *Leaduna*, ein *Land* oder *Feld*, so mit Büschen bewachsen, welches mit unserm Wort *Land*, wohl überein kommt, so fern es wie das Französische *Landes*, gebraucht wird.

Untersuchungen und Anmerkungen, was bey dem Wort *Land*, in *Declination*, *Derivation*, *Composition*, und andern, beonders vorkommt.

1. Der doppelte Pluralis welcher vom blinden Gebrauch eingeführt worden, kan zu den andern gesetzt werden, die auch doppelten Pluralem haben, aber in doppelter Bedeutung von den Sprachverständigen genommen werden. Als: wie Worte und Wörter von einander unterschieden sind, so daß Wörter, zusammen hangende Wörter zu einem völligen Verstand andeuten: Durch Wörter aber nur die, so im Lexicon oder sonst ohne völligen Zusammenhang stehen, angedeutet werden: Also kan man auch sagen; Zum Exempel: Die Asiatischen Lände sind in viel andere Länder abgetheilt, da dann Länd der eine Abtheilung der Lände andeutet; wie man sagen kan, in etlichen Orten (Cantonen) der Schweizer sind mehr Dörfer, (oppida, pagi) als im andern.

2. Die siebenereley Bedeutungen des Wortes *Land*, kan man in diesen Zeilen sehen:  
wo der Schiffer fährt aus Land, *litus*.  
wo zum Feld-Bau setzet Land, *solum*.  
wo der Bauer baut sein Land, *agrum*.  
wo der Bürger liebt sein Land, *patriam*.  
wo viel Vieh-Zucht aus dem Land, *ruri*.  
wo der Herr beschützet sein Land, *regionem*.  
das erfreuet Stadt und Land, *incolas*.

In den fünf ersten Bedeutungen hat *Land* keinen Pluralem, in den beyden letztern aber hat es zwey, *Lände* und *Länder*. Wenn man sage: Frankreich und Italien sind vor andern gute Wein-Länder, so scheint es, als wann da *Land* in der zweyten Bedeutung gebraucht würde, und doch einen Pluralem hätte; Allein es wird alsdann nicht so wohl auf die zweyte, als auf die sechste Bedeutung gesehen, und heißt so viel, als, es sind dieses zwey (regna) Länder, worinnen das Land (solum) guten Wein bringt, oder worin ein gutes Wein-Land ist.

3. Das Wort *Länderer* hat nichts analogisches. Dann die Wörter so auf es ausgehen, bedeuten im Teutschen meistens Actiones und Abstracta. Als: *Heucheler*, *Schmeicheler*. Und die, so auf es ausgehen, werden gewöhnlich von Substantivis Singularibus gemacht, die sich auf er enden, als: *Schwärmer*, *Schwärmerer*; *Prabler*, *Prablerer*; *Zänker*, *Zänkerer*. Keines von diesen hat das Wort *Länderer*, wenn es ausser der Composition steht. Aber in der Composition mit *Länder*, als: ein *Holländer*, da von sagt man *Holländerer*, das ist, eine *Reyerey*, die man auf *Holländisch* anlegt. Das Wort *Holländer* ist ein Namen vieler Unterthanen unter den Teutschen worden, die nemlich auf *Holländische* Art ihre Vieh-Zucht und Nahrung

treiben. Der Mißbrauch solcher Wörter ist auch in die Oeconomia gekommen, da man reys ansetzt, damit man ein dreyselbiges Wort zum wenigsten bekomme, und da man eine Gewohnheit in der Rede zu erhalten, die andre aufhebt. Als: *Gräferer* von *Gras*; *Stuterey* von *Stute*, u. a. m.

4. Wo das Wort *Land* hinten an den Nominibus Propriis steht oder nicht, kan folgendes zu Regeln dienen:

Es steht an dem Singulari oder Plurali der Namen der Einwohner, als: ein *Friesse*, *Friesländer*; ein *Russe*, *Rußländer*: So auch *Schottland*, *Finland*, *Irland*, *Lapland*. Und weil man vor diesem auch gesagt, ein *Liese*, *Livo*; ein *Engel*, *Anglus*: so ist *Liesländer* und *Engländer* eingedrückt. Zu etlichen Namen der Einwohner kan man *Land* setzen, aber des Landes Namen doch auch ohne Zusage des Wortes *Land* gebrauchen, als: die *Schweiz*, *Helvetia*, und *Schweizerland*: also auch *Schwaben*, *Svevia*; *Franken*, *Francia*; *Bayern*, *Bavaria*; und *Schwabenland*, *Frankenland*, *Bayerland*. Der Pluralis der Einwohner ist bequemer ihr *Land* also von ihnen zu nennen, als: *Röhrenland*, *Grichenland*, *Lückerland*, *Braunschweigerland*, *Sodomerland*, *Philisterland*.

5. Es steht aber *Land* nicht wohl an den Namen die schon das *Land* selbst andeuten. Als man sagt nur: *Indien*, *Asien*, *Italien*, *Siparien*, *Gallien*, *Thüringen*, *Lothringen*, *Böhmen*, *Pohlen*, *Litauen*, *Egypten*. Also ist es nicht nachzutun, wenn man *Egyptenland*, *Syrienland* u. d. g. findet.

6. Die Adjektiva dienen wohl das *Land* anzudeuten, wo man kein Compositum mit dem Namen der Einwohner machen will, als das *Galliläische* Land, für *Galliläa* oder *Galliläerland*. Aber in den beyden Wörtern *Teutschland* und *Welschland* wird das Adjektivum mit *Land* außerordentlich zusammen gesetzt, denn es sind eigentlich Adjektiva.

7. Die Dialecti welche nicht gern das *Scheva murum* haben, wie man im Hebräischen sagt die haben lieber *Ländes*: als *Länd*; in der Composition. Doch ist ihnen von der hartigern Mund-Art schon etwas angewöhnt, man sieht, daß sie so wohl, als die andern Landsmann für *Ländesmann* sagen und schreiben, u. a. m.

8. Das Adjektivum *ländisch* steht (1) nur in der Composition allezeit (2) hinten nach, und (3) in den Compositionis mit Wörtern, die nicht der Einwohner Namen sind, als: *Ausländisch*, *Isländisch*, *Witteländisch*, *Vogeländisch*, *Seriländisch*, *Isländisch*, *Grönländisch*, *Morgenländisch*. Und wo man sonst Länder an den Namen der Einwohner setzen kan, da der Name der Einwohner im Singulari nicht im Gebrauch, als: *Holländer*, (da man nicht kan sagen ein *Holle*), *Holländisch*; *Liesländer*, *Liesländisch*, weil man nicht mehr sagt ein *Liese*. Dann wo der Singularis des Namens der Einwohner gebräuchlich ist, setzt man nur sich daran, als: ein *Schwabe*, *Schwabisch*; ein *Frank*, *Fränkisch*. An den Adjektiva *Teutsch* und *Welsch*, ist schon die abgekürzte Endung sich, und kan also nicht noch einmahl gesetzt werden. In etlichen ist beides gebräuchlich: *Englisch* und *Engelländisch*; *Schottisch* und *Schottländisch*; *Finisch* und *Finuländisch*; *Griechisch* und *Griechländisch*. Vor *Elter* stund *ländisch* auch ausser der Composition. In der vereinigten Vorrede des *Hieronymi* an die Dächer der Könige, hat die alte Übersetzung Anno 1423. das an der Buch *Machabeorum* ist *Kriegliche*, das man bewähren mag aus der *ländischen* Sprach.

9. *Land* kan hinten an dem Genetiv der eigenen Namen nicht in *Länder* verändert werden, daß ein Namen der Einwohner daraus würde; Als: Man kan sagen, *Schwabenland*, *Schweizerland*, aber nicht ein *Schwabenländ*.  
Ecc 3 der,

der, ein Schweizerländer, dann Schwaben und Elmsweiger steht hier im Genetico Plurali, anstatt das Land der Schwaben, der Schweizer. Aber sonst kan es bey andern stehen, sonderlich wo keine Verwirrung der Einwohner und des Landes dadurch geschieht, weil man nicht wissen kan, wann man sagt, zum Exempel: die Marschländer, ob es die Länder solcher Art selbst, oder die Einwohner derselben sind.

10. Länder kan wie ländlich an einigen Partikeln oder Präpositionen stehen, ob man gleich sonst das Wort Land nicht daran setzen kan. Als ein Ausländer, da man doch nicht sagt das Ausland, ein Inländer.

Es ist in der Composition der Unterschied der Compositorum mit Land und Lands unter andern auch deswegen gemacht worden, weil die Bedeutung der Wörter sich dadurch oft verändert. Als ein Landmann, agricola; ein Landsmann, conterraneus. Landsknecht heißt an einigen Orten heuer; Landsknecht ist miles provincialis. Land: Krankheit, morbus epidemicus, die im ganzen Land eingeißt, da sie nicht immer ist; Landseuche, eine Krankheit, die in einem Lande immer viel Leute haben vor andern Ländern. Plinius unterscheidet in seinem Lexico Lands: Tag, comina; und Land: Tag, juridici conventus.

Es haben einige Ausländer in der Composition des Wortes Lande bisweilen d, in c oder s verändert, wodurch der Ursprung solcher Wörter verfehlt worden. Als Lanceman Franzos; für Landmann; Lansquenot, für Landsknecht. Job. Serranus in Lexico Germ. Latino Anno 1549. mequet: es komme Landsknecht von Lancea, eine Lanze, und setzt daher dazu miles Lanceatus oder Lanceatus. Auch Voss de Vit. Ser. p. 16. ist dieser Meinung gewesen. Menagius aber leitet alle beyde gar wohl von Land her. Pinkhewer in Hist. Belli Helvet. sub finem Lib. 1. p. 73. sagt, es sey dieser Name Landsknecht zu seiner Zeit aufgekommen. Und in Script. Brunsv. Leibnizii T. II. p. 99. Anno 1492. pedites in exercitu, provinciales militum vulgariter Landsknecht appellatur. Weil es in diesem Wort als jetz lauter, haben es auch einige so geschrieben und andere auf die Meinung von der Lanze gebracht. Als Kayserob. Postill. fol. 164. b. Der ist von viel Farben als die Land; Knecht und die Doeken. So kommt auch das Wort Lancetus (in Spelman) von Landseher her.

Es sind einige Wörter, welche zweifelhafte Composita mit dem Wort Land sind, darunter ist das Wort Heiland, so der Römisch Christen von heilen und von Land herleitet. (In Edm. Fluc. p. 40.) daer sagt:

erg eheilic thiz Lānd

heiz nān oūh Heilānt.

Das ist: Weil er geheilt das Land, darum heißt ihn auch Heiland. Aber es scheint das Heiland vielmehr vor Alters das *Abstraham* gewesen, da man für die Heile hat gesagt Heiland, für die Zeug: de, Jugend, für Junge, Jugend. Das Gloss. Kromi bekräftigt es, da salutare suum durch Heilant übersetzt ist.

Land im Elbsächsischen Dialect, da man für lassen gesagt kan, und im Imperativ dazugesetzt, für lassen, land. In einer Straßburgischen Ordnung des Herrn Nachtmahl 1535. Land und bitten! Altmäziger Gdte, ic. orems.

Einige Teutsche Namen der Oerter, Städte und anderer Wohn: Plätze, vom Wort Land.

Als ein Muster wie man dieses Teil eines Teutschen Wortes: Buchs rhymais zusammen tragen wollen.

Landau, ein Amtes: Städtlein im Würzburgischen Bisthum in Franken.

Landau, eine Stadt in Groß: Pohlen in der Weich: Poln: Kalisch.

Landau, eine Stadt im Unter: Elß an der Weich: Poln.

Landau, eine Stadt in Bayern an der Isar.

Landau, ein Städtlein, Amt und Schloß im Walder: Buchen an Hessen.

Landau, ein Städtlein in Liefland am Gläglein: Eorß.

Landau, ein Dorf in Hinter: Pommern im Lauen: burgischen Kreis, davon sich die Herren von Jansow: schreiben.

Landau, zwei kleine Dörfer auf der Insel Rügen.

Landau, ein Dörferlein auf dem Danziger kleinen Werder.

Landau, ein verwüstetes Schloß in Schwaben, so vor Alters an das Kreuzthal oberhalb Reutlingen gekommen.

Landau, eine Stadt in Böhmen, am Bielsch: Fluß, in der Grafschaft Olitz.

Landau, ein Amt in Hessen an der Weser.

Landau, ein Städtlein in Pomerellen in der Gegend Friedland und Schlochau an Pommern.

Landau, ein Klecken und Gericht in Tyrol am Inn.

Landau, ein Städtlein im Bisthum Münster im Ems: Lande.

Landau, ein Ort im Fürstenthumbischen Land Stühlin: gen in Schwaben an einem Bach, der nach Weich: herab geht.

Landau, ein Klecken in Franken im Fürstenthum An: sprach an der Schwarzach zwischen dem Neu: burgischen und Reich: städtischen, so mit Crauf ein Ober: Amt dabei hat.

Landau, ein Dorf in Steyermark an der Leu: the an Ungarn bey Ebenfurt.

Landau, ein Ort in Hinter: Pommern im Amt Neu: Stettin.

Landau, ein Dorf am Elbe: bogen Kreis in Böhmen bey Einsele gegen Dittag von Elbe: bogen.

Landau, ein warmes Bad in Schlesien bey Reich: stein im Fürstenthum Brieg.

Landau, eine kleine Stadt, aber die älteste in Graband, im Quartier von Löwen am Vert: fluss, an den Teutischen Gränzen. In der Rö: mung in Franken Pipinus da begraben, und heißt daher Landinensis. Ruinarius in Notis ad Fredegar. p. 655. in Gregor. Tornensis.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.

Landau, im Decanat Stiefenhofen, am Bi: thum Conzang.



ein Schloß in Ober-Steiermark.  
 Landsburg, ein Amt in der Grafschaft Ziegen-  
 hein in Hessen.  
 ein Schloß in Preußen. f. unter Landes-  
 berg.  
 Landshut, ein Ort in Schlesien bey Gräff-  
 nem Kloster im Scheidnitzer.  
 Landseende, ein Berg in Engelland in der  
 Provinz Cornwall. Promontorium Antive-  
 litum.  
 Landshut, ein Schloß in Ober-Österreich zwi-  
 schen Böhmen und der Donau bey Passau  
 hinaus.  
 Landshut, ein Dorf in Steiermark an der  
 Murr bey Ehrenhausen.  
 Landshut, ein Dorf im Ruldischen.  
 Landshut, eine Stadt in Bayern an der Isar.  
 Landshut, in Brandenburgischen Preußen.  
 eine Stadt in Schlesien im Herzogthum  
 Schweidnitz.  
 Schloß und Vogtei in der Schweiz im Ber-  
 nischen, eine Meil von Solothurn.  
 in Wäthen, bey Nielsburg.  
 Landseck, eine Stadt in Schonen in Ost-  
 Gotland am Sund, zwischen Helsingburg und  
 Wismar.  
 eine Stadt in Pohlen in der Weichowschafft  
 Krakau.  
 ein hebes Schloß und Herrschaft in Kärn-  
 ten am Draacher See.  
 eine Befestigung bey Basel bey dem Wasser  
 Birg im Sundgau, eine Meile von Pfirt.  
 ein Schloß und Städtelein in Böhmen an  
 Wäthen.  
 ein Bergschloß bey der Stadt Prut an der  
 Murr in Ober-Österreich.  
 eine Herrschaft und Schloß, 3. Meil von  
 Mündlach am Aar-Fluß.  
 Schloß und Amt in der Grafschaft Mark  
 in Westphalen unter Seeß.  
 ein Schloß zwischen dem Tecklenburgischen  
 und Münsterischen in Westphalen.  
 Landstron hieß vor diesem die Stadt  
 Schwed in der Mark an der Oder.  
 ein Dorf, davon sich die Herren von Schmer-  
 zin schreiben, im Pommeren im Anklam-  
 schen Kreis.  
 ein Dorf und Schloß in der Herrschaft Ni-  
 derbaben in Schlesien, in dem Thier so zu  
 Carlat gehört.  
 ein Ort in Preußen bey Schippenweil am  
 Allas-Fluß unterhalb Vorkenhein und ober-  
 halb Friedland.  
 ein hoher Berg bey Görtz und Alt Seiden-  
 burg, in der Ober-Losung.  
 ein altes Schloß in der Stadt Oppenheim  
 auf einem Berg.  
 Landgemein, ein Dorf im Vogtland am El-  
 binger Kreis, an Böhmen, bey dem Flecken  
 Gräflitz. Ist ein Wald bey Schonen in Vogt-  
 land an den Weichowschen Grängen, eine Meile  
 von Adorf und Delitz.  
 Landort, in Schweden bey Stockholm an der  
 See, eine Spitze vom Land.  
 Landstedelbad, in Österreich bey dem Schloß  
 Mantelstein, so ganz eingegangen. Huber. in  
 Archiv. Melitensis.  
 Landstein, Städtelein und Schloß in Böhmen  
 im Böhmer Kreis an den Österreichischen  
 und Wädrischen Grängen.  
 Landstede, ein Dorf zwischen dem Wurm-See  
 und Ager-See in Bayern.  
 Landstahl, ein Bergschloß und Städtelein,  
 zwischen Zweibrück und Lautern in der Moser-  
 Pfalz.  
 Landstraf, ein Städtelein und Schloß in Unter-  
 Craim am Wasser Burt.  
 Landreit, ein Dorf mit einem Ritter-Gut in  
 Thüringen, zwey Stund von Eisenach, dem  
 Herrn von Reinschwindig.

Landstrut, im Mainischen Erz-Bischthum.  
 Secur. Tom. II. c. 1. Joann. p. 906.  
 Landstrup, ein Ort am Doremündischen in  
 Westphalen.  
 Landtrost, ist ein Namen so den Befestungen ge-  
 geben worden wegen ihres Schutzes, als  
 Landtrost, ein altes Schloß zwischen Ham-  
 mer und Nienburg an der Stadt Neustadt am  
 Rubenberg, an der Elbe, am Rubenberg, ist  
 Anno 1573. von Herzog Erich erbauet, an  
 Erichsburg ist an das Thor geschrieben wor-  
 den, zu Trost den Landen. f. Dünning  
 Braunsch. Chron. ad ann. 1525.  
 Landtrost, ein Kloster in Kärnten, Monasteri-  
 um Fontis S. Mariz.  
 Landwehr, eine Vogtei des Amtes Hausberg  
 im Mindischen Fürstenthum.  
 Landweernbagen, Ebur. Hannoversch. Dorf,  
 im Fürstenthum Calenberg im Ober-Amt  
 Wülfen.  
 Landwing, ein Flecken bey Zug in der  
 Schweiz.  
 Landwüst, ein Dorf im Vogtland am Elbe-  
 gner Kreis an Böhmen.  
 Lände, Landen, Geländer, f. Lende.

## Lang, adj.

longus.  
 ein langer Bart, barba promissa.  
 ein langer dünner Hals, procerum & tenue  
 collum.  
 ein langes Kleid, vestimentum prolixum.  
 eine lange Krankheit, morbus chronicus.  
 etwas auf die lange Band schieben, in lon-  
 gum diem aliquid conferre.  
 eine lange Spitze, syllaba producta.  
 es ist lang zu erzählen, longum est com-  
 morare.  
 ein langes und breites herfagen, vulg. copio-  
 sa ut oratione.  
 es ist schon lang genug her, satis longum est  
 intervallum.  
 nicht lang hernach, non ita longo intervallo.  
 lang für weit, lange Schritte thun, grandibus  
 ne gradibus.  
 lang, für nahe, vom Wein wann er lang wird,  
 ut vinum pendulum. Nicot. laut Wpn. C. 37.  
 col. 453.  
 es wird mir lang im Hals, vulg. im Nider-  
 Deutschen, wann man einem ein Grauen un-  
 ter dem Essen macht, non possum hunc bo-  
 lum deglutire.  
 etwas lang, longiusculus.  
 sehr lang, perlongus, prelongus.  
 lang, adv. longe.  
 der Zeit nach, diu; lang währen, diu du-  
 rare, diuturno tempore, multo tempore.  
 länger als drei Jahr, amplius triennio.  
 eine Zeitlang, aliquandiu.  
 eine lange Zeit hernach, longo tempore  
 post.  
 lang, für das Maß der Länge, steht hinter sei-  
 nem Maß:  
 Armslang, Fingerslang, Lebenslang,  
 Manneslang, eine Zeitlang, Klostertlang, El-  
 lenlang, Weilenlang, Handlang, Spanns-  
 lang.  
 langrund, teres, adj. cylindraceus.  
 längs an etwas hin, adv. oder mit ausgelassenen  
 an, längs an dem Fluß, oder längs dem Fluß,  
 continuo secundum fluminis ripam, ad oram  
 aenis; längs der Straße, a via publica non  
 discedens, immer längs an dem Land hinschif-  
 fen, litus legere.  
 längst, adv. dudum, jam diu.  
 unlängst, nuper, non ita pridem.  
 vorlängst, jam pridem, jam olim.  
 längstens, ad summum.  
 die Länge, longitudo, longum.  
 in die Länge spalten, in longitudinem diffin-  
 dere.

die Länge der Zeit, longinquitas, diutur-  
 nitas.  
 in die Länge wird man eines Dings über-  
 drüssig, diuturnitate radium generatur.  
 noch aller Länge da liegen, porrecto corpo-  
 re jacere.  
 die Sache zieht sich in die Länge hinaus,  
 lente procedit hoc negotium.  
 in die Länge spielen, producere, moram rei  
 afferre.  
 die Länge eines Briefs, prolixitas epistolæ.  
 eine große Länge des Lebens, eximia proce-  
 ritas.  
 die Länge eines Gewirfs zu etwas, longitudo in  
 certa latitudine, ad vestium certarum speciem  
 ad vela, ad lintea &c. Rostock. Kleider-Ord.  
 p. 19. Eines Tragen Ranzeln sollen nicht  
 über 12. Ranzeln halten.  
 langen, vulg. für lang werden. Tom. II. Script.  
 Sax. col. 2091.  
 Die kurzen Stunden mir sehr langen,  
 longiores fieri.  
 II. im Sprichwort:  
 Wann der Tag beginnt zu langen,  
 Kommt die Kalte erst gegangen,  
 cum numero horarum augetur dies hiberni  
 frigus.  
 langen, einem etwas, porrigere alicui aliquid,  
 porrecta manu dare, extenso brachio præbe-  
 re, vel sumere.  
 langen nach etwas, extenso brachio petere.  
 in die Schüssel langen, manu petere e pa-  
 trina.  
 bis an etwas langen, pertingere ad aliquid.  
 langen, für zulangen, sufficere.  
 das Geld langt nicht, pecunia hæc non suf-  
 ficir.  
 das Langen, oder ausstrecken des Arms,  
 extensio brachii, adio dandi aliquid porrecta  
 manu.  
 das Handlangen, ministratio, adio affer-  
 rendi & porrigendi alicui aliquid in primis  
 qui edificat.  
 der Langer, ist nur in dem Wort Handlan-  
 ger, qui subministrat, porrigit & manibus af-  
 fert illis quæ ad opus continuandum perti-  
 nent in primis qui edificat.  
 handlangen, vulg. subministrare neces-  
 saria tanquam mercenarius.  
 längen, bey den Pasteten und andern Beder-  
 ten, extendere massam cylindro, longiorem  
 facere, elongare.  
 längen, unter dem Hammer, malleo exten-  
 dere, malleo cudendo longius facere quid.  
 das Längen, extensio in longitudinem.  
 längen, in Vergewerten, specum longiorem fa-  
 cere.  
 auslängen, propter venæ metallicæ vesti-  
 gium novum specum incipere & quasi ra-  
 tum prioris facere.  
 entgegen längen, fodere ex adversa parte  
 alterius specus ut intermedia parte teræ me-  
 tallica citius frui possint.  
 Läng; Ort, angulus quem fossor in specu  
 suo facit propter vestigium venæ metallicæ  
 novum specus incipiens.  
 länger, comparat. adj. und adv. von lang,  
 longior, longius, diutius.  
 Je länger je lieber, u. ein Kraut, chamæpi-  
 tys, in einigen Gegenden nennt man auch den  
 gelben Lupinum also, lupinus flore luteo.  
 verlängern, als den Krieg, ducere bellum.  
 als die Zeit etwas zugenießen, prorogare,  
 tempus ob id diem proferre diem, prolatum;  
 Frist geben, compendinare.  
 Verlängerung, prorogatio, Aufschub,  
 productio, prolatio.  
 Aufschub des Termins im Rechten, compo-  
 rendinatio.  
 verlängern, ist bey einigen so viel als ver-  
 längern.  
 länglich,

**länglich**, *adj.* oblongus, **länglich** rund als eine Waise, *teres, cylindraceus.*  
 . . . als ein Ei, *ovatus.*  
**langsam**, *adj.* tardus, lentus.  
*adv.* tarde, lente.  
**langsam** seyn, *tardare, tardum esse, cunctari.*  
**langsam** gehen, *lento gradu procedere.*  
**Langsamkeit**, *tarditas, cunctatio.*  
**ablang**, *adj.* oblongus.  
**ablangen**, *a.* depromere, depromtum petere, porrectum auferre, desumere.  
**anlangen**, *ankommen*, venire exitinere ad aliquem locum, *advenire.*  
 . . . seinen Herrn um etwas, *petere aliquid a Domino suo.*  
 was mich anlangt, *quod ad me pertinet.*  
**anlangend**, *quod pertinet ad . . .*  
**auflangen**.  
 lange mir es herauf, *porrige mihi hoc (in locum superiorem.)*  
 lange es ihm hinauf, *porrige illi hoc (in loco superiori stanti.)*  
 bis Eril ist zu kurz, es langt nicht herauf, *non pergit usque ad nos.*  
**auslangen**, mit etwas, *copiam sufficientem habere ad aliquid.*  
 machen das einer auslangen kan mit etwas, *rebus necessariis aliquem instruere oder munire, copiam necessariam alicui suppeditare.*  
 ich kan nicht damit auslangen, *hæc non sufficient ad hoc, hoc non satis est ad obtinendum aliquid.*  
 herauslangen, *promere.*  
 hinauslangen, als zum Fenster, *porrigere aliquid e fenestra.*  
**auslängen**, *f. längen.*  
**belangen** einen, *accusare aliquem; in jus vocare.*  
 was mich belangt oder anbelangt, *quod ad me pertinet, attinet.*  
 was dieses anbelangt, *quantum ad hoc.*  
 Altenstaig im *Vocab. col. 61. c.* bezeugt, daß man belangen zu seiner Zeit für verlangen, desiderare gebraucht.  
**einlangen**, gerichtlich übergeben, mit etwas einkommen, *iudici dare, afferre, tradere.*  
 die eingelangten Beschwerden, *Verichte, allata rationes querelæ; relationes traditæ.*  
**Einlangung** eines Verichts, *Befehls, &c.*  
**oblan**, *insinuatio relationis, mandati &c.*  
**hineinlangen**, *inferre porrectum brachium.*  
**anlangen**, *consequi, etiam, als Sieg, Lob &c.*  
*adipisci, assequi, nancisci.*  
 etwas von einem, *impetrare.*  
 . . . mit etwas das lang genug, oder durch etwas, das dahin langt, *attingere manu, jaciendo, jaculando &c.*  
**gelangen**, zu etwas, *pervenire ad aliquid, assequi, aliquid, als zu Ehren, honores.*  
 etwas an einen gelangen lassen, *referre de aliquare ad aliquem superiorem, deferre aliquid ad aliquem, als eine Bitte an einen, suppliciter petere.*  
**angelangen**, *perveniri in aliquem locum.*  
**bingelangen**, *id.*  
**herlangen**, *porrigere propiori.*  
**hinlangen**, *porrigere remotiori, satis longum esse, pertingere.*  
**hinlänglich**, *adj. und adv. sufficiens, sufficienter.*  
**verlangen**, *desiderare, cupiditatem rei alicujus habere cupere, nach etwas, oder etwas, daß es was gebe.*  
 es verlangt mich zu wissen, *desiderio teneor, cupido incessit animum meum.*  
**das Verlangen**, *desiderium, herliches, ardentissimum.*  
 erpeden nach etwas, *commovere desiderium alicujus rei, machen einen, erregen.*

haben nach etwas, *desiderio teneri, trahere, bregi, alicujus rei, grosses, desiderio angere, premi, ardere, flagitare.*  
 stülen, *desiderium lenire, minuere.*  
 bekommen, *desiderio incendi, moveri.*  
 verlaugt, *desideratus.*  
 verlängern, *f. länger.*  
 unverlänge, *sine mora, ohne Aufschub.*  
 \*unterlangen, *Widerf. für unterlassen. T. III. Script. Brasiv. p. 402.*  
**vorlangen**, *herverlangen, promere.*  
**zulangen**, als bey dem Essen, *sumere e patina, porrigere manum ad aliquid.*  
 . . . zulangen, *sufficere.*  
**zulänglich**, *adj. sufficiens.*  
**unzulänglich**, *non sufficiens.*  
**langhaarig**, *adj. mit langen Kopfhaaren, comatus.*  
**langhaariges Fell**, *pellis five vellus pilis longioribus.*  
**langhändig**, *adj. longimanus.*  
**Längeholz**, *n. cylindrus quo pistorum massam farinaceam extendunt.*  
**langlebend**, *adj. longævus.*  
**Langmuth**, *f. longanimitas.*  
**langmüthig**, *adj. longanimus.*  
**langohrig**, *adj. auritus.*  
**langereckert**, *longurio, im Spott, ein langer Mensch.*  
**Läng-Schärfe**, die langen Speck-Seiten so man vom Walfisch herab zieht, nach der Länge des Fisches 30. bis 32. Schub lang, *succidæ balæne.*  
**Langweil**, *f. otium tediosum. Hæc que videntur alicui longiores.*  
**langweilig**, *adj. langweiliges Leben, vita ob nimium otium tediosum.*  
**langwierig**, *adj. langwährend, diuturnus, diuturnus, diu durans.*  
**Langwierigkeit**, *diuturnitas.*  
**Lang-Wiede**, das dicke Stück Stange womit der Hinter-Wagen mit dem vordern aneinander gehängt wird, *pertica furcata, quæ curtus anteriorem partem cum posteriori conjungit, heißt bey einigen auch der Lang-Wagen.*  
**Lang** kommt mit den alten verwandten Sprachen, und mit dem Lat. *longus* überein.  
**Langweil**, so wird an vielen Orten das geringe Bier genant, *cerevisia secundaria.*  
*Colerus im Hausb. 3. 95. Langweil oder Rosent.*  
*Gel. Onomast. col. 347. Langwohl oder Rosent.*  
*Meissner in Silesia loquente sagt: Langweil, oder Langfel, heißt das dünne Bier zu Breslau.*  
*Hederich im Lex. hat Lampfen.*  
*Steinbach, im Lex. Langwel.*  
*Knaut Mizell. Beschreibung P. III. p. 360 bezeugt: daß das halb-Bier oder Covent zu Rosheim in Weissen, Langsahn heiße.*  
 Der Ursprung dieses Namens kommt ohne Zweifel vom Eder; der Bier-Brüder, welche immer starkes berauschendes Getränk haben wollen, dabey man schreyt und lärmt. Hingegen bey dünnen Bier sieht man in der Langweil. Das verkrüppelte Langsahn hat vielleicht einen andern Bier-Bruder zum Wort-Forscher bekommen, welcher das Französische *l'enfant*, ein Kind, daraus gemacht, weil das dünne Bier ein Kind gegen das dicke ist.

## Lanf

*f. in den Anmerkungen zum Wort Land.*  
**Lanke**, die Seite, die Lende, *lumbus.*  
**Lanke**, bey den Märktischen Fischen eine Seite des Wassers, wo man fischen kan.  
**Lanke**, *m.* bey den Borchern, ein Kneden den ein Reif hat, daß er nicht gerad am Fuß anliegt. Eine Krümme, *incurvatum quid in circulo solâ.*

die Lanke mit dem Reifzieher anziehen, *recurvata circuli recta facere.*  
**Lanke** kommt mit Lanke und Lende überein, welche *lancha* heißt. *Gall. longe.*  
**lankefieren**, *im Jersisch. MS.*  
**Ubin Ritter-Spielen** mit iuste und baren  
**Wit Schusse und turnieren**  
**Mann und Ros** vorlankefieren. *Wit Esen-Blechen* behängt, womit man den Leib in den Küris verwahrt.  
 Es scheint durch Verfezung vorlankefieren zu heißen, von *lamina*, weil die Arm und andere eiserne Schienen von Blech gemeien. Platten von Eisen, daher die Meister und Schmiede der Kürisse Platten hießen, *f. Lamel.*  
**Lanne**, *Kostoch. Kleider-Ordn. An. 1585. p. 13.* Die verguldete Lanne oder Gürtel der vornehmsten Weiber soll nicht über 60 oder 70. Loth haben.  
**Lanze**, *f.*  
**lancea**, *halsta equitum.* Im Turniren und sonst führten sie nur die Ritter, kein Knecht durfte damit bewaffnet seyn. *Capital. l. 6. c. 271. nov. edit.*  
 ein Lanzens-Träger oder Lanzens-Knecht. *Dafyp. lancearius.*  
 ein Lanzer, ein Reuter mit einer Lanze.  
 das Lanzens-Brechen, *hastiludium*, wann einer im Turnier die Lanze dem andern auf dem Leib zerbricht.  
 Lanze bey dem Walfisch-Fang, ein Spieß den man diesen Fischen in den Leib stecht, der keine Wider-Haken hat, wie die Harpon. Widergleichen Lanzen werden auch die Walfische todt gestochen.  
**längen**, *lancois perfodere balenas.*  
**Lanze**, *Pist. Gall. Lancette, Laß-Eisen, phlebotomum. Du Cange Lancetta.*  
**Lanzspessere**, vom Ital. *Lancia spezzata*, eine kurze Lanze, und ein Unter-Officier der sie trägt.  
 Im Staat des Papsts sind sie noch gebräuchlich, als: Unter-Kammer-Weiser, der General der Galeen, das Gold für 10. Lanzen spezzate, sein Leutenant für viere; der Capitain der Schweizer-Garde hat 12. der Gouverneur von Rom eine ziemliche Zahl. *f. Ragaglio del Dominio temporale del Papa. p. 52. und 59.*  
 Im Krieg der Teutschen war der Lanzspessere noch unter dem Corporal und dessen Leutenant oder Adjutant.  
**Lanzens-Fest**, von der Lanze Christi. *Haham. 92.*  
**Lanze**, *Lancea*, sagt *Diod. Sic.* sey ein Galisches Wort, Varro der älter ist, im *Aulo-Gell.* 15. 30. will die Gegend der *Saniam* zuschreiben. *Voss. in Vit. Serm. 1. 3. heißt es nugis, wann Plin. 7. 56. schreibt: die Eroberer hätten es erfunden, Sifenna im Nonio Marcello eignet die Erfindung den Teutschen zu. Es mag seyn wie es will, lancea kommt mit dem Griechischen λανξ überein.  
**Lappe**, *m.*  
 was dünne ist und nicht Reif herab hängt, *parvus, adumentum.*  
 lapp werden, *flaccescere.*  
 lapp oder oder lappicht seyn, *flaccere.*  
 lappicht, *adj. flaccus, flaccidus.*  
**lappen**, *v.* deformiter dependere, als Lappen herunter hangen von Gliedern des Leibs.  
*Kayserob. Post. fol. 152. es ist alles reich und lodet an einem den der Schlag gerührt, es lumet und lappet alles.*  
**Ohr-Läpplein**, *auricula.*  
**Barock-Läpplein**, der Hälter unter dem Schnabel, *palea.*  
**Lappen**, Teutsche Sprichw. *fol. 61. a. Gall.*  
 lapper, mit der Zunge trinken wie die Hunde, *har**



hat einen grossen Schein, daß es vom Laut komme, den der Hund in seinem Trinken macht, aber es mag auch wohl eine Absicht auf seine Zunge gemeint seyn, welche als ein rothes und dünnes Lappelein aus dem Maul geht.

**Lappern**, *forbillare*, scheint von den Lippen (*labiis*), zu kommen, welche bey manchen als Lappen herab hängen.

**Lappen**, *tenuiores partes ventris*, dünne Lappen an einem geschlachteten Kind, was unten aus dem Bauch weggefaßt wird.

die dicken Lappen sind aus dem Wauß zur Seite heraus gebachte Stücke.

einen mit Epig-Ruten hauen daß die Lappen herunter hängen, *tergum virgis lacerare*.

**Lappe**, von Kleidern, von denen etwas herab hängt.

Frauen: Lappe, Älter, *scapulare*. *Apherd.*

**Lappe**, in Lippurg, *Chron. col. 8*. Sie trugen Lappen an den Kögeln, hinten und vornen, die waren vermishten und gestreift. Die Ritter wann sie befahren, hatten Lappen an ihren Armen bis auf die Erde, gefüttert mit bunt (Hermelin.)

**Lappe**, auf den Schiffen, *velum*.

Schilfer in *Addend. ad Rudingeri Observ. singul.* zu Strassburg auf dem Rhein.

**Lappen-Mann**, *qui velorum curam habet*.

**Lapp**: Zeichen. *T. III. Script. Saxon. col. 1105*. steht von den Calands-Brüdern in Leisnig, daß sie wollen einem der ihnen etwas vermacht ein Begängniß halten alle Jahr, und dabey eine collation geben, nach dem Begängniß, das mit läuten, mit angezündeten Kerzen, und mit der Brüder aufgelegtem Lapp-Zeichen geschehen soll. (Hier steht im Text bey Lapp-Zeichen in parenthesis zur Erklärung Leisnig-Zeichen) Es kan aber von dem Jähren verstanden werden, der in der Procession vorgetragen wird, und als ein Sengel an der Stange herunter lappet.

**Lappe**, von Stücken Gewirk oder Leder, oder zerrissenen Kleidern, *pannus, panni*.

**Lappelein**, *centunculus, panniculus, linamentum*.

**Lappen**, *v. panniculum vesti adsuere, reficere, relacere*.

**Schuh-Lappe**, *frustum corii, solea*.

**Schuh-Lapper**, *cardo, sarcinator*.

**Nos-Lappe**, *valg. mucinum*.

**terlapp**, *adj. pannosus, pannis obitus, defructatus in panniculos*.

**Schneider-Lappen**, *Flid-Lappen*, *segmenta satorum*.

**einlappen**, einen bey dem andern, *denigrare, in suspicionem adducere apud aliquem*.

**Lappen**, bey den Jägern.

**Fücher-Lappen**.

ein Bund ist 20 Schritt lang. *Jt. 110. bis 120. Schritt*. In der Pommerischen Jagd-Ordin. Anno. 1719. p. 66. jede Lappe 3 Ellen

breit, und eine Elle und  $\frac{1}{2}$  lang, 60. Stück

Schürzen an die Leine gebestet, dazu müssen in jeden 20. Bund Lappen, 60 Stück gute Netze

geadtehen Maschen hoch und 63 Klafter lang auf dem Fress seyn.

**belappen**, verlapfen, das Wildbret; niedrige Fücher ist Eil aufzungen, ohne sie fest zu spannen, nur das Wildbret abzuwickeln, *pendentibus & defructans plagulis teras includere*

über die Lappen springen; durch die Lappen gehen, *transilire pendentes plagulas, per carum ferriem evadere, hisdemque non terri, nam tenent*.

**Feder-Lappen**, *pennarum fasciculi pen-*

gentes & feras terrentes quæ eas vitantes capiuntur vel necantur.

ein Lapp, *homo ineptus, stolidus, fatuus*.

ein junger Lapp, *imberbis juvenis, f. Lapp*.

einem jeden Lappen, gefället seine Lappen, *summi cuique pulchrum*.

**lappisch**, *adj. stolidus, fatuus*.

**adv.** sich lappisch aufführen, *inepte agere*.

**Lapperey**, *puerilia, ineptia*.

**Lappalia**, *valg. nugæ, ineptie, res nullius momenti*.

**Lappen**: Krieg. *Reichm. Braunsch. Kirchen-Chron. P. I. Verlag p. 90. Anno 1471*. Herzog Heinrich, der Lappen-Krieg genannt, und Bunting Braunsch. *Chron. p. 278*. seit dazu, er wurde von den Kriegskneuten so genennet, denen er zu friedsam war, und daher auch der Friedsamie hieß.

**Lappe** kommt überein mit *λαβος*. *Essarth. Iliad. § p. 964*. was dünne und weich anzugreifen, *λαβος, λαψis*.

Im Lateinischen *lamberare*, in Festo, *lamberat, scindit ac laniat. Gall. delabrer, lacerare, pannosum reddere*.

**Lärchen-Baum**,

weil dieser Namen vom Lat. und Griech. *larix, λαρίξ*, herkommt, wird er billig mit 4 geschrieben, daß Blätter wie Wachholder; wird so hoch als Tannen; steht am Alz-Gebirg in der Schweiz häufig; hat rauhe Rinde, hartes Holz, innen röthlich; ist gut zum bauen, und zu allerley Holz-Arten.

**Lärchen-Harz**, ist als Terpent, heißt auch *Terebinthina Germanica*, im Walliser Land Terzschinen, das ist, *laricæ*. Stumpf. *Jist. Helv. fol. 555. b.*

**Lärchen**: Schwamm, *agaricus, αγαρακόν*, *fungus laricis arboris*, man hat in Apotheken davon Willen, Kuchlein, einen Extract und Mel rosatum cum Agarico.

**Lärchen-Zapfen**, *nucamenta laricis*, aus denen, wann sie jung sind, ein Wasser abgezogen wird.

**Lärmen**, *m.*

*classicum, rumor*.

Vom Italiänischen all' arme. *Gall. l' allarme*, vorher hieß es eine Aufrubr (da man den Feind sah) in dem Heer, das man jetzt nennt ein Lärman, also auch Wurststien *ad ann. 1476. Yermar. It. Fronsp. von Jeurwerfen. fol. 37. b. Stumpf. fol. 363. b.* schreibt meistens der Lärma.

**Lärmen** blasen, *classicum canere, machen, ad arma convocare, figurlich, excitare alios ad resistendum superioribus*.

in Lärmen setzen, *terrorem injicere, commovere*.

**Larve**, *f.*

vom Lateinischen *larva*; *persona*.

aus Speer, von einem schönen Gesicht.

einem die Larve abziehen, *larvam alicui detrahere*.

die Larve vom Gesicht thun, aufhören sich zu verschellen, *integumentum simulationis deponere*.

verlarven, *larvam induere, persona aliquem obvelare*.

verlarvet, *personatus*.

verlarvte Freundschaft, *amicitia fucata, f. da, simulata*.

entlarven, *larvam detrahere*.

**Larve**, die Figuren der Heimen, *apices, ac cellio pinnæ gentilitia fastigaria*.

**Hagen Chron. MS.** der erfand zu dem ersten ritterlich Larven, als man führt auf den Helmen.

**Welter. ad voc.** Dunderwerk, das Reimen mit dem Wulst und die Larven sehr angezogen.

**Larven**: Gesicht, *efformata ridiculum in modum facies*.

**Laumand**, *lafemond*. In *Luniz Corp. Jur. feud. T. III. p. 107*. hält man für den Januar.

**Lasche**,

was an den Kleidern als ein Zwickel eingeseht, bey den Schneidern, ein Mandel der ohne Laschen geschitten wird, heißt aus dem ganzen geschitten, *inmissura panni, pars assura*.

Bey den Schufern, sind die Schuh-Laschen, die jetzt auf allerley Weise formirt sind, heißen sonst auch Zwickel.

Selbstwachsende Laschen sind bey ihnen unter den Meißer-Stücken, (das ist, die nicht angereizt sind.)

Bey den Zimmerleuten, der Einschnitt in Kreuz- und Eriß-Bäume, da sie in einander gefügt sind. *Verward. in Berg-Wörtern. fol. 11.*

**Holl. Lasche**, *pars assura*.

**lasschen**, *verb. amittere sive assuere partem panni lacinia*.

**Lasch**, *adj.*

vom Franz. *las, lache*. *Apherdian. p. 243*. *lassus, scilicet, müd gemacht, lasch seyn*.

**lasch**, *rardus. f. lat, lege*.

*T. II. Ecard. Script. med. avi col. 1496*.

Wär er icht deffer lassier mit der Flucht gewesen.

Er wäre nimmer genesen. (er wäre getodtet worden.)

**lasch**, *träg, lassus*.

**lasch**, *Pistor. müd, lassus, defessus, defatigatus*.

**lässig** werden, *corpescere*.

der Ealy-Brunnen in Hall, so der Hacker Born heißt, kan bald lässig oder ledig gezogen werden. *Hondorf p. 3. facile exhausti potest*.

**lasch**, *Imperativ. von lassen, sine*.

**lasch** dich erbitten, *sine te exorem*.

**Lasch**, für Gelas, *f. Gelas*, unter den *Derivatis* von lassen, *mortuarius*.

**Ein Lasch**,

ein Einwohner dem ein Stück Land überlassen wird, dem Herrn den Zins an Getraid zu liefern. *valg. lassus (in jure Germ.) incolæ, cui ager ad colendum assignatus pro mercede in singulis præstanda Domino Locatori*.

**Lasch Güter**, *f. Ludwig de feud. col. 223. res jure Lassarum conductæ, bonum Lassiticum*, da der Herr freye Hand behält, einen solchen Einwohner vom Gut zu thun, und es ihm nur aus Gnaden läßt so lang er will, a Domino quocunque tempore libere revocari possunt.

Man kan solche Güter einem ankündigen, wann er gleich alles abgetretet. *f. Schilling, Schilling: Güter. In Bayern heißen solche Art Bauren, Herren-Günstler*.

Im Jülichischen spricht man es Nider-Deutsch aus, *Laer. f. Herzog Wilhelms Rechts-Ordnung. Anno 1574*.

**Laer-Güter**, *Laer-Höfe, bona lassitica*.

**Laeten**, oder **Hofs-Leute**, *lassi*, die **Laß-Höfe** haben.

**Laet-Bank**, *f. forum lassorum*.

**Laer-Bücher**, *libri juris lassorum*.

**Laer-Beding**, *forum lassorum*.

**Laeten-Gert**, *Domus lassi*.

**Laeten-Hof**, *bonum lassiticum*.

**Laetpflichtig**, *adj. lassiticus*.

**Laetpflichtige Morgen**, *jugera lassitica*.

**Laer-Nichter**, *judei lassi*.

**Laeren-Schöpfen**, *scabini fori lassitici, Hofs-Geschworne*.

Im Clevischen sind auch Laß-Güter, und Laß-Herr. Denn Laß-Gut ist entgegen gesetzt Erb-Gut. als T. I. Script. Saxon. Menk. col. 790. Der Abt zu Sietichenbach gibt ein Gut von 16. Hufen und 5. Acker Wies-Wach, den Bauern die es um jährliche Zinse und Frohne, als Laß-Gut zur Miete gehabt, darauf um jährlich Gehob und Frohne zu ewigen Erb-Gut. Die Lehenenschaft vorbehalten. Laß ist hier a concessione.

### Ein Laß,

Libertus.

In Chron. Picturato T. III. Script. Brunsv. pag. 281.

Werley Bolt was under den Casse,  
Nobiles, dat werent eddele Lude,  
Liberi, dat werent frey Lude von uren Over-  
Eldern,

Liberii, Libertini, dat werent de frey gelaten  
weren.

De verden dat werent de egenne Lude, (ho-  
mines proprii)

In diesem Verstand kan man eigen und laß  
nicht als synonyma ansehen. f. Schilt. in praxi  
Jur. Rom. in foro Germ. p. 34.

Laß ist ein freygelassener, in Ansehen des frey-  
gebornen geringer, aber deswegen kein eigener  
mehr.

In gewissen Fällen wurde er dem eigenen  
Mann gleich geachtet, als T. III. Script. Brun-  
svic. p. 437. Ein Laß ofte ein eggen Man  
nach nicht neuen herwedde noch ewe enes  
Borshers in der Stad.

Laß-Brief, litteræ manumissionis, womit einer  
seinen Leibeigenen schriftlich erläßt. Mey. in  
Lübeck. Rechte, und Befeld. de manumissione.

In diesem Verstand hat Laß seinen Ursprung  
vom lassen aus der Eigenschaft.

### Ein Laß,

Servus.

Spec. Sax. I. Landr. 6. sagt die Glossa.

Lassen, manentes, glebe adscripti, sind die  
unsere Eltern haben sitzen lassen, da sie die  
Lande bezwungen.

Gleichwie im Lat. die Servi von servare, so die  
Lassen, vom lassen im Lande.

### Lassen,

Imperf. ich ließ, Perf. ich habe gelassen; wann  
das Verbum so dazu gehört nicht dabey steht,  
sonst sagt man nur lassen, als: Er hat ihn ge-  
lassen, er hat ihn stehen lassen, (nicht gelassen)  
weil das Verbum stehen dabey ist.

Dann bey diesem Verbo muß allezeit ein an-  
ders stehen, und wo es nicht steht, wird eines  
das sich zur Sache schickt, darunter verstanden.

Die gemeinsten Bedeutungen desselben  
sind:

1. lassen, da es so viel als: geschehen lassen, seyn  
lassen, leiden daß es geschehen, nicht wehren,  
nicht hindern ic. sinere, permittere, concedere,  
ferre, pati, non prohibere, non impedire,  
dimittere, missum facere, deferre, abstinere,  
intermittere.

also auch, nicht lassen, prohibere impedi-  
re, non sinere &c. nachdem die Umstände es  
erfordern, als einen nicht in die Stadt lassen,  
entweder durch Schließung der Thore, oder  
durch widerstehen, durch abhalten, abtreiben,  
und dergleichen. Das Lassen aber schließt die  
Weise ein, wie derjenige in die Stadt will, den  
man nicht hinein lassen will, als gehen, reiten,  
fahren ic. als Feind oder Fremder, als Ver-  
bannter ic. portas claudere, arcere, resistere,  
repellere &c. introire volentem.

Es steht daher lassen auch oft für eines sei-  
ner Compasivorum, als einem etwas für Geld  
lassen, das ist, überlassen. Ich kan ihn nicht  
lassen, für verlassen u. d. g.

II. lassen, heißt auch sorgen, daß etwas geschehe;  
machen, daß man es thut, curare faciendum,  
facere ut fiat.

einem Briefe zustellen lassen, litteras reddend-  
das tradere.

einen für sich predigen lassen, concionem  
alicui committere.

III. lassen, für befehlen daß etwas geschehe.  
einen hängen lassen, jubere aliquem su-  
spendi.

einen grüßen lassen, jubere aliquem salvere.  
laß seyn, für fac. da, pone.

laß seyn daß es so sey, fac esse.

laßt uns, wird im Imperativo oder Conjunctivo,  
in der primo plur. ein auxiliare, laßt uns ihn lie-  
ben, amemus eum.

Wann die dritte Person dazu gesetzt wird,  
als, laßt ihn lieben, amer, ist es zwar dem gram-  
matischen Imperat. tertia Personæ gleich, qu' il  
aime. Aber es gehört zur ersten Art der Be-  
deutung dieses Verbi. finite eum amare, er  
mag immer ihn lieben, per melice.

es läßt sich, als ein Imperfonale.

es läßt sich sehen, dignum est quod aspicia-  
tur.

es läßt sich ansehen, speciem præbet, præ se  
fert.

es läßt sich hier wohl tanzen, commodum  
est hic saltare, locus commodus ad choreas.

Weil das Wort lassen unterschiedliche Ver-  
ba in sich schließt, welche mit gewissen Präpo-  
sitionen konstruirt werden, so bleibt derglei-  
chen Präposition bey'm lassen, als:

einen bey etwas lassen, nemlich bleiben.

für oder um etwas lassen. Das ist, nehmen, mit-  
nehmen, als im verkaufen, tauschen ic.

einen von sich lassen, nemlich gehen.

lassen zu etwas, nemlich nahen, kommen u. d. g.

lassen über etwas, nemlich gehen, als einen Ver-  
dienten über das Geld oder über sonst etwas.

lassen einen vor sich, nemlich kommen.

lassen aus einem Ort, nemlich gehen, als aus  
dem Gefängniß u. a.

lassen an einem Ort, nemlich gestellt seyn.  
er weiß nicht wo er sich lassen soll, nescit quo  
se vertat.

### Abgeleitete Wörter von lassen:

Ben laß, welches außer den dreyerley Persohn-  
nen die im Recht der alten und neuen Teut-  
schen bekannt sind, und deren hier kurz vorher  
gedacht worden, als:

Laß, lassus; Laß, libertus; Laß, servus.

ist dem einfachen Wort mehr übrig so ein Sub-  
stantivum wäre, und eine Action in sich schließt  
se, sondern nur folgende Composita:

Ablaß, m. an statt Unterlaß, f. in folgenden, als  
ohne Ablaß, gebrauchen einige für indefinen-  
ter. f. ablassen.

Ablaß des Wassers in einem Teich, emissar-  
ium.

Ablaß, in kirchlichen Verstand, indulgentia, in-  
dulgentiarum nundina, venia papalis vel a  
pontifice concessa.

Ablaß geben, indulgentiam concedere, vbl-  
ligen Ablaß, plenaria venia omnium.

versprechen, delictorum expiationem  
polliceri. Ablaß gewinnen, impetrare indul-  
gentiam.

Ablaß-Brief, m. litteræ indulgentiarum,  
diploma indulgentiarum.

Ablaß-Altar, altare templi alicujus indul-  
gentiis donatum.

Ablaß-Creuz, n. dergleichen ein Ablaß-Pre-  
diger zu Lübeck aufgerichtet An. 1516. f. Jan-  
steno Lübeck. Chron. col. 105.

Ablaß-Geld, n. pecunia ex indulgentiis col-  
lecta. Faust. c. 1.

Ablaß-Kram, m. indulgentie nundinales.

Ablaß-Kram, indulgentiarum nundina-  
tor.

Ablaß-Pfenninge, moneta sacra quæ de-  
tur pro indulgentia.

Ablaß-Kirch, dergleichen zu Rom sieben  
Kirchen.

Ablaß-Stand, id. templum indulgentia-  
rum.

Ablaß-Prediger, prædicator indulgentia-  
rum.

Ablaß-Tag, den eine Kirche zu gewissen Zei-  
ten hat, als T. III. Script. Brunsv. p. 475. In  
Barvoren Ablas Tage heist im Text: Des  
Barvoren-Closters Kirchweih, dies indulgentia-  
rium.

Ablaß-Woche, die Fron-Leichnam-Woche,  
septimana live octava corporis Christi.

Anlaß, m. occasio, ansa, via.

Anlaß geben zu etwas, dare, offerre occasio-  
nem, præfacere viam alicui, præbere materi-  
am, dare ansam.

Anlaß bekommen, nancisci occasionem.

Anlaß nehmen, captare occasionem, arripere  
ansam.

Anlaß haben, locum, tempus, occasionem  
habere ad aliquid.

Anlaß, arbitrium. f. anlassen, Anlassung,  
compromissum.

Wann jwo Parthegen um ihrer Eide wil-  
len einen Anlaß oder Compromiss aufstelt  
Personen thun. Clevische Rechte-Ordnung  
c. 96.

den Anlaß auf eine Peen stellen, einen Dmann  
erkiesen, Judex Compromissarius, heißt auch  
der Veranlasser, willkührlicher Schiedsrich-  
ter.

sch in einen Anlaß ergeben.

den Anlaß annehmen.

der Anlaß ist aufgehoben und erloschen, arbitra-  
mentum rescissum est.

einen Anlaß stellen.

Anlaß-Brief, litteræ arbitrii.

Anlaß, für Anfang; Anlaß, Mittel und End ei-  
ner Historie. Stumpf fol. 721. 1.

Außlaß, Außlaß-Brief, litteræ abdicacionis. I.  
renunciacionis, f. außlassen. Reicher Thuring.  
Saxa. p. 228.

Anlaß, für Entlassung, Vergebung der Sün-  
den, für Ablaß.

Eccard. Script. med. ævi T. II. col. 1495.

Ewas er werleichts Hers, (werleichts  
ten Herrs)

Recht überbringen

Mit Anlaß oder mit Pfenningen

Und mit anderm Gut.

It. col. 1519.

Do kam aineu (eine) hies Maria

Deu (die) was ein hoheu (hohe) Sün-  
derin

Deu mont (wehnte) damit gewinnen

Anloß ierr (ider) Schult.

Anlaß-Tag, der grüne Donnerstag. Chron. Ha-  
gen. col. 1137. bey'm P. Petri. An dem Anlaß-  
Tag wusch sie die Füße den armen Leuten;

Welches Wort am Wienerischen Hof noch  
gebräuchlich. An. 1730. wurde noch: Der  
Kaiser habe alten Männern, die Kapferin-  
ten Weibern am Anlaß-Fingst-Tag, (an  
grün Donnerstag) die Füße gewaschen.

Durchlaß. Frischlin. Nomencl. c. 113. von Drey  
werden, caput canal, auf den Buchwerden  
ein ablanges Raffen, der oben bey'm Haupt  
Gefälle hat, worauf man das Wasser abführen,  
daß es in das andre Theil des Durchlasses  
fallen kan.

Durchlaß, das Segitter welches sonst auch Durch-  
wurf heißt.

It. in den Druck-Wänzen das Gehäuf, in  
welchem man stählne Wälzen mit starken  
Schrauben zusammen gefüget, und nach Be-  
liefen



lieben gestellet werden können, durch welches die Fäune gewunden und zugeleitet werden.  
Einfass, ein kleines Thor an einigen Städten, da noch einige die sich in Abends verspätet, ein-  
gelassen werden, porta minor, quæ majoribus clavis, quibusdam aperitur, ut August. Vin-  
delicorum.

Erlaß, m. remissio.

Erlaß-Jahr, annus jubileus.

Gelaß, für commodität.

gut Gelaß in einem Hause haben, habere domum vel locum in domo satis magnum & amplum ad res suas.

Gelaß, oder Gläß, wird an einigen Orten das Mortuarium genannt, da ein Herr nach dem Tod gewisser Unterthanen das beste Stück Vieh bekommt, von lassen, weil entweder ein solcher Unterthan es geben muß, weil man ihn gelassen, und nicht vom Gut getrieben, oder weil er das Gut mit solchen Beding hat, daß er dem Herrn nach seinem Tod das Beste von seiner Verlassenschaft lassen soll. f. Besold.  
Thes. Præf. Contin. bey'm Wort Gewand.

In Stumpfen's Schweiz. Chron. fol. 314 heißt es Gelaß, oder Laß. Item p. 315. a. Der Abt zu St. Gallen hat einen Mann, der sich in seinem besten Kleid begraben lassen, auch wider ausgegraben lassen. Es wurde darauf Streit wegen des Hauptes: Falls, (nemlich des besten Stück Viehes, nach dem Tod eines solchen Unterthanen,) und der Gelaßen. Die Sache wird abgethan, daß der Abt den Gewand-Fall fahren lassen, und sich des Hauptes-Falls genügen lassen mußte.

Hinterlaß, in der Fährte des Hirschen, wann der Hinter-Lauf hinter dem Vorderen zurück bleibt, weil der Hirsch alt, und die Gläße ein-  
geschrumpt, oder weil er so fett ist. Jlemm.  
Teutsch. Jäger p. 95. a.

Nachlaß, f. nachlassen, remissio.

Überlaß, reliquæ. Poinar. Wagdeb. Chron.  
Überlaß von der alten Stadt, Überbleibsel.

Verlaß, m. pactio, pactum.

dem Verlaß nach, ex compacto.  
das war nicht unser Verlaß, hoc inter nos non convenit.

den Verlaß nehmen, convenire inter se.  
ein Rath's-Verlaß, Senatus consultum. (als zu Nürnberg gebräuchlich.)

Zuverlaß. Nider-Sächs. Zoverlaß. refu-  
gium. T. III. Script. Brunf. p. 102. v. 89. fg.  
Die Vogere neyne helpe entwißsen noch To-  
verlaß des egende se te Stat, cives nec au-  
xilium nec refugium habentes urbem tradi-  
derunt.

Vorlaß, der Wein so von der Presse laufft, eber  
gepreßt wird, uvos πρὸς πρῶτος. Frischlin.  
Nomencl. c. 121.

Im Elsaß nennt man es den Vorlauff.  
Matthæi. Sarept. conc. 11. Der Teufel hatte  
dem David ein Fülllaß oder Köder gelegt.

Unterlaß, intermissio.

ohne Unterlaß, sine intermissione, assidue.  
das Lassen, permissio, concessio, &c. nach  
obigen Bedeutungen des Verbi lassen.

das Thun und Lassen, actio & omisso quæ  
quis agit aut non agit.  
das Überlassen, vena sectione.

• Lasse, f. ingens urceus, sive cantharus, obba-  
dius.

Läße, am Wort Adersläße, vena sectione.

läßig, f. laß, träg oder müde, lassus.

läßig, f. in folgenden Compositis:  
hinläßig, fabrläßig, nachläßig, unabläßig,  
zuläßig.

Läßigkeit, in einigen hier folgenden Ver-  
bis Compositis, als: Hinfäßigkeit, Nachläß-  
igkeit.

Lasser, in einigen Compositis, als: Erb-Lasser,  
restator, f. Erb.

Aders-Lasser, chirurgus, f. Aders.

Lassung, f. in folgenden Compositis, als: Ein-  
lassung, Erlassung, Zulassung, &c.

Lassenheit, f. gelassen, Gelassenheit.

Lassenschaft, f. unter verlassen, Verlassen-  
schaft.

Die Composita von lassen, da laß voran  
steht.

Laß-Decken, n. plevia ad excipiendum sangui-  
nem in vena sectione.

Laß-Drüde, plur. so die Balbir des Sommers  
wann die Wäsen blühen aushängen, ein rothes  
Band, zum Zeichen, daß es gut Aderslassen,  
fasciola purpurea.

Laß-Drinde, f. fascia qua ligatur incisa vena, wor-  
mit man die Aders so man gelassen verbindet.

Laß-Drieff, literæ manumissionis.

Laß-Dünkel, m. arrogantia, immodica sui fi-  
ducia.

Matthæi. in Sarept. conc. 7. hat nur La-Dün-  
kel, die der Narr und La-Dünkel sticht.

In den alten Teutischen Sprichw. steht  
das Verbum laßdunken, anstatt Laß-Dünkel,  
als: laßdunken macht den Laß gut. fol.  
150. a. Wann man laßdunken aus der Welt  
nehme, wäre keine Welt mehr. Ein jeder läßt  
sich dunken, was er thut sey gut.

Laß-Eisen, n. phlebotomus scalpellus.

Laß-Gut, predium ad longum tempus locari  
solum.

Erb-oder Laß-Gaine, sylva locata conductæ,  
so zu den Laß-Gütern gehören.

Laß-Kopf, m. cucurbitula, zum Schrepsen.

Laß-Männlein, f. Aders, Aderslaß, Tafel, eine  
nachende Figur mit bezeichneten Adern im  
Calender, designatio venarum in homine,  
quæ possunt incidi.

Laß-Raum, locus locatus conductus.

Laß-Reißer, plur. Jus Georg. Leyser p. 558.  
daß auf jedem Ader Holz das abgehauen wird,  
eine gewisse Anzahl Laß-Reißer gelassen wer-  
den sollen. In der Bayerischen Forst-Ord-  
n. art. 19. ein jeder 50. Schritt vom andern.  
In der Württembergischen Forst-Ordnung  
P. II. auf jeden Ader (jugero) sechsziehen.

Laß-Tag, dies ad vena sectionem bonus, ein  
guter Tag zum Aderslassen.

Laß-Weien, prata locata conductæ, bey den  
Laß-Gütern, die erst abgeräumt werden.

• Laß-Zapf, m. epitomum. Gol. Onomast.  
337. Getränke aus den Fässern zu lassen.

Laß-Zeichen, n. signum quod tempus ad secti-  
onem vena bonum indicat, ein Zeichen im  
Calender als ein einfaches oder doppeltes  
Eruc.

• Laß-Zettel. Dasyp. diarium ein Register oder  
Rechen-Buch, worauf man das Nöthige auf-  
geschrieben stehen läßt, bis man es ins Reine  
bringt.

Laß-Zins, locarium ex bonis locatis.

Das Verbum lassen, mit Präpositionen  
voran

ablassen, von etwas, aufhören, cessare aliquid  
facere, quiescere, recedere, desistere aliqua  
re, discedere a, ei valedicere.

ablassen von etwas, und es zurück halten,  
als vom Weinen, tenere, cohibere, inhibere  
sistere, reprimere lacrymas.

ablassen durch von sich thun, als von Sor-  
gen, abjicere curas, deponere.

ablassen, als was gespannt ist, als die Sinne  
am Vogen, als gespannter Eiten, retendere,  
remittere, relaxare.

auch figurlich, als von Sorgen ablassen, re-  
mittere animi curam.

ablassen einem etwas, es einem überlassen, tra-  
dere, concedere rei partem.

ablassen, als einen Teich, aquam piscinæ emitte-  
re per canalem, extracto epistomio; stagnum  
emittendo aquam evacuare.

ablassen, als Getränke in andere Gefäße,  
transfundere, emittere in alia vasa.

... daß etwas klar werde, deliquare, den  
Wein, vinum elutriare, de fece demere, de-  
siccare.

Ablassung, oder das Ablassen, cessatio,  
traditio, concessio, relaxatio, emissio, trans-  
fusio, deliquatio, actio delinquendi &c.  
unabläßig, adj. assiduus, perpetuus.

... adv. semper, assidue, non conqua-  
scendo, indefinenter.

abgelassen, adj. abgelassene Briefe, litteræ  
datae.

abgelassener Wein, vinum diffusum.

herab oder hinablassen, demittere in lo-  
cum propiorem vel remotiorem.

herablassen, etwas von oben an Eriley, de-  
mittere.

... von oben herunter kommen, dare  
locum descendenti, non impedire descensum.

anlassen, f. Anlaß hier im vorbergehenden.  
sich wohl anlassen, semper dare boni succes-  
sus, bonæ indolis, ex sententia procedere.

es läßt sich zum regnen an, pluvia instare  
videtur.

es läßt sich zum Fieber an, febris vestigia,  
oder signa adlunc.

zum Krieg, spectat ad arma.

anlassen einen Teich, immittere aquam in pisci-  
nam.

anlassen einen Ubel, male aliquem accipere.  
veranlassen, occasionem præbere, ansam-  
dare.

Anlassung, f. oben Anlaß, arbitrium, com-  
promissum, arbitramentum.

Veranlassung thun, occasionem dare.  
auf Veranlassung, data ab aliquo occasi-  
one.

anlassen, für anfangen, incipere.

Bey den Schmelzern in den Bergwerken,  
anlassen, anfangen zu schmelzen.

anläßig, adj. anläßige Worte, verba que  
ritum movere possunt.

auflaffen, zwig. für aufgethan lassen, offen her-  
ben lassen, als fores non claudere, relinquere  
apertas.

auflaffen, sinere surgere jacentem.

auflaffen, als ein Leben, resignare feudum & ag-  
re cum Domino ut feudum in alium transie-  
rat.

auflaffen in Bergwerken, deserere sodinam.  
die Auflaffung, eines Lebens, resignatio,  
cessio.

... in Bergwerks Sachen, desertio.

aufläßig in Bergwerken, die Gewerke sind  
aufläßig worden, fodina deserta est.

auflaffen, Nider Sächs. uplaten, einem das Bü-  
schoppdon uplaten, das ist, abretten, gutwill-  
ig überlassen. T. III. Script. Brunf. p. 418.

auflaffen, freien Ausgang lassen, liberum exi-  
um dare, veniam dare exeundi.

auflaffen, was man gehalten hat, emittere.  
als aus dem Gefängniß, carcere.

auflaffen, als Affecten.

seinen Grimm über einen auflaffen, furo-  
rem in aliquem effundere; seinen Zorn mit  
Worten, iram evomere in aliquem.

auflaffen, für auflaffen, omittere.

• ausgelassen, für ausgenommen, excepto  
hoc &c. Tschadi T. II. p. 114.

auslassen, im Scherz oder Spott, den Narren  
oder den Hasen auslassen, in jocus lususque  
effundi, perulantius loqui & agere.

ausgelassen seyn, mit Laufen, Springen  
und andern Gebärden, saltare, viculari.

als junge Leute, adolefcentari, juvenari,  
juveniliter exultare ac lascivire, juvenili li-  
centia uti.

auslassen, schmelzen, als Fett bey'm Feuer, li-  
quescere, sebum liquetatum a seculis sepa-  
rare & purgare.

auslassen, bey den Schneidern in Bergwerken, Schicht machen, aufhören zu arbeiten, cessare a labore.

auslassen, bey den Schneidern, ein Kleid, eine Mat auslassen, laxare, latius facere.

Auslasser, ein Chirurgisches Instrument, Pyulcon.

das Auslassen, das Gehen oder Laufen lassen, emissio.

... eines Affectes, effusio.

... das Vorbergehen und Berühren, praeteritio.

... des Gettes, liquefactio, &c.

sich herauslassen, exprimere animi sui sensum.

beieinanderlassen, linere conjuncta manere.

besammenlassen, non separare, non disjungere.

berühren lassen, praeterire non tangere.

vorbey lassen, praetermittere, praeterire, omittere, negligentia, aut oblivione aut ignorantia praeterirentem non aspicere.

keinen Tag vorbey lassen, nullum diem intermittere quin.

dabey lassen, aufhören, desinere, desistere non amplius urgere.

It: nicht davon wegstun, non separare, non segregare.

dabey lassen, bey seiner Meynung, non dissuadere; non abducere aliquem ab aliqua re.

er wird es nicht dabey lassen, rem urget, non desistit.

dalassen, relinquere in certo loco, non auferre.

durchlassen, als Fruchtigkeit, als Del u. d. g. transmittere.

... als Leute durch einen Ort, transitum concedere.

nicht durchlassen durch einen Ort, viam occludere, transitum prohibere, repellere transire volentem.

... durchziehen, traducere, perstringere alicujus dicta vel facta.

einlassen, jemand in einen Ort, introumittere.

hereinlassen, admittere ad se.

hinein lassen zur Hinterthür, per averla recipere.

es werden alle Leute hinein gelassen, cuius aditus patet.

sich einlassen in etwas, als in ein Gespräch, inire colloquium.

in eine Schlacht, inire praelium.

sich mit einem nicht einlassen, commercium alicujus fugere.

sich einlassen, einmengen in etwas, se immiscere.

in einen Rechts-Handel, in causam se demittere, in discrimen, in Gefahr.

einlassen, aus der Siebe: Pfanne brem Salzwerk in die Warm-Pfanne, f. nach lassen brem Salzwerk.

entlassen, für nachlassen von der Härte, wird von allzu sehr gehärteten Eisen gesagt, wann man es über einer mäßigen Glut oder glühenden Eisen wiederum zu seiner verlangten Härte anlassen läßt, temperare duritiem ferri.

entlassen einen seines Dienstes, dimittere aliquem.

erlassen ist gebräuchlicher in diesem Verstand.

erlassen, verzeihen, als Schuld, remittere debitum, condonare, veniam dare.

nachlassen, überheben eines Dings das man sonst thun müßte, als eines Eides, u. d. g. gratiam facere alicui alicujus rei.

als des Feld: Zugs, vacationem concedere a militia.

fabrläßig, f. fahren, für wahrnehmen, negligens.

fertlassen, veniam dare abundi.

im Guten, bona venia dimittere.

mit Schimpf, cum ignominia mittere.

freilassen, als einen Knecht, libertatem dare, manumittere.

die Freilassung, manumissio.

ein Freigelassener, libertus.

dessen Sohn, libertus.

gelassen, adj. ein gelassenes Gemüth, das sich dem Willen Gottes übergibt, voluntati Dei deditus, homo patiens admirandum in modum, equus animus & quietus.

Gelassenheit, patientissimus divini imperii animus, tranquillitas animi, equanimitas, patientia trunmarum.

Gelassenheit, Sicherheit, falsche Ruhe.

Leo Jud. in Pers. Paraphr. Epist. ad Galat. Erasmus. Roterod. Gott hat uns genommen unser Verwirrung und Gelassenheit in uns selbst, (falsa fiducia,) und uns unsere Krankheit vor Augen gelegt.

gelassen, adv. patienter, patientissimo animo.

hinlassen, dimittere domum.

herlassen, permittere ut huc veniat, ihm deswegen ausweichen, Platz machen, loco cedere.

dare locum.

herzulassen, f. inzulassen.

herablassen, f. in ablassen.

hinlassen, veniam dare eundi illuc.

... verlaßten, dimittere certo pretio.

hinlässig, adj. negligens, tardus, socors.

adv. negligenter, hinlässiger Weise.

hinlässigkeit, negligentia, socordia, languor, desidia.

hinten, wofür man sagt dahinter lassen, post se relinquere, praecurrando, oder aufzuziehendo, abeundo &c.

hinterlassen, post mortem relinquere, als Erben, Witwe, Kinder &c.

die Hinterlassenen, reliqui post mortem alicujus, haeredes &c.

die Hinterlassenschaft, hereditas, bona reliqua.

loslassen, dimittere, als einen Leibeigenen, manumittere, aus den Banden, e custodia emittere.

mitlassen, comitem admittere.

nachlassen, nicht mehr so stark oder hart seyn, als Kälte, Schmerz oder Krankheit, als Affecten &c. imminui, remittere, relaxare, mitescere.

... von seinem Rechte etwas, paululum de suo jure decedere.

das Nachlassen vom stark oder hart seyn, remissio, relaxatio.

nachlassen für zulassen, als nachlässige Eltern, indulgere, licentiam dare.

nachlassen, für aufhören, cessare, desinere.

nachlassen, im holländischen Salzwerk in Sachsen.

Wann das aufgeschüttete Salz wegen der Fruchtigkeit oben etwas in die Höhe geworfen ist, und sich, wann es trocken ist, wider setzet, remittere, subidere.

nachlassen, zu Halle in Sachsen, wann die Siebe: Pfanne brem Salzwerk zu groß ist, und die Warm: Pfanne zu klein, das kein ganzes Werk Soole hinein gelassen werden kan, sondern ein, zwei und mehr mahl aus der Gradiere: Pfanne zugegoss werden muß, wann ein Theil Soole eingelocht ist.

Da ist nachlassen so viel, als mehr Soole dazu lassen, oder wie man von Fässern sagt, dazu lassen, dazu gießen, plus aquae salae affundere, in minus abeunum.

nachlässig, adj. supinus, negligens, socors.

nachlässig seyn, animo remisso esse negligentem esse.

nachlässig, adv. nachlässiger Weise, negligenter, segnitier.

Nachlässigkeit, segnitie, negligentia, socordia.

Wernachlässigung, negligentia.

niederlassen, als etwas von oben, demittere.

... als eine Last die man trägt, deponere.

sich niederlassen als Vogel aus der Luft, delabi.

... für niederlegen, sich niederlegen, considere, ire sessum, sedem capere.

... häuslich, da zu wohnen, domicilium collocare alicubi.

überlassen, einem etwas, cedere alicui aliquid.

... einem zu thun, permittere agendum.

... als im Kauf ums Geld, vendere, solam pretio dare.

... vertrauen; commendare ac credere fidei alicujus, servandum, tuendum tradere.

... einem sein Amt, partes suas alicui agende tradere. Lampada alicui tradere.

... sich eines Gute überlassen, tradere se benigntati alicujus.

... für übrig lassen, reliquum facere.

herüberlassen, permittere ut transeat in hanc partem.

hinüberlassen, transitum dare in illam partem.

verlassen, einen oder etwas, separare se ab aliquo vel ab aliqua re, relinquere.

dem Leib oder dem Gemüth nach.

verlassen dem Leib nach, discedere, deferere profugere.

nicht verlassen einen, a latere alicujus non discedere, semper ei adherere.

verlassen, nach den Tod hinter sich lassen, f. hinterlassen, relinquere.

den rechten Weg verlassen, declinare, declinare, aberrare a recta via.

verlassen, der Treue nach, deficere, desecere.

verlassen, der Achtung nach, valedicere projicere.

die Studia verlassen, nuntium remittere, studiis, recuperare se ab artibus.

verlassen, der Hülfe nach, deesse alicui opera sua, auxilium implorantem deferere.

verlassen, käuflich für Geld überlassen, vendere, accepto pretio dare aliquid alieni.

verlassen zu Hause, befehlen lassen was da soll gethan werden, mandatum domi relinquere quid sit agendum.

mitgeben es mit einander so verlassen, rationem hanc communi consilio inivimus.

verlassen sich auf etwas, nit. considere aliqua re; credere, fretum esse aliquare, fidere, subniti alicui rei.

die Verlassung, reliquio, derelictio, desertio &c.

Verlassenschaft, hereditas, bona reliqua.

Apherdian. in Tyroc. hat einen Verstand von verlassen, welcher dem Franzos abandonné nahe kommt, als:

verlassen, üppich, muthwillig seyn, insolentem esse.

Verlassenheit, protervia, insolentia. (Gall. abandonnement.) p. 275.

Verlässigkeit. Kayserb. Post. fol. 85. k. Sara (des Lobis) sprach: Ich hab mich nicht vermischen mit denen Verlässlichen Leuten, luxuriose in voluptatibus vivunt.

verlassen, reichen, auch von andern Dingen.

das Fieber hat ihn verlassen, febris discessit ab illo.

zuverlässig, adj. certus, indubitatus.

an dem allen geschieht unser zuverlässig und ernster Will und Meinung. Churfürst. Brandenburg. Weinmeister: Ordn. Celer. Sauff. 4. 4.

zuverlässige Nachricht erlangen, certiores fieri.

Zuverlässigkeit. Man kan mit Zuverlässigkeit versichern, certitudine rei facti confirmare possumus.

unterlassen, intermittere, praetermittere, demittere.

Unterlassung, intermissio.

verlassen, kommen lassen vor sich, Audienz zu geben.



geben, aditum dare alicui, permittere ut veniat coram.  
 voranlassen einen, cedere alicui ut precedat.  
 ver-las-sen, etwas, omittre aliquid, prae-ter-mit-tere.  
 was nicht zur Sache gehört, quod ad rem non pertinet, superfluum aliquod re-  
 einen weg-las-sen; dimittere aliquem.  
 zer-las-sen, calore dissolvere, igne fluidum redde-re, liquifacere remittere.  
 zer-las-senes Fett, adeps remissus.  
 - - - Wachs, cera remissa.  
 zu-las-sen, admittere, einen, aliquem.  
 - - - einem etwas, permittere, concedere.  
 - - - ein Pferd, admittere equum ad equam.  
 nicht zu-las-sen einen, aditu prohibere ali-quem.  
 - - - das verschlossene oder zugemachte, clausum non aperire.  
 - - - Zulassung, permissio, venia, concessio, in-dulgentia.  
 zu-lä-s-sig, licitus.  
 un-zu-lä-s-sig, illicitus, vetitus, prohibitus.  
 her-zu-las-sen, admittere huc, in hunc locum.  
 hin-zu-las-sen, aditum dare ad illud.  
 zu-rück-las-sen, relinquere post se.  
 zu-sam-men-las-sen, non impedire con-jun-ctionem.  
 zu-ver-lä-s-sig, s. verlassen.  
 Das Verbum lassen, hat im Ober-Teutschen den jischenden Buchstaben, und kommt überein mit dem Lateinischen laxare, davon das Ital. lasciare, und Französisch laisser, lacher. Im Ni-der-Teutschen ist laten, im Upphila letan. Angl. Esch. letan. Angl. ler. Da scheint das Griechi-sche  $\lambda\alpha\tau\omega$  verändert zu seyn, von  $\lambda\epsilon\iota\omega$ ,  $\lambda\iota\omega$ .  
 Der mittlere Consonant wäre also verändert worden,  $\lambda$  in  $t$ . Er ist beyden Alten oft gar weg-geblieben, sonderlich bey dem Allemanniern, als für lassen findet man lan, für lasse, in Poe-mate G. m. Eccard. T. II. Script Medii aetol. 1441. la; für ließ, lie *ibid*.  
 Für lassen, hat Kayserab. im Althaischen lond. Post. fol. 4. lond und hindür fahren. Und Daszp. abeamus, lond uns gehen.  
 lassen aber brem Wort Ader, zur Ader lassen, ist vom Verbo lösen, s. unten lassen.  
**Las-sen,**  
 eine Art vom Gebreue. als in der Kosto-chischen Altsiber-Ordn. Anno 1585. p. 13.  
 Die vornehmen Weiber sollen die Kische mit feinen theuren Futter füttern dem Bunt und Grauwerk. (Hermelin und Reh) noch mit andern Futter den Las-sen besegen und ausbremen. Und p. 27. Samite tragen mit Grauwerk gebremet und mit Las-sen verbrei-wet.  
**Laß. f.**  
 onus, pondus, moles.  
 einem eine Laß auflegen, onus imponere alicui.  
 die Laß tragen, onus ferre, sub onere esse.  
 eine schwere Laß auf dem Halße haben, gra-vi onus sustinere, gravi onere premi.  
 eine Laß über sich nehmen, onus suscipere, subire.  
 unter der Laß erliegen, onere opprimi.  
 sich der Laß entschütten, sie abwerffen, sich vom Halße schafften, onus deponere.  
 einem die Laß abnehmen, onere levare ali-quem.  
 einem eine Laß seyn, oneri esse alicui.  
 des Tages Laß tragen, molestiam diurni la-boris sustinere.  
 einem etwas zur Laß legen, accipere ali-quid in malam partem, vitio vel crimini dare.  
 Laß von etwas haben, incommodo affici, premi.  
 Laß, vgl. auch eine große Zahl, magnus nume-

rus, magna copia, eine Laß Vogel, magna co-pia avium.  
 Laß, für gewisses schweres Gewicht auf den We-gen, vehes, certum pondus oneris. T. III Script. Brunsv. p. 533. n. 26. Eine Laß Kupfer in Goslar. 15  $\frac{1}{2}$  Centner, der Centner zu 100 Pfund. Eine schwere Laß sind noch zwey Centner darüber. *ibid*. n. 28. Eine Laß Schie-fer-Stein 17  $\frac{1}{2}$  Centner.  
 Laß, ein gewisses Gewicht auf den Schiffen, pondus navale, deutet auch die Stärke des Schiffes an. Da ist eine Laß, zum Exempel in Holland, 12 Tennen, jede Tenne 2000 Pfund, trägt also ein Schiff von 100 Laß, 200 Tennen. Laß Heringe, sind 12 Tennen, pondus navale halecum.  
 Laß Früchte oder Getraid 60 Schäffel, sexaginta modii. Drey Wispel oder 6 Walter machen im Sachsischen und Brandenburg. eine Laß Ge-traides.  
 Laßweise treschen, in Pommern.  
 Laß, für allerley was beschwerlich ist.  
 Kriego-Laß, onus live difficultas belli.  
 Rentner-Laß, moles inmensa.  
 Schulden-Laß, as alienum.  
 Laß, für alles was auf einem Wagen oder Schiff ist, vehes tota, susceptum rerum moles.  
 Ober-Laß oder Ob-Laß im Holz-Handel auf den Flößen bey Strassburg auf dem Rhein. in der Strassburg. Policey-Ordn. append. p. 34. Was auf die Flöße geladen ist, onus ratis. Im Gegensatz der Unter-Laß, oder des Flößes selbst.  
 Unter-Laß, ist im Holz-Handel auf dem Rhein der Floss selbst, die Bäume des Flößes welches Bau-Holz ist, onus arborum, quas fluvii unde portant. Die Ober-Laß ist onus ratis.  
 Unter-Laß in den Schiffen, heist der Ge-brauch Ballast von das. Gall. unten und Laß, saburra, sabulum in fundo majorum navium.  
 Über-Laß, s. onus, molestia, wird nur von Be-schwerlichkeiten gesagt.  
 einem zur Über-Laß seyn, oneri esse alicui molestiam alicui asferre, exhibere.  
 lastig, ist Pistorio onerosus, ponderosus. Im Gebrauch ist es nur im Compositis und Deri-vatis.  
 überlastig seyn, gravem, molestum, esse ali-cui oneri esse.  
 belästigen mit etwas, onerare, oneri esse.  
 Belästigung, oneratio, molestia.  
 lastbar, adj. ein lastbares Thier, animal onerari-um, sarcinarium, animal jugale.  
 belasten, imponere alicui onus, onerare.  
 belastet, sagt man von Mutter: Pferden, pregnans. Leyer Jus. Georg. p. 358. trachtig.  
 entlasten einen, onera sublevare onus detrahe-re, deponere, asferre. &c.  
 überlasten, gravius onus imponere.  
 el. Nider-S. overlasten, schwer, hart bela-geren.  
 Lastagie. Clytr. nomencl. Saxon. col. 74. ein Ort da man die Schiffe baut, locus ubi naves con-stituuntur, edificantur & qualitate reparan-tur.  
 Lastadie, id. Im Du Cange Lastagium und Lastadium, heist aber Latino barb. der Ballast, onus quod navi imponitur ne nimium fluat. saburra.  
 Laßt im Anhang seiner Lübeckischen Chron. col. 259. bezuget, daß es zusammen geriet von Laß und Stadung. (Eine Laß mel-chedie Schiffe im Gleich: Gewichte stehen macht, als der Ballast thut.) Vey einigen sind es die Orte, wo die Schiffe anlanden können, ja hiemeilen das ganze Ufer.  
 Laß-Güter. in Frischii Supplem. Besold. scheint aus Laß-Gütern entstanden oder verdreht zu seyn, s. oben unter laß, Laß-Güter, in Thurn-gia, quæ ad certum tempus timentium vel

quadriennium a rusticis vel civibus condi-cuntur.  
 Laß-Schiff, n. navis oneraria.  
 Laß-Thier, Laß-Vieh, jumentum onerarium.  
 Laß-Schlagel, Streß-Blech. Col. onusta. col. 195. fistuca.  
 Laß-Träger, bajulus, dossuarius.  
 Laß-Träger in der Bau-Kunst, Bilden die ein Stück des Gebäudes tragen.  
 wann sie als Mannes-Bilder geschnigt oder gebauen, Telamones.  
 als Weibs-Bilder, Caryatides.  
 Laß-Wagen, n. plaustrum.  
 Laß-wenig treschen, s. Laß, welche, vom Getraid gerebet, 60 Schäffel macht.  
 Laß, wird von den meisten von Laden herge-leitet. Es scheint aber wegen des f. von lassen her-zukommen, von Waaren die man andern für Geld läßt, Angel-Schiff, blaest, merces, blaesthan, navigium onerare, blaest-seip, Laß-Schiff.  
 Wird also von Waaren-Laß vornehmlich ge-nommen, daher heist das Gewicht der Waaren im Grossen absendertlich Laß. Davon ist es her-nach auch von andern schweren Dingen ge-brauht worden.  
 Im Du Cange ist nicht allein im neuern Latein, lasta, (die Laß) sondern auch lastus, welches an-zeigt, daß man auch der Laß gesagt, als in dem alten Teutschen Sprichw. fol. 16. b. Das End oder das Letzte muß den Laß tragen.  
 Gall. Letzte. Ital. Lesto.  
**Lasten, n.**  
 alleß Böse und Tadelhafte das einer wider die Tugend thut, vitium, scelus, crimen, flagi-tium, quicquid per contentionem alicui obij-citur, pravitas animi & deformitas, dedecus, turpitud.  
 ein Laster an sich haben, vitio laborare, nicht an sich haben, eo carere.  
 in Laster fallen, versallen, in vitia delabi.  
 sich in Lastern welken, sich damit befudeln, vitis contaminari, se inquinare, vitis infici.  
 ein Laster so dem Alter anhängt, vitium quod senectus affert hominibus.  
 Laster begehen, treiben, scelera admittere, committere, damit behaft seyn, vitis teneri, ihnen ergeben seyn.  
 bey Laster ist keiner lang glücklich, felix cri-minibus nullus erit diu.  
 die Laster hieken, sie meiden, a vitis abzi-nere, vitia declinare.  
 etwas einem für Laster auslegen, oder ausbenten, dare crimini, vitio vitare.  
 Laster werden bald entdeckt, scelera non diu latent.  
 lasterhafte, adj. vitiosus, criminofus, flagiti-  
 sus, scelestus, sceleratus, facinorosus, vitis contaminatus, inquinatus, vitis obrutus.  
 lasterhafte, adv. vitiose, flagitiose, turpiter.  
 Laster-That, s. actio criminosa.  
 Laster-Leben, vita flagitiosa &c.  
 Laster-Stein, Besold. Thes. Praet. lapis famo-sus, vituperii scandali.  
 auf den Laster-Stein jemand stellen, impo-nere quem lapidi famoso.  
 an einigen Orten ist es ein Stein, den die Schuldigen am Hals tragen, und damit her-um gehen, oder am Rath-Haus stehen müssen.  
 Frisch. Supplem. Besold.  
 Laster scheint vom Lateinischen lacer, lacero zu kommen, oder damit verwandt zu seyn, daß es, ist von der jischenden Ausdrach des Lat.  $\epsilon\lambda\alpha\iota\sigma\tau\epsilon\iota$  ein gekennnen. Holländisch sagt man noch Laster ter für Laster, opprobrium, vituperium. Es hieß also mehr das Laster oder der Schaden den man andern thut, als ein Laster das man an sich hat, mehr criminibus lacerare alterius exi-stimationem, einem Laster anthan, daß ist, niehe ignominia, contumelia, als crimen, oder sce-lus.  
 Dddd 3 einem

einem weder Laster noch Leid thun. *Ad nigah. Chron. Alf.*

Niederlächel. to Lasterer sprechen oder thun. *Als: T. III. Script. Brunsv. p. 162. He om to Lasterer sprak dū und dat.*

Item, He klagebete dat Laster dat hme was geschien, das ist: Er klagte den Schimpf und Schaden der ihm geschehen war, er hatte die Schlacht verlohren. Daher nennt Pitt in Lex. das Laster so man an sich hat, ein Laster, zum Unterschied dessen, das man andern anthut. Lästern hieß daher eigentlich lacere, laniare, und heißt an einigen Orten im gemeinen Reden annoch, s. das hier folgende Lästern. Wie Gebrechen und Brechen einerley, s. brechen; so Laster und Laster.

## Lästern, v.

kommt von dem hier vorhergehenden Laster, heißt eigentlich laniare, lacere.

Daher die Fleischhauer die von andern nicht gültig erkannt werden, und nicht ordentlich seil haben dürfen, Lasterer heißen, die nicht ordentlich alles zerhacken können, sondern gleichsam zerreißen. *Magdeb. Ordn. p. 494.* Im Allemanschen Dialect heißt noch etwas zerreißen, zerstreuen u. etwas zerlöstern, dilacerare.

Hernach wurde es von schändlichen tractiren des Leibes und andern Verderben desselben genommen, und hieß stuprare, castrare, corrumpere.

Frauen lästern, für schänden. *Cod. MSS. Spm. Ind. XIX.* Do sie die Frau mit Laster genuheten.

*Tom. II. Script. Sax. Menk. col. 1755.* Es wurden die so die Nonnen gelästert und geschändet, wider gelästert und gemüchset, (verschmitten, calumniert.)

*Cod. Bibl. MS. Spm. 2. Sam. X.* Die Männer denen die Kleider halb abgeschnitten waren, waren anmassen schändlich gelästert.

*Lahare. Frieze im Arzney-Spiegel.* Alle Fruchtigkeit im Leib wird dadurch gelästert.

Heut zu Tag heißt lästern, calumniari, criminari, convitiari; maledicere, maledictis lacessere, lacere exultationem alicujus, infamare, detrahere.

ein Lasterer, calumniator, convitiator, maledictus, criminator.

Gottes Lasterer, s. Odt.

das Lästern, criminatio.

die Lasterung, convitium, criminatio, maledictio.

lästerlich, schändlich, *adj.* injuriosus, probrosus quod potest vicio verti.

adv. scelette, improbe, crimine &c. turpiter, cum turpitudine.

Laster-Maul, n. os maledicium.

Laster-Nede, s. comina, convitium.

Laster-Wort, id.

Lästler: Schrift, libellus famosus, scriptum convitiis plenum.

verlästern, criminari, einen bey einem, aliquem alicui.

Verlästern, criminatio.

## Laser, f.

ein edler Stein, Laser-Stein, lapis lazuli.

Laser-Farb, f. caeruleum, quod fit ex lapide lazuli *vulg.* ultramarin, aus dem Orientalischen Laser-Stein.

Laser-Blau, aus dem Occidentalschen Stein, ist aber nicht so beständig.

Berg-Laser, caeruleum fossilis.

Gemein-Laser, caeruleum factitium.

Laser kommt von dem fremden Wort lazuli, das r ist vom Italiänischen und Französischen azurro, azur.

## Lat, adv.

ein Nieder-Teutsches Wort. *Holl. laet, spät, sero, tarde.*

Angl. late.

Im Comparativo later, langsamer, später. Der Superlativus ist der Latester, daraus ist der Letzte worden, s. leg.

In den alten Calendern ist der Comparativus later geblieben, bey dem Marien-Fest, Maria die Latere, das ist: Maria Geburt, Festum Nativitatis B. Virginis Mariae. Weil es später kommt als Maria Himmelfahrt, (da bey den Alten die Kräuter geweiht wurden, und welches daher Maria Wurk-Wehe oder Kraut-Wehe hieß.)

Wann aber der Latere bey einem andern Fest-Tag steht, so ist der letzte Tag von der Octava eines Heiligen, Octava alicujus Festi in Ecclesia Romana. Als in Chron. Beronii: T. III. Script. Brunsv. p. 417. des latern Tages na Sante Pauwel.

Lating. Maria thor Latinge. *In Grapii Evangel. Rosloch. c. 1. §. 3. p. 27.* Ein Mariens Bild dem Christus aus dem Schoß liegend gebildet war, als er nehmlich vom Creutz genommen worden. Latus meyn: diefer Name komme von latine onerare, aber es ist zu überlegen, ob es nicht von lat, daß Lating soviel als Legung, zur guten Lege, wie man *vulg.* sagt.

## Latein, n.

Latinum, Latina lingua; sermo Latinus oder Romanus.

Latein verstehen, scire latine.

ein Lateimer, Latinus.

Lateinisch, *adj.* Latinus, Latialis.

adv. Latine.

Lateini ch geben oder übersetzen, Latine reddere, in Latinum vertere.

Der Lateinische Krieg hieß im Salzbürgischen (s. *Hand. Merop. Subib. An. 1523.*) ein Krieg zwischen den Bürgern zu Salzburg und dem Erz-Bischof, der aber gleich beendet wurde, da die Bürger den Ernst und das Kriegs-Volk sahen.

das alte Land der Lat. in Italien, Latium.

Rüchen-Latein, corrupta & depravata Latinitas. Es kommt wahrscheinlich von dem Scherz da man für Latein sagt: Lad ein, nemlich das Essen in den Mund, wo man in der Küche durch das Kochen behülfflich ist.

*Pictorius* hat das i noch in seinem Lexico Latin, die Ober-Teutschen sagen und schreiben Latein.

## Latern, f.

laterna, von latere, quia lumen in ea later, & concluditur. *Voss. de Vit. Serm. 2. 1. Gall. Lanterne.*

Latern in der Architectur, der obere Theil einer Cupel, welcher wie ein kleines Thürlein über denselbigen heraus ragt.

Latern, der Aufsatz auf einem Scherstein, das Blech so wegen des widrigen Windes eben darauf steht, damit der Rauch nicht aufgehalten werde, lamina in officio camini contraveniunt qui fumum exeuntem impedit.

Magische Latern, Laterna magica, oder Mezalgaphica, Bergdästerungs-Latern.

Blend-Latern, Dieb-Latern, laterna, quae portanti umbra sua regit.

See-Latern, auf den Galeen, laterna navalis. *Id.* pharus, laterna in turri ad mare.

Latern-Macher, oder Latern-Trager, later-narius.

## Latschen,

oder latschen, v. scurum esse, talos habere distortos, pedes trahere; tardius incedere, vertebre Knöchel haben, ein oder auswärts ge-

tretenen Knorren haben, die Füße im gehen nicht recht aufheben, pedes non satis tollere.

Latschlein, scurum, pedestrahens. Ein Latscher, id.

Latschel, (*vulg.* in Silecia.) id. Meiser in Silecia loquente. homo piger.

latschig, *adj.* talos pedum exstantes habens.

latschiger Gang, incessus tardus, pedibus non satis elevatis.

latschige Schuhe, calces deformiter largi.

Dergleichen latschige Füße machen. Der ber setzt das alte Vocab. 1432. zu dem Wort Let-Fuß, ein Schuh-Abtreter.

Das Wort Lat-Fuß aber zeigt, daß der Meiser der Sibilus nicht dabey gewesen, oder zum wenigsten nicht allezeit. Welcher sich aber in Onomatopoeia so in dem Wort latschen zu finden scheint, und zu dem schleppenden dergleichen Fuß se nicht übel schicket. Lat, scheint auch mit Laß einerley zu seyn. Dann wer müde ist, kan die Füße nicht recht aufheben.

## Latre, f.

ein junger aufgeschlossener Baum im Wald, arbutula pericalis.

Celerus im Hausb. vom Holz-Bau, aufgeschlossene Latren, als Stangen. 6. 14. 33.

Mauer-Latten, Rüst-Bäume und Dorr-Holz, peritica murales.

Reiß-Latten, peritica quae diffindi possunt, genis fene Latten, peritica diffilia, nicht gesägt, non scissiles.

Flick- oder Fled-Latten, eine frische für einen Stöcken, eine dreyre für 6. *Ps. pini pericalis ad implenda intervalia inter trabes & majoriligna.* Pommersche Holz- und Mast-Ordn. An. 1717.

Commen-Latten, arbutulae procerae, progerminantes e radicibus arboris deterrunt.

Latre, was aus diesen Wald-Stangen im Dorr oder bey den Handwertern wird, s. d. e. gna quae per rectum transversum ponuntur.

Stroh-Latten, wann die Wald-Latten gespalten werden, daß sie auf einer Seite auf den Sparren liegen können, das Haus mit Stroh zu decken, signa filia ad tectum stramineum.

Ziegel-Latte, rigillum scissile, afferes scissiles ad regularum seriem in tectis, peritica quadrata.

Latt-Bäume, arbores signatae.

Latten-Gauer, vignerius, filior periticae.

Latten-Holz, arbores e quibus sigilla findi vel fieri possunt.

Latten-Nagel, clavus ad figenda recta sigilla belatten, sigillis sternere cantherios recti.

verlatten, signis claudere.

*Alber. in Lex.* schreibt es Lade, bey dem Wort Vinum, lit. B.

Kammer-Lad, jugum. (wann man einen gewölbten Gang mit Latten deckt und den Wein darüber zieht.)

Die obern Latten in dergleichen bedeckten Gang, funera.

Die Seiten-Latten, den Wein anzubinden, sigilla pergulana.

Scher-Latte, bey dem Tuchmachern, sigilla in quorum clavis fila ad stamina pannicum colliguntur.

Latre, ist ein schmales Bret. *f. Du. Cange lat.* minutores, afferes scissiles. Anglo-Sax. laet.

Es wurde auch Lade geschrieben, ein Bret, asser, bey *Pict. Dapp.* und *Albero.* *Quas Papias, laet.* *Cambr. Britann. Lharen.* *Id.* in welchen beiden Worten das h ist vor dem gehört, als Lahren, also daß es wahrscheinlich, daß Latre, Lade, von Lagde, das ist, von Lage des Verbi liegen, oder legen herkomme, dann die Latten liegen auf den Sparren, und auf den liegt das was das Haus deckt. Daraus sind auch die Bäume so genennet worden, woraus man Latten macht, s. oben, daß auch Lade von legen kommen, worin oder woran man etwas legt.



**Lauch, m.**

vom Lateinischen *lauca*. Salat. Nider-S. Läsche.

*Alvern* hat Latschen.

Wind-Lauch, dessen lange Blätter man im wachsen zusammen binden muß, daß sie nicht von einander fallen, und voll Erde werden, *lauca longioribus foliis*.

Hauptel-Lauch, *lauca capitata*.

Kammer-Lauch, *lauca agnina*.

Lauch-Samen, m. semen *laucæ*.

Lauch-Salat, vom Ital. *Insalata di lauca*, weil man von mehr Kräutern Salat machen kan. f. Salat.

Huf-Lauch, oder Brand-Lauch, seinen Namen hat dieses Kraut, weil es Blätter hat die einem Pferd-Huf gleich sehen: Diesen aber, weil es vor die Inflammationen gut ist.

**Latwerge, f.**

ist aus dem Medicinischen Wort *elechmarium* entstanden, als ein dick gefochter Saft in den Apotheken.

Hollunder-Latwerge, *elechmarium e baccis sambuci*.

Quitten-Latwerge *elechmarium sive succus inspissatus e malis Coroneis*. &c.

**Laub, adj.**

repidus. *Kayserab. Post. fol. 81. b. und 82. lem.* das weder warm noch kalt ist.

gelam. *Alb. Lex.*

lau seyn tepere, lau werden, tepescere, tepesceri.

lau machen, tepescere.

lau, adv. tepide.

Laugkeit, tepor.

Lavander, Lofander. *Pid. nardus Celtica*.

**Laub, n.**

die Blätter an einem Baum, folia, frons, dis. das Laub fällt ab, folia decidunt, cadunt. viel Laub haben, multa fronde vestitum esse.

Laub bekommen, frondescere. Laub haben, frondere. das Laub wider bekommen, refrondescere.

der Laub abstreift oder Zweige abbricht, für Seiden-Würme oder für das Vieh, frondator.

Wein-Laub, oder Reb-Laub, folia vineæ.

Aspen-Laub, folia tremulæ. u. d. g.

Laub, oder Grün im Chazzen: Spiel, folium frondis.

Laub, Silber: oder Gold: Glitzern, Figur am Kopf-Schmuck der Weiber, sonderlich vor Alters, als in der Rostschischen Kleider-Ordnung. Anno 1589. p. 85. Parle: Bindiden mit Glitzern, hangendem Laube und Sternchen. Der Geschlechter Töchter. Stizendes Laub gemeiner Bürger: Frauen, deren Eltern mit sitzenden Laub bevoern ausgeheurt worden.

Laub, bey dem Forst-Wesen: Die jungen Haine bis auf das vierte oder fünfte Laub verbieten, das ist, auf so viel Jahr als das Holz braucht wider nach zu wachsen, damit es sonderlich vom Vieh nicht beschädigt werde. *Wehner Obs. Prax.* excludere pecora aliquot annis e sylva quæ refrondescere solet.

lauben, das Laub abstreifen, frondere, oder die dicken Äste und Edämme des Laub-Holzes abbauen, cadere sylvæ partem quæ renascitur.

ablauben, folia decerpere.

belauben, foliis & frondibus tegere, ornare.

laubig, adj. laubige Äste, frondes.

ein laubiger Baum, arbor frondosa.

Laub-Äpfel, f. Gall-Äpfel. In *Vet. Voc. 1482*.

Laub-Fall, m. tempus quo folia decidunt.

Laub-Fink, sonst Dompfaff, Bumpel, Bluts-fink, Hable, pyrrhula. In *Pencers Vocabulario* vielleicht weil er um die Zeit streicht, wann das Laub abfällt.

Laub-Flecken, plur. lentigo. *Apteridias. p. 40*.

Laub-flechtig, adj. lentiginosus.

• Lof-Frolingh. Nider-Sächs. T. III. Script. *Bransu. An. 1260. p. 366.* das Laub-Hütten: Fest der Juden.

Laub-Frosch, ranula virens.

Laub-Futter, rabulum ovium e foliis arborum loco foliorum; ut quercus, fagi, tremulæ, betulæ, non ut abietes, pini & cedræ.

It: arbores quarum major pars renascitur.

Laub-Gahn, das Männlein von Bromius-Hühnern.

Laub-Garte, oder Laub-Reche, rastrum ad corradenda folia arborum.

Laub-Golz, arbores sylvestres quæ folia habent, non aculeos virides.

Laub-Kuß, f. unter Laube, Lauber: Hütten.

Laub-Säge, ferra subtilior qua frondium ornatus in asseribus formatur.

Laub-Streiffer, frondator.

Laub-Werk, n. an den Säulen in der Haus-Kunst, foliorum & fructuum ornatus in columnis, encarpa.

Laub-Wurm. m. *Vet. Voc. 1482. bombyx*.

Es hat dieses Wort in den verwandten Sprachen mit der Deutschen eine deutliche Gleichheit behalten. Goth. lauf. Anglo-Sax. laef, oder laef. Angl. laef. Belg. loof &c. und ist verwandt mit folium und Phlox.

**Laube, f.**

vor Alters hieß ein grosser Theil des Thüringer Waldes die Laube, wegen des vielen Laub-Holzes so darinnen war. Als T. I. Script. *Bransu. p. 320.* salus flavorum, qui ob densitatem nemoris umbrosam, juxta linguam eorum Lovia dicitur, das ist, nicht nach der Sprach der Slaven, sondern der Deutschen daselbst wohnenden Völker bey Ealsfeld in Thüringen.

Tom. II. Script. *Saxon. Menkenii col. 1618.* Die Ende des Landes (Düringen) befundern an dem Walde, der da heißet, dy bloße Loube, by den Bergin Kattirfeld, Winberg, Krändberg.

Gloss. *Monstensi. giloupaz. lignum nemosum.* (das ist Laub-Holz.)

Laube, eine Hütte mit Reisern und mit Laub bedekt, eine Lauber: Hütte, rectum frondeum, casa frondea pergula.

eine Sommer-Laube, umbraculum, mor: unter die Wirthe ihre Gäste im warmen Wetter setzen, oder moranter einige Krämer feil haben, welche im alten *Vocab. An. 1492.* auch Gewand-Lauben hießen sonderlich wo sie Tuch feil hatten.

Es-Laube, caneculum frondeum.

Wein-Laube, pergula vites.

Lauber-Gärten: Fest der Juden, Festum tabernaculorum, scenopegia.

Kayserab. *Post. fol. 36.* nennt es Lauber-Tage der Juden.

Die Benachbarten hielten bey den Deutschen Lauber-Tage. *Stumpf. fol. 621. b.*

Es ritten 350 Mann aus Zürich gen Bern, einen Lauber-Tag daselbst auf geschobene Einladung zu halten, Loffrohling für Lauber: Hütten-Fest, f. unter Laub.

Laube, ein Vorhauf oder Gebäude an einem Hause, darunter die Leute bey den Wirthen sitzen, oder die Wagen des Nachts trocken stehen kanten, oder Tünze darunter gehalten werden. *Kayserab. Post. fol. 85. b.* Ein Bilger, wann er durch ein Dorf gat, da er die Buren unter der Lauben sieht tanzen, gat für ic.

Hierher gehört Lober-Tänze, so man Lauber-Tänze erklären kan, chere: festiva. In Sächsischer Kirchen-Ordn. auf den Kirchweihen oder Jahrmärkten.

Vorlaube. *Hundii Metrop. Salub. T. I. p. 313.*

De Monasterio Iken in Bavaria.

Nullus ante fores suas Labium

(quod vulgariter Vorlauben,) statuet sine licentia præpositi.

Vorschupf oder Laube. *Vet. Voc. 1482.*

Attenstatz im *Vocab. fol. 36. d.* pergula, für Spitze an einem Hause, Laube, Soler, Erker, locus apertus, a multis lateribus æreum excipiens, aliquando extra parietem porrectus modo tectus, modo sub divo expositus.

Dergleichen Lauben die innerhalb der Haupt-Wand des Hauses an einander, daß man darunter hingehen kan, sind zum Exempel zu Straßburg die Erbo-Laube, zu Bern und in andern Städten, Porticus.

Der Lauben außer den Wänden und an den Wänden eines Gebäudes bedienten sich vornehme Leute, als T. I. Script. *Bransu. p. 544.* Episcopus Paderborn. Meinwerkus tempore Adventus Domini, Itans in lobio domus episcopalis vidit mulierem cum filio &c.

T. III. Script. *Bransu. p. 351.* zu Mainz fiel die Laube ein; da der Kaiser war, unter welcher ein Wasser durchfloß, und ersoffen viele, aber der Kaiser rettete sich in einem Fenster.

Die Stadt-Obrißkeiten fanden sie zu vielerley bequem, sowohl den untern als den obern Theil derselben. T. III. Script. *Bransu. p. 475. und 481.* Sie kamen auf denselben zusammen und verkündigten dem Volke das nöthige. Der Rath geht up der Lövene, unde de Borgers meister segt to dem Volke von der Lövene ic.

In v. Ludwigs T. VII. Reliqu. MS. pag. 146. in den Privilegiis der Stadt Ständal. Vor dem Rath up der Lövenen.

In Goslar wurden unter dergleichen Laube, wann man die Glocke dabey läutet, die bösen Schuldner in Overbere gekündigt, das ist, in den Haus-Arrest ic. T. III. Script. *Bransu. p. 507. n. 3. und 5.*

Dem Gebäude nach nannte man eine solche Laube entweder ein Säulen-Laube, oder Bogen-Laube.

eine Hof-Laube, peristylum.

Laublein, hieß man vor Alters das Secret. *Schilt. Gloss.*

Lauber-Gubn. *Wehn. Obs. Pr.* gallina quæ annuatim solvitur, vielleicht wegen der Freyheit das Holz im Wald zu genießen, f. Laub, das ganze Laub, oder halbe Laub bey einem Gut.

Von diesen Arten der Lauben oder Lövene scheint die Endung leben an so vielen Dörfern in Niderf. herzu kommen, als Erleben, Wandsleben, Ascherleben &c. Weil solche Dörfer eine Lövene gehabt, wo der Rath zusammen kommen, oder Gericht ist gehalten worden.

Laube, eine Art Weißfisch, ist mit versegten das Lat. Wort, alba.

**Lauben, erlauben,**

ist ungebräuchlich, und von seinem Composito erlauben abgedrängt worden, permittere con-

concedere; veniam dare; potestatem facere; facultatem largiri, dare licentiam.  
einem etwas erlauben.  
erlaube mir, der Herr erlaube mir! licet quaso.

erlaubt, *Part. und adj.* erlaubte Dinge, licet res, permittit.  
erlaubt seyn, licere, licitum esse.  
erlaubter Weise, licite.  
unerlaubt, illicitus, inconcessus.  
unerlaubter Weise, illicite.

erlauben, für abhandeln, abschaffen, dimittere, abrogare a munere, removere. *Scheppling. Consist. March.* die Pflichten wieder zu erlauben Macht haben, potestatem habere dimittendi Ecclesie ministris.

die Kriege Leute erlauben, abhandeln, missionem dare militibus. *Apherdian. p. 194.*

Erlaubniß, permissio, potestas data.  
um Erlaubniß bitten, veniam petere.  
Erlaubniß bekommen, erlangen, veniam impetrare.

Erlaubniß geben, potestatem concedere, copiam dare.

Erlaubniß haben, potestatem habere, mit Erlaubniß, pace tua, vestra &c.

Verlaub, ist beieinigend aus dem Holl. Verlof, aber nicht sonderlich gangbar.

Urlaub, welches eben soviel ist als Verlaub, ist gebräuchlicher, venia.

Urlaub geben, veniam dare, commeatum dare, dimittere.

Urlaub haben, habere permissionum, veniam.

Urlaub hinter der Thür nehmen, abire infatutato hospite.

beurlauben, missionem dare, dimittere.  
sich beurlauben, veniam petere abeundi.

• Laubering, hat *Hedion. Chron. Euseb. fol. 57. a.* So bald man einen Christen merkte, verbrante man ihn. Zuletzt ist uns ein wenig Laubering worden, weil die Tyrannen unter sich selbst uneins wurden. *It. c. l. fol. 70. b.* So ist den guten Burgern Laubering und Ruhe zugestanden worden, venia, libertas, respiratio.

erlaublich, *adj.* quod potest permitti.  
unerlaublich, quod non potest concedi.

Daß er und ut in erlauben und Urlaub einers, f. unten bey der Präposition er.

Vor Alters hat man schon lauben mit der Präposition er oder ver und er gebraucht. Dafür im Deutschen uslaubzan, licentiam dare Belg. verlof. Dan. fertlof, venia. doch ist auch in einigen verwandten Sprachen das Wort Laub, venia, ohne Präposition allein gewesen, im Angel. Säch. ist nebe alyhan für arlofhan, erlauben, auch gebräuchlich gewesen, keate lyllam, veniam dare. Deven noch im Englischen leave. *Cimbr. ad giesalie.* ich gebe Verlaub. Es ist das Lateinische licere, und Griech. λείπω, vor Alters λίσσω, damit verwandt.

### Lauch, m.

porrum.

Esch-Lauch, von Aescalon zusammen gezogen. *Pencer. in Vocab.* setzt dazu Cypa Aescalon, den man jetzt meistens vom französischen eschalotes, Schalotten heist, hierobulbus, (aus dem Hebräen Land.)

Gras-Lauch, weil er dem Gras gleich in kleinen Büscheln wächst, f. Schnitt-Lauch, Binsen-Lauch, porrum scitile, Schenoprasum, Schnitt-Lauch, in grosser und kleiner Länge, wann er verkehrt wird, dauert er etwa 2. oder 3. Jahr. *Scheydter Naturg. Hist. T. I. p. 258.* porrum scitilum oder scitile.

Rucklauch: Lauch, f. Gauch, trifolium acerosum.

Groß-Lauch, allioporum, allium Punicum.

Hol-Lauch, porrum cavum.

Knoblauch, f. Knopf, allium, portus capitatus.

wilder Knoblauch, scorodoprasum.

Feld-Knoblauch, Acker-Knoblauch, Hunde-Knoblauch, id. *Pencer. in Vocab.*

Wasser-Knoblauch, scorodum, oder Knoblauch-Kraut, allianis.

Preis-Lauch, vom Griech. πρῆξω, setzt *Pencer. in Appellat. Plantarum.* dazu Schnitt-Lauch, Preis-Lauch.

wilder Lauch, dysosmus, porrum agreste, ampeloprasum, Vitigineum porrum.

lauchig, *adj.* lauchicht, porraceus.

lauchichter Geruch, odor porraceus.

Lauch-Farb, color porraceus.

Lauchgrün, id. pratina viriditas.

Lauch-Garten oder Lauch-Beet, porrina.

• Lauch-Schlotte, gramen, sive pars viridis porri, ejusque bulbi, f. Schlot.

Belg. Look. Dan. Log. Angl. Leke. Pol. Luk.

Lauch, scheint von der Slavonischen Sprach zu seyn, von Luk.

lauch, lauchrig, in Durchlaucht, Serenissimus. f. in leuchten.

Lavendel, Lavendula, Pseudonardus, f. Lavan-der.

*Voss. de V. Serm.* derivit es von lavare quia in lavacris ac lotionibus expetatur.

Lauer, f. f. lauren, insidie.

Lauer, m. f. Laur, lora.

Lavette, f. Laffete.

### Laufen, n.

*Präs. Indic.* ich laufe, du laufest, er lauft, oder du läufst, er läuft. *Imperf.* ich lief. *Prät. Perf.* ich bin gelaufen, curre, cursu tendere aliquo.

laufen nach etwas, cursu persequi aliquid, currendo quare.

sich müde laufen, defatigari cursu.

sich zu tode laufen, cursu exanimari.

in die Wette laufen, cursu cum aliquo certare.

mit dem Kopf wider die Wand laufen, parietem capite atterere.

Sturm laufen, moenia sive vallum obsessi loci tentare.

laufen, als die Zeit, labi, abire, praeterire.

laufen, als Wasser, labi, fluere.

laufen für rinnen, tropfen, als Schweiß, Thänen, u. d. g. manare, stillare.

laufen, als ein Schiff, vehi.

laufen, für stehen, se conjicere in pedes, fugere, aufzugere, aus dem Lande laufen, aus dem Elde ster laufen.

laufen, im Durchlauf, secessum querere propter laxam alvum.

diese Medicin macht laufen, alvum movet. sie lauft durch den Leib, purgat alvum.

laufen, als die Gestirne, moveri.

laufen, als ein Rad, circumverti.

laufen als das Feuer, serpere, proxima quaque accendere.

laufen als die Hunde in ihrer Laufzeit, catulire.

laufen, f. lichten, die grünen Schalen von den Nüssen thun.

laufen, sagt Wurstisen in der Bapler Chron. p. 43. sind die cataractae oder Fälle der Flüsse genennet worden, als: Laufen, eine Stadt im Bapler Bistum, weil der Fluss Bap all da einen Fall hat. Lauffen, Berg am Rhein, wo er seinen jähen Fall hat.

das Laufen, actio currendi, persequendi, fugendi &c. cursus, f. Lauf.

Lauf und Lauff, f. hier besonders.

Lauffer, f. hier besonders.

läufig, *adj.* volubilis, gelauffig, id. exercitatus, promptus.

eine läufige Hand, manus ad scribendam expedita.

läufig, sagt man von Hunden, wann die Weiblein läufig seyn, catulire.

der in etwas gelauffig, cui res tota nota est, in quo quis probe exercitatus edet versatus.

beräufsig, *adv.* in transcurso, in transitu.

It. für eingekehrt, fere, das habe ich beräufsig melden wollen, hactere habui dicere.

beräufsig, *adj.* quod sit quali aliud agendo, & data quadam occasione.

Das sind meine beräufsigte Gedanken, hactere sunt quae mihi hac occasione in mentem venerunt.

geräufsig, rechtsläufig, *adj.* wird von einem Planeten gesagt wann er beständig von Abend gegen Morgen nach der Reite der himmlischen Zeichen fortgeht, directus.

weisläufig, in diesem Wort ist das noch geblieben welches vor diesem in vielen andern war. (f. lauff.) f. in weit.

vorläufig, *adv.* in antecessum, ehe man zur Sache kommt: vorläufig melden, erinnern, &c.

*adj.* vorläufige Abrede nehmen, in antecessum convenire, constituere inter se.

Lauff, im plurali sagt man noch in diesem fährlichen Lauffen, his periculosos temporibus.

nach daniäligen Lauffen, consuetudine ea quae res tum gerebatur.

el. leuff. T. II. Script. Saxon. col. 1700 des Himmels Lauffe.

der Sternlauff, stellarum motus.

f. Auslauff unter Lauf, d. man im Calverien noch findet, Auslauff.

• Lauffe, Schalen um etwas, f. lichten, f. Lauf. III. wodurch etwas laufft.

Gelauffe, n. cunitatio, adio frequens currenda, accurrendi, &c.

### der Lauf.

I. der Lauf den man laufft, cursus.

in oder mit vollem Lauf, cursu effuso, in einem Lauf, sine respiratione & motu currendi.

den Lauf endigen, vollbringen, consicere, absolvere cursum.

II. der Lauf, der Fuß bey den Jägern, womit einige wilde Thiere laufen, pes ferus.

der Hinterlauf, pes posticus cervi, simul Hirchen.

der Vorderlauf, pes anterior.

III. der Lauf, der Ort oder Raum gewisser Dinge wodurch etwas laufft.

der Lauf eines Flusses oder der Raum in welchem er laufft, alveus.

der Lauf an einer Duche oder an einem Gefäße, canalis, wodurch die Flüssigkeit laufft.

der Lauf oder Lauff in der Mund der Raum zwischen der hohen Einfassung des untern Mühlsteins auf welchem der obere laufft.

womit der Mäuler greifen Vorzug auszuhalten, daß viel Mehl darinnen bleibe, so es gleichförmig gezeigt Weite hat. D. d. f. kommt dieses Sprichwort: es ist im Lauf geblieben, so man vom Verlust des Mehlens zum andern gezogen, pro jectura sive mensura qualiter.

In der Dairischen Orden, im Mühlwerks heißt dieses Laufes Einfassung die Jarge p. 67. 14. Das Mehl mag man mit dem Lauf führen mit dem Mehl, so auch in demselben an die Jarge halten, was herum im Lauf bleibe, das ist das Mehl.

Gleichheit von diesem Mühl-Lauf, einer mal auch sympani alveum, den Lauf der Trommel.

Lauff heißt auch an den Röhren der Mäuler, worinnen das Rad umlaufft, wenn die Mäuler abessen Schaden thun.

Es ist auch diese Lauffe nicht weiter, wenn man ein ungefährlches neues Ein-Ent d. d. d.

Lauffe, f. hier besonders.

Lauffe, f. hier besonders.

Lauffe, f. hier besonders.

Lauffe, f. hier besonders.

Lauffe, f. hier besonders.

Lauffe, f. hier besonders.

Lauffe, f. hier besonders.

Lauffe, f. hier besonders.



schen gehen mögen, auch soll in jedem Ge-  
richte das Eile-Eile einerley Dicke haben.

IV. Lauf bey den Jägern, der Platz worauf das  
Wildpret dem Herrn beginn Ablagen vorlaufen  
muß, s. Lauf-Platz, area ferarum in cursu oc-  
cidendarum.

V. Lauf im Kreis herum, motus in orbem, or-  
bis, gyrus, als der Gestirne.

VI. der Lauf des Wassers, fluxus, us, lapsus.

VII. Lauf, figürlich.  
den Lauf lassen einem Ding das man hin-  
dern kan, indulgere, molliter & delicate ob-  
sequi ac gratificari, non impedire, non pro-  
hibere.

Lauf, die Gewohnheit, mos, consuetudo.  
Lauf des Lebens, curriculum vitae.  
den Lebens-Lauf erleben, vitam alicujus  
exponere.

Lauf der Zeit, decursus temporis.  
in vollem Lauf, remis, ut dicunt, velisque.

Lauf, mit vorangesetzter Präposition.  
Ablauf, m. als des Wassers, u. d. g. decursus.

... in der Bau-Kunst an den Säulen, apo-  
phygis superior, e. c. der Ablauf wo der Säu-  
len-Schaft anfangt etwas gebogen einwärts  
hinab zu gehen.

... des Jahrs, in der Lebens-Art, vor Ab-  
lauf des Jahrs, ante finem anni.

Anlauf, impetus.  
einen Anlauf ausstehen, impetum exci-  
pere.

... der Bittenden, viel Anlaufs haben, sub-  
inde appellari, in auxilium vocari.

... Anlauf und Ablauf des Meers, accessus  
& recessus maris.

... andern Gemässers, affluxus aquae & se-  
quens stagnatio.

... im Salzwert der hinterste oder Eriten:  
Theil des Herdes unter den Zug-Löchern,  
geht vom Kott an schräg hinauf, damit das  
Feuer sich daran stoßen und desto besser die  
Pfanne erhitzen muß, paries obliquus flammis  
adstruens ad sartagine.

Auslauf, tumultus.  
einen Auslauf machen, erregen, erwecken,  
tumultum excitare, commovere.

den Auslauf stillen, tumultum sedare, com-  
primere.

Auslauf des Wassers, excursus.  
... der Schiffe, excursus, in die See oder in  
einen andern Fluß.

... im Salz-Wesen, Ausläufe oder Aus-  
läufe der Thal-Wälder, fructus qui deductis  
impensis ex sartaginibus Hallensibus Domino  
proprietas debetur. Zohndorf. Carpov.  
P. II. C. 53. d. 2. n. 5. Besoldi Contin. p. 64.

Belauf, summa in quam ratio excurrit, die  
Summa, wie hoch sich eine Rechnung be-  
läuft.

Durchlauf, locus per quem aliquid currit.

... des Leibs, profluvium alvi, dysenteria.

den Durchlauf haben, profluvio laborare.

den Durchlauf stillen, fluxionem ventris si-  
stere.

Einlauf, der Schiffe in den Hafen, introitus in  
portum.

Oberlauf, in den Schiffen, das obere Werdeck,  
tabulatum navis superius.

... Überlauf, da die Einnahme die Ausgab  
übertrifft. Wurzenische Histor. addend. p. 119.

major numerus, numerus unius superans al-  
terum.

Überlauf, auf dem Schiff, so viel als Oberlauf.

... von Reuten großen Überlauf haben, aru-  
ba venientium, aliquid petentium &c. premi.

Verlauf der Zeit, tractus temporis, decursus  
temporis.

nach Verlauf einiger Zeit, interea tem-  
pore.

... der Sache, historia, ut res gesta est.

den ganzen Verlauf erzählen, rem ordine  
narrare.

Umlauf, motus in gyrum.

Umlauf, vermittelt eines Umlaufs, Durch-  
herum geschickte Blisive, circummittendo  
litteras, circummissis litteris.

vermittelt öffentlicher Umläufe ein Pa-  
tent fund machen, per schedulam apertam no-  
tificare. Leiser jun Georg. p. 131.

vermittelt eines Umlaufs Erkundigung  
einholen.

Vorlauf, vom Wein, vinum nobilius sive mu-  
stum quod nondum pressis uvis excipi po-  
est.

Zulauf, concursus.

## Lauser

cursor qui est a pedibus.  
als der Hof-Gerichts-Bot zu Rotweil heist  
der Lauser, tabellarius publicus.

Der großen Herren sind Lauser eine Art be-  
sonders getheide Lachsen, mit kurzen Schär-  
zen und langen Stücken.

Wenn die Vöcher zu Fuß ordentlich be-  
stellte Brief-Träger sind, sozt man Bot und  
Lauser zusammen, und nennt sie Boten-Lau-  
ser, tabellarius pedes ordinarius. In der  
Straßburgischen Policey-Ordnung, vom  
Jahr 1628. p. 16. steht es imgewandt: durch  
unser Nach-Gerichts- und Lauser-Böcher.

Lauser, ein Pferd, so sonderlich stark läuft im  
West-Läufen, cursor.

Lauser, in einigen Wörtern im spöttlichen und  
verächtlichen Verstand, als:

Land-Lauser, erro, vagabundus.  
Land-Lauserisch, vagabundorum more.

s. mehr in den Compositis mit Präpositio-  
nen die hier folgen.

Lauser, im Forst-Amt, Custos saltus inferior,  
Saltuarius a pedibus, Heide-Lauser. Corp.  
Jur. Sax. Vol. I. fol. 327. circa fin. zum Un-  
terscheid des Heide-Reuters, saltuarii superio-  
ris.

Lauser, auf den Vogel-Heerden, avis alliciens  
in area aucupatoria extra caveam alligata.

Lauser, ein junges Schwein, so über ein Jahr  
alt, welches man im ersten Jahr nicht ge-  
schlachtet, sus anniculus aut bimus.

Lauser, eine Art Camels, dromas, dis; drom-  
darius camelus.

Lauser, Weiden-Hopsen, eine Art wilden Ho-  
psens mit kleinen Häuptern, der sich bald auf-  
thut, und seinen Saamen und Weel heraus  
lassen läßt, lupulus sylvestris.

Lauser, etwas das sich bey einer Arbeit bewegt,  
in Absicht des andern so dazu gehört und liegt.

als:

der Lauser im Farbreiben, coticula ma-  
nuaria, ad terendos colores pictorum.

der Lauser in der Mühl, der obere Mühl-  
Stein, lapis molaris superior, im Gegen-  
satz des Bodem-Steins der fest liegt.

der Lauser bey den Fuchschneeren, pars for-  
piceis tonforum panni lenci, quae movetur, ja-  
cente altera, welches der Lieger heist.

Lauser, im Schach-Spiel, cursor latrunculari-  
us, regi & reginae proximus

Lauser, in Ordnung Scheiden, lapis limitaneus  
intermedius, der zwischen den Haupte-  
Steinen oder Eck-Steinen steht und mit einläuft.

Lauser, bey den Tuchmachern, ein abgelauffener  
Spule, auf dem nicht genug Wolle gewunden  
gewesen, zum anschneeren.

Ab-Lauser, s. Lauser bey den Tuchmachern: Ein  
großer Spule der vom Garn durch das  
Schneeren geleeret ist.

die Ab-Lauser nachspulen, das ist, noch so viel  
darauf spulen, als nöthig ist.

Auf-Lauser, in den Bergwerken, der Erz oder  
Kohlen in den Schmelz-Ofen schützet, ope-

rarius qui as & carbones ad fornacem ara-  
riam affert.

Aus-Lauser, famulus a pedibus.

... in den Salzwert, was dem Eigentum-  
Herren als Nuhungen gebührt, fructus sive  
reditus Possessoris sartaginis, s. Ausläuf.

Bepläuser, ein Diener so neben seines Herren  
Wagen läuft, famulus a latere vehiculi Do-  
mini currens.

... ein Diener der nur unter den andern  
mitläuft, und kein rechter Diener ist, famulus,  
qui ad tempus substitui potest. Figürlich, was  
was geringer als das andere ist, als: Sobald  
im Breviario histor. p. 701. schreibt von dem vier-  
ten unter den Seligischen Jahrmärkten, der  
vierte sey nur ein Bepläuser, da man Butter:  
Büchsen und andere Klipp-Waare bringe.

Herumläuser, circulator, erro.

Nach-Lauser, ein blinder Anhänger, sectator.

ein Überläuser, transfuga, der zu dem Feind  
überläuft.

ein Umläuser, discursator.

Unterläuser, im Hällischen Salzwert, ein  
Knecht der an statt des Gerentners arbeitet,  
wann der nicht will oder nicht kan, famulus  
operarii ordinarii apud puteum salinarum.

Zohndorf. p. 47.

Verläuser, praecursor, antecursor, als Johan-  
nes der Lauser.

... in den Bergwerken, der Schmelt-Knecht  
der den Schmeltler iutragt was er bedarf zu  
seiner Arbeit.

... auf den Vogel-Heerden, avis in spatio  
suo alligata in area, ad alliciendas praetervol-  
antes.

Lauser-Büchse, worinnen die Beten-Lauser  
ihre Schriften und Briefe tragen, pyxis ta-  
bulariorum publicorum, elaminis ferreis,  
plagulorum chartae latitudine.

Lauf-Dank, s. serperastrum, Hängel-Wagen.

Lauf-Wahn, worinnen man um die Wetze ge-  
laufen, radium, curriculum.

Lauf-Drücke, worauf man aus dem Graben die  
Erde auf den Wall farrt, pons fossorum in val-  
lum.

Lauf-Feur, ignis currentes per pulverem pyri-  
um usque ad certum locum, inprimis in cu-  
niculis.

Lauf-Geld, hirs vor Alters, was legt Werb-  
Geld, auctoramentum, oder Hand-Geld  
heist, arrha militaris. arrha mercenariorum  
militum, pecunia quae militibus conductis  
pro arrha datur, weil einige weit bergelaufen  
sind.

Lauf-Geld geben, conscribere militem.

Lauf-Geld nehmen, nullius nomen dare.

... für Reisse-Geld, das man einem zu verzei-  
ren gibt, viaticum, auch Hüls-Truppen.

Stettler. Annal. p. 218.

Lauf-Graben, m. accessus obdionalis, fossa  
appropinquationis ad locum obfessum, wo-  
rinnen die Belägerter immer näher gegen die  
Befung kommen können, ohne aus derselben  
gehen zu werden.

Lauf-Graben machen, promovere accessus  
obdionales.

sich durch Lauf-Graben nähern, urgere ap-  
propinquationem operum accessu multi-  
plici.

Lauf-Zunde, sonst par force-Hunde, canes cer-  
vum perpetuo persequentes, die den Hirs-  
chen verfolgen, bis er nicht mehr laufen kan.

Lauf-Rüster, der nicht gewiß an einem Ort,  
sondern des Sonntags oder die Feiertage  
kommt. Magdeb. Ordn. p. 237. cultos eccle-  
siae, qui tantum diebus Dominicis & Festis in  
pagum quendam venit, in quo non habitat.

Lauf-Kameel, dromadarius camelus, eine ge-  
schwindlaufende Art der Camele.

Lauf-Bugeln, globi quae in rubum bombardae  
facilius curunt.

Lauf-Platz, bey Ablagen einer großen Jagd

mo das Wildpret vor des Herrn Zelt vorbe-  
laufen muß, area, ubi fere plagis coacta de-  
ciuntur. Fleming Teutisch. Jag. p. 277.  
das Lauf; Schießen, dejectio fere currentis,  
das Wilder-Schießen des Wildbrets im vorbe-  
laufen.

das Laufzuch, die Wände zum Jagen, worin-  
nen die eingeschlossenen Hirschen und andere  
Wildpret läuft, plage, sive lintea, quæ exten-  
duntur in venatione, ut arcam occultariam se-  
parent, & quæ deinde aperiantur, die Jagd-  
Lücher welche den Laufplatz einschließen.

Lauf-Wagen der Kinder, Gängel-Wagen, ser-  
peratrum.

Laufziel, meta, der Zweck derer so in die Wette  
laufen.

*Verba Composita mit Præpositionen.*

ablaufen, decurrere.

als Pöken, decurrere, abire.

das Ablaufen derselben, decursus vereda-  
riorum.

als Wasser, defluere, von den erhabenen  
Dörfern.

die Schuh, deterere currendo calceos,  
durchlaufen zerreißen.

einem etwas, vulg. præcipere alicui ali-  
quid, durch Hastigkeit oder Eist einem zuvor  
kommen und das Begehrte erlangen.

einem den Weg, præcurrere aliquem,  
prävenire, den Weg abschneiden.

sich, cursu se defangare, durch laufen  
ermüden.

Ausgang oder Ende haben.

wohl ablaufen, prospere succedere felicem  
exitum habere.

übel ablaufen, improspere cedere.

es wird übel ablaufen, erumpet in aliquod  
malum.

wie wird das ablaufen? quomodo hoc abi-  
bit? quorum evadet? quem exitum sive fi-  
nem habebit?

als eine Uhr, die Uhr ist abgelaufen, das  
was gezogen hat ist abgewickelt, manü Gewich-  
te daran sind, pondera jacent, motus horologii  
cellat, desinit moveri.

als die Spulen beim Weber, revolutis  
filiis vacuum reddi, die Spulen sind leer.

anlaufen, anfallen mit Gewalt, irruere, invade-  
re, impetum facere.

den Sturm anlaufen, ad oppugnationem  
ire, irruere per dejecta moenia, anfangen zu  
stürmen.

übel anlaufen, male accipi.

in laufen an etwas kommen oder stoßen,  
incurrere, in cursu alidi, offendi.

als Wasser an etwas, allabi, alluere  
nur an etwas anlaufen, nicht eben geschwel-  
len, sondern nur daran verlaufen.

anlaufen einen, auxilium alicujus implorare,  
um Hülfs und Beistand bey einem anhalten.  
der viel Anlaufens hat, qui subinde appel-  
larur & in auxilium vocatur.

anlaufen, als etwas kaltes und glattes, so in die  
Wärme kommt, oder woran man haucht, va-  
pore obduci, den Glanz wegen anhauchen,  
den Dampf verlieren.

anlaufen lassen im Feuer, als blau, ferro polito  
sive chalybi colorem caeruleum in igne dare.  
anlaufen mit Schimmel, situ obduci, mugere,  
mucosere, corruptionis maculas contrahere.

mit Roß, rubiginem sentire, rubigine cor-  
ripi.

anlaufen, augeti, steigen als eine Summe, im-  
mer an der Zahl zunehmen.

als Wasser, tumescere, redundare, sta-  
gnare, höher steigen, tiefer werden, geschwel-  
len.

das Anlaufen des Wassers, affluxus aquæ,  
significatio.

Angelaufe. Alenstaig Vocab. fol. 14. a. sedi-  
tio, tumultus.

auslaufen, n. geschwellen, intumescere.

als der Leib eines Verstorbenen, inflari.

als Kosten, ad magnam summam acce-  
dere; subinde crescere, valde augeri.

auslaufen eine Thür, durch stoßen öffnen,  
atietando aperire.

in den Bergwerken, deicere terram me-  
talliam aut carbonem in furnum.

hinauslaufen, currere in acclivia.

auslaufen, excurrere, evacuari.

als Wasser, oder Sand in der Uhr, effu-  
ere.

als ein Gefäß das Rigen hat, diffuere.

als etwas das Auschweise macht, als  
Gewächse mit den Wurzeln, evagari.

das Auslaufen eines Gewächses oder Ge-  
wässers, evagatio.

das Auslaufen der plündernden Soldaten,  
oder der Schiffe, excursio.

auslaufen in den Bergwerken, carro terram e so-  
dina vehere.

auslaufen in den Druckereyen, plures plagulas  
aut folia & paginas implere quam prior edi-  
tio.

auslaufen, als Erbsen aus den aufgesprungenen  
Schoten, auf dem Feld oder in der Scheune,  
e filiquis excurri.

belaufen, als die Gränzen, limites lustrare, be-  
sichtigen ob sie noch im vorigen Stande.

sich auf eine gewisse Summe, facere sum-  
mam.

e. c. auf 100. Thaler, centum uncialium.

als einiges Vieh, Hunde u. d. g. coire,  
sich paaren oder gatten.

bey dem Jagen, die Wolfs-Jagd belau-  
fen müssen, ad persequendos lupos vocari.

Beläufer, f. Läufer, belaufig, f. läufig.

begleit laufen, currere in latius.

vorberlaufen, prætercurrere.

als Wasser, præterlabi.

durchlaufen, n. als die Post, equis currere per  
aliquem locum.

die Welt, percurrere magnam mundi  
partem, weit herum reisen.

als Wasser, perfluere, permanare.

als einen Brief oder ein Buch, percur-  
rere transcursorio oculo litteras vel librum,  
ut innotescant saltem contenta.

als ein Fluß durchs Land, ferri per re-  
gionem, durch die Stadt, dividere urbem.

als eine Arzenei die purgirt, per alvum  
currere.

durcheinanderlaufen, misceri, confundi.

einlaufen mit den Schiffen in den Hafen, incur-  
re, portum capere.

als Nachricht, oder Briefe, afferri nun-  
cius, transmitti.

als Klage wider einen, accusari.

als genetztes Tuch, contrahi, breviorum  
fieri, kürzer werden, eingehen.

die dabey mit einlaufende Umstände, si-  
mul concurrentes, oder occurrentes circum-  
stantie.

entlaufen, aufzuziehen, elabi.

der Gefahr, evadere ex periculo.

den Galgen kaum, vix effugere suppli-  
cium.

seinem Herren, effugere manus domini,  
profugere.

das Entlaufen, fuga.

ein entlaufener Knecht, servus fugitivus,  
perfugus.

entgegenlaufen, occurrere, obviam currere.

erlaufen, cursu assequi, consequi, currendo ac-  
quirere, einholen.

ein Amt, ambitu adipisci, durch vieles  
Anhalten erlangen.

fortlaufen, procurare, cursum continuare, au-  
fugere, cursu citato properare.

heimlaufen, domum currere.

berlaufen, accurrere.

ein bergelaufener Beel, advena vagabun-  
das.

hinlaufen, currendo relinquere aliquem lo-  
cum, cursum dirigere in locum remotum.

hinablaufen, decurrere.

hinanlaufen, currere per acclivia.

hinauslaufen, hinausflattern, als ein Thier  
das flauen hat, ascendere ungues intigendo.

als Spechte an den Bäumen.

es läuft mir die Nase den Buckel hinauf,  
vulg. horro animum subit, horro me perfun-  
dit.

hinauslaufen, currere & relinquere lo-  
cum, als Wasser, effuere.

wie wird es hinauslaufen? quem finem ha-  
bebit.

es wird auf ein lami hinauslaufen, vulg. la-  
mentabilem exitum habebit.

hineinlaufen, currere in locum aliquem,  
als Wasser, influere.

hin und wieder laufen, discursare.

mitlaufen, currere una, currendo comitari.

nachlaufen, sequi currendo, persequi.

die Hunde laufen dem Wild nach, canes se-  
quantur feras.

überlaufen, n. mit dem Accent auf der Präpo-  
sition.

als ein Fluß, extra ripas diffuere.

als etwas volles, superfluere.

als ein Wasser-Graben, reitagnare.

als ein Topf am Feuer, bulliende superflu-  
ere.

als die Augen mit Thränen, effundi in  
lacrymas, vultum rigare lacrymis.

es laufen ihn die Augen über, lacrymae illi  
cadunt.

als die Galle, redundare.

zum Feind, transfugere.

überlaufen, ad se habere überlaufen, mit dem  
Accent auf dem Verbo.

einen andern, præcurrere, cursu super-  
re, currendo vincere.

einen mit bloßem Degen, stricto gladio  
adoriri aliquem.

einen im Hause, ihm beschwerlich seyn,  
petendo, mendicando &c. alicui molestum  
esse, limina alicujus semper premere.

es überläuft mich ein Schauer, horrore  
perfundor.

im Gedanden etwas überlaufen, animo  
percurrere.

sich überlaufen, cursu defangui.

darüberhinlaufen, supercurrere.

hinüberlaufen, transcurrere.

verlaufen, n. als die Zeit, labi, præterlabi, ver-  
geben.

die Zeit verläuft bald, cito pede labitur  
etas; anni labuntur ut amnes, horz decur-  
runt, dies præterit.

die verlaufene Zeit, decursum spatium tem-  
poris.

als Wasser, defluere, diffuere.

verlaufen, ad se, einem den Weg, iter inter-  
cludere.

durch laufen oder unnötiges Reisen um  
etwas kommen, discurrendo aliquid perdere,  
sein Glück verlaufen.

verlaufen sich, f. sich vergehen, errare, præci-  
pitanter agendo labi in errorem.

sich, aus einander laufen, dilabi, ver-  
fene Schafe, errantes oves.

aus Furcht, diffugere.

sich, für gegeben, für vergeben, sein  
diese Dinge haben sich damals verlaufen.

umlaufen, n. mit dem Accent auf der Präpo-  
sition, discurrere.

als die Kinder auf den Straßen, circum-  
currare.

den rechten geraden Weg nicht gehen,  
in via aberrare, ire per ambages.

als ein Rad, circumagi, circumver-  
tulan.



umlaufen, *st.* mit dem Accent auf dem Verbo.  
etwas durch laufen umwerfen, in cursu  
offendendo prostrernere quid.

Die Welt umlaufen und nichts finden, mun-  
dum pervagari nec invenire quid.

Die Stadt aussen umlaufen, cursu cingere  
urbem

herumlaufen, *n.* discurrere, discursare.

um etwas herum, currere circum ali-  
quid.

als Räder und dergleichen, circumagi.

unterlaufen, mit Blut, sanguine suffundi.

die Striemen sind schwarz mit Blut unter-  
laufen, cruore subcutaneo nigrescunt.

unterlaufen, einem dem Degen, mucronem ali-  
cui subire.

einen Streit, *f.* zwischen laufen.

der Lärmen ist bey Zeit durch Schieds. Leu-  
te unterlaufen worden.

herunter laufen, decurrere, descendere ocyus.  
mit unterlaufen, misceri. Es läuft unter dem  
guten immer was schlimmes mit unter, sunt  
bona mixta malis, malum comitatur plerum-  
que bonum mit dem Ten auf der Präposition.

vorlaufen, casu heri, accidere, (*Impersonal.*) *f.*  
vorkommen, vorgehen.

vorlaufen einem, cursu præverttere aliquem præ-  
currere alicui. *f.* übertreffen, zuvor thun ic.

in den Bergwerken bey dem Schmelzer,  
als Helfer. Knecht, ostere, porrigere furori  
omnia que necessaria sunt & in promptu esse  
debent.

vorlaufen und vorläufig, *f.* unter Läufer und  
Läufer.

hervorlaufen, procurrere.

weglaufen, aufgere.

hinweglaufen, elabi.

zulaufen, adcurrere.

zusammenlaufen, concurrere.

zurücklaufen, recurrere.

dawischen laufen, bey streitenden Parteyen,  
intercurrere.

Weil man im Præterito ehemals geloffen  
schreiben müssen, hat man auch nach dem Dipht-  
hongo ein doppeltes *f* in laufen geschrieben;  
nachdem aber solches geloffen veraltet, und nur  
in den Dialecten gebräuchlich wird, schreibt man gelaufen.

Es wird sich die Freyheit derer so es anders  
gewohnt sind, zwar nicht einschränken lassen,  
aber die Nachkommen sehen doch bey welcher  
Schreib-Art mehr Grund ist.

geloffen, ist vom Niderl. loopen so gebräuch-  
lich worden, und durch ganz Teutschland bis in  
die Schweiz gegangen, als: Der Lärmen ist durch  
Schieds. Leut unterloffen worden. Stumpf fol.  
363. b.

au ist ohndem so leicht in o verändert, daß die  
Widerverwechslung des geloffen in gelaufen in  
einigen Compositis noch hart lautet: über das  
die Gleichheit, zum Exempel, in laufen da  
dann geloffen bleibt, man kan nicht sagen ge-  
laufen.

Das p aber ist älter als das Ober-Teutsche *f*  
oder *ff*, im Gothischen ist hlapan. Angelf. hleap-  
pan &c.

Das h vor dem l scheint im Franzöf. galop in  
der Sylbe ga noch zu stehen, woraus man her-  
nach Klepper gemacht, wie aus Ludwig, Hlud-  
wig, Clodovus.

Der Diphthongus au ist in den verwandten  
Sprachen in einen andern verändert worden,  
als im Englischen loap, welches dem Herrn Du  
Cange bey dem Wort Leipa, fuga, nicht einge-  
fallen, dann er nennt es vocem incertæ originis, da  
er es in einer Engelländischen Schrift gefunden,  
*f. Gloss.* Leipa, fur Lauf, desertio.

Wen den alten Griechen war das Stamm-  
wort, λῆψω, wie aus ἐλπιον zu sehen, daraus  
ist λειπώ gemacht worden, ich lasse, womit lau-  
fen wohl übereinstimmt, welches allezeit ein la-

fen des Drets andeuter. Un wahrscheinlich  
ist laufen in den meisten Bedeutungen mit labi  
verwand.

Lauge, *f.*

lixivium, aqua per cinerem colata,  
eine Lauge ansehen, Lauge gießen, Lauge  
machen, facere lixivium.

schärfe Lauge, acie & eradens lixivium.

Lauge-Fische, cinis lixivius.

Laugen-Blume, *f.* Camillen.

Laugen-Saß, vas lixivium.

Laugen-Suß, im Spott, lotium soper caput  
alicujus effusum.

Dann man nennt im Scherz lotium, Kam-  
mer-Lauge.

Lauge-Holz, Gerber, Holz, frutex coriarius.  
Frischlin. Nomencl. p. 76.

Laugen-Korb, corbis ad colum lixivii.

Laugen-Kraut, Arnica, Dracunculus pratensis, alisma.

Laugen-Salz, sal lixiviosum, so aus den Pflan-  
zen gelaugt wird.

Laugen-Sack, *f.* Laugen-Tuch.

Laugen-Siege, ein zugespißtes hölzernes Ge-  
säß, als ein Mühl-Kumpf, Lauge durchlaufen  
zu lassen, infundibulum lixivium.

Laugen-Tuch, colum lixivium.

Laugen-Wässer, lotio que fit lixivio.

laugen, lixare, percolare aquam per cinerem,  
excolare lixivium.

laugig, *adj.* lixivius.

das Laugen, percolatio aquæ per cinerem.

auslaugen, *e* lixare, sal *e* cineribus eluere lixi-  
vium *e* cineribus colare.

einlaugen, lixivio macerare.

Lauge scheint zusammen gezogen von lixivio für  
lixivio entstanden zu seyn, sonderlich im Engli-  
schen, lie. Im Sclavonischen aber, als Boh.  
lauh. Pol. lug. It. im Sued. lwe, und Hung.

laug kommt es, wie im Deutschen mit Lau, luo,  
lavo, lautum, lotum, überein.

Laugen, *n.*

eine Art kleiner Fische zu Augsburg. Goldast.  
Const. T. I. Part. 2. p. 293. An. 1566.

Stoch und Schuß-Laugen, die Waß um 8.  
Kreuzer.

Laugele. Frischl. Nomencl. Weißfisch, al-  
burnus.

Pistor. kleine bittere Fische, leuciscus.

Es scheint dieses Wort sey vom λευκος und  
leuciscus entstanden.

Laugnen, *n.*

negare, inficias ire, diffiteri.

er laugnet die That, negat, denegat factum.

sehr laugnen, pernegare.

aus den Augen laugnen, negare, quod ali-  
us oculis suis vidit.

das Laugnen, inficiatio.

ablaugnen, ein hinterlegtes Gut, abnegare de-  
positum, die Schuld, inficiando fraudare cre-  
ditorem debito.

einem etwas, denegando privare aliquem  
aliqua re.

verlaugnen, etwas, negare, den Glauben ver-  
laugnen, fidem negare.

verlaugnen das ungöttliche Wesen und die  
weltlichen Luste, abnegare impietatem & vo-  
luptates mundanas, vitæ prave ex animo re-  
nunciare.

sich selbst verlaugnen, abdicare semet ipsum,  
renunciare proprio ingenio, propriæ volun-  
tati, privare se ipsum rebus clarissimis, si glo-  
ria dei postulet.

einen verlaugnen, negare se nosse aliquem,  
nolle agnoscere, contemnere, respuere impe-  
rium aut amicitiam alicujus.

einen verlaugnen, negare aliquem domi es-  
se cum tamen ibidem sit.

sich verlaugnen lassen.

Verlaugner, als Verrius, abnegator, negator.

Verlaugner der wahren Religion, apostata.

Verlaugnung, negatio, denegatio.

Verlaugnung sein selbst, abnegatio sui, ab-  
dicatio.

unlaugbar, *adj.* quod negari nequit.

Der Diphthong au ist im Gothischen laugjan.  
Einige haben ihn in our verändert, als Optimi Poe-  
ta anonym. a. 47. virlouchinan. Evang. MS. lou-  
fenden die Uffertandinge der Leben. Belg. loo-  
chenen. in vet. Chron. MS. vorlochen.

Einige, als Lutherus, haben leuten. Das  
wird mir kein Jud leuten.

Wenn die litteræ unius instrumenti als n und  
l mit einander verwechselt werden, so ist die über-  
einkunft in leute und nego leicht gezeigt.

Lavierer, *n.*

Holl. laveren, auch liden: im Chytræ Nom.  
Sax. col. 241. obliquare cursum, obliquis cur-  
sibus ventos captare.

figürlich heißt es, expedire meliora & inte-  
rim minimis commodis uti.

ist ein Wort der Schiffer, mit langen Win-  
delsfahnen eine kurze gerade Weite forzukom-  
men.

Die Franzosen sagen louver, vielleicht vom  
laufen, so von allerley Art des Laufens auf diese  
besondere gezogen werden, *f.* oben laufen.

Lau, *n.*

*f.* oben stum, trüb, vom trüben Wasser, von li-  
mo, der das Wasser trüb macht. Ruff im Splei-  
gel der Gesundh. sagt, es komme vom Lauu  
und Dampf der Stein-Kohlen.

Lau, *m.*

ist noch gebräuchlich in der Redens-Art: in  
gutem Lau seyn, esse certo tempore affabi-  
lem, non difficilem, minus morosum.

nach Alb. Lex. ist dieß Wort *m.* und *f.* der und  
die Lau zu seiner Zeit, und in seinem Dialect  
gewesen, er übersetzt es morositas, und setzt die  
Redens-Art dazu:

die Lau besteht mich, vexor morositate.

Luth. in Kirchen-Post. XIV. Trin. hat  
launisch, *adj.* er wird jornig und launisch auf  
ihr. Alb. in Lex. gibt launisch, capitosus.

Larins setzt das Wort launig, tristis, unter  
die Wörter so die Kärner und Steyrerländer  
besonders haben, morosus, capitosus.

In Sagens Chron. bey dem Par. Petz steht  
von einer Königin von Maschau, (das ist, aus  
Moenia oder Myria an Ungern,) daß sie bißweilen  
unleutlich gewesen, mente capta, daß sie  
von den Kindern auf der Reife verspottet wor-  
den.

Wetter-launisch, ob frequentem tempestatis mu-  
tationem morosus.

Das Vocab. Gemina gemmarum genannt,  
Altrosus, i. e. lunaticus, malo sidere natus,  
monisch-lunisch.

Daß es scheint Lauu sey von luna, wie mon-  
ischig, lunaticus qui singulis lunationibus ve-  
xatur & mente laborat, monisch.

Lavor, *n.*

beym Apherdian. p. 58. ein Handfaß, guttur-  
nium, vom Franzöf. lavoir, von lavare,  
waschen.

Laur, *n.*

Pist. sonst Leut vom Lat. lora. Belsid. Thef. Pr.  
der Leut, porus secundus, der Nachwein, ex  
uvamar expressarum reliquus, attusa aqua.

Coleman im Hausb. 4. 30. heißt ihn Lurke.  
Pist. Vorle-Wein, Luren-Trank, Träß-Wein,  
lora.

Laur: Apfel. Jonston. Tab. III. de arbor:  
malum Loricinum, in Schwaben.

Laurefen, boleti nigri, *f.* Lorfen.

## Lauren, n.

wird allezeit in einem Verstand genommen der einem andern schädlich, das ist, mit Augen und Ohren heimlich Gelegenheit suchen etwas auszusuchen dem andern zu schaden, in insidiis esse; speculari; aucupari; explorare.

lauren auf einen, observare alicujus dicta & facta. Occasionem querere, nocendi; insidiis alicui moliri.

laurend, das Particip. wird gebraucht für das veraltete laurbast u. d. g. insidiosus, explorans.

das Lauren, insidiaz, observatio, insidiatio.

die Laure, insidiaz.

auf der Laure stehen, in insidiis esse.

einem die Laure absehen, detegere insidiis alicujus.

ein Laur, ein Laurender, der da auf den andern laurt. Ein Laurer, insidiator.

Streuter Nucheländ. Chron. I. 11. p. 514.

das ist ein böser Mensch, der etwas auf üble Weise heimlich bekommen will, und darauf laurt.

diese listige Lauren haben wohl sehen können ic.

Jonspersg von Kriegs-Rüst. fol. 106. 2.

Es steht oft unter der grossen Mauer.

Ein heilsamer veragter Laur.

Der einem nie dürfte ein böß Wort geben,

Stielt einem ritterlichen Mann sein Leben.

\* **Laurenachtig, adj. Piß.** laurächte Augen, für laurende Augen, lumina natantia, wie man einem der Schlaf ankommt, dessen man sich erfreuen will, s. Glarr und gelaurt, Glur-Aug.

\* **lurten, lürten. Piß.** mit den Augen, connivere.

\* **Laur-Galo. Piß.** der sich untersteht eine böse Sache gut zu machen, concinnator.

**Laur-Samen, in den Bergmännischen spöttlichen Reden.**

Laur-Samen an der Zuhß geben, das ist, sein Gebäud mit Lügen und Fiksen erhalten. Matthef. moras nendo & tergiverfando fodina partem retinere.

**Laur-Stechen, in den Bergwerken, wann die vorliegende Gewerte nur lauschen auf Forttrieb des Stollens.** Ic. wann sie mit Abfatzung der Stollen-Steur säumig sind. Schönberg. moras neckere.

**ablauren, aucupari aliquid ex insidiis.**

die Gelegenheit ablauren, circumspicere occasionem ex insidiis, oder vigilando.

den Vortheil ablauren, lucrum tempus observare.

**ausslauren, ex insidiis observare, insidiari.**

das Ausslauren, insidiatio.

**aüslauren, er hat nun ausgelauert, en insidiis ejus detectas, oder non amplius insidiis struet.**

**belauren, observare dicta & facta alicujus.**

einen, insidiari alicui, rendere insidiis.

das Belauren, insidiaz; insidiatio.

**erlauren einen, insidiis circumvenire, irretire, per insidiis capere.**

er ist erlauret worden, incidit in insidiis.

\* **gelauren, ist zusammen gezogen in glurren, davon Glur-Aug, wann das Augen-Lied den Aug-Äpfel halb deckt, als die Laurenden thun, s. Glarr, parus.**

**lauren, s. lausern, wovon das st in der Mitte weggelassen ist.**

## Laus, f.

pediculus.

Läuse suchen, pediculos venari, pedes scrutari.

sich von Läusen reinigen, pediculos detrahere, digitis vel pedine depicere, excutere.

die Läuse knicken, displodere, obterere pediculos pollicis ungue.

sich eine Laus in den Hals setzen, hominem molestum, qui sanguinem exfugere solet, recipere, fovere.

eine Laus schinden um des Salgs willen, in fatiabile manus ad omnia porrigere; sordide luero inhuere.

es ist ihm die Laus über die Leber gelaufen, das ist, er wird böse, und weiß keine als natürliche Ursache anzugeben.

Es erklärt dieses Sprichwort ein andern beim Kayserb. in Postill. fol. 160. Da er von cholerischen Temperamenten redet. Es sind Leute die bald zornig werden, und bald in den Harnisch sind, das Würmlin ist ihnen bald in die Nase gelassen. Man heist die Läuse auch Würmer, in die Nase kriechen ist eben so als über die Leber kriechen, keines pflegen die Läuse zu thun, und ist zu untersuchen ob nicht das französische Sprichwort, tirer le ver du nez à quelqu'un, eben so viel ist, als ihm schmeicheln und seinen Zorn stillen, oder seine Morosität befriedigen, daß er hernach sagt was ihm fehlt, wann solcher Wurm aus der Nase ist, darin nen er nie gereuen.

das Ding heist Läuse, res quæ aliquem ege- num facere potest, vel diuturnam molestiam creare.

die Läuse werden ihn noch freffen, in summa egestate obibat.

Leute die keine warme Läuse haben, das ist, keine arme und verächtliche, lumpige u. d. g.

Als T. III. Script. Brunfs. p. 392. Et droch den Anhevers nicht upp ein Winten-Oge to late, wente de nicht warme Luse habbende ber- tengden dat Spel, d. i. Es trug (der Aufauf und das Plündern in Magdeburg damahls)

den Anhebern (Anstiftern, Urheber,) nicht ein Finken-Aug (eine Art geringer Münze) zu daß, dann die hatten keine warme Läuse (die waren nicht Lumpen, Hunde) die das Spiel bedingeten, (die das Spiel angingen,) (sie heissen im vorhergehenden drey vornehme Zünfte Beckenschläger, Hirschner, Schneide.)

die Laus ist schon zwischen den Nägeln, inter malleum & incudem esse.

einer jeden Laus wissen eine Stelze zu machen. Narrensch. fol. 253. in alienis sapere.

ein Lauslein, pedicellus.

laufig, adj. pediculofus.

laufig seyn, pediculis oblitum esse.

ein laufiger Krel, pannofus, abjectus, pedibus oblitus homo.

einen laufig machen, pediculis aliquem im- plere.

laufig werden, pediculis impleri.

laufen, v. pediculare, pedes legere, pediculos detrahere, pediculis purgare.

das Laufen, pediculorum venatio.

Narren muß man mit Kolben laufen, fuste sculpendum est caput stulti, verberibus farus coërcendus est.

einem den Beutel laufen, emungere ali- quem argento.

laufen, figürlich, avarum & sordidum esse.

ein Laufer, homo avarus, attentior ad rem quam sit est. f. Gilt.

Die meisten Thiere haben ihre besondern Läuse.

den Menschen plagt:

die Wand-Laus, cimex.

die Kopf-Laus, pediculus capitis.

die Kleider-Laus, pediculus in vestimentis.

die Fils-Laus, pediculus inguinalis.

die Reit-Laus, acarus in epidermide cutis hominis rodens.

Die Läuse an den Thieren nennt man von jedem Thier:

die Hund-Laus, ricinus in epidermide be- stiarum capite latens, Holz-Bock, der auch an

andern sich einsaugt, so gar an den Menschen Schwalben.

die Esch-Laus, ricinus ovium, die puz mit dem Wau-Etachel saugt.

Hühner-Laus, pediculus gallinarum.

Gänse-Laus, pediculus anserinus, &c.

Bettler-Laus, kleine Kletten, bardana mi- nor, ein Kraut.

\* **Laus-Baum, alnus nigra. Col. Oxonia. f. 1. 363.**

**Laus-Kamm, pedes radiis densis, ad detrahendos pediculos capitis.**

**Laus-Knecker, homo pannofus, pediculis sa- tens. It. homo sordidus, avarus.**

**Laus-Braut, staphis agria; pedicularia; her- ba pedicularis.**

\* **Laus-Kiefer, oder Steinbider, eine Art der größten Gras-Würden. Col. Oxonia. fol. 293. inclius.**

**Laus-Mörder, delphinium platani folio, staphis agria, ein Kraut.**

**Laus-Zusse, lendes.**

**Laus-Sucht, oder Laus-Weh. Altona. fol. 25. b. phthiriasis.**

**ablaufen, die Läuse ablaufen, conquirere & detrahere pediculos, purgare pediculis.**

einem etwas ablaufen, fraudare aliquem, aliqua resfordidum hominum more.

**aüslauen, pediculis purgare.**

**aufhören zu laufen, pediculorum venatio- nem finire.**

... in den Bergwerken, die Wand-Kutchen und Anfälle ausbauen, daß der Stempel Zapfen kan darein getrieben werden.

verlaufen, pediculis fastere.

verlaufe Kleider, vestimenta quæ non am- plius possunt pediculis purgari sed abjicien- da sunt.

verlaufe Kinder, pueri quibus pediculi omnem succum & sanguinem exsugunt.

**Laus kommt mit dem Sclavonischen und Wendischen lizu, ich kriech, überin. Man**

**sagt noch für Reil-Laus, auch Reil-Liese, weil die**

**se kleine Laus in der Haut ferkriecht, und einen**

**arindigen Strich hinter sich läßt, als das Thier**

**ten der Hagen, und wie die Reil-Laus im Jhd.**

**Laus, für Laur, s. imfolgenden lauschen.**

## Lauschen,

ist eines mit obigen lauren, insidiöse observa- re; insidiari; oculis & auribus omnia vesti- gia querere aliis nocendi, observare, auscul- tare.

lauschen an der Thür, auscultare ad janua-

auf etwas, observare, als die Maus auf die Maus, more felis, ut capiat murem.

die Lausche, auf die Lausche gehen, more auscul- tatum.

auf der Lausche sitzen, sedere auscultando.

\* **loischen. Codex MS. Spen. Jof. VIII. Die in der Lage loischenent, qui in insidiis loebant.**

\* **luischen. Piß. spehen, observare.**

\* **Luscher. Piß. ein Straßen-Küder und Mörder, subessor.**

\* **lauffen. Piß. id. lauschen.**

\* **Laus, f. insidiaz. T. II. Script. Med. an Ecard. col. 1478.**

Seine Jünger kamen hue

Ains Morgens viel Jure,

Und stulen in heraus

In härmlicher Laus.

Bedielten so den Lidenam,

Als icken Lsten wol kam.

**Lausch: Neg. Stemmung Teutsch. Jdg. 2. 230. Ein dünnes leuchtendes Horn, das man mit enge Windel fest, wo Haren oder Röhren aus müssen, etwas so. Schmitz lang, hars sensien auch Liden-Horn.**

**S. lauren, lausern, losen.**

LAUSE 2



Laufen, f.

eine Provinz in Teutschland an Böhmen, Lusacia, wird getheilt in  
Obern-Laufen, Lusacia superior.  
Nider-Laufen, Lusacia inferior.  
ein Laufniger, Lufatus.  
Laufnigisch, adj. Lufaticus.  
Einige lassen das n in diesem Wort weg, wie es im Lateinischen Lufatus nicht ist, auch nicht in dem Namen der Wendischen Völker, von denen dieses Land den Namen hat. Livici, Lutici nicht Lurnici. Das au und das f. ist von Oben Teutschen.

Laustern,

aufcultare, clam, & in insidiis.  
Holl. luystern.  
Zualustren. in Keronis Gloss.  
Anglo-Sax. hlystan.  
Es kommt dieses veraltete Verbum mit aufcultare überein, wann es nicht gar davon her kommt. Dann daß der liquida l aus der Mitte an aufcultare, in laustern voran komme, ist nicht wider seine Art. Daß die Ephe an weggelassen werde in dergleichen polytyllabis vom Latein, zeigt das Wort Epital von hospitale, Pfaster von emplastrum. &c.  
Die Verkrüpfung der Lateinischen Wörter in den Clostern, wo mehr aufcultare, als Redens war, ist bekannt, zum Exempel, f. das Wort refectorium, unten in Resentor. Die Gewaltthätigkeit des Kriegs mag auch dazu gekommen seyn, f. unten Schiltershaus, von aufcultare  
Von laustern ist lauschen, luschen, losen entstanden, und nach ausgelassenen sibilis, lauren, diese Verba an ihrem Ort. Dann sie haben ein anderley Derivata und Bedeutung, nur daß den Umständen nach in einem der Verstand mehr auf das Gesicht, im andern mehr auf das Gehör geht.

Laut, (Substantivum.)

Laut, m. der aus der Kehle gehet, vox, sonus per asperam arteriam.  
Laut, lebhafter Dinge, sonitus, strepitus.  
Laut oder Klang, sonus.  
Laut musicalischer Instrumente, tonus musicus.  
einen Laut damit machen, elicere sonum.  
e. c. tibiarum aut nervorum.  
einen Laut von sich geben, hören lassen, sonare, sonum reddere, resonare.  
Laut der Buchstaben, sonus literæ lingua & labis distinctus. Pronuntiatio vocalium, diphthongorum, & consonantium.  
Es haben einige die gebräuchlichen Kunst-Wörter in der Lateinischen Grammatick Teutsch geben wollen, weßer sie das Wort Laut sonderlich gebraucht, aber es ist Diphthonge eben so leicht gemerkt als Doppel-Laute. Es sind diese einseitig neugebildete Wörter noch nicht angenommen und gemein gemacht worden.  
Es vermengen einige Laut und Thon mit einander, die doch eigentlich nach der Grammatick nicht einerley sind, dann der Thon eines Vokals ist dessen verstärkter Laut, accentus, acutus, tonus von τρις.  
Laut, wird auch ellipse genommen, an statt nach dem Laut, nach den Worten und Inhalt gewisser Worte, oder anstatt Inhalt, als:  
Laut des Beyspiels, secundum verba edicti; vi verborum mandati, ut sensus verborum mandati est.  
Briefe eines Lauts, litteræ eodem exemplo.  
Wohl-Laut, euphonia, vocalitas.  
Ubel-Laut, cacophonia.  
Miß-Laut, dissonantia.  
Zusammen-Laut, symphonia, harmonia, concentus, consonantia.  
Organ-Laut, resonantia.

Laut, adj. und adv.

Vocalis, lautes Beschrey der Frösche soll Ungeheuer bedeuten, ranx, ultra solitum vocales, tempestatis signa quibusdam sunt.  
- - - sonorus, qui longe audiri potest qui sonum intendit.  
hell-lautendes Seiten-Instrument, sonora cithara.  
- - - durchbringenden Lauts, argutus, acutus.  
- - - wohl-lautend, - canorus, laute Seiten, canora chordæ.  
- - - vernehmlich, deutlich, laut, clarus.  
- - - der Höhe des Clavis im Singen, oder der Stimme nach, altus.  
laut, adv. sonore, clare, alte, concitata voce.  
laut gienem, clare ninis ac sonore oscitare.  
laut schreyen, exclamare, edere magnum clamorem, contente clamitare, oder sehr laut, contentissima voce.  
nicht laut von einem Ding schreyen, rem occultare.  
laut erschallen als Trompeten, insonare.  
lauter reden, vocem intendere.  
sie werden lauter, contentiore voce loquuntur.  
laut für kund, laut werden, publicari, divulgari. lautbar, id. manifestus.  
etwas laut machen, vulgare, publicare quid.  
\* Lautbrecht. Kayserob. Post. fol. 161. b. für lautbar, manifestus.  
\* lautmer, für lautbar. Vet. Vers. Bibl. 1483. Jos. VI. 27.  
lautmer werden, vulgatum est. f. Wäre.  
Laut, subst. f.  
das Musicalische Seiten-Instrument, testudo, chelys.  
Lauten-Dauch, corpus testudinis.  
Lauten-Gals, jagum, cervix testudinis.  
Lauten-Häcker, testudinaris.  
Lauten-Hutter, capsula testudinis.  
eine Laute beziehen, testudini chordas intendere.  
die Laute stimmen, aptare nervos ad harmoniam.  
auf der Laute schlagen, chordas testudinis scienter movere, nervos doctis digitis tangere.  
Lauteist, citharoedus.  
Es mag der Namen dieses Seiten-Instrumentes hergekommen seyn wo er will, und so neu seyn bey uns als das Instrument selbst, so leiten wir ihn doch von unsern alten lauten, sonare her. Die Uebereinkunft mit dem Lat. ludere und laudare bleibt doch. Man lauteret oder macht es Regelmäßig, lauten durch spielen der Finger, und spielt Lieber zum Lobe eines andern. Das heutige Griechische setzt zwischen den Diphth. au ein β, λαβρο. Lat. barb. laudis, leutus.  
Lauten, n. v.  
sonare.  
dieses lautet nicht als Menschen-Stimme, vox hæc non sonat hominem.  
bey der Nacht lautet alles stärker, omnis sonus per noctem audior.  
seine Wörter lauten also: Unser Leben ist kurz, brevis, inquit, nobis vita data est.  
der Brief lautet also, verba epistolæ hæc sunt.  
lauten, als ein brennender Wald, sonare ut sylvæ incendio.  
das lautetet übel, (was man von dir sagt,) res est inali rumoris.  
lautend, adj. rauhlautend, rancus.  
wohl-lautend, dulcisonus.  
hell-lautend, sonorus, gravefonans.  
über-lauten, sono fortiori superare, fortius sonare ut alia instrumenta minus audiantur.

verlauten, Imperf. es verlautet, ferunt, distant.  
wie verlautet, ut sermo est, fama est.  
es will verlauten, rumor est.  
er hat sich verlauten lassen, aperte affirmavit.  
Verlaut, dem Verlaut nach, ut ferunt, ut ajunt, in ore est omni populo.

Läuten,

signum campanis dare.  
in die Kirche läuten, convocare campanarum sono in templum.  
zur Leiche läuten, campanarum sono funus indicare, sonus comitari.  
läuten wegen einer Land-Trauer, campanarum sono quotidie justa funeri principis solvere.  
Geläute, n. campanæ alicujus turris & templi. It. campanarum pulsus, pulsatio campanarum frequens.  
ein schönes Geläute, campanæ consonantes.  
Glocken-Läuter, editus, pulsator campanarum.  
Läuter-Männer, hießen in einigen Städten, die denn Glöckner zu den Leichen läuten helfen, campanarum pulsatores editus assistentes. als in Carpo. Zittauischer Chron.  
ausläuten, cellare pulsando campanas.  
- - - mit läuten einer gewissen Glocke andeuten daß die Kirche aus sey.  
beläuten. im Rothweilischen Bericht, die Güter (die keinen Befiger mehr haben, und dazu sich doch einer gemeldet, vorher, ehe man diesen der sich gemeldet in denselben Besitz setzt) beläuten, mit geläuteter Glocke, und mit edict und proclamate publico. Befeld. und Wehn.  
beläuten, in judiciis criminalibus, an einigen Orten, als im Bambergischen und Bayreuthischen, das Gericht mit gemöhnlicher Glocke beläuten. In Nürnberg heißt es die Armen Sünder-Glocke, es furi ferale sonare.  
Beläutung, citatio per edictum publicum sive per proclama, in judicio Rothweilensi. Part. X. Goldast. Reichs-Sag. art. 7. die Beläutung geschieht, ob etwan ein Erb im Dorf wäre, da muß der Hof-Gerichts-Vor die Glocke läuten.  
beläuten die Geburt eines Fürstlichen Kindes, campanarum sono gaudium ob natum principem indicare.  
verläuten, campanis excommunicationem alicujus indicare. Pomarius Magdeb. Chron. Anno 1463. Man that sie in der Closter-Kirche in den Bann, verhösch sie mit Lichtern, verläutet sie mit Glocken, verläutet. Tschudi T. II. p. 70. b.  
einläuten, campanarum sono indicare initium Festi vel nundinarum.  
zusammenläuten, ultima sive tertia vice ad audiendam concionem sacram campanis omnibus signum dare.  
Lauter, adj.  
unvermischt, unvermengt, pur, klar, purus.  
pur, lauter Gold, solidum aurum.  
es ist nicht lauter Gold was glänzt, non omne quod splendet aurum est.  
die pur lautere Wahrheit, pura liquidaque veritas.  
lauteres Wasser, limpida aqua.  
lauteres, oder geläutertes Honig, mel liquidum.  
lauterer Wein, vinum a sœcibus eliquatum, vinum defœcatum.  
reiner lautere Verstand, judicium defœcatum.  
lauter eiteltes Geschwäg, mere nugæ.  
feine Leute sind lauter Löwen, omnes milites ejus acerrimi leones sunt.  
Ecc 3 lauter,

**lauter**, *adv.* nichts als, lauterlich, mere.

sich lauter thun, sich sondern, ganz ab thun von etwas. Kayserb. Post. fol. 86. Sie haben sich von den bösen Leuten lauter gethan, und sich dadurch der Laster erwehrt, malos vitabant.

**Lauterkeit**, puritas, sinceritas, liquiditas.

Lauterkeit des Lebens, sinceritas, integritas, vita puritas, candor animi.

unlauter, non sincerus, impurus, turbidus, feculentus.

Unlauterkeit, impuritas.

**Lauter-Tuch**, für flares, feines Tuch. Straßb. Polic. Ordn. Anno 1628. p. 54. von dem gar feinen Cammer- oder Lauter-Tuch, lineum subtilissimum.

**Läutern**, lauter machen, reinigen, parum redere, depurare.

klar machen, turbida deliquare ut liquida fiant, limpidare.

läutern, durchsieben, filtriren, percolare percolando purgare.

läutern bey den Kürschnern, das Fette aus den Haaren mit einer heißen Materie bringen, detergere pinguedinem pilorum fervente materia.

das Läutern, actio purgandi, defaecatio, percolatio.

**Läutern**, im eigentlichen Verstand, ist so viel als das Läutern, actio purgandi.

**Läuterung**, in Forst-Sachen.

dem jungen Holz ist Läuterung vordienlich, pars juniorum arborum, ubi nimis densa sunt, exdenda est, spatium crescendi dandum est, ut aere & sole fiantur.

**Läuterung**, bey den Kürschnern die Reinigung der fetten Haare der Felle, a nimia pinguedine pilorum purgatio.

**Läutern**, ist in den Rechten mit allerley Lateinischen Endungen aufgedulmen.

läutern, leuterare, leuteriren, (a/zo) benigniorem sententiam mediante ulteriori deductione postulare.

ein Urtheil läutern, ulteriorem sententiam petere, leutationem interponere.

**Leuterant**, leuterans, provocans a sententia ad ulteriorem deductionem.

**Leuterat**, leuteratus, altera pars quae ad istam deductionem leuterantis respondere tenetur, sive quae prosecutionem leutationis impugnat.

**Läuterung**, leuteratio, clarior causae deductio.

**Läuterung** und Erklärung eines dunkeln Urtheils, in Const. March. P. II. Tit. VIII. §. 2.

Oberläuterung, prima, secunda leuteratio, secunda, clarior deductio sententiae, qua prior sententia in melius produciatur. Oberleuteratio, modus reformandae sententiae.

**Läuterung** wider das ganze Urtheil, leuteratio generalis.

... wider einen Theil desselben, specialis.

**Läuterungs-Zettel**, Läuterungs-Schrißtschedula leutationis.

**Läuterungs-Urtheil**, sententia super leutatione lata.

**erläutern**, dilucidare, illustrare, declarare, explanare.

**erläuterung**, explanatio, explicatio. unerläutert, inexplicatus.

**Lauter**, ist so viel als lichter, von Licht, leuchten, lux, lucere. Reider in Thuringia Sacra. p. 392. Sie hat es dem Kloster zugeeignet lichterbarlich, durch Güt, lauter und pur um Gottes willen.)

**Jeroschin MS.** dem Künge hoher Lauterkeit, für Durchsichtigkeit, Serenitas. Der Würstliche, Serenissimus Princeps. Der Würstliche, Serenissimus Princeps, id.

Daher ist erlautern so viel als Licht geben, erleuchten, dilucidare, illustrare.

**Lauwe**, f. Löwe.

**Lauwel**,

ein gemeiner Name im Elsaß unter den geringern Leuten, zu Doh. Gailers oder Bays ferebergers Zeiten, welcher in seiner Postill. fol. 172. schreibt. Sitten Jonas oder Simon Johanna Bar Johana wie Hieronymus will, ist so viel als Simon Hans, ein Sun Johannis, als wenn man etwan jetzt zu einem f. r. scher Breiden Lauwel oder Lunzen Lauwel. Wann S. Peter hieß Simon und sein Vater Johann. s.

It. fol. 184. b. Marthaus hieß auch Levi Alpher, als so man von ein Lauren spricht, Gred den lauwel, der Mutter hinuach (Greden ist Margaretha) so hieß Marthaus Levi Alphizus dem Vater nach.

Lauwel scheint der Name Ludwig zu seyn, die faule Aussprach hat das d, wie im Französischen ausgelassen, Louis. Das l ist das Zeichen des Diminutivi, Luwela, Ludwiglein. Wie von Blasius in Bapren und Deckerich Blusel, aus Christophorus Stoffel worden.

**Lawend**, ol.

für Leinwand. Im Vertrag zwischen Denermark und den Linderern. in Faustens Lübeckisch. Chron. col. 27. sie mögen verkaufen Wanth (Tuch) und Lamenth (Leinwand) bey Lafen oder bey Ripen oder bey Etunen.

**Lawend**: Förer, linteatus, Leinwand; Händler, Chytr. col. 272.

**Lawendboom**, Wundelboom, licatorium jugum. id. col. 274.

**Lauwine**, f. Weinen, regelare, und Löwin.

**Laxieren**,

von laxare, Purgation einnehmen einen dünnen und offenen Leib zu bekommen, medicinam alvum solventem adhibere.

eine Arznei die laxiret, ein Laxativ, medicina alvum solvens.

**Laye**,

Des Lat. laicus von *laicos* wurde im Deutschen vor Alters noch mit ch, an statt o, oder x ausgesprochen, als das Gloss. Monseens. p. 330. leichlich, laicus.

Andere machten ein g daraus, ein Laige, endlich ließ man das g wegen seiner gelinden Aussprach gar auß, und hat nur noch Laye.

Es wird Laye vornemlich entgegen gesetzt dem, der geistlichen Standes ist, und heist so viel als weltlich, vom Geringsten bis zum Höchsten, als T. III. Script. Brunsv. p. 89. in Chron. Rhythm. v. 132.

Des Bischoffs und des Abbot van Corvegg

Unde darto manich werde leig, das ist, Princeps aut Comes, der Laicus und kein Geistlicher.

Weil auch die Geistlichen fast allein in einigen Seculis studirt hatten, so wurden dieselben Layen genannt, keine Studia hatten, sondern die nicht Latein kunten, und ein Laye war auch ein Ungelehrter, idiota, indoctus T. II. Script. Saxon. Menk. col. 2044. Da hielt er ihn für wolgeleert, da er geglaubt, daß er ein Laye war, und bald darauf:

W das dem Weiser wird offenbar Ob er geleert oder ein Laye wäre.

**Lai-Priester**, oder Lai-Priester, oder Leut-Priester. Hier wird Lay der Ordens-Verfehn entgegen gesetzt. Ein weltlicher Priester, ein Canon, clericus sive sacerdos secularis

In Schw. Sp. schon Leut-Priester. Anno 1200

Stumpf fol. 318. b. Laui-Priester. A. 1467. Der Abt zu St. Gallen wollte nicht leiden daß

sich die Lai-Priester Pfarrer nennen: Er wolle der rechte Pfarrer.

**Lai-Gaus**, ein Vorgebäude an den Stiften und Kloster-Kirchen, worinnen den Laien Priestern erlaubt war Messe zu lesen, f. Helle, Leichhalle.

**Leien-Bruder**, frater laicus, conversus, ein Monch der kein Priester oder Pater im Kloster ist.

**Layen-Schwester**, eine Nonne die nicht zu Chor geht, sondern nur ihres Dienstes im Kloster wartet, soror laica

**Layen-Pfunde**, preces primariae. Pariß-Brief. Wann der Kayser einen hohen Geistlichen kretet einen alten Hartschier oder andern Dienten ins Kloster zu nehmen, und Lebenslang Thut zu geben.

**Lay**, m.

ein herabhängendes Stück von einem Kleid.

Brust-Lay, pectorale.

Hofen-Lay, lacinia, fissura in femoralium tegens,

Lay kommt mit dem Lat. lacinia überein.

Überlag an einem Ding, als an den Schuhen, bey Piß. obliagulum.

Schul-Lasche, f. oben Lasche.

Lay am Plans-Herd in den Bergwerken, ist das Bret so oben über den Plans-Herd er über steht, darunter die Wasser auf die Plannen geschlagen werden.

**Läg**,

f. ley, im Elsäßischen und benachbarten Dialecten bedeutet es links, kommt mit dem Lat. la-vus überein.

**låg**, was nicht recht ist, die umgewandte Seite, die läge Seite des Papiers. Piß. pagina averfa.

**Läge**: Pelze, das ist, umgewandt, wie die Chor-Herren von sich, so die Armen von Schanden. Kayserb. Post. fol. 153.

**Leges**: Kopfe. Kayf. ibid. fol. 22. leget Befehl (Wurschen Wasil. Chron.) eines Dinges.

**Legstellen**. Piß. refutare, confutare.

**Lazaret**, n.

nosocomium, nosodochium, öffentlicher Kranken-Haus, sonderslich wo ansteckende Krankheiten sind, oder für die Verwundeten im Krieg, domus pro peste infectis, vel morbi contagiosi suspectis.

Der Name Lazaret scheint vom Namen Lazarus zu kommen, der veller Schwermere vor der Reichen Thür lag.

**Leb**, am Wert-Ruchen, Leb-Ruchen, f. leben.

**Leben**, v. n.

vivere, vita frui, vitam agere. wir leben kurze Zeit, brevis nobis vita daretur.

so leben die Leute, ita vita est hominibus. länger leben als, longitudo vitae est. wenig zu leben haben, vitam inopem ducere.

so lang ich leben hoffe ich, dum spiro spero. er lebe! (ich wünsche das er lebe) vivat! ein Thier so im und außer dem Wasser leben, amphibium.

nach der Gesundheit leben, dare oporgram salutem.

er hat zu unser Zeit gelebt, etas ejus in dit in nostra tempora.

einen leben lassen, vita non perire quem.

leben, wie dem Genitivo in einigen Adversativen, als: ich lebe der Hoffnung, speretis tum.

eines Gnade leben, vivere aliis misericordia.

hinc



seines Gefallens leben, omnia sui arbitrii facere.

das Leben, *f. vita, anima.*

einem das Leben nehmen, *adimere alicui vitam.*

begehrt: Leben erhalten, *in vita conservare.*

aus dem Leben scheiden, *discedere e vita.*

einem nach dem Leben stehen, *vitam alicuius appetere, vitæ alicuius insidiari.*

beim Leben bleiben, *in vita manere.*

das Leben verlieren, *vitam amittere.*

des Lebens schonen, *vita parcere.*

bey unsern Leben, *nostris ævo.*

er hat sein Leben theur verkauft, *non inul-*

*te perit.*

sein Leben beschließen, *animam exsulare.*

es gilt nicht Leib und Leben, *non capitis res agitur.*

am Leben straffen, *capitis damnare, supplicio afficere.*

sich selbst das Leben nehmen, *mortem sibi consciscere.*

sein Leben für einen wagen, *offerre caput pro aliquo.*

einen ums Leben bringen, *interficere aliquem.*

einem das Leben absprechen, als Richter, *capitis poenam alicui sancire.*

das Leben absprechen, als Arzt, *affirmare aliquem propter morbum non diu vivere posse.*

einem das Leben fristen, verlängern, *prorogare alicui vitam.*

einen auf Leib und Leben anklagen, *capitis aliquem accusare.*

mit dem Leben besahen, *capite luere.*

bey Leib und Leben verbieten, *sub poena capitali interdicare.*

zu leben wissen, *habere vitæ suæ modum.*

Leben, für Lebens-Lauf, vivendi curriculum, *vita institutum.*

Lebens-Art, *vita consuetudo.*

eines Leben beschreiben, *exponere vitam alicuius.*

das Leben anstellen, *vitam instituere.*

wider in das vorige Leben gerathen, *in eandem vitam denuo revolv.*

sein Leben jubringen, *ætatem agere, oder degere.*

es der Jugend zur Nachahmung vorstellen, *juvenuti ad imitandum exponere.*

Leben, für das was man sehr liebet, *res gratissima, id quod quis impense amat.*

die Historie ist mein Leben, *historia deliciæ & amor meus.*

Weisen ist sein Leben, *delicias suas ponit in peregrinationibus.*

Leben, das empfindliche, woran die Finger, Nägel stehen, oder im Pferdehuf die Nägel zu tief bis aufs Leben ab schneiden, das Huf zu tief und bis auf das Leben auswirken mit dem Werk-Messer, *ad vivum refecare.*

Leben, für Lebhaftigkeit. Es ist lauter Leben an ihm, *vivacissimus est, f. lebhaft.*

Leben, für Lermen, Getöse, (*vulg.*) *strepitus, clamor, tumultus, quicquid contra rationem aut ordinem fit.*

was habt ihr für ein Leben? *quid tumultu- amini?*

um eines geringen Dings willen ein großes Leben anfangen, *vociferari & rixare ob res levissimas.*

An die Lebens-Arten setzt man Leben hinten an:

Bauern Leben, Land-Leben, *vita rustica.*

Herrn-Leben, vita magnifica.

Hof-Leben, *vita aulica.*

Klöster Leben, *vita monastica.*

Stadts-Leben, *vita urbana.*

Eis-Leben, *vita sedentaria.*

Studenten-Leben, *vita studiosorum custo-*

*de remotæ &c.*

lebend, *Part und adj. vivens.*

lebende Creaturen, *animalia.*

langlebig, *longævus.*

lebendig, *adj. mit dem Accent auf der penult. vivas, von Leben vita.*

hat man vor Alters gesagt, lebenig. Als im *Cod. Span. 2. Reg. VIII.* des Jünder lebendig gemacht. Weil aber einige hinten an Leben ein d, angehängt, und gesagt das Lebend, *vita.*

Als Jamelin. in der Oldenburgischen Chron. dasselbe immer zu thun. Als p. 69. Es wird bey dieses Strafen Lebend hernach gemeldet werden, so ist das *Adjectivum* davon lebendig entstan-

den. Der Thon hätte doch auf der ersten Syl- be wie im lebendig bleiben sollen, weil es aber wenig solche Wörter gibt, ist der Thon in le-

bendig, wie in (beständig) geblieben, und im *Plur.* in lebendigen, wie in bändigen, *ic.*

Beym *T. II. Script. Med. ævi col. 1552.* hat ein Poet lebendigen: Ob man mich lebend-

dinge sieht, (so ich anders lebe.)

lebendig machen, *vivificare.*

wider lebendig werden, *reviviscere.*

der wider lebendig worden, *revivivus.*

durch Auferweckung, *resuscitatus, ad vi-*

*ram revocatus.*

leblich, ein veraltetes *Adject.* *Ryf.* im Spieg. der Gesundh. fol. 13. die lebliche Farb des Gesichtes. *It:* fol. 29. a. f. *Pid. Lex.* leblich.

lebhaft, *adj. vividus, vegetus, alacris, agilis, impiger.*

es ist in dieser Stadt alles lebhaft, omnia hominibus repleta sunt.

Lebhaftigkeit, *vivacitas, alacritas.*

lebzig, ist in einigen Conpositis, als langlebig, *longævus, μακροβίος,*

hartlebig, *vita tenacis.*

Lebenslang, *adv. so lang ich lebe, ætatem.*

Lebelang, *vulg.* ich hab es mein Lebelang nur einmahl gesehen, *semel in vita vidi.*

Lebtag, *vulg. id.* mein Lebtag, dein, sein Lebtag, in *vita mea, tua, sua.*

all sein Lebtag, in *tota vita sua.*

leblos, *adj. inanimatus.*

ableben einen, *diutius altero vivere, supersti-*

*tem esse.*

ein abgelebter Mann, *vir senio confectus.*

das Ableben, *finis vitæ, obitus.*

das will ich nicht ableben, *finem hujus rei in vita mea non videbo.*

ausleben, sagt man von einem der in Ohnmacht als todt gelegen, und wider zu sich selber kommt, er ist wieder aufgelebt, *vita signa dedit, oculos aperuit. &c.*

ausleben, er meint er könne dieses Seculum gar ausleben, *putat vitam suam duraturam usque ad finem hujus seculi.*

beleben, *animare.*

die Sonne belebt die Kräuter, *sol animat herbas.*

Wort kan die Gebeine der Todten wider be-

leben, *ossibus mortuorum vitam reddere, mortuos resuscitare.*

unbelebt, *inanimatus.*

erleben, leben bis zu gewisser Zeit.

wann ich es nur nicht erlebe, *si modo non me vivente fit.*

er hat das sunnigste Jahr erlebt, *vita ejus duravit usque ad annum quinquagesimum.*

was hat uns Gott für Zeiten erleben las-

sen, in quæ nos tempora relevavit Deus.

wir haben vermirrte Zeiten erlebt, *ætas nostra in turbulentum rei publicæ statum inci-*

*dit.*

sie hat so. Endel erlebt, *quinquaginta ne-*

*potum avia est.*

gelinde Eltern erleben ungerathene Kin-

der, *indulgentes patres degeneres vident filios.*

Freude erleben, als an etwas, *gaudium per-*

*cipere ex re aliqua.*

geleben, ist nicht mehr gebräuchlich, einige sa-

gen noch, ich gelebe der guten Hoffnung, *spe-*

*tratus.*

beffen man geleben muß, hieß vor diesem *officiu alicuius esse.* Als *Ryf* im Spiegel der Gesundh. was einem täglich zu thun und

drer ohn Unterlaß geleben muß.

hinleben, in den Tag hinein leben, *vulg.* in diem vivere, *sincura vivere.*

nachleben, den Befehlen, dem Befehl oder Ge-

bot, *obsequi legibus.*

überleben einen, *vita superare, diutius vivere quam alter, superstitum esse, supervivere ali-*

*cui.*

verlebt, *f. abgelebt, senio confectus.*

Lebens-Art, *f. vitæ genus, consuetudo vitæ, vi-*

*ta ratio & institutio.*

Lebens-Beschreibung, *vita, vitæ curriculum descriptum.*

Lebens-Ende, *n. vitæ supremus dies, vitæ finis, mors.*

Lebens-Gefahr, *f. vitæ discrimen, capitis peri-*

*culum.*

Lebens-Geist, *spiritus vitales.*

Lebens-Lauf, *vita curriculum.*

seinen Lebens-Lauf vollenden, *spatium vitæ conficere.*

beschreiben, *vitam exponere.*

Lebens-Mittel, *plur. victus, alimenta.*

im Krieg, *commensus.*

Lebens-Regel, *f. regula vitæ, lex qua vivamus*

Lebens-Safft, *m. liquor vitalis.*

Lebens-Strasse, *f. supplicium.*

aussehen, perfecter; einen damit besegen, *innere de aliquo, afficere supplicio; dazu hin-*

*führen, ad supplicium rapere; sie erlassen, re-*

*mittere.*

Lebens-Wandel, *m. vitæ institutum.*

der wohl geführt wird, *vita elegantia.*

Lebens-Zeit, *f. ætas.*

mit einem jubringen, *exigere ætatem cum aliquo.*

mit etwas, conterere ætatem in aliquo.

Die verwandten Sprachen treffen alle übers-

ein, und ist sehr wahrscheinlich, daß das Hebr.

27, cor. dazu gehöre.

In des *Lips. Gloss.* steht *lisuara, cibaria*, so

ist es zwar wahrscheinlich daß es so viel als

lisware, Lebens-Waare, aber weil man bey dem

Alten auch *lisnara* findet, *f. Leib*, so kan es auch

wohl *libnara* geheissen haben.

Leben, *Terminatio Nom. locorum.*

leben ist eine Endung vieler Dörter Namen.

Man hat die grossen Wälder wo viel Laub-

Holz darinnen gewesen, Lauben genennet, *f.*

oben weitläuffig in Laube. Der ganze Thür-

inger Wald, wo in demselben solch Laub-Holz

war, von Eichen, Buchen, Birken u. a. m. hieß

Laube, daher haben sie viel Dörter in Thürin-

gen, zum Exempel im Gothischen und benach-

barten Ländern die Endung leben, als:

In der Adjunctur Warja:

Molsleben; Haabsleben, Nottleben.

In der Adjunctur Goldbach:

Bußleben, Wiegeleben, Siebeleben, Lützeleben

In der Superintendur Waltershausen:

Deuleben, Wüeleben, Trügleben.

In der Adjunctur Eichenau:

Orbsleben, Bissleben, in der Adjunctur dies-

ses Namens.

In der Superintendur Franckfeld:

Güggeleben.

In der Superintendur Oettruf:

Pfarrdingleben, Erbleben.

In der Untern Grafschaft Gleichen:

Wandersleben, Gurrerleben, Ingerleben.

Im Amt Schwarzburg:  
Wigleben.

Im Amt Frankenhausen:

Müchleben, Odersleben, Kottleben, Thaleleben.  
Im Harzwalde, auf dessen Bergen lauter  
Schwarz: Wälder von Fichten und Tannen,  
und kein Laub-Holz ist, gegen das Braunschw.  
und Magdeburgische, und die Alt-Mark, war  
vor Alters Laub-Holz, da findet man wider viel  
Dorfer mit der Endung leben. Zum Beispiel:  
Wädersleben, Fallerleben, Samtleben, Hei-  
nersleben, Dregleben, Wansleben, Hei-  
mersleben, Alschleben, Alvensleben, Alfers-  
leben, Discherleben &c.

In der Alten Mark im Arnburgischen Di-  
strik: Waldleben.

Im Wendiseischen Altmersleben, Jegge-  
leben.

Im Salzweblischen, Sieden Dolschleben,  
Hohen Dolschleben, Ingersleben, Erleben,  
Hrslieben, Eimersleben.

Im Namen der Stadt Gardelegen ist das b,  
oder das f, oder v, in g, verwandelt worden, wie  
man für Havel auch Hagel sagen hört, Anvius,  
Havel. Die Autores welche wegen des Wortes  
Garde an Gardelegen nicht eine sind, als Eneet,  
Angelas, Pomanius, Dreßerus, sind doch darun-  
ter eins, daß legen soviel als leben sey, Garde-  
legen so viel als Gardeleben. Schulz in sei-  
nem Aufund Abnehmen der Stadt Garde-  
legen sagt p. 7. Gardelegen sey anfänglich ein  
kleiner Ort mit zerstreuten Häusern nahe am  
Dorf Lüßing, (welches Wort Lüßing auch fast  
als insgemein Lößening, für Laube, lauter,) und  
weil bey diesen zerstreuten Häusern viel  
Gärten lagen, (so absonderlich mögen Hopfen-  
Gärten gewesen, wie sie dann den Hopfen im  
Wappen führen,) so hieß es Garten-Lüßing, dar-  
aus p. 8. Garteleben entstanden. Man sprach  
dies in leben vor Alters unterschiedlich aus. In  
Menkens Script. Saxon. T. I. col. 360. loibin, als  
Ebeloibin, Gundersloibin. In den Tradit.  
Fuld. edit. Schannat. heißt es leiba. Als p. 391.  
ist aus Walolslesleiba, leß Altesleben, worden,  
im Amt Königsh. im Würzburgischen. Aus  
Dingesleiba, leß Dingesleben, im Amt Röm-  
bild im Haineburgischen.

Wie man nun den Dörfern so im Wald erbau-  
et worden, auch oft das Wort Wald gelassen,  
als Frepenwald, Fürkenwald, Liebenwald, Lu-  
ckenwald, &c. so ist auch so vielen das Wort le-  
ben, vom Laub-Holz geblieben. Nider-Sächs.  
Ibvene, f. oben Laube.

Leber, f.

jecur. Gen. cinoris, hepar, patis.  
ein Leberlein, jeculculum.

gelebert Blut, für geronnen Blut, das wie  
eine Leder wird, sanguis coagulatus & spissus  
ut hepar, cruor.

Leber: Ader, Viertel: Ader, innerhalb des  
Schenkels, oberhalb des Hufs am Knoden  
Jlemming Teutsch. Jäger p. 205. a. vena  
jecoralis in pede equorum.

Leber: Balsam, ageratum, αἴγῃατορ, ein  
Kraut, eupatorium.

Stirn-Leber-Balsam, ageratum serratum  
alpium.

Leber: Blümlein, grauen Parnassi, hepatica  
alba.

Leber: Distel, endivia sylvestris.

Leber: Drüsen, glandulae abdominis.

Leber: Farb, color hepatis oder hepaticus, ful-  
vus.

Leber: Flecken, vitiligio, maculae in cute homi-  
nis colore jecinoris.

Leber: Klee, hepatica nobilis.

Leber: Krankheit, morbus hepaticus.

Leber: Kletten, eupatorium, agrimonia.

Leber: Kraut, lichen, muscus laxatilis.

Adel-Leber-Kraut, nobilis hepatica.

Gülden: Klee, Gülden-Leber-Kraut, trifoli-  
um hepaticum.

Leber: Pflaster, emplastrum hepaticum.

Leber: Pulver, pulvis hepaticus.

Leber: Raute, lunaria, ruta jecoraria, Mon-  
Raute.

Leber: Reimen, ein Salzaderisches Reimen:  
Spiel, die Leber ist vom Hecht und nicht von  
einem N.

Leber: Stein, hepaticus.

Leber: süchtig, adj. hepaticus, jecinorosus.

Leber: Verhärtung, hepatis obduratio.

Leber: Verstopfung, hepatis obstructio.

Leber: Wurst, tomacula oder tomaculum edu-  
lium ex jecinore porcino minutatim conciso.

Leber,

Hagen in Chron. Austr. König Wela in  
Ungarn belaid (blieb) enhalt der Mark, (ien-  
seits des Flusses Mark in Österreich) und  
trat an ein Leber und wollte davon den Geis-  
ten des Streites jusehen.

Laberen: Kupfer,

bat Caspar Peucer in Vocabulario aus G. Agri-  
cola es caldarium. Peucer meint es komme von  
Lebes, aber es ist Kupfer von einer Bergstadt  
in Ungern, welche ein Kupfer: Bergwerk hat-  
te, und Lebeten heißt.

lech, oder lech, f. lächen.

Lech, ein Fluss in Schwaben, bey Augsburg, der  
Lech, licus.

Lech: Frischheit. Nomencl. c. 214. panes e pyrite  
apud excoctores metallorum, für Laib, mas-  
sa, f. Leib.

lechten, f. lächen.

Lecken, v. n.

lambere, lingere.

Honig lecken, lingere mel.

lecken als Hunde das Wasser, lambendo  
bibere more canum.

lecken an etwas, überichte Kinder lecken  
an kalte Eisen, stolidi pueri frigidum metal-  
lum lingua tangunt.

die Hunde werden sein Blut lecken, canes  
sanguinem ejus lambent, non secunda morte  
peribit.

die Finger nach etwas lecken, habere quid  
in deliciis, lambere digitos, dicitur deis qui  
rem dulcem teritur, eamque videntur con-  
temnere, cum tamen eam desiderant.

Leute, welche wie die Katzen, die vornen le-  
cken und hinten kragen, qui praesentibus adu-  
lantur, absentes convitantur.

lecken als ein Hund eine Wunde, vulnus  
lingua purgare.

das Lecken, linctus.

das Lecken des Honigs, linctus dulcedinis.  
es ist kein Honig lecken darum, negotia haec  
molestiora sunt quam videntur.

Lecke, f. f. ist an dem Wort Salz: Lecke, canalis  
in quo ovibus sal lingendum datur. It. locus  
in saltu, ubi cervis sal lingendum praebetur.

Leck: Mäulen, in Bergwerken, wann die Gän-  
ge anfangen gut zu thun das es viel Uberschub  
gibt, langioribus redibus delectare posse-  
lorem fodinae.

ablecken, lingua detergere, delingere.

auslecken, lambendo consumere.

belecken, lambendo purgare, catillare.

laden, ist veraltet für lecken, schlecken f. unten  
besonder.

Lecken, hat in einigen verwandten Sprachen  
ein i, als im Angels. liccan Dan. liske. Angl.  
lick. Holl. lecken und liden. Das Goth. aber hat  
laipwan. Gall. lecher, in Uebereintum mit  
λεγγω, davon das Lat. lingere, mit eingestrich-  
ten n. durch eine Epheclisin Graecam. Hebr.  
pph, linxit, לָשָׁה, lingua.

Lecker,

qui dulcia lambit. linctor.

ein Teller-Lecker, parasitus.

Lecker, f. lech. n.

ein Lecker homo impudicus.

Lecker: Bub, scortator, scelus. Pith. nebo-  
lo, nequam.

Lecker, adj. delicatus, lautus, cupidipeta.

lecker seyn, cibos delicatiores amare, deli-  
catum esse.

eine ledere Speise, cibus opiparus.

lecker, ad. lecher leben, opipare vivere.

lecker haßt, adj. lautus delicatus, gulosus.

Leckerhaftigkeit, ligurinitio

Leckerey, eig. und im Spott, res gustu gra-  
tiam ligurinitioes querunt.

Leckerey, vor diesem allerley Lustbarkeit, als  
in der Fasnacht: insen: erheit, scortatio.

der Leckerey nachlaufen. Bayerab. Poit.  
fol. 16. b. und fol. 190.

Saust in Frankf. Chron. col. 13. Es  
sassen da Epimusen, Kämmern, und Ne-  
deren samt andern guten Dirnen. So gien-  
gen die jungen leichsinnigen Buben zu, und  
es geschah viel Leckerey daseibst.

Leckerey, Pith. nequitia.

Leck: ung, Zurechtung, blanditiz. Aemstzig.  
Vocab. fol. 54. b.

weichmachen, lickeren, sahen mit Litz, de-  
linio, demulceo, iratio. Aemstzig. fol. 77. b.

Lecker: Bislein, n. cupedia, orum, cibus deli-  
cior.

Lecker: Maul, n. cupes, pedis; sciti oder deli-  
cati palati homo, cupidiorum appetens.

Lecker: Bub, scelus, seyn einige in ein Wort  
zusammen, das alte Vocab. 1482. hat Lecker:  
Bub, leno, Ruffian, Luderer. Lecker: Bub ist  
also entweder vom lecken, lüssen, anuchung lei-  
den, oder vom lecken süßer Speisen, der lecken-  
haß, vermaßt ist.

Leckermen, scortum. in Cod. Bibl. MS. Len.  
XXI.

verlecker seyn, opipare comedere velle, deli-  
ciosa allicium esse.

Lecker kommt von lecken. Lat. barb. Leccator.  
Gall. Lichard. f. De Cangi Gloss.

Lectio, f.

vom Lateinischen Lectio, Lectiois. ist durch  
die Lateinische Sprach ins Deutsche gekom-  
men.

Lectio in der Kirche, eine Sonntägliche oder  
Festtagliche Lectio und Epistel, Epistola Do-  
minicalis aut Festivalis, Pericope epistolica  
in templo praelenda.

Lectio in den Schulen, was den Kindern zu  
lernen ausgegeben wird, pensum discipulis  
praescriptum.

seine Lectio können, ediscenda memoria  
tenere.

Aus Lectio hat man ins Teutich gemacht  
L: gge, als in der Straßb. Ordn. des Zeitl.  
Abendmahls 1525. Darvach nimmet der Di-  
ner (Kirchen: Diener) ein Lezgen up den Es-  
seln Pauli oder andern, die legt er uf, als Gal.  
III. 8c. Der Ort wo die Episteln in der Kirche  
verlesen wurden, hieß lectorium, aus dem ist  
das Teutiche.

Leztuer, oder Legner entstanden, f. unten  
Leztner und Lege für Lectio.

Lege hießen die Kinder auch ihre Schul-  
Lectio, f. Lege.

Lectur,

Saust in Lübeck. Chron. col. 17. vor den he-  
hen Schulen sind die Lecturen der H. Schrift  
und anderer guten Künste in dem Dom ge-  
wesen. Daher noch Lector und Scholasticus als  
Titel davon übrig sind.

Lecke, f. Lade.

Lecker,



## Leder, n.

corium.

Leder bereiten oder gärben, f. gärben. corium perficere.

Samisches Leder, aluta, corium crispatum. aus diesem Leder gute Schuh machen wollen, e corio non dono bonos facere velle calceos, (inceptum amientis, e malo enim fit malum.)

eines Leders seyn, ejusdem farinae esse, wird im Spott gesagt, von Leuten die einander gleich sind, und gleichsam aus einer Haut geschnitten. Als Bayserab. Post. fol. 185. b. Marcus lude Publicanus und Lute die da seines Leders waren. It. ibid. Der Gefellschafft mit solchen Leuten hett, das ist ein Feind, daß er auch des Leders ist, noluit ex socio.

Leder, im Spott, die Haut des Menschen; cutis. einem das Leder gerben, verberare aliquem sulte, virgis cedere, als einem Knab, der die Ruthe bekommen, und auf rothem Leder sitzt. es geht über dem Leder, de tuo corio luditur.

er fürchtet sich seines Leders, de cute sua sollicitus est.

Hedion. Kircheng. Historie fol. 378. a. er war ihm gern an sein Leder gewesen, libenter illi noeuisset, damno affecisset.

wie man sonst sagt, einem auf die Haut gehen, (einen feindlich angreifen.)

Leder, wlg. für die mit Leder überzogene Degen: Scheide, vagina gladii.

vom Leder ziehen, gladium distringere; ensium nudare.

ledern, adj. coriaceus, e corio confectus, scor-teus.

lederne Hosen, femoralia coriacea.

\* einige sagten vor diesem Ldbern. als Bayserab. Post. fol. 161. ledere Fleisch, utres.

Gronsparg von Feuerwerken. fol. 39. a. ledere Aimer, simul coriacea.

Albern: beyrn Wort Harnisch lldbern.

ldbern, v. mit Leder versehen, corio munire. mit Schafshaut oder Pergament gelidert.

It. aus Fellen Leder machen, corium e pel-libus facere.

ledern, bey den Plumpen: Machern, eine lederne Klappe über das Venil machen, antliam corio munire; coriaceo operculo animare.

\* ein Lederer, coriarius.

Die Arten des Leders von den Thieren und andern Umständen.

Schweins Leder, corium porcinum.

Schaf Leder, corium ovinum, &c.

Gar Leder, corium perfectum, gegärbtes Leder, zum Unterschied des Rauch Leders, corium erudum.

Pfund Leder, corium hubulum crassius & durius.

Sohl Leder, corium crassius ad soles calceorum.

Hand Leder der Schuster, daß ihnen der Drat die Haut der Hände nicht durchschneide, &c.

Ober Leder an den Schuhen, corium calceorum superius.

Leder: Bereiter, f. Särber, coriarius alutarius.

Leder: Farb, color corii perfecti, color luteus corticis quercini.

Leder: Händler, mercator coriorum.

Leder: Pfeil, corium eorum qui barbam radunt, quo cultum accunt.

Leder: Schneider, mercator corii qui illud in minoribus partibus vendit.

Leder: Tauer, coriarius.

Leder von einerley Wort, als ledig. Daher es in einigen verwandten Sprachen das d auch weg läßt, daß leer daraus wird. Van. leyr. Belg. leet,

Leder deutet also eine von Haaren ledige Haut an.

Lederseyn, f. Lersen.

## Ledig, adj.

von dem was einen gehalten, oder halten kan. ledig von Banden, liber, solutus.

--- von dem was in etwas war oder sonst darinnen ist, vacuus, ein lediges Haus, edes vaciva.

--- unbeladen, non onultum vehiculum, ein lediger Wagen.

--- unverehlicht, coelebs.

ledig seyn, uxorem non habere.

der ledige Stand, coelibatus.

Ledigkeit, coelibatus, status hominis soluti.

ledig, bey dem Turnieren, ein lediger Fall, casus ex equo, wodurch der Sattel ledig wurde.

als im Turnier: Buch, fol. 181. Er hat viel lediger Fälle behalten, unter welchen er dann auch den Fürsten zum dritten mahl ledig herab gestochen, aber doch seiner Fürstlichen Gnaden zu Ehren, auch allweg den Sattel geräumet, und mit herabgefallen. Modius in Pandect. Triumph. T. II. l. 2. p. 176. Ter ipsum halta ex equo deturbavit, totiesque ipse quoque honoris ejus causa ultro ad terram defluxit.

ledig, in Lehnd: Sachen, ein lediger Fall, feudum apertum. Mors vassalli absque liberis defuncti.

ein lediges Amt, eine ledige Bedienung, locus in quem nemo adhuc successit; locus dignitatis quem nemo adhuc obtinuit; munus quod nemini mandatum sive delatum, nemini adhuc assignatum.

ledig, adv. ledig seyn, otiose sedere.

ledig ausgehen, wo man etwas nicht empfangt, excidere.

--- wo man etwas nicht geben oder thun muß, immunum esse.

lediglich, einem die Sache lediglich heimstellen, committere rem alicui, sine conditione, simpliciter.

sich lediglich auf einem verlassen, fidere alicui unice, penitus, absolute.

ledig geben, ledig lassen die Gefangenen, solvere; liberare; dimittere captivos.

ledig machen, vacuofacere.

ledig sprechen, absolvere.

ledig werden, liberari, dimitti.

sich ledigen, im Rder: Säch. sich von der Klage und Beschuldigung los machen, oder von andern gerichtlichen proceduren befreien. als T. III. Script. Brunsb. unde en kumpt he nicht vere to rechter tyd, unde ledige set, he mach ene daromme vorstellen. Das ist, und erscheint er nicht zu rechter Zeit und entschuldiget sich, so kan man ihm Stade oder Bergwert verbieten lassen.

entledigen eines Dings, liberare, levare aliquem onere, animam molestiis.

oder von einem Ding, als von Beschwerden, sollicitudine liberare.

vom Joch der Dienstbarkeit, jugum servitutis demere, libertate donare.

erledigen, aus dem Gefängniß, e vinculis liberare.

erledigen, für abhelfen, abthun, mederi, occurrere.

Erledigung, medela.

Erledigung der Lands: Gebrechen, correctio eorum quae Provinciae obsunt.

etwas ans Reich zur Erledigung bringen, ad decisionem referre.

verledigen, oder erledigen.

sich an den Lands: Fürsten verledigen oder erledigen. Hohndorf p. 6. dem Lands: Herrn als Lehnen heimfallen im Salzwerk.

ein lediger Gänger, homo ovisus, qui tempus ambulando perdit.

ein ledig: Fürter, ist in der Neumark Brandenburg, so viel als ein Acker: Knecht, als in einem Anschlag, was ein Wader auf ein Jahr mit einem Pflug berichten kan. Er muß selbst Dritter seyn, einen Jungen der egart, und einen ledig: Fürter halten, damit der Pflug stets gebe.

Ledig, scheint so viel zu seyn als lädig, von laden, das man laden kan, als einen ledigen Wagen. Hernach in weitläufigen Verstand, woran, worinn, worauf &c. etwas gewesen, und ferner seyn kan.

Das d, ist nur ein langes e, woraus einige d, gemacht, selten i. In Tschudi T. I. p. 217. ist lüch, lülich, für heimgesallen, als Erb oder Lehen.

Leede, f. Lade.

leen, f. leinen, regelare.

Lefrac. Pict. ist von Leopard, panther, panthera.

\* Lefzen, für Lippen, labia, ist noch in einigen Ländern gebräuchlich. f. Lippen.

## Leer, adj.

vacuus, da nichts drinnen ist, inanis, f. ausleeren, ausgeleert, ledig.

leerer Magen, jejunos stomachus.

leere Hülsen, siliquae sine granis sive semine.

leer Papier, charta sine scriptura.

leere Hoffnung, spes inanis.

leere Ruß, calia nux.

leere Stelle, Platz, vacans locus.

der päpstliche Stuhl ist leer, sedes vacans.

leer ausgehen, nichts davon bekommen, excidere aliqua re.

leeres Haus, vaciva edes.

die Leere, vacuitas, inanita.

leeren oder leet machen, vacuare, vacuofacere.

leer werden, vacuofieri.

ausleeren, vacuum reddere, evacuaire, exinanire.

--- durch schöpfen, f. schöpfen, erschöpfen, exhaurire.

--- den Beutel, (im Scherz,) exenterare.

das Ausleeren, exinanitio, evacuatio.

## Legat, n.

in Erbschaften und Testamenten, vom Lateinischen Legatum, ein Vermächtniß.

Legat, m. vom Lateinischen Legatus, ein Gesandter.

In Eccardi Script. med. ævi T. II. col. 1466.

des Pabsts Legat.

Bayserab. Post. fol. 7. und die gesandt waren, die waren von den (Pharisern) abgetschiedenen Geistern, sie wollen leht nun (nicht mehr) Boltten heißen, aber Legaten.

## Legion,

vom Lateinischen legio. Eine Eintheilung der Römischen Soldaten, vor Alters eine Zahl von etlich Tausenden. Im Neuen Test. auch der guten und bösen Geister, als Matth. XXVI. 52. Imdis Legionen Engel. Marc. V. 9. der unreine Geist antwortet aus einem Besessenen: Ich heiße Legion, denn unser ist viel.

Wurstisen Dastler. Chron. 2. 2. gibt es ein Doppel: Regiment.

## Legiren, v.

bey den Goldschmieden und Münzmeistern, miscere aurum vel argentum certo pondere cupri.

Besold. Thes. Pract. meynt, es komme von lex, legis quia additio extranei metalli ad legem fieri debet. f. auch Da Cange beyrn Wort Marca, Scute, (écus) Legis, curius & ponderis ut supra. Andere meynen à ligare, daher Gall. alliage de métaux. Vermischung der Metallen. Es kommt vom Italienischen legare, Silber und Kupfer durch schmelzen vermischen. Item, selbige probiren. Bey den

**Goldschmieden** heißt es: Sein Silber also schmelzen und legen, daß es an Strich und Halt vor gut bestehen könne, und daß alle gemachte Arbeit an Halt, Probe und der Feine, der feigiger Probe sich gemäß befinde.

**Legatur** - Werk, wann man Kupfer unter Silber mischt, daß das Silber so viel geringer vom Gehalt werde.

#### Legende, f.

ein Kirchen-Wort, vom Lat. legenda, im Kirchen-Gebrauch, liber sanctorum, per anni totius circulum digesta continens.

Sic dictus, sagt *Da Cange*, quia certis diebus legenda in ecclesia.

**Legende**, eine Historie von einem Herrn oder eines andern Thun.

In *Chron. Rhyth. T. III. Script. Brunsv. p. 6.*

Und seht es up einen Ende, (und sagt auch an einem Ort.)

Des Herren Karles Legende. (des theuren Karls Legende.)

**Warrensch.** fol. 390. b. Auch noch viel andere Grobheiten, so man am Tisch begehrt.

Wann ich die all erzeien sollt,

Ein ganz Legend erzeien wollt.

#### Legist,

**Kayserob. Post.** fol. 185. ein Jurist.

die Legisten müssen wohl was Publicanus ist. f. *Da Cange. Gloss. Legista.*

#### Legen, v. a.

ponere, in loco, locare, collocare, facere ut jaceat quid.

den Grund legen zu etwas, fundamentum alicujus rei ponere, oder jacere.

einen ins Bett legen, collocare aliquem in lecto.

legen an einen Ort, es zu verwahren, condere, reponere.

einen ins Gefängniß legen, in vincula conjicere aliquem.

die Schuld auf einen legen, culpam transferre in aliquem.

**Galtschick** legen, laqueum tendere; insidias collocare.

einen heben und legen, manibus gestare aliquem.

ich will meinen Kopf nicht eher sanft legen, non conquiescam nisi hac re perfecta.

Geld an etwas legen, sumrum facere in aliquo.

Hand an etwas legen, es zu thun, aggredi aliquid; admove manu alicui rei.

Hand an einen legen, injicere manus alicui.

an sich selbst Hand legen, inferre manum sibi ipsi.

einen an die Kette legen, catenis aliquem vincire; catenas injicere alicui.

wider an seinen Ort legen, reponere.

an die Sonne legen, soli exponere.

Soldaten ins Quartier legen, milites in aliquo loco collocare.

Befagung legen in einen Ort, munire aliquem locum praedio.

legen, als Eyer, ova parere.

sich auf die faule Seite legen, devolvi ad ortum & inertiam.

sich ins Mittel legen, intercedere, rem mediari.

sich vor eine Stadt legen, obsidere urbem.

sich in etwas legen das einem nicht angeht, immiscere se rei ad se nihil pertinenti.

sich legen, als der Wind oder der Zorn, cessare, remittere, iracundia remittit, ira deservit.

sich ins Gras legen, abjicere se in herbam.

sich in eines Füßten legen, abjicere se ad pedes alicujus.

sich auf etwas legen, es zu lernen oder zu

treiben, animum ad aliquid applicare, operam dare alicui rei, incumbere artibus & literis.

**Lage**, Läger, Lager, f. oben besonders.

das Legen, positio. Die Legung.

das Grund-Legen.

das Eyer-Legen &c.

\* Leg. ng einer Schrift, der Aufsatz, das Concept &c.

zur Legung einer Schrift nicht zugelassen werden. *B. feld. Contin.*

**Leger**, m. qui ponit, ist in einigen Compositis als Grund-Leger, fundator. f. die hier folgenden Composita mit Propositionen:

Aufleger, editor libri, Verleger, &c.

Ausleger, interpres, explanator &c.

Widerleger &c.

leglich, ist nur in einigen Compositis, als: unablegliche Leib-Renten, census qui non potest redimi.

unwiderleglich, irrefutabilis.

**Leg-Brief**, die Abschrift des Urtheils. *B. feld. Contin.*

**Leg-Büchsen**, bombardae, qua fera se ipsam necat.

**Leg-Schiffel**, eine Art zu fischen in Bayern, so verboten *Königlicher. jus pisc. art. 2.* steht für

**Leg-Schiffel**, wie *Legser* in *jure Georg. p. 600.*

In der *Meißen. Fisch. Ordn. de ann. 1690. n. 5.* heißen es **Leg-Schiffe**, als Spann-Zewge, Schern- und **Leg-Schiffe** sollen abgeschafft seyn.

**Leg-Eisen**, sind Stücke Eisen, auf der einen langen Seite scharf, auf der andern 4. Zoll dick oder breit. Solche braucht man auf Bergwerken, daß man sie in einen Riß, und große eiserne Kreile dazwischen setzt, in Festgewinnung der großen Wände.

**Leg-Eisen**, nennt man auch das Eisen über der Waile.

**Leg-Städte**, civitates in quibus imperii collectae exsolvantur. *B. feld. Suppl. Frankfurt am Main, Nürnberg, Regensburg, Augsburg und Leipzig.*

**Leg-Städte** eines Landes, als des Fürstenthums Anspach, deren fünf, Anspach, Emdenbach, Erilsheim, Eupenhausen, Effenheim. *Georgii Nachr. von Anspach. p. 57.*

ablegen, als etwas das man an sich oder auf sich hat, deponere, amovere tanquam onus ab humeris.

ein Kleid ablegen, vestem exuere, eamque non amplius induere, ponere.

Laster ablegen, ponere vitia, exuere.

Sorgen, abjicere curas.

ablegen, als ein Amt, abdicare se munere quodam.

ablegen, einen Gruß, salutare, salutem alicui nunciare, in eines andern Namen.

ablegen, eine Predigt, concionem habere, sermonem habere ad populum in templo vel loco sacro.

als eine Rede, declamare, perorare.

ablegen, seine Schuldsigkeit, officio suo satisfacere, officia sua exsequi.

seine Schuld, solvere debitum.

ablegen, eine Rechnung, rationem reddere.

ablegen, sein Schul-Recht, specimen artis dare, einem nicht ablegen, alicujus dicta aut facta non improbare, non rejicere, non damnare.

ablegen, einen Eid, iurjurandum dare, oder perhibere.

Ablegung der Zeugen, depositio testium.

Ablegung eines Amtes, abdicatio.

ablegen, die Kinder-Schuh, nucea relinquere, Ableger, nennen die Gärtner, propagines arborum aut florum.

ablegen, als zusammen gesetzte Zeilen in der Buchdruckerei, reponere quaelibet characterem in suum locum.

ablegen, als gemietete Arbeiter von sich lassen, und nicht mehr gebrauchen, dimittere.

als einem Erben, satisfacere heredi, nuncrare pecuniam pro ejus parte hereditaria.

ablegen, so viel als abfinden, abgelegte Kinder, liberi separati, segregati, quibus certa portio honorum loco legitime assignatur, quando pater ad secunda vota transit, abgefunden Kinder. Ablegung der Kinder, segregatio & separatio liberorum.

Abtag, f. oben Lage.

anlegen, an etwas hinlegen, apponere.

anlegen, als ein Kleid, induere, amicare, auch re Kleider, mutare vestes.

den Degen, eingere se gladio.

einem Ketten und Bande, devincire quem catena, compedibus aliquem vincire.

als einen Kessenden, vinculis cohibere furiosum, catena retinere.

den Zaum einem Pferd, frenum injicere, frenare.

Hafter anlegen, capitulare.

den Baden an ein Geschloß, zum Schließen, f. schlagen, anschlagen, sclopetum manibus admove.

Holz, das Feuer auf dem Herd zu erhalten oder zu vergrößern, ligna apponere in camino, focum facere luculentiorum.

Feur, supponere, oder subjicere ignem; incendia supposito igne excitare.

den Flachs an den Waden, lina circum calum volvere.

ein Anlegete, pensum. *Frisehl. Nomencl. col. 126.*

Gebäude, locare aedificia, erigere domos locis idoneis.

eine Stadt, constituere urbem.

einen Zoll, constituere vectigal.

eine Festung, castellum metari & loco idoneo constituere.

eine Leiter an etwas, scalam applicare alicui loco, erigere scalam ad aliquid, admove scalam.

anlegen, Hand anlegen an etwas, manum operi admove, accedere ad aliquid agendum.

Hand an einem, manus injicere alicui, an sich selbst, mortem sibi ipsi conferre.

Gewalt, vim adhibere, afferre.

Mühe und Fleiß an etwas, dare operam alicui rei, f. anwenden Fleiß, operam in aliquid conferre; impendere operam alicui.

die Zeit, tempus consumere aliquam.

die Zeit übel anlegen, tempus malis rebus impendere.

Geld, ponere nummos in lacuna, pecuniam collocare.

Geld an etwas, pecunias impendere in aliquid; infumere sumtus in aliqua re.

Wohlthaten an einem, beneficia locare apud aliquem.

die wohl bey einem angelegt, bene collocata beneficia apud aliquem.

übel angelegte Wohlthaten sind Widmatten, beneficia male locata, malefacta sunt.

etwas mit einander, conferre consilia, venire inter se.

sie haben es mit einander angelegt, consilio agunt.

ein angelegter Handel, res committenda.

die Unterthanen, Schwärzung aufgeben, seri subditos, in censum dediti &c.

sich anlegen, als die Exzise im Lochem in Zeh oder als Noth an die Räder, adhaerere.

anlegen einen Reiß, circumdare dehunc locum,ingere vas circulo.

anlegen, als Schand, Schmach, Leid, afficere aliquem injuria. f. antipon.

anlegen ein Kind, mammam præbere pueri.

das Anlegen der Kosten, impendium.

eines Zells, constitutio.

einer Leiter, applicatio scalarum.



... einer Netze, injectio catenae.  
**Anleg:** Schloß; sera catenaria.  
**anlegen** mit einem, lancea certare cum aliquo.  
 ... unter einem, lancea & scuto militare sub aliquo.  
**anlegen** mit einander, sie haben es mit einander angelegt, ita convenit inter eos.  
 ... ein angelegter Handel, res composita.  
**anlegen**, ein Eisen an; oder auf das andere schmelzen oder schweißen, conferruminare.  
 ... ein angelegtes Eisen in den Bergwerken, ein Eisen so aus zwei alten zusammen geschmiedeten Eisen besteht, instrumentum terreum conferruminatum.  
**Anleger**, Anküfter, Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 557.  
**Anleger** eines Worts, Auditor cedis.  
**auslegen**, ponere.  
 ... sich auslegen auf etwas mit dem Ellbogen, innam aliqua re cubito.  
**auslegen**, durch ausbreiten, u. d. g. den Sattel auslegen, inlernere ephippium equo.  
**auslegen**, als Straffe, irrogare alicui multam.  
**auslegen**, etwas als ein Oberherr, imperare alicui aliquid, exactionibus gravare.  
**auslegen**, einem einen Eid, deferre alicui iusjurandum.  
**auslegen** ein Buch, edendum curare librum, suis impensis curare librum imprimendum.  
**auslegen** das Geschloß, desto unverrückter zu schließen, imponere sclopetum alicui rei tanquam fulero, fulero uti in explosenda bombardas.  
**auslegen**, als ein Pfaster, vulnus obligare emplastro.  
**auslegen**, als einen Pfeil, nervo aptare sagittam.  
 ... als Stillschweigen, injungere alicui silentium.  
 ... sich wider einen auslegen, f. lehnem, auflehnem, obniti, resistere.  
**auslegen**, ein Schiff, subducere navem in portum, navem in stationem deducere.  
**das Auslegen**, impositio, als der Hände, manuum.  
 ... der Straffe, irrogatio, am Geld, multa, eines Buchs, editio.  
**Ausleger** eines Buchs, editor libri.  
**Auslage**, f. Lage.  
**auslegen**, exponere.  
**auslegen**, als Waaren zum Verkauf, ponere veno; exponere venum.  
**auslegen**, Geld, pecuniam promere, exponere.  
**Geld** für einen auslegen, nomine alicujus solvere, ut scilicet restituat.  
**auslegen**, erklären, exponere, interpretari; explicare; interpretando explanare; enodare; declarare.  
 ... seine Gedanken über etwas schreiben, commentari in aliquid.  
 ... ausdeuten, accipere, als  
 ... etwas übel deuten oder auslegen, accipere aliquid in malam partem, trahere oder rapere in malam partem, anders auslegen als es gemeint, accipere in malam partem ac dictum est.  
**auslegen**, mit Silber oder Gold, argento vel auro distinguere.  
**das Auslegen**, die Auslegung, explicatio, interpretatio.  
**Auslegung:** Wissenschaft, hermeneutica.  
 ... unausgelegt, inexplicatus, inexplanatus.  
**Auslegung** der heidnischen Gedichte, mythologia.  
 ... der Gedanken über etwas, commentatio.  
**Ausleger**, interpres, expheator, explanator.  
 ... der Träumer, conjector.  
 ... der heidnischen Gedichte, mythologus.  
**Ausleger**, eine Art von Schiffen, navis praediaria, ein plattes Fahrzeug in einer Flotte, gleich einer verlegenen Schwärme, aus des Feindes Verlegung Licht zu geben, f. Ausleger in liegen.

**belegen**, etwas mit etwas, als mit etwas schweres, onerare.  
 ... als mit etwas schönes, ornare.  
 ... mit Straffe, imponere penam alicui.  
 ... einen Raum etwas zu verwahren, reponere aliquid in aliquo loco.  
 ... eine Rechnung, rationem chirographis probare.  
 ... mit etwas bedecken, als den Tisch mit Geld; den Saal mit Steinen, mensam numis; atrium marmore sternere, oder tegere.  
 ... ein Capital an sichere öffentliche Decker auf Zins legen, locare argentum alicui, mutuum dare erario cuidam publico.  
 ... ein Bergwerk mit Arbeitern, fodinam inceptam solforibus & fumibus colere.  
 ... *Cartius Ruffus* hat nach Taciti Bericht einen Eisenstein in Hessen mit seinen Soldaten belegt, *Matthes. Saepet. Concl. 2.*  
 ... eine Pfugschar, vomerem detritum ferro munire, vomerem latiorum & acutiorum facere.  
 ... eine Stute, admittere equam ad admistrarium.  
 ... für belagern, obsidere.  
 ... die Befestigungswerke mit Geld, praedictis munire opera.  
**Belege**, n. an einem Kleid den Saum zu verstärken, limbum munire aliqua re.  
**Belege**, das Kleid zu zieren, ornamenta limborum.  
 ... in Rechnungen, chirographum quod quid probatur in ratione reddenda.  
**Belege**, plur. die Kennzeichen so man unter die Wart: Steine legt, *Beck de jure limitum p. 34* signa sub lapidibus limitum.  
**Belegung**, probatio per chirographa.  
 ... corpus equi masculi, admistratio.  
 ... impositio oneris.  
**das Belegen**, id.  
**Die Alten** haben auch im Schreiben die Präpositionem Inseparabilem de ohne e gesetzt, wie es noch im Reden geschieht. *Col. onomast. col. 206* *Wieg. limbus.*  
*Andr. Keller in Werklr. XXIII. c. Mart.*  
**Wieg.** die Dend. Zettel der Jüdischen Heuchler.  
**In der Straßburg. Policey-Ordnung.** Anno 1628. ist auch das e in legen nach dem Stadt-Dialect ausgeprochen. *Wiaig*, mit tüchlenen Blaigen, 1 1/2. Viertel hoch.  
**belegen**, etwas verwahren, reponere, condere.  
 ... einen Streit, componere bellum; componere, transigere controversiam, decidere litem.  
**die Sache** ist begelegt, res composita est.  
 ... einem, etwas geben, verleißen, largiri, ornare.  
 ... etwas einem zu Lob, tribuere laudem alicujus rei.  
 ... etwas zur Verschuldigung, incusare, oder arguere tacitoris.  
 ... Geld im Gericht, deponere pecuniam in judicio.  
 ... einem, assentiri, stare cum aliquo.  
 ... zur Beplage hinzutun, f. Beplage, probare chirographo vel alio testimonio.  
 ... einem eine Tochter, collocare in matrimonio.  
 ... f. bepflegen bey den Schiff-Leuten, das Schiff in den Wind legen oder drehen, daß es seine Fahet eine Zeitlang verliere und einen bessern Wind abwartet, navem declinare de cursu suo & commodum expectare ventum.  
**Beplage**, Verwahrung, repositio.  
 ... eines Streits, compositio.  
 ... einer Uebeltat, incusatio.  
 ... Lobs und Ehre, attributio honoris.  
 ... einer Summa Geldes gerichtlich, depositio.

**darlegen**, als eine Rechnung, re. tradere, ante oculos ponere.  
 ... mit Gründen, demonstrare, dilucide declarare, probare.  
 ... bar Geld, pecuniam numeratam offerre.  
**Darlag**, f. Lage.  
**daran legen**, apponere.  
**darauf legen**, imponere.  
 ... ein Pfaster, superimponere cataplasma.  
**dabey** oder **dazu legen**, addere, apponere.  
**dareinlegen**, ponere in aliquo loco.  
 ... sich in einen Handel, interponere se in aliquid.  
**einlegen**, als etwas in eine Büchse, Beden,beutel, conicere, nummulum conferre.  
 ... in die Erde, daß es fortwachsen soll, inserere, propagare.  
 ... als Bier oder Wein in den Keller, condere, reponere.  
 ... als Feuer, ignem subicere, incendere, incendia excitare.  
 ... als Holz in den Ofen, injicere ligna in fornacem.  
 ... als Soldaten ins Quartier, mittere milites in domos civium vel subditorum.  
 ... ins Winter: Quartier, in hibernis collocare.  
 ... zur Befagung, collocare in praediis.  
**einlegen**, ein gutes Wort für einen, deprecari aliquem pro aliquo.  
 ... Ehre mit etwas, laudem consequi, laudem sibi parare, gloriam reportare ex aliquo.  
 ... Schwande, turpiter se dare.  
 ... als ein Krämer die Waare, merces expositas colligere, & recondere.  
 ... als ein Tischler mit allerley Holz, vermiculati.  
 ... mit Edelsteinen, mit Gold, re. gemmis, auro &c. distinguere.  
**das Einlegen**, in die Erde, insilio.  
 ... einer Befagung, collocatio.  
 ... des Weins, vini coemtio, actio condendi vinum in cella.  
 ... des Almosen, stipis concessio.  
 ... mit unterschiednen Holz, vermiculatio.  
 ... der Waaren, mercium expositarum collectio.  
**erlegen**, als Geld, adnumerare alicui pecuniam solvere.  
 ... den Feind, hostem vincere & occidere, prosternere hostem caede.  
 ... eine Pfugschar, *Früsch. Var. Traß. p. 250* in der Säch. Tax-Ordnung, vomerem reparare, novo ferro munire.  
**das Erlegen** des Geldes, pecuniae solutio.  
 ... des Feindes, hostis caedes.  
**aufertlegen**, als Herr etwas zu thun, imperare aliquid alicui, mandare alicui aliquid, injungere.  
 ... zur Straffe, multare aliquem aliqua re, castigare aliqua re.  
 ... stillschweigen, praecipere ut sileat quis.  
**gelegen**, Gelegenheit, f. liegen.  
**Gelag**, wo man zusammen legt zu einer Zechen. f. Lag.  
**hinterlegen**, reponere.  
**hinterlegtes Geld**, depositum.  
**nachlegen**, Holz nachlegen, combustis lignis in fornace vel loco aliis ignem alere.  
**niederlegen**, deponere, etwas bey einem, prope aliquem, apud aliquem facere ut jaceat quid.  
 ... sein Amt, provinciam.  
 ... sich, procumbere, auf die Erde, humi, schlagen gehen, cubitum ire.  
 ... einem das Handwerk, interdicere de re aliqua alicui, vetare.  
 ... für erlegen in der Schlacht, occidere.  
 ... ein Kind ins Bett, collocare in lecto.  
 ... einem die Straffe, *Menk. Script. Sax. T. II. col. 1605.* intercludere alicui iter.

**überlegen**, perpendere, ponderare, (mit dem Accent auf dem Verbo,) reputare quid secum, rem deliberare, versare rem animo cum re.  
**Überlegung**, deliberatio.  
**Überlegung**, der Überlegung von Hunden und Jägern bestrafte seyn. *Menk. Script. Saxo. T. I. col. 668. non cogi canes & Venatores certis temporibus alere.*  
**unüberlegt**, inconsiderate, inconsulte.  
**überlegen** seyn einem, l. liegen.  
**überlegen** (mit dem Accent auf der Präposition) ein Pfaster **überlegen**, emplastrum applicare, imponere, emplastrum tegere.  
**verlegen** etwas, nicht an den rechten Ort legen, reponere aliquid alieno loco.  
 - - - einem den Weg, intercludere iter.  
 - - - ein Buch, suis sumibus edere librum.  
 - - - die Kosten zu etwas geben, suppeditare sumus.  
 - - - einen Handwerks Mann mit Arbeit, suppeditare laborem, ut habeat unde vivat quis.  
 andere Krämer mit Waaren, suggerere aliis mercatoribus merces.  
 - - - verlegen einen Feiertag oder Jahrmarkt, auf einen andern Tag, transferre in aliud tempus.  
**Verleger**, qui sumtus suggerit, imprimis ad editionem alicujus scripti.  
**Verleger**. In den alten Teutsch. Sprichwörtern, fol. 202. a. im Spott, theils Kaufleute, sind der armen Stuckwerter rechte Verleger, dann sie verlegen ihnen den Weg zur Nahrung, so daß sie nirgends hinaus können, viam intercludunt.  
**umlegen**, (mit dem Thon, auf der Präposition um.)  
 umlegen einen Mantel, pallio se vestire.  
 - - einen Degen,ingere se gladio.  
 sich umlegen, als, die Schärfe am Messer hat sich umgelegt, acies nimis subtilis facta replicata & obtrusa est.  
 sich umlegen als ein Schiff, inclinare in laus.  
 - - als der Wind, flare ex alia celi plaga.  
**umlegen** (mit dem Accent auf dem Verbo legen.)  
 eine Stadt mit Kriegs-Volk feindlich umlegen, urbem obsidione cingere.  
 einer Schüssel Rand mit Eiern umlegen, ova cocta circumponere patinae margini.  
**unterlegen** für überschütten. Scheuchzer vom Bergen der Schweiz, p. 126. der hereinge-fallene Berg hat die Weinberge untergelegt, und bald darauf hat den ganzen Felsen Plurs untergelegt.  
**unterlegen**, (mit dem Accent auf der Präposition unter.)  
 unterlegen, als den Hühnern Eyer, supponere.  
 - - einem Kranken ein Bett, subternere plumam culcitram.  
 - - als dem Vieh Streu, stramen equis subjicere.  
**unterlegen**, (absolute) für Holz oder Stroh unter etwas Kochendes legen, ligna subjicere.  
**unterlegen**, für überschütten, f. in vorhergehen unten legen.  
**unterlegen**, mit dem Thon auf dem Verbo legen, etwas mit etwas unterlegen, daß es stärker wird, oder besser hält, als unter das Ende eines Kleids, subnectendo lumbum vellem tueri, limbo interiore munire.  
 - - daß etwas höher wird, als in der Drucker die niedrigen Buchstaben mit einem Span unterlegen, supponere tenue lignum ut quid altius, & in superficie superiore aequale hat.  
**verlegen**, einem etwas von Eßen über dem Tisch, porrigere alicuius cibi partem.  
 - - ein Hang, Schloß, terra penitenti claudere aliquid.  
 - - einen Recipienten, vitro vel alio vase excipere destillantes guttas alembici.

- - - einem eine Schrift oder Buch, re. ante oculos ponere.  
 - - - eine Frage, proponere questionem.  
**verlegen** seyn, f. unter dem Verbo liegen.  
**weglegen**, reponere.  
**widerlegen**, eine unrichtig beschriebene Schrift, (mit dem Accent auf dem Verbo,) refutare, refellere.  
**Widerlegung**, refutatio, confutatio.  
**unwiderlegt**, irrefutatus.  
**unwiderleglich**, irrefutabilis.  
**wiederlegen**, (mit dem Accent auf wieder,) iterum ponere.  
 ich habe es gelegt, und miß es wieder legen, semel posui & denuo ponam.  
**wieder legen** für wieder erlegen, das gelehnte begehren, summam pecuniam restituere. v. Ludw. Reliq. MS. T. VII p. 15.  
**zerlegen**, in der Anatomie, einen todten Körper, dissecare corpus, incidere corpus & intestina.  
 - - - flüchtig, diligenter examinare aliquid & dividere dividenda.  
 - - - bey den Jägern, cervum vel aliam feram in suas partes dividere.  
 das ist, die Büge ablassen, den Brust-Kern und Rückgrad mit dem Weid: Messer durchschlagen, das Jäger-Recht bis weit legen. *Stemming Teutsch. Jäger. p. 263.*  
**Zerlegung** der Theile eines todten Körpers, dissectio anatomica.  
**zulegen**, apponere, addere, als der Käufer, augere pretium oblatum.  
 - - - als der Verkäufer, adjicere ponderi, f. Zulage, Beylage, Zugabe, mantilla.  
 - - - der Befoldung, salario addere.  
 es ist ihm etwas Befoldung zugelegt worden, accessio illi facta est, salarium augmentum est, hat eine Zulage bekommen.  
 - - - einen Namen, imponere nomen, nomine aliquid signare.  
 - - - als einen Brunnen oder tiefen Ort daß niemand hinein fällt, operire.  
 sich etwas zulegen, comparare sibi.  
**zurücklegen**, reponere.  
 aufs rückwärts, condere.  
 - - - einen Weg, progre dialiquantum itineris, conficere iter.  
**zusammenlegen**, als eine Beche, re. conferre symbola, als Steuer, Almosen, contribuere.  
 - - - als als zerstreutes, componere, colligere in unum locum.  
 - - - als Blätter oder einen Brief, complicate.  
 dazwischen legen sich, intercedere rei, se immiscere.  
 Ic. etwas zwischen das andere legen das es dazwischen nicht berührt, interponere.  
**Legen**, das Activum von liegen, so das Neutr. ist, f. unten liegen.  
 Es kommt mit legen überein, λέγω, cubo und cubare facio. Locare, collocare. Gall. loger, welchen Sibilium auch das Slavonische hat polyschemie, da (po) eine Präposition ist, positus.  
 Die meisten mit den Deutschen verwandten Sprachen haben das g in le, en stärker ausgesprochen. Goth. laegan. Anglos. leagan. Dan. legga. Belg. leggen, außer das Englische laie, lauter wie im Chas zu Strassburg, laien sur legen.  
**Lebde**, f. Lade.

## Lehen,

Das Lehen, beneficium feudum, ein Gut das ein Fürst oder Herr einem geringen zu aneignen gibt, und gleichsam mit gewissen Bedinge für einige Dienste leihet, bonum feudarium, pradium clientelare, fundus clientelaris, ager feudalis.  
 die Lehen, dominium dependens, clientela, investitura, benefica concessio.

**väterliches Lehen**, feudum paternum.  
**Großväterliches**, feudum avitum.  
**geistliches oder frumfabisches Lehen**, feudum ecclesiasticum, oder cambuca, im Gegensatz ein weltliches Lehen, feudum seculare.  
**ein erlebtes Lehen**, feudum apertum.  
**aufgetragenes Lehen**, feudum oblatum.  
 einem zu Lehen geben, clientem esse alicujus zu Lehen rühren einer Herrschaft, zu einer Herrschaft als ein Lehen gehören.  
 zu Lehen tragen, fide clientelari, oder beneficii nomine possidere, clientela jure obtinere, oder accepisse.  
 zu Lehen geben, beneficiario jure mancipare, clientelari jure concedere.  
 zu Lehen empfangen, beneficii titulo accipere, clientelari jure obstringere se alicui.  
 ein Lehen einziehen, revocare feudum.  
 die Einziehung oder Wiederrückführung des Lehens, feudum revocatio.  
 das Lehen ist auf ihn gekommen oder gesessen, ad illum devolutum, ille successit.  
 das Lehen aufgeben, auflassen, resignare feudum.  
 dem Lehen gebührliche Folge thun. *Leifer jus Georg. p. 128. relevum solvere.*  
 Lehen auf drey Weise, feudum quod in nepote exspirat. Feudum in certam generationem vel in tertium gradum, inclusive.  
 Lehen der dem Herrn heimgefallen, veräußert und veräußert. *Lev. Lehen-Recht p. 97.*  
 durchgehend Lehen, feudum similitudinem. Darinnen sowohl Weib als Mann, Persönen succediren.  
 Erlangung oder Erwerbung des Lehens, feudum adquisitio.  
 die wesentliche Stücke des Lehens, feudum essentialia.  
 die Neben-Stücke oder zufällige Dinge des Lehens, feudum accidentalia.  
 ein veräußertes Lehen, feudum alienabile, ohne consens des Lehen-Herrn, nur daß der Besitzer allezeit Lehen-Mann bleibe.  
 ein Lehen das auch auf Auserwählte geht, feudum collaterale, oder fraternum, und extraneum.  
 ein Lehen mit einem jährlichen Zins, feudum annuatim praeationis, oder annuorum redditum.  
 das Lehen bedienen, verdienen, vermannen, aber sonst davon thun was getreue Lehen-Leute schuldig sind, tacere debita vasalli, praestare servitium feudalia.  
 ein rechtes Lehen, feudum rectum, weil das Wort Lehen vieldeutig, so hieß ein rechtes Lehen das in das Jus feudale gehört. Das alte Eigenschaft eines Lehens, feudum proprium.  
 ein Schlichtes Lehen, im Widersachlichen. *Rebmayer. Braunsch. Kirchen- Chron. P. I. Beylag p. 126.* Eine Capelle da keine Lehen war dem Bischoff mehr gegeben wird, sondern dem Rath zu Braunschweig, daß sie soll ein Schlichtes Lehen seyn, und gänzlich ohne Verforg.  
 das Lehen machen, investitura renovacionem petere.  
 das Lehen verurtheilen, feloniam committere.  
 ein lediges Lehen, feudum apertum.  
 ein umgebendes Lehen, darinnen allezeit der Lehen in der Familie succedirt, feudum ambulatorium.  
 unbeschwornes Lehen, da die Lehen-Pflichten lassen wird, feudum injuratum.  
 ein verhofftes Lehen, expectativa.  
 wann das Lehen an andere fällt, devolutio feudi.  
 Lehen vertheiligen, investitura impetrationem negligere.  
 Lehen sinnen, feudum petere.  
 Lehen, im Gegensatz eines Pops und eines Hubs. *Hand. Metropol. Saltz. T. II.* Ein feilich soll geben einen Wehen Nochn (Lehen) Ein Hub einen halben Wehen; ein Lehen, (Lehen)



hen) einen Viertel Wehen; der Seltner was er vermag, ist also ein Lehen so viel als ein Viertel eines Jochs, oder eine halbe Huf. *Pist. Lehen, Baurenhof, villa, colonia.*

Lehen, mansus, novale, obtinuit ab episcopo remissionem decimarum, in sexaginta novallibus, quae vulgariter Lehen dicuntur, quod est alias mansus. *T. I. Script. Sax. col. 389.*

Lehen, in Bergwerken.

da ist ein Lehen 7. Lachter.

zwey Lehen ist eine Wehr.

dreß Wehr ist eine Fundgrube oder 6. Lehen.

zwey Wehr ist eine Maas, demensum.

Lebens-acht in Bergwerken, ist, wann ihrer dreß oder vier eine Zeche bauen, es ist aber um vieler Ursache willen auf Lehnenschaft bauen verboten. *Verward, in interprete metallurgico.*

Lehnhaft.

eine Zeche Lehnhaft haben, sodinam adhibitis fossoribus colere.

eine Zeche die von alten Jahren in Lehen gehalten und gebauet worden.

Lebens-Äcker. *Pist.* den man um Geld ausleiht, scripturarius ager.

Lebens-Anwartsung, expectativa.

Lebensbar, adj. von einem Sohn, qui patri in feudo succedere potest. *Schwaben-Spieg. c. 48.*

Lebensbar wird ein Kind im 13ten Jahre. ein Lebensbares Fürstentum, principatus qui feudum est vel fieri potest.

Lebenshaft, f. Lehen in Bergwerken, certum orgyarum sodina numerum possidere.

Lehnhaft haben, & adhibitis fossoribus colere.

Lebenshaft, f. Lehen in Bergwerken. It. Dominium directum in feudo vel emphyteusi, investitura.

Lehner, i. in Acker-Lehner.

Lehnisch, adj. lehnische Hand, concessio investiturae, quando plures sunt Domini feudi, & unus illorum plerumque senior investituram facit. Der Älteste trägt die lehnische Hand.

die lehnische Hand haben, ex pluribus dominis feudi jus investendi habere.

Lebens-Anwartschaft, expectativa feudi.

Lebens-Besserung, melioratio feudi.

Lebens-Brief, m. literae investiturae, libellus clientelaris.

Lebens-Buch, n. matricula f. brevium feodorum sigillatim descriptorum, liber beneficiorum, Catalogus feudorum, Register der Lehen-Güter.

Lebens-Bürde, f. onus feudi, was für Last bey einem Lehen ist; was man dagegen thun muß.

Lebens-Contract, contractus feudalus, Vertrag mit dem Lehen-Herren.

Lebens-Curie, f. Lehen-Hof, curia feudalus, der Ort wo alle Lebens-Sachen hingehören.

Lebens-Dienst, Ritter-Dienst, servitium vasalli equo.

Verfassung der Lehen-Dienste, denegatio servitiorum feudalium.

Lebens-Expedanz, die Anwartsung, expectativa feudi.

Lebens-Eid, iuramentum fidelitatis quam Vasallus iurato promittit.

Lebens-Empfangung, investiturae actus.

Lebens-Empfänger, qui feudum accipit.

Lebens-Erbe, haeres feudi, successor feudalis.

Lebens-Erneuerung, renovatio investiturae.

Lebens-fähig, qui potest succedere in feudo.

Lebens-Fall, m. wann ein Lehen offen wird durch den Todes-Fall des Herren oder des Vasallen, feudi apertura, mors Domini vel vasalli.

Lebens-Fehler, feloniam, delictum feudale.

Lebens-Fischer, als in Österreich, qui piscatur

ram in feudum accipit, der die Freyheit zu fischen als ein Lehen hat.

Lebens-Folge, f. successio quam filius habet in feudo patris, feudalis successio, manu der nächste im Lehen folget.

Lebens-Folge, f. sequela, quam subditus debet qui feudalis est, die der Untertban dem Lehen-Herren schuldig ist.

Lebens-Folger, successor in feudo. Lehen-Erbe.

Lebens-Forderung, f. petitio investiturae f. renovationis investiturae.

Lebens-Frau. *Pist. colonia, f. Lehen-Mann.*

Lebens-Geld, n. colonarium. It. so viel als Lehen-maz, laudemium, relevium. It. pecunia feudalus, pecunia qualitate feudi praedita.

Lebens-Gericht, iudices in iudicio feudali qui Domini & vasalli voluntate eliguntur ubi feudum controversum est. Iudicium feudale.

Lebens-Gerechtigkeit, was der Stadthalter und Lehen-Schreiber wegen der Belehnung bekommt *Clevische Rechts-Ordn. p. 99.*

Lebens-Gewähr, die Besitzung so einer an einem Lehen hat, possessio feudi.

Lebens-Gut. *Besold. Contin. Theß. Pr. praedium clientelare oder feudale, oder beneficium, beneficium fiduciarium.*

freye Lehen-Güter, bona salica, opponuntur bonis fiscalibus, ehrschildige Hof-Güter.

*Besold. Contin. advocem Lehen.*

Lebens-Gebräuche, consuetudines feudales.

Lebens-Hand, das Recht im Lehen zu folgen, ius succedendi, kein Weib hat Lebens-Hand, sie ist nicht Lebens-fähig.

Lehen-Hauer, Bergleute welche Gruben auf Gewinn und Verlust zu bauen von den Haupt-Gewerken annehmen.

Lebens-Hof, m. forum clientelare, iudicium feudale tribunal beneficium, curia ad clientelas nobilium suprema.

unbesetzte Angelegenheit der Lehen-Höfe, recursus inordinatus ad curias feudales in causis non feudalis.

Lebens-Hof, m. colonia, ein Hof der zu Lehen gegeben.

Lebens-Herr, Dominus feudi, patronus possessionis clientelaris, dominus beneficium oder ligius.

Lebens-Huldigung, homagium ligium.

Lebens-Hufen, ager feudalis.

Freymann-Lehen-Hufen, in Saxonia, praedia scultorum, nexu feudali obstr. Ita, a servitio militarium & aliis libera. *Leysen Jus Georg. p. 136.*

Lebens-Kammer, f. in Böhmen, camera feudalis.

Lebens-Mitlung, Bitte um Erneuerung der Lehen, renovatio investiturae, petitio huius renovationis, literae petitionis.

Lebens-Mann, cliens, vasallus, fiduciarius feudalis, beneficiarius, homo ligius.

die Manne vom Lehen, die das Lehen-Gericht mit besigen.

Lehen-Mann, kein Untertban, de vasallagio subjectionem non inferente. *Gildebrand. Dayp.*

Lehen-Mann, *Pist.* der auf einem Lehen sitzt als auf einer Hof-Statte, oder Bauren-Hof.

Lebens-Mündigkeit, das 16 Jahr, nach Sachsen-Recht.

Lebens-Nutzung, usus fructus feudi.

Lebens-Pacta, pacta feudalus.

Lehen-Pflicht, f. iuramentum fidelitatis.

Lehen-Pfand, n. das ein Bauer einem Herrn zu Land halten muß, wegen eines Lehen das er hat, quod feudalis, oder clientelaris.

Lehen-Probst, praepositus rei feudalis, qui curia ad clientelas nobilium suprema praest.

Lebens-Proceß, m. processus feudalis.

Lehen-Recht, n. just feudale.

der vom Lehen-Recht geschrieben, oder das selbige lehret, feudista.

das Lehen-Recht besigen. *Clev. Rechts-Ordn. p. 98.* das muß der Clevische Stadthalter thun.

1. die Belehnung thun,

2. das Lehen-Recht besigen,

3. des Herrn Hoheit und Gerechtigkeit der Lehen vermahnen.

Lehen-Rechts pflegen, Lehen leihen, und dabei zu erhalten suchen.

Lehen-Register, n. Catalogus Feudorum; liber beneficiorum.

Lehen-Reichung, feudi collatio; feudi constitutio; investitura.

Lebens-Revers, literae reversales ratione feudi datae.

Lehen-Richter, in Böhmen, von dem man die Lehen empfangen muß. *Sortleider p. 916.*

Lehen-rührig, in numero feudorum alicujus domini.

Lebens-Sache, causa feudalis.

Leben-Schein, über die Mithung in Bergwerken, den Lehen-Schein ausstellen, publicum testimonium feudi sodinae petiti, accepti, inscripti.

Lehen-Schreiber, Secretarius fori feudalis, im Clevischen der Nächste am Stadthalter, der über ein Mann-Haus gesetzt. *Clevische Lebens-Ordn. p. 1.*

Leben-Sinnung, Lehen-Suchung, petitio investiturae.

Leben-Stück, praedium feudale, ager feudalis.

Leben-Stamm, f. Lehen-Geld, pecunia feudalus.

Leben-Schulz, sculterus qui praedium cum ipso officio feudale habet.

Leben-Schuld, debitum feudale.

Leben-Tafel, zu Hall in Sachsen, tabulae cereae feudales in quas salinatorum nomina stilo ferreo tollenniter inscribunt. *Sondorf. vom Hallischen Salzwerk c. 23.*

die Lehen-Tafel wird Dienstags vor Lucia jährlich auf dem Rathhause gehalten. *Frisch. Var. Trakt. p. 298. a.*

Leben-Tafel ist sonst auch iudicium feudale.

Lehen-Tax, m. vulgo, taxa feudalis, sportula clientelaris.

Lehen-Theil, m. divisi feudi pars.

Lehen-Träger, qui nomine plurium investituram accipit, procurator feudalis gestor feudi.

Ältester und Lehen-Träger, qui a pluribus eligitur qui in feudo succedunt, pro vasallus, vicarius domini feudi.

Lebens-Trägerschaft, directorium rerum feudalium familiaris.

Leben-Treue, fides feudistica.

Leben-Veräußerung, alienatio feudi.

Leben-Verderbung, deterioratio.

Leben-Verlust, privatio feudi.

Leben-Verpfändung, oppignatio feudi.

Leben-Verwirkung, feloniam, Verbrechen der Lehen-Treue.

das Lehen verwinden, feloniam committere, feudo privati.

Leben-Wahr, f. relevium, oder laudemium, da bey Veränderung eines Lehen-Guts der Besitzer dem Herrn etwas gemisses geben muß, nachdem es der Gebrauch erfordert.

die hohe Lehen-Wahr. *Frisch. Suppl. Besold. ubi de consuetudine pro centum florenis decem floreni solvantur pro laudemio. Quod genus laudemii. Die hohe Lehen-Wahr, vocatur, ad vocem. Thüringische Gewerhuchten.*

f. oben unter Lehen, ein Schlichte Lehen, wann man keine Lehen-Wahr mehr davon geben darf, aus Reymayer Braunschw. Archiv-Chron. t. I. 2. v. l. p. 136.

die Lehen-Wahr entrichten; geben, erstes genr. laudemium solvere.

In latiori significatu, heißt auch Lehen: Wahr die dem Gult- oder Zins-Herrn gegeben wird. v. Ludw. de feud. p. 52.

Von dem Erb-Zins-Gütern ist die Lehen-Ware in Teutschen Rechten und Gewohnheiten dreierlei.

1) Sterb-Lehen: War, was die Erben des Zinsmanns nach desselben Tod von der Verlassenschaft dem Zins-Herrn zu bezahlen haben. Heißt auch sonst das Erb-Lehen, der Sterb-Fall etc.

2) Erb-Lehen: War, weil sonst das Erb-Zins-Gut nach dem Tod des Erb-Zins-Manns wieder zurück an den Erb-Zins-Herrn fällt. Wie an den Erbsöhnen der Schilling-Hauer, Mager, Groggister, Herren-Günster zu sehen, nun aber die Erben solches mit etwas Geld lösen und wieder damit belehen werden.

3) Wann aber der Erben viel gewesen, und einem Mit-Erben das Zins-Gut zuertheilt haben, hat der Eigentums-Herr solches für eine Veräußerung und einem Kauf ähnlich gehalten, daher der Mit-Erbe und nunmehr einige Erben des Zins-Guts die sogenannte Kauf-Lehen-Ware bezahlen müssen.

Lehen-Zettel, breve testatum, schedula super petita vel impetrata investitura.

Lehen-Zeugen, praesentes in investitura.

Lehen-Zins, la. d. mium.

Affter-Lehen, f. Affter, subclientela, subfeudum, clientela secundaria.

zum Affter-Lehen geben, subinfeudare concedere in subfeudum.

Affter-Lebens-Mann, subvassallus, oder vassallus minor.

Affter-Lehnung, subinfeudatio, Affter-Lehenschaft.

Affter-Lehnner, f. Affter, der nur ein Stück von einem andern Hufe hat.

belehen, in feudum dare, oder concedere.

belehnt werden, in feudum accipere.

ein Belehnter, investitus.

Belehnung, investitura.

Belehnung der Lehenschaft. Befold. Contin. p. 94. investitura tenor, live littere, instrumentum.

Affter-Belehnung, subinfeudatio.

beleihen, (f. oben leihen,) ist in Lehens-Sachen so viel als belehnen, belichen seque.

Beleihung mit dem Bann. Gondorf in Sächsischen Salzweien. p. 112.

Beleihen, in Bergwerken, die nach den Haupt-Lehen aufgeteilmene Gebäude oder Lehen, fodinae posteriores & tardius cultae.

Mitbelehnung, oder gesammte Hand, investitura simulata live conjuncta manus. Befold. Th. Pr.

Mitbelehenschaft, id.

Gesamt-Lehen, feudum commune.

verleihen, in feudum dare, oder conferre, zu Lehen verleihen.

Alt-Lehen, feudum avitum, f. Stamm-Lehen.

Altar-Lehen, das einem Geistlichen zu bessern Auskommen gegeben wird, ecclesiasticum.

Amr-Lehen, beneficium, quod e. g. senatus civi ex merito vel gratia indulget, feudum officii.

Becher-Lehen, f. Schüssel-Lehen.

Bauer-Lehen, feudum ignobile, plebeium, oder rusticum, f. Bauer.

Beutel-Lehen, annuum vestigal, feudum bursa, live nummorum, eine Art Zins-Lehen.

Bodem-Lehen, an Einkünften, feudum corporale.

Burg-Lehen, f. Burg, feudum, castrense, feudum burgenie. It. pactum inter nobiles familias de successione & mutua defensione.

Bürger-Lehen, das Leuten von Bürger Stand verleihen wird, civitatis.

Canzler-Lehen, f. Canzler, feudum cancellariae wegen des Canzler-Amtes.

Curmede-Lehen, feudum curmedicinae.

Erb-Lehen, f. Erbe, hereditarium.

Erb-Zins-Lehen, bonum emphyteuticum. Censitivum.

Fahn-Lehen, feudum vexillare, (f. Fahn) oder vexilli, seculara.

Fahr-Lehen, f. fahr, quod habet pensionem promissibilem, quod propter neglectum destinatum diem plus solvit.

Fall-Lehen, bonum vitalitium, personale.

Fork-Lehen, feudum forestale.

Fros-Lehen, f. Lehen, feudum francum. f. Hubner de feudo franco.

Fürstlich-Lehen, das in einem Fürstenthum bestet, regale.

Gnaden-Lehen, feudum camerae. f. Gnade, oder gratia, an Geld oder Getraid.

geistliches Lehen, feudum ecclesiasticum.

Hand-Lehen, f. Hand.

Haus-Lehen, das Haus beständig zu nugen, feudum adificii.

Hof-Lehen, feudum auticum, quod aula hominem vult.

Jagd-Lehen, f. Jagd, jus venandi in feudum datum.

Jer-Lehen, exspectativa feudi incerti. f. irren.

Kammer-Lehen, f. Kammer, feudum de camera, für die Lieferung zur Kammer, oder aus derselben.

Keller-Lehen, aus dem herrschaftlichen Keller so lang einer lebt, feudum de caverna.

Kennad, feudum caminada. f. Sig-Lehen.

Kind-Lehen, wann der Lehnens-er, oder Lehnens-Mann unminorig, feudum pupillare.

Krumstabisch Lehen, feudum cambuca.

Kriegs-Lehen, feudum militare.

Kunkel-Lehen, feudum femininum.

Mann-Lehen, feudum masculinum.

Mager-Lehen, feudum emphyteuticum.

Ober-Lehen, capitale, im Gegenhalt des Affter-Lehens.

Offnungs-Lehen, das man einem Herrn zu besetzen, oder darinn zu speisen offnen muß, feudum aperiturae.

Pacht-Lehen, feuda minora censuaria.

Pfand-Lehen, feudum pignoratitium live ad arricchelin datum.

Pfarr-Lehen, feudum parochiale, das Jus Patronatus, womit einer beleihen ist.

Reichs-Lehen, feudum imperii.

Reit-Lehen, Schitz. Gloss. Tom. p. 543. Praefecti Marellit feudum. It. da man mit dem Pferd bereit seyn muß.

Ritter-Lehen, feudum nobile, equestre.

Sattel-Lehen, das statt der Dienste ein Pferd obne Mann leisten muß, feudum relictum.

Sammt-Lehen, investitura simultanea, das mehr als einer in Gemeinschaft hat, feudum simultaneum.

Scepter-Lehen, ist bey einigen so viel als Fahn-Lehen. f. Bader de feudi Scepter.

Schwaben-Sp. macht aber einen Unterschied darunter c. 32. Scepter-Lehen werde vom Kaiser den Bischöfen und gefürsteten Äbten verliehen, den weltlichen Fürsten aber wird es mit den Fahren verliehen.

Adeliches Schild-Lehen, feudum clypeare. v. Hildebrand de feudo clypeari.

feuda scutiferorum. Befold. Th. Pr.

Schirm-Lehen, f. Bogtey-Lehen, feudum protectionis.

Schupf-Lehen, in Schwaben, bonum vitalitium. f. Fall-Lehen, non transitorium ad heredes.

Schulzen-Lehen, feudum sculteticum, oder scultetie feudum pratoris pagani. Schepf. Constit. Marchiae P. III tit. 3. f. 10.

Schüssel-Lehen, f. Schüssel.

Sey-Lehen, Ein-Lehen, feudum caminate.

It. Sey-Lehen, gestift Lehen, da nur gewisse Dienste ausgedrückt.

Sonnen-Lehen, feudum solare, das von Gott allein recognoscirt wird, f. Sonne.

Sonnen-Lehenschaft. Fritsch. Ver. Tract.

p. 922. feudum liberum recognitionis expert.

Sterb-Lehen, f. Sterben, bonum emphyteuticum, cum onere laudemii.

Stamm-Lehen, feudum familiare, gentilium avitum, antiquum.

Steuer- oder Steuerbar-Lehen, feudum censuale.

Tafel-Lehen, f. Tafel, feudum quaternarium, es mas an Victualien zu dem Herrn Tafel zu geben.

Tisch-Lehen, feudum de mensa, f. Tisch.

Woge-Lehen, wann ein Herr einem ein Gut zu besetzen und zu regieren einträgt, auf ein Jahr oder auf gewisse Zeit.

Wogtey-Lehen, feudum advocatie, oder protectionis.

Woll-Lehen, feudum principale.

Vormundschafft Lehen, feudum tutelare, das einer wegen des Vormunds-Amtes hat.

Widerkauf-Lehen, bey dessen Veräußerung der Widerkauf vorbehalten worden, cum pacto de retrovendendo.

Wohn-Lehen, das einer in einem Haus wohnen darf, feudum habitationis, gegen Lehen-Dienst.

Zins-Lehen, feudum censuale, jährlich an statt anderer Zins zu geben.

Lehen, feudum, kommt mit dem Lat. locare überein. Das wurde vor Alters in der besten Aspiration abgeleitet, als Lechen, in Hand. Metrop. f. oben Lehen, colon & mansus. It. in ligen. Niderf. f. Du Cange. ligia, und Cass. Barthe. manimadu. ad Guil. Briton. p. 120. f. ligium &c.

Heut zu Tag in der gelindern Aspiration Lehen als Leihen, commodatum sonare videtur.

Cujus de feudi praesent. Das Leutische Wert Lehen drückt benehnam concessionem aus. Wir legen noch die contractus benehcos mium und commodatum damit aus.

Ja es hieß alles Lehen, was nicht eigen war und von dominio pleinistig befreit wurde.

Grundung 1. Etich p. 13.

Diswellen steht dieses b in einem Diphthongo als:

Laumann Jerssch. MS. für Lehen-Mann.

verlaunen, das o ven locare, in au, f. unten Lehen. An. 1324. Goldast. F. L. P. 2. p. 30. It. in eu, als in Leudes etc. Und in ei, als im Niderf. Lein, als T. III. Script. Brunf. p. 4.

Odte, van dem we alle han

Das aller begreift Lein, untfan, (Lehen empfahen)

Das ist unser Seele verdorret.

Endlich blieb gar nur Lein für Lehen.

Lehm oder Leim,

lurum.

Lehm, m. wie es viel zum Unterschied von Leim, gluten, aussprechen und schreiben. Andere aber in Ober-Deutschland, Leim, Leimen, lutum, terra argillosa. ed: argillacea, fetze Erde, meistens zum bauen und verkleiden, terra pinguis & tenacior, glutinosa.

Lehmen, adj. folg. lehmen, lutare, eine lehmenne Wand.

lehmitig, adj. lutosus.

leimlich, lutulentus, als ein Fluß trüb und leimlich, amnis lutulentus.

Lehmen treten, stramen luto pedibus immiscere

Lehm mit Erreu, zum Ofen verstreichen, lutum adatum.

Leim-Werk, lutamentum.

Leim-Werk spruht in der Hitze, herhet in der Sonne, lutamenta sequebantur.

lehmen, verb. mit Lehm besetzen, verkleiden, lutare, delutare, parietem.

Das Verwerfen oder Verflechten und befeuchten mit Lehm, delutatio.

An einigen Orten gibt man die Lehm mit einem Kinde, lutum cum infante.

lehmentieren, delutare, ein Leimentieren, delutatio.

Das Leimentieren, delutatio.

Lehm-Drucke, f. todina luti.



**Lehnwand**, *f.* an einem Gebäude, paries delatus, wo Holz dazwischen.

oder um einen Platz von lauter Lehnmen, *maeria*.

**Leim** kommt mit dem Lat. *limus* überein. Der Ton ist nur der Lichtigkeit zu urtheilen. Geschrieben nach, von Leimen unterschieden, heißt auch bei einigen Topferleimen.

Im Allmannischen Dialect wird es geschrieben wie man es daselbst ausspricht: *Leim*, als in *Jure Bavar. tit. 26. art. 4.* das Leimen: *Staben, jus figulinae habenda.*

**Leimet**. *Apberd. p. 95.* ellychnium, kommt von glimmen. Das glimmende Docht.

### Lehnen, *v. a.*

*inclinare*, oder Leinen, sonderlich im Reden. sich lehnen auf etwas, *inniti aliqua re.*

sich an die Wand lehnen, *reclinare se ad parietem.*

eine Lehne, des Sessels oder Sessels, eine Rück-Lehne, *pluteus sella, anachinterum in quod dorso reclinamus.*

eine Lehne am Sessel für die Arme, *brachia sella, fulcra brachiorum sedentis.*

die Lehne an einem Brunnen, *crepido, locica.* *f. Geländer unter Lende.*

die Lehne an einer Brücke, für Geländer, *f. Geländer unter Lende, septum, repagulum, signus transversarius in fulcris.*

**Lehnbank**, *scamnum cum ligno transversario vel mobili vel in mobili, quo sedentes se reclinare possunt.*

**Lehn-Sessel**, *sella honoraria cum pluteo & brachiis.*

Lehne an einem Berg, *acclivitas.*

die Sommer-Lehne, *acclivitas meridionalis.*

die Lehne, eine Kunge, woran die Wagen-Lei-tern lehnen und liegen, an welchem in den der Ar Nagel, das das Rad nicht abfallen kan.

eine schlechte Lehne. *Krisch. Var. Tract. p. 250.* in der Grob-Schmide-Laxe 4. bis 6. Pr.

eine Deck-Lehne, mit einem eisernen Blech, das der Kopf nicht auf die Arze fallen kan, eine 4. bis 5. Gr.

Weil dieses Wort in der Zubereitung an-  
Wahren d. gleichen Gebrauch, ist es wunderbar  
verändert worden als: *Lohne.*

*Lönje.*

*Lünje, Rinje.*

*Lünje.* *Cytrani Nomencl. Sax. col. 61. Pa-*

*zillur.* der Lön, *paxillus. Col. onguast. col. 55.*

*Lünisch.* *Apberd. obex qui rotæ præfigitur*

*embolum.* *Leine.* *Frischlin. Nomencl. c. 122. clavus*

*axis.* *lan, Leuchse, Kung: Nagel. Vet. Vocab.*

*1482. clavus in axe ante rotam.*

*Lanen-Loch, ibid. foramen clavi axeos.*

*Fronsparg Kriegs: Rüst. fol. 16. b. sagt*

*unter das was im Zeughaus seyn muß auch*

*p. 16.* *lan: Nagel.*

*lan: Stangen, beschlagene und unbeschla-*

*gene.* *lan: Seile, lan: Stränge.*

*lanen: Bäume.*

**ablehnen** etwas, *reclinare aliquid in alium lo-*

*cum, contrariis avertere.*

figürlich, Gefahr oder Streit ablehnen, *de-*

*clinare periculum, vel contentiorem &c.*

Verdacht von sich ablehnen, *suspicionem a*

*se removere, excusare, expurgare, refutare,*

*se defendere.* **Ablehnung** der Einwürfe, *refutatio, re-*

*sponsio ad objectiones.* **Ablehnung**, des Verdrehens so man be-

schuldig wird, *remotio criminis, Derivatio,*

*depulsio.*

**ablehnen**, *mutuum petere ab aliquo. f. lehn-*

*nen, mutuum sumere, unter leihen.*

**anlehnen**, *acclinare, reclinare, inniti.*

das Anlehnen, *applicatio corporis ad ali-*

*quid.* **auflehnen**, sich auf etwas, *inniti, aliqua re.*

auf den Spieß, *inniti hasta.*

auf den Schild, *chlypeus excipit corpus.*

auf den Ellbogen, *inniti cubito.*

sich auflehnen als ein Pferd, *arrigere pe-*

*des, priores pedes in terra surrigere.*

sich auflehnen wider einen, *obniti, erigere*

*se, in surgere alicui, opponere se, insolentius*

*se effere.* **Geländer**, *f. Geländer, unter Lende.*

Die Alten haben h. vor dem l. gehabt, als Kero

anahinen, *incumbere*, und zeigen daß es übereins

komme mit *clino* und *clivus*, *f. Seilt. Gloss. gi-*

*linin. p. 368. b. recumbere.*

**lehnen**, für leihen *f. leihen.*

### Lehne,

*sus sylvestris femina.*

*Schepling. Confr. Marchica. p. 552.* Wer

verbotener Weise Wild schießt, gibt Straf

von einem hundert Ehn ein, 200. Thlr.

von einer Lehne . . . 200. Thlr.

von einem Fröschling, . . . 100 Thlr.

Weil sich der Sau-Bär so lang an sie lehnt.

### Lehren, *v.*

*docere, einen etwas, aliquid aliquid, erudire*

*aliquid in aliqua scientia, instituere aliquid*

*aliquid.* *schreiben lehren, docere, scribere.*

man ich will dich lehren, nemlich aufhören

das zu thun was du thun, *docedo te cessare*

*abstinere &c.* **die Lehre**, *doctrina, præceptum, disciplina.*

einen Lehren beibringen, *imbuere a liquem*

*præceptis, tradere alicui aliquid doctrina.*

sich eine Lehre seyn lassen, *accipere tan-*

*quam præceptum.* **das laß** die eine Lehre seyn, *documento ti*

*bi sit.* **Lehre**, *prima rudimenta, tyrocinium; beyhand-*

*werlen.* noch in der Lehre seyn, *tyrocinium nondum*

*potuisse, auctorem onem esse.*

einen in die Lehre nehmen, *recipere ali-*

*quem in disciplinam, oder discipulum.*

einen in die Lehre geben, *tradere in disci-*

*plinam.* **sein gewesener Lehr: Meister** bekennet die Lehr,

*magister apud quem officium didicit facitum*

*eum in onem apud se fuisse, indem er Lehr:*

*Brief und Urkund gbt.* **die Kinder Lehr**, *Catechismus.*

**die Sprach-Lehr**, *Grammatica.*

die Lehre, ist bey den Bildhauern ein Model

oder Mütter, *modulus ad quem membra co-*

*lumnarum & similitum figurantur.*

**Gobler** in seinem Rechts-Spiegel nennt

auch das Maas der Kugel die Lehre, *fol. 237.*

Die gefundenen Kugeln nimmt der

Zeugwart, und treibt sie durch die Leer seiner

Kugeln so zu den Büchsen abdröhen die er hat.

**Fronsparg** aber von Feuerwerk, *fol. 44. a.*

hat der Lehrer, ein Maas dadurch die Ku-

geln und and. es Zeug so in die Mörser erlas-

den wird, gemacht werden, damit sie weder

zu groß noch zu klein seyn. *It. fol. 12. a.* steht

der Lehrer, und b. wieder der Lehrer, *fol. 20. b.*

die Leheren, zu dem großen Geschütz, das

durch man die Kugeln geußt.

**ein Lehrer**, *Doctor.*

einem zum Lehrer haben, *habere aliquem*

*doctorem, ut aliquem doctorem.*

Lehrer in Schulen, *schola præceptor pu-*

*bli us, ludi literarii magister.*

**Kirchen-Lehrer**, die alten *Patres Ecclesiæ.*

**Lehrerin**, *magistra, præceptor.*

**Lehrling**, *discipulus.*

**lehrhaft**, *ad quod doctrinam continet.*

ein lehrhafter Spruch, *dictum doctrina*

*plenum.* ein lehrhafter Mann, *didascalicus, bonæ*

*præcepta tradens.* **lehrsam**, *f. gelehrsam.*

**lehrlich**, *ol. für lehrreich.* *Kayserb. Post.*

*fol. 121.* ein Sermon von der Dankbarkeit,

sagt schön und lehrlich, *præceptis plenus.*

**ablehren**. *Apberd.* diese Sitten will ich dich

entlehren, *ablehren, dedocebo te istos mores,*

*ablehren, valg. impellere ad aliquid.*

instruere tironem, *artis initia docere ali-*

*quem.* **Anleher**, *impulsor, Vemeger, Reizer zu*

dem Vdsen. *Altenstg. fol. 20.*

**belehren**.

ich will mich anders belehren lassen, *sequar*

*sententiam meliorem.* **Belehrungs-Gesellschaft**, wenn man sich bey

den Schöpfern-Erdhellen und andern Verich-

ten und Rechts-Gelehrten des Reichens beleh-

ren läßt, *Collegium JCorum responsa.*

*Responsa Prudentum a facultate Juridica si-*

*ve eorum quæ Juris Controversias definiunt.*

*Consilia JCorum sive doctorum.*

**enlehren**, *f. ablehren.*

**gelehrig**, *docilis, quicquid docetur. Altenstg.*

*fol. 26 c.* **Gelehrigkeit**, *docilitas.*

**ungelehrig**, *indocilis. Ungelehrigkeit, indo-*

*cibilitas.* **gelehr am**, *docilis.*

**ungelehrsam**, *indocilis.*

**Ungelehrsamkeit**, *indocibilitas, ingenii car-*

*ditas.* **gelehrt**, *doctus, eruditus.*

**gelehrt**, *adv. docte, erudite.*

**ungelehrt**, *indoctus, rudis, ineruditus, illi-*

*teratus.* **Gelehrtheit**, oder **Gelehrtheit**, *doctrina,*

*eruditio.* **Ungelehrtheit**, *ruditas, inscitia, ineruditio.*

**Gelehrter**, *doctus, eruditus, Theologus.*

**Phariser** und **Schrift-Gelehrten**, *Scabre*

*& Pharisei.* **Rechts-Gelehrter**, *Juris Consultus.*

den Gelehrten ist gut predigen, *dictum sa-*

*pientia fac.* ein gelehrter Mann werden, *evadere in do-*

*ctum virum.* **gelehrt machen**, *erudire.*

**Hochgelehrt**, *Doctissimus, eruditione præ-*

*cellens.* **gelehrter Eid**, den man einem vorsagt, *ius*

*jurandum conceptis verbis.* *Stumpf. fol. 730. a.* Der König in Frankreich selbst hat den

Grieden daß zu halten einen geleerten Eid ge-

thon.

**Lehren** und **lesen**, scheint einetley Wort zu

seyn, *f. lesen.* In *Ußla* ist *lesen, laßan, docere.*

*Lautsch, eruditus, Lantareis, Magister.*

Das a so einige in Gelehrtheit behalten, ist

schon im Angel-Sächs. gewesen, *Lancow, ein*

*Lehrer. An. 1488.* in Schwarzkopfs Unters-

chied des Kayserl. und Sächs. Rechts.

*n. 11.* steht die neuen Rechts-Gelearten. *It.*

*n. 13.* Die Gelearten.

Die Verwechslung von Lehren und lernen

ist nicht nur unter dem Pöbel-Reden, sondern

es ist schon auch in Schriften alt. als *Hedon*

in *Kirchen Chron. fol. 236. b.* *Nequorius* hat

gelernt man soll die Maria keine Gottes-Ge-

bäretin heißen. *Altenstg. in Vocab. fol. 94. d.*

hat für erlernen compertin, erlernen.

eine Lehr:Art, *f. methodus docendi.*

**Lehr: Draten**, *n.* eine Wahlzeit, so die Hand-

werks-Jungen geben wann sie Gelehrten, er-

den, *convivium, quod tirones dant qui annos*

*sui tironum impleverunt.*

**Lehr:Brief**, *m.* ein Zeugniß daß einer sein Handwerk rechtmäßig erlernt, testimonium legitimum informationis; testimonium tyrocinum, oder peractae disciplinae.

**Lehr:Essen**, *n.* ist so viel als **Lehr:Braten**.

**Lehr:Geld**, *n.* didactum, minervsl.

**Lehr:Geldgeben**, mit Schaden klug werden.

**Lehr:Gerr** und **Lehr:Frau**, magister & magistra ironis.

**Lehr:Jahre**, anni tirocinii apud opifices & alios magistrum, disciplinae tempus statutum; anni, quot quis impendere tenetur opificio addicendo.

**Lehr:Jung**, tiro.

**Lehr:Knab**, tirunculus, **Lehr:Mädgen**, tiruncula.

**Lehr:Knechte**, bey den Schlächtern, tyrones.

**Lehr:Knecht**, auf den Ober-Sächsischen Schiffen, der Jüngste unter dem Schiff-Welt, der noch nicht zu Hamburg gewesen, muß den andern hiemeilen zu Diensten seyn, am Lande Feuer anschüren, und daleichen thun.

**Lehr:Meister**, magister, praceptor, Doctor.

**Lehr:reich**, doctrina plenus.

**Lehr:Stuhl**, *m.* cathedra.

**Lehr:Prinz**, bey den Trompetern, tubicen magister sui tyronis, an einigen Orten auch Balbier, chirurgus magister.

**Lehr:Sag**, *m.* axioma, dogma, praecceptum artis.

**Lehr:Stand**, Doctorum ordinem in Ecclesia, presbyterii, status ecclesiasticus.

**Lehr:Werk**, das ein Junge oder Anfänger eines Handwerks gemacht, opus tyronis.

**Lehr:Werk** ist ein Weissen-Stück, differt tyronis & magistris opus.

### Leib, *m.*

*plur.* Leiber, corpus, oris.

Fleisch und Bein, Leib und Blut, corporis compago, corpus vivum.

nicht bey Leibe, corpulentus.

einen um den Leib anfassien, medium complecti aliquem.

aus dem Leib scheiden, excedere ex corpore.

am Leib straffen, supplicium sumere de aliquo.

kein Kleid auf dem Leib, nudus.

**Leib**, im Gegeniaz des Geistes, corpus quod cadit in sensus, corpus visibile.

einen Leib bekommen corporari.

das keinen Leib hat, incorporeus.

**Leib**, für Bauch, venter, alvus.

den Leib aufblähen, inflare ventrem.

ein voller Leib, plenus venter.

einen großen Leib vor sich haben, corpore projectiore esse.

öffnen Leib machen, alvum movere, alvum ciere.

**Leib**, für Mutterleib, uterus.

der Leib der Schwangern wird immer dicker, uterus praegnantium subinde crescit.

**Leib** ohne Glieder, truncus.

**Leib** und Leben, vita. Was Leib und Leben anbetrifft, capitalis. Es steht Leib und Leben darauf, capitis res agitur.

einen auf Leib und Leben anklagen, capitis accusare aliquem.

Leib und Leben lassen, animam relinquere.

einem Leib und Leben anvertrauen, salutem alicui credere.

bey Leib und bey Leben, eine Formel des Verbiethens, cave vitæ tuæ, noli hoc facere propter vitæ aut corporis tui periculum, thue es bey Leibe nicht.

Leib und Lebens-Estraf, capitis poena, supplicium.

**Leib**, für die Verfohn, einen auf dem Leib gehen, inflare alicui.

bleib mir vom Leibe, apage te.

mit sein selbst Leib, das ist, Verfohnlich.

der Pabst kam mit sein selbst Leib gen Babenberg. *Hagen. Chron.*

sie sollen mit ihr selbst Leib antworten um Stücke die den Leib und Ehre angehen.

**Goldast. Reichs-Satz**, p. 15.

Leben auf drey Leib, feudum in tertiam generationem, oder für drey Leib, bis aufs dritte Leib. *Besold. Contin.*

Leib an Leib, Gut an Gut, bona communica conjugum.

**Leib**, für eine Bedeutung oder Bekleidung der Brust und des Ober-Leibes.

**Brust-Leib**, ein kurzes Ober-Kleid, *f.* Brust.

**Schmür-Leib**, fibulatorium.

**Leiblein**, ein Weiber Ober Kleid. **Strasburg. Policey-Ordnung** p. 45.

*Frischlins. Nomencl. c. 140* gibt es: exomis.

**Leibchen**. In der Preussischen Landes-Ordn. werden die Saumeten Leibchen den Bauern Weibern verboten. *fol. 54. Anno 1577. amiculum.*

**leibig**, *adj.* *Coler. Genab. Monar. August.*

Wann die Schweine in den Stoppeln gewesen, sind sie schon ziemlich leibig, und werden bald fett, wann man sie aufstellt und mästet,

corpulentus, wohl bey Leib.

**ableibig**, *adj.* macilentus.

**hartleibig**, *adj.* alvo adstricto laborans.

**leiblich**, *adj.* corporalis, oder corporis, leibliche Augen, oculi corporis, für des Leibes, nicht der Seele.

**leiblich**, *adj.* von einem Vater und Mutter, germanus frater, germana soror.

**leiblicher Bruder**, Schwester, germani utrinque ex iisdem parentibus nati.

**leibliche Kinder**, liberi germani, ex iisdem parentibus nati.

**leiblicher Vater**, qui natura pater est, naturalis.

**Ebeleiblich**, *adj.* honesto matrimonio natus, nata.

**leiblicher Besitz**, possessio corporalis.

**leiblicher Eid**, in Persohn, iusjurandum solenne, conceptis verbis, corporale.

**unleiblich**, unleibliche Güter oder Dinge übersezt Götter im Reichs-Spieg, *fol. 54. incorporea, als Dienstbarkeit.*

**leiblich**, *adv.* corporaliter.

**leiden**, sich leiden, in den Sprichwörtern, was wohl leidet das seilet oft übel, quæ corpori profunt, nocent saepe animæ. *Kasferob. Post. fol. 190.*

geleidet seyn. *Dev. XXXII. 15. alte Bibel 1483. in crassum esse.*

**leibhaftig**, *leibhaftig*, *adj.* es ist der leibhaftige Teuffel, est diabolus in corpore apparens, latans ipse, ad vivum faciem alicuius exprimens.

**leibhaftig**, *adv.* corporaliter.

**leibhaftig besessen**, obsessus ab immundo spiritu in corpore.

**ableiden**, mori.

das Ableiden, obitus.

die abgeleitete Seelen, animæ a corpore separatae.

**ableibig**, macilentus.

**einleiben**, (sezt einverleiben,) incorporare.

**eingeleibte Lande**. *Horsteder in König Ferdinande Mandat.*

**entleiben**, interficere morte, afficere aliquem, interimere.

das Entleiben, interemptio.

sich entleiben, mortem sibi adsciscere.

Entleibung, interemptio, caedes.

**verleiben**, oder vorleiben. In Anaut Alt-Zeit. *Chron. P. VIII. p. 29. In Stadts-Buch vorleiben, inscribere, eintragen, pro-colliren, sezt einverleiben.*

**wohlbeleibet**, corpulentus.

**unbeleibe**, ein unleibter Geist, spiritus sine corpore, für ohne Leib, davon die Alten ein Verbum gebabt, leibbuchen, welches *Alatibet. in Sarepta Conc. 16. übel ausdrückt*, mit leibbeigen sich selbst.

**Ober-Leib**, pectus & humeri.

**Unter-Leib**, abdomen.

**Leib:Arzt**, archiater, der einem großen Herrn allein wegen der Arzenei bedient ist.

**Leib:Vinde**, perizoma.

**Leib:Bürg**, Geißel, obfes, der mit seinem Leib Bürg ist.

**Leib: Bürde**, corporis onus, sævus in utero, gravitas, der schwangere Leib.

**Leib:Compagnie**, centuria Chiliarche, die Vorderste im Regiment und Vornehmste.

**Leib:Dicke**, corpulentia.

**Leib:beigen**, perpetue servituti addictus.

**leibeigne Leute**, homines proprii certæ glæbe adscripti; glebanæ servituti addicti.

**ein Leibeigner**, mancipium.

**leibeigen machen** addicere perenni servituti.

**Leib:Eigenschaft**, servitus perennis.

**Leib:Erben**, heredes ex generatione alicuius nati.

**LeibesFrucht**, sævus, partus.

**Leib:Farb**, color e rufo candicans.

**Leib:Geld**, oder Leib-Pfenning. *Chur-Bayr. Land-Recht. tit. 4. art. 4. corporis census, census de capite, Kopf-Steur.*

**Leib:Geld**, mortuarium, nach dem Tod dem Herrn das Beste, census hominis proprii.

**Leib:Geleite**, ius conducendi.

**Leib:Gut**, dotalitium, *f.* Leib-Geding, Leib-Zucht.

**Leib:Gestalt**, corporis forma, species corporis stature.

**Leib:Garde**, corporis custodia, *f.* Garde.

**Leib-Geding**, dotalitium, *f.* Leib-Zucht, predium dotalis, ulus fructus ex bonis transigentis.

**Leib:Gedingen**. *Scheplig. Conf. Alach. P. II. tit. 2. f. 13. dotalium contrahere.*

**Leib:Geding**, constitutio dotalitii, conventio de sustentatione ad dies vite.

**Leib:Gedings-Brief**, literæ constituti dotalitii.

**Leib:Zennen**, Zinn:Zennen, die man zum Zeichen der Leib-Eigenschaft gibt, *f.* Hymne, *f.* Rauch-Hüner.

**Leib:Zut**, hat Stumpf. für Guardi. *fol. 711. b. corporis custodia.*

**Leib:los**, incorporeus, sich Leiblos machen, für, sich entleiben. *Tom. II. Script. Saxæ, col. 1763.*

**Leibes-Nahrung**, viæus, alimenta.

**Leibes-Noth**, corporis infirmitas.

**Leib:Pfenning**, *f.* Leib-Geld, census de capite, mortuarium.

**Leib:Regiment**, cohors prætoria.

**Leib:Renten**, redditus vitalitios.

**Leib:Rock**, tunica pectoralis. *Gst. enmasst. col. 200.*

**Leib:Schuß**, Büchsen-Spanner, venator principis ab armis venatorius.

**Leib:Spruch**, Symbolum.

**Leibes-Straffe**, poena corporis afflictiva.

**Leib und Lebens-Straffe**, supplicium ultimum.

**Leib:Stück**, so viel als Schnur-Leib.

**Leib:Wacht**, satellites, custodia corporis, miles prætorianus.

**Leib:Zeichen**, membrum hominis occisi ad iudicem perlatum.

**Leib:Zucht**, dotalitium, *f.* Leib-Geding, Wit-zum, quod ratione dotis illæ in bonis se is concedit maritus ut vidua is fruatur.

**Leib:Zucht**, heist auch was man einem ab-gefundenen Bischoff zu seinem Unterhalt-ufus fructus ex bonis monasterii vel episcopa-tus, an Gütern vermachet. *Samelz. Ob-derburg. Chron. p. 180.*



Leib, *Leiche*, das Gut darinnen die Leich-  
 Zucht ist.  
 beleibzüchtigen, dotalitium constituere.  
 der Leichzüchter, oder Leichzüchterin,  
 qui oder quæ dotalitio fruitur. Jüdisch.  
 Rechen-Ordn. c. 95.  
 Leichzüchterisch, quod ad dotalitium per-  
 tinet. Leichzüchterische Erben. Hist. Juris  
 Jüdisch und Berg. p. 26.  
 Leich, corpus, scheint mit dem Wort Leib einer-  
 ley zu seyn, panis orbicularis, massa farinacea,  
 f. oben Leib. Die Alten haben laich gesagt,  
 welches auch die Slavonischen Sprachen  
 behalten, chleb, panis.  
 Das Lateinische libum und gleba, sind dar-  
 mit verwandt. Belg. lyf. Leib.  
 Leich der Fische, f. Laich.  
 Leiche, f.  
 mortuus, corpus hominis mortuum, inani-  
 matum.  
 bläß als eine Leiche, pallidus ut corpus ex-  
 anime.  
 die Leiche riecht, cadaver olet.  
 Leiche, funus.  
 die Leiche bestellen, funus curare.  
 eine Leiche haben, funus e sua stirpe sive  
 familia videre.  
 zur Leiche gehen, in funus prodire, exsequi-  
 as prosequi.  
 zur Leiche sich versammeln, convenire ad ex-  
 sequias.  
 eine staatliche Leiche, funus amplum, ma-  
 gnificum.  
 Leichnam ist im feinen Reden so viel als Leiche,  
 corpus, der Alters Leichnam, wie Eddam, cor-  
 pus exanimatum, f. Fron, Fron-Leichnam.  
 Leich, am Wort Leich-Dorn, scheint von der al-  
 ten Bedeutung des Wortes Leich oder Lit. Go-  
 thice. leik, caro, herzukommen, clavus pedis,  
 wegen des Stechens als ein Dorn im Fleisch.  
 Belg. Lic-royken, cicatrix, Narbe von einer  
 Fleisch-Wunde, Leichmal.  
 Leichen-Abdankung, gratiarum actio pro be-  
 nevola ad justa solvenda congregatione; pro  
 conventu ad exsequias cohonestandas. vñg.  
 parentatio.  
 Leichen-Baar, capulus, feretrum.  
 Leichen-Begleiter, funeris comes, exsequias  
 cohonestans.  
 Leichen-Begängniß, exsequie; funus; pom-  
 pa funebri.  
 Leichen-Begängniß halten, efferre aliquem  
 funere.  
 Leichen-Bestattung, funeris curatio; exse-  
 quie; iusta funebria.  
 Leichen-Bitter, invitans ad exsequias celebra-  
 das; præco funeralis.  
 Leichen-Cassa, collecta ad sumtus funebres.  
 Leichen-Gedächtniß, faces funereæ.  
 Leichen-Gedicht, u. carmen funebre, epice-  
 dium.  
 Leichen-Geld, n. funeraticum, præmium pro  
 cantu funebri.  
 Leichen-Halle, f. Halle und Lage.  
 Leichen-Kosten, expensæ funebres.  
 • Leichen-Lage, cœmeterium. Däsyod. crypta.  
 Lirer Schwab. Chron. p. 62. Büttelsbach  
 was ein Stift, und der Herrschaft von Wirt-  
 tenberg Leich-Lage und Begräbniß dabeist.  
 Leich-Predigt oder Leichen-Predigt, concio fu-  
 nebris.  
 Leichen-Stein, m. cippus.  
 Leichen-Stügen, sulcra portatilia feretri quie-  
 scentibus corpus ferentibus.  
 Leichen-Träger, funus efferentes.  
 Leichen-Tuch, pannus loculum tegens; pan-  
 nus funereus; linteum funebre.  
 Leichen-Wagen, currus loculum vehens.  
 Leiche kommt vom alten Lic, corpus, caro. Go-  
 thice. leik. Das Wort todte ist dabey ausgelass-

sen. Die Alten setzen es offte dazu. als T. II.  
 Script. Med. æti. Eccardi. col. 1528.  
 Er lag or stille dem Leich  
 Als er war eine toten (todte) Leich.  
 Sie schrieben es bald Leich bald Leich. als  
 Schwaben-Spieg. apud Gold. in Constit. c. 266.  
 ist der Leich, von einem toten Leibe, und das  
 Copiste fängt an: Da zween Mann gebohren  
 sind zu einer Tod-Leiche. Da soll der Älteste das  
 Schwerd nehmen vorhin. Nach dem Todloß  
 soll die Frau nehmen ihre Morgen-Gab.  
 Man sagt noch an einigen Orten in Schwa-  
 ben und Franken eine Leucht für Leiche, aber  
 alsdann scheint es aus dem Lateinischen luctus  
 entstanden zu seyn. Man schrieb es auch oft  
 so. als Hedion. Kirchen-Gist. fol. 285. b. Die  
 Eltern sahen ihrer Kinder Leucht.  
 In der Straßburgischen Policey-Ordnung,  
 p. 40. Leucht; Begängniß. It. p. 65.  
 Betteln bey den Leuchten. Das Wort Leichter  
 liegt so die Alten gehabt, für cœmeterium, ist  
 ein bequemes Wort, und ist werth, daß man es  
 wider in den Gang bringe, es kan für alle Der-  
 ter gebraucht werden, wo man die Toten hin-  
 legt, so wohl in Gräber, als in die vornehmen  
 Gräfften, dormitoria, der Älfter und andre  
 Derter des Begleichens der Todten.  
 Leicht, adj.  
 dem Gewicht nach, levis.  
 Federleicht, levior pluma.  
 leicht für geschwind, leicht auf den Füßen, agi-  
 lis, expeditus.  
 leichte Reuteren, equites levis armaturæ.  
 leichter Sinn, levis animus.  
 es ist ein leichtes, cito fieri potest.  
 leicht, nicht schwer zu thun, facilis, non laborio-  
 sus, in promptu, nullius negotii, proclive, non  
 arduum, non difficile.  
 es ist alles ganz leicht, omnia æqua & plana.  
 leicht, adv. facile, non difficulter, sine negotio,  
 non ægre.  
 leichtlich, id.  
 das einem leicht ankommt, quod nullius  
 negotii est.  
 leichtfertig, war vor Alters in guter Bedeu-  
 tung, als Kyff im Spieg. der Gesundheit  
 fol. 24. Die leichtfertigste Übung ist, das wir  
 je der weilen sänftlichen erspazieren, commo-  
 distimus corporis motus. In Chron. Hagen.  
 An. 1270. heist ein Herzog in Oesterreich, der  
 Leichtfertige.  
 aber heut zu Tage ist es, petulans, promptus  
 ad trivola.  
 leichtfertig, adv. petulanter, inconstanter.  
 leichtfertigkeits, petulantia, inconstantia.  
 leichtglaubig, adj. credulus.  
 Leichtglaubigkeit, credulitas.  
 leichtsinnig, adj. levis; vanus; mobilis; mo-  
 bili ingenio; inconstans animi.  
 leichtsinnig, adv. mobiliter, im Reden, futi-  
 liter.  
 leichtsinnigkeit, mobilitas; vanitas, im  
 Reden, futilitas.  
 leichtern, davon ist erleichtern gewöhnlicher,  
 facilius reddere, levare onus, sublevare.  
 sein Gewissen erleichtern, conscientiam  
 exonerare.  
 Erleichterung, levamen, levamentum, so-  
 latium.  
 die Leichte, facilitas, levitas.  
 Man hat vor diesem leicht für leicht gesagt,  
 und im Nieder-Säch. annoch, davon ist.  
 lichten, bey den Schiffen, levare, f. lichten auch  
 besondern.  
 ein Leichter, ein Leicht-Schiff, worin man  
 einen Theil der Ladung eines grössern Schif-  
 fes than kan, dasselbe zu erleichtern, wann es  
 Noth ist. In ein Leichter, ein flaches Schiff,  
 das über die Sand-Bänke geben kan; zur Ent-  
 ladung oder Erleichterung der Last-Schiffe;

scapha, quæ onerariis navibus subservit, eas  
 exonerat.  
 lichten, entlasten, levare, allevare, sublevare.  
 vielleicht, forte, fortasse.  
 Der Alters licht. Petrus. N. T. Job. IV.  
 wer weis etwer het im licht geben zu essende.  
 It. Job. VII. Unser Fürsten habend villiche  
 werlich bekant daß dieser ist Christus.  
 • Leichtung, confusa, tempus tendendi oves.  
 Leicht, licht, lichten, kommt mit dem Lateini-  
 chen levis und levare überein, liffen.  
 Leiden, n.  
 pati, lædi. Imperf. ich litte. Perf. ich hab gelit-  
 ten, pati. detrimentum aut damnum accipere.  
 als Älter, Hige, Schiffbruch, den Tod, u.  
 also auch dem Gemüth nach, Verdruß  
 Schimpf, Unrecht, u.  
 Noth leiden, in angustia esse, urgeri a ma-  
 lo, in discrimine esse.  
 leiden, a. tolerare, ferre, perferre, sustinere.  
 gedultig leiden, æquo animo, toleranter, pla-  
 cide, sedate, moderato animo, fortiter ferre.  
 mit Ungedult, ungern leiden, graviter, ini-  
 quo animo, moleste, indigne ferre.  
 er kan ihn nicht vor Augen leiden, oculi ejus  
 eum ferre non possunt.  
 das kan er nicht leiden, als Schimpf, Un-  
 recht, u. hoc concoquere oder devorare non  
 potest.  
 diesen Trost können die Inwohner von Ju-  
 gend auf leiden, ad patientiam hujus singoris  
 incolæ hujus regni nati sunt.  
 einen um sich leiden, familiaritatem alicu-  
 jus ferre.  
 er ist in diesem Hause wohl gelitten, adieus  
 illi pater, perferunt eum inter familiares.  
 sich leiden, ist ein Slavonismus, für sich gedulden,  
 vñg. sich patientiren, und das schon von lan-  
 gen her. Im Narren-Schiff fol. 136. steht  
 schon.  
 Ein Siech sich billig leiden soll.  
 Auf Hoffnung daß ihm bald werd wohl.  
 • leiden, ol. für leid seyn oder werden. Gelden  
 Buch. fol. 132. 1.  
 Die Fahrt die muß ihm leyden, conjiciet eum  
 in dolorem, pœnitebit eum hujus ex-  
 peditiois  
 Sprach manning Degen Flug, Multi heroum  
 diechant.  
 leiden, a. sinere, permittere concedere, non  
 prohibere.  
 ich lant wohl leiden, per me licet.  
 es wird nicht gelitten, non licitum est; non  
 est ulli potestas hoc faciendi.  
 leiden, nicht böse werden, non indignari;  
 non ægre ferre.  
 wann es Zeit oder Ort so gelitten hätte,  
 si res ita tulisset.  
 das Leiden, passio; toleratio; permissio, con-  
 cessio.  
 leidig, f. unter Leid.  
 leidlich, adj. tolerabilis.  
 leidlich machen, lenire, mitigare dolorem.  
 leidlich, adv. tolerabiliter.  
 einen leidlich straffen, quantum equitas hu-  
 manitasque patitur punire aliquem.  
 die Leidlichkeit, tolerabilitas.  
 unleidlich, adj. intolerabilis, intoleran-  
 dus.  
 . . . adv. intolerabiliter.  
 die Unleidlichkeit, intolerabilitas.  
 leidfam, adj. patiens.  
 . . . adv. patienter.  
 Leidfamkeit, patientia.  
 unleidfam, impatiens, stomachus; intole-  
 rans.  
 anleidfamlich, impatienter.  
 Unleidfamkeit, impatientia.  
 Leidenschaft, f. affectus animi, motus & per-  
 turbatio animi.  
 Gggg leider!

Leider! proh dolor!

Leider, in der Composition einiger Wörter, als:

Hunger-Leider, famelicus.

Mitleiden, f. mitleiden.

erleiden, perpeti; tolerare; sustinere.

ich hab' erlitten, perpeffus sum.

mitleiden, una pati.

das Mitleiden, commiseratio, misericordia.

Mitleiden mit einem haben, zum Mitleiden bewegt werden, misericordia alicujus commoveri oder capi, ad misericordiam alicujus concitari.

ohne Mitleiden, immisericorditer.

mitleidig, adj. misericors.

sich mitleidig erweisen, misericordem se præbere.

mitleidiglich, misericorditer.

Mitleider, in dem Sprichwort. Es ist besser ein Mitleider als ein Mitleidiger, præfero statum quem invidia quam quem misericordia comitatur.

Unser Frauen-Tag des Mitleidens. Kayserob. Post. fol. 194. da es von Maria heißt, es werde ein Schmerz durch ihre Seele dringen. Festum Compassionis Mariæ.

die Mitleidung Mariæ, da sie mit St. Johanne unter dem Kreuze stand. *ibid.* p. 106.

In Bürgerlichen Mitleiden seyn, heißt alle Bürgerliche Lasten mit tragen, zum Exempel, in Regensburg, Wachen, und anders mit versehen, onera civium portare, non immunem esse.

Mitleidenheit, ist in den Canzelern angekommen, æque ac alii subiectum esse alicui oneri; immunitatem non habere.

die Unterthanen der Adelichen Güter werden der Mitleidenheit mit den Churfürstlichen nicht entlassen, non excipiuntur; non immunes sunt.

sich der schuldigen Mitleidenheit entziehen wollen, excipi velle, & immunem esse contributione, non contribuere velle.

Leiden, pati oder ladi, kommt mit diesem Verbo ladi überein, wie das Deutsche legen, verlegen.

Leiden, tolerare und sinere, kommt mit dem Deutschen lassen, latin. Goth. letan. Anglo-Sax. letan, überein.

Leid, n.

dolor, damnum, calamitas.

Leid verursachen, dolorem afferre, nocere. sich selbst Leid anethun, manus sibi adferre.

Leid empfinden, dolore ang. über etwas, dolorem percipere ex &c.

das Leid mindern, dolorem mitigare, leniri. im Leid vergehen, dolori succumbere, dolore confici, tabescere.

in Freud und Leid mit einem aushalten, fortunam communem habere cum aliquo.

das Leid vergeht mit der Zeit, diuturnitas temporis aufet ægredine hominibus.

einen etwas zu leide thun, molestum esse alicui aliqua re; lædere; nocere.

einen in Leid bringen, conicere aliquem in calamitatem.

ich sage es niemand zu Leid, abset invidia verba.

und wahr es aller Welt Leid, invitis omnibus.

es sollte mir leid seyn, ægre ferre; nollem. es ist mir leid, dolet, pœnit.

Neu und Leid über die Sünde, contritio.

es mag ihm lieb oder leid seyn, live gratum live molestum sit; placeat, displiceat.

es ist mir leid für dein Leben, timeo vicia tua.

Leid, wegen eines Abgestorbenen, f. Trauer, ægrotudo ex morte alicujus, luctus.

einem das Leid klagen, conqueri fortunam alicujus, significare alicui dolorem suum ob amissum amicum &c.

leiden den Schmerz ob morrem alicujus.

Leid, das Trauer-Leid, vestis lugubris.

Leid tragen, veste lugubri indutus esse.

um einen, pollatum esse, vestem lugubrem sumere.

das Leid ablegen, vestem lugubrem exuere.

in vollem Leid gehen, integro lugentium habitu incedere.

Leid, die Procession, funus, exsequia.

im Leid gehen, incedere in numero lugentium, consanguineorum.

das Leid führen, ducere seriem funus comitantium.

leidig, adj. malus, tristis, luctuosus.

ein leidiger Zufall, tristis casus.

leidig, in der Composition, mitleidig, misericors, condolens.

unleidig, impatient, ein unleidiger Mann.

leidig, für leidlich. *Vet. Vers. Bibl.* 1483. Dies se Mann waren uns nicht leidig, molesti.

1. Sam. XXV. 15.

leidig, *Vet. Vers.* 2. Sam. II. 26. doleo super te, ich bin leidig über dich.

leidig, der da Leid trägt, die Leidigen, die Leidtragenden, lugentes. *Sprachburg. Pollicez. Ordn.* p. 65.

leidig, averfus, abominabilis, f. Laid.

Beyleid, n. commiseratio.

Hergenzeid, cordolium; gravissimum vulnus.

beleidigen, offendere; lædere; injuria, dolore aut tristitia afficere.

das Lafter der beleidigten Majestät, crimen læsæ Majestatis.

Beleidiger, offenfor.

Beleidigung, offensio.

verleiden, f. Laid, verlaiden.

Leid-Bitter, luctus nunciatus, invitans ad funus.

Leid-Frau, Leid-Schwester, *Pitt. præfica*, eine gedungte Klage-Frau.

Leid-Haus, n. domus luctus, unde funeris committatur exir, & in quam redit.

Leid-Kleid, n. vestitus lugubris.

Leid-Kappe, *Chytr.* 261.

Leid-Schleir, velum funebre.

Leid-Tage, dies luctus.

Leid-Wesen, luctus.

Leid kommt von leiden, beleidigen, lædi, lædere.

Leid oder Trauer, aber kommt mit luctu überein, an statt dessen man auch noch an einigen Orten sagt Leucht, wie fructus, Frucht, f. Leiche.

Leif,

ein veraltetes Wort. In *Alberi Lexic.* p. 88. und p. 209. die grüne Rinde an der Welschen Nuß, cullacolum.

Sieh. Lichten, & für f, und dieses kommt mit levare überein.

Leihen,

Imperf. ich liebe, Perf. ich habe geliebt.

leihen einem Geld aus Güte, commodare alicui aliquid, mutuum dare pecuniam, mutare.

leihen auf Zins, credere, sœnerari, sub usuris solitis.

Leither, commodator, sœnerator, ist nicht gewöhnlich, als etwan in der Composition.

Ausleihen creditor.

der Verleiher alles Guten, Deus largitor &c.

Verleiher eines Pferdes, locator.

ausleihen, mutuas dare pecunias.

Geld ausleihen, pecunias sœnori dare.

verleihen als Geld, mutuo dare, sœnori dare.

ein Pferd, locare.

verleihen, als Gnade, largiri, dare, concedere. mann Gott Gnade verleiht, Deo juvante propitiante.

ein Darleihen, pecunia mutuo data.

beleihen, f. Lehen, feudum.

Die Vermengung mit Lehen zu vermischen, sind unterschiedliche Wörter in Abgang genommen, oder doch minder gebräuchlich worden, f. das hier folgende Lehen.

Kayserob. Post. fol. 64. b. Zween Edelleute waren schuldig einem Lehen-Herrn, Creditori, das wird vermengt mit Lehen-Herrn, Dominus feudi.

*Chytræus* col. 368. Lehen-Pferd, equus mutorius, conductivus, welches in Lehen Sachen eine andere Bedeutung hat.

Lehen kommt mit locare überein, wie das Verbum legen in etlichen Bedeutungen, als ein Capital belegen, sein Geld wohl ansetzen collocare. *Pitt.* hat die Aspiration des locare noch stärker, verleihen. Andere haben noch Spuren des veränderten o in locare. *Al. Alberi* bey dem Wort Schuld gelauten hat, collocata pecunia.

*Hedion.* verzeutsche Kirchen-Gistorie fol. 261. verluhen für verleihen.

fol. 266. a. die Lænder die uns Gott verleihen hat.

Leih- oder Ley-Kauf, f. gleich.

Leih-Haus, domus hypothecaria, pignoratitia, an einigen Orten mons pietatis, da man auf Pfände leihet, f. Pfand, Pfand-Haus.

Leih-Tag, dies confirmationi concessionum metallicarum destinatus.

Lehen, für leihen,

mutuum dare, commodare, sœnori dare.

das Lehen, commodatio.

die Lehnung. *Schwaben-Spieg.* leihet er das fremde Pferd jemand, und es fird in der Lehnung, er soll es gelten. c. 149. n. 18.

ablehnen, mutuum petere, sumere.

das Ablehnen, muratio.

beleihen, f. Lehen, feudum, feudum concedere.

Belehnung, prædii beneficiarii concessio.

ein Belehnter, beneficiarius, sœnarius.

entleihen, von einem etwas, aliquid ab aliquo mutuari; mutuum sumere.

entlehnt, mutuatus.

Lehen scheint vom Lohn zu kommen, für Lehen, f. Lohn.

lehen, inclinare, f. oben an seinem Ort.

Leim,

gluten.

Leim argilla, f. Lehm.

Leim, m. gluten, so von den Abgängen der Hölzer oder Pergamen-Spänen gesotten wird, glutinum, id.

aus dem Leim geben, bey einigen Handwerk-Leuten, wann die Geissen vor der Zeit aus der Arbeit gehen, da sie doch vorher Gottes genossen, ingrato animo officinam per tempus relinquere.

das Wasser löset den Leim auf, aqua co-glutinata disglutinat.

leimen, glutinare.

geleimt, glutine coherens, coactus, glutinatus.

ungeleimt, sine glutine, glutine non coactus.

das Leimen, glutinatio, glutinamentum.

ein Leimer, glutinator.

Fischer-Leim, gluten fabrilis.

leimhaft, glutinosus.

anleimen, aufleimen, adglutinare.

wider anleimen, reglutinare.

zusammen leimen, glutine jungere, conglutinare.

Leim-Jugen, compages glutinare.

Leim-Leder, n. coru particula ad coquendum.



**Leim**, Pinſel, *m. penicillum ad oblinendum glutinum.*  
**Leim**: Sieder, coctor glutinis.  
**Leim**: Tegel, *m. glutinarium.*  
**Leim**: tränden, mit Leim:Waffer überſtreichen, glutinosa aqua oblinere aliquid oder ſuperficiem alicujus rei glutine imbuer.  
**Leim**:Waffer, Leim in Waſſer aufgelöſet, aqua glutinosa.  
**Leim**:Zwinge, wird von den Fiſchern zum Breiter:leimen gebraucht, tenaculum recens glutinata continens.  
**Juden**:Leim, bitumen.  
**Fiſch**:Leim, ichthyocola.  
**Rund**:Leim, id.  
**Vogel**:Leim, viscus, glutinum aucupum.  
 die Habicht werden ſelbſt mit Leim gefangen, accipitres ipſi capiuntur ſi ſe viſco obleverint.  
**leimig**, *adj. viſcoſus, viſcidus.*  
**Leim**:Kuthe, virga viſco illita.  
 eine Leim:Kuthe, virga viſcata.  
**Leim**:Spindel, iſt ſo viel als Leim:Kuthe, wegen der Gleichheit mit einer Spindel.  
**Leim**:Stange, peritica aucupantis, ames virgis viſcatis plena.  
 Schepſig Conſtit. March. p. 559. Mit Regen, Kloben, Leim:Stangen, ſoll man von Faſtnacht bis Pfingſten keine kleine Vogel fangen.  
 der mit der Leim:Stange läuft, viſcarius, (*ſc. auceps*).  
 ein Ort, Baum: oder Waſſer:Grube, wo man kleine Vögel, ſonderlich Zeiſigen mit Vogel:Leim fängt, viſcarium.  
**Leim**:Taſche, maſcupium aucupis ad virgas viſco illitas.  
**Leim** iſt einerley mit limus, glus, glutis, ſo die Alten für gluten geſagt, iſt bey *Idoro* limus, tenax.  
**Juden**:Leim iſt limus pinguis & ſulphureus.

**Leim: Baum,**

ulmus. *Coler. Janob. 6. 20.* ein Ahorn, *Almen*: oder Leim:Baum.  
 das alte *Voc. 1482.* hat Leim:Baum, oder Hagenbuche, ornus.  
*Carl*:*lewis* nennt ihn Leim:Baum, eine Art von Ahorn der beyden Almen und Aſchen in hohen Wäldern wächst, wird ſo groß als der Ahorn, hat kleinertiger Laub, und eine weiſſe re glatte Schale, ſein Holz iſt zähe, doch klein:häng und hart, wird zu Piſten gebraucht, und bey den Tüchlern dienlich.  
 Scheint von Almen, almus, das iſt verſetzt zu ſeyn, Almi iſt in Lim oder Leim verändert.  
**Leim**, Leimlein, limbus. *f. Limbel.*

**Lein, m.**

linum.  
**leinen**, *adj. lineus, linteus.*  
 ein leinen Lümplein, linamentum.  
 leinen Tuch, linteum.  
 . . . Lümplein, linteolum.  
 • **Leinia**, *Piſt.* leinen Tuch, tela.  
**Lein**:Baum, *f.* hier vorher beſonder.  
**Lein**:Bellen, capita lini in quibus ſemen eſt.  
**Lein**:Sinf, linaria.  
**Lein**:Dorſter, ein Unkraut im Glachs, caſſuta.  
**Lein**:Knoden, *f.* Lein:Bellen.  
**Lein**:Kraut, *m. linaria*, wider Glachs, weil es dem Glachs den Wärdern nach gleich ſieht.  
**Lein**:Laſen, Leilach, linteum, lodix.  
**Lein**:Oel, *m. oleum ex ſemine lini.*  
**Lein**:Saat, lini ſeges.  
**Lein**:Saamen, lini ſemen.  
**Lein**:wand, oder Leinwand.  
 Cammer:Leinwand, linteum cameracense.  
 Schiſſiſche Leinwand, linteamina ſileſiaca.  
 in Leinwand geſchrieben, linteatus, linteo indutus.

**Leinwand**:Handel, negotio lintearia.  
**Leinwand**:Kramer, lintearius, *f. Wand*, *Wat.*  
 Linwader, *id. Tſchudi T. I. p. 342. f. Linwand.*  
**Leinweber**, linteo. qui linteamina texit.  
 Lein iſt auch im Orth. Lein, in andern ver wandten Sprachen, Lin. In den Slavoniſchen Zechern:Lein, als Böhmi. Peim, auch im Lingeri ſchen, vom Lat. und Griech. linum, lincev.

**Lein, Terminat. Deminutiv.**

Dieſe Endung wird verändert in lin, li, le, la. *lt. in el*, da dann, wann n vorher geht, del daraus wird, als im Deſterreichiſchen Dialect in Ceren. Hagen. Standel für Steinlein, lapillus, im Bapriſchen, Mandel für Mänlein, ſonderlich in den Namen der Leute, als: Hänſel, Stoffel, Jodel, (Jodocus) Bleſel, (Blaius) Jodel.  
 Wann man etwas gar klein machen will, ſetzen einige zu dieſem el von Lein auch die andere Endung der Deminut. gen oder chen, als Büchel: chen, libellus. wie die Griechen von *κλω*, *κλω*:*ε**ον*, und *κλω*:*ε**ον*:*ε**ον*, formiren.  
 Es kommt dieſe Endung mit dem ilus der Lat. und *idos*, der Griechen überein.

**Leine, f.**

funiculus, ein dünner Strick, im Gegenſatz der dicken, die beſonders gebraucht werden.  
**Leine**, aus dem Schiffen beym Wallfiſch:Gang, im Gegenſatz der dicken Taue, iſt doch ſo ſtark daß es einen Wallfiſch zum Schiff ziehen kan,  
 1 Zell im Diameter, und 120 Klafter lang.

**Leinboſk**, der Ort in der Schaluppe, wo man die Wallfiſch:Leinen aufeinander legt.  
**Leine**, bey den Schiffeſſen auf den Flüſſen, funis, quo naves in ripa trahuntur.  
**Leinen**:Wächter, auf den Oberſächſiſchen Schiffeſſen, die nach Hamburg fahren, iſt ein Schiff:Knecht der im hiehn eines Schiffes weit hinter dem andern Schiff:Volk geht, und acht gibt, daß die Leine nirgend behangen bleibe.

**Lein**:Pfad, iter ſive via in ripa pro equis & hominibus qui naves trahunt. *Gobler Rechts:Spiegel. fol. 244. a.* Die Herren der Zölle ſind ſchuldig, Wege, Stege, Brücken, Pfäde oder Stein:Wege, Lein:Pfade und Straßen zu bauen, beſſern &c.

**Lein**:Straſſe, *f. Lein*:Pfad, via in ripa. *Treptauſche Dorf und Amtes:Ordn. p. 25. An. 1683. f. 66.* Es ſoll auch keiner den Lein: Straſſen ſt der Herrſchaft zugehören, auf ei nige Weiſe den geringſten Abbruch thun, auch ihnen mit Erkund der Weiden nicht zu nahe kommen, noch ſie mit vielen Fahr:Wegen ver: derben. *beym Limmao I. p. 2. L. 7. c. 46. 9.* iſt Leinpfad in des *Sigismund*:*Imper. privilegio Spiers*:*de An. 1437.* nicht bloß in ripa, ſondern dieſer gebahnte Weg der Leinen:Zie: her am Ufer.

**Leine**, bey den Jägern und Jagd:Zeug.  
 die Ober:Leine, ein langes Seil woran die Lächer zum Jagen hangen, funis superior & crassior in quo plaga pendet.  
 die Unter:Leine, ein etwas ſchwächeres Seil unten an den Lächern.  
 die Wind:Leinen, Stricke womit die Lächer wider den Wind beſteigt werden, funes qui plagas contra ventum funas tenent.  
 Einſaß:Leinchen, womit die Lächer an den Enden eingefast werden, funiculi limbo: rum loco in extremitatibus plagarum.  
**Leinen**:Länger, Linten:Länger, funambulus.  
**Lein**:Leinen, funes qui tentoria tenent.  
**Fiſch**:Leinlein, funiculi piscatorum.

**Waſch**:Leinlein, funiculi laetorum.  
**Lein**:Leitern, ſind ſo viel als Strich:Leitern, scala ex funibus.  
**Lein**:Zeichen. *Despanterii Gramm. Lat. 1579. p. 28.* vibex, ſignum flagelli in corpore, (vbi est ner Strich:Zeichen).  
 Leine kommt von Lein, linum, weil die Schnur re oder dünne Seile erſtlich von Glachs:Zäden ge: macht wurden, hernach iſt es auch von denen ſo aus Weid und Hanf gemacht ſind, gebraucht worden.

**Leinen, v. Imperf.**

regulare, aufheuen, zerſchmelzen, zergehen als Eiſ und Schnee.  
 es leint, *Imperf. glacies & nix solvitur.*  
 In der Bapriſchen Jagd: und Forſt:Ordnung, Art. X.  
 aufleinen, wann das Erdreich aufeine oder auf: geſeuert, ſi humores frigoribus duriores facti vicissim tepesfacti molliuntur & calore tabe: ſcunt.

das Leinen, regulatio.

• **Leino**, *Piſt. lenis*, ſanft zugreifen und anzu: rühren.

die Leinſe, lenitas, *f. Lins.*  
 In der Schweiz ſagt *Stumpf fol. 632. b.* Wann der Schnee also aufeinet und auf den Bergen herab rollt, heißen ſie es eine Leen, (die man eine Löwin heißt.) *f. unten Löwin.*  
 Also auch im Salzburgerſchen: Es iſt eine groſſe Schnee:Löhne abgelaufen, und hat ihn überſchüttet. *f. unten Lein, ver.*  
 Leinen und Lein kommt mit lenis, lenire, überein.

**Leipzig,**

Stadt und Uniuerſität in Ober:Sachſen, Lip: ſia. Academia Lipſienſis; Alina Philyra.  
 ein Leipziger, Lipſienſis.  
 Leipzigh, *adj. Lipſienſis.*  
 der Leipziger Fuß, nemlich im Wärd: Weſen in Teuſchland, iſt dem Zinnſiſchen ſubſtituirt, daß die Mark ſein Silber in  $\frac{2}{3}$ . Stück, in  $\frac{1}{3}$ . Stück, in  $\frac{1}{3}$ . Stück, geſetzt auf 12. Thlr. in 2. Gr. Stück auf 12. Thlr. 9. Gr. in Gro: ſchen, 12. Thlr. 12. Gr. in 6. Pf. Dreper, Pleu: nigen 13. Thlr.  
 Leipziger Prob, bey den Zien:Vieſern die rech: te Vermengung des Ziens und des Bleies.  
 Leipziger Währung, *id. legitima stanni & plum: bi mixtura.*  
 Bey den Goldſchmieden iſt der rechte Halt, Prob und Zieme das Silber zu ſchmelzen und zu legiren nach der Leipziger Probe, daß die Mark 7. Thlr. werth.  
 Leipzig kommt vom Wendſiſchen Lipe, eine Lin: de. Daher heißt ſie philyra, von *φίλυρα*, eine Linde, ſie hieß vor Alters Lipſt. *T. II. Script. Brunſv. p. 327. und p. 328. consularius Lipicenis.*  
 Leir, *f. Lür, lora.*  
 Leier, *f. Leyer, lyra.*

**Leis, adj.**

der Stimme nach, ſubmiſſus, lenis, eine leiſe Stimme.  
 . . . dem Gang nach, ſuſpenſus.  
 ein leiſer Tritt oder Gang, gradus ſuſpen: ſus.  
 dem Schlaf nach, als ein kranker, ein leiſer Schlaf, languidulus, non profundus ſonnus.  
 leis hören, *theopitum leaſſimum audire.*  
**leis**, *adv. leniter; remiſſus; ſubmiſſe; ſu: ſpenſo gradu.*  
 leis gebaden ſeyn; *vulg. Teuſche Sprich: Wörter 144. b.* ſart, weich, ärtlich ſeyn, ten: nerum & inſirmum eſſe; molli natura eſſe; nil perferre poſſe, als ein weich geſochtes Ey:  
 • **liſnen**, in die Ohren liſnen, in aurem ſuſu: rare. *Kayſerob. Poſt. 109. fol. b. leie re.*  
 Ggg 2 den

den, da man nur das *h* aussprechen hört, *h* fern, id.

**Leiste-Treter**, für gelinde Prediger. *Reichmarer Braunschw. Chron. P. III. p. 160.* *Küpfen-Leger, Pfauum-Streicher, Leisten-Treter.* *Sonst heißt Leiste-Treter, woz. auch ein Treter, ein Spinn.*

**Leiste** kommt mit *lenis* überein. *Dassp. Lex. ich rede links, f. link, links.*

*leis, leise, f. Elefen.*

*leise, f. Bleiß, orbita.*

**Leise,**

ein Wort so im Trierischen im Gebrauch gewesen, und beym *Saust An. 1353.* in der *Limburg. Chron. col. 12.* steht.

*Balduin, Erzbischoff von Trier, schlug eine Burg auf bey der Lohne, nicht fern von Limburg, und nennt die Baldunstein, das that er vor langer Zeit hievon in der neuen Leise, ehe dann er ein Bischoff worden. L. col. 17.* In diesem vergangenen Jahre war der Ehrwürdig *Cuno von Falkenstein* ein Thumsherr von Mainz, Wormund und Bischirmer des Stiffts zu Trier, und in der neuen Leise, so baute Herr *Philipp von Isenburg* eine neue Burg.

Dieses *Leise* ist vielleicht so viel als das Französische *Lice*, wann es so viel als Gränze heißt, f. *Leiste und Lige, und Leize.*

*Liste, Vossius de Vit. serm. additum.* Non solum in re vestitaria locum habet, sed & alius. Nam & ita dixerunt metum ac limites regionis.

**Leist, m.**

hieß vor diesem auch die Leibs-Gestalt, als *Matthaei Sarept. Conc. 2. corporis modus vel mensura.* *L. von einem Glas sagt Matthaei.* das seinen geformten Leist oder proportion hat.

Von den Pferden sagt *Kraus im Bestücker Garten p. 62.* Ein Spanisches Ross, ob es gleich klein von Leist, ist es doch adelich von Gestalt.

Sigürlich braucht es, zum Exempel, *Leo Jud.* in der Übersetzung der *Paraphrasi des Erasmus Rotterod.* der *Epistel Pauli an Titum.* Ein Pfarrer soll ein Bildner und Leist sin zu Leben seinen Unterthanen, (das ist, ein Vorbild im Christlichen Leben.)

Es wird nur noch am meisten gebraucht vom

**Schuh-Leist**, *calopodium*; *multicula*; formula sutorum lignea, cui calceus novus insuitur; *modulus, mensura pedis.*

den Schuh über den Leist schlagen, *formam ligneam calceo confuto intrudere, ut corium formam servet.*

Sie sind alle über einen Leist geschlagen. Es ist einer wie der andere, similes sunt ut ovum ovo; indiserete similitudinis sunt, unum novis omnes novis.

alle Leute über einen Leist haben wollen, eundem calceum omnibus pedibus induere velle, meinen, alle Leute müssen nach seinem Ross sehn.

ein Leist-Schneider, *formarum lignearum sculptor.*

**Leistbrüchig**, *Pist. Lendilos, elumbis.*

*Aufricht-Leist*, *forma litoris fissa, quae cu-neo intruso distendit corium.*

*Anglof. leiste. Angl. Leist. Belg. Keest. Dan. Leiste, f. Leiste, das Maas um etwas herum, for-melt, Anglof. vestigium, f. leisten, Goth. Laist-gan, insistere vestigiis quem prosequitur vel imi-tatur quis. Jetzt ist leisten, prestare.*

**Leiste, f.**

eine Einfassung an den Seiten oder äussern Theilen, ora, limbos, extremitas.

**Leiste** der Fischer zur Jierat, *limbus li-gneus ornatus causa.*

eine erhabene Leiste, *margo protuberans; limbos adglutinati.*

hervorgehende Leiste, *prominens extremitas.*

an einer Säule, *proiectura.* wann sie als Einsen hervor stehen; *striz*, wann sie als Strei-se stehen.

**Leiste**, bey den Tuchmachern, *margo, qui extre-mitatem panni tuetur; limbos attectus, die angekreuzene Säume.*

**Leiste**, an den Kleidern, *limbus assutus; sim-bria.*

*Friskblin. Nomencl. c. 138. instita. Dasspod. instita, Belege an einem Frauen-Kleide, oder Leiste, Umlege, was zu unterst am Kleid.*

**Leiste**, steht unter den Weibern oder Jung-frau: Schmuck, bey der Wittgabe der Ge-schlechts-Lochter, als eine güldene Leiste mit einer Schraube von 5. oder 6. Loth. *Kostoch. Kleider-Ordn. p. 17. An. 1585.*

Leisten vor die Axtre mit guten silbern über-güldten Spangen. *Reiher Thuringia Sacra p. 293. regumenta altarium, limbis aureis f. de-auratis ornata.*

**Leisten**, als eine Rahm, *margo quadratus.*

**Leiste**, *Dassp. 1536. diaphragma, die Leiste. Septum obliquum, interstitium inter cor & pulmonem & inter viscera inferiora. Die Lei-ste des Leibs, das Zwischfell.*

**Leiste**, orbita, f. *Bleiß.*

**Leiste**, die Form Eisen daren zu gießen, *margo, modulus in quo formatur as live ferrum lique-factum; modulus fusorum in officinis ara-riis.*

**Leiste**, eine Schmiere, *vibex.*

**Leiste**, *musculus major in femore posterioris pedis equi, qui eunte equo calci equitantis propior sit.*

**Leiste**, etwas zusammen zu halten, *Over: Leiste über längliche Stücke, subsus, udis.*

**Pommerische Holz-Ordnung. 1681. 410. p. 12.** Ein grun Bah-Stück, (Stück Bohlen) oder Leist-Holz, *retinaculum, quo continen-tur arbores in ratibus, lignum transversum ex arbutcula fissa.*

**Leiste**, ein Holz, die Wagen-Leitern auseinander zu halten.

die Sperr-Leiste, *lignum quod scalas plau-stri distentas tenet.*

**Strem-Leiste**, als die Ringe an einem grossen Wagen, die oben in einem Ring steht, woran die Wagen-Leitern liegen, f. *Lins.*

**Leisten-Hölzer**, heißen an den Munitions-Wä-gen, die, sonst **Strem-Leisten** genennet wer-den.

**Leisten**, limbos attexere panno. f. das hier sel-gende Verbum leisten.

**Leist-Holz**, lignum transversum in ratibus, subsus.

• **Jahr-Leiste**, orbita.

• **Wagen-Leiste**, orbita.

**Leisten-Hobel**, planula ad formandos limbos adglutinosos. die Leisten zu hobeln.

**Leiste** kommt überein mit dem Lat. *Barb. Li-fura, Lista, davon Listatur, limbo ornatus, Lista, campi. Die Schranken. It. Licia, so sie Erzeug-oder Gitter-Weise gemacht sind.*

*Gallice Lice. Lisiere, Les écus listez, Schil-de mit einem Rand. Lisse, Lesse pro licia.*

*Lista, f. Liste, Catalogus elenchus index.*

*Lista, Voss. de Vit. serm. pro panni limbo; simbria, ora; labro, margine. p. 20. c. 3. extre-mitate.*

*Lat. Licia. Ital. Lista. Gall. Litre. Angl. Leisten. Anglo-Sax. list, listan, fascia, limbos, margo.*

**Leisten, v.**

**Dienst leisten**, officium prestare.

**Hülz leisten**, terre auxilium.

**Gehorsam oder Folge leisten**, morem ger-re, obedire.

**Huldigung leisten**.

**Schutz leisten**, protegere.

das Versprechen leisten, stare promissa, satisfacere promisso.

**Verwahr leisten**, f. *Wahr.*

• **leisten**, sich als ein Bürg stellen, ad locum ob-stagii se equo sistere.

• **einreiten**, einfahren, Einlager halten.

• **das Leisten.**

• **die Leistung**, obstagium, paxum ob-stagii.

*T. I. Script. Sax. col. 454.* Die Bürgen sol-len so bald sie gemahnt werden, einfahren und leisten mit einem Pferd, in ein Wirtsch-haus in rechter Leistung.

Der Schuldner oder Bürge mußte aufge-schene Wohnung einreiten, und allen die zu ihm kamen zu trinken geben, wie *Leistens* Recht und Gerechtigkeit war, und das nicht färglich, es hieß ein Geißel-Maal. *Geißeln-Maal. f. Kayserab. Post. fol. 135. b.*

**Leistung**, *Continuat. Thes. Befold. Arresta, obstagium quibus ex pacto convento se quis in publica taberna aut simili loco sistit. & insuntus debitoris convivatur, non recedens donec debitor satis fecerit.*

In die Leistung schwenken, das ist, daß man sich nicht entfernen, oder so der Ort sein ist, sich stellen wolle, jure jurando se obligare ad re-manendum aut ad reditum.

**Stumpf. Schweig. Chron. fol. 660. b.** Die Parthei der Edlen, so zu Basel den dar-mahligen Empörung Schuld hatten, machten 2. Weil von der Stadt in die Leistung schwen-ten, und die Leistung die man meinte sollte nur 2. Jahr währen, versag sich in die 14. Jahre.

• **Leister. Ver. Vor. 1482. Burg. Genet.**

• **Leistungs-Briefe.** *Kayserab. Post. 135. b.* littere quibus debitor vel pax ad obstagium se obligat; *Littere cautionis.*

• **Leist-Bürg**, obles, *Pist. Syst.*

• **Leist-Manung**, citatio ad locum obstagii.

der Leist-Manung los werden, ab obstagio liberari.

**verleiten**, mori durante obstagio.

*T. I. Script. Sax. col. 454.* So oft sich ein Pferd verleitet oder abgeht in die Leistung, so oft soll ein anders in die Leistung gestellt werden.

**Leistung, prestatio.**

**Dienst-Leistung**, officii prestatio.

**Folge-Leistung**, obsequium.

dem Befehl zur Folge-Leistung, ut satisfact mandato.

**Hülz-Leistung**, sublevatio.

**Schutz-Leistung**, defensio, protectio.

**Lag-Leistung**, conventus publicus Helve-tiorum, comitia Helvetie.

**leistbar**, adj. quod prestari potest.

**unleistbar**, quod prestari non potest.

• **volleist**, auxilium. f. *vol.*

**Leisten**, bey den Webern, limbos attexere ad-tuendum pannum.

**Leisten** kommt von *Leiste, f. Leiste.*

**leit**, für liegt *ol.* und noch im Dialect. f. *liegen.*

3. *pers. sing.*

**Gericht o. Herr der schweren Zeit**, Darinn der Leib gefangen leit

**Leit oder Leiten, f. f.**

eine niederhangende Seite an einem Berg, *latus declivemontis.*

eine Berg-Seite, ubi jugum montis in pla-nitiem se demittit.

**Busch-Leiten**, declivitas fruticibus plena.

**Holz- oder Wald-Leiten**, latus montis, syl-volum. *It. Hag-Leiten.*

**Wein-Leiten**, vinea ad montem.

**Winter-Leiten**, latus montis septentrionalis.

Es ist



Es bekommen diese abhängige Gegenden von vielerley Umständen den Namen, als bey Schneberg, die Habsicht: Zeit, Zimmer: Zeit, Tag: Zeit. in Melzer Schneeb. Chron. p. 21.  
Es kommt Zeit mit dem Lat. Larus, lateris überein, f. Lade.

Leiten, v.

ducere.  
als einen der nicht allein gehen kan, einen Blinden, ein Kind.  
mit der Hand, am Fähr: Band, an einem Strecken, in etwas, oder zu etwas, viam monstrare ad, dirigere aliquem ad bonam frugem, zum Guten leiten.  
Leiten, für Geleit geben. Schepflig Constat. March. p. 152. saluum conductum dare.  
leiten, als das Wasser, derivare.  
das Wasser durch eines andern Gut leiten, ducere aquam per alterius fundum.  
leiten, bey den Jägern, auferre, rapere.  
Wann der Habsicht ein Feld: Huhn weg: führt, heist es geleitet. Gesner de avibus p. 24.  
Leite, f. f. ein langes nicht gar weites Fas mit einer grossen Öffnung, an statt des Spundes, welches zu Verführung der lebendigen Fische über Land gebraucht wird. Hochberg Ade: lich Land: Leben.  
Leiter, dux.  
blinde Leiter cecidit.  
Hand: Leiter, qui manu ducit.  
Leitung, in den Compositis Anleitung, f. anleiten.  
Handleitung, manu ductio.  
Einleitung, f. einleiten.  
also auch Herleitung, deductio, derivatio.  
Verleitung, seductio.  
Begleitung, f. begleiten.  
Wasser: Leitung, aqueductus.  
Leitung, ein Mannen, den einige linea directionis in der Phoronomie geben, die Linie nach welcher ein bewegter Körper nach dem Mittel: Punkt der Erde zugeht.  
ableiten, einen vom rechten Weeg, seducere.  
vom Bösen, deducere, deflectere.  
... als Wasser, oder als Wörter von andern Wörtern, derivare; deducere.  
das Ableiten vom Guten, seductio.  
... vom Bösen, deflectio.  
... als Wasser oder Wörter, derivatio.  
anleiten, ducere, adducere.  
zu etwas, viam monstrare ad aliquid, modum tradere.  
Anleitung zu etwas, ductus, invitamentum, occasio.  
Anleitung zu etwas geben, viam sive modum monstrare, suadere, occasionem ostendere.  
auf eines Anleitung etwas thun, auctoritate & exemplo alicujus facere aliquid.  
anleiten, in den Rechten, immittere in bona & in possessionem.  
Goldast. Reichs: Sag. p. 10. verurtheilen mit Acht, und anleiten, damnare proscriptendo & immittendo in bona.  
Anleite, immissio per executores.  
auf eines Aichters Güter Anleite nehmen, immittere publica auctoritate in proscripta bona.  
eines Aichters Güter mit. Anleite: erlangen und erfolgen.  
Anleits: Brief, einen bekommen vom Hof: Schreiber zu Rothweil, litera immisionis in bona proscripti.  
Anleits: Zettel, der Gericht: Vor zu Rothweil bey Hof: Gericht, giebt einen solchen Zettel dem Aichter, und einem dem Amtmann wo er ist, wann er sich in sechs Wochen nicht abfindet, bekommt der Kläger einen.

Anleits: Besignungs: Brief, über vorigen Anleits: Brief.  
Anleiter ist executor, einer von den Urtheil: Sprechern, qui immittit publica auctoritate in proscripta bona.  
Anleitung, immissio in bona & possessionem immisso ex primo decreto, da dem klagenden Theil eindringliches Recht in des Beklagten Güter zuerkannt wird. Befeld.  
Anleite in Lebens: Sachen, ist so viel, als: laudemium, relevium, f. Leben, seudum, da der Besizer eines Lebens: Gutes dem Herrn bey gewissen Veränderungen etwas für die Besizung giebt.  
• beleiten, Anno 1242. ward der neue Graben ausserhalb Limburg (im Trierischen) am Castell, von der Rainer Pforte an bis an die Lüne belaitet, gegraben, und gemacht in eine Festung der Stadt Limburg. Saust Limburg. Chron. col. 3.  
• Beleidet oder Besichtigung Gerichtlich halten, und das Befinden und Abschied aufschreiben, visitatio. Jüdische Rechts: Ord. p. 147.  
einleiten, einm in etwas, introducere.  
zu etwas, inducere in aliquid.  
Einleitung, introductio.  
... des Wassers, inductio aqua.  
... zu einer Kunst, inductio.  
Geleit, n.  
oder Blait, vgl. salvus conductus, securitas que datur mercatoribus & aliis.  
einem Geleit geben, securitatem alicui dare in itinere per terras suas, conductum prestare, conducere transeuntes. Praedictariam in via navare operam; subsidiariam in via prestare opem.  
Worte brechen kein Geleit, verbis non violatur conductus, daher dürfen die Soldaten das Frauen: Vold Huren scheiten, und andere die Vorbesuchenden schimpfen.  
einem das Geleit auftragen, non amplius securitatem dare, aut saluum conductum.  
Nechmaier Braunsch. Kirchen: Hist. Supplem. p. 83. Anno 1546. hat der Rath den Juden das Geleit aufgelegt, und sie begleiten lassen.  
das kleine Geleit, der Schutz aller Hand: leuten und Wandlenden, salvus conductus mercatorum.  
das grosse Geleit geschieht zum Staat, grosse Herren durch das Land begleiten, salvus conductus qui principum personis prestatur, das Fürstliche Geleit.  
Geleit, im ehmaligen Landfrieden, gemein zusammen gelegtes Geld, von Wein, Getraid, Salz, &c. Dis Geleit war zu Oppenheim aufgerichtet. Im Landfrieden 1332. p. 101. Toimer. Cod. Diplom. in Hist. Palatina. Wann einer den Landfrieden bricht, der ein Ritz: Glied desselben ist, soll man, wann er den Schaden nicht gleich ersetzt, Geldes, so viel an dem Geleite vorhanden, behalten, als er seinem geschadet hat, p. 102. heist es Geleits: Geld, pecunia que solvitur pro salvo conductu & securitate.  
das Geleit nehmen, salvi conductus signum sibi comparare, hier heist es das Geleits: Zeichen, im Gegensatz des Persönlichen oder lebendigen Geleits, das ist, die Geleits: Leute so wärdlich dabey, salvus conductus, qui prestatur per milites sive custodes, equitresque conductores.  
das schriftliche Geleit, f. Geleits: Zettel, dadurch einer schades gehalten wird, in solchem Gebiet, wo er es nimmt, litera traditoria.  
Ladung, bringt das Geleit mit sich. Befeld. ad vocem Ladung, citatio securitatem prestat. Wann Obrigkeit einen vor Gericht

ladet, so muß sie ihm auch Sicherheit schaffen, daß er dahin kommen kan.  
geleitlich, adj. und adv. wer das Geleit genieß: sen will, muß sich auch geleitlich halten, das ist, unter Weegs niemand schaden, qui illius in itinere vult esse ipse neminem laedere, als keinem über die Ader fahren, u. d. g.  
die geleitliche Obrigkeit, dominus qui saluum conductum prestat.  
Composita so zu Geleit, salvus conductus gehören.  
Gesammt: Geleit, conductus communis inter plures.  
Gleich: Geleit, da unter denen, so das Gesamt: Geleit haben, keiner einen Vorzug hat, conductus equalis juris, f. Vorgeleit.  
Koppel: Geleit, f. Gesamt: Geleit.  
Leib: Geleit, conductus personarum illustrium, summe auctoritatis. v. Ludw. Ann. Bull. p. 163.  
Markt: und Mess: Geleit, conductus mercatorum ad nundinas proficiscendum.  
Tobten: Geleit, conductus mortuorum principum.  
vergleiten, für begleiten, saluum conductum prestare. In Antea Bulla Gohleri am Reichs: Spiegel, wer die Eurfürsten vergleiten soll.  
vergeleiten, etwas als Waaren, vedigal solvere. Schepflig p. 426.  
Vergleitung, (ol. Vorgeleitung.) Schepflig P. II. Tit. XII. de salvo conductu.  
Verleitung, in alten Reversen in der Mark Brandenburg Anno 1534. 38. 72.  
Vorgeleit, da unter andern, die das Geleit haben, einer den Vorzug hat, prior in salvo conductu prestando.  
Geleits: Amt, n. munus prestandi saluum conductum.  
Geleits: Brief, n. litera traditoria.  
Geleits: Bruch, n. fracta securitas itineris.  
Geleits: Einnnehmer, receptor guidagii.  
Geleits: Gebiet, n. territorium per quod conductus prestatur.  
Geleits: Geld, n. guidagium. Klock. Consil. 37. n. 351.  
Geleits: Haus, domus praefecti salvus conductus.  
Geleits: Herr, dominus, qui salvi conductus jus habet, qui conductum imperat; dominus conductor.  
Geleits: Herrlichkeit, jus salvi conductus, welche auch oft durch anderer Herren Land gehet. f. Vect. de Jure limitum p. 8.  
Geleits: Leute, conductores mercatorum, equitres armati, milites custodes proficiscendum.  
Geleits: Mann, praefectus principis, qui conducit proficiscences, per territorium domini sui.  
Geleits: Obrigkeit, dominus, qui jus salvi conductus habet.  
Geleits: Recht, jus salvi conductus, jus tuendi & muniendi vias publicas.  
Geleits: Reuter, eques qui securitatis causa proficiscences comitatur mercatores.  
Geleits: Schiff, navis armata mercatores comitans.  
Geleits: Strasse, die Land: Strasse. Fritsch. de regali viarum publicarum c. 1. weil sie immer das sichere Geleit hat.  
Geleits: Steine, lapides qui indicant limites salvi conductus.  
Geleits: Seule, columna sive pali ad indicandos limites salvi conductus.  
Geleits: Zeichen, das man um gewisses Geld einlösen muß, damit auf der Strasse Sicherheit habe, signum salvi conductus.  
geleiten, oder begleiten, außer der Begleitung, wegen Sicherheit auf der Strasse, comitari.  
G 999 3 begleiten

begleitet werden von einem, comitem habere.  
 Geleit, n. einem das Geleit geben, comitari, prosequi, proficiscentem.  
 Begleiter, im Composito Leichen-Begleiter, tenens comes.  
 Begleitung, comitatus. Actio comitandi & comites.  
 herleiten, als Wasser und Wörter, derivare.  
 Herleitung, derivatio, deductio.  
 verleiten, f. vergeleiten, saluum conductum præstare.  
 - - - seducere.  
 Verleiter, seductor.  
 Verleitung, seductio.  
 umleiten, mit dem Thon auf der Präposition als das Wasser, (machen daß es um etwas herum fließt) ducere circa aliquem locum.  
 Umleitung. Jüsch. Policey-Ordn. p. 55.  
 zusammenleiten, als Wäde, corrivare.

**Composita von leiten, da leit voran steht:**

Leit-Arm, m. eine Kunst-Stange so in den Bergwerks-Schachte nicht gleich nieder, sondern quer hinein schiebet, brachium machina non perpendiculariter sed oblique protrudens.  
 Leit-Band, n. fascia qua infantes ducuntur, die Kinder so nicht gehen können zu führen.  
 Leit-Feur, n. ignis currens ad pulverem pyrum in cuniculo accendendum, Lauf-Feur von Schieß-Pulver, etwas anzujünden.  
 Leit-Hammel, aries sive verrex ductor gregis; verrex sectarius.  
 Kayserob. Post. fol. 74. b. Cair has mar der Juden Leit-Hammel. Ein Hammel gar den Schafen vor, der heißt der Leit-Hammel.  
 Leit-Holz, Pich. damit die Seiler die Seile zusammenleiten, discedorium.  
 Leit-Hund, m. canis ductor, qui ducit & ducitur, bey den Jägern.  
 Ihnen Leit-Hund verstehen, das ist, ein guter Jäger zum ausspüren sehn, cane ductore bene uti posse.  
 Leit-Kiem, lorum quo ducitur canis ductor, woran man den Leit-Hund führt.  
 Leit-Sage. Jers. Wegweiser, ductor viatoris.  
 Leit-Saule, an einer Weins-Kelter, in Statut. Wittenberg. tit. 86. Man soll wohl sehen daß die Leit-Saule gegen der Spindel, und dann beiderseits vom Bech mit abgeschiffen und eingesehten Biegen, verbieget werde.  
 Leit-Seil, verloria, funiculus quo dirigitur equi aurigarum, ein Strich oder Seil die Woge gespannte zu leiten.  
 Leit-Stern, cynosura, der Polar-Stern, nach dem sich die Seefahrenden richten.  
 Leit-Zeug, menstruum, in der Distillir-Kunst ein nasses oder trockenes Wesen, das von einem Körper abziehet, wegnimmt und wegführt was zu distilliren oder zu sublimiren war. Der trockene Leit-Zeug dienet allein zu den Mineralien, und wird der fliegende Adler genennet.  
 Leiten, Belg. lyde, via, transirus. Anglos. la-de, iter. Goth. leitan ire.

**Leiter, f.**

Sala.  
 eine Leiter aufheben oder anschlagen, scalam admove, oder applicare.  
 auf der Leiter hinauf steigen, ascendere scalam.  
 mit Leitern besteigen, scalis conscendere.  
 Feuer-Leiter, scala longior incendiaria.  
 Galgen-Leiter, scala duplex pambuli.  
 Baum-Leiter, Garten-Leiter, Stuck-Leiter, scala cum fulcro, quo erecta stare potest.

Schrot-Leiter, velles ligni duobus lignis transversis conjuncti, ad dola in cellas demittenda vel extrahenda ex iisdem, f. Schrotten.  
 Stumm-Leiter, scala oppugnantium & murus scandentium.  
 Strich-Leiter, scala ex funibus.  
 Wagen-Leitern, scale in lateribus vehiculorum altera parte erecte juvenes; scale vehicularie.  
 die Leiter-Bäume, pl. arbores sive pertice in lateribus scale erecte. 1. arbores sive pertice scale vehicularie, superior & inferior.  
 Leiter-Sprosse, f. oder Leiter-Sprissel, gradus scale erecte, & fulcris scalarum vehiculorum fortiora aut tenuiora.  
 Leiter-Wagen, vehiculum cujus latera latioribus scalis & jacentibus munita sunt.  
 Die Berg-Leute nennen eine Leiter eine Fahrt, wann aber in einen Schacht fahren eingegangen werden, heißt es bestetern, scalas demittere in puteum fodina.

Geleiter, an den Sted; Gärnen der Rebhühner. Glemming Teutsch. Jäger. p. 338. Zehen oder zwölf Woschen von dem weiten Geleiter zehlet man von einem Spieß zum andern. Das Geleiter wird in der erste mit 8. oder 10. Woschen angefangen, in der Mitte allemahl zwey zusammen gefaßt, und am Ende eine halbe Wache zugegeben. Die Spieße werden nach der Breite des Geleiters gemessen, macule in retibus quibus capiuntur perdicis.

Leiter von lehren, kommt mit dem Griechischen  $\chi\lambda\iota\omega$  überein, so wohl die stehenden als die liegenden Leitern, lehren, vor diesem hat man Hlaier gehabt, als eine Spur von  $\chi$  in  $\chi\lambda\iota\omega$ , davon auch  $\chi\lambda\iota\omega\alpha\zeta$ , scala.  
 Lefrig, f. Kalfrig.  
 Lemmische Erde, eine Wennigrothe Erde, wird nicht mehr aus der Insel Lemnos gehohlet, weil wir sie selber haben.

Lemperschen. Pich. Birne die wie Kürbis aussieht, cucurbitina pira.

**Lemphe,**

Kayserob. im Narrensch. vor dem Narren die bey der Nacht dem Weib's-Wold zu liebe gassaten gehen, ja laufen gar im Narren-Kleid.  
 Wann man den Narren Lemphe hieß,  
 Wanner sich an den Namen hieß.

Von lymphari, unsinnig werden, lymphaticus.

Lempfer. Altensteig im Vocab. fol. 28. c. pannarius, a, um, a pannis, Haderlump, Lempfer (von Lump und Zehen, f. Zeh.)

**Lende, f.**

latus corporis, die Lenden, lumbi, renes, die Lenden einschlagen, lumbos infringere. auf die Lenden schlagen, einen abschmieren, im Spott, lumbos fuisse dedolare.

Lende, das Auserste des Leibs, und hernach im Gleichnuß, das Auserste eines Lands, die Gränzen das Ufer, u. s. f. was bey dem Wort Land bemerkt worden.

lenden, v. auf etwas zielen, als auf den Endzweck, da aufhören. Das sind die scheinlichsten Puncten worauf die ganze Schrift lenden. It. Dahin lenden sich alle Schriften, die das Wesen treiben. Andr. Keller. Erklär. des XXIII. c. Marc.

Altensteig. Vocab. fol. 79. c. oggero, intendo, meiden, kehren, lenden.

Sachsen-Spieg. Land. R. 1. 3. merke mir de Sibbe beginne unde war se lende, (finietur.)

lenden, zu Land fahren, f. landen bey dem Wort Land.

Lendener, eine Kleiden-Tracht. Faust Limburg. Chron. col. 28. An. 1370 In derselb.

gen Zeit giengen an die Respublichen Lendener, die waren also, daß Ritter, Knechte und reiffige Leute führten Lendener, die giengen an der Brust an hinten auf dem Rücken hart zu gespannt, und waren als fern als die Scherren lang, war hart gestrept, bey nahe eines Fingers dick.

Lend-Draten, lumbus vituli affatus, Nier-Draten.

Lend-Kraut, lappa, groß Lend-Kraut, Bulbarthum. Pich.

Lenden-Grieff, Lenden-Stein, lithias.

den Lenden-Stein oder Nieren-Stein haben, renibus laborare.

Lenden-süchtig, adj. ischiadicus.

Lenden-Stoß, m. ictus lumbi illatus.

Lend-loß, adj. elumbis.

Lenden-Weh, ischias, dis; dolores ischiadici.

Lende-Wurz, Pich. lapathum, hippolapathum, rumex.

Lende oder Lande, ein Zimmer: Holz so auf kurzen Säulen oder Pfählen nach der Quer, et man bis an die Lenden eines Menschen liegt, als eine Einfassung daß man nicht darüber fahren oder reiten kan, trabes vel trabes transversæ septi loco.

Fronspurg von Briegs-Rüst. fol. 16. b. allerley Zimmer-Holz soll im Zeug-Haus seyn, als Länden, Lunden, Latten, u.

Ländern, wo viel solche Pfähle an einander, oder Stangen über einander, an statt des Zauns gesteckt und gelegt. Befold. Thef. Prach. ad vocem Zaun. Es soll keiner des andern Zaun oder Ländern weder zu Dorf noch Feld, austreten, zerreißen oder wegtragen, andern er müßte von einem jeden spitzen oder stumpfen Zaun-Etreden, oder von jeder Ländern Straffe bezahlen, septum duabus vel tribus perticis transversis, in fulcris trabalibus jacentibus.

Geländer, n. septum lignis vel ferris transversis. 1. trabecula transversa multis columellis fulcra. Gall. balustrades. Stollen; Geländer, Geländer das Gitter: weis. f. Gitter, clathrum, Geländer an einer Brücke, um einen Brunnen, f. Lehn unter Lehn.

Stangen; Geländer, septum perticis transversis. Pertica transversa sustentaculi loco super trabem transeunti, zum anhalten, wann man über einen Steeg geht.

Wein-Geländer, pedamen, pedamentum, sive sustentaculum, palis transversis, quod vitibus adhibetur, vineæ jugata; adminiculum scolare; cantherius.

auslenden oder uflanden, hieß vor diesem im Allemannischen Dialect, sonderslich in Elßaz, vollziehen, exsequi.

Kayserob. Post. fol. 49. b. Die Juden sunten Jesum wohl verurtheilen, aber sie durften das Urtheil nicht uflenden.

Uflender, lictor, carnifex.

Kayserob. Post. fol. 113. Der Herr sprach zu seinen Uflendern oder Nachrichtern, bindet ihm Hände und Füße.

Uflendung, executio, Vollziehung, Verwirklichung. Kayserob. Post. fol. 160. Die Seel hat vom Leib in Uflendung ihr Werk die Scherz: (Schärz) also so vil mer der Leib daß geschicht ist, so viel die Scherzpfader Seelen in Werk ufwendig desto daß erdigen mag.

unflendig, für eigensinnig, der sich nicht lenken läßt, f. lenken so aus lenden worden, declare in latus.

Lende kommt mit latus, die Seite, aber in f. Land, in der Etymol.

**Lenken,**

declare, vertere in latus.

lenken ein Pferd, regere equum freno.

lenken,



lenzen mit Gewalt, torquere.  
 lenzen mit Vernunft, regere, moderari.  
 lenzen, als ein Schiff, gubernare, regere, ad gubernaculum sedere.  
 lenzen, den Willen, das Herz, steuern.  
 sich lenzen als eine Gegend, und die Gränzen derselben, steuern se, verti, inclinare.  
 es lenkt sich gegen Mittag, vergit ad Meridiem, gegen Mitternacht, in Septentrionem.  
 lenzen, eine Sache regieren, dirigere.  
 der Mensch lenkt, Gdt. lenkt, homo proponit, Deus dispone.  
 das Lenken, oder die Lenkung, flexio; moderatio, moderamen, gubernatio.  
 das Lenken des Schiffs unterlassen, fahren lassen, clavum abicere, ad gubernaculum non amplius sedere.  
 gelenk, *adj.* als der Leib und dessen Glieder, versatilis, agilis.  
 gelenkig, *adj.* qui facile potest verti, oder flexi, regi.  
 ungelenk, rigidus, ungelenk machen, rigidare.  
 Gelenke, *Sbst. n.* articulus, als am Leib, junctura.  
 Rück-Gelenke, vertebra.  
 • Gleich, für Gelenke singt an zu veralten.  
 Pfl. Gleich, am Stornhalm, geniculum, jetzt Knoden, Abiag.  
 Ruff. fol. 19. b. Glieder und Gleiche durch unmaßige Bemühung versauern.  
 • Gleich: Heine, olla testaceoidea, Heine Weinlein an Händen und Füßen.  
 ablenken, avertere, declinare, als die Pferde vom rechten Wege, re.  
 einlenken, equi cursum inductere.  
 mit dem Wagen gegen die Stadt, steuern viam ad urbem.  
 umlenken, herumlenken, circumvertere, retro agere.  
 Lenken, kommt von Lenden, s. oben Land in der Etymologie; so in lang, lauch verändert wird.

**Lennern,**  
 bey den Webern. Wann die Werst vom Garnbaum herunter, bindet man den Schafft an vier Strickgen, und läßt sie nachgehen bis einer Hand breit an das Geschirr, so lange der Schuß hindurch kan. Und wann das Tuch zu Ende kommt, wird der Schuß-Stecken an gemacht, welches gelenknet heißt.

**Lenz, m.**  
 der Frühling, ver.  
 Vor diesem sagte man Olenz, n. Pfl. hat im Lex. das Olenz.  
 Ruff. fol. 9. der Frühling oder Olenzen, an statt das Olenze, die Frühlingszeit. Daß das g, vor dem l, das Collectivum andeuten, und nicht das h, ist, so vor Alters vor dem l stunde, als für Olenz. Carolus M. hat den Martium das Lenz: Monat genennet. Marsiballus hat in seinen Observat. ad versen. Anglos. N. T. gezeigt, daß Lenz von Lenet komme, und dieses von lang, die Lenge. Weil da der Tag länger werde, sonderlich in der Fastenzeit, und beweiset aus Ps. LXXIII. 18. daß mitatem & viel übersteht sey Eumer und Lenzten. Holl. heißt viel, Lente, und der Marius, Lente: Maent oder Lente: Maent, mit welchem letztem unser Lenz überein komme, bei des zusammen gezogen von  
 Lenzijum Manoth, Martius, so beym Goldast. II. 2. p. 65. Const. Imp.

**Lenz,**  
 du fauler Lenz. Warrensen. fol. 259. oder zusammen gezogen faulenz. Dieses Lenz kommt überein mit dem Holländischen lente, lenze, lente & ignave agere. Ein Lenterer, tardus, lentus, ignavus, cunctator. Im Frau-

isch, haben sie im gemeinen Reden daraus gemacht, Lanzerer, lente & ignave agere.

### Lenz,

ein abgekürzter Alt-Teutscher Manns-Namen vom obliken Namen Landolt.  
 Tschudi T. I. p. 3. Graf Landolt oder Landolt von Windisch, den man Graf Lenzel den Älteren nennt, hinterließ einen Sohn Graf Lenzel oder Lenzelen.

### Leonhard,

ein alter Teutscher Manns-Namen, der aber nicht so häufig als andere gefunden wird, von einem Heiligen dieses Namens, der auch im Kalender steht. In den alten Sprichw. fol. 54. a. Er ist so mild als St. Leonhard mit seinem Eien, er gibt's niemand, es stehe es ihm dann ein Dieb.

Leonisch, s. Lionisch.

### Leopard,

ist vor diesem für ein unterschiedenes Thier von dem Pardel und Panther-Thier gehalten worden: jetzt aber weiß man daß diese Thiere eines sind mit dem Tiger-Thier, Tigris.  
 Beym Plinio und andern ist das Wort Leopardus, s. Panther-Thier, Panthera, und Tiger.

Im Pictorio steht der Namen Leopard verändert in Lefrar.

In den Wappen heiße ein Löw, welcher mit dem ganzen Gesicht vorwärts siehet, und auf vier ausgebreiteten Füßen geht, wovon der vordere rechte erhoben ist, ein Leopard.

### Lersch,

ein Hund-Namen.

Davon ein Sprichwort von einem Hef-Maren, der dem Hund, der Lersch hieß, das Maul zuhielt, daß er ihn nicht verrathen sollte, und sagte: Lersch! laß es nicht schnappen. Teutsiche Sprichw. fol. 30. a.

### Lerche, f.

alauda.

Feld-Lerche, Korn-Lerche, alauda campestris.

Baum-Lerche, Heide-Lerche, Holz-Lerche, alauda sylvestris.

Hädel-Lerche, Kobel-Lerche, Weeger-Lerche, callita, galenita.

Lerchen-Blümlein, s. Himmel-Schlüssel.

Lerchen-Falk, accipiter alaudarum.

Lerchen-Garn, rete quo capiuntur alaudae, s. Korb-Garn.

Lerchen-Gefang, cantus alaudae.

Lerchen-Heerd, area aucupis, in qua capit alaudas.

Lerchen-Blau, eine Blume, welche sonst auch Nitter-Sporn heiße, consolida regalis, wegen der Gleichheit der langen Hinter-Klaus der Lerche mit dieser Blumen.

das Lerchen: streichen, heißt zwar die gewöhnliche Sammlung der Lerchen, wann sie wegziehen wollen, congregatio alaudarum abiturientium, & venatio earum. Weil aber die Lerchen auf einem Acker mit einem Seil so auf den Stoppeln herstreicht, zu Abends zusammen getrieben werden damit sie im Korb-Garn behangen bleiben, so haben es einige auch von demselben streichen verstehen wollen.

der Lerchen-Strich, s. Lerchen-streichen.

Lersch ist zusammen gezogen vom Lemerch im Niderl. Chytraus in Nomencl. Saxon. col. 377. Holl. Leruwerk, Leuwerk, Lauwerk, Lemerch, welches auf die Spur führt, das Lat. in alauda damit zu vergleichen, weil einige Lateiner sagen alauda sey Gallisch, gleichsam alaura. Das a vor dem l ist nur der Buchstabe womit der L-quida ausgesprochen wird.

Lerchen-Baum, larix, s. Lärchen-Baum, Lerchen-Lanne, Lerchen-Schwamm, agaricum. Lermen, s. Lärmen.

### Lero,

ocrea. Albernus Lenz zusammen gezogen von Lero.

Jaust Limpurg. Chron. col. 4. sagt von den Gewapneten seiner Zeit, im 14ten Seculo: Sie führten an ihren Hüften Streich-Hosen, und darüber große weite Lersen; und col. 20. In diesem Jahr 1262, verriegelten die grossen weiten Plader-Hosen und Stiefeln, die hatten eben roth Leder, und waren verhanen, und die langen Lederien mit langen Schnäbeln gingen an. Dieselben hatten Krappen einen bey den andern, von der grossen Zehen an bis eben aus.

• der Lerven an hat, ocreatus.

Holl. Lersse, ocrea, Lerssen, ocreas induere. vom Leder, leer.

### Lerschine,

im Walliser-Land in der Schweiz, nennt man das Harz vom Lärchen-Baum so. Ist das Italische Wort la resina, s. Lärchen-Baum.

### Lernen, v.

discere.

bey einem etwas lernen, apud aliquem, von einem, ab aliquo.

aus der Übung lernen, usu perdoceri.

von Meistern, ex magistris cognoscere.

gelernt haben, callere.

nicht gelernt haben, expertem esse rei.

es ist keine Schand nichts können, es ist eine Schand nichts lernen wollen, non pudor est nil scire, sed pudor est nil discere velle.

die Lern-Zeit, tirocinium.

gelerntig, *adj.* docilis.

ungelerntig, indocilis.

ablernen, einem etwas, artem alterius assequi, (sine ejus instructione, inscio & nolente illo) proficere ex solo aspectu artificii alicujus.

auslernen, ein Buch, eine Kunst, perdiscere.

... nicht mehr lernen, non amplius discere; finem facere discendi; non amplius discipulum esse.

... einen Menschen, pernovisse aliquem.

einen ausgelernet haben, animum alicujus callere, consilia alicujus indagavisse.

... auf eine Kunst oder Handwerk, tironem esse certis annis, tirocinii statutos annos complere.

darauf ausgelernet haben, val. omnem rem vel artem aliquam edoctum esse; magistrum esse alicujus artis; tirocinii rudimenta deposuisse.

du hast darauf noch nicht ausgelernet, rudem atque tironem te in hac re praeiisti.

Auslernung, bey den Künstlern und Handwerks-Leuten, Auslernung geben, restari aliquem tirocinii annos rite unplevisse, absolvere tironem.

erlernen, discere, perdiscere, addiscere aliquid, imbui.

das Erlernen, perceptio.

die Erlernung, comprehensio, cognitio. mitlernen, una discere.

überlernen einen, discendo superare aliquem.

verlernen, etwas das man gelernt, dedicere.

... viel Geld, discendo varias artes multum pecunia consumere.

Lernen kommt von lehren, s. lehren.

### Gelerische, n.

in den Bergwerken, da man einer Erz-Spur unter sich nachbeißt, mit einem engen Bäum, da man einen Versuch nach Gängen mit absinken thut, vena veltigia sequi tudendo in profundum.

Lersch,

**Leich,**

*Peuce in Vocab. ex Georg. Agricola.* bituminosus pulvis, fit in istis locis ubi hoc bitumen ardet.

leischen, extingvere, f. leischen.

**Lesen, v.**

*Präs. Indic.* ich lese, 2. *Perf.* du liest, 3. *Perf.* er liest. *Imperf. Ind.* ich las, *Perf.* ich habe gelesen, *Imperf. Conj.* ich läse, *legere*, ein Buch, oder eine Schrift.

das Buch wird von allen gelesen, hic liber est in omnium manibus, evoluitur ab omnibus.

lesen und hersagen, recitare, dicere de scripto. einen lesen lehren, ad lectionem aliquem instruire.

lesen lernen, literis elementariis imbui. einem etwas aus den Augen lesen, percipere aliquid e nutu & ex oculis alicujus.

einem das Capitel lesen, oder den Leviten lesen, officium non observatum alicui obijcere, increpare, corrigere delinquentem.

den Planeten lesen, divina e planetarum cursu, sidera natalitia notare.

Wesse lesen, missam celebrare.

lesen, für lehren auf hohen Schulen, docere cathedra vel in collegiis privatis.

lesen, für sammeln, colligere.

Ähren lesen, spicas reliquas legere.

Wein lesen, vindemiare.

lesen, als Gallat, purgare, rejicere inutilia.

lesen, als Wollt, seligere sanam ad opus suum utilem.

lesen, bey den Weibern, bey Anfschieren, die Fäden in die Ordnung bringen, ordinare fila ne iniercentur.

die Lese, als Weinlese, vindemia.

Del Lese, oleitas.

Lese im Echarten-Spiel, die Blätter so einer mit einem mehrgelten den Blatt gewonnen, zusammen lesen, und zu sich ziehen, solia chartarum a colludentibus amissa colligere & tanquam victor ad se trahere.

Es ist erwährt, ein jeder hat drey Lesen, das ist im Sprichwort der Alten, es ist verhindert, aber dabey nichts gewonnen, impedivimus sed nil proficimus. Teutische Sprichw. fol. 52. b.

Leser, der diesem so viel als Professor auf einer hohen Schul. *Strumpf Chron. Helv. fol. 725.* a. Professor, lector.

Leser, lector, der nur ein Buch oder sonst eine Schrift liest.

Leser, unter dem Essen der andern, anagnostes.

Wein-Leser, vindemiator.

das Lesen, n. lectio.

leslich, adj. quod legi potest, legibilis.

leserlich, v. g.

unleslich, adj. lectu difficilis.

Lese-Bret, bey den Leinwebern und Zeugmachern, ein Bret mit 20. Löchern, wodurch die Fäden auf die Scher-Nähme geben, tabula perforata textorum.

Lese-Holz. *Ceter. Hausob. 6. 24.* das man im Wald aufleset, rami qui decidunt, & alia ligni frusta in sylva ab aliis neglecta.

Lese-Meister, in dem Kloster, lector. *Stetteler Annal. Helv. P. I. p. 427.*

Lese-Pult, n. ambo, onis.

Lesenwürdig, lectu dignum.

Lesen-Zeit, f. tempus vindemiandi, die Weintrauben abzuschneiden, die Weinlese.

ablesen, als Früchte, decerpere, colligere decerpando.

... einen Befehl oder Schrift, recitare, legere quid publice de aliquo loco; clara voce legere de scripto.

das Ablesen, recitatio.

auflesen, legere aliquid quod in terra jacet, ut grana, poma, spicas &c. colligere.

das Auflesen, collectio.

auslesen, aus andern Dingen etwas, eligere; deligere; delectum adhibere; selectione uti.

ausgelesene Mannschafft, delecta manus; lectissimæ copie.

auslesen dürfen, delectum habere.

das Auslesen, electio, delectus.

auslesen, exquisitus.

auslesen ein Buch, legere librum usque ad finem perlegere.

das Auslesen, die Wahl, electio, delectus,

einander lesen, seligere.

belesen, adj. ein wohlbelesener Mann, vir multæ lectionis; qui multa legit & pervolvit.

Belesenheit, lectio multa scriptorum.

unbelesen, adj. parum in lectione versatus.

durchlesen, ein Buch, perlegere librum.

erlesen, deligere, als zur Braut, seligere.

auslesen, exquisitus, selectus.

fortlesen, pergere legendo.

Gelese, bey den Weibern, wann die Werst ausgerlesen, das ist, so unterschieden, und durch zwey Nuthen gezogen wird, daß ein jeder Faden in seinen Nuthen gebracht werden kan, und sich weiter nicht verschüttet oder vermengt, fila staminis futuri in ordinem lecta, ne iniercentur.

Gelese, für die Sonntägliche Lektion und Epistel, in einem alten Agend-Büchlein oder Antiphon. *Ernst 1528.* lectio, pericope epistolica.

herlesen, legere; recitare; dicere de scripto.

nachlesen, cura evolvere & legere, sublegere.

die Nachlese im Weinberg, racematio.

Nachlese halten, racemari.

Nachlese der Ähren auf dem abgeärndten Feld, spicilegium.

überlesen, perlegere, geschwind überlesen, fugitivis oculis perlegere.

vorlesen, publice legere oder recitare.

vorlesen, prelegere.

die Vorlese im Weinlesen haben, inter primos esse quibus vindemia permittitur.

zurück lesen, retrolegere.

Lesen kommt mit legere überein, ist aus dem Gall. lire geworden, im plur. lison, legimus. Kero

hat noch kelesan sin oder sin kelesan, legantur.

Laisan. Goth. docere. Lehren ist mit lesen einerley. Der Haupt-Verständ ist lesen, zusammen lesen, auflesen, wie Äpfel oder andere Dinge, darnach wurde es von der Schrift genommen, und von den Buchstaben und Wörtern.

Lehren, m.

terra argillosa, terra tenax, lutum.

Leimen oder Letten Ziegel zu machen. *Kayserob. Post. fol. 191. b.*

Letten, in den Bergwerken, eine jähe und schmirrige Berg-Art, bricht oft Gang; und klüfftwiese allein, zwischen den Gängen und Gesteine.

Letzig, adj. argillosus, lutosus.

Es ist mit dem Lateinischen lutum einerley, woraus Letten worden, f. Lotten, und Letten.

*Apherdian. p. 192.* steht auf den Berg eines letzten Landes, und macht aus Lett, Maat, (Wort) Dreck, Schlick, einerley, cænum, lutum.

Letter, aus dem Französischen lettre, haben einige eingeführt in dem gekünstelten Wort Letten-Wechsel, für anagramma.

Letzner,

ein ungebräuchlich gewordenes Kirchen-Wort, vom Lat. Lectionarium, ein erhabener Ort in der Kirchen, von welchem oder an welchem

man etwas abgelesen, mehrertheils von Stein. Daher steht Wurstzen Basler Chron. Als man das Psulment zum Letzner grab. Als D. Gailer zu St. Johann zu Straßburg predigte, war einmahl der Kayser Maximilianus auf dem Letzner in der Predig. *Kayserberg Post. fol. 92. Hedion.* Daraus der Kirchen-Geschichte im Bildniß fol. 293. wie der Alten Kirchen ausgegeben, steht er auf eine Seite atrium seminarium, der Weiden Ort, auf die andre Seite der Männer: Der rechts. In die Mitte aber vor dem Altar der Priester-Lect., und vor demselben steht ambo, oder Lectionarium, und steht dazu Letzner, ist also so viel als Letzner. *Frisklin. Nomen. et. c. 156.* übersezt Letzner, pulpitum.

Das alte Vocabularium von An. 1482. gibt es Vulpert, Lappert, Eingant, und sechtet Letzner aus, wie man für Lection Letzner sagt.

In einigen Kirchen ist die Ober-Gebäude noch hinter dem kleinern Altar bey Auszug des Chors, worauf die Schüler sitzen, als auf einer Vor-Kirche, von welcher man auf beiden Seiten herab sehen kan.

Leuchten, v.

lucere; splendere; lucem emittere; lucem præbere; præferre lucem vel facem.

einem leuchten, lucem præferre alicui.

heller leuchten als ein Licht, luce clarius esse; splendidiorem igne esse, luminosum esse.

leuchten lassen, lucere facere.

ein hellleuchtender Stern, lucidissima stella; fulgentissimum sidus.

der Mond leuchtet mit fremdem Licht, luce lucet alieno lumine.

der Himmel leuchtet allen, cælum collucet omnibus.

das leuchtet allen in die Augen, res hæc dilucet; clara & aperta est.

die Tugend leuchtet im Finstern, virtus lucet in tenebris, splendetque per se semper.

leuchten, im Scherz und Spott, male tradere, male multatum dimittere.

Weiterleuchten, f. Weiter, fulgurare, fulgur emittere.

das Leuchten, splendor; lux.

... oder das Vortragen einer Fabel ist ihm sehr

schwerlich, præferre alius facem illi arolephum est.

eine Leuchte, laterna; lucerna, sonderlich im Niederl. eine Luchte. *Chytr. col. 419.*

eine Leuchte mit zwey Lichtern, lucerna bilychnis.

Hafen-Leuchte, pharus.

Stoch-Leuchte, laterna quæ in sustentaculo live baculo præfertur; elamina.

Schiff-Leuchte, laterna navalis.

Leuchten-Macher, f. Lettern.

Leuchter, m. candelabrum; lychnuchus.

ein Arm-Leuchter, lychnuchus brachii figura in pariete.

Hang-Leuchter, candelabrum pensile live dependens liqueari.

Eron-Leuchter, ein Hang-Leuchter der sich Leuchter um sich herum hat, lychnuchus ramulosus; coronarius; pensilis, denis vel duodecim cereis irradians.

Stech-Leuchter, candelabrum quod cuspidibus suis parietibus inhihi potest, den man in die Wand oder anderswohin stecken kan.

Wand-Leuchter, der an der Wand hangt, in pariete affixum candelabrum.

Leuchter-Fuß, (Gall. gueridon) pluteus, cui imponitur candelabrum.

Leuchter-Inschlitt, scabum quod e candelabris corraditur, mas man von den Leuchtern, als das Abgetreppste abrinigt.

Leuchter, is qui lucem præfert.



Im Scherz sagt man wegen des gleichen Lauts mit candelabro: Der Leuchter geht voran, da doch candelabrum nicht gehen kan, aber der, so den Leuchter trägt, einem zu leuchten, soll mit dem Licht voran, nicht hinten nach gehen.

• **Leuchter**, *Leuchter*, vulg. für Blich, fulgur.  
• **Lüchenisse**, *Leuchter*, S. by duffer tot. (An. 1106.) schon ein grot Comete in großer Lüchenisse, splendor.

**Leucht**, *Späne*, f. Schleissen, schidia longa e ligno tecta fissili, quo utuntur rustici ad illuminandum locum ubi lieme degunt. *Coter. Hausbuch*. 6. 19.

**Leuchtdirke**, *Coter. ib.* betula e qua ejusmodi schidia fieri possunt.  
**ableuchten**, im Schimpf, einem schändlich oder übel ableuchten, male mulctatum aliquem dimittere.

das schmähliche Ableuchten, mala tractatio.

**anleuchten**, adlucere, adfulgere.  
**beleuchten** mit einem Licht, collustrare, colluminare.

die Sonne beleuchtet alles, solis radius colluminat omnia.  
mit Erklärung in Worten, luminare, explicatione clarius reddere.

die Beleuchtung, explicatio, expositio.  
**durchleuchten**, perlucere, translucere.

**Durchleuchtig**, adj. des Titel der Teutschen Fürsten, Serenus.

**Durchleuchtigst**, der weltlichen Churfürsten Titel, Serenissimus.

**Älterdurchleuchtigst**, der Könige Titel, Serenissimus.

**Durchleuchtigkeith** oder **Durchleucht**, Serenitas.

**erleuchten**, illuminare; illustrare.

die Strahlen der Sonne erleuchten alles, solis radii colluminant omnia.

**Erleuchtung**, illum natio, collustratio.

**unerleuchtet**, obscurus, non illuminatus.

• **Geleuchte**, cerei & lumina in templo. *Jausf. Frankenberg. Chron.* col. 31.

**heim leuchten**, lucerna vel facie praeunte domum ducere.

und im Spott, plagis aliquem domum pel- lere.

**herunter leuchten** einem, praeferre lucernam descendenti.

es ist ihm herunter geleuchtet worden, ad lu- men descendit.

**hervorleuchten**, elucere, effulgere, emicare.

da leuchtet Verstand hervor, ingenium in eo elucet.

es leuchtete schon in der Jugend viel Gu- tes an ihm hervor, subgebat in adolescentulo indoles virtutis; in puero statim corporis animique dotes exsplendebant.

unter oder zwischen etwas hervorleuchten, interlucere, interfulgere.

ein wenig hervorleuchten, sublucere.

**umherleuchten** um etwas, circumlucere.

**vorleuchten**, praeulucere.

mit gutem Exempel, praelucere; prae- luminare; praemicare virtute sua.

**Für Durchleuchtig**, sagte man vor diesem ir- süchtig, irrlüchtige Fürsten. *T. III. Script. Brunj* p. 259. 253.

**Leuchten** kommt mit lucere und λυγος überein.

**Leucofen**, leucolum, λευκός, λόγος.

**Weisser Weil**, hernach auch viel andre Ar- ten dieser Blumen.

## Levi

der Namen eines der Patriarchen oder der Sohne Jacobs.

**Levit**, Levita, ein Jüdischer Tempel; Die- ner vor Alters.

• heutz zu Tag der Namen eines Römisch-Ca- tholischen Kirchen Dieners.

**Levitisch**, *Levit*, ist dym Frisklin. *Nomencl.* 450. tunica virgata, laminata.

einem die Leviten lesen. *Kayserb. Po- still.* fol. 44. Da er ihnen nun also den Text ge- lesen hatte, da wollte er ihnen die Leviten las- sen, monstrare alicui peccata & errores suos, eumque oburgare, increpare, castigare.

**Levitisch**, adj. *Leviticus*.

der Levitische Gottes-Dienst, cultus divi- nus Veteris Testamenti.

## Leufe

leuca.

In Unterwallis, in der Schweiz, sind keine Teutsche Weilen, sondern Französische Leu- ten, deren eine eine Etund Zugangs. *Stumpf.* fol. 625. b.

## Leumund, m.

existimatio, fama, nomen.

Die Epibe (und) an diesem Wort, ist die Epibe de oder te, so die Teutschen an die Ab- strakta setzen, aber zu allen Zeiten auf vielerley Arten verändert haben.

Für (und) an Leumund ist in *Schillers Gloss.* p. 550. a. auch ent, wie für das Holländis- sche Leude, wir sagen Jugend, für Leugde, Zu- genb.

Die Endung ur, steht im *Veter. Vocab. An.* 1482. Leumut, Gerücht oder Rede, relatio, fama, wie man für Arnde, paupertas, sagt Ar- mut.

Die Endung it, hat *Fasciculus temporum* in der Übersetzung. Lumit. *Jerssch. MS.* hat Lumit and Lumine.

Die Endung (or) steht in *Cod. MS. Bibl. Spen. Lumot. Joh. IX.* Wir hant gehört den Lumot eines Generals.

Einige haben die Epibe de unverändert be- halten. Schwaben: *Spieg.* c. 149. er soll dem Vater geben Wisse für den Leumunden den er seiner Tochter gemacht.

eines unverfähten Kündens. *Pist. Leumd.*

Es sollte diese Endung der Abstractionum sonst Gen. Feminini seyn, wie von jieren, die Zier- de, von begehren, die Begierde. Es ist aber mei- stens in *Alasensino* geblieben, doch hat *Kayserb. Post.* fol. 56. Das thut ihm Schaden an seiner guten Kündens.

• **lumutig**, in *Spem. Codic. MS. 1. Sam. XX.* Saul ward iernig wider Jonathan, und sprach: Du hast den Sohn Jsi lieb, die und deiner bösen lumutigen Mutter zu schanden, infami- mis.

• **unleumt**, *Hagen. Chron. Austr. apud Petz.* col. 1129. er was in ain grossen unleumt aller Jür- sten gesallen, male audiebat, f. unlumenden. *apud. Seib.* p. 551.

• **beleumt** seyn oder werden **Lehmann Spieg.** *Chron.* ad ann. 1328. wird jemand eines Werts belumt oder verkehrt, infamatus, infami- illi innotuit; homicidii inculatur.

• **unbeleumt**, *Schwaben: Spieg.* c. 209. infamia labe non asperfas, qui integra fama est.

• **lumhafft**, famosus, celebris. *Willeram* p. 73. n. 33.

**verleumden**, ignominia notare; de fama de- trahere; obrectare; calumniari.

**Verleumder**, calumniator; obrectator, maledicus.

**verleumderisch**, calumniosus.

**Verleumdung**, calumnia; obrectatio.

• **verleumdt**: heist in *Stettlers Annal.* P. I. p. 438. überbelüchigt, ebrios. In *Fascic.*

**Temp.** ein verleumter Paost.

**unverleumt**, in der *Uevischen Rechten* Ordnung. p. 3. guten Geruchts, integritas.

Der wahrscheinlichste Ursprung ist von *Lim-* men, welches vor Alters ruffen hieß, f. mehr davon beym Wort Olimpf.

limmen, oder wie *Palkenius* beym *Schiller* in *Gloss.* sagt, limmen, kommt mit clamare überein, clamare aber mit xadēos.

*Marckesins Sar. Corc. XI.* hat für verleum- den, ein vulgares Ederi; Wort, einen in das Salz hauen, und Verleimgruben, das ist, be- sudeln, als mit nassem Leimen, für verleumden als wann es von Leimen, limus, herläme.

**Leumt** für **Leumund** als zusammen gezogen steht, im *Poemate Germanico* beym *Eccardo Script. med. avi T. II. col. 1472.* *Schiller* im *Gloss.* hat auch leunden und lumbden, in *Jar. August. MS.* gefunden.

**Altenstug** in *Vocab.* fol. 29. d. hat Verleu- mung, dedecus.

In *Tem. II. Script. Saxon. Menken. col. 1700.* steht: verlumunt, adj. in guter Bedeutung.

Ein turir Ritter, ein Verlumuntir fromer Jorste. (Ein teurer Ritter ein berühmter fromer Fürst.)

**Leur**, loca, f. **Laur**.

**Leusch**, f. **Liesch**, **Lies**.

**Leuterung**, f. **lauter**.

## Leutenant,

ein Officier; Namen, den der Krieg eingeführt, vom Franzöf. Lieutenant, welches vom Lat. locum tenens herkommt, vicarius immediati superioris sui. Locumtenens. vulg.

Nachdem dieser Obere eines Leutenants ge- nennet wird, nachdem heist auch der Leuten- nant, als:

General-Feld-Marschall-Leutenant.

General-Leutenant.

Ober-Leutenant.

Capitain-Leutenant, succenturio.

Also auch:

General-Auditeur-Leutenant.

Ingenier-Leutenant.

Stück-Leutenant.

Bau-Leutenant.

Stadt-Leutenant &c.

## Leut, Leuth,

**Leute**, plur. homines, Menschen, populus, das Volk.

viel Leute, hominum multitudo; turba hominum.

er kommt nicht viel unter die Leute, conventus hominum fugit; raro in publicum prodit.

unter die Leute bringen, vulgare.

es kommt unter die Leute, emanat, efficitur.

vor allen Leuten, palam; publice; omni- bus inspectantibus.

**Leute**, für homines, milites, famuli, viri subditi.

**Leute**, familia, uxores, liberi, servi & ancillae.

**Leute**, plur. für den plur. Männer, wo im singul. Mann stehen kan in der Composition.

**Edel-Leute** von Edelmann.

Also auch: **Amte-Leute**, **Hof-Leute**, **Haupt- Leute**, **Land-Leute**, **Lebens-Leute** u. d. g.

**Leut** für **Lage**, f. **Lage**, laicus.

• **Ausleute**, für **Freunde**. *Menk. Script. Sax. T. I. col. 1141.*

**Leut-Berichte** in *Franken. Befold. ad Leut. in Th. I. r.*

**Leut-Haus**, im weltlichen Verstand, taberna, caupona. *Moser Bibl. MS. p. 125. r. Diplom.*

*Rud. Archid. Austr.*

in *Kirchen-Verstand* ist es für **Lage-Haus**, f. **Lage**, laicus

**leutselig**, adj. humanus.

**leutselig**, adv. humane.

**Leutseligkeit**, humanitas.

**Leut-Priester**, für **Lage-Priester**, f. **Lage**, laicus sacerdos secularis.

**Leut-geb**, caupo. vulg. **Lageb**, der den Leuten als Wirth das nöthige ums Geld gibt.

• **verleuten** einen. *Narrensch. fol. 260.*

H b b o

fic

ſie laſſen ſich achten, (in die Acht erklären.) verleuren, (aus der Zahl gewiſſer Leute vertrieben) in exilium ejicere, und verbannen.

\*Leuteſtreffer, oder Mörder. *Frisklin. Nomen.* p. 530. *graffator, homicidus.*

Leuteſchei, *adj.* hominum consortium vitans. *μεισάνθρωπος.*

Leute, iſt ein Namen derer die unter andern ſtehen, und auf allerlei Weiſe von ihnen dependenten. Fürſten, Könige und Regenten nennt man nicht Leute, ſondern man zu Rom den Senat vom populo unterschieden hat. Daß alſo Leute gar wahrſcheinlich mit λαός überein kommt. Das α iſt im Griechiſchen noch junglaubs, für junge Leute, oder Lauth. Die Latbarb. haben leudes, leudos, litones daraus gemacht, andre haben andere Diphthongos oder Vocales. *lati, leodes, luidi.*

Die Ruſſen ſagen, *luidi.*

Die Römer haben das Deminutivum, als *T. III. Script. Brunſv. p. 262.* Dgi verblende *Leuteſchei*, d. ihr verblendete Leuteſchei, homunciones.

Die neuern Griechen gebrauchten *κοινολαται*, gemeine Leute.

Leutiſch, ſ. Luſche.

### Lev

Die Endung am Genitivo *famin.* einiger Adjectivi. Iſt entſtanden aus (leich,) moran man ietzt ein g ſetzt, von der *Præpoſit. inseparabili* *ve, gleich, für gleich.* *Niderv. liſ, liſer Weiſe, gleicher Weiſe, ſimili modo.* ſ. die Endung *lich*, welche eben dieſe Endung *lev* iſt, und vor dieſem auch als *leich* ausgeſprochen worden.

Zum Exempel in dem Reimen:

Auf daß wir mögen in dein Reich  
kommen und bleiben ewiglich.

Bedeutet alſo dieſe Endung

1) eine Gleichheit wegen ihres Urſprungs.  
2) unter dem Genitivo *famin.* des Adjectivi. wober ſie ſteht, wird ein ausgelassenes Subſt. *famin.* verſtanden, als Art, Weiſe, Natur, Herkunft u. d. g.

3) ſind die Wörter wober *lev* ſteht, *indeclinabilia*, dann *lev* kan eben ſo wenig declinirt werden als *lich* an den Adverbiis, oder, wann man die Wörter wober *lev* ſteht, als *Adjectiva* anſieht, ſo wird doch ein Verbum dabey verſtanden, wodurch alle *Adjectiva* zu Adverbiis werden können, als gleich iſt ein *Adjectivum*, ein *Gleicher*, der *Gleiche*, aber *beſeyn*, werden, und andern Verbis iſt es *indeclinabile*, als gleich ſeyn, gleich werden.

\*anderley, *alius generis.* oder *speciei.* *Cod. MS. Bibl. Lev. IX.* überſetzt, *alterius generis animalibus*, anderley Thieses, (Wierh.)

allerley, *omnis generis.*

\*derley. *Daſp.* derley Menſchen, *id genus hominum.*

der, iſt hier für dieſer, und iſt ſo viel als ſonſten das Wort *gleich*, an der gleichen.

einerley, *unius ejusdemque generis.*

feinerley, auf feinerley Weiſe, *nullo modo.*

mancherley, *omnis generis.*

vielerley, *id.*

welcherley, *qualis.*

ſolcherley, *talis.*

Rayſerob. Poſt. fol. 13. ſetztes zu den Poſſiviis *mein, dein, ſein, und ſchreibt:* „Ein Sun, (*ſilius*) iſt nit anders, dann ein Ding, das da lebt von einem lebendigen feinerley. „Ich hätte einen Sun, der war meinerley, „eiusdem speciei. „Ich kan die Species nicht „daß, teuſchen. Wärme, die du in dir haſt, „ſind nicht deinerley.“

An den *Numerabilis* ſteht die Endung *lev*, für das Lat. *plex*, oder Griech. *πλῆξ*, und behält die Endung des Genit. *famin.* vor ſich, als *dreyerley, triplex, τριπλῆξ.*

Levkauf, ſ. gleich.

Levkuchen, ſ. Köſel, ſind Stücke von Schlotten bey den Salz-Weſen, die man oben auf den Bord des Herds und der Salz-Pfanne legt, damit die Hitze an den Pfannen-Seiten recht hinauf ſtreichen kan. *Frisk. Var. Tract.* p. 270.

Leute, ſ. Lauer, 101a.

### Leyre, oder Leyer,

vom Lat. *lyra.*

Weil die Seiten die das Rad dieſes Instruments rührt, immer einerley Tohn geben, ſo ſagt man von Reden die immer einerley ſind, oder von Singen:

immer eine Leyer, *idem tonus; eadem chorda.*

immer bey einerley Leyer bleiben, *eandem cantilenam canere.*

ein Leyerer, *lyricen.*

eine Leyerſrau, *mulier, quæ lyra cantat.*

ein Selery, *idem tonus, eadem verba sæpius repetita.*

leyren, *lyra cantare.*

aufleyren, *lyra cantare ad mensam vel ad choreas.*

etwas daher leyren, *voce ingrata loqui, monotonio moleſtum eſſe, chorda oberrare eadem.*

Leyre, ein Stern-Bild von 13. Sternen gegen Norden, *Lyra.*

der hellſte Stern darinnen heiſt *lucida Lyra.*

Vor Alters hat man der Gleichheit des Umdrehens der Winde an einer Armbrust, dieſelbe auch Leyer genannt. *Vet. Vocab. l.*

\*Leyren-Wendel, Leyer-Reid, *vertibulum.*

Lere, von der Gleichheit dem Umdrehens. Eine Art von Butter-ſag in der Schweiz, ſo mit einer Handbabe zwischen zwey Hölzern umgedreht wird, bis es Butter gibt.

Leyſe, ſ. Elegien.

### \*Leg, Läg,

*præpoſterus, perversus, unrecht, umgekehrt,* als auf der unrechten Seite. *Piß.* das lög Theil des Papiers, *aversa charta.*

leg, ungeschickt, *ineptus.*

\*lög, *adv.* *ineptus.*

läger Glaub, *superſtitio.*

\*läger Rath, *conſilium præpoſterum.*

lög lehren, *pervetere.*

lög machen, das Innere heraus lehren, *invertere.*

lög ſehen, für was anders anſehen, *pervetere videre.*

lög ſiehen. *Tſchudi T. II. p. 4.* Da ſind er lög, das iſt, er beſund übel und in der Unwahheit.

\*die Läge, *perversitas.* *Notker.* hat *lezzi. Pf. CXIV. 3.*

Sonderlich iſt die Redens-Art lög ſtellen bey den Alten, und in der Schweiz gebräuchlich, als *Tſchudi Tom I. Chron. Helv. p. 610.* Sie baten man ſollte ihr Geleit nicht brechen und ihr Stadt-Siegel und Brief mit lög ſtellen, *reſpicere, frangere, refutare.*

l. lög ſtellen, *frustrationes dare, betrügen.* lög ſtellen, die Zeugen, *elevare testimonium.* einen feiner Zuverſicht lög ſtellen, *frustrari expectationem alicujus.*

\*löggläubig, *adj.* *superſtitioſus.*

\*lögköpfig, *duri caputones. Piß.*

\*lügen, *pervetere agere. Oſtr. V. 23. 494.* lezzien.

Lög kommt mit *lexus* überein. *Notker* hat *lezzi, perversus. Pf. XVII. 27.* mit *demo* lezzien *unirbeſtu* geizigen *lezzi*, (bey dem Verſtehen biß du verkehrt.)

### Lezzien,

ledere.

\*lezen, das Simplex iſt veraltet, und kommt mit dem Lat. *ledere, laſus* überein.

Narrenſchiff. fol. 228. b. von den Bettel-Narren.

Er lehrt den Kindern das Bettel-Gescher,

Er brach ihnen eh einen Arm entzemen. Oder leg ihnen viel Bleger-Heulen. Damit ſie künden ſchrepen, heulen.

verlegen einen an etwas, als an Ehren, an Leib, *re. ledere aliquem, oder aliquid.*

verlegen, verwunden, *vulnerare, laedere.*

verlegen, mit Gewaltthätigkeit, *Trevel u. d. g. violare, contumelia afficere.*

Verlegung, offenſio, *laſio, vulneratio violata.*

Ehren-Verlegung, *contumelia.*

die Verlegung der Majestät, *crimen læsæ Majestatis.*

unverleglich, *adj.* *inviolabilis.*

unverlegt, *illeſus, inviolatus, incolumis, integer, illibatus, incorruptus.*

Lege, ſ. *lectio, leg, lectio. Frisklin. Nomen.* c. 77. *Lege, id. Gall. lecon.*

Lege, ſ. Lat. und das hier folgende leze, etwas zur Lege laſſen.

### Leze, f.

eine beſetzte Bränze oder Linierhant End Landes. *Secetler in Annal. Helv. extramurales munitz, munimenta in limibus, propugnacula.*

auf die Läger-Büchſen, Pulver und Kugeln mit Ladungen ordnen.

alle Läge ſollen ihre eigene Namen haben, und Zeichen, und ſolche ſollen auch die Büchſen und alles haben ſo dahin gehört.

*Stronperg von Feuerw. fol. 43. b.* Eine jede Leze ſoll ihren Kettmacher mit ſeiner Korte haben. und *fol. 48. a.* ſetzt *Stronperg* daſulegen, wehren.

Item von Kriegs-Küſtung *fol. 19.*

Dieſe Lezen werden beyſtumpft. *Helv.* auch Land-Wehren genannt, und *fol. 208. b.* Lezen oder Schanz-Wehren.

*Chron. Rotenb. apud Duell. Miſſel T. II. p. 215.* Es ſoll ein jeder es es Kernen wurde, mit dem Gewehr an ſein Leg und End laſen, wohn er beſchieden, ſ. *End-Jaſch*, unter *Ende.* *Königsh. Elſäſſiſch. Chron. 1820* gen mit *Wold* beſehen.

Wurſſen Baſil. *Chron. ad Ann. 1414* hat *Lezzien.*

Leze kommt von *lat.* ſ. eben *lat.* und *hied* nächſt *leze*, *ultimus, poſtremus.*

### Lezt,

*ultimus.* Iſt der *Superlativus* von der *Ultima* ihrem *lat.* ſ. oben *lat.* und ſollte alſo *lezzien* werden, *Läſſe* für *Leſſe*. Es haben auch einige Schriſten voriger Zeiten das *l*, als im hier vorübergehenden, die *Lege*, und *Piß.* der *Leſſe*.

eines lezter Wille, *nuncupata voluntas* in den letzten Zügen liegen, *animam agere* das letzte Wort haben wollen, *contumeliam eſſe; nolle tacere.*

die vier letzten Dinge, *quatuor novissima* das letzte Gericht, *extremum judicium.* der letzte Krieg den wir gehabt, *novissimum bellum.*

die letzte Oehlung, *extrema unctio.* der letzte Tag des Lebens, *supremus vis dies.*

der Letzte ohne einem, *penultimus.* einem die letzte Ehre anthun, *supremum cui ſolvere.*

zu leze, zum lezten, *poſtremo; zum lezzien* mahl, *ultimum; lezzien, novissime.*

Leze, ſ. f.

zur Lege einem etwas laſſen, *valendum* ſ. *abundio* *alicui commendare quid.*

Lezzien. *Wurſſen Baſil. Chron. 1820* hinterlezen, den Jünſſen ehliche *Lezzien*.



welche die Bürgerſchaft nach ihrer Heimſtadt mit einander verſetzt.

• *Reue, reliquia.*

*Reif im Spiegel der Gefundh. fol. 5. b.*  
Ob ſich gleich eine erbliche Krankheit nicht gleich zeigt, gerad es doch ſelten, daß nicht eine Reue hernach bleibe, welche über lange Zeit Schaden und Unrath bringt.

legen, ſich legen mit einem, ultimum viſurum amplecti; valedicendo ultima vice colloqui; edere, bibere cum aliquo ante abitum, leglich, poſtremum, ultimo.

*Sieh. oben lat. im Comparativo latera.* Da die Alten für latera bey dem Namen eines Mannes Tags auch geſagt haben, Unſer Frauen Tag der Lehern, oder Unſer lieben Frauen Leher Tag, oder der letzte Unſer Frauen Tag, oder Maria Lege, ſ. jünger unter, jung, und hinten, und wegen Maria Lege. ſ. *Hakans Calendar. Med. cap. 123.*  
*Legner, ſ. Lettner.*

*Liberey,*  
*bibliotheca, von liber, Buch.*

*Huber. in Auſtr. ex Archiv. Mellicens. p. 167.*  
*Warrenſch. p. 1.* eine Liberey ſteten und halten.

*Stumpf. fol. 669. b.*  
*Luth. von Aufrichtung der Schulen, Liberey.*

*Vet. Bibl. 1483.* Vorred. an Eſther, Liberey, das iſt Buchkammer.  
*Liberey, Meiſter, Bibliothecarius. Hedion.*  
*Kirchen-Ziſt. fol. 335. a.*  
*Liberey, ſiehe Hof-Garb, Livree, ſ. Liveroy.*

*Libertiner,*  
ab abuſu libertatis, qui nullis verbi divini regulis, nulli diſciplinæ eccleſiaſticae aut profeſſioni ſive confeſſioni addiſſos ſe opinantur; religionis homines quæ nullam religionem æſtimat. *Frey-Geiſter.*  
Von liber, libertus, Libertinus.  
*Libertiner, in der Bibel, ein Name einer geſchickten Synagog der fremden Juden. Ab. VI. 9.* die aus der Knechtſchaft in die Freyheit gekommen.

*Licent,*  
ein lateiniſches Wort von licere, licentia, Erlaubniß, tranſeundi mercibus; veltigal pro licentia merces advehendi vel tranſvehendi ſolveadum, ſind Anno 1594 ſchon Klagen über die danials neuerliche Licenten. *Beym Befeld. Contin.*

*Licentiat.*  
Iſt gleichfalls vom Lat. Licentia, eine Ehrens Würde, ſo auf den Academien ertheilt wird, wann einer nach ausgeſtandenem Examine Erlaubniß hat; die Doctor-Würde anjunghen, wann er will, indeſſen aber den Doctoribus ſchon gleich geachtet wird. *J. V. Licent.* das iſt, juris Uſusque Licentiatuſ.  
des Geſchlichen und Weltlichen Rechts, Juris Canonici & Civilis Licentiatuſ.

*Lich,*  
eine Endung viel Deutſcher Adjectivorum und Adverbiorum.

Dieſe Endung macht aus den Verbis Adjectiva Paſſiva ſignificationis, ſonderlich die mit un componirt, als: unehrlich, unaufhörlich, unwillkürlich, unbedenklich, u.  
als: bedenkend, bedenklich, das zu bedenkend iſt, conſiderandus.

bewegen, beweglich, das bewegt werden kan, mobilis.

also auch, gläublich, vergeſſlich, u. a. m. in vielen iſt aber die Activa ſignificatio auf gekommen.

Die drey Vocale a, o, u, werden in der

Penultima alldann oft in d, b, u, verändert, wie auch in den Subſtantivis, wann lich daran ſteht, als:

ertragen, erträglich; Straf, ſtraflich; Wiſchoſſ, wiſchoſſlich; Eroit, erörtllich; leben, löblich; Nutzen, nützlich.

aber in der Antepenultima bleiben ſie oft unverändert, abſelich, wunderlich, ſonderlich, ordentlich, der Gebrauch muß doch das meiste lehren, als in erbaulich, laulich, und einige andere die au in der Penultima haben, das in andere nicht, als gebräuchlich, ſäuberlich.

Wann die Endung lich an die Adjectiva geſetzt wird, macht ſie Adverbia daraus, als: mächtig, mächtiglich; bitter, bitterlich; gnädig, gnädiglich, welche doch wider als Adjectiva können gebraucht werden, wie die Adjectiva die ſonſten auch Adverbia ſeyn können, auch bleibt lich zum öftern weg, und ſtehen ſolche Adjectiva doch adverbialiter.

Dieſe Endung lich kommt von lich. Niederſchliß, wofür wir ſegund ſagen, gleich, ſimilis, das her ſchließt ſie eine Gleichheit ein, als arm, ärmllich, als ein Armer; Gräſſlich, als ein Graſ u. d. g. Kan also auch Adverbia machen, als: ſchändlich, turpi modo, turpiter, ärmllich, more pauperum, bräunlich, der braunen Farb etwas gleich.

Vor dieſem hat man den Diphthongum (ei) der in gleich iſt, von welchem lich herkommt, öfter behalten, ſ. E. das man geſagt ewiglich, für ewiglich, und hat Verba formirt von ſelber Epile, wie wir noch von herrlich ſagen, ver herrlichen, also ſind die Worte des vierden Pf. wunderlich ſühret, mirtheavit, von einem alten Ueberſetzer gegeben, gewunderleicht hat. Das Chron. MS. des Hagen hat immer leich, vor lich, menſchleisch, menſchlich.

Wann einige an ein Subſtantivum das auf l ausgeht, die poſſeſſivische Bedeutung iſt, auſſegen, ſo ſchreiben ſie dieſelbe falſch mit lich, als: von Hügel, kommt hügelig, eine hügelige Wieſe, das iſt, die viel Hügel hat, pratum collibus plenum; von Adel, Adelig, das Adel hat, nicht Adelig, das dem Adel gleicht, ſ. oben billich, welches falſch geſchrieben würde billich.

Es macht die Endung lich, wann ſie am Subſtantivo ſteht, und doch auch am Verbo dieſes Subſtantivi ſeyn kan, eine ungewiſſe zweifelhafte Bedeutung, als man findet betrüglich von Betrug, da heißt es das einem Betrug gleich ſiehet, des betrüglich heraus kommt, leicht betrüglich aber qui facile fallitur, also vom Verbo ich betriege, du betriegſt oder betreugſt, unbetrüglich, qui non falli poteſt.

Von der Endung lich an Hillich und Trillich, ſ. Lige, die kommt von lician.

*Licht, n.*

plur. Lichter, lux, lucis ſplendor, anne id quo tenebrae clareſcunt, quod oculis aliquid clarum facit.

das erſte Licht, die erſten drey Tage der Welt, ehe Sonn und Sterne waren, lux primogenia.

Licht, was dem Verſtand klar iſt, oder etwas klar macht, einer Sache Licht geben, cognitionem rei dare, clarum facere aliquid, ſcientiam & notitiam plenissimam dare.

Licht in etwas bekommen, cognitionem accipere; intelligentia affequi; illuminari. aus Licht bringen, manifeſtare occulta. beym Licht beſehen, veram rationem rei exsequi.

einen hinter das Licht führen, vulg. decipere aliquem.

Licht, vir insignis & clarus, lumen & ornamentum.

da die Stadt ſo viel vornehme Leute verlohren, tot luminibus extinctis.

Licht, als die Sonne und Sterne, luminaria caeli corpora luminosa, lumen ex se diffundentia.

Licht, das Tages-Licht, lumen diurnum. mit anbrechendem Licht, prima luce.

che es licht wird, antelucano tempore.

ein Kind das des Tages Licht nicht geſehen, embryo in utero matris mortuus.

licht werden, es wird licht, luceſcit.

einem das Licht verbauden, obſtruere luminis alicujus.

Licht, das man zum leuchten braucht, nocturni luminis instrumenta; fax; candela ſebacea; cereus; lampas.

Lichter ſtehen von Inſchliß, candelas ſebare.

beym Licht, ad lumen.

beym Licht ſtudiren, lucubrare.

eine Schrift da manches Licht dabey verbrannt worden, opus quod lucernam olei das Licht auſlöſchen, extinguer.

von vielen Lichtern hell ſeyn, crebris luminibus clareſcere.

einem im Licht ſtehen, officere lumini alicujus.

ſich ſelbſt im Licht ſtehen, obſtare commo-dis, ſuis; deſſe ſibi; impedimento eſſe ne opratis fruatur.

das Licht pugen, emungere candelam.

Licht, das Lebens-Licht.

das Licht erbliden, vitæ lumen aſpicere; gigni & vitæ lumen adire.

einem das Licht ausblaſen, vulg. Hameſen.

Oldenburg. Chron. p. 300. interficere aliquem; vitæ privare aliquem.

Lichter, die Augen, oculi qui lumine fruuntur.

im Lichten, ſagt man von der Weite eines Brunnens, 3 Schuh im Lichten, die Dicke des Steu-ne umher nicht mit gerechnet, latitudo ſpaci interni. Item, von der Deſſnung eines Schiffs, 12 Ellen im Lichten.

Matth. 5. Sept. Conc. 10. der Ofen geht zu Licht, das iſt, er brennet hell, ignis in furno flammis luculentus eſt.

ein Iren-Licht, ignis ſarvus.

ein Nach-Licht, lucerna cubicularis.

Wind: Licht, fax.

licht, adj. hell, clarus; lucidus; luculentus.

bey lichtem Tage, lucente die.

eine lichte oder helle Nacht, nox ſublucris.

ein lichter Haus, ædificium luminosum.

am lichten Galgen, in patibulo publico.

licht machen, illuminare, illustrare.

der Nord-Schein macht die Nacht licht, aurora borealis noctem illuminat.

licht werden, illuminari.

es wird licht des Morgends, luceſcit, dilucular.

lichter, der Comparativus von licht, oder hell. Lutherus im Buchlein von Aufrichtung der Schulen. Es iſt nichts lichters geredet, dann Gottes Wort, wann man die Sprachen verſteht.

Lichtlein, facula; lucernula.

Licht-Weis, das Studiren beym Licht, lucubratio.

Licht-Braten, den die Handwerks-Geſellen bekommen, wann ſie anfangen beym Licht zu arbeiten, bey abnehmenden Tagen, prandium, vel cena lautior.

Licht-Bretter, durchlöcherzte dünne Brettlein der Licht-Zieher, daß ſie viel Lichter auf einmal ſtehen können, allerres perforati eorum qui candelas ſebaceas faciunt.

Licht-Buge, Licht-Scheere, ſ. emundarium. ein Licht-Buger, ein Schmaroger, paraſitus. *Teutſche Sprichw. fol. a.*

Licht-Bano, oder Martins-Bano, convivium quod Felto Martini famulis opificum datur.

Licht-Galtung, Rauch und Licht-Galtung, habitatio in loco.

Licht-Forme, vas ſebo plenum, in quod im-

magatur

merguntur candelæ vel formæ e laminis in quibus candelæ formantur.  
**Licht-Büchlein**, cistula in qua candelæ conservantur.  
**Licht-Kerze**, candelæ, cereus.  
**Licht-Knecht**, sustentaculum candelæ fere conformatum.  
**Licht-Korb**, corbis oblongior candelarum.  
**Licht-Loch**, oder **Schacht** in Bergwerken, orificium fodinæ metallicæ.  
**Lichter-Loth**, *adv.* Lichter-leb brennen, lucidis flammis, acri incendio ardere.  
**Licht-Messe**, Maria Lichtmess, oder **Kerz-Weihhe**. In Chron. S. Aegidii T. III. Script. Brunsv. p. 573. Anno Domini 541. Sub Pelagio Papa & Justiniano Imperat. primo summi initium. V. *varij* Domini. i. e. Festum Purificationis, hoc est, Festum luminum, lumina namque benedicta in processione portantur, quia Christum verum lumen nostrum tunc ascendentes in templum portabant.  
**Licht-Mücke**, f. cicindela, nitedula.  
**Licht-Recht**, n. jus per vicini parietem luci spatium faciendi in domum suam.  
**Licht-Schein**, lucifugus, einer der das Licht scheuert, lucifuga, tenebrio.  
**Licht-Schirm**, m. umbraculum, den man wegen bloßer Augen vor das Licht stellt.  
**Licht-Schnuppe**, ein unctio ablatum & fere consumptum ellichium.  
**Licht-Schuss**, f. Passerium.  
**Licht-Strang**, f. sustentaculum candelarum in habitaculis rusticorum.  
**Licht-Stranglein**, bacillus in quo elychnia pendencia in sebum immerguntur.  
**Licht-Stock**, m. lychnuchus.  
 It. Anno 1425. eine Art von Blapperten in der Schweiz. Tschudi T. II. p. 158. a.  
**Licht-Tacht**, m. elychnium.  
**Licht-Weihung**, f. Licht-Mess, Festum Candelarum.  
 Reiberi Thuringia Sacra. p. 598. Unser lieben Frauen Tag Licht-Weihung; so aber im Text daselbst verdruckt, es wird im folgenden Diplomate mit Licht-Messe erklärt.  
**Licht-Wurm**, cicindela repens, da die Männlein um Joh. B. fliegen, und daher Johannis-Würmlein heißen, so kriecht das Weiblein nur. f. Licht-Mücke.  
 • **Lichtmuss**, hieß vor Alters der Dacht in den Wachs-Kerzen, welches Kayserb. Postill. fol. 201. in parenthesi erklärt: Lichtmuss, forsän, von lychnus.  
**Licht**, kommt mit λύκη (quasi λευκή, alba) überein, und dieses mit lux.  
 Dänisch und Isländisch ist der sibilus daran, liuf, lieos. Russ. lutschina, die Späne die die Bäume brennen, wie bey uns die Schleissen, in den andern verwandten Sprachen, mit dem Teutschen bleibt das t.  
 • **Lichern**,  
 ein Holländisches Wort; Allemannisch lichten und leuchten, f. lürten, leif, leicht, das Lat. levare. kommt damit überein, dessen Bedeutung auch überall darinnen steckt.  
 Narren-Sch. Eine gewaschne Hand ist viel besser (nemlich Salz am Tisch zu nehmen)  
 Und klüßrer den ein Messer leucht  
 Welchs man erst aus der Scheiden leucht. fol. 309. b.  
 Bey der Schiffart, den Anker lichten, ancoram levare.  
 In Wechsel-Sachen, ist die Redens-Art, den protelt lichten, levare protellum, oder den Protelt listen, f. leif.  
 f. lupsen, und daselbst die Composita aufkupsen, elevare, aus seinem Ort lupsen.  
 ausleuchten, Anake Alzsch. Chron. P. VII.

p. 362. Eine Dembe (Diebstal) ufn Handwerge, (nemlich der Tuchmacher) die vier Groschen oder darunter war, das haben die vier Meister nach Handwerks-Gewohnheit auszuluchten.  
 Uebersetzung, Pabst Gregor. IV. hat das Feß der Aller Heiligen gesetzt, weil die Heiden einen Tempel hatten, den sie Pantheon hießen, zu Vertreibung und Uebersetzung dieser Abgötter. Kayserb. Post. fol. 221.  
 lichern, f. lechern, Lichernung. ibid.

## Lid, u.

membrum, artus, f. oben Glied, welches gebräuchlicher werden, Leibs-Glieder.  
 In Script. Med. et Eccardi T. II. col. 1478.

Was ich gesunder Lieder.

und p. 1456. Bis daß die einen kommen wider

Wrdleichen (frolich) und gesunder Lieder.

Man sagte auch Lede. Script. Saxon. Menken. T. II. col. 1801. sy dingeten Lip und Lede u, (sie dingeten bey der Ubergab der Bestung Leib und Glieder aus) dieses Lip und Lede u, zwingen, entscheidet vielleicht am besten was in Lege Longob. L. II. tit. XV. 2. ist thinge Lido laip, nemlich Ding aus Glied und Leib. (Das andere nemlich sollst du alles haben, mit solchen Erb bescheiden umgehen.) f. Clar. Wachteri Lexic. p. 978.

Lid, junAura.

als, der Hand am Arm. Im Sachs. Sp. Land. R. I. 1.

Der Jud mußte bey dem Eid schweren seine Hand auf Moiss Buch legen  
 Want so dem Lede, usque ad junAuram.

Lid, ein Glied, das zugleich deckt, als die Augen-Lieder, palpebra.

ein Liedlein, ein Blechlein an der Nöhre; Spitze des Blas-Balgs in den grossen Ofen, das auf und jucht, damit der Balg das Feuer nicht in sich zieht. operculum. Matthes.

Lyd. Frisch. Nomencl. 134. c. opertorium, ein Deckel auf einen Kasten, ein Troben-Lid. c. 148.

Lid, articulus, junAura, quæ notum facit.

Sachsen-Spieg. MS. 2. 61. c. sind der tief, dat dat Korn ledelen hevet, postquam folia crescendo accepit calamos. (Eosnt steht auch Lodelein, bis daß es schosset und Glieder gewonnen wann die Saat das andere Blat hat.

Lid, caput, pars. Jeresch. MS. in proamio, ein Theil einer Schrift, membrum, theilen zu Litte. Eben dieser Poet hat im 14ten Seculo, schon gelitte.

Lid-Gras. Pitt. canarium, agrostis, f. Lies.

Lid-Lohn, Lohn für die Arbeit des Leibs und dessen Glieder. Gold. in Const. T. I. Ann. 1441. Daß ein jeder Werk-Mann, Hand-Werker oder anderer Arbeiter ihres Lid-Lohns wohl veranlaßt werden.

Lied-Löhner, Tag-Löhner. Wirtenb. Land. R. P. I. tit. 75. fol. 209. mercenarius.

Lid-Mass. Goldast. in Sigismundi Reformat. proemio, artus, artuum conformatio.

Lid-weich, herba, lichnis rubra; Polygonatum; Vaccaria.

Lyd-Wurz. Vet. Vocab. 1482. oder Cat.

Wurz, fargo.

Die anverwandten Sprachen haben dieses

Lid mit weniger Veränderung behalten, auch

des Ulphe Ausdruck hat licha, membrum.

lidig, lidlich, f. ledig.

## Liebe, f.

amor, charitas.

acile, unzüchtige Liebe, amor libidinosus.

huyrische, meretricius.

Liebe zu einem tragen, zu etwas haben, amare quid; amorem habere erga aliquem.  
 Lieb erwecken, amorem excitare.  
 entstehen, als Lieb, ovis, nasci.  
 ich erkenne deine Liebe, voluntatem tuam in me cognosco.

Liebe bezeugen, præ se ferre amorem, testari.

wider Liebe erweisen, amori respondere.

von der Liebe abtenden, avertere.

die Liebe fahren lassen, deponere, abjicere.

ex animo amovere, aus dem Sinn schlagen.

die Liebe auf etwas werfen, amore compliciti aliquid.

den die Liebe plagt, qui discruciat amor.

Liebe, für Neigung, benevolentia propensa,

voluntas erga oder in aliquem.

zu Liebe thun, amori alicujus aliquid ligi, gratificare.

nur zu Liebe, mei gratia.

das thut dir zu Liebe, hoc tibi tribuo.

thu mir die Liebel favorem hunc tribui praesta.

aus Liebe oder aus Haß, favore vel odio.

vorlieb nehmen, accipere tanquam signum

& testimonium amoris, æqui bonique confutere.

Liebe, für die geliebte Person, amor, cor.

Alb. Lex. bey dem Wort lieb, mein liebes

Lieb, • Lieblein, amantacula.

Liebgen, corculum.

Unter Christlichen und andern guten

Freunden, auch zu der Gemeine sagst du: Freu-

diger, Eure Liebe, charitas vestra.

lieb, *adv.* angenehm, carus; jucundus; acceptus,

optatus.

lieb seyn, carum esse; acceptum; gratum

esse.

lieb und werth seyn bey einem, diligere.

es ist mir nichts lieber, nihil mihi magis

gratum; nihil est quod potius facio.

Liebster, amantissimus, sponsus.

Liebste, amantissima, sponsa.

lieb gewinnen, amore alicujus capi.

lieb haben, amare; charum habere, oculari.

Liebhaver, amator, cultor.

Liebhaverin, amatrix.

Liebde, charitas, ist ein Abstractum von lieb

übrig, als ein Wort so unter Fürstengewöhn-

lich, Eure Liebden.

lieber, *interj.* als eine Ellipsis, für, mein lieber

Freund, oder mit welcher Person man redet,

quæso; amabo te; fodes.

lieblich, *adv.* suavis, jucundus, amabilis.

ol. für liebreich, amice, in Liebe, als Tschudi

T. I. p. 212. sich mit einem lieblich vertragen.

lieblich, *adv.* suaviter; jucunde.

Lieblichkeit, suavitas; jucunditas.

unlieblich, *adv.* injucundus; ingratus; in-

suavis.

unlieblich, *adv.* injucunde.

Unlieblichkeit, injucunditas.

Liebling, apud aliquem gratia florens; qui

apud aliquem in maxima gratia est; in char-

eximius.

Gegens-Lieb, amor mutuus, oder reciprocus.

Selbst-Lieb, philautia.

Menschen-Lieb, philanthropia.

lieb-äugeln, *vulg.* oculis lascivis, mobilibus et

nutantibus & quadam voluptate suffusus et

limis, und wie Quintilianus dazu sagt, ven-

reis aspiciere.

aus Liebe oder Höflichkeit, oder im Ecken

sagt man lieb-äugeln auch von den Schiel-

den, oculi transversa tuentes.

Liebes-Brief, litera amatorum.

Liebes-Gedichte, Liebes-Verse, carmen amato-

rium.



Liebe; Grillen, plur. vulg. vanæ amantium specics & cogitationes.

Liebe; Zündel, plur. res amatoriae.

Lieb; Kind. In Confit. Elect. Palat. p. 4. tit. 4. Was sonst Jungfrauen Kinder heißen, ante nuptias genitus. Vep den Lacedaemoniern, parthenus.

Liebes; Wahl, n. Liebes; Wähler der Alten, agape.

Liebes; Trank, philerum.

Lieb; Fosen, blandiri alicui, blande appellare.

Lieb; Foser, adulator.

Lieb; Fungen, blandimenta, orum.

Lieb; loe, adj. amoris experts, immisericors.

Lieb; reich, adj. plenus amore.

Lieb; reich; eud, adj. ad amorem alliciens.

Lieb; würdig, adj. amore dignus.

Lieb; Wurz, Diktam, didamus, didamnus.

### Lieben, v.

amare; diligere; charum habere, amplecti; amore complecti.

sehr lieben, vehementer, admodum, mirifice amare.

gar zu sehr, nimio plus, perdit, misere.

von Herzen, ex animo.

wann du mich liebst, si quidquam me amas.

einen lieben wegen einer Sache, de aliqua re.

als einen leiblichen Bruder, germani fratris loco.

etwas anders lieben, in alio occupatum esse amore, alio amorem conferre.

lieben, adj. amans, Friedliebend, pacificus.

• liebten. Altes. ad voc. greiff, mulceo; permulceo; delinjo; palpo, ich streiche, streichel, liebel.

ablieben, ist bey den Jägern bey abrichten der Leitzhunde gebräuchlich, f. Steum. Teusch.

Jäg. p. 257.

Wann der Leitzhund das Gefährte gefunden, liebt man ihn ab mit freundlichen Worten, und trägt ihn an einem Ort beyseits, wo er ausruhen kan, und pag. 61. a. So der Hund etwas von Schweiß vernimmt, so liebt ihn mit Aufbruch, und laß ihn abermahl, alsdann gibst du ihm recht, und liebst ihn ab, laß ihn stehen, darauf fahre mit ihm in einer Hige bis zum todtten Thier, da liebt ihn ab und trag ihn beyseits. Das Thier aber muß man aufbrechen, den Hund zusehen, und den Schweiß also warm gegessen lassen. Gib ihm Milz und Lunge, und liebt ihn ab, blandis verbis alloquendo retinere.

belieben, sagt man lieber von andern als von sich selbst, weil es großherzlich lautet.

es beliebt ihm, placet illi.

wie es beliebt, ut fertubido.

es hat ihnen beliebt, placitum est illis.

wann es ihm beliebt, si volupe illi est.

sich etwas belieben lassen, eligere aliquid.

delectari aliqua re.

der Herr laßt sich belieben, fac, placeat quæso.

Das Belieben, nach Belieben, pro lubitu, oder pro arbitratu, ut lubido fert.

Belieben haben an etwas, duci aliqua re, libidinem habere in aliqua re.

beliebt, adj. gratus, jucundus.

beliebt seyn bey einem, complacere alicui, amari ab aliquo.

sich beliebt machen, colligere hominum favorem; gratiam sibi conciliare; insinuare se alicui.

sich suchen beliebt zu machen, benevolentiam alicuius captare, aucupari.

Das macht nicht wenig beliebt, hoc non minimum commendat.

beliebtig, adj. quod alicui placet, oder quod probatur alicui; eligitur ab aliquo; quod libet.

in beliebter Grösse, ea qua placet magnitudine.

Beliebung, f. das Belieben.

wann er Beliebung dazu gehabt hätte, si collibuisse.

Beliebung, f. Willführ. Das Handwerk hat unter sich eine Beliebung gemacht, wornach sich die vom Handwerk richten sollen, und hat von der Obrigkeit confirmation erhalten, statutum, lex. Ateo. Liebes. Rechts. Respons.

II. im Anhang.

gelieben, placere.

geliebtes GOTT! si Deo placet, Deo volente.

verlieben, sich in eine Verlohn, amore capi alicujus.

verliebt, amans, amore captus.

verliebt seyn, amori deditum esse, amore teneri, ardere amore.

narisch verliebt seyn, perdit, misere amare.

verliebt machen, accendere amorem alicujus.

verliebt werden, capi amore.

verliebt, adv. tanquam amore captus, more amantium.

verliebt oder vorlieb nehmen, ziehen einige zusammen in ein Wort, da es doch zwey sind, f. oben unter Liebe, als wann man zu Liebe, wollte zusammen ziehen, einem etwas zu lieb thun, oder aus Lieb thun.

Vorlieb nehmen, accipere tanquam signum & testimonium amoris.

Man müßte heut zu Tag schreiben für Lieb, an statt vor Liebe, die Alten haben unter vor und für noch keinen so genauen Unterschied gemacht.

vorlieb nehmen mit etwas, æqui bonique confutere aliquid, voluntatem pro opere accipere.

zulieben. a. Sam. XXII. v. 42. Sie lieben sich zu. Die LXX. Dolmetscher haben das Hebr. Wort an diesem Ort, nicht von  $\text{לִּיב}$ , sondern von  $\text{לִּיב}$ , hergeleitet. Sie übersetzen es  $\text{בְּהֶאֱרָא}$ . Im Loco parallelo Ps. XVIII. 24. steht für  $\text{לִּיב}$ ,  $\text{לִּיב}$ . Luth.

übersetzt es, sie ruffen, und die LXX.  $\text{ἐκείνη}$ .

Man findet dieses Compositum zuwiehen, selten nach der Bedeutung des Verbi ablieben, im hier vorhergehenden heißt zulieben, so viel als einen mit freundlichen, liebreichen Worten zu etwas bewegen, und zur Hülfe rufen, und ist das Pronomen Reciprocam dieseinnach der Accusat. sich, se, blandis verbis alicujus auxilium implorare; acclamando advocare.

Mit lieben kommt das Lat. libet und lubet überein. Und im Slavonischen ist dieses Verbum auch.

Liebstöckel,

ist ein verderbtes Lat. Wort aus den verfälschten Wort in den Apotheken, leviticum.

Liguticum heißt es, wie Plinius sagt, a Regione Liguria, ubi sponte in monte Apennino nascitur. Lib. XIX. cap. 8. Galenus nennt dieses Kraut, herbam Liguticam,  $\text{Λιβυτικόν}$ .

Liederlich, f. unter Lotter, Luder.

Lieffent,

Kayserb. Postill. fol. 59. uff den Lieffent liegen, discumbere in gramine, als Christus die 3000. Mann spreißt und lagern ließ, sind sie 30. risch gelegen als die Nieder, (tanisee) thun die in dem Gras liegen uff der Lieffent, schreint von Leid, Lief, (corpus) und End, die Leids-Seite, f. End, dissent auf dieser Seite.

Lied, n. pl.

Lieder, cantio; cantilena; carmen.

Lob; Lied, hymnus.

Tubel; Lied, jubilatio, Freuden; Lied, jubulum, u. a. m.

ein Liedlein, cantioncula.

einem ein Liedlein davon singen können,  $\text{ταίς}$  experientia & usu rerum doctum esse.

das Lobe Lied Salomonis, Canticum Cantorum.

Das ist das End vom Lied, wie man in der Musie an dem Ausgang und aus der letzten Note eines Gesangs sehen kan, aus welchem Thon und clavi es gegangen, in sine videtur cuius sit toni. Ex hoc pender tota cantilena. So kan man an dem Ausgang einer Sache sehen, wie sie beschaffen gewesen. Andere wenden es um und sagen: Das ist das Lied vom Ende, en rei exitum, dahin ist angesehen.

ein Lieder; Buch, liber cantionum.

Lied, vor Alters Lict, Lint, Lict, f. Laut, lauten, Laut, sonus, plural. die Läufe. Lat. barb. leudi, Lieder, f. Du Cang. Gloss.

Liefern,

tradere, dare in potestatem; exhibere; adferre.

als seinen Zins, censum advehere, solvere pensionem.

als ein Verräther einen in des andern Händ, tradere in manus alicujus; prodere.

als einen Uebeltäter, remittere delinquentem ad locum delicti.

als Soldaten, adducere milites conductos, liefern, eine Schlacht, praelio cum hoste contendere, armis decertare.

Lieferung, traditio, remissio, missio ex officio vel ex pacto.

... Ausantwortung der Verbrecher, remissio delinquentium ad locum delicti.

ausliefern, tradere e potestate sua in alterius.

Auslieferung, traditio, remissio delinquentis.

einliefern, tradere, afferre.

als Briefe, Waaren u. d. g. überliefern, tradere in manus; reddere, als einen Brief.

Liefern kommt mit dem Franzöf. livres überein. Lat. barb. liberare, exhibere, tradere.

Die Alten haben das e gehabt. Holl. leveren, nebst dem v. Anglos. belzevan, tradere, prodere. Goth. levgan, galevgan, tradere, prodere, offerre, exhibere, præbere.

Das Lat. levare kommt mit überein, f. lichen. Das f hat man auch gelinder, und als b ausgesprochen, als in der Eledisch. Rechts. Ordn. p. 28. überliebern, für überliefern.

Liefern,

coagulari, ist in Bergwerken und andern Materien gebräuchlich, für dick werden, gestehen, f. in Leber, gelebert Blut, cruor, sanguis coagulatus & spissus, ut hepar, f. auch Lab.

• geliefert Fett, adeps concretus spissatus.

Lieferung, als zerlassenen Bleies, spissatio plumbi soluti, f. Lab, Luppen.

Liefland, n.

Livonia.

Liefländer, Livonus.

Liefländisch, Livonicus.

Liegen, v. n.

Imperf. Ind. ich lag. Perf. ich bin gelegen. Imperf. Conjunct. ich läge, jacere.

wirklich liegen, nicht stehen oder sitzen, und das mit dem ganzen Leib oder mit einem Theil desselben, als mit dem Kopf auf dem Tisch, auf den Knien &c.

auf einem Polster, incubare pulvino, auf dem Stroh, stramentis, auf dem Grase, in herbis.

auf dem Arm liegen, cubito inniti.

im Bette liegen, cubare in lecto, in den sezen

h b b b 3

ren Jügen, in agone jacere; animam agere; in Kindesnöthen, laborare e dolore, parturire; in den Wochen, in puerperio cubare. zu Bette liegen, decumbere, egrotum esse, lecto teneri.

liegen, von den schwangern Weibern, sie ist gelegen, peperit, ins Kind-Bett genommen. Samelm. Olsenh. Chron. p. 438. und sonst in den meisten Ländern.

liegend, particip. jacens.

das Liegende in den Bergwerken, latus quo ventrem vertunt descendentes in puteum fodinae.

im Gegensatz des hangenden, quo dorsum vertunt.

liegende Güter, bona immobilia fundi, possessiones.

Geld an liegende Gründe legen, pecuniam in solo collocare.

liegender Dach-Stuhl, lectum depressius in columnis jacens.

liegen, für seyn, bleiben, sich nicht bewegen von etwas, mora in loco, und von andern Stand eines Dings.

einem auf dem Halse liegen, molestum esse alicui.

einem um dem Halse liegen, hærere in complexibus alicui.

vor Recht oder im Recht liegen, in lite hærere, lites sequi.

lang vor einer Stadt liegen, in obsidione urbis hærere.

im Winter-Quartier liegen, in hibernis esse. zu Felde liegen, in bello, sive castris esse.

Im Gefängnis liegen, vinculis teneri; in vinculis sive in custodia esse.

auf der Bärenhaut liegen, otio tabescere. über den Büchern liegen, in studia incumbere.

immer über etwas liegen, assiduum esse in aliqua re.

im Wirthshaus liegen als ein Reisender, pernoctare; als ein Gästler, potare.

vor Ander liegen, consistere in ancoris.

immer zu Hause liegen, domi sedere, non prodire in publicum.

vor Gott im Gebet liegen, Deum indefinenter implorare, invocare.

eine Sache liegen lassen, als den Acker-Bau, de relinquere; negligere, non continuare arationem.

alles liegen und stehen lassen, omnia posthabere, postponere.

einem in den Ohren liegen, verbis instigare; clam incitare; consiliis stimulare.

verborgen liegen, latere.

am Tage liegen, patefcere; constare inter omnes.

vor Augen liegen, ante oculos jacere.

mit einem unter einer Decke liegen, consci-um esse alicui, colludere cum aliquo.

einem in den Eisen liegen, (f. Eisen für Huf-Eisen) fugientibus equitibus instare.

es liegt viel daran, magnum momentum habere.

es liegt nichts daran, nihil refert.

an mir liegt es nicht, in me non est situm.

dem die Augen etwas aus dem Kopf liegen, qui oculos habet eminentes.

dem sie tief im Kopf liegen, qui depressos habet oculos, profundius in fronte jacentes.

liegen, von Dertern, situm esse, positum esse. gegen Mitternacht liegen, vergere ad septentriones.

eine Stadt die in Frankreich liegt, urbs Galliae.

der Berg so bey der Stadt liegt, mons prope urbem.

die Gärten so um sie liegen, circumjacentes horri.

diese Länder liegen gegen Abend, hæc terræ

jacent ad hesperum; gegen Mittag, meridiem versus.

am Meer liegen, adiacere mare; am Fluß, apud fluvium; am Berg, tangere viam.

die Felder so unten daran liegen, subiecti campi.

liegen im Fichten, als in der Secunde, in der Quart liegen, frameam secundo vel quarto modo pugilum tenere, ut pomum entis sub manu lateat vel versa manu totum pateat; certa positura pugilantium uti. f. Lager der Fichtenden.

Lieger, bey den Zuschreerern das eine Blat ihrer grossen Scheere, das immer liegen bleibt, davon das andre Blat der Läufer heist, forficis majoris pars immota.

Lieger, oder vielmehr Gelieger, f. hiernächst unter den Compositis.

Lieg- Stunde, heist bey den Bergleuten die Ruhe Stunde, hora quietis.

abliegen, etwas durch liegen absondern, deterere diu & multum procumbendo.

... eine Schuld im Gefängnis, solvere debitum diuturna captivitate.

... von etwas, als ein Ort, entfernt seyn, distare; abesse intervallo.

abgelegen seyn, distare; disjunctum esse. weit vom Meer abgelegen seyn, longius recedere a mari.

abgelegen, adj. als ein Ort, remotus. eine abgelegene Gegend, regio disjuncta.

eine Tagereise von einander liegen, unius diei itinere distare.

Abgelegenheit, distantia, longinquitas. anliegen, oder daran liegen, adiacere, contingere cubando, vel situ.

... als ein Kleid glatt am Leib, corporis membris bene aptum esse.

anliegen, v. n. cura esse.

das Anliegen, cura, sollicitudo, cordis angor, dubium, scrupulus.

ein grosses Anliegen haben, angere animo, valde sollicitum esse de; magna sollicitudine affici.

einem mit Bitten sehr anliegen, fatigare aliquem precibus, instare alicui de aliqua re.

angelegen seyn, cura esse.

sich etwas angelegen seyn lassen, cura aliquid habere. Cogitationem ad rem aliquam convertere.

Angelegenheit, res, quæ alicui cura cordique est.

gewisse Angelegenheit, negotium certum, cuius circumstantiæ non omnibus notæ sunt.

allgemeine Angelegenheit, res quæ ad bonum publicum spectat.

in Herrschaftlichen Angelegenheiten, in rebus ad principem spectantibus.

angelegentlich, adv. summo opere, summa cura.

aufstiegen auf etwas, incubare super aliquid, inniti aliqua re.

... als eine Last die uns aufsteigt, onus nobis impositum, quod nobis incumbit, quod portamus, f. obliegen, diuturno recubitu exulcerare cutem dorsii.

das Aufstiegen, exulceratio recubitu facta.

ausliegen, durch liegen hohl machen, diu jacendo cavum reddere.

lang genug liegen, diu jacendo melius fieri, als Wein.

ausgelegener Wein, vinum vetustate lenius factum.

ein Ausliager, oder Ausleger, navis stationaria; navis prædiana.

beliegen, heist an einigen Orten, frand liegen. ich habe den Eifer beliegen müssen, ira hæc ira me lecto affixit.

beliegen bleiben, non amplius surgere, mortuum manere.

beysliegen, concumbere.

das Beysliegen, concubitus.

unechliche Beyslegung, concubinitas.

einliegen, bey einem, hospitio alterius uti; inquilinum alicujus esse.

ein Einliager oder Instmann, heist im Pomerium inquilinus, der kein eigen Haus und Hof hat.

entlegen, adj. remotus; diffitus.

entlegen seyn etliche tausend Schritt, aliquot milia passuum abesse.

weit entlegen, longe distans.

Entlegenheit, distantia, longinquitas, intervallum.

erliegen, succumbere, unter der Last, oneri.

die getriebene Sache gänzlich erliegen lassen, rem sive causam negligere; non amplius urgere.

gelegen, f. oben liegen, für gelegen seyn, Gram esse; positum esse. (Particip.)

gelegen, adj. bequiem, gelegene Zeit, commodum tempus.

wann es dir gelegen, si tibi commodum est.

wohlgelegener Ort, idoneus, opportunus locus.

eine Sache daran viel gelegen, res magis momenti.

mir ist nichts daran gelegen, mea nihil refert.

gelegen, adv. opportune, commode.

Gelegenheit, vom Ort, wie zum Exempel, aller Derter Gelegenheit wissen, in omnibus angulis notum esse, novisse locorum circumstantias.

wird daher oft höflich pro secessu gebraucht, locus commodus exonerandi alium.

Gelegenheit, occasio, tempus, locus, opportunitas, ansa.

Gelegenheit geben, ansam præbere, occasionem offerre.

... haben, habere occasionem.

... bekommen, nancisci occasionem.

... aus den Händen fahren lassen, amittere occasionem.

sich nach Gelegenheit umsehen, circumspicere occasionem.

sich der Gelegenheit bedienen, occasione uti.

wann es die Gelegenheit giebt, data occasione, si occasio tulit.

ungelegen, adj. incommodus; inopportunus; intempestivus.

zur ungelegenen Zeit, importune, intempestive.

Ungelegenheit, incommodum, incommoditas, molestia.

Ungelegenheit einem machen, ferre alicui incommodum; molestiam afferre, exhibere.

Ungelegenheit von etwas haben, incommodo affici aliqua.

Geliege, das ist, ein seltsames Gelinge, positura jacens.

Gelieger, für Lager.

Gelieger, stratum, lectus. die armen Mügrim sollen in Speise und Gelieger unterhalten werden. Straßburg. Policey-Ordn. p. 64.

Gelieger, alstra, das Gelieger vor der Stadt. Hagen. Chron. Austr. 1236.

das Haupt Gelieger eines Fuchses, caves vulpis, wo er seine Jungen hat. Khraysser Jezerand. Bayer. p. 49.

Gelieger. Im Webner bey dem Woe Dunderwerk. Oßner. Prach. Welche Woe Schiller im Gloss. Teut. p. 175. ändert: es für Wand. Dunder sagt, für Lieger, aber Elger, oder Gelieger. Das Laer das sie an der Länge hielten, wie die Fichter mit dem Rappier.

einliegen, als eingeschlossene Briefe in ein andern Brief.

einliegende Briefe, inserta hic litteræ.



als im Gefängniß, in carcere esse.  
eines Kindes. Kayserob. Post. fol.  
190. b. parere, partum edere.  
niederliegen, der Sache niederliegen, den Pro-  
cess verlieren, litem perdere. Clevische  
Rechts-Ordn. p. 32.

Da niederliegen, succumbere.  
der Feind liegt danieder, hostis victus est.  
das Haus liegt danieder, ædificium cor-  
ruit.

obliegen, er ist obliegenden, vici.  
einem Ding, incumbere in aliquid,  
studere alicui rei.

obliegen, eines Schuldigkeit seyn. Es liegt  
ihm ob, convenit illi, faciendum est illi.

Obliegenheit, munus, quod quis facere  
debet. Pflicht, Schuldigkeit.

oberliegen, s. Orlog. Menk. T. I. Script. Sax.  
col. 1227. Er hatte das Kloster an Speise,  
Trank, Futter, u. mit oberliegen beschä-  
digt, bellit tempore vexare, ledere.

überlegen seyn, einem an etwas, superiorem  
esse alicui aliqua re, prevalere, antecire ali-  
quem, aliqua re prestare.

verliegen, situ corrumpi, obsolescere.

verliegen, bey den Bergwerken, mit Scha-  
den und Kosten bauen.

sich verliegen auf der Zechen, sumtus dare  
ad fodinæ culturam & nihil inde emolumenti  
habere.

verliegen heißt auch wegen des harten Or-  
teins wenig Ertrag gewinnen können.

verliegen. Pith. oblitescere, hebescere,  
languere in otio.

verlegen, adj. obsoletus.

verlegene Waaren, merces obsoleta.

verlegen seyn in etwas, nil posse in aliqua  
re, fatemur in firmitatem suam in aliqua re.

Verlegendeit, imbecillitas promovendi,  
auctoritatis defectus, curia inutilitas.

umliegen, als etwas umgeworfenes oder um-  
gefallenes, prostratum jacere, als ein Baum,  
Eburn. u. d. g.

umliegend, als Dörfer, circumjacens.

Umlieger und Nachbarn. Hedon. Ensch.  
bist fol. 28. a. circum jacentes.

unterliegen, subjacere alicui rei.

vinci, superari.

unterliegen, vinci, inferiorem esse, succum-  
bere.

vorliegen, als ein Hang; Schloß, sera penili  
clausum esse.

als eine Besingung vor einem Paf, arce  
clausum esse, ne quid exeat introatque.

Liegen ist von legen, für welches legen man  
oft gesagt lein, lin, sonderlich die Vorken, als  
in den Reimen vom Leben der H. Elisabeth.  
Script. Saxon. Albertus in Lexico. Ich leig, jaceo,  
er leig für liegt.

Es ist in den meisten verwandten Spra-  
chen, mit der Deutschen.

Auch im Sclav. im Böhm. Poln. nur das  
da anstatt g, der libilus lenior ist.

Es kommt damit überein, λέγεται, cubo,  
jaceo.

Lieben, s. lieben, geliebt.

Lier,

in den Salz-Works.

das Vorder: Lier, oder das Vorder: Theil  
der Mauer hinter der Heerdthür des Ofens,  
in welchem der Rost ist. Die Seiten-Mauern  
heißen die Seiten-Lieren. Liehen beide nem-  
lich das Vorder: und die Seiten: Lieren et-  
wan 7. oder 8. Zoll vor, die Pfanne durch An-  
setzung einiger Steine zu verschmieren.

Lieren, verlieren,

Imperf. Ind. ich verliere.

Conjunct. ich verliere. Præf. P. ich hab  
verloffen, amittere, perdere orbari.

die Schlacht verlieren, succumbere hosti,  
inferiorem discedere.

das Herz oder den Muth verlieren, animis  
cadere.

der Tag verliert sich, (geht geschwind vor-  
bey,) dies præterlabitur.

etwas aus dem Gesicht, oder aus den Au-  
gen verlieren, ex conspectu amittere.

sich verlieren, weggehen, abire ex oculis.  
verschwinden, evanescere.

er hat nichts zu verlieren, non est quod  
amittere vel quo privati possit; nil habet;  
nil possidet.

eines Gunst verlieren, ex gratia excidere.

Verlierung, amissio.

verlohren, Part. adj. amissus, perditus.

der verlohrene Sohn, filius prodigus. (im  
Evangelio.)

verlohrene Schildwacht, statio extrema, sive  
agraria; excubita hosti proxima.

ein verlohrenes Schaf, ovis aberrans; in de-  
setto perditus.

verlohrene Briefe, literæ quæ intercede-  
runt.

alles verlohren geben, salutem desperare.  
es ist mit dir verlohren, actum est de te.

etwas für verlohren halten, desperare de  
aliquare.

ein verlohrenes Hühnlein. Coler. Hausz. D.  
3. 135. quinque vel sex ova in una massa cocta.

Je. geräucher Fleisch von Schwein, mit grü-  
nen Erbsen, Bohnen, Morrüben und trocke-  
nen Birnen zugerichtet.

unverlohren, non amissus, non perditus.  
es ist unverlohren, salva res est.

Verlust, einige behalten in ihrem Dialect. das  
r, und s, als: Pith. Wursif. und Scumpf. im  
Schweizerischen Dialect. Verlust, amissio.

Verlust, da man gar um etwas kommt,  
dammum.

da die Sache verringert wird, detrimen-  
tum.

da man etwas wegethut, das übrige zu  
erhalten, jactura.

Verlust leiden, amittere; perdere.  
Verlust verursachen, damnum dare.

den Verlust erlegen, damnum refarcire.  
verlustig werden, amittere.

sich eines Dings verlustig machen, sua culpa  
perdere aliquid.

Das Simplex Lieren ist veraltet, man hat ge-  
wöhnlicher das (s) an statt des (r) gebraucht.

Anglo-Sax. lofsan, perire, leofan, torleofan. Belg.  
verliesen.

Kero. farleofan. Im Engelländ. heißt noch  
to lose, perdo, amitto. Loile dannum, jactura

für Verlust, r, und s, wechselt hier, wie in  
frieren, friesen, froß; fiesen, erforen.

Liese, ein abgekürzter Frauen-Namen, für Eli-  
sabet.

Lies oder fur. im alt. Vocab. 1482. und gibt es  
barbare furigo, furio. Siehe unter Siren;

Siro, ist also Lies hier so viel als Laus, und  
heißt heut zu Tage Reiz-Liese, Siro.

Lyß-Lichter. Pith. ein Vogel, cinclus, weil  
sein schmauchen oder schreien lautet als wann  
man Laus knickt.

lies, Imperat. von leisen, lege.

ließ, Imperf. von lassen, s. lassen, lineham, line-  
bat.

Liese, Lyß. Apherdian. p. 28 peritonium. it. in-  
guen. Holland. abdomen, liesche.

Liesen, an den Schnauzen oder Nöhren, vornen  
an den Blat-Bälgen, s. Lids

Lies, Liesch,

sparganium, herba gladioli foliis arboribus,  
fasciola.

gelb: Liesch, acorus adulterinus, weil die  
Blätter des acori palustris, wie Liesch groß  
aussehen.

Liesch-Gras, gramin flavianale, carex, Nied-  
Gras.

Liesch-Blume, Rosiridis; Ros gladioli.

Es scheint das Franzos. Lis, lilium. sey mit  
Lisch verwandt, so fern es Schwerdt-Lilien oder  
andere Gras bedeutet, weil das Nied-Gras,  
solche Blätter wie die Lilien hat.

Liesch, heißt auch die Kolbe so an einem Stän-  
gel aus dem Lisch: Gras heraus wächst. Jf.  
Liesch-Kolbe, Liesch-Knospe, typha, spica, ty-  
pha palustris clava morionis.

Man gebrauchte die Fasen von diesen Kol-  
ben an statt der Federn, in den Küssen, und  
solche Bette hießen, See-Bett. s. Schilt. Gloss.  
p. 727. Erbeben und Lieschen darauf zu sitzen.

Die Franzosen haben laische für Liesch:  
Einige sprechen Liesch als Leusch aus, Leusch-  
ried, Leuscher, carex, carectum.

lischen, s. lichten.

Lilie, s.

lilium.

Lilie mit Blättern als Schwerde, daher  
sie auch Schwertel heißt, iris, blane Lilie, lili-  
um caruleum majus & minus.

gelbe Lilie, deren jede nur einen Tag dauret,  
Tag-Lilie, lilium colore pomorum aurantium.

roth-gelbe Lilien, Feuer-Lilien, lilium pur-  
pureo-croceum.

gelbe Lilien in wässerigen Orten, lila lutes  
palustris; pseudo-iris.

weiße Lilie, lilium album.

schwarze Lilie, iris fusiana.

Wald-Lilie, dipram.

Gold-Lilie, s. Gold-Wurz, lilium sylvestre.

Meer-Lilie, hemerocallis.

Lilien-Garten, liliatum.

Lilie, wird oft für Grandreich gesetzt, weil in desi-  
sen Wappen die Lilien sind.

Lilien-Gulden, kleine Gulden die An. 1350. eis-  
ner ein Pfund Heller gegolten. Fris. Spec. mo-  
net. p. 110. Florent.

Lilien-Oel, oleum lirinum, oder liliaceum.

Lilien-Wurz, radix iridos, hat einen lieblichen  
Geruch.

Einige schreiben nach ihrer Sprach-Art Lilge.  
Frisehl. in Nomencl. c. 91. hat Lilge, von dem  
gleichen Ausspruch ist das Ital. giglio.

Lilie, ist vom Lat. lilium, und dieses von Lili-  
on, wovon auch Hesp. lilio.

Lim,

am Namen des Orts Limpurg, kommt von  
Lint oder Lind.

An. 1102 Henricus Comes de Lintburch,  
Dux esse dicitur. In Annal. Hildesheim. Tom. I.  
Script. Brunfv.

An. 1115. Henricus de Lintburch. Schilt.  
Gloss. Text. p. 547. b. Lintburg in Vosago si-  
tum hodie Limpurg.

Limb,

ist das Deminutiv. von Leimb, limbus, welches  
noch im Ober-Teutschen Dialect gewöhnlich  
für Saum. Was einige Nider-Teutische das  
Qveder heißen, s. Qveder, was nach der Quer  
über oder unten an ein Kleid geneht ist.

Man hört auch von Meinen und schmahlen  
Eäumen das Deminutiv. Leimlein, davon ist  
Limb. Im Cod. MSS. Bibl. Spen. 1. Sam.  
XXIV. steht Saum für Erklärung bey Limbel  
oder Limbel, oder Saum.

Das alte Vocab. von An. 1482. hat Limbel  
oder Schoch, oder Abschrot von Pergament,  
und setzt Lat. barb. dazu, pictacium, pictariu-  
cula. Im Elfsächsischen Dialect sagt Bayserob.  
Post. fol. 73. Lymmel. Es was im ein Loms-  
mel, ein Bleß, ab einem Schuch oder ab den  
Eolen. Er wollte den Lymmel beyim Schuch  
Bleßer wiederum lassen aufsetzen.

Es kommt Limbel vom Lat. limbus.

Limb

Limmel, das Schelt-Wort, f. Lummeln.  
Limpf, f. Glimpf.

## Limonen,

vom Ital. Limone. Gall. Limon, malum limonium, *λίμωνος μήλον*.  
Limonen-Baum, Malus Limonia, minor quam citrus.  
eingemachte Limonen, Limonia condita.  
Limonen-Safft, in den Apotheken, succus Limoniorum.  
Limonade, oder Limonat, vom Ital. Limonata, oder Gall. Limonade, potus ex succo citreorum malorum.  
Limonat-Macher, Limonat-Wirthe, venditor huius potus.

## Lind, adj.

oder gelind, dem Fühlen nach, mollis lenis, f. weich.  
ein linder Regen, pluvia tenuis.  
gelindes Wetter, remissior tempestas, cæli clementia, lenis aura.  
gelinder Wein, vinum lene minus asperum aut minus durum.  
mit gelinden Worten besänftigen, blando sermone delinire.  
gelinde Strafen, pœna mediocris, levis, clemens.  
gelind seyn gegen andere, mitrem, lenem esse.

gar zu gelind seyn, plus iusto mitigatio esse in aliquem.  
gelinde Seiten aufziehen, moderari rigorem, vel ferociam; minas mittere; bona verba dare; remissius loqui, premere indignationem.

lind machen, mollire; lenire; emollire; reddere molle.

lind werden, mollescere.  
linde Kleider für weiche Kleider. In Chron. Hagen. Script. Austr. col. 1129. sie kleidet sich nicht zu Heßart mit den linden Kleidern.

Kayserab. Post. fol. 7. je sehen einen Menschen bekleidet mit linden Gewand? Da da sein bekleidet mit linden Gewand, die sein in der König Hof.

lind, adv. leniter; molliter; clementer; mansuete.

\*die Linde, mollities, f. Gelindigkeit, f. Weiche. lindern, den Schmerzen, dolorem mitigare; mitiorem facere.

das Verlangen lindern, lenire desiderium.  
die Sorgen, curam levare.  
linderndes Pflaster, analagma; cataplasma.  
das Lindern.

die Linderung, mitigatio; levamentum.  
Linderungs-Mittel, lenimentum; mitigativa, mitigatoria, mitigantia media; mollitia.

Linderung geben, lenire, mitigare dolorem.  
Lindigkeit, Gelindigkeit, lenitas; clementia, humanitas.

\*lindlicht. Pilt. lindlicht, molliculus, adj.  
\*Lindelung, od. ein linderes Faul-Wette, reclinatorium. Ver. Vocab. 1482.

Lind, kommt überein mit lenis.

Pilt. vom Wort Lust, laxus, hat das Wort zelnisch, welches heut zu Tag ganz ungewöhnlich und schwer zu verstehen. Zelnisch Weinungen die mit streng genug sind, sententia molles, je steht für zu, und ling für lenis, lenes, also zu gelinde Weinungen.

## Linde, f.

Tilia.  
Gras-Linde, Wasser-Linde, tilia foliis latioribus.

Sand-Linde, Stein-Linde, tilia foliis minoribus.

Linden-Wast, m. philura.

Linden-Laum, m. tilia.

Linden-Blut, flores tilie.

Wasser, aqua de stillata e floribus tilie.

Honig, mel album e floribus tiliarum ab apibus collectum.

Linden-Holz, lignum tiliaceum.

Linden-Kohl, carbones e ligno tiliarum.

Linden-Mistel, viscus in bilis crescens.

Linden-Safft, im Scherz gelindes Verfahren.

Narrenschiff fol. 369. b.

Sie sagten ich sollte nicht mit Eichen-Rinden gerben, (nicht so derb die Wahrheit sagen.)

Sondern mit Linden-Safft auch schmieren, monere lenibus & blandis verbis.

Linden-Wald, tilietum.

\*das Lind, Alber. ad vocem Baum, Lit. O. philura. Linden-Baum, tilia.

das Gelind, in der Treptauschen Amts- und Dorfs-Ordn. 1683. fol. 10. Wann beymin und außer der Kirchen, ingleichen am Gelind zu bauen oder zu bessern. Sollen die Kirchen-Vorsteher dafür Sorge tragen, tilia in cimiterio.

Dieser Baum hat seinen Namen von seinen linden und weichen Holz.

## Lindwurm,

draco qui S. Georgio appingitur. Dasy. schreibt ihn Lingwurm.

Schiller im Gloss. p. 547. e Glossi Vet Lint, Lind, Basiliscus.

Kilian nennt ihn gar das Crocodil, vermis Niloticus. Animal Nili.

Line Cimbris serpens. Wernius de Lit. Rmn.

Es scheint slingen, schlängen, in einander schlagen, torqueo, flecto, vermagt zu seyn, f. oben Lande so mit Elauge einetlen, so ist etwan an Lind ein gesetzt worden, f. Schlant, kommt mit lentus überein.

## Ling,

also die Endung einiger Wörter.  
kommt von lein, als die Endung der Deminutivorum, welches lein, sonst len ausgesprochen worden, und das g pflegt oft an das u, am Ende des Wortes zu kommen.

Es wird daher diese Endung an die Namen der kleinen und jungen Thiere, oder andere Dinge gesetzt, als: Frischling, Aßling, Findling, Bründling, Jährling, Nachdemaling, Nistling, Säugling, Eäugung, Eächerling, u. d. g.

Also auch an die Theile, die allezeit kleiner als das Ganze, Erstling, Zwilling, Dreyling, Vierling, Eächling.

It: an das was so viel als das, dem es entgegen gesetzt ist: Antdummling, Entdummling, in Ansehen der Unpothner, oder Bürger, Fremdling, Neuling, Jungling, Jährling.

Und kommt also wie die Deminutivische Endung auch aus Verachtung oder Liebe: ling, an viel andere Namen: Klügling, Spätling, Heerling.

Das Genus Neutrum der Endung lein, wird selten mehr behalten. In Anonymi Unterricht, von Vögeln heit: das Hänfling. Für Fischerlein steht, im Tänger von Jagd: und Weid-Werk Fischering.

ling, an den Adverbis scheint von lich, liif, für gleich, zu kommen, als blindlings, einem Blinden gleich, more cæci, oder blinder Weise, also auch geblings, schrittlings, rittlings, rücklings, u. a. m.

ling, lingen, an den Namen der Dörfer, mag wohl auch von diesem lein in vielen herkommen, weil man viel Dörfer in Ansehen der Großen, klein genennet, oder lein angehängt, als Dörslein.

## Lingen,

das Simplex findet man selten.

Dasy. brum Verbo inoror, rumpere inoror, eilen, ihm lingen lassen.

es ist so viel, als ratzen, gerathen.

gelingen, ist gebräuchlich, gerathen, wohl oder übel gerathen.

Es ist ein Imperfonale, im Imperf. Ind. es gelang, Imperf. Conj. es gelänge, Perf. es ist gelungen, evenire, bene, feliciter, prospere, succedere, felicem exitum habere.

QDit laß es wohl gelingen, Quid Deum bene vertat.

es ist ihm gelungen, ex voto successit.

das Gelingen, successus felix.

\* das Ungelingen, infelix exitus rei.

Luch. im Büchlein von Aufrichtung der Schulen. Durch die Historie wird in kurzer Zeit, der ganzen Welt Wissen, Leben, Rath, und Anschläge gelingen und ungelingen bekannt.

mißlingen, male procedere, secus evenire.

es ist ihm seine Hoffnung mißlungen, spes eum frustrata est.

Es kommt dieses Verbum von lingen, erlangen, erreichen, längen.

Holl. gelinghen, contingere, attingere, pertingere, succedere.

Lingie, f. Linie.

## Linie,

vom Lat. linea, longitudo, latitudine carem.

nach der Linie, linealiter.

Linie in der Mathematik, linea e punctis composita.

Linie in der Physiognomie, die Striche oder Runzeln, vestigia contractionis in cute.

also auch in der Chiromantie, vestigia contractionis & complicationis in cute; incisura.

Linie, für Leine, Leine.

Linien-Tänzer, ibid.

die Linie bey den Schiffenden, equator, circulus æquinoctialis.

Linie in Rechten, linea in arbore confanguinitatis.

in gerader Linie vermagt, in linea recta.

die Neben-Linie, linea collateralis.

die aufsteigende Linie, linea ascendens.

die absteigende Linie, linea descendens.

die Väterliche und Mütterliche Linie, linea paterna & materna.

Linie in der Fortification, series valli longioris cum fossa.

Linie in See: Schlachten, series navium bellicarum.

ein Schiff von der Linie, navis bellica major.

ein Lintal, regula. Brad hat fol. 36. b. lines vum. \* Lingir.

liniren, v. lineare.

das Liniren, lineatio.

## Lint, adj.

levus; sinister.

die linke Hand, manus sinistra.

der links ist, qui sinistra manu commodius utitur.

der links und rechts ist, ambidexter.

der linke Flügel, in der Schlacht-Ordnung, sinistrum cornu.

linkshin, gegen die linke Hand, sinister sum; ad levum.

linksgenennet, sili versus sinistrum tora.

Lint-Tag, im Spott, von einem der links ist. Hym. Pictoria \* Linke-Zuf, und Ling-Zuf.

\* die Gellinse, lava. Verf. Bibl. 1483. Es. IX. v. 20.

Das Griechische λαιος, merens levus, da von das Engelländische leue, und Niederländ. lechter, oder löchter, sind alle mit lint verwandt. unter



**Linsen-Apfel**, in Schwaben. *Jenken. Tab. IV.*  
malum turbinatum, ex flavo virefcens pun-  
ctatum.

## Lins, f.

**lens**, lenticula,

**Linsen**: Gerichte, Linsen-Mus, lentesc, len-  
ticula cocta.

**Weir-Linsen**, Wasser-Linsen, lenticula pa-  
lustris, quia foliolum ejus est lentis forma.

**Linsen-Baum**, colutea.

• • • Bohnen, anagyris, laburnum.

**Senet oder Welcher Linsen-Baum**, colu-  
tea vesicaria.

**Linsen-Drüsen**, glandulae lenticulares.

**Linsenförmig**, adj. lentiformis forma  
lenticularis, wie theils Gläser in der *Dioptri-*  
ca geschliffen werden.

**Linsen-Gervail**, n. lentes.

**Linsen-Glas**, vitrum lenticulare.

**Linsen-Unterarm**, hedyllarum, pelvinum,  
oder vulgo secundacea, weil der Samen wie ein  
ne Art gehalten ist.

**Lins** kommt mit lens überein.

**lins**, für leise, f. leise. *lins*. *Pist.* gütig, mild, mi-  
tis. item submissus, submisle, sensum, lente.  
f. lind.

**Lins**, Art-Nagel, f. Lehn.

**Linnen**, f. Lein.

**Leinwand**, f. Lein, Leinwand.

## Lion,

eine Stadt in Frankreich, Lugdunum.

**Lionisch**, Lug. Lunensis.

**Lionische Waar**, macht Gold oder Sil-  
ber, fila aurea & argentea, operz Lugdunensis.

**Lion-Gold**, *Lein*, *Wesing*: Blech, sehr dün-  
ne geschlagen als Papier, durch die *Lion*:  
Gold-Schmiede, oder *Wesing*: Schläger, f.  
*Wesing*.

**Lippen**, f. Lüssen.

**Lipfel**, f. Lüssen.

**Lipp**, f. Lab.

## Lippe, f.

**labium**, labrum.

der große Lippen hat, labrosus, labiosus,  
labeo.

die Lippen hängen lassen, labium demittere.

**Ober-Lippe**, labium superius.

**Unter-Lippe**, labium inferius.

• **Lipp-Eisen**, zum Wöder-Stück des Harni-  
sches gehören die Schossen, (das ist, die Schüs-  
se, so über die Schenkel fast bis ans Knie mit  
ihren Schuppen herab hängen) und das *Lipp*:  
Eisen, lamina ferrea quae os muniebat, live  
labia tegebat.

**Lippe** kommt mit labium überein, sonst ist das  
r. von labrum (*Gall. levre*) geblieben. Das *Gloss*:  
*Lipps* hat lepera, labra, andere haben das r. in f.  
verwandelt, als:

**Lebie**. In der Deutschen Uebersetzung der  
ersten Schifffahrt in die neue Welt. 1508.  
c. 117.

**Letla**, hat Ker.

**Letze**, ist noch im Elß, und *Dialect. Alle-*  
mann als *Kayserob. Post.* fol. 43.

**Lippen**, für Lüssen f. Lüssen.

**Lire**, f. Leher.

**lisch**, f. lischen, ich verlösche, es verlöscht, extin-  
guetur, urcandela.

• **lismar**. adj. *Hed. Kirchen: Zist.* fol. 355. a.  
von den geistlichen Noth, auf des Petri Leib,  
(als eine Reliquie.)

## Lippen, lispeln,

ein Wort vom Laut der Zischenden gemacht.  
Das frequentativum lispeln ist mehr ge-  
bräuchlich, als lispeln, lispeln, blasum esse, lre-  
ram (s) non decenter pronunciare; difficili  
& impedita lingua, literam sibilantem pro-  
nunciare.

Das alte *Vocabularium* von Anno 1482.  
hat noch:

• lispeln, balbutire.

• ein *Lisper*, balbutiens, heut zu Tag ein  
*Lispier*, blasus.

**Lisp-Pfund**, ein Gewicht nach welchem die La-  
dungen der Güter, und derselben Fracht ge-  
schätzt wird. Es hält 15. gemeine Pfund,  
wannig *Lisp*-Pfund machen ein *Schiff*-Pfund.

**Lisp**, Liest, für Leist.

## List, f.

dolus; astus, astutia; calliditas.

mit *List*, adv. dolo, astu, astute. f. listig, li-  
stiglich.

listig, adj. callidus, versutus, astutus.

listig, listiglich, adv. callide, astute.

• **Lister**. *Vocab. Petri.* 1482. Lat. barb.  
sepitacula, sepicula. (Das ist der Zaun-König,  
von desselben *List* die Alten viel fabelhaftes er-  
zehlt.

• **Listlin**, *Listlins*, und *Glück-Spiel*. in der  
Strasburgischen *Policey*: Ordn. p. 81.  
wird davorst gleich erklärt. *Spiel* die, allein  
auf *List* und Betrug, und dem blinden Glück  
breiten.

• Wenn man des *Listlins* spielt, so darfst du  
keinen an eines Weibes statt stellen, (das ist,  
sie überlassen die Männer an *List*.) *Teutsche*  
*Sprichw.* fol. 292. a.

**List-Mann**. *Fronsp. Kriegs-Rüst.* fol.  
113. Ein bestellter Mann im Krieg, den  
Feind zu etwas zuverleiten und zu betrügen  
geschickt.

ablisten, dolo alicui eripere aliquid.

auslisten einen, dolo alicuius detegere.

**Arglist**, astutia.

arglistig, astutus; fraudulentus.

**Arglistigkeit**, fraudulentia; versutia.

belisten einen, decipere aliquem astu.

erlisten. *Fronsp. Kriegs-Rüst.* fol. 109. mit

*List* bekommen; dolo adipisci.

**Hinterlist**, insidie.

• listig, insidiosus.

**Kriegs-List**, strategema.

überlisten, astu circumvenire, superare astu.

*List* ist vor Alters in guter Bedeutung gemein:

men worden für Weisheit.

T. III. *Script. Brunsw.* p. 151. v. 58. und 68.

• Mit göttlichen *Listen* was erfüllt der

Sinn.

p. 4. *ibid.* So *Xere* von *Sowell* Forst sine *List*:

Darro unde aile sine *Witte* (*Wit*)

Das he de Herrschap also bestere.

• Mit *dogel*.

**List**, für ars, T. III. *Script. Brunsw.* p. 161. De  
Bischoff zu *Rein* lies eine Hals-Kette ma-  
chen, und gieng selbst in des *Meisters*: Haus,  
to sende (zu sehen) des *Goldsmides* meister-  
liche *List*.

**List**, kommt von lauren, lauschen, luschen, so-  
sen, attendere, insidiari &c. f. lauren, lesen. Die  
Alten haben daher *List* für *List* geschrieben, oder  
*Epst*. als *Altenstanz* in *Vocab.* fol. 108. c. captus  
gefangen, geluslet (nemlich mit *List* gefangen,  
für listigen, belisten.)

Im *Ulphila*. und *Angelsäch.* ist der Sibilus  
nicht Lutei, dolus. Goth. lyug, dolofus, astu-  
tus. Anglo-Sax.

## Liste, f.

eine *Liste*, catalogus aut elenchus, quia ejus-  
modi indices in pergameni aut chartae lacini-  
is longioribus perscribi solent. f. *Da Gang*.  
*Gloss*. und eben *Leiste*.

**Litaney**, von *Litania*. *Astaxia*. Ein Orsang  
in den Christlichen Gemeinden, *Wdt* die all-  
gemeine Noth vorzutragen.

## Lithauen,

**Lithuania**, an Pohlen das Groß-Fürkenthum.

ein *Lithauer*, Lithuanus.

*Lithauisch*, Lithuanicus.

**Lith**, f. Lid, Glied.

**lithen**, im *Verbo* leiden, gelitten, das *Præterit*.

## Litten,

ist im Wort verlitten vergangen, verlitene  
Tage, für vergangene Tage. Belg. leden, præ-  
terite, verleden tijd, tempus præteritum.  
Kero kalid, discede, kelsider, discedit.

**Litter**, vom Lat. litteræ. *Jerosch. MS.* hat *Lid*:  
der. *Apherd.* p. 179. *Litter*, f. *Ketter*.

## Livrai,

**Herrn-Dienet-Farb**.

**Hof-Farb**. *Luth. Kirchen: Postil.* Das

Leiden ist die Hof-Farb der Christen.

**Vom Franzöf.** livrée. Ital. livrea.

## Lizze,

vom Lat. Licium. plur. Licia, orum. Fila qui-  
bus implicatur stamen. It. peccen rectoris e  
filiis constans.

**Zwillisch**, bilix, bilicis. Gen. duobus licis.

**Trillisch**, trilix, leic; tribus licis con-

stans.

**Gallice**. Lice, Lihere. Bohem. *Lischka*.

**Litz**, an den Nominibus locorum, wo vor Alters  
Wenden gewesen, vom Wendischen *le*, ein  
Wald, *Purlig*.

Man muß es aber nicht vermengen mit der  
bloßen *Epthe* *iz*, wann sie an die Namen der  
Orter kommt, als *Strelig*, da ist nur *iz* ange-  
setzt, als eine bloße Endung und nicht *liz*, das  
Wort ist *Strel*, heißt im *Slavonischen* ein  
Pfeil, kommt das *Teutsche* Strahl damit übers  
ein. *Streligen* hießes ehemals die *Leib*: *Schüs-*  
sen des *Rußischen* Zaren.

**lizzel**, f. lüttich, klein, wenig.

## Lob, n. (singul. tantum.)

laus, dis.

**Lob** erlangen, oder erwerben, laudem con-  
sequi, oder comparare, adipisci.

**Lob** davon tragen, laudem referre.

für großes **Lob** halten, ponere in magna  
laude.

**Lob** geben, laudem tribuere; laudibus or-  
nare.

**Lob** haben, bene audire.

eines **Lob** schmälern, verringern, laudem  
alicuius imminuere.

eigen **Lob** stinck, propria laus sordet.

sein **Lob** verlieren, abjicere famam.

einen durch **Lob** hoch erheben, laudes alicu-  
jus ad alta ferre.

zum **Lob** reichen laudi esse.

zum **Lob** nachsagen, laudi ducere alicui ali-  
quid.

einen **Lob** beslegen, laudem tribuere; de  
meliore nota aliquem commendare.

• **Unlob**, für Schimpf. *Tschudi T. II.* p. 386. a.  
ignominia.

**loblich**, adj. laudabilis; laude dignus; laudan-  
dus, ol. loblich.

ein hochlobliches Collegium, laudabilis-  
simum, laude dignum.

**loblich**, adv. laudabiliter.

unloblich, adj. illaudabilis; illaudus.

**Lobwürdig**, laude dignus, laudabilis.

**Lob-Lied**, **Lob-Gesang**, hymnus.

**Lobbegierig**, laudis avidus.

• • • sein, laudis studio trahi.

**Lob-Opfer**, sacrificium laudis, fructus labio-  
rum celebrantium nomen ejus.

**Lob-Spruch**, elogium; præconium.

**Lob-Rede**, panegyricus.

• • • halten einem, panegyricum dicere ali-  
cui.

**Lob:** Redner, laudator; præco alicujus rei; panegyrista.  
**Lob:** Thal, 2. Chron. XX. 16. sq. vallis benedictionis, vallis Josaphati, Vallis judicii, weil Oder die drey Feinde des Josaphats daselbst gerichtet, nemlich: Ammoniter, Moabiter, Edomiter, daß sie einander selbst aufgerieben.

**Loben, v.**

laudare, laudibus efferre; oder laudibus ornare; dare laudi.

ins Gesicht loben; in os laudare.  
 gelobt werden, bene audire, (als eine Person.)

**Gelobter, laudatus.**

**Hochgelobter, Gdtz, benedictus Deus.**

**Das Loben, f. laudatio.**

ein Lober, Laudator, prædicator, (wird meistens in spöttlichem Verstand gebraucht.)

anloben, anpreisen, laudare alicui aliquid, commendare.

**belobt, adj. laudatus.**

**lobsam, adj. laudabilis, ist im gemeinen Gebrauch veraltet.** In Eterin sagt man noch das lobsame Stadt Bericht. Die alten Poeten haben lobesam daraus gemacht. Aber Albrecht in seinem Lexico Poetico. 1540. sagt schon,

es sey non satis apta vox pro laudato.

**Grobian hat im Scherz, fol. 209. b.**

Die Speiß getragen ward zu Tisch,

Der Baur jag da vom Leder risch

Mit seiner Klinge lobesam,

Da hing viel gestreigt Brod daran.

**Lob:** Tanz, f. Bettel-Tanz, unter Bettler, scheint vielmehr unter Laube zu gehören, wos unter die Land-Leute getanzt, f. Laube.

**Loben, bey den Kaufleuten, æstimare, pretium rei indicare, scheint zu loben, laudare, zu gehören, laudat venales qui vult extrudere merces.**

**wie theuer lobt er das Buch?** *Apberd. p. 161.* quanti æstimat? quale pretium petit?

**Loben, geloben,**

spondere; vovere; nuncupare; vovere se futurum quid.

viel geloben, und nichts halten, multa polliceri, nihil præstare.

geloben sein Leben für das Vaterland zu lassen, caput pro patriæ salute vovere.

geloben für einen, spondere pro aliquo, promittere.

**das gelobte Land, terra promissa.**

**Lob:** Geld, oder Ldbnüss-Geld, in Lebens-Sachen, haben die alten Teutschen das loben, promittere auch mit laudare gegeben, daher ist laudemium, welches in feudilibus institutis Helvetiorum Lob-Geld genennet wird.

**Gelübde, votum.**

**Gelübde thun, vovere, suscipere votum, vota facere.**

**Gelübde begählen, vota solvere.**

sein Gelübde halten müssen, religione voti obstrictum esse, voto teneri.

**Gelübde, die Alten sagten Gelobete oder GLOBETE.** Als *T. II. Script. Saxon. col. 1735.*

Er sagte sie alirer GLOBETE, unde eide ledig.

**Item, Serar. T. II. Rerum Mogunt. p. 611.**

Sie stunden uf dem Hove und baden pme dem Eid, als gewöhnlich nach der GLOBETE, (das ist, nach dem ihnen der Erz-Bischoff in die Hand gelobt, alles feste zu halten.)

**Hand-Gelübde thun. Fritsch. Var. Ty. p. 690.** Versprechung mit Hand und Mund,

stipulata manu promittere; fide in manum promissa.

**das Geloben, nuncupatio voti.**

angeloben, promittere, fidem dare.

**Angelobung, stipulatio.**

... sich vor Gericht zu stellen, vadimonium.

... sie halten, ad vadimonium venire.

... thun, vadimonium promittere.

**obgelobt, für obenbelobt, Obbelobter, supra laudatus**

**verloben, despondere, als eine Tochter, filiam.**

die Verlobung, desponsatio.

das Verlobnüss, sponsalia, spsaliatorum dies.

**Ehe-Verlobnüss machen, sponsalia facere.**

... ausrichten, sponsalia præbere alicui.

**Verlobnüss-Ring, annulus pronubus.**

**verlobt, desponsatus.**

**Verlobte, desponsata.**

**Für Gelübde sagte man Niederächs. Loffe.**

*T. III. Script. Saxon. p. 124. Chron. Rhythm.*

**Loffe geben, für versprechen.**

**Für verloben, versprechen, steht T. II. Script. Saxon. col. 1798.** Ep vorlogete gote,

daß sie bis an ihr Ende schwarz und grau, und ohne Schmutz geben wollete.

**Mit Lob, laus, scheint das Lateinische laus, und Sclavonische lava überein zu kommen.**

**Lob, für Laub, f. Laub, Lob-Fink.**

**Lobbe,**

**Apberd. ein angelesen Hemd mit Lobben, subucula collari rugato. p. 43.**

**Belg. Lobbe, rugatum collare; rugosum, striatum, canaliculatum, collare lineum; rugatus, collaris limbus.**

**Locat. n.**

**für Classe in einer Schul. Apberd. p. 98.** (mit dem Ton auf der letzten Sylbe eat, in welchem Locat. steht er?)

**Darnach heist Locat, wie im Holländischen Locat, ein Præceptor in einer Classe, hypodidascalus, vicarius.**

**Christian Schulz im Aufbund Abnehmen der Stadt Gardeler gen. p. 73.** der Superintendent Risseberg fieng

erst im 17ten Jahr an, das A B C zu lernen, und kam in die Schul zu Gardelagen, von hier kam er nach Dörsfeld, Anno 1516. darinnen er

bey der Schule ein Locat wurde.

**Loch, n.**

**eine Oeffnung, als die gebohrt ist, foramen.**

**Nur die Löcher.**

**Äst-Loch, foramen rami in ligno.**

**Flößen-Löcher, tibiz foramina.**

**Burm-Loch, costli foramen.**

**Zapfen-Loch, foramen obturaculi dolii inferius.**

**Loch, so gegraben, als: Brunnen-Loch, os putei.**

**Loch, sich darein zu verstecken, latibulum.**

**Dachs-Loch, cubile melis.**

**Fuchs-Loch, latibulum vulpis.**

**Hunds-Loch cubile canis.**

**Krebs-Loch, latibulum cancri.**

**Maus-Loch, cavum muris.**

**Schlupf-Loch, latebra; diverticulum.**

**Lauben-Loch, columbz nidus in parietibus vel aliis cavis.**

**Loch, Oeffnung etwas hinein oder heraus zu thun.**

**Arsch-Loch, anus.**

**Dampf-Loch, vaporarium.**

**Reiter-Loch, spiraculum.**

**Ruffe-Loch, id.**

**Mund-Loch, orificium.**

**Flug-Loch, foramen alvei apium.**

**Nasen-Löcher, nares.**

**Ofen-Loch, os fornacis.**

**Rauch-Loch, fumarium.**

**Schiff-Loch, apertura qua sclopeta vel bombardæ exferuntur.**

**Schweiß-Loch, porus.**

**Spund-Loch, orificium dolii superius.**

**Schlüssel-Loch, foramen cui clavis inferitur.**

**SündLoch, foramen ad incendendum pulverem pyrum in bombardis.**

**Loch, für Grube, fovea; antrum; spelunea; scrobis.**

**Loch, von schlagen, reißen und bergleichen, apertura quæ fit verberando, lacerando &c.**

ein Loch im Kopf, vulnus in capite.

ein Loch im Strumpf, ubi textura tibialis lacerata, macula soluta.

**Loch, für Gefängniß.**

ins Loch stecken, in carcerem conjicere, in einigen Orten, als zu Nürnberg und anders wo, f. lochen, claudere.

**Loch-Schreiber, scriba criminalis.**

**Loch-Hüter, custos carceris publici.**

**Loch-Schilling, castigatio quæ fit virginis in carcere.**

**Man sagt figurlicher Weise:**

ein Loch auf das andere zumachen, verforam facere.

ein Loch bekommen, ansangen aufzuhören, als der Krieg, bellum incipit conquiescere.

ein Loch finden zu entgehen, viam evadendi invenire.

auf den letzten Loch pfeiffen, val. in agone jacere.

**Loch kommt mit dem Lat. locus überein, da man wegen seiner Weitläufigkeit am Besig eines Wortes oder anderer Umstände sehen kan was es für ein Ort oder Loch ist.**

**Löchlein, parvum foramen.**

**löcherig adj. foraminosus, als Bred, Röh, perforatus.**

**löchrige Strümpfe, tibialia lacerata.**

als ein Loch, cribratus.

als Völl Höhlen, cavernosus.

**Locherer, hießen ehmalß die Handwerker, so in die Bleche und Eeffte andern Riemen, Resteln und andern Banden, von aufsen eine Tiefe einwärts schlugen, daß sie an dem Leder der Riemen und andern Materien desto besser hielten, opifices qui lamellas bre**

**braçters quibus muniuntur locorum extre-mas partes, ita in exteriori parte cuspidem quam ferreæ tundeant ut in altera parte id quod extantius inde factum est forum vel aliud quid teneant.**

**lochen, v. foramina facere, mit dem Durchschlag, f. unten bey Loch-Schreiber.**

**lochen, bey den Zeidlern. T. III. Script. Sax. Menk. col. 399. sq. cavum facere in quo spes sylvestres habitare possint ut in alveo, eina Raum zu einen Schwarm in einem Baum lochen.**

**Locherus heist daher bey dem Herrn Da. Casge apum custos.**

**auslochen, die Erze nur aus Löchern die man in die Erde macht, herausgraben, nicht aus der Tiefe, terram metallicam e foveis minus profundis eruere, non e profundis fodinarum puteis petere.**

**löchern, durchlöchern, foraminibus excavare, pertundere.**

**Loch: Bäume, Loch-Steine, entlochen, u. f. im hier folgenden Verbo lochen, claudere.**

**Loch-Wesen, f. Loch-Wödel.**

**Loch: Rehzer, m. eine Stange, woran Zapfen gebunden sind, bey den Beckern die Rauchlöcher des Back-Ofens zu reinigen, peticas purganda spiracula sumi in furno pistorum.**

**Loch: Säge, f. serra cum unico manubrio quo hunc foramina.**

**Loch: Scheibe, f. ein Stück verstähltes Eisen mit Löchern, so unter die Arbeit gelegt wird, die mit dem Durchschlag soll gelocht werden.**

**Loch: Wödel, m. eine Art Meißel bey den Löchern, mit drey Schneiden, unten und zu beyden Seiten.**

**Loch: Taube, palumbes, eine Art, milder Loben, die in Löchern heßt.**

• lochen,



## • Lochen,

claudere.

Dieses Verbum ist in dieser Bedeutung veraltet.

Im Gothischen lukian, galukan, uslukan, aperire, als: Augen, Bücher.

Anglo-Sax. lucan, belucan, claudere, ut-lucan, excludere.

bilohhan. Kero. si erlohchan, evellatur, id. piloh, pilohnissi, clausura. Kero.

Angl. lock, ich verschliesse.

Belg. luycken, claudere.

antlucan, für entlocken. Glos. Lips. aperire.

anlucan. id. ib.

intloieh; aperuit. Opitii Porta n. 32.

intlohhan. Kero.

unlucan, aperire.

Danice bleibt die Praepos. mit weg, lucke, aperire.

Island. liuka, id.

In Poem. Germ. in Eccard. T. II. col. 1544.

Alle Thor stunden entlocken, (aperire.)

De liessen dy Caragen

Daz der Stat ungerochen ein.

Weil die Grängen dasjenige einschließen,

dessen Grängen sie sind, so heißen in Bildern:

Loch, oder Loch-Bäume, arbores terminales.

Job. Job. Vort in Trakt. de Jure finium.

Lochen, oder Lauchen, fines designare. Wehn.

Lochen, Loch-Reise, Loch-Bäume, Befeld. arbores ante milit. Begm Frontis terminales.

In der Jitschischen Chron. Carptovii. p.

210. heißen es Lochten, der Wald und Busch

mit allen seinen Lochten.

f. Loch, Loch-Baum. Item, Loh.

Weil dergleichen Bäume mit einer Kreuz-

figur, oder mit einem Wappen, oder mit einem

Loch bezeichnet gewesen, hat das Wort Loch die

meisten verleiht, daß sie Loch, foramen; zur Ety-

mologie behalten, und sagen, es sey. a Locher in

solchen Bäumen gemessen. Es scheint aber

mehr vom alten claudere, lochen, claudere, herzu-

kommen, das x oder c scheint noch im Gothi-

schen galukan übrig zu seyn.

Lochstein, ein Gränp-Stein oben über dem Berge-

werk das einer unten hat, daran man sehen

kan, wie weit eines jeden Grube geht, lapis fi-

nalis, terminus, heißen sonst auch Schnur-

Steine. Frisch. in Suppl. Befeld. Lochstein ist,

wann man einem seine Maase gibt mit einer

Schnur, als einer Fund-Grube 43. Lachter,

und einer Maase 22. Lachter, und wo eine

Maasewender, da gräbt man einen Stein ein,

worein ein Kreuz gebauen ist. Einen Loch-

Stein in die Grube fallen. Wann man in der

Grube zeigt wo eines Berechtigkeits angeht,

nach dem Lochstein der aussen auf dem Felde

steht.

verlochen, terminis fodinam circumscri-

bere.

verlochen, Pfähle oder Mark-Steine setzen, Rei-

her. Thuringia Sacra p. 669. b.

Loch, an den Nom. propr. locorum, f. Loch.

## Loche,

Weil es selten im Singulari gebraucht wird, ist

es bey einigen ein Mascul. bey andern ein Fem.

Bey den Alten wurde es meistens für Haarlo-

chen, und für das Haar selbst gebraucht.

eine Haar-Loche, die kraus oder gekräuselt, cin-

cinus; crines intorti; calamitrat.

eine natürliche Haar-Loche, sie mag kraus seyn

oder nicht, sonderlich jüngere Leute, cinus.

ein Loddlein, cincinnulus, so kraus.

Lochig, adj. cincinnalis.

Stirn-Lochen der Weiber, muliebres ca-

pilli in frontem demissa. Krause Stirn-Lo-

chen, antie.

Stirn-Lochen, die nicht kraus, als bey Zie-

gen-Böden, Pferden u. d. g. capronz.

Lochen, von Welle oder andern Haaren,

focci, f. Flode.

ein solches Loddlein, focculus.

Loche kommt mit laqueus überein, und focci.

## Loden, v.

allicere, illecebris invitare, mit Loch-Mas, in-

escare.

zu sich locken, ad se allicere.

zu etwas locken, f. reizen.

das Locken, allectatio.

die Lockung, illecebra.

die Locke gebraucht man für Loch-Vogel, illex,

oder für das Locken des Loch-Vogels, cinctus,

sive vox illicis.

ablocken, (eines Vieh,) dolo allicere &amp; capere.

als Lauben u. d. g.

einem etwas ablocken, eblandiri aliquid,

ellicere aliquid ex incauto.

anlocken, allicere, allectare, invitare illecebris;

illicere.

anlockend, illecebrofus.

Anlockung, irramentum, illecebra.

auslocken, ein Wort von einem, ellicere verbum

ex aliquo.

den Feind zur Schlacht, ellicere hostem in

prelium.

- - durch locken aus einem Ort bringen, allici-

endo evocare:

- - mit List aus einem etwas bringen, expi-

scari.

- - mit Schmeicheley, eblandiri.

heraus locken, ist so viel als auslocken.

herbey locken, allicere, allectare.

herunter locken, illicere aliquid ut descendat.

herzulocken, illecebris attrahere.

verlocken, alliciendo in errorem inducere.

ungelockt, non allectus.

Loch-Mas, n. esca. Loch-Speise, esca.

Loch-Pfeiffe, f. fistula qua alliciuntur aves.

Loch-Vogel, illex.

strohlocken, f. lachen, lachen.

Locken kommt mit dem veralteten lazio über-

ein.

## Locker, adj.

das nicht dicht, spongiosus, porosus.

lockere Erde, terra relaxa; levior; mol-

lior.

locker, adj. das nicht stark gespannt ist, laxatus;

laxior; solutus; relaxus.

lockern, mollire.

auflockern, als Erde, remollire, f. Luf.

Es kommt von Loch und Lücke, f. Lücke, Locke:

res Brod, wegen der vielen Lücke so darinnen.

Das alte Vocab. 1482. hat loger für lo-

cker, loger werden, davon das Ital. logoro,

für dünne werden.

Pitt. locker oder gelugget, laxatus, solutus.

## Lod,

• Lod, Lump. Frischlin. frustum panni laceri.

• Lode. Vet. Vocab. 1482. zerhauen Tuch.

Lode, f. plur. Loden, manipulus pilorum;

pannus abjectus.

Lode für Lade, f. Lade, locus incultus, ein wü-

stlicher Plaz.

Looten, Loden, bey den Tuchmachern unge-

walft Tuch das noch haarig und jottich, f. Day-

ers Lex. seinen Looten Tuch ungewalcht wi-

der aus der Waldmühle wegzutragen.

ein Loddigen, Demin. oder Loddlein, villum.

Loddigen, die Trümmer, wo bey den Tuch-

machern die Werste, wann sie aufgebäumet,

angeknüpft und hernach abgeschnitten wird.

Bey den Leinwebern heißen es Trudeln, bey

andern Webern der Traum oder Trom, sta-

minis absilla fila.

einem ein Loddlein eintragen; ein Eyrich

mott bey den Bergwerks-Leuten, das ist, einen

betrügen, decipere aliquem.

## Lodichr, adj. pilosus.

lodern, verleben, f. Lotter.

Lodding, f. Laden.

Lodlechr, f. Lotter.

Lof oder Luf, über den Wind, heißt bey den See-

fahrenden die Seite des Schiffs, von welcher

der Wind herkommt, durch dessen Hülfe man

allezeit an ein anders ansegeln kan, welches

das andere nicht thun kan. Holl. Loefe, Loef,

scalmus.

## Löffel, m.

cochlear.

Löffel und Gaf mit den Kindern theilen,

Frisch. Supplm. Befeld, quando omnia bona

tam paterna quam materna in unum patrimo-

nium collata, praeceptis precipiendis divi-

duntur.

ich bin dieses Dings so satt als hätte ichs mit

Löffeln genossen, vulg. hujus rei me tanta ce-

pit satietas ac si magna mensura eam acce-

pisssem.

ein Löfflein, cochlear parvum,

ein Eyers Löfflein, quo evacuatur ova

cocta.

ein Gemürz Löfflein, quo insperguntur

aromata in cibis

ein Brod Löfflein, quo infantibus cibis

palmentis praebeatur.

ein Chirurgisches Instrument das niederge-

fallene Zäpflein wieder aufzuheben.

Löffel, werden bey der Jägeret die Hasen

Ohren genennet.

Löffler, Löffel-Gans, platea avis; Pelecanus,

rostris cochlearis figuram referens.

Löffel-Blech, worein die Löche in der Küche die

Koch- und Rühr-Löffel stecken, retinaculum

cochlearum.

Löffel-Bund, An. 1530. des Savaischen Adels

wider die Stadt Genf. Sie trugen einen Löff-

fel am Hut, daß sie die Fenster mit Löffeln ob-

ne Schwerdt-Streich auftraffen wollten. Stru-

ker. Annal. Helv. 1. p. 37. Societas equitum Sa-

baudix contra cives urbis Geneva, quorum

nobilium symbolum erat cochlear.

Löffel-Wohrer, terebra forma cochlearis.

Löffel-Gans, ardea species, rostris forme coch-

learis quae, quia candida est, &amp; natate potest

vulgo vocatur a rusticis anser. f. oben Löffler.

Löffel-Borb, corbis cochlearis. It. Löffel

Büchse, theca cochlearia. Albers ad voc.

Löffel.

Löffel-Kraut, cochlearia, von der Figur der

Blätter.

Löffel-Kraut-Wasser, aqua destillata e

cochlearia.

Löffel-Kraut-Spiritus, Spiritus cochlearis.

Löffel-Kraut-Latwerge, electuarium cochle-

ariae.

Löffel-Kraut-Öl, oleum cochlearis.

Trockn. Löffel-Kraut, oder Wasser-Wegerich,

planta quaedam aquatica a similitudine foli-

orum.

Löffel-Saamen, vincetoxicum.

Löffel-Stiel, capulum cochlearis.

Loch-Löffel, cochlear coquinarium.

Ohrlöffel, auriscalpium.

Rühr-Löffel, rudicula.

Poraschen (Poragen) Löffel, cochlear in mensa

maximum quo solent fuscule implere scutulas

argenteas vel stanneas quibus hodie discorum

loco utuntur.

Sag-Löffel, Birk-Löffel in den Schmelt-Hütten,

das Metall zu schmelzen und zu gießen, coch-

lear fusorium.

Schaum; oder Faum; Löffel, cochlear despu-

mans.

## Löffeln, v. n.

colloqui cum feminis &amp; virginibus, amorem

Jili 2

suum

suum eis detegere, earum benevolentiam sibi expetere.

Löffeln mit einer, ambire aliquam, amorem suum illi indicare, blandiri verbis & factis.

Löffeln, hat man auch für Ständgen und Serenaden bringen vor diesem genommen.

Narrenschiff, mit grossen Weischen Die: len des Nachts löffeln. fol. 43. It. fol. 98. b. Sie gehen mit Lauten, Weigen herum zu löf: len, des andern Tags rühmet einer dem an: dern wie er seinem Streckerle diese Nacht habe geldlöflet, instrumentis musicis cantuque ama: ris placere velle.

ein Löffler, prucus, amator.

Löffley, oder

Löffler. Narrenschiff, fol. 46. amoris te: stificatione.

Löffel-Knecht, wann man einem das stetige Löff: feln vorwirft, qui deditus est amoribus, mu: lierum sedator, amator.

ablöffeln, einer etwas ablöffeln, laudando ali: quam, vel blandiendo emungere aliquid.

einlöffeln, sich bey einer einlöffeln, amoris testi: ficatione & connubii spe, se insinuare apud aliquam.

veidlöffeln, forminarum conversatione consu: mere.

Löffeln kommt wahrscheinlich von Leif, Ni: derf. für Lieb. Einen solchen Liebhaber und Jungfernknecht hieß man ehmalis nur Löffel, als Narrenschiff fol. 225.

Die Löffel

Die Gassen-Treter und die Löffel.

Wann er aber zu jung war, hieß man ihn einen Kog-Löffel, imberbem, cujus basia mucum in genis amaris relinquunt.

loggen, erloggen, f. lügen.

Lob, f.

Flamma.

die Lob schlägt heraus, flamma erumpit.

die Lob schlägt über etwas zusammen, flam: ma congreit, operit quid.

die Lob ist an das Essen geschlagen, cibum su: mum olet, aditus redditus est.

die Lob fuhr auf, Jud. XIII. 20. flamma ascendit.

lichterloh, adv. es brennet lichterloh, appa: rentibus five conspicuis flammis ardet.

Niderf. als, f. glühn. T. III. Script. Bransf. p. 353. de Spar Yatten branten glo-lechte.

Löblein, flammula.

lölchen oder lölchen, v. Pfl. Das Feuer lölchet daran, flammis allambit.

Goth. lauh. Græc. φλόξ, φλογος, von φλόγω, unde flamma.

Loh, f.

bey den Gerbern, cortices iligni five querni, qui inferiunt coriariis, contunduntur & di: minuuntur in molis.

Loh-Mühl, mola ad minuendos cortices coriariorum.

Loh-Gerber, coriarius, cerdo.

ein Loer. Alberus coriarius. It. Löhler, Löh: ber, Rothgerber. Holl. loeyer, loyer. Loerwer, coriarius.

Loh-Bad, ein Ort der Loh-Gerber die Rinden zu trocknen, locus cordonum ad exsicandos cortices abiegnos & quercinos, quibus ad præparanda coria bubula utuntur, inservi: ens dum cortices in superiori hypocausti par: te asseribus impositos, vi caloris exsiccant. Laconicum coriariorum. Observat. Nat. Cu: rios. ann. 6. Observ. 229.

Loh-Farb, color spadiceus, Lohroth.

Loh-Brube, Loh-Brig, sava ubi coria mace: rantur apud coriarios.

Loh-Sack, sacculus ad avehendos cortices.

Loh-Auchen, oder

Loh-Kes. Ironob. von Feuerwerck. fol. 6. 2. oder

Loh-Kloß. Vet. Vocab. 1482. massa sicca e ma: ccrato pulvere corticum coriarii, ad combu: rendum in caminis.

Loh-Drin, aqua in qua corticum pulvis mace: rantur.

Loh-Gaar, ist ein Mangel am Leder bey den Loh: Gerbern.

Loesch, für lohlich. Bract. Vocab. rer. fol. 24. b. alius Loesch oder rothleder, cortice cordonum præparatum corium.

Lohr der Gerber wird von einigen Teutschen als Lauge ausgesprochen, lixivium, weil mit die: sen Rinden das Leder als die Wäsche mit Asche gelaugt wird.

Loh,

lucus, saltus.

Braunsch. Wald-Ordn. An. 1598. Das Holz in den Lohen, Auen, und Wäldern.

Löhlein, ein kleines Holz oder Waldlein.

Matthes. Sarept. Conc. 14. Gilt verbot dem Adam ein Löhlein oder Hain davon er nit es: sen sollte.

Loh scheint ein Bann-Wald, saltus, gewesen zu seyn, f. Loch. Es scheint an vielen Nominib. proprii locorum gemeien zu seyn. Die Graf: schaft die man Hohenloh heisse, hieß vor Alters Hohenloch, als im Jerosch. M.S. Bruder Gotsfried von Hohenloch. Viel Dörter und Dörfer haben auch den Namen Loh oder Loch, als Hangerloch, Wiploch. Freher. Orig. Palat. p. 79. Weyloch, Tannenloch, Nußloch. Freh. c. 1. p. 77. Nußlos: hun, Nußlohen, einige rechnen die Niederländi: schen Dörter dazu: Elloo, Wenloo, Grotloo, Waltoo, Westerlo. Verteloo, an Weßphalen, Almeloo in der Twente.

Glossar. Da Cung. ad voc. foresta, ingens syl: va quam Vastlau seu valtum saltum vocant.

It. ad vocem Lokia. Teutones Lo vocant ob: umbrationem nemorum. f. Laube.

In Nieder-Sachsen ist auch La für Loh, als T. II. Script. Bransf. Sylva, dat La, dicta, p. 349. also auch das Vermla, Bredela, ist so viel als in Franken das Dorf Breitenloch.

Vielleicht hat loch eine Uebereinkunft mit λογος, und lucus.

Lohn, m.

Vergeltung, für etwas, warum er eins wor: den, merces, & quæ pro conductis a nobis re: bus penduntur.

um Lohn dengen, mercede conducere.

um den Lohn mit einem eins werden, mer: cede cum aliquo pacisci.

den Lohn bekommen oder empfangen, mer: cedem accipere, fructum ferre.

den Lohn fordern, mercedem alicujus re: poscere, exigere.

der um Lohn dient, mercenarius.

Lohn, einen Ort, als Stalk, oder anders zu genießen, locarium.

Lohn für die Arbeit, merces laborum.

sie haben ihren Lohn dahin, acceperunt promissam mercedem, non manet eos alia gratia.

Lohn, Vergeltung, warum man nicht eins wor: den, premium, retributio.

das ist der Lohn für seine Murrei, premium stulticie fert.

den Lohn für die Wohlthaten geben, preti: um pro beneficiis reddere.

zu Lohn, adv. in retributionem.

Lohn, als Dienst, um Dienst thun, remunera: tio, quando munus munere compensatur.

Lohn, Verehrung, honorarium; premium; Mercedis oblatio.

Lohn darauf setzen, mercedem proponere; offerre mercedem.

Lohn, für Vergeltung des Bösen, Straffe, pre: mium; premium sceleris.

der Sünden Lohn oder Sold ist der Tod, peccati stipendium mors.

seinen verdienten Lohn bekommen, sagt man von Bösen, die billig gestraft werden, re plekti; dignas dare facinoris poenas.

das ist dein verdienter Lohn, meritum et tuum.

das wird dein Lohn seyn, hoc te premium manet.

Art-Lohn, sostrum.

Armen-Lohn, nutricia, orum.

Boten-Lohn, premium nunci.

Fähr-Lohn, Fuhr-Lohn, portorium, vectura.

Huren-Lohn, quæstus meretricius.

Lehr-Lohn, didactum, minerval.

Lied-Lohn, merces pro labore qui sit corpore.

Macher-Lohn, merces pro perficienda re, ve: ste &c.

Sieges-Lohn, brabeum.

Tage-Lohn, merces diurna.

lohnén, Lohn geben, mercedem dare, solvere, tribuere, premium dare, für etwas, remunera: re, retribuere, rependere.

nach Verdienst, secundum justitiam.

Lohner, in dem Composito Belohnet, und in der Redens-Art, Glt. sep. Belohnet, remunerator, retributor, qui premium dat.

Löhner, qui mercedem accipit, im Wort Log: Löhner, operarius.

Lohnung, im Campos. Belohnung, merces re: muneratio.

Löhnung, wird absonderlich vom Sold der ge: meinen Soldaten gebraucht, stipendium mi: litare. Holl. Loening.

Löhnung geben, stipendium numerare.

ablohnen, mercede dare, dimittere aliquem.

belohnen etwas, remunerare, gratiam referre; compensare.

übel belohnt werden, ingrato beneficiis exhibuisse; malam gratiam referre.

wohl belohnen, premio digno adferre.

unbelohnt, premio destitutus, expers premi.

verlohnen, f. belohnen.

es verlohnt sich nicht die Mühe, talis est op: fer die Mühe wird nicht belohnt.

Lohn-Zug, bey einigen Handwerkern, elster: den Zimmerleuten, tyro qui jam aliquam mercedem accipit.

Lohn-Läfer, pedisequus conductivus.

Lohn-Kutscher, carpentum conductivum.

Lohn, ist so viel als der Berben, Angel. E. 2. a. m. ihr laun, und ein Wert mit Lhen, f. Lhen, so man auch Launen geschrieben, im Lhen kommt locare, mit lohnen überein.

Lohn. Chytr. col. 470. platanus, eine Weische Lohm, ein Baum.

Lolch, Lolch, Trespen, ist vom Lateinischen Lolium.

Lollen, löllen,

Kayserob. Narrenschiff. fol. 2.

löllen, mit der Zunge, wie ein durstiger Hund. Was sie thun und handeln, löllen sie an dem Maul, gleich wie ein langes Kind an der Dütten.

Davon sind die Spetz-Namen entstanden.

Lolhard, Lol-Bruder, ein Lagen-Bruder, der kein Münd, und doch im Kloster ist.

Wolner. Obfere. Præd. p. 340. Goldast. T. III. Rer. Alam. 142. Laica collegia multis olim monasteriis conjuncta fuerunt, quorum fratres Lolhardi dicti, qui alii sunt a Laicis, ut de: cuit Betsilius in Triumpho Veneris. addit: Be: soldi Thes. voce. Lagen: Brüder, & contin.

Joan. Bafchius in Chron. Windesem. 2. 41. Qui hujusmodi fratres devotos, a mundo ma: despectos, tanquam Lullards deputavit.

Loll-Bruder, für Degharr.



Wurfstifen Däfler Chron. ad ann. 1400.  
Die Begharten nannte man auch Loh-Bri-  
der.

It. ad. an. 1410. Literas Imperatoris Sigis-  
mundi ad Concil. Basileense refert, in quibus  
sudet de expellendis Beguinis. Da werden  
sie Hollbarte genant, f. unren Hollbart.

Loll-Brüder, Lollhard, heretici quidam, sub  
initium Seculi 1300. in Germania & in Belgio.  
Joann. Hocfienius ann. 1309. hypocritæ, giro-  
vagi, qui Lollardi five Deum-laudantes voca-  
bantur per Hannoniam & Brabantiam quas-  
dam nobiles mulieres deciperunt.

Loll-Brüder, in Engelland, Thomas Walsingh-  
an. 1377. Wiclefenes vocabantur a Vulgo  
Lollardi, incedentes nudis pedibus, & p. 339.  
Lollardi sequaces Joan. Wiclef. Sie hodie here-  
ticos quosvis, qui religioni adversantur vo-  
cant Angli. v. Spehmann. Ita & viles ac despo-  
eti, quod Wiclefiani vestiti pannis vilibus in-  
cederent.

Kilian sagt daher im Niederländischen  
Lex. Lollaerd, multicator. Lelle, Broder,  
Brüder, Lollaerd reus fidei & religio-  
nis, hereticus Valdensis. Angl.

Loll-Bruder, heißt endlich beym Matthies.  
in Sarepta Conc. 15. im Spott, ein dicker  
Wöndch.

Der Ursprung dieses Namens sagt Trithemius  
in Chron. an. 1315. (sp. von Gualtero Loll-  
hard einem Teutschen).

Es ist sehr wahrscheinlich daß Lollhard,  
ein zusammengefügter Name von Loller,  
wie man für Häbler hat gesagt Heller. Die  
Ephre ard, ist die Endung er an Loller f. oben  
er, die Endung. Denn es nennt Hofsemius, Loll-  
ardos five Deum-laudantes f. hier eben Loll-  
hard pro heretico. Sie sangen in ihren Pro-  
cessionen ihre Leisen, (f. oben eleison) oder  
das Te Deum laudamus.

Loll-sagen, ein Schimpf-Wort. in Stettlers  
Annal. Heiv. P. 1. p. 414

Lolle-Pfeiff, Gad: Pfeiffe, tibia utricularis.  
Apherd. p. 68.

Loll-zölzel, der Pfeffel, ein altes Instrument  
und Werkzeug, dreyer so in der Geometrie uners-  
fahren. Matthies. Sarepta Conc. 12.

#### Lombarden,

zusammen gezogen von Longobarten, f. Long-  
gobarden.

Lombardie, Longobardia, ein Stück Land in  
Italien.

die Unter-Lombardie, die Lombardie jens-  
seits des Po, Lombardia, oder Longobardia  
inferior.

die Ober-Lombardie, Longobardia superi-  
or, districts des Po.

Man hat es in den vorigen Zeiten noch mehr  
zusammen gezogen. Faust in Ackmanns  
Lübelscher Chron. 79. nennt die Florentiner  
Lumborten, und Lumerde, oder Lumerre.

Weil die Lombarden viel mit ausleihen und  
Geld ausborgen zu thun hatten, so heißt beym  
Apherdian. p. 165. Lombart, danila, fenerator,  
ein Wucherer.

Man hat dieses verstellte Wort auch in guten  
Anstalten behalten.

Lombard, ein Leib-Haus, Pfand-Haus, mons  
pietatis, da man Geld auf Pfand bekommen  
kan. Item, ein zusammengelegtes Capital.

Lommart, Lumerre, das Leib-Haus in Han-  
burg. Klock. de araris 1. 2. c. 20. n. 17.

#### Lombre,

Lombre-Spiel, ludus hominis.

Lombre-Fischgen, calculi hujus ludi, Mar-  
ten.

Lombre-Schacht, capsula horum calculo-  
rum.

Lombre-Charte, chartæ lusoriae ad hunc  
ludum.

Lombriß, lusor in hoc genere ludi, Lom-  
ber-Spieler.

Lombre-Teller, discus in quo calculi po-  
nuntur.

Lombre-Tisch, mensa triangularis cum  
marfupis in angulis suis.

Vom Spanischen l' hombre, ein Mann,  
homo.

#### Lommen,

eine Art Vogel, so in die Felsen Löcher und  
Klufften an den Espig-Bergen nisten. Reusch  
in Grönländischer Fischerey p. 223.

lond, für lassen, f. lassen.

Loniger, steht im alten Vocab. 1482. ein Aries  
im Krieg, ist nichts anders als das Lateinische  
Wort Laniger, nach Art dieses Auctoris.

Loos, ist beym Pitt. Dajep. Gesnero T. 1. de  
anim. p. 873. und andern, porca, scrofa, sus  
femina.

Vet. Voc. 1482. Losa, Schweins-Rutter.  
f. Suk, Ror, welche bey diesen Auctoribus eben  
so viel heißen.

#### Lör,

fascia.

Schild-Lör, clypei fascia, das doppelte  
Schild-Band, oder der Riemen, durch deren  
eine man den linken Arm steckt, und das an-  
dere mit der Faust hält.

Helim-Lör, die Helm-Decke, oder Brün-  
nen, galeæ fascia. Goldast. Rer. Alemann. T.  
1. Part. 1. p. 119.

Es scheint, es komme Lör vom Lat. loram.

Lörle-Wein, Pitt. lora, f. Lant.

#### Lören,

ululare; triste sonare, vom Laut. Luth. Hof.  
VII. 14.

Löre, nania. Albernus ad voc. Russ. Lit. C. Tod-  
ten-Gesang, Vigilie.

das Lören, id. (Onomatopoeia), f. Lorle.

#### Lor-Laurus,

Lor, von Laurus.

Lorbeer, haccæ lauri.

Lorbeer-Baum, laurus.

Lorbeer-Blätter, folia lauri.

Lorbeer-Folz, lignum lauri.

Lorbeer-Kirsche, lauro cerasus, ein frem-  
des Baumlein.

Lorbeer-Kranz, laurea.

Lorbeer-Kraut, laureola, daphnoides,  
eine kleine Staude, etwan 4. Ellen hoch.

Lorbeer-Rose, oleander,

Lor-Del, oleum e lauris, oleum laurinum.

Es ist Lor-Del, oder saule Fische, nutz.

Teutsche Sprichw. fol. 13. a.

Loriet-Baum, Pülle-Harz-Baum, Terebin-  
thus, Vet. Voc. 1482.

Loriet, oder Pull-Harz, Terebinthina. ib.

Lör, eine Art von Kröten, die im Wasser im  
Frühling ein heulendes Gethöne machen, f.  
Lören, bufo aquaticus.

Lörten, oder Laureten, schwarze Büße, Lau-  
ben-Epigraph, wachsen um die Kirsen-Stöcke,  
fungi nigri.

Willehelt von der Schwärze, f. Lör, bufo.

Lörren-Dreher, Durch-Schleifer, ein Schif-  
fer der verbotene Waaren führt, und mit  
Fremden deswegen Verständniß hat, der sich  
heimlich durchschleicht ohne Paß, und andern  
Betrug treibt.

f. Larden.

Lörtschen, eine Art von Spielen im Brettspiel.  
Teutsche Sprichwort. fol. 188. b. f. Lörtsch.

#### Los, adj.

steht in der Composition in den Verbis voran,  
und seine Bedeutung trägt das dabeistehende  
Verbum an, überhaupt bedeutet es Separationem.

losarbeiten, labore quocunque separare.

losbitten, liberare aliquem suis precibus.

losbinden, solvere vincula; solvere alligatum.

losbrechen, frangendo separare abrumper.

losbrennen, sclopetum vel bombardam ac-  
censio pulvere pyrio explodere.

losdringen, impetum facere in aliquem.

auf einem, vi ferri.

losdrücken, premendo separare, deprimendo

solvere, disjungere, emittere.

Los-Fahne, signum f. vexillum quo licentia da-  
tur incipiendi, ut in arca jaculatoria.

losgeben, dimittere; libertatem dare; in li-  
bertatem alferere; vindicare; manumittere.

losgehen auf einem, invadere aliquem; impe-  
tum facere in aliquem.

... als das Eis eines Flusses, rumpi & au-  
ferri ab undis; frangi.

... etwas festgebundenes, solvi; disjungi.

... als ein Geschoss, explodi.

ein Losgänger, homo otiosus, der außer  
Dienst und Amt. Preussische Land-Ordin.

Anno. 1577. fol. 15. b.

loskaufen, redimere captivum.

loskommen, dimitti; libertatem accipere.

loskündigen, ein Capital, resignare fortem.

die Loskündigung, resignatio sortis.

loslassen, dimittere.

das Loslassen, dimissio.

losmachen, sich von etwas, laxare se aliqua re;

relaxare; solvere quid; liberare se aliqua re.

los machen von der Knechtschaft, vindicare  
in libertatem; liberum facere.

los machen sich aus etwas, expedire se vin-  
culis, aut locorum angustias &c.

losreden, verbis expedire aliquem; orationis  
vi liberare.

losreißen, avellere, avellendo liberare.

los sagen, sich von einem Amt, abdicare se mu-  
nere; renunciare officio.

losschießen, explodere, discludere bombar-  
dam.

einen Pfeil, emittere sagittam.

los schlagen, etwas das es abgehet, labefacere  
quid; separare malleo.

... nicht länger mit dem verlaufen zurück hal-  
ten, vendere; emptoribus juxta soluto pretio  
dare.

... verberandi initium facere verberibus pe-  
tere.

los sein, liberum esse; solutum esse.

los schneiden, scindendo solvere; separare  
cultro.

loschließen, vincula dissolvere; numellis af-  
fixum liberare.

loschweren, jurejurando se liberare.

losprechen, absolvere; von etwas, de aliqua  
re.

Losprechung, absolutio ab actione.

... eines Lehr-Jüngens, missio tyronis  
opificarii.

los stürmen auf einen, impetu ferri in aliquem,  
irruere.

los werden, liberari.

... die Waaren, vendere merces.

los wirken, mit Bitten, petendo impetrare.

sich los wirken, e vinculis elabi.

los ziehen, absolvere.

los ziehen, mit Worten auf einen, acerbius in-  
vehiri in aliquem.

Los, steht also an den Verbis voran als ein Ad-  
verb. und wird mit den Verbis ein Wort.

los, steht an den Nomina. Subst. hinten nach und  
ist so viel als sine, abque, defectum indicans  
rei.

Die vornehmsten so im Gebrauch als Adjektiva, sind:

**Athemlos**, qui non amplius respirare potest, exanimatus.

**Athemlos werden**, exanimari.

sich **Athemlos laufen**, ad exanimationem sive ad interceptionem spiritus currere, vix spiritum trahere, graviter anhelare ex cursu.

**Bodenlos**, sine fundo, abyssus, das keinen Grund.

ein **Bodenloses Beginnen**, inceptio amenitium.

**Brodilos**, Brodlose Rünste, artes steriles, quae non de pane lucrando sunt.

**Eheilos**, Eheloses Leben, vita caelebs, sine uxore, oder sine marito.

**Ehrilos**, infamatus.

**Erbilos**, exheres.

**Federlos**, deplumis.

**Fruchtlos**, inanis, sterilis, irritus.

**Fruchtlos ablaufen**, ad irritum cadere.

**Gemissenlos**, conscientiam negligens.

**Gehärslos**, surdus.

**Gottlos**, impius, sine religione, dissolutus.

**gottlos handeln**, pietatem laedere, impie facere.

**Grundlos**, fundo carens, immensa profunditatis.

**Grundloser Ort**, vorago.

**Heililos**, insanabilis, sceleratus.

**Herrenlos**, adespotos.

**Hülfslos**, auxilio destitutus.

**Hülfslos lassen**, desperatum relinquere.

**Kinderlos**, orbus.

**Kraftlos**, languidus.

... werden, languescere.

**leblos**, inanimatus.

**lieblos**, amoris expers, impius.

**Mutterlos**, matre orbus.

**Nahrungslos**, sine quætu, egenus, ubi victus non potest acquiri.

**Nachtlos**, locatio, oder conductio finita.

**Pflichtlos**, fide solutus.

**Rathlos**, inops consilii.

**Reblos**, mutus.

**Ruchlos**, impius, perditus, profligatus, sine spe penitentiae sive resipiscenae.

**ruchlos leben**, perdere vivere.

**Saftlos**, exsuccus, sine succo.

**Schadlos**, indemnis, incolumis.

... halten, damnum prestare.

**Schlaflos**, inquietus, insomnis.

**Schlaflose Nächte**, inquietus nocturna.

**Schlaflose Nächte machen**, somnum impedire.

**Sinnlos**, sensu carens, amens, stupidus.

**Schmerzlos**, sine dolore.

**Sorglos**, securus, incuriosus.

... seyn, curas deponere.

... leben, in diem vivere.

**Sprachlos**, elinguis, quem vox deficit.

**Treuilos**, perfidus, infidus, infidelis, perfidiosus.

**treuilos**, adv. perfide.

**Trostlos**, inconsolabilis, solatio destitutus, sine consolatione.

**Vaterlos**, patre orbus, pupillus, orphanus.

**Vernunftlos**, sensu carens.

**verwahrlosen**, f. Wahr.

**Wehrlos**, inermis; exarmatus. **Wehrlos machen**, dearmare, armis exluere.

**Zahnlos**, edentulus.

**baumlos**, effrænus.

**Zosigkeit**, ist noch an einigen Subst. defectus.

**Gottlosigkeit**, impietas.

**Grundlosigkeit**, profunditas immensa.

**Kraftlosigkeit**, debilitas, languor.

**Liebslosigkeit**, pietatis defectus, immiseri-cordia.

**Nachlosigkeit**, impietas, perversitas.

**Schlafllosigkeit**, insomnia, inquietas.

**Schmerzlosigkeit**, indolentia.

**Sinnlosigkeit**, stupor, stupiditas.

**Sorglosigkeit**, incuria, securitas, cure defectus.

**Treulosigkeit**, perfidia.

**Trostlosigkeit**, solatii inopia.

**Niderf.** **Zosigkeit**. Cbytr. col. 320. defectio virium, languor.

### Los, adj.

für schlimm, bös, dissolutus, scelestus, qui lege nulla se putat teneri, nec regulis contineri, falsus, mendax, dolosus, perfidus.

ein **loser Maul**, vulg. lingua maledica.

ein **loser Jung**, puer petulans.

**lose Worte**, verba acerba.

ein **loser Gast**, vulg. homo callidus, astutus.

ein **loser Grund**, fundamentum lubricum, terra cui nihil superædificari potest quo nihil inniti potest, quia non solida & firma sed fabulosa, paludosa &c.

### Los, adj.

bey den **Bedern**, mollis, tener, lenis.

**Wird an einigen Orten vom weisen Brod gesagt**, als von allerley Kuchen, Hochzeit und Herren-Brod, das lücker, mit vielen und größern Löchern aufgetrieben, im Gegensatz des schmartzern und dichtern Brods, als sonderlich des Hausbads Brods oder Bumpenbais.

**Lölein**, heisset zu Nürnberg eine Art Semmel, zwey an einander, da etwas Milch im Aneten unter das Wasser gethan worden, scheint aus der See-Städten, sonderlich von Lübeck dahin gekommen zu seyn. f. Mevii Jns Lubec. Respons. XI.

**Los-Becker**, wird den andern als Fast-Beckern entgegen gesetzt. f. Fast.

**das Los-Baden**, coquere panem molliorem & ad lagana prope accedente.

**Los-Brod**, panis mollior & peculiari modo pilus.

### Lösen, v. a.

**lofmachen**, solvere nexum & vinculum, expedit, extricare, separare, dirimere, liberare.

die **Junge lösen**, vinculum linguz sive cuticulam sub lingua incisione quadam solutionem reddere.

sich **lösen**, weil man das Bescheid am Namens-Tag das Angebinde nennet, so heist das was man dagegen thut, sich lösen, natalicia dare.

**lösen die Sünde**, absolvere, remittere peccata.

**lösen die Hunde**, bey den Jägern, für losmachen, emittere, feris immittere.

**lösen, als Kaufleute Geld lösen**, recipere valorem, pecuniam capere ex mercimonio, vendere, lucrari, f. hiernächst besondern lösen.

**lösen ein gespanntes Geschöß**, explodere.

**lösen, einlösen**, als ein Pfand, repignorare; bona oppignerata eluere.

**lösen in Deisterreich**, für lesen, Wein-Lesen. Archiv. Mellicense p. 156. Anno 1497. f. lesen.

**Löser-Meister**, eine gesetzte Versohn, wegen des Wein-Lesens und des Zehenden davon. Haber. id. vindemiarum redditibus prepositus.

**Wer diesem hat man lösen für lösen gesagt**.

**Als Kayserob. Post. fol. 274. lösen für lösen**, gehen, als ein gespanntes Geschöß.

**lösen**, heist bey dem Apherdian. impfen, prospen, p. 135. inserere arbores.

**Lösen, oder lassen**, eximere tanquam onus; exonerare.

**los werden eines Dings**, etwas davon losmachen.

**lösen auf den Schiffen**. In Mevii Lübeckisch. Recht Part. XI.

**lösen**, auslassen, merces navi impositas eximere. art. 1. 11.

die **Losser-Stadt**, locus ubi merces e navibus eximitur deponuntur.

**Lösung der Schiffe**, und Lieferung der Güter, exoneratio.

**umlösen**, f. laden, umladen.

eine **Brame mit Salz umlösen**.

Das **doppelte** kommt vom Französischen Lacher, davon bey den Schiffenden das Wort losen entstanden. Es sagen daher einige auch lösen für lassen, exonerare navem.

Im **Tract. von der Verrey** p. 74. heist lösen. Wiß daß die Waaren in den Haven kommen, und auf das Land ausgeladen, und geloset werden.

**lösen in den Bergwerken**, besetzen, abführen u.

**T. III. Script. Brunfs. p. 551.** in den Gold-larischen Bergwerken n. 203. De sidere (niedriger) Grove, (Grube) de loset de extem van Waters Nod, also daß de over Grede, de niederen van totes Nod.

**lösen**, mittlere langvinem. Königsb. 2. 21. ist jetzt in lassen verändert, zur Ablassen, das überflüssige Geblüt herauslassen.

**Lösung in den Bergwerken**.

**Berg-Lösung**, locus vacuus, in quem omnia quæ soliores impediunt conjici possunt, quæ alias extrahi debent.

**Nider-Sächs. T. III. Script. Brunfs.** mit im Holländischen Lösunghe.

**Lösung bey den Jägern**, f. Lösung, unter Los, Kennzeichen, weil aber Lösung von exoneratione alvi genommen wird, kan es auch dessen hergeleitet werden, excrementa ferre.

Im **Niderf.** hat man vor diesem auch pro profuvio ventris, gebraucht.

**Als T. III. Script. Brunfs. in Chron. Rhytm.** p. 24. 59.

Eine solt Lufe, (eine solche Bruche,) De et mit Orlose nennen wil, Dat he hedde Lösunghe to vil.

Nemlich Henric Leo daran er auch fast.

**Lösung**, als Lösung der Zunge, cuticula sublingua incisio. lt. solutio, liberatio.

**Lösung des Geschüßes**, tormentorum bellicorum explosio.

**lösig**, f. in den hier folgenden Composito, als lösig.

**löselich**, solubilis, f. in den Compositis.

**Löse-Geld**, pretium redemptionis, lytrum.

**Löse-Schlüssel**, potestas remittendi peccata.

**Löse-Stunde**, hora permurandi laboris vices, sive succedendi in labore.

**ablösen**, was angebunden ist los machen, solve-re, resolvere.

... vom **Strick**, oder ein Gemäch von den Wurzeln, ablaqueare.

... eine **Canone** oder Stück Geschüß, explodere tormentum bellicum.

... **ablösen von der Wache**, oder die Wache, excubias educere, deducere, permutare stationum vices, succedere in statione, vigiliarum vices servare.

... **lösen**, an eines Stelle etwas thun, vices si-ve partes alicujus suscipere.

**es löset einer den andern ab**, alios alii excipiunt.

... **als einen Zins** oder Zehenden, redimere certa summa, levare agrum vectigali.

... **den Zehenden**, Brief muß der neuermahlte Salz-Gräfe zu Halle innerhalb 4. Wochen aus der Campen ablösen.

**ablösig**, adj. ablösige Zinse, census redimibilis.

**Ablösig**, Clevische Rechts-Ordn. p. 62. was bis zu der Ablös verhypothecirt ist, redemptio.

**auflösen**, als einen Knoden, nodum dissolvere, enodare.

... **ein zusammengefüßtes Werk**, dissolvere, opus coagmentatum.

die **Auflösung**, dissolutio, resolutio, solutio & finis, einer Aufgabe, solutio problematis.

**auflöselich**, dissolubilis.



unauföslich, indissolubilis, inenodabilis, inextricabilis.

adv. insolubiler.

Unauflöslichkeit, insolubilitas.

Auflös-Casse, menstruum.

anslösen, als einen Gefangenen, redimere captivum, von den Feinden, ab hostibus.

... ein Pfand, repignurare oppignorum redimere; pretio soluto recipere.

... einen aus dem Wirthshause, solvere sumtus quos quis in diversorio fecit.

die Auflösung eines Gefangenen oder eines Pfandes, redemptio.

einslösen, redimere; liberare pignus.

erlösen, redimere.

befreyen, liberare.

Erlöser, Redemptor, Salvator.

Erlösung, liberatio, redemptio.

• Löse. *Pid.* sentina, sonst auch Losen.

In Schlesien sagt man pro colluvie aquarum, Lusche, von Löschern, entladen. *Dieu, Mikulische, f. Meißner in Silesia loquente.*

Lösen, um Geld los werden, f. im hier vorhergehenden Lösen, vendere.

geldösen. *Schepliz in einem Churfürstl. Mandat, in Constit. March. Part. IV. tit. 5.*

Die Kirchenbrecher und Diebe haben das durch das gestohlene Silber vertuschen, verpartiren, geldösen, und an den Mann bringen können, p. 427.

gelösen. *Preuss. Lands-Ordn. fol. 40. b.*

Mann der Bauersmann Markt gehalten, und nicht verkaufen kan, mag er dasselbe an andre Dörfer führen und gelösen.

verlösen, sonderlich als Bier, vendere.

Es soll ein jeder so viel brauen, als er zu verlösen meint. *Carpzov. Jitsaulische Chr. P. IV.*

• Lo's, Geschirr, womit das Bier verlostet wird.

Anno 1622. wurden zu Roswein in Meissen, nach der Stadt Freyberg Exempel, die bisherigen Bier-Lösen ab und jinnene Rannen angeschafft. *Annot. Alt-Zell. VII. l. 176.*

mensura capponum & eorum qui cerevisiam vendunt.

Lösung, acceptio pecuniae ex mercibus venditis

tägliche Lösung, reditus diurnus.

Lösung in den Rechten, luitio, redemptio, tetraus, sonst Abtrieb, Einstand-Recht, Vor-Geld, Zug-Recht, Vor-Kauf, Näher-Geltung.

Erb-Lösung, jus retractus, wann einer ein verkaufte Gut wegen gewissen Vorrechts wider lösen, und an sich bringen kan.

die Erb-Lösung, retractus partialis. f. *Be-sold. Contin.* die anbedingten Lösungen zc.

Löse, (f. ablösen, widerlösen) Einlösung eines Pfandes.

Ein Jahr löß, alle Jahr löß. *Clevische Rechts-Ordn. p. 28.* hat nur in Pfandschaft hatt, kan nicht zum Widerkauf gezogen werden.

Lösung, im Niderl. für Entsan, liberatio ab obsidione, für Erlösung. *T. III. Script. Brunsv. p. 50.*

• Lösung, für Einlösung eines Pfandes. *Tschudi T. II. p. 51.*

Lösing, für Zahlung einer Summa. *Staphorst Chron. Hamb. Vol. 2. T. I. p. 205. solutio.*

die Lösung abthun nach gescheneher Auf-sagung. *Script. Sax. Menken. col. 499. Ann. 1468.*

die vorbehaltene Lösung. *Pid.* sein Gut wider einzulösen, als widerkäuflich.

Lösung, für Steuer, Tribut, Schagung, Schoß-census, sonderlich in einigen Reichs-Städten als: zu Nürnberg.

doppelte Lösung.

Lösung geben von Geld das man geldset, von dem Profit, Gewinn, Interesse, oder Zins, zc. Der Obrigkeit etwas geben. *Tenzel Bo-schaische Chron. p. 158.* Die Lösung aus dem

Wirthshause 1370. was der Stadt wegen der Wirthshause dem Land-Grafen zu ge-ben gebührt.

ein Löseunger, oder Lösungs-Gerr, *Qu-stor. Matthes. Scept. Conc. 4. Der Römer Regenten, Lösunger und Rathleute.*

das Lösung: Amt, officium quaestorium, quaestura.

### Los, Lösung,

signum datum.

Lösung im Krieg, symbolum, tessera. (vulg. parole.

Lösungs-Feuer, ignis quo aliis signum datur, ignibus significationem facere.

Lösungs-Schuss, explosio tormenti belli-ci, qua signum datur.

Los-Zeichen, die Mark-Lösung, was man unter die Mark-Steine legt. *Beck de Jure limi-tum.*

Lösanz, oder Kriegs-Zeichen, von Lösung, wor-aus nach Französischer Aussprach Lösung ge-worden. *Hedion. Kirchens-Gist. fol. 369. a.*

Lösen, ist im Goth. Lausan. Anglo-S. Lefan, Lysan. Belg. lössen kommt mit *lūm, lūssu* überein.

### Los, n.

sors, qua sortitur signum, tessera. It. sors qua jactu vel tractu tessera cadit.

das Los über oder um etwas werfen, sorte dividere; in sortem aliquid conjicere, de re aliqua sortiri.

durchs Los einem etwas zu theilen, sorte ad-signare, alicui aliquid.

das Los ist mir darauf gefallen, sorte mihi obvenit.

Los, fundus, hereditas; it. quod sortito obti-git, pars, portio.

losen, sortiri, sortem facere, ducere, sorte explo-rare.

Losfesshäter lassen lösen, welcher sterben soll, sortitione in aliquas animas vertere.

das Losen, sortitio.

• Loffer, sortilegus; ominator. *Pid.*

Losner, id.

löslein, sortiri, sorte explorare.

Löselnächte, gewisse Nächte, zu Anfang des Jahrs, worinnen das aberglaubische Manns- und Weibs-Volk einige künftige Dinge durch allerlei Gaukel-Werk erforschen wollen, als was sie für Weiber oder Männer überkommen werden, ob sie in solchem Jahr sterben werden, oder aus dem Hause ziehen müssen, sorte explorare.

ein Lösler, f. Loffer, sortilegus.

Löslerin, sortilega.

Löslerey, sortilegium.

• lossen, divinare. *Apberdian. in formulis. p. 217.*

• loosen, id. Zeichen deuten, ominari.

*Tschudi T. I. p. 45. An. 1104.* Es waren die Zinsen im Spiter: Bisum blutig, wann man sie essen mocht, da ward gelooser. Es würde ein Land-Krieg und Blut-Vergießen erfolgen.

Gelooß und Träume. *Tschudi T. I. p. 31. sorti-legium.*

Gelooß und Träume halten, sortilegos que-rere.

verloosen, ominari. *Apberdian.*

er verlostet mit viel übel, ominatur mihi multa mala.

diese Verlosung wolle Widr abwenden, hoc omen Deus avertat.

• Los-Gericht, judicium sortis, da man zwey Hölzlein, eines mit dem Kreuz bezeichnet, das andere nicht, mit Wollen bewickelt auf dem Altar legte, und hernach durch einen Priester oder Knaben wegnemen ließ, da der so das Kreuz bekam, unschuldig erklärt wurde.

Los: Meister, sortibus educendis praepositus, ut omnia fiant ordine & decenter.

Los: Geschirr, Los: Topf, urna, qua educendis sortibus adhibetur.

Los: Steinlein, signum, tessera.

Los: Zettel, schedula cui sors educenda inscripta.

Los: Zeichen, omen.

Es haben einige gemeinet das Griechische *Λαχός*, komme mit diesem Los überein, das wird bestätigt, da *Pistorius* das Wort *Lachser*, sortilegus, bey *Loffer* hat.

### Loosche oder Loge,

It an diesen Orten ins Deutsche gekommen, wann man von den kleinen Zimmern im Schau-Platz redet, da die Leute für Geld da rinnen zuschauen können, conclave, locus in theatro separatus. Es kommt vom Französi-schen Loge. Holl. *Loetse* oder *Loofse*.

Loament, n. ein Haus, oder jugerignetes nicht eigenes Zimmer in denselben, von Loge.

Lat. barbare Logium, Logia, aedes, habita-tio. It. Logia, Lorgia, adicula, adium ap-pendix. Lodia, rugurium.

Lochiren oder logiren, habitare in conducta domo; einen logiren, recipere aliquem in do-mum suam, locum habitandi dare.

Loament geben. *Tschudi T. II. p. 97. a. luv* fieren.

Logierung, (Lochierung.) *Tschudi. Luster-rung. T. I. Chron. Helv. p. 679.*

• Lusterung einnehmen in einer Stadt. (Das ist, sein Loament oder Quartier be-ziehen.)

Heut zu Tag gebraucht man vom Französi-schen loger, (wohnen, oder zu wohnen einge-ben,) das Verbum lochieren, habitare in ca-mera sive domo conducta.

einen wohl lochieren, locum commodum alicui dare ad habitandum.

Und wird darunter ein gemietetes und nicht eigenes Haus oder Zimmer verstanden, so daß man zum Unterschied sagt, er logiert da, das ist, er wohnt im Zins, wann es aber eines eige-nen Haus ist, sagt man, er wohnt da.

• Lofch. im *Vocabulario Veteri An. 1583.* rubi-torium, roth Leder.

lofchen, f. lauren, lauschen, verborgen seyn.

löschen, exonerare navem. f. lösen, lossen.

Lösch, ein Lösch, exitus alvearum. *Pid.* quo se alveus apium copia exonerat. f. *Beispielisch.* im *Pid.* f. lösen, lossen.

Löschchen, v. a.

extinguere, restinguere, das Feuer, ignem, ignes coercere.

löschen den Ruck, calcem vivam macerare.

löschen den Durst, sitim explorare; sitim depelle-re; restinguere; sedare.

löschen, n. in fodinis, der Bergmann lösch, fos-soris lampas extinguitur.

Lösche oder Lösche, f. carbones contriti & fere in pulverem redacti per crebram motio-nem quibus in fodinis & in furno fusorio scorias regunt.

Lösch: Schaufel, instrumentum ferreum quo hunc carbonum pulverem afferunt & scoriis injiciunt.

Lösch: Brand, titio.

Lösch: Hacken, uncus ferreus, quo carbones ex angulo restinatorii ad se trahit faber ferrarius.

Lösch: Horn, corniculum quo extinguntur ce-rei in templis.

Lösch: Papier, n. charta bibula.

Lösch: Trog, m. alveus in quo faber ferrum can-dens aqua extinguit.

Lösch: Wasser, n. aqua ferraria; qua candens ferrum extinguitur.

Lösch: Wisch, fasciculus straminis, quo unitur faber ferrarius in ultima ad restinguendum paulisper priuarum ignem.

löslich,

löslich, in den Compositis unauflöslich. *re.*  
 ungelöst, *adj.* irreluctus.

ungelöschter Kalk, *calc. viva.*

ablöschen, als das glühende Eisen im Wasser, *fer-*  
*rum candidum in aquam mergere.*

... was an die Tafel geschrieben ist, *delere.*

auslöschen das Licht, *extinguere candelam.*

... das Licht löscht aus, *candela extinguitur.*

... das Feuer, *relinguere ignem.*

das Feuer löscht aus, *ignis intermoritur.*

... das Geschriebene negirichen, *delere.*

... das Geschriebene überstreichen, ob litte-

*rare; interlinere; cancellare, lineis decussa-*

*tim ductis.*

... vergehen machen, das Gedächtnis und

Angedenken auslöschen, *obscurare; e linera-*

*rum monumentis delere; obliterare memo-*

*riam; obscuracionem inducere.*

... durch Werkzeuge, *expungere nomen ali-*

*cujus radere e charta deradere.*

auslöschen, *extinguibilis, extinguiibilis.*

unauflöslich, *inextinguiibilis; indelebi-*

*lis.*

unauflöslich.

das Auslöschen eines Lichts, *extinctio.*

eines Feuers, *relinctio.*

einer Schrift, *actio delendi.*

eines Gedächtnisses, *oblitteratio.*

die Auslöschung, *id.*

Das *Verbum Compositum* auslöschen, hat im

*Pres. 2. Pers. Indic. Du löscht aus, in 3ia er*

*löscht aus, extinguis, extinguit, und extingui-*

*tur. im Partic. ich hab ausgelöscht, ich bin*

*ausgelöscht.*

erlöschen, *n.* und verlöschen, *n.*

du erlösche, es erlösche, als ein Licht, *ex-*

*tinguitur, als ein Feuer, interm. oritur.*

*particip. erlöschen, verlöschen.*

bey dem alle Scham erlöschen, *quem omnis*

*deseruit pudor.*

die Appellation ist verloschen und desert

worden. *Utriusque Rechts-Ordnung. p. 23.*

Löschen ist so viel als lösen, solvere, etwas vom

Feuer, oder das Feuer von etwas lösen und son-

derst, und ist vom Feuer am meisten im Gebrauch

geblieben.

### \* Losen,

zuhören, herchen, ist noch im *Allemann. Dia-*

*lect* gebräuchlich, *audire, auscultare. Piß.*

Der Imperativus ist eine Interjection wos

den, los, losa, heus! *Losläre! audi bone vir.*

*Narrensch. fol. 28. Altemstg. Vocab. fol.*

*105.*

Es ist mit dem Diphthongo *uo*, dieses *Dia-*

*lectis* ausgesprochen worden, welcher mit ei-

nem *u* gedruckt wurde, über welchem das *o*

stand. Daher es bald mit *o*, bald mit *u*, bald

mit *uo* gefunden wird.

\* Luser, oder Lufner. *Gold. Tom. I. Part. 2. pag.*  
*29. subauscultator, observator.* Bey dem  
 Kämpfen der Alten hatten die gerichtlichen  
 Kämpfer einen auf ihrer Seite. Der Kläger  
 läßt fragen, wie sein Lufner lusen soll? Darauf  
 soll ertheilt werden, daß sich der Lufner in dem  
 Kreis, diemeil die Kämpfer mit einander ar-  
 beiten, soll zu dem Kämpfer thun, so nächst er  
 mag, auf daß er desto daß gehöret und verstet  
 ben möge was sich begeben, und es seines Theils  
 Warner fürbringe, *f. Warner.* Dieses wa-  
 ren öffentliche Luser. Von den heimlichen  
 Lusern ist das Sprichwort im *Allemann. Dia-*  
*lect* übrig:

Der Luser an der Wand  
 Hört seine eigene Schand.

lufnen. *Script. med. avi Eccardi T. II. p. 1530.*

auslösen, *auscultare. Piß. uflösen. Altemstg. fol.*

*67. a.*

Auslöser, *auscultator.*

Auslösung, *auscultatio.*

lösen, auslösen, heimlich lösen, *subauscultare.*

*Piß.*

glossen, *audire. Schilt. p. 368.*

Luos Tag, *Colerus* im *Zausb.* im Christmon-

von den 6. Tagen nach dem obersten (*Epi-*

*phonia.*) welche sonst Luos Tage genennet wer-

den.

Die sechs Tage nach den Zwölften, wie ge-

meldt,

Werben wider für Luos Tage gezeib.

Dann es luosen allezeit zwern Monat

hinter sich

Die nächsten sechs Tage, darnum merke mich

Den ersten als den Zwölften als ich sag

Luoset der Hornung erstlich Vormittag.

Und der Jenner Nachmittag lusen ist

Also mit den andern zu aller Frist.

*f. lauren, lauschen, luschen.*

Die Alten haben noch ein voran gesetzt, blo-

sen, *audire, als imkerone, bloße, aufcultu, f. Schilt.*

*Gloss. p. 461. a.* Daher scheint, daß, wie lösen

mit *luo* vermandt ist, so sey auch lesen mit *luo*,

*audio, verwandt.*

### Lot, n.

für Bley, *plumbum.*

Lot, für Senf-Bley, *bolis, idis, perpendiculum*

*nauticum, Bley-Wurf, plumbum sive pon-*

*duis funiculo adfixum, quo profunditatem ma-*

*ris explorant nautæ.*

Loos-Kamm, Pilot, *expertus nauta, qui*

*bolide altitudinem maris explorat.*

### Glöte, w. g. Glotte,

Glötte ist zusammengezogen von Glöte, *plum-*

*bium ad squamularum formam redactum, fun-*

*dendo & purificando argentum aurum & cu-*

*prum &c.* Das Bley so sich in dem Schmelz

Hütten begim Abtreiben calcinirt.

Silber, Glötte, lithargyrium, Silber-

Schaum oder Silber-Stein, was im Treib-

Heerd auf dem Silber schwimmt, wie im

Schmelz-Ofen die Schlacken darauf sind.

Gold-Glätze, *chryitis, celauris.*

Glätze aufreichen, *lithargyrium refundere*

*et plumbum fac.*

Glätz-Basse, *f.* die Fugen wodurch d e vom

Silber sich abcheidende Glätz vom Treib-

Heerd abläuft, *fuleculs quo lithargyrium de*

*argenti tili superficie derivatur.*

Glätz-Hake, *n.* uncus quo defluens lithar-

*gyrium protrahitur.*

Glätz-Fäßchen, *parvum dolium 100. libras*

*lithargyri continens.*

Glätz-Schicht, *quantitas lithargyri quæ*

*quavis vice ab argento purificato separatur.*

### Lot,

für Ladung der Geschöffe, sonderlich der Klei-

nern, worin große oder kleine Bley-Kugeln

gethan werden.

Kraut und Lott, für Pulver und Bley, *pul-*

*vis pyrius & globi plumbei.*

Für die Ladung grosser Stücke wird es sel-

ten genommen, vielleicht weil solche Ladung

schon pründige Kugeln hat. Als *Tom. III.*

*Script. Bruns. in der Stifftischen Fehde.*

Vor dem Lamen (einem grossen Stück die-

ses Namens,) giengen 12. Pferde.

Das ths wol hundert Wagen

Mußen Pulver und Lode tragen.

Lot-Büchsen, im Gegensatz der Pfund-Büch-

sen. *Frankenbergische Chron. col. 62.* Es

verbrannten viel Haken, Büchsen, und an-

dere Lot-Büchsen.

Lot für ein gewisses Gewicht, weil die Ge-

wichte womit man gewogen, von Bley gewe-

sen, scheint es in Bley zu gehören.

Lot ist inögemein uncia semis, eine halbe Unze,

deren 24. ein Apotheker-Pfund machen.

ein halb Loth, oder 2. Quint. duz drachmæ

*Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 421.* Es sollen

Gewichte bleiben bey dem Loth, als vor Alters

gewesen ist.

Vor Alters schrieb man es *lod.* Als *Dr.*

*Cange* *Lod. semuncia,* der auch *Lorum* hat.

*T. II. Script. Bruns. p. 349.* *Reht: Lotu.*

*Lotonis.*

Lothig, heißt heut zu Tag von *Lot semuncia,* das

Silber nach der Zahl der Loth, die noch rein

in der Mark sind, ohne Zusatz von Kupfer, als

12. Lothig da nur 12. Loth (in der Mark)

reines Silber ist, wann Lothig allem bey Ed-

ber oder Gold steht, ohne die Zahl der Loth, die

da rein in der Mark sind, so heißt es ganz rein,

unvermischt von allen Schlacken und Zusatz,

als eine Mark Lothiges Goldes, *aurum purum,*

*72 Gold-Gulden. Altemann. Palestina Con-*

*sultat. p. 446. oder 67. Ungarische Ducaten.*

Das Augsburger und Pariser Silber wird 14.

Lothig gearbeitet.

Man braucht es hernach auch von andern

Dingen die keinen Zusatz hatten. *Pörrus*

hat es so gar vom schlimmsten, daher nichts gu-

tes als eine löthige Unze, mer nütz.

Man hat Lothig Niderf. auch Lothig geschrie-

ben, *Loto, Lotonis. Script. Bruns. T. II. p.*

*339. Sex lotonibus & dimidia Lothig argen-*

*ti. ibid. und T. III. p. 533.* Wann de Edel-

pel Wides (Weigen) gilt andertthalben Ber-

ding Lothig, und num. 22. Wann brüddelhal

Punt Pennighe Silberd eyn lothige Mark.

Lot-Pennighe. Niderf. auf dem Bergwerk zu

Geslar. *T. III. Script. Bruns. p. 548. n. 173.*

*173.* Wegen des Wassers so man einem auf

das Rad laufen läßt, die Wägel zu treiben.

Weil man von Lotmann es Bley bedeutet,

für Bleye hat gesagt Glöte, so hat man auch

von dem Gewicht gesagt, Glöte.

In *Molers Biblioth. MSS. p. 119.* eines

verkommen der valse Pfennig, oder jährh

Sold hat. Item, p. 120. wir wollen auch

daß uniant keinerley Glöte habe, dann

Pfund & Glöte, on allein by Hausgewesen,

(Kümmel) die mögen wohl haben man-

ger Glöte. Glöte oder Glöte heißt hier Ge-

wicht. *Schilt. p. 553. b.* Die Glöte der Wa-

gen, *pondera librarum.*

Lot, wann das Salz in den Lüneburgischen

Salz-Pfannen trocken gestoßen, so wird es

beraus genommen mit einem Instrument, so sie

Kornennen. *Friseb. Van. Traß. p. 267.*

loren, wann das Erz nur lozen, si centerarius

certæ metallæ siletem semiuncias argenti

continet, im Gegenfag, wann es markt,

man 16 Lot weiß daraus schmelzt. *Genetl*

*Pyritolog. p. 443.*

löten, von Lot, Bley, *plumbare,* hernach auch

mit andern leichtflüssigen Metallen andere

Metalle zusammen löten, *metallo fusili con-*

*jungere, ferruminare.*

Eisen oder Stahl mit Kupfer oder Messing,

Zinn und Bley, mit Zinn und Wismut.

die Lot, *Lot-Metall, Lotwerk, ferrumen.*

Schlag-Lot, die Lot womit Kupfer oder

Messing gelötet wird.

das Löten, *plumbatura.*

zusammen löten, *plumbo fusio conjungere.*

anlöthen, *adplumbare.*

auslöten, *impositum quid applumbare.*

einlöten, *implumbare.*

verlöten, *rimam vel foramen metalli applumbare.*

*do claudere.*

### Lotten,

in den Bergwerken, viertelste von vier Dre-

tern zusammen geschlagene Lotten, in der Löt-

te eines Bretts, die man ineinander steckt, die

Luft darinnen fortzuführen, (Schönberg) *ca-*

*nalis ligneus ad educendum aerem in furnis.*

Lotten sind auch große hölzerne Röhren, das Was-

ser durch die Schächte auf die Kump-Nöter

und



und wieder davon zubringen, das man daneben fahren und handeln kan, id. canalis ligneus ad immittendam aquam in fodinis.

Auf einem Stollen in der Förs aufbretern, ein Lotten schlagen, verlutiren, oder mit Leim und Letten bestreichen, damit das gute Wetter oder frische Luft in den Berg ziehen, und das Böse wider unter den Drechwerck heraus schleichen könne. Matth. Conc. 12. Sa-rept.

It. Das Wetter in grossen Lotten als Feuer-Deffen zu Tag ausführen. It. für solche Wind: Fänge, Lotten und Gebläse Ged-danken.

#### • Lottter, adj.

remissus, laxus, minus arte ligatus.

• Lotttericht, laxus, lottterichte Kleider, vestimenta laxa.

Lodern, wird vom Feuer und von Flammen gesagt, die bald da, bald dorthin schlagen und brennen. als Joel. II. 5. Wie eine Flamme lodert im Stroh, flammigare.

• Lotttern, remitti, resolvi.

Loder: Asche, favilla, die nicht fest liegt, leichtlich verfliehet und verfliegt.

Lottter: Bett, Faul: Bett, anacinterium, grabatus.

• Lottter: Holz, Kayserob. Post. fol. 58. als die Buben mit dem Lottter: Holz, da machet einer ein heil End an, und wetzet mit einem, und wie er wetzet so gewinnt er allwege, er kan machen das es daran bleibt oder herab geht.

Das kürzeste Wort hiervon ist. Ich bin lud (so in Desyp. Lex. noch übrig) lamprecht, Haco, davon ist eben dasselbst.

Ludelächlig, weich, schlotterlich, vietus.

Lodelächlig, ibid. lodläch, nicht geknüpft, laxus, relaxus. Pit.

Kayserob. Post. fol. 132. die der Schlag gerührt, sind weich, lodläch, die Hut, (cuius) kumlet, lapet.

Lodlen. Kayserob. Post. fol. 153. Sie kommen lodlen, ungegürt und ungekürzt.

In figürlichen Verstand ist auch von allerhand loderlichen Leuten gebraucht worden. Das Wort Lottter als ein Substantivum mit etwas veränderten Buchstaben. als:

ein Loder, in einer alten Biblischen Übersetzung, 1483. Jud. IX. 4. Und er bestellte mit dem Silber, arm Mann und Lottter, conduxit inopes viros & vagos; und in einer andern von 1520. steht. Gen. III. für ungar und flüchtig, Loder, vagus.

Loter. In Hist. MS. Passonis ex Patribus: Ihr seyd ausgegangen als zu einem Loter; als wann ich nirgend bliebe, da ich doch immer bey euch im Tempel gewesen, &c.)

Loty, scurra, ist ins Böhmische gekommen, so gar im Russischen findet man lotarsko, scurritas, das acortica auszudrücken.

Lottter. In Grabian. fol. 46. b.

Wann du mit deinen Händen viel Boffen treibst und Gauckel-Spiel Thun solches die freyen Lottter mit? Und gewinnen dennoch Geld damit.

Lottter, verbo. Dassy. scurra. Pit.

Loderer. im Sachsen-Spieg. 1. 38. Land: R.

Lottter. Grabian. fol. 27.

So wird er dich verlachen gar,

Als wärstu aus der Lottter-Schaar.

Lottterisch, adv. verniliter. Dassy. scurriliter.

Pit. f. Luder.

Lottel-Tage, Wahl-Tage, verworfene Tage, dies atrox, Tage im Calender, woran etwas zu thun nicht gut ist, als nicht zur Werlassen, Haar abschneiden, u. d. g.

Man hat zu Lottter auch das Wort Dube ge-fest.

Lottter: Dube, ἀπαλας, Land: Käufer, Epig-dube, Taschen-Spieler, Bandit.

Lottter: Dube. Pit. nebulo, planus.

Lodder: Dube. Apherdian. p. 56. scurra.

In der Jüdischen Policy: Ordn. p. 12.

Kessel-Spieler, &c. Gauckler, Lottter-Duben,

Boffen-Macher, &c. qui dictis faciebanturium

& gestibus, (ὁμολόγοι) & inde quatum

faciunt.

Luth. Vers. hat Ad. XVII. 18. Das Wort σπερμολόγος, mit Lottter: Dube übersetzt, qui dictis ridiculis viduum querit, nullo nec loci, nec temporis aut personarum respectu, quemadmodum avis quaedam nomine spermiologus, apud Aristotelem in Avib. avis seminilega, καλαϊσδης ζωον. apud Hesychium, cornix granivora, frugilega, spermonomus. Mandel: Krähe, Locustulejus live homo magnam verborum viam inaniter profundens, garrulus; graculus.

Lottter: bühisch, adj. scurrilis. adv. scurriliter.

loddern, das Verbum, scheint alle diese böse Eigenschaften einzuschließen. Im Stadt-Recht der Stadt Braunschweig beim Rathmal. Kirchen: Histor. suppl. ad Part. III. p. 80. vom Wahrsagen, Loddern, und Reuberschen.

liederlich, adj. und adv. dissolutis moribus, dissolutis vestibus futilis, iners, segnis, remissus, mollis, sui officii immemor.

von Menschen und von Sachen, eine loderliche Sache, res levissima.

liederlich, adv. für leichtlich. Gronsperg von Feuerwerk. fol. 36. Durch die Wollen: Sack ist nicht liederlich zu riechen.

liederlich. In Sigism. Reform. apud Goldast. T. I. P. II. p. 112. Sehet an! wie wird bey den Orden die Regel gehalten? lüderlich, unernstlich, spöttlich.

Lottter oder Loder, kommt überhaupt mit Luder überein, f. Luder.

#### Lottterie,

ein fremdes Französisches Wort, durch Lote, für das eingesezte Geld, viel oder wenig, oder nichts zu bekommen. Gall. Loterie, Ludica sortitio schedularum.

#### Louis.

ein Französisches Wort, vom Ludovicus und Ludwig zusammen gezogen, ein Tauf-Namen. Davon das Feminin. Louise, Ludovica.

It. eine güldene Münze aus Frankreich, 5. Thlr. werth. Louis d'or, moneta aurea, in primis Ludovici XIV. capite notata. 7. florenorum & dimidit.

Lovritz, ist begm Pitlorio, und wird von ihm mit Leucorillus erklärt.

#### Löw,

Leo, das bekannte reissende Thier.

brüllen wie ein Löw, rugire.

Löwen-Mähne, juba leonis.

Löw, eines von den himmlischen Zeichen, Leo inter signa caelestia Zodiaci.

der kleine Löw.

Löw, interdum nomen fuit apud veteres magni tormenti bellici.

Löw, in der Schilde-Kunst, leo apud chymicos certus metallorum color.

Löwin, leona.

ein junger Löw, leonculus, scymnus, carulus leonis.

Löwenbasse, adj. und adv. leoninus, more leonis.

Löwen, an den Kräutern.

Löwen-Fuß, leontopodium, Alchimille, pes leonis, branca leonis.

Löwen-Maul, Drant, antirrhinum.

Löwen-Tappen, f. Löwen-Fuß, leontopetalon.

Löwen: Zahn, Apodem: Mählein, dens leonis.

Löwen, auf den Münzen.

Dononier Löwen, eine Münze in Italien, so auch in der Schweiz. An. 1503. hielt die Mark 14. Loth weniger 2. Gran.

halbe Dononier, die Mark 13. Loth. Strecker. Annal. P. I. p. 381.

Löwen-Pfenning, eine Münze in Thüringen, deren drey einen alten Groschen machten.

T. I. Scriptorum Saxon. Menken. col. 694.

Schäfer. in Prax. Jur. Rom. p. 138. Der Löwen-Pfenninge in Sachsen und Meissen machten 12. einen Schilling. Da hernach 16. neue Pfenninge einen Schilling machten, nummi leonis figura signati.

Löwen: Pfenning, waren auch in Braunschweig, davon einige 3. Heller gegolten, f. Ulber: Sächs. Münz-Ordnung. 1610.

Löwen-Plappart, mit den Sparen 20. Pfenning werth. Die Mark 13. Loth, 3. Gran fein Silber. Stettler. I. c.

Löwen-Thaler, ein Löwen: oder Cron-Thaler, gilt in Holland 40. Stüber.

f. D. Du Cange begm Wort Marca bemerkt, daß in Frankreich Anno 1338. zu erst güldene Münze mit einem Löwen gemünzt wurde, leones aurei.

Löwen-Bild, n. leonis simulacrum.

Löwen-Grube, f. spelunca leonis, fossa in qua nutriuntur leones.

Löwen: Haut, sexuviz leonis, pellis leonina.

Löwen-Gesellschaft, An. 1380. war eine Gesellschaft auf dem Rhein von Grafen, Herren, Rittern, und Knechten, die nannten sich die brummenden Löwen. Sie waren der Stadt Frankfurt Feinde. Saust in der Limpurgischen Chron. col. 39. Societas Leonum rugientium.

Löw, ist vom Lat. Leo. Man hat es unterschiedlich ausgesprochen und geschrieben, Lau oder Law, Leo, Lebin. Vers. Germ. Bibliorum. 1483. Num. XXIII. 24.

Löwen, die Haupt: Stadt in Brabant, Lovanium.

#### Löwin,

Stumpf. Chron. fol. 554. b. Wann in der Schweiz der aufthauende Berg-Schnee herab rollt, sich zusammen ballt, und unten alles bedeckt und zerdrückt. Eine Löwin oder Schner-Bruch macht ein Gerhän als ein Donner: Schlag, wann er herunter stürzt.

Stumpf. heist es fol. 632. b. auch eine Leen, als wann es von Leinen oder weich werden, und aufthauen herkäme, f. oben Leinen, Lau.

Laminer. Scheuchzer Natur: Historie. p. 104. Ein steiler Berg, von welchem sich die Schnee-Laminer herunter stürzen; welchen Namen solche Berge in den Graubünden bekommen.

Gemma Gemus. hat Lapina, est terra aquosa & mobilis in qua facile aliquis labitur.

Scheint also mit labi, fallen, überein zu kommen.

In Französisch: Schweizerischen Levantza. It. Vallantza.

#### Lübel,

eine Reichs: Stadt, Lubeca.

Lübisch, Lubecensis. Das Lübische Recht, Jus Lubecense.

ein Lübecker, civis Lubecensis.

Weil die Endung am Wort Lübel aus der Wendischen Endung ke entstanden, Lübe; so wird sie im Adject. Lübisch ausgelassen.

#### Lucas,

der Namen des Evangelisten, vom Lat. und Griech. ist oft zusammen gezogen worden in Luz und Laur, als: Wegen eines grossen und langwierigen Erdbedens wurde zu Strassburg

8 t t t

und

und Basel ein Kreuzgang, (Procession) an diesem Tag angestellt, daran giengen sie (als am Kreuztag) mit grauen Mänteln, die man hernach den Armen gab. Die von Basel hießsen solche Röcke Luz-Röcke. *Wetterlin Schw. Chron. fol. 42. b.*

Luzi-Tag, wird in Fausto Limpurgischer *Chron. col. 15. An. 1356. Sancti Luzi-Tag* genannt.

#### Lucern,

vom Lat. Lucerna, ist sonderlich in Kirchen Sachen schon lang gebräuchlich.

Eine alte Deutsche Übersetzung MS. so in diesem Wörter-Buch oft einzeln, und *Codex Spenerian.* genannt wird, weil er in dessen Bibliothek gewesen, hat 2. Sam. XXII. Dann du Herr bist mein Lucerne.

Bayserob. *Post. fol. 51.* Der Joh. was ein brennende Lucerne, und ein leuchtende Lucerne.

Und in einem annoch gebräuchlichem Lied: *Meinen Füßen ist dein göttlich Wort Ein brennende Lucerne.*

#### Luchs,

Kommt mit dem Lat. und Griech. lynx, cis und λυξ überein.

Lynx, m. ein grimmes listiges Raub-Thier, vario & maculoso tergore. *Lupus cer-varius accuratissima oculorum acie præditus.*

Luchsen, adj. lynceus. Luchs: Fell, pellis lyncea.

Luchsen: Augen haben, lynceum esse, scharfsichtig.

Luchs: Stein, bey den Alten, ein edler Stein, lynceus, lapis lynceus. *Lyncurium, gemma e lyncis urina coacta, colore fucini.* Diese Fabel hat bis auf unsere Zeit gedauert.

Am im Spleg. der Gesundh. fol. 219. a. *Lux-Stein, den man auch Luchs-Harn nennet.* Einige heißen den Ceraunitem, oder *Pon-nen-Stein* auch *Lapidem lyncis*, oder *Lyncu-rium.*

Luctans: Traut, Lyron.

#### Luck, adj.

lucker, id. porosus, spongiosus, foraminosus, von Loch, f. Loch, locker, Lucke.

\*luck. *Piä.* weich, luck Brod. *Col. Onomast. pa-nis spongiosus.*

\*luck. *Piä.* flaccus, flaccidus.

luck, laxus, remissus, lucke Seile, funes laxi.

\*luck werden. *Piä.* krank und blöde werden, elan-guere.

erlucken, id.

\*lucker seyn. *Piä.* milder oder gütiger seyn, nicht so hart, nicht so rauh und streng.

lt. hinläßig seyn, remissiore esse, nicht so heif und gekannt.

\*luglen. *Piä.* nachlassen, ablassen, weiter machen, laxare.

\*lucker, vor Alters falsch, falsus, kommt mit Lügen überein.

luck, lucker, kommt von Loch, davon locker, f. locker, von welchem locker das u, in lucker kommt. Vor Alters ist Cambridge bey dem *Dorborni laeges* wesen, pro laxus, remissus, und ist mit flaccus überein gekommen, wie flaccus und Locke mit einander überein kommen.

#### Lücke, f.

apertura hiatus, lacuna, fissura, interstitium, intervallum, series interrupta, spatium ob-absentiam alicujus.

die Lücke ausfüllen, lacunam explere.

eine Lücke auf die andere zumachen, versuram facere.

Lücke, für den Raum oder Stelle eines Abwesenden.

Wursten Dasel. *Chron. ad ann. 1482.* Er habe wider den Apostolischen Stuhl, (den *Papst*) in *Witz* selbst, des Lucken er verrette, lästerliche Worte geredet.

Die große Lücke auf den Schiffen, ist ein viereckiges Loch, erwan ziehen Fuß vor dem großen Mast, durch welche alles Gut in den Raum aus- und eingebracht wird. In einem großen Schiff pflegen sieben dergleichen Lücken zu seyn, magna apertura in tabulato navis.

die Lücke büffen, esse vicarium, sustinere partes ad se non pertinentes, subordinatum esse.

Lücken-Büffer, qui aliquandiu vicarius est, qui alterius vicem supplere.

Zahn-Lücke, defectus dentis alicujus.

er hat viel Zahn-Lücken, series dentium ejus aliquoties interrupta est.

luckig, meistens im Adj. Zahnluckig.

der Zahnluckig ist, dentibus aliquibus destitutus, cui dentis quidam exciderunt.

Lücken-Barn, f. Lauch-Harn unter lauren.

Lücke, wird bey vielen auch nur Lucke ausgesprochen, es kommt von Loch.

Lucken, im *Apherdian. p. 69.* fungus, exusta elychonii pars.

den Lucken mit der Licht-Buze auslöschen, fungum intra emundatorium opprimere.

luck, Imperf. von laden, invitabam, ich lud, er lud, invitabat.

\*luck, ich bin lud, f. unter Lotter, flaccus.

#### Ludel, f.

ein Trink-Geschirr der Kinder, oben mit einem Möhllein, als die Warze an der Mutter-Brust, wodurch sie das Getränk ausziehen können. f. Kullen.

Ludel, bey den Tuchmachern ist es unedelm Arbeit.

was machst du mir für Ludeln, opus facis ineptum, inutile, indignum.

ein Luder, qui opus rexit ineptum.

ein Ludeh-Macher, id.

#### Ludem, m.

ein Schuls-Wort in den Lat. Schulen, vom Accus. ludum, des Worts ludus, da der Praeceptor Spiel-Tage oder Spiel-Stunden giebt, f. ludum, welches eben so viel ist.

Darnach ist es wie das Wort Spiel für Lernen genommen werden, wie die Kinder im Spielen, so hier im Ernst.

In *Chron. Hagen.* bey dem *Pat. Petri Script. Austr. post col. 1079.* und von der Freud erhob sich ein solcher Ludem.

*Poem. Germ. bey dem Eccard. Script. med. ævi. T. II. col. 1468.*

Sich hub ein Ludem also groß, *Das* das Haus davon erdesh.

#### Luder,

von allerley mißbrauchtem Spiel der Müßiggänger und lüderlichen Leute in Wirthshäusern und unter Spiel-Leuten, alea & computatio, helluatio & alea.

Wolfram von Eschenbach der *Auore* ein nes Geldenb. in *Præf. l. 1.*

Das Luder und Doppel-Spiel, *Arten*, und dergleichen viel.

Im Luder leben, in ganeis agere; in popinis & in iustis temporis ætatis consumere, nullam parsimoniam adhibere.

Wann eine Ritterliche Person im Kloster lebte, steht in des sogenannten Osterdingens *Geldend. col. 3. fol. 206.*

Der weiß ich einen Mann

Der liegt noch im Luder.

Und ist seines Leids ein Held.

Ist mein geborner Bruder,

Müch Alsan auserwelt

Im alten *Volck. 1482.* und die veralteten

Derivata

ein Luder, Spieler, ludius, histrid.

ein Luder, Ruffian, leno.

Lecker, Luderer, icurra.

Luderey, Buderer, scurrilitas.

Luderecht, scurrilis.

Ben den Jägern welche ihr Spiel mit den wilden Thieren haben, und das Wort Spiel lieben, als bey dem Wandspiel, zum Exempel, bey dem Federpiel &c. die locken die wilden Thiere an mit toden Vieh und Laß. Das hier anfänglich Laß bey ihnen, darnach bey allen Luder, morticina, cadaver, inviramentum ferarum.

Beym Ballspiel: Gang heißt das Fleisch so noch an dem abgeschnittenen Erck geblieben, auf dem Schiff aber gar abgeloset, und in die See geschmissen wird, das Luder. f. *Neusch Grönländ Fischerey. p. 431.*

eine Luder-Stelle, locus ad quem fere cadaveribus alliciuntur.

Luder-Stellen um der Wölfe willen anlegen. *Jagd-Ordin. in Pommern. pag. 63. Ann. 1717.*

Ludern, feras morticinis allicere. lt. *helluari.* Bey den Falkonierern heißt ein Stück reches Leder das Luder, weil man die Falken damit zurückt ruft, auf welchem sie dann etwas zu fressen finden, vgl. revocatorium. Bey den Franzosen ist leurre daraus worden, illicium falconis.

Ludern. Gall. leurter, illicio assuefacere.

Endlich hier alles betrügerische und andere Loden, und Loch-Las, Luder.

Schon in der alten Übersetzung *Petri Dierburgensis* des *Nicol. Jerosch. MS. steht:* Der Werlde Luder, mundi illecebre, als *Zwulst* (Teufels) Luder, diaboli fallacia & fraudes.

Ist also ein Wort so gar wahrscheinlich vom Lat. ludere ins Deutsche gekommen, sonderlich vom Turnieren, Ritterspielen, allerley Spiele der müßigen Leute. lt. von Jägern u. d. g. f. oben Lotter, Loder, so mit Luder eimerley.

Im Schweizer: *Dialect* steht ludern für reizen, locken, als *Tschudi T. I. p. 337.* zu einem Krieg wider ihre getreue Nachbarn schickten. lt. p. 359. b. aus der Werbung heraus ludern. Davon ist lüderlich für lüderlich, f. eben unter Lotter.

Für sein Spiel mit einem treiben, hat *Osterding.* im *Geldend.* sein Luder mit einem treiben. fol. 14. col. 2.

Und des Burggraven Bruder *Was* auch an ihn da kommen Mit dem trieb er sein Luder.

#### Ludewig,

wird vgl. Lat. Ludovicus übersetzt, f. eben Louis. Kommt nach der meisten Meinung von Leute, homines, populus, und mig. bellum. Weil aber die Namen der Verschnen so auf vielerley Art verändert werden, kan man von wenigen etwas gewisses von ihrem Ursprung sagen. Lud für Leute ist noch im Russischen Ludi, homines.

Luen, f. Lugen.

Luf, f. Lof.

Luf, in *Jerosch. MS.* In den grundlosen Lüabyllus, für Luf, Luf.

Luff, *Matth. Conc. 9. Sarept.* Drucker: Das macht man aus Kad, Luff, Ruff und Jern.

#### Lufft, f.

cælum, ær, aura.

die Alten haben auch der Lufft gesagt gemäßigte Lufft, ær temperatus.

gesunde Lufft, ær salutaris, cæli temperies salubris.

ungesunde Lufft, ær insalubris, pestilens.

trübe Lufft, ær turbatus.

was ist für Lufft daselbst? quæ est ibi æris qualitas?



in die Luft reden, verba inania facere.  
 die Luft verflüchten, im Scherz. *Grobian.*  
*fol. 185. a. aërem factore corrumpere, emisso*  
*crepitu ventris.*  
 die Luft ist um die Erde, aer circumfundit  
 terram.  
 an die Luft stellen, aëri exponere.  
 Luft machen einem Zimmer, aërem admit-  
 tere, fenestras aperire.  
 Luft machen einem Baum, aperire cœlum  
 arbori aliorum ramis & umbra oppressæ.  
 Luft machen einem Gedruckten, facere le-  
 vationem onerum; levare ærumnam; rele-  
 vare animum molestiis.  
 Luft machen, durch Purgation, purgatorio  
 medicamento alvum vacuare.  
 Luft bekommen, levare, liberari onere  
 gravi.  
 frische Luft schöpfen, liberius cœlum  
 ducere.  
 Luft hohlen, respirare.  
 Lufflein, aurula, ventulus.  
 Luft, für Leben an einem Ort, im Scherz, als:  
 die Hof-Luft, vita aulica.  
 die Kloster-Luft, vitam monastica.  
 lufftig, *adj.* perabilis, ubi aer agitur.  
 luffteu, *aëri* incluso viam dare.  
 den Wein lufften, oben ein Gäßlein auf-  
 hen, wann er geführt worden, da er dann her-  
 auspöht. *Kayserb. Post. fol. 217. b.*  
 lufften, laxare, aërem admittere.  
 auslufften, in aëre suspendere.  
 lufften, levare, f. lichten.  
 Luft-Adër, *f.* arteria, Puls-Adër, weil sie von  
 der Luft aus der Lunge schlägt.  
 Luft-Lasse, *f.* Adër-Lasse, die dem dickern Blut  
 in eines Menschen Adern Luft macht, vena  
 sectio, qua superfluous sanguis emittitur.  
 Luft-Sang, in den Salzwerken. Ein Graben  
 aussen an der Salz-Kote, eine Elle tief und  
 breit, nach Proportion der Pfanne bis unter  
 den Koff des Heerdeß, an beyden Seiten ge-  
 mauert, oben mit Brettern bedeckt, oder wohl  
 gar von aussen an den Fuß-Mund des Kotes  
 mit einem Gemölbe an den Koff geschlossen,  
 hat zwey Luftfänge: Thüren aussen an der  
 Wand, und die andre am Heerd, canalis ad  
 attrahendum aërem ad focum.  
 Luftgute, beym Salzwerk, die so dolose Luft  
 gut machen, werden anrücklich gehalten, und  
 hart bestraft. *Zobendorf in Beschreib.*  
*des Sächsischen Salzwerks p. 145. f. 54.*  
 Luft-Pfannen.  
 Luft-Kugel, xolopila, daraus man die Luft  
 mit Wärme treibt, und durch ein kleines Loch  
 Wasser dagegen drücken läßt.  
 Luft-Loch, spiraculum, zum ein- oder ausgehen  
 der benötigten Luft.  
 Luft: Löcher eines Körpers, pori. Als:  
 Schweiß-Löcher &c.  
 Luft-Malz, Malz so in der Luft gedörret.  
 Luftmess-Kunst, Aerometria.  
 Luft-Pfanne, beym Salzwerk, die zwar in re-  
 rum natura nicht vorhanden, aber auf gewisse  
 Schrift und Namen besetzt oder versaget wer-  
 den. *In Fritsch. Tract. de Regali Salinarum*  
*Fore.*  
 Luft-Pumpe, antlia pneumatica.  
 Luft-Röhre, *f.* trachea, fistula spiritalis, aspera  
 arteria, wodurch man Athem hohlet.  
 Luft-Röhr-Adër, vena bronchialis.  
 Luft-Röhr-Gaupt, larynx.  
 - - - - - Öffnung, bronchoronia.  
 Luft-Schießen, (senk Lauf und Flug-Schieß-  
 sen. *Stemm. Teutich. Jäger p. 341.) id.*  
*p. 342.*  
 Luft-Schlösser bauen, vanas habere cogitatio-  
 nes; aëreas arces condere.  
 Luft-Sölden, *f.* Luft-Pfannen.  
 Luft-Sprung, *m.* agilis in sublime saltus.  
 Luft-Springer, petavista.

Luft-Streich, aeris verberatio.  
 Luft-Streiche thun, andabatarum more  
 pugnare.  
 Luft-Wasser, aqua asthmatica, so das Athem  
 hohlen erleichtert.  
 Luft-Zeichen, meteorum, was sich in der Luft  
 sehen läßt, und bald vergeht.  
 Luft leiten einige von Lucht, Locht, (im Hoff.  
 für Luft) her, weil es ein leichtes Element. An-  
 dere von leicht, weil die Luft leicht ist.  
 \* Lugen,  
 cernere.  
 lügen, mit einem gedehnten u, als luogen, cer-  
 nere, videre.  
 Ist noch übrig im Schwäbischen Dialect,  
 und andern alten Allemannischen Gegenden.  
 Wie der Verborum im Griechischen und  
 Lat. so sehen bedeuten, eine jedes seine beson-  
 dere Absicht auf eine gewisse Art des Sehens  
 hat, also ist es auch im Deutschen. Das Lu-  
 gen bedeutet ein Sehen in die Fern, ein ge-  
 naues Aufsehen. Daher ist lug, so von lügen  
 kommt, spiehl, als videns, providens.  
 Kayserb. Post. fol. 102. a. Die Seel  
 hängt an disen Erdreich, wir lügen nie mer,  
 dann das wir haben, wie eine Sau nur auf  
 die Eiheln lügt.  
 Der ist der Höchste über andre all,  
 Eben lug, daß er auch nicht fall. *Fron-*  
*spersg. Kriegs-Richt. fol. 102. a.*  
 Lug ins Land, specula. *Gottl. Onomast. col. 39.*  
 lug ins Land, turris ad speculandum facta.  
 Zu Augsburg hat eine hohe Bastey diesen Na-  
 men, und zu Nürnberg ein besonderer Thurm  
 auf ihrer Berg- Befestigung, oder neben ihrem  
 Schloß.  
 eine Luge, specula. *ol. luage. Ostr.*  
 eine Luke, eine Öffnung im Tach, da man um  
 sich in die Ferne sehen kan, *f.* Luke.  
 anlugen, für ansehen, aspicere.  
 auflugen ist bey Pöck im Schwäiz. *Dialect.*  
*aspicere.*  
 Das lange u dieses Worts wird im Reden ein  
 Diphthongus. Auch im Ostried. Im Angels-  
 Sächs. ist locan. Englisch to look. *f.* eben Lu-  
 ge, insidare, weil man sich umlugt oder umsieht.  
 Lügen,  
 nicht wahr reden, mentiri, mendacia loqui.  
 mer gern lügt, sielt gern, mendacitatem  
 comitatur furacitas.  
 du lügst in deinen Hals hinrin, *vulg.* facti-  
 dum mendacium proferis.  
 lügen daß sich die Baislen biegen, monstri-  
 ca, immania, monstrosa mendacia dicere.  
 das Lügen, mentiri, mendacium.  
 man ist an mir kein lügen gewohnt, menti-  
 ri non est meum.  
 einen Lügen straffen, mendacii arguere ali-  
 quem.  
 Lüge, *f.* mendacium, commentum.  
 eine Lüge sagen oder vorbringen, menda-  
 cium proloqui.  
 mit Lügen hintergehen, mendacio fallere.  
 da ist diese Lüge hergekommen, inde hoc  
 mendacium ductum constatque est.  
 eine Lüge erdichten, struere mendacium.  
 grosse Lügen erdichten, magnas mendacio-  
 rum nebulas excitare.  
 ohne zu lügen, ohne Lügen zu sagen, ich will  
 nicht lügen &c. ne dicam dolo.  
 eines Lügen widerlegen, refellere, coargue-  
 re mendacium alicujus.  
 eine Reth-Lüge, mendacium quod necessi-  
 tas exprimit.  
 Ehren-Lüge, mendacium officiosum.  
 Schand-Lüge, foetidum mendacium.  
 lügenhaft, *adj.* mendax, mendacio simile.  
 Lügenhaftigkeit, mendacitas.

Lügner, *f.* m. mendax, mendaciloquus, falsilo-  
 quus.  
 ein Erz-Lügner, ex fraude & mendaciis to-  
 tus factus.  
 der von Lügen zusammengefißt, *vulg.* qui  
 mera mendacia fundit.  
 lügnerisch, *adj.* tanquam ab homine mendace.  
 Lügner glaubt man nicht wann sie auch  
 wahr reden, mendaci homini ne verum qui-  
 dem dicenti, credere solemus.  
 ein Lügner muß ein gutes Gedächtniß ha-  
 ben, mendacem oportet esse memorem.  
 Lügen-Geld, pretium pro convitio solutum,  
 quod a convitantibus exigitur. *Besold. Com.*  
 Lügen-Einigung, multa ob mendacium, vel  
 ob injurias falso objectas.  
 Lügen-Maul, homo mendax.  
 ablügen einem etwas, eementiri aliquid ab ali-  
 quo; mentiundo aliquid extorquere, obti-  
 nere, einungere alicuius fraude.  
 belügen, auf einen lügen, mendaciis adspere-  
 re alicuius, falsa de aliquo dicere.  
 - - - einen belügen, mendaciis fallere ali-  
 quem, mentiri alicui.  
 erlogen, es ist erlogen, *vulg.* mendacium est, fal-  
 sum, fictum, procul vero est. (ist grob getrebet.)  
 durchlügen, sich durchlügen durch die Welt,  
 mentiundo & decipiendo pervenire & eva-  
 dere.  
 verliegen, ist veraltet. Als in Wolfram  
 von Eschenbach Zelden-Buch *Præf. l. 1.*  
 verliegen Frauen und Mann, mentiundo  
 fallere, calumniari.  
 \* verlogen, *adj.* mendax.  
 vorlügen einem etwas, mendacia narrare ali-  
 cui, mendaciis fallere, mentiri alicui.  
 Im Ulphila lügen, mendacium, falsum, liu-  
 gan, mentiri. *Keroleogan. Angl. Sax. λέγω,*  
*ich sage, nehmlich erdichtete Dinge λόγος,*  
*fabula.*  
 lühen, *f.* lügen.  
 Lur, *f.* Loh bey den Bibern.  
 Gerbe-Lur. *Matthæ. Conc. 14. Serept.*  
 Luf, *n.*  
 das Luf, im Niedersächsischen ein feuchter, wä-  
 seriger Ort, *l. n.* is paludosus, qui estate prati  
 loco est.  
 Der Bayerische Dialect hat vor Alters  
 Luf gesagt. Als in Meichelbecks *Freysin-*  
*gischer Chron. T. I. P. II. p. 264.* trado epi-  
 scopo unum Luzzum. - & in ipso die epi-  
 scopus cum suis messoribus, ipsum Luf herbe  
 secavit, und p. 261. & de pratis unum quod  
 dicimus Luf.  
 Die Slavonischen Errachen haben es auch  
 für pratum, nur mit Veränderung des Vo-  
 cals, daher ist der Namen einer Erad im  
 Sächsischen Dobriluf, eine gute Wiese.  
 Lulch, lolium, *f.* Lolch.  
 Lullen,  
 lugere.  
 Lullen an der Flasche, Lullen am Düllein.  
 Schik. *Gloss. Tent. aus Kayserb.*  
 Sieh. oben Ludel, ein Saug-Geschirr der  
 Kinder, es scheint dieses Wort zusammen ge-  
 zogen für Ludeln.  
 Lullisten. *Besold. Thes. Præf. scioli.* qui alios  
 contemnunt atque omnium artium sibi perli-  
 tiam & arbitrium arrogant.  
 Von dem Philosopho der neuern Zeiten,  
 Lullo so genannt.  
 Lumir, *f.* Leumund.  
 Lumsen, *v. n.*  
 pendere, dependere, ut ea que vacua sunt  
 que succedunt.  
 Kayserb. Post. 152. die der Schlag ge-  
 rührt,  
 Rist a

rührt, sind weich, todelecht, die Haut (Haut) lumleht und lapet, es ist alles lumleht.  
Es kommt lumlen mit dem Lateinischen lum-  
bus überein, so fern die Lenden das Weichste am  
Leib. *Isidor. c. 9. 4.* schreibt es auch Lumbo,  
die Lenden, und Lumle heist bey den Alten mol-  
lis, was weich ist das hängt herab, hält nicht  
fest.

Lummel, intestina, als: Luma, Leber.

Hirsch-Lummel. *Coler. Zaub. 3. 95.* Ein  
Gericht von Hirsch-Lummel, intestina eervi in  
cibum preparata.

Lummel, ist ein Schimpf-Wort von einem  
Menschen, an dem alles gleichsam herab  
hängt, an dem alles der Gesundheit lahm ist, ho-  
mo lumbus, marcidus, ignavus, mutilis.

lumleht, pendens, flaccidus.

Lumpe, m.

pannus, lacinia, vestis lacera; assumentum  
lincolium auritum.

Lumplein, panniculus.

lumleren. Er hat seine Hand und Augen  
immer über sich gehoben, und gebetet, und  
hat seinen Geist nicht entledigt oder lumbe-  
ren lassen von dem Gebet, lassere; ad lan-  
guorem dare; lassitudine vinci.

Lumpen-Besind, populi fax, urbis purga-  
menta.

Lumpen-Zund, pannosus, ultimae sortis homo.

Lumpen-Sachen, res frivola, gerrae.

Lumpen-Volk, populi fax.

lumpig, *adj.* pannosus.

gerlumpet, laceratis vestibus; pannis obstitus.

l. lumeln, pendere, flaccescere, *f.* auch Lap-  
pen, Lamen, Gall lambeau.

Lumpf, *Per. Vocab. 1482.* Ein ausgeschossen  
Lumpf oder Umwurf an Thürnen, exhedra.

Scheint mit limbus einerley zu seyn. Der  
Saum der um einen Thurn oben zum Gang ge-  
macht wird.

Lunden,

eine Stadt in Schonen, Lundinum. *It. ol.*  
für Londen, Londinum in Anglia. *Pick.*

Lündisch, *adj.* von Lugdunum, Leiden in Hol-  
land.

Lündisches Tuch. *Kayserob. Narrensch.*  
*fol. 303.*

Die Bauren wollen nicht mehr Zwisch,  
wie eh,

Es muß seyn Lündisch und Mechelsch  
Kleid.

In der Preuss. Cammer-Ordn. *An. 1648.*  
*§. 62.* Und sollen die Lündischen Lächer zur  
Kleidung, obgleich dieselbe in Niederlanden be-  
reitet wurden, gleichwohl die Leisten abgeris-  
sen, genetzt, und wider getreuet werden, und  
darnach erst gemessen.

Lündsch, *fluctus. Alb. in Lex.*

Scheint von l'onde, unda, zu kommen.

Lunden, eine Art Zimmer-Holz, so im Zeug-  
haus seyn soll. *Frösch. Kriego; Rust. fol.*  
*16. 6.*

wird auch *fol. 19. 4.* Lunen geschrieben. Es  
scheinen grosse Pfähle zu seyn. *Holl. Lunde,*  
*Lendse, faxillus.*

Lune, von Luna, für Mondschein.

In des Brachmondes Lune. *Jerofschin.*

Lunge, f.

pulmo, pulmones.

eine kleine Lunge, pulmunculus.

Lungen-Ader, vena pulmonis; vena bronchi-  
alis, bey den Pferden wird wider alle Gebre-  
chen der Lunge und Brust gedöfnet. *Stemm.*

Teutsch. *Jäg. p. 204. 4.*

Lungen-Blut-Ader, vena pneumonica.

Lungen-Puls-Ader, arteria pulmonaris *f.*  
*bronchialis.*

Lungen-Kraut, lichen arboreus, pulmonaria  
arborca.

Rechtig, pulmonaria latifolia ob figuram  
& virtutem; güldenes Lungen-Kraut, pulmo-  
naria aurea.

Lungen: Geschwür, empiema. *Pick. vomica*  
*pulmonum.*

Lungen: Fleisch, Lungen: Zeug, parenchyma  
*pulmonis.*

Lungen: Fieber, hectica.

Lungen: Faul, qui pulmones putrescentes ha-  
bet.

Lungen: Kuchlein, globuli epulmone facti &  
*cocti.*

Lungen: Nag, *n. minutal.*

Lungen: Sucht, *f. peripneumonia, tabes pul-*  
*monis.*

Lungen: süchtig, peripneumoniacus, phthi-  
siacus.

ein lungen: süchtiges Schaf, ovis pulmo-  
naria.

lungen: süchtig seyn, phthisi laborare.

Lungen: reich, *adj.* pulmoneus.

Lungen: Wurzel, *f. pulmonacea radix.*

Lunge scheint mit lumbus überein zu kommen,  
davon *Ital. Lonza. Gall. longe.*

lungen, gelungen, *f. lingen.*

Lunke, Sperling, passer. *Chytr. col. 382.*

Lünig, *id. Pick. ein Spag.*

Lunk: Papier, charta bibula *Apherdien. Tyroc.*  
*p. 107.*

Lunse, *f. lehren.*

Lunt, m.

funiculus ignarius, ein Strick der so zugerich-  
tet, daß er, wann er einmahl angezündet ist,  
immer fortglummet.

er riecht Lunt, olfacit rem, praesentit sal-  
laciā, weil man ehmal die Musketen mit  
Lunt losgeschossen, durch dessen Geruch  
man den Feind und die Gefahr hat merken kön-  
nen.

It aus Lumpen worden, heist auch Hell. an-  
noch Lump oder Konte, dann er ist aus Linnen  
Lumpen gedreht.

Luntich. *Kayserob. Post. fol. 179.* Eine fau-  
le Luntich. *Holl. Lompich, piger.*

Lüpfen,

*f. lichten, levare, heben.*

aus dem Sattel lüpfen mit dem Spieß, lan-  
cea ex ephippio dejicere. *Wurstisen Vahl.*

*Chron.*

die Thore aus den Angeln lüpfen. *Stumpf*  
*fol. 722. a.*

Luppen, *id.*

Wir gaben ihm versalzen Suppen  
Daß er dem Glätslein (das die Boten  
bey sich trugen)

Wehl möcht luppen, (das ist, das Gläts-  
lein zum Mahl heben und trinken, wie er auch  
daseibst abgebildet.) *Narrensch. fol. 297. und*  
*300.*

aufsupfen. *Pick. elevare, attollere.*

ausluppen. *Pick. aus seinem Ort luppen,*  
*emovere.*

ein Lupp zu Ehren, promotio ad gradum ho-  
noris. *Pick.*

Lipfel,

von Leibfall.

*Kayserob. Post. fol. 69.* In der Char-Wor-  
che am Freytag in das Jahr: Zeit seines To-  
des am Sonntag, so begehrt man ihm sein Be-  
gräbnis, und Lipfel.

Lipfel-Recht, wann ein Pfarr-Kind anders-  
wo denn in seiner Pfarr-Kirche begraben wird,  
so gehört dem Leut-Pfarrer seiner Pfarr-Kir-  
che (diese Portio Canonica) das vierte Theil  
zu, alles dessen so um der Begräbnis willen der  
Kirch, da die Begräbnis ist, verlassen, ge-  
erfert und gegeben wird. *Schilt. in annal. ad*  
*Königshofen Chron. Alsat. p. 1131.* Von

den gewöhnlichen Rechen bey den Leichen, (we-  
ches man das Lipfel geheissen,) also genannt. *f.*  
auch *p. 211.* was ihm von der Leiche und Be-  
gräbnis in diesem Fall zufällt, Jus ob sepul-  
turam.

Luppen,

vergiffen, *f. Lab.*

Luppe. *Dassp. quicquid condensat.* Die W-  
ten meinten der Gift mache das Geblut con-  
den, wie Lab die Milch. Die Lab heist auch  
Luppe, *f. Lab. luppi, maleficia. Reb. Mann.*

lubes, *adj.* Niderl. für vergiffen. Der  
Herr Otto ward mit einem lubeden Pöle be-  
schichtet. *T. III. Script. Brunsv. p. 314.* von  
no imbutus.

Lupley. *In Chron. Austr. Hazen. MS. Ger-*  
*rius der VII. verpöte alle Lupley, Zaubertum*  
und Gesuche, veneficium.

Geluppe, res venenatae. *Jerofsch.*

Wo er mocht schijn, (schieszen)

Geluppe, unde gijn (werfen)

Eine mörliche vorant

In das mure Gerce stift.

Kaluparu, toxicata. *Coloss. Mens p. 501.*

verlupen, verlurte Pfeile. *Königsh. 1. 79.*

luppen, scheint mit lüpfen, conglutari, mit  
ber eine Verwandtschaft zu haben. *It. mull-*  
pen für laufen, zusammen laufen, gerinnen.

eine Luppe, ein großes Stück Eisen wie es aus  
dem Schmelz: Ofen kommt, von einem und  
mehr Centner schwer, auf einem Guß, da es  
zusammen gestossen. Die Luppen werden  
durch den Hammer zerhacken.

Lurden, Lurden-Brief,

falsa litera et falsa sigilla. *Defsch. Th. Pr. sen-*  
derlich auf den Schiffen.

Lurden-Dreyer. *Frösch. Supplem. Defsch.*  
*ad vocem.* Durchläuffer, illustri lachores, qui  
contra leges fundamentales in fraudem Reg-  
& civium aliena negotia, aliena pecunia ex-  
erceri, *f. Lerten Dreyer.*

luren, lurlen, *f. lauren.*

Lurfe, für Lur

Lurken. *Pick.* ein Mangel in der Rede, an-  
sen mit der Zung, oder durch die Nase reden,  
oder daß nicht recht ausgesprochen, latere for-  
mone, male pronuntiare literam aliquam.

Lurisch,

Lürschen. *Pick.* als auf Dornen daher gehen  
nicht recht zutreten.

ein Lurisch oder Lürscher, murichus, lu-  
cus, *f. Lürsch.*

*Col. onomast. col. 104.* Arax, Atarum, Ein

Lürscher, Lürker, Schlürpfer,

Lurche, *f. eine Lurche, lentina.*

lufen, lufmen, *f. lufiern, lauren, lauschen.*

lufiern, *f. lufiren.*

Lusche,

canis femina.

*Pick.* hat Leutsch, canis. *It.* ein E-  
wort.

*Kayserob. Post. fol. 57.* Halb Hund  
Leutschen waren die Samariter, welcher  
noch Heiden, Semu Ebnien, Semu Juden

Lutsch: Maul. *Pick.* caninus r. d. d. d.

*Lat. barb. Lussa. Gall. Lusse.*

Lusitz, *f. Lusatz. Lusana.*

Lust, f.

nach der Sache, studium, appetitus, cupi-  
tas.

Lust zu etwas haben, studio remori, arden-  
tiare.

Die Lust vergeht, redigisse, longum.

Die Lust beschumen, rediguisse.



einem Luſt zu etwas machen, ad cupiditatem alicujus rei impellere.  
 aus Luſt zu etwas gebracht werden, cupiditate alicujus rei adduci.  
 die Luſt iſt ihn angekommen, inceſſit eum cupiditas.  
 wo keine Luſt zur Sache, wird auch das Leichtſte ſchwer, nulla res eſt tam facilis quin difficilis ſit, cum invitus facias.  
 Luſt zum Eſſen, orexis.  
 unmaßige Luſt, prolium.  
 Luſt an der Sache, delectatio, voluptas.  
 eitle Luſt, delectamenta puerorum.  
 an einer Sache haben, habere quid in deliciis; id illum oblectat; volupe eſt.  
 keine Luſt an etwas haben, voluptati eſſe alicui.  
 zur Luſt, voluptatis causa, animi causa.  
 die Luſt häſſen, explorare animum ſ. libidinem aliqua re.  
 er hat die Luſt gebüßt, animi ardor conſecit.  
 Wolluſt, ſ. Wohl, voluptas.  
 Gaſtluſt, voluptas bibendi, &c.  
 Luſtbarkeit, delectamentum.  
 luſtig, adj. frolich, hilarus.  
 luſtig machen einen, hilarare, exhilarare.  
 luſtig ſeyn, ſich luſtig machen, lacrima perſui, lacrima eſſe, hilarem ſumere diem, in gaudio eſſe.  
 luſtig, angenehm, als ein Ort, amoenus, jucundus.  
 • luſtig, für begierig, der Magen iſt als dann nicht ſehr luſtig zur Speiſe. Kyff Spieg. gel der Geſundh. fol. 70. b.  
 luſtig, adv. hilare.  
 luſtend, adj. luſtende Ohren, aures prurientes.  
 luſtern, adj. appetens, nach etwas, alicujus rei, avidus rei.  
 Luſternheit, appetentia.  
 • der ſchwärmern Weiber, pica.  
 • luſtlich, iſt veraltet. Altenſtaig. in Vocab. fol. 90. a.  
 luſtlich leben, jucunditate affici, delectari.  
 Verluſt, m. ſ. lieren, verlieren für Verluſt.  
 Unluſt, ſ. moleſtia, tedium.  
 Unluſt machen, tedium afferre.  
 Unluſt, Unruh, Friedensſtörung, was man bey öffentlichen Handlungen zu verbieten pflegt, rixa contentiones, pacis turbatio, insolentia per ſtrepitum & quicquid nec loco nec actione convenit, welches die Alten Unluſt thun genennet. Sachſen-Spieg. I. I. art. 59.  
 • Luſtlin, Luſtins Spiel, ſ. Liſt.  
 der Beſuſt nach etwas. Kayſerob. Warrens Schiff. col. 301. appetit. Die Alten haben auch der Luſt geſagt, und noch im Dialecto Altemann. Es kommt mich der Luſt an. Kyff. Spieg. der Geſundh. fol. 71. a. der Luſt zur Speiſe.  
 beſuſtigen, oblectare, an etwas, aliquare.  
 ſich beſuſtigen mit etwas, delectari aliqua re.  
 die Beſuſtigung, oblectatio.  
 Luſt-Feur, Ironſp. Feuerwerk zum Luſt. fol. 2. ignum ſpectaculum.  
 Luſt-Garten, viridarium, topiarium.  
 Luſt-Gärtner, topiarius.  
 Luſt-Haus, domus in loco amano, edificium pro Domino, qui ſemper in urbe eſt, & interdum ruri vivere vult. Item in horto pergula.  
 Luſt-Loſ. Kyff im Sp. der Gef. fol. 16. predium ſive domus cum horto in agro.  
 Luſt-Tag. Grobian. fol. 204. b. Dies quem quis hilarem ſumit.  
 Luſt-Wald, nemus.  
 Es ſcheint Luſt, kommt mit Luſt überein, da man das b vor ſi weggelaſſen, wie r, in Verluſt für Verluſt, alſo Luſt für Luſt.

## Luſum,

Iſt von den Lateiniſchen Schulen aufgekommen, daher es auch keinen Artikel hat, und heiſt ſo viel von Luſus, als Spielzeit.  
 Luſum geben, Spielzeit geben, ſ. oben Luſum von ludus, ludum, welches eben auf ſolche Art gebraucht worden.  
 In R.P. Perz. Script. Austr. Sie hüteten ſein vaſt ein halb Jahr in der Burg die Bienn, darnach lieſen ſie ihn Luſum reiten, veniam dabant certis horis equo uti.  
 Loſung, wann es für Zeit und Muß genommen wird, ſcheint für dergleichen Luſum, oder für das Franz. loüir zu ſehen.

## Lutrin,

verluſtiren, iſt von den Chemicis aufgebracht, von lutum, ſ. Lette, womit man die Gläſer feſt vermacht oder verſchmiert, wann man etwas im Feuer zubereiten will, lutum ſive argilla obcurare, die feinste Art ſolches Lutums, wird lutum ſapientie genennet.  
 Lüttrich, die Stadt und Diſtum, Leodium.  
 Luſ, ſ. Luſch.

## Luyen.

von Geſchrey des Kind-Viehes, ein Onomatopoeia, welche aber nicht ſo natürlich den Laut ausdrückt, als der Lateiner, mugire, muen.

Die alte Verſion von Anno 1483. hat Glob XIV. 10. gar für rugire, rugitus leonis, das Lügen, des Lewen, und c. 6. ſ. mugit bos, lüet der Ochſ.

In Lipſii Gloſſ. luoginda, rugiens. Item, luonde, rugientes.

Gol. Onomast. col. 228. das Luſen der Rüh.

Wurſten Baſil. Chron. ad Anno 1475. Man hat die Rüh vor Hunger und Durſt ſehr luyen gehöret. Diemeil die Schweizer ſich mit der Vieh-Zucht meißtens nehren, hat es in dem Anfang die ſtolzen Herren ſehr verdrosſen, daß ſie ſo nichtig wurden, und ſie von den muthwilligen Soldaten mit ſolchen höliden verſpotten laſſen. Als Wurſten ſie. Chron. bezeugt: als die Eidgenoſſen vor einem Schlag vorher gezogen, hat der ſo darinnen war, ſich feindlich gegen ſie bezeugt, und von der Thinnen über ſie geluyet.

Gloſſ. Monſ. p. 407. hat Mhohunga, mugitum.

Ver. Voc. 4482. luyen oder ſchreyen, oder brüllen als die Ochſen, mugire.

Luyung, boatus, ibid.

Altenſtaig. fol. 37. luyen oder ſchreyen wie ein Ochſ, Kind, oder Rm.

In dem Wort Luyung für Urrind, Rohrdommel, ſcheint es zuſammen gezogen, für Luywond, Urrind, onocrotalus.

Ererlin in Schweiz. Chron. fol. 90. b. gebraucht es auch vom Laut der ſonderbahren Feld-Hörner, ſonſtige Cantonen im Krieg gebrauchen, als es luyete das Horn von Urry, und die Harſch-Hörner von Luyern.

Iſt alſo wahrſcheinlicher daß es vom lauten, einen Laut von ſich geben herkomme, wie Holl. luyen, für lauten. Ob gleich Loeven von Rüh-Völken auch genommen wird, und zum Unterſchied des Gebräuchs von Rüh den Vocal etwas ändert.

## Lüzzel, oder Lüzte,

Iſt in den Dialectis noch gebräuchlich für reuſig, parum, adv. und adj. parvus, paucus, es iſt das Deminutivum von Lüz. Als in den Teutſchen Sprachw. fol. 243. a. Wüz kan fürs Eländ lüz, prudentia nil valet contra fortune.

Item, Prov. das noch gebräuchlich im Ober-Eſſaß.

Zu lüzgel und zu viel, verdröbet alle Spiel, omne nimium vertitur in vitium.

Beſold. in Thieſ. Pratt. in Alti Lindau. Es werde viel oder lüzgel Wein im Weinberg.  
 Ironſp. von Kriegs-Künſtling fol. 105. a.

Iſt des reißigen Zeugs Lüzgel, Verordnet ein Theil zum Scharmäſſel.  
 • Lüzkeſſel, paucitas. Verſ. Bibl. 1483.

Lev. XXVI. 22.

verlüzeln, (gering achten.) Hagen. in Chron. Austr. Der König verlüzelt den Papſt, die Chriſtenheit und den Bann, parvi, flocci pendere, ſusque deque habere.

lüzzen, detrudere, contemnere, imminuere. Cod. Bibl. MS. Spr. 2. Reg. XIX. 4. Er lüzzer den lebendigen Götze, v. 16. daß er uns lüzete den lebendigen Götze, v. 22. dann du haſt geluyet, dadurch deine Knechte (nemlich Sarrabir durch Rablases) hat geleyet den Herrn, v. 24.

Aus dieſem Ort der alten Ueberſetzung ſcheint das luyen und luyen und legen einerley.

Legen nicht wie es mit ledere laſus überein kommt, ſondern vom lat. laeſte, läſte, ultimus, extremus, für den Letzten, Schlechteſten, Geriſteſten halten. Das t iſt im Ober-Teutſchen nicht aus t, ſondern das i als ein Sibilans an ſtatt des t gebräuchlich worden. Alle vermandte Sprachen haben das t. Als Goth. leitris, parvus. Belg. luttel. Angl. little &c.

Das Deminutivum iſt in dem Niederſächſiſchen nicht, da iſt Lüttil, oder Lütze, Lützel, der Lütze, der Kleine.

T. III. Script. Brunſw. p. 154. Ue der Straſten was es in Lützel gefahren. Lützel auch Helländiſch, parvus, puſillus.

die Lüz, Piſt. diaphragma, ſ. Liſte. Daſſy. 27, ſ. oben Loſ.

## M.

## Maal,

Fled, macula.

Maal am Leib, natus.

Mutter-Maal, nota genitiva.

Wunden-Maal, cicatrix.

Brand-Maal, stigma.

Maal, für Schand-Maal, Schand-Flecken, vitium, depravate mentis habitus, cum cedat affectibus & a ratione deſectat, labes, macula.

Die Alten haben geſagt Mail, oder Meil, und haben Compoſita davon gehabt, wie auch von Mal, Maal, welche aber veraltet ſind, als: Mail. Poem. Germ. apud Eccard. Script. med. ævi T. II. col. 1472. Meila. Willeram, macula, mailigen, maculis ſordare, maculare.

Rebant ward Rom mit Blut gemailigt, da Romulus ſeinen Bruder Remum tödet. vermailigen, vermailigen, Kaiſerob. Poſtil fol. 76. Die Juden giengen nit in das Riſch Haus, daß ſie nit vermailiget würden.

Altenſtaig. fol. 62. d. vermailigen, beſteden, temerare, contaminare.

unvermailigt, unbedeckt, unbedelt, immaculatus. Hund. Metrop. Salub. T. II. p. 234. An. 1416.

bemeylen, mit etwas bemahlen, beſudeln. Matthef.

bemeyligen. Jerofeb. labem inferre, conſpurcare.

unmelich, immaculatus.

Wann einige den ſegemannen Meſſtau, Maſtau genennet haben, als Schilt in Gloſſ. Tent. p. 563. a. anführt, ſo haben ſie auf die Flecken geſehen, welche davon auf den Bläuern bleiben, und wird dazu geſetzt ros maculatus, es ſollte vielmehr heißen ros maculans.

Man hieß vor Alters einen Nöſch, Maſen, ohne

ohne Zweifel von den rothen Flecken auf der schwarzen Haut, dieses Dickkopfigen Eidechsen.  
*Pictorini* hat Malen, Salamandra.  
 Unmaal. *Gloss. Monseus.* hat animal, itigmata, plaga, percussura. It. animal.  
 Pict. hat Unmaal, cicurix.  
 Chytrus aber col. 342. Unmaal, macula, navus, ein Mahl oder Maal an einem, oder an einer Haut.  
 Macula ist also das Wort wovon Maal oder Mahl in dieser Bedeutung kommt.  
 So kommt auch das Franz. maille, davon macula oder foramen reus, eine Masche.  
 In mailier. Flecken auf den Flügeln bekennmen, als die Rebhühner, Maillure, die Flecken auf den Federn der jungen Falken.  
 Mal, f. Mal unten besunder. It. Mahl.

## Maaf, n.

mensura.  
 das Maaf getreulich nehmen, mensuras fideliter agere.  
 mit größtem Maaf wieder messen, majorem mensuram reddere aut etiam cumulatiore.  
 das Augen-Maaf, mensura oculorum.  
 Winkel-Maaf, norma.  
 Korn-Maaf, modus.  
 Gliedmaßen, f. Glied.  
 Maßlein, ein Getraid-Maaf, als im Gotthaischen hält ein Walter zwei Scheffel; ein Scheffel acht Mezen oder zwei Viertel; ein Viertel vier Mezen; eine Meze vier Maßlein.  
 Maaf, f. modus.  
 Maaf halten in etwas, modum tenere alicujus rei.  
 man muß in allen Dingen Maaf halten, est modus in rebus, sunt certi fines, suis cuque modus.  
 Maaf gebrauchen, modum oder moderationem adhibere.  
 Maaf setzen, modum statuere, constituere, finem praescribere rebus.  
 das Maaf überschreiten, modum transire.  
 über die Maaf, supra modum.  
 das ohne Maaf ist, immodicus.  
 ohn alle Maaf, praeter modum.  
 Zeit und Maaf geben, praescribere tempus & modum.  
 Maaf, f. die Maaf, certa mensura potus, cerevisiae vel vini cantharus. f. Kanne, Quart.  
 die halbe Maaf, hemina.  
 ein Vier-Maaf, wie es in Fässern ist.  
 ein Sechst-Maaf, wie es die Wirthe ausweisen, als im Wärbberg hält der Rimer Vier-Maaf 32. Viertel, Sechst-Maaf aber 64. Viertel.  
 die Massen, wird mit Partikeln, und als eine Partikel gebraucht, modus, regula.  
 über die Massen, extra ordinem; über alle Massen, egregie, singulariter.  
 er trinke über die Massen, immodice bibit.  
 extra modum.  
 bester Massen anbefehlen, de meliori.  
 der Massen, also, ita, hoc modo.  
 ebener Massen, similiter, eodem modo.  
 gleichfalls, perinde.  
 mitmachen, modice.  
 einigermassen, quodam modo, aliquantum; aliqua ex parte.  
 massen, liquidum.  
 allermassen, id.  
 gebührender Massen, bebriger Massen, ut par est.  
 gewisser Massen, certo modo.  
 was Massen, quo modo.  
 ziemlicher Massen, laus, mediocriter.  
 veraltete Partikeln von Massen sind.  
 Inmaß, für eben, als, eodem modo ac.  
 Tarren Schiff. fol. 393.

Man lauft (an der Fafnach) daraffter auf den Gassen.  
 Inmaß als sollte man Inmen fassen.  
 in der Massen, für ohngefehr, circiter.  
 Sauf in der Limpurgischen Chron. col. 12. An. 1350. Ein Jahr hernach oder in der Massen.  
 Im Wider-Schiff. so mate kommen, das ist, zur rechten und gleichsam abgemessenen Zeit.  
 Dem kamen de Forffen rechts mate.  
 Das se dem ausschmen das sezt.  
 Das be de den Forffen geramet het.  
 T. III. Script. hirsua. p. 258.  
 guter maaf, bene man weis guter maaf wohl wer es verhindert. Hedion. Kirchen: Zeit. fol. 416. f. hier in vorbergehenden bester Massen.  
 Maaf, in dem Bierwerks Theilen besteht aus Lachtern, ein Maaf oder Maßen meistens 28. Lachter lang, und  $3\frac{1}{2}$  Lachter ins hangende,  $3\frac{1}{2}$  Lachter ins liegende breit, nemlich nach Ober-Gebergischen Gebrauch, 28. Orgyia fodinae metallica mensura. Die untere Maafsen, welche unter der Fund-Grube das Gebirg hinan, mensura superiores; die unter der Fund-Grube das Gebirg herunter, mensura inferiores.  
 Daher die Redens-Art: die Maafen abbaugen; Die anschmürende Maafen annehmen.  
 Die Maafen ins freye lassen, die Maafen gehörig belegen; Maafen bauhaft halten.  
 ein Maafhner, qui hujusmodi mensuras & fodinae orgyium numerum colit.  
 Gemäß, (collect.) falsch. Gemäß geben. Frisib. Var. Trad. p. 693. falsa mensura uti.  
 Gemäß. Apberd. p. 160. ein gemaffter Mensch, homo trugli, probus.  
 gemäß, adj. conveniens, congruens, consentaneus; Der Tugend gemäß, virtuti congruum; Dem Befehl gemäß, juxta praceptum; Stands gemäß, pro dignitate. &c.  
 ungemäß, inconveniens.  
 Gemesse, f. messen.  
 maassen, (verbum) die Kleid maaf mir wohl. Apberdian. p. 94. aptissima est, appolita est corpori meo.  
 massigen. Leo Jud. in Vers. paraphr. Erasmi Epist. ad Galat. die Rede nach Gelegenheit der Sache schiden und einrichten, sermonem aptare rebus.  
 Pict. gibt es, ein Maaf setzen, moderare.  
 die Aufsehtungen jamen und massigen, temperare animis.  
 • Mäßiger, temperator.  
 • Mäßigung, temperamentum.  
 Mäßig, adj.  
 temperans, moderatus, continens.  
 das Maaf in acht nehmend, qui moderatio-neutur; qui magna abstinentia est.  
 mäßig, das einiges Maaf von etwas hat, mittel: mäßig ist, ein mäßiger Kopf oder Verstand, mediocriter ingenium.  
 mäßiges Vermögen, modice opes.  
 ebenmäßig, similia.  
 Geseh: mäßig, legitimus, justus, legibus, conveniens.  
 adv. legitime, julte.  
 Henker-mäßig, adj.  
 Henker-mäßiges Laster, crimen.  
 adv. in morem carnicis.  
 Henker-mäßig mit einem umgehen, immaniter adhibere crudelitatem.  
 Heldenmäßig, adj. heroicus.  
 adv. heroice.  
 Kunstmäßig, secundum artem; technicus.  
 Mittelmäßig, modicus, mediocris.  
 adv. mediocriter.  
 Dchsenmäßig, adj.

Dchsen-mäßiger Verstand, stupidissimum ingenium.  
 adv. Dchsenmäßig mit einem umgehen, re-luti bovem trahere.  
 Pflichtmäßig, officio conveniens.  
 adv. Pflichtmäßig leben, pro officio se gere-re.  
 rechtmäßig, legitimus.  
 adv. legitime.  
 unrechtmäßig, illegitime.  
 schriftmäßig, cum scriptura conveniens.  
 übermäßig, effusus, profusus, immoderatus.  
 übermäßig seyn, modum excedere.  
 adv. immoderate.  
 unmäßig, intemperans, immodicus.  
 adv. intemperanter, immodice.  
 Anstmaßig, secundum morem opificum.  
 Mäßigkeit, temperantia, moderatio, continen-tia.  
 Formmäßigkeit, jurisdictio, potestas.  
 unter einer Formmäßigkeit seyn, in ditione esse; darunter stehen, sub imperio esse; darun-ter bringen, in ditionem redigere; sich demselben unterwerfen, se potestati alicujus sub-jicere.  
 Gleichmäßigkeit, aequitas.  
 Unmäßigkeit, intemperantia, incontinentia, im-moderatio.  
 mäßiglich, adv. moderate, temperanter.  
 mäßigen, v. moderari, temperare.  
 sich mäßigen, modum tenere, modum ad-hibere, in etwas.  
 Mäßigung, temperatio, moderatio.  
 Maßgebung, wie man es besser hätte machen können, correctio, emendatio.  
 wie man es machen soll, praescriptum.  
 maßgeben, praescribere, praecipere, corrigere.  
 Weis vorschreiben, velle suo praescripto fieri, praenire.  
 ohne Maß zu geben, non praescribendo quicquam, ut tibi videtur, praenire ne. et neum; unvergreiffend, sine praesudicio.  
 unmaßgebend, id. vulgo, unmaßgütlich, salvo judicio aliorum, salva auctoritate eo-rum, qui rem melius intelligunt, unvorschrifti-bend, quo nihil alii praenitur.  
 Maß-Stab, m. scala Geometrica.  
 f. unten messen, wie Maaf daven herkommen.  
 Maan, f. Mahn.  
 Maas, der Fluß in Teutschland, Mos.  
 Macedonien, das Reich in Griechenland, ist durch die Historien sonderlich vom Philippo und Alexandro M. bekannt worden, Macedo-nia.  
 ein Macedonier, Macedo, onis.  
 Macedonisch, adj. Macedonicus.  
 Macheier, vor Alters eine Art geringer Welter-ner Leute, dessen in den Aelter Ordnungen gedacht wird, und den Bauern ist erlan-dege-wien zu tragen. Carpz. Jurauische Ehr. P. V. p. 178. It. Kostoch. Kleidit-Ordn. p. 9. textile laneum & vilioribus.  
 Machen,  
 facere.  
 Werse machen, Zweifel, Hoffnung, re-machen bey den Nominibus umschreibt das Ver-bum, als: Anfang machen, für anfangen; En-de machen, für endigen; Freude machen, er-freuen; Angst machen, ängstigen.  
 -fred machen, liberare.  
 -scharf machen, schärfen, acuere, acumen reddere.  
 Man muß machen, bey den Wörtern in-dien, die dazu gesetzt werden, was man machet, als: Schulden machen, suche unter Schuld, dann es sind deren zwei dier zu setzen.  
 einen zu etwas machen, deligere per suffragia eligere legitime, als: zum Doctor, creare Doctorem.  
 zum Feld, Herrn machen, ducem gerendo bello creare.



jum Rarren machen infatuare, fatuum reddere.  
zum Erben machen, scribere, facere, instituere heredem.  
etwas aus einem, oder aus etwas machen.  
viel aus einem machen, magnificare, magnificare.  
wenig aus etwas machen, parvipendere.  
nichts daraus machen, pro nihilo ducere.  
ich weiß nicht was ich aus ihm machen soll?  
man man es von einem Unbekannten sagt, non novi hominem, nescio cui ordini illum adscribam.  
man es ein Vater sagt, nescio quid faciam ex filio, cui rei præcipue animum applicare debet.  
was machst du aus dir? quem te prædicas esse.  
sich über oder etwas machen, aggredi aliquid, incipere.  
sich auf den Weg machen, oder auf die Reise, iter inire, oder ingredi.  
sich aus dem Staube machen, aufgere.  
machen, nach Art der Sache heist: compingere, jungere, componere arte vel instrumento, fabricare, construere, formare, producere, texere, aptare, concinnare &c.  
machen, gignere, creare, generare, parere.  
Kinder machen ist grob geredet, liberos procreare.  
er hat ihr ein Kind gemacht, gravis est ex illo.  
Vor Alters ist von beyden Geschlechtern gerühmlich gewesen. Als Aasferab. Post. fol. 63. Die Witwe zu Rain hatte nur diesen Sohn, und war im Willen keinen mehr zu machen, (daher im Französl. faire un enfant.  
Item ibid. fol. 191. b. Das erstgebohrne Eselin, also, daß die alt Eselin vor nie keinen jungen Esel gemacht hatte.  
Osterling. Gelden. B. in der Vorrede. Er machte drei Söhne mit derselben Frauen.  
Macher, ist in Zusammensetzung hinten an dem Werk das gemacht wird, als: is qui quid facit, opifex, artifex &c. eisector, faber &c.  
Brillen: Macher, Geigen: Macher, Gold: Handschuh: Heilig: Macher, Hu: Kalender: Kam: Knecht: Korb: Macher, Schrein: Schuh: Stiel: Stuhl: Strumpf: Macher, Tuch: Uhr: Zeug: Macher &c. Meutnamacher, f. unter dem Anfangs: Buchstaben dieser Wörter.  
Mache, subst. f. vulg. und im Pöbel: Scherz, das Kleid ist noch in der Mache, sub manibus sartoris est.  
Macherey, steht hinten an einigen Wörtern in verächtlichem Verstand, als Gold: Macherey, alchymia; Kecher: Macherey, pruritus augere numerum hereticorum.  
Machtmiß, f. vermachen, Vermächtniß, Legatum.  
Machung, in einigen Compositis, als: Vermachung, f. vermachen.  
die Heiligmachung, Sanctificatio.  
Macher: Lohn, pretium pro facta re; manupretium.  
Mach: Mann. Straßburg. Policey: Ordnung Append. Anno 1628. p. 34. Einen Mach: Mann aufwerfen, das ist, einen zum Schein bestellen, als kaufte er etwas von einem, stellt es ihm aber hernach wider zu, damit er zum Nachtheil anderer es wider die Anstalten verkaufen möge.  
abmachen, etwas von etwas, separare, demere.  
als ein Weber sein Etüd verfertigen, texendo absolvere, detexere.  
ablösen, was angebunden, solvere.  
sich herabmachen, vulg. descendere; locum superiorein relinquere.  
inmachen, (quocunque modo) adjungere, affigere, annexio &c.  
Feuer anmachen, ignem accendere in foco.

anfmachen, für auflösen einen Band, solvere, dissolvere nodum, enodare.  
als etwas verschloßenes, als: Thür, Brief, &c. aperire.  
die Thür weit aufmachen, patefacere, pandere.  
für aufstehen mit dem Schlüssel, referare, recludere.  
sich aufmachen, surgere; se parare; accingi; venire.  
auf die Reise begeben, se commovere; vix se dare; itineri se committere; iter inire.  
aufmachen, vulg. für aufspielen, instrumento musico ludere.  
mit Geigen eines aufmachen, fidibus canere ad choream.  
Aufmacherin, Kuplerin. Schilt. Gloss. Tent. ausmachen, durch Arbeit endigen, f. endigen, verfertigen, perficere; pertexere, quod quis exorsus est.  
die Sache mit einem Wort ausmachen, transigere rem verbo, decidere rem.  
das ist eine ausgemachte Sache, hoc certum & indubitatum est.  
damit ist es nicht ausgemacht, hoc non sufficit.  
ausmachen eine Streitigkeit, litem dirimere; componere controversiam.  
ausmachen, das Verfertigte schöner machen, ausbilden, ornare, exornare.  
ausmachen, etwas mit einem, conficere aliquid cum aliquo; transigere aliquid cum aliquo; decidere rem cum aliquo.  
es mit einem gar ausmachen, perdere aliquem; e medio tollere.  
ausmachen, etwas aus etwas, als einen Flecken ausmachen, tollere maculam e veste.  
Nüsse aus ihren Schalen ausmachen, nuces e putaminibus eximere.  
ausmachen, in Erb: Sachen der unmündigen Erben, die Güter so ihn nicht nutz oder nöthig, zu Geld machen, quando hæredibus minoribus bona, quæ illis non prosunt, rediguntur ad certam pecunie summam, quæ illis solvenda est certo tempore. Quæ summa vocatur in Marchia Brand. ein Ausbruch, oder eine Ausmachung. Scheffler Constitut. March. Part. III. Tit. 2. §. 17. ist so viel als legatum, das einem ausgemacht ist.  
ausmachen, eine Summa machen, austragen nach dem Rechnen, explere numerum certum.  
es macht eine große Summe aus, magnam summam constituit.  
die Gläubigen machen die Kirche aus, fideium cætus constituit Ecclesiam.  
ausmachen, vulg. ausschelten, objurgare.  
einen dichte ausmachen, vulg. ornare aliquem pro suis virtutibus; objurgare aliquem multis verbis.  
begmachen, sich hinzu oder herbey machen, appropinquare.  
sich darüber machen, rem aggredi.  
einmachen, einen Knopf am Kleid, globulum in foramen suum indere.  
als Früchte und andere Eb: Waren, condire saccharo.  
was gut zum einmachen, condimentarius, Nischen so gut einzumachen, cerasa conditiva.  
als Speisen, in Salz, sale aspergere.  
in Eßig, acetum asfunderere & sic aliquandiu conservare.  
als in ein Paquet, colligare in fasciculum; involvere; involuero regere.  
fortmachen, vulg. pergere; festinare; rem maturare.  
mach fort! move te ocyus!  
sich fortmachen, vulg. abire, discedere.  
sich geschwind fortmachen, citato cursu se

protipere; aus der Stadt, ex oppido se ejicere.  
Gemach, n.  
conclave.  
ein Zimmer eines Hauses, conclave, flur.  
Gemächer.  
Vorraemach, vestibulum, conclave anterius.  
Schlaf: Gemach, dormitorium, cubiculum.  
Eß: Gemach, Tafel: Gemach, triclinium; conaculum.  
heimlich Gemach, secessus privatus, latrina.  
Gemach: Stuhl, id. sella familiaris, sella levanda alvo.  
Gemach, n. contignatio; contrabulatio.  
Stadt: Werk oder Baden.  
ein Haus viel Gemächer hoch, ædes multiplici contignatione constantes.  
Es ist Gemach, conclave, aus Gemächte entstanden, als ein besonders gemachter Theil des Hauses. In Jagens Chron. in Script. Austr. Petri col. 1136. Sie legte den ersten Stein und zäehent die Gemächte und Themer, (Kammern).  
Gemach, commoditas.  
gemach, für commoditas, veraltet.  
Im Land: Frieden An. 1332. Toluer. Cod. Diplom. p. 102. zu Nuz, zu Friede und zu Gemache den Lützen und dem Lande einen Zoll anlegen.  
Kaiser Lodemicus flech (stieg) von synen Perbe und wolte don synes Gemaches, (alvum exonerare.) T. III. Script. Brunsv. p. 297.  
Hertoghe Henrich der Lawe. T. III. Script. Brunsv. p. 32. c. 46. Wolde nun et an Gemake, (in Ruhe und Gemächlichkeit) hertogon (hinziehen, zubringen) synes Levendes Tis, (seine Lebens Zeit).  
gemach, adv. gemachsam, lente, pedetentim, leniter, gemach! gemach! sine strepitu, extra tumultum, non precipitanter.  
gemächlich, adj. und adv. lentus, lente.  
ein gemächlicher Mensch, qui suis commodis servit.  
gemächlich sitzen, commode sedere.  
Altenstaig vocab. fol. 106. col. 2. schreibt gemechling und gemechlich, pedetentim.  
insgemein spricht man es auch mählig aus, sonderlich in dem Compos. allmählig, sensim.  
Jerofeb. MS. hat noch allmählich, paulatim.  
Gemächlichkeit, commoditas, wird für das veraltete gemach gebraucht.  
ungemach, molestia; incommoditas; res adversa.  
ungemächlich, adv. moleste.  
Gemach, für Verwandter, f. Magen, propinquus.  
als im Niderf. T. III. Script. Brunsv. De Kenser sande Worreders (Verräther) ut, de scholden syn Gemach Martgreve Eygebrecht morden. p. 330.  
Gemach, commoditas domus, und hennach für allerhand Bequemlichkeit.  
Gemächte, n.  
verfertigte Arbeit, opus.  
Gemächte, creatura.  
Gemächte, genitale, utriusque sexus, f. oben machen, gignere, parere.  
Niderf. machte. T. III. Script. Brunsv. p. 384. Bischoff Albrecht zu Bremen 1369. scholde twer machte hebben ghyat.  
In Cod. Bibl. MS. Spem. 2. Sam. II. 23. Oer mechede inguen.  
Gemächte, für Vermächtniß, legatum. Gold. R. Sag. P. XI. Tit. 6.  
Eb: Gemächte, f. Ehe für Ehegatte.  
hinmachen, sich hinmachen, eo se conferre. sich

sich hinausmachen, exire.  
 sich hereinmachen, domum se conferre.  
 heruntermachen, quovis modo tollere, als *Abm*  
 de vom Baum u. d. g.  
*exigo, criminali*, einen herunter machen,  
 detrahere.  
 ledmachen, solvere, laxare.  
 mirmachen, una facere quid, colludere.  
 nachmachen, imitari, imitatione exprimere, *imul*  
 mulari.  
 niedermachen, trucidare, occidere.  
 übermachen, überschicken, mittere, transmi-  
 ttere.  
 . . . übermachen, zu viel machen, cumulare.  
 wann man es in der Welt übermacht, sol-  
 gen greuliche Straffen, cumulata peccata se-  
 quitur cumulata poena.  
 übermachten Unkosten, effusi sumus.  
 sich hinübermachen, transire, trajicere.  
 vermachen einen Ort, ein Loch mit einem Zaun,  
 obsepere, verbaueu, obstruere, verstopfen, op-  
 pilare, verschließen, claudere. It. obsepere,  
 occludere, obstruere.  
 Vermachung, obstructio.  
 . . . im Testament, testamento relinquere, le-  
 gare.  
 der etwas also vermacht, legator.  
 dem etwas vermacht wird, legatarius.  
 Vermächtniß, legatum.  
 . . . unkommen, petire.  
 T. II. Script. Sax. Menk. col. 2093.  
 Si begunten sich des Kindes schämen  
 Und mochten es nicht verderben,  
 Oder lassen vermachen und Hungers  
 sterben.  
 \* sich vermachen, sich belustigen, relaxare ani-  
 mum, recreare, reficere. *Aphrodisia*, p. 62. ob-  
 lecto me hac re, ich vermachte mich hierin. Er  
 vermacht mich nicht, id fastidio illi sumus.  
 vollmachen, implere, complere.  
 . . . besaufen, einen trunden machen, ebrium  
 facere.  
 vormachen, einem etwas, daß er es nachmachen  
 soll, praeformare; adumbrare.  
 . . . daß man nicht hinzu oder hinein kan, als  
 einen Zaun, sepe munire quid.  
 einen Graben, praeducere sollam.  
 als eine Mauer, obstruere.  
 . . . daß man etwas nicht sehen kan, praetende-  
 re; obtendere; praetextere.  
 . . . einen blauen Dunst, glaucóma ob oculos  
 objicere.  
 wegmachen, weghun, tollere; remove.  
 sich wegmachen von einem Ort, loco disce-  
 dere, aus dem Lande, excedere finibus.  
 wettmachen, par pari referre.  
 wettermachen, reparare; reficere.  
 zumachen, als die Thür, oder das Haus, clau-  
 dere; occludere.  
 . . . als ein Loch, oder eine Öffnung, oppilare.  
 . . . als ein Gefäß, obturare.  
 . . . als einen Brief, epistolam obignare.  
 . . . als ein Kleid mit Knöpfen, connodare.  
 . . . bey den Schmeltzern in Bergwerken für zu-  
 richten. *Frisch. Supplem. Besoldi*, praparare.  
 \* Zumacher, (Schmeichler) der sich zu einem  
 thut, iustificat, adulator.  
 zurücke machen, als die Haare, retrorsum po-  
 nere.  
 sich zurücke machen, revertere, redire.  
 zusammen machen, für zusammen packen, con-  
 farcinare, convasare, componere.  
 . . . mit Leim, conglutinare.  
 . . . mit Ritze, ferruminare &c.  
 Viel Adj. und Adv. können also wie *Lehge-  
 bachte* an das Verbum machen, ohne hyphen ge-  
 setzt werden, und stehen unter ihrem Buchstaben,  
 als: bunt, machen, gleich, weich, hart, heiß, leer,  
 hell, weiß, jahn, neu, entwey, tollmachen &c.  
 Machen, und facere kommt mit einander übers  
 ein, auch den Buchstaben nach, wann die Regel

von der Veränderung der Buchstaben unius in-  
 strumenti angenommen wird.

## Macht, f.

potentia, vis, opes, vires, virtus, robur, facul-  
 tas, copia, potestas &c. qua quis ad faciendum  
 aliquid pollet. Gewalt, Vermögen.  
 seine Macht nimmt ab, opes ejus sene-  
 scunt, nimis ju, opes crescunt.  
 seine größte Macht besteh' darinn, summa  
 virium ejus in eo est.  
 einem Macht geben etwas zu thun, potesta-  
 tem alicui dare, facere.  
 Macht über Leben und Tod haben, vim &  
 necis potestatem habere.  
 das steht nicht in meiner Macht, non est in  
 mea manu; non in mea situm est potestate.  
 Allmacht, omnipotentia.  
 Ohnmacht, animi deliquium.  
 in eine Ohnmacht fallen, oder in einer Ohn-  
 macht liegen, deliquium animi pati.  
 See-Macht, copia navalis.  
 Vollmacht, auctoritas, f. voll.  
 mächtig, adj. potens.  
 mächtig im Krieg, belli potens, armis va-  
 lens.  
 sehr mächtig seyn, in magna potentia esse.  
 der seiner Ehre nicht mächtig, non compos  
 animi.  
 mächtig, wird hiereilen zu groß gesetzt für sehr,  
 auch groß offters ausgelassen.  
*Hedion in Kirchen-Chron.* fol. 238. k. Sie  
 machten ein groß mächtig Schiff.  
 ein mächtig grosser Haufe, ingens vis homi-  
 num.  
 die Verdammten werden in solcher mächti-  
 gen Pein von Gott abgeschieden seyn. *Kay-  
 serab.* fol. 101. Post.  
 eigenmächtig, suo arbitratu, propria auctoritate,  
 eigenmächtiger Weise.  
 großmächtig, Allergroßmächtigster, ein Titel.  
 Wort der Kaiser und Könige, Potentissimus.  
 ohnmächtig, impotens.  
 mächtiglich, adv. potenter.  
 mächtigen, in der Composition  
 bevollmächtigen, auctoritatem dare ad ali-  
 quid.  
 bevollmächtigt, cum auctoritate missus.  
 Bevollmächtigtster, vñg. Plenipotentarius.  
 sich bemächtigen eines Dings, potiri aliqua  
 re, in potestatem redigere.  
 Mächtigung, in einigen Compositionis.  
 Bemächtigung, occupatio per vim.  
 Bevollmächtigung, auctoritas data.  
 Mächtigkeit, ist von Allmächtigkeit gebräch-  
 lich gewesen. In der güldenen Bull bey'm  
 Goldast T. I. p. 2. c. 24. für Majestät: Ein  
 schuldig Mann der Allmächtigkeit, reus crimi-  
 nis laesae Majestatis. It. geleyte Allmächtig-  
 keit, laesa majestas. *ibid.*  
 \* übermachtet seyn. *Tschudi Chron. Helv.* p. 105.  
 superiorem habere; inferioriorem esse in bel-  
 li apparatu.  
 \* Macht-Vorschafft, f. legatus primi ordinis.  
 vñg. Plenipotentarius. *Tschudi T. II.* p. 626.  
 Machtlos, adj. infirmus, impotens.  
 Macht-Spruch, m. sententia supremi judicis.  
 Macht kommt her von mügen, posse, das Ver-  
 mögen.  
 Mäkel, f. Macul, macula.  
 mäckern, schreyen als eine Biene oder Bock, ist  
 vom Laut dieses Beschreyes gemacht, *μυκά-  
 dai αἰγες xυῖος μυκῶνται.* *Enstath.*  
*Odyss.* p. 487. *Basil.* Edit. clamare more capro-  
 rum & caprarum.  
 In *Vet. Vocab. Ar.* 1484. invenitur. Mäch-  
 jen, mit dem Lat. barb. nebrinare.  
 Mäb, f. Mähen.  
 Mäb, für Magd, vñg.

## Mäde, f. f.

vermis in rebus putrescentibus.  
 Fleisch-Mäde, vermis carnaria.  
 Käse-Mäde, vermis casearia.  
 Erd-Mäden, allerley Arten Würme, die sich  
 unter der Erde in Hügeln, Kisten u. d. g. ver-  
 wandeln, vermes variorum generum, mayo-  
 res minores in terra, qui sunt muscae vel ta-  
 rabae.  
 Mäden besonnenen, vermiculari; vermicu-  
 lis infestari.  
 voll Mäden werden, verminare.  
 madig, adj. vermiculosus, verminosus.  
 sehr madig, scatenus vermis.  
 magre Käse werden gerne madig, casei quo-  
 minus pingues eo magis verminant.  
 \* Mäde: Käse, *Wesphal.* (Kist: Haufen) *Ni-*  
*ders.* sinetum sterquilinum. *Cythr.* col. 409.  
 Mäden-Ead, m. aus Betrachtung, des vermis-  
 chen Leibes, vermium alimentum.  
 Goth. macha, vermis. Anglos. mada. Belg.  
 Mäde.  
 Mäder, f. Mähen.  
 Mädeven, f. Medegen, numismata.  
 Madrigal, eine Art Poetischer Gedichte, so  
 von den Italianern zu uns gekommen, Madri-  
 gal, so aus freyen und meist ungleichen Strophen  
 besteht.  
 Mag, Mag-Samen, f. Moha.  
 mag, 1. Pers. Praes. f. mag, 2. du magst, und die  
 3. er mag, Plur. sie mögen.  
 Magazin, n.  
 ein Ort Vorrath von etwas zu haben, horre-  
 um, repositoryum, apotheca cella.  
 Vorraths-Haus, Vorraths-Kammer, Pro-  
 vians-Haus, bey den Kaufleuten, Waaren-  
 Gewölb, Pack-Kammer.  
 Gewehr: Magazin, armamentarium, Zeug-  
 haus.  
 Magazin anlegen, horrea constituere.  
 Korn-Magazin, granarium.  
 Heu-Magazin, fanile publicum.  
 Magazin-Schreiber, ab horrei rationibus.  
 Magazin, nennen auch die Sautler das Vorder-  
 Theil eines Reise-Wagens, einiges Reise-Ge-  
 räth darein zu thun, penus itineraria, maani-  
 um vehiculi.  
 Arabice, *مخزن*, machen. f. *Schindler Lex.*  
*Pentag.* ad. radic. *مخزن*. Hisp. Almazan. Ist also  
 dieses fremde Wort durch Kaufmannschaft und  
 Krieg auf dem Mitteländischen Meer zu uns ge-  
 kommen, und heist ein Vorraths-Haus.  
 Magd, f.  
 hieß vor Alters eine Jungfrau, virgo. *Luthe-  
 rus in hymno.* Seine Mutter ist die reine  
 Magd.  
 (*Coropus Becanus in fine Hermatene.* No-  
 bis. Magd, virginem significat & pro famula  
 etiam sumitur, quia virgines fere loco ancilla-  
 rum habeantur) ancilla, famula.  
 Luther in der Schrift das Jesus ein  
 Jud seß. Es heist im Teutschen Magd, ein  
 solch Weibsbild das noch jung ist, und mit  
 Ehren den Kranz trägt, und im Haar geht.  
 Wiemohl es ein ander Wort dann das Wort  
 Jungfrau, nicht wie ein Dienst: Magd, son-  
 dern die noch einen Kranz trägt. Magd heist  
 ein jung Weibsbild das nicht nur Jungfrau-  
 schaft hat, sondern auch Jugend und fruch-  
 baren Leib, darum heisset solches junges Weib  
 Weide oder Waide-Voll, und nicht Jungfrau  
 en-Voll.  
 Mägdlein, puella, puellula.  
 ein wohl erzogenes Mägdlein, bene & pu-  
 dice educit.  
 ein schönes, hella & feita.  
 artiges, lepida.  
 Mäddchen, id. puella.



Kammer-Mädchen, ornatix.  
 Frauen-Mädchen, id. pedissequa.  
 Lehr-Mädchen, tiruncula &c.  
 f. unter den Anfangs-Buchstaben, Bader  
 Magd, Haus: Keller: Kinder: Küchern  
 Magd, 2c.  
 nackte Magd, nennen einige das Colchi-  
 cum, ein Kraut.  
 saule Magd, ist bey einigen der Vogel Or-  
 tygometra, oder Cenchramus, bey andern ein  
 Kraut, bulbos pratensis.  
 magdisch, ancillaris, ist leicht verächtlich, vor die-  
 sem hieß es virginialis.  
 Magd:haft, adj. ancillaris.  
 das Magdum, im Nider-Sächs. virginitas,  
 sonst Jungfrauschaft.  
 \* *Pistorius* hat, der Mägten, virginitas.  
 \* das Magdumliche Alter. *Ver. Vers.*  
*Bibl.* 1488. Num. III. v. ult. puellaris aetas.  
 \* entmägten, *Pist.* rapere puellae pudorem, vir-  
 ginitatem adinere.  
 Magd:Blumen, Camillen, chamæmelum. f.  
 Camillen.  
 Magdeburg. f. *Sagittar. Antiquit. Magdeb.*  
 Diese Stadt ist schon Sec. XII. Parthenopolis  
 genennet worden.  
 Magdeburgisch, Magdeburgicus.  
 ein Magdeburger, Magdeburgicus.  
 Magd:Kraut, matricaria.  
 Magd:Dienste thun, ancillari.  
 Das alte Wort Magen, ein Vermandter, ist  
 das Stamm-Wort von Magd, f. Magen, propin-  
 quus. Die Aussprach des Wortes Magd hat in  
 den Unterschiedlichen vermandten Sprachen  
 grosse Veränderungen gelitten, doch ist das d  
 oder t in den meisten geblieben. Goth. magath.  
 Anglo-S. maeden. Angl. maid. maged, maged.  
 Belg.

Weit. *Jeroschin MS.* weithlich, jungfräulich.  
 Im Nider-S. ist aus dem a ein o worden,  
 als Meget, und T. III. *Script. Brunsv.* p. 65.  
 megetlich, jungfräulich.  
 Für das Deminutivum Mäglein ist. cit. T.  
 III. p. 19. Magetin.

#### Magdalena,

ein Weiber-Namen so von der Juden-Zeit her-  
 kommt, und nach dem rothen Seculo unter den  
 Tauf-Namen der Christen geblieben. Ist ei-  
 gentlich ein Namen der vom Ort gekommen,  
 nemlich von Magdala, wovon die eine Maria,  
 zum Unterschied der andern, Magdalena ge-  
 nennet worden. Wie nun alle Namen der  
 Persohnen eine Veränderung, Verfürzung  
 und andere Verkrüppelung gelitten, so ist un-  
 ter denen so Magdalena jemahls gehabt, son-  
 derlich zu merken, daß An. 1339. wie *Huberus*  
 in seinem *Archivo Mellicensi.* p. 72. berichtet,  
 der Namen Magdaraus geworden, (welche  
 Verfürzung sonst in dem Manns-Namen  
 Matheus oder Mattheus geschieht) ich Chri-  
 stian, (schreibt einer selbiger Zeit) der Kin-  
 gendörfer, und ich Mag sein Haus-Frau.  
 Magdaleon, schreibt *Frischlinus* in seinem No-  
 menclatore. c. 91. Deutsch, und setzt es, als ei-  
 ne Augen-Arney zu Collyrium.

#### Magen, an den Namen der Dörter.

Ist eine veraltete Endung, welche die Latei-  
 ner in magus oder magum verändert, soll aber  
 oder colonia gemessen seyn.  
 Nimmagen, Noviomagus, pro nova Colo-  
 nia.  
 Durmegen. *Dafypod. in Lexico Duromagus,*  
 ubiorum oppidum.  
 An einigen scheint Machern daraus entstanden  
 zu seyn, als am Lützelburgischen und an der Eis-  
 sel, Rodenmachern, Rotomagus ager vel co-  
 lonia ad vadum Sequanz.  
 Im Wort Barbetumagus ist nur m und s ge-  
 blieben in Worms.

#### Magen, m.

Stomachus, ventriculus.  
 einen schwachen Magen haben, esse lan-  
 guenti stomacho.  
 einen guten Magen haben, firmi stomachi  
 esse.  
 der Magen gurret ihm, stomachus latrat.  
 Magen-Bürste, eine Bürste von Borsten, den  
 Magen innen zu reinigen, instrumentum re-  
 purgatorium ventriculi, seta inventa ad pur-  
 gandum ventriculum.  
 Magen-Essenz, essentia stomachica.  
 Magen-Pflaster, emplastrum stomachale.  
 Magen-Schlund, stomachus.  
 Magen-stärkende Sachen, stomachica.  
 Magen-Weh, Magen-Schmerzen, oder Be-  
 schwerung, cordiacus morbus, ventriculatio,  
 ventriculosa passio.  
 Magen-Weh haben, laborare stomacho.  
 Magen-Wurzel, Arum.  
 \* Mägle, Mäglein. *Pist.* (vom Nider-Magen  
 zum Käse machen,) coagulum.  
 Sau: Magen, proprie, ventriculus suis, aquali-  
 culus, im Schimpf aber, homo spurcus.  
 Wolf-Magen, im Schimpf, homo voracissimus,  
 morbus edacitatis.

#### Magen,

cognatus, oder Mag, m. ist ein veraltetes Wort  
 in den Rechten in Ober-Deutschland, aber im  
 Elronischen und Holländischen noch etwas ge-  
 bräuchlich, ein Befreunder, Auserwandler.  
 Belg. maghe, cognatus, agnatus, consanguini-  
 neus, affinis, propinquus.  
 Schwerd-Magen, familiae alicui per virilem  
 cognationem innexus.

Epille-Magen, cognati per foemineum se-  
 xum.

Watter-Magen, Mutter-Magen. Schwa-  
 ben: Sp. c. 281. ist so viel als Schwerd- und  
 Epille-Magen. als Schwaben: Sp. c. 409.  
 Wer Gut erben will der soll Schwerds halb da-  
 zu gebahren seyn. Das ist der Watter-Mage.  
 \* Mageschop, Nider-S. für Mageschaft, cognatio.  
 T. III. *Script. Brunsv.* p. 174. propinquitas  
 Consanguinitas.

Magetheide. T. II. *Script. Brunsv.* p. 216.  
 consanguinitas.

zusammen gejoyen Magt, Gemagt, propin-  
 quitas. f. *Tonus Brunf. in Scriptorum indice,*  
 für Gemagt, f. Gemacht unter machen.  
 \* Magenscheid, laudum inter agnatos. Be-  
 sold. *Thef. Praef.*

Machgescheit, und Erbtheilungen. Cle-  
 visch Leben-Recht. c. 5. p. 102.

Machgescheid, *ibid.* p. 52.

Megin. *Evangel. MS.* Siehe Elisabeth deine  
 Megin hat empfangen einen Sohn, Bluts-  
 Freundin.

Der Altemannische Dialect. hat auch  
 Mog: für Mag.

Königsh. Elßass. Chron. ein Moge.

Schwaben-Spieg. c. 252. Geschwister ha-  
 ben die Zahl der ersten Sipp die man zu Mo-  
 gen rechnet. Ein jeglich Mann erbt seinen  
 Mog um an die siebende Sipp.

Nagel-Mog, f. Lid, Glied. Die Sip-Zahl geht  
 vom Kopf in sieben Gliedern, bis an den Na-  
 gel des mittlern Fingers, und heißen Nagel-  
 Mog. Schwaben-Spieg. c. 281. Sachl.  
 Spieg. Landt. I. 3.

\* Mog:haft, affinitas, cognatio. *Altensteig. V'o.*  
 cab. 22. fol. a.

Magen, Moge, kommt von mägen, Vermö-  
 gen, posse, ich mag, possum.

#### Mager, adj.

kommt mit dem Lateinischen macer überein/  
 macilentus, macie tenuis, exsuccus.

mager werden, macrescere; macescere;  
 macie extabescere.

mager machen, emaciare.

mager seyn, macere.

Hundermager, cane leporario macilentior.  
 mägern, mager machen. *Kayserob. Postill.*  
 fol. 35. b. die Bleisner ihr Antlig.

megern, (neutraliter) macescere, exsuccum  
 fieri. *Pist.*

mägel, für Magerkeit. *Cod. Spenerianus MS.*  
*Bibl.* 2. Sam. XIII. 4. quare sic artenuaris ma-  
 cie fili Regis. Warum durrest du also von mä-  
 gel du Königs-Sun?

Magerkeit, corporis siccitas, macritudo; ma-  
 cies.

der Mager, *Pist.* eine kleine Räude, impe-  
 tigo.

It. eine Krankheit der Bäume, sonderlich  
 der Apfel-Bäume.

Mager-Kraut, gallicum.

mageres Zeichen, signa macilentia, bey den Stern-  
 deutern, als die leztern 15. Tage des Widders,  
 des Stuers und des Löwen, die Körper mager  
 zu machen.

#### Magie,

von magia, ars magica.

magisch, magicus.

magische Latern, laterna magica.

magische Bücher, libri magici.

#### Magnet, m.

vom Lateinischen Magnetes, ein Stein der das  
 Eisen an sich zieht, *μαγνη*.

Magnetes, (verbum) der Eisen-Stein magni-  
 tet, legt sich an die neuen Keil-Hauen, amare  
 ferrum, eique adherere.

magnetisch, adj. magneticus.

ein gewaffneter Magnet, der an beiden Enden  
 mit Eisen oder Stahl versehen ist, magnes fer-  
 ro armatus.

Magnet-Nadel, die sich auf einer Spitze her-  
 um: und allezeit nach Norden drehet, acus in  
 pyxide nautica, acus magnetica.

#### Mähnen, v. n.

metere.

Getraid mähnen. metere frumenta in cala-  
 mis.

Gras mähnen, metere pabulum; falce soe-  
 naria defecare; defecare prata.

das Mähnen des Grales, farniscium.

meigen. Nider-S. T. III. *Script. Brunsvic.*  
 p. 124.

die Mähung. *Dafypod. farniscium.*

abmähnen, demetere, defecare falce.

Mägen-Feld, heißt bey den See-Dämmen oder  
 Drichen, das Grüne mit Gras bewachsene so  
 unten am Teich ist, davon man Gras abmähnen  
 kan. *Hakmann. de jure aggerum* fol. 334. *Mai*  
 hilft einem, den vom See-Wasser eingerisse-  
 nen Wall, und das gemachte Loch ausfüllen,  
 bis eine Elle höher dann die grüne Schwarte,  
 oder das Gras-Land daran, hoc enim altitudo  
 ad excludendum æstum ordinarium seu quo-  
 tidianum sufficere existimatur, die übrige ge-  
 hörige Höhe muß der Besizer allein besorgen.  
 Mit mähnen kommt metere überein. Lat. bar-  
 bare, madere, davon im *Du Cange Gloss.* ma-  
 dere, abmähnen. Es ist noch von madere, übrig  
 das Substantivum.

#### Mad, f.

das abgemähete Gras, graminis seriem falce,  
 Matte, f. Matte, conjectum.

Maden schlagen, zu Maden schlagen, gra-  
 men inferius conjicere; falce demetere gra-  
 men.

die Maden zerstreuen, series graminis dis-  
 ficere.

\* Wies-Mad, f. pratum.

Manna-Mad, jagerum prati, prati spatium  
 XIII quan.

quantum per diem scensica demerere graminis potest.

In einigen Saab-Büchern ist diese Maß sehr klein gemessen, und nur der Breite nach genommen, etwa eine halbe Ruthe, so weit als die Sense auf beiden Seiten in einem Hieb reicht. In andern Orten, als *Tradit. Fuldens. p. 315. edit. Schannat.* steht es für einen Morgen Land, oder für ein Tag-Werk. In Frisia pars pratorum, quod lingua nostra dicitur *Mada* est quantum una die a decem viris meti poterit. (*num. 48.*)

ein Mader, scensica.  
Maderer, da die Häuten eines Dorfs das Herrn-Getraid um geringen Lohn abmähen müssen, hingegen darf keiner seine Acker von Fremden abmähen lassen, er muß einen von diesen Mädhern nehmen, der aber mehr Lohn bekommt, scensicium cum privilegio Domini.  
einmädig, *adj.* ubi gramen semel tantum per annum demeti potest.

zweymädig, *adj.* ubi scensicium bis fieri potest.

Omar, *f.* Grumet.

Im Gothischen gehört hieher *maitan*, *praefecare*. und Griech. *αμωα*. davon *αμωτες*, *messis*. Das *e* in *metere* ist in *d* verandelt, in *amade* re und *Mad*, und dieses hernach in *mayer*, *maisen* und *mähen*.

### Mahl, n.

Sponsio, ist außer der Composition veraltet, Versprechung.

Gemahl, ein versprochener Eh-Genosse, Eh-Gemahl, wurde von beiden Geschlechtern gesagt, desponsus, desponsata, jetzt nur noch vom Männlichen, auch hieß ohne Ansehen des Standes eine verhehlte Verlöbte, Gemahl, conjux, als im sechsten Gebot in der Erklärung ist, es soll ein jeder sein Gemahl lieben und ehren. Jetzt braucht man Gemahl nur von Stands- und hohen Manns-Verlobten, *maritus*.

Gemahlin, uxor, nur von höhern Verlobten.

Gemahlschafft, *Goldast. Reichs. Sag. p. 13.* connubium.

Gemahl-Ring, sonst Frau-Ring. *Kayserb. Postill. fol. 91.* annulus pronubus.

Mahl-Schlag, das desponsata, arha sponsalitia, donativum sponsi vel sponsae, pignus futuri matrimonii, arha de futuris nuptiis.

vermählen, despondere, collocare filiam alicui in matrimonium, an einen.

sich vermählen, als ein Mann, ducere uxorem.

als eine Frau, nubere alicui.

Vermählung, desponsatio.

unvermählt, alicui nupta.

unvermählt, innuptus.

\*mahelen, *et* für vermählen. *Codex Spem. MS. Decr. XXI.* Die Frau des Toten (Toten) soll eine (einem) ander mit gemahelt werden.

mehelen, in der Zeit da gemehlet ward die Mutter Jesu. *N. T. MS.*

sie gemehelen mit wem sie wollen, nubant quibus volunt. *Vet. Verf. Bibl. 1483. Num. XXXVI. 6.*

vermehelen, despondere. *Altentst. fol. 67. b.*

Das *b* dieses Wortes ist stark gebrochen worden. *Pitt. im Lex.* hat vermählen und verheuren, *ire* in matrimonium.

vermächten, zur Ehe verheissen, despondere. *id.*

Es scheint, dieses Wort Mahl sey von einem Dativativo des Verbi machen, nemlich von machen, wie lächerlich von lachen, *f.* auch Mäcker. Das Wort Mahl-Schloß ist wegen der vielen Wörter so von Mahl oder Mal da sind, in Ungewißheit, von welchem es herkommt, es kan mit Verzeichnung des *l*, von eben diesem machen

seyn. Dann in dem alten *Vocab. von 1483.* wird es zweymahl geschrieben, *Malch*, *Schloß*, *Sera pendula*.

### Mal, Mahl,

Signum, das Zeichen oder der bezeichnete Ort, omne signum, quo aliquid significatur.

Male, *f.* hier unten Mahl-Statt.

Mal oder lmal, die Seite wo etwas gezeichnet oder nicht ist, latus signatum vel non signatum, eine Art von Werken eines gezeichneten Dinges oder einer Münze, wo das Bild darauf ist, oder wo es nicht ist.

Mahl, signum navigantium in Albi Flumine, auf den Ober-Sächsischen Schiffen auf der Elb, Zeichen die der Steuermann stecken läßt, wo in der Elb ein gefährlicher Ort ist. Es ist ein Stroß-Mahl an einem eingeschlagenen Pfahl, das muß der Rudel-Knecht in der Fahrt zur rechten Hand stecken lassen. Das Mahl zu seiner linken Hand aber, heißt das

Stoß-Mahl, das ist ein Pfahl ohne Stroß, wann das Schiff vor solchen Mählern verben ist, so zieht sie ein anderer Schiff-Knecht wider aus, welchen sie den

Mahl-Zeher heißen, qui refert hanc signa vesperi gubernatori navis.

Maling oder Maaling, oder

Maal-Strom; ist ein gefährlicher Ort in der See, wo die Ströme gegen einander laufen, daß das Wasser sich als ein Strudel drehet, und im Kreis herum laufft, an welchen Zeiten man den Ort fennet und meidet, concursus torrentis marini & inde oriens vortex.

Von dem Wallfisch: Fang ist Maling, ein Ort wo sich das Eis also drehet, wodurch die Schiffe den Ort zu ändern gezwungen werden, concursus magnorum glaciei frutorum.

malen, *v.* signare, die Münzen malen und bils den, signare pecuniam. *Tschudi T. II. p. 157.*

Mahl-Warte, *f.* eine Art die Bäume zu zeichnen die man pflanzen soll, *alicia*, in cuius averia parte signum est, quo signantur arbores, quae cedi possunt aut debent.

\*Mahlburg, vor Alters ein öffentliches Gericht auf dem Feld, iudicium in loco recto, domus iudicii, sive mons aut collis iudicii, curia montana.

Mahl-Bäume, Gränz-Bäume, die dazu gezeichnet sind. *Sachsen-Sp. 2. 28.* Mal-Vom, arbores antennae, terminales arbores cum signo.

Mahl-Haufen, tumulus ad designandos limites sacros.

Mahl-Zügel, collis finalis.

Mal-Mann, forensis, Untertan, der unter ein Gericht gehört.

Mahl-Statt, *Befeld. Thef. Praef. Lat. barb. mal-lus, mallum, placitum, locus iudicii, conventus, comitia. Carol. V. im Reichs-Abschied An. 1521.* hat versprochen die Mahl-Statt des Reichs-Tags nicht über Augsburg und Eöln vorzunehmen.

Sigismundus in den Teutschen Preussisch. *Constitut. f. 8. An. 1538.* besondere Versammlungen, so von uns ausgesagt werden, sollen Ziel und Mahl-Statt nach unserm Begeh gewinnnen.

Mahl-Statt, zum Gottesdienst und Kloster. *Tschudi T. I. p. 3. a.*

Mahl-Statt, oder Male, war so viel als heut zu Tage Wahlstatt, locus praeli.

*T. III. Script. Brunsv. p. 41.*

De Sassen waren ungleich dem Kaiser an der tale

Doch wart he von dem Male

Geboren. (aus dem Feld geschlagen.)

Mahl-Statt, für Rußer-Platz. *Sortied. Teutsch. Krieg. p. 757.*

Mahl-Statt, die Zusammenkunft der Deputir-

ten, oder deren die Fried machen. *Stettl. Ann. Helv. Tschudi. II. p. 132. b.*

Mahl-Statt, *Itario, sive locus ubi aut homines aut iumenta consistunt. Hornigk. de regali Pa-sorum iure p. 3.*

Mahl-Steine, für Gränz- oder Mark-Streite, termini, limites, lapides terminales.

Mahl-Zeichen, *n.* character, nota, signum.

Dendmal, *n.* monumentum, signum recordationis.

Werdmahl, *n.* nota, signum recordationis, velligium.

Grabmahl, monumentum sepulchrale.

Sicher-Mahl, meta.

Von Mahl, signum, und dieses kommt mit macula überein.

### Mahl, n.

prandium, caena, refectio per cibum & potum, epulum, victus, paltus.

ein Mahl halten, Mahlzeit halten, convivium, convivium agere.

Gastmahl, convivium.

Futter und Mahl geben, pabulum & victum praebere alicui.

Mittags-Mahl, prandium.

Abendmahl, Nachtmahl, Caena.

das Heil. Abendmahl, S. Caena.

Heiser-Mahl, die letzte Mahlzeit die man einen Malesanten vor seiner Hinrichtung gibt, vi-Aus quo quis ultima vice ante supplicium fruitur.

Leichen-Mahl, caena funebris.

Hochzeit-Mahl, epulae nuptiales.

Scheint von Mahl, signum, zu kommen, weil man einen Ort dazu bezeichnet oder bestimmt.

Mahl, Mahl,

Zahl-Wort.

Mal, steht niemals allein.

allemaal, semper.

abermal, iterum, denuo, rursus.

allzumahl, omnes.

das andre mahl, secunda vice, ein anders

mahl, alia vice, alio tempore, ein und das selb

dreymahl, semel atque iterum.

jum andern mahl, iterum.

damahl, tunc, eo tempore, tum.

dazumahl, id. tunc temporis.

ehmahl, ehmal, olim.

einmahl, der Zahl nach, semel.

zweymahl bis dreymahl, ter &c.

auf einmahl, unavice.

einmahl vor allemahl, semel pro semper.

einmahl für gewislich, ist eine elliptis. und so viel als einmahl für allemahl zu sagen, eben gesagt.

er ist einmahl mein Freund nicht, reversa amicus meus non est.

der Fräntische Dialekt macht im Pöbel: Reden ammel daraus.

auf einmahl etwas befehlen, summam univ- versumque.

einmahl so, das andre mahl so, alias, alias.

mehr als einmahl, plus simpliciter vice.

einmahl, einmahl, aliquando.

dispmahl, hac vice, auf dispmahl, für diesesmahl in praesentia.

etlichmahl, aliquoties, semel atque iterum.

unterschiedlichmahl, id.

jemahl, unquam, omni memoria, aliquando.

jedesmahl, singulis vicibus.

keinmahl, nunquam.

manchmahl, saepe, nonnunquam, interdum.

nachmahl, deinde, postea, postero tempore.

hernachmahl, id.

niemahl, nunquam, nullo tempore, non post hominum memoriam.

nochmahl, denuo, rursus.

offemahl, offtermahl, saepe, saepius, saepe numero.



**Mahl**, liquidum, quandoquidem.  
**Vielmahl**, saepe, crebro, compluries, saepe numero.  
 wie **vielmahl**, quoties.  
**Vormahl**, vormalis, olim, antehac, antea.  
**sumahl**, potissimum, praeipue.  
**mahlig**, in den Adjectivis.  
 aber **mahlig**, reiterativus.  
**Damahlig**, eo tempore, quod tunc temporis erat.  
**bismahlig**, praesens, instans; **bismahlige** Zeiten, tempora hodierna.  
**Dreymahlig**, ternarius, trinus.  
**ehmahlig**, praeteritus, quod antehac fuit, antecedens.  
**nachmahlig**, posterus, posterior.  
**offtmahlig**, creber, saepe repetitus, frequens.  
**viel mahlig**, creber, frequens.  
**vormahlig**, praeteritus, antecedens, superior.  
**zweymahlig**, binus.

### Mahlen,

pingere, colorum varietate adumbrare, penicillo exprimere.  
**das Mahlen**, pictura, ars pingendi.  
**ein Mahler**, Pictor.  
**Verföhnen-Mahler**, f. abmahlen.  
**Echamel-Mahler**, Blumen-Landschaft.  
**Ebner-Glas-Mahler**, f. unter ihren Buchstaben.  
**Mahler-Gold**, aurum muscum.  
**Mahlerer**, pictura.  
**Gemälde**, pictura, tabula picta.  
 Gemälde von einerley Farb, monochroma.  
 Gemälde mit. Narrenschiff fol. 4. p. 14.  
 die Alten haben Gemälde gesagt. Cod. MS. Spem. Bibl. 1. Reg. VI. 29. Gemelge.  
 \* Gemol. Faust. in Frankf. Chron. col. 35.  
**gemahlet**, einen ins gemahlete Stüblin führen, einen betrügen und gefangen nehmen, ins Garn bringen. Deutsche Sprichw. fol. 293. b.  
**Mahler-Junge**, tiro pictoris, colorum tritor.  
**Mahler-Kunst**, ars pictoria.  
**abmahlen**, depingere, pingere speciem alicujus, describere, oculis animisque subjicere tabella imaginem alicujus exprimere, oris lineamenta pingere.  
**anmahlen**, mit Farben anstreichen, colore obducere.  
 etwas an etwas mahlen, appingere figuram.  
**ausmahlen**, pingendo perficere, absolvere picturam.  
 - - - **ausgemahlt haben**, non amplius pingere velle aut posse.  
**unausgemahlt**, nondum perfecta pictura.  
**bemahlen**, colore obducere, figuris impleri, figuris ornare.  
**vormahlen**, pingere alicui aliquid ante oculos, penicillo praeformare ad imitationem.  
**nachmahlen**, imitari picturam.  
**übermahlen**, colore vel figuris obducere.  
 Im Gothischen des Wilsa heist melgan scribere, mela scriptum, usamel, Überschrift. Das erste mahlen scheint mit schwarz geschehen zu seyn, und das Ziehen der Buchstaben ist ein Mahlen. Es heist auch im Russischen ein Mahler, Schiwoptse, ein Schreiber der Figuren nach dem Leben von pissati, schreiben, melgan aber kommt mit μέλας, schwarz überein.

### Mahn, m.

**Papaver**.  
 weißer Mahn, papaver semine albo.  
 bunter Mahn, papaver hortense foliis varii coloris.  
 wilder Mahn, papaver erraticum.  
 Echel-Mahn, papaver effundens semen maturum.  
**Mahn-Kopf**, caput papaveris, rhaz.  
**Mahn-Kuchen**, aganum papavere-utilum.  
**Mahn-Öel**, oleum papaverum.

**Mahn** oder **Mag**: Samen, semen papaveris.  
**Mahn-Samen**: Saft, oder Milch, opium.  
**Mahn** kommt vom Griechischen μαχων, papaver, oder dem Slavonischen Mah. Daher ist das a in diesem Wort viel leidlicher, als Mohn oder Moos. Wie dann auch vor diesem Mahn für Mohn geschrieben worden: Als in *Handl. Metropolis Salib.* da ein Hof unter andern zweien Regen Magen Zinse giebt, welche im Latein bald darauf dux metreta papaveris genennet werden.  
 Das alte Vocab. 1483. gedruckt, schreibt **Mage-Samen** und **Mah-Sat**, und Lat. barb. folliculosa, oder migo. (vom μαχων.)  
*Rab. Maas. Mago. lt. Gloss. Menesens.*

### Mähnen,

monere exigendo, interpellare.  
 einen mahnen ums Geld, appellare aliquem de pecunia.  
**mähnen**, erinnern, in memoriam alicui revocare, subicere.  
**Mahnung**, interpellatio debitoris, postulatio pecuniae murus, flagitatio.  
 das **Mähnen**, id. exactio.  
**Mahnner**, monitor, exactor.  
**mahnbar**, adj. mahnbare Schuld, debitum cuius dies venit.  
**Leist-Mahnung**, f. leisten.  
**Mahn-Register**, catalogus admonendorum incolarum, halten die Schulzen im Fürstenthum Gotha, (als die alten Schulherren.)  
**abmahnen**, dehortari, einen von etwas, dissuadere alicui aliquid, dehortando abducere aliquem, ab aliquo revocare aliquem.  
**Abmahnung**, dehortatio, dissuasio, avocatio.  
**anmahnen**, adhortari.  
**einmahnen**, als Schulden einreiben, exigere, de pecunia appellare.  
 das **Einmahnen**, exactio.  
**Einmahner**, exactor.  
**ermahnen**, monere, adhortari, admonere, zu etwas.  
**ermahnen**, hortari, adhortari, excitare, officii admonere.  
**Vermahnung**, adhortatio, admonitio.  
**Vermahnung** einem geben, adhortari.  
**unermahnt**, non admonitus.  
**gemahnen**, (Impersonal.) es gemahnet mich an etwas, simile mihi videtur alicui rei, in memoriam revocat.  
**Mähnen** kommt mit dem Lateinischen monere überein.

### Mähnen, v. m.

agere jumenta aratrum trahentia.  
 In Franken ist es noch gebräuchlich. *Pitt.* schreib mähnen, hortari.  
 den Zug mähnen, agitare currum.  
 Im Fränkischen Dialect ist ein **Mahn-Jung**, puer aures boves vel equos agens.  
 Im Holl. ist men oder mennen, ducere, agere, vehere.  
 Men: Koede. Holl. scutica, flagellum.  
 Stadet in Erklär. der Biblischen Wörter bey dem Wort Dachsen-Stecken, hat aus der Gloss. einer Niederländischen Bibel: Dachsen-Steck. Darmede men de Dassen ment.  
 Christus wurde als ein Dsch mit Därten, (virgis) von den Juden gement. *Poem. Germ. T. II. apud Eccard. col. 1523.*  
 Das Lateinische minare, und Franzöf. mener, forunt mit mennen oder mähnen überein.  
**Mähne**, f. juba, wird von Pferden und Löwen gesagt, die Haar so ihn über den Hals herabhängen.

### Mahomet,

der Namen des Prophetens der Türken, Mahometes.

ein **Mahometaner**, Mahometanus, Turcus.  
**Mahometisch**, adj. Mahometanus.  
 Es ist dieser Namen auf vielerley Weise bey den Alten ausgesprochen, als *Machomet*, die *Machometen*, die *Türken*. T. III. Script. Brunsv. p. 417.  
 die *Welt* setet *Machometum* an. *Hagen. Chron. Austr.*

### Mähren,

ein Markgraftum am Königreich Böhmen, Moravia.  
 ein **Mährer**, Moravus.  
**Mährisch**, adj. Moravus.  
**Majer**, f. Mayer.

### Majestät, f.

**Majestas**.  
 Königliche oder Kaiserliche Majestät, der Titel, Regia aut Imperatoria Majestas.  
**Majestätisch**, adj. und adv. vulgo Majestaticus, Majestate venerabilis, Augustus.  
**Majestäte**: Brief, Freyungs- oder Besitzungs-Brief, vom Kaiser Sigismund, im Reich-Sachen gebraucht, Privilegium Literar Majestaticae.  
**Majestäte-Brief** der Böhmen, Reversales Regie Rudolphi II. Bohemis Evangelicis concessa. Die Schlesiische Kern-Chronik hat diesen Brief völlig eingerückt. P. II. p. 210. innen wird der Brief selbst Majestät genannt: Gebieten darauf, alle so sich zur Augspurgischen Confession bekennen, bey dieser unserer Versicherung und Majestät in allen zu schügen, ic. und wer sich diese unsere Affecuration und Majestät zu übertreten ungersünde ic.  
**Majestäte-Beleidigung**, crimen laese Majestatis.  
**Majestäte-Laster**, crimen perduellionis  
**Majestäte-Schänder**, perduellio.  
**Majestäte-Siegel**, wurde dem Chur-Fürsten von Mainz an einem langen Steden vorge tragen, als er zum Kaiserlichen Thron nahere. *Serar. T. I. Rerum Mogant.*  
**Majestät** vom Lateinischen Majestas, aris.

### Main, m.

**Moenus**, ein Fluß in Teutschland.  
**Main**, eine Stadt am Fluß Main, Mogantia.  
**Mainzisch**, adj. Moguntinus.

### Main, f. m.

dolus, hat vor Alters allerhand Bosheit, Falschheit, Unreu und dergleichen, was den Heiden und Sündern gemein ist, bedeutet, scelus, dolus, furor, insidie.  
 Der Übersetzer des *Petri Duisbergensis Nicol. Jeroschin* MS. hat sich dessen in seiner Poësie im 14ten Seculo absonderlich bedient.  
**Main**, das Substantivum ist von *Jeroschin* allerzeit als ein Masculinum gebraucht worden, auch von *Oesfried* in viel ältern Zeiten. Doch hat *Schiller* im *Gloss. Tenton. Femininum*. Im *Oesfr.* bemerkt *Schottelius* auch das Neutrum also, daß es scheint ein Adj. Arivum zu seyn, und ein Substantivum darunter verstanden zu werden, welches ein solches Genus gehabt.  
 Als unter dem Masculino unter andern das noch bis jetzt überbliebene Wort *Main* ist, daher *Main* für *Apollonia*. Als *Jerosch. MS. p. 120.*  
 Er ist ein Sach und ein Urhab  
 Des grozen Me nes, das wir ab  
 Getreten von der Christenheit.  
 p. 107. Den *Main* an seinen Schepher tun.  
 Unter den *Faunus* die etwan darunter verstanden werden, ist bis auf die Zeit der gail  
 LIII 3 denen

denen Bulle das Wort *Mein* hat geblieben, *Tit. XXIV. falsitas, perfidia, malefium.*

Vom *Mein* aus dem *Schottel* von der Teutschen Sprach p. 271. findet sich viel leicht kein Exempel mehr, dasselbe *Main*. *Main*, als ein *Adjectivum*, hieß *falsus*, wird sonderlich dem *puro* entgegen gesetzt, als: der *Aid* soll *seyn* *rein*, und nicht *main*.

Schilt. p. 578. a. Item *Jeroschin* p. 73.

*Alfus* der *Bruder* *reigne*,  
In der *Wartir* *meine*,  
Mit des *geloubin* *volleist*,  
Gib us *Gote* *sein* *Geist*.

Wendens Arten bey *Jeroschin* und andern, sind zum Exempel: da der *Herzog* *Schwante* polst, der die *Preussischen* *Ritter* lang bekrieget, redend vorgestellt wird?

O we leidit mir! ich han  
Lestertliche *Mayn* getan,  
Widre den *Geloubin* *Gots*  
Und die *Heldere* sind *Gebets*.

*Mayn* stellen, p. 88.

Man sah sie *Mayn* auch stellen,  
An *Kirchen* und *Capellen*.

Item, p. 213. Do auch *mein* ward ge-  
stalt.

*Matthaeus* *Sarept. Conc. 13. Mañ* und  
Werd anrichten.

Unter den *Compositis* mit *Main* oder *Mein*,  
ist also das *Vornehmste* und noch gebräuch-  
liche:

### Mein: Eid,

*perjurium.*

ein *Meiner*:Eid. *Schwaben*:Sp. c. 163.  
eguen *Meinen*:Eid *sweren*. T. III. *Script.*

*Brunfu.* p. 525.

\* *Meineidig*, *adj.* *perjurus.*

\* *Meineidig*, *adv.* *Vet. Vocab. meineidig*  
*sweren*, *Mein* *schweren*, *perjurare.*

\* *Meineidiglich*, *adj.* *meineidiglichen*  
*Uffsaz* *uf* *sinen* *thun*. *Anrea Bulla* bey *Goldast*. T. I. P. II. *Constit. Imper. c. 24.*

*Mein*, für *Mein*:Eid. *Schwaben*:Sp. c. 163.

*Meines* *sweren*, *pejorare.*

\* ein *Meineyder*, *perjurus.* *Faustens*  
*Lübeckische Chron.* Anhang col. 291.

\* *Mainad.* *Dr. Cange Gloss.* *perjurium.*

Zu *Main*, *falsus*, gehöret auch:

\* *Mein*:Eid, *malefium*, f. oben *Mein*, *subst.*  
*Unten* oder *Mein*:Eid. T. II. *Script. Med.*  
*evi Eccard.* col. 1439.

Im *Cod. MS. Bibl. Spem.* wird *Lev. XVIII.*  
*scelus, nefas*, überfetzt *Mein*:Eid.

\* *ibid.* *Lev. XX.* *Mein*:etzig *Ding*, *res ne-*  
*faria.*

\* *vermeinen.* *Jeroschin* 206. für *entheiligen*,  
*verunreinigen*, *prophanare*, die *Sacramente.*

*Vormeine* der *unreine* *Hunt*,

*Jammirlichin* in der *Stunt*.

Item, p. 120. die *vermeinte* *Die*, (das *un-*  
*reine* *Heidnische* *Volk*.)

In *Opitii Poeta.* n. 40. *virmanen* *einen*,  
*falsch* *gegen* *einem* *seyn*, *verrathen*, *verachten.*

*Kero* hat *farmanen*, *contemnere.*

*Willer.* VIII. i. *vermanen.*

*Otfrid* *Armonan*, *contemnere.* l. 4.

*Gloss. Monf. Armonan*, *calcare.* p. 392.  
*conculcare*, für *verachten*, *virmanen* *vers-*  
*denen.*

*inman.* *Gloss. Monf.* p. 393. weil es *lateinisch*  
dabey steht, *puros homines*, scheint es für *un-*  
*man*, *ohne* *falsch* und *Unreinigkeit* zu stehen,

*rein*, und ist *soviel*, als im *Isidoro* c. 9.

*unmeina*, das *Adjectivum*; die *unmeina* *Magat*  
*Maria*, wie im *Lied* steht: *Seine Mutter* ist  
die *reine* *Magd*.

So nicht für *ungemein* oder für *non mala*  
steht, wie im *Schilter* von andern bemerkt ist,  
p. 579. sondern von *Main* herkommt.

*Angelsächf.* ist *Man*, *pravus, perversus,*  
*improbis, Man*:*Sall.* *Math. VI. 23.* *per-*  
*for.*

*Russisch* *maniti*, *Falschheit* *begeben*, (*iti*, est  
*terminatio Infinitivi*) *ubman*, *Falschheit*, ob,  
(est *Prepositio Russica*.)

Weil es die *Alten* *bistheilen* mit dem *Diph-*  
*thongo* *ei* geschrieben, *Mein*, da es doch mit *ai*,  
sonst *gefunden* wird, auch in der *Aussprach*, als  
*ai* *lauter*, sind einige *Gelahrte* *betrogen* worden,  
dass sie es für ein anders Wort angesehen. Als  
*Flacius* und *Goldastus* für *mein*, *meus*. Sieh.  
*Schilters Gloss.* p. 578. a. und *Schilter* selbst *cit.*  
*Gloss.* p. 579. Der *unmein*, für *ungemein*, in-  
*comparabilis* gehalten.

Es ist das Wort *mein*, *gemein*, *wahrschein-*  
*lich* der *Ursprung* des Wort *main*, wann *nem-*  
*lich*, *gemein*, für *noyos* im *Biblischen* *Ver-*  
*stand* *genommen* wird. Wie in *Apocalyp. c. ult.*  
steht: es wird nicht *hinein* *gehen*, etwas *Gemein-*  
*nes* oder *Unmeines*, f. *unten* *mein*, *gemein*, *com-*  
*munis*, so auch *man*, *gemein* *geschrieben* *worden.*

### Majoran, m.

*amaracus. vitz. Majorana.*

das alte *Vocab. 1482.* nennt ihn auch *Ma-*  
*seran*, vom *Fransöf.* *Marjolaine.*

es liebt *Winter* und *Sommer*:*Majoran.*  
was von *Majoran* ist, *amaracinus.*

in den *Apotheken*:

*Majoran*:*Wasser*:*Del*:*Balsam*:*Salz.*  
*vergoldter* *Maieran*, ist *fremd* mit *gelben*  
*Blöden.*

*Löffel*:*Majoran*, hat *Blätter* wie *Löffel*:  
*Kraut.*

Vom *lateinischen* *Major* sind in der *Teut-*  
*schen* *Sprach* *bekannt* *worden.*

*Major*. mit dem *Thon* *auf* der *letzten* *Sylbe*, als  
*Majohr*, *Vigiliarium* *præfatus*, *Wachmeister*,

*sonohr* *beym* *Regiment*, *Oberst* *Wachmeister*,  
als in der *Armee*, *General*:*Major.*

*Majorat*, das *Recht* des *Ältesten* in einer *Famili-*  
*lie*, daß er einige *Söhne* zum *Voraus* *besitzt*,  
*Majoratus*, *Jus* *nati* *Majoris* in *familia*, *ut* in  
*certa* *bona* *solus* *succedat.*

Item das *Gut* selbst, welches *ungetheilt*  
beym *Ältesten* in der *Familie* *bleibt.*

*Majorenn*, der die *gesetzte* *Jahre* *seines* *Alters*  
zur *rechten* *Nachfolge* hat, *qui* *iusta* & *legiti-*  
*ma* *ætat* *ad* *hereditatem* *vel* *successionem*  
est, *Majorennis.*

*Majorennität*, *Majorennitas*, *Volllährig-*  
*keit*, *iusta* & *legitima* *ætas*, *anni* *legitimi* *ad*  
*res* *suas* *gerendas*, das *rechte* *Alter* zur *Nach-*  
*folge.*

Vom *Alters* her, ist schon in der *Teutschen*  
*Sprach* von *Major* das Wort *Mayer*, f. *unten*  
*Mayer.*

### \* Maischen,

ist *veraltet*, hieß vor *Alters* so viel als *mischen*,  
*miscere.*

*Jerosch. MS.* Er ward *gemischet* zu der  
*Erden*, davon er was *bekumen*, (*gekommen*)  
das ist: er wurde *begraben*, *sepelire.*

Im *Sachsen*:Sp. in *Prologo* steht *mischen*  
dafür. Wann *Odin* den *Spiegel* *umkehrt*  
und *mischet* uns zu der *Erde.*

*Maisch*, ist noch im *Gebrauch* von *grossen* *Bier-*  
und *Wein*:*Geschirren.*

*Brau* und *Maisch*: *Vörtich* im *Brau-*  
*haufe.*

*Maisch*:*Vörtich*. *Anant.* *Alt*:*Zell*:*Chron.*  
P. VII. p. 235. wird das *Maisch* *darinnen* *ge-*  
*rührt*, *cups* *ad* *miscendam* *potentam.*

*Maisch*:*Satz*, im *Weinberg*, die *verschampften*  
*Beer* nach der *Kälte* zu *führen.*

*Maisch*. in *Habers* *Austria* *ex* *Archivo* *Melicensi*  
p. 156. Beim *Wein*:*gebenden* heißt in *Dellers*  
*reich* *Maisch*, der noch nicht *lattere* *Wein*, da-  
von 12. *Emern* ein *latterer* *Emet* *gegeben*

wird, das sonst von 10. *Lautern* *geschieht*, vi-  
num *adhuc* *turbidum*, *nondum* *clarum.*

*Gemaischte* *Weinbeere*, *uvæ* *confusæ*, *ad* *prælum*  
*ducenda*, *perterene* oder *peroffene* *Weinber-*  
*re*, die zur *Presse* *gebracht* *werden.*

### Maife, f.

*parus*, ein *Geschlecht* der *kleinen* *Vögel*, so die-  
*sen* *Namen* *haben.*

*Vredas* in *Vet. Flandria* p. 290. *ad* *vocem*  
*Meifa*: *Fama* *de* *minima* *meifa* *super* *aquilarum*  
*magnitudinem* *excrevit*, *ad* *Meisam*, in *mar-*  
*gine* *adscriptum* est; *forte* *masfa*, sed est *Germ.*  
*Maife*, *parus.*

Eine *Kohl*:*Maife* oder *Brand*:*Maife*, *Sint*  
*Maife*, *Spiegel*:*Maife*, *fringillago.*

Da *Cange* *setzt* zum Wort *Parula* aus einem  
*Angel*:*Sächf.* *Gloss.* *Coluaise*, welches der *Na-*  
*men* *unserer* *Teutschen* *Kohl*:*maife* ist.

*Tann*:*Maife.* *Matthæus*, *fand* die *kleinere* *Schl*  
*Maife* *beissen*, *parus* *abieret* *amans.*

*Blau*:*Maife*, *parus* *caeruleus.*

*Wonn*:*Maife*, *Ash*:*Maife*, *Meel*:*Maife*, *Pir-*  
*pel*:*Maife*, *parus* *verice* *nigro.*

*Kobel* oder *Serauf*:*Maife*, *parus* *cristanus.*

*Mors* oder *Riet*: *Maife*. *Pflanzenstiel*,  
*Schwanz*: *Maife*, *parus* *palustris*, *minimè*  
*omnium*, *caveat* *impatiens.*

Einige nennen eine *Art* von *Gras*:*mäden* den  
*Maifen*:*König*, aber sie gehöret nicht unter die  
*Maifen*, ob sie gleich der *Reum*:*Maife* *eines*  
gleich *steht.*

*Maifen*:*Pfeiffe*, *fistula*, *qua* *allicia* *strutur* *pari-*  
*Maifen*:*Zuerre*, *laribulum* *aucupis* in *arbori-*  
*bus*, *qui* *paros* *capit*, die *man* *auf* die *Bäume*  
in die *Hyde* *baut*, die *Maifen* *wie* *dem* *Alben*  
zu *fangen.*

*Maifen*:*Kassen*, *Maifen*:*Schlag*, *decipula*,  
*qua* *pari* *capiantur.*

Scheint wegen der *Gleichheit* mit einer *Rei-*  
*nen* *Maus*, oder eines *Maus*:*kins* den *Namen*  
zu *haben.*

### Matel, f. f.

*macula*, f. *Maal*, *flecken.*

*Matel* in der *Senne*, *macula* in *disco* *folia*.  
*Maculatur*, *charta* *bibula*, *quatenus* *imbibit*  
*maculas* *atramento* *factas*, *Lösch*:*Papier*, *char-*  
*ta* *rejectione*, *emporetica.*

*bema*:*kein*, *befudeln*, *maculis* *conspargere*; in-  
*quinare* *guttulis* *atramenti.*

*vermakeln*, für *bejudeln*, *beflecken*, f. *Upp-*  
*nam* *Regium* von der *Reicht*, *maculis* in-  
*quinare.*

*Matel* ist vom *Lat.* *macula.*

### Mätkler,

*proxeneta*, *conciliator* *negotiorum*, *pararius.*

*Mätkeln*, *proxeneta* *magere*, *parariorum* *more*  
*emere*, f. *unten* *marken*, *mätkeln.*

*Mätklerey*, *negotiorum* *gestio.*

*mätklerisch*, *institorius*; *proxenatarum* *more.*

*Mätklerin*. In der *Strassb.* *Policey*:*Ordn.*  
p. 22. sind gewisse *Weibs*:*Persohnen* die *Wäg-*  
*de* *verdingen*, *anderwo* eine *Zubringerin*, wel-  
ches sonst *allen* *Käuferinnen*, *Mätklerinnen*  
und *Weibern* *untersagt* wird, *foemina* *quæ* *an-*  
*cillas* *novit*, & *matribus* *familias* *adducit.*

Und in böser *Bedeutung*, *lena.*

*Mätkler*:*Lohn*, *proxeneticum.*

\* *Mätkeldie*, *Ridert.* T. III. *Script.* *Brunfu.* p.  
465. *proxeneticum*; *Mätkler*:*Lehn*, *drut*  
*Käufer* *halb*, und der *Verkäuffer* *halb*:*gibt.*

*Mätkler* kommt von *machen*, *maken*, der *den*  
*Kauf* *nacht*, f. oben *machen*, *Wachmann.*

*Apherdian.* hat p. 165. *Mätkler.*

Wann es einige *Mätkler* *schreiben*, so *wird*  
von *markeln* *hergeleitet*, f. *unten* *Mark*, *forum.*

### Maßreel, f.

*Scomber*, *Scembris*, ein *See*:*Fisch* *etwas* *Fl-*  
*len* *lang.*



In Dänemark und an den Norwegischen Küsten wird er häufig gefangen, heißt alda Makreel. In der Normandie, Maquerel, sonst Maquereau.

### Malakronen,

eine Art Gebäckes von Zucker, mit allerhand untermengtem Gewürz, vom Ital. maccaroni. Gall. Macarons. (vid. Menag. ad hanc vocem.)

### Mal, f. mahl.

Malachit, m. eine Art Edelstein. Græc. mala-xitēs oder Molochites, vom Kraut μαλόχης, Pappeln. Ist also gemma malva coloris referens.

Es werden dergleichen Steine im Sächsischen Erzgebirg gefunden. Meizer in der Schneeberg. Chron. sagt:

Man finde braune, blaue und gelbe mit durchwachsenen lichten Quarz-Strahlen, bey Ehrenfriedrichs Dorf.

grüne Malachiten von Marienberg, gelbe Malachiten von Geyer.

### Malazey,

Dafsp. lepra.

Malazey. Pict.

Malaz. Königshof Elsaß. Chron.

Malaz, leprosus. Kayserb. Post. fol. 30. Ein Malaz (oder Malz) kam zu Christo, er war voll Malazey.

malazig, leprosus.

malzig. Pict.

Malazey. Kayserb. Post. fol. 175. b.

Malatich, lepra. im Sächsen-Sp.

Malatich, oder Auffsag. Ver. Vocab. 1482. lepra.

Malatichig, leprosus. ib.

Holl. malaets, malaedisch, leprosus. Ital. malato, krank insgemein, und hier insonderheit für lepra.

### Malder oder Malter, n.

ein gewisses Maas zu unterschiedenen Sachen. Es wird im Latino-barbaro. meistens im Neuro gesagt, als im alten Vocab. 1482. maldrum, maldorum, oder Viertheil.

Im Du Cange auch maldrum, aber auch maltra und maldris. Malter, mensura Germanica, continens quatuor modios.

Im Dreßdnischen Maas machen 12 Schef-fel ein Malter, 2. Malter einen Wispel, 6. Malter oder 72. Schef-fel eine Last, im Sächsischen und Brandenburgischen.

Malter, ein Getraid-Maas.

Goldast. in Consil. An. 1441. T. I. p. 176. Was ein Mann eine Stiege hinauf tragen kan, an Weiz oder Roggen, das soll ein Malter seyn.

Malter, medimnus. Alb. Lex. mensura frumenti, ist noch in Ober-Teutschland sonderlich in Francken gewöhnlich.

Malter, eine Garben-Zahl, f. Schober. Ein Schober hat vier Malter, ist also mit Wandel einmerk, wie Schober und Schock.

Malder, ein Holz-Maas, orgyia, eine Klastter 6. Schuh. Leyser. Jus Georg. p. 558. ein Malter Kehl-Holz. Coler. Zaupf Buch. 6. 20.

Also auch ein Malter Scheid- oder Floss-Holz. 2. Malder werden für einen Schragen Holz gerechnet. Die Scheid zwey Ellen lang, und das Malder 2. Ellen weit und hoch geschlagen.

Malder, eine Zahl Schläge vor Alters. Sächs. Spiegel. Landr. 2. 16. 4. des Königs Malder, mensura, das sind 32. Schläge. It. Schwaben-Spieg. von Fronboten.

Malder, eine Zahl Äste. Coler. 7. 48. etwan eine Zahl von 15. ein Wandel.

Maldratzins, Thomas I. ein Pöble ward An.

1232. zum Bischoff zu Breslau erwählt. Der Herzog zu Lignitz nahm ihn gefangen, und ließ ihn nalden in einen Kerker werfen, bis er sich ranzionirte. Die Ursach war, weil der Bischoff den Maldratzins und Bischoffs Vierding, so seine Antecessores den Clöstern Leubus und Trebnitz zugesprochen, wider haben wollte. f. Schlesiße Kern-Chron. p. 363. Im Sächsen-Spiegel. 2. 16. 4. ist Maldratz des Königs Malter, 32. Schläge mit reichen Strecken, oder die Abfassung beym Richter.

Im Nider-Sächs. sagt man das Holz malzen, schlichten, aufmalen, in Malter-Riegen legen.

Malder-Holz. Coler. 6. 21. Die Scheid zwey Ellen lang, das Malder zwey Ellen weit und hoch, durch die Ellen wurden im Sächsen-Spiegel 2. 16. 5. 4. Dum-Ellen verstanden, das ist, da man andere Ellen vom Ende des Mittel-Fingers an bis an den Ellenbogen gemessen, so wurden diese vom Ende des Daumens an gerechnet, und waren also etwas kürzer.

Dieses Maas der zwey Daumen-Ellen, cubiti bipartiti, wurde modius genennet, im Holz messen. als: Lat. barb. im Du Cange. mensura struis ligni. Centum quadraginta quadrigatas bosci ad arandum; (Dreym-Holz) qualibet quadrigata, (vierediger Haufen) 6. Schu ins quadrat, als eine Klastter) 4. modulos tantum continent. Aus diesem modulus haben die Franzosen moule gemacht. Die Teutschen mit Versekung des l. Malter, vor Alters muldera. T. I. Script. Brunsv. p. 704 sq. genus mensurae.

Von den Lateinischen Compositis mit Malus, male sind im Teutschen bekannt worden.

Malcontent, mißvergnügt, offensus alicui; alienatus ab aliquo; lesus & rebellis, als: Die Malcontenten in Ungern, welche sich nicht Rebellen wollten nennen lassen, sondern nennen sich selbst Corruzen, das ist, Creutz-Brüder, von cruce.

Malefican, ein Mißethäter, der das Leben verdirbt, und unter des Henkers Hand kommt, de quo sumitur supplicium, qui facinus capitale admittit, capitis damnatus.

Malefiz. Pict. maleficium, Mißethat, Ubelthat.

Malefiz-Recht, jus criminale.

Malefiz-Sache, causa criminalis.

maledeyen, von maledicere, wie benedeyen, von benedicere, fluchen.

Maledeyung. In der Ordnung des Zeyl-Nachmahls zu Serssburg. 1525. fol. 6. b. Fluch. Christus hat uns erlöst von der Maledeyung des Gesetzes, da er ward eine Maledeyung für uns.

vermaledeyen. (Altenstaig. fol. 68. c.) diris imprecationibus malum alicui optare.

### Malen,

molere, ich male, du mälst, er mält. Imperf. ist irregulare gewesen, aber nicht mehr im Gebrauch. Man sagt ich malte, molebam, doch bleibt gemalen, moluius, nicht gemaltet, gemalnet Getraid, frumentum molitum.

zwey harte Stein malen selten rein, inter duo saxa dura, farina non fit pura, durum durum destruit.

wer eher kommt, mält eher, prior (in mola) tempore, prior jure.

das Malen, molitura, auf der Mähl das Getraid malen, des Getraides zu Meel.

abmalen, molendo perficere, das Getraid so man gebracht, alles auf der Mähl malen.

Abmalung. Varrisch Mal-Ordnung art. 7. Daß jeder bey Abmalung seines Getraides seyn dürfe, molitura.

aufmalen, commolere omne frumentum molere quicquid granorum adest, malen bis alles fertig.

termalen, commolere, durch malen klein und zu Meel malen.

Mal-Gang, m. eine Mähl mit einem einigen Mahl-Gang, mola simplex, simplici rota ad molendum frumentum: mit drey Mälgens-Gängen, tripliei canali & rota ad farinam, und einem Dehl-Gang. ic.

Mal-Gast, qui alicujus molitoris mola utitur, der sich einer Mühle bedient sein Getraid zu malen.

Mal-Mann. Varrisch Land-Recht. art. 4. qui mola alicujus molitoris vel possessoris utitur, f. Mal-Gast.

Mal-Mühl, mola farinaria, da man Meel malt. Mal-Pfahl, palus molitoris quo aqua altitudo cognoscitur, woran man sieht daß das Wasser nicht zu hoch gestemmet wird.

Für malen hat man ehmalß gesagt muolen. als Teutsche Sprichw. fol. 25. b. It. mülen. Coler. 8. 17. es gibt mehr Liegen als Meel, wann es mület.

Von μύλλειν, Lat. mola. μύλος, eine Mühl. Belg. maelen, molen, meulen. Angl. mill. Goth. malan.

Malen, f. m. Pict. ein Malen oder Molsch, Salamandra. f. Molsch.

Malen, f. Pict. oder Vulgen, hippopera, ein Mandel-Sack, mal. malcha. Orff. III. 14. 179. pera, sarcina. Gall. Malle. Lat. barb. mala equestris sarcina; pera viatoria.

Joh. de Janua Mantica, sarcina, scilicet mala.

Es gehörte vor Alters zum Heer-Gewedde. T. III. Script. Brunsv. p. 494. Sedel, Tischen, Schild, eyne malen, zweyen ierne Hantichen.

Malle kommt mit Bulge überein, f. oben Bulge.

Malien, ist vom Französ. maille, und dieses vom Lateinischen macula, ein Ring am Panzer.

Chytræus. col. 214. Panzer-Malien. Orbiculi, Malien, Ringlein. Apherdian. Tyrocin. p. 49.

### Malsmen,

confringere, termalmen, id. friare, distere, conterere, klein reiben, oder klein stoßen und zerdrücken.

das Termalmen, protritio, pulveratio.

Termalmung, der Erbschollen, id.

Malm. Nider-S. Meim, Staub, vom termalmen, f. Meel, Milbe, gemüßt. Königshof für Staub.

T. III. Script. Brunsv. p. 356. De Meim (der Staub) stoff (staubet) dat man nicht ein schrede kome sehen in dem lichten Dage.

T. II. Script. med. ævi Eccardi. col. 1540.

Der Staud und der Meim Der von der Mauer fallen gie (vom Eins fallen der Mauer in die Höhe stieg, aufstieg.)

Ferssch. der Staub beval so mit dicken Meime.

Goth. Malm, arena. meim, pulvis, gamalvidans, contritos. Malm. in Lips. Gloss.

### Malmofen,

sind brom Wallisch-Gang 2. Mann in einer Chaloupe, die den Exped. Schneidern die auf dem Wallisch sind, mit ihrem Schiff an der Hand bleiben, sie haben Haken sich damit an den Fisch zu halten, die sie Wod-Haken nennen, mit welchen sie indessen die andern arbeiten, eine Malmofen nennen, welche auf das fette Wasser stiegen, todtschlagen, und hernach kochen lassen. Reusch. Gröuland. Fischerrey p. 424.

**Malta,**

die Insel zwischen Africa und Sicilien, Melite.

ein Malteser, Melitenfis.

Malteser-Ritter, eques Melitenfis.

Maltesisch, adj. Melitenfis.

Malter, f. Walder.

**Malvasier, m.**

vinum malvaricum. Vom Italiänischen, Malvasia, oder Malvasia.

von Malvasier, einer Stadt in Morea, Malvasia di Napoli.

es gibt auch Malvasia di Creta, oder di Candia, Vinum Creticum.

Es ist dieses Wort ehmal im gemeinen Reden etwas verändert worden.

**Malmeister.** Luth. vom Papsttum zu Rom schreibt wider einen Leipzigerischen Franciscaner, wann diese Weise gilt, will ich wohl aus der Schrift beweisen, das Rastum besser sey als Malmeister.

**Malmaier.** Kayserb. Post. fol. 216.

**Malvasier.** id. ibid. fol. 87.

**Malz, n.**

polenta, wann es noch nicht gekeimet, sondern nur genetzt, byne, Malz, das da keimet, aber noch nicht gedörret.

Hopfen und Malz an etwas verlieren, oleum & operam perdere.

**Malz machen,** hordeum preparare.

**Luft-Malz,** byne in aere siccata, das nur an der Luft gedörret.

**Malzen-Brauer.** In der Preussischen Land-Ordn. für Bier-Brauer, cerevicia coctor.

malzen, u. polentam preparare, das genetzte Getraid, als Gersten oder Weizen zum Brauen zubereiten.

**Malz-Darre,** crates in quibus byne siccatur. Dorten worauf das Malz gedörret wird.

**Malz-Ofen,** domus siccatoria. Klock. de arario. Gebände worinnen man das Malz dörret.

**Malz-Ranne,** ein Trindgeld so man den Mältern gibt, wann sie Malz mahlen, donum ob molendam polentam.

• **Malz-Mühl,** (Lat. barb. in Du. Cange Malt-mulina.) mola polentaria, Mühle zum Malz-Mahlen zugerichtet.

**Malz-Recht.** Böld. Thes. Praet. jus macerandi & torrendi hordei, das Recht malzen zu dürfen.

**Mälzer,** der Malz macht, polentarius.

• **Multer.** T. III. Script. Brunsv. p. 476.

eine Wille zu Braunschweig, nebst den Kaufleuten.

**Molt.** Niedersäch. polenta. T. III. Script. Brunsv. p. 444.

das Miltede. Niedersäch. das Malzen, oder das Gemalte, vom Verbo multen, malzen.

**Malz, Molt,** vom Lateinischen molitum, von molere, gemahlen, so fern es nemlich gemalen, und zum Brauen rüchtig wird, maceratum aber, und tollum wegen andrer Umstände.

**Mamma,**

ein Hindischer Mutter-Name, von fremden Sprachen angenommen.

Ensturb. T. II. edit. Basil. Ind. Z. p. 957.

**māman** bey den Alten, ἀμμήν μαία.

Die Aetici heissen die Mutter, μάμμαι, oder μάμμαι.

**Māme,** homo muliebris, eine feige Māme.

**Mameluf,**

Ist ein Arabisch Wort, bedeutet bey uns Apostatam, abtrünnig von der Religion, Sacrorum suorum defector. oder von der Liebe zum Vaterland. Ein Herzog von Savoyen

hatte als damaliger Feind einen grossen Anhang in Oest, die Hethlichen hieß man Eidgenossen, die andern Mameluken, desedores.

**Mammierung,**

auf den Schiffen, ein lederner oder gethefter Saß oder Schlauch, die süßigen Materien von oben herab in die Fässer laufen zu lassen, die lange Mammierung, canalis coriacea oder lintea.

**Plumpen:** Mammierung, canalis ad educendam aquam antix.

**Speck-Mammierung** von neun Ellen Canalis, canalis ad lardum demittendum.

**Mammon,**

Mammonas, & divitiae, überflüssiger Reichtum.

**Mammon-Knecht,** nummicola.

**Man,**

signum verbi impersonaliter sumti, als: man sagt, dicunt, dicitur, dicuntur.

man, Imperf. Niedersäch. men, oder me, oder nur m. Dieses letztere macht den Verschiedenheit der Wörter in der Teutschen Sprache.

Als T. III. Script. Brunsv. p. 314. Chron. Pict. Das leudem (legte man) den Bischof so Wepdeborch so, dat he dat mydde muste, (daß er das mittwüste, p. 322. wannem se begraven scholde, (für wann man.)

p. 362. so sedem do, (so sagte man damals.) man, für jeden insonderheit. Poema Germ. apud Eccard. T. II. Script. Med. avi col. 1476.

Ir lieben Breunt mein!

Ich sit euch all und man,

Edich se verdient han.

Oder es steht hier man für mein, gemein, ich bitte euch alle insgemein, f. mein, gemein.

man, Niedersäch. tantum, nur, für vnl. want, wie das Griech. μένος.

**Manch,**

Mancher, che, manches, oder manch, für viel, oder es gibt, es sind mit oder ohne ein Substantivum.

Adjektivum multi, & a, sunt qui, quae, quae, mancher lacht, wann andre scheel sehen, multi rident ringentibus aliis.

mancher Reicher lacht, wann die Armen weinen, multi divites ridet, plorantibus miseris.

mancher stößt sich hieran, sunt quos hoc offendit.

manchmahl, sepe, für oft.

mancherley, adj. diversus, varius, vielerley, multiplex.

manchfaltig, sepe numero, mannigfaltig, varius.

Mannigfaltigkeit, varietas.

mannigfärbig, discolor.

Manch kommt von Menge, multitudo, selte mit g geschrieben werden, wie die Alten arthan.

Kayserberger hat immer Menge für manche, multi. Item, mengerley. Poem. Germ. apud Eccard. Script. Med. avi allezeit mitg.

Es kommt das Slavonische mnogo viel damit überein. Goth. manag, multum. Anglo-Sax. manige, mænige, multi. Angl. many. Belg. meenig.

**Mandel,**

strues frugum ex quindecim mergitibus quindena, fünfzehn Garben.

Mandala. Lat. barb. pro minutis portionibus. Voss. de P. S.

Mandel-Krahe, graculus caeruleus, blaue Krähe, ein blauer Heber, der dem Getraid schäd-

lich. f. Walter, Mandel und Walter, scheint einerley zu seyn.

**Mandel, Mandelkern,**

amygdalum, ἀμύγδαλον, amygdale nucleus.

Mandel-Baum, amygdalus; amygdala. bittere Mandeln, amygdala amara.

Vom Ital. amandola oder mandola, ist das Teuschel-Mandel.

Mandel-Brod, panis amygdalinus.

Mandel-Öel, u. oleum amygdalinum, Öel aus Mandel-Kernen.

Mandel-Milch, f. amygdalinum lac. weisse Saft aus Mandel-Kernen.

Mandel-Torte, laganum amygdalinum.

**Mandel,**

für Mänge, prelum duclile, f. Mänge.

von der Buche und Esche werden die Mandeln oder Rollen gemacht. Flemming Teuschel. Jdg. p. 70.

Mandel-Bret, für Mänge-Bret, discus preli duclilis.

Mandel-Holz, cylindrus preli duclilis.

mandeln, mängen. Frisch. vari. Tract. p. 247. in der Särber Taf. Ordn. des Schwarz-Jährbens im Meißn. Creiß, das zertrüppelte Gemiß glatt drücken, levigare, complanare.

von einer Ellen gläsen gemandelt, schlecht 6. Pf.

von einer Ellen grob-schwarz gemandelt, 4 bis 5. Pf.

**Mandel,**

tonfilla. Parithmia, von ἰσχυρός, der Schlund, glandula tonfilla, circa uvam ex utraque parte, (amygdalae vulgo.)

Den Mandeln, amygdalae, wegen einiger Gleichheit zühinderst im Mund an den Kinn-Baden.

**Mänge, f.**

ein Gerüste zum glatt machen des Gemisses, machina, levigandi & complanandi textorum opera. Inprimis minori hoc prelo duclilis, Walch-Mänge oder Rolle, linteamenta-familia & majori tinctorum. Färber-Mänge, pannos & tela. Frischl. Nomencl. nomen est portitum.

mängen, verb. prelo duclili levigare.

Vor Alterd war Mänge im Krieg, machina belli jaculatoria, petraria, instrumentum librandi & projiciendi lapides. Lat. barb. magga, mango, manganum, mangena. f. Da Cange Gloss. & Wilhel. Briton. p. m. 76. & 481. cum Barb. not.

Man warf damit Steine in den belagerten Ort.

T. III. Script. Brunsv. p. 93. in der Belagerung Nordhausen An. 1200.

Alfus duldense Kummer lange De Widen unde of de Mänge

To mängen wart gewonden

Van der Kraft gar versivenden

De Steine an der Wuren Orte

Van se der Werp rorte.

Wann Mangel für Mänge steht, f. eben

Mandel für Mandel, prelum duclile, ist es das Diminutivum in Lat. barb. mangelia.

Eine Mänge kleiner Steine zu werfen.

• Mangel, cylindrus, ad applanandum aliquod.

Mangel-Käule und Rolle.

Mangel-Holz, ein Holz kleine Wäße damit zu rollen, lignum laevis, quo in cylindro minore in mensa quilibet lintea manu premi & levigari possunt.

mängeln, schlagen, ins Handgemene kommen, mit einander mangeln, mit einem zu mangeln kommen. überfeg. Vit. Friden-Land-grav. Feuring.



Mange scheint vom Lat. machina zu kommen, *μαχανή*.

Mange, oder Mänge,

vom Lateinischen mango, f. Rossmenge.

Altebst. Sar. Conc. 14. ein Pferd; Tauscher Beat. Rhen. Rer. Germ. p. 92. f. 2. Mangonium nomen & res adhuc apud Germanos manst, die Mengen.

Mangonium, artificium quod rebus facilius vendendis adhibetur, Wissenschaft seine Waare bald anzubringen.

Manger, Mänger, permutator, mercator, mango.

mengen, permutare, mercaturam facere.

Fisch-Mänger, Fisch-Verkaufser, piscarius, ichthyopola, Apherdian. p. 72.

Mus-Mänger, ib. p. 82. ein Gärtner der Zugemüse verkauft.

Unter den 22. Zunften der Stadt Eöln am Rhein, sind:

Fisch-Menger, der Fisch verkauft.

Fleisch-Menger, Fleischer.

Mangel, m.

inopia, penuria, indigentia, bedürftiger Zustand.

Mangel leiden, inopem esse, inopia premi, inopia laborare.

dem Mangel abhelfen, inopiz mederi.

er keinen Mangel hat, cui nihil deest.

er hat Mangel an etw., deficit illi aliquid.

Mangel, für Fehler, vitium, defectum

die Haupt: Mängel an einem Pferd, vitia quae sufficiunt ad refectionem venditionis equi.

Mangel am Leib, corporis vitium.

es ist kein Mensch ohne Mangel, nemo sine vitio nascitur.

mangeln, nicht da seyn, deesse.

es mangelt ihm an Verstand, ingenium illi deest.

es mangelt mir an der Zeit, deficit me tempus.

an mir soll es nicht mangeln, non desiderantur partes meae, non deero.

obs an Sträffen mangelt, ist doch der Wille zu loben, ut desint vices, tamen est laudanda voluntas.

ermangeln, ist so viel als mangeln, deesse.

ich will nichts ermangeln lassen, omnem lapidem movebo.

Ermangelung, inopia, defectus.

in Ermangelung des Geldes, deficiente pecunia.

Mangel, mangeln, von Mange, f. Mänge.

\* Mangeln,

Piß. sapor.

eig böser Mangeln, horridus sapor.

ein süßer Mangeln, muliens sapor.

Mangold, m.

Lapathum, ein Kraut oder Art von Kohl, beta. Frauser und rothlicher Mangold, lapathum crispum & rubens.

Hirsch-Mangold, pulmonaria maculata.

Wiesen-Mangold, beta pratensis, oder lacustris.

lapathum aquaticum, großer Wasser-Mangold.

Weiß-Mangold, beta sicula. Alberus Lex. bey dem Wort Kraut.

Schmierig Mangold, guter Heinrich, blitum, lapathum unducolum.

Wald- oder Holz-Mangold, beta sylvestris.

Wilder oder spiziger Mangold, Grindwurt, lapathum acutum.

Manier,

ist vom Französischen maniere, und Italienischen maniera, ins Deutsche gekommen, für

Art oder Weise, agendi ratio, modus, via, mos, usus.

\* Manierung, für Manier hat Faust in der Limpurgischen Chron. für Aufführung, col. 10. Item, Manierung, col. 17. Anno 1360. Kleider-Manieren. Es war ein kaiserlicher Hof zu Nürnberg mit Zehrung, Kleidung und aller herrlichen Manierung der Fürsten, Grafen &c. col. 19. Dann ich diesen Herren oft gesehen und geprüft han, in seinem Wesen, und in mancher seiner Manierung.

manierlich, adj. modestus, boni moris, bene moratus, adv. modeste.

Manierlichkeit, modestia.

Manifest, n.

vom Lateinischen manifestum, scriptum publicum, quo princeps vel respublica jus suum declarat, & iustas causas suas, e. c. suscepti belli omnibus demonstrat, eine Kundmachung der rechtmäßigen Ursachen einer öffentlichen That.

ein Manifest ausgehen lassen, scriptum apologeticum edere; facti defensionem edere.

\* Manig, adj.

rasend, toll. Alberus *μανικός*, furiosus. Gall. manique, furiose insanus.

Manipel,

manipulus, ein Tuch das die Priester auf dem linken Arm tragen, als eine Zierat der Hände. Du Crue Gloss. una e vestibus Ecclesiasticis, quae & tudarium appellatur, quam in brachio sinistro deferunt sacerdotes, est ornamentum manus.

Zeitsuchs in Stolberg. Chron. aus einem alten Inventario. Eine Albe mit schwarzen Schilden, Stole, Manipel, und Humeral, vom Lat. manus, eine priesterliche Zierat am linken Arm.

Manck Korn,

mann man entweder halb Winter: Weizen und halb Winter: Korn unter einander gemengt, oder  $\frac{2}{3}$  Korn unter  $\frac{1}{3}$ . Weizen vermisch, auf gewisse Acker säet, damit man eines zum Exempel, von den Wäusen Schaden leidet, das andere doch gerettet wird, semen mixtum ex secali & tritico, f. mengeln.

Im Nieders. sagt man für darunter, nemlich unter dem Hauffen oder unter der Zahl der andern: Er ist mit der manck, als unter der Menge, oder darunter gemengt.

Mann,

im Gegensatz eines Kindes, vir, der abgelegt reus die Jugend an sich hat.

Mann, im Gegensatz des weiblichen Geschlechts, mas, qui generis masculini, männliches Geschlechts.

Mann, Ehemann, im Gegensatz der Ehe-Frau, maritus.

einen guten Mann haben, nuptam esse optimo viro.

die noch keinen Mann gehabt, nuptiarum experta puella.

einer einen Mann geben, nuptum cuidam collocare.

Mann, im Gegensatz des schwachen Weibes oder Kindes, vir, ab excellenti virtute & robore tam corporis quam animi, der Manns-Stärke und Dapferkeit hat.

Mann, für Lebend: Mann, f. Leben, valialis, eliens, homo.

Servat. T. II. Rer. Mogunt. p. 772. n. 6.

allen des Stiffes Mainz Fürsten-Männern, principibus qui feuda habent, die der Bischoffe Mann werden. Spec. Sax. Lib. I. art. 3.

Edelmännern, comitibus & Baronibus, und Männern, Nobilibus

Burg-Männern, Dienst-Männern, f. Burg und dienen &c.

Die jungen Edelkente hießen nicht eher Mann, als bis ihnen das Schwerd umgürtet wurde da sie zugleich damit in die Lehen investirt wurden, vide de his virilibus armis plura in Cass. Barth. ad Guil. Briton. p. 405 f. hiernächst unter den Derivatis und Compositis die Wörter, so zu diesem Verstand in Lebens-Sachen gehören.

Mann, im Gegenhalt der Thiere, homo.

für Mensch, das von männlich zusammen gezogen.

jedermann, quilibet.

semand, quis.

Mann, im Ansehen derer so nicht bewehrt sind, für Kriegs-Mann, miles.

eine Compagnie von 100. Mann, Centuria.

einen Mann stellen wann man selbst nicht in den Krieg kan.

sie haben den Sieg erhalten ohne einen Mann zu verlieren.

Mann, nomen dignitatis vel officii praefatus.

Hauptmann, f. Haupt, in bello & pace.

Ammann, f. Amt &c.

Mann, im Scherz; und Liebesungen an die Nasen angehängt.

T. I. Script. Saxon. Menckenii. col. 54. Ebershard, Graf von Württemberg, mit dem Zumasmen Bartmann.

ibid. col. 1442. und 1461. Dieterich, sonst Lignmann, oder wie im alten Vocab. von An. 1482. Lylmann.

also auch Petermann, f. Peter, Petrus.

Heinmann, für Heinrich.

Hosen-Mann, wann die Knaben anfangen Hosen zu tragen; prima femoralia portans puer.

Waldmann, heißen die Jäger ihre abgerichte ten Zeithunde, canis lagax venatorum.

Mann, für Die dermann, fide praestans.

da bin ich Mann dafür, sponso rem accipe, fidem meam pro eo interpono.

ein Wort ein Wort, ein Mann ein Mann, bonus vir itar promissis, cui fides est, fidem servat.

ich habe meinen Mann, est, qui mihi hoc affimavit.

Mann, Vir, hinten an den Wörtern deutet die Versöhnen an, deren Umstand und Beruf, Ehem oder lassen voran steht, zum Exempel:

Edel-Mann, Fieders-Mann, Bots-Mann,

Fuhr-Mann, Kauf-Mann, Riet-Mann, Ordens-Mann, Schieds-Mann, Schiff-Mann,

Steuers-Mann, &c. f. unter den Anfangs-Wörtern haben dieser Wörter.

Am Ende kaufbarer Sachen deutet es den Verkäufer derselben an, sonderlich im Elßas und benachbarten Ländern. f. Frischlin. Nomencl. c. 154.

Holz-Mann, lignarius.

Obst-Mann, pomarius.

Wie Kauf-Mann, Kräuters-Mann, &c.

Wein-Mann; Vinarius, *οινωπώλης*.

Kraut-Mann, olitor.

Die von Mann hergeleiteten Wörter.

Man, Imperf. f. Man.

mannbar, adj. eine mannbare Jungfrau, virgo nubilis, matura virgo.

mannbar werden, pubescere.

mannbares Alter, aetas adulta, pubertas.

Mannbarkeit, pubes.

\* Mannen,

eine Bestung mit Soldaten besetzen, viris munire; praesidium militum imponere.

mannen, viro nubere, einen Mann nehmen, Bayerob. Post. fol. 149. In der Ursprang wird man weder weiben noch mannen.

bemann

bermannen, ein Schiff mit Soldaten, viris intruere.

\* sich bermannen, viro nubere, einen Mann nehmen.

entmannen, evirare eunuchare aliquem.

ein Entmannter, eunuchus ipado.

Entmannung, extelliculatio.

ermannen sich, resumere, oder colligere vires animum virilem recuperare.

übermannen, vincere, fortio rem virum esse.

vermannen, Tolner. Cod. Diplom. p. 119. sq. homagium & obsequium clientelare observare ut clientem decet.

eine Wesse vermannen, als Manne-Lebens-Recht ist.

ein Leben bedienen, vermannen und sonst thun was getreue Lebens-Leute schuldig. Levisch Leben-Recht. c. 9.

ungemante. Sachsen-Spieg. MS. 3. 45. ein unverheuratetes Weib, mulier quae virum non habet.

Männchen, f. Männlein.

Mannheit, f. virilitas, Mannheit nehmen, evirare.

Mannheit in Lebens-Sachen, homagium. T. III. Script. Brunsv. p. 47. v. 44.

mannhaft. adj. fortis, virilis.

adv. fortiter, ut virum decet.

Mannhaftigkeit, virtus, fortitudo.

Männin, vira, man wird sie Männin heißen.

adv. virago mulier fortis, animus & virtute virili praestans, ein Weib das sich männlich erweist.

adv. Frauen, von gewissen Männern, die (Mann) in ihrem Titel oder Namen haben. als Antemännin, Fuhrmännin, Landsmännin, Zimmermännin, Hauptmännin. f. ihre Anfangs-Buchstaben.

männiglich, für jedermann, jedermanniglich, quilibet, unusquisque, wird zusammen gezogen, in manli. Script. Brunsv. T. III. p. 486.

menlich. Sessler Ann. Helv. p. 340.

maist. T. III. Script. Brunsv. Niderl.

männlich, adj. virilis.

Ist meistens noch in einigen Compositis, als: Bergmännlich, adj. und adv. metallicus, more foliorum in fodinis.

dieses Gut ist Edelmännlich, praedium hoc pertinet ad nobilem quandam.

in etwas verächtlicher Bedeutung wird es auch von andern gesagt, als er flucht Fuhrmännlich, mali auriq. more jurat, maledicit, er lügt Kaufmännlich, mentitur impii mercatoris more.

einmännlich, adj. bey den Bergwerken.

ein einmännlicher Bergkabel, vas extratorium quod unus vir extrahere potest.

ein zweymännlicher, quod duo viri extrahunt.

eine einmännliche Tonne, dolium simplicis magnitudinis.

eine zweymännliche, dolium duplicis capacitatis ad quod extrahendum duo viri requiruntur.

männlich, hat Pictorius für mannstichtig, mulier virofa.

Männlein, (ratione sexus) masculus, mas, Gott schuf sie ein Männlein und Fräulein.

Männlein, ratione quantitatis, ein kleiner Mann, homunculus, homuncio.

hier vor diesem das Bild, so sich in dem Tag, als in einem Spiegel von der Versohn, die vor ihm steht, sehen läßt, und wann einem das Gesicht vergangen, sagte man, das Männlein ist ihm ersichen.

Marrens. fol. 282. b. imaguncula quam in alterius oculis videmus.

vom Haasen sagen die Jäger, er macht ein Männlein, wann er sich aufrichtet, und mit beyden Vorderfüßen über die Nase fährt,

lepus, erectus stans, pedibus anterioribus os purgans.

Berg-Männlein, demon superstitiosorum metallicorum, ein erdichtetes Geipenß der Bergleute.

Männler. Im Schwaben. p. 114. Wo eige Edition hat Sodomit, hat die andere Männler. Wie Herr Moser bemerkt hat, Biblioth. MSS. p. 210. p. 211. p. 212.

männlich, adj. als Mann, männliche Stimme, virilis vox.

männlichen Geschlechts, masculini generis.

männliches Obleh, virilia, ium.

männliches Alter, aetas adulta, confirmata.

männliche Linie, descendentes masculi. männlich, adv. fortiter, viriliter.

Manuschrift, virilitas, f. Mannheit.

im Krieg, copia, manus.

an einigen Compositis, als Kaufmannschaft, mercatura, negotiatio.

Landsmannschaft, popularitas.

im Leben, corpus clientum ad judicium aliquod pertinentium. Item, clientela, vassallagium.

Mannschaft bieten, das ist, suchen eines Lebens-Mann zu seyn. Sachsen-Spiegel Leben-Recht, art. 21.

Composita mit Mann voran.

Manns-Bild, vir, mas, ein Mensch männlichen Geschlechts.

Manns-Blut, semen humanum.

Item, ein Gewächs, Androsæthum.

Manns-Dor, apparitor, liator, der Gerichts-Diener der im Leben-Haus exsequirt, plant, arellirt. Levische Rechts-Ordnung. p. 100.

Manns-Drauch, Mannebrok. T. III. Script. Brunsv. p. 27. v. 13. in Lebens-Sachen gebräuchlich.

Manns-Druder, levir.

Manns-Bücher, libri feudales, Leben-Bücher. Befold. Thef. Pract.

Manns-Ding, Judicium feudale. T. III. Script. Brunsv. p. 418. Leben-Gericht.

Manns-Erben, die Manns-Leben Erbmäßig sind, männliche Lebens-Erben, Mann-Lebenbare Erben, haeredes masculinae lineae.

Manns-erbliche Inhabung, als die Grafen von Waldburg in Schwaben einige Städte vom Haus Österreich haben. Befold. Thef. Pract. possessio feudalis.

Manns-Fasten, Sonntag Invocavit. f. Fast, aus Calend. Med. avi p. 60. ist ungewis was es eigentlich für eine Zeit gewesen.

aller Manns-Fasten, ibid. ist in gleichen ungewis.

Mann-Geld, Geld aus des Herren Cammer an einem jährlich zu geben, beneficium vassalli ex aulario domini. Item das Geld das einer wegen eines den er erschlagen vor Alters geben mußte. Befold. poena homicidii pecuniaria.

Mann-gierig, adj. virofa mulier.

Mann-Gericht, n. Judicium feudale parium, das die Lebens-Leute zwischen Herrn und Wassen halten.

Mann-oder Leben-Gericht, si inter Dominum & Vassallum controversia est, ubi pares curiae judicant. Laudamentum parium. Processus coram paribus. Befold.

Manns-Gesicht, aspectus virilis.

Uermann-Garnisch, ein Kraut, androsæce.

Manns-Gau, n. feudum dominans, der Hof oder Sitz des Leben-Herrn, also man die Lehen bekennet, die Lebens-Erbühren leistet und Recht pflegt. Befold. Th. Pr.

Mann-Kammer, das Leben-Gericht.

Manns-Länge, statura viri sex pedum mensura.

ra majoris viri apud nos, eine Kasser, orgyia, eine Länge von 6. Fuß.

Mann-Lehen, beneficium, feudum masculinum.

Manns-Mad, so viel ein Mann in einem Tag mahen kan. Befold. Th. Pr. andre legen es aus, pro manso, so viel ein Mann mit 2. Ochsen des Tags adern kan. Andre, so viel er jährlich mit 2. Ochsen bestellen kan, jugerum prati.

Manns-Leute, viri, Männer.

Manns-Namen, m. nomen proprium virorum.

Mann-Recht, n. Judicium feudale, judicium equestre.

Mann-Recht; Mann-Gerichte, judicium Silesiae supremum.

Mann-Richter, der die freitigen Lebens-Leute wehlet, iudex a Vassallis electus.

Mannschlacht. T. III. Script. Brunsv. p. 261. v. 10. für Todtschlag. It. T. II. Ecard. col. 1489. morthliche Manschlacht, homicidium.

Mannschlachung. Kayserb. Post. fol. 26. b. von dem Herren geben uns die obben danken, Manschlachtung, Erbrechung u.

Mannschlechter für Mörder, homicida. Kayserb. c. 1. fol. 153.

Mannschlechtig, homicida, percussor. Va. Verf. Germ. An. 1483. Nam. XXXV.

Manns-Stühle, Männer-Stühle in den Kirchen, virorum sedes in templo.

Mann-süchtig, virofa, libidinosus mulier.

Mann-scheu, adj. viros fugiens puella.

Manns-Schwester, glos. ris.

Männer-Stuhl, als in der Kirche, subsellio ecclesiastica pro viris.

Mannstief, f. Kasserstief, orgyia sive sex pedum profunditate.

Mann-Treu, oder Mann-Treu-Wert, ergonium. Pracht-Distel.

Mann-Tag, da alle Lebens-Leute zusammen kommen, conventus beneficiariorum.

Mann-vorst, fortis, dapfer.

Manns-Vold, persona sexus virilis.

Mann-Werk, jugerum, im Feld messen.

Uch-Mann, im Niderl. T. III. Script. Brunsv. p. 490. n. 2.

Uch-Mann. Befold. Th. Pr. Ein Burger, aber außser der Stadt, doch im Territorio.

Als Lindavien. fol. 235. und 25. Ein Ausmann auf dem Land, forensis extraneus, der doch im Markts-Recht.

Obmann, Arbitr zwischen zwey freitigen Theilen, als An. 1278. ward der Erb-Bischof von Salzburg zwischen König Rudolf und König Ottokars Hinterlassenen zum Obmann genommen. Hagen. in Chron. Austr.

Obwänner, Schieds-Richter, curatores eribuum, senatores quos unaquaque civitas sibi dari petit ut commodum ejus procuraret. Bertsch in Orig. Bonifol. p. 188.

Tacit. 2. de Mor. Germ. Celebrant Germani, Tuistonem Deum Terra editum, & filium Mennum originem gentis, conditoresque. Die Teutschen halten den Tuiston für einen Gott, und den Mannus seinen Sohn für ihren Stamm-Vater.

antMann, ist in eilichen Wörtern der litterae concomitans, d. geblieben, als: jemand, aliquis.

niemand, nemo.

für Normann hat man Normand und Normandie.

Mund für Mann, f. Mund.

man findet jemand und niemand ohne d. als T. II. Tjebndi. p. 123. b.

Mann ist im plurali unterschiedlichen Gebrauchs. als Mann im Krieg für miles, ist indeclinabile. 100. Mann, in den meisten hat es Leute als Fuhr-Mann, Fuhr-Leute. u.

In einigen ist Männer, als: Witt-Mann, Witt.



Witt-Männer, Tochter-Mann, Franz-Mann, Kräutler-Mann.

Manne, als im Tschudi T. II. p. 199. a. & b. werden unterschieden Land-Manne und Land-Leute zu Schweiz, jene als vornehmere und in andern Ländern, Lebens-Leute, s. oben Mann für Lebens-Mann.

Es ist noch zu untersuchen wie man in fremden Sprachen, mit unsern man verande, als: Hetman, der Cossaken Feld-Herr.

Muselman, ein Türk.

Im Nieder-Sächf. lautet Man für Monat, wie Mann, Vir, nur daß das a lang bleibt, Mantor für Monat-Zeit.

Mann ist wahrcheinlich zusammen gezogen von Magen, posse, s. Regen, Mann-Kraft, für Magen-Kraft. Rudb. Atl. p. 344. a. verbona valere descendit, Mann. Wie einige man an den Nominibus Propriis der alten Deutschen von Wader zusammen gezogen halten.

### Manna, n.

Manna cibus Israelitarum de caelo in deserto, Himmels-Brod in der Wüste.

Manna, Manna, in den Apotheken.

Manna Cabrina. ein Saft von gewissen Bäumen oder Stauden, eine gelinde purgation.

Manna, Mann-Gras, gramen manna.

Manna, Himmels-Thau, semen mannae.

ein Kraut und dessen Samen so in Polen, und längst der Oder wächst, und sonst an Wasserreichen Orten mild anzutreffen ist, gramin dactylon esculentum; milium solis, als Hirse-Körner, anfänglich schwarz, hernach gelblich weiß. Wird in Milch gekocht, und ist gesund und wohlgeschmack, heißt insgemein Schwaden.

Manne, Alberus in Lex. bey dem Wort Rorb. Canifera mulieres, Weiber die Körbe oder Mannen auf den Häuptern tragen. Holland. Manda, corbis, spota.

### Manschen, v. n.

ist ein Pöbel-Wort, womit man das grauen-erregende Umgeben mit Speisen und Bräuen, da man mit Händen darein greift, und mengt, zu verstehen gibt, miscere liquida esculenta manibus.

ein Gemisch, fastidiosa ciborum mixtura.

Es ist vom mengen und mischen. Altenstaig. fol. 66. a. menichen, zusammen gießen, confundere.

manne, man, Nieder-Sächf. für nur, tantum solum, kommt mit dem Griech. *μᾶρος* überein. s. man.

### Mantel, m.

pallium.

einen Mantel umnehmen, corpus pallio tegere; pallio se ornare; geschwind um sich werfen, conjicere pallium in humeros.

einen Mantel tragen, im Mantel gehen, palliatum incedere; umhaben, amictum esse pallio.

den Mantel zusammen nehmen, colligere pallium.

den Mantel ablegen, ponere pallium.

einem den Mantel zerreißen, einen sehr nöthigen bey dem Essen zu bleiben, penulam scindere; impensius retinere aliquem.

einen nicht im geringsten nöthigen zu bleiben, penulam alicujus non attingere.

im langen Mantel gehen, pallio funebri incedere.

mit dem Mantel der Christlichen Liebe des andern Fehler bedecken, pallio Christiani amoris alicujus errores tegere.

den Spanischen Mantel tragen müssen,

ist eine Leibes-Straffe, da der so sie aussteht einen tiefen und schweren Fieber auf der Achsel tragen, muß, durch dessen Boden er den Kopf steckt, *penam ridiculam pallii Hispanici lingnei fulinare.*

den Mantel vornen zuknöpfen oder zuknafen, pallium fibula vel nodo ad pectus & humeros collectum tenere.

den Mantel vornen aufmachen oder aufhaben, pallium dissimulare.

einen den Mantel über den Kopf werfen. Teutsch. Sprichw. fol. 294. a. obvelare alicui caput, ne videat fraudem.

den Mantel nach dem Wind hängen, Teutsche Sprichw. fol. 72. b. Ist von der Ungarischen Tracht hergenommen, da man im Krieg sonderlich nur im Feld-Mantel auf den Achseln trägt, und solche auf den Seiten oder vornen und hinten hindreht, wo der Wind oder das Wetter hergeht, *tempori servire; ex anticipati mutatione rerum pendere.*

Deck-Mantel, wird im häufiglichen Verstand für velamentum gebraucht.

seinen bösen Thaten einen Deck-Mantel suchen, quarere malefactis suis patrocinium ali-quod ac velamentum.

Trauer-Mantel, Leid-Mantel, pallium lugubre sive funebre.

Königs-Mantel, chlamys, ydis, piludamentum. Regen-Mantel, Reiz-Mantel, Reize-Mantel, penula.

Nacht-Mantel der Weiber, palliolium linteum.

Weiber-Mantel, palla.

Bettlers Mantel mit Lappen von vielerley Farben, geflickter Mantel, cento, onis.

Mantel, unser Frauen, ein Kraut, Alchimilla.

Mantel, das Vorder-Theil oder die vordere Wand eines Camins, fumarii testudo sive cortina, lorica.

Mantelcin, palliolium.

Von der Spanischen Tracht ist die Mode von steifen kurzen Mänteln bis auf den Gürtel, noch an einigen Orten in Deutschland geblieben, absonderlich bey den Nürnbergischen Frauen.

Mantelgen, id. mantellum.

Mantille, ist an einigen Orten, velamentum mulierum oder palla muliebris.

Holland. Mantillecken, tunica militaris.

Mantel-Herren, hießen die Deutschen Ritter vor diesem Anno 1188. aufgekommene. T. III. Script. Brunsv. p. 352. Const. Crux-Herrn, Gottes-Ritter.

Mantel-Kinder, vor der Copulation, unechte Kinder, über welche die Mutter bey der Copulation mit dem Mantel deckt, wodurch sie legitimirt werden, liberi qui mari in copula sacerdotali altant, & pallio reguntur, liberi per subsequens matrimonium legitimi. Besold. Contin. ad Loc. Lieb-Kind.

Mänteln, ist ehmalts im Gebrauch gewesen, für dissimulare steht es in einer alten Versweisung Satyr vom Jahr 1545.

Sich stellen, dichten und menteln fälschlich.

bemänteln etwas, das Schlimme mit etwas Guten decken und jieren wollen.

Ich kan meine Lügen mit nichts bemänteln, mendacis subdolis mihi usquam mantellum non est meis.

vermänteln, regere, obtundere, das Böse verbergen, etwas Offenbares verdecken wollen, palliare velle rem apertam.

Mantel-Kragen, m. tegumentum cervicis in pallio dependens.

Mantel-Sack, m. ein Reise-Sack, Kuten und oben zu, und in der Mitte offen, theca oblongior ex corio vel panno in qua penula & vestes itinere servantur, penularium.

Mantel-Schnur, s. vinculum quo pallium in collo pendet.

Mantel-Stock, m. ferculum pallii, quo pallium exactum pendet, ein Stock auf einem breiten Fuß, (wie ein Peruquer-Stock) dem Mantel darauf zu hängen.

Mantel ist ein Lateinisches Wort, bey dem Festo, mantilium, mantellum, mantellum, mantile in tegumenti humerale genus quo brachium manusque involvebatur.

Isidor. l. 19. Orig. c. 24. & ex eo Papias, Mantum Hispani vocant quod manus tegat tantum est enim brevis amictus.

Die Lateiner haben schon Mantel gehabt in ihren Endungen, als Festus dieses Schulter-Kleids gedacht, ist aber nur eine Art der kurzen Mantel gewesen, welche noch bey den Spaniern getragen werden.

### Mappe,

gebrauchen einige von Land-Karten, charta geographica; weil sie wie ein viereckiges Hand-Lüchlein aussehen, so Lat. mappa heißt.

Andere nennen auch eine thecam chartarum, eine Mappe.

### Marcasie,

s. Wismut, eine taube, leere Berg-Art. Martes. Conc. X. Sarepta. ein derber Schwefel Kies. Schönberg.

### Marcolphus,

heißt an einigen Orten der Vogel, welcher anderswo Holz: Scher, Nuss: Heher, Hol: Schreyer genennet wird, gracula. Celer. secon. l. 15. c. 14.

Man sollte Marcolphus bald für eine Verkrüppelung des Griechischen Namens dieses We-gels ansehen, *μαλακχαρεως*. Arist. l. 9. c. 22.

### Marcus,

der Evangelist, vulgo. wann es ein Namen eines Manns-Bildes, Marr, Marcus

Marr-Brüder, pugiles a S. Marco sic dicti, eine Parthe der Klopf-Zecher. Die Marr-Brüder wurden zu Frankfurt, die Zecher-Zecher zu Prag. Besold. Tb. Prast.

Marcell, eine Benedictische Münze, Doppel: Marcell, mit St. Marcus Bildniß, die Mark 15. Loth minder 3 Bran.

Gronspurg von Kriegs-Rüst. In dem Kaiserlichen Kriegs-Gerichten des Schults heißen, (Auditeurs) von einer Kundschaft, für zu bieten ist man schuldig dem Gericht: Baibel ein Marcell, und dem Schultheissen zu ver-heren, ein Marcell dem Gericht-Schreiber, für sein Schreiben einen Marcell. fol. 70. b.

### Marder, m.

martes.

sind deren absonderlich zweyerley.

der Größere heißt Stein-Marder oder Zuch-Marder, der unter den Fächern steht, und die Hühner und ihre Eier frißt. Stumpf. Schweig. Chron. fol. 557. a. martes in muris & saxis latens.

der Kleinere Marder heißt Baum-Marder, und von den unterschiedenen Bäumen.

Buch-Marder, weil sie in hohlen Buchen wohnen. Stumpf. c. l. 556. b.

Lann-Marder, oder Fischen-Marder, martes in sylvis latens.

Heu-Marder, heißt Kayserb. Post. fol. 153. im Scher, ein altes Schaf. Ihr Schaben (Schauben) sind vornen gefüttert mit Marder, und dahinten mit Heu-Marder, das sind alte Schafe.

Das Lateinische martes kommt mit dem Deutschen Marder überein. Die Schreiber haben es wegen Marter, Martyrium, mit einem d geschrieben. Es scheint man hat es als Marder ausgesprochen. Dann im Lat. barbaro findet man nicht nur martures, und das Adjectivum marturinus, mardurinus, sondern auch morder

M m m

welches

welches man fälschlich von mordere herleiten wollen, s. *Du Lange morder*.

**Mähr, Mär, s.**

**veraltet, für fama, rumor, nuntium.**

In einem bekannten Lied steht noch:

Ich bring euch gute neue Mähr, nuntium.

Der neuen Mähr bring ich so viel x.  
**Mährlein**, fabella, commentum, quod puerulis a nutricibus narratur, ficta narratio commenticia fabella, aniculatorum deliramenta.  
**Mährlein**: Träger, nugigerulus, das Mährlein tragen. Straßburg. Policey-Ordnung p. 12.

**Sag-Mähr**, famix mendacium.

**mären**, ausbreiten, divulgare, davon vermären, öffentlich beschuldigen, accusare, und rühmen, berühmt machen, berichten. Lehmann Speyer. Chron. von Anno 1328. wird jemand eines Mords belümt oder vermört. Evangel. MS. Der Reiter ward vermört, daß er das Gut bößlich vertette, wie der des gemerter von unsern Veten. vermört, berühmt, bekannt.

der alte und vermörte Mönch Ekhardus. Stumpf. fol. 304 b.

der vermehrte Kriegs-Fürst. *Matthes. Conc. XIV. de Luth. celeberrimus.*

unmar, ist noch im Schlesiſchen Dialect für unbekannt, unmar, ignotum aliis. s. in *Ec-card. Script. Med. ævi T. II. col. 155.*

**Marenich**: fol. 92. eine Unmar seyn.

Ich nöthige keinen Kriegsmann zur Erfahrung der sieben freyen Künfte, wiewohl dieselben der alten Märschenschaft nicht unmar ge- wesen seyn. *Fronspersg Kriegs-Ausführung fol. 109. a.*

Vor Alters sagte man für Mär auch Märde, marida, rumor. Anglo-Sax. Mærde, gloria. Goth. Meritha, rumor, fama.

mergen, das Verbum im Gothischen prædicare, vaila mergan, evangelizare. *Lut. I. 19.*

Meren, für Alt-Väter und Edle. *MSS. Bibl. Spener. 2. Reg. VI. & XV.* Es begruben pne bi sinen Meren oder Edelen in der Stadt David, (für majoribus.)

**Mähren,**

Moravia, ein Markgrastum an Böhmen.

einer aus Mähren, Moravus.

Mährisch, Moraviensis.

Weil Mähren vor diesem Mähern geschrie- ben worden, scheint es vom alten Teutschen March oder Mark herzukommen, wie die alten Marcomanni.

**Märe,**

equa, rustico tantum ad aratrum vel currum suum trahendum utilis.

eine Acker-Märe.

Vor Alters schrieb man es March, Marach, Mark. In *LL. Alemann. & Bajuvar.*

*Pistorius* hat noch Märch.

Kayserob. Post. fol. 88. Wann der Hengst ein Mierchen schmeckt, so stampft und scharrt er.

*Opiz in Poeta Anonym. ad n. 27. N. von Graubenberg in Wigolais.*

So nennen ein Dersch (Roh) das ich han Besser denne huntert Mark.

Mem. Do trugin sin schen Mark.

Iterch oder Pferd des Mutter. *Vet. Vocab. Ann. 1483.*

Marshall, vor diesem Marshall, war über 12. Pferde, super duodecim caballos. *Lex Ala-mann. & Sal.* jetzt hat dieß Wort eine höhere Be- deutung, und bedeutet einen hohen Bedienten im Krieg, oder am Hof, Marschallus, auch vorher Comes Stabuli. Ober-Stallmeister. s. *Mader in præfat. ad Gervasium.*

Feld-Marschall, s. Feld. Gobler Rechter Spiegel fol. 233. a. Es haben gewöhnlich alle Keisigen ihren Obersten.

Hof-Marschall, s. Hof, aule præfatus.  
**Marshall**, stabulum equorum Regis Principis, aut Comitatus equile.

*Chron. Vet. 1220.* Der XXXI. Papst Marcellus wart gheban in den Marshall Diocletiani, der nam he sin ende inne mit großer Mar- tere.

In Braunschweig der Stall von der Stadt Dienst-Pferde stunden, hieß Marshall. *T. III. Script. Brunsv. p. 459.*

• **March**: Fall. In *Leg. Bajoariorum* si quis aliquid de equo suo deposuerit quod March: Fall, dicimus. Lapsus de equo.

• **March**: Worf. *Edict. Rothari Regis Longob. tit. 11.* si quis hominem liberum de caballo in terram jactaverit, & Lex Longob. l. 1. tit. 36. f. 4. Merworpin. dejectione de equo in terram.

**Marstaller**, caballarius.

In Bretagne sagt Menagius in Orig. Gall. nennt man ein Pferd annoch March. *Paulsan. in Phocidis ἵππων ὀνομα Μαρκά ὑπὸ τῶν κελτῶν.*

**Maranichen**, eine Art Fische, so in einigen See- en in der Mark Brandenburg gefangen und zu Berlin feil getragen werden, vulg. marana. Es löset sich das Fleisch derselben wann sie ge- fotten werden gern von dem Rückgrat ab, und sind guten Geschmacks, s. Murauen.

**Marellen**, malum armeniacum. *Pilz. Veriller- te, oder Heil. cerasum apronianum: s. Mar- relle, Abricosen. Je. Marillen.*

**Mare, s**

Ist im Niedersächsl. so viel als der Alp, s. oben Alp, incubus, ephialtes.

Ein altes *Vocabularium* von Anno 1482. sagt wohl: Es ist ein Trugnuß des Menschen, und kommt von seinem Blut, Lebern und Lunge her, wann ihm das auf seinem Rücken liegt.

*Heil. Nacht-Mare. Chytræus Nomencl. Saxonie. col. 324.* Nacht-Mär, incubus, sup- pressio nocturna.

*Gall. cauche mare, chance mare, s. Nicod. Picardi. teste Menagio, dicunt cauchemare, vor calcare. Les Lionois cauchevieille.*

Von Märe, Mare, Erziehung, fabula.

Die Einfältigen erziehen viel fabelhaftes von diesem Alpdruckten.

**Maren-Zotten**, oder **Maren-Zopf**, trica Polonica.

**Mären, s. Märte.**

**Mareffen**, sind kleine Acker-Rege der Fischer, so in der Brandenburgischen Fischer-Ordnung verboten sind.

**Märgel, s. m.**

Marga, eine Mineralische Erde von unter- schiedener Farb, weiß, grau, blaulich, rothlich ic. dienet gewisse Arten Felder zu düngen, und wirdet mehr als der Mist.

märgeln, margam exodere.

**Märgel-Eisen**, Mergel-Eisern. *T. III. Script. Brunsv. p. 533. n. 44.* Ein Hack zum Märgel- Graben in Goslar, ligo ad effodiendum mar- gam.

märgeln, in ausmärgeln, s. Mark.

**Margranat**. Im alten *Vocab. barbaro.* von 1482. für Malgranat, malum granatum.

**Maria,**

der Namen der gebenedeyten Jungfrau der Mutter Jesu.

Durch den Dienst, den ihr die Römische Kirche erweist, sind viel Namen der Feste und andere Benennungen entstanden.

Die sieben Feste so die vornehmsten:

**Maria-Empfängnuß**, Conceptionis Ma- riae.

**Maria-Geburt**, Festum Nativitatis Ma- riae.

**Maria-Verkündigung**, Festum Annun- ciationis.

**Maria-Heimsuchung**, Visitationis Fest.

**Maria-Reinigung**, Purificationis Fest.

**Maria-Opferung**, Presentationis Mariae.

**Maria-Zimmelfahrt**, Festum Assum- ptionis Mariae.

**Marien-Ohnmachts-Feyer**, Festum Spasmi Mariae, Festum Compassionis, live septem do- lorum, zu der Mitleidung, da Maria Chri- stum leiden sah. Den Freitag nach Judica.

**Marien-Schnee-Feyer**, Mariae Nivis, oder ed nives, s. Schnee. 5. Aug.

**Marien-Verlobnuß**, Festum Desponsationis Mariae. 23. Januar.

das Fest der Freuden Maria nach Ostern, daher singt man von Ostern bis Pfingsten das Regna coeli letare, Alleluja.

Festum Patrocinii Mariae, im Junio Mari- schus.

Festum Mariis Mariae de monte Carmel, bey den Carmeliten, 17. Jul.

Festum S. Mariae de Angelis, oder Maria Por- tuncula, bey den Francis, 2. Aug.

das Fest des Namens Maria, allezeit den Sten- tag nach Maria Geburt.

Festum Mariae de Mercede, bey den P. P. de re- demptione captivorum, oder so genannten Tri- nitariis, im Sept.

Festum Mariae de Victoria sub nomine sanctissi- mi Rosarii, Marien-Fest unter den Namen des Rosen-Cranz: Fest, den 1. Sonntag im Octobr.

Festum Expectationis parvus, Fest der Schwan- gerschaft Maria.

Sieh. mehr unter dem Wort Frau, und un- ser Frau.

Einige Orter der Wallfahrten zu den Mari- en-Bildern haben Namen so mit Appellativis können vermenge werden, als:

**Maria-Hülz**, das Gnaden-Bild zu Passau, und bey Salzburg Maria: Hülz auf dem Plage, Maria auxiliatrix.

**Maria-Schein**, Maria splendor, 6. Weil von Dresden bey Graupen in Böhmen, ein Mari- en-Bild.

Unter den Kräutern heißen vom Namen Maria unter andern:

**Marien-Distel**, carduus Mariae.

**St. Marien**: Dorn. Im alten *Vocab. 1482.* spina dumi.

**Marien-Glocklein**, Viola Mariana alba; cam- panula Hispanica.

**Marien-Münz**, asymbrium.

**Marien-Rosen**, Paeonien. Item wilde Rosen.

**Marien-Rödelin**, lychnis.

**Marien-Pantoffel**, calceolus Mariae. *Holländ.*

**Marien-Schne**, (Pflaster-Schub.)

**Maria-Thränen**, lithospermum.

s. mehr unter unser Frau.

Unter den Cister-Orden sind hier zu mer- ken.

**Marien-Brüder**, heißen die Carmeliter, An- no 1220. gestiftet. *T. III. Script. Brunsv. p. 359.* s. unser Frauen-Brüder, Mariae fra- tres.

**Marien-Knecht**, dieses Ordens zu Erfurt, ge- dendet Monachus Pirnensis *T. II. Script. Sax. col. 1486.* s. unser Frauen-Knecht.

In Ungern ist ein Loreto-Bild bey den Serviten, welche die Marien-Knecht, Mariae servi genennet werden.

**Maria-Palster**: Bruderschaft, hat Jacobus Sprenger ein Doctor, Prediger Ordens ab- gerichtet, Anno 1478. *Monachus Pirnensis apud Menken. Script. Sax. col. 1516.*

Benennungen von Maria sind:

**Marien-Groschen**, eine Münze so gute Pfennig



ning gilt, und mit dem Marien-Bild gezeichnet wird, grossus Mariae imagine signatus.

Marien-Gülden, eine Münze so wegen der Marien-Groschen, deren 36. einen solchen Gülden machen, also genennet ist.

Marien-Röcken, colus Mariae, hießen die alten Christen, cingulum Orionis, in der Astronomie, so vorher Hebräisch, Trigge-Röck hieß, cingulum veneris.

Es ist daher sehr wahrscheinlich, daß das Zeichen der Jungfrau des Zodiaci, so aus dem abgeklärten Wort *parvitas* entstanden, davon nur *ap* geblieben, der Maria zu Ehren von den unwissenden Calendarii Fratibus in das heutige Zeichen der Jungfrau in den Calendern verandelt worden, so ein *ni* vorstellt von Maria.

Für Marien haben die Alten auch Mergen gesagt. Rayersb. Post. fol. 194. In Felto Compulsi Mariae, da die Mutter Gottes Maria mit St. Johanne und andern Mergen, (Marien) bey dem Kreuz gestanden. Daher nennt man die Residenz des Teutschen Meisters in Franken, Marienthal, in gemein nur Mergenthal.

Von dem Namen Maria die Jüngere, an den 8. Sept. f. unter Frau, unser Frau die Latere etc.

Der Pöbel macht aus dem Tauf-Namen Maria, das Deminutivum Meigela und Mela. Mark, Mark, equa, f. Mär.

### Marke,

Signum, ist vor Alters gebräuchlicher gewesen, welches man noch am Französ. Marque, und Ital. Marca sieht, und noch übrig ist im Wort Brand-Mark, stigma. Mark, Bezeichnen, alteris. Apherd. p. 198.

Brandmarken, cauterio infamiz notate. gebrandmarket, stigmate notatus.

Feid-Mark, und

Land-Mark, f. in folgenden hier besunder.

Wann man das Französ. marque ins Teutsche setzen will, gehet es zum liebedlichen Zeitungs-Stein, als einem eing. Marke, indicium der Unbeständigkeit geben, alicui argumentum levitatis dare, als wann man nicht teutsche Wörter hier zu hätte, und ein schimliches Wort wieder anbringen mußte. Marque im Spielen, tessera lusoria, f. merken.

### Mark für Feld-Mark, f.

oder Markung, limites, termini, fines, f. eben Gränz.

Die Markung verrücken, tui bare limites.

Markungs-Buch, f. Flur, Flur-Buch, catalogus limitum loci.

Marker, agrimensor.

Gemark für Gemark. Lips. Gloss. termini.

und in einem alten Psalm. von An. 1494. in 3. Psalm des Gemarks des Ertrichs, possessionem tuam, terminos terrae.

Die Ungarn zogen an die Gemark der Steier-Mark. Petz Script. Austr. col. 1025.

Gemark. Script. med. ævi Ecard. T. II. col. 1480.

Namarchun, affines. Gloss. Monf. p. 407.

ausmerchig; adj. in Chron. Austria Hagani. er war ausmerchig, (außer Lands) peregre erat, peregrinabatur.

Gemark. in Archivio Mellicens. Hubers in Appendice topograph. A. 1528. terminis territoriales, Land-Gränzen.

Mark-Baum, m. arbor terminalis. Chytr. col. 462.

Mark-Lösung, territorialis tractatus, da man ein veralienirtes Stück wider zu seinem Land einlöset. Besold. Tkef. Pratt.

Mark-Pfahl, ein einschlagener Pfahl auf den Ere-Zeichen oder Flur-Damunen, woran man das Zeichen macht, wie weit eines jeden Maas geht, wofür er sorgen muß es zu erhalten und zu bessern, palus in aggere. Signum quanta pars aggeris cuilibet reparanda &c.

Mark-Kain, pars terre elevation ad designandos limites, erhabene Erde die Gränze zu bezeichnen.

Mark-Scheide, in den Bergwerken, wo zwey Zeichen mit einander rainen oder grängen; oder der Ort wo eine Zeche ausgeht, und sich die andre anfängt, limites & fines partis fodinae.

die Mark-Scheide überhauen, über die Mark-Scheide bauen, terminos partis suæ in fodina transgredi.

Mark-Scheide-Stuffe, wo das f in das Ge- keine gebauen, locus fodinae cruce signatus.

It. die Gränzen des Gebiets einer Stadt. In Westphals Specim. Monument. bleklen. steht die Confirmation der Gränzen der Stadt: Rostock. p. 16. Volumus insuper ut in omnibus terminis suis, qui vulgariter Mark-scheide vocantur, jure gaudeant civitatis.

Mark-Scheider, Geometra metallicus, der unter und ober der Erde die Gränzen zeigen kan.

das Mark-Scheiden, Geometria subterranea, eine Kunst die Stollen und Gruben, Gebäude unter der Erde am Tag, oder über der Erde mit ihren Winkeln abzumessen, mensuram fodinae interioris exterioris indicare.

f. hier Mark für merica, Mark-scheidung, Mark-scheide.

die Markungen einer Haid, termini, live limites myrica.

Mark-Stein, Markung-Stein, f. Gränz, terminus.

Mark-Stein-Seher, oder nur bloß Stein-Seher. f. unter Gang. Ein Untergänger.

Mark-Stock, palus limites designans.

Hand. in Metrop. Salub. T. III. p. 194. Wie diesem Kloster das Stück Wald in unserm Holz ausge schlagen, und bezeichner, und von unsern Amt-Leuten mit Markstöcken ausgezeichnet ist. abmarken, limitibus circumscribere, fines statuere, agros determinare.

ausmarken, postis lapidibus limites alicui notare, limitare.

vermarken, limitibus circumscribere.

Vermarkung, determinatio agrorum.

Unter-Mark, ein Kain der zum Unter-Mark geordnet, gehet dem untern Acker, weil er vom obern viel leiden muß.

Untermark, heißt in den Hals-Gehängen et: was das zwischen zwey andern Zieraten ist, ornatus duos alios in torque distinguens.

Unter-Mark, f. unter Land-Mark, marchia.

### Mark,

Territorium minus.

Dorf-Mark, territorium pagi, agri circumjacens, f. Flur.

T. III. Script. Bransv. p. 336. De vorgingf (vergingf) durch den Hagel alles uppe negen Lerp-Marken (auf neun Dorf-Marken.) In den alten Diplomatus wird der Diltz A eines Dorfs oder dessen Feld-Marken unter dem Namen Mark verstanden, und gleich zum Namen des Orts gesetzt, als in Tradit. Fuldens. Hof-Mark, f. Hof, pagus live prædium nobile, cum suis Hofmarchis, vulgo, nidergerichtlichen Obrigkeit.

eines Edelmanns Gerechtigkeit, sonderlich in Bapen.

Holz-Mark, limites sylvarum que ad fodinas pertinent, bey einer Hütte auf den Bergwerken; so weit das Holz dazu kan gebraucht werden. T. III. Script. Bransv. p. 548.

und sonst die Markung eines Busches oder Waldes, als in der Julschischen Policey-Ordn. p. 58. Büsche und Gemark, welches p. 59. erklärt ist mit Holz-Gemark.

### Holz-Mark,

limites sylvarum majorum & hæreditariorum.

Holz-Mark, in den Nürnbergischen Gebiet, wie weit eines jeden Holz geht, Diltzhus sylva & terrarum hæreditarius.

Da haben die Erb-Herren in den Holz-Marken ihrer Erb-Männer das Recht, daß sie zwey Drittheil von gelbseten Geld bekommen. Stif. ser Jagd- und Forst-Zist. p. 273.

In der Wetterau sind drey solcher Holz-Marken, Diltzhus terrarum.

1. Die Hebe-Mark oder Pomburger-Mark, sonst Urseler-Mark.

2. Die Eulberger und Erlebacher-Mark.

3. Die Eichelberger-Mark.

Jeder Diltz hat verschiedene Flecken und Verschafften, welche nicht einen, sondern mehr Ober-Herren erkennen.

Jeder Diltz hat einen besondern obersten Wald-Boten oder Befehl: Haber in Wald- und Forst-Sachen.

Jeder Diltz hat seine besondere Leges.

f. von Rudolf in Symphorem: Consil. & Decis. T. II. P. I. Decis. Forens. VIII.

Die Einwohner heißen Märker, weil sie des Walds zu genießen haben, possessores hæreditarii in his territoriis. f. Erb-Achse.

In-Märker, possessores qui his privilegiis revera fruuntur. Ausmärker, qui e numero horum possessorum non sunt, f. Stiffer. c. libro in Verlagen 117.

Märker-Geding, judicium possessorum sylva alicujus forestale, das Gericht der sogenannten Märker.

Märker-Gedings-Ordnung, leges & statuta possessorum sylva.

oberste Märker oder Wald-Bote, das oberste Mitglied der Erb-Herren einer Holz-Mark; ein benachbarter Fürst oder Graf, qui gerit officium hæreditarium possessioni ejusdam vicinæ arcis adherens, juxta leges conventionis.

Märker-Meister, præfatus in quodam horum diltzium.

Mark-Benoße, socius & particeps jurium territorii, der der Holz-Gerechtigkeit mit genießet.

Mark-Beschädigung, detrimentum, quod sylva communi afficitur.

Mark-Eichel-Mast, jus fructu glandibus in his territoriis.

Mark-Recht, jus hæreditarium in his sylvis. Erb-Gerechtigkeiten in den Holz-Marken.

Mark-Sachen, causæ ad hoc jus pertinentes.

### Mark,

merica. In den Holz-Marken müssen auch die Heiden und mit Busch bewachsene Gegenden gerechnet werden, welche nahe bey einer Stadt waren und dazu gehörten, und unter dem Latino-barb.

### Merica,

gefunden werden, f. Schilt. Gloss. 438. p. Ob gleich einiges Holz darauf stunde, waren es doch keine eigentliche Wald- und Holz-Marken, sondern Heide-Marken, da Erica oder Myrica, Senker und Heide-Kraut darauf wuchs, und deswegen oft unter dem Namen ericetum verstanden worden. Das alte Vocab. An. 1482. Haid, genilla, merica, simicia. Das Gloss. Monsense hat p. 337. und 397. Heidahi vel nivucht Holz. myrica. Es war eine solche Heide mit ihren Markungen versehen, und hieß auch wohl Wald, wann viel Holz darauf stunde, und Mark, als in Meichelsb. T. I. Chron. Frising. P. II. p. 161. viderunt terminum & marchiam sive sylvam circa ipsam Eccliam adjacentem.

Es gab Vieh-Weide, hatte aber keine Acker, Dörfer dazubist zu machen, mußte man erst Freyheit erhalten, als in des Klosters: Zinswels: Pforte MS. vidmirten Copcy: Buch steht fol. 50. mericam quam haclemus in paltu habuimus

habuimus animalium, deinceps arare & seminare possimus. *Gemma gemm. typus*, das ist, merica. Es kommt dieses Wort auch vor in einigen Diplomaten der Mark Brandenburg, als in dem Diplomate Marchionis Ottonis de An. 1285. da die Gränzen der Stadt Fürstenwalde beschrieben werden. *Merica* de Byrkenbrücke ex altera parte aquæ Sprewæ, usque ad Tamm civitatis redeundo. In der Confirmation des Friedr. II. Elect. Brand. An. 1448. steht anstatt merica de Byrkenbrücke; und die Zeile von Bergsenbrücke.

In einer Convention der Gebrüder von Rabenau wird An. 1436. merica apum citirt, und mit Zeddel: Zeile erklärt.

In Herrn von Ludwigs Reliqu. MS. T. VII. p. 57. gehören absonderlich diese Worte hieher: *contulimus etiam Joh. de Buch. mericam, dictam vulgariter de luntge Heyde cum singulis suis pertinentiis & distinctionibus, quæ de fossato usque ad litus aquæ dictæ Tanger procedunt, & a nemore Tanger usque ad Albiam diriguntur. Reservamus tamen nobis nemus Tanger & villam Scheldorp, cum ceteris bonis in ipsa merica vacantibus.* In besagten Reliquien wird p. 80. auch merica de Rathnowe gedacht. Der Rathenauische Hride.

Wegen der Gränzen einer solchen Heide: Mark, dient zum Beweis was im Diplomate Rudolphi I. Electoris Saxon. vom Jahr 1329. steht: *Diffensio, quæ movebatur inter Fürstenwaldenses & nobiles de Streele, de Merica sita ad civitatem, amicabiliter fuit sopita. Ex Gades ejusdem merice, quæ dicitur Markschede, personaliter equitavimus.*

Gades ist also hier soviel als von Gasse, gehen, wo die Gränzen an einander gehen, und zusammen flossen, auch darauf begangen und besichtigt werden. Welches Wort in die Vernehmung des Gloss. *Da Cange* gehört, weil die Erklärung Markschreibung dabey steht, wie auch das Wort merica darein zu setzen ist, und dabey zu bemerken, daß es von Lat. *myrica* sey, und daher den Thon in penultima habe.

### Mark,

Marchia.

Landes-Mark, Reichs-Mark, &c.

Überhaupt heißen die Gränzen eines jeden Landes und Reiches Mark. Als die Ritter-Orden aus Aders und dem ganzen gelobten Land mußten, tröstete der Hochmeister der Tempel-Herren seine Brüder.

T. II. *Eccard. Script. Med. avi. col. 1553.*

Der Ebunil von Hispania mus

Haben an seiner March

Ein Heer groß und stark,

Zugleich (täglich) gegen die Haiden,

So schossen wir die dornigen Dornen.

Insonderheit hatten die Deutschen viel Länder so sie Marken hießen, womit sie an viel gefährliche Nachbarn stießen, als: Steiermark, Landnig, Nöhren, Weissen, Brandenburg, &c.

Marken, incola Marchie, sonderlich von Brandenburg.

Markisch, adj. Marchicus.

Markgraf, Marchio.

Markgrastum, Marchionatus.

Markgraffschaft, id.

Markgräflisch, adj. ad Marchionem pertinens.

Nach der Lage werden diese Marken eingetheilt: als die Mark Brandenburg, in die Alt-Mark, Marchia verus.

die Mittel-Mark, Marchia media.

die Neumark, Marchia nova.

die Ufermark, Marchia Ukerana.

Es ist auch noch Mark geblieben, an

Dänemark, Dania, regnum.

Steyrmark, Stiria, Ducatus.

In der Schweiz ist vor diesem auch ein Land gewesen, so die March oder Mark geheißen, welche, wie Scheuchzer in den Gränzen Schweizerlandes p. 54. schreibt, der Canton Schweiz an noch besitzt, mit Vorbehalt besonderer Freyheiten, so dieses Land, das oben am Zürich-See liegt, genisset, wie sie dazu gekommen, berichtet Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 629. Die vom St. Gallen und Appenzell zogen durch das Turtal über den Humelwald für Unacht, und je Grinow über die Mittel-Mark, die der Herrschaft Österreich Anno 1405. zuhörte, und nahmen dieselb Mittel-Mark, das ist Lachen, Altkapferschwil, zu St. Johanns genannt, Galtalen, und schenken diese Mittel-Mark denen von Schwin. Dann die von Schwiz hatten, wech die Unter-Mark, das ist, Grinow, Tuggen, Wangen &c. Stumpf fol. 370. und 414. a. Diese Mark, oder das Lendle, sey der Helvetier Mark gegen die Aebter. Einer aus dieser Mark wurde ein Märbling genannt. Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 532.

Die Veränderung des k in ch, ist vom Dialect. Gothice, heißen limites Markos. Ital. Marca, Marka. minn. Goth. prædones, wie in andern Sprachen Marcomanni bekannt, prædones limites infestantes.

Andere ließen das ch und das f aus, und sagten vor Alters nur Landimera, wie im *Da Cange* zu sehen, terra limes, vom Anglo-Sax. Landgemere. Daher man heut zu Tage in Engelland meires, partitiones agrorum nennt. Wenn also in *Schilf. Gloss. p. 32. b.* mef, für mer steht, Geuui mez. Im *Ursfried. l. 20. 15.* mag wohl r an statt f gestanden seyn, als, Gawmer, wie sonst Landmer.

### Mark, f.

Gewicht von 16. Loth, oder 8. Unzen, libra nummularia. Eine halbe Unze, selibra.

Schlesische Kern: Chron. p. 354. Die Schlesier zahlten vor diesem mit leichten und schweren Marken. Die Mark war zweierley, die Silber-Mark, und die gemeine Münz-Mark. Die Silber-Mark ist ein Loth geringer als die Böhmische oder Rheinische, die gemeine Münz-Mark aber die schwere, war der Böhmischen Mark gleich, und trug 60. Böhmische Groschen aus.

Marklöhlig Goldes 96. thlr. oder 72. Gold-Gulden, jeden zu 1. thlr. 8. gr. gerechnet.

Mark-Lübisch, 8. gr. Mark-Dänisch oder Dänisch 4 gr. die Dänische Reichs-Mark ober 5 gr.

eine Mark Goldes in Engelland, 13 Schilling.

4. Pence.

eine Schwedische Mark Silber, 4 gr. in Kupfer, 7 1/2 pf. zu Bremen Mark-Stück, 8 gr.

In Schlesien die schwere Mark, 32 Kasper-Groschen, oder 1. thlr. 1. gr. 7. pf.

die Kleinere aber 32. weisse Groschen, das ist 17 gr. 1/2 pf.

Mark-Pöhlisch, 2. Poln. gr. oder 60. Schilling.

Mark-Stück, Danke, 1/2 thlr. heut zu Tag ein Kasperlicher Gulden, oder 16. Groschen.

Stück, ein Mark-Stück in den Niederlanden. Anno 1522. waren die Lübeckische und Hamburger fl. gangbar für 26, 38 bis 40 Schilling, (d. i. Kasper-Groschen,) das Mark-Stück, 17, 18 bis 19 Schilling. *Not. rei nummularie. T. III. Script. Brunsv. p. 222.*

In *Frifis Münz-Spiegel p. 143. 599.* ist die Mark als ein gewisses Gewicht fünferley, alles zu 16 Lothen.

1. Mark Silber, nummi argentei bracteati, non numerati, sed secundum pondus dati,

war ein Mark-Pfennig eben so viel als eine Mark Silber, dann sie wurden hiezuweilen zusammen geschmeltzt.

2. Mark: löthig, löthige Mark, nicht mehr so gut als fein Silber; Ist zweierley generalis, nach Art des ganzen Landes 1 1/2 Loth geringer, als fein Silber, specialis, nach eines jealichen Orts oder Stadt Münz-Art.

3. Mark-Gewicht, nach dem Gewicht eines jealichen Landes oder Orts, als die Böhmische ist schwerer als die Mayländische, das Geld war: de also nicht gezehlt, sondern gewogen.

4. Mark-Witte, ist der innerliche Gehalt, oder das Kern nach eines jeden Landes oder Orts Gewicht. Durch Witte wird das weisse Silber verstanden, zum Unterschied des rothen oder des Kupfers.

5. Mark-Gewehr. Im *Frifis p. 150.* Mark-Wehring. Eine Anzahl Münze die eine Mark macht, die wird nicht gewogen, sondern gezehlt, specialis, wenn die Münze einerley Schlag hatte, generalis, wenn die Münze einerley Schlags dem innerlichen Werth nach zusammen gerechnet wurde.

Als zu Gessler waren 16. Bauren-Groschen eine alte Mark-Wehring.

zu Göttingen, 48 Schilling.

zu Lübeck 16 Schilling.

zu Meissen 4 Fürsten-Groschen.

Wendischer Pfennig, 30 Schilling, jeden

a 12. pf. eine Wendische Mark.

die Marktheilung in halbe Mark und

Viertling, 4 Loth, f. unter Vier, Ferdo.

Marca. In *Da Cange* Marca Germ. 20 solidorum fuit. In *Spec. Sax.*

marken, Verb. Imperf. Marke von einem Er in sich halten, continere summam & unciarum.

Wenn das Kupfer: Erj market, das ist, wenn der Centner Erj 20, 30 und mehr Mark Silber gibt, f. Loten, wann nur Lothe darin sein. *Senkel Pyritologia p. 442.*

### Mark, n.

medulla, in den Brinen.

das Mark ausaugen, medullam exsugere.

das Mark heraus nehmen, emedullare os.

durch Mark und Bein bringen, penetrare interiora, medullas intrare.

ein Schmerz der in Mark und Brinen sitzt,

dolor medullaris.

voll Mark, medullifolus.

das lange oder das Rücken-Mark, medulla spinæ dorsæ.

Mark, das inner im Helt, cor, matrix.

das schwammige Mark, als im Hollunder,

medulla fungosa sambuci.

Mark, was in Schellen und Hülsen sitzt, als:

in Citronen, Bemeranien, Weinbeeren &c.

succus crassior, humor qui exprimitur, exsugitur &c.

markig, adj. medullifolus, wie Mark darinnen.

Mark-Bein, os medulla plenum, in getrockneten

Knochen die Mark haben.

Mark-Torte, laganum e medulla.

Mark-Zieber, ein silbernes Instrument das

Mark aus den Knochen zu ziehen, canalis argenteus ad extrahendam medullam ex ossibus

majoribus.

Stein-Mark, marga in faxis inclusa, medulla

Saxi G. Aricola. Rommisch, f. Wond, argilla

tenuissima & alba, weisse löthige Erde als in

ra figillata.

Mark, ist durch einige Veränderungen erst zu

der heutigen Schrift und Ausspruch gekommen,

und wird ein Fremder durch die vielerley Bedeu-

tungen des Wortes Mark sehr verwirrt gemacht.

Es scheint man habe das innere eines

Dings auch Mark genannt, als in T. II.

Script. med. avi Eccardi col. 1526.

Daren durch der Erden Mark.

das ist, Miniren.



Die Nieder-Teutschen nennen das Hirn als das Mark des Kopfs, den Bregen. Holland. breghe, bregne, f. oben Bregen, Hirn.

Man behält das g, in den Compositis, ausmargeln, ausmergeln, ob man gleich auch das f findet, als:

abmargeln, macerare, attenuare, macilentum reddere laborando; enervare, abmerkeln. Gronsp. Triego. Küst. fol. 26. wiewohl es einer auch von marachen herleiten könnte, so man unter dem Vebel hört, als von Märe, Märch, equa. Acker-Märe, f. oben Märe.

Abmarglung, attenuatio virium, maceratio.

ausmargeln, emacerare, emaciare, macie conficere.

... an Kräften, Mitteln und andern erschöpfen, exhaurire, sich ausmargeln, ossa sua exhaurire medullis.

... einen Acker aussaugen, macrum reddere, de latamine detrahere.

das Ausmargeln, maceratio.

Markt, m.

forum venale, wo man allerlei feil hat.

Fisch-Markt, forum piscarium.

Fleisch-Markt, macellum.

Holz-Markt, lignarium forum.

Korn-Markt, frumentarium forum.

Ochsen-Markt, boarium, Vieh-Markt, id.

Obst-Markt, pomarium.

Pferd-Markt, oder Ross-Markt, equarium.

In großen Städten und Markt-Plätzen wo etwas häufig feil ist, von dem bekommt der Platz den Namen, als:

Halber-Markt, Kaff-Markt.

Wein-Markt, vinarium.

Kraut-Markt, oder grüne Markt, olitorium.

Trödel-Markt, forum promercale.

alle Märkte bauen, in omnibus nundinis tabernam suam erigere, merces suas exponere.

Markt, mercatus, conventus mercatorum.

Jahr-Markt, m. nundina.

Jahr-Markt, der Platz wo der Jahr-Markt ist, forum nundinarium.

Jahr-Markts-Rech, coquus nundinalis.

Jahr-Markt mit etwas treiben, nundinari, velut in auctionem ponere, vendere plus offerenti.

Leute so auf die Jahr-Märkte reisen, nundinatores.

Wochen-Markt, forum hebdomadale.

Kaufen weil der Markt vor der Thür ist, scire uti foro, arripere oblatum occasione.

Das wird der Markt wohl lehren, consilium resque locusque dabunt.

etwas nicht zu Markt bringen können, nescire exponere merces suas iusto tempore & loco non ostendere, nec satis laudare aliquid.

nicht lang Markt mit einem machen. Bayserob. Narren-Schiff. fol. 70. non diu nundinari, cito absolvere aliquem.

mit etwas einem Markt aufrichten, Handel mit etwas treiben, habere aliquid venale, mercatorem agere.

marken, mercaturam exercere, vgl. für markten, laufen.

markende Städte, loca nundinis vulgaribus apta. Schütz. Prax. f. Rom. p. 300.

Den diesem Verbo ist das Ital. mercante, ein Kaufmann. Gall. Marchand.

einmarken, emendo acquirere.

Marken, f. oben Mark, Gewicht.

markeln, liceri, licitari, merces pretium contrari quidpiam de summa decidere, deducere, detrahere, partem de summa remittere.

bezahlen ohne lang zu markeln, solvere sine ulla deductione.

vermarkeln. Hedion. Kirchen. Histor.

fol. 7. b. Die Biß-Äme sind fast jährlich vertüschet und vermerfelt worden, vendere.

Marketender, mercator castrensis, negotiator militaris qui esculenta & poculenta & alia parata habet. Besold.

Marketenderin, mercatrix castrensis.

marketenderisch, adj. more mercatorum castrensiū.

marketendern, mercatorem castrensem agere, von mercari, mercatu. Fortled. p. 705. Mercatender.

Insgemein sagt man nur Marketenner.

Marku-Jahne, f. Marku-Zeichen.

Marku-Glecken, m. vicus, jus nundinarum habens, municipium.

Sofern sie Berichte haben, sonderlich Hals-Berichte, exercitia criminalia; forum, heißen sie auch foralia. f. Besold.

Marku-Freyheit, f. privilegium nundinarum. J. E. ein Marku-Glecken der Jahr-Markt halten darf.

Marku-Geld, n. pecunia ad emendum in foro data, in opsonium data.

... für Stand-Geld, pecunia forensis, pro licentia vendendi in foro.

Marku-Güter, merces ad mercatum destinata, Res. Gut.

Markts-Kauf, m. pretium quo omnes vendunt quid.

Markts-Herrn, senatores quibus fora curae sunt.

Markts-Meister, curator fori, der das Markts-Besen zu bestellen hat, officarius ad res nundinales. Besold. Suppl.

Was sie vor diesem zu Braunschweig besorgen müssen, f. T. III. Script. Braunsf. p. 468. vom Markts-Meister zu Rain. f. Serar. Rer. Mogunt. p. 189.

Markts-Leute, mercatores, nundinatores, Käufer und Verkäufer.

Markts-Platz, locus spatiosior, in quo vendentes conveniunt, ium feilhaben der Kaufs-Leute.

Markts-Recht, n. Linn. in Jur. Publ. l. 7. c. 35. pag. 412. Jus municipale; quod homines unius civitatis live fori concluderunt inter se tenentes, was so viel als Stadt-Recht, Weichsbild.

Markts-Recht, census quem magistratus a mercatoribus præter vectigal exigere solet.

... Jus nundinarum, die Gebühr für die Freyheit feil zu haben, das Recht Jahr-Markts zu halten.

Markts-Ruffer, f. Markt-Schreyer. Frisch. Suppl. Besold. circumforaneus.

Markts-Schiff, n. navigium, loci ordinarium quod advehit & avehit homines certo die, das alle Wochen an gewissen Tagen an einem Ort zu Markt fährt.

Markts-Schreyer, medicus circumforaneus, Quacksalber, der den Leuten Arznei auf den Kirchweihen verkauft, und dieselben aus-schreyet.

Markts-Stand, m. eine Stelle die man den Krämern und andern gibt, feil zu haben, locus, qui cuilibet mercatori datur in foro pro certo pretio, quod dicitur, Stand-Geld.

Markts-Tag, certus dies quo forum frequentatur vel nundina habentur, ein gewisser Tag daran Markt gehalten wird.

Markts-Wisch, ein Stroh-Wisch, manipulus straminis live.

Markts-Zeichen, Marku-Jahne, signum in foro erectum vel appensum quando liceat emere & quousque propolis ab emptiore abstinendum, ein Zeichen wie lang sich Verkäufer des Einkaufens enthalten müssen.

Markts-Vorgeher, mercator insignis & primarius eorum qui in foro conveniunt, einer der vornehmsten Kaufs-Leute die auf der Wiese oder auf dem Herren-Markt zusammen kommen.

Markt kommt vom Lat. mercatu.

Der Vebel hat falsch vor diesem Markt ohne (sagt, und heut zu Tage ist es falsch ohne (t) Jahrmart. T. II. Script. Sax. col. 107.

Marmor, n.

marinor.

es ist außer dem weissen und schwarzen kein Marmor wie der andere, omnes marmoris vana in lapidicidinis, præter candidas & atras, varietate macularum & linearum differunt.

Marmor sägen, secare marmor in tenues crustas.

in Marmor Buchstaben eingraben, in marmor incidere literas.

die Wände mit Marmor besetzen, marmore incultare live operire parietes.

den Boden mit Marmor belegen, pavimentum marmore sternere.

Marmor polieren, marmor expolire.

Künstler in Marmor, sculptor marmorearius.

Marmor-Block, frustum majus ad statuum vel aliud opus, ein großes Stück Marmor ein Bild daraus zu hauen.

Marmor-Stein, marmor.

marmorsteinern, von Marmor, marmoreus, marmoreum opus.

Marmor-Grube, f. lapidicidina marmoris.

Marmor-Glecken, macule marmoris.

marmoriren, verb. marmorare, colore marmoris pingere, marbiren, id.

gemarmolt, oder gemarbelt Lünch-Werk, rectorium marmoratum.

Marmor-Platten, rupium variatarum crusta.

Die Europäischen Sprachen haben dieses Marmor alle behalten, nur nach ihrer Weise verändert, worunter das b vom Französisch. marbel abs-

sonderlich im Teutschen bey vielen geblieben.

Marner,

in Herr von Osterdingen Gelden-Buch. fol. 15. col. a. speculator nauticus in malo.

Der Marner begund lehen,

Der auf dem Rast-Baum tratt,

Er sprach: ich hab gesehen ic.

Marren,

wird von Hunden gesagt, ringi, oder eigentlich, ut irritata canis sono literæ R morium unari.

Gemarre, frequens sonus literæ R. in gula more canum irritatum. Lat. barb. marrire, marritio.

marrassen, calumniari. Webner.

Marren. Pick. die grossen Cassanien, balani, naces callaneæ. Vom Ital. Marone.

Mars, m.

bey den Schiffenden der Rast-Korb, f. Rast, specula nautica.

... unter den heidnischen Göttern, der Kriegs-Gott, bey den Poeten annoch der Krieg.

... in der Chymie, das Eisen.

martialis, kriegerisch, bellum amans, bellicosus, teros, oder Eisenartig, als martialisches Wasser, aqua ferrata, als Saur-Brunnen von Eisen-Geschmack, ferruginans.

Marsch, f.

niedriges Land, districtus depressior & propterea palustris, uliginosus.

als im Hannoverschen, die Reuter-Marsch bey Eoldingen; die Holz-Marsch bey Blumentau.

Marsch-Land, vgl. terra maritica. Marsch-bälligen, id. niedrig Land, mehr zu Wiesen und Weiden, als zu Acker bequiem, regio ad pratensis & ad pascua quam ad agros apta.

wie Dümmarschen, Stormarschen, Teutmarsh oder Thimareschagi. (wie nach Zamm 3 melm.

melm. Zeugniß Chron. Oldenb. p. 384. in einigen alten Briefen steht, und wie Herr Reinelius will, Epirote, oder campeltris planitie ad amnem accolae heißen könnte. id. ibid. p. 384.)  
Dieses Marsch kommt von moor, mare, daher auch Moras, f. Morast.

## Marsch, m.

iter militare. Profectio militum.  
sich auf den Marsch begeben, iter ingredi.  
einen starken Marsch thun, procedere magnis itineribus.  
in 11. Marschen dahin kommen, undecimis caltrisen venire.  
wo geht der Marsch hin? quo tendit agmen?  
auf dem Marsch stehn, in itinere esse.  
der Rückmarsch, reditus.  
den Marsch antünden, iter pronunciare.  
einen doppelten Marsch thun, duplicare dies iter.

Marsch, das Zeichen zu marschiren, signum procedendi.

den Marsch schlagen, dare signum procedendi pedibus vel dimachis.  
den Marsch blasen, buccina signum procedendi dare equitibus.

den Marsch einem bey der Wache vorbeigehenden hohen Officier oder Prinzen zu Ehren schlagen, signo procedendi salutare praetereuntem principem.

der Schweizer Marsch, signum quo Helvetii milites procedentes utuntur.

marschiren, procedere agmine, proficisci in bellum, iter facere cum exercitu.

seine Armee marschiren lassen, movere exercitum.

ohne Ordnung marschiren, solutis ordinibus incedere.

stark darauf marschiren, pleno gradu procedere.

marsch! für marschiret! procedite!  
sich Marschfertig halten, convalescere, preparare se ad iter.

die Marsch-Rute, via militaris sive exercitus. Designatum exercitus iter.

abmarschiren, se recipere, abire, movere se ab aliquo loco, relinquere locum.

der Abmarsch, receptus, abitus.

zum Abmarsch blasen, receptui canere, signum discessus dare buccina.

anmarschiren, accedere more militum, auf einen Ort, ad locum.

der Anmarsch, das Anmarschiren, accessus, copiarum adventus, exercitus appropinquatio.

Audmarschiren, exire cum agmine.

der Audmarsch, exitus.

Die Composita kommen mit den Compositis vom Verbo gehen überein, in allen übrigen Propositionibus, als durchmarschiren, durch einen Ort oder Land gehen: zurückmarschiren, zurückgehen u.

Marsch und marschiren ist vom Französi. marche und marcher ins Deutsche gekommen.

## Märte,

moretum, intritum.  
Bier-Märte, intritum e cerevisia & pane.  
Wein-Märte, moretum e vino & pane.  
Die Alten haben es auch zusammen gezogen.

Kero c. 38. merod, mixtum.

Vet. Vocab. 1432. meret, als Brod im Wein, und setzt das fremde Wort dazu, vicia merata, merat aber hieß zu dieses Auctoris Zeiten Brod im Wasser, ypa.

Zu Gloss. L. Græc. Labb. p. 117. d. wird das Wort moraz gegeben, *αμυρτιον*, daß also auch Gewürz dazu genommen, und damit es nicht mit Morast vermischt werde, steht dabey

daß moraz sonst auch so viel als *αμυρτιον* wäre. f. Schütz. Gloss. p. 594.

In dem Fragm. de Bell. Hispan. aber p. 981. wird es schon Märte geschrieben. Wenn Schütz v. 981. und in einer Bedeutung vom Abend-Essen, daß Scherz in den Mären das selbst dazu setzt, es sonnte Märte alsdann mit merenda überein, da man sonst sagen muß, daß es mit moreto verwandt sey.

## Mären,

ist im reinen Schreiben ganz veraltet. In den Sprech-Arten der gemeinen Leute, und bey den Alten hört und findet man es noch, hat aber doppelten Ursprung.

Erstlich gehört es zum hier vorübergehenden Märte, moretum. In dem ersten alten Vocabular. 1482. steht meren, Brod aus dem Wein essen, und bey Merat, ypa. steht meren, Brod aus Wasser essen, ypare. Auch gehört hieher, wann Märte soviel als *αμυρτιον* ist, dann meren hat zur selbigen Zeit auch färben, tingere, geheißen. Wodurch auf die kalte Schale der alten Römer gezielet wird, da sie in solchen einsältigen Zeiten, Brod ins Wasser gebröckelt, und da man etwas dazu gethan, dem Wasser einen Geschmack zu machen, dasselbe Piment genannt. Sieh. J. L. Frisch vom Wort Piment in den Miscell. Berolin. Continuatio III. wie sie mit Honig *αμυρτιον* und *αμυρτιον* gemacht, wodurch ihre Speise eingut worden, und die Wasser-Farbe verlorhen. In den Script. Sax. Menkmi T. II. col. 1684. ist die Redens-Art: einem in dem Munde meren, das ist, einem gute Worte geben, schmeicheln, bereden, wie man auch sagt: Einem das Halmlein durchs Maul streichen, os sublinere alicui, illudere, vanis promissis decipere, f. oben Halm. Also, hier einem eine köstliche kalte Schale im Maul machen.

Wenn aber meren soviel heißt als in etwas Nasses herum greifen. Als Meisner in Silesia legente, immergere manum in aqua & in lutum emollitum, auraliud quid sic movere, ut pueri faciunt de quibus imprimis hoc mären dicitur: So wird es besser moder, und zusammen gezogen mor hergeleitet, in den Roth mären.

Mathesius sagt von ungeschickten albern Trachiren und groben Eingreifen eines Dings, von empfindlichen närrischen Umgang mit einem in den Augen mären.

Martelosen, Reichs-Abchied zu Speyer Anno 1452. von geringen Pieren und Martelosen, equi viliores qui labore continuo emaciuntur.

## Marter, f.

ist vom Lat. und Griech. martyrium, in der Kirchen-Historie, ins Deutsche gekommen, heißt eigentlich supplicium sanctorum pro confessione Christi & religione susceptum, das Leiden um Christi Namens willen.

Marter, passio Christi.

Als in einem Lied: Wer Gottes Marter in Ehren hat, f. Marter-Säule, welche man in Bayern auch Gotes-Marter nennt.

Marter, für allerley Creuz und Leiden im menschlichen Leben, cruciatus.

emem Marter anheim, cruciare aliquem.

Marter austreten, cruciatum perpeti.

der Marter abkommen, cruciatibus liberari.

ein Marterer, martyr, qui pro confessione Christi & religione patitur vel passus est, ein Blut-Zeuge.

der erste Martyrer, Stephanus protomartyr.

Marterer, active qui alios cruciat. der andere martert.

Marter-Band, f. equuleus.

Marter-Crone, f. coronam martyrii.

Marter-Leben, n. vita cruciatibus plena.

Marter-Säule, f. columna, instrumentis passionis Christi ornata.

Marter-Schwüre, der bösen Lands-Anrechte und andrer Schwüre bey dem Leiden Christi. Steiner Annal. p. 360. P. I. per passionem & cruciatum Christi iurantes.

Marter-Woche, Kar-Woche, hebdomada sancta. martern, cruciare.

einen tod martern, cruciatibus conficere aliquem.

sich mit Sorgen abmartern, fatigare se curis.

## Martin,

Martinus, der Namen eines gewissen Bischofs und Heiligen im Calender, unter den Christlichen Tauf-Namen.

Martini, der Tag woran dieser Namen im Calender steht, Martini dies.

auf Martini, die S. Martini, im Herbst.

Martins: Abend, Virgilia S. Martini, woran man an einigen Orten wegen der Weinkälte und wegen der Gänse so um diese Zeit setz sind Fußbarkeiten anstellt.

Martins: Bruderschaft, oder Gesellschaft, von einem Churfürsten zu Mainz Ann. 1447. angefangen, darinn nur alte von Adel lemmen luntten, daher haben die Canonici zu Mainz gar wahr-scheinlich S. Martins-Kleid noch an der Brust hängen. Serar. T. I. Rer. Mogunt. p. 304.

Martins: Gans, anser Martinianus, bedeutet nicht nur die Gänse so man um diese Zeit setzeth, sondern auch das Rest und die Rabatten so man deswegen hält, dies D. Martino laet. Festum S. Martini.

Eine schon alte Gewohnheit, Anno 1171. steht in Script. Bransf. T. II. in Annalibus Cartheis. p. 308. Othelricus de Sualenberg argenteum anserem in Festo S. Martini obrulit.

Martins: Horn, panis arcuatus. Hannover, & in vicinia circa Martini Festum panis albus, forma cornu, pinxitur & Martens-Horn appellatur, quo cornu olim eotempore evacuata designatur. Eccard. T. I. Rer. Francie. p. 431. Eine Art Brod als ein Horn gebacken, so am Martini zu Hannover feil ist.

Martins-Leben-Zins, mußte an Martini, bey aufgehender Sonne unfehlbar entrichtet, oder des andern Tags doppelt erlegt werden. Besold. Thef. Pract. Contin.

Martins: Nacht, Virgilia S. Martini, f. Martins-Abend, einer der noch hinter dem Wein sitzt und Martins: Nacht hat. Bayserob. Post. fol. 190. qui in deliciis suis securus est.

## Marschen,

Ist in gewissen Karten-Spielen gebräuchlich gewesen, da einer der seinen Stich edert als bekennen, gemartschet hieß. Hernach ist es auch von andern Sachen vulgo gebräuchlich geworden, omnia præcipere alicui, nihil relinquere.

einen marschen bey dem Essen, den der spart kommt nichts überlassen, cibum appetum consumere ut sero veniens nihil inveniat.

## Marunfen,

pruna lutea maxima, die großen gelben Erdlinge, die fast als Hühner-Eyer sind. Coier. Gaub. f. c. 22.

Scheint mit dem Italiänischen Maroni überein zu kommen, so von grossen Castanien geizt wird.



\* Marzahl, f.

porportio, das Maas der Zeit und anderer Umstände, sonderlich im auctheilen, rata portio, und bejahlen, wird auch Marz, Markt, Marzahl geschrieben.

Sie theilten die Güter der verbranten Juden nach Marzahl unter die Antwerge. Königsb. Elfsch. Chron.

Marzahl, Margahl. Wehn. Obs. Prall. T. III. Script. Brunsf. p. 480. Einen jeglichen Creditoren bejahlen na seiner Marktsale, n. 37. 39.

Strassburg. Pollicy. Ordn. p. 22. Wann eine Wagd nicht gleich aufs Ziel in den Dienst geht, sondern 4 oder 5 Tag hernach, soll es ihr nach Marzahl abgezogen werden.

T. I. Script. Sax. Menkens col. 1225. auf Marke Sale.

Voc. Vocab. 1482. Markt Zel, oder gleich nach der Masse oder Gleichtheil, proportio. Scheint von Mark, forum, herzukommen.

Marzapan, n.

panis e Zacccharo & farina subtiliore, Zuckerbrod, so hart gebaden ist.

Chytr. in Nomenclatore Saxon. col. 442. Marzapan, panis saccharites, vulgo. martius.

Marzapanen, adj. dulcis, ut hic panis vel subtilis, elegans ut haec dulciaria.

Vom Ital. Marzapane. Hispan. Maçapane. Gall. Mafsepain.

\* Mas,

vor Alters Mias, Miasse, mensa. Kero für Tisch. Anglo-Sax. mase. Gothice mela. Kommt mit dem Lateinischen mensa überein, oder es ist das alte Mazze, elca, Gimazze, communis. Anglo-Sax. mat, met, cibus.

Kayserob. Post. fol. 118. b. scheint es noch gebraucht zu haben im Wort.

Mas, Genossen, Jesus sprach zu seinen Tisch-Genossen und Mas-Genossen, wann sie die Armen und nicht die Reichen laden sollen. Er sprach zu seinen Mas-Genossen, daer wann wie jeglicher gern oben daran gesessen wäre um der Ehre willen: Wann du geladen wirst. 16.

Masleidig, petrusus, fastidiosus. Pitz. wann einem der Magen nicht wohl steht.

Masleid. im Nork. der ungelustig ist.

Masleidigkeit, inedia, nicht Lust haben zum Essen. Alenst. fol. 24. a.

Vom Edel der Speise ist es auch auf andern Edel gezogen worden. als Narren, Schiff. fol. 50. der Masleidige Teuffel.

Vet. Voc. fastidium, Masleide, Verdrossenheit, Hochart.

Masch, f. mischen.

ein Misch, Masch, vulg. mixtura, confusio, allerlei unter einander.

Mascharie. Nider-S. T. III. Script. Brunsf. p. 557. In den alten Goslarschen Berg-Heften. An. 1253. De Kolen bringen ter Hütten, vor deme Mascharien, horreum carbonum.

Maschaw, (für Mascha, Mysia) in Petr. Script. Austr. col. 1079. in Chron. Hagen. In MS. Berkinsi steht Maschaw.

ein König, als ein Basal vom König in Ungarn, nebst dem König der Kassen und den in Sprsen, (Servia.)

Masche, f.

eine Schlinne, oder an einander geschlungene Öffnung in einem Garn, oder andern gestrickten Sachen, als Strumpfen, Wäbern. 16. macula, foramen reus.

es ist eine Masche am Strumpf aufgegangen, macula soluta foramen fecit.

In den Dialecten wird Masche verändert, als:

Mäshe, Schlinge, Done Vögel zu fangen, tendicula. Kbraffer Jas Venat. Bavar. c. 21.

Mashe an den Fischern-Garnen. Brandenburgische Fischer-Ordnung. An. 1574.

Maschen. nennt sie Flemming Teutsch. Jäger. als p. 127. b. an den Jagd-Maschen.

Schmossen. nennt sie sonst Flemming. c. 1. welches vom Böhmischen Zmaja, macula.

Mas, Masche am Panzer, f. Mas.

maschig, adj. großmaschig, maculis amplis. Kleinmaschig, maculis minutis.

Maschlein, macula parva.

Mascha. Lat. barb. die dratene Ringe an einem Panzer, mascula, id. f. Mas, Mas.

Maschen-Netz, n. opus reticulatum.

Masfeld-dreht, wann man Zeil klein spinnt, so wird der Faden Masfeld-dreht. Kayserberg. Post. fol. 12. b. es drehen sich Maschen oder Maschen.

Masche ist von dem eigentlichen Verstand des Wortes Nase genommen, und von Kunst-Sachen gebraucht worden, mit Verstärkung des Sibili. f. Nase.

Mascher. im alten Voc. von An. 1482. gramiz, arum, Augen-Butter, Oref.

St. pituita, vel morbus gallinarum, der Zirk.

Maschoprey,

eine Handel-Gesellschaft, auf Gewinn und Verlust.

ein Kaufmanns-Wort in den See-Städten, nautica societas. Chytr. Nom. Sax. col. 236. Contractus consensualis de re & opera conferenda in ius, ut lucrum & damnum inde veniens sit inter conferentes sive socios commune. Beckmann in doct. Juris p. 260.

Societas conventionalis contractus societatis, lucri, & damni communis.

Lübisch. Rechts. P. III. tit. 9. von Gesellschaften und Maschopreyen, da einer Geld legt, die andern arbeiten auf Gewinn und Verlust.

Maschoprey treiben, negotiationes facere per associationes.

maschoppige Maken. Nider-Sächf. Lucri nautici societatem inire. Chytr. l. c.

Maschoprey-Brüder oder Gesellen. Statut. Hamburgens. P. II. l. 10. art. 3. 8. Wehn.

Maschoprey. Wehn. Obs. Prall.

Maschoprey-Zucker, Zucker-Wehl, woraus aller Zucker gemacht wird, saccharum nondum purgatum.

Mase, f.

macula. Pitz.

Dass. fucus, eine Farb womit man die Maken am Leib verstreicht, vestigia morbillorum.

Mase, n. zvus.

Kayserob. Post. fol. 161. b. ein Mas oder ein Zeichen das ein Kind mit auf die Welt bringt.

Mase, cicatrix. Schwaben-Spieg. c. 170. Ist die Wunde heil, so soll er die Mase weisen, Narbe.

masicht, adj. putredinis maculas habens.

Kayserob. Post. fol. 36. masichte Apfel, die da anfangen zu faulen.

massig, id. Blatter-massig, plenus morbillorum vestigiis.

Maseln,

rothe Flecken am Leib, rubidæ corporis aspredines, papulae, variolæ oder varioli, quibus cutis fit varia, rubidæ in cute eruptiones.

Chytr. col. 340. Maseln, exanthemata.

Masel, hieß vor diesem Grund, als im alten Voc. 1482. Maselsucht, lepra. Masel-süchtig. T. III. Script. Brunsf. p. 485. leprosus.

Mesel. Nider-Sächf. in Sachsen-Spieg.

MS. von 1269. Land-Recht. 1. 4. Mesel fesse, lepra.

Schwaben-Spieg. c. 20. Meselsucht, id. Gall. Mesellere, mezeau.

Misel, Miselsucht. Opit. Poeta. anonym. n. 48. ult. lepra. Maselsucht, id.

Cod. MS. Bibl. Lev. XIII. Misel, lepra, mislig, leprosus.

Masern, ist am Leib so viel als Maseln, und an einigen Orten gewöhnlicher als jenes.

Maser,

ist von alten Zeiten her von gewissen Holz gebraucht worden, welches wegen seiner krausen Adern angenehm gemessen, als ein Synonymum von Klader. f. oben Klader.

Maser, bruscum, tuber in acere arbore. Albern in Lexico gibt es molluscum aceris arboris species.

f. Mas-Erle.

Mas-Holder.

Masern-Holz. Chytr. col. 413. lignum acernum.

Maser, oder Kledrin: Holz. Vet. Voc. 1482. Fische von Masern-Holz, mensa Pantherina; mensa apitax.

masericht, adj. pantherinus, apitatus, venis crispis.

Allenthalben sagt Pitz. von Adlerlein, venosus, und Gemül wie Schamlot, crispus, undatus, undulatus.

Mase, Masel, weil das Fett überall Flecken gemacht, scheint der eigentliche Verstand mit dem Slavonischen Masla, Butter, Fett zu überein zu kommen.

\* Masgen,

von dem veralteten Verbo masgen, so von Mase, ein Flecken herkommt, findet man einige gleichfalls unbrauchbare Composita, als: bemasgen. Hedion. Chron. Euseb. fol. 77. a. Sie haben Maximini Bildnisse mit schwarzer Farb überstrichen und bemasget, collinere.

vermasgen. Dass. Lex. polluere, bestrecken, besudeln, contaminare, commaculare. Pitz.

Kayserob. Post. fol. 120. Etliche Frauen die nit wohl bey ihnen selber seind, vermasgent einen Spiegel: Also die Frauen die nit erbar sind vermasgen einen Mann.

vermasgen mit unreinen Händen, manibus lutulentis aliquid attingere.

vermasgung. Dass. pollutio. It. Tschud. T. II. p. 30. a. Die Kirche durch Simonische vermasgungen schänden, maculare ecclesiam, vendendo ecclesiastica munera.

Pitz. sedatio, Befehlung, Befedelung.

frey und unvermasget von Laster. Leo Jud. in Vers. Paraphr. Epist. ad Ephes. c. 1. immaculatus.

Maske, f.

Gall. masque, larva, womit man das Angesicht verlarvet und unfennlich macht, qua tegunt faciem flante vento frigidiore, faciem, vel ut incognitæ maneant in publico.

Maske, der Comödianten, larva, persona, ficta facies.

vermasckt, larvatus, personatus, larva indurus; persona velatus.

Mascha, Lat. barb. f. Du Ceng. Gloss. strigilama.

Mas-Erle, eine Art Ahorn, aber kleiner, alnus cuius lignum acerno simile.

Mas-Holder, dieser Namen ist aus Masel-Erle, oder wie Alenst. Voc. fol. 57. c. hat Mas-Holder (oder Klader-Holz) acer, gemorden, und gehört samt Mas-Erle zum ewigen Wort Maser, masericht.

Mas-Genossen, f. Mas, Tisch, communisales Tisch-Genossen.

Mas-Lieben, eine Art Herbst-Blumen, bellis.

Mas,

**Maß-Locken**, Wiffen oder Büffen, holari, in Schießen, oben und unten gelb mit kurzen Etiefen.

**Maß**, f. Maß, mensura.

**Maß**, m.

**malus**, **Maß-Baum**, id.

der groſſe Maß ſo mitten zwischen den zwey andern ſteht, malus medius & maximus. der vordere Maß, der hoch-Maß, malus anterior, oder anticus.

der hintere oder Befand-Maß, malus posterior, oder poſticus.

den Maß aufrichten, erigere malum.

den Maß ablaſſen, demittere malum.

**Maß**, heißt auch der groſſe Mittel-Baum der die Turn-Spiße abgibt, an dem die Tach-Sparten anliegen. In Frankensbergs Chron. col. 64.

**Maß-Korb**, corbis sive specula in malo.

**Maßlos** werden, malum perdere.

**Maßlos** machen, malum frangere, oder dejicere.

**Maß-Seile**, funes qui malum tenent.

**demasten**, ein Schiff in navi malum dare.

**entmasten**, f. Maßlos machen, navis malum frangere, dejicere.

**Maß**, f.

**faginatio**.

**Maßung**, faginatio, fagina, das Fettmachen.

**Maßung** durch Stoppen, als die Gänse, sartura.

auf der Maßung, oder Maß liegen, faginare. mäſen, faginare, opimare, obefare, pinguem facere, oder reddere.

gemäſet, opimus, opimatus, faginatus.

**maſten**, gebrauchen einige für faginare.

**Maſter**, faginator, als Schwein-Maſter, porculator.

**Maßung**, faginatio, Schweine-Maßung, suaria.

**Maß-Stall**, m. faginarium, der Ort wo man das Vieh mäſet.

**Maß-Bau**, f. anfer faginarium, oder wann ſie geſtopft wird, anfer tartilis.

**Maß-Ochſe**, bos faginarium.

**Maß-Schwein**, wann es ſchon fett, porcus faginatus, wann es erſt fett werden ſoll, porcus faginandus, oder faginarium.

**Maß-Vieh**, alitia, quæ aluntur fagina.

**Maß-Darm**, colon, intestinum crassum. Es geht ihm immer der Maß-Darm heraus, sedes illi prociua est.

**ausmaſten**, faginam absolovere, opimum reddere.

**unausgemäſet**, non satis faginatus.

**Maß**,

**Eichel-Maß** re. glandes.

**Maß**, fagina in sylva glandaria, vel quæ fit glandibus vageis; **Buch-Maß**, vel castaneis; **Maſten-Maß**.

die Maß iſt geſegnet, es iſt Maß zu hoffen, glandium copia ſperanda est; es erdugnet ſich Maß.

die Maß um Bartholomäi beſichtigen, wie viel Schweine eingenommen werden können, explorare quereit fecunditatem, quot porci inde faginari poſſint.

die Maß beginnt zu fallen, glandes incipiunt excedere, decidere.

die Schweine in die Maß ſagen, porcos in quercetum agere, ut faginentur glandibus.

volle Maß, glandium copia plena.

halbe Maß, quando vix dimidia pars porcorum recipi poſteſt.

**Epreng-Maß**, quando vix sub una vel altera arbore glandes inveniuntur & porci ad eas diſcurrunt.

**Nach-Maß**, wann die erſten Schweine jeihen Wochen im Eich-Wald gemefen, und doch noch Maß vorhanden, glandium caducarum reliquæ.

**Maß-Geld**, n. reditus ex glandibus, ſo man wegen Nutzung der Eichel-Maß giebt, pecunia pro porcis ſolvenda.

**Maß-Gaber**, m. avena quæ Domino silvæ datur pro quolibet porco, ſo dem Herrn des Eich-Waldes wegen der Maß gegeben wird.

**Maß-Hirt**, ſubulcus in sylva glandaria, Schwein-Hirt der Eichel-Schweine.

**Maß-Holz**, n. Maß-Holz, quercetum glandibus fertile.

das Maß-Holz völlig betreiben, tot porcos agere in silvam glandariam quot fructibus ejus faginari poſſunt, f. ſehm, einſehmen.

**Maß-Ordnung**, f. ſtatura rei glandaria & faginarie in quercetis, wornach man ſich wegen der Eichen- oder Büchen-Maß richten muß.

**Maß-Recht**, n. jus fruendi glandibus, exclusis aliis, & jus recipiendi aliorum porcos pro certo pretio, das Recht der Schwein-Maß allein zu genieſſen, und andere uns Geld dazu zu laſſen.

**Maß-Schwein**, porci glandibus faginandis vel faginati, ſus faginarium.

die Maß-Schweine zeichnen, porcis faginandis notam cauterio inungere.

unbemerkte Maß-Schweine, porci non cauterizati.

freie Maß-Schweine, pro quibus nil ſolvitur, in ſilva glandaria.

**vermaſten**, ſolvere pecuniam ſive pretium pro fagina in ſilva glandaria, für die Eichen-Maß bezahlen.

Maß hat man ehmalis für fett und fleiſchig gebraucht, als:

**Kreß im Spiegel der Geſundh.** fol. 16. Ein Leib der groß, maſt und fleiſchig, obefus, ſo kommt das Sclavoniſche mealla, fleiſch, und maſla, fett, damit überein, ſonderlich das Lateiniſche paſtus. Dann Lat. barb. iſt paſtus und paſtio für glandatione & jure paſcendi porcos in ſilva genennet worden. Paſtionarium, paſnagium, cenſus vel tributum pro hoc jure paſcendi porcos.

**Maſte**, Salz-Maſte, f. Meſte.

**Maſtir**, m.

von maſtiche, μαſτιχ, Ital. maſtice, Gall. maſtic. eine wohlriechende Materie bey den Materialiſten.

**Maſtir-Baum**, lentiscus, molle, arbor maſtichen proferens.

**Maſtiche-Kraut**, marum.

**Materie**,

iſt vom Lateiniſchen Materia ins Teutſche gekommen ſammit ſeiner Bedeutung.

**Materie**, bey den Wund-Ärzten, Eiter, ſanies, pus, in den Geſchwüren.

**Materie**, figurlich, Materie zu ſcherzen, materia ad jocandum.

**Materie** zuſchreiben, argumentum ad ſcribendum.

**Materien**, verb. bey den Handwerkern, Meiſtern: Etüd machen, ſpecimen opificii elaborare.

**Materie-Eiſſen**, epulum, opificibus, qui actum elaborationis ſpeciminis interſunt, præſtandum.

**Materie-Geld**, pecunia quæ loco hujus epuli his opificibus datur.

**Materien-Meiſter**, opifices qui e magistrorum numero huic elaborationi interſunt.

**Materien-Regiſter**, catalogus ſpeciminum quæ elaboranda ſunt.

**Materierer**, membrum opificii, quod ambit gradum magistri.

bergleichen unter den Lächern ſind.

**materiſch**, adj. materialis, materiſch, iſt viel älter. Bayereb. Poſt. fol. 125. 6. Der Materſche Tempel des Leibs iſt um der Seelen willen gemacht.

**Materialien** zum Bauen, requiſita ad edificandum, Holz, Stein, u. a. m. materies & materialia, adj. materialis.

**Materialiſt**, unter den Kaufleuten, aromatarius, aromatopola.

**Materialiſten-Laden**, aromatopolium.

**Mathematik**, mathesis, mathematica.

**mathematiſch**, adj. mathematicus.

**Matrag**, f. vom Franzöſ. materas. Holl. matras. Lat. barb. matrarium. Lana culent, matta lanea, eine abgenebete Decke.

**Matrifel**,

vom Lateiniſchen matricula, albus, Regiſter. Studenten-Matrifel, matricula ſtudentium, albus inenbrotium academice.

**Reichs-Matrifel**, matricula imperii, darinnen alle Stände des Reichs nach ihrer Ordnung und Vermögen ſtehen.

**Kirchen-oder Pfarr-Matrifel**, catalogus locorum qui ad eccleſiam pertinent, matricula parochialis, Regiſter der Eingepfarrten. Item der Geſtanten, Vertrauten, &c.

**matriculiren**, iſt auch ſaſt eingenommen, in die Matrifel ſchreiben.

**Matrone**, wird vom Lateiniſchen Matrona, in eben ſolchem Verſtand gebraucht. Eine erbare Matrone, eine vorrechte Frau und eine Haus-Mutter.

**Matthäus**, der Namn des Evangeliiſten, und ein Tauf-Namen im Calendar.

**Matthias**,

der Namn des Apoſtels und ein Tauf-Namen im Calendar.

In einer bekannten Wetter-Regel ſpricht man es Matthais aus. Matthais, drüde ich, ſind er eins, ſo macht er eins.

Der Vöbel hat es zuſammen geſezogen in Maſt, ſ. unten Maſt.

**Mattheus-Apfel**, eine Art Apfel in Schwaben. Jergon. Tab. 3. malum divi Matthei.

**Mattier**,

eine Münze in Niderl. ſ. 4. gute Wönnig gilt, ſopungelima ſecunda imperialis puri, weil es ein halber Marien-Groſch, haben einige gemeint es komme von mata, indem die Maria auf denſelben ſteht, es macht aber der Accent auf dem i die Verleitung von Matthias wahrſcheinlich. Geſch. d. N. d. 2. de Regis Ital. m. 169. es ſey vom Feldm. S. Matthias, der darauf geſtanden. Daher auch in Nöhlen ein Tierwürger ein Tannhauer heiſſe.

**Matt**, adj.

languidus, languens.

\* **matt**. Piſt. hebes guſtu, das nicht ſcharf, viel Krafft verlohren.

**müd und matt**, deſeſus & languens.

**matt machen**, languescere, dare ad languorem.

**matt ſeyn**, languere.

**matt werden**, languescere.

\* **matt**. Feroſch. M. S. ſchwach, verderbt.

das Land was verſungte matt, das iſt, ſchlecht fortſchick, ſchwach an Fortification.

mit Verheerung das Land matt machen, de populando vultare.

\* **matten**, v. languescere.

**Schaden im Winſter zu Straßb.** p. 51. todt will ich mich matten, ad languorem dare.

**abmatten**, deſatigare, labore effiduo ſum reddere; labore frangere.

**Abmattung**, deſatigatio.

**Matrigkeit**, languor.



\* mattschtig. *Pist. fracidus*, halbfaul.  
schachmate, im Schachspiel, wann der König  
sich nicht weiter bewegen kan, f. schach.  
Daron ist das Französ. mat, maté, victus; matter  
vincere. Ital. marto, ein Matt, matt oder  
schwach am Verstand.  
matt, bey den Goldschmiedern, ohne Glanz, nicht  
polirt, rudis, non politus.

## Matte, f.

pratium, eine Wiese.  
Matt, oder Wiesen: Kummel. *Ryff. fol.*  
175. a. cuminum pratense.  
Mattenweg, id.  
\* Mattschrecken, für Heuschrecken, locu-  
stae. in *Cod. Bibl. MS. Spem. Deut. XXVIII.*  
Matten-Safran, bulbus pratensis.  
Matten-Blasch, gnaphalium.  
Es kommt wahrscheinlich von mähnen, und  
mird zu Wiese gesetzt, als: Hortleder  
Teutsch. *Wieg. p. 627. 629.* Wiesmader. *It.*  
*Krauser c. 22.* im Bayerischen Jagd-Recht.  
Hetz-Grund und Wiesmader.  
eine Matte. in *Tschudi T. I. p. 15.* zum wenigsten  
zwey Manns-Rad.  
Das a in Matte ist von einigen als o ausgespro-  
chen worden, davon ist Gall. morte.  
*Libanius Singular. p. III. p. 1025. de mortenii*  
vom Terf, celsus bituminosus, gleba pratensis  
pinguis. p. 1028. vocabulum mortenarum ex  
Germanico confinximus. Vocant autem Ger-  
mani, addit *Libanius*, Morten, celsitum pra-  
tensem uliginosum.

## Matte, f.

eine Decke, teges.  
eine Matte von Stroh, storea.  
Matte-Damm, agger foreis tegus.  
eine Matte von Juncen, teges ex juncis,  
stragulum ex scirpo aut sparso.  
eine Decke so auf die Erde gebreitet wird,  
f. unten Matz.  
Matte ist von Lateinischen matta.

## Matte,

für Meze, wann die Meze von der Mühle, f.  
mehen. *Besold. Thef. Pract. aus Bualao in Con-  
sil. p. 236. f.* daß er ihm und seinem ganzen  
Hause, sein Korn frey ohne Erlegung einiger  
Matzen muß mahlen lassen.  
Matzen-Freyheit. *Mexini P. IX. decis. p. 158.*  
Immunitas detractiois et frumentum molendi-  
nario.  
Matte, f. Spanisches Silber-Geld, ist ebendessen  
zu Kegenburg auf 1. Fl. 41. Erzeuger gesetzt  
worden, moneta Hispanica quadrata, ist etwan  
1. Thlr. 3. Gr. mit dem agio werth. *Bullaeus*  
in *Consil. p. 236.*  
Matte, f. Röh-Matte, caseosa lactis pars ab  
aquea separata; das Dick so in der Milch zu  
Wäse wird, lac fero dixerunt; lac chilton.  
*Alverus ad vocem Wäse*, schreibt es Röh-Matth,  
coagulum.

## Holl. Matte.

Matte, f. pars depressior rotundae vel politae su-  
perficie valis argentei vel cuprei &c. was von  
glatten Flächen etwas einwärts gehet, als in  
Metallenen Geschirren.  
von Matt. Gall. mat, superficie rudi, non po-  
lita. f. Matt, da lauter kleine Tiefen die Fläche  
ungleich und rauh machen. Eine Matte aber  
ist eine größere einwärtsgehende Tiefe, und  
macht superficiem concavam, und auf dünnen  
Corpern, auf der andern Seite einen Bäulen,  
oder superficiem convexam.  
maulen, vom Laut des Mahen: Geschreyes, f.  
miau und mize, Gall. miaules Ital. miagolare.  
\* Maw, m. manica, ein Ruder-Säcf. Wort.  
beym *Apberdian. p. 17.* einem etwas auf den  
Maw binden, Brillen verkaufen, tarcire  
centones.

Mawen. sind beym *Apberd. p. 45.* die Er-  
mel am Rock. Holl. mawen, manica brachiale.  
mauch, im alten *Vocabulario 1482.* panis in-  
cinctus in liquore boni saporis, vom Holländi-  
schen moghelise spijs, cibus laurus, ori & sto-  
macho gratus, die man mag nemlich essen,  
nicht moghen, nicht mögen, averfari cibum,  
moghi, appetitus, apperentia.

## Mauchen,

oder maucheln, vermauchen, occultare.  
Im Grobian. Da einer von den Säu-  
fern will einschenden lassen, und hat nicht gar  
ausgetruncken, wird der so einschende, also re-  
dend vorgefellt:  
Ich darf nicht schenden Wein auf Wein  
Wiltu den Wein heimlich vermauchen?  
Und ein Beschiff die ogen und brauchen?  
maucheln. *Alberus Lex. ich mauchel*, iustior  
vermaucheln. *Grobian. fol. 48. b.* trag einen  
groffen Wetscher (Wetsch) an der Seiten.  
Darinn dr: tragst dein Proviant  
Und drein vermauchelst allerhand  
occultare, clam habere.  
Fien und neu man vermaucheln kan  
Mit Betrugß geht um jedermann.

Narren-Schiff *fol. 365.*  
vermaucheln. *Apberdian. in form. p. 228.* oc-  
cultare, celare, abscondere.  
mauger, adj. *Pist. subulstris.*  
Maugel, crepusculum.  
Man hat vor Alters ein u, an statt des au ge-  
habt, davon noch Spuren beym *Pictorio*, der auch  
mugel an statt maugel hat. Und an einigen Or-  
ten sagt man nuckisch für nuckisch, muckelung,  
heimlich, f. mucken, mutare, und sonderlich men-  
schel.  
Maucken, Maufen, eine Krankheit an dem vör-  
dern Schienbein der Pferde. *Stemming*  
Teutsch. *Jäg. p. 205. b.* und an den Hintern,  
bey der Ketten. *p. 206. a.* tumor ad acetabu-  
lum & juncturam tibiae cum pelle.

## Maul, n.

os, wird mit Verachtung gebraucht, wann  
man von Menschen redet, da das Wort Mund  
bescheidener ist.  
großes Maul, os parulum.  
einem das Maul zuhalten, opprimere os.  
das Maul aufzerrren, aufzriszen, oscitare,  
os aperire, rictum diducere  
das Maul zerrn, frümnen, os distorquere.  
die Hand vor das Maul halten, manum ob-  
ficere ad os.  
einen auf das Maul schlagen, os obtunde-  
re alicui.  
aufs Maul fallen, luto turpare frontem,  
turpiter cadere.  
Sprichworts: Weise, und im figürlichen Ver-  
stand sagt man:  
einem das Maul machen, promittere alicui ali-  
quid, spem facere.  
sich aufs Maul schlagen müssen, injuriam recan-  
tare convictus de mendacio, sibi ipsi os quali  
percutere.  
einem ein Hälmgen durchs Maul ziehen, os sub-  
linere alicui.  
es wässert vielen das Maul darnach, multi illud  
desiderant.  
einem das Maul wässern machen, salivam move-  
re alicui.  
reden was einem ins Maul kommt, effutire quic-  
quid in buccam venit.  
sich nicht getrauen das Maul aufzuthun, ne hi-  
scere sive mutire audere.  
einem das Maul stopfen, os obrurare.  
viel Mäuler zu ernehren haben, multos alere,  
multos ventres pascere.  
haß du kein Maul? murus nees? non respon-  
debis?  
seinem Maul abbrehen, defraudare genium  
suum.

vor dem Maul wegnehmen, e faucibus eripere.  
intercipere.

einem eines aufs Maul geben, alapam impinge-  
re alicui.  
er hat das Maul zu weit aufgethan, liberius lo-  
cutus est.  
das Maul über etwas verfallen, proferre aliquid  
quod alter indigne fert.  
kein Blat vor's Maul nehmen, sine omni simula-  
tione libere loqui.  
das Maul verbrennen, verbis aliquem laedere.  
loqui quae illi gravia sunt, pari aliquid ob ea  
quae quis liberius locutus est.  
ein großes Maul haben, magnifice loqui; osten-  
tare se, gloriarı.  
das Wasser gehe ihm bis ans Maul, in magno  
periculo est; ad restit res venit.  
er will das Maul allein haben, er läßt keinen  
zum Wort kommen, solus loqui vult, ceteri  
tacere debent.  
das Maul hangen lassen, demissis labiis contra-  
here vultum.  
mach das Maul auf! claris verbis loquere!  
das Maul zwischen und davon gehen, ingrato ani-  
mo, sine gratiarum actione abire quasi nihil  
accepisset.  
Maul, an den Hebeln, die Oeffnung unten auf  
der glatten Fläche woraus das Eisen geht, os  
in basi planula.  
Glatz-Maul, Vlauder-Maul, blatero.  
Lecker-Maul, Nasch-Maul, cupes, edis.  
Nisch-Maul, juvenis imberbis, os prima lanugi-  
ne velatum, der noch die weichen Bart-Haare  
hat.  
Geiser-Maul, labra salivam manantia, das noch  
anisset.  
Mäulgen, osculum, basium.  
ein Mäulgen geben, vulg. osculari, basiare.  
maulen. *Besold. Thef. Pr. ad vocem Mund*, con-  
trahere vultum, demissis labiis, misergnügt  
seyn, und es ausfindische Art merken lassen.  
ausmaulen, iram deponere, aufhören das  
Maul hangen zu lassen.  
mäulig, in Compositis.  
groß-mäulig, labiosus, bucculentus.  
hart-mäulig, duro ore, duro cervice.  
Maul-Affe, homo impericus, qui aperto ore = *Maulaffen*  
omnia admiratur, der alles Neue mit aufge-  
sperrten Augen und Maul ansieht.  
Maul-Affen feil haben, hiatare, stare otio-  
sum, omnia admirari.  
\* Maul-Band, Halfter. *Chytrius c. 368.* capi-  
strum.  
Maul-Christ, qui ore tantum Christianus est,  
der nur mit Worten und nicht in der That ein  
Christ.  
Maul-Eisen, n. *Gol. Onomast. col. 285.*  
Maulfer. *Chytr. c. 368.* postomus,  
Maul-Freund, amiciz simulator, der nur in  
Worten und nicht in der That ein Freund.  
Maul-Korb, m. fuscilla, den man den beißigen  
Thieren vor das Maul legt.  
Maul-Macher, qui alicui spem facit, edulator,  
der einem viel verspricht, wenig hält.  
\* Maul-Trescher. Teutsche Sprichwörter.  
Da viel Wort und keine That, viel Gellapper  
und keine Körner.  
Maul-Schelle, f. alapa, ein Schlag mit der fla-  
chen Hand aufs Maul.  
Maul-Streich, id. Meßer Schneeb. *Chron.*  
*p. 1120.*  
Maul-Tasche, f. alapa.  
It. Die letzte Erbin der Grafschaft Tyrol,  
wegen der großen Lippen.  
Maul-Trommel, f. cremlum, ein Klingen-  
des Instrument, so man an den Mund und die  
Zähne hält, dessen Zinglein einen Laut von  
sich giebt wann man anschlägt.  
Maulwerk, vulg. er hat kein gutes Maulwerk,  
verba non diuturne & clare proferre potest, er  
redet nicht deutlich und ausdrücklich genug.  
M a n n n      M a u l

Maul scheint so viel als mola Mühl zu seyn. Daher die Baden Röhre molares heißen, f. Mühl.  
Drey Composita mit Maul, müssen nicht mit Maul, es, vermischt werden.

## 1. Maul-Beer,

den morus.

In diesem Wort und den andern Compositis so dazu gehörend, ist Maul aus dem Lat. inorus entstanden.

Maul-Beer, die Frucht, morum.

weiße oder vielmehr runde Maul-Beer, oder süsse Maul-Beer, weil es auch schwarze und schwarzrothe gibt, mora sylvestris sive dulcoris saporis, subdulcia.

Garten-Maul-Beer, mora hortensis, acidula, subacida, jucunda acoris.

Maul-Beer-Safft, diambrium.

Maul-Beer-Wein, sycamorites.

Maul-Beer-Baum, morus.

jaune Maul-Beer-Baum, morus hortensis, fructu acidulo.

wilde Maul-Beer-Baum, morus sylvestris, fructu subdulci.

Maul-Beer-Baum-Blätter, folia quibus nutritur bombyces.

Da diese Bäume in Teutschland bekannt wurden, sagte man vorlat. morus. Wurbaum, als im Nocker o. steht, oder Wurbaum, wie das Gloss. Moniens. bey Petrus hat. Ante Ann. 1024. findet man schon Mulbom, als in Script. Brunsv. T. I. p. 317. Mathildis refrigerandi se gratia sub umbra arboris sycamori, quam Teutonici Mulbom appellant, accumbit. Die Lat. haben morus, vom Griechischen *μωρος*, *μωραία*.

## 2. Maul-Esel,

von mulus.

Maul, oder welches gewöhnlicher.

Maul-Esel, mulus.

Maul-Eselin, mula.

Maul-eselhaft, oder mauselhaft, adj. mulinus.

Maul-Esel-Treiber, mulio.

Maul-Eseltreiberisch, mulionius.

Maul-Esel-Zucht, mularia.

Maul-Esel-Stall, itabulum mulare.

Man hat vor diesem nur Maul für mulus gesagt, als:

In Sachsensp. MS. 3. 51. Den Ros gilt man mit 8. Schilling, und noch in der Teutschen Übersetzung der Bibel: Wegen der Vermengung aber und Zweideutigkeit, als: Das Maul lieft unter ihm weg, in der Historie vom Abjalon. It. in *Aiberi Lex.* ein Maul-Striegler, mulotriba. Drack. *Vocab. fol. 25. b.* mulio. Maul-Thier; hat man das Wort Esel dazu gesetzt. It. Thier, Maul-Thier, als: An. 1240. schenkte der Kaiser dem Herzog Friedrich von Oesterreich XII. Maul-Thier, die waren sehr sam. *Petr. Script. Austr. c. 1. 1025.*  
Für Maul-Eselin steht in T. III Script. Brunsv. p. 349. Mulin. Es saßen (nemlich die Magländer) de Regierinne upp eyne Mullyne.

## 3. Maul-Wurf,

von Molt.

Maul, steht in diesem Wort für Molt, f. unten Molt. *Aiberus* hat Molt-Weiff, talpa, mus subterraneus.

Kayserab. *Maerensch.* Maul-Weiff. fol. 107.

Molt-Weiff oder Schert, (f. Schor) talpa. *Altenste. fol. c. d.*

Maul-Wurfs-Gaßen, terra a talpa ejecta, cumulus, terra a talpa cumulata.

Maul-Wurfs-Zügel, colliculus.

Mau. (*Aiber. Lex.*) hicina, ein Korb den die Weiber auf dem Kopf tragen können.

## Maur,

oder Mauer, f. murus.

Maur, von gebrannten Maur-Steinen, murus lateritius.

Maur, von Bruch-Steinen, murus camentis & calce formatus.

Maur, um einen Platz, ambitus lapideus.

Feur-Maur, f. Feur, murus a tergo fornacis.

die große Maur, murus Tichinensis, an den Chinesischen Bränden, gegen die große Tataren.

Ring-Maur, mœnia.

mit einer Maur umgeben, muro sepire.

eine Maur viel Fuß hoch aufführen, murum ad altitudinem multorum pedum perducere.

eine Maur einreißen, murum diruere.

ausheben, obstruere saxis reficere.

widern, restituere.

den Graben mit einer Maur füttern, fossam muro intertori munire.

in beständige Maur setzen, f. hier unten vermauren.

eine Maur beschleßen, tormentorum bellicorum globis quatere.

dieselbe untergraben, cuniculis subruere.

die Maur ersteigen, evadere in murum, scalis ascendere.

zu einer Maur dienen, muri locum obtinere.

ein gut Gewissen ist eine starke Maur, nil conscire sibi, murus aheneus est.

einige Soldaten sind nur hinter der Maur gut, quidam militem tantum in praedictis boni sunt.

Brand-Maur, murus ad arandum vicinum incendium, murus intergerinus ob incendium.

Sichel-Maur, murus in frontispicio domus in angulum acuminatus.

Schied-Maur, intergerinus paries. Zwischen-Maur in Hause, die dünner als die Haupt- oder äussere Mure ist.

Stadt-Maur, mœnia.

äusserhalb der Maur, extramuranus.

innerhalb der Maur, intamuranus.

was um die Stadt-Maur, circummuranus.

hinter der Maur, verächtlich, submœnianus.

zwischen den Mauern, als ein Fluß der durchfließt, intermuralis amnis.

mit Mauern versehen oder umgeben, muratus.

ein Wall vor den Mauern zum Schutz, exterius propugnaculum, vallum antemuranum.

Vormaur, propugnaculum.

mauren, murum extruere, murare.

aufmauren, murum extruere.

ein Gebäude bis zu einer gewissen Höhe aufmauren, ædificii muros ad certam altitudinem perducere.

ausmauren, inwendig bemauren, als einen Keller oder Gang, f. unten vermauren, muro convellere.

ausmauen, f. jumauren, muro complere.

lateribus explere.

bemauren, muro munire.

ein bemaureter Ort, locus muratus.

einmauren, als etwas in der Maur mit Steinen oder Salz fest machen. Eine eingemaurete Grabchrift, in muro firmare, muro includere.

It. als eine Person oder Schatz, f. vermauren.

vermauren, in den Bergwerken.

die in Zimmerung stehende Klaffen in beständige Maur setzen, meatu ligno, corrupto muro vellere, ne amplius reparatio opus sit.

vermauren, sein Geld, construendo muros ingentis operis pecuniam suam consumere.

vermauren, muro ita includere, ut nullus amplius exitus sit.

Bertha, eine Jungfrau, hat sich freiwillig in des Klosters Kirche zu Bosen an der Elster

An. 1140. vermauren lassen, ein heiliges gestirntes Leben geführt, und ist in dieselbige Kirche begraben, mit Erscheinung vieler Mirakel. *Script. Saxon. Menken. col. 1456.*

etwas offenes vermauren oder jumauren, muro complere, lateribus explere.

unmauren, ambitu lapideo cingere.

untermauren, trabibus ædificii lignæ infimis lapides subternere ne putrescant, aut ædificium sublevari.

jumauren, f. vermauren, muro complere.

ein Maurlein, parvus murus.

ein Maurer, sabiner murarius.

das Mauren, actio murandi; scientia fabricandi; constructio muri.

Gemäur, murus, opus muri, reliquæ muri, rudera.

Maur-Band, der steinene Rand oben an der Futter-Maur einer Befestigung. *Gall. Cordon, muri corona.*

Maur-Brecher, nennen einige der Alten einen im Belagern. Hernach die Erde & Geschütze, Maurbrecheren, die bis zu Pf. Eisen schossen, tormenta bellica in oblationibus maxima.

Mauern-Epheu, Maur-Ewig, hedera.

Maur-Welle, trulla.

Maur-Kraut, parietaria, helixine, in muris crescens, herba muralis.

Maur-Latten, ein Zimmer-Holz, welches längs auf den Mauern eines Gebäudes liegt die Tälchen darauf zu legen, tigilla in pariete communis, in quo vicini equaliter tigilla habent.

Besid. T. bes. Pr.

im Holz-Kauf, bey dem Colero im Janab. 6. 14. das Stück für 5. Gr. und cap. 15. 6. Gr.

Maur-Kranz. *Friseh. Nomencl. c. 154 corona muri.*

Maur-Kolb, für Mor-Kolb, f. Mor, Morak, carabus.

Maur-Meister, murarius primarius.

Maur-Pflau, hedera, ein Kraut.

Maur-Pflaster, sedum parvum acre, ein Kraut.

Maur-Quadrat, quadrans muralis, der an einem Maur besetzt wird, den transitum sidium per meridianum gemisit, zu observiren.

Maur-Kraut, adiantum album, ruta maritima, saxifraga, ein Kraut.

Maur-Sand, sabulum, quo calcem miscet murarii, etwas gröber als der den der Wand verwehrt.

Maur-Schwalbe, apus minor, eine Art Schwalben so in die Mauern hecht.

Maur-Spizen, pinna, die auf den schmalen Stadt-Mauern als Scherzen waren, zwischen welchen man heraus schreien konnte.

Maur-Stein, later, plinthus.

gebrannte Maur-Steine, lateres cocti, gebrachte Maur-Steine, cæmentia.

Maur-Werk, cæmentitia structura.

Maur kommt mit dem Lat. murus, ganz überein.

## Mause, f.

mus, muris.

Hafel-Maus, so die Hafel-Nüsse in den Mäusen zusammen trägt, und den Winter über frisst, mus qui nuce avellanas corrodin & colligit, arglandes quecumque & fagorum.

Haus-Maus, mus domesticus. \* Baden-Maus. *Dial. Helv.*

Feld-Maus, mus agrestis. It. cricetus, Hamster.

Mur-Maus, die in der obern Fläche der Erde ihre Gruben macht, die kaum bald offen stehen, mus qui suos meatus in summa superficie terre habet.

Schor-Schur-Schert-Maus, talpa.

Spiz-Maus, mus araneus, f. ex.

Wald-Maus, mus sylvestris, f. Hafel-Maus.

Wasser-Maus, mus aquaticus.



**Siech, oder Ziesel-Maus, f. Zif.**  
 Die Maus hat mehr als ein Loch, mus non uni si-  
 dit exitus, prudentes semper habent ubi holi-  
 bus elabi possint.

wann die Maus satt ist, wird das Weel bitter,  
 semper abundantes patiunt fastidia mensae.

**ein Mäuselein, musculus.**  
 mausen, als eine Kage, mures venari & capere.  
 das Mausen, die Kage läßt das Mausen nicht, na-  
 turalis instinctus non potest extinguui.

**mausen, vgl.** für heimlich stehlen, listig wegneh-  
 men, furtuari.

**Mausen, vgl.** fur.

Die alte Bibl. Deutsche Übersetzung von  
 Aa. 1483. gibt das Wort larus, Der. XIV. 15.  
 Larus, f. Maus; Ar, wovon diese Mäuser ent-  
 standen, wie Sperber von Sperb-Ar, Adler  
 von Adels-Ar.

**Kahl-Mäuser, f. Kahl, homo umbratilis, qui**  
 ut vesperilio in caverna sua manet. Gallice,  
 comme un chauve souris.

**Luchmauser, f. Luch, homo astutus qui**  
 insidiatur, ut catus murem capiturus.

**Mäuser, im Titel eines bekannten Buchs,**  
 Frosch-Mäuser in Nachahmung des Homeri.

**Βατραχονομαχία**

**mauseren, Pkt.** das Mausern. Ein besondrer  
 Geschmack an alten Weinen, caries vini.

**Maus-Ar, m.** vultur mures capiens, & ranas.  
**Gloss. Monf. p. 321.** larum, f. Mäuser pro  
 Maus-Ar.

**Mäuser-Darm, m.** Gauchheil, anagallis, ein  
 Kraut.

**Mäuser-Dorn, m.** ein Strauch, rufcus, *mugeton*,  
 woraus vielleicht Maus an diesem Wort ent-  
 standen.

**Mäuser-Dreck, m.** finus murinus, muscerda.  
 Maus-Dreck für Pfeffer verkauft, in aro-  
 maticum venditione decipere.

**Mäuser-Falt, m.** f. Maus-Ar.

**Mäuser-Falle, f.** muscipula.

**Mäuser-Farb, f.** color murinus.

**Mäuser-Gerst, hordeum murinum.**

**Mäuser-Gift, oder Mäuser-Pulver, arsenicum.**

**Mäuser-Haber, f.** Mäuser-Gerst.

**Mäuser-Horn, Pkt.** chammyrsine, ein Kraut.

**Mäuser-Kag, eine gute Mäuser-Kag, telis quae**  
 domum a muribus purgat.

man nennt: *vgl.* an einigen Orten die Kage  
 annoch Mäuser-Kaggen, quia muribus infestus  
 catus. Lat. barb. musio.

**Mäuser-Kopf, ein Schelt-Wort und im Scherz,**  
 ein listiger Mensch, der gern etwas heimlich  
 wegmauset, homo astutus, furax.

**Mäuser-Korn, Peacer. in Vocab. phoenix, na-**  
 turae spica lolii, flore puniceo.

**Mäuser-Loch, n.** foramen labuli muris.  
 für Zucht in ein Mäuser-Loch kriechen, fugae  
 occasione quamcumque arripere.

**Mäuser-Pfeffer, n.** ein Kraut, staphis agria. Del-  
 phinium plantan folio.

**Mäuser-Tast, n.** nidus murinus.

**Mäuser-Wehrlein, auricula muris, ein Kraut,**  
 pilosella, hispida, u. a. m.

**Mäuser-Schwanz, myosuros, cauda muris.**

**Mäuser-Thurn, im Weine, ein besser Thurn auf**  
 einer kleinen Insel. Sind von alten Zeiten  
 her viel Jabeln davon. Es scheint aber daß  
 sich der Alters-Mäuser darinnen aufgehalten,  
 die alles von den Schiffen gemauset, daher am  
 Ufer weiter hinab ein orster Ort so die Kage  
 heißt, in welcher auf diese Mäuser gelaust wor-  
 den.

**Mäuser-Stille, adv.**

Mäuser-Stille seyn, sine minimo strepitu qui  
 vel murem abigere possit.

**Mäuser-Tod, wie eine Maus vom geringsten**  
 Schlag gleich stirbt. Maus-Tod bleiben,  
 Mäuser-Tod schlagen, unter den Stock schla-  
 gen sterben machen. Ital. fare morire sotto il  
 bakkone.

Maus kommt mit mus völlig überein.

**Rab. Maur, musi lacerti, f. das folgende**  
 Maus, Muskel.

**Muschel, f.** besondrer musculus.

**Maus, f.**

in der Anatomie, musculus. Man braucht  
 öfter Muskel, pulpa. f. Muskel, ein Theil des  
 Fleisches, das zur Bewegung dienet, pars orga-  
 nica quae carne, nervis & venis constat.

**Mäuser-Ader, die Ader bey der Nase an den**  
 Pferden.

**Mäuser-Fleisch, Kyff im Spiegel der Gesund-**  
 heit, fol. 26. a. Durch hohes steigen werden  
 die Mäuser-Fleisch und Nerven ermüdet.

**Mäuser, Pkt.** dick Fleisch ohne Wein: Mau-  
 sen, pulpa.

**Fleisch-Mäuseren, Pkt.** tori.

**mauchmächtig, adj.** torosus. Gallice, moi-  
 gnon.

**Mäusen,**

mutare pennas.

sich, novis indui plumas.

**Gesner. de avibus. p. 13.** müssen.

In der Mark Brandenburg sagt man mu-  
 ten auch von Krebsen, wann sie neue Schalen  
 bekommen, der Pöbel nennt sie Mäuser-Kreb-  
 se, als wann es von Mutter käme, mater, und  
 meinen einige es seyn die so Eyer haben. Die  
 Franzosen haben die Mäuser, muda, in müe ver-  
 ändert, wie von nudus, nuce, von sudare, süer,  
 und gebrauchen es von abwerfen der Hörner  
 der Hirsche, wann sie neue bekommen.

**mausig, weil die Vögel, wann sie sich mausen**  
 raub aussehen, daß man das Mausen dersel-  
 ben auch rauben, ruhen heißt, so heißt sich  
 mausig machen, das Raube heraus lehren,  
 raub aussehen, asperioribus verbis uti; irasci,  
 convitiari.

**die Mäuser, oder Mäuser-Zeit, tempus mutatio-**  
 nis plumarum.

die Mäuser, heißt auch ein Vogel-Haus, wor-  
 rein man die Falken thut, wann sie sich mau-  
 sen. Lat. barb. muta. **Voss. de Vir. Serm.**

**2. 12.**

der Mäuser-Kerb, wird dieses aviarium, im  
 Schwaben-Spiegel genennet. 355.

**Mäuser-Jedern, pennae & plumae quae tempore**  
 mutationis excedunt.

**f. Mus, und darunter Muzgiwati, mutatoria,**  
 Mus; Narren, die immer die Kleider än-  
 dern.

**Belg. muyten, plumas exuere, mutare.**

**Maut, f.**

telonium, ist im Oesterreichischen gebräuch-  
 lich, und in den benachbarten Ländern an der  
 Donau, ein altes Teutsches Wort Anno 128.

In Melchelsens Chron. **Frisling. T. I. P. II.**  
**p. 403.** Telonium, quod lingua theodifica mu-  
 ta vocatur. Es steht in dem *Ufsa* ins Gothi-  
 schen Mota, telonium. Lat. barb. im *Da Can-*

**ge Muta. Hand. Metrop. Salisburg. T. II. p.**  
**45.** sine nullo, quod vulgo possumus dicere  
 mutam, also daß es scheint, Maut sey sonder-  
 lich ein Schiff-Zoll, quasi a mutare, vornehm-  
 lich der Waaren, darnach des Orts der das  
 Stapel-Recht hat, daß sie weiter fahren dür-  
 fen.

**f. unter fahren, fürfahren, oder vordersfahren.**

Maut steht daher an einigen Namen der Der-  
 ter wo dergleichen Maut ist, Zeisel-Maut, und  
 andere mehr.

**Mautner. (Lat. barb. mutarius, mutnaris)**  
 publicanus, exactor vestigalis.

**Maut-frey, exemptus a telonio, immunis.**  
 ungemaut, non soluto telonio. **Hand.**  
**Metrop. T. II. p. 265.**

**Maut, ist oft auch so viel als das Maut-Haus,**  
 habnacuulum publicani.

**Maute-Erz, im Bergwerk, wann das Erz nicht**  
 Gangweise, sondern Stockweise bricht, vena  
 terrea metallica subinde interrupta.

**Mäuser, f. Maus, pulpa, musculus.**

**May, m.**

der Monat May, Majus mensis.

ein Mayen. **Pkt.** festum, servia, Kro-  
 phium, ein Mayen-Strauß.

ein Maylein, ein Sträußlein oder Büsch-  
 lein Blumen, servia. **Gol. Ovomast. col. 384.**  
 Holl. Moyken.

ein Mayen, oder Mayen-Baum, betula,  
 weil die Birken am ersten May vor die Häu-  
 ser gestellt werden. Dieser Namen ist an ei-  
 nigen Orten so gemein, daß viele nicht wissen  
 was Birke ist, sie wissen nur von Mayen.

ein Mayen-Baum, pinus, quam rustici  
 in pagis erigunt, interdum satis procera.

**Mayeren. Scheuchzer Stoecheographia p.**  
**57.** aus des Eshers Chron. 1599. Den 17.  
 May ward auf dem Hof zu Zürich den Bogen-  
 Schützen ein Mayeren, oder Antken-Braut  
 geben, (das ist, ein Stück Mayen: Butter,)  
 darein gesteckt ein blühender Traube, reife  
 Erdbeere, ein reiffes Röschen und Versen: Aere,  
 und eine Haber: Ehlmen.

**May-Tag, der erste May, da die alten Fränci-**  
 schen Könige selbst zu Gericht saßen. **Sige-**  
**bertus Chron. Anno 662.** Francorum regibus  
 moris erat Kalendis Maii praesidere coram to-  
 ta gente, & salutare & salutare & dona accipere  
 & dare davon ist geblieben, f. **Mayer-Tag** hier  
 unten.

**Mayen-Gericht, Mayen-Ding, iudicium pu-**  
 blicum Mens. Maj. Man forderte die Freibe-  
 gene Leute zusammen am May-Tag, und  
 gab ihnen eine Wahlzeit, welche man auch  
 Weismahl hieß. **Besold. Thef. Pract.** Apud  
 Surense in Helvetia in hodiernum diem in-  
 cula in prato conventum agunt primo Maji  
 ubi officiales eliguntur, ita & alibi. **Speidel.**  
**Spec.**

In den Teich: Ordnungen werden an die-  
 sem Tag die Teich-Richter erwählt. **Hakm.**  
**de Just. oggerum mantissa p. 3.**

**May-Tag, vor diesem hielten die Praeceptores**  
 mit den Schülern eine Wahlzeit, vor der Re-  
 formation giengen sie mit ihnen um die Saat  
 und fangen, f. **Ergeen: Korn, an dessen Stadt**  
 kam das Gregorius-Fest auf. Schulz in Auf-  
 nehmen der Stadt Gardelegen p. 56.

**May: Büchen. Jüdische Politeia: Ordu.**  
**p. 61.** Zu dem Brand soll man keine Eichen  
 oder Haupt: May: Büchen nehmen. Item,  
 Niemand soll die Eichen-Bäume oder Haupt:  
 May: Büchen schneiden oder schneuen, (beha-  
 en, beschneiden.)

**May: Blumen, lilium convallium, kleine**  
 Blümlein an einem Stängel.

**May: Brunnen, von dieser Art Brunnen f.**  
**Scheuchzer T. II. Natur-Gist. vom Was-**  
**ser 124 und 128.** das sind Brunnen oder Bäu-  
 che, welche nur im May-Monat hervorkies-  
 sen, und im Herbst-Monat sich verlieren, son-  
 tes & rivi non perennes, sed tantum vernaes  
 & estivales.

**May: Butter, f. boryrum vernale, die abseus**  
 lich im Monat May gemacht wird.

**Mayenfarth, König Albrecht wollte zu Ba-**  
 den ein Hof haben, nehmlich nach alter Ge-  
 wohnheit, an dem ersten Tag des Mayen, den  
 nennet man ein Mayen: Tag. **Hagen in Chron.**  
**Austr. apud Petz. Script. Austr.**

**Mayen: Fisch, alausa, slofa, asellus minor la-**  
 lius.

**Mayen: Frost, frigus tempore mensis Maji.**

**Mayen: Tag, f. May-Tag.**

**Mayen: Dörfer, werden 6 gewisse Dörfer des**  
 Frankenslandes genennet. **Lindausche Aßa**  
**fol. 64.**

Mayen 2

May,

**Magen:** *gungst, equus admillatus.* *Frucht.*  
*Nomencl. c. 123.* ein Beschleier, Zucht-Hengst  
zur Stuterei.

**Magen-Haus.** *Pest. activa, Commerz-Haus.*

**Magen-Kauf.** Im Colnischen Schenkens  
1724. sieben gewisse Dochte und Herren so  
zu den Map-Käufen gesetzt.

**Magen-Käfer,** *scarabeus, ensq. majalis, qui*  
*mensis Majo arborum flores & folia prodit.*

**Magen-Kraut,** *f. Braumung.*

**Map-Regen,** *pluvia mensis Majo.*

**Magen-Schießen,** *u. exercitium publicum,*  
*jaculandi vel explodendi ad certum propo-*  
*situm scopum.*

Als vor diesem war ein **Magen-Schießen**  
in der Schweiz, che die Jährer ein Haupt-  
Schießen gehalten.

**Magen-Steuer,** *f. Anno 1341. Händ. Metz.*  
*Salzburg. T. III. p. 194.* erläßt Kaiser Ludwig

dem Kloster S. Salvator die **Magen-Steuer,**  
*tributum mensis Majo solvendum.*

**Magen-Tau,** *u. ros. qui mensis Majo colligitur.*

**Magen-Träublein,** *lunaria botrytis, ein*  
*Kraut.*

**Magen-Vogel.** *Chytrus col. 396. papilio, ein*  
*Comur-Vogel. Heft. heißt es auch, latus*  
*maji, Majavis.*

**Magen-Würmer,** *f. Frisch de Insetis, müssen*  
mit den **Magen-Käfern** nicht verwechselt wer-  
den. Einige nennen sie *Proscarabeos*, rie-  
chen nach *Violon* wann man sie anfäße.

**Mayer-Tag,** *f. May-Tag.* Es hieß zwar sonst  
der erste **May** nur der **May-Tag**, aber die  
Handwerker bielten sich nicht so fest an die  
Zeit. Im *Script. Brunji. T. III. p. 262. Ann.*  
*1226.* am Sonntag *Kilian d. 8. Jun.* bielten  
die *Reiter von Hildesheim, Braunschweig,*  
*Hannover, Alfeld* und andere umliegende  
Städte, ihren großen *Meier-Tag* in *Hildes-*  
*heim*, und worden da alle *Kinder* von den  
selben *ausgeweiht*, *solemnia circa mentem Ma-*  
*jusculo mensis celebrata.*

**Dicker-Mayer,** in den *Waldzeiten* und *Rechen*  
am ersten **May**, ist auch ein *Gesäß* von *Holz*,  
als ein großer *Cauf* *Recher* gebraucht wor-  
den, das war aus einer *Birke* gedreht, wel-  
che man *Maye* nennt, und von *Birke* und  
dem *May-Tag* *Birke-Mayer* genannt wor-  
den, daran war der  *Fuß* und innere *Thiel* an-  
gedreht, das *Außere* des *Rechers* aber hatte  
zum *Wahr-Beichen* die *raube Rinde* einer  
*Birke* von solcher *Dicke*, vom *Dreh-Eisen* um-  
berührt, *f. oben Birke.*

**Meygassen-Zins,** *f. russchen. Schottel. de Jur.*  
*Ger. c. 19.* Wann sich der *Zinsmann* nicht  
an bestimmten *Tage* einstellt, mußte er des an-  
dern *Tags* doppelt so viel, des dritten drey-  
fach geben.

Dieses **Meygassen** kommt nicht von **May**,  
sondern vom *Lat.* *magis*, für *verma-*  
*gissen*, mehr geben, *f. russchen*, und *Martin*,  
*Martins Lehen-Zins.*

### Mayer,

ist von alten Zeiten der *Frankischen Könige*  
her, vom *Lat.* *magis* *major* ins *Teutsche* ge-  
kommen, *prima olim dignitas.* In *Reg.*  
*Franc. Palatio. major domus, bey* *Du Cange*  
*Gubernator, Rechor, moderator, praefectus,*  
*praepositus, Comes Palatii &c.*

**Haus-Mayer.** *Vid. Goldast. in Praefat.*  
der *Reichs-Sag. p. 2.* Ein jedes Land hatte  
seinen eigenen *Palz-Graven* oder *Statthal-*  
*ter* des *Reichs*, von denen das *Urtheil* an den  
*Obristen Palz-Graven* oder *Haus-Mayer* ge-  
nannt, und dem *Nächsten* im *Reich* das *Rei-*  
*nen* gegeben werden, daher heist *Electo Pal-*  
*atinus Rheni*, des *Heyl. Reichs* *Obrister* *Reich-*  
*ter* und *Haus-Mayer*, *vacante imperio. f.*  
*Schwaben-Spieg. l. 1. c. 5. in fr.*

Ein anderer **Haus-Mayer** war der so heut

zu *Tage* *Lotharster.* *Wohn. Ost. Pracht. ult.*  
*Niderröchl. in Chron. Brem. T. II. Scripto.*  
*Brunji. p. 259.* bey *Erzbischof Savemag-*  
*ger.*

**Mayer in den Städten,** *de majoribus villarum.*  
*Gall. maires des villes. f. Alciat. paradox. l.*  
*2. c. 12. & Schenk. l. 3. c. 1. Drösem methodo*  
*Juris in l. Magistratus &c.*

ein **Mayer** in der *Stadt* *lauffen*, in der  
*Schweiz* mit *seben Rätten*, *vermaltet* der  
*Stadt-Rechte.* *Wurffien Basl. Chron.*

**Mayer**, *sehen* zu *Caroli M. Zeiten*, *maiores vil-*  
*larum, villici, monitores apud ultimum,*  
*Schuldheisch, non de potentioribus homini-*  
*bis majores sunt, sed de mediocribus qui si-*  
*deles sunt. In Capitulari de villis Kapferob.*  
*Post. fol. 50. qui vult esse major &c. welcher*  
*da sequir will der Mayer in dem Dorf, der die-*  
*ne dem ändern.*

**Mayer, villicus, rusticarum possessionum &**  
*villarum administrator cui rei rustica cura*  
*commissa est. Evangel. MS.* Es war ein  
rich **Mayer** der hatte einen **Mayer** und der  
**Mayer** ward *vermeret* vor dem *Herrn*, daß er  
im *Gut* *besichtig* vertrete.

**Mayer, villicus, qui praedium colendum certa**  
*mercede conduxit. Item der ein Gut als*  
*eine Mayerey hat, ein Lehn-Baur. Item,*  
*ein Mayer der auf die 5te oder 6te Wandel*  
*sißt ic.*

**Alp-Mayer, f. Alpen.**

**Brach-Mayer, f. Brach.**

**Erdb-Mayer, emphyteuta.**

**Mayer-Brief, oder Contract, so mit einem**  
*Mayer gemacht wird, litterae conductionis.*

**Mayer-Ding, villaticum, ein besonders Gericht**  
über die **Mayer-Güter**, wird in *Künneburg*  
sehen von einem *Commisario* und den *ältesten*  
*Mayern* *bestelt.*

**Mayerdinge Güter,** da man nichts davon ver-  
kaufen darf, ohne dem *Herrn* den *roten Pfennig*  
zu geben. *Wer Erb und Zins in drey*  
*Jahren nicht bezahlt, verliert das Gut.*

**Mayerdinge Leute,** die unter das **Mayerding**  
gehören, *emphyteuta. Erbsind Leute die sol-*  
*che verliche Güter mit solchen Beding*  
*besitzen.*

**Ober-Mayer-Ding, judicium colonarium sive**  
*villaticum superior, in wichtigen Fällen, so das*  
*Unter-Mayer-Ding nicht entscheiden kan.*

**Mayerdinge-Gicht, f. Gicht unter Ja, 12. Hu-**  
*sen Wierr-Ider, so sehendpflichtig, ist Mayer-*  
*dinge-Gicht.*

**Mayer-Lohn, salarium villici.**

**Mayer-Recht, jus majerorum.**

**Mayer-Statt, f. Mayerschafft.**

**Mayer-Zettel, f. Mayer-Brief.**

**Mayer-Zins, oder Pacht-Geld, pensio pecuni-**  
*aria.*

**Mayerey, praedium. i. quo villicus, cui rei ru-**  
*stica cura commissa est.*

In *Brabant* ein *Bezirck, Castellane* oder  
*Amt*, als: *Mayerey* von *Herzogenbusch*, *Ma-*  
*jeoratus Ducis sylva, 3 Städte, 72 Dörfer.*

**Mayerung, Annehmung eines Guts, als May-**  
*er heraus zu seyn.*

**Abmayerung, remotio, expulsio majeri si-**  
*ve coloni, renuntiatio. Land Absch. im*  
*Braunschweigischen.* Wann die *Gut-Herrn*  
die *Verderbung* der *Haus-Besserung* eines  
*Mayers*, *gaar* und *geil*, und dergleichen *Me-*  
*lioration* bezahlt, *rum migrabit colonus.*

**Verbmayerung, ein Gut mit Verbmaye-**  
*rung beschw. en. Leiser Jus Georg. p. 117.*

**Mayerum.** *Wurffien Basl. Chron. ad*  
*Anno 1554.* Das *Mayerum* in der *Stadt*  
*Biel*, ist die *fürnehmste Obrigkeit*, *sumus lo-*  
*ci magistratus.*

**Mayerum auf dem Land, ein Gericht oder**  
*Gemeinde.*

**Mayern, praedicere praedio villicum. Rehe-**

**mayer Draunschw. Kirchen: Zist. Suppl.**  
*ad P. I. p. 37*

**Mayer.** *Frucht. Nomencl. 89. Mium. 877.*  
*ter. Rostin Spieg. der Feind. der*  
*geschmacte f. Mayer oder ymagale, ymag*  
*viel Eshend. fol. 55. a. und fol. 35. b. nimm*  
*er ihn Mayer-Kraut.*

### Mag,

der *abgeschirzte* *Namen*, *Matthias.*  
**Mag,** eine *Decke* von *Stroh* oder *Einlage*  
*Rechten*, von *Matta*, *f. Matte*, *stinea*  
*magten. Gell. Onomast. c. 326.*

### Mag,

vom *alten massa. Lat. barb. f. Masse, Lingue*  
*Gall. ad vocem massae, eine Masse,*  
das hier folgende **Mag**, für eine *Art* der *Stu-*  
*br.*

**Mag,** für *ungeschick*, ein *Mag*, *Magus*  
*Mensch. Gall. magotte. Angl. wizard, en-*  
*pelacio.*

Daher die *Schmäh-Worte*:  
*Schick Mag, puer vel stupidus bene qd*  
*posteriora non habet pura.*

**Mag-fog,** *homo quem stultum aut*  
*stupidum reddidit.*

**Mag-Tasche, id. f. Tasche.**

**Maude-Mag,** *hon o parvus, nager.*

**magig,** ein *magische Pferd*, *equus in-*  
*gofus.*

ein *magiger Keel*, *Edelpel, Mag, x. tra-*  
*cus.*

**Wem matt, languidus.**

### Mag,

in den *Bergwerken*, *Magen* sind *matt* *Sten-*  
*ge*, *untüchtig* *Zien*, und dergleichen. *Nich-*  
*ter Schneeberg. Chron. p. 22.* von *matt*,  
*languidus*, *Erz* da *keine Metak Kraft* *haben*  
*ist.*

**Mag bammeln,** wann der *Schick-Mayer* was  
anrechnet, das nicht *geschick* ist, als *zum*  
*Exempel*, einen *blinden Mayer* führt, *Mag* *a*  
*vana in rationem relette. Schönberg.*

**Mag.** *Vetus Ptoch. 1482. Polent, Mag,*  
*polenta.*

**Steifmag, von Massa.** *scharfer bestochter*  
*Käse, caseus matus & mollior.*

### Mag,

in der *Schweiz*, *sonderlich* im *Basler-Land*,  
eine *Art* der *Austrube* der *gemeinen Leute* an  
der *einige* *Vorurtheile*, sie haben eine *Recht*,  
*clavam*, die heißt die *Mag*, (*Frang. malin*)  
welcher sich in diese *Gesellschaft* *hoben*,  
schlägt ein *Mag* *Nagel* in diese *Wand*, da  
wird mit *einigen* *Gesicht-Linien* *gemacht* *Matza.* *Rehold. Theol. Pracht. II. Continuum* *der*  
*T. II. ejusd. Sprenger in Statutum Imperii de*  
*neatione p. 344. Simlerus de Paganis p. 6*  
*Schast. Munster. l. 3. Cosmograph. c. 34. Re-*  
*pertus ad c. 2. l. 1. Differt. 1. Pater. Mag. Cos-*  
*piratio, seditio, quod Oligarchum dicit.*

Sie *hieren* das *Bild* mit *Hahnen* *Rechten*, *an*  
die *Land* *Anrechte* vor *Mayer* *tragen.* *T. 1.*  
*di T. I. Claven. Helv. p. 675. Anno. 1472.* *und*  
dazu: daß sie *bey* dergleichen *Anordnung* *an*  
*Panner* *hatten*, *darinnen* *eine* *Städten* mit  
*un* *hunden* *war.*

**Seitler Annal. Helv. Anno 1450 p. 118.**  
An *Wahls* *erheben* sich *bes* *allen* *Freien*  
ihre *unfreundlichen* *Mag*, *die* *hatten*  
und *thatengemeiner* *Landesherr* *und* *der* *h*  
*barkeit* (*virus honestitatis*) *größen* *Städten*  
einem die *Mag* *bringen*, *magis* *con-*  
*spirations* *afferte* *ad theopis domum.*

**Mag** *Meister*, das *rebellum*, *qd* *de-*  
*viam* *tert.*

**Magiger, id. der die Mag** *bringt*, *an-*  
*traug* *bey* *derselben*, *und* *will* *in* *der* *St.*



wird ihm ein Advocat von dem Aufrührerischen  
zugegeben, der dichter Ursachen, dem giebt  
der Magister endlich Befehl, und die Rät-  
hels-Rührer beschließen darauf, man müsse  
der Mäge Hülfe leisten, und die Freyheit be-  
schützen. Darauf tragen sie das Bild oder die  
Keule zu dessen Hause den sie beschuldigen,  
und plündern dasselbe. *Simler. l. 1. Valesia*  
*magen, verb. sie wurden aus ihrem Land ge-*  
*magt, ejiciebantur a seditionis e patria.*  
*Stettler. P. I. p. 453.*

**Mägeschug.** *Ver. Voc. 1482. consolida me-*  
*dia brunetra, ein Kraut.*

**Mäge,** eine Art Beschütz, *f. Wege.*

**Maglonen-Rock.** *Pist. endromis, ein Winters-*  
*Rock.*

### Mechanik,

vom Lat. *Mechanica*, die Bewegungs-  
Wissenschaft.

*Mechanicus*, opifex instrumentorum ma-  
theticarum, ein Künstler-Mathematischer  
Wert-Zeuge.

*Mechanicus*, qui leges motuuz scit & do-  
cere potest, der die Mechanik versteht und leh-  
ren kan.

**Mechanisch,** *adj. mechanicus.*

**Mechanische Kraft** welche die Bewegung  
wirkt, *virtus mechanica*, als Hebel, Schrau-  
ben, Rollen.

**Mechanischer Beweis,** *Demonstratio Me-*  
*chanica*, der durch Instrumenta und Hand-  
griffe gesucht wird.

**Mechanische Auflösung,** *solutio mechanica*,  
die durch ein Instrument geschieht.

**Mechanische Philosophie,** *philosophia me-*  
*chanica*, da man die Wirkungen der natür-  
lichen Dinge aus ihrer Struktur, und den Ges-  
etzen der Bewegung erklärt.

**Mechanische Physik,** *id.*

**Mechanisch,** *adv. mechanice*, was aus der  
Figur, Größe und Beschaffenheit erklärt  
wird.

**Mecheln,** eine Stadt in den Nieder-Landen,  
*Mechlinia.*

was von oder zu Mecheln, *Mechlinienis.*

**medern,** ein Wort vom Laut des Geschreyes  
der Ziegen gemacht, *balare cum tremulo in*  
*guttore, clamare ut hircus, five caprea.*

### Medel,

vor Alters eine der geringsten Münze, und ge-  
ringer als ein Heller oder Halbling, ehemals  
in Steyermark und andern Ländern. *Petr.*  
*Script. Austr. in Chron. Hagen. Ein Ritter um*  
*drey Halbling, ein Bau um ein Medel.*

*Latino-Barb. Metallia. bey dem Da Cange in*  
*Differt. sub finem p. 63. 64. obulus, medietas*  
*nummi.*

Die Franzosen haben maille daraus ge-  
macht, *f. Reich.*

**Medeyen.** *Matthies Sammete Pareit mit Me-*  
*deyen oder Straußfedern.*

**Besold.** *Thes. Pract. meint, es komme von*  
*Medailles ad voc. Gnaden-Groschen. Numi-*  
*smatibus pro geminis urebantur ad pilei aut*  
*vestis ornatum. Besold. in Contin. bey Gna-*  
*den-Groschen.*

### Meden,

das Königreich, vor Alters *Media* in Asia,  
ein Meder, *Medus.*

**Medisch,** *adj. Medicus.*

### Median,

ist von *medianus* ins Deutsche gekommen

**Median-Papier,** *charta forma majoris.*

**Median-Ader,** *vena mediana*, weil sie  
beym Anfang fast in der Mitte des Arms lie-  
get.

**Median-Kopf-Ader,** *vena mediana ce-*  
*phalica.*

**Median-Leber- oder Milz-Ader,** *vena*  
*mediana basilica.*

**Median-Nerve,** *nervus medianus*, zwis-  
schen der Brustel und Haut-Nerven, und dem  
Ellbogen-Nerven.

**Medicin,** vom Lat. *medicina.*  
*mediciniren, medicina uti.*

### Meel, n.

*farina, pollen.*

wie Meel, in so kleinen Theilen, *farinulen-*  
*tus.*

von Meel, *farinaceus, pollinaceus.*

**Aster-Meel,** *farina castrata.*

**Kraut-Meel,** *amylon.*

**Wurm-Meel,** *lignum a vermibus ut farina*  
*corrosum*, die Körner woraus man Meel  
mahlen kan, *f. unter ihren Buchstaben, Re-*  
*den-Meel, Weizen-Meel, u. a. m.*

**Meiber, oder Melwer,** *farinæ venditor.*

**meelig, adj.** sein Kleid ist meelig, *farina aut*  
*amylis confecta vellis.*

**meelicht, farinulentus.**

**meelig, f. meelig.** *Kapferob. Narren-Schiff.*  
*fol. 125.*

**Meel-Baum, m.** *Weiß-Dorn, spina alba.*

**Meel-Beer, pl.** *forba. fructus spinæ albæ. It.*  
*große oder Weib-Aische, ornus. Schenckz. T. I.*  
*It. große Meel-Beer, fructus orn.*

**Meel-Beer-Staude.** *Pist. palmarum.*

**kleine Meel-Beer.** *Pist. fructus latoneæ.*

**Meel-Deutel, m.** *incerniculum*, in der Mühl  
das Meel durchzubeteln.

**Meel-Drey, puls e farina.**

**Meel-Birn, f.** *pirum farinacei saporis*, eine  
Birne die meelichten Geschmacks ist.

**Meel-Fäusel, f.** *Meel-Beer*, im Erz-Ge-  
birg. *Arctis.*

**Meel-Kasten, m.** *pollinarium, arca farinaria.*

**Meel-Mais, Aisch-Mais,** *parus cineris.*  
eine weißlichte graue Maisse mit einem  
schwarzen Ober-Kopf.

**Meel-Mann.** *Straßburg. Policey append.*  
*p. 9. venditor farinæ. der mit Meel handelt.*

**Meel-Mieren, acari.** kleine Würme die man  
kaum sehen kan, und das Meel verderben.

**Meel-Pimpe, f.** *ulg. puls farinacea, Meel-*  
*Drey.*

**Meel-Sack, m.** *saccus farinarius.* das Meel dar-  
in zu thun.

**Meel-Sieb, n.** *cribrum pollinarium.* das Meel  
durchzusieben.

**Meel-Staub, pulvis farinulentus,** vom ver-  
staubten Meel.

**Meel-Wurm, n.** *vermis major in farina, lutei*  
*coloris, qui in scarabeum nigrum mutatur.*

*f. Frisch. Beschreibung von Insecten. ein*  
*länglicher Meel-Kerfer.*

**Meel kommt vom malen, molere.**

### Meelthau,

weil die Leute ungemiß gewesen, wo dieses  
Wort herkommt, so haben einige so es von  
Maal, macula, hergeleitet, *Meelthau* geschrie-  
ben, als in *Schilt. Gloss. p. 563.* und Lateinisch  
genennet *ros macularius*, sollte vielmehr *macu-*  
*lans* heißen, weil die grauen Baum-Blätter  
rotthe Flecken davon bekommen sollen, die es  
*Meelthau* schreiben, glauben die Herkunft von  
mel, Honig, und nennen ihn auch *Honigthau.*  
*Pistorius hat Meelthau, ein süßes Morgenthau*  
*der Honig-Farb ist.*

**Würstchen in Wasl.** *Chron. ad an. 1557.*  
Es sel um Wasl ein Thau, welchen etliche  
*Meelthau*, etliche *Himmels-Schweiß* nennen,  
damm er war feiß, und wie Honig süß.

*Düssp. manna, aerium mel, das Meelthau.*

**Meelthau** ist mit dem alten *pidrot* verwandt,  
so sonst rotthe Farb und rotthe Kreide bedeutet.

aber *Enstath.* sagt aus dem *Pansania* es werde  
auch pro rubigine segetum genommen.

Der Breche auf den Saamen, seht *Pistorius*  
*seu urica.* In der alten Bibel *An. 1483.* wird  
rubigo, *Wiltau* übersetzt. *Deut. XXVIII. 42.*

### Meer, n.

*mare, f. See.*

in Aufhebung der Ebene, *æquor.*

der Tiefe, *pelagus.*

des gesalzenen Wassers, *salum.*

der Höhe vom Ufer ab, *altum.*

In Aufhebung der Theile der Welt.

das große Welt-Meer, *Oceanus.*

das schwarze Meer, *pontus Euxinus.*

das Todten-Meer, in Palästina, *mare Sodo-*  
*miticulu; asphaltites; mare mortuum.*

das rotthe Meer, *mare rubrum, erythrum.*

das Mitteländische Meer, *mare Mediter-*  
*raneum.*

das Eiß-Meer, *mare glaciale &c.*

Die meisten Namen bekommt es von den  
Ländern woran es ist.

am Meer gelegen, *maritimus.*

ein Volk am Meer, *gens maritima.*

was in oder aus dem Meer, *marinus.*

von jenseits dem Meer, *transmarinus.*

**Meer-Aal, f.** *Aura; congrus*, ein großer See-  
Fisch, als ein Aal.

**Meer-Adler, m.** *haliaetus*, der die See-Vögel  
wegjagt.

**Meer-Affe, simia marina, ein Fisch mit einem  
Schildkröten-Schild.**

**Meer-Aische.** *Pist. cephalus, mugil.* ein Fisch.

**Meer-Ball, pila marina, eine länglicher-runde  
zusammen geballte raube Materie, so an das  
Strand ausgeworfen wird.**

**Meer-Barbe.** *Frisehl. barbus, mystus. Pist.*  
*Trigla, mulus*, ein Fisch.

**Meer-Bohne, umbilicus marinus, balanus,**  
eine fest an andere Muscheln angewachsene  
rundliche Muschel, oben etwas offen.

**Meer-Brassen, n.** *pagrus, lurgus*, *Meer-*  
*Brachsen. Frisehl. cantharus. p. 131.* ein See-  
Fisch.

**Meer-Dusen, n.** *sinus maris*, da das Meer et-  
was in das Land hinein geht.

**Meer-Lastanie, f.** *Meer-Fgel.*

**Meer-Drache, ein Fisch als eine Schlange,**  
*draco marinus.*

**Meer-Eichel, f. f.** *Meer-Bohne, balanus mari-*  
*nus.*

**Meer-Engel, f.** was das Meer zwischen zwey Län-  
dern durchgeht, *stretum*, es ist eine Meer-Eng-  
ge dazwischen, *stretum disjuncta sunt.*

**Meer-Engel, squatina, ein See-Fisch.**

**Meer-Fenchel, m.** *Meer-Bacillen, crithmum*  
*marinum*, ein Kraut am Meer.

**Meer-Farb, f.** hieß vor Alters ein Feld-Zug  
übers Meer ins gelobte Land, *iter Hierosoly-*  
*mitanum.*

*Hagen. Chron. Austr. Herzog Albrecht führte*  
*eine Meer-Fahrt gen Jerusalem.*

*Anno 1227. war unter Kaiser Friedrich eis*  
*ne gemeine Meer-Fahrt. T. II. Script. Sax.*  
*col. 2070.*

**Meer-Fasan, rhombus, fasianus aquatilis, ein  
See-Fisch, dessen Fleisch so wohlschmeckend  
als Fasanen-Fleisch.**

**Meer-Frosch, rana marina, ein ungefallter  
See-Fisch, etwas  $1\frac{1}{2}$  Schuh lang, da fast  
nichts als ein Kopf und Schwanz daran, flech-  
lich mit scharfen Zähnen, *informis piscis ma-*  
*rinus, fere tantum e capite & cauda constans.***

**Meer-Gewächs, n.** ein Kraut, *alcyonium.*

**Meer-Blöcklein, braccia marina, ein Kraut.**

**Meer-Bott, Deus marinus, der vornehmste das  
von ist *Neptunus*, in der Mythologie, das  
Meer-Wasser.**

**Meer-Bottm, Dea marina, die vornehmste *Am-*  
*phitrite*, in der Mythologie, das Meer so  
N n n 3 fern**

fern es um die Erde herum geht, mare quatuor terrarum ambit.

**Meer: Gras**, *n. alga marina, lenticula marina* terranis foliis, *p. 220*, ein Kraut.

**Meergrün**, *adj. color marinus*, die grünliche Farb des Meer:Wassers.

**Meer:Gruppen**, *Fischl. p. 121. blenus, gobius marinus*, ein Fisch.

**Meer:Gardern**, *Fischl. muzil*, ein Fisch.

**Meer:Gech**, *n. Weiling. Fischl. stellus, sudis*, ein Fisch.

**Kleiner Meer:Hecht**, *gallerias, id.*

**Meer:Kraut**, *m. lichenperum*, ein Kraut.

**Meer:Kugel**, *m. echinus marinus*, See:Apfel.

**Meer:Kastanie**, ein Fisch in einer runden Schale der viel Stacheln am Leib hat, pomum rotundum innumeris aculeis munitum.

**Meer:Kalb**, *vitulus marinus*, ein Thier im Meer.

**Meer:Kage**, *f. cecoripithecus*.

**Meer:Kirche**, *f. ein Gewächs, arbutus*.

**Meer:Klee**, *Burgändisch Heu, trifolium Burgundiacum*, ein Kraut.

**Meer:Kohl**, *m. ein Kraut am Meer, brassica marina*.

**Meer:Kuh**, *f. vacca marina*, um America her, ein Fisch, bis 20. Fuß lang, 7. Fuß dick, der Leib geht vom Nabel an spitzig zu als ein Fisch:Schwanz, wie der am Land:Kuh, hat kleine Zähne, *piscis marinus viginti pedum longitudinis & septem latitudinis e numero cetorum*.

**Meer:Karrig**, *fucus*, Gewächs auf dem Grund im Wasser.

**Meer:Lilien**, *hemerocallis*, ein Gewächs.

**Meer:Linien**, *pl. lenticula palustris*, die grün auf dem Wasser schwimmen, Enten:Grün.

**Meer:Löwe**, *Leo marinus*, ein Thier im Meer.

**Meer:Mann**, ein Fisch der Glieder hat, so dem Menschen etwas gleichen, *piscis marinus forma virili*.

**Meer:Mensch**, *id.*

**Meer:Melte**, *atriplex marina*, ein Kraut.

**Meer:Moose**, *musculus marinus*, ist unter dem Wasser weich, wird außer demselben hart.

**Meer:Muschel**, *concha marina*.

**Meer:Ochs**, *bos marinus*, eine Art von den größten Ochsen.

**Meer:Orgel**, ein Stein:Gewächs von viel kleinen Adhelen, *rubularia*.

**Meer:Pastinac**, *crithimum secundum*.

**Meer:Peterlein**, *f. Meer:Zenchel, crithimum marinum*.

**Meer:Pferd**, *n. hippopotamus*, ein Thier im Meer.

**Meer:Rauke**, *eruca maritima*, ein saueriges Sommer:Gewächs.

**Meer:Rettich**, *raphanus major*, ein Kraut und Wurzel von scharffen Geschmack.

**Meer:Schneck**, *conchylium marinum*.

**Meer:Schnepp**, *rusticula marina*, ein Fisch.

**Meer:Schwalbe**, *larus*, ein See:Vogel.

**Meer:Schwamm**, *fungus marinus in scopulis*, aliquot libris constans, ist ein Gewächs auf den Klippen in der See, etliche Pfund schwer.

**Meer:Schwein**, *delphin, sus marinus*, ein Fisch.

ein Fisch, der vor diesem zu Braunschweig verjagt worden. *T. III. Script. Brunsv. p. 440. num. X.* vor das Woder:Wische 4. Pf. vor den Las, (Lach) ein Scherf, vor das Meer:wein ein Scherf, vor die Tannen Stör 4. Pf.

**Meer:Schweinlein**, *cuniculus brasiliensis*, porcellus transmarinus, schreit als ein Span:Zettel, ist von allerley Farben.

**Meer:Spinne**, *f. eine Art See:Krebse, sepia*.

**Meer:Stern**, *m. dieß bey den Alten der Polus, oder Polar:Stern. Kayserob. Post. fol. 206.* Item, eine Art fünf:zähliger Fische, wie ein Stern, *stella marina*.

**Meer:Stille**, *f. malacia*, wann kein Wind auf

dem Meer weht, daß man nicht forsegeln kan.

**Meer:Strudel**, *m. vortex marinus*, wo das Meer große Wirbel macht.

**Meer:Träubel**, *Pist. alaphis*, ein Kraut.

**Meer:Träusch**, *f. mustela marina*, ein Fisch.

**Meer:Veil**, *m. leucoum incanum maritimum*, eine Blume.

**Meer:Veinen**, **Meer:Fähin**, **Meer:Fräulein**, *Sirenes*, Erneuerte Beschreibung wunderlicher Geschichte Herr Peters von Stauffenberg Anno 1598. 8.

**Meer:Wasser**, *lucus*, das Gefährde des Meers.

**Meer:Wellen**, *fluxus maritimi*.

**Meer:Wolf**, *lupus marinus*, ein Fisch als ein Lachs.

**Meer:Wolf**, *Pist. phoca*.

**Meer:Wunder**, *n. monstrum marinum*.

**Meer:Zeislein**, ein kleiner Vogel sonst Zischlein, Ziserichen: Sieh. Frisch. Beschreibung der Vögel, *avicula rubro vertice*.

**Meer:Zwiebel**, *squilla*, ein Gewächs.

Das Latrinische mare, kommt mit Meer überein, ja von demselben her. *Goth. marci. Slav. more.*

**Mo more**, am Meer, daher kommt der Namen des Landes Pomern.

Meer heißen auch kleine Sammlungen der Wassers, als das Galiläische Meer, oder See Genesareth.

Im Hebr. und Griech. werden noch kleinere also genennet, dazu des Salomons gegossenes Meer gehöre. *1. Reg. VII.*

**Meet, m.**

Es kommt das Wort Meet eigentlich von *μῆλα*, woraus die Slavonische Sprach Med gemacht, durch welches die benachbarte Böhmische zu uns gekommen. Man sollte es also auch wie die Böhmern schreiben, Med.

**Wasser:Meet**, *hydromeli, aqua multa*, Honig:Wasser zum Trank zugerichtet.

**Wein:Meet**, *enomeli, οἶνον μελι, mulsam*. Getränk von Wein und Honig, *potio e vino & melle confecta*.

**Esig:Meet**, *oxymeli, acetum mulsam*.

**Hier:Meet**, *(Du Cang. Gloss. ad voc. medo aqua multa melicatum) cotevisia mellita*.

**Wost:Meet**, *Pist. melitites*.

*Aeneas Sylr. in Hist. Boh. de medona. erat potus suavissimus quem Bohemi ex albo melle conficiunt. Ein süßer Trank den die Böhmern aus weißen Honig machen.*

**Megel:Brant**, *Pist. polykala*.

**Meger:Kraut**, *arnellus Galium*, klein Meger:Kraut, *bubonium*, Stern:Kraut. *Pist.*

**Mehl**, *f. Meel*.

**Meh, Mehr**,

meh, kommt mit dem Latrinischen magis überein. In einem gewissen Lied reimt man noch:

Und andere

Apostel meh.

*Pist. im Lexico hat mee-magis, amplius, plus. Im Italiänischen ist ma, die Conjunctio, aber, eben dieses magis; die Franzosen haben mais, aber, sondern, vom magis, und vom Comparativo mehr, das Holländische maer, f. das hierfolgende mehr, weil dieses meh vom Comparativo ausgebrungen worden, das es nun ganz veraltet ist.*

**mehr**, *adj. quantitas, plus, plures*.

mehr als man soll, oder als genug ist, *plus nimio*.

dreymahl mehr, *plustriplo*.

mehr als zwölf, *latis superque*.

es hat immer einer mehr Stärke als der andere, *plus virum habet alius alio*.

weniger oder mehr, *plus minus, circiter*.

ich liebe ihn immer mehr, *plus plusque indies illum diligo*.

mehr achten, *pluris habere, estimare, accere*.

mehr gelten, *pluris esse*.

mehr Kusse, *plura oscula*.

mehr 199, *n. numero superare*, an der Zahl, oder antecedere, *præstare dignitate*, an der Würde.

**mehr**, *adv. qualitatis magis*.

einem mehr und mehr gefallen, *magis magisque placere alicui*.

viel mehr, *multo magis*.

um so viel mehr, *eo magis*.

**mehr**, *adv. für potius, vielmehr*.

da ist mehr mein Blut als mein Versehen Schuld daran, *hoc magis mea felicitate contigit quam ulla mea culpa*.

**mehr**, *adv. für weiter, ferner, über, amplius ultra*.

mehr als nöthig, *ultra quam oportet*.

mehr als zu viel, *plus iusto, plus æquo*.

mehr thum als sein Alter zuläßt, *præter ætatem facere*.

nicht mehr als einen Scheffel, *non ultra modum*.

noch mehr, *amplius*.

**mehr**, *conj. für aber, sondern, vero sed*.

*Cod. MS. N. Test. Die Brustlaust ist bereit, mer die geladen, worout ir nit wirdig.*

*T. III. Script. Brunsv. p. 37. u. 39. Der Kaiser Heinrich besetzte Brunschwich mit Seigern, (Bavaria) nicht so des Landes eren, mer den Juden so overleste.*

**mehr**, *subst. suffragiorum pluraliaz*.

durch das Mehr Burgemeister werden. *Pistorius*.

mit gemeinem Mehr etwas thun. *Steuersler lib. II. p. 533.*

was das Mehr wird unter ihn, soll der mehr der Theil haben. *Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 622.*

ein wenig mehr, *plusculus*.

sie haben ein wenig mehr Verstand, *plusculum habent rationis*.

sie müssen ein wenig mehr Hausrath haben, *pluscula suppellectile illis opus est*.

mehrmals, *offter, pluries*.

mehrentheils, *magna ex parte, plerumque*.

nunmehr, *nunc*.

**Mehrer**, ist ein Comparativus vom Comparativo; so noch im Gebrauch ist, aber oft unrichtiger Weise, *plures*.

Vor diesem wurde dieser Comparativus für größter gesetzt. Als Stumpf. *Helv. fol. 374. b.* Der mehrer Fluß, das in der größter, so von einer Quelle kommt, die mehr Wasser hat. In der Strakburg. *Policr. Ordo. p. 57.* der mehrere Epital, (das ist der größtere) wie man auch sagte, die mehrer An, die minder An.

**Mehrer**, ein Kaiserlicher Titel, allzeit Mehrer des Reichs, *semper Augustus*.

*Werni Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 210.* steht das Wort Mehrer zwey:deutig. Kaiser Adolph gab den Büchern die Freyheit, daß sie, wann das Reich ledig stünde, und noch kein Kaiser gewöhlt, sie selbst einen Richter oder Mehrer mögten setzen, heißt hier Mehr: plures, einen oder mehr Richter, oder weil kein semper-Mehrer da wäre, sie einen Interim-Mehrer mögten setzen?

In Fausts Limpurg. *Chron. scheint das Wort mehr gar für mehrer zu stehen. fol. 201. 2.* Hermann ward ein gewaltiger Landgraf:Heßsen, und ward ein Mehrgare seiner Ed: dann er Heßsen überkam.

**Mehr:Schag**, auf Mehr:Schag kaufen, *emere ut premium rei intendi possit*.

*Taber de altero Tomo. p. 239.* aus der Stadt Straßb. *Ordo. von Contrahen p. 30.* Niemand soll Wein auf Mehr:Schag treiben und wieder verkaufen, (aufkaufen, daß er



theurer wird, (in Straßb. Policey-Ordn. p. 2. append. Schwein ziehen auf Mehr: Schaf, (sic theurer zu verkaufen.)

### Mehren,

oder gebräuchlicher vermehren, augere, mit etwas.

es ist vermehrt worden, etwas dazu gekommen, accessio facta est.

vermehrten durch häufen, höher, größer machen, cumulare, facere majus, addere quid.

durch wachsen mehrten, adferre incrementum.

durch fortpflanzen, vervielfältigen, multiplicare, propagare, verdoppeln, duplicare.

vermehrten den Ruhm, amplificare gloriam.

... durch mehrten, alere, nutrire.

... den Schmerzen, exacerbare.

sich vermehren, propagari, multiplicare, crescere incrementum capere.

das Vermehren, propagatio, multiplicatio incrementum, augmentatio.

Vermehrer, amplificador, accumulator, f. Mehr: rer, unter mehr.

\*ermehren, suffragiorum pluralitate obtinere.

Tischb. T. I. Coron. p. 622. vom Subst. das Mehr, suffragiorum pluralitas.

gemehrt, von das Mehr, sammelm. Oldenb. Chron. p. 371. Die Krieger-Leute haben sich mit gemehrter Hand erboten, (einmüthig) unanimiter.

Den Superlativum meist, f. an seinem Ort.

mehr ist zusammen gezogen in immer, f. immer für jemehr; und nimmer für niemehr, f. nimmer.

Kayserob. Post. fol. 168. b. hat ein (b) eingestrichen für maher, mehr, pinner meder zusammen rapseln, plura rubinde corrudere.

für mehrer hat man ehmal das r verdoppelt, als Sachsensp. Lehn-Recht art. 28. der mögliche Theil soll dem Nierren folgen.

an nunmehr wird von einigen das o der Alten gelassen, nunmehr, nunc, jam.

### \*Meid,

eine von den geringsten Münzen, als ein Heller, Scherf u. d. g.

davon das Sprich-Wort bey einigen geblieben: nit ein Meid, das ist, nicht einen Heller, ne obulum, wie im Strauß. je n'ai pas la mille.

Grobian. fol. 108. b.

Und was das Alter schmück und hier, darnach fragen sie nit ein Meid.

Sind grob und schandbar allezeit.

k. fol. 228. a.

Verfährt sich auch im Angesicht.

Darüber gar kein Meiden nicht.

(Das ist, nicht im geringsten.)

Alberus ad voc. Meiden, ne yev quidem ne hilum, nit ein Meid.

Meistein. Schilt. Gloss. p. 619. a. Belg. myre, nummus minimus.

Meid für Meid, abgekürzt von medalla, f. Me: del, medietas nummi, wie Halbling von halb.

### \*Meide,

eine Art von Pferden. Königshof. Elsf. Chron. f. Schilt. in Anmerk. p. 1030. Ein großes Ross von zwanzig Pfund Fienning werth, oder an dessen Statt zwei Pferde. (Ein mittelmaßig Pferd dem Preis nach, nicht das theuerste und nicht das geringste.)

In Leg. Alam. l. 70. §. 3. Medianus caballus.

Du Cang. erklärt es, medii pretii.

als im Sachsen-Sp. Weichbild 93. ist der Wandel:

einer Märe, acht Schilling.

des Pluchperkes, meisse.

des Meidemes zwintig.

des Meides, (Rosses) drittig.

Gund Spereisch Stramm: Buch fol. 406.

citatus a Speculo in Spec. Per hoc (putat) vocabulum maide antiqui intelligebant, einen Hengst, unde etiam constat, daß man sich in der Leistung mit einem Meiden und einem Knecht gestellt. Das alte Vocab. von An. 1482. aber setzt Meiden, ein ausgeschnittenes Pferd; spado, equus castratus, und barbare bogenus. Es scheint man habe hierauf nicht gesehen, sondern nur auf den Werth, daher findet man auch Leg. Alam. Tit. 78. equa mediana. bos medianus, ein mittelmaßig Pferd oder Ochse.

Scheint also auch von med, für medio pretio zu stehen.

Meid, meide, f. Meit.

Meiden, v.

vitare, evitare, fugere, declinare quid.

vermeiden, id. einige formiren das Präteritum vermeiden. Das Imperf. bleibt, ich meidete, so kan auch das Präteritum heißen; ich habe vermiedet.

Goldast. Constit. P. XI. Tit. XII. besser gethan als vermeiden, aber dieses ist veraltet, wie jenes vermeiden auch anfangt ungebrauchlicher zu werden.

vermeidlich, vitabilis.

unvermeidlich, indeclinabilis, inevitabilis.

unvermeidlichkeit, als er die Unvermeidlichkeit gesehen, cum videret rem nulla ratione evitari posse.

Vermeidung, vitatio, declinatio, fuga.

Meiden, miden, und vitare, kommen überein, licet unus instrumenti permutantur.

Meier, blitum, eine Art Kohl, ulus insipidum, & satuum sine acrimonia. Pencer. in appellat. plantarum.

größer rother Meier, blitum rubrum majus.

größer weißer Meier, blitum album majus, beza insipida.

Meig. Alberus in Lex. ad voc. meig, setzt am Ende dazu, meig, reliqua, scheint das Lat. mica. zu seyn.

Meil, f.

milliare.

eine starke Meile, milliare longius.

eine kleine Meile, milliare brevius.

Drei Meil von hier, tria miliaria abhinc.

Meilen-Maß, auf den Land-Karten bezeichnet, tria miliarium.

Meilen-Recht, das Recht einer Stadt, daß niemand in einer Meil um die Stadt brauen oder gewisse Manung treiben darf, jus in bium pagorum a milliare excludendi a ratione cerevintæ, exercendis opificis, aliisque juribus urbibus propriis.

Meilen-Steine, öffentliche auf den Straßen gesetzte Steine, die Meilen anzudeuten, oder Steulen, lapides aut columnæ miliarium indicæ.

ausmeiseln, in exilium ejicere, daß einer nicht auf das Gebiet einer Stadt kommen darf. Altes Sax. Scept. Conc. 16.

Vom Lat. mille, mille passus.

Meiler,

ein Haufen an einander aufgerichtetes Holz, so sonst zu nichts taugt, als daß man Kohlen daraus brennet, stipes turbinate lignorum, que ad focum minus commoda sunt, ut ex iis carbonæ hanc. Nider-Sächs. Nihler oder Nider.

Stemming Deutsch. Jäg. p. 74. Mäuser, bey dem Montefio ist es der Ort wo ein Kohlen-Haufen ausgebrannt worden, bedeutet also:

1. den Haufen Holz, stipes lignorum que carbonescere debet.

2. den Haufen zu Kohlen gebranntes Holz, carbonum confectorum acervum.

3. den Platz, wo es gebrannt worden, aream carbonariam.

mercklich. hat Alberus in Lex. submisle. ich rede meiglich, demitto vocem, so oben unter machen, gemächlich.

Königshof hat im Elsfassischen Dialect. gemedecklich, vielleicht ist das Slavonische malo, mit meiglich verwandt, die Bauern in den Teutschen Ländern in Böhmen, rufen dem Zug-Vieh zu, wann es langsam gehen soll, pomali!

Meiling. Jonston de arbor. Tab. IV. im Virteurberg. eine Art glühend jugende Apfel, pomum turbinarum. f. Meiler, a forma meile.

mein an Meideid, f. Meid.

### Mein,

meus. Pronom. Poss. absolutum mein, meines, mein, meus, mea, meum.

mein König, meine Crone, mein Reich.

mein, wird Ehren halben an die Namen der Freundschaft und der Wäden, im Vocativo gesetzt. Mein Vater! Mein Sohn! thue du es nicht. Die Franzosen haben dieses behalten, in Madame, Monsieur, Mon Prince.

Kayserob. hält es in seinem Elsfassischen Dialect. (Postill fol. 195.) für Kraftwurdig, daß einige nur sagen, wo ist der Vater? oder der Ette? da andre fleißig dazu setzen, wo ist mein Vater, meine Mutter. Von diesem Gebrauch ist in einigen Ländern entstanden.

mein! eine Interjection, quæso, agol da man den Namen der Person ausläßt; für mein Freund! oder für lieber! als mein! laß mich zu Frieden! mitte me quæso!

der Meinige, die Meinige, das Meinige, meus, mea, meum.

Im Französischen le mien, la mienne, oder zusammen gezogen, der Meine, die Meins, das Meins, oder meiner, meine, meines.

Pronom. Person. Possessivum Prima persona absolutum. Es kan ohne sein Substantivum stehen, worauf es geht.

ist das dein Sohn gewesen? ich dachte es war meiner, tuus ne filius fuit, meum fuisse credidi.

du magst mit deinem Gut machen was du willst, tua bona in manu tua sunt, noli tangere mea.

laß mir das meinige, oder Meins unberührt.

Wann im Alamannischen Dialect die Frau sagt, der Meins, meus, oder Meiner, so versteht sie ihren Mann darunter, und der Mann, durch die Meins, mea, seine Frau.

mein oder meiner ist bey den Verbi so einen Genitivum regieren, der Genitivus der erste Person, Ich, als:

erbarme dich mein oder meiner, misere mei.

gedenke meiner im besten, memento mei, recordare mei.

Bey den drei Wörtern, wegen, willen, halber, steht meiner für meiner.

meinetwegen, grüße ihn meiner wegen, saluta eum meo nomine, meis verbis.

meinetwegen mag er laufen, per me curat licet.

meinet halben, id.

um meiner willen, mea causa propter me.

mein seyn, das ist mein, meum est; ad me pertinet.

das wird mein werden, in meum potestatem veniet.

mit mein kommt das Gothische noch überein, also kan auch das Latein, und die Sprachen das von leicht damit gereimt werden.

\* Mein, adj.

communis, ist im Ober-Teutschen nicht mehr gebräuchlich.

gebräuchlich. Im Nieder-Sächsischen aber findet man auch damit zusammen gesetzte und davon dergleichen Wörter, doch mehr vor die-  
sem als jetzt.

de meine Werke, septimana communis, die heilige gemeine Woche.

In der meynen Werke Anno 1434. fiel der Seirin vom Dom zu Eöln auf der H. Dren König Grabs. T. III. Script. Brunfw.  
An dem Drenstag zu Ugehn Gemeint Woche. Script. Sax. Menk. T. I. col. 655. An no 1378.

Es wurde alle Tage für alle Seelen Messen gelesen in dieser Woche, dafür wurden den Sonnabend den Geistlichen reiche Geschenke gebracht. Es haben einige gemeint es sey der Tag aller Seelen in dieser Woche. Die gemein Woche geht den nächsten Sonntag nach Michaelis an. In den Schmalckaldischen Artikel, art. de Missa wird die gemeine Woche inter subsidia purgatorii gerechnet, wegen der Messen, altho aber der Lateinische Übersetzer sie nicht recht übersetzt, septimanam vulgarem.

ähnend s. oben besunder.

gemein, s. in folgenden.

Meinheit, communitas. Tom. III. Script. Brunfw. s. gemein, Gemeine.

Meinheit, für Gemeine. Steaphorst Kir: chen Chron. I. p. 517. Holl. meente.

• vermeinen, für gemein machen. Jeroseb. MS. publicare.

• vermeinschaffen, sich mit einem. Narren: Schiff fol. 184.

Gemein, adj.

communis, habens communem sortem & utilitatem, communionem dogmatum, studiorum, laborum, possessionum, &c.

ein gemeiner Soldat, miles gregarius.

Theil und gemein etwas mit einem haben, communis cum aliquo, participare cum.

gemein machen, als ein Buch, publicare, edere in vulgus.

• an gemeine Hand thun, sequestrare. T. III. Script. Brunfw. p. 488. n. 6.

das gemeine Wesen, res publica.

gemeine Cassa, fiscus, aerarium publicum.

das gemeine Sprichwort, tritum proverbium.

die gemeine Woche, s. hier unter mein, für gemein, gemeine Weiber. T. III. Script. Brunfw. p. 470. meretrices.

gemein, adj. plebejus, vulgaris, de medio sumtus.

der gemeine Mann, plebs, vulgus.

gemein, nicht rar, facilis, quotidianus, pertritus, in medio situs, obvisus cuilibet, ordinarius; non rarus; vilis.

gemein werden, vilescere.

gemein, multis speciebus communis, generalis, alten Arten unter sich.

gemein, familiaris, vertraulich.

sich mit einem gemein machen, recipere, aliquem inter familiares, familiariter conversari cum aliquo.

gemein, für unrein, profanus.

gemein, für in die Acht erklärt, proscriptus, quem quilibet occidere potest.

T. III. Script. Brunfw. p. 258. Als der Bischoff von Hildesheim in die Acht erklärt wurde, sang man:

Es worden gemaket gemeyne,

Grot und Elegne,

Elegne und Grot,

De mach me alle slan dot

Se sind gemeine so eyn Hund

In en schal me nicht breken tot

Stund.

Gemeine, s. s. s. in einem bewohnten Ort oder Dorf, die Inwohner, communitas.

Item, die sich von zerstreuten Wohnungen zusammen halten.

Gemeine, was einer ganzen Gemeine eines Orts anhut und Weide oder andern zugehört, campus, pascua communia, locus publicus.

• Gemeine, ehmahls für Gesellschaft, societas, conviva. Narrensch. fol. 389.

Der auch schmeckt über Tisch allein

Und läst nicht reden sein Gemein.

Gemeine, in Religiöns Sachen, ecclesia.

Kirch: Gemeine, cætus ecclesiasticus, concio.

Man hat auch Gemeinheit gesagt, als zu Halle in Sachsen sagt man noch Gemeinheits-Meister.

Gemeinde, ist noch gebräuchlich für Gemeint.

Gemeint, conventus membrorum alicujus reipublicæ.

Land's Gemeine, conventus Helvetiorum generalis. comitia.

• ein Gemeiner, heißt beyrn Tschudi Chron. Helv. p. 587. arbitror communis.

ein Gemeinder. T. I. c. l. p. 479. Wann

eine Sache in der Schweiz auf Spruch Leute gesetzt wurde, so nahm jeder Partheo einen Gemeinen, und etliche andere zu Schiedskewten.

Diese Gemeinen und Schiedskewten. Diese Gemeinen und Schiedskewten. Diese Gemeinen und Schiedskewten.

Lut freitig und mißbällig waren, so kam es auf diese oder den Gemeinen Obman, (arbitror primarius) an auszusprechen und zu ertheilen, s. c. l. p. 590.

Auf einen gemeinen Obmann kommen, rem communi arbitro committere, p. 589. und 590.

ein Gemeiner, das ist, der mit jemand in Gemeinschaft steht. Toimer in Cod. Dipl. p. 114.

gemeiniglich, adv. plerumque, sere, communiter.

• gemeiniglich, in genere omnes, durchgehends alle zu Nutzen des Landes und der Lute gemeiniglich. Toimer Cod. Di. lom. p. 100.

und 104. Die Räte der Städte und die Bürger gemeiniglich.

Gemeinsame, subst. communio, für Gemeine, oder Gemeinschaft. Hedon. Chron. Lub. fol. 58. a. Als das Volk für ihn gebeten, ist er in die Gemeinsame des gemeinen Raumes angenommen worden.

• gemeinsamen, für unzüchtige Gemeinschaft haben, huren. Vers: Vers. Germ. Bibl. 1483. fornicari fecisti Judam, du hast Juda gemeinsamen gemacht. 2 Paral. XX. v. 13.

• Gemeinsamung, fornicatio. ibid. c. l. du bist nachgefolgt der Gemeinsamung des Hauses Ahab, imitatus es fornicationem Ahab.

Gemeinschaft, communio.

der Heiligen, communio Sanctorum.

Der Alters Gemeinschaft. Als im Symbolo 1525. 8. zu Wittenb. gedruckt.

Gemeinschaft, familiaritas.

alku große Gemeinschaft macht verächtlich, nimia familiaritas parit contemptum.

Gemeinschaft mit einem haben, commercium habere cum aliquo, familiariter uti aliquo.

Gemeinschaft mit einem machen, jungere consuerudinem.

gemeinschaftlich haben, possidere cum aliquo, communem possessionem habere.

Gemeinzerren, die sich der Gemeine annehmen, tribuni. Qui rem civitatis in publico confessa exponunt, latamque sententiam ad populum transfusant. Vergleichen zu Wobnsiedel im Fürstenthum Bayreut sind.

Bertsch. Origines Bonifid. p. 128.

Gemein-Meister, die das Almosen von der Kirch: Gemeine zum Kirchen: Bau und andern in allen Predigten sammeln, als An. 1386. zu Hof im Vogtland. T. III. Script. Saxen. Menk. col. 695.

Gemein: Schiessen, wann die Gemeine einer Stadt ein Schiessen hält, zum Unterschied des Landschiessens, oder des Gesellen: Schiessens, exercitium civium unius urbis explosendi globos ad certum scopum.

Gemein: Schreiber, Notarius publicus.

allgemein, adj. generalis, universus, communis.

allgemeine Kirch, Ecclesia Catholica.

allgemein, adv. generatim.

inogemein, vulgo.

ungemein, singularis, particularis, specialis.

ungemein, adv. egregie.

Wein, gemein, kommt mit dem Lat. munus und communis überein. Die Præf. inseparabil. ist im Griechischen schon daran.

Meinen,

putare, colligere, estimare, opinari, sentire. errathen, dafür halten, arbitrari, censere, aliquid iuente concipere quasi imaginem, sibi imaginari, non certo scire, autumare.

gewiß meinen, persuasissimum habere.

andere meinen, andere sagen, non idem sentire & dicere.

es meinen mit einem, gesinnet seyn gegen einem.

wie meint er mit ihm? quo animo est erga illum, qua voluntate est in illum?

es redlich und gut meinen, pium esse & bene mentis, mit einem, bene cupere alicui, bene velle.

meinen, auf etwas gedenken, in Sinn haben, darauf stellen, in mente habere, voluntate intendere.

was meint er damit? quo tendit, quo valet hoc, quo spectat?

wie ist das gemeint? quid hoc sibi vult?

es war nicht böß gemeint, non malo consilio factum est.

dich meine ich, te puto.

sie meinen einander, vulg. amant se.

Meinung, opinio, sententia sensus, us, mens, iudicium, consilium.

ich bin der Meinung es könne nicht seyn, puto rem impossibilem esse.

einer Meinung, oder gleicher Meinung seyn, eben die Meinung haben, in eadem esse sententia, in der Meinung stehen, putare, etiam der Meinung werden, in sententiam transire.

nicht der Meinung seyn, a sententia abesse, auf seiner Meinung bleiben, in sententia manere; stat sententiam.

von seiner Meinung nicht abgeben, nicht absehen, non desistere de sententia, sententiam suam perveracius tueri.

meiner Meinung nach, ut puto, ut mea sent opinio.

nach reines Meinung, de sententia alicujus.

eines Meinung suchen zu erfahren, tentare sententiam alicujus.

seine Meinung sagen, entdecken, an den Tag geben, zu versetzen geben, sententiam suam explicare, exponere quid sentiat quis.

es gibt hierüber unterschiedene Meinungen, de hac resunt diversæ sententia.

einen auf eine Meinung bringen, in sententiam ducere.

davon abbringen, de sententia movere.

eine falsche Meinung von seiner eigenen Wissenschaft beugen, fallam sibi persuasionem sententia inducere.

einem eine irrige Meinung beibringen, inferre alicui fallam opinionem, tradere eam alicui, ea imbueri aliquem.

dieselbe benehmen, evellere opinionem.

der voller Meinung ist, opiniosus.

auf eine Meinung gerathen, incidere in opinionem.

eine falsche Meinung annehmen, inbibere opinionem.



einen bey seiner Meinung lassen, *sua menti relinquare aliquem.*

seine eigene Meinung haben, *sua mentis esse.*  
er bildet sich etwas mit seiner eitlen Meinung ein, *inani perlatione intumesce.*

meine Meinung geht dahin, *consilium meum eo valet.*

wider meine Meinung, *præter animi sententiam.*

seiner Meinung nicht gewiß seyn, *fluctuari, in incerto esse.*

Meinung, wann man von grossen Herren redet, *iustum, mandatum, voluntas quæ significatur jubendo, ordinando.*

Meinung, für Absicht, *finis, scopus, consilium, intentio.*

vermeinen, *putare, existimare.*  
vermeint, *adj. credens, existimatus, habitus, putatus.*

der vermeinte Prinz, *supposititius princeps.*  
vermeintlich, *adj. id. der vermeintliche Feind, pro hoste habitus.*

unvermeint, *adj. inopinatus, præter animi sententiam; quicquid accidit præter opinionem.*

wohlmeinen mit einem, *bene velle, bene cupere.*

Meinen kommt mit dem Griechischen *μενος*, und dem Lateinischen *mens*, überein, dann alle Bedeutung des meinent kommen auf das Gemüth an.

meischen, *f. maissen.*

Meiße, *f. Meisse, parus.*

Meißelsacht, *f. Wätern.*

### Meißel, *f.*

ein Stemm-Eisen der Tischler, ein Drehe-Eisen der Drechsler, ein Grab- oder Schnitz-Eisen der Bildhauer, *cuneus minor artificum & opificum ut statuariorum, tornearum, scriptariorum, &c. It. scalprium, tornus, cælum.*

Meißel-Heft, *manubrium cunei.*  
Hohl-Meißel, *cuneus acie concava.*  
Eck-Meißel, die Niet-Nägel anzutreiben, *cuneus ferariorum.*

Alt-Meißel, *cuneus fabrorum ferrariorum quo ferrum non candens findunt, das glühende Eisen von einander zu theilen.*

Schrot-Meißel, *cuneus quo quid transversa linea discinditur, eine Meißel die nach der Quere von einander theilt.*

Stein-Meißel, *cuneus sine manubrio ad excavandos lapides, ein Werkzeug die Steine auszuhöhlen.*

Spiz-Meißel, *cuneus cujus acies angulum acutum habet, ein Meißel mit einem langen Ed.*

Meißel, in den Bergwerken, in den Schmelt-Hütten, ein Eisen mit einem langen Heft, das was sich im Ofen-Loch angehängt, abzuhacken, *ferrum longo manubrio, quo id, quod in foramine furni adheret, separatur.*

abmeißeln, *cuneo abscindere, scalpro auferre.*

ausmeißeln, *excisio scalpro excavare.*  
Meißel, der Wund-Ärzt, *specium; specillum; instrumentum chirurgicum, quo vulnus vel altitudinem vulneris tentant.*

It. turunda, linamentum ex filis, quod a Chirurgis in vulnus immittitur, was man in die Wunden von abgeschabtem Leinen Gewirk legt.

Meißel-dreier, *f. Wäse.*  
Meißel ist Holland. Beutel, als Stroh-Beutel, sonst Grab-Stichel, cælum, Stein-Hauwerk-Beutel, Stein-Meßer-Meißel, *scalper lapidarii, Schmirwerk-Beutel, scalper scriptarii.*

Lat. barb. bisellus, *f. oben, biß, cuneus.*  
Apherd., *p. 180.* Beißel, *cuneus, eine Meißel ist als ein Stück von einem Meßer anzusehen, und als ein Diminutivum, von Meß, Meß.*  
Ein Meißel ist ein verlängertes eisener und

scharfer cuneus. *Widerh. meße. T. III. Script. Bruns. p. 533. n. 24.* Celtes der Poet. Conradus Celtes, den der Kaiser Friedrich zum Poeten gekrönt, hieß sonst Meißel, wie in den Nachrichten von Nürnberg 1707. p. 273. steht. Daß also nach damaliger Gewohnheit, die Namen Lateinisch zu geben, Celtes von Cælum, cælare, herzuleiten ist, als was mit einem das Instrument Meißel ausjudrücken pflegen.

### Meissen

das Land in Ober-Sachsen, und die Stadt, *Misnia.*

ein Meißner, *Misnicus.*  
einer aus der Stadt Meissen, *Misnensis.*  
Meißnisch, *adj. Misnicus.*  
vom Fluß Meissen.

### Meißt

der Superl. von meß, *f. oben meß, in Compar. mehr. der Superlat. ist für mehste zusammen gegeben, meißt.*

der Meißte, plurimus.

der meiste Theil, *plurima pars, major pars.*  
das meiste Ansehen haben, *plurimum auctoritatis habere.*

die Meisten, *plerique, pleræque, pleraque.*  
allermest, *inprimis, cumprimis, quam maxime, potissimum.*

meistens, *meistentheils, ut plurimum, maxima ex parte, maximum partem.*

am meisten, *maxime.*

### Meister

der das meiste Ansehen in etwas hat, qui plurimum auctoritatem & potestatem habet. Qui perfecte planeque eruditus in aliqua re, magister, qui præstet.

sich Meister von etwas machen, *potiri aliqua re, redigere quid in suam potestatem.*

Meister von etwas seyn, in potestate habere aliquid.

ein Meister werden, *vincere aliquem.*  
er ist seiner selbst nicht Meister, *non est potens sui.*

einen für seinen Meister erkennen, *cedere alicui, se victum faceri.*

Meister eines Buchs, hieß ehmal, *auctor libri.*

Meister spielen, *Dominum esse, rem obtinere.*

Am-Meister, *Consul, Præses Senatus Argentoratensis, eine der vornehmsten Obrigkeitlichen Personen.*

Ball-Meister, *magister lusus pile.*

Boten-Meister, *rei tabellariorum curandæ præpositus.*

Bau-Meister, *architectus.*

Bett-Meister, *principi a curandis lectis.*

Braten-Meister, *assaturis curandis præpositus.*

Brunnen-Meister, *aquilex.*

Büchsen-Meister, *ballistarius.*

Burger-Meister, *consul.*

Capell-Meister, *rei musicæ præfectus.*

Also auch Zech-Jord-Feld-Meister, *Gassen-Wälten-Meister, z. Heren-Hof-Meister, Jäger-Kammer-Keller-Kerker-Küchen-Meister, Lehr-Markt-Mauer-Wäbelen-Meister, Münz-Propiant-Pfennig-Quartier-Ritt-Post-Preischen-Rechen-Rent-Ritt-Röhren-Meister, Schach-Schicht-Schirr-Schul-Sprach-Stod-Schreib-Speise-Stadt-Meister, Tanz-Teutsch-Meister, Wach-Waffen-Wagen-Wild-Zahl-Zeug-Zimmer-Zeug-Zunft-Meister.*

meistern, *z. der Meisterschaft gebrauchen, privilegio & jure magistrati opificii uti.*

vorschreiben was wir thun oder lassen sollen, *tabula, carpere, mer ist der und will meistern? quis conabitur reprehendere facta nostra?*

bemeistern, sich eines Dings, sich dessen bemächtigen, *potiri aliqua re.*

übermeistern, einen, dessen Herr werden die Oberhand behalten, *superare, vincere.*  
Meisterey, das Herder- und Schinder-Recht, *jus exercendi carnificianæ.*

die Wohnung des Herders und Schinders, *habaculum carnificis vel excoriatoris publici.*

meisterlich, als ein Meister der die Sache versteht, *astutus, artificiosus, ut magistrum artis decet.*

Meisterschaft, *status magistri opificii.*

Meister und Meistern. *Strab. Policiey. Ordnung. p. 15.* Herr- und Meisterschaft ehren.

meisterlich, hofmeisterlich, *adj. imperiosus.*  
meisterhaft, *ut magistrum decet. Item, Imperiosus.*

Meistertum, *magisterium ordinis equestis.*  
Heer-Meistertum, das Ober-Ansehen über die Ritter eines Ordens.

Meister-Essen, *n. die Mahlzeit wann einer zum Meister angenommen wird, oder die man einem gewissen Meister gibt, convivium opificum quando aliquem in magistrorum sive numerum recipiunt. It. epulum certo magistris opificum instituendum.*

Meister-Geld, *n. so man den Meistern des Handwerks gibt, daß einer frey als Meister arbeiten darf, pecunia quæ ob libere exercendum jus magistri opificii, a magistris loci exigitur.*

Meister-Gesell, der bey einer Dietse an Meistern-Stelle arbeitet, *qui viduz officinæ loco magistris præstet.*

Meister-Gulden, *m. pecunia quæ pro exercendo jure magistri opificii datur, f. Meisters-Geld.*

Meister-Gefänge, *phonscorum carmina, f. Meisters-Singer, Reimen der Handwerks-Poeten.*

Meister-grschäftig, *adj. ein Exort. Wort auf die so herrlicher Weise befehlen, oder alles befehlen wollen, imperiosus.*

Meister-Anechter, der Jung-Meister bey einem Handwerk der die Meister zusammen ruft, *apud opifices magister junior convocans alios & certis temporibus famulans.*

Meister-Pfund, ist bey den Woll-Webern schwerer als sonst, *2 und  $\frac{1}{2}$  Pfund, oder 2  $\frac{1}{2}$  Pfund, wird die Welle zum spinnen damit ausgegeben, libra textorum lanæ gravior.*

Meister-Recht, *jus magistri opificii.*

Meister-Recht wurden, *ad magisterium aspirare, licentiam ab opificio petere exercendi hoc jus.*

Meister-Recht gewinnen, *impetrare jus magistri.*

Meister-Schöffe, vom einschleiben der Brode in den Ofen bey den Beckern, die zum Meisters-Stück vergleichen thun müssen, *examen pistoris an panem rite in furno coquere possit.*

Meister-Singer, Handwerks-Poeten, vergleichen sich in Nürnberg annoch einige zu gewisser Zeit hören lassen, *phonsci, poete vulgares qui apud Noribergenses exercitium hoc adhuc habent.*

Meister-Söhne, deren Vater auf dem Handwerk Meister gewesen, *filii magistrorum opificii alicujus, qui certis privilegiis ob hanc causam utuntur.*

Meister-Stück, *opus artificiosum, das ein Gesell machen muß der zum Meister will erklärt werden, opus magistrale.*

sein Meister-Stück machen, *specimen artis dare.*

an diesem hat die Natur ihr Meisters-Stück gemacht, *in hoc natura videtur experta, quid efficere possit.*



Meister Tage, woran die Meister eines Handwerks zusammen kommen, certi dies conventuum magistrorum officii alicujus.  
 Meister Wurz, imperatoria, ein Kraut.  
 Meister ist vom Lat. magister. Hesych. μαγιστρός επιταλός. Græco-barb. μάγιστρος, μαγιστρος.

## Meit, Gemeit,

Freude und Reichen der Freude, Dominica Septuagesima, da man in den Kirchen aufhört das Alleluia zu singen, davon steht in Temeli Suppl. II. Histor. Gotkan. p. 143. An. 1355. an den Sontage Circumciderunt, als man die Kinde verheiratet, quo Alleluja deponitur.

gemeit, oder gemeid, in Chron. Rhythm. T. III. Script. Brunsv. p. 38. venustus, elegans.

De werde und gemeide, (die Werthe und Schöne)

De Frome gar gemeit,

An uren und an Werldheit. ibid

It. p. 4. Sie was schone am Lîf, an dogeden gemeit.

p. 66. v. 26. dat de Forsten also gemeit.

p. 19. So der Koning gar gemeit

An viel groter Werldheit.

MS. Claustr. Neuburg. von einer Prinzessin so in ihrer Jugend gestorben.

Eine gemante wohlgeschaltte Jungfrau, ein Tochter S. Leopolden.

Poema Germ. T. II. Script. med. & i. Eccardi col. 1557.

Des sind wir froh und gemait.

Genr. von Osterdingen im Zelden: D. hat es oft, als fol. 11. So sprach der Jüdis geneyre.

Es scheint von der Freude des Monats May herzukommen, s. oben Maji, mayere.

Meklenburg, Ducatus Meklenburgicus sive Megalopolitanus.

ein Meklenburger, Megalopolitanus.

Meklenburgisch, adj. Meklenburgicus.

Die meisten leiten diesen Namen von Michel, groß, her, s. Michel, und von Burg.

Melancholia, animi agritudo sive moeror, von Melancholia.

melancholisch, melancholicus.

Melanzen-Wiesel, Ital. Melanzana, ein fremdes Gewächs in den Lust-Gärten.

## Melde, f.

atriplex, ein Kraut.

sonderlich die sogenannte schwarze Melde, die Risch-Melde.

die weiße Melde ist eine Art von hera.

Meer-Melde, halymus, αλυμος, atriplex marina, marina repens.

Echris: oder Acker-Melde, atriplex sylvestris.

milde Melde mit weißen Blättern, atriplex sylvestris folio linuato.

Melde, scheint vom μελίτεια zu seyn, davon im Scholiaste Theocrit. Idyll. E. v. 130. εἶδος βοτάνης γλυκίστης.

Man hat es auch Milde geschrieben. Im Holl.

Milde und Milde. Danic. mild.

Kyff im Sp. der Geiundh. hat Milte.

## Melden, v.

commemorare; narrare; dicere; denunciare.

sich melden, nomen suum profiteri, bey einem, officia sua offerre, petere; petitionem repetere; in memoriam revocare offerendo se, sich wider melden.

sich melden bey einem, als creditor, debitorum exigere.

die Briefe melden, literæ referunt, nuntiant. ohne Ruhm zu melden, absterantia verbi.

Meldung, mentio.

eine Dings Meldung thut, mentionem facere.

cere alicujus rei, oder von einem Ding, de aliqua re.

die Meldung der Ursache, commemoratio causæ.

Meld-Brief, protestatio. Besold. Contin. e. C. d. xi. Syllog. liter. Var. womit man sich meldet und dagegen einwendet.

anmelden einen, indicare presentiam alterius; dicere hero alicuius adesse.

sich anmelden lassen, aditum petere per aliquem.

sich nicht anmelden dürfen, non admitti, veniam adeundi non sperare posse, officia sua offerre non auctere.

sich um etwas anmelden, ambire aliquid, competitorum esse, aliquid sibi dari postulare.

sich anmelden, er sollte sich anmelden, sagt man twi. Bedrohungs-Weise, si peteret hoc, si veniret, in alium ferret, repullam ferret &c.

unangemeldet hineingehen, intrare non indicata presentia sua, sine permissione.

obgemeldet, supradictus.

vermelden, referre, significare, renunciare. einen Gruß vermelden, saltem dicere.

das Vermelden, narratio, denunciatio.

mit Vermelden, referendo.

vergemeldet, praedictus, antedictus.

ungemeldet, indictus.

ich fah nicht angemeldet lassen, non possum non referre.

Gemeldet, ist so viel als gemeldet, und ist von einigen ohne besondere auctorität wider die construction der Präposit. (be) gebraucht worden.

melirt, vom Französis. meler, ein Gewirt oder Gerichte mit unterschiedenen Farben der Fäden gemengt.

melirtes Tuch, pannum mixto colore.

Melisse, ein Kraut, Melissa, μελισσόφυλον, apialtrum.

## Melfen, v. a.

Imperf. ich melfte. Præf. Perf. ich hab gemeldet oder gemelfen, mulgere.

Weil dieses Wort bey den Bauern und Viebel oft gebraucht wird, ist es auf unterschiedene Weise in den Sprach-Arten der Deutschen Länder verändert worden. Einige sagen Mülk, als Melt oder Mälf. Coler. im Zaub. 1. 11. n. 1. was man melfen kan, vacca sive ovis quæ mulgeri potest. milke Schafe. Eine milke Kuh die erst getalbet hat. Eine Vormilke die schon vor einiger Zeit getalbet, steht in einem Anschlag, und von der Mager: Brölsung in der Neumarkt.

So sagen auch einige eine melfende Kuh, welches wider die Art des Participii Activi. Es ist besser eine Melt-Kuh, ein Melt-Schaf, bos oder ovis lactaria.

Apberdian. p. 80. hat miltchen für melfen.

Eine Melferey, heißt ein Vieh-Hof, der im Wald angelegt worden, so keine Waperey ist, auch keine Schäferey, italulium pro certo numero vaccarum in pascua sylvæ.

Ein Melf-Geschirr, muldtrale, muldra, worin man milkt, anderswo Melt-Gelte oder Melt-Stübel, Melt-Saß, Melt-Kimer.

Melt-Stuhl, m. sella in qua sedet mulgens, worauf die Melkenden sitzen.

Melt-Tuch, u. linteum quo percolatur lac, worin man die frischeste Milch siebet.

Melt-Zeit, f. tempus mulgendi.

hineinmelfen, als die Mutter bidweisen den Säuglingen in die Augen oder in die Nasen, immulgere.

anmelfen, emulgere.

melfen kommt mit dem Lateinischen mulgere überein.

Melodrey, f. melodia, von μελῳδία, modulatio: Der Ton und die abwechselnde Art desselben bey dem Singen.

Melont, f. pepo, melopepo, eine Garten-Frucht.

Melodrey, f. melodia, von μελῳδία, modulatio: Der Ton und die abwechselnde Art desselben bey dem Singen.

Melont, f. pepo, melopepo, eine Garten-Frucht.

Melodrey, f. melodia, von μελῳδία, modulatio: Der Ton und die abwechselnde Art desselben bey dem Singen.

Melont, f. pepo, melopepo, eine Garten-Frucht.

Melodrey, f. melodia, von μελῳδία, modulatio: Der Ton und die abwechselnde Art desselben bey dem Singen.

Melont, f. pepo, melopepo, eine Garten-Frucht.

Melodrey, f. melodia, von μελῳδία, modulatio: Der Ton und die abwechselnde Art desselben bey dem Singen.

Melont, f. pepo, melopepo, eine Garten-Frucht.

Melodrey, f. melodia, von μελῳδία, modulatio: Der Ton und die abwechselnde Art desselben bey dem Singen.

Melosen, ein fremdes Kraut, melolotus.

Meloren: Pflaster, uniplastrum melolot.

Melcham, f. Melcham.

Memme, vom Kinder Wort Mamma.

eine feige Memme, im Spott, von einem verzagten Menschen, vir timidus.

Menele, ein Niedersächf. Wort. T. III. Script. Brunsv. p. 533. n. 24. Ein eisernes Zeug, so die fremden Schmiede theils machen können, theils nicht. Sie durften nemlich schmiden die vleys gefellen, (Fleisch: Gabeln (benagte) groben (Hengel in eisern Löffeln) unde so voghen Metale (zu kleinen Gefellen, die man in einander zu stecken und zu fügen pflegt, wenn sie fest stehen) unde menele (kleine Bruch) aber nicht Sagen, (feras) hervorstoßen, (zu Gabeln) grobe menele, (carosse Beile oder so) noch mesgrypen (Mistgabeln.)

Menele scheint mit manumaria securis überein zu kommen. vid. Du Fresne, sonsten Sand-Beile genannt.

Meng, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.

Menge, ein Kraut. Pist. sonst Agrimonia, von dessen letzten zwey Sylben, nemlich des vorherbenen Wortes, Ober-Menge, so aus agrimonia worden, dieses Menge geblieben. Oder menning, argemone.



von Alters her, in mischen, mischeln. Ital. mescolare. Gall. mesler, mêler, also findet man: merken, im Spott, clancula confusione perdere, vermengen, Mischmasch machen.

Luth. Verantw. gegen Herzog Georg. darum mäkeln sie ihren losen Geister, und Nügeln trefflich hoch Ding.

ein Menkler, propola. Holl. mengeln. Angl. mingle.

anmengen, miscere, immiscere. den Leimen mit Stroh anmengen, terram argillosam stramento miscere.

das Kühe: Futter mit Kohl-Blättern anmengen, pabulo vaccarum brassicae folia immiscere.

durchmengen, permiscere. einmengen, immiscere, admiscere.

das Einmengen, admistio. vermengen, comiscere, confundere. die Vermengung, confusio.

untermengen, intermiscere. angemengt, impermixtus, merus, purus, nulla re admixta.

unvermengt, id. er bleibe damit unvermengt, non se immiscet his turbis.

Mengen kommt noch mit dem alten Verbo μῑγνω überlein, woraus μῑγνύω entstanden, und μῑγνυμι, ich mische.

Mennie, von minium, die rothe Farb von Blei gemacht.

Andere schreiben Mennig.

Mensch, f. m.

homo.

Neben-Mensch, proximus.

Unmensch, bellua, hominis monstrum.

Gottes-Mensch, θεῶν ἄνθρωπος, Deus homo.

Mensch werden, incarnari.

Menschwerdung, incarnatio.

Menschheit, humana natura, humanitas.

die Menschheit annehmen, humanitatem adsumere.

die Menschheit ausziehen, ablegen, humanitatem exuere.

Menschlich, adj. humanus.

irren ist menschlich, errare humanum est.

wenn mir etwas menschliches begegnen soll.

te, si quid humanitus accideret.

übermenschlich, supernaturalis, quod non cadit in hominem.

unmenschlich, inhumanus, immanis.

Unmenschlichkeit, immanitas.

Menschen-Rauber, Plagiarus, der Menschen allerley Alters raubt, zu Knechten macht, oder verkauft.

Menschen-Feind, μισάνθρωπος, hominum inimicus.

Menschen-Fresser, ἀνθρωποφάγος, dergleichen noch in den andern Theilen der Welt sind.

Menschen-Haut, exuvie humanae, die vom Körper abgezogen ist.

Menschen-Gedanken, memoria humana.

bey Menschen-Gedanken, post hominum memoriam.

Menschen-Stimme, vox humana. Item ein Register in den Orgeln, dessen Pfeiffen, als Menschen-Stimmen töhnen.

Menschwerdung, incarnatio, wird sonderlich von der Menschwerdung des Sohnes Gottes gebraucht.

Mensch ist Gothice Mannisk. Anglo-Sax.

Mennise scheint es sey mit dem Lateinischen mas durch Einschreibung des n einerley. Slav. Musch.

Mensen, von mensus, ein abgemessener Weeg, der ein gewisses Maas seiner Breite hat, certe viae latitudo.

Leich-Mensen, transitus in aggeribus prope mare & fluviis; propter pecora quae ad pascua per eum aguntur. Hakm. de Jure aggerum p. 328. die Vieh-Striße über einem Leich.

Wagen-Mense, so breit als ein Wagen Geleise hat, wo er fahren kan. ib. in Mantissa p. 99. viae publicae latitudo.

Mensur, oder Tact in der Musik, mensura.

Das Maas auch von andern Dingen. Rayserob. Post. fol. 41. b. Der H. Geist des Christus voll was, wann er ihn hatte ohne Mensur.

Mentin, m. Frischl. Nomencl. p. 534. lena,

Abolla, abolla, gefütterter langer Rock, ein Erabatischer oder Ungarischer Mentin, langer Rock.

Mercemann, Sachsen-Spieg. Weichbild 56. mehet, (mietet) aver en man enen Kempen ic. und mach jene dat getugen (bezugen) mit Rechte, dat jene en Mercemann, mercenarius, von merces, Lohn, der gedinet, um Lohn gemietet.

Merch, m. vom Lateinischen mergus. Col. Onom. col. 295. und Gein. p. 127. Piß. hat auch Merch, und weiset dabey auf Meerach. Meerach ein großer Taucher, weiß mit einem schwarzen Kopf und Oberhals, scharfe Zähne am Schnabel-Mund. Einige haben Meerach zertheilt, als wann es zwey Wörter wären, und nach auch könne mit See besammen stehen, Seerach. Es ist aber des Gesneri Meinung daß es von mergus komme, gar wahr: scheinlich, weil er aus dem Georg Fabric. p. 141. anzieht, daß man von Merch, mergus, das Deminutivum mirgigeln mergulus mache, Mirgichen.

Merren. Etterlin Widgenos Chron. sind schwarze Vögel so zu Zitten in den Seen in Wohnung hand. fol. 93. b. Mergel, f. Märgel.

Merken, v. a.

notare. merken, wahrnehmen, animadvertere, praesentire, olfacere.

merken auf etwas, attendere.

sich nicht merken lassen, regere, celare.

merken, im Gedächtnis behalten, memoriam mandare; visu notare; in memoria retinere.

Merke, f. n. signum.

Wappen und Hausmerk, insignia & signum domus. Schulz in Aufund Abnahm Gar, delegen p. 36.

Gemerke, für Wänke, f. Mark.

Gemerke bey den Jägern, sanguinis guttae lesu cervi, der Hirsch gibt Gemerke, signa vulneris relinquunt, Blut-Spur so die Laich-Hunde kennen.

Gemerke bey den Bergwerken, signum mensurae in fodinis.

Gemerke schlagen, signare. Wann der Mark-Schneider seine Zeichen bey dem Menschen macht, und der Geschworne sein Zeichen auch dazu setzt.

Gemerke, sind auch die Merkzeichen die man unter die Mark-Steine legt, signa sub lapidibus limitum. Deed. de Jure limitum p. 34.

Merker, hieß vor Alters der in einer Schlacht die Jagdhafften und die Tapfern anmerken mußte. Hagm in Chron. Austr. Anno 1278. annotator.

merklich, adj. perspicax.

merklich, adj. notabilis pro aliis insignis & conspicuus.

merklich, adv. insigniter, notabiliter.

Merkwahl, n. signum.

merkwürdig, adj. notatu dignus, notatione dignus.

Merkzeichen, signum, notaculum.

abmerken, etwas, visu notare.

einem etwas abmerken, observare, praesentire aliquid in aliquo.

anmerken, annotare, observare.

einem etwas, observare quid in aliquo.

Anmerkung, annotatio, nota censoria.

aufmerken, n. attendere animum.

auf etwas, ad aliquid; advertere oder ad-

hibere animum ad aliquid. aufmerken, für zuhören, auscultare, aures ad-movere.

das Aufmerken, attentio.

aufmerksam, adj. attentus.

aufmerksam seyn bey etwas, attentum in aliqua re esse, auf etwas, ad aliquid.

ein aufmerksames Gemüth, animus attentus.

aufmerksam, adv. attente, intente, attento animo.

Aufmerksamkeit, attentio animi.

Aufmerker, observator, annotator.

be merken, notare, observare, insignire aliqua re, notam aut signum opponere.

vermerken, observare, animi conjectura assequi.

in üblen vermerken, in malam partem accipere.

unvermerkt, nemine sentiente, clam.

vorhermerken, praesentire, animo cernere.

Merken kommt von Mark, f. Mark. Gall.

marque. Goth. markan, designare. Anglo-S.

mearc, signum, nota.

\* Merle. Vet. Voc. 1482. ein Kraut im Wasser.

\* Merling, ein Vogel. Vet. Voc. 1482. f.

Schwerle, (emerillon, Gall.) schalon.

Merode,

Memag. in Orig. Ling. Gall. Der Graf von Merode diente unter dem Ferdin. III. hatte sein Lager nie bey den Truppen, sondern allezeit in etwas entlegnen Orten, da er die Leute brandschagen kunte. Daher heist eigentlich ein Merode: Bruder, der immer auf das Plündern und Placken ausgeht.

Sonsten auch ein frandier Soldat der nicht fortkommen kan, ein fauler Soldat, ein Neuster der kein Pferd hat, miles infirmus, inutilis.

Merach, f. Merch, mergus.

\* Merre. Vid. Gloss. Text. Schilt. p. 371. Gimers,

re, gimierit, zistade, appulsus ad portum.

Daher sagt man zu Straßburg, den Floß anmeren, ligna alligare ad litus, das Holz auf dem Wasser an das Ufer auf seinem Schiff oder Floß anbinden.

Gall. Marre, Anker.

Merrel, f. Mortel.

Merz, m.

vom Lat. Martius, der Monat.

Merzen-Blum, Hyacinthus.

gelbe Merzen-Blum, Narcissus.

Merzen-Bier, das man im Merzen braut, cere-

vina mense Martio cocta.

\* Merz-Jörsterey, mercatus lignarius mense Martio habendus.

Merzen-Lufft, venti mense Martio lantes & penetrantiores.

Merz-Ente, Piß. anas fera torquata.

Merz-Schein, luna mensis Martii.

Merz-Schnee, nix quae mense Martio cadit.

\* Merzen-Schrunden. Piß. rhagades, aufges-

prungene Haut von scharfer Merzen-Lufft.

Merzen-Viole, oder Weil, Viola Martia.

Weil man im Merzen das überwinterte

Vieh besichtigt, und einiges davon absondert,

auch die Kleider und langgelegene Zeuge und Gewirke wider zurecht machet, sind vom Mer-

zen einige Wörter aufgekomen.

\* ein Merzler, mango, venditor quarumque re-

rum quas excolit & ornat ut facilius vendan-

tur. Alenstaig. Vocab. fol. 13. b. ein Trodler.

außermerzen, das unzuchtige Vieh aus der Heer-

de wegthun, verkaufen oder anderwärts nu-

zen, segregare, ut pastor hoc tempore solet.

Merz-Schaaß, ovis rejicula, das man ausmerzt.

Mesel, f. Rase.

Mespel,

die Frucht, Mespilum.

Mespel-Baum, Mespilus.

Die Deutschen und was der Lateinischen

Esprach verwandt, haben das Griechische *μεσση* und *μεσση* behalten, mit geringer Veränderung, als daß einige *Μεσση* haben. Andere, als Ital. und Franz. *Nespolo*, und *Neske* sagen, denen auch *Dassp.* im Lex. gefolgt, und *Athenstaig.* der Nachbarschaft wegen im Elß, *Nespel*.

**Mess,** als ein *Mess-Stab*, f. messen.

### Messe,

die Messe in den Kirchen, *missa*.

in die Kirche läuten, *campanis signum dare ad missam*.

in die Messe gehen, *ad missam ire, sacris adesse*.

Messe halten, oder lesen, *missam celebrare*. eine gesungene Messe, eine gesprochene Messe, *missa publica quae decantatur, missa quae legitur*. *Hand. Metrop. Salub. T. p. 200.*

Früh-Messe, *missa matutina, missa prima*, die Communion zu früh vor der Predigt, als zu Nürnberg.

Früh-Messer, Prediger und Sänger so da bey sind. Item Früh-Messer, *parochi praemissarius*, der die Messe vor der Hohen Messe gehalten. *Thomassin in Chron. Coldic. Script. Sax. Munk. T. II. col. 692.*

Erel-Messe, *missa pro defunctis, sacrum piaculare*.

Hoh-Messe, *missa publica ante meridiem*, in einigen Orten nach der Predigt, da man die Communion hält.

die Hoh-Messer, hießen die Priester zu Braunschweig so die Hoh-Messe hielten, *sacerdotes qui missam primariam celebrabant*. *Aberm. Braunsch. Chron. P. II. p. 311.*

Hoh-Messe-Altar. *T. III. Script. Brunsw. p. 336.*

Hebr-Messe, f. Hebr, *sacrum solenne*.

Kirch-Messe, f. Kirch.

Lichtmesse, *Festum Purificationis*.

Messner, *adjuvus*. In *Hand. Metrop. Salub. T. p. 307. Anno 1354*. Messner und Leuter der Gleden. *Pitt. Messner*, auch zu Nürnberg, *annex Hedion, Chron. Euseb. Meiner* oder Eysrich.

Mess-Duch, n. *missale*.

Mess-Glocklein, *campanula quae signum transubstantionis dat*, das man bey der Vermandlung läutet.

Mess-Gewand, n. *ornatus sacerdotum qui missam celebrant, vestis missatica*, Priester-Gewand beim Messe halten, *paramenta altaris*.

Mess-Korn, oder Mess-Korn, das man wegen der Messe halten den Priestern gab, *frumentum missaticum in honorem & conservacionem missae, olim datum in Pomerania est loco decimarum*. *Steymann de salario Clericorum c. 3. n. 23.*

Mess-Opfer, f. Messe.

Mess-Pfennig, *Opfer-Pfennig, nummi missales*. *Wehn.*

Mess-Pfaff, *sacrificulus*, der Messe liest.

Messe in der Kirche, ist dem *Isidor.* nach 6. 18. von den Worten *ita missa est, quando catechumeni emittuntur*, wann man die Anführer im Christenthum, vor dem Gebrauch des H. Abendmahls aus der Kirche gehen liess.

### Messe, f.

*mercatus, nundinae*.

die Messe bauen, *ut mercator ad nundinas proficisci*.

einem eine Messe kaufen, *in nundinis emere alicui aliquid*.

Messe, was man einer Person zur Messe ein kauft, *donum in nundinis eorum*.

Die größten Messen sind die zwei Frankfurter Messen, am Rhein und an der Ober, die Leipziger und Zwickauer. *mercatus celebris, nundinae majores*.

Mess-Conto, ein gedruckter Zettel in der Mess-Zeit, wegen des Cours der Wechsel.

Mess-Freyheit, *privilegium nundinarum*. Mess-Güter, werden von Staffel-Gütern unterschieden. *Limm. l. 2. addit. c. 9. n. 132.* mit leuten darf man vorbey schiffen, aber mit die sen nicht.

Mess-Herren, sind zu Strassburg, die über die Mess-Sachen gesetzt, *judices qui super rebus cognoscunt quae ad nundinas pertinent*.

Mess-Waaren, f. Mess-Güter, *bona sive merces quae ad nundinas vehuntur*, wenn man von Kaufmanns Waaren auf eine Messe führt.

Mess-Zeit, *tempus nundinarum majorem*, wann die grossen Messen ordentlich gehalten werden.

Wie die kleinen Märkte zu gewissen Zeiten von Krämern und Kaufleuten besucht werden, wann in den Kirchen besondere Andachten vor gehen, als Kirch-Messe, wegen der Kirch-Weihe, so ist dieser Name auch größten Märkten an sänglich in solcher Absicht gegeben worden. *J. E. Pomarius in der Waged. Chron.* bey dem Bischoff Albrecht bezeugt, daß um einer Ceremonie willen, ein Jahrmarkt sey angelegt worden. Kommt also Messe der Kaufleute vom Wort Messe der Priester her, welcher größte Ceremonie die Messe ist.

### Messen,

Maas und Maß, f. oben besond.

messen. *Pres. 2. Pers. du messes, 3. Pers. er misst, Imperf. ich mass, Perf. ich habe gemessen, Imperat. miß, metri, mensurare*.

die Tiefe des Meers mit dem Senk, *Bley messen, altitudinem maris bolide explorare*. das Messen, *metio, mensuratio*.

ein Messer, *ensor*, ist messend in der Zusamen setzung gebräuchlich.

Feld-Messer, *geometra, agrimensor*, oder Holz-Messer, der mit seinem Holz-Maas die Klaffen der gebalktenen Holze zu Nürnberg mit, *ensor lignarius*.

Korn-Messer, *ensor frumentarius*.

Feld-messersch, *geometricus*.

messlich, messbar, *adj. mensurabilis*.

unmesslich, *adj. immensus, non mensurabilis*, quod mensuram non admittit.

Unmesslichkeit, *immetitas*.

gemessen, *mensus*.

gemessener Befehl, *praescriptum*.

gemessene Dienste, *servitia certa & praescripta*.

ungemessen, *immensus, absolutus*.

ungemessene Freyheit, *summa aliquid faciendi facultas*.

ungemessene Dienste, *servitia quae possunt minui & augeri*.

Gemesse, n. *frequens & inutilis mensio*, das oftmalige und umnothige Messen.

das Maß, *mensura, f. Maas*.

abmessen, *dimetri, perimetri, decempeda vel alia mensura*; *inire mensuram alicujus rei, designare aliquid certis limitibus*.

nach der Kunst abmessen, *arte determinare*. die Höhe eines Thurms abmessen, *altitudinem turris instrumentis indagare*.

einen Ort zum Lager, *dimetari locum castris*.

die Gläfflichkeit nach dem Reichthum abmessen, *felicitatem divitiis metiri*.

Abmessung, *dimensio*.

Abmessung der Vers-Spiben, (*scansio, vulg.*) *mensura pedum versus*.

anmessen, einem ein Kleid, *mensuram consuetudinis vestis in corpore alicujus sumere ad corporis modum metiri consuevandam vestem*.

einem ein Paar Schuh anmessen, *regulae calcearia vel charta pedis modum metiri*.

ausmessen, *emetiri, dimetri*, die Felder, die

Größe eines Dings, *mensuram inire alicujus rei*.

Hier ausmessen, *vendere cerevisiam mensura*.

das Ausmessen, *dimensio*.

unangemessen, *immetitus, non dimetitus*.

beymessen, *imputare, tribuere causam*.

einem die Schuld beymessen, *culpam in aliquem transferre*.

das Beymessen, *imputatio*.

durchmessen, *perimetri*.

Durchmesser, heißt bey einigen neuen Mathematicis der Diameter.

ermessen, *metiri, ponderare, judicare*.

bey sich selbst ermessen, *animo perpendere*.

ermesslich, *comprehensibilis*.

unermesslich, *immensus, infinitus*.

Unermesslichkeit, *immetitas, infinitas*.

einmessen, *metiri & messum in vas immittere*, die gemessene Korn Früchte in ein Faß setzen.

nachmessen, *widermessen, remetri*; *commentis examinare*; *denuo metiri*.

übermessen, *leviter explorare longitudinem vel latitudinem, &c.* das Maas obngekehrt von einem Ding nehmen.

vermessen verb. sich, *sancire confirmare, jurare*, Deum obtestari, temere virtuti suae aliquid tribuere.

ein Vermessener, *temerarius, arrogans*.

vermessentlich, *adv. temere*.

sich vermessen im Maas irren, *in mensura aberrare, metiendo errare*.

sich vermessen. *T. III. Script. Brauns. p. 522.* vor Gericht versprechen, sich selbst das Maas und Zeit setzen, etwas zu leisten.

vermessen, *adv. in guter Bedeutung*, für kühn, dapper, fortis.

*Script. med. avi Eccardi T. II. col. 1507.*

Nun was leider der vermessen

Künig Rudolf gefordert.

*It. col. 1482. 2000. Feld vermessen.*

vermessen einem etwas, *Matthes. in Script.* für einen etwas abmessen, zubereiten, und mit Mark-Steinen versehen in den Bergwerken, in einer Fund-Grube.

unvermessen und vermessene Gruben, *fodinae nondum dimensa & jam dimensa*.

ein Vermess. In der Jüdisch. Rechts-Ordn. *p. 132.* an statt der Artikel etliche unange Vermess, *interrogatoria*, und unbedachte Dinge einmengen, und *p. 144.* Aus Unversand an statt der Artikel ein Vermess (welches Frag) End die Klage gar nicht belanget durch die Partheyen eingeben.

zumessen, *admetiri*.

*It. so viel als beymessen, sich alles zumessen, sibi omnia arrogare*.

Mess-Geld, n. Mess-Lohn, für den Gebrauch des öffentlichen Maßes, *pecunia praeusu mensurae publicae, merces mensurationis*. *Befeld.*

Mess-Sabue, ein langer Stod oder eine Stange der Feld-Messer, *pertica agrimensoris eua vexillo*.

Mess-Korn, f. unter Messe in den Kirchen.

Mess-Kunst, *Geometria practica*.

nach der Mess-Kunst, *Geometrice*.

Mess-Rieme, von 100. Schuh, bey sich zu führen von Pergament, und gehörig abgetheilt, was aber nicht naß werden.

Mess-Rute, Mess-Stange, *pertica Geometria*.

Mess-Scheibe, *holometerum*.

Mess-Schnur, Mess-Kette, *decempeda, catina messoria*.

Mess-Stab, ein jedes hölzernes Maß das eine Anzahl Schuhe oder Ellen hat, *mensura tam pedum*.

Mess-Tischlein, *mensula Geometrica* oder *Practica*.

Messen ist mit metiri, mensus, verwandt, *hörs* te wohl mit a geschrieben werden, *zum vermessen*



muß erinnert werden, daß man es als Ausdruck  
müßte, welches im Wort Messer, culter,  
nicht geschieht.

Messeney, f. Runda.

Messer, n.

culter.

das Messer ausziehen, cultum evaginare.

das Messer einklicken, cultum in vaginam  
reponere.

das Messer an der Kehle haben, in magno  
moris sive necis periculo esse.

einem ein Messer in den Leib jagen, sal. cul-  
tro per iram necare aliquem.

Messerlein, cultellus.

Messer-Schmid, faber cultriarius.

Messer-Haken, im Harz in Meissen ein  
Eisener, ein Bergmannisches Messer.

Messer-Zeife, manubrium cultri.

Messer-Beichaler, qui manubria cultro-  
rum ferrea offe, vel cornu vellit.

Messer-Macher, der Klingen-Schmide  
und Hirt-Beichaler zugleich, cultriarius.

Brod-Messer oder Ep-Messer, culter eicarius.

Band-Messer, Bind-Messer, culter victorius.

Farb-Messer, temperier-Messer, culter pictorum  
ad miscendos colores, womit die Maler die  
Farben auf dem Palet mengen.

Feder-Messer, scalpellum.

Garten-Messer, falx putatoria, scirpicula.

Hack-Messer conciliorum.

Küchen-Messer, culter major sive coquinarium.

Reb-Messer, falx vinitoria.

Scheer-Messer, novacula, culter tonsorius.

Schlacht-Messer, clunaculum, culter sanguina-  
rius.

Taschen-Messer, culter plicabilis, in manubrium  
reducibilis.

Schnitt-Messer, das die Böttcher gebrauchen  
wann sie auf der Schnitt-Bank dasselbe mit  
beiden Händen halten, culter victorius, utrin-  
que manubriatus.

Werk-Messer der Schuster, ferramentum luna-  
tum, mit auswärts gebogener Schneide.

... der Schmide, ferrum ad excavandas un-  
guis equorum, ein Messer mit einer Schneide  
die an beiden Enden etwas umgebogen ist, das  
hust des Pferdes, so man beschlagen will, aus-  
zubugen.

Transchier-Messer, culter escarius major, &c.

Im Nider-Sächsischen findet man mess, mes-  
set, für Degen. T. III. Script. Brunfv. in der Lün-  
neburg. Chron. Der Herzog hieß die Rath-  
herren so zu ihm kamen die Hopyen und Meß  
abgeben, und p. 434 zum Heergewerbe gehören,  
das beste Harnisch, Koverture, platenmezer,  
Spoldener, Samstener. &c. It. de beste gordel,  
Schedemezer. p. 441. siehe man aus der Straf-  
se das Messet so viel als ein Degen gewesen, der  
für ein halb so großes Schwert gerechnet wor-  
den. Emetud (wer da siehet) einwert eden con-  
metet, de sin des Boghedes, vor dat menet obit  
me dem Rade vij sol, (solidos. Schilling) vor dat  
swertende.

In Borbonis Chron. Picturato. T. III. Script.  
Brunfv. p. 280. steht, die Sachsen hätten  
ihre Meße zuvor Macedones geheissen, welches  
eben so viel als Meß, welches Boibo wegen der  
Lateinischen Endung nicht mehr gekannt, zu  
Braunschweig. T. III. Script. Brunfv. p. 476.  
heissen daher die Messer-Schmide Meß-  
Werken.

Sieh. unten meken, mekeln, wovon Messer.  
Nider-Sächs. Mes oder Meß. Belg. mes. Boh.  
metisch.

Messing, m.

orichalcum, ein gemengtes Metall, von Kup-  
fer und Zinn.

Messing, adj. (ein messingener Kessel, &c.) ex ori-  
chaleo, orichalceus.

das Messing-brennen, das zusammen schmelzen.

des Kupfers und Zinn, mixtio cupri &  
cadmiz, & confectio orichalci.

ein Messing-Brenner, der Kupfer und Mes-  
sing zusammen schmelzt, fusor mixti cupri.

Messing-Stücke, oder Stück Messing, frusta ef-  
fusa massa orichalci.

Messing-Platten, oder Tafeln, effusum ori-  
chalcum in tabulis.

Messing-Schnelder, dissecans tabulas fusi ori-  
chalci.

Messing-Schläger, der den Messing dünne und  
zu Blech schlägt, malleator dissedi orichalci,

frusta disseda malleo extenuat.

Messing-Hammer, ein großer Hammer den  
Messing breit zu schlagen. It. das Gebäude  
zum Messing-Werk, malleus major, qui ori-  
chalcum dissedum extenuat. It. machina &  
edificium ad fluentem aquam, sive officina, in  
qua orichalcum ad varia opera preparatur.

Messing-Schaber, politor laminarum orichal-  
cearum.

das Messing schaben, polio.

Messing-Handlung, commercium rerum ori-  
chalcearum.

Messing-Bram, m. taberna, in qua ea, quæ ex  
orichalco fiunt, venduntur.

Messing-Blech, lamina ex orichalco convol-  
uta.

Messing-Geschirr, vasa ex orichalco.

Messing-Drat, fila ex orichalco, crassiora &  
subtiliora.

Messing, scheint von mischen des Kupfers mit  
Zinn seinen Namen zu haben. Stumpf. fol.  
301. nennt ihn Misch, desgleichen auch Pictor.

\* Meße, f.

ist noch in einigen Wörtern in den Dialecten,  
vas ligneum, als:

eine Salz-Meße, für Salz-Faß, vas ad con-  
servandum sal culinarium.

Meße, hat Meißner in Silesia loquente, für ei-  
ne Schwachtel.

Klemming im Teutsch. Tag. nennt Staats-  
Meßen, die ausgehöhlten Stücke die man auf-  
hängt daß die Staaten darein misen. p. 144.

truncus excavatus ut ibidem nidiacent.

Ist vielleicht vom Böhmischen Mäße, pyxis.  
messen, f. Maß.

Meet, oder Met, f. Meed.

Metall, n.

vom Lat. metallum.

als die sieben Metalle bey den Chymicis  
sind:

Metall, für Messing, orichalcum, den dünn ge-  
schlagenen Messing nennt man Metall-Gold,

zum Unterschied der Blätter von reinem Gold.

Metall, nennen die Glocken-Gießer auch das  
grobe Erz, woraus sie Glocken und Stücke Ge-  
schütze gießen, æs, æris. f. Gieße, Glocken-  
Speiße.

metalline Stücke zum Unterschied der Ei-  
senen, tormentum bellicum æneum.

metallum, adj. metallicus, æreus, æneus, vom Me-  
tall gegossen.

metallenes Bild, statua ærea.

metallisch, adj. metallicus.

Metall-Fische, spodium. f. Medel.

Metridiat, f. Mithridat.

metisch an Dolmetisch, f. Dolmetisch.

Mette,

ein Kirchen-Wort, von den sieben Zeiten des  
Singens in den Catholischen Kirchen, sonder-  
lich in den Klöstern, von matutinum, welche  
sieben Zeiten sind: Matutinum, prima, tertia,  
sexta, nona, vesperi completorium,

In Chron. Rhythm. T. III. Script. Brunfv. p.  
120. So einer Lit. to matuline &c.

die Mette ist verschlafen. Sprichw. im Fort-  
leder vom Teutschen Krieg. p. 610. Das ist,  
die Zeit ist verstrichen, temporis punctum, hora  
statuta præterit.

Nach der Reformation blieb das Wort Met-  
te noch an einigen Orten in der Kirche, aber  
auch von der Abend-Zeit, als: Die Christ-  
Mette, Vigilia Fest. Nativit. Christi.

\* die finstere Mette, f. Carpent. Jettawische Chr.  
P. III. p. 12. unter den jährlichen Sing-Zeiten  
der Marien-Brüderschaft.

\* die dästere Mette. T. II. Script. Sax. col. 1769.

\* Metten. Et wart in der düstter Metten an  
dem gutin Freitag do man die Lichte nach der  
Gewonheit der heiligen Christenheit lesete,  
under deme Gesange Benedictus erlöchen.

In den Teutsch. Sprichw. fol. 179. b.

Die Trunken: Metten mit den laugen  
Nöten singen,

daß alle Hund und Sau zu laufen, und sich  
des Gesangs und der Mette freuen, (Das ist,  
sich speyen nach dem Saufen.)

\* Mettin: Buch. Vet. Vocab. 1482. matutinale.

\* Mettin: Stern, für Morgen: Stern. Bayero-  
berg. Post. fol. 115. Da mich die Mettin:  
Sterne lobten, spricht Hieb. Mettin: Stern  
sind die zu Mettin: Zeit uffgand. Das sind  
die gerechten Menschen die Gott zur Mettin  
Zeit loben.

Metten: Zeit, officium matutinum. Bract Vo-  
cab. fol. 39. a. circa mane in luciferi ortu.

Mettel. Pict. lumbrius, f. Wade.

\* Metter, amaracus, matricaria.

\* Mettram, Mutter: Kraut, Parthenium.

\* Metterey, metram. Vet. Vocab. 1482. fe-  
brifuga mater herbarum.

Die veraltete Wort ist aus Mutter entstan-  
den.

Meuchel,

f. Mung, ist noch in einigen Wörtern, als:

Meuchel-Mord, homicidium clandesti-  
num, exdes per insidias.

Meuchel-Mörder, sicarius, percussor.

einen Meuchel-Mörder wider einen bestel-  
len, subornare aliquem in caput alicujus.

meuchelmörderisch, adj. und adv. medica-  
ta exde.

\* meuchlerisch. Warstien. Basil. Chron. bey  
Jahr 1432. Pabst Eugenius nannte das Con-  
cilium zu Basel ein conciliabulum, und meuch-  
lerische Zusammenkünfte, conciliabulum.

meuchlings, nicht noch Syr. XII. 16. adv. Gahler  
im Reches: Sp. P. I. vom Wald: Amt. Die  
Wald stillschweigends und meuchlings ver-  
bauen lassen, clanculum.

ol. meuchlinge, einen in Schriften an einen  
Fürsten meuchlinge angreifen.

\* Meur,

vom Lat. motus, commotio, Aufrubr. Ital.  
mutina.

Meur-Macher, factiosus, seditiosus.

Meuterey, seditio.

\* Meutenirung, rebellio.

Meutenirer, seditiosus.

Mewe,

larus, eine Art See-Vogel, als See-Schwalben.

Es gibt derselben dreyerley den Größe nach.  
die große Mewe, larus major, cinereus.

Die mittlere, welche sonderlich einer  
Schwalbe auch mit dem gablichten Schwanz  
gleich sieht, larus albus vertice nigro.

die kleine Mewe, larus minima, sturni vel  
curdi magnitudine.

Pencer. in Vocab. hat Wismage, forsan pro  
Wiesen-Mewe, larus in prans circumvolans.

Mey, f. May.

Meyer, f. Mayer.

Meyland,

Ducatus in Italia. Mediolanum, Herzogthum  
und eine große Stadt in Italien.

Mav:ändisch, Mediolanensis.

## Meh,

Mete, arum, Stadt und Bistum in Lothringen.  
Metsisch, adj. Metensis.  
Meger, Jud, Judaeus ex episcopatu Metensi.

\* eine Meh-Blank, eine Münze zu Kayserob. oder Dolt. Gallers Zeiten A. 1400. Postill. fol. 32. b. Den Denarium im Evangelio Matth. XX. ein Zehener, lag ein Meh-Blank seyn, der thut 10. Straßburger Währung. Da empfing ein jeglicher seinen Meh-Blanken.

\* Meh-Grosch. Idem Kayserob. ibid. fol. 191. b. Seeli quinque faciunt quinque, Meh-Grosch, das ist, vier Straßburger Groschen, oder fünf Meh-Planzen, da einer 10. Straßb. Pf. thut.

## Meh, m.

mensura quaedam, modulus, pars modii, varia in variis locis.

Meh-Schäffel, modius pro censu praestandus.

Mah-Meh-Schäffel, census polentarius.

das Geld mit Mehgen messen können, valde pecuniosum esse.

megen, die Mehge von den Säcken nehmen.

abmegen, bey den Mültern, modii partem pro mola utenda sumere.

\* Mehler, qui sal & farinam aliaque per modulos vendit.

Mühl-Mehge, was der Müller Mahl-Lohn nimmt, von jedem Eschffel oder größtem Maas, der ist geachtet und gezehnet.

übermegen die Leute, pro usu mola plus farinae sumere quam decet.

ausmegen, das gehörige Maas, so von jedem Eschffel genommen worden, aus dem Meh-Kasten wieder herausmegen, remitti farinam a moliore sumtam.

die Ausmegung, so der Herr thun läßt, und besichtigen, was der Müller laut des Herbohelzes im Kasten haben muß, inquisitio in quantitatem farinae a moliore sumtae.

Der Meh-Kasten, vas in quod moliore modiolus suus colligit, wherein der Müller seinen Theil Meh schüttet den er mit mahlen verdient.

die Vormegung, so der Müller aus den Säcken thut, ehe das Getreid der Mühlhufe gemahlen wird, portio moliore de granis.

Zu Kayserob. Fridr. III. Zeiten in seiner Reformation art. 10. War ein Malter soviel als ein Mann eine Treppe hinauf tragen kan, und ein solcher Malter hatte 8. Mehgen, pondus quantum vir ascendens in superiora domus loca portare potest.

Mehge kommt von messen, metior.

## Mehge,

puella.

Mehge, meretrix.

Kayserob. Narrensch. fol. 237.

Wann Ewig mit Mehgen tanzen mag,

Wann hungert nicht den ganzen Tag,

Dass. P. Pistor. &c. haben Mähe, Hora. ist eine reiche Mähe gewesen.

Item, meretrix, eine Dirn, eine gemeine Mähe.

fahrende Dirnen oder Mägen.

Es scheint es sey ein verdächtig Weiber-Namen, der hernach von einer unächtigen Verfehn den andern allen geblieben, und nicht unwahr-scheinlich der Namen Marthildis, welcher in Metra verändert worden. Als Henrici I. Imper. Gemahlin, und viel anderer solchen Namen gehabt, oder von mieten, Holl. meden, conduce, wie Hure von heuren, Holl. hueren, meretrix, multiplicantia. Pict.

## Mehge, s.

tormentum bellicum maximum, eines der

größten Stücke Geschüßes in den Belagerungen als:

die grosse Mehge. In Script. Brunsv. T. II. p. 203. Anno 1408. recuperatum est castrum Wedegonis ab Episcopo Mindensi. Habuerunt ibi de groten Metten, & cum ea uno ichu jachaverunt intra muros unum magnum foramen, und p. 207. Anno 1412. obfessum est castrum Rimeberch per Episcopum Mindens. Reineke Tribbe percussus est cum parva una bombardia &c. R. sic obfessum fuit, & cum bombardia de grote Metteke, multoties jactati lapides.

Rheimaj. Braunschw. Chron. P. IV. p. 604. Man hat alle Stücke auf dem Walde gelaget, auch die so genannte saule Mehge abgeschossen.

Ein Marzicana, die wir Deutschen ein scharf Mehgen nennen, soll eine Eisen-Kugel schießen, die 100. Pfund wiegt, das ist das grosse Geschüß womit man die Mauern fällt. Cronsp. von Kriege-Rüstung fol. 12. b. Dieses Mehge kommt von Amazone. s. Carthage.

## Megen,

concidere, ist veraltet.

meg, ist noch im Wort Steinmeg, qui concidit lapides, lapidicida.

megig, s. macellum.

Megiger. Ver. Voc. 1482. macellarius, lanio.

Mit macellum kommt auch das Verbum me-geln überein, niedermegeln, niederhauen, als im Krieg, in Stücken zerhauen.

\* Altenstaig Vocab. fol. 72. a. hat von megig das Verbum megigen, schlagen, schlachten wie das Vieh.

\* Ver. Voc. 1482. hat Mehler für Mehger.

Megger, Post. s. Lim. Jar. Publ. Befold. sagt, diese Post sey zu Lüdingen noch im Brauch.

\* vermeggen. In Befold. Contra. auf den Frey-Banken darf der Landmann sein Vieh vermeggen, carnem pecoris sui vendere. (beym Wert Frey-Bank.)

fermeggen. Wurstf. Basl. Chron. beym Jahr 1349. Die Hebräisch. Epitaphia wurden fermegget, und die Mauer damit gemacht, ad extruenda mœnia caedebantur.

Gall. maffonner von maeon, massacrer, niedermerggen, zerhauen.

Pomar. Magdeb. Chron. ad ann. 1550. hat für geschlachtetes Vieh, abgemeschtes Vieh.

maiau, vom Geschrey der Aken gemacht. Gall. miauler. Ital. miagolare.

## Mich,

der Accus. des Pronom. Person. ich, me.

Weil die Platteutschen wie die Holländer im Dativ und Accus. nur mich von ich sagen, so versehen sie hernach, wann sie hochdeutsch reden wollen, mich und mir immer mit einander wie es in dem Berlinischen Dialect stark einge-rissen. Da dann denen welche die Latein. Sprach lernen, und nicht vom Pöbel-Reden mit hungerrissen werden wollen, die Regel dier-nen muß, daß wo man fragt wen allezeit mich sehen muß, und wo man fragt, wem, allezeit mir.

## Michael,

der Namen eines Erz-Engels, ist in den Calen-der gesetzt, und ein Tauf-Namen vieler Christen worden. Weil auch das Fest Michaelis in dem Herbst fällt, so sagt man Michaelis-Hüner anstatt Herbst-Hüner. Menken, Script. Sax. col. 580.

## \* Michel,

hies vor Alters groß, magnus, michel, id. s. Compulsa und Derivata in Schilt. Gloss. Tent. im Goth. milals, magnus.

Jeroseb. MS. michel Schaar, michel Dun-der.

michelke. T. III. Script. Brunsv. p. 149.

Des michelken begles gewolden.

p. 160. Michellen Jammer haben.

Komme mit dem Griechischen μέγας, so vor Alters für μέγας in der Sprach war, da von μέγας, das Poem. Die Slavonische Sprach hat ihr weliko gleichfalls daher. Mel-tenburg leiten die meisten von mittel her, al. me-legaard, s. Opitz. ad Poet. Aenon. n. 9.

der grosse See nicht weit von Epenit, 2. Meilen von Berlin, heißt die Middel, die groy-ße, nemlich See.

Nieder, pedorale, mamillare, Schnitz-Rinder, quod in dorso funiculo contrahitur, sicut von amictorium zu seyn.

\* mieren, binnere. In der Übersetzung Vi-ta Frider. Landgr. Thur. Er berte das Mieren der Pferde und das Gerüssen, (Derdurch von Ha-misch.

miegen, (mingere, mejere.) haben einige auf diesen Lat. Verbis gemacht.

mieden, vermieden, s. meiden.

\* Mieren, heissen in der Raaf Brandenbur-g, wie im Holländ. formica, s. Ameisen, μέγας.

\* Myesi. Ver. Vocab. 1482. ulnus, oder Buchen-Baum.

\* Mies, s. Mies. Pict. von muscus.

Miesel, bey den Böttchern, die Kleinen oder ab-fallenden Stücklein Holz; ligna minora quae decidunt apud viatores.

## Miete, s.

conductio.

zur Miete sitzen oder wohnen, habere con-ductum, habitare in conductu aedibus, do-mum habere conductum.

einem die Miete aussagen, renunciare al-cui conductionem.

Kauf geht vor Miete, emptio tollit locatio-nem.

mieten, conducere, als ein Haus, ein Schiff, sich einmieten, conducere aliquam partem aedium.

sich in eine Heide in Brennholz-Jinst ein-mieten, conducere usum alienus sylve ad to-cum, da man alle Wochen zwey Tage in das Holz fahren und etwas hohlen darf.

s. Pommerische Holz-Ordn. p. 35. Anno 1717. m. 12. Von der Einmiete, (conductus)

oder Brennholz-Jinst auf Lagerholz.

ausmieten, durch Erzeugung oder Antretung größerer Miete einen andern verreiben, ex-pellere, extrudere aliquem offereudo locatio-nis majus locarium.

vermieten, locare, elocare quid.

sich zu einem vermieten, locare operam su-am alicui.

Vermieter, locator, locarius.

Vermietung, locatio.

Baur-Miete, s. Baur.

Chur-Miete, Chur-Mede, s. Chur.

Haus-Miete, locarium, merces locationis.

Miet-Geld, locarium, merces locationis, Haus-Zins, oder was man um gewisses Geld ge-mietet.

Miet-Geld, Miet-Groschen, artha mercedis sa-mularis, was man dem Gefind zu beiderseits-gen Versicherung auf die Hand giebt.

Miet-Herr, locarius, locator, der etwas vermietet.

Miet-Kutsche, rheda meritoria.

Miet-Mann, conductor, der etwas mietet.

Miet-Leute, inquilini.

mietesweise, tanquam conductor.

Mietling, mercenarius, mercede conductus.

Miet, Goth. mizdo, merces, mizd's. Anglo-Sax. mod. Angl. meed. Polon. myto. Bohem. mizda. merces salarium. Hies vor diesem auch im Teutschen Lohn, Vergeltung.



In Hageni Chron. Austr. Es war ihnen als ein groß Mitter versprochen.

In Eccard. Script. medii aevi T. II. col. 1548. Daß wer hoher Mitter wert.

Pist. hat Mitter noch für Geschenk, munus oblatum, donum.

In der Straßb. Policey-Ordn. append. p. 26. von den Knechten so auf dem Feld acht geben daß kein Schad geschehe, es soll keiner Schend, Muet oder Muet-Wohn nehmen. p. 26. steht Mitter oder Mitterwoh, das ist, das man für Geschenk halten kan.

Genr. von Osterdingen im Gelden-B. fol. 149. col. 3.

Was soll ich von dem Sturme

Darum zu Mitter han?

Jeroseh. MS. wie er von des Todes Mitter güt-

te: Wie er sie mit dem Tod belohnte.

It. um des Himmels Mitter.

Widermutter, id. für Widervergeltung.

Milbe,

vermiculus corrodens varias res, acarus, ein kleines Ungeheuer als eine Laus, so allerhand Waaren zerfrisst.

als Röh-Milben. Pist. Horn-Milben, gurgulio. Dasp. f. malmen, Haar-Milben.

\* Milb-stösig. Pist. für Wurmfischig.

Matth. schreibt milbe oder molbichte, mollichte Erde.

Milch, f.

lac.

ein Land da Milch und Honig fließt, terra pascuis abundans.

geronnene Milch, lac coagulatum, concretum.

es läuft oder rinnt zusammen, coit.

wird saur, acorem concipit.

wird dick, ferecia.

die abgenommen ist, cui serum detractum est.

Kuh-Milch, lac vaccinum, Schaf-Milch, lac ovillum u. f. m.

Ihre Milchwölle nicht mehr gelten, ein Sprichwort beim Kayserob. Post. fol. 67. b. doctrina eorum obsolescere incepit.

zu Milch werden, lactescere.

Milch, in den Fischen, lactes piscium.

Milch, im Fleisch, am Halse der Kalber, Kalbs-

Milch, glandium vitulorum, eine jarte Speis-

e, chymus.

Mutter-Milch, lac maternum.

Butter-Milch, lac agratum, lac serosum.

Mandel-Milch, lac amygdalorum.

Wolfs-Milch, ein Kraut, ciula, rhyrnalus, weil

ein Milchweißer Saft heraus geht wann man

etwas davon abreißt.

milchig, adj. lacteus, milchicht, lacti similis.

ein Milcher, piscis mas, das Männlein von den

Fischen, so Milch an statt des Rogens im Leib

hat.

\* ein Milchner oder Milchling, id.

Milch-Adern, vena in mesenterio.

Milch-Brey, m. puls lacte cocta.

Milch-Brod, n. panis, lacte loco aque pistus.

Milch-Bruder, der einerley Brüste mit einem

gesogen, collataneus.

Milch-Diebe, nennen einige im Scherz die Pa-

pilionen.

It. Butter-Vögel, weil die Mütter, wann

sie die Kinder abgemolken, diese Weise Papi-

lionen beschuldigen, sie hätten den Säuglin-

gen die Mutter-Milch gestohlen.

Milch-Farb, color lacteus.

Milch-Fieber, n. febris lactantium elacte cor-

rupto, das einige saugende Frauen ansetzt.

Milch-Gefäße, muletraha, f. melk, was man

beim melken des Viehes gebraucht.

Milch-Glocklein, verrucæ ad nolarum formam

in collo capræ dependentes, die herabhän-

genden Warzen am Halse der Ziegen.

It. ein Krant und Blume, kleine Milch-

Glöcklein, rapunculus.

Milch-Haare, lanugo genarum, die ersten

Barth-Haare.

Milch-Kanne, f. cantharus ligneus e quo lac

vendunt, worinnen man Milch tragt.

Milch-Kraut, n. polygala, quæ potata lactis

ubertatem inducit, daß die Milch stark zufließ-

sen macht.

Milch-Markt, m. forum lactarium, wo man

Milch feil dat.

Milch-Maul, im Scherz, qui lacticia amat,

der gern Milch-Speisen ißt. It. imberbis, gene-

lanugine vestitus, der noch die Milch-Haare am

Barth hat.

\* Milch-Nedel, m. cremor lactis, f. Milch-Ram.

\* Milch-Tapf, m. lactis sinus, live catus.

\* Milch-Perle, Hefen-Küchlein, f. Hefen, lagna-

rum species, quæ tument quasi pulvilli.

Milch-reich, adj. lactis abundans.

Milch-Ram, m. flos lactis, das Getze auf der

Milch.

Milch-Spelse, f. lacticinium.

Milch-Stein, m. galactites, ein Stein, der we-

gen der weissen Farb also heist.

Milch-Straße, f. via lactea, galaxia, eine große

Gegend am Himmel, darinnen so viel kleine

blasse Sternlein, daß sie ganz weiß aussieht.

Milch-Suppe, f. jus lacteum.

Milch-Stenen, ein Gefäß der Böttcher, oben

weit, und unten spizig, daß man es nicht nie-

derstellen kan, furie.

Milch-Zahn, m. der hinterste Backen Zahn am

Kalbs-Kiefer, dens lactis, weil das was darin-

nen strekt als weißer Saft ist.

It. die ersten Zähne der Kinder, die wider

aussallen, primi infantum dentes.

Milch-Zine, m. gabella ex quattu meretricio,

Hugen: Zins.

Milch gehört zu melken, und kommt mit mul-

gere überein.

Mild, adj.

das keine Herbe oder Schärfe, oder Härte und

Säure hat, mitis, in quo nihil acerbi, duri,

immaturi.

milde Äpfel, mitia poma, ein milder Wein,

vinum vetustum, suave, lenè.

mild, reif werden, mirescere.

milde Leber, bey den Schuftern, so die rechte

Gare haben, coria molliora, bene præparata.

mild, (figürlich,) migt, benignus, munificus,

pius, gütig, gnädig.

Lucovicius Pius. heist T. III. Script. Brunsv. p. 39

Ludewig der milde.

etwas zu milden Sachen verschaffen, ad pias

causas.

in milderer Betrachtung dessen, hæc clem-

enter considerans.

dem verflagten Theil das allermildeste Ge-

heß nicht verschließen, reum benigne audire.

sie sind von der Sache zu mild berichtet

werden, (wann man nicht sagen wil, es sey ein

Herr belogen oder mit falschen Angebungen

hintergangen worden,) nimis libere relata sunt.

die Milde, benignitas, gratia, munificentia, li-

beralitas.

\* mildbaft. T. III. Script. Brunsv. Carol. M.

der die Elößer und Stifte, na mildehaften

mode riefde mit gude, (aus gnädigen Ge-

müth bereicherte.)

milbern, lenire, mitigare.

Milberung, mitigatio

milddiglich, liberaliter.

milddreich, liberalis.

mildbherzig, adj. liberalis, pius, largus.

mildbherzig, id.

Milddherzigkeit, liberalitas, munificentia.

Mild kommt mit dem Latein. mollis, mollius

überein.

Milder, f. Meiler, Kohlen-Meiler, strues car-

bonaria.

Milit,

vom Lat. militia.

Land: Milit, milites provinciales, vom Land-Ausschuß, weil die regulierten und gewor-

benen Soldaten nicht zur Milit wollen gerech-

net seyn, sondern zur Soldatesque.

\* Militing. Brack in Vocab. rerum sol. 48. b.

meranurus piscis sic dictus. Militing, (scheint

aus Melan formirt zu seyn) davon man urus

ausgelassen, von melanurus.

Million,

von Milie und der Endung on, die da groß

macht, als, pater, patronus; mater, matrona;

Ball, Ballon, canne, canon. &c.

Million, ist also eine große Zahl von 1000.

nemlich tausend mahl tausend, decies centena

millia, millena millia.

Milroser.

Alenian. in Palastra Consultat. p. 539. von Mil-

roßen.

eine goldene Münze, ein Milroser mit dem

breiten Kreuz, hält in seinem Gold, 22. Ka-

rat, 9. Grän, gilt 31. Bagen, oder 1. Thlr.

17. Gr. 3. Pf. Weisnisch, nummus aureus.

Milrbau, f. Melthau.

Milre, f. Melter, atriplex.

Miltz, n.

lien, splen, eines der innerlichen Glieder im

Leib.

das Miltz sticht ihm, lien illum quasi pun-

gendo torquet, sonderslich nach starkem lauf-

sen und Aethen hohlen.

die Miltz-Ader, Salvatell. vitz. vena lienis,

der Zweig, so von der Haupt-Ader abgeht, und

sich bis in den kleinen Finger erstreckt, diese

Ader oßegt man in schwermütiger Krankheit

zu lassen.

Miltz-Faren, oder Miltz-Kraut, asplenum,

scelopendrium.

Miltz-Krankheit, Miltz-Weh, lienis mor-

bis, morbus hypochondriacus.

Miltz-süchrig, spleneticus, lienosus.

Miltz, von mild, mollis.

Min, Minder, Minste,

min, ist vor Zeiten im starken Gebrauch gewesen,

für weniger, vom Lateinischen minus.

T. III. Script. Brunsv. p. 593. Wpn schal nei-

mand vorkögen, denne tegn eilar, (weniger

denn zehn Ellen soll niemand verkaufen.)

Eccard. Script. med. ævi T. II. col. 1554.

Er sagt ihm weder min noch nie, (nicht

weniger nicht mehr)

Dann als es was ergangen.

minder, minor, minus.

Schon An. 1300. minder. (weniger) in Hun-

dii Metrop. Sal. T. II. p. 200. 4. Pfund Regen-

spurger Pfennig minder 60.

nicht minder, non minus, viel minder, mul-

to minus, man liest es oft ohne (d) als die

kleinere Stadt Basel heist die minne Stadt.

Minder-Brüder, (Minoriten,) S. Francisci-Dr-

den.

der Mindern-Brüder, von der Observanz,

fratres minores Franciscani. Barfüßer, Mo-

nachi S. Francisci ordinis.

Hand. Metrop. Sal. T. II. p. 241. Minne-

Brüder. Franciscanus. Apperd. p. 180.

Minne-Brüder. Faust Limpurg. Chron.

col. 53.

Minorisnerinnen, heißen die Nonnen von St.

Clare-Orden, als Franciscanerinnen.

die mindere Zahl, numerus minor, 22x, heist

in der Jahrzahl so über hundert ist, deren

hundert aber noch nicht voll, als von An. 1384.

ist 84, die mindere Zahl. It. T. I. Script. Sa-

xon. col. 792. geschehen nach Christi Geburt,

tausend vier hundert, der münner Zahl in dem

münigsten Jahre.

mindern,

mindern, v. minuire, geringer, kleiner, weniger machen.

die Summe mindern, deträhre ex summa, also auch, de suma &c.

den Credit mindern, de fide derogare, levare fidem.

das Ansehen mindern, auctoritatem minuire.

die Sorgen mindern, elevare sollicitudinem.

eines Lob mindern, laudes alicujus extenuare.

die Kälte mindere sich, remittit frigus.

Für mindern sagt man ehnmals auch mindern. Als Goldast. in Constit. Anno 1400.

Wenceslaus hatte leider das Reich (schädlich) entglidet und gemindert, angustius fecit non augustinus, ut tanquam semper angustus debuisset.

Minderung, imminutio, diminutio, attenuatio. Verringerung.

Minderjährig, minorrennis, der die erforderlichen Jahre zu etwas noch nicht erreicht.

Minderjährigkeit, minorrenitas.

Ausminder, heißt an theils Orden der Ausrufer, als in Auctionen. Refold. Contin. aber nur derjenige der eine Arbeit an denjenigen zu verdingen ausruft, der am wenigsten dafür fordert.

Ausminderer, in den Leich Ordnungen. Hakmann. de Jure aggerum p. 285. credere rem ei qui pro minimo pretio facere vult, alio concedendi quid minimum petenti. Einen Leich der auszubestern ist des öffentlichen Ausrufers oder des der Herren an den Weisthumben überlassen, (da es die Auction an den Weisthumben überläßt.) Und in den Manissa p. 103. durch den verordneten Ausminderer verlaufen.

Ausminderer Ordnung, in der Stadt Jevern zu Nutzen der Unmündigen Anno 1615. gestiftet. Winkelm. Oldemb. Chron. p. 9.

vermindern, ist so viel als mindern, minuire.

Verminderung, imminutio, diminutio, attenuatio.

Verminderungs-Eid, juramentum minutionis, minorationis, imponitur ob violentiam quo reus actoris damni taxationem modestatur; quo reus in Saxonia damnum per vim actoris illatum diminuire tenetur, nisi integram summam, quæ actor damnum æstimavit prestare velit. Landr. l. 3. art. 47. ein Eid wegen Ersetzung des Schadens.

der Mindeste oder Minste, minimus, am mindesten, quam minime, zum mindesten, ad minimum.

Minre, minder kommt mit minor überein, und wo das s geblieben. Als in Gloss. Lips. geminifera, diminuit, ist es von minus.

Mine, f.

ein Bergwerk, fodina, vena metallica.

Gold-Mine, aurisodina.

Silber-Mine, argentisodina, u. f. m.

Kemne überein mit minera. (Gall. miniere.) davon die Mineralien, mineralia, allerley Erdschätze.

Mine, f.

cuniculus, im Krieg, subfossio, cuniculus, Untergrabung der Befestigungs-Werke. Item, der unterirdische Gang und das Pulver so man darein thut, das was oben darüber ist zu sprengen.

eine Mine unter etwas hindreiben, cuniculus agere.

der Mine Feuer geben, sie springen lassen, ignem admoveere cuniculo.

durch eine Mine aufsteigen, pulvere pyrio cuniculi in aerem ferri.

die Mine hat das ihre gethan, cuniculus effectum suum habuit.

die Mine ist durch geschlagen, effusus cuniculi fuit contrarius.

eine Mine entdecken, detegere opus occultum hostis.

eine Mine auslöffeln, pulveris pondus cuniculo hostis eximere.

der Minen Gang, meatus subterraneus primarius.

der Minen Hals, collum camera cuniculi; via ad locum pulvere pyrio implendum, der Weg zum Pulver in der Mine.

die Minen-Kammer, spatium quod pulveris pyrii sufficiente copia impletur, der Platz das Pulver zu legen.

miniren, cuniculos agere, untergraben, und Pulver legen zum Sprengen.

unterminiren, suffodere quid.

eine Gegen-Mine, cuniculus, qui obviam it hostis cuniculis.

ein Minierer, fossor, cunicularius.

den Minierer anhängen, adducere, qui propugnacula suffodiunt.

das Minieren, oder die Minierung, actio suffodiendi, suffossio.

eine Kladder-Mine, cuniculus minus profundus. Hinc inde occultus pulvis pyrius facile incendendus, eine Mine so nur obenher, und hier und da gegraben ist.

Mine scheint mit dem alten Lat. Verbo minare, davon Gall. mener, verwandt zu seyn.

Mine,

gestus, vom Französisch. mine) gestus, signum oris, vultus formatio.

Mine machen, speciem præ se ferre, vultum fingere.

Stech-Mine, facies heroica.

Mingel,

beym Bran/Kochen ein Maß, das fast mehr ein der Bran gethan wird, heißt ein Viertel. Das kleinere Maß deren 12. in ein Viertel gehen, heißt Stech-Kanne, dieser Stech-Kannen Theile deren sechsen sind, nennen sie Mingel, mensura pinguedinis balneæ liquidæ minima. Reusch in Grönland. Sische- rey p. 447.

• Minnen

amare, ein veraltetes Wort, mit allen Deriv. und Compositionis.

Pœna Germ. apud Eccard. T. II. col. 1573.

Du fragst Petrum ob er dich Herr mißt.

Do was er so befinst, daß er du Wahrheit hoch an dich

er sprach du weißt wohl daß ich dich, Herre minne.

Minne. T. III. Script. Brunsf. p. 452. amor, mit Rechte oder mit Minne, rechtlich oder gütlich, Juris vel amicitie via.

ein Minnerer, arbit. ibid. p. 494 n. 42.

Welches Wort auch im Tschudi Chron. oft steht.

Minner, ein Liebhaber, amator.

Minnerin, Liebhaberin. Hagen. Chron. Austr. quæ amat.

Rudolph. I. Gemahlin, war eine Minnerin aller Tugend.

Min-Geld. Va. Voc. 1482. Huren-Lohn, quæstus meretricius.

Odtes-Min. Eccard. T. II. col. 1557. amor Dei.

minnichlich, adv. Eccard. c. I. col. 1565. amore plenus, charus.

minneleich, adj. In Speneri Cod. MS. 2. Sam. I. Du minneleicher über der Frauen Minne.

In Osterdingens Geldm. col. 1381. die Minnichliche, amara.

minnenber, Zeroseh MS. amabilis.

Unminne. T. III. Script. Brunsf. p. 29. inimicitia.

Um das Jahr 1380. war ein Bund von Grafen und Edelknechten, die hießen die Gesellschaften von der alten Minne, veteris amoris socii, wieder den Land Grafen den Herren.

Kauf Frankf. Chron. col. 49. der alten Minner-Bund. col. 48.

Minnen scheint von min, klein zusammen, weil man das kleine liebt, als Kinder, Kleins.

Daher Gall. mignon.

Minner-Brüder, f. minder, unter min.

Minien, f. Minie, minium.

Minoriten, f. min, ex ordine Franciscanorum monachi.

Minoriterin, St. Clare-Nennen, f. unter min.

Minwen-Kraut, Minnen-Wur, Pæonia. Benonien, Minnen scheint aus Benonien oder Pæonia verändert und verstellt zu seyn. Dapp. in Lex.

Minute, vom Lat. minuta, der 60ste Theil einer Stunde, oder eines Grades in dem Kreis der Erde und des Himmels.

Minze,

ein Kraut, menta, eines guten Geruchs, und von vielerley Arten.

Kraut-Minze, menta crispa, Silybrium hortense, welche man an einigen Orten Te- mente nennt, scheint es aber mit der nachden, menta palustri, Teich-Minze zu verwechseln, die nicht trau ist.

Geld-Minze. Roff im Spieg. der Gesundb. menta campetris.

Kagen-Minze, nepeta.

Kern-Minze, calamintha.

Pferd-Minze, mentatrum.

Fisch-Minze, Bach-Minze, menta aquatica. Pencer in Appellat. plantarum.

Schön-Minze, marrubium. Andorn.

S. Marien-Minze, nennt das alte Vocab. 1482. silybrium.

Weiß-Minze. idem vocat. barbare innaligalica.

Minze und menta ist einerley Wort.

Coler. Zausb. 5. 63. Mentha oder Minze, das wir Minze nennen.

mit, der Das. vom Pronom. personal. ich, mihi.

Mischen,

miscere, f. mengen, unter, oder mit etwas, als Wasser unter dem Wein.

den Wein mit Wasser, miscere vinum aqua, sich in etwas mischen, iunmiscere se aliquid rei.

Offe mischen, f. Bist, Bistmischer, verabsch.

eins ins ander mischen, confundere.

ein Mischmasch, f. g. farrago, res sine ordine.

die Mischung, mixtio.

mischen, miscere, hat man vor Alters gebraucht, davon das Ital. mescolare, und Franz. mêler übrig ist, in sonderbarem Verstand aber hier

mischen, wie es in Chron. Hagen. ap. Petz Script. Austriac. geschrieben ist, so viel als Unsinnigkeit, u. d. g. rixari.

die Antheile der Brüder wurden mit einander mischen, und begannen die Fürken zu reizen gen einander.

Refold. in Thef. Praß hat Mische, Orsax, Zwitter, Unwillen, und Mische. It. Unwillen, Mischen, Feind und Feindschaft, inimicitia.

Mischel-Korn, f. eben Wank-Korn, in der Schweiz in Bern, im Gegensatz des Dinkels, Kern, Roggen und Haber, scheint Orsax und Haber, oder Weizen und Roggen gewesen zu seyn, dessen da keine Weidung geschieht, Dunkel ist da ungehülfter Kern. Steriles Mischel. Chron. p. 34.

einmischen, iunmiscere, admiscere.

Wiese mit einmischen, prole admiscere vegetus.

vermischen, miscere,



sich mit einer fleischlich vermischen, rein habere cum aliqua.

vermischte Schriften, miscellanea, scripta miscella.

vermischt, impermixtus.

untermischen, intermiscere.

Jugennuß und vernuß, in den Wappen, mixtus.

Tschudi T. I. Chron. Helv. p. 616. Zur Unterscheidung theilten sie ihr Wappen, die Inhaber der Herrschaft Sar bey Werdenberg theilten das uralte Wappen. Die Inhaber der Herrschaft Wartenstein führten zweien Stern in allen Wappen eingemist. Die Inhaber Kaiser zweien Eckt eingemist in allen Wappen, deshalb man die von Sar die Herren von Eckt nannte. Die Inhaber Vellen führten zwey Blau Wägel in allen Wappen vermischt. Wischen, vor Alters mischen, kommt mit dem Lat. misceo, und mit *mis* überein.

Miß,

eine *Præpos. inseparabilis.*

missen, *verp. carere, desiderare.*

etwas nicht missen können, non posse carere aliqua.

das wird niemand missen, hoc nemo sentiet deesse.

ich misse nichts an dem Geld, summa pecunie est integra, nihil desidero.

vermissen, id. privari, deesse pati.

misslich, *adj. anceps*, Kriegs-Glück ist misslich, *anceps fortuna belli.*

ein misslicher Ausgang, incertus exitus.

eine missliche Handlung, actio dubia.

eine missliche Reise, periculosum iter.

misslich, *adv. es steht misslich*, periclitatur.

In der Composition heißt miß so viel als nicht geberig, übel, schlimm, böse, Miß, in compositione pro malus.

Mißbrauch, abusus, mala consuetudo.

Mißcredit, sublesta fides.

mißdeuten, male interpretari.

mißthalten, displicere.

Mißgebor, oblatio pretii inæqualis.

Mißgeburt, monstrum.

Mißgeschick, fortuna adversa.

Mißgriff, error, non arripiendo rectum.

mißgönnen, invidere.

Mißgunst, invidia.

mißhandeln, malefacere.

Mißhandlung, crimen.

mißhellig, dissonans, discors.

Mißjahr, annus sterilis.

mißlauten, dissonare.

mißlingen, male cedere.

mißrathen, dissiuadere, male cedere.

Mißrath, crimen.

Mißrath, maleficus.

Mißtrauen, dissidentia.

Mißverstand, sensus alienus, res non recte intellecta.

Mißverständnis, discordia.

Mißwachs, sterilitas annonæ.

Unter den veralteten Compositis mit Miß sind auch:

Mißbau, ædificium non bene exstructum. Rayserob. Post. fol. 144. b.

mißhalten, transgredi præceptum. Stettler. anal. Helv. p. 199.

Mißfarb, discolor.

mißsagen, falsche Worte reden, Eccard. T. II. col. 1459. mala verba loqui.

Mißwende, Unglück, o weh der Mißwende, exclamatio ob mortem Henrici Leonis. T. III. Script. Brunsv. p. 85.

ohne Mißwende, ohne Aufhören. T. II. Eccard. col. 1535.

Mißforn, f. Mißforn, unter Messe in der Kirche.

Mißpfeil, f. Kayspfeil, ein Stein so wie Zinn glänzt, aber keines in sich hat. Actus. Sa-

rept. Conc. III. It. weißer Kieß oder Wasser Kieß, immaturum & inusile metallum sub stanti splendore.

Miß ist schon im Gothischen, missadedins delika &c. It. im Angelsächf. als wann es mit minus eintrifft, was Gall. mespriser ist klüppan. meno spreccio, contentus.

Mißpel, f. Meipel.

Mißpel-Suche, f. Wase, Waser.

Miß, m.

simus.

missen, stercoreare.

den Acker missen, stercoreare agrum.

ausmissen, a simo purgare.

vermissen das Land, stercoreare.

missig, stercoreus.

• Ochsen-Miß, simus bubulus; Schaf-Miß, simus ovillus &c.

Miß-Däre, feretrum stercorearium, womit man den Mist aus den Ställen trägt.

• Miß-Bellerlein. Kayserob. Post. fol. 152. b. ein kleiner Bauren-Hund, canis rusticus minor in sinu latrans.

Miß-Ber, pulvinus in hortis stercoreaceus.

Miß-Dreiten, symum in agro desolatum disjicere.

Miß-Finde, ein vulgares Scheltwort gegen einen beschuldeten Menschen, sterquilinum.

Miß-Gabel, f. tridens, eine dreysackige Gabel zum ausmissen, und Mist laden.

• Miß-Gallen, f. Gallen, Galle, stercoreata coluvies, zusammen gelauffenes Miß-Wasser.

Miß-Grube, f. sterquilinum in fovea.

Miß-Hammel, vulg. luto conspersus, sordidus.

Miß-Haue, m. funetum.

Miß-Käfer, scarabæus pillularius.

Miß-Käse, lacus aqua stercoreata plenus.

Miß-Pfüge, id.

Miß-Sack, uncus stercorearius, bidens.

Miß-Welde, atriplex sylvestris, ein Kraut.

Miß-Leiter, crates in plastro stercoreario; scale in lateribus plastrum erectæ, quæ stercoreus continent.

Miß-Register, in einem Gut, da man aufschreibt, welche Acker alle Jahr gemisset werden, catalogus agrorum stercoreatorum.

Miß-Stat, oder Stätte, locus simeti.

Miß-Wagen, plastrum stercorearium, den Mist auf den Acker zu führen.

Miß-Pichel, f. Miß, Frischl. c. 109. Nomencl. gibt es, nodum venæ, in den Bergwerken.

ein fuder Mist, vches simi.

Stuben-Miß, quisquilæ.

Miß, Goth. maist, scheint mit mißten, fett machen, übereinzukommen.

Mißel, m.

ein Stauden-Gewächs auf den alten Stämmen einiger anderer Bäume, davon er hernach den Namen bekommt, als Eichen-Mißel, viscus, viscus in queru.

Weil eine Art der Krammets-Vogel die Beere dieses Gewächses sucht und frist, so heißt er in einigen Ländern

Mißler, turdus viscivorus, den andere eine Schnarre nennen.

Englisch heißt er auch Mißel. Es scheint Mißel mit viscus verwandt zu seyn, f. 565. für Mißel, Mißel.

Mit,

eine *Præpositio separabilis* die einen Ablativ. regit, cum.

mit mir, mecum; mit uns, nobiscum.

mit Gottes Hülff, auxiliante Deo.

Wann sie allein steht, außer der Composition, ist sie ohne accent und kurz, aber in der Composition hat sie den accent, als Mitz-Knecht, Mitz-Arbeiter.

Wann sie im Composito voran steht, macht sie ein Wort mit demselben, als, mitgehen,

wann sie aber im conjugiren hinten nach kommt, als im *Præsent* ich gehe mit. *Imperat.* geh mit! so steht sie besonders, bedeutet una, simul, in viel Verbis, unter welchen sie auch zu suchen ist.

mit, kan bey viel *Substantivis* an des *Adverbi* statt stehen, als:

mit Schanden, für schändlich, turpiter.

mit Freuden, für freudig, alacriter.

mit Standhaftigkeit, standhafte, constanter.

mit Verstand, verständig, prudenter.

mit Gedult, gedultig, patienter.

mit Haufen, häufig, catervatim.

mit, steht an einigen *particulis* hinten nach, als:

womit, für mit welchem, quocum.

damit, für mit diesem, hat das da den accent, und folgt das darauf; als damit hat er

es versehen, daß er ausgeblieben ist.

It. quo, damit nicht, ne.

hiemit, hac ratione, hoc modo, hic dictis vel factis.

mit einander, simul.

Wie man von ein, findet einsam, Einsamkeit, so hat das alte *Vocabular.* "mitsam, affabilis." Mitsamkeit, affabilitas.

Mit, ist in den meisten verwandten Sprachen, kommt mit *meta* überein.

Mite,

hat vor Alters ein Haufen Garben auf dem Feld gebeissen, den man oben etwas bedeckt wo er spitzig jugend. In den Bayerischen Gesetzen, f. Du Lange ad vocem mita. Si quis mitam detegerit vel incenderit cum tribus solidis componat.

In Pommern soll ein solcher Haufen Getreid, deren es größere und kleinere gibe, an noch eine Mite heißen; ist mit *meta* eintrifft Wort.

Mitte, f.

vermiculus. *plur.* die Mitzen, eine Art sehr kleiner 6. fähriger Würmer, welche die Alten nicht so genau beisehen konnten, aus Mangel der Vergrößerungs-Gläser, haben daher den Vocal verändert, und dadurch vielerley Wärmer von einander unterschieden, Mitzen oder Mitzen sind die, so man auf den Käsen, und auf dem Meel und dergleichen aussen darf auf findet. Raden aber wann sie innerhalb sind, als Käse-Raden, Motten, so die Kleider denagen.

Im Schweizerischen Dialect haben die Lexica

Mittel, lumbricus. Regen-Wurm.

Mittel, scolopendra, Ohren-Mittel, Ohren-Wurm.

Hefychius, und Theophrast. L. IV. de causis plantarum c. 16. heißen *midax*, die Würmer so die Bohnen durchnagen.

Das Französische wites, kommt ganz mit dem Deutschen überein. f. Menz. Orig. Lingu. Gall. vers quirongent le vieux fromage.

Diese Namen scheinen von dem alten Verbo wete, so im Angelsächf. übrig, und in mad, mat, der Alten, so fressen bedeutet, herzukommen, weil alle diese Würmer die brauchbare Sachen fressen, durchfressen, zernagen, &c.

Mitban, im Nomencl. Saxon. des Chytræ col. 77. plumbum cinereum. Wersmot, (Mißmus) Conterstein, Mitban, f. Contersef.

die Mitze,

medium.

die Mitze im Zirkel, centrum.

in der Mitze seyn, medium obrinere locum.

einen in der Mitze umfassen, medium aliquem complecti.

in der Mitze entweg schneiden, tenuas partes æquales lecando dividere, interfecare.

• • • brechen, interrompere.

An statt in der Mitze eines Dings braucht man:

ppp

mitten,

mitten in, als: mitten in der Stadt, in medio urbis.

also auch: mitten durch, per medium aliqujus rei, fließen, laufen, &c.

mitten unter etwas seyn, in medio esse.

mitten unter Wölfe senden.

mitten hinein geraten, fallen, laufen, &c.

Mittel, n.

medium, gleich weit von beiden Enden ab, oder das Mittel des Gewichts, centrum gravitatis.

das Mittel treffen, modum tenere, servare, moderationem adhibere.

sich ins Mittel schlagen, legen; in das Mittel treten, intercedere, rem moderari.

im Mittel bleiben, medium tenere.

der Mittlere, medius, a, um, Comparat.

der mittlere Sohn, medius inter tres filios.

der mittlere Finger, medius digitus.

mittler Zeit, interius.

der Mittelste, superlat. medius.

unmittelst, interea.

ohne Mittel, immediate.

Gemittelte, von Adel, f. mittelbar.

Mittel,

remedium, medicina, für Hülfsmittel, auxili-  
um.

ein kräftiges Mittel, remedium præsens,  
efficax.

ein außerordentliches Mittel, exquisitum reme-  
dium.

Mittel gebrauchen, remedium subvenire ali-  
cui malo.

ein Mittel vor das Fieber, medicina contra  
febrim, wider das Fieber.

sich eines Mittels bedienen, subsidio uti  
inire rationem, consilium capere.

alle Mittel und Wege versuchen, omnia ex-  
periri.

Brech-Mittel, remedium vomitorium.

Haar-Mittel, medicina domestica.

Hülfsmittel, remedium, auxilium.

Nahrungsmittel, quæ ad victum perti-  
nent, alimentum.

Lebens-Mittel, alimentum, victus.

Mittler, mediator, conciliator, zwischen Gott  
und Menschen.

Mittler: Person, id.

Mittler: Amt, officium mediatoris.

Mittler, bey den Handwerkern, der zwischen  
einen Gesellen und Jungen, und keines von  
beiden ist, medix conditionis.

vermitteln etwas, intercedere rei, mederi.

Vermittlung, intercessio.

Mittel, plur.

facultates, fortune, Geld-Mittel, Haab, Gut,  
opes.

bey Mittel seyn, facultates habere.

gute Mittel haben, von guten Mitteln  
seyn, id.

er hat die Mittel, er kan es thun, est unde  
hæc fiant.

wider zu Mitteln kommen, facultates rur-  
sus acquirere.

es gehören groffe Mittel dazu, magni requi-  
runtur sumtus, multum pecunie impenden-  
dum est.

schlechte Mittel haben, exiguas, tenues ha-  
bere facultates.

er hat schlechte Mittel, est illi res angusta  
domi.

der von seinen Mitteln gekommen, cujus fa-  
cultates imminuere, addidit, exhaustæ sunt.

Mittel, bey den Bergwerkern, ihre ganze Kunst  
und Handwerk, weil sie dabey eine Lade ha-  
ben, worinnen ihre Mittel sind.

Haupt-Mittel, ist die Haupt-Lade, corpus  
opificum.

kleine Mittel, exiguum opificum corpus  
in aliquo loco.

Mittelfähig, adj. qui potest ut membrum re-  
cipi, der in die Kunst kan genommen werden.

Composita von Mitte, Mittel.

Mittag, m.

die Mitte des Tages, meridies.

der Vormittag, Vormittags, ante meridi-  
em, tempus ante meridianum.

der Nachmittag, pomeridies, Nachmittags,  
postmeridieum.

zu Mittag essen, prandere.

vormittägig, antemeridianus.

es wird Mittag, meridies appetit.

Mittag, die Gegend so bey uns gegen Mittag  
liegt, plaga versus meridiem.

gegen Mittag liegen, meridiem spectare.

vergere ad meridiem.

Mittägig, adj. als: Örgend, Land, Wind, &c.  
meridialis; australis.

Mittags: Zirkel, in der Sphærica, ein grosser  
Cirkel durch die polos mundi und das Nadir.

Meridianus, davon der erste bey den meisten  
über den Berg Pico auf der Insel Teneriffa  
geht. Andere haben einen andern.

Mittags: Höhe, altitudo meridianæ, ein Stück  
des Meridians, so vom Horizont bis zu einem  
gewissen Punkt oder Stand eines Sterns in  
demselben reicht. Diese Höhe ist bey den  
Fix-Sternen immer einerley, bey den Plan-  
eten aber nachdem sie ihren Stand ändern.

Mittags: Älente, meridianæ lineæ, dienet son-  
derlich zum Verzeichnüss der Sonnen-Uhren.

Eine gerade Linie nach welcher der Mittags-  
Cirkel und Horizont einander durchschneiden.

Mittags: Mahl, oder Mittags: Mahlzeit, Mit-  
tag-Essen, prandium.

Mittags: Predigt, concio tempore meridiano  
in templo.

Mittags: Pol, Polus Antarcticus.

Mittags: Ruhe, Mittags: Schlaf, meridiario.

Mittags: Ruhe halten, meridiari, post  
prandium conquiescere.

Mittags: Stunde, hora meridialis.

Mittags: werts, versus meridiem.

Mittags: Wind, aufter, ventus meridialis.

In den Wörtern der Zeit ist das Wort Mitte auf  
unterschiedliche Weise gebraucht worden, als,  
man schreibt setzt nur Mittag für Mitt-Tag,  
also auch:

Mittwoch, f. im hierfolgenden Mittwoch,  
und an dessen Statt Mittich.

Mitt-Rafen, f. Rafen, ehmalß auch Mit-  
ten-Rafen. T. II. p. 118. Hand. Metrop. Sol.

Mitt: Nacht, für Mitternacht. Hand.  
ibid. c. I. p. 280. Bayserob. Post. fol. 201.

Mittlen: Tage. Kyff im Spiegel der  
Gesundh. fol. 32. a.

gen Mittem: Tag. alte Bibl. Überses.  
1483. Nam. XXXIII.

zu Mittem: Sommer. Faust. Limb.  
Chron. col. 56. Auch Nider: Schif. to mid:  
dem Sommer. T. III. Script. Bransu. p. 355.

Mitten: Wagen. Stettler Annal. Helv. f.  
184. wie im Franzöf. mi May. Nach Mitten  
Aprilen. Stettler ibid. fol. 437. a.

Composita von Mittel.

mittelbar, adj. medius, dem Kaiser und Reich  
mittelbar unterworfen.

adv. mediate.

mittelbare Reichs: Stände, Status Imperii  
mediati, die nicht immediate unter dem Kai-  
ser sind, sondern mediate unter höhern Stän-  
den, als Chur: Fürsten und Fürsten.

unmittelbar, immediatus.

ohne Mittel, immediate.

Gemittelte, von Adel oder Landsäßen.  
Besold. bey dem Wort mittelbar, die von ei-  
nem höhern Reich: Stand dependiren.

ein gemittelter Reichs: Stand, der mit  
Mittel seines Fürsten dessen Lehensmann es

ist, dem Reich unterworfen, medius impe-  
rii Status.

Mittel: Band, n. Mittel: Gürtel, an einem  
schmerzen Stück Geschwür, der Theil so zw-  
schen dem hintern Riessen und dem Stab  
des Rundbuckls ist, circulus sive zona tor-  
menti.

Mittel: Bier, n. Besold. Tb. Pr. cerevisia me-  
diocris.

Mittel: Ding, n. indifferens. adia: Poper, eine  
That die an sich selbst weder böß noch gut ist,  
so lang sie nicht ausgedrückt wird, hernach aber  
ist sie entweder böß oder gut.

Mittel: Zell, n. mediastinum, in der Anatomie,  
doppeltes Hautlein mitten durch die Brust,  
welche dadurch nach der Länge getheilt wird.

Mittel: Finger, m. digitus medius.

Mittel: frey, die anderer hohen freyen Lehens-  
Leute sind.

Mittel: Grosch, n. drey Mittel: Pfennig thun  
einen Mittel: Groschen,  $3\frac{1}{2}$  Mittel: Grosch

ist ein Silber: Grosch, sechzig Silber: Groschen  
ein Mittel: Schedd. Johndorf vom: Sal-  
zischen Salzweien p. 160.

Mittel: Haus, m. die Armee wo sie am stärksten,  
in Ansehen des Vorzugs und Nach: Huz. Der  
Zeiten, Phalanx, das Corps der Armee.

Tschudi T. II. p. 147. in not.

Mittel: Kreis, m. heißt bey einigen in der Sphæ-  
rica, equator, linea æquinoctialis.

Mittel: ländisch, adj. mediterraneus, das mit-  
ten zwischen den andern Ländern ist.

das Mittel: ländische Meer, mare mediterræ-  
neum, zwischen den drey Land: Theilen der  
Welt, Asia, Africa, America.

mittel: mäßig, adj. mediocris, das nicht zuviel  
und nicht zu wenig.

adv. mediocriter.

Mittel: mäßigkeit, mediocritas.

Mittel: Mann, sequetur. Altenf. fol. 20.

Mittel: Münze, f. Johnd. Salzw. fol. 160.

drey Mittel: Pfennige thun einen Mittel:  
Groschen.

60. Mittel: Groschen, ein Mittel: Schedd.  
ein Mittel: Schedd. 17. Silber: Groschen 1.

pf.  $1\frac{1}{4}$  Mittel: Heller.

$3\frac{1}{2}$  Mittel: Pfennige thun 4 Pfennige Sil-  
ber: Münze.

$10\frac{1}{2}$  Mittel: Pfennig, thun 12 Pfennige,  
oder 1 Silber: Groschen.

$3\frac{1}{2}$  Mittel: Gr. thun ein Silber: Gr.

Mitternacht, f. der Zeit nach, media nox.

um Mitternacht, media nocte.

vor Mitternacht, ante median noctem.

nach Mitternacht, post median noctem.

Mitternacht, der Gegend der Welt nach, Se-  
ptentriones, Septentrio.

von Mitternacht her, ex septentrionibus

gegen Mitternacht liegen, Septentriones  
spectare.

Mitternächtlich, adj. Septentrionalis, Bo-  
realis.

Mitternächtig, id.

Mitternacht: Wind, Boreas, aquilo.

Mitternacht: Pol, Nord: Pol, Polus Ar-  
cticus.

Mittel: Pfennig, f. Mittel: Münze.

Mittel: Punct, centrum, einm: Cirkels.

Mittel: Punct, der Ellipsis, worinnen sich die  
Axes und alle Diametri durchschneiden.

Mittel: Punct der Hyperbolz, der die zwey  
Art in zwei gleiche Theil theilet.

Mittel: Punct, der Grösse, centrum magni-  
tudinis, der in Mitte einer Fläche oder Körpers  
also steht, daß eine dadurch gezogene Linie die-  
selbe in ungleich Theil theilt.



**Mittel-Punct**, m. der Schwere, centrum gravitatis.  
**Mittel-Punct**, der Nahe, Nahe: Punct, centrum motus.  
**Mittel-Punct**, des Schlags oder des Stosses, centrum percussionis.  
**Mittel-Kiesel**, m. die Zimmer: Stücke so die Laeten in der Mitte wo das Stül liegt zusammen halten.  
**Mittel-Schild**, m. in einem Wappen auf dessen grossen Schild ein kleinerer liegt, als der Mittel-Schild, der wieder einen auf sich liegen hat.  
**Mittel-Obrikeit**, f. mixtum imperium, quod capit aliquid de mero imperio & aliquid de jurisdictione in specie.  
**Mittel-Stand**, m. status medius.  
**Mittel-Stimm**, als Alt und Tenor zwischen Bass und Discant.  
**Mittel-Straß**, f. via media.  
**Mittel-Wand**, f. paries intergerinus, eine Wand innen im Hause.  
**Mittel-Tuch**, n. so nicht das feinste und nicht das schlechteste. Annot. Alz. Chron. P. VII. p. 367. pannus mediocris.  
**Mittler Weile**, adj. interim, unterdessen.  
**Mittler Wind**, ventus inter cardinales medius; ventus collateralis.  
**Mittel-Winde**, ein Kraut, helixine.  
**Mittu-Voch**, m. dies mercurii.  
**Mittichen**. In Archiv. Mellicensi Haberi p. 60. Ann. in Chron. Schirensi Joannis.  
 Einige gebrauchen dieses Wort im Femin. weil Wöche gen. fam. ist. Als T. I. Script. Sa. xon. Menk. col. 660. Item im Piß. Lex. die Mittuuch, dies Mercurii.  
 Für Mittel ist in einigen Worten Ritter, als in Mitternacht.  
**Mitter-Zeug**, Zeuge die reich von Gold, Mitter oder gering. In Kayser Leopolds Edikt oder Verbot der Französischen Waaren Anno 1676.  
**Miz**, ein Namen womit man die Kagen ruft, vom Laut ihres Geschreyes. Hispan. miz. Ital. muccia. Gall. mitou, f. oden mian.

### \*Mig,

**Piß. medius**. mig in der Stadt, inner den Einfang der Stadt, sinus urbis.  
 mig in der Welt, in medio mundo.  
 in mig im Sommer, da es am heissesten ist, media estate.

### nitten, in Gegenwart.

**einnig**, in der alten Übers. der Bibel MS. wird es einmiz mit zwey n. geschrieben, als 1. Sam. IX. 14. Sie giengen einmiz in der Stadt, ambularent in media urbis.

1. Sam. XVI. 13. Samuel salbet David einmiz unter seinen Brüdern, unxit eum in medio fratrum ejus.

1. Sam. XVII. 11. & tu eris in medio eorum, und sehest du einmiz unter in.

2. Sam. XXIII. 20. wird es einmiz geschrieben. Er erschlug einen Löwen, in media ci-steria, einmiz in der Cisterne.

**overmig**. Jüdisches Lehen-Recht. c. 13. (per, permedium, vermittelt.) Demnach bekennet ich vor mich und meine Erben, daß ich overmig N und N Leute, gelebt und zugesagt habe.

**übermig**. Jüdische Policy: Ordn. p. 75. Wann uns einige Curmüden verfallen sollen, dieselbe übermig das Gericht, (per superiores in presentia eorum.) oder zum wenigsten in Dreyern zweyer Schefen, Hofskleute oder Laeten vertheidigt werden.

**Mitten**, findet sich in den verwandten Sprachen, und kommt mit dem Lat. medium, und dem Griech. μέσος überein.

### Moab,

der Namen eines von den zwey Söhnen Loths, Moabus.

ix. das Land derselben, Terra Moabitarum.

ein Moabiter, Moabita, Nachkomme von Moab.

Moabitisch, adj. Moabiticus.

### Mobilien,

Hausrath, suppellex quæ moveri potest, im Gegensatz der Güter, die bey einem Gut bleiben müssen, und unbeweglich sind. Die feine fahrende Haab sind:

In Winkelm. Oldenb. Chron. steht in Überlassung grosser Güter und Herrschaften, als p. 565. desammlen Mobilien und moven-tien.

Es sind beyde Wörter vom Lat. moveo, bewegen, genommen, die bewegt werden können, oder auch sich selbst bewegen, als Vieh ic.

### Mode,

ein Schwein zur Zucht, sus semina, quæ ob foetus alitur.

Stiffer in Jagd- und Forst-Historie p. 8. Wann volle Maß, darf ein Wald-Hübner darein treiben 30. Schweine und einen Eber, und ein Roden.

Modricken, Modcrenen, f. Modcrenen.

### Mode,

ein fremdes Wort so vom Franzöf. mode ins Teutsche gekommen, ratio se vestiendi, vestitus comprior.

eine alte Mode, ritus live mos se vestiendi antiquus.

eine neue Kleider: Mode, novus velium modus.

nach Französischer Mode, Gallorum more.

wie es jetzt Mode ist, ut mos est hujus ætatis.

Kayserob. in Post. fol. 230. nennt die Mode, Mofeten, uß Frankreich bringen sie die Mofeten, und ist Marrenwerk.

### Model, Modell,

mit dem Thon oder accent in penultima, vom Lat. modulus, forma, typus, exemplar.

**Zeug und Leinwand modeln**, als die Damast-Weber, figuras intexere.

**Modelung**, archetypus.

Das Admische Reich das gesagt im einem Scherm des Glaubens und zu einer Ordnung und Modelung alles Welts, von des obersten Königes Sam, der alles Himmlische und Ir-dische ordnet und. modeler und beschaffet das Reich. Moser Biblioth. MS. p. 16.

**Gieß-Model**, forma in quam materia rei formanda funditur.

**Kugeln-Model**, cavum in quod plumbum ad for-mandos globos funditur.

in einen andern Model giesen, dare rei ali-am formam.

**Modell**, vom Franzöf. Modelle, mit dem accent auf der letzten Sylbe des Wortes. 1. odell, pro-plasma, exemplar ad imitandum propositum, prototypum.

**Modelgeer**. Piß, ein Kraut, Senecio.

**Model-Kunst**, proplattice, ars faciendi typos ex argilla live creta, die künstlichen Modelle zu machen.

**Model-Schneider**, sculptor formarum, der die Model im Holz schneidet.

**Model-Macher**, der grosse Sachen im kleinen vorstellt, artifex qui rem in parva forma con-ficere potest, omnibus observatis circumstan-tiis, quæ in magno observanda sunt.

**Model-Tischer**, id. der ganze Gebäude im klei-nen macht, wie sie groß aussehen, oder ausse-hen sollen.

**Model-Tuch**, ein Tuch von Leinwand, worin die Weib-Perföbner allerley Model von Reh- und Eick-Stichen machen, pannus exemplaris apud netrices ad unitandum propositus.

### Modor, m.

cornum, lorum liquidum, f. Mett, Koch auf den Straßen,

moderig, adj. lutosus, cœnoscus, foetig.

vermodern, situm ducere, situm contracto perice, putrescere, putredine corrumpi.

Vermoderung, corruptio, per putredinem & situm.

Modor kommt mit dem Lat. mador überein.

Modisten, für Musicanten und Säng. Mer: kel im Verichte von der Magdeb. Belag. Nach der Absolution sind zu dem Magdeburgi-schen Gesandten der Kaiserl. Maj. Cantores und Modisten in die Herberge gekommen und sich fröhlich erzeigt, Musici.

Vom Lat. modus.

ein Mdggen, eine Art enger Fisch-Barne die Kul-Barsche zu fangen. Brandenb. Fischer-Ordnung An. 1574.

Moffel, f. Mumpfel.

### Mdggen,

posse, ein Verb. Anomalon. Praef. Indic. ich mag, du magst, er mag. Plur. wir, ihr, sie mö-gen. Praef. Conjunct. ich mdge. Imperf. In-dicat. ich mechte. Conj. ich möchte. P. ich hab gemocht, potui, volui.

es mag und nicht scheiden, nihil nos sepa-rare potest.

wie mag das zugehen, quomodo hoc fieri potest.

mögen, velle, desiderare.

nicht mögen, nolle, fastidire.

mögen, bedeutet auch eine Ungewissheit, als der Conjunct. schliesst den modum potentialem ein.

er mag thun was er will, so ist es dem an-bern nicht recht, quicquid fecerit, alteri dis-plicet.

du magst lachen oder weinen, rideas aut plo-res.

es mag seyn wie es will, ut ut hæc sint, quic-quid sit.

es mag immerhin seyn, per me licet; con-quiesco.

du magst ihn straffen, castigationem ejus ti-bi committo.

es mag gehen wie es will, ut utque res ade-runt; quicquid sit futurum.

du magst von mir begehren was du willst, quicquid a me petieris.

ich fürchte er mögte etwan nicht kommen, vereor ut veniat.

\*mag, ist in einigen Widers. Dertern eine Inter-jectio negligendi, für, es mag seyn, ich will es nicht hindern.

\*die Mdgge, Mdgge haben, posse. potestatem ha-bere.

als in Faust. Lirpurg. Chron. Sect. IV. col. 4. Sie wehrten dem Feind, so in der Wor-stadt einige Häuser angezündet, daß sie nicht Mdgge hatten mehr zu brennen.

In einem Diplomate von An. 1400. Dieser Brief soll keine Mdgge oder Macht haben, das ist, nicht gelten, unkräftig seyn.

möglich, adj. possibilis.

so viel möglich, quoad fieri potest.

unmöglich, adj. impossibilis.

Möglichkeit, possibilitas.

es war keine Möglichkeit, nulla ratione fie-ri poterat.

Unmöglichkeit, impossibilitas.

es ist eine gänzliche Unmöglichkeit, simpliciter & absolute impossibile est.

vermögen, posse, valere, viribus sufficere, vim habere, pollere; habere facultatem ad aliquid.

so viel ich vermög, pro viribus, pro virili, quantum in me erit.

vermögen, für im Vermögen haben, bona possi-dere, facultates habere. Was vermög er?

quanta sunt opes ejus. Was vermög sie?

quanta ejus dos est?

vermögen einen zu etwas, movere aliquem ad aliquid.

mit Zureden, persuadere, mit Vermahnungen, adhortando impellere.

einen dahin vermögen, das ic. impellere, aliquem eo, ut &c. concitare.  
das Vermögen, potestas, vires, facultas.  
nach meinem Vermögen, pro viribus.  
Vermögen, facultates, opes, bona quae quis possidet.

guten Vermögens seyn.  
großes Vermögen haben.  
sein Vermögen besteht in barem Geld.  
sein ganzes Vermögen an etwas wenden.  
über Vermögen faffen, supra modum merito se onerare, ad vomitum se ingurgitare.  
ein vermögendes Mann den Leib nach, sanus, vegetus.

... der Hab nach, dives, opulentus, qui facultates magnas habet.  
unvermögend, effectus, debilis, pauper, impotens.  
unvermögend an den Füßen seyn, debilem pedibus esse.

ganz unvermögend etwas zu thun, impotentem esse efficiendū aliquid.  
vermöglich, ist so viel als vermögend, fortis, sanus.

unvermöglich, debilis, æger.  
Unvermöglichkeit, debilitas, impotentia.  
hechmögend, præpotens.  
ein Titel der vereinigten Niederländer.  
die Hechmögenden Herren Staaten, Potentissimi ordines Belgii fœderati.  
Hechmögenheit, Præpotentia.

Übermögen, superiorem esse, prævalere; vincere.

Mögen ist in den verwandten Sprachen wenig verändert. Die Alten haben magan, als Griechisch, und Angel-Sächsl. ic.

Das o ist im Holländ. mögen. Die Slavonischen Sprachen haben es auch. Im Dalmatischen mögu. Bohem. mohu, und Poln. muge.

Das Subst. ist moc, oder mox, wie es ausgesprochen wird, potentia.

Das g hat sonst so gelind gelaute, das es ausgelassen worden, im Engl. may, Dänisch, maa.

oder magin ist zusammen gezogen, sonderlich im Wort Manerast für Maginrast, Wairast. Lipsius hat beides in seinem Gloss. Manerast und Maginrast, majestas.

Optim. Poeta. n. 41.

Eulich Manerast an umberseng (solche Waisstätt ihn umfeng)  
Daz man sedecin Ros ei demo Wagine spien.

Das man sechzehnhoffe vor seinen Wagen spannte.

Evang. MS. Des Menschen Sun wird sitzen in dem Stule seiner Magenerast.

Das Lat. magnus und mage, major, nebst dem Griechisch. μέγας, kommt damit überein.

mohl, heißt im Niederl. bey einigen Obst, so viel als sonstigen rai, als raije Biern, fracida pira. Kommt mit dem Lat. mollis überein.

mohl werden, frascere.

Mohn, f. Rahn.

Mohr, æthiops, &c. f. Mor.

Mokrenen, oder Murenen, eine Art von Fischen, davon Coler. im Hausbuch 7. 47. die Laxe der dünnen und groffen seht, 1. Schock für 8. fl. 22. Gr.

der kleinen und dünnen aber 1. Schock 3. fl. Mokrellen. Coler. im Hausb. 7. 47. eine Art Fische eingefallen. Das Schock für 8. fl. 12. Gr.

Molch, m.

eine Art schwarzer Eidechsen, mit gelben Flecken, können Wasser-Eidechsen heißen, man findet sie in morastigen Teichen, und wenn es regnet oder getauet hat auf den Wiesen, daher nennt ihn Alenst. im Vocab. fol. 13. Regen-Mol, oder fleckig Mol, itellio, lacerta maculis plena. Albers bey dem Wort Schlang, ver-

gleicht diese Flecken den Sternen, vielleicht wegen des Lat. itellio, sonst nennen ihn andere Salamandram, Moll.

Im Cod. Bibl. MS. Lev. XI. Mole, itellio.

das Gloss. Monf. hat nur Mol.

Pictor, ein Malen oder Molch, Salamandra.

Scheint also daß dieses Thier den Namen von Molal and von seinen Flecken hat, welches von einigen als Mol ausgesprochen worden. Auch Engell. Mole, navius.

Molye. Chytr. in Nomencl. Sax. col. 438. eine Fleisch-Molke, edder Coppe, iusculum e carne. und col. 439. eine Molke-Coppe, ossa.

Molken, serum lactis, Kaff-Wasser. Koff fol. 140. a. zu Molken werden, ferecere.

molkig, adj. servus.

Molken-Löffel. Grob. fol. 173. a. ein großer blecherter Löffel, Milchbraun-Löffel, cochlear ad serum tollendum.

Molken-Teller, in Schlesien, valg. papilio.

Molkens-Dieb, valg. adj. f. Milch-Dieb unter Milch.

Molken kommt von Milch und molken.

Moldau, eine Provinz an Ungarn, Moldavia.

ein Moldauer, Moldavus.

Moldauisch, adj. Moldavicus.

Mold, m.

ein Wort das im Niederl. noch bekannt ist, bedeutet auf: oder ausgegrabene Erde, oder die durch Hitze zu Staub worden, humus effossus, pulvis.

Mold-Lausen, ein Maulwurfs-Hügel, grumus terræ ruber, qualis a talpa egeritur.

Mold-Wurm, valg. talpa.

bemollen, den Hopfen hacken, beschneiden, bemollen oder bewerfen. Coler. f. 80. nach Hingucken bemoplet man ihn wider, tumulos affodere radicibus.

Mit-Griffisch. LL. Fris. I. 59. & VIII. 4. Vo. der Molde bisfellen, terræ mandare.

In den mit der Deutschen verwandten Sprachen ist es gemein. Goth. Muld. Angl. S. Mold. humus, pulvis. Din. Muld. Angl. Mould. Belg. Mul. Gemul, Turck. Mul, der Staub oder Mist vom Torf.

In Cod. Bibl. MS. Spen. steht für pulvis, immer Gemulle.

Albers in Lex. hat Gemulle f. scobs.

Ich daher selbst, daß Opiz in den Noten zu seinen Poet. Anonym. schreibt, das Wort Molta sey ihm sonst nicht vorgekommen. n. 32. diu inloich sich diu Molta, das ist, daß öffnet sich das Grab oder die Erde (tumulus) auf demselben.

Es kommt dieses Wort von malen, molere.

Molter, f. malen.

Moll, f. Molch.

Mombar, f. Mund.

Monarch, Monarchia.

Monarchie, Monarchia.

Monarchisch, adj. Monarchicus.

Dem Griechischen ins Latein und zu uns gekommen.

Monarien. Faust-Lübeckisch. Chron. col. 153.

Wigilien und Seel-Resen.

Monat, m.

menfis.

vergangenen oder verwichenen Monat, præterito.

Brach-Monat, Junius.

Herbst: Julius.

Herbst: September.

Wein: Oktober.

Winter: November.

Christ-Monat, December.

Tabak-Monat, f. Babst.

Römischer-Monat, f. Rom.

Monatlich, adj. mensstruus.

von 3. Monaten, trimestris.

Monat-Blamen-Zeit, mensis.

Monat-Blümlein, bellis.

Monat-Geld, menstruum solarium.

Monat-Gold, stipendium militum menstruum.

Monat-Rosen, rosa, quæ singulis mensibus florent.

Monat-Tauben, columbae quæ singulis mensibus nidificant.

Monat-weis, singulis mensibus.

Monat ist in den verwandten Sprachen durchgehend aber mit den gewöhnlichen Veränderungen.

Die Dichter der Lateinischen Sprache lassen das n in mensibus aus. Und das thun auch die Slavonischen Sprachen.

Monat kommt vom Griech. μήν, mensis.

Das Verlängerer der letzten Sylbe von Monend, in Script. Austr. Petz. col. 1165, verfehlet das Wort sehr.

Mönch, m.

Monachus, eine Ordens-Person in den Klöstern.

Mönch, bes dem Schmeltzen, der Stempel so mit die Capellen in die Ringe gestossen werden.

Mönch, der Spund auf dem Ablass eines Trüches, der aufrecht in die Höhe gerichtet ist, der Zapfen, der Schlägel, epitomium piscine, obturaculum canalis per quem aqua emittitur.

Mönch, eine Art Grasmücken, so man fälschlich für eine Raife hält, und die Mönch-Raife, ja gar an einigen Orten den Weibern Raife nennet, curruca cinerea cucullata, five vertice nigro.

Eine andere Art von eben solcher Größe und Farb, curruca vertice rubente.

Es ist unter den Raifen eine solche Art, die Asch-Farb, und eine solche schwarze Platte auf dem Kopf hat, welche der Franzosen nennete zu seyn scheint.

einem einen Mönch stehen, das ist, die Faust weisen, daß der Daumen zwischen den vordern Fingern heraus sieht, welches andere die Feige weisen, nennen.

Es ist unter dem Schimpfen mit Geberden, Italicæ, fare le fiche, Arnoldus de Reyser in Th. Jur. P. I. p. 1825 n. 98. injuria solo actu & nura.

ein Mönch, equus castratus, Frischl. Nomencl. c. 123. Mönch, ein Wallach, cantherius, spado, extropias.

mönchen, v. castrare, wallachen. Pict. ge mönchet, castratus, eviratus, wird von Thierem sonderlich von Pferden gesagt.

mönchen oder münchen. Schwabenspr.

c. 267. Ob ein Kind mönchet, das ein Mönch wird, und ins Kloster geht, Monachum fieri.

Mönchen oder münchen, zum Mönchen machen, ins Kloster thun. Schwab. Sp. c. 267.

mönchet man ein Kind, Monachum facere.

Mönchisch, adj. Mönchenhafte, vitam Monachalem redolens.

Möncherer, im Spelt, vita monastica.

Mönch-Äder, Prov. den die Mönch-Äder rührt, petax, der gern bettelt, als der Bettel-Orden.

Mönch-Kappe, cucullus, vestis Monachorum, Mönch-Kleid.

Mönch-Kopf, eine Münze so drei Bagen gilt, denarius, quatuor festerii. Frischl. Nomencl. cap. 87.

Mönch-Leben, Mönchen-Stand, vita monastica.

Mönch-Orden, f. Orden.

Mönch-Pfeffer, vitex, λυγος, λυγος, Kust-Baum. Frischl. Nomencl. p. 76.

Mönch-Platte, ein Kraut, dens leonis.

Mönch, (Mönch ist veraltet,) kommt von Monachus, μοναχός, solitarius. von μέγας, solus.

ol. Munich. Einige Slavonier ziehen es zusammen, Mnich. Boh. Mnich. Pol.

Mond, m.

luna.

der Mond scheint, luna splendet.



der zunehmende Mond, luna crescens.  
 der abnehmende Mond, luna decrescens.  
 der volle Mond, plenilunium.  
 der neue Mond, nova luna; novilunium.  
 ein Hof um den Mond, halo.  
 ein halber Mond in der Fortification, ein  
 Aussemerk mit zwey Ecken und kurzen Flän-  
 ken, semi luna.  
 • **Monsch**, adj. lunisch, astrofus, lunaticus, ma-  
 lo fidere natus. *Gemma gemma.*  
**Mondäugig**, adj. ein Augensfehler der Pferde,  
 lunaticus, cujus acies cum luna crescit & de-  
 crescit, equus pterychio sive ungue laborans,  
 ein Mangel einiger Pferde in den Augen, der  
 mit dem Mond ab und zunimmt.  
**Mond-Eitel**, cyclus lunæ, eine Reihe von 19.  
 Jahren, nach welchen die Neumond Voll-  
 mond wieder auf die vorige Zeit fallen, in den  
 Julianischen Calendar.  
**Monds Finsterniß**, Eclipsis Lunæ.  
**Mondsfigur**, ist insgemein der zunehmende  
 Mond, figura lunæ crescentis.  
**Mondkalb**, m. mola, caro in utero nascens.  
**Mondkraut**, oder **Mondkraute**, lunaria,  
 man der Neumond einen Tag alt, bekommt  
 er ein Blatt, und dann alle Tage ein Blatt  
 mehr, so viel als der Mond Tag alt ist, bis an  
 die 14te Nacht, bey abnehmenden läßt es alle  
 Tage ein Blatt fallen, und wird zuletzt ganz  
 fahl.  
**Mondlicht**, splendor lunæ, es ist Mondlicht,  
 luna noctem facit clarum.  
**Mondloch**, f. **Mondmilch**.  
**Mondmilch**, eine weiße Erde, lactunæ, sonst  
 hieß es Galactites, wird in der Schweiz auf  
 dem Pilatus Berg in dem so genannten  
 Mond Loch häufig gefunden.  
**Mondstein**, selenites, heißt heut zu Tag das  
 Frauen-Eis.  
**Mondsüchtig**, adj. lunaticus, qui statis lunæ  
 temporibus insanie vexatur.  
**Montag**, dies lunæ.  
 der gute Montag, war vor diesem unter  
 den Handwerkern Gebräuchlich, wurde aber in  
 Sachsen verboten. *Frisch de Collegii opifi-  
 cam p. 244.*  
 der verlorne Montag, dies lunæ post Tri-  
 um regum diem. Item der vercorne oder ver-  
 schworne, oder geschworne Montag, in den  
 Niederlanden, weil die neuverwählten Obrigkeit-  
 ten daran schwören.  
 der Fraß Montag, dies lunæ ante jejunii  
 quadragesimalis rigorem.  
 der blaue Montag, von der blauen Farb,  
 womit alles in den Kirchen in der Pfalz und in  
 Bayern ausgezieret wird, ist mit dem vorigen  
 eines. Die Handwerksleute haben hernach  
 alle müßige Tage blaue Montag genennet.  
**Mondvioletten**, Mondveil, viola lunaria.  
**Monduhr**, ein Schatten-Zeiger, der die Stun-  
 den im Mondenschein zeigt, horologium lunare.  
 Das d an Mond ist ein Buchstaben den das n  
 gern am Ende hat. Bey den Alten war es sel-  
 ten daran. Vom Griech. *μήνη*, Dorice *μῆνα*.  
 Goth. *mena*. Belg. *maen*. Angl. *moon* &c.  
**Monstranz**, das herrliche Orbdäse, worinnen  
 das Allerheiligste gezeigt, und herum getragen  
 wird, ciborium, hierotheca. *Besold. Th. Pr.*  
 • **Moss**, oder **Mos**,  
 das Moos, muscus, oder der Moos.  
 Baum-Moss, muscus in corticibus arbo-  
 rum, sphagnus.  
 Erd-Moss, muscus in terra nascens.  
 Man theilt den Moos in harigen, crino-  
 sum; ästigen, ramosum; grindigen, scabio-  
 sum.  
 moßig, adj. muscosus.  
 Lungen-Moss an den Eichen, muscus in  
 quercibus forma pulmonis.  
 Reich-Moss, dessen Saamen in kleinen  
 Reichelein liegt.

langer Moos an den Fichten, muscus lon-  
 gior ut crines.  
 • **Moos** an den Todten-Knochen, usnea.  
 bemoßet, muscus obductus.  
**Moos-Apfel**, *Pist. pannucea.*  
**Moos-Beer**, baccæ musci, rubentes, ut myrti  
 baccæ sed majores.  
**Moos-Emmerling**, Rohr-Sperling, passer pa-  
 lustris.  
**Moos-Gurken**, oder Busarten. Stumpf  
 Schweiß. *Chr. sol. 561. a.* Eine Art Frosch-  
 und Maus-Geyer in den Alpen. *Jt. Rappow,*  
*bulo palustris. Gesner. p. 45.*  
**Moos-Kolben**, *Pist. typha.*  
**Moos-Rohr**, onocrotalus, Rohrdommel.  
**Moos-Kraut**, *Pist. ulva.*  
 Moos-Kräuter. *Pist. amaræ.*  
**Moos-Kraze**, womit man den Moos von den  
 Bäumen kratzt, radula ad deradendum mu-  
 scum de arborum corticibus.  
**Moos-Rechen**, rastrum dentibus rarioribus ad  
 purgandas sylvas ubi musci damnosa copia,  
 womit man den Moos in den Wäldern zusam-  
 men harlet.  
**Moos-Schnepf**, gallinula palustris,  
**Moos-Weib**, Maß-Weber oder Gold-Geyer,  
 milvus palustris.  
**Muspel**, f. **Mäspel**, onocrotalus. *Vers. Bibl.*  
*1483. Es. XIII. v. 4.* alt. *Mospellen*, ulule.  
**Moss**, kommt mit muscus überein. *Lar. barb.*  
*musculus, musci, muscum.* Angl. *moss*. Dan.  
*Musf.* Boh. & Pol. *mech.*  
*T. I. Script. Brunsv. p. 16.* Moxia dicitur Pa-  
 lus Germaniz. Da könnte Moxia wohl mit  
 Moos eine Verwandtschaft haben, Moos-  
 Land.  
*Pist. und Doffp. haben auch Mies, Mäs,*  
*muscus. Jt. palus, ein Moss, Mossach, palu-*  
*ster, moßig, pfüßig.*

## Mor,

**Ethiops**.  
**Morin**, Ethiopissa.  
**Morisch**, Ethiopicus, seidene Morisches  
 Band mit 7. Spieten.  
**Morischken-Danz**, *Gol. in Onomast. col. 231.*  
 Pyrrhica, ein Tanz von Pyrrho erfunden, da  
 die Gewapneten mit einander tanzen, einige  
 nennen ihn Morischken-Danz, Schwerds-  
 Tanz.  
**Morsereb**, *Post. fol. 26.* Dudanest mehr  
 den Morischken-Danz vor einem Herrn, dann  
 vor dem Sacrament, und blühet und gumpet  
 mehr hinten und vornen vor den Menschen,  
 dann vor Gott.  
 • **Morischger**, m. Chironomus.  
 • **Morischger-Danz**, Pyrrhica.  
 • ein Morfin, maurus.  
*Alberus ad voc.*  
**Münz-M.** maurus rotatus.  
 ein Morichen, eine Art Farbe von Tuch  
 zum unterfüttern.  
**Mor**, kommt von maurus, *μαυρος*, niger ob-  
 scurus Mauritania colonos nigros habet. *Ma-*  
*nif. l. 4. v. 720.* & Mauritanica nomen oris  
 habet titulumque suum fert ipsa colore.  
**Moren-Kopf**, ein Pferd mit schwarzen Kopf,  
 equus capite nigro.  
**Moren-Kraut**, Ethiopis, ist aus Moren-Land  
 gekommen.  
**Moren-Land**, Ethiopia, wo schwarze Leute  
 wohnen in Africa.  
 • **Moren-ländisch**, Ethiopicus.  
 • **Mor**, **Morast**, m.  
 cernum palustre, f. **Moter**.  
*Pist. Mur*, limus, terra aquosa, unde cespites  
 bicuminosif effodiuntur, qui ex siccata ligno-  
 rum loco in culinæ & fornacibus sunt, *Torfi*  
*Moor*, f. **Torf**.  
**Morast**, m. palus, locus palustris.  
**morastig**, adj. palustris.  
 das Bemorig, locus palustris. *Sortleeder*

*T. I. vom Teutsch. Krieg. p. 597.*  
 das Bemorig, id. c. l. p. 599.  
 morig, adj. palustris.  
**Mur-Kolb**, **Maur-Kolb**, **Kaul-Kopf**, vom bi-  
 den Kopf heißt er auch Kolb, und von carabus.  
 Grog, eine Art kleiner Fische. *Alb. Doffp.*  
**Mor-Schnepf**, gallinula palustris, avis longo  
 rostro in locis palustribus, ein Mittel-Schnepf  
 der von den Jägern gern geschossen wird, und  
 sich an feuchten Dörtern aufhält.  
**Mori-Egel**, sanguisuga, **Niet-Egel**, redivivus.  
*Gemma gemma.*  
**Mori-Teich**, m. agger, loco palustri oppositus.  
**Mori-Wasser**, aqua palustris.  
 Hofmann im Regenten-Saal, p. 382.  
 hat den Namen des Stäbchens Moringen,  
 vom Bach Mor hergeleitet, welcher dasselbst  
 aus einem Morigen Ort herkommt.  
 Von Morast ist das Französisch marais. *Lar. barb.*  
*maragium*, sonst auch morus, mora. *begm Da*  
*Cange.* Slav. ist more für mare.

## Moren, Mor-Rüben,

gelbe Rüben, pastinaca radice lutea, sativa.  
*Sifer. Penzer. in appell. plantarum. dicaror.*  
**Klingel-Moren**, **Grizel-Moren**.  
*Gloss. Monfense Morach, carioea, Carot und*  
*Carotta*, heißt Franz. und Ital. eine Mor-Rü-  
 be, und scheinen die Namen Geyerlein und  
 Grizel-Moren, aus diesem car oder carot ent-  
 standen zu seyn.  
**Mor-Rüben**, weil sie gern im feuchten Land  
 wachsen.  
 Es scheint man hat an Moren eine aspirati-  
 on vor Alters gehört, diese auszudrücken hat  
*Matthies. Rhodens.* Das alte *Vocab. 1482.*  
**Morhen**, pastinaca, oder **Kringel-Mor**. Das  
*Gloss. Monf. Morach.* Boh. *Mikew.* f. *morchen.*

## Mor,

**Mor**,  
 eine Mor, eine Sau, ist noch im Elsaß gebräuch-  
 lich, und in der Schweiz. *Pist. Gesn. de animal.*  
*T. I. p. 873.* sus femina.  
**Morsereb**, *Post. fol. 63. Jt. 192.* in de  
 Katlachen subeln wie ein Mor.  
 Brand im Tarren-Sch. macht aus Mor,  
 Sau, einen Tanz, den Moringer, (den Sau-  
 Tanz) *fol. 263.* Im Riederland. ist Mor, scrofa,  
 porca, quæ alitur farctum gratia.  
 Es scheint vom welken im Roth oder Mor herzu  
 kommen, wovon die Sau schwarz wird.  
**Mor**, ein gewisser gewirkter Zeug, sericum spi-  
 siori filo textum, ein Seiden-Mor.  
 mör, für mürb, f. mürb.

## Morchen,

**Morchen**,  
 fungi esculenti colore subfusco.  
 ol. *Maurachen.*  
**Spiz-Morchen**, boleti subfusci cacuminati.  
**Stech-Morchen**, fungi subfusci non cacu-  
 minati.  
**Morcheln**, (*demini.*) id.  
*Lar. barb. morucla boletorum species. Da*  
*Cange.*  
 Weil die andern Schwammen anderer Farbe  
 sind, kan es wohl seyn daß diese wegen der  
 schwarzen, Morchen genennet worden. *Gall.*  
*morilles.* *Lar. barb.* ein **Mor** oder schwarzes  
 Pferd, *morellus.* *Gall. moreau.*  
 Das alte *Vocab. 1482.* nennet den Nachschatten,  
 das Kraut, Morche, ohne Zweifel wegen der  
 schwarzen Beer, wie er auch im Italienischen  
 Morella heißt.  
 Morenen, f. Morenen.

## Mord, m.

**czedes**, homicidium.  
 einen Mord begehben, czedem facere.  
 auf Mord und Todtschlag umgehen, czedem  
 moliri.  
 Bruder-Mord, fraticidium.  
 Kinder-Mord, infanticidium.  
 P P P 3

**Mechel-Mord**, cædes meditata & occulta.  
**Vater-Mord**, parricidium. &c.  
**morden**, v. ermorden, interficere, trucidare.  
**Mörder**, homicida, percussor.  
**Vater-Mörder**, parricida.  
**Kind-Mörderin**, infanticida.  
**heimlicher Mörder**, sicarius.  
**Mechel-Mörder**, id.

**mörderisch**, adj. truculentus, latronum more.  
**Mechelmörderisch**, more sicariorum.  
**Mörderer**, *Pist.* trucidatio, latrocinatio.

**Mord-Achse**, f. eine Achse der Kriegs-Kreuz vor Al-  
 ters, securis, inter arma militum. f. **Mord-Beil**.  
 It. ein edles Geschlecht. *Speidel ad verbum*.  
**Mord-Achse**, f. die edle Mord-Achse.  
**Mord-Beil**, f. **Mord-Achse**. An. 1499. verord-  
 nen die Eid-Genossen die Mord-Beil bei ihrer  
 Artillerie zu führen. *Steutler Annal. Helv.* p. 336.

**Mord-Brand**, m. incendium dolosum.  
**Schwaben-Spieg.** c. 115. wenn jemand  
 Tags oder Nachts heimlich brennet.  
**Mord-Brenner**. *Beifol. Th. Pr. Contin.* ist un-  
 terschieden vom Brenner, der nur aus Haß ei-  
 nem das Haus anzündet. Der Mord-Brenner  
 sucht dabei zu rauben, zu töden, oder andere  
 Häuser mit dem einem anzufestigen, incendia-  
 rius.

**Mord-begierig**, adj. sanguinolentus.  
**Mord-Geschrey**, m. clamor ejus qui interficitur,  
 eines der unangebracht wird.  
**Mord-Grube**, f. ein Loch oder Höhle wo sich  
 Räuber und Mörder aufhalten, spelunca in  
 qua cadavera interfectorum jacent.  
**Mörder-Grube**, spelunca latronum.  
**Mordthat**, f. homicidium, cædes.

**Mordio**, *Pist.* *Compositum* von Mord und ex-  
 clamandi particula lo. Mord-lo. f. lo, lo-du-  
 re. Das Geschrey wegen eines begangenen  
 Mords, den Mörder zu ergreifen, clamor vim  
 patientis ab homicida.  
**mordio** wird von einem alten Poeten in den  
*Ser. Brax.* wohl erklärt: Als König Philip-  
 pus ermordet wurde, und ihm Kaiser Otto IV.  
 succedirte, kam Beatrix die hinterlassene Toch-  
 ter des Philipps mit zwei Fürsten von Oester-  
 reich und Bayern, küneten vor dem Kaiser in  
 Begegnung der Fürsten nieder.

Es scrigede (schrie) aber also eh  
 Over den Mörder ach und weh!  
 Das Wort Mord ist im Gothischen maurthr  
 ausgesprochen worden. Lat. barb. murdrum, das  
 von Gall, meurtre, cædes.  
 Das Latein. Wort mors, mortis, kommt damit  
 überein.

**Morgen**, f. m.  
 der Morgen, der Aufgang der Sonnen, die  
 Gegend des Himmels wo die Sonne aufgeht,  
 Oriens, plaga orientalis, terra versus orientem.  
**Morgen**, f. m. die Morgen-*Stund*, die Zeit des  
 Tags, wann die Sonne aufgeht, tempus ma-  
 tutinum, hora matutina.

des Morgens, adv. mane.  
 alle Morgen, quotidie mane.  
 guten Morgen! guten Tag! bona dies!  
 eine Grup-Formel.  
**morgen**, adv. temp. cras.  
 morgen früh, cras mane.

**Morgen**, f. m. ein Morgen-Lands, jugerum.  
 ein Morgen-Lands ist in der Mark 10. Ru-  
 then breit, 70. Ruthen lang.  
*Coler.* 7. 15. Eine Land-Ruthe aber ist 15.  
 Bauern-Schul, deren 300. geben einen Mor-  
 gen in die Rinde, haben also da die Morgen  
 300. Ruthen, in die Länge oder in die Breite.  
 ein Acker der drei Morgen-Lands hält, ager  
 trium jugerum.

ein halber Morgen, semijugerum, dimidi-  
 um jugerum.

die Eintheilung der Acker in Morgen, di-  
 visio & assignatio solum jugeribus.

**morgend**, adj. crastinus.

der morgende Tag, dies crastinus.  
**Morgen-Sab**, donum matutinale, aliud est a  
 dote, ist nur an einigen Orten unter Ständ-  
 lichen, sponsalia largitas, was der Bräuti-  
 gam des andern Tags nach dem ersten Hoch-  
 zeit-Tag der Braut giebt, dona propter nu-  
 ptas, dñt terra dotalis, so wegen des Wittums  
 dieses wegen der Jungfräulichkeit gegeben  
 wird, quia sponsa virgo inventa est. Es ist auf  
 mancherley Art geschrieben worden, f. *Da*  
*Cange. Sachsen-Sp.* l. 1. Land-R. art. 20.  
*Bemergengaben. T. III. Script. Brunsf.* p.  
 307. *sub fin.* donum matutinale sponsæ dare.  
 vermorgengaben. *Petz Script. Austr. col.*  
 1019. Diese Güter waren vermorgengabet  
 an Frau Kunigunden, loco doni matutinalis  
 sponsæ data bona.

**Morgen-Brod**, n. jentaculum, Frühstück.  
**Morgen-Brut**, m. salutatio matutina.  
**Morgen-Lied**, n. cantio matutina.  
**Morgen-Luft**, f. aer matutinus.  
**Morgen-Land**, Oriens, Orientalis plaga, die Ge-  
 gend der Welt gegen Aufgang der Sonnen.

ein Morgenländer, unus ex incolis pla-  
 gæ Orientalis.

**morgensländisch**, adj. und adv. Orientalis,  
 more hominum ex Oriente.  
**Morgen-Röthe**, aurora, die Röthe des Him-  
 mels so vor dem Aufgang der Sonnen hergeht.

**Morgen-Rosen**, oder Friedlieb-Blum, oder  
 Himmel-Schlüssel. *Vet. Voc. 1482.* flos maris,  
 flos campi.

**Morgen-Schlaf**, m. somnus matutinus.  
**Morgen-Sprach**, f. conventus opificum ma-  
 tutinus. *T. III. Script. Brunsf.* p. 483. n. 29. con-  
 ventus opificum pro sui opificii usus. Lüs-  
 beck. *Recht.* p. 839.

**Morgen-Sprach** oder Quartal halten, als  
 in den Innungen: Artzeln des Maurer-Hand-  
 werks zu Preusslau in der Mark.  
**Morgen-Stern**, stella matutina, phosphorus.

**Morgenstern**, genus armorum bellico-  
 rum, An. 1347. inventum. *Hortled. de Bell.*  
*Germ.* l. 6. 3. c. 57. 20. clavaligna capite cu-  
 spidibus ferreis hinc, eine Kaul mit vielen  
 eisernen Spitzen wo sie dick ist.

**Morgen-Seegen**, preces matutinae, Morgen-  
 Gebet.

**Morgen-Ständgen**, m. antelucana sympho-  
 nia ad fores alicujus. Eine Morgen-Musik die  
 man einem zu Ehren vor dem Haus macht.  
 einem ein Morgen-Ständgen bringen, mu-  
 sico concentu gratulari alicui ante fores tem-  
 pore matutino.

**Morgen-Stund**, hora matutina, matutinum  
 tempus.

**Morgen-Stund** hat Gold im Mund, auro-  
 ra Musis amica.

**Morgen-Wache**, quarta noctu vigilia.

die Morgen-Wache schlagen mit der Trum-  
 mel, dare tympano signum quartæ vigiliæ.

Der Zeiten hat man Morgen zuschicken ge-  
 sungen in Morn, *Pist.* hat es noch. It. Faust  
 in Leipzig. *Chron.* col. 15. heut und morn.  
 An. 1350. daraus ist worden der mornige Tag.

**Kapitel.** P. 68. und morniger in Wurst-  
 sen Däpfer. *Chron.* und in *Spec. Cod. MS.*  
*Bibl.* l. Sam. XX. der mandrige Tag.

Es ist im Goth. schen morgins, mane.

**Moris**, ein Manns-Namen von Mauritius.

**morseln**. *Vet. Vocab.* 1482. zerdrücken oder  
 quetschen, quassare.

**Morsch**, adj.

fragilis, putridus, cariosus, contritus,  
 morsch oder mürsch entzehen, ruptum ut cario-  
 sum lignum.

**termürsen**. *Pist.* subterere.

**juniorfen**, id. *Monach. Pirn. apud Menken.*  
*T. II. col. 1595. Script. Sax.*

sie haben Span-*Wetten*, *Almer*, *Kasten*

**Maufer jumors.**

**mürs**, für morsch. *Teutsch. Sprichw.* fol. 223. a.  
 bis sein Wold mürs und gedemüthigt ist,  
 contritus.

**marcere**, putrere. *Ital.* marcio. f. das hier  
 folgende Mörsel.

**Mörchnig**. *Vet. Vocab. An.* 1482. ein veralt-  
 tetes Wort, da das Lat. mors darinnen steht,  
 Mittel oder Stuch, oder Mörchnig. Lat. barb.  
 multiplicum, scheint ein Sterb-Mittel zu seyn,  
 der also mit vielen Falten an etlichen Orten  
 amnoch von Leinwand gefaltet wird, darinnen  
 der Leib vernichtet.

**Mörsel** oder Mörser, m.

mortarium. Vas, in quo contunduntur res  
 duriores.

etwas in Mörser kossen, conterere quid  
 in mortario.

**Mörsel**. Möser. *Sachsen-Sp. MS.* Möser  
 unde erne gepren.

**Mörsel**, Feuer-Mörsel, Feuer-Berk und Bem-  
 den zu zerren, mortarium bellicum.

Wegen der Gleichheit mit einem Stof-  
 Mörsel.

**Fuß-Mörsel**, der mit einem Fuß an stattd  
 Lavete gegessen wird, mortarium cum pede  
 fuso.

ein kleiner Mörsel, mortariolum.

ein Hand-Mörsel, mortariolum quod manu  
 geri potest, ad faciendos globos ignitos.

Von morsch, das Lat. mortarium kommt dem  
 überein.

**morsiren**. *Brant in Altszell Chron. P. VIII.*  
 p. 154. Es soll keinem Menschen diesen unsem  
 Brief jenen zu morsiren oder freventlich da-  
 wider zu seyn.

Vom Mörschen-Latein, von mortus, morsibus  
 petere, arrodere, benagen, verlästern.

**Morsellen**, in den Apotheken, von morsu Dis-  
 sen, gleichsam Zucker-Bissen, von gesunden  
 wohlschmeckenden Sachen.

Wie man Franzöf. von Morcellus gemacht,  
 morceau. Einige haben es mit sich ausge-  
 schen, wie es annoch bisweilen geschieht, als  
 Osterding. *Seldenb. fol. 62. col. 3.* Morchel,  
 von beissen, davon man immer etwas abbeist.

**Mörtel**, m.

vom Lat. mortarium. *Jun. Maurer*, quod sub-  
 igitur ex calce & arena. Arenatum.

den Mörtel anmachen, miscere calcem are-  
 na, affusa aqua.

mit Mörtel bemessen, mortario lapides li-  
 gare, & ligatos incultare.

**Mörtel-Zaue**, rutrum, womit man den Mörtel  
 anmacht damit man mauert.

**Mörtel-Rölle**, trulla, womit man den Mörtel  
 auf und zwischen die Steine streicht im mau-  
 ren.

**Mörtel-Knecht**. *Strassb. Polic. Ordnung.*  
*append. An.* 1624. p. 13. Handlanger der Mau-  
 rer, so viel als

**Mörtel-Trager**, miscens & afferens mortari-  
 um. *Germ. Gemm.* ein Mörter-Knecht, Ce-  
 mentarius.

**Mörtel-Pfanne**, mortarium, alveus in quo mi-  
 scetur mortarium; locus in quo teritur &  
 pinsir, der Raum und Rand worinnen der  
 Mörtel angemacht und umgerührt wird.

**Gemörtel**, das alte Gemörtel abtragen, derade-  
 re veteris mortari frusta.

**Mos**, muscus, f. **Mosch**.

**Mösch**, f. *Wessing*, orichalcum.

**Mosaische Arbeit**, f. *Russische Arbeit*.

**Moskau**,

Moscovia, Mosca, wird insgemein als Mosch-  
 kau ausgesprochen. Die Residenz des Russi-  
 schen Kaisers und Haupt-Stadt Russlands.

Daher die Russen insgemein Moskowier ge-  
 nannt werden, da doch keiner so heissen sollte  
 als der aus der Stadt Moskau ist.

**Mosko**.



Moskowiter, Moscovita, einer aus der Stadt Moskau.

... für Ruffe, Ruffus, Rutenus.

Moskowitisch, adj. Moschicus.

... für Ruffisch, Rufficus.

... adv. Ruffice.

Moschen, f. Mäuschen, macula in rebus.

Moschee, eine türkische Kirche.

Mosel, der Fluß in Deutschland, Mosella; von der Mosel, Mosellanus; Mosler Wein, vinum Mosellanum.

Moses,

der Jüdische Manns-Namen, Moses.

die fünf Bücher Moses, Pentateuchus.

das erste Buch Moses, Genesis; das andere, Exodus; das dritte Leviticus; das vierte, Numeri; das fünfte, Deuteronomion.

Mos, f. Moos, muscus.

Mosk, m.

mustum.

der Most brauset, mustum fervet.

mosig, inustus.

adv. dieser Wein schmeckt noch mosig, hoc vinum adhuc saporem inustum habet.

Mosler, Ältere-Letter, der den Most austritt, heist an einigen Orten qui botros calcat vel eundit & mustum exprimit, ist vom Presser unterschieden.

mosteln, mustum exprimere, den Most aus dem Trauben treten. It. saporem musti habere.

Mos-Beschirr, n. vas mustarium.

\* Most-Med. Piß. meliort.

Mosstüb, adj. Moststüb Apfel, poma mustea.

Mosk-Ärt, n. linapi aceto & musto tritum.

\* Mote,

ein veraltetes Wort, entgegen.

Jausst-Lübeck. Chron. Einem zu mote

reiten, für entgegen reiten. col. 170.

omoto mote, Niderf. ihm entgegen. Tom.

III. Script. Brunsv. p. 34. v. 57.

einem in die mote ziehen. Niderf. Chr.

An. 1492. obviam ire.

Moten begegnen, obviam venire, occurrere. T.

III. Script. Brunsv. p. 14. v. 17. und p. 31. 26.

se mote bme (sie begegnete ihm.) It. p. 280.

Belg. moeten, gemooten, obviare. Angl. meet.

Motte,

im ober-Erz-Gebirg, eine schwarze salpetrische Erde wie Torf, gleba fossilis.

Morb. Schneeb. Chron. zu Abheftung des Holy-Mangels ist der Turs oder Morb in Gebrauch gekommen, und wird im Schnee bergischen jetzt häufig gestochen, cespes bituminosus. Gall. morre, f. oben Matte, pratum.

Motte, f.

ein Insekt. (Es wird dieser Namen unterschiedlichen Wärmern gegeben,) tineä. Ein Wurm der die müllenen Zeuge und Kleider befrisst und durchnagt, und sich hernach in einen kleinen Papilion verandelt, den man insgemein ein Licht-Eulichen nennet, weil er ins brennende Licht fliehet.

mottig, adj. tineosus, das viel Motten hat, welche es zernagen.

Motten-Kraut, n. blattaria.

Motten-Fliege, heist auch ein grosser Nacht-Papilion, der dem Licht nachfliehet, von unterschiedener Art.

Motten-fressig, adj. tineis perforatus, blattis derasus.

Mougel. Piß. crepusculum, f. mauchel, meuchel.

Mouwen. Piß. ruminari, widerkauen.

möwen, id. Dasf. f. unten Rumpfel.

Mozze. V. Vocab. 1482. herba muscata.

mozzig, mozig machen, befudeln, unsaubere machen, schmieren, bestreichen, salben, lino, facio, ungo, leniter induco, quasi lineam duco. Altenstaig. fol. 77. b.

mucheln, f. muchel.

mücheln, f. müffen.

Muchelos, im Piß. kommt von Nachtlos, von mögen, für können, Muchelos, oder müde werden, defuncti.

Mücke, oder Mücke, f.

Mücke, ist in Ober-Deutschland, musca,

Mücke, in Nider-Deutschland, culex.

Bayersb. Post. fol. 39. wann eine Fliege,

(Fliege,) oder Mück ins Essen gefallen.

Altenstaig im Vocab. culex, Generali nomine, vermiculi parvi alati culices dicuntur.

Mücke. fol. 34. d.

die Mücken heissen an einigen Orten Bötsen, so aus culices geworden, oder Schnaken. Sens. derlich werden musca in den Stuben Mücken genennet.

Um dieser Vermengung willen, ist das Wort Fliege im Hoch-Deutschland angekommen, ob es gleich viel zu general ist. f. oben Fliege.

aus einer Mücke einen Elephanten machen, rem nullius momenti altius tollere, exaggerare quid.

Mücken seihen und Camelle verschlucken, levis-

sima vitare & magna peccata committere.

Mücke, ein heimliches Ubel oder böse Art.

Jausstens Lübeck. Chron. col. 45. Es war ein Mann der pflegte bisweilen eine tolle Mücke zu kriegen. (er wurde zuweilen im Verstand verrückt.)

It. col. 69. Er sah da sie die alten Mücken nicht kanten lassen, ad ingenium redibant; antiquum obtinebant.

In diesem Verstand heist Mücke so viel als oestrum. Eine Fliege welche das Vieh quält, das es davon als toll in den Busch laufft, und von keinen Hirten kan gehalten werden, wann sie auch diese Fliege, (so in der Grösse als eine Brenne ist) nur summen hören, f. büssen. Daher heist der Prophet das tolle Jüdische Volk, *damadim pargosim*. Eine tolle, (oder wie man in Nider-Sachsen sagt,) eine büssende Kuh.

Hierher gehet auch das Sprichwort: Hier hat es Mücken, das ist, hic habet aliquid holidi vel doli.

Mücke kommt mit *μύα*. Græc. barb. *μύα*, und mit *musca*. Bohem. *maucha* überein.

\* Mückel, Nöf-Mückel, lentigo.

Nöf-Mückel, lentiginosus, f. Nöf.

Scheint von Mücke herzukommen. Piß. hat Nöf-Mücke, als wann einen die Nöf Mücken gestochen und fleckig gemacht.

Muck, scrofa, f. Muck.

Mücke, f. Gras, eine Gras-Mücke, curruca, ein kleiner Mücken; oder Gestrüch-Vogel, vielerley Arten.

Muck, vom Laut eines der den Mund kaum aufmacht zum reden.

Davon ist das Verbum mucken; nicht muck sagen dürfen, das ist, schweigen müssen, ne hiscere audere. *Alberx* nicht mucken dürfen, mutire non audere. Einige sagen auch mucksen, mustitare.

Es kommt mucken mit dem mutire überein.

\* muckern, davon ist das *Compositum* vermuckern. Luthemann in Evangelisch. Ausmunterung. Dom. post. Natr. Christi. ein Herz das für Unterdrückung gleichsam vermuckert, macie extabescere, strigosum fieri, corrugari.

Scheint so viel als vermuckern, zu seyn. vermuckern und verneissen, klein und elend bleiben, verbitten.

\* Mückle. Chytr. Onomast. col. 428. Triens. 4.

Heller, ein Wierer oder Mückle. (zu Basel.)

\* muddeln. Nider-Sächs. abmuddeln, das Gesicht waschen.

Kommt mit Franz. mouiller überein, Scia-von. umiti.

\* Mieder, Schnür-Mieder, f. Mieder.

mudern. Piß. mit einem Nag und Feind; schafft derg, simulacrum cum aliquo habere.

Müde, adj.

fessus, lassus, vom laufen, cursu; vom weinen, plorando; vom gehen, de via.

müde seyn, ich bin müde zu leben, tædei hujus vite.

er ist dieses Dings müde, molestum illi est, odiosum sit, molestem affert.

einen müde machen, lassare aliquem aliqua re, lassum reddere, ad languorem dare, defatigare.

müde werden, lassescere, er wird müde so zu arbeiten, labor hic illi gravis sit.

müde, adv. sich müde geben, defatigari eundo.

Müdigkeit, lassitudo.

vor Müdigkeit schlafen, ex lassitudine dormire.

benüben, f. Mühe.

benüben. Riff im Spieg. der Gesundh. fol. 36. a. durch Steigen werden die Mäus-

Fleische und Nerven benüdet, defatigari.

Benüdung. id. ib. fol. 19. f. Glieder und Gleiche durch nimmige Benüdung ver-

seeren.

ermüden einen, lassare aliquem; defatigare aliquem aliqua re, lassum reddere.

sich ermüden, defatigari, mit etwas.

Ermüdung, defatigatio.

unermüdet, indefessus, indefatigatus.

... adv. indefesse.

unermüdetlich, adj. infatigabilis.

Müd, kommt von Mühe, müchen, bemühet,

müde, f. Mühe.

Muß,

der Schak vom belien eines Hundes wird mit muß ausgedruckt, daher findet man müssen, für latrare.

*Gemma gemmæ* valgia est oris retorsio in de-cisione, ein Ruß-Schlahung, valgire, valgiare, labia retorquere, den Ruß im Geipette mit dem Mund schlagen.

Muß, ist ein Spett-Wort, so die Holländer wie-der die Nider-Sachsen gebrauchen, f. vermu-

ssen, untermüssen.

Müsse, ein Ermel, manica hiemalis, chirotheca hiberna.

Holl. eine Moume, f. Moume, manica, De-minut. moull, pellite manice. Gall. mouilles.

Lat. barb. mustula, pro chirothecis.

Müffel, bey der Schmeltz-Arbeit, ein halber höh-ler Cylinder, etwan 2. Zoll lang, und 7 breit, unter die Müffel wird die Capelle auf einer

Platte gesetzt, worauf man Silber oder Gold probiren will.

Müffel. Frischl. Nom. c. 113. regula, *κίρα*-*μας*, bey dem probiren des Silbers.

das Brennen unter der Müffel. Matthes.

Conc. 13. Sarept.

Scheint eine Gleichheit von dem hier vorher-gehenden Hand-Ermeln, mouilles, zu seyn.

Müffel, f. Mund, für Mundvoll, Rumpfel.

Müssen,

im Nider-Sächs. und Holländ. *simu* redolere, als verschimmelte verlegene Sachen riechen.

müffeln, unter den Achseln, hircum olere.

Piß.

mücheln, sagt man in Ober-Deutschland, schimmlich riechen. mucere.

müchengen, Coler. 8. 16. id.

müffig, adj. mucidus. müffig werden, mu-

coris odorem contrahere.

Mucheln kommt mit mucere überein, von müs-

chen oder mucheln kommt müssen, müffeln, f. Rumpfel.

Müffel, der oberste türkische Priester, Pontifex

Max. Turcarum.

Müggel, crepusculum. Piß. f. Meuchel.

mügel. Matthes. Sarept. conc. 15. Edelgestein, die zugesetzte und zugemügelt sind, als vom

Stein-Schneider zugeschnitten pflegt.

Scheint von meule, die Schleif-Mühl der

Stein-Schneider herzukommen.

möglich, f. mögen, möglich.

Mügel. *Pist.* lux dubia.

Müglöf, id. für Krafellof, languidus, f. Müchtlef.

Mühe, f.

opera, labor.

schlechte Mühe, opera tenuis & levis.

Mühe auf etwas wenden, operam dare aliquid, tribuere, navare.

vergebliche Mühe haben, operam perdere.

die Mühe sparen, opera parcere.

die Mühe auf sich oder über sich nehmen,

operam oder laborem suscipere.

das wird noch Mühe kosten, hoc multae operae & laboris erit.

es ist der Mühe werth, opera pretium est.

mit großer Mühe, fauim, difficulter, vix.

es braucht nicht viel Mühe, non est quicquam negotii.

ohne Mühe, mit leichter Mühe, nullo negotio, facile.

sich die Mühe nehmen, operam sumere, suscipere.

einem Mühe machen, negotium facessere, eder exhibere.

sich keine Mühe verdriessen lassen, equo animo laborem ferre.

vergebliche Mühe haben mit etwas, nihil aliqua reproficere.

mühsam, adj. laboriosus, operosus, difficilis, magni laboris & operae.

mühsamlich, adv. operose, magno cum labore, sich mühsamlich nehmen, parce & durite victum querere.

mühsällig, adj. erumnosus, miser.

adv. misere, duriter.

Mühsälligkeit, erumna.

Mühswaltung, f. Bemühung, occupatio, labor.

mühen, das Verbum war vor Alters sehr gebräuchlich, sonderlich im Verstand des Mühe machens, des Plagens, Quälens, Verdrüsses.

Als T. III. Script. Brunf. p. 68. p. 106. 129.

Man hat es auf unterschiedliche Weise geschrieben. Niedersächf. möigen.

Mögere, für Mühe. T. III. Scr. Brunf. p. 284.

mügen. Bayersch. Post. fol. 50. Da die gehen Jünger hören was Jacobus und Johannes gebeten hatten, vom Eizen zur Rechten ic. Da müget es sie, (es verdroß sie.)

mülich, für schwer. Cod. Bibl. MS. 1. Sam. XII. Du bist mir mülich, verdriesslich, beschwerlich. Apherd. p. 242. molestus.

Pist. hat Müp, für Mühe.

Elucid. MS. die Cacodemonas muwen den Menschen.

Für mühen sagt man jetzt

Bemühen, einen, laborem alicui adferre, negotium alicui imponere oder deferre, incommodare alicui, mit etwas, aliqua re molestiam adferre.

sich bemühen um etwas, operam dare aliquid rei.

sich bemühen daß etwas geschehe, operam dare ut fiat.

sich bemühen etwas zu erlangen, niti ad aliquid.

sich bemühen für einen, niti pro aliquo.

sich sehr bemühen, omnem movere lapidem summis viribus contendere.

sich vergebens bemühen, frustra niti, operam perdere, nihil agere.

Das Bemühen, labor.

bemühet in etwas, occupatus in aliqua re. er ist damit bemühet, hoc habet illum occupatum.

die Bemühung, labor, nifus, conatus, studium.

undemühet seyn, otiosum ab aliqua re esse der Herr bleibe undemühet, noli hanc molestiam suscipere, nolo tibi incommodare.

Das Griech. μόγος gehört hieher, und das Lat. movere.

Mühegymen, n. Gryllus, gryllus. Niedersächf. Heymeken.

mühen, tanzen, vom Geschehen des Rindviehes, mu, mugire.

\* mugen. Stettler Annal. Helv. p. 333.

\* mugien. Pist. mugien. Tschudi T. II. p. 420.

zumühen, adinugire, die Kuh mühet dem Ochsen zu, mollibus in pratis adinugit foramina tauris.

zumühen, einen schimpflich zumühen. Wurkl. Bask. Chron. f. lügen.

das Müchzen, mugitus Pist.

Erstath. Olyff. M. p. 487. μυχώναι αἰόε, μυχός, das Mühen, ibid.

Mühl, f.

mola, molendinum.

was die Mühl treibt, quicquid molam versat.

die Mühl stellen, suspendere molam ut tantum frangat grana, vel non suspendere ut tenuior farina eliciatur.

das ist Wasser auf seine Mühl, hoc commodum illum aridat.

das Wasser auf seine Mühl leiten, suo inferre commodum, vertere in utilitatem suam.

eine Feldmühl, mola castrensis in curru molens, die im Feldlager auf einem Wagen malet.

Handmühl, mola manuvaria, trufatilis, quae manu agitur, die durch Hände kan getrieben werden.

Bret. Mühl, mola ferraria, Bretter zu sägen.

Klappermühl, mola crepax, dessen Maul als eine Klapper, Mühl geht garrulus.

Hanf. Mühl, f. Del. Mühl.

Loh. Mühl, mola ad tundendos cortices coriariorum, die das Gerberloh klein macht.

Del. Mühl, mola olivaria, Del auszu pressen.

Nos. Mühl, mola jumentaria, die mit Pferden getrieben wird.

Schiff. Mühl, mola in navigio.

Echlen. Mühl, mola ad poliendum, mola acuminaria.

Säge. Mühl, mola ferraria.

Senf. Mühl, mola sinapina, Senf zu malen.

Schneide. Mühl, f. Säg. Mühl, mola ferraria.

Papier. Mühl, officina chartaria.

Pfeffer. Mühl, f. Würz. Mühl.

Pulver. Mühl, officina pulveris nitrati.

Stad. Mühl, wann ein Rad nur einen Gang hat, mola simplex.

Stampf. Mühl, pistrinum, etwas mit Stampeln zu zerstoßen.

Walf. Mühl, fullonia, für die Tuchmacher.

Wasser. Mühl, aquaria, deren Räder das Wasser umtreibe.

Wind. Mühl, mola alata, quae vento versatur.

Echöpf. Mühl, mola alata quae aquam exaurit.

Würz. Mühl, mola aromataria.

Zwang. Mühl, molendinum bannarium.

Zwid. Mühl, ancora quae f. Mühlen. Spiel, claudendo unam aperiens alteram.

Zwinn. Mühl, mola multa fila simul duplicans.

ein Mühlischer heist an einigen Orten, famulus molitoris, f. Mühl. Knapp.

Müller, molitor, Müllerin, molitrix.

Es hat kein Müller Wasser genug, molitori semper aqua deest, vel ob necessitatem vel ob avaritiam.

Erbmüller, molitor hereditarius, stehen vor diesem unter den verachtlichen Handwerkern, welcher Kinder die andern nicht zu Lehr. Jungen annehmen. Annot. Alz. Chron. P. VII. p. 164.

müllerisch, adj. molendarius.

Mühlen. Ammann, praefectus rei molendinae, der über die Mühlen gesetzt.

Mühl. Arge, qui molas reparat, der die Mühlen zu bessern und wieder zu richten weis.

Mühl. Bach, m. rivus qui molam versat, ein Bach der eine Mühle treibt.

Mühlen. Balken, m. trabs ad molam edificandam. Pommerisch. Holz. Ordn. p. 21. Anno 1717. eine Eiche dazu 4 Thlr.

Mühlen. Bursch, f. Mühl. Knapp.

das Mühl. Eisen, n. ein Getrieb so den Räder treibt, subitus ferrea, quae est in superiore parte tympani & superiorem molarem circumagat, so den obern Stein treibt. Löffel. Georg.

Mühl. Kessel, alnus molarius.

Mühl. Gasse, vicini qui molam frequentant, die Leute so in einer Mühle ihr Meel mahlen lassen.

Mühl. Zerr, Dominus live possessor mola, dem die Mühl zugehöret.

Mühlen. Inspector, Inspector & visitator molendinorum, der die Mühlen Amts wegen besichtigt.

Mühl. Knapp, famulus, molitoris.

Mühl. Lauf, m. die hölzerne Einfassung des Mühl. Steins. Bayerische Land. Ordn. art. 10. vom Jarg. und Mühl. Lauf, theca lapidis molaris, die Einfassung des Mühl. Steins.

Mühl. Meister, Carator molarum.

Mühlen. Ordnung, f. ordinatio molinaria.

Mühl. Rad, n. rota mola.

Mühl. Reche, n. jcs edificandi molam, das Reche eine Mühle zu bauen.

Mühlen. Säule, f. columna molinaria.

eine Eiche dazu 8 Thlr. Pommer. Holz. Ordn. p. 21. 1717.

Mühl. Schuß, m. wo das Wasser auf die Mühl läuft, spatium quo aqua ad molam decurrit, doch so breit daß die Fische hin und her können.

Khr. ziffer. jns piscand. art. 13.

Mühl. Spiel, n. lusus mola in alea, auf dem Bret. Spiel.

eine Mühl haben, tres calculos in una linea vel perpendiculari vel horizontali positos habere.

Mühl. Stein, m. lapis molaris.

Mühl. Stein, hießen die Engel. Greschen oder Schrecken. Berger, weil sie zu Annaberg neben der neuen Mühle anfanglich gemünzt worden. Schib. Gloss. p. 691. b.

Mühl. Stein, calculus, im Mühl. Spiel.

Mühl. Stuhl, m. bey gewissen Mühlen, sonderlich Schnur. Mühlen, mola limbolaria.

Mühlen. Vogtey, f. praefectura molarum.

Mühl. Wagen, m. currus qui frumentum ad molam advehit & farinam avehit, der bey der Mühl abund. jähret.

Mühl. Wehr, f. moles quae aquam ad molam vertit, ein Wasser. Gebäude, das Wasser auf die Mühl zu leiten.

Mühl. Wasser, n. aqua, quae molam versat, das die Mühl. Räder treibt.

Mühl. Werk, res molendinaria, molitura, Mühl. Wesen.

Mühlen. Welle, f. cylindrus mola, eine Eiche dazu 6 Thaler. Pommer. Holz. Ordn.

Mühlen. Zwang, m. bannum quo subditi coguntur mola quadam uti, & non alia, da die Leuten gezwungen sind mahlen zu lassen.

Für Müller sagen einige auch Müller, vom Niederländischen Molenaar. Schwed. Molnar.

Dalm. Molinar. Boh. Mlynar. Hung. Molnar.

Mühl ist einerley mit μύλος und mola, f. oben malen, molere.

Muld, Mulder, f.

alveus, cymbium. Nieders. Molde, Molle.

Zronsp. von Kriege. Rüst. fol. 16. b. mühten der Schanz. Möhre mulden im Bach.

Haus, mastra. fol. 85. b.

Bade. Mulder, alveus in quo infantes lavantur, die Kinder zu waschen.

Mulden.



Mulden-Gewölbe, testudo delumbata, concha, so an allen vier Seiten nach einem Viertel-Rund gekrümmt, und in der Mitte flach ist.  
Mulleisen, oder Mulden-Träger, radula.  
Tropf-Schärre, den Nachtrag vom angehängten Zeug zu reinigen.

Im Gloss. Monf. ist p. 298. muolero, aveolus daß es schmeitend von Mel-Tropf, so verführt. Die Alten haben auch den Nachtrag meistens darunter verstanden. Multer. Plin. maltra. Mülte. Doffp. mastra.

Mulise, vacans sive derelictum. Weln. animal. equus, bos, pullus a saluario in sylva repertus, cedit illi tanquam derelictum.

Hierher gehöret Mülhe. im Schiller. Gloss. p. 603. a. daß Mülhe zu lesen mit dem accente auf se, Mülisen, als Maul Vieh, das immer fressen will.

### Mume,

ist eigentlich vor Alters des Vaters oder der Mutter Schwester gewesen. Nider-Sächs. Rome.

Spen. Cod. MS. Bibl. Lev. XX. Mome, matertera. Gloss. Petri Muome. p. 322. matertera. Es ist aber immer vermengt worden.

Kayserob. Post. fol. 173. sagt Mume sey Geschwister-Kind, Vase aber Vater oder Mutter Schwester.

Das Dominativum im P. Petz. Script. Austr. col. 1020. Mümel. Frau Theodora Herrn Alexan. Kayser zu Kirchen Mümel.

Mühmlin. in Frischl. Nomencl. ein kleiner Vogel, atricapilla, μελυρξ & ευρος. Der Mäusen Mönch, s. Maife, Ane Art Graß. Mücken, so schön singen.

Die Ober-Teutschen haben das Wort Vase mehr als die andern so Mume gebrauchen, für matertera, und amira, für cognata und agnata.

Es scheint das Wort Mome oder Mume sey so viel als Mama. In Script. Brunsf. T. III. pag. 272. An. 1190. It. ibid. He erde (venerabatur) de Kerken nicht als eine lebe Momen, (Mutter) sonder alte eyhe Stief-Moder. Die Vetter so viel als Vater. Das Braunschweigisch dicke Bier, so man in gemein Rome oder Mume heisset, wird T. II. Script. Brunsf. p. 90. mama genennet. Cervisiam in urbe habent, quam Mamam aut Mocani ridicule appellant.

Vieh Mume, an Ratt Viehmutter, ist bey dem Coleto eine Vieh-Frau, die in einer grossen Oeconomie auf das Vieh und die Kälber Acht geben muß, quæ vaccarum curam habet, und ist also mehr auf materteram oder amiram gesehen worden, als auf allerley, auch junge Verwandte.

### Mumie,

f. Du Cange Mumia, ein alter balsamirter Körper, und die reiche Materie davon, womit vor Alters die Egyptier sind balsamirt worden. Pissiphaleus condimentaria. Man hat hernach auch andere verdorrte Körper aus den Epyischen Sand-Regenden Mumien genennet.

### Mumme,

facies ficta seu appositina. w/g. larva, histrio-nis persona, verlarvtes Gesicht oder Verfohn.

Mummen laufen, larvis incedere.

das Mumen geben, wird in der Straßb. Policey-Ordnung verboten. p. 86.

Mumen-Gesicht, larva, ein verstelltes Gesicht.

Mummerey, Vermaaspietung, ludus larvarum.

Mummel-Spiel. Kayserob. Post. fol. 23. id. Spiel mit Larven.

Muhm-Platz, locus ubi personati homines conveniunt, wo man verlarvet zusammen kommt.

Mummen-Schanz. Carpe. Pr. Cr. p. 2. 9. 93. n. 92. falsche Mummen-Schanz schlagen, personati, qui falsorum taxillorum jactu homines decipiunt, (als in einer Redoute agiren.)

Mummel-Thier. Kayserob. Post. fol. 102. b. monstrum.

Mummenerten. Flemming. Teutsch. Jäg. p. 316. kleine Aigen.

Mummelack, heist an einigen Orten das Bild oder die Verfohn womit man die Kinder furchsam macht, acco, manducus, der Kinder-Fresser.

vermummten, sich vermummten, larvam induere sive personam.

vermummet, personatus, vermummte Tugend, fucata probitas.

Græc. μύμω, larva.

### Mummeln,

obscurum sono loqui, mussitare. Teutsche Sprichw. fol. 193. b. Man mummelt lang von einem Ding, bis es ausbricht. Mummeln sezt der Auctor dazu, ist halbe Wort reden, mit halben Munde, heilige Wort ohne Andacht mummeln. Keller Erklärung des XXIII. cap. Matth.

das Mummeln, musitatio.

murmeln, s. besonders, welches einen Unwillen zu gleich andeutet.

Mummer, oder Verräther, in den Rechten, prævicator, verorum criminum occultatores, dissimulatores, cum reo colludentes. Befeld. Th. Prast.

### Mumpsel,

ist aus Mundvoll geworden, bolus.

mumpseln wie die alten Leute, Teutsche Sprichw. fol. 165. a.

müffeln. Grobian. fol. 204. b. kauen, ein Maul voll nach dem andern nehmen.

Moffel. Grobian. fol. 120. b. blaß ins Essen, wann es heiß, eh du ein Muffel seckst ein.

Movel. In Cod. MS. Spen. Libro Rath. c. II.

Und die Movel Brods, (Mund-voll oder Biss-fen,) duncke in den Eßig. s. mouwen, wider-taun.

### Mund,

os, oris, s. Maul.

die Hand auf den Mund legen, digito compescere labellum, silere.

reinen Mund halten, lacere, arcana regere.

etwas an seinem Mund ersparen, genium defraudare, comparcere de necessario victu.

es geht ihm wohl von dem Mund, eloquens est.

vom Mund in die Feder versagen, in calamus distare.

so viel Mund, so viel Pfund, divisio in capita, quod capita tot portiones.

einem den Mund schmieren, bonis verbis decipere aliquem T. III. Script. Brunsf. p. 462. os sublinere.

das Süße ums Maul streichen. Teutsche Sprichw. fol. 392. b. ein Halmlein durchstreichen. s. Maul.

einem die Worte in den Mund legen, dictum verbis instituere, suggerere omnia, in os indere quid eloquatur.

einem neuen Cardinal den Mund zuschließen, unter welcher Zeit sie des Voti Agni und Pallivi beraubt, wann ihnen aber der Pabst den Mund öffnet, das ist, einen Ring an den Finger steckt, haben sie alle Freyheiten eines Cardinals.

Mund, oder enger Eingang oder Ausgang, orificium.

Ofen-Mund, als eines Back-Ofens, prefurnium.

Mündlein, osculum.

Mündung, orificium, os, die Oeffnung eines Geschirres, Mundloch.

mündlich, ore, viva voce, oretenus.

mündliche Versicherung, cautio sine chirographo.

Mundschel, n. Bract Vocab. fol. 27. f. Mumpfel, artocopus, für Mundfel.

Mund-Art, gebrauchen einige das Wort Dialectus zu übersetzen, aber es taugt nicht dazu.

Mund-Art ist eine Art des Mundes, nicht der Sprache. Daher scheint Sprech-Art dem Wort Dialect. etwas näher zu kommen.

Mund-Bissen, bolus buccella.

Mund-Fäule, purredo oris, stomacace, eine Krankheit am Zahn-Fleisch.

Mund-Bestant, factor oris.

Mund-Garpe. Chytr. col. 291. Maul-Trummel, crebitalum.

Mund-Holz, n. Mund-Weide, ligustra, quia prodest ad ulcera oris. bey dem Lonic. heisset es auch Philirea, cypris, Rhein-Weide, Weins-Holz.

Mund-Koch, coquus qui cibos coquit quos Dominus edit, ein Koch eines grossen Herren.

Mund-Leim, m. ichthyocolle, an dem man nur etwan lecken darf ihn zu gebrauchen.

Mund-Schenk, pincerna, pocillator, der einem grossen Herrn einwickenten beßelt.

Mund-Stück an der Trennre, das man herab ziehen und wieder darauf stecken kan, os buccinae separabile quod labiis admoveatur.

am Zaum orea, das dem Pferd ins Maul kommt.

ein gut Mund-Stück haben, im Scherz, eloquentia suo modo excellere.

Mund-Schleyer, velum quo caput & os regitur. (vulgo orale) eine Tracht, den Mund mit einem Schleyer zu decken.

Mund-Werk, im Scherz, er hat ein gutes Mund-Werk, os disertum.

einmündig, für uno ore. Tschudi Chren. Helv. T. I. p. 162.

Goth. munths. Anglos. mud. Angl. mouth.

Græc. μύδος.

### Mund, für Mann,

An den Nominibus propriis, deren die meisten so mund in der End-Silbe haben, auch mit mann gefunden werden, als:

Adalmunt, Adalman.

Altman, Altmund.

Saraman, Saermund.

Herman, Herimunt.

Ederman, Edermund.

Kerman, Kermunt.

Lutman, Liumund.

Rihman, Riemunt.

Wicman, Wigmunt.

Erutman, Erutmunt.

Wilmann, Willimunt.

Wolerman, Wolamunt.

Mund für Mann, in Vormundschafftlichen Dingen, für Schug.

Vormund, für Vormann, tutor, s. unten Vormund besonder unter V.

Vormünder, tutores, Raths- Herren in Braunschweig, über die Elcker acht zu geben, daß die Präbste und andere denselben recht vorstehen. T. III. Script. Brunsf. p. 562.

Mündlein, pupillus, pupilla, der noch nicht mannbär. Col. Ononast. col. 108.

Mündele. Im Nichteisig MS. Niderf. Wan die vorsepre mit sinen Mündele utgat. fol. 4.

Mündlin. Rosloch. Kleider-Ordn. p. 31. so jemandes Tochter oder Mündlin, (pupilla.)

mündig, adj. majorennis, der die erfordernten Jahr zu etwas erreicht.

Mündigkeit, majorennitas, das erreichte Alter zu etwas.

unmündig, minorennis, minderjährig.

Unmündigkeit, minorennitas, Minderjährigkeit.

Mündigsprechung, venia ætatis, Obrigkeitliche Erklärung, daß man das rechte Alter erreicht.

Mündel-Gelder, Vormundschafft-Gelder in Sachen, pecunia pupillorum.

Mundschafft, majorennitas, von dem Kinder-Geld soll den Kindern zu ihrer Mundschafft Rechnung geschehen. Schepflitz. Consist. March. P. III. tit. 7. §. 7.

### Mund,

für Mann oder Verstand und Schug, in Ca-

chen der Obrigkeit und Unterthanen.

**Jürmünder.** *Dafp.* fuffragator, ein Bepfänder, Jürmünder.

**Jürmündung.** *Tfchudi T. I. p. 17.* Das gefchah durch Jürmündung der Königin Agnes des Königs Gemahl, daß der König das Ritterschänke in seinen Schirm nahm.

*Dafp.* fuffragium, eine Hülf oder Ehre und Jürmündung so man erwöhlet, eine Grimm.

**Mundburt.** *Befold. jus clientelare, advocatio, defensio, clientela.* Mundburt. *Lar. barb.* Mundiburdium, Mandiburgium, Mandeburde. *Gall.* Mainbour, Mainbournic. *Bignon in notis Marculph. fol. 506.*

**monbar.** *Serap. T. II. Rer. Mog. p. 705.* des Stiftes zu Reng Administrator, Vermunder, Monbar und Provivor.

**Mombar.** *Clev. Rechts-Ordin. Gerichts.* Mombar der Lämändigen und anderer. *p. 10.*

**Mundpar.** *Telmer. Hist. Pal. Cod. Dipl. p. 88.* *E. Du Cange* Mamburnus. *Gemma gemm.* ein Mommer.

**Mundherr.** *patronus.* *Gloss. Florent. Limn. Jur. Publ. l. 7. c. 35. n. 16.*

**Mundmann.** *cliens.* *Limn. c. 1.*

**Mundkeute,** Wepändner. *Befold. Tb. Pr.*

**Mundbar,** (*bar,* f. oben *bar,* nudus,) ein Mundbarer Fleck. *Befold. Tb. Pr.* der keinen Vogt hat.

**Mondeling.** *Seiffer in Beylagen p. 7.* Ein geistlich Mann soll keine Hube dieses Waldes kaufen, es wäre dann, daß sie auf ihn erstürbe, oder vorhin in seiner Hand hätte, ehe er geistlich wurde, der soll sie behalten, und soll einen Mondeling setzen, über sich und nicht unter sich, ein Weyhand.

**Mundgeld,** n. honorarium protectionis, wegen geleisteten Verpfandes.

**Mund Luch,** qui alicujus protectione excidit: domum non habet, Wildfang, ein Herrenloser Mensch.

**Mundrot,** prodigus. *Jus Wirtenb. P. II. tit. 30.* qui administratione rerum suarum privatus, der das Seine durchbracht, und nichts mehr zu wahren hat.

**Mundweck,** (*f. Weck,* ein gewisses weißes Brod,) im Herrsprucher Amt, bey Nürnberg gebräuchlich, den die Mundkeute oder andere in signum protectionis geben. *Befold. Tb. Pr.*

**Celpmünd.** *Leg. Longob. tit. 83. sui juris.*

**Beder-Mund.** *Schottel. de lingu. Germ. p. 466.* das Geld, welches diejenigen so freyen wollen der Obrigkeit erlegen müssen.

**Mund,**

**Münde oder Munde,** ostium fluvii.

Hievon haben viel Deutsche Städte ihren Namen, und bekennen Latein. nur ein a daran, ein Conduens ist ein Fluß der in den andern fließet, oder in andere Gewässer.

**Münden,** im Hannoverschen an Hressen-Mund, wo sich die Fulda mit der Werra vereinigt, und beyde hernach Wefer heißen.

**Angermünde,** kleine Stadt an einem See so die Weis heißt, in der Uckermark, insgemein Neuwangermünde genannt.

**Angermünde,** kleine Stadt nebst einem Schloß in Curland an der Ost-See.

**Angermünde,** bey Werden in Westphalen.

**Dendermünde,** Teneramunda, in Flandern, wo die Dender in die Schelde fällt.

**Dortmund,** hier scheint das mund zu mann zu gehören. *Dann T. II. Script. Brunsv. p. 168.* heißt sie Drotmannia.

**Dunamünde,** in Aestland, wo die Duna ins Meer fließet.

**Fischmünde,** wo unterhalb Wien die Fische in die Donau fällt, insgemein nennt man es Fischament, und einige meinen es sey insammen gezogen, Fische am Ende.

**Leche-Münde,** wo der Lech in die Donau fällt, ehemahl ein Schloß und alte Herrschaft.

**Leest-Münde,** wo die Leeste bey Bremen in die Wefer fließt.

**Lavamünde,** in Kärnthen, wo die Lavant in die Drau fließt.

**Orlamünde,** wo die Orla in die Saal kommt.

**Ruremünde,** wo die Rur in Seiden in die Naas fließet.

**Tangermünde,** wo die Tanger sich in die Elb ergießet, in der Alt-Mark.

**Travemünde,** 2. Meil von Lübeck, wo die Trave in die Ost-See fließet.

**Warnemünde,** wo die Warne unter Rostock in die See fällt.

**Uckermünde,** wo die Uder in die Oder kommt.

**Weichselmünde,** vltula ostium, am Einfluß der Weichsel, unterhalb Danzig in die See.

**Zermund,** in der Alt-Mark an der Werra.

**Münde** ist von Mund, wie *сому* von *сому*. *Enstath. liad. A. p. 303. сома потамъ, сому-евъ лѣгетъ.*

**Gemünde,**

**Gemünd,** kleine Stadt und schönes Schloß in Kärnthen, 2. Meil von Villach, am Lpfer- und Valentin-Fluß.

**Gemünd** an Böhmen in Oesterreich, am Fluß Launig.

**Gemünd,** Stadt in Ober-Oesterreich, am Fluß Traun und dem Gemünd-See, 5 Meil von Linz.

**Gemünden,** eine kleine Stadt und Schloß in der Pfalz, 4 Stund von Bingen.

**Gemünden** an der Werra, in Nieder-Hessen.

**Gemünde,** kleine Stadt, ein Paß am Main, im Würzburgischen, wo die Saal in den Main fließt. *In Tradit. Feld. al. Gimandes.*

**Gemünde,** Mains-Gemünde. *Stifter Tage- und Forst-Ristor. Beylag. p. 13.* die Gräben vom Wald-Drey-Eich gehen in Wadaugen gen Stockstatt mitten in dem Rhein bis Mains-Gemünde.

**Gemünde,** Schwäbisch-Gemünde, Reichs-Stadt, wo sich viel Bäche in die Rheims ergießen.

**Gemünde,** Saar-Gemünde im Westerrreich an der Saar.

**Gemünd** von Munde, wie man von reut sagt *Bereut, f. reut.*

**Mundat, f.**

abgetheilt vom Lateinischen immunitate. *Ser. T. II. Rer. Mogunt. Edit. Joannis p. 612.* pars jurisdictionis que mundat live immunitas vocatur. *Eich. auch T. I. Script. Brunsv. p. 715.*

**Mundat** pro immunitate, Befreyung der Stifte von weltlicher Obrigkeit, loca a jurisdictione ordinaria exempta.

**Mundat,** ein Stück Land im Ober-Elß, so in das Bistum Straßburg gehört. Item am Weissenburg im Elß. Item, bey Hamburg.

In Kayserob. *Post. fol. 114.* ist es falsch ausgedruckt. *St. Arbogast* und *St. Florinus* haben die Ober-Mundat und Breusch-Thal mit Reuterey bekommen, aber mit Demut.

**Mundater,** die Einwohner solcher Gegenden, vulgo Mundatze.

**Mundatische,** id. f. *Wehn. Observ. Pr.*

**Mundatsgerren,** judices ejusmodi regionum.

**Mundiren,**

von mundus, rein, heißt bey den Juristen ins Reine schreiben, instrumenta in mundum recepta, in mundum redacta. *Befold. Th. Pr. in alia charta pura scribere.*

**Mundirer.** *Frischl. Nomencl. p. 579.* descriptior, *καθάργας*, ein Abschreiber ins Reine.

**Munk,**

**Kayserob. Post. fol. 17.** Joh. Baptist war ein rechter Züge, (celis) wann er was ein Mensch, mit ein Vieh, mit ein Munk, homo oblectus

Item *fol. 125.* ein Munk, ein Wurf, den ein großer Herr doch zu Ehren bringt, und Geben gab, des würde sie ihm angenehm machen.

Item, *fol. 148.* was ein Munk ist in der Jung, das wird selten etwas us.

**munken.** *Matthes.* verrathen, ausplaudern, explorare, prodere.

**Munker,** Auspöcher, Verräther. *Matthes.* explorator, proditor.

Heut zu Tag ein Mucker. *Holl. Moekend, Gall. Mouchard, Mouchar.*

**munkeln,** heimlich mit einander reden, mactare.

**bemunkeln.** *Matthes.* es wird sich ein jeder selbst bemunkeln und verrathen, prodere.

**Münster,**

ist in einigen Ländern annoch eine Stifts Kirche, Basilica, Ecclesia Cathedralis, wie Dom-Kirche, als annoch zu Straßburg, zu Basel, u. a. m.

**Ober-Münster,** Collegium Canoniarum, superius, zu Regensburg.

**Nider-Münster,** Collegium Canoniarum, inferius, Ratisbona.

das Münster S. Matthias zu Gellat. *T. III. Script. Brunsv. Basilica S. Matthiaz.*

das Münster S. Alexandri zu Eintrich. *T. III. Script. Brunsv. p. 331.* Basilica S. Alexandri.

Viel Orten ist der Namen Münster geblieben, als:

**Münster,** Bistum und Stadt in Westphalen.

**Münster.** *Gall. Motier en grand vaulx, Fischen und Stifte im Bistum Basel.*

**Münster,** im Gregorius Thal im Ober-Elß.

**Maus-Münster,** eine Stadt im Elß.

**Strens-Münster,** in Oesterreich, Crenisarium.

**Noten-Münster,** Abbatia virginum, in Schwaben.

**Münster** in Magensfeld, re.

**Münster** kommt von Monasterium, und dieses von *monachus*, ein Mönch.

Im Nider-Elsch. **Münster.** *Als T. III. Script. Brunsv. p. 121.* Als der Kayser Otto nach Philippi Tod zu Rom gekrönt wurde, nahm ihn der Pabst bey der Hand, und ließ (leitete) ihn an das Münster.

*Halbin, in Epitom. Rer. Boben. L. 3. c. 6. p. 193.* Canonici olim omnia communia habuerunt, communem mensam, habitaciones communes. Ideo etiam pontifices collegiatas Ecclesias Monasteria appellavit.

Man nennt auch daher große Kloster-Stichen **Münster.** *Als T. II. Script. Sax. Alen. col. 2074.* die Reinhardsbren in Thüringen.

In dem Münster zu Reinerzhoven Da hatte er sein Begräbniß erlorn.

**Munter, adj.**

**vigil, vigilans,** non dormiens.

**experiretus, alacris, munter** zu etwas.

**munter** seyn, nicht schlaffen, vigilem esse, non dormire.

**munter** seyn, nachdem man geschlaffen, expersgisi; **Erd munter** und **wache,** vigilare, surgite.

**munter** machen, aufweden, excitare.

**munter** werden, expersgisi, somno solvi.

**munter, adv.** vigilantier, alacriter.

**Munterkeit,** vigilantia, animi incitatio, alacritas.

**aufmuntern** einen, excitare, incitamento esse instigare, stimulare, exhortari.

**Aufmunterung,** excitatio, exhortatio, stimulatio.

**ermuntern** einen, excitatum monere; erigere, erectum instigare ut somnum excutiat.

**sich ermuntern,** erigere se, somno solvi, colligere se ex somno.

**ein ermunterendes Schreiben,** litera exhortatoria.

**Munter** kommt mit monitus überein, oder von demselben her, f. mahnen.

**Munde,**



## Münze, f.

moneta, nummus.

Münze schlagen, cudere nummos.

große Münze, nummi majoris ponderis, crassiores.

gute Münze, moneta proba.

Land-Münze, in terra quadam usualis.

Hoch-Münze, moneta vilior, nullius auctoritas.

Blech-Münze, nummi bracteati.

Mittel-Münze beym Hallischen Salt-Wer-  
sen, f. Mittel.Gedächtniß-Münze, numisma, Schau-  
Münze.

Begräbniß-Münze, numus emortualis.

Münze prägen, argentum signare.

Scheide-Münze, nummi minoris diversi  
pretii.gangbare Münze, nummi in commercio  
recepti, vulgari commercii moneta.einen mit gleicher Münze bezahlen, par pari  
refere.Münze, im Charten-Spiel, moneta, sive num-  
morum figura, in charta luforia, vulg. Denari.die Münze, das Haus worinnen man münzt,  
officina monetaria. Es ist das Wort Schmie-  
de daher ausgelassen, das seuffen dabei steht,als Reithmayer Kirchen-Gist. Suppl. P. III.  
p. 21. T. III. Script. Brunsv. p. 441. It. in Fri-  
derici III. Reformat. in Gold. Constit.

münzen, v. cudere nummos, signare argentum.

es ist aufrichtig gemünzt, de tuo luditur corio.

gemünzt Silber, argentum signatum.

ungemünzt, argentum infectum, non signa-  
tum.

ausmünzen, monetam certo pretio publicare.

eine Münze im ausgemünzten Preise an-  
nehmen. Chur-Brandenb. Münz-Ordn.art. 2. §. 1. An. 1667. als nach dem Leipziger  
Fuß, da die Mark fein auf 12. Mth. ausge-  
münzt wird.

die Ausmünzung, publicatio monetæ.

vermünzen, argenti infecti pondus signare, con-  
flare in monetam.Münzer, monetarius, der die Münze schlägt,  
oder prägt.

falscher Münzer, adulterator monetæ.

eine neue Münz-Art, ars signandi monetam  
nova.Münz-Bediente, quibus res monetaria deman-  
data.

Münz-Bedenken, consilium in re monetaria.

Münz-Bücher, codices monetales.

Münz-Director, Rei monetariæ præses.

Münz-Eisen, cuneus ferreus ad signandum ar-  
gentum, f. Münz-Eisen, der Münz-Stempel wo-  
mit man das Gepräge macht.

Münz-Fälschung, falsificatio monetæ.

Münz-Fälscher, adulterator monetæ.

Münz-Fuß, m. publica auctoritate constitutum  
pretium et pondus monetæ, festgesetzter Preis  
der Münze von Deutschland.Münz-Freyheit, licentia cudendæ monetæ, pri-  
vilegium publicandi monetam.Münz-Benosse, juris monetam publicandi par-  
ticipes.Münz-Gerechtigkeit, jus cudendæ monetæ,  
das Recht zu münzen.

Münz-Gardein, f. Münz-Wardein.

Münz-Herr, in den Reichs-Städten, Senator et  
monetæ; membra Senatus monetæ propo-  
sita.Münz-Hammer, malleus quo cuduntur mo-  
netæ, der Hammer womit man die Münzen  
schlägt.Münz-Her, n. waren eine Gesellschaft von  
Städten die einerley Münz-Eisen hatten, als  
in der Mittel-Mark waren 14. Städte die in  
das Münz-Her zu Berlin gehörten, und darin  
nen beizien waren. Churfürst Otto verkaufte  
ihnen die Münz-Gerechtigkeit. Sie mußten  
aber die Dienlige nach Scendalischen Gewicht  
schlagen.Münz-Mal. Tschudi Chron. Helv. p. 481. Die  
Stadt zu St. Gallen verspricht dem Abt:Wir sollend auch die Münz-Mal und die Ge-  
richt so zu der Münz gehören, dem Münz-Meister in anstehen, cuneus monetæ, si-  
gnum monetæ ferro inculptum.Münz-Meister, operæ monetæ præfectus, fa-  
briæ monetæ curator, monetæ præpositus.Münz-Ordnung, Münz-Verordnung, ordi-  
natio monetæ; edictum monetale.Münz-Prob, computatio monetaria. Befeld.  
Tb. Pr. Contin.Münz-Schatz, census. Meibom. T. II. Script.  
Germ. census qui Muntschaft vocatur, qui a  
missis olim exigebatur.Münz-Schmiede, f. eben Münz, officina mone-  
talis.

Münz-Sorten, species monetarum.

Münz-Stadt, civitas quæ jus monetæ cudendæ  
habet.

Münz-Stätt, officina monetaria.

Münz-Stände, Principes et itatus impa-  
rii Germanici qui jus cudendi monetam ha-  
bent, Reichs-Stände so münzen dürfen.

Münz-Schläger, culator monetæ, der Münzer.

Münz-Schreiber, scriba monetæ.

Münz-Versaffung, f. rei monetariæ ordinatio.

Münz-Wardein, explorator monetæ.

Münz-Wesen, n. res monetariæ, res nummaria.

Münz-Werk, n. machinæ monetariæ, besteht  
sonderlich aus zwey Streck-Werken, dazu ge-  
hören zwey Durchschitte, und aus zwey  
Druck-Werken, nachdem die Münzen klein  
oder groß fallen.Münz-Würdigung, determinatio valoris, das  
ist, Setzung auf gewissen Werth. Stettler  
Helv. Annal. p. 274.In Ferdinandi I. Münz-Ordn. An. 1559. sind  
straffällig:

Münz-Ringerer, Bescheider, Schwächer

Wäscher, Schmelzer, Ausföhler, Abgasser,

Ausweger, Ausseher, Aufwechsler, Münz-  
Fälcher.Münz kommt von moneta. Vor Zeiten sag-  
te man auch noch monte, weil aber einige den  
Oberreuthen Sibulum gebrauchten, steht im  
Gloss. Ebner. beyr Ectard. Rer. Francic. T. II.  
maneuia, beyr Wort Philippus.

Münze, menta, f. Münze.

## Mupfen,

f. oben Muff, manica.

Narrenschiff fol. 387. Es mag der andere  
thun was er will, so hält der Reibische für böß  
und mupft über ihn. Die Nase über sich he-  
ben und den Mund verstellen, ringi, naso su-  
spendere aduncum.vermupfen. Piß. einen anzännen und ver-  
spotten, irridere.Vermupfung, Narrensch. fol. 31. b. Fu-  
gen und Fantasten: Antlitz, mehr dann tau-  
send Vermupfung und Verpottung, mehr  
dann 1000. kräncke Wäuler und andere Un-  
gestalt mehr. Daff. laura, Verpottung,  
Vermupfung.Weil die Larven das Angesicht bedecken und  
verstecken, heißt ital. camuffare, verhallen. Gall.  
faire la mouie.

Muraue, eine Art Fische.

an dem Schloß der Stadt Schwibus in  
Schlesien, ist die große Müslische See, in wel-  
cher nebst andern guten Fischen auch bistwei-  
len Murauen gefangen werden. Schlesische  
Bren-Chron. p. 132.

## Murb, adj.

wird eigentlich von Obß gesagt, als von Äpfeln  
und Birnen, die durch die Sonne reif ge-  
macht werden, maturus, aus welchem Gallice,  
mair, und Nieder-mür werden, welches so viel  
als mürb ist.

reife, mürbe Äpfel, mitia poma.

mürb, mürb machen, molle reddere, verberan-  
do, wie man den Stetsfisch durch schlagenmürb zum kochen und essen macht; also auch  
durch kochen und andre Arten etwas erwei-  
chen, coquendo vel maerando.mürb, das leichtlich bricht und zerrieben oder  
jermalmet wird, fragilis.mürb machen, einen sonst harten und widerpen-  
digen Menschen.wer etwas rechtes lernet wird gediegen und  
mürb, didicisse fideliter artes emollit mores  
nec sinit esse ferros.das Leiden macht viel harte Köpfe mürb,  
afflictio frangit animos; mites reddit feroces.ermürben, emollire. Luthemann Evangelii-  
sche Ausmunterung. Dominica post Nativ.

Chr. fleckere.

ermürben. Piß.

## Murenen,

eine Art von Fischen, davon Colerus sagt  
im Zaug-Buch 7. 47.Möckrenen oder Murenen, der dürrer und  
großen, 1. Schock für 2. fl. 22. Gr.der kleinen und dürrer 1. Schock für 3. fl.  
Grüne, das Schock um 6. oder 8. Gr.Sont sind Murenen oder Marenen eine Art  
Weißfische in der Mark Brandenburg, und in  
Pommern, so in vielen Seen gefunden werden,  
die längsten 2. bis 10. Zoll.Die eingefalgten und geräucherten sind  
schlecht. In Pommern in dem Amt Colbag  
gibt es eine Art Murenen die Elen lang wird,  
werden im Winter unter dem Eis gefangen, und  
gedröet, kommen fast dem Lachs gleich.Der alten Murenen-Fluss, sind andre Fische  
gewesen. Frischl. Nomencl. p. 130. *μύγαινα* *κο-  
ταμία*, Lamprete. Einige meinen die Mure-  
nen haben den Namen von einem Städte-  
chen in der Neumark so Morin heißt, wobei in  
einem See viel dieser kleinen Murenen gefangen  
werden, auch noch darin sind.

## Murf,

ein Brocken, frustum.

Wann du ißt, schneid groffe Schnitte, die  
Murfen. Grob. 135. fol. a.

f. mupfen, murcare.

It. murgaren, in Seih. Gloss. p. 619.

## Murmeln,

murmurare, murmurare, den Mund nicht recht  
aufthun, und doch einige Worte hören lassen.

das Murmeln, murmur, murmuratio.

Gemurmel, murmuratio frequens aut  
multorum.hermurmeln, murmurando verba quædam  
proferre, non distincte loquendo, demurmur-  
lare.murmurieren, grimmeln, fremere. Alceus  
statg. fol. 67. c.

ein Murmeler, murmurator.

Murmelmerep. T. III. Script. Brunsv. p. 394.

Lermen, Unruh. It. p. 389. *turbæ*, tumultus.Vom Lat. murmur, *μωμύρις*.

## Murmeltiere,

musalpinus, mus montanus.

Notker. Ps. CIII. 18. nennt es murmenti,  
von mure montano, woraus beyr Stettler  
Schweig. Chron. fol. 558. b. die Wörter  
Murmeltier und Murmentle entstanden.Die Italiäner heißen es murmont. Venn  
Stettler c. I. ist eine weitläufige Beschrei-  
bung davon.Murmeltier-Feet, pinguedo muris mon-  
tani, welches von den Mark-Ärzen herum ge-  
führt wird.mupfen. Piß. caprarum est, attondere, das  
harte Gesträuche mupfen. Holl. morten.Jerusalem MS. braucht es für zerstückten, zer-  
gängen:Die Harnasche waren so wohl bewahrt,  
Daf was auf sie gestochen wart,  
Gehowen und gewurten,Das mocht sy nicht zumurfen, partem  
quocunque modo separare, penetrare.

Q 999 2

Lat.

Lat. murcare ist damit verwandt, murcare ungues.

die Nägel abnagen, abbeissen, f. Murr, murcus, cui nasus vel pollex praeclusus.

Murren,

f. murren, ringi, fremere, indignari, indigne ferre.

murrisch, adj. morosus, difficilis, fremebundus.

murrisches Wesen, morositas.

Murren ist vom Laut.

Muschel, f. Morfellen.

Mus, Musche, n.

hieß bey den Alten jede gekochte Speise, als im Gloss. Lips. Musus, cibus, esca.

Daher wurde wegen der Umstände noch ein Wort dazu gesetzt, als im Kerone Abend-Mus, cena, und annehm Zugemüse.

Die meisten nehmen Mus nur für Brey, puls, pulvis, und alles was als Brey gekocht ist, Mandel-Mus, Apfel-Mus, Kirschen-Mus, Schüssel-Mus, das man in der Schüssel nur über Kohlen macht, Lungen-Mus, u. a. m.

Zugemüse, n. obolium, legumina, als eine Zugeweise, Zumüse, oder gar Zimmes, als in der Übersehung der Historie der neuen Welt. c. 15. Gemüs oder Zimmes, als Hirschen u. d. g. Musowert, das ist, Zugemüs, Erbsen, Bohnen, Linsen, u. s. Befold. Thes. Praef.

Mus, für alle Speisen aus Kräutern, und die Kräuter selbst.

Mus-Garten, für Kraut-Garten.

Mus-Markt, forum olitorium.

Mus-Menger, olitor. Apherd. p. 21. f. Ranger.

Mus-Theil. Spec. Saxou. ein Theil der Speisen so die Witwe vom Erb bekommt, f. Wehn. Obs. Praef. domestica cibaria quae parata sunt ad quotidianum victum.

Coler. hat einen seltenen Pluralem von Mus. l. 3. c. 172. Die Wässer.

Mus,

hieß vor Alters annulus ferreus, und ist mit Mosche, einer Netz-Mosche einerley, f. Mosche, mosen, macula.

eine Panzer-Mosche, macula lorica.

Darnach brauchte man es für den Panzer selbst, Musu. in Loecen. antiquit. p. 33. lorica.

Mus-Weisen, lorica.

Saust in Limp. Chron. col. 11. Die Unter-Kammern der Ritter, (welche an statt der Brust-Harnische oder Schuppen-Panzer anhängen zu tragen) hatten enge Arme, und in dem Gemerb (Gelenke) waren sie benetzt und beheizet mit Strüken von Panzer, das nannte man Mus-Weisen.

Muserie, armamentarium, das Zeug-Haus. T. III. Script. Brunsv. p. 452. Da die Panzer verwahrt wurden. Da die Mus-Weiser das Geld zur Muserie verwahrten.

Mus-Weiser, in Braunschweig, Curatores armamentarii, Seniores armis prepositi.

mosiantiren, munire, bellum parare, armorum apparatu instruere.

Pomar. Magdeb. Chron. ad ann. 1411. als die Zürken hörten, daß die von Schmiedel die Harzburg, so sie inne hatten, wider mosiantiren, und gegen einen Ernst schickten, kamen sie juwar und schleiften sie gar.

Mus-Haus, scheint auch hierher zu gehören, hieß vor Alters ein großer Saal in einem Schloß, oder auf einem Rathhause, atrium.

Je. das Schloß selbst.

Matthes. Mus-Haus, Saal oder retirade. Mos-Haus, Mous-Haus, atrium. Befold. Th. Pr. Contin. Anno 1226. König Hinrik des Ritters Sone hat eyn Bericht to Nurenbarck, dat Greve Friderik von Altona den Bischoff van Rolde dat (schöde) to dem Berichte wart eyn Ordel, dat si manich to Kamppe umme Tor, dadurch ward ein Drangt von dem Mos-

huse de Treppe hernider, dat beer vel dot bleden.

Ann. 1721. T. III. Script. Brunsv. p. 348.

Hertog Hinrik de Lauwe to Brunstrop bumer de den Pallas unde dat Moysabus.

Pomar. Magdeb. Chron. Da der 31ste Er-Bischoff zu Lande kam, fand er nichts denn allein sein Mos-Haus, oder Bischofflichen Sitz mit Schanden undschwert.

Der 31ste Er-Bischoff liegt zu Magdeburg unter dem Mos-Hause, in der Caldaunen Capelle begraben. Pomar. ib.

Der Juden-Kirchhoff war zu Basel, wo jetzt der Werthof und Mos-Haus steht. Strumpf. Schweiz. Chron. fol. 662. a.

In dem Schloß Harpurg, brannte der Ritters-Turn obin u, unde verbrannte das Mues: Huez obin, das Dach unde das Wornir (Bannier, der Fahne auf dem Thurm) mit den Tischen, unde kostlichen Geseffen, bis uf den Esterich unde verderbet vele schonis gemeleis, wonders kostlich Wopin der Fürstin unde streiten (Schlachten) dy durch Dorschirung daruffte gemalt waren. Script. Sax. Menckens.

In Hageni Chron. Austr. bey P. Petz. Script. Austr. steht: Der Markgrafseng aus in das Mues: Haus, welches das M. dieses Chronici zu Berlin Maus-Haus nennt. Da scheint es für Zeug-Haus oder Küst-Haus zu stehen.

Senften hat man mus in einigen Compositis auch von mutare hergeleitet, f. eben manfen, so man noch von (mutare) verändern der Federn bey den Vögeln braucht, als:

Musgiwar, Kleider zum abwechseln, mutatoria, vestimenta quorum unumquodque altero melius est. Gloss. Monseuse. p. 393. und p. 333.

Musnarren. find im Narren-Schiff fol. 29. die alle Tag, und zu jedem andern Ding ein anders Kleid anziehen, stolidi in mutandis subinde vestibus.

Nider-S. Mut, braucht man in der Mark Brandenburg für die Hautung der Krebse. als: die Krebse liegen in der Mut, cancri duram exuunt testam. Muter, cancer qui mutavit testam qua munitus erat.

Musen. T. III. Script. Brunsv. p. 259.

Eoert van Mantfusen

Kunde vor eynen tyenen Junchern Musen. (gehalten werden, haben.)

Belg. museneren, imaginari.

Muscat,

Muscat-Mus, f. nux myristica, live aromatica. was soll der Ruh die Muscat, quid sui cum amaracino.

Muscaren-Baum, macis, idis, ist eine Rinde um die Muscat-Mus, die noch eine grobe über sich hat am Baum, die hernach ausverstet und wegfällt, wie beyden Welchen Rüssen.

Muscar-Rosen, eine Art weißer Rosen, die es was nach Muscat riecht, rosa muscata.

Muscatterler-Bier, pira muscata. *μυγατρία*.

Muscatterler-Weintraube, uva apiana, deren es rotte und weisse gibt.

Muscatterler-Wein, vinum ex uvis apianis, vinum muscatum.

Muscat, kommt von muscatus, und dieses von moschus, muscus. Bisam, welches man für allerley lieblichen Geruch und Geschnack gebraucht. Ital. vino moscadello, pera moscadella.

Muse, f.

haben die Deutschen Voeten von Musa und *μῦσα*, behalten. Heißt eigentlich die Poesie, und die Arten derselben, deren die Alten neu hatten. Hernach wird Muse auch oft für allerley Wissenschaft genommen.

der Muses-Berg, oder die Erhabenheit der Materie, und der Schreib-Art, der Poesie, Parnassus-Helicon, Pindus.

die Muses-Ouell, der Zufluß eines Poeti-

schen Geistes, der keine Euforien ist, sondern immer fort währet, Fons Musarum, Hippocrene.

Musch, f.

vom Lat. Musca, oder Französisch, mouche, wegen der Kleinheit, und des geschwinden Fliegens einiger Vögelchen in den Büschen und Röhren.

Daher einigen den Roter-Sperling so nennen, bey andern ist der Baum-Sperling, Hohl-Muschel, beygm Apherd. p. 147. ist Muschel, Spaz, passer. It. Grass-Musch, wosur wir auch noch sagen Grass-Musch, curruca. Im Guss. *Lipsumusca*, passer.

Muschel, f.

concha, musculus.

Jacobs-Muschel, f. Jacob, pedes inter conchas.

Weer-Muschel, concha marina, im Gegen-satz der Fluß-Muscheln.

Farb-Muschel, concha ad colores pictorum.

Perle-Muschel, concha, in qua nascuntur margaritae.

Muschelchen, conchula.

Muschel-Fisch, m. piscis bivalvis in concha, in einer Muschel die zwei Schalen hat.

Muschelformig, adj. als man die Federn im ger Ering-Brünnen macht. It. den Wert-Magen des Neptuni, concharus.

Muschel-Gold, Muschel-Silber, aurum vel argentum in conchis, in usum pingentium.

Muschel-Sammler, conchyta.

Muschel-Stein, mytilus.

Muschel-Werk, conchylium. f. eben Auker.

Muschel heißt eigentlich die Creatur in der Muschel, welche mit ihren musculus. (Muscheln) die doppelte Schale auf- und zumachen kan, vom Lat. musculus. Latino-barb. musculus, piscis bivalvis, testa duriori contextus. Dahet es auch im Deutschen sammini Generis. Gall. moule, dahet einige auch muslen gesagt. Ital. muscolo.

Musik, f.

hat den Thon bey den Ober-Deutschen meistens in der ersten Sylbe, vom Lat. musica, es andern-Oren auf der letzten Sylbe, vom Französischen Musique.

Instrumental-Musik, symphonia, quae fit instrumentorum, nervorum, chordarum, obliarum cantu.

Vocal-Musik, harmonia vocum. einem eine Nacht-Musik bringen, noctu accentare otium.

ein Muscant, der die Musik um Lohn treibt, musiens mercenarius.

ein Musicus, musicus eruditus.

musicalisch, adj. musicus.

adv. secundum regulas musicae, secundum mensuram & notas artis musicae.

musizieren, canere instrumentis musicis, canere ad harmoniam.

stark musizieren, cantu symphonico strepere, canere ut locus perciperet, vicinitas personarum.

Musikern, v.

Voss. de Vit. Seru. l. 11. pavimentum scutibus scutulis aut tessellis sternere, mit musikalischen Steinen belegen.

musivische Arbeit, opus tessellatum, edes tessellarium, tessellatio, eingelegte Arbeit.

Musfel,

ist bey den Deutschen im anatomischen vom Lat. musculus geblichen. f. Maus.

Musfel-Band, tendo musculi.

Muskete, f.

sclopetum.

Musketon, (mit dem Thon auf der letzten Sylbe) sclopetum brevius sed obsolete, re, worin man viel Augeln auf einen Tag setzen läßt.

Muskettier, sclopetarius, miles gregarius sclopeto armatus.

Die Herleitung vom Franz. mouche, ist moschetto ist gewiß, das moschetto ist ein Name des Sperbers herkomme, ist ein



scheinlich, f. Du Cange dann der Namen Galloner und Dorn; Dreperin, beide Namen eines Beschlages, beweisen daß man der Raub-Vögel Namen hierinnen gebraucht, f. oben Galt, und Dorn.

**Müspel**, ein veraltetes Wort, onocrotalus. Bibl. Ver. 1457. An. Lat. XI. die Robr. Dommel oder Müspel.

Es scheint von moos und belien herzukommen.

**Müssen**,

in der Gallener Kunst, einen Gallen müssen. Gesner. de avibus. p. 64. cicurare, domare, falconem conducere.

ein Müßer: Fall, ein abgerichteter Fall, falco ad aucupium doctus. Gesn. ibid. Scheinet von muß, orium, hergeleitet zu seyn.

**Müße**, f.

otium, müßige Zeit.

mann ich Müße habe, quum est otium.

mann ich mehr Müße haben werde, quando plus otio nactus fuero.

hast du so viel Müße? tantum est abs te tua otium tibi?

**müßig**, adj. in guter Bedeutung, müßig seyn, vacare ab aliquo re.

keine müßige Stunde haben, vacantem horam non habere.

**müßig**, adj. im äblen Verstand, otiosus, desidiosus, nihil agens.

müßig seyn, languere in otio, cessatione torpere; desidiosa torpescere.

**müßig**, adv. segnitur, otiose.

müßig sitzen, in otio confidere.

müßig geben, f. Müßiggang.

müßig geben eines Dings, fugere, oder vitare aliquid.

**Müßiggang**, otium malum, desidia.

im Müßiggang verfaulen, viz. in otio habere & languere.

darinnen äppig werden, otio lascivire.

in den Müßiggang gerathen, in malum otium resolvere.

sich daran gemöhen, desidia insicere animum, desidia sedare.

ein Müßiggänger, desidiosus, nihil agens, in malum otium resolutus.

**abmüßigen** sich, differre laborem, negotiis subtrahere.

er läßt sich nicht abmüßigen, avocari non vult.

wann er sich abmüßigen kan, si tantum otii illi est.

gemüßigt werden, cogi.

**Unmuß**, negotium, occupatio.

unmüßig, occupatus, laboriosus.

Es kommt das Lat. *muſa*, und Griech. *μῦσα* mit überein.

Die Poesie will Muße haben, Poësis tranquillitatem & otium amat.

notig gahn. Ridder. S. Rebrm. Braun. Schweig. Kirchen-Gist. Suppl. P. III. p. 81.

Es wird das Franz. *muſer* und *amuſer* auch hieher gerechnet.

**Müssen**,

*Pres. Indic.* ich muß, du mußt, er muß, wir müssen, &c. *Pres. Conj.* ich wüßte, du wüßtest, er wüßte, &c. *Imperf. Conj.* ich müßte, oportere, opus esse, necesse esse, cogi, debere.

wir müssen einen Vorgänger haben, dux & auctor nobis opus est.

man muß schweigen, tacito opus est.

ihre müßet einen getreuen Menschen haben, homine fido vobis opus est.

der Mensch muß sterben, necesse est hominem mori.

man muß sich in die Zeit schicken, tempori servandum est.

er weiß was man thun und lassen soll, scire quæ agenda, quæ omittenda.

**Muß**, n. *subst.* necessitas.

es ist kein Muß, nemo ad hoc cogitur.

Muß ist eine Muß, necessitas durum telum.

Bey den *Præpositionen* die zu diesem *Verbo* müssen in der *Composition* gesetzt werden, ist allezeit das rechte *Verbum*, so eigentlich zu demselben gehört, zu verstehen, als:

aufmüssen, das ist gezwungen seyn aufzustehen, sich aufzumachen, cogi surgendo se preparare, erigendo se aggredi aliquid.

durchmüssen, quocunque modo debere vel oportere vel cogi per aliquem locum venire.

daran müssen, nun muß dieser daran, nunc hunc tangit ordo aliquid agendi vel patiendi.

Also auch alle *Præpositionen* die eine Bewegung von einem Ort zum andern andeuten, als:

hermüssen, debere vel cogi e loco remotiori ad propinquorem quocunque modo se movere vel moveri, hermüssen kommen, reiten, fahren, gehen, fliegen, fließen, oder geworfen, gestossen, getragen, &c. werden.

herabmüssen, debere vel cogi e loco superiori ad inferiorem quocunque modo se movere, vel moveri, es sey durch fallen, springen, rollen, laufen, oder wie es wolle.

Dergleichen Bedeutung ist auch bey den andern *Compositis*. heraus müssen, herein oder hinaus, hinein; hinaus; hinab; hindurch; hindüber, müssen, fortmüssen, heim; nach; vorbey; jurücke müssen.

Das *Præteritum* hat bey diesem *Verbo* ich habe gemußt, wann kein *Infinitivus* eines andern *Verbi* folgt, sonst steht bey solchem *Infinitivo* auch der *Infinitivus* müssen: als ich habe schreiben müssen, für, ich habe schreiben gemußt.

müssen, bedeutet im wünschen oder anwünschen, im *Præsent. Coniunctivi* so viel als: ich wünsche daß etwas geschehen oder nicht geschehen möge.

es müsse dir nicht gelingen, oder ich wünsche daß es dir nicht gelingen möge, careat hoc omni successu.

es müsse dir zum Besten dienen, quod magno successu fiat.

Müssen scheint von muß, otium, tempus vacans, zu kommen, und wird hernach pro tempore urgente genommen, von der Zeit da etwas geschehen kan, hernach von der Zeit da etwas geschehen soll oder muß.

**Muster**, n.

specimen, typus, exemplar, exemplum. Ein Prob-Stück vom Ganzen, ein Modell wor-nach man etwas machen kan, nach welchem man sich richten kan, als ein Epigramm oder Epitaphium.

sich etwas zum Muster vorstellen, sibi aliquid exemplum proponere.

ein Muster davon nehmen, exemplum hinc capere, imitari exemplum.

nach eines Muster, de exemplo alicujus.

ein Muster der Tugend, exemplar virtutis.

Musterlein, parvum exemplar, exiguum specimen.

**Musterung**, hieß vor Alters nur Tracht oder Mode, novus vestitus modus.

*T. II. Script. Sax. Menk. col. 2151.* Beyer. Vögelger. Herzog Heinrichs in Sachsen zu Freyberg, sind die Frauen und Jungfrauen fast prächtig über gemeine Weise und Übung mit Kleidung und Schmuck mancherley schiedlichen Musterung versehen gewest.

Dem Bräutigam sind geolgt andre viel Grafen, Herren und Adelshaffige, in köstlichen schiedlichen Kleidungen mancherley Tracht und Musterung, col. 2149.

f. Musterung im hiesfolgenden, von den Soldaten.

**musterlich**, adj. in den angeführten. *T. II. Script. Sax. col. 2152.* Ein Graf von Mannsfeld hat einen sonderlichen musterlichen geworbenen und geschmückten Kürsch gehabt, &c. über die Manier gemeiner Schiedlichkeit.

**Mustern**,

die Soldaten, lustrare, numerum copiarum inire, recensere exercitum, turmas recognoscere.

ausmustern, als Soldaten, exaudorare, segregare, missum facere.

Item, reprobare, rejicere aliquid.

das Mustern, lustratio exercitus.

das Ausmustern, exaudoratio, reprobatio.

die Musterung, lustratio copiarum militarium.

Musterung halten, inire numerum bellatorum, recensum agere.

durch die Musterung gehen, censuram subire.

Muster: Platz, m. locus in quo lustratur.

Muster: Rolle, f. catalogus militum, Namens Register der Soldaten, nomina singulorum militum.

Muster: Schreiber, scriba delektorum militum.

Muster: Herr. Fronsp. von Kriegs-Rüst. fol. 4. b. Muster: Herren waren vor die sem die Kriegs-Räthe, die sich der General wehlete, der Zeugmeister, ein Hauptmann, und ein Fähnrich. Sieh. ihren Eid in Goblers Recht: Spieg. fol. 235. receptor exercitus; militaris armatus inspector.

Muster: Zeddel, schedula lustratoria, f. Muster: Rolle.

aufmustern, armare, deligere.

Stumps fol. 646. b. der König Ludwig hat seinen Sohn den Delphin mit 3000 Mann aufgemustert hinauszu ziehen.

einmustern, mit in die Muster-Rolle setzen, inter militum nomina referre. Fronsp. von Kriegs-Rüst. fol. 110. b.

Muster kommt vom Ital. *moſtra*, und dieses vom Lat. *monstrare*.

Man sagte ehmalß wie noch im Holl. *muns* kerra, monckern. Zammelm. Oldenb. Chron. Anno 1598. p. 492.

Mur, Häutung der Krebs, f. Mus.

**Muth**, m.

mens, animus, f. Sinn.

Gemüth, id. ein gutes Gemüth, animus sincerus, bonus, ingenuus, honestus; ein bößes Gemüth, mala mens, malus animus, animus improbus.

die Gemüther sind unterschiedlich, animorum magna varietas est, animi innumeris modis afficiuntur.

ein solches Gemüth gegen einem haben, tali animo esse in aliquem, ea mente.

einem etwas zu Gemüthe führen, ponere alicui aliquid ob oculos.

sich etwas zu Gemüthe ziehen, aliqua re valde affici.

ein niedergeschlagenes niederträchtiges Gemüth, animus abjectus, humilis, demissus.

ein aufgewecktes, alacer & erectus.

eines Gemüth erkennen, animum alicujus perspicere.

zu Muth seyn, affectum esse.

wie ist dir zu Muth? quid cogitas? quo animo es?

es ist mir nicht wohl zu Muth? timeo quid afficior aliqua tristitia vel sollicitudine.

Muth, für Herzhaffigkeit, animus, fiducia, viva vis animi.

einem einen Muth machen, animum adferre; incendere ad aliquid.

keinen Muth haben, animo esse pusillo & imbecillo.

er hat keinen Muth, animus illi deest.

einen Muth entsprechen, animum verbis confirmare, fiduciam erigere.

einen Muth lassen, se erigere.

den Muth vergeblich, animus frangitur.

den Muth benehmen, audaciam minuire.

den Muth finden lassen, animum demittere, animus cadere, animo deficere.

Die *Composita* da muth hinten nach dem

Wörtern steht, die keine *Präpositionen* sind, f. unter ihren Anfangs-Buchstaben: Demuth, Großmuth, Heilmuth, Hochmuth, Kleinmuth, Langmuth, Sanftmuth, Schwermuth, Wandelmuth, Weimuth, f. unter den Anfangs-Buchstaben einer jeden.

Armuth gehört nicht hierher, f. arm, es ist ans Arnde worden, wie Zierat aus Zierde.

Anmuth, f. hierunter unter den *Compositis* mit *Präpositionen*.

muthen, für brechen, f. unter seinen eigenen hierstehenden Titel, worunter auch in den *Compositis* vermuthen, so für muthen gebräuchlich ist.

hochmuthen, hat Euterlin Eidenossen: Chr. fol. 121. a. Sie wollten nur diejenigen beschädi- gen, so sie dazu bewegt und gehemmet hat- ten, superbe tradere.

gemuthet für gesinnet, veraltet, bleibt aber ge- wöhnlich in wohlgenuthet, bene animatus, hilarius.

Niederklein, wird *zulg.* gebrauch in der Redens- Art:

sein Muthlein fühlen, animum suum ex- plere, sonderslich durch Rache.

muthlich ist nur im *Composito* vermuthen, ver- muthlich, f. unter muthen, begehren.

muthig, *adv.* animosus, alacer.

ein muthiges Pferd, equus acer, animosus.

anmuthig, f. hierunter unter Anmuth.

muthig, nur in den *Compositis*.

demuthig, f. Demuth, und alle die hier sol- gen, unter ihren Anfangs-Buchstaben.

Edelmuthig, f. Edel, generosus.

einemuthig, unanimus, una mente, f. ein- trächtig.

gleichmuthig, equanimus.

fremdmuthig, *adv.* ingenuus, confidens.

*adv.* ingenuus, confidenter.

großmuthig, magnanimus.

heldenmuthig, heroicus.

hochmuthig, arrogans, superbus, f. hoch.

Kleinmuthig, fractus, demissus, pusillani- mus.

langmuthig, longanimus.

sanftmuthig, mitis, lenis, mansuetus.

schweremuthig, tristis, melancholicus.

wandelumuthig, mobilis, mutabilis, incon- stans.

schwermuthig, moestus, flebilis.

*adv.* flebili modo.

Muth in einigen *Compositis* mit *Präpo- sitionen*.

der Anmuth, *m.* ist veraltet, für Sinn, Begierd.

Leo Jud. in der Verteufung der Ver- klärung des Erasmi Roterd. über die Epi- stel an die Philipp. dafür haben ein luterer regnen Anmuth und Begierd. It: nicht uf menschlichen Anmuth.

f. des hierfolgenden Muth für Begierde, und muthen für begehren.

die Anmuth, suavitas, jucunditas, amoenitas, ist ein Abstrahum, von annehmen, für die An- nemde, die Endung de, der Abstrahorum, ist in einigen Wörtern also verändert worden, daß der vorhergehende Vocal, der zuvor bey ei- nigen kurz ausgesprochen, ja gar zusammen gezogen, oder ausgelassen worden, von einem andern dehnenben Dialect verlängert, gehöret, und im Schreiben ausgedruckt wurde, als von arm, pauper, sagt, man die Arnde, paupertas. (f. oben arm,) daraus wurde Armuth, daher ge- hören die brode Wörter Armuth, und die An- muth, gar nicht unter die *Composita* von Muth, so wenig als Zierat, so aus Zierde wor- den, unter Zier und rat gehöret, wie ein gewis- ses Wörter-Buch aus Armuth Arm-Muth macht, aus annehmde in Annehmuth, und Anmuth eneganden, und gehöret also eigentlich unter nehmen und annehmlich, angenehm.

Anmuthig, *adv.* (wann dieses Wort von Muth, animus, wäre, müßte es anmuthig hei- ßen, wie die andern hier vorkommende,) suavis, jucundus, amoenus.

Anmuthig, *adv.* suaviter, jucunde, amene.

Anmuthigkeit, f. Anmuth, suavitas.

Wann daher Muth gewöhnlich mit th ge- schrieben wird, so darf es den Armut und An- muth nicht gleichen.

Gemuth, f. oben des Muth.

Ubrermuth, *m.* ferocitas, fustus, insolentia.

übermuthig, *adv.* sublati animi, tollens vultum, tollens animum ad superbiam, se ef- ferens, inflatus.

übermuthig, *adv.* arroganter, superbe, fe- roci animo.

Unmuth, *m.* indignatio. It: agrido.

unmuthig, ist wider die Analogie, sollte heißen unmuthig, kann es von Muth herka- men, man braucht dafür im Unmuth, voll Unmuths, indignabundus, egre ferens, wolte man es von muthig, beherzt, alacris, berleiten, so hieß es soviel, als verjagt, unbeherzt, wel- cher Verstand aber nicht gangbar.

Die Alten haben für Unmuth, Ungemüth.

Script. Med. avi Eccardi T. II. col. 1465.

*Composita* da Muth voran steht:

muthmassen, hieß vormals schätzen, taxieren, estimare, als in Gedions Kirchen-Zist. fol. 397. a. Die Annaten welche zu hoch angeschla- gen, sollen von neuen gemuthmasset und an- geschlagen werden. Jegund heißt es, conje- ctare, conjectura.

aus etwas, ex aliqua re conjecturam facere.

muthmasslich, *adv.* conjecturalis.

*adv.* conjecturaliter.

Muthmassung, conjectura.

auf Muthmassungen ankommen, in conje- ctura positum esse.

aus Muthmassungen abnehmen, conjectu- ra augurari quid.

in seiner Muthmassung fehlen, conjectura aberrare.

\* muthsam, hieß ehmalis boni animi, beherzt.

Altenst. Vocab. fol. 107. a. animatus, for- tis, kühn, stark, muthsam.

\* muthson, arbitrium, im Jüdischen Rechte.

p. 148. Vertrag der Parteien durch Schieds- Richter und Willkühr.

Von Muth und Einung. Holl. Eren, recon- ciliatio.

Muthwill, *m.* heißt eigentlich bey den Alten freyer Will, ohne Zwang, sponte.

Schwaben-Sp. c. 171. gibt er den Raub wider ohne Zwangsal von eigen Willen.

Jegund ist es, petulantia, procacitas, proter- via, lascivia.

Muthwillen treiben, petulantia agere.

der Muthwill hat ihn dahin gebracht, pe- tulantia eo proventus est.

einem den Muthwillen vertreiben, petulan- tiam frangere, coercere, reprimere.

den Muthwillen einem nicht gestatten, id. einem steuren, ihn verwehren, id.

muthwillig, *adv.* lascivus, lascivius, protervus, procax.

muthwillig, *adv.* muthwilliglich, petulanter, proterve.

Vor diesem sagte man auch

Muthwillen, v. für Muthwillen treiben, petulan- tia agere.

Straßb. Policey-Ordn. p. 7. den der also gemuthwiller und gefrevelt, muß man strafen.

bemuthwilligen einen, das ist, aus Muthwil- len beleidigen, beschimpfen. Frisch. Var. Tr. p. 313. proterve ostendere.

vermuthwilligen. Er bat die Bestung gegen ihm vermuthwilligt. T. III. Script. Saxon. Menken. col. 1325.

Muthen, v.

ist von seinem *Composito* vermuthen ver- drängt, als von einer alten Action die im Ge- muth geschieht, und nicht gegen andere aus- bricht, wie in dem hier folgenden muthen für etwas begehren von andern.

vermuthen, glauben, sich einbilden es werde et- was geschehen, suspicari aliquid, conjicere cre- dere aliquid futurum esse, conjectura prospice- re.

ehe man sich vermuthet, præter spem & opinionem, f. unvermuthet hier unten.

es ist zu vermuthen, credibile est.

vermuthen etwas, credere aliquid esse futu- rum.

vermuthen einen, sperare aliquem adventu- rum.

er wird vermuthet, expectatur.

vermuthen etwas von einem, credere ali- quem esse futurum aliquid.

ich hab es nicht vermuthet, præter spem ac- cidit.

das Vermuthen, opinio.

wider Vermuthen, præter opinionem.

vermuthlich, *adv.* verisimilis.

das vermuthliche Heyrath-Gut, des spe- randa, si conjectura quid prospici potest.

vermuthlich, *adv.* forsan; ut credo; ut futuri- tas mea.

vermuthlich seyn, credibile esse.

unvermuthet, *adv.* improvisus, inopinatus, ser- cuitus, subitus.

unvermuthet, *adv.* præter spem, inopinato.

unvermuthlich, *adv.* inopinabilis, non speran- dum.

Vermuthung, conjectura.

eine erhebliche, starke Vermuthung, con- jectura non parvi momenti, non rejicienda, aliis preferenda.

eine unerhebliche, untaugliche, nullius mo- menti, rejicienda.

durch Mangel der Beweisung werden etli- che Sachen durch Vermuthung bemessen.

Eleynsche Rechts-Ordn. p. 21. decisio- bus testibus & documentis, quædam res con- jecturis deciduntur.

### \* Muthen,

begehren, für einem etwas annehmen, von ei- nem etwas verlangen, f. unter annehmen, ist in vielen Redens-Arten veraltet, aber bey den Handwerkern, Lehen und Vergewerten ist es noch gebräuchlich, petere publice & legitime ambire.

Muth. Schwaben-Sp. c. 29. Die Churfürsten sollen schweigen daß sie durch Liebe, noch durch Leid, noch durch gutem Muth, das ihnen gehö- ren, (verleihen) oder gegeben seyn u. dem qui- bus imperium ambiant.

Sortes. Teutisch. Krieg. p. 497. muthen an einen.

So es an Ihr Majest. gelangt und gewan- thet. It: es ist an mich gemuthet. (das ist, von mir verlangt.)

Muthen, muthen bey den Handwerkern. Die gewöhnliche Muthen bey Gewerke verrich- ten, pro more officii ambire magistri gra- dum.

Als bey den Tuchmacher-Handwerk. Knaus Metzell Chron. P. VIII. p. 496. Ein Tuch- macher-Anappe, wann er will Meister werden, muß bey den vier Meistern auf ihres Lehens muthen oder Muthung thun, und jedes mahl einen Gulden zum Muth-Gelde erlegen.

Muth-Geld, premium pro impetrando magistri gradu, Geschenk so man den Meistern des Handwerks bringt, wann man Meister werden will.

Muth-Jahr, wer zum Exempel bey den Was- tern Meister werden will, muß ein Muth-Jahr als Palierer zu arbeiten ausgehen, annu- probatorius futuri magistri officii.

Muth-Groschen. P. M. Segitar. Dissert. IV. apud Menken. Script. Saxon. col. 774. T. II. Grossi Misnenses Augulli. Eled. Sax. ad ann. 1553. quod factores novitiu opificum profes- suri Angulis annis quadrantibus ejusmodi grossum solvere teneantur.



**Mutchen** in Lebens-Sachen, petere investituram.

**Mutchen** Schein, *m.* oder Lebens-Sinnung, oder **Mutchen** eddel, *m.* attestatum investituræ seu petitiæ. darinnen das Gemuthete enthalten.

**Mutchung**, petitiō investituræ, eine Mutchung einlegen oder übergeben, seu investituram petere.

die Mutchung an die Schnur hängen, (das ist, befestigen legen.)

**mutchen**, bey Bergwerken, petere concessionem metallifodinæ.

die Obrigkeit ansprechen, ob man das gefundene Werk fortsetzen darf.

**Mutcher**, petitor concessionis partium metallicarum.

der erste Finder, der erste Mutcher, decessa vena inventor in petenda investitura potior est.

**Mutchung**, petitiō concessionis metallifodinæ.

**Mutchen** Brochen, *m.* honorarium pro concessionem partium metallicarum.

**Mutchen** Zeddel, *m.* documentum petitiæ concessionis metallifodinæ. Der Finder eines Oans gibt dem Bergmeister mit einem Brief zu erkennen, daß er einen gewissen Ort in einer Grube annehmen und bauen wolle.

*Composita von mutchen, (begehren.)*

**anmutchen** oder **zumutchen** einem etwas, appellare aliquem alicujus rei causa, contendere aliquid ab aliquo credere aliquem esse inclinatum ad aliquid, idque ab illo contendere, **mutche** mir das nicht an! noli contendere hoc a me.

einer Unzucht anmutchen, appellare aliquam stupri causa, attentare pudicitiam alicujus.

**Anmutchung**, oder **Zumutchung**, postulatium.

**das Anmutchen** oder **Zumutchen**, id.

**einmutchen**, bey den Handwerkern, zum Exempel bey der Seiffenfeder: Innung in Salz: wedel. art. 10. Wann ein Gesell bey einem unter hiesiger Lade stehendem Meister seine Wanner: Jahre verrichtet, so soll sich der selbe freymahl im Jahr bey dem Gewerke gewöhnlich einmutchen, seinen Geburts und Lehrs: Brief aufweisen, und jedermahl einen halben Thaler erlegen, opilio se sistere & pretium receptionis solvere.

**formutzen**, oder **fürmutzen**. Goldast. Reichs: Sag. p. 23. Wann der Kläger oder sein Kläger: Richter: Rechts fürmutzet, und begehrt, und ist dann niemand der das mit recht veripprechen oder verantworten will oder mag ic.

Der Böbel hat die Genera vermengt, weil einige so sich auf mut endigen, Feminina sind, als Armut, Anmut, Demut ic. so hat er auch gesagt und in den Gang gebracht: Die Großmut, Langmut, Sanftmut.

Es kommt Muth mit dem Griechisch. *μῦθος* überein. Die verwandten Sprachen haben *mod.* Goth. *mod.* ira.

Man hat das *h* an Muth behalten, als den Verlängerungs: Buchstaben des *u* für Muth, wie im Griech. ein *th* ist. Auch unterscheidet sich mutchen dadurch besser von dem hier folgenden muten von mutare.

**Mutiren**, (von mutare) mutare, permutare, hieß schon vor Alters muten oder mutschen, als in *Lips. Gloss.* gemutos, mutalis.

**mutiren**, heißt in dem Singen die Stimme verlegen, als den Viscant, und unter dessen mit einem seltsamen Laut reden, kirquitallic. *Apberdian.* p. 53.

eine **Mutette**, cantio octo vocibus constans, oder **Muet**. *Pick.* ein in Worten mit veränderten Stimmen gesetzter Gesang, im Gegensatz des Chorals, oder einer Arie.

Man hat für muten auch mausen gesagt, *f.* mausen, mutare pennas.

**Mutcherung**, gehört mit seinem starken Sibilo auch hieher, Abwechslung, Verwechslung.

**Anatz** Altzell. Chron. von Kofwein. p. 25. permutatio. *Wels. Observ. Pract.* conventio fraterna super hereditate per gubernationem vicissitudinariam. da einer um den andern die Güter verwaltest, alternatio in regimine.

Es haben einige auch **Mutscharung**. *Besold. Theß. Pr.* Da einem Prinzen gewisse Aemter und Güter zu seiner eigenen Verwaltung und Nutzung gelassen werden, doch aber keine Erbtheilung vorgenommen wird, damit die Regierung ungetheilt bleibe.

**mutern**, *f.* mausen.

**Mut**,

**Mut**, modius, ein Getraid: Maas, von den größern, in Ober: Deutschland, im Allem. *Dialect.*

ein **Mut** Korn bey uns, sagt *Pick.* modius tritici.

bey anderthalb **Mut**, medimnus.

ein **Mut**. Kernen, Roggen, ic. *Stettler fol.* 673. 4. Evangel. *MS.* Wie viel bist du schuldig? und er antwortet, hundert **Mute** Weizen.

ein **Muth** Waig, modius siglinus, im Der: sterreich, hat 20. metretas, oder Regen, *Wiener Maas.* Huber. in Archivio Mellicensi.

*Goliast. Const. Imp. P. I. p.* 176. Man mag auch nach dem Ralter größere Maas machen, als ein Scheber macht 4. Ralter, 4. Scheber eine Last, 4. Last ein **Mut**.

**Mützig**. *Pick.* das ein **Mut** hält, modalis.

**Mut: Amt**, der Bischoff von Basel verkauft A. 1373. der Stadt den Zoll, im Kauf: Haus. *ic.* das **Mut: Amt**. *Stumpf. Schw. Chron.* fol. 673.

**Mud** kommt von modius. *Gall. muy.*

**Mutschel**,

*Dafspod.* spira, ein Brätschel, **Mutschel**.

*Col. Onomast. col.* 341. **Mutschel**, Brätschel,

**Minglein**, spira.

**Murstein**. *Maßl. Chr. ad ann.* 1512. Den Anaden wird ein Pfening und **Mutschel** Brod gegeben.

*Frischl. Nomencl. col.* 126. *Stella.* (ein Brod.)

**Muttsellen**, *f.* Werstellen.

Scheint von mehen, schneiden, abschneiden zu kommen, ein Stücklein, Schnitzlein Brod.

**Mutter**, *f.*

mater, genitrix.

eine zur Mutter haben, aliqua ortum esse, habere aliquam matrem.

Mutter werden, matrem fieri.

das ist die Mutter zum Kind, hæc est infantis mater.

verwandt von der Mutter her, cognatus.

der mit einem eine Mutter gehabt, frater uterinus. aber nicht einerley Vater.

**Eich**, unter den Anfangs: Buchstaben.

**Alter: Mutter**, proavia.

**Groß: Mutter**, avia.

**Haus: Mutter**, mater familias. *ic.* **æconoma**, eine gute Haus: Mutter.

**Kind: Mutter**, eine gute Kinder: Mutter, puerperis insignis multorum librorum mater.

**Land: Mutter**, uxor principis regnantis.

**Pfleg: Mutter**, curatrix.

**Schwäger: Mutter**, socrus.

**Stief: Mutter**, noverca.

**Web: Mutter**, obsterix.

**Mutter**, in figurlichem Verstand, was etwas hervor bringt.

Gottes: furcht ist die Mutter aller Tugend, procreatrix.

**Verlen: Mutter**, *f.* Perle.

die Erde ist unser aller Mutter, terra communis omnium mater.

**Mutter**, von einigen Thieren, *f.* Mutter: Pferd.

Man verschneidet die Kaulthier: Hängel noch unter der Mutter. Kraus: Geküht: Garten.

*p.* 169. unlorum pulli jugentes castrantur.

**Mutter: Schwein**, **Mutter: Schaf**.

**Bien: Mutter**, rex apum. *Weisel.*

**Mutter**, matrix, uterus, **Bär: Mutter**, *f.* bären: parere.

**Mutter**, die Oeffnung, worinnen eine Schraube geht, das Gewinde, cochlea, cochlea pars brevior, in qua cochlea movetur, vel quæ circa cochleam vertitur.

**Mutter**, das untere Theil eines Rastens: oder Schwärmer: Stochs, oder Jorni, infæwor pars tubi in quo formantur tubuli ignivomi & volantes.

**Mutter**, das Dicke so sich in einigen Säften fest, crassamentum, sax.

**Mutter**, eine Weib: Person, die mütterliches Ansehen hat, als in den Clöstern die Äbtissin, und dergleichen, Abbatisa Domina, aniles. die Hochzeit: Mutter, *f.* Hochzeit.

**Mütterlein**, **Mütterigen**, matricula.

**mütterlich**, *adj.* maternus.

**muttern**, *ulg.* matrem imitari, matri similem esse, der Mutter nacharten.

**Mutterallein**, *ulg.* solus, sine auxilio, sine solatio, als ein Kind ohne Mutter.

**Mutter: Balsam**, *m.* balsamus contra malum hysterium, *Argney* wegen Mutter: Beschwerung, sonderlich der Schwangeren.

**Mutter: Beschwerde**, passio hysterica, das Bleiben der Bär: Mutter bey den Weib: Personen.

**Mutter: Bruder**, avunculus.

**Mutter: Kind**, *n.* *ulg.* homo, in primis juvenis, für Mensch.

**Mutter: Kirch**, *j.* ecclesia mater, quæ habet alias tanquam filias v. Filial. die Größere oder Vornehmere, davon die andern nur Beg: Kirchen sind. *Besold. Th. Pr.*

**Mutter: Krankheit**, *f.* passio hysterica, *f.* Mutter: Beschwerde.

**Mutter: Kraut**, *n.* marricaria, *f.* Metter, partherium.

**Mutter: Lugen**, *m.* hepar uterinum, im Leib der Weib: Wilder.

**Mutter: Leib**, *n.* uterus matris.

**Mutter: los**, *adj.* matre orbis.

**Mutter: Milch**, *f.* lac matris.

**Mutter: Mord**, *m.* matricidium.

**Mutter: Mörder**, matricida.

**Mutter: Naal**, *n.* naevus, ein Flecken am Leib oder im Gesicht, den man mit auf die Welt bringt.

**Muttermacht**, *ulg.* proflus nudus, ut fetus recens editus.

**Mutter: Nagelein**, *n.* caryophyllum crassius, anthophyllum.

**Mutter: Schul**, *f.* Magdeburg. Ordn. p. 305. institutio domestica liberorum.

**Mutter: Schwester**, matertera.

**Mutter: Söhngen**, adolescens matris educatione perditus, ein von der Mutter: Zucht verorbener Sohn.

**Mutter: Sprach**, *f.* vernacula, sermo patrius.

**Mutter**, vom *μῦθος*, mater, *f.* Metter. *Gall. merc.* *Angl.* mother. *Sued.* Moder. *ic.*

**Mütter**,

es gehört **Müter**, *ulg.* noch zum Wort **Mutter**, ist nur die erste Sylbe davon lang gemacht, von *water*.

**Müter**, *n.* ein Ober: Kleid der Weiber, das sonderlich die Brüste bedeckt.

**Über: Müter**. in der Straßburg. *Poll. cey: Ordnung.* p. 145.

*Alberus* bey dem Wort **Kleid**. *Lit. H.* Über: müder, scapularis vestis.

**Schnur: Müter**, **Schnur: Brust**, wann das Leibchen zugeschnürt wird.

*Frischl. Nomencl. c.* 140. schreibt es **Mieder**, amidorium.

Von der Mutter: Brust und Mutter: Milch, ist auch *ulg.* ein Verbum fortw. worden.

**mütern**, *lat.* are, ein Kind säugen, als in einem Gebet: Buch, Silgen: Garten genant: D wie gar selig ist die Brust gewesen die ihn gemuetet hat, beata quæ illum lactavit.

**mütern**,

mütern, von häuten der Krebs, f. nach mus und bey mausen.

Muttig, adj.

mucidus.

muttig riechen oder schmecken, f. mäschen.

Alberus hat ein Substantivum Muth, limus.

Es scheint das Griechische *μυδίζω*, komme damit überein, nimio humore & uligine victor.

It. *μυδίζω*, vitium, quod ex nimio humore contrahitur.

Angl. mud, muddy, und must, musty.

Muttri. Scheuchzer. T. I. p. 242. ein Kraut. *calys murtelina*, qua recoctum condunt. Est autem Dauci aut Gari montani genus, radice simpliciter, oblonga, nigra, & circa caput serosa.

Mug,

eine Art von Manns-Kleidern, ist uul. noch gewöhnlich in Ober-Deutschland, tunica brevior, ein Mugen.

Frisehl. Nomencl. 134. Wappen-Rod, Mug, chlamys.

Reit-Mug, tunica equestria, ibid.

uul. sagt man auch von einem Thier das seinen Schwanz hat, ein Mug, als im Sprichwort. Wo der Esel in den ersten Jahren seinen Schwanz kriegt, bleibt er gewiß ein Mug, eaudis, cauda orbatum. Als die Salzburger eine große Emigration um der Religion willen in Preussen thaten, wurden sie von den Leuten die daselbst die langen Polnischen Kleider gewohnt sind, wegen ihrer kurzen Kleider Strumpf-Schwänze genennet.

In Nieder-Sachsen steht in der Rostochischen Kleider-Ordn. An. 1537. nichts von Mugen, aber An. 1591. stehen die Mugen der vornehmen Jungen-Gesellen nach den Damen. p. 2.

Über-Muglein, über den Harnisch. hat Frisehl. Nomencl. 134. c.

Das kurze seidene Kleid der Päpste und Cardinals, heißt Ital. daher mozzeta.

Loccen. Antiquit. Sæc. Goth. 2. 20. tunica ex pelle rhononis vel rangiferi a nostratibus Mudd vel Lapp-Mudd vocatur.

Græco-barb. *μυδίζω*, *σώστια*, vestitus.

Hierher gehört auch das Lat. barb. Almucium, Davon Duell, in mistell. l. 478. steht. Almucium est palliolum cum cappa, haud admodum longum quo supra reliquas velles induitur in templo comparentes. f. Du Cang. Gloss. Almucii cuculla caput tegebatur reliqua parte humeri tegebantur.

Mug kommt von dem hier folgenden mugen, mutilare, weil es ein kurzes Kleid.

Mugen,

ist noch in einigen Compositis und Derivatis geblieben, abschneiden, abfürzen, abscondere, breve reddere.

ein Mug, bestia e caudis cauda orbatum. f. hier oben bei Mug, ein kurzes Kleid.

eine Mug, ein verächtliches Schimpf-Wort, einer geringen Weibers-Verföhu. Ital. mozza, muzza pudenda mulierum. Gall. mousse, mousque.

abmugen, gebrauchen einige für mutilare, ei-

nem Baum den Gipfel abmugen, abschneiden.

aufmugen, f. im folgenden Müge.

Mug, ist bei den Gemeinen-Schmidten eine eiserne Schraube, welche an statt der Schwanze-Schraube eingeschraubt wird, und ein Loch hat, durch welches man das Pulver anzünden kan, cochlea in fundo bombardarum quatuor-dam perforata.

mugig, adj. in den Bergwerken, moßige Gänge, venz metallica quasi absissa, die kurz liegen, und nicht weit ins Feld streichen.

Müge,

scheint gleichfalls von mugen zu seyn, vor Alters trugen Weltlich und Geistliche an den Ober-Kleidern eine Kappe, cucullum, wie die Cappuciner, und andre Mönchen amnoch tragen, welchen man über den Kopf zur Decke ziehen konnte. Hernach ist diese Bugel oder cucullus abgemugt worden, und geblieben, wie bei den Hosen, da die Hosen und Strumpf an einander waren, das abschneidene Unter-Theil aber den Namen von truncus, Strumpf, oder Strumpfs bekam: So Müge von mugen, abschneiden, theils scheint Müge auch von mitra zu kommen.

eine Müge, mitra, f. Haube.

eine Müge aufsetzen, mitram in capite gerere.

eine Vögel-Müge, mitra pellicea.

eine Schlaf-Müge, cucullus nocturnus.

Bischofs-Müge, infula, mitra Episcopalis.

eine Schiff-Müge, tegumentum capitis pelliceum forma naviculæ in utroque latere.

eine Klapp-Müge, uul. im Nieder-Sächs. tegumentum verticis coriaceum.

Granadier-Müge, apex militum qui globulos ignivomos in hostem jacunt.

ein Müggen oder Müglein, mitella.

Mugen, zieren,

ornare.

Kayserob. Post. fol. 127. sich zum Tanz mugen, ad choreas gaudia se comere.

Mügen-Tarren. Tarrensch. fol. 11. quos nimis se ornandi amor stultes facit; nimio ornatu infantes, Bug-Tarren.

mugen. Vet. Voc. 1482. faciem lavare.

aufmugen, exornare.

aufmugen sich zum Tanz. Teutsche Sprichw. fol. 289. b. als Jungfern mit Epigen und Mügen, und Haar-Fechen.

aufmugen, als zum Verkauf ansehnlich machen. Dassy. mangonizo, ich fiers, schmücke,

mug aufzu den Kopf.

aufmugen, auch von Mienen. Kayserob. Post. fol. 132. ein Mann oder Frau die sich aufmugen, daß sie Männern oder Frauen wohlgefallen.

aufmugen, im figurlichen Verstand, aber allezeit in schlimmer Bedeutung, oder von geringen Dingen die man ansehnlich machen will.

etwas einem aufmugen, exaggerare aliquid.

einen kleinen Fehler groß machen, in malam partem accipere aliquid atque obijcere alicui.

ein Aufmuger, Dassy. mango.

das Aufmugen, mangonium, die Kunst auf-

zumugen und lässig zu machen. Dassy. aufgemugte hürche Worte. Heden in Esch fol. 103.

eine Aufmugerin. Gel. Onomast. fol. 109. die so die Braut aufmugte, schmückt und ziert.

vermugen, verumstieren, contemnere,

corpem reddere ornatum alieque.

Mügen, zieren, kommt von Müge, als eine

Rierde, meistens des Hauptes. Pflanz. a. L.

schreibt es auch mügen, aufzieren, aufzugen,

comere, exornare.

Aufmugung, illustramentum, id.

mügen, abschneiden. Eich. Foss. Eymol.

in mutilis, mutilare.

Græc. *μύτωλος*. Hebr. müssen, mäschen, mutilare.

Ital. mozzare. Hisp. mochar.

Mügel, f. Rettel.

Obren-Mügel, ein Geschwür bey den Ohren, parotis. Dassy.

Obren-Mügel, kullo. Frisehl. Nomencl. c. 4.

Müger,

eine Art Mause. Die Aukores vermehren ab-

terhand Arten dergleichen Thiere untereinander, es scheint aber nichts anders als Hamster

zu seyn, mus campestris major, in Saxonia inferiori notissimus, weil er einen gar kurzen

Schwanz, f. mugen, ein Mug, eaudis, id.

weil man die kurzen Röcke oder Mugen damit

gefüttert, wie man noch thut, oder weil man

ihre Felle zu Mügen gebrauchet.

müger, ein veraltetes Wort. Safft kempura. Chron. col. 2. die langen Röcke (s) alte

erbare Leute trugen, waren um die Brust ge-

mühet und geföhert. Die Jungen Müger

trugen kurze Kleider, die warm abgerichmet

auf den Lenden und gemügeret und geföhert,

mit engen Ärmern.

Dieses mügeren scheint von mugen; abschneiden

den herzukommen, f. mugen, abschneiden, der Äl-

ten ihre waren oben ausgeföhneten und geföh-

telt, der Jungen ihre an den Lenden abgerich-

ten und geföhert.

Myne,

Anno 1381. war ein Hund von Grafen und

Edelleuten wider den Land-Grafen von Hei-

sen, die hießen die Gefellen von der alten My-

ne, oder die Myner-Gesellschaft. Jaup. Lim-

burg. Chron.

Es scheint dieses Wort von Mine, Liebe, zu

kommen, f. oben Minne, amor.

Myrrhen, f.

myrrha, *μύρρα* oder *σμίρνα*. Hebr. *מיר*.

Cant. III. 6.

Myrrhen-Ärbel, ein Kraut, f. Aebel.

Myrrhen-Safft, Itale.

Myrten, f.

myrtus, *μύρτος*, der Baum; It. myrtus; die

Frucht, myrtum.

Von Myrten, Myrten-Kranz, myrteumlet-

tum.

Myrten-Blat, folium myrtaceum.

Myrten-Essen, obsonium myrtaceum.

Myrten-Wald, myrteum

Myrten-Wein, myrticus.

Ende des Ersten Theils.

Johann









Conservator's note 1231.

FRISCH. GERMAN - LATIN DICTIONARY (Berlin 1741)

Condition when received.

Binding - ½ sheep, paste paper sides over pulpboards.  
Gold - tooled spine and label extremely fragmented.  
Stuck - on vellum/thread endbands, fragmented at head.  
Sewing supports - 5 raised cords. Edges coloured and polished. Boards detached edges and corners worn. Spine leather rotten and fragmented, tooling faint.

Work carried out.

Spine fragments retained. Linen braids pasted and sewn on over existing supports though outer sections, with linen thread. Spine lined with Japanese tissue using wheat paste, as an adhesive barrier. Spine covered with aero linen to extend onto inside of boards. Board corners repaired with leather. Linen braids frayed and pasted to outside of the boards. Spine covered with stained alum-tawed calf, mounting fragments back. Inner joints covered with Japanese paper.

J.A. Cassels, Great Shelford, Cambridge. November 2000.

